



0067382XXX





VILLANOVA COLLEGE LIBRARY  
Villanova, Pennsylvania



This book was donated

3-4-49

by

Rev. M. Sullivan, O.S.A.



















**ACTA**  
**SANCTORUM**



---

PARISIIS. — EX TYPIS V. GOUPY, VIA GARANCIÈRE, 5.

---





PARISIIS & ROMÆ, APVD VICTOREM PALME. M. DCCC. LXV.







# ACTA SANCTORUM

Ex Latinis et Græcis aliarumque gentium Monumentis, servatâ primigeniâ veterum  
Scriptorum phrasi

COLLECTA, DIGESTA, COMMENTARIISQUE ET OBSERVATIONIBUS

ILLUSTRATA A

CONSTANTINO SUYSKENO P. M., CORNELIO BYEO, JACOBO BUEO,  
JOSEPHO GHESQUIERO, IGNATIO HUBENO

PRESBYTERIS THEOLOGIS.

---

EDITIO NOVISSIMA, CURANTE JOANNE CARNANDET

---

OCTOBRIS TOMUS QUARTUS

QUO DIES OCTAVUS ET NONUS CONTINENTUR.



PARISIIS ET ROMÆ  
APUD VICTOREM PALMÉ, BIBLIOPOLAM

---

1866







42  
52

# MAXIMILIANO

REGIO HUNGARIÆ ET BOHEMIÆ PRINCIPI

ARCHIDUCI AUSTRIÆ

DUCI BURGUNDIÆ, LOTHARINGIÆ ETC., MAGNI MAGISTERII IN PRUSSIA  
ADMINISTRATORI

MILITIÆ ORDINIS TEUTONICI

PER GERMANIAM ET PARTES TRANSMARINAS

MAGNO MAGISTRO

COLONIENSI ET MONASTERIENSI

COADJUTORI

COMITI HABSPURGI, TYROLIS ETC., DOMINO IN FREUDENTHAL  
ET EULENBERG.

3-4-49  
Annus jam, SERENISSIME ARCHIDUX, supra septuagesimum volvebatur octavus,  
A ex quo Bollandianum Opus, Augustissimæ Domus Tuæ patrocínio ac Regia pror-  
sus munificentia suffultum, auspiciatissime procedebat; jam ultima anni sacri pars  
trimestris felicibus auspiciis Augustissimæ Matris Tuæ, Magnæ MARIE TERESIÆ,  
Romanorum Imperatricis, Hungariæ et Bohemiæ Reginæ, Dominæ nostræ vere Cle-  
mentissimæ ac Fautricis perpetuæ prospero in cursu erat; jam triginta omnino non  
exiguæ molis volumina Cæsareæ Domus Principibus, quorum etiam immortalia  
nomina, tomis singulis præfixa, incredibile Operi contulerant ornamentum, fuerant  
dedicata; cum eruditi fere omnes non modo, ne inopinato totique orbi notissimo casu  
lucubrationumstrarum filum interromperetur, sed et plane præcideretur, vehementer  
extimescere cœperunt. At vero, quibus perpetua Austriacæ Domus in Deum pietas et  
in cœlites universos studium perenne magis erant perspecta, meliora de Sanctorum  
Actis augurabantur. Hi nimirum animo volvebant, quam munificam ac pene profusam  
religiosissima Parens Tua Operis nostri Patronam atque Matrem per tot annorum  
seriem Sese exhibuisset: quam ardentibus Ei semper in votis fuisset, Supremi Numinis  
cultum

Octobris Tomus IV.



cultum omniumque Sanctorum venerationem quaquaversum diffundere, diffusum tueri ac sartum tectumque pro viribus conservare. Noverant præterea, PRINCEPS REGIE, quot quantisque muneribus Eadem Mater Tua ad promovenda Suis in regnis provinciisque sacrarum præsertim scientiarum studia eruditorum animos pellexisset semper atque accendisset. Neque eos spes tantis nixa præsidiis ullatenus fefellit. Ecce enim, faventibus Superis, omnibus secundum Deum propitiis Cœlitibus, patrocinium opemque MARIA TERESIA, Regina vere Apostolica, ultro conferente, Sanctorum Acta respirant, ac quinquagesimus vastissimi Operis tomus munificentissimæ Matris Tuæ subsidio prodit in lucem. Tanto porro hoc nobis accidit jucundius, quanto præclarius nobiscum actum arbitramur, quod ex Regio Illius nutu novissimum hunc vigiliarum nostrarum fructum atque Operis nostri, Ejusdem beneficio veluti reviviscentis, fœtum ad Tuos, SERENISSIME PRINCEPS, pedes, qua par est, veneratione liceat deponere. Et verò quotusquisque edicat, quantus inde lucubrationibus nostris splendor, quantum universo Bollandiano Operi accessurum sit ornamentum? Jam Cæsarum, Proavorum Tuorum, Leopoldi Magni, Josephi I; jam Avi Tui Caroli VI semper Augusti; jam Augustissimorum Parentum Tuorum Francisci Imperatoris ac MARIÆ TERESIÆ, feliciter divino munere imperantis; jam denique Serenissimorum Fratrum Sororumque Tuarum omnium nominibus, in secula perennaturis, Sanctorum Acta decorata videbantur. Unus e numerosa fœcundissimæ Domus progenie, PRINCEPS, desiderabare, a quo eadem Acta indelebile nomen essent mutuatura. Suscipe igitur nostrum hoc, immo Matris Tuæ munus eo favore, quo Austriaci Sanguinis Principes solent omnia; ea vultus serenitate, quam, dum nuper Belgii nostri provincias perlustrabas, urbes, oppida, loca quævis summis laudibus extulerunt. Neque ulli dubitamus, quin a Serenitate Tua, quam sibi et Ordo Teutonicus Supremum Magistrum, et Coloniensis ac Monasteriensis Præsul Adjutorem dignissimum obtigisse merito lætantur, summa sit benevolentia suscipiendum, quod Cæsareæ stirpis Archiduces clientum suorum vota tanto suscipere consueverunt benignius, quanto ad altiora pro meritis fastigia evehuntur. Quo beneficio nobis immerentibus præstito, numquam Deum Ter Optimum Maximum enixe deprecari cessabimus, ut Te cum Augustissima Parente, cujus singulari munificentia nostrum hoc Opus vigori pristino est restitutum, cum Invictissimo Romani Imperii Capite Josepho II, cumque aliis Serenissimis Fratribus ac Sororibus Tuis salvum diu atque incolumem servare dignetur.

PRINCEPS REGIE

SERENITATIS TUÆ

*Devotissimi Clientes*

CORNELIUS BYEUS

JACOBUS BUEUS

IGNATIUS HUBENUS









P. CONSTANTINUS SUYSKENUS S.I.

OBIIT XXVIII IUNII ANNO MDCCLXXI ÆTATIS LVII

*Suyskenum eripuit terris mors invida: numquam  
Undenos rapiet, quæis dedit Acta, tomos.*



# ELOGIUM

REVERENDI PATRIS

## CONSTANTINI SUYSKENI

HAGIOGRAPHI SOCIETATIS JESU, ТОУ МАКАПИТОУ.

*Auctore Ignatio Hubeno presbytero.*

### CAPUT I.

*Suyskeni natales, studia in seculo, ingressus in Societatem et quæ in ea gesserit, donec illustrandis SS. Actis applicaretur.*

*Sublatus e  
vivo anno  
1771 P.  
Suyskenus,*

Annorum jam omnino septem supra quinquaginta effluxerat spatium, ex quo profestus SS. Apostolorum Petri et Pauli dies summo Bollandianos Patres affecerat dolore, dum laboriosissimum vastissimi Operis promotorem, R. P. Danieleum Papebrochium, non sine eruditorum omnium luctu e vivis eripuit, cum eadem plane luce anno a Virgineo partu MDCLXXI inter mortales esse desiit P. Constantinus Suyskenus, Bollandiani Musci a decennio senior. Ea porro Viri hujus de Actis SS., atque adeo de republica litteraria universa sunt merita, ut, licet a me dignis satis laudibus efferenda non sperem, omnino tamen illa tacitus præterire si velim, non ingrati modo animi vitio laborare, sed et Majorum nostrorum morem institutumque videar infregisse. Etenim illis jam a seculo et ultra nihil fuit solennius, quam decessoribus suis, posteaquam ad æterna sacrorum laborum præmia commigrarant, non exquisito fucatoque verborum ornatu, sed veraci rerum ab eis recte gestarum enarratione parentare; neque id adeo, ut cœlestibus sedibus receptos (uti fas est sperare) ac proin humanarum laudum minime indigos altius eveherent, quam ut tantorum virorum exempla legentium animos incenderent acrius, et ad eorum imitationem vehementius impellerent. Patri igitur Constantino parentemus et nos. Ne vero, lector benevole, ipso te in limine pluribus detineam, quæcumque hoc elogio comprehensurus sum, compendio accipe. Primum quidem Suyskeni natales, studia, et præclare in Societate gesta, donec Bollandiano Operi admoveretur, exponam; tum

quos propagandæ Sanctorum gloriæ labores impenderit; ac demum, quibus potissimum ad mortem usque virtutibus effulserit, descriptione, qua potero, brevissima, quod lectoribus parere tædium prolixitas soleat, complectar. Itaque rem ipsam aggrediamur.

2 Sylva-Ducis, plurimorum illustrium virorum natalibus incluta, et episcopali sede ad medium fere elapsi seculi, quo Batavorum potestati subjecta est, celebris Brabantiae civitas, ad Dommelam et Aam fluvios sita, P. Constantinum mundo dedit anno reparatæ salutis MDCCXIV, XII Kal. Septembris, S. Bernardo Doctori Mellifluo sacra die. Parentes nactus est non opibus minus, quam avita pietate, solidaque in Deum ac superos religione insignes. Ab his interim omni morum honestate et primis Orthodoxæ fidei regulis dum puerulus imbuitur, sensim eo ætatis devenerat, ut jam ad humaniores perdiscendum litteras dimittendus videretur. Verum hic magna piorum parentum animas cura injiciebatur: etsi enim suus Sylvæ-Ducis ludus litterarius non deesset, in quo latini sermonis notitiam haurire aliisque liberalibus artibus instrui posset; quod tamen tum ab Acatholicis institutoribus, tum ab heterodoxorum illuc affluentium discipulorum consuetudine labem aliquam simplicis pueri moribus fidei facile aspergendam arbitrabantur, Catholicorum, quo filium mitterent, circumspiciebant palæstram, ubi absque fidei morumque periculo totum se virtuti et politionibus studiis daret. Annorum igitur vixdum undecim puer ex parentum imperio proficiscitur Ruræmundam (Gueldriæ ad Mosam

*natus est anno 1714 Sylva-Ducis: in politionibus literis Ruræmundæ:*



## ELOGIUM

Mosam oppidum) ubi Societatis Jesu Patribus erudiendæ juventutis demandata erat provincia. Mirum, quot hic quantaque vel ab ipso exordio pietatis ac doctrinæ dederit specimina. Ut enim erat egregiis a natura dotibus ornatus, felici scilicet memoria, ingenio acriet qualiscumque scientiæ capaci, quibus et immensa accedebat in studia propensio, nihil erat in perdiscendis litteris tam arduum, nihil intricatum adeo, quod non facili negotio superaret et dissolveret feliciter; adeo ut vix non semper æmulum victor, raro ab eis victus e stadio discederet.

*Duaci vero Philosophia uno anno incubuit: admissus in Societatem, peracto tirocinio,*

3 Exacto tam laudabiliter per sexennium inferiorum studiorum curriculo, ad excipienda Philosophorum placita animum adjecit, seseque insigni politioris litteraturæ suppellectili instructus Duacum contulit. Hic numerosissimos inter celeberrimæ academiciæ alumnos adlectus, tantam brevi temporis spatio nominis sui famam apud omnes conciliavit, ut tamquam absolutum doctrinæ exemplar ab omnibus suspiceretur. Neque interim minori cura diligentiaque noxios ætati teneræ scopulos, in quos non pauci solent impingere, declinabat; imo, cum ne hoc quidem pacto diu tuto salutis semitam tenere se posse existimaret, ad perfectioris vitæ normam amplectendam animum adicere cœpit. Itaque salutari adeo incensus desiderio, seseque quasi divinitus ad Societatem Jesu impelli sentiens, instantius in illam recipi expetiit, ac voti compos factus, dimissis cum seculo profanis studiis, anno MDCCXXXII v Nonas Octobris summa animi alacritate tirocinium Mechliniæ ingressus est. Positis hic per biennium religiosæ vitæ fundamentis, ipsa Seraphici Patris, cujus illustrandis Actis tot olim vigilias ac labores erat impensurus, festiva luce se Deo ac Societati votis obstrinxit.

*ac anno altero Physicæ repetendisque humanioribus litteris impensus, hæc juventuti quinquennio tradidit,*

4 Mox Hallas Deiparæ primum, tum Antverpiam moderatorum jussu concessit; illuc, ut, quas in seculo hauserat, humaniores litteras repeteret, huc vero, ut Physicæ, quam religionem citius ingrediendi studio distulerat, operam navaret, Philosophicum summa cum laude emensus curriculum, Antverpiensi juventuti litteris et pietate informandæ magister præficitur. Laborioso hoc in munere quantum se per quinquennium probavit, testatum abunde faciunt, quibus eum etiam hodie laudibus efferunt ipsius olim discipuli, et in docendo collegæ. Lovanium deinde à Superioribus missus, ut sacram sibi ex utilissima di-

vinarum rerum scientia messem compararet, tanto in id animi nisu et constantia per annos quatuor incubuit, ut horum quarto contractiones primum theses, selectas dein ex universa Theologia quæstiones publice tueri sit jussus. Quod quidem eâ ingenii doctrinæque commendatione præstitit, ut, imposita tam feliciter Theologicis studiis coronide, Lovanio Antverpiam revocatus, promovendo Bollandiano Operi ex moderatorum placito fuerit admotus. Qua porro id occasione contigerit, exponendum nunc venit.

5 Insudabant quidem anno etiamnum MDCCXLV vastissimo de Actis Sanctorum Operi Hagiographi quatuor, illudque pro viribus feliciter promovebant: ut vero tam prosperum diu cursum tenceret, summopere timendum videbatur, geminis quamprimum collegis humeros tanto oneri subtracturis. Erant hi PP. Joannes Pinus et Joannes Veldius, quorum alter non annis tantum et laboribus confectus, sed et continuis animi anxietatibus vexatus, indies magis magisque ad studia reddebatur inhabilis; alter vero enixissimis apud Superiores precibus insistebat, ut sibi Museo valedicendi, et, quod jam pridem toto animo expetebat, seminandi per Americam Evangelii copiam facerent. Ne igitur aut fatiscente subito Pinio, aut Veldio voti compote facto, multum detrimenti Sanctorum Acta caperent, de novo sibi adsciscendo adjutore mature agendum, reliqui duo statuebant Hagiographi. Lustrabant itaque mente singulas provinciarum domos, ut parem tanto muneri virum reperirent, Repertus est autem juniores inter sacerdotes P. Constantinus in quo præ ceteris naturæ donis acre et maturum judicium, memoriam facilem ac tenacem, multiplicem eruditionem, animum denique laboris et solitudinis amantissimum deprehenderant, ac statim, annuentibus Superioribus, accitus Antverpiam circa mensem Septembrem dicti anni MDCCXLV, PP. Bollandistis auxiliarem operam conferre cœpit.

6 Mox totum se pervolvendis SS Actis et ad prelum parandis tanto studio, tantoque labore impendit, ut vel ab eo tempore de P. Suyskeni electione sibi gratularentur Hagiographi. Verum a susceptis tam strenue Hagiographiæ studiis tantisper fuit avellendus. Habebat Instituti Societatis ratio, ut e mensi Theologiæ cursum, priusquam gravioribus negotiis implicarentur, ad tertiam, ut vocant, probationem dimitterentur

*absolutoque cursu Theologico, PP. Hagiographis*

*adscriptus est anno 1745.*

mitterentur, restauraturi spiritum, si quid forte ipsis ex primævo tirocinii fervore aut frequentiori cum secularibus commercio, aut nimia studiorum contentione decessisset, solebatque pia ejusmodi exercitatio plerosque integri fere anni spatio tenere. At cognita probe et perspecta moderatoribus religiosi hominis virtus effecit, ut post impensum spiritus innovationi mensem unum Lira Antverpiam repetierit, dimissa tantisper studia resumpturus. Anno dein MDCCXLVIII mensis Februarii secunda die solemnem quatuor votorum professionem emisit. Quam porro strenue per 26 annos impositam sibi provinciam administravit, dispersæ per undecim omnino Operis nostri tomos lucubrationes loquantur. Harum singulas (centum circiter sunt et triginta) lectorum oculis subjicere, longum foret et injucundum: præcipuas ergo, et quæ eruditi scriptoris doctrinam industriamque maxime commendant, eo, quo sunt editæ ordine, recensuisse suffecerit.

## CAPUT II.

### *Lucubrationes ejus in septem posterioribus Septembris Tomis.*

In secundo  
Septembris  
tomo præci-  
piæ sunt  
Suyskeni lu-  
cubrationes  
de SS. Mu-  
nessa, Fre-  
daldi, Ida,

Secundus Septembris Tomus primos nobis exhibet novi Hagiographi nostri labores, mole quidem minus, quam feliciterum difficillimarum expeditione spectabiles. Decem sunt, de quibus hac in parte erudite agit, variarum nationum Sancti Sanctæque; Hiberni, Germani, Itali, Galli, Angli Suevique. Agmen ducit S. Munessa seu Monessa Virgo, Britonum regis filia, de cujus præsertim emortuali tempore, densissimis involuto tenebris, ex variis Patricianæ historiæ locis aliisque Mss. codicibus acutissime disputat, illudque inter annum 454 et 460 collocandum evincit. Commentarium hunc excipit acris de S. Fredaldi episcopali sede disputatio, Dionysium Sammarthanum inter et Valesium eruditosque Benedictinos, Historiæ Occitanæ Scriptores, multum agitata, illo pro Mimatensi, his pro Gabalitana urbe stantibus. Posteriorum argumentis cum prioris rationibus rite collatis, atque omnium pondere æqua lance expenso, Occitanæ Historiographis verosimilius subscribendum demonstrat. Quartum ejusdem mensis diem prosequitur discutendo Gesta S. Idæ Viduæ, et B. Irmgardis Virginis, comitissæ Zutphanæ. Norunt rerum genealogicarum periti, quot explicandæ sint tricæ, quot labores exant-

landi, ut ex discrepantibus auctorum sententiis certum aliquid pro recto antiqui cujusdam stemmatis ordine statuatur. Illas quam explicuerit feliciter, hos vero quam strenue exantlarit in assignandis S. Idæ progenitoribus posterisque, ne longior hic sim, ex citato loco curioso lectori eruendum relinquo, ubi et perelegantem illustris Viduæ Vitam, prolixis annotationibus dilucidatam inveniet.

8 Intermissus jam pridem Coloniae Irmgardis cultus Hagiophilum nostrum scriptorem vehementer perculerat, donec publicam ei venerationem ab immemoriali tempore Suchtelii (incolæ Suchtelen vocant) hactenus exhibitamprehendit. Illico ad eruderanda, quæ Beatam spectant, monumenta erigitur, in illius parentes solerter inquiri, datum ad eam ab Henrico III anno MXI diploma producit, hujusque vindicat sinceritatem, ac demum ex idiomate Germanico in Latinum a se conversam beatæ comitissæ Vitam subjungit, tribus Capitibus comprehensam. Diem hunc clausit operosiore præcedentibus lucubratione de S. Rosa Viterbiensi, tertii Ordinis S. Francisci, in qua fuse de ejus cultu, natali et emortuali tempore, plurimis difficultatibus, quas docte solvit, obnoxio, de illius sepultura, translatione, incorrupto post aliquot secula mirabiliter corpore disserit. Tum exposita, quam saceris exuviis summi sæpe viri exhibuerunt, veneratione ac duplici apud Viterbienses de sancta festivitate, processum pro impetranda Canonizatione institutum refert. Gemina mox Vita subnectitur; altera ex Canonizationis processu, altera ex ecclesiastico Sanctæ Officio desumpta. Sequuntur Acta et Miracula cum Appendice et prolixo juratorum testium catalogo, paginas omnino octo et triginta implentia. Atque hi quidem sunt ab impigro Suyskeno in diem quartum Septembris labores collati.

9 Duos sequentes dies auspicatur ab insigni Commentario historico de B. Alberto Bergomensi, Ordinis S. Benedicti, primi cœnobii S. Jacobi in Pontida prope Bergomum abbatis. Legi hic præ ceteris merentur, quæ adversus Cælestinum, Bergomensem Historicum, aliosque ejusdem cum eo opinionis argumenta profert, quibus fabulosum Theutbergæ, quam Lotharius Francorum rex, ducta Waldrada pellice, repudiaverat, accessum ad B. Albertum explodit, et ad aliam ejusdem nominis matronam referendum probat: tum ea, quæ de exorto beatum inter abbatem et Arnulfum Bergomensem episcopum dissidio erudite disputat. Mitto Syllogen de S. Fausto abbate Siculo; mitto;

Irmgardis  
Rosa.

Alberto Ber-  
gomensi et  
Magno, ab-  
bate, cujus  
intrinsecum  
gesta



## ELOGIUM

mitto, quem de S. Chagnoaldo Laudunensi, non Lugdunensi, ut perperam contendit Severtius, episcopo scripsit Commentarium historica eruditione conspicuum; verbum denique facio nullum de iis, quæ de S. Bega abbatissa, in Cumbria Angliæ provincia culta, commemorat; his, inquam, omnibus, brevitati studens, supersedeo, ut aliquanto prolixius duarum supra octoginta paginarum de S. Magno, Faucensis monasterii abbate, lucubrationem exhibeam. In ipso exordio haud immerito fatetur, *labyrinthum se ingredi, cuius speciosus ingressus non paucos fefellit, incautosque in multiplicem rerum, personarum ac temporum confusionem pertraxit*, Ac statim totius mali caput assignat, Vitam scilicet quamdam, quæ sub Theodori monachi nomine circumfertur, in qua quam male de S. Magno interpolator sit meritis, ostendit, eumque manifesti plagii convincit ob extractas ex Actis SS. Columbani et Galli fide pessima narrationes. Hæc tribus bene prolixis paragraphis tractantur.

*feliciissime expedit.*

10 Accuratam Sancti chronotaxim subjungit, quam contra Mabillonii et Pagii objectiones tam solide defendit, ut nullum de opinione sua lectori dubium relinquat. Paragrapho vii Sanctum nec Hibernum, nec regio sanguine progenitum, ut aliqui, sanctum abbatem cum S. Magno Orcadum, Scotiæ insularum, principe et martyre confundentes volebant, sed Alemannum, ignotisque parentibus ortum fuisse, solutis adversariorum argumentis, indubitatum facit. Non exiguum Suyskeni doctrinæ specimen exhibent duo subsequentes paragraphi, ubi de elevatione corporis, reliquiarum ad cœnobitas Sancti-Gallenses in Helvetia translatione, ac demum de incerta Sancti canonizatione multa apposite disputat. Tum quibusdam de Sancti corpore, aliquod jam seculis perditum, de prodigiis per ejus invocationem et usum baculi fieri solitis, ac de celeberrimo in Germania cultu interjectis, adjunctis, quæ sub illius invocatione Deo erecta sunt, templis ac monasteriis, insignem commentarium concludit. Vitam deinde ex Ms. S. Maximi Trevirensi codice cum duobus editis, ac sex aliis Mss. exemplaribus collato desumptam in octo Capita distribuit, notisque profundam eruditionem spirantibus illustrat: et, ne quid denique Hagiophilo lectori desiderandum relinquat, septem Capitibus complectitur miracula, a P. Ludovico Babenstuber Benedictino subministrata. Anque hi primi fuere pro Sanctorum gloria Suyskeni labores. Quid

in tertio Septembris tomo præstiterit, modo videamus.

11 Sanctos hic continet, qui die septimo et quatuor sequentibus publico cultu in ecclesia gaudent; lucubrationes vero Suyskenianas duplo, quam præcedens, plures. Quæ in his sunt Syllogæ, brevioresque commentarii, licet et hæc auctoris eruditionem non parum commendent, ne nimius sim, prætereo, solis prolixioribus immoraturus. Sunt autem præ reliquis, quæ de SS. Kieran, alias Querano abbate Cluain-mic noisensi in Hibernia, ac Augustiniani Ordinis decore Nicolao Tolentinate est commentatus. Tot enim illustrandis illorum gestis evolvenda volumina et monumenta, tot tenebræ dissipandæ, tot perrumpendæ difficultates fuerunt, quot fere periodos, aut certe paginas singula continent. S. Kieranum Benedictini quidam sui Ordinis Sanctis adscripserant, alii prænobili oriundum prosapia et ad episcopales infulas aliquando eventum contenderant. Horum opiniones neutiquam veritati consentaneas ex accuratiorum Scriptorum monumentis, variisque tum Hibernorum, tum Anglorum Sanctorum Vitis, ostendit. Falsitatis quoque convincenda fuit multorum, Kierani Vitam triginta trium annorum termino concludentium, sententia. Convicit Suyskenus studiosa temporum inquisitione, quibus Anginense et Cluainmic-noisense monasteria Sanctus condidit, et plurium cœnobiorum incolis pater præfuit: unde conficit, sanctum abbatem anno vitæ sexagesimo sexto, vel certe in proVectiore ætate obiisse, quam trigesimo tertio.

*Tertium ejusdem mensis to-mum numeronore Commentariorum de SS. præsertim Kieran*

12 Nunc, quid in Tolentinate Thaumaturgo præstiterit, videamus. Hujus lucubrationis seu molem, seu, quo elaborata est, modum spectes, primarios inter Suyskeni labores collocanda videbitur: mole enim paginas implet septem supra centum; eo vero modo elucubrata est, ut vel hinc, si cetera desint, capacissimum viri ingenium et prudens in rebus discernendis judicium maxime commendetur. In Commentario, pro nostra scribendi ratione Actis præfixo, neotericos æque ac antiquos Scriptores, qui de Sancto egerunt, profert in medium, eorum auctoritatem examinat: tum ad locum tempusque natale, ad parentes et perperam ab aliquibus assertam eorum nobilitatem, ad ætatem supremam, in qua mira Scriptorum discrepantia, dilabitur. Non exigui momenti lis est de canonicatu, ad quem Sanctus in ecclesia S. Salvatoris fuit promotus; Secularisne

*et Nicolao Tolentinate serie exornat.*

risne is fuerit, an Regularis : pro priori certantium opinionem merito amplectitur. His stabilitis, rem nec minus arduam, nec minus intricatam solito ingenii acumine discutit, discussamque lectoribus exhibet : pugnatur nempe acri utrimque Marte pro determinando ætatis anno, quo S. Nicolaus, dimisso canonicatu, sacro Ordini Eremitarum S. Augustini nomen dederit, aliis eum decennem puerum, aliis octodecim, plurimum aliis annorum juvenem tunc facientibus. Priorum arma variis iisque firmissimis rationibus Suyskenus confringit, et facilem ineundæ pacis viam ex Bullæ canonizationis et cujusdam Augustiniani Ordinis Officii interpretatione cum Tombeurio assignat. Tum geminas Vitas subdit, prolixiorem alteram a cœvo auctore Fratre Petro de Monte Rubiano, alteram breviorē a scriptore anonymo posteritati relictam, utramque autem Annotatis, incredibilem Viri industriam testantibus, illustratam. Gloriam Sancti postumam quatuor et triginta Paragraphis, quos in Opere consulas, comprehendit, iisque laudatam nunquam satis lucubrationem concludit. Ad quartum Septembris tomum progrediamur.

Quinque reliquis Septembris Tomis Acta præcipue SS. Cornelii,

13 In hoc elucubrando industriam suam operamque indefessam non magis desiderari passus est Suyskenus, quam in præcedentibus. Geminam, ut id probem, de SS. Cornelio et Cypriano lucubrationem amplissimam evolvisse sufficit. In Acta primum, quæ de priore circumferentur et Hilduino, S. Dionysii apud Parisios abbati, perperam adscripta sunt, cum eo vetustiora probentur, diligenter inquiri, et varios in iis errores detegit refutatque. Hos inter non minimus est, quod S. Pontificem Romæ martyrio coronatum commemorent, qui opinioni et eruditus Schelstratius subscribit. Verum, hujus argumentis solide solutis, Cornelium Centumcellis in Hetruria aut naturali morte, ex ærumnis exsiliis maturata, aut, quod verisimilius autumat, violenta e vivis excessisse, vix non demonstrat. Assignata sancto patria urbe Romana, quam strenue se cum clero Romano, vacante per martyrium S. Fabiani sede Apostolica, gesserit, exponit, probatque, non ante annum 254 medium S. Cornelii ad Pontificatum electionem locum habuisse. Sex dein prolixissimis §§, quos totidem absolutissimas Dissertationes non immerito dixeris, de Novatiani schismatis, quod Ecclesiam Dei tamdiu afflixit, causa, auctoribus et initio, de Felicissimo itidem, schismaticorum in Africa antesi-

gnano, tam acute eruditeque disputat, ut, quos in rebus hisce maxime intricatis plurimos invenit, adversariis non abunde modo fecisse satis, sed et quemvis non pervicacem in suam pertrahere sententiam debere videatur. Quæ porro de persecutione a Gallo resuscitata, de Cornelii et Romanorum illustri confessione, de Sancti exsilio, martyrio, Scriptis, translationibus et exhibita illius reliquiis in variis orbis partibus veneratione pari solertia, nec minore labore conscripsit, prosequi ulterius non lubet, quod ad S. Cyprianum Carthaginensem antistitem festinandum jam sentiam.

14 Tres in partes insigne hoc Suyskeni opus dividi apposite potest. Prima, quæ centum et trium paginarum spatium ac septem supra triginta §§ complectitur, ea continet, quæ sancti Acta, patriam, conversionem ad fidem, Scripta quædam, sacerdotium, episcopatum spectant. Elucidantur præterea, quæ ad excitatam a Decio persecutionem, longe atrocissimam, ad varia in ea lapsorum genera, ad crimen Libellaticorum, ad pacem lapsis, libellum Martyrum habentibus, aliisque pœnitentibus sub finem vitæ a Sancto concedi permissam, pertinent. Post hæc de infelici schismatis per Felicissimum exorti initio, de hujus ac Novati damnatione, de impiis Novatianorum molitionibus, de baptizandis infantibus recens natis, deque aliis plurimis tum ad novam sub Gallo persecutionem, tum ad susceptos ab intrepido præsule pro evellendis hæresibus et Ecclesiæ disciplina servanda labores spectantibus, prolixissime dissertitur. Res est Theologis æque ac Historicis notissima, quam acris SS. Stephanum inter et Cyprianum pugna exarserit circa collatum ab hæreticis baptisma. Pro reiterando hujusmodi baptismo certabat Cyprianus non modo trium synodorum coactione, sed et Scriptis in Stephanum, contrariam Ecclesiæ consuetudinem servari volentem, æquo acrioribus. Intentata est ob hæc a Romano Pontifice, non lata in Cyprianum excommunicationis sententia, utpote qui in Stephani ejusque successoris communione semper vixerit, et, priori errore revocato, vitam dein glorioso martyrio feliciter consummarit. His pars lucubrationis altera, lectu sane dignissima tota impenditur. Parte tertia exhibetur Sancti vita ab auctore synchrono eleganter conscripta, Actaque Proconsularia, doctis singula Adnotationibus illustrata. Subnectitur quatuor Capp. Appendix de posthuma S. Martyris gloria. Denique, ac si parum hactenus ad propagandam illustris Pontificis venerationem pius scriptor contulisset,

Cypriani,



contulisset, sub finem Tomi ex monumentis serius ad se datis alteram adjicit Appendicem de SS. Cornelii et Cypriani reliquiis ac miraculis in abbazia Ninoviensi in Flandria.

*Ludmilla*

15 Ut nimiae prolixitatis vitandae ergo ex contentis Tomo iv Septembris Suyskeni laboribus quasdam dumtaxat lucubrationes attingere visum est, ita et ex iis, quae in proxime sequentem congegessit, unum tantum alterumve indefessi scriptoris opus selectum exponam, ea nempe quae de SS. Ludmilla, Lamberto et Josepho a Cupertino in litteras misit. Sancta Ludmilla, Bohemiae ducissa et patrona, sancti nepotis avia, paganis parentibus nata, ipsaque prioribus vitae annis idolorum superstitioni inprimis dedita, Borzivojo Bohemiae duci nupserat, Hoc ad Christi fidem converso circa annum 890, uti adversus contrariam istius rei epocham statuentes invicte probatur, ipsa pariter Christum edocta aliquandiu post salutaribus undis expiatur. Profugum religionis causa in Moraviam conjugem comitata, indeque post decem mensium, non trium annorum, ut contra Balbinum conficitur, exsilium ad proprium Ducatum cum marito revertitur, et una cum eo illustre Virgini Deiparae in urbe Pragensi veteri templum extruit. Idem Balbinus, Dubravius, Pontanus Saliusque scribunt, Borzivojum translato in filium Ducatu, ad locum solitarium, Deo unice victurum, cum uxore se recepisse. At quam putrido haec fundamento nitantur, ex petitis aliunde rationibus evincit Suyskenus, subdens aliqua circa controversam laudati Ducis supremam aetatem, ejusque antiquum cultum, a Balbino assertum, sed hoc certe seculo non amplius observatum. Viduata viro sancta mulier impiæ nurus suæ Dragomiræ machinationibus succubuit, illustre pro Christiana fide martyrium passa. Plurimis hic de sacrilegæ cædis modo ac tempore, deque cœmeterio, in quo primum Sanctæ corpus fuerat sepultum, nullum dein cadaver patiente disputatis, Vitam addit a gloriosæ martyris pronepote in litteras missam. Modo, quid in S. Lamberto præstiterit, videamus.

*Lamberti*

16 Præmisso Scriptorum qui de S. Lamberto egerunt, examine, de Sancti parentibus, non pietate minus, quam nobilitate illustribus, patria et baptismo, non a S. Remaclo, ut volunt aliqui, suscepto nonnulla observat, refutatque contextam male fabulam de virgine illius nutrice. Haud satis certam esse primam sub S. Landualdo Sancti educationem ex Vita S. Amandi et suscepto post S. Theodardum, anno 669 occisum, episco-

patu Trajectensi omnino evincit. Tum contra quorundam opinionem Lambertum non anno ætatis 21, sed 32 ad episcopalem dignitatem fuisse evectum, ex variis monumentis probat. Ex iisdem pariter aliisque conficit, S. præsulem celeberrimæ translationi corporis S. Vedasti non interfuisse, quod post Sigebertini Chronici interpolatorem eruditi quidam velut indubitatum admiserant. Post hæc S. episcopi e sede sua expulsionem, secesum ad Stabulenses, quos inter verisimillime monachatum professus ostenditur, et ad suos post septennium reditum, felicissimumque apud Taxandros idololatrias apostolatum docte pertractat. Acrior inter scriptores de Sancti martyrio disceptatio, quod nempe id tempore, qua ex causa contigerit. Expensis mature omnium rationibus, subscribit sententiæ illorum, qui illud anno 709 innectunt, ac illatum Sancto existimant non ob reprehensum ab eo Pipini cum Alpaide pellicatum, sed quod sacrilegis bonorum ecclesiasticorum invasoribus intrepide resisteret; idque tanta accuratone, tam solida adversantium argumentorum solutione præstat, ut lectorem quemlibet non præoccupatum suas in partes debeat pertrahere. Sequuntur dein paragraphi undecim, in quibus de aliis martyrii adjunctis, de parricidarum poena, de sacri corporis translationibus, de miraculis, cultu, reliquiis, aliisque plurimis eruditissime disputatur. Insigne opus concludunt additæ Vitæ quatuor præclaris Adnotationibus illustratæ.

17 Postremus, de quo quam bene meritis sit Suyskenus, dicendum nunc venit, est S. Josephus a Cupertino, Fratrum minorum Conventualium S. Francisci presbyter et illustre ornamentum. In Commentario, quem pro nostro scribendi more præmittit, agit primum de illius Vitæ Italice conscriptis, de natali loco et parentibus, deque reliquis usque ad sacerdotii susceptionem gestis. Mox progreditur ad geminas Sancti afflictiones; alteram, qua per biennium integrum exercitatus, nec sine prodigio liberatus fuit; alteram, eamque graviolem, cum, licet jam multis inclaresceret miraculis, apud sacræ tamen inquisitionis tribunal velut impostor accusatus est. Post hæc varia hinc inde testimonia colligit, quibus Sancti scientia divinitus accepta, frequentes ecstases sublimesque raptus, et suavissimus odor rite comprobantur. Qui porro a suis iterum sacræ inquisitionis jussu fuerit avulsus et ad varios Capucinatorum conventus abductus, ubi enarravit, reliqua Sancti, mandante Alexandro VII, suis jam redditi gesta, brevemque

*Josephus a Cupertino*



vemque vitæ illius chronotaxin lectorum oculis subjicit. Postremum Vitæ prolixæ et duplici de miraculis Appendici præfigit Benedicti XIV Breve, Romæ datam 20 Februarii anno 1753 pro Josephi Beatificatione, cujus solemnitis in S. Petri Basilica Vaticana celebratis ipse auctor interfuit, remisso interim ad supplementum Operis tractatu de canonizatione, qua a Clemente XIII, Benedicti successore, aliquot annis post editam hanc lucubrationem solemniter inter Sanctos relatus est.

Castoris,  
Gerulphi

18 Quam egregiam adornando Tomo vi Septembris symbolam contulerit, varii per hunc Tomum sparsi testatum faciunt Commentarii, quorum aliquos dumtaxat attingo. S. Castoris, cujus mentionem in vetustioribus Martyrologiis reperire non est, antiquum in ecclesia Aptensi cultum probat ex collectis aliunde summo studio probatæ auctoritatis instrumentis. Vitæ illius tum manuscriptæ, tum excusæ typis exstant variæ, e quibus ad maturum examen revocatis, et auctoritatis non satis certæ deprehensis, unam solummodo edendam censuit. Refutatis deinde quorundam opinionibus, qui geminum à Sancto cœnobium exstructum volunt, in suscepti episcopatus et obitus tempus diligentissime inquiri, atque hoc contra Castellani, Guesnayum aliosque inter annos 419 et 426 probabilius statuendum autumat. S. Gerulphus Trunchinii in Flandria, ubi martyrio coronatus est, insigni veneratione per Octavam colitur 21 Septembris: duo circiter secula post gloriosam mortem primum, qui exstet, Vitæ scriptorem nactus est, ac geminos deinde alios multo recentiores, qui miracula exararunt. Varias subjicit per diversa Flandriæ loca sacri corporis translationes, honoresque ei exhibitos, donec senescente seculo xvi in hæreticorum manus incidit, totumque, excepto cranio, quod mature argentæ thecæ inclusum sub terra defossum fuerat, hodieque in Trunchiniensi abbazia asservatur, deperditum est.

Laudonia,  
Mauræ,

19 Illustrantur præterea hoc Tomo Suyskeni laboribus S. Laudo vel Lauto, S. Maura virgo, ac duæ itidem virgines et martyres Digna et Merita. S. Laudo Constantiensem in inferiori Normannia cathedram exornavit, ad quam perperam duodecim annorum puer in quibusdam monumentis assumptus scribitur. Aditi, administrati et per felicem obitum relictis episcopatus tempora incerta omnia, circa quæ neque ex quatuor Vitæ Mss. exemplaribus, quorum nullum typorum beneficio dignum existimavit, neque ex editis

Octobris Tomus IV.

Lectionibus propriis aliquid elicere, nisi per conjecturas, potuit. Speraverat diu post majores nostros Suyskenus, nacturum se certa satis monumenta, unde exortam dudum inter Rotomagenses, Tutelenses et Andegavenses controversiam acerrimam de Sancti corporis possessione absque ullorum injuria decideret: ast spe illa frustratus, illud saltem, quod unice poterat, effectum dedit, ut ex collectis rationum momentis, quibus oppositæ partes nituntur, ansam studioso lectori præbeat probabiliorum amplectendi opinionem. De SS. Digna et Merita paucis disseruit, quod præter illarum Acta vel aperte fabulosa, vel saltem dubia vix aliquid repererit, quod sine erroris periculo luci publicæ dari posset. S. Mauræ, Trecensis virginis, Gesta multo minus facessivere negotii, utpote desumpta ex habito de ea Sermonem a Prudentio ejusdem civitatis episcopo, Sanctæ synchrono et familiari, Qui quidem Sermo ab heterodoxis præfato episcopo abjudicatur hoc præsertim nomine, quod expressa in eo fiat mentio de Sacramentis Confessionis, Eucharistiæ et extremæ Unctionis, quodque ex vetusto exesoque codice a Camuzato erutus dicatur. Quid quod a nonnullis Catholicis de interpolatione videatur suspectus ex eo, quod sacra infirmorum unctio illic extrema vocetur, et Eucharistiæ sumptio illi unctioni præmittatur. Verum tam horum, quam illorum objectiones exigui plane roboris esse, contrariis rationibus Suyskenus ostendit.

Emmerammi,

20 Præcipuus in hac Operis parte solertissimi scriptoris labor S. Emmerammi episcopo et martyri impensus est. Ac primum quidem in biographorum, quos plures detegit, auctoritatem inquiri, quidque ex iis Commentario subiiciendum, quid supprimendum edicit. Somniant in assignanda Sancti patria Joannes Aventinus lib. 3 Annal. Bojorum et scriptor codicis Usuardini Hagenoyensis; ille, dum sanctum martyrem Petovione in Noricis; hic, dum eum Tolosæ natum voluerunt. Utrique somnum excutit Suyskenus, Sanctumque Pictavii in Aquitania primam lucem aspexisse demonstrat, atque eadem opera parentes ejus Christianos fuisse docet, confutans insulsam quorundam Judæorum fabulam, qui illum ex Habræa stirpe oriundum et Amramum (quod Moysis parenti nomen fuit) pessime in Emmerammum detortum, dictum fuisse, comminisci non erubuerunt. Intricator nonnihil est de episcopali Sancti sede disceptatio, Pictaviensisne hæc fuerit, an alterius in Galliis civitatis, hactenus ignotæ. Posterioris opinionis Scriptoribus adhærendum existimare videtur. Post hæc industrium hagiographum



phum detinent episcopatus abdicatio, Sancti ad prædicandum Christum in Pannoniam profectio, adventus Ratisponam, cujus non ordinarius sed adventitius episcopus fuit, suscepta Bavarorum conversio, et toleratum anno 652 apud eos martyrium. Variæ a variis sacrilegæ cædis causæ assignantur, quarum quidem aliæ tanto martyre omnino indignæ, aliæ aliunde de falsitate suspectæ sunt. Verisimiliori, nec Sancto erubescendæ, ex Baronio ad annum Christi 702 depromptæ suum addit suffragium. Quæ denique de sacri corporis translationibus, de prætensa Sancti per Formosum PP. canonizatione, aliisque ad ejus cultum spectantibus pari diligentia discutit, uti et binas illius Vitas et miraculorum libros consulere lector in ipso Opere poterit, ad quod pariter, promissæ brevitatis memor, eum, remitto.

Joannis de Meda, Elzearii, Wenceslai,

21 Prodiit anno 1760 prolixi Operis de Actis Sanctorum volumen quadragesimum quintum, in quo ultra viginti Sanctorum gesta digessit Suyskenus atque illustravit. Inter illos (nam omnes recensere longum foret) majore ei labore constiterunt SS. Joannes de Meda, Elzearius de Sabrano, Wenceslaus Bohemiæ dux et B. Bernardinus Feltriensis. Fuit Joannes de Meda primarii Ordinis Humiliatorum fundator. Examinanda hic fuerunt plurima: asserta ab aliquibus Joannis canonizatio, eodem, quo obiit, anno 1459 per Alexandrum III, quam probabilem quidem, non tamen omnino certam agnoscit: Sancti patria et illustres natales, ubi orta de illis Mediolanenses inter et Comenses lis decidenda fuit: varii deinde Ordinis Humiliatorum gradus, eorumque exordia, incrementa, fines determinandi. Hæc ubi Suyskenus cumulatissime præstitit, ad Sanctum revertitur, et pari diligentia de illius obitu, sepultura, reliquiis et cultu multa scrutatus, desumptam ex Ms. Comensi Vitam solitis cum observationibus ad calcem adjicit. Lectu pariter dignissimus est egregius 13 §§. Commentarius de S. Elzeario: nihil enim hic nisi limatum maxime in medium profert, sive de Sancti patria, illustribus natalibus, inito cum B. Daphina conjugio, sive de servata ac voto firmata utriusque conjugis castitate et tertiæ Regulæ S. Francisci ab Elzeario emissa professione disputandum fuit. Multa præterea de felici Sancti obitu, translatione, prodigiis in ea patrat, quæ merito suspecta habet, de petita semel atque iterum, ac tandem obtenta illius canonizatione, ac denique de ejus miraculis, festis et reliquiis disserit. Ad P. Suyskeni commendationem plurimum etiam confert accurata de S. Wenceslao,

Bohemiæ patrono, lucubratio, in qua quam egregie Sancti cultum promoverit, enucleatius si ostendere voluero, Elogii normam excessisse videbor: unum tamen præterire nequeo. Juventus nuper impudens detractor, qui datum antiquitus beato Duci Martyris titulum ereptum voluit, quod non fidei Christianæ aut virtutis causa, sed ex fratris regnandi cupiditate cæsum esse Wenceslaum contenderet. Impium scriptum statim quidem refutaverat Georgius Bilek, collegiatæ ecclesiæ Boleslaviensis decanus; sed, quod ejus opusculum ad manus suas non pervenisset, rem ipsam de novo aggreditur Suyskenus, atque ita aggreditur conficitque, ut nemini deinceps de asserta S. Wenceslao martyrii palma prudens superesse dubium queat. Tomum hunc, et impensos in eo Sanctorum gloriæ Suyskeni labores claudit Commentarius Historicus de B. Bernardino Feltriensi Ordinis Minorum Observantium S. Francisci. Nihil in hujus lucubrationis laudem hic addo, quod et prolixior sit (paginas quippe implet novem supra centum) et sese ipsa hagiophilolectori sufficienter commendat.

22 E. Sanctis Beatisque, quos complectitur tomus viii et ultimus Septembris à P. Suyskeno illustratos, imprimis commemorandus venit B. Joannes de Monte-mirabili Ordinis Cisterciensis monachus, cujus Actis, ab anonymo monacho Longipontano conscriptis, et nunc primum editis, laboriosum Commentarium præfigit. Illustres primo Beati progenitores, tempusque natale, de quibus altum apud biographum silentium, indagat: atque illos quidem ad paternum usque maternumque abavos ex antiquis monumentis eruderat; hoc vero post medium seculum xii figendum censet, simulque explodit insulsum fabulatorem, qui B. Joannem circa annum Christi 1129 a S. Bernardo Claravallensi abbate in Ordinem admissum commentus est. Tum Beati conjugium, prolem, præclara domi bellicque gesta, pias donationes, susceptum monachatum, ac felicem denique obitum, anno 1217 illigandum, sex §§ elucidat. Reliquos occupant eruditæ disputationes de variis Beati translationibus, iterato pro illius canonizatione conatu, ac cultu indubitato. Proxime hunc excipit paris eruditionis Commentarius historicus de B. Nicolao de Furca-Palenæ Ordinis eremitarum S. Hieronymi, in quo, non obstante monumentorum penuria plurima de illius gestis incredibili solertia aliunde colligit, atque in id præsertim incumbit, ut Beati cultum, in quem aliquando sub Urbano VIII severius inquisitum fuerat, hactenus perseverasse demonstret.

Joannis de Monte Mirabili aliorumque illustravit.

Atque



Atque hi quidem præcipui sunt impensi ab indefesso scriptore Septembri labores.

23 Primus mensis Octobris Tomus exhibet Sanctos, quos primo et secundo die fideles venerantur. Plurimum hic quoque Suyskeni industria eruditioque apparet. Exordium ducit ab illustratione gestorum S. Remedii (Romedium vocant alii) qui in Tridentina, eique adjacente Brixinensi diocesis insignem cultum obtinet, de quo nunc quidem omnino constat. De reliquiis, præsertim capite, illudne in monasterio Sangeorgiano Ordinis S. Benedicti, an in templo, ejus honori in valle Anania erecto, asservetur, acriter disceptatur. Prioribus adstipulatur Suyskenus. Explosis dein circa Sancti natale tempus, illiusque majores et posteros Joannis Aventini et Wolfgangi Lazii fabulis, expendit ac refutat argumenta, quibus Castellanus et Tartarottus, haud exigui nominis Scriptores, conati sunt probare, sanctum hunc Romedium eundem plane esse cum S. Remigio Remensium antistite, cujus mox gesta prolixo Commentario illustrat. Celeberrima est a multis jam seculis hujus Francorum apostoli apud Martyrologos memoria et in Ecclesia veneratio. Scripta fuerat ejus Vita eodem, quo obiit, seculo vi; verum hujus solum compendium, a Venantio Fortunato, illustri istius ævi scriptore, in litteras missum ad nos usque pervenit, ac seculo deinde ix præluxit Hincmaro, qui inde et ex corrasis aliunde notitiis fabulosisque traditionibus, quod dolens probat Suyskenus, prolixiorum denuo Vitam, commentis non paucis infectam, conscripsit. Tertio § de præclaro Sancti genere, parentibus, reliquaque familia et pia educatione disputat. Dubitatum hic fuit, qua matris ætate in lucem fuerit editus, quot fratres, et quam nutricem habuerit. Omnia perspicue solvit Suyskenus. Ac matrem quidem, dum Remigium peperit, nonagenariam fuisse, ut quidam asseruerat, ne-tiquam verisimile esse ostendit; fratres vero duos, contra ac Baronius alique volunt, Sancto assignat. Difficultatem non mediocrem habent annus Sancti natalis, ordinationis episcopalis principium, sedis duratio ac tempus emortuale. Discussis, quæ hic plurimæ sunt et probabilitate non carent, variorum sententiis, suffragatur opinioni, quæ illum circa annum 436 natum, circa 458 evectum ad cathedram, quam annis 74 tenuerit, ac demum anno circiter 532 obiisse statuit.

24 His de chronotaxi præmissis, ad examinanda præcipua S. Præsulis gesta progreditur. Clodoveum, Francorum regem, post irruptionem in Belgicas, relatumque de Syagrio, qui Romani imperii nomine

in Gallia præerat, et Alamannis victoriam, fidei Christianæ rudimentis S. Remigius imbuere, eumque anno 496, non priore aliquo posterioreve, ut aliquibus visum, in Nativitate Domini et e sacro fonte suscipit et salutaribus undis abluit in Remensi, non Turonensi civitate. Norunt historiarum periti, quot quantæque inter scriptores pugna exarserint de sacra ampulla, quam in solenni Clodovei baptismate e cælo demissam aliqui asserunt, negantibus aliis, aliis dubitantibus. Singulorum argumenta, magis rationi consona, accurate fideliterque proponit, ac tandem, iis examinatis, negantium opinioni suffragium suum non obscure addit. Disceptatio inter historicos altera est de Primatu per totum Clodovei regnum S. Remigio collato. Factum id sub S. Hormisda Papa, perperam scribit Hincmarus: probat enim Suyskenus, hoc munus Sancto concessum vel ab Anastasio II, vel, quod verius autumat, à S. Symmacho. Reliqua porro a S. Antistite pro Francorum, Arianorumque conversione, pro celebratione concilii Aurelianensis, pro erigendo episcopatu Laudunensi, aliisque in Belgio sedibus restituendis gesta maturo examini subjicit, multaque alia ad Sancti discipulos, erecta ab eo templa, et susceptos pro auctoritate episcopali labores spectantia prolixis quatuor §§ summa accurate pertractat. Bina circumferuntur velut à S. Remigio edita testamenta, quorum alterum breve, alterum multo est prolixius: hoc, assignatis manifestis suppositionis indicibus, ut adulterinum rejiciendum; illud verò solum pro genuino amplectendum, solita eruditione evincit. Quæ denique de Sancti obitu, reliquiis, translationibus, cultu planè eximio postremis quinque §§ acutissime disputat, uti et subjectam huic Commentario Vitam duplicem, brevius, de quo supra, testamentum, duas itidem translationes, dedicationem ecclesiæ à S. Leone IX Papa factam, ac demum appendicem de quibusdam miraculis, in assignato Operis nostri tomo curioso lectori evolvenda relinquo.

25 Quod huic de Remensium Archiepiscopi lucubrationi, plurimum ad eruditi scriptoris commendationem conferenti, diutius sim immoratus, alios Suyskeniani ingenii fœtus, hoc volumine contentos, illaudatos prætereo, unum excipe, quem de S. Thoma de Cantilupe edidit Commentarium, priori nec mole, nec rerum controversarum multitudine inferiorem. In intricata de sancti hujus Herefordiensis in Anglia episcopi anni natali quæstione non exteri modo, sed

Thoma de Cantilupe,

et



et Angli Scriptores minime conveniunt. Singulorum momenta rite scrutatus, litem decidit Suyskenus, Thomamque anno 1218 in lucem editum, tantum non demonstrat. Quinque dein paragraphis plurima observat circa Sancti eruditionem, obita in regno Angliæ primaria munia, susceptum episcopatum, virtutesque plane mirabiles. Has inter præ reliquis enituit intrepida animi fortitudo, qua pro restituendis defendendisque ecclesiæ suæ juribus opponere sese cujuscumque auctoritatis invasoribus non formidabat. Testes sunt Lewelinus seu Leolinus, Walliæ princeps, Gualbertus comes, Glocestriæ, atque alter ferocis ingenii baro, quos, cum ecclesiæ suæ jura impune hactenus læsissent, et aggressus est fortiter, et feliciter superavit. Quanto accurata horum omnium expositio, ex pluribus regni Angliæ monumentis eruenda, Suyskeno steterit labore, dictu perquam est difficile. Habuit et alias invictus præsul, easque multo præcedentibus graviores dissensiones, cum suo præsertim metropoli Joanne Peckhamo archiepiscopo Cantuariensi, sedis suæ jura ultra, quam Thomæ aliisque Angliæ episcopis par esse videbatur, extendere volenti. Hic Suyskenus, pro vindicanda beati antistitis sanctitate maxime sollicitus, quod illum in adversæ partis instrumentis mendacii, rebellionis, contumaciæ, elati indurati-que animi reum, immo et a Joanne excommunicatum legeret, omnes vires intendit, ut vel a cujusvis criminis umbra Sanctum suum remotissimum fuisse ostendat. Quapropter in illarum discordiarum causas, principium et progressum tanto studio inquirat, ut, si magnam in aliis, in hac certe lucubratione summam pietatis et industriæ laudem promeritus debeat videri. Postremi sex §§ pium Sancti obitum, translationes, binos pro illius canonizatione processus, bullamque de ea a Joanne XXII editam complectuntur. Centum deinde et quinque paginæ Compendium Vitæ et innumera fere Sancti miracula, suis quæque eruditae Adnotationibus explanata, exhibent.

secundo vero  
de S. Francis-  
co Assisiense

26 Tres solummodo sunt Sancti, quorum Acta secundo Octobris tomo Suyskenus digessit ac illustravit; videlicet SS. Marsus presbyter, Quintinus martyr et Franciscus, Fundator Ordinis Minorum. Hujus gesta, quæ adornanda suscepit Joannes Stiltingus, haud multum pro-  
fecto operi immortuus, ad Suyskenum dein devoluta, quod hic ea numero, magnitudine ac varietate reliquis præcellere videret, operosissime illustranda existimavit. Quantam hac lucubratione,

numeris omnibus absoluta, indefessus scriptor laudem sit promeritus, præcipua rerum capita huc tantum allata abunde declarabunt. Præcedit pro nostra scribendi methodo dissectus in triginta duos paragraphos insignis Commentarius, ubi, quidquid ad celeberrimi Patriarchæ gloriam notitiamque vel minimum confert, tanta accurate studioque discutit atque dilucidat, ut pronuntiare non verear, P. Constantinum hic omnia cumulate præstitisse, quæ tum a prudente exactoque critico, tum a veri unice amante historico expectare quis possit. Geminam dein Sancti Vitam exhibet, alteram a Thoma de Celano, S. Fundatoris discipulo, neque hactenus editam, alteram a S. Bonaventura conscriptam. Inveniat et aliam in Ms. codice RR. PP. Minorum Lovaniensium, a tribus Sancti sociis exaratam lucubrationem, quam supplementi seu appendicis loco Vitæ priori subjicit, quod plurima in illa de S. Francisci gestis, a primis biographis suppressa, lectu dignissima deprehenderet. Alteram itidem appendicem subnexuit de gloria Sancti posthuma, ubi quæcumque ad illius festivitates, Officia ecclesiastica, dedicatas ejus honori prope et intra civitatem Assisiensem ecclesias et cetera hujusmodi spectant, diligenter expendit. Multa præterea, apud Waddingum præsertim, eruditissimum Minorum annalistam, de Sancto repererat, quæ, quod ea vel primi biographi non attigerant, vel gravioribus erant obnoxia difficultatibus, distincto in Opere, quod *Analecta* inscripsit et in quinque Partes distribuit, examinanda putavit.

27 Prima Parte quædam ad examen *prolixissime* revocat, quæ in Waddingi Annalibus inter annos 1210 et 1225 a S. Francisco gesta referuntur, atque, horum aliquot non sat tuto fidem mereri, validis rationibus probat: ejusmodi sunt severum per 40 dies Sancti jejunium in insula lacus Perusini, ubi tantum temporis medio dumtaxat pane consumpto, exegisse narratur; asinus Beati mandato obtemperans et prolapsus in genua ab ore concionantis pendens; inventus ab opifice thesaurus, ut conventum Franciscanis exstrueret; abrepta a dæmone ad Sancti imprecationem adolescentula, quæ cymbalum pulsans prædicanti obstrepebat; Frater inobediens jubente mitissimo Patriarcha in terram mento tenus defossus, multaque alia antiquis testimoniis destituta. Altera *Analectorum* Parte agit de iis, quæ SS. Franciscum inter et Dominicum gesta narrantur. Duplex hic præ reliquis decidenda lis fuit, quæ jam pridem inter utriusque ordinis



Ordinis Scriptores vigerat, et ad hunc diem a Guilielmo Cupero in Commentario Actis S. Dominici prævio ulterius discutienda fuerat remissa. Quæstio autem agitabatur hæc, an S. Dominicus anno 1219 generali Minorum Capitulo, vulgo *Storearum* dicto, interfuerit, quod adversus negantes Dominicanos Franciscani certum volebant: deinde, fueritne idem Sanctus Dominicanorum parens exemplo S. Francisci excitatus, ut severiorem paupertatem suis præscriberet. Noverat P. Suyskenus, quanta hic opus esset cautela, ne alterutri litigantium parti justam offensionis ansam præberet, neve, quas Cuperus, rem in medio relinquens, expertus fuerat, procellis agitaretur ipse, cui pro munere litigiosi negotii decisio erat demandata. Hinc nihil diligentiae prætermisit, nulli peperit labori aut studio, ut ex perpensis singularum partium argumentis veritatem, quam, ut prudentem historicum decet, unice investigabat, tandemque statuit, longe probabilius esse, S. Dominicum generalibus Minorum comitiis, quæ tamen illa omnium maxima, *Storearum* appellata, non fuerint, anno 1218 aut sequenti interfuisse, atque a verisimilitudine minime abhorreere eorum sententiam, qui asserunt, S. Dominicum exemplo S. Francisci motum fuisse, ut arctiorem paupertatem in suo quoque Ordine perpetua lege stabiliret.

egit.

28 Reliquæ tres Analektorum Partes ea continent, quæ ad celeberrimam Indulgentiam Portiunculanam, ad statum situmque corporis F. Francisci ejusque Opuscula pertinent. De priori (quæ quoties et quam acriter impugnata fuerit, quotusquisque est, qui ignoret?) tanta accuratatione per undecim prolixissimos §§ disserit, ut, quid huic expendendæ materiæ adjici præterea aut possit, aut debeat, nullus perspiciam. Eadem porro solertia, nec minore labore alteram pertractat de Seraphici corporis statu situmque controversiam, toties vel inter ipsos sancti Patris filios vehementer agitatam, nunquam hactenus decisam, nec forte imposterum decidendam, nisi pro pio religiosi Hagiographi optato (quod in aditu Lucubrationis vide) inquiratur in locum, in quo sacræ exuviæ certe asservantur, quæque detectæ suo ipsæ aspectu, ab utra parte stet veritas, dissidentes edoceant. Id interim dum fiat. eruditis lectoribus præcipua disceptantium argumenta, eorumque gravitatem mature ponderatam candide proponit, nihil omittens, quod vel pro erecto in pedes sacro corpore et sine ullo fulcro consistente, vel pro eodem in ossa et ci-

neres resolutum, a scriptoribus allegatum invenit. Hæc ubi sine alterutrius partis offensione per 22 paragraphos cumulatisime æque ac prudentissime præstitit, palmarem quingentarum circiter paginarum laborem attenta in S. Francisci Opuscula inquisitione concludit. Atque hæc quidem quod aliquantulum tractarim prolixius, reliquos Suyskeni labores tum litterarios, tum alios, virtutesque ac pium e vivis excessum sequenti capite paucis expediam.

### CAPUT III

#### *Reliqui Suyskeni labores, virtutes, pius obitus.*

Inter Cœlites, quorum propogandæ gloriæ in tertio Octobris tomo P. Suyskenus insudavit, præcipui sunt S. Marcus Papa et B. Adalbero episcopus Herbipolensis. Duæ inprimis in S. Marco solvendæ difficultates occurrunt; altera circa tempus, quo ad summum Pontificatum fuerit evector; altera de Sedis ipsius duratione. Ex utraque autem emergit feliciter, solidis rationibus probans, sanctum Pontificem Romanam Cathedram occupare cœpisse xv Kal. Februarii anno 336, eamque non ultra octo mensium ac viginti dierum spatium tenuisse. Eadem felicitate gravissimam dirimit litem, quæ varias inter Italiæ ecclesias de sancti corporis possessione hactenus fuerat agitata: illud enim in Urbana sui tituli ecclesia asservari Romani contendunt; contra id sibi vindicant Florentini; imo et Montis Amiati in Hetruria monachi, ac demum etiam Aquileienses hunc penes se thesaurum aut esse, aut saltem aliquando fuisse, ex antiquorum, ut ipsi aiunt, monumentorum fide comprobare nituntur. Elisis autem non sine summo labore posteriorum omnium conatibus, solis prioribus adhærendum evincit. In B. Adalberone quid potissimum præstiterit, paucis accipe. Antiquum æque ac recentem Beati cultum stabilit, licet illius memoriam apud unum dumtaxat martyrologum celebratam inveniat: examinat dein, quæ ad illustres Beati parentes et cognationem, ad piam in episcopatu Herbipolensi educationem, ejusque ad hanc ipsam cathedram elevationem spectant, refutans eadem opera Joannem Trithemium, qui Adalberonem ante susceptum pontificatum Benedictini Ordinis monachum, imo et Lambacensis monasterii

Reliqui tom.  
tertio



monasterii abbatem fuisse, in Chronico Hirsaugiensi ad annum 1045 perperam notaverat. Sequitur accurata discussio rerum ab intrepido Præsule tempore Henriciani schismatis fortiter gestarum; ubi in id præcipue pius Scriptor collimat, ut inustam ab aliquibus generoso Antistiti inconstantiae ac timiditatis labem penitus abstergat, probans, tantum abesse, ut nefario Wormatiensis conciliabuli Decreto umquam ex humano metu subscripserit, ut etiam iteratis vicibus e sede episcopali ejici, et in exsilium, cui et feliciter immortalus est, pelli maluerit.

ac 4 Octobris  
contenti Suys-  
keni labores,

30 Tomus hic, totius Operis quinquagesimus, supremos diligentissimi Suyskeni labores exhibet, una, sub qua vivere desiit, excepta de S. Ludovico Bertrando lucubratione, quam, ne in enormem magnitudinem volumen excresceret (Prætermis-  
sos ad diem ix Octobris consule) in sequentem diem, quo et sacris quibusdam Fastis inscribitur colique potest, differre visum est. Virginum præ reliquis ac Martyrum gesta virginitatis amans et dolorum, quibus cruciari jam coeperat, patientissimus Hagiographus hic sibi dilucidanda delegit. Harum ætate prima est S. Reparata virgo, Cæsareæ in Palæstina martyrii lauream ante annum vulgaris æræ Christianæ 253, quo eam passam vult Baronius, consecuta. Acta circumferuntur varia, tum soluta, tum ligata oratione contexta, quorum etiam meliora, quibus nimium tribuit Marteneus, sublestæ fidei vitio laborare ostendit. Lectu etiam jucundissima sunt, quæ deinde occasione festivitatum, quas in hujus Sanctæ honorem diversæ Italiæ civitates celebrant, de antiquis Sanctorum festa honorandi ritibus ex probatis auctoribus in medium profert. Eodem Octobris die aliæ coluntur sanctæ Virgines Martyresque, sanctæ scilicet Benedicta, Libaria, Eusebia et 39 ejus Sociæ moniales. In S. Benedicta, quam in agro Laudunensi, non Lugdunensi Segusianorum, martyrio coronatam statuit, pluribus agit de Auriniacensis monasterii, ubi præcipuum cultum obtinet, perobscuris primordiis, illiusque ætate ac primis inquilinis. Translatum illuc incerto tempore, nec sine prodigiosis adjunctis, quæ una cum Actis, tribus post martyrum seculis in Sanctæ tumulo repertis scilicet, ad fabulas relegat, sanctæ Martyris corpus perpetuo ibi cultu gavisum, neque adeo apud Ruricurtenses in Bellovacensi agro canonicos Regulares asservatum fuisse, manifestum efficit. Anonymus quidam, ad faciendam fidem minime idoneus, pluribus post S. Libariæ passionem seculis Vitam ejus tot fabulis conspersam,

tot infectam nugis in lucem protulit, ut ab ea edenda omnino sibi abstinendum Suyskenus merito judicavit. De SS. Eusebia abbatissa et 39 Sanctimonialibus VV. MM. omnes silent martyrologi, earumque memoria apud solum Arturum a Monasterio in Sacro Gynæceo celebrata reperitur: antiquam tamen illarum venerationem apud Massilienses dudum ante, quam annuo ritus duplicis Officio coli permissæ sint, celeberrimam fuisse, ex Guesnayo aliisque evincit. Atque hæc quidem pauca, omissis pluribus, de postremis P. Constantini scriptis delibasse sufficiat. Quid præterea ad propagandum Sanctorum cultum contulerit, quot labores ad rem nostram promovendam subierit, quis pro meritis valeat enarrare.

31 Per plures annos id ei negotii datum est, ut singulis in tomis Sanctos in ordinem digereret; suum omnibus, quo Operi inserendi essent, assignaret diem, statueretque, quinam aut ob probatum non satis cultum omnino omittendi, aut alia de causa ad dies alios essent referendi. Qui porro labor, utut pauciores in Opere paginas impleat, quam impigrum studium, quantam judicii maturitatem requirat, quis eruditorum est, qui ignoret? Volvendi nempe revolvendique sunt sæpius innumeri pene tum editi, tum manu exarati codices, ut apta cuique addi ratio possit, ob quam vel ad aliud rejiciatur tempus, vel penitus prætermittatur. Norunt pariter litterarum periti, quantopere curiosi lectoris commodo subserviant annexi Operibus Indices accurati: noverat id certe Suyskenus, dum primus ipse Indices, quos Historicos dicunt, exactiore ac pleniore methodo contexendos edendosque curavit. Enumeratis hactenus litterariis ejus laboribus, quantam sibi apud bonos omnes et Sanctorum gloriæ studiosos laudem comparavit, ignorare non possunt, quibus ii cogniti sunt atque perspecti. Aliis quoque titulis laboriosissimi Viri memoria perpetuo apud nos vivet ac vigebit. Ut enim nihil dicam de gesta ab eo annis pluribus rei nostræ domesticæ cura et administratione utilissima; nihil de vigilantibus sollicitudine, qua pro Operis nostri Museique fama sarta tecta servanda usque desudavit; sola supellex nostra litteraria, ejus curis summopere aucta, quam gratam nobis reddit, reddetque imposterum solertissimi Hagiographi recordationem! Enimvero quanto ei res ista sudore, quot vigiliis ac molestiis constitit, dum anno MDCCII et sequenti Galliam, Italiam, Germaniam ac Hungariam peragravit, bibliothecas, ad quas aditus patebat, diligenter perscrutans, describensque

aliquæ ab eo  
pro re nostra  
suscepti,



describensque permulta, quæ perficiendo de Actis Sanctorum Operi utilitatis quidquam collatura censeret? Adderem hic, quam honorifice passim a viris principibus ac litteratis omnibus in peregrinatione ista fuerit habitus; quot quantaque benevolentiae et amoris indicia tum Viennæ in Austria Augustissima Romanorum Imperatrix Maria Teresia (quam ut Deus ad æternam laborum vere Apostolicorum mercedem sero admodum evocet, indesinenter precamur) tum in urbe Romana Benedictus XIV plus vice simplici ei exhibuerint: hæc, inquam, aliaque huc facientia, prolixiore narratione prosequer, nisi ea lectori sufficienter scirem exposita in Elogio, quod de P. Stiltingo, Suyskeni in hoc itinere socio, concinnatum ac primo Octobris tomo præfixum reperitur.

virtutes itidem,

32 Habes, erudite lector, egregios sane pro Sanctorum gloria a P. Constantino per sex et viginti annos exantlatos labores: nunc, quam sedulo tot etiam intercuras perfectioni propriæ, efformandisque in se dignis viro religioso moribus nunquam non invigilaverit, paucis accipe. Commemorandum imprimis venit, quod in P. Suyskeno ad extremum usque spiritum observatum est, constans sedulumque Orationis studium, ac peculiaris cum Deo Sanctisque familiaritas. Hinc summo mane e lecto se proripere et ad cœlestium rerum contemplationem, per horam integram protrahendam, convolare ut ad epulum solebat, non prius inde recedens, quam gratissimum ad aram faciendi tempus adesset. Quam vero singulari prorsus reverentia ac religione rem sacram perageret, pronum erat colligere ex pia vultus compositione, ex modesta reliqui corporis gravitate, ex lenta denique distinctaque singulorum verborum pronuntiatione, quibus et suam in Eucharisticum Deum nutrieat pietatem, et præsentium animos ad similes venerationis affectus fortiter simul ac suaviter pelliciebat. Ea erat in persolvendo sacerdotali penso accuratior, ut destinatum singularum partium recitationi tempus re nunquam alia interromperet. Pro singulari, quo in Deiparam Virginem ferebatur, amore indies illius sertum (Rosarium dicunt) Horis Canonicis adjiciebat, solitus præterea, ut tantæ Matris favorem sibi conciliaret, in festivitatum ejus pervigiliis aliquid diebusque gabbatinis a consueta refectioe rescindere atque alia etiam maceratione corpus affligere. Neque minore illos e Cœlitibus, quos sibi patronos delegerat, veneratione prosequeretur, quorum amplificando cultui non vigilias modo laboremque plurimum, sed et sumptus non exi-

guos aliquando impendit. Qua sane in Divos religione biennio ante mortem acutissimis calculi doloribus liberari, se promeritum credidit, cum invocata S. Liborii ope lapillos aliquot et calculosæ materiæ plurimum absque ullo fere cruciatu felicissime eiecit.

33 Ex interrupto nunquam cum Deo <sup>quibus maxime</sup> Sanctisque commercio quantum virtutum cumulum Vir pius collegerit, etsi solus ille penitus noverit, a quo æterna mercede jam pridem donatum confidimus; iis tamen, quibus potissimum exemplo nobis et admirationi fuit, supersedere omnino non licet. Prima hic occurrit votorum, quibus se Deo æternum obstrinxerat, observatio tam accurata, ut nullus eo paupertati addictior, nullus ad capessenda Superiorum jussa alacrior, nullus servandæ castitati magis videretur intentus. Totus cubiculi ornatus, tota supellex erat exigua Servatoris e cruce pendentis effigies, Deiparæ Divinum lactantis puerum imago et confectum e cera sacrum numisma. Moderatorum mandata, imo et nutus ea alacritate prævenire studebat, qua major vel in religionis tirone exoptari vix posset. Hinc et eorum tam fuit usque reverens, ut, si cum eis agendi urgebat necessitas, non virum plurimis naturæ dotibus insignem, sed abjectum homuncionem illis adstare dixisses. Quid dicam de conservandæ virtutis angelicæ sollicitudine indefessa? In hac vel levissimum non dicam nævum, sed vel nævi umbram horrebat, ut colligere est ex oculorum custodia, fuga otii, locutione circumspecta, flagellis catenulisque, in cubiculo ejus repperitis: quibus omnibus id conabatur assequi, ut ne caro adversus spiritum insolesceret. His adde perpetuum religiosissimi Viri studium, quo minimas etiam Instituti sui Regulas exactissime observare connitebatur.

34 Atque ut præclaras hasce et homine <sup>excelluit.</sup> religioso dignas virtutes conservaret, ad perfectam animi demissionem, seu humilitatem, quæ, si Patrum testimoniis fides, virtutum omnium et parens, et custos est, pertingere totis viribus adlaborabat, et pertigit feliciter. Enimvero incredibilis fuit in P. Constantino sui despicientia, qua non æqualis modo, sed inferioris etiam conditionis hominibus se subicere; suum aliorum judicio frequenter posthabere; de se rebusque suis modeste loqui consueverat. Quæ præsertim in eo virtus enituit, dum, erepto e vivis Stiltingo, adigi vix potuit, ut rei nostræ domesticæ curam, cui sustinendæ impares sibi humeros Vir modestus aiebat, in se tandem susciperet. Hinc etiam erat in accusandis puniendis-

que



## ELOGIUM

que propriis defectibus censor rigidissimus, in perferendis alienis patientissimus et ad illatas sibi injurias condonandum promptissimus. Eodem e fonte mirabilis illa profluebat affabilitas et comitas amabilis, ob quam tum domesticis omnibus, tum, qui vel semel cum placidissimo viro egerant, externis, in deliciis erat. Solent præterea, quorum in animis hæc virtus egit radices, egregii fraternæ caritatis, quæ, testante Apostolo, perfectionis est vinculum, esse cultores. Id certe in P. Suyskeno manifestissime patuit: nihil enim erat illi antiquius, quam neminem dicto factove lædere, aliorum animos, quoquo modo poterat, sibi conciliare, omnium servire commodis et studiis obsequi. Atque his quidem, aliisque numero bene multis, quas, ne lectorem fatigem, tacitus prætermitto, virtutibus probe instructum supremus morbus ac mors ipsa nimium mature, si annos; si vero merita spectes, sat sero occupavit

*piusque obitus expos-  
nuntur.*

35 Difficili omnino ac diuturna cum ægritudine conflictandum Viro patientissimo fuit. Enimvero altero ante mortem anno nephriticis doloribus utcumque solutum alii deinde morbi invaserunt; capitis nempe frequentes vertigines, molesta urinæ exoneratio, summa ad laborem minimum respirandi difficultas, ac, qui malorum omnium caput fuisse creditur, accrescens e noxiis humoribus malignus tumor, quem artis medicæ periti Schirrum appellant. Adhibita continuo, quotquot profutura videbantur; humana remedia; sed

absque fructu. Successit dein dirus pertinaxque hydrops, qui Virum, quem scribendis Sanctorum Actis plures etiamnum annos parem fore sperabamus, ab omni penitus labore et studiis Hagiographicis removit. Dura quidem homini propagandæ Cœlitum gloriæ cupidissimo necessitas; Suyskeno tamen, qui jam pridem supremi Numinis beneplacito totum se commiserat, minime molesta. Interim crescente indies mali pertinacia, omnemque tum medicorum, tum chirurgorum eludente operam, de instanti mortis periculo edocetur æger, unaque, ut postremis morientium Sacramentis suscipiendis se præparet, admoneatur. Nihil immutata P. Constantini ad hunc nuntium constantia, nihil vultus animusve turbatus: sed, arcessite, inquit, cui de peccatis confiteri assuevi, peractaque confessione facite, ut quantocyus Divino refectus Epulo, sacroque infirmorum oleo inunctus supremam cum morte luctam generose sustineam. His munitus subsidiis mortem exspectabat intrepidus, dum iv Kal. Julii, ipso SS. Apostolorum Petri et Pauli pervigilio, vehementi adeo correptus est febris, ut octava circiter post prandium hora commendatam sæpissimè inter tenerimos affixi cruci Servatoris imaginis amplexus Deo Sanctisque animam placidissime, uti vixerat, exhalaret, annos natus xvii, quorum sex et viginti amplificandæ Cœlitum gloriæ impendit, ad quorum æternam beatamque Societatem receptum, merito confidimus.



# INDEX

## SANCTORUM

AD TOMUM IV OCTOBRIS

### A

**A**braham patriarcha in Palæstina. COMM. CRITICO-HIST., § I. Rei tractandæ dignitas et methodus : Sancti pater consanguineique : status controversiæ de ejus anno natali : hic anno patris ejus centesimo trigesimo innectendus esse ostenditur. 371. § II. Stabilitur magis sententia nostra, et dissentientium varia effugia præcluduntur 376. § III. An Thare, pater Abrami, aliquando fuerit idololatra, et an etiam ipse Abram? 381. § IV. An Philonis et Rabbiorum Judæorum, ac denique non paucorum SS. Patrum auctoritate Abrami idololatria solide probetur? 385. § V. Abramum idololatriæ purum semper fuisse, variis argumentis testimonisque ostenditur. 389. § VI. Abramus uxorem ducit, quæ vera ejus soror fuisse non probatur 393. § VII. Abrami uxor probabilius fratris ejus, Arani nempe, filia fuit. Inquiritur, an Abramus cum Arano a Chaldæis in ignem coniectus, indeque prodigiose eductus fuerit 398. § VIII. Prima Abrami vocatio divinitus facta in Chaldæa : Abrami exitus ex Ur Chaldæorum : varia huc spectantia 602. § IX. Divina Abrami vocatio, Genes. cap. XII relata, diversa est a jam ante memorata : promissio Abramo eodem cap. XII facta, multis nominibus amplissima fuit : ejus profectio versus terram Chanaan, hujus epocha 606. § X. De annis cccxxx, qui inter divinam promissionem, Abramo factam, exitumque ejus posteriorum ex Ægypto intercesserint : tempus horum habitationis in Ægypto definitur : variæ celebritas versus cap. 12 Exodi Lectiones 616. § XI. Celebritas de Patriarchæ posteris versus libri Exodi, etiam in eo non admissio mendo, exponitur. Testamenti, a S. Paulo memorati, epocha anno Abrami 75 innectitur 614. § XII. Abrami adventus in terram Chanaan : ejus illic peregrinatio : profectio versus Ægyptum : adhibitum ab eo, ne in Ægypto occideretur, consilium 618. § XIII. Sancti ingressus in Ægyptum : uxorem, sibi sublatam, recipit intactam : ejus reditus in terram Chanaan : promittitur ei divinitus terra Chanaan 623. § XIV. Abramus cum Mambre hujusque fratribus fœdus init. Lotum a Chodorlahomere, Pentapolitarum victore, captum, fuso prius hujus exercitu, incolumem recipit 627. § XV. Sancti ab hostium strage reditus : Melchisedechi, sacerdotis Dei, occursum : datæ huic ab Abramo decimæ : panis et vini oblatio a Melchisedecho : varia huc spectantia 630. § XVI. Abrami animus divinitus firmatur : promittitur ei merces et posteritas numerosa : eximia Abrami fides : fœdus a Deo initum cum Abramo 634. § XVII. Consilio Sarai, uxoris suæ, Abramus Agarem

ancillam sibi uxorem adsciscit secundariam : hanc e domo sua a Sarai deinde dimitti sin- nit : impactæ Abramo ob conjugium istud calumniæ diluuntur : nascitur ei ex Agare filius Ismaël 638. § XVIII. Factæ Abramo promissiones confirmantur : ejus nominis Abram in Abraham mutatio : præcepta ei in fœderis sanciti signum circumcisio : varia ad hanc spectantia discutiuntur 642. § XIX. Sancto ex Sarai conjuge, quam Saram vocare divinitus jubetur, prænunciatur Isaaci ortus : ejus, audito hoc nuntio, risus : circumcisionis præceptum ab Abrahamo executioni mandatum : hujus epocha 648. § XX. Abrahamus tres angelos sub viatorum forma latentes hospitio excipit : ab uno ex his de nascituro sibi intra annum filio, ac de instanti Pentapolis perniciæ certior fit : hanc deprecari nititur 652. § XXI. Abrahamus peregrinatur in Geraris : hujus itineris occasio et epocha discutitur. Abrahamus Saram conjugem, jussu Abimelechi sublatam, recipit intactam, eumque suis precibus morbo liberat 655. § XXII. Abraham natum sibi ex Sara filium vocat Isaac, eumque circumcidit : Agarem cum Ismaële e domo sua dimittit : fœdus init cum Abimelech 660. § XXIII. Abraham divinitus jussus filium suum Deo immolare, mandatum exequi parat : at perficere divinitus prohibetur. Hujus facti præstantia contra pseudo-criticos ostenditur 665. § XXIV. Abrahamus loco filii sui Isaaci arietem Deo immolat : amplissimæ promissiones divinæ ei illustri modo confirmantur : reversus in Bersabee redditur certior de natis suo fratri liberis 669. § XXV. Sanctus defunctum in Hebron uxorem Saram plangit : eam sepelit in spelunca duplici, quam ab Ephron emerat probata pecunia : varia de hac sepulcri emptione 673. § XXVI. Abraham Isaaco suo provisurus de uxore, suæ domus æconomum jurejurando prius obstrictum, ut de cognatione herili uxorem ei quærat, in Mesopotamiam mittit. Hujus legationis felix successus 678. § XXVII. Abraham Ceturam ducit uxorem : hujus conjugii adjuncta discutiuntur : nati ex eo filii, hos, uti et Ismaëlem, muneribus donatos Abrahamus separat ab Isaaco, jam duobus filiis aucto : Sancti obitus et sepultura 683. § XXVIII. Antiqua Sancti memoria et veneratio : ejus corporis sec. XII per Canonicos Regulares inventio : reliquiæ sub ejus nomine asservatæ 687. § XXIX. Sancti Patriarchæ in sacris Fastis annuntiatio : legitimus ejus cultus in ecclesia etiam Latina : Officium proprium et Missa 691

9 Adalbero cum Nidgario. Vide *Nidgarius*,  
3 Amor



# INDEX SANCTORUM

8 Amor Conf. cultus in monasterio Belis-  
ensi in territorio Leodiensi. COMM. PRÆV. § 1.  
Amoris apud martyrologos memoria, cultus  
sacer, et Acta 335. § II. Ætas Sancti incer-  
ta : gesta ejus breviter perstricta 339. VITA,  
auctore, ut videtur, Egeberto, ex Ms. Beli-  
siensi, collato cum Ms. Rubæ-vallis. PRO-  
LOGUS 343. CAP. I. Sancti patria, peregrini-  
atio Romana, adventus in Belgium, et  
aliqua prodigia 343. CAP. II. Alia ejusdem  
prodigia, obitus et translatio seu elevatio  
corporis 346. VITA BREVIOR, auctore anonymo  
ignota fidei ac ætatis, ex Ms. Ultrajectino  
S. Salvatoris. 347

9 Andronicus et Athanasia Conf. in Ægypto.  
COMM. PRÆV. Sanctorum Conjugum in Fa-  
stis sacris memoria, ætas, Acta 997, Acta  
ex Menæis. 998

9 Arnoaldus Ep. Conf. Metis in Belgica 1.  
SYLLOGE, Breve Arnoaldi elogium, tempus  
sedis, utcumque determinatum, et cultus  
sacer 1008

8 Artemon presb. M. forte Laodiceæ in  
Phrygia. SYLLOGE, Fasti sacri, qui Sanctum  
memorant : ubi, quo mortis genere et quando  
vitam terminarit 44. ELOGIUM FABULOSUM ex  
Menæis ad diem XXIV Martii 44

9 Athanasia cum Adronico. Vide Andronicus.

9 Atticus, Luddulus seu Lugdulus, Septi-  
mus, Julius MM. Ex Hieronymianis. 995

## B.

8 Badilo abb. Ludosæ in Hannonia. COMM.  
HISTORICO-CRIT. § 1. Loci notitia :  
Lutosani monasterii, cui Sanctus præfuit,  
primordia : Sancti ætas discussa : ejus ab  
homonymis distinctio et religiosa vita 349. §  
II. An S. Badilo creditum S. Mariæ Magda-  
lenæ corpus e Provincia Galliæ ad Vezelia-  
ensem in Burgundia ecclesiam deportasse,  
et quo circiter anno id fecisse, dici queat  
352. § III. Sancti gesta in Belgio, tempusque  
emortuale discutiuntur : ejus in sacris Fastis  
memoria : reliquiarum translationes : eccle-  
siasticus Lutosæ cultus 357

9 Baractalis M. Spoleti in Umbria. ANACÆ-  
PHALOSIS 994

9 Bellerius cum Lamberto. Vide Lambertus.

8 Benedicta V. M. in territorio Laudunensi  
in Gallia. COMM. PRÆV. § 1. Sanctæ memoria  
in Martyrologiis, Auriniacensis parthenonis  
notitia, corpus ejus ibi : reliquiæ ab eo se-  
paratæ et alibi donatæ : an ejusdem corpus  
Ruricurti 213. § II. Ejusdem apud Aurinia-  
censes variæ festivitates, corporis transla-  
tiones et reliquiæ, a corpore separatæ, etiam  
alibi 216. ACTA FABULOSA, auctore anony-  
mo, ex codice nostro, primo Vallicellensi  
deinde clarissimi viri Balthazaris Moreti, col-  
lato cum aliis 219

8 Birgitta vidua Romæ. COMM. PRÆV. § 1.  
Recensentur aliquot de S. Birgitta, lucubra-  
tiones, sed quæ vel dubiæ sunt vel nos læ-  
tent 368. § II. Præcipuæ S. Birgittæ Vitæ  
hactenus exstantes : quænam ex his a nobis  
edendæ : auctorum Sanctæ familiarium noti-  
tia 371. § III. S. Birgittæ natale solum : qui  
fuerint ipsi parentes, fratres et sorores ; item  
quæ generis nobilitas 376. § IV. Prodigiiis  
variis illustratur ortus S. Birgittæ ; sub ini-  
tium seculi XIV natæ, multisque prærogativis

ab ineunte ætate divinitus decoratæ 380 § V.  
S. Birgitta matrimonium init : liberos octo  
parit : marium notitia 384. § VI. Filia-  
rum ejus nepotumque notitia 388. § VII.  
Juncta matrimonio varias virtutes exercet,  
maritumque ad continentiam allicit 390.  
§ VIII. Sueciæ regum, regnique salutis curam  
habet 394. § IX. Recensentur nonnulla S.  
Birgittæ itinera, quæ pietatis causa instituit  
in Norvegiam, Galliam etc 397. § X. Ul-  
phone marito orbata in sponsam eligitur à  
Christo : mutat vitæ genus, hominumque,  
quod et alias fecit, contemnit opprobria  
401. § XI. S. Birgittæ revelationes verna-  
cule ab illa scriptæ, et Latine redditæ non se-  
mel examinatæ approbatæque fuerunt 406.  
§ XII. Oppugnatæ cædem in conciliis Constan-  
tienti et Basileënsi ab omni censura immunes  
evasere 409. § XIII. Quæ sit S. Birgittæ  
Revelationibus babenda fides : Oudini de  
iisdem dicta refutantur 412. § XIV. Quod  
fuerit de iisdem Gregorii XI judicium 416.  
§ XV. Regulam Ordinis S. Salvatoris, Chri-  
sto, ut pie creditur, dictante, S. Birgitta  
conscribit : an illa omni ex parte talis fuerit,  
qualis hodieque est 419. § XVI. E Suecia Romam  
migrat 422. § XVII. Reipublicæ Christianæ  
bono incumbit, variis prædictionibus claret,  
et pro statuenda redimendaque Romæ summi  
Pontificis cathedra sedulo laborat 426. §  
XVIII. Invisitur Romæ a filia sua, S. Cathari-  
na, variorumque saluti studet 431. § XIX.  
Quem tenuerit Romæ S. Birgitta vivendi  
modum : iter ejus Assisium 434. § XX. Iter  
item Neapolitanum 438. § XXI. Regulam  
S. Salvatoris, et monasterii Vastenensis ere-  
ctionem ab Urbano V approbari curat : an  
item instituerit Ordinem militare 443. § XXII.  
Dei jussu Hierosolymam profecta, in Cyprum  
appellitur. Quid rerum istic gesserit 449. §  
XXIII. E Cypro navigat in Palæstinam inde in  
Cyprum ac Neapolim redit 454. § XXIV.  
Romam ægra revertitur, de instanti morte præ-  
monetur, quam ibidem pie obit 458. § XXV.  
Ossa ejus transferuntur in Sueciam : multis illic  
prodigiis claret : canonizationi Matris suæ  
incubuit S. Catharina filia, et Regulæ S.  
Salvatoris confirmationem impetrat ab Ur-  
bano VI 462. § XXVI. Bonfacius IX S.  
Birgittam in Sanctorum numerum refert 467.  
§ XXVII. Ritus factæ canonizationis ex Ame-  
lio, teste oculato : indulgentiæ ejusdem  
occasione datæ : canonizationis S. Birgittæ et  
Regulæ S. Salvatoris per Martinum V con-  
firmatio 472. § XXVIII. De cultu sacro et  
reliquiis S. Birgittæ 377. VITA, auctore Bir-  
gero, archiepiscopo Upsalensi. PROLOGUS 485.  
CAP. I. Status S. Birgittæ virginis ibid.  
CAP. II. Status S. Birgittæ conjugalis 488.  
CAP. III. S. Birgittæ viduitas et obitus 490.  
VITA ALTERA Ex apographo monasterii S.  
Altonis in Bavaria, auctore Bertholdo, Or-  
dinis S. Salvatoris monacho. PROLOGUS 493.  
LIBER I. CAP. I. De profunda ipsius humi-  
litate et immenso amore ad Deum 496.  
CAP. II. De præcordiali ejus devotione ad  
Virginem Mariam : de zelo honoris divini  
et studio salutis animarum 499. CAP. III.  
De operibus pietatis et patientia in adversis  
503. CAP. IV. De obedientia ejus erga Pa-  
tres spirituales, modo spiritualiter vivendi,  
et peregrinationibus sacris 607. CAP. V. De  
pudicitia



pudicitia et castitate ejus, jejuniis et poenitentis 510. LIBER II. De acceptis gratiis et divinis charismatibus. PROEMIUM 512. CAP. I. De visionibus et revelationibus, quas ple-  
ræque piæ de ea habuerunt, et gratia ejus sanitatum 513. CAP. II. De oppressis a dæ-  
mone per eam liberatis; de sulphuris, quem in offensa Dei sentiebat, odore et dono re-  
velationum, sibi factarum 516. CAP. III. De spiritu prophetiæ 519. LIBER III. De  
miraculis post ipsius obitum exhibitis et pro-  
batis. PROEMIUM 523. CAP. I. De mortuis suscitatis, cæcis, surdis et mutis curatis 524.  
CAP. II. De paraliticis curatis, liberatis a morbo caduco et curatis ab aliis diversis infir-  
mitatibus 526. CAP. III. De vexatis a diabolo, periclitantibus in partu, et naufragantibus 529.  
CAP. IV. De miraculis circa translati-  
onem reliquiarum occurrentibus, et de blas-  
phemantibus, et detrahentibus sibi 531. AP-  
PENDIX de miraculis S. Birgittæ. PARS I, auctore anonymo. Miracula octo in Suecia  
patrata 534. PARS II. Miracula aliquot Ber-  
nardi, archiepiscopi Neapolitani, jussu a Ja-  
cobo Orlando collecta 535. PARS III, auctore  
anonymo. Miracula aliquot Nolæ et Romæ fa-  
cta 539. PARS IV. Miracula aliquot ex Ni-  
colai Ursini, comitis Nolani, epistola ad Al-  
phonsum Giennensem olim episcopum 541.  
PARS V, auctoribus monachis Vastenensibus.  
Alia quædam miracula in Suecia facta 542.  
PARS VI, auctoribus monachis Vastenensibus.  
CAP. I. Miracula aliquot anno MCCCXXIV  
patrata 546. CAP. II. Miracula anno  
MCCCXXIV facta 550. CAP. III. Miracula quædam  
anno MCCCXXVI facta 552. CAP. IV. Alia item  
miracula anno MCCCXXVI facta 557

## C

8 C aletricus ep. conf. Carnoti in Belsia,  
Galliæ provincia. SYLLOGE. Sancti a-  
pud martyrologos mentio, insigne ejus elo-  
gium e Venantio Fortunato, tempus episco-  
patus, concilia, quibus interfuit, reliquiæ et  
cultus 278

8 Compagnus conf. Ordinis Camaldulensis  
Patavii in Italia. SYLLOGE. B. Compagni gesta,  
corporis incorrupti translationes 365

## D

9 D emetrius Ep. Conf. Alexandriæ in  
Ægypto. SYLLOGE HISTORICO-CRITICA §  
I. Sancti e Fastis Habessinibus memoria, mira  
ad episcopatum electio, probata prodigiose  
castitas, varique illius temporis Martyres  
contra Dodwellum exhibentur 855. § II.  
Lata a S. Demetrio in Origenem exilii sen-  
tentia examinatur 858

8 Demetrius M. Thessaloniciæ in Macedonia.  
COMM. PRAEV. § I. Multiplicia, quæ de S.  
Demetrio reperiuntur, scripta, præcipue  
Græca, recensentur 50. § II. Quenam et  
scriptis, § præcedenti recensitis, edenda sint,  
et qua fide auctoritateve quæque valent 52.  
§ III. Sancti imperterrita in prædicanda Chri-  
sti fide fortitudo, et quid de iis, quæ de  
ejus genere, patria, conditioneque narran-  
tur, censendum 57. § IV. Quid de iis, quæ  
a Metaphraste anonymoque, qui huic præ-  
luxit, Sancti biographo de Nestore tradun-

tur, sit censendum 60. § V. Demetrius ca-  
pitur, martyrioque afficitur: quandonam id  
factum, et quis lupus, qui servus ejus fuisse  
dicitur, exstiterit 63. § VI. Sancti memoria  
in Fastis sacris, cultus ecclesiasticus, quo  
universim hodieque apud Græcos gaudet,  
atque olim fuit gavisus 65. § VII. Quam  
eximius Thessaloniciæ cultus Sancto fuerit de-  
latus, et quam quidem antiquus is sit 68.  
§ VIII. Quandonam primum prodigiosum  
unguentum e Sancti seu tumulo, seu cor-  
pore stillare inceperit, et quid præterea de  
sacro hoc pignore sit credendum 73. § IX.  
Quam insignis Sancto cultus Constantinopo-  
li, ab ipsis etiam Orientis imperatoribus,  
fuerit delatus, et quam quidem antiquus is  
sit 78. § X. Cultus ecclesiasticus, Sancto et-  
iam apud Latinos aliasque nationes a lon-  
gissimo jam tempore delatus 83. PASSIO  
PRIMA, ab auctore anonymo scripta atque ab  
Anastasio Bibliothecario e lingua Græca in  
Latinam conversa, ex editione Mabillonii cum  
variis Mss. et Photiana Passione collata. PRO-  
LOGUS 87. CAPUT UNICUM. Sanctus fidem  
prædicat, Maximiano imperatori, ad gla-  
diatorum spectaculum properanti, captivus  
sistitur, illiusque jussu custodiæ primum man-  
cipatur ac deinde etiam occiditur 88. PAS-  
SIO ALTERA, auctore anonymo, e bibliothecæ  
Vaticanae codice 821, interprete Cornelio  
Byeo. CAP. I. Sanctus fidem prædicat, com-  
prehenditur, ad Maximianum adducitur, cu-  
stodiri ab hoc jubetur, a Nestore, contra  
Lyæum pugnatur, convenitur, illique be-  
nedicit 90. CAP. II. Maximianus, ob ne-  
cem Lyæo illatam iratus, Nestorem primo  
ac dein etiam S. Demetrium jubet interfici,  
hicque, postea miraculis inclarescens, locis  
sacris sibi exstructis honoratur 93. PASSIO III.  
Auctore Simeone Metaphraste, e Græco biblio-  
thecæ Christianissimi regis Medicæ exemplari,  
cum Lipomani et Surii editionibus collata, in-  
terprete Lipomano. CAP. I. Sancti patria, ge-  
nus, institutio, dignitas, Christi prædicatio,  
apprehensio atque in carcerem conjunctio 96.  
CAP. II. Lyæus a Nestore occiditur, Maxi-  
mianus, hinc iratus, Nestorem et Deme-  
trium jubet interfici, hicque et miraculis cla-  
ret et tamquam Sanctus honoratur 99. MI-  
RACULA e duobus codicibus Mss. Græcis, al-  
tero bibliothecæ Vaticanae 821, altero olim  
Mazarinæ, nunc regio Parisiensi 1517. ac-  
cepta, interprete Cornelio Byeo. LIBER I.  
Auctore Joanne, Thessalonicensi archiepiscopo.  
CAP. I. De Mariano Illyrici præfecto, gra-  
vissima ægitudine afflictato, sanitatque per  
S. Demetrium restituto 104. CAP. II. De  
militiæ præfecto, ab immedicabili sanguinis  
fluxu per Sanctum sanato 112. CAP. III. De  
gesta a Sancto prodigiosa pro Thessalonicen-  
sibus in peste cura. 114. CAP. IV. De ener-  
gumenis Sancti patrocinio sanatis 119. CAP.  
V. Qui Sancti reliquias postularit, easque ta-  
men haud impetravit imperator Mauritius  
121. CAP. VI. De argenteo, quem Sanctus  
ciborio suo exusto instaurando destrui noluit,  
throno 123. CAP. VII. Qui Onesiphorus tem-  
pli custos in Sanctum peccavit, ab eoque id-  
circo fuerit punitus 125. CAP. VIII. De ma-  
gna, qua Thessalonicensibus famis tempore  
Sanctus prodigiose succurrit, sollicitudine ac  
cura 127. CAP. IX. Qui Sanctus alio adhuc  
tempore



# INDEX SANCTORUM

tempore Thessalonicae fame pressae prodigiose succurrerit 129. CAP. X. Qui Sanctus in bello intestino populique seditionibus Thessalonicae etiam succurrerit 132. CAP. XI. De Illyrici praefecto, qui Sanctum blasphemavit atque ab eo idcirco fuit punitus 136. CAP. XII. Qui excitato ciborii incendio hostibus fuerit Thessalonica per Sancti providentiam liberata 137. CAP. XIII. Qui Avaribus improviso Thessalonicam aggredientibus Sanctus restiterit, haecque nihilominus deinde abs illis obsessa ad summas angustias fuerit redacta 143. CAP. XIV. Visio Eusebio archiepiscopo Thessalonicensi oblata, argumentaque, quibus, memoratam cap. praeced. Thessalonicae obsidionem, prodigiose patrocinate S. Demetrio, solutam fuisse, Joannes contendit 148. CAP. XV. Visione coelesti vir dignitate et virtute praecclarus obsidionis Thessalonicensis tempore honoratur, eaque, pro Thessalonica stare S. Demetrium, edoctus, cives ad fortitudinem excitat 158. MIRACULORUM LIBER II. Auctore anonymo. CAP. I. Sclavi ab obsidione Thessalonicensi, apparente S. Demetrio, deturbantur, duxque illorum capitur, ac deinde etiam occiditur 162. CAP. II. Sclavi iterum Thessalonicam aggrediuntur Deumque ac S. Demetrium sibi contrarios experti, re infecta, recedere coguntur 166. CAP. III. De terrae motibus, divinitus immissis, templique incendio 172. CAP. IV. Sclavi, uno e principibus suis in captivitatem indigne abducto, irati Thessalonicam, iterum a se obsidione pressam, ad famis angustias adigunt, atque ab ea tamen iterum, suis succurrente S. Demetrio, recedere coguntur, parsque praeterea illorum magna strage ab imperatoris exercitu post afficitur 173. CAP. V. Sanctus, ne Thessalonica a tectis inimicis dolo malo occupetur, damnumque patiatur, mirabili modo obstitit 179. CAP. VI. Cyprianus episcopus, a Sclavis captus, mirabili modo a S. Demetrio in libertatem asseritur 187. MIRACULORUM LIBER III. Auctore anonymo altero. CAP. I. De viro, qui S. Demetrii patrocinio amissum e morbo oculorum usum recuperavit 190. CAP. II. Caecus pro medela ad S. Demetrium recurrit, sibi que cum modo duplici propitium experitur 191. CAP. III. Ne viri, loca sacra visitantes in Saracenorum manus incidant, prodigiose impedit S. Demetrius 192. CAP. IV. Vir valetudinis, pessime affectae, in aede, S. Demetrio prope Thessalonicam sacra, ad quam sese conferre ab hoc in somnio jussus fuerat, sanitatem recuperat 195. CAP. V. Qui Sanctus, ut sacrum sibi in Cappadocia templum, quod collapsum erat, instauraretur, effecerit 197. ANALECTA. De unguento seu oleo e S. Demetrii tumulo prodigiose scaturiente aliisque adhuc ejusdem Sancti miraculis, partim e Scriptoribus typorum beneficio jam vulgatis, partim e Joannis Stauracii ac Demetrii Chrysolorae lucubrationibus nondum editis accepta. § I. Miracula, seculo x posteriora, quae Sanctus in Thessalonicae favorem patrasse narratur 198. § II. Miracula seculo x posteriora, quae in aliorum etiam, quam in Thessalonicensium favorem a S. Demetrio feruntur patrata 201. § III. Nonnulla, quae praeterea de prodigioso unguento, e S. Demetrii tumulo scaturiente, memoriae ex-

stant prodita, in medium adducuntur 206.

9 Deusededit abb. Casinensis in regno Neapolitano. SYLLOGE 1042.

9 Dionysius Areopagita ep. M. Athenis in Graecia. COMM. PRAEV. § I. Qua occasione et quando Hilduinus Areopagita, in quibus S. Dionysium Areopagitam cum Parisiensi confudit, adornarit; qua fide id praestiterit, et quae Acta antiquiora sibi praeluentia habuerit 696 § II. Qua aetate ac fide jam memorata, quae Hilduino praeluxerunt, S. Dionysii Acta polleant, exponitur, ac aliorum duorum, quae ei praeluxerunt pariter, Scriptorum notitia, unius etiam fragmento transcripto, supeditatur 701. § III. Aristarchi epistolam, uti et Visbii conscriptionem, quae recitatur, fictitiam esse, monstratur, ac quibusnam ex aliis Latinis fontibus Hilduinus insuper hausserit, exponitur 705. § IV. Neutram e Graecis Dionysii Passionibus, quarum alteram Chiffletius, alteram Lamselius et Corderius vulgaverunt, S. Methodio adscribendam, ambasque e Latinis fontibus promanasse 709. § V. Diversorum, ac nominatim eorum, quae jam recensita, Actorum Graecorum aetas ac fides: cur nec haec, nec Hilduiniana, et tamen, quae § I memorato, Latina edenda, et qui cuncta, quae ad Dionysium spectant, tractanda 712. § VI. Quanam ac quali forte opinio, quae Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem facit, pluribus seculis sit uso; qui seculo proxime elapso, cum diu obtinuisset, valide oppugnari coepta ac tandem ab eruditis fere omnibus fuerit deserta 718. § VII. An opinio de unico Dionysio, quae Hilduino antiquior, objectionibus in contrarium solutis, magis speciatim ostenditur, ante seculum octavum medium etiam obtinuerit, et quid de argumentis aliquot, quibus hoc probetur, censendum 725. § VIII. Tria argumenta alia, quae pro opinione de uno Dionysio ante seculum octavum medium consignanda faciunt, discutiuntur ac refutantur 729. § IX. Reliqua, quae ad eandem opinionem seculo octavo medio antiquiorem faciendam conducunt, proponuntur ac refelluntur 733. § X. Rationum aliquot momenta, quae pro opinionis de duobus Dionysiis apud Latinos antiquitate faciunt, ex horum Martyrologiis ac aliunde producuntur 739. § XI. Alia rationum momenta, e sacris potissimum Graecorum Fastis petita, quae, et apud hosce opinionem de duobus Dionysiis antiquitus obtinuisse, commonstrant, in medium proferuntur 746. § XII. Opinionem de duobus Dionysiis antiquitus tum apud Graecos, tum apud Latinos obtinuisse, aliis adhuc argumentis probatur 753. § XIII. Reliqua quae, opinionem de duobus Dionysiis tam apud Graecos, quam apud Latinos antiquitus vixisse, ostendunt, proferuntur, Dionysiumque Arcopagitam a Parisiensi certissime esse diversum, concluditur 762. § XIV. Nobile Dionysii genus, patria, divitiarum, doctrina, vitae probitas, dignitas 767. § XV. Ad fidem a S. Paulo apostolo Dionysius convertitur, qui, qua ejus aetate et quando id factum, et an Damarim uxorem habuerit 671. § XVI. An Hierotheum magistrum habuerit, et an hic umquam Atheniensem cathedram episcopus occupavit, aut etiam in rerum natura certo exstiterit 775.



§ XVII. An sanctissimæ Dei Genitricis exsequiis, Hierotheo etiam hisce adstante, interfuerit, et quid de aliis nonnullis, quæ de Sancto narrantur, ac in solis fere ei adscriptis Operibus fundantur, sit censendum 779.

§ XVIII. Quandonam et a quo Atheniensium fuerit creatus episcopus, quonam sub imperatore, itemque quo die et quo loco martyrium subierit, et quem cultum ecclesiasticum deinde obtinuerit 787. ACTA FABULOSA S. Dionysio Areopagitæ afficta, *auctore anonymo, e codice nostro Fuldensi Qms. 5 cum quinque aliis Mss. collato.* CAP. UNICUM. Dionysii conversio, ordinatio ad episcopatum, Romam profectio, discessus in Galliam, martyrium 792. APPENDIX DE SANCTI RELIQUIS CAPUT I. An Dionysii Areopagitæ reliquiae in Sandionysiano Franciæ monasterio serventur 797. CAP. II. An caput S. Dionysii Areopagitæ Longipontina abbatia possideat, et an quæpiam saltem illius pars in ducatu Luxemburgensi non sit 800. APPENDIX ALTERA DE SCRIPTIS, QUÆ SUB DIONYSII AREOPAGITÆ NOMINE CIRCUMFERUNTUR 802. CAP. I. An Dionysii Opera ab ullo e Patribus, qui tribus primis æræ Christianæ seculis floruerunt, fuerint citata ibid. CAP. II. An Dionysiana Opera seculo IV vel a concilio Nicæno, vel a SS. Athanasio, Gregorio Nazianzeno et Chrysostomo fuerint citata 809. CAP. III. An Joannes Daresis, qui Commentaria in utramque Dionysii Areopagitæ Hierarchiam scripsit, seculo IV floruerit, et an is, et Isaac, qui Areopagitam citasse traditur, S. Ephremi discipuli exstiterint 814. CAP. IV. An S. Cyrillus, et S. Juvenalis, alter Alexandrinus, alter Hierosolymitanus seculo V patriarcha, S. Dionysii Areopagitæ Opera citarint 819. CAP. V. Quandonam primum Dionysiana Opera innotescere cœperint, passimque deinde omnibus nota exstiterint 822. CAP. VI. Quid, ut Opera Dionysiana Areopagitæ abjudicentur, diuturnum, quo a nullo laudata, omnibusque incognita fuerunt, quatuor primorum Ecclesiæ seculorum spatium valeat 825. CAP. VII. An concilia, Patres, Pontifices, Scriptores, qui post seculum quintum Opera Dionysiana sub Areopagitæ nomine laudarunt, argumenti negativi, ab Operum eorundem per secula anteriora ignoratione petiti, vim non infringant 828. CAP. VIII. An temporis diuturnitas, qua post seculum quintum Dionysius Operum, nomine suo inscriptorum, auctor æstimatus fuit, argumentum negativum, ab Operum eorundem per secula anteriora ignoratione petiti, pariter non enervet 831. CAP. IX. Ex S. Ignatii martyris ad Romanos epistola, duæ in directo ad Timotheum libro de Divinis Nominibus citatur, non esse hunc a Dionysio Areopagita compositum, ostenditur 834. CAP. X. Dionysii Areopagitæ non esse, quæ ejus nomine inscribuntur, Opera, ex antiqua, quæ in hisce pro infantium baptismo citatur, traditione ostenditur 839. CAP. XI. Quæ de sanctissimo Trinitatis mysterio Operum Dionysianorum auctor scribit, Dionysium Areopagitam hunc non esse, argumento etiam esse monstrantur 841. CAP. XII. Quæ de monachis, cæremoniisque ac ritibus sacris, ætate sua adhiberi solitis, Operum Dionysianorum auctor memorat, esse

hunc non posse Areopagitam, commonstrant 848. CAP. XIII. Validissimum, quo Opera, quæ sub Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur, Sancto huic vindicare Areopagitici nituntur, argumentum refellitur, nonnullisque adhuc, quæ pro iisdem Operibus Areopagitæ vel abjudicandis vel attribuendis faciunt, adductis, hunc illa non habere auctorem, prope etiam certum esse, concluditur 850.

9 Dionysius ep., Rusticus Presb. et Eleutherius Diaconus MM. Parisiis in Francia. COMM. PRÆV. § I. Quandonam antiqua Sanctorum Acta, quæ Bosquetus primum edidit, fuerint conscripta 865. § II. Bosquetiana Acta qua fide seu auctoritate polleant, et qua ratione cuncta, quæ ad Sanctos spectant, sint tractanda 869. § III. Quamnam S. Dionysii sociorumque ejus in Galliam missioni epocham Bosquetiana Acta assignent, et an, eam amplectendam esse, vel hæc, vel datum Apostolis de fide ubique prædicanda præceptum, vel denique generales quædam Patrum assertiones evincant 871. § IV. Quæ de epocha, quam Dionysii in Gallias missioni Acta Bosquetiana assignant, ob Justini, Irenæi et Tertulliani assertiones non amplectenda § prægresso dictata sunt, confirmantur 879. § V. Quid de binis testimoniis, quæ pro S. Dionysii in Gallias missione seculo I affigenda faciunt, quæque a S. Genovefæ biographo ac S. Fortunato data contendunt, sit censendum 882. § VI. Quandonam opinio, quæ Dionysii missionem seculo I illigat, maxime vigerit, et an opposita, quæ hanc in seculum tertium differt, verosimilior non sit 887. § VII. Quæ pro majori veri specie asserenda opinioni, quæ Dionysium seculo tertio missum statuit, § præcedenti dicta sunt, confirmantur, hæcque longe verosimilior ac propemodum etiam certa pronuntiatur 891. § VIII. An S. Dionysius Roma Parisios recte sese contulerit, an et quos tum socios sibi adjunctos habuerit, et quid in civitate illa gesserit 895. § IX. Qui et quo circiter tempore SS. Dionysius ejusque socii Rusticus et Eleutherius martyrio fuerint affecti 900. § X. Ubinam S. Dionysius ejusque socii SS. Rusticus et Eleutherius martyrium subierint, ac deinde fuerint sepulti 907. § XI. Opinio, qua Lannois Parisiis antiquam S. Dionysii ecclesiam statuit, refellitur, difficultatibusque, ob quas, an hæc duabus circiter leucis a civitate illa abesse potuerit, Tillemontius dubitavit, satisficit 912. § XII. Quo oppidi Sandionysiani loco steterit exstructa a S. Genovefa supra S. Dionysii ejusque sociorum tumulum ecclesia; an hanc præcesserit antiquior, et an in novam, quam exstruxerit, Dagobertus illorum corpora transtulerit 915. § XIII. Quænam præterea in S. Dionysium ejusque socios Rusticum et Eleutherium venerationis argumenta, seculo VIII anteriora, inveniantur 921. ACTA, *auctore anonymo, ex editione, a Felibiano ad abbatiam San-dionysianæ calcem adjecta.* PROLOGUS. Unde ea, quæ scripturus est, auctor hauserit, declarat, nonnullaque de Apostolis eorumque successoribus præfatur 925. CAP. UNICUM. S. Dionysius Parisios venit, Christum ibidem idololatriæ annuntiat, ecclesiam ædificat, cum sociis Rustico et Eleutherio, persecutione exorta, capitur, martyrioque cum eis affectus, locum, quo omnes tres

clam



# INDEX SANCTORUM

clam terræ mandantur, mausoleo primum, ac dein ecclesia decoratum, miraculis etiam reddit illustrem 927 APPENDIX de S. Dionysii ejusque sociorum Rustici et Eleutherii cultu, reliquiarum translationibus miraculisque seculo vii posterioribus. CAP. I. Nonnulla a Sanctis post seculum vii patrata miracula cultusque tunc eis delati argumenta proferuntur 930. CAP. II. Qui Sancti post seculum vii ab ipsismet Galliarum regibus honorati, cultuque, extra Gallias etiam diffuso, fuerint gavisi 934. CAP. III. Qui S. Dionysii ejusque sociorum reliquiæ metu hostium sæpius translatae, aliterque adhuc honoratae ac palam periculis publicis pellendis fuerint productae 940. CAP. IV. Quænam potissimum S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii reliquiarum communicatio facta sit, factave saltem contendatur 943. CAP. V. Parisienses archiepiscopalis S. Mariæ ecclesiæ canonici, penes se esse S. Dionysii caput, sibi contra idipsum vindicantibus Sanct-dionysianis monachis, contendunt 949. APPENDIX ALTERA, qua Sanct-dionysianorum in Francia, Ratisponensiumque in Germania monachorum, idem S. Dionysii corpus sibi vindicantium, controversia examinatur. CAP. I. Quandonam controversia de S. Dionysii corpore, furto in Germaniam delato, agitata potissimum fuerit, et quid de modo, quo id factum esse, ab anonymo seculi xi scriptore narratur, sit censendum 951. CAP. II. Qui præterea Dionysiani corporis furtum patratum dicatur, et quandonam, si vel sic vel aliter reipsa fuerit commissum, evenerit 957. CAP. III. An vel e Witikindo, vel e Scriptorum omnium ac nominatim Arnolphi monachi de S. Dionysii in Germaniam translatione silentio locum hanc certo haud habuisse, detur evictum 959. CAP. IV. An e scrinii Dionysiani visitatione, anno circiter 1050 facta, statuque, in quo et id, et corpus, quod complectebatur, fuit repperit, esse isthoc certo Dionysii corpus, fuerit probatum 964. CAP. V. Præcipua ex argumentis reliquis, quibus Dionysiani corporis furtum seu e Francia in Germaniam translatio impugnatur, expenduntur 969. CAP. VI. An Leo IX Papa Ratisponæ inventas, quas Dionysii esse dicebant, reliquias approbarit, litterasque hac de re ad Henricum I, Francorum regem, dederit 972. CAP. VII. Litteræ, Leonis IX Papæ nomine inscriptæ, una cum Georgii Heckhardi de hisce judicio proferuntur 975. CAP. VIII. Quid de Litteris, Leonis IX nomine inscriptis, judicioque, quod de hisce Eckhardus tulit, sit censendum 978. CAP. IX. Præcipua rationum momenta, quæ Ratisponensibus favent, expenduntur 981. CAP. X. Quis, qui S. Dionysii reliquias furatus dicitur, Gisbertus fuerit; an corpus, quod Ratisponam attulit, Dionysii esse, rite probarit, et an id Dionysii reipsa exstiterit. 984

8 SS. Dionysius ep., Januarius, Faustinus, Martialis, Privatus, Eraclus, Julianus, Pelagia, MM. Antiochiæ. *Ex Hieronymianis* 272

9 Dominus conf. apud Tifernum Tiberinum in Umbria SYLLOGE. Sancti cultus, fuga Perusiam, in patriam reditus et vita solitaria 4006

9 Dominus seu Donninus M. Burgi S. Do-

mnini in ducatu Parmensi. COMM. PRÆV. S. Dominici in Fastis sacris memoria, fuga, martyrium et ædes sacræ 987. PASSIO S. DOMINICI, auctore anonymo, ex codice Fuldensi, notato Qms. 6, collato cum Trevirensi S. Maximi notato Qms. 7 994

9 Donninus. Vide Dominus.

## E

9 Eleutherius cum Dionysio. Vide *Dionysius*

8 Eraclus cum Dionysio Vide *Dionysius ep., Januarius etc.*

8 Evodius ep. conf. Rothomagi in Normannia. COMM. PRÆV. § I. Quo seculo Rothomagensis episcopus fuerit: Actorum ejus fides et compendium: translationes corporis 244. § II. Evodii cultus sacer Rothomagi; reliquiæ in cœnobio S. Lupi Trevis; apud Martyrologos mentio 243. Acta, ex Ms. Rothomagensi auctore anonymo 246

8 Eusebia abb. et sociæ xxxix moniales VV. MM. apud Massiliam in Provincia Galliæ. SYLLOGE. De cultu et martyrio 292

## F

8 Faustinus cum Dionysio. Vide *Dionysius ep., Januarius etc.*

8 Felix ep. conf. Comi in ducatu Mediolanensi. COMM. HISTORICO-CRITICUS. § I. S. Felicis in Fastis sacris memoria; quo anno Comi sedere cœperit; cujas fuerit; fueritne primus Comensium episcopus, et S. Ambrosii suffraganeus 233. § II. Quæ ejus fuerint in episcopatu gesta 237

## G

9 Geminus conf. forte monachus Ordinis S. Benedicti in oppido S. Gemini in Umbria SYLLOGE. Oppidi S. Gemini notitia, Sancti, Acta discussa et cultus sacer 4039

9 Geminus cum Marcello. Vide *Marcellus*.

9 Genuinus cum Marcello. Vide *Marcellus*.

9 Gislenus conf. Ursidongi, nunc Gislenopoli, in Hannonia. COMM. PRÆV. § I. Vitæ Scriptores; horum ætas et auctoritas 4010. § II. Sancti patria, literarum ac philosophiæ studia Athenis peracta, vita monastica sub Regula S. Basilii, sacerdotium, peregrinatio ac commoratio Romana ejusque adjuncta discutiuntur 4013. § III. Recentiorum, qua S. Gisleno Atheniensis archiepiscopus adscribitur, confutatur opinio 4016. § IV. S. Gisleni in Belgium iter, ac gesta usque ad Cellensis ecclesiæ consecrationem, a SS. Autherto et Amando peractam, et pium ejus obitum 4018. § V. Monasterii Cellensis et reliquiarum S. Gisleni vicissitudines aliquot 4023. § VI. Sancti reliquiæ sæpius translatae ejusque nomini erectum sodalitium 4026. VITA, auctore anonymo ex Mabillonio sec. 2 *Benedictino pag. 790 et seqq.* PROLOGUS 4030. CAP. I. S. Gislenus e Græcia Romam, inde in Belgium venit, et Ursidongi monasterium condit *ibid.* CAP. II. Oratorium S. Petri et Pauli dedicari curat: S. Waldetrudem, ejusque filias, et sororem Aldegundem ad vitam monasticam allicit ac pie moritur 4032. INVENTIO et MIRACULA, scripta ab anonymo S. Gerardi discipulo, seculo x 4035

9 Gosvinus

9 Gosvinus seu Goswinus abb. in monasterio Aquicinctino in diocesi Atrebatensi. COMM. HISTORICUS. § 1. B. Abb. Vita duplex : quis utriusque futurus usus ; illius annus locusque natalis, doctrina, profectio Parisina, cum Petro Abaelardo decertatio, canonica-tus 1084. § II. Monasterii Aquicinctini, de quo quædam præmittuntur, monachis Beatus se jungit ; varia lustrat monasteria ; abbas e-ligitur 1086. § III. Beati gesta regiminis tempore memoratu digniora, virtutes præci-puæ, miracula quædam, donum prophetiæ 1089. § IV. Supremus Beati morbus, felix obitus, sepultura, memoria in Fastis sacris 1092.

9 Goswinus. Vide *Gosvinus*.

8 Gratus ep. conf. Cabillonis in ducatu Bur-gundiæ. COMM. PRÆV. Sancti apud Marty-rologos mentio, gesta in episcopatu, reli-quiarum translatio 281. VITA, auctore ano-nymo a Claudio Perryo edita ex veteri Le-gendario ecclesiæ Cabilonensis. CAP. UNICUM. Sanctus in episcopum Cabilonensem eligitur, cellæ se includit, moritur ; transferuntur ejus reliquiæ, refertur in numerum Sanctorum 286.

9 Guntherus conf. Ordinis S. Benedicti Breu-noviæ in Bohemia COMM. PRÆV. § 1. Ce-leber Beati in Bohemia cultus, memoria in Fastis sacris : quis illius biographus 1054. § II. Sanctus nobili genere ortus, fit monachus et monasterium Rinchnacense condit 1057. § III. Presbyterum, in superbiam prolapsum, e-mendat 1062. § IV. Reliqua B. Guntheri ge-sta, obitus, sepultura et reliquiæ 1064. ACTA, auctoribus, ut apparet, partim Wolf-herro æquali, partim anonymo minus antiquo. Ex Mabillonio sec VI Benedict. part. 1. pag. 480 et seqq. 1069. MIRACULA, ex Ms. co-dice Membræo bibliothecæ ducis de Altaems. CAP. I. Miracula B. Guntheri usque ad Mar-tini I abbatis Breunoviensis tempora 1074. CAP. II. Miracula B. Guntheri, Martini I abbatis Breunoviensis tempore facta 1079.

## H.

8 Hugo conf. eques Hieroslymitanus Ge-nuæ in Liguria. COMM. PRÆV. De Sancti cultu et actis 362. SYNOPSIS HISTO-RICA, ex Italico Bosii apud Truglium 363

## I.

8 Januarius cum Dionysio. Vide *Dionysius ep.*, *Januarius etc.*

9 Joannes Lobedavius conf. Ordinis S. Fran-cisci Culmzæ in Prussia. COMM. PRÆV. § 1. Beati, patria, tempus emortuale, virtutes quædam 1094. § II. Antiquus Beati cultus, hujus innovatio, Vita edenda 1095. VITA, ex Polonico P. Frederici Schembek interprete prænob. D. Andrea Ustrzycki Polono. CAP. I. B. Joannis patria, vita religiosa, obitus, ini-tium cultus 1097. CAP. II. Antiquus II. cultus hæreticorum machinationibus interrump-tus, sec. XVII solemniter instauratus 1099.

8 Julianus cum Dionysio. Vide *Dionysius ep.*, *Jannarius etc.*

9 Julius cum Attico. Vide *Atticus*.

## K.

8 Keyna V. in Brechinia Walliæ comitatu, COMM. PRÆV. Pauca de ejus genere, sanctitatis fama et Actis annotantur 275. VITA ex Capgravio fol. cciv verso 276.

## L.

9 Lambertus et Bellerius CC. S. Gisleni di-scipuli Ursidongi nunc Gislenopoli in Hannonia 1038.

8 Laurentia cum Palatiæ. Vide *Palatias*.

8 Libaria V. M. in Tullensi diocesi in Lo-tharingia. SYLLOGE. De illius cultu ac ge-stis parum notis 228.

9 Luddulus cum Attico. Vide *Atticus*.

9 Lugdulus cum Attico. Vide *Atticus*.

## M.

9 Marcellinus. Vide *Marcellus*.

9 Marcellus seu Marcellinus, Geminus seu Genuinus, Nuvius, seu Nivius, Primina MM. Romæ. Ex Hieronymianis 993.

8 Martialis cum Dionysio. Vide *Dionysius ep.*, *Jannarius etc.*

8 Metropolus ep. conf. Treviris cultus. SYLLO-GE. S. Metropoli cultus : episcopatus et mar-tyrium incerta 210.

## N.

9 Nidgarius et Adalbero epp. Augustæ Vin-delicorum. SYLLOGE. § 1. Beati utrius-que cultus sacer, tempus sedis, Adalberonis genus, Elvacensis præfectura, et commissa eidem Ludovici, Arnulphi imperatoris filii, educatio 1046. § II. Credita B. Adalberonis Laurisheimensis cœnobii administratio, ejus apud Arnulphum et Ludovicum gratia, li-beralitas in monachos S. Galli, mors et mi-racula 1050.

9 Nivius cum Marcello. Vide *Marcellus*.

9 Nuvius cum Marcello. Vide *Marcellus*.

## O.

9 Olla V. apud Cameracum in Belgica II. SYLLOGE. Memoria in Fastis sa-cris, et cultus 1045.

## P.

8 Palatias et Laurentia VV. MM. Anconæ in Italia. SYLLOGE. Sanctarum Mar-tyrum in sacris Fastis memoria, cultus sacer Auximi et Anconæ, gesta incerta 47.

8 Palladia et Porcaria VV. Autissiodori in Gal-lia. SYLLOGE. Sanctarum Virginum ætas cul-tusque sacer : an Porcaria Autissiodorensis a Senonensi diversa, et an hæc martyr fuerit 269.

8 Pelagia pœnitens Hierosolymis COMM. PRÆV. § 1. Sanctæ ab aliis distinctio, memoria in Fastis sacris, probatæ fidei Acta edenda 248. § II. Quamdonam Sancta ad Dominum fuerit, conversa diemque deinde extremum clausurit 252. § III. Sanctæ apud varias gentes cultus ; sacrarum ejus reliquiarum translatio 257. VITA, auctore Jacobo Diacono, ex editione Rosweydi



# INDEX SANCTORUM

*Rosweydi cum tribus nostris codicibus Membranaceis Pms. 17. Pms. 18 et Oms. 49 collata.* PROLOGUS 261. CAP. I. Antiochiæ synodus celebratur, ei interest S. Nonnus, verba ad populum, rogantibus reliquis episcopis, facit, Pelagiamque, quæ eo divina providentia accesserat, convertit 262. CAP. II. Pelagia enixissime baptismum flagitat, baptizatur, confirmatur, sacra Eucharistia reficitur, clam ad montem Oliveti secedit, ibique post triennem pœnitentiam felicissime moritur 265.

8 Pelagia cum Dionysio. Vide *Dionysius ep., Januarius etc.*

8 Petrus M. Hispali in Hispania Bætica. SYLLOGE. Sanctus parum notus: gesta ejus incerta: cultus sacer 273.

9 Petrus Galata conf. Constantinopoli. SYLLOGE. 1044.

8 Pollena cum Valeria. Vide *Valeria.*

8 Porcaria cum Palladia. Vide *Palladia.*

9 Primina cum Marcello. Vide *Marcellus.*

8 Privatus cum Dionysio. Vide *Dionysius ep., Januarius etc.*

9 Publia abb. Antiochiæ in Syria. SYLLOGE, Sanctæ illustre facinus et sacris in Fastis memoriam præcipue complectens 995.

## R.

8 **R**agenfredis abb. Dononii prope Valencenas in Hannonia. COMM. HISTORICO-CRITICUS. § I. Actorum S. Ragenfredis, quæ Sollierius obiter discusserat, amplior notitia: singulorum fides: Sanctæ in Fastis sacris annuntiatio 295. § II. Dononiensis Chartæ Carolinæ et Chronici Cameracensis, quæ de Sancta ejusque cœnobio meminerunt, auctoritatis stabilitur 298. § III. Sanctæ natales nobilissimi: an novem sorores germanas habuerit, inquiritur. ei adscribenda fundatio cœnobii Dononiensis 302. § IV. An S. Ragenfredis, et adunatæ ab ea Sanctimoniales, Benedictinæ, an canonicæ fuerint, inquiritur 305. § V. Sanctæ gesta, ab anonymo Dononiensi aliisque relata, examinantur: emortuale ejus tempus utrumque definitur 309. § VI. Sanctæ corpus e terra levatum occasione patrati miraculi. Diploma pro instauratione cœnobii Dononiensis concessum: cœnobii per Normannos vastatio 312. § VII. Sanctæ corpus ad Novum-castrum in Gallia delatum divenditumque: instauratione Dononiensis abbatæ variaque ejus adjuncta 315. § VIII. Recuperata a Dononiensibus majora Sanctæ ossa, dein et minora: hæc in decenti lipsanoteca reposita: impensa eis in variis locis veneratio 318. § IX. Quamdiu in Dononiensi parparthenone moniales Benedictinæ sub titulo Congregationis S. Ragenfredis degerint, inquiritur 322. § X. Antiquus Sanctæ cultus etiam extra Diœceses Cameracensem et Atrebatensem: Missæ Officium proprium ex Missali Cameracensi antiquo: miracula varia Sanctæ patrocinio patrata 325. § XI. Proprium Sanctæ officium ad hunc diem ex Breviario Dononiensi anno MDCXXV edito. Cur adjunctus abbatissarum Dononiensium Catalogus 329.

8 Reparata V. M. Cæsereæ in Palæstina. COMM.

PRÆV. § I. Sanctæ memoria in Martyrologiis: Acta edenda minus vitiosa Monbritianis: alia metrica, non danda: palæstra et tempus martyrii 24 § II. Sanctæ Martyris corpus, apud Cæseream primo sepultum, verisimiliter fuit aliquando in Italiam translatum; sed hujus translationis tempus ignotum est, et adjuncta fabulosa: incertum etiam, quo tempore id Theanum fuerit allatum 26. § III. Sanctæ antiquus cultus Florentiæ ac Lucæ in Hetruria, et Niceæ in Provincia: solemne festum illius Hadriæ in regno Neapolitano a seculo XVI 30. § IV. Gesta Hadrianensium seculis XVII et XVIII pro Sanctæ cultu augendo: traditio eorumdem de prædictæ festivatis origine eidemque traditioni opposita sententia Sorricchii 33. § V. Reliqua adversus traditionem Hadrianensium argumenta Sorricchii, cujus sententiæ subscribendum credimus: quid de reliquiis S. Reparatæ Hadriæ honoratis censendum videatur 36. ACTA SUBLESTÆ FIDEI, auctore anonymo, ex vetusto codice Medensi a Martenio tom. V Thesauri Scriptorum veterum a col. 744 edita, et cum aliis Mss. collata 39.

9 Rusticus cum Dionysio. Vide *Dionysius.*

## S.

9 Sabinus. Vide *Savinus.*

9 Savinus seu Sabinus mon. conf. in Levitania. COMM. PRÆV. S. Savini ab homonymis distinctio, patria, gesta et monasterium 1002. VITA ex Bibliotheca Mss. Labbei tom. 2 pag. 666 et seq. auctore anonymo. CAP. UNICUM. Sancti patria, gesta, et monasterium ejus nomini sacrum 1004.

9 Septimus cum Attico. Vide *Atticus.*

8 Simeon propheta Hierosolymis. SYLLOGE. § I. S. Simeonis apud Latinos, Græcosque memoria: Scriptores aliquot antiqui, qui illius mentionem habent 4. § II. Refutantur aliquot de S. Simeone errores: an fuerit sacerdos 7. § III. Num ex certis monumentis Patribusque antiquis probetur S. Simeonis sacerdotium 12 § IV. S. Simeonis obitus, sepultura, reliquiæ variis locis dispersæ 17.

## T.

8 **T**hais Pœnitens in Ægypto. COMM. PRÆV. Sanctæ memoria in Fastis sacris, veneratio antiqua, ætas, Vitæ duæ edenda 223. VITA, auctore anonymo, ex editione Rosweydia, cum codice nostro Pms. 18 collata. CAP. UNICUM. Perversa Sanctæ Vita, conversio, pœnitentia, felix obitus 225. VITA ALTERA metrica, auctore Marbodo, Redonensi episcopo, e codice nostro + Ms. 84 cum Parisiensi anni 1708 editione collato 226.

8 Triduana V. culta in diœcesi Aberdonensi in Scotia. SYLLOGE. De cultu et gestis 280.

## V.

8 **V**aleria et Pollena VV. Hunonis-Curiæ in Belgica II. SYLLOGE. Sanctarum Virginum annuntiatio et cultus sacer: non satis certa esse, quæ de illis passim narrantur: quid illarum reliquiis evenit 289.

## INDEX

# INDEX CHRONOLOGICUS

## ANTE NATUM CHRISTUM

**A** Braham patriarcha 573 et seqq. Divinitus vocatus exit ex Ur Chaldæorum 602 et tribus seqq; secundo divinitus vocatus proficiscitur versus terram Chanaan 606 et quatuor seqq.

Chodorlabomoris clades Lotique e manibus ejus liberatio 627 et tribus seqq.

Panis et vini oblatio a Melchisedecho facta 630 c d

Fœdus à Deo cum Abrahamo initum 634 et tribus seqq.

Circumcisio à Deo Abrahamæ præscripta 643 d e f

Isaaci ortus et circumcisio 660 d e f

Divinum de Isaac immolando præceptum 663 et tribus seqq.

Rebecca Isaaco nupta 678 et quatuor seqq.

### SECULO I.

*Sub seculi hujus initium* S. Simeon propheta Christum in ulnas suscepit ac paulo post obiit 17 a b c d

Anno 49 S. Dionysius Areopagita ad fidem conversus 773 c d e

*Hoc seculo aut aliquo e tribus seqq.* passi sunt SS. Atticus, Luddulus seu Lugdulus, Septimus et Julius 993 b e

### SECULO II.

*Verosimilius sub Adriano imperatore* passus est S. Dionysius Areopagita 696 a, 789, 790, 791 a b c

Anno 189 patriarcha Alexandrinus electus S. Demetrius 856 b

### SECULO III.

Anno 202 atrocissima in Christianos persecutio exorta 857 d e

Anno 231 obiit S. Demetrius, patriarcha Alexandrinus 853 e, 856 b

*Verosimilius anno circiter 250* passa est S. Reparata V. 26 a b c d

*Verosimilius tunc etiam* S. Dionysius Parisiensis in Gallias missus 889 et sex seqq.

*Verosimilius anno circiter 286* martyrio affecti idem S. Dionysius ejusque socii Rusticus et Eleutherius 865 b, 906 c d e f, 907 a b

*Hoc seculo aut initio seq. sub Maximiano* passus est S. Dominus seu Doninus 987 b, 989 a b c

### SECULO IV.

*Seculi hujus initio* S. Artemon presbyter passus est forte Laodiceæ in Phrygia 44 d e

*Forte sub seculi hujus initium* floruit S. Metropolus, Treviris cultus 210, a, 212 b

*Sub Diocletiano* Anconæ in Italia passæ SS. Palatias et Laurentia virgines 47 c d f

*Forte sub Diocletiano et Maximiano* passa est S. Benedicta V. 213 a, 218 f

*Circa 306* S. Demetrius martyrii palmam fuit adeptus Thessalonice in Macedonia 63 a b c d, 65 a

*Hoc seculo verosimiliter nondum medio* obiit S. Thais pœnitens 223 a, 224 a b

*Sub Juliano forsitan* passa S. Libaria virgo 228

*Octobris Tomus IV.*

c, 232 e f

*Circa annum 364* obiit S. Publia abbatissa 993 a, 996 a

*Verosimiliter anno 373* in Comensem episcopum sacratus fuit S. Felix 231 f, 235 a b

*Sub seculi hujus finem* obiit idem S. Felix, episcopus Commencis 233 b, 241 a

### SECULO V.

*Verosimiliter seculi hujus initio* Thessalonice templum S. Demetrio fuit erectum 68 c d

*Hoc seculo aliquantum propecto* vita functi sunt SS. Andronicus et Athanasia conf. 997 e f, 998 a b d

*Hoc seculo nondum medio* Rothomagensis sedem occupavit obiitque S. Evodius 241 e f, 242 a

Anno 448 obiit S. Palladia V. 270 d e

*Verosimiliter anno circiter 433* conversa fuit S. Pelagia pœnitens 256 e f

*Verosimiliter anno circiter 457* eadem S. Pelagia obiit 256 f

*Hoc seculo* obiit S. Porcaria virgo 270 e f

*Hoc seculo forsitan etiam* obiit S. Sabinus seu Sabinus mon. conf. 1002 a, 1003 f, 1004 a

*Sub seculi hujus finem vel seq. initio* obiit S. Keyna virgo 273 a, 276 e f

### SECULO VI.

*Sub annum 557* S. Caleticus factus est Carnotentium episcopus 278 f

*Sub annum 573* idem S. Caleticus obiit 278 a, 279 b c

Anno 597 Thessalonica ab Avaribus fuit obsessa ac verosimillime S. Demetrii ope liberata 147 a b, 157 c, 198 a b

*Hoc seculo forsitan* floruit S. Triduana V. 280 a, 281 d c

### SECULO VII.

*Sub seculi hujus initium* obiit S. Arnoaldus ep. conf. 1008 a, 1009 d e f

*Tunc forte etiam* obiit S. Dominus conf. 1006 b, 1007 c d

*Medio circiter hoc seculo* obiit S. Gratus, Cabillonensis ep. 281 c, 285 a

*Post annum 630* Slavi semel ac iterum Thessalonicam infelici eventu aggressi 166 a b, 171 b c

Anno 653 *verosimiliter* Cellensis ecclesia dedicata 1022 a, 1034 d

Anno circiter 681 obiit S. Gislenus 1010 a, 1023 b c d

*Hoc seculo senescente aut sequentis initio* S. Demetrii corpus fuit verosimiliter detectum 77 a b

*Sub annum 700* obierunt SS. Lambertus et Belterius conf. 1038 a c d

### SECULO VIII.

*Hoc forte seculo* martyrium passæ S. Eusebia abbatissa ejusque Sociæ moniales virgines 292 c, 294 a b c

*Post annum 780* Dononiense cœnobium à S. Ragenfrede exstructum 304 e f

4 SECULO



# INDEX CHRONOLOGICUS

## SECCULO IX.

- Hoc seculo obiit* S. Petrus Galata 1044 b,  
1045 a b d  
*Hoc seculo elevatum fuit* S. Benedictæ virginis  
martyris corpus 215 a b  
*Hoc seculo forsân floruit* S. Amor conf. 345 a,  
344 b c d e f, 342 a b c  
*Verosimiliter hoc seculo* Brennacum fuit transla-  
tum S. Evodii, Rothomagensis episcopi,  
corpus. 242 d e f  
*Circa annum* 805 obiit S. Ragenfredis, Dono-  
niensis prope valencenas abbatissa 295 b,  
311 f  
*Anno* 815 obiit S. Geminus conf. 1039 a,  
1041 d  
*Anno forte* 818 consecratum novum Cellense  
templum 1024 b, 1034 f  
*Anno* 834 obiit S. Deusdedit abbas 1024 c f  
*Probabiliter non serius quam anno* 850 S. Ra-  
genfredis corpus de terra levatum 312 b c  
*Anno* 859 itemque anno 876 ac iterum anno  
887 S. Dionysii ep. M. sociorumque Rustici  
et Eleutherii reliquiæ metu Normannorum  
translatæ 940 a b c, 941  
*Anno circiter* 880 sacrum pignus, quod S. Ma-  
riæ Magdalenæ corpus appellare placuit,  
Vezeliacum delatum 356 f, 357 a  
*Sub finem hujus seculi aut initio seq.* obiit S.  
Badilo abbas 349 a, 358 e

## SECCULO X.

- Anno* 904 Thessalonica ab Agarenis fuit excisa  
194 b, 198 c  
*Anno* 909 obiit S. Adalbero ep. August. 1048  
d e, 1053 e f  
*Sub annum* 929 detectæ S. Gisleni reliquiæ  
1025 a b  
*Anno* 977 reliquiæ S. Grati Cabillonensis epi-  
scopi Paredum translatæ 286 a b c  
*Sub seculi hujus finem aut sequentis initium* S.  
Gisleni reliquiæ ad Grandem locum translatæ  
1027 a b c  
*Hoc forte seculo aut altero e binis seqq.* obiit S.  
Olla virgo 1045 b, 1046 d e

## SECCULO XI.

- Hoc seculo* S. Gisleni reliquiæ sæpius translatæ  
1027 d e f, 1028 a b c  
*Anno* 1006 religiosæ professionis vota emisit B.  
Guntherus 1058 f, 1072 f  
*Anno* 1009 monasterium Rinchnacense condi-  
dit idem B. Guntherus 1060 f, 1073 b  
*Verosimiliter sub annum* 1837 S. Ragenfredis  
corpus recuperatum honorificeque deposi-  
tum 320 f, 321 a b  
*Anno* 1040 pacem inter Henricum imp. et  
Bretislaum, Bohemiæ regem, conciliavit  
B. Guntherus 1066 b c d e f  
*Anno* 1041 Bulgari à Thessalonicensibus, opi-  
tulante S. Demetrio, cæsi 199 b c d f  
*Anno* 1045 obiit B. Guntherus 1054 b, 1068  
a, 1072 d

## SECCULO XII.

- Anno* 1119 corpora SS. Patriarcharum Abra-  
ham, Isaac et Jacob inventa 689, 690  
*Anno* 1144 S. Dionysii ep. M. Sociorumque  
ejus reliquiæ e conditorio antiquo in novum  
translatæ 942, 943 a b c  
*Anno* 1161 itemque anno 1180 S. Gisleni reli-  
quiæ translatæ 1028 c d  
*Anno* 1166 obiit B. Goswinus, abbas Aquicin-  
ctinus 1084 c, 1092 a b  
*Hoc seculo vel seq.* S. Pelagiæ Pœnnit. corpus  
Hierosolymis in Galliam translatum 258 a b c

## SECCULO XIII.

- Seculi hujus initio* S. Dionysii Areopagitæ caput  
ad Longipontanam abbatiam delatum 800,  
801 a b c  
*Hoc seculo in argenteam thecam illatum fuit* S.  
Benedictæ V. M. corpus 215 b c  
*Anno* 1219 conditum monasterium Porciliense  
365 c d e  
*Anno* 1221 pars reliquiarum S. Badilonis abba-  
tis Vezeliacum delata 359 f, 360 a b  
*Sub annum* 1230 obiit S. Hugo conf., eques  
Hierosolymitanus 362 a b  
*Anno* 1250 obiit Sybilla de Gages, sanctimo-  
nialis Aquiriensis 568 a b  
*Anno* 1264 obiit B. Joannes Lobedavius Or-  
dinis S. Francisci 1094 b f  
*Eodem anno* obiit etiam B. Compagnus conf.  
365 a, 366 f, 367 a f

## SECCULO XIV.

- Anno* 1302 aut seq. nata est S. Birgitta vidua  
383 a b  
*Anno* 1346 S. Birgitta Romam divino jussu  
profecta 423 a b, 424 a b c, 494 b, 509 f  
*Anno* 1370 S. Birgitta Regulæ atque instituti  
sui approbationem ab Urbano V obtinuit  
445 e f, 446, 499 b, 503 a  
*Anno* 1372 iter Hierosolymam à S. Birgitta  
susceptum 452 b, 494 e f, 506 e  
*Anno* 1373 obiit eadem S. Birgitta 368 b, 382  
c d e f, 383 a, 461 d e, 495 b c, 507 a, 524 b  
*Anno* 1374 S. Birgittæ ossa Roma in Sueciam  
translata 462 d e f, 463 a b c, 495 b  
*Anno* 1374, 1375 et 1376 varia miracula S.  
Birgittæ patrocinio patrata 546 f, 547, 548,  
549, 550 c d e f, 551, 552, 553 et septem  
seqq.  
*Anno* 1391 S. Birgitta in Sanctorum numerum  
à Bonifacio IX relata 468, 469, 470, 471,  
472 a b c d e  
*Anno* 1391 ejusdem S. Birgittæ revelationes  
à Bonifacio IX laudatæ 408 e

## SECCULO XV.

- Hoc seculo* S. Birgittæ revelationes, in conciliis  
Constantiensi et Basileensi vehementer op-  
pugnatae, ab omni censura evadunt immu-  
nes 409 b c d e f, 410 a b  
*Anno* 1415 interumque anno 1419 S. Birgittæ  
canonizatio confirmata 475 e f, 476 a b c d e  
*Anno* 1419 Regula Birgittina a Martino V  
confirmata 477 c d e

## SECCULO XVI.

- Anno* 1509 et 1575 corpus B. Compagni conf.  
translatum 367 a b e f

## SECCULO XVII.

- Anno* 1604 insigne templum SS. Amantio et  
Felici Comi erectum 234 a, 241 d  
*Anno* 1610 corpus Sibillæ de Gages de terra  
levatum decentique loco depositum 568 b c,  
569 a b c  
*Anno* 1633 S. Birgittæ caput e Suecia in Gal-  
liam translatum 484 d e  
*Anno* 1672 S. Pelagiæ aliorumque Sanctorum  
lipsana solemnî ritu levata 260 f

## SECCULO XVIII.

- Anno* 1701 S. Libariæ virginis martyris reli-  
quiæ approbatæ ac solemnî ritu exaltatæ  
229 d e f, 230, 231 a b c  
*Anno* 1704 reliquiæ S. Badilonis abbatis in  
magnificentiore capsam translatæ 360 d e  
*Anno* 1744 lipsanoteca ejusdem S. Badilonis  
incendio mirabiliter subducta 360 f

## SYNOPSIS

# SYNOPSIS

TOMI QUARTI

## DE ACTIS SANCTORUM OCTOBRIS

**H**ic tomus dies tantummodo octavum et nonum mensis Octobris percurrit, nec nisi septuaginta et unum Sanctos Beatosque nominatim una cum aliis triginta novem anonymis complectitur. De hisce, in quatuor classes divisus, eo, quo occurrunt, dierum ordine pauca hic de more præmittimus.

### EX STATU ECCLESIASTICO.

Die vii primus ex hac classe occurrit *Artemon* presbyter, sub Diocletiano passus. Omnia fere, quæ de *Metropolo* ep. C., Treviris culto, circumferuntur, sunt incerta. *Felix* ep., cujus gesta in episcopatu ad examen vocavimus, videtur anno cccclxxv ad sedem Comensem evectus. *Evodii*, Rothomagensis in Normannia seculo v episcopi, Acta e Ms. Rothomagensi edimus, Commentario prævio illustrata. Quis sit *Dionysius* ep. M., qui cum nonnullis aliis in Hieronymianis celebratur, ignoramus. De *Caletrico*, Carnotensi ep., Syllogen texuimus. *Grati*, Cabilonensis sec. vii episcopi, Vitam, præmisso, quo illustratur, Commentario, e Claudio Perryo edimus. Die ix damus *Dionysium Areopagitam*, episc. M. Etiam si ad iii Octobris diem plerisque Fastis sacris sit incertus, huc tamen à nobis fuit remissus, quod ob connexionem, quæ inter disputanda de eo et de *Dionysio* Parisiensi ep. M. necessario occurrit, ad unam hanc diem, *Dionysio* Parisiensi sacram, de hoc simul et de *Areopagita* agere sit visum. Ac primo quidem de *Dionysio Areopagita* tractantes, controversiam antiquam, qua, an hic à *Dionysio* Parisiensi sit diversus, disputatum acerrime fuit, examinamus, ac Hilduini rejectis *Areopagiticis*, confutatisque, quibus nonnulli innixi *Dionysium Areopagitam* cum Parisiensi confundunt, argumentis, nos eorum, qui hunc abs illo secernunt, opinionem amplectimur. Prolixo porro, quo id facimus, reliquaque, ad *Areopagitam* spectantia, discutimus, Commentario prævio Acta etiam, utut *Areopagitæ* perperam afficta, subjungimus, duabus insuper ad horum calcem adjectis Appendicibus, in quarum altera de *Areopagitæ* reliquiis, in

altera de Scriptis disserimus: tum vero, interposita primum de *Demetrio*, Alexandrino sub seculi ii finem patriarcha, Sylloge historico-critica, de *Dionysio*, Parisiensi ep. M., agimus, ac quæcumque de celeberrimo isthoc Parisiensium apostolo, quem non i, sed iii demum seculo in Gallias missum arbitramur, adstruuntur à variis, diffuso Commentario sedulo discutimus, eumque una cum sociis *Rustico* presbytero et *Eleutherio* diacono non intra, sed extra civitatem Parisiensem circa annum cclxxxvi martyrio coronatum statuimus. Acta, quæ vel ex eo, quod quarto demum post rem gestam seculo scripta videantur, fidem integram non merentur, e Felibiani editione recudimus, adjectis itidem Appendicibus geminis, in quarum altera de *Dionysii* Sociorumque MM. cultu, reliquiarum translationibus miraculisque sec. vii posterioribus agimus; in altera singularem plane, qua de *Dionysii* Parisiensis corpore decertatur, controversiam examinamus. *Arnoaldus*, episcopus Metensis, de quo præter cultum pauca dumtaxat nota sunt, usque ad annum dcix vixisse videtur. *Nidgarius* et *Adalbero*, Augustani episcopi, quorum primus quando sederit vel quid egerit, haud satis innotescit, cultu sacro, ut apparet, extra Augustanum S. Udalrici monasterium gravisi non fuere.

### EX STATU MONASTICO.

Die vii primus ex hoc statu se offert *Badilo*, Lutosæ in Hannonia abbas, circa annum, ut apparet, cii vita functus. *Badiloni* accedunt *Hugo*, Hierosolymitanus seculo xiii eques, et *Compagnus*, Camaldulensis seculo eodem monachus. De priori Synopsim historicam, e Bosii sermone Italico Latine redditam, Comm. prævio subjecimus; de posteriori vero confecimus Syllogen, qua Beati gesta corporisque incorrupti translationes sumus complexi. Die ix ab Ægypto suppeditatur *Andronicus*, eremiticæ post conjugium vitæ professione clarus. Eodem die recensemus *Savini* seu *Sabini* monachi Vitam, Commentario prævio illustratam. *Gisleno* conf. archiepiscopatum Atheniensem abjudicamus, aliisque,



liisque, quæ ad eum pertinent, sedulo discussis, Commentario prævio, quo id præstamus, Vitam, ab authore anonymo conscriptam, subnectimus, addita etiam alterius authoris anonymi lucubratione, qua, in lucem nondum emissa, *Gisleni* reliquiarum inventio miraculaque exponuntur. De *Lamberto* et *Bellerio*, *Gisleni* discipulis, pauca dumtaxat habemus compta, suntque partim fabulosa, quæ de *Gemino*, forsitan monacho, perhibent ejus Acta. *Deusdedit*, Casinensis sec. ix abbas, solemnî ritu Sanctis, utut prodigiis clarus, haud fuit adscriptus. *Petri Galatæ* monachi gesta e solis magnis Græcorum Menæis innotescunt. *Guntheri*, Benedictini seculo xi monachi, Acta ab authoribus, ut apparet, partim Wolfherro æquali, partim anonymo minus antiquo sunt conscripta. Hæc, miraculis etiam, quæ Beatus patravit, ad calcem adjectis, e Mabillonio edimus. Tomo coronidem imponunt *Goswinus*, Aquicinctinus prope Duacum sec. xii abbas, et *Joannes Lobedavius* Ordinis S. Francisci, Culmzæ in Prussia cultus.

#### EX STATU SECULARI.

Die viii initium tomus ducit à *Simeone* propheta. Anne hic, qui Christum, dum Hierosolymis offerretur in templo, in ulnas suscepit, sacerdos exstiterit, examinamus in Sylloge. *Demetrius*, seculi iv initio Thessalonice passus, præ reliquis apud Græcos est celebris. Post Commentarium prævium tres exhibemus Vitas seu Passiones, quarum tamen nulla, quod omnium antiquior seculum vii forsitan haud præcesserit, fidem integram meretur. Vitis subjungimus primo Miracula, tribus libris comprehensa, deinde vero etiam Analecta de unguento potissimum, quod de *Demetrii* tumulo stillat, olimve saltem stillavit. *Januarius*, *Faustinus*, *Martialis*, *Privatus*, *Eraclus* et *Julianus* MM., seculo incerto Antiochiæ passi, haud aliunde quam ex Hieronymianis, e quibus illos una cum *Dionysio* ep. et *Pelagia* recensuimus, sunt noti. Nescitur etiam, quo seculo passus sit *Petrus* M., Hispali in Hispania Bætica cultus. *Amoris* conf., qui ix forsitan sec. floruit, gesta sacrumque Belisæ ac vicinis in oppidis cultum exponimus in Commentario, Vitis geminis, quas edimus, præmisso. Diem ix aperit *Abraham*, patriarcharum maximus. E duabus sententiis, quarum altera hunc lxx, altera cxxx Tharæ patris sui anno natum statuit, posteriorem ut verosimiliorem amplectimur, ac dein de nonnullis celeberrimi Viri gestis operose disserimus. Nec tantum hunc in finem Scriptura sacra utimur; sed et SS. Patrum, historicorum interpretumque commentationes Mosaicæ narrationi su-

binde adjungimus, Commentario etiam critico-historico, quo hæc præstamus, intertextis ad calcem nonnullis, quæ de antiqua sanctissimi Patriarchæ veneratione, sacrarum reliquiarum inventione legitimoque in ecclesia etiam Latina cultu comperimus. *Domnini* seu *Donnini* martyrium et cultus est certus; fidei vero incertæ varia, quæ de eo exstant, Acta. Horum antiquiora e codice Fuldensi Comm. prævio subnectimus. E solis Hieronymianis duas exhibemus Martyrum classes, quarum prima *Atticum*, *Luddulum* seu *Lugdulum*, *Septimum* et *Julium*; secunda vero una cum *Primina* *Marcellum* seu *Marcellinum*, *Geminum* seu *Genuinum* et *Nuvium* seu *Nivium* complectitur. Trium posteriorum ætas, priorum autem quatuor et ætas et palæstra ignoratur. Id ipsum etiam locum obtinet de seculo, quo *Baractalis*, cujus cultus est certus, martyrii palmam retulerit, nec nisi e scriptoribus recentioribus gesta quæpiam *Domnini* conf., qui sec. vii initio obiisse fertur, memoranda invenimus.

#### EX SEXU FEMINEO.

*Reparata* V. M., verosimilius sub Decio passa, quæ die viii occurrit, diversa habet Acta, quorum alia stilo soluto, alia ligato sunt conscripta. Priora, utut sublestæ etiam fidei, eo tamen modo, quo a Marteneo sunt vulgata, subjungimus Comment. prævio, in quo sedulo omnia, quæ ad *Reparatam* pertinent, discutimus. *Palatialis* et *Laurentiæ* VV. MM. cultus sacer est certus; gesta vero plane incerta. *Benedicta* V. M. in agro Laudunensi est passa. Etiam si hujus Acta fabulis sint respecta, ea tamen, ne immerito a nobis culpari putentur, Commentario prævio subnectimus. Præter *Thaidem* pœnitentem, cujus Vitas duas, metricam unam, prosaicam alteram, edimus, damus etiam, interjecta primum de *Libaria* V. M., quæ Tulli colitur, Sylloge, pœnitentem alteram, nomine *Pelagiam*, a *Pelagia* M., de qua simul et *Dionysio* ep. ac Sociis MM, præmissa tamen de *Palladia* et *Porcaria* Autissiodorensibus virginibus Sylloge, egimus, verosimilius distinctam, quæ Vitæ suæ, quam Comment. prævio subijcimus, scriptorem æqualem Jacobum diaconum est nacta, sacroque apud varias gentes cultu evasit percelebris. De *Keynæ* V. genere sanctitatisque fama pauca dumtaxat in Comm., haud magnæ fidei Actis, quæ ex Capgravio edimus, præmisso, notanda habuimus. Nec multa de *Triduana* itidem V., in Aberdonensi Scotiæ diœcesi culta, innotescunt, huicque idcirco Syllogen dumtaxat, qua illa exponuntur, texuimus; quod et eandem ob causam de *Valeria* et *Pollena* VV. Hunonis-curiæ cultum nactis, iterumque deinde

de de *Eusebia* abbatissa ac Sociabus ejus xxxix monialibus MM. prope Massiliam passis, præstitimus. De *Ragenfrede* abbatissa confecimus Comm. historico-criticum, in quo, stabilita primum chartæ Carolinæ, in Dononiensis monasterii favorem concessæ, auctoritate, fuisse illud a *Ragenfrede* fundatum, ostendimus, ac nonnullis præterea, quæ ad idem monasterium spectant, discussis, omnia etiam, quæ de sancta illa Dononiensi Abbatissa comperire fas fuit, docemus. Diem hunc claudit *Birgitta* vidua, Ordinis, a suo nomine dicti, fundatrix. Binæ hujus penes nos exstant optimæ fidei Vitæ hactenus ineditæ, quarum altera Birgerum, altera Bertholdum habet auctorem. *Ambas*, Appendice insuper, quæ Sanctæ miracula

complectitur, ad calcem adjecta, publici juris facimus post Comm. in quo non tantum *Birgittæ* gesta illustrantur, verum etiam Bulla, qua a Bonifacio IX Sanctis fuit adscripta, recensetur, ac quam fidem Revelationes ejus mereantur, Oudini in hæc dieteriis confutatis, exponitur. Die ix præter *Priminam* M., et *Athanasiam*, S. *Andronici* conf. conjugem, de quarum prima ex Hieronymianis simul cum *Marcello* Sociisque MM., de secunda vero una cum *Andronico* egimus, damus etiam *Publiam*, Antiochiæ in Syria abbatissam, illustri in Julianum Apostatam facinore præcipue notam ac postremo *Ollam* V., de qua vix quidquam scimus præter cultum, quo prope Cameracum gaudet.

## APPROBATIO.

Quantopere Bollandus, iique, qui notissimum de Actis Sanctorum Opus, abs illo sub seculi proxime elapsi annum quadragesimum tertium inchoatum, ad nostram usque ætatem continuarunt, suam in hisce colligendis digerendis ac porro illustrandis industriam probarint, nemo non intelliget, qui ex innumeris prope, quibus id in novem supra quadraginta tomis, in lucem jam emissis, præstitere Commentariis, vel paucos evolverit; quantam vero orbi Christiano utilitatem suis illis lucubrationibus attulerint, vel sola, etsi alia argumenta deessent, abunde monstraret eruditorum passim ob modo resumptum, quem in perpetuum abrumpendum putarant nonnulli, præclarissimi Operis cursum lætitia, cum summo, quo avidissime novi tomi editionem expectant, desiderio conjuncta. Hunc, totius Operis ejusdem quinquagesimum ac mensis Octobris quartum, quem Constantinus Suyskenus P. M., Cornelius Byeus, Jacobus Bueus, Josephus Ghesquierus et Ignatius Hubenus immenso propemodum studio ac labore elucubrarunt, attentissime perlegi, nulla in re fidei ac moribus contrarium reperi preloque vel ob multiplicem, qua refertur, eruditionem dignissimum censeo. Actum Bruxellis hac 20 Septembris 1780.

C. J. LEYNIERS Lib. censor.

*Imprimatur.*

P. REUSS. Reg. Lib. censor.



## PROTESTATIO AUCTORUM

Quod identidem protestati sunt decessores nostri in hoc de Actis Sanctorum Opere, se servatas velle Urbani Papæ VIII Constitutiones; neque suis aliorumve hic relatis Commentariis aliud pondus tribui, quam sit Historiæ, ab hominibus errori obnoxiiis scriptæ: idem ante hunc quartum tomum Octobris denuo protestamur.



# OCTOBRIS

TOMUS QUARTUS

## OCTAVA DIES

SANCTI, QUI VIII IDUS OCTOBRIS COLUNTUR

- |  |  |
|--|--|
| <p><b>S</b>anctus Simeon propheta Hierosolymis.</p> <p>S. Reparata V. M. Cæsareæ in Palæstina.</p> <p>S. Artemon presbyter M. forte Laodiceæ in Phrygia.</p> <p><b>B</b> SS. Palatias et Laurentia VV. MM. Anconæ in Italia.</p> <p>S. Demetrius M. Thessalonicae in Macedonia.</p> <p>S. Metropolis episc. conf. Trevis viris cultus.</p> <p>S. Benedicta V. M. in territorio Laudunensi in Gallia.</p> <p>S. Thaïs pœnitens in Ægypto.</p> <p>S. Libaria V. M. in Tullensi diœcesi in Lotharingia.</p> <p>S. Felix episc. conf. Comi in ducatu Mediolanensi.</p> <p><b>C</b> S. Evodius episc. conf. Rothomagi in Normannia.</p> <p>S. Pelagia pœnitens Hierosolymis.</p> <p>SS. Palladia et Porcaria VV. Autissiodori in Gallia.</p> <p>SS. Dionysius episc.,<br/>         Januarius, Faustinus, Martialis, Privatus, Eraclus, Julianus, Pelagia.</p> | <p>S. Petrus M. Hispali in Hispania Bætica.</p> <p>S. Keyna V. in Brechinia, Walliæ comitatu.</p> <p>S. Caletricus episc. conf. Carnoti in Belsia, Galliæ provincia.</p> <p>S. Triduana V. Culta in diœcesi Haberdonensi in Scotia.</p> <p>S. Gratus episc. conf. Cabilloni in ducatu Burgundiæ.</p> <p>SS. Valeria et Pollena VV. Hunonis-curiæ in Belgica secunda.</p> <p>SS. Eusebia abb. et sociæ xxxix moniales VV. MM. apud Massiliam in Provincia Galliæ.</p> <p>S. Ragenfredis abbatissa Dononii prope Valencenas in Hannonia.</p> <p>S. Amor conf. cultus in Monasterio Belisiæ in territorio Leodiensi.</p> <p>S. Badilo abbas Lutosæ in Hannonia.</p> <p>S. Hugo conf. eques Hierosolymitanus Gunuæ in Liguria.</p> <p>B. Compagnus conf. Ordinis Camaldulensis Patavii in Italia.</p> <p>S. Birgitta vidua Romæ.</p> |
|--|--|

martyres  
Antiochiæ



PRÆTERMISSI ET IN ALIOS DIES RELATI

**S**ancti Erhardi episcopi et confessoris *Translatio* hoc die in *Usuardina* editione *Lubeco-Coloniensi* et apud *Grevenum* legitur. Fuit hic S. Erhardus episcopus *Ratisponensis*, cujus *Vitam* apud nos illustratam habes ad diem

VIII Januarii.

S. Oswaldi episcopi et confessoris *translatio* hodie signata est in *Antverpiensi Majori Usuardino* codice apud *Sollerium*. Oswaldus hic est archiepiscopus *Eboracensis*, de quo actum apud nos est

XXVIII Februarii.

B. Philippi episcopi apud *Cortinam urbem Cretæ* hodie annuntiant codices *Bruxellensis* et *Vaticanus* inter auctaria *Usuardina* apud *Sollerium*. Est hic episcopus *Gortynensis* in *insula Creta*, apud nos jam datus die

XI Aprilis.

**B**edicatio ecclesiæ sancti Marci Euangelistæ in *alma civitate Venetiarum* hodie legitur in *Usuardino* codice *Stroziano* apud *Sollerium*, *Belino*, *Molano* et aliquot aliis. Consule *Opus nostrum* in eodem S. Marco Euangelista die

XXV Aprilis.

S. Pelagia martyr hodie in *Menæis Græcorum excusis*, aliisque aliquot *Fastis* sacris, tum *Græcis*, tum *Latinis* celebratur; verum hæc alia non est, quam *Pelagia virgo martyr Tarsensis*, sub *Diocletiano* coronata, de qua apud nos jam actum ad diem, quo *Martyrologio Romano* inscribitur,

IV Maii.

S. Petronia, filia S. Petri Apostoli, *Synaxario Ms. Sirmondiano Græco* hodie exstat inscripta, quæ haud dubie alia non est, quam S. Petronilla virgo Romana, S. Petri Apostoli spiritualis filia, de qua apud nos cum *Martyrologio Romano* jam actum die

XXXI Maii.

S. Pelagiam virginem hodie commemorant *Magna Græcorum Menæa excusa*. Hanc adjuncti *versiculi* esse indicant *Pelagiam virginem martyrem Antiochenam*, hodie quoque in aliis aliquot *Fastis* sacris celebratam, atque apud nos jam datam ad diem, quo in *Martyrologio Romano* signatur,

IX Junii.

**C**S. Austregildem viduam, S. Lupi, *Senonensis* episcopi matrem, hodie annuntiat *Martyrologium Parisiense*, anno 1727 vulgatum, inter *Addenda pag. XIV*. Actum de hac sancta Vidua apud nos est die

I Septembris.

B. Ugonis episcopi *Volaterrani* in *Tuscia* *Vitam* hodie dandam promiserant *Majores nostri* inter *Prætermisos* ad diem IX Februarii, sed pro mense Octobri scribendum est Septembris, ad quem de eo jam egimus: vide ergo

VIII Septembris.

S. Gerulphi martyris *Adventum Trunchinium* hodie memorant *Molanus*, et *Ferrarius* in *Catalogo Generali Sanctorum*, qui non sunt in *Martyrologio Romano*. Hujus sancti Martyris gesta, ejusdemque reliquiarum ex pago *Merendra Trunchinium* prope *Gandavum* in *Flandria* *Adventum*, seu *Translationem* illustravimus ad diem

XXI Septembris.

S. Martinum, *Vallis Paradisi* in *Hispania* abbatem *Martyrologium Ordinis Cisterciensis*, inter *monastica Martyrologia* ad calcem *Romani*, a *Benedicto XIV Papa* aucti, editum, annuntiat hoc die, quod eidem affixa sit ejus-

dem *Sancti Officii*, ad universum *Cisterciensem Ordinem* extensi, recitatio. De eo egimus die, quo obiit, antiquumque cultum habet,

VII Octobris.

S. Susanna virgo hodie in nostro *Ms. Florario Sanctorum*, anno 1486 ad calcem perducto, occurrit hoc modo: In pago *Blionensi* sanctæ *Susannæ virginis*. Consonat paulo post facta *Usuardina editio Lubeco-Coloniensis*, apud *Sollerium* nostrum inter *Usuardi Martyrologii auctaria*, totidem verbis inquires: In pago *Blionensi*, sanctæ *Susannæ virginis*. Eadem adoptarunt *Grevenus* et *Molanus*, in suis item editionibus *Usuardinis auctis*, præterquam quod horum *Prior Bleonensi* habeat pro *Blionensi*. Accesserunt *Maurolycus* in suo *Martyrologio* et *Ferrarius* in *Catalogo Generali Sanctorum*, qui in *Romano Martyrologio* non sunt, retento vocabulo *Blionensi*. At quænam hæc S. Susanna virgo est? Quis pagus *Bleonensis*, aut *Blionensis*? *Silentibus reliquis* jam memoratis, solus *Ferrarius* in *Annotatis ibidem* ait: Quæ (S. Susanna) in pago *Blionensi*, diœcesis, ut videtur, *Bononiensis* quiescit, et venerationem habet. Per *Bononiam* autem hic, ut aliunde colligo, indicat *Bononiam*, alias etiam *Boloniam*, indigenis *Bologne* dictam, civitatem *Galliæ* in *Picardia*, quæ seculo decimo sexto post *Tervannæ excidium* episcopatu illustrata est. Proinde fortasse censuit *Ferrarius*, *Blionensi* corrupte scriptum fuisse pro *Boloniensi*. *Arturus* in *Gynæceo sacro* ad hunc diem præter *virginitatem* etiam *martyrii palmam* eidem adscribit; *martyrem* ait *Baronius* in *Annalibus Ecclesiasticis* ad annum *Christi 362*, atque ambo eam S. *Libariæ* sororem faciunt, consentitque *Saussayus* in *Martyrologio Gallicano* ad diem XI hujus mensis *Octobris*. Verum id ipsi acceperunt ex *Vita S. Eliphii*, quam *Baronius* ipsemet vitiosam agnoscit ibidem. De S. *Libaria* agimus hoc ipso die, quo cultum certo habet; quod de *Susanna*, si qua fuerit hujus nominis *Libariæ* soror, non possum asserere, eoque minus possum, quod *Castellanus*, diligentissimus *Sanctorum*, maxime *Galliæ*, indagator, qui *Libariam* ad diem XI hujus mensis in suo *Martyrologio Universali* recensuit, dictæ *Susannæ* in eodem nusquam meminere. Quod vero *Ferrarius* asserit, hanc, seu hujus corpus in pago *Blionensi*, vel in diœcesi *Bononiensi*, quiescere, nihil me movet, tum quod *martyrologi*, quos laudat, id non tradant, tum quod ne locus quidem, in quo illud quiescat, ei sat notus fuerit, ut liquet ex adjectis vocibus: ut videtur. In prædicta S. *Eliphii Vita* eadem in *Campania* tumultata legitur. Hæc me impulerunt, ut hanc *Susannam* non inter *Sanctos Beatosque*, sed solum inter *Prætermisos* recenserem, quippe quæ ex conspersa fabulis *Vita* solum nota videtur, nec certum, quem quidem sciam, cultum habet. Ceterum poterit lector consulere, quæ in S. *Libaria* dicemus hoc eodem die

VIII Octobris.

S. Nicodemus martyr hodie signatur in *Ms. Synaxario Græco Sirmondiano*, verum cum id absque ullo addito elogio fiat, nobisque *Nicodemus* iste aliunde cognitus non sit, sola *Synaxarii*



- A. *xarii illius, cui etiam non satis fidimus, auctoritate referre illum in Opere nostro inter Sanctos non audemus.*
- S. Flaviani martyris commemoratio hodie legitur in *Usuardina* editione *Lubeco-Coloniensi* et apud *Grevenum*; at cum nec *palæstra*, nec aliud quidquam addatur, varique per annum recurrant ejusdem nominis Martyres, quis horum ibi indicetur, mihi minime in promptu dicere est.
- Petrus *Æmilianus*, *Carmelitarum Generalis*, cum Beati titulo hodie legitur in *Kalendario Acii bene ordinatæ Sanctorum Beatorumque ejusdem Ordinis præfixo*, at non in ipso *Martyrologio*.
- Eliam *Dunensem* in *Flandria* abbatem, velut Beatum in *Menologio Cisterciensi* hodie signal *Henriquez*; sed ejus cultum non docet, qui eo etiam minus verisimilis fit, quod nec *Molanus* in *Natalibus Belgii*, nec *Raissius* in eorumdem *Auctario*, nec *Sanderus* in *Sanctis Flandriæ* Eliam istum memorent.
- Stanislaum *Polonum Cartusianum* cum Beati titulo memorat inter beatos *Patronos Poloniæ Martinus Baronius*, eumque hoc die *viii Octobris anni 1512* prope *Dantiscum* obiisse in conventu *Paradisiensi*, et ibidem honorifice sepultum esse, affirmat: sed nihil habet de cultu.
- Beatricem, *Ordinis titulo Conceptionis B. M. V. institutricem*, *Toleti* in *Hispania* cum Beate titulo *Chrysostomus Henriquez* in *Menologio Cisterciensi* hodie annuntiat; sed cum ejus cultum, qui mihi aliunde quoque incompetus est, minime probet, nequeo ei in hoc nostro Opere inter Sanctos Beatosque locum dare.
- S. *Farinillus*, nobis cetera ignotus, hodie in solo *Epternacensi* legitur.
- Gocla virgo, simul cum *Reparata* hodie memoratur apud *Rosweydam* in *Appendice Martyrologii Adoniani*, hoc modo: Item *Reparata* et *Gocla* virginum. *Reparata* haud dubie est *Cæsareënsis* in *Palæstina* virgo martyr; quam hodie cum *Martyrologio Romano* damus, verum nullam ei sociam additam legimus. *Castellanus* in *Additionibus ad Martyrologium Universale*, pag. 984 et sequenti, die *viii Octobris* *Goclam* virginem post *S. Thaidem* addendam monet ex libro *Gallico*, cui titulus: *Thesaurus intercessionis Sanctorum*, approbato a *N. Sanguin* episcopo *Silvanectensi*. . . . typis edito sine nomine auctoris *Parisiis* anno *MDXXXIX* apud *Cramoisy*. Verum hic liber ad manus nostras non pervenit, et, sive hæc *Gocla* eadem sit cum annuntiata in *Appendice Adonis*, sive diversa, nobis æque ignota est; ac proinde si quis nos de ea certiora docuerit, dari apud nos poterit in *Supplemento Octobris*.
- Abraham patriarcha annuntiatur in *Ms. Martyrologio S. Martini Trevirensis*: in *Romano* ad diem, quo dabitur, *ix Octobris*.
- SS. *Dionysius*, *Eleutherius* et *Rusticus*, *Parisiis* pussi, hodie recurrunt in aliquot apographis *Hieronymianis*; de quibus, uti jam alias dictum est, cum *Martyrologio Romano* agemus die *ix Octobris*.
- SS. *Marcellinus*, *Geminus*, *Nuvius*, *Primina* in *Epternacensi Martyrologio* hodie, at in plerisque aliis codicibus *Hieronymianis* signantur die, quo de iis agi poterit, *ix Octobris*.
- Octobris Tomus IV.*
- S. *Affrenia*, cujus hodie meminit *Martyrologium D Epternacense*, videtur eadem, quæ in codicibus *Hieronymianis Florentinii*, *Acherii*, et *Augustano Labbeanoque Sollerii*, nomine *Afræ* legitur *ix Octobris*.
- S. *Diodorus*, quem *Martyrologium Epternacense* *Laodaciæ Frigiæ* hodie annuntiat, uti et *Atticus*, *Lugdulus*, *Septimus* et *Julius*, quos sic *Diodoro* jungit, ut tamen alibi nuntiet, in codicibus *Hieronymianis Florentinii* et *Acherii*, et in *Richenoviensi*, et *Labbeano* apud *Sollerium*, aut partim aut omnes, referuntur ad diem *ix Octobris*.
- SS. *Gereon* et *Socii martyres* hodie etiam memorati, in *Martyrologio Romano* referuntur die, quo de iis agemus, *x Octobris*.
- SS. *Eusebius*, *Eraclus*, *Dionysius* et *Candidus* memorantur in *Martyrologio Hieronymiano Epternacensi*: ex quibus *Dionysius* et *Eraclus* spectare videntur vel ad classem *Sanctorum*, quorum antesignanus est *Dionysius episcopus* cum sociis suis hoc die dandus; vel ad diem *x Octobris*, quo simul junguntur in *Martyrologiis Richenoviensi*, *Augustano* et *Labbeano* apud *Sollerium* tom. *vii Junii*, et *Gellonensi* E apud *Acherium*: *Candidus* vero nec in codicibus *Hieronymianis Martenei*, nec *Florentinii*, nec *Acherii*, nec *Sollerii* occurrit. Vide igitur de prioribus dicenda hoc die, vel *x Octobris*.
- SS. *Tharacus*, *Probus* et *Andronicus*, *Tarsenses* in *Cilicia* martyres, hodie sunt in nonnullis apographis *Hieronymianis*; in *Romano* autem die, quo dabuntur, *xi Octobris*.
- SS. *Daniëlem* et *Socios*, *Ordinis S. Francisci Septæ in Mauritania* martyres, hodie habet *Castellanus* in *Martyrologio Universali*; in *Romano* sunt die, quo eorumdem gesta illustrabimus, *xiii Octobris*.
- S. *Caprasium* martyrem *Agenni* hoc die habet *Ms. Martyrologium S. Martini Trevirensis*, *Romanum* verò, quo de eo agemus, *xx Octobris*.
- Nestorem* quemdam, velut martyrem, *Thessalonice* coronatum, celeberrimo martyri *Demetrio*, ibidem passo, hodie in *Martyrologio Romano* addendum censuere eruditissimi, qui id reformarunt, viri: verum hisce tom. 5 *Monumentorum Ecclesiasticorum* pag. 638 et binis F seqq. refragatur *Tillemontius*: et sane non immerito, ut apparet: rationes, ob quas ita existimem, in *Commentario*, *Actis S. Demetrii martyris* mox dicti atque hodie dandi prævio, adducam in medium. Quod si autem illæ post haud arriserint, *Nestoremque* nihilominus sanctis Martyribus in Opere nostro accensere visum fuerit, fieri id poterit ad diem, quo de eo præcipuum suum Officium, in *Menæis* excusis occurrens, *Græci* faciunt, *xxvii Octobris*.
- Ewigii* confessoris in *Anglia* hodie meminit *Grevenus*: in nostro autem *Ms. Florario Sanctorum* eodem die sine loco legitur: Item elevatio sancti *Ewigii* confessoris; at ceteris martyrologis, quos quidem consului, ignotus iste *Ewigius* est, etiam *Joanni Wilsono* in utraque *Martyrologii sui Anglicani* editione; sed in priori hoc die translatio corporis *S. Eloquii Valciodori* in territorio *Leodiensi* annuntiatur; fereque consentit *Molanus* in *Usuardo*, hoc item die dicens: In *Vualchiodoro* sancti *Eloquii* presbyteri et confessoris. Multum quidem est inter utrumque nomen discriminis: verum tamen cum, ut dixi, *Ewigius* 5 mihi



A mihi plane ignotus sit, Eloquii vero translationem Valciodori etiam multi martyrologi hodie signent, Ewigium pro Eloquio scriptum puto. Vide ergo mox dicenda de S. Eloquio.

S. Eloquii corporis translationem Valciodori in D episcopatu Namurcensi hodie varia Martyrologia memorant; de eo agemus die, quo ejusdem Natalis inscriptus Martyrologiis legitur, III Decembris.

## DE S. SIMEONE PROPHETA

### HIEROSOLYMIS

#### SYLLOGE.

J. B.

§ I. S. Simeonis apud Latinos, Græcosque memoria : scriptores aliquot antiqui, qui illius mentionem habent.

SUB INITIUM  
SEculi I.  
Enumeran-  
tur

B Sanctum Simeonem, cujus Lucas in Evangelio cap. 2 præclaram facit mentionem, Fasti sacri plerique tum recentiores, tum antiqui, Græci æque ac Latini, licet ad dies valde diversos, certatim celebrarunt. Martyrologium quidem Romanum, a Benedicto XIV auctum et castigatum ad diem VIII Octobris S. Birgittæ viduæ annuntiationi hæc de S. Simeone proxime subjicit : Eodem die natalis beati Simeonis Senis, qui in Evangelio Dominum Jesum suis in ulnis suscepisse legitur. Multis ante seculis idem præstitit Usuardus, qui hodiernum Sanctorum laterculum his verbis exorsus est : Natalis beatissimi senis Simeonis, qui in Evangelio legitur Dominum suis suscepisse in ulnis. Idem Ado tum in Martyrologio, tum in Libello de Festivitatibus Apostolorum etc.; priore quidem loco hæc tantum scribens : Et beatissimi Senis Simeonis : sed in Libello mox dicto Simeoni ex Lucæ Evangelio elogium texit hunc in modum : Natalis beatissimi senis Simeonis de quo beatus Lucas Evangelista refert : " Et ecce homo erat in Jerusalem, " cui nomen Simeon, et homo iste justus et timoratus, exspectans consolationem Israël, et " Spiritus sanctus erat in eo. Responsum autem " accepit ab Spiritu sancto, non visurum se mortem, nisi prius videret Christum Domini. Et " venit in spiritu in templum. Et cum inducerent puerum Jesum parentes ejus, ut facerent " secundum consuetudinem Legis pro eo, et ipse " accepit eum id manibus, et benedixit Deum, " et dixit : Nunc dimittis servum tuum Domine, " secundum verbum tuum in pace. " Et ita fere habet vulgata Luc. 2 cap. 25, 26, 27, 28, 29.

die varii,

2 At Florus, Hrabanus, Notherus ad diem v Januarii S. Simeonem suis Martyrologiis inseruerunt : Notherus, antiquorum martyrologorum exemplo, et Lucæ de Simeone dictis innixus, Prophetæ titulum illi adjecit. Hierosolymæ, inquit, depositio S. Simeonis Prophetæ, qui Dominum Jesum Christum, Spiritus S. illustratione cognitum, de manibus parentum in ulnas suas accepit, et non solum de eo, sed et de Matre ejus futura mystico sermone prænuntiavit; alludens nimirum ad verba Lucæ 1. 34 et seq. Et benedixit illis Simeon, et dixit ad Mariam matrem ejus : Ecce positus est hic in ruinam, et in resurrectionem multorum in Israël, et in signum, cui contradicetur : et tuam ipsius animam pertransibit gladius, ut revelentur ex

multis cordibus cogitationes. Dum vero ait, depositio, indicare videtur, S. Simeonem eo die finem vivendi fecisse. Eadem voce utuntur Hrabanus et Florus; cujus tomo 2 Martii præfixum Martyrologium ita habet : Hierosolyma E depositio Simeonis Prophetæ : qui a Spiritu sancto responsum accepit, non visurum se mortem, nisi videret Christum Domini. Simeonis item meminit Florus in Carmine de Gestis Christi Domini apud Martene tom. 5 Anecdotorum col. 602; ubi S. Simeonem sacerdotem fuisse, vel sacerdotis, cum Christus offerretur Domino, munere functum, tacite videtur innuere : quæ de re cum pluribus infra disserendum sit, paucos versiculos, quibus id aliorum martyrologorum, ut mox videbimus, exemplo facere videtur, huc obiter transcribo : sunt autem hi :

Accipit hunc lætis Simeon sanctissimus ulnis,

Dumque Deo offertur, dum dat pia munera templo,

Hunc Dominum lucis, hunc fert regem esse salutis.

Ad diem v Januarii sic pariter Wandelbertus canit :

Sed Nonas Simeon confessor possidet almus.

3 At hæc de altero Simeone, nimirum Stylita, hoc pariter die culto, intelligenda videntur. Ut ut id sese habeat, Floro, Hrabano et Nothero, quantum ad diem v Januarii, quo etiam S. Simeonem signant, plerique consonant Hieronymiani codices. Lucensis apud Florentinium sic habet, festum Occursus S. Simeonis, cum accepit puerum Dominum in ulnis suis, ut inquit in Annotatis Florentiniis, manifeste distinguens ab ejus depositione : In Jerosolyma Simeonis Prophetæ, cum obtulit ei Dominum Jesum Christum Maria et Joseph, et depositio ipsius Prophetæ. Iisdem pene verbis S. Simeonis annuntiatio concipitur in codice Corbeiensi apud eundem Florentinium, apud Acherium tom. 4 Spicilegii pag. 620, apud Martene tom. 3 Anecdotorum col. 1572, uti et in Opere nostro tom. VII Junii in Corbeiensi breviori. Ex reliquis vero vetustis Martyrologiis, eodem Anecdotorum tomo a Marteneo excusis, S. Simeonem die v Januarii signant Morbacense et Autissiodorense ab annis circiter mille, ut titulus præfert, sub Hieronymi nomine compactum, sed sub nomine Simonis, quod

F  
quibus S. Simeonis memoria



A quod apud Hebræos idem valere ac Simeonis, scribit Jansenius Iprensis in Commentario in Lucam. Ex Martyrologiis vero Hieronymianis tom. vii Junii Operis nostri excusis, in diem v Januarii conspirant Rinoviense, Richenoviense, Augustanum monasterii S. Udalrici, Reginæ Sueciæ, et Labbeanum, quod sic habet: Hierusalem, Simeonis presbyteri. Codex Epternacensis a jam citatis abit, nihil ad diem v Januarii de Simeone memorans: sed ad diem 2 Februarii, ubi in aliis mentio fit festi Purificationis B. Mariæ Virginis, sic habet: Et Hierosolymis S. Simeonis, sequente lacumula quadam quæ forte voce Occursus aut alia simili supplenda est.

in Martyrologiis Latinis,

B Verum hoc loco non tam peculiare S. Simeonis festum, quam B. Virginis Purificatio et Christi Oblatio indicatur. Festum enim Purificationis vocari festum S. Simeonis in codice Remigiano, observat Menardus in Annotatis ad librum Sacramentorum S. Gregorii Papæ pag. 41. Liquet id etiam ex libro, qui Ordo Romanus inscribitur, et tempore Pipini regis et Stephani Papæ exaratus fertur, e quo Henschenius tom. 1 Februarii pag. 273 num. 23 ista delibat: De hac festivitate, id est, ὑπαντή Domini et aliis festivitibus S. Mariæ in Gestis Pontificalibus legitur, quod Sergius Papa præceperit Litanias fieri in die Presentationis Domini in templo. Ita enim scriptum est, ut diebus Annuntiationi Domini, Dormitionis ac Nativitatis sanctæ Dei Genitricis Mariæ, et S. Simeonis, quod ὑπαντή Græce dicitur, cum Litiis exeant a S. Adriano et ad S. Mariam populus occurrat. Eandem Purificationis festo nomenclaturam tribuit Anastasius Bibliothecarius in Sergio I, qui Petri Cathedralam sub finem seculi septimi adeptus eandem morte deseruit initio octavi Denique festum S. Simeoni proprium die iv Februarii signant Galesinius, auctor Martyrologii, quod Canisius dicitur, Ferrarius in Catalogo Sanctorum Generali, Withfordus in Martyrologio ecclesiæ Sarisburiensis, Felicius, et Petrus Equilinus lib. 3 cap. 80; ubi singularia quædam de S. Simeone narrat; ut egisse illum, cum Christum suscepit, annum ætatis suæ 112, ac triduo post mortuum Hierosolymis 2 Nonas Februarii sepultum fuisse: sed addit: Hæc in libro de Infantia Salvatoris, nempe jam inde ab anno 494 a Gelasio Papa in Concilio Romano inter libros apocryphos relato; ut adeo his, ob multiplicia, quæ de Christi infantili ætate inventa fuere commenta, fides exigua debeat. Sed ad diem viii Octobris etiam memoratur in Calendario festorum priorum Ecclesiæ Hierosolymitanæ apud Waddingum in Annalibus Minorum ad annum 1342.

Menæis,

5 Accipe modo Fastos quosdam sacros Græcorum, quibus die iii Februarii, postridie Purificationis B. Virginis, seu, ut Græci loquuntur, Hypapantes, S. Simeonis festum inscribitur. Menæa ad dictum diem tribus primum versiculis de S. Simeone ita canunt:

Ἠγγεῖλε νεκροῖς Πρέσβυς, ὡς Θεὸς λόγος,  
Ἀνθρώπος ὁφθαλμοῖς, μέχρι καὶ τούτων φθάσει.  
Τῇ τριτάτῃ δεσμοῖο βίον λύθη Σιμεώνης.  
Nuntiavit mortuis Senex, divinum Verbum,  
Hominem factum, etiam usque ad illos perventurum.

Tertia (Februarii) vinculo vitæ solutus est Simeon.

Tum ita proseguuntur: Ὡς ἐν τῷ παρόντι βίω, τὴν παρατεταμένην ζωὴν δεξιόμενος, διὰ τὸ χρηματισθῆναι ὑπὸ Πνεύματος τοῦ ἁγίου, ἰδεῖν Θανάτον, πρὶν ἢ

τὸν Χριστὸν δεῶσθαι, ἐν ἀγάλλει τούτου ὑποδεξιόμενος, καὶ τὰ περὶ αὐτοῦ ἐσομένα, Πνεύματι ἁγίῳ θεωροῦν, καὶ προφητεύσας, κατὰ τὸν αὐτοῦ χρηματισμὸν, τοῦ βίου πέρας ἰδέσθαι. Qui, cum hic vitam, propter editum a S. Spiritu responsum, fore, ut non prius mortem, quam Christum visurus esset, multum protraxisset, in ulnas hunc suscepit, et, postquam, quæ illi futura erant, Spiritu sancto afflatus, prædixerat, secundum Spiritus sancti responsum, vitæ finem accepit. Si sensum versiculorum assequor, significant, S. Simeonem die iii Februarii, cum pridie diu expectatum Messiam manibus excepisset, hac vita defunctum, constitutis in limbo Patribus peractæ jam divinæ Incarnationis nuntium pertulisse, ac prædixisse, in ipsum limbum, quo eos inde liberet, Messiam propediem perventurum.

6 Suo quoque hoc die (iii Februarii) elogio ornatur S. Simeon una cum S. Anna prophetissa in Menologio Græcorum Annalibus Albani titulo S. Clementis S. R. E. presbyteri Cardinalis Græce et Latine anno 1726 Urbini edito; sed in eo, quod Canisius edidit, die prima Februarii; at cum id ex iis, quæ Lucæ 2 cap. leguntur, fere petiturum sit, id huc transcribere non est necesse. Eodem signatur a Maximo Margunio, Cytherorum episcopo; in Horis canonicis Cryptæ ferratæ; in Anthologio Græcorum, in Calendario Græcorum Reusneri et Genebrardi. Theodorus in Commentario in tit. 7 Nomocanonis Photii, Novellam Manuëlis Comneni imperatoris exhibet, qua inter dies, quibus judicia cessare debebant, seu omnino feriatos, recensetur dies iii Februarii, ob festum memoriæ Simeonis, Dei susceptoris. Καὶ ἡ γ. διὰ τὴν τῆς μητρὸς, inquit in laudata Novella dictus imperator, τοῦ Θεοῦ γένου Σιμεὼν τέλειον. Peculiaria quædam occurrunt de S. Simeone ad diem iii Februarii in Menologio Græcorum apud Ughellum tom. x Italiæ sacræ auctæ, quod e versione Archidii Corcyrensis ita habet: Tertio Nonas sancti et justi Symeonis, qui in ulnas suas Dominum suscepit, et Annæ Prophetidis commemoratio. Symeon insigni justitia et pietate senex seipsum ab omni peccati labe avocans, cum a templo nusquam discederet, sed assiduus Deum precibus fatigaret, ut mundum miseratus tandem aliquando mortales a dæmonis potestate vindicaret, audivit ab angelo, se non prius ex hominum vita migraturum, quam videret Christum Domini, eum, qui universo orbi esset allaturus salutem.

et Menologio Græcis,

E

F

7 Eodemque etiam Anna Prophetis oraculo donata est a Deo. Cum igitur quadragesimo ab ortu die detulissent parentes puerum Jesum in templum ad legis præscriptionem, Symeon venit (ulnis) complexus, dixit: Nunc dimittis servum tuum, Domine, secundum verbum tuum in pace: quia viderunt oculi mei salutare tuum; cumque et de Christi morte, de cruce, deque Genitrice, quæ Filium cruci affixum visura esset, prophetasset, Anna vero gratias egisset Deo, uterque fatalem vivendi summam explevit. In Supplemento vero Ms., quod penes nos est. ad Menæa excusa ex Synaxario membranaceo antiquo Ms. P. Sirmondi adduntur ista: Τελεῖται δὲ ἡ αὐτῶν συναχὴ ἐν τῷ ἀποστολείῳ τοῦ ἁγίου Ἰακώβου, τοῦ ἀδελφοῦ τοῦ κυρίου, τῷ ὄντι ἐν τῷ σεβασμίῳ τῆς ὑπεραγίας Θεοτόκου τῶν χαλκοπρατείων. Celebratur vero festivitas eorum in æde S. Jacobi, fratris Domini, quæ est in venerabili templo sanctissimæ Deiparæ in Chalcopratiis, nimirum Constantinopoli. Ut autem colligas, quam late

variarumque gentium Fastis celebratur:



AUCTORE  
J. B.

late Simeonis cultus sese per orbem Christianum diffuderit, nonnullarum præterea gentium Fastos sacros, quibus inserta est ejus memoria, juverit adduxisse in medium. Ad diem III Februarii locum habet in *Ephemeridibus Græco-Moscis* tom. 1 *Maii præfixis*; uti in *Menologio Slavo-Russico Sparwensfeldiano*, quod ex Sparwensfeldii versione sic habet: Sancti et justi Simeonis, acceptoris Dei: et Annæ Prophetissæ, qui vixit annos cccxl. Item in *Kalendario Rhutenorum apud Possevinum* tom. 2 *Apparatus sacri* pag. 366. Ad diem 2 Februarii in *Fastis Copticis apud Seldenum de Synedriis veterum Hebræorum* pag. 393 ita legitur: Simeonis sacerdotis et gestationis Domini; et idem est introitus Domini in templum. Ad diem eundem signatur in *Calendario Æthiopico apud Jobum Ludolfum in Historia Æthiopica* pag. 308.

ut et anti-  
qui aliquot,  
qui post S.  
Lucam

- 8 Nonnulla ex iis, quæ ex laudatis hactenus Fastis sacris de S. Simeone allata sunt, in controversiam veniunt, de quibus infra disseretur. At omni profecto exceptione majus est insigne, quod S. Simeoni tribuit Lucas Evangelista, Spiritu Sancto dictante, elogium, quo, quamquam non omnia, quæ præclare Simeon gessit, sed ea tantum, quæ Christum recens natum proxime spectabant, prosequi Evangelista voluerit, ea tamen paucis edixit, quibus ad S. Simeonis laudem vix quidquam dici potuisset uberius. Sic itaque de eo Lucas in Evangelio cap. 2. Et ecce homo erat in Jerusalem, cui nomen Simeon, et homo iste justus, et timoratus, expectans consolationem Israël, et Spiritus sanctus erat in eo. Et responsum acceperat a Spiritu sancto, non visurum se mortem, nisi prius videret Christum Domini. Et venit in spiritu in templum. Et cum inducerent puerum Jesum parentes ejus, ut facerent secundum consuetudinem legis pro eo. Et ipse accepit eum in ulnas suas, et benedixit Deum et dixit: Nunc dimittis servum tuum, Domine, secundum verbum tuum in pace: Quia viderunt oculi mei salutare tuum: quod parasti ante faciem omnium populorum. Lumen ad revelationem gentium, et gloriam plebis tuæ Israël. Et erant pater ejus et Mater mirantes super his, quæ dicebantur de illo. Et benedixit illis Simeon, et dixit ad Mariam matrem ejus: Ecce positus est hic in ruinam et in resurrectionem multorum in Israël; et in signum, cui contradicetur: et tuam ipsius animam pertransibit gladius, ut revelentur ex multis cordibus cogitationes.

S. Simeonis  
mentionem  
fecere,

9 Lucam imitati antiqui Patres S. Simeonis præconia scriptis suis frequenter celebrarunt: Irenæus lib. 4 contra Hæreses cap. 7, Abrahamum spiritu prophetico vidisse, ait, desideratum illum diem, quo Dei Filius inter homines homo futurus esset; natam vero inde patriarchæ lætitiā et gratulationem a Simeone re fuisse impletam. Et Abraham ergo, inquit, a Verbo cognoscens Patrem, qui fecit cælum et terram, hunc Deum confitebatur: et doctus representatione, quod inter homines homo futurus esset Filius Dei, per cujus adventum semen ejus erat futurum quasi stellæ cœli, concupivit eam diem videre, uti et ipse complecteretur Christum: et per spiritum prophetiæ eam videns exsultavit. Propter quod et Simeon ex semine ejus re implebat gratulationem patriarchæ, et dicebat: Nunc remittis servum tuum, Domine, in pace etc. Ambrosius hæc Lucæ verba: Et ecce homo erat in Hierusalem, cui nomen Symeon: et homo iste justus; et timoratus expectans consolationem

Israël ita commentatur: Non solum ab angelis D et prophetis, a pastoribus et parentibus, sed etiam a senioribus et justis generatio Domini accipit testimonium. Omnis ætas et uterque sexus, eventorumque miracula fidem adstruunt. Virgo generat, sterilis parit, mutus loquitur, Elizabeth prophetat, Magus adorat, utero clausus exsultat, vidua confitetur, justus exspectat. Et bene justus, qui non suam, sed populi gratiam requiebat: cupiens ipse corporeæ vinculis fragilitatis absolvi, sed expectans videre Promissum; sciebat enim, quia beati oculi, qui eum viderent. Symeon denique ille justus, ait S. Cyprianus lib. de Mortalitate, qui vere justus fuit, qui fide plena Dei præcepta servavit, eum ei divinitus responsum fuisset, quod non ante moreretur, quam Christum vidisset, et Christus infans in templum cum Matre venisset, agnovit in spiritu, natum esse jam Christum, de quo sibi fuerat ante prædictum; quo viso, scivit, se cito esse moriturum. Lætus itaque de morte proxima et de vicina accersitione securus accepit in manus Puerum et benedicens Dominum exclamavit et dixit: "Nunc dimittis servum tuum, Domine secundum verbum tuum in pace, quoniam viderunt oculi mei salutare tuum." Probans scilicet atque contestans, tunc esse servis Dei pacem, tunc liberam, tunc tranquillam quietem, quando de istis munditurbis extracti sedis et securitatis æternæ portum petimus, quando expuncta hac morte ad immortalitatem venimus.

10 Simeonem S. Augustinus sermone 163, alias 3 de Verbis Apostoli, tom. 5, col. 786 et seq. editionis Benedictinæ sanctum Senem, de Deo bene meritum appellat et a sincera pietate commendat. Verba ejus sunt: In hoc desiderio (salutare Dei, seu Christum videndi) erat ille sanctus senex Simeon: in hoc, inquam, desiderio erat senex ille sanctus et de Deo bene meritis Simeon; sine dubio et ipse dicebat "Ostende nobis, Domine, misericordiam tuam, et salutare tuum da nobis." In hoc desiderio, in talibus precibus responsum accepit, quia non gustaret mortem, nisi vidisset Christum Domini. Natus est Christus, veniebat ille, ille ibat: sed donec veniret ille, ille ire volebat. Jam senectus matura excluderat, sed sincera pietas detinebat. At ubi venit, at ubi natus est, at ubi eum portari Matris manibus vidit, et divinam infantiam pia senectus agnovit, accepit eum in manus suas et dixit "Nunc dimittis, Domine, servum tuum in pace; quoniam viderunt oculi mei salutare tuum." Ecce unde dicebat "Ostende nobis, Domine, misericordiam tuam et salutare tuum da nobis." Impletum est desiderium Senis, mundi ipsius senectute vergente. Ipse ad senem hominem venit, qui mundum veterem invenit. Inter Hymnos a S. Paulino, patriarcha Aquileiensi, qui sub seculi IX initium obiit, compositos, et a Madrisio Venetiis anno 1737 editos, qui ordine quartus, et pro festo Purificationis est, de S. Simeone inscribitur; in quo præter alia, ex Luca mutuata, hac de Simeone Paulinus canit:

Dei sacerdos, humilis, mitissimus  
Erat in urbe justus, senex optimus,  
Felix, beatus Simeon cælifluo  
Sancto que plenus adfuit spiramine,  
Sacra sub aula nutu Dei conceitus etc.

11 S. Bernardus, a Mabillonio editus et illustratus, Epist. 98, col. 104 ita de Simeone loquitur: Sed et Senex ille tam plenus virtutum, quam dierum, morte jam propinqua, Vitam bajulans

scripturas  
Latini

F



A bajulans in manibus, aiebat: "Nunc dimittis  
"servum tuum, Domine, secundum verbum  
"tuum in pace: quia viderunt oculi mei salu-  
"tare tuum" ac si diceret: Securus descendo  
in carcerem, qui tam præsto meam sentio re-  
demptionem. Et hic ergo, qui cum tam secu-  
ra jucunditate et jucunda securitate moritur,  
merito in Ecclesia celebrari cum gaudio memo-  
ratur. S. Ildephonsi archiepiscopi Toletani de Pu-  
rificatione sanctæ Mariæ Sermo exstat tom. 12  
Bibliothecæ Patrum Lugdunensis pag. 588 et  
seqq., in quo etiam nonnulla in S. Simeonis laudem  
reperire est. Mitto plures alios, qui, sive de Lucæ  
verbis cap. 2, §. 22 et seqq., sive de Domini ob-  
latione, sive de ipso Simeone ex instituto tra-  
ctantes, nonnulla de illo scripserunt. E scripto-  
ribus Græcis Leontius, Neapolitanus in Cypro  
episcopus, qui sub finem seculi sexti et initium  
septimi floruit, integrum de Simeone, Dominum  
in ulnas suscipiente, sermonem conscripsit, quem  
Combesius part. 1 Auctarii Patrum Græcorum  
a col. 681 edidit, Simeonem quoque laudat apud  
eundem Combesium Leo augustus, dictus Sapi-  
ens, in Oratione de Præsentatione Domini; uti  
B et Athanasius Alexandrinus episcopus, in Ser-  
mone in Christi Domini Occursu col. 507 et  
seqq. Combesius in Annotatis in Opera S. Atha-  
nasii, a se edita, dictum Sermonem de Occursu  
Domini Athanasio Magno, qui seculo IV floruit,  
et toleratis pro Ecclesia laboribus et persecutio-  
nibus celeberrimus evasit, non dubitanter adscri-  
bit. Tum objicit sibi hunc Athanasii textum: Con-  
tradicit enim atque disceptabit de illo (Christo)  
ac spectante ad eum doctrina Simon ad-  
versus Marcionem, Ariusque adversus Sabelli-  
um [nec non Eutyches adversus Nestori-  
um:] ac utrique adversus Ecclesiam: in quem  
ita scribit: Unum video, quod primo statim  
aspectu Athanasio illi Magno abrogare videatur  
(laudatum Sermonem) quod nimirum Eutyches  
et Nestorii hæreticorum invicem ac ab Eccle-  
sia dissidentium meminerit, quos liquet fere se-  
culo integro Athanasio juniores. Verum facilis  
expeditaque solutio, ut quis tantillum attendat:  
nempe esse ea verba addita ab eo, qui in usum  
ecclesiæ suæ post Eutychianam ac Nestorianam  
hæresim, eum tractatum descripsit, ac monumentis  
C aliis in Ecclesia more Græcorum legi solitis, accen-  
suit.

12 Verum quidni Sermo ille alterius Atha-  
nasii seu Anastasii, Alexandrini episcopi, qui  
anno 614 obiit, esse potuerit? Operum S. Atha-  
nasii editores Benedictini Congregationis S. Mau-  
ri tom. 2, pag. 415 Combesii rationem, ob quam  
verba illa: Nec non Eutyches adversus Nesto-  
rium, subdilia opinatur, quod nempe Athana-  
sius memoratis Simone et Marcione, Sabellio et  
Ario, mox eorum errores recenseat; de Euty-  
chis autem et Nestorii erroribus nihil dixerit,  
elevant, aiuntque: Verum fatemur, nobis non  
liquere, esse Nestorii et Eutychis nomina hoc  
loco adjectitia: nam præterquam quod exstant  
in duobus codicibus regis, ad quorum fidem  
hæc Homilia edita fuit; cum scriptor iste post  
allata sex hæresiarcharum nomina multas hære-  
ses memoret, tacito hæreticorum nomine, V.  
G. Docitarum, Appollinaristarum, aliorumque;  
sane innuere videtur, nequaquam sibi id consi-  
lii fuisse, ut præmissis nominibus Simonis, Mar-  
cionis, Sabellii, Arii, Nestorii, Eutychis; eo-  
rundem hæreses ordine postea memoraret, sed  
allatis quatuor priorum erroribus, reliquas dein

hæreses, ut se memoriæ offerbant, recensuisse.  
Verum hac de re sermo plenior infra recurret,  
Addunt et alia in ea occurrere Homilia, quæ æta-  
tem arguant Nestorio posteriorem, stilum ab  
Athanasiano diversum, verba Athanasio non usi-  
tata, aliaque hujusmodi, quæ apud laudatos edi-  
tores videri possunt. Neque eam forte habuit  
festum Occursus Domini antiquitatem, ut de eo  
Homiliam habere potuerit. Dubii itaque saltem  
auctoris est ista Homilia. Plures quidem e Græ-  
cis Patribus citari hoc loco possent, sed dubium  
pariter est, num, quæ eorum nomine citantur,  
vere ab illis profecta sint: ex his præcipuos da-  
bimus infra.

## § II. Refutantur aliquot de S. Si- meone errores: an fuerit sacer- dos.

P præter ea, quæ de Simeone Lucas scripsit, S. Simeon  
nonnulla de eodem narrantur, quæ vel fabu- nec fuit  
losa sunt, vel a dubiis auctoribus scripta vel mu-  
tuata sunt. Ibi (in suburbio Bethlehæm) inquit Ce-  
E drenus scriptor Græcus, ex Maria natus Emma-  
nuëlus, octavo die circumcensus, post quadraginta  
dies Hierosolymam adductus est, ut Domino secun-  
dum Legem sisteretur: acceptusque est a justo  
Simeone. Is Dei receptor Simeon Judæus, unus erat  
de LXX illis interpretibus, qui Ptolemæo Philadel-  
pho, Egypti regi, Ebraicum vetus Testamentum in  
Græcum transtulerant sermonem ante Christi ad-  
ventum, sicut D. Chrysostomus in suo de sex diebus  
Opere tradit. Atque hic Simeon, cum Esaiæ vaticini-  
um legisset, virginem gravidam fore, partuque  
filium, Emmanuëlem nomine, edituram, fidem  
dicto prorsus derogavit, quod humana natura om-  
nino virginem parere non admitteret. Sic ei anima-  
to divinitus patefactum est, victurum eo usque,  
dum vatis oraculum impleretur. Id nos sacrum  
etiam docet Euangelium his verbis: "Erat Spi-  
"ritu sancto præditus, ab eoque oraculum ac-  
"ceperat, se non ante moriturum, quam Un-  
"ctum Domini vidisset." Eum ergo in templo F  
videns Puerulum quadraginta dierum, in ulnas  
accepit etc. Simile quidpiam ante illum scripse-  
rat Eutychius, patriarcha Alexandrinus, seculo  
X secundum Seldenum, addiditque: Deus ergo  
vitæ terminum ipsi auxit, adeo ut annos trecentos  
quinguinta viveret, donec Christum Dominum  
videret.

14 Ptolemæus Philadelphus divinas Scripturas  
per 70 (seu 72) interpretes transferri ex Hebraica  
lingua in Græcam curavit, ut scribit Eusebius li-  
bro posteriori Chronicorum, anno 2 Olympiadis  
124, id est, anno 283 ante epocham Christi secundum  
Tabulam Olympiadum et Urbis Romæ ex Varronis  
sententia cum annis Christi connectionis, quam ex-  
hibet Ricciolius lib. 2 Chronologiæ reformatæ a  
pag. 105. His igitur stantibus, ac morte ejus initio  
epochæ Christi affixa, anno circiter ætatis suæ 67  
Biblia Hebraica in linguam Græcam vertere debu-  
erit. Verum tanta Simeonis ætas non aliunde orta  
videtur, quam ex errore, quo sanctus Simeon  
cum altero Simone, cognomento Justo et summo  
Judæorum sacerdote, Oniæ II patre, confundi-  
tur; neque tantum illius sentium speciem verisi-  
militudinis habet, merumque apparet commentum  
Talmudicum. Quod autem ad S. Chrysostomum,  
a



AUCTORE  
J. B.

a Cedreno laudatum in Opere de sex diebus, attinet; quemadmodum is sanctus Pater lucubrationum suarum multitudine clarissimus exstitit, ita quam plurimi eidem fetus spurii, e quorum aliquo (non enim in genuinis operibus ejus Simeon ex 72 interpretibus fuisse legitur) id ipsum Cedrenus excerpserit, adscripti fuere.

nec Hillelis  
filius,

15 Ferunt præterea, S. Simeonem Hillelis, magni nominis rabbini, seu filium, seu discipulum fuisse: Genebrardus in Chronologia pag. 205 ad annum mundi 4020 ita scribit de utroque. Hillelis doctoris insignis lxxx discipuli. Clariores Jonathan, filius Uziel, cujus paraphrasis Chaldaica in Vetus Testamentum magna ex parte extat, et Simeon Justus, qui Christum ulnis excepit. Is est Simeon, in quo spiritum synagogæ Magnæ, quierat Prophetico minor, communi major, defecisse, authores sunt Talmudici " in Tract. " Pirke Abboth sectiones Patrum. " Rabbi Mose Egyptius, non tantum discipulum, sed et filium Hillelis fuisse, scribit, Gamaliëlisque (ad cujus pedes Legem Paulus didicit) præceptorem, imo vero et patrem. Et paulo infra: Hillel, qui cxx annis vixit, pater Simeonis Justi, Simeon Gamalië-

lis, Gamaliël Simeonis Junioris, magni facti, quod essent doctissimi simul et nobilissimi, de familia Davidica. Unde ex eorum consilio synagoga administratur centum totis annis usque ad Romanam captivitatem. " R. Abraham in Cabala historica Cozri. " Scipio Scambatus Archivorum Veteris Testamenti lib. 3 Titulo 1 pag. 417 de eodem Hillele hæc habet: Hujus Academiæ (Babylonicæ) soboles Hillel, cum hic didicisset (Neardeæ) Hierosolyma se contulit, et filiis Bethiræ principatum literarium præripuit; sectamque Phariseorum sic auxit, ut eam primus instituisse sit visus. Titulo vero 2, de Academia Hierosolymitana agens, jam recitatis hæc addit: Hierosolymitanam Academiam dicitur excitasse Nehemias, Esdras vero instituisse ac formasse, auxisse vero Jedoas, vel Jaddus, quem Simeonem Justum (de quo num. superiore) vocant Hebræi, in summam vero auditorum frequentiam, et uberius doctrinæ copiam aduxisse duo illi Phariseorum principes feruntur Hillel et Samai. Mos autem hic fuit, ut prius Babylone diu doceret quis, ut sic denique sibi ad Hierosolymitanæ Academiæ cathedram gradum præstrueret: Sic Hillel fecit.

aut discipu-  
lus; nec Ga-  
maliëlis pro-  
ceptum:

16 Hillelis et Sammai meminit S. Hieronymus in cap. 3 Isaïæ his verbis: Duas domus Nazaræi (qui ita Christum recipiunt, ut observationes Legis Veteris non amittant) duas familias interpretantur, Sammai et Hillel: ex quibus orti sunt Scribæ et Pharisei; quorum suscepit scholam Akibas. Et post pauca ita, qua floruerunt, ætatem explicat: Sammai igitur et Hillel non multo prius, quam nasceretur, orti sunt in Judæa, quorum prior " dissipator " interpretatur, sequens " prophanus: " eo quod per traditiones et δευτερόλογας suas Legis præcepta dissipaverit et maculaverit. Plura de Hillele vide apud Calmetum in Dictionario Biblico. Vero quod de S. Simeone aiunt, nimirum fuisse hunc Hillelis seu discipulum seu filium, haud satis apparet probabile: si enim paulo ante Christum Hillel, ut Hieronymus tradit, floruerit et Babylone, Hierosolymam anno circiter 30 ante Christum, ut alii tradunt, venerit; Simeon au-

tem, Christo nato jam senex fuerit, et propeclæ D quidem admodum verosimillime ætatis, senium ejus haud pati videtur, ut Hillelis discipulus fuisse dicatur: in hanc etiam rem ita scribit Cornelius Jansenius, Gandavensis episcopus, Commentariorum in Concordiam Evangelicam cap. 10 pag. 76. Porro Galatinus existimat, hunc Simeonem fuisse eum, qui a Judæis in Talmud dicitur Simeon Justus, de reliquis synagogæ magnæ, qui diviniorem illam Legis intelligentiam, quam Cabalam vocant, accepit a patribus, cujus multæ præclaræ sententiæ in Talmud continentur, eumque fuisse filium et discipulum Hillelis, magistrum vero Gamaliëlis illius (Vide cap. 22 §. 3 Act. Apost.) ad cujus pedes sedit Paulus. Verum ex libro Pirke Anoth, quem versum nobis Fagius quidam dedit, ex quo tamen libro ille suam desumit sententiam, videtur, quod dicit, falsum esse. Nam Simeon Justus in eo libro diu præcessisse dicitur Hillelem, cujus non ponitur aliquis discipulus nomine Simeon, sed Gamaliël quidam. Porro neque Simeonis nostri filius aut discipulus Gamaliël, Pauli in Lege Judaica aliquando præceptor, fuisse videtur; hunc enim Simeon religione sua, si res ita sese habuisset, verisimillime imbuisset, et veri Messiae adventum E edocuisset.

17 S. Hippolyti episcopi et martyris Fragmentis, anno 1716 Hamburgi editis, inseritur Præfatio quædam in Pentateuchum Arabicum Ms., quæ pag. 35 hæc habet: Tradiditque illam (Legem Mosaicam) Nathan Shimeoni, seniori filio Shetach. Ipse est, qui portavit Messiam in ulnis suis. Simeon tradidit illam Jehudæ etc: Sub finem Pentateuchi illius notatur tempus, quo exaratus fuit; in exemplari videlicet Huntingdoniano Annus millesimus octingentesimus octogesimus nonus: Bodleianum vero exemplar scriptum dicitur Anno millesimo octingentesimo nonagesimo primo Græco. At cum anni isti Græcorum epochæ seculo æræ Christianæ xvi jam inclinanti respondeant, præfixæ Pentateucho isti Arabico Ms. Præfationis auctor magnam sibi fidem haud vindicat. Alios, ait Allatius in sua de Simeonum scriptis Diatriba pag. 3, Simeonem Justum confundere cum Simeone seu Simone, summo Judæorum Pontifice, et Simeonis Justi, de quo supra, ex Onia II nepote. At Simon hic eodem tempore floruit, quo Ptolemæus Philopator, ut ex lib. 3 Machab. (ut vocant) cap. F 1 et 2 liquet: hujus autem regnum Olympiadi 139 illigat Eusebius in Chronico; Christi vero Nativitatem Olympiadi 194; atque adeo Simonem Pontificem, Oniæ II filium, Simonis, quem Justum dicunt, nepotem, Christo nato, dudum e vivis excessisse, oportuit. Falsa igitur sunt, vel incerta saltem, quæ de S. Simeone, si ea, quæ de eo Scriptura memorat, excipias, narrari vidimus hactenus.

18 Singulare est, nec satis firmum, quod de eodem Celsus quidam, auctor quidem antiquus, sed ætatis haud satis exploratæ, tacentibus ceteris antiquis scriptoribus, tradit in Præfatione in altercationem Jasonis et Papisci ad Vigilium episcopum, quæ sub titulo, de Judaica incredulitate S. Cypriani Operibus, Venetiis anno 1728 editis, inter Opuscula S. Cypriano vulgo adscripta col. ccxv et seqq. inserta est. Ait in ea Celsus, S. Simeonem senem, oculorum usu fuisse aliquando privatum, sed tandem, suscepto in ulnas Christo, visum prodigiose recepisse. Simeon

nec idem, qui  
Simeon Pon-  
tifer, et Si-  
meonis Justi  
nepos:

nec cavitate



A meon quoque Justus, *inquit col. cxxvii*, qui in cæcitate constitutus, divino monitus oraculo, audierat, se non ante moriturum, quam vidisset Christum; cum in templum, omni populo præsente, Infantem secum inferret Mater, et in spiritu natum esse Christum, sensisset, acceptum in manus Puerum vidit, et benedicens Deum, in conspectu et auditu omnium dixit: "Nunc dimittis servum tuum, Domine, secundum verbum tuum in pace, quoniam viderunt oculi mei salutare tuum." Simeon, quod cæcus audierat, evidenti veritate perfectum esse, annuntiabat; et veritatem, quam accepto lumine viderat, benedicendo palam Deum populo prædicabat. Ad hoc enim viderat, ut referret, et revelatione sua, quod Christus natus fuisset, ostenderet, et perfidi populi initia prima incredulitatis instrueret.

a Christo  
liberatus.

19 Verum, si id miraculi in Simeone contigisset, an Lucas, qui multas, licet paucis, in eundem laudes conjicit, rem ad Christi et Simeonis gloriam adeo illustrem tam alto involvisset silentio, ut ne tenue quidem cæcitatibus Simeonis, restitutique eidem oculorum usus vestigium exprimere voluisset, qui tamen paulo ante Zachariæ, cum Joannes circumcideretur, loquendi usum fuisse redditum, verbis satis apertis declaravit? Num id soli Celso innotuisset, aut solus ipse ex antiquis misisset in litteras? Sane id affirmanti Celso, qui id forte ex libris apocryphis hausit, indubitanter assentiri non ausim: minus vero id possunt, qui Simeonem sacerdotem fuisse, et sacerdotali munere functum, cum Christum, ut aiunt, Deo obtulit et parentibus ejus benedixit, autumant: cæci enim ab altaris munere arcebantur, ut legitur Levitici cap. 21, §. 17 et seqq. Loquere ad Aaron: Homo de semine tuo per familias, qui habuerit maculam, non offeret panes Deo suo, nec accedet ad ministerium ejus: si cæcus fuerit, si claudus, si parvo vel grandi, vel torto naso, si fracto pede, si manu... Omnis, qui habuerit maculam de semine Aaron sacerdotis, non accedet offerre hostias Domino, nec panes Deo suo: vescetur tamen panibus, qui offeruntur in sanctuario, ita dumtaxat, ut intra velum non ingrediat, nec accedat ad altare, quia maculam habet, et contaminare non debet sanctuarium meum. *Fueritne autem Simeon sacerdos, an laicus, jam mox discutiam.*

Fueritne sacerdos,

20 Simeonem, virum justum, Dei timentem ac spiritu prophetico præditum fuisse (Magdeburgenses enim, Brentium, et Calvinum, qui, ut quidem Feuardentius in cap. 15 lib. iv S. Irenei annotat, illum privatum homuncionem, senem delirum, obscuræ famæ, nulloque dignitatis, aut officii nomine clarum facere non erubescunt, nihil moror) apud omnes recte sentientes in confesso est. *Fueritne sacerdos, an laicus, non convenit inter eruditos. Qui laicum fuisse, existimant, Lucam non magis Simeonis sacerdotium, unde ejus de Messie in terras adventu testimonio non parum ponderis accessisset; quam ceteras ejus laudes, quas tamen accurate enumerat, silentio pressurum fuisse, contendunt; id etiam subinde addentes, Simeonis sacerdotium antiquos Patres, qui nusquam illius mentionem fecere, sibi cognitum haud habuisse. Sacerdosne, an laicus Simeon fuerit, inquit Benedictus XIV de Festis B. Mariæ Virginis, disputant eruditi; cumque S. Lucas nihil de ejus sa-*

cerdotio commemoret, laicum fuisse, communis sententia est; licet pictores vulgo eum pingant sacerdotalibus vestibus indutum, ut fuse ostendit Ayala in Opere, quod inscripsit "Pictor Christianus eruditus" Matrili edito anno mccciii lib. 3 cap. 4. De Simeonis sacerdotio testes afferuntur Athanasius, Epiphanius et Cyrillus; sed opera, ex quibus ducuntur testimonia, sunt apocrypha. Theophylactus, ac Euthymius, Simeonem sacerdotem fuisse, negant. Ac Lucas ipsius quidem virtutes commemorat; sed cum de ejus sileat sacerdotio, verisimile fit, Simeonem non ea præditum fuisse dignitate. *Theophylacti, Acridæ in Bulgaria episcopi, a Benedicto mox citati, et seculi xi scriptoris in cap. 2 Lucæ hæc verba sunt:* Non erat Simeon sacerdos, sed homo Deum amans, et expectans, quando veniat Christus consolaturus Hebræos, et liberaturus a servitute peccati, forte et ea, qua Romanis et Herodi serviebant. *Euthymii vero, monachi Græci, qui seculo xii floruit, hæc:* Non erat autem sacerdos, ut mihi interim videtur: alias enim et hoc omnino manifestasset Evangelista tamquam magnam Viri dignitatem. *Leo Allatius in Diatriba de Simeonum Scriptis pag. 3 hæc etiam Photii, Constantinopolitani sec. ix patriarchæ, in Amphilochiis cap. 156 verba refert:* Non erat sacerdos Simeon, verum sacerdotum virtutibus longe præstabat. Proptereaque sacerdos, quæ de Puerulo Lex fieri præcipiebat, illis asserviebat: *Quibus Photius, ut clarius ex textu Græco intelligitur, non solum negat, Simeonem fuisse sacerdotem; sed etiam in Oblatione Christi alium a Simeone quempiam, qui sacerdos reipsa erat, sacerdotali munere fuisse perfunctum, affirmat. Ceterum Theophylactus et Euthymius non paucos e recentioribus, quos hic recensere non necesse est, suæ de Simeone, non sacerdote, sententiæ consentientes sunt consecuti.*

an laicus, discipulatur: rationibus

21 At vero, qui pro Simeonis sacerdotio pugnant, tum Lucam, tum antiquos Patres a se stare contendunt: *Lucam quidem, cum de illo ait:* Et benedixit illis (Mariæ et Joseph) et dixit ad Mariam etc.: *quod benedicendi munus proprium fuerit sacerdotum secundum illud Numm. cap. 6 §. 23 et quatuor seqq.:* Loquere Aaron et filiis ejus: sic benedicetis filiis Israël, et dicetis eis: Benedicat tibi Dominus: et custodiat te: ostendat Dominus faciem suam tibi: et misereatur tui. Convertat Dominus vultum suum ad te, et det tibi pacem. Invocabuntque nomen meum super filios Israël, et ego benedicam eis. *Item quod de eodem dicat:* Et ipse accepit in ulnas suas. *Unde, inquit Beaux-amis Harmoniæ Evangelicæ tom. i, in cap. Lucæ 2 pag. 67, facile colligimus, Simeonem jus aliquod in rebus sacris habuisse. Cujus enim erat nisi sacerdotis, oblationem Deo factam excipere? Et templi ministerium obire in his, quæ templo offerebantur? Omnia sancta sanctis, ut docet Lex, et magna his in legibus observandis, ut et in cæteris, fuit Judææ morositas, ut scribit Tertullianus l. de præscript. contr. hæret. Solius enim sacerdotis erat, Deo sacrata accipere, et ejusdem in templo loqui. Subdit tamquam sibi patrocinantes S. Epiphanius lib. de Vita et exitu Prophetarum, S. Cyrillum Hierosolymitanum Oratione de Occursu Domini, S. Augustinum Serm. 2 de tempore. Verum de SS. Patrum dictis, quibus Simeoni sacerdotium vendicare*



AUTHOR  
J. B.

haud satis  
efficacibus

care visi sunt, infra agemus : hic ea solum, quæ ex Lucæ verbis ad adstruendam Simeoni sacerdotalem dignitatem asseruntur, paucis discutimus.

22 Indubitatum quidem est e Luca, datum fuisse Simeoni, ut Christum in ulnas susciperet; sed fueritne id ipsi vi sacerdotalis, quo fungebatur, muneris; an contra ex singulari quodam, quo Deus vitæ ejus sanctimoniam, ingensque spectandi Messiae desiderium munerare dignatus sit, beneficio concessum, non edicit Lucas; multo vero minus ait, a Simeone Christum Deo, quæ sacerdotalis functio fuisset, oblatum. Ait quidem §. 29 : Et ut perfecerunt omnia secundum Legem Domini, reversi sunt in Galilæam, in civitatem suam Nazareth; sed Legem satisfecerint tradendo in Simeonis manus Christum, necne, tacet; ut hinc effici Simeonis sacerdotium nequeat. Simeon, fateor, non modo Christum in ulnas suscepit, sed Parentibus ejus etiam benedixit. Quid vero inde concludi volunt! Non enim sufficit ei, inquit Beaux-amis pag. 68 versa, tenere Parvulum, et ea, quæ de eo scripta erant, eloqui : sed et « benedixit Patri et Matri, εὐλόγησεν αὐτοὺς Benedixit eos. Ita ut non tam illos laudasse, et pro ratione prolis extulisse, sed velut auctoritatem habens illos benedixisse intelligatur. Vult itaque Beaux-amis e benedictione, a Simeone Christi Parentibus impertita, consequi Simeonis sacerdotium : atqui varia benedictionum genera fuisse, ut creationis, sanctificationis, multiplicationis, et laudis, ipsemet Beaux-amis docet : unde igitur, non satis stabilito benedictionis, qua usus Simeon est, genere, hanc solennem et sacerdotalem fuisse, contendit? Plura enim, inquit Benedictus XIV de Festis B. Mariæ Virginis cap. 18, exempla in sacris Paginis suppetunt eorum, qui benedixerint, nec tamen fuerint sacerdotes; benedicere enim nihil aliud est, quam bene alicui precari. Lib. Regum 2, cap. 14 §. 22 Joab Davidi : Regum vero 3, cap. 8 §. 66 Israëlita Salomoni, peracta dedicatione templi, benedixisse leguntur; priori quidem loco his verbis : Cadensque Joab super faciem suam in terram, adoravit et benedixit regi : his vero posteriori : Et in die octava dimisit populos : qui benedicentes regi profecti sunt in tabernacula sua lætantes. Tobia cap. 9 Gabelus Tobia Juniori his verbis benedixit : Benedicat te Deus Israël, quia filius eos optimi viri et timentis Deum etc.

illi sacerdotium

23 Nec hactenus dictis obest, quod ex Epistola Pauli ad Hebræos cap. 7, §. 7 adducitur : Sine ulla autem contradictione, quod minus est, a meliore benedicatur. Non enim id de quolibet benedictionis genere intelligi debet : nam nec rege suo Davide Joab, nec Salomone Israëlita meliores seu majores erant. Quod si, ut iis, qui Simeonis sacerdotium tuentur, placet, Christi Parentibus benedicere Simeon potuit, tamquam sacerdos, quid ut secundum illorum adversarios eisdem benedicere potuit, tamquam Propheta? Prophetæ pariter et homines a Deo inspirati, inquit Calmetus in Dictionario Biblico ad vocem Benedictio, benedictionem etiam apprecabantur famulis et populo Dei; quibus sane appreciationibus redundant Psalmi. In extremis agentes Patriarchæ filios universamque familiam benedicebant; quam in rem citat Gen. cap. 27, ubi Isaac Jacob; cap. item Gen. 49, ubi Jacob filiis suis benedixit illisque futura prædicit; cap. 33 Deuteronomii, ubi moriturus Moyses duode-

cim tribubus Israël; et cap. 7 Tobia, ubi §. 7 D Juniori Tobia Raguel benedixit his verbis : Benedictio sit tibi, fili mi, quia boni et optimi viri filius es. Haud igitur Benedictio, quam Mariæ et Josepho Simeonem impertisse, Lucas ait, eos magnopere juvat, qui sacerdotali eum dignitate fulsisse contendunt. Imo vero non desunt, quæ contrarium, stando Lucæ verbis; et rerum tunc gestarum adjunctis, suadere videantur. Ac primo quidem obesse videtur Simeonis sacerdotio Lucæ de eodem altissimum, de quo num. 19 mentio facta est, silentium. Neque hic quidquam prodest, si, Lucam, licet non verbis, re tamen ipsa Simeonis sacerdotium luculente satis indicasse, dixeris, ipsa rerum a Simeone tunc gestarum commemoratione. Quamquam enim Lucas ea de Zacharia narraturus esset, unde, Zachariam sacerdotem fuisse, liquido appareret, de eodem tamen mox a principio cap. 1 diserte ait : Fuit in diebus Herodis, regis Judææ, sacerdos quidam nomine Zacharias. Quid ni igitur et Simeonem diserte Lucas sacerdotem nominasset, etsi ea ipsum de Simeone, unde colligi ipsius sacerdotium possit, commemorasse, animo fingere tantisper E voluerimus?

24 Et vero quænam tandem sunt S. Simeonis gesta, a Luca commemorata, quæ quidem ejus sacerdotium prædant? Num impertita ab eo Josepho et Mariæ benedictio? Atqui secus sese rem habere, jam diximus. Num Christi in ulnas susceptio? Sed quid si hæc, ut pariter dictum est, non sacerdotalis muneris functio, sed insignis, qua præditus erat Simeon, sanctimonix, et vehementis, quo Messiam exspectabat, desiderii præmium fuerit? Num tandem Christi oblatio, duorumve turturum aut columbarum, quarum altera, ut scribit Josephus lib. 3 Antiquitatum cap. 10, igni absumebatur, altera autem in cibum sacerdotibus cedebat, acceptio, prout Levitici cap. 12 his verbis præscribitur mulieri puerperæ : Cumque expleti fuerint dies purificationis suæ, pro filio, sive pro filia, deferet agnum anniculum in holocaustum et (si pauper fuerit) pullum columbæ sive turturem pro peccato, ad ostium tabernaculi testimonii, et tradet sacerdoti, qui offerret illa coram Domino, et orabit pro ea? Verum hæcne a Simeone, an ab alio peracta sint, Lucas tacet, qui, postquam de Simeone et Anna loqui desiit, hæc dumtaxat generatim addit : Et ut perfecerunt omnia secundum Legem Domini, reversi sunt in Galilæam in civitatem suam Nazareth. Hæc de Lucæ silentio, quo nihil, unde Simeonis sacerdotium colligas, indicat, dicta, etsi eorum, qui sacerdotem illum fuisse autumant, sententiam non omnino convellant, eam tamen non parum enervare videntur. Pensamus porro Lucæ verba, et, nihilne sese in illis offerat, quod Simeonis sacerdotio refragetur, solius, si fieri potest, eruendæ veritatis studio ducti, indagemus.

25 Postquam impleti sunt dies purgationis ejus (Mariæ, inquit Lucas) secundum Legem Moysi, tulerunt illum in Jerusalem, ut sisterent eum Domino... Et ecce homo erat in Jerusalem, cui nomen Simeon... Et venit in spiritu in templum. Et cum inducerent puerum Jesum parentes ejus... et ipse accepit eum in ulnas suas, et benedixit Deum, et dixit : Nunc dimittis etc. Est, qui hæc verba Lucæ (Pellier apud Trivultianos ad annum 1705 tom. 1 pag. 170) ita interpretetur, ut eodem tempore, quo Messiam parentes sui in templum induce-

nonnulli adstruunt :

F

contra verum rationes hinc.

bant



A bant, Simeon Spiritus sancti ductu in ipso templi ingressu obviam illis sit factus, ibique pergerit, quæ a Simeone gesta Lucas scribit : hinc vero efficere conatur, quæcumque eo temporis articulo a Simeone gesta sunt, nonnisi laici, non sacerdotis fuisse. Munere enim, inquit, sacerdotali sacerdotes, qui suis in ædibus et per civitatem Hierosolymitanam veste laica induti incedebant, cum in templum venirent, non prius fungebantur, quam vestes laicas in templum ingressi cum sacerdotalibus commutassent, seque, ut Lege cautum erat, lavissent. Hoc autem Flavius Josephus lib. 6, cap. 6 de Bello Judaico saltem ex parte testari videtur, dum ait : Vestibus tantum utebantur (extra templum sacerdotes) plebeis : quoniam sacerdotali solus, qui sacra celebrabat, amiciebatur. Necdum etiam beata Virgo ex Legis prescripto purgata erat, necdum oblationem suam in manus sacerdoti tradiderat, inquit Pelletierus, sed mox, a Simeonis et Christi parentum in templum adventu Simeon Christum in ulnas suscepit, et in Dei laudes erupit : ut adeo nihil a Simeone sit gestum, quod sacerdotis, non laici, fuisse, merito dixeris. Ita ille.

quibus Pelletierus.

26 Verum Honoratus a S. Maria Observationum in leges artis criticae, ejusque usum tom. 2, lib. 3, dissertatione 5, art. 2, § 2 fatetur quidem, Simeonem secundum Lucæ verba in templum venisse; negat tamen abs Luca dici, Simeonem in id venisse, postquam eodem jam venerant Christi parentes : imo vero contendit, Simeonis in templum adventum Christi parentum in illud adventum sufficienti temporis spatio præcessisse, ut et vestibus sacerdotalibus sese prius induere, ceteraque, quæ ad sui ministerii obeundum munus Lege præscripta erant, peragere potuerit, quam Christus in templum a parentibus indueretur. Dicti sui testem Honoratus facit Juvenum, Christianum seculi quarti poetam, qui Simeonem, jam templum ingressum, Christi in illud adventum sensisse, ac continuo in ulnas illum suscepisse, canere videtur sequentibus versiculis lib. 1 Historiæ Evangelicæ :

Isque ubi curvato defessus corpore templum  
Jam gravior penetrat, monuit quod Spiritus auctor,

Ecce simul parvum gremio Genetricis Iesum

C Ad templum sensit venisse : trementibus ulnis  
Accepit Puerum, lætusque hæc dicta profatur :

Nunc nunc me famulum etc.

Clariora sunt, quæ pariter in rem suam Honoratus partim saltem adducit, Timothei, presbyteri Hierosolymitani, verba, quæ tom. 5 Lugdunensis Bibliothecæ Patrum pag. 1215 sic habent : Quum domi Simeon sederet, et per se solus precaretur, ut ad eventum dumtaxat perveniret divinum responsum, in animo habuit Joseph et Virgo puellum Iesum in templum inferre, ut pro eo facerent, quemadmodum ex Lege consuetum erat. Ac statim Spiritus sanctus oraculi præstitit eventum, hoc est, excitavit Spiritus Simeonem, dicens : Exurge, Senex, quid dormis? Venit tempus responsi. Vade ocyus, venit enim, qui te dimittat : excute sepulchra, para sepulturam, præscribe iis, qui domi tuæ sunt, quid fieri velis post mortem : venit, qui te dimittat, venit Emmanuël, celeriter in templum transi : in sacro sunt res sacræ, de sacro partu prophetiza.

Octobris Tomus IV.

27 Quid vero tum? Unde Simeon, inquit Timotheus, celerrimo cursu cupiditatis tamquam ala, et a Spiritu sublevatus, ante Josephum et Virginem venit in templum. Et paulo post : Antequam Josephus et Virgo, Simeon in templum venit, et quum antevertisset, juxta adyta atque penetralia stetit, expectans revelationem Spiritus sancti. Hæc quidem Timothei verba; quæ Honorato favere, nullus non abnuat; mihi tamen Simeonem hoc modo templum adisse, non persuadent; tum quod minus accurate dicta videantur, tum quod auctoris sint haud satis antiqui : primum quidem mihi idcirco apparet, quod Timotheus laudatus oratoris seu concionatoris potius, quam accurati rerum gestarum narratoris partes agat; est enim lucubrationi hic titulus : De propheta Simeone oratio : oratoribus autem et concionatoribus non raro accidit, ut rerum, quas tractant, præcipua capita, secundum se quidem certa et indubitata, adjunctis ornent, quæ vel ipsi sibi fingunt, vel rem ipsam verosimiliter comitata esse, sibi imaginantur. Fecisse id hoc loci Timotheum, suadent adjuncta imprimis ea, quæ supra de Spiritu Sancto, Senem Prophetam, ut templum adiret, excitante, narravit. Suadent etiam, quæ de Simeone et B. Virgine narrare pergit Timotheus; quæ, quamquam certo falsi arguere nolim, quod tamen singularia sint, nec ab aliis antiquis, quod sciam, memorata, suspectæ saltem mihi fidei non esse, non possunt.

AUCTOR.  
J. B.  
S. Simeonem  
sacerdotio

28 Sunt vero hæc : Quum autem in templo Simeon esset, si Timotheum audias, vidit multas matres cum suis infantibus ingredientes in templum, ut solverent hostiam nomine purificationis, cum quibus permixta erat etiam ea, quæ honorandum et sordium expertem Partum portabat. At justus ille Simeon huc illuc oculos circumferens, ut vidit multas matres, privata humanæ conditionis specie præditas, solam autem Virginem multo ac divino lumine circumfusam, incurrens separavit ab ea reliquas matres, clamans ac dicens coram omnibus : Date mihi locum, ut præhendam, quem desidero, vidi eum, a quo ante visus sum : vidi, et reviruit atque recreatus est spiritus meus. Quid vos conditione ancillæ cum libera atque Domina incertatis? Quid parvos liberos vestros ad altare offertis? Huc oculos convertite, et huic eos Puer offerre. Hic, qui Abrahamo antiquior est. Sane hic, quæ liacumque demum sint, Timotheus narrat, quæ nec e sacris paginis, nec antiquorum Patrum legitimis testimoniis probatum iri existimo. Porro, quod ad ipsum Timotheum spectat, fatetur Lugdunensis Bibliothecæ Patrum editor in Auctorum et Opusculorum serie, tom. 5 præfixa, certi nihil de ejus ætate statui posse : Coccius, ut ait, seculi sexti anno 70; ipse autem seculo quarto Timotheum illigavit, quod invenies (eo seculo) plures qui idem argumentum de Simeone, Christo occurrente, tractarunt; sed neque hoc omnino ex vero dictum esse, infra ostensurum sumus. Tolerabilem interim putamus, quam Pelletieri ratiocinio Honoratus adhibet, stando Lucæ verbis, solutionem. Nunc alia, ab eodem Pelletiero in Simeonis sacerdotium mota, auliamus.

insignitum  
non fuisse,

29 Alterum, quo convellere S. Simeonis sacerdotium Pelletierus nititur, ratiocinium huc fere recidit : Simeon si sacerdos fuisset, non inspiratione divina monitus in templum venisset, sed

ostendere nititur,

6 citra



AUCTORE  
J. B.

citra illam; cum offerendus erat Christus, in illo inventus fuisset : at Simeon nonnisi inspiratione divina monitus in templum venit; nec citra illam in templo inventus fuit : igitur Simeon sacerdos non fuit. Divina inspiratione monitum in templum venisse S. Simeonem, Lucas ipse testatur, inquit : Et venit in spiritu in templum; quibus Vulgatæ verbis textus Græcus ad amussim quoque respondet. Reliquum igitur est, ut priorem ratiocinii, mox adducti, partem potissimum examinemus. Verum, priusquam id facere instituamus, pauca prius de sacerdotum Israëlitarum in templo Domino ministrantium consuetudinibus observanda veniunt. David rex, ut legitur lib. 1 Paralip. cap. 24, sacerdotes Israëlitos divisit in duas classes, quarum altera filios Eleazari, altera filios Ithamar continebat : priorem porro, utpote numerosiorem, distinxit in familias sedecim; posteriorem in familias octo : quamquam autem omnes ministerio Domini consecrati essent, munere tamen suo nonnisi per vices statisque temporibusungebantur : Et divisit eos David, id est, Sadoc de filiis Eleazari, et Ahimelech de filiis Ithamar secundum vices suas et ministerium. Quæ quidem divisio, ait Flavius Josephus Antiq. Judaic. lib. 7, cap. xi, durat usque in hodiernam diem. Neque illam dumtaxat divisionem, sed et antiquum morem, quo per vices Domino sacerdotes in templo ministrabant, ad Christum usque tenuisse, colligitur ex Lucæ 1, ubi de Zacharia 5 : Fuit... sacerdos quidam, nomine Zacharias, de vice Abia; et 7. 8 : Factum est autem, cum sacerdotio fungeretur in ordine vicis suæ ante Deum. Cum vero officio sacerdotali fungerentur, stabilem dierum saltem aliquot in templo mansionem sacerdotes habuisse, nec, nisi peracto in templo ministerio, domum suam rediisse, pariter innuunt, quæ ibidem 7. 23 de Zacharia sequuntur : Et factum est, ut impleti sunt dies officii ejus, abiit in domum suam. Durasse autem sacerdotum in templo ministerium per octiduum seu a Sabbato ad Sabbatum, passim scriptores colligunt ex his lib. 2 Paralip. cap. 23 7. 8 verbis : Fecerunt ergo levitæ, et universus Juda juxta omnia, quæ præceperat Joiada pontifex : et assumpserunt singuli viros, qui sub se erant, et veniebant per ordinem Sabbati, cum his, qui impleverant Sabbatum, et egressuri erant. Siquidem Joiada pontifex non dimiserat abire turmas, quæ sibi per singulas hebdomadas succedere consueverant : idemque affirmat Josephus loco proxime cit. his verbis : Instituitque (David) ut una cognatio ministraret Deo per dies octo, a Sabbato usque ad Sabbatum.

probabiliores appa-  
rent.

30 His vero ita constitutis, ut ad Pelletieri ratiocinium redeamus, necesse est, ut, si Simeon sacerdotali officio functus est, cum Christum in ulnas suscepit, vel ex eorum sacerdotum numero et partitione fuerit, quorum tunc vices erant in templo Deo ministrandi; vel contra ex eorum numero et partitione, qui tum temporis antiquæ consuetudinis vi a templi ministerio tantisper, dum suæ redirent vices, arcebantur. Neutrum autem videtur dici posse : si enim primum dixeris; videtur consequi, ut Simeon vi officii sui una cum ceteris vicis suæ sacerdotibus constanter in templo Domini versatus fuerit; cum tamen divina inspiratione monitus vel ex ædibus suis vel certe ex civitate in templum sese contulerit, ut e Luca dictum est supra. Quod si secundum asserere placuerit; qui Simeoni aut per antiquam consuetudinem, aut per alterius fami-

liæ sacerdotes, quibus tum temporis rerum sacrarum incumbere administratio, sacerdotali officio fungi licuisset? Quod si nulla fuerit sacerdotalis, quam Simeon in templo exercuerit, functio, quo tandem ex capite sacerdotio ejus, qui quidem huic patrocinantur, idoneum subsidium quærent? Neque porro hic juvat cum Honorato contendere, Simeonem prius in templum venisse, quam Christus illuc a Parentibus introduceretur, sive enim id prius, sive serius, sive eodem temporis articulo acciderit, locum perinde habet, quæ hic est mota difficultas, ut consideranti patebit. Vel una hæc ratio facit, ut, stando Lucæ verbis, sententiam, qua Simeon non sacerdos, sed laicus fuisse statuitur, præ contraria probabilior mihi videatur. Pingi consuevisse S. Simeonem sacerdotalibus vestibus indutum, non quidem abnuo; sed nec pictoribus hic mihi litem intendere necessarium arbitror : audiendi tamen, seu Græci, seu Latini antiqui Patres, si qui forte fuerint, qui S. Simeonem sacerdotem fuisse tradiderint, quod sequenti § fiet.

### § III. Num ex certis monumentis Patribusque antiquis probetur S. Simeonis sacerdotium,

Quibus S. Simeonis sacerdotium non placet, non modo, id e sacris paginis ostendi posse, sed etiam ex antiquorum Patrum testimoniis, ut supra dictum est, inficias eunt : si nempe de antiquorum Patrum testimoniis, quæ quidem certa atque indubitata sint, agatur : non enim desunt monumenta, et quidem salis antiqua, sed adulterina et spuria, vel auctoritatis saltem admodum dubiæ, in quibus Simeoni sacerdotium adstruitur. Ac in primis quidem inter Monumenta SS. Patrum orthodoxographa, Basileæ sub annum 1569 typis edita, tom. 1 a pag. 71 Proto-evangelium Græce et Latine occurrit, S. Jacobi Minoris nomine insignitum, quod sub finem hæc de Simeone habet : Post tres autem dies (a Zachariæ, S. Joannis Baptistæ patris, in templo, ut ibi præmittitur, Herodis jussu occisi, nece) concilium fecere sacerdotes, quem pro illo substituerent. Et venit sors super Simeon. Ille enim oraculo fuerat certificatus a Spiritu sancto, quod non videret mortem, nisi videret Christum in carne. Postrema quidem verba, quo de Simeone hic sermo sit, aperte indicant; sed eadem opera, quam sint spuria, produnt : cum enim, ut ibi refertur, Christo jam dato, hæc contigisse debuerint, atque eo tempore; quo ab Herode Innocentes pueri ad necem quærebantur, quis credat, sacerdotes Judæorum ea de causa Zachariæ Simeonem pontificem substituisse, quod divino oraculo, non visurum se mortem, nisi Christum in carne vidisset, fuisset edoctus? Cetera, quæ illud Proto-evangelium continet, non lubet attingere; id monuisse contentus, recenseri inter scriptores ecclesiasticos ab Hieronymo Jacobum Minorem : sed de ejus scriptis hæc tantum apud Hieronymum legi : Unam tantum scripsit Epistolam, quæ de septem Catholicis est, quæ ipsa ab alio quodam sub nomine ejus edita asseritur : licet paulatim, tempore procedente, obtinuerit auctoritatem : ipsum vero hoc Evangelium

Simeonis sacerdotio Jacobi Minoris

F

lium



A *lium*, (hoc tamen indignum nomine) jam pri-  
dem in Concilio Romano, anno, ut notat Lab-  
beus 494 celebrato, a Gelasio Papa inter scri-  
pturas apocryphas fuisse amandatum; de quo  
pariter Innocentius sub seculi quinti initium ad  
Eusebium episcopum Tolosanum in hunc mo-  
dum scripserat: Cetera autem, quæ vel sub no-  
mine Matthiæ sive Jacobi Minoris, vel sub no-  
mine Petri et Johannis, quæ a quodam Leucio  
scripta sunt [vel sub nomine Andreæ, quæ  
a Nexocharide et Leonida philosophis] vel sub  
nomine Thomæ, et si quæ sunt alia, non so-  
lum repudianda, verum etiam noveris esse da-  
mmanda.

et Nicodemi  
Pseudo-  
evangelium ni-  
hil prosunt.

B 32 Ejusdem farinae est alterum Pseudo-evangeli-  
um de Passione et Resurrectione Christi, quod  
ineptus barbarusque fabulator quidam Nicode-  
mi, Christi discipuli, nomine impudenter obtru-  
sit. Exstat pariter id inter Monumenta SS. Pa-  
trum orthodoxographa tom. 2 a pag. 643, inven-  
tumque notatur ad calcem a Theodosio Magno  
Hierosolymis in prætorio Pilati (ecujus fictitiis ad  
Tiberium Actis multa, quæ in illo leguntur,  
hausta videntur) in codicibus publicis; et anno  
xix Tiberii cæsaris a Nicodemo litteris Hebraï-  
cis exaratum. Id vero Simeoni sacerdotium tri-  
buit his verbis pag. 652: Et quando suscepit  
eum (Christum) magnus sacerdos Simeon etc.  
Et paulo post in illo Joseph ab Arimathæa ita  
Judæorum sacerdotes alloquitur: Nunc audite  
me, quia omnes cognovimus beatum Simeo-  
nem sacerdotem magnum, qui suscepit in mani-  
bus suis Infantem in templo. Sed quam nihili  
hæc habenda sint, docent pueriles fabulæ, scripto  
illi insertæ: ut ex una de reliquis judicium fe-  
ras, audi, quid de Charino et Lenthio, ipsius  
Simeonis, si credere lubet, filiis, verbis mox ci-  
tatis ibidem proxime sequatur. Joseph ab Ari-  
mathæa, ut Annæ et Caiphæ eorumque sequaci-  
bus Christi resurrectionem persuadeat, testes ad-  
ducit varios, a mortuis suscitatos, atque hos in-  
ter Charinum et Lenthium, Simeonis filios, qui  
Arimathææ inter vivos vivi versabantur. Adsunt  
coram Anna et Caipha arcessiti Hierosoly-  
mam Charinus et Lenthius; adjuratique, ut di-  
cerent, quid apud inferos vidissent, et qui ad vi-  
tam revocati essent, uterque eorum, quæ vide-  
rat, bene longam historiam in litteras separatim  
mittit, convenienter adeo, ut ne littera quidem  
alter ab altero dissideret. Ut autem scripta sua  
sacerdotibus tradidere, subito candore perfusi  
sunt, nec visi amplius. Verum his ad proban-  
dum Simeonis sacerdotium, nemo, ut reor, cor-  
datus utetur: videamus itaque, num sinceriora  
sint, quæ pro Simeonis sacerdotio e SS. Patribus  
afferri queunt?

nec favit se-  
culo tertio  
S. Metho-  
dius.

33 Antiquissimus Patrum, quos veluti sacer-  
dotio Simeonis suffragantes in medium afferunt,  
quod quidem sciant, S. Methodius est, quem a-  
lii, sub Decio et Valeriano, alii, sub Diocletia-  
no in Græcia martyrio coronatum, scribunt. Edi-  
dit Combefisius sub ejus nomine Orationem seu  
Homiliam, cui titulus: Methodii episcopi Pata-  
rensis et martyris de Symeone et Anna, quo die  
Domino in templo occurrerunt: ac de sancta  
Deipara. Porro allocutio quædam in ea pag. 411  
et seq. occurrit Deiparæ ad S. Simeonem, qua  
præter plures, quos illa in Simeonem congerit, lau-  
dum titulos, sacerdotum optimum eundem appel-  
lat; pag. vero 424 Methodius ipse virum Legis  
doctorem, sacerdotio honoratum, prophetia il-  
lustrem: ut dubium non sit, quin ex S. Metho-

dii sententia, si modo genuina est ea seu Oratio  
seu Homilia, sacerdos Simeon fuerit. Pro ge-  
nuina eam habuit Henschenius tom. 1 Februarii  
in Commentario de Hypapante Domini et Puri-  
ficatione B. Mariæ: alii autem illam pro S.  
Methodii, Patarensis episcopi et martyris, f-  
tu habere renuunt; quos inter Stillingus nume-  
randus venit in Sylloge de eodem episcopo  
tom. v Septembris pag. 773: movit Stiltin-  
gum tum modus loquendi, quem auctor Orationis  
illius tenuit, Methodio, cujus ætate neque vox  
ἐπισκοπῆς, neque vox ἱερέως erant in usu, re-  
centior; tum ipse Orationis stilus, a Metho-  
dii nitore et puritate longe desciscens. Stillingo  
præverat ipsemet, re accuratius perpensa, Hen-  
schenius tom. 2 Junii ad diem xiv ejusdem men-  
sis pag. 973 in Analectis de S. Methodio, pa-  
triarcha Constantinopolitano. qui seculo x flo-  
ruit, ita scribens: Nec dubitamus, quin varia  
ejus monumenta adhuc lateant in variis Bibliothe-  
cis: quædam etiam prodierint sub nomine S. Me-  
thodii episcopi ac martyris in Lycia tertio se-  
culo, quæ revera hujus Constantinopolitani sunt;  
atque imprimis ea, quam 2 Februarii allegavi  
ex Combefisio, de Simeone et Anna (supple)  
Oratio. Eodem fere, quo Stillingus, modo de  
ea Oratione loquitur D. Remigius Ceillier in  
auctorum sacrorum et ecclesiasticorum Historia  
tom. 4 pag 35 et seq. Quod vero ait Combefisius,  
ex exordio Orationis illius, in quo nimirum  
ejus auctor Symposiacorum (Symposium autem  
seu Convivium virginum procul dubio senior  
Methodius scripsit) velut a se, compositorum,  
mentionem facit, liquere, eundem esse utro-  
rumque auctorem, a Stillingo mox laudato ever-  
sum vide. Non est itaque, cur senior Methodius  
S. Simeonis sacerdotium agnovisse et tradidisse  
dicatur; esto, id verum sit de Methodio longe  
juniore seu Constantinopolitano, scriptore se-  
culi x.

E Patribus  
seculi quarti

34 Seculo iv Athanasius, Cyrillus Hierosoly-  
mitanus, Epiphanius, Amphilochius, et Augusti-  
nus floruerunt. Ex his Athanasius, Alexandri-  
nus archiepiscopus, de Communi essentia Patris,  
Filii, et Spiritus sancti Simeonis sacerdotio suf-  
fragari videtur sequentibus verbis: Cum uni-  
genitus Dominus noster Jesus Christus editus  
est ab nuptialis congressus experte puella, no-  
vum partus modum in orbem, novamque fœturam  
in vitam introducens, illum adhuc infantu-  
lum gestat Mater et offert Simeoni sacerdoti.  
His Cyrillus: Audite hæc omnes gentes: audi  
Israël: Dominus Deus tuus hic est, quem tuus  
ego sacerdos Symeon in ulnis gestans, populum  
in templo contestans, magna voce prædico. Ita  
hic in Homilia in Occursum Domini apud Ope-  
rum S. Cyrilli Benedictinum editorem, Anto-  
nium Augustinum Toutteum pag. 366: apud  
Combefisium vero Amphilochius Oratione iv in  
Deiparam sic habet: Vos autem, dilectissimi, opti-  
me convenistis, ut et hodierna die Dei sacramenta  
honoretis, utque divinis Scripturis prænun-  
tiata consideretis: nempe Virginem mire excel-  
lenti, divineque decenti ratione intemeratis ulnis  
gestantem illum " qui verbo omnia portat: "  
Senem vero sacerdotem, cupienti animo ac-  
cedentem, quo expectatum Pontificem Domi-  
numque suscipiat. Augustinus sermone 128,  
in Natali Domini 12, alias de tempore 13  
apud novissimos Operum ejus editores Bene-  
dictinos tom. 5 col. 231 in Appendice ita loqui-  
tur de Simeone: In templo præsentabatur (Do-  
minus)

F



AUCTOR  
J. B.

minus) et a Simeone sene famoso, annoso, probato, coronato (mitra nimirum, ut quidam interpretantur, sacerdotali) agnoscebatur. En Patrum supra nominatorum, qui seculo iv floruerunt, quibus Simeonis sacerdotio favere videntur, verba: S. Epiphanius verba, eo quod paulo plura de Simeone complectuntur, tantisper recitare distuli: en quoque illa.

Simeonis  
sacerdotio

35 S. Epiphanius Constantiæ sive Salaminis in Cypro episcopus, a Petavio editus, tom. 2 pag. 250 in Vitis Prophetarum hæc de Simeone scribit: Simeon sacerdos ex Aaronis tribu " responsum " accepit a Spiritu sancto, non visurum se mortem, " donec videret Christum Dominum " in carne. Illic est, qui Dominum suis ulnis gestavit, ac Deum glorificavit discens: " Viderunt oculi " mei salutare tuum. Nunc dimittis servum " tuum, Domine, secundum verbum tuum in " pace. " Mortuus demum prope sacerdotes admodum senex ac plenus dierum sepultus est; ἐπεὶ, Græce, non, ut Baronius scribit ad annum Christi i, supremo honore a sacerdotibus privatus, quod eorum ob annunciatum palam Christi adventum in se odium invidiamque concitaverat. Exhibitis horum Patrum verbis, nunc, quid ex eis concludi possit, inquiremus. Ac primo quidem, quod ad S. Athanasium spectat, aperte quidem verba sub ejus nomine supra recitata Simeoni sacerdotium adstruunt: nihil inde tamen certi hac in re erui potest: silne enim Tractatus de communi essentia Patris, Filii et Spiritus sancti revera Athanasii, non leves sunt dubitandi causæ, ut aiunt in Monito, ad illum prævio, Athanasiorum Operum editores Benedictini, tum quod liber ille apud veteres nusquam sciatur Athanasio adscriptus, tum quod in antiquis Athanasii Collectionibus Mss. desideretur, et si stilus ejus Athanasiano in libro de Incarnatione sit satis affinis. Ceillier non tantum in eo Tractatu Athanasianam methodum, sed etiam dicendi vim desiderat tom. 5 Auctorum sacrorum pag. 275. Tillemontius tom. 8 Monumentorum ecclesiasticorum pag. 724 observat, Origenem in eo Tractatu male haberi, cujus tamen alibi honorifice Athanasius meminit; variosque item laudat scriptores, quibus tractatus ille vel fictitius vel dubius est.

S. Athana-  
sius;

36 Combefisius part. 1 Auctarii Patrum Græcorum Orationem in Christi Domini Occursum sub ejusdem Athanasii nomine edidit in qua Simeon pag. 511 Legi, in littera positæ, seu veteri, præclare admodum ac religiose ministrasse dicitur, quo quidem sacerdotule ejus ministerium innui videtur: Græce enim legitur: ἐκτελεσθῆναι: vox autem λειτουργεῖν, ut inquit Cangius in Glossario ad scriptores mediæ et infimæ Græcitatæ, apud Christianos Græcos sacros Ecclesiæ ministros, qui officiis ecclesiasticis suam operam impendunt, significavit olim quidem generalius: nunc autem restrictius, ut solum fere sacerdotem modo significet. Verum multo minus hæc Oratio, quam laudatus modo de trium divinarum Personarum communi essentia Tractatus, quidquid in contrarium Combefisius moveat, S. Athanasio videtur posse attribui. Seculo tantum quinto Nestorius et Eutyches errorum suorum virus evomere; quorum tamen hæreticorum in ea Oratione expressa habetur mentio. Combefisius, Eutychis et Nestorii nomina a librario postmodum adjecta fuisse contendit; eo quod, facta Simonis et Marcionis, Arii et Sabellii mentione, quibus dein Eutyches et Nestorius adduntur, priorum quidem hæreses seu errores mox recenseantur.

sed de Eutychis et Nestorii erroribus nulla mentio fiat. Quid ea dere sentiant Operum S. Athanasii editores Benedictini, uti et de Combefisii ratione, ob quam Eutychis et Nestorii nomina hic esse adjectitia putat, dixi num. 12.

37 Nec sane satis certum apparet, quod ait Combefisius, nusquam in ea Oratione Eutychis et Nestorii, perstringi hæreses. En, de quibus hic disceptatio est, et quibus hic Lucæ textus; " Ecce " hic positus est. . . in signum, cui contradicetur " explicatur, apud editores Benedictinos Orationis verba. Contradicit enim atque disceptabit de illo, ac de doctrina, eum spectante, Simon adversus Marcionem, Arius adversus Sabellium, Eutyches adversus Nestorium, utrique adversus Ecclesiam; ita ut alii quidem solam ipsi Deitatem, alii carnem solam tribuant: alii creatum, ac paternæ substantiæ alienum, inducant, alii Verbum quoddam hypostasi ac substantia vacuum, nihilque discrepans ab eo, quod per prolationem effunditur: alii ejus per carnem adventum phantasiam esse suggerant; alii carnem nullatenus sumpsisse contendunt, aut assumpsisse quidem, sed inanimatam atque inefficacem, aut animam habentem, sed mente ac ratione destitutam. Demum alii alio modo hæsitabunt ac contradicent, singulis arbitrato suo, quæ ipsum spectant, determinantibus. Verbis istis non modo quatuor hæresiarcharum Simonis, Marcionis, Arii et Sabellii, sed Apollinaris etiam, contendentis animam sine mente assumptam, licet non nominetur, notari errores, fateletur Combefisius: at sicut variorum illic notari videri possunt errores; ita verbis illis: Ita ut alii quidem solam ipsi Deitatem, alii solam carnem tribuant, Eutychis et Nestorii forte notantur errores.

38 Primum enim Eutyches, alterum Nestorius, fecit: Nam (ut habet Breviculus Historiæ Eutychianistarum apud Sirmondum tom. i Variorum Operum Venetiis anno 1728 excusorum col. 432) Nestorius ante quinquaginta et octo fere annos, Photini et Pauli Samosatani secutus errorem, Oasitano exilio meruit relegari, dicendo, sicut ab autoribus suis didicit, Christum Dominum nostrum hominem tantummodo de Virgine Maria esse progenitum. Contra quem Eutyches, post annos non plurimos, æstimans disputandum, rectum tramitem tenere nesciens offendit, et in Apollinaris est raptus insaniam, in hæc Verba prorumpens, quibus assereret, Christum verum hominem non fuisse, nec in eo duas naturas esse credendas, sed unam dumtaxat Dei Verbi, verumtamen incarnatam. Quam quidem non esse hominis perhibuit, sed humanam, ut similitudo magis humani corporis, quam ipsa veritas suaderetur. Col. vero sequenti hæc iterum leguntur: Nam fidentissime dicunt (Eutychiani) rem ineptam, rem etiam stolidis execrandam, ante unionem, id est, incarnationem, duas dici debere naturas; post vero unam Dei Verbi tantum incarnatam. De utroque etiam sic scribit Leo Papa Epist. 12 ad Pulcheriam augustam apud Labbe tom. iv Conciliorum col. 29: Et quantum Nestorius a veritate excidit, dum Christum de Matre Virgine solum hominem asserit natum; tantum etiam hic (Eutyches) a Catholico tramite deviat, qui de eadem Virgine non nostram credit editum esse substantiam, volens utique, eam solius Deitatis intelligi, ut, quod formam servi gessit, et quod nostri similis fuit atque conformis, quædam nostræ naturæ fuerit imago, non veritas. Itaque sicut Apollinaris hæresis, licet hunc non

ut vult Com-  
bifisius.

E

non faret.

F

nominet



AUCTOR  
I ■

A *nominel, verbis supra recitalis perstringitur, ita iisdem Eutychis et Nestorii hæreses perstringi potuerunt, licet nec hi nominentur.*

non S. Cy-  
rillus,

39 Addunt denique Athanasii editores : Indicant etiam posteriora Nestorio tempora, quæ num. 16 (apud illos) leguntur : beatam scilicet Virginem ubique terrarum (secundum Græcum textum, ab omni creatura) Θεοτόκον vocari. Quæ vox Athanasio licet ignota non fuerit : at non erat ejus ævo ubique terrarum evulgata, nondum dam- nato Nestorio, qui Χριστοτόκον appellandam cen- sebat : præterea, inquiunt, vi magis, quam copia verborum Athanasius pollet : Orationis autem prædictæ auctor ad importunitatem usque verba multiplicat, variasque, quas enumerant, voces adhibet Athanasio minime familiares ; ut vel hinc subditiua censei possit. Sufficiunt ista opinor, ut S. Athanasii pro S. Simeonis sacerdotio testi- monium vel pro fictitio, vel saltem pro dubio at- que suspecto habeatur. Venio nunc ad S. Cyril- lum, Hierosolymitanum archiepiscopum, cujus pariter nomine Homilia quædam circumfertur, ab Antonio Touttée S. Cyrilli Operibus a pag. 362 inserta hoc titulo : Incerti sub nomine S. Cy-

B rilli Hierosolymitani Homilia in Occursum Domini. Verba ejus, quibus Simeoni sacerdotium tribui- tur, habes supra num. 34. Sed meritone Toutteus Homiliam illam Cyrillo abjudicat ? Sane haud contemnenda videntur, quibus ductus id facit, rationes. Earum prima est, quod laudatæ Homi- liæ auctor subinde imitetur atque exscribat Gre- gorium Nazianzenum, Cyrillo juniorem. Non unum porro hujus rei specimen in Annotatis in dictam Homiliam profert. Unum ex his accipe : ita Homilia terminatur : Omnes cum hodie, cum semper, quæ hujus festivitatis propria sunt, clame- mus. Cum angelis choros ducamus, cum pastoribus luce perfundamur, cum Magis adoremus, cum Be- thleëm festum agamus diem : una cum Sione oc- curramus. Cum templo sanctificemur. Cum Virgine magnificantes exultemus. Cum Josepho offeramus, velut duo \* turtures, corpus et animam. Cum Sy- meone Christum ulnis amplectamur, et cum Anna nostra ex parte confiteamur, ut æternorum bono- rum aditu admittamur gratia et miserationibus et benignitate Domini et Dei et Servatoris no- stri Jesu Christi, cui gloria et imperium, cum Patre et Spiritu sancto in secula seculorum. Amen.

\* l. duo.

Hierosoly-  
mitanus  
episcopus,

40 Quid Gregorius Nazianzenus huic simile ? Oratione 38, quæ de Christi Nativitate est, ita habet : Descriptionem reverere, propter quam in cælis ipse describeris, et nativitatem, ob quam na- tivitatis vinculis solutus es : et parvam illam Beth- leëm honora quæ te in paradysum reduxit... Cum stella curre : cum Magis dona offer, aurum, thus et myrrham, ut regi et Deo, et tua causa mortuo : cum pastoribus Deum laudibus celebra : cum an- gelis tripudia. Idem rursus ita Oratione 39, seu in sancta Lumina, id est, de Baptismo Christi : Cum stella cucurrimus, cum Magis adoravimus, cum pastoribus luce circumfusi fuimus, cum ange- lis divinam gloriam prædicavimus, cum Simeone in ulna accepimus, cum Anna illa, inquam, ve- tula et casta fœmina confessi sumus. Hæc, quæ, quin Gregorii Nazianzeni sint, nullus in dubium revocat, confer cum Homiliæ mox laudatæ ver- bis, et, ut opinor, accommodate ad scopum suum Homiliæ istius auctorem e Gregorio hæc mutua- tum aut hunc saltem imitatum esse, non imme- rito censuisse Toutteum, fateberis : quamquam

nec alia desint, quibus ille sententiam suam pro- bare nititur. Sunt autem fere hæc : Apollinarista- rum et Nestorianorum hæreticorum, quæ in ea Homilia occurrit, confutatio, stili a Cyrilliano discrepantia : festum vero Hypapantes seculo quarto nondum fuisse institutum ; multo autem minus cereorum in ea solemnitate gestationem, cujus, velut jam usu confirmatæ, Homiliæ auctor meminit.

41 De Amphilochio Iconiensi, cujus ex Oratio- ne 4, quæ de Deipara et Simeone inscribitur, ver- ba num. 34 dedi, non opus est multa dicere : liquet enim, illius auctorem, quisquis demum fuerit, scripsisse post Nestorianam hæresim natam, quippe quam auctor ille nominatim confutat : Quod si quis ; inquit, censetur nomine Christianus, fertque moleste, et, velut vertigine correptus, dolet ad divæ Virginis dignitatem illam, clarissimumque et proprium Deiparæ (quam Christiparæ tantum no- mine dignabatur Nestorius) nomen, vane is et ementitæ sanctitatis sibi appellationem, qui dogma- tis dissentiat, blanditur etc : ac tandem ad propo- situm sibi dictionis suæ argumentum rediens Nes- torii nominatim his verbis meminit : Rursus porro, dilecti, in seipsum sermonem reducamus ; eo interim valere jusso, qui adversus nefandum Nesto- rium et iisdem cum eo moribus depugnat. Et vero vel ipse Combefisius laudatam Orationem, etsi Amphilochii Iconiensis nomine a se editam, alte- rius esse suspicatus est, cum ejus titulo in mar- gine adjecerit : Forte alterius. Quod ad S. Augusti- num spectat, etsi Sermo num. 34 citatus pro ge- nuino habeatur, multum tamen inde præsidi pro Simeonis sacerdotio non habetur, cum citata ex illo verba variam pati interpretationem possint : nec enim est, cur per vocem coronato mitra sacer- dotali redimitus certo intelligi debeat : imo vero- similis mihi longe apparet, cum Simeonem non modo senem coronatum, sed prius etiam annosum et probatum S. Augustinus dixerit, ita accipien- da ejus verba esse, ut iis significatum dumtaxat voluerit, Simeonem jam grandi ætate, cum diu jam ardentemque Messias adventum exspectasset, atque adeo ejus probata esset in exspectando Mes- sia fides atque constantia, tandem fuisse corona- tum, seu votorum suorum, cum eum in ulnas sus- cepit, compotem factum : quod quidem Augusti- nus ipse paulo post videtur innuere his verbis : Dictum ei fuerat a Domino, quod non gustaret mor- tem, nisi videret Christum Domini natum. Natus est Christus et impletum est desiderium Senis in mun- di ipsius senectute.

non SS. Am-  
philochius,  
Augustinus

E

F

42 Venio denique ad Librum de Vitis Prophe- tarum S. Epiphania adscriptum : Photius, Epi- phanii lucubrationes enumerans, librum illum omnino tacuit : qui autem ipsum inspererit, va- ria procul dubio in eo commenta Talmudica, S. Epiphania auctore indigna, reperiet ; unde illum Petavius, Sirmondus, Labbeus, alique e recentioribus non pauci pro fœtu subditiua ha- buerunt : huc etiam valde propendit Papebro- chius tom. III Maii pag. 49, num. 57 et seq., ubi, vel librum illum a S. Epiphania scriptum non esse, existimat, aut, si abs illo scriptus revera fuerit (factum enim subinde est, ut etiam vete- res Patres commenta Talmudica, ac deuterosees Hebræicas in sua scripta intulerint) Epiphanium mere interpretis, et aliena colligentis officio fun- gi voluisse, non autem istis commentis ullum ex se pondus addere. Addit plures Epiphanos in Cypro subsequentibus seculis floruisse episcopos, quorum

aut Epipha-  
nius : nec  
circo Proclus  
seculo quin-  
to.



AUCTORE  
J. B.

quorum principali, ut fieri, solet, adscriptæ forte fuerint Homiliæ, quæ vel alterius Epiphani, scriptorisve fuerunt. Quod si forte Epiphanius ea, quæ in citato libro de Simeone leguntur, e libris Talmudicis hauserit, vel hinc Simeonis sacerdotio parum accedit certitudinis, cum in iisdem libris et alia de eodem Simeone absona et a vero aliena scripta fuisse, viderimus supra. Hactenus itaque allata veterum Patrum pro Simeonis sacerdotio testimonia vel spuria sunt, vel dubiæ saltem fidei. At seculo v ad mediam sui circiter partem provento obiit Proclus episcopus Constantinopolitanus; ad diem xxiv Octobris Martyrologio Romano insertus, qui varias Homilias a se exaratas posteritati transmisit, a Combefisio Parisiis anno 1648 editas, quarum quarta de Christi Nativitate pag. 338, postquam generatim omnem naturam Christo nato munera obtulisse, dixisset, hæc mox specialim enumerans, Obtulerunt, inquit, Magi, munera, mulieres Martham, viduæ Annam, steriles Elizabet, virgines Mariam, Dei genitricem, pastores laudationis canticum, sacerdotes Symeonem : quibus verbis, se Simeonem in sacerdotum numero habuisse, non obscure prodit. Nescio tamen, num ea Homilia Procli certo dici possit, et omni ex parte sincera. Forte enim ignoti cujusdam est, qui ex variis Homiliarum scriptoribus lacinias aliquot sumpserit, indeque Homiliam istam conflavit : certe illius exordium et re et verbis quam simillimum est exordio Homiliæ Theodoti Ancyranæ episcopi, die Nativitatis Christi in synodo Ephesina anno 431 lectæ, quam vide apud Labbeum tom. 3 Conciliorum a col. 988. Ut sit solius Procli, dum, quo fonte Simeonis sacerdotium hauserit, non liquet, auctoritas rem certam, silentibus tot aliis ea de re Patribus, nequit facere.

Favit sec.  
vii Sophronius.

43 Hactenus itaque e veteribus allatus est nemo, qui Simeonem sacerdotem fuisse, certo edixerit. S. Sophronius Hierosolymitanus episcopus, qui seculo Christi septimo vixit, id fecisse videtur Oratione de Hypapante seu Occursu Domini tomo i Februarii pag. 276 sequentibus verbis : Quid autem ipsa inviolatis gestavit ulnis, vel quid Simeon excepit suis præter Deum, carnem corpusque factum? Et Deum affectu religioso Propheta suscipiebat, ac Patri Deoque illum deferrebat. Offerre enim Deo Patri Christum solius sacerdotis fuit. Clarius locutus est Sophronius in Carmine, quo Lucæ de Simeone narrationem complexus est : ita canit apud Leonem Allatum in sua de Simeonum scriptis Diatriba pag. 5 et seq. :

Ἱερεύς δὲ τις κατ' ὅκει  
Ἱερουσαλὴμ ἐν ἄστει,  
Συμεὼν μέγας προφήτης  
Φορέων Θεοῦ Πνεύμα.  
Habitabat autem in urbe  
Jerusalem sacerdos  
Aliquis, propheta magnus  
Simeon, Deoque plenus.

Ac aliquanto item post de Christo, a Parentibus Simeoni in ulnas dato :

\* an τε-  
λούντες?

Νύμον οἱ γονεῖς πελούντες \*  
Ἱερεὶ βρέφος παρέσχον,  
Ὁ δὲ δέξατο προθύμως  
Παλάμαις Θεὸν δικαίαις.  
Genitrix, paterque rite  
Puerum obtulere Mystæ,  
Alacer sed ille justis  
Manibus Deum recepit.

44 Eodem quoque seculo Christi septimo floruit Leontius, Neapolitanus iſ Cypro episcopus ; seculo vero viii S. Joannes Damascenus. Prior quidem Orationem habuit in Simeonem, quam Auctario Patrum Græcorum inseruit Combefisius ; at nihil, unde Simeonis sacerdotium colligas, habet : imo vero apud Combefisium citatum part. i, col. 695 laicum fuisse, potius innuit, cum de benedictione, quam Mariæ et Josepho impertiit, agens, mere talem fuisse ait, qualis cuivis laico competere poterat. Verba ejus accipe : Laudamus, probamusque, inquit, tuam, o Symeon, ex ferventissima dilectione voluntatem. Quamquam etiam omni benedictione superiores erant Mater pariter puerpera, ac Puer : laudationis tamen loco eam obtulit, ea nimirum ratione, qua pueri tres in Babylone : nam et illi nedum virtutes angelicas universumque hominum genus, verum etiam ratione ac sensu destitutas res ad benedicendum Deo hortabantur, quemadmodum dictum est, proseguendo verbis divinas laudes. Hac itaque ratione etiam Symeon impræsentiarum illis benedixit et dixit ad Mariam, matrem ejus etc. Alter vero, Symeonem sacerdotem fuisse, apud Michaëlem le Quien tom. 2, pag. 837 his, quibus beatam Virginem alloquitur, verbis significat : Ave, quod Infantem genueris, quem recens editum canitii spectabilis sacerdos Simeon conspiciens, hinc dimitti studebat. Sed Toutteus, supra num. 39 laudatus, pag. 361 Homiliam hanc in Annuntiationem, e qua relata mox verba transcripta sunt, pro genuina non habet ; ac fere tota ex congestis hujusmodi Deiparæ salutationibus constat. Toutteo iudice, Damasceni tempore dicta non est, eaque est inter Orationem hanc et Cyrillianam, de qua eodem num. 39, stili similitudo, ut vel idem orationis utriusque auctor esse videatur, vel (quod magis censet) alter alterum Pseudo-cyrillum Pseudodamascenus vel transcripserit, vel imitatus sit.

45 S. Paulini Aquileiensis, qui sub initium seculi ix vivere desiit, verba dedimus num. 10. Leo vero imperator, Sapiens dictus, et initio sec. x e vivis ereptus, Oratione in Dominicam Præsentationem Simeonis sacerdotium agnoscit his verbis : Mater utique, alia ac matrum ratione, suscepta editaque prole, primogenitam illam Deo oblatum abit : Infantem sacerdoti offert ylibus oblectum pannis, ut legitimorum ac legalis benedictionis compos fiat. Ne vero quis ambigat, quo de sacerdote loquatur, addit aliquanto post : Ac quidem adstringitur fasciis, solvit vero gestantem sacerdotem a carnis fasciis, postquam ille rugosis oculis recens ostensum Salutare vidisset ; quibus procul dubio verbis Simeonem, quem paulo post etiam nominatim expressit, designatum Leo voluit. Hisce recentiores plures addere, qui pro S. Simeonis sacerdotio stent, et numerum quidem faciant majorem, non rem certiore, non est necesse. Ex dictis vero hactenus colligi satis superque reor posse, paucos e veteribus scriptoribus et Patribus, eosque non admodum antiquos, esse, qui Simeonem sacerdotem fuisse, dixerunt ; atque adeo, nec, spectata auctoritate veterum, id satis probatum dari. Quod si monumenta quædam, apocrypha quidem, Gelasio tamen Papa antiquiora existant, quæ Simeonis sacerdotium testentur : ea apud insigniores vetustioresque Patres, ut eorum ea de re silentium satis declarare videtur, fidem non videntur invenisse : horum quidem aliquot Henschenius

non tamen  
ut appareat.  
Leontius : fa-  
vit Damascenus  
sec. seq.

Favit etiam  
Paulinus  
Aquileiensis :  
sed hi non  
satis antiqui.



A *nus tom. 1 Februarii, ubi de Hypapante Domini et Purificatione Mariæ egit, laudavit; sed nondum accurate satis, ut ex iis, quæ de Methodio dicta sunt num. 33, liquet, expensos.*

#### § IV. S. Simeonis obitus, sepultura, reliquiæ variis locis dispersæ.

Obit Simeon paulo post oblatum Christum Hierosolymæ,

Simeoni Spiritus sanctus, non modo fore, ut Christum videret, sed etiam, ut, eo viso, brevi moreretur, prædixerat, ut Lucæ narratio suadet. Quare, cum jam voto suo Christum videndi potitus esset, nec haberet, cur longiorem in terris moram traheret, mox in has voces erupit: Nunc dimittis servum tuum, Domine, secundum verbum tuum in pace. Certe non nullum temporis inter oblatum in templo Christum et Simeonis pium ac sanctum in pace obitum intercessisse, dilucide docuit S. Cyprianus, num. 9 laudatus, verbis istis. Quo viso, scivit, se cito moriturum. Lætus itaque de morte jam proxima et de vicina accersitione securus, accepit in manus Puerum etc. At quantum fuerit illud temporis spatium, quis certo edicat? Nihil quoque certi de loco, quo e vivis abierit, Hierosolymæ nimirum, an in hujus vicinia, statuerim: verosimiliter quidem Hierosolymis, si vere illum laudatus num. 43 Sophronius, cum Dominum suscepit, ibidem habitasse tradiderit: at id Sophronii dictum vel de ipsa urbe Hierosolymitana, vel etiam de loco Hierosolymæ vicino, quem tunc forte inhabitabat Simeon, intelligi potest. Meminit equidem Quaresmius tom. 2 Elucidationis Terræ Sanctæ lib. 6, cap. 5 Peregrinationis 1, Turris Simeonis, in qua hic ex earum partium incolarum traditione habitavit. Pertranscuntes, inquit ille, piscinam Bersabee, de qua cap. 3, et collem ascendentes pii fideles sequuntur iter versus Meridiem et Bethlechem, relicto ad lævam partem monte Mali consilii, ubi primum consilium tractatum est de morte Domini.

aut prope illam: quo loco

47 Atque hic primo se illis offert consideratione digna turris quædam, quæ TURRIS ET DOMUS S. SIMEONIS SENIS, illius, ejus laus est in Euangelio, appellatur. TURRIS dicitur, quia ad modum turris constructa elevatur; et DOMUS, quia in ea sanctum Senem habitasse, traditio harum partium est. Ampla satis et commoda est (a piis fidelibus aucta et exornata, ut inquit infra eodem cap.) et quamvis satis vetustate consumpta et demolita sit; tamen adhuc in ea sunt ad decem cubacula et cisterna, in qua pluviales aquæ colliguntur. Distat circa duo milliaria a Jerusalem (versus occidentalem urbis plagam) et a via Bethlehemitica unum, ad ejus dexteram partem. Ita ille, aliique ex incolarum traditione: ut adeo verosimiliter Simeon, si non in ipsa urbe Hierosolymitana, saltem in ejus vicinia et forte loco mox descripto esse in vivis desierit. Sepultum fuisse S. Simeonem juxta sacerdotes, ait Pseudo-epiphanius num. 33 relatus; verum ex ea forte opinione, quod ex tribu Aaron et sacerdos, ut tradit, fuerit; neque uspiam reperi, peculiarem quemdam locum Judaicorum sacerdotum sepulturæ fuisse destinatum. Passim mortuorum cadavera Hierosolymis tumulabantur in locis suburbanis et Judæorum quidem vulgarij in Cedron, qua Orien-

tem Hierosolyma respicit; ut adeo, sive laicus, sive sacerdos fuerit S. Simeon, quo primum loco exuvie ejus terræ mandatæ fuerint, edicere nequeam. Locum quidem indicare videtur S. Adamnanus lib. 1 de Locis sanctis cap. 40. In eadem supra memorata valle (Josaphat) non longe ab ecclesia sanctæ Mariæ turris Josaphat monstratur, in qua ipsius (Josaphat) sepulchrum cernitur, cui videlicet turriculæ quædam lapidea domus ad dextram cohæret partem de rupe excisa et separata montis Oliveti, in qua intrinsecus ferramenti cava-ta duo monstrantur sepulchra sine aliquo ornatu, quorum unum illius Simeonis justi viri est, qui, infantulum Dominum Jesum in templo ambabus manibus amplexus, de ipso prophetizavit; alterum vero æque justi Joseph, sponsi sanctæ Mariæ et Domini Jesu nutritoris.

AUCTOR J. B.

48 At Gregorius Turonensis lib. 1 de Gloria Martyrum cap. 27 sic scribit: Sepultusque est in monte Oliveti (S. Jacobus frater Domini) in memoria, quam sibi ipse prius fabricaverat, et in qua Zachariam ac Simeonem sepelierat. In quæ Gregorii verba Ruinartius hæc annotat: Zachariam, S. Joannis Baptistæ patrem, multi interemptum esse volunt Herodis jussu intra templi ipsius sæpta. Symeonis vero senis, qui Christum in ulnis susceperat, sepulcrum in rupe montis Oliveti exstitisse, testatur Adamnanus. Hic Simeonis sepulcrum in valle Josaphat, quæ Hierosolymam inter et montem Oliveti media est, exstitisse ait: quia tamen vallis Josaphat monti Oliveti contigua et ad ejus radices sita est, eundem fortassis locum tam Gregorius, quam Adamnanus intellexere: verum in eo discrepant, quod Josepho, Christi nutritio, Simeonem quantum ad sepulturæ locum conjungat Adamnanus; contra Gregorius Simeoni Jacobum, Hierosolymorum episcopum, et Zachariam seu Joannis Baptistæ patrem, seu ejusdem nominis alium. Spectatis quidem Adamnani verbis, fieri potest, quidquid sit de S. Josephi sepultura, ut primam juxta turrim Josaphat nactus sit Simeon sepulturam: at Gregorii verbis, non agi de prima ejus sepultura perspicuum est; cum Jacobum, anno æræ Christianæ 60 occisum, moriente Simeone, seu æræ Christianæ initio sepulturam sibi struxisse, verosimile non appareat. Ceterum Gregorii dicta, quibus Jacobi Minoris, Simeonis et Zachariæ corpora eodem loco sepulta fuisse ait, a vero videntur aliena: nam Jacobum Hege-sippus in loco martyrii, Metaphrastes autem prope templum Domini sepultum fuisse, apud Henschenium tom. 1 Maii pag. 27 tradit. Quaresmius quidem supra laudatus lib. 4, cap. xi Peregrinationis 7 ait, vocibus prope templum aut similibus intelligi posse montem Oliveti, qui e regione templi erat, nec procul ab illo dissitus; vel primo quidem prope templum fuisse sepultum; sed dein ad montem Oliveti, vel contra, fuisse translatum. Sed primum refutat Hieronymus mox citandus: alterum, si factum est, fieri post scriptum anno 392 in Bethlechem ab Hieronymo de Scriptoribus ecclesiasticis librum debuit: sic enim ibi Hieronymus de S. Jacobo Minori: Quidam e nostris in monte Oliveti eum putaverunt conditum, sed falsa eorum opinio est. Redeo ad Simeonem.

sepultus fuerit.

E

F

49 Cornelius de Bruyn in Itinerario Orientali pag. 267 ait, SS. Josephi et Simeonis tumulos se vidisse in sacello quodam prope ecclesiam subterraneam sepulcri B. Mariæ Virginis, non procul a porta S. Stephani. At inter Leonis Alla-

non satis li-  
quid.

tii



AUCTORE  
J. B.

τῆς Συμμετα a Nihusio edita, pag. 84 scriptor anonymus Græcus S. Simeonis sepulcrum in ecclesia Sion collocat : verba ejus, Latine ibi reddita ita habent : In dicta sancta Sione visitur Deiparæ et sancti Joannis Theologi domus....tum sepulchrum Prophetarum Davidis et Salomonis, et senioris Simeonis. Imo et ecclesiam illam S. Simeonis dictam fuisse, seculi 3 Benedictini part. 2 pag. 525 scribit Bernardus monachus in Itinerario, facto in loca sancta anno 870 his verbis : Est præterea in ipsa civitate alia ecclesia ad Meridiem in monte Sion, quæ dicitur sancti Symeonis, ubi Dominus lavit pedes discipulorum suorum etc. Tam dissona invicem testimonia faciunt, ut verus, quo Simeon sepultus fuit, locus mihi appareat admodum dubius, nec certi quidpiam ausim de illo pronunciare : sed sive prope turrin Josaphat, sive in sepulcro Zachariæ, sive in monte Sion, sive denique in sacello, ecclesiæ sepulcri B. Mariæ Virginis vicino, sepultus fuerit, id equidem paulo tutius licet dicere, sepultum fuisse S. Simeonem in aliquo urbis Hierosolymitanæ suburbano loco, cum ea ætate mons Sion extra urbem esset, et mortuorum cadavera, extra civitatis muros elata, humi condere Judæi solerent.

Ejus reli-  
quia CP-  
lin prius  
translata,  
inde Aquis-  
granum.

50 Gregorius Turonensis, qui sub seculi sexti finem et Adamnanus, qui sub initium octavi obiit, tumuli quidem S. Simeonis meminere; at neuter, S. Simeonis corpus sive reliquias in eo servatas sua ætate, scribit; forte quod jam inde ab eo tempore, quo Gregorius scribebat, et forte etiam diu ante Constantinopolim translatae erant, easque Justinus Junior, qui ab anno circiter 565 usque ad annum 578 imperavit, in condito a se S. Jacobi templo collocandas curarat : sic enim Georgius Codinus in Excerptis de Antiquitatibus sive Originibus Constantinopolitanis : Prope supradictum templum idem imperator ecclesiam sancti Jacobi extruxit, ubi suis in conditoriis asservantur reliquiae sanctorum Innocentium et Simeonis Theodochi (id est, qui Christum manibus excepit) et Prophetæ Zachariæ et Jacobi, fratris Christi. Constantinopoli in Occidentem reliquiarum S. Simeonis partes aliquot Caroli Magni pietate et opera delatae postmodum fuere, quas ille in condita a se Aquisgranensi, in qua etiam sepultus fuit, S. Mariæ ecclesia, partim saltem collocavit. Ita habet historica brevisque Informatio de sacrosanctis reliquiis, singulis septennis fidei populo exhiberi solitis, anni 1650 cap. 2, quod est de reliquiis a Carolo Magno Aquisgranum deportatis : De his diversa Ms., quæ in archivo Aquensis ecclesiæ servantur, habent, eum Constantinopoli accepisse de corona Christi spinea, de clavo crucis, partem sanctæ Crucis, sudarium Christi, quo sacer ejus vultus in sepulchro tectus fuit, camisiam B. Virginis et fascias, quibus Christus in præsepio jacebat involutus, et brachium S. Simeonis, quo Christum amplexus est. Vide, quæ de Caroli Magni cum imperatoribus Constantinopolitanis Nicephoro, Michaelæ et Leone fœderibus, et singulari in Aquisgranensem B. Mariæ ecclesiam studio Eginardus scripsit, tom. 2 Januarii ad diem xxviii ejusdem mensis, eidem Carolo sacrum; nec, ut opinor, ea de re litem Aquisgranensibus movebis.

in Prumiensi, et San-  
dionysia-  
num mo-  
nasteriu;

51 Ex iisdem verosimiliter reliquiis, quas Constantinopoli Carolus Magnus acceperat, Lotharius, Ludovici Pii filius, Caroli Magni nepos, cum jam Prumienses inter monachos abdicatione imperio, vitam monasticam ageret, Pru-

miensi monasterio pedem S. Simeonis dono dedit, D ut testantur ejusdem ea de re litteræ, quas ad annum 855, quo Lotharius obiit, Browerus num. 94 in Annalibus Trevirensibus recitat. Verba, quibus reliquiarum S. Simeonis (plures enim aliorum Sanctorum reliquiae ibidem recensentur) a se monasterio Prumiensi donatarum, mentionem facit, hæc sunt : Pedem S. Simeonis, qui Dominum suscepit in templo. Ex iisdem quoque Carolus, cognomento Calvus, Lotharii mox memorati frater, San-Dionysiano monasterio verosimiliter dedit partem aliam e reliquiis S. Simeonis. Ita equidem Saussayus scribit in Martyrologio Gallicano ad diem viii Octobris, cujus verba recito : Ejus brachium, quo Christum amplexus est, a Carolo Magno cum multis, quæ sollicitè toto orbe conquisivit, pretiosis pietatis Christianæ monumentis et Cœlitum memorandis pignoribus, Aquisgrani in basilica, ipsi glorioso regi dilectissima, collocatum, a Carolo Calvo, ejus nepote, ex nobilis ædis sacrario depromptum, ad cœnobium regale S. Dionysii prope Augustam Lutetiam, perpetuo honore colendum, magna devotione delatum est, atque super altare impositum, quod propter sacrorum munerum ibi conditorum excellentiam " Altare sanctum " E abhinc cœpit passim appellari. In quo etiam ex dono ejusdem Caroli collocatum. Subjungit dein, alterum S. Simeonis brachium in Liesbornensi abbazia dudum fuisse servatum. Quid igitur? Num dolo malo Aquisgranenses S. Simeonis brachium fidelibus ostentasse dicendi sunt? Minime vero : scribit enim Michael Felibien in Descriptione ecclesiæ S. Dionysii cap. 3, servari tantum in ea ecclesia unum ex ossibus brachii S. Simeonis, auro inclusum. Ut adeo hinc confici nequeat, a Caroli Calvi ætate S. Simeonis reliquiis Aquisgranenses caruisse.

52 Seculo tamen xi aliquo saltem temporis intervallo iisdem caruisse videntur : Aquisgrano enim Henricus IV imperator S. Simeonis reliquias Hartesburgum, Brunsvicensis ducatus oppidum, duobus circiter milliaribus Gozlaria dissitum fere ad Hildesheimiensis diocesis limites transferri jussit, teste Lamberto Schafnaburgensi, ita scribente ad annum 1072 : Rex Aquasgrani profectus, S. Speum confessorem, et brachium Justi Simeonis, cujus mentio est in Euangelio, et caput Anastasii monachi et martyris, aliorumque Sanctorum reliquias ibi accepit, atque in Hartesburg transtulit. At cum eo ex oppido frequentia damna vicinis Saxonibus, Henrico adversis, inferrentur, idem pene, quod Hartesburgum a Saxonibus vicinis, exitium S. Simeonis, aliorumque Sanctorum reliquiarum, quas eo transferri Henricus jusserat, subire brevi post. Ita enim Lambertus ad annum 1074. Porro vulgus Saxoniarum, id potissimum, quod contiguas castello Hartesburg villulas incolebat, vehementer offenderat, quod in Hartesburg ullæ servatæ essent reliquiae, nec quidquam tantis laboribus actum putabant, stante atque incolumi castello, quod omnium cladum, quas acceperant, caput principiumque exstitisset, et quod circumjacentis regionis opulentissimas quondam villas nunc in horrorem vastamque solitudinem redegisset. Non detulisse regem cultui divino, sed sub prætextu religionis crudelitatis suæ patrocinium quæsisse, ut scilicet, instaurato post modicum bello, cum hæc ira Saxonibus deferbuisset, locum habeat, ubi milites suos rursus ad eversionem

seculo xi  
Aquisgrano  
Hartesburgum,

F



A eversionem Saxoniae tuto recipiat, et tunc tanto victis incumbat infestior, quanto nunc discedit Saxonum laetis successibus efferatior.

et hinc dein iterum Aquisgranum fuere delata.

53 Hæc vicissim intemperatis clamoribus serendo in magnam se ferocitatem inflammaverunt. Igitur tertio die, postquam rex abscesserat, insensibus inconsultisque principibus, facto grege, in Hartesburg irruunt, quod residuum erat murorum a fundamento dejiciunt, lapides longe lateque dispergunt, cæteris ædificiis, quæ indulgentia principum servaverat, idem faciunt; ecclesiam, quæ accelerandi operis studio interim lignis elegantissime constructa fuerat, incendunt, thesauros diruunt, altaria confringunt. Postremo, ne qua regi instaurandi castelli occasio reliqua esset, filium ejus et fratrem, quos ille ad gratificandum popularibus locum ibi tumularat, effodiunt, aguntque omnia, quantum possunt, ne administrando bello deinceps mons complanatus ullam præstare possit opportunitatem. Reliquias Sanctorum, quæ effractis altaribus erutæ fuerant, et effossa defunctorum corpora abbas ex vicino cœnobio opportune superveniens furenti vulgo

B eripuit, atque in suum monasterium cum honore transvexit. Cujus monasterii abbas hic memoretur, me quidem hactenus latet: at S. Simeonis reliquias dein Aquisgranum reductas fuisse, necesse est; cum eas postmodum fidelium oculis et venerationi exponere, ut fidem faciunt varii reliquiarum, Aquisgrani ostendi solitarum, catalogi serius editi, perrexerint Aquisgranenses.

Eorundem pars

54 Eodem circiter tempore, quo Carolus brachium vel brachii S. Simeonis partem Aquisgranensibus dedit, aliud item brachium, seu integrum seu diminutum, Liesbornensi in Saxonia Inferiori a se condito virginum monasterio fertur dedisse. Loci illius, ad Benedictinos postmodum devoluti, Chronicum Ms., a Benedictino monacho anno 1587 compositum, rem ita refert. Sane inter monasteria ab ipso (Carolo Magno) gloriosissime fundata solemne, non paucis notum, sanctimonialium fœminarum monasterium in Dreni Inferioris Saxoniae fundo (seu potius, ut aliud ejusdem Chronici apographum sonat: in Bosonis cujusdam præstantissimi viri fundo in Dreni Inferioris Saxoniae pago) in beatissimæ perpetuæque Virginis Mariæ, ac beatissimi Symeonis Prophetæ, sanctorumque Cosmæ et Damiani martyrum honorem construxit, quod a perfluente Lyse alveo, LIESEBORN nomen accepit. In quo quidem monasterio Rostwindam germanam sibi charissimam, sanctimonialem fœminam, omni sanctimonia præcellentem, abbatissam ac sanctorum virginum inibi inunandarum directricem, et ad quam omnes respicerent, magistræ ac exemplar constituit, anno nimirum 799, ut additur in margine. Verum, priusquam chronographum Liesbornensem audire pergamus, quærere hic obiter liceat, quænam sit Rostwinda illa, Caroli Magni soror, cum Eginardus in Vita Caroli (tom. 2 Januarii pag. 883) de eo sic scribat: Erat ei unica soror, nomine Gislæ, a puellaribus annis religiosæ conversationi mancipata, quam similiter ut matrem magna coluit pietate: quæ etiam paucis ante obitum illius annis in eo, quo conversata est, monasterio decessit. Non ausim tamen chronographum hic erroris quantum ad rei substantiam arguere, cum plures Pipino Brevis, Caroli Magni patri, filia (de quibus vide dicta tom. 1. Januarii, Octobris Tomus IV.

ubi de B. Godefrido Cappenbergensi) fuisse videantur, et Eginardus solius forte Gislæ meminerit, quod sola legitime Pipino nata esset.

AUCTORE J. B.

55 Cæterum, pergit post pauca chronographus, præcipuorum quorundam Sanctorum reliquiis abundantissime ditavit: inprimis quidem beatissimi Symeonis Prophetæ (quem et patronum constituit) brachium, a Constantino imperatore imperiali munere acceptum, in præfati monasterii decus et perennem sui memoriam contulit. Et hæc quidem vera videri possunt: verum dum hactenus a se dicta chronographus it confirmatum, expositumque, quo pacto reliquias illas Carolus nactus sit, fabulosæ Caroli Magni in Terram Sanctam expeditioni, quam in monasterii sui codicibus legerat, nimium profecto sese credulum prodit. Qui fabulam late excussam et protritam videre voluerit, consulat Cointium in Annalibus Francorum ad annum Christi 800 num. 28 et seqq. Mihi fabulam chronographi verbis proposuisse sufficiet: Ea siquidem, inquit ille, tempestate, qua sub Constantino Græcorum, ac Carolo Francorum imperatoribus Hierosolymitanus patriarcha (Joannes) de civitate a paganis expulsus cum Joanne Neapolitano sacerdote ac David Hierosolymitano archipresbytero Constantinopolim venit, res, posteris relinquenda, acta est. Profecto sanctam civitatem a paganis captam, ubi imperator audivit, propriis viribus diffidens, præfatum patriarcham cum suis complicitibus, additis etiam Isaac et Samuële Hebræis, cum litteris, manu imperatoris scriptis, ad Carolum, Franciæ regem, misit: adjuncta etiam visione, qua juvenem quendam vidit, stantem sub specie militis, asserentem, Carolum Magnum, Galliæ regem, in Domino propugnatorem ac Christianæ fidei hostium aptissimum expugnatorem.

56 Inventus itaque Carolus Parisiis, qui, lectis literis, fusiisque pro Domini sepulchro lacrymis, edictum posuit, ut omnes secum contra paganos dimicaturi arma sua sumerent; cæteris, ut ipsi ac eorum filii quatuor nummorum servi (seu regi debitores) essent. Fugatis itaque paganis ac Terra Sancta recuperata (satis enim vero propere) rex Carolus repatriandi licentiam ab imperatore petiit et accepit. Preparata autem inæstimabili diversi generis in auro et gemmis suppellectili, in crastinum imperatoria munificentia regi danda, nihil horum acceptare voluit, ne aliquod munus pro labore, quem pro solius Dei amore susceperat, accipere videretur. Qui demum angariatus, ne si nihil acciperet, inurbanitatis notam incurreret, consilium iniit, ac sic de reliquiis Passionis dominicæ portionem sibi dari petiit. Indicto itaque triduo jejunio tertia die a duodecim Græcis, ad hoc electis, sanctuarium divisum est: et post multa miracula, quæ ipsa hora contigisse leguntur, Daniël Neapolitanus antistes, elevatis manibus, regi clavum Domini tribuit. Dataque sunt præterea Carolo regi frustum Crucis Dominicæ, Domini sudarium, camisia quoque beatæ Mariæ Virginis, et fascia, qua Dominum Jesum in cunabulis cinxit, et brachium Symeonis, quo Christum puerum juxta Spiritus sancti vaticinium excepit: quæ omnia honorifice recondidit et caute custodivit per diversa loca imposterum divisurus. Ita Liesbornensis chronographus, qui ista rectius omisisset: ceterum harum S. Simeonis reliquiarum partem

monasterio

F



AUCTORE  
C. S.

## DE S. REPARATA VIRG. MART.

CÆSAREÆ IN PALÆSTINA

## COMMENTARIUS PRÆVIUS

§ I. Sanctæ memoria in Martyrologiis : Acta edenda minus vitiosa Mombritianis : alia metrica, non danda : palæstra et tempus martyrii.

VERISIMILIUS SUB DECIO.  
Hanc solo fere nomine vetustissima Martyrologia,

**H**anc sanctam, Casareensem Palæstinæ, ut ex ejus Actis creditur, Virginem ac Martyrem, antiquo in variis per Italiam civitatibus cultu, quam certis gestis, celebriorem, multa vetusta recentioraque Martyrologia ad hunc VIII diem mensis Octobris memorant. Vetustius Hieronymianum Lucense, a Francisco Maria Florentinio editum, illam primo loco sic annuntiat : Sanctæ Reparatæ, locum æque ac martyrii et virginitalis laureas silens. Nec minus jejune legitur in Morbacensi apud Marteneum tom. 3 Thesauri Anecdotorum : VIII Idus (Octobris scilicet) Reparatæ. Martyrii palma additur in Martyrologio, Bedæ nomen præferente, et ex Ms. S. Germani Autissiodorensis apud laudatum Marteneum excuso, quod sic habet : Passio S. Reparatæ; quæ iisdem verbis legere est in Martyrologio Gellonensi tom. 13 Spicilegii Acheriani editionis Parisinæ anni 1677. Virginitatem eidem adjungit Usuardinus codex Rosweyidianus, apud Sollerium nostrum inter Usuardi Auctaria relatus, in quo dicitur : Sanctæ Reparatæ virginis.

alia autem vetusta ac recentiora

2 At Florus, vel quisquis Martyrologium Bedæ auxit, prout habent Mss. codices Atrebatensis ac Lætiensis apud nos ante tomum 2 Martii inter ejusdem Venerabilis scriptoris Martyrologii Auctaria laudati, nec virginitalis, nec martyrii palmam, nec palæstram illius prætermisit hancque etiam a synonymis civitatibus, addita provincia, distinxit his verbis : In Cæsarea Palæstinæ, passio S. Reparatæ virginis. Plura de eadem habet Rabanus in suo, quod ante medium seculum nonnumquam adornavit, Martyrologio, sic inquit : VIII Idus Octobris Natale Reparatæ, virginis et martyris, quæ passa est in Cæsarea, urbe Palæstinæ, sub Decio præside. Hæc cum nollet idolis sacrificare, primo adhibita est illi olla plumbo fervente impleta, postea abscissæ sunt illi mamillæ, et lampades ardentes adhibitæ; deinde in caminum ignis ardentis missa est : quæ, cum in nullo ibi fuisset læsa, ad extremum decollata est; et continuo de collo ejus exivit columba alba : cujus corpus rapuerunt Christiani, et conditum aromatibus sepe-  
lierunt.

et Romanum cum elogio hodie memorant.

3 Paulo brevius, ac substituto pro Decio præside ejusdem nominis imperatore, Notherus, eodem seculo post Rabanum martyrologus, habet similia. Contra Decium præsidem nominat auctor nostri Ms. Florarii Sanctorum, sub finem seculi XV perfecti, qui æque ac Rabanus et Notherus, in Sanctæ elogio concinnando usus est Actis, mox examinandis. Mitto alia, tum Usuar-

dina Auctaria, tum aliorum recentiorum Martyrologia recensere, solumque addo Romanum hodiernum, quod sic habet : Cæsareæ in Palæstina, passio S. Reparatæ virginis et martyris, quæ, cum nollet idolis sacrificare, sub Decio imperatore variis tormentorum generibus cruciata, demum gladio percutitur, cujus anima in columbæ specie de corpore egredi cælumque conscendere visa est. Hæc de hujus Sanctæ in sacris Fastis, vetustis ac recentioribus, memoria dixisse sufficiat, de ejusdem cultu multo plura inferius dicemus.

4 Acta ejus Edmundus Martene tom. 6 Veterum Scriptorum ac monumentorum, col. 741 ei sequentibus vulgavit, cum hac prævia Observatione : Acta S. Reparatæ, virginis et martyris, ex optimæ notæ codice Metensi, ab annis circiter octingentis exarato, hic exhibemus. Alia ejusdem Martyris Acta profert Boninus Mombritius longe prolixiora, in quibus etiam perplura leguntur, quæ in manuscripto Metensi desiderantur. At illa, et prolixitate sua, et additionibus frequentibus, ab eruditis viris, tamquam dubia et suspecta, merito reprobantur. Hæc vero, quæ hic a nobis eduntur, eam sua brevitate spirant sinceritatem, quæ omnibus antiquitatis studiosis placere solet. Hactenus ille. Nos eadem habemus in insigni codice Ms. membraneo Q. Ms. 6, fortasse non inferioris ætatis, quem Bollandus noster permutatione librorum a Societatis nostræ collegio Fuldensi acquisivit. Differunt hæc nonnumquam aliquot vocibus a Metensibus Martenei; quæ exigua variatio solis amanuensibus adscribenda videtur. Cetera consonant.

5 Habemus insuper eorundem Actorum e codice nostro Fuldensi apographum, collatum cum Ms. S. Maximini Trevirensis, alioque Ultrajectino S. Salvatoris, atque altero domini Nicolai Belfortii, qui, ut in margine annotatum est, hoc descripserat ex Ms. Cælestinorum S. Petri de Castin, et contulerat cum Ms Cælestinorum Suessionensium; sed verbis, ut apparet, passim mutatis. Porro in Fuldensi nostro codice iisdem Actis præfixus hic titulus est : Incipit Passio sanctæ Reparatæ puellæ, quæ passa est in civitate Cæsariensi, Palæstinæ provinciæ, VIII Octb : quæ verba nisi auctoris Actorum sint, oportet ipsa Acta primigenia aliud habuisse exordium; nam in omnibus laudatis codicibus tale est : Sub Decio præside immanis fuit persecutio Christianorum. IBIDEM quædam erat virgo, nomine Reparata... Introiit \* ergo Decius præses in civitatem Cæsariensem etc. Certe vocula Ibidem

Acta martyrii, a Marteneo vulgata, cum nostris Mss.

\* al. introiens



A dem manifeste indicat, vel in præfixo Actis titulo, vel in ipso eorumdem initio, nominatam fuisse provinciam, vel locum, ubi persecutio tunc sæviverit, sanctaque Reparata habitaverit : unde, quod dixi, consequitur, nempe vel istum similemve titulum, ab ipso Actorum auctore iisdem fuisse præfixum, vel horum exordium fuisse diversum ab eo, quod in laudatis codicibus apographisque legitur.

de quibus non possum tam favorabiliter,  
6 Quod ad Martenei de iisdem iudicium pertinet, assentior quidem ei, hæc tam stili brevitate, quam gestis, quæ continent, præstare Mombritianis ; non tamen tantam iisdem fidem adhibere possum, quantam ille adhibuisse videtur. Et enim tam multa in iisdem concurrunt mirabilia, ut ad ea sine scrupulo admittenda certiori opus auctore sit. Virguncula illa duodennis dicitur perfusa liquato plumbo illæsa perstitisse, admotas mamillis suis ardentes lampades similiter pertulisse, et in accensam fornacem immissa, instar trium Puerorum in fornace Babylonica, incolumnis psallisse. Neque hæc satis, verum etiam viscera illius machæra in frusta concisa esse, quæ continuo resolidata sunt ; ac tum denique capite

B plexa ; subditurque : Et continuo de collo ejus exivit columba alba, quæ primo eam confortabat, cum esset in certamine. Atque hæc quidem omnia velut uno eodemque die, et non interrupta per inclusionem in carcere tormentorum serie, contigisse narrantur.

quam ille censere,  
7 Quod ad tormenta divinitus superata attinet, non ignoro, etiam in aliorum Martyrum, ac nominatim in SS. Tarachi, Probi et Andronici, Actis (quæ tamen pro sinceris merito habentur) similia referri divinæ potentix miracula. Ita est ; neque ego, de quibus agimus, S. Reparatae Actis certam fidem adhibere cunctarer, si hæc, uti ista, maximam partem ex Actis proconsularibus excepta essent, reliqua parte addita a testibus, non solum synchronis, verum etiam oculatis, qui eorumdem martyrii consummationi se præsentis adfuisse profiterentur, nec suspectæ fidei ullo ex capite hic possent haberi. At nihil hujusmodi habemus pro Actis S. Reparatae, quorum auctor anonymus nusquam insinuat, se rebus gestis interfuisse, aut eas ab aliquo, qui adfuerat, accepisse, nec ullum denique testem vel monumentum laudat ; quamquam certe prædis cum Sancta colloquia, seu quæstiones ac responsa, alias scire nequiverit.

velut sublestæ fidei reeudam,  
8 Parum etiam scriptoris seu sinceritatem, seu accurationem commendat exaggerata illa accusatorum duodennis Puellæ multitudo, dum ait : Introiit ergo Decius præses in civitatem Cæsariensem : tunc venerunt omnes cives ad eum, et dixerunt ei : Hæc VIRGO DERIDET DEOS NOSTROS, INVICTISSIME ; ET ADORAT, NESCIMUS QUEM, QUI DICITUR CHRISTUS. Quam ob rem nequeo ego certam fidem adhibere incertæ ætatis auctori anonymo, tot mirabilia narranti, atque inter hæc, fuisse ejusdem sanctæ Martyris seu viscera seu membra (utraque enim voce utitur) postquam machæra frustata (ut loquitur) id est, in frusta concisa fuerant, continuo resolidata, cujus rei exemplum hactenus non legi. Nemo igitur, existimo, mirabitur, quod eadem Acta, utut erudito Marteneo aliter visum fuerit, non nisi velut sublestæ fidei, in aliquot saltem martyrii adjunctis, ex ejusdem Martenei editione cum nostro Fuldensi codice collata recudam.

9 Ad Mombritiana veniamus. In his præter ea, quæ cum edendis habent communia, pro Decio præside Decius CÆSAR, seu imperator legitur, addunturque alii cruciatus divina ope pariter superati, atque aliquot præterea divinæ ultionis prodigia, de quibus lectorem in Annotatis monebo ; sunt in iisdem etiam plures Decium inter Sanctamque sermones. Eadem Acta copiosius scripta in quodam Romano codice monasterii S. Cæcilie trans Tiberim legi, annotavit Cardinalis Baronius in Martyrologium Romanum ; et Florentinus in Annotatis ad suum velustius Lucense assertit, Mombritianis similia exstare in per vetusto Hagiologio suo Ms., præterquam quod in hoc Decius præses, non cæsar aut imperator, compareat, ac Cæsarea quidem civitas pro Sanctæ palæstra assignetur, non tamen addatur Palæstina. Mombritianis denique similia habuit Equilinus episcopus Petrus de Natalibus, et in suo Sanctorum Catalogo lib. 9. cap. 39 in compendium contraxit.

10 Non parum ab istis omnibus differunt Acta metro heroico composita, inscriptaque : Antonii Sebastiani Miturnini (id est, Minturnini) episcopi Crotoniatiani, diva Reparata, quæ accepimus ex Collectione Cardinalis S. Severinæ, et quorum exordium simul atque argumentum tale est :

Te, Reparata, canam, summo decus addita cælo,  
Sancta modis miris varias advecta per undas

Ausoniæ ad portus, ad Minturnensia rura,  
Imperio sævi duro impellente Cyrini,  
Usque Palestinis e finibus acta volantum  
Cælicolum ductu, nullis vexata procellis.

Ut auctorem noscas, partem elogii illius, quod habet Ughellus tom 9 Italiæ sacræ auctæ col. 387 in serie episcoporum Crotoniensium, hic subjungo. Antonius Sebastianus Minturnus (patria scilicet) antea episcopus Ugentinus, ad hanc (Crotoniensem) sedem translatus XIII Julii MDLXIII. Præsul sane, sive, versu sive prosa, eruditissimus, adeo ut inter sui ævi doctos viros merito sit connumeratus. Plura reliquit sui ingenii monumenta, quæ partim teruntur a doctis, partim Romæ latebant apud bon. mem. Cardinalem Montaltum, Sixti V nepotem... Excessit circa annum MDLXXIV etc.

F carmine Heroico scripta,  
11 Eruditionem ejus artemque poëticam abunde probat Poëma istud, quod triginta et tres supra quadringentos versus continet ; sed ejusdem ætas tot seculis sancta Martyre posterior nullam probabilem fidem facere potest, dum ille sine teste, sine monumento, aliena ab antiquioribus enarrat. Hic Reparata in Palæstina quidem passam canit, non tamen a Decio, sed a Cyrino præside ; neque mox ex Christiani nominis odio, sed postquam illa libidini præsidis consentire recusans, magam, ad labefactandam ejusdem constantiam arcessitam, divinitus reddiderat cæcam ; tum denique a furente Cyrino, quod Christiana esset, edictoque cæsaris, cujus nomen silet, non pareret, comprehendi jussam, tormentisque quorum Acta superius memorata etiam meminerunt, ad sacrificandum idolis frustra tentatam, ac denique capite plexam fuisse,

12 At nihil de ista libidine, quæ elusum a Virgine præsidem, ut in eam Christiane professionis prætextu sæviret, incitaverit, nihil de inducta excæcataque venefica in iisdem supra dictis

AUCTOR C. S  
sunt tamen hæc multo minus vitiosa Mombritianis.

Acta alia ab Antonio Sebastiano, episcopo Crotonensi,

E



AUCTORE  
J. B.

*secretis erat, exarati, principio legitur, codices alios jam ante de patralis illic a S. Simeone prodigiis fuisse conscriptos; sed hos, absentibus ob bellorum motus a monasterio sanctimonialibus, in Huguenottorum manus incidisse. Codex alter, nobilis dominæ Susannæ a S. Michaële, monasterio Liguriensi pariter a secretis, cura exaratus, et in 29 distinctus articulos, miracula seu beneficia, variæ conditionis hominibus ad invocationem S. Simeonis ab anno 1659 usque ad anni 1663 diem xxv præstita, complectitur, subscriptus a personis fide dignis et Berthou presbytero, saccellano monasterii, qui eorum, quibus facta erant prodigia, excepit testimonia. Tertius denique codex vota, S. Simeoni ab anno 1658 usque ad confectum cura Susannæ a S. Michaële codicem facta, collatosque illi a variis redditus annuos continet. Ita hactenus Gevardus ex iis, quæ vel viderat ipse, vel a loci abbatissa, a se consulta, acceperat: e quibus sane liquet, S. Simeonem multis illic prodigiis, quæ etiam, cum ad Majores nostros scripsit, fieri et in chartas mitti consueverant, claruisse, et insigni in honore habitum fuisse, satis superque declarant. Verum quales istæ sunt S. Simeonis exuvie? Unde, a quo et quando acceptæ?*

pars brachii  
prodigiis  
clara

65 Gevardus illas in hunc modum Gallice descripsit: Cum anno MDCLXIII mense Decembri in urbe Petrocoriensi versarer, videre mihi licuit S. Simeonis senis, ut ex traditione creditur, brachium, splendida lipsanoteca argentea inclusum, ac gemino crystallo, per quod reliquie clare conspici possunt, instructum. Probe observavi, brachium esse sinistrum ad cubitum usque, quod senis alicujus esse, pellis, venæ, nervi et ungues indicant. Id vero pro S. Symeonis Prophetæ brachio, non modo a Sanctimonialibus Liguriensibus, vicinorumque locorum vulgo, sed ab ipsis etiam episcopis Petrocoriensibus litteris tribus, quarum apographa Geardo nobilis domina Susanna de S. Aulaire, quarta (ita Galliæ Christianæ scriptores tom. 2 col. 1500; Geardus tertiam appellat) hujus nominis et cognominis anno 1664 loci abbatissa, suppeditavit; hic vero ad nos transmisit. Primæ sunt Petri, Petrocoriensis episcopi, ad Pontium, Santonensem episcopum, quibus testatur, abbatissam Liguriensem brachium S. Simeonis, eleemosynarum percipiendarum (ut olim fieri non raro solebat) causa circumferre. Datæ sunt anno 1263, die Lunæ post Dominicam Invocavit me, seu x Martii; et inter Petrocoriensis ecclesiæ instrumenta tom. 2 a Galliæ Christianæ auctr scriptoribus relatæ. Reliquæ, simili de argumento scriptæ anno 1287, sunt Raimundi Petrocoriensis episcopi, unæ quidem ad Capitulum Burdegalense; alteræ vero ad Gaufridum Santonensem episcopum datæ. Uterque porro episcopus ita in illis de hisce reliquiis loquitur: Quod brachium S. Simeonis pro certo creditur esse in abbatiâ de Ligurio nostræ diœcesis, et quod ibi fuit allatum de Constantinopolitano civitate, prout a viris intelleximus fide dignis.

servari dici-  
tur.

66 En locum, unde S. Simeonis reliquie Ligurium translatae perhibentur: præstitit porro id ex traditione loci Carolus Magnus in abbatiæ istius a se sub annum 769 fundatæ monumentum. At tantam esse abbatiæ Liguriensis antiquitatem, quibus tandem evincitur testimoniis? Nihil in hanc Gevardus attulit, nisi sanctimoniales virgines. Caroli Magni memoriam, velut fundatoris so-

lenniter quotannis celebrare; fundasse Carolum Magnum sub eundem annum 769 Brantosmum alteram virginum Benedictinarum abbatiâ, nec a Liguriensi procul remotam; denique Ordinis Carmelitani scriptorem veterem, cujus opus anno 1517 typis prodierit, quæ modo de fundata a Carolo Magno Liguriensi abbatiâ et S. Simeonis reliquiis, quas ille ibi, e peregrinatione Hierosolymitana rodux, deposuerit, dicta sunt, posterorum tradidisse memoriæ. At parvi ponderis est hac in re scriptor ille, quod nec satis antiquus sit, nec videatur crisi usus accurata, alias Caroli Magni in Terram Sanctam peregrinationem non admissurus: cetera vero fieri facile potuerunt, etsi longe post Caroli tempora Liguriense monasterium accepisset initium; quod equidem visum est Joanni du Puy in ecclesiæ Petrocoriensis Historia pag. 69, Sammarthanis tom. 4 pag. 569, et Galliæ Christianæ auctr scriptoribus tom. 2 col. 1497, qui omnes (apud Sammarthanos enim annus 1015 perperam notatur) seculo dumtaxat XII Liguriensis abbatiæ initium illigant. Accedit his Mabillonius in Annalibus Benedictinis ad annum 1114 num. 77; cujus verba propterea recito, quod ex iis liqueat, fundationis instrumentum ipsi præluxisse, dum ita scripsit: Non solum de viris, sed etiam de sequiori sexu curam gessit Giraldus de Salis, ut probat fundatio Parthenii beatæ Mariæ de Ligurio, quod in pago Petragoricensi, haud procul a Salis, unde ipse cognomen accepit, cum Maximina prima loci abbatissa construxisse traditur, assentiente Wilhelmo Petragoricensi episcopo mox laudato, fundum in silva Liguriensi suppeditantibus Helia de Bordella, et Iterio de Turre, aliisque, ut patet ex ipsius Wilhelmi litteris anno sequenti datis, ejus episcopatus anno XI. Si itaque S. Simeonis Prophetæ reliquias Ligurium servet, non videntur illæ a Carolo Magno eo delatæ; etsi prius ex Oriente illas forte acceperit Carolus, a quo deinceps ad rariorum manus pervenerint, ac tandem fuerint Liguriensibus ab ignoto hodie donatore concessæ.

67 In Siciliam etiam penetrarunt. Panormi enim in monasterio S. Joannis Baptistæ, dicto de Riglione, magna pars brachii S. Simeonis conservatur, et peculiari a fidelibus, ut ex dicendis apparebit, cultu honoratur. De hac sequentem notitiam in Mss. nostris invenio: Insignis hæc reliquia donata fuit monasterio S. Joannis Baptistæ, dicto de Riglione, a doctore D. Carolo Valguarnera, cathedralis ecclesiæ Catinensis cantore, ut apparet ex ejusdem testamento in Actis notarii D. Balthasaris Zamparione die XII Novembris MDCLXII. Anno autem MDCCXXXIV ab ejusdem monasterii virginibus reposita est in capsula argentea ad id affabre extracta. Magnam illa Panormitanis erga S. Simeonem Prophetam venerationem iniecit, qui vicissim eundem Prophetam non semel sibi sensere beneficium: hinc porro factum, ut archiepiscopus, senatus, canonici ecclesiæ metropolitanae et civitatis parochi, una cum prædicti monasterii virginibus sacrorum rituum Congregationi supplices preces anno 1734 obtulerint, ut Officium proprium et Missam de S. Simeone die VIII Octobris in dicta civitate et diœcesi a clero tum seculari, tum regulari recitandum approbaret. Ita Dominicus Clauerinus, sacri palatii Apostolici causarum patronus in mentorum approbandi supradicti Officii et Missæ expositione, Eminentissimo Cardinali Guadagni



A *gni porrecta.*pars brachii  
insigni cultu

68 *Sacra vero rituum Congregatio non modo prædictum Officium et Missam sub ritu duplici recitandum approbavit; sed etiam ad altiore subinde ritum Clemens XII extulit; ut liquet e gemino, ea de re dato, decreto, altero anni 1784; altero anni 1785. Primum ex his ita habet: Cum in monasterio sancti Joannis Baptistæ, dicto de Riglione, monialium Ordinis S. Benedicti Panormi maxima pars brachii, ut asseritur, S. Simeonis Prophetæ asservetur, quo infantem Jesum accipere meruit in ulnas suas, magnaque populus devotione die VIII Octobris ejus festivitati sacræ \* ad illum confluere et pie venerari soleat; archiepiscopus, senatus, canonici metropolitane ecclesiæ et parochi civitatis sac. Rituum Congregationi humiliter supplicarunt, ut Officium proprium et Missam ejusdem Sancti a clero sæculari et regulari civitatis, et diocesis recitandum pro die prædicta benigne approbare dignaretur: sacra vero eadem Congregatio ad relationem Ẽmi et R̃mi D. Cardinalis Guadagni, attento, quod Officium aliud pro ecclesia parochiali S. Simeonis Urbis nuper fuerit concessum, Officium istud, pro dicta ecclesia parochiali jam approbatum, ab universo clero Sæculari et Regulari Panormitanæ civitatis, et diocesis sub ritu duplici recitandum, extendi debere indulsit. Die 28 Augusti 1784.*

A. F. Card. Zondadari

Pro-Præf.

Loco † sigilli

N. M. Tedeschi Arch. Apamenu

S. R. C. secr.

*Alterum his concipitur verbis: Sanctissimus Dominus noster Clemens XII ad humillimas preces abbatis et monialium monasterii S. Joannis Baptistæ, de lo Riglione nuncupati, Ordinis sancti Benedicti, civitatis Panormi benigne indulsit atque concessit, ut Officium proprium S. Simeonis Prophetæ, jam a sacra Rituum Congregatione approbatum, et novissime pro die VIII Octobris ad civitatem et diocesim Panormitanam sub ritu duplici extensum in posterum sub ritu duplici Majore in eadem civitate et diocesi recitari debeat, et ita præcepit, ac servari mandavit. Die 15 Aprilis 1785.*

A. F. Card. Zondadari Pro-Præf.

N. M. Tedeschi archiepiscopus Apamenu  
sac. Rit. Congr. secr.

afficitur.

69 *Officium ita habet: Antiphona in utrisque Vesperis: Simeon repletus Spiritu sancto accepit Puerum Jesum in ulnas suas, et benedixit Deum in æternum. Oratio: Omnipotens sempiternus Deus, qui Unigenitum tuum ulnis*

beati Simeonis in templo sancto tuo suscipiendum præsentasti, tuam supplices deprecamur clementiam: ut, eo interveniente, in templo sancto gloriæ tuæ præsentari mereamur. Per eundem etc. *Lectiones 1 Nocturni de Scriptura occurrente; secundi vero ex S. Augustino serm. 13 de Temp. Sic olim prædictum est etc. Lectio VII sic incipit: Homo erat in Jerusalem, cui nomen Simeon etc. Ex Homilia S. Ambrosii in cap. 2 Lucæ desumpta sunt cetera. Missa vero est de communi Confessoris non Pontificis: Oratio: Omnipotens sempiternus Deus, ut supra in Officio: Evangelium ex Lucæ cap. 2: In illo tempore: Homo erat in Jerusalem, cui nomen Simeon etc. Alia omnino Missa, aliudque Officium primo conceptum, ac sacræ Rituum Congregationi, ut post laudatam supra domini Claverini momentorum expositionem, anno 1784 impressam, videre est, videtur oblatum fuisse; sed quoniam ejusdem Congregationis approbationem non tulit, pluribus id describere, necesse non est. Ceterum cum S. Simeonis Officium, supra descriptum, a S. Simeonis Romana ecclesia ad Panormitanam civitatem et diocesim, ut ex num. 68 liquet, fuerit extensum, nec Romæ peculiari cultu S. Simeonem carere, perspicuum est; scribitque præterea Pancirolus de Ecclesiis Urbis, in Indice reliquiarum variis ibi in ecclesiis S. Simeonis reliquias conservari.*

70 *Priusquam finiam, pauca adhuc de S. Simeonis reliquiis accipe. Ex iisdem servari dicuntur Colonæ in ecclesiis S. Cuniberti, S. Pantaleonis et S. Catharinæ Ordinis militaris Teutonicorum. Vide Gelenium de Magnitudine Colonæ Agrippinæ lib. 3, syntagmate 4, pag. 289: duodecimo item ejusdem libri et 35, paginis 372 et 442. Præter reliquias S. Simeonis in Oratorio serenissimæ Infantis Isabellæ olim, dein in S. Gudulæ, de quibus num. 56, servatas, servari præterea alias Brugis Flandrorum in cathedrali S. Donatiani ecclesia et in Hannoniæ Lætiensi cœnobio, ait in Hierogazophylacio Rayssius, quem consule pagg. 200, 278 et 398. Willotius in Martyrologio Belgico ad diem VIII Octobris Collegio nostro Brucellensi caput S. Simeonis adscribit; sed Simeonem, episcopum Hierosolymitanum, die XVIII Februarii cultum, cum Simeone Propheta confudit. Scrupulum fortassis alicui movebit, brachiorum S. Simeonis tot partes, easque non exiguas, in tam variis locis servari: ut de his judicium ferri possit, accurata singularum notitia sane opus esset, qua, cum destituar, nec facile illa acquiri possit, nihil certi edicere de his possum; quamvis, eos maxime, qui totum aut fere totum S. Simeonis corpus sese possidere contentunt, a cetero aberrare ceterum dubitem.*

Denique et  
Colonæ va-  
riisque Belgi-  
locis servari  
dicuntur.

F





AUCTOR  
J. B.

Alberto Pio et Isabellæ Claræ Eugenæ, Belgarum principibus, ex Liesbornensis abbatis dono cessisse anno 1621, Miræus auctor est in *Fastis Belgicis et Burgundicis*, sub annum sequentem excusis, cum Isabellæ a sacris oratorii esset, ad diem viii Octobris, quas in S. Gudulæ templo Bruxellis honorari, addit Willotius in *Compendio Martyrologii Belgici ad eundem diem*.

uti et Centulensi obli-  
gisse dicitur.

57 Centulensi quoque monasterio in Pontivo, duabus leucis ab Abbatis-villa ad Somonam urbe dissilo, pars reliquiarum S. Simeonis obtigit, Caroli Magni ope, et S. Angilberti, ejusdem loci abbatis et eidem Carolo familiaris, cura. Reliquiarum, a S. Angilberto in Centulensi monasterio fidelium venerationi expositarum, Catalogum ab eodem sancto abbate descriptum, habes tom. iii Februarii pag. 103, ubi inter reliquias Apostolorum et Martyrum recensentur etiam Reliquiæ B. Simeonis, qui Dominum in ulnas suscepit. Ex Oriente vero, puta Constantinopoli aut Hierosolymis, has fuisse accitas, verosimile admodum fit ex verbis, quæ ibidem reliquiarum enumerationi S. Angilbertus præmittit: sunt autem hæc: Quapropter totis visceribus, totaque mentis intentione contendimus, qualiter per auxilium omnipotentis Dei, et adjutorium gloriosi domini mei Magni Imperatoris de diversis partibus totius Christianitatis, quantas et quales vel unde allatas, recondere in hoc sancto loco valuissemus, prout in consequentibus patet. Id est, in primis de sancta Romana Ecclesia, largiente bonæ memoriæ Adriano, summo Pontifice, et post eum venerabili Leone, Papa Romano: de Constantinopoli vel Hierosolymis per legatos, illuc a domino meo directos; ad nos usque delatas etc. Vide etiam tom. 2 *Spicilegii Dacherii* pag. 304 et seq. editionis recentioris; ubi S. Simeonis reliquæ in altari S. Stephani repositæ a S. Angilberto fuisse leguntur. Ex his porro liquet, Carolum Magnum non per se, ut quidam fabulantur, Orientem, sed per legatos suos, adiisse et reliquiis Sanctorum fuisse ditatum, quas variis locis ipse dispersit.

Ex iisdem  
etiam

58 Prosecuti hactenus sumus S. Simeonis a Carolo Magno ex Oriente seu accitas, seu inde acceptas reliquias: at quoniam non omnes, quæ Constantinopoli servabantur, ejusdem Sancti Reliquiæ in Occidentem Caroli Magni ætate transmigrarunt, quid de iis, quæ ibidem remansere, sit factum, nunc inquiramus. Andreas Dandulus, postquam lib. 10 cap. 3 expugnata anno 1203 a Latinis Constantinopoleos meminit, varias in Venetorum, ibidem militantium, manus devenisse, ait, Sanctorum exuvias, quas Venetias transmiserunt: de reliquiis vero S. Symeonis speciatim hæc habet: Plebeii etiam Veneti, nomine Andreas Balduino et Angelus Drusiaco, de Oratorio sanctæ Mariæ, adhærente ecclesiæ S. Sophiæ, corpus (intellige ex jam dictis illius partem) sancti Symeonis Prophetæ cum labore auferunt, quod Venetias delatum in ecclesia, antiquitus sub Sancti vocabulo fabricata, reponunt. Videtur quidem Dandulus S. Symeonis reliquiarum in urbem Venetam e Constantinopolitana translationem post annum 1203, quo capta a Latinis Constantinopolis fuit, differre: at monumenta Veneta ea de re confecta, et a laudato sæpe in Opere nostro Flaminio Cornelio, senatore Veneto, tom. 6 *Ecclesiæ Venetæ illustratæ*, ubi de parochiali S. Symeonis Prophetæ ecclesia agit, exhibita, translationem illam anno 1203 diserte illigant.

59 Hæc una cum Flaminii Cornelii verbis, Veneti

quod Venetæ in S. Prophetam pietati et venerationi testimonium præbeant, huc transcribo. Pretiosæ beati Senis exuviae, inquit Cornelius, in monumento ex marmore Græco repositæ ipso translationis anno mccciii, ibidem annis quatuordecim supra sæculum quieverunt, donec anno mcccxvii decentiori modo supra principis aræ mensam collocatæ per Jacobum Alberti, episcopum Castellanum, et quosdam alios vicinarum urbium episcopos solemniter excellentissimo sepulchro reconditæ fuerunt, studio et expensis religiosi viri Bartholomæi Ravachauli ejusdem ecclesiæ plebani. Marmorea arca, qua sacrum corpus divi Senis clauditur, quæque ejus insculptam præfert imaginem, utriusque translationis ex supra laudati plebani diligentia memoriam exhibet; in interiori enim parte ex adverso exsculptæ imaginis hac notatur epigraphe. "† In Christi nomine Amen. Ann. Incarnat. "m. ccc. xvii M. Septembris die iiii, Indictio- "ne prima: Translatio corporis sancti Simeonis "Prophetæ facta fuit de quadam archa in hoc "altare posita, in qua cxliii annis steterat, ut "in translatione de Constantinopoli in mccciii "huc facta, ut in scripturis authenticis conti- "netur, in hoc excellentissimum sepulchrum per "venerabilem patrem Dom. Jacobum, Dei gra- "tia episcopum Castellanum, cum quibusdam "aliis convicinis, episcopis, procurante cum Dei "auxilio Bartholomæo Ravachulo ejusdem ec- "clesiæ plebano sine aliqua ecclesiæ pecunia, "propter quod supplicat idem plebanus hujus "ecclesiæ capitulo, ac universo convicinio, ut "per Christi misericordiam in suis sacrificiis et "orationibus semper sit in eorum memoria, et "visitet quilibet libenter hæc pretiosa corpora, "quia ex Indul. xl. dies diebus singulis relaxan- "tur de injuncta pœnitentia a D. Pat. d'Alexandria "de ordinaria licentia.

"† Cælavit Marcus opus hoc insigne Romanus manus

"Laudibus non parcus \* est sua digna manus.

60 Sancto etiam corpori alia ex antiquo marmore tabella adhæret, cui incisa vetustis characteribus hæc verba leguntur: "Istud est corpus "sancti Simeonis Prophetæ asportatum de Constantinopoli mccciii ad hunc locum. "Anno mccccxliii die xii Decembris, cum ejusdem D. Simeonis sacellum novo ex sectis marmoribus instrueretur pavimento, antiquum monumentum, ad humanæ staturæ longitudinem effossum, ibidem datum est invenire, quod illud ipsum esse, in quo annis cxliii sanctus Prophetæ jacuerat, exculpta antiquis litteris denotavit Epigraphe. "Hic stetit "corpus B. Simeonis Prophetæ annis cxliii. "Ex dictis modo de anno, quo S. Symeonis reliquæ Constantinopoli Venetias delatæ fuerunt, satis liquido apparet, id non anno 1220, ut Bailletus in *Vitis Sanctorum* scribit ad diem viii Octobris; sed anno 1203 vel sequenti saltem contigisse. Quæ porro hactenus de S. Simeonis reliquiis, Aquisgrani, in Prumiensi, Sandionysiano, et Liesbornensi monasteriis, ac demum in Veneta urbe servatis, dicta sunt, si earum singulis portiones aliquas obtigisse dixeris, conciliari utcumque possunt: verum, si in Dalmatium oculos convertamus, quæ de illis hactenus dicta sunt, susque deque ruent omnia: Jaderæ enim non Symeonis reliquæ aliquot, sed corpus ejus integrum, et quidem illæsum servari, fertur non absque in-

signi

\* an parcis?  
adepti par-  
tem dicun-  
tur.



AUCTOR  
J. B.nec Andecen-  
ses possede-  
runt.

E

F

In Liguriensi  
monasterio

**A** signi vicinorum populorum in illud veneratione. Audi Joannem Cotovicum in Itinerario Hierosolymitano et Syriaco anni 1598 Jaderam non modo describentem, sed etiam de servatis eo loci S. Symeonis exuviis loquentem.

Integrum S.  
Simeonis  
corpus,

61 Sic habet pag. 13. Insulis hisce scopulisque sancti Stephani, Coronata, Liguri, Solta, aliisque superatis, Jaderam quoque et Sicum, seu Sebenicum, Illyrici continentis urbes, Venetis pariter parentes fascibus, eo die prætervecti sumus. Est autem Jadera (Veneti Zaram vocant) civitas vetustissima, Dalmatiæ metropolis, in littore maris sita, forma oblonga quadrangulari, muris lapideis et propugnaculis munitissima, marinis fluctibus undequaque cincta, et sublicio tantum ponte, qua Orientem spectat, fossa subtus labente, continenti juncta; habitatoribus frequens, solo opimo ac fertili, ac præ cæteris Dalmatiæ urbibus rerum omnium copia abundans. Venetus magistratus comitis titulo in ea sedem habet, atque incolis jus dicit, et præscriptis legibus justitiam administrat. Beati Simeonis Prophetæ, qui Christum in ulnas suas Evangelii testimonio accepit et benedixit, reliquiis in primis clara est: quæ in cathedrali \* ecclesia honorifice conditæ in maxima ab omnibus veneratione habentur. Hujus sancti Viri corpus (ut a Jadertinis accepimus) insigni Dei beneficio, nullo medicamento fucatum, illæsum plane et integrum in hunc usque diem permansit. A Cotovico non dissentit omnino Ughellus tom. 5 Italix sacræ auctæ, in metropoli Jaderensi col. 1419 ita scribens: S. Simeonis ecclesia sub vetusto titulo sancti Stephani Protomartyris insignis collegiata est, ubi quatuor mansionarii, tres diaconi, totidemque subdiaconi et acolythi cum plebano sunt, in eaque veneratur corpus S. Simeonis Prophetæ argentea arca inclusum, summaque veneratione non solum ab indigenis colitur, sed etiam ab exteris, ex tota Dalmatiæ provincia confluentibus. Princeps quoque Radzivilus Epist. 1 anni 1583 de Peregrinatione sua Hierosolymitana sic scribit: Postridie, quod festum S. Marci esset, in ecclesiam ivimus.... ecclesias aliquot visitavimus, præcipue sancti Simeonis illius Evangelici, qui Christum puerum in ulnis gestavit: Cujus sacrum corpus sub altari majori ibidem plane integrum, nec putrefactum, religiose asservatur; quod vidimus accurate et attrectavimus.

nec Jaderenses,

62 Corpus illud e Judæa Jaderam delatum fuisse, scribit Corneille in Dictionario Geographico, et quidem, ut Flaminius Cornelius supra laudatus pag. 588, sub annum dumtaxat 1278; quæ si ita se habent, vel sola ratio temporis, cum jam inde a Justiniano II saltem ætate S. Simeonis reliquiæ Constantinopolim fuerint, ut num. 50 vidimus, deportatæ, satis videtur ostendere, corpus illud incorruptum ac integrum non esse Simeonis, cujus Lucæ cap. 2 fit mentio, et si jam inde ab aliquot seculis aliter sit visum Jaderensibus, ut liquet ex versiculis, quos arcæ argenteæ, undique inauratæ, ab Elizabetha, Ludovici Hungariæ regis conjuge, fabrefieri jussæ, a postica parte inscriptos legi, ait Joannes Lucius de regno Dalmatiæ et Croatiæ lib. 5 cap. 1. Sic autem se habent illi:

Simeon hic Justus, Christum, de Virgine natum,

Ulnis qui tenuit, hac arca pace quiescit;  
Hungariæ regina potens, illustris et alta

Elizabeth Junior quam voto contulit almo.

Anno milleno treceno octuageno

Hoc opus fecit Franc. de Mediolano.

63 Præterea, quemadmodum in Dalmatia Jaderensis civitas, ita et in Bavaria Andecense Ordinis Benedictini cænobium, ut scribit in Appendice ad Menologium Benedictinum ad diem viii Octobris Bucelinus, totum sibi S. Simeonis Prophetæ corpus vendicat. Castrum id olim fuit, et comitum Andecensium seculo XII sedes, circa annum 1209 eversa, salvo tamen S. Nicolai sacello, in quo dudum magna sacrarum reliquiarum vis delituerat, quæ postquam anno 1308 detecta fuit, Montis sacri nomen is locus vulgo obtinuit: Bonifacius vero IX, ut scribit Josephus Mezger lib. 4 cap. 35, concessit ut effossæ Sanctorum reliquiæ venerationi publicæ exponerentur. Attulit illas Hierosolymis in Bavariam, et in condito a se monasterio Werthensi deposuit S. Rasso seu Katho, comes Andecensis; post cujus mortem Werdenses monachi in montem Andecensem una cum reliquiis se contulerunt. Ita Keferloherus, monasterii Diessensis decanus, in Vita S. Rassonis tom. III Junii pag. 895. His enim (imperatoris litteris commendatitiis) instructus, assumpto peregrini (ut assolet) habitu, B. Rasso cum Juditha, Henrici principis Bojorum et Saxonum conjuge, Arnulphi seu Arnoldi Mali filia, primum Hierosolymam petiit: ubi æstuantissimo venerandi loca sacra animo cum abunde satisfecisset, inde discessit, magno sanctorum reliquiarum thesauro ditatus. Donatus inter cetera corpore S. Simeonis Prophetæ Christi. De reliquiis vero in Andecensem montem e Werdensi monasterio transvectis paulo post ita loquitur: Porro haud diu post viri sancti obitum, Hungaris provinciam devastantibus, monachi locum fuga deseruerunt; seque in montem Andess cum reliquiis, a B. Rassone allatis, receperunt: in his autem fuisse S. Simeonis nominatim reliquias, collige ex Hergeri Berger Andecensi chronico, sub annum 1657 impresso ubi Andecensium reliquiarum enumerationem instituens, de illis sic habet: 1 Ossa Simeonis Prophetæ et Timothei, discipuli S. Pauli. Floruit S. Rasso seculo X: verum, si eo seculo Hierosolymis e S. Simeonis reliquiis aliquid superstes fuerit; haud equidem totum illius corpus ibidem tum fuit, ut vel ex iis liquet, quæ de S. Simeonis reliquiis dudum ante Constantinopolim translatis, diximus supra: quare vel Andecenses monachos Benedictinos totum S. Simeonis corpus sibi non vindicare, contra ac Bucelinus scribit; vel id illos immerito facere, omnino existimo.

64 In Petrocoriensi Galliæ provincia Ligurum est, Ordinis Benedictini monialium, a Petrocoriensi urbe sex milliariis distans, monasterium, in quo S. Simeonis brachii partem insigni in honore ac veneratione haberi, scripsit ad Majores nostros Armandus Gevardus, canonicus Sarlatensis, anno 1661 die 2 Februarii. Ostendi fidelibus, magno illuc numero concurrentibus, solet feria tertia post Pascha, item eadem feria post Pentecosten, die 2 Februarii, et viii Octobris; neque, saltem plerumque, absque prodigiis. Servatur ibidem codex unus, in quo continentur miracula, centum articulis distincta, quæ ab anno 1626 usque ad annum 1658 ad S. Symeonis invocationem contigerunt. Codicis illius, curis nobilis dominæ Isabellæ Frontaniæ de Chiliaud, quæ tum temporis monasterio Liguriensi a

secretis



AUCTORE  
C. S.

ctis Actis legere est; ut nesciam, unde ista acceperit Crotoniensis episcopus. A nostris quoque, æque ac a Mombritianis abest gemina corporis translatio, quam idem episcopus martyrio subnexuit, et quarum primam, cujus etiam in ipso Poëmat's initio verbis jam datis meminit, admodum prolixe poëtice describit. Sed de his infra suo loco pluribus agendum erit. Ceterum cum hæc Acta metrica, enumeratis omnibus prosaïcis, longe recentiora sint; nesciamque, an, et ex quibus monumentis eorundem auctor hauserit ea, quæ vetustioribus addidit, isque præterea verbosio sit, et, quam vocant poëticam licentiam, liberaliter usus, non mirabitur lector, quod ab hac illius elucubratione, quam Ms. habeo, edenda absteineam.

Passa est  
Cæsareæ in  
Palæstina

13 Vidimus num. 1, aliqua ex vetustioribus Martyrologiis S. Reparata sine loco palæstræ annuntiare, alia Cæsareæ in Palæstina, quæ antiqua episcopalis ac deinde etiam archiepiscopalis civitas fuit, ac post Hierosolymam primaria, in regione Samariæ et ora maris Syriaci condita. Acta apud Marteneum, nostraque in codice Fuldensi Civitatem Cæsariensem tantum nominant, B omissa provincia Palæstinæ, quam tamen, uti supra jam observavi, in eodem nostro codice Fuldensi exprimit titulus iisdem Actis præfixus, ut hæc Cæsarea ab aliis synonymis civitatibus distinguatur. In Hagiologio, apud Florentinum in Annotatis ad Martyrologium Lucense, velut per vetusto laudato, civitas Cæsariensis similiter assignatur pro Virginis martyrii loco, sed pariter sine provincia Palæstinæ, quam contra addunt Acta Mombritiana; neque ulla afferri posse videtur solida ratio, cur Cæsaream re ipsa fuisse S. Reparata hodiernæ palæstram, negemus, aut hanc a celebri illa Palæstinæ civitate diversam suspicemur.

verisimilius  
sub Decio  
imperator

14 In persecutoris nomen Decium omnes, præter Antonium Sebastianum, Crotoniensem episcopum, consentiunt; sed eorum aliqui, ut vidimus, Decium istum præsidem, alii cæsarem nominant. Præsidem ipsum constanter dicunt Acta Marteneana, nostraque Fuldensia, et quibuscum hæc collata diximus. Consonant etiam jam laudatum per vetustum Hagiologium Ms. Florentinii, Rabanus in Martyrologio suo, et inter auctaria Usuardina apud Sollerium nostrum codices Antverpiensis-Maximus, Ultrajectinus, Leydensis, C Albergensis et Danicus. Decium autem cæsarem assignant Acta à Mombritio edita, Nothkerus in Martyrologio, S. Anlonius parte 1 Historiali, tit. 7, cap. 7, § 7, et Petrus de Natalibus in Catalogo Sanctorum, huncque, ut alii præsidem, Cæsareæ præsentem fuisse, dum S. Reparata passa fuit, enarrant.

generalem  
persecutio-  
nem mu-  
nente.

15 Utraque opinio suam, altera tamen altera, majorem, patitur difficultatem. Decius provinciæ Palæstinæ præses, æque ac ejus temporis Cyrinus, aliunde prorsus ignotus est; Decium vero cæsarem, seu imperatorem, constat quidem medio seculo tertio acerrime persecutum Ecclesiam esse, sed non, an, ex quo imperium adeptus est, unquam Cæsareæ in Palæstina fuerit. Tam constans tamen in Decio, sub quo Sancta passa sit, nominando omnium consensus gravem mihi suspensionem movet, sub Decio imperatore eam coronatam esse, præsidemque, qui eandem coram Cæsareæ jussit interfici, vel eodem nomine (ut minus vitiosa Acta habent) appellatum fuisse, vel ita in iisdem Actis nominatum ex confusione imperatoris, persecutio- nem lege lata mandantis, cum præside eandem

exsequente, simili scilicet ex errore, ex quo etiam D in aliquot aliorum Martyrum Actis minus accuratis legimus gesta præsidum imperatoribus, tamquam præsentibus adscribi.

16 Fortasse hujus opinionis fuit Cardinalis Baronius, qui cum Acta Mombritianis similia legisset, solum Decium imperatorem, in cujus persecutione ipsa passa fuerit, tacito præside, nominavit in Martyrologio Romano verbis num. 3 jam relatis. In Annalibus quoque Ecclesiasticis ad annum Christi 253 ejusdem S. Reparatae martyrium sub Decio imperatore reposuit, præsidemque similiter siluit. Cui ego, quantum ad imperatorem pertinet, adhærendum existimo, non tamen quantum ad annum vulgaris æræ Christianæ; cum Decius imperium, quod anno 249 per Philipporum cædem obtinuit, per suam quoque necem anno 251 amiserit, uti apud eruditos chronologos nunc certum est. Sub Decio igitur imperatore ac proinde uno e tribus annis, quibus hic imperavit, S. Reparata virginis martyrium verisimilius figendum putavi.

ac proinde  
anno 249,  
vel uno e  
duobus se-  
quentibus.

§ II. Sanctæ Martyris corpus, apud E Cæsaream primo sepultum, verisimiliter fuit aliquando in Italiam translatum; sed hujus translationis tempus ignotum est et adjuncta fabulosa: incertum etiam, quo tempore id Theanum fuerit allatum.

Acta ex Martenei Metensi, nostraque Fuldensi A codicibus, et cum quibus hæc collata fuere, edenda, post narratam capitis Martyris amputationem mox terminantur his verbis: Accedentes vero Christiani pauci, viri timorati, rapuerunt corpus ejus, et conditum aromatibus sepelierunt eum, \* et requievit in pace octavo Idus Octobris, regnante Domino nostro Jesu Christo, cui est honor et imperium in sæcula sæculorum. Amen. Hæc de S. Reparatae corporis apud Cæsaream Palæstinæ sepultura, nec plura de eodem, sive in hisce, sive in Mombritianis, legere est. Itali tamen affirmant, fuisse illud olim in oras suæ Campaniæ inde translatum; faventque illis, quæ de ejusdem Sanctæ apud illos cultu, creditaque illius corporis ibidem possessione dicturi sumus. Certe Orlendius Orbis sacri ac profani part. 2, vol. 3, pag. 1606, num. 10 corpus ejus inter Sanctorum reliquias, Theani, cognomento Sidicini, quod hodierni regni Neapolitani, in provincia Terræ Laboris, parva episcopalis civitas est, in Cathedrali S. Joannis Evangelistæ ecclesia servatas, recenset, consonatque Ughellus tom. 6 Italiæ sacræ, per Coletum auctæ, col. 519.

Corpus ejus  
Palæstina in  
Campaniam  
Italiæ trans-  
latum

\* at. illud

18 Philippus Ferrarius in Catalogo Sanctorum Italiæ illud et Theano et Lucæ attribui, indicat: nam in Indice Alphabetico Sanctorum, quem eidem Catalogo præmisit, sic habet: Reparata, virgo et martyr Cæsareensis... Corpus Lucæ in ecclesia S. Joannis; deinde vero ibidem in altero Indice, exhibente corpora Sancto- rum

Theani ac  
Lucæ dicitur  
quiescere.



A rum diversis locis assignata, rursum ait : Reparata virginis et martyris Lucæ in ecclesia S. Joannis; Theani in propria ecclesia. Conciliari hæc facile possunt, si ( ut sæpe alias contingit ) sacri corporis pars corpus appelletur ; verumtamen, quid de Lucensibus hujus Sanctæ reliquiis censendum sit, infra videbimus ex Florentinio, viro nobili Lucensi, in Annotatis ad Martyrologium Lucense, jam alias laudatum. Theanenses, pro quibus major stat probabilitas, tradunt quidem, sacrum hunc thesaurum post excisas medio seculo nono per Saracenos Formias ad se pervenisse ; sed quo tempore, quo auctore, quave ratione ille e Palæstina in Campaniam translatus fuerit, neminem legi, qui doceat, præter Antonium Sebastianum Crotoniensem episcopum in sua Diva Reparata, seu Actis metricis.

Translatio-  
nem hanc  
mox a Sanctæ marty-  
rio dimi-  
tus factam  
esse.

19 Si huic fides habenda sit, contigerit prima ista translatio mox a Sanctæ martyrio, Deo impium præsidis, quem Cyrinum appellat, consilium ad suæ Martyris gloriam vertente. Postquam enim poëta dixerat, truncatum capite corpus Virginis continuo ibidem multis miraculis fulsisse, ita perrexit de eodem præside canere.

B

Quo magis irarum furiis agitatus et æstro, Remigiis exutam et navalibus armamentis Deduci pinum \* deterrimus hostis in altum, Amotamque ope nautarum, demptoque magistro

\* i. e. na-  
vim

( Haud procul æquoreis rebombat \* fluctibus ora )

\* an rebom-  
bat ?

Virgineumque caput, nudoque in littore corpus,

Quod jacet, hic positum jussit ventoque marique

Jactari, infringi scopulis, mergique profundo : Quin etiam magni sancto qui nomine Christi

Dicuntur, longa vexatos morte necari.

At secus evenit, quam mente putarat iniqua ;

Impia \* nondum satiatus pectora præses :

Nam Deus omnipotens cælo demisit ab alto,

Qui celeres cymbam ducantque regantque, ministros

Æthereos, Latio salvamque in littore sistant.

cunit episco-  
pus Crotoni-  
ensis ; ve-  
rum hæc  
desumpta  
videntur

20 Tum totum per mare Mediterraneum iter poëtice multis describit, tandemque cymbam ad Latii novi Campaniæque confinia circa ostia Liris perducit, ita proseguens :

Et tandem venit Laurentis ad arva Maricæ.

C Est Promontorium, Piras dixere priores, Nunc vero Argentum, mutato nomine, dicunt :

Hoc illam ætherei proceres in littore sistant

Lætitiæ signo ingenti et clamore secundo ;

Intonuit cælum, et miranda luce refulsit.

Nunc, quanti hæc valeant, videamus. Ad diem xvi Decembris in Martyrologio Romano Baronii legitur : Formiis in Campania, sanctæ Albinæ virginis martyris sub Decio imperatore ; ad quæ laudatus Cardinalis annotavit, hujus Acta, ex antiquis ecclesiæ Caietanæ monumentis accepta, ordiri his verbis : Tempore adveniente. Hinc ego colligo, hæc eadem esse S. Albinæ Acta, quæ in Museo nostro ad eundem Decembris diem reposita habemus cum hoc pariter exordio Tempore illo adveniente.

et S. Repara-  
tæ Actis per  
peram adje-  
cta ex Actis  
S. Albinæ

21 Porro in hisce dicitur hujus S. Albinæ virginis ac martyris corpus, Cæsareæ in Palæstina, jubente Decio cæsare seu imperatore, capite plexæ, eodem prorsus modo, quo supra corpus S. Reparatae, ad Latii novi Campaniæve littora Octobris Tomus IV.

advectum esse. En tibi verba. Tunc adstitit spiculator, et amputavit caput ejus ( Albinæ ) continuo, et habuit ( Decius ) consilium cum militibus ; et omnibus circumstantibus dixit : Audite consilium meum, comprehendite istam Magam ( S. Albinam indicat ) et alios multos magos ( id est, Christianos ) qui in isto regno habitant, comprehendite omnes ; et perducite ad me unam vetustam naviculum, fragilem, sine omni armamento. Et fecerunt ministri, sicut præceperat Decius cæsar ; et statim miserunt in eam ( naviculam scilicet ) S. Albinam cum aliis Sanctis : angelus autem Domini descendit de cælo, et intravit cum illis in naviculam, et perduxit eam in locum, qui dicitur Scauri, per virtutem Domini nostri Jesu Christi, cui est honor et gloria in secula seculorum.

22 Qui hæc cum supra recitatis Crotoniensis episcopi versibus contulerit, non dubitabit, quin, solo sanctæ virginis martyris nomine mutato, eadem utrobique translatio referatur : nam ex iis, quæ de secunda translatione S. Albinæ in iisdem Actis deinde sequuntur, etiam constat, non alium primæ translationis terminum, quam Campaniæ prope Minturnas littus indicari ; locusque Scauri fortasse is ipse est, qui in Campaniæ Mappa geographica Blæviana Turris Scaura dicitur. Ex his igitur S. Albinæ Actis Antonius Sebastianus, Crotoniensis episcopus, vel si quis alius hoc in argumento eidem prævit, translationem corporis S. Reparatae videtur mutuatus esse, sive quod ipsemet. sive alius, qui ei præverit, Albinæ nomine Reparatae iis in Actis venire crediderit. Is error tanto facilius potuit committi, quanto major est inter utriusque Virginis martyris gesta conformitas ; recteque Tillemontius tom. 3 Monument. Eccles. in Persecutione Decii, art. 15 observavit, fere omnia, quæ in Actis S. Reparatae apud Mombritium leguntur, a Philippo Ferrario in Catalogo Sanctorum Italiæ ad diem xvi Decembris de S. Albina referri. Oportet, præcipua, quæ consentiunt, hic breviter recensere.

23 Acta S. Reparatae, tam edenda, quam Mombritiana, hanc Cæsareæ ( in Palæstina addunt posteriora ) passam tradunt ; de Albina plane consentiunt hujus Acta, quæ habemus. Ambæ Sanctæ, in suis quæque Actis, dicuntur duodecim circiter annorum fuisse, dum martyrium subierunt, ambæ sub Decio, Cæsareæ præsentem, passæ, huncque Acta S. Albinæ cum Mombritianis cæsarem faciunt. Ambæ eadem tormenta, videlicet plumbum igne liquatum, lampades mamillis adurendis admotas, incensam fornacem, sectionem membrorum divinitus superasse, decalvato capite publice circumductæ, ac tandem, abscissis cervicibus, martyrium consummasse asseruntur. Hæc fere sunt, quæ Acta S. Albinæ cum Actis S. Reparatae edendis habent communia.

simillima  
sunt,

24 Nunc accipe etiam quædam alia, quæ de utraque sancta Virgine martyre in utriusque Actis, S. Albinæ scilicet, ac Reparatae, Mombritianis, non in Marteneanis nostrisque, præterea narrantur. Sunt ea primo tormenta quædam, præter jam dicta, sine læsione tolerata ; videlicet acetum fervens infusum ori, ardentes lampades lateribus admotæ, sed divinitus extinctæ ; corporum super craticula, subjectis ignitis carbonibus, extensio, membra fragmentis testaceis perfricata, et aceto et aqua bullienti perfusa, acetum item, sinapi mixtum, in nares instillatum etc. Secundo sunt miracula quædam, nempe ter-

et ex iisdem,  
maxime  
Mombritia-  
nis,



AUCTOR  
C. S.

ribilis terræ motus, quo maxima pars populi perierit; carnificum alii cæcitate percussi, alii, are-scentibus subito brachiis, a torquendo prohibiti. Tanta rerum omnium conformitas haud diffi-culter suadere potuit Crotoniensi episcopo, aut cuiquam alteri, quem ipse fortasse secutus fuerit, Reparata in istis Actis Albina nomine venire, ac proinde memoratam in iisdem translationem spectare ad Reparata, ejus corpus Casarea Palaestina in Campaniam adrectum credi nove-rat, sed ignoto tempore ac modo; itaque historiam istam translationis ad S. Reparata relulerit, ejus gesta translationis auctor affligerat Al-binae.

conficta, uti  
et eorum  
collatione

B At forte quaerat quispiam, cur S. Albinae Acta potius ex Actis S. Reparatae conficta, quam hæc ex illis credenda sint. Non una in promptu ratio est. Nam primo Reparata hodiernam memorant ve-lusta Martyrologia, præcedenti § relata, in quibus frustra quaeres Albina istam, quam primus, quem quidem sciam, Cardinalis Baronius in Ro-manum ad diem XVI Decembris intulit, nec Cas-sarea in Palaestina, sed Formis in Campania, ce-lat hic passam, amantiarit. Secundo Acta S. Re-paratae eadem antiqua esse, probant codices Me-tensis ac Fuldensis, ex quibus deprompta sunt. Tertio acta S. Reparata, non Albinae, seculo IX no-verunt Rabanus et Notkerus, ut ex amborum Martyrologiis constat. Imo, si Actorum prima-que translationis Albinae scriptor idem etiam sit duarum posteriorum, quæ primæ ibidem addun-tur, non sunt illi seculo XII antiquiora, ac forte etiam multo recentiora, cum in illis mentio fiat de ecclesia Cajetana a Paschale II summo Ponti-fice dedicata, Cajeta tum sedente episcopo Alber-to, de quo Ughellus tom. I Italiae sacrae auctæ, col. 361 et sequenti.

assimilare.

C Quarto, quod ad S. Reparatae Acta edenda at-tinet, si quis hæc ex Actis S. Albinae composuisset, non fuisset prætermittendus cetera illa tormenta diuinitus superata, ac miracula, quæ in Mom-britanis quidem, tamen in nostris, reperire est. Quinto denique nec in hisce, nec in Mombritianis ulla esset mentio de S. Reparata corporis trans-latione ex Palaestina in Campaniam, imo op-positum indicatur, dum dicitur ejusdem corpus prope Casarcam a paucis Christianis fuisse se-pultum: aliquid tamen eandem translationem re-ferre intererat scriptoris, qui S. Albinae gesta affuisset Reparatae. Minime igitur dubitandum apparet, quin gestorum S. Albinae consarcinator, ex e S. Reparatae Actis mutuatus sit, ac transla-tionem corporis, nescio, an e sua, an ex aliena penâ, adjecerit.

Idem enim S.  
in eadem  
translatione  
nec

Si Porro, ut ut oiter visum fuerit Crotoniensi episcopo, ab ecclesia, et vidimus, commendato, non possum ego translationem illam de corpore S. Reparatae expositam, a nde illam accepe-rit, cetui cerisimilem admittere, tum quod tam mirabilis sit, ut ad fidem faciendam antiquo pro-baque notæ auctore egeat, tum quod, ut mox dictum est, ceteris certo antiquioribus ejusdem Sanctæ Actis aduersetur. Libet etiam hic quæ-rere, quid tandem factum fuerit Christianis illis Casarcensibus, quos Cyrinus præses una cum S. Reparata corpore fragili cymbæ impositos sine re-migio marinis fluctibus jactandos commisit. Hinc per viam perierunt, an cum eodem sacro corpo-re ad Campaniam salvi et incolumes appulerunt? Certe nulla de iisdem deinde fit mentio. Ab omni quoque verisimilitudine abhorrent, quæ idem episcopus de solemni ejusdem corporis e navi in

Minturnensem civitatem translatione, conditoque D templo ibidem canit. Præfatus enim, Mintur-nensem episcopum de S. Reparatae meritis adve-ctoque corpore ab angelo noctu monitum, sic pro-sequitur:

28 Tum vero invalidos e strato corripit ar-tus, idem episco-pus adjunctis poetice exor-navit

Multa putans secum, et monitis parere para-bat,

Ut primum roseos thalamos aurora reliquit. Interea volucris commota it fama per urbem, Venisse externis Scaurana ad littora ab oris Carbaseis nudam velis sine remige pinum, Concurrit subito stupefacta frequentia vulgi: Advocat ille omnes, properans, plebemque pa-tresque

Et vigiles templi socios, remque ordine pan-dit;

Aspersamque rosis niveis, auroque rigentem Coccineam induitur clamydem, capitique ty-aram

Ornatam variis gemmis lætamque smaragdis Imponit: longo præmittitur ordine pompa Multa sacerdotum candenti in veste niten-tum;

Atque accensa diem duplicant funalia multo Lumine, multiplicem curva edit tibia cau-tum.

Dux ipse insequitur, magno comitante senatu, Et late cœtu innumero juvenumque senum-que,

Ingentesque Deo grates laudesque canebant. Jamque propinquabant, ubi Diva jacebat in asta\*,

Cum subito exoriens effulsit plurimus ignis, Syderis instar habens, quod claras æthere toto Effundatque comas fradiens, \* flammisque co-marum;

Et supra exuvias tum Virginis adstitit hæ-rens;

Luce repercussa cymbamque locumque no-tavit.

Mirandum haud dubie, mirandum hoc omnibus astrum

Visum est, ac Regem Superum venerantur in illo:

Adscriptam in Divas Reparata, et sede loca-tam

Ætherea agnoscent, nec non reverenter ado-rant.

29 Sis bona, sis felix (ajunt) sanctissima Virgo: Tu Dea pro quondam nobis Laurente Mari-ca:

Ad te confugimus: te in nostra optata voca-mus;

Tu vero ante Deum defer pia vota precesque, Teque duce, auxilium tandem imploremus ab ipso.

Annueret actutum visa est (mirabile dictu!) Illa quidem, et nutu tellus pontusque moveri. Contremuere omnes; at tu, venerande sacer-dos,

Intrepidus geminasque preces, perstasque pre-cando,

Appellique jubes cæcos atque ægra trahentes Corpora; confestimque aliis vigor integer omnis

Incedendi, aliis tum dulcia lumina dantur. Conclamant omnes, Divamque ad sidera tol-lunt

Laudibus, et meritas conantur solvere gra-tes,

Argenteoque

nullo modo  
admittentis

\* l. in alga

\* l. radians,  
vel rodus



A Argenteoque ferunt loculo, conduntque sepulchro  
Marmoreo exuvias; solido de marmore templum

Constituit, donis cumulat, rituque sacerdos  
Romano venerans sacraavit numine Divæ.

*Hæc laudatus episcopus Crotoniensis, qui haud dubie dum scriberet, non advertit, quam aliena essent a calamitosis illis Ecclesiæ temporibus, quibus Christiani inter persecutores suos de latibulis potius, in quibus sacra peragerent, quam de festivis pompis publice ducendis, marmoreisque templis erigendis erant solliciti.*

corpus tamen ejus in Italiam aliquando illatum fuisse verisimile ex cultu fit.

30 Denique, ne hisce diutius frustra immerer, ego tempus modumque advechi e Palæstina S. Reparatae corporis nescire malo, quam eo ex Poëmate temere affirmare. Nec propterea tamen translationem ipsam aliquando factam inficior, quam verisimilem faciunt ea, quæ de eximio ejusdem in aliquot Italiæ civitatibus cultu, communique de corpore ejus Theani servato opinione jam insinuari, pluribusque exponam. Sane, nisi id ita sit, perquam difficile captu est, qua ratione Theanenses in animum induxerint, sacrum illud corpus, quod post excisas Formias ad se pervenisse, existimant, esse S. Reparatae Cæsareensis Palæstinæ virginis martyris, extra Italiam rix notæ; ac Florentini, Lucenses, Niciensesque, eandem tam insigni cultu antiquitus prosecuti fuerint, ut templa quoque ejus nomini dicarint, festumque diem egerint vii Octobris, quo Cæsarensis Reparata vetustis Martyrologiis inscripta legitur.

Seculo xiv certo creditur illud quiescere Theani.

31 Medio seculo xiv indubitanter creditum fuisse, S. Reparatae corpus Theani cognomento Sidicini de quo supra memini, in monasterio puellari quiescere, synchronus testis est Matthæus Villanus Florentinus in Historia sui temporis, apud Muratorium edita tom. 14 Scriptorum rerum Italicarum, lib. 3, capp. 15 et 16, ubi docet, Florentinorum legatos, anno 1352 Neapolim ad coronationem Ludovici et Joannæ missos, nomine civitatis suæ ab iisdem regibus eam postulasse gratiam, ut liceret sibi portionem aliquam ejusdem sacri corporis, quod Theani, in eorumdem regni civitate, servabatur, Florentiam transferre, in cathedrali ecclesia, eidem Sanctæ dicata honorifice deponendam: atque annuentibus prædictis regibus, faventeque, cujus juris tunc Theanum erat, comite Francisco de Monte Scheggioso, monasterii abbatissæ mandatum fuisse, ut dexterum corporis brachium Florentinis legatis traderet; abbatissam vero, aliquot induciarum dies fraudulenter pactam, curasse, ejusdem brachii simulacrum e ligno gypsoque fieri; illudque legatis traditum ac Florentiæ solemniter exceptum esse, asservatumque, donec toto quadriennio post, cum in pretiosam thecam inserendum esset, sacrilega abbatissæ fraus detecta fuit.

circa quod a quodam Beneventano principe

32 At quo tempore, Theanenses sacrum illud corpus acceperint, non magis constat, quam quo ex Palæstina in Campaniam primo fuerit allatum. Ad manum mihi est ejus rei relatis, quum Papebrochius noster ex collectione Officiorum veterum Mss. apud Carolum Strozzi num. 691, f. 325 manu sua descripsit, et in novem breves Lectiones ad usum scilicet divini Officii, partitam fuisse, annotavit. Hæc sic habet: Post vero annorum curricula (ita orditur) cum jam universus orbis Christianæ fidei deserviret, ad tumultum Virginis memoratæ ceperunt multa miracula fieri. Ibi enim dæmones

fugabantur, mutorum linguæ solvebantur, mancis manus, claudis pedes restituebantur; denique quocumque languore oppressi illuc accedebant, sanctæ virginis Reparatae meritis curabantur. Cœpit ergo locus ille celeberrimus haberi, et illic ad honorem Virginis ejusdem ecclesia constituta magna cœpit veneratione frequentari.

33 Interea tantarum virtutum fama longe lateque divulgata Beneventani principis pervenit ad aures. Huic erat unica filia, nomine Paga, quæ multo jam tempore fuerat a dæmone vexata. Confestim princeps permotus amore filiae, quam quidem tenere diligebat, festinat cum filia sanctæ Virginis experiri beneficia. Postquam eo ventum est, Paga nolens in ecclesiam trahitur, et humi prostrata gravius solito cœpit a dæmone fatigari. Tunc princeps lacrymas fundens ad Reparatae tumulum accedit, et lacrymosa voce dicere cœpit: Sanctissima Christi virgo Reparata tuarum virtutum invitatus odore ad te pro filia rogaturus accedo; ante tuum venerabile corpus lacrymosas preces effundo; attende prostratum; lacrymantem respice; mærentem consolare; libera, obsecro, filiam ab hac, qua tenetur, peste, et per te recuperare merear, quam jam videor amisisse; et omnes, qui adstant, glorificent nomen Domini Jesu Christi, pro cujus amore subire martyrium non timuisti. Talibus ergo precibus dum importune pater insisteret, exauditur, et sanctæ Virginis meritis filia a dæmone liberatur.

cujus filia per ejusdem Sanctæ patronum dæmonem liberata fuerit,

34 Tunc princeps lætus et exultans cum omnibus, qui aderant, Deo gratias egit, et communi consilio gloriosæ Martyris Christi corpus Beneventum transferre disposuit. Illo igitur de sepulcro educto, et in linteo mundissimo involuto, princeps cum lætitia regreditur, et flumen transiens venit iter, quo Theanum itur. At ubi ventum est ad locum, qui Aquensis dicitur, Martyris Christi corpus tanta mole defigitur, quod nulla umquam poterat ratione moveri. Intellexit princeps sagacissimus voluntatem Virginis Christi, et, deposito corpore, jussit in eodem loco construi et dedicari basilicam, et, pluribus collatis bonis, ad serviendum tradidit filiam, vestem sacræ religionis indutam, quæ multo post tempore honeste satis et religiose vivens, et in eadem ecclesia Jesu Christo Domino fideliter deserviens, tandem suam animam in pace Domino commendavit.

in dedicata eidem ecclesia depositum,

35 Post ejus obitum jam annis revolutis pluribus, cultor Christi verus, qui tunc Theanensi præerat ecclesiæ, audiens, sanctum Virginis corpus illic requiescere, æstuit amore nimio ad majorem illud ecclesiam, ubi sedes est episcopi, deportare. Itaque instans voto suo, assumptis secum quibusdam de Fratribus et de Religiosis, ire festinat illuc, et veniens ad locum adoravit pronus. Deinde cum iis, qui secum aderant, in terram prostratus diutissime adoravit; exurgens vero ab oratione pretiosum corporis thesaurum cum timore elevat, elevatum cum reverentia et gravitate deportat. Cæterum antequam venisset episcopus ad locum, qui vocatur Opus, sancto corpori pansare placuit; neque enim decebat, ut tam pretiosum munus sine magno honore a civibus susciperetur. Tunc civitatis clerus et populus venerunt, honorifice obviam procedentes sacrum corpus ingenti lætitia susceperunt, et susceptum cum hymnis et laudibus intra urbis mœnia deferentes, in majori

ac deinde ab episcopo in civitatem illatum fuisse



AUCTOR  
C. S.

majori ecclesia locello dignissimo locaverunt. Quantas autem virtutes virgo et martyr Christi Reparata tunc operata fuerit, quot salutis beneficia in adventu suo Teanensi populo erogaverit, difficile est enarrare. In loco vero illo, ubi, ut dictum est, pausare voluit, cives sub ejusdem sanctissimæ Virginis nomine diligenti cura puellarum monasterium facere studuerunt, collaudantes et benedicentes Dominum Jesum Christum, qui vivit et regnat Deus cum Patre et Spiritu Sancto in unitate perfecta Deus in sæcula sæculorum. Amen.

narratur in  
Lectionibus  
Officii eccle-  
siastici in  
certis fidei,

36 *Hactenus vetustæ Lectiones Officii Translationis S. Reparatæ, verisimiliter in ecclesia Theanensi olim recitari solitæ, quæ, sicut pro sacro ejus corpore eidem ecclesiæ asserendo faciunt, ita pro tempore, quo hæc illud acceperit, figendo nil juvant, cum nec Beneventanum principem, qui illud eo primus portaverit, auctor nominet, nec episcopum, qui in civitatem deinde transtulerit ac de Paga quoque, quam ejusdem principis filiam facit, nullam uspiam mentionem repererim. Admodum quoque suspectum mihi est ipsum Lectionum exordium, nimirum: Post vero annorum* B *curricula, cum jam universus orbis Christianæ fidei deserviret, ad tumultum Virginis memoratæ cæperunt multa miracula fieri etc. Vel enim loquitur earum auctor de Sanctæ tumulto apud Cæsaream in Palæstina, vel de ejusdem tumulto in Campania. Si primum, manifestus ille fabulator est, qui Beneventanum in Italia principem cum filia sua Cæsaream Palæstinæ, velut ad locum parum dissitum, perducit reducitque; si secundum, sublestam mihi auctoritatem suam facit, insistens opinioni, quæ S. Reparatæ corpus mox a martyrio e Palæstina in Campaniam cymba divinitus allatum narrat, seu potius fabulatur. Jam quod ad ejusdem auctoris ætatem spectat, omnino videtur seculo XIV junior esse; cum ex Villano supra laudato constet, eo seculo medio corpus S. Reparatæ Theani in puellari monasterio quievisse; quod iste in ecclesiam cathedrallem translatum scribit sine ullo scriptoris synchroni aut supparis indicio,*

Crotoniensis  
episcopi de  
ejusdem  
translationis  
causa

37 *Alteram translationis Theanum factæ causam assignat sæpe laudatus episcopus Crotoniensis in sua Diva Reparata, seu in Actis ejus metricis, in quibus, postquam templum eidem Minturnis (se incongruo, ut observavi, tempore) exstructum, annuamque festivitatem observari solitam fuisse, dixerat, subjecit sequentia:*

Quem casti morem posthæc tenere nepotes,  
Donec Minturnæ hostili servantur ab ira,  
Donec florenti incolumes regione fruuntur.  
Has penitus postquam evertit furialibus ar-  
mis  
Gens Agarena, Dei contemptrix impia, to-  
tas,  
Diruta Syrarum, heu! sævo post mœnia bello  
Urbs Sidicina Deæ, Pandulpho principe ca-  
ptas

Reliquias servat magna pietate, colitque.  
Theanum itaque, quod Sidicinum cognominari diximus, translatum fuisse Sanctæ corpus, ait, post Minturnarum per Saracenos excidium, Theanensis principatum obtinente Pandulpho. Verum implexa hæc sunt, et cum rebus Formianis videntur confusa.

penditur:

38 *Minturnina civitas jam inde a seculo sexto, quo Agareni, seu Saraceni, nondum visi fuerant in Campania, ab alio excisa hoste considerat, ejusdemque episcopatus a S. Gregorio Ma-*

*gno Papa adjectus fuerat Formiano. Parem sortem circa medium seculum nonum a Saracenis tulit civitas Formiana, et hujus quoque episcopatus Cajetam translatus est; de quibus omnibus consuli potest Italia sacra Ughelliana per Cotelum aucta, tom. 1 in Episcopis Cajetanis, tom. 10 inter episcopatus antiquatos col. 98 et sequenti in Formianis, ac col. 140 in Minturnensibus. Vide etiam, si lubet, Opus nostrum tom. 1 Junii, pag. 212 in S. Erasmo episcopo martyre, num. 4, ubi etiam hujus Sancti corpus eadem de causa Formiis Cajetam translatum leges. Quod de tempore occasioneque translationis corporis S. Erasmi certum est, id de S. Albinæ etiam reliquiarum adventu sentire videntur iidem Cajetani; nam et hæc quoque ad calcem Actorum hujus Cajetam translate fuisse dicuntur multo... tempore peracto (ex quo istæ a Palæstina ad Campaniæ littora, eodem, quo S. Reparatæ, modo mihi non probato, advectæ fuerant) cum Formiæ et loca juxta posita ab Agarenis fuissent destructa; diciturque hæc translatio curata fuisse a Theanensi episcopo nomine Bono, qui apud Ughellum tom. 1 Italiæ sacræ auctæ, col. 529, dicto seculo nono decrepito eidem ecclesiæ præse-* E *disse legitur.*

39 *A verisimilitudine igitur non recedet, qui S. Reparatæ quoque sacra lipsana circa id temporis sive Theanum, sive Cajetam prius, atque hinc deinde Theanum pervenisse suspicabitur, consentietque Crotoniensi episcopo, factum hoc vastationi a Saracenis Campaniæ illatæ postponenti. At qui iste Pandulphus princeps, sub quo laudatus Crotoniensis antistes id factum affirmat? Fuerunt quidem seculis decimo undecimoque ejus nominis principes ducesque Beneventani ac Capuani, atque inter illos seculo decimo unus comes Theanensis; sed huncne, an alium, designatum velit, non dispicio.*

fortasse illa  
contigerit  
post destru-  
ctas seculo  
IX Formias.

### § III. Sanctæ antiquus cultus Florentiæ ac Lucæ in Hetruria, et Nicææ in Provincia, solemne festum illius Hadriæ in regno Neapolitano a seculo XIV.

F

Observavi superius, insignem hujus sanctæ Virginis Martyris in aliquot Italiæ civitatibus antiquum cultum assertæ ejusdem sacri corporis ad eam regionem translationi, aliquando factæ, plurimum favere. Franciscus Florentinus nobilis Lucensis in Annotationibus ad suum *Vetustius Lucense Martyrologium ipsam Clarissimam (cultu scilicet ac sui nominis celebritate) in Tuscia Martyrem non dubitavit dicere. Florentiæ, quæ Hetruriæ metropolis, Magnorumque Ducum sedes est, fuisse ei antiquitus dicatam ecclesiam cathedrallem, scribit Matthæus Villanus, historiographus Florentinus seculi XIV, Muratorio editus tom. 14 Scriptorum Rerum Italicarum, in Historia sui temporis lib. 3, cap. 85, additque, id a Florentinis factum esse, quod Radagasii, Hunnorum regis, exercitus, cujus obsidione divinitus fuerant liberati, internecio festa S. Reparatæ luce contigisset.*

Florentiæ ec-  
clesiam cathe-  
drallem  
sibi dicatam

41 *De causa ipsi dedicatæ ecclesiæ consentit Ughellus*



antiquitas  
habuit, et  
hujus tem-  
poris metro-  
politanae est  
contitularis,

*Ughellus tom. 3 Italiae sacrae auctae, col. 7; sed quanto tempore post dictam Radagasio exercitus stragem, quae seculo v paucis annis inchoato evenit, nec hic, nec ille, clare docet. Ex laudato Ughello (apud quem col. 20 ejusdem ecclesiae exstat mentio in testamento Speciosi, Florentini episcopi, anno 724 multa episcopo B. Joannis Baptistae, vel Reparatae martyris legantis) praeterea habemus, eidem ecclesiae anno 1294 substitutam esse magnificam illam, amplissimamque basilicam, quae nunc metropolitana est, ac S. Mariae floridae nomen habet. Nec propterea tamen antiquo cultu suo ac Patronae titulo S. Reparata destituta fuit. Ita disco ex ejusdem archidiaecesis Officiis propriis, in quibus hoc ipso die VIII Octobris annum festum ejus Contitularis nomine praescribitur. Verba accipe.*

in qua, to-  
taque diaece-  
si insignem  
cultum ob-  
tinet;

42 In festo S. Reparatae V. et M., nostrae metropolitanae ecclesiae Florentinae Contitularis, ibique duplex i classis; celebraturque cum Octava ex immemorabili consuetudine: in diaecesi duplex. Omnia de Communi virginis martyris i loco. Inter quotidianas quoque Commemorationes, extra festa duplicia in Laudibus ac Vesperis faciendas, in eodem Officiorum propriorum libello praescribitur una de S. Reparata, ecclesiae metropolitanae Contitulari, in ipsa tantum metropolitana, Antiphonis, Versibus ac Oratione ex Communi Virginis martyris pariter acceptis. Ut vero prioribus saeculis civitates Italiae solennia sanctorum patronorum suorum festa etiam profanis ludis celebrare solerunt, ita, eodem teste Villano, festa S. Reparatae luce fiebant olim Florentiae pedestres cursus ab illius ecclesia, proposito ex aere publico primo ad metam pertingenti praemio panni rubri levis pretii, ulnarum octo; sed seculo XIV pedestribus cursibus equestres substituti fuere, praemiumque pannus coccineus pretiosus ulnarum duodecim propositus.

non tamen  
ejusdem cor-  
pus quiescit,

43 Reparatam porro Florentiae, ut jam diximus, et olim et hactenus cultam, Caesareensem in Palestina Martyrem esse, quamquam ex ejusdem Officio, quod ex Communi Virginis martyris fit, statui nequeat, colligitur tum ex die VIII Octobris, qua Florentini suam colunt, quaque Caesareensem in vetustis recentioribusque Martyrologiis annuntiari, ostendimus; tum quod nulla alia ejusdem nominis in sacris Fastis nota sit.

C Ex hoc tam insignis illius apud Florentinos cultus falsus fuisse videtur episcopus Equitinus Petrus de Natalibus, dum in Catalogo Sanctorum, quem post medium seculum XIV scripsit, lib. 9, cap. 39 post compendium Actorum S. Reparatae Caesareensis subdidit: Cujus corpus juxta muros civitatis (Caesareae) sepultum est VIII Idus Octobris; indeque processu temporis translatum quiescit in civitate Florentia.

necumquam  
quiescere vi-  
detur.

44 Refellitur hic error ex supra laudatae Matthaei Villani Historiae lib. 3, capp. 15 et 16, ex quibus constat, saltem anno 1352 nullas hujus sanctae Martyris reliquias (quod quidem scirent Florentini) Florentiae fuisse: quorsum enim alias pro aliqua earum portione a Theanensibus obtinenda ad Neapolis reges recurrissent? Vide dicta superius num. 31. Sacrum vero illius corpus vel ante medium seculum XIV Florentia fuisse alio auctum, vel eodem seculo vergente ad finem (quod tempore scripsit laudatus Petrus de Natalibus) Florentiam fuisse allatum, nemo tradidit, nec aliunde ulla ratione verisimile est; ut proinde antiqui hujus Sanctae apud Florentinos cultus

origo aliunde, quam ab illius sacri corporis possessione repetenda sit. Qua de re quid alii sentiant, consule dicta num. 40 et seqq.

45 De sacra veneratione, quam eadem Lucae, quae altera Tusciae civitas est ac sui juris republica, obtinuit, varia observavit Florentinus, supra laudatus eruditus Lucensis in Annotatis ad Martyrologium, quod vulgavit. Antiquitus (inquit) Lucae in Etruria celebrem fuisse (S. Reparatae hodiernam) non dubito. Ecclesiam habuit suo nomini dicatam, quae PLEBS TOTIUS CIVITATIS in vetustis monumentis illius basilicae nuncupatur. Haec ut plurimum solo sanctae Virginis ac Martyris titulo vocatur; aliquando SS. REPARATAE ET PANTALEONIS; nunc insignis collegiata S. JOANNIS ET REPARATAE dicitur ex contingua S. Joannis Baptistae ecclesia, olim et ante Christi adventum idoli alicujus superstitioni dicata, ut antiqua fert traditio, et ipsius templi structura suadet. Corpus sanctae Virginis et Martyris ibi aliquando quievisse, aliqua Mss. tradunt; nunc vero ubi requiescat, et an ibi reliquiae ejus sint, E ignoratur.

Luca item  
in Tuscia an-  
tiqua ecclesia

46 In omnibus Lucensis ecclesiae Calendariis ejus celebritas notatur, et in Calendario Hieronymiano pervetusto canonicorum Lucensium ita legitur mense Octobris: "VIII Idus Reparatae virginis." In vetusto codice sacrarum Cereemoniarum in eadem bibliotheca, eidem praefixo Calendario, scribitur: "In die S. Reparatae Vesperae majores, et Missa ad S. Reparatam." In alio Breviario haedino, penes me, mense Octobris ita signatur: "VIII Idus Reparatae, virginis et martyris." In libro Ms., penes me, in quo Italica lingua notantur Historiae Sanctorum, quorum corpora in urbe Luca requiescunt, pag. i ita legitur: "Corpus S. Reparatae, virginis et martyris, jacet in ecclesia S. Joannis Majoris." Et pag. 101 Vita S. Reparatae, ex Hagiologio nostro, aut consimili, desumpta narratur, atque in ea ad calcem haec Italice adnotata leguntur pag. 103: "Sanctissimum ejus corpus sepultum fuit a Christianis" (nimirum apud Caesaream Palaestinae) "valde devote, et deinde translatum Florentiam, et inde Lucam; quod jacet in ecclesia S. Joannis Majoris, et vocatur" (nempe haec ecclesia) "S. Joannis et Reparatae, ejus corpus veneratur a supremo magistratu in ejus solennitate."

cultusque ho-  
noratur, nec  
nomen corpus  
ejus,

47 Vetustus non est liber, sed a Laurentio Trenta, nobili cive Lucano, scriptus anno MDLXXXV ex Latinis et vetustis (ut profitetur) monumentis, et antequam Caesar Franciottus Historiam Sanctorum Lucensium ederet. Hactenus Florentinus in Laudato Martyrologio, quod anno 1668 vulgavit, quo tempore (eodem teste) Lucae ignorabatur, ubi S. Reparatae corpus quiesceret, imo an etiam aliquae ejusdem reliquiae ibidem servarentur. Nec magis id Lucae notum erat anno 1613, quo Caesar Franciottus, ejus ille meminit, Historiam imaginum miraculis clararum, Sanctorumque, ac Sacrorum corporum in civitate Lucensi quiescentium, typis edidit; nam inter haec quoque nullam de S. Reparatae corpore aut reliquiis mentionem inveni; ut adeo mihi non possit non admodum suspectum, ne di mihi plane falsum videri, quod Laurentius Trenta de ejusdem Sanctae corpore in ejus solennitate a supremo civitatis magistratu honorari solito supra affirmavit, si id, ut verba ejus ex Florentinio relata omnino praeserunt, suo tempore fieri solitum

F  
ut quidam  
asseruit.



lucione  
C S  
ibidem quie-  
visse, aut  
etiamnum  
quiescere  
credendum  
est:

solitum indicaverit.

48 Nam qua ratione factum credam, ut sacra ista lipsana publico magistratus accessu quotannis honorata, spatio annorum viginti octo, quod inter annum 1585, annumque 1613 interces- sit, adeo oblivioni data fuerint, ut Cæsar Fran- ciottus ea prorsus ignoraverit,, aut certe præ- termiserit in Historia, posteriori anno, ut dic- tum est, edita, in qua de corporibus ac reliquiis Sanctorum, in civitate Lucensi quiescentibus, ex professo tractavit? Quod si eadem eo temporis spatio alio asportata causeris, quo pacto tam ce- le- is thesauri translationis nulla Lucæ supere- rat memoria tempore Florentinii, diligentis ejus- modi rerum indagatoris, qui 83 annis post scri- ptum a Trenta librum, Martyrologium suum Lucense vulgavit? Ut itaque allegata a Florenti- nio vetustum celebremque S. Reparatae apud Lu- censes cultum probant, ita pro ejusdem corpore iisdem asserendo nil juvant.

epusdem ec-  
clesia Naxæ  
in Provin-  
cia

B

49 Rursus alteram S. Reparatae cultui dedi- tam civitatem assignat Ughelliana Italia sacra aucta, tom 4, col. 1104 et sequenti, Niciam sci- licet, seu Nicæam Provinciæ, quam, alii vete- rum Galliæ, alii Italiæ attribuunt; estque illa civitas episcopalis sub metropoli Ebredunensi. Porro quod ad propositum meum modo pertinet, eadem inter Sanctos Tutelares suos, post beatis- simam Virginem Dei Genitricem, colit S. Repara- tam virginem martyrem (quam autem, nisi Cæ- sareensem? aliam enim non novimus) eidemque ecclesiam cathedralem, olim parochialem, dedi- catam habet. Consentunt Dionysius Sammartha- nus tom. 3 Galliæ Christianæ col. 1269 in Episco- pis Niciensibus, et Petrus Jofredus in Nicæa ci- vitate monumentis illustrata, ex quibus discimus, eam ecclesiam, dum parochialis erat, ad Nici- ense S. Pontii monasterium Ordinis S. Benedicti spectasse, et ad eandem translata sedem epi- scopalem fuisse seculo XVI, dum vetus cathedra- lis ecclesia, S. Mariæ in cælos assumptæ sacra, novæ arci inclusa fuerat. Ceterum ignota pariter mihi sunt hujus S. Reparatae cultus apud Nicien- ses initium et origo, seu causa: sed ecclesiam il- lam seculo XI jam exstitisse, ac prædicto mona- stero S. Pontii donatam vel restitutam fuisse, tradit laudatus Jofredus pag. 164.

C

Hadria in  
regno Neapo-  
litano velut  
principatus  
patrona

50 De ejusdem sanctæ Virginis ac martyris Cæsareensis celebri cultu Adriæ seu Hadriæ, Italii vulgo Atri, quæ regni Neapolitani in Apru- tio Ulteriori civitas est, episcopatum habens cum Pennensi perpetuo conjunctum, plura docet do- ctor Nicolaus Sorricchio Hadrianensis in sua erudita Dissertatione historico-critica de S. Repa- rata, principali protectrice civitatis Hadrianensis, sermone Italico composita, quam (nescio, an ea typis unquam vulgata fuerit) manu scriptam Roma accepimus anno 1767; ex qua didicimus, quæ de hoc argumento dicturi sumus. In primis Hadrianenses ipsam jam ab aliquot seculis prin- cipalis Protectricis titulo, solemniter coluerunt, hodieque colunt, per cujus manifestum patroci- nium (verba auctoris sunt ex Italicis Latina) non simplici vice, semperque æqualiter, in ca- lamitatibus universalibus experti sunt, se ma- joribus flagellis ultricis Dei manus subductos, sive terræ motibus, sive pestilentia, sive fru- gum penuria, sive tempestatibus vastantibus, de quibus omnibus præterquam quod ex quoti- diana experientia constet, frequens est tam in publicis, quam in privatis, monumenti s memoria.

51 Præcipuum festum ejus, quod Triumphum S. Reparatae appellant Hadrianenses quotannis nunc celebrant a Sabbatho, saltem a vespers, an- te Dominicam in Albis, ac duobus sequentibus diebus, seculo XIV nulli certo diei affixum fuisse, sed tamen intra mensem Aprilem Hadriæ cele- brari solitum, probat laudatus Sorricchius ex publicis ejusdem civitatis ac seculi instrumentis; ritum vero, quo tunc colebatur, partim sacrum, partim profanum fuisse, ibidem pariter docet ex Actis dictæ civitatis, ex quibus profert decretum, de modo eam festivitatem peragendi, factum (si tamen recte) die V Aprilis anni 1362. Juerit iis- dem verbis, quibus in eadem Dissertatione La- tine exstat, huc transtulisse. Sic habet: Item dixit (dominus Petrus, domini Transimundi fi- lius, coram rectoribus civitatis Hadrianensis, iisdemque approbantibus) quod proprie die XI di- cti mensis [Aprilis] fiat (festum Triumphi) et cum sollempnitate divini Offitii, in platea, si bo- num tempus erit; alias in ecclesia, cum cera sufficiente, expensis Communis, juncho, mortella, instrionibus\*, tripudiis et ludis, prout melius po- terit.

\* i. e. histrio-  
nibus

52 Et quod die Sabathi mictatur banum, quod omnes homines, tam mares, quam femine, de civitate et districtu, die Luna proxime ventura abstineantur a quibuscumque mechanicis, seu artificis laboreris, intus et extra civitatem, ad penam in capitulo contentam, et in dicto die de mane veniant ad ecclesiam majorem ad audien- dum et videndum divinum Officium celebrare; et fiant faces de sero. Item dixit, quod pro festo faciendo et ordinando eligantur quatuor boni viri, qui habeant ordinare, et possint expen- dere et providere, sicut volent. Electi autem sunt Zutius Testa. Luctius Nicolay. Mattheus Jacobi [Runcy] et Riezdardus Raynaldi [de Aqua- viva.] Ita laudatum decretum ex recensione Sorricchii, quod nunc paululum illustre- mus.

solemnissime,  
cum ritu sa-  
cro

53 Nisi mendose signatus sit annus 1362, ne- queo satis mirari diem XI Aprilis ad eam festi- vilitatem eo anno celebrandam præstitutum fuisse, maxime si illa alias nulli determinato diei affixa fuerit. Cum enim anno 1362 Pascha in diem XVII Aprilis inciderit, ejusdem mensis dies undecima fuit feria secunda hebdomadæ Majoris, quæ certe minime congruebat tam lætæ festivitati, ac multo etiam minus ludis, tripudiis ac mimorum spectaculis, quibus profanabatur. Quidquid inte- rim de die annove sit, eo ex decreto liquet, festum Triumphi S. Reparatae seculo decimo quarto ad- modum solemniter Hadriæ celebrari solitum, etiam cum cessatione ab omni opere servili tam in civitate, quam in agro illius, sancitaque in transgressores poena, in cujus rei exemplum lau- dat ibidem Sorricchius librum Reddituum civi- tatis, in quo ad annum 1363 notatur quidam An- gelus Janlongo septem ac dimidio Carolinis ea de causa mulctatus fuisse, ac rursus ad seculi XV annum XXVII quædam mulier similem poenam pecuniariam luisse, quod in ea festivitate nevis- set. Ad solemnitatem etiam, utque populi e rici- nis locis Hadriam confluentis pietati satisfaceret, pertinet, quod divinum Officium, dum cæli serenitas ita permetteret, in foro publico celebrare- tur, secus in ecclesia.

et cessatione  
ab opere ser-  
vili,

54 Atque ista quidem de ritu sacro, quo fe- stum Triumphi S. Reparatae seculo XIV Hadriæ celebrabatur. Inter profanos tunc etiam adhibitos ritus

quam profa-  
no id tempo-  
ris etiam alibi



A *ritus Sorricchius etiam nundinas reponit; atque inter ludos representationem martyrii ejusdem Sanctæ, in exemplum adducens, quæ a Mura- torio tom. 2 Antiquitatum Italicarum medii ævi, Dissertatione 29, col. 849 ex Forojuliensi Chro- nico Juliani, canonici Civitatensis, ad annum 1298. proferuntur hoc modo: Facta representa- tio ludi, Christi videlicet passionis, resurrectio- nis, ascensionis, adventus Spiritus Sancti, et adventus Christi ad judicium, in curia domini patriarche honorifice et laudabiliter per clerum etc. De S. Reparatae martyrii representatione eo festo de more facienda discrete etiam meminit alterum civitatis Hadrianensis decretum anni 1531, infra num. 79 recitandum; sed alios etiam ludos indicant verba ista cum... instructionibus seu ministrionibus in decreto, num. 51 recitato.*

usitato

55 Celebratos etiam in eadem festivitate ad irarium cursus, quemadmodum Florentiæ quo- que facilitatum supra vidimus, credo Sorricchio, qui præterea ait, meritoque improbat, tripudia, quorum relatum decretum insuper meminit, cir- cum ejusdem sanctæ Martyris statuam a viris feminisque, sane non decore, fieri soluisse, ita scilicet ferentibus ejus temporis moribus minus castigatis. Solemnitatem denique nocturna totius civitatis per accensas faces, incensamque in pu- blico foro lignorum stercem terminabat illustra- tio. Denique, dum in eodem decreto dicitur: cum... juncho et mortella (mortella Italica, myrtus Latinis est) mandatur, ut in eadem festivitate, seu templum, seu platea, junctis, floribusque ac nigro conspergantur, quod nostris quoque tem- poribus in plateis, per quas sacrum supplican- tium agmen in nocturnis festivitatibus proces- surum est, in Belgio nostro usus obtinet.

Decretum  
Hadrianen-  
sium seculo  
xvi

56 Alterum ejusdem civitatis Hadrianensis decretum seculo xvi, anno scilicet 1531 de eodem argumento, sed multis nonnullis adjunctis, factum, recitat ibidem Sorricchius, et ego ex ejusdem fide hic subjicio. Cum celebrandarum festivitatum divæ Reparatae tempus instabit, domini de regimine, qui tunc erunt, duos eligunt viros de proceribus et majoribus civitatis prædictæ pro magistris ferre, seu nundinarum dictorum fierum, qui in dictis festivitatibus procurent, et cum sollicitudine instant, ut divina celebren- tur Offitia, prædicationes, et omnia ceremo- nialiter ac honorificentissime fiant; nec sumpti- bus his diebus pareatur; sed, ut necessitas rei requisiverit, ita expendatur, ac elemosynæ fiant ad laudem omnipotentis Dei, et beatissimæ Virginis Mariæ, et ad honorem dictæ nostræ Virginis Advocatæ; nec omnes carnes in offi- ciales distribuant et divites civitatis ipsius, sed potius pauperibus et egentibus intendant eos dictis elemosynis adjuvando. Quam beatus est vir, qui intelligit super egenum et paupe- rem, in die enim mala liberabit eum Domi- nus!

de eadem  
temetate  
dique per  
agenda.

57 Diversaque instrumenta sonora conducant, pro quibus instrumentis nil amplius solvant, quam hic descripta quantitate; videlicet pro quolibet tibicine, seu tubita, Carolenos tres, pro quolibet tibista Carolenos duos, pro quolibet citharedo grana novem una cum victu, et a primis Vesperis Sabathi per totum diem Lunæ; et, si dicti magistri nundinarum majorem solutionem fecerint, quam supra notata extant, suis sumpti- bus id faciant, non universitatis, atque in pœnam

incidant ducatorum duorum; prædictæque omnes expensæ et elemosynæ non aliter fiant, quam e nostro ærario, et ab ipso annotentur, et de iisdem computum et rationem reddant. Ex hoc decreto, in quo nulla de ludis, tripudiis et histrio- nibus fit mentio, apparet, Hadrianenses seculo xvi in suæ sanctæ Protectricis festivitate cele- branda religiosiores fuisse, quam olim ante, utque liberales ad Officia divina honorificentissime tunc peragenda, ita in ceteris sumptibus (si elemosynas exceperis) parciores. Adhuc cum in eodem dicitur eadem festivitas a primis Vesperis Sabathi per totum diem Lunæ durasse, liquet eam saltem jam tum triduo, ac proinde etiam verisimiliter a Sabbato ante Dominicam in Albis usque in subsequentem diem Lunæ agi soluisse, uti id hoc nostro seculo solemnissime cumque maximis in musicam musicosque expensis quotannis fieri laudatus Sorricchius testa- tur.

§ IV. Gesta Hadrianensium seculis xvii et xviii pro Sanctæ cultu augendo: traditio eorundem de prædictæ festivitatis origine, eidemque traditioni opposita sen- tentia Sorricchii.

De ejusdem Sanctæ seculo xvii apud eosdem De cultus augmento saepe laudatus doctor Sor- ricchius sic loquitur, sed sermone Italico: Crevit interim initio seculi elapsi Hadrianensium devotio religiosaque veneratio erga eam, quæ non inter- rupto speciali patrocinio suo beneficia in supplices cives nostros e caelo effundi procurabat. Hinc avi nostri de benigno illius patrocinio etiam certiores facti debita gratiamini obsequia reddidere, variaque instituere pia opera, quæ unanimi consensu ad immortalem S. Reparatae gloriam referebant... Comperi, eos sua studia contulisse ad faciendam argenteam Sanctæ statuam, obtinendum a curia Romana ejusdem Officium proprium, structuram ecclesie ex sui temporis architectura legibus ornandam, ac denique ad magnificentem e pretioso marmore sacellum erigendum; quod nunquam factum fuit. Nos de singulis hinc sigillatim loque- mur, prout ferunt monumenta, quæ ad manus nostras pervenerunt, desumptaque fuere ex auto- graphis libris conventuum civitatis.

Seculo xvii  
civitate Ha-  
drianæ, agitur  
de Sanctæ  
cultu augen-  
do.

59 Primum Hadrianensium consilium fuit de statua argentea facienda, quod die xv Januarii anni mdcii ceperunt opera ac fervore patris Francisci Pepe Jesuitæ, et apud patrem Gene- ralem pro nostra civitate actum est, ut ille huc remitteretur sequenti Quadragesima, (sermone scilicet habiturus) postquam in prima jam col- lecta fuisset (cum in finem) elemosyna cen- tum ac quinquaginta ducatorum. Primo desti- naverat civitas hanc in rem trecentos ducatos expendere præter alias parvas pecuniæ summas exigendas. Die xv Martii anno mdciii actum fuit cum artificibus de mercede pro statua facienda, inventusque est, qui eam operam pro ducentis solum

ejusque sta-  
tua argentea  
facienda.



AUCTORE  
C. S.

solum ducatis susciperet. Corpus capitulare die xix dicti mensis Martii gratis contribuit duos annuos redditus officii sui, conficientes ducatos viginti quatuor.

quæ tandem  
perficitur.

60 A concilio, die xxiii Decembris anni mdcvii habito, decretum fuit, ut statua non integri, sed medii corporis (*seu herma*) fieret; idque repetitum fuit in concilio die xx Februarii anni mdcxi celebrato. Die xvi Aprilis anno mdcxii deerant adhuc ad eandem perficiendam alii ducati ducenti et quinquaginta. Cum deinde anno mdcxiv urgeret frugum inopia, ita ut tumultus (*Italice tomolo certa mensura est*) frumenti etiam quatuor ducatis veniret, aliud, quam statua, curandum fuit; oportuitque illam in communi necessitate pro centum ac quinquaginta ducatis oppignorare; die vero xv Januarii anno mdcxvi, cui illa in pignus data fuerat, significavit, se eandem venundaturum, nisi constituti ducati ducenti et quinquaginta sibi redderentur. Tandem anno mdcxxix, ut argentea sanctæ nostræ Reparatæ statua ad unguem denique perficeretur, mittenda fuit Neapolim, ibidemque alii insuper ducati circiter centum expendendi; ac ejusdem anni mensis Octobris die xxv huc remissa fuit plane perfecta, qualis hodieque visitur.

Frustra la-  
boratur pro  
illius Officio  
proprio Ro-  
mæ appro-  
bando:

61 Anno mdcvi nihil prætermissum est pro S. Reparatæ Officio proprio a summo Pontifice impetrando, nec obtentum, quod tantopere desiderabatur, licet hunc in finem septuaginta ducati impensi fuissent; uti ex decreto publico die vi Aprilis aperte colligere est. Nihilominus tentatum denuo fuit anno mdccli, missis etiam Romam Lectionibus, quas ex Actis martyrii ejusdem Sanctæ concinnaverat pater magister frater Angelus Maria Orgio, Ordinis S. Augustini; at quamvis pro eo impetrando etiam intercesserit honorabilis princeps Strozzi, domina Isabella Aquaviva, plane tamen recusatum fuit. Ex quibus colligitur, sacram Rituum Congregationem non facile annuisse importunorum devotorum postulatis, quod Acta martyrii illius pro apocryphis haberentur.

sacellum  
ejusdem or-  
natur:

62 Acta, ex quibus laudatus pater magister Orgio Lectiones illas composuit, edendis simillima, etiam recitat, improbatque in eadem Dissertatione Sorricchius, paululum tamen æquo vehementius. Ego ex hisce solum hic observo, S. Reparatam, velut præcipuam suæ civitatis Protectricem ab Hadrianensibus cultam, non aliam esse, quam Virginem Martyrem Cæsareensem Palæstinæ. Multis præterea exponit Sorricchius Adrianensium eodem seculo xvii gesta pro magnifico sacello in cathedrali ecclesia suæ sanctæ Protectrici erigendo, sed addit, molimina ista post non exiguam expensam pecuniæ summam eo denique recidisce, ut ejusdem intra propriam illius ecclesiam sacellum gypso paululum exornaverint. Pergamus modo Sorricchii verba ex Italicis Latina facere.

seculo xviii  
vetus tem-  
plum reno-  
vatur

63 Cum anno mdccii adverterent, veterem sanctæ Protectricis ecclesiam velut ruinam minari, isti nostri senatores, vel quod civitate indignum judicarent, eam tam deformem diutius videre, vel potissimum quod eodem anno per ipsius patrocinium iteratis funestis terræ motibus liberata fuisset, serio ac maturo consilio cogitarunt de eadem a fundamentis secundum nostri temporis architecturæ leges renovanda. Convenerunt itaque de summa expensarum faciendarum, delineationem

operis a celebri architecto Joanne Baptista Gianni Mediolanensi fieri curarunt, materiam compara- runt, tandemque cœpta fabrica est ab eodem opifice et architecto, qui eandem annis sequentibus perfecit præter cupulam (*Italice est Cuppolino, quæ vox tholum in modum turris, vel laternæ ædificatum significat*) anno mdccxli eidem impositam: alii in Sanctam pie affecti picturas laterales ex pia liberalitate addiderunt; ac denique illustrissimus dominus Perrelli, pio zelo flagrans, antequam moreretur, voluit eam solemniter cum pompa suis sumptibus consecrare, ut adeo, qualis illa hodie visitur, nihil ei, quod ad integritatem spectet, deesse videretur.

64 Si modo quæras, ex quo tempore, quave ex causa ista Triumphus S. Reparatæ festivitatis apud Hadrianenses cœperit, plurimum hic a suis civibus dissentit Sorricchius; quo teste, illorum opinio est, S. Reparatam, obsessa a Saracenorum duce, quem Miroccum appellant, cum centum et octoginta millium exercitu, civitate Hadria, ab incolis invocata subito apparuisse in aëre cum ignitis gladiis, ac formidabiles istas barbarorum turmas dissipasse Dominica in Albis; hincque festum istud annuum et originem suam et initium habere. At, Nobis, inquit Sorricchius, qui veritatem historicam profiteamur, non magis hæc opinio placet, quam male fundatæ traditiones populares; eandemque opinionem argumentis, tum negativis, tum positivis convellere studet, ac festivitatis initium longe serius ac omnino alia ex causa repetendum esse, probare instituit. A negativis ordiamur.

Traditioni  
festivitatis a  
soluta Sara-  
cenica obsi-  
dione capta

65 Saraceni (*ait*) aut numquam regionem nostram (*Aprutium Ulterius*) viderunt, vel si in eam aliquando forte ingressi fuerint, non leguntur apud ullum scriptorum, qui de Arabum gestis ac (*per Italiam*) dispersione exacte tractarunt, vel minime infestasse Hadriam, tum temporis florentissimam civitatem. Ex communi sententia probatæ fidei auctorum Mahumetani isti non nisi seculis nono decimoque in hoc regnum (*Neapolitanum*) irruerunt, in eoque altero seculo perstiterunt. Novimus præterea, eos excursisse locaque obtinuisse in provinciis uberioribus, nempe in Terra laboris, in Calabria, totaque fere Apulia; at nemo tradidit, eosdem etiam in Aprutium ad similem stragem inferendam incurrisse. Ita ipse, cujus argumentum, ex scriptorum silentio petatum, utut negativum, non exiguam vim obtinet adversus Hadrianensium traditionem de urbe sua a centum et octoginta millibus Saracenorum obsessa, et per S. Reparatam tam prodigiose liberata; maxime, dum etiam alia isti silentio congruant, aliaque cœptæ festivitatis verisimilis ratio solide possit assignari.

opponitur  
prima scri-  
ptorum ea de  
re silentium,

66 Ad alterum illius argumentum, pariter negativum, transeamus. Ex Ms. membranaceo, anno 1222 exarato, docet, eo anno dedicatam fuisse præcipuam Hadrianensem ecclesiam, tum recens reedificatam; eique consecrationi interfuisse episcopos tres, Gualterum scilicet Pennensem, Odonem Vatensem, et Gilbertum Guardiensem Alferiæ; totidemque abbates Raynaldum S. Joannis in Venere, Gentilem S. Clementis in Pescara, et Hectorem S. Mariæ de Pacciano. Altaria vero numero novem in eo tunc consecrata, ac sacris reliquiis ditata, ex eodem Ms. sic recenset: Primum altare majus beatissimæ Virgini Dei

secundo,  
quod in nova  
ecclesia secu-  
lo xiii extru-  
cta



A Dei Genitrici dicatum: secundum B. Ægidio; tertium S. Blasio; quartum B. Petro; quintum S. Nicolao; sextum S. Michaëli archangelo; septimum S. Thomæ martyri; octavum S. Silvestro; nonum B. Emidio. Ili fuere (*ita ille prosequitur*) Sancti, qui in nostra subterranea ac principali ecclesia S. Mariæ anno mcccxiij honorabantur; unde credibile est, eos omnes fortasse fuisse civitatis nostræ Sanctos Tutelares, e quibus S. Emidius, velut Protector, eam ab horrendis terræ motibus semper servavit incolumem.

nullum al-  
tate ei fue-  
rit dicatum:

67 Hoc posito, quærit a supra dictæ, quam impugnat, traditionis patronis, cur illius temporis Hadrianenses e novem istis altaribus in novo suo illo Augusto templo nullum dicaverint S. Reparatæ, insigni, ut ipsi contendunt, suæ civitatis a Saracenorum obsidione servatrici. Alterutrum respondendum putat; vel quod tum temporis S. Reparata Protectricis titulo ibi non fuerit culta; vel quod isti boni Majores sui (quos tamen æquum erat res præcedentium seculorum opportune cognoscere) famosam illam B Saracenicam obsidionem, sola S. Reparatæ opera solutam, dissipatamque ignoraverint. Si enim paulisper (*ait*) ponamus, miraculi hujus notitiam certa traditione patrum per filios ad eos transisse, quid eos prohibuit, quo minus pro prædicta ecclesiæ consecratione, ut plurimas aliorum Sanctorum, ita etiam aliquas sanctæ suæ Servatricis reliquias sibi compararent; aut, si ob harum raritatem id fieri non potuerit, cur saltem unum e novem istis altaribus ex peculiari devotione et ad debitam grati animi testimonium eidem non dedicarent?

tertio vete-  
rum silenti-  
um ac omisi-  
tatum eodem  
seculo Ha-  
driæ nomen  
Reparatæ.

68 Merito etiam addit, se capere non posse, quo pacto recentiores ejusdem traditionis fautores de facto antiquissimo novem ferme seculorum mirabilia tam clare tamque accurate narrent; veteres vero Hadrianenses, qui ultra quingentos annos ante istos vivere, tum profundum de iis servaverint silentium, ut eos sceleris argueremus, quod e novem altaribus nullum concesserint principali suæ Protectrici, qualis hoc nostro tempore est S. Reparata. Huic simile est argumentum ex quodam vetusto Necrologio Hadrianensi, seu potius mortuorum Indice, qui, licet a medio seculo xiiii ordiatur, nullam Reparatam nomine, sed multos Emidii, Ægidii, Silvestri, Thomæ, Michaëlis, aliove prædictorum Protectorum vocabulo appellatos exhibet. Hinc rursum quærit, quæ verisimilis ratio afferri possit, ob quam (si jam ante seculum xiiii S. Reparatæ, velut præcipuæ Protectricis, cultus Hadriæ vigerit) tum temporis nullus Hadrianensium filiabus suis ejusdem Sanctæ nomen in baptismo imposuerit, contra ac communis in omnibus aliis civitatibus receptus usus obtinuit, quemque etiam Hadriæ in plurimis masculis ab ejusdem civitatis patronis nomina Emidii, Ægidii etc. sortitis servatum fuisse, mox vidimus. Enimvero ego non dispicio, quid ad hoc argumentum negativum solide possit reponi, ut verisimile fiat, S. Reparatæ, Protectricis titulo, cultum seculo xiiii Hadriæ jam viguisse.

Sorricchius  
ejusdem  
festi origi-  
nem repetit  
a pace

69 Rejecta in hunc modum suorum civium traditione, Sorricchius ejusdem festi originem non aliunde repetendam putat, quam a conciliata seculo xiv inter ipsos cives pace, quorum alii Guelphorum, alii Gibellinorum partes secuti, patriam suam misere discerpservant; hancque

Octobris Tomus IV.

suam opinionem variis argumentis firmat, quorum præcipua ego hic ex Italicis Latina subtexo. Primo (*inquit*) in diplomate, dato Neapoli die xiv Junii, anni mcccxiij, rex Ludovicus et regina Joanna I, a nostro Communi rogati totis viribus studuerunt Hadriæ pacem, tranquillitatemque inter cives stabilire, quam maledictum partium studium infelicissime pessumdederat. Hunc in finem dignati sunt primo gravissimas pœnas, quas male consulti partium sectatores plurimis suis delictis incurrerant, remittere, eamque gratiam ad totum proxime elapsam mensem Aprilē indictionis v extenderunt. Mandarunt similiter, ut publicum solemne instrumentum Pacis executioni mandaretur ac firmaretur strictissima parendi obligatione sub pœnis nullo pacto remittendis, et juramentis inviolabilibus, aliisque rigidissimis formulis.

70 Horrenda mentio, quæ in eo fit de crudeli vastatione civitatis, fremere faciet ætatem nostram, pleneque convincet de lamentabili exterminio, quod præcesserat. Audiamus relationem non vulgaris stragis inter ipsosmet cives. "Sane syndici universitatis hominum civitatis Adriæ, de Apruntina provincia ultra flumen Piscarie, nuper in curia nostra presentes Majestati nostre nomine dicte universitatis exposuerunt devocius, quod faciente olim pacis emulo et quietis invidio turbatore inter homines cives et incolas dicte civitatis, sui que districtus; sic insurrexerunt parcialitatis discrimen, livor et odium, quod, subortis perinde scandalis inter ipsos altrinsæus, patrata sunt homicidiorum crimina, percussiones, incendia, incursus, disrubaiones, et vulnera, diruiones domorum, raptus et violencie mulierum, aliaque dampna ac graves injurie et offensus; ob quem nedum civitatis, sed regionis circumposite lesus est status enormiter et notabiliter perturbatus."

secundo xiv fa-  
cta inter ci-  
ves, qui  
Guelphis  
ac Gibelli-  
nis partibus  
oblecti  
E

71 In altero quoque privilegio ab iisdem regibus, eisdem die, mense annoque edito, ita præterea legitur: "Quia tamen civitas eadem propter exortem in ipsa dudum parcialitatis discrimen et excidia gravia, perinde subsequuta, adeo in suis pinguibus facultatibus est exausta et pristina condicione decrevit.... quod ad subeunda, ut prius, publica onera impotens penitus est effecta. Illic ea vox dudum (uti infra melius exponetur) indicat excidium patriæ velut initio seculi xiv contigisse, sed perniciosos ejusdem effectus durasse toto mense Maio anni mcccxiij, quando iidem reges ex speciali gratia, ratoque consilio benigne laborarunt ad extinguendum incendium ab abominabili partium studio accensum, eoque pacto bona pacis inter efferatos cives instauranda."

partium  
suam gravissi-  
me

72 Secundo in publico ac generali conventu centum consiliariorum, die xv Februarii anni mcccxiij in cathedrali ecclesia S. Mariæ habito, inter alia salubriter sancita certe sequens fuit: "Item, quod nulla persona, masculus vel femina, audeat vel presumat aliquo modo vel colore nominare, sive contendere de parcialitate, sive injuriam reimpromere de preteritis anni temporibus pacis Adriæ commisse, contra formam capitulum ad penam in eis contentam." Acta civi-

assisterant,  
ut ex pluri-  
bus adductis  
instrumen-  
tis



AUCTORE  
C. S.

tatis fol. 6 a tergo. En igitur, cum ibi conciliata Hadriæ pax dicatur, merito creditur inter cives exarsisse bellum, quod aliquot annis antea sævierat. Sed quale bellum? Illud omnino, quod ex male sano Guelphorum ac Gibellinorum partium studio gestum fuerat; quam ob causam viris feminisque vetitum fuit quocumque prætextu ea de re contendere; imo vel leviter nominare sub pœna in Capitulis municipalibus sancita.

probat;

73 Tertio rex Ladislaus, qui civitatem nostram Hadrianensem anno mcccxciii Antonio Aquaviva vendiderat, antiquum illius splendorem considerans, simulque calamitates, quas illa perniciosas discordias sectata, sponte sua incurrerat, miseratus, in diplomate dato Neapoli die xx Januarii anni mccciv sic fatus est: "Dudum civitatis

B "Adrie de dicta provincia Aprucii, ultra, prout ejus vestigia et antiqua indicant fundamenta, suique amplitudinis situs et ambitus, magna fuit, ac civibus, incolis et accolis copiosa. Dudum vero operante PERVERSA TEMPORUM QUALI-  
"TATE ET ABHOMINANDA FACTIONE ET PARTIALITATE, QUE MALE ET NON ABSQUE JACTURA DIU VIGUIT IN EADEM, fuit populo et habitatoribus multo tipliciter diminuta; ex quo oportuit, ipsos restantes cives et incolas, primis et vetustis relictis membris, se restringere, loca plurima inhabitata relinquere, et civitatis corpus ad loca forciora et confertissima cultu et incolatu reducere et arctare."

quas partes  
vel nomina-  
re severe  
vetitum fuit.

74 Subsecutis etiam temporibus nomina GUELPHORUM ac GIBELLINORUM in civitate nostra tam probrosa et abominanda fuere, ut usque in annum mcccxxx severis edictis, quæ gubernatores singulis annis promulgabant, gravis pœna unciarum decem (seu trecentorum ducatorum nostrorum) inflingeretur, TOTIES QUOTIES, ea proferentibus, ac præterea etiam aliis, qui eadem proferri audientes, id non illico vel duci vel gubernatori denunciarent. Audi hujus severi capituli formulam: "Item quod nullus, sive nulla persona de dicta terra debeat vel presumat NOMINARE partem GELFAM, neque GIBELLINAM in dicta civitate vel ejus districtu ad penam decem unciarum pro quolibet et qualibet vice: ET SI QUIS AUDIERIT NOMINARE PARTEM PREDICTAM modo predicto et magnifico domino nostro Josie, et domino capitaneo non reportaverit infra duos  
C "alios dies, ad similem penam volumus incurrere; et si dixerit domino capitaneo in termino predicto, habeat tertiam partem pene predictæ." Ex libro Resolutionum publ. an. mcdxxx, fol. 2 a tergo. Tam severe igitur decretum fuit adversus eos, qui, sive casu, sive attento animo, pene post seculum funestam illam memoriam renovaturi essent. Et quid præterea statui potuit eo tempore, quo excidia ista maxime efferbuerant?

§ V. Reliqua adversus traditionem Hadrianensium argumenta Sorricchii, cujus sententiæ subscribendum credimus: quid de reliquiis S. Reparatae Hadriæ honoratis censendum videatur.

Mitto plura Sorricchii argumenta ad confirmandum calamitosum seculo XIII Hadrianensis civitatis statum, in quo Saraceni certe nullam partem habuerunt, recensere, quæ omnia ipse producenda censuit, ut doceret, longe aliam, quam quæ civibus suis videatur, eamque gravissimam fuisse causam S. Reparatae patrocinium plorandi, eoque felicissime impetrato, eandem velut præcipuam civitatis Protectricem adsciscendi et annua solemnitate honorandi. Ut id ita factum esse persuadeat, in primis observat omnino verisimile esse, plurimos, qui inter Hadrianenses pii pacisque amantes erant, cum nulla humana opera posse se tot tantisque malis mederi agnoscerent, tandem ad divinam opem pro restauranda civium suorum concordia fervidis votis recurrisse, ac potens Sanctorum patrocinium implorasse; ac in primis S. Reparatae, quæ tunc temporis, ut supra vidimus, in magna erat apud Florentinos veneratione, et primaria Patronæ titulo, ob collatum eorumdem civitati memorabile beneficium, cathedralem ecclesiam suo nomine dedicatam habebat.

Pro Sorricchii  
sententia  
faciunt

76 Subsecuta mox pace, magistratus ac universus populus Hadrianensis (ita ipse prosequitur) persuasum habentes, admirabilem hanc pacificationem potentissimo S. Reparatae patrocinio omnino deberi, voluerunt ipsam cultu vere religioso honorare, ac principalem civitatis suæ Protectricem adsciscere, facto ea de re municipalis decreto, ut Acta debitæ Gratiarum actionis ad posterum transmitterent una cum bene ordinata simul ac magnifica pompa triumphali et devotissima solemnitate. Proinde non multo tempore, id est, triginta vel quadraginta annis, post, seu die v Aprilis anni mcccclxii, cum ante inducta S. Reparatae festivitas esset celebranda, in publico senatu habitus sermo fuit, inter autographa civitatis Acta hactenus servatus, in quo fol. 25 sic legitur: "Cum dudum factum fuerit capitulum de festo celebrando quolibet anno in perpetuum ad reverentiam Dei, Virginis Marie, et BEATE REPARATE die xi mensis Aprilis; et die Lune proxime ventura sit xi dicti mensis, qui modus servandus sit in faciendo et celebrando dictum festum PRO PERPETUA MEMORIA PACIS CIVITATIS ADRIÆ."

instrumen-  
tum publi-  
cum

77 Duo in hoc texto ad propositum nostrum opportune observanda veniunt. Primum est ista particula DUDUM, quæ non indicat tempus longissimum centum annorum, ac multo minus etiam magis immemorabile, cujus certa non habeatur notitia lapsu aliquot seculorum. Vox DUDUM refertur ad certum annorum spatium, cujus meminisse possint senes, vel certa haberi notitia ex traditione, ab hisce ad suos liberos transmissa

civitatis Hadriæ seculi  
xiv.





A transmissa, nec longius repetita. Solet illud spatium ex sententia auctorum, ac nominatim legum peritorum, fere circumscribi intervallo annorum triginta aut quadraginta, quodque annos quinquaginta non excedat, sicut Jacobus Gotifredus multis in locis codicis Theodosiani docet. Quam ob causam confidenter dicam, admirabilem illum (*reductæ pacis*) eventum potuisse incidisse in annum mcccxxx, vel mcccxx, aut ad summum propius versus annum mcccx, seu recepto apud doctos loquendi more, circa initium seculi decimi quarti.

vetus Necro-  
logium.

78 Huic nostræ opinionis probe favet registrum canonicorum in sæpe laudato Necrologio, in quo ad diem xxiv Novembris anni mcccxxi sic aiunt: "Accorimbonus Nicolai Thomei. Gervasius et Bernardus frater ejus. Arizonius de Podio. Andreas Testa. Nicolaus de Francisco: qui omnes obierunt apud Sulmonam propter depopulationem ADRIÆ." Hæc depopulatio contigisse potuit una annorum decade prius, ac proinde circa annum circiter mcccx. Secundo observanda est ratio, cur isti Majores nostri sacrum cultum et magnificam festivitatem annuam perpetuo celebrandam stabilierunt; quæ non altera in Actis publicis allegatis fuisse legitur, quam ut honorarent memoriam prodigii penitus extirpatæ per Sanctam vastatricis discordiæ, simulque restitutæ PACIS nostræ civitati Hadrianensi, quæ antea implacabilibus odiis, mortalibus inimiciis, propriamque patriam destruendi studiis pessumdata videbatur.

et alterum  
instrumen-  
tum seculi  
xvi.

79 Perseverabat seculo xvi eadem ratio devoto solemnique festo quotannis renovandi memoriam ejusdem PACIS a Sancta aliquando procuratæ. Hujus rei nos certos faciunt capitula municipalia anno mxxxix edita, quæ hactenus supersunt manu scripta, ac in pleno fere vigore suo perseverant. In iis cap. 6 clarissime leguntur hæc verba: "Verum quia Universitas in Octava quoque Resurrectionis Domini, et in sequenti die quotannis venerari decrevit, ac ita conclusum, iccirco festivitas ista et a venerabili clero et toto populo Hadriano, cum omni, quo potest te decet, honore unanimiter celebratur, convocenturque etiam his diebus electi omnes, ac cujuscumque Ordinis Religiosi, qui huc occurrerint venire, ut laudent Dominum Deum nostrum, beatamque Virginem Mariam, et BEATAM REPARATAM, ET OMNES SANTOS PRO PACE ET REIPUBLICÆ BONO, cum solita hujus nostræ Advocatæ martyrii representatione; celebrenturque dies isti cum sanctis et devotis concionibus, seu prædicationibus etc." En tibi clare expositum, quo modo Hadrianenses seculi decimi sexti diem gloriæ S. Reparatæ dicatum celebraverint in Octava Paschæ Resurrectionis ex præscripto capituli ac decreti publici, nec alia de causa, quam PRO PACE ET BONO NOSTRÆ COMMUNITATIS: nihil vero dicitur de memoria crediti triumphi, vel liberationis a perfidis SACRACENIS.

Hactenus  
allegatis a  
Sorricchio.

80 Nunc tandem, quid ex præmissis omnibus statuendum nobis videatur, dicamus. Hadrianensium traditio de instituto S. Reparatæ Triumphii festo propter Hadriæ obsidionem Saracenicam ejusdem ope tam mirabiliter solutam, antiquo caret teste, nititurque historia Rerum Saracenicarum scriptoribus ignota, a quibus tamen nec facile ignorari potuit, si contigerit, nec, si nota fuerit, debuit omitti. Secundo, si festum illud ab eodem

miraculo originem suam haberet, longe esset seculo xiv antiquius; sed ita non esse, verisimillimum fit ex alto silentio monumentorum veterum, quorum nullum profertur medio seculo xvi anteriore, in quo ejusdem festivitatis mentio fiat, ac in hoc quoque posteriori dicitur illa pro perpetua memoria pacis civitatis Adriæ celebranda; nullo prorsus addito verbo de tam prodigiose soluta civitate ab obsidione Saracenorum. Quam autem potiore hujus silentii rationem credamus, quam, quod etiam medio seculo xiv vel nondum nata fuerit, de qua agimus, traditio, vel ab Hadrianensi senatu, velut nova et a veritate aliena, minime credita.

81 Tertio si tam antiqua opud Hadrianenses sit S. Reparatæ, velut præcipuæ civitatis Protectricis, veneratio, quis satis miretur, non modo nullum inter altaria seculo xiii in novo templo ei erectum fuisse, verum etiam nullam feminei sexus, contra omnium aliarum civitatum consuetudinem, Reparatæ nomine appellatam in Hadrianensi Necrologio, quod ab eodem seculo xiii medio orditur, reperiri. Contra vero luce meridiana clarior ratio est in sententia Sorricchii, ex qua aliunde, quam a depulsis a civitate Saracenis origo festi repetenda est, multoque recentius S. Reparatæ, velut præcipuæ Protectricis, receptus Hadriæ cultus; ut proinde de Saracenicâ obsidione, etiamsi hæc vere contigisset, non nisi inepte, meminisse potuerint Acta publica, quæ de festo Triumphii S. Reparatæ agunt, nec omnino de eodem festo mentionem facere queant instrumenta seculo xiv antiquiora, cessetque omnis ratio admirandi, quod eodem seculo xiv antiquiores Hadrianenses nec altare in nova ecclesia eidem Sanctæ dedicaverint, nec filias suas ejusdem nomine appellaverint; quippe quæ tunc temporis nondum præcipuæ Protectricis titulum, imo forte nullum omnino cultum, Hadriæ obtinuerat.

tam negati-  
vus.

E

82 Hactenus de argumentis negativis (ut vocant) nunc positiva expendamus. Civitati Hadrianensi post gravissimas calamitates, quas a Guelphis ac Gibellinis passa fuerat, restitutam seculo xiv nondum medio fuisse pacem ac concordiam, probant adducta a Sorricchio Acta publica; nec quisquam merito negaverit, hanc dignissimam causam fuisse, cur S. Reparata ejusdem civitatis Protectricis titulum obtinere, atque annua ipsi festivitas perpetuo celebranda decerni potuerit, si hunc felicissimum eventum Hadrianenses ipsi revera debuerint, aut saltem acceptum retulerint. Retulisse autem suadent prima ejusdem festivitatis pro perpetua memoria pacis civitatis Adriæ ex decreto, dudum ante facto, quolibet anno Hadriæ celebrandæ mentio in instrumento, paulo post medium seculum xiv (ut præmissum est) confecto, quæque de ejusdem Sanctæ insigni cultu et eadem festivitate, quorum nulla eodem seculo vetustior profertur memoria, deinceps ad hæc nostra usque tempora continuatis, supra produximus ex Sorricchio.

quam positi-  
vis, argu-  
mentis

F

83 Adhæc eodem seculo xiv, non solum altare, quod non fecerant seculo xiii, Hadrianenses ei dedicarunt, verum etiam ecclesiam erexerunt, eodem teste Sorricchio, cujus verba rursus ex Italico sermone subjicio. Non prætermiserunt (inquit) ejus temporis (seculi xiv) Hadrianenses devotum ipsi elegansque operis Gothici templum ædificare, memores prodigiose restitutæ inter eos pacis, ac velut Sanctæ cælo donatæ, quam singularem Patronam sibi elegerant. Quod templum

diligenter ex-  
pensis,



AUCTOR  
C. S.

templum ea architectura belle exstructum, hujus labentis seculi (xviii) initio cives nostri ad hujus temporis architecturae normam reducere voluere: at nescimus, an in meliorem statum redegerint, saltem quod ad frontem spectat, quae plurimum cedit priori, quam e marmore elegantissime elaboratam diruerunt.

ejusdem opinionem adhaeremus.

84 Primam hujus ecclesiae mentionem, quae in nostra Collectione antiquitatum occurrit, invenimus in scapo quinque foliorum chartae e lino confectae... scripto anno mcccly, qui in archivio civitatis supererat. In hujus folio 2 a tergo legitur Antoonius Altonato a Communitate tunc temporis fuisse constitutus ad recipiendam pecuniam ad aedificium ecclesiae BEATAE REPARATAE destinatum. Summam pecuniae ibidem in varias portiones partitam nihil opus est hic referre; sed manifeste apparet, ecclesiam communis Protectricis eo anno nondum fuisse penitus perfectam. Adhuc in eadem Antiquitatum Collectione transcriptum instrumentum est diei xxv Junii anni mccclyii, quo contractus factus est in claustro ejusdem ecclesiae. Annis subsecutis in non uno testamento invenimus, fideles Hadrianenses pie motos fuisse, ut aliqua legarent, aut saltem facem donarent ecclesiae servatricis suae, S. REPARATAE.

**B** Hae Sorricchius, quae omnia qui conferre voluerit cum instrumentorum Hadrianensium, eodem seculo xiv antiquiorum, silentio de S. Reparatae apud eosdem veneratione, non difficulter (opinor) ipsi consentiet, relictis vulgari, nec satis antiqua, traditione, quae originem cultus ejusdem Hadriae repetendam asserit a liberata civitate obsidione Saracenica, scriptoribus ceteris aequae ignota.

Exhibentur conjecturae verisimiles

85 At, inquires, si haec sic se habeant, qua ratione potuit ista Hadrianensium de annuo S. Reparatae in memoriam liberatae Saracenorum obsidione civitatis instituto festo traditio introduci? Fateor: id non ita facile dictum est; non tamen inepta sunt, quae hanc in rem observavit Sorricchius. Ipsum audiamus. Quantum nobis (inquit ille sermone Italico) verisimilius apparet, potuit ista de Saracenis opinio in civitate nostra duobus tribusve modis nasci, quos solis veritatis, non mirabilium rerum humanarum eventuum, amanti-bus, exponam. Supra ex irrefragabilibus testimoniis probavimus, seculis xiv et sequenti nomina factionum, a quibus tot mala stragesque patria nostra passa fuerat, tam odiosa fuisse, ut vel sola eorum memoria incuteret horrorem. Apud eosdem Hadrianenses, memores malorum, quibus Majorum suorum culpa afflicti fuerant, maxima atque atrocissima injuria habebatur, quempiam GUELPHUM aut GIBELLINUM nominare; quique id faceret, severissime plectebatur; imo nec licitum quidem eis erat ista nomina pronuntiare; quin in poenam trecentorum ducatorum inciderent, ut ostendimus.

de ratione, qua Hadrianensium

86 Adhuc tenebantur Hadrianenses Triumphum Protectricis suae S. Reparatae ob restitutam afflictæ civitati PACEM quotannis solemniter celebrare; sed non propterea licebat eis vel uno verbo indicare, propriisve nominibus memorare ipsos auctores, qui generalis stragis causæ fuerant. Quid igitur fecerunt prioris istius temporis cives inter has angustias constituti? Ex imagine, quam sibi formabant, inimicitiarum civilium, ob quas extinctas festum illud agebatur, quasque comparabant cum temporibus Saraceuorum, de quorum horrendis facinoribus

inaudierant, traditioni initium dederunt. Magis D itaque abominandis GUELPHORUM ac GIBELLINORUM nominibus SARACENOS, gentem aequae impotentis iracundiæ ac ferocitatis, substituerunt: ac forte etiam dicere licebit, Hadrianenses, illius temporis factionum sectatores, quotidianis intestinis bellis suis fuisse ipsismet Saracenis ferociore. Atque hæc traditio secundum conjecturam nostram potuit exeunte seculo xvi inchoari, deindeque usque ad ætatem nostram magis crescens debuit altiores radices egisse in piorum animis, adeo ut hoc nostro tempore gravem impietatem illi reputarent, velle eam vel leviter dedocere. Ad fidem huic rei faciendam concurrerunt etiam sacri oratores, qui in annuis concionibus suis studiosissime conati sunt eam ex viva fecundi ingenii sui imaginatione semper magis magisque stabilire.

87 Alterum hujus traditionis basim credidero probabiliter fuisse, quod Hadrianenses scirent, parem S. Reparatae cultum Nicææ in Provincia exhiberi, cujus similis liberatio ab obsidione Saracenica narrabatur. Novimus certe, omnesque historici unanimi consensu confirmant, Saracenos excursions in Provinciam fecisse, in eaque tandem etiam sedem fixisse. Hinc non difficile E cuiquam creditu videri debet, cum cultus sanctæ Protectricis ea in civitate ab antiquissimo tempore propagatus fuerit, ibidem ab illa ejus generis patratum miraculum fuisse, cujus fama ad nostram usque ætatem pervenit. Nec fortasse quisquam a vero dissimile esse dixerit, majores nostros, studio amplioris gloriæ Protectricis suæ ductos, stupendum istud prodigium e Provincia in hanc nostram regionem transtulisse. Hactenus Sorricchius: ego vastatam a Saracenis Nicæam Provinciam etiam lego apud Sigonium lib. 4 de Regno Italiae, ad annum 813, atque hinc apud Jofredum in ejusdem civitatis Monumentis sacris illustratis, pag. 32; sed nec apud hos, nec apud alios, quidquam reperio de repulsis ab eadem civitate ejusdem Sanctæ ope Saracenis, aut miraculo, cujus fama ad nostram usque ætatem pervenerit, quodque Hadrianensibus seculo xiv ad suam illam traditionem comminiscendum præluxerit.

de S. Reparata apud eos festivitatis origine

88 Si cui ista Sorricchii conjectura non placeat, ipsemet adjungit et alteram, nimirum fortasse Hadrianenses eam traditionem commentos esse exemplo Florentinorum, qui eodem seculo xiv credebant, civitatem suam, cæso cum exercitu ducentorum millium barbarorum Radagasio, qui eam obsederat, die S. Reparatae sacra liberatam fuisse, ac propterea ecclesiam cathedrali eidem Sanctæ dicatam, teste Matthæo Villano; qua de re vide dicta superius § III. Censet itaque Sorricchius, non mirandum esse, si, quod de rege Radagasio cum ducentis millibus Gothorum, Suecorum et Vandalorum narrabant Florentini, id simili modo narraverint Hadrianenses de furibundo duce Mirocco cum numerosissimo exercitu centum et octoginta millium Saracenorum, quos posterioribus temporibus in scenam produxerunt. Hactenus laudati viri conjecturae, sane verisimillimæ, quas si quis respiciendas putet, producat alias; nam Hadrianensium de obsessa a Mirocco Saracenorum duce, liberataque per S. Reparatam civitate eorum, traditionem, seculo xiv antiquiorem non esse, neque ullo vetustiori, quod quidem productum viderim, monumento nixam, probant, quæ hactenus produximus

traditio nata fuisse videri possit

F



## A produximus in medium.

Corpus S. Reparatae V. M. 89 Superest, ut ex eadem erudita Dissertatio-  
ne historico-critica aliquid addamus de sacris ossibus, quæ S. Reparatae esse creduntur vel credita fuisse, Hadriæ honoratis. Sorricchio teste, Hadrianenses, dum de faciendâ suæ sanctæ Protectricis statua argentea (de qua supra dictum est) agerent, solliciti fuisse, ut ejusdem reliquias, quas nullas se habere agnoscebant, eidem statuae includendas, per Cardinalem Octavium I Aquaviva Romæ impetrarent; sed frustra. Tandem anno MDCVII Claudius Aquaviva, Societatis Jesu præpositus Generalis, obtentum a Paulo V summo Pontifice sacrum cujusdam sanctæ virginis ac martyris, Reparatae dictæ, corpus impetratum, laudatque Cardinalis Octavii Aquaviva sumptibus decenti lipsanthece inclusum, una cum ejusdem summi Pontificis, ut illud publicæ venerationi exponi posset, approbatione, Hadrianensibus donavit, hique magno cum gaudio, velut suæ Protectricis esset, susceperunt.

quod Hadrianenses seculo XVII Roma acceperunt, 90 Scripserat hac super re idem Claudius Aquaviva binas litteras, unas ad Universitatem civitatis Hadrianensis, quas in publico archivo non amplius inveniri affirmat Sorricchius; alteras, quas ibidem recitat, ad capitulum et canonicos ejusdem civitatis, quæ ex sermone Italico Latine verbatim versæ sic habent: Multum reverendi domini. Pater rector (collegii Hadrianensis Societatis Jesu, nomine, ut postea dicitur, Hieronymus Alaleone) portat secum corpus sanctæ Reparatae, virginis ac martyris; cum suo instrumento authentico, ut possit publice exponi; quamvis autem mittatur civitati, vestris tamen dominationibus tradi debet, ut in vestra ecclesia collocetur, pro qua ego illud procuravi: officii mei esse duxi, mihi vobisque gratulari de tanto thesauro comparato, deque augmento, quod futurum spero, devotionis pietatisque in civibus ac populo, ac proinde etiam donorum gratiarumque caelestium in omnibus per merita et intercessionem hujus Sponsæ Christi Domini nostri; a quo omne verum bonum flagito, ac denique me ad obsequia dominationum vestrarum promptissimum offero. Multum reverendi. Romæ 1 Junii MDCVII... Servus addictissimus in Christo... Claudius Aquaviva.

verisimilius alterius sanctæ Virginis martyris est, C 91 Docet Sorricchius, corpus illud minime integrum esse; neque id in mox recitatis litteris Claudius Aquaviva asseruit. Corpus tamen appellavit satis recepto more (non tamen probando) quo major, aut etiam solum magna, corporis pars Corpus liberalius appellatur. Si pater Hieronymus Alaleone idem istud (ut notat Sorricchius) Corpus integrum dixerit, errasse potuit. Censet præterea (quod majoris momenti est) prædictum sacrum corpus, sive integrum, sive magna sui parte minutum sit, non esse S. Reparatae virginis et martyris Cæsareensis, ab Hadrianensibus Protectricis titulo cultæ, sed anonymum quoddam, e cæmeteriis Romanis acceptum, cui Reparatae nomen tum fuerit impositum. Neutrum sane ex allegatis Claudii Aquaviva litteris affirmari potest; nam nec in eis dicitur illud S. Reparatae Cæsareensis esse, nec, unde acceptum sit, legitur.

quam Casa reensis: 92 Mihi tamen etiam verisimilius apparet, non esse celebris Virginis Cæsareensis, quod de hujus Romam translatione nihil uspiam legerim sed alterius esse, in Romanis cæmeteriis cum adjectis virginitatis ac martyrii laureis repertum:

non enim alias pro Virginis ac Martyris corpore publice exponi permissum fuisset. Verum ambigi potest, an etiam cum Reparatae nomine inventum fuerit, tum quod raro contingat, ut in cryptis illis adscripta sacris corporibus nomina repellantur; tum quod vox Reparata unum ex appellativis sit, quæ omnibus Sanctis communia sunt; qualia scilicet ejusmodi sacris corporibus, dum extrahuntur e cryptis, solent imponi. Certiora fortasse docebunt vel Pontificiæ Pauli V pro approbatione cultuque earundem Reliquiarum, vel Claudii Aquaviva ad universitatem civitatis Hadrianensis datæ litteræ, si supersint.

93 Etiam minus scio, quid dicendum sit de aliis cujusdam S. Reparatae ossibus, Hadriæ pariter in monasterio puellari honoratis, de quibus hæc insuper habet laudatus Sorricchius: Nondum quadraginta anni elapsi sunt, ex quo quidam pater Candidus, Ordinis Minorum Reformatorum, quem novimus, comparavit sibi (nescimus, quomodo) principalia ossa S. Reparatae cum authenticis litteris cujusdam episcopi, cujus nomen nunc mihi excidit e memoria. Erant illa tamen reposita in urna e ligno inaurato et decenti. Laudatus pater, dum domi nostræ erat, dixit, se velle illa donare dominæ D. Marcianæ Aquaviva, quæ tum temporis abbatissa præerat monasterio monialium S. Petri. Ita omnino factum est, ut diximus, et in eodem monasterio dicta sacra ossa pio cultu pariter servantur.

AUCTOR  
C. S.

nec quidquam certi scimus de aliis reliquiis ejusdem nominis ibidem honoratis.

## ACTA

## SUBLESTE FIDEI,

## Auctore anonymo,

Ex vetusto codice Metensi a Martenio tom. v Thesauri Scriptorum veterum a col. 741 edita, et cum aliis Mss. collata.

Sub Decio præside a immanis fuit persecutio Christianorum. Ibidem b quædam erat virgo, nomine Reparata, annorum duodecim; hilari mente erat, corpore casta, Christum adorabat amplius, quam negaret c. Introit ergo Decius præses in civitatem Cæsariensem: tunc venerunt omnes cives d ad eum, et dixerunt ei: Hæc Virgo deridet deos nostros, invictissime; et adorat nescimus quem qui dicitur Christus. Tunc jussit Decius præses, Puellam ad se venire; et cum eam videret pulcherrimam esse, sermonibus blandis cum ea loqui cœpit, dicens: Puella, o felix est mater, quæ te nutrit! et ideo ego novi, quia nobili genere orta es, accede huc, et sacrifica diis immortalibus.

2 Sancta Reparata respondit: Ecce enim, sum plus, minus, annorum duodecim; sufficit mihi jam, transituram vitam vidisse; aliam spero, fidens in eum, qui me voluit nasci ex utero

F  
Duodennis  
Christum co-  
ram præside

a

b

c

d

libere confessa,

ro



A. ANONYMO. tero matris meæ, et me ipsam desidero immolare Domino Deo meo, Jesu Christo *e*. Notum tibi sit, inimice Dei excelsi, quia te, et omnes tibi consentientes *f* perdet. Decius præses dixit: Antequam pereas, consule tibi. S. Reparata respondit: Ego non me possum consolari; consolabitur *g* me Dominus Deus meus, qui pro nobis dignatus est mori. Decius præses dixit: Si verus est Deus, in quem credis, quomodo in terram descendit *h* et passionem suscepit? S. Reparata respondit: Passionem suscepit, ut nos de laqueo mortis liberaret: induit se formam servitutis ut ad libertatem omnes perduceret.

nec minis mota. 3 Decius præses dixit: Abnega ergo, quem dicis, Christum, et immola diis immortalibus. S. Reparata respondit: Anathema, tu immola diis tuis, stercore plenis: ego autem non cessabo confiteri Dominum meum Jesum Christum, in quem confidit anima mea. Ipsi parata sum immolare hostiam laudis. Decius præses dixit: Vide, quanta tormenta possis sustinere. S. Reparata respondit: nullo modo me confundis, sed magis confirmas animam meam *i*. Decius præses dixit: Plumbo ollam implete, et calefactam ante eam afferte. Primam *k* pœnam illi ostendite; et, si sacrificare noluerit, sic eam perfundite. S. Reparata respondit: Deus verax est ad liberandam Ancillam suam, et eruet me de hac pœna. Hæc cum dixisset, continuo exhibuit *l* plumbum.

varios gravissimosque 4 Decius præses dixit: Qualis duritia Virginis, quæ malis tormentis sibi ingerit sententiam *m*. S. Reparata respondit: Ego malis tormentis sententiam non intro *n*; sed plurimum adjuvor a Domino meo. Decius præses dixit: Lampades accendite, et mamillas de pectore ejus abstollite *o*. S. Reparata respondit: Frigidus est ignis tuus; me autem amplificavit caritas Christi, quem spero videre. Decius præses dixit: Caminum accendite, et per ignem eam deficite *p*, quo usque pereat. Cumque adimpleretur præceptum præsidis, et duceretur Puella, et dum introiret, cœpit psallere in camino, dicens: Sicut cedrus exaltata sum super Libanum, et sicut cypressus in montem Syon, quasi myrra dedi suavitatem odoris: et tu, Domine Jesu, fac mecum misericordiam, sicut fecisti Sydrac, Misac et Abdenago: et deambulabat, quasi super rorem *q*.

cruciatu 5 Decius vero ante prætorium deambulabat: proxime locus erat ibi, ubi fornax accendebatur *r*; cumque audisset eam psallentem in virtute Dei, dixit ad suos: Ecce, qualis Virgo in malis suis: credo, victi sumus: machæram afferte, et viscera ejus frustate *s*. Et fecerunt, sicut præcepit: et continuo resolidata sunt membra ejus *t*. Tunc S. Reparata respondit: Hæc sunt tormenta tua, antiquissime veterate dierum *u*? Nihil me potes nocere; sed magis confortas animam meam. Decius præses dixit scubitibus *x* suis: Novaculam afferte, et decalvate eam, et per publicanos *y* ducite eam. S. Reparata respondit: Ignominias sustineo, et decalvata in publico *z* pervenire cupio: scio enim, qualiter pro hoc, quod patior, quomodo *aa* a te exiget Deus meus, Jesus Christus, inimice Dei.

illæu mirabiliter superavit 6 Decius præses dixit: Si ad deformitatem metuis venire, accede, et immola diis invictissimis. S. Reparata respondit: Audisti, quia dixi tibi: Non immolo diis tuis; sed Deo offero sa-

crificium mundum, et victimam jubilationis. Vi- **D** de autem, quid facias; quia in conspectu Judicis mei causam tecum dictura sum. Multi vero ibidem circumstantes compuncti corde territi sunt. Decius præses dixit: Miror, te tam duro corde esse: jam consule tibi, antequam pereas ab oculis nostris. S. Reparata dixit: O vis diaboli, quantis argumentis mihi insistis! Miser a facie Dei peristi. Decius præses dixit: Ducite verbosam, et decollate obnoxiam, et caput ipsius auferte ab oculis meis *bb*.

7 Sancta vero Reparata, cum duceretur a ac tandem capite pleza sepelitur a Christianis. spulatoribus, ait: Gratias tibi ago, Domine Jesu Christe, qui me de hoc sæculo peregrinationis ad te dignatus es perducere cum palma triumphi virginitatis *cc*. Audientes vero spiculatores percutiebant caput ejus, et cecidit *dd*: et continuo de collo ejus exivit columba alba, quæ primo eam confortabat *ee*, cum esset in certamine. Accedentes vero Chistiani pauci viri timorati rapuerunt corpus ejus et conditum aromatibus sepelierunt eum *ff*, et requievit in pace octavo Idus Octobris, regnante Domino Jesu Christo, cui est honor et imperium in sæcula sæculorum. Amen.

## ANNOTATA.

a De nomine Decii consonant Acta Mombritiana, aliaque, sed hunc cæsarem, seu imperatorem faciunt ac Cæsareæ præsentem. Vide dicta in Commentario nostro prævio num. 14 et sequenti.

b Ubi? In nostro Fuldensi codice hisce Actis præfixus is titulus est: Incipit Passio sanctæ Reparatæ puellæ, quæ passa est in civitate Cæsariensi, Palæstinæ provinciæ etc; ad quam proinde civitatem referenda ea vox ibidem est. Ceterum de hujus Sanctæ palæstra consule Commentarium prævium num. 13.

c Id est: Amabat Christum ardentius, quam ut periculum esset, ne eundem negaret.

d Non hæc accuratum scriptorem, sed ineptum amplificatorem sonant: quis enim credat, sanctam Virgunculam Cæsareæ ab omnibus civibus (etsi solos gentiles indicet) accusatam fuisse?

e Ista sic habet codex noster Fuldensis: Aliam videre spero: qui me voluit nasci ex utero matris meæ, ipsi desidero immolari Domino Jesu Christo. **F**

f Ibidem: Te et tuos omnes consentientes.

g Ibidem: Ego mihi non possum consulere; consolabitur etc.

h Ibid. additur: Ut homo.

i Ibid. Sed magis confortare Deus potest animam meam.

k Ibid. Primum.

l Ibid. exhibuerunt. Apud Mombritium additur, Sanctam tum liquato plumbo perfusam, sed illæsam mansisse, plumbo mox frigido facto.

m In Fuldensi codice: Ad duritiam cordis Virginis, quæ malis tormentis sibi ingerit; moxque alia manu additur: Jubeo dari sententiam.

n Notat Marteneus, fortasse legendum, esse: Muto: nec male. In Mombritianis hic inseritur etiam cruciatus alter, acetum scilicet fervens in os Virginis infusum, sed divinitus suaviter refrigerans redditum.

o In Fuldensi ad verbum abstollite alia manu adscriptum est: Auferte.

p In Fuldensi: Dejicite: in Trevirensi: Diver-



A versate.

q In eodem ac in Ms. S. Maximini Trevirensis legitur : Et deambulabas super eos, quasi ros. De fornace Babylonica legesis cap. 3 Daniëlis.

r In Fuldensi : Decius vero ante prætorium deambulabat, quod proximo loco erat ibi, ubi fornax incendebatur; sed vocula quod alia manu adjecta est.

s Id est : in frusta concidite. In Fuldensi adscriptum legitur : Incidite.

t Ut istis fidem adhibere queam, certiore testem requiro : nam et parum verisimile est, tot tantaque tormenta continue sanctæ Martyri illata fuisse, nec ipsam interea aliquo tempore intermedio consulendi sibi gratia in carcerem detrusam, ut in aliorum martyrum Actis non raro legitur. Apud Mombritium nihilominus etiam alia præmittuntur tormenta ac miracula; nempe candelas ardentes illius lateribus admotas fuisse, sed divinitus extinctas, quique eas admovebant, carnificum manus subito exaruisse; tum eandem insuper craticulæ subjectis ignitis carbonibus impositam, pari modo incolumem evasisse; hisque omnibus intermiscet varia Decii cum sancta Martyre colloquia, quæ omnia melius absunt ab Actis, quæ damus.

u In Fuldensi legebatur : Antiquissime inveterator malorum dierum; sed pro inveterator alia manu inveterate substitutum est. Hic in Mombritianis Actis rursum alia inserta leguntur, orante scilicet Sancta, vehemens terræ motus factus, maxima pars populi mortua esse, manus carnificum emarcuisse, multique ad Christiana sacra conversi.

x In Fuldensi, sed diversa manu : Excubitoribus.

y Publicas plateas vel vicos intellige.

y In Fuldensi : In publicum.

aa Ibidem additur : Me; at vel sic vox quomodo abundat.

bb Mombritiana hic rursum alios præmittunt cruciatus, videlicet vivam calcem, fragmenta testacea, tripodes ferreas, plagarum frictionem, sinapi et aceti in nares infusionem, fustes spinosos; adduntque denuo, carnificum alios cæcitate, alios, arescentibus manibus, divinitus punitos, quæ omnia ineptum interpolatorem arguant.

cc In Fuldensi aliisque, cum quibus hic collatus fuit, codicibus hic additur : Et flexo genu orabat, dicens : Domine Jesu Christe, recipe spiritum meum.

dd In Fuldensi : Percutientes caput ejus cecidit; pro quibus diversa manu substituta sunt hæc : Percusserunt eam, et caput ejus cecidit.

ee An igitur columbam illam Spiritum Sanctum fuisse, auctor censuit? Rectius (si illa tunc vere visa fuerit) sanctæ Martyris animam per eandem indicatam credidisset.

ff Hæc vox melius abest a codice Fuldensi. De sacri corporis sepultura consentiunt Acta Mombritiana iisdem pene verbis hoc modo : Accedentes vero pauci Christiani, viri timorati, rapuerunt corpus ejus, et conditum aromatibus sepelierunt octava Idus Octubres, regnante vero Domino nostro Jesu Christo, qui cum Deo Patre et Spiritu Sancto in Trinitate vivit et regnat in sæcula sæculorum. Amen. Hæc Sanctæ sepultura apud Cæsaream Palæstinæ verisimillima est, neque ullam patitur difficultatem; nec cum eadem componi potest ejusdem corporis ad Campaniam translatio, qualem adstruxit Antonius Sebastianus, episcopus Crotoniensis, nosque in Commentario prævio a num. 37 retulimus ac rejecimus.

## DE S. ARTEMONE PRESB. M.

FORTE LAODICEÆ IN PHRYGIA

### SYLLOGE

J. B.

F

C

Fasti sacri, qui Sanctum memorant : ubi, quo mortis genere et quando vitam terminarit.

Sus Dio-  
cletiano.  
Fasti Fasti,  
quibus ins-  
cribitur S.  
Artemon.

Sanctum Artemonem, Seleuciensem in Pisidia episcopum, pridem Operi nostro insertum habes tom. III Martii ad diem XXIV ejusdem mensis; hodie alterum, presbyterum et martyrem Laodiceum, damus, in sacris Græcorum aliisque Fastis non semel memoratum; unde in Opere nostro ad hunc diem, quo tum in Menæis, tum in Martyrologio Romano signatur, rejectus fuit, primo quidem ad diem XXIV Martii, tum ad dies XII et XIII Aprilis. Menæis, in urbe Veneta Antonii Pinelli typis anno 1603 excusis, inscriptus est una cum prolixiore elogio ad diem XXIV Martii, et rursum ad diem XII Aprilis, denique ad diem VIII Octobris : at in Menologio, Basilii imperatoris jussu Græce edito, in Synaxario Sirmondi, in Catalogo Ms. Menolo-

gii monasterii Cryptæ Ferratæ ad diem XII Aprilis tantum; ad diem vero XIII ejusdem mensis in Typico S. Sabæ, in gemino Rhutenorum Synaxario P. Georgii David, et Menologio Slavico-Russico Sparwensfeldii, uti in Calendario Ruthenico apud Possevinum tom. 2 Apparatus sacri pag. 366 ad vocem Rutheni. Denique in Menologio Græcorum Sirleti ad diem VIII Octobris his verbis annuntiat : Eodem die natalis S. martyris Artemonis, qui fuit sub Diocletiano imperatore presbyter ecclesiæ Laodicenæ, propter Christi nominis confessionem detentus et in flammam ignis conjectus, martyrii coronam adeptus est. E. Fastis Græcis primus forte ad Latinos S. Artemonem transtulit Galesinius, qui ad hunc diem ita habet : Laodiceæ S. Artimonis presbyteri



AUCTOR  
J. B.

presbyteri et martyris : dein in alia Martyrologia Latina recentiora Martyr noster migravit, inter quæ illum hodie sic annuntiat Romanum, quod hodie in usu est : Laodiceæ S. Artemonis presbyteri, qui sub Diocletiano per ignem martyrii coronam accepit.

presbyter  
Laodiceus,

2 Ex citatis autem monumentis fas quidem est colligere, S. Artemonem sacro in Ecclesia Orientali cultu olim non caruisse, et in Martyrologium Romanum non sine causa fuisse transcriptum. Martyrii autem, quod subiit, genus et adjuncta Græci aliquot ex citatis Fasti suppeditant, sed ita a se mutuo discrepantes, iisque subinde dispersi fabulis, quæ risum magis, quam fidem sibi comparare sint nata; ut certi vix quidpiam sit, quod de S. Artemone dicamus. Varia Græci illius elogia concinnarunt, quæ quidem, S. Artemonem presbyterum fuisse Laodiceum, et sub Diocletiano floruisse, unanimi consensione affirmant: sed quoad cetera plerumque discrepant. Sed nec ipsa, in quibus consentiunt, martyrii adjuncta satis explicate tradunt: hinc enim in primis dubium sit, quæ fuerit Laodicea ecclesia cujus Artemon presbyterum egit: cum enim B multæ hujus nominis urbes fuerint in Oriente, nec quidquam occurrat uspiam, unde, quam ex illis Artemon et virtutibus suis et forte martyrio illustrarit, certo discerni queat, nihil quoque ea de re certi afferre possumus. Baronius in Annalibus Ecclesiasticis ad annum 308, posteaquam Stephani, Laodicensis in Syria episcopi, ex Eusebio meminit, ita pergit. Passi autem in eadem Laodicensi ecclesia hac persecutione reperiuntur Trophimus et Thalys sub præfecto Asclepiade (imo Asclepio) alia vero die ibidem pro fide Christi tuenda Artemon presbyter strenue concertavit.

non, ut apparet, in Syria,

3 SS. Trophimum et Thalys non Laodiceæ Syriae, sed Phrygiæ seu Cariae ad Lycum fluvium passos esse, ad diem xi Martii pag. 59 recte ostendit Henschenius ex urbium Laodiceæ et Stratonices, quæ in eorum Elogio memorantur, in eadem regione vicina. Illud vero ut scriberet Baronius, in causa fuit, ut opinatur Henschenius, major Laodiceæ, quæ in Syria est, celebritas. Quid si igitur et S. Artemonem Baronius, pari modo deceptus, Laodiceæ Syriae falso adscripserit? Ita sane existimandum videtur, si modo S. Artemonis Elogiis, non dico in iis, in quibus aut a se mutuo discrepant, aut palam fabulosa sunt, sed et in iis, in quibus non dissentiant, et erroris convinci nequeunt, quæ fides habenda sit. Convenit enim inter illa, S. Artemonem una cum Sisinnio, Laodiceo antistite, urbe egressum, ad gentilium templum accessisse, ibique idola subruisse Eusebius autem, a Baronio laudatus, ea de Laodiceis in Syria episcopis tradit, e quibus Sisinnium nullum eam sedem occupasse toto eo tempore, quo Diocletianus vel imperium tenuit, vel superses in vivis fuit, id est, ab anno 284 usque ad 316, manifesto consequitur. Sic enim scribit Eusebius lib. 7 cap. 32 apud Valesium: Defuncto dein Anatolio (Laodiceo in Syria episcopo, qui, teste Hieronymo lib. de Scriptoribus ecclesiasticis cap. 73 sub Probo et Caro imperatoribus floruit) postremus ante persecutionem episcopus ejusdem ecclesiæ factus est Stephanus; vir Philosophiæ quidem et Græcarum disciplinarum causa magnam apud multos gloriam consecutus: verum erga fidem Christi haud perinde animo affectus: quemadmodum, procedente persecutionis tempore, manifeste declaratum

est, quo simulator potius et ignavus atque imbellis, D quam verus philosophus, apparuit.

4 Stephano Theodotus, et quidem continuo, successit in cathedra Laodicea, hancque saltem, ad annum 325 occupavit, ut ex Eusebio liquet, ita pergente: At non ideo ruitura erat ecclesia (Laodicea Syriae) nam continuo eam restituit Theodotus, qui nominis sui et episcopalis officii veritatem rebus ipsis exhibuit; vixitque usque ad annum saltem 325; quo apud Labbeum tom. 2 Conciliorum pag. 51 inter episcopos Cælesyriæ subscriptus legitur. Quo igitur tempore, ex quo imperium Romanum Diocletianus moderari cepit, Laodiceam in Syria cathedram occupare Sisinnius potuit? Michaël le Quien tom. 1 Orientis Christiani pag. 793 Laodiceæ, quæ in Phrygia Pacatiana ipsi est, episcopos enumerans, quinto loco Sisinnium recenset ex Elogio, quod S. Artemon Lequieni judicio Laodiceæ Phrygiæ ad Lycum fluvium adscribi debeat: neque vero id omni verisimilitudine caret. Aiunt enim Menæa ad diem xxiv Martii, S. Artemonem, superatis tormentis, ad maritimos Asiæ populos divino jussu secessisse, additque Synaxarium Sirmondi, eum in Asiæ, nescio, quo loco, Βαλδύριον dicto, obdormisse in Domino: quæ vel de Asia Minori, in qua Phrygia et Caria sunt, vel de Asia proprie dicta, in Asia pariter Minori ad mare Egeum sita; intelligenda videntur: apparet autem verosimile, Artemonem in regionem, non longe Laodicea distantem, abiisse. Adde, pro Βαλδύριον forte legendum esse in Synaxario Sirmondi Βιζύουζα quæ Cariae civitas est, medio ferme spatio Laodiceam inter et littus maris, quod inter Rhodum insulam et Asiam Minorem fluit, sita. Memorant præterea Menæa S. Artemonem, una cum Sisinnio Laodicea egressum, Dianæ templum adiisse, ibique Apollinis et Asclepii, seu, ut quibusdam placet, Æsculapii statuas evertis: Laodicea autem Phrygiæ parum distat Hierapolis, cujus civitatis nummos Cellarius parte 2 Geographiæ antiquæ pag. 93 referre ait Apollinem, Dianam Ephesiam, Æsculapium et Hygeiam seu salutem; quorum forte cultum non ferentes Sisinnius et Artemon, fanum aliquod, Hieropolim inter et Laodiceam, in Elogiis Artemonis memoratam, Laodiceam Phrygiæ, Pacatianæ nimirum, aut secundum Ptolemæum Cariae, fuisse verosimilius putem; esto in Lycaonia vel Pisidia, quæ etiam Asiæ Minoris pars est, altera occurrat Laodicea, cognomento Combusta, et episcopali olim pariter sede conspicua, ut arbitratur Carolus a S. Paulo. Nunc, quæ passus fuerit Artemon, e Græcis audiamus.

5 Hoc illi ad diem xii Aprilis elogium textitur in Menologio Basilii imperatoris. Ἀρτέμον τοῦ Χριστοῦ μάρτυς, ἦν ἐπὶ τῆς βασιλείας Διοκλητιανοῦ, Πρεσβύτερος ὑπαρχὼν τῆς ἐν Λαοδικαῖ ἁγίας ἐκκλησίας· πρὸ ἐνὸς δὲ ἐνικυτοῦ τῆς τελειώσεως αὐτοῦ, εἰσελθὼν ἐν τῇ ναφῇ τῶν ἐλλήνων μετὰ Σισινίου τοῦ Ἐπισκόπου αὐτοῦ, κατέστρεψε τὰ εἰδῶλα. Καὶ μεθ' οὗτο παρὰ τῶν εἰδωλολατρῶν ὁ τῆς χήρας ἄρκων, ἀπῆλθε κρατῆσαι τὸν Ἐπίσκοπον, καὶ νοσήσας ἐκινδύνευσεν. Ἐἵτα ἐμήνυσε τῷ Ἐπισκόπῳ εὐχασθαι ὑπὲρ αὐτοῦ, καὶ, εἰ τύχῃ ὑγείας, χρυσὴν εἰκόνα ἀναστήσειν αὐτῷ. Ὑγιάνας οὖν, ἀπῆρχετο πρὸς Καيسάρειαν· καὶ κατὰ τὴν ὁδὸν εὗρων Ἀρτέμονα, τὸν Πρεσβύτερον, ἐκράτησεν αὐτὸν· καὶ ὁπάσας ἐστυρε, καὶ ἀπαγαγὼν εἰς τὴν

gesta ejus ex  
Menologio



▲ τὴν πόλιν, ἀπέκλεισεν εἰς φυλακὴν. Εἶτα ἀνάγκασεν ἀρνήσασθαι τὸν Χριστὸν· καὶ μὴ πείσας, μέλη τινὰ τῶν σαρκῶν αὐτοῦ ἐκτεμὼν, ὥπτησεν ἐν ἐσχάρῃ. Καὶ τότε ἐκκαίνετος λέβητος ἐπὶ τῇ ἐμβληθῇ αὐτὸν καὶ κοῖναι, ἤσαν αἱ τοὶ δύο τῶν ἀρχόντων, καὶ ἀνέβαλον εἰς αὐτὸν· ὁ δὲ Ἅγιος ὀλίγον ἐπιδύσας, ἐν εἰρήνῃ ἐτελειώθη. *Latine autem sic habet.*

Basilii im-  
peratoris,

6 Artemon, Christi martyr, imperante Diocletiano, sanctæ ecclesiæ Laodiceæ presbyter fuit. Anno uno prius, quam martyrio sublatus fuit, una cum Sisinnio, episcopo suo, gentiliū fanum ingressus, idola evertit; quod cum ex idololatriæ regionis præfectus audivisset, antistitem captum abiit, morboque correptus, in vitæ discrimen adductus est. Misit deinde, qui nuntiaret episcopo, ut pro se oraret, seque illi, si incolumis fieret, ex auro statuam erecturum. Itaque sanitati redditus, Cæsaream profectus est, et offendens per viam Artemonem presbyterum, cepit, vinctumque in civitatem abductum includit in carcerem. Christum negare postea compulit, quo cum illum verbis flectere nequisset, concisa partim ejus carne, assari eum jussit in craticula. Demum fervente jam olla, ut in eam comburendus projiceretur Artemon, præfectum aquilæ duæ sublimem rapuere, in eamque dedere præcipitem. Sanctus vero, cum paucis supervivisset tempore, vitam in pace finivit. *Anibalis Albani Cardinalis versio verba illa μέλη τινὰ τῶν σαρκῶν αὐτοῦ ἐκτεμὼν, ὥπτησεν ἐν ἐσχάρῃ ita reddit:* Membra aliquot ex ejus corpore exsecuit, et in craticula assavit: quæ quidem interpretatio textus Græci verba reddit, sed non illius sensum: neque enim vero apparet simile, voluisse præfectum recisa a reliquo corpore aliquot Artemonis membra igne torreri, sic nempe nihil doloris S. Martyri allatura: ipsum vero Martyrem craticulæ ardenti fuisse injectum, aiunt Menæa ad diem viii Octobris, ut infra videbimus. Ceterum satis quidem verosimile apparet hoc Artemonis Elogium, si tamen, quæ de duabus aquilis, quæ sublatus in aëra præfectum in ferventem lebetem injecerint, narrantur, exceptis: hoc enim ridiculum perinde ac fabulosum apparet.

et Sirmondi

7 Uberius de S. Artemone agit Synaxarium Ms. Sirmondi ad diem vii Aprilis. Ac primo quidem præfecti seu præsidis, cujus ille jussu quidem præfectus fuit, nomen prodit, atque dictum fuisse Patricium. Quid autem gesserit Artemon, hunc in modum explicat. Priusquam Martyrio afficeretur, una cum Sisinnio in aliquo gentiliū fano idola evertit: aliquamdiu post audiens id Patricius, ad Christianorum ecclesiam, quasi deos ulturus, properavit; at, periculoso morbo correptus, cohibuit impetum; misit, qui rogaret episcopum, ut pro se preces Deo fundere, pollicitus primo quidem statuam auream, et dein etiam, se in Christum crediturum. At, posteaquam Sisinnii precibus sanitatem est consecutus, promissis haud stetit, Artemonem cepit et diis sacrificare jussit. Id se facturum, negavit Artemon; quippe qui jam annos sedecim lectorem, diaconum octo supra viginti, presbyterum denique egisset in Christianorum ecclesia annis quinque et viginti. Porro ingressus Asclepii templum Artemon (quo forte eum deduci sacrificii causa jusserat Patricius: alioquin enim capto Artemoni id liberum non fuisset) Asclepii statuam evertit, et dracones sustulit horrendæ magnitudinis, quos nempe aiebant (si credere lubet)

Octobris Tomus IV.

habuisse in latitudinem cubitos viginti, in longitudinem vero octoginta. Hanc excipit absurdior fabula. Ira percitus Patricius, dum Artemonem, cujus carnes incidi jussit, in craticula dein assari jubet, adest Laodicea, cerva, quæ Patricium humana voce increpuit. Jubet ille cervam a militibus telis trajici: sed, exerrante telo, Patricii assessor confoditur: Patricius vero arreptus in aëra et in ardentem, quam Artemoni parari jusserat, ollam præceps actus, misere perit: sanctus autem Martyr, cum plures in excitato illic a se fonte sacro baptismo abluisset. ac prodigia plurima patrasset, in quodam Asiæ loco, Βαλβίῳ dicto, martyrii sui finem invenit et migravit ad Dominum.

8 Atque hæc quidem, sed paulo fusius, de Artemone Sirmondi Synaxarium: si vero id cum Menologio Græcorum Basilii imperatoris conferatur, alterum alteri lucis aliquid suppedabit. Menologium, quæ ætate Artemon, et sub quo præside seu præfecto passus fuerit, prorsus silet: Synaxarium, ætate valde provecum et sub Patricio passum indicat. Utrum Laodiceæ, an alibi passus fuerit, in dubio relinquit Menologii auctor his verbis usus: Καὶ ἀπαγαγὼν εἰς τὴν πόλιν, quæ sic reddi possent: Et in civitatem (nempe Laodiceam Artemonem) reductum: verti tamen in civitatem (puta Cæsaream) abductum, tum quod proxime Cæsarea fuerat facta mentio, tum quod Synaxarium, cum ait, ad locum, in quo torquebatur Artemon, Laodiceo venisse cervam, quæ Patricium præfectum increpavit, satis innuat, eam non Laodiceæ, sed Cæsareæ contigisse, quod etiam Menæa, de quibus paulo post, diserte affirmant. Ubi Artemon Patricii jussu captus vinctusque fuerit, tacet item Synaxarium: at Menologium id in via, quæ Laodicea (Phrygiæ Pacatiana, ut arbitror) Cæsaream duclit, accidisse tradit. At quæ ista Cæsarea, quæ Artemonis in fide constantiæ testis atque spectatrix fuit? Cum non una tum in Asia universa, tum in Minori hujus nominis civitas occurrat, dubium id mihi plane est. Cæsaream in Phrygia invenio, Diocæsaream dictam, si tamen a Laodicea alia civitas est; alteram in Cappadocia, Hierocæsaream in Lydia, Neocæsaream in Ponto. Mitto, quæ in reliqua sunt Asia hujus nominis civitates.

9 Quis porro sit Asiæ locus, Βαλβίῳ dictus, nisi forte fuerit Βαλβύρα, reperire nuspiam potui: vitam hic finivit in pace Artemon paulo post suum cum Patricio præfecto certamen secundum Synaxarium, cui Menologium, tacito tamen, in quo obiit, loco, consonat: sed repugnant Menæa, quæ S. Artemonem postremo capite plenum fuisse tradunt: celebrant enim Artemonem ad diem xii Aprilis hisce versibus:

Εἶδε στεφάνους ἀντίμαχος \* Ἀρτέμων,  
Ἡρπύοντα αὐτοῦ τῇ τετραμῇ, κάρα.

Reperit coronam, membra sectus Artemon,  
Qualis decebat ejus exsectum caput.

\* ἀρθρι-  
μχος

Rursum vero id ipsum tradunt ad diem xxiv Martii in Elogio S. Martyris mox dando: at cum eadem Menæa ad diem viii Octobris, in Elogio S. Martyris altero, a seipsis dissentiant, et Sanctum post carnis sectionem et assationem in Domino quiescente, nulla facta capitis abscissi mentione, memorent, Menologio Græcorum, Synaxario Sirmondi, et Menæis ipsis loco proxime citato potius standum existimo. At gladio perit Artemon, si qua sit fides Cantico de S.

F  
quo loco et  
mortis genere  
obierit.



AUCTORE  
J. R.

Artemone Græce composito, quod apud nos e bibliotheca Cæsarea transcriptum exstat e codice membranaceo, Canones seu Cantica in Sanctos mensis Aprilis complexo : sic autem habet illud ad diem XIII Aprilis, inscribiturque S. Artemoni Hieromartyri. "Ὁπλα εὐσεβείας περιθήμενος, μαρτυρῶν ἐνδοξῶς, ἐπολέμησας τὴν ἀσέβειαν, καὶ ἀθλητικὰ παρὰ Χριστοῦ εἰληφας βραβεΐα. αἰοῦμε. Ἡρότης, ἀθλοφόρε, εἰς μετέωρον θείας γνώσεως, καὶ κατόπτασας τὰ μυστήρια Χριστοῦ τοῦ Θεοῦ, καὶ μύστης αὐτῶν γέγονας. Ἀρτέμων, ἀνότατος. Ἀρτίος φυλάξας τῆς πίστεως τὸ μυστήριον, καὶ ὁλόκληρον προσενήνοχας θύμα ἑαυτοῦ Χριστῷ τῷ Θεῷ ξίφει, Ἀρτέμων, τῆς ἀθλήσεως. Armis septus pietatis, Martyr gloriose, cum impietate bellasti, nactusque es pugilum a Christo coronam, Inclyte. Evectus, coronate pugil, ad divinæ scientiæ culmen, mentis sinu Christi Dei arcana concoxisti, et factus es eorum mystes, Artemon, supremus. Integrum servasti fidei mysterium, et integrum obtulisti teipsum Christo Deo sacrificium tui gladio. Artemon, certaminis.

hanc satis  
liquet,

10 Meminit hujus codicis Lambecius lib. 8 Commentariorum de Bibliotheca cæsarea Vindobonensi cap 12 hunc in modum. Duodecimus codex manuscriptus historicus Græcus est membranaceus pervetustus, elegans et optimæ notæ in quarto, constatque foliis ducentis et uno, atque ab Augerio Busbeckio, ut ipse solita manus inscriptione testatur, olim fuit comparatus Constantinopoli. Continentur eo Canones sive Cantica sacra in Sanctos totius mensis Aprilis, quos deinde ordine dierum recenset Lambecius. Denique ex inscriptione, ad calcem codicis exarata, recte colligit, illius auctorem vel collectorem vel certe descriptorem fuisse Theoctistum : hunc porro Theoctistum, cujus in Vita S. Euthymii, sub annum 473 defuncti, veluti S. Euthymii familiaris, Cyrillus monachus meminit, fuisse conjicit : quæ viri eruditi conjectura, si locum haberet, faceret profecto, ut, Theoctistum sequentes, Artemonem gladio, seu capite plebem martyrium suum consummasse, diceremus. Sed fallitur vir eruditus ; nam inter Sanctos, quos enumerat, multi occurrunt, qui Theoctisto, S. Euthymii socio, longe sunt juniores : sic ad diem III Aprilis S. Nicetam, Mediciensis in Bithynia C monasterii abbatem, anno 423 ; ad diem VI S. Eutychium, Constantinopolitanum patriarcham, an-

no 582 ; ad diem VII S. Georgium, Mitylenæ archiepiscopum, circa annum 816 ; ad diem XII S. Basilium, Parii in Mysia Minore episcopum, seculo octavo sub iconomachis, defunctos memorat, quorum adeo Cantica Lambecii Theoctistus, quem seculo XII alia de causa illigat Oudinus, neque componere, neque colligere vel describere potuit.

11 Ceterum colligi ex dictis potest, Artemonem Laodiceæ passum non videri ; sed Cæsareæ potius, quæcumque tandem hæc fuerit : Laodiceæ vero in Martyrologio Romano (quod et nos hic secuti sumus) annuntiari tantum videtur, quod illic magnam vitæ suæ partem egerit, ac post obitum, cultum sacrum, si uspiam alibi, verosimillime sit consecutus, quem late aliquando per Orientem fuisse diffusum, ex laudatis supra monumentis colligi potest, quorum aliquibus cum titulo Hieromartyris inscribitur. Porro, cum Artemon una cum Christianis aliquot in gentilium fano idola subruisse dicatur, quæret fortasse nonnemo, nullosne habuerit martyrii socios ? Habuisse, res quidem per se satis credibilis est ; sed eorum in Menæis, et Synaxario Basilii imperatoris nulla omnino mentio est : in Synaxario tamen quodam Rhutenico Ms. Patris Georgii David ad diem XIII Aprilis sic lego : S. Hieromartyris Artemonis et qui cum eo. Item in Menologio Slavo-Russico Sparwenfeldii ad eundem diem : S. Hieromartyris Artemonis et soc. Passi sunt anno ccc. Unde dubium videri potest, an socios habuerit Artemon, necne. Quos si habuerit tamquam minus nobiles, in Græcorum monumentis prætermissi passim verosimillime fuerint. Quo demum anno martyrium subierit, non liquet ; quod dum anno 301 auctor Menologii Slavo-Russici, vel forte, qui nobis istud suppeditavit, Baro de Sparwenfeld, illigavit ; fecit quidem id fortasse pro arbitrio, non repugnantibus tamen Græcis tum Menologiis, tum Synaxariis et Menæis, quæ passim S. Artemonem sub Diocletiano passum innuunt : neque, cur Baronius anno 308 sub Maximino martyrium illius accidisse, in Annalibus scribat, mihi perspectum est : ut adeo pleraque, quæ de S. Artemone traduntur, aut incerta, aut fabulosa sint ; qualia certe sunt duo, quæ sequuntur, ejus Elogia, quorum alterum ex Menæis ad diem XXIV Martii, alterum ad diem VIII Octobris accipe.

ut nec, quæ  
sit Cæsareæ,  
ubi passus  
fuerit sub  
Diocletiano.

E

F

## ELOGIUM

## S. ARTEMONIS M. FABULOSUM

Ex Menæis ad diem XXIV Martii,

INTERPRETE JACOBO BUEO

S. Artemon  
ab contritu  
idola  
a  
h

Diocletiano Romæ imperante, Laodiceam a versus comes quidam Patricius nomine missus fuit, qui sibi imperata perfecit. Sisinius b autem, loci antistes, et Artemon presbyter una cum aliis Christianis aliquot Dianæ templum noctu ingressi, idola illic contriverunt et igni exusserunt. Ubi rem rescivit comes, iræ plenus, juncta sibi multitudine populi, ex urbe cum equitatu ad Christianorum templum egressus est, omnes igni daturus, Sisinium vero et Artemonem mem-

Διοκλητιανοῦ βασιλεύοντος ἐν Ρώμῃ, ἀπεστάλη εἰς τὰ μέρη τῆς Λαοδικείας κόμης τις Πατρίκιος ὀνόματι, καὶ ἐποίησεν, καθὼς προσετάγη. Σισίνιος δὲ, ὁ τοῦ τόπου ἐπίσκοπος, μετὰ Ἀρτέμονος πρεσβυτέρου, καὶ τινων ἄλλων Χριστιανῶν, εἰσῆλθον εἰς τὸν ναὸν τῆς Ἀρτέμιδος νυκτὸς, καὶ τὰ εἰκόνες εἰδῶλα συνέτριψαν, καὶ ἐτέφρωσαν πυρὶ. Τοῦτο μαθὼν ὁ κόμης, θυμοῦ πλησθεὶς, καὶ λαβὼν πλῆθος λαοῦ σὺν αὐτῷ ἐξήρχετο μετὰ ἵππων ἐξω τῆς πόλεως πρὸς τὴν τῶν Χριστιανῶν ἐκκλησίαν, τοῦ κατακαῦσαι πάντας, καὶ Σισίνιον καὶ Ἀρτέμονα.



**A** τέμονα μελῆδ' ὁὐ κατατερεῖν· ἐγγίζοντες δὲ αὐτοῦ τῇ νυκτὶ, φοβήθη συνέπεσεν αὐτῇ, καὶ πυρετῇ συνεσχέθη λαύρῳ· καὶ ὑπέστρεψε τεθεὶς ἐν κλινῇ. Ἐλθὼν δὲ εἰς ἄκρην παλαιπωρίαν, ἐδήλωσε τῷ ἐπίσκοπῳ, λέγων· εὐξαι τῷ Θεῷ σου ἵνα κουφισθῇ, καὶ ποιῇσιν τὴν στολὴν σου χρυσήν· ὁ δὲ ἐπίσκοπος ἀνεδήλωσεν, εἰπὼν, τὸ χρυσίον σου ἔσται παρὰ σοί· ἐάν δὲ πιστεύῃς τῷ Χριστῷ καὶ Θεῷ μου ἰαθήσῃ. Ὁ δὲ ἔγραψεν οὕτως· πιστεύω τῷ Θεῷ σου, μόνον ἰαθήσασθαι· καὶ εὐθέως ἀνίστη, μὴ ἔχων λείψανον νόσου.

**B** 2 Καὶ ὁδοῦσαν ἐπὶ τὴν Καισαρείαν πόλιν, ὡς ἀπὸ μιλίων τριῶν Λαοδικείας, ὑπῆντησε τῇ πρεσβυτέρῃ Ἀρτέμωνι, ἀκολουθούτων αὐτῇ ἐλάφων δύο, καὶ ἀγρόνιον ἕξ, καὶ λέγει αὐτῇ· Πῶς ταῦτα ἤρρευσας; ὁ δὲ, τῷ λόγῳ τοῦ Θεοῦ, ψῆσιν, ἤρρευσας. Καὶ ὁ κόμης, Οὐκοῦν Χριστιανὸς εἰ σύ; Ὁ ἅγιος· εἶπε, καὶ ἐν νεαρᾷ ἡλικίᾳ Χριστιανὸς εἰμι. Τότε δῆσας αὐτὸν δυστὶν ἀλύσει, καὶ παραδούς αὐτὸν στρατιώταις, ἐπέστρεψεν ἀκολουθεῖν πρὸς Καισαρείαν. Ὁ δὲ ἅγιος πρὸς τὰ ἀκολουθούντα ζῶα στραφεὶς ἔφη, Πορεύεσθε πρὸς Σισίνιον τὸν ἐπίσκοπον· τὰ δὲ πορευθέντα, διεμνήσθη αὐτῇ διὰ τοῦ θυρωροῦ· ὁ δὲ ἔφη τῷ θυρωρῷ· Πόθεν παραγγέλονται τὰ ζῶα ταῦτα; Τότε προστάζει Θεοῦ ρία ἐλάφος, ἀναλαβούσα φωνὴν ἀνθρωπίνην, ἔφη· Ὁ δοῦλος τοῦ Θεοῦ Ἀρτέμων, συλλεγθεὶς παρὰ τοῦ ἀσέβοδ' κόμητος, ἄγεται δέσμιος ἐν τῇ Καισαρείαν πόλει· καὶ ἡμῖν προσέταξεν ἔλθειν ἐνθάδε· ἀκούσας δὲ ὁ ἐπίσκοπος, ἐξθαμβὸς γέγονε, καὶ κατέσχευε Φολέαν, τὸν διάκονον, ἀπέστειλεν εἰς Καισαρείαν, λέγων· Ἀπελθε, καὶ μάθε, εἰ ἀληθὲς ἐστὶ, ὅπερ ἀκούσαμεν διὰ τῆς ἐλάφου· καὶ ἀπελθὼν εὗρεν αὐτὸν ἐν τῇ φυλακῇ, καὶ ἀσπασάμενοι ἀλλήλους, διέστησαν εἰς ἐπιταγὴν τῶν φυλάκων.

**C** 3 Τῇ δὲ εἰς κροκαθίσας ὁ κόμης, παρέστησε τὸν μακάριον Ἀρτέμονα, καὶ φησὶ· Τίμησον τὸ γῆρας σου, ἄνερ, καὶ εὖσον τοῖς θεοῖς· καὶ ὁ ἅγιος· Δένα καὶ ἐξ χρόνου διεδίδασκα ὑπαναγνώσκων τῇ λαῇ τὰς βίβλους τοῦ Θεοῦ ἐν τῇ νυκτὶ· καὶ οὕτως πρὸς τοὺς εἰκοσι ἐτέλεσα διάκονος Χριστοῦ ὑπαναγνώσκων τὰ Εὐαγγέλια· καὶ τριάνοντα καὶ στείε πληρώσας πρεσβύτερος, διδάσκων τῇ τοῦ Θεοῦ μου βοήθειᾳ, καὶ νῦν λέγεις μοι τῷ ἀνησθῆτορ ὁμοίῳ σου Μαίμονι ἐπιθῆσαι; Ταῦτα ἀκούσας ὁ κόμης ἐταράχθη, καὶ πυρώσας ἐσχάραν ἠπλώσας τὸν Μαρτυρὰ ἐν αὐτῇ. Ἀναβλέψας δὲ ὁ ἅγιος εἰς τὸν οὐρανόν, ἔφη· Κυρίε Ἰησοῦ Χριστέ, μὴ συγχωρήσῃς τῇ μιαιφῶν τούτῳ κόμητι, ἐπεγγελάσαι μοι τῷ δοῦλῳ σου. Ἄλλ' εἰδὼς, ὅτι διὰ σὲ πάσχω ταῦτα, δός μοι ὑπομονήν, ἵνα τελείως κατασχυρῶ. Ταῦτα λέγοντος τοῦ ἁγίου, ἰδοὺ καὶ ἡ ἐλάφος, ἐκ τοῦ ἐπισκόπου ἐλθοῦσα, προστάζει Θεοῦ εἰς ἐλεγχὸν τῶν ἀπιστῶν λέγει τῷ κόμητι· Τί ἀδυνατεῖ τῷ Θεῷ; Γινώθι, ὅτι ὁ Δούλος τοῦ Θεοῦ ταχέως ἐκδικηθήσεται· ὅσο γὰρ οὖν \* ἀρπάζουσίν σε, καὶ βαλόντι εἰς τὸν παμφάγοντα λέοντα, καὶ αἱ σάρκες σου διαλυθήσονται, ὅτι ὁν ὁμολόγησας Θεοῦ τοῦ πιστεύσαι ἐξηγήσῃ.

\* ὄρνεις

**4** Ὡς οὖν διελέχθη ὑπὸ τοῦ ἀγρίου ζώου, ἐκέλευσε τοὺς στρατιώταις ἐκκεντῆσαι τὴν ἐλάφον· ἡ δὲ ἀποκδήσασα πλησίον τοῦ συγκαθέδρου τοῦ κόμητος διαδράσασα τὸ μὲν κατὰ τῆς ἐλάφου βέλος, ἔβαλε τοῦ συγκαθέδρου Καίριαν τῆς καρδίας, καὶ ἀπέρριψε τὴν ψυχὴν. Λυπηθεὶς οὖν ὁ κόμης ἀνεχώρησε· καὶ εἶπε τὸν ἅγιον ἐν τῇ φυλακῇ· τῇ δὲ εἰς προσέταξεν ἐμβληθῆναι εἰς λέοντα πίσσαν· καὶ ἐκκῶσας σποδρῶς, ἐν αὐτῇ βληθῆναι τὸν ἅγιον κελεύει· γενομένου δὲ τούτου, ἰδοὺ ἐν τῇ τάξεως παρεγένοντο πρὸς τὸν κόμητα, τὴν ἐκκῶσιν τοῦ λέοντος ἀπαγγέλλοντες· αὐτὸς δὲ ὑπὸν ἐπὶ ἐλπίδι, πλησίον τοῦ λέοντος παρεγενέτο.

bratim concisurus. Cum vero templo appropinquavit, subitus illum horror incessit, multaque febre correptus domum rediit lectice impositus. Ad incitas autem redactus nuntiavit episcopo: precare Deum tuum, ut morbo lever, faciamque tibi stolam auream. Aurum tuum, respondit episcopus, tibi sit: sanaberis autem, si Christo et Deo meo credideris. Rescripsit ille: Credo Deo tuo, modo valetudinem consequar; statimque surrexit, ipsis etiam morbi reliquiis liberatus.

2 Profectus Cæsaream d' milliaribus circiter tribus Laodicea e, obvium habuit Artemonem presbyterum, qui cervos duos et onagros sex in comitatu habebat f. Quærit illo, quo pacto feras illas ceperit. In verbo Dei, inquit Sanctus. At comes: Christianus igitur es tu? Sum enimvero, inquit Artemon, et quidem a teneris. Tum comes duabus catenis vinctum militibusque traditum iter convertere ac Cæsaream se subsequi jussit. Sanctus vero ad feras se sequentes conversus, ite, inquit, ad episcopum Sisinium: eunt illæ, cumque ad illius ædes pervenissent, janitor illas pro foribus stare, Sisinio E nuntiavit: Unde huc, inquit ille, feræ istæ? Tum Dei numine e cervis altera humanam vocem assumens g, dixit: Servus Dei Artemon ab impio comite captus vinctusque Cæsaream ducitur, atque huc venire nos jussit: obstupuit, his auditis, episcopus, arcessitumque Pholeam, diaconum. Cæsaream misit, inquit: Abi et vide, num vera sint, quæ e cerva audivimus. Profectus ille Artemonem offendit in carcere: cumque se mutuo complexi essent, excubitorum jussu ab invicem divulsi fuerunt.

3 Postridie sedens pro tribunali comes, jussum sibi sisti beatum Artemonem his verbis compellat: Reverere, o Vir, senectutem tuam et diis sacrificare. Annos jam sedecim, inquit Sanctus, divinos codices populo recitavi in templo lector: annos octo supra viginti Christi diaconus Evangelia prælegi; presbyter vero annos implevi triginta tres h, quibus, Deo opulante, populum docui, et nunc amenti Baccho tuique simili sacrificare me jubes? Illis percussus comes, craticulam candefieri, et super eam Martirem jussit extendi, qui, sublatis in cælum oculis, Domine Jesu Christi, inquit, ne patere, ut me, servum tuum, scelestus hic comes irrideat; f sed cum noris, hæc tua me causa pati, mihi patientiam præbe, ut confundatur omnino: quæ dum Sanctus diceret, ecce, adest ab episcopo cerva, Deique imperio in reprehensionem infidelium comiti ait i: Ecquid est, quod exsequi Deus nequeat? Scito, Dei famulum ocius vendicandum: rapiunt enim te alites duo et in ferventem ollam injiciens, solveturque tibi caro, quod Christum, quem promisisti, te Deum crediturum, abnegaveris.

4 Quæ cum fera dixisset, militibus ut eam telis trajicerent, præcepit: at transiliente illa ad assessorem comitis, et vibratum in se declinante telum, id Cherie, comitis assessori, cor percussit, vitæque ademittit. Recessit itaque a tribunali comes non sine dolore, et Sanctum in carcerem conjici jussit. Postero vero die injici picem in ollam, in eamque vehementer accensam, projici Sanctum mandat: quibus peractis, ecce adsunt ex præcepto comitis, qui jam ollam succensam esse nunciant: qui, cum equum ascendisset, ad ollam prope accessit.

5 Mox



**A** 5 Mox vero a duobus angelis, sub aquilarum forma e caelo in terram delatis, ex equo detractus comes in ollam projectus est *k*, adeoque excocctus, ut ne os quidem reliquum fuerit : quod milites omnisque multitudo conspicati, metu perculsi, fugerunt ; at Sanctus, solus relictus, in Dei laudes erupit, precibusque suis ex ipsomet loco fontem copiosum eduxit ; id videns Vitalius, idolorum sacerdos, alique non pauci sacra baptismatis unda tincti fuere. Eadem porro nocte ad Artemonem delapsa est huiusmodi vox : Abi ad maritimos Asiae populos, ubi varios multorum morbos emundabis, daemones pelles, multique, per te illustrati, dabunt gloriam Deo. Sanctus vero, onagro consensu, abiit raptusque ab angelo in constituto loco inventus est *l*. Cum multa ibidem prodigia edidisset, et multos ad fidei lumen Deumque adduxisset, tandem captus et capite plexus est *m*.

paratum  
quidem ne-  
cem evadit,  
sed tandem  
alibi capite  
plectitur.  
*k*

5 Ἀφ' οὗ δὲ οὐρανόθεν κατελθόντες δύο ἄγγελοι, ὡς *D*  
ἐν σχήματι αἰετῶν, καὶ ἀρπάσαντες αὐτὸν τοῦ ἵππου,  
τῷ λέβητι ἐνέβαλον· καὶ οὕτως ἔχωνεύθη, ὡς μὴδὲ  
ὁστοῦν ἀπολειφθῆναι· ὅπερ ἰδόνται \* οἱ στρατιῶται καὶ \* ἰδόντες  
πᾶς ὁ ὄχλος, ἐξέστησαν καὶ ἐφυγον· ὁ δὲ Ἅγιος,  
καταλειφθεὶς μόνος, ἐδόξασε τὸν Θεόν, καὶ διὰ προσ-  
ευχῆς ἐν τῷ τόπῳ ἐκείνῳ ἐξήγαγεν ὕδωρ πολὺ. Τοῦ-  
το ἰδὼν Βιτάλιος, ὁ ἱερεὺς τῶν εἰδώλων, καὶ ἄλλοι  
πολλοὶ ἐβαπτίσθησαν· καὶ τῇ νυκτὶ ἐκείνῃ ἦλθε φωνὴ  
πρὸς τὸν Ἅγιον λέγουσα. Πορεύου πρὸς τὴν Ἀσίαν ἐν  
τοῖς παραθαλασσίαις, καὶ ἐσθ' πολλοὺς καθαρίζων ἀπὸ  
ποικίλων παθῶν, καὶ δαίμονας ἀπελάνων, καὶ πολλοὶ  
ὑπὸ σοῦ φωτίσθεντες, δοξάσουσι τὸν Θεόν. Ὁ δὲ Ἅγιος,  
ὀνάγρου ἐπιβὰς, ἐπορεύετο, καὶ ἀρπαγείς ὑπὸ θείου  
ἀγγέλου εὐρέθη ἐν ᾧ ἐκρηματίσθη τόπῳ· πολλὰ ἐκεῖ-  
σε σημεῖα πεποιηκώς, καὶ πολλοὺς φωτίσας, καὶ πρὸς  
Θεὸν ὁδηγήσας, ὕστερον κρατήθεις ἀπετμήθη τὴν κε-  
φαλὴν.

## ANNOTATA.

**B** a Laodiceam Phrygiæ Pacatianæ, seu, si Ptolemæum sequi mavis, Cariæ interpretamur, tum *E*  
ob dicta num. 4, tum quod Asiæ, in qua passus fuit S. Artemon et vitam finivit, nomine, apud  
veteres, ul observat Ortelius, Asia Minor, seu Propria passim veniat. Sic de ea scribit Paulus  
Orosius lib. 1 cap. 2 : Asia regio, vel, ut proprie dicam, Asia Minor absque Orientali, parte  
qua ad Cappadociam Syriamque progreditur, undique circumdata est mari : Notitia vero Orien-  
talis imperii in diœcesi Asiana has provincias collocat : Pamphyliam, Lydiam, Cariam, Lyciam,  
Lycæoniam, Pisidiam, Phrygiam Pacatianam et Phrygiam Salutarem, Hellespontum et insulas.  
Cum igitur Asia in Menæis et Synaxariis, ubi de S. Artemone agunt, non pro tertia orbis habi-  
tabilis parte, neque pro Asia Majori accipi videatur, minus recte Baronius Laodiceam Syriæ hic in-  
tellexisse videtur.

b Non aliunde mihi notus est episcopus ille, quem Laodiceæ Phrygiæ pariter adscripsit Le Quien in  
suo Oriente Christiano.

c Alibi lego : Statuam.

d Cum huius nominis civitates in Asia Minori et Majori sint variæ, quæ hic intelligenda sit,  
ignoro.

e Hinc Raderus in versione Ms. Menæorum colligit, Cæsaream, quam Patricius petebat, tribus  
tantum milliaribus Laodicea fuisse dissitam : at nusquam duas istorum nominum civitates adeo sibi  
propinquas reperi. Neque id Menæa affirmant : sed tantum, S. Artemonem patricio obvium factum  
esse. cum hic jam tribus milliaribus Laodicea Cæsaream versus progressus esset.

f Fabulosus est huiusmodi S. Martyris comitatus, sicut et omnia, quæ huic deinde superstruun-  
tur.

g Vide dicta ad lit. præcedentem.

h εἰς vitiose legitur in Menæis Græcis, pro τρεῖς, ut opinor : Synaxarium tamen Sirmondi habet

**C** πέντε seu quinque.

i Altera iterum fabula.

k Credet ista, qui volet.

l Fabula est ejusdem farinae, cujus sunt præcedentes.

m Menæa ad diem viii Octobris in pace S. Artemonem obiisse, aiunt, non admodum diu, postquam  
a Patricio tortus fuerat, quod equidem verosimilius apparet.

## ELOGIUM ALTERUM

## PARITER FABULOSUM

Ex Menæis ad diem viii Octobris,

INTERPRETE, JACOBO BUEO.

S. Artemon Fuit hic, Diocletiano imperante, Laodice-  
ob eversas nae ecclesiae presbyter, annosus et efflo-  
idolorum rescente canitie decorus. Idolorum templum una  
statuas ferro cum Sisinio episcopo ingressus, Apollinis, et  
et igne tor- Asclepii a statuas evertit et contrivit, et dra-  
quetur, ac cones, qui alebantur in templo, sustulit : hos  
paulo post obit.

Οὗτος ὑπῆρχεν ἐπὶ Διοκλητιανοῦ τοῦ βασιλέως,  
πρεσβύτερος τῆς κατὰ Λαοδικείαν ἐκκλησίας,  
γηραιὸς καὶ ἤδη ἐπανούσων ἔχων τὴν πολιάν. Εἰσελ-  
θὼν δὲ μετὰ Σισινίου, τοῦ ἐπισκόπου, ἐν τῷ τῶν εἰδώλων  
ναῷ, τὸ τοῦ Ἀπόλλωνος κατέστρεφεν ἄγαλμα· ὁμοίως  
καὶ τὸ τοῦ Ἀσκληπιοῦ συνέτριψαι \* ἔδρανον· καὶ τοὺς ἐν αὐ-  
τῷ \* συνέ-  
τριψε



Α τῷ δράκοντι ἠπάνισε. Φασὶ γὰρ αὐτοὺς εἶκοσι πύχρεις ἔχειν τὸ πλάτος, καὶ τὸ μῆκος ὀγδοήκοντα. Διὰ τοῦτο κρατῆθεις, τὰς σάρκας σιδήροις κατατέμνεται, καὶ ἐν ἐσχάρῃ πυρακτωμένη ὀπτάται· ἐκ ταύτης ἀπαθὴς διανίσταται. Καὶ τὰυτὰ ἐπῆγον τῷ Ἁγίῳ οἱ ἀλητῆριοι, καίπερ δορκάδος ἐπομένης αὐτῷ, καὶ φωνῇ ἀνθρωπίνῃ ἐλεγχούσης τὴν τοῦ παρονόμου ὠμότητα. Ὁ δὲ Ἁγίος, ἐν ᾧ ἦν ἰστάμενος τόπῳ, ἐξαίφνης πηγῆς ἀναδεδείσθης, καὶ τοὺς παρατυχόντας βαπτίσας, αὐτὰν ἀνεπύσατο ἐν Κυρίῳ.

enim, aiunt, in latitudinem cubitos habuisse vigin- D ti, in longitudinem vero octoginta b. Captus ea de causa, ferro conciditur et candenti injectus assatur craticulæ, e qua surgit illæsus. Atque hæc quidem Sancto mala intulere profani, quamquam illum dama sequeretur, et voce humana impietatis crudelitatem redargueret. Sanctus vero, elicit, eodem, quo consistebat, loco, repentino fonte, hominesque passim baptizans, paulo post in Domino requievit c.

## ANNOTATA.

a Hunc in Deorum numero fuisse ethnicis, liquet ex Lactantio lib. de Mortibus persecutorum cap. 33, ubi de Galerio Maximiano sædo ulcere percusso ait : Confugitur ad idola. Apollo et Asclepius orantur. Quidam Æsculapii nepotem fuisse volunt : sed ipse Æsculapius indicari videtur, servata voce Græca Ἀσκληπιός.

b Fidem hæc superant.

c Præmittuntur huic Elogio bini hi versus :

Κόσμου μεταστάς καὶ Θεῷ προσεγγίσας,

Σὺς εἰμι, καὶ σῶσον με, φησὶν, Ἀρτέμων.

Deo appropinquans, raptus e terra, Artemon,

Tuus, inquit, ego sum, meque tu salva, Deus.

B

E

## DE SS. PALATIATE ET LAURENTIA VV. MM.

## ANCONÆ IN ITALIA

## SYLLOGE

J. B.

Sanctarum Martyrum in sacris Fastis memoria, cultus sacer Auximi et Anconæ, gesta incerta.

SUB DIOCLE-  
TIANO.  
Sanctarum  
martyrum  
in Fastis sa-  
cris memo-  
ria

Si sanctas virgines et martyres Palatiam et Laurentiam, quas alii separatim, diversisque diebus memorant, nos hodie simul damus, id ea de causa facimus, quod passim in Opere nostro Majores nostri Martyrologii Romani ordinem sequi constituerint : id autem hodie utramque Virginem Martyrem simul hoc modo annuntiat : Anconæ sanctarum Palatiatis et Laurentiæ, quæ in persecutione Diocletiani sub Dione præside in exilium deportatæ, laboribus et ærumnis confectæ sunt. Ferrario tam in Catalogo Sanctorum Italiæ, quam in Catalogo Sanctorum Generali Laurentiam quidem ad Calendas Octobres, Palatiam vero ad diem vii Octobris memorare visum est, quamquam Martyrologio Romano utramque ad diem viii Octobris inscribi, non ignoraret : facti sui ad diem i Octobris in Catalogo Sanctorum Generali in Annotatis ad S. Laurentiæ annuntiationem his verbis rationem promittit : Ex Tabulis Anconitanæ ecclesiæ hac die. In Martyrologio Romano de ea una cum S. Palatia agitur die vii hujus. Sed ecclesia prædicta de illis separatim agit, hac die de Laurentia, et die vii de Palatia. Non tamen, qui Romanum Martyrologium emendarunt, primi fuerunt, qui S. Palatiam ad diem viii Octobris annuntiarunt Anconæ ; cum id etiam Petrus Equilinus, qui seculo xiv floruit, fecerit lib. xi cap. 130, fol. 291 his verbis : Palatia sancta eodem die Anconæ quievit, licet haul satis e vero abs illo dictum videatur, S. Pala-

tiam, ut infra videbitur, Anconæ, quæ Italiæ portus ad mare Adriaticum episcopalis in ditione Ecclesiastica civitas est, obiisse.

3 Castellanus quoque alio S. Palatiam, alio S. Laurentiam die in Martyrologio suo Universalis annuntiat : hanc his verbis ad diem i Octobris : Eodem die obitus S. Laurentiæ, Anconæ cultæ et una cum S. Palatiæ Dionis iudicis jussu sub Diocletiano ob fidem in exilium missæ : alteram ad diem viii Julii hoc modo : Eodem die natalis S. Palatiatis fidei causa, sub imperatore Diocletiano et Dione iudice in exilium missæ, cui Auximi in Marchia Anconitana ecclesia sacra est. Sed cur eam ad diem viii Julii Castellanus consignavit ? Num forte eam eo die Auximi coli, e recentioribus notitiis sibi in Gallias missis Castellanus didicit ? Utrum res ita sese habeat, ignoro : sed in Calendario festivitatum Sanctorum, quæ ex antiqua ecclesiæ Auximianæ consuetudine duplici Officio celebrantur, jussu Antonii Bicchi, ejusdem civitatis episcopi, Maceratæ anno 1656 edito, ad mensem Octobrem ita lego : viii Palatiatis virginis et martyris duplex. Ecclesia parochialis Auximi. Utramque conjunxit Castellanus die viii Octobris, supra recitatis addens, utramque laboribus et ærumnis fuisse extinctam. Hæc de martyrologis, variisque, quibus utraque vel una sanctarum Virginum Martyrum signatur ; pauca de earum cultu dicamus.

varius diebus  
signatur :

F

3 Templum



AUCTORE  
J. B.  
cultum vero  
sacrum An-  
ximi S. Pa-  
latias.

3 Templum suo nomini dicatum Auximi, atque ecclesiasticum ibi cultum obtinuisse S. Palatiam, ex Castellano et Calendario Auximensi audivimus: conditor illius patria Anconitanus fuit, S. nimirum Benerenutus, Auximanus antistes, ut in Synopsi ejus historica apud nos tom. III Martii pag. 395, num. 15 ex Joanne Baldo, Auximano canonico, in Vita ejusdem sancti Episcopi, anno 1276 mortui, dictum est; quo quidem insigni ille specimine pietatem singularem, qua in Virginem, sua in patria, non quidem, ut Baldus ait, natam; sed præcipue, ut mori videbimus, cultam, ferebatur, egregie testatam voluit. Singularine etiam cultu Auximi S. Laurentia aut gavisa fuerit olim, aut gaudeat hodie, unde colligerem, nihil occurrit hactenus: at si de utriusque cultu sacro apud Anconitanos quaeritur, longe sese res aliter habet: De S. Palatiæ Ferrarius in Catalogo Generali Sanctorum ad diem VII Octobris in Annotatis ait: Ejus festum cum Octava tanquam urbis patronæ celebratur. Urbis Anconitanæ Patronam pariter vocat in Catalogo Sanctorum Italiæ ad VII Octobris diem. Qua occasione in Patronam ab Anconitanis electa fuerit S. Palatias, haud liquet: Julianus Saracenus, patricius Anconitanus, et canonicus decanus ecclesiæ cathedralis in Notitiis historicis civitatis Anconitanæ, Romæ anno 1675 editis, ad annum 304 refert, earum sanctarum Virginum corpora ab anno 304, cui illarum martyrium illigat, Anconæ latuisse, donec sub annum Christi 400 in lucem erula fuerunt.

Anconæ vero  
obtinuit  
utraq.

1 Hæc porro, sua ætate in ecclesia Cathedrali S. Cyriaci arcæ inclusa, servata fuisse scribit; at ignorare sese, quando in eam illata fuerint; uti nec, quæ fuerit supplicationis, quæ die VI Octobris, seu pridie festi S. Palatias apud Anconitanos ex Ferrario institui solebat, causa; ferre tamen traditionem antiquam, barbarorum obsidione earum ope Anconam fuisse olim liberatam; atque inde fieri facile potuisse, ut in Patronorum suorum numerum ab Anconitanis fuerint relatæ, decretaque in earum honorem annua ista supplicatio; quæ quamquam probabilia videri possint, vellem tamen antiquis probatisque testimoniis et explicare distinctius, et firmare solidius posse: sub Totila a Gothis obsessa fuit Ancona et in discrimen adducta, ut scribit Procopius lib. IV de bello Gotthico cap. 23: at tam antiquam esse supplicationem, aut jam tum S. Palatiam in patronam fuisse ab Anconitanis electam, affirmare non ausim. At quoniam hæc antiquum sanctarum Virginum apud Anconitanos cultum satis, licet universim dumtaxat, ostendunt, et inveniendorum antiquiorum ampliorumque testimoniorum vix sit relicta spes, ad aliud cultus sacri, et Anconitanorum erga Palatiam saltem venerationis specimen veniamus. Seculo XVI Anconitani cum Monti pietatis in sua urbe erecto satis superque, unde pauperum subveniretur inopiæ, prospectum esset, eidem certis redditibus detractis, monasterium pro quadraginta vel quinquaginta sanctimonialibus Ordinis S. Claræ sub invocatione S. Palatias erexerunt Sixti V venia, prout patet e Pontificis dicti Brevis, anno 1588 die XXI mensis Maii dato, anno Pontificatus ejus IV, et a Juliano Saraceno part. 2 lib. XI pag. 429 et seq. exhibito, cujus initium est: Exponi nobis nuper fecerunt dilecti filii Communitas nostræ Anconitanæ civitatis etc.: Ceterim non modo S. Palatiam, sed etiam S.

Laurentiam ab Anconitanis tutelaribus Sanctis D fuisse adscriptam, ait Ughellus Italiæ sacræ auct. tom. I col. 325 ita de Ancona scribens: Ditant etiam eandem civitatem S. Liberii confessoris, Joannis Armeniæ Minoris regis filii, SS. Palatiæ et Laurentiæ virginum et martyrum reliquiæ, quos inter tutelares Divos Ancona veneratur et colit. Romæ denique etiam servari ac coli S. Laurentiæ Anconitanæ reliquias in Oratorio S. Mariæ, in platea Julia sito, scribunt Julianus Saracenus supra laudatus part. 2 lib. 2 pag. 62, et Panciroli de Thesauris absconditis Romæ, Regione XI, ecclesia 16. Atque hæc quidem pauca de utriusque sanctæ Virginis cultu dicenda habui.

5 Quod si quis quaerat, quæ fuerint earum gesta; en illa, prout potissimum ex Actis S. Palatias et monumentis ecclesiæ Anconitanæ a Ferrario in Catalogo Sanctorum Italiæ contracta fuerunt: ad diem I Octobris ita de Laurentia scribit: Laurentia virgo Anconitana, S. Palatiæ virginis socia sive ancilla (erat enim Palatia clarissimo genere nata) una cum illa diu in persecutione Diocletiani sub Dione præside cruciata ac in ignem injecta, cum ex eo inviolata exisset, E jussu Dionis, saxo ad collum alligato, utraque in altum mare demergitur; sed ab angelo ereptæ naviculæ impositæ in exilium deportari jubentur. Quæ tempestate ad littus Centumcellense delatæ a Promoto Tusciæ proconsule Romam ad imperatorem victæ mittuntur: qui illas apud Firmum Piceni civitatem exulare jussit. Ubi Deum precatæ, ut se a tantis ærumnis ad se evocaret, Nonis Octobris lætæ ad Sponsum migraverunt. Corpus Laurentiæ cum aliquandiu ignotum fuisset, hæc die Anconæ repertum est. Ad diem VII Octobris ita de S. Palatiæ: Palatia, quæ et Palatias, virgo Tyria clarissima, a patre cum Laurentia nutrice ob egregiam formam in turre asservabatur; quæ, cum clam Christum coleret, ab ancillis, quod Deos non curaret, apud patrem accusata, ab eo varie cruciatur: jussa enim Deos venerari, eos execrata immaniter creditur, quod tortores defatigatos vires deficerent.

6 Carcere aliquot dies sine cibo et potu inclusa, ab angelo refecta, ad fortiter dimicandum roborantur. Educta itaque ad prætorium ferro vineta, cum nollet diis sacrificare, in ignem injecta; verum flamma ab ea refugiens plurimos ex idololatriis interfecit. Quare pater illam Dioni præfecto extremo supplicio puniendam tradit Qui illam, saxo ad collum alligato, in profundum maris demergi jubet. At ab angelis erepta et super undas ambulans rursus comprehensa naviculæ una cum Laurentia in exilium deportanda imponitur. Quæ tempestate ad littus Centumcellense delatæ, a Promoto Tusciæ proconsule ad Diocletianum imperatorem comprehensæ, victæque mittuntur. Cum vero imperator eas Firmum in exilium amandasset, illæ Deum, ut se e tantis ærumnis ad se evocaret, vehementius precatæ, in pace migraverunt ad Sponsum Nonis Octobris. Quarum corpora Anconæ condita sunt. Nescio, num congruenter satis Ferrarius S. Laurentiam, Palatias in exilio sociam, virginem faciat Anconitanam, Palatiam vero Tyriam, Tyri nempe in Tuscia prope lacum Vulsinum, ut quibusdam placet, natam; qua in re fabulosis S. Palatias Actis seu Passioni nimirum Ferrarius tribuit.



A tribuit. Malim conicere, utramque Anconæ quidem natam, sed in exsilio Firmi mortuam, hinc autem evecta earum corpora Anconitanos Christianos apud sese tumulasse; nisi utraque forte (quod sane de Palatiæ Petrus Equilinus tradit) Anconæ post varios cruciatus indictumque exsiliū diem suum obierit.

7 Suspiciari sic sane licet, quod, quæ exstant, S. Palatiatis Acta, adeo parum sint verosimilia, ut viæ fidei quidquam mereantur. Geminum illorum apographum habemus, alterum ex archivio Anconensi ad nos anno 1649 a P. Henrico Lindano Laureto missum; alterum e Ms. K Vallicellana fol. 524 descriptum: hoc S. Palatiatem Tyri natam ait, nempe in Tuscia prope lacum Vulsinum, ut aiunt: sed exstiteritne in rerum natura eo loci unquam Tyrus, haud satis liquet, ut ostendit Pinius noster ad diem xxiv Julii § 2 Commentarii in Passionem S. Christinæ. Tyrum non nominat apographum Anconense; sed quantum ad reliquorum substantiam, licet Vallicellano paulo contractius, satis cum hoc passim congruit; ut nihilo melioris notæ appareat, quam illud. Porro

B Palatiatem virginem, ut habet apographum Vallicellense, undecim annorum Puellam ob formæ præstantiam pater, gentilis homo, sed illustris, una cum Laurentia, ejus nutrice, seu moderatrice turri inclusit; quod Danaës fabulam sapit. Cum deos eam spernere, ex ancillis intellexisset, multis, quos hic referre nil juvat, sermonibus cum ea agit, ut diis sacrificet; illa, se sacrificaturam sed Deo vero, pollicetur; quod cum de diis suis dictum putaret pater, Filiam tantisper dimisit. Illa interim ad preces conversa angelum sibi adstantem videt, a quo crucis signo munitur ad certamen: sed ut nec corpori vires deessent, prodigiosum, nescio quem, panem sibi appositum invenit, quo duodecim dierum, quam tulerat, inediam pelleret; quæ quam fabulosa sint, satis apparet.

8 Posthæc patris idola confringit, pauperibusque distribuit, turri scilicet inclusa, nec ancillis aliis, quam gentilibus, stipata. Postero die revisens Filiam pater, ubi, quid de diis suis factum sit, intelligit, nec a proposito suo verbis illam dimoveri videt, primum in faciem cædi, tum denudatam a duodecim successive viris, quoad deficerent, virgis vapulare jussit: illa interim C) durius, quam sanctæ Virginis ferat mansuetudo, et in patrem reverentia, his verbis increpat: Impudice et sine honore, abominabilis Deo, ecce, qui me cedunt, non habent virtutem, idola dico, quæ adoras, non possunt dare eis virtutem. In vincula dein et in carcerem conjecta matris preces blanditiasque cotemnit; conicitur dein in ignem; sed illæsa abs illo permanet, a quo tamen

mille quingenti idololatæ absumuntur. Succedit patri novus iudex, nempe Dion præfectus, qui illam noctu, saxo ad collum alligato, in mare præcipitem dari jussit: at ubi id contigit? An Tyri? Sed nullum ibi mare, dicique debuerat vel in flumen, vel lacum Vulsinum projecta. Anconæ quidem id fieri potuit; sed nullum de Ancona in Passione hujus auctor verbum fecit. At ubicumque res facta sit, en novum iterum prodigium: in mare projecta angelorum manibus suscepta, super undas gradiens ad littus properat. Hinc ad Dionem reducta, Romam ad Diocletianum mittitur: cum autem tempestate acta Centumcellas appulsa esset, a Promoto, Tusciæ consule, Romam dirigitur; unde a Diocletiano in exsiliū missa, cum Firmum in Piceno pervenisset, ærumnis suis et vitæ finem una cum Laurentia a Deo impetravit.

9 Hujusmodi est ignoti auctoris de SS. Palatiæ et Laurentia narratio, quam fidem reperturam apud eruditos non arbitror: diu post illarum ætatem in litteras missam fuisse, colligi potest ex iis, quæ enarratæ earum morti mox subjicit his verbis: Tunc venerunt Christiani et collegerunt corpora earum, in eodem loco sepelierunt eam Nonis Octobris, ubi exuberant beneficia earum usque in hodiernum diem ad laudem Domini nostri Jesu Christi, et multa mirabilia per eam Dominus usque in præsentem diem fecit: quæ verba indicare videntur, dudum apud Firmum dictarum Sanctarum corpora jacuisse, et Sanctas multis ibidem prodigiis claruisse. primum, cum Saraceni de invento sub annum 400 Anconæ corpore S. Laurentiæ dictis haud satis congruit; alterum, nimirum claruisse illas apud Firmum multis prodigiis, nusquam alibi legi. Præterea Acta hæc seu Passio S. Palatiatis omnino similia sunt Actis S. Christinæ, Tyri apud lacum Vulsinum annuntiatæ, jam datis in Opere nostro ad diem xxiv Julii, nisi quod in his prodigia plura occurrant, et S. Christina sagittis confixa dicatur, idque non modo quantum ad rerum substantiam, sed etiam quantum ad adjuncta, imo et verba ipsa, quibus illa exprimuntur: quare S. Palatiatis Passionem hic recudere necesse esse, non arbitramur. Denique non modo Acta S. Christinæ, sed etiam Acta SS. Aciscli et Victoriæ, martyrum Cordubensium, quibus hæc iterum similia sunt in F) multis, ut apud Tamayum in Martyrologio Hispanico ad diem xvii Novembris videre est, suspecta sunt: ut adeo viæ sit, quod de SS. Palatiæ et Laurentia certo et absque periculo erroris affirmari queat; si ea, quæ de earum cultu sacro diximus, excipias.

ACTORUM  
J. B.

petita, plene  
incerta sunt.

E

F





AUCTOR  
C. B.

## DE S. DEMETRIO MARTYRE

THESSALONICÆ IN MACEDONIA

## COMMENTARIUS PRÆVIUS

§ I. Multiplicia, quæ de S. Demetrio reperiuntur, scripta, præcipue Græca, recensentur.

ANNO CIRCUM-  
TER CXXVI.  
Sancti apud  
Græcos ve-  
nerationem  
ostendunt  
vel solu  
multiplicia.

**S**anctum hunc Martyrem, quem μεγαλομάρτυρα, id est, magnum martyrem, vocant, pluribusque honorificentissimis titulis, infra suo loco memorandis, Græci passim condecorant, fuisse apud hosce insigni plane tum veneratione, tum nominis celebritate gavisum, vel sola multiplicia, quæ in bibliothecarum forulis hodieque reperiuntur, partimque etiam ad manus nostras pervenire, antiqua diversi generis scripta Græca, sermones videlicet seu homiliae, orationes panegyricæ seu encomia, aliaque Opuscula, quibus vel ipsemet S. Demetrius celebratur, vel martyrium, quod subiit, exponitur, vel denique miracula, quæ magno numero patravit, narrantur, satis superque ostendunt. Ut id palam fiat, utque simul, quæ ac qualia hodieque de Sancto monumenta litteraria supersint ab ipso statim Commentarii, in quo non pauca ex his aut expendenda aut usui saltem utcumque erunt, initio studiosum lectorem edoceam, scripta illa omnia ac singula, quorum acquirere qualemcumque notitiam quivi, § præsentī recenseo, sequenti deinde, quænam ex his edenda sint, expositurus, additurusque etiam, quæ vel aperte prodant, aut saltem collectu prout efficiant, quanta quæque ac maxime ea, quæ typis subjicienda dicam, polleant seu fide seu auctoritate. Ab Opusculis seu lucubrationibus quibus vel Sanctus ipse vel miracula, quæ patravit, celebratur, duco initium.

**C** 2 Leo Allatius de Simeonum scriptis tales decem diversas, quarum prima Philotheum patriarcham Constantinopolitanum, secunda Demetrium Chrysoloram, tertia, quarta et septima Leonem imperatorem, cognomento Sapientem, quinta anonymum, sexta Joannem Stauracium chartophylacem Thessalonicensem, octava Joannem Thessalonicensem episcopum, nona Gregorium diaconum, ac decima denique Nicolaum Cabasilam habeat auctorem, pagg. 85; 94, 96, 97, 102, 103, 105 et 107 recenset. Fabricius in Bibliotheca Græca hisce præterea, ibidem etiam a sese tom. 6, pag. 521 et seq., et tom. 9, pag. 71 et seq. enumeratis, alias quatuor generis ejusdem lucubrationes, quarum prima a Gregorio Palama, archiepiscopo Thessalonicensi, secunda a Niceta archiepiscopo itidem Thessalonicensi, tertiaque et quarta ab anonymis fuerit concinnata, posteriori e binis proxime dictis tomis pag. itidem proxime cit. et seq. adjungit. Ac apprime quidem Leonem Allatium inter et Fabricium in lucubrationum, quas ambo recensent, auctoribus assignandis convenit; verum tum quæ incipit Μαξιμιανός τις ἀνὴρ τῶν ἐν γένει, postremarum quatuor, quos solus Fabricius recenset, lucubrationum tertia,

tum quæ incipit, Καὶ ὁ δὲ λοιπὸν, decem priorum quas et hic et Allatius commemorant, lucubrationum quinta auctori anonymo perperam adscribitur: inceptæ enim hisce verbis Παντὸς ἔργου τε καὶ λόγου, earundem decem lucubrationum octavæ, quæ Joannem Thessalonicensem habet auctorem, partem dumtaxat utraque constituit.

3 Adhæc erit fortassis, cui, an inchoata hisce verbis, Ἐξ ὁ σωτήριος λόγος, earundem etiam decem priorum lucubrationum tertia, quam ambo scriptores laudati Leoni Sapienti imperatori attribuant, vere etiam hunc habeat auctorem, dubium efficiet Ms. MDXVII, qui in Bibliothecæ regię Parisiensis codicum Mss. tomo 2, anno 1710 typis vulgato, occurrit, totusque de S. Demetrio est, Membranaceus seculi, ut apparet XII codex, seu potius lucubrationum, quæ in hoc, olim Mazarinæo, continentur, elenchus ibidem suppeditatus; hic enim sic habet: Quo (codice nempe Membranaceo Græco, olim Mazarinæo,) continentur 1 Demetrii martyrium. Incipit Μαξιμιανός, ὁ καὶ Ἐρμούλιος. 2 Ejusdem Vita et miracula, auctore Joanne archiepiscopo Thessalonicensi. 3 Ejusdem Joannis Homilia, cum ædes in regia sancto Demetrio fuit sacrata. Incipit Ἐξ ὁ σωτήριος λόγος. 4 Miraculorum a sancto Demetrio patratorum historia. Incipit: Ἄλλοι μὲν ἄλλα τῶν τοῦ μεγαλομάρτυρος. 5 Joannis, Thessalonicensis episcopi, Homilia in laudem sancti Demetrii. Incipit Μνήμην δικαίου (ἴμο δικαίου) μετ' ἐγκωμίων. 6 Josephi, Thessalonicensis archiepiscopi, Homilia in laudem Demetrii inedita. Incipit Φαῖδρά μὲν οὖν ἡ πανήγυρις. Finis desideratur; ita autem dicta, quæ ab hisce verbis, Ἐξ ὁ σωτήριος λόγος, incipit, atque ab Allatio et Fabricio Leoni imperatori adscribitur, lucubratio Joanni Thessalonicensi archiepiscopo diserte hic attribuitur.

4 Verum in allato elencho non unum dumtaxat erratum cubat; ac primo quidem lucubratio, quæ in hoc Sancti martyrium proxime excipit, secundoque loco memorata, alia non est, quam e decem supra recensitis lucubrationibus prioribus octava, Vitam S. Demetrii una cum ejusdem miraculis, uti in elencho indicatur, non complectitur, sed una cum hisce, quemadmodum præfatum codicem, olim Mazarinæum, nunc regium, evolendo didici, panegyricam dumtaxat, quæ præfationis quodammodo, miraculis præmissæ, locum tenet, orationem, in Dei et S. Demetrii, nullis prorsus, quæ ad hujus Vitam martyriumve spectent, particularibus seu factis seu adjunctis in medium adductis, elogium contextam; deinde autem eadem lucubratio, quæ sequentem hunc titulum, Τοῦ ἁγίου Ἰωάννου ἀρχιεπισκόπου Θεσσαλονίκης ὕμνος εἰς Οὐδὲν καὶ τὸν πανένδοξον ἀθλοφόρον Δημήτριον

quorum  
tenenti, Joanni  
Thessalonicensi in co-  
dicis Mazari-  
næi elen-  
cho adscri-  
ptum,ab rationibus  
hic adductis



A ἐν μερικῇ διηγῇσι τῶν θαυμάτων, Sancti Joannis, Thessalonicensis archiepiscopi, in Deum et gloriosissimum victorem Demetrium particulari miraculorum narratione laudatio, in capite præfert, totum prorsus spatium, in laudato codice olim Mazari-næo, e quo subinde folium unum alterumve, paginarum tamen, quod has non prius, quam factum id esset, notari contigerit, serie non inter-rupta, est excisum, inter inceptum abs hisce verbis, Μαξιμιανός, ὁ καὶ Ἐρμούλιος, S. Demetrii martyrium et Homiliam, tertio loco in adducto elencho memoratam, intercedens, atque a pag. 12 usque ad pag. 206 excurrrens, certissime, contra ac dictus elenchus exigit, non occupat, seu, quod eodem recidit, sese usque ad Homiliam illam non extendit.

Leoni imp-  
ratori vin-  
dicatur,

5 Etenim, uti ipsum, de quo hic, codicem inspicienti patescet, a pag. 135, qua terminatur, usque ad pag. 206 sibi adhuc duo alia, quorum alterum, titulo simul et nomine auctoris in ca-pite destitutum, sex diversa S. Demetrii mira-cula a pag. 135 usque ad 205 exponit, alte-rum, titulo non tantum et nomine auctoris des-titutum, sed et, quod post pag. 205 folium sit  
B excisum, initio mutilum, quampiam ad S. De-metrii festum cum spirituali potius, quam cor-porali gaudio celebrandum hortationem a pag. 205 usque ad pag. 206 complectitur, Opuscula habet subjecta, ac tum demum sequitur, de cu-jus auctore hic disputamus, Homilia. Jam vero, cum id ita habeat, hæcque titulum sequentem, Τοῦ αὐτοῦ Ὁμιλία, ὅτε τῷ αὐτοῦ τῆς εὐσεβείας ἀ-γωνιστῇ, καὶ τὰ οὐράνια περιπολοῦντι ἀνάκτορα Δημη-τρίῳ ὁ οἶκος ἐν τοῖς βασιλείαις ἀνιέρῃσιν, ejusdem Ho-milia, quando celebri, cælestemque aulam tenenti pietatis pugili Demetrio ædes in regia fuit conse-crata, sibi habeat præfixum, non fuit sane, cur, qui Opusculorum, in memorato codice Ms. de S. Demetrio contentorum, elenchum digessit, lu-cubratiunculam istam, quæ a pag. 206 usque ad pag. 208 dumtaxat excurrat, Joanni Thessaloni-censi archiepiscopo adscriberet. Imo vero, cum eadem lucubratiuncula, uti ex jam dato, quem præfert, titulo liquet, ab eodem auctore, a quo quod proxime ei præmittitur, Opusculum, indu-bie sit contexta, nihilque omnino obstet, quo mi-nus hoc, utpote auctoris nomine ex dictis in codice præfalo destitutum, Leoni Sapienti attribuat  
C mihi sane, ab illustri hoc scriptore, cui ab Allatio et Fabricio adscribitur, fuisse etiam illam adornatam, verosimillimum, ne dicam, indubium, ap-paret, ut adeo in elencho, sæpius jam memorato, Joannis, archiepiscopi Thessalonicensis, nomine perperam sit signata.

in medium

6 Verum etsi id ita sit, in eodem equidem elencho, quæ alteram, ab his verbis Ἄλλοι μὲν ἄλ-λα inceptam atque a pag. 208 usque ad pag. 226 protensam, auctoris anonymi de S. Deme-trii miraculis lucubrationem proxime excipit, Homilia seu potius, prout in titulo, quem præ-ferit, inscribitur, contextum in S. Demetrii lau-dem, quod a pag. 226 usque ad pag. 247 ver-sam excurrat, Encomium Joanni, Thessalonicen-si archiepiscopo, recte adscribitur, uti et Josepho, Thessalonicensi itidem archiepiscopo, aliud Sancti encomium, quod encomio mox dicto proxime sub-jungitur, quodque, fine existens mutilum, a pag. 247 versa usque ad pag. versam 253, codicis sæ-pissime jam laudati, e quo aliquot hic folia excisa sunt, ultimam, dumtaxat extenditur. Atque ita simul ex eodem hoc codice tres præterea  
Octobris Tomus IV.

alias, quæ vel ipsummet Sanctum vel patrata ab eo miracula celebrant, atque hic recensendæ ad-huc restabant, lucubrationes supra enumeratis addendas habemus. Proximum est, ut Opuscula, quibus S. Demetrii seu Vita seu martyrium ex-ponitur, modo etiam recenseamus. Allatius de Simeonum Scriptis duo diversa, quorum tam unum, quam aliud S. Demetrii inseribit mar-tyrium, pag. 123 et pag. 126 recenset. Pri-mum, quod inter Sanctorum Vitas, a Me-taphraste non conscriptas, refert, hæc verba "Ὅτε Μαξιμιανός ὁ βασιλεὺς ἐν τῇ Θεσσαλονικίᾳ δι-ηγῇ πόλει; secundum autem, quod Actis seu Vitis, a Metaphraste contextis, accenset, sequentia ist-hæc Εἴπε μὲν τὰ Ρωμαίων σκήπτρα Μαξιμιανός ὁ Ἐρμούλιος pro initio habet.

AUCTOR  
C. B.

7 Atque hanc quidem posteriorem lucubratio-nem, quæ, a Lipomano in linguam Latinam primum conversa, sexto Vitarum, Latinitate abs eo donatarum, tomo ad xxvi Octobris diem, S. Demetrio apud Græcos sacrum, fuit inserta, Su-rius deinde in Vitarum, quam compilavit, col-lectionem, nulla omnino in Lipomani interpre-tationem mutatione invecata, ad viii Octobris diem, eidem Sancto apud Latinos dicatum, intul- E lit, denuoque ad Medicæum Bibliothecæ Christia-nissimi regis Græcum exemplar recensitam Græce simul et Latine Opusculo separato, cujus unum penes me exstat exemplar, Bollandus noster, Laurentio Coccho rogante sumptusque submini-strante, anno 1655 typis Meursianis excuden-dam curavit; quod autem ad priorem spectat, hanc esse puto illam ipsam, quæ Latinitate ab Anastasio bibliothecario donata pluribusque li-bris Mss. aliisque deinde inserta hisce inchoatur verbis: Cum imperator Maximianus in Thessa- lonicensium degeret civitate. Ea sedet sententia, quod sic unum idemque utriusque sit initium. Nec refert, quod Græce apud Allatium Μαξι- μί-νος, Latine apud Anastasium Maximianus scri-batur. Præterquam enim quod Græce Μαξι- μί-νος pro Μαξιμιανός, vel contra, non raro scri-ptum invenitur, Fabricius Bibliothecæ Græcæ tom. 9 pag. 72 laudat in bibliotheca Coisliniana exstans Ms. Vitæ seu Passionis S. Demetrii, La-tine per Anastasium bibliothecarium redditæ, Græcum exemplar, in quo, non Μαξιμίνος, sed Μαξιμιανός effertur. Nec aliter hoc nomen exa-ratur in Græca, quæ et in substantia et in ad-junctis fere omnibus cum lucubratione Anasta-siana, verbis licet ab hac multum diversa, ap- F prime congruit, Demetrii Passione alia, a Pho-tio in Bibliotheca codice 255 exhibita. Adhæc in omnibus prorsus Latinis, quæ quidem videre mihi licuit, Vitæ per Anastasium versæ exem-plaribus Maximianus, non Maximinus, scribi-tur.

8 Sed de re hac jam satis. Præter duas seu potius tres, ea scilicet, quam a Photio exhibe-ri, mox monui, annumerata, Græcas Sancti Vi-tas seu Passiones altera adhuc Græca itidem in-choata hisce verbis, Μαξιμιανός ὁ καὶ Ἐρμούλιος ὑποστῆκε τῷ θανάτῳ. Bibliothecæ Græcæ tom. 9 a Fa-bricio, qui ibidem duas priores ex Allatio jam memoratas etiam recenset, a pag. 72 laudatur, integraque eadem in codice olim Mazarinæo, sæpius supra citato, a pag. 1 usque ad pag. 10 versam exhibetur, uti et in codice nostro si-gnato † Ms. 193 a pag. 38 usque ad pag. 42. Ceterum ut contractiora Sancti elogia, in Com-mentarii dumtaxat decursu, si quid notatu di-  
11 gnum



AUCTOR  
C. B.

gnum contineant, vel transcribenda vel saltem commemoranda, brevitatis ergo præteream, Græcis Demetrii Vitæ jam enumeratis addenda adhuc est prolixior Vita Latina seu potius Vita Græcæ, quam priori, alteriusque, quam posteriori loco recensui, paraphrasis, in sanctorum Poloniæ, Hungariæ, Bohemiæ, Moraviæ, Prussiæ et Silesiæ patronorum Legendam, a Joanne Longino alias Duglossio, anno circiter 1470, uti Ms. adnotatio, ei præfixa, docet, concinnatam, Cracoviæque anno demum 1511 excusam, illata, atque a Pelbarto Temesvariensi, qui seculo quinto decimo senescente in Ordine Minorum floruit, in Sermone 79 compendio exhibita. Atque ita scripta, quæ de S. Demetrio tractant, hicque recensere statueram jam recensui; quam autem quæque fidem mereantur, simulque, quæ ex iisdem edenda sint, § sequenti, a Vitæ seu Passionibus ducto initio, exponam.

B § II. Quænam e scriptis, § præcedenti recensitis, edenda sint, et qua fide auctoritateve quæque valeant.

Quicquid,  
quantum ad  
varias San-  
cti Vitæ, ac  
nominatim  
Metaphrasti-  
cam,

Lucubratio, § præcedenti postremo recensita, Lest sane, quod ab auctore dumtaxat recentiore, sive is interim Duglossius ipsemet sit, sive, quod verosimilius reor, alius ab hoc distinctus, primitus conscripta sit, variisque, quæ alibi non reperias, adjunctis, seu potius, quæ in nullo prorsus monumento satis antiquo fundatur, commentis ornata, sublestæ admodum fidei, propterea, etsi quidem subinde, maxime cum confutanda subministrabit, in hoc Commentario citanda partimque etiam describenda erit, typis tamen integra recudi non meretur, reque etiam ipsa non recudetur: quod autem ad Vitæ seu Passionis Græcas jam spectat, quæ Metaphrasti ab Allatio loco supra cit. adscribitur, reque etiam ipsa scriptoris illius fœtus est, ab omnibus prorsus artis criticæ peritis exiguo in pretio modo habetur, eique tum illa, quæ e lingua Græca in C Latinam ab Anastasio bibliothecario fuit conversa, tum altera, quæ a Photio in Bibliotheca cod. cit. suppeditatur, longissime præfertur, et sane non immerito: præterquam enim quod, quæ fidei Christianæ sanctitati, uti infra de hoc argumento disputanda luculenter evincunt, omnino adversantur, S. Demetrio et juveni cuidam, nomine Nestori, quem etiam velut martyrem proponit. attribuat, prodigia etiam complectitur, quæ, quamvis quidem ex solo eo capite, quod prodigia sint, haud merito rejicias, fidem tamen, nisi ex auctoribus monumentisve aut æqualibus aut subæqualibus, quod quantum ad narrata in Metaphrastica, de qua hic, Sancti Vita seu Passione certe locum non habet, memoriæ prodita haustare esse noscantur, apud criticos, minus etiam severos, haud facile inveniunt; ut enimvero, Metaphrasticæ Sancti Passionis seu Actis facta improbabilia esse immixta, Tillemontius tom. v Monumentorum pag. 149 recte pronuntiet. Verum ante hæc pro commentis, quæ seculo decimo primum vel ab ipso Metaphraste vel a scriptore altero, hunc prægresso, fuerint conficta, recte etiam idem auctor habet?

10 Res enimvero secus habere mihi videtur; quæ ex Vita, a Joanne, Thessalonicensi archiepiscopo, quod enim nominatim ad Metaphrastem pertinet, nova hic prodigia, adjunctave vero absimilia, ut Majores nostri experientia jam dudum didicere, nosque ipsi eadem magistra quotidie discimus, in Sanctorum Acta, quæ stylo suo expolivit, non intulit, sed tantum, quæ ab aliis in litteras iam missa invenit, transcripsit ac adoptavit; ut autem, unde etiam, nullo alio seculi decimi scriptore improbabilia illa, quæ in Metaphrastica Sancti Vita occurrunt, facta fuisse conficta, apparet, jam asseram, Joannes, archiepiscopus Thessalonicensis, qui, quemadmodum infra docebo, seculo septimo floruit, in supra memorata panegyrica, quam scriptis a se S. Demetrii miraculis præfationis in modum præmittit, oratione pag. 17 (codicis scilicet olim Mazarinæ sæpius jam laudati) ita loquitur: Ἀλλὰ τὸ μὲν μνησθῆναι παντῶν τῶν θαυμασίων αὐτοῦ, ὧν ἐποίησεν, οὐκ ἔυκολον, ὅτι καὶ ἀδύνατον. Ἰστε γὰρ τὸ γεγραμμένον ἐν τῷ ὕμνῳ τῆς παμμακαρίστου αὐτοῦ ἀθλήσεως, ὡς ἐκ τῶν λογῶν, οὐ μικρῶν δυνάμεων, συνθημάτων, ἰασσῶν τε καὶ χαρισμάτων περιβοήτου γεγενημένης τῆς ἐνεργείας τοῦ Μάρτυρος. Οὐκ ἐκεῖνα γοῦν τὰ παμπληθῆ καὶ παλαιότερα διηγείσθαι προήρημαι· quæ E verba Latine sic sonant: Sed miraculorum omnium, quæ ipse (S. scilicet Demetrius) fecit, meminisse, haud facile, quia et impossibile. Scitis enim, utpote virtutum haud mediocrium, signorum, sanationumque et gratiarum Martyris efficacia celebri e sermonibus effecta, in Beatissimi ejusdem Passionis laudatione scriptum quid sit. Non illa itaque permulta ac antiquiora narrare proposui.

11 Fuit ergo, uti ex hoc textu apparet, jam olim forte præ oculis habita, inde a Joannis, Thessalonicensis archiepiscopi, ætate seu seculo septimo lucubratio, qua non pauca S. Demetrii patrocinio patrata miracula recenscebantur. Quid si autem hæc fuerit illa ipsa, cujus initium est Μακεδονίᾳς ὁ καὶ Ἐρμούλιος ὑποτάξας Γοτθούς, Græca S. Demetrii Vita seu Passio, supra memorata atque ab anonymo conscripta? Id sane mihi vero haud apparet prorsus absimile. Ist hæc enim seu Vita seu Passio non pauca etiam miracula complectitur. Adhæc quibus verbis in textu, jam nunc dato, Joannes, Thessalonicensis archiepiscopus, de miraculorum a S. Demetrio patratorum celebritate loquitur, fere etiam iisdem de hac sermo et in illa sit ut Joanni, Thessalonicensi archiepiscopo, præluxisse videatur. Ipsa, quæ huc faciunt, Vitæ ejusdem seu Passionis verba, ut, facta horum cum recitatis Joannis Thessalonicensis verbis collatione, de re judicare studiosus lector queat, huc etiam, Latina interpretatione adjuncta, transcribo. Sic habent: Σημειῶντε πολλῶν καὶ ἰσχυρῶν γενομένων ἐν τῷ τόπῳ, καὶ θείων χαρισμάτων φοιτούντων τοῖς πιστεῖ προσερχομένοις ἐν αὐτῷ... περιβοήτου διὰ πάσης Μακεδονίας καὶ Θεσσαλίας γενομένης τῆς τοῦ Μάρτυρος θαυματουργοῦ ἐνεργείας... Λεόντιος... τις ἀνὴρ... νόσῳ ἀνιάτῳ ληθθεὶς... εὐθὺς τῆς ὑγιείας ἐπέτυχεν. Postquam, multis in loco (quo scilicet Sanctus terræ fuerat mandatus) signisque et sanationibus factis, iisque, qui cum fide ad illum accedebant, gratis divinis frequentissime collatis, . . . Martyris, miracula facientis, efficacia per omnem Macedoniam, ac Thessaliam celebris esset effecta, . . . Leontius. . . vir quidam. . . morbo immedicabili correptus. . . sanitatem statim (positus nimirum supra Sancti tumulum) obtinuit. Ubi Græca hæc verba, περιβοήτου... γενομένης τῆς τοῦ Μάρτυρος θαυματουργοῦ



A γού ἐπερχίας, notanda præcipue sunt, conferenda-  
que cum supra recitalis, quibus respondent, Græ-  
cis itidem Joannis Thessalonicensis verbis.

promanasse

12 Quod si autem, collatione hac facta, an-  
tistiti huic præfatam, de qua hic, anonymi lucu-  
brationem præluxisse, nondum existimes, erit  
equidem adhuc, cur ex hac Metaphrasticam San-  
cti Vitam promanasse, appareat. Cum enim  
omnia, si unum tamen, de quo mox, exceperis,  
tum prodigia, tum facta, utcumque notata digna,  
quæ in Metaphrastis Opusculo, pariter in ano-  
nymi lucubratione occurrant, quin vel hæc ex  
illo, vel illud ex hac promanarit, ambigendum  
vix est; postremum autem adstruendum videtur,  
uti jam nunc dicenda ostendent, Leontius qui-  
dam, Illyrici præfectus, cum ab apparente S.  
Demetrio ad fiduciam animatus fuisset, commo-  
tum procellosa tempestate, alveoque suo egressum  
Danubium, Fluente tacite recedente, et cedente  
nutibus, qui non cadunt sub aspectum, curru  
innoxius trajecisse in Metaphrastica Sancti Vi-  
ta sub finem narratur; in altera autem, ab  
anonymo contexta, etsi quidem oblata Leontio  
S. Demetrii apparitio in fine memoretur, nulla  
B tamen omnino fluenti, quod tacite recesserit,  
nutibusque, qui sub aspectum non cadunt, ces-  
serit, mentio fit a scriptionis istius auctore, qui  
tamen, utpote narrandis prodigiis admodum ad-  
dictus, nullumque prorsus ex aliis, a Metaphraste  
relatis, omittens, insigne illud maximeque me-  
morandum prodigium, si scriptoris hujus lucu-  
brationem præ oculis habuisset, suamque ex ea  
contextuisset, commemorare non prætermisisset.  
Nec est, quod reponas, miraculum saltem in Istri  
per Leontium trajectu factum fuisse, ab anony-  
mo indicari: etsi enim id ita sit, nec hinc tamen  
quidquam habetur, unde utcumque, quod tamen  
foret necessum, anonymo Metaphrastem, non  
huic illum, lucubratione sua præluxisse, con-  
cludas.

videtur,

13 Ut res manifesta evadat, quidquid, quod huc  
facit, anonymus suppeditat, Latine hic exhibeo.  
Postquam itaque, Danubium, dum ad hunc  
Leontius accessit, alveo suo ita, ut nec navibus  
trajici posset, fuisse egressum, Leontioque nihi-  
lominus, ut eum citra hæsitacionem trajiceret,  
S. Demetrium, in somnis ei apparentem, impe-  
rasse, narravit, mox de Leontio subjungit:

C Mane itaque, consensu curru, venerandam (qua  
scilicet sacræ S. Demetrii reliquiæ contineban-  
tur) lipsantheam manibus tenens flumen in-  
noxius transivit; quibus sane verbis, determi-  
natum, quod Metaphrastes refert, miraculum, et-  
si interim hoc ex illis verosimillime is scriptor  
eruerit, in Istri per Leontium trajectu factum  
fuisse, neutiquam indicatur. Quid si enim Le-  
ontius, aquis quidem non, ut Israëlitis, mare  
Rubrum transeuntibus, evenit, a dextra lævaque  
recedentibus, sed tantum, ut Christo et Pe-  
tro apud Matthæum cap. 14 factum, non subsi-  
dentibus, Danubium innoxius trajecerit? Enim-  
vero etiam vel sic factum fuerit miraculum pla-  
ne insigne, nec aliud forte indicatum voluerit ano-  
nymus. Verum demus etiam tantisper, illud  
ipsum, quod Metaphrastes narrat, miraculum  
verbis recitalis indicari ab anonymo, illud equi-  
dem hic scriptor utpote reliqua omnia a Meta-  
phraste relata miracula dilucide exponens, non  
subobscure dumtaxat, si hunc sibi prælucentem  
habuisset, indicasset, sed dilucide pariter, non  
secus ac ille, exposuisset; cum autem id certe  
haud faciat, non utique anonymus Metaphrastem,

sed hic illum, ut jam dixi, prælucentem habuerit,  
ex eoque liberiori interpretatione intellecto de-  
terminatum, quo Leontium trajecisse Istrum re-  
fert, miraculum adstruxerit.

AUCTOR  
C. B.

14 Atque ita etiam ex jam dictis consequitur,  
ut sane Metaphrastes, quæ in concinnata a se  
Sancti Vita refert, tum prodigia, tum facta im-  
probabilia ipsemet haud confinxerit, sed ex præ-  
fato anonymo, eadem omnia, si unum tamen  
jam memoratum exceperis, in contextis a se  
S. Demetrii Actis recenset, verosimillime accepe-  
rit. Verum cum id ita sit, num ergo a posteriore  
hoc scriptore prodigia illa omnia factaque impro-  
babilia primum fuere conficta? Antequam quid  
de re hac censeam, edicam, nonnulla de San-  
cti supra memorata Græca seu Vita seu Pas-  
sione, in linguam Latinam ab Anastasio Biblio-  
thecario conversa, præmittenda adhuc sunt. Hanc,  
quæ paululum contracta apud Vincentium Bello-  
vacensem Speculi Historialis lib. 12, cap. 150, et  
apud Monbrium tom. 1 Vitarum jam exstabat,  
integram tandem cum Prologo ab Anastasio ei  
præmisso, miraculisque ad calcem adjectis, in  
Veterum Analectorum tom. 1 Mabillonius intulit,  
eamdemque etiam Ms., qui ad Cornelium Duyn E  
olim spectavit, ac † Ms. 64 signatur, codex  
noster exhibet, uti et duo, quorum alterum  
e Rubæ-Vallis, alterum e Trevirensi S. Ma-  
ximini codice notatur desumptum, in collecta-  
neis nostris exstantia Mss., ita tamen ut horum  
postremum careat simul et miraculis, et Ana-  
stasii Prologo seu dedicatione, Carolo imperatori  
facta, quibus etiam, si miraculum, quod de Ma-  
riano est, exceperis, suppeditata a Bellovacensi  
et Monbrito compendia destituuntur.

15 Porro Anastasius Bibliothecarius, de quo  
Mabillonius Veterum Analectorum tomo 1 præ-  
fato pag. 96 videri etiam potest, dicta Sancti  
Vitæ seu Passionem, Latinitate a se donatam,  
ad Carolum imperatorem, uti Prologus, eidem  
Vitæ præfixus, fidem facit, transmisit; quare, cum  
hic alius, quam ille ipse, cui idem Anastasius  
(adi ad annum 876 num. 12 Pagium in Criticis)  
Latine a se redditam S. Dionysii Areopagitæ  
Vitam anno 876 misit, imperator Carolus Calvus,  
anno 875 diademate imperiali Romæ pri-  
mum coronatus annoque 877 e vivis sublatus, fu-  
isse non videatur, lucubratio ista verosimillime F  
non serius, quam hoc ipso anno ab Anastasio  
fuerit in linguam Latinam conversa, certeque,  
cum hic scriptor ante annum 882, ut Mura-  
torius in Præfatione, tom. tertio Scriptorum re-  
rum Italicarum præmissa, docet, e vivis abierit,  
contextam a Metaphraste, seculi dumtaxat de-  
cimi scriptore, Vitam antiquitate exsuperat.  
Nec, quin etiam supra memoratam, quæ, ut do-  
cui, Metaphrasti præluxisse videtur, alteram De-  
metrii Vitam vetustate vincat, dubitandum appa-  
ret. Etenim non tantum Vita ista, quæ Metaphra-  
sti præluxit, multo est brevior, verum etiam,  
quæ in hac occurrunt, tum prodigia, tum facta  
improbabilia haud complectitur; solet autem illa,  
quæ e duabus unius ejusdemque Sancti Vitæ binis  
illis characteribus distinguitur, ab omnibus modo  
antiquitatis studiosis artisque criticæ peritis altera  
haberi non tantum sincerior, sed etiam antiquior.

16 Porro cum id ita sit, idemque præterea ordo,  
ac phrases etiam fere omnes eadem, quibus  
Demetrii martyrium hujusque series in breviori  
illa seu Vita seu Passione, ab anonymo con-  
scripta, exponitur, pariter in Vita ab anonymo  
altero

aliamque ab  
Anastasio Bi-  
bliothecario

seculo nono  
Latine reddi-  
tam

forteque jam  
inde a seculo  
sexto scri-  
ptam, scitu  
præcipue di-  
gnum est, ex-  
ponitur,



AUCTOR  
C. B.

altero contexta quæ Metaphrasti, præluxit, serventur, hæc ex illa verosimillime, ne dicam indubie, fuerit adornata, atque id ita quidem, ut auctor anonymus, a quo illud factum, inventa a sese in dicta breviori seu Vita seu Passione facta, intersertis subinde, quæ in illa narrat, prodigiis factisque improbabilibus, paraphrastice, uti ex utriusque lucubrationis collatione patescet, explanarit. Atque illa quidem, ut, quid de scriptore illo sentiam, tandem edicam, si non ipsemet confinxit, ex infida verosimillime vulgi fama populari traditione acceperit: modo adhuc, quantæ quidem antiquitatis brevior illa Sancti nostri Vita videatur, expono. Quod si vere, uti forte ex dictis factum, prolixior anonymi lucubratio; quæ Metaphrasti præluxit, Joanni, Thessalonicensi seculo septimo antistiti, pariter præluxerit, brevior, de qua hic, Sancti Vita seu Passio, utpote hæc, ut jam docui, antiquior, jam inde etiam ab eodem seculo septimo, imo forte jam inde a seculo sexto aut forte adhuc citius fuerit conscripta. Et vero, cum Anastasius Bibliothecarius, seculi

B

ac tandem  
quænam ex  
hiæc.

17 Hanc itaque brevioris anonymi lucubrationem, quæ præterea, quamvis quidem, quod e scriptoribus monumentisve æqualibus aut subæqualibus hausta non sciatur, fidem indubitatam haud mereatur, nihil tamen omnino a veritate certo abhorrens verove etiam absimile complectitur, ad Commentarii calcem primo loco, quod et Vita, a Metaphraste contexta, et altera, quæ huic præluxit, sit antiquior, recudam e Mabillonii editione, cum Rubæ-Vallis Ms. aliisque supra memoratis, quæ ad manum sunt, tum excussis, tum Mss. lucubrationis ejusdem exemplaribus collata, uti et cum Photiana Sancti Vita, quæ cum hac non tantum, ut supra dictum, in substantia adjunctisque fere omnibus apprime congruit, verum etiam, cum Photius, qui sec. IX floruit, sese eam non contextuisse, sed jam ab alio contextam in Bibliothecam suam intulisse, initio innuit, pariter forte antiquitatis est. Huic porro breviori per anonymum scriptæ Sancti Vitæ duas adhuc supra jam memoratas, quarum altera etiam ab anonymo, altera a Metaphraste fuit concinnata, Passiones seu Vitæ Demetrii alias, tum quod prolixæ admodum non sint, typisque hactenus, quam anonymus contextuit, vulgata haud fuerit, tum quod id studioso lectori, qui sic quæ de ambabus, ut ita dicam, genesi supra docuimus, examinare commode poterit, futurum putem non ingratum, Græce simul et Latine subjungam, priorem quidem e codicis nostri + Ms. 193 Ms. Græco, quod e bibliothecæ Vaticanæ codice 821 desumptum notatur, quodque ipsemet e lingua Græca in Latinam converti; posteriorem vero e supra memorata Bollandi nostri editione seu potius e Christianissimi regis bibliothecæ Medicæ, e quo adornata hæc fuit, codice, cum Lipomani et Surii editionibus collato. Atque ita modo, quanti quæque, quæ inveniuntur, Sancti Vitæ valeant, et quænam ex hisce Commentario huic subdendæ sint, jam exposui; etsi autem, ut monui, Passionem seu Vitam Sancti brevioris, ab Anastasio Bibliothecario Latine reditam, e Mabillonii editione recusurus sim, mi-

racula tamen, utut Vitæ illi in hac proxime sub- nexa, non nisi ad duarum aliarum, pariter, ut jam dixi, edendarum, calcem adjiciam, idque non ex eorum editore Mabillonio Anastasiove interprete, sed ex ipsis, e quibus primitus manarunt, fontibus Græcis.

18 Quinam hi sint, expono. In codice olim Mazarinæo supra sæpissime memorato tres diversæ supra pariter memoratæ exstant de patratibus a S. Demetrio miraculis lucubrationes, quarum primam elaboravit Joannes, archiepiscopus Thessalonicensis, secundam anonymus, qui hujus lucubrationem continuavit, ac tertiam denique anonymus aller, qui, quemadmodum in ipso, quem hæc præfert, titulo indicatur, diversa diversis temporibus ac locis facta a S. Demetrio miracula in litteras misit. Quin e miraculis, vel in Joannis Thessalonicensis, vel in anonymi prioris lucubratione occurrentibus, miracula singula, quæ Anastasius Bibliothecarius Latine reddidit, Mabilloniusque vulgavit, primitus hausta sint, dubitandum vix apparet, cum hæc illorum, quibus respondent, compendia dumtaxat sint, Anastasioque Joannes Thessalonicensis ac hujus continuator anonymus antiquitate, uti ex infra dicendis intelliges, præcellant. Suppeditata itaque apud Mabillonium ab Anastasio Bibliothecario miracula e binis illis scriptoribus ad Vitarum trium seu Passionum edendarum calcem adjungam, ita modo eorum lucubrationes seu potius, quæ hisce continentur, miracula omnia, una cum anonymi, qui, ut jam dixi facta a S. Demetrio diversa diversis temporibus ac locis miracula litteris mandavit, lucubratione typis primum (neque enim hactenus, quod sciam, editæ fuerunt) Græce simul et Latine subjecturus. Quod ut ad morem nostrum faciam. Opus totum in tot, quot lucubrationes sunt, libros diversos, qui et ipsi in capita ac numeros divisi sint, distinguam annotationibusque etiam, ubi id congruum necessariumque judicaro, ad singulorum capitum finem adjectis, illustrabo.

19 Verum cum per breve tempus, quo codex olim Mazarinæus supra sæpissime laudatus ad manum fuit, e miraculis, quæ tribus illis lucubrationibus comprehenduntur, quædam dumtaxat integra una cum aliquot aliorum fragmentis, narratione reliqua in compendium contracta, describere ex hoc licuerit, qua ratione editionem illam adornaturus sim, exponendum adhuc est. Miracula, quæ e codice Mazarinæo integra habemus, integra etiam ex hoc dabimus. Idem etiam quantum ad fragmenta, quæ penes nos ex eodem codice descripta exstant, sumus facturi, ita tamen, ut, quod ab hisce, punctorum interpositione, quæ hiatum signet, propterea subinde distinguendis, e reliqua narratione abest, nosque, ut jam innui, compendio habemus, in Annotationibus lectorem sim edocturus. Quod autem ad alia, quæ tribus supra dictis lucubrationibus continentur, miracula spectat, unum ex his e Combefisio, qui id in Historiæ Byzantinæ post Theophanem Scriptoribus. pag. 314 et binis seqq. e codice Mazarinæo supra sæpissime laudato recenset, vulgabo, reliqua vero e codice nostro signato + Ms. 193, in quo, suppresso auctoris, qui Joannes Thessalonicensis est, nomine, habentur partim integra descripta desumptaque, ut notatur, e codice bibliothecæ Vaticanæ 821, partim in compendium a Joanne Stauracio per orationem infra laudandam contracta, atque, uti in margine signatur, e Leonis Allatii Mss. accepta.

aliisque, quæ  
de insignibus

E

S. Demetrii  
miraculis.

F



A 20 *Ut porro, quæ non parum, ut miracula illa ederem, contulerint, lectorem modo edoceam, Combefisius Operis mox citati pag. 314 in Præfatione, quam Joannis Cameniatæ de Thessalonica per Agarenos anno 904 excidio Narrationi præmittit, sequentem in modum, aliis ante nonnullis adductis, loquitur: Erat aliud: quod succurrebat in Thessalonica, imperii per hæc tempora, ipsaque anteriora oculo, secundæque dignitatis civitate ab ipsa imperante; ut nimirum tanta illa S. Joannis, Thessalonicensis archiepiscopi, Justiniano Magno Mauricioque imperatoribus, in suo Demetrio proferrem, deincepsque alia secutis temporibus alio auctore producta, quibus non semel tentata civitas, ipso quandoque Chagano, ipsi Mauricio formidolosissimo hoste, omni conatu auxiliorumque copia obsidente, divina potius, quam humana ope liberata est, apertis Magni Demetrii miraculis ejus generis; ut nec pervicacissimi maximeque increduli fidem facile abnuere possint; quam in rem laudati viri sanctissimi Joannis archiepiscopi industria egregie incumbit, etsi non desunt utrinque stratagemata, bellicque facinora*

B præclare edita, quæ forte omnia alia a me occasione erunt producenda, ut et ultima ejusdem urbis expugnatio, a Joanne Anagnosta egregie descripta.

21 Hic vero parcendum moli libri, per quam, ne extra metas quidquam excurrerem, mihi ipse legem imposui, et ut unum dumtaxat ex spisso illo Opere (*Mazarinæo nempe supra laudato, qui totus de S. Demetrio est, codice Ms.*) caput prælibarem, quod hanc ipsam excisæ urbis Thessalonicae Historiam extremo limite attingit. Cur vero Demetrius, tot modis tantisque hostibus olim servata sua civitate, semel et iterum a Christi hostibus diripi siverit, eorumque postremo firma possessione juris fieri, alta Dei judicia sunt; a quibus et nobis merito timendum sit. Ita est, eximia plane, uti hic Combefisius innuit, narrata a Joanne, Thessalonicensi archiepiscopo, scriptoreque anonymo priore, antea jam a nobis laudato, qui hujus lucubrationem continuavit, S. Demetrii, majori saltem ex parte, sunt miracula, nonnullaque etiam ea inter occurrunt, quæ, cum S. Demetrium

C Avarum, Sclavorum aliorumque barbarorum obsidione Thessalonicam urbem suam natalem liberasse perhibeant, ad gentium harum historiam, seu res Græcos inter et illas gestas illustrandas, utcumque conducunt; quæ sane sola, etsi reliquæ, quæ a Sancti gloria petuntur, rationes doessent, ad miracula illa luce publica, qua hactenus caruerunt, donanda vix non me morissent, etsi interim nonnulla etiam minus illustrata sibi habeant admixta. At vero quod spectat ad Sancti sanctissimique viri titulos, quibus Joannem Thessalonicensem archiepiscopum, Combefisius loco transcripto condecorat, hunc ego præsulem nullis prorsus Fastis sacris inscriptum, cultuve ecclesiastico sive a Græcis sive a Latinis honoratum invenio. Quare ego, etsi etiam more olim recepto episcopos omnes, tum defunctos, tum in vivis adhuc superstites, honoris causa seu per tituli honorarii modum Sanctos fuisse appellatos, compertum habeam, ipseque etiam, de quo hic, Joannes Thessalonicensis in titulis, qui lucubrationibus ejus in codice olim Mazarinæo præmittuntur, Sancti titulo plus semel afficiatur, ad Combefisii tamen, qui morem illum ibidem spectasse non videtur, exemplum Joanni Thessalo-

nicensi attribuire, Sancti, Sanctissimive viri titulum non ausim.

22 Verum, etsi res ita habeat, a virtute tamen vitæque probitate plurimum hic scriptor commendatur, ut sane in narrandis iis, quæ ætate sua gesta sunt, quæque vel ipsemet vidit, vel e viris fide dignis, quibus apprime comperta erant, didicit, fidem integram mereatur; ita autem, etsi non omnia, pleraque tamen, quæ S. Demetrii virtute patrata refert, miracula explorata habuit. Audi, qui ipsemet in supra plus semel memorata, quam miraculis, a se narratis, præmisit, Oratione panegyrica opportune ad institutum præsens in codice olim Mazarinæo pag. 17 proxime post verba num 10 recitata de miraculis, quæ litteris commendaturus est, loquitur. Ἀλλὰ καθὼς ὁ παρθένος ἀπόστολος ἔφησεν, ἃ ἀκηκόαμεν, δῆλον δὲ ὅτι παρὰ τῶν πείρα παρεληφτώτων, ἡ ἀκριβεία μεμαθηκότων, καὶ ἃ αὐτοὶ « εὐράξαμεν » τοῖς ὀφθαλμοῖς ἡμῶν, ἃ εὐεσπόμεθα, καὶ αἱ χεῖρες « ἡμῶν » ἐψηλάφησαν. » Ταῦτα διὰ τῆς αὐτοῦ συνάρσεως ἀπαγγελοῦμεν ὑμῖν. Sed, ut virgo Apostolus dixit, " Quæ audivimus, " nimirum ex iis, qui experientia compererant, vel diligenti inquisitione didicerant, et quæ ipsimet « Vidimus oculis nostris, quæ perspeximus, et manus nostræ contrectaverunt; " ea ejusdem auxilio annuntiabimus vobis.

23 Ut porro non tantum, quam Joannes Thessalonicensis fidem mereatur, sed etiam, qua circiter ætate floruerit, edicam, Miraculorum edendorum lib. 1, cap. 5 Eusebii, archiepiscopi Thessalonicensis, qui sub Mauricio imperatore cathedram hanc occupavit, mentionem facit, sequentique deinde cap., sese, quod ibidem narrat, miraculum ex ante memorato archiepiscopo ac proin dicto Eusebio audivisse, affirmat; quare, cum Eusebius, Thessalonicensis sub Mauricio imperatore archiepiscopus, alius, quam qui ordine decimus octavus sedem illam occupavit, certoque ante annum 649, utpote quo jam ejus successor, Paulus hæreticus, uti ad hunc annum apud Pagium in Criticis et Lequienum in Oriente sacro tom. 2, col. 40 videre licet, ecclesiam Thessalonicensem administravit, diem extremum clausit, non noscatur, necesse omnino est, ut Joannes, Thessalonicensis postea et ipse archiepiscopus, Eusebio isti ex dictis locutus, litterisque S. Demetrii miracula complexus, seculo septimo floruerit, aliusque proinde (neque enim eodem illo seculo duos diversos, quibus nomen Joannis fuerit, archiepiscopos Thessalonicenses invenio) esse non possit, quam Joannes Thessalonicensis archiepiscopus concilio generali sexto, Constantinopoli anno 681 celebrato, in Conciliorum collectionibus apud Labbeum et Harduinum subscriptus.

24 Nunc de anonymi, qui Joannis Thessalonicensis lucubrationem, ut dictum, continuavit, alteriusque item anonymi, qui diversa diversis temporibus gesta S. Demetrii miracula litteris commendavit, ætate simul ac fide nonnulla sunt proferenda. Prior, cujus lucubratio, ut jam monui, secundum Miraculorum edendorum librum constituet. cap. 4 narrat miraculum, quod, quemadmodum in Annotatis, ei subdendis, docebo, sub seculi octavi finem evenit, ut certe non citius, quam seculo hoc senescente floruerit. Nec ullum seculum nonum ætatis ejus differenda videtur: ultimum enim e miraculis, quæ Anastasius Bibliothecarius, ante annum 882 e vivis, ut supra docui, ereptus, apud Mabillonium tom. 1 Veterum

magno in  
pretio a  
Combefisio  
habitis,

tractant at-  
que a Joanne  
Thessaloni-  
censi,

probæ nota.

qui seculo  
septimo flo-  
ruit, scripto-  
re.

F

duobusque  
exposita hinc  
fides



AUCTORE  
C. B.

rum *Analectorum* narrat, primus omnium aut saltem ante *Anastasium* in litteras misisse videtur, idque, quod lucubrationis suæ, in codice olim *Mazarinæo* hic mutilæ, loco ultimo recenset, temporibus suis gestum, innuit. Jam vero, cum hæc ita habeant, eaque, quæ tribus prioribus capp. refert, seculo septimo, ipsaque etiam *Joannis*, *Thessalonicensis* archiepiscopi sæpissime jam laudati potissimum ætate, uti ipsemet docet, gesta sint, fidem sane in narrandis iis, utpote a tempore, quo floruit, nimium remotis, omnino indubitatum non meretur, maxime quod præterea quibusnam e fontibus sua illa narrata hauserit, nec ipsemet uspiam edicat, nec aliunde habeatur compertum.

ac auctis  
auctoribus  
scriptis sunt,

25 Quod modo ad alterum, cujus *Lucubratio*, ut ante dixi, *Miraculorum* edendorum librum tertium constituet, scriptorem anonymum spectat, certo hic, cum editum a *Combesio* loco supra citato miraculum, quod cap. 3 refert, anno 904, ut in *Annotatis* ei subjungendis docebo, evenerit, non citius, quam seculo nono, imo vero, cum civitatis *Thessalonicensis* per *Agarenos* dicto anno 904 sub *Leone* imperatore excidium pluribus jam annis fuisse, cum scriberet, præteritum, non obscure innuat, ne quidem ante seculum decimum fortassis floruerit. Aliud, quo ætatem ejus propius definiam, non succurrit; verum, cum diversa diversis temporibus, ut titulus lucubrationi illius præfixus docet, patrata a *S. Demetrio* miracula referat, dubitari equidem non inmerito potest, an ab aliquot, quæ narrat, miraculis remotius haud vixerit, quam ut certam atque omnino indubitatum narratis suis fidem conciliare queat. Utut sit, nullum equidem ex iis, quæ refert, indubitanter, velut certo falsum ac fictitium, ausim rejicere. Atque ita, quanto singulæ tres de *S. Demetrio* miraculis edendæ lucubrationes in pretio habendæ sint, modo etiam exposui.

lucubratio-  
nibus, ex  
parte sal-  
tem.

26 Harum porro editioni subnectam varia etiam tum de prodigioso, quod e *Sancti* tumulo, aut, ut alii scribunt, corpore *Thessalonicæ* stillat, olimve certe stillavit, unguento seu oleo, tum aliis nonnullis, quæ a tribus dictis lucubrationibus absunt, *S. Demetrio* miraculis *analecta*, partim e scriptoribus, typorum beneficio jam vulgatis, partim e *Joannis Stauracii* ac *Demetrio Chrysoloræ* lucubrationibus nondum editis accepta. Et quidem, si quæ de scriptoribus, typorum beneficio nondum vulgatis, quo, quam fidem mereantur, edoceam, annotanda judicaro, id tum, cum eorum verba testimoniumve adduci oportebit, præstabo. Quod autem ad *Joannem Stauracium* et *Demetrium Chrysoloram* spectat, quo in pretio, quæ bini hi scriptores nondum editi in litteras miserunt, habenda sint, hoc loco lubet exponere. *Joannes Stauracius* prolixam admodum, quæ in codice nostro † *Ms. 193* a pag. 66 usque ad pag. 99 versam e *Leonis Allatii*, uti in margine adscribitur, *Ms. deprompta* exstat, orationem de *S. Demetrio* miraculis contexit. *Guilielmus Caveus* in *Scriptorum ecclesiasticorum Historia* part. 2 *Dissertationum* ad hujus calcem adjectarum prima pag. 10, sese dubitare, an lucubratio illa edita non sit, declarat, eo verosimilime adductus, quod ejus partem a *Leone Allatio* in *Notis* ad *Acropolitæ Historiam* editam legisset, confuseque dumtaxat rei hujus meminisset. Certe ego istud *Opusculum* typis integrum editum fuisse, nondum comperi; quod hic notasse sufficiat. Ejus auctor seculo tertio decimo verosimil-

lime floruit. Etenim non tantum fere omnia, quæ *Joannes Thessalonicensis* archiepiscopus, duoque scriptores anonymi, typis, ut dictum, edendi, memoriæ produnt, miracula refert, verum etiam alia nonnulla, ut, litteris commendare, quidquid miraculorum ad suam usque ætatem a *S. Demetrio* gestum fuisset, scopus ejus exstitisse videatur. Quapropter, cum miracula prorsus nulla, seculo tertio decimo posteriora, commemoret, vix est, quin hoc eodem seculo floruerit, eaque, quæ narrat, in litteras miserit, ambigendum.

27 Licet porro, ut de scriptoris fide jam dicam, in narrandis iis, quæ procul admodum ab ætate sua gesta sunt, fidem certam atque indubitatum, maxime cum a *Joanne*, *Thessalonicensi* archiepiscopo, aliisque scriptoribus antiquioribus, uti subinde fit, dissonat, sola sua auctoritate non mereatur, non est tamen, cur in iis, quæ vel ipsa ejus ætate vel minus ab hac remote evenere, fides ei, nisi ratio, aliunde petita, id suadeat, denegetur, præsertim si ea, quæ memorat, sint hujusmodi, ut apprime ei, qualia sane sunt, quæ de unguento e *S. Demetrio* seu tumulo seu corpore scaturiente tradit, potuerint esse perspecta. Ad *Demetrium Chrysoloram* jam venio. Hic scriptor, qui, quemadmodum in adjecta ad *Scriptorum ecclesiasticorum Historiæ* partem I *Appendice* pag. 71 *Guilielmus Caveus* docet, circa annum 1430 claruit, præter *Opuscula*, ibidem a *Caveo* partim recensita, scripsit etiam idiomate *Græco* de *S. Demetrio* *Orationem*. *Lucubrationuncula* hæc, quæ *Bibliothecæ Medicæ S. Laurentii* pluteo decimo, codice 13 a fol. 41 integra exhibetur, duas partes complectitur, quarum altera encomiastice *Sancti* martyrii ejusque adjuncta exponuntur, altera de prodigioso, quod e tumulo ejus stillat, seu unguento seu oleo tractatur. Posteriolem, quæ non alia, quam quæ auctor optime explorata verosimillime habuit, suppeditat, locumque proinde inter *Analecta*, a nobis, ut dictum, edenda, merentur, e dicto *Bibliothecæ Medicæ* codice descriptam habemus; priorem autem non item; neque vero, cum, spectata, qua auctor floruit, ætate, nullum prorsus rebus, quas de *Demetrio* commemorat, pondus queat adjungere, vehementer illam desideramus.

28 Atque ita modo, non tantum quæ integræ, verum etiam quæ ex parte tantum, tractantes de *S. Demetrio* ejusve miraculis lucubrationes ad *Commentarii* hujus calcem edendæ sint, jam exposui. Superest, ut de lucubrationibus aliquot aliis, quæ vel in ipso hujus *Commentarii* decursu usui utcumque erunt, vel certe inter supra enumeratas de *S. Demetrio* variis e bibliothecis auctoribusve lucubrationes recensentur, nonnulla adhuc proferam. *Orationis*, *Leoni Sapienti*, ut supra docui, attribuendæ, cujus initium est, Ἐξ ὁ σωτήριος λόγος pars quæpiam, e codice olim *Mazarinæo* descripta, penes nos exstat, hæcque una cum titulo, quem lucubrationuncula ista præfert, usui qualicumque in *Commentarii* decursu erit, uti et inchoatum hisce verbis Μνηρην δεικναι quod etiam *Joannes*, *Thessalonicensis* archiepiscopus sæpissime laudatus, contexit, *S. Demetrio* elogium, cujus aliquot penes nos etiam exstant *Fragmenta*, ex eodem codice olim *Mazarinæo* pariter descripta. Adhæc in codice nostro † *Ms. 193* diffusum, quod *Gregorio* diacono ac referendario adscribitur, *Sancti* encomium, non tantum ex parte, sed integrum a pag. 100 usque ad pag. 106 versam exhibetur. Verum lucubratio isthæc nulli prorsus usui esse

edenda sint.

E

et quænam non edendæ.

F



A esse potest, edique proinde non meretur. Præterquam enim quod Metaphrasticam Sancti Vitam seu passionem encomiastice dumtaxat exponat, auctor S. Demetrium adversus Agarenos, qui captam a se Thessalonicam vastarant, fusoque civium sanguine fiedarant, in fine invocat; quare cum ab Agarenis non citius quam anno 904 Thessalonica capta fuerit, is verosimillime seculo decimo, certeque non citius floruit; ut, quidquid de S. Demetrio commemoret, nullum omnino Metaphrasticis de hoc assertis pondus adjungat.

declatur.

29 Quod porro ad duas supra etiam memoratas, quarum altera (adi Fabricium in Bibliotheca Græca tom. 9 pag. 71 et seq.) sequentibus hisce, Θεσσαλονίκης ὁ Ἅγιος, altera istis, "Οὐδενὸν οὐτω, inchoatur verbis; Leonis imperatoris de Demetrio orationes, aliasque, de quibus pauca adhuc hic dicere proposui, scriptorum aliorum, videlicet Philothei patriarchæ Constantinopolitani, sequentiumque quatuor archiepiscoporum Thessalonicensium, Josephi, Gregorii Palamæ, Nicolai Cabasilæ et Nicetæ, lucubrationes spectat, Opuscula isthæc, vel idcirco adeo non edenda, ne ex parte quidem habemus, nec scio, an multum expetenda sint. Etenim nisi forte, quod facile interim secus habere potest, quidpiam vel de Sancti cultu, vel de prodigioso, quod ex ejus seu tumulo seu corpore Thessalonice stillat, unguento seu oleo subministrent, auctores eorum spectari, qua floruerunt, ætate, illustrandis, quæ ad Sanctum nostrum spectant, rebus parum admodum videntur idonei. Ut res manifesta evadat, quo quique circiter tempore floruerint, subjungo. Leo Sapiens ab anno 870 ad annum usque 911 imperii Orientalis habenas fuit moderatus, Philotheus ad sedem Constantinopolitanam (adi Chronologicam patriarcharum Constantinopolitanorum Historiam, Operis nostri tom. 1 Augusti præfixam) anno 1354 fuit evectus, annoque circiter 1376 excessit e vivis. Gregorius Palamas, hujusque successor Nicolaus Cabasilas seculo 14, uti apud Lequienum in Oriente Sacro tom. 2 et Caveum in scriptorum ecclesiasticorum Historia videre licet, Thessalonicensem cathedram occupavit. Quod autem ad Nicetam pertinet, duo fuerunt Thessalonicenses archiepiscopi, nomine Nicetæ distincti, quorum alter, uti C Lequienus loco cit. docet, seculo duodecimo, alter adhuc serius floruit.

### § III. Sancti imperterrita in prædicanda Christi fide fortitudo, et quid de iis, quæ de ejus genere, patria, conditioneque narrantur, censendum.

Sanctus, qui an illustri, uti narratur,

Illustri senatorioque genere ortum esse Sanctum nostrum, Vita ejus seu Passio secundo loco edenda, quæ anonymum habet auctorem, memorie prodit, nec multum ab ea in præclaro adstruendo ejus genere abludit, quæ tertio loco edetur, a Metaphraste contexta, utpote initio sic habens: Quod... ad parentes attinet, erat insi-

gnis et genere clarissimus, ipsum referens ad antiquos Macedones. Illustri porro senatorioque genere oriundum esse Demetrium, Latina ejus Vita, num. 8 laudata atque a Duglossio contexta, non tantum affirmat, verum etiam parentum, a quibus fuerit progenitus, nomen prodit. Verba, quibus id facit, hæc sunt: Cujus (Demetrii nimirum) parentes erant, non solum Christiana dignitate adornati; verum etiam ex inclyta progenie senatorum nobiliter orti, pater ejus Adrianus, mater vero Theogona beatissimis nominibus vocabantur. Verum omnes prorsus, quos quidem mihi videre hactenus licuit, scriptores tum Græci, tum Latini, si unum, qui, quæ scribit, e vita Duglossiana hausit, Pelbartum Temesvariensem in suo, quod num. 8 laudavi, Sanctorum Pomerio excipias, altissimo silentio involvunt nomina, quibus Demetrii parentes vocati fuerint; quod cum ita sit, quis isthæc primum proderenti Duglossio, scriptori a rebus, quas narrat, nullis seculis remoto, qui unde quæ tradit, atque ab antiquioribus monumentis absunt, hauserit, nescitur, fidem adhibeat? Mihi sane aut is aut certe scriptor alter, quem sibi ille prælucentem habuerit, nomina ista pro arbitrio primum fuisse commentus videntur.

31 Nec modo multo faventiori de illustri Sancti genere, quod non tantum in Duglossiana ejus Vita, sed et in Metaphrastica, alteraque, quæ Metaphrasti præluxit, ab anonymo concinnata adstruitur, loquendum arbitror. Etenim ne verbum quidem ullum vel in Anastasiana vel in Photiana Demetrii seu Vita seu Passione aliove etiam monumento satis antiquo occurrat, quod illustri nobilive genere eum esse prognatum, vel obscure innuat; quare, cum non modo Duglossius, sed et Metaphrastes, alterque, qui huic præluxit, biographus anonymus, spectata vel sola, qua floruerunt, ætate, fidem indubitata suis de Sancto assertis conciliare nati haud sint, sane non immerito, an vere Sanctus noster, uti ab hisce absque ullo seu scriptoris seu monumenti satis antiqui testimonio adstruitur, genere illustri sit oriundus, dubitari potest, imo vero time-ri, ne quidquid, quod de illustri Sancti genere apud laudatos hujus biographos memorie proditum invenitur, suam unice originem debeat fingendi licentiæ, cui etiam omni dubio procul debent attribui, quæ in Duglossiana Sancti Vita seu Passione sequentibus hisce memorantur verbis: Erat autem (Demetrius nempe)... scepteriger imperatoris et dux Bellademensis (nescio, an auctor Belgradensis, prout apud Pelbartum est, non voluerit expressum) et Lacedæmonensis et consul aulae imperialis.

32 Nec tantum hæc, quæ omni prorsus antiquitatis testimonio destituuntur, et comminiscendi libidine licentiave nata existimo, verum etiam, quæ de loco Sancti natali in eadem Duglossiana ejus Vita seu Passione leguntur. Ita enim habent: Natus est infra Pannoniam beatissimus puer Demetrius... in civitate Syrmio. Quis vero hic Duglossio, qui Demetrium natione Pannonem, patria Sirmiensem facit, absque scriptoris antiquioris auctoritate testimoniove tuto credendum putet? Sane ego quidquid abs illo de Sancti nostri natione patriave asseritur, ab auctore, qui præpostero in natale solum amore abreptus, alienum huic Sanctum affingere haud timuerit, primitus confictum reor, idque non tantum quod

genere ortus sit, est dubium,

F

non Sirmii in Pannonia.

in



SECTORE  
C. B

in nullo prorsus monumento scriptoreve antiquo sit fundatum, sed vel maxime, quod et cum Sancti Vita tum Metaphrastica, tum altera, ab anonymo conscripta, quæ ambæ Demetrium Thessalonicensem apertissime faciunt, manifeste pugnet. Nec est, quod reponas, Metaphrastem, anonymumque, qui huic præluxit, Sancti biographum tanti ex dictis faciendos non esse, ut Sanctum nec in Pannonia, nec Sirmii natum esse, sola sua auctoritate certum possint efficere. Etsi enim id ita sit, nec Sancti patriam solumve natale Vitæ ejus, a Photio Anastasioque bibliothecario exhibita, notent, Sanctum tamen patria Thessalonicensem fuisse, lib. 2. Miraculorum cap. 1, 2 et 4, scriptor anonymus, qui hæc in litteras misit, non obscure prodit.

sed Thessa-  
lonicæ na-  
tus.

33 Priori enim loco, quo Thessalonicam barbarorum obsidione, agente S. Demetrio, prodigiose liberatam, narrat, Sanctum φιλοπατρίν, id est, patriæ, Thessalonicam hac designans, amantem; secundo autem ac tertio, quo Thessalonicæ opem a Demetrio pariter fuisse allatam, prodit, Sanctum hunc σωσιπατρίν, id est, patriæ, Thessalonicam utique hac iterum designans, servatorem, appellat. Adhæc Joannes, archiepiscopus Thessalonicensis, qui seculo septimo floruit, Photioque proinde et Anastasio bibliothecario multo est antiquior in inchoato hisce verbis, Μνημὴν δικάσιον, encomio, cujus supra plus semel memini, Thessalonicæ natum esse S. Demetrium, non obscure docet. Etenim in lucubratione ista de beneficiis, a Sancto urbi Thessalonicensi exhibitis, sermonem faciens, codicis olim Mazarinæi pag. 227 versa ita loquitur : Ποῦ τοίνυν ὁ λόγος βαδίσαι; ἐπὶ τὴν εὐσεβίαν καὶ μόνον τοῦ Μάρτυρος, καὶ πῶς ἂν μᾶλλον ἐγκωμιάσαι τις τοῦτον, ἢ τὰς περὶ τὴν πατρίδα βοήθειας αὐτοῦ, καὶ προνοίας ἀπαριθμῶμενος, εἰκασι τῶν ἀκαταλήπτων τὸ ἐπιχειρήμα; αὗται γὰρ τὸ μὲν ἀριθμῶ τὰς οὐρανίους νεφέδας, τῇ δὲ λαμπρότητι καὶ τοῦς ἀστέρας ὑπερῃκόντισαν. Τί γὰρ ἂν τις εἴποι καὶ πρῶτον, ποῖον δὲ καὶ παροχρὲν, οὐ ζυμώσῃ τὰ μέγιστα· εἶπω τὸν σύνδεσμον τῆς ἀγάπης καὶ τῆς ὁμονοίας τῆς πόλεως αὐτοῦ καὶ μόνου πεφοιτηκότα κατέδωκεν; quæ Græca verba hunc in modum reddo Latina. Quo igitur sese vertet oratio? Ad laudem eamque solam Martyris: et qua ratione illum potius quis laudet, quam ejus in patriam suam auxilia ac curas, etiamsi rem incomprehensibilem sit moliri, enumerando? Ea enim numero quidem cæli imbres, splendore vero astra exsuperant. Quid enim et primum quis dicat, qualeve etiam neglectum maximis haud derogabit? Charitatis continuum concordiaque civitatis vinculum ipsius dixero et quidem solius beneficium? Accedit, inter scriptores tum Latinos, tum Græcos nullum prorsus, a Duglossio Pelbartoque distinctum, inveniri, quin Sanctum, si de solo ejus natali loquatur, Thessalonicensem faciat; quibus omnibus expensis, vere in civitate Thessalonicensi natum esse Demetrium, in animum induco.

ibique etiam  
educatus est;

34 Nec hoc tantum verbis, quæ jam dedi, Joannes, Thessalonicensis archiepiscopus, docet, verum etiam ibidem educatum fuisse Sanctum, verbis aliis, quæ subdo, in codice olim Mazarinæo pag. 227 versa tradit. Ἐπράφη, inquit, τοίνυν ὁ Μάρτυς παρ' ἡμῶν, τοῖς λειπομένοις τούτου κατὰ τὸ ἀπείρον. Τότῳ γὰρ συνετράφημεν αὐτῷ, οὐ κατ' ἐνέργειαν ὁμοιότητος. Quæ verba ita reddo Latine: Martyr ergo (Demetrius) scilicet, apud nos, (Thessalonicenses nimirum) toto cælo ab eo diversos, educatus fuit. Secundum locum

enim educati cum ipso sumus, non secundum similitudinis effectum. Tres quidem Vitæ seu Passionis edendæ, aliaque, quam in Bibliothecam Photius intulit, Thessalonicæ educatum fuisse Sanctum, haud edicunt; verum nec loci, quo educari eum contigerit, meminere: imo vero Vitæ duæ antiquiores, Photiana nimirum ac Anastasiana, ne obscuram quidem vel ipsiusmet educationis, quam Sanctus acceperit, mentionem faciunt. Nec id, cum binarum illarum lucubrationum auctores anonymi, occasione, qua Demetrius subierit martyrium, narrata, statim ad hoc ipsum, aliis etiam, quæ de Sancto commemorare potuissent, omissis, narrandum prosiliant, mirum cuiquam debet videri. Demetrium itaque Thessalonicæ educatum fuisse, Joanni Thessalonicensi ad ejus verba proxime data) asserenti credo, maxime quod et id scriptorem hunc e monumento antiquiori didicisse, et Sanctum eo loco, qui ei natalis obtigit, quique, ut jam docui, Thessalonica fuit, educatum fuisse, verosissimum appareat.

35 Duglossius seu quicumque alter, e quo hic, quæ de Sancto memoriæ prodit, deprompsit, in ea, quæ Demetrium, Sirmii, ut vult, natum, Sirmii etiam educatum fuisse, statuit, opinione fuisse videtur, ita tamen ut eum deinde Dialecticæ Rhetoricæque operam in urbe Thessalonicensi dedisse crediderit. Etenim, postquam Sanctum Sirmii natum esse, per verba supra recitata asseruit, paucis dumtaxat, quibus, quæ fuerint ejus parentibus nomina, pro arbitrio adstruit, interpositis, subjungit: Gloriosissimus... Demetrius liberalibus studiis traditus est, et, cum esset Spiritu Sancto plenus, humanæ divinæque Patrinæ scientia præditus urbem subiit Thessalonicensem, ubi dialecticus acutus rhetorque facundissimus effectus est. Ita ille: verum, quæ hisce verbis tradit, præterquam quod partim Joanni Thessalonicensi adversari videantur, nullo prorsus antiquitatis testimonio nituntur, hincque parvo admodum in pretio, ne quid pejus dicam, habenda sunt, maxime quod auctor sublestæ etiam, uti ex jam dictis liquet, sit fidei. Nec mullo pluris æstimandum est, quod de posito a Sancto, virilis ætatis jam facto, in arte militari studio proconsulisque Græciæ, ad quam deinde ab imperatore Maximiano evectus fuerit, dignitate Metaphrastes simul, et anonymus, qui huic præluxit, Demetrii biographus asseverant, ambo ab ejus ætate remotiores, quam ut vel ista vel alia, quæ etiam de eodem absque scriptoris antiquioris testimonio tradunt, certa atque indubitata possint efficere. At, vero, inquires, Miraculorum edendorum lib. 1, cap. 3, Demetrius pallio, non secus ac consul, indutus apparuisse narratur; eorumdem autem Miraculorum lib. 2, cap. 6, sub militari habitu spectandum sese Stephano episcopo Africano, a Sclavis capto, dedisse, eodemque modo, uti quæ posteriori loco præterea occurrunt, fidem faciunt, in imagine, quæ illum in Demetrianæ Thessalonicæ templo exprimebat, depictus exhibebatur.

36 Fateor, sic habet, suntque præterea in iisdem edendis Miraculis loci alii, quibus pariter sub militari habitu Demetrius apparuisse aut diserte traditur, aut certe utcumque innuitur. Verum Sancti non semper sub indumento seu habitu, officium dignitatemve, cujus, cum in vivis essent, fuerunt, exprimente, sed etiam sub alio, si consilio suo hunc magis videant idoneum, subinde apparent. Ut alio, quo id probatum dem, recurrendum non sit, faciunt ipsa edenda Sancti miracula.

He-

etiam autem  
miles consul-  
que existit,  
E

certo haud  
sciatur.



A *Horum enim lib. 1, cap. 1, quod de Mariano Illyrici praefecto, a morbo immedicabili per Sanctum sanato, tractat, Mariano hic sub specie, non propria, sed amici quem ille, intima sibi necessitate conjunctum, Constantinopoli habebat, spectandum sese in somno dedisse narratur. Cum ergo, uti hinc liquet, etiam sub forma seu specie, diversa ab ea, qua in vivis fuerunt, Sancti apparere queant, quid ni et sub indumento seu habitu, officium dignitatemque, cujus in vivis superstites fuerunt, non exprimente, facere id possint, reque etiam ipsa subinde faciant? Adhuc, ut contra assertam militarem Demetrii conditionem nominalim etiam quid dicam, Demetrius sub militari habitu spectandum sese subinde dare potuit, non quod reipsa imperatori mundano, cum in vivis esset superstes, militavit, sed quod strenue, tamquam miles, fuso etiam sanguine, pro Christi fide decertavit. Quod porro ad imaginem, quae Sanctum in templo, Thessalonicae ei dicato, militari habitu indutum exhibebat, jam spectat, id quidem seculo nono, quo, quemadmodum ex Annotulis, dicto Miraculorum lib. secundi capiti sexto subdendis, intelliges, imago illa ibidem exstabat, militarem Demetrii conditionem creditam fuisse, utcumque ostendit, ast militem hunc reipsa fuisse, non evincit. Quidquid itaque de habitu, seu quo Sanctus apparuerit, seu quo fuerit depictus, memoriae proditum invenitur, sunt tamen, quaecumque a Metaphraste, et ab anonymo, qui ei praeluxit, seu de consulari Sancti dignitate, seu de posito ab eo in arte militari studio dicuntur, omnino incerta. Verum aliter de asserto ab iisdem imperterrito Sancti in praedicanda Christi fide ardore, fructuque non modico, multis ad Christum conversis, relato est loquendum.*

illam tamen suam civitatem natalem,

37 *Hac enim in re non tantum duas antiquiores Sancti Vitae, seu Passiones, Photianam scilicet et Anastasianam, sibi suffragantes habent, verum etiam in inchoato hisce verbis Μεγαλὴν διανοῶν, Sancti nostri, quod saepius jam laudavi, encomio Joannem, Thessalonicensem archiepiscopum. Ac primo quidem Anastasianae Vitae verba, quae huc faciunt, num 1 haec sunt: Inter quos (Christianos) erat beatus Demetrius manifestum faciens semetipsum absque ullo timore, qui a juventute et bona egerat opera et alios docuerat. Docebat enim, qualiter divina Sapientia descenderat ad terram de caelo, ut hominem, qui mortuus fuerat peccato, vivificaret sanguine proprio. Cum haec et alia multa praedicaret etc; Photianae vero ista: Illic Christi martyr Demetrius, praeco et doctor pietatis, Apostolorum peregrinationes et certamina imitabatur, et Thessalonicensem urbem lumine doctrinae suae ab erroris tenebris abductam ad Christum adduxit. Haec binae istae Sancti Vitae seu Passiones, non obscure sane, qua de hic sermo, Metaphrastis anonymique, qui huic praeluxit, scriptoris assertioni de S. Demetrio faventes, ita tamen ut, quod Vitarum illarum prior non facit, totam per hunc fuisse ad Christum civitatem Thessalonicensem conversam, posterior aperte edicat. Et vero Demetrium, si non integram suam hanc civitatem natalem ab errore ad Christum adduxit, multum tamen in ea, fidei, veritate non paucis imbutis, protulisse fructum, saltem etiam non obscure innuit saepissime jam laudatus Joannes Thessalonicensis, cujus graeca verba, ad institutum praesens facientia, utul admo-*

Octobris Tomus IV.

*dum proluxa, hic tamen adhuc, quod quaecumque de Sancto e codice olim Mazarinæo descripta habemus, ea fere omnia typis vulgare decreverim, versione Latina adjuncta, describenda sunt.*

38 *Haec itaque codicis olim Mazarinæi pag. 227 versa et seqq. in praefato S. Demetrii encomio habet: Αυτὸς δὲ λαβὼν τὸ διδασκαλικὸν ταῦτο καὶ Ἀποστολικὸν χάρισμα, ἴδωμεν τίνα τὴν ἀντιθέσιν προσήνεγκε τῷ Θεῷ.... Δείκνυται χάριτι Θεοῦ περὶ τῆς διδασκαλίας αὐτοῦ τὸ ἀθάλατον. Τὸ γὰρ ἰουδαϊκὴν καὶ ἑλληνικὴν καὶ πάσαν ἄλλην θρησκείαν ἵστανται ἐν πρέμνων αὐτῶν ἀνεσπάζοντες τῆς θρησκείας ταύτης ποίμνης τοῦ Χριστοῦ τίνος ἄλλου κατόρθωμα. ἢ μετὰ Θεὸν τοῦ διδασκάλου τῆς πόλεως.... περὶ δὲ τοῦ χρόνου τοῦ Μάρτυρος σφοδρῶς τῇ θρησκείᾳ ὁ αὐτικὸς μῦθος πιεζόμενος σφοδρότερα καθήλπισε, καὶ τὰ σκάνδαλα ἐνθα λοιπὴν κηρύσσει ὁ θρησκείας οὗτος τῶν Θεσσαλονικέων προστάτης καὶ σύντροπος καὶ διδάσκαλος; (οὗ γὰρ μοι, σοῦ λόγου πρὸς τοῦτο χωρήσαντος, μετάνηται καὶ θαυμαστοῦ διηγήματος, ὃ παρὰ πατέρων ἀκήκοα) ἐπλήρου τὴν πόλιν ὀρθοδοξίας, καὶ τοὺς ἀντιδοξοῦντας ἐχθρῶν.... Τί δὲ καὶ τὸ διήγημα; Ἐξήτειτο.... παρὰ τῶν νοσηρῶς τὰ θεία διακρίνουσων, πόθεν ἡ περὶ τοῦ φιλοπολίου ταύτου καὶ θρησκείᾳ Μάρτυρα φήμη ἐπὶ τοσούτου διέδραμεν, ὥς καὶ μεγαλυνομένης αὐτῆς τὸ βασκανον οὗς παροξύνῃται τοῦ τυραννοῦτος ἐντάλῃ τότε διάγοντος καὶ ἐλέγετο, ὥς οὐ τοσούτου ἐκ τῶν διὰ προσσευχῆς ἱωμένων σωμάτων, ὅσον ἐκ τῶν διὰ διδασχῆς καθαριζομένων ψυχῶν.*

ut ipse etiam Joannes Thessalonicensis

39 *Ὡς γὰρ ἐξ ὕψους διήγειρε, καὶ ὥς ἐκ βορέου ἀπέλουε τὰς ἐν τῷ λαῷ τῆς ἰδωλολατρίας εὐσεβίας καὶ ζώου κατεσχομένης ψυχῆς τὴν νοστήν καὶ τὸ θυμίαμα τῆς οὐρανοῦ συνθέσει Χριστοῦ, τὸν ἀληθινὸν Θεὸν ἡμῶν καὶ καρδίαις αὐτῶν ἑσπάζων, τὰ μὲν γὰρ ἱωμένα σώματα τὴν τοῦ Θεοῦ δωρεάν ἐνεσπάζον ἐκείνην ὅτι πρὸς ἀξίαν διδόμενα καὶ τὰ τοιαῦτα χάρισμα οὐ μικρὰν τῶν δεχομένων τὴν ἐν ἀρετῇ προκοπὴν ἀπαγγέλλουσιν· αἱ δὲ ψυχὰς τῶν ἐπιστρεφόμενων εἰς θρησκείαν καὶ τὸ ἀτρέμεν τῆς διδασχῆς καὶ τὸ ἀκατάπληκτον τοῦ ἐπικινδύνου κηρύγματος αὐτοῦ τοὺς ἰδρώτας τοῦ Ἀδολφοῦ τοὺς εὐγενεῖς ἐκκαλύπτουσιν, οὐκ ἐν τῇ γῇ μόνον, ἀλλὰ καὶ τοῖς ἀπανταχοῦ τὸ ὑπερόχον αὐτοῦ τῆς κατὰ τῆς ἡμετέρας.* En nunc, quam hisce Joannis Thessalonicensis verbis adaptari, interpretationem Latinam. Quam vero ipse (S. Demetrius videlicet) illa ad docendum apta Apostolicaque gratia accepta retributionem Deo rependerit, videamus.... Dei munere doctrinae ejus puritas manifesta apparet. Judaicam enim, ethnicam omnemque aliam Deo inimicam haeresim radicitus esse ex hoc, quod a Deo custoditur, Christi ovili evulsam, ejusnam alterius, quam post Deum civitatis magistri (Demetrii nimirum) beneficium est?.... Martyris quippe temporibus adversus religionem inimicus, ad angustias adactus, graviora etiam scandala valide armavit; ubi tandem hic (Demetrius nempe) statutus a Deo pastor, Thessalonicensium patronus, alumnus et magister praedicans (oportet enim, sermone ad hoc delapso, mirandae narrationis, quam e majoribus audiui, me meminisse) recta doctrina civitatem implevit, contrariaque sentientes compressit... Ast quanam illa est narratio?

verbis hic civitatis docet.

40 *Ab iis... qui divina prudenter scrutantur, querebatur, qui de illo civitatis amante, coronatoque a Deo Martyre fama tam late esset diffusa, ut illius auctae invidia stimulare tunc dominantis, qui illic (in civitate Thessalonicensi nempe) versabatur, aures potuerit; ac respondebatur: Non tam e sanatis per orationem*

doctrina orthodoxa lumine illustravit.



AUCTORE  
C. B.

corporibus, quam ex animabus, per doctrinam mundatis: quando enim e somno excitavit, atque a luto expurgavit, quæ in idololatriæ lacu fetore ac caligine detinebantur, animas, spirituales Orientis plagam, cælestisque signi suffragamentum Christum, verum Deum nostrum, cordibus eorum inferens, sanata quidem corpora, etsi etiam et huiusmodi gratiæ, secundum meritum datæ, non parvum eorum, qui eas recipiunt, in virtute progressum arguant, gratuitum Dei donum manifestant; conversorum vero ad pietatem animæ immotum imperterritumque in docendo ac periculosa prædicatione animum, generososque ipsiusmet gloriosi Athletæ sudores detegunt, non hic solum, sed ubique virtutis ejus sublimitatem manifestam reddentes. Hæc Joannes Thessalonicensis, quibus sane, Sanctum Christi fidem cum fructu plane insigni, etiam inter ipsos Thessalonicenses, etsi interim hosce omnes abs illo fuisse conversos, non dicat, relato, prædicasse, affirmat. Nec hoc tantum verbis recitalis Joannes adstruit, verum etiam inde magis, quam e miraculis, quibus eum etiam claruisse innuit, factum esse, ut imperatoris, cujus jussu fuit occisus, indignationem incurrerit. Verum de occasione, qua Sanctus neci datus fuerit, commodius tractabitur, postquam § sequenti, quæ de Nestore, Sanctoque, qui huic, singulari certamine cum Lyæo gladiatore congressuro, benedixerit, in Vita a Metaphraste contexta, aliæque anonymi, qui huic præluxit, traduntur, examinare.

#### § IV. Quid de iis, quæ a Metaphraste anonymoque, qui præluxit, Sancti biographo de Nestore traduntur, sit censendum.

Quæ de Nestore partimque etiam de Demetrio a Metaphraste narratur,

**S**uppeditata a Metaphraste anonymoque, qui huic præluxit, Sancti nostri biographo de Nestore quodam, quæ hic examinanda venit, narratio, in compendium contracta, eo fere recidit: Gladiator erat, Lyæus nominatus, natione Wandalus, qui, cum corporis robore maxime præstaret, quoscunque secum singulari certamine manus conserentes facile superabat, hincque magno in amore simul et æstimatione apud imperatorem Maximianum erat. Accidit, ut hic Thessalonicæ exhiberet gladiatorum spectaculum, cumque Lyæus gladiatores ceteros provocaret ad certamen, omnibusque esset terrori, quidam tamen juvenis, nomine Nestor, Lyæi superbiam arrogantiamque haud ferens, pugnæ cum eo aleam subire decrevit. Quare, ut hoc suum consilium felici successu perficeret, ad S. Demetrium, sibi notum, de cujus in patrandis miraculis virtute inaudierat, sese confert, quid sibi sit propositum, declarat, eumque, ut precibus suis sibi adsit, enixe rogat. Demetrius, ut ait Metaphrastes, perinde ac si ipse rogasset, non autem fuisset rogatus, exequendo propemodum prævenit petitionem, et ei velociter imposito eo, quod est in Christo, signaculo tam in fronte, quam in corde eum dimittit dicens: Et Lyæum vinces, et eris martyr Christi. Nestor, hisce Sancti verbis roboratus, in stadium illico prosilit, seque ad singulare cum Lyæo

certamen palam offert, omnibus audaciam ejus D admirantibus

42 Imperator juvenem, sola paupertate adigente, desperatum id cepisse consilium, opinatus, pecuniam ad sese arcessito sponte offert, eumque, ne pugnæ cum viro, cui multum viribus esset inferior, periculo esse committere, adhortatur. Verum Nestor, pecunia repudiata, unice sese gloriam superandi Lyæum sectari, declarabat. Pugnam ilaque, annuente imperatore, cum Lyæo init, eumque, Deo Demetrii invocato, ictu extemplo in corde percussus humi mortuum prosternit. Imperator hinc iratus ac mæstus, magis rem adscribens, Nestorem de hac interrogat hicque Christianum nullum magia uti, seque a Demetrii omniumque Christianorum Deo adjutum de Lyæo retulisse victoriam, respondet. Quod cum imperator audivisset, Nestorem eo ipso, quo hic Lyæum occiderat, gladio jubet interfici, sicque, inquit Metaphrastes, Nestor transmittitur ad Christum, quem dilexit, et a quo erat accepturus coronas duplicis victoriæ. Talia sunt, compendio hic jam exhibita, quæ in Metaphrastica Sancti Vita, aliæque anonymi, E e qua hæc, uti ex supra adductis apparet, promanavit, de juvene, nomine Nestore, parte etiam in narratis S. Demetrio tributa, referuntur.

43 Verum audi, qui Tillemontius tom. v Monumentorum Ecclesiasticorum pag. 639 narrationem illam, compendio etiam ibidem a sese exhibitam, excipiat. Difficile est, inquit verbis Gallicis, Latine hic a me redditis, fabulosa illa narratione, in qua, maxime quod horrendum, Evangelioque oppositum est, pro Sancto habetur, quidpiam offensioni præbendæ magis aptum, magisque Christiano homine indignum invenire. Fabulosam illam appellamus, quia talis est in adjunctis, notatu maxime dignis. Photius enim et Anastasius de Nestoris contra Lyæum certamine loquuntur; verum a Nestore Christiano asserendo, cive (certamini scilicet) S. Demetrio admiscendo sedulo abstinere. Imo ne quidem, Maximianum necem Nestori inferri jussisse, asseverant, sed tantum promissa gladiatoribus victoriosæ præmia ei non dedisse. Manifestum itaque est, reliqua omnia veritati fuisse adjecta, idque verosimiliter post seculum nonum, ab hominibus historiæ æque ac doctrinæ Evangelicæ ignaris. Ita hactenus ille, et sane haud immerito; attamen quod de iis, quæ veritati, a Photio et Anastasio relatæ, post seculum nonum tandem fuerint adjecta, affirmat, mihi haud quaquam certum apparet. Eadem enim omnia etiam in Vita, secundo loco edenda, quæ anonymum habet auctorem, occurrunt, hæcque ex supra dictis seculo nono verosimiliter, imo forte etiam seculo VIII aut VII est antiquior. Nec est, quod reponas, ea omnia a Joanne Thessalonicensi, seculi VII scriptore, supra sæpissime laudato infraque laudando, non commemorari: cum enim hic martyrii, a Sancto tolerati, ne substantiam quidem uspiam narret, silentio abs illo, quæ pro hujus dumtaxat adjunctis haberi possent, fuisse præterita, mirum non est.

44 Verum, ut res habeat, ea equidem, quæ quantum ad Nestorem a Photii et Anastasii narratione absunt, ideoque velut figmenta verbis recitalis Tillemontius rejicit, re ipsa etiam esse figmenta, existimo. Ac primo quidem, ut, cur hæc mihi sedeant sententia, modo exponam, quæ juxta

compendio hic exhibetur.

Hæc a Tillemontio pro figmentis habentur. Et vero,

quidquid etiam e Petro de Natalibus, cujus verba.



A *justa Nestori causa esse potuit, ut certamini singulari sese contra Lyæum committeret? Huius, ut aiunt, superbæ arrogantis frangendæ consilium. Verum quis vel solo hoc ex capite facinus huiusmodi, divina lege severissime vetitum, a quo et Christiani, uti infra docebo, maxime abhorrebant, satis excusatum atque a noxa immune pronuntiet? Enimvero longe aliter, qui, quod apud Petrum de Natalibus lib. 9. cap. 10 exstat, Sancti nostri elogium, sive is interim ipsemet Petrus, sive alius quicumque scriptor sit, primum contexit, existimasse videtur. Et enim suscepti a Nestore contra Lyæum singularis certaminis causam, quæ multum a jam dicta differt, allegat. Res elogium illud, in quo Lyæus semper Libeus vocatur, inspicienti patecet; quod, quia hac in parte plane singulare seduloque discutiendum est, integrum fere, omissis dumtaxat, quæ ad venerationem, a Leontio, Illyrici præfecto, Sancto exhibitam, spectant, huc transcribo. Sequentibus hisce verbis concipitur: Demetrius martyr apud Thessalonicam civitatem passus est sub*

B Maximiano imperatore. Hic a sua juventute Christianus et Deo serviens nobilis fuit civis ipsius Thessalonice civitatis et miles strenuus, qui tamen Christum Dominum prædicabat et multos ad fidem convertebat. Ingressus autem imperator Thessalonicam, audiens de Demetrio, ipsum comprehendit fecit et in carcerem mitti.

huc spectan-  
tius, recitan-  
tur,

45 Erat autem cum imperatore gigas fortissimus et aspectu terribilis, nomine Libeus, qui de mandato augusti cum Christianis dimicans, eos brachiis ad se constringens ad terram allidebat, statimque spiritum exhalabant. Multi etiam alii ab imperatore diversis pœnis affligebantur. Cum autem Demetrius esset in carcere positus, scorpionem juxta pedes suos cauda eum percutere satagentem vidit, quem edito Crucis signaculo statim extinxit. Cui oranti confestim angelus apparuit, atque in Christo confortans coronam capiti ejus imposuit. Verum dum imperator cogitaret Demetrium cum Libeo experiri, Nestor quidam Christianus se nocte sancto Demetrio obtulit dicens, quod certamen hoc assumere deliberasset, rogans, ut tamen hoc assumere deliberasset, rogans, ut sanctus Martyr pro se Dominum oraret. Qui ab eo confortatus die sequenti imperatori se præsentavit, seque Christianum asseruit, offerens, se cum Libeo dimicare, et pro Demetrio certamen assumere. Dum autem imperator illum precibus retrahere non posset, victori munera promisit. Nestor igitur duellum ingressus Libeum ad terram prostravit et prostratum occidit. Imperator autem hoc videns, et gigantem, Christianorum ultorem, amisisse dolens, contra ejus sponsonem Nestorem a militia solvit et de civitate eiecit; Demetrium quoque, qui ejus interfectionis causa fuerat, jussit in carcere occidi. Milites autem ad carcerem venerunt, et gladium in ejus pectore demerserunt. Sicque orans cum palma migravit ad Dominum; cujus corpus a Christianis occultatum est propter timorem paganorum, in quo loco Deus mirabilia operabatur, ubi cunctorum ægritudines sanabantur.

causari que-  
as, lege equi-  
dem divina

46 Qui itaque hoc S. Demetrii Elogium seu enconium, a Metaphrastica ejus Vita in nonnullis præterea aliis, hic tamen, quod ad præsens institutum non faciant, non examinandis,

adjunctis dissonans, contexit, Nestorem contra Lyæum, non ut hujus audaciam superbiamve frangeret, sed ut et a periculoso hoste Christianos, quorum jam multos, singulari cum eis imperatoris jussu initio certamine, is occiderat, liberaret, et cum eodem decertandi necessitate Demetrium eximeret, singulari sese certamini commisisse, verbis recitalis, ut hæc consideranti patescet, memoriæ prodit. Verum sit ita, equidem nec sic Nestor absque noxa singulari sese contra Lyæum certamini committere potuerit. Etenim ut Christianus quisque vel ipsos, a quibus fidei causa persecutionem fideles patiuntur, tyrannos, vel horum etiam dumtaxat crudelitatis ministros interimat, interimere, uti hic indubie Nestor fecerit, intendat, Religionis Christianæ sanctitati repugnat, nec quidquam, quo ad eum lege divina, homicidium velante, componi utcumque queat, occurrit. Adhuc cum equidem, Lyæo occiso, facultates aliæ, quibus Christianos ereruciaret, necque etiam daret imperator, de futura neuliquam essent, Nestor singulari Lyæum aggrediendo certamine non tam itaque hoste E Christianos liberare, quam de inuriis damnisque, quibus hos ille affecerat, sumere vindictam, propositum habuisse debet; neque autem cujuscumque non tam liberationem a malo, quam vindictam intendere, legi divinæ æque ac religionis Christianæ sanctitati adversum, nemo utique eat inficias. Quæ res cum ita habeat, enumerero, quod singulari contra Lyæum initio certamine Nestor patravit, facinus, haud recte velut Sanctum atque ab ipso Demetrio approbatum, in hujus tum encomio proxime dato, tum Vitis seu Passionibus binis præsentis et initio laudalis proponitur; id autem, quam verum sit, ex iis, quæ de Christianorum Demetrii ætate moribus jam nunc dicam, amplius adhuc patecet.

47 Christianos tres Palæstinos Diocletianæ, qua etiam ex dicendis Demetrius occubuit, persecutione sæviante, ad pugilatus certamina, seu, ut sese arti gladiatoris addicerent, ab Urbano, sævissimo Palæstinæ præside, fuisse condemnatos, Eusebius de Palæstinæ Martyribus editionis Valesianæ cap. 7 narrat; sequenti autem capite, de aliquot Christi confessoribus, varios post cruciatus ad metalla damnatis, locutus, quid iidem tres Christiani Palæstini, lata illa in se ab Urbano præside sententia, egerint, exponit. Nec vero, inquit, hos solos (confessores scilicet ibidem ante memoratos) huiusmodi supplicia perpassos vidimus; verum etiam ex Palæstinis illos, quos ad pugilatus certamina condemnatos, paulo ante retulimus, eo quod scilicet nec annonam ex principis ærario accipere, nec consueto pugilibus more quotidianis proludiis exerceri sustinerent. Quam ob causam non solum procuratoribus, sed ipsi etiam Maximino (imperatoris nimirum, in Syria et Palæstina tunc dominanti) exhibiti, cum invictam in Christi confessione constantiam famis et flagrorum tolerantia declarassent, eadem cum illis, de quibus diximus, pertulerunt. Cum ergo, uti ex hisce Eusebii verbis intelligitur, tres illi Christiani Palæstini ab arte gladiatoria, aut, si mavis, singularibus pugilatus certaminibus tantopere abhorruerint, ut famem, flagra, aliaque extrema supplicia sufferre, quam vel solis artis adeo detestandæ proludiis sese dedere annonamve gladiatoribus statutam recipere, maluerint, quis, quæso, credat, vel plures Thessalonice Christianos, uti encomii proxime huc

horroreque,  
quem ab arte  
gladiatoria  
Christiani  
habebant,  
spectatus,



AUCTOR  
C. B.

huc transcripti narratio exigit, singulari certamine cum Lyæo fuisse congressos, vel quod contra hanc Nestor inierit, a S. Demetrio, uti et in eodem encomio et in duabus Sancti Vitis seu Passionibus, proxime laudatis, indicatur, fuisse probatum?

nec patra-  
tum a Nes-  
tore faci-  
mus, nec  
hunc ipsum,

48 Id equidem mihi tum hisce, tum aliis, quæ supra in medium adduxi, expensis, verosimile neuliquam apparet, eaque proinde omnia, quæ suppeditata a Photio Anastasioque Bibliothecario de Nestore narrationi in Metaphrastica Demetrii Vita, aliaque anonymi, e qua hæc promanasse videtur, superadduntur, pro figmentis, utul forte citius, quam seculo nono (Adi num. 43) inventis, cum Tillemontio, uti jam supra innui, habenda reor. Atque hinc etiam nec illum, qui Lyæum, uti in omnibus prorsus Demetrii Vitis seu Passionibus traditur, singulari certamine occidit, Nestorem accensere Sanctis ausim, sive interim hunc, cum Lyæum interfecisset, imperatoris jussu, uti a Metaphraste, anonymoque, qui huic præluxit, asseritur, neci datum fuisse, martyremque obuisse, velis sive dumtaxat, uti a Photio et Anastasio, qui ne quidem

B Nestorem Christianum uspiam appellant perhibetur, promissa gladiatoribus victoriosæ præmia, imperatore irato, non retulisse vitamque, cum militia solutus urbeque fuisset ejectus, confessorum more, uti, qui supra huc transcriptum e Petro de Natalibus encomium contexit, sensisse videtur, in pace terminasse. At vero, inquires, Græci Nestorem, Μεγαλομάρτυρος titulo, elogioque, in quo Lyæum, singulari certamine superatum, occidisse narratur, condecoratum, ad xxvii Octobris diem, præcipuo suo Officio, illi etiam tunc consecrato, celebrant, eundemque Baronius ad hunc diem viii Octobris, quod, quæ de eo narrantur, S. Demetrii, tunc a Latinis celebrati, Passionis seu Actis, Metaphrasticis nimirum, sint intexta, in Martyrologium Romanum intulit, in Annotationibus, quibus hoc illustravit, Græcorum Menologio, Sirlletiano videlicet, una cum Nicephoro Callisto dictisque S. Demetrii Actis in rem suam laudato.

ut etiam  
pluribus  
fustis sacris  
inscriptum  
pro Sancto

49 Fateor, sic habet, pluresque etiam, quam jam nominati sint, Fasti Græcorum sacri Nestorem ad xxvii Octobris diem Sanctis accensent. Verum quid tunc? Hi omnes, uti eruditis modo passim notum est, subinde etiam pro Sanctis habent indignos. Quod autem ad Nicephorum Callistum, qui eadem fere de Nestore, quæ a Metaphraste narrantur, Historiæ ecclesiasticæ a se contextæ lib. 7, cap. 15 recenset, Baroniumque, qui, laudato pro se Nicephoro, Martyrologio Romano Nestorem inseruit, jam spectat, duorum horum scriptorum prior seu Nicephorus commenta non raro fideique admodum sublestæ narrationes adoptasse suamque in Historiam transcripsisse noscitur; posterior vero seu Baronius, non tam, quantopere sint, quæ de Nestore approbatoque hujus per Demetrium facto a Metaphraste narrantur, fidei Christianæ sanctitati opposita, considerasse, quam Menologii Sirlletiani, e quo Sanctos non paucos in Martyrologium Romanum intulit, seu fidem seu auctoritatem, pluris etiam, quam par sit, ab eo factam, spectasse videtur. Quod si hæc displiceant, quidnam tandem, quo Baronium, Græcosque, qui pro Sancto Nestorem colunt, adversus Decalogi, homicidium vetantis, auctoritatem Christianorumque, qui S. Demetrii ætate fuerunt, a gladiatoria arte, singulari-

busque, quæ hujus exercitia ac ludi quodammodo erant, horrorem tuearis, in medium adduces?

50 An forte ad singularem Spiritus Sancti instinctum recurre, eoque, quo olim plures sanctæ Virgines impulsæ necem sibimetipsis conscivisse leguntur, Nestorem ac Demetrium pariter impulsos, alterum quidem singulari Dei instinctui, quod tamen vocari in dubium posse videtur, locum hic esse potuisse, gratis etiam dederimus, ne tamen facile, quæ contra Dei legem sunt patrata, absque delicto patrata admittantur, æquum esse videtur, ut vel eo, vel etiam ob rationis paritatem ad ignorantiam invincibilem bonamque fidem eorum, qui quæ excusari opus habent, admiserunt, non recurratur, nisi cum simul et de facti, quod excusatione indiget, veritate, et de viri, cui id attribuitur, sanctitate undequaque constat; etsi autem de Demetrii quidem sanctitate, de asserta tamen, qua ineundem a Nestore contra Lyæum singulare certamen ratum habuerit, approbatione, quod hæc in Metaphrasticis sublestæ, ut supra docui, fidei actis, aliisque anonymi, e quibus hæc promanarunt, fundata tantummodo sit, neuliquam constat, uti nec de Nestoris, quæ certioribus documentis haud nititur, sanctitate.

51 Quod si nihilominus quantum ad hoc postremum ex insigni plane cultu, quo, ut dictum, ad xxvii Octobris diem apud Græcos Nestor gaudet, quispiam adhuc secus sentiat, nec, ut opinionem mutet, ex iis, quæ de cultu ecclesiastico subinde etiam indignis apud Græcos delato supra dixi, moveatur, meminisse illum velim, fieri facile posse, ut Nestor quispiam, a Nestore, qui Lyæum singulari certamine interfecit, distinctus, antiquitus a Græcis cultus fuerit, utque deinde, cum quis ille esset, haud satis haberetur comperit, ei lapsu temporis, quæ in Photiana et Anastasiana S. Demetrii Vitis seu Passionibus leguntur, Nestoris gladiatoris Acta, adjunctis commentitiis, qualia in Metaphrastica Sancti nostri Vita, aliaque anonymi, e qua hæc fuit contexta, reperiuntur, aucta, a Græcis, fabularum amantibus, simulque, quem Nestorem colerent, utcumque explicare volentibus, fuerint afficta. Sane non paucos, etiam apud Latinos, invenire est Sanctos, quorum sanctitas quidem habetur comperta, Acta autem plane incerta sunt, fabulisque conspersa. Etsi itaque Nestorem quidem, qui in Photiana et Anastasiana Demetrii Passionibus Lyæum, singulari certamine superatum, occidisse narratur, pro Sancto habere non ausim, Nestorem tamen, qui a Græcis ad xxvii Octobris insigni cultu afficitur, Sanctorum numero certo expungendum, non affirmo, etsi interim, quisnam ille fuerit, rejectis, quibus ibidem celebratur, Actis, edicere haud queam.

habendum  
existimo,

etsi interim  
Nestor quis-  
piam, qui a  
Græcis 27  
Octobris co-  
latur, reipso  
forte Sanctus  
sit.

F



# § V. Demetrius capitur, martyrio- que afficitur : quandonam id fa- ctum, et quis Lupus, qui servus ejus fuisse dicitur, exstiterit.

Sanctus ca-  
pitus ad  
Maximia-  
num impera-  
torem duc-  
tus.

**M**iraculis multis S. Demetrium, cum in vi-  
vis adhuc esset superstes, inclaruisse, et  
tamen, ut imperatori Maximiano, cujus jussu  
necatus fuit, odio exstiterit, non tam ex his,  
quam ex ethnicorum, quos ad fidem Christianam  
adduxerat, multitudine factum esse, num. 38 et  
seqq. transcriptis encomii ibidem laudati, quo  
Demetrium celebravit, verbis non obscure indicat  
Joannes, Thessalonicensis archiepiscopus. Et ve-  
ro cum Maximianus summo sane odio Religio-  
nem Christianam haberet, nullo prorsus ex ca-  
pite, quidquid interim de patris a Sancto ad-  
huc vivente miraculis sit, Demetrium magis, quam  
ex insigni ethnicorum ab errore per illum, ut  
supra docuimus, ad fidei veritatem adducta mul-  
titudine imperatori isti displicuisse, facile quis-  
que in animum inducet. Nec quidquam, unde  
contrarium colligas, qui Sancti seu Vitam seu  
Passionem in litteras miserunt, suppeditant.  
Soli anonymi, ab Anastasio Bibliothecario  
Latine redditi, ad rem hanc utcumque facientia  
verba, quæ, simul qua occasione Demetrius ca-  
ptus atque ad Maximianum fuerit adductus, ex-  
ponunt, citandaque infra adhuc sunt, huc tran-  
scribo. Sic habent: Cum imperator Maximianus  
in Thessalonicensium degeret civitate, homo su-  
perstitiosus piæ religionis auditores persequabatur,  
et interficiebantur ab eo. Inter quos erat beatus  
Demetrius, manifestum faciens semetipsum abs-  
que ullo timore, qui a juventute et bona egerat  
opera, et alios docuerat. Docebat enim, qualiter  
divina Sapientia descenderat ad terram de cælo,  
ut hominem, qui mortuus fuerat peccato, vi-  
vificaret sanguine proprio. Cum hæc et alia  
multa prædicaret, quidam ministri imperatoris,  
qui ad capiendos Christianos fuerant deputati, te-  
nentes sanctum Demetrium, imperatori obtulerunt  
Maximiano.

C  
jussu ejus  
haud dudum  
post hastis  
fuit confos-  
sus.

**53** Ita hactenus anonymus Sancti biographus  
laudatus; verum quid de Demetrio, cum ad  
Maximianum captivus fuisset adductus, primum  
is egerit, non exponit; exponit tamen, quæ apud  
Photium exstat, Sancti Passio seu Vita. Verba,  
quibus id facit, hæc sunt: Ibat vero tyrannus  
(Maximianus nimirum) ad spectaculum gla-  
diatorum, et Martyr vinctus ad illud stadium,  
quod prope erat, ab impiis ministris tamquam  
Christianus vita ac doctrina adducitur. Ille ad  
spectaculum festinans, sanctum Virum jussit pro-  
pe stadium, cui publicum balneum vicinum erat,  
in fornice custodiri. In Metaphrastica Sancti  
Vita, aliaque anonymi, quæ ex hac est contexta,  
nonnulla Maximianum inter et S. Demetrium  
verba, ultro citroque, priusquam hic illius jussu  
fornici includeretur, habita referuntur. Verum  
tum hæc, tum alia, quæ in binis illis lucubra-  
tionibus occurrunt, atque ab Anastasiana et Pho-  
tiana Sancti Vitæ absunt, fidem integram utut  
etiam nec obsona, nec vero absimilia videri queant  
non merentur, utpote satis antiquo, quod eum in  
finem requireretur, testimonio destituta. Porro

qui tandem factum sit, ut Sanctus, quem Maxi-  
mianus, cum ad spectaculum properaret, fornici  
ad tempus jusserat includi, martyrii palmam  
lanceis confossus retulerit, in Photiana Demetrii  
seu Vita seu Passione hisce narratur verbis: His  
dictis, in arenam (Nestor nimirum) descendens  
confestim eum, qui omnium judicio primas fe-  
rebat, prostratum necavit; sed nihil consecutus est  
eorum, quæ victoribus proposita erant; intolera-  
bili vero dolore et ira tyrannum complexit, et sur-  
gens e cathedra, ira incensus illuc impius do-  
mum discedit. Cum vero illi quidam a Demetrio  
martyre nunciarent sermones, quasi furore atque  
impietate ebrius, simulque ratus, omen infaustum  
oblatum, cum Sanctus ei, ad stadium properanti,  
occurrisset, hastis eo, quo concludebatur, loco jubet  
interfici.

**54** Huic Photianæ Vitæ narrationi satis con-  
sonat, quam Anastasiana suppeditat; nec mul-  
tum ab ea, si narrata de Nestore, supra discus-  
sa, excipias, abluat Metaphrastica Sancti  
Vita, alteraque anonymi, quæ, ut supra docui,  
ex hac promanasse videtur. Jam vero, cum  
id ita sit, nec monumenta antiqua alia, quæ  
illis Sancti Vitæ hac in re repugnent, invenian-  
tur, martyrii, quod Sanctus subiit, genus habe-  
mus compertum. Verum, quid de tempore, quo  
id accidit, pronuntiandum? Quod si Joanne,  
Thessalonicensi archiepiscopo sæpissime jam lau-  
dato, standum sit, id certe ante annum 311 haud  
evenit. Scriptoris hujus, et quibus id colligo, Græ-  
ca verba encomii ab hoc contextu verbis num. 39  
recitatis proxime subjecta, ut quidquid, quod  
litteris ab eo mandatum habemus, cum lectore  
communicem, una cum adjuncta versione Lati-  
na huc transcribo. Sic habent: Εἰκὸς μὲν οὖν καὶ  
ταῦτα διαβόησαν αὐτὸν κομιδῇ καθιστάν, τὸ δὲ μάλ-  
λον αὐτοῦ τὴν ψυχὴν ἐψώσαν. καὶ παρὰ ταῖς ἄλλαις  
πατρίσι τοῦτο γεγονέναι φημίζεται. ἐπέστησαν αὐτῷ,  
ψασί, διδάσκοντι, ὡς καὶ τῷ κυρίῳ Θεῷ ἡμῶν Ἰησοῦ  
οἱ πειρασταὶ σαδδουκαῖοι..... οὕτω καὶ τῷ μαθητῇ τοῦ  
Χριστοῦ τῷ πανευδίστῳ Μάρτυρι, Ἕλληνας ἐξ ἀθηνῶν,  
καὶ Ἰουδαίους ἐξ Ἱερουσαλὴμ, καὶ Μανιχαῖοι ἐκ Μεσοπο-  
ταμίας, καὶ ἀπὸ Ἀλεξανδρείας ἀρειανοὶ (Πρὸ πολ-  
λοῦ γὰρ τῆς αὐτῶν καθαιρέσεως τὴν οἰκουμένην ἐτά-  
ραττον καὶ ἀπλῶς πάσης σχεδὸν αἵρέσεως παραγε-  
γόνασιν πρόμαχοι) ..... μαθεῖν .... Σέλοντες ....  
μᾶλλον δὲ οὐ μαθεῖν (πονηρία γὰρ ἀνορηξία πέφυκεν  
ἀγαθοῦ) ἀλλὰ πειράσασθαι καὶ διαστρέψαι τῆς πίστεως  
ἐνθυνητά.

loque modo,  
et quidem,  
contra ar,  
quæ hic

recitantur,  
Joannis Thes-  
salonicensis  
verba

**55** Καὶ ὁ μὲν Ἕλλην ἡρέμα πῶς καὶ εἰρωνευόμενος,  
ἄτε δὴ ταῖς συλλογιστικαῖς ἐπικουπάζων, καὶ τὰ μὴ  
ὄντα ὡς ὄντα δεικνύναι, καὶ τὰ ὄντα πάλιν, ὡς μὴ  
ὑπάρχοντα, ἠρώτα τὸν Μάρτυρα, ὅπως περὶ τοῦ Θεοῦ  
δοξάζοι, τὸν δὲ ἀποκρίνασθαι ἕνα Θεὸν ὁμολογεῖν  
ἄκτιστον καὶ αἰδίον, ποιητὴν πάντων ὁρατῶν καὶ ἀορά-  
των καὶ διὰ τοῦτο καὶ δεσπότην καὶ προνοητὴν καὶ γὰρ,  
ἐφ' ἃ Ἕλλην, οὕτω φρονῶ. τῆς γὰρ Σωκράτους εἰμὶ  
διατριβῆς, οὐ τῆς Ἐπικούρου καὶ τῶν κατ' αὐτὸν. Ut  
hæc itaque illum sane celebrem efficerent, seu  
potius famam ejus extollerent, oportebat, idque  
in aliis etiam regionibus factum narratur. Quem-  
admodum aiunt, insurrexerunt in Dominum Je-  
sum, Deum nostrum, tentatores Saducei,... ita  
etiam in Christi discipulum, gloriosissimum Mar-  
tyrem, Ethnici ex Athenis, et Judæi ex Jerusalem,  
et Manichæi ex Mesopotamia et Ariani ex Alexan-  
dria (diu enim, antequam exstirparentur, mun-  
dum universum hi turbavere, omnisque fere hære-  
seos propugnatores fuere)... discere volentes,...  
seu potius non discere (malitia enim bonum  
fastidit) sed tentare, fideique rectitudinem per-  
vertere.



AUCTORIS  
C. B.

vertere. Ac ethnicus quidem quodammodo dissimulans, syllogistice quippe sese, quæ non sunt, quasi sint, iterumque, quæ sunt, quasi non sint, monstrare, ostentans, Martyrem rogavit, qui de Deo sentiret, cumque hic respondisset, sese unum Deum increatum ac æternum, rerum omnium visibilium ac invisibilium Factorem, ideoque et Dominum et Provisorem, confiteri: et ego, dixit ethnicus, ita sentio; doctrinæ enim Sarratis, non Epicuri, et eorum, qui cum hoc sentiunt, sectator sum.

exigunt, cer-  
to ante an-  
num 314.

56 Hisce porro verbis dicto encomio bene proliro, quo S. Demetrium a doctrina potissimum laudat, alia plurima, quibus Sanctus, cum Ethnico, Manichæo, Judæo et Ariano ultro citroque habitis, horum heterodoxorum singulos confutarit, victasque tandem sibi dare manus compulerit, intexit, plurimosque simul tum extitisse Arrianos, luculentissime, uti encomium illud consulenti patescet, loco non uno indicat. Jam vero, cum hæc ita habeant, necesse est, ut, Arianam hæresim jam tum, cum Sanctus noster in vivis esset adhuc superstes, fuisse exortam ac pervulgatam, Joannes, Thessalonicensis archiepiscopus, existimarit, ac proin S. Demetrium ante annum 314, utpote ante quem certe annum (Adi Franciscum Pagium in Pontificum Romanorum Breviario tom. 1 pag. 75) impia illa secta initium haud accepit, martyrio non fuisse coronatum. Verum hæc scriptoris illius opinio neutiquam potest admitti; Demetrius enim Thessalonicæ, uti inter omnes convenit, subiit martyrium; Macedoniam autem totam ac proin etiam sitam in hac Thessalonicam jam inde ab anno 314, uti apud Tillemontium in imperatorum Romanorum Historia tom. IV pag. 162 videre licet, Constantinus Magnus, sub quo sane Sanctum martyrio affectum, nemo dixerit, in potestate sua habuit, deincepsque ad annum usque 337, ei emortualem, ad quem usque Demetrii martyrium differri certissime non potest, habere perrexit.

sub impera-  
tore Maxi-  
miano, non  
Herculio,

57 Adhæc Demetrius, uti jam nunc docebo, sub imperatore, cui Maximiano nomen esset, martyrium subiit; nullus autem imperator, nomine Maximianus, post annum 311, quo Galerius Maximianus, uti ad hunc annum Pagius in Criticis, Tillemontius Historiæ imperatorum tom. 4 pag. 116 aliique passim docent, diem extremum clausit, Thessalonicæ dominatus est; ut enimvero, omnibus, quæ jam dicta sunt, consideratis, Joannes, Thessalonicensis archiepiscopus, aut veram martyrii, a Demetrio tolerati, epocham penitus ignorarit, aut certe eam serius, quam rei veritas paliatur, traditione, quam allegat, deceptus differendam putarit. Verum quodnam tandem tempus eventui isti assignandum? Maximiano imperatore in urbe Thessalonicensi degente, S. Demetrium captum ac necatum fuisse, Vita ejus seu Passio tum Anastasiana, tum Photiana docet. Hisce etiam hac in re consonant aliæ duæ Sancti Vitæ, Metaphrastica videlicet, alteraque, e qua hæc promanavit, ab anonymo contexta. Verum hæc Maximianum, sub quo Sancti martyrium collocant, Herculum etiam vocatum fuisse, perperam asseverant. Etenim Maximianus Hercules Thessalonicæ, uti ex iis, quæ de hoc imperatore Tillemontius in imperatorum Romanorum Historia tom. IV scribit, palam fit, dominatus numquam est; ut adeo cum Sanctus certo ibidem passus sit, id sane sub Maximiano Herculio haud evenerit. Nec Græca Sancti Vita e Leone Allatio supra lau-

data hisque inchoata verbis: "Ὁτε Μάρτυρος ὁ βασιλεὺς ἐν τῇ Θεσσαλονικίᾳ διήγε πύλαι, melius id sub Maximino factum statuit, idque sive primum, sive secundum hujus nominis imperatorem intelligamus.

58 Maximinus enim hujus nominis primus Thessalonicæ, postquam imperii habenas suscepisset, verosimillime, uti ex iis, quæ de eo memoriæ prodita inveniuntur, facile intelliges, numquam fuit; quare cum Sanctus Thessalonicæ martyrium, dum is, qui imperator erat, in urbe illa versaretur, ex omnium prorsus, qui de re hac tractant, scriptorum testimonio subierit, id enimvero sub Maximino hujus nominis primo accidisse non potest; quod præterea ne adstruatur, impedit unanimis eruditorum omnium opinio, quæ serius quam anno 240, quo Maximinus, hujus nominis primus, e vivis excessit, Demetrium, fuso pro Christo sanguine, retulisse martyrii palmam, statuit. Quod autem ad Maximinum hujus nominis secundum jam spectat, non magis ad hunc, quam ad Maximianum Herculum, Thessalonicæ umquam spectavit, uti ex iis, quæ de eo apud Tillemontium, plus semel jam laudatum, in imperatorum Romanorum Historia tom. 4, aliosque scriptores memoriæ prodita passim occurrunt, manifestum est; quapropter nec sub illo, uti ex jam dictis facile colliges, Sancti nostri statui potest martyrium. Ex hisce porro omnibus jam fluit, primo quidem, ut in laudata a Leone Allatio Græca Demetrii Vita seu Passione ex errato Græcis admodum communi, quo Maximini et Maximiani nomina solent confundi, Μαξιμιανός pro Μάρτυριος perperam scribatur, uti etiam ex iis, quæ num. 7 in medium adduxi satis liquet; deinde vero ut Sancti nostri martyrium sub Maximiano Galerio, qui ab anno 305, uti inter eruditos modo convenit, ad annum usque 311, ei emortualem, imperatorem egit, toloque illo tempore Macedoniam ac proin etiam, quæ sita in hac est, Thessalonicam in potestate sua habuit, statuendum sit. Verum quo Christi anno?

59 Cum Maximianus Galerius anno 311 (adi ad hunc annum num. XV Pagium in Criticis) e vivis excesserit, Demetrii martyrium ultra eundem annum nequit differri, imo vero, cum idem imperator toto anno 310 gravissimo morbo laborarit, tuncque, cum Sanctum jussit occidi, valetudine optima usus sit, verosimillime etiam ante hunc annum statui debet; quanto autem tempore circiter, jam nunc dicenda verosimile utcumque efficient. In Metaphrastica Sancti Vita, alteraque anonymi, quæ Metaphrasti præluxit, Sanctum nostrum tunc, cum, Gothis Sarmatisque devictis, Maximianus, qui tamen ut jam docui, in binis illis lucubrationibus Herculum perperam vocatur, Thessalonicam venisset Martyrio fuisse affectum, non obscure traditur; etsi autem Metaphrastes anonymusque, e quo is sua decerpit, fidem indubitam, uti ex jam supra dictis pronum est eruere, minime hic mereantur, non est tamen, cur quod hic pro tempore, quo Sanctus subiit martyrium, propius determinando suppeditant, pro verosimili saltem non habeatur. Cum ergo secundum illos Sanctus eotempore, quo Maximianus, Gothis Sarmatisque devictis, Thessalonicam venit, martyrio fuerit coronatus, quonam ille tempore Gothos Sarmatasque devicerit, examinemus.

60 Belli adversus Sarmatas, quibus Gothi juncti esse potuerint, a Maximiano Galerio gesti,

sed Galerio,

E

cum hic Sar-  
matas ac  
Gothos.

F



quod anno  
508 aut seq.  
evenit, vi-  
cisset, mar-  
tyrii pal-  
mam

ACTOR  
C. B.

sti, victoriæque abs hoc de illis relatæ Tillemon-  
tius tom 4 *Historiæ imperatorum* pag. 89 memi-  
nit, additque bellum illud, cujus alibi, quam apud  
Zonaram et Ammianum Marcellinum, quos ibi-  
dem citat, memoria non invenitur, vel anno 305  
vel sequentis initio esse affigendum. Jam vero cum  
præter bellum, a Tillemontio hic memoratum,  
bellum aliud, quo Galerius Maximianus, jam ni-  
mirum, ante quod certe tempus Demetrium haud  
jussit occidi, imperator creatus, Gothos Sarmat-  
asque vicerit, revera notum non sit, scriptoreque  
illo, quantum ad tempus, quo bellum, cujus me-  
minit, gestum scribit, standum videatur, Sanctum  
nostrum, quod eum post gestum a Galerio Maxi-  
miano contra Gothos Sarmatasque bellum pro  
Christo occubuisse, Metaphrastes simul, ut jam  
dictum, et anonymus, qui ei præluxit, luculenter  
indicent, martyrii palmam anno circiter 306 re-  
tulisse, verosimile existimo, hincque supra in  
margine annum illum adscripsi.

ipsa forte  
a Græcis as-  
signata die  
26 Octobris  
retulit,

61 Nunc etiam de die, quo Sanctus, fuso pro fide  
Christiana sanguine, martyr occubuerit, pauca  
dicamus, Elogio, quo in Menæis ad xxvi Octobris  
diem ornatur, sequentes hi, in quibus ad martyrii,  
quod subiit, genus, cum passione lateris Christi  
similitudinem quampiam habens, alluditur, præ-  
mittuntur versiculi :

Δημήτριον ὑπέρουσι λόγχοι, Χριστέ μου,  
Τελούοντα πλευράς λογχουότου σῆς πάθους.  
Ἐκαστῇ μελίαι Δημήτριον ἔκτε ἀνείλον.

Priores duo e versione, quam ipsis adaptavi,  
tertiusque ex adaptata ei a Papebrochio in Ephe-  
meridibus Græco-Moseis interpretatione Latine  
ita sonant :

Demetrium lanceæ confodiunt, Christe mi,  
Passionem lateris tui, lancea confossi, æmulan-  
tem.

Vicena et sexta Demetrium hasta peremit.

Sanctus itaque vigesima sexta Octobris die mar-  
tyrium subiisse, in Menæis asseritur; etsi autem  
Menæa fidem certam, uti satis notum est, in si-  
milibus haud mereantur, illa tamen hic certo fal-  
sa esse, asseverare non ausim. Nec est, quod re-  
ponas, Demetrium in Martyrologio Romano, tum  
veteri, tum hodierno ad viii Octobris diem celebra-  
ri, idque etiam in aliis omnibus, qui Demetrii me-  
minerunt, Latinorum Fastis sacris fieri; etsi  
enim id ita sit, hi Sanctos, uti omnibus eruditis  
comptum habetur, non semper iis diebus, quibus  
felici obitu migrarunt ad Dominum, celebrare  
solent, nec qui ex illis S. Demetrium octava Octo-  
bris die recolunt, hac illum martyrio fuisse coro-  
natum, uspiam asseverant. Sanctum itaque pro  
Christo xxvi Octobris die reipsa occubuisse, omni  
prorsus probabilitate carere non videtur, etsi in-  
terim pro certo neutiquam possit haberi, quod in  
sufficientis antiquitatis fideique documentis fun-  
datum non sit.

servo, no-  
mine Lupo,  
ei superstiti,  
de quo

62 Ceterum alia non suppetunt, quibus an-  
num ac diem, quo Sanctus martyrii palmam re-  
tulit, determinem. Ad id, quod discutiendum  
adhuc hic est, jam progredior. In Metaphra-  
sticis Sancti Actis, quibus, quæ anonymus, Me-  
taphraste antiquior, concinnavit, consonant, mar-  
tyrii a Sancto nostro tolerati narrationi sequen-  
tia subduntur : Quidam ex Sancti Demetrii  
nempe famulis stans prope eum, quando bea-  
tam illam subiit cædem, cum, ut potuit, di-  
vinum illum sanguinem collegisset in sacro Mar-  
tyris superhumerali, et quem manu gestabat,  
annulum accepisset, et Martyris sanguine tin-

xisset, per ipsa faciebat plurima miracula. Ne-  
que erat ullus morbus, neque malus dæmon tam  
fortis, quin statim, si illius fecisset periculum,  
superaret; adeo ut tali fama miraculorum im-  
pleretur tota civitas Thessalonicensium. Quo-  
circa nec erat consentaneum ea latere Maximia-  
num, nec ferre posse invidiam; et ideo capi-  
tur protinus famulus, horum bonorum procu-  
rator, et interficitur. Tribunal locus, in quo fuit  
occisus; Lupus autem vocabatur egregius ille fa-  
mulus.

63 Majores nostri ad diem xxiii Augusti, quo  
S. Lupus seu Luppus martyr, Martyrologio Ro-  
mano, Menæis Græcorum excusis, Menologio  
Sirletiano, aliisque non modo Græcorum ac La-  
tinorum, sed et aliarum nationum Fastis sacris  
inscribitur, num sanctus hic martyr cum Lupo  
in S. Demetrii Actis per verba jam nunc recitata  
memorato unus idemque sit, inquisivere. Ac veri-  
similius, quidem ipsis visum est, Lupum marty-  
rem, Fastis sacris ad dictum diem insertum, cum  
Lupo S. Demetrii famulo, qui in hujus Actis com-  
memoratur, unum esse atque eundem; verum  
cum nihil, quo hanc suam opinionem sat firmiter  
stabilirent, suppeteret, rem accuratius ad hunc  
diem, si quid interea lucis affulgeret, examinan-  
dam remisere. Ut itaque, quod faciendum illi  
quodammodo promiserant, præstarem, diversa,  
quæ ad manum sunt, S. Demetrii Acta, monumen-  
taque alia, e quibus forte quid lucis affulgere  
posse putabam, sedulo discussi, uti etiam quæ-  
cumque de Lupo martyre, Fastis sacris ad diem  
xxiii Augusti inscripto, litteris consignata uspiam  
reperi. Verum nihil omnino invenire contigit,  
unde opinionem, quæ Actorum S. Demetrii Lu-  
pum alterumque, Fastis sacris ad xxiii Augu-  
sti diem insertum, statuit eundem, solide con-  
firmare queam; quare illam, maxime quod ambo-  
bus illis Sanctis famularis seu servilis conditio,  
titulus martyrii, nomenque, quo vocantur, sint  
communis, nec quidquam, quod eos certo distin-  
guendos suadeat, uspiam occurrat, verosimilem,  
imo opposita verosimiliorem, cum dictis Majori-  
bus nostris pronuntiare contentus § huic finem  
impono.

nonnulla hic  
producentur  
in medium.

E

§ VI. Sancti memoria in Fastis  
sacris, cultus ecclesiasticus, quo  
universim hodieque apud Græ-  
cos gaudet, atque olim fuit ga-  
visus.

Etsi quidem Sancti non pauci, quibus De-  
metrii nomen fuerit, tum in majoribus apud  
Florentinium, tum in minoribus seu contra-  
ctioribus, quæ ab hoc aliisque vulgata sunt, Hie-  
ronymianis apographis inscripti ad diversos an-  
ni dies occurrant, nullus tamen eos inter est, qui  
vel ad hunc diem, Sancto nostro apud Latinos sa-  
crum, vel ad xxvi Octobris, eidem apud Græcos  
dicatum, celebretur, aut saltem unus idemque e  
characteribus, quibus distinguitur, cum Demetrio  
nostro tuto possit statui. Verum, quamvis forte,  
uti inde consequitur, Fastis illis sacris, qui reli-  
quis omnibus antiquiores habentur, Sanctus no-  
ster nuspiam sit insertus, eum tamen pro Sancto  
antiquitus habitum fuisse, hodieque haberi, vel  
multiplices etiam ostendunt, in quibus celebratur,  
variarum

Sanctus, qui  
Hieronymia-  
nis apograp-  
phis nuspiam  
videtur inser-  
tus,



AUCTOR  
C. B.

variarum nationum, qui ab Hieronymianis sunt distincti, Fasti sacri tum antiquiores, nec multum antiquitate Hieronymianis cedentes, tum etiam minus antiqui.

in pluribus  
tamen aliis.  
tum Latino-  
rum.

65 Ac primo quidem, ut a Fastis Latinorum sacris enumerandis ducam initium Demetrius in Martyrologio Romano Parvo seu Veteri, quod parvis fere cum Martyrologio, quod S. Hieronymi nomine circumfertur, vetustatis censetur, hodie annuntiatur paucis hisce verbis: Thessalonice, Demetrii martyris. Sanctum porro, e vetustissimo isto Martyrologio acceptum, Ado primum ac deinde ex hoc Usuardus et Notherus, antiquis, quos Classicos vocamus, Martyrologis accensili omnes, in Martyrologia a se concinnata ad hunc pariter octavarum Octobris diem intulerunt, quod etiam, etsi interim, quo determinato duce usus hic sit, haud sciatur, Wandelbertus fecit, in metrico suo Martyrologio Demetrium hodie ita celebrans:

Octavo ante Idus, Demetri sanete, bearis,  
Nomine pro Christi tortores passus iniquos.

B Martyrologis Classicis seu antiquioribus, e quibus interim Rabanus et, qui tomo 2 Martii præfixus apud nos exstat, genuinus forte Beda, non secus ac Hieronymiana apographa, Demetrium prætereunt, recentiores præterea Ecclesie Latinæ hagiologi non pauci sese adjungere, Belinus videlicet, Maurolycus, Galesinius, Molanus alique, quos cum omnes hic enumerare, aut etiam, quas suppedilant, annuntiationes transcribere, operæ pretium non sit, iis præteritis, adhuc verba dumtaxat, quibus hodie quoque Martyrologium Romanum Demetrium celebrat, huc transfero. Sic habent: Thessalonice sancti Demetrii proconsulis, qui, cum plurimos ad Christi fidem perduceret, Maximiani imperatoris jussu lanceis confossus martyrium consummavit.

tum Græco-  
rum alia-  
rumque na-  
tionum Fas-  
tis sacris,  
utut ad dies

66 Quod jam ad sacros aliorum nationum Fastos spectat, non solum apud Græcos, e quorum Hagiologiis vix ullum, quod Demetrii non meminerit, invenias, Sancti nostri memoria recolitur, verum etiam apud Æthiopes, Russos seu Moscos, Coptitas ac Syros: apud Æthiopes quidem in Calendario Æthiopico apud Jobum Ludolphum, apud Russos autem seu Moscos in Slavo Russico, quod Latine a se redditum nobilissimus baro de Sparwensfelt nobiscum communicavit, Menologio, in præfixis Operis nostri tom. 1 Maii Ephemeridibus Græco Moscis, uti et in Ruthenico apud Possevinum Calendario, Ruthenicoque item, quod Moscuæ anno 1688 Georgius David, Societatis nostræ sacerdos, ad nos misit, Synaxario. Quod vero ad Coptitas ac Syros pertinet, apud hosce quidem in Syriaco seu Chaldaico, typis Romanis anno 1621 vulgato, quod Latine dein redditum penes nos Ms. exstat, Calendario; apud illos vero in Coptico, quod habemus, quodque a Kircheri, Societatis nostræ sacerdote, in Linguam Latinam fuisse conversum, suspicamur, Calendario Ms. Sancti nostri nomen memoratur. Ac in illis quidem omnibus enumeratis Fastis sacris Æthiopes, Russi seu Mosci, Coptitæ ac Syri non, quemadmodum Latini, ad viii, sed ad xxvi Octobris diem Demetrium celebrant, Græcos verosimillime, ne dicam indubie, imitati, qui ad eundem pariter xxvi Octobris diem, contra ac Latini faciunt, in omnibus prorsus, qui Demetrii meminerunt, Fastis sacris, usitari apud ipsos solitis, Sanctum commemorant.

67 Verum ut quid alio die Græci, alio Latini in sacris Ecclesie suæ usui destinatis Fastis Sanctum consignant? Non raro apud Latinos fit, ut Sancti, non iis diebus, quibus Vitam cum morte commutarunt, sed aliis, qui Sanctorum aliorum cultu impediti non sunt, veneratione ecclesiastica afficiantur. Quid si ergo Sanctus olim apud Latinos, non die, qui ei emortualis obtigerat, sed alio, quo, Sancti alterius veneratione haud impedito, cultu ecclesiastico apud eos afficiebatur, sacris quoque fastis per eosdem fuerit inscriptus, idque apud Græcos eo ipso, qui ei emortualis fuisset, die xxvi Octobris fieri contigerit? Enimvero hinc factum, ut Demetrii nomen Octobris die viii apud Latinos, xxvi vero apud Græcos Fastis sacris fuerit incertum, mihi haud prorsus vero apparet absimile, maxime cum, Sanctum xxvi Octobris die martyrii palmam retulisse, Græci in Menæis, ut supra docui, expresse affirmant, reque etiam ipsa forte is, ut supra pariter docui, die illa ad Dominum migrarit. Ut sit, Sanctus equidem, uti ex jam dictis liquet, in Latinorum æque ac Græcorum Fastis sacris celebratur; quoniam autem de cultu ecclesiastico, qui ei fuerit delatus, sermo jam incidit, rei argumentum monet, ut de eo jam sermonem faciamus.

68 Quod ut magis ordinate faciam, primo quidem de cultu ecclesiastico, quo Demetrius universim apud Græcos hodieque gaudet, atque olim fuit gavisus; deinde vero de eo, quo nominatim tum Thessalonice, tum Constantinopoli ab ipsis etiam Orientis imperatoribus, eorumque aula fuit honoratus, tractabo. ac tandem venerationis, quæ Sancto alibi etiam, quam apud Græcos, aut modo adhuc defertur aut certe olim fuit delata, explanatione Commentarium hunc terminabo. Græci ipsum suum ad xxvi Octobris diem de S. Demetrio, brevi dumtaxat, quam tunc, ut sæpe alia, instituunt, aliorum aliquot Sanctorum commemoratione adjuncta, faciunt Officium. Quisque ita rem habere comperiet, qui magna Græcorum Menæa excusa, Typicum, S. Sabæ nomine insignitum, novissimumque, quod anno 1738 impressum notatur, Anthologium ad dictum xxvi Octobris diem inspexerit. Verum a quo tempore ecclesiasticus ille cultus S. Demetrio a Græcis qui eum præterea honorificentissimis *εὐχαριστήσεως* atque ob rationem infra dicendam *μνησθέντος* titulis condecorant, cepit deferri? Cum in præfato, quo in Menæis Sanctus celebratur, ecclesiastico Officio commemoratio terræ-motus, qui sub Leone Isauro evenit, instituitur, hicque imperator secundo octavo, ad mediam fere sui partem propecto, obierit, id sane quantum ad commemorationem illam nequit esse hoc seculo antiquius, eritque fortassis, qui eidem vel propterea nec quantum ad reliqua majorem antiquitatem attribuat. Verum, utcumque res hæc habeat, Sanctum equidem diu etiam ante seculum Octavum Officio ecclesiastico universim a Græcis cultum quotannis fuisse, verosimillimum mihi apparet, tum ex iis, quæ quantum ad ejus antiquissimum Thessalonice juxta ac Constantinopoli cultum infra dicturi sumus, tum vel maxime ex singulari, qua seculo illo, imo etiam diu ante, apud Græcos gavisus fuit, veneratione simul et nominis celebritate; quam utramque sancti nostri Martyris prærogativam probatam nunc do.

69 Sanctus Theodorus Studita, qui seculo octavo senescente sequentisque initio floruit, apud Sirmondum

ob rationem  
forte, qua  
hic datur, d  
versos, no  
muratur.Officium a  
Græcis ho-  
dieque, coli-  
tur, ilque,  
uti vel man-  
me

F



ex insigni,  
hic e Theo-  
doro studita  
probata, qua  
seculo octa-  
vum

*Sirmondum Operum variorum tom. v pag. 208*

*in epistola, quam ad Joannem Spatharium dedit, ita scribit:* Divinum quoddam facinus a dominatione tua factum audientes, mirati sumus ob magnam revera fidem tuam, homo Dei. Affirmat enim qui retulit, te sacram magni Martyris Demetrii imaginem susceptoris cujusdam loco adhibuisse; atque ita filii tui a Deo custoditi baptismum peregisse. Et o fiduciam tuam! Non inveni tantam fidem in Israël, non solum centurioni tunc a Christo dictum arbitror, sed nunc etiam tibi qui fide certas cum illo. Invenit ergo ille quod quærebat; adeptus es et ipse quod sperasti. Ibi divinum mandatum pro corporali præsentia: hic corporea imago vice prototypi. Ibi enim verbis aderat magnum Verbum, divinitate sua mirabile sanitatis opus invisibiliter perficiens; et hic pariter magnus Martyr imagini suæ spiritu præsens erat, infantem suscipiens. Verum hæc profanis quidem auribus, et incredulis mentibus, minime recipienda, tanquam incredibilia, videntur, maxime iconomachis; pietati vero tuæ manifesta argumenta

B et exempla patefacta sunt. Quid enim est quod Deus præstare credentibus non possit? Aut quomodo in imagine non homonyme cernitur, et inesse creditur, qui repræsentatur? Imaginis siquidem honor, ut magnus ait Basilus, transit ad prototypum. Quare manifestum est Martyrem fuisse, qui infantem per propriam imaginem suscipiebat, quatenus ita credidisti. Sed o magnificentiam tuam, qui talem ac tantum syntectum, ut vocant, sortitus es, non hunc vel illum, principem puta vel dynastam; aut ipsum etiam qui diademate redimitus est. Major enim longeque superior est quem reperisti.

fuit gavisus,  
veneratione  
ac nominis  
celebritate  
apparet, diu  
etiam ante  
hoc seculum

70 Martyrum quippe fortissimus, mirificorum clarissimus, germanus Christi amicus, Angelorum civis: qui tot tantaque in terris semper potuit, potestque; ut in omnibus oris miraculorum suorum tuba celebretur. Beatus re ipsa es, vir piissime quod talem nactus sis susceptorem: ter beatus et filius tuus, qui a tanta gloria et potentia prædito susceptus sit. Nobis vero videre liceat hunc filium tuum sancti Demetrii cognominem, si annuis: ut, tanquam ipsius filium amplectentes, et congruis ipsi verbis, ut peccatores, compellemus, et rem gestam ad alios quoque transmittamus. Nec enim res pulcras sileri convenit, sed aliis ad piæ fidei clara documenta proponi. Enimvero et factum plane singulare, quod hic laudatur, et verba, quibus id a Theodoro Studita fit, eximiam prorsus erga S. Demetrium tum Joannis Spatharii, qui forte cum Joanne Protospathario et Bajulo, ab Irene electo atque apud Theophanem ad annum imperatricis hujus decimum memorato, unus idemque est, tum ipsiusmet Theodori Studitæ venerationem arguunt. Adhæc cum hic sanctus scriptor, qui, quemadmodum jam docui, seculo octavo senescente sequentisque initio floruit, tot tantaque in terris Demetrium semper potuisse ac porro posse, per verba recitata affirmet, ut in omnibus oris miraculorum ejus tuba celebretur, præbet sane, unde non immerito, Sanctum nostrum insigni apud Græcos nominis celebritate juxta ac hinc orta veneratione diu etiam ante seculum octavum enituisse, arbitremur.

71 Quod cum ita sit, quin abs his ille pariter, non secus ac clariores Sancti alii, Officio ecclesiastico honoratus jam tum fuerit, vix dubitandum Octobris Tomus IV.

apparet, maxime cum festivam ejus lucem Thesalonica jam inde a seculo sexto verosimillimeque etiam citius quotannis celebrari contigerit, uti infra ostendam. Porro Demetrius non tantum Officio ecclesiastico, verum etiam festo annuo, quo sacri cultus seu sacro-sancti Missæ sacrificii tempore jus dicere nefas esset, apud Græcos, si non ante seculum octavum, certe ante seculum tertium decimum fuit honoratus. Liqueat id ex data anno mundi secundum Græcos 6674, id est, æræ Christianæ 1166, per Emanuilem Comnenum imperatorem de diebus, quibus aut omnino aut ex parte tribunalibus feriandum, seu a jure dicendo abstinendum esset, Novella. In hac enim, quæ in Jure Græco-Romano, per Leuclavium anno 1596 Francofurti vulgato, pag. 160 et apud Photium in Nomocanone Titulo septimo, pag. 58 et seqq. exstat, imperator verbis sequentibus, a Leuclavio e lingua Græca in Latinam conversis, ita primum loquitur: Sancimus, ut illi dies feriat sint, quos in præsentī constitutione nominatim enumerabimus; et ut alii quidem eorum ferias in universum E habeant, ut nequaquam, toto ipsorum durante spatio, constitui judicium possit, nisi fortassis imperator per dispensationis modum, vel ob necessitatem (ut multa sæpenumero subita quædam rerum varietas licentius novare solet) in iis quoque judicium constituere voluerit; alii vero ex parte a judiciis vacent, ut ea videlicet exerceantur a matutino tempore usque ad tempus sacri cultus seu potius (Græce enim habetur λειτουργίας) Missæ sacrificii, quo judicibus tam precationi, quam celebrationi divini Numinis intentis esse liceat, ac, peracto sacro, justitiæ curam gerant, et injurias perpessus juxta vigorem legum succurrant.

72 Sed tamen ii, quibus in hunc modum post cultum sacrum jus dicere permissum est, in conficiendis abs se notationibus ac instrumentis mentionem temporis faciant, quo confecta sint. Hisce porro præmissis, primo dies omnino feriatos seu quibus totis a dicendo jure vacandum sit, enumerat, ac deinde ad eos, quibus ex parte tantum vacationem tribunal habet, progreditur, usque xxvi Octobris diem, quod is magno, ut ait, et unguentis scaturienti Demetrio festus agatur, accenset. Quin itaque Demetrius festo annuo, cujus parte aliqua a jure dicendo vacandum esset, a Græcis ante seculum tertium decimum honoratus fuerit, ambigendum non est. Porro fuisse quoque per festi illius partem ab operibus servilibus abstinendum, Bailletus tom. 3 Vitarum col. 115 ad viii Octobris diem affirmat. Atque id quidem, ut in laudata Emanuëlis Comneni imperatoris Novella expresse non assertum, verosimillimum apparet: verum is scriptor de festo illo, quod comparate ad festa alia omnino feriata secundæ duntaxat classis festum primum fuerit, hæc præterea ibidem addit: Adeo celebre post factum est, ut laud minoribus, quam primæ classis festa, caeremoniis celebratum fuerit, estque de præcepto per totum diem hodieque observandum. Ita ille, in margine, quæ Smith. Statuta Græcæ ecclesiæ pag. 12 habent, pro se citans; Verum, cum Opus hoc ad manum non sit, fidem quantum id, quod verbis recitatis docet, penes ipsum stare volo, et ad alia modo, quæ ad Sancti cultum spectant, gradum facio.

AUCTORE  
C. B.  
verosimillime  
obtinuit,  
postque cer-  
te festo ex  
parte feriato,

quo deinde  
etiam toto fe-  
riandum for-  
te fuerit,  
quotannis  
fuit honora-  
tus.



AUCTORE  
C. B.

## § VII. Quam eximius Thessalonicae cultus Sancto fuerit delatus, et quam quidem antiquus is sit.

Sanctus se-  
culo septi-  
mo, imo  
etiam ci-  
tius, Thes-  
salonicae cul-  
tus fuit:

**E**ximia plane veneratione cultuque ecclesiasti-  
co Thessalonicae Joannis, civitatis hujus ar-  
chiepiscopi, saepissime jam supra laudati infra-  
que laudandi, aetate seu seculo septimo gavisum  
fuisse S. Demetrium, vel e solis, quibus hunc scri-  
ptor ille Miraculorum edendorum lib. 1 frequen-  
tissime condecorat, honorificentissimis, iisque  
dumtaxat, qui pro Sanctis coluntur, dari solitis  
titulis haud omnino inepte conjicias. Verum ne  
conjecturis tantummodo utendum hac in re sit,  
is ipse etiam scriptor facit. Etenim encomium jam  
supra plus semel citatum binisque hisce Μνήμην  
δικαίων verbis inchoatum, quod ad Thessalonicen-  
ces de S. Demetrio dixit, sese tunc, cum festiva  
ejus lux ageretur, dixisse, ab ipso statim dicti  
B encomii initio indicat, ita illud exorsus: Μνήμην  
δικαίων μετ' ἰγχωρίων ποιῆσαι Σαλὸνικῶν συνεβούλευσεν,  
id est, Sanctorum memoriam cum encomiis cele-  
brare, Salomon suasit. Adhæc Ciborii seu altaris  
umbraculi incendium, quod miraculorum lib. 1,  
cap. 12 refert, aliquanto temporis spatio, ante-  
quam id litteris ibidem mandaret, ipsa sacra S. De-  
metrii luce, quotannis, ut ait, die xxvi Octobris  
celebrari tum solita, evenisse, declarat, eaque  
eodem loco adjungit, e quibus Sancti festivitatem  
non uno dumtaxat die Thessalonicae tunc duras-  
se, intelligitur; ut sane, quin Sanctus Joannis  
Thessalonicensis aetate seu seculo septimo, imo  
etiam, cum dictum incendium seculo sexto cultu  
ecclesiastico plane insigni fuerit affectus, nulla  
ratione ambigendum sit.

74 Verum nonne etiam ante seculum sextum  
ita Sanctus in civitate sua natali honorari coepit?  
Antequam, quæ mea hac de re sit opinio, edicam,  
nonnulla adhuc juverit præmississe. Eadem sa-  
crum S. Demetrio Thessalonicae; cum sacrum ejus

C corpus sub terra aliquamdiu jacuisset, a Leon-  
tio, Illyrici præfecto, eo ipso, quo terræ fue-  
rat mandatum, loco fuisse extractam; Anasta-  
siana, simul et Photiana Sancti passio testatum  
facit. Posterioris hujus lucubratiunculae, a qua  
prior in substantia haud dissonat, verba huc spe-  
ctantia hæc sunt: Quidam vero Leontius vir  
pius, postea præfecturam, qua Illyricum ad-  
ministravit, adeptus, locum expians, in quo  
sancti Martyris reliquiae conqueverant, et am-  
plians, excitavit templum eo loco Martyri, com-  
mune propitiatorium et perfugium, non Thessa-  
lonicae solum, sed et omnibus finitimis. Verum,  
ut quo tempore id factum verosimilius fuerit,  
definiamus, in codice Theodosiano, cum Go-  
thofredi Commentariis anni 1665 Lugduni edi-  
to, tom. 6, pag. 369 Leontius, qui anno 412  
et 413 Illyrici præfectus fuit, memoratur. Qua-  
re, cum Leontius alter, Illyrici præfectus, cui,  
quod recitatis Photii verbis narratur, conve-  
nire possit, in monumentis antiquis non occur-  
rat, sacrum, de qua hic ædem Sancto nostro  
Thessalonicae fuisse jam inde a seculi quinti ini-  
tio erectam, verosimile sane apparet, etsi inter-

im, quod forsitan reipsa Leontius, a codicis D  
Theodosiani Leontio diversus, nec tamen in mo-  
numentis ullis antiquis memoratus, Illyricum  
serius præfecti munere administravit, res unde-  
quaque certa non sit. Verum, utcumque sit, sa-  
crum equidem Demetrio ædem, et quidem quæ  
non parvæ dumtaxat molis, uti ex Anastasiana  
Sancti Vita, in qua Oratorium tantummodo voca-  
tur, non nemo forte colligat, ædificium esset, sed  
insigne plane templum, Thessalonicae jam diu  
ante Joannis Thessalonicensis archiepiscopi, qui,  
ut supra docui, seculo septimo floruit, ætatem ex-  
stitisse, ex iis, quæ hic scriptor memoriæ prodit,  
indubitatum est.

75 Etenim in panegyrica, quam Præfationis  
in modum (adi num. 4) narratis a se miracu-  
lis præmittit, oratione de primo, quod jamjam  
relaturus est, miraculo in codice olim Maza-  
rinao, supra saepissime laudato, pag. 17 ver-  
sa et seqq. ita loquitur: Ἀκούσωμεν τοίνυν, εἰ δο-  
κεῖ, μετὰ συντονίας καὶ κατανοήσεως πρώτου τοῦδε τοῦ  
Σαύματος, ὃ καὶ πολλοὺς ὑμῶν πέπεισμαι μὴ ἀγνώ-  
ειν διὰ τὸ περίφαντον ἐν ὅλῃ τῇ Μακεδονίᾳ καὶ τῇ  
βασίλειουσάῃ πόλει γεγονέναι, καὶ μέχρι νῦν ὄδεσθαι E  
παρὰ τοῖς ἀπάντων στόμασι, παιδῶν ἐκ πατέρων πα-  
ρειληφότων τὴν ἐναργὴ τοῦ Μάρτυρος καὶ ἀπροσδόκη-  
τον θαυματουργίαν. Quæ Græca verba ita sonant  
Latine: Audiamus igitur, si placet, cum ani-  
mi attentione simul et compunctione primum  
illud miraculum, quod vestrum multos, quia  
in tota Macedonia, imperanteque civitate (ita  
Græci scriptores Constantinopolim passim appel-  
lant) notissimum est, omniumque ore, e pa-  
tribus per filios evidenti inexpectataque Mar-  
tyris (Demetrii videlicet) miraculi patratiōne  
audita, in præsens usque tempus celebratur,  
non ignorare existimo; In hujus autem mira-  
culi, quod Miraculorum edendorum lib. 1 cap.  
1 refert, quodque de desperatæ sanitatis præ-  
fecto, Mariano nempe, Græce περὶ τοῦ ἀπελπισθέν-  
τος ἐπάρχου, inscribit, narratione insignis plane  
templi, quod Thessalonicae, dum narratum ab  
eo in Mariano præfecto patraretur miraculum.  
S. Demetrio sacrum exstiterit, loco non uno men-  
tionem facit. Quare cum miraculum istud diu  
ante ætatem suam accidisse, per verba proxime  
recitata Joannes, Thessalonicensis archiepiscopus,  
luculentissime doceat, consecrarium est, ut et diu F  
ante hanc ac proin ante seculum VII, quo ex di-  
ctis is scriptor floruit, Thessalonicae ingens, quod  
S. Demetrio sacrum esset, templum jam fuerit  
extractum.

76 At vero, inquires, miraculum, in Mariano  
præfecto S. Demetrii patrocinio patratum, apud  
Mabillonium tom. 1 Analectorum Veterum pag.  
71 et binis seqq. etiam narrat Anastasius biblio-  
thecarius, tumque, cum illud evenit, insigne  
Thessalonicae templum S. Demetrio nondum fuisse  
extractum, non obscure innuit. Fateor, sic habet:  
Etenim Anastasius loco citato ita scribit: His  
dictis confestim (Marianus) somno corripitur  
præ dolore et tristitia; qui cum obdormisset,  
apparuit ei beatus Demetrius dicens: Surge et  
servis tuis impera, quod te deferant in domum  
Demetrii: nam ibi, juvante Deo, recipies san-  
nitatem. Cumque evigilans a circumstantibus  
domum Demetrii martyris requireret, ait qui-  
dam: Est domus vilissima prope stadium, in  
qua dicunt jacere Demetrium, qui dudum lan-  
ceis interfectus est jussu Maximiani imperato-  
ris. Tum ille: Illuc me ferte, quia in visu di-  
ctum

quædam  
dum a variis

contra act  
Anastasio Bi-  
bliothecarium  
argui possit.



A etum est mihi, illic sanitatem me posse recipere. Tunc famuli tulerunt dominum suum, ubi jussi fuerant, et jussit se ponere solummodo in pavimento. Cumque jaceret, somno subito arripitur, et ecce, beatus Demetrius iterum apparuit ei dicens: Per me sanari potes, sed timeo, ne forte post sanitatem curis hujus mundi te implicēs. At Marianus: Tu scis, Domine, quia numquam hoc egi, nec agere cupio. Et ille: Christus te sanat, qui erigit elisos. Et evigilans Marianus cœpit narrare visionem, cumque ad hoc ventum fuisset, ubi martyr dixit: Christus te sanat, qui erigit elisos; sanus surrexit gratias agens Deo cum omnibus, qui illic aderant; *cum autem Demetrij martyris domum, in qua Sancti nostri corpus, cum delatus ad illam Marianus sanitatem hujus patrociniorecuperavit, jacebat reconditum, Vilissimam hic appellet, nec tum Thessalonice domus alia, S. Demetrio martyri sacra, quam in qua sacrum hujus corpus jacebat reconditum, exstiterit, insigne sane templum, quod Demetrio sacrum esset, Thessalonice nondum fuisse tunc exstructum, in narratione huc transcripta, in*  
B *qua præterea, quam longa est, nihil plane, unde aliud suspicere, suppeditat, satis aperte indicat.*

Ioannis  
Thessaloni-  
censis ver-  
bis.

77 *Verum ipsemet Joannes, Thessalonicensis archiepiscopus, qui miraculum istud litteris primus mandavit, miraculorum edendorum lib. I, cap. I Thessalonicensem S. Demetrii ædem, dum qui in hanc Marianum patrocinio S. Demetrii, qui ei in somnis apparuerat, sanitati restituendum servi intulerint, memoriæ prodit, Παυσέπτον ναόν, Templum maxime venerandum appellat, moxque sequentia, quæ addita interpretatione Latina, transcribo, verba subjungit : ὁ θεὸς εἰσελθὼν, καὶ ἰδὼν τὴν εὐπρέπειαν τοῦ οἴκου καὶ τὴν ἐν αὐτῷ πνευματικὴν εὐωδίαν, τὴν τρέφουσαν τὰς ψυχὰς τῶν πιστῶν, ὡς ὁ παράδεισος τοῦ Θεοῦ, εἶπεν τοῖς βασιλεύουσιν αὐτὸν οἰκέταις, ρίψατέ με πλωτὸν εἰς τὸ ἕδαφος. Hic autem (Marianus nempe) cum (Demetrii templum) ingressus esset, ædisque ornatum, ac spiritualement illius, qui fidelium animas, velut Dei paradisi, alit, odorem comperisset, iis, qui illum ferebant, domesticis dixit : In nudo pavimento me deponite. Adhæc in Demetrii æde, in quam Marianum, sanitati restituendum, a servis illatum scribit, Ciborium seu (adi ad hanc vocem in Glossario Cangium) eductum in fastigiatam formam, sub quo S. Demetrii corpus reconditum jacere credebatur, altaris umbraculum ex argento confectum, exstilis, scribit ; quis vero existimet, vel in Thessalonicensi æde, sacras Demetrii reliquias continente, in quam Marianus illatus fuit, pretiosum hujusmodi ornamentum futurum fuisse, vel de ea Joannem Thessalonicensem tam magnifice, uti ex dictis facit, locutum, si vilis dumtaxat, immo vilissima, qualis exstilis ab Anastasio innuitur, domus fuisset ? Jam vero cum hæc ita habeant, quin jam tum, cum patratum, in Mariano miraculum accidit, insigne templum, S. Demetrio sacrum, Thessalonice exstiterit, dubilandum non est.*

*Joanneque  
Staurario.  
Anastasio  
interpretatione, quæ  
subinde*

78 Id porro e Joanne Stauracio, Thessaloni-  
censi Chartophylace, qui quandonam floruerit,  
supra edocui, utcumque confirmatur. Etenim et  
hic miraculum, in Mariano patratum, in suam  
supra memoratam de S. Demetrii miraculis lucu-  
brationem intulit, ibidemque in codice nostro si-  
gnato † Ms. 193 S. Demetrii ædem, in quam Ma-  
rianus, sanitati restituendus, fuit delatus, ἀνά-

πτορον adeam regiam seu basilicam appellat. Nec  
 est, quod nos hic multum moveat Anastasii Bi-  
 bliothecarii auctoritas. Etenim interpretatio, qua  
 is, quæ ad S. Demetrium apud Mabillonium  
 tom. 1 Veterum Analectorum pag. 65 et plu-  
 ribus seqq. spectant, e lingua Græca in Lati-  
 nam convertit, omni prorsus mendo, sive in-  
 terim id incuriæ imperitiæve ipsiusmet hujus  
 scriptoris, sive Græci, quod huic præluxerit, ex-  
 emplaribus defectui adscribendum sit, carere non  
 videtur. Rem uno alterove exemplo probatam do.  
 Auctor anonymus, qui Sancti nostri Vitam seu  
 Passionem, secundo loco a nobis edendam, con-  
 cinnavit, narrato Demetrii martyrio, fuisse il-  
 lum sub aggesta humo a Christianis quibusdam  
 tumultum, affirmat ac deinde subjungit : Ό-  
 δει δὲ μετὰ ταῦτα φροντίς ἐγένετο μετανεγκεῖν τὸ σῶ-  
 μα τοῦ Ἀγίου, ἀλλ' ἔμεινεν ἐπὶ σήματος. Hise autem  
 Græcis verbis sequentia isthæc apud Mabillonium  
 tom. 1 Analectorum Veterum cit. pag. 70 in Sancti  
 nostri Vita seu Passione, ab Anastasio Latine  
 reddita, respondent : Nulli autem post hæc curæ  
 fuit transferre corpusculum Sancti, sed manebat sub  
 signo. At vero, cum hic duntaxat, Sancti corpus,  
 quod sub aggesta humo tumultum fuerat, man-  
 sisse sub hac sepultum, significari e sensus con-  
 textu patescat, vocis ultimæ, quæ in recitatis Ana-  
 stasii verbis occurrit, vocabulum terra seu humo  
 substituendum puto. Vox quidem σήματος, quæ  
 Latine forsitan per vocem signum non inepte reddi  
 potest, in proxime recitatis biographi anonymi  
 verbis ponitur; verum ob jam dictam, quæ a sen-  
 sus contextu repetitur, causam perperam illam  
 ibi pro voce χώματος, quæ humum seu etiam Tu-  
 mulum significat, desidentium incuria oscitan-  
 tiæve exaratum, existimo; ut, quamvis quidem  
 erratum hic cubet, id tamen, non Anastasio, sed  
 Græco, quo ad versionem suam adornandam  
 usus hic scriptor est, amanuensi debeat attri-  
 bui

79 *Verum en nunc etiam, quod verosimillime non ab alio. quam ab hoc projectum est, occurrens in versione Latina mendum. Joannes, archiepiscopus Thessalonicensis, Miraculorum edendorum lib. 1. cap. 3 Visionem, qua S. Demetrius, civitati Thessalonicensi, fame quam maxime pressa, succursurus, viro cuidam probe in insula Chio sese spectandum dederit, enarrat, ac deinde subjungit: 'Ο δὲ διακαστὰς καὶ πορευθεὶς ἐπὶ τὸ μαρτύριον τοῦ καλλινίκου μάρτυρος ἰσιδώρου, ὁφείλων ἀκριβέστερον καταγράψαι ἀπὸ τῶν ἐγγχωρίων τίς ὁ Δαμάτριος οὗτος. hisce autem Græcis verbis apud Mabillonium tom\* Analectorum sæpius cit. pag. 81 sequentia isthæc Anastasiana respondent: Qui (vir scilicet, cui in insula Chio S. Demetrius apparuerat) surgens perrexit ad ecclesiam sanctorum Victoris et Isidori, volens discere a rusticis, quis iste, qui ei nimirum apparuerat, esset Demetrius. Ecclesia ergo, ad quam, cui S. Demetrius in insula Chio apparuerat, vir probus sese, quo quis, qui ei apparuisset, Demetrius esset, intelligeret, contulit, binis Sanctis, Victori scilicet et Isidoro, secundum Anastasii interpretationem sacra erat. Verum proxime recitata, e quibus, quod de ecclesia illa apud Anastasium reperitur, primitus haustum est, Joannis Thessalonicensis Græca verba, non binis, sed uni dumtaxat sancto Isidoro ecclesiam, ad quam, cui S. Demetrius apparuerat, vir probus sese contulit, consecratam fuisse, produnt. Etenim, quod in Græcis Joannis Thessalonicensis verbis proxime recitatis occurrit, vocabulum Καλλινίκος neutiquam est, cui, quemadmodum*

AUCTORE  
C. D.

*mendosa est,  
recepta.*

F



AUCTORE  
C. B.

ostenditur,  
insigne tem-  
plum fuit,  
nomini suo  
sacrum ha-  
buit. Illius  
porro

quemadmodum Anastasius existimavit, nomen Latinum proprium Victor respondeat, nomen Sancti proprium, sed tantum, quod S. Isidorum martyrem afficit, adjectivum, idem Græce, quod Latine pulchris victoriis ornatus, significans, uti passim modo linguæ Græcæ peritis notum est.

- 80 Quidquid itaque Anastasius in miraculi, quo sanitati Marianus restitutus fuit, narratione adstruat, quin tamen jam tum, cum id patraretur, ac proin diu etiam ante Joannis Thessalonicensis ætatem insigne plane templum, S. Demetrio sacrum, Thessalonice exstiterit, ob omnia, quæ jam in medium adduxi, dubitandum non est. Atque hinc jam fluil, ut dubitandum pariter non sit, quin Sanctus diu etiam ante id tempus cultu plane insigni Thessalonice honoratus fuerit. Imo vero, cum ex supra dictis templum etiam insigne, nomini suo consecratum verosimillime jam inde a seculo v ibidem habuerit, eum etiam jam tum aut saltem ante seculum vi festivitate annua in illa civitate sua natali cultum fuisse, verosimillimum apparet, maxime cum jam inde ab hoc seculo pro patrono etiam primario a
- B Thessalonicensibus habitus verosimillime fuerit, uti in Annot. lib. 1 Mirac. cap. 2 subdendis docebo. Dictum porro Thessalonicense Sancti templum inter ornamenta sua non tantum, quod jam supra memoravi, ciborium seu formæ fastigiatae altaris umbraculum, ex argento confectum, tunc complectebatur, verum etiam fortassis thronum, ex eodem metallo constructum. Hoc certe ornamento sacrum istud ædificium jam inde a seculo sexto aut saltem a sequentis initio ditatum fuisse, fidem facit Miraculorum edendorum lib. 1, cap. 6. Ibi enim Joannes, Thessalonicensis archiepiscopus, miraculosam de S. Demetrio narrationem, quæ ad Eusebii, sub Mauritio imperatore, anno 602 e vivis erepto, Thessalonicensis archiepiscopi, ætatem spectat, suppledit, argenteique throni, qui archiepiscopo hoc vivente, in Thessalonicensi Demetrii ecclesia exstiterit, mentionem facit. Atque hæc quidem ornamenta, quibus Sancti ecclesiam, imo forte ob infra dicenda horum altero, ciborio nempe, etiam tumultum ornare, Thessalonicensibus curæ fuit, eximiam prorsus, qua hi in illum antiquitus fuerunt, venerationem utcumque testatam faciunt;
- C hanc porro amplius adhuc, quæ jam nunc subdo, ostendent.

ornatum cu-  
rando The-  
salonicense  
nam etiam  
in Sanctum

81 Contigit, ut, quemadmodum loco proxime cit. Joannes Thessalonicensis refert, ciborium seu in fastigiatam formam eductum, sub quo, ut multis credebatur, Sancti corpus jacebat reconditum, altaris umbraculum nocte incendi-  
retur, argentumque, e quo id, ut dixi, erat confectum, vehementi ignis calore fusum maximam partem periret. Eusebius, Thessalonicensis, quem jam mox laudavi, archiepiscopus, casu inexpectato percussus, de novo quamprimum, qua sane re eximia ejus erga Sanctum veneratio eluxit, extruendo ciborio serio cogitabat, cumque hunc in finem, non modica argenti, e quo combustum ciborium fuerat confectum, parte amissa, necessariam sibi deesse materiam, cerneret, ciboriumque, quod sacras Sancti reliquias continere id existimaretur, necessariam magis, quam argenteus, cujus mox meminimus, Thronus esset, suppellectilem putaret, thronum istum destruere, acceptumque ex eo argentum ad novi ciborii structuram adhibere meditabatur. Verum, ne id fieret, ipsemet S. Demetrius, per presbyterum, cui semel, iterum ac tertio apparuit, Eusebio archiepisco-

po, voluntatis suæ illud non esse, declarans, impedit. Neque vero præfatum Thronum, ut novum ciborium conficeretur, destrui fuit necesse. Thessalonicenses enim cives, nec moniti, affatim argenti, ut novum extrueretur ciborium, ad archiepiscopum suum tulerunt. Joannis Thessalonicensis verba, quibus hoc postremum loco supra cit. exponitur, in compendium ab Anastasio Bibliothecario contracta, prout apud Mabillonium tom. 1 Veterum Analectorum pag. 77 exstant, hic exhibeo. Sic habent: Dum adhuc (presbyter, cui sese spectandum S. Demetrius dederat, et Eusebius archiepiscopus) De his loquerentur ad invicem, ecce ostiarius advenit dicens: Sancte præsul, prædices Mennas stat ante januam tuam cupiens tecum loqui. Dicit ei, veniat. Veniens prædictus Mennas obtulit ei LXXV libras argenti in adjutorio ciborii. Et deinde venit Johannes, scilicet Dulcedo pauperum, offerens ei quadraginta librarum pondus argenti; et cives advenientes, prout poterant, offerebant, ut ciborium restrueretur. Taliter restructum est opus sæpe nominatum meritis sancti Martyris.

82 Atque ita sane Thessalonicenses, utpote ad ciborii, quo sacræ S. Demetrii reliquæ reverenter contegerentur, structuram oblatis a se donis liberaliter concurrentes, eximiam prorsus, qua erga hunc eniterent, venerationem manifestam fecere. Quod si porro quis, ut de hac melius judicare adhuc queat, quale ac quantum, cujusque figuræ ac magnificentiae Opus illud exstiterit, fortassis adhuc scire aveat, Miraculorum edendorum libri primi capite decimo perlecto, desiderio suo factum inveniet satis. Ibi enim in apparitionis, quæ Phoca tyranno, anno 610 e vivis sublato, imperii Orientalis habenas moderante, evenit, narratione argenteum, quod in Thessalonicensi S. Demetrii ecclesia sacrum hujus corpus continere credebatur, ciborium eleganter describitur, idque, cum Phocas proxime post Mauritium, sub quo Eusebius, Thessalonicensis archiepiscopus præfatus, sedit, imperio Orientali præfuerit, non aliud verosimillime, ne dicam indubie, fuerit, quam quod ab hoc ipso Thessalonicensi archiepiscopo fuisse exstructum, jam vidimus. Verum Opus hoc, quod alteri combusto substitutum ex jam dictis aut seculo sexto senescente aut septimi initio fuerat, posteriori hoc seculo combustum verosimillime pariter fuit. Etenim auctor anonymus, qui Joannis Thessalonicensis de S. Demetrii miraculis lucubrationem continuavit, miraculorum edendorum lib. 2, cap. 3, Thessalonicensem S. Demetrii ecclesiam flammis fuisse absumptam, refert, idque haud diu post Joannis Thessalonicensis archiepiscopi, verosimillime ante annum 690 vita functi, obitum accidisse, non obscure innuit. Jam vero, cum id ita sit, quin tunc iterum, quod Eusebius, archiepiscopus Thessalonicensis supra dictus, extruxerat, ciborium fuerit combustum, dubitandum non appareret.

83 Verum, etsi tunc seu seculo septimo senescente non tantum Opus hoc, verum etiam ipsum, ut jam dictum, Thessalonicense, in quo istud continebatur, Sancti nostri templum flammis fuerit absumptum, non propterea tamen Thessalonicenses quidquam de sua erga hunc veneratione remisisse videntur. Etenim, ut loco cit. idem scriptor anonymus docet, combusti templi loco aliud perquam magnificum, quod ejus adhuc ætate exstabat civibus suis seu Thessalonicensibus modo sin-

E  
venerationem  
ostenderunt,  
nec minus  
hanc sacri  
illius ædificii  
combusti loci

F

novum ex-  
trudendo fecer-  
at restatam.  
Id. aut certe  
eodem collo-  
psu

gulari



A *gulari auxilium subministrante S. Demetrio, exstruxerunt. Qua sane re suam erga Sanctum venerationem non minus, quam antiquam ejus ædem ornando, fecere testatam. Non secus porro atque antiquum, a Leontio exstructum, novum illud ædificium sacrum, aliudve, quod ei etiam postea collapsa, igne aut aliter destructo substitutum fuerit, passim apud Græcos celeberrimum juxta ac decantatissimum exstitit, idque maxime ob asservatum in eo ac cultum, e quo continuo liquor, sanandis morbis salutaris, stillabat, sancti Martyris corpus. Verum de Demetrii corpore, liquoreque, qui ex hoc stillet, sanandisque morbis salutaris sit, § sequenti tractabo; unice modo, quæ præter jam adducta de Thessalonicensi Sancti templo, alioque, quod, ei etiam sacrum, Thessalonica haud multum est remotum, notatu digna occurrunt, lectorem adhuc edocere, est propositum. Ac primo quidem Thessalonicense Sancti templum, ut Joannes Cameniata de Thessalonicensi, quod seculi decimi initio evenit, excidio in Historiæ Byzantinæ post Theophanem Scriptoribus pag. 326 et seq. testatum facit, Officii divini, peragi in eo ante istud excidium soliti, solemnitate, annuæque Demetrii festivitatis celebratione maxime effulsit.*

substitutum  
aliud, quod  
et annua  
Demetriani  
festi celebra-  
tione,

B 84 *En huc, quæ scriptor ille ibidem suppeditat, spectantia verba. Templum enim, inquit, quædam (cernuntur) præmagna ac munifica varioque ornatu pulcherrima, per mediam urbem (Thessalonicensem nimirum) extantia ac exposita, veluti communia Numinis propitiatoria; cum primis vero, interque ea præcipuum, omnium effectricis divinæ et supersubstantialis Verbi Sapientiæ, itemque semper Virginis immaculatæ ac Deiparæ; nec non (cujus supra memini) gloriosissimi præclarique victoris, Demetrii martyris, ubi divina peregit certamina et victoriæ palmam reportavit; hæc nimirum, recurrentibus per anni circulum festorum solenniis, universæ multitudinis in se concionem cogentia, lætitiâ inenarrabilem et spiritale gaudium convenis inferebant. In horum siquidem singulis sacerdotum Ordines cleri matriculam implebant, quorum opera mysticus cultus resque sacra peragitur; lectorum item cœtus, qui concinendis canticis diligentiam habeant, et alternis versus tinniant, manuumque motibus modulationum sonos disponant, ac magnam quamdam digneque spectabilem choream constituent; tum effulgente vestium forma spectantium oculos demulcentes, tum artificiosa Psalmorum lyra auditum oblectantes. Quid enim erat, si hæc cantica consideres, fabulosus Orpheus, aut musa Homérica, aut Sirenium deliramenta, fictionum mendaciis digesta, ut nulla laudum vera ratio sit, sed falsi rumores, mortaliū genus seducentes atque errori mancipantes? Frustra igitur in his Græci (imo potius, cum ἔλληνες, quæ vox tam Ethnicum quam Græcum significat, Græce habeatur, ethnici) crepitantibus buccis sese jactant, qui vera rerum scientia careant, vanisque sermonibus ipsi sibineptis pugnent; nobis vero tum Numen verum est, tum ipsum, quod canimus, laudisque obsequio frequentamus.*

frequentique  
ad illud San-  
cti opem im-  
plorantium,  
uti Came-  
niata

85 *Nec tantum Thessalonicense Sancti templum, priusquam civitatis, in qua hoc situm est, memoratum antea, quod a Joanne Cameniata describitur, excidium eveniret, eximia prorsus Officii divini solemnitate, annuæque festi De-*

*metriani, quæ maxima, uti e jam recitalis Cameniatae verbis intelligitur, pompa peragebatur, celebratione maxime effulsit, verum id non secus ac antiquum a Leontio exstructum, quod flammis fuerat absumptum, Thessalonicense (adi Photianæ Vitæ verba num. 74 recitata) Sancti nostri templum, commune propitiatorium et perfugium fuit, ad quod tum fideles alii, tum vel maxime Thessalonicenses, ut opem Sancti in necessitatibus suis implorarent, non raro recurrerent. Quam verum id sit, vel sola a Joanne Cameniata, dum, quæ Thessalonicenses aliosque, cum Agareni anno 904 Thessalonicæ, paulo post ab hisce etiam expugnatae excisæque, imminerent, fecisse, in supra cit., quæ in Historiæ Byzantinæ post Theophanem Scriptoribus exstat, lucubratione pag. 335 memoriæ prodit, suppeditata verba argumento sunt; sunt autem hæc: Cæterum variis cogitationibus distracti ac titubantes, per reliquos insequentes dies, quod miseris reliquum est, hoc nos ipsi jam enitimur; ut scilicet, quæ nemo dicere valeat, divinæ miserationis viscera, Sanctorumque patrocina, votis invocemus. Quippe venientes ad supra memoratam præclaro decore splendidissimam gloriosissimi martyris Demetrii ædem, tum omnes E civitatis accolæ, tum ex variis gentibus advenæ, omnis dignitas atque ætas, lamentabilique choro composito, sublato ad Martyrem clamore, patronum nobis fore adversus ingruentem Barbarorum minaci ira interitum ac cædem, rogabamus. Ostendisti, dicebamus, generose Martyr, defensionis tuæ promptam ardoreque animi opitulationem, in multis haud raro periculis, quæ tuam appetiere urbem, cunctisque adversariorum dissolutis insidiis, ab omni immunem noxa ac interitu conservasti. Ostende nunc quoque, miserantissime, tuam erga nos immensam curam; et ne glorientur adversum nos gentes barbaræ et alienigenæ, quæ Deum ignorant.*

86 *Neque vero dederis domum hanc, quam orbis universus novam morborum officinam medicam paratumque refugium habet, ab impuris impiisque hominibus profanari, qui nostram subsannant fidem, cultumque spernunt ac religionem: atque hoc unum nobis crimen impingunt, quæ sumus in Deum, pietatem; mortemque immaturam comminantur et exitium. Licet enim innumbris digni sumus suppliciis, ob ea scelera, quæ in terra commisimus, huicque ipsi, quæ ingruit, vastitati ac cladi sumus obnoxii, non tamen alium novimus Deum, quam qui te coronavit, in cujus etiam gratiam divina peregisti certamina, quem et æmula passione clarificasti: cujus etiam munere multorum miraculorum gratiam consecutus es, nobisque murus firmus inconcussusque fulcimentum ac columen concessus es, ad quem quotidie supplices pro nobis fundens preces, quæ in rem nostram conducant, efflagitas. Respice igitur nunc quoque in populi hujus consilii mentisque inopiam ac spes depositas, orationemque nostram exaudiens, sta libera intercessione pro nobis, servis tuis, et ab expectata nos eversione eripe, ne filii ancillæ Agar contra nos glorientur, nec dicant, Ubi est defensor eorum? Nam vides et ipse, benignissime, nos, non in lanceis, sed in potenti intercessione tua, rei summam deposuisse, qui et rursus, tuæ nos providentiæ ac curæ compotes, fore, speremus. Hæc vota cum animi angore, omnes suppliciter Martyri noctu diuque offerentes atque lacrymis*

li. recitata  
verba,

F



AUCTOR  
C. M.

lacrymis templi solum rigantes, hostium expectatione suspensi agebamus, cum peccatum nostrum, haud secus ac septum firmissimum ex adverso obstaret, atque Martyris intercessionem cassam redderet, ac divinam nobis benignitatem propitio Numine conciliaret.

publicumque  
hic pariter

87 Porro Thessalonicensem civitatem, cum anno 904 ab Agarenis, ut jam docui, fuisset expugnata, haud diu admodum in potestate sua hi tenuere; mense enim nondum integro, uti e Joanne Cameniata intelligitur, excidio, quod expugnationem proxime excepit, fuerat deleta, cum deserendam illam duxere, reque etiam ipsa deseruere. Ac tum quidem statim instaurari celeberrima civitas coepit, nec, quin tum pariter statim, ut insigne, quod a barbaris profanatum fuerat, Demetrii templum pristino decori restitueretur, laboratum a sancti amantibus fuerit, dubitandum apparet. Utut sit, istud equidem aedificium sacrum, non secus atque ante, a fidelibus, ad Sancti opem recurrentibus, frequentatum fuit. Id e publico, quod inter Innocentii tertii Epistolas, anno 1682 Parisiis a Stephano Buzio vulgatas, libri 12 epistolae 84 exstat insertum, instrumento fas est colligere; quod proinde, cum praeterea et alia nonnulla ad Sanctum Thessalonicensemque ejus templum spectantia edoceat, integrum huc transcribo. Verum, ut quae in hoc traduntur, facilius intelligantur, pauca adhuc, antequam id faciam, praemittenda sunt. Latini, seculi tertii decimi initio Constantinopoli in potestatem suam redacta, Thessalonicam etiam subegerunt; tunc autem Thessalonicense S. Demetrii templum Hierosolymitanis S. Sepulchri canonicis Regularibus fuit concessum. Verum hosce inter et Thessalonicensem archiepiscopum, qui in S. Demetrii ecclesiam bonaque ad hanc spectantia jus aliquod sibi competere contendebat, lis brevi exorta est, quae tandem expressis in instrumento supra laudato conditionibus, quas ad Pontificem approbandas misere, hicque cit. epist. 84 approbavit, fuit dirempta. En nunc illud: Sanctissimo Patri et Domino Innocentio Dei gratia sacrosanctae et universalis Ecclesiae summo Pontifici G. ejusdem patientia et vestra Thessalonicensis Ecclesiae minister, licet indignus, se ipsum ad pedes cum obedientia filiali. Cum propter schismaticam inobedientiam summi regis vindicta terram Graecorum correctionis funiculo flagellasset, et ipsam de secreto atque inestimabili consilio suo ad manus reduxisset Latinorum, multi religiosi de diversis partibus accedentes diversa beneficia tam per Dominos Cardinales quam per principes et Barones et alios fideles adepti sunt.

recitatum,

88 Inter quos sacrosancti sepulchri Canonici ecclesiam sancti Demetrii Thessalonicensis, quoquo modo gavisus sunt adipisci, quam usque ad inthronizationem meam cum multis laboribus et, ut verum fatear, illi terrae multum necessarii possederunt. Sane quamvis praedicta ecclesia sancti Demetrii ad jurisdictionem meam pertinere noscatur, tamen ob reverentiam dominici sepulchri, ubi redemptionis humani generis operata est, et ad cuius subventionem cruce signatorum exercitus terram Romanae dicitur acquisisse, ne etiam dicti canonici sua spe et laboribus penitus fraudarentur, et ut omnis quaestio et controversia, qualis inter me et ipsos super hoc exorta, quae de facili ordine judicario non poterat tempore instanti propter causae perplexitatem diffiniri, per pacem et aequitatem facilius sopiatur, praesertim cum in

sæpedicta ecclesia tanti martyris corpore decorata tam favorabilis ecclesiae canonici regulares honorificentius quam seculares valeant deservire, prudentum virorum fretus consilio, videlicet Ar. Cermopilensis episcopi Sarrensis postulati, W. Nazarocensis electi Philippensis postulati, et magistris R. Citrensis electi, mihi, quantum in me est, visum est utile pariter et honestum, ut memorati canonici dominici sepulchri de universis possessionibus, proventus, fructibus, redditibus, legatis, et eleemosynis quocunque justo modo ad dictam ecclesiam sancti Demetrii pertinentibus, sicut per instrumenta vel per testes idoneos sive alio justo modo probari legitime poterit, insuper de omnibus illis, quae aliquo tempore Archiepiscopis Thessalonicensibus nomine ecclesiae praedicti sancti Demetrii collata fuerunt, vel in posterum conferentur, sicut, ut supra dictum est, legitime probari poterit, talem pro servitio sæpedictae ecclesiae percipient portionem, qualem canonici sanctae Sophiae Thessalonicensis metropolis de possessionibus ejusdem percipient, cum eam contingerit ordinari.

E

89 Domos siquidem, quas clerici sancti Demetrii tempore Graecorum intra Thessalonicam habebant, canonici sancti sepulchri extra partem possidebunt; oblationes quoque manuales et quaecunque eis legata fuerint nominatim, sive nomine sancti sepulchri, similiter extra partem recipient. Ea vero, quae super tumbam sancti Demetrii offerentur, vel ecclesiae ejusdem nominatim legata fuerint, secundum supradictam divisionem partientur. Adjuncto tantum, quod cum dicti canonici in ecclesia illa capellanos vel clericos pro tempore instituent, sub eadem fidei religione, qua ipsi tenebuntur, eis injungent quod nullatenus aliquibus in testamento vel alias persuadebunt, ut ipsis canonicis magis, quam ecclesiae in praedictum et damnum Archiepiscopi debeant erogare. Expensis, quantum ad sarta tecta vel luminare ecclesiae et justa tumbae custodia, de commune pro rata faciendis. Praeterea prior, qui in ecclesia sæpedicta sancti Demetrii pro tempore a Patriarcha Ierosolymitano et capitulo suo fuerit delegatus, mihi et successoribus meis canonice intrantibus obedientiam et reverentiam tenebitur exhibere. Matrici insuper ecclesiae Thessalonicensi et mihi meisque successoribus in dicta ecclesia omni jure et libertate nostra, sicut et in aliis ecclesiis ejusmodi, plenarie reservatis. Salva Domini Patriarchae Ierosolymitani et capituli sui in omnibus obedientia in ipsum priorem et canonicos et alios religiosos ibidem.

instrumentum  
argumentum  
suum

90 Igitur cum ordinationes ecclesiarum, quae per inferiores praelatos fieri nequeunt, ecclesiae Romanae, quae disponente Domino omnium ecclesiarum mater est et magistra, debeant reservari, dictam compositionem sive dispositionem, quam per me facere vel firmare non praesumpsi, sanctitati vestrae duxi transmittendam, paternitatem vestram flexis genibus mentis exorans attentius et obnix, quatinus causa Dei et ob dominici sepulchri reverentiam et praecum meorum interventu, si sanctitati vestrae competens et honestum videbitur, ipsam auctoritate vestra facere vel inceptam perficere dignemini, et ut majorem habeat firmitatem, eandem auctoritate praedicta roborantes. *Isthæc modo, quibus dictum instrumentum concipitur, verba considera, videbisque*

concursu  
maxime offi-  
sit.



A videbisque eo tempore seu seculi tertii decimi initio, quo datum id fuit, Thessalonicense S. Demetrii templum fidelium ad id, qui et tumultum ejus oblati donariis honorarint, accessu haud raro frequentari soluisse. Nec hoc tantum e charta illa discas, verum etiam alia nonnulla, quæ seu ad ipsum Sanctum nostrum, seu quæ ad dedicatum ei Thessalonicense templum spectant.

Græci schismatici, ut Turcis subditi, seculo quinto decimo

91 Ceterum hoc diu adhuc post seculum tertium decimum a Græcis, utul schismaticis, non raro etiam, ut Demetrii in necessitatibus suis opem implorarent, frequentari soluisse, indubitatum est. Ac nominatim quidem id a Thessalonicensibus seculo quinto decimo facilitatum adhuc fuisse, argumento sunt minime dubio, quæ tum in sua de excisa per Turcas anno 1429 Thessalonica Lucubratione, Leonis Allatii Symmictis, Coloniae Agrippinae anno 1653 a Bertoldo Nihusio editis, inserta, Joannes Anagnosta, scriptor synchronus, rerumque pene omnium, quas ea describit, oculatus testis, de Thessalonicensibus, ad S. Demetrii opem, cum civitati suæ Turcas

B jam imminere nossent, confugientibus, num. 10 memorix prodest, tum etiam, quæ, quemadmodum *Analecta miraculis edendis subjicienda docebunt*, Demetrius Chrysoloras, seculi et ipse quinti, decimi scriptor de oleo seu unguento, mirifice adhuc ætate sua e S. Demetrii tumulto scaturiente, commemorat. Nec est, cur quisquam, an non saltem ab anno 1429 celeberrimum illud Sancti nostri in hac urbe templum a Thessalonicensibus, Græcisque aliis frequentari desierit, idcirco subdubitet, quod anno illo expugnata excisaque a Turcis Thessalonica fuerit. Tunc enim Christianis, ut Joannes Anagnosta in lucubratione laudata num. 18 testatur, duo dumtaxat templa, quorum alterum Deiparæ, alterum Præcursori Domini sacrum erat, fuere erepta. At vero, sciscitabere, an etiam biennio circiter trienniove post dicatam Demetrio ædem Christianis per Turcos eripi haud contingit? Id sane ita habere haud videtur. Etsi enim tunc hi, jubente Amurathe 2, imperatore suo, omnia fere Christianorum templa, uti idem Anagnosta num. 20 docet, occuparint, horum tamen quatuor illis adhuc fuere relictæ; hæc autem inter S. Demetrii templum exstitisse videtur.

C 92 Ducas enim, Michaëlis Ducæ nepos, ex imperatoria Ducarum familia oriundus, qui et ipse seculo quinto decimo floruit, remque proinde optime habere perspectam potuit, in Byzantina a se contexta Historia cap. 29 sic scribit: Præcipua monasteria, quorum fama celebris ubique erat, suæ religioni (Mahometanæ nimirum Amurathes) templa, præter insignis martyris Demetrii ædes consecravit. Quamvis enim id ingressus templum suis manibus arietem immolasset, Deumque præcatus esset, Christianis tamen restitui postea jussit. Ornamentum vero sepulcri et memoriæ Martyris, templi et adytorum quodcumque erat, Turci furati sunt, parietibus nudis solummodo relictis; hic autem scriptor, ne cum Joanne Anagnosta, qui duo tantum, ut jam docui, Christianis templa proxime ab expugnata Thessalonica fuisse erepta, tradit, pugnare sit dicendus, de monasteriis, quæ præter sacras S. Demetrii ædes, religioni suæ templa Amurathes biennio circiter aut triennio post expugnatam Thessalonicam consecrarit, debet intelligi. Quod cum ita sit, nec tunc Thessalonicense Demetrii tem-

plum Christianis fuisse ereptum, certum apparet; ut proinde sacrum illum locum deinceps, non secus ac ante, Thessalonicenses aliique verosimillime frequentarint. Verum anne hodieque facere id hisce integrum est? In mosqueam seu fanum Turcicum modo esse conversum Thessalonicense S. Demetrii templum, Martinieres in *Dictionario Geographico*, paucis etiam, quam insigne illud fuerit, tradens, ad nomen Salonicki, quo modo Thessalonica appellatur, et Coronellii historicis ac geographicis Monumentis scriptoque a Paulo Luca Itinerario docet, nec quidquam, unde res hæc, licet interim, quandonam gesta sit, haud inveniam, vocetur in dubium, occurrit; quare dubitandum non est, quin sane multo minus, quam quondam soluerit, exstructum olim Sancto Thessalonice templum a Christianis modo visiletur.

93 Verum non omnis propterea apud Thessalonicenses Sancti veneratio interit, uti ex jam nunc dicendis patescet. Inter ecclesias, iis per Turcos ereptas, etiam exstitit metropolitana seu primaria basilica, æternæ Dei sapientiæ, uti ex Joannis Cameniutæ verbis, num. 84 datis, aliisque in supra hic transcripto instrumento publico num. 88 contentis facile intelliges, consecrata; hujus autem loco Thessalonicenses, ut videtur, ecclesiam metropolitanam seu primariam aliam exstruxere, eamque, quod, eorum erga Sanctum nostrum venerationem penitus haud interisse, argumento est, S. Demetrio consecravere. Certe, primariam modo Thessalonice ecclesiam S. Demetrii nomine consecratam esse, Lequienis, cui et alii scriptores consonant, in Oriente Christiano tom. 2 col. 27 affirmat; hanc autem ædem sacram ab antiqua sæpissime supra memorata, cum hæc modo ex dictis in fanum Turcicum sit conversa, esse distinctam, dubitandum non est. Ceterum ut ad aliud, quod hic adhuc memorandum restat, jam tandem progrediar, e singulari Thessalonicensium in S. Demetrium veneratione altera adhuc, non quidem Thessalonice, sed tamen haud procul ab hac civitate ædes sacra, uti *Miraculorum edendorum libri tertii caput quartum*, tempore tamen, quo id factum fuerit, non expresso, fidem facit, olim etiam exstabat. Atque hæc quidem ad fontem, cujus aquis qui sese, S. Demetrio invocato, abluerent, sanitatem amissam (ut loco cit. *Miracula edenda*) non raro recuperabant, erat exstructa, multumque a Christianis, cum rerum adhuc Thessalonice hi potirentur, solebat frequentari; verum anne pius quoque mos hic, sacro illo loco a Turcis forte pariter occupato, abrogatus modo penitus non sit, comperit haud habeo.

sint exsti,  
Demetrium  
tamen adhuc  
in veneratione  
ne habent.

E

F

§ VIII. Quandonam primum prodigiosum unguentum e Sancti seu tumulto seu corpore stillare incepit, et quid præterea de sacro hoc pignore sit credendum.

Quin prodigiosum unguentum e Thessalonicensi S. Demetrii sepulcro antiquitus, stupendo miraculo

Auctores  
præcipui, qui  
unguentum.



AUCTORE  
C. B.

miraculo S. Demetrii meritis adscripto, scaturierit, dubitandum non est. Id enim testatum faciunt scriptores non pauci, qui, cum rem aut suismet oculis conspexerint aut certe a testibus fide dignis audierint, suspecti nobis hic esse non debent. Verum a quo tempore miraculum illud primum inceperit, haud æque indubitatum est, uti nec quandonam circiter Sancti nostri corpus, ad quod prodigium istud evenit, detegi contigerit. Duo idcirco hæc capita præsentī § examinare statui, uti etiam alia nonnulla, quæ ad sacrum illud pignus spectant lectoremque edoceri convenit. Verum antequam id faciam, præcipua scriptorum antiquorum, qui de prodigioso S. Demetrii unguento, morbis sanandis salutarī, loquuntur, in medium proferre, ducto ab antiquioribus initio, hic lubet. Joannes Cameniata, qui seculo decimo floruit, civitatisque Thessalonicensis per Agarenos anno 904 obsidionem expugnationemque ac excidium descripsit, pag. 184 editionis Colonien-sis, anno 1653 factæ, S. Demetrium appellat myroblytam, ita unguentum, quod Græce *μυρόν* vocatur, ex ejus seu corpore seu tumulto saltem scaturire, B Græce *βλυξίν*, non obscure significans.

morbis sanandis salutarē.

95 Joannes Scylitzes, qui seculo XI floruit, in Michaële Paphlagone oleum seu unguentum e S. Demetrii sepulcro scaturire diserte affirmat. Nec id minus clare Anna Comnena, quæ seculo duodecimo claruit, resque a patre suo, Alexio Comneno, tunc gestas, lucubratione a se contexta, quam Alexiadem inscripsit, ad posteritatem transmisit, hujus sui Operis lib. 2, pag. 60 memoriæ prodit, ita ibidem scribens: In qua (urbe Thessalonicensi nimirum) præclarum templum in nomine magni martyris Demetrii exstructum visitur: ubi et unguentum ex venerabili ejus loculo scaturiens maximas quotidie curationes operatur in iis, qui cum fide accedunt. Nicetas Choniates, qui anno 1205 Vitam cum morte commutavit, in Annalibus a se conscriptis scelera a Siculis Thessalonicæ, cum civitatem hanc anno 1185 expugnassent, commissa graphice describens ea simul prodit, e quibus tunc etiam unguentum seu oleum e S. Demetrii sepulcro maxima copia ebullisse, manifestum fit. Ita enim ibidem in Andronico Comneno lib. 1 num. 9 habet: Nec editis per eos miraculis movebantur, quibus Christus eos remuneratur, qui suis membris ipsi honorem habuerunt; C ut unguentum, quod ex celeberrimi martyris Demetrii monumento ebullit, cadis et lebetibus haustum, patellis piscium infunderent, eo calceamenta ungerent, et ad cætera ministeria, quibus oleum usui est, temere et nequiter abuterentur. Id vero, ut e fonte inexhausto prodiens, aut ex abyssu scaturiens, copiosius affluebat, et nova ratione exundabat, ut et barbari unum id mirarentur, et gratia Martyri divinitus concessa obstupescerent.

e Sancti tumulto antiquus

96 Joannes Cantacuzenus, qui, abdicatis anno 1355 imperii fascibus, rerum a se aliisque gestarum historia conscribenda senectutem trans-egit, concinnati a se hujus operis lib. 1, cap. 53, itemque lib. 3, cap. 9 *μυροβλύτου*, Latine myroblytæ, id est, oleum seu unguentum scaturientis stillantisve titulo S. Demetrium, dum de Thessalonicensi hujus seu templo seu conditorio mentionem facit, condecorat. Idem etiam faciunt præter Joannem Cameniatam supra jam memoratum scriptores Græci alii non pauci, ita tamen, ut hosce inter etiam sint, qui, quamvis quidem Sanctum, non *μυροβλύτου* seu myroblytæ, *μυροβλύτου* nihilominus, quod eodem recidit, seu

myrobletæ, id est, oleum seu unguentum emittentis titulo, nomenclatione a vocibus Græcis *μυρόν*, oleum seu unguentum, et *βλύνειν*, mittere seu emittere, deducta, afficiant. Ceterum ut scriptoribus jam laudatis scriptorem alium, omnium fusissime de unguento seu oleo, quod e S. Demetrii corpore seu tumulto prodigiose stillavit, locutum, adjungam, Joannes Anagnosta, supra adhuc laudatus seculi XV scriptor Græcus, qui Thessalonicæ, patriæ suæ anno 1429 a Turcis obsessæ expugnataque, excidium litteris complexus est, in Opusculo, quod ad luctuosum illum eventum, cui ipsemet præsens interfuerat, describendum concinnavit, quodque in Leonis Allatii Symmictorum libro posteriori typis vulgatum exstat, pag. 365 et seqq., cum jam antea in eodem Opusculo pag. 329 *μυροβλύτου*, id est, myroblytæ seu unguentum stillantis titulo Sanctum ornasset, ita et Leonis Allatii interpretatione memoriæ prodit: Quid porro diceres de nostri trophæalis et martyris (Demetrii videlicet) myrothecio?

97 Neque illud immotum neque imperturbatum furoris exsuperantia conservarunt, qui contra nos veluti bestię immanuetae sævierant; non eandem tamen ob causam, ob quam alia antiquitus per nos sepulchra exstructa reserata sunt et disjecta, et cadaverum reliquiæ, in eis jacentes, super terram dispersæ: in illis enim Turcæ pecunias a civibus repositas, causa jam prænarata, reperere, proptereaque fere omnia et reserarunt et subverterunt; at hic duplici de causa tum propter ex non parvo auro et argento et lapidibus preciosis nec non et gemmis circa illud compositum ornatum, tum propter sanitatem exhibens divinum unguentum. Nonnulli enim ornatus tantum gratia illud despoliarunt; alii, nobis unguentorum affluentiam invidentes, et, quæ inde subsequitur, sanitate nos privare cupientes, ut in posterum illa nobis medicina, cum opus esset, nulla sup-peteret. Quapropter superstratis marmoribus disjectis, unguenta non levi nisu exhauriunt, et sacrum divinumque Martyris corpus expromere conantur. Opinabantur siquidem propositum consequi, nosque unguentorum inexhaustorum in orbitatem redigere. Veruntamen, quem sibi temere proposuerat eorum libido, finem non habuit. Per plures itaque dies ambabus manibus unguentum exhauriebatur, et quibusdam plane F ridiculum videbatur; at, qui plus aliis sapiebant, curæ erat illud in patriam perducere, et cum reverentia religioneque contrectare. Nam ab expertis audiverant, ad quoslibet morbos medicinalibus ipsis pharmacis multo efficacius esse. Nihilominus unguentorum fontem non potuere neque exsiccare, neque exinanire, quamvis id contentiosius multumque per tempus niterentur, et merito... neque enim humana exæquant, quæ Deus dignis elargitur; sicuti nec iisdem terminis sub-jacent.

98 Atque hæc sunt præcipua, que in medium hic adducenda duxi, scriptorum de unguento seu oleo, quod e Sancti seu corpore seu tumulto stillavit, testimonia; nemo autem, quantum opinor, est, qui, hisce expensis, de rei veritate utcumque ambigat. Verum, ut ad ea, quæ dubia discutiendaque præterea hic sunt, jam veniam, quandonam insigne illud ac continuum olei seu unguenti, et Sancti seu corpore seu tumulto scaturientis, prodigium fieri primum incepit? Cum Joannes Cameniata, ut jam docui, seculo decimo floruerit, Sanctumque Myroblytæ titulo

scaturiens tradunt, recensentur.

E

F

Prodigium illud non jam inde, ut Joannis Stauracii, quæ



A *titulo afficiat, quin jam inde ab eodem seculo decimo unguentum seu oleum e S. Demetrii tumulo stillarit, dubitandum non est; imo vero cum titulus ille non tunc primum, cum auctor ille floreret, Sancto tributus fuisse videatur, oleum seu unguentum ex ejus seu corpore seu tumulo jam inde a seculo nono aut etiam octavo prodigiose stillasse, haud difficulter crediderim. Verum num citius etiam miraculi hujus initium statui possit? Poterit sane, atque etiam debet, si modo Joanni Stauracio in sua, quæ qualis sit, supra exposui, de patris a S. Demetrio miraculis lucubratione sit credendum. Etenim Græcus is scriptor, cujus proinde verba una cum adjuncta, quam adornavi, versione Latina huc transfero, in codice nostro † Ms. 193, pag. 73, ita scribit: Μετακαλείται ἡμᾶς τὰ περὶ Ἰουστινιανὸν τὸν μέγαν αὐτοκράτορα. Οὗτος ἀφύλακτος ἄλλως ἔχειν τὸ τῆς βασιλείας σκήπτρον ὑπελογίζετο, εἰμὴ καὶ τῶν Δαμασκηναίων λειψάνων συστρατηγῶν αὐτῷ, μᾶλλον δὲ πραιποσίτων ἐπιτελείτο.*

B *99 Γράμματα τοῖνον αὐτοῦ καὶ προθέατα ἡ Θεσσαλονικέων εἶχεν εἰς ἐπήκοον, μέρος που τῆς μαρτυρικῆς διακρίσεως τοῦ σώματος ἐξαίτουμένα. Ἐνωσιμαχοῦσιν ἡ πόλις πᾶσα, καὶ τῇ πράγματι δυσχεραίνουσι· κάμνουνται δὲ ὅμως τῇ αἰτήσῃ τοῦ αὐτοκράτορος ὡς ἐκ πίστεως ἐληλυθυῖα ἐλκρινούσας· καὶ δὴ παρήσαν μὲν οἱ τὴν ὁρυγὴν ἐκ πλαγίου τῆς μαρτυρικῆς σοροῦ σκευαζόμενοι· ἄλλως γὰρ πως τῇ τοσούτῃ τῶν μύρων πλημμύρᾳ ὁ μαρτυρικὸς ἱερὸς ἀνδρείουτο; Τοῦ πράγματος δὲ ὅλως εἶχοντο ταῖς χερσὶ, δάκτυλόν που τυχόν ἡ βραχίονα, ἢ ἄλλο τι μέρος τῆς μαρτυρικῆς ὁλομελείας μεθ' ὅσου τοῦ τάχους ἀπαλῶς τεμαχίζοντο, ὡς μή-φθασαι τοὺς κατακλῦσαι ἢ τῶν μύρων ἐκείθεν τοῦ μάρτυρος ἐκπηδίουσα ἄδυστος. Justinianus Magnus imperator modo nos vocat. Hic sese imperii sceptrum haud tutum habiturum existimabat, nisi quid reliquiarum Demetrii, quod secum hic exercitum duceret, seu potius pro se pugnaret, consequeretur. Litteras ergo, et quæ audire posset, mandata, partem quampiam corporis Martyris exigentia, Thessalonicensis civitas ab eo accipit. Urbs tota repugnat, remque ægre fert; imperatoris tamen petitione, veluti e sincera fide procedente, flectitur, adsuntque, qui a sinistro loculi martyris latere fodere aggrediuntur; alias enim qui, tanta unguentorum existente affluentia, in Martyris thesaurum queat inquiri? Rei autem totis manibus instabant, alicunde digitum forte vel brachium, vel aliam quampiam corporis Martyris partem quanta poterant, celeritate, ne, antequam propositum exsequerentur, unguentorum illinc e Martyre stillante copia obruerentur, abscindere satagentes.*

a Justiniani  
I imperato-  
ris.  
C *100 Quod si ergo Joanne Stauracio standum sit, jam inde a Justiniani I imperatoris, qui ab aliquibus Magni titulo condecoratur, ætate ac proin jam inde a seculo sexto, cujus anno 65 is obiit, unguentum seu oleum e tumulo seu potius, spectatis, quæ jam recitata sunt, verbis, Sancti corpore scaturiit, et quidem, ut luculentissime hisce traditur, ingenti copia. Verum sunt, quæ, an jam tum e Demetrii corpore unguentum seu parva seu magna copia stillarit, dubium admodum, ne quid pejus dicam, efficiunt. Ac primo quidem Joannes, Thessalonicensis archiepiscopus, lib. 1 miraculorum, cap. 5 in medium adducit epistolam, ad Maurilium imperatorem, cum hic quoque reliquiarum S. Demetrii partem postulasset, ab Eusebio, Thessa-*

Octobris Tomus VI.

*lonicensi sub seculi sexti finem archiepiscopo, scriptam, qua hic, qui olim per Justinianum I imperatorem reliquiarum S. Demetrii pars postulata fuisset nec tamen, miraculo mox memorando obstante, oblenta, significat, rationeque inde petita sese ab adimplendo Maurilii postulato excusat. Verum, licet tunc humum loci, quo Sancti corpus jacere reconditum credebatur, a viris nonnullis, quo sacrum pignus invenirent, fuisse effossam, Eusebius in dicta epistola commemoret, ne vel verbo tamen unguenti seu olei, quod e loco isto, Sanctive corpore tunc stillarit, mentionem facit. Parum autem verosimile apparet, prodigii hujusmodi, quo adeo, ut nulla sane re magis, Demetrii sepulcrum seu conditorium fuisset illustre, mentionem ipsum, si locum istud jam tum habuisset, facturum non fuisse in laudata epistola, in qua non pauca de conditorio isto, seu, ut loquitur, de loco, quo sacrum sancti corpus jacere reconditum credebatur, in medium adducit.*

101 Adhæc, Viros, qui, Sancti corpus quæ-  
rentes, humum effodere ceperant, igne e terra  
in ipsos prodigiose erumpente, ab opere incepto  
desistere fuisse compulsos, idem Eusebius in  
laudata epistola refert, additque humi partem,  
quæ ex igne erumpente fragrantiam ineffabilem  
mirabiliter contraxerat, ad Justinianum, qui et  
illam, non secus atque ipsum Sancti corpus, cum  
lætitia acceperit, postulataram reliquiarum loco  
missam fuisse; unguenti autem seu olei, e Sancti  
seu corpore seu tumulo prodigiose stillantis,  
quod ad Justinianum pariter missum tunc fue-  
rit, non meminit, et tamen, si prodigiosa isti  
scaturigini jam tum locus fuisset, futurum fuisse  
videtur, ut æque aut etiam potius unguentum,  
morbis sanandis salutare, quam humus, bono  
dumtaxat odore ex miraculo affecta, ad Justi-  
nianum postulataram reliquiarum loco mitteretur.  
Accedit, locum certe, quo sacrum S. De-  
metrii corpus in dicata ei Thessalonica ecclesia  
jacebat, non potuisse non esse notissimum, si ex  
eo, aut, si mavis, e Sancti, quod is complectebatur,  
corpore unguentum continuo magna copia  
stillabat, passimque hoc prodigium, ut supra huc  
transcripta Joannis Stauracii verba sudent,  
habebatur compertum. Verum locum, quo Sanctus  
in Thessalonicensi sua ecclesia jaceret re-  
conditus, Justiniani ætate, seu cum hic reli-  
quiarum S. Demetrii partem sibi postulavit, notum  
non fuisse apparet.

102 Ita autem, primo quidem, quia, dum  
Eusebius, Thessalonicensis archiepiscopus, hu-  
mum a quibusdam ad Demetrii corpus quæven-  
dum tentatam fuisse, in epistola plus semel jam  
laudata narrat, id, non eo loco, quo sacrum  
Sancti corpus jacebat, sed quo jacere putabatur,  
factum fuisse affirmat; deinde vero quia ne qui-  
dem Joannis, Thessalonicensis archiepiscopi sæ-  
pissime supra laudati, qui tamen post Euse-  
bium floruit, ætate determinatus locus, quo San-  
ctus jaceret, notus exstitit in ecclesia, nomi-  
ni ejus Thessalonicae sacra, ut ipsemet scriptor  
ille lib. 1 Miraculorum cap. 5 fidem facit. Verba  
ejus, e quibus simul, Sancti conditorium seu  
locum, quo hic in Thessalonicensi sua ecclesia  
jaceret reconditus, Eusebio archiepiscopo Thes-  
salonicensem sedem occupante, notum etiam non  
fuisse, luculentius patescet, huc e Græcis facta a  
me Latina transcribo. Sic habent: Quoniam autem  
semper quidem, maxime autem idololatriæ tem-  
pore,



AUCTORE  
C. B.

pore, qui civitatem hanc Deo dilectam incoluerunt, Christiani accurati constantissimeque martyrum amatores fuerunt, præ metu, ne Sanctorum, martyrio coronatorum, corpora idololatrarum furori committerentur, tacite illa ac mysteriose in terra absconderunt, adeo ut usque in præsens tempus ex iis, qui martyrium in hac subierunt, nullius prorsus, præterquam celeberrimæ ac sanctissimæ virginis Matronæ sacrum conditorium, quo depositi fuerunt, noscatur.

adductis,

103 Jam vero, cum usque ad Joannis Thessalonicensis ætatem, quo determinato ecclesiæ suæ loco Sanctus noster jaceret reconditus, Thessalonicæ etiam, uti recitata scriptoris hujus verba fidem faciunt, ignoratum omnino fuerit, qua ratione, vel jam tum, vel etiam antea ex illius seu tumulo seu corpore unguentum seu oleum, morbis sanandis salutare, scaturisse, resciri certo potest? An forsitan vel e traditione, ab ipsa Joannis Thessalonicensis ætate aut etiam citius incepta, vel e documentis seu scripto seu aliter ab iis, qui vel ipsimet eadem Joannis Thessalonicensis ætate aut citius etiam floruisent, vel rem a majoribus audivissent, ad posteritatem transmissis? Verum qui vel traditio vel documenta, quibus e S. Demetrii corpore unguentum jam inde a Joannis Thessalonicensis ætate, citiusque etiam stillasse, habeatur compertum, suam queant tempore isto traxisse originem, si tum determinatus, quo sacrum illud pignus jaceret reconditum, locus omnino, qualem illum exstitisse Joannes Thessalonicensis prodit, ignotus exstiterit? Id enimvero captu admodum difficile mihi apparet, oleumque proinde seu unguentum, morbis sanandis salutare, e Sancti nostri seu tumulo seu corpore vel Joannis Thessalonicensis ætate, vel etiam ante hanc scaturisse, in animum haud possum inducere.

aliis etiam,  
quæ in con-  
trarium fa-  
cere possunt

104 At vero, inquires, Joannes Thessalonicensis Miraculorum edendorum lib. 1 ea suppeditat, e quibus jam inde a scriptoris hujus ætate, imo etiam ante hanc oleum seu unguentum e Sancti nostri corpore scaturisse apparet. Etenim ibidem cap. 1 sub finem Marianum, qui, quemadmodum e supra dictis liquet, diu ante Joannem Thessalonicensem floruit, ita S. Demetrio loquentem seu potius hujus pro sanitate recuperanda auxilium implorantem inducit: Τὴν δευτέρα σου χάρις ὅτι αὐτοῦ τῶν ἰαμάτων ἔχῃς εἰς ἐπὶ. ac paulo post: ἔχῃς ἐπὶ ἐπὶ τὴν ἐλευσίνην σου καὶ τὰ σικιέρην σου ἰάματα. Adhæc eodem miraculorum libro cap. 4 ita de Demetrio initio scribit: Ὁ σωματικὸς δὲ μόνον ἰαμασσὶ καὶ λήθῃς οὗτος ἐναρτέσθαι Μάρτυς, ἀλλὰ καὶ, etc. Fateor, isthæc locis citatis Joannes Thessalonicensis commemorat; verum e textibus adductis, jam inde a Joannis Thessalonicensis ætate aut etiam ante illam unguentum seu oleum, sanandis morbis salutare e S. Demetrii seu corpore seu tumulo scaturisse, concludendum non videtur. Cum enim vox Græca ἰαμά non tantum medicamentum, verum etiam medicamenti effectum seu sanationem significet, prior ex adductis tribus textibus hoc modo, Donatam tibi ab eodem curationum gratiam super me effunde, secundus isto, Effunde super me misericordiam tuam, commiserantesque tuas sanationes, ac tertius denique sequenti, Non solum autem corporum sanationibus Martyr ille, pulchris victoriis condecoratus, abundat, sed et etc. in linguam Latinam convertitur.

105 Nec, etsi vocabulum Græcum ἰαμά idem prorsus, quod vocabulum Latinum medicamen seu medela, in allatis textibus significare, tantisper etiam dederimus, consecrarium propterea erit, ut Joannes Thessalonicensis miraculum unguenti seu olei, e Sancti tumulo scaturientis, iis indicatum certo voluerit. Quid ni enim per medicamina, tum in duobus textibus prioribus, tum etiam in posteriori, ipsam S. Demetrii intercessionem, seu potius suppetias, Sancti patrocinio aut ferendas aut etiam reipsa miseris sæpius allatas, intellexisse possit? Alterutro sane e jam assignatis modis aut saltem alio, quo unguenti e Sancti corpore scaturientis prodigium haud adstruitur, tres supra datos Joannis Thessalonicensis textus explanandos esse, vel ex eo liquet, quod, cum hic scriptor, quo Sanctus noster ecclesiæ suæ Thessalonicensis loco jacuerit reconditus, ignorarit, unguentum ex ejus corpore scaturisse, exploratum etiam verosimillime haud habuerit, hujusque proinde prodigii in allatis textibus mentionem haud fecerit, imo etiam ne facere quidem potuerit. Atque ita, omnibus, quæ jam dixi, expensis, nondum sane Joannis Thessalonicensis ætate, nedum ante illam, unguentum seu oleum e Sancti seu tumulo, seu corpore stillasse, verosimillimum, ne dicam indubitatum, apparet. Verum quo tandem ergo tempore prodigium istud primum cœpisse statuamus? Thessalonicense Demetrii templum haud dudum post Joannis Thessalonicensis obitum seu seculo septimo senescente flammis fuisse absumptum aliudque ejus loco fuisse exstructum, supra vidimus. Quid si ergo, cum novum istud ædificium erigeretur, terraque hunc in finem variis locis effoderetur, et primum tunc sacrum Demetrii corpus fuerit inventum seu detectum, et oleum simul seu unguentum, sanandis morbis salutare, ex eo scaturire inceperit?

106 Id sane mihi haud prorsus vero apparet absimile, pro certo tamen vel idcirco habere non ausim, quod auctor anonymus, qui Joannis Thessalonicensis de Demetrii miraculis lucubrationem continuavit, seculoque, ut supra docui, vel octavo senescente, vel nono ineunte floruit, nullam uspiam in miraculis, Sancti nostri patrocinio patratis, quæ narrat, unguenti ex ejus seu tumulo seu corpore prodigiose scaturientis mentionem faciat. Sancti quidem templum lucubrationis suæ seu Miraculorum edendorum lib. 2, cap. 3 vocat ἰαματόφωρον verum cum vocabulum ἰαμά sanationem æque quam medicamen, uti jam supra docui, significare queat, sane ex attributo per laudatum scriptorem anonymum Thessalonicensi S. Demetrii ecclesiæ epitheto ἰαματόφωρον utpote quod tam id, quod sanationem, quam quod medicamen seu medelam affert, significare natum sit, argui non potest, vel obscuram ipsum unguenti e Sancti tumulo jam inde a seculo octavo ineunte aut etiam senescente septimo prodigiose stillare cœpisse, utcumque quidem verosimile, neutiquam tamen est certum atque indubitatum. Hinc porro simulque ex aliis, quæ e Joanne Cameniata supra disserui, jam fluit, ut certo quidem jam inde a seculo nono, fortassis autem dumtaxat jam inde etiam a seculo octavo aut septimo unguentum seu oleum, sanandis morbis salutare, e S. Demetrii seu corpore seu tumulo prodigiose stillarit. Atque hæc jam de magno isto continuoque miraculo disseruisse sufficiat; nunc, quoniam de Demetrii corpore



A pore mentio haud infrequens § præsenti facta est, nonnulla adhuc, quæ de hoc dicenda restant, hic etiam, ne, quæ conjuncta quodammodo sunt, se-junctim tractentur, expediri est consonum.

ne citius  
Sancti cor-  
pus fuit de-  
tectum.

107 Ac primo quidem sacrum illud pignus, cum determinatus, quo in dicata Sancto Thessa-  
lonicensi ecclesia jaceret reconditum, locus du-  
dum fuisset incognitus, detectum non prius, quam  
seculo septimo senescente aut sequentis initio fu-  
isse, vel e solo num. 102 huc transcripto Joannis  
Thessalonicensis testimonio palam est. At vero,  
inquies, secundum Metaphrasticam Sancti Pas-  
sionem, alteramque ab anonymo, qui Metaphra-  
sti præluxit, conscriptam Leontius, Illyrici sub  
seculi quinti, uti ex supra dictis apparet, ini-  
tium præfectus, Thessalonica, cum jam in hac  
civitate ecclesiam S. Demetrio extruxisset, Sir-  
mium petiturus, partem quampiam, e sacro San-  
cti Martyris corpore statuerat accipere fuitque  
ab hoc proposito per Sanctum, in somnis sibi ap-  
parentem, abstractus. Fateor, sic habet: Verum  
locum determinatum, quo sacrum Sancti nostri  
corpus jaceret, Leontio cognitum fuisse, certum  
B inde esse haud potest: præterquam enim quod il-  
lud Leontii consilium in Anastasianis et Photia-  
nis Sancti Actis non memoretur, id sibi etiam  
Leontius, utut locum, quo sacrum pignus jaceret,  
nondum tunc nosset, eumque dumtaxat a sese,  
fossione facta, inventum iri, speraret, proposi-  
tum potuit habere. Utut sit, Joanne Thessaloni-  
censi potius, quam Metaphraste et anonymo, e  
quo hic sua desumpsit, Demetrii biographo, stan-  
dum est, Sanctique proinde, quidquid etiam hi  
scribant, corpus non prius, quam seculo septimo  
senescente, aut sequentis initio fuisse detectum,  
in animum induco. Atque id tunc quidem verosi-  
militer dumtaxat, certo autem, uti ex supra di-  
ctis primum est colligere, non serius, quam seculo  
nono factum fuit.

Id, quidquid  
etiam S.  
Lietberti  
biographus  
scribat.

108 Verum anne, ut ad aliud jam progrediar, sacrum istud pignus in ecclesia Sancto sa-  
cra penes Thessalonicenses semper deinceps man-  
sit? In Vita S. Lietberti, Cameracensis et Atreba-  
tensis episcopi, ad xxiii Junii diem, quo hic colitur,  
in Opere nostro vulgata cap. 5, quo Sancti  
hujus episcopi iter Hierosolymitanum describitur,  
lucubratiunculae illius auctor Radulphus ita  
memoriæ prodit: Ingressus (Lietbertus nempe)

C Dalmatiam, locisque peragratis, in quibus olim  
Diocletianus Thermas ædificando diversa mor-  
tis intulerat supplicia Christi martyribus, cur-  
sum vertit Isauriam versus. Quam præteriens  
devenit Corinthum, illicque audiens Demetrii  
Sancti, inter martyres præclari, corpus quie-  
scere, sepulcrum ejus expetiit, totoque mentis  
affectu meritis ipsius divinum auxilium quærit.  
S. Lietbertus, Cameracensis atque Atrebatensis  
episcopus, seculo undecimo, utpote anno 1076,  
uti apud nos ad dictum Junii diem videre licet,  
e vivis sublatus, floruit; quare, si verbis reci-  
tatis vera memoret Radulphus, totumque S. De-  
metrii corpus intellectum voluerit, necesse est,  
ut id seculo undecimo non amplius Thessalonicae  
quieverit, sed inde aut hoc ipso seculo aut et-  
iam citius Corinthum, ubi id S. Lietbertus visi-  
tarit, fuerit translatus. Verum Henschenius no-  
ster, in suis in recitata Radulphi verba Annotatis  
aliquam auctoris hujus, qui præterea Diocletia-  
num, martyribus labore macerandis intentum,  
Thermas in Dalmatia extruxisse, perperam sa-  
ne (neque enim ille id ibi, sed Romæ fecit) memo-  
riæ prodit, circa loca, in textu huc transcripto

indicata, ignorantiam suspicatus, fueritne S. De-  
metrii corpus Thessalonica, qua in urbe, quod ex  
eo unguentum medicum scaturiret, magno popu-  
lorum concursu honorabatur, Corinthum trans-  
latum, disquisitum iri ad hunc viii Octobris diem,  
promisit.

109 It itaque fidem ab eo datam liberem, si-  
mulque quam merito, an in assignando, quo S.  
Lietbertus S. Demetrii corpus visitavit, loco Ra-  
dulphus hallucinatus haud sit, in Annotatis su-  
pra cit. dubitarit, ostendam, lectori in memo-  
riam revoco, quod num. 87 et tribus seqq. in-  
tegrum huc transcripsi, instrumentum publicum.  
In hoc enim, quod, ut ibidem docui; seculi ter-  
tii decimi initio datum indubie fuit, corpus S.  
Demetrii tunc adhuc, cum id daretur, Thessa-  
lonicae in ecclesia, huic sacra, fuisse assertatum,  
non obscure indicatur: quod cum ita sit, nec  
quidquam, quo laudati instrumenti fides eleve-  
tur, possit afferri, integrum enimvero sacrum  
illud pignus jam inde a seculo undecimo, quo  
visitatum a S. Lietberto fuit, Corinthum Thes-  
salonica fuisse translatus, nemo dixerit, nisi for-  
te simul, quod tamen futurum haud reor, fuisse  
illud, cum Corinthi aliquamdiu seculo undecimo  
et forte etiam sequenti jacuisset, Thessalonicam  
inde iterum reductum, voluerit adstruere. At  
vero, inquies, si res ita habeat, non tantum,  
num Radulphus in assignando, quo S. Lietbertus  
sacrum S. Demetrii corpus veneratus est, loco  
errarit, ambigendum apparet, verum etiam re-  
ipsa illum hac in re esse hallucinatum, indubita-  
tum videtur. Fateor, ita omnino apparet, nisi  
forte is scriptor, non de integro S. Demetrii cor-  
pore, quod Corinthi a S. Lietberto visitatum fue-  
rit, sed de illius parte loqui voluerit; illum  
autem non de sacri corporis parte tantum, quam  
Lietbertus Corinthi veneratus fuerit, loqui vo-  
luisse, sed potius Corinthum pro Thessalonica per  
errorem accepisse, verosimilius vel idcirco reor,  
quod Lietbertum, Hierosolymam petentem, ex  
Bulgaria in Dalmatiam, inde in Isauriam, tum  
Corinthum ac tandem Laodiceam esse profectum,  
commemoret; commode autem iter Bulgaria  
Thessalonicam dirigere, atque inde e portu aptis-  
simo in Syriam ad urbem maritimam Laodice-  
am navigare potuerit, uti jam ante me in Annota-  
tis supra memoratis etiam observavit Hensche-  
nius.

nec Thessalo-  
nica Corin-  
thum seculo  
undecimo

E

F

erat transla-  
tum, nec Po-  
lum.

110 Atque hinc jam consecrarium est, ut Ra-  
dulphi laudati, qui S. Lietberti Vitam, ac no-  
minatim iter ejus Hierosolymitanum descripsit,  
testimonium nequiquam sufficiat, ut Corinthi,  
cum, sanctus is episcopus Hierosolymam peteret,  
vel partem etiam dumtaxat corporis S. Demetrii  
existisse credamus. Verum num post saltem sa-  
cro hujusmodi pignore civitas illa fuit ditata?  
Id ego, utut e nullo prorsus documento affirmari  
queat, indubitanter tamen negare non ausim,  
maxime quod post seculum undecimum, quo S.  
Lietbertus Hierosolymam petiit, aut forte etiam  
citius, aliquas saltem S. Demetrii reliquias communi-  
catis, ex jam nunc dicendis appareat. Parisiis  
in parva ecclesia, quæ S. Dionysii passus dici-  
tur, postque ecclesiam, sanctissimæ Dei Genetrici  
ibidem sacram, sita est, sacras quasdam, quas  
S. Demetrii, ibidem ex infra dicendis culti, esse  
contendunt; reliquias asservari, Bailletus tom. 3  
Vitarum col. 115 affirmat; verum cum hic  
scriptor dubitantis dumtaxat in modum de re  
isthac ibidem loquatur, nedum quidquam, quo  
eam



AUGUSTINUS  
C. B.

eam stabilial, in medium, si delatum ibidem Demetrio cultum exceperis, adducat, alio mihi, ut S. Demetrio reliquias post seculum undecimum aut etiam citius cum aliis ecclesiis fuisse communicatas, verosimile utcumque efficiam, recurrendum est. Sex Sanctorum corpora, videlicet Theodori, Demetrii et Georgii martyrum, Floris, Basilii et Salomonis Hungariæ regis confessorum, sub particulari ecclesiæ cathedralis altari Polæ in Istria anno 1653 fuisse inventa, apud nos tom. VII Septembris in historico de B. Salomone, e rege Hungariæ eremita, pag. 848 e documentis authenticis probatur, sequentique pag. profertur etiam instrumentum publicum, e quo, sex illa corpora sub altari illo a D. Michaeli Ursino, episcopo Polensi, anno 1487 fuisse deposita, indubitatum fit.

aliave ad lo-  
ca, a Thes-  
salonica di-  
versa, inte-  
grum nun-  
quam fuit  
decretum.

- 111 Cum autem Demetrius martyr, in monumentis illis memoratus, duobus aliis martyribus celeberrimis, Theodoro scilicet die VII Februarii, et Georgio die XXIII Aprilis cultu ecclesiastico affectis jungatur, hique ambo, uti, quæ de iisdem ul duos dies illos disseruimus, comonstrant, pro Christianorum in bello patronis seu propugnatoribus non secus ac sanctus noster Thessalonicensis martyr Demetrius, soleant haberi, non de alio S. Demetrio martyre, quam de hoc nostro in laudatis monumentis fieri sermonem, sat verosimile apparet; quod cum ita sit, sacras Sancti nostri reliquias Polæ in Istria asservari, aut saltem tempore in documentis præfatis notato fuisse asservatas, sat pariter verosimile videtur. Verum integrumne has Sancti corpus, an hujus dumtaxat partem fuisse dicemus? Cum non raro, imo frequentissime, fiat, ut reliquiæ, quæ partem dumtaxat corporis Sancti ejuspiam constituunt, corporis nomine, etiam in documentis authenticis, veniant, nec quidquam, quod, integrum Sancti nostri corpus Thessalonica umquam alio fuisse delatum, suadeat, uspiam invenire licuerit, verosimilius videtur, eos, qui documenta supra memorata condidit, partem corporis S. Demetrii, ibidem memorati, seu, ut verosimile ex dictis apparet, nostri, pro integro ejusdem corpore accipere. Idem porro de Gelenio, qui in Colonia supplice, Auctarii num. 4, pag. 164 Sigeburgensi Benedictinorum cœnobio S. Demetrii corpus attribuit, pari de causa, si forte ibidem de Sancto nostro sermo sit, dicendum videtur, uti et de quibuscumque seu scriptoribus seu documentis aliis, in quibus Sancti nostri corpus determinato cuiquam loco sacro adscribitur.

## § IX. Quam insignis Sancto cultus Constantinopoli, ab ipsis etiam Orientis imperatoribus, fuerit delatus, et quam quidem antiquus is sit.

Ad S. Demet-  
rii tem-  
plum tunc  
hunc sacrum  
ceremonias.

Quam insigni Sanctus cultu Constantinopoli, ab ipsis etiam Orientis imperatoribus, eorumque in aula affectus olim fuerit, manifestum fit vel e solis aulae Byzantinæ Cæremoniis, non serius, uti infra docebo, quam seculi XI initio scriptis, annoque 1751 Lipsiæ vulgatis. Harum enim lib. 1, cap. 21 exponitur, qui quotannis festum S. Demetrii, solemniter ad ecclesiam huic sacram processione instituta, impera-

tores una cum aula sua honorare soluerint. Id D proinde integrum huc transcribo. Sic habet: Pridie unius diei domini præpositis indicant, die sequente cum allaximis senatum universum prodire, mane autem circa horam secundam præpositos ingredi jubent, quo facto, cum paucis cubiculariis, papa (Græce habetur παπια, id est ex Gangii ad vocem παπια; Gloss., palatii custode,) et hetæriarcha abeunt, et patriarcham cum metropolitibus et reliquo ejus officio adducunt. Qui per porticum triconchii ingressus, in camera aurei triclinii, quæ proxima pantheo est, considet. Præpositi autem ingressi, imperatoribus ejus adventum nuntiant, qui surgunt, et cameram S. Theodori ingressi, tunicas suas induunt, et extra velum ejus cameræ egressi, adstant. Interea præpositi patriarcham adducunt, quem domini pro more osculantur, et paululum in aureo triclinio cum eo consident, rebusque omnibus bene ordinatis, præpositi intrant, dominis id nuntiaturi, qui confestim cum patriarcha surgunt, et ritu ipsis solenni egressi, per tripetonem, lausiaceum, justinianeum, scyla et exteriores Marciani porticus transeuntes, oratorium S. Petri, quod ibi situm est, petunt.

113 Sciendum est, dominis cum patriarcha ex aureo triclinio procedentibus, ante portas ejus argenteas eunuchos aspatarios, et logothetam cursus publici, cum protoscriniario, et primo notariariorum, ministros autem triclinii aurei, prope horologium adstare. Porro dominos, ex aeneis portis ad lausiaceum egressos, manclavitæ et cubicularii omnes excipiunt, et comitantur. Intra scyla, seu in extrema justinianeici triclinii parte, magistri, proconsules et officiales adsunt, et transeuntes dominos, procidentes in terram, adorant. Illi autem, ut supra observatum est, ad sancti Petri abeunt, ubi patriarcha sacrarium ingreditur, et post preces solennes peractas, psaltæ troparium incipiunt. Patriarcha deinde ex sacrario, sanctum Euangelium manu tenens, ad portas imperatorias ejusdem oratorii procedit, subdiacono crucem processionalem præferente. Domini cereos a præpositis accipiunt, terque genu flexo, ad Deum præcantur, tunc Euangelium et crucem osculantur, et diacono incensante, imperator, patriarchæ innixus, e templo egreditur. Observandum quoque est, pompa a S. Petri procedente, cantores troparium Martyris, quod Leo, sapientissimus et optimus imperator composuit, usque ad verba: Latens natus es; ingrediente autem processione triclinium aureum, troparium encæniorum, scilicet Gratia tibi. Christe Deus, Apostolorum gloria, recitare.

114 Imperator inde, quo abierat, digressus, per medium chrysotriclinium pergit, et ex orientalibus portis cum processione egreditur, dum interea magistri, proconsules, patricii et officiales, e regione templi S. Demetrii, seu ad sinistram partem, cubicularii vero ad orientales Solarii, domini cum Patriarcha in atrio templi stant, ac solennibus encæniorum ritibus peractis introitus fit. Patriarcha sacrarium intrat, domini per mediam ecclesiam transeuntes, egrediuntur, et in tetraserio, quod ibi est, lectionem Euangelii audituri, adstant. Postea per argenteas Macronis, seu porticus oblongæ, januas progressi tunicas suas induunt, aureumque triclinium ingressi, pro more, consident, et brevi post missa datur. Convivio autem hoc

describuntur.  
imperatores  
percedere  
quotannis  
solebant

die



A die patriarcham, metropolitam, et quoscunque volunt, senatores, adhibent. Magna enimvero solemnitate S. Demetrii festum imperatoribus Constantinopolitanis eorumque aula quotannis celebrari Constantinopoli soluisse, ex hic scriptis, quibus tunc e triclinio aureo, seu imperatorum in palatio suo commorationis loco ad S. Demetrii templum pergebatur, ceremoniis manifestum sit.

Templum illud, quod, ut apparet, cum aede sacra, hic memorata, idem est,

115 Verum quodnam illud fuit S. Demetrii templum? Codinus de ecclesiæ et aulae Constantinopolitanæ Officiis cap. 45 hunc scribit in modum: In memoria magni Demetrii ab imperatore ad venerandum monasterium Palæologorum, quod nomine prædicti martyris insignitur. Monasterii Palæologorum, ad quod imperatores xxvi Octobris die, S. Demetrio sacra, pergere quotannis solerent, Pachymeres quoque tom. 2, lib. 4, cap. 12 meminit. Viæ, ac ne viæ quidem dubito, quin hujus Palæologorum monasterii templum unum sit atque idem cum templo, in aulae Byzantinæ Cæremoniis proxime memorato, cui primum a Barda cæsare ex

B dicendis ædificato monasterium postea fuerit adjectum. Rex amplius ex dicendis elucescet. Apud Bandurum imperii Orientalis tom. 1 anonymus Antiquitatum, seu, ut vocantur ab aliis, Originum Constantinopolitanarum scriptor, qui, quemadmodum laudatus Bandurus in Præfatione tomo isti, Opera potissimum antea ineuita complectenti, a se præmissa, docet, seculo duodecimo ad mediam circiter sui partem profecto floruit, Operis sui part. 2, num. 68 sic scribit: Sancti Demetrii ædem, quæ supra muros extat, Bardas Cæsar ædificavit, avunculus Michaëlis, quem interfecit Basilus apud S. Marmantem, jam antea ipso cæsare, dum una cum Michaële Orientalem expeditionem susceperet, membratim conciso in conspectu Michaëlis ex sorore sua geniti. Frater quippe erat Bardas Theodori augustæ, quæ mater erat Michaëlis. Bardas cæsar, Michaële imperatore hujus nominis tertio jubente, anno 867 fuit occisus, ut proinde ædes sacra, quam S. Demetrio illum exstruxisse, verbis recitatis docet scriptor anonymus laudatus, seculo nono, media circiter sui parte jam elapso, fuerit ædificata. Atque id quidem in ipso urbis Constantinopolitanæ angulo, quo loco Acropolis, ad Orientalem ejusdem urbis plagam, uti ex Cangio in Constantinopoli Christiana lib. 1 pag. 44 et seqq. intelligitur, sita, exstabat, factum indubie fuerit, uti vel ex eo liquet, quod Ducas locum illum Μεγάλην Ἀκρόπολιν seu Magni Demetrii Acropolim, a vicino scilicet S. Demetrii templo nomenclatione accepta, in contexta a se Historia cap. 38 et 39 appellet.

in templo quod Cantacuzenus in palatio

116 Verum hic intricata admodum solutæque difficilis quæstio exoritur. Etenim Constantinus Porphyrogenitus in Basilio Macedone cap. 54, quo ædes sacras nonnullas, ab hoc imperatore instauratas, recenset, hisce etiam ædem, S. Demetrio sacram, sequentibus verbis annumerat: Sanctæ Annæ quoque in Deutero, et sancti Christi martyris Demetrii sacras ædes, vetustate laborantes, novas ac elegantes refecit; Cangius autem, cum sacra hæc, quam a Basilio Macedone instauratam fuisse, Scylitzes quoque pag. 588 memoriæ prodit, S. Demetrii ædes una atque eadem cum ea, quam supra ex antiquitatum, seu Originum Constantinopolitanarum scriptore anonymo memoravimus, sit, in Constantinopoli Christiana lib. 4 pag. 123 in dubium re-

vocat, et sane non immerito. Etenim quemadmodum hoc loco scriptor ille recte notat, Cantacuzenus in Historia, a se concinnata lib. 3 cap. 6 et 9 ædem quoque S. Demetrio sacram in ipso Constantinopolitano imperatorum palatio seu regia statuit, priori quidem loco sic scribens: Καὶ πρὸς τῇ ναῖ τῶν μεγαλομάρτυρος γενόμενοι Δεμυτρίου, ὅς τῶν βασιλείων ἠκοδόμητο ἐντὺς et cum essent prope magni martyris Demetrii templum, quod in palatio ædificatum erat; posteriori vero sequentia verba suppedilans: Καὶ πρὸς τὸν ἐν βασιλείᾳ τοῦ πορφυρογενίτου τοῦ μεγάλου γενόμενος ναὸς. Cumque ad Myroblytæ martyris templum, in palatio situm, venisset. Jam vero, si sacra Sancti nostri ædes, a Cantacuzeno hic memorata, ab aede ejusdem sacra, quæ eo ipso, quo Acropolis, loco exstitit, fuerit diversa, fuit sane, cur Cangius, hancne, an illam Basilus Macedo instaurarit, revocaret in dubium.

117 Sed rem examinemus. Anna Comnena Alexiados lib. 12 pag. 361 meminit ædis sacræ, in palatio imperatorio Constantinopolitano exstantis, quæ, quamvis quidem a multis, seu potius, ut Græca verba sonant, a vulgo magni martyris Demetrii nomine insigniretur, in nomine lauden Dei Matris fuerat erecta; mox autem laudati Scylitzes et Constantinus Porphyrogenitus, prior quidem pag. proxime cit., posterior vero in Basilio Macedone cap. 55, fuisse ab hoc ædem, sanctissimæ Dei Genitricis sacram, in palatio exstructam, memoriæ produnt; quare hanc, nisi forte quis duas, quod parum verosimile apparet, dicatas eidem Dei Genitricis ædes in palatio exstitisse velit, esse necesse est illam ipsam, quæ, quamvis quidem, ut Anna Comnena ex dictis docet, Deiparæ in palatio sacra exstiterit, Demetrii nihilominus nomine insignita a vulgo fuit, quæque, nisi forte quis, contra ac verosimile apparet, ædes duas S. Demetrii nomine distinctas in palatio exstitisse velit, cum sacra Sancti æde, quam in palatio Cantacuzenus statuit, eadem esse debet. Porro laudati Scylitzes et Constantinus Porphyrogenitus, qui, quemadmodum jam docui, Dei Genitricis ædem in palatio a Basilio Macedone ædificatam fuisse, tradunt, ab hoc etiam principe, paulo antequam id faciant, ædem S. Demetrio sacram instauratam fuisse, memoriæ produnt; quare, cum hanc ab illa, a vulgo etiam, ut jam docui, S. Demetrii nomine insigniri solita, manifestissime distinguant, consecrarium ex omnibus jam dictis est, ut sacra S. Demetrio ædes, quam Basilio Macedone instauratam fuisse, scribunt, extra palatium sita fuerit, distinctaque proinde ab æde, S. Demetrio sacra, quam in Palatio Cantacuzenus ponit. At vero, inquires, orationem seu Homiliam, supra plus semel memoratam, hisque verbis, Ἐπὶ ὁ σωτήριος λόγος. inceptam, quam Commentarii hujus § 1 Leoni Sapienti, Orientis imperatori, vindicavi, dictam fuisse ab hoc tunc, cum ædes S. Demetrio in regia seu palatio consecraretur, titulus ei præfixus, utpote qui verbis, num. 6 recitatis, sit conceptus, fidem facit.

118 Jam vero, cum Leo Sapiens Basilii Macedonis filius sit, huicque patri suo, quo volente, imperator jam inde ab anno 870 coronatus fuerat, anno 886 successerit, ædem S. Demetrio sacram, in ejus consecratione orationem seu Homiliam memoratam is dixit, esse illam ipsam, quam ab ejus patre, Basilio Macedone, instauratam fuisse, Porphyrogenitus et Scylitzes locis supra cit. tradunt, verosimillimum apparet,

ponit, ob rationes, quæ

C.

F.

in modum



AUCTOR  
C. B.

ret, hancque proinde non aliam, quam quæ a Cantacuzeno supra recitatis verbis in palatio seu regia statuitur, exstitisse. Ita contra opinionem, qua ex jam dictis sacram S. Demetrii ædem, a Basilio Macedone instauratam, extra palatium statuimus, potest argui. Verum scriptor, qui dictæ Homiliæ seu Orationi in codice olim Mazarinæo, seculo, ut apparet, duodecimo exarato, titulum præfixit, dictam illam fuisse tunc, cum ædes S. Demetrio in regia consecraretur, idcirco fortassis in hoc notavit, quod tunc, cum præfatum codicem exararet, seu seculo XII sacrum istud ædificium solo sancti Demetrii nomine sole-  
ret distingui. Adhæc, ut cum tituli, de quo hic, scriptore Anna Comnena, quæ pariter seculo XII floruit, sacramque illam ædem, utut Demetrii nomine a vulgo insigniri solitam, sanctissimæ Dei Genitrici dicatam, notat; in concordiam adducatur, fieri potest, ut sacra illa ædes et sanctissimæ Dei Genitrici simul et S. Demetrio fuerit dicata; hincque de ea, veluti S. Demetrio sacra, tituli scriptor, solis concinnatis de hoc Sancto nostro lucubrationibus (adi num. 3) transcribendis intentus, mentionem fecerit, omisso etiam Deiparæ nomine, quo tunc fortassis a paucis dumtaxat locum illum sacrum insigniri, habebat perspectum. Quidquid itaque e titulo, quem in codice Mazarinæo Oratio seu Homilia laudata præfert, possit argui, hanc equidem, non cum sacra S. Demetrii ædes, quam a Basilio Macedone instauratam fuisse, Scylitzes et Porphyrogenitus tradunt, sed cum altera, quam in palatio fuisse Dei Genitrici exstructam, nomineque nihilominus S. Demetrii a vulgo soluisse distinguî, Anna Comnena affirmat, consecraretur, pronuntiatam fuisse, indubitatum apparet, manetque proinde, sacram S. Demetrii ædem, quam Basilius Macedo instauravit, extra palatium sitam fuisse, atque adeo ab æde Sancti sacra, quam in palatio Cantacuzenus statuit, distinguî.

hæc addu-  
cuntur,

119 Verum quamnam tandem est sacra S. Demetrii ædes, quæ et ab æde, per Cantacuzenum memorata, distinguitur et a Basilio Macedone fuit instaurata? Non alia, ut apparet, quam quæ eo ipso, quo Acropolis exstitit, loco a Barda cæsare, ut supra docuimus, fuit exstructa. Hæc enim, non secus atque illa, extra palatium exstitit, uti jam nunc dicenda ostendent. Ecclesiam S. Demetrii, quam luce huic sacra imperatores, ut supra docui, quotannis adire solebant, extra palatium sitam fuisse, vel a solis, quibus hic illorum magna solemnitate ad locum istum sacrum fieri solitus accessus describitur, verbis, supra huc ex aulæ Constantinopolitanæ Cæremoniarum libro transcriptis, liquet; hisce enim imperatores, quo illud S. Demetrii templum adirent, et palatii sui portis egredi soluisse asseruntur; jam vero cum hæc, uti eadem transcripta verba fidem faciunt, ad Orientalem civitatis plagam exstiterint, atque ad hanc etiam S. Demetrii ecclesia, a Barda cæsare exstructa, sita fuerit, sacrum hunc locum cum ecclesia, quam imperatores solemniter supplicantium ritu xxvi Octobris die quotannis adibant, esse eundem, verosimillimum apparet, illumque proinde, non secus atque hanc, extra palatium situm fuisse. Adhæc cum soluis e quotannis Orientis imperatores ad monasterium, S. Demetrii nomine insignitum, luce huic sacra seu xxvi Octobris die abire, a Codino verbis supra recitatis tradatur, iidemque imperatores, ut supra huc transcripta ex aulæ Constantinopolitanæ Cæremoniis verba fidem faciunt, festiva eadem S.

Demetrii luce ad dictum Sancti hujus templum, extra Palatii portas situm, solemniter supplicantium ritu incedere soluerint, de eodem loco sacro et apud Codinum et in dictis Cæremoniis seu potius scripto de hisce libro fieri sermonem, vix non indubitatum apparet.

120 Quod cum ita sit, templumque, quod festiva Sancti luce adire imperatores solebant, monasterium præterea, contra ac ædi sacræ, in palatio ejusce ambitu sita, convenire videtur, sibi etiam, ut e Codini verbis intelligitur, habuerit adjunctum, illum sane locum sacrum ac proinde etiam exstructam a Barda Cæsare ecclesiam, utpote ab hoc, ut jam docui, non distinctam, extra palatium situm fuisse, dicendum est. Jam vero, cum Sancti ecclesia, quam Basilius Macedo instauravit, extra palatium pariter, ut supra ostendi, sita fuerit, non aliam Demetrii ædem sacram, quam quæ a Barda Cæsare fuerat exstructa a Basilio Macedone fuisse instauratam, verosimillimum apparet. Nec est, quod reponas, S. Demetrii ædes, quas Basilius Macedo instauravit, in Leonis Allatii editione ruinosas, atque in altera, quam in Byzantinis post Theophanem Scriptoribus Combefisius suppedilat, vetustate laborantes appellari; has autem denominationes exstructis a Barda cæsare S. Demetrii ædibus, utpote quæ, ut supra docui, anno dumtaxat 850 circiter fuissent erectæ, Basilii Macedonis tempore, quod hic quinquaginta nondum annis post ædes easdem ædificatas elapsis obierit, convenire haud potuisse; etsi enim id ita sit, in Græco tamen tum Scylitæ, tum Porphyrogeniti textu, si Græca, quibus hic concipitur, verba accurate exponantur, dumtaxat habetur, Basilium Macedonem S. Demetrii ædes aut ex antiquis novas fecisse, aut antiquarum loco novas condidisse. Atque hæc sunt, quæ, ut simul, et quam S. Demetrii ecclesiam Basilius Macedo instauravit, et hanc, quotannis luce S. Demetrio sacra ab imperatoribus solemniter ritu adiri solitam, a sacra S. Demetrii æde, quam in palatio Cantacuzenus statuit, esse diversam, ostenderem, in medium adducenda existimari. Cangius porro, ut alio jam sermonem convertamus, in Constantinopoli Christiana lib. 4 pag. 122 eo inclinare videtur, ut, monasterium, quod ex dictis templo, a Barda cæsare exstructo, fuit adjectum, ab Andronico Juniore, Palæologorum stemmate oriundo, a quo edificatum instauratumve fuerit, nomen suum accepisse, existimet. Ita enim ibidem de monasterio isto scribit: Ab Andronico Juniore forte vel ædificatum vel renovatum crediderim, qui sanctum Demetrium summa veneratione, et a puero coluit, ob præstitam sibi imprimis a Divo isto opem in expeditione Thessalonicensi, uti narrat Cantacuzenus lib. I, cap. LIII.

121 Id sane, quod Cangius hic affirmat, loco cit. Cantacuzenus narrat, imo vero, Andronicum ab inveterato periculosoque vulnere, quod in pede acceperat, prodigiose, cum hunc, unguento, e S. Demetrii tumulto scaturiente, linere decrevisset, absque mora fuisse sanatum, ibidem etiam adjungit, ita de Andronico, cum jam Thessalonicam occupasset, memoriæ prodens: Constitutis, quæ ad arcis (Thessalonicensis) custodiam pertinebant, imperator ad sanctum Demetrii martyris et myroblytæ conditorium processit, simul ut precibus eum veneraretur (quippe quem a puero præ aliis martyribus honorabat, et plus in eo spei reponebat, quam in ceteris,

videtur d.  
verum  
monasterium  
autem, et  
junctum  
ab Andronico  
en,

E

F

Demetrium  
erga se ben-  
ficium ceperat.



A teris, impenseque illum diligebat) simul ut eidem gratias de oblata felicitate (*in occupanda nimirum Thessalonica*) rependeret. Peracto utroque, quoniam etiam pedem in conflictu cum Persis vulneratus quatuordecim mensibus curari non poterat, multa medicis auxilia frustra experientibus; sed, eo paulatim tabescente, doloribus intolerandis cruciabatur, soluto calceo, Sancti unguento illum parabat perlinere, ita secum volvens, quæ ars humana et studium nequirent, ea Deum sanctis martyribus posse concedere. Ablatis fasciis nudatoque pede, linamentum illud carptum, quod vulneris inditur (o magnam Dei ad martyres suos honorandos curam et providentiam!) extra vulnus apparuit; pes autem adeo sanus, ut nec vulneris, nec cicatricis ullum restaret vestigium, et vulneratusne aliquando fuisset, ignoraretur. Hoc viso miraculo, magis quam de acquisita Thessalonica exultavit imperator, ferventioresque et majores ob hoc beneficium gratias egit; ac tota civitas, intellecto in eum edito tam admirabili opere, multas Deo et Demetrio, a quo curatus fuerat, laudes decantavit.

B 122 Hactenus Cantacuzenus; attamen, licet non tantum, quod Cangius memorat, beneficium, verum etiam aliud, in Andronicum Juniorem a S. Demetrio collatum, recitatis verbis tradat, anne tamen, quod Palæologorum dicebatur, monasterium, eidem Sancto nostro dicatum, suam ab imperatore illo, utut e Palæologorum familia oriundo, nomenclationem acceperit, mihi admodum dubium apparet. Cum enim a puero, uti transcripta Cantacuzeni verba fidem faciunt, majori in S. Demetrium, quam in martyres alios, veneratione simul ac dilectione princeps ille exstiteret, fieri facile potest, ut huic ille peculiaris erga Sanctum affectus a parentibus suis, qui et illum fortassis a majoribus hausissent, instillatus fuerit. Quod cum ita habeat, fieri etiam facile potest, ut abs hisce, quos inter nonnulli, uti apud Cangium in Familiis augustis Byzantinis pag. 230 et seqq. videre licet, opibus atque auctoritate præstitere, dicatum, de quo hic disserimus, Sancto nostro monasterium, Palæologorum illecirco nominatum, diu etiam ante Andronici Junioris ætatem seu seculum XIV fuerit exstructum, licet interim abs hoc illud fuisse instauratum, nullo queat fundamento indubitanter seu negari, seu etiam affirmari. Utut sit, manifestum equidem ex omnibus jam dictis est, Sanctum nostrum maxima in veneratione apud Orientis imperatores exstitisse, cultuque etiam plane insigni ab iisdem fuisse affectum. Verum a quo quidem tempore circiter ita honorare Demetrium principes illi cœpere? Quod supra § hujus initio deindeque adhuc laudavi, de aula Byzantinæ cæremoniis Opus vel a Constantino Porphyrogenito, anno 959 e vivis sublato, vel, ut verosimilius apparet, a Constantino altero, Porphyrogeniti nepote, qui delatas sibi anno 1025 imperii Orientalis habenas anno 1028 morte demisit, litteris commendatum fuisse argumenta in Præfatione; quam sibi illud præfixam habet, adducta luculenter evincunt; quapropter non serius certe, quam vel seculo decimo vel sequentis initio Constantinopoli morem, ut S. Demetrium imperatores, sese ad sacrum huic in Acropolitano urbis angulo templum cæremoniis per verba num. 112 et binis seqq. ex Opere illo recitata expressis XXVI Octobris die conferentes, quotannis venerarentur, obtinere incepisse, in-

dubitatum est.

123 Adhæc mos ille, cum jam inde a medio circiter seculo nono, quemadmodum, quæ supra in medium adduxi, dilucide ostendunt, præfatum Sancti templum fuerit exstructum, jam inde etiam ab eodem seculo nono fortassis obtinuerit. Sane Demetrium hoc ipso etiam sequentique seculo atque etiam citius magna veneratione, cultuque insuper Sanctis deferri solito Constantinopoli ab ipsis etiam Orientis imperatoribus honoratum fuisse, vix non etiam indubitatum apparet. Verum de re hac tractabo, postquam nonnulla adhuc, quæ Sancti apud imperatores illos, seculo decimo posteriores, venerationem probant, in medium adduxero. Glycas in Annalibus, anno 1572 Basileæ editis, part. 4 de Michaële Orientis imperatore, hujus nominis quarto, cum sub vitæ suæ finem adversa valetudine gravissime laboraret, ita scribit: Michaëlus, ubi a malo genio pejus indies exagitaretur, in quasvis regiones et insulas presbyteris quidem singulis nummos aureos binos; monachis vero unum misit, licet irritum studio, quod malum augesceret, ac morbus aquæ intercutis accederet. Quam ob rem Thessalonice profectus imperator ibidem degebat, et ad egregii martyris victorisque certaminum Demetrii sepulcrum assiduo versabatur, ut eo malo liberaretur. Idem etiam de eodem imperatore Zonaras et Cedrenus memoriæ produnt, hic quidem in Historiarum Compendio pag. 744, ille vero in Annalibus tom. 2, pag. 239; cum autem is imperator, quem etiam, seu potius eo imperii habenas adhuc tenente, Thessalonicensis insignem de Bulgaris S. Demetrii ope seu patrocinio retulisse victoriam, Cedrenus in Opere cit. pag. 748 per verba in Analectis, quæ tribus edendis miraculorum libris subjungam, recitanda narrat, seculi undecimi anno quadragesimo primo vitam cum morte commutavit, illius sane, ad S. Demetrii opem, quo morbo gravissimo liberaretur, continuo recurrentis factum argumento est, Sanctum nostrum seculo illo magna in veneratione apud ipsos etiam imperatores aut certe apud Michaëlem, nominis hujus quartum, fuisse.

124 Nec quidquam de illa tribus sequentibus seculis fuisse remissum, verosimile apparet. Ac primo quidem quam id quantum ad seculum duodecimum verum sit, vel sola num. 71 memorata, qua Emanuel Comnenus, ab anno 1180 imperator, per Demetrii festi partem a jure dicendo abstinendum in Sancti hujus venerationem statuit, anno 1166 Novella argumento est. Quod autem ad seculum quartum decimum (nihil enim, quod de decimo tertio nominatim dicam, occurrit) jam spectat, Demetrium tunc etiam ab ipsis Orientis imperatoribus honoratum fuisse, palam est tum ex iis, quæ de Andronico Junio, anno 1341 Vita functo, antea relato sunt, tum e supra huc transcriptis Georgii Codini verbis, quibus hic seculi quarti decimi scriptor docet, imperatores ætate sua ac proin seculo quarto decimo ad S. Demetrii monasterium, seu ædem Sancto huic sacram, cui monasterium, a Palæologis dictum, esset adjunctum, solemnibus supplicantium ritu sese una cum aula sua quotannis XXVI Octobris die, Sancti nostri cultui addicta, soluisse conferre. Ad ea modo, quæ Sancto etiam ante seculum undecimum venerationem, Sanctis deferri solitam, fuisse exhibitam,

AUCTOR  
C. B.  
et multo quodam, cultum usque.

F.

qui nec temporis lapsu remissum.

F.



AUCTOR  
C. B.

bitam, commonstrant, jam progredior. Pelerinus in diversorum numismatum Miscellaneis, anno 1765 Parisiis in lucem editis, lib. 1 ad pag. 222 exhibet tabulam, inter varias alias, quibus varia exprimuntur numismata, ordine duodecimam, cujus numisma, nota numerali 13 distinctum, in antica quidem parte Constantinum imperatorem, in postica vero S. Demetrium, nomine ei, non ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ sed e more, quo Eta ut Iota pronuntiari solebat, apud Græcos tunc introducto, ΔΗΜΗΤΡΙ adscripto, hastaque, quod hastis confossus martyrium consummarit, manu dextræ inserta, exhibet; addit autem esse, cur putemus, imperatorem, qui numisma illud cudendum curavit, alium non esse, quam Constantinum VI, qui una cum matre sua Irene imaginum cultum, a Constantino Copronymo et Leone Isauro, decessoribus suis, abrogatum, restituit.

apud, impe-  
ratores Con-  
stantinopo-  
litanos,

125 Ita quantum ad substantiam verbis Gallicis scriptor ille; licet autem, quæ hisce exprimitur, opinio certa, quemadmodum ipsemet mox fatetur, neuliquam sit, sat tamen verosimilis apparet, hincque etiam jam inde a seculo octavo, quo jam senescente, Constantinus VI ejusque mater Irene floruerunt, apud imperatores Constantinopolitanos, si tamen iconomachos exceperis, summa in veneratione fuisse, verosimile utcumque sit. Atque hæc sunt, quæ de veneratione, quam Sanctus apud imperatores Constantinopolitanos seculo octavo habuit, commemoranda inveni; quod autem ad seculum proxime secutum seu nonum jam spectat, nec tunc sane Demetrium Constantinopoli, aut apud ipsos Orientis imperatores exigua in veneratione fuisse, vel solum ei ibidem anno circiter, ut supra docui, 850 a Barda cæsare exstructum templum argumento est perquam valido. Ad seculum decimum venio. Sanctum a Joanne Zemisce, qui ab anno 969 ad annum usque 975 imperio Orientali præfuit, magno in pretio ac veneratione habitum fuisse, verosimile apparet. Verum antequam hoc probatum dem, nonnulla adhuc, ut quis forte etiam quantum ad venerationem, Sancto ab imperatore illo delatam, in errorem inducatur, præmittenda sunt. Victoriæ de Russis ab eodem imperatore, S. Theodoro duce et martyre ei opitulante, fuisse relata, Cedrenus in Historiarum Compendio memoriæ prodiit; Verba, quibus id facit, utut ad Sanctum nostrum proprie haud spectantia, idcirco tamen, quod ad rei hic discutiendæ, atque ad venerationem, qua erga Sanctum Zemisce fuerit, spectantis intelligentiam conducant, huc transcribo.

hæc interim  
a Joanne  
Zemisce, qui  
Russos, S.  
Theodoro  
opitulante,  
perfligavit.

126 Sic habent: Ferunt ea pugna divinitus quoque Romanis latum auxilium: nam ab Austro obortam procellam in facies Scytharum ingruisse, eosque impedivisse, ne suo arbitratu rem gererent. Et ab omni Romanorum exercitu conspectum fuisse virum albo equo vehentem, qui princeps pugnam inierit, hostiumque ordines conturbaverit, nemini neque ante neque postmodo cognitum: eum aiebant fuisse Theodorum unum de pulcherrimas consecutis victorias Martyribus. Sane his semper auspiciis atque antesignanis adversum hostes uti solebat imperator hic: et quo die hæc pugna est pugnata, is festus fuit memoriæ illius Theodori exercituum ductoris. Sed et veneranda quædam mulier Constantinopoli fidem fecit, id visum fuisse divinum. Ea enim pridie istius diei in somnis visa

fuerat adstare Deiparæ, et audire eam dicentem D cuidam militi: Domine Theodore, meus ille et tuus Joannes in periculo versatur; festina ad opem ei ferendam: idque insomnium prima luce vicinis narraverat. Enimvero Scythæ eo prælio funduntur, cumque se portis interclusos a Barda sentirent, in campum fuga disperguntur, pereuntque innumerales, partim a se invicem conculcati, partim a Romanis obtruncati, vulnerati pene omnes. Martyri Theodoro gratiam pro ope lata referens imperator, templum, in quo is humatus erat, ad fundamenta usque demolitus, aliud magnificentissimum extruxit, ac prædiis amplis habentibus redditus donavit: urbem, in qua id erat, pro Eucheaneia Theodoropolim nominavit. Bollandus noster hæc Cedreni verba in Commentario, Actis S. Theodori ducis et martyris prævio, ad diem VII Februarii, quo is colitur, etiam recitat, ac deinde, nonnullis interpositis, num. 28 subjungit: Quod supra retulimus ex Cedreno, semper consuevisse Zemiscen uti auspiciis atque antesignanis adversus hostes προμάχοις καὶ πρόδοις, sanctis Martyribus, quos Καλλιόνους vocant, pulchris decoratos victoriis, ex eo fortassis facto ritus flammulorum manavit, quem Codinus cap. 6 memorat; aut, si antiquior, confirmatus certe religiosissimi illius imperatoris pietate.

127 " Dum " inquit Codinus, " liturgia peragitur, aut solæ etiam Vesperæ Sabbato vel Dominica decantantur, proceres ii, qui circumstationis moderatores sunt, gestant flammula, sive φάμouλα. Sunt autem ista: Primum archistrategus sive S. Michaëlis imago. Alterum octapodion, habens multas divinasque sacrorum pontificum imagines, lingulis octo. Tertium crux habens imagines quatuor magnorum martyrum Demetrii, Procopii et utriusque Theodori. Quartum representans S. Georgium equitem. Quintum Draconteum. Sextum imperatoris effigiem exhibens equo insidentis. Sunt autem bina omnia, id est, simul duodecim. " Hinc forte quis credat, inter Sanctos martyres, καλλιόνους seu pulchris decoratos victoriis nuncupatos, quibus Joannem Zemiscen Auspiciis atque antesignanis adversus hostes, προμάχοις καὶ πρόδοις, uti semper consuevisse, Cedrenus tradit, per verba recitata a Bollando etiam recenseri S. Demetrium; verum res secus habet. Bollandus enim Sanctos Martyres, quibus in bello auspiciis Zemisce usus sit, non alios, quam Cedrenus, cujus auctoritate nimitur, designatos voluerit; hic autem duos sanctos dumtaxat Theodoros martyres, duos scilicet celebriores illos, quorum alter Tironis, alter Ducis titulo solet distinguui, pro auspiciis atque antesignanis in bello a Zemisce adhibitos commemorat. Ut res manifesta evadat, Græca ejus, quæ huc spectant satque accurate Latinitate donata non sunt, verba huc transfero una cum alia a me adornata interpretatione Latina. Ita habent: Καὶ τις ἀνὴρ, ὡπλοποιεῖται τῷ στρατοπέδῳ Ῥωμαίων, ἐν ἵππῳ λευκοῦ προαγωνιζόμενος, καὶ τὰς τῶν πολεμίων κλονῶν καὶ διαταράσσων φάλαγγας, μηδὲν πρότερον ἢ μετὰ ταῦτα γινόμενος γνώριμος, ὅν ἐφασκον ἓνα εἶναι τῶν καλλιόνων μαρτύρων (Theodororum). Τοῦτοι δὲ προμάχοι αἰεὶ καὶ πρόδοις κατὰ τῶν πολεμίων ἐχρότο ὁ βασιλεὺς· καὶ γὰρ οὕτως καὶ συνετυγέ τόνδε δὲ τὸν ἀγῶνα κατ' αὐτὴν συνεχθῆναι τὴν ἡμέραν, καθ' ἣν εἰδόμεν ἑορτάζειν τὴν μνήμην τοῦ στρατηλάτου

pro belli ad  
versus hostes  
auspicio e  
Cedreni verbu



A στρατήλατος. *Hactenus Græca Cedreni verba; en nunc, quæ iis adaptanda est, stricta interpretatio Latina.*

habitus haud  
fuerit,

128 Visus etiam fuerat ab omni Romanorum exercitu vir quidam, equo albo ante primam aciem certans, hostiumque pellens et turbans ordines, nemini ante vel post hæc cognitus, quem e martyribus Theodoris, pulchris condecoratis victoriis, unum esse dicebant. Hisce enim semper auspiciis atque antesignanis adversus hostes utebatur imperator, acciditque insuper, eo ipso die, quo exercituum ductoris (unius scilicet e duobus, de quibus proxime locutus est, Theodoris) festivitatem celebrare solemus, prælium illud committi. Hæc modo verba considera, facileque intelliges, Sanctos dumtaxat Theodoros martyres, quibus Joannes Zemiscus auspiciis atque antesignanis adversus hostes uti soluerit, a Cedreno ac proin etiam a Bollandi commemorari. Verum, etsi id ita sit, nosterque proinde sanctus martyr Demetrius martyribus illis, quibus adversus hostes auspiciis atque antesignanis Joannes Zemiscus usus fuit, annumerari e Cedreni recitatis verbis haud possit, neque etiam ex hisce illum Bollandus iisdem annumerarit, Demetrium tamen, quod inter sex flammula seu vexilla, quæ in majoribus festis rei divinæ assistenti imperatori a proceribus præferri solebant, unum etiam, quod, quemadmodum adducta a Bollandi Codini verba fidem faciunt, S. Demetrium repræsentabat, recenseatur, præcipuis olim imperii Constantinopolitani protectores fuisse accensum, indubitatum apparet, idque vel a seculo nono, si flammulorum illorum seu vexillorum usus a Joanne Zemisce primum introductus fuit, vel etiam citius, si is ante principis hujus ætatem jam obtinuerit, confirmatusque abs illo dumtaxat fuerit. Alterutrum sane factum esse, ac proin apud Joannem Zemiscen magna in veneratione Demetrium fuisse, verosimile mihi, quemadmodum et Bollandi visum est, videtur.

obtinuit.

129 Atque in hanc opinionem ex eo concedo propensius, quod Sanctus equidem diu etiam ante seculum nonum seu Joannis Zemiscæ, imperatoris Constantinopolitani, ætatem ἀπύργος seu in bellis auxiliator ab imperatoribus Constantinopolitanis habitus fuerit, hocque etiam nomine magna in veneratione apud illos exstiterit, uti vel ex eo colligas, quod Mauritius, Constantinopolitanus seculo sexto senescente sequentisque initio imperator, ab Eusebio, Thessalonicensi archiepiscopo, corporis S. Demetrii partem, quo hujus in bellis auxilium experiretur, postularit, idemque ante Mauritium Justinianus I, qui et ipse seculo sexto floruit, pariter præstiterit, prout Miraculorum edendorum libri 1 caput quintum fidem facit. Nec ea tantum ex hoc habemus, verum etiam Justinianum, cum ad eum (ad num. 101) pars terræ, quæ ex igne e Sancti tumulo erumpente fragrantiam ineffabilem mirabiliter contraxerat, reliquiarum postulatorum loco missa fuisset, maxima eam lætitia, non secus atque ipsum Sancti corpus, accepisse; quod sane hunc summa in veneratione apud imperatorem illum fuisse, argumento est minime dubio.



## § X. Cultus ecclesiasticus, Sancto etiam apud Latinos aliasque nationes a longissimo jam tempore delatus.

Leontium, Illyrici seculo quinto, ut supra do-  
Lcui, verosimiliter ineunte præfectum, qui insignem ex ante dictis Thessalonicae S. Demetrio ecclesiam exstruxerat, e civitate hac Sirmium, Illyrici urbem percelebrem, imo a Constantini Magni ætate totius Illyrici, antequam hoc bifariam in Illyricum Orientale et Occidentale fuisset divisum, metropolim, præfectique prætoriani sedem, profectum, alteram etiam ibidem Sancto ecclesiam, in qua, quas secum Thessalonica attulerat, ejusdem reliquias, Chlamydem nimirum, sanguine Martyris adhuc notatam, atque orarium hujusve saltem partem deposuit, erexisse, Metaphrastes simulque anonymus, quem sibi prælucentem hic habuit, Sancti nostri biographus sub contextarum a se Demetrii Passionum finem memoriæ produnt. Verum anne binis hisce scriptoribus ea in re, a qua gesta diu admodum tam unus, quam alter verosimile abjuit, fides tuto adhiberi potest? Photiana quidem et Anastasiana Sancti Acta ecclesiæ, quam Leontius Sirmii S. Demetrio exstruxerat, mentionem nusquam faciunt; verum nihil etiam, quo Metaphrastis, anonymique, qui huic præluxit, ista de re assertum falsitatis utcumque evadat suspectum, suppeditant. Quare, cum nec quidquam, quod binis istis Sancti nostri biographis fidem hic denegandam suadeat, aliunde occurrat, fuisse reipsa a Leontio, Illyrici præfecto, ecclesiam Sancto nostro Sirmii exstructam, in animum induco.

Templum. S.  
Demetrio sa-  
crum, a  
Leontio,

E

131 Atque id quidem ex eo etiam facio propensius, quod seculo saltem undecimo Sirmii exstis-  
tisse templum, S. Demetrio sacrum, e Joanne Cinnamo, qui seculo isto floruit, resque, a Joanne et Manuele, imperii Constantinopolitani habenas tunc moderatis, gestas, conscriptis a sese, Parisiisque typorum beneficio anno 1670 vulgatis Historiarum libris sex complexus est, habeatur compertum. Etenim scriptor ille concinnatus hujus a se Operis lib. 5, num. 12 sub finem ita memorize prodit: Hungarorum gens sæpe Romanorum (ita passim ab historicis Græcis ii omnes, qui Orientis imperatoribus suberant, solent vocari) fines incursavit, et paulo antequam imperaret Alexius Comnenus. Sirmium cepit, multisque Transistranis urbibus expugnatis, Næsum usque pervenit. Ibi sancti Martyris (Procopii nempe) incidentes feretrum, totum quidem inde corpus auferre inhumanum, ut arbitror, existimantes, sola manu ablata, recessere, et Sirmium reversi, eam deposuere in templo Demetrii martyris, quod pridem exstruxerat is, qui Illyricum præfectus regebat. Eam igitur illic (Sirmii nimirum) inventam sustulit inde imperator (Emanuel Comnenus scilicet) et reliquo, ut diximus, reddidit corpori. Cum Emanuel Comnenus imperator, qui manum, quam quondam a S. Procopii martyris corpore abstractam, Hungari Sirmii in S. Demetrii templo deposuerant, in civitate isthac invenisse reliquoque Sancti illius corpori reddidisse a Cinnamo hic nar-

Illyrici præ-  
fectio, in ipsa  
Sirmiiensi ci-  
vitate,

F



AUCTOR  
C. B.

ratur, anno 1180 obierit, eique tum primum Alexius Comnenus, hujus nominis secundus successerit, Alexium Comnenum, quo nondum imperii Orientalis habenis admoto, Hungari Sirmium cepisse, ibidemque S. Procopii martyris manum in S. Demetrii ecclesia deposuisse ab eodem Cinnamo per verba recitata referuntur, imperatorem nominis illius primum fuisse, necesse est.

contra ac e  
Cangio non  
nemo forte

132 Quare, cum hic jam inde ab anno 1080 imperare inceperit, consecrarium est, ut jam inde a seculo undecimo Sirmii ecclesia, S. Demetrio sacra, certo exstiterit; quod sane, quæ a Metaphraste anonymoque, qui hic præluxit, Sancti biographo de exstructa S. Demetrio a Leontio, Illyrici præfecto, Sirmii ecclesia traduntur, veritati esse consona, argumento etiam qualicumque est. Cangius nihilominus in suis in huc transcriptum Cinnami locum Annotationibus, utpote in quibus de eadem, de qua Metaphrastes anonymusque, qui huic præluxit, Sirmiensi Sancti ecclesia, uti ex infra dicendis patescet, loqui videatur, ea suppeditat, e quibus ante unquam ecclesiam, S. Demetrio sacram, Leontius Sirmii exstruxerit, non nemo forte subdubitet. Etenim ibidem sic scribit: Quod hic habetur templum D. Demetrii, videtur illud esse, a quo oppidum D. Demetrii, ad Savum amnem situm, nomen accepit, hodie S. DEMETER dictum, haud procul ab antiquo Sirmio. Quod vero templum illud in Sirmio extare ait Cinnamus, id accipiendum puto pro Sirmiensi agro; nam Σίρμιον non semel is dicitur eidem scriptori. Oppidi vero S. Demetrii meminit Bonfinius Dec. v, lib. iv extremo. Quod si ergo Cangio assentiendum sit, S. Demetrii templum, cujus Cinnamus verbis recitatis meminit, non in ipsa Sirmiensi urbe, sed in agro, huic abjecto, situm fuerit, oppidoque, quod in hoc pariter seu haud procul a Sirmio situm erat, atque hodie S. Demeter vocatur, nomen deinde fecerit. Verum hæc mihi nequitiam placent: etsi enim Cinnamus, uti in dictorum suorum probationem Cangius adjungit, Σίρμιον subinde ad agrum dumtaxat, civitati huic adjectum, significandum adhibeat, in transcripto tamen textu vocabulum istud eo loco, quo de depositis ab Hungaris, Sirmium reversis, in sacra ibidem S. Demetrio æde S. Procopii martyris reliquiis loquitur, ita abs illo accipi, verosimile C haud apparet.

arguat,

133 Hungaros enim, paulo antequam Alexius Comnenus imperii Orientalis habenas suscepisset, præter multas Transistranas urbes, a se subactas, Sirmium etiam cepisse; in eodem textu ait, ibique indubie hoc vocabulum, non ad agrum Sirmio adjectum, sed ad ipsam hanc civitatem significandam usurpat; jam vero, cum id ita sit, nec scriptores unam eandemque vocem ad res prorsus diversas, nullo omnino, quo id prodant, subministrato indicio, significandas in brevi adeo textu, qualis est supra e Cinnamo huc transcriptus, adhibere haud soleant, scriptorem hunc etiam eo loco, quo de S. Procopii reliquiis, ab Hungaris in S. Demetrii templo Sirmii depositis, sermonem facit, vocabulum Sirmium, non ad Sirmiensem agrum, sed ad ipsam hanc civitatem significandam usurpare, verosimillimum, ne dicam indubitatum, apparet. Adhæc Cinnamus, dicatam S. Demetrio ædem, de qua in textu supra huc transcripto loquitur, abs illo, qui Illyricum præfectus regebat, ædificatam fuisse, diserte tradit, sermonemque proinde facit de eadem sacra S. Demetrio æde, quam Metaphrastes

anonymusque, qui huic præluxit, Sancti nostri D. biographus, Leontium Illyrici præfectum, Sancto exstruxisse, aiunt; hanc autem bini hi scriptores, non in agro, qui Sirmio adjacet, sed in ipsa hac civitate, statuunt. Præterquam enim, quod, Leontium, cum Sirmium pervenisset, templum ibidem sancto nostro Martyri exstruxisse, dilucide prodant, nec Sirmii nomine Sirmiensem agrum unquam vocare noscantur, templum illud prope ædem, S. Anastasiæ sacram, situm fuisse docent, verosimileque haud videtur, in agro Sirmiensi seu rusticano quopiam loco duo simul Leontii, Illyrici præfecti, ætate seu seculo quinto exstitisse templa, quorum alterum S. Demetrio, alterum S. Anastasiæ martyri esse sacratum. Nec est, quod reponas, templum, quod Anastasiæ martyri sacrum esse, Sirmii exstitisse, a Metaphraste dumtaxat, anonymoque, qui huic præluxit, Sancti nostri biographo asseverari; etsi enim id ita sit, binis tamen hisce scriptoribus ea in re esse assentiendum, vel ex eo apparet, quod S. Anastasiæ reliquiæ seculo quinto seu eo tempore, quo a Leontio ecclesiam S. Demetrio juxta alteram, quæ S. Anastasiæ sacra esset, Sirmii fuisse exstructam, iidem bini scriptores tradunt, in civitate isthac exstiterint, uti ex iis, quæ Theodorus Lector lib. 2, pag. 568 editionis, a Valesio adornatæ, memoriæ prodit, indubitatum videtur.

134 Porro quod ad Cangii de sito haud procul ab antiquo Sirmio oppido, quod hodieque S. Demeter dicitur, nomenque a S. Demetrii templo, ibidem exstructo, acceperit, Annotata jam spectat, nec hæc ejus de ecclesiæ S. Demetrii a Leontio, Illyrici præfecto, exstructæ, atque a Cinnamo per verba supra recitata memoratæ, situ opinionem firmant. Quid ni enim, cum primum ædes, S. Demetrio sacra, Sirmii a Leontio erecta jam fuisset, altera deinde, eidem Sancto nostro sacra, quæ loco sibi adsito, paulatim in oppidum crescenti, nomen fecerit, in agro Sirmiensi ædificata esse potuerit? Sane, cum oppidum, S. Demeter dictum, quod ad Savum situm est, a Bonfinio loco supra per Cangium cit. reipsa memoretur, idque hodieque, utpote in modernis Geographicis Hungariæ Slavoniæque tabulis passim notatum, indubie adhuc existat, ita vere rem evenisse, in animum induco. Hinc porro jam consequitur, ut Sanctus noster in Illyrico, cujus olim Slavonia, F Sirmium antiquum, oppidumque, a S. Demetrio dictum modo complectens, partem constituebat, non unam tantum, sed duas ecclesias nomini suo consecratas habuerit, dubitandumque proinde non sit, quin eximia plane, si non per omne late Illyricum, Sirmii saltem, ubi etiam supra memoratæ, quas eo Leontius attulerat, sacra ejus reliquiæ servabantur, dictoque, cui nomen fecit, in oppido veneratione ecclesiastica, et Sirmii quidem ob jam dicta de exstructa ibidem ei a Leontio ecclesia jam inde ab hujus ætate seu seculo ineunte quinto, fuerit gavisus, hanc autem diu etiam ibidem perseverasse, vel ex eo liquet, quod, cum Sirmium anno circiter 141, uti inter eruditos convenit, ab Attila, Hunnorum rege, fuerit eversum, ecclesiæque nihilominus, S. Demetrio sacra, seculo undecimo Sirmii adhuc, ut jam docui, exstiterit, necesse omnino sit, Sirmiensem Sancti ecclesiam, a Leontio ex dictis ædificatam, post cladem illam Hunnicam fuisse instauratam, antiquæve, penitus fere ex ea destructæ loco novam fuisse erectam, quæ deinde, vel certe altera, ejus iterum

fuit exstructum, ibique etiam jam inde a seculo v cultus ejus fuit delatus.



**A** iterum loco exstructa, ad seculum usque undecimū steterit.

qui postmodum ad locum.

135 Nec tantum Sirmii diu Sancti nostri veneratio perseveravit, verum etiam inde longius sese diffudit; etsi enim, ut jam indicavi, per omne late Illyricum propagata forte haud fuerit, per totam tamen Hungariam, Slavoniæ Sirmioque in hac sito vicinam, sese lapsu temporis extendit. Etenim Demetrius Hungariæ patronis a regni hujus indigenis annumeratur, quotannisque, ut talis, ritus duplicis Officio, uti e Sanctorum patronorum regni Hungariæ Officiis propriis, anno 1703 Viennæ Austriæ excusis, disco, per totam late Hungariam xxvi Octobris die, quæ ei apud Græcos sacra est, colitur. Ac in Horis quidem canonicis, quæ de eo tunc recitandæ proponuntur, tres Lectiones, quartam videlicet, quintam et sextam, e Metaphrasticis ejus Actis maximam partem contextas, uni sibi proprias habet, orationemque item propriam, hisce verbis conceptam: Deus, qui beatum Demetrium martyrem tuum, virtutum signis clarificas, ejus nos, quæsumus, interventu a cunctis reatibus, et a malis, quæ pro eis meremur, absolve propitius.

**B** Per Dominum; in Missa autem, quæ de eo tunc dici solet, quæque hoc introitu: In virtute tua, Domine, lætabitur justus etc. de communi unius Martyris est, præter orationem jam recitatam duæ aliæ, secreta videlicet alteraque, quæ postcommunio dicitur, ab hujus generis orationibus, quæ in aliis de communi unius plurimūve martyrum Missis dici solent, omnino diversæ, de S. Demetrio, uti Missæ de sanctis regni Hungariæ patronis, anno 1735 Tyrnaviæ excusæ, me docent, recitandæ exhibentur. Ac prior quidem his verbis, Munera nostra, Domine, meritis beati Demetrii martyris tibi, quæsumus, reddantur accepta, et nosmetipsi gratum tibi efficiamur sacrificium; posterior vero sequentibus constat: Purificet nos, quæsumus, Domine, cælestis mensæ libatio, et, intercedente beato Demetrio martyre tuo, ad vitam nobis proficiat sempiternam.

et quidem ante seculum etiam XIII

136 Atque ita quo cultu, Sanctus ab Hungaris, a quibus ut patronus colitur, afficiatur, modo exposui; nunc pauca adhuc de tempore, quo fieri id abs illis inceperit, lubet proferre. In Vita B. Margarethæ, Virginis Hungariæ, ad diem xxviii Januarii, quo hæc colitur, apud nos edita, S. Demetrius, una cum SS. Laurentio et Bartholomæo sanctimoniali cuidam, acuta febris laboranti, spectandum sese in somno dedisse, eamque, ut apud archiepiscopum Strigoniensem de instituenda in dictæ beatæ Margarethæ sanctilitatem et miracula inquisitione ageret, monuisse narratur; quare cum hinc, ut beatæ hujus virginis, vita jam functæ, sanctilitatis innotesceret, curæ S. Demetrio fuisse videatur, hunc abs illa, in vivis adhuc superstite, singulari reeneratione affectum, verosimile potest videri, cultumque proinde in Hungaria a seculo saltem tertio decimo, quo eadem beata virgo obiit, obtinuisse. Adhæc cum Sirmium, ubi Sanctum jam inde etiam a seculo quinto cultum fuisse, e supra dictis liquet, Hungarorum juris diu ante dictum, quo B. Margareta Hungarica ad Dominum migravit, seculum tertium decimum exstiterit, diu etiam ante hoc S. Demetrium apud Hungaros cultu ecclesiastico fuisse affectum, neutiquam mihi vero apparet absimile. Ita autem, quod non raro factum sit, ut Sancti cujuspiam cultus, qui in una civitate vigeat, ad alias regni ejusdem civitates brevi etiam temporis

spatio fuerit propagatus, nec Sirmio S. Demetrii D cultum, etsi interim tempus, quo id primum factum, sat prope definiri haud queat, ad alias Hungariæ urbes fuisse propagatum, dubitandum appareat.

137 Hungari enim, utut ecclesiæ Romanæ seu Latinæ ritus consuetudinesque sequantur, <sup>late Hungariam, atque etiam,</sup> Demetrium tamen, non viii Octobris die, quæ Sancto huic apud Latinos sacra est, sed xxvi mensis ejusdem, quæ eidem apud Græcos dicata est, celebrare solent; id autem (neque enim Sancti cultum proxime a Græcis accepisse videntur) non alia potiori de causa fieri ab eis posse videtur, quam quod a Sirmiensibus, qui ad sese a Græcis, urbis suæ diu ante Hungaros dominis, Thessalonica propagato more, non viii, sed xxvi Octobris die festivam Sancti lucem celebrare solebant, ecclesiastico Demetrium cultu quotannis honorandi consuetudinem acceperint. Utut hæc, quæ nescio an sat certo definiri queant, sese etiam habeant, Sancti equidem cultum ad totam late Hungariam esse propagatum, ex iis, quæ supra disserui, indubitatum est. Nec eum ad Bulgariam, Hungariæ finitimam, pariter manasse, minus indubitatum debet haberi. Id e facto, plane singulari, quod a Niceta Choniata in Isaacio Angelo lib. 1 num. 4, 5 et 6 refertur, probatum do. Bulgari anno 1041 Thessalonicam, quadraginta millium militum exercitu, duce Alusiano, civitati huic oppugnandæ admoto, in potestatem suam redigere meditati erant; verum a præsidiariis, improvisa horum apertis civitatis portis impressione perterriti, ingenti suorum strage in fugam, S. Demetrio Thessalonicensibus, uti in Analectis, quæ edendis Sancti miraculis subjungam, e Cedreno docebo, præire ac pro urbe decertare palam conspecto, fuerant conjecti.

138 Bulgari porro, hac accepta clade, a Michæle, Orientis imperatore hujus nominis quarto, <sup>uti singulari prorsus,</sup> penitus fuere subacti, Græcorumque imperio exinde usque ad tempus Isaacii Angeli, qui anno 1185 imperare incepit, Bulgaria pacifice mansit annexa. Verum gens ista, angustis, castellisque plurimis, quæ præruptis saxis inædificata habebat, tunc freta, aperte a Græcis, quorum etiam potentiam parvi pendebat, tandem defecit. Defectionis principes exstiterunt Petrus et Asan, duo ex antiquorum Bulgariæ regum, uti Innocentii III Papæ Gesta pag. 67 docent, sanguine progeniti fratres. Atque hi quidem, ne sine causa res novas moliri viderentur, imperatorem Isaacium Angelum, a quo sibi, quod petiluri essent, negatum iri, prævidebant, Cypsellis agentem conveniunt, sibi que exigui relictus prædium ad Hæmum montem assignari, atque in Græcorum legiones admitti, postulant; repulsam autem, ut præviderant, passi, domum redeunt, palam a Græcorum imperatore deficiunt, popularesque, ut idem faciant, alliciunt, quod qua ratione omnino singulari, imo exotica, cum hos consilio suo, cladis verosimillime, a majoribus suis prope Thessalonicam, S. Demetrio opem obsessa huic civitati suæ ferente, olim acceptæ, adhuc memores, haud sat propense, ut labanti per vim pecoris, exactionumque quarundam occasione Græcis gravissime offensos assentientes invenirent, consecuti tamen fuerint, lubet ipsis a Niceta Choniata libro citato suppeditatis verbis exponere.

139 Sic itaque ibi num. 6 habet: Cum Blachi (Bulgarorum scilicet federati seu potius horum in Mæsia pars) principio ab eo conatu, ad quem a Petro <sup>quod ipsis Choniata verbis hic refertur</sup>



AUCTOR  
C. B.

Petro et Asane inducebantur, rei difficultate territi, abhorrent: fratres, ut popularibus suis eum metum adimerent, eodem nomine præclari martyris Demetrii ædificarunt, in eamque multos demoniacos utriusque sexus coegerunt, qui cruentis et perversis pupillis, effusisque crinibus cætera omnia exquisite exprimebant, quæ id genus hominum propria habet, eosque docebant in furore proloqui: Deo visum esse, ut gens Bulgarorum et Blachorum, diuturno jugo excusso, libertatem consequatur, eaque de causa Christi martyrem Demetrium, relicta metropoli Thessalonica et æde, Romanorumque consuetudine, ad ipsos pervenisse, adjuturum id opus. Igitur vecordes isti homines paulum morati, et subito majore spiritu collecto, rursus alienati, exagitabantur, et clara voce quasi numine afflati, clamitabant: Non amplius desidiæ esse locum, sed arreptis armis Romanos invadendos esse: et qui in bello caperentur, non conservandos aut vendendos, sed inclementer occidendos esse, et prece et precio repudiatis, neque magis ulla obtestatione moveri oportere quam adamantem. Tota igitur gens, a talibus vatibus concitata, ad arma concurrit, et ut initia defectionis auspiciata fuerunt, magis etiam credere, Deum libertati suæ favere. Nec ea contenti in oppida et prædia ab Hæmo remota diffunduntur.

140 En enimvero singulare prorsus, ut jam monui, a Niceta hic relatum, Bulgarorum principum Petri et Asanis factum! Atque id quidem, utut minime præbandum, Bulgarorum tamen, utpote qui eo impulsu in Petri et Asanis consilia concesserint, eximiam erga S. Demetrium venerationem ostendit, uti etiam quanto in pretio Sancti hujus, majoribus suis olim, ut jam docui, maxime adservati, patrociniū habuerint; ut sane, quin ii, prospera deinde adversus Græcos, quorum jugum excusserant, fortuna usi, sancto nostro Martyri, quem Petri et Asanis artibus delusi in Bulgariam, relicta Thessalonica Græcorumque tutela, migrasse, sibi patrocinatorum, rebantur, cultum etiam, maxime in ecclesia, quam ei Petrus et Asan erexerant, deinceps detulerint, dubitandum non appareat; imo vero, cum Petrus et Asan, quo in partes suas Bulgaros, populares suos, attraherent, auxilium, non allerius cujuscunque Sancti, sed Demetrii eis adfuturum sibi comminiscendum duxerint, hunc etiam apud Bulgaros, cum nondum, Petro et Asane suadentibus, arma in Græcos, quo sese in libertatem assererent, arripuissent, maxima in veneratione fuisse, cultumque obtinuisse, verosimile etiam apparet. Ut sit, cum equidem, quis qualisve is fuerit, perspectum haud habeam, sicque nihil amplius, quod ea de re lectorem edoceam, occurrat, ad cultum ecclesiasticum, Sancto nostro alibi præterea delatum, sermonem jam convertito.

111 Anastasius bibliothecarius in Præfatione, quam Sancti nostri Passioni, a se contextæ, Carolo Calvo (adi num. 14) suam hanc lucubrationem inscribens, præmisit, ita sub initium principi huic loquitur: Beati Demetrii, Thessalonicensis martyris, Passionem atque miracula, hortantibus fratribus, et maxime viro peritissimo Johanne diacono, vestræ fidei puritate ac scientiæ claritate notissimo, nuper de Græco in Latinum transtuli sermonem; qui præfatus Joannes hujus Martyris in domo quidem sua miræ antiquitatis et pulchritudinis oratorium habebat, tamen qualis

iste martyr Christi esset, ignorabat. Ego vero, D sicut expertus sum apud Thessalonicam, ubi preciosum corpus ejus redolet, et splendore miraculorum refulget, innotui ei per ordinem. Joannes, hic ab Anastasio Bibliothecario memoratus, S. R. E. diaconus erat, Romæque proinde, ut dubitandum non apparet, commorabatur; quare, si miræ antiquitatis pulchritudinisque oratorium, quod hic, Anastasio per verba recitata testante, in domo sua habuit, fuerit reipsa, uti hic scriptor sese æstimasse, indicat, sancto nostro Martyri consecratum, consecrarium e recitatis Anastasii verbis erit, ut is etiam Romæ, et quidem ante seculum nonum, quo idem Anastasius floruit, qualicumque saltem cultu ecclesiastico fuerit gavisus. Verum cum duo etiam Italiæ Martyres, Demetrii nomine distincti, alter Verulis, alter Ostiæ, in Romano Martyrologio adscribantur, nec Anastasius quidquam, e quo se Demetrium, oratorium in Johannis diaconi domo habentem, homonymum esse Thessalonicensem martyrem, collegerit, in medium adducat, fueritne Demetrius noster, an alius Sanctus homonymus, reipsa Romæ seculo nono ac forte etiam citius cultus, solis huc transcriptis Anastasii verbis innixus pro certo asseverare non ausim, licet interim, quod hic scriptor vir haud rudis exstiterit, eaque, quæ in litteras misit, sat diligenter examinasse videatur, res utcumque verosimilis queat haberi.

142 Pari fere de causa, nostrone de Sancto, an de alio homonymo Carolus, Novariensis episcopus, dum lucubrationis a se adornatæ, quam Novariam inscripsit, lib. 1, pag. 184 ita scribit, Colitur (Novariæ nimirum) in eadem ecclesia S. Julii etiam Demetrius martyr die xi Maii, fuitque in ea altare ei dicatum; de cujus tamen translatione nihil habeo, quod referam, sermonem instituat, dubitandum existimo, certeque de alio Demetrio martyre, quam de nostro, loqui ipsum, crediderim, si Novarienses Demetrii, quem xi Maii, forte quod hoc die sacrum illius corpus olim acceperint, in S. Julii ecclesia colunt, integrum ad se corpus aliquando fuisse translatum, contendunt, seu potius hodieque aut saltem olim integrum possederint; rationem, ob quam ita existimem, quisque ex iis, quæ num. III de sacris Sancti nostri reliquiis corporeve, Thessalonica nunquam alio secundum omnes sui partes avecto, disserui, facile intelliget. Porro nec melius, Demetrione nostro, an alteri martyri homonymo ecclesia paræciæ, S. Demetrii nomine in Britannia Aremorica insignitæ, quæ in Vita S. Gildæ abbatis, ad xxix Januarii diem, quo is colitur, apud nos edita, num. 27 memoratur, consecrata sit, habeo perspectum. Verum alia præterea ecclesia, quam sancto nostro Demetrio exstructam consecratamque fuisse, indubitatum est, hic modo etiam memoranda occurrit.

143 Cyprianus quidam in Africa episcopus, infeliciter, uti Miraculorum edendorum lib. 2, cap. 6, sede tamen, quam hic occupavit, nusquam indicata, memoratur, a Slavis, cum Byzantium negotii cujuspian causa peteret, captus, duramque ita in servitutem delapsus ab apparente sibi S. Demetrio seque viæ, qua Thessalonicam aufugeret, ducem præbente in libertatem fuit assertus. Hinc in Africam reversus, quo sese sancto Sospitatori suo gratum exhiberet, templum insigne, opem ei iterum mirabiliter ferente sancto Martyre exstruxit.

ac fortetian  
Novari.

cripto autem  
in Africa.



A *xil, eidemque dedicavit. Porro cum miraculum, quod in laudati episcopi gratiam Sanctus patra- vit, seculo. nono aut forte etiam paulo citius, uti in Annotatis eidem subdendis docebo, evenerit, certum omnino est, in Africam tum etiam propa- gatum fuisse Demetrii nostri cultum, quem ibidem etiam incrementa temporis lapsu sumpsisse, fas est colligere vel e solis, quibus miraculi istius narratio, ab Anastasio Bibliothecario in compen- dium contracta, apud Mabillonium tom. i Vete- rum Analectorum pag. 95 terminatur, sequenti- bus hisce verbis : Per orationes ejus S. Demetrii videlicet si quis infirmus in eodem templo (per Cyprianum nempe episcopum exstructo) devotus advenerit, si perunctus fuerit de oleo lampadis ejus, ilico sanabitur.*

pias educunt, servitioque militari xxvi Octobris finem imponunt. Principis Cantimiri Opus, quod verbis hisce abs Artis cit. auctore laudatur, ad manum non habeo; quapropter penes hunc quantum ad ea, quæ hic tradit, fidem stare volo, Turcasque, qui, quod sane mirum est, sectæ suæ Demetrium, utut diu ante hanc exortam florue- rit, adscribunt, in veneratione eum habere, haud difficulter credo, eo etiam propendens, ut e ve- neratione, qua in illum feruntur, fortassis fa- ctum putem, ut tandem celeberrimum Thessa- lonicense Sancti templum (adi num. 92) Chri- stianis eripuerint, atque in sectæ suæ sanum converterint.

Cappadocia- que obtinuit, uti et apud Syros alias- que.

144 Huic porro ecclesiæ, quam, nomini suo sa- cram, Sanctus in Africa habuit, altera adhuc, procul ab ea remota, quam dedicatam sibi De- metrius in Cappadocia olim habuit, adjungen- da est. Ita te Miraculorum edendorum libri tertii cap. quintum et ultimum docebit, e quo etiam, locum illum sacrum frequenti ad hunc fidelium, S. Demetrii opem implorantium, con- cursu, patratisque ejusdem patrocínio miracu- lis illustratum fuisse, intelliges; ut sane, nisi citati Miraculorum libri auctor anonymus a vero quod tamen haud ausim asserere, hic aberret, Sanctum nostrum in Cappadocia etiam venera- tione, Sanctis deferri solita, fuisse gavisum, du- bitandum haud appareat. Nec hac illum apud Russos, Syros Coptitasque fuisse destitutum, vel ex eo certum apparet, quod horum omnium, ut supra docui, Fastis sacris ad xxvi, quo etiam a Græcis colitur, Octobris diem sit insertus. Por- ro Bailletus tom. 3 Vitarum col. 115 sub finem verbis Gallicis, Latine a me redditus, sic scribit : Non dubitatur, quin Demetrii Thessalonicensis sit cultus, Parisiis stabilitus in parva S. Dionysii Pas- sus post Deiparæ templum ecclesia, ubi sacellum in ejus honorem consecratum est, reliquiarumque, quas illius esse contendunt, servantur. Ita ille : ac merito sane, quin S. Demetrii cultus, Parisiis in parva verbis hisce memorata ecclesia stabilitus, ad Sanctum nostrum spectet, non dubitari, faci- lius vel idcirco existimo, quod, cum Demetrius sacrarum in Terram Sanctam expeditionum tem- pore non semel sese, uti in Analectis, quæ tribus Miraculorum edendorum libris subjungam, do- cebo, Christianis Occidentalibus auxiliatorem adversus infideles præbuerit, mirum nequitam si non tantum Parisiis, sed et pluribus aliis ec- clesiæ Occidentalis locis cultu ecclesiastico hono- raretur, deberet accidere.

atque ipsos etiam Tur- cos.

145 At vero aliud adhuc, quod unusquisque haud immerito miretur, commemorandum hic restat. Apud ipsos etiam Turcas Sanctus in ve- neratione est. Ita ex libro, qui Ars factorum hi- storicorum, chartarum etc. notas chronicas exa- minandi inscribitur, intelligo. En verba, huc spectantia, quæ pag. 154 in eo occurrunt, e Gallicis Latina a me facta. Illic sanctus (Deme- trius nimirum) ab Italis S. DIMITRI appellatur. Turcæ nomine CASIN-GIUNI eum designant. Fabu- losas suas, ait princeps Cantimirus, de eo ha- bent Legendas, Musulmannumque fuisse eum as- severant; quod et de S. Georgio, qui apud eos Hydyrlez vocatur, affirmant. Festa Christiani Orien- tales, scilicet xxiii Aprilis, et xxvi Octobris, ce- lebrant. Ad dies hosce Turcæ expeditiones suas ordinant. Post xxiii Aprilis diem in campum co-

## PASSIO PRIMA

Ab auctore anonymo scripta atque ab Anastasio Bibliothecario e lin- E  
gua Græca in Latinam conversa,

Ex editione Mabillonii cum variis Mss.  
et Photiana Passione collata.

## PROLOGUS

Domino piissimo imperatori Karolo a semper Daugusto, Anastasius b exiguus coronam et regnum cum Christo. Beati Demetrii Thessalo- nicensis martyris passionem atque miracula horten- tibus fratribus, et maxime viro peritissimo Johanne Diacono c, vestræ fidei puritate ac scientiæ claritate notissimo, nuper de Græco in Latinum transtuli sermonem d, qui præfatus Johannes hujus Mar- tyris, in domo quidem sua, miræ antiquitatis et pulchritudinis oratorium habebat, tamen, qualis iste Martyr Christi esset, ignorabat.

Auctor, cur Sancti Pas- sionem Latine reddiderit,

a

b

c

d

F.

Caroloque imperatori mittat, ex- ponit.

e

f

2 Ego vero, sicut expertus sum apud Thessalo- nicam, ubi preciosum corpus ejus conditum redolet e, et splendore miraculorum refulget, innotui ei per ordinem f. Sed quia imperium vestrum tanti Agonistæ fraudari notitia novi, vobis quoque id ipsum opportune mittere procuravi, quatinus vestra magnitudo cum intercessionibus Sanctorum et amicorum Dei, istius quoque prece apud Deum ob- tinere gratiam valeat, et perfrui mereatur gloria sempiterna. Rex regum et Dominus dominantium regnum vestrum dextera sua protegat, et de tem- porali ad æternum transferat regnum.

## ANNOTATA.

a Ei scilicet, qui cognominatus fuit Calvus, annoque 877 obiit, uti in Commentario prævio num. 15 docui.

b Hic non alium, quam qui a S. R. E. mu- nere, quo functus est, bibliothecarius cognomi- natur, Vitamque S. Dionysii Areopagite, La- tinitate a se donatam, ad Carolum Calvum im- peratorem



A. ANONYMO.

peratorem anno 876 misit, Anastasium designari, indubitatum apparet; quodnam autem ante tempus Anastasius hic S. Demetrii, Thessalonicensis martyris, quam hic damus, Passionem e lingua Græca in Latinam converterit, Commentarii prævii num. 15 vide expositum, intelligesque etiam ex ibidem dictis lucubrationem isthanc ab Anastasio ad Carolum Calvum imperatorem anno 875 aut altero e binis sequentibus missam fuisse.

c Hunc esse illum ipsum Johannem S. R. E. diaconum, in cujus gratiam Collectanea Græca, a Sirmondo edita, Latinitate, ut eidem Johanni, ecclesiasticam historiam meditati, adjumento essent, Anastasius donavit, Mabillonius tom. 1 Veterum Analectorum pag. 96 affirmat, nec, quantum opinor, a veritate in hac sua assertione deviat.

d E voce nuper, qua hæc Anastasii assertio afficitur, simulque ex eo, quod Anastasius anno 875 aut altero e binis seqq., uti ad lit. b docui, ad Carolum Calvum imperatorem Sancti nostri Passionem miserit, consecrarium est, ut hanc certe haud diu ante annum 875 e Græco in Latinum sermonem transtulerit.

e Alludatne hic Anastasius ad unguentum, quod, cum Thessalonica versaretur ac proin ætate sua seu seculo nono e Sancti nostri Thessalonicae tumulo prodigiose scaturierit, pro certo asseverare non ausim, licet interim jam inde ab eo tempore miraculum istud habuisse locum, indubitatum appareat, uti in Commentario prævio § VIII videre licet.

f Utinam Anastasius, ut, quo de cultu, quem Sanctus noster scriptoris illius ætate seu seculo nono Romæ habuerit, certo constaret, quidquam hic protulisset, unde sibi, S. Demetrium, cui Johannes diaconus in domo sua oratorium consecratum habebat, unum eundemque cum Sancto nostro Thessalonicensi martyre homonymo esse, exploratum exstiterit! Vide Commentarii prævii num. 141.

## CAPUT UNICUM

Sanctus fidem prædicat, Maximiano imperatori, ad gladiatorum spectaculum properanti, captivus sistitur, illiusque jussu custodiæ primum mancipatur, ac deinde etiam occiditur.

Sanctus.  
dum fidem  
prædicat,  
a  
b

c

Maximiano  
imperator  
gladiatorum  
spec-  
taculum,

Cum imperator Maximianus in Thessalonicensium degeret civitate a, homo superstitiosus piæ religionis auditores persequabatur, et interficiebantur ab eo b. Inter quos erat beatus Demetrius, manifestum faciens semetipsum absque ullo timore, qui a juventute et bona egerat opera, et alios docuerat. Docebat enim, qualiter divina Sapientia descenderat ad terram de cælo, ut hominem, qui mortuus fuerat peccato, vivificaret sanguine proprio c.

4 Cum hæc et alia multa prædicaret, quidam ministri imperatoris, qui ad capiendos Christianos fuerant deputati, tenentes sanctum Demetrium imperatori obtulerunt Maximiano.

Contigerat enim ire imperatorem ad stadium civitatis propter eos, qui ad singulare certamen fuerant congressuri. Illic enim parabatur per quasdam tabulas circulus circumseptus, ubi suspecturus erat eos, qui ex adverso invicem theatrice se impugnant d. Quia delectatio erat ei adspicere humani sanguinis fusionem.

5 Verumtamen non sine cura et sollicitudine habebat quod esse sibi delectabile cernebatur. Flagrabat autem desiderio circa quemdam, Lyæum nomine, monomachum, qui jam multos virtute ac mole corporis abusus, exstinxerat, occidendi experimentum per meditationem et consuetudinem possidens. Hunc eo quod omnes formidarent, et nullus, ei qui resisteret, videretur, inter primos Maximianus habebat, et diligebat, et libenter in eum respiciebat.

6 Landabat autem et mirabatur, et quasi super magna re in superbia viri gloriabatur e. Porro cum prope stadium pervenisset, tunc adducunt ei, qui ceperant, beatum Demetrium. Audiens autem imperator, quod Christianus esset, quia se totum ad præsentiam spectaculi contulerat, beatum Demetrium jussit ibidem juxta stadium exsistere, et penes publicum balneum custodiri. Ipse vero Imperator residens, Lyæo introducto, interrogabat, quis singulare cum eo vellet inire certamen, dona promittens et proponens f.

7 Et quidam adolescens nomine Nestor g, a superioribus exsiliens gradibus, adversus Lyæum stabat, singularem conflictum arripere cupiens: ita ut obstupescens Maximianus vocaret ad se Nestorem, qui ad hoc exsilierat, illique daret consilium dicens: Novi, quod te pecuniarum egestas ad tantum phantasie fecerit elevari, ut aut superans divitias repentinas adquiras; aut voto fraudatus, cum vita molestante careas egestate. Ego autem tibi ob miserationem qua adornaris ætatis, dabo etiam pro solo ausu condigna et sufficientia dona, et vade, habeas cum vita etiam dona. Lyæo vero temetipsum ne objicias, quoniam multos te potentiores devicit.

8 Ilis Nestor auditis, nec recipit monita imperatoris, neque formidavit de virtute Lyæi; imperatori autem respondit: Nec pecuniis, ut adseruistis, ad hunc agonem veni, sed ut meliorem Lyæo memetipsum reddam h. Mox ergo tam imperator, quam hi, qui circa erant, Lyæo faventes, in iram dictis Nestoris consurgunt i, jactantiam ejus non ferentes: imperator vero confortabat Lyæum, et fidum eum reddebat. At ille dignum se imperatorio judicio festinabat ostendere. Cumque facta fuisset congressio, mortalem Lyæus suscepit ictum, et protinus mortuus est, et extremam fecit imperatori confusionem.

9 Unde nec ullis pactis et repromissis pecuniis Nestori recompensans k, sed mox in suo solio resiliit, et tristis ad palatium reversus est. Cum autem ei quidam de Demetrio suggessissent, statim in ira permotus in ipso loco, in quo fuit retentus, jussit eum lanceis perforari. Ita beatus Demetrius bonæ confessionis martyrium consummavit. Corpus vero ejus ab interfectoribus parvipensum est: sed quidam religiosi viri noctu latenter venerunt, et sumentes illud ex ipsis, in quibus projectum fuerat pulveribus, et comportata terra, quantum potuerunt, abscondere curaverunt, ne læsionem ab aliquo de trucibus et cruentis animalibus sustineret.

quo Lyæum,  
sibi dilectum,  
decertantem  
visurus erat,

adeunti,  
captivus si-  
stitur, jussu  
illis custo-  
diæ manci-  
patur,

E

f  
ac deinde,  
cum a Nesto-  
re, singulari  
sese, nequic-  
quam impe-  
ratore id dis-  
suadente,  
9

certamini  
committitur  
contra Lyæ-  
um ausu nr-  
eatus hic fu-  
isset,

h

i

etiam occidi-  
tur, ipsoque,  
quo hoc fa-  
ctum, loco i  
terra man-  
datus  
k



A sustineret. Nulli autem post hæc curæ fuit transferre corpusculum Sancti, sed manebat sub signo m.

m  
ecclesia, post-  
ea ibidem ei  
constructa,  
fuit honora-  
tus.

10 Porro ut modicum celebraretur, non pauca in eodem loco facta sunt virtutum ac sanitatum insignia his, qui fide eum invocabant. Cum jam fuisset meritum Martyris divulgatum, Leontius quidam n Deo amabilis, vir adornans thronum Illyricorum præfecturæ, domum, quæ sanctissimum continebat Martyris corpus, cum humillima esset, et undique obruta et coangustata porticibus publici balnei ac stadii, universa nocentia mundavit et expurgavit, prædiisque amplioribus dilatavit eam, et erexit ibi oratorium p in honore sancti martyris Demetrii, ad laudem Domini nostri Jesu Christi, cum quo est Patri et Spiritui Sancto gloria, honor et imperium in sæcula sæculorum.

## ANNOTATA.

a Cum de Maximiano imperatore, sub quo S. Demetrius martyrium subiit, sermo hic sit, non alium, quam Maximianum Galerium, hic designari, necesse est. Adi Commentarium prævium num. 57 et seq.

b In codice nostro signato † Ms. 84, uti et in Ms. Ruberæ vallis exemplari habetur: Cum imperator Maximianus in Thessalonicensium degeret civitate homo superstitiosus, piæ religionis auditores persequerentur et interficerentur. Verum nostra lectio, Latina constructione spectata, indubie præstat; utrum autem et textui Græco, qui respondens imperfecto Persequerentur, sensum passivum hic habenti huiusque nihilominus haud capaci, deductum a verbo Διωκεῖν, passivam simul et terminationem et significationem admittenti, tempus verosimiliter complectitur, conformior existat, pro certo nequeo edicere, cum Græcam Sancti nostri Vitam, quam Latinam Anastasius fecit, ad manum non habeam. Interim, cum Mombricitius legat, Cum imperat Maximianus in Thessalonicensium degeret civitate, piæ religionis auditores persecutionem patiebantur et interficerentur ab eo, nescio, an forsitan primævus textus Græcus Latine haud aptius conformiusque ad auctoris sensum redderetur hoc modo: Cum imperator Maximianus, homo superstitiosus, in Thessalonicensium degeret civitate, piæ Religionis auditores persecutionem patiebantur et interficerentur ab eo.

c Non tantum prædicasse aliosque docuisse, sed et civitatem Thessalonicensem ad Christum adduxisse S. Demetrium, Passio ejus, a Photio in Bibliotheca suppeditata, docet; et sane Sanctum, si non totam civitatem Thessalonicensem fidei lumine illustravit, multum tamen in ea protulisse fructum, sat certum apparet. Adi Commentarium prævium num. 37 et tribus seqq.

d In Mss. nostris Trevirensi S. Maximini et Ruberæ vallis exemplaribus, quibus etiam codex noster, signatus † Ms. 84, consonat, ita legitur: Hic enim parabatur per quasdam tabulas circulus circumseptus, ubi suscepturus erat eos,

qui ex adverso invicem theatrice impugnabant. Verum nec hæc, nec nostra lectio, utut ista etiam aliquanto forte melior, admittenda videtur. Lectorem cur ita existimem docebo in Annotatis, quæ infra subjungam textui, qui transcriptis hisce Passionis Anastasianæ verbis in Passione Sancti altera, proxime huic, e qua etiam, uti in Commentario prævio num. 15 et seq, docui, promanasse videtur, subjicienda, respondet.

e Photiana Sancti Vita de Lyæo, qui alias Lycus aut etiam Libeus vocatur, hoc loco dumtaxat habet: Erat autem gladiatorum alter maximus tyranni amicus, qui omnium optime videbatur pugnare, nomine Lyæus.

f Duos dumtaxat, Lyæum videlicet et Nestorem, die illo, quo Maximiano, ad gladiatorum spectaculum properanti. S. Demetrium caplum stiterunt, singulari certamine decertaturos fuisse, Photiana illius, prout Latine versa existat, Passio indicare videtur, uti etiam Nestorem gladiatorem fuisse. Verbis enim, ad litteram præcedentem recitatis, proxime hæc habet subnexa: Qui autem cum illo (Lyæo nimirum) eo die depugnaturus venerat, plebeius erat, juvenis ætate, nomine Nestor. Verum verba, ad lit. præced. recitata, e quibus illud, si una cum verbis, hic jam transcriptis, considerentur, apparet, Græco Photii textui haud sat accurate consonant. Hic enim sic habet: Ἦν δὲ τῶν μονομάχων ὁ μέγιστος τῷ τυράννῳ καὶ φιλούμενος καὶ δοκῶν κατὰ πάντων ἀριστεύειν, Λυαῖος ὄνομα. hæc autem Græca verba, strictiori interpretatione adhibita ita sonant Latine: Erat autem Gladiatorum ille (non alter, quod bene notandum) qui tyranno et maxime diligebatur et contra omnes pugnando prævalere posse videbatur, nomine Lyæus.

g Plebeium hunc fuisse, Photiana Sancti Vita (adi, quæ ex hac ad lit. præced. dedi, verba) disertè tradit, idque etiam, quæ hic mox in Anastasiana Sancti Vita de Nestore subduntur, satis ostendunt.

h Ms. Trevirensis S. Maximini habet: Sed ut meliorem Lyæo memetipsum ostendam.

i In Ms. Ruberæ vallis legitur: Irati sunt dictis Nestoris.

k In Ms. Trevirensi S. Maximini additur victoriam.

l Qui Sancti corpus a fidelibus fuerit sepultum in Photiana ejus Passione ita exponitur: Pii vero corpus Martyris clam de nocte, quando illis impiorum terror permittebat, in rudibus, in quibus interfectus erat, effossa terra, sepe- liunt.

m Voci huic substituendum puto Terra vel Humo, rationemque, cur ita existimem, Commentarii prævii num. 78 exposui.

n Hic verosimiliter seculo quinto ineunte floruit. Adi Commentarium prævium num. 74.

o Ms. Ruberæ vallis habet Ditavit.

p Ne hinc inferas, ædem sacram, quam Leontius S. Demetrio Thessalonicæ exstruxit, exiguæ dumtaxat molis ædificium fuisse. Videsis, quæ Commentarii prævii § VII disputata sunt.





## PASSIO ALTERA,

Auctore anonymo a,

E Bibliothecæ Vaticanæ codice 821,

INTERPRETE CORNELIO BYEO.

## CAPUT I.

*Sanctus fidem prædicat, comprehenditur, ad Maximianum adducitur, custodiri ab hoc jubetur, a Nestore, contra Lycæum pugnaturo, convenitur, illique benedicit*

Dum Sanctus, ferens in Christianis persecutione.

Maximianus, qui et Herculius b, Gothis Sarmatisque Romano imperio subactis c, reversus in Thessalonicensium commorabatur civitate, homo infelix et Deo inimicus et in erroris profundum delapsus. Florebat tunc idolorum insania, ubique culta maximisque muneribus honorata; deorum enim ministri eos, qui Christum confiterentur filium Dei, persequebantur, impuneque occidebant veræ Sapientiæ cultores, quos inter erat et beatissimus Demetrius, qui, metum etiam nullum aut periculum curans, manifestum faciebat semetipsum, quique, vita sane pura irreprehensibilique a juventute ducta, salutis verba in se habebat, obviisque tradebat, cum animi alacritate et docens, et instans et arguens secundum Apostolicum præceptum beati Pauli ad sanctum Timotheum d scribentis, illudque "In sta opportune, importune", inculcare satagentis.

Christi fidem prædicat.

2 Sic, itaque beatissimus Demetrius, ex illustri senatorioque genere oriundus e, cum primum exceptoris officio f militasset, Græciæque deinde proconsul creatus esset, consularia etiam insignia ab imperatore Maximiano accepit; ipse autem, omnem mundi gloriam nihili faciens, salutem afferentia verba faciebat, explicans atque ostendens, qui hominem perditum, propriisque peccatis mortuum omniscii Dei Verbi secundum carnem adventus ab errore quidem abstraxerit, ab omni autem iniquitate omniue caligine expurgarit, lumen porro oriri fecerit, libertatisque in animabus eorum, qui eum recipiunt, produxerit diem, qui justitiam, mansuetudinem, pacem, charitatem, spem vitæ æternæ præbet, temporaria abjicit, æternum atque incorruptum pignus confert, resurrectionem a mortuis, ingressumque in paradysum conciliat.

ab his, qui Christianis apprehendendis inuigilabant capitur,

3 Cum hæc audacter doceret beatus martyr Demetrius, sermonemque illum fidei operibus confirmaret; multi autem propterea ex ethnicorum multitudine ad eum accederent, atque ad occidentalem magni fori civitatis plagam in loco ibidem sito, qui Ænea porticus vocabatur, ubi etiam sub adjacentis balnei publici subterraneis fornicibus cœtus agere solebat, famaue illius per totam civitatem viciniamque spargeretur, imperatoris milites una cum lictoribus publicis, quibus, ut in Christianos inquirerent, erat in-

Μαξιμιανός, ὁ καὶ Ἑρκούλιος, υποτάξας Γότθους, καὶ Σαρματὰς τοῖς Ῥωμαίοις, κατελθὼν ἐν Ἐτῇ Θεσσαλονικαίων πόλει διέτριβε, δυσευδαίμων καὶ Σεόμαχος ἄνθρωπος καὶ εἰς βάθος τῆς πλάνης ὀλισθηκώς. Ἐφαιδρύνετο τότε ἡ τῶν εἰδώλων πλάνη πανταχοῦ τιμωμένη, καὶ θωρεῶν μεγίστων ἀξιουμένη. Ἐδῶκον γὰρ οἱ τῶν Θεῶν Σεραπευταὶ τοὺς Χριστὸν ὁμολογούντας Θεοῦ υἱόν, καὶ ἀκινδύνως κατέσφαττον τοὺς τῆς ἀληθινῆς σοφίας Σεραπευτάς. Ἐν οἷς ἦν καὶ ὁ μακαριότατος Δημήτριος, ἐμφανῆ ποιοῦν ἑαυτὸν, καὶ οὐδένα φόβον, ἢ κίνδυνον ὑποστελλόμενος. Βίον μὲν καθαρὸν, καὶ ἄμεμπτον ἐκ νεότητος ἐπιδειξάμενος, τὸν σωτήριον λόγον ἔχων ἐν ἑαυτῷ, καὶ μεταδίδους τοῖς προστυγχάνουσιν, καὶ διδάσκων μετὰ προθυμίας. πείθωντε, καὶ διαλεγόμενος κατὰ τὸ ἀποστολικὸν ἐντάλμα τοῦ μακαρίου Παύλου πρὸς τὸν ἅγιον Τιμόθεον γράψαντος, καὶ ὑποθέσθαι καταξιώσαντος τὸ ἐπίσθῃτι ευκαίρως, ἀκαίρως.

2 Οὕτως, οὖν ὁ μακαριότατος Δημήτριος ἐκ γένους τῶν περιδῶν, καὶ τῆς συγχλήτου βουλῆς ὑπάρχων, ἐκσκέπτωρ τὸ πρῶτον στρατευσάμενος, καὶ ἀνθύπατος γεγενώς Ἑλλάδος, καὶ ὑπάτου ὡραιῶνα ἔλαβεν ὑπὸ τοῦ βασιλέως Μαξιμιανοῦ. Αὐτὸς δὲ πᾶσαν γήινον δόξαν εἰς οὐδὲν λογιζάμενος, τοὺς ζωοποιούς ἐποιήσατο λόγους, ἐρμηνεύωντε καὶ δεικνύς, ὅτι τὸν ἀπολλοῦτα ἄνθρωπον, καὶ ταῖς ἰδίαις ἀνομίαις τεθανατωμένον ἢ πάνσοφος τοῦ Θεοῦ λόγον κατὰ σάρκα παρουσία, διέσπεισεν μὲν ἀπὸ τῆς πλάνης, ἀπεκάθηρεν δὲ ἀπὸ πάσης ἀνομίας, καὶ παντὸς σκότους, φῶς δὲ ἀντίτειλεν, καὶ ἡμέραν ἐλευθερίας ἐν ταῖς ψυχαῖς τῶν δεχομένων αὐτὴν ἀπειργάσατο. δικαιοσύνην, ἐπιτήκειαν, εἰρήνην, ἀγάπην, ἐλπίδα ζωῆς περιποιούσαν αἰωνίου, τὰ πρόσκαιρα μὲν ἀπορίπτουσιν, τὸν δὲ αἰδίον, καὶ ἄφθαρτον ἀράβωνα παρέχουσιν, τὴν ἐκ νεκρῶν ἀνάστασιν, καὶ τὴν εἰς παράδεισον προξενούσαν ἐπαναζευξίν.

3 Ταῦτα διδάσκοντας τοῦ μακαρίου μάρτυρος Δημητρίου μετὰ παρουσίας, καὶ τὸν λόγον τούτον πρακτικῶς βεβαιούντος διὰ τῆς πίστεως, πολλῶν δὲ αὐτῷ διὰ ταῦτα ἐκ τῆς τῶν ἐλλήνων πληθύνει προσιόντων, καὶ συνευρισσόμενων ἐκ θυσμῶν τοῦ τῆς πόλεως μεγαλοφάρου ἐν τῇ ἐκείσῃ χαλκιετικῇ λεγομένῃ στοᾷ, ἐνθα καὶ εἰώθη τὰς συνόδους ποιεῖσθαι ὑπὸ τῆς τοῦ ἐγγυῆς δημοσίου λουτροῦ ὑπογῆας καμάρας, μεγαλυνομένης τῆς περὶ αὐτὸν φήμης καθ' ὅλης τῆς πόλεως καὶ τῆς περιχώρου, οἱ τὴν ἀναζήτησιν τῶν Χριστιανῶν στρατιῶται τοῦ βασιλέως, ἅμα τοῖς δημοσίοις προστεταγμένοις ποιεῖσθαι



**A** εἶσθαι, συλλαβόντες τὸν μακάριον Δημήτριον (οὐδὲ γὰρ φεύγων συνελείθθη, ἀλλὰ τὰς συνήθεις ἅμα τοῖς ἀδελφοῖς ἱερουργῶν λατρείας) τῷ Σεομάχῳ Μαξιμιανῷ καθάπερ τί μέγιστον δῆγμα προσήγαγον, οἴωμενοι ἑαυτοὺς μάλιστα τῇ βασιλεῖ παραθέσθαι, ἢ τὴν ἐπιμέλειαν τοῦ μηδένα Χριστιανὸν λαυθάνειν ἐπιδείξοντο, τὸ καὶ τοὺς ὑπεροχῇ ὅσας καταμνησύντες.

4 Καὶ ὁ μὲν ἔτυχεν ἐπὶ τὸ τῆς πόλεως Στάτρον τὸ καλούμενον στάδιον ἀνίστασθαι, Σέας ἔνεκεν τῶν μονομαχεῖν μελλόντων, καὶ τὰ λοιπὰ τοῦ πεντάθλου Στάματα ἐπιτελούντων· ἐκεῖ γὰρ αὐτῷ παρεσκευάστο διὰ τινων σαινίδων περιπεφραγμένος κύκλῳ ἐν ὕψει κρεμάμενος, ὃ δέχεσθαι μέλλων τοὺς ἐν αὐτῷ εἰσόντας, διότι τέρψις ἦν αὐτῷ τοῦ βλέπειν ἀνθρωπίνων αἱμάτων ἔκχυσιν· πλὴν οὐκ ἔκτος φροντίδος ἢ μερίμνης εἶχεν τὸ δρώμενον· διέκειτο γὰρ ὁ βασιλεὺς περὶ τινος μονομάχου Λυαίου ὀνόματι ἐκ τοῦ ἔθνους τῶν Οὐανδάλων ὑπάρχοντα, ἰσχύει καὶ μεγέθει σώματος ἀνεσταλμένον, ὃς οὐ μόνον ἐν Ῥώμῃ πολλοὺς εἰς τὸν λουδοὺν ἀνῆρηκε, ἀλλὰ καὶ ἐν τῇ Σερμῖῳ καὶ ἐν τῇ Θεσσαλονικαίῳ πόλει· διέτρεχεν γὰρ ὑπὲρ τῶν σαινίδων, καὶ τοῦ μαγγάνου, ἅτε διὰ πολλὴν ἐμπειρίαν εἰς τὸ φονεῦν διὰ μελήτης

**B** καὶ συνηθείας κεκτημένος.

5 Τοῦτον, ἐπειδήπερ ἅπαντες ἐδεδύκησαν διὰ τὸ μηδένα αὐτοῦ ἀνταγωνιστὴν ἀναφαίνεσθαι, ἐν πρώτοις εἶχεν ὁ βασιλεὺς, ὃ καὶ φιλεῖν ἐπιδείκνυτο, καὶ ἡδέως ἔδλεπεν εἰς αὐτὸν· ἐπὶ γὰρ καὶ ἐθαύμαζεν τὴν ἀκμὴν τῆς ἡλικίας αὐτοῦ, καὶ τὴν περιφάνειαν αὐτοῦ ἐσεμνύμετο. Ὅτε δὲ πλῆσιον ἐγένετο τοῦ σταδίου, κατὶόντος αὐτοῦ ἐκ τοῦ ὀχήματος, τότε μνησύναντες προσάγουσιν τῷ Μαξιμιανῷ τὸν μακάριον οἱ συνειληφότες Δημήτριον. Πειθόμενος δὲ εἰ ἐπιμένει τὸν Χριστὸν προσκυνῶν, καὶ μαθὼν καὶ ἑτέρους αὐτὸν διδάσκειν τὸν ἐσταυρωμένον σέβειν, ἤχθη μὲν πρὸς αὐτόν.

6 Ἰδὼν δὲ τὴν παρρησίαν τοῦ ἀνδρός, Χριστιανὸν σεαυτὸν ἀποκαλοῦντος, καὶ πᾶν ὅτι οὖν ὑπὲρ τοῦ ὀνόματος τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ ὑπομῖναι Σαρβούντος, εἶτα καὶ τὸ πρόσωπον αὐτοῦ πᾶν ὥραιον γενόμενον, καὶ τῶν προκειμένων Σεμάτων ὅλος ὢν, τὸν μὲν αἰοδιμον Μάρτυρα ἐκέλευσεν αὐτὸν παρὰ τὸ στάδιον δημοσίου γηγιόντος βαλανίου περὶ τὰς τῶν ἐκείσε καρτῶν φρουρεῖσθαι καμάρας. Ἐνθα φυλαττόμενος, ὥρᾳ σκορπίου ἐκ τῆς γῆς ὑπὸ τοὺς πόδας αὐτοῦ ἀνελθόντα, πειράσθαι δὲ τῷ κέντρῳ πληῆσαι τὸν Ἅγιον. Ὁ δὲ τὸ σημεῖον τοῦ σταυροῦ τοῦ Χριστοῦ ποιήσας κατὰ τοῦ σκορπίου, καὶ προσατρίσας αὐτὸν νεκρὸν ἀπέδειξεν. Παραχρῆμα δὲ ἄγγελος Κυρίου ἐλθὼν στέφανον ἐπέθηκεν τῇ κορυφῇ τοῦ Μάρτυρος, καὶ εἶπεν αὐτῷ, εἰρήνη σοι, ἀθλητὰ τοῦ Χριστοῦ, ἰσχυε καὶ ἀνδρίζου.

7 Ὁ δὲ βασιλεὺς εἰσελθὼν ἐν τῷ σταδίῳ καὶ προκαθίσας, τὸν τε Λυαῖον εἰσαγαγὼν ἐκάλει διὰ τῶν κηρύκων τὸν βουλούμενον μονομαχεῖν, προστιθείς μετὰ τῶν ἐπάθλων καὶ χρήματα πολλά, καὶ τις ἐκ τοῦ δήμου νεανίσκος ὥραιος πᾶν, κομιτὴ νέος ὢν, Νέστωρ ὄνομα, ἄρτι τὸν ἰούλον ἐπανθούοντα φέρων, γνωστὸς ὑπάρχων τῷ πανευδόξῳ μάρτυρι Δημητρίῳ (ἐθεώρει γὰρ τὰ ὑπ' αὐτοῦ γενόμενα θαύματα, πολλὴν τε λαὸν προστρέχοντα αὐτῷ, καὶ διδασκόμενον σέβειν, καὶ προσκυνεῖν τὸν Χριστόν) ἐκδραμὼν ἐν ᾧ ἐφυλάττετο τόπῳ, καὶ πεσὼν εἰς τοὺς πόδας αὐτοῦ ἔλεγεν· δοῦλε τοῦ Θεοῦ Δημητρίε, βούλομαι τῷ Λυαίῳ μονομαχεῖν, ἀλλ' εὖξαι μοι τὸν Χριστὸν ὀνομάσας. Ὁ δὲ Ἅγιος ποιήσας τὴν τοῦ Χριστοῦ σφραγίδα εἰς τὸ μέτωπον, καὶ τὴν καρδίαν αὐ-

Octobris Tomus IV.

junctum, Demetrium comprehensum (neque enim fugiens, sed consueta cum fratribus religionis ministeria obiens captus est) Maximiano Dei inimico, veluti maximam prædam, stiterunt, futurum existimantes, ut imperatori maxime probarent, quantam diligentiam, ne Christianus ullus, utpote et ipsos, qui celsioris conditionis essent, prodentes, absconditus maneret, impenderent.

1 Contigit autem ut is, quo singulari certamine decertaturos, reliquaque pentathli lusum spectacula edituros cerneret, ad civitatis theatrum, quod stadium dicitur, adiret. Illic enim e tabulis quibusdam sepimentum, in altum suspensum, quod ingredientibus suscepturum erat, circuli in modum ei erat paratum; cernere enim humani sanguinis effusionem, delectatio ei erat, nec tamen absque cura seu sollicitudine, quod ei spectandum dabatur, poterat intueri. Amore autem ferebatur imperator erga quemdam monomachum, nomine Lyæum, e Wandalorum gente existentem, fortitudine magnitudineque corporis eximium, qui non modo Romæ, sed et Sirmii Thessalonicensiumque in civitate multos duello, utpote ex exercitatione consuetudineque haud vulgarem occidendi peritiam nactus, necarat.

5 Hunc, cum omnibus, quod nemo cum eo posse congredi videretur, esset terrori, imperator inter primos, quod et continuo facere affectabat, habebat placidiorique vultu intuebatur; laudabat autem ac mirabatur ætatis ejus vigorem, nec aliter, quam de magna re, de viri superbia gloriabatur. Cum porro ad stadium jam venisset, atque e curru descendisset, beatum Demetrium, qui eum ceperant, ad Maximianum, rei præmonitum, tunc adducunt. Inquirens autem, an Christum adorare pergeret, eumque etiam alios, ut crucifixum adorent, doctrina sua impellere, edoctus, jussit illum ad se duci.

6 Viri autem, Christianum sese agnoscentis et quæcumque pro Domini nostri Jesu Christi nomine sufferre audentes, constantiam, vultumque ejus maxime venustum conspicatus, quod totus spectaculis exhibendis esset intentus, venerandum Martyrem juxta ipsum prope publicum balneum in subterraneis fornicibus, ibidem existentibus, custodiæ mancipari jussit. Ibidem custoditus scorpionum, e terra sub pedibus suis, qui et cauda Sanctum percutere conabatur, egredientem aspexit. Hic autem, facto in scorpionum crucis signo, mortuum illum illico reddidit. Statim autem angelus Domini adveniens coronam capiti Martyris imposuit, pax tecum, pugil Christi, robustus sis et confortare.

7 Cum porro imperator stadium esset ingressus, locumque suum occupasset, Lyæum introducens per nuntios, qui cum eo singulare certamen inire vellet, advocabat, cum donis, victoriam referentibus dari solitis, multam etiam pecuniam promittens: quidam autem e vulgo adolescens admodum formosus, qui adhuc valde juvenis erat, nomine Nestor, primam modo lanuginem ferens, notus existens gloriosissimo martyri Demetrio (facta enim ab eo miracula, multumque populum, qui ad eum accurrebat, venerari et quod docebat, et Christum adorare videbat) accurrens ad locum, in quo custodiebatur, cadensque ad pedes ejus di-



A. ANONYMO.

xit : Serve Dei Demetri, volo contra Lyæum singulari pugnare certamine, sed ora pro me, Christum invocans. Verum Sanctus, et in fronte ipsius et in corde Christi signo formato, illum dimisit dicens : Et Lyæum vinces, et pro Christo martyrium subibis.

τοῦ, ἀπέλυσεν αὐτὸν εἰρηκῶς, καὶ τὸν Λυαῖον νικήσεις, καὶ ὑπὲρ Χριστοῦ μαρτυρίσεις.

## ANNOTATA.

a Quidquid de scriptore hoc, qui fortassis jam inde a seculo sexto floruit, scitu præcipue dignum est, Commentarii prævii § 2 exposui.

b Imperator, sub quo S. Demetrius martyrio coronatus est, non Herculius, sed Galerius cognominatus fuit, quemadmodum, quæ Commentarii prævii num. 57 et seq. in medium adduxi, fidem faciunt.

c Quandonam Gothi Sauromatæque seu Sarmatæ, hic memorati, a Maximiano Galerio fuerint subacti seu profligati, Commentarii prævii num. 60 lectorem edocui.

d Epistola 2, cap. 4, §. 2.

e Senatorio genere ortum esse Sanctum, nec in Photiana, nec in Anastasiana ejus Passione fundamentum habet; quare, cum nec aliunde, quo tam illustres Demetrii natales possimus adstruere, quidquam occurrat, senatorione, an altero genere oriundus hic sit, est dubium. Adi Commentarium prævium num. 30 et seq.

f Vocabulum exceptor, generice acceptum, significat scribam, atque adeo hic illum, qui, quæ quantum ad res militares in libros referenda erant seu notanda, litteris mandabat. Adi Cangium in B Glossario mediæ et infimæ latinitatis ad vocabulum Exceptor, quod præterea idem, quod vocabulum E Græcum Εξαιεπτωρ significat, uti idem scriptor in Glossario mediæ et infimæ Græcitatibus docet. Verum anne Sanctus militari exceptoris officio reipsa etiam, uti hic asseritur, functus fuerit, mihi ambigendum apparet, uti etiam an unquam, quod mox hic subditur, ad proconsulis Græciæ dignitatem fuerit promotus. Etenim tam hoc, quam illud memoriæ hic primum proditum fuisse videtur ab anonymo Sancti nostri biographo, qui, cum ab hujus ætate aliquot seculis abfuerit, fidem ea in re certam haud meretur.

g Id est, certaminis Gymnici, quod quinque certaminibus, cursu videlicet, lucta, pugilatu, saltu et jaculo, ut Festus docet, constabat. Adi ad vocabulum Quinquertium Pitisci antiquitatum Romanarum Lexicon.

h Cum hic de cellula seu de suggesto, quod Maximiano alique ingressuris, prout hodie in theatrorum aulis usuvenit, præparatum esset, sermo institui videatur, ita Latine ultimam hanc Græcam periodum interpretandam duxi, substantivumque in ea, cum quo participium περιπεφραγμένος concordare deberet, vel esse omissum vel certe hoc ad significandum sepimentum substantive adhiberi, existimo, idque vel idcirco maxime, quod substantivum κύκλω, participio isti subjectum in dativo ponatur, adeo ut significari haud possit circulus circumseptus prout Anastasius Bibliothecarius (adi annotata, Vitæ præcedenti ad lit. d subjecta) existimasse videtur.

i Wandalum natione fuisse Lyæum, nec in Anastasiana Photianave Sancti Vita, nec in monumentis, scriptoribusve ullis, fidem certam facere natis, asseveratur; quare etiam, anne illud veritati consonet, est dubium.

k Civitas hæc, licet modo Slavoniæ urbecula dumtaxat sit, Demetrii tamen ætate seu seculo quarto ineunte erat amplissima frequentissimaque, nec ante annum circiter 441, quo ab Attila fuit excisa, a florenti, in quo tunc erat, statu excedit.

l Ab initio modo ad hunc usque locum Sancti nostri, quam hic damus, Passionem confer cum iis, quæ in Passione ejusdem altera, priori loco jam data, a principio usque ad num. 7 fere occurrunt, videbisque antiquioris hujus lucubrationis alteram Sancti nostri, quam hic damus,

C Passionem esse dumtaxat ad hunc saltem usque locum paraphrasim, variis adjunctis ab auctore vel pro arbitrio confictis, vel aliunde adscitis auctam, prout in Commentario prævio num. 16 jam indicavi.

m Quod hic narratur, a Photiana et Anastasiana Sancti passione abest, potestque vel idcirco, num veritati consonet, haud immerito dubitari.

n Verene, ut hic narratur, Sanctus Nestori, singulari certamine Lyæum aggressuro, benedixerit, statues ex iis, quæ Commentarii prævii § 14 disserui.





## CAPUT II.

*Maximianus, ob necem Lyæo illatam iratus, Nestorem primo ac dein etiam S. Demetrium jubei interfici, hicque, postea miraculis inclarescens, locis sacris sibi exstructis honoratur.*

**Α** πέλθων οὖν ἐν τῷ σταδίῳ, καὶ διὰ τῶν βαθμίδων καταπηδήσας, ῥίψας τὸν χιτῶνα αὐτοῦ, ἔστησεν ἔμπροσθεν τοῦ Μαξιμιανοῦ, ὡς ἐκπλαγέντα τὸν βασιλέα. Καλέσας δὲ πρὸς ἑαυτὸν εἰς τοῦτο πηδήσαντα, καὶ συμβουλευέν αὐτῷ καὶ λέγειν· νεανίσκε, οἶδα, ὅτι χρημάτων σε σπάνις ἐπὶ τοσούτον ἀρθῆναι φαντασίας παρεσκεύασεν, ἵνα ἢ περιγεγήμενος πλούτον ἀθρόον κτήσεις, ἢ ἀποτυχὼν πενίας ἐνοχλοῦσης μετὰ τοῦ ζῆν ἀπαλλαγῇ, ἐγὼ δὲ σοὶ οἶκτον τῆς νεότητος καὶ τῆς ἡλικίας, ἧς καὶ κόσμησαι, δόσω καὶ ὑπὲρ μόνης τῆς τολμῆς ἄξια, καὶ ἀρκούντα χαρίσματα, καὶ ἄπιθι μετὰ τοῦ ζῆν ἔχων καὶ τὰ χρήματα, Λυαίῳ δὲ σεαυτὸν **Β** μὴ ἀντιστήσης, ἐπειδὴ σοὺ πολλοὺς ἤδη δυνατωτέρους ἀπήλλαξεν.

9 Ταῦτα ἀκούσας ὁ Νέστωρ, οὔτε ἤρπασεν τὴν τοῦ βασιλέως φιλοτιμίαν, ἀλλ' οὔτε ἐδειλίασεν πρὸς τὸν ἔπαινον τοῦ Λυαίου, τῷ δὲ βασιλεῖ ἀπεκρίνατο· οὐ χρημάτων ἐπιθυμῶ, φήσας, ὦ βασιλεῦ, οὐδὲ διὰ τοῦτο ἐπὶ τὸν ἀγῶνα ἐλήλυθα, ἀλλ' ἵνα κρείττονα Λυαίου ἑμαυτὸν συστήσω· μὴ δὲ γὰρ βούλεσθαι ζῆν, ἢ πλουτεῖν ἤξανα, καὶ ἐκχωρίσασθαι τῇ προλαβοῦσῃ τοῦ Λυαίου δόξῃ. Εὐθύς οὖν ὁ βασιλεὺς καὶ οἱ ὑπὲρ αὐτὸν ὀργῆς, τοῦτων λεχθέντων, ἐπλήσθησαν· τὴν ἀλαζωνίαν τοῦ Νέστορος οὐχ ὑπομείναντες, καὶ ὁ μὲν βασιλεὺς προτρεπόμενος ἐβόα, καὶ παρεθάρυνεν τὸν Λυαίον.

10 Ὁ δὲγε Νέστωρ ποιήσας τὸν ζωοποιὸν σταυρὸν ἐν τῇ καρδίᾳ αὐτοῦ, ἔλαβεν τὴν ἀκινάκην, καὶ ἀναβλέψας εἰς τὸν οὐρανόν, εἶπεν, ὁ Θεὸς Δημητρίου τοῦ δούλου σου, καὶ ὁ ἠγαπημένος σου παῖς Ἰησοῦς Χριστὸς, ὁ ὑποτάξας Γολιάθ τὸν ἀλλόφυλον τῷ πιστῷ σου Δαουίδ, αὐτὸς κατάβαλε τὸ Σράσος τοῦ Λυαίου καὶ Μαξιμιανοῦ, τοῦ τυράννου, καὶ εἰσπηδήσεν μέσον τῶν μαγγανῶν· γενομένης δὲ τῆς συμπλοκῆς, κερίαν λαβὼν κατὰ τῆς καρδίας ὁ Λυαῖος, ἀνιέρθη παραχρήμα, καὶ τὴν ἐσχάτην τῷ βασιλεῖ ψυχικὴν περιεποίησεν σύγχυσιν· ὁ δὲ **Γ** Νέστωρ ἐδόξασεν τὸν Θεόν, ὅτι τῇ εὐχῇ ἁγίου Δημητρίου ἀνιέρθη ὁ βάρβαρος.

11 Μαξιμιανὸς δὲ παραντίκα τῆς καθέδρας αὐτοῦ ἀπεπήδησεν, καὶ στυγνὸς ἐπὶ τὰς βασιλείους αὐλὰς ἐπανέρχεται, λέγων· μὰ τοὺς Θεοὺς γοητεία τίς προεχώρησεν· ἐπεὶ οὐκ ἂν ἐσφάττετο ὑπὸ τοῦ νεανίου τούτου ὁ τοσαύτας καὶ τηλικαύτας ἐπιδειξάμενος ἀνδραγαθείας· καλέσας οὖν πρὸς ἑαυτὸν ὁ τύραννος τὸν Νέστωρα, ἔφη πρὸς αὐτὸν· εἰπέ, νεανίσκε, ποῖα μαγεία χρησάμενος, ἢ τίνας ἔχων συνεργούς, τὸν Λυαίον ἀπέκτεινας; ὁ δὲ Νέστωρ ἀπεκρίνατο· Μαγία οὐκ ἐχρημάτισεν, μὴ γένοιτο, ἀλλὰ Θεὸς Δημητρίου, ὁ Θεὸς τῶν Χριστιανῶν, αὐτὸς ἀπέστειλεν τὸν ἄγγελον αὐτοῦ, ἀπέκτεινεν ἐν τῇ χειρὶ μου τὸν ἀλάστορα, καὶ ὑπερήφανον. Ὁργισθεὶς οὖν ὁ βασιλεὺς, ἐκέλευσεν αὐτὸν ὡς Χριστιανὸν ἀπενεχθῆναι ἐν τοῖς θυτικοῖς τῆς πόλεως μέρεσιν ἐν τῇ ἐπαινομαζομένῃ χρυσῇ πύλῃ, καὶ εἰσεῖναι τῷ ἰδίῳ ξίφει ἀναρεθῆναι ὑπὸ Μηνουκιανοῦ προτίκτορος καὶ οὕτως τῆς μαρτυρίας τὸν στέφανον ἀνεδέξατο.

12 Ὑποθαλλόντων δὲ τινῶν τῶν ἀρχόντων τῷ βασιλεῖ περὶ Δημητρίου, καὶ ὑποθεμένων ὡς αἷτιος τῆς

**Α** biens ergo ad stadium, cum et de gradibus desiliisset, tunicamque suam deposuisset, coram Maximiano stetit, ita ut obstupesceret imperator: cum autem illum, qui in id prosilierat, ad sese vocasset, suadere ei coepit ac dicere: Adolescens, scio, quia divitiarum penuria, ut ad tantum vanitatis efferreris, te impulit, ut aut vincens divitias subito acquiras, aut victoria excidens egestatem simul, quæ te turbat, et vitam deponas. Ego autem e juventutis tuæ, ætatisque, qua viges, miseratione, pro solo auso dona tibi et digna et sufficientia largiar, abi divitias simul cum vita **Ε** possidens, nec te Lyæo objicias, quoniam jam multos te fortiores occidit.

9 Audiens hæc Nestor nec imperatoris munificentiam accepit, nec etiam ad Lyæi laudes timorem concepit; imperatori autem respondit dicens: Divitias haud desidero, imperator, neque idcirco ad certamen veni, sed ut me Lyæo præstantiorem ostendam: sese enim nec vitam, nec divitias præreptæ Lyæi laudi velle præferre. Statim itaque, hisce dictis, imperator, et qui ei aderant, ira repleti sunt, Nestoris jactantiam haud ferentes. Ac imperator quidem Lyæum excitans clamabat, audaciamque ei addebat.

10 Nestor autem, formato in pectore suo crucis salutiferæ signo, acinacem accepit, levatisque in cælum oculis, dixit: O Deus Demetrii, servi tui, dilectusque filius tuus Jesus Christus, qui Goliath alienigenam fideli tuo David subjecisti, Lyæi et Maximiani fiduciam contere, mediumque in repagulum prosiliit. Pugna autem facta, Lyæus, ictum in corde accipiens, illico est mortuus, extremamque imperatori attulit confusionem. Nestor **F** autem laudabat Deum, quod sancti Demetrii precibus barbarus esset occisus.

11 Maximianus autem e sede sua protinus surrexit, tristisque ad regiam rediit dicens: per Deos veneficium quoddam est factum, quoniam is, qui tot tantaque facinora edidit, ab hoc juvene est occisus. Arcessito autem ad se Nestori tyrannus dixit: Dic, adolescens, qua usus arte magica vel quos habens adjutores Lyæum interfecisti? Nestor autem respondit: Arte magica, absit, haud cecidit, sed neque incantatione quapiam est occisus, sed Deus Demetrii, Deus Christianorum angelum suum misit, scelestumque ac superbum in manu mea occidit. Iratus igitur imperator mandavit, ut is, utpote Christianus, ad Occidentales urbis partes in locum, cui Aureæ portæ nomen, abduceretur, ibique gladio proprio a Menutiano protectore occideretur; atque ita martyrii coronam est adeptus a.

12 Quibusdam porro principum de Demetrio mentionem apud imperatorem facientibus, eumque

*Nestor, data sibi a Maximiano verba*

*haud recipiens pugnam cum Lyæo*

*init, eumque occidit.*

*Hinc iratus imperator primo Nestorem*



**A. ΑΝΟΝΤΜΟ.** eumque exstitisse necis Lyæi causam suggerentibus, statim ira incensus, omenque haud bonum, quod sibi, ad stadium properanti, obvium illum habuisset, exstitisse ratus, jussit eum in ipsis, in quibus custodiebatur, fornicibus interfici lanceis, itaque gloriosissimus Martyr occisus pulchra confessione martyrium implevit. Lupus autem, Sancti Demetrii famulus, qui ipsi præsens aderat, strophium Sancti accipiens, sanguinem ejus in eo collegit *b*.

*b* **qui etiam in martyrio sequacem postea nactus,** 13 Cum autem et annulum imperatorium, quem in manu sua gerebat, abstulisset *c*, eumque in sancto sanguine tinxisset, multas per eundem sanationes operabatur. Omnes enim, qui diversis morbis detinebantur, aut ab immundis spiritibus patiebantur, Sancti oratione ac patrocinio, eaque, quæ annulo inerat, gratia sanabat, ita ut rei hujus fama tota Thessalonicensium civitate percrebresceret; cum autem imperator rem eandem, et qui laborantes adversa valetudine sanaret, didicisset, in civitatis tribunali, cum ipsemet præsideret, jussit eum una cum aliis quibusdam, in Christum credentibus, judiciorum die

**B occidi.**

*patratique ad tumulum suum miraculis celebris effectus,* 14 Cum autem sacratissimum beati Demetrii corpus ab iis, qui eum occiderant, contemneretur, religiosiores quidam fratrum præ imperatoris metu noctu id sustollentes in ipsis etiam, in quas conjectum fuerat, scrobibus, terra tam profunde, quam poterat, effossa, absconderunt, ne a sanguinariorum animalium quopiam detrimentum pateretur. Nulli autem post hæc curæ fuit transferre Sancti corpus, sed mansit sub terra *d*, cumque multis in loco signis ac sanationibus factis, iisque, qui cum fide ad illum accedebant, gratis divinis frequentissime collatis lætiæque ibidem affectis, Martyris, miracula facientis, efficacia per omnem Macedoniam ac Thessaliam celebris esset effecta; *e*.

*inde sacra Thessalonica.* 15 Tandem autem et idolorum error esset abactus, fidesque salutaris ac pura Christianorum orthodoxa claresceret, Leontius vir quidam *f*, qui Illyrici præfecturæ thronum ornabat, morbo immedicabili, cum in Daciam discederet, correptus, a servis suis Thessalonicam lectica delatus fuit, venerandoque, ubi et sacræ ejus sub humo exstant reliquæ, monumento impositus; sanitatem autem, statim atque monumento, **C** sanationes afferenti, fuit impositus, recuperavit, ita ut et ipsemet et illi, qui ei aderant, celerissimam Martyris visitationem mirarentur, gratiasque Deo et gloriosissimo martyri Demetrio agerent; qui statim, cum arcuatorum operum fornices una cum aquarum calidarum domo publicisque, quæ ibidem erant, porticibus destruxisset ac expurgasset, venerandum sancto Martyri templum inter publicum lavacrum et stadium extruxit, munerum copia id exornans.

*altera quoque Sirmii exstructa, in qua et aliquot ejus reliquæ* 16 Cum autem in Illyricum *g* esset discessurus, partem quamdam reliquiarum Martyris, ut et ibi templum sub ejus nomine erigeret, accipere voluit; cui gloriosissimus Martyr, noctu adstans, id exsequi prohibuit. Accepta igitur chlamyde, sanguine ipsius tincta, parteque orarii, in lipsanoteca argentea, eum in finem confecta, ea deposuit; cum autem iter faceret, hiemsque aspera esset, egressusque alveo Danubius diebus sufficientibus etiam navibus iter haud relinqueret, viamque promovere impediret, animo despondit præfectus.

τοῦ Λυαίου σφαγῆς γεγένηται, αὐτίκα ὑπερξέσας τῷ **D** θυμῷ οἰωνισάμενός τε ὡς οὐκ ἀγαθὸν τὸ συνάντημα αὐτῷ γεγόναι εἰς τὸ στάδιον αὐτῷ εἰσελάλλοντι, κελεύει αὐτὸν ἐν αὐτοῖς, οἷς ἐφυλάττετο καμινίαις, λογχαῖς κατασφαγῆναι, καὶ οὕτως ἀνηρηθεὶς ὁ πανένδοξος Μάρτυς τῆς καλῆς ὁμολογίας τὴν μαρτυρίαν ἐπλήρωσεν. Λούππος δὲ ὁ τοῦ ἁγίου Δημητρίου οἰκίτης παρῶν αὐτῷ, λαβὼν τὸ ὀράριον τοῦ ἁγίου, ἐν αὐτῷ ἀνελέξατο τὸ αἷμα αὐτοῦ.

13 Ἀφελόμενος δὲ καὶ τὸ βασιλικὸν δακτύλιον, ὃν ἐφέρει ἐν τῇ χειρὶ αὐτοῦ, καὶ αὐτὸν ἐγκλείσας ἐν τῷ ἁγίῳ αἵματι, ἐπετέλει δι' αὐτοῦ ἰάσεις· πάντας γὰρ τοὺς κατεχομένους ποικίλαις νόσοις, καὶ τοὺς ὑπὸ ἀκαθάρτων πνευμάτων βεβλαμμένους ἰάτο διὰ τῆς εὐχῆς καὶ ἐπισκιάσεως τοῦ ἁγίου, καὶ τῆς ἐν τῷ δακτυλίῳ χάριτος, ὡς διαδραμεῖν τὴν περὶ τούτου φήμην ἐν ὅλῃ τῇ Θεσσαλονικίᾳ πόλει. Μαθὼν δὲ ὁ βασιλεὺς περὶ αὐτοῦ, καὶ πῶς ἰάται τοὺς κάμνοντας, ἐκέλευσεν καὶ αὐτὸν ἀναιρεθῆναι ἐν τῷ τριβουνάρῳ τῆς πόλεως ἐν ἡμέρᾳ τῶν βουλευμπάτων \*, προκαθημένου αὐτοῦ, μετὰ καὶ ἄλλων τινῶν πεπιστευκότων τῷ Χριστῷ. \* ἀν' ὅρου λευμάτων

14 Τὸ δὲ πανάγιον Δημητρίου τοῦ ὁσίου λείψανον **E** καταφρονηθὲν ὑπὸ τῶν ἀνηρηκότων, οἱ τῶν τότε δὲ ἀδελφῶν εὐλαδέστεροι λαβόντες νύκτωρ διὰ τὸν φόβον τοῦ βασιλέως, καὶ ἐν αὐτοῖς οἷς ἔρριπτον χώμασιν διανημάμενοι τῆς γῆς, ὅσον οἶον τε ἦν, ἔκρυψαν, ἵνα μὴ παρά τινος τῶν αἰμοεῶρων ζῶων ὑπομείνῃ βλάβη· οὐδενὶ δὲ μετὰ ταῦτα φροντίς ἐγένετο μετανεγκεῖν τὸ σῶμα τοῦ ἁγίου, ἀλλ' ἔμεινεν ἐπὶ σχήματος \*, σημείων τε πολλῶν, καὶ ἰάσεων γενομένων ἐν τῷ τόπῳ, καὶ Σείων χαρισμάτων φοιτούντων τοῖς πίστει προσερχομένοις ἐν αὐτῷ, καὶ ὁσημέραι πάντων εὐφραινομένων ἐκεῖσε, περιβοήτου διὰ πάσης Μακεδονίας, καὶ Θετταλίας γινομένης τῆς τοῦ Μάρτυρος θαυματουργοῦ ἐνεργείας. \* ἀν' ὅρου ματος;

15 Λοιπὸν δὲ καὶ τῆς τῶν εἰδόλων πλάνης καθαρθείσης, τῆς δὲ ζωοποιῶς, καὶ ἀγομήτου τῶν Χριστιανῶν ὀρθοδόξου πίστεως λαμπρυνομένης, Λεόντιος δὲ τις ἀνὴρ τοὺς ἐπαρχικοὺς τῶν Ἰλλυρίων κατακοσμῶν θρόνους, ἀπερχόμενος ἐν τῇ Δακῶν χώρα νόσῳ ἀνιάτῳ ληφθεὶς, λεκτικῶ ὑπὸ τῶν οἰκείων ἐν τῇ Θεσσαλονικαίᾳ ἀπηνέχθη πόλει, καὶ ἀνεκλήθη ἐν τῷ σεβασμίῳ σηκῷ, ἔνθα ἦν ὑπὸ γῆν κείμενον τοῦ ἁγίου τὸ λείψανον· παραχρῆμα δὲ τοῦ κατακληθῆναι αὐτὸν ἐπάνω τοῦ ἱαματοφόρου μνήματος εὐθέως τῆς ὑγίας ἐπέτυχεν, ὥστε θανάτῳ αὐτὸν τε καὶ τοὺς περὶ αὐτὸν τὴν ταχίστην τοῦ Μάρτυρος ἐπισκοπὴν, καὶ χάριτας ὁμολογεῖν τῷ Θεῷ, καὶ τῷ πανενδόξῳ μάρτυρι Δημητρίῳ· ὅς αὐτίκα κατὰ τὰς καμίνων καμάρas, ἅμα καὶ τοῦ τῶν θερμῶν ὑδάτων οἴκου καθελὼν καὶ περικαθάρας μετὰ καὶ τῶν ἐκεῖσαι ὄντων δημοσίων ἐμβόλων καὶ προπινῶν, ἀνῆγειρεν πάνσεπτον οἶκον τῷ Μάρτυρι, θαφιλεῖα κατακοσμήσας χρεῖων μέσον τοῦ δημοσίου λουτροῦ καὶ τοῦ σταδίου.

16 Μέλλων δὲ ἀπέρχεσθαι ἐν τῷ Ἰλλυρικῷ, ἠβουλήθη τινὰ τῶν λειψάνων λαβεῖν τοῦ Μάρτυρος πρὸς τὸ καθεῖσαι ναὸν αὐτῷ οἰκοδομήσαι εἰς ὄνομα τοῦ ἁγίου· ὃ τῷ ὁ πανένδοξος ἀθλόροος τοῦ Χριστοῦ Δημήτριος νυκτὸς ἐπιστάς τούτου προελθεῖν διεκώλυσεν. Λαβὼν οὖν τὴν χλαμύδα αὐτοῦ τὴν ἐκ τῶν ἁγίων αἱμάτων πεφυραμένην καὶ μέρος τοῦ ὀραρίου, καὶ ποιήσας γλωσσόκομον ἀγύρεον, ἐν αὐτῷ ἀπέθετο. Ὁδοιποροῦντος δὲ αὐτοῦ καὶ σφοδρῶ χερμῶνος γεγονότος, καὶ τοῦ Δανυβίου ποταμοῦ κόχλάζοντος τῷ ρεύματι, ὡς μηδὲ ναυσι πόρου τούτου ὑπάρχειν ἐπὶ ἱκανὰς τε ἡμέρας μὴ ὑπολείποντος αὐτοῦ, ἀλλ' εἵργοντος τὴν ἐπὶ τὸ πρόσω πορίαν, ἐν ἀθυμίᾳ ἐτύγχανεν ὁ ἐπαρχος.

17 Καὶ



A 17 Καὶ ὅτ' ὥρα τὸν πανένδοξον Δημήτριον λέγοντα αὐτῷ, πᾶσιν ἀπιστίαν καὶ ἀθυμίαν ἀπωσάμενος, λαβὼν ὅπερ ἐπιφέρει, παρέλθε τὸν ποταμὸν ἀδιστακτικῶς. Ἐωθεν οὖν ἐπιδὰς τῷ ὀχήματι, ἔχων ἐν χερσίν τὴν τιμὴν σωρὸν, διήλθεν ἀβλαβῆς τὸν ποταμὸν, καὶ οὕτως ἀπελθὼν, ἐν τῷ Σερμίῳ ἀπέθετο τὴν ἁγίαν σωρὸν μετὰ τοῦ ἐν αὐτῇ θησαυροῦ ἐν τῇ παρ' αὐτοῦ κτισθέντι ἐκείσε πανσέπτῳ κατὰ τοῦ ἁγίου μάρτυρος Δημητρίου, πλησίον τοῦ σεβασμίου οἴκου τῆς καλλινίκου μάρτυρος Ἀναστασίας, πολλὰ τε θαύματα, καὶ ἰάσεις ὁ Κύριος ἐποίησεν ἐνθα διὰ τῆς ὁδοῦ τὸ ὄχημα καὶ τὰ ζῶα ἐνεπαύσαντο, χάριτι καὶ οἰκτιρμοῖς καὶ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ᾧ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος νῦν καὶ αἰεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰῶνων. Ἀμήν.

17 Ipsum autem vidit gloriosissimum martyrem Demetrium, ipsi dicentem, diffidentia omni pusillanimitateque deposita, accipiens, quod fers, fluvium absque cunctatione ingredere. Mane igitur, curru conscenso, venerandas reliquias manu gestans fluvium innoxius transivit h, itaque transvectus Sirmii i sacram lipsanothecam cum thesauro, in hac contento, in S. Demetrii ecclesia, prope venerandum pulchris victoriis decoratæ martyris Anastasiæ templum exstructa, deposuit; multa autem et miracula et sanationes in via, cum et currus et animalia quiescerent, Domini nostri Jesu Christi et gratia et longanimitate et misericordia Deus patravit, cui gloria et virtus nunc et semper et in secula seculorum. Amen.

A. ANONYMUS.  
fuere depo-  
sita, honora-  
tus fuit.

h  
i

## ANNOTATA.

- a Num pro martyre recte habeatur hic Nestor Commentario prævio § vi definiti.  
b De Lupo, Sancti famulo, videsis Commentarium prævium num. 62 et seqq.  
c Alludi hic videtur ad proconsulis Græciæ dignitatem, ad quam ab imperatore Sanctus non ster fuerit evectus, arrhamque, quam tunc acceperit; verum anne Sanctus Græciæ proconsul umquam exstiterit, dubium admodum apparet. Adi Commentarium prævium num. 35 et seqq.  
d Ita vocabulum Græcum σχῆμα reddidi, quod ei substituendam pulem vocem χωμα, quæ idem, quod Latine terra seu humus, significat. Videsis Commentarium prævium num. 78.  
e Joanni, Thessalonicensi seculo vii episcopo, præluxisse hanc Sancti nostri Passionem, vero haud prorsus ex hoc ejus loco apparet absimile. Adi iterum Commentarium prævium num. xi.  
f Cum Leontius, hic memoratus, seculo quinto ineunte, uti in Commentario prævio num. 74 docui, verosimiliter floruerit, tuncque, uti ex iis, quæ Orlendius Orbis sacri et profani part. i, lib. 3, cap. 1 in medium adducit, verosimilius apparet, Illyricum jam fuerit bifariam in Illyricum Orientale et Occidentale divisum, nec Illyricum Occidentale præfecto prætoriano paruerit, oportet, ut Leontius ille Illyrici, non Occidentalis, sed Orientalis præfectus exstiterit, nisi forte, quod tamen non apparet, Leontius quispiam alius ante seculi quinti initium, imo ante Theodosii I, qui ex adductis ab Orlendio loco cit. rationibus Illyricum in duas dictas partes divisisse videtur, imperium gesserit Illyrici præfecturam.  
g Occidentale nimirum; Thessaloniciæ enim, quæ Illyrici Orientalis civitas erat, versabatur.  
h Nec hujus miraculi, nec alterius, supra hic relati, quo Leontius, Sancto patrocinate, sanitatem recuperarit, in Photiana et Anastasiana Sancti nostri Vita mentio fit.  
i Sirmium ergo Thessalonica Leontius perrexit; verum, cum inde illuc perguntibus Danubius trajiciendus haud sit, rectene hic flumen istud Leontius trajecisse indicatur? In Daciam, quæ Thessalonica, nisi trajecto Istro seu Danubio, adiri non potest, profectus fuisse, supra assertitur; cum autem fieri possit, ut Leontius in Daciam, e qua Sirmium, nisi Istro pariter seu Danubio trajecto, adiri non potest, primum sese contulerit, ac deinde tantum Sirmium adierit, erroris hic argui non potest anonymus Sancti nostri biographus.

F





## PASSIO TERTIA S. DEMETRII M.

Auctore Simeone Metaphraste

*E Græco bibliothecæ Christianissimi regis Medicæo exemplari cum  
Lipomani et Surii editionibus collato.*

INTERPRETE LIPOMANO.

## CAPUT I.

*Sancti patria, genus, institutio, dignitas, Christi prædicatio, apprehensio  
atque in carcerem conjectio.*

B  
Dum Sanctus, Thessalonicæ illi loco

natus, moribusque optimis imbutus

Circumque proconsul creatus.

d

Tenebat quidem Romanorum sceptrum Maximianus Herculius *a*, magnoque impetu et spiritu ferebatur in Christianos, erroris autem simulacrorum nubes tegebat omnem terram, quæ est sub cælo; etiamsi veluti lucidæ quædam stellam eam sortitæ, resplendebant, qui passi fuerunt propter Christum. Quorum tunc unus agnoscebatur admirabilis Demetrius: Demetrius, qui propter fidem in Christum insignis, ac celebratus propter miracula, quæ faciebat in Christo. Illum tulit quidem magna civitas Thessalonica *b*: quod autem ad parentes attinet, erat insignis et genere clarissimus, ipsum referens ab antiquos Macedones *c*.

2 Sed non erat tam clarus splendore suorum, majorum, quam ornamento suæ virtutis. Tantum enim animæ nobilitate superavit eos, qui erant præclari hoc nomine, quantum corporis specie superabat eos, qui suam jactabant pulchritudinem. Nam erat quidem ei satis acutum ingenium ad capiendas disciplinas, aptum vero ad mores colligendos et benignitate contemperandos; et vultus elegans adspectus significabat animi nobilitatem. A pueritia quidem usque ad pubertatem erat superior omnibus æqualibus: neque erat aliquid ex iis, quæ sunt vere bona, in quo non longo intervallo aliis præstaret, manifestumque erat ab initio, quam esset quidem arbor jucundissima, et quam copiosum et bonum fructum latura esset.

3 Cum autem ad virilem pervenisset ætatem, vires ostendebat ingenii, et exercebat robur et fortitudinem, atque in arte militari discenda laborabat *d* bonis ornatus moribus, et quæ in eo suavissime florebat, verecundia et moderatione: adeo ut omnium de eo sermo celeberrimus ipsum notum reddiderit Imperatori. Cum ergo tam præclaro et magno ingenio præditum Demetrium animadvertisset Imperator, ab initio ad magnam eum evehit gloriam, et eum creat Græciæ Proconsulem *e*: adeo, ut etiam Consularibus eum induerit insignibus. Ille vero (erat enim ad id, quod est præstantius, eligendum, aliorum præstantissimus) eorum quidem parvum ducebant rationem, ad ea tantum, quæ ferunt ad Dei cultum, præclare attendens. Et ideo quæcumque

Eἶχε μὲν τὰ Ῥωμαίων σκήπτρα Μαξιμιανὸς ὁ Ἐρ-  
κούλιος, πολὺς κατὰ Χριστιανῶν πνέων τε καὶ  
φερόμενος· εἰδωλικῆς δὲ πλάνης τὴν ὑπ' οὐρανὸν ἄπα-  
σαν ἐκάλυπτε νέφος, εἰ καὶ λαμπροὶ καθάπερ ἀστέρες  
ταύτην διαλαχόντες, οἱ διὰ Χριστὸν παθόντες, ἐξέ-  
λαμπον. Ὡς εἰς τότε καὶ ὁ Σαυραστὸς Δημήτριος  
ἐγνωρίζετο· Δημήτριος, ὁ καὶ τὴν εἰς Χριστὸν πίστιν  
περιέλεπτος, καὶ τοῖς ἐν Χριστῷ Σαύμασι περιδόητος.  
Ὅν ἤνεγκε μὲν ἡ μεγάλη πόλις Θεσσαλονίκη, τό γε μὴν  
εἰς πατέρας ἦκον, ἐπίσημος ἦν, καὶ τὴν εἰς τοὺς ἄνω  
τοῦ γένους ἀναφορὰν τῶν Μακεδόνων ἐπιφανέστατος.

2 Ἀλλ' οὐχ οὕτω περιφανείᾳ προγόνων, ὥς οἰκείῳ  
κόσμῳ τῆς ἀρετῆς ἐλαμπρύνετο. Τοσοῦτον γὰρ εὐγενείᾳ  
ψυχῆς τοὺς ἐπὶ τούτῳ λαμπροὺς παρέδραμεν, ὅσον ὧρᾳ  
σώματος τοὺς ἐπὶ κάλλει σεμνηνομένους ὑπερεβάλετο·  
φύσις γὰρ αὐτῷ μαθήματα μὲν παρελαβεῖν ἱκανή,  
συλλέξει δὲ ἤθη καὶ κεράσαι πρὸς τὸ χρηστότερον  
ἀγαθὴ· τό τε τοῦ προσώπου λίαν ἐπίχαρι, τὴν τῆς ψυχῆς  
εὐγενεῖαν ὑπεδήλου. Τὸν μὲν οὖν ἐκ παιδῶν εἰς ἥβην  
χρόνον, πάντων ὁμοῦ τῶν ἡλικίων ἐκράτει, καὶ τὴν οὐδὲν  
τῶν ἀληθῶς ἀγαθῶν, ἐφ' ᾧ μὴ τῶν ἄλλων πολλῷ τῷ  
μέσῳ διέφερεν· ἀλλὰ ὄχλον ἦν ἐξ ἀρχῆς τὸ φυτὸν, *f*  
ὅπως μὲν γένοιτο χαριέστατον, ὅπως δὲ πολὺν τε καὶ  
ἀγαθὸν τὸν καρπὸν ἐνέγκοι.

3 Εἰς ἄνδρας δὲ ἦκον, φύσεως μὲν ἰσχύϊν ἐπεδείκνυτο,  
ἀνδρίαν δὲ ἤσκει τὴν ῥώμην, πρὸς μάθησίν τε τῶν πολε-  
μικῶν ἑαυτὸν ἐξέπονει, μετὰ χρηστοῦ τοῦ ἡθους καὶ τῆς  
ἡδιστοῦ αὐτῷ ἐπανθούσης αἰδοῦς τε καὶ κοσμιότητος·  
αὐτό τε τὸ διαβεδοῦσθαι πρὸς ἅπαντας, γνώριμον τὸν ἄν-  
δρα καὶ βασιλεῖ καθιστά. Λαμπρὰς οὖν καὶ μεγαλογνώ-  
μονος οὕτως ἔχοντα φύσεως ὁ βασιλεὺς τὸν Δημήτριον  
ἐννοήσας, ἐπ' ἱπολὺ δόξης ἐκ πρώτης εὐθύς αἶρει, καὶ  
ἀνθύπατον προβάλλεται τῆς Ἑλλάδος· ὥς καὶ ὑπατικὸν  
ἅμα περιελαεῖν ὁρατίωνα. Ὁ δὲ (ἦν γὰρ τὸ θέον  
συνιδεῖν ἱκανώτατος, καὶ τὸ κρεῖττον προέλεσθαι τῶν ἄλ-  
λων ἀξιωματικώτατος) τούτων μὲν βραχὺν ἐποιεῖτο λόγον,  
τῶν δὲ πρὸς Ἑραπείαν φερόντων Θεοῦ διαφερόντως εἶχετο.  
Καὶ διὰ τοῦτο πάντα μὲν ἐπίσης τὰ ἐνταῦθα τερπνὰ  
διέπνυε, πρὸς ἐν δὲ τοῦτο μόνον εἶχειν ἐρωτικῶς, τὴν  
εὐσέβειαν· καὶ τὸν ὑπὲρ Χριστοῦ Σάνατον ἐδίψα, καὶ  
τὴν ἐκεῖθεν μακαριότητα.

4 Ἐκέρυττεν



A

4 Ἐκήρυττεν οὖν οὐ φόβῳ τινὶ καὶ ὑποστολῇ, ἀλλὰ καὶ λίαν εὐπαρήσιαστῶς τὸ τοῦ Θεοῦ σωτήριον ὄνομα· καὶ οὐδὲν ὅτι μὴ Χριστὸς αὐτῷ διὰ στόματος ἦν. Τὸν δὲ τῆς ζωῆς ἄρτον, ὃν λόγον εἶναι τῆς ἀληθείας γινώσκουμεν, πᾶσι τοῖς πτωχοῖς τὴν εὐσέβειαν φιλοθείας διένεμε, παράγων ἀπὸ τῶν Θεῶν γραφῶν, καὶ διδάσκων ὅτι τῆς μακαρίας ἐκείνης ἐν τῷ παραδείσῳ διαγωγῆς τὸν ἄνθρωπον ἐκπεσόντα, καὶ δουλωθέντα τῇ ἁμαρτίᾳ, αὐτὸς ὁ τῷ πατρὶ συνάρχων λόγος, οὔτε τῆς Σεότητος ἐκστάς καὶ σάρκα λαβὼν ἐκ παρθένου, δούλου τε μορφὴν ἐκουσίως ἀναλαβὼν, Θειοτέρας ἡξίωσε πολιτείας, καὶ τὴν προτέραν ἐλευθερίαν αὐτῷ ἐχαρίσατο. Ταῦτα καὶ ἕτερα διδάσκων τε καὶ διερμηνεύων αὐτοῖς ἐξηγεῖτο, καὶ οἰοεὶ ἀφορμὰς παρῆχε καὶ σπέρματα πρὸς τοῦτο καὶ υἱοὺς γενέσθαι τε καὶ κληθῆναι Θεοῦ, καὶ τῆς ἐν Χριστῷ κρυπτομένης ἀξιοθῆναι ζωῆς.

5 Ἐντεῦθεν πολλοὶ τῆς ἡδίστης ἐκείνης διδασκαλίας τοῦ μάρτυρος ἀπολαύοντες, τοῦ μὲν πικροῦ τῆς ἀπάτης ἀφίσταντο σκότους, τῷ δὲ γλυκεῖ τῆς ἀληθείας φωτὶ προσετίθεντο. Ἄλλ' ἐκεῖνος πολλὴν ὠδύνων τὸν εἰς Χριστὸν ἔρωτα, καὶ ἀπλήστως τῆς τῶν ἀνθρώπων ὀρεγόμενος σωτηρίας, εἰ μὴ πάντας τῆς τοῦ ἐχθροῦ χειρῶν ἐξελεῖσθαι δυνατὸς γένοιτο, ζημίαν τοῦτο πλείστην ἡγεῖτο, καὶ οὐδὲν ὅλως κατορθοῦν ἐνόμιζεν. Ἐχώρει τοίνυν αὐτῷ κατὰ γνώμην τὸ πρᾶγμα, καὶ ἡ φήμη πανταχοῦ τὸν ἄνδρα παρέπεμπε κηρύττοντα τὴν Τριάδα, μὴ ὅτι τοῖς ἀνὰ τὴν Ἑλλάδα τε καὶ Θεσσαλονικίην, ἀλλ' ἡδη καὶ οἷς οὐδέ λόγος περὶ αὐτοῦ ἀφίκετο πρότερον. Ἐν τούτῳ δὲ ὄντος καὶ τὸ καλὸν ἐκείνου τῆς διδασκαλίας νᾶμα προχέοντος, ἤκουσιν τινες παρ' αὐτὸν, οἷς ἔργον Χριστιανούς ἐρευνᾶν, καὶ τὴν εἰς βασιλέα οἰκείωσιν ἑαυτοῖς διὰ τῆς ἐκείνων προδοσίας περιποιῆσθαι.

6 Δημήτριος δὲ, ὡς ἡδη φθάσαντες ἐδηλώσαμεν, οὐκ ἐν γωνίαις τὰ Χριστιανῶν μετιών, οὐδὲ νυκτερινὸς ὢν Χριστοῦ μαθητής, μᾶλλον δὲ τῆς ἀληθείας διδάσκαλος, ἀλλ' ἀνακεκαλυμμένος καὶ φανερώς ὁμολογῶν τὴν εὐσέβειαν, συλλαμβάνεται παρ' αὐτῶν· καὶ δῆλα τῷ βασιλεῖ τὰ κατ' αὐτὸν γίνεται, ὅτι τὰ μὲν τῶν Χριστιανῶν πρεσβεύων ἐστί, τὰ καὶ τῶν ἡμετέρων φησι Θεῶν σαφὴ γέλωτα καὶ μυκτηρισμὸν τιθέμενος. Μαξιμιανὸν δὲ ἄρα Θεσσαλονικὴ τότε παρ' ἑαυτῇ εἶχε, μέγαν μὲν τὸ ἐπὶ Σαυρομάτας πολέμῳ καὶ Σκύθας γενόμενον, πολλῶ δὲ μείζων τῇ κατὰ τῶν εὐσεβῶν ὠμότητι γνωριζόμενον. Ἀκούσαντα τοίνυν εὐθὺς τὸν βασιλέα πάντα εἶχεν ὁμοῦ, ἐκπληξίς, ἀνία, δέος, ὀργή· ἐξεπέπληκτο τῆς ἀκοῆς τὴν κακότητα, ἠνίατο τῇ τοῦ ἀνδρός ζημίᾳ, ἐδεδίει μὴ καὶ ἄλλους τοιοῦτος ὢν ἐλκύσῃ πρὸς Θεοσέβειαν, δι' ὀργῆς εἶχεν ὡς τῆς παρ' αὐτοῦ τιμῆς ἀλογήσαντα. Πλὴν ἀλλὰ πιστεύειν ἀκοῇ τοσοῦτον οὐκ ἔχων, ἅτε μὴ δὲ φέρων ὅλως ἄνδρα τοιοῦτον ζημιωθῆναι (καὶ γὰρ ὁ μὴ βουλεταί τις, οὐ δὲ ραδίως πιστεύειν δύναται) ἤθελε καὶ ὀφθαλμοὺς μάρτυρας τοῦ ἀκουσθέντος παραλαβεῖν. Ἄγειν οὖν κελεύει τὸν ἄνδρα παρ' αὐτόν.

7 Ὁ δὲ παραστάς οὐκ ἔφριξε τὸ μέγεθος τῆς ἀρχῆς, οὐ τὰς ἐλπίζομένας ὑπεστάλην κολάσεις, οὐ τὴν ἀγριότητα τοῦ δικάζοντος ἐδειλίασεν· ἀλλὰ τὴν ὠμότητα ταύτην ὕλην ἐκεῖνος τοῦ φανῆναι μᾶλλον τὸν πρὸς Θεὸν αὐτοῦ πόθον νομίσας, λέων εὐθὺς εἰς ἀγῶνα εἰσ-

hic sunt jucunda, ex æquo respuebat : unius autem solius amore tenebatur, pietatis scilicet, mortemque sitiebat pro Christo, et quæ ex ea proficiscitur, beatitudinem.

4 Prædicabat ergo non timide, nec cum aliqua dubitatione, sed audacter admodum et libere, nomen Dei salutare; nihil aliud erat ei in ore, nisi Christus. Panem autem vitæ, quem cognoscimus esse verbum veritatis, omnibus pietatis egentibus distribuebat religiose, adducens ex divinis Scripturis, et docens quod hominem, qui ex beata illa, quæ est in paradiso, conversatione exciderat, et in servitutem peccati erat redactus, ipsum Verbum, quod simul cum Patre est expers principii, cum nec excessisset a Divinitate, et carnem accepisset ex Virgine, et servi formam sponte suscepisset, dignum fecit diviniore vivendi ratione, et ei priorem donavit libertatem. Hæc et alia docens et interpretans eis exponebat, et quodammodo eis occasionem præbebat et semina ad hoc, ut Dei filii essent et vocarentur, et quæ in Christo est absconsa, vitam consequerentur.

5 Hinc multi suavissima fruentes doctrina Martyris, recesserunt quidem a tetrīs erroris tenebris, accesseruntque ad dulce lumen veritatis. Sed ille quidem magnum in Christum amorem concipiens, et insatiabiliter hominum salutem desiderans, si non posset omnes eripere a manibus inimici, hoc maximum damnum arbitrabatur, nec se putabat aliquid recte facere. Res itaque ei succedebat ex sententia, et eum trans mittebat fama in omnes partes, et prædicabat Trinitatem non solum iis, qui erant Thessalonicæ et in Græcia, sed etiam longinquis de ipso audientibus. Cum autem in eo esset, et pulchrum illud doctrinæ fluentum profunderet, veniunt ad eum quidam, quorum munus erat scrutari Christianos, et per illorum prodicionem sibi acquirere benevolentiam Imperatoris.

6 Itaque Demetrius non in angulis, ut jam ante significavimus, exercens Christianismum, neque nocturnus Christi discipulus, immo vero magister veritatis, et aperte confitens pietatem, ab eis comprehenditur, et defertur ad imperatorem, quod teneret quidem opinionem Christianorum, res autem deorum aperte rideret et subsannaret. Maximianus autem tunc erat Thessalonicæ, qui magnus quidem evaserat ex bello gesto adversus Sarmatas et Scythas, multo autem magis agnoscebatur ex crudelitate, quam exercebat adversus pios. Cum primum ergo hæc audiisset imperator, varie fuit affectus. Stupebat, dolebat, timebat, irascebatur : stupebat propter novitatem ejus, quod audiebat. Dolebat propter viri jacturam. Timebat, ne, cum talis esset, alios traheret ad suam religionem. Irascebatur, quod honoris ei delati nullam duxisset rationem. Sed cum non posset soli credere auditui, ut qui ferre non posset se tanti viri facere jacturam, (nam quod non vult aliquis, nec facile potest credere) voluit etiam oculos assumere testes ejus, quod fuerat auditum. Jubet ergo virum ad se adduci.

7 Is autem, coram constitutus, non extimuit imperii magnitudinem, non est reveritus ea, quæ exspectabantur, supplicia, non judicis formidavit sævitiam : sed hanc crudelitatem ille ratus esse materiam apertius ostendendi suum

A SYMONE  
METAPHRASTE

Christi fidem

Thessalonicæ  
atubique præ-  
dicat,  
Ea Maximiano  
arres-  
situr.

F

Christumque  
libere confes-  
sus,



A. SYMBO-  
NE META-  
PHRASE.

in Deum amorem, tamquam leo protinus accessit ad certamen, non molliter aut effeminate adspiciens, neque abjecte aliquid dicens; sed suis potius verbis confirmans ea, quæ prius tyrannus de eo audierat; quod esset quidem miles Christi, et ejus solius adorator: quod tantum abesset, ut deos, qui ab eo dicebantur et colebantur, honoraret, ut eos etiam aperte irrideret et abominaretur: quodque tormenta, quæ ille minaretur, tunc pati ægre ferret, quando viderit tortores aut clementius aut parcius inferre, quam desideret. Honores autem tui, inquit, o Rex, et bona, quæ das iis, qui tibi parent, quomodo eum allexe-rint, qui tui imperii invidiosam coronam, illud ipsum, inquam, imperium cum opibus et thesauris, æque ac tenuem pulverem, despicit et habet contemptui? Quod si etiam mortem intuleris, tunc scias te mihi facere, quod est maxime optandum, ut qui ad veram vitam et ad Christum transmittas, quem magis quam ipsam desidero.

in carcerem  
jussu Maxi-  
miani conjici-  
tur,

8 Hæc postquam audivit Maximianus, quæ ingenti spiritu summaque constantia et maxima libertate dicta fuerant, tunc quidem differt tormentum, callide id potius faciens, quam benigne. Volebat enim ei injicere pœnitentiam, et efficere, ut interjectum tempus tam vehementem remitteret constantiam. Et ideo in præsentia jubet, ut publici balnei, quod in propinquo erat, caminorum fornices Demetrium acciperent in custodiam. Maximianus vero in theatrum ingressus, quod eo ipso tempore instruebat, athletas convocans, omnemque congregans populum, et certamina instituens, ipse in sublimi solio consedit.

in quo de in-  
stanti sibi  
martyrio  
latus

9 Martyr autem cum abduceretur in carcerem, simul lætabatur et afficiebatur dolore: lætabatur quidem, quod martyrium mox esset consecuturus; ægre ferebat autem, quod non videret tortores ad se citius accedere, et non jam ad tormenta et mortem corripere. Tantum enim contendeat Demetrius mori propter Christum, quantum studebat Maximianus eum a melioribus revocare. Cum ergo martyr venisset in carcerem, dicebat: Deus, in adjutorium meum intende, Domine, ad adjuvandum me festina. Quoniam tu es patientia mea, Domine, spes mea a juventute mea. In te confirmatus sum ab utero: a ventre matris meæ tu es protector meus. In te laudatio mea semper. Psallam Deo meo, quamdiu fuero. Propterea exultabunt labia mea, cum cantavero tibi, et lingua mea tota die meditabitur justitiam tuam h.

h  
oblationem  
angelica re-  
ceperunt.

10 Peractis autem precibus, videt scorpionem, per terram proserpentem, qui et aculeum sustulerat, et ejus pedem erat puncturus. Ille autem Cruce munitus, cum eum invocasset, qui dedit suo figmento calcare posse serpentes et scorpiones, illum reddit mortuum, vel potius eum qui intelligentia percipitur, scorpionem, qui in eo latebat. Statim autem divinus ei apparens Angelus ejus capiti coronam imponit, dicens: Pax tibi, Christi athleta. Esto fortis, et te virum præbe i. Sic qui velox est ad consolationem eorum, qui ipsum timent, Dominus, simul atque fuit inclusus in carcere, et in præsentibus placide admodum consolatur athletam, et ad futura implet animi alacritate. Sed Demetrius quidem sic erat in custodia.

ἤει, μαλακὸν οὐδὲν οὐ βλέπων, οὐ λέγων, ἀλλὰ πιστοῦμενος μᾶλλον τοῖς παρ' ἑαυτοῦ λόγοις τὰ τῷ τυράννῳ προακουσθέντα, ὡς εἴη μὲν στρατιώτης Χριστοῦ καὶ αὐτοῦ μόνου προσκυνητής· τοὺς δὲ παρ' αὐτῶν λεγομένους καὶ σεβομένους θεοὺς τοσοῦτον ἀπέχει τιμᾶν, ὅτι καὶ μυκτηρίζει σαφῶς καὶ βδελύττεται· ἅς δὲ καὶ ἀπειλοῦσιν αὐτοὶ βασάνους, τότε ἀνιαθήσεται, πάσχων, ὅταν εἰδῇ τοὺς κολαστὰς ἢ φιλανθρώπως αὐτάς, ἢ ἐλάττους ἐπάγοντας τῆς ἐπιθυμίας. Τιμαὶ δὲ, φησιν, αἱ παρὰ σοῦ, βασιλεῦ, καὶ ἅπερ δίδως τοῖς πειθομένοις σοὶ ἀγαθὰ, πῶς ἂν ἐλέγῃς τὸν καὶ αὐτὸν σοὶ τὸν ἐπίσθονον τῆς ἀρχῆς, αὐτὴν ἐκείνην τὴν βασιλείαν, σὺν ἅμα πλούτοις καὶ θησαυροῖς, ἴσον καὶ λεπτῇ κόνει, περιφρονούντά τε καὶ ἀτιμάζοντά; εἰ δὲ καὶ θάνατον ἐπαγάγῃς, τό τε μοι τὸ εὐκταϊότατον ἴσθι ποιῶν καὶ πρὸς τὴν ἀληθῆ ζωὴν, καὶ τῆς αὐτῆς πλέον ἐμοὶ ποθοῦμενον παρὰ πέμπτων Χριστόν.

8 Τοῦτων ἐπειδὴ Μαξιμιανὸς ἤκουσε, μετὰ φρονήματος ἀτρέπτου καὶ γενναίου τοῦ παραστήματος, ἐλευθέρου τε στόματος εἰρημένων, τὸ παραυτίκα τὴν βάσανον ἀναδάλ-  
λεται, σφώτερόν τι μᾶλλον ποιῶν, οὐ φιλανθρωπότερον. Ἡεὐλίετο γὰρ μετάνοιαν αὐτῇ ἐμβαλεῖν καὶ πάρεσιν τῆς θερμῆς εὐστασεως τὸν μεταξὺ χρόνον, καὶ διὰ τοῦτο τότε νῦν ἔχον αὐτοῦ που τὸν Δημήτριον δημο-  
σίου γειτονοῦντος λουτροῦ καμάραι καμίνων εἰς φρουρὰν ἐλάμβανον. Μαξιμιανὸς δὲ τοῦ θεάτρου ἐπιβάς, ὁ κατ' ἐκεῖνο συνεκρότει τῆς ὥρας τοὺς παγκρατιαστάς τε συνα-  
γαγὼν, τὴν πόλιν ἐκκλησιάζων ἦν, καὶ τὴν ἀγωνίαν διατιθέμενος, αὐτὸς ἐπὶ μετεώρου τοῦ βήματος προ-  
καθήμενος.

9 Ὁ Μάρτυρ δὲ πρὸς τὴν εἰρκτὴν ἀπαγόμενος ἤδετο τε ὁμοῦ καὶ ἀνιερῶς διέκειτο· ἤδετο μὲν, ὅτι μικρὸν ὄσον, οὕτω τοῦ μαρτυρίου ἀξιοθῆσθαι ἐμελλε· ἤνιότα δὲ ὅτι μὴ καὶ θάττον ἐπιόντας αὐτῷ τοὺς κολαστὰς εἶδετο, καὶ πρὸς βασάνους ἤδη καὶ τὸν θάνατον συνηρπάζετο. Τοσοῦτος γὰρ Δημητρίῳ τοῦ διὰ Χριστόν ἀποθανεῖν ἀγὼν ἦν, ὅση Μαξιμιανῷ πάλιν τοῦ τὸν ἄνδρα ἐλεῖν διὰ τῶν χρηστοτέρων σπουδῇ. Τὴν εἰρκτὴν τοίνυν ὁ Μάρτυρ κατειληφώς, Ὁ Θεὸς ἔλεγεν, εἰς τὴν βοήθειάν μου πρόσχες· Κύριε, εἰς τὸ βοηθῆσαι μοι σπεῦσον. Ὅτι σὺ ἡ ὑπομονή μου, Κυριε, ἡ ἐλπίς μου ἐκ νεότητός μου. Ἐπὶ σὲ ἐπιστηρίχθην ἀπὸ γαστρός· ἐν κοιλίᾳ μητρός μου σύ μου εἰ σκεπαστής. Ἐν σοὶ ἡ ὑμνήσις μου διαπαντός. Ὡς τῷ Θεῷ μου, ὥς ὑπάρχω. Διὰ τοῦτο ἀγαλλιάζεται τὰ χεῖλη μου, ὅταν ψάλλω σοι, καὶ ἡ γλῶσσά μου ὅλην τὴν ἡμέραν μελετήσῃ τὴν δικαιοσύνην σου.

10 Καὶ τῆς εὐχῆς αὐτῇ τελεσθείσης, ὁρᾷ σκορπίον ἐρποντακατὰ γῆς, τὸ κέντρον τε ἠριότα, καὶ αὐτοῦ τὸν πόδα βαλεῖν μέλλοντα. Ὁ δὲ τῷ σταυρῷ σφραγισάμενος, καὶ τὸν ἐπάνω ὄφειν καὶ σκορπίῳ τῷ οἰκείῳ πλάσματι δόντα πατεῖν, ἐπικαλεσάμενος, ἐκεῖνον εὐθέως, μᾶλλον δὲ τὸν ἐν αὐτῷ νοητὸν σκορπίον ὑποκρυντόμενον, ἀπεργάζεται. Καὶ παραχρῆμα θείος ἄγγελος ἐπιφανείς, στέφανον αὐτοῦ τῇ κορυφῇ ἐπιτίθεισι, προσειπὼν, Εἰρήνη σοι, ἀθλητὰ τοῦ Χριστοῦ, ἰσχύς καὶ ἀνδρίζου. Οὕτως ὁ ταχύς εἰς παρακλησιν τῶν φοβούμενων αὐτὸν Κύριος, ἅμα τῇ τῆς εἰρκτῆς κατακλείσει καὶ πρὸς τὸ παρὸν ἡμέρως ἅγαν παραμυθίζεται τὸν ἀθλητὴν, καὶ πρὸς τὸ μέλλον προθυμίας ἐμπίπλησιν. Ἀλλὰ Δημήτριον μὲν οὕτως ἡ φρουρά εἶχε.



A

## ANNOTATA.

a Vide Annotata, Passioni præcedenti ad lit. b subnexa.

b Civitatem hanc sibi natalem re etiam vere nactum esse S. Demetrium, indubitatum apparet. Adi Commentarium prævium num. 33.

c Haud majorem, quæ hic de illustri Sancti genere Metaphrastes, quam quæ de eodem anonymus Sancti nostri biographus in proxime præmissa, quam contexit, Passione memoriæ prodit, fidem merentur, uti ex iis, quæ Commentarii prævii num. 31 in medium adduxi, intelliges.

d Verumne sit, quod hic de posito a Sancto in arte militari discenda studio traditur, haud immerito revoces in dubium, uti liquet ex iis, quæ in Commentario prævio num. 35 et seq. disserui.

e Nec, quod hic de proconsulis Græciæ dignitate, ad quam Sanctus a Maximiano imperatore fuerit promotus, asseritur, certius apparet, uti puriter liquet e Commentarii prævii loco, ad lit. præcedentem citato.

f Impigre enimvero Demetrium in prædicanda Christi fide desudasse, verosimillimum, ne amplius quid dicam, apparet. Adi iterum Commentarium prævium num. 37 et tribus seqq.

g Anonymus Sancti nostri biographus, qui Metaphrasti præluxit, bellum hoc, non contra Scythas, sed contra Gothos gestum, scribit, nec propterea tamen hic cum illo pugnare est dicendus, cum Gothi etiam natione Scythæ exstiterint. Ceterum quo bellum illud anno circiter gestum verosimilius fuerit, Commentarii prævii num. 60 exposui.

h Hanc ad Deum orationem, quæ a Sancti Passione proxime antecedenti, ab auctore anonymo, qui Metaphrasti præluxit, conscripta, abest, pro arbitrio suo posterior hic scriptor Demetrio, custodiæ jam mancipato, verosimillime affinxerit. Ita autumo, quod similes sanctis orationes attribuire is soleat in omnibus fere horum Actis, quæ stylo suo expolivisse noscitur.

i De angelica isthac, quæ Sancto fuerit oblata, apparitione, miraculique scorpionis, a Demetrio prodigiose necati, quod eam præcesserit, patratione dubitari haud immerito vel idcirco potest, quod tam hæc, quam illa a solo Metaphraste, anonymoque, qui huic præluxit, Sancti nostri biographo memoriæ prodita inveniantur.

## CAPUT II.

*Lyceus a Nestore occiditur, Maximianus, hinc iratus, Nestorem et Demetrium jubet interfici, hicque et miraculis claret et tamquam Sanctus honoratur.*

Μαξιμιανῷ δὲ τὸ τῶν μονομάχων συνεκροτεῖτο θάλατρον, καὶ τὰ ἄλλα ὅσα τὰ τοῦ πενταθλοῦ συνεπλήρου θιάματα. Ὁ δὲ ἐκ περιωπῆς καθήστο, διατριβὴν ἡδίστην τὸν ἀγῶνα ποιούμενος. ἦδετο γάρ, ὡς ἔοικεν, αἰράτων ἀνθρωπίνων ὀρῶν ἐκχυσιν. Ἦν δὲ τις ἀνὴρ βαρβαρος τῶν ἐπιτηδείων Μαξιμιανῷ, πρὸς τε χεῖρα γενναῖος, καὶ πρὸς πάλην οὐχ ἥμισυ ἀγαθός, μέγας δὲ τὸ μετρίου μείζων, καὶ παρὰ τοῦτο σφόδρα κεχαριτεμένος αὐτῷ, καὶ λόγου κομιδῇ πολλοῦ ἀξιούμενος. Λυαῖος ὄνομα τῷ ἀνδρὶ, πατρίς Ὀυάνδαλα.

12 Οὗτος τάγε εἰς ῥώμην σώματος πάντων κρατεῖν ἀλαζονεύμενος, ἐπ' οὐρίδαντος τότε στάς, ὡς ἐπιδόλος εἴη τῷ θιάτρῳ παντὶ, τὸν βουλούμενον εἰς πάλην προκαλεῖτο. Εἰργαστο δὲ ἄρα τῷ Μαξιμιανῷ κύκλος σκιῶν διειλημμένος συχναῖς ἐφ' ὃν οἱ μονομαχεῖν μέλλοντες εἰσῆσαν, καὶ τὸ παγκράτιον ὑπάρχοντο καὶ τὴν πάλην. Ἐπεὶ τοίνυν τῇ τοῦ σώματος ῥώμῃ πάντων ἐκράτει Λυαῖος, καὶ πᾶς ὅστις εἰς χεῖρας αὐτῷ ἐρχόμενος, χάμαι κείμενος εὐδύς ἐθάρτο, ἢ καὶ θάνατον ἐκ τοῦ παραχρήμα σπασάμενος, τοσοῦτον ἡδεσθαι τῷ τυράννῳ παρείχεν, οὓς κατέβαλλε τοὺς συμπλεκόμενους, ὅσον οὐ πολλῷ ὕστερον λύτῃ περιβαλεῖν αὐτὸν ἐμελλεν.

13 Ἀνὴρ γὰρ τις, ὄνομα Νέστωρ, τὴν μὲν ἡλικίαν κομιδῇ νέος, ἄρτι τὸν ἱούλον ἐπανθούonta φέρων, ἰδεῖν δὲ ἡδίστος, καὶ κάλλει διαπρεπέστατος, γνωστὸς τῷ περιδῶν μάρτυρι Δημητρίῳ τελῶν, ὁρῶν οὕτω Μαξιμιανῷ.

Octobris Tomus IV.

Maximianus autem exhibebat spectaculum gladiatorum et complebantur omnes pentathli ludi a. Ille vero sedebat in sublimi specula, jucundissimum esse statuens versari in spectando certamine. Lætabatur enim, ut videtur, humani sanguinis videns effusionem. Erat autem quidam vir barbarus ex Maximiani necessariis, manu fortis, et validus ad luctam, et magnitudine, quæ modum superabat : et ideo erat ei valde gratus, et habebatur in magna existimatione. Nomen erat ei Lyæus : patria vero erat F Wandalus b.

12 Is insolenniter jactans se omnes vincere robore corporis, stansque in pulpito, ut toti esset theatro manifestus, ceteros gladiatores provocabat ad certamen. Tunc autem factus fuerat a Maximiano circus, multis comprehensus tabulis, in quem ingressi erant, qui erant singulari certamine certaturi, et pancratium incipiebant ac luctam c. Cum ergo viribus corporis omnes superaret Lyæus, et quicumque manus cum eo conserebat, statim cerneretur humi prostratus, aut etiam mortem inde statim oppetens, tantam tyranno adferebat voluptatem quod prosterne- ret eos, qui cum ipso congregiebantur, quanta eum haud multo post oppressura erat tristitia.

13 Quidam enim nomine Nestor, ætate quidem valde juvenis, ut qui modo natam haberet lanuginem, adpectu autem jucundissimus, et forma præstantissimus, qui erat notus in-

17 clyto

Lyæus gladiator, qui Maximiano,

b quod omnes pugnandi peritia superaret, erat dilectus,

a Nestore juveno Christiano, cum S. Demetrio



A. SYMEO-  
NE META-  
PHRASE.

clyto Martyri Demetrio, cum videret Maximianum sic affectum in barbarum et gladiatorum certaminibus multas exhibere pecunias; partim quidem odio habens Lyæi superbiam, partim autem adspiciens miracula, quæ fiebant a divino Martyre, et quod plurimi, ad eum accedentes, docebantur pietatem in Christum, cupiensque hoc etiam esse unum ex miraculis Demetrii, ut precibus illius armatus, Lyæi frangeret audaciam, et barbari deiceret supercilium; accurrit ad Martyrem, et ad sanctos ejus pedes procidens, dicit: serve Dei Demetri, sum paratus, et mihi gliscit animus congregari cum Lyæo, si me solum armaveris precibus, perque eas validam manum auxiliatricem præbueris.

huic benedi-  
xisset, certa-  
mine, nequit-  
quam

d

14 Quid ergo divinus Demetrius? Perinde ac si ipse rogasset, non autem fuisset rogatus, exequendo propemodum prævenit petitionem: et ei velociter imposito Christi signaculo tam in fronte, quam in corde, eum dimittit, dicens: et Lyæum vinces, et eris Martyr Christi d. Quod quidem perinde est, ac si dicas: et manifestum vinces adversarium, et eum, qui non est manifestus. Sic ejus animo non solum immisit audaciam, sed etiam de futuro pronuntiavit certissime. Statim ergo Nestor veniens in stadium, cum per gradus desiliisset, et deponit tunicam, et assistens seipsum ostendit Imperatori. Maximianus autem obstupefactus illa audacia adolescentis, et esse aliquid aliud opinatus, quam ostentationem virtutis, jubet eum sisti propius, et o adolescens, inquit, ei consulens, scio, quod pecuniæ inopia coëgit te ad hanc prorumpere audaciam, ut vel si viceris, multas opes tibi compares; aut si fueris superatus, implacabilem inimicum, paupertatem simul cum vita effugias. Ego autem tuæ ætatis, et pulchritudinis misertus, vel pro sola audacia tibi præbebo quod satis est pecuniæ.

a proposito  
avocare Ne-  
storem Ma-  
ximiano au-  
tente,

C

15 Qua accepta, abi simul cum vita fruens quoque pecuniis. Ne autem cum Lyæo omnino congregiaris, jam enim multos vita privavit, eosque te longe robustiores. His, auditis Nestor neque imperatoris arripuit liberalitatem, neque rursus Lyæi laudibus fuit territus. Imperatori autem, non, cupio, inquit, pecunias, neque ea de causa prodeo in certamen: sed gloriam potius cupiens, et Lyæo volens apparere præstantior. Non solum enim divitias, sed etiam ipsam vitam statui rejicere, si Lyæo gloria inferior fuero et primas illi cesserō. Hæc sic dicta, et imperatorem, et eos omnes, qui aderant circa ipsum, ad iram provocarunt: qui (quomodo enim armatus, et quo esset fretus, ille nondum dixerat) arrogantiae tantum et vanæ gloriæ verba esse existimabant. Atque imperator quidem Lyæum vehementer incitabat ad certamen, impetuque et audacia plenum ejus animum reddebat acriorem.

appetit, ut  
videtur.

16 Nestori autem animum addebant verba Demetrii, et Christus. Ad quem attollens oculos dicebat: Deus Demetrii, concede mihi, ut ego, qui sum ætate brevis David, tamquam alium Goliath, pudore et ignominia Lyæum afficiam. Te enim fretus suscepi hoc certamen in medio multorum, ut tuum nomen glorificetur, qui solus es vere Deus, et iis, qui in te virtutem faciunt, mittis auxilium de sancto e. Sic dixit, et, stricta acinace, ingressus theatrum, et cum barbaro congressus, infert ejus cordi cer-

νὸν περὶ τὸν βάρβαρον διακείμενον, καὶ πολλὰ πρὸς τοὺς D  
μονομαχίας ἄθλοις καὶ χρήματα προτιθέντα, τοῦτο μὲν  
τὸ ὑπερήφανον Λυαίου μισήσας, τοῦτο δὲ καὶ τὰ ὑπὸ  
τοῦ Θεοῦ Μάρτυρος γινόμενα θαύματα κατιδὼν, καὶ ὅπως  
αὐτῷ πλείστοι προσιόντες τὴν εἰς Χριστὸν Θεοσεβειαν ἐ-  
διδάσκοντο, ἐν δὲ τούτῳ θελήσας γενέσθαι τῶν Δημητρίου  
θαυμάτων τὸ ταῖς εὐχαῖς ἐκείνου καθοπισθέντα λύσαι τε  
Λυαίου τὸ θράσος καὶ τὴν ὀφρὺν αὐτὸν τοῦ βαρβάρου κατα-  
βαλεῖν, προστρέχει τῷ Μάρτυρι, καὶ τῶν ποδῶν ἐκείνου τῶν  
ἁγίων προκείμενος, Δοῦλε τοῦ Θεοῦ Δημήτριε, λέγει, πρό-  
θυμός εἰμι καὶ ὄργῃ μοι ἔνδον ἢ ψυχῇ, Λυαίῳ πρὸς  
συμπλοκὴν συνελθεῖν, εἰ μόνον αὐτὸς ὀπλίσεις με ταῖς  
εὐχαῖς, καὶ ταύταις τὴν κραταίαν χεῖρα συμμαχοῦσαν  
παράσχῃς.

14 Τί οὖν ὁ Θεὸς Δημήτριος; Ὡςπερ αἰτήσας  
αὐτὸς μᾶλλον ἢ αἰτηθεὶς, μικροῦ τῇ θελήσει τὴν αἴ-  
τησιν ἐπιφέρει· καὶ ταχέως ἐπιβαλὼν αὐτῷ τὴν ἐν  
Χριστῷ σφραγίδα εἰς τὸ μέτωπόν τε καὶ τὴν καρδίαν,  
ἀφίησιν, ἐπειπὼν· καὶ τὸν Λυαίου νικήσεις, καὶ ὑπὲρ Χρι-  
στοῦ μαρτυρήσεις· ὅπερ τ' αὐτὸ ἠνεπίειν· καὶ τὸν φανερόν  
ἀντίπαλον καὶ τὸν ἀφανῆ νικήσεις. οὕτως οὐ μόνον θάρ-  
σος ἐνέγκει αὐτοῦ τῇ ψυχῇ, ἀλλὰ καὶ περὶ τοῦ μέλλον-  
τος ἀσφαλίστατα προσεφθέγγετο. Αὐτίκα γοῦν ὁ Νέ- E  
στωρ ἀφικόμενος εἰς τὸ στάδιον καὶ διὰ τῶν βαθμίδων κα-  
ταπηδήσας, τὸν τε χιτῶνα ἀποτίθεται, καὶ ἑαυτὸν δη-  
λὸν καδίστησι τῷ βασιλεῖ παραστάς. Μαξιμιανὸς δὲ τὴν  
πολλὴν τόλμαν ἐκείνου τοῦ νεανίσκου καταπλαγείς, καὶ  
ἄλλο τι εἶναι ὑπερλαβῶν ἢ ἀνδρίας ἐπίδειξιν τὸ γινόμε-  
νον, ἐγγυτέρω παραστῆναι κελεύει, καὶ· ὦ νεανίσκε,  
συμβουλεύων φησί, οἶδ' ὅτι χρημάτων ἔνδεα εἰς τοῦτό  
σε τόλμης ἠνάγκασεν ἐπαρῆσθαι, ἵνα ἡ περιγεγόμενος  
πλούτου σεαυτοῦ ἀθρόον περιποιήσῃ· ἢ ἀποτυχὼν,  
πενίαν ὡς ἐχθρόν ἄσπονδον μετὰ καὶ ζῆν ἀποφύγῃς.  
Ἐγὼ δὲ σε καὶ τῆς ἡλικίας, καὶ τῆς καλῶν ἐπιλαμπρύσεως  
σοι ὥρας οἰκτεῖρων παρέξω, καὶ ὑπὲρ μόνης γε τῆς τόλ-  
μης, ἄξια καὶ ἱκανὰ χρυῖατα.

15 Καὶ λαβὼν ἅπασιν μετὰ τοῦ ζῆν ἀπολαύων καὶ  
τῶν χρημάτων· Λυαίῳ δὲ σεαυτὸν τὸ παράπαν μὴ ἀντι-  
στήσῃς. Πολλοὺς γὰρ τοῦ ζῆν ἀπῆλλαξε, καὶ τῶν καταπο-  
λῶ σου ῥωμαλεωτέρων. ταῦτα ὁ Νέστωρ ἀκούσας, οὔτε  
ἤρπασε τὴν τοῦ βασιλέως φιλοτιμίαν, οὔτε πάλιν  
πρὸς τὸν τοῦ Λυαίου ἔπαινον ἐδειλίασε. τῷ δὲ βασιλεῖ· οὐ  
χρημάτων ἐπιθυμῶ, ἔφη, οὔδ' ἐπὶ τοῦτο ἑμαυτὸν  
εἰς τόνδε τὸν ἀγῶνα κατῆκα, ἀλλὰ θόξης ἐρῶν μᾶλλον,  
καὶ Λυαίου κρείττων ἀναφανῆναι βουλόμενος. Ἀπόμνηστον  
γὰρ ἐμοὶ μὴ ὅτι γε τὸ πλουτεῖν, ἀλλὰ καὶ αὐτὸ τὸ F  
ζῆν, θόξης εἴξαντι Λυαίῳ, καὶ τῶν πρωτείων ἐκείνῳ πα-  
ραχόρησαντι. Ταῦτα οὕτω λεγόντα καὶ βασιλέα καὶ  
τοὺς περὶ αὐτὸν ἅπαντας ἠρέσθησαν εἰς ὀργήν· ὅπως  
γὰς ὀπλίσθῃ, καὶ ἐφ' ᾧ πεποιθὼς ἐκείνος οὕτως ἐφ-  
θέγγετο, αὐτοὶ ἀγνοοῦντες, ἀλαζονείας μόνης καὶ κενοῦ  
τύφου τὰ ῥήματα ὑπελάμβανον. Ὁ μὲν οὖν βασιλεὺς  
πολὺς ἦν εἰς τὸν ἀγῶνα διεγείρων Λυαίου καὶ τὴν ὀρ-  
μὴν καὶ θάρσος ἐμπλεον παροξύνων ψυχῇ.

16 Νέστορι δὲ τὸ θάρσος οἱ Δημητρίου λόγοι καὶ Χριστὸς  
ἦν, πρὸς ὃν ἀνατείνας τοὺς ὀφθαλμοὺς, ὦ Θεός, ἔλε-  
γε, Δημητρίου, ὃς ἐμὲ τὸν βραχὺν τὴν ἡλικίαν Δα-  
βὶδ, Γολιάθ ἄλλον κατισχύει Λυαίου· σοὶ γὰρ πε-  
ποιθὼς τὸν ἀγῶνα τοῦτον ἐν μέσῳ πολλῶν ἡράμην, ἵνα  
τὸ σὸν ὄνομα δοξασθῇ τοῦ μόνου ἀληθῶς Θεοῦ, καὶ τοῖς  
ἐν σοὶ δυνάμιν ποιουμένοις ἐπιπέμποντες βοήθειαν ἐξ  
ἁγίου. Οὕτως ἔφη καὶ ἅμα τὸν ἀκινάκην σπασάμενος,  
καὶ τὸ δέατρον εἰσπηδήσας, τῆς συμπλοκῆς ἤδη γενο-  
μένης βάλλει καιρίως κατὰ τῆς καρδίας τὸν βάρβαρον· καὶ  
εὐθὺς τὸν μὲν ἀναίρει, σχεδὸν δὲ καὶ Μαξιμιανὸν τῇ περὶ  
αὐτὸν



Α αὐτὸν λύπη· πολλῶ δὲ μάλλον εἰπεῖν καὶ πλάνην αὐτῇν, καὶ σὺν ἐκείνῃ τὸν ταύτης αἴτιον, τὸν κρυπτὸν, φημι, μαξιμιανὸν θάνατοϊ.

A. SYMEO-  
NE META-  
PHRASTE.

17 Μαξιμιανῷ μέντοι τῇ βασιλεῖ οὐκ ἦν ἐτι ἀνεκτον ἡ κατ' ἐδρα· ἀλλὰ πλήρης ὀργῆς καὶ κατηφείας, εὐ-  
θύς ἐξανέστη, καὶ πρὸς τὰς βασιλείους αὐλὰς θεινὰ στρέ-  
φων καθ' ἑαυτὸν ἀποχώρει, ἐπισκοτῆσαι τῷ φθέγγει τῆς  
ἀληθείας ὁ δυσσεβὲς βουλόμενος, Νέστορός τε τὴν νί-  
κην καὶ δι' ἐκείνου τὸ πρὸς Χριστὸν ἀμαυρῶσαι σέβας,  
γοητεῖαν ἐκ πολλῆς ἀνοίας τὸ πρᾶγμα καλῶν. Ἐπεὶ οὐκ  
ἂν, φησι, παρὰ τοιοῦδε τοιαύτας ἀνδραγαθίας ἐπι-  
δειζάμενος ἀνηρεῖτο, ἀμείλει καὶ Νέστορα τὸν γενναῖ-  
ον μεταπεμφάμενος, ὡς ἐπὶ πράγματι ὁμολογου-  
μένη καὶ οὐδεμιᾶς δευομένου ζητήσεως. Ἐπὶ μοι, νεανι-  
σκε, λέγει, τίσι μαγείαις χρησάμενος ἡ τίνας ἔχων  
τοὺς συνεργούς, Λυαίου ἀνῆρηκας τὸν τοσοῦτον; πρὸς ταῦ-  
τα ὁ Νέστωρ οὐδὲν ὑποδειλιάσθεις, ἀλλὰ θαρρόνως πάν-  
τως, ὅτι ὁ δοὺς ἐκείνου τὸν υπερήφανον ἀνελεῖν, αὐτὸς  
δώσει καὶ προσήκουσαν τὴν περὶ αὐτοῦ εἶσθαι ἀπωλο-  
γίαν, οὐδὲν, ἔφη, βασιλεῦ τοιοῦτο οὐδὲ ἐμοί, οὔτε ἄλλῃ  
Χριστιανῶν· συνουργός δέ μοι πρὸς τοῦτο τῶν ἀνθρώπων  
B οὐδεὶς, ὅτι μὴ μόνος ὁ Δημητρίου Θεός, ὁ Θεός, βασι-  
λεῦ, τῶν Χριστιανῶν.

18 Τοῦτου φανερός ἄθλος ὁ Λυαίου θάνατος, ὃς ἐν  
χειρὶ κραταιᾷ καὶ ἐν βραχίονι ὑψηλῷ καὶ Σηὼν καὶ Ἰλκ καὶ  
μυρίους ἄλλους πολλῶ μάλλον ἢ Λυαῖος τὴν ῥώμην ἐ-  
πιφανεῖς εὐχερῶς ἀνείλεν, οὐ καθ' ἓνα νόον, ἀλλὰ  
καὶ κατὰ πληθὺς συνηθροισαμένους. Τί μὴ λέγω τὰ  
ἐκείνου μόνου ἀληθῶς ἄξια, οὐ ἔργον οὐρανὸς καὶ γῆ καὶ τὰ  
ἐν αὐτοῖς ἅπαντα; Οὐκ ἦνεγκε τὰ μεγάλα ταῦτα ἡ  
φαῦλη Μαξιμιανῷ ἀκοή, ἀλλὰ τῶν καλῶν λόγων μι-  
σθοὺς, καὶ τῆς νίκης αὐτῷ βραβεῖα τὸν διὰ Χριστὸν μακαρίου  
θάνατον. Νέστωρ μὲν οὖν οὕτω τοῦ διὰ Χριστὸν μακαρίου  
τέλους ἐπιτυγχάνει, καὶ τῷ ἰδίῳ ξίφει δέχεται τὴν το-  
μὴν, οὕτω μὲν Μαξιμιανῷ κελεύσαντος, ἵνα κηδεύ-  
οι τάχα μαρτυρικῶ αἵματι καταγιασθῇ, Μινουκιανου  
δὲ προτίκτωρος πρὸς τὴν σφαγὴν ὑπουργήσαντος. Καὶ  
οὕτω πρὸς Χριστὸν, ὃν ἐφίλησε παραπέμπεται, παρ' οὗ καὶ  
τῆς θυπλῆς νίκης ἀπολήφεται τοὺς στεφάνους.

19 Ἐντεῦθεν ὑποβολαὶ κατὰ Δημητρίου πάλιν καὶ  
C διαβολαὶ πιθανώτεραι, ὡς αὐτὸς εἴη τοῦ Λυαίου σφα-  
γῆς αἴτιος. Αὐτίκα γοῦν Μαξιμιανὸς δῶτατα χολω-  
θεὶς, καὶ ὅμα οἰωνισάμενος ὡς οὐκ ἀγαθὸν αὐτῷ συν-  
άντημα Δημήτριος γένοιτο πρὸς τὸ στάδιον ἀνίστη, καὶ  
κελεύει τὸν Μάρτυρα ἐν αὐταῖς, αἷς ἐφρουρεῖτο καμίνους,  
λόγχαις ἀναιρεθῆναι. ὃ δὲ καὶ γίνεται. Καὶ ὁ καλὸς  
σὺ τὰ πάντα, Δημήτριος, ὁ λίαν τοῦ δεσπότητος περιε-  
χόμενος, ὁμοίως αὐτῷ τὴν πλευρὰν λογχεῖ καὶ  
τοῦτο ἀφορμὴν καὶ ὁδὸν εὐρίσκει τῆς πρὸς ἐκείνον ἀφί-  
ξεως· μακάριος μὲν τοῦ βίου, μακαριώτερος δὲ τοῦ τέ-  
λους καὶ τῶν στεφάνων γενόμενος, καὶ τῆς εἰς αἰῶνα αὐτῷ  
τῇ ποθομένῳ συγκατοικήσεως.

20 Εἶχε μὲν οὖν οὕτω ταῦτα, καὶ ὁ νεκρὸς τοῦ  
Μάρτυρος κατὰ γῆς ἐρύπτο, καὶ οὐδεὶς αὐτοῦ λόγος  
μέχρι τίνος. Πάντως δὲ οὔτε ὅσιον ἦν, οὔτε Θεοῦ ὅλως  
ἄξιον, ὑπὲρ οὗ πέποιθεν, ἐκεῖνο τὸ ἱερὸν σῶμα οὕτως  
αὐτὸ παριθεῖν. Οὐκ οὐδὲ παρθεῖν. Ἀλλὰ τῶν φι-  
λοχρίστων τινὲς ὑποβολαῖς ἐκείνου νυκτὸς προσελθόν-  
τες, καὶ ἀτίμως κείμενον τὸ κομιδῇ τίμιον ἀνελόμενοι  
εὐλαβῶς περιστέλλουσιν. Εἶτα καὶ κόνιν ἐπιβαλόντες ἐν

tam plagam. Et statim illum quidem interimit, fere autem ipsum quoque Maximianum dolo-  
re, quem de eo accepit: multo vero magis ipsum quoque errorem, et cum eo ejus aucto-  
rem, occultum, inquam, Maximianum morte af-  
ficit.

17 Maximianus autem imperator non potuit amplius sedere, sed statim surrexit ira plenus et tristitia, et in aulam abiit regiam, gravia apud se versans, et veritatis splendori volens impius offundere tenebras, Nestorisque victoriam obscurare, ac per illud cultum Christi, prae multa ignorantia rem vocans praestigias. Neque enim, aiebat, alias ab eo fuisset interemptus is, qui tam praeclara effecerat facinora. Itaque, generoso Nestore accersito, tamquam res esset certa, et nulla opus haberet inquisitione; Dic mihi, dicit, adolescens, quam arte usus magica, aut quosnam habens adjutores, Lyæum, virum tantum, interfecisti? Cui Nestor nihil territus, sed omnino confidens, quod, qui dedit illum superbum et insolentem de medio tol-  
lere, ipse quoque de eo convenientem dabit E responsionem; nihil, inquit, o imperator, tale, nec mihi, nec ulli est Christiano utile. Nullus autem homo mihi fuit ad hoc adjutor, nisi solus Deus Demetrii, Deus, o imperator, Christia-  
norum.

Maximianus  
hinc iratus,  
remque ma-  
gis adscribens

18 Manifestum ejus certamen fuit mors Lyæi Nestorem  
qui in manu forti et brachio excelso Sehon et primo  
Og, et alios innumerabiles, longe magis, quam Lyæus, virtute insignes facile de medio sustulit, non solum singulos, sed etiam magna circumdatos multitudine. Sed cur non dico ea, quæ sunt illo solo vere digna, cujus opus est cælum et terra, et quæ sunt in eis omnia? Non tulerunt hæc magna aures viles Maximiani, sed pulchrorum verborum mercedem et victoriæ præmium, ei mortem affert gladio. Et sic quidem Nestor beatum finem propter Christum est consecutus: et suo ense plagam accepit, sic jubente Maximiano, forte ut ille quoque martyrico sanguine sanctificaretur. Cum igitur Minutianus Protector, cædis fuisset administer, sic Nestor transmittitur ad Christum, quem dilexit, et a quo erat accepturus coronas duplicis  
victoriæ f.

19 Hinc fraudes in Demetrium rursus, criminationes intenduntur probabiliores, quod ipse esset causa cædis Lyæi. Continuo igitur vehementer iratus Maximianus, et simul auguratus non fore bonum omen, si ei occurreret Demetrius in stadium ascendenti, \* ad quod per lavacrum erat accessus \*, jubet Martyrem interfici lanceis in iis ipsis caminis, in quibus custodiebatur. Quod fit etiam. Et tibi quidem, qui ex omni ex parte pulcher et honestus, Demetri, qui Dominum diligenter sectaris, et omnia illius diligis, similiter atque ipsi lancea latus configitur, hancque invenis occasionem et viam tui ad eum adventus; beatus quidem propter vitam, beatior autem propter decessum et coronas, et propter æternam tuam cohabitationem cum eo, quem de-  
siderabas g.

ac deinde etiam  
Demetrium jubet  
occurri.

\* binis hisce  
asteriscis in-  
clusa desunt  
in Græcis.

20 Hæc quidem sic se habebant, et humi jacebat corpus Martyris, neque aliquamdiu ulla ejus habebatur ratio. Omnino autem nec erat sanctum, nec Deo plane dignum, pro quo passum erat sacrosanctum illud corpus sic ipsum despicere. Neque ergo despexit: sed quidam ex iis, qui Christum amabant, ejus instinctu, nocte accedentes, cum valde turpiter jacens corpus

9  
Hic a Christi-  
aniss sepeli-  
tur, miracu-  
lusque a Lyæo,



A. SYMBO-  
DE META-  
PHRASE.

corpus pretiosum sustulissent, id pie componunt. Deinde etiam injecto pulvere, in eo ipso loco, in quo fuerat consummatus, sepeliunt pie ac religiose. Quidem autem ex Sancti famulis, stans prope eum, quando beatam illam subiit caedem, cum, ut potuit, divinum illum sanguinem collegisset in sacro Martyris superhumerali, et, quem manu gestabat, annulum accepisset, et Martyris sanguine tinxisset, per ista faciebat plurima miracula.

qui et ipse  
idcirco necu-  
tur, per ejus  
reliquias pu-  
tratis, signis-  
que aliis

21 Neque erat ullus morbus, neque malus daemon tam fortis, quin statim, si illius fecisset periculum, superaretur et in fugam verteretur: adeo ut tali fama miraculorum impleretur tota civitas Thessalonicensium. Quocirca nec erat consentaneum, ea latere Maximianum, nec ferre posse invidiam. Et ideo capitur protinus famulus, horum bonorum procurator, et interficitur. Tribunal locus, in quo fuit occisus; Lupus autem vocabatur egregius ille famulus h. Procedente autem tempore, et signis ex loco, in quo latebat corpus Martyris, tum Macedoniam, tum etiam Thessaliam pervadentibus, quin etiam caligine simulacrorum conversa in perfectam serenitatem, quidam Leontius et gloria clarus, et Christi fide ardens, qui tunc erat praefectus Illyrici, profectus Thessalonicam i, a gravi morbo invaditur, ita eum premente, ut nec comederet, nec biberet; quae ab omnibus autem fugitur, mortem putaret rem valde optandam, et a malo, quod eum vexabat, solam liberationem.

jam celebris,  
a Leontio,  
quem sanita-  
ti restituerat.

22 Cum ergo et medici a morbo aperte vincerentur, et amicorum praesenti ad consolandum dolorem inanis labor ei reputaretur, nulla autem spes esset, forte ut a morbo liberaretur; cum, inquam, agitaretur tantis fluctibus, et plane inevitabilibus; praefecto sacra quaedam ancora fuit refugium ad divinum templum Martyris. In quod cum fuisset in lecto introductus, et depositus fuisset in loco, in quo sacrum illud corpus fuerat in terra conditum, (o divinam visitationem! o rem ineffabilem!) suffecisset quidem ad aperte ostendendam Demetrii gratiam et virtutem, si, cum depositus aliquo tempore expectasset, et vehementissime orasset, sensisset auxilium. Nunc autem hoc est maxime novum, hoc est miraculorum illius jucundissimum, quod omnia haec simul concurrerunt, aegroti in templo depositio, Martyris per labra illius invocatio, et morbi facilis ejectio k. Leontius tam celerem consecutus curationem, ipse quoque celerem, ut potuit, reddit remunerationem.

templo Thes-  
salonicae pri-  
mum,

23 Nam cum domunculam, in qua sacrum corpus Martyris depositum fuit, quae erat parva admodum et angusta, et lavacri ambitu ac stadio intercepta, evertisset, templum in ipsa civitate Thessalonica ab ipsis extruxit fundamentis: quod nunc quoque cernitur medium inter publicum lavaerum et stadium pulcherrime excitatum l: pulchritudine enim et magnitudine nulli alii cedit ex iis, quae movent oculos ad admirationem et voluptatem. Abiturus autem hic vir pius in Illyricum, cum vellet aliquam partem sacri corporis accipere, ut illic quoque excitaret templum glorioso Martyri, Sanctus non est ei assensus, sed nocturnis apparitionibus cum arceat a cepto. Propterea secunda, ut dicitur, navigatione cum chlamydem Martyris, quae illius venerando sanguine fuit cruentata et ex ejus superhumerali aliquid accepisset, quod solent appellare orarium, et in

αὐτῷ τῷ τόπῳ ἔνθα δὴ καὶ τετελείωτο Θεωφιλῶς τὰ D  
πτουσιν· εἰς δὲ τις τῶν οἰκετῶν τοῦ Ἁγίου παρεστὰς αὐτῇ  
τὴν μακαρίαν ὑφισταμένην σφαγὴν, καὶ ὡς οἶόντε ἦν,  
τὸ θεῖον ἐκεῖνο αἷμα εἰς τὸ ἱερόν τοῦ μάρτυρος ἀνελό-  
μενος ἐπώμιον, ἀλλὰ καὶ ὃν ἐφόρει, κατὰ χεῖρα θα-  
κτύλιον καὶ αὐτὸν συλλαβὼν καὶ τῷ μαρτυρικῷ αἵματι  
περιχρίσας πολὺ τι χρῆμα τεραστίων εἰργάζετο δι' αὐτοῦ.

21 Καὶ οὐδὲν ἦν οὔτε τῶν νοσημάτων, οὔτε τῶν πα-  
νηρῶν πνευμάτων οὕτως ἰσχυρὸν, ὥς τε εἰς ἐκεῖνον  
πεῖραν ἔλθον, μὴ εὐθὺς ἵπτασθαι καὶ πρὸς φυγὴν τρέ-  
πεσθαι· ὥς πλήρῃ γενέσθαι τῆς τοιαύτης ψήμης τῶν τε-  
ραστίων τὴν πόλιν Θεσσαλονικέων ἄπασαν. "Ὁσεν οὖ  
δὲ εἰκὸς ἦν ταῦτα οὔτε Μαξιμιανὸν λαβεῖν, οὔτε τὸν  
φθόνον ὑπενεγκεῖν. Καὶ διὰ τοῦτο χειροῦται παραχρή-  
μα καὶ ὁ τῶν ἀγαθῶν δὴ τούτων ἐπιτροπος οἰκίτης, καὶ  
ἀναιρεῖται. Τριδουνάλιον τὸ τῆς ἐκτομῆς χωρίον, Λού-  
πος ὁ καλὸς οἰκίτης κατωνομάζετο. Χρόνου δὲ παρι-  
όντος καὶ τῶν σημείων ἐν ᾧ τὸ τοῦ Μάρτυρος ἐκρύπτετο  
σῶμα, τοῦτο μὲν Μακεδονίαν, τοῦτο δὲ καὶ Θεσσαλίαν  
διατρεχόντων, ἥδη δὲ καὶ τῆς εἰδωλικῆς ἀγλῆος εἰς ἀ-  
κριθεὶ αἰθρίαν μεταβαλοῦσης, Λεόντιος τις, ἀνὴρ τήν τε E  
δόξαν λαμπρὸς, τήν τε πρὸς Χριστὸν πίστιν μάλα θερ-  
μὸς, τοὺς μὲν ἐπαρχικοὺς τότε τῶν Ἰλλυρικῶν κατακασ-  
μῶν θρόνους, εἰς δὲ τὴν Δακῶν ἀπῖον, νόσφ' βαρυ-  
τάτῃ κάτοχος γίνεται, οὕτως αὐτὸν πιεζούσῃ, ὥς καὶ σι-  
τίων ἀγευστον καὶ ποτοῦ ποιεῖν, τὸν δὲ πᾶσι φευκτὸν  
θάνατον, χρῆμά τι νομίζειν ἐπιεικῶς ποδεύεσθαι, καὶ  
τοῦ συνεχθέντος αὐτὸν δεινοῦ μόνῃν ἐλευθερίαν.

22 Ἐπεὶ οὖν ἰατροὶ μὲν τῆς νόσου φανερῶς ἠτῶντο,  
φίλων δὲ παρουσίαι πρὸς παραμυθίαν τοῦ πάθους κόπος  
κενὸς ἐνομιζόντο, ἐλπίς τε ἦν ἀπαλλαγῆς τοῦ νοσή-  
ματος οὐδεμία, ἐν τούτῳ χαλεπῷ κλύδωνι καὶ ἀφυκτῇ  
ιερά τις ἄγνωρα τῇ ἐπαρχῇ ἢ πρὸς τὸν Θεῖον τοῦ Μάρ-  
τυρος ναὸν καταφυγὴ γίνεται. Ἐνθα δὲ καὶ κλινοπετιῆς  
εἰσαχθεὶς καὶ κατὰ τὸν τόπον, ἐν ᾧ τὸ ἱερόν ἐκεῖνο  
ὑπὸ γῆν κέκρυπτο σῶμα, κατατεθείς, (ὦ θεῖας ἐπι-  
σκοπῆς! ὦ πράγματος ἀπορρήτου!) ἤρκει μὲν εἰς δείγμα  
σαφὲς τῆς Δημητρίου χάριτος καὶ δυνάμεως, καὶ εἰ τε-  
θεὶς καὶ χρόνον τινὰ προσμείνας καὶ θερμώτατα δεηθεὶς  
ἤσθετο τῆς ἐπικουρίας. Νῦν δὲ τοῦτο ἐστὶ τὸ καινότατον,  
τοῦτο τῶν ἐκείνου θαυμάτων τὸ χαριέστατον, ὅτι ὁμοῦ συν-  
έδραμε πάντα, ἢ ἐν τῇ νυκτὶ τοῦ νοσοῦντος κατὰθε-  
σις, ἢ τοῦ Μάρτυρος διὰ τῶν ἐκείνου χειλέων ἀνάκλησις,  
καὶ ἢ τοῦ νοσήματος εὐχερὲς ἀπόσσεις. Οὕτω ταχέως  
Λεόντιος τῆς θεραπείας τυχὼν, ταχέως καὶ αὐτός, ὥς F  
εἶχε τὴν ἀμοιβὴν ἀποδιδῶσι.

23 Καὶ τὸν μικρὸν οἰκίσκον, ὃς τὸ ἱερόν εἶχε τοῦ  
μάρτυρος σῶμα, ἐπιβραχέως κομιδῇ καὶ στενοῦ τοῦ σχή-  
ματος ὄντα, τοῖς περιβάλοις τε τοῦ λουτροῦ καὶ τῷ στα-  
δίῳ ἀπειλημμένον καταστρέφας αὐτός, ναὸν ἐν αὐτῇ  
τῇ ἄστει Θεσσαλονικῆς ἐξ αὐτῶν ἐδείματο τῶν κρητῶν,  
ὃς καὶ νῦν ὁράται μέσος τοῦ δημοσίου λουτροῦ καὶ τοῦ στα-  
δίου κάλλιστα διαρμένος, οὐδενὸς τῶν ἄλλων ὅσοι πρὸς θαῦ-  
μα καὶ ἰδούλην ὀφθαλμοῦς κινουσι κάλλους ἢ μεγέθους,  
ἀπολειπόμενος. Μέλλων δὲ φιλευσεβὲς οὗτος καὶ πρὸς  
τὸ Ἰλλυρικὸν ἀπῖναι, καὶ τινα τῶν μερῶν τοῦ ἱεροῦ σώμα-  
τος λαβεῖν βουλευθεὶς, ὥστε κάκεισε ναὸν τῷ εὐκλέει Μάρ-  
τυρι ἀναστήσαι, οὐκ ἔσχε συνευδοκοῦντα τὸν Ἁγίον, ἀλλὰ  
νυκτεριναῖς αὐτὸν ἐπιφανείαις εἴρκει τοῦ ἀποχειρήματος.  
Διὰ ταῦτα καὶ δεῦτερον πλοῦν, ὃ λέγεται, τὴν χλα-  
μύδα τοῦ Μάρτυρος σεπτοῖς αἵμασι τοῖς ἐκείνου πεφοι-  
νημένην, καὶ τι τοῦ ἐπωμίου λαβὼν, ὁ σύννηθες ὁρά-  
ριον ὀνομάζειν, καὶ κισσῶν τιμὴν τὴν ἀληθῶς τίμιον  
καταθέμενος, οὕτω τῷ Μάρτυρι μὲν ἀφοσσοῖ τὸν πόδον,  
ἑαυτῷ δὲ τὴν μεγίστην περιποιεῖται ἀσφάλειαν.



A

24 Ἀμέλει καὶ τὴν ἐπὶ τὸ Σίρμιον ὥρα χειμῶνος διαβαίνειν μέλλων, κῆν παρὰ ταῖς ὄχθαις τοῦ Ἰστρου γενόμενος, ἐπεὶ πολὺς ἦν ἐκεῖνος, καὶ ἐπὶ μέγα τὸ ρεῖθρον ἐξαίρων ἐντεῦθεν τε οὐδενὶ τῶν πάντων διαβατὸς γινόμενος· καὶ ὁ μὲν χρόνος πολὺς μεταξύ ἦν, ἔληγε δὲ ῥυθμαῶς τὸ ρεῖθρον, ἀλλὰ καὶ ἐπὶ ταῖς βουλομένοις ἀπηγόρευε τὴν διάβασιν, ἐν ἀθυμίαις ὁ ἀνὴρ ἦν, λογισμοῖς τε ἐδάλλετο καὶ ἀπορία συνείχετο. Ἐπιφανεῖς οὖν ὁ θεῖος αὐτῷ Δημήτριος, πᾶσαν ἀθυμίαν, ἔφη, καὶ ἀπιστίαν ὅτι πορρωτέρως ἀπὸ τῆς ψυχῆς, ὁ ἐπιφάνης μετὰ χεῖρας ἔχων διάβημι τὸν ποταμὸν ἀδιστακτῶς.

25 Ηεῖθεται τῷ φανέντῳ ὁ ἐπαρχος, καὶ ἔωθεν τοῦ ὀχήματος ἐπιβάς ἐχώρει διὰ τοῦ ρεῖθρου μετὰ χεῖρας τὴν σορὸν ἔχων, ἅνω δὲ τοὺς ὀφθαλμοὺς μετὰ τῆς ψυχῆς, ἡσυχῇ τοῦ ρεύματος ὑποχωροῦντος αὐτῷ, καὶ εἰκόντος νεύμασιν ἀθεάτοις, ἀξίαν μὲν θαύματος, οὐ μὲν ἀναξίαν καὶ τῆς πρὸς τὸν Μάρτυρα πίστεως, τὴν διάβασιν ὑποστάς. Οὕτως οὖν ἀβλαβῆς διελθὼν, καὶ προσώσας Σίρμιον γενόμενος τὴν ἱερὰν ἐκείνην σορὸν μετὰ τοῦ ἐν αὐτῇ Θεσαυροῦ, τῷ παρ' αὐτοῦ νεαργηθέντι ναφὶ τῷ Μάρτυρι διδώσιν, ἐν γειτόνων δὲ οὕτως τὸ τῆς καλλινίκου μάρτυρος Ἀναστασίας ἱδρυταὶ σηκῶ· ἵνα καὶ μάρτυρες μάρτυσιν ἅνω τε καὶ κάτω ταῖς σηκῶσι πλησιάζουσι. Πολλῶν μὲν τῶν θαυμάτων δηλαδὴ καὶ ἰάσεων, καὶ παρ' αὐτὴν γε τὴν ὁδὸν πλείστοι τῆς ἀγιαστικῆς ἐκείνης φερομένης χλαμύδος ἀπέλαυσαν, χάριτι καὶ δυνάμει Χριστοῦ τοῦ ἀληθινοῦ Θεοῦ ἡμῶν, ὃ πρέπει πᾶσα δόξα, τιμὴ καὶ προσκύνησις, νῦν καὶ εἰς τοὺς ἀτελευτήτους αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

pretiosa arca, quod vere erat pretiosum, deposuisset, sic Martyris quidem satisfecit desiderio, et sibi maximam acquisivit securitatem.

24 Certe cum hyemis tempore reversurus in Illyricum *m*, ob seria quædam negotia Sirmium properaret, et jam pervenisset ad ripas Istri, quoniam is excreverat, et magnum attollebat fluentum, et propterea a nullo poterat omnino transmitti, et multum quidem temporis intercesserat, fluentum autem minime cessabat, sed iis, qui transmittere volebant, prohibebat transitum *n*; is afficiebatur magna animi ægritudine, et erat valde cogitabundus, et versabatur in perplexa dubitatione. Ei vero apparens divinus Demetrius, Omni, inquit, animi ægritudine et incredulitate procul ejecta ab animo, quod tecum fers, gestans manibus, transi fluvium citra dubitationem.

25 Paret præfectus eis, qui apparuerat: et cum mane ascendisset vehiculum, per flumen capsam portans manibus, et cum animo tenens erectos quoque oculos, gradiebatur, fluente tacite recedente. et, et cedente nutibus, qui non cadunt sub adspetum; dignum quidem admiratione, fide autem, quam habebat in Martyrem, non indignum subiens transitum *o*. Cum sic ergo illæsus trajecisset, et Sirmium pervenisset, sacram illam capsam cum thesauro, quem servabat, in recens exstructo istic templo deponit. Erat autem prope templum gloriosæ martyris Anastasiæ *p*, ut Martyres Martyribus quodammodo sursum, sic et deorsum vicina haberent tabernacula. Multa autem miracula et curationes etiam in ipsa via, dum ferretur illa chlamys sanctificans, plurimi sunt consecuti *q*, gratia et virtute Christi veri Dei nostri, quem decet omnis gloria nunc et semper et in sæcula sæculorum. Amen.

A. SYMONE  
NE META  
PHRASTE.  
ac deinde,  
Intro prodigiose

trajecto, altero etiam Sirmii honoratur.

E

P

q

## ANNOTATA.

a Adi Annotata, Passionis præcedentis cap. 1 ad lit. g subnexa.

b Fueritne e Wandatica, an altera natione Lyæus, antiquiores duæ Sancti Passiones, quarum altera apud Photium in Bibliotheca exstat, altera e lingua Græca in Latinam ab Anastasio fuit conversa, haud edicunt.

c Genus id erat exercitationis, ex lucta et pugilatu compositum, quemadmodum in Antiquitatum Romanarum Lexico e variis scriptoribus docet Samuel Pitiscus.

d Nestori præstitisse dixisseque S. Demetrium, quæ hic narrantur, credibile haud apparet. Adi Commentarium prævium § 14.

e Cum anonymus S. Demetrii biographus, qui Metaphrasti præluxit, hanc Nestoris, contra Lyæum certaturi, ad Deum orationem non exhibeat, dubitandum vix apparet, quin eam posterior hic scriptor, verosimili conjectura usus, pro arbitrio confinxerit.

f Multa hic, ex anonymo Sancti nostri biographo maximam partem hausta, a Metaphraste narrantur, quæ a Demetrii Passione tum Photiana, tum Anastasiana absunt; verum ea ac nominalum Nestorem, qui Lyæum singulari certamine interfecit, effectum esse Christi martyrem, duplicisque ab hoc victoriæ, uti hic Metaphrastes loquitur, coronas accepisse, exiguam admodum fidem merentur, uti satis probant, quæ Commentarii prævii § 14 in medium adduxi.

g Hæc, quæ ad Demetrium hic fit, allocutio ab ipso Metaphraste verosimillime est conficta; neque enim vel in anonymo, qui scriptori huic præluxit, Sancti nostri biographo vel alibi uspiam reperitur.

h Hunc Sancti famulum cum Lupo, Martyrologio Romano aliisque fastis sacris ad diem xxiii Augusti inscripto, esse eundem, verosimilius apparet. Adi iterum Commentarium prævium num. 63.

i Lipomani interpretatio hic, uti et in aliis nonnullis, quæ, quod minus notatu digna sint, inobservata præterito, Græco Metaphrastis textui haud satis consonat. Hic enim de Leontio sic habet: Εἰς δὲ τὴν Δακκὸν ἀπέρων, quæ verba Latine, non per hæc profectus Thessalonicam, sed per isthac in Daciam proficiscens recte reddideris.

k Leontium, qui, quandonam circiter verosimilius floruit, Commentarii prævii num. 74 exposui, sanitati fuisse a S. Demetrio prodigiose restitutum, in Photiana et Anastasiana Sancti nostri Passione nuspiam narratur, idque proinde, utpote in nullo etiam alio monumento satis antiquo fundatum debet haberi pro admodum dubio, etsi etiam ab anonymo Sancti nostri biographo, qui Metaphrasti præluxit, memoriæ prodatur.

1 Cum



l Cum Metaphrastes, qui hoc scribit, seculo decimo primum floruerit, templumque, quod D Sancto nostro Leontius Thessalonicae exstruxerat, aliudve, quod isti, fortassis jam destructo colla- psove, substitutum fuerat, seculo septimo, uti in Commentario prævio num. 92 jam docui, fuerit exustum, sane Sancti nostri templum, quod Metaphrastis ætate seu seculo decimo media in urbe Thessalonicensi adhuc cernebatur, nequit fuisse illud ipsum, quod a Leontio ibidem fuerat ere- ctum.

m Occidentali nimirum: adi Annotata Passionis præcedentis cap. 2 ad lit. g subnexa. Eo porro, quod bene notandum, non reversus, ut Lipomani interpretatio habet, sed iturus fuisse Leontius in Græco Metaphrastis textu asseritur.

n Ut Leontius Thessalonica Sirmium peteret, Ister ei seu Danubius trajiciendus haud fuit, idque nihilominus ei faciendum fuisse, a Metaphraste hic indicatur, et recte sane: Leontius enim, ante- quam Sirmium adiret, sese primum in Daciam, quæ ad sinistram Danubii ripam sita erat contulisse narratur; inde autem Sirmium petituro necessario erat trajiciendus Danubius.

o Isthoc Sancti miraculum; apparitioque, Leontio oblata, quæ id prævit, a solo Metaphraste, ano- nymoque, qui ei præluxit, Sancti biographo narrantur; quare quid tum de hac, tum de illo sentien- dum sit, statues ex iis, quæ mox ad lit. k dicta sunt.

p Tempore illo, quo Leontius, Illyrici præfectus supra memoratus, floruit, seu seculo quinto ineunte vere Sirmii exstitisse ecclesiam, S. Anastasiæ sacram, utcumque confirmatur ex iis, quæ Commentarii prævii num. 138 in medium adduxi.

q Fides quantum ad miracula ista curationesque stet penes auctorem, qui interim præter anony- mum Sancti nostri biographum, e quo sua deprompsit, nullum prorsus scriptorem alium sibi suffra- gantem habet.

## MIRACULA

E duobus codicibus Mss. Græcis, altero bibliothecæ Vaticanæ 821, altero olim Mazarinæo, nunc regio Parisiensi 1517, accepta,

INTERPRETE CORNELIO BYEO

### LIBER I

Auctore Joanne, Thessalonicensi archiepiscopo a,

### CAPUT I.

De Mariano Illyrici præfecto, gravissima ægritudine afflictato, sanitatique per S. Demetrium restituto b.

C Marianus, vir quidam genere et divitiis il-  
lustris c, unusque e senatu apud impera-  
tores existens, jussus est ab eis et gentis Illy-  
ricæ præfecturam administrare, cumque ad eu-  
stoditam a Deo Thessalonicensium metropolim  
venisset, sancteque ac pie justitiæ habenas mo-  
deraretur, Deo etiam placeret, atque a populis  
gratiarum actione celebraretur, a diabolo, bonis  
omnibus evidenti, odio habitus fuit. Ac primo  
quidem illi abs hoc ingluviei cogitationes, carna-  
liumque desideriorum affectus, interius animæ ejus  
pacem ac tranquillitatem paulatim absumentes,  
fuere suggesti: atque hinc rursus, velut flamma,  
accensa est malorum, ut Apostolus dixit, radix ava-  
ritia, ejus rami passionum multitudo, fructusque  
secunda eorum, qui in ignis inextinguibilis lacum  
sunt conjecti mors.

avaritia, b.

2 Cum igitur magnus vir hic virtutes ama-  
ret, dignitatemque magis ornaret, quam ipse  
ornaretur ab ea, continentia carnem frænans  
voluptates ejus prorsus exstinxit. Exinde au-  
tem divitias rerumque necessariorum redundan-

F  
Μαριανός τις ἀνὴρ τῶν ἐν γένει καὶ πλούτῳ λαμ-  
πρῶν, καὶ εἰς τῶν τῆς συγκλήτου βουλῆς παρὰ  
βασιλεύσιν ὑπάρχων, ἐκελεύθη παρ' αὐτῶν καὶ τοὺς  
τῶν ὑπάρχων ἑρόνους κατὰ τὸ Ἰλλυρίων ἔθνος διέπειν,  
καὶ δὴ φθάσας τὴν Σεοφρούρητον τῶν Θεσσαλονικαίων  
μητρόπολιν, καὶ ἀγνώως καὶ εὐσεβῶς κυβερνῶν τὰς  
τῆς δίκης ἰνίας, καὶ εὐαρεστῶν τῇ Θεῷ, καὶ παρὰ τῶν  
θῆμων εὐχαριστεύμενος, ἐφθονήθει παρὰ τοῦ πᾶσιν ἀ-  
γαθοῖς βασκαίνοντος διαβόλου· καὶ πρῶτον μὲν ὑπεβάλ-  
λοντο αὐτῷ παρ' ἐκείνου γαστριμαργίας λογισμοί, καὶ  
φιλοσωμάτων παθῶν ἔρωτες ἀπρεπεῖς, ἐνδον σμύχοντες  
αὐτοῦ τὸ γαλήνιον καὶ σώφρον τοῦ νοῦ. Καὶ αὐτεὺς οὕτως  
φλόξ ἐξενύπτειτο πάλιν ἡ ῥίζα τῶν κακῶν, ὡς ὁ ἀπό-  
στολος ἔφησεν, ἡ φιλαργυρία, ἥς οἱ κλάδοι τῶν παθῶν  
ὁ ἔσμός, καὶ καρπὸς ὁ δεῦτερος θάνατος ὁ τῶν εἰς τὴν  
λίμνην τοῦ ἀσέβεστου πυρὸς βαλλομένων.

2 Ἐπεὶ οὖν ὁ μέγας ἐκεῖνος ἀνὴρ τῶν ἀρετῶν φίλος  
ὦν, καὶ τὴν ἀξίαν μᾶλλον κοσμῶν, ἢ ταύτη κοσμού-  
μενος, τῇ μὲν ὀλιγωδεῖα τὴν σάρκα χαλινάγων, τὰς  
ἡδονὰς αὐτῆς τέλει ἐξηφάνιζεν. Ἐντεῦθεν δὲ πλου-  
τῶν καὶ περιτετῶν τῶν ἐπιτηδεύων, τοὺς τῆς φιλαρ-  
γυρίας



**A** γυρίας βρόχους, ὡς τὶ μίasma καὶ ψυχροφόρον ἄγγος ἀπεσείετο. Κατανοήσας ὁ παμπόνηρος δαίμων τὰ τοιαῦτα τοῦ ἀνδρός προτερήματα, καὶ εἰδὼς τὸν παρορμιστὴν εἰρηκότα, ὅτι οἱ δυνάσται Συμῶδεις εἰσὶν εἰς ὄργας καὶ παροξυσμούς, καὶ παρορμᾶν αὐτὸν ἐπειράτο κατὰ τῶν ὑπηκόων, εἰ πῶς ἐντεῦθεν αὐτὸν ἀπαρέσκοντα δεῖξειεν τῷ Θεῷ, προσεπιβάλλων αὐτῷ καὶ λύπην ἐκ τοῦ μὴ προβαίνειν δῆθεν εἰς πέρας τὰ τῷ Συμῷ μελετώμενα. Ἀποτυχία γὰρ, φησὶν, ἀμύνης λύπην γεννᾷ.

**B** 3 Ὡς δὲ καὶ ἀυφοτέρους τοὺς βρόχους τούτους διέκαψεν τῇ πραύτητι, καὶ τῇ φιλανθρωπίᾳ διὰ τοῦ γινώσκειν τὴν ταυτότητα τοῦ καθ' ἑαυτὸν, καὶ τοῦ τῶν ὑπηκόων φαραμάτος, τῷ τῆς ἀκηδίας λοιπὸν ἔκτῃ τῆς κακίας βλαστήματι καδεσπῶτι τούτου ὁ ἀλάστορ συνέτριβεν σατανᾶς, καὶ ὑπέβαλεν ὡς οὐδεὶς ἔσται τῶν κόπων τούτων μισθός, ὑποσπείρων τὴν ἀπιστείαν τῶν τοῦ Σωτῆρος ἡμῶν ἐπαγγελιῶν καὶ λήθη τῆς τῶν ἐπομένων ἀμνηστου δόξης ἐπιχωρῶν ὥσπερ καὶ Σάπτων τὸν νοῦν. ἅμα δὲ καὶ ὑποτίθετο τοῖς λογισμοῖς τοῦ ἀρίστου ἐκείνου ἀνδρός, ὡς ὁ τῶν ἀρετῶν κάματος πολὺς, καὶ ἰδρῶς ψυχῆς οὐκ ὀλίγος. Καὶ τοῦτον μόνον μισθόν, καὶ ἀνάπαυλάν τὴν ἐξ ἀνθρώπων εὐφημίαν· ἐντεῦθεν ἔλιπον αὐτὸν εἰς τὸ σαλπίζειν τὰς ἀρετὰς αὐτοῦ, καὶ φανῇ τὶ ἂν τῇ παρά τοῖς ὑπηκόοις εὐδοξία, καὶ τῷ ἐβδόμῳ τῶν πασῶν δαίμονι, λέγω δὴ τῷ τῆς κενοδοξίας, εὐάλωτον αὐτὸν μηχανώμενος καδιστάν.

**C** 4 Ἐπεὶ δὲ τῇ τοῦ Χριστοῦ βοηθείᾳ ἐκείνος οὐ τῶν ὑπηκόων τοσοῦτον, ὅσον ἑαυτοῦ κρατῶν ἀπεδείκνυτο, καὶ τῶν ἐπηγγελμένων ἀγαθῶν παρὰ τοῦ Θεοῦ τοῖς ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ κακοχουμένοις ἐκουσίως διὰ παντός μεμνημένος, καὶ τῶν ἡπειλημένων, αἰωνίων βασάνων τοῖς βράθυμω ἐν τῷ παρόντι βίῳ διαγενομένοις ἀδι-αλείπτως, ὥσπερ ποιούμενος τὴν μελέτην, τὴν μὲν ἀκηδίαν τῇ ὑπομονῇ διὰ τῆς σταθερᾶς πίστεως ἀπεσόβει, τὴν δὲ κενοδοξίαν τῷ φόβῳ τῆς γεέννης μαραίνων, εἰς ταπεινοφροσύνην μετέτρεπεν, ὡς λοιπὸν αὐτοῦ τοὺς ἐπτά τῆς κακίας ὑπερβάντος λογισμούς, καὶ τὰς τούτων πάγας, ἀχυρμίας δίκην τῇ Χριστοῦ βοηθείᾳ καταπατήσαντος, τρίξεν κατ' αὐτοῦ τοὺς ὀδόντας τὸν ἀντικείμενον, καὶ δὴ τὴν ἐπ' ὀμφαλῷ γαστρός τὸ ὃν λεγόμενον πανοπλίαν αὐτοῦ κινεῖ, τὴν ἐλέποιν τῶν λογισμῶν, τὸ πρωτόφυτον τῆς κακίας βλάστημα, ἧ καὶ αὐτὸς ὁ ἀρχίκακος ὅφει προ πάντων ἑαυτὸν τῇ τῶν λογισμῶν διαστροφῇ περιεπειρεν· διὸ καὶ τῶν οὐρανῶν κατέπεσεν εἰς γῆν ὠφείας.

5 Τὶ δὲ τοῦτο ἐστίν; Ἡ τῆς ὑπερηφανείας, ἀγαπητοί, οὐσίας σηπεδῶν, ἡ κορυφή, καὶ κορώνη τῆς κακίας, ἡ πρώτη τῆς λογικῆς οὐσίας, καὶ ἐσχάτη νόσος· πρώτη μὲν διὰ τὸ ταύτην πρῶτον, ὡς εἴρηται, περιπαρῆναι τὸν σατανάν ἐκόντι· ἐσχάτη δὲ, διὰ τὸ μῆδεν πάθος ὑπερνικῆσαι ταύτην τῷ κακῷ. Ταύτην ἐγείρει τοῖς λογισμοῖς τοῦ ἀνδρός τελευταίαν συμπλοκήν, καὶ δυσκαταγνώριστον ὁ τῆς κοινῆς φύσεως τῶν ἀνθρώπων ἐχθρὸς ὑποσπείρων αὐτῷ τοιαύτας δὲ τινὰς ὑπονοίας· ἰδοὺ, φησὶν, κατηγωνίσω τῇ ἐγκρατεῖ σου, καὶ τῇ συνέσει τὰ πάθη τῆς ψυχῆς καὶ τοῦ σώματος, τῷ λογιστικῷ αὐτῆς μέρει σοφῶς καὶ νουνεχῶς τὰ τοῦ Συμοῦ, καὶ τῆς ἐπιθυμίας αὐτῆς ἡνιοχῆσας φρυάγματα, καὶ τὰς τῶν ἀπάντων δαιμόνων μηχανὰς εἰς αἴρα διέλυσας, παρὰ σοῦ ἡ γαστριμαργία δεδούλωται, τὸ τῆς σαρκὸς ἀκρατέες τῆς φιλαδονίας πάθος πεπεδηται, ἡ φιλαργυρία πε-

tiam, avaritiæ laqueos, non secus atque inquinamentum quoddam, animamque corrumpens vas, abjecit. Perversissimus dæmon talia viri fortia facta considerans, proverbiorumque auctorem, viros potentes in iram esse proclives, dixisse cognoscens, ad iram furoremque etiam ipsum adversus eos, qui ei suberant, si quo modo inde Deo displicentem posset efficere, concitare conabatur, dolorem ipsi adjiciens, quod nempe, quæ animo meditatus erat, ad finem haud perducerentur: spei enim frustratio, dicebat, ultionis dolorem generat.

3 Ut autem etiam duos hosce laqueos mansuetudine, ortaue ex eo; quod et sui ipsius et eorum, qui ei suberant, idem esse figmentum nosset, humanitate disciderat, tandem illum aecidia, sexto malitiæ germine, scelestus afflxit, nullamque laborum illorum futuram mercedem suggessit, promissionum Servatoris nostri diffidentiam occulte seminans, mentemque perpetuæ futurorum gloriæ oblivione obruens ac velut sepeliens. Simul autem et viri illius optimi cogitationibus subiciebat, multum requiri ad virtutes animæ laborem sudoremque haud modicum, atque hunc solum hominumque ex fama quietem esse mercedem; hinc sese ad ejus decantandas virtutes convertens bonæ illum apud eos; qui ei parebant, nominis existimationi septimoque affectuum dæmoni, dicto autem, vanæ gloriæ, facile expugnato efficere est molitus.

4 Cum autem ille Christi auxilio, non tam iis, qui ei suberant, quam sibi ipsi, imperare videretur, promissorumque a Deo iis, qui in hoc mundo ærumnas patienter ferunt, bonorum assidue memor, nec non æternorum, quæ desidiosam vitam hic ducentibus Deus minatur, suppliciorum meditationem absque intermissione quodammodo faciens, aecidiam quidem tolerantia per fidem firmam abegit, vanam autem gloriam gehennæ timore subigens eam in humilitatem convertit, ita ut tandem, septem malitiæ illius superatis suggestionibus, harumque decipulis, palearum acervi in modum, Christi ope conculeatis, dentibus contra ipsum inimicus strideret, suamque a ventris umbilico, ut aiunt, armaturam, animis expugnandis validissimum tormentum, malitiæ primogenitum germen, quo et ipse malorum ante omnes auctor serpens seipsum pravaram cogitationum distortionem transfixit, propter quod et cælis excidit, in terram coniectus.

5 Quid autem id est? Superbiæ, dilecti, incurabilis putredo, caput et corona malitiæ, primus rationalis substantiæ et supremus morbus: primus quidem, quia primum eo, ut aiunt, satanas voluntarie fuit confixus; supremus vero, quia nulla eam passio malitia vincit. Postremam hanc difficilemque pugnam suggestionibus suis adversus virum excitat communis hominum naturæ hostis, hujusmodi ei cogitationes occulte inserens: Ecce, ait, continentia tua prudentiaque animæ omnes corporisque affectus superasti, rationali illius parte scite ac prudenter animi, ipsiusquemet libidinis æstus refrænasti, omniumque dæmonum astus in aëra abire fecisti, a te ingluviem in servitutem redacta est, carnis incontinentia, amoris

A. JOANNE  
THERSAL.  
ARCHIEP.acedia, diffi-  
dentia,

E

vana gloriæ,

F

superbiæque



A. JOANNE  
THESAL.  
ARCHIEP.

ris voluptatum passio, subacta est, avaritia conculcata est, iracundia mansuetudine absorpta est, tristitia de rebus mundanis spe inconvertibilis confracta est, virtutum neglectus per fidem, hujusque facultatem, patientiam dico, superatus est, vana gloria, seu, ut, quod res ipsa est, dicam, gloriæ placendique hominibus cupiditas virtutum occultatione jacet devicta.

tentationi-  
bus frustra

6 Hisce igitur omnibus, beatissime atque apud Deum et homines gloriosissime præfecte, superior factus, quomodo Sanctis, ipsiusmet animæ tuæ virtute, non cælesti auxilio (neque enim, si alieno fieret subsidio, corona tibi impenderet) magnus effectus, vicinus haud sis? Hæc scelestus consiliarius memorati beatissimi Mariani præfecti cogitationibus suggerens ad fastum excitabat virum, virtutesque, quas diximus, ipsum ex se, non autem ex Dei auxilio, habere, suadere ei conabatur, ut, si ipsum consilio ejus assentiri eveniret, ad iram Deus, utpote gratiarum actione debita haud accepta, provocatus, auxilio suo illum orbaret, solumque nactus scelestissimus suum omne, secundum quod scriptum est, desiderium in eo exsequeretur.

aggressor,  
gravissimum  
cum percus-  
sit morbo,

7 Ut autem et in hoc a Christo devictus fuit Belial, beatissimo Mariano divinum auxilium implorante dicenteque, quia tu es Deus, qui doces hominem scientiam, animæ conditor corporisque creator, unionisque eorumdem compactor, ac disjunctionis, secundum quod convenit, dispensator, rursumque in mortuorum resurrectione refictionis, temperationisque haud confusæ ac æternæ in incorruptibilitate vitæ provisor, miraculorumque factor, aliisque pluribus similibus seipsum humiliante, Deoque omnem gloriam ac gratiarum actionem attribuyente, invidus dæmon, cum decipulam adversus ejus animam haud inveniret, sese tandem ad corpus ejus oppugnandum convertit, atque ipsum, non secus atque Job (neque enim nisi Deus concedat, vel contra porcos, uti Evangelium ostendit, nedum contra hominem, eumque pium, potestatem habet) examinans, percussit virum paralysis corporeæ plaga, ita ut omnia ejus membra in lecto jacerent præclusa, nec omnino ulli e corporis partibus moveri a seipsa daretur, sed et ori ejus cibus alienis manibus admoveri deberet.

cui quando  
cum frustra  
omnia adli-  
bita fuissent  
remedia,

8 Adhæc medicis, non civitatis tantum, sed et regionis totius propter personæ nobilitatem convocatis, totius artis medicæ specimen diversum in ipso est factum, exterius pharmacorum omnigenæ mixturæ artificia, duritiem externam corporis emollientia, potionum e multis commixtis per os donationes diversæ, interius constitutionem male affectam ac collabescentem conflictis contrario resuscitantes atque confortantes; inferius autem immittebantur mixta remissu facilia, scitissime inventa, intestinorum flatus, exitum haud invenientes, facile solventia, illamque late sparsam atque ad ipsum cerebrum delatam atram materiem per partes inferiores abigentia. Atque hæc aliaque similia, cum circa virum facta fuissent, morbum corporis augebant, desperationemque animo injiciebant, adeo ut ex animi dejectione duplo majus fieret malum, nec ullam in omni humano auxilio spem vir haberet, iique, qui ei familiares erant, ad mortem ipsius spectantia pararent.

9 Tunc aliquis eorum, qui majori in eum

πάτῃται, ὁ θυμὸς ὑπὸ τῆς πραότητος κατεπόθη, ἡ δὲ λύπη τῶν κοσμικῶν τῇ τῆς ἀφθαρσίας ἐλπίδι ἐβράβη, ἡ ἀκηδία τῶν ἀρετῶν διὰ τῆς πίστεως, καὶ τῆς Σύρας αὐτῆς, λέγω δὲ τῆς ὑπομονῆς, ἐνευρώθη· ἡ κενοδοξία, ταυτὸν δὲ εἰπεῖν, φιλοδοξία, καὶ ἀνθρωπαρεσκία τῷ κρυφίῳ τῶν ἀρετῶν ἐξαπόλωλεν.

6 Τοῦτων οὖν ἀπάντων ὑπέρτερος γεγυώς, μακρῶτατε ὑπαρχε, καὶ ἐνδοξότατε παρὰ Θεῷ καὶ ἀνθρώποις, πῶς οὐκ ἐγγὺς εἶ τῶν ἀγίων, τῇ ἀνδρείᾳ τῆς ἐαυτοῦ ψυχῆς μεγαλυνθεὶς, οὐ γὰρ δὴ τῇ οὐρανόθεν βοήθειᾳ; Εἰ γὰρ ἐξ ἄλλου ἢ ἡ ἀντίληψις, οὐ δὲ στέφανός σοι ἀπέκειτο. Ταῦτα ὁ μιᾶρός σύμβουλος τοῖς λογισμοῖς ὑποβάλλων τοῦ μνημονευθέντος μακαριωτάτου Μαριανοῦ τοῦ ἐπάρχου, εἰς ἐπαρσιν προεκαλεῖτο τὸν ἄνδρα, καὶ πείθειν ἐπειράτω, οἰκοῦν αὐτὸν κτήσασθαι τὰς ἀρετάς, ἃς προεῖπομεν, καὶ οὐ τῇ τοῦ Θεοῦ βοήθειᾳ, ἵνα εἰ συνέβη τοῦτον συνκαταξέσθαι τῇ βουλή, λυπηθεὶς ὁ Θεὸς ὡς ἀχαριστηθεὶς, στερήσει αὐτὸν τῆς ἐαυτοῦ βοήθειας, καὶ ἔρημον αὐτὸν λαβόμενος ὁ παμπόνηρος κατεργάσῃται ἐν αὐτῷ κατὰ τὸ γεγραμμένον πᾶσαν ἐπισυρίαν.

7 Ὡς δὲ καὶ ἐν τούτῳ κατηγορήσῃ διὰ Χριστοῦ ὁ βελιάρ, τοῦ μακαριωτάτου Μαριανοῦ τὴν ἐκ Θεοῦ βοήθειαν ἐπικαλουμένου, καὶ λέγοντος, ὅτι συ εἶ ὁ Θεὸς ὁ διδάσκων ἄνθρωπον γνῶσιν, ὁ τῆς ψυχῆς ποιητὴς καὶ τοῦ σώματος πλάστης, καὶ τῆς ἀρμονίας αὐτῶν συμπληρωτής, καὶ τῆς διαξέυξεως αὐτῶν πρὸς τὸ συμφέρον οἰκονόμος, καὶ πάλιν τῆς ἀναπλάσεως τῆς ἀναστάσεως τῆς ἐν τῇ ἀναστάσει καὶ τῆς ἀσυγχύτου συγκράσεως αὐτῶν, καὶ τῆς ἐν ἀφθαρσίᾳ ζωῆς αἰωνίου προνοητής, καὶ Σαυματοουργός, καὶ ἄλλοις πλείωσι τοιοῦταις ταπεινοῦντος ἑαυτὸν, καὶ τῷ Θεῷ τὴν ἅπασαν δόξαν καὶ εὐχαριστίαν ἀπονέμοντας, μὴ εὕρισκον ὁ βέλιδος δαίμων πάλιν τινὰ κατὰ τῆς ψυχῆς αὐτοῦ, ἐστράφη λοιπὸν τῷ σώματι αὐτοῦ πολεμεῖν. Καὶ ἐξετησάμενος αὐτὸν ὡς περ τὸν Ἰώβ, (οὐ δὲ γὰρ κατὰ χαίρων ἔχει ἐξουσίαν, τλὴν εἰ μὴ Θεὸς συγχωρεῖν, ὡς τὸ εὐαγγέλιον δείκνυσιν, μήτι γε κατὰ ἀνθρώπου καὶ ταῦτα θεοσεβοῦς) ἐπληγε τὸν ἄνδρα πληγῇ παρέσεως σωματικῆς, ὡς πάντα αὐτοῦ τὰ μέλη συλλελυμένα κεῖσθαι ἐπὶ κλίνῃ, καὶ μὴδ' ὅλως κινεῖσθαι ἀφ' ἑαυτοῦ μηδενὶ τῶν τοῦ σώματος μερῶν, ἀλλὰ καὶ τὴν τροφὴν δι' ἄλλοτρίαν χειρῶν τῷ σώματι τούτου προσάγεσθαι.

8 Εἶτα τῶν ἱατρῶν οὐ τῆς πόλεως μόνον, ἀλλὰ καὶ τῆς χώρας ἀπάσης, διὰ τὸ τοῦ προσώπου ἐνδοξον συγκαληθέντων, ὅλης εἰς αὐτὸν τῆς ἱατρικῆς παιδείας διάφορος ἐπίδειξις γέγονεν, ἀλιμμάτων ἐξώθεν παμμυγεῖς εὐτεχνίαι, τὸ σκληρὸν τῆς ἐπιφανείας τοῦ σώματος ἀοχλήτως καταμαλάττουσαι, ποτῶν συγκεκραμένων παμπόκιλοι διὰ στόματος δόσεις, τὸ κακόχυμον τῆς ἐνδον διαθέσεως καὶ νεκροποιὸν τῇ ἀντιδότῳ συμπλοκῇ ἀναζωπυροῦσαι τε καὶ βωνύουσαι· καὶ κάτωθεν δὲ ἀναπόμπιμα παρεπέμποντο κράματα πανσόφως τετεχνημένα, τὸν τῶν ἐντέρων ἀδιεξόδευτον διευλυτοῦντα βορβορυγμὸν, καὶ τὴν ἀναδοτικὴν ἐκείνην δυσθυμίαν, καὶ μέχρις αὐτοῦ διακομιζομένην τοῦ ἐγκεφάλου ἐπὶ τὰ κάτω προτρέποντα, καὶ πάντα δὲ ταῦτα, καὶ τὰ τοιαῦτα γινόμενα περὶ τοῦ ἀνδρὸς τὴν νόσον τοῦ σώματος κῆξαν, καὶ τὸν ἀπελπισμὸν ὑπέβαλλον τῇ ψυχῇ, ὡς ἐκ τῆς ἀθυμίας διαπλασίως τρέφεσθαι τὸ κακόν, οὔτε δὲ πάσης ἀνθρωπίνης βοήθειας ἀπέπειν ὁ ἀνὴρ, καὶ λοιπὸν τὰ περὶ τὸν θάνατον τοῦτον κητρέπιζον οἱ προσήκοντες.

9 Τότε τις τῶν εὐνουστέρων αὐτῷ δοκούντων ὑπάρχειν



**A** χεῖν, πρὸς τὸ οὗς ἡμέρα ἔφησε προσελθόν, ἔστιν τις ἀνὴρ, ὃς εἰρηκέν μοι δύνασθαι σε, ὦ δέσποτα, ὑγιὴ καδιστάν, εἰ θελήσεις τὴν ἐγγεγραμμένην βεμβράνην, ἣν δίδωσίν σοι, ἀφᾶσαι κατὰ τοῦ σου τραχήλου, καὶ φορεῖν. Ὁ δὲ μακάριος Μαριανὸς ἀπεκρίνατο, καὶ τὶ ἐστίν, ὃ φησὶν ἐγγεγράφαι τῇ βεμβράνῃ· εἶπεν δὲ ὁ παῖς, ἐρωτήσαντός μου μικρὸν τι περιεργότερον διὰ τὴν ἀφατόν μου περὶ σέ, ὦ δέσποτα, φροντίδα, οὐδὲ τοῦτό με ἀπεκρύφατο, ἀλλ' ἔφη, τινὰς γραμμάς ἐκείσαι διαγράφειν, καὶ ἀστερίσκους, καὶ ἡμικύκλια, καὶ τινὰ ἕτερα σχήματα γράμμασιν ἐβραϊκοῖς, καὶ ὀνόμασιν ἀγνώστων τοῖς πολλοῖς, ἔσωθέν τε καὶ ἔξωθεν περιγεγραμμένα. Τί γάρ χρεῖα καὶ τοῦ μαθεῖν τῶν ἐγγεγραμμένων τὴν δύναμιν καὶ τὰ σχήματα; εἰς ἡμῖν τοῖς δούλοις σου πᾶσιν σκοπὸς, τὸ σὲ τῆς ὑγίας τυχεῖν, καὶ μὴ πάντας ἡμᾶς, ταχὰ δὲ καὶ τὴν ὅλην πόλιν διὰ τῆς σῆς στερήσεως ζῶντας εἰς ἄδου χωσθῆναι.

**B** 10 Λάβε οὖν, ὦ δέσποτα, τὸ βραχὺ τοῦτο δέρμα, καὶ φόρεσον, καὶ ὑγιástητι αὐτός, καὶ τοὺς παρὰ σοῦ πάντας τῆς φθοροποιου λύπης, καὶ τῆς περὶ σέ ὀδύνης ἀπάλλαξον· εἶπεν δὲ πρὸς αὐτὸν ὁ πιστὸς ὄντως, καὶ κατὰ Θεὸν ἐνδοξότατος ὑπαρχος ἐστενὲς ἐνιδῶν, πρῶτον μὲν, ὥ σαφρότατε σύμβουλε καὶ ψυχοβλάβες, πόθεν μοι δῆλον ὡς φέζομαι τὴν νόσον φορέσας τὴν βεμβράνην, μᾶλλον δὲ, πῶς οὐ πρόδηλον μηδὲν ἀγαθὸν ἐν αὐτῇ διαγεγράφαι, τοῦ γερασφότος μὴ βουλομένου τὴν τῶν γεγραμμένων δύναμιν φανερώσαι; πᾶν γάρ τὸ φανερούμενον, κατὰ τὸν Ἀπόστολον, φῶς ἐστίν, εἰ δὲ καὶ ὑπόθεσις μοι πάντως ὑγιαίνειν μετὰ τῆς περιεργείας ἐκείνης φορέσαντα γράμματα, οὐ βούλομαι τὸ σῶμα ῥωσθῆναι, τὴν δὲ ψυχὴν μου ζημιωθῆναι, οὐδὲ τὸν κόσμον ὅλον κερδῆσαι μοι προύκειτο. Ἀπαγε οὖν καὶ τοιοῦτους ἐμοὶ λόγους μηκέτι προσάξεις. Λέγει δὲ ὁ παῖς· ἔκρινας οὖν, ὦ τρόφμε, σαυτὸν ἀπαλλάξαι τοῦ ζῆν, ἵνα καὶ ἡμᾶς πρὸ σοῦ θανατώσης.

**C** 11 Ὁ ἐπαρχος ἀπεκρίνατο· ὑμᾶς οὐ θανατῶ, ἀλλ' οὐδ' ἐμαυτὸν, εἰ καὶ τοῦ σώματος χωρισθῶ, τὴν δὲ ψυχὴν διὰ τὴν εἰς Χριστὸν πίστιν, καὶ τὸ μὴ τετελεσθῆναι με περιεργίᾳ δαιμονικῆς χλεῦς εὐεργετηθῆναι, εἰμὶ καὶ δίκην τίσω εὐεργεσίαν ὅλως ἀποκαλέσας τὴν τῆς ἀλλοτρίας ὑννάμεως παρασκευήν. Πῶς γὰρ εὐεργετήσουσιν ποτὲ οἱ τῆς ἀληθοῦς προνοίας ἐαυτοὺς χωρήσαντες διὰ κακίας ὑπερβολῆν; οἷς γὰρ τὸ εὖ εἶναι μὴ πρόσσεστιν, πῶς ἐτέροις τοῦτο παρέξουσιν; Ἀπάτη οὖν ἡ ἐπαγγελία τούτων, καὶ οὐδὲν ἕτερον ἢ φανακισμὸς προφανής. Τούτοις ἀποπεμψάμενος τὸν παῖδα τοῖς ῥήμασιν, ὑπνωσεν ἐκ πολλῆς ἀδολεσχίας, καὶ πόνου ψυχικοῦ καὶ σωματικοῦ. καὶ δὴ καθ' ὕπνου ὁρᾷ Δημήτριόν τινα τῶν γνησίων αὐτοῦ φίλων, καὶ τὸν ἐν βασιλείοις αὐλαῖς τυγχάνοντα γνωριμώτατον ἅμα, καὶ περίφανῃ λέγοντα αὐτῷ. Τὶ δὴ ἔχεις, ὦ προσφιλέστατε, καὶ βαρέως φέρεις, γνώρισόν με τὸ τάχος· ἴσως καὶ τι τῶν ὀνησιφόρων συμβουλευσοίμιν ἄν σοι. Ὁ δὲ ὑπαρχος καθ' ὕπνου ἀποκριθεὶς, εἶπεν αὐτῷ.

12 Τὶ γὰρ ἔχω τῶν ἐν ζῶσιν, τί δὲ τῶν ἐν τάφῳ κειμένων οὐκ ἔχω· κεφαλὴ μὲν γὰρ πᾶσα κεκακωμένη δεινῶς, πάντα τὰ αἰσθητήρια μάτην κίετται. οὔτε γὰρ ὀφθαλμοὺς ἔχω βλέποντας ἐναργῶς, οὔτε ἀκοὴν ἐπαίουσαν, πλὴν τῶν μεγίστων ψόφων, ἀλλ' οὔτε ἡ ρίς διακρίνει σαφῶς τῶν ὁσφρανομένων τὴν ποιότητα, οὔτε παρὰ τῇ γλώττῃ μου διαφορὰν ἔχει τὰ γλύκεα πρὸς τὰ πικρά· οὕτω γὰρ ἡλλοίωται τὸ πᾶν σῶμα, ὅτι καὶ τῶν θερμῶν ἀπτόμενος, ψύχσθαι δοκῶ, καὶ τοῖς

Octobris Tomus IV.

affectu ferri videbantur, accedens tacite ad aurem dixit: est vir aliquis, qui dixit mihi, sanum te, o here, fieri posse, si scriptam membranam, quam tibi do, e colle ferre volueris. Beatus autem Marianus respondit, dixitque, quid est, quod, ait, membranæ esse inscriptum? Dixit autem famulus; curiosius me, ex mea erga te cura inquirentem, neque id latere voluit, sed dixit, litteras quasdam sese in ea scripsisse, atque asteriscos ac semicirculos, atque alias quasdam figuras Hebraicis litteris, multisque ignotorum nominibus interius atque exterius circumscriptas. Quid enim necesse est, inscriptorum discere virtutem figurasque? Unus nobis omnibus servis tuis scopus est, ut sanitatem consequare, et ne nos omnes totaque forte civitas ex obitu tuo vivi ad tumultum usque contristetur.

10 Hanc igitur, here, parvam membranam accipe et fer, atque ipse sanare, tuosque omnes noxio dolore conceptaque de te mæstitia libera. Vere autem fidelis ac apud Deum gloriosissimus præfectus torvo vultu dixit ei: Primum quidem, futilissime animæque perniciosissime consiliarie, unde mihi constat, fore ut membranam ferens morbum abigam, imo vero, scriptorum in ea vim non volente, qui ea scripsit, declarare, quomodo non manifestum sit, nihil in illa boni esse conscriptum? Lumen enim secundum Apostolum sese manifestat. Etsi autem, omnino me, superstitionas illas litteras gestantem, consecuturum sanitatem asseveres, corpus recte valere, animam autem, neque si mundum universum lucrari mihi esset propositum, damnum pati haud volo. Apage igitur, nec similia amplius verba mihi proferas. Dixit autem servus: Delegisti ergo, domine, te ipsum vita orbare, ut et nos ante te occidas?

11 Præfectus respondit: Vos haud occido, nec etiam meipsum. Etiamsi a corpore discessurus sim, animam tamen per fidem in Christum mihi que diabolicæ fraudis superstitione beneficium conferri haud volendo servabo, beneficium a virtute peregrina paratum omnino aversans. Quomodo enim, qui per malitiæ exuperantiam vera semetipsos benefaciendi voluntate exuunt, beneficium aliquando possint conferre? Quibus enim bene esse non suppetit, quomodo id aliis largiantur? Illusio igitur est illorum promissio, nec aliud quidquam quam impostura manifesta. Verbis hisce servo repulso, præ multo dolore animæque ac corporis fatigatione dormivit, viditque in somno quemdam, qui e germanis ejus amicis notissimusque simul atque conspicuus in aula imperiali erat, Demetrium sibi dicentem. Quid habes, amabilissime, graviorque fers? Cognosce me celeriter. Quid forte etiam eorum, quæ medelam afferant, suadere tibi potero. Præfectus autem in somno respondens dixit ei.

12 Quid eorum, qui in vivis sunt, habeo, quid vero eorum, qui in sepulcro jacent, non habeo? Omni enim capite male affecto, non habeo? Omni enim capite male affecto, frustra omnes sentiendi facultates possideo. Neque enim, qui clare videant, oculos habeo, neque auditum, qui præter maximos strepitus quidquam audiat; sed neque nasus eorum, quæ olfacit, qualitatem apte discernit, neque in lingua mea dulcia ab amaris differunt. Ita enim

A. Jόάννης  
Ταυσσάτ. ἀν-  
χιστ.·  
nec vir pius,  
ut supersti-  
tiosa

medela sibi  
applicita

curaretur,  
vellet, S. De-  
metrius, ap-  
parens in  
somnia, eum,

d

F

de misero suo  
statu modeste  
conqueren-  
tem,

18 enim



A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.

enim totum permutatum est corpus, ut etiam tangens calida videar refrigerari, frigidisque admotus calefieri me existimem. Humeri porro et lacerti et manus a corpore dumtaxat dependant otiosa. Quocumque motus impellit, non quo volo, feror. Etsi enim velle mihi adsit, posse non suppetit. Idem etiam patior circa femora et genua et brachia ipsaque etiam pedum bases. Specie quidem mea esse illa videntur membra, operatione autem alterius ejuspiam, et non mea. Quid igitur, quod nobis, in tam malo morborum pelago demersis, suadeas aut facias, habes, o dilectum caput?

bono cum  
animo esse  
jubei,

13 Demetrius autem, genuinus videlicet, respondit: Primum quidem tibi suadeo, ut ad rerum omnium conditoris Dei providentiam respiciens bono sis animo nec tristitia, quæ animæ damnum affert, opprimaris. Nosti enim ipsemet, omnem morbum, provida Dei, qui nos creavit, potentia largiente, in ægrotantis utilitatem obvenire; si enim justus sit, ægrotare etiam datur, ne efferatur, potius autem, ut et magis velut aurum, quod igne in vase probatius est factum, splendesca; si peccator sit, conceditur et ægrotare, ut hic pro peccatis pœnas dans multa in futuro judicio a propheta Nahum. Non judicabit Dominus bis in idipsum in tribulatione. Reponit præfectus: si, qui adversa valetudine laborat, placide patiat, recte ais: si autem dolore pressus ad iram etiam accendatur, hincque verba, odio digna, proloquatur, duplex est malum; magis enim et corpus discruciat, peccataque peccatis animæ accumulatur; quod in me factum cerno. Dicit ei amabilis nimirum Demetrius.

sanitatemque  
in domo, sibi  
dicata, con-  
secuturum,  
monet.

14 Tuam accepi, gloriosissime in terris, humilitatem, quæ tibi in cælis gloriam conciliat. Corporali igitur hoc morbo, Domino nostro ac servatore Jesu Christo potentiam ad id largiente, cito liberabere. Veni igitur in domum meam, opemque implora, atque ibi Dei Gloriam, tibi per me manifestatam, videbis. Cum autem beatus Marianus esset expergefactus, et quæ sibi in somno visa essent, adstantibus narrasset, lamentans dicebat: Et ubi nunc te vel domum tuam, mi domine ac sincerissime Demetri, inveniam, te quidem in civitate, C penes quam imperium est, commorante, me vero Thessalonicæ decumbente! Hei mihi misero! Quanto me gaudio, quod in somno vidi, exhilaravit, tanta, quod vigilans comperi, tristitia me depressit. Tunc unus adstantium, a Deo motus, respondit: Ego tibi, domine, ostendam patronum tuum germanumque amicum, ac post Deum dominum Demetrium, qui et in imperante civitate nunc commorans, hincque habitans, rerum omnium imperatori ibidem adstat, nec illum, qui hic est, derelinquit.

Quoniam  
hæc sit. Ma-  
rianus a ser-  
vo eductus,

15 Id autem carnem et sanguinem gestantium nulli possibile, sanctissimo autem ac præminenti Christi martyri Demetrio valde etiam facile. Sua enim immateriali anima fideque pura regiam, quæ sursum est, civitatem Jerusalem inhabitat, Thessalonicamque, quæ ipsum enutrit, haud relinquit. Habet itaque in ambabus civitatibus domos. Monuit autem te, dominum meum, ut ad domum ejus accedens sanitatem consequare. Dispiciamus igitur, num

ψυχροῖς κολλώμενος, ὑπολαμβάνω θερμαίνεσθαι. Ὡμοὶ D δὲ καὶ ἀγκῶνες καὶ χεῖρες ἀποκρέμανται μόνον τοῦ σώματος ἀεργεῖς. Ὡπὴ δ' ἂν ἡ κίνησις ἄγοι, φερόμαι, οὐχ ὅπῃ βούλησις ἐμὴ. Κἂν γὰρ τὸ θέλειν μοι παρῇ, τὸ δύνασθαι οὐ συντρέχει. Ταῦτον δὲ πάσχω καὶ περὶ τοὺς μηρούς, καὶ τὰ γόνατα, καὶ τὰς ἀγκύλας, καὶ αὐτὰς τῶν ποδῶν τὰς βάσεις. Τῷ μὲν γὰρ φαίνεσθαι, ἐμὰ δοκοῦσιν εἶναι ταῦτα τὰ μέλη, τῷ δὲ ἐνεργεῖν, ἄλλου τινὸς καὶ οὐκ ἐμὰ. Τί οὖν ἔχεις ἡμῖν, ὦ φίλη κεφαλὴ, συμβουλευσαι, ἢ ποιῆσαι, τοσοῦτῳ κακῷ καὶ νοσημάτων πελάγει βεβυδισμένοις;

13 Ὁ δὲ γνήσιος δῆθεν Δημήτριος ἀπεκρίνατο· πρῶτον μὲν, εὐθυμεῖν σοι παραινῶ, καὶ μὴ καταχοννύσθαι λύπαις ψυχοφθόροις, εἰς τὴν πρόνοιαν ἀφορῶν τὴν τοῦ δημιουργοῦ τῶν πάντων Θεοῦ. οἶσθα γὰρ καὶ αὐτὸς ὡς ἅπαντα νόσος, τῇ προνοητικῇ δυνάμει τοῦ κτίσαντος ἡμᾶς συγχωρουμένη προσγίνεσθαι, ἐπ' ὠφελείᾳ τοῦ νοσοῦντος ἐγγίνεται· εἰ γὰρ δικαίος ἐστίν, καὶ συγχωρεῖται νοσεῖν, ἵνα μὴ ὑπεραίρηται, μᾶλλον δὲ ἵνα καὶ πλέον λαμπρύνεται, ὡς ἐν χῶνῃ χρυσὸς τῷ πυρὶ γινόμενος δοκιμώτερος· εἰ ἀμαρτωλὸς ἐστίν, καὶ παρᾶται ἀσθενεῖν, ἵνα ἐνταῦθα τῶν πλημμελημένων E δοὺς τὰς εὐδύνους ἐν τῇ μελλούσῃ κρίσει πολλῆς ἐσθῇ τῆς φιλανθρωπίας, κατὰ τὸ εἰρημένον τῷ προφῆτῃ Ναοὺμ· οὐκ ἐκδικήσῃ Κύριος δις ἐπὶ τὸ αὐτὸ ἐν θλίψει· λέγει ὁ ὑπαρχος· ἐὰν εὐχαρίστως φέρεῖ ὁ νοσῶν, εὖ λέγεις· εἰ δὲ ὑπὸ τοῦ πάθους συνεχόμενος ἐξάπτηται καὶ εἰς θυμὸν κἀντεῦθεν ῥήματα προέμπεται ἀποτρόπαια, διπλοῦν τὸ κακόν, καὶ τὸ σῶμα γὰρ πλέον ἀνιά, καὶ τῇ ψυχῇ ἀμαρτίαις ἐφ' ἀμαρτίαις προστίθῃσιν, ὃ περὶ ἐμὲ γινόμενον θεωρῶ· λέγει αὐτῷ ὁ προσφιλὴς δῆθεν Δημήτριος.

14 Απεδεξάμην σου, ὡς ἐπὶ γῆς ἐνδοξώτατε, τὴν ταπεινώσιν, ἥ τις ἐν οὐρανῷ σοι τὴν δόξαν ἱμνηστεύεται. Τοιγαροῦν καὶ τῆς σωματικῆς ταύτης νόσου Σάττον ἀπαλλαγῇ, τοῦ κυρίου καὶ σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ τὸ δύνασθαι παρέχοντος· ἐλθέ οὖν εἰς τὸν οἶκον τὸν ἐμὸν, καὶ ἀνακληθήσῃ, κἀκεῖσε ὕψι τὴν δόξαν τοῦ Θεοῦ δι' ἐμοῦ σοι φανερουμένην. Ὁ δὲ μακάριος Μαρριανὸς δι- πισθεὶς\*, καὶ διηγησάμενος τοῖς πλησίον τὰ ὁραθέν- \* διωκτῆς. τα αὐτῷ καθ' ὕπνου, ἔλεγεν ὀδυρώμενος· καὶ ποῦ εὐ- ροιμί σε νῦν, ἢ τὸν σὺν οἶκον, ὦ κύριέ μου, καὶ γνησιώ- τατε Δημήτριε, σοῦ μὲν κατὰ τὴν βασιλεύουσαν πόλιν διάγοντος, ἐμοῦ δὲ κατὰ Θεσσαλονίκης κειμένου· οἴμοι τῷ Ἀθλίῳ, πόση χαρὰ με ὁ ὄνειρος κατεφαίδρυνε, F καὶ πηλίκῃ θλίψει τὸ ὑπαρ κατέχωσεν; Τότε εἰς τῶν παρεστώτων νυγείς ὑπὸ Θεοῦ ἀπεκρίνατο· ἐγὼ σοι, δέ- σποτα, μηνύσω τὸν προστάτην σου καὶ γνήσιον φίλον, καὶ μετὰ Θεὸν δεσπότην Δημήτριον, τὸν καὶ ἐν τῇ βασι- λευούσῃ πόλει νῦν ὄντα, καὶ ἐνθάδε κατοικοῦντα, κἀκεῖσε τῷ βασιλεῖ τῶν ὅλων παριστάμενον, καὶ τὸν ἐνταῦθα μὴ ἀπολειπόμενον.

15 Τοῦτον δὲ τῶν σάρκα καὶ αἷμα φορούντων οὐδε- νὶ δυνατόν, τῷ δὲ παναγίῳ καὶ ἐξόχῳ μάρτυρι τοῦ Χριστοῦ Δημητρίῳ, καὶ μάλα ῥάδιον. Τῇ γὰρ αὐτῷ αὐ- τοῦ ψυχῇ, καὶ τῇ ἀσολώτῳ πίστει, καὶ τὴν ἄνω βα- σιλίδι πόλιν Ἱερουσαλὴμ κατοικεῖ, καὶ τῆς θρεψαμένης αὐτὸν Θεσσαλονίκης οὐκ ἀπολιμπάνεται· ἔχει οὖν ἐν ἀμφοτέραις ταῖς πόλεσιν οἴκους· προετρέψατο δὲ σε τὸν ἐμὸν δεσπότην εἰς τὸν οἶκον αὐτοῦ γενόμενον τῆς ὑγίαις τυχεῖν. σκεψόμεθα· οὖν, εἰ δυνατόν σε ἐν τῷ οἴκῳ αὐ- τοῦ τῷ εἰς τὴν ἄνω Ἱερουσαλὴμ παραγενέσθαι σῶμα φοροῦντα·



A φοροῦντα· τοῦτο γὰρ καὶ τῆς νόσου ἀπαλλάξαι ὑπέσχετο. Ἀλλὰ μὲν οὐ φυσικὸν ἡμᾶς νῦν μετὰ γεώδους σκήνους τὰ ἐκεῖσε καταλαβεῖν· λείπεται τοίνυν περὶ τοῦ ἐν ταύτῃ τῇ Θεοφυλάκτῃ τῶν Θεσσαλονικαίων μητροπόλεως σεβασμίου οἴκου αὐτοῦ τὸν ἐν τῷ ὕπνῳ λαλήσαντά σοι σημάνασθαι.

16 Τί οὖν μέλλωμεν, ὦ δέσποτα, καὶ οὐκ ἄπιμεν, καὶ τὴν παρ' αὐτοῦ τρυγῶμεν ἐπισκοπὴν; Καὶ ταῦτα φήσας ὁ παῖς, ἤγειρε τῆς κλίνης τὸν ἑαυτοῦ δεσπότην, καὶ μεθ' ἐτέρων συνδούλων αὐτοῦ βασιτάσας ταῖς χερσίν, συμπλέγδων ἐκατέρωθεν αὐτοφυῆ καθέδραν αὐτῷ μηχανισάμενος (οὐ δὲ γὰρ ἱππῶ εὐφόρας ἐποχεῖσθαι ἐδύνατο) ἤνεγκεν ἐν τῷ πανσέπτῳ ναῶ τοῦ πανενδόξου μάρτυρος Δημητρίου. Ὁ δὲ εἰσελθὼν, καὶ ἰδὼν τὴν εὐπρέπειαν τοῦ οἴκου, καὶ τὴν ἐν αὐτῷ πνευματικὴν εὐωδίαν, τὴν τρέφουσαν τὰς ψυχὰς τῶν πιστῶν, ὡς ὁ παράδεισος τοῦ Θεοῦ, εἶπεν τοῖς βαστάζουσιν αὐτὸν οἰκέταις, ῥίψατέ με πλωτὸν εἰς τὸ ἔδαφος· οἱ δὲ οὐκ ἐδούλουντο μὲν διὰ τὸ παντὶ μέρει τοῦ σώματος ἀκίνητον αὐτὸν ὑπάρχειν· ὅμως ἐγκελευομένην σφοδρότερον ὑπήκουσαν ἄκοντες. Ὁ δὲ ῥίψεῖς ἐπὶ τὴν μάρμαρον, B καὶ τοῖς ὀφθαλμοῖς ἀναβλέψας μόνον, (οὐ δὲ γὰρ τὴν κεφαλὴν σαλεύσαι ἐδύνατο, τῶν τενόνων πάντῃ διαλελυμένων,) ἤρξατο οὕτως.

17 Ἄγιε καὶ πανάγιε ἀθλοφόρε, καὶ γνήσιε δοῦλε Χριστοῦ, ὁ τὴν ψυχὴν σου δοὺς ὑπὲρ αὐτοῦ, καὶ ψυχὰς πολλῶν κερδήσας, καὶ προσενέγκας αὐτῷ· ὁ τὸ σῶμα σου ταῖς λόγχαις τιτροσκόμενον θεωρήσας ὑπὲρ αὐτοῦ, καὶ μεγαλυνθεὶς, καὶ σώματα πολλῶν ἐκ τῶν μυλῶν τοῦ λέοντος ἐξερούμενος μέχρι νῦν, καὶ ἀφαγνίζων πολιτεία σεμνῇ καὶ προσφέρων Θεῷ. Εἰ γὰρ καὶ αἰσθητῶς νῦν προσομιλεῖς ἡμῖν, ἀλλ' ἡ διδασκαλία σου καὶ ἡ χάρις κατὰ περιπολοῦσα τῆς χώρας, καὶ τῶν καρδιῶν ὡς ζῶσα φωνὴ δρασσομένη περιμαλάττει, σαὶ ὑγιάζει, καὶ ἐπιστρέφει, καὶ πίστεως πλήρεις, καὶ πολιτείας σεμνυνομένας προσάγει Θεῷ, ἀλλὰ καὶ παντοδαπὰς νόσους ἀκήκοα, καὶ πεπίστευκα τὴν σὴν ἐπισκίασιν ἐξορίσασαν· ἐπεὶ δὲ οὖν, δέσποτα μου μετὰ Θεοῦ καὶ ἐπ' ἐμὲ, καὶ τὴν δεδορημένην σοι χάριν ὑπ' αὐτοῦ τῶν ἱαμάτων ἔκχεον εἰς ἐμὲ τὸν νέον παράλυτον, τὸν ἐν τῇ κολυμβήθρᾳ τὸν σπλάγχχνων σου καταφυγόντα.

C

18 Εἰ γὰρ καὶ τριάκοντα καὶ ὀκτὼ ἔτη οὐκ ἔχω ἐν τῇ ἀσθενείᾳ, ἀλλὰ τρικοντάκις ὀκτὼ τοῖς ἀλγήμασιν ὑπερέβαλον ἐκεῖνον· διὰ τί δὲ; Πάντως ὅτι καὶ ταῖς ἀμαρτίαις ὑπερηκότισσα τοῦτον· ὡς οὖν εἰς πρᾶον καὶ τὸ ἀγαθόν, καὶ τὸ διδακτικὸν ἐμιμήσω τὸν Θεόν σου Χριστόν, ζηλωσὸν αὐτὸν καὶ εἰς τὸ εὐσπλαγχνον καὶ φιλόανθρωπον, καὶ ζηλώσας ἔκχεον ἐπ' ἐμὲ τὴν ἐλεημοσύνην σου, καὶ τὰ οἰκτεῖρμονα σου ἰάματα. Ἐὰν γὰρ τὸ θέλεις σου μὴ κωλύσωσιν αἱ ἀμαρτίαι μου, τὸ ἐνεργεῖν καὶ δύνασθαι δέδωκέν σοι ὁ στεφανώσας σε· ὥσπερ οὖν ἐκεῖνος ὡς Θεὸς εἶπεν τὸ ἔγειρε, καὶ ἄρον τὸν κράβαττόν σου, καὶ περιπάτει, σύνδρομον ἔσχε τῷ ῥήματι τὴν ἐνέργειαν, οὕτω καὶ σὺ ὡς οἰκεῖος Θεοῦ, καὶ τὴν ἐξ αὐτοῦ χάριν ἡμφιεσμένος, ἀπ' οὐπὲρ ὑπὲρ αὐτοῦ τὸν καλλίνικον ἄθλον διήνοισας, Σέλησον καὶ ἐν ἐμοί, καὶ γὰρ πρακτικῶς ἐξηγήσομαί σου τὴν δύναμιν, ἐγερθήσομαι καὶ ἀλούμαι ὡς ἔλαφος ὁ χωλός, καὶ βαστάσω οὐ μόνον τὴν κλίνην μου, ὡς ὁ παλαιός ἐκεῖνος παράλυτος, ἀλλὰ καὶ εὐχαριστήρια δῶρα μου, ἃ προσάξω τῷ οἴκῳ σου.

te corpus gestantem, domum ejus, quæ in superna Jerusalem est, adire, sit possibile. Id enim etiam te morbo liberaturum promissit. Verum naturale haud est, nos modo cum terreno corpore, quæ ibidem sunt, tenere. Restat ergo, ut, qui tibi in somno locutus est, de veneranda domo sua, quæ in hac custodita a Deo Thessalonicensium metropoli est, fecerit sermonem.

16 Quid igitur cunctamur, here, nec abimus, faciendamque ab eo visitationem moramur? Atque, his dictis, dominum suum servus e lecto levavit, sublatumque cum aliis conservis suis, sede ei, cujus latera utrimque erant in se conjuncta, extructa, manibus suis (neque enim equo facile vehi poterat) in venerandum gloriosissimi Martyris templum portarunt. Cum autem esset ingressus, ædisque ornatum ac spirituale illius, qui fidelium animas, velut Dei paradisos, alit, odorem comperisset, iis, qui illum ferebant, domesticis dixit: In nudo pavimento me deponite. illi autem, quod E omni corporis parte immobilis is esset, non volebant quidem, districtius tamen jubenti inviti paruerunt. Ille autem in marmoreum solum conjectus, oculisque dumtaxat (neque enim, nervis omnino dissolutis, caput movere poterat) sublatis, hunc in modum oravit.

17 Sancte ac beatissime certaminum victor, genuineque Christi serve, qui, anima tua pro ipso data, animas etiam multorum lucratus es, atque ad eum adduxisti; qui corpus tuum lanceis pro ipso vulneratum conspicatus magnificatusque multorum etiam corpora e leonis dentibus usque nunc eripis, Deoque honesta vivendi ratione consecras ac offers. Etsi enim nunc nobiscum sensibilter haud verseris, tua tamen doctrina benevolentiaque omnem regionem pervadens, cordaque, velut vox viva, movens, ea et emollit, et sanat et convertit, fideque repleta ac recta vivendi ratione ornata ad Deum adducit, imo etiam tuam visitationem morbos multos abegisse, et audiavi et credidi. Cum igitur, mi domine, post Deum supra me etiam sis, datam tibi ab illo sanationum gratiam supra me novum paralyticum, qui ad viscerum tuorum piscinam confugio, effunde.

18 Etsi enim tringinta et octo annos in infirmitate non habeam, trigesies tamen et octies doloribus ipsum sum supergressus. Ut quid autem? Omnino quia et peccatis eum superavi. Ut igitur lenitate et bonitate et doctrinæ exercitio Christum, Deum tuum, imitatus es, ipsum et in misericordia et in humanitate æmulare, æmulansque super me misericordiam tuam commiserantesque tuas sanationes effunde. Quod si enim voluntatem tuam non impediunt peccata mea, efficere et posse, qui te coronavit, tibi est largitus. Uti igitur ille, statim atque Deus dixit, surge et tolle grabbatum tuum et ambula, respondentem verbo potentiam est nactus, ita et tu, velut Dei domesticus gratiaque ejus ab eo tempore, quo pro ipso certamen, victoria coronatum, inivisti, indutus, in me etiam fieri velis. Atque ego potentiam tuam, effectu probatam, prædicabo. Suscitabor, atque, ut cervus claudus, apprehendar, tollamque non modo lectum

A. JOHANNES  
THESSAL. AB-  
CHIRP,

atque ad  
eamdem de-  
latus,

fusa, quæ hic  
recitatur,

F

ad Sanctum  
protiza



A. JOANNE  
THASSAL. AN  
CHIEP.

oratione, ab  
eo, sibi ite-  
runt

lectum meum, uti antiquus ille paralyticus, sed etiam, quæ in gratiarum actionem domui tuæ offeram, dona.

19 Ita enim per te, misericordissime Domini Martyr, gloria et honor et adoratio ipsi et Patri et Spiritui Sancto dabitur ab iis, qui me modo vident meique deinceps recordabuntur, hominibus, supernisque potestatibus in secula seculorum. Amen. Atque cum hæc cum lacrymis, cunctis audientibus, dixisset, famulis injunxit, ut eum tollerent, humique in parato ibidem strato ponerent. Ac positus statim præ corporis defatigatione animæque mæstitia somno correptus est; et ecce, interum illum, quem et ante vidit, omni virtute ornatum gloriosissimumque virum Demetrium in somno conspicatus est sibi dicentem: Recte obtemperans, recteque, quæ tibi a me dicta sunt considerans, recte veniste: atque ideo cum Deo, quæ tibi promissa sunt, implebo. Verum sanitati corpus tuum restituere, haud magnum quidem mihi est; sed animam tuam post corporis sanationem in eo, in quo nunc est, in bonum propenso statu manere, hoc difficile.

in somnis  
apparere  
loquenteque

20 Solent enim quodammodo animæ, aduersitatibus quidem pressæ, e malorum dolorumque secundum quod scriptum est, tribulatione dominatum confiteri, seque ipsas precibus ac supplicationibus submittere secundum quod in Psalmis canitur: Cum interficeret illos, tunc quærebant eum, seque conuertebant ac vigilabant ad Deum; quietem autem nactæ, et prosperitate vitæque, mærore vacua, et gloria et efferi, ut non tantum contra homines, sed et contra Deum iniustitias loquantur. Rursus scriptum est: Et manducavit Jacob et saturatus est. Et recalcitrauit dilectus, pinguis factus est, dilatatus est, et Deum, qui eum condidit, reliquit, et a Deo, servatore suo, recessit. Quod si igitur me per certam ac sinceram promissionem securum reddas, fore ut corpore sanatus animæ tuæ, quam nunc habes, sanitatem (humilitatem autem dico atque erga Deum et proximum charitatem) integram serves, paratum tibi per me est Christi auxilium. Cum autem, quoniam tu, sincerum tuum Marianum superbia numquam fuisse elatum, nosti, dixisset; respondit virtutum omnium cultura ornatus, ille scilicet Demetrius.

sanitati su-  
bito restituitur.

21 Nullum, dilectissime malum habes, ne animo despondeas, dextraque manu caput ejus demulcens ac cervicem erigens, humerosque cum pectore constringens ac totum corpus tangens hunc locutus est in modum: Christus Deus noster te sanat, qui erigit elisos; ac statim præfectus, voce adhuc ipsi velut insomnante, expergefactus est, suaviterque præ lætitia lacrymans servis suis, quæ ei visa erant, narrare volebat. Ac ea quidem, quæ usque ad monitionem adhortationemque, ac factam a se cum lacrymis sponsionem acciderant, narrabat, sola lingua movebatur, corpore reliquo manente immoto; quando autem, qui viro dicente ei, quia Christus Deus noster te sanat, qui erigit elisos, statim, sermone nondum impleto, a semetipso erectus in strato humi lecto, in quo jacebat, sedisset, narrare incipiebat, nec factum (præ lætitia enim veluti extra se raptus erat) intelligeret, petebat, ut surgere, ac in publicum prodire posset. Illi autem magis, quam hic ipsemet,

D

19 Οὕτω γὰρ διὰ σου, φιλανθρωπότητε μάρτυς Κυρίου, δοθήσεται αὐτῷ δόξα καὶ τιμὴ καὶ προσκύνησις τὸν Πατρὶ καὶ ἀγίῳ Πνεύματι παρὰ τῶν νῦν ρώωντων με ἀνθρώπων, καὶ εἰς ὑστερον μεμνημένων μου, καὶ παρὰ τῶν ἄνω δυνάμεων εἰς τοὺς ἅπαντας αἰῶνας τῶν αἰώνων. ἀμήν. Καὶ ταῦτα εἰπὼν μετὰ δακρύων, πάντων ἀκούοντων, προσέταξε τοῖς παισὶν ἄραι καὶ δεῖναι αὐτὸν ἐπὶ τῷ χαμαὶ στρατῷ τῷ ἐτοιμασθέντι αὐτῷ ἐκεῖσε, καὶ τεθεὶς ἀφύπνωσεν εὐθὺς ἐκ καμάτου σώματος, καὶ πόνου ψυχῆς. Καὶ ἰδοὺ πάλιν ὁρᾷ καθ' ὕπνου τὸν πανάριστον ἐκεῖνον ἄνδρα καὶ ἐνδοξότατον Δημήτριον, ὃν καὶ πρόσθεν ἶδεν, λέγοντα αὐτῷ. Καλῶς ἤλθες, καλῶς ὑπακούσας, καὶ καλῶς νοήσας τὰ παρ' ἐμοῦ σοι λεχθέντα. Διὸ καὶ γὰρ σὺν Θεῷ ἀποτελέσω τὰ ὑποσχεθέντα σοι. Ἀλλὰ τὸ μὲν σῶμα σου ρῶσαι, οὐ μέγα παρ' ἐμοί, τὸ δὲ, τὴν ψυχὴν σου διαμεῖναι μετὰ τὴν ρῶσιν τοῦ σώματος ἐν τῇ νῦν αὐτῆς εὐκατανύκτῳ προβέσει, τοῦτο δύσκολον.

E

20 Εἰώθασι γὰρ πᾶως αἱ ψυχαὶ πιεζόμεναι μὲν κατὰ τὸ γεγραμμένον ἀπὸ ὀλίφως κακῶν, καὶ ὀδυρῶν ὁμολογεῖν τὴν δεσποτείαν, καὶ ταπεινοῦν ἑαυταῖς προσδεύαις τε καὶ ἱκετηρίαις, κατὰ τὸ ψαλμικῶς ᾄσθαι, ὅτ' ἂν ἀπέκτενεν αὐτοὺς, τότε ἐξεζήτουν αὐτὸν, καὶ ἐπέστρεφον, καὶ ὀρθρίζον πρὸς τὸν Θεόν· ἀνέσεως δὲ ἀξιούμεναι, καὶ εὐημερίας, καὶ ἀλύπου ζωῆς ἀλαζονεύεσθαι, καὶ ἐπαίρεσθαι, ὡς μὴ κατὰ ἀνθρώπων μόνον, ἀλλὰ καὶ κατὰ Θεοῦ λαλεῖν ἀδικίαν· πάλιν γέγραπται, καὶ ἔφαγεν Ἰακώβ καὶ ἐνεπλήσθη, καὶ ἀπελάκτισεν ὁ ἡγαπημένος; ἐλιπάνθη, καὶ ἐγκατέλιπεν Θεὸν τὸν ποιησαντα αὐτόν, καὶ ἀπέστη ἀπὸ Θεοῦ σωτήρος αὐτοῦ. Εἰ οὖν ἀσφαλίξῃ με διὰ ἀψευδοῦς, καὶ εἰλικρινοῦς ὑποσχέσεως, ὡς ὑγιαίνων σωματικῶς, φυλάσσει σου καὶ τὴν νῦν οὖσαν τῆς ψυχῆς ὑγίαν, λέγω δὴ τὴν ταπεινώσιν, καὶ τὴν περὶ Θεόν, καὶ τὸν πλησίον ἀγάπην, ἔτοιμος ἢ τοῦ Χριστοῦ δι' ἐμοῦ σοι βοήθεια. Τοῦ δὲ εἰρηκότος, ὅτι σὺ γινώσκεις τὸν γνησίον σου Μαρτιανόν, μηδέποτε χαίροντα τῇ ὑπερφηφανεαί, ἀπεκρίθη ὁ πανάριστος εἰκείνος δῆθεν ὁ Δημήτριος.

F

21 Οὐδὲν κακὸν ἔχεις, ὦ φίλτατε, μὴ αἰσθῆναι, καὶ δὴ καταψήγων τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ τῇ δεξιᾷ καὶ τὸν τένοντα ὑπορθῶν, καὶ τοὺς ὤμους σὸν τῷ στήθει περισφίγγων, καὶ ὅλον τὸ σῶμα ταῖς χερσὶν ἀφώμενος οὕτως ἔλεγεν· Χριστὸς σε ρώννυσιν ὁ Θεὸς ἡμῶν, ὁ ἀνορθῶν τοὺς κατερράχμενους· καὶ εὐθέως ἐξυπνίσθη ὁ ὑπαρχος, ἔτι τῆς φωνῆς ὥσπερ ἐνηχούσης αὐτῷ, καὶ γλυκὺ δακρύσας τῇ χαρᾷ, ἐδοῦλετο διηγῆσθαι τοῖς παισὶν τὰ ὁραθέντα αὐτῷ, καὶ μέχρι μὲν τὰ κατὰ τὴν νοουθεσίαν καὶ παραγγελίαν ἐξηγεῖτο, καὶ τὴν αὐτοῦ ὁμολογίαν μετὰ δακρύων· ἢ γλώττᾳ μόνον ἐκινεῖτο, τοῦ ἄλλου παντός ἀκινήτου μένοντος σώματος. "Ὅτε δὲ ἤρξατο λέγειν ὡς τοῦ ἀνδρὸς αὐτῷ εἰρηκότος ὅτι Χριστὸς σε ρώννυσιν, ὁ Θεὸς ἡμῶν ὁ ἀνορθῶν τοὺς κατερράχμενους, εὐθέως ἔτι τοῦ λόγου μὴ πληρωθέντος, ὀρθωθείς ἀπ' ἑαυτοῦ ἐκάθησεν ἐπὶ τῆς χαμαιστρώτου εὐνῆς, ἐν ᾗ κατέκειτο, καὶ μὴ συνείς τὸ γεγενημένον. ἦν γὰρ ὥσπερ ἐξεστηκώς τῇ χαρᾷ, ἥτοι φορέσαι καὶ προελθεῖν. Οἱ δὲ αὐτοῦ πλέον ἐκείνου καταπλαγέντες τὸ θαῦμα, καὶ μὴ δὲ ἀποκριθῆναι δυνάμενοι, μόλις ἐν ἑαυτοῖς γενόμενοι, καὶ πρὸς τοὺς ἐγγὺς οἰκοῦντας διαδραμόντες, διὰ τὸ μακρὰν ἀφεστηκέναι τὸ πραιτώριον τῶν ὑπάρχων, ἐχρήσαντο στιχάριον



A στιχάριον καὶ ζώνην, καὶ χλαῖναν, καὶ ὑποδήματα.

22 Οὐδὲν γὰρ τούτων ἔτυχον μεθ' ἑαυτῶν ἐκείσε βασιτάσαντες, διὰ τὸ μὴ δὲ ἐλπίζειν αὐτῶν δεσπότην ἀκίνητον καθεστῶτα. Ὁ δὲ φορέσας, καὶ μὴ δὲ παρὰ τινος ὑποστηριζόμενος, ἄπεισιν εἰς τὸ λεγόμενον κιδῶριον τὸ ἀργυροῦν τοῦ ἁγίου καὶ πανενδόξου μάρτυρος Δημητρίου, ἔνθα φασὶν τινες κεῖσθαι ὑπὸ γῆν τὸ πανάγιον αὐτοῦ λείψανον. Ἐκείσε τοίνυν παραγεγονώς ὁ ἑπαρχος οἰκείους ποσὶν, καὶ ἀπερείσας τὸ πρόσωπον εἰς τὸ οὐκ αὐτόθι, ὡς ἂν εἰ κραδάτιον ἐξ ἀργύρου, ἔνθα καὶ ἐντετύπεται τὸ Θεοειδὲς προσωπίον τοῦ αὐτοῦ πανσέπτου ἀθλοφόρου, ἔλεγεν μετὰ κραυγῆς καὶ θακρύων, ἰδοὺ, πανάγιε Χριστοῦ μάρτυς Δημήτρίε, ὃ μὲν αὐτὸς ἐπηγγείλω περὶ τὸ ἐμὸν σῶμα πεπλήρωκας, ὃ δὲ ἐγὼ φυλάττειν ὁμολόγησα, λέγω δὴ τὴν περὶ λογισμοὺς ταπεινοφροσύνην, σὺν ἐστὶ χαρίσασθαι πάλιν διὰ πρεσβείας τῆς πρὸς Θεόν· οἶδας γὰρ ὅτι τρεπτὸς ὁ ἄνθρωπος καὶ σῶματι καὶ ψυχῇ, καὶ πολλῆς τῆς ἐκ

B Θεοῦ πάντοτε δεόμενος βοήθειας.

23 Ἐγὼ δὲ τὰ πρὸς τὴν σὴν Θεραπείαν, καὶ ἅπερ ὑπεσχόμην, δραμοῦμαι πράξων· καὶ εὐθέως ἐξελθὼν τοῦ σεοφόρου ἐκείνου ναοῦ, καὶ μὴ δὲ ἵππου κατὰ τὸ τοῖς ἀρχουσιν σύνηθες ἐπικαθῆσαι Σελήσας, αὐτοπόδως κάττειν εἰς τὸ πραιτόριον αὐτοῦ, καὶ ἄρας ὧν ἔγρηζεν, ἄνεισι πάλιν εὐθύς, ἐπὶ τὸν σεβάσμιον οἶκον τοῦ μάρτυρος, καὶ προσκομίσας αὐτόθι χρύσεά τε, καὶ ἀργύρεα εἶδη πολὺτιμα καὶ πολλὰ, καὶ ἐν χρυσίοις στατήρσιν οὐκ ὀλίγον ποσόν, ἔξεισι μικρὸν τοῦ οἴκου, καὶ καθεστῆς ἐπὶ θρόνου, πάντας τοὺς θεομένους, καὶ ἐν ὅσοις ἐξεταζομένους ἐκέλευσεν κηρύττειν διὰ τῆς πόλεως ἔρχεσθαι πρὸς αὐτὸν· καὶ ἀθροισθέντων πλείστων ὡς ἀριθμὸν ὑπερβαίνειν, ἀπέλαβον πάντες τῶν τοῦ Θεοῦ δωρεῶν, καὶ τοῦ πανενδόξου μάρτυρος Δημητρίου διὰ τοῦ δούλου αὐτοῦ Μαριανοῦ τοῦ ἐπάρχου· Εἰ δὲ τις ψευδῇ μὲ λέγειν ὑποτοπάζοι, ἰστορεῖτο τὴν ἐκ μουσείου συντεθειμένην ἐκείσε γραφὴν ἔξω τοῦ ναοῦ πρὸς τὸν ἀφορόντα τοίχον ἐπὶ τὸ τῆς πόλεως στάδιον, καὶ πληροφορηθεὶς πιστεύσει τοῖς προειρημένοις· τῇ δὲ Θεῷ ἡμῶν ἡ δόξα καὶ ἡ τιμὴ, καὶ τὸ κράτος εἰς τοὺς

C αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

miraculum mirantes, nihilque respondere valentes, vix ad se reversi, atque ad eos, qui in vicinia habitabant, quod præfectorum prætorium longe abesset, currentes, et tunicam et zonam et paludamentum et calceamenta acceperunt mutua.

22 Horum enim nihil, quod fore, ut talia domino suo, immoto existenti, necessaria aliquando essent, haud putassent, illuc attulerant. Ille autem progrediens nec ab aliquo suffulsus ad appellatum sancti ac gloriosissimi martyris Demetrii ciborium argenteum, ubi sub terra sacrosanctas ejus reliquias jacere quidam aiunt, sese contulit. Cum eo igitur præfectus propriis pedibus pervenisset, faciemque ad eum qui illic est, argenteum quodammodo lectulum, ubi et ejusdem venerandi certaminum victoris vultus, divini vultus speciem præferens, depictus est, convertens cum clamore et lacrymis dixit: Ecce, sanctissime martyr Demetri, ipse quidem, quæ circa corpus meum promiseras, implevisti; quæ autem ego (animi in cogitationibus demissionem dico) servare proposui, tuum rursus est per tuam apud Deum intercessionem concedere. Nosti enim, hominem et corpore et anima esse mutabilem, semperque divini auxilii multum indigum.

23 Ego porro, quæ ad tuum cultum spectant, eaque, quæ promisi, opere adimplere festino; ac statim e divino illo templo egressus, nec equo, prout principibus mos est, insidere volens, propriis pedibus ad prætorium suum se contulit, iisque, quibus indigebat, captis, ad venerendam iterum Martyris ædem reversus est, cumque ibidem aureaque et argentea dona pretiosa et multa, aureisque in statribus quantitatem haud modicam deposuisset, æde paulisper exivit, sedensque in throno per civitatem denunciari jussit, ut omnes indigentes et quibuscumque necessitatibus pressi ad eum accederent, cumque plurimi, ita ut numerum excederent, essent congregati, omnes Dei et gloriosissimi martyris Demetrii donorum per hujus servum Marianum præfectum facti sunt participes. Si quis autem falsum me dicere suspicetur, scripturam e studiorum loco hic extra templum ad murum exteriorum prope civitatis stadium propositam evolvat, testimonioque convictus dictis fidem adhibebit. Deo nostro sit et gloria et honor et virtus in secula seculorum. Amen e.

A. JOANNES  
THESSAL. AB-  
CHIRP.

summasque  
de accepto  
beneficio gra-  
tias sancto  
Martyri,

donis etiam  
plurimis in-  
genos distri-  
butis, agi.

#### ANNOTATA.

a Quandonam hic præsul floruerit, et quam fidem in iis, quæ de S. Demetrio narrat, mereatur, in Commentario, tribus jam datis Sancti Passionibus præmisso, § 2 exposui. Licet porro aliquot Sancti nosti miracula, quæ primum hunc miraculorum, ab eo patratorum, librum constituent, atque e Vaticanæ bibliothecæ codice Ms. 821 desumpta sunt, antistitis illius nomine in hoc non signentur, hic tamen a nobis tamquam ab eo conscripta eduntur, quod in codice antiquissimo olim Mazarinæo, nunc regio Parisiensi 1517, de quo videsis Commentarii prævii § 1, eidem illustri scriptori attribuantur.

b Miraculum, quod hoc cap. e bibliothecæ Vaticanæ codice 821 refertur, ob dicta ad lit. præced. Joanni Thessalonicensi tribuimus; in codice autem olim Mazarinæo, in quo a pag. 18 usque ad pag. 34 versam extenditur, hunc præfert titulum: περὶ τοῦ ἀπελπισθέντος ἐπάρχου, id est, De desperato præfecto. Quam porro nominatim fidem in hoc Joannes Thessalonicensis mereatur, statues ex iis, quæ Commentarii prævii num 75 in medium adduxi.

c Nihil alibi, quo perfectum hunc notiozem reddam, invenire quivi.

d Aliquid hic in textu Græco vel redundat vel deest; sensus tamen aut hanc aut certe non multum absimilem interpretationem requirere videtur.

e Hoc miraculum apud Mabillonium tom. 1 Analectorum pag. 71 et seq. compendio dumtaxat Octobris Tomus IV.

18a xat



A. JOANNE  
THESSAL.  
CHIEF.

at traditur, nec hic, quod fastidiosa prolixitate laboret, integrum dedissem, nisi, ut id facerem, D  
me impulisset tum auctoris, qui, ut dictum, Joannes Thessalonicensis est, auctoritas, tum receptus  
apud nos monumenta antiqua, dum commode fieri id potest, ipsis auctorum verbis, qualiacumque  
etiam hæc sint, exhibendi mos.

## CAPUT II.

De militiæ præfecto, ab immedicabili sanguinis fluxu per Sanctum  
sanato a.

præfectus,  
sanguinis  
fluxu labo-  
rans, ad  
Sancti tem-  
plum jussu  
suo

b

Vir quidam genere illustris, fide autem  
illustrior, spectabile eorum, qui sub  
præfecti Illyrici principatu erant, agmen gu-  
bernans b, intolerabilem ex ventre sangui-  
nis fluxum patiebatur: cum autem viro, quod  
et omnibus esset affabilis moribusque suavis,  
universa pene civitas condoleret, omnisque in  
eum ars scientiaque medica esset exhausta, ef-  
fectusque expers, quod nihil omnino remitte-  
ret sanguinis fluxus, maneret, ita ut, viribus  
morbi vehementia extenuatis, in extremis tan-  
dem vir jaceret, inexpectato sublatis paulatim  
oculis, servis suis dixit: Ad domum civitatis  
nostræ protectoris sublatum me ferte. Illi au-  
tem cum timore respondentes dicunt ei: Ad  
cujus protectoris domum jubes nos te ferre?  
Dicit eis, Primi; aiunt illi, cujusnam primi?  
Dic nobis nomen, here. Ille vero eos intuitus  
dicit: Esto: ego ob morbum minus sapi-  
am, quomodo et vos, recte valentes, desipitis?  
Nescitisne, multos apud Deum protectores  
civitatem habere, unum autem per Christum  
obtinuisse eorum primum c, qui animose sem-  
per atque alacriter pro ea pugnat; quem ut mu-  
rum inexpugnabilem non solum civitas, sed et om-  
nis regio sortita est?

delatus, ibi-  
dem a malo  
quod nulla  
arte pelli  
poterat, pro-  
digiose sa-  
natur.

25 Me igitur ad domum ejus deferre. Vel  
enim visitans miserebitur mei, vel certe cum  
ibidem obiero, animam meam suscipiet et  
in futura horrendi tribunalis Christi præ-  
sentia intercedens æterno me eripiet suppli-  
cio. Illi, hisce auditis, de gloriosissimi mar-  
tyris Demetrii templo, in quo dona a San-  
cto solebant conferri, loqui eum intellexerunt,  
celerrimeque sublatum eo detulerunt. Qualis  
modo lingua, Christi amantes fratres, miracu-  
li magnitudinem explicare poterit? Quæ ve-  
re mens, vel cogitando etiam, multum mi-  
sericordem Martyris virtutem dignis laudibus  
poterit efferre? Quem enim non divitiæ, non  
genus, non medicamina, non artis medicæ,  
quæ sanationem afferre solent, adjumenta,  
non, ut vocari solent, amuletorum (neque  
enim consanguinei, qui omnia in eo experie-  
bantur, hisce etiam, utut rem prohibitam se-  
se facere noscentes, ob sanandi morbi difficul-  
tatem desperationemque pepercere) multitudo  
vel minimum etiam juvare potuit, hunc Domi-  
ni sui imitator, civitatis vere servator, Christi-  
que certaminum victor brevissimo temporis spa-  
tio, non solum secundum corpus, sed etiam se-  
cundum animam sanum ac salvum, viribusque  
restitutum reddidit.

acceptoque  
beneficio læ-  
tus in Dei  
laudes pro-  
fusa,

26 Ita quippe intellectu per Martyris gra-  
tiam vir repletus, omnibus percussis et quo-  
dammodo præ inexpectata sanatione hujusque  
celeritate extra se raptis, ore aperto laudem  
Deo, rerum omnium Domino, alacriter at-  
tribuens dixit adstantibus: Domini virtutes,

Ανὴρ τις τῶν ἐν γένει λαμπρὸς, τῇ δὲ πίστει λαμ-  
πρότερος, τὴν ἐντιμον στρατείαν τῶν ὑπὸ τὴν τοῦ  
Ἰλλυρικοῦ ἑπαρχοῦ ἀρχὴν διοίκων, ῥύσιν αἵματος διὰ  
γαστρὸς ἔπασχεν ἀφόρητον· εἶτα δὲ πάσης σχεδὸν τῆς  
πόλεως ὑπεραλγούσης τοῦ ἀνδρὸς διὰ τὸ πᾶσιν εἶναι εὐ-  
προσήγορον, καὶ καταθύμιον τοῖς τρόποις, καὶ πάσης  
μηχανῆς καὶ ἐπιστήμης ἱατρικῆς εἰς αὐτὸν ἐγγυρασθείσης,  
καὶ ἀπράκτου μεινάσης διὰ τὸ μὴδὲως ὑπενδῶναι τὴν  
φορὰν τοῦ αἵματος, ὡς λοιπὸν ἐν ταῖς τελευταίαις κεί-  
σθαι τὸν ἄνδρα πνοαῖς τῆς τοῦ πάθους σφοδρότητος  
καταγαλωσάσης τὴν δύναμιν, ἄφνω τοὺς ὀφθαλμοὺς  
διάρας ἡρέμα λέγει τοῖς ἰδίοις· βαστάσαντες ἀπαγάγετέ  
με εἰς τὸν οἶκον τοῦ προστάτου τῆς πόλεως ἡμῶν. Οἱ δὲ  
μετὰ φόβου ἀποκριθέντες λέγουσιν αὐτῷ· εἰς ποίου προ-  
στάτου οἶκον κελεύσεις ἡμῖν ἀπαγάγειν σε; λέγει αὐτοῖς·  
τοῦ πρώτου· οἱ δὲ φασὶν, πρώτου τινῶν; εἶπε ἡμῖν τὸ  
ὄνομα, δέσποτα. Ὁ δὲ ἐμβλέψας αὐτοῖς λέγει· ἔστω  
ἐγὼ διὰ τὴν νόσον ἔλαττον φρονῶ, πῶς καὶ ὑμεῖς ὑγιαί-  
νοντες ἀφρονεῖτε; οὐκ ἴστε, ὅτι πολλοὺς μὲν ἔχει προστά-  
τας ἡ πόλις παρὰ Θεῷ; ἕνα δὲ τῶν πρώτων αὐτῶν διὰ Χρι-  
στοῦ ἐκληρώσατο, τὸν καὶ ἐκθύμως καὶ θερμῶς ὑπερμα-  
χοῦντα αὐτῆς εἰς αἶν, ὃν ὡς τεῖχος ἀκαταμάχητον, οὐ  
μόνον ἡ πόλις, ἀλλὰ καὶ ἡ πᾶσα χώρα κεκληρώται.

E

25 Ἀπαγάγετέ με... ναρὸν εἰς τὸν οἶκον αὐτοῦ. Ἡ  
γὰρ ἐπισκεψάμενος ἐλεῆ με, καὶ τελευτώντος μου ἐκείσε  
ἀποδέχεται μου τὴν πρόθεσιν, καὶ ἐν τῇ μελλούσῃ παρα-  
στάσει τοῦ φοβεροῦ βήματος τοῦ Χριστοῦ πρεσβεύσας  
ἐξελεῖται με τῆς αἰωνίου κολάσεως. Οἱ δὲ τὰυτα ἀκούσαν-  
τες, συνῆκαν ὅτι περὶ τοῦ ἁγιωδώρου ναοῦ λέγει τοῦ  
πανενδόξου μάρτυρος Δημητρίου, καὶ τὴν ταχίστην ἄραν-  
τες ἀπήγαγον αὐτὸν ἐκείσε. Ποῖα τοίνυν γλῶσσαι, φιλό-  
χριστοι ἀδελφοί, ἐξισχύει τὸ μέγεθος διασαφῆσαι τοῦ  
θαύματος; ποῖος δὲ νοὺς ὅλως συνεπαρθῆναι καὶ ταῖς  
ἐννοίαις δυνήσεται τῇ πολυσπλάγγνῃ μεγαλοφυῖα τοῦ  
μάρτυρος; Ὅν γὰρ οὐ πλοῦτος, οὐ γένος, οὐ βοηθημάτων,  
οὐκ ἱατρικῆς ἐπιστήμης ἱαματοφόροι ἐπινοοῖαι, οὐχὶ τῶν  
λεγομένων περιαιμάτων πληθὺς ὠφελῆσαι καὶ τί βραχυ-  
τατον ἴσχυσεν, οὐ δὲ γὰρ τούτων ἐφείσαντο πᾶσαν πεί-  
ραν προσάγοντες αὐτῷ οἱ πρὸς γένος διὰ τὴν ἀπορίαν,  
καὶ ἀπόγνωσιν τοῦ νοσήματος, καίτοι γινώσκοντες ὡς  
ἀπηγορευμένῳ πράγματι ἐγχειροῦσιν, τοῦτον ὁ μιμητὴς  
τοῦ οἰκείου δεσπότη, ὁ σωζοπολίτης ὄντως καὶ ὑπερένδοξος  
ἀθλοφόρος Χριστοῦ ἐν ὀλιγίστῳ πάνυ χαιροῦ διαστήματι  
ὑγιῇ καὶ ἀσινῇ, καὶ ἐρρώμενον παρέστησεν, οὐ μόνον σω-  
ματικῶς, ἀλλὰ καὶ ψυχικῶς.

F

26 Οὕτως καὶ συνέσεως πλησθεὶς ὁ ἀνὴρ διὰ τῆς  
τοῦ μάρτυρος χάριτος, πάντων ἐκπεπληγμένων, καὶ  
τρόπον τινὰ ἐξεστηκότων ἐπὶ τῇ ἀπροσδοκίᾳ αὐτοῦ  
ὑγία, καὶ τῷ τάχει αὐτῆς, εἶπεν πρὸς τοὺς παρεστῶ-  
τας, ἀνοιξας τὸ στόμα εὐσταθῶς ἐξομολογούμενος τῷ τῶν  
ὅλων δεσπότη Θεῷ· Τίς καλήσει τὰς δυναστείας τοῦ Κυρίου,  
φιλόθεοι



**A** φιλόθεοι καὶ ἀγαπητοὶ ἀδελφοί; ἢ τίς ἀκουστὰς ποιήσει πᾶσας τὰς αἰνέσεις αὐτοῦ; τίς γάρ ὡς κύριος ὁ Θεὸς ἡμῶν ὁ ἐν ὑψηλοῖς κατοικῶν, καὶ τὰ ταπεινὰ ἐφορῶν ἐν τῷ οὐρανῷ καὶ ἐν τῇ γῇ, ὁ ἐνδοξάζομενος ἐν βουλῇ ἁγίων μέγας καὶ φοβερός ἐστίν; Ὡς ἐν βουλῇ εὐθιῶν καὶ συναγωγῇ μεγάλα τὰ ἔργα Κυρίου, ἔπαισε, καὶ αἱ χεῖρες αὐτοῦ ἰάσαντο. Ἐξάκις ἐξ ἀναγκῶν ἐξέλειται σε, εἶπεν τις τῷ Ἰώβ. ἐμὲ δὲ μυριάκις ἐκ πλημμελημάτων εἰς ἀφύκτους ἀνάγκας ἐμπεποκότα καὶ περιστάσεις, διὰ τοὺς ἀφάτους αὐτοῦ καὶ ἀνυπερβλήτους οἰκτερισμοὺς ἐξέλειτο· ἐν δὲ τῷ ἐβδόμῳ, φησὶν, οὐ μὴ ἄψῃται σου κακόν, τουτέστιν ἐν τῷ κεφαλαίῳ, ἤγουν τῷ πληρώματι τῆς ψυχικῆς διορθώσεως. Πολλὰ τῇ περιφορᾷ τοῦ βίου πλέων ὁ ἄνθρωπος καὶ συγχωρούμενος ὑπὸ τῆς θείας προνοίας περιβάλλεσθαι διὰ τοῦ ἐχθροῦ περιστάσεων, καὶ ἀνάγκας εἰς ἐπιστροφὴν αὐτοῦ καὶ ὠφέλειαν.

**B** 27 Οὐδὲν γὰρ τῶν ὑπὸ Θεοῦ γινομένων, ἢ συγχωρουμένων γίνεσθαι πέφυκεν ἀνωφελές· εἴτα τὴν ἀσθένειαν ἡμῶν γινωσκούσης αὐτῆς θείας τῆς προνοίας καὶ ἀντιλαμβανομένης, καὶ κουφίζούσης, καὶ ἐξαιρουμένης τὸν ἄνθρωπον ἐκ τῶν ἀναγκῶν, ὡς προεῖρηται, φυσικῇ πῶς ἀκολουθία καταναγκασθήσεται ἡ νήφουσα ψυχὴ τὰ ἐκυτῆς πταίσματα λογιζομένη, καὶ τὸ πλήμνυρον τῆς φιλανθρωπίας τοῦ Θεοῦ εἰς διόρθωσιν ῥέψαι, καὶ τὸν κτίστην διὰ πολιτείας σοφρόνως ἀποθεραπεῦσαι, ὅπερ ἐστίν, ὡς ἀνωτέρω λέλεκται, ὅτι ἐν τῷ ἐβδόμῳ οὐ μὴ ἄψῃται σου κακόν· λοιπὸν γάρ ὁ ἄνθρωπος εἰς ἐπίγνωσιν τρεπόμενος καὶ ἐπιστροφὴν ἐκ τῆς ἀφάτου εὐεργεσίας τοῦ Θεοῦ σωφρονισθεὶς, καὶ πολιτευόμενος ὀρθῶς καὶ φιλοχρίστως· ἐνδύεται σχεδὸν εἰπεῖν αἰσθητῶς τὸ χάρισμα τοῦ ἁγίου Πνεύματος, ἤγουν τὴν αὐτοῦ ἐπισκίασιν, ὅτε καὶ ἡ ἁγία Τριάς ἐπιφοιτῶσα Πατὴρ, καὶ Υἱός, καὶ ἅγιον Πνεῦμα, μονὴν παρ' αὐτοῦ ποιῇται. ὡς μηκέτι ἄπτεσθαι αὐτοῦ κακὸν φρουρούμενου θεοπρεπῶς.

**C** 28 Ἐγὼ οὖν ὁ τάλας οὐχ ἐξάκις τῷ Ἀριθμῷ, ἀλλὰ καὶ πολλὰ πλεονάκις πέπτακα δι' ἁμαρτιῶν ἐν ἀνάγκαις, εἴτα ἐρρύσθην τοῦ ἀμετρίτου ἑλέους τοῦ Θεοῦ ὑπερβλήσαντος καὶ κατακλύσαντός μου τὰς ἁμαρτίας· ἢ δὲ νῦν περὶ ἐμὲ γεγεννημένη διὰ τοῦ ἀσλοφόρου ἐπίσκεψις οὐχ ὑπελείπετο περιστάσιν μείζονα προγενομένην, οἶμαι δὲ οὔτε μέλλουσαν ἔσεσθαι· τίς γάρ μείζων ἀνάγκη τοῦ εἰς πυθμένα με ἄδου κατελθεῖν καὶ ψυχῇ καὶ σώματι, λέγω δὴ καὶ ἁμαρτίαις καὶ ἀνιάτῳ νοσήματι, ὡς ἀνελθόντα με ἀπροσδοκῆτως κράζειν ἐμφανῶς τὰ τοῦ ἁγίου Δαυὶδ τῷ Θεῷ, ὅτι ἐρρύσω τὴν ψυχὴν μου ἐξ ἄδου κατωτάτου· καὶ πάλιν μετὰ τοῦ βασιλείως Ἐζεκίου, ὅτι εἶλω μου τὴν ψυχὴν, ἵνα μὴ ἀπόληται, καὶ ἀπέρριψας ὀπίσω μου πᾶσας τὰς ἁμαρτίας μου.

**cont. Ma-**  
**carin, me-**  
**lius φιλυ-**  
**πόστροφα**

29 Πιστεύω γὰρ τῷ θαυματουργήσαντι Θεῷ· διὰ τοῦ ἀσλοφόρου αὐτοῦ εἰς ἐμὲ, ὅτι ὡς τὴν ἀπληγισμένην νόσον τοῦ σώματος ἐφυγάδευσεν, οὕτως καὶ τῆς ψυχῆς τὰ τραύματα θεραπεύσει, καὶ οὐ μόνον θεραπεύσει, ἀλλὰ καὶ φυλάξει τῆς εἰς τὸ πάλιν τούτων ἐπανόδου· φιλυπόστρατα\* γὰρ τὰ τοιαῦτα νοσήματα τοῖς μὴ διὰ προσευχῆς καὶ πολιτείας ἀγνῆς τὴν ὑπὸ τοῦ κρείττονος φυλακὴν κεκτημένοις· καὶ ταῦτα εἰπὼν, εὐξάμενος καὶ αὐτὸν ἐπὶ πολὺ μετὰ δακρύων, ἐξῆλθεν σὺν τοῖς αὐτοῦ χαίρων καὶ εὐχαριστῶν τῷ Θεῷ, καὶ τῷ μεσίτῃ τῆς χάριτος αὐτοῦ τῷ ἁγίῳ καὶ πανενδόξῳ μάρ-

Dei amantes ac dilecti fratres, quis loquetur? A. JOANNE  
Trossal. AR-  
CHIEP.  
Vel quis omnes ejus laudes faciet auditas? Quis enim sicut Dominus Deus noster, qui in excelsis habitans humilia et in cælis et in terra respicit, qui honorificatus in concilio Sanctorum magnus et terribilis est? Vere in consilio et congregatione justorum magna opera Domini: percussit et manus ejus sanaverunt. Sexies te ex angustiis eripiet *d*, dicebat quidam *e* Job; me autem sæpissime in angustias ærumnasque inevitabiles peccatis prolapsam per ineffabiles suas incredibilesque miserationes liberavit. In septimo autem, dicit, non te tanget malum *f*, hoc est, in capite seu emendationis spiritualis complemento. Sæpe homo, qui in vitæ fluctibus navigat, æumnis etiam atque angustiis ab inimico circumdari in sui conversionem atque utilitatem a divina providentia permittitur.

27 Nihil enim eorum, quæ a Deo fiunt *quæ hic in medium* aut conceduntur, irritum esse consuevit. Enimvero infirmitatem nostram noscente eadem divina providentia, hominemque juvenile ac erigente, atque, ut ante dictum est, ex angustiis eripiente sapiens anima, delicta sua perpendens, naturali quodammodo congruentia cogetur et Dei misericordiæ abundantiam in emendationem vertere, et conditorem recta vivendi ratione colere; quod est, ut supra dictum est, quia malum te in septimo non tanget. Tandem enim homo, ad agnitionem adductus, atque ex ineffabili Dei benignitate sapere, quæ conversionis sunt, edoctus, ac recte vivens, e Christi charitate sensibilibiter etiam fere, ut ita dicam, Spiritus sancti gratia, seu hujus obumbratione induitur, quando et accedens sancta Trinitas, Pater et Filius et Spiritus sanctus, mansionem apud eum facit, ne deinceps illum, a Deo convenienter custoditum, malum tangat.

28 Ego igitur miser, qui non sexies numero, *adducitur.*  
*oratione ex-*  
*currat,* sed et multo sæpius per peccata in angustias incidi, postea, Dei infinita misericordia peccata mea excedente cooperienteque, liberatus sum; quæ vero circa me facta nunc est, certaminum Victoris visitatio incertum haud relinquit, majorem, quæ hanc prævit, angustiam antea haud evenisse, existimoque nec eventuram. Quæ enim major sit angustia, quam corpore et anima, peccatis dico atque immedicabili morbo, in inferorum profundum me descendere, ita ut, cum inexpectato ascenderem, palam illa sancti David ad Deum clamarem, quia animam meam e profundissimo inferno liberasti *g*; et rursus cum rege Ezechia, quia animam meam, ne periret, rapuisti, omniaque peccata mea post tergum meum adjecisti *h*.

29 Credo enim, Deum, uti per miraculum, quod in me per suum certaminum Victorem operatus est, morbum corporis desperatum fugavit, ita etiam animæ vulnera curaturum, nec tantum curaturum, sed eorum etiam reditum impedire. Is enim, qui per orationem rectumque vitæ institutum a Deo haud protegentur, redire solent morbi hujusmodi *i*. Atque cum hæc, cum lacrymis intra se ferventissime orans, dixisset, cum suis exivit gaudens, gratiasque agens Deo, beneficiique sibi

*h*  
*oigne et S.*  
*Demetrio*  
*gratias agit.*



A. JOANNE  
THESSAL. AR.  
CHIEP.

sibi collati conciliatori, sancto et gloriosissimo martyri Demetrio; quia illum decet omnis gloria, honor et adoratio nunc et semper etc.

τυρι Δημητρίῳ. Ὅτι αὐτῷ πρέπει πᾶσα δόξα, τιμή, καὶ προσκύνησις νῦν καὶ αἰεὶ, καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰῶνων. Ἀμήν.

## ANNOTATA.

a Caput hoc, seu potius, quod in eo narratur, miraculum sequentem hunc in codice Ms. olim Mazarinæo, nunc regio Parisiensi, in quo a fol. 35 usque ad fol. 39 excurrit, præfert titulum: Ἐπὶ τοῦ τῆν αἰμόρροιν ἔχοντος ἐπάρχου, id est, De præfecto, sanguinis fluxum passo. Porro quod miraculum illud non e laudato olim Mazarinæo, sed e bibliothecæ Vaticanæ codice Ms. 821 decerptum habeamus, idcirco id hic editur e posteriori isthoc litterario monumento, in quo licet Joannis Thessalonicensis nomine non signetur, illustri tamen huic scriptori a nobis attribuitur ob rationes, quas in Annotatis, cap. præcedenti ad lit. a subnexis, adduxi.

b Fuerit ergo præfectus, de quo hic agitur, militum, ut apparet, per Illyricum magister; quale autem id fuerit officium, apud Pancirolum in concinnato in imperii Orientalis Notitiam Comentario cap. 30 et 51 expositum invenies colligesque etiam ex iis, quæ horum capp. priori is scriptor affert, præfectum seu magistrum militum, de quo hic, præfecto prætorii Illyrici non paruisse, contra ac non nemo forte existimet, quod spectabile eorum, qui sub præfecti Illyrici principatu erant, agmen gubernasse, hic dicatur. Nec propterea tamen putandum est, cum Pancirolus Joannem Thessalonicensem hic pugnare; ita enim posterior hic scriptor potest intelligi ut milites, quorum agmini præfectum a se memoratum præfuisse ait, sub præfecti prætorii Illyrici principatu, non parendo, sed commorando dumtaxat, fuisse, significatum voluerit.

c Hinc collige, jam inde a Joannis Thessalonicensis ætate seu seculo septimo verosimillimeque etiam aliquanto citius, ac proin jam inde saltem a seculo sexto pro primario civitatis Thessalonicensis patrono habitum fuisse S. Demetrium, qui proinde etiam jam tum cultu ecclesiastico plane insigni fuerit indubie ibidem gavisus.

d Jobi cap. 5, v. 19 Græcis hisce, Ἐξάκις ἐξ ἀναγκῶν σε ἐξελεύσεται, textus sacri verbis, quæ ego hic, verbum verbo reddens, interpretatus sum, sexies ex angustiis te eripiet, sequentia isthæc in vulgata respondent: In sex tribulationibus liberabit te.

e Eliphaz nempe.

f Græcis verbis, μοῦν ad lit. d recitatis, proxime hæc loco ibidem citato in Textu sacro subduntur: ἐν δὲ τῷ ἐβδόμῳ οὐ μὴ ἄψεται σου κακόν, iis autem in Vulgata isthæc respondent: Et in septima non tanget te malum; Et sane cum ad feminini generis substantivum præcedens Tribulatio adjectivum numerale Septimus referendum videatur, Vulgata omnino hic standum apparet. Verum licet pariter feminini generis in textu Græco sit substantivum, ad quod adjectivum numerale ἐβδόμῳ referendum videtur, hoc tamen in Græco sacræ Scripturæ textu, quod propterea et a me hic factum, masculino genere affertur, itaque acceptum discursui, quem Joannes hic subdit, materiem subministravit.

g Hæc ipsa Latine a me hic reddita Joannis Thessalonicensis verba ἐρύσω etc in Græco sacræ Scripturæ textu Psalmo 85, v. 13 habentur, iisque in Vulgata respondent hæc: Eruiisti animam meam ex inferno inferiori.

h Ita fere Isaïæ 38, v. 17.

i Prolixam hanc orationem a præfecto, de quo hic, cum sanitati fuisset prodigiose restitutus, prolatam fuisse, verisimile haud apparet. Quare vix dubitandum est, quin huic illam Joannes, oratorum more loquens, pro arbitrio affinxerit. Apud Mabillonium, apud quem tom. I Analect. Vet. miraculum, hoc cap. relatum, pag. 73 et seq. ab Anastasio bibliothec. etiam refertur, nihil simile occurrit.

## CAPUT III.

c De gesta a Sancto prodigiosa pro Thessalonicensibus in peste cura a.

Thessalonicensis, qui Sancti operum sapius in morbis fuerit experti,

Marium arenam, dilecti fratres, pluviae, guttas numerare, aut facta in corporum morbis a Victoriis decorato gloriosissimoque martyre Demetrio miracula exponere, perinde est: nec de iis loquor, quæ antiquis aut etiam antiquissimis temporibus manifestata sunt, sed nec de iis, quæ sub nobis ipsis, utut peccatoribus, per ineffabilem ipsius patriumque erga cives amorem sunt gesta. Ad alia sermonem convertam, cum memoraro miraculum, nuper gestum, quod audientes omnes fere, recte novi, agnoscetis, testimoniumque simul veritati præbebitis. Ante annos enim paucissimos evenit, nec ullius ex omnibus, opinor, auditum fugit; multi autem etiam experientia Martyris in visitando misericordiam cognovere vel ipsimet beneficium experti, vel domesticos habentes, qui inexpectato mortem evasere. Quid vero moror,

Ἰσὺν, ἀδελφοὶ ἀγαπητοί, καθέστηκεν, ἄμμον θαλάσσιον καὶ σταγόναν ὕεω κατὰ τὸ γεγραμμένον ἀριθμεῖν, ἢ τὰς θαυματουργίας ἐν σωματικαῖς νόσοις γεγενημένας ἐκτίθεσθαι τοῦ καλλιπικοῦ καὶ ὑπερενδόξου μάρτυρος Δημητρίου, καὶ οὐδήπου λέγω τὰς πάλαι ἢ πρόπαλαι κατὰ καιροὺς ἐμφανισθείσας; ἀλλ' οὐδὲ τὰς ἐφ' ἡμῶν αὐτῶν, καίτοι ἀμαρτωλῶν ὄντων ἐπιτελεσθείσας διὰ τὴν ἄφατον αὐτοῦ καὶ πατρικὴν πρὸς τοὺς πολίτας φιλοστοργίαν. Τοῦτου καὶ τοῦ ἐναγχος γεγενημένου θαυματουργήματος ἐπιμνησθεὶς ἐφ' ἕτερα τρέψω τὸν λόγον, ὅπερ ἀκούσαντες, εὖ οἶδα ὅτι σχεδὸν οἱ πάντες ἐπιγνώσεθε, καὶ συμμαρτυρήσετε τῇ ἀληθείᾳ. Πρὸ γὰρ λίαν ὀλιγοστών ἐτῶν γεγένηται, καὶ οὐδενὸς τῶν πάντων οἶμαι τὴν ἀκοὴν διαπέφευγεν, οἱ δὲ πολλοὶ καὶ πείρα τὴν ἐπισκεπτικὴν τοῦ μάρτυρος φιλανθρωπίαν ἐπέγνωσαν, ἢ αὐτοὶ τῆς εὐεργεσίας αἰσθόμενοι, ἢ οἰκείους ἔχοντες τοὺς ἐξ ἀπροσδοκήτου διαφυγόντας τὸν θάνατον· τί δὲ μέλλω καὶ οὐ ποιῶ τῇ διηγῆσει καταφανὲς τὸ λεγόμενον, μάλιστα καὶ τὸ θαρρεῖν ἔχων ὡς οὐκ ἀπιστήσομαι πρὸς εἰδότας διαλεγόμενος;



31 Ἰστε δήπου, ἀγαπητοί, τὴν πρὸ τινὸς ὀλιγοστοῦ χρόνου θεήλατον ἐπελθοῦσαν τῇ πόλει ὀργὴν, οὗ τῇ πόλει δὲ μόνον, ἀλλὰ καὶ τῇ χώρᾳ πάσῃ, λέγω δὴ τὸν λοιμὸν ἐκείνον τὸν παμφάγον καὶ παντοφόρον καὶ ὑπερμέτρον, τὸν ὑπερβάντα μὲν μεγέθει κακοῦ τὰς ἐκ Θεοῦ παιδείας τοῖς πώποτε καταπεμφθείσας, ἡττηθέντα δὲ μόνοις τοῖς τῶν ἡμετέρων πράξεων παροργισμοῖς.... Ἀπὸ γὰρ βραχυτέρων μαστίγων ἀρξάμενος, εἴτα καὶ εἰς τὰς μέσας ἐπαναβάς ὥς ἤδη ἡμῶν τὰ τραύματα τῆς ψυχῆς σκληρώσαντα καὶ ἀπεσυληκότα, καὶ μὴ δὲ καταδέσμοις ἢ μαλάγμασιν εἶκοντα κατὰ τὸν Ἡσαΐαν ἀναγκαίως ὥς ἄριστος τῶν ἀπηλπισμένων ἱατρὸς καὶ τῶν ἀθεάτων γνώστης ἀκριβῆς, ἐπὶ τὰς ἄκρας ὥρμησεν ἐπάγωγας· πρῶτον μὲν γὰρ χειραγωγία θεοπρεπεῖ παιδεύων ἡμᾶς ὥς πατὴρ, οὐχ ἡμῖν, ἀλλὰ τοῖς ἐκ γῆς καρποῖς, εἴτα καὶ τοῖς κτήνεσιν ἡμῶν ἐπελθεῖν ἀφίησι τὴν φθοράν.

32 Ὡς δὲ μηδὲν κρεῖττον ἡμᾶς γεγεννημένους εἶώρα, τοῖς ὑπομασθίοις καὶ τοῖς κομιδῇ παισὶν ἐπανεδίδασκε τὴν πληγὴν. Ὡς δὲ καὶ ταύτῃ τῇ τομῇ μὴ ὑπεῖκόν διέγνω τὸ τῶν ψυχῶν ἡμῶν οἶδημα, τότε τὸν μέγαν καὶ θριμύν καὶ ἀνύποιστον τοῦ λοιμοῦ καυτῆρα δι' ἀγγέλων οὕτως πονηρῶν ἐπαχθῆναι τῇ πάσῃ συνεχώρησε πόλει.... πάντες ἄρδην ἀπὸ νηπίου μέχρι ἀνδρῶν ἀνῆρπάζοντο, μόνον τῶν ἐν γῆρᾳ βαθεῖ πεπεδημένων. Ἵνα μὴ τις εἴποι, φυσικὴν τινα γενομένην τοῦ ἀέρος δυσκρασίαν τὴν φθοράν τοῖς ζώουσιν ἐπενεγκεῖν, καὶ ὥς οὐχὶ Κυρίως ἐποίησε ταῦτα πάντα, τούτου χάριν τὸ νέον καὶ ἀνθῶν τῆς ἡλικίας ἐφθείρετο, τὸ δὲ παλαιὸν καὶ ἐγγὺς ἀφανισμοῦ διετηρεῖτο....

33 Ἐπεὶ οὖν τούτων καὶ τῶν τοιούτων ἔνοχοι νοσημάτων εἰς τὸν ὑγιόδαρον ναὸν τοῦ πανσέπτου κατέφυγον, ὥς εἴρηται, Μάρτυρος, τότε καὶ τῆς τοῦ Θεοῦ φιλανθρωπίας τὸ μέγεθος, καὶ τῆς ἐνεργούς τοῦ Ἀθλοφόρου δυνάμεως τὸ κηδενομικὸν ἐπεδείκνυντο. Ὅσους γὰρ αὐτὸς ἐφ' ἐκάστης νυκτός, ὥς φιλόποις πατὴρ, ἐπισκεπτόμενος, εὐθὺς ἐώθεν οὗτοι καὶ τροφῆς μετελάμβανον, καὶ ποσὶν οἰκείοις εἰς τοῦτο κατέσπευδον· οἱ πρὶν βρωμάτων ἀνόρεκτοι, καὶ πάντων δυσάρεστοι, καὶ πάντῃ ἀκίνητοι τῷ μεγέθει τῶν νοσημάτων ὁρώμενοι, καὶ ὀλιγοστών ἐντὸς ἡμερῶν ὑγιεῖς καὶ ἀρτίφρονες ἀτεχνῶς τοὺς ἑαυτῶν οἴκους ἀπέτρεχον, ἀφοδοὶ ἐχέγγουν ἀσφάλειαν ἔχοντες τοῦ μὴ τοῖς αὐτοῖς ἀλῶναι παθήμασι τὸ παρὰ τοῦ πανενδόξου Μάρτυρος τούτους ἀπολελῆσθαι. Ὅσους δὲ κατὰ τὰς νύκτας ἐπισκεπτόμενος ὑπερέβαινε, τούτους ἢ παραχρῆμα ὁ θάνατος ὑπεδέχετο, ἢ μακρονομία κάμνοντας μόλις ὀψέποτε διὰ χρόνου ἢ ἀπαλλαγῇ τοῦ νοσήματος ἐφθανε, μᾶλλον δὲ οὐδὲ διὰ χρόνου, εἰ μὴ σπλαγχνισθεὶς ὁ Μάρτυς εὐμενῶς ἐπεῖδε τὸν κάμνοντα.

34 Ἄλλ' ὀλιγοστοὶ μὲν ἦσαν οἱ αὐτόθι ὥς ἀνεπίσκοποι τελευτήσαντες, ὀλίγῳ δὲ πλείους τούτων οἱ πολυχρονήσαντες τοῖς παθήμασιν. Εἴτα ἐπισκεφθέντες εἰς ὑστερον, οἱ δὲ ταχὺ ὑγείας τυγχάνοντες ἀριθμὸν ὑπερέβαινον. Ἀλλὰ μὴ τις ἀδυναμίας ἢ ἀσπλαγχνίας ἢ προσωποληψίας ἀσεβῶς τοῦ ἐπισκεψαμένου καταψη-

Octobris Tomus IV.

nec narratione, quod dico, manifestum facio, maxime, cum verba ad eos, qui rem noscunt, faciens, fore confidam, ut fides mihi haud de-  
negetur?

31 Nostis certe, dilecti, illam, quæ brevis-  
simum quoddam ante tempus civitati b, non  
solum autem civitati, sed et regioni universæ  
obvenit, immissam a Deo pœnam, omnivoram  
autem illam, omniaque corrumpentem ac mo-  
dum excedentem pestem dico, quæ mali quidem  
magnitudine omnibus umquam a Deo immissis  
castigationibus fuit superior, solum autem ac-  
tionum nostrarum indignitate fuit inferior c....  
A minoribus enim pœnis exorsus, ac deinde  
ad medias progressus, ut animæ nostræ vul-  
nera callum obducere atque indurescere vidit,  
nec alligaturis ullis pharmacisque cedere, se-  
cundum Isaiam, necessitate compulsus, uti  
optimus eorum, de quorum sanatione despe-  
ratur, medicus, eorumque, quæ non videntur,  
exquisitus inspector, ad supremos castigatio-  
nis gradus prorupit. Primum quidem castiga-  
tione, quæ Deum decet, nos erudiens, velut  
pater, non nobis, sed terræ fructibus ac dein-  
de etiam animalibus nostris corruptelam su-  
pervenire permisit.

32 Ut vero nos nihilo meliores factos vidit,  
pueris adhuc lactentibus, iisque, qui valde  
adhuc juvenes erant, plagam indidit. Ut au-  
tem nec huic incisioni cedere animarum nos-  
trarum tumorem cognovit, tunc magnum et  
acrem et intolerabilem pestis cauterem per an-  
gelos vere malos supra totam civitatem induci  
permisit d.... Omnes prorsus, incipiendo ab  
iis, qui pueri adhuc erant, usque ad eos, qui  
virilis ætatis erant, rapiebantur, solis, qui se-  
nectutis propectæ facti jam erant, remanenti-  
bus. Ne enim quis diceret, naturalem quam-  
piam, quæ obvenisset, æris intemperiem vi-  
ventibus luem attulisse, nec Dominum hæc om-  
nia fecisse, ideo, qui in ætatis juventute ac  
flore erant, peribant; qui vero senes mortique  
vicini erant, servabantur e....

33 Posquam igitur his atque hujusmodi morbis  
constricti ad venerandi quam maxime, ut dictum  
est, Martyris templum, sanationes donare soli-  
tum, confugerunt, tunc et Dei misericordiæ ma-  
gnitudinem et efficacis certaminum Victoris po-  
tentiae curam sunt experti. Quoscumque enim ipse,  
ut filiorum amans pater, noctibus singulis visita-  
bat, ii ipsi statim mane et cibum capiebant, et  
propriis præterea pedibus incedebant: qui prius nu-  
trimenta fastidientes, pessimeque affecti ac peni-  
tus præ morborum magnitudine immoti apparue-  
rant, paucissimos etiam intra dies sani mentique  
restituti domos suas absque metu facile repe-  
tebant, securitatem, quod a Martyre liberati es-  
sent, fide dignam habentes, fore, ut iisdem  
morbis non corriperebantur. Quoscumque vero, cum  
morbis non corriperebantur, præteribat, illos statim vel  
noctu visitaret, præteribat, illos statim vel  
mors rapiebat, vel mali diuturnitate laboran-  
tes vix tandem per tempus quidem, nisi Martyr,  
misericordia motus, ægrotantem benigne respice-  
ret, morbi remissio occupabat.

34 Verum paucissimi illic, velut haud visi-  
tati, mortui sunt, multo autem pauciores, qui  
morborum diuturnitate conficti fuere. Qui por-  
ro visitati sanitatem postea statim obtinebant,  
numerus excessere. Verum ne quis impo-  
tentiae vel immisericordiæ vel personarum

A. JOANNE  
THUSSAL. AR-  
CHIEP.

in dirissima  
etiam peste, a  
Deo in ipsos,  
b

cum leviori-  
bus pœnis  
nihilo melio-  
res essent effe-  
cti, immissa,

sanitati fue-  
re, cum ad  
Demetrii  
templum con-  
fugissent,

magno nume-  
ro restituti;  
id autem  
Sancti patro-  
cinio,



exceptionis Martyrem visitantem impie damnet, eorum, qui tunc passi sunt atque ad illius templum confugere, actiones mente expendens, eaque, quæ germano Dei servo conveniunt ac congruunt, pie recogitans, invenies omnino, recte, atque ut Dei Providentiam decet, et illos, qui morbis statim liberati fuerunt, sanatos fuisse, et eos, qui, morbo diu protracto passi sunt, convenienter in hisce punitos fuisse, et eos, qui celerrime vitam amisere, fuisse id, quemadmodum decebat, passos, ut Martyris potentiae efficacia et providentia et misericordia ubique innotesceret. Unde, aiunt, nobis, persuades, hæc fecisse gloriosissimum Demetrium? Eum enim magnum quidem et potentem apud Deum et civitatis amantem esse, fatemur et nos ipsi, neminem autem tunc ibidem decumbentium, sanitate tributa, eum visitasse, suspicamur, quod id, quod in civitate gestum, Dei in hanc vindicta, cum ei, si isthanc immisisset, actionum nostrarum Defensor adversaturus haud fuisset, minime exstiterit.

non casu, factum, Joannes Thessalonicensis hic contendit,

35 Et qui, o boni atque dilecti, sanitatem intus decumbentium plures inexpectato sint consecuti, pauciores autem numero cum morbis conflictati diu fuerint, longeque etiam pauciores animam casu posuerint, factumque etiam sit, ut immissus morbus vel ægrotantis virtute vinceretur? Verum primo quidem casu dicere fortuito bonorum quidquam factum esse, non Christianorum est, sed atheorum, qui administratricem unius Dei providentiam negant, omniaque absque alieno impulsu atque ut casus fert, evenire opinantur. Deinde vero mihi dicite, quomodo illi, qui extra sanctum templum in propriis domibus ægrotarunt, omnes fere, paucis exceptis, mortui sint, ita ut, quemadmodum dictum est, multi manerent insepulti. illi vero, qui ad venerandum Martyris templum fugere, omnes fere, exceptis, qui poenæ a Providentia fuere subjecti, paucis, fuerint servati? Oportebat enim et hic, nisi congruam ille attulisset opem, sævientem in civitatem pestem plurimos absumere paucissimosque facere residuos.

C visionemque qua Sanctus ægros visitare fuit conceptus, in medium adducta,

36 Id autem illis, qui in foris et domibus suis erant, factum esse, solis vero illis, qui in sanctissimo Martyris templo erant, non illud, sed etiam contrarium, obvenisse, argumentum est luculentum, illum domus Domini misericordis potentiae suæ specimen dedisse. Ut porro nunc omnes etiam credamus, universa evenire Dei providentia, nec bonorum quidquam, uti aliqui nugantur, sponte sua progigni, Deus, huiusmodi malevoli suggestiones ex ipsis cordis nostri stirpibus volens exscindere, unius ex ibidem tunc decumbentibus mentis oculos aperuit, noctisque tempore velut in ecstasi hic factus Sanctum chlamyde indutum, roseamque ac venustam faciem præferentem vidit, ut in populum, non ac consul quidam, accepta ab imperatoribus potestate, beneficia distribueret, advenientem, omnesque quidem, qui periclitabantur, respicientem, quibusdam vero manum impponentem, crucemque imprimere satagentem; quosdam autem subtristi etiam vultu dumtaxat intuentem, paucissimos vero multo dolore ac mœstitia prætereuntem, ita

φίλῃται Μάρτυρος, τῶν δὲ τήνικαῦτα πασχόντων καὶ ὁ τῷ τούτου καὶ προσφευγόντων τὰς πράξεις ἀναθρήσας τῷ νῷ, καὶ τὰ προσήκοντα, καὶ ἀρμόδια δούλῳ γενήσῃ Θεοῦ φιλευσεβῶς λογισάμενος, εὐρήσει πάντως ἐπωφελῶς καὶ ὡς προνοία πρέπει Θεοῦ καὶ τοὺς εὐθύς ἐλευθερωθέντας τῶν νοσημάτων ὑγιασθῆναι, καὶ τοὺς παρασυστρέφοντας ἐν τούτοις οἰκονομικῶς παιδευθῆναι, καὶ τοὺς τάχιστα τὸν βίον ἀποπλιπόντας συμφερόντως τοῦτο παθεῖν, ὡς πανταχόθεν φαίνεσθαι τῆς ἐνεργείας τοῦ Μάρτυρος τὸ δυνατόν καὶ προνοητικὸν καὶ φιλόφρονον. Πόθεν, φασί, ταῦτα πείθεις ἡμᾶς τὸν ὑπερένδοξον πεπραχέναι Δημήτριον; Ὅτι μὲν γὰρ μέγας παρὰ Θεοῦ καὶ δυνατὸς, καὶ φιλόπολις, ὁμολογοῦμεν καὶ αὐτοί, ὑποτοπάζομεν δὲ μηδένα τήνικαῦτα τῶν ἐκείσε κειμένων ἱαματικῶς αὐτὸν ἐπισκέψασθαι, διὰ τὸ μὴ Θεομηνίαν ἀντικρὺς εἶναι τὸ κατὰ τὴν πόλιν γινόμενον, καὶ τῷ μὴ προσκρούσαι τῷ ταύτην ἐκπεπομφότι Θεῷ τῶν ἡμετέρων πράξεων τιμῶρον.

35 Καὶ πῶς, ὦ ἀγαθοὶ καὶ ἀγαπητοί, τῆς ὑγείας ἐντὸς πλείους τῶν ἀνακειμένων ἀπροσδοκῆτως ἐγένοντο, ἑλὶαν δὲ βραχεῖς τῷ ἀριθμῷ παρεσύρησαν τοῖς νοσήμασι, πολλὰ δὲ τούτων ἦττους οἱ τὴν ψυχὴν ἀπορρήμασι, καὶ ὡς ἂν συνέβη τὸ ἐν-σχῆψαν πάθος ἢ κατακρατηθῆναι τῇ δυνάμει τοῦ κάμνοντος; Ἀλλὰ πρῶτον μὲν τὸ ἐκ τοῦ παρατυχόντος λέγειν τί γίνεσθαι τῶν καλῶν, οὐδὲ Χριστιανῶν ἐστίν, ἀλλὰ τῶν ἀθέων καὶ τὴν διοικητικὴν τοῦ μόνου Θεοῦ πρόνοιαν ἀρνούμενων, καὶ αὐτομάτως, καὶ ὡς ἔτυχε, τὰ πάντα διεξοδεύεσθαι δόξαζόντων. Εἴτα δὲ πῶς, εἰπατέ μοι, οἱ μὲν ἔξω τοῦ ἁγίου ναοῦ κατὰ τοὺς ἰδίους οἴκους νοσήσαντες, οὐ πάντες σχεδὸν διεφθάρησαν πλὴν ὀλίγων, ὡς καὶ ἀτάφους, ὡς εἴρηται, μείναι τοὺς πολλοὺς, οὐ δὲ τῷ πανσέπτῳ τεμένει τοῦ Μάρτυρος προσφευγόντες ἅπαντες σχεδὸν διεσώθησαν, πλὴν ὀλίγων τῶν ἐκ προνοίας παιδεία ὑποβληθέντων; Ἐδεῖ γὰρ κἀταῦτα, εἴπερ οὐκ αὐτὸ ἐδοθήκει καταλλήλως τῇ πόλει, τὸν λοιμὸν ἐπισκῆψαντα τούτων πλείους ἀπαλλάξαι, βραχυτάτους δὲ καταλιπεῖν.

36 Τὸ δὲ κατὰ μὲν τὰς ἀγοράς καὶ τοὺς οἴκους οὕτως γενέσθαι, μόνοις δὲ τοῖς ἐν τῷ παναγίῳ τεμένει τοῦ Μάρτυρος μὴ τοῦτο συμβῆναι, ἀλλὰ καὶ τουναντίον, ἐναργῆς ἀπόδειξις, τοῦτον δεσπότην τοῦ οἴκου τὴν αὐτοῦ φιλόφρονον ἐνεργεῖαν ἐπιδείξασθαι. Ἵνα δὲ καὶ νῦν πιστεύωμεν ἅπαντες, ὡς προνοία Θεοῦ τὰ πάντα διαπιπτεῖν, καὶ οὐδὲν τῶν καλῶν ἐξαυτομάτου γίνεται, ὡς τινες ληρωδοῦσι, τὰς τοιαύτας τοῦ πονηροῦ ἐννοίας ἐκ πρέμνων αὐτῶν τῆς ἡμῶν καρδίας ὁ Θεὸς ἐκκόψει βουλόμενος, ἡνοῖξεν ἐνὸς τῶν ἐκείσε τήνικαῦτα κειμένων τοὺς ὀφθαλμοὺς τοῦ νοῦ, καὶ κατὰ νύκτα ὡς ἐν ἐκστάσει γινόμενος ἑώρα τὸν ἁγίον χλαμύδα ἡμφιεσμένον καὶ εὐρόδον καὶ χάριεν τὸ πρόσωπον ἔχοντα, ὡς τινὰ ὑπατον παρὰ βασιλείᾳ ἐξουσίαν λαβόντα διανεῖμαι τῷ δήμῳ τὰς χάριτας ἐρχόμενον καὶ πάντας μὲν ἐπιβλέποντα τοὺς κινδυνεύοντας, τισὶ δὲ τὴν χεῖρα ἐπιτιθέντα, καὶ τὸν σταυρὸν κατασημαίνειν πειρώμενον. Τινὰς δὲ στυγνῷ προσώπῳ καὶ μόνον προσδεδέποντα, ὀλίγους δὲ πανὺ μετὰ πολλῆς κατηφείας καὶ συνθρωπότητος ὑπερβαίνοντα, ὡς μὴ δὲ ἐνορᾶν αὐτοὺς ἐθέλειν διὰ τὸ πολὺ τῆς πρὸς αὐτοὺς λύπης.



A

37 Οὗτοι μὲν οὖν ἔωθεν ἢ μετὰ βραχὺ πάντῃ καὶ πάντως ἀπέθνησκον, οἱ δὲ καὶ στυγνῶ προσώπων, ὅμως δὲ καταξιωθέντες τῆς τοῦ Μάρτυρος σωτηριώδους εἰσδoléφως, οὐ διεφθείροντο μὲν, ἐν δὲ τῷ πάθει ἐχρόνιζον, ἀλλ' εὐέλπιδες ἦσαν ἀκούσαντες παρὰ τοῦ ἑωρακότος, ὅτι ὅλως καὶ μετὰ λύπης ἐπισκοπῆς ἡξιώθησαν· ἐπίστευον δὲ τῷ λέγοντι ταῦτα ἐκ τοῦ τοὺς λεγομένους μὴ ἐπισκεφθῆναι παραχρῆμα τελευτᾶν, καὶ πάλιν τοὺς ὑποδεικνυμένους ἐν ἰλαρότητι κατασφραγισθῆναι, ἔωθεν ἐνδὺ τὰ τῆς ὑγείας ἐπιφέρεισθαι σήμαντρα, ὥς μὴ δὲ τοὺς ἰατροὺς τολμᾶν τοῖς τοιοῦτοις λοιπὸν προσεγγίζειν δεδιότας μετὰ τὴν σφραγίδα τοῦ Μάρτυρος ἀνδρωπίνης τέχνης προσαγάγειν δοηθήματα.

B 38 Ἀυτὸς δὲ, ὁ ταῦτα καταξιωθείς ἰδεῖν, εἰς ἣν τῶν χρονισάντων ἐν τῷ νοσήματι, καὶ τὰς ἐκάστου τῶν εἰρημένων πραγμάτων ἐκβάσεις ἑώρα. Τοῖστε γὰρ εὐθύς ἀπροσδοκῆτως ῥωννυμένοι συνέχαιρε, τοῖστε παρ' εὐθύ τὸν βίον ἀπολιμπάνοντας, εἰκαὶ ὀλίγοι τινὲς οἱ τοιοῦτοι ἦσαν διὰ τὸ τοῦ Μάρτυρος εὐμενές, ὅμως κατὰ τὸ πρόπον τῇ φύσει ἐδάκρυσε, τοῖστε σὺν αὐτῷ τοῖς πάθεσιν ἐχρόνιζοντας τοῖς λόγοις παρεμυθεῖτο, τὴν ὑπομονὴν ἐντιθεῖς καὶ ἅμα σὺν αὐτοῖς κατακείμενος ἀξιοπιστότατος ἐφαίνετο σύμβουλος, τοῦ δεῖν μετ' εὐχαριστείας τὰ ἐπαγόμενα φέρειν· ἔλεγε γὰρ τοῖς συγκατακείμενοις αὐτῷ· θαρρεῖτε, ἀδελφοί, πιστεύω γὰρ τῷ Θεῷ, ὅτι καὶ τῶν ἀμαρτιῶν ἡμᾶς ἐλευθεροῖ διὰ τοῦ χρονισμοῦ τῶν νοσημάτων, καὶ βλέπων ὡς εὐχαρίστως καὶ μετὰ προθυμίας τὴν παιδείαν αὐτοῦ δεχόμεθα καὶ ἀγογγυστί, οὐ βραδύνει τοῦ ἀναλαβεῖν τὰς ἀσθενείας ἡμῶν, καὶ βαστάσαι τὰς νόσους ἡμῶν. Διατί οὖν, ἔχεις εἰπεῖν, ὁ τοιοῦτος ἀνὴρ ἐνεχρόνισε τῇ νόσῳ καὶ μέχρι πολλοῦ διέμεινε κατακείμενος ἐν τῷ πανσέπτῳ ναῷ, ὁ τοιαύτης θεοπτίας ἄξιος φανείς, καὶ προφητείας σχεδὸν εἰπεῖν δεξάμενος χάρισμα; οὐδὲ γὰρ, εἰ ἀμαρτίαις οὗτος ἐπεφόρτιστο, τοῦ πανενδόξου Μάρτυρος ἐγίνετο θεωρός.

C 39 Οὐ μέμνη τῶν εἰρημένων, ἀγαπητὲ, ὡς οὐδὲν τῶν θεόντων ἐξ αὐτομάτου καθίσταται, ἀλλὰ προνοία Θεοῦ διοικεῖται τὸ πᾶν; Ἴνα οὖν, ὡς ἐφημὲν εἰπόντες, μὴ νομίσουσιν τις, ὡς ἔτυχε, γεγενῆσθαι τὰ προειρημένα, λέγω δὴ τοῖστε διαφθάροντας θάττον θάνειν, καὶ τοὺς ἰαθέντας εὐθύς ἀναστῆναι, καὶ τοὺς ἐγχρονισάντας ταῖς νόσοις βασανισθῆναι τῷ διαστήματι, καὶ μὴ διὰ τῆς τοῦ Μάρτυρος ἐν διακρίσει ἐπισκοπῆς θεαρέστῳ οἰκονομηθῆναι τῇνικαῦτα τὰ ἐκεῖσε γεγόμενα, τοῦτου χάριν ὁ λεχθεὶς ἀνὴρ ἐφυλάχθη τῇ νόσῳ, ἵνα τῇ παραμονῇ τὸ πᾶν θεωρήσας ἐξηγήσῃται τοῖς μετ' ἑπειτα. Τοῦτο γὰρ καὶ αὐτὸς ἐχρόνιζον τῇ νόσῳ ἐθαύμαζε, πῶς τοῦτο πάσχει καίτοι σφραγιζόμενος ὑπο τῆς παναγίας ἐκείνης χειρός· μετὰ καὶ ἄλλων πολλῶν κἀκείνων αὐθαρόν ὑγιαίνοντων, αὐτὸς ἔτι τῷ πάθει συνέιχετο· οὐδὲ γὰρ ἰάσεως ἔτυχεν, εἰ μὴ πάντων εἶδε τὸ τέλος τῶντε ῥωννυμένων, τῶντε παραπεμπομένων εἰς θάνατον. Τίνα οὖν αἶνον δῶμεν τῷ κηδεμόνι μετὰ θεὸν τῶν ψυχῶν ἡμῶν τῷ ἐν οὐρανοῖς καὶ ἐπὶ γῆς δεδοξασμένῳ Μάρτυρι Δημητρίῳ, τῷ πᾶσιν, ὡς εἰπεῖν, τοῖς περιλειφθεῖσιν ἐν τῇ πόλει καὶ διαφυγοῦσι τὴν Σεήλατον ἐκείνην ὁργὴν αἰτιῶ τῆς σωτηρίας γεγενημένων;

ut illos præ magno de iisdem mœrore intueri haud vellet.

37 Hi igitur mane quidem aut brevi post omnino ac certo moriebantur, illi vero, qui subtristi quamvis vultu, salvifico tamen Martyris intuitu fuerant honorati, non interibant quidem, morbo tamen diu cruciabantur; verum, cum sese visitatione; utut cum mœrore, conventos omnino fuisse, ex illo, qui visionem habuerat, intellexissent, spem bonam concepere; fidem autem hæc dicenti adhibuerunt ex eo, quod quos visitatos haud fuisse assereret, illico morerentur, rursumque quod quos in hilaritate signatos fuisse, moneret, statim mane sanationis signa præferrent, ita ut ad tales accedere deinceps medici non auderent, timentes post impressum a martyre signum artis humanæ medelam adhibere.

38 Ille autem, qui videre ista dignus habitus fuerat, eorum, qui morbo diu cruciabatur, unus erat, atque uniuscujusque e prædictis rebus eventus videbat. Iis enim statim, qui sanitati inexpectato restituebantur, congaudebat, eosque, qui extemplo vita excedebant, etsi pauci quidam E per Martyris benignitatem essent hujusmodi, naturæ tamen ut congruum erat, deplorabat, atque illos, qui secum morbi diuturnitate premebantur, sermonibus consolabatur patientiam suadens, cumque una cum illis decumberet, fide dignus videbatur, dum cum gratiarum actione ferenda esse immissa, suadebat. Iis enim, qui secum decumbabant, dicebat: Confidite, fratres; credo enim, fore ut Deus per morbi diuturnitatem peccatis nos liberet, vidensque, qui cum gratiarum actione animique alacritate ac sine murmuratione castigationem ejus accipiamus, infirmitates nostras sistere, morbosque auferre non tardabit. Ut quid igitur, repones, vir hujusmodi, qui talis visionis dignus apparuerat, donumque, ut ita dicam, prophetiæ acceperat, morbo diu fuit excruciat, atque ad longum tempus (neque enim, si peccatis fuisset onustus, gloriosissimum Martyrem vidisset) in templo maxime venerando mansit decumbens?

39 Dictorumne, dilecte, meministi, nihil scilicet eorum, quæ sunt, a seipsis esse, sed Dei providentia omnia gubernari? Ne igitur, ut supra diximus, quisquam existimet, facta esse, ut sors tulit, quæ supra exposuimus, illos, dico, qui mortui sunt, celerius discessisse, illosque, qui sanati sunt, statim surrexisse, et qui morbis immorabantur, per intervallum discruciatos fuisse, nec per Martyris discretam e Dei voluntate visitationem, quæ ibidem tunc evenere, ordinata fuisse; ideo vir prædictus morbo servatus fuit superstes, ut omnia conspicatus, posteris in vivis manens superstes narraret. Etenim etiam ipsemet, qui morbo diu immorabatur, stupebat, qui id, utut a sanctissima illa manu signatus, patetur, ipseque adhuc, multis etiam illorum aliis illico sanatis, morbo detineretur. Sanitatem enim consecutus non est, nisi cum omnium et sanitati restitutorum et morte sublatorum finem vidisset. Quam igitur laudem demus animarum nostrarum post Deum curatori, in cælis et in terra glorificato martyri Demetrio, qui omnibus, ut ita dicam, qui in civitate manserunt superstites, illamque

A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.  
ac nonnullis  
tum in hanc,

tum in vi-  
rum, cui ea  
fuit oblata,

observatis,  
probare etiam  
nitiuntur, bre-  
vique in San-  
cti laudes, in-  
de præcipue



A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.  
petitas, ex-  
cursione  
narrationem  
claudit.

illamque a Deo immissam castigationem vitarunt, salutis causa exstitit f?

40 Neque enim loco vel tempore visitationem suam umquam circumscripsit, sed eorum etiam, qui patiuntur, domos adiens, sanitati illos, quibus id convenit, semper restituit, eosque, qui ad suum maxime venerandum templum cum fiducia accedunt, lætantes fideque adhuc magis quam corpore roboratos domesticis restituit. Sibi enim creditum a Deo doctrinæ talentum recte usque nunc, velut prudens ac fidelis servus administrans corporum sanatione animarum studet utilitati. Corpus enim sanans facit, ut beneficium animæ sentiat, hincque moveatur, ut haud perfunctorie inquirat, quæ sit beneficium conferens potentia, experientiaque, solum Deum opere complere sui intercessionem Martyris, edoctam parat, ut naturaliter ad Dei cognitionis confessionem tandem trahatur; quod est animarum sanatio, e justitiæ illius solis, secundum quod scriptum est, alis emissa a Deo, quia ejus est gloria etc.

40 Οὐδὲ γὰρ τόπῳ ἢ χρόνῳ τὴν οἰκείαν ἐπίσκεψιν περικώρησε πότε, ἀλλὰ καὶ κατ' ὅκους τῶν πασχόντων ἐπιφοιτῶν, τοὺς χρεῖαν ἔχοντας ἰάται, διαπαντὸς καὶ τοὺς ἐν τῷ πανσέπτῳ αὐτοῦ ναῷ μετὰ πίστεως παραινυμένους χαίροντας καὶ βωβημένους τῇ πίστει μᾶλλον ὑπὲρ τὰ σώματα τοῖς οἰκείοις ἀποδίδωσι· τὸ γὰρ πιστεῦσθαι αὐτῷ παρὰ Θεοῦ τῆς διδασκαλίας τάλαντον, ὡς εὐγνώμων καὶ διαπυρὸς δοῦλος, μέχρι νῦν καλῶς ἐργαζόμενος τῶν ψυχῶν τὴν ὠφέλειαν διὰ τῆς τῶν σώματων ἰάσεως πραγματεύεται· ἀναζωπυρῶν γὰρ τὸ σῶμα τὴν ψυχὴν αἰσθάνεσθαι ποιεῖ τῆς εὐεργεσίας, κἀντεῦθεν ἐκζητεῖν ἀνευδότως τρέπεσθαι, τίς ἢ δύναμις ἢ ἐνεργός, καὶ πείρα μαθοῦσα, ὡς ὁ μόνος Θεὸς ἐπίσταται ὁ τὰς τοῦ Μάρτυρος αὐτοῦ πρεσβείας ἔργῳ περατῶν, φυσικῶς ἔλκεσθαι λοιπὸν πρὸς τὸν Θεογνωσίας λογισμὸν παρασκεύαζει, ὅπερ ἐστὶν ἱάμα ψυχῶν ἐκ τῶν πτερύγων τῆς δικαιοσύνης ἡλίου κατὰ τὸ γέγραμμένον ἀκτινοβολούμενον θεοπρεπῶς, ὅτε αὐτοῦ ἐστὶν ἡ δόξα etc.

B

## ANNOTATA.

E

a Hoc miraculum, aut, si mavis, caput præsens, quo id continetur, unum est ex iis, quorum dumtaxat (adi Commentarium prævium num. 19.) Fragmenta aliquot e codice olim Mazarinæo Græce descripta habemus; hæc adeo saltem, ut fidem in Commentario prævio loco mox cit. datam liberemus, Græce simul et Latine hic damus, narrationem reliquam, quæ locis, punctorum interpositione hic distinctis, in codice Mazarinæo Græce reperitur, in Annotata, cap. huic subjecta, compendio Latino, prout apud nos exstat, rejicientes, aut certe, quid illa contineatur, ibidem indicantes. Porro idem caput seu narratio, hoc contenta, in codice Mazarinæo a fol. 39 verso usque ad fol. 51. versum extenditur, sequentemque hunc præfert titulum: Περὶ τοῦ λοιμοῦ, id est, De peste.

b Cum auctor ad Thessalonicenses, uti ex orationis contextu satis liquet, sermonem dirigat, civitatem certe non aliam, quam Thessalonicensem, hic designat.

c Hic modo Joannes verbis Græcis in codice olim Mazarinæo de prava Thessalonicensium vita, gravissimæque, quæ ob hanc tandem illis obvenit, meritisque tamen minor fuerit, divini Numinis vindicta nonnulla disserit, ac deinde, ut in illis puniendis Dei misericordiam mirandam simul ac laudandam ostendat, ea statim, quæ hic Græce punctorum interpositionem mox excipiunt, subjungit.

d Joannes hoc loco, punctis distincto, quam multas strages Thessalonicæ pestis miserandum in modum inflixerit, quam innumera funera attulerit, fuse simul ac graphice exponit; ut autem plagam illam, non e causa naturali, sed e divina vindicta Thessalonicensibus obvenisse, ostendat, verbis prolixis, quibus illud facit, ea etiam, quæ punctis interpositis mox hic sub-

e Qui non morbis tantum, sed spectris etiam territi Thessalonicenses ad Sanctorum templa, ac præcipue ad ædem, S. Demetrio, sacram, e domibus suis fugerint, Joannes modo, nonnullis adhuc, quibus pestis gravitatem describere pergit, præmissis, hic explanat, ac deinde, qui illis tandem a Sancto fuerit succursum, per verba, quæ punctorum interpositionem mox hic excipiunt, enarrat.

f Ut Thessalonicensibus non paucis, peste correptis, sanitatem fuisse, sancto Demetrio pro iis apud Deum intercedente, prodigiose restitutam, ostendat, multum enimvero toto fere hoc capite huc usque laborat Joannes Thessalonicensis. Verum an sat felici successu? Erit sane, cur ita appareat, maxime si, quod sanationibus prodigiosis, ab illustri hoc scriptore assertis, fundamentum præcipuum præbet, quodque ego tamquam certo falsum rejicere non ausim, locum habuerit, nec vana, quod absit ut asseverem, illusio exstiterit, narrata abs illo nocturna apparitio, qua visitare ægros, prospero sanationis eventu visitationem proxime excipiente, viro cuidam probo Demetrius fuerit conspectus.





## CAPUT IV

*De energumenis sancti patrocínio sanatis a.*

Οὗ σωμαίων δὲ μόνον ἰάμασιν ὁ καλλίνικος οὗτος ἐναμβλύνεται Μάρτυς, ἀλλὰ καὶ δαίμονιν κταομένης ψυχᾶς, καὶ φρενῶν ἀλλοτρίας εἰς τὸ κατὰ φύσιν τῇ τοῦ ἁγίου Πνεύματος δωρεᾷ καὶ πολλὰς καὶ πολλάκις ἀνεκαλέσατο, οὕτως ὥς μὴ δὲ τολμᾶν ῥῆξαι φωνὴν τὰ δαιμόνια, τοσαύτην σφοδρότητα κατ' αὐτῶν ἐξελαστικὴν ἢ τοῦ ἀθλοφόρου χάρις ἀποστίλβει. Καὶ γὰρ ὥσπερ ξίφος ἐξαστράπτει καὶ τομῶς ἠκονημένον τῇ σφοδρότητι τοῦ φόβου περισκοτῶσαν τὸν κατὰ κριτον μέλλοντα κρούεσθαι, οὐδὲ τὰς εἰωθυίας ἱκνητερίας τῶν ἐν ἀνάγκαις ἐνδίδωσιν αὐτῷ ἀναπεμψασθαι, οὕτως ἡ τοῦ Μάρτυρος οὐρανοφότος χάρις ὑπερλάμπουσα πνευματικῶς καὶ τῶν σελασφόρων ἡλιακῶν ἀκτίνων τὰς ζοφώδεις τοῦ διαβόλου θυνάμεις ἐτυφλώσεν, ὥς προαιρέσει τὴν σκότωσιν ἐκληξαμένης, καὶ τοῦ θεικοῦ φωτὸς ἀποικισθείσας μακρότερον.

B

41 Ἄλλ' ἐπειδὴ πολλὰ, καὶ σχεδὸν εἰπεῖν, ἀναρίθμητα τῶν ἰαθέντων τὰ πρόσωπα, οἷς ὁ νοὺς ἐσωφρόνησεν, ἐλευθερωθεὶς τῆς τῶν δαιμόνων κατακρατήσεως ὑπὸ τῆς τοῦ παμμακαρίστου καὶ θεοφόρου Μάρτυρος ἀοράτου ἐπιστασίας, διὰ τὸ προσκορὲς τοῦ λόγου ταῦτα παρέλθωμεν, ἐφ' ἑτέραν κατασκευτικωτέραν διήγησιν σπεύδοντες· ἵνα δὲ μὴ πάντῃ τῆς τοιαύτης θαυματουργίας καταστῶμεν ἀμνήμονες, φέρε, τὸ νεωστὶ γεγονὸς εἰς μέσον ἀγάγωμεν, ὥς ἐξ ἄκρου τῆς ὥας τὴν ὅλην τῆς κρόκης ὑπόστασιν τῆς ἀθλοφορικῆς παριστῶντες δυνάμεις. Πλείους τινὲς στρατιῶται γενναῖοι καὶ ἀνδρεῖοι ἐνατινὰ τῆς αὐτῆς λεγεῶνος κατέχοντες ἀνὰ δύο μὲν ἐκάστην χεῖρα τοῦ πάσχοντος ἐγκρατῶς περισφίγγοντες, δύο δὲ τῆς αὐτοῦ κεφαλῆς ἀντελημμένοι τὸ δάκνειν αὐτοὺς καθ' ὅσον οἶοιτο ἦσαν ἀπειργοντες, ἄλλοι δὲ τῶν μέσων ἀπρὶν λαβόντες καὶ συνωθῶντες βαδίζουσιν ἡνάγκασον τὴν ἐπὶ τὸν ναὸν τοῦ πανενδόξου Μάρτυρος ἄγοντες οὐκ εἰδότες ποῦ φέροιτο, οὐδὲ τοὺς ὠθῶντας γνωρίζοντα, καίτοι λίαν οἰκείους τυγχάνοντες, οὐδ' ὁλῶς τῶν φρενῶν ἔχοντά τι ὑγιές.

C

42 Οὕτως γὰρ ἡ τῶν πονηρῶν πνευμάτων ἐνοίκησις τὸν δέιλαιον ἔστησε φροῦδον τοῦ λογισμοῦ, ὥς τοσοῦτον ὑπερφέρειν αὐτοῦ τὰ ζῶα τὰ ἄλογα ταῖς αἰσθητικαῖς ὁρμαῖς τῇ λογικῇ ἐκείνου νικῶντα περιφορᾶν, ὅσον οἱ σώφρονες ἄνδρες τῇ λογικῇ κυβερνήσει τὰς τῶν ἀλόγων ζώων ἀσυγκρίτῳ διαίτης ὑπερβαλλούσῃ καλλονῇ· ἀχθεῖς δὲ μόλις καὶ ἀνάγκῃ πολλῇ τῶν ὠθούντων ὁ δέιλαιος ἐπὶ τὸν ναόν, οὐ συνεχωρεῖτο εἰσερχεσθαι, τῶν δαιμονίων ἐνισχυσάντων οὕτως αὐτῶν τῇ μανίᾳ, ὥς ἀπαντας τοὺς ἐμπεπληγμένους αὐτῷ στρατιώτας πρηνεῖς πρὸ τοῦ πυλῶνος σὺν ἑαυτῷ καταστρέψασθαι. Θορύβου δὲ γενομένου καὶ τῶν ὑπηρετῶν τοῦ ἁγίου τεμένους σὺν ἄλλοις πλείοσι συνδεδραμηκότων, βίᾳ πολλῇ διαβαστάσαντες εἰσω φέρουσι, καὶ ρίπτουσιν ἐπὶ τῆς ἐτοιμασθείσης αὐτῷ χαμαιστρώτου εὐνῆς πλείους ἢ ὅκτῳ πάλιν αὐτὸν περισφίγγοντες.

44 Τί τοίνυν ἀπεντεύξεν θαυμάσω, τί δὲ δοξάσω τοῦ Μάρτυρος; Τό φιλόξενον; Ἄλλὰ τὸ ἀπλῶς φι-

Non solum hic pulchris victoriis condecoratus Martyr corporum sanationibus effulsit, sed animas etiam, a dæmonibus obsessas atque a mente alienas et multas et sæpe ad naturalem statum Spiritus sancti gratia revocavit, ita ut nec verbum mutire dæmonia auderent; tantam expultricem adversus eos vim certaminum Victoris gratia emittebat. Uti enim etiam gladius fulgens acutusque ad scindendum redditus damnatum, qui feriendus est, præ metus vehementia caligine occupans, neque ut solitas in angustiis supplicationes faciat, permittit, ita etiam cælitus accepta Martyris gratia spiritualiter effulgens solarium, qui lucem afferunt, radiorum adinstar luminis quamdam speciem præferentes diaboli potentias, veluti tenebras ex instituto diligentes, E longiusque a divino lumine remotas, caligine involvit.

Sanctus, qui nec paucos dæmoniacos nec raro sanavit,

41 Sed cum personæ, quibus mens, a dæmonum possessione per invisibilem beatissimi, divinique Martyris curam liberata, rediit, multæ sint atque fere, ut ita dicam, innumeræ, eas, ne sermo fastidium creet, prætereamus, ad aliam, quæ animos magis movere nata sit, narrationem properantes. Ne tamen prodigiorum hujusmodi omnino fiamus immemores, age, quod recens factum est, in medium, tamquam in superiori veste universum, quod intra latet, certaminum victricis potentie argumentum exhibentes, adducamus. Milites quidam, numero plures, generosique ac fortes, e legione sua quempiam apprehensum, bini quidem ambas patientis manus constringentes, bini autem, capite ejus correpto, tantum, quantum poterant, ne eos morderet, impediens, alii vero, medium tenaciter tenentes trudentesque, ad gloriosissimi Martyris templum ire compulerunt, ducentes eum, qui nec, quo ferretur, sciebat, nec trudentes, utut sibi quam maxime familiares, noscebat, nec quidquam omnino sanæ mentis habebat.

unum plane insignem, in adem sibi sacræ

42 Ita enim malevolorum spirituum inhabitatione ratione destitutum effecerat miserum, ut animalia irrationalia, profectis a sentiendi facultate motibus rationalem ipsius sese circumagendi rationem vincentia, tantum illum superarent, quantum viri, mentis compotes, inordinatam animalium irrationalium vivendi rationem rationali gubernatione exsuperant. Cum autem vix nec nisi magna trudentium vi ad templum miser ductus fuisset, id ei ingredi non dabatur, dæmonibus insania sua ita invalescentibus, ut ab eo milites omnes percussi ante portam una cum eo proni in terram caderent. Cum autem factum esset murmur, sacrique templi famuli cum aliis pluribus accurrissent, multa vi sublatum intro ferunt, atque in humi stratum, qui paratus ei erat, lectum conjiciunt, a pluribus iterum, quam ab octo, constrictum.

videlatum, qui dire a dæmonibus vexatur,

44 Quid igitur hinc mirabor, aut quid Martyris laudabo? An hospitalitatem? An simpliciter

liberum abs hisce



A. IONNE  
THESSAL.  
CHIEF.

citer humanitatem? An promptam in exaudiendis, a quibus cum fide invocatur, facilitatem, seu potius neque etiam invocatum erga eos, qui in angustiis sunt, misericordiam? Hic enim ipse, de quo nunc sermo, neque, si voluisset, opem implorare poterat, quod lingua a morbo esset ligata seu potius quod præter rationem etiam ipsum velle a malevolis spiritibus ei erat sublatum. Verum ut Deus, Moyse etiam, dum Israël et mare et Ægyptiorum exercitus in medio tenebant inclusum, silente, respondit tamen dicens ad eum: Quid clamas ad me?

nec a mis-  
ero invocatus

45 Sua enim, quæ corda novit, potentia conspexit prophetæ animam cælos versus volantem atque ante ipsum præ orta ex mari et inimicis desperatione in spiritu concidentem. Ita ille, qui cognoscendi, quæ ad Deum spectant, gratiam proprio martyrii sui sanguine juste emit, silentes etiam audit, nec audiens spernit. Pro eorum enim impotentia sensuumve defectu animæ ipsiusmet supplicat misericordia, quod et in nova illa legionis officina est factum. Nihil enim, quod deprecationem sonet, energumeno (cum posse enim, ut dictum est, etiam velle, quod mens ei sana non esset, amiserat) loquente, ipse Sanctus intra breve admodum tempus suis sanum militem restituit.

B  
cunctis, qui  
aderant,

46 Dæmonibus sic, ut dictum est, ex eo ejectis, ita ut nec, quemadmodum ab aliis fieri soluerat, in exeundo strepitum, nec clamorem ullum, eximia certaminum Victoris virtute id impediante, osque quodammodo iis præ immenso timore ocludente, ediderint, mane iterum de more in patientem familiares, manus ejus et humeros et caput et genua constringentes, irruebant: hic autem illos, non cruento, ut ante, turbatoque vultu, sed tranquillo admodum, animæque pacem manifestante intuitus, stuporem gaudio mixtum iis injecit, adeo ut, cum maxima ex sibi in illo oblato spectaculo voluptate accepta, quidquam, quo eum interrogarent, proferre, solo etiam visu animos sufficienter oblectantes obliviscerentur, ipse prius illos Romana lingua inexpectato interrogavit.

C  
obstupescen-  
tibus. prodigiose  
effecit.

47 Quid, inquit, me invadere, nec aliter, quam qui præ algoris vehementia in lecto contorti jacent, corporibusve iu dæmoniaco spiritu distorti, continere conamini? Illi vero, interrogatione, utpote quæ sanæ esset mentis, obstupefacti, reique veritatem dicere erubescerent, hunc responderunt in modum: Detinemus te, ut surgens vestiaris atque abeamus in domum tuam. Hic autem illis reponit: Ut quid vero, cum nec dies festus sit, nec aliud quidquam urgeat, huc nos (ita enim prius, ut dictum est, a mente alienatus erat, ut neque, quo, sese ægrotare, cognosceret, interstitium haberet) advenimus? Illi autem, qui prope illum erant, morbi vehementia obstupefacti, misericordemque, quæ divinum quid præferret, Martyris virtutem supra modum admirantes dixerunt ad eum: Quam quidem ob causam huc veneris, non oportet, te scire modo; gratias autem age Deo, sanctumque ejus Martyrem lauda, quod te, cur huc veneris, non noscentem, domum modo redire noscentem, dimittat b. Deo nostro gloria etc.

λάνθρων, ἀλλὰ τὸ ταχυήκοον πρὸς τοὺς ἐπικαλου- D  
μένους ἐν πίστει; Ἡ μάλλον τὸ μὴ δὲ καλούμενον ἐλε-  
εῖν τοὺς ἐν ἀνάγκαις; Οὗτος γὰρ δὴ οὗτος ὁ νῦν προ-  
κείμενος τῷ λόγῳ οὐδὲ βουλόμενος ἐπικαλεῖσθαι ἐδύ-  
νατο διὰ τὸ δεδῆσθαι τὴν γλῶτταν ὑπὸ τοῦ πάθους,  
μάλλον δὲ πρὸ τοῦ λόγου, καὶ αὐτὸ τὸ βούλεσθαι ὑπὸ τῶν  
πονηρῶν πνευμάτων ἀφηρημένος· ἀλλ' ὥσπερ ὁ Θεὸς  
καὶ σιωπῶντος τοῦ Μωϋσέως, ὅτε τὸν Ἰσραὴλ ἦτε θά-  
λασσα καὶ ὁ στρατὸς τῶν Ἀιγυπτίων εἰς μέσον συνέκλειον,  
ὁμῶς ἀπεκρίθη λέγων πρὸς αὐτὸν, τί βοᾷς πρὸς μέ.

45 Ἐβλεπε γὰρ τῇ καρδιογνωστικῇ αὐτοῦ δυνάμει  
τὴν τοῦ προφήτου ψυχὴν εἰς οὐρανοὺς ἀνιπταμένην καὶ  
προσπίπτουσαν αὐτῷ νοερῶς διὰ τὴν ἐκ τῆς θαλάσσης  
καὶ τῶν πολεμίων ἀπόγνωσιν. Οὕτως ὁ τὴν ἐκ Θεοῦ  
γνωστικὴν χάριν τῷ οικείῳ τῆς μαρτυρίας αἵματι δικαίως  
ἐμπορευσάμενος καὶ σιωπῶντων ἀκούει, καὶ ἀκούων οὐ  
καταμελεῖ· ὑπὲρ γὰρ τῆς ἐκείνων ἀδυναμίας ἡ ἀναι-  
σθησίας ἢ φιλανθρωπία τὴν ἑαυτοῦ καθικέτευε ψυ-  
χὴν, ὃ δὲ καὶ ἐπὶ τούτῳ τῷ νέῳ τοῦ λεγεώωνος ἐργαστη-  
ρίῳ γεγένηται· μὴδὲν γὰρ τοῦ δαιμονίωντος πρεσβευ-  
τικὸν φεγγαζόμενον (μετὰ γὰρ τοῦ δύνασθαι, ὡς εἴρη-  
ται, ἀφῆρητο καὶ τὸ βούλεσθαι διὰ τὸ μὴ σῶαν εἶναι E  
τὴν ἔννοιαν) αὐτὸς ὁ ἅγιος εἴσω βραχυτάτου λίαν  
καιροῦ σῶον τὸν στρατιώτην τοῖς ἰδίῳ ἀπέδωκεν.

46 Οὕτως, ὡς εἴρηται, τῶν δαιμόνων ἀπελαθέν-  
των αὐτοῦ, ὡς μὴ δὲ φόβον ἐν τῷ ἐξείναι, μὴδὲ κραυ-  
γὴν τινα πεποιηκέναι, καθάπερ ἄλλοις εἰώθεισαν,  
τοῦτο τῆς ὑπερβαλλούσης δυνάμεως τοῦ ἀθλοφόρου ἐμποι-  
ήσας, ὥσπερ αὐτὰ τῷ ἀμέτρῳ φόβῳ· προῦ καὶ  
πάλιν ἐπέπιπτον κατὰ τὸ εἰωθὸς οἱ οικεῖοι τῷ  
πάσχοντι, χεῖρας αὐτοῦ καὶ ὤμους καὶ κεφαλὴν  
καὶ τὰ γόνατα περισφίγγοντες· ὃ δὲ πρὸς αὐτοὺς  
εἰσβλέψας, οὐχ' αἱματώδει, καθὼς ἔμπροσθεν καὶ τε-  
ταραγμένῳ τῷ βλέμματι, ἀλλ' εὐσταθεῖ λίαν καὶ τὴν τῆς  
ψυχῆς γαλήνην ἐμφαίνοντι, ἔκπληξιν αὐτοῖς ἐνεποιεῖ  
χαρμονὴν μεμιγμένην· ὡς διεπιπολὺ κατηρδυνόμενοι  
τῇ θείᾳ τῇ πρὸς αὐτὸν, τοῦ φλέγξασθαι τι πυσματικὸν  
ἐπελάθοντο αὐτάρκως τὰς ἑαυτῶν ψυχὰς διὰ τῆς  
ὁράσεως καὶ μόνως εὐφραίνοντες, ἐφθασεν αὐτὸς τῇ ῥω-  
μαϊκῇ γλῶττι ἐρωτῶν αὐτοὺς ἀπροσδοκῆτως.

47 Τί, φησὶ, ἐμπίπτειν ἐπιχειρεῖτέ μοι καὶ κα-  
τέχειν, ὥσπερ τοὺς ἐν ψύχει σφοδρῶ σφενδονομένους P  
ὑπὲρ τὴν κλίνην, ἢ τοὺς ἐν πνεύματι δαιμονίῳ στρε-  
βλουμένους τὰ σώματα; Οἱ δὲ καὶ τὴν ἐρώτησιν κατα-  
πλάγντες ὡς σώφρονα καὶ τὴν τοῦ πράγματος ἀλήθειαν  
εἰπεῖν αἰσχυρόμενοι ἀπεκρίθησαν οὕτως· κατέχομέν  
σε ὅπως ἀναστὰς ἐνδύσης, καὶ ἀπέλθωμεν εἰς τὸν οἶκόν  
σου· ὃ δὲ πρὸς αὐτοὺς· τίνας γὰρ χάριν ἐνταῦθα  
παρεγενόμεθα, μήτε ἐορτῆς οὔσης, μήτε ἑλλου τινὸς  
κατεπήγοντος· οὕτως γὰρ, ὡς εἴρηται, ἡλλοιωμένος  
ἐτύγχανε τὰς φρένας τὸ πρότερον, ὡς μὴ δὲ διάλειμμα  
ἔχοντα διὰ γνῶναι καὶ ὅτι νοσεῖ. Οἱ δὲ περὶ αὐτὸν  
ἐκπλαγύντες τὴν σφοδρότητα τοῦ πάθους καὶ ὑπερταυ-  
μάσαντες τὴν θεοφόρον ἐνέργειαν τοῦ Μάρτυρος φι-  
λάνθρωπον, εἶπον πρὸς αὐτὸν· διὰ τί μὲν ἡλθες ἐν-  
ταῦθα, οὐ χρὴ σε νῦν μαθεῖν, εὐχαρίσται δὲ τῷ Θεῷ  
καὶ δόξαζε τὸν ἅγιον αὐτοῦ Μάρτυρα, ὅτι σε μὴ γνόντα  
διότι ἡλθες ἐνταῦθα, νῦν ἀποστέλλει γινώσκοντα τὴν εἰς  
τὸν οἶκον ἐπάνοδον. Τῷ δὲ Θεῷ ἡμῶν ἡ δόξα etc.



## ANNOTATA.

a *Caput hoc e Ms., e quo et hic id damus, codice olim Mazarinæo, nunc regio Parisiensi, integrum descriptum habemus; in hoc autem a pag. 52 usque ad pag. 55 extenditur, sequentemque hunc præfert titulum: Περὶ τῶν δαιμονίωντων, id est, De dæmoniis seu possessis a dæmone.*

b *Cum miraculum, hic relatum, haud dudum tunc, cum hæc scriberet, accidisse, Joannes Thessalonicensis supra num. 42 indicet, non est sane, cur id revocetur in dubium, nec etiam ambigendum videtur, quin S. Demetrii virtute, uti idem scriptor asseverat, fuerit patratum.*

## CAPUT V.

*Qui Sancti reliquias postularit, easque tamen haud impetrarit imperator Mauritius a.*

Αγαπητοί, ἔλθωμεν, εἰ δοκεῖ, τὰ πολλὰ παραδρα-  
μόντες, καὶ εἰς ὀπτασίας τοῦ μεγάλου καὶ Θεο-  
φόρου Μάρτυρος, δεικνύντες καὶ δι' αὐτῶν τὴν ὑπερ-  
B μεγέθη δόξαν τῆς μεγαλοπρεπείας αὐτοῦ καὶ τῆς ἀνεκ-  
φράστου δυνάμεως· ἐπειδὴ γὰρ φιλομάρτυρες ἀκριβεῖς τε  
καὶ ἀσφαλέστατοι αἰεὶ μὴν, μάλιστα δὲ οἱ κατὰ τὸν τῆς  
εἰδωλομανίας καιρὸν, τὴν Θεοφιλῆ ταύτην Θεσσαλονί-  
κην οἰκοῦντες Χριστιανοὶ καθεστήκεσαν καὶ δεῖε τοῦ μὴ  
τὰ τίμια σώματα τῶν μαρτυρούντων ἁγίων τοῖς τῶν  
εἰδωλολατρῶν προδοῦναι Συμοῖς, ἐχεμύθως ταῦτα καὶ  
μυστηριωδῶς ἐν γῇ κατετίθεσαν, ὥς μὴ δὲ μέχρι νῦν  
τηλαγωγῶς μηδενὸς τῶν ἐν αὐτῇ μαρτυρησάντων ἁγιο-  
δόχους Σήκας γνωσθῆναι, ὅποι τυγχάνοιεν ἀποκείμεναι  
πλὴν τῆς σεμνοτάτης καὶ παναγίας παρθένου Μαρτρῶνης.

48 Ταῦτα μαθὼν ὁ τῆς εὐσεβοῦς λήξεως Μζυρίκιος  
ὁ βασιλεὺς καὶ τοῦτο μὲν τὴν τῶν πολιτῶν περὶ τοὺς  
μάρτυρας βωμὴν ἀκριβεῖαν πειρᾶσαι βουλόμενος, εἰ  
πέφυκεν ἀληθής, τοῦτο δὲ καὶ Σείῳ ἔρωτι ληφθεὶς τοῦ  
πανενδόξου μάρτυρος Δημητρίου διὰ τὸ ἀκούειν κατα-  
γεγράφθαι πολλὰ περὶ αὐτοῦ, ὡς φιλευσεδῆς βασιλεὺς  
ἠτήσατο Σείαις χρησάμενος κεραταῖς πρὸς τὸν τιμικαῦτα  
τὸν χριστιανὸν λαὸν τῆς Θεσσαλονικέων ποιμαίνοντα  
πόλεως, ὥστε πεμφθῆναι αὐτῷ λείψανόν τι τοῦ Χρι-  
στοφόρου μάρτυρος Δημητρίου πίστει τὴν ἐξ αὐτοῦ  
C συμμαχίαν βουλομένη καρπώσασθαι· πρὸς ὃν ὁ μα-  
κάριος ἀρχιερατεύσας Εὐσέβιος (αὐτὸς γὰρ ἦν ὁ τὴν  
προλεχθεῖσαν τοῦ βασιλέως δεξάμενος αἵτησιν) τοιοῦσδε  
τισιν ἐχρήσατο γράμμασιν.

49 Οὐχ' οὕτως, ὦ βασιλεῦ, τῆς Θεοφιλοῦς Θεσσα-  
λονίκης τὰ Σρέμματα, καθάπερ ἀμέλει καὶ ταῖς ἁλ-  
λαις χώραις εἰσῶσαι τῶν μαρτυρούντων ἁγίων ἀναφαν-  
δὸν τιθέναι τὰ σώματα, ὡς ἀναισθήτως καὶ συνεχῶς  
τῇ θεᾷ τούτων καὶ τῇ ἀφῇ πρὸς εὐσέβειαν τὰς ψυχὰς  
διεγείρωσιν· ἐκ δὲ τούναντίου τὴν πίστιν νοερώς ἐν ταῖς  
ἐαυτῶν καρδίαις ἰδρύσαντες, καὶ τὴν αἰσθητὴν τῶν τοιού-  
των θέαν δι' ὑπερβάλλουσαν εὐλάβειαν ὀρρώδουντες, ἀρ-  
κεῖν μὲν αὐτοῖς εἰς Θεαρῆσκειαν τὸ εἰλικρινές ἐνομήσθη  
τῆς πίστεως· τὰ δὲ τῶν μαρτύρων λείψανα κατοκρύψαι  
δεῖν ὠήθησαν οὕτως, ὡς μηδενὶ τῶν πάντων τὸν τόπον  
γινώσκεισθαι, πλὴν ἐκείνων αὐτῶν τῶν τῆς ἁγίας κοινω-  
νησάντων ταφῆς.

50 Ἀμέλει, βασιλεῦ, καὶ ὁ τῆς θείας λήξεως αὐτοκράτωρ  
ἡμῶν γεγονὼς Ἰουστινιανὸς ταῖς ὁμοίαις ἐχρήσατο συλλα-

Dilecti, ad magni etiam, si placet deiferique  
Martyris, prætermisissis iis, quæ vulgaria sunt,  
apparitiones, eximiam etiam per eas magnificæ  
illius ineffabilisque potentia gloriā ostendentes,  
veniamus. Quoniam enim semper quidem, maxi-  
me autem idololatriæ tempore, qui civitatem hanc  
Deo dilectam incoluerunt, Christiani accurati con-  
stantissimique Martyrum amatores fuerint, præ-  
metu, ne Sanctorum, martyrio coronatorum, cor-  
pora idololatrarum furori committerentur, tacite  
illa ac mysteriose in terra absconderunt, adeo ut  
usque in præsens tempus ex iis, qui martyrium  
in hac subierunt, nullius prorsus, præterquam  
celeberrimæ ac sanctissimæ virginis Matronæ b,  
sacrum conditorium, quo depositi fuerunt, certo  
noscatnr.

48 Cum hæc piæ memoriæ Mauritius impera-  
tor c didicisset, ac partim quidem, verane esset,  
quæ celebrabatur, civium erga Martyres sollici-  
tudo, experiri vellet, partim autem divino glorio-  
sissimi martyris Demetrii, quod multa de eo  
scripta esse audivisset, amore esset correptus, ad  
eum, qui tunc civitatis Thessalonicensis populum  
pastor moderabatur, sacris usus apicibus, tamquam  
pius imperator, petiit, ut e Christiferi martyris  
Demetrii reliquiis aliquid sibi, auxilium inde per  
fidem in bello obtinere desideranti, mitteretur; ad  
quem, qui archiepiscopalem cathedram feliciter  
occupabat, Eusebius d (ipse enim prædictam im-  
peratoris petitionem acceperat) hujusmodi usus  
est litteris.

49 Non ita, imperator, quemadmodum certe in  
aliis regionibus usuvenit, Deo dilectæ Thessalo-  
nicæ alumni Sanctorum, qui martyrium subie-  
runt, corpora palam, ut eorum aspectu et tactu  
insensibiliter ac continuo ad pietatem animas ex-  
citent, solent exponere; sed contra fidem in cor-  
dibus suis intellectualiter servantes, rerumque  
hujusmodi aspectum præ pietate eximia metuen-  
tes, eis, ut Deo placeant, fidei sinceritas sufficere  
existimata est; Martyrum autem lipsana ita sese  
abscondere debere putarunt, ut nulli omnino præ-  
terquam iis ipsis, qui sacræ sepulturæ participes  
fuissent, locus, quo essent reconditæ, esset cogni-  
tus.

50 Sane, imperator, beatæ recordationis Ju-  
stinianus e, qui et ipse imperator noster fuit,  
tales

Magna Thes-  
salonicensium  
in custodien-  
dis Martyrum  
corporibus  
cura,

E

Huc audita,  
Mauritius  
imperator  
Demetrii re-  
liquias postu-  
lit,

c

Act esse datis  
ad eum litte-  
ris Eusebii  
archiepisco-  
pus Thessalo-  
nicensium  
consuetudi-  
nem

d



A. JOANNE  
THESSAL. ARCHIEP.

terribilem-  
que, quæ, quo  
minus San-  
cti reliquias  
e terra ex-  
traherentur,  
sub Justiniano  
obstiterat

f  
visionem  
causatus, ab  
implendu  
Mauritii vo-  
luntate ex-  
cusat.

tales etiam, quales modo ad nos potentia vestra, litteras misit ad eos, qui summi sacerdotii thronum tunc moderabantur. Ille enim etiam, æque ac vos, divino valde atque incenso erga gloriosissimum certaminum victorem amore ferebatur. Atque illi, cum imperatoriam Deoque placentem supplicationem revereri vellent, in quodam, in quo et sacras sese inventuros reliquias existimabant, venerandi templi loco fodientes, in terram, hymnis et canticis et lampadibus et thymiambus utentes, descendebant, secum etiam aliis sacerdotibus Deo gratis assumptis. Cum autem illi fossæ partem absolvisset, alacriusque ingredi conarentur, ignem subito e locis anterioribus exeuntem ac contra se venientem vident. Audiverunt et vocem: Desistite ulterius tentare f.

51 Illi vero, metu ac tremore correpti, statim retrocessere; præ fidei autem præstantia, atque, ut imperatori suam obedientiam rei que periculum probarent, sese inclinantes, in terra, antequam ignis adveniret, quantum potuerunt, accipere pulverem, qui ignis nidorem una cum fragrantia ineffabili contraxerat; quem et in magnæ nostræ ecclesiæ loco, sacris vasis custodiendis destinato, decenter deposuerunt, partem ejusdem ad illum, qui pie postularat, mittentes, eaque, quæ acciderant, significantes: quam is, non secus atque si ipsum Martyris accepisset corpus, cum omni lætitia suscepit. Et nos igitur exigui vobis, secundum imperium æqualibus, secundum pietatem autem majores superantibus, ex eodem benedicto sancti pulveris munere partem misimus. Amplius enim quid post tale etiam, ut prædictum est, divinitus editum signum tentare, non solum inconsultum, sed et periculosum esse, cognovimus. Deo autem nostro gloria etc.

βαῖς πρὸς τοὺς τῆνικαῦτα τὸν τῆς ἀρχιερωσύνης θρόνον D  
ἐνταῦθα διέποντας, αἷς καὶ νῦν πρὸς ἡμᾶς τὸ ὑμέ-  
τερον κράτος· ἐφαμίλλως γὰρ ὑμῖν κακείνος πρὸς τὸν  
ὑπερένδοξον ἀθλοφόρον θεῖον κομιδὴ καὶ διαπύρην κα-  
τείχετο ἔρωτι. Ὅτι καὶ βουλευθέντες τὴν βασιλικὴν καὶ  
θεάρεστον ἀποθεραπεῦσαι ἱκετηρίαν ἐν τινὶ τοῦ πανσέ-  
πτου αὐτοῦ ναοῦ διορύξαντες τόπων, ἐν ᾧ καὶ τὸ πανά-  
γιον εὕρισκιν ὄντο λείψανον, ὕμνοις χρώμενοι καὶ  
λαμπάσι καὶ θυμιάμασι κατίεσαν συμπαραλαβόντες καὶ  
ἄλλους ἱερεῖς ἀξιοθέους. Ὡς δὲ μέρος οἱ τοῦ διορύγμα-  
τος ἤνυσαν καὶ προθυμότερον ἐπεχειροῦν εἰσέρχε-  
σθαι, ἄφνω πῦρ ἐκ τῶν ἔμπροσθεν ὀρώσων ἐξῆλθεν, καὶ ἐρ-  
χόμενον ἐπ' αὐτοὺς· ἤκουσαν δὲ καὶ φωνῆς· παύσασθε  
πειραιτέρω πειράζοντες.

51 Οἱ δὲ φόβῳ καὶ τρόμῳ ληφθέντες ὑπέστρεψαν  
ἐν τάχει· πίστεως δὲ ὑπερβολῇ τοῦ παραστήσαι τῷ βα-  
σιλεὶ τήντε οἰκίαν ὑπακοὴν καὶ τοῦ πράγματος τὸ  
ἐπικίνδυνον, κύψαντες, τὸν ἐν γῇ χοῦν πρὸ τοῦ φθάσαι  
τὸ πῦρ, ὅσον οἶόντε γεγονάσιν, ἀνεδέξαντο τοῦ πυρὸς  
τὴν ὁσμὴν μετ' εὐωδίας ἀφ' αὐτοῦ συνεφελκόμενον, ὃν  
καὶ ἐν τῷ ἁγίῳ σκευοφυλακίῳ τῆς μεγάλης ἡμῶν ἐκ- E  
κλησίας δέοντως ἀπέθεντο, μέρος ἐξ αὐτοῦ στείλαντες  
τῷ εὐσεβῶς αἰτησαμένῳ, καὶ τὰ συμβεβηκότα μηνύ-  
σαντες, ὅπερ πάσης ἀπέλαβε χαρᾶς, ὡς αὐτὸ τοῦ Μάρ-  
τυρος τὸ σῶμα δεξάμενος· καὶ ἡμεῖς οὖν οἱ βραχεῖς  
τοῖς κατὰ τὴν βασιλείαν ἰσοῖς, κατὰ δὲ τὴν εὐσε-  
βειαν ὑπερβάλλουσιν τοὺς προγόνους ἐστείλαμεν ὑμῖν ἐκ  
τῆς αὐτῆς τοῦ ἁγίου χοῦς εὐλογίας· πειράσαι γὰρ τι  
πλέον καὶ μετὰ τὴν τοιαύτην, ὡς προλέλεκται, θεο-  
σημεῖαν, οὐ μόνον ἄβουλον, ἀλλὰ καὶ κινδυνώδες ἐ-  
γνώκαμεν. Τῷ δὲ Θεῷ ἡμῶν ἡ δόξα.

#### ANNOTATA.

a Quod hoc capite narratur, aut, si mavis, hoc ipsum caput e Ms. pariter codice olim Mazarinæo, nunc regio Farisiensi, in quo a pag. 55 seu potius (bis enim hæc per errorem in illo notatur) a pag. 56 usque ad. pag. 58 extenditur, integrum penes nos exstat exscriptum, sequenti in capite, quem et in dicto codice præfert, titulo insignitum: Περὶ τῆς αἰτήσεως τῶν λειψάνων τοῦ Μάρτυρος, De postulatione reliquiarum Martyris.

C b De hac sancta Martyre ad diem xv Martii, quo exstat Martyrologio Romano inscripta, actum apud nos jam est, ibidemque, virginem eam non fuisse, a Bollandi in historica, quam de eadem contexuit, Sylloge tamquam probabilius num. 8 fuit propositum; quod, nescio, an ab eo Operis nostri conditore factum fuisset, si luculentissimum, quod pro sanctæ illius Martyris virginitate hic occurrit, Joannis, Thessalonicensis seculo septimo archiepiscopi, testimonium habuisset perspectum.

c Hic ab anno 582 ad annum usque 602, uti inter eruditos modo convenit, imperii habenas moderatus est; ut, quod hic mox de postulatis per eum S. Demetrii reliquiis narratur, nec citius quam anno 582, nec serius quam anno 602 accidisse, necesse sit.

d Nihil uspiam, quo aditæ ab hoc Thessalonicensis cathedræ annum determinem, invenire hactenus licuit; hanc tamen illum, Mauritio imperante seu eo tempore, quod ab anno 582 ad annum usque 602 excurrit, re ipsa, uti hic Joannis narratio exigit, tenuisse, vel ex eo liquet, quod scripta ad illum, jam Thessalonicensem archiepiscopum, Gregorii Magni (adi Labbeum tom. 5 Concil. col. 1293) exstet epistola, Indictione 1 notata, quæ, ut calculos ineunti patebit, annum 598 designat.

e Cum hic, uti ex contextu liquet, de Justiniano, qui ante Mauritium imperavit, sermo sit, Justinianus, hujus nominis primus, indubie designatur: quare, cum hic ab anno 527 ad annum usque 565 imperio Romano præfuerit, consecrarium est, ut, quod hic de postulatis pariter per illum S. Demetrii reliquiis, prodigioque, quod ne has consequeretur, obstitit, mox subjungitur, certo inter annum 526 et annum 566 acciderit.

f Refert pariter in Ms., supra in Comment. prævio sæpius laudato, qui penes nos exstat, codice t Ms. 193 idem isthoc prodigium Joannes Stauracius, Thessalonicensis chartophylax; verum id scriptor iste auget adjunctis, e quibus consequitur, ut jam tum, cum illud accideret, e Thessalonicensi Sancti nostri tumultu unguentum seu oleum, morbis sanandis prodigiose salutare, stillarit; qua de re quid censendum sit, in Commentario prævio § VIII invenies.



## CAPUT VI.

*De argenteo, quem Sanctus ciborio suo exusto instaurando destrui noluit, throno a.*

a

*¶ Dum instaurando, quod exustum erat, ciborio de throno Sancti argenteo destruendo cogitatur,*

b

c

d

e

E

*is, ne id fiat, per apparitionem, qua sese presbytero cuidam semel.*

iterum,

F

*ac tertio spectandum praebet,*

20 hinc

A

**Τ**οῦ φιλαλήτου, τούτου ἀρχιερέως ἀκηκόαμεν καὶ τοῦτο διηγουμένου διὰ μεγίστην τοῦ ἀθλοφόρου πρόνοιαν, καὶ κηδημονίαν τῆς πόλεως, ἣν Θεοῦ βουλῇ ἐν ταῖς κατόπιν ἡμεῖς διασαφηνίσαι σπουδάσομεν. Συνέβη, φησὶν, τὸ ἐν τῷ παναγίῳ αὐτοῦ τεμένει κιβώριον, ὅλον ὑπάρχον ἐξ ἀργύρου λελαμπρυσμένον, ἐμπροσθεν αὐτοῦ ὡς διαλυθῆναι πάντα τὸν ἄργυρον, καὶ τι μέρος αὐτοῦ μανθῆναι. Ὁ γοῦν εἰρημένος ἀρχιεπίσκοπος ὁσίωτατος σπεύδων ἐκ καινῆς κατασκευάσαι τὸ προλεχθέν ἄγιον κιβώριον, καὶ μὴ εὐρίσκων ἀναλογώσαν τὴν ὁλκὴν τοῦ χωνευθέντος ἀργύρου πρὸς τὴν τοῦ παντός ἔργου συμπλήρωσιν, ἐβουλεύετο τὸν ἐν τῷ αὐτῷ πανσέπτῳ ναὸν ἀργύρεον θρόνον λύσαι, καὶ ἀποτελέσαι ὡς ἀναγκασιότατον τὴν τοῦ λεχθέντος κιβωρίου κατασκευὴν, διότι καὶ τὸ ἡγιασμένον μνημεῖον τοῦ μάρτυρος λέγεται περιέχειν, ἄλλως δὲ καὶ τοῦ παντός οἴκου ἐτύγχανεν ὡς ἀληθῶς μεγίστη εὐπρέπεια.

B

53 Καὶ δὴ ταύτην αὐτοῦ στήσαντος παρ' ἐαυτοῦ, μηδενὸς ἄλλου εἰδότος τὴν βουλὴν (οὐδὲ γὰρ ἄλλη πρόσαις ὑπὴν, ὅθεν τὸ λοιπὸν τοῦ ἀργύρου τὴν ἀναπλήρωσιν δεῖξεται) φαίνεται κατ' ὅσον ὁ πάντων ἡμῶν ἀρωγός, ὁ μέγας τοῦ Χριστοῦ μάρτυς Δημήτριος ἀνδρὶ τιμῇ καλλίστῳ τὸν βίον, καὶ τῆς τοῦ πρεσβυτέρου κατηξιαμένῳ τιμῇ, τοῦνομα Δημητρίῳ, λέγων· ἀπειλᾷ, λάλησον τῷ ἐπισκόπῳ τῆς πόλεως, μὴ τολμήσῃς λύσαι τὸν θρόνον τοῦ οἴκου μου· καὶ δὴ τοῦτο πράξαντος τοῦ πρεσβυτέρου, πρῶτον μὲν ὁ ἀρχιερεὺς κατεπλάγη, διὰ τὸ φανερωθῆναι αὐτοῦ τὴν ἐνθυμησιν· οὐδεὶς γὰρ, ὡς εἶπεν, ἄλλος ἠπίστατο τὸ κρυπτῶς αὐτῷ βεβουλευμένον· εἶτα δὲ, δόξας κατὰ τινὰ ὑπόνοιαν ταῦτα τὸν πρεσβύτερον πλάσσεσθαι· ἐτύγχανεν γὰρ καὶ διοικητὴς τοῦ εἰρημένου πανσέπτου ναοῦ· ἀπέλυσεν αὐτὸν μικρά, πῶς καὶ λελυπημένοις ῥήμασιν φάσας, τί γὰρ ἤκουσας ἐνδοῦ μοι, ἀδελφέ.

C

54 Πάλιν δὲ μετ' ἡμέρας τινὰς πολλὰς ἐρευνήσας, καὶ μηδεμίαν εὐρῶν, ἐξ ἧς τὸ λοιπὸν τοῦ ἔργου γενήσεται, τῇ αὐτῇ συνεσχέθη βουλῇ τῇ περὶ τοῦ θρόνου, καὶ ὡς ἐκέλευσεν κληθῆναι τὸν ἀργυρούργον ἐπὶ τὸ ἐντεῖλαισθαι αὐτῷ λαβεῖν τὸν θρόνον, αὐθιγὸν ἐμήνυσέ τις λέγων· Δημήτριος ὁ πρεσβύτερος εἰσελθεῖν ἄξιός ἐστι πρὸς τὴν ἀγιασμένην σου, ὅς ἐισελθὼν εἶπεν αὐτῷ· ὁ σκέπων ἡμᾶς ἀθλοφόρος ὥφθη μοι πάλιν τῷ ἁμαρτωλῷ ἐν ὑπνῷ τρόπον τινὰ καὶ σκυθρωπῷ τῷ προσώπῳ, καὶ προσέταξεν ἀναγγεῖλαι τῇ μακαριότητί σου αὐταῖς λέξεσι ταῦτα, Διὰ τὴν ἀγάπην μὴ λυπήσῃς με τῇ ἀφαιρέσει τοῦ θρόνου. Ὅδε ἀκούσας, ἤχθισθη μὲν πρὸς τὸν πρεσβύτερον· ἐδόκει γὰρ αὐτὸν πλάττεσθαι· ἀπέλυσεν δὲ αὐτὸν αὐστηρώτερον, φανερῶς λοιπὸν, καὶ τὸν σκοπὸν αὐτοῦ εἶπεν· Καὶ πόθεν κελύεις δοθῆναι τὸ ἐλλείπον τῇ ὁλκῇ τοῦ ἀργύρου; Οἶδας ὅτι ὑπάρχει ἄλλος τρόπος; εἰπέ· εἰ δὲ οὐ λέγεις, μὴ κατὰ κριναι προπετῶς φιλοσοφῶν εἰς τὰς ἀλλοτριὰς θλίψεις.

55 Ὁ δὲ ἀνὴρ συγκεχυμένος ἐξῆλθεν· οὐπω γὰρ ἦν αὐτῷ λαλήσας ὁ ἅγιος τὸ τί δεῖ γενέσθαι, ἀλλὰ μόνον τὸ λυθῆναι τὸν θρόνον ἀπέτρεπεν· κἀντεῦθεν ὁ

Octobris Tomus IV.



hinc presbyter suasor censebatur fide indignus. Sanctum enim, ne thronus e loco tolleretur, imperare dicebat; unde autem ciborium perficeretur, dicere non habebat. Cum autem mensium circiter decem et octo dilatio in re facta fuisset, nec modus alius, qui suppleret quod deerat, appareret, archiepiscopus apud se tandem id, de quo deliberarat, omnino exsequi, nec totum templum ex eo, quod, quæ ad id illius ornatum spectarent, perfectionis defectus obscuraret, ita indecorum cernere, constituit. Tunc autem Dei benevolentia gloriosissimus etiam certaminum Victor manum abundantem aperuit, tertioque presbytero apparuit dicens: Abiens dic episcopo: Ne animum despondeas, magis mihi, quam tibi, domus mea et civitas curæ est, nulla de re sis sollicitus.

la de re sis sollicitus.

56 Hæc cum presbyter audivisset, celeri simul cursu et multa lætitia, cum archiepiscopo renuntiatus fuisset, ei exposuit, edixitque, ut absque cura maneret. Lacrymans igitur archiepiscopus ac talem certaminum Victoris demissionem et curam admirans, totoque ex corde promotioni ejus, quam prius, ut majori, puto, animæ nostræ anxietate probarentur, palam haud fecerat, fidem adhibens, presbytero paulum egresso brevique tempore elapso, præsentibus, qui verba, a presbytero tunc dicta, audiverant, dixit: Expectemus paulisper, fratres; vera enim est certaminum Victoris promissio. Necdum autem fere sermonem ab solverat, atque aliquis e domesticis ejus ait: Dominus Mennas infra stat, vestraque vestigia vult amplecti, affirmans, sese vobis sua quædam velle offerre; ideo enim præsentit tempore (erat autem diei hora quinta) sese venisse.

57 Qui, cum ascendisset, dixit archiepiscopo : Cum gloriosissimo martyri Demetrio, qui me sæpe ex periculis atque ipsa morte eripuit, multa debeam, modicum quid e datis mihi a Deo facultatibus templo ejus quam maxime venerando offerre sæpe desideravi, atque aliquem velut ad animam, quoniam tempus opportunum non est, mihi dicentem sensi ; hodie vero, beatissime pater, a mane usque ad hanc horam cogitationes me impellunt dicentes : quæ sæpe certaminum Victori C promissisti, quia nunc tempus acceptabile est, fer, donumque tuum in argento, nec in auro sit. Oro igitur sanctitatem tuam, ne avertas servum tuum, sed ut duos viduæ obolos, quod a me allatum est, accipe, nostræque post Deum civitatis Domini ciborio applica ; id enim Martyri placere, omnino persuasum habeo. Atque, advocato famulo, septuaginta quinque argenti libras detulit, dicens : Sit tibi adversus Deum res, nisi ea illic impendas.

58 Ille vero Dei providentiam diligentissimamque certaminum Victoris curam cognoscens respondit dicens : Dominus , fili , tibi benedicat , ita faciam , ut petiisti ; eumque dimisit. Cum autem brevi quodam tempore expectasset parumque , ut abiret , esset progressus , quemdam , qui alloquium petebat , Joannem antiquorum illustris Thessalonicae caudicorum unum , similibus iis , quibus dominus Mennas usus erat , verbis utentem ac pro eadem sacrati ciborii causa quadraginta argenti libras offerentem excipit ; atque alii , quorum Deus spiritum excitavit , clam , nec , nisi ar-

πρεσβύτερος ἀναξίопιστος ἐδοκιμάζετο σύμβουλος. Τὸ δὲ  
 μέν γὰρ μὴ ἀρῶναι τὸν θρόνον ἐκ τοῦ τόπου, ἔλεγε κε-  
 λεύειν τὸν ἅγιον πόθεν δὴ ἡ τοῦ κιβωρίου συμπλήρω-  
 σις γένηται, οὐκ εἶχεν λέγειν : ὡς δὲ περίπου μηνῶν ὅσα καὶ  
 ὁκτῶ ὑπέρθεσις ἐν τῷ πράγματι γεγονεν, καὶ τρόπος  
 ἄλλος οὐκ ἀνεφαίνετο ἀναπληρῶν τὸ ἐλλείπον, ἔστη-  
 σεν λοιπὸν ὁ ἀρχιερεὺς παρ' ἑαυτῷ πάντως τὸ βε-  
 βουλευμένον ποιῆσαι, καὶ μὴ παραβλέπειν οὕτως ἀσ-  
 χημον ὅλον τὸν νόον, διὰ τὸ σβῆσαι τὰ τῆς αὐτοῦ εὐ-  
 κοσμίας ἀπλήρωτον. Τότε δὴ λοιπὸν εὐδοκίᾳ Θεοῦ  
 καὶ ὁ πανένδοξος ἀσλοφόρος ἤνοιξε τὴν χεῖρα τὴν  
 ἄψφονον, καὶ ὁπτάνεται τὸ τρίτον τῷ πρεσβυτέρῳ λέ-  
 γων : Ἀπελθὼν λάλησον τῷ ἐπισκόπῳ, μὴ ὀλιγώρει,  
 πλεόν σου μέλει μοι περὶ τοῦ οἴκου μου καὶ τῆς πόλεως,  
 μηδὲν μεριμνήσης.

56 Ταῦτα ὁ πρεσβύτερος ἀκούσας, δρόμῳ  
τάχει σὺν πολλῇ χαρᾷ μνησθεὶς, τῇ ἀρχιεπισκόπῳ  
ἀνγγέλειεν αὐτῷ, καὶ εὐηγγελίσατο ἀμέριμνον αὐτὸν  
διαμένειν· θαυρῶσας οὖν ὁ ἀρχιεπίσκοπος, καὶ κατα-  
πλαγείς τὴν τηνικαὺτην τοῦ Ἀθλοφόρου συγκατάβασιν τε  
καὶ πρόνοιαν, καὶ πιστεύσας ἐξ ὅλης καρδίας τῇ ὑπο-  
σχέσει αὐτοῦ, ἣν πρότερον οὐκ ἐφάνερον, διὰ τὸ μεί-  
ζουσι οἶμαι ἀγωνία τὰς ψυχὰς ἡμῶν δοκιμάζεσθαι  
βοηχὴν τι τοῦ πρεσβυτέρου ὑπεξελθόντος, καὶ μικρὰς  
ὥρας περιπλευσάσης, λέγει τοῖς πλησίον ἀκούσασιν·  
τῶν τηνικαῦτα ῥηξέντων παρὰ τοῦ πρεσβυτέρου ῥήμα-  
των· Μείνωμεν ὀλίγον ἀδελφοί, ἀψευδὲς γὰρ ἡ τοῦ  
Ἀθλοφόρου ὑπόσχεσις· οὕπω δὲ σχεδὸν τὸ ῥῆμα πε-  
πληρώκει, καὶ τις τῶν αὐτοῦ φησὶν· ὁ κύριος Μηνᾶς ἵστα-  
ται κάτω, καὶ τὰ ὑμέτερα ἵχνη κατασπάσασθαι βού-  
λεται, φάσκων ἰδίᾳ θέλειν προσανοῖσαι ὑμῖν τινα·  
διὰ τοῦτο γὰρ καὶ τῷ παρόντι καιρῷ ἐληλυθέναι, ἣν  
δὲ ὥρα πέμπτη τῆς ἡμέρας.

57 Ὁς ἀνελθὼν, λέγει τῷ ἀρχιεπισκόπῳ, ἔπει-  
δὴ πολλά χρεοστῶ τῇ πανενδόξῃ μαρτυρίᾳ Δημη-  
τρίου, πολλάκις μὲ ἐκ κινδύνων, καὶ αὐτοῦ τοῦ θανάτου  
ῥυσαμένῳ, πλεονάκις ὥρμησα ἐκ τῆς ὑπὸ Θεοῦ δο-  
ρισθείσης μοι περιουσίας μέτριον τί προσάγαλαι τῷ  
πανσέπτῳ αὐτοῦ ναῷ, καὶ ἡσθάνομην κατὰ ψυχὴν  
ὡσπερ τινα συλλάλουντα μοι, ὅτι ἀνάμεινον οὐκ ἔστιν  
καιρὸς· σήμερον δὲ, παμμακάριστε πάτερ, ἀπὸ προί-  
μέχρι ταύτης τῆς ὥρας οἱ λογισμοὶ με συνωθοῦσιν λέ-  
γοντες, ὅτι προσάγαγε ἃ πολλάκις ἐπηγγείλω τῇ ἀγί-  
οφῳ, ὃ τι νῦν καιρὸς εὐπρόσδεκτος, καὶ τὸ δῶρον  
ἐν ἀργύρῳ ἦτω, καὶ μὴ ἐν χρυσῷ· θέομαι οὖν τῆς  
ἀγιασύνης σου, μὴ ἀποστρέψης τὸν παῖδά σου, ἀλλ'  
ὡς τὸ θυώβελον τῆς χάριτος πρόσδεξαι τὸ κομισθέν  
παρ' ἐμοῦ, καὶ εἰς τὸ κιβώριον τοῦ μετὰ Θεὸν δεσπό-  
του τῆς πόλεως ἡμῶν πρόσμιξον. Τοῦτο γὰρ ἀκριβῶς  
πέπεισμαι θεραπεύειν τὸν μάρτυρα, καὶ φωνήσας τὸν παῖ-  
δα προσήγαγεν ἐβδομήκοντα πέντε λίτρας ἀργυροῦ  
φήσας, ἔστω σοι πρὸς τὸν Θεόν, ἐὰν μὴ ἐκεῖ αὐτὰ  
δαπανήσης.

58 Ὁ δὲ γινούς τὴν οἰκονομίαν τοῦ Θεοῦ, καὶ τὴν τοῦ ἀσλοφόρου ταχίστην πρόνοιαν, ἀπεκρίνατο λέγων· ὁ κύριος, τέκνον, εὐλογῆσαι σε, οὕτως ποιήσω καθὼς ἡγήσω, καὶ ἀπέλυσεν αὐτὸν· βραχύ δὲ τι μεταλλάξαν τῆς ὥρας ἐχούσης, καὶ μικρὸν διαστήσας πρὸ τοῦ ἔλθειν, δέχεται μνησυντά τινα Ἰωάννην, ἕνα τῶν παλαιῶν δικηγόνων τῆς περιφανοῦς Θεσσαλονίκης τυγχάνοντα, παραπλησίαις τῷ κυρίῳ Μηνᾷ ῥήμασιν ἐκρηγμένον, καὶ προσάγοντα ὑπὲρ τῆς αὐτῆς τοῦ ἡγιασμένου κιβωρίου αἰτίας ἀργύρου λίτρας τεσσαρακοντα, καὶ ἄλλοι δὲ ὧν ὁ Θεὸς ἡγείρεν τὸ πνεῦμα λεληθότως προσήγαγον, μὴ δὲ γνωσθέντες πλὴν τοῦ ἀρχιερέως, ἐξ ὧν παραχρῆμα κατασκευάσθη τὸ περικαλλές τοῦτο καὶ νῦν φαινόμενον ἔργον.



A ἔργον ὡς διαφημισθῆναι λοιπὸν κατὰ πάσης τῆς πόλεως τὴν ποικίλην τοῦ Ἀβλοφόρου κηδεμονίαν, καὶ τὴν Σεάρεστον πρόνοιαν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ κυρίῳ ἡμῶν. Ὅτι αὐτῷ πρέπει δόξα, τιμὴ καὶ προσκύνησις σὺν τῷ ἀθανάτῳ πατρὶ, καὶ τῷ παναγίῳ καὶ ζωοποιῷ πνεύματι νῦν καὶ ἀεὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

chiepiscopo, noti obtulerunt, ex quibus statim pulcherrimum illud, quod hodieque cer- nitur, opus fuit exstructum f, ita ut tandem per omnem civitatem divulgaretur diversa certaminum Victoris cura providentiaque, Deo accepta in Christo Jesu domino nostro. Quia eidem convenit gloria, honor et adoratio cum Patre immortali et sanctissimo vivificanteque Spiritu nunc et semper et in secula seculorum. Amen.

A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.

## ANNOTATA.

a Quæ hoc capite continentur, hicque e solo bibliothecæ Vaticanæ codice 821, quod e codice Ms, olim Mazarinæo, descripta penes nos non exstent, traduntur, a folio 58 usque ad fol. 63 in litt- rario istoc monumento occurrunt, sequenti istoc, Περὶ τοῦ ἀργυρίου θρόνου, de throno argenteo, titulo eis præfixo; hunc porro ego in alium, hic positum, qui, quid in subjecta narratione memoriæ prodatur, nonnihil distinctius exponat, mutavi, quod et ante pleraque alia, quæ conscriptos de Sancti miraculis libros constituunt, capita faciendum eodem ex fine duxi.

b Cum ex antecedentibus omnibus capp., eodem, quo in codice olim Mazarinæo, ordine hic a nobis exhibitis, unicum proxime præcedens archiepiscopi cujuscumque meminere, in eoque non de alio, quam de Eusebio, cathedram Thessalonicensem, Mauritio imperante, seu ante annum 602, quo hic obiit, moderato, sermo instituitur, consecrarium sit, ut per archiepiscopum illum, e quo, quæ hic narrat, sese audivisse, Joannes ait, non alium, quam eundem Eusebium, Thessalonicensem archiepiscopum intelligat, licet interim id e nostro, in quo e dicto bibliothecæ Vaticanæ codice caput præsens descriptum tantummodo habemus, codice † Ms. 193 palam esse haud possit, quod hic nec omnia, quæ codex Mazarinæus, suppeditet, nec cum hoc conveniat in ordine, quo, quæ suppeditat, proponit.

c Altarium tegmina, quatuor columnis innixa atque in fastigiatam formam educta, sub quibus et Sanctorum corpora (adi Cangium in Glossario mediæ et infimæ Latinitatis ad vocabulum ciborium) recondi solerent, communiter quidem olim ciboria fuerunt; verum quale, quod in Thessalonicensi Sancti nostri templo erat exstructum, ciborium exstiterit, infra a Joanne cap. 10 graphice exponitur.

d Eusebius nempe, Mauritio imperante, Thessalonicensis archiepiscopus; neque enim de alio archiepiscopo antea locutus fuit Joannes.

e Per hoc vocabulum verosimillime hic intelligitur sedes seu cathedra, quam Thessalonicenses archiepiscopi, cum ædem, S. Demetrio Thessalonicæ sacram, adirent, occupare in hac solerent.

f Quidquid huc usque cap. præsentem Joannes narrat, totum id apud Mabillonium tom. i Veterum Analectorum pag. 74 et binis seqq. paulo contractius expositum invenies. Ut porro et de tempore, quo id eveniret, aliquid dicam, sub Eusebio, qui Thessalonicensem cathedram, Mauritio imperante, moderatus est, evenisse, ex iis, quæ mox ad litt. b et d annotavi, manifestum est; ut proinde seculo sexto senescente verosimillime eveniret.

## CAPUT VII.

Qui Onesiphorus templi custos in Sanctum peccarit, ab eoque idcirco fuerit punitus a.

C Ἀλλ' οὐδ' ἐκεῖνο παραλείψαι χρέον ὑπὸ τοῦ προ- μνημονευθέντος ὁσιωτάτου ἀρχιερέως ἐπ' αὐτῆς ἀληθείας ἀφηγηθῆναι· ἐνάγει γὰρ τὰς ψυχὰς τῶν μετὰ συνέσεως καὶ φόβου Θεοῦ κατακούντων εἰς τὰ ἀναφρο- νεῖν, καὶ μὴ τὰ ἐπὶ τῆς γῆς, ἀλλ' ὥστε καὶ τὴν ἀφατον τοῦ πανευδόξου Ἀβλοφόρου κηδεμονίαν παρίστησιν, πῶς ποικίλως ἐργάζεται τὴν τῶν αὐτῶ δουλεύοντων σωτη- ρίαν δι' ἄκρας τῶν ἔργων παραφυλακῆς, μὴ δὲ τοῦ λά- χιστον προσκόπτειν αὐτοὺς συγχωρῶν. Ὀνησιφόρος ἐτύγ- χανεν παραμονάριος τοῦ ναοῦ τοῦ καλλινίκου μάρτυρος Δημητρίου· οὗτος δειγμάτων τῆς εὐλαβείας αὐτοῦ καὶ τοῦτο ἐκέκτητο, τὸ φίλον εἶναι γνήσιον τοῦ προλεχθέντος ὁσιωτάτου ἀρχιεπισκόπου, τῆνικαὶ δὲ ἀναγνώστου τυγχάνοντος.

60 Μία γοῦν τῶν ἡμερῶν πορευθεὶς εἰς τὸν πανάγιον αἶκον τοῦ πανσέπτου Ἀβλοφόρου, εἶρεν τὸν εἰρηνόμενον ἐμ- προσθεν τὸν ἀργυρέων θυρῶν τοῦ ἐκεῖσε λεγομένου κιβω- ρίου, ἀχανῆ καὶ σχεδὸν ἄπνουν, καὶ τῶν νεκρωθέντων

Sed nec illud, quod a prædicto beatissimo Sarchiepiscopo in ipsa veritate narratum est, præteriri oportet b. Audientium enim cum in- tellectu Deique timore animas incitat, ut ea, quæ sursum sunt, et non quæ supra terram, quæ sapientiam. Cum vero etiam ineffabilem glorio- sissimam certaminum Victoris curam commonstret, varie eorum, qui eidem serviunt, salutem, summa in opera animadversione proposita, certo modo operatur, ne minimum quidem eos offen- dere permittens. Onesiphorus quidam templi De- metrii martyris, pulchris victoriis decorati, erat custos. Hic pietatis suæ et illud habuerat signum, quod germanus prædicti beatissimi archiepiscopi, tunc autem lectoris, esset amicus.

60 Una igitur dierum, cum in sanctissi- mam certaminum Victoris, maxime veneran- di, domum hic esset ingressus, prædictum in- venit ante argenteas ibidem existentis, ut voca- tur

Templi S. De- metrii custos, cum lectore, postea archie- piscopo, am- citia conjun- ctus,



A. JOHANNES  
THESSAL. AR-  
CHIEP.

cum ab hoc  
fere exani-  
mis in eo-  
dem templo  
aliquando  
fuisse re-  
pertus,

casum hunc,  
quod in S.  
Demetrium  
peccasset,

moniturque  
ab eo in so-  
mnis, ut sese

c  
emendaret,  
in peccatum  
nihilominus  
fuisse reli-  
ptus,

d

sibi obvenis-  
se, eidem le-  
ctori, postea  
archiepisco-  
po, narra-  
vit.

e

tur, ciborii januas mutum ac fere exanimem nihilque a mortuis differentem. Cum autem vir, amici commiserescens, deque re, quæ acciderat, dolens, esset turbatus, ægre admodum post plures horas Onesiphorus ad se reversus, lectoremque, ut genuinum amicum lamentantem lacrymisque fœdatum conspicatus dixit ad eum: Ob idne, quod mihi accidit, mi domine Eusebi, lacrymaris? Eidem autem capite (neque enim præ dolore loqui poterat) annuenti dixit: Lacrymari haud debes, sed, si me ames, sepulcrum fode, vivumque me sepeli.

61 Illo vero per mirum sermonem turbato tristitque vultu dicente: Cujusnam rei gratia, frater? Is respondit: Quia in delictum, quali mentem nec juveni aliquando fuisse conspurcatam credas, prolapsus sum, quo etiam certaminum Victorem magnopere irritavi, adeo ut frontem, quo templi ejus vestibulum aspiciam, nedum sanctum ejusdem ac sacratum ciborium attingam, de cetero haud habeam. Cum autem lector, magna ejus dejectione animi conturbationeque mitibus suis adhortatoriisque verbis tunc repressa, ei etiam, ut, quod acciderat, narraret, suasisset, ita dicere incepit: Consuetudinemne, amantissime, quia sacratum illud ciborium cereis intro illuminari oportet, nosti?

62 Novi, ait. Nec illud, dixit Onesiphorus, ignoras, ut quisque, secundum quod habuerit propositum, parvos vel magnos cereos isthic offerat? Ac lector: Et illud verum est. Ego igitur, inquit, ut templi custos, utilius quid et Sancto et mihi (vera enim, cum et Deo cuncta sint nota, prædicabo) comparaturum me, ratus, majores quidem cereorum oblatores statim extinxi, eorum autem loco tenues et parvos comburendos defixi. Mihi igitur peccatori Sanctus in somnis est visus, dulcique immensæ ejus demissionis voce dixit: Onesiphore frater, non placet mihi, quod operaris: neque enim, ut unius animæ salus, infinita auri pondera mihi placent; nescisne, rem, quæ offertur, quantum ministerio suo fungens visuique objecta manet, tantum Sanctos, ut pro eo, qui illam obtulit, intercedant, movere c?

63 Cereos igitur, qui offeruntur, ardere sinas, donec alius accedat. Ego autem miser expurgatus meaque peccata recogitans, vanam me vidisse imaginem existimabam. Sanctus enim, aiunt, peccatori haud apparet. Postquam autem bis ac ter similem denunciationem in somno accepi, observare eam studui, quod et faciens usque in hodiernum diem mansi; nocte autem illa quispiam advenit inmaximos etiam afferens cereos; cum autem orasset, discessissetque vir, cereis, ut Achar Dei donario d, inhiavi, cumque, ut eos tollerem ac extinguerem minoresque eorumdem loco accenderem, gressum moverem, ipsemet Sanctus e sacro conditorio vocem quam maximam emisit, ita clamans ad me: Iterumne eadem?

64 Ego autem miser vocis timore ita de terra ex agitatione sum levatus, ut extra fores fuerim conjectus, ubi et veniens me exanimem et mutum nullumque vitæ indicium habentem invenisti. Hæc quidem sese et vidisse et audisse, beatus noster et pater et archiepiscopus narravit e; nos autem attendere debemus, quia iis, quæ Dei voluntate a Sanctis ejus præcipiuntur, morem gerere nos oportet; si autem id non facimus, eos in propriam nostram jactu-

οὐδὲν διαφέροντα: ὡς δὲ θεωροῦντο περὶ τοῦ φίλου D ὁ ἀνὴρ συμπάσχων καὶ πενθῶν ἐπὶ τῷ συμβάντι, μάλα μόλις μετὰ πλείονας ὥρας εἰς ἑαυτὸν ἐλθὼν ὁ Ὀνησιφόρος, καὶ γνωρίσας τὸν ἀναγνώστην ὡς φίλον γνήσιον πενθοῦντα, καὶ πεφυρμένον τοῖς δάκρυσιν, λέγει πρὸς αὐτὸν, διὰ τὸ συμβᾶν μοι, κύριέ μου Εὐσέβιε, δακρύεις; τοῦ δὲ κατανεύσαντος· οὐ δὲ γὰρ λήσαι διὰ τὴν λύπην ἐξίσχυσεν, λέγει αὐτῷ, οὐκ ὀφείλεις δακρύνειν, ἀλλ' εἰ ἀγαπᾷς με, ὕψυξον μνημεῖον, καὶ ζῶντά με κατὰχῳσον.

61 Τοῦ δὲ διατραχθέντος ἐπὶ τῷ παραδόξῳ τοῦ λόγου, καὶ σκυθρωπῶς εἰρηκότος, τίνος χάριν, ἀδελφεῖ; Ἐκείνος ἀπεκρίνατο, ὅτι περιέπεσα σφάλματι, οἷον μὴ δὲ μετρίως δὴ νοῦν περιπεπτωκέναι ποτὲ πιστεύεις ἂν, ὑφ' οὗ καὶ μεγάλως τὸν Ἀδελφόρου παρόξυνα, ὡς μὴ δὲ πρόσωπόν με τοῦ λοιποῦ ἔχειν τὰ πρόπυλα τοῦ ναοῦ αὐτοῦ θεωρεῖται, μή τι γὰρ τῷ ἁγίῳ αὐτοῦ καὶ ἡγιασμένῳ κιβωρίῳ προσψαύσαι. Τοῦ δὲ ἀναγνώστην τηλικῶτα καταστειλάντος τὴν πολλὴν αὐτοῦ ἀθυρίαν καὶ σύγχυσιν διὰ τῶν πράξεων καὶ παραινέσεων αὐτοῦ ῥημάτων, καὶ πείσας ἀφηγήσασθαι τὸ συμβᾶν, οὕτως ἤρξατο λέγειν· Οἶσθα, προσφιλέστατε, τὴν συνήθειαν, ὅτι περὶ πάντως κηροῖς καταλάμπεσθαι τὸ ἔνδον τοῦ ἡγιασμένου τούτου κιβωρίου;

62 Οἶδα, φησὶν· καὶ τοῦτο δὲ οὐκ ἀγνοεῖς, ὁ Ὀνησιφόρος ἔφη, ὡς ἕκαστος καθ' ὃ ἂν ἔχει προσδέσειας, μικροῦς ἢ μεγάλους αὐτότε προσφέρει κηρούς. Καὶ ὁ ἀναγνώστης, ἀληθὲς καὶ τοῦτο· ἐγὼ οὖν, φησὶν, ὡς παραμονήριος νομίσας χρηματικώτερον περιποιεῖν τι καὶ τῷ ἁγίῳ καὶ ἑμαυτῷ, τὰ ἀληθῆ γὰρ εἰρῶ, ἔπει καὶ ἅπαντα γνωστὰ τῷ Θεῷ, τοὺς μὲν μεγάλους τῶν προσφερομένων κηρῶν παραχρῆμα ἐσβέννυνον, λεπτοὺς δὲ ἀντὶ αὐτῶν, καὶ μικροὺς ἐπίγνυνον καίεσθαι. Ὡφθη μοι οὖν ἐν ὕπνοις ὁ ἅγιος τῷ ἁμαρτωλῷ καὶ φησὶν τῇ γλυκεῖα φωνῇ τῆς ἀμέτρου αὐτοῦ συγκαταβάσεως, ἀδελφεῖ Ὀνησιφόρε, οὐκ ἀρέσκει μοι ὁ ἐργάζεαι· οὐ δὲ γὰρ μνηρίαις λύτραις χρυσοῦ θεραπεύομαι, ὡς μίας ψυχῆς σωτηρία· ἢ οὐκ οἶδας ὅτι τὸ προσφερόμενον πρᾶγμα, ὅσον ἐπιμένει λειτουργοῦν καὶ φαινόμενον τοσοῦτον παρρησῶ τοὺς ἁγίους πρεσβεύειν ὑπὲρ τοῦ προσενέγκαντος.

63 Ἐὰ οὖν τὰ προσφερόμενα τῶν κηρῶν καίεσθαι ἄχρις ἂν ἄλλος προσάγῃ· ἐγὼ δὲ ὁ τάλας διυπνισθεὶς, καὶ λογισάμενος τὰς ἑμαυτοῦ ἁμαρτίας, ἐνόμισα φαντασίαν ἑωρακέναι, ἁμαρτολῷ γὰρ φασὶν, ἅγιος οὐ κατοπτάνεται: ἔπει δὲ καὶ δις καὶ τρίς τὴν τοιαύτην παραγγελίαν καθ' ὕπνου εἰδεξάμην, ἔσπευσά ταύτην παραφυλάσσειν, ὃ καὶ ποῶν μεμνηνῆκα μέχρι τὸ σήμερον: τῇ δὲ νυκτὶ ταύτῃ ἦεν τις, καὶ μεγίστους λίαν προσάγων κηρούς: μετὰ δὲ τὸ εὐξασθαι καὶ ἀναχωρῆσαι τὸν ἄνδρα ἐνεβυμήθη τῶν κηρῶν, ὡς ὁ Ἀχάρ τοῦ ἀναδήματος, καὶ δὴ ὀρμήσαντός μου τοῦ ἐπάραι καὶ σβέσαι αὐτούς, καὶ ἀντ' αὐτῶν ἄψαι μικροτέρους, αὐτὸς ὁ ἅγιος ἐκ τοῦ ἁγίου σκίμματος φωνὴν ἀφῆκεν πάννυ μεγίστην, οὕτως βοήσας πρὸς με: Πάλιν αὐτά;

64 Ἐγὼ δὲ ὁ ἄδελφος φίλων τῆς φωνῆς οὕτως ἐβόησα ἐκ τῆς γῆς τῷ παλμῷ, ὡς ἔξω τῶν θυρῶν ἐκρηγῆναι με, ἐνθα καὶ ἐλθὼν εἰρέε με ἄπνουν καὶ ἀχανῆ, καὶ μηδεμίαν ζωὴν ἔμφασιν ἔχοντα. Ταῦτα μὲν ἐξηγήσατο ἰδεῖν τε καὶ ἀκηκοέναι ὁ μακάριος ἡμῶν πατὴρ τε, καὶ ἀρχιεπίσκοπος· ἡμεῖς δὲ προσέχουν ὀφειλομένον, ὅτι δεῖ παιδαρχεῖν τοῖς εὐδοκίᾳ Θεοῦ παρὰ τῶν ἁγίων αὐτοῦ προσταττομένοις, εἰ δὲ μήγε, λυποῦμεν αὐτοὺς ἐπὶ τῷ ἑαυτῶν ὀλεθρῷ· ὁρᾶτε γὰρ εἰς οἷαν ἐξαψὶν ἐκίνησεν τὸ πρᾶγμα τὸν ἅγιον, ὡς καὶ ἀναφανδὸν πράξει φωνὴ αἰσθητῇ



A αἰσθητῇ παρισταμένῳ τῷ παροργίσαντι; ἡμῖν δὲ ὡς ἔσται ἡ ἀγαθότης αὐτοῦ ὑπηκόους καθιστώσα πάντοτε τοῖς αὐτοῦ φιλανθρώποις θελήμασιν, ἐν Χῷ 'Ιῷ τῷ Κυρίῳ, ὅτι αὐτῷ πρέπει δοῦναι τιμὴν καὶ κράτος εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ram contristamus. Videtis enim, ad qualem sensum res Sanctum commoverit; ut etiam voce sensibili ad offendentem, cum præsens adstaret, manifeste clamaret; nobis autem propitia erit ejus bonitas, obediens nos omni ex parte faciens benignis ejus voluntatibus in Christo Jesu Domino, quia eum decet gloria, honor et virtus in secula seculorum. Amen.

A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.

## ANNOTATA.

a Caput hoc in codice olim Mazarinæo a fol. 63 usque ad fol. versum 66 suppeditatur sub brevi hoc titulo: Περὶ Ὀνησιφόρου τοῦ παραμοναρίου, De Onesiphoro, templi custode; hic autem titulo paulo prolixiori insignitum e bibliothecæ Vaticanæ codice 821 a nobis exhibetur ob rationem, in Annotatis, cap. præcedenti ad lit. a subnexis, adductam.

b Non alium hic, qui, cum præsentis cap. narrata evenere, lector dumtaxat esset, archiepiscopum, quam Eusebium, in Annotatis cap. præcedenti subnexis memoratum, designari, facile ex ibidem dictis colliges, uti et ex narrationis serie hic subjecta, utpote in qua is ab Onesiphoro diserte appellatur Eusebius. Jam vero, cum res ita habeat, hicque certe ante seculi sexti finem ad sedem Thessalonicensem fuerit evectus, ante ejusdem pariter seculi finem, quod hic de Onesiphoro refertur, evenisse necesse est.

B c In magnis Græcorum Menæis, in quibus, quæ hic de Onesiphoro etiam narrantur, loco huic respondentia, quæ una cum adornata a me versione Latina huc transfero, sequentia ad xxvi Octobris leguntur: Ἐπὶ πολὺ καὶ τῶν λαμπάδων ἡμμένων, ἐπὶ πλέον ἱεροῦται καὶ τὸ θεῖον τῷ προσάγοντι, θαύτων δὲ ἀφαιρουμένων, ὑποτέμνεται... ἐκείνου τὸν ἔλαιον \* τὸ πρᾶγμα. Multis lampadibus accensis, Deus copiosius illi, qui eas offert, fit propitius; celerius autem ablatis, illius misericordiæ opus succiditur; Raderus autem in adornata a sese, quæ penes nos Ms. exstat, Latina Menæorum versione ita in hunc illorum locum, nec immerito, in margine observat: Non videtur hoc ex fide dictum. Deus enim acceptat oblata, prout ab offerentibus fiunt, quibus aliena malitia nihil potest nocere, etiamsi dona furto subducantur. Hinc, quid de Joannis textu, cujus occasione hæc observo, statuendum sit, facile colliges.

d Achar seu, ut communius scribitur, Acham e spoliis Jerichuntinis (adi libri Josue caput vii) contra Dei præceptum, qui et Jericho et quæcumque in ea fuerant, anathmate devotenda jusserat, nonnulla surripuit, hincque gravissime, mandante Deo, fuit punitus.

e Quidquid ad hunc usque cap. præsentis locum narratur, apud Mabillonium tom. i veterum Analectorum pag. 77 et binis seqq. narratione nonnihil contrariiori etiam suppeditatur. Ceterum, cum ob cereos, qui in S. Demetrii honorem accensi fuissent, extinctos atque ablatis punitus fuisse Onesiphorus hic narretur, idque certe, uti ex mox ad lit. b notatis liquet, ante seculi sexti finem acciderit, consecrarium et ex hoc de Sancti miraculis capite est, ut magno is in honore apud Thessalonicenses jam inde ab eodem seculo sexto exstiterit.

E

\* an non  
τοῦ ἱεροῦ?

## CAPUT VIII.

C De magna, qua Thessalonicensibus famis tempore Sanctus prodigiose succurrit, sollicitudine ac cura a.

Ὅτι δὲ οὐ μόνον ἰδίᾳ πολλοῖς, ἀλλὰ καὶ κοινῇ περὶ πᾶσαν ἐμοῦ τὴν αὐτοῦ πόλιν τε καὶ χώραν ἐν διαφόροις καιροῖς ἀμειτρον ἐν φιλοστοργίας τὴν προστασίαν αὐτοῦ καὶ πρόνοιαν ὁ πανένδοξος Ἀδολφορος Χριστοῦ ἐπεδείξατο, τὸ καὶ πάλιν ἐνδείκνυται· οὐδὲ γὰρ λήγει ποτὲ ἡ πρὸς ἡμᾶς αὐτοῦ εὐσπλαγγνία, ὡς οὐδὲ ὁ πρὸς τοὺς μετανοούντας ἁμαρτωλοὺς ἔλεος τοῦ Θεοῦ. Διὰ βραχείων σαφηνίσω τῆς ἀληθείας ἔχων ἔτι μάρτυρας συνήλικας πολλοὺς· βαρβαρικοῦ γὰρ ἔθνους ἀπάτου ποτὲ τῷ πλήθει τῇ θεοφυλάκτῳ ταύτῃ τῶν Θεσσαλονικαίων ἐπιβρίσαντος πόλει, περὶ οὗ σὺν Θεῷ φαναι εὐκαιρῶς ἐν τοῖς κατώπιον διαληφόμεθα· κἀντεῦθεν μετὰ τὴν ἐκείνων ἀναχώρησιν ἀβρόου λιμοῦ τὴν πόλιν ἅμα καὶ τὴν ἑλὴν χώραν συνέχοντος διὰ τὸ πρῶτον μὲν τὴν ἰσόφασμον ἐκείνην τῶν βαρβάρων πληθύν ἀπαντα τὰ ἐκτὸς τῆς πόλεως καταδεσθῆναι, ὡς καὶ τὸν χοῦν ἐκλήξαι τῆς γῆς κατὰ τὸ γεγραμμένον· ἔπειτα δὲ καὶ φημισθέντος ἀπανταχοῦ, ὡς ἡ πόλις ἐάλω, μηδὲνα τῶν ἐν πλοίοις ἐμπορευμένων ἐνταῦθα κατῶραι, κίνδυνος ἰσοπαλὺς τῷ πολέμῳ μετὰ τὴν ἐκείθεν διδασσὼν αὖτις ἐπήρτητο, πάντων ὁ-

F Non solum enimvero privatim multis, sed et Sanctus  
Thessalonicæ,  
fame post bellum præ-  
sens,  
N omni in commune suæ simul et civitati et regioni diversis temporibus suum ex charitate patrocinium providentiamque gloriosissimum certaminum Christi Victorem supra modum exhibuisse, illud, quod hic iterum (neque enim ejus aliquando erga nos, uti nec erga peccatores poenitentes Dei misericordia, cessat benignitas) narrantum occurrit, specimen præbet. Cum multos adhuc veritatis testes æquales habeam, paucis rem declarabo. Postquam in hanc custoditam a Deo Thessalonicensium civitatem impetum aliquando, qua de re, dante Deo, in subsequentibus suo tempore dicere instituemus, gens barbara, multitudo infinita fecisset; hincque post eorum discessum fames valida civitatem simul ac totam regionem premeret, primum quidem quod illa barbarorum multitudo, arenæ similis, quæ extra civitatem erant, omnia, ita ut nec terræ pulverem secundum quod scriptum est intactum



A. JOANNES  
THESSAL. AN-  
CHIEP.

intactum reliquerit, devastasset, deinde vero, quod, cum ubique, civitatem captam esse, esset divulgatum, nemo eorum, qui navigiis mercaturam faciunt, huc respiceret, periculum bello æquale post obtentam ex hoc incolumitatem, omnibus simul fame et domi et publice fere pereuntibus, rursus impendebat.

per Stephanum nauclerum, cum frumento, quod vehebat, Thessalonicam

c

d

66 Verum, qui civitatis amans et misericors et omni bonitate plenus est, gloriosissimus certaminum Victor calamitati haud indormivit, nec nos servos suos, utut ob multitudinem eorum, quæ a nobis erant peccata, venia et commiseratione indignos, neglexit, ac Stephano cuidam nauclero, qui maximum frumenti onus vehebat, civitatumque reginam *c* versus navigabat, ad insulæ Chii plagam *d*, habitu, quo in imaginibus pingitur, assumpto, clare in die apparet, cum is dextrum navis velum levaturus, Byzantiumque versus, ut dictum est, navigaturus esset. Adstans igitur in navi dicit Stephano: Audi me et sinistrum leva velum, tranquilleque et velociter Thessalonicam naviga.

navigare in apparitione, qua ei sese spectandum præbet iussu,

67 Frumento enim indiget, facileque id facere potes, eo me simul præcedente te. Cum autem is mira Martyris visione veluti extra se raptus esset, ægreque illi dixisset, audivimus, Domine, civitatem illam a barbaris captam esse, et qui eo ire me jubes, certaminum Victor respondit: Vere apud homines capta est, at non apud Deum. Omnia enim Deo sunt possibilia. Illuc ergo naviga navibusque tibi occurrentibus nuncia, Thessalonicam Dei misericordia salvatam esse. Atque, his dictis, e navi in mare descendit, supra aquam dum ambulat, Stephano dicens: Ecce, eadem, qua me præeuntem vides, via naviga.

aliosque, quos, ut idem faciunt, e Sancti præcepto Stephanus movet, succurrit.

68 Atque Stephanus statim surgens aliud navis velum levavit Thessalonicamque navigavit, gloriosissimum Martyrem diu supra mare euntem cernens. Sed et alios præternavigantes cum Stephanus vidisset, Thessalonicam Dei auxilio esse salvatam, iis secundum certaminum Victoris præceptum clamavit, utque ad illam, converso cursu, appellerent, suasit. Hæc ille, cum ante omnes advenisset, multis civitatis narravit, juramento ipsisque operibus narrationi fidem faciens *e*. Statim enim gloriosissimus Martyr benignissima sua cura civitatis luctum in gaudium convertit, multis intra paucos dies mercatoribus adnavigantibus, qui diversos afferebant cibos, leguminumque civitatis, qui ob famis calamitatem ad imperatorem iverant, reditum præveniebant. Unde et in vobis id recogitantes discite, quanta fuerit vehementia mali, ob quod etiam imperatoris aures per legationem civitas tunc turbarit. Deo nostro gloria etc.

μου τῷ λιμῷ σχεδὸν φθειρομένων οἱ τε καὶ δημοσίαι. D

66 Ἀλλ' ὁ φιλόπολις καὶ φιλόπρωπος καὶ πάσης ἔμπλεως ἀγαθότητος ὁ ὑπερένδοξος ἀθλοφόρος οὐκ ἐνύσταξεν ἐπὶ τῇ συμφορᾷ. οὐδὲ κατημέλησε τῶν οἰκετῶν αὐτοῦ, καὶ τοὶ ἀναξίων ὄντων ἡμῶν διὰ τὸ πλῆθος τῶν πεπλημμένων ἡμῖν φειδούς, καὶ συμπαθείας, καὶ δὴ Στεφάνῳ τινὶ ναυκλήρῳ, φόρτον ἐπιφερομένῳ σίτου καὶ λίαν πολὺν καὶ ἐπὶ τὴν βασιλίδά τῶν πόλεων πλέοντι ὁπτάσεται κατὰ τὸ μέρος Χίου τῆς νήσου ἐν ἡμέρᾳ τηλαυγῶς, ἐν ᾗ καὶ γράφεται σχήματι ἐν ταῖς εἰκόσι, μέλλοντι τὴν δεξιάν τῆς νῆς ὁδὸν ἀνέλκειν καὶ ἐπὶ τὸ Βυζάντιον, ὡς εἴρηται, πομποποιεῖν. Παραστὰς οὖν ἐν τῇ πλοίῳ φησὶ τῷ Στεφάνῳ· ἀκουσόν μου καὶ τὸ ἀριστερόν ὑψώσον ἄρμενον, καὶ πλεύσον εἰς Θεσσαλονίκην ἀχειμάστως καὶ διὰ τάχους.

67 Χρῆζει γὰρ τοῦ εἶδους καὶ καλῶς ἔχεις πράξει, ἅμα καὶ μου προλαμβάνοντός σε ἐκεῖ. Τοῦ δὲ ὡς ἐν ἐκστάσει γεγονότος διὰ τὸ παράδοξον τῆς θείας τοῦ Μάρτυρος, καὶ μόλις πρὸς αὐτὸν φθελγανέου, ὅτι ἠκούσαμεν, δέσποτα, τὴν πόλιν ἐκείνην ὑπὸ βαρβάρων κατασχεθῆναι, καὶ πῶς ἐκεῖ με κελεύεις γενέσθαι. ὁ ἀθλοφόρος ἀπεκρίνατο· ἀληθῶς παρὰ ἀνθρώποις ἐλήφθη, ἀλλ' οὐ παρὰ Θεοῦ. Πάντα γὰρ δυνατὰ τῷ Θεῷ· ἐκεῖ οὖν πλεύσον, καὶ ταῖς ἐλπίσιν ταῖς ὑπαντάσαις σοὶ μῆνυσον, ὅτι τοῖς οἰκτιρμοῖς τοῦ Θεοῦ Θεσσαλονίκη σέσωσται· καὶ ταῦτα εἰπὼν κατήλθεν ἐκ τοῦ πλοίου εἰς τὴν θάλασσαν περιπατῶν ἐπὶ τοῦ ὕδατος λέγων τῷ Στεφάνῳ· ἰδοὺ ταύτην πλεύσον, ὡς ὁρᾷς με πομπορευόμενόν σου.

68 Καὶ δὴ παραχρῆμα ὁ Στέφανος διαναστάς τὴν ἄλλην ὁδὸν τοῦ πλοίου ἀνέιλκυσε, καὶ ἐπλεύσεν ἐπὶ Θεσσαλονίκην μέχρι πολλοῦ θεόμενος τὸν πανένδοξον Μάρτυρα κατὰ τοῦ πελάγους ὁδεύοντα. Ἀλλὰ καὶ ἄλλους πλείστους ἀναπλέοντας ὁ Στέφανος θεασάμενος ἔκραζεν αὐτοῖς κατὰ τὴν παραγγελίαν τοῦ ἀθλοφόρου, ὡς ἡ πόλις συμμαχία Θεοῦ διασέσωσται, καὶ ἔπεισε μεταστρέψαντας εἰς αὐτὴν κατὰραι. Αὐτὸς πρὸ πάντων ἐλθὼν ταῦτα πολλοῖς τῶν τῆς πόλεως ἐξηγήσατο, ὅρκῳ καὶ αὐτοῖς ἔργοις πιστευσάμενος τὸ διήγημα· εὐθὺς γὰρ ὁ πανένδοξος Μάρτυς τῇ φιλοπρωποτάτῃ αὐτοῦ κηδεμονίᾳ ἔστρεψε τὸν κοπετὸν τῆς πόλεως εἰς χάραν ἐντὸς ὀλίγων ἡμερῶν πολλῶν προσπλευσάντων ἐμπόρων, φερόντων εἶδη διάφορα, καὶ προσφασάντων τὴν ἐπάνοδον τῶν πρὸς βασιλεία τῆς πόλεως πρεσβυτέρων περὶ τῆς ἀνάγκης τοῦ λιμοῦ φοιτησάντων. Ὅθεν καὶ συμβαλόντες ἐν ἑαυτοῖς καταμαρτυροῦντες, πόση ἡ σφοδρότης ἐτύγχανε τοῦ κακοῦ, ὅτι καὶ βασιλείᾳ ἀκούας ἡ πόλις τότε διὰ πρεσβείας ἠνοχλήσῃ. Τῷ δὲ Θεῷ ἡ δόξα, κ. τ. λ.

## ANNOTATA.

a Eadem, quæ hic, in codice olim Mazarinæo, supra sæpissime laudato, u fol. verso 66 usque ad fol. 69 narrantur, brevemque hunc sequentem, cui paulo auctiorem ob rationes, in Annotatis, quæ duobus proxime prægressis capp. subnexui, adductas, hic substitui, titulum habent sibi præfixum: Περὶ τῆς ἐν λιμῷ πρόνοιας τοῦ Μεγαλομάρτυρος, De magni Martyris in fame providentia.

b Dubitandum non apparet, quin hic Joannes de Avarum contra Thessalonicenses expeditione, de qua infra cap. 13 ex instituto tractat, sermonem faciat; quare, cum hæc, Mauritio imperante



A rante seu inter annum 582 et annum 603, uti in Annotatis cap. isti subdendis docebo, evenerit, quo tempore circiter, quæ hic mox narrantur dictamque expeditionem proxime excepere, acciderint, quisque haud difficulter statuet.

c Per civitatum reginam apud scriptores Græcos Constantinopolis non raro intelligitur, idque hic nominatim apud Joannem fieri, ex iis, quæ mox subduntur, manifestum est.

d Insula hæc in mari Ægeo, hodie Archipelago, haud procul ab Ionia sinuque Smyrnæo sita est, ita ut, qui inde Constantinopolim cogitat, dextram versus, qui vero Thessalonicam navigat, sinistrum versus cursum debeat dirigere, quemadmodum Geographicis insularum Archipelagi tabulis inspectis patescet. Hæc ad eorum, quæ mox hic subduntur, intelligentiam.

e Et hæc, quæ huc usque cap. præsentī narrantur, apud Mabillonium tom. 1 Analectorum Veterum pag. 79 et binis seqq. compendio ab Anastasio Bibliothecario exposita invenies.

A. JOANNE  
THESSAL. ARCHIEP.

## CAPUT IX.

Qui Sanctus alio adhuc tempore Thessalonicæ fame pressæ prodigiose succurrerit a.

B **Α**λλὰ πόσας ἔχομεν ἀπαριθμεῖν τοῦ Μάρτυρος ἑμοιστρόπους εὐεργεσίας! Πόσους δὲ χρόνους ἀρκέσει τοῦ συγγράφειν τὰ τοιαῦτα δωρήματα; Οὐκοῦν μόνον τὰ πρὸ βραχέος ἄρτι γενομένου διηγήσομαι, αὐτὰρ αἱ ὑπάρχοντες ἐναργῶς παραστήσῃσι τοῖς νύφουσι τῆς θεοφόρου προνοίας τοῦ Μάρτυρος τὸ αἶνμα. Ἀπαντες ἴστε τὴν πρὸ βραχέος λίαν καιροῦ γενομένην τοῦ σίτου σπάνιν, οὐ κατὰ ταύτην μόνον τὴν θεοφροσύνην πόλιν, ἀλλὰ καὶ πανταχοῦ σχεδόν, ὡς καὶ εἰς αὐτὴν φθῆναι τὸ κακὸν τὴν βασιλεύσαντων πόλεων, ὅπως πάντες ἐν ἀβυσσὶ ἀνὴρ κατετήκετο, πάντων ἅμα καὶ τῶν ἄλλων εἰδὼν συνακολουθήσαντων ὥσπερ τῇ ὁμοιώματι τῆς τοῦ σίτου στενοσύνης· ὅπερ καὶ κυρίως λιμὸν οἱ ἀκριβοῦστεροι οὐκ ἀνέχονται. Ὅτι ἂν γὰρ, τὸ βαρὺ καὶ τελέφωρον τῆς τοῦ σίτου σπάνιως ἐτίμων εἰδὼν, ὡς εἰκὸς, ὑπέκρινον, δυνατόν εἶναι κατὰ τὰς ἀγοράς μεταδεύασθαι, οὐκ εἶναι λιμὸν τὸν τοιοῦτον τρέσπικασιν οἱ ἐχέφρονες· εἰ δὲ μὴ εὐπορον εἴητο, ὅτιν ἢ περὶ τὸν σίτον ἀνία μεθόδῳ τινὶ δόξει διοικονομεῖσθαι κατὰ τοὺς δήμους, τότε τὸ ἀνέχοντο τοῦ μηδὲν ὑπεῖναι ἔργῳ καὶ δυνάμει κυρίως τὸν λιμὸν ἀνεργάζεται.

C **70** Τοιαύτη κακία τότε τῆς Θεσσαλονικαίων πιεζομένης μεγαλοπόλεως, καὶ μείζον κακὸν τοῦ παρόντος τότε λιμοῦ τὴν προσδοκωμένην ταραχὴν κατορθώσαντων ἀπαντῶν, ὁ κοινὸς τῆς χώρας ἀπάσης παρὰ Θεοῦ πρεσβευτὴς ὁ φιλόπολις καὶ τῶν ἀμαρτιῶν ἡμῶν ἀμνηστὴς ὁ τοὺς ἀσέτους οἰκτιρῶν τοῦ πολὺ εὐσπλαγχνου Θεοῦ καὶ σωτῆρος Ἰησοῦ Χριστοῦ νοητῶς ἐκμαζήμενος καὶ στήθεϊ νοερά τῆς αὐτοῦ σιλευστροφίας ἐναργῶς δεικνύμενος πᾶσιν ὁ πανένδοξος Μάρτυς Δημήτριος νεύματι θεῷ ἐν πλείστον καὶ διαφόρων χωρῶν ὀκλάδας ὑπερφερόως μεμιστωμένας τῇ θεοφανεῖ ἀπίστει ποικίλων καρπῶν ὑργῶντες καὶ ἐξήρῳ καὶ πόσης πρὸς ἀνθρώπων δίκαιαν ἀγαθωσύνης, ὡς εὐδὲ τὴν ἐλπίδα μὲν τῶν ὅσον ὤπω προσδοκωμένων εὐφροσύνης διαδόχῳ γινώσκοντες, καίτοι χειμερίου καιροῦ πλησιάζοντος· εἰς ὕμνους δὲ Θεοῦ τραπῆναι τὴν πόλιν, ὡς οὐκ ἀνθρώπινη προνοία διασωθεῖσαν, μόνῃ δὲ κηδεμονίᾳ καὶ χάριτι πλειστη τοῦ Μάρτυρος.

**71** Ἀλλὰ ναί, φῆς, τὸ πρᾶγμα γεγενῆσθαι; φαμέν. οὐ γὰρ ἄπερ ὀφθαλμοῖς εἶδαμεν, δυνάμεθα μὴ ὁμολογεῖν πῶς δὲ πισθῶμεν προνοίᾳ τοῦ ἀθλοφόρου ταῦτα γεγενῆσθαι, μηδενὸς τῶν τηλικαῦτα προσπλευσάντων

Quot alia similia Martyris beneficia enumeranda habemus! Quantum vero, ut hujusmodi munera litteris consignentur, tempus sufficiat? Solum igitur, nuper modo factum, quod per se, ut sanæ mentis hominibus jugem deiferi Martyris curam manifesto commonstret, sufficiens est, narrabo. Nostis omnes frumenti penuriam, quæ brevissimum ante tempus non solum in hac custodita a Deo civitate, sed et ubique fere fuit b, adeo ut et ad ipsam civitatum reginam malum sit progressum, utque omnes præ gravi animi dejectione contabescerent, aliis simul omnibus cibis veluti penuriæ in frumento similitudinem consecrantibus; quod et sagaciores famem proprie appellant. Quando enim, gravem animosque tabefacientem frumenti penuriam cibis aliis, ut par est, suppletibus, necessaria emere c in foris possibile est, famem proprie tunc non esse, cordati judicarunt. Quod si autem in promptu haud fuerit, unde frumenti angustiae methodo quadam in populis occurrī videatur, tunc ipsum illud nihil esse in promptu, quo id fiat, et opere et nomine proprie famem facit.

**70** Cum malo hujusmodi magna premertur Thessalonicensium civitas, expectatumque, quod præsentī tunc fame majus malum erat, tumultum omnes timerent, communis regionis totius apud Deum intercessor, civitatis amans peccatorumque nostrorum immemor, qui ineffabiles misericordissimi Dei ac servatoris nostri Jesu Christi misericordias commiseratione exprimit, intellectualemque misericordiae suæ pectus dilucide omnibus ostendit, gloriosissimus martyr Demetrius nutu divino e plurimis ac variis regionibus naves, diversis fructibus, et humidis et siccis, reque omni, quæ ad victum humanum conducit, præstanter repletas, civitati altrici d submisit, adeo ut tantum non expectatis afflictionibus spes quidem major, utut tempore hiemali instante, efficeretur statim, ad Dei autem laudes civitas, veluti non humana providentia, sola autem Martyris cura maximæque charitate servata, converteretur.

**71** Itane vero, ais, res facta fuerit? Ita affirmamus: non enim, quæ oculis vidimus, factum, ex oblati viro cuidam

Fame proprie dicta, cujus hic notitiam dat auctor, E

Thessalonicæ rursus pressa onustas commentu naves submisisse Sanctus narratur, F

d

idque vere ab eo prodigiose factum, ex oblati viro cuidam



A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.

torum, qui tunc adnavigarunt, nemo, dum luc appulit, visionem sibi a Martyre fuisse oblatam, agnorit, facta esse illa, inducamus in animum? Verum, etsi quidem, ut dixisti, mercatoribus adnavigantibus dilucide sese Martyr spectandum haud dederit, in cordibus eorum intellectualiter loquens divini obumbratione, ut ad nos navigarent, suasit, reique, quod tunc omni cum veritate factum est, fidelem auditum convincet. Vir fidelis, qui magno Abydi e inserviebat comiti, Chiumque f insulam hujus jussu moderandam acceperat, de navium digressionem moraque dolens, ac in somno visionem habuit ac deinde etiam vigilans audivit vocem, quæ visioni respondebat, hæc ad illum dicentem.

visione, ener-  
gumenorum

72 Dic, quid animum despondes, doloreque consumeris? Certo scito, Demetrium naves omnes, datis arrhis, præripere Thessalonicamque mittere. Ille autem surgens, seque ad Isidori martyris g, pulchris victoriis decorati, ædem conferens, cum ab indigenis, quis iste esset Demetrius, exactius dicere vellet, simul autem et dicto sancto martyri cum lacrymis supplicaret, ut sibi, ne ab eo, qui illum misisset, reprobis ac vilis æstimaretur, accuratam rei veritatem aperiret, audivit id rursus ex iis, qui ibidem a potentia majori patiebantur, loquentibus per eos dæmonibus, inviteque veritatem ei manifestantibus. Exclamabant enim, Demetrium illum (exprobabant autem ei violentam, quam hasta subierat, necem, uti etiam olim sancto præcursori ac Baptistæ Christi Joanni capitis abscissionem objiciebant, cum magno ac fidei imperatori Theodosio, contra Eugenium tyrannum bellum gerenti, auxiliator fuisset h) illum igitur, ut dictum est, exclamabant, lancea confossum vique occisum, prolato etiam sancto Martyris nomine, naves omnes in Thessalonicam abduxisse.

dictis, alii-  
que, quæ hic

73 Cum autem vir hæc una cum eis, qui ei aderant, audivisset, firmiter quidem, somnium suum vocemque, quam audierat, vera esse existimabat; veritatem autem non discernens, sed, Illyrici præfectos hominem suum, Demetrium, ut verosimile erat, nominatum, qui mercatores omnes occurrentes suasionem suam, vel etiam necessitate Thessalonicam proficisci cogeret, misisse suspicatus, statim ad illum, qui tunc erat præfecti munere Illyrici principatum administrans, litteras dedit, injustitiam inclamans, nomenque illius, Demetrii nimirum, qui ab eo, ut naves cogeret, missus erat, adjiciens. Nec hic quievit, sed et ad illum, qui eum in Chium miserat, Abydique principatum obtinebat, litteras, quibus Thessalonicæ præsides criminabatur, scripsit, ei etiam, quæ ad astum et nomen missi Demetrii spectarent, nota faciens, quo is, ira commotus, imperatori ista significaret, rursusque imperator Christi amans increpatoria de iis mandata præsidibus daret.

in medium  
adducti,

74 Tantum autem e Dei ordinatione hac in re fuit turbatum, ut Deo placens gloriosissimi certaminis victoris providentia misericorsque cura in finibus vulgaretur, universaque terra nosceret, neque parentem, filiorum amantem, ita aliquando genuinos filios curasse, ut multum misericors Deumque imitans Martyris clementia nobis peccatoribus ejusque servis post Deum prospexit, periculoque hujusmodi nec cogitantes evulsit. Hæc ipsi nobis multisque aliis narra-

ἐμπόρων ὀπτασίαν τινὰ παρὰ τοῦ Μάρτυρος αὐτοῖς D  
γεγενημένην ὁμολογήσαντος ἐπὶ τῇ τὰ ἐνθάδε κα-  
ταλαβεῖν. Ἄλλ' εἰ καὶ μὴ τοῖς προσπλευσασιν, ὡς ἔφη,  
ἐμπόροις τηλαυγῶς ὁ Μάρτυς ἑαυτὸν ἐνεφάνισεν,  
ἐν ταῖς καρδίαις αὐτῶν νοητῶς συλλαλήσας θεοτερεῖα ἐπι-  
στιάσει πρὸς ἡμᾶς ἔπεισεν στείλασθαι, καὶ τοῦτο πληροφορή-  
σει τὴν πιστὴν ἀκοὴν τὸ γεγονός τότε σὺν ἀληθείᾳ πά-  
σῃ. Ἄνθρω γὰρ πιστὸς τῇ κατὰ τὴν Ἀβυδὸν μεγαλο-  
προεπί ἐξυπερούμενος κόμητι, καὶ τὴν Χίῳ νῆσον  
αὐτοῦ κειλεύσει καταλαβών, ἐπὶ τῇ τῶν πλοίων προτρο-  
πῇ τε ἅμα καὶ κατεπίξει ἀσφάλων καὶ λίαν ἀθυρῶν ἐπὶ  
τῇ σπάνει νῶν ἀναπλεόντων, ὅρᾳ καὶ ὕπνου, ἔπειτα  
καὶ ἐγρηγόρως φωνὴν ἀκούει παραπλησίαν τοῖς ὀνει-  
ρασι, τοιαύτη πρὸς αὐτὸν φεγγομένην.

72 Τί, φῆς ἀθυμεῖς καὶ ὀδύρῃ; ἀκριβῶς ἴσθι, ὡς  
ὁ Δημήτριος κἀκεῖται προσήρκαβωνιζόμενος τὰς νῆας  
ἐπάσας καὶ πέμπων εἰς Θεσσαλονίκην· ὁ δὲ διαναστάς  
καὶ πορευθεὶς ἐπὶ τὸ μακρύτερον τοῦ καλλινίκου μάρτυρος  
Ἰσιδώρου, ὁρεῖλων ἀκριβέστερον καταμαθεῖν ἀπὸ τῶν  
εγγχωρίων τίς ὁ Δημήτριος οὗτος· ἅμα δὲ καὶ τῇ  
ἐκτίως λεγθέντι ἀγίῳ μάρτυρι μετὰ θαυμάτων εὐχόμενος  
φανερῶθαι αὐτῷ τοῦ πράγματος τὴν ἀκρίβειαν, E  
ἵνα μὴ ἀδόκιμος παρὰ τῇ στείλῃ αὐτὸν δοκιμασθῇ καὶ  
ἀπόβλητος, ἀκούει πάλιν παρὰ τῶν ἐκείσε πασχόν-  
των ὑπὸ τῆς κρείττονος δυνάμεως διαλεγόμενων τῶν ἐν  
αὐτοῖς δαιμονίων, καὶ ἀκουσίως φανερῶντων αὐτῷ τὴν  
ἀλήθειαν· ἐκράυγαζον γὰρ, ὅτι ὁ Δημήτριος ἐκεῖνος,  
ὠνεῖδίζον δὲ αὐτῷ καὶ τὸν διὰ λόγῃς βίαιον θάνατον,  
ὥσπερ καὶ ποτε τῷ ἀγίῳ προδρόμῳ καὶ βαπτιστῇ τοῦ Χρι-  
στοῦ Ἰωάννῃ τὴν ἀποκοπὴν τῆς κεφαλῆς ἐπετόθαζον,  
ἐπεὶ βοητὸς ἐγεγόνει τῷ μεγάλῳ καὶ πιστῷ βασιλεῖ Θεο-  
δοσίῳ κατ' Εὐγενίου τοῦ τυράννου στρατευσαμένῳ πρὸς  
πόλεμον, κἀνταῦθα τοῖνον ἐβόων, ὡς εἴρηται, ὅτι  
ὁ λογχόπληκτος καὶ βιαιοθάνατος ἐκεῖνος, προσθέντες  
καὶ τὸ ἅγιον τοῦ μάρτυρος ὄνομα, ἐκεῖνος, φασί, ἅπαν-  
τα τὰ πλοῖα εἰς Θεσσαλονίκην ἀπέστρεψεν.

73 Ὁ δὲ ἀνὴρ τούτων ἀκούσας μετὰ καὶ τῶν συνόντων αὐ-  
τῷ ἐπισφράγισεν μὲν, ὡς ἀληθὴ τὸν ὄνειρον αὐτοῦ καὶ ἡν ἤκουσε  
φωνὴν, μὴ διακρίνας δὲ τὸ ἀληθές, ἀλλ' ὑποταπήσας τοὺς  
ὑπάρχοντες τοῦ Ἰλλυρικοῦ ἀνθρωπονίδιον στείλει Δημήτριον ὡς  
εἰκὸς ὀνομαζόμενον, τοὺς προστυγχάνοντας ἐμπόρους πειθεῖ  
ἢ καὶ ἀνάγκῃ τὴν ἐπὶ Θεσσαλονίκην στείλασθαι βια-  
ζόμενον, γράμμασι παραχρῆμα κέχρηται πρὸς τὸν τη-  
νικαῦθα τὴν ἐπαρχὸν ἐγγειρισμένου ἀρχὴν τοῦ Ἰλλυρικοῦ F  
καταβῶν τὴν ἀδικίαν, προσΨεῖς καὶ τὸ ὄνομα τοῦ πεμ-  
θέντος θῆκεν παρ' αὐτοῦ Δημητρίου ἐπὶ τῇ τῶν πλοίων ἀναγ-  
καστικῇ προτροπῇ· οὐκ ἠμέλησεν δὲ, ἀλλὰ καὶ τῷ στεί-  
λῃ αὐτὸν ἐν Χίῳ, καὶ τῆς Ἀβυδὸς προκαλεμένην γε-  
γράφει διαβάλλων τοὺς ἐπάρχους Θεσσαλονίκης, γνω-  
ρίσας αὐτῷ τὰ κατὰ λεπτόν καὶ τὸ ὄνομα τοῦ πεμ-  
θέντος Δημητρίου, ὡς ἐκεῖνον κινηθέντα θυμῷ βασι-  
λεῖ ταῦτα προσανοῖξαι, καὶ βασιλεῖα πάλιν τὸν φιλό-  
χριστον ἐπιπληκτικαῖς πρὸς τοὺς ἐπαρχοὺς κειλεύσει  
χρησασθαι περὶ τούτων.

74 Ταῦτα δὲ ἐξ οἰκονομίας Θεοῦ ταραχὴν τοσαύτην  
ἐδίδεοντο, ἵνα ἡ θεάρεστος πρόνοια καὶ φιλόανθρωπος  
κῆδεμονία τοῦ πανενδόξου Ἀβλοφῆρου κηρυχθῇ ἐν τοῖς  
πέρασι, καὶ γινώσκῃ ἡ οἰκουμένη, ὅτι οὐδὲ τοκεὺς  
φιλόπαις τῶν γνησίων υἱὸν ἐπεμελήσατο οὕτως ποτε, ὡς  
ἡ πολὺσπλαγχνος καὶ χριστομίμητος τοῦ Μάρτυρος φε-  
λανθρωπία τῶν ἀμαρτωλῶν ἡμῶν καὶ δουλῶν αὐτοῦ μετὰ  
Θεοῦ προσενόησε καὶ τηλικούτου κινδύνου, μηδὲν ἡμῶν  
μεριμνησάντων ἀπέσπασεν· αὐτοὶ ἡμῖν ταῦτα καὶ ἐτέ-  
ροις πολλοῖς οἱ ἐνδοξότατοι ὑπαρχοὶ διηγήσαντο πει-  
καίτες



A *συντες μεθ' ὁρκων, ἡμᾶς μὲν αὐτοψεί, τὸν δὲ ἐν Χίῳ ἄνδρα διὰ γραμμάτων, καὶ αὐτὸν δὲ βασιλέα δι' ἀναφορᾶς πρεπούσης, ὡς εἴρηται, καὶ ἐνωμότου, ὡς οὐδεὶς πέπομφε τινα ἐπὶ τούτῳ, πλὴν ἐν μόνῃ Σικελίᾳ κατὰ κέλευσιν βασιλικήν· ὅς οὐδὲ ὑπέστρεψεν ἔτι, ἔφασαν, Ἄλλ' οὐδὲ ὅλως ἔχει ἄνθρωπον αὐτῷ ἐξυπηρετούμενον Δημήτριον προσονομαζόμενον.*

A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.

runt gloriosissimi præfecti juramento asseverantes, nobis quidem coram, viro autem, in insula Chio constituto, per litteras ipsique porro imperatori convenienti jurataque, ut dictum est, relatione, a nullo ad istud quemquam, præterquam in solam Siciliam, qui nec adhuc, dicebant, reversus esset, sed nec omnino hominem, sibi ministrantem, qui Demetrius appellatus esset, haberet, e mandato imperatorio missum fuisse.

Joannes con-  
tendit.

75 Ἄλλ' ὅτι ὁ δεσπότης μετὰ Θεὸν τῆς πόλεως Θεσσαλονίκης ὁ μάρτυς τοῦ Χριστοῦ Δημήτριος ὁ πα-  
νένδοξος αὐτὸς λεηλατουμένην λιμὴν τὴν αὐτοῦ πόλιν  
θεασάμενος κατηλέησεν, καὶ τὴν πρόνοιαν τοῦ μὴ πάν-  
τας ἄρδην ἀποθανεῖν ἐποιήσατο. Ἄλλὰ τί περὶ τὰ  
μείζονα σπεύδοντες τοῖς ἐλαχίστοις τούτοις ἐνδιατρί-  
βομεν; Ὅτι μὲν γὰρ καὶ ταῦτα μεγάλα, καὶ θαυμα-  
στά, προφανές. Πῶς γὰρ οὐ μεγάλα τὸ κινδύνων καὶ  
θανάτων αὐτῶν ἀπροσδοκίῳ οὐχ ἄπαξ, οὐδὲ δις, ἀλλὰ  
καὶ πάλιν καὶ πολλάκις ῥυσθῆναι πόλιν τε, καὶ χώ-  
ραν ἔσθους σὺν Θεῷ φάναι τασούτου; Ἄλλὰ πρὸς τὰ  
μέλλοντα λέγεσθαι συγκρινόμενα ταῦτα, λίαν ἐξετε-  
λίξειν τὴν ὑπερφυᾶ δόξαν τοῦ μάρτυρος νομισθήσον-  
ται, ὅθεν δύο τινῶν κεφαλαίων ἐπιδρομάδην μνησθεῖς  
B ἐπὶ τὰ ἐπηγγελμένα τρέψω τὸν λόγον· ἐν Χῷ Ἰὺ τῷ  
Κῷ ἡμῶν, ὅτι αὐτῷ πρέπει δόξα, τιμὴ κ. τ. λ.

75 Ast ipsum civitatis Thessalonicensis post Deum dominum, gloriosissimum Christi martyrem Demetrium, cum civitatem suam fame afflictam vidisset, illius fuisse misertum, cura-  
que sua, ne omnes penitus morerentur, effecisse i. Verum quid ad majora properantes mini-  
mis hisce inhæremus? Esse enimvero et illa ma-  
gna et mira, manifestum est. Quomodo enim, periculis ipsaque morte inexpectato non semel, neque bis, sed et iteratis vicibus et sæpe civi-  
tatemque et tam numerosæ gentis regionem fuisse, Deo dante, liberatam, magna haud di-  
camus k? Verum si ad ea, quæ dicenda sunt, comparentur, nimium attenuare eximiam Mar-  
tyris gloriam videbuntur: quare, cum duo ad-  
huc quæpiam capita cursim memoraro, ad ea, quæ  
promisi l, convertam sermonem in Christo Jesu Domino nostro, quia ipsi convenit gloria et ho-  
nor etc.

E

## ANNOTATA.

a Caput hoc in codice olim Mazarinæo, e quo hic editur, pag. 69 et quinque seqq. recense-  
tur, contractiori isthoc titulo insignitum: "Ἐτερον περὶ τῆς ἐν λιμῷ προνοίας τοῦ Μάρτυρος, Aliud,  
(miraculum nimirum) de Martyris in fame cura. Apud Mabillonium porro tom. i Veterum  
Analectorum pag. 81 et seq. exhibetur etiam compendio, per Anastasium Bibliothecarium con-  
cinnato.

b Licet ordinem, quo quæque gesta sunt, Joannes Thessalonicensis in narrando non accurate  
ubique observet, serius tamen, quæ hoc, quam quæ præcedenti cap. refert, accidisse reor,  
quod illa, at non item hæc, brevi admodum tempore, antequam ab eo litteris consignarentur, eve-  
nisse, tradat.

c Cum tam verbum Δευέσται quam Δεέσται egere seu necessariis carere significet, verbum Μεταδέε-  
σται, quod frustra in Lexicis quæsi, idem hic, quod necessaria emere, seu comparare, verosimilli-  
me significare, modove certe haud multum absimili exponendum, spectato sensu, existimo.

d Cum Sanctus, uti in Commentario prævio § III docui, Thessalonicæ educatus fuerit, Græcum-  
que verbum Τρέφειν idem, quod Latinum Educare seu alere, significet, adeo hic deductum ab hoc  
verbo aoristi primi participium medium θρεψάμενη, in dativo positum, quod ei præterea vocem πόλει  
subintellectam putem, Civitati altrici interpretatus sum.

F

e Hoc nomine olim fuit distincta, quæ hodie Aveo, Turcis Aidos, dicitur, urbs Thraciæ, in ora  
Bosphori Thracii sita, arceque valida, quæ una ex Dardanellis est, munita. Adi ad vocabulum Aby-  
dus Baudrandum in Dictionario geographico.

f Pro hujus insulæ qualicumque notitia videsis Annotata, cap. præcedenti ad lit. d subnexa.

g De S. Isidoro, martyre in insula Chio, ad xxv Maii diem, quo in Martyrologio Romano  
annuntiatur, actum apud nos est; is autem, uti ex ibidem in medium adductis liquet, ecclesiam  
nomini suo sacram in insula Chio habuit, ut certe hic ipse sanctus Isidorus martyr apud Joan-  
nem Thessalonicensem hoc loco memoretur. Verum num ecclesia mox dicta, alterave, in insula  
Chio pariter existens, ei simul et S. Victori martyri fuit sacrata? Est sane, cur ita ex Anastasii  
Bibliothecarii apud Mabillonium loco proxime citato existimes; ibi enim Anastasius, quæ Græcis  
hisce, Ὁ δὲ διαναστάς καὶ πορευθεὶς ἐπὶ τὸ μαρτύριον τοῦ καλλινίκου μάρτυρος Ἰσιδώρου, Joannis verbis  
respondent, sequentia Latina suppeditat: Qui surgens perrexit ad ecclesiam sanctorum Victoris  
et Isidori; verum prava interpretatione usus hic est Anastasius. Adi Commentarium prævium  
num. 79.

h Ad xxiv Junii diem, quo S. Joannis Baptistæ nativitatis in Martyrologio Romano celebratur,  
actum apud nos de hoc sancto præcursore Domini jam est; ex iis autem, quæ ibidem in concinnato  
de eo Commentario historico num. 106 et binis seqq. e Sozomeno in medium adducta sunt, confir-  
mantur, quæ hic apud Joannem narrantur de jactis a dæmone in Joannem Baptistam convitiis,  
quod hic Theodosio imperatori, adversus Eugenium tyrannum, quod anno 394 evenit, bellum ge-  
renti, esset auxilio.

i Multum enimvero Joannes Thessalonicensis, ut prodigiose a Sancto Thessalonicensibus fame  
pressis iterum fuisse succursum, ostendat, hoc pariter capite ad hunc usque locum laborat, nec, ut  
apparet, infelici prorsus successu.

Octobris Tomus IV.

21 k Suppeditatus



A. JOANNE  
THESSAL. AN.  
CHIEP.

*k Suppeditatus hoc loco a Joanne textus Græcus paulo videtur obscurior; ei tamen, quam hic videtur, interpretationem adaptandam, e sensus contextu existimavi; siquis interim meliorem attulerit, eam ego libenter amplectar.*

*l Sese in subsequentibus de bello, a gente barbara, multitudine infinita, adversus Thessalonicam gesto, acturum, Joannes supra cap. 8 sub initium promisit, reque ipsa infra, duobus adhuc, quibus res aliæ tractantur, præmissis capitibus, de eo agit; ut adeo, dum, duobus memoratis capitibus, sermonem ad promissa sese conversurum, hic dicit, de bello illo loqui existimandus sit.*

## CAPUT X.

*Qui Sanctus in bello intestino populique seditionibus Thessalonicæ etiam succurrerit a.*

Thessaloni-  
cæ intestino  
bello popu-  
lique seditionibus

**N**on solum in peste et fame sæpissime Namans ille civitatis gloriosissimusque certaminum Victor a tempore antiquo in hodiernam etiam usque diem misericordiam erga regionem efficaciter exhibuit, sed et intestinorum bellorum, popularisque tempestatis fluctus diversis temporibus in ea dissipavit, commotorum animorum æstus *b* fiducia in Deum irrorans. **B** Unum autem dumtaxat et de his singulatim memorabo. corda vestra ad Dei laudem Martirisque gloriam accendens; recta enim magnum ejus descriptione promptaque commemoratione spiritualem vestram sitim excitare non desinam.

post Mauri-  
tii imperium  
misere, quem-  
admodum  
et aliis

**77** Sub imperio, quod piæ recordationis Mauritium excepit, omnes prope scitis, quantos in civitate tumultus diabolus excitavit *c*, charitatem refrigerans, mutuumque per Orientem universum, et Ciliciam et Asiam et Palæstinam et omnes, quæ circa partes illas sitæ sunt, regiones ad ipsam usque urbium regionam odium disseminans, adeo ut populis contribulium sanguine in foro inebriari non solum non sufficeret, sed jam etiam in aedes mutuas irruerent, atque eos quidem, qui ibidem erant, miserabiliter occiderent, vel in altioribus domuum tabulatis viventes adhuc mulieresque et pueros et senes et juvenes, ut conjicere licet, infirmos, qui præ corporum imbecillitate cædem ascendentium effugere non potuerant, in pavementum dejicerent; barbarorum autem in morem contubernales suos et notos, et, ut credere fas est, cognatos expoliarent, **C** præterque hæc omnia ipsas domos incenderent, ut, quemadmodum conjicere licet, neque illi, qui attriti fuissent, victum etiam mendicando quærentes, lateret.

locis evenit,

**78** Erant igitur, ut dictum est, omnia in tractibus illis loca dæmoniis illis cædibus direptionibusque plena, et secundum quod scriptum est, speluncæ latronum. Uti autem loco quopiam incenso flammaque adversus eos, qui aqua ei resistunt, prævalente, ipsæ etiam domus circumjectæ, fumi vehementia calefactæ, titionis adinstar nigrescunt, atque, ut parva etiam quopiam causa eaque haud inexpectata actæ accendantur, paratissimæ evadunt, ita etiam omnes in Illyrico civitates pervadens malorum Orientalium fuma aliquas quidem avaritiæ cupiditatibus obtenebravit, intestinasque in ipsis tribuum virgultis flammam accendit, deinde vero et custoditam a Martyribus Thessalonicensium metropolim finitimorum facinora rumorum auris circumdabant, charitatisque fulgor,

**O** γὰρ μόνον ἐν λαιμοῖς καὶ λαιμοῖς μυριάκις ὁ φιλόπολις οὗτος καὶ ὑπερένδοξος ἀνδρόφρων ἐκ παλαιῶν καὶ μέχρι τοῦ νῦν τὸ περὶ τὴν χώραν εὐσπλαγχνον πρακτικῶς ἐπεδείξατο, ἀλλὰ καὶ ἐμφυλίων πολέμων, καὶ δημῶδους ζάλης ἀναριθμητὰ κύματα κατὰ διαφόρους καιροὺς ἐν αὐτῇ διεσκέδασεν τῇ πρὸς Θεὸν παρρησίᾳ τὰς βαινομένων θυμῶν φλυκτῆας ἐπιδρυσίζων. Ἐκάστο τε ἐνὸς δὲ καπὶ τούτων καὶ μόνου μνησθήσονται διηγήματος ἀναζωπυρῶν τὰς καρδίας ὑμῶν πρὸς Ἑμμεν Θεοῦ, καὶ δόξαν τοῦ Μάρτυρος· τῇ γὰρ εὐπεριγράπτῳ, καὶ ταχυφράστῳ τῶν μεγάλων αὐτοῦ τὴν πνευματικὴν ὑμῶν ἀναφλέγων δίδαξαν οὐ παύσονται.

**77** Ἐπὶ τῆς μετὰ Μαυρικίου τὸν τῆς εὐσεβοῦς λήξεως βασιλείας, ὅτε σχεδὸν ἅπαντες, οἷους κατὰ πόλιν ἤγειρεν κνηριοὺς ὁ διάβολος, ψύχας τὴν ἀγάπην, καὶ μισαλληλίαν σπείρας κατὰ τὴν ἀνατολὴν πᾶσαν, καὶ Κιλικίαν, καὶ Ἀσίαν, καὶ Παλαιστίνην, καὶ πᾶσας τὰς ἀμφὶ τὰ ἐκείσε μέρει πατρίδας ἕως καὶ αὐτῆς τῆς βασιλείδος τῶν πόλεων, οὕτως ὡς μὴ μόνον ἐξαρχεῖν τοῖς δῆμοις τὸ κατ' ἀγορὰν αἵμασιν ἐμφυλίοις μεθύσκειν, ἀλλ' ἤδη καὶ πρὸς τὰς ἀλλήλων οἰκίας ἐπισπιδᾶν, καὶ τοὺς αὐτοὺς μὲν ἀποσφάττειν ἐλεεινῶς, ἢ καὶ διὰ τῶν ὑψηλωτέρων δωμάτων ἐτι ζώντας ἀκουτίζειν ἐπὶ τὸ ἔδαφος γυναῖκά τε, καὶ παιδᾶς καὶ γέροντας, καὶ νέους ὡς εἰκὸς ἀσθενεῖς, ὅσοι διὰ ἀδρανίαν σωμάτων ἐκφυγεῖν τὰς τῶν ἀνεθρόντων μαιφονίας οὐκ ἴσχυσαν, λεηλατεῖν δὲ βαρβάρων δίκην τοὺς ὁμοδαίτους, καὶ γνωρίμους, καὶ ὡς εἰκὸς συγγενεῖς, καὶ καθάπαντα ταῦτα καὶ τὰς οἰκίας αὐτὰς πυρπολεῖν, ἵνα μὴ δὲ οἱ τριβέστες ὡς εἰκὸς, καὶ ἐν πτωχείᾳ τὴν ζωὴν περιζόμενοι διαλάθωσιν.

**78** Ἦσαν μὲν οὖν, ὡς εἴρηται, πάντες οἱ κατ' ἐκείνα τὰ κλίματα χώροι τῆς δαιμονικῆς ταύτης ἀνδροκτασίας, καὶ λεηλασίας ἀνάπλεοι, καὶ κατὰ τὸ γεγραμμένον σπήλαια ληστῶν ὥσπερ δὲ τινος πυρποληθέντος τοῦ καπνοῦ, καὶ τῆς φλογὸς κατακρατούσης τῶν ἀπομαχόμενων τῇ ὕδατι αἱ πέριξ οἰκίαι τῇ σφοδρότητι θερμαινόμεναι τοῦ καπνοῦ, αὐταὶ τε μελαίνονται θαλαῦ δίκην, καὶ πρὸς ἀναψὴν ἐτοιμότεται γίνονται, μᾶς τινος, καὶ βραχείας προσάσεως, καὶ ταύτης προσδοκησίμου δρασσόμεναι, οὕτως καὶ τὰς περὶ τὸ Ἰλλυρικὸν ἀπᾶσας πόλεις ἢ τῶν ἀνατολικῶν φήμη διανεμηθεῖσα κακῶν. Τινὰς μὲν κατεξόφωσι τοῖς τῆς φιλαργυρίας θυμοῖς καὶ τὰς ἐμφυλίων φλογας ἐν αὐταῖς τοῖς φονικοῖς φρυγάνοις ἀντίψαν ἤδη καὶ τὴν μαρτυροφύλακτον τῶν Θεσσαλονικαίων μητρόπολιν ἀνεκύνκλουν ταῖς αἰραῖς τὰ τῶν πλησιωχῶν δρχματουργήματα, καὶ τὸ τῆς ἀγάπης αὐτῶν τηλαυγές, ὁ καὶ ὁ Ἀπόστολος δι' ἐπιστολῶν ἐμακάρισεν, τῇ τοῦ φθόνου παρεισθύσει



## Α παρεισδύσει κατακρατηθὲν ἐμελαινέτο.

79 Ἦν τε βλέπειν ἐλεεινῶς τηλικαῦτα, τὴν τῆς ὁμοφροσύνης μητρόπολιν θάλασσαν διχονοίας γεγεννημένην· οὐδεὶς λοιπὸν ὑγιῶς τῷ πλησίον προσέβλεπεν, ὡς τοῦ ἀπροσδοκῆτου κακοῦ! Ὁν δὲ συγγενικὸς θεσμὸς τὴν ἐπισκήψασαν νόσον ἱατρῶν ἐξισχύων. Ἀλλ' ὥσπερ ἐν ἀχύρων σωρείᾳ φλόξ κεκρυμμένη, μόνῃ διασπύχεται τῷ καπνῷ τυφομένη, καὶ μικρὰς ἐπιθυμεῖ διασκαλεύσεως τῶν ἐπικειμένων ἀχύρων, εἰς τὸ τὴν αὐτῆς παμφᾶγον ὁρμὴν διεγῆντασαν, πάντα διακαῦσαι, καὶ κατατεφρῶσαι τὰ περιεχόμενα, οὕτως ἡ πόλις ὑπὸ τοῦ θαύματος ὑποῦτος οὕτως ὠδινὸν τὴν κατ' ἀλλήλων διαφθοράν καὶ μικρὰς ὡς ἐπὶ τοῦ παραδείγματος τῶν ἀχύρων ἐδεῖτο πρὸφάσεως εἰς τὸ ἀναρίπισαι, καὶ κατὰ πάντων ἀστράφαι τὴν ἀλληλόφθορον μάχιραν.

80 Ἀλλ' οὖν οὕτως κακοῦ διακειμένης τῆς πόλεως, οὐδὲν τῶν ἐλπιζομένων γενέσθαι ὁ πανένδοξος ἀσλοφόρος τοῦ Χριστοῦ συνεχώρησεν, ἀλλ' οὕτως ἐν τῷ βουλεύεσθαι τὰ κατὰ τοὺς δῆμους συνεκείνησαν οἱ θυμαί· Ἰκανὸν μὲν οὖν καὶ τὸ ἀθρόον τῆς ἀπροσδοκῆτου τῶν ὀργῶν καταπαύσεως τοῖς νοῦν ἔχουσιν παρᾶστίσαι, ὡς  
B θεία τις πρόνοια, καὶ ἁγίων ἁρρήτος ἐπισκιάσις τὸ τοιοῦτον κατόρθωσεν. Ὁ γὰρ πλάσας καταμόνας τὰς καρδίας, τρέπει ταύτας ὡς ὕδωρ ὅπου καὶ βούλεται. Ἵνα δὲ μὴ διαμφοδίξῃ τῶν περὶ ταῦτα βουλευομένων ὁ νοῦς, ἀκούσατε τὸ γεγόμενον, ἀκούσατε, παρακαλῶ, καὶ μὴ μόνον ἕως τοῦ θανατάσαι, καὶ δοξολογῆσαι τὸν μάρτυρα, τὴν διάνοιαν διαγείρητε· ἀλλὰ τὸ αἰρετὸν, καὶ φίλον τῷ ἀσλοφόρῳ κατασκοπήσαντες ἀκριβῶς, αὐτὸ καὶ ὑμεῖς ἐξ ὅλης ψυχῆς, καὶ δυνάμει κατὰ τὴν ἔννοιαν περισφίγγαντες, ὑπήκοοι ἀκριβεῖς, καὶ διὰ τοῦτο γνήσιοι φίλοι τῆς ἀγαθοσύνης αὐτοῦ ἀναδειχθῆτε.

81 Ἵνα γὰρ μὴ ἀμφοδίξῃ, ὡς εἴρηται, τῶν περὶ ταῦτα βουλευομένων ὁ νοῦς, πότερον αὐτομάτως ἢ τῶν τηλικούτων κακῶν φορὰ, ὅσον οὕτω προσδοκώμενη, κατεκοιμήσθῃ, ἢ τίνος πρόνοια τοῦτο γένηται. Καὶ πάλιν, Ἵνα μὴ διαμφοδίξῃ τῇ τίνος πρεσβείᾳ ἢ πόλιν ἐκ τῶν πυλῶν τοῦ θανάτου ἀνεσπάσθῃ, ὡφθῇ τινὶ καὶ ὕπνους νεωστὶ ἐκ τῆς Ἑλλάδος τῇ Θεσσαλονικῇ ἐπιδημήσαντι, ἀνδρὶ κοσμίῳ, καὶ τῶν τηλικαῦτα τοῦ Ἰλλυρικοῦ ἐπάρχων συγγενεῖ, πρῶτως τῇ πόλει,  
C προσπλεύσαντι, καὶ μετὰ τὰ κινούμενα ἐν αὐτῇ καὶ λαλούμενα ἀπογινώσκοντι, τοιαύτη τις ὕψις ὀνείρων. Ἴδεν αὐτὸν ἀναβαίνοντα ἐπὶ τὴν πηγὴν τῶν ἱαμάτων, λέγων δὲ τὸ τοῦ ἀσλοφόρου πάνσεπτον τέμενος, ἐσάδει νόμῳ τῶν προσπλέοντων τὴν πόλιν, ἅτε δὴ καὶ αὐτὸς πρῶτως εἰσβαλὼν αὐτῇ.

82 Εἶτα εἰσελθὼν δῆθεν ἐν τῷ ναῷ, καὶ προσευξάμενος, ὅρα τὸ ἱερόσκευον ἐκεῖνο, καὶ περιεπλήρες δημιουργήμα κατὰ μέσον τοῦ ναοῦ πρὸς τοῖς λαοῖς πλευροῖς ἐφιδρυμένον ἐξαγώνῳ σχήματι, κίονιν ἐξ καὶ τοίχοις ἱσαρίθμοις, ἐξ ἀργύρου δοκίμου καὶ διαγεγλυμμένου μεμφομένον, καὶ τὴν ὀροφὴν ὡσαύτως, ἀπὸ τῶν ἐξαγώνων πλευρῶν κυκλοφορικῶς ἀνίσχουσιν καὶ εἰς μίαν στρογγύλην ὡς ἐκ ποδὸς ἀπολήγουσαν σύνδεσιν, σφαῖραν τε ἀργύρεαν μεγέθους οὐ μικροῦ φέρουσαν ἄνωθεν, ὑφ' ἣν ὡς κρίνου βλαστοὶ θαναμάσιοι περιέχονται, ὧν πάντων ἐπάνω τὸ κατὰ τοῦ θανάτου πεπηγὸς τρόπαιον ἀκτινοβολεῖ, τῷ μὲν ἀργυρέῳ δημιουργήματι τὰς τοῦ σώματος ὀφείας παρασκευάζον ἐκπληττεσθαι τῇ δὲ τοῦ Χριστοῦ νοήσει τοὺς τῆς διανοίας, ὀφθαλμοὺς τοῖς οὐρανίοις καταυγάζον χαρίσμασιν ὁ ζωοποιὸς, φημί, καὶ τίμιος τοῦ Θεοῦ καὶ σωτῆρος

quem Apostolus in Epistolis beatum vocavit, invidiæ ingressu repressus nigrescebat.

A. JOHANNES  
THESSAL. AR-  
CHIEP.

79 Miserandum in modum videre erat concordiae metropolim dissensionis mare tunc factam. Nemo in posterum amico vultu (o malum inexpectatum!) proximum intuebatur; morbum autem, qui irruerat, lux congenita sanare haud poterat. Verum quemadmodum abscondita in palearum acervo flamma solo praepedita fumo iners manet, parvaque palearum incumben-  
tium, ut omnivora vis ejus excitata omnia adjacentia comburat atque in cinerem redigat, motione indiget, ita civitas, sub demone abdita, mutuum interitum sic parturiebat, ut etiam ad palearum exemplum parva, quo caedes mutuas suscitarer, enseque, qui interitum utrimque afferret, adversus omnes emitteret, causa indi-  
geret.

80 At vero, civitate ita male affecta, quod speratum haud fuerat, fieri gloriosissimus certaminum Christi Victor concessit, itaque dum mala molirentur populi, irae extinctae sunt. Cum itaque inexpectatae irarum sedationis celestem adventum iis, qui mentis forent compo-  
tes, comparare esset sufficiens, non secus ac divina quaedam providentia ineffabilisque Sanctorum obumbratio, id fecit. Qui enim solus corda creavit, eo, ut aquam, quo voluerit, inflectit. Ne vero eorum, qui de hisce consilia conferunt, dubius haereat animus, audite, quod factum est, audite, admoneo, nec solum ad admirandum, sed et ad laudandum usque Martyrem cogitationem excitate; quin imo quid gratum et acceptum certaminum Victori sit, diligenter examinantes, id ipsum et vos ex tota anima virtuteque amplectentes, ad amussim obedi-  
entes germanique per id bonitatis ejus amici appareatis.

paux subito,  
dante Deo,  
reduci,

81 Ne enim, ut dictum est, eorum, qui de iis deliberant, dubius haereat animus, malorumne hujusmodi cursus, qui tantum non exspectatus obvenit, sponte sua, an cujuspiam providentia acciderit; ac denuo ne dubitet, cujusnam intercessione e mortis portis civitas fuerit educta, cuidam in somno, qui Thessaloniam e Graecia recens advenerat, viro modesto eorumque, qui tunc Illyrici praefecti erant, F  
cognato, cum primum ad civitatem appulisset, nec quae in ea turbata essent ac dicta, perspecta haberet, hujusmodi somniorum visio apparuit. Seipsum in curationum fontem, dico autem in venerandum maxime certaminum Victoris templum, ex more eorum, qui civitati adnavigant, ingredientem (erat enim et ipse primum in hanc veniens) conspe-  
xit.

ilque Sancti  
intercessione  
factum, e  
viro cuidam  
oblata,

82 Deinde vero, cum in templum esset ingressus, orassetque, vidit sacrum illud pulcherrimumque opus, in medio templi ad sinistram figura sexangulari erectum, columnis sex totidemque lateribus e probato sculptoque argento formatum, similiterque et fastigium, sexangularibus in circuitu lateribus suffultum, et quasi a basi in rotundam colligaturam desinens, argenteamque magnitudinis haud parvae sphaeram superius ferens, sub qua mirae tropaeum, vivifica, dico, ac veneranda Dei et Servatoris nostri crux, radios ejaculatur, argentea quidem structura corporis oculos percelli faciens, Christi autem consideratio-  
ne

qua is, De-  
metrii tem-  
plum ingre-  
ssus,



A. JOHANNES  
TIBULLUS.  
ARCHIEP.  
in ciborio,  
sub quo hic  
jacere cre-  
debatur,

ne cælestibus gratis mentis oculos illumi-  
nans.

83 Hoc autem divinitus datum artis opus,  
quod sacrum apud nos ciborium vocatur, vir  
in templo cum vidisset, eos, qui prope erant,  
rogabat, quid illud, fratres, novum miran-  
dum opus ad mediam templi (neque enim,  
nisi magna causa subesset, locum illum ac-  
cepisset) longitudinem est exstructum? Illis au-  
tem dicentibus, quia ibidem gloriosissimum  
certaminum victorem Demetrium, ut Sanctum  
deceat, jacere, e majoribus audivimus; deside-  
rem, dixit vir, quæ intra sunt, videre. Illi  
autem famulum, qui ante argenteas januas  
stabat, ei ostenderunt, quamquam ea, quæ in-  
tro sunt, obtinere absque illo posse negantes;  
ad quem etiam vir accedens, sibi, adorare  
præstitaque a Deo monumenti gratia sanctificari  
volenti, aperiri petebat.

sibi aperto  
mulierem  
Sancto assi-  
dentem,

84 Cum autem is januas aperuisset, vir  
nondum ingressus vidit quidem, qui et a no-  
bis visus fuit, quasi lectulum argenteum in  
medio exstructum, hujus ad eam, quæ ad  
caput est, partem thronum quempiam, auro  
splendidum, preciosisque e lapidibus paratum,  
ac gloriosissimum certaminum Christi victo-  
rem Demetrium tali, quali in imaginibus de-  
pingitur, habitu sedentem; ad eam autem,  
quæ ad lectuli pedes est, partem thronum al-  
terum, splendidum quidem et illum, totum  
autem ex argento solidum, in quo mulierem  
quampiam decentissimam, visuque pulchram,  
splendide nec superflue vestitam, sedentem  
videbat fixisque oculis in Martyrem intuen-  
tem. Vir hæc conspicatus ingredi quodammo-  
do timuit, Martyrem nimirum cum pia qua-  
dam nobilique femina solitarium ibidem degere  
suspiciatus.

atque ab eo,  
ne civitatem  
relinqueret,  
retineri, vi-  
disset, hanc-  
que simul  
Dei rectam

85 Cum autem ille, in animi consterna-  
tione extra stans, maneret, mulieris Marty-  
risque decore obstupefactus, loco surgens mul-  
lier exire e ciborio conabatur, impetu autem  
maximo surgens et martyri manu illam reti-  
nuit retractamque in throno suo rursus loca-  
vit, dicens: Per Dominum ne hinc ex eas re-  
linquasque civitatem; ei enim semper quidem,  
maxime autem præsentis tempore necessaria es.  
Cum autem hæc vir audivisset, mulieremque  
in throno suo rursus sedentem, similiterque  
gloriosissimum certaminum Victorem in thro-  
no aureo vidisset, exire vel quid proloqui au-  
sus non est, sed, foris reverentia exhibita,  
abivit, hoc solum ab adstante nimirum famu-  
lo sciscitatus: Dic mihi per Deum: quænam  
illa mulier sola cum Sancto sedens? Ille au-  
tem respondit: Tunc solus eam ignoras? Omnis  
civitas eam novit, semperque etiam eandem  
cum Martyre versari. Ille autem reponit: Ve-  
rum ego, peregrinus cum sim, id ignoro. Pro-  
pter charitatem ne invidias, sed et nomen mihi  
edissere.

rerum or-  
dinationem.  
quam Deme-  
trius e civi-  
tate exire  
non permis-  
set, esse  
intellexisset,  
d

86 Famulus autem respondit: Hæc est recta  
rerum per Dominum ordinatio d, quam Deus a  
multo tempore certaminum Victori commisit.  
Hic autem illam custodit, nullo modo eam  
hinc exire sinens, quemadmodum et tu vidi-  
sti. Hæc famulo nimirum loquente, expergef-  
actus est vir; eorum autem, quæ sibi visa fue-  
rant, quod quæ in civitate mota essent, utpo-  
te peregrinus existens, non nosset, nihil intel-  
ligens, præfecto, qui sanguine ei, ut dictum  
est, conjunctus erat, narravit. Cum autem nec

ἡμῶν σταυρός.

D

83 Τοῦτο δὴ τὸ Θεοδώρητον τέχνασμα κατὰ τοὺς  
ὑπνοὺς ὁ ἀνὴρ ἐν τῷ ναῷ θεασάμενος τὸ παρ' ἡμῖν  
κλούμενον ἁγιασμένον κιβώριον, ἐπηρώτα δὴθεν τοὺς  
πλησίον, τί τοῦτο, ἀδελφοί, τὸ καινοδαύμαστον ποίημα,  
κατὰ τὸ μήκος τοῦ ναοῦ μέσον ἐφίδρυται; οὐ γὰρ ἂν  
ταύτην εἰλήφει τὴν κώραν, εἰ μὴ μεγάλης τινὸς ἡξίω-  
το τῆς προφάσεως· τῶν δὲ φήσαντων, ὡς ἐκείσε παρὰ  
τῶν πατέρων ἠκούσαμεν κείσθαι θεοπρεπῶς τὴν ὑπε-  
ρένδοξον ἀθλοφόρον Δημήτριον, ἐπεθύμουν, ἔφη, ὁ ἀνὴρ,  
τῆς κατὰ τὸ ἔνδον ὁράσεως· οἱ δὲ ὑπεδείκνυν αὐτῷ  
τὸν πρὸς ταῖς ἀργυρέαις, θύραις ἱστάμενον ὑπηρέτην μὴ  
ἄνευ τούτου φάσκοντες, οἷόν τε εἶναι τινὰ των ἔνδον τυ-  
χεῖν. ὧ καὶ προσελθὼν ὁ ἀνὴρ, ἡξίου ἀνοιγῆναι λαύ-  
τῳ, προσκυνῆσαι βουλομένῳ καὶ ἁγιασθῆναι τῇ Θεοπα-  
ρόχῳ τοῦ μνήματος χάριτι.

84 Τοῦ δὲ διανοίξαντος τὰς θύρας, μήπω εἰσελ-  
θὼν ὁ ἀνὴρ, ἶδεν μὲν τὸ καὶ ἡμῖν ὁρώμενον ἀργύ-  
ρεον κατὰ τὸ μέσον ἰδρυμένον ὡς περ σκιμπιδίου, οὐ  
κατὰ τὸ πρὸς κεφαλῆς μέρος θρόνον τινα λαμπρὸν  
ἐκ χρυσοῦ, καὶ λίθων πολυτελῶν κατεσκευασμένον,  
καὶ τὸν πανένδοξον ἀθλοφόρον τοῦ Χριστοῦ Δημήτριον ἐφε-  
ζόμενον, οὕτως ὅποιά στήματι κατὰ τῆς εἰκόνας  
εγγεγράφεται, κατὰ δὲ τὸ πρὸς ταῖς πόσιν τοῦ κρα-  
βάττου μέρος ἕτερον θρόνον λαμπρὸν μὲν καὶ αὐτόν,  
ἐξ ἀργύρου δὲ πάντα συγκείμενον, ἐφ' ᾧ κατεζόμε-  
νην ὁρᾷ γυναῖκα τινα εὐπρεπιστάτην, καὶ κοσμίαν  
ιδέσθαι, σεμνοφανῶς καὶ ἀπερίττως ἡμφιεσμένην, καὶ  
ἀτενὲς πρὸς τὸν μάρτυρα βλέπουσαν. Ταῦτα ἰδὼν ὁ  
ἀνὴρ ἠυλαβήθη ὥς περ εἰσελθεῖν ὑποτοπήσας τὸν μάρ-  
τυρα μετὰ τινος δὴθεν θεοσεβοῦς καὶ λαμπρᾶς γυναι-  
κὸς ἰδιόξειν.

85 Ὡς δὲ μεμένηκειν ἐν ἐκπλήξει ἐκείνος ἐξῶ  
ἱστάμενος, τῇ εὐπρεπείᾳ τῆς γυναικὸς καὶ τοῦ μάρτυρος  
ἐκθαμβούμενος, ἀναστὰς δὴθεν ἡ γυνὴ ἐπιπράττει ἐξί-  
ναι τοῦ κιβωρίου. Ὁρμὴ δὲ μεγίστη διαναστὰς καὶ ὁ μάρτυς  
κατέσχεν αὐτὴν τῆς χειρὸς, καὶ ἐλκύσας πάλιν ἐπὶ τὸν  
θρόνον αὐτῆς καθέζει αὐτὴν εἰπὼν, διὰ τὸν Κύριον μὴ  
ἐξέλθῃς ἐνθεν, μὴδὲ ἀφῆς τὴν πόλιν, χρεῖα γάρ  
σου ἐστὶν αἰεὶ μὲν μάλιστα δὲ ἐν τῷ παρόντι καιρῷ. Ὁ  
δὲ ἀνὴρ ταῦτα ἀκούσας καὶ θεασάμενος καθεσθεῖσαν  
πάλιν τὴν γυναῖκα ἐπὶ τοῦ θρόνου αἰτίης, καὶ τὸν πανέν-  
δοξον ἀθλοφόρον ὁμοίως ἐν τῷ χρυσεῷ θρόνῳ, οὐκ  
ἐτόλμησεν ἐξελθεῖν, ἢ φθιγγασθῆναι τι, ἀλλ' ἔκωσεν  
προσκυνήσας ἀνεχώρει, τοῦτο μόνον ἐρωτήσας τὸν ἐπι-  
στάμενον δὴθεν ὑπηρέτην. Εἰπέ μοι πρὸς τοῦ Θεοῦ τίς  
ἡ γυνὴ ἢ μετὰ τοῦ ἁγίου μόνῃ κατεζομένη; Ὁ δὲ ἀπεκρί-  
θη· σύ μόνος ἀγνοεῖς αὐτήν; Πᾶσα ἡ πόλις αὐτὴν  
ἐπίσταται, καὶ ὅτι αἰεὶ τῷ μάρτυρι συνδιαγίγῃ· ὁ δὲ φη-  
σιν, ἀλλ' ἐγὼ ξένος ὑπάρχων ἀγνοῶ. Διὰ τὴν ἀγά-  
πην οὖν μὴ φθονέσῃς, ἀλλὰ καὶ τὸ ὄνομα φρά-  
σον μοι.

86 Ὁ δὲ ὑπηρέτης ἀπεκρίθη, αὕτη ἐστὶν ἡ κυρία  
Εὐταξία, ἣν ὁ Θεὸς πρὸ πολλοῦ τῷ ἀθλοφόρῳ πα-  
ρακατέθηκε· αὐτὸς δὲ ταύτην διατηρεῖ, μὴ εἰς αὐ-  
τὴν ἐνθεν ἐξελθεῖν τὸ σύνολον, ὥς περ καὶ σύ ἐξεῖσθαι.  
Ταῦτα τοῦ ὑπηρέτου δὴθεν λαλήσαντος, ὁ ἀνὴρ ἐξυπ-  
νος γέγονεν· οὐδὲν δὲ συνέεις τῶν ὀφθέντων αὐτῷ,  
διὰ τὸ μηδὲ τὰ ἐν τῇ πόλει τημικαῦτα κινούμενα  
γινώσκειν, ἅτε ξένος τυγχάνων, διηγήσατο ταῦτα  
τῷ ἐπάρχῳ συγγενεῖ αὐτοῦ καθεστηκότι, ὡς εἴρηται· ὁ  
δὲ μηδὲ αὐτὸς ἀκριβῶς κατανοήσας τὸ ὁραθὲν, λα-  
βὼν αὐτόν τὸν ἄνδρα τὸν θεασάμενον, ἀνείσιν εἰς τινα



**A** μονακὸν εὐλαβὴ συνήθη αὐτῷ τυγχάνοντα, καὶ δι-  
γεῖται αὐτῷ τὰ τῷ ἀνδρὶ ἀποκαλυφθέντα, καὶ πρὸς  
μείζονα τῆς ἀληθείας πίστιν, αὐτὸν τὸν ἰδὼντα ἐνωμότως  
ὁμολογοῦντα παρέστησεν. Λέγει αὐτοῖς ὁ μοναχὸς: 'Ευ-  
λογητὸς ὁ Θεὸς καὶ ὁ δωρηθεὶς ἡμῖν παρ' αὐτοῦ πρε-  
σβευτὴς καὶ κηδεμὼν ὁ πανάγιος μάρτυς Δημήτριος.

87 Πιστεύω γὰρ αὐτῷ τῷ ἀληθινῷ Θεῷ τῷ κυρίῳ  
ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστῷ, ὅτι οὐκ ἔτι φοβηθήσεται ἡ πόλις  
τὸν ἐπηρτημένον τοῦτον, καὶ προσδοκώμενον τῆς ἐμφυλίου  
στάσεως κίνδυνον τοῦ ἀθλοφόρου τῆν κυρίαν 'Ευταξίαν  
παρ' ἑαυτῷ κατασχόντος αὐτῇ τὸν ναὸν αὐτοῦ ἐξελεῖν μὴ  
δὲ τὴν πόλιν καταλιπεῖν. Ταῦτα ἀκούσας ὁ ἑπαρχος,  
καὶ οἱ σὺν αὐτῷ συνῆκαν καλῶς διακριθέντα τὸν ὄνειρον,  
καὶ διεφήμισαν τὸ πρᾶγμα ἐν τῇ πόλει, καὶ τῇ χάριτι  
τοῦ Χριστοῦ καὶ Θεοῦ, καὶ τοῦ πανενδόξου μάρτυρος Δημη-  
τρίου ἀπείραστος ἡ πόλις τοῦ τοιαύτου κινδύνου μεμνη-  
κεν, καίτοι ἐπὶ ἐτέρους δύο ἐνιαυτοὺς μυρίας ὄσας  
προφάσεις ἀνασκαλεύσαντος (\*) τοῦ ἐχθροῦ ἐπὶ τῇ τῆν  
εὐταξίαν διακόψαι τῆς πόλεως, ἥτις διέμεινεν ἐρρίζω-  
μένη διὰ Χριστοῦ, ὡς ὑπὸ τῆς τοῦ μάρτυρος δεξίας φυ-  
λαττομένη τῇ πόλει. Τῷ δὲ Θεῷ ἡμῶν ἡ δόξα καὶ τὸ  
κράτος εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. ἀμήν.

\* cod. Ma-  
zarin.  
ἀνακινή-  
σαντος

hic, quod visum fuerat, recte perciperet, ipsummet,  
qui id viderat, virum assumptum ad pium quem-  
dam, qui familiaris ei erat, monachum adducit,  
huicque, quæ viro revelata fuissent, exponit  
atque ad maiorem veritatis fidem, ut ipsemet,  
qui visionem habuerat, jurejurando hanc confi-  
teretur, effecit. Dicit eis monachus: Benedictus  
sit Deus, datusque ab eo nobis intercessor ac curator  
Sanctissimus martyr Demetrius.

87 Etenim, ut civitas, certaminum victore  
rectam Dei ordinationem, ut nec templo suo  
exeat nec civitatem relinquat, apud se reti-  
nente, intestinæ illud, quod impendit formida-  
tumque fuit, seditionis periculum haud am-  
plius timeat, futurum esse, ipsi veraci Deo,  
domino nostro Jesu Christo credo. Præfectus,  
cum hæc audiret, iique, qui cum eo erant, recte  
esse expositum somnium, intellexerunt, remque  
in civitate divulgant, Christique et Dei glo-  
riosissimi martyris Demetrii charitate civitas peri-  
culo hujusmodi, utut duobus annis aliis infinitas  
prope, quo rectam Dei ordinationem, quæ civitati,  
veluti per Martyris dextram custoditæ, irradicata  
per Christum inhæsit, civitate expelleret, occasiones  
inimico suscitante, intentata permansit e. Deo no-  
stro sit gloria et virtus in secula seculorum.  
Amen.

visione Joan-  
nes Thes-  
salonicensis  
probare his  
studet.

## ANNOTATA.

a Caput hoc, quod e bibliothecæ Vaticanæ codice 821 descriptum hic damus, in codice olim Maza-  
rinæo a fol. verso 55 usque ad fol. versum 58 excurrit, tituloque sequenti afficitur: Περὶ τῆς κυριακῆς  
'Ευταξίας De recta rerum per Deum ordinatione; ego autem, quod is, quæ capite subjecto continentur,  
non satis exponat, alium iterum, quem hic vides, substitui.

b Ita substantivum Græcum φλυκτῆς, quod in nullis prorsus Lexicis invenire licuit, interpretatus  
hic sum, tum quod id exigere sensus videatur, tum quod illud hic adhiberi videatur pro substan-  
tivo φλύκτανα, quod cum a verbo Græco φλεῖν, idem etiam significante, quod Latine fervere seu bul-  
lire, deductum videri queat, non omnino, ut apparet, inepte ad significandum idem, quod Latine  
æstus, adhiberi potest.

c Orientale imperium, cum id, occiso imperatore Mauritio, Phocas anno 602 invasisset, miser-  
rime internis etiam bellis seditionibusque, uti e Nicephoro Callisto, Cedreno aliisque Græcorum  
historicis, passim obviis, videre licet, ad annum usque 610, quo et ipse dictus Phocas interiit, fuit  
afflictum; Joannes autem, uti ex ipsis ejus verbis hic occurrentibus satis liquet, et hoc loco et in sub-  
sequentibus de misero illo imperii statu loquitur; quod cum ita sit, statuque rerum, de quo sermo-  
nem facit, durante, visionem, cujus infra meminit, viro cuidam fuisse oblatam, haud obscure  
tradat, oportet sane, ut hæc non serius, quam anno 610 evenierit.

**C** d'Ευταξία Græce idem est, quod Latine rectus ordo; quare ego duas hasce voces Græcas Κυριακῆ  
'Ευταξία, periphrasi etiam quapiam claritatis ergo usus, Latine interpretatus sum Recta rerum per  
Dominum ordinatio.

e Hæc omnia Joannes, ut Thessalonicam intestinæ etiam motibus Sancti patrocínio evasisse li-  
beram, suadeat; verum cum omnia, quæ hunc in finem affert, uni fere innitantur visioni, viro  
cuidam oblatae, fierique queat, ut hæc, non vera apparitio, sed illusio dumtaxat, fuerit, studiosus  
lector, quidquid etiam hac in parte statuerit, haud facile me refragantem habebit.

**F**





A. JOANNE  
THESSAL. AN-  
CHIEP.

## CAPUT XI.

*De Illyrici præfecto, qui Sanctum blasphemavit atque ab eo idcirco fuit punitus a.*

*Ægre a se  
illum, quem  
Sanctus pu-  
nierit, fuisse  
inventum.*

b

c

Cum sane Petrus et Paulus, Apostolorum principes, non solum benefaciendo sanandoque, sed et castigatione dignos numenque spernentes, ut Ananiam quidem et Saphiram et Simonem Petrus *b*, Elymam autem magnum aliosque plures Paulus *c*, puniendo, Spiritus, quæ eis inerat, gratiam manifestarint, age, num et a maxime genuino Apostolorum alumno, gloriosissimo, inquam, Martyre, simile quid gestum sit, videamus. Etenim propter inefabilem suam malorum tolerantiam, atque qua Deum imitatur, bonitatem simile quid de eo reperire nobis quærentibus fuit difficile, cum multa omnibus, ut Deus mundo, delicta con-

net.

*Sanctorum-  
que longani-  
mitatem  
contumelia  
haud affi-  
ciendam,  
auctor præ-  
fatus,*

89 Verum cum quisque pro talentorum animi quantitate sibi credita et operationem a Deo rogetur, ac simplicioribus quidem venia ut plurimum concedatur, astutioribus autem in criminis deprehensione etiam vindicta quam sæpissime obveniat, merito in virum, qui maximam mentis vim habere existimabatur, puerorum autem more peccabat, vindicta unica, hacque ægre, a certaminum victore fuisse animadversum, perdiscere valentes, piis vestris id auribus proponemus, hortantes simul atque admonentes, ne Sanctorum benignitate lactati, eorumdem, quæ Deum imitatur, longanimitatem contumelia afficiamus, sed omni, secundum quod scriptum est, custodia servemus, primum quidem corda nostra; sin minus, ne ore saltem blasphemum quod insipiensve verbum proferamus.

*præfectum  
Illyrici, a  
quo*

90 Audite enim, ad quantam iræ magnitudinem gloriosissimum Martyrem dementiae verbum commoverit, ut statim, ingentis velut clementiæ oblitus, ei, qui peccarat, vindictam inflixerit. Vir quidam (quid enim quod nomen ei, in æterno opprobrio manenet, fuerit, dicere oporteat?) præfectorum gentis Illyricæ principatum tenens, nihilominus quidem maxima sese pollere intelligentia glorians, supraque propinquos, veluti supra superfœturæ partus, sese (id enim, cum et tentationes ut plurimum per superbiam nostram induci didicerimus, ei, opinor, et dementem in ore blasphemiam posuit) efferens, quibusdam ex iis, qui celebris civitatis administrationi præerant, arcesitis, postulavit, ut quædam ab iis ordinatio fieret.

*blasphemis  
verbis pro-  
latis irrita-  
tus fuerat,*

91 Illis autem de præcepti gravitate dolentibus, seque id facere non posse cum lachrymis ad genua contestantibus, nullo modo is cessit, impossibilitatem ipsos, re facili, si vellent, existente, fingere asseverans. Illis autem dicentibus: Certe modus alius, ut magnificentiæ tuæ, nobis volentibus potentiam non suppetere, suadeamus, haud superest, nisi per terribilem incomparabilemque gloriosissimi martyris Demetrii potentiam præclarum thronum vestrum veritatis convincamus, inimicus per illum (neque enim ipse enormem blasphemiam, verbis expressam, proferre velim) vocem emisit: illis enim, veluti in verenda rei per juramentum

Επειδὴ δὲ Πέτρος καὶ Παῦλος, οἱ τῶν ἀποστόλων ἀκρότατοι οὐκ εὐργετοῦντες μόνον καὶ ἰώμενοι τὴν ἐν αὐτοῖς ἐνεφάνιζον χάριν τοῦ πνεύματος, ἀλλὰ καὶ τιμωροῦμενοι τοὺς ἀξίους κολάσεως, καὶ καταφρονητικῶς περὶ τὸ θεῖον διαγινόμενους, ὡς Πέτρος μετὰ Ἀνανίαν καὶ Σάφειραν καὶ Σίμονα, Ἐλύμαν δὲ Παῦλος τὸν μάγον καὶ πλείονας ἄλλους, φέρε, καὶ πὶ τοῦ τῶν ἀποστόλων γνησιωτάτου θρέμματος, τοῦ πανευδόξου λέγω μάρτυρος ἰδῶμεν, εἰ γεγένηται τι τοιοῦτον· διὰ γὰρ τὴν ἀφατον αὐτοῦ ἀνεξικακίαν καὶ τὴν θεομίμητον ἀγαθότητα δυσχερεῖς ἡμῖν γέγονεν ὁμοίотροπον τι ζητήσασι περὶ αὐτὸν ἐξευρεῖν, πᾶσιν αὐτοῦ συγχωροῦντος, ὡς ὁ Θεὸς τῷ κόσμῳ, τὰ πολλὰ παραπτω-

E

89 Ἄλλ' ἵππει ἕκαστος πρὸς τὴν ἐμπιστευθεῖσαν αὐτῷ τῶν τῆς διανοίας ταλάντων ποσότητα, καὶ τὴν ἐργασίαν ἀπαιτεῖται παρὰ Θεοῦ, καὶ τοῖς μὲν ἀκραιωτέροις συγγνώμη πλείστη παρέχεται, τοῖς δὲ παρουργότεροις ἐπ' αὐτοφύρῳ τῆς πλημμελείας ὡς τὰ πολλὰ καὶ ἡ ἐπεθέλευσις γίνεται, εἰκότως ἐπ' ἀνδρὶ μεγίστην ἔχειν τῶν φρενῶν νομιζομένην τὴν δύναμιν, παραπλησίως δὲ νηπίοις σφαλεντι, μίαν καὶ ταύτην μόλις παρὰ τοῦ ἀθλοφόρου γενομένην ἐκδίκησιν δυνηθέντες καταμαθεῖν, ταῖς εὐλαβέσιν ὑμῶν ἀκοαῖς παραστήσομεν, προτρέποντες ἅμα καὶ παρεγγυῶντες, μὴ τῇ ἀγαθότητι τῶν ἁγίων βουκολουμένους κατορχεῖσθαι τῆς αὐτῶν θεομιμήτου μακροθυμίας ἀλλὰ πάσῃ φυλακῇ τηρεῖν κατὰ τὸ γεγραμμένον, πρῶτον μὲν τὰς ἐαυτῶν καρδίας, εἰ δὲ μὴ καυγῶν τὸ διὰ γλώσσης ἐξευγχεῖν τι ῥῆμα βλασφημίας ἢ ἀφροσύνης ἐχόμενον.

90 Ἀκούσατε γὰρ εἰς ὅσῃν ὑπερβολὴν θυμοῦ τὸν ὑπερένδοξον μάρτυρα λόγος παραφροσύνης ἐκίνησεν, ὡς καὶ τῆς ἐμφύτου ἡμερότητος ὥσπερ ἐκλαθόμενον παραχρήμα τὴν ἐκδίκησιν τῷ ἡμαρτηκότῳ προστρέψασθαι· τὴν γὰρ τῶν ὑπάρχων τοῦ Ἰλλυριῶν ἔθνους ἀρχὴν διὰ χειρὸς ἔχων ἀνὴρ τις, τί γὰρ καὶ τοῦνομα λέγειν ἐπονείδισμῳ αἰωνίζοντι; πλὴν ἀλλὰ γοῦν φρόνησιν μεγίστην ἔχειν καυχώμενος, καὶ τῶν πέλας ὥσπερ ἐπικνωδάλων κατεπαιρόμενος, τοῦτο γὰρ οἶμαι αὐτῷ, καὶ τῆς ἀφροσύνης ἐν γλώττῃ τὴν βλασφημίαν ἀπέτεκεν, ἐπεὶ καὶ τοὺς πειρασμοὺς ὡς τὰ πολλὰ διὰ τὴν ὑπερηφανίαν ἡμῶν ἐπάγεσθαι μεμαθήκαμεν, τινὰς τῶν τῆς πόλεως ρητῆς πραγματείας προϊσταμένων μεταστειλόμενος ἀπηγεῖ τινὰ παρ' αὐτῶν γενέσθαι διοίκησιν.

91 Τῶν δὲ τὸ φορτικὸν τοῦ ἐπιτάγματος ἀποδυρόμενων, καὶ μὴ οἶόν τε εἶναι τοῦτο πράττειν μετὰ θαυμάσιον γονυπετούντων, οὐδ' ὅτι οὖν ἐκεῖνος ἐνεδίδου φάσκων πλάττεσθαι αὐτοὺς τὸ ἀδύνατον, εὐχεραῖς τοῦ πράγματος καθεστηκότος, εἶπερ ἐθέλοιεν. Τῶν δὲ φησάντων, ὡς οὐκ ἐστὶν ἑτεροῖς πεισθῆναι ὑμῶν τὴν ἐνδοξότητα, ὅτι περ οὐ θελοῦσιν ἡμῖν τὸ δύνασθαι πρόσεστιν, εἰ μὴ πληροφοροῦντων ἡμῶν τὸν ὑπέρλαμπρον ὑμῶν θρόνον ἐπὶ τῆς φρικτῆς καὶ ἀπαραβλήτου δυνάμεως τοῦ πανευδόξου μάρτυρος Δημητρίου, ὁ ἐχθρὸς δι' αὐτοῦ φωνὴν ἀφίκεν· οὐ γὰρ ἔγω λέγειν αὐτὸς ἀμετρον τὴν βλασφημίαν ἡμφιεσμένην· ἐκεῖνον γὰρ, ὡς ἐν ὑπερβαλλούσῃ ὀγκου πληροφορίᾳ, τὸ φοβερὸν τοῦ ἀθλοφόρου παραχαγώντων εἰς μέσον, οὕτως ὁ ἐπαρχος ἀπεκρίνατο· (ἀλλ' ἔλεός μοι



**A** μοι γενοῦ, φιλανθρωπότατε Μάρτυς Χριστοῦ, οὐ φέρω γὰρ, οὐ λέγω τοῖς χεῖλεσιν, ἀλλ' οὐδὲ γράμμασιν ἐγχαράξαι τῆς βλασφημίας τὸ μέγεθος· ἐτέρως δὲ πῶς περιφράσας δηλώσω τὴν ἔννοιαν;) "Ἐλεγε γὰρ συμπαγνίαν τινὰ τοῖς πολίταις αὐτοῦ συνεργεῖν τὸν ὑπερβύζον μάρτυρα, κατ' αὐτοῦ πληροφορεῖν βουλομένοις τοῦ προστυγχάνοντος. Οἱ δὲ, τὸ ἄκρον τῆς βλασφημίας οὐχ' ὑπομείναντες, βύσαντες τὰ ὦτα ἐξήσαν.

probatione, certaminum Victoris, timorem in medium adducentibus, ita præfectus respondit: (verum, misericordissime Christi Martyr, propitius mihi sis; blasphemiae enim magnitudinem, non dico labiis, sed nec litteris exprimi fero; aliter autem qui circumloquens cogitationem aperiā? ) Fraudem enim quamdam esse, dixit, gloriosissimum Martyrem civibus suis, per eum certam rei occurrentis fidem facere volentibus, adminiculari. Illi vero, blasphemiae magnitudinem non ferentes, obturatis auribus, exierunt.

A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.

**92** Μετὰ δὲ ἡμέρας δύο, τάχα δὲ οὐδὲ πλήρεις δύο, τὸ πᾶν σῶμα τοῦ ἀνδρὸς ἀπάνωθεν ὤμων ἕως ἄκρων ποδῶν νόσῳ δεινοτάτῃ κατεσχέθη οὕτως, ὥς μὴδὲ διαγνωσθῆναι τὸ νόσημα παρὰ τῶν τῆς ἱατρικῆς ἐμπείρων καὶ μὴνας περίπου ὅτις ἐν τῷ προλεχθέντι παμφάγῳ διατελέσας νοσήματι, τέλος πολλῶν ὄσων γενομένων, καὶ ῥάον ὥσπερ ἐσχηκός αὐτοῦ, εἰς τοῦτο κατέληξε τὰ τῆς ὀργῆς, ὥς τὸ ἡμίση μέρος τοῦ ὅλου σώματος παρεῖναι, ὥς ἔχειν μὲν αὐτὸν τῇ θεᾷ πάντα τὰ μέλη, τῇ δὲ ἐνέργειᾳ μίαν χεῖρα, καὶ ὤμον ἕνα, καὶ στήθος καὶ κοιλίας τὸ ἡμίση, καὶ μηρὸν ὡσαύτως ἕνα, καὶ γόνυ καὶ πόδα. Καὶ διαμεμενηκὼς οὕτως ἐπὶ μῆνας ἐτέρους τέσσαρας, ὥς πληρωθῆναι αὐτῷ τὸν ἐνιαυτὸν, οὐ πρότερον ἐπισκίψεως τοῦ Ἀθλοφόρου κατηξιώθη, καίτοι φιλανθρωπότατου ὑπάρχοντος, πρὶν ἢ μετὰ δακρύων πολλῶν ἐν τῷ αὐτοῦ παισέπτῳ ναῶι πάσῃ δυνάμει ἐξωμολόγησατο ἱπταίνεσθαι καὶ συνθήκας θεῖναι πρὸς αὐτὸν· ἐπεργασθῆναι μὲν τὴν αὐτοῦ ἀκαταφρόνητον δύναμιν, μὴ τολμᾶσαι δὲ τὸ λοιπὸν ἀφροσύνης ῥῆμα τοιοῦτον, μὴ δὲ κἄν διὰ γλώττης, ἐξενεγκεῖν, τῷ δὲ Θεῷ, κ. τ. λ.

**92** Post duos vero dies, forte autem nec duos plenos, totum viri corpus ab humeris ad pedum usque extremitatem morbo gravissimo est correptum, ita ut nec ab artis medicæ peritis morbus cognosceretur; cumque menses circiter octo in prædicto morbo omnivoro perdurasset, tandem, adhibitis quibuscumque medelis, meliusque ipso quodammodo habente, desiit in id pœna, ut media totius corporis parte esset debilitatus, ita ut specie quidem omnia membra, effectu autem manum unam et humerum unum, pectorisque et ventris dimidium, similiter et femur unum et genu et pedem dumtaxat haberet; cum porro quatuor menses alios, quo ei impleretur annus, ita mansisset, non prius certaminum Victoris, utut misericordissimi, visitatione dignus est habitus, quam multis lacrymis in venerando quam maxime illius templo mente tota esset confessus, sese peccasse eique spondere, fore ut illius quidem non contemnendam potentiam agnosceret, insanum autem verbum hujusmodi deinceps, nec ore etiam, proferre auderet. Deo etc.

punitum ab  
illo fuisse re-  
fert.

## ANNOTATA.

a Caput hoc, quod hic, prout apud nos e codice olim Mazarinæo descriptum exstat, lectoris oculis subjicimus, a fol. 82 usque ad fol. versum 85 in monumento isto litterario recensetur, sequenti isthoc paulo breviori, quam hic nosler sit, titulo affectum: Περὶ τοῦ βλασφημῆσαντος ἐπάρχου. De præfecto, qui blasphemavit; exstat porro et apud Mabillonium tom. 1 Veterum Analect. pag. 82 et seq., per Anastasium Bibliothecarium compendio relatum.

b Ad Actus Apostolorum cap. 5 et 8.

c Vide eosdem Actus cap. 13.

F

## CAPUT XII.

*Qui excitato ciborii incendio hostibus fuerit Thessalonica per Sancti providentiam liberata a.*

**Ἀ**λλ' ὁ πᾶς ἡμῖν χρόνος τὰ τοῦ μάρτυρος οὐκ ἐπαρκέσει διηγούμενοις θαύματα, καὶ δέδοικα μὴ τὸν φιλομάρτυρα πόσον ὑμῶν σπεύδων ἀνάπτειν τοῖς διηγήμασιν, τῷ πλήθει τῆς γραφῆς τὸν κόρον ἐπάξωμαι, καὶ παραδώσω τὴν πρόθυμον ἀκοὴν ἀκυβερνήτῃ νουτιασμή. Πάντα γὰρ, ὥς λόγος, ὑποίσει ἀνθρώπου φύσις, κόρον δὲ οὐδαμῶς. Ἐι καὶ ὅτι κόρος τῶν θείων διηγημάτων οὐδεὶς τοῖς ἐχέφροσι διὰ τὸ μάλλον τὴν δίψαν τοῦ ἐγεμονικοῦ διακαίεσθαι, τῶν χαλδῶν δι' ἀκοῆς τὰ τοιαῦτα ἐκπεπωκότων, πλὴν καὶ μὴ τινων τὴν ἀπιστίαν ἐξαμαρτάνειν, φειδόμενοι δειξόμεν τῶν ἀμέτρων θαυματουργημάτων τοῦ μάρτυρος, καπὶ τὸν κολοφῶνα τούτων ἑαυτοὺς ἀνατείναντες, τὰς ἐν πολέμοις αὐτοῦ προνοίας, καὶ βοηθείας συγγράψω-

**E**nimvero nobis, Sancti mirabilia narrantibus, nec omne tempus sufficiet, timeoque, ne vestrum erga Martyrem affectum narrando accendere studens scripturæ multitudinem satietatem inducam auditumque alacrem nauseæ immoderatæ tradam. Omnia enim, ut aiunt, natura humana sufferet, satietatem autem nequaquam. Etsi vero iis, qui sanæ mentis sunt, earum, quæ de rebus sacris sunt, narrationum, quod animi sitim potius, avide talia, qui capaces sunt, per auditum imbibentibus, accendant, satietas nulla sit, tamen, ne etiam quorundam incredulitatem peccare faciamus, Martyris absque numero miracula parce commemoremus nosque

Auctor præ-  
teritis, quæ  
adhuc restant.  
Sancti mira-  
culis,



A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.

duo tantum  
adhuc, quæ  
ad bellum  
spectant, ca-  
pita se nar-  
raturum,  
præfatur.

nosque ad horum finem extendentes, ejusdem in bellis curas, præstitaque auxilia conscribamus.

94 Verum si hæc rursus, quæ novimus atque audivimus, memorare institerimus, prolixitatem immodicam descriptioni tribuimus. Dum enim præterita ordine exponimus, gesta diebus singulis facinora occurrunt, seu potius, quæ gesta aliquando fuerunt, occurrere non desinent, etiamsi per vitam omnem nosque et qui post nos venturi sunt, scribere aggrediamur. Duobus igitur, iisque solis auxilii, in bello lati, capitibus propositis, silebimus δ. Narrationi enim inhærentes propositum terminare haud possemus. Gaudeo autem, dilecti, quod grandia vobis gloriosissimi certaminum Victoris facta proponens, ipsos eorum, quæ gesta sunt, auditores testesque (spectatores enim illorum plurimi fuistis) nactus sim, ita ut, etiamsi eorum, quæ dicentur, magnitudo omnino et auditum et mentem percussura sit, laborare mihi, quo vobis audientibus fidem faciam, opus futurum non sit.

Sancti ciborium, fuso omni, quo splendebat, argento, comburitur, cumque, quo id acciderat,

95 Decorati illius pulchris victoriis civitatemque amantis martyris Demetrii festivitatem vigesima sexta Octobris die, ut consuevit, regio tota celebrabat, cumque omnes, utpote Domino servorum suorum desiderium implente gaudioque Martyris ampla in pace illos dignante, nec ullo tunc insonante in loco voce barbarica, spiritualiter lætarentur, secunda festivitatis die c subito nocte media e certaminum Victoris (ita enim me loqui rei exitus suasit) dispensatione sacrum illius argenteum ciborium, cujus superius sæpe meminimus d, igne incensum est. Hoc autem brevi per totam civitatem audito, omnes præcipue ætate juvenes, sommo expedite per vigorem excusso, congregati sunt, adeo ut numero tam multi fuerint, ut templum maxime venerandum obstrueretur. Argentum omne, igne liquefactum, in pavimento, ut aqua, jacebat; fluminis autem in modum id circumluebat amphorarum multitudo, quibus et Dei providentia flammæ periculum superatum est.

incendium a turbis accurrentibus fuisset extinctum, hæcque deinde a templi mbire nollent,

96 Non enim animi dejectione in consilii inopiam ciborii incendium tantum immergebat, quantum metus, ne flamma ad templi lacunar progredieretur, spectantium corda torquebat. Quod cum etiam (timor enim, quem timuerant, super eos, ut scriptum est, irruit) ex eo, quod, appensa e ciborii vertice catena ferrea, e qua quidam multum lucens argenteusque crater tunc dependebat, ignis per hunc smilacis in modum diffusus lacunar attigisset, redigereque in cinerem calathos ita dictos incepisset, factum fuisset, continuo tunc quidam per aera vasis pluribus aquiferis bene instructi in trabes currentes ignem, Deo cooperante, superarunt. Post hæc igitur, cum turbarum multitudo non exiret, sed intro maneret, iique, qui eam abigebant aut etiam per noctem intempestam discedere jubebant, suadere id populo non possent, quosdam templi maxime venerandi curatores, ne aliqui, quod et populi frequentia et nox adesset, haud noti argentum, non tantum, quod igne combustum erat, sed et omne, quod ob festivitatis decorem erat appensum, surripere studerent, timor subiit.

μεν.

D

94 Ἀλλὰ καὶ ταῦτα πάλιν, ὧν ἔγνωμεν καὶ ἠκούσαμεν, μνημονεύσαι προθώμεθα, μήκος ἄφατον τῇ γραφῇ περιδήσομεν. Ἐν ᾧ γὰρ τὰ παρελθόντα συντάττομεν, καταλαμβάνουσιν ἐφ' ἐκάστης ἀνδραγαθήματα, καὶ μᾶλλον οὐ λήξουσὶ ποτε προσγινόμενα, εἰ καὶ διὰ θείου παντὸς ἡμεῖς τε καὶ οἱ μεθ' ἡμᾶς συγγράφειν ἐλοίμεθα. Οὐκοῦν δύο καὶ μόνα κεφάλαια πολεμικῆς ἐπικουρίας προθέντες σιγήσομεν. Τῇ διηγήσει γὰρ ἐπιμένοντες περατόσαι τὸν σκοπὸν οὐκ ἰσχύσομεν. Χαίρω δὲ, ἀγαπητοί, παρ' ὑμῖν τὰ τοῦ πανενδόξου ἀθλοφόρου προτιθεῖς κατορθώματα, τοὺς αὐτοὺς ἀκροατάς τῶν γενομένων, καὶ μάρτυρας κεκτημένους, ὥς μὴ κόπου μοι δεῖν περὶ τὴν πειθῶ τῶν ἀκούοντων ὑμῶν (θεαταὶ γὰρ τούτων οἱ πλείστοι γεγόνατε) εἰ καὶ τὸ μέγεθος τῶν ῥηθησομένων ἐκπλήξει πάντως καὶ τὴν ἀκοήν, καὶ τὴν ἔννοιαν.

95 Τοῦ καλλινίκου τούτου καὶ φιλοπόλιδος μάρτυρος Ε Δημητρίου ἦγον ἑορτὴν ἡ χώρα πᾶσα, καθὼς εἰώθει, τῇ τοῦ ὀκτωβρίου μηνὸς εἰκαδὶ ἕκτη ἡμέρᾳ· καὶ δὴ πάντων εὐφαινομένων πνευματικῶς, ὥς πληρώσαντος τοῦ Κυρίου τὴν εὐχὴν τῶν δούλων αὐτοῦ, καὶ ἀξιώσαντος αὐτοὺς τῆς χαρᾶς τοῦ μάρτυρος ἐν εἰρήνῃ πλατεῖᾳ, καὶ βαρβαρικῆς ὁμφῆς μηδόλως μηδαιμοῦ τήνικαυτα κατηχομένης, τῇ δευτέρᾳ ἡμέρᾳ τῆς ἑορτῆς ἄφω μέσης νυκτὸς κατ' οἰκονομίαν τοῦ Ἀθλοφόρου (οὕτω γὰρ με λέγειν τὸ πέρας τοῦ πράγματος ἐπεισεν) ἀνήψθη πυρὶ τὸ ἅγιον αὐτοῦ κιβώριον τὸ ἀργύρεον, περὶ οὗ πολλάκις ἀνωτέρω ἐμνημονεύσαμεν. Τούτου δὲ κατὰ πάσης τῆς πόλεως ἐν βραχεὶ καιρῷ διακουθέντος, συνήχθη πᾶν τὸ νέον ὥς μάλιστα τῆς ἡλικίας, τὸ καὶ τὸν ὕπνον εὐχερῶς δι' εὐσθένειαν ἀπέβαλλον, ὥς δὲ τοσοῦτοι γεγόνασιν, ὥς ἀποβυσθῆναι τῷ πλήθει τὸ πανάγιον τέμενος. Ὁ μὲν ἀργύρεος αὐθεὶς τῷ πυρὶ ἦν ἅπας ἐπὶ ἐδάφους ὡς ὕδωρ, τὸ δὲ πλήθος τῶν ἀμφορέων περιέκλυε τούτον ποταμὸν, ὑφ' ὧν καὶ προνοία Θεοῦ νενίκητο τὸ τῆς φλογὸς ἐπικίνδυνον.

96 Οὐ τοσοῦτον γὰρ τῇ ἀδυσίᾳ πάντας εἰς ἀμχανίαν ἐβάπτισε ἡ τοῦ κιβωρίου πυρπόλησις, ὅσον ἡ προσδοκία τοῦ φθάνειν τὴν φλόγα παρὰ τὴν ὀρόφην τοῦ ναοῦ τὰς καρδίας τῶν θεομένων ἐξέτηκεν· οὐπὲρ καὶ γενομένου (φόβος γὰρ, ὃν ἐδεδοίχσαν, ἐπῆλθεν αὐτοῖς κατὰ τὴν γέγραπται) ἐκ τοῦ διὰ τῆς κορυφῆς τοῦ κιβωρίου κρεμαμένης ἀλύσειος σιδηρᾶς, ἐξ ἧς πολὺφωτὸς τις ἀπεωρεῖτο καὶ ἀργύρεος τηνικαῦτα κρατὴρ, δι' οὗ δίκην σμίλακος τὸ πῦρ ἀνανεμηθὲν φθάσαι τὴν ὀρόφην καὶ τοὺς καλουμένους καλὰθους ἄρξασθαι περιτεφεροῦν· καὶ δὴ τότε τινες, ἀεροδρομήσαντες εὐσχύλτως κατὰ τῶν δοκῶν σὺν ἀγγείοις πλείοσιν ὕδατοφόροις, Θεοῦ συνεργείᾳ περιεγένοντο τοῦ φλογμοῦ. Μετὰ γοῦν ταῦτα, τοῦ πλήθους τῶν ὄχλων οὐ διεκχωρούντος, ἀλλ' ἐπιμένοντος ἔνδον, καὶ τῶν ἀποσοβούντων, ἡ καὶ ὑποχωρεῖν διὰ τὸ ἄωρον τῆς νυκτὸς κελεύοντων, οὐκ ἰσχευόντων πείσαι τὴν πληθύν, δέος ὑπεισῆλθε τινὰς τῶν κηδεμόνων τοῦ πανσέπτου ναοῦ, μή τινες ἀγνώτες διάτε τὸ πλήθος τοῦ ὄχλου, διάτε τὸ νύκτα τυγχάνειν, ἐπιχειρήσαιεν εἰς ἀρπαγὴν τοῦ ἀργύρου, οὐ τοῦ καταφλεγέντος μόνοι τῷ πυρὶ, ἀλλὰ καὶ παντὸς τοῦ κρεμαμένου πρὸς εὐκοσμίαν τῆς ἑορτῆς.



97 Καὶ δὴ βουλευσάμενος τις ἀξιωματικὸς ἀνὴρ, καὶ τὴν ἐντιμὴν στρατίαν τοῦ Δακικοῦ καλουμένου σκρινίου τῶν ὑπερλάμπρων ὑπάρχων τοῦ Ἰλλυρικοῦ στρατευόμενος, ὡς οὐκ ἔσται τρόπος ὁ δυνάμενος ἀλύπως, καὶ εὐπροφασίστως ἐξωθῆσαι τὸν ὄχλον ἐκ τοῦ ναοῦ, εἰ μὴ προφασίσαιτο τις ὁρμιδίαν βαρβάρων ἐπιδρομήν, τοῦ ἀθλοφόρου τὴν ἐκείνου καρδίαν εἰς τοῦτο κινήσαντος, ἤρξατο βοᾶν, Βάρβαροι περὶ τὸ τεῖχος, ὦ ἄνδρες πολῖται, ἀπροσδοκῆτως ἐφάνησαν, ἀλλὰ σὺν ὅπλοις ἅπαντες ὑπὲρ τῆς πατρίδος ὁρμήσατε· καὶ ταῦτα μὲν ἐκείνος δὴθεν ἐβόα πλαττόμενος, καὶ μόνον γινόμενος τοῦ ἐξαγαγεῖν τοὺς ὄχλους ἐκ τοῦ ναοῦ, καὶ κατασφαλίσαι τοὺς πυλεῶνας, ὡς ἂν μεθ' ἡσυχίας ἡ συλλογὴ τοῦ χονευθέντος ἀργύρου προσγένηται. τὸ δὲ προμηθεῖα καθεστήκει τοῦ πανενδόξου Μάρτυρος εἰς τὸ μὴ νυκτῶν ὑπ' ἀγνοίας κινδυνεῦσαι τὴν πόλιν· ὁ γὰρ δῆμος ἅπας, τῆς ἀπροσδοκῆτου ταύτης βοῆς κατακούσαντες, ἔδραμον εἰς οἴκους, καὶ ὀπλισθέντες ἐπὶ τὰ τεῖχη ἀνέστησαν.

98 Εἴτα καθορῶσιν ἐπὶ τὸ πεδῖον τοῦ σεβασμίου ναοῦ τῆς Χριστοφόρου μάρτυρος Ματρώνης πληθύν βαρβαρικὴν οὐκ ἄν μὲν πολλὴν (ἀγχοὶ γὰρ πεντεχιλιάδων παρ' ἡμῖν ἐλογίσθησαν) σφοδρὰν δὲ τῇ ἰσχυρί διὰ τὸ ἐπιλεκτοὺς τε ἅπαντας, καὶ ἐμπειροπολέμους καθεστήκειναι· οὐ γὰρ ἂν οὕτως ἀθρόα πόλει τηλικαύτη προσέβαλλον, εἰ μὴ ῥώμη καὶ θάρσει τῶν πάποτε κατ' αὐτοὺς στρατευσαμένων διεννηχότες ἐτύγχανον. Ὡς δὲ ἀνέκραζεν ἀπὸ τοῦ τεύχους ἡ πόλις αὐτοψὶ τοὺς ἀντιπάλους εἰσδρέψασα (ὅρθρος γὰρ λοιπὸν ἦν, καὶ τὰ τῆς ἡμέρας ἐπέφωσεν) οἱ πλείστοι κατελθόντες, καὶ τὰς πύλας ἀνοίξαντες, ἔκω τὴν συμπλοκὴν πρὸς ἐκείνους, τοῦ Χριστοῦ καὶ τοῦ ἀθλοφόρου αὐτοὺς ἐνισχύσαντος, ἐποιήσαντο ἥδη λοιπὸν φθάσαντας τῇ μανίᾳ τῆς θηριωδίας αὐτῶν καὶ μέχρι τοῦ σεβασμίου τεμένους τῶν τριῶν ἁγίων μαρτύρων Χιόνης, Ἐιρήνης, καὶ Ἀγάπης, ὅπερ, ὡς ἴστε, βραχυτάτῳ διαστήματι τοῦ τῆς πόλεως τεύχους ἀφίστηκεν.

99 Καὶ δὴ μέχρι πολλοῦ τῆς ἡμέρας συρρήγνυμένον ἀμφοτέρων ἀλλήλοις, καὶ τὰς διώξεις καὶ τὰς ὑφέσεις ἐκινδυνύοντες οἱ τοῦ ἀθλοφόρου στρατοποιοῦσάμενοι διὰ τὸ παντὸς τοῦ τῶν Σκλαβίνων ἔθνους τὸ ἐπιλεκτὸν ἄνθος, ὡς εἴρηται, τοὺς ἀντιπαρτασσομένους καθεστήκειναι, τέλος αὐτῆς τοῦ μάρτυρος τῆς ἐπιστασίας ἐπιφανείσης, ἀπεδιώχθη τὸ βάρβαρον αὐτῆς ἡμέρας, τῶν τῆδε μέρων οὐ παρ' ὀλίγους ὑποχωρήσαν, ἡπερ εἰσέβαλεν καὶ τὰ μὲν τῆς τότε γεγενημένης ἀπροσδοκῆτου, καὶ Σηριώδους ἐπιδρομῆς οὕτω συνετελέσθη· ἐπανέλθωμεν δὲ τῷ λόγῳ πρὸς τὸν καιρὸν τῆς νυκτός, ὅτε τὸ πλῆθος ἅπαν τῆς πόλεως, τὸ ἅγιον τέμενος τοῦ πανενδόξου μάρτυρος, καταλιπὼν ὥρμησεν ἐπὶ τὰ τεῖχη, τῷ κράξαντι πιστεύσαντες, ὡς οἱ βάρβαροι παρεγένοντο. Ἡ γὰρ ἀκολουθία τοῦ διηγήματος, καὶ τὴν τοῦ ἀθλοφόρου περὶ ἡμᾶς τοὺς ἁμαρτωλοὺς κηδεμονίαν ἀποδείξειεν, ἀναντίρρητον, καὶ τὰς ἡμετέρας ψυχὰς εἰς τὸν αὐτοῦ πόθον ἀναφλέξειεν τῆς πατρικῆς ὥσπερ ἀντιλήψεως ἀναμνησκόμενῃ ἐκάστοτε.

400 Ὁ γὰρ λαμπρὸς καὶ φιλομάρτυς ἐκείνος ἀνὴρ ὁ βοήσας ἐν τῷ παῶ, καὶ τὴν τῶν βαρβάρων δὴθεν πλάσσάμενος ἀφίεν, ὡς ἴδεν ἅπαντας ἐξορμήσαντας, καὶ τὸν ναὸν τοῦ ἀθλοφόρου καθεσυχάσαντα, μόνων τῶν τῆς ὑπηρεσίας αὐτοῦ ἐνδον ἀπομεινάντων, καὶ τινων ὀλίγων, καὶ γυναικῶν φίλων τοῦ προλεχθέντος ἀνδρός, οὗς αὐτὸς ἐκοντὶ παρακατέσχευ, ὡς εἰδὼς τὸ γεγόμενον, εἶπεν τοῖς ἐν τῷ ναῶ παραμένουσιν. Ἰδοὺ τοῦ Χριστοῦ καὶ τοῦ Θεοῦ βοηθήσαντος, καὶ τοῦ πανενδόξου μάρτυρος συνεργήσαντος, καὶ τὸ πῦρ ἐσβέσθη, καὶ οὐδὲν τῶν ἐντεῦθεν

Octobris Tomus IV.

97 Ac vir quidem aliquis memorari dignus, spectabilique, quo Dacico, ut vocatur, perillustrium Illyrici præfectorum scrinio præerat, munere fungens e, cum modum, quo absque animi ægritudine molestiaque, nisi quis subitaneam barbarorum incursionem prætexeret, e templo expelli turba posset, non suppetere consideraret, vociferari, certaminum Victore cor ejus ad hoc incitante f, incepit, Barbari ad muros, o viri cives, inexpectato apparuerunt, sed omnes cum armis pro patria erumpite. Atque hæc quidem fingens ille, tantumque e templo turbas exigere, portasque, quo fusi argenti quiete fieret collectio, firmiter occludere intendens, clamabat; id autem, nec noctium errore civitas periclitaretur, gloriosissimi Martyris providentia erat. Omnis enim populus, cum vocem hanc inexpectatam audivisset, ad ædes suas cucurrit, assumptisque armis, muros conscendit.

98 Tum in Christiferæ martyris Matronæ venerandi templi g area barbarorum videt multitudinem, non admodum quidem (quinque enim millium dumtaxat apud nos existimati sunt) numerosam; robore autem, quod omnes essent et selecti et bellicæ (neque enim, nisi robore animique audacia omnibus, qui cum eis umquam bellarant, præstitissent, civitatem tantam ita confestim invasissent) artis periti, vehementem. Ut porro, e muris sese suismet oculis (aurora enim tandem advenerat diesque illucescebat) inimicos conspicatam, civitas succlamavit, plurimi descendentes portasque aperientes foris adversus eos, jam tandem feritatis suæ furore usque ad venerandum etiam, quod, quemadmodum nostis, brevissimo intervallo a civitatis muro distat, trium sanctarum martyrum Chiones, Irenes et Agapes templum progressos h, conflictum, Christo ac certaminum Victore illos corroborante, commiserunt.

99 Cum vero et per magnam diei partem conflictu mutuo sese ambo attrivissent, iique, qui certaminum Victoris erant, majori cum periculo, quod qui adversus eos pugnabant, totius Sclavinorum gentis i selectus, ut dictum est, flos esset, et in inimicos irruerent, et eorum impetum exciperent, tandem ipsa Martyris sese manifestante cura, barbarorum exercitus, non paucis ea ipsa, qua irruperant, parte retrocedentibus, eadem die fuit fugatus. Atque ita F quidem tunc inexpectata feraque, quæ evenit, terminata fuit incursio; sermone autem ad noctis tempus, quando omnis civitatis multitudo, sacrum gloriosissimi Martyris templum relinquens, ad moenia, fide ei, qui barbaros advenisse clamabat, adhibita, cucurrit, revertamur. Narrationis enim ordo et manifesto certaminum Victoris de nobis peccatoribus curam ostendere, et paterni veluti subsidii memoriam frequenter reducens animas nostras ipsius amore incendere potest.

100 Præclarus enim Martyrisque amans vir ille, qui, barbarorum nempe adventum simulans, in templo clamarat, cum omnes egres- sos, certaminumque Victoris templum, solis iis, qui e ministerio ejus erant, paucisque etiam quibusdam prædicti viri, quos ultro hic retinuerat, genuinis amicis intro remanentibus, quietum videret, iis, qui in templo supererant, utpote rem, quæ acciderat, perspectam habens, dixit: Ecce, Christo ac Deo jurante gloriosissimoque

A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.  
a viro quo-  
dam, ut id  
faciant, con-  
ficto ad mu-  
ros barbaro-  
rum accessu  
inducuntur:

ast id, quod  
in confinze-  
rat, verum  
comperitur:  
9

E

hincque plu-  
rimi, civitate  
egressi, ma-  
nus cum ho-  
stibus conse-  
runt,  
6

eorum tan-  
dem, Sancto  
juvante, in-  
fugam ver-  
tunt,



A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.

simoque Martyre cooperante, et ignis exstinctus est, et nihil eorum, quæ ad locum hunc spectant, interiit. Templi igitur portas claudentes quiete argentum, quod fustum est, colligite. Iterum enim, recte novi, loci hujus decor per sanctum Martyrem excitabitur; cum autem illi, obseratis portis, et argentum colligerent et ab exustione purgarent, barbarorum phalangis, civitatisque exercitus tumultuarie congregientium clamor gravis et qui procul audiretur, excitatus est.

quod cum  
is, qui huius  
adventum  
confine-  
rat, ideo-  
que hunc  
non credens,

101 Cum vero, qui in templo erant, clamore essent turbati, eaque, quæ præ manibus habebant, negligenter, mirabilis vir ille dixit eis: Vos, fratres, opus vestrum facite, nullumque de barbaris sermonem habete. Ex eo enim, quod ego illud divulgavi, turbatum auditum habetis, editumque modo clamorem, qui unde factus sit, nescitis, barbarorum similiter esse, e præconcepta opinione existimatis. Non ita autem, non ita est. Ego enim, suggerente Martyre, barbarorum famam, ut hinc turbam abigerem, vosque, quæ ad templi cultum securitatemque spectarent, tranquille curaretis, confinxī. Sacræ autem ædis ministri, virique, qui hæc dixerat, amici uno veluti ore dixerunt: Deus sancti gloriosissimeque martyris Demetrii benedicat et in bonis producat vitam tuam, primum quidem quod sacra vasa templique securitatem ut genuinus Christianus sedulo curaris, deinde vero quod animas nostras, fictione tua ex vero manifestata, veluti ex inferno ad lumen reduxeris.

noti, qui  
cum eo in  
templo man-  
serant, au-  
dito clamo-  
re turbaren-  
tur, mone-  
bat,

102 Cum enim, vera te de barbaris clamare, existimarem, oculis (testis sit veritas) neque ea, quæ præ manibus erant, tota mente, quæ ad bellum existimatum spectabant, videbamus: nunc autem omnes iis, quibus studemus, manum alacriter admovebimus. Dum vero cum templi ministris et hi, qui cum eo erant, juvenes fida alacritate ad ea, quæ adusta erant, purganda, eaque, quæ in carbones redacta erant, efferenda operam suam conferrent, belli clamorem apertius percepere quædamque per assuetum auditum barbaricæ vociferationis signa cognovere. Ille autem, cum hos rursus turbatos videret, quid, ait, amentes statis, operis nullam curam habentes? Dixi vobis, templum curate nullumque de bello sermonem habete. Illud ego, ut ante dixi, fictione ultro, ut ædem a populo deseri facerem, abhibita, divulgavi; nunc igitur nihil solliciti, quæ præ manibus sunt, veluti certaminum Victoris servi, curate.

e certis tan-  
dem aucto-  
ribus audi-  
visset,

103 Cum porro iterum verbis illis animum recipientes, quæ ad templum spectarent, colligere et purgare et comportare, aquaque pavementum mundare cœpissent, venerunt quidam, gratia Christi Dei nostri inimicos, qui in portas irrumpere ausi fuerant, esse fugatos, annunciantes; certaminum autem Victoris auxilium idque solum ad felicem exitum bellum perduxisse, primum quidem quod ad templum suum civitatis incolas, excitato incendio (non enim, nisi eos veneratio erga templum, cum consternatione conjuncta, excitasset, importuno noctis tempore festinanter e lectis surrexissent) coegerit; deinde vero, quod, cum eos veluti ad conflictum congregasset parassetque, audacia impletos per unam hominis vocem more insolito e portis egredi fecerit, servosque suos, ab aurora nunc usque bis ter-

ἀπόλετο· κλείσαντες οὖν τοῦ ναοῦ τὰς θύρας, μεθ' ἡσυχίας τὸν χωνευθέντα συλλέξατε ἄργυρον· πάλιν γὰρ εὖ οἶδα ὅτι ἡ εὐπρέπεια τοῦ τόπου τούτου διὰ τοῦ ἁγίου μάρτυρος ἀναστήσεται· τῶν δὲ ἀσφαλισμένων τὰς θύρας, καὶ συλλεγόντων τὸν ἄργυρον, καὶ τὰ τῆς πυρκαϊᾶς διακαθαίροντων, ἡγείρεται δεινὴ βοή καὶ μακράκουστος τῆς τῶν βαρβάρων φάλαγγος καὶ τοῦ στρατοῦ τῆς πόλεως ἐξαυτοσχέδιον συρρήγνυμένων.

101 Ὡς δὲ κατεβορβήθησαν οἱ ἐν τῷ ναῷ τῇ βοῇ καὶ τῶν ἐν χερσίν κατημέλησεν, λέγει αὐτοῖς ὁ θαυμάσιος ἐκεῖνος ἀνὴρ· Ὑμεῖς, ἀδελφοί, τὸ ἔργον ὑμῶν ποιεῖτε, καὶ μηδὲνα λόγον ἔχετε περὶ βαρβάρων· ἐκ γὰρ τοῦ ἐμὲ τοῦτο διαβοῆσαι τεταραγμένην ἔχετε τὴν ἀκοήν, καὶ τὴν νῦν βοήν οὐκ οἶδα· ὅθεν γεγεννημένην εἰκότως διὰ τὴν πρόληψιν βαρβάρων εἶναι νομίζετε· οὐκ ἔστιν δὲ οὕτως, οὐκ ἔστιν· ἐγὼ γὰρ, τοῦ ἁγίου μάρτυρος ὑποβαλόντος, τὴν τῶν βαρβάρων φήμην ἀνεπλάσασθην, ὡς ἂν διασκεδάσω τὸν ὄχλον ἐντεῦθεν, καὶ μεθ' ἡσυχίας ὑμεῖς τὰ περὶ τὴν κοσμησιν καὶ τὴν ἀσφάλειαν τοῦ ναοῦ μεριμνήσητε· οἱ δὲ τοῦ ἁγίου οἴκου λειτουργοί, καὶ οἱ φίλοι τοῦ ταῦτα εἰρηκότος ἀνδρὸς ὡς ἐξ ἑνὸς στόματος εἶπον, ὁ Θεὸς τοῦ ἁγίου καὶ πανευδόξου μάρτυρος Δημητρίου εὐλογῆσαι καὶ πληθῆναι τὴν ζωὴν σου ἐν ἀγαθοῖς· πρῶτον μὲν ὅτι τῶν ἱερῶν σκευῶν, καὶ τῆς ἀσφαλείας τοῦ ναοῦ ὡς τέλειος Χριστιανὸς μεγάλως ἐφρόντισας, εἶτα δὲ ὅτι καὶ τὰς ἡμετέρας νῦν ψυχὰς ὡς ἐξ ἄδου εἰς φῶς ἀνεξώγησας, μηνύσας κατ' ἀληθείας τῆς σῆς προσποιήσεως.

102 Νομίσαντες γὰρ ἄψευδώς σε περὶ τῶν βαρβάρων διαβοῆσαι, μάρτυς ἡ ἀλήθεια, οὐδὲ τὰ ἐν χερσίν ἐωρῶμεν τοῖς ὀφθαλμοῖς, ὅλῳ τῷ νοί τὰ περὶ τὸν πόλεμον φανταζόμενον· καὶ νῦν δὲ μετὰ προθυμίας ἅπαντες τῶν ἐσπουδασμένων ἀντιληφόμεθα· ὡς δὲ σὺν τοῖς ὑπηρέταις τοῦ ναοῦ καὶ οἱ μετ' ἐκείνου νεώτεροι πιστῇ προθυμίᾳ περὶ τὴν κάθαρσιν τῶν κεκαμμένων, καὶ τὴν ἐκβολὴν τῶν ἀπηνετρακωμένων ἐπέβηθον, μειζόνως ἡσθάνοντο τῆς βοῆς τοῦ πολέμου, καὶ τινὰ τῆς βαρβαρικῆς κραυγῆς σημεῖα διὰ τῆς ἐξάδου ἀκοῆς ἐπεγίνωσκον· ὁ δὲ καὶ πάλιν αὐτοὺς δορυδομένους ἰδὼν, τί, φησίν, ἴστασθε τοῦ ἔργου καὶ ταμελήσαντες ἐνεοί, εἶπον ὑμῖν, τοῦ ναοῦ φροντίσατε, καὶ περὶ τοῦ πολέμου μηδὲνα λόγον ἔχετε· ἐγὼ τοῦτον, ὡς προεῖρηκα, διευφήμησα, πλάσάμενος ἔκοντι διὰ τὸ ἡρεμῆσαι τοῦ ὄχλου τὸν οἶκον· νῦν οὖν ἀμεριμνοῦντες τῶν ἐν χερσίν ὡς δούλοι τοῦ Ἀσλοφόρου φροντίσατε.

103 Ὡς δὲ ἤρξαντο πάλιν ἀναθαρσῆσαντες τοῖς τοῖς ῥήμασιν τὰ περὶ τὸν ναὸν συλλέγειν, καὶ καθαίρειν καὶ διαβαστάζειν, καὶ τὴν μεθ' ὕδατος γῆν διασαροῦν, ἦκον τινες ἀναγγέλλοντες, ὡς χάριτι Χριστοῦ τοῦ Θεοῦ ἡμῶν ἐδιώχθησαν οἱ πολέμιοι, τῶν πυλῶν κατατρασανθέντες ἐπιδραμεῖν, ἡ δὲ συμμαχία τοῦ ἀθλοφόρου καὶ μόνη τὸ πᾶν τοῦ πολέμου κατέρβωσεν, πρῶτον μὲν ὡς τὸν ναὸν αὐτοῦ συνάξασα τοὺς τῆς πόλεως, προβαλλομένη τὸν ἐμπρησμόν, οὐ γὰρ ἂν ἄλλως μετὰ σπουδῆς ἁπλῶς νυκτὸς ἐκ τῶν κλινῶν διηγείροντο, εἰ μὴ τὸ περὶ τὸν ναὸν σέβας μετ' ἐκπλήσεως αὐτοὺς διανέστησεν· εἶτα τε ὥσπερ εἰς παράταξιν τούτους ἀθροίσασα τε, καὶ συσκευάσασα, ἐμπλήσασα θάρσους διὰ μιᾶς ἀνθρώπου φωνῆς ἔξω πυλῶν ὁρμήσαι καινοπρεπῶς παρεσκεύασεν, καὶ μέχρι τοῦ νῦν ἀπ' ἐωσφόρου δις καὶ τρίς καὶ πλεονάκις συγκρούσαντας νικητὰς διὰ τῆς μνήμης αὐτοῦ τῆς νῦν παρ' ἡμῖν ἐπιτελουμένης τοὺς ἰδίους δούλους ἀνέδειξεν.



A

104 Ὡς δε ταῦτα οἱ ἐξηγούμενοι αὐτοψὶ θεάσασθαι διεμαρτύρουν τότε, καὶ διώμνυντο, τὸν γὰρ ἐκόντι ψευδόμενον ἄλλως οὐκ ἔπειθον, ὁ θραυμάσιος ἐκεῖνος ἀνὴρ, οὗ ἡ καρδία ἐψεύδετο, καὶ τὸ στόμα τὴν ἀλήθειαν ἀπεφθέγγετο, δι' οὗ ὁ Θεὸς, ἐκείνου ἄλλα προσηυμμένου, ἕτερα τῇ πόλει σωτηρία ἐχαρίζετο, ὁ νέος Ἀβραάμ ὁ ψευδόμενος τῇ πόλει τοὺς βαρβάρους, τὴν δὲ σωτηρίαν ἄκων αὐτῇ προξενήσων διὰ τοῦ μάρτυρος ὡς ἐκεῖνος τοὺς παῖδας ἐψεύδετο μετὰ τοῦ Ἰσαάκ ὑποστρέφειν εὐδὺς ὑποσχόμενος, τῇ δὲ γλώττῃ αὐτοῦ χωρὶς συνδήσεως τὸ γενησόμενον προφητεύειν, οὗτος δὴ ὁ ἀνὴρ ἀκούσας τὰ συμβάντα τῇ πόλει ὕμνησεν τῷ Θεῷ καὶ τῷ Ἀθλοφόρῳ σὺν τοῖς παροῦσιν αὐτόθι λέγων: Κύριε ὁ Θεὸς ὁ προαιώνιος, ὁ παντοκράτωρ, ὁ τῶν κρύφίων γνώστης, καὶ τῶν ἀδήλων ἐπιστήμων, ὁ ἀνεξιχνίαστος ἐν εὐεργεσίαις, ἀκατάληπτος ἐν φιλοανθρωπία, οὗ ἡ βουλὴ ἔργον, καὶ τὸ νεῦμα πράγματος ἀποτέλεσμα, σὺ καλεῖς, καὶ πάντα ὑπάκουσιν σοι τρόμῳ, διατι, ὅτι τὰ σύμπαντα δοῦλα σὰ, ὁ καταμόνας πλάσας τὰς καρδίας ἡμῶν, καὶ ποικίλλων αὐτὰς πρὸς ὃ χρὴ τοῦ προκειμένου χάριν.

B

105 Εἰ γὰρ καὶ τὸ αὐτεξούσιον ἐχαρίσω αὐτοῖς, ἀλλ' ἐν ταῖς οἰκονομίαις τῶν εὐεργεσιῶν σου πηδαλιουχεῖς αὐτὰς πρὸς τὸ συμφέρον, ὅποιον καὶ νῦν ἐπ' ἐμοὶ τῷ νεῷ βαλαάμ, δέσποτα μου, εἰργάσω ἁμαρτωλῷ καὶ ἀπεριμερίμῳ κατ' ἐκείνον ὑπάρχοντι, διὰ τὴν μνήμην τοῦ πανενδόξου μάρτυρος οἰκτεήρας τὴν ταπείνωσιν ἡμῶν, καὶ τὴν ὅλην διασώσας πόλιν ἐξ ἀπροσδοκίτου, καὶ ἀγνωσομένης αἰχμαλωσίας· ὥσπερ γὰρ ἐκεῖνον ἄλλα προφέρειν διὰ γλώττης βουλόμενον ἕτερα προεῦχέσθαι καὶ εὐλογεῖν τὸν λαόν σου διὰ τοῦ ἁγίου πνεύματος παρεσκευάσας, οὕτως καμὲ τὸν ἀνάξιον δοῦλόν σου, ἄλλα βουλεύσασθαι διὰ τῆς φήμης τῶν ἀλλογενῶν διαπράξασθαι, μείζονα καθ' ὑπερβολὴν τὴν εὐεργεσίαν τῇ πόλει μνηστεύσασθαι προενόησας· ποῦ γὰρ ἴσον ἄργυρον ῥήτὸν μὴ ἀπολέσθαι, καὶ πόλιν τηλικαύτην ἐκ δουλείας καὶ αὐτοῦ θανάτου ῥυσθῆναι;

C

106 Ὡς τῆς πρεσβείας τοῦ Ἀθλοφόρου σου καὶ τῆς ἀνυπερβλήτου σου, Κύριε, ἀγαθότητος! Ὁ νοῦς μου τὸν ἄργυρον διεφύλαττεν καὶ ἡ γλῶσσα μου τὴν πόλιν διέσωζεν, μία ἡ προσφορά τοῦ λόγου, καὶ τὰς ἐνεργείας, εἰς δύο εὐεργεσίας ἡ σὴ φιλοανθρωπία διέσχησεν· ἐψευδόμην ἐκὼν διὰ τὸν ναόν σου, καὶ ἡ ἀλήθεια τῶν λεγομένων, ἀγνωόντος ἐμοῦ, τὴν πόλιν διεφύλαξεν· εὐχαριστοῦμέν σοι, δέσποτα ὁ Θεός, καὶ ἀξιόχρεόν τι προσενέγκαι σοι ἀποροῦμεν· ἀλλ' ἐπεὶ πάντων δεσπόζεις, καὶ οὐδὲν δέχῃ ὡς καρδίας ἐν εὐθύτητι εὐχαριστούσας, ἰδοὺ ταύτας ἐκχέομεν ἐνώπιόν σου κατὰ τὸ παράγγελμα τὸ ψαλμικὸν ὅπως σὺ εἶ καὶ μᾶλλον οἰκτεήρας διαφυλάττης ἡμᾶς, οὐ μόνον ἐκ τῶν ἀνθρωπομόρφων θηρίων τούτων, ἀλλὰ πολὺ πρότερον ἀπὸ τῶν νοητῶν πολεμίων τῶν τὰς ψυχὰς ἡμῶν αἰεὶ βουλομένων αἰχμαλωτίζειν, ὅτι καὶ τῶν νοητῶν καὶ αἰσθητῶν ἀπάντων δεσπόζεις, ὡς τῶν ὅλων ποιητής, καὶ σοῦ ἐστὶν τὸ κράτος, καὶ ἡ ἐξουσία, καὶ τὸ βασίλειον τοῦ πατρὸς καὶ τοῦ υἱοῦ καὶ τοῦ ἁγίου πνεύματος εἰς τοὺς αἰῶνας. Ἀμήν. Οὕτω δὴ τοῦ ἀνδρὸς τὰ εὐχαριστήρια τῷ Θεῷ καὶ τῷ μεγάλῳ ἡμῶν πρεσβευτῇ τῷ πανενδόξῳ προσανυμνήσαντος μάρτυρι, ἅπαντες εἰς οἴκους τὸν Θεὸν δοξάζοντες ἀνεχώρησαν, ὅτι αὐτοῦ ἐστὶν ἡ δόξα καὶ ἡ τιμὴ καὶ τὸ βασίλειον νῦν καὶ εἰς τοὺς ἀτελευτήτους αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

que ac sæpe cum hoste congressos, victores in sua, quæ apud nos nunc agitur, commemoratione effecerit.

A. JOANNES  
THESSAL. AB-  
CHIEP.

104 Cum autem, qui ea narrabant, suismet oculis isthæc sese vidisse, tunc testarentur, atque etiam (neque enim illum, qui studio fuerat mentitus, aliter convincebant) jurarent, mirabilis vir ille, cujus cor mentiebatur osque veritatem proferebat, per quem Deus, alia illo meditante, alia civitati salutaria largiebatur, novus Abraham civitati barbaros mentitus, ei autem per martyrem salutem nec cogitans conciliaturus, uti ille, sese statim cum Isaac reversurum promittens, servos suos decipiebat, lingua autem, quod futurum erat; nec sciens prophetabat, ille itaque vir, cum quæ civitati acciderant, audisset, una cum iis, qui ibidem aderant, Deum certaminumque Victorem laudabat dicens: Domine Deus, o æterne, o omnipotens, o absconditorum cognitor occultorumque inspector, o in beneficiis investigabilis, o in misericordia incomprehensibilis, cujus voluntas opus, nutusque rei effectus, tu vocas, omniaque tibi cum tremore obediunt, propterea quod tibi, qui solus creasti corda nostra eaque, prout fini proposito convenit, immutas, omnia sint subiecta.

crederetque,  
una cum eis,  
qui ei aderant,  
proliza,

E

105 Etsi enim et liberum arbitrium iis sis largitus, in tuorum tamen beneficiorum dispensatione eos, prout expedit, moderaris, sicuti et nunc, mi Domine, in me novo Balaam, peccatore nec res ad ejus exemplar considerante, humilitatis nostræ propter gloriosissimi Martyris memoriam misertus, civitatemque totam ex inexpectata incognitaque captivitate liberans, fecisti; uti enim illum, alia proferre lingua volentem, alia precari populumque tuum per Spiritum Sanctum benedicere coegisti, ita me indignum servum tuum, alia per alienigenarum denunciationem facere meditantem, beneficium supra modum majus civitati comparare providisti. Ubi enim, dictum argentum non periisse, insignemque adeo civitatem e servitute atque ipsa morte esse ereptam, æquale sit?

que hic re-  
ciatur,

m

106 O tui, certaminum Victoris intercessio, tuaque, Domine, eximia benignitas! Animus meus argentum custodiebat, lingua autem civitatem servabat, una erat verbi prolatio, effectusque in duo beneficia misericordia tua est partita. De industria propter templum tuum sum mentitus, dictorumque veritas civitatem, ignorante me, servavit. Tibi, Domine Deus, gratias agimus et quid tibi, quod donare dignum sit, offeramus, dubii hæremus. Sed cum rerum omnium dominus sis, nihilque, ut corda debite grata, recipis, ecce, ea coram te secundum quod in Psalmis præscribitur, effundimus, ut tu, majori adhuc misericordia exhibita, nos, non solum a feris illis, hominum formam habentibus, sed multo potius a spiritualibus hostibus, qui animas nostras in servitutem redigere continuo student, custodias, quia tu et spiritualium et sensibilium omnium, utpote cunctorum conditor, es dominus, atque ad te virtus et potestas, nec non Patris et Filii et Spiritus sancti regnum spectat in secula. Amen n. Hunc in modum a viro actis Deo magnoque nostro intercessori, gloriosissimo Martyri, gratiis, omnes, Deum laudantes domum abierunt; quia ipsi convenit gloria et honor

oratione gra-  
tias Deo san-  
ctoque Deme-  
trio agi.

n



honor et imperium nunc et in infinita secula seculorum. Amen.

## ANNOTATA.

a Caput hoc, quod hic, prout in codice nostro † Ms. 193 e bibliothecæ Vaticanæ codice Ms. 821 descriptum exstat, lectori proponimus, in codice olim Mazarinæ a fol. verso 85 usque ad fol. 96 exhibetur, sequentemque, cui ego hic ob rationem supra plus semel jam memoratam, alium substitui, titulum hunc in capite præfert: Περὶ τοῦ ἐν τῷ κιβωρίῳ γενομένου ἐμπρησμοῦ, De facto in cibo-rio incendio.

b Potuisset sane Joannes, prout jam mox indicavit, plura quam duo a se hic memorata, quorum alterum præsentī, alterum seq. cap. seu potius, uti ex Annotatis, cap. huic posteriori subjun-gendis intelliges, duobus seqq. suppeditat, spectantia ad bellum capita, auxilioque, Thessaloni-censis a S. Demetrio prodigiose allato, illustrata, commemorare. Res ex iis, quæ infra in Anno-tatis, libri hujus, a Joanne de Sancti miraculis conscripti, cap. 15 et ultimo subdendis, in medium adducam, patescet.

c Liqueat ex hoc loco, Sancti festivitatem, cum ciborii Demetriani cap. præsentī memoratum in-cendium accidit, seu, quemadmodum ex iis, quæ ad lit. seq. notabo, patescet, seculo sexto senescente sequentisve initio, fuisse quotannis Thessaloniciæ non per unum dumtaxat diem celebratam; ut Sanctum proinde jam tum in hac sua urbe natali insigni plane cultu gaudere contigerit. Adi Com-mentarium prævium § VIII.

d Nimirum cap. 7, 10 ac præsertim 6, quo etiam, ut dubitandum non apparet, de ciborii hujus eodem, de quo hic, incendio sermo fit; quare, cum hoc, uti in Annotatis, capiti isti subjectis, docui, seculo sexto senescente verosimillime, certeque sub Eusebio, qui Thessalonicensem cathedram forte etiam ad seculi usque sequentis initium moderatus est, evenerit, incendii, quod præsentī cap. me-morat Joannes, epocha habetur sat prope comperta.

e Ut quo virum, de quo hic, apud Illyrici præfectos functum fuisse officio, intelligas, adi Panci-rolum in suis in Imperii Orientalis Notitiarum Commentariis cap. 76 et aliquot seqq., uti etiam, ac præcipue quidem, cap. 23 et 93.

f Cum vir, qui barbaros, quo populum ad exeundum e templo induceret, ad civitatis muros inex-spectato, uti mox subditur, advenisse, finxit, facere id absque mendacio haud potuerit, in fictione illa partem habuisse S. Demetrius non potest; ut hic benigna interpretatione Joannes Thessaloni-censis indigeat, potiusque e populi, qui, Sancto agente, rem factam, crediderit, quam e sua opinione locutus esse existimandus sit.

g De hac sancta martyre videsis, quæ in Annotatis, cap. 5 subnexis, ad lit. b observari.

h De tribus hisce sanctis martyribus ad tertiam Aprilis diem cum Martyrologio Romano jam egit Henschenius noster; templi tamen, hic memorati, quod Sanctæ istæ nomini suo sacratum prope Thessalonicam habuerunt, non meminī; quod indubie nihilominus fuisset factururus, si sacri illius ædificii in Joannis Thessalonicensis, quam modo edimus, lucubratione fieri mentionem, habuisset perspectum.

i Barbari ergo supra memorati, qui, cum incendium, de quo cap. præsentī tractatur, evenit, Thessalonicam inexpectato assultu occupare sunt meditati, Sclavi fuerunt: hæc autem natio certe non serius, quam seculo sexto, uti vel ex iis, quæ Procopius lib. 3 de Bello Gothico cap. 10 memoriæ prodit, manifestum fit, in Romani imperii ditiones, trajecto Istro, irrupit: variis autem deinceps cladibus longissimo annorum spatio imperium, subinde etiam ad muros longos, qui Byzantio dum-taxat diei itinere paulo amplius distabant, armis prolatis, attrivit, a depopulandis regionibus non-dum etiam tunc omnino abstinens, cum in imperii terris, ut temporis lapsu factum, sedes ab im-peratoribus obtinuissent. Res ex iis, quæ tum, ad duo capp. proxime sequentia, tum ad secundi miraculorum libri cap. 3 annotanda erunt, elucescet.

k Tum scilicet, cum incendium hoc cap. memoratum evenit, seu seculo sexto senescente sequen-tisve initio Thessalonicam usque Sclavi non raro jam excurrerant, editisque pro more, apud bar-baros illos recepto, clamore celeberrimæ illius civitatis incolas terruerant.

l Adi librum Genesis cap. 22.

m Videsis librum Numer. cap. 23 et seq.

n Nemo est, qui non videat, hanc prolixam admodum orationem, qua, qui hostium ad muros Thessalonicensis inexpectatum adventum finxerat, gratias Deo ac S. Demetrio una cum sibi præ-sentibus egerit, pro arbitrio a Joanne Thessalonicensi, oratorum in morem hic loquente, esse confi-ctam; Verum quid de facto, quod veluti virtute superiori patratum, cap. præsentī a Joanne propo-nitur, censendum? Cum nihil omnino, quod naturæ vires cursumve excedat, complectatur, est, sane, cur non nemo, Sanctusne ad id prodigiose concurrerit, in dubium revocet, etsi interim raris admodum adjunctis sit vestitum.





## CAPUT XIII

*Qui Avaribus improvise Thessalonicam aggredientibus Sanctus restiterit, hæc-  
que nihilominus deinde abs illis obsessa ad summas angustias fuerit redacta a.*

**Κ**αιρὸς δὴ λοιπὸν, καὶ τοῦ κεφαλαιωδεστάτου τῶν θαυ-  
μάτων ἄψασθαι τοῦ πανσέπτου, καὶ φιλοπόλιδος  
Μάρτυρος, λέγω δὴ τοῦ κατὰ τὸν μέγιστον τῶν πώποτε  
γενομένων τῇ Θεσσαλονικῇ πολέμῳ περιφανῶς ἐπι-  
λάμψαντος, καὶ τῆς κινδυνώδους ἐκείνης, καὶ ἀδιαφύ-  
κτου πολιορκίας, ἀπροσδοκῆτως ἡμᾶς διασώσαντος,  
καὶ σχεδὸν εἰπεῖν ἐκ νεκρῶν ἀναστήσαντος. Τοῦτο γὰρ  
τὸ θαυμαστόν, καὶ ἀπιστοφανές, καὶ μέγα δῆγμα πα-  
ραστήσει τῇ λαυνῶς, εἰ καὶ μηδὲν ἄλλο προελέετο,  
τοῦ Ἀβλοφόρου τὴν ἀνυπέρβλητον δύναμιν, καὶ τὸ  
τῆς φιλανθρωπίας αὐτοῦ σεομίμητον, καὶ τὸ περὶ τὴν  
πόλιν κηδεμονικόν.

B

108 Τοῦ δὲ γὰρ χάριν καὶ τελευταῖον τῆς συγγρα-  
φῆς αὐτὸ συντέταχεν, ὡς ἂν ἀπερισπάστου τῆς ἀκοῆς  
ὑμῶν διαφυλαχθεῖσιν, καὶ τῇ μελέτῃ τῶν εἰρημένων  
τῆς μνήμης ταῖς διανοαῖς ὑμῶν περισωθείσιν\*, παρα-  
σκευάσω τὰς καρδίας πάντων ἀνεξαλείπτους τὰς τῆς  
εὐχαριστίας ὁμολογίας, οὐ μόνον ἐν σαρκί, ἀλλὰ καὶ  
μετὰ τὴν ἐξοδὸν πρὸς τὸν ἀλεξίκακον, καὶ σωσίπα-  
τριν Ἀβλοφόρου διαφυλάττειν, οὕτω τε καρπώσα-  
σθαι ὑμᾶς, μὴ τὴν ἐν τῷ βίῳ τούτῳ προστασίαν  
μόνον τοῦ μάρτυρος, ἀλλὰ καὶ τὰς ἐν τῷ φοβερῷ βή-  
ματι τοῦ Χριστοῦ πρεσβείας ὑπὲρ ὑμῶν παρ' αὐτοῦ  
πρὸς τὸν ἀπαράλόγιστον γεννησομένης κριτῆς, τὸν φιλοῦν-  
τα παρὰ τῶν ἁγίων αὐτοῦ αἰτεῖσθαι, καὶ τὰς αὐτῶν ἀ-  
ξιώσεις σεοπρεπῶς χαριζόμενον.

\* cod. Ma-  
zarin.  
ἐνριζωθεί-  
σης

109 Λέγεται περὶ τινος πράγματος ἡξιωμένοι  
τῶν τηνικαῦτα τῶν Ἀδάρων ἡγούμενον στείλαντα πρεσ-  
βεῖς πρὸς τὸν τῆς εὐσεβοῦς λήξεως, καὶ τα σκήπτρα τῆς  
Ρωμαίων ἀρχῆς κατέχοντα τότε Μαυρίκιον. Ὡς δὲ  
ἡστόχητο τῆς αἰτήσεως, ὀργῇ ἀκατασχέτῳ φλεχθεὶς καὶ  
τῇ παρακούσαντι μηδὲν ποιῆσαι δυνάμεως\*, τρόπον  
ἐπινοεῖ, δι' οὗ μάλιστα αὐτῷ ὀδυνῆσαι τὰ μέγιστα ὑπ-  
ετόπαξεν, ὅπερ ἦν καὶ πανάληθες· σκοπήσας γὰρ  
ὡς ἀπάσης πόλεως κατὰ τε Θράκην, καὶ πᾶν τὸ Ἰλλυ-  
ρικόν, ἡ θεοφύλακτος τῶν Θεσσαλονικαίων μητρόπολις  
C ὑπερβαλόντως ὑπερέχει πλούτῳ τε ποικίλῳ, καὶ ἀν-  
θρώποις εὐδεάτοις καὶ συνετοῖς, καὶ Χριστιανικωτάτοις,  
καὶ ἀπλῶς εἰπεῖν γνοῦς ὡς ἐν καρδίᾳ βασιλέως κείται  
ἡ προλεχθεῖσα μητρόπολις διὰ τὸ λάμπειν ἀπαντα-  
χόθεν τοῖς προτερήμασι, καὶ ὅτι ταύτης τῶν  
ἀπροσδοκῆτων τι παθοῦσης, οὐχ ἦττον τῆς τῶν τέκνων  
σφαγῆς ὀδυνήσῃ τὸν τὸ Ρωμαϊκὸν κράτος ἐναστειμέ-  
νον, καλεῖ πρὸς ἑαυτὸν τὴν ἅπασαν τῶν Σκλα-  
βινῶν ὀρησκείαν, καὶ θηριώδη φυλὴν, ὑπέκειντο γὰρ  
αὐτῷ τὸ ἔθνος ἅπαν, καὶ προσμύξας αὐτοῖς καὶ ἄλλο-  
γενεῖς τινες βαρβάρους στρατεύσαι πάντας κατὰ τῆς  
σεοφρουρήτου Θεσσαλονικῆς παρεκελεύσατο.

\* cod. Mazur.  
δυνάμενος

110 Μέγιστος οὗτος στρατὸς τῶν κατὰ τοὺς ἡμετέ-  
ρους χρόνους ὤφθη, ἀγαπητοί· οἱ μὲν γὰρ αὐτοὺς ὑπὲρ  
τὰς ἑκατὸν χιλιάδας ὀπλίτας ἄνδρας ἐδόξαζον· οἱ δὲ ὀλί-  
γον ἦττους, ἄλλοι δὲ πολλῶ πλείους, τῆς γὰρ ἀληθείας  
διὰ τὸ πλῆθος μὴ καταληφθείσης, αἱ δόξαι τῶν σεωμέ-  
νων ἐσχίζοντο. Νέον Ἑξέρου στρατὸν ἡ τῶν Αἰθιωπῶν  
καὶ Λιεύων κατὰ Ἰουδαίων τὸ πρὶν ὀπλισάμενον, ἴδομεν  
τούτων· καὶ ποταμούς γὰρ καὶ πηγὰς ἐκλείψαι ἡκούσα-

**Τ**empus sane tandem est, et venerandi maxime  
civitatisque amantis Martyris miraculorum,  
quod longe est præcipuum reliquorumque veluti  
summarium, tangendi, illud autem dico, quod  
in bellorum, quæ Thessalonicæ umquam obve-  
nere, maximo dilucide effulsit, nosque a pericu-  
losa illa inevitabilique obsidione inexpectato  
liberavit, atque, ut ita dicam, a mortuis fere  
resuscitavit. Miranda enim illa, incredibilisque  
ac magna narratio, etiamsi nihil aliud esset præ-  
missum, eximiam certaminum Victoris potentiam  
et illius, qua Deum imitatur, misericordiam cu-  
ramque pro civitate b luculenter ostendet.

Magnitudi-  
nem miracu-  
li, quod nar-  
raturus est,  
depiciat.

E

b

scopumque  
animum auctor  
exponit.

108 Hunc autem in finem et hoc tandem  
scriptionis composui, ut, auditu vestro non di-  
stracto, dictorumque memoria cogitationibus ve-  
stris per meditationem impressa, corda omnium,  
quo assiduas grati animi confessiones non solum  
in carne, sed et post obitum erga clementem,  
patriæque servantem certaminum Victorem con-  
servetis, parata efficiam, itaque vos, non solum  
in hac vita Martyris patrocinium, sed et facien-  
das ab eo apud iudicem, decipi non valentem, a  
Sanctis suis interpellari amantem, precibusque  
eorum, ut Deum decet, annuentem, in terri-  
bili Christi tribunali pro nobis intercessionem  
obteneatis.

109 Avarum tunc temporis dux legatos, ut  
rem quampiam peteret, ad piæ memoriæ, qui et  
tunc Romanorum imperii sceptrum tenebat, Mau-  
ritium misisse narratur c. Cum autem a po-  
stulato suo aberrasset, ira effræni incensus, ei-  
que, qui eum exaudire noluerat, nihil facere  
valens, modum excogitavit, quo præcipue, ut ma-  
ximo eum dolore afficeret, futurum suspicabatur;  
quod et erat verissimum. Cum enim, omni-  
bus et in Thracia et in Illyrico civitatibus cu-  
stoditam a Deo Thessalonicensium metropolim et  
divitiis diversis et solertibus perspicacibusque ac  
Christianissimis hominibus supra modum eminere,  
atque, ut verbo dicam, prædictam metropolim,  
quod prærogativis suis quaquaversum splenderet,  
imperator cordi esse, ipsaque inexpectatum quid  
patientem, non minus quam de filiorum cæde, qui  
Romana potentia redimitus erat, esse cruciandum,  
observasset, Sclavinorum sectam omnem inma-  
nemque gentem (natio enim tota ei suberat d)  
ad se arcessit, illisque aliarum etiam gentium  
barbaros immiscens, omnes adversus custoditam  
a Deo Thessalonicam arma arripere jubebat e.

Avarum dux.  
reputata, quam  
in postulatis  
apud Mauri-  
tium impera-  
torem passus  
erat, iratus.

F

d

e

110 Hic, dilecti, eorum, qui nostris tem-  
poribus exstitere f, maximus fuit exercitus; hi  
enim, illos supra armatorum virorum cen-  
tum millia, illi vero, paulo pauciores, alii  
etiam (veritate enim ob multitudinem non  
deprehensa, eorum, qui viderunt, opiniones  
sunt divisæ) multo etiam plures exstitisse, exis-  
timabant. Illum, velut novum Xerxis Æthio-  
pumve

ingentem con-  
gregat exer-  
citum,

f



A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.g  
eumque in  
Thessaloni-  
cam ex im-  
proviso  
educit.  
h

i

Verum, fa-  
cta in mu-  
ros subita-  
nea impres-  
sione S. De-  
metrius ei  
resistit ;  
k

l

m  
cum autem  
deinde ar-  
ctissima ni-  
hilominus  
obstionecivitatem  
circinisset.

pumve aut Libyorum, qui adversus Judæos ante pugnavit, exercitum, conspeximus. Nam et fluvios et torrentes, ad quos castrametatus consedit, defecisse audivimus, regionemque omnem, per quam transiit, velut solitudinem deserti secundum Prophetam *g* fecit.

111 Ac tanta multitudo tanta celeritate iter absolvere jussa erat, ut non nisi uno die ante eorum nos adventum noverimus. Illis enim vigesima secunda, quæ Dominica erat, mensis Septembris die *h* annunciatis, civitatisque, num vel post quatuor aut etiam quinque dies huc adventuri essent, dubitantibus incolis, hincque in illa custodienda negligentius versantibus, ipsa nocte sabbatorum secunda incipiente *i*, sine strepitu ad muros accesserunt, ac gloriosissimi quidem martyris Demetrii in illis obcæcandis nocte ista, ac prope pulchris victoriis decoratæ martyris Matronæ castrum, id civitatem esse existimantibus, horas sufficientes detinendis, prima sollicitudo fuit versata; ut autem tandem aurora illuxit, civitatemque prope esse, cognoverunt, unanimiter in eam, ut leo rapiens et rugiens, moverunt. Deinde vero cum et scalas (hæ enim paratæ abs illis ferebantur) ad murum (armigeri enim eorum ascendere meditabantur) erexissent, memorabile illico magnumque sancti certaminum Victoris factum est miraculum.

112 Non amplius enim spirituali obumbratione, sed cadente sub aspectum actione militis armati habitu in muro apparuit. Primum per scalas ascendentem, qui in murum pedem dextrum jam intulerat, hasta e duarum pinnarum medio percussiens, versus partem exteriorem deturbavit mortuum *k*; qui per scalas volutatus illos simul, qui in eis erant, detraxit, ipse quidem mortuus in terram cadens, sui autem sanguinis guttas inter pinnas relinquens *l*, ut appareret, et quo descendisset et unde excidisset. Fuisse autem id certaminum Victoris facinus, manifestum est ex eo, quod nemo ad hoc usque tempus veritati contraire sit ausus, sibi que, fingendi licet e vanæ gloriæ cupiditate studiosus, illatæ barbaro audaci necis facinus, utut iis, qui tunc civitatem sub potestate sua tenebant, multum quærentibus, eumque, qui barbarum occiderat, honoraturos sese promittentibus, adscripserit *m*.

113 Nemo igitur solius certaminum Victoris tam magnum facinus fuisse, credere formidet, primum quidem ex eo, quod et omnes, qui ibidem sufficienti multitudine adfuerunt, barbari, immodico timore illico correpti procul a muro recesserint; deinde vero quod nec aliquot nocte illa in muro fuerint civitatis viri, paucis exceptis, qui et ipsi citissime abeuntes, ad matutinum usque tempus, quod, ut dictum est, post aliquot dumtaxat dies barbarorum multitudinem adfuturam putarent, domi quieverunt. Adhæc maximum confertæ multitudinis tumultum, ita ut omnes fere armati ad murum cucurrerint, in civitate factum fuisse, a divino esse nutu Sanctorumque obumbrationis efficaciam, quis ambigat? Cum porro dies tandem factus esset, feræ illæ omnem in circuitu murum, ita ut neque, quemadmodum dicitur, avem portis exire vel foris in civitatem ingredi permitterent, tuta custodia circumdedere.

114 Continuo tunc innumera multitudo dilucide fuit conspecta. Etenim a muri, ad mare Orientalem versus plagam siti, extremitate us-

men, oīs ἂν στρατοπεδεύσαντες παρεκάθησαν, καὶ D τὴν ὅλην γῆν, δι' ἧς παρώδευσαν, ὡς πεδίου ἀφανισμοῦ κατὰ τὸν προφῆτην κατέστησαν.

111 Καὶ ἡ τοσαύτη πληθὺς τοσούτῳ τάχει τὴν ὁδὸν διανύσαι προσετάχθησαν, ὥς μὴδὲ γινῶναι ἡμᾶς τὴν ἔλευσιν αὐτῶν πλὴν πρὸ μιᾶς ἡμέρας· κυριακὴ γὰρ ἡμέρα μνηυσέντων τούτων, τῇ εἰκαδι δευτέρᾳ τοῦ Σεπτεμβρίου μηνός, καὶ τῶν τῆς πόλεως ἀμφιδόλως ἐχόντων, ὡς μετὰ τέσσαρας, ἢ καὶ πρὸς πέντε ἡμέρας μόλις τὰ ἐνθάδε καταλαμβάνουσιν, κἀντεῦθεν ἀμελέστερον περὶ τὴν αὐτῆς φυλακὴν διαμεινάντων, αὐτῇ τῇ νυκτὶ δευτέρᾳ σαββάτων ἐπιφωσκούσῃ ἐπὶ τὰ τεῖχη τῆς πόλεως ἔφθασαν ἀφοψητὶ καὶ πρώτῃ εὐθύς ἐπισκιάσει τοῦ πανενδόξου μάρτυρος Δημητρίου, γεγένηται ἐν τῷ ἀμαυρωθῆναι ἐκείνους τῇ νυκτὶ ἐκείνῃ, καὶ περὶ τὸ φρουρίον τῆς καλλινίκου μάρτυρος Ματρώνης ὥραις ἱκαναῖς ἐνασχοληθῆναι, νομίσαντες ἐκεῖ· E νο τῇ πόλει \* κατεστηκέναι· ὡς δὲ λοιπὸν ἐωσφόρος δι- \* cod. M. s. ar in. τὴν πόλιν ἡγάσεν, καὶ πλησίον οὖσαν τὴν πόλιν ἐγνώρισαν, ὥρμησαν ἐπ' αὐτὴν ὁμοθυμαδὸν ὡς λέων ἀρπάζων, καὶ ὠρουόμενος. Εἶτα καὶ τῷ τείχει τὰς κλίμακας ἀνορθώσαντες, αὗται γὰρ αὐτοῖς προκατασκευασμέναι διεβαστάζοντο· ὀπλοφόροι γὰρ αὐτῶν ἀνίεναι παρεβουλευσαντο, τότε δὴ τότε τὸ ἐξάκουστον καὶ μέγα θαῦμα τοῦ ἁγίου Ἀθλοφόρου γεγένηται.

112 Ὅκ' ἐτι γὰρ νοητῇ ἐπισκιάσει, ἀλλ' ὁφθαλμοφανῇ ἐνεργείᾳ ἐν ὀπλίτου σχήματι κατὰ τὸ τεῖχος ὤφθη. Τὸν πρῶτον ἀνίοντα διὰ τῆς κλίμακος, ἥδη τὸν πόδα ἐπιβαλόντα τῷ τείχει τὸν δεξιὸν, λόγχῃ πλήξας κατὰ τὸ μέσον τῶν δύο ἐπάλλεων ὥσθησεν νεκρὸν ἐπὶ τὸ ἐκτός, ὅς διὰ τῆς κλίμακος κυλινδούμενος τοὺς μετ' αὐτῶν συνκατέσπασεν αὐτὸς μὲν εἰς γῆν καταπεσὼν νεκρὸς ἀμφὶ τὰς ἐπάλλεας καταλιπὼν, ἵνα δὴ φανοίτο, ὅποιτε ἀνῆλθεν καὶ ὅθεν ἐξέπεσεν· ὅτι δὲ τοῦ Ἀθλοφόρου γέγονεν τὸ κατόρθωμα δῆλον ἐκ τοῦ μηδένα μέχρι τοῦ νῦν. τολμῆσαι τῆς ἀληθείας κατεξαναστῆναι, καὶ κἂν ἐρίσασθαι φιλοδοξίᾳ τινὶ πλάσασθαι τῆς τοῦ τολμηροῦ βαρβάρου σφαγῆς, καίτοι τῶν τηνικαῦτα κρατούντων τῆς πόλεως πολλὰ ζητησάντων, καὶ τιμῆσαι προδεδεμένων τὸν ἀνέλοντα τὸν βάρβαρον.

F

113 Μηδεὶς τοίνυν ἀπιστεῖτω μόνου τοῦ Ἀθλοφόρου τὸ τοιοῦτον γεγονέναι κατόρθωμα, πρῶτον μὲν ἐκ τοῦ καὶ πάντας τοὺς ἐκεῖσε παρατυχόντας βαρβάρους πληθὺς ὄντας ἱκανὸν παραχρήμα δειλίᾳ ληφθέντας ἀμέτρη ἀποχωρῆσαι τοῦ τεύχους μακρὰν· εἶτα δὲ καὶ ὅτι οὐ δὲ τῶν ἀνδρῶν τῆς πόλεως ἦσαν τινες ἐπὶ τοῦ τεύχους\*, πλὴν λίαν ὀλίγων, οἱ καὶ αὐτοὶ ταχύτερον κατελθόντες κατὰ τὸν ὅρδρον οἰκοῖδι ἀναπαύοντο, διὰ τὸ μετὰ τινος ἡμέρας, ὡς εἴρηται, τὴν πληθύν οἰεσθαι τῶν βαρβάρων ἐφίστασθαι. Τὸ δὲ καὶ ταραχὴν ἀσπρῶν μεγίστην κατὰ τὴν πόλιν γενέσθαι, ὡς ἀπαντας ἀρδην ὀπλίτας ἐπὶ τὸ τεῖχος ἀναδραμεῖν, τίς ἂν ἀμφιβόλοι τῆς θείας εἶναι ῥοπῆς, καὶ ἁγίων ἐπισκιάσεως τὴν ἐνέργειαν· ὡς δὲ ἡμέρα λοιπὸν ἐγγίγνεται οἱ Σῆρες ἐκείνοι τὸ τεῖχος ἅπαν κύκλῳ περιέλιξαν ἀσφαλῶς, ὡς μὴδὲ ὄρνεον τὸ δὴ λεγόμενον συγχωρῆσαι τῶν πυλῶν ἐξελεῖν ἢ ἐξῶθεν εἰσελάσαι τῇ πόλει.

\* in cod. Mazarin. additur: κατ' ἐκείνην νύκτα

114 Τότε δὴ τότε ὥφθη τηλαυγῶς τὸ ἀναρῖμνον πλῆθος· ἀπὸ γὰρ τῆς ἀκρας τοῦ πρὸς θάλασσαν τεύχους τοῦ πρὸς ἀνατολὰς μέχρι τοῦ πείρας

τος



A. JOANNES  
THESSAL. AB-  
CHIRP.

Α τοῦ τοῦ δυτικοῦ πρὸς θάλασσαν τείχους, ὥσπερ στε-  
φάνη θανατηφόρος περιέσχον τὴν πόλιν, οὐδενος τό-  
που θεωρουμένου τῆς γῆς, οὐδ' ὁ βάρβαρος οὐκ ἐπάτει, ἀλλ'  
ἦν ἰδεῖν ἀντὶ γῆς, ἢ δένδρων, ἢ χλόης τὰς κεφα-  
λὰς τῶν ἀντιπάλων, ἀλλ' ἐπ' ἀλλήλων ἐτι καὶ στενοχωρου-  
μένων, καὶ τὸν εἰς τὴν αὐρίον ἡμῖν ἐπισειόντων ἀφυκτον  
θανάτου· καὶ τὸ δὴ θανασιόντων ὅτι τῆς ἡμέρας  
ἐκείνης οὐ μόνον περὶ τὸ τεῖχος ἐκυκλουν ὥσπερ ἄμμος  
τὴν θάλασσαν, ἀλλὰ καὶ πλείστοι λίαν ἐξ αὐτῶν τὰ  
περὶ τὴν πόλιν φρουρία τε καὶ προάστεια κατε-  
λάβανον λεϊζόμενοι πάντα, καὶ κατεσθίοντες, καὶ  
λεπτόνουντες, καὶ τὰ ὑπόλοιπα τοῖς ποσὶ καταπατοῦ-  
τες· οὐκ ἔχρηζον τότε χάρακα βαλεῖν περὶ τὴν πό-  
λιν, ἢ πρόσχωμα· χάραξ γὰρ αὐτοῖς ἢ τῶν ἀσπίδων,  
ἀλλ' ἐπ' ἀλλήλων, καὶ ἀδιεξόδευτος συμπλοκή· πρό-  
σχωμα δὲ τὸ ὑπονοικὸν τῶν σωμάτων μιμούμενα δίκτυα\*.

\* cod.  
Maz. habet  
ναστὸν  
μιμούμε-  
να δικ-  
τυὸν

115 Τίς λόγος ὑμῖν ἀγαγεῖν ὑπ' ὅψιν δυνήσεται  
τὴν ἔργοις καταλαβούσαν ἡμᾶς τότε περίστασιν, οὐκ  
ἐξ αὐτομάτου, ἀλλ' ἐξ ἡμετέρων ὄντως ἁμαρτιῶν· κα-

Β λὸν γάρ, ἀδελφοί, τὸ ὁμολογεῖν τὴν ἀλήθειαν. Ἰσως  
πέσειται καὶ νῦν ὁ ἔλεος ἡμῶν ἐνώπιον τοῦ Κυρίου·  
ἐάν γάρ ὁμολογῶμεν, φησί, τὰς ἁμαρτίας ἡμῶν, πι-  
στός ἐστι καὶ δίκαιος, ἵνα ἀφήσῃ ἡμῶν τὰς ἁμαρτίας·  
τὸν δὲ ἄφατον φόβον τῇ πόλει τότε περιεποίησεν καὶ  
οὕτω πλησίον ὤψθησαν ποτὲ περικαθίσαντες οἱ πο-  
λέμιοι\* τῶν πολιτῶν καὶ τῆς θείας αὐτῶν, πλὴν τῶν ἐν  
στρατιωτικοῖς τεταγμένων καταλόγοις. Ἦν οὖν ἡ καρ-  
διά τότε καὶ τῶν ἀνδρειοτέρων καὶ τῶν δειωτέρων μία  
γεγεννημένη· τῷ γὰρ ἀνεπίστῳ τῆς σωτηρίας ἡ διαφο-  
ρὰ τούτων\* ἐγνωρίζετο, πάντων δὲ τὰ δάκρυα πο-  
ταμῶν ἔρρει, κατήφεια τε θεινὴ, καὶ ἀλλοιώσις τοὺς  
πάντας ἡμαύρωσεν, ὥς πληροῦσθαι τότε τὸ προ-  
φητικὸν λόγιον, πᾶν πρόσωπον ὥς πρὸς  
καῦμα χύτρας.

\* cod. Maz.  
addit:  
καὶ αὐτῶ-  
τες ἦσαν  
οἱ πολλοὶ  
\* in cod.  
Maz. addi-  
tur:  
οὐκ

116 Τῶν οὐκ ἐνδεχομένων γὰρ εἶναι πάντες ἐνό-  
μιζον τὸ δύνασθαι διασωθῆναι τὴν πόλιν, πάσης πα-  
ρὰ ἀνθρώποις ἀνεπιστίας περὶ αὐτὴν τότε θεωρουμέ-  
νης, πρῶτον μὲν διὰ τὸν λοιμὸν φοβερὸν\* κατασχεῖν  
αὐτὴν, καὶ ἀνοχὴς τινος ἐξ φιλανθρωπίας Θεοῦ εὐδὺς  
καταφθᾶσαι τῶν βαρβάρων ἐκείνων τὴν ὀργὴν τὴν  
δεήλατον, ὥς εὐρεθῆναι τοὺς ἐν τῇ πόλει καὶ βραχεῖς  
τῶν πολιορκούντων· εἰ γὰρ μὴ μόνον τοὺς Μακεδόνας  
ἅπαντας, ἀλλὰ καὶ Θετταλοὺς, καὶ Ἀχαιοὺς ὑποθεῖτό τις  
σωρηδὸν ἐν Θεσσαλονίκῃ θνητικαῦτα συνηθροισμένους, οὐ  
δὲ τὸ πολοστὸν μέρος τῶν ἐξωθεν περιστοιχισάντων τὴν  
πόλιν ἐτύγχανον· τρίτον δὲ, ὁ καὶ πλεον ἀπάντων  
τὴν ἀμχανίαν ἡμῖν ἐποίησεν, ἐκείνο ἦν, ὅτι καὶ αὐτοῦ  
τοῦ περιλειφθέντος ἐκ τοῦ λοιμοῦ παγανατικοῦ τε, καὶ  
στρατιωτικοῦ, ὀλιγοστὸν πᾶν μέρος ταχὺ καὶ ἄχρηστον  
ἐν τῇ πόλει θνητικαῦτα ἐτύγχανεν, τῶν πολλῶν μὲν ἐξω  
ἐν ἀγροῖς ἀποκλεισθέντων καὶ μὴ δυνηθέντων εἰσβαλεῖν  
τῇ πόλει διὰ τὸ τρύγης εἶναι καιρὸν, καὶ ἀδρόως καὶ  
ἀπροσδοκῶς τοὺς πολεμίους ἐχέκολλα τῷ τείχει  
περικαθίσαι.

\* cod. Maz.  
addit  
τότε μέχρι  
τοῦ ἰουλί-  
ου μηνός

que ad muri, ad mare Occidentalem versus pla-  
gam siti, terminum, non secus ac corona lethi-  
fera, civitatem circumdabat. Nullus terræ locus,  
quem barbarus non obambulet, aspiciebatur,  
quin terræ vel arborum vel herbæ loco inimico-  
rum, et quidem sese invicem adhuc prementium  
nobisque necem inevitabilem, brevi inferendam,  
minantium, capita erat videre. Atque hoc jam  
etiam mirandum, eos die illa mœnia non tan-  
tum, ut arena mare, circumdedisse, verum etiam  
quam plurimos ex iis, quæ circum civitatem sita  
erant, et castella et suburbia, prædantes absu-  
mentesque ac comminuentes omnia, eaque, quæ  
residua erant, pedibus conculcantes, occupasse.  
Vallum tunc aut aggerem circum civitatem ex-  
struere, opus non habebant; clypeorum enim  
invicem innexorum mutua inextricabilisque con-  
junctio valli loco erat; aggeris autem densita-  
tem retium imitans corporum frequentia.

115 Quis sermo vobis, quæ tunc nos, non casu, ad summum  
sed vere peccatis nostris re ipsa invasit, adver-  
sitate ob oculos ponere poterit? Veritatem  
enim, fratres, fateri, pulchrum est. Fortassis et  
nunc coram Domino placebit nostrum commise-  
ratio. Quod si enim, ait, peccata nostra confitea-  
mur, fidelis est et justus, ut peccata nostra dimittat.  
Ineffabilem porro civitati metum tunc etiam in-  
cussit, quod primum (nondum enim civitatem ali-  
quando circumsidentes inimici tam prope erant  
conscripti, nec ipse etiam horum aspectus civium  
vulgo, si eos, qui militaribus catalogis erant ad-  
lecti, exceperis, obtigerat) barbaricam phalangem  
intueretur. Erat igitur tunc et fortiorum et ti-  
midiorum cor factum unum. Horum enim præ  
salutis desperatione discrimen haud agnosceba-  
tur, omnibus autem lacrymæ fluminis in modum  
effluebant, omnesque gravis mœror vultusque mu-  
tatio deformarat, ut tunc impleretur Prophetæ  
eloquium dicens: Omnis vultus quasi ad ardo-  
rem ollæ.

paulo dum-  
taxat ante  
peste afflicti  
virique fere,

116 E rebus enim, quæ evenire haud queunt,  
civitatem posse servari, universi existimabant,  
desperata apud homines hac omnino tunc appa-  
rente, primo quidem quod eam tunc pestis hor-  
renda usque ad mensem Julium afflisset, ali-  
quantulaque dierum circiter quinquaginta remis-  
sione e Dei misericordia potitam illorum statim  
barbarorum, ita ut in civitate numero pauci,  
iique ex præfato sepulcorum mœnore viribus ef-  
fæti invenirentur, immixti a Deo furor vige-  
sima secunda, ut dictum est, mensis Septembris  
die invaserit; secundo autem, quod, qui civi-  
tatem obsidebant, multitudine arenarum numero  
(neque enim, si quis non tantum Macedones  
omnes, sed et Thessalos Achaïosque confertim  
tunc Thessalonice congregatos fuisse, adstruxe-  
rit, vel minima hi eorum, qui civitatem extrin-  
secus cingebant, pars fuissent) æquales exstite-  
rint; tertio autem, quod et omnium maxime  
consilii inopiam nobis attulit, illud erat, quod  
civium militumque, qui e peste supererant, pars  
longe minima, forteque etiam deterior in civi-  
tate tunc esset, multitudine interim, quod mes-  
sis tempus esset, inimicique confertim ac inex-  
spectato mœnia custodia firma circumsedissent,  
foris in agris exclusa, civitatemque ingredi haud  
valente.

117 Facilius



A. JOANNE  
THESSAL. AN  
CHIEF.  
a quibus de-  
fenderetur,  
varius ob  
causas de-  
stitutam.

117 Facilius enimvero, qui foras fugerent, quam qui civitatem repetere vellent, salvi evadebant. Pluribus autem et ex ipsis adolescentibus selectis, qui et ex ordine militari, et ex numero illorum, qui in prætorio maximo militabant, erant, una cum eo, qui præsidentem præfecturam in manibus tunc habebat, in Græciam publicorum negotiorum causa profectis, ipsorummet autem etiam reliquorum multitudo, qui et divitiis et prudentia et servis florebant, virisque belli peritis præstabant, præfectorumque Illyrici scripulis præerant o, versus civitatum reginam cum amicis multo pluribus omnique famulatio, quo acturi adversus eum, qui regionis hujus principatum tunc tenebat, imperatorem accederent, sese contulerant.

angustias  
redigit.

118 Ita igitur modis diversis civitate ad viros paucos redacta, omnem salutis spem consilii inopia præciderat. Ac ne quis me, periculi magnitudinem extollentem, carpat, magisque etiam, quam conveniat, rerum difficultatem (quis enim ita sufficiens, ut factorum magnitudini prædicandæ par censeatur, sermo invenietur?) in altum sermonibus efferre arbitretur, certe ego, ne sermonis impotentia casus adversi acerbiter extenuem, tempestivam etiam, quæ præceps sit, scriptionem formido. Utinam vero mihi ea esset verborum vis, linguæque plures forent, ut iis, quæ tunc gesta sunt, dicendis coæquarer. Ita enim, calamitatis magnitudinem exhibente me, eximie etiam Dei misericordiæ divitiæ ostenderentur. Verum, etsi apud nos sermo deficiat, gratiarum actio apud vos invalescat, ac quanto minus periculorum illorum magnitudinem eloqui nos possumus, tanto magis Domini omnipotentiam vos credite, communemque patriæ nostræ intercessorem laudate p.

117 Ἀμείλει μάλλον οἱ πρὸς τὰ ἔξω μέρη διαφυγόντες ἐσώζοντο, ἢ περ οἱ εἰς τὴν πόλιν καταφυγεῖν βουλευθέντες· πλείονων δὲ καὶ αὐτῶν τῶν ἐπιλέκτων ναυίων τοῦτε στρατιωτικοῦ, καὶ τῶν ἐν τῇ μεγίστῃ στρατεύομένων πρακτορίῃ ἅμα τῷ τηλικαῦτα τὴν ἐπὶ ὁρίων μετὰ χεῖρας ἔχοντι ἀρχὴν κατὰ τὴν ἐλλήνων χώραν ὁημοσιῶν ἔνεια χρεῖων ἀποδεσμηκότων, καὶ αὐτῶν δὲ τῶν ἀπομεινόντων τὸ πλῆθος, ὅσοι καὶ πλοῦτερ καὶ φρονήσει, καὶ δούλοις ἀκμάζουσιν καὶ ἐμπειροπολέμοις ἐκαλοῦντο, καὶ ἐν τοῖς σκρινίοις τῶν ὑπάρχων τοῦ Ἰλλυρικοῦ πρῶτοι ἐτυγχάνον, κατὰ τὴν βασιλίδαν τῶν πόλεων ἀπαυραυτες ἦσαν σὺν φίλοις πολλῇ πλείοσι, καὶ τῇ θεραπείᾳ πάσῃ πρὸς ἔλευσιν βασιλεῖ κατὰ τοῦ τηλικαύτου τὴν ἀρχὴν διέποντος ποιησόμενοι.

118 Ὅτω γοῦν ἐξ ποικίλων τρόπων ὀλιγανδρωθείσης τῆς πόλεως ἡ ἀμηχανία πᾶσαν ἐλπίδα σωτηρίας ἀπέκοπτεν. Καὶ με μὴ τίς μωμήσῃται μεγαλύνοντα τοῦ κινδύνου τὸ μέγεθος, μηδὲ λόγοις οἰέσθω μὲ πλέον τοῦ δέοντος τὴν ἀνάγκην ὑψοῦ ἐπαίρειν· ποῖος γὰρ λόγος οὕτως ἱκανὸς εὐρεθήσεται ὥς δοκιμασθῆναι αὐτὸν τοῦ τῶν γεγενημένων μεγέθους· ἐγὼ μὲν οὖν καὶ γραφὴν προπετείᾳς εὐκαιρὸν δίδωκα ὥς ἀδυναμία λόγου κατασμικρύνων τὸ τῆς περιστάσεως ἄμετρον· εἶδε γὰρ ἦν μοι δύναμις ῥημάτων τοιαύτη, καὶ πλείονες γλώσσαι, ὥς τοῖς τότε γεγενημένοις συνεξισωθῆναι διαλεγόμενον· οὕτω γὰρ παραστήσαντός μου τῆς ἀνάγκης τὸ μέγεθος, συναπεδείκνυτο καὶ τὸ υπερβάλλον πλοῦτος τῆς χρηστότητος τοῦ Θεοῦ· Ἀλλ' εἰ καὶ παρ' ἡμῖν ὁ λόγος ἀτονεῖ, παρ' ὑμῖν ἡ εὐχαριστεία μεγαληνύθητο, καὶ ὅσον ἡμεῖς οὐ δύναμεθα τῶν κινδύνων ἐκείνων ἐκφράσαι τὸ μέγεθος, τοσοῦτον ὑμεῖς τὸ παντοδύναμον τοῦ Κυρίου πιστεύσατε, καὶ τὸν κοινὸν πρεσβευτὴν τῆς ἡμῶν πατρίδος δοξάσατε.

11  
\* cod. Ma-  
zar. addit:  
ισαμιλλὸν  
κῆρυκα  
\* cod. Ma-  
zar. addit:  
ἀν

## ANNOTATA.

a Caput hoc e codice nostro signato † Ms. 193, in quo e bibliothecæ Vaticanæ codice 797 descriptum exstat, lectori exhibemus; exstat et in codice olim Mazarinæo a fol. 96 usque ad fol. versum 104. Ambos hic hosce codices, quod, ni ratio, in Commentario prævio num. 28 allegata, obstitisset, quantum ad alia omnia jam data ac porro danda hujus a Joanne Thessalonicensi concinnatæ lucubrationis capita haud dubie fecissem, sedulo contuli, eosque comperi in lectionibus invicem non raro diversos. Harum notatu magis dignas vel in Annotatis hic sequentibus, si longiores sint, vel, si breviusculæ tantum, in paginarum margine ob oculos pono. Atque id ita præsto, ut, si codicis olim Mazarinæi lectiones, quod et plerumque sit, meliores sint, iis etiam versionem Latinam accommodem, Græco interim, qui huic respondet, codicis nostri † Ms. 193 textu, utut etiam subinde mendoso, integro relicto. Præsens porro caput in codice olim Mazarinæo, in quo, ut jam dixi, exstat, sequentem hunc brevem admodum præfert titulum: Περὶ τῆς πολιορκίας τῆς πόλεως, De civitatis obsidione; verum is, quid cap. subjecto memoriæ prodatur, haud satis, uti consideranti patebit, exponit, hincque ei alium, quem hic cernis, substituere est visum.

b Codex olim Mazarinæus hoc loco legit Καὶ τὸ τῆς περὶ τὴν πόλιν κηδεμονίας ἀσύγκριτον, adeo ut, cum verba hæc Latine sonent, Atque incomparabilem de civitate curam, Græco codicis nostri † Ms. 193 textui solummodo superaddat adjectivum ἀσύγκριτος, incomparabilis, constructione Græcis admodum familiari substantive acceptum, substantivo κηδεμονία, cura, quod abs eo afficitur, genitivi casu expresso.

c Cum Mauritius ab anno 582 ad annum usque 602, uti inter eruditos modo convenit, imperio præfuerit, consecrarium hinc simul et ex hoc capitis præsentis loco fit, ut Avarum, de qua hoc cap., contra Thessalonicam expedito, certo non serius quam anno 602, nec citius, quam anno 582 acciderit. Verum eventus illius epocham infra ad litt. h multo propius determinabimus.

d Etsi quidem Theophanes, Simocatta, Zonaras alique Græcorum Historici passim obvii ea in Mauritio suppedient, ex quibus tunc Avarum duci seu regi, qui Chagani nomine, omnibus prorsus supremis gentis illius ducibus communi, distinguebatur, fœderatam fuisse, aut etiam ex parte subjectam Sclavorum nationem, non immerito colligas; hanc tamen totam ab Avarum

F



A varum ducis imperio dependisse seu subditam ei tunc fuisse, nuspiam edicunt; ut auxesi verosimil-  
line hic usus sit Joannes, Thessalonicensis archiepiscopus.

A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.

e Ab Avarum duce seu Chagano arma in Thessalonicam, Mauritio imperii habenas moderante, mota fuisse, nec apud Theophanem nec apud Zonaram aliosve ullos historicos memorie proditum invenio; verum cum sub Mauritio Avars ac Sclavi frequentissime, uti apud eosdem historicos videre licet, in imperii terras irruerint, nec, quin plurima, quæ abs illis tunc gesta fuere, silentio ab historicis omnibus sint præterita, dubitandum sit, narrata hoc capite Avarum adversus Thessalonicam expeditio pro dubia commentitiave idcirco, quod a scriptoribus aliis haud commemoretur, haberi non debet, maxime cum dies septem, teste infra ipsomet Joanne, dumtaxat teneatur, possilque adeo haud immerito accenseri momentaneis illis, ut vocantur, hostium incursionibus, quas apud historicos, majoris dumtaxat momenti res litteris commendare ut plurimum solitos, silentio invenias haud raro suppressas. Atque hinc etiam jam concludas, nec pro dubia commentitiave habendam esse, quæ cap. præcedenti a solo etiam Joanne, silentibus reliquis scriptoribus omnibus, narratur, factam a Sclavis, cum S. Demetrii ciborium incendi accidit, subitanam atque inexpectatam in loca Thessalonicæ adjacentia irruptionem. Utul sit, quo tum hæc, tum Avarum, de qua hic potissimum, expeditio indubitate existimetur, sola mihi Joannis Thessalonicensis auctoris certo gravis, narratisque a se rebus, quemadmodum ex infra notandis ipsemet loco non uno indicat, præterea synchroni, sufficit auctoritas.

f Fuit igitur Joannes Avarum, quam hoc cap. refert, expeditioni æqualis; verum id ex iis, quæ cap. seq. litteris mandat, multo luculentius patescet.

g In codice olim Mazarinæo propheta hic vocatur Joël; non alia autem de causa ipsum hic citari existimo, quam quod Prophetiæ suæ cap. 2 v 3 habeat Post eum solitudo deserti; Hisce enim verbis in Græco sacrae Scripturæ textu sequentia isthæc respondent: Καὶ τὰ ὀπίσω αὐτοῦ ὡσεὶ πεδία ἀγροῦ.

B h Relatam cap. præsentem Avarum, aut, si mavis, horum ducis seu chagani expeditionem anno 597 esse illigandam, ex hoc Joannis loco liquet. Hæc enim, uti ex mox ad lit. c Annotatis palam est, certo inter annum 581 et annum 603 evenit; ex annis autem, qui hunc inter et illum intercessere, solo dicto anno 597 vigesima secunda Septembris dies fuit Dominica, uti cuique calculos ineunti manifestum evadet.

i Id est, Dierum hebdomadæ nocte secunda incipiente; quod enim Joannes mox hic subjungit, accidisse nocte, quæ Dominicam proxime exceperit, e narrationis contextu liquet; hebdomadæ autem et a nocte, quæ Dominicam præcedit, inchoari queunt, et singuli illarum dies Sabbati nomine distingui, uti liquet vel e solo S. Marci cap. 16, v. 2, ubi habetur: Et valde mane una Sabbatorum veniunt ad monumentum, orto jam sole.

k En insigne enimvero patratum in Thessalonicensium gratiam a S. Demetrio prodigium; sitne autem ei fides certa atque indubitata adhibenda, statuat studiosus lector ex iis, quæ mox Joannes subdit.

l Sequentia isthæc, quæ latinis hisce verbis, sui autem sanguinis guttas inter pinnas relinquens, respondent, Græca verba, Πανίδας δὲ τοῦ οἰκείου αἵματος ἀμφὶ τὰς ἐπάλξεις καταλείπων, in codice olim Mazarinæo leguntur, atque id quidem opportune admodum, cum codex noster † Ms. 193 hoc loco sit mutilus, sensumque dumtaxat imperfectum offerat, uti cuique linguæ Græcæ perito, rem consideranti, facile patescet.

m Post textus Græci, qui ultimæ huic periodo Latinæ in codice nostro † Ms. 193 respondet, verbum Πλάσασθαι sequentia isthæc, Καὶ τὴν ἀνδραγαδίαν ἐαυτῷ περιῆναι, in codice olim Mazarinæo ponuntur, idque iterum quam maxime opportune, cum dictus codex noster, a quo ea abstant, non magis fere hic, quam loco ad lit. præced. memorato, sensum perfectum suppeditet, uti iterum linguæ Græcæ perito, rem consideranti, perspicuum facillime evadet.

n Tribus istis, quibus hæc Latina, E Dei misericordia, hic respondent, Græcanicis codicis nostri † Ms. 193 sequentibus verbis, Ἐκ φιλανθρωπίας Θεοῦ, isthæc præterea, Καταζητεῖσαν ὡς ἡμερῶν ἄχρι πεντήκοντα εὐθὺς τῇ εἰκάδι δευτέρᾳ, ὡς εἶρηται, τοῦ Σεπτεμβρίου μηνός, in codice olim Mazarinæo adduntur, iisque, quod auctoris sensui significatione sua magis congruere videantur, versionem Latinam accommodavi, licet interim dictus noster codex etiam absque illis sensum hoc loco generet omnino perfectum.

o Adi Pancirolum in suis in Imperii Orientalis Notitiis Commentariis cap. 23, ibique invenies, præfectum prætorii Illyrici in Officio suo varios scriniarios habuisse; ut inde, quid hic per eos, qui inter scriniarios primi essent seu præfectorum Illyrici scriniis præessent, Joannes significatum velit, pronum sit eruere. Adi etiam Annotata, cap. 12 ad lit. e subnexa.

p Cum præsens caput De civitatis obsidione, ut jam supra docui, in codice, olim Mazarinæo inscribatur, potuisset illo, quæcumque gesta in hac sunt, et qui finem tandem acceperit, opportune Joannes narrare; verum id hic scriptor verosimillime non fecit, quod ea cap. seq., quo Thessalonicæ per Avars obsidionem, S. Demetrio prodigiose patrocinate, solutam fuisse, probare contendit, potissimum exponat, eademque bis lectori proponere, supervacaneum esse, uti reipsa etiam fuisset, existimavit.





A. JOANNE  
THESSAL. AB-  
CHIEP,

## CAPUT XIV.

*Visio Eusebio archiepiscopo Thessalonicensi oblata, argumentaque, quibus, memoratam cap. præced. Thessalonicae obsidionem, prodigiose patrocinate S. Demetrio, solutam fuisse, Joannes contendit a.*

Eusebio  
Thessaloni-  
censi archie-  
piscopo, qui  
Deum offen-  
sum placu-  
ret,

Quam fuerit enimvero, quod civitatem tunc circumdedit, et magna et intolerabilis calamitas malorumque tragœdia, audite, qualem in somnis visionem Eusebius, tunc archiepiscopus, viderit, audite, admoneo, atque in pietatem moveamini, Deumque, omnium regem, ob providentiam diversam admiramini. Neque enim alia de causa visiones illas archiepiscopo tunc apparuisse reor, quam ut futurorum malorum magnitudinem prænoscens per certaminum Victorem precibus continuis Deum placaret; quod et fecit, ab eo tempore, quo visionem viderat, usque

ad illud, quo nostri misertus est Deus, nec in inimicorum manus tradidit, ejulans atque lamentans.

visionem ex-  
lestem,

120 Octo enim aut decem diebus, antequam adversus nos barbarici nimbi streperent, archiepiscopus in somno seipsum, in civitatis theatro, magna hujus multitudine præsentem, sedentem vidit, ac, cum ejus rei gratia in loco, dignitati suæ adeo inconvenienti, sederet, dubius esset, surgensque abiret meditaretur, vidit tragœdum in theatri, ut vocatur, logion ingredientem, sibi que dicentem: Expecta, quia te et filiam tuam lamentari debeo. Huic autem dixit ille: Ne labores; ego enim nec filiam habeo, nec in me quidquam, quod lamentaris, habes. Ille autem respondit: Vere filiam habes, eamque multorum filiorum matrem, ac te etiam propter illam lamentari oportet. Tunc archiepiscopus, civitatem ab eo filiam suam dici, intellexit. Cum autem ille lamentari incepturus, esset, surgens e throno suo archiepiscopus voce elata ad eum clamavit: Per rerum sublimium Deum neque me lamentaris, neque, quam vocas, filiam meam. Cum autem ille, quod nimirum, ne inciperet, impediretur, esset turbatus, dixit ipsi.

qua obsidio-  
nem Thessa-  
lonicensem  
proaugere,  
fuisse obla-  
tam, auctor  
præmittit;

121 Nonne, ut et te et filiam tuam lamentari, convenit? Cumque iterum, sese incipere, simularet, archiepiscopus elatiori voce exclamavit dicens ipsi: Per Deum, qui ex intemerata Deipara propter nostram salutem secundum carnem natus est, neque me, neque filiam meam lamentaris, itaque multis horis reponit, illo instante, seque lamentari habere, asserente: cumque eum archiepiscopus, ne id faceret, adjuraret, subito e logio avulsus est, disparuitque tragœdus, propter juramenta lamentari non valens civitatem archiepiscopumque, qui, cum expergefactus esset, magnarumque calamitatum præsagia fuisse lamenta, dijudicaret, nocte et die Deo, ut cælestem, quæ civitati impendebat, pœnam misericorditer averteret, cum lacrymis supplicabat, ac post paucos, ut dixi, dies immanis illa numerumque excedens natio custoditam a Deo Thessalonicam circumdedit, statimque luctum hunc præsagisse tragœdum, cognovit b.

Ὅτι γὰρ μεγάλη ἡ συμφορὰ, καὶ ἀνύποιστος, καὶ τραγωδία κακῶν τὸ τηρικαῦτα τὴν πόλιν περιεστράχισεν, ἀκούσατε οἶαν ὁπτασίαν καθ' ὑπνοῦς ὁ τότε ἀρχιερεὺς Ἐυσέβιος ἐθεάσατο, ἀκούσατε, παρακαλῶ, καὶ κατανύχῃτε πρὸς εὐλάβειαν, καὶ τὸν παμβασιλέα Θεὸν τῆς ποικίλης προνοίας ὑπερβαυμάσατε· οὐδὲ γὰρ ἄλλου τοῦ χάριν τὰς ὕψεις ἐκείνας οἶμαι τῷ ἀρχιεπισκόπῳ τότε καταφανῆναι, ἢ τοῦ προγνόντα τὸ μέγεθος τῶν ἐσομένων θείων ἀδιαλείπτως προσευτὸν Θεὸν διὰ τοῦ ἀθλοφόρου ἐξιλεώσασθαι, ὅπερ χαίς τὸν Θεὸν καὶ οὐδυνόμενος ἀπ' οὗ τὸν ὄνειρον ἐώρακει, ἕως οὗ οἰκτείρησεν ἡμᾶς ὁ Θεός, καὶ οὐ παρέδωκεν εἰς χεῖρας ἐχθρῶν.

E

120 Πρὸ γὰρ ὀκτὼ ἢ δέκα ἡμερῶν τοῦ βραχὴναι ἡμῖν τὰς βαρβαρικὰς νιφάδας, ὅρᾳ ἑαυτὸν καθ' ὄναρ ὁ ἀρχιεπίσκοπος ἐν τῇ θεάτρῳ τῆς πόλεως καθέζομενον, ὄχλου συνόντος αὐτοῦ πολλοῦ, καὶ δὴ ὡς διηπόρει τίνος χάριν ἐν οὕτῃ ἀναρμωδίῳ τόπῳ τῆς ἀξίας αὐτοῦ καθέζεσθαι, καὶ βουλευέσθαι ἀναστὰς ὑποχωρεῖν, ὅρᾳ τραγῶδον εἰσερχόμενον ἐπὶ τὸ καλούμενον τοῦ θεάτρου λόγιον καὶ λέγοντα αὐτῷ, μείνον ὅτι σὲ καὶ τὴν θυγατέρα σου ἔχω τραγωδήσαι· ὁ δὲ λέγει αὐτῷ, μὴ κοπωθῆς, ἐγὼ γὰρ οὔτε θυγατέρα ἔχω, οὔτε δὲ εἰς ἐμὲ ἔχεις τί τραγωδήσαι· ἀποκρίνεται δὲ ἐκεῖνος, ἀληθῶς θυγατέρα ἔχεις, καὶ πολύτεκνον, καὶ δεῖ μετ' αὐτὴν καὶ σὲ τραγωδήσαι. Τότε συνήκεν ὁ ἀρχιεπίσκοπος, ὅτι τὴν πόλιν λέγει αὐτοῦ θυγατέρα· ὡς δὲ ἤμελλεν ἐκεῖνος ἄρχεσθαι τοῦ τραγωδεῖν, ἀναστὰς ἐκ τοῦ θρόνου αὐτοῦ ὁ ἀρχιεπίσκοπος κράζει αὐτῷ φωνῇ, τὸν Θεὸν τῶν ὑψωμάτων μὴτε ἐμὲ τραγωδήσης, μὴτε ἡν λέγεις θυγατέρα μου· ὁ δὲ διαπονηθεὶς ὡς ἐμποδισθεὶς δῆξεν τοῦ ἄρξασθαι, λέγει αὐτῷ.

F

121 Οὐκ ἐνδέχεται μὴ τραγωδήσαι με καὶ σὲ, καὶ τὴν θυγατέρα σου; Καὶ ὡς πάλιν ὑποκρίνεται ἄρχεσθαι, ὁ ἀρχιεπίσκοπος γεγονότερα τῇ φωνῇ προέκραξεν λέγων αὐτῷ· τὸν Θεὸν τὸν τεχθέντα ἐκ τῆς ἀρχάντου Θεοτόκου σαρκὶ διὰ τὴν ἡμετέραν σωτηρίαν μὴτε ἐμὲ τραγωδήσης, μὴτε τὴν θυγατέρα μου. Καὶ οὕτως ἐπὶ πολλὰς φησὶ τὰς ὥρας, ἐκείνου ἐνισταμένου καὶ λέγοντος ὅτι τραγωδήσαι ἔχω, καὶ τοῦ ἀρχιεπισκόπου κατορκίζοντος αὐτὸν μὴ τοῦτο ποιῆσαι, ἄφνω ἀνάσπαστος ἐκ τοῦ λόγιου γίνεται ὁ τραγῶδης καὶ ἀφανής, μὴ ἰσχύσας διὰ τοὺς ὄρκους τραγωδήσαι τὴν πόλιν, καὶ τὸν ἀρχιεπίσκοπον, ὅς ἐξυπνισθεὶς καὶ διακρίνας ὡς συμφορῶν μεγάλων μηνύματα οἱ τραγῶδοι καθέστηκασιν, ἡμέρας καὶ νυκτὸς τὸν Θεὸν σὺν ἀκρυσίῳ ἐλιτάνευεν, παραγαγεῖν φιλανθρώπως τὴν ἐπερχομένην τῇ πόλει θεήλατον μάστιγα, καὶ δὴ μετ' ὀλίγας, ὡς ἔφην, ἡμέρας τὸ θηριώδες ἐκεῖνο φύλλον καὶ ἀριστὸν ὑπερβαῖνον τὴν σεοφρούρητον Θεσσαλονικὴν περιεκύκλωσαν, καὶ εὐθὺς ἔγνω τοῦτον τὸν θῆρον μηνύσαι τὸν τραγῶδον.



**A** 122 Πῶς οὐχ ὑπέρμετρον κάντεῦθεν εἶποιμι τὴν συμφορὰν, πῶς δὲ οὐκ ἀπειροπλάσιον τὸ παντοδύναμον τοῦ Θεοῦ; Ἡ γὰρ δύναμις μου, φησὶν, ἐν ἀσθενείᾳ τελειοῦται· ὥσπερ γὰρ ἐπὶ τοῦ Γεδεὼν μόνους τριακοσίους ἐνεκελεύσατο ὁ Θεὸς εἰς τὴν παράταξιν ἐκβαλεῖν πρὸς μυριοπλάσιον λαὸν τῶν ἀντιτεταγμένων, ἵνα τοῦ Κυρίου δείχῃ περιφανῶς ἡ νίκη, καὶ μὴ εἰπωσιν, ἡ χεὶρ ἡμῶν ὑψηλή, καὶ οὐχὶ κυριος ἐποίησεν ταῦτα πάντα· οὕτω καὶ ἐπὶ τοῦ πολέμου τούτου συνέβη κατ' οἰκονομίαν Θεοῦ ἐκ τῶν προρηθειῶν αἰτιῶν ὀλιγάνθρωπον καταλειφθῆναι τὴν πόλιν, ἵνα μὴ διαμυφισθῇ τις ὡς οὐχὶ πρεσβείαις τοῦ μετὰ Θεὸν δεσπότου αὐτῆς, λέγω δὴ τοῦ πανενδόξου μάρτυρος Δημητρίου, μόνος ὁ Χριστὸς καὶ Θεὸς ἡμῶν ἐρρύσατο αὐτὴν ἐξ ἄθου κατωτάτου· οὔτε γὰρ ὅπλα, οὔτε χρήματα ὑπῆρχον αὐτῇ, ἀλλὰ πάντα αὐτῇ ἡ δεξιὰ τοῦ ὑψίστου ἐγένετο.

**B** 123 Ἐνθὺς γὰρ, τὸ μεμερισμένον τῶν ἀνδρῶν τῆς πόλεως τυγχάνοντων, ὁρᾷ ἡμᾶς τὸ τεῖχος μεμεστομένον ἀγνώτων ἀνδρῶν, καὶ οὐς οὐδεὶς πώποτε τῶν τῆς πόλεως ἐδεάσατο, πῶς οὐ θεϊκῆς ἐπιστάσεως εἶποι τις αὐ καὶ ἀντιλήψεως τὸ κατόρθωμα; Ἄρα δὲ ἡμεῖς μόνοι ἐφανταζόμεθα τοῦτο βλέπειν, ἢ οὐχὶ καὶ τοῖς βαρβάροις τὸ αὐτὸ κατεφάνετο; πολλοὶ γὰρ αὐτῶν περὶ τὰς ὕστερον ἡμέρας ἀπελπίσαντες νικᾶν προστρέφοντες τοῖς ἄρχουσιν τῆς πόλεως, ὁμολόγουν λέγοντες διεφθάρμεναι, ὅτι περ ἀπὸ πλειόνων ἀκριβώσας ὁ τῶν Ἀβάρων ἡγούμενος, λίαν ὀλίγους τὴν πόλιν ἔχειν τοὺς μαχητὰς διὰ τὸ καὶ λοιμὸν ἐνταῦθα πρὸ βραχείως γεγενῆσθαι καιροῦ, πέπομφεν ἡμᾶς φήσας, αὐθήμερον τὴν πόλιν ἐκπορεύειν, ἡμεῖς δὲ τοσούτους ἐν τῇ τείχῃ καὶ τοιούτους ἀφ' οὗ ἐληλύθαμεν, ἐωρῶμεν τοὺς μαχητὰς, ὡς καὶ πλῆθει καὶ ἀνδρείᾳ πολὺ τὴν κατ' ἡμᾶς στασίαν ὑπερβαίνειν, κάντεῦθεν ἀπελπίσαντες ἡμεῖς τὴν ἡμῶν πόρῃσιν, μᾶλλον παρ' ἡμῶν γεγενῆσθαι ἡμῖν τὴν σωτηρίαν οὐκ ἀσκόπως ἐβουλευσάμεθα.

**C** 124 Καὶ ταῦτα μὲν γενέσθαι συνέβη εἰς ὕστερον, τότε δὲ αὐτῆς ἡμέρας ἐλθόντων ἡμῶν περὶ τὰ ἔξω ἀπασχολήθησαν συνάγοντες βρώματα, καὶ αἰχμαλώτους, καὶ χρήματα καὶ καμπόλου σίτου, καὶ ἄλλων καρπῶν ὑπ' αὐτῶν ληφθέντων· ἀπαντὰ γὰρ τότε τὰ γεωργηθέντα καὶ προτέρων ἐτῶν ἀπόδετα ἔξω ἐτύγγανον, καὶ μόλις αὐτοῖς τὴν ἡμέραν ἐκείνην ἐπύρκεσαν· μετὰ δὲ ταῦτα τοὺς καρπούς τῶν δένδρων καὶ τοὺς ὀπληκας, καὶ τὰς ῥίζας αὐτῶν, καὶ τῶν λαχάνων ἀπάντων· εἶτα τὴν ἡμέραν χλόην, καὶ τὰς ἀγριοβλάστους βοτάνας, καὶ τοὺς καλουμένους χλωραὺς ἀκάνας, καὶ τὸν χοῦν λοιπὸν τῆς γῆς κατέλειξαν, καὶ ἔτι ἐλίμωττον, οὐχ ὑπομενούσης τῆς γῆς τὸ βάρος αὐτῶν· αὕτη δὲ τῇ ἐσπέρᾳ τῆς πρώτης αὐτῶν ἡμέρας κατεφρυγανήσαντο, καὶ ἤψαν περὶ τὴν πόλιν πυράς, ὡς μιν εἰσθαι τὸν ἐν τῇ Δανιὴλ πυρὸς ποταμὸν, περὶ οὗ ὁ Ἀμβακούμ ἔλεγεν· Ποταμῷ βράγῃσεται γῆ· εἶτα σὺν τῇ πυρᾷ ἐκείνῃ τῇ φοβερᾷ ἀφῆκαν φωνὴν ὁμοθυμαδὸν φοβερωτέραν τοῦ πυρὸς, περὶ ἧς, πειραθέντες ἐναργῶς λέγομεν, ὅτι ἡ γῆ εἰσείσθη, καὶ γὰρ οἱ οὐρανοὶ ἔσταξαν.

125 Εἶτα καὶ ψόφους κυκλῶθεν ἠκούομεν δι' ὅλης νυκτός· καὶ τῇ ἐπαύριον κατασκευαζόντων αὐτῶν ἐλεπόλεις καὶ κριοὺς σιδηροὺς, καὶ πετροβόλους ὑπερμεγέθεις καὶ τὰς καλουμένας χελώνας, ἄστυνας, σὺν τοῖς πετροβόλοις δέρεσιν ἐπισκεπάσαντες ξηραῖς, μεταβουλευσάμενοι πάλιν διὰ τὸ μὴ ὑπὸ πυρὸς ἢ πίσεως κοχλαζούσης ἀδικεῖσθαι, δέρρεις νεοσφαγῶν βοῶν καὶ καμήλων ἡμαγμένας ἐν τοῖς ὀργάνοις ἐκείνοις ἐνήλω-

122 Qua ratione modo calamitatem haud immodicam, Dei vero omnipotentiam haud infinitam pronuntiem? Virtus enim mea, inquit, in infirmitate perficitur. Uti quippe Deus sub Gedeon contra numerosissimum instructorum ex adverso ad pugnam populum solos trecentos, ut Domini esse victoriam, luculenter appareret, ac ne, Manus nostra excelsa est, hæcque omnia Dominus haud fecit, dicerent, ad prælium procedere jussit e, ita et in hoc bello civitatem paucorum dumtaxat virorum præsidio fuisse relictam, e Dei dispensatione ob causas prædictas evenit, ne quis istam illius, qui ei post Deum dominus est, gloriosissimi autem, dico, martyris Demetrii intercessionibus a solo Christo ac Deo nostro e profundissimo inferno liberatam fuisse, revocaret in dubium. Neque enim arma, neque civitatis illi erant, sed omnium ei loco fuit dextra Altissimi.

123 Statim enim, civitatis viris in varias partes distractis, mœnia viris ignotis, et quos civitatis nullus umquam vidisset, repleta nos vidisse, qui haud divinæ esse curæ opitulatio-nisque facinus quis dicat? Anne id visum a nobis, soli nos imaginati sumus, vel an non idem et barbaris apparuit? Horum certe multi, cum de referenda victoria postremis diebus desperarent, ad civitatis principes transfugientes, confessi sunt diserte dicentes: Avarum dux, cum e pluribus, paucissimos civitatem, quod et pestis in ea parvum ante tempus fuisset d, propugnatores habere didicisset, misit nos dicens, fore ut illico civitatem expugnaremus; non autem a tempore, quo advenimus, tot ac tales in mœnibus propugnatores vidimus, ut et numero et fortitudine nostrum exercitum longe exsuperarent: atque hinc de vestra expugnatione desperantes, salutem apud vos quærere satius esse, haud inconsiderate existimavimus.

124 Atque hæc quidem postremo fieri contigit; ipsa autem, die, qua advenimus, tum in iis, quæ extra civitatem sunt, laborarunt, commeatum, captivos, frumentique quam plurimi atque aliorum, quos rapuerant, fructuum copiam colligentes. Omnia enim, quæ ex agricultura comparata anteriorumque annorum erant seposita, foris tunc existebant, vixque ipsis in diem sufficiebant. Post hæc autem arborum fructus, earumque ac omnium [olerum radices, F herbam deinde cicurem sylvestriaque gramina, atque, ut vocantur, acanas virentes, ac terræ tandem arenam absumpserunt, atque adhuc, gravitatem ipsorum terra non ferente, esurierunt. Ipsa autem diei primæ, qua hæc acciderunt, vespera ex aridis lignis rogam circum civitatem exstruxerunt atque accenderunt, ita ut memoratum in Daniële ignis fluvium imitaretur, de quo Abacuc dixit: Fluvio conspergetur terra e. Adhæc cum terribili rogo illo unanimiter emisere vocem, rogo terribiliorem, qua (experientia clare edocti loquimur) terra mota est cælique stillarunt.

125 Adhæc per noctem totam fragores in circuitu audivimus, cumque ii postridie obsidionales machinas arietesque ferreos ac petrobolos f. permagnos, atque, ut vocantur, testudines, quas juxta ac petrobolos siccis pellibus cum contexissent, mutatoque rursus, ne ab igne vel a pice ardente injuriam paterentur, consilio, cruentatas boum camelorumque recens occisorum

A. JOANNE  
THISSAL. AR-  
CHIEP.  
mox autem  
hanc prodi-  
giosa a S. De-  
metrio solu-  
tam fuisse,  
contendit,

primum qui-  
dem, quod in  
civitate, pro-  
pugnatoribus  
ferè destituta,  
qui ignoti,  
qui cum tu-  
larentur, fue-  
runt conspe-  
ctus

deinde vero  
quod, cum ci-  
vitas, quam  
circumcirca  
populati erant  
inimici,

vehementissi-  
me ab hiis  
oppugnare-  
tur,



A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.

occisorum pelles, quas instrumentis illis clavorum ope affixerunt, præparassent, hæcque ita proxime ad murum egisset, a die tertia ac citius lapides, potius autem magnitudine existentes tumulos, sagittasque tandem hiemalium nimborum in modum, ita ut nemo eorum, qui in muro erant, absque periculo prominere, vel quidquam eorum, quæ foris gererentur, speculari posset, sagittarii eorum ejaculati sunt, quin et testudinibus *g* muro exteriori admotis fundamenta ejus vectibus ac dolabris maxime concusserunt.

hincque inco-  
lx, Deinde cir-  
co opem

126 Cum hæc autem fierent, quis sermo exstentium in civitate, ante oculos metum, desperationem, mortem vel certo, quod tamen in malorum comparatione consolationem quamdam habebat, servitutem, captivitatem, eamque apud immisericordes sanguinariosque ac, quod maximum malum erat, Deum non cognoscentes dominos, continuo ante oculos habentium, corda possit describere? Verum humilibus parcens, percutiens atque iterum sanans, cognoscens hominum affectus Dominus Jesus Christus per sui certaminum Victoris genuinique servi intercessionem ad corda invocantium eum respexit, vidensque ea ad cælum conversa, pedesque ipsius velut domini complectentia, atque impotentiam, concilii inopiam, illiusque, quod impendebat, inevitabilitatem ei commonstrantia, voceque, quæ a solo Deo auditur, clamantia; A vestigiis tuis, misericordissime, donec nostri miserearis, non surgemus.

precibus as-  
siduis

127 in te enim, qui nos ab inferno liberasti atque ab interitu secundum mirabilia tua nos eripuisti, oculi omnium sperant, quia, si nos salves, miraculorum tuorum, ab æterno memoratum, nulli miraculum præsens habebitur secundum. Etsi enim ob peccata nostra digni pœna nos simus, multo magis tamen te ob clementiam tuam misericordia decet. Quapropter spes nostra ereximus. Domine, indignos nos esse, qui intercessionem obtineamus, agnoscimus, verum id rogamus, ne pro nobis certaminum Victoris (eum enim, utpote patronum clementem, dirigere ad te pro nobis preces novimus) supplicationes propter iniquitatem nostrarum multitudinem absque effectu sint, sed ne id, quod Jeremiæ tum respondisti, Ne pro populo isthoc ores, non enim exaudiam te, a te, Deus, audiat, ne, cælestis Imperator, quia, etsi aliorum omnium peccatorum rei simus, Deum tamen alium extra te haud novimus, sed nomen tuum, quod et invocatum est super nos, assidue appellamus. Ne iniquitates nostræ tuam erga Martyrem benevolentiam exsuperent.

unamiter im-  
plorantes,  
exaudiri que  
ab eo

128 Ne eum, qui pro nomine tuo lanceis fuit occisus, ob peccatorum nostrorum multitudinem contristes, quia peccata finita, misericordiæ tuæ fons infinitus, hacque majorem, quæ et admiranda sit, gratiam tuo certaminum Victori, quam civitate ei, Christianorumque, qui in te peccarunt, gente donata, dare non potes. Tunc magna amicis gratia conceditur, non quando eorum, qui misericordia digni sunt, miseretur, sed quando ipse iudex jam condemnatos absolvit. Propterea, Christe Domine nos ipsi da, idque dumtaxat semel, ut, salute, quæ apud homines impossibilis est, divinitus obtenta, in templo ejus stantes laudis confessionisque vocem ei,

σαν, καὶ οὕτω ταῦτα πλησίον τοῦ τείχους προσαγα- D  
γόντες ἀπὸ τρίτης ἡμέρας καὶ ἐπέκεινα ἔβαλον λίθοις, μᾶλλον δὲ βουνοῖς τῇ μεγέθει τυγχάνουσιν, καὶ βίβλουν λοιπὸν οἱ τοῖοι αὐτῶν νιφάδας μιμούμενοι χειμερινάς, ὥς μὴ τινα τῶν ἐν τῇ τείχει δύνασθαι προκύψαι ἀκινδύνως, καὶ τι τῶν ἐξωθεν θεάσασθαι, ἀλλὰ καὶ τὰς χελῶνας τῇ ἔξω τείχει προσφύσαντες, μοχλοῖς καὶ ἀξίναις ἀμέτρως περιέτρουν αὐτοῦ τὰ θεμέλια.

126 Τούτων δὲ γινομένων, τίς λόγος τὰς καρδίας τῶν ἐν τῇ πόλει διαγράψαι δύνησεται, τὸν φόβον, τὸν ἀπελπισμὸν, τὸν κατ' ὀφθαλμοῦς ὀρώμενον θάνατον, ἢ τότε καὶ βραχείαν ἔχον παραμυθίαν ἐν συγκρίσει κακῶν, δουλείαν πάντως, αἰχμαλωσίαν, καὶ ταύτην ἀνημέρων δεσποτῶν, καὶ ὠμοβόρρων, καὶ τὸ μέγιστον δεινὸν μὴ εἰδόντων τὸν Θεόν. Ἄλλ' ὁ ἐλεῶν τοὺς ταπεινοὺς, ὁ παιδεύων καὶ πάλιν ἰώμενος, ὁ γινώσκων τοὺς διαλογισμοὺς τῶν ἀνθρώπων, ὁ Κύριος Ἰησοῦς Χριστὸς διὰ τῆς πρεσβείας τοῦ ἀθλοφόρου αὐτοῦ καὶ γνησίου θεράποντος ἐπέβλεψεν εἰς τὰς καρδίας τῶν ἐπικαλουμένων αὐτόν, καὶ ἶδεν αὐτὰς ἀλλομένας εἰς οὐρανόν, καὶ κατεχύσας νοητῶς τοὺς πόδας αὐτοῦ ὡς δεσπότου, καὶ τὴν ἀδυναμίαν, καὶ ἀμηχανίαν ἐμφανίζουσας αὐτῇ, καὶ τὸ E  
ἄφικτον τοῦ ἐπηρτημένου, καὶ βοῶσας φωνῇ τῇ Θεῷ μόνῃ ἀκουομένῃ, οὐκ ἀνιστάμεθα τῶν ἰχνῶν σου, φιλάνθρωπε, ἕως οὐ οἰκτιρήσεις ἡμᾶς.

127 Οἱ ὀφθαλμοὶ γὰρ πάντων εἰς σὲ ἐλπίζουσιν, ὅς ἐλντρῶσω ἡμᾶς ἐξ ἄθου καὶ φθοράς ἐξέλω ἡμᾶς κατὰ τὰ θαυμάσιά σου, ὅτι ἐὰν σώσης ἡμᾶς, οὐδενὸς ἐν δευτέρῳ στήσεται τὸ παρὸν θαῦμα τῶν ἐξ αἰῶνος σου μνημονευομένων θαυματουργημάτων· εἰ γὰρ καὶ ἄξιοι ἡμεῖς τῆς τιμωρίας διὰ τὰς ἀμαρτίας ἡμῶν, ἀλλὰ πολὺ πλέον ἄξιός σὺ τῆς φιλανθρωπίας διὰ τὴν εὐσπλαγχνίαν σου· διὸ μὴ ὑπερίδης ἡμᾶς, ἀγαθέ, ὅτι καὶ πρὸς σὲ τὸν μόνον τὰς ἐλπίδας ὑψώσαμεν. Κύριε, οἶδαμεν, ἀναξίους ἡμᾶς ὄντας τῆς πρεσβείας τυχεῖν, ἀλλὰ τοῦτο δεόμεθα τὰς ὑπὲρ ἡμῶν ἰκεσίας τοῦ ἀθλοφόρου σου μὴ γενέσθαι ἀπράκτους διὰ τὸ πλῆθος τῶν ἡμετέρων παροξυσμῶν· οἶδαμεν γὰρ αὐτόν ὡς εὐσπλαγχνον κηδεμόνα τὰς ὑπὲρ ἡμῶν δεήσεις σοι ἀνατείνοντα· ἀλλὰ μὴ ἀκούσῃ παρὰ σοῦ ὁ Θεός, ὅπερ τῷ Ἱερεμίᾳ τότε ἀπεκρίθη, ὅτι μὴ προσέχου περὶ τοῦ λαοῦ τούτου, οὐ γὰρ εἰσακούσομαι σοῦ, μὴ βασιλεῦ ἐπουράνιε, ὅτι εἰ καὶ πᾶσι τοῖς ἄλλοις κακοῖς ἔνοχοι F  
καθεστήκαμεν, ὅμως ἐκτός σου Θεὸν ἄλλον οὐκ οἶδαμεν, ἀλλὰ τὸ ὄνομά σου ὀνομάζομεν αἰεὶ, ὃ καὶ ἐπικέκληται ἐφ' ἡμᾶς, μὴ νικήσωσιν αἱ ἀνομίαι ἡμῶν τὴν εἰς τὸν μάρτυρά σου εὐνοίαν.

128 Μὴ λυπήσῃς τὸν ὑπὲρ τοῦ ὀνόματός σου λόγχοις σφαγέντα διὰ τὸ πλῆθος τῶν ἡμετέρων κακῶν, ὅτι τὰ κακὰ μέτρον, ἡ δὲ πηγὴ τῆς φιλανθρωπίας σου ἄπειρος, καὶ μείζον ταύτης χάριν καὶ θαυμαστήν οὐκ ἔχεις δοῦναι τῷ ἀθλοφόρῳ σου, ἡ θαρούμενος αὐτῇ πόλιν καὶ ἔθνος Χριστιανῶν ἐπταικόντων σοι. Τότε χάρις τοῖς φίλοις μεγάλη παρέχεται, οὐχ ὅταν ὑπὲρ ἀξίων τοῦ ἐλεηθῆναι ποιεῖται τὴν δέησιν, ἀλλ' ὅτε ὁ κριτὴς αὐτὸς τοὺς ἤδη κατακεκριμένους ἐλευθερώσας χαρίσεται. Διὰ τοῦτο χάρισαι ἡμᾶς αὐτῷ, δεσποτα Χριστέ, καὶ τὸ ἀπαξ τοῦτο, ἵνα τῆς θεουργικῆς παρὰ ἀνθρώποις ἀδυνατοῦ σωτηρίας τυχόντες ὁμοθυμαδὸν συστάντες ἐν τῷ ναβ' αὐτοῦ, φωνὴν αἰνέσεως, καὶ ἐξομολογήσεως θύσωμεν τῷ παρορόντι ἀνομίᾳ καὶ ὑπερβαίνοντι



A. περιβαίνοντι ἀδικίας, καὶ θαυμαστὰ ποιοῦντι καὶ ἀνεξιχνίαστα, ἔνδοξά τε καὶ ἐξαισία, ὧν οὐκ ἔστιν ἀριθμός.

129 Ταῦτα τῷ ἐνδιαθέτῳ λόγῳ πάντες ἔκραζον· τὸ γὰρ προφορικὸν ἢ ἀνάγκη τῆς ἀμηχανίας ἀπέβυσεν· ὁ δὲ ἐρευνῶν τὰς καρδίας ἐπήκουσεν τοῦ στεναγμοῦ τῶν πεπεδημένων, καὶ τὰς ἱκεσίας τοῦ ἀβλοφόρου δεξάμενος ἐπώμβρισε τῇ πόλει ὑετὸν ἀγαθότητος. Ἄλλ' ἴσως ἔρεις, πόθεν δῆλον; Τίς ἶδεν Θεόν, ἢ τίς ἤκουσεν αὐτοῦ τὴν σωτηρίαν ὑποσχομένου, ὅτι διαβεβαιούσαι τῇ πόλει ὑπεισθῆναι; Ἄκουσον, ἀγαπητέ· Θεοῦ οὐδεὶς ἑώρακεν πώποτε, ἀλλ' οὐ δὲ φωνὴν Θεοῦ κατ' οὐσίαν ἀκήκοεν· ἐκ δὲ τῶν ἔργων αὐτοῦ τῶν τε κατὰ διάνοιαν ἡμῶν συνισταμένων, καὶ τῶν αἰσθητῶν δεικνύται τοῖς φιλομαθέσι, καὶ συνετοῖς, ἥτε λεγομένη ὀργὴ τοῦ Θεοῦ, καὶ ἡ κατὰ φύσιν ἀγαθότης· παραστήσατε δὴ μοι τὰς ακοάς ὑμῶν, παρακαλῶ, κἀγὼ διεγγυνῶμαι τοῖς πιστοῖς ἀκραταῖς ἐναργῶς ἀποδείξει, καὶ μονονουχί βoῶντα τὰ πράγματα ὡς ἀδρόως τὸν ἔλεον ὁ Θεὸς ἐπὶ τὴν πόλιν ἀνώμβρισεν.

B 130 Εὐθύς γὰρ τοὺς νενεκρωμένους ὄντας καὶ ψυχῇ, καὶ σώματι ἅπαντας ἐκ τῶν ὀρωμένων, δεινῶν καὶ προσδοκωμένων χειρῶν, ἀπροσδοκῆτως ἀναθαρσῆσαι περὶ τὴν τρίτην ἡμέραν τῆς πολιορκίας, καὶ ἐπέκεινα ὡς καὶ γελᾶν, καὶ καταγελᾶν τῶν ὑπεναντίων, καὶ πολλοὺς αὐτῶν προτρεπαῖς τὲ καὶ ὑποσχέσεσιν πείθειν τῇ πόλει προσχωρεῖν, ὡς μεμεστῶσθαι τὰ μὴ χρηματίζοντα δημόσια βαλανεῖα τῶν ἐκ τῆς βαρβαρικῆς πληθύος μεταχωρούντων, καὶ ἐντεῦθεν πλείστην τοῖς τῆς πόλεως χαρμονὴν καὶ εὐφροσύνην ἐγγίνεσθαι, ἅρα τίς ἀμφιβέλλοι μὴ θεϊκῆς ἐνεργείας εἶναι ταῦτα κατορθώματα τῆς λουούσης τοὺς πεπεδημένους, καὶ ἀνορθούσης τοὺς κατερράγμένους, ἀντιτασσομένης δ' αὖ πάλιν τοῖς ὑπερηφάνοις, καὶ διασκεδαζούσης βουλὰς ἐξόνων; Ἐγὼ μὲν οὖν ἐκεῖ μηδὲν ἄλλο παρῆναι προφέρειν ἔνδειγμα τῆς ἐκ Θεοῦ τότε γεγεννημένης τῇ πόλει βοῆς, ἀρκεῖν ἡγοῦμαι τοῖς εὐγνώμοσιν, ὡς κρίνουσιν ταῦτα δεικνύναι, μὴ ἄλλοθεν, ἢ Θεοῦ συμμαχίαν τὴν πόλιν τότε διασῶσθαι.

131 Τίς γὰρ νεκροὺς ἐγείρει, οὐχὶ μόνος ὁ Θεός; Τί δὲ νεκρῶν οἱ πολῖται τότε διέφερον; Οὐ δὲ γὰρ ἀντιπολεμῆσαι μόνον τὰς πρώτας δύο ἡμέρας οὐκ ἐδύναντο, ἀλλ' οὐδὲ ἀντιφθῆγγεσθαι, ὅλως τῷ πάγῳ τοῦ φόβου καταψυχθέντες, ἐξίσχουν· τοὺς οὖν τοιοῦτους μεταβαλεῖν εἰς ἀνδρείαν, τίνας, εἰ μὴ Θεοῦ; Καὶ ὅρα τὴν οἰκονομίαν, ἀγαπητέ, καὶ προσκύνει αὐτοῦ τὴν φιλόανδρωπον πρόνοιαν· εἰ γὰρ εὐθύς τοῦ παραγενέσθαι τὸν θάρβαρον τὴν ἀνδρείαν ἐνέδυσεν τοὺς τῆς πόλεως, οὔτε τῷ Θεῷ τὴν αὐτῶν σωτηρίαν ἐπέγραφον, ἀλλὰ καὶ ἀχαρίστων, καὶ ὑπερηφάνων κατεδικάζοντο κρίματι· διὰ τοῦτο γοῦν τὰς πρώτας ἡμέρας ἀφῆκεν αὐτοὺς εἰς τὸ κατὰ φύσιν ἢ πρόνοια, καὶ τότε τὴν ἀντίληψιν ἐπεδείξατο, ἵνα καὶ τὴν αὐτῶν ἀσθένειαν αἰσθῶνται, καὶ τὸ ἄμετρον τῆς ἐπικειμένης ἀνάγκης θεάσωνται, καὶ τῆς ἀξίας τοῦ ὑψίστου τὴν ἐπισκιάσαν αὐτοὺς ὁμολογίαν συνήσουσιν.

132 Ἄλλ' ἐπειδὴ τῶν πολλῶν ὁ νοῦς καὶ ἄλλων τινῶν γεγεννημένων προτεθῆναι διήγησιν βούλεται τῶν συστησόντων, ὡς χειρὶ Θεοῦ, καὶ ταῖς τοῦ ἀβλοφόρου πρεσβείαις τὴν καὶ αὐτὰ τὴν πόλιν σεσῶσθαι, οὐκ ἀπορούμεν ὑμῶν τὴν ἐπιθυμίαν πληρῶσαι, ἀλλὰ τὰ καθέκαστον λέγειν τὰ ἐν τοῖς ἀρκτέωσι, καὶ τοῖς δυτικοῖς γεγεννημένα τῆς πόλεως μέρεσιν, καὶ τοῖς ἐκεῖσε τὰ σφοδρά, καὶ πολλὰ μηχανήματα παρὰ τῶν ἀντιπά-

qui iniquitates nostras præterit atque injustitias condonat, mirabiliaque et investigabilia, gloriosaque et immensa, quorum non est numerus, facit, unanimiter offeramus.

129 Hæc omnes voce interna clamabant; ore enim proferre, rerum angustia impediēbat. Qui autem corda scrutatur, compeditorum gemitum exaudivit, certaminumque Victoris preces suscipiens benignitatis pluvia civitatem irrigavit. Ast forsā dices, unde id manifestum? Quis Deum vidit, vel quis eum, ut civitati pluvisse asseveres, salutem pollicentem audivit? Audi, dilecte, Deum nullum umquam vidit, sed neque vocem Dei secundum substantiam audivit; ex operibus autem ipsius, et quæ mente cognoscimus, et quæ sensibus percipimus, studiosis discendi intelligentibusque innotescit et Dei, quæ dicta est, vindicta, et secundum naturam benignitas. Mihi proinde, moneo, aures vestras præbete, atque ego promitto, fidelibus auditoribus ostensurum me esse, res etiam propemodum clamare, supra civitatem confestim misericordię pluviam Deum effudisse.

130 Statim enim illos omnes, qui præ malis, quæ viderant, pejoribusque, quæ formidabant, et anima et corpore emortui erant, sub tertiam obsidionis diem ac citius animos, ut et riderent et irriderent inimicos, horumque etiam multis ad civitatem accessum, ita ut balnea publica, quæ usui haud erant, iis essent, qui a barbarica multitudo transfugiebant, impleta, maximaque hinc iis, qui civitatis erant, lætitia ac audacia accederet, monitisque et promissionibus persuaserint, inexpectato recepisse, quisquamne, num divinæ hæc virtutis, compeditos solventis confractosque erigentis, contra autem superbis resistentis gentiumque consilia disturbantis, facinora existant, in dubium revocet? Ego enimvero, etiamsi aliud, quod afferrem, subsidii, quod civitati a Deo tunc obvenerit, indicium haud suppeteret, hoc iis, qui sanæ mentis sunt, sufficere existimarem, ut iis judicarent ostensum, non aliunde, quam per auxilium, a Deo in bello latum, civitatem tunc fuisse servatam.

131 Quis enim, nisi solus Deus, mortuos resuscitat? Quid vero a mortuis cives tunc differebant? Non tantum enim duobus primis diebus bellum ex adverso movere non poterant, sed nec quidquam omnino in contrarium eloqui metus algore frigidi valebant. Tales igitur ad fortitudinem transferre, cujusnam, nisi Dei? Et vide, dilecte, ordinationem, illiusque misericordem providentiam adora. Quod si enim, statim atque venisset barbarus, fortitudine eos, qui civitatis erant, induisset, et Deo salutem suam haud adscripsissent, ac ingratorum præterea superborumque condemnationi obnoxii fuissent. Idcirco igitur primis diebus naturæ suæ ipsos Providentia reliquit, tuncque subsidium exhibuit, ut et infirmitatem suam agnoscerent, incumbentisque necessitatis excessum viderent, dignitatisque Altissimi, quæ ipsos obumbrabat, præsentiam intelligerent.

132 Ast cum multorum animus et aliorum quorundam factorum, quæ Dei manu certaminumque Victoris precibus civitatem tunc fuisse servatam, ostendent, narrationem præmitti velit, ut desiderio vestro faciamus satis, haud laboramus; verum quæ in Septemtrionalibus Occidentalibusque civitatis partibus, iisque, quibus ibidem vehementes multasque machinas

A. JOANNE  
THESSAL. AR.  
CHIEF,

humillime  
precitantes,

E

ad despera-  
tionem essent  
adacti, auda-  
cia continuo,  
animis rece-  
pit,

fuerint im-  
pleti; quo,  
Deo singula-  
riter

F

adjuvante,  
factum, ut,  
cum civitati

ab



A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.

ab inimicis, quos e barbaris fortiores, atque ad pugnandum ferociore exstitisse, probe novimus, fuisse admotas, aiunt, gesta sint, uti et quando ligneam latamque struem, quo hac in civitatis portum irrumpere valerent, mari imponere sunt moliti, quique ea tracta in mare per machinam, quam solus Deus, et non homo exstruxisset, fuerit divulsa, singillatim edicere, longi sermonis, multæque, et quæ præsentem conatum excedat, narrationis exstiterit; quæ autem meismet oculis vidi manibusque tetigi *h* in Orientali civitatis parte et ab hostibus gesta et a solo Deo dissipata, hæc singillatim, ne sermonis prolixitate auditorum desiderium tædio afficiam, sollicitus, enarrabo.

obsidionales  
etiam machinas applicuissent,

133 Mihi enim dumtaxat est propositum, auditui Deum amanti, salutem ex Deo, nec aliunde, civitati tunc obvenisse, manifestum efficeret, mentesque omnium ad divinam compunctionem Deoque placentem confessionem ac continuam gratiarum actionem, certaminum Victori faciendam, excitare. Prima ac secunda obsidionis die ipsos inimicos victum collegisse et adversus civitatem multa ac terribilia diversæque speciei instrumenta præparasse, diximus; tertia autem die, et ad septem usque (post hos enim civitatem illos obsidere, gloriosissimus Martyr haud concessit) dies tempore labente, muris omnino omnia, et obsidionales machinas et arietes et petropolos humique serpentes testudinum falces *i* applicuerunt; ac primo quidem cum adversus portam, quæ Casandreotica dicitur, vim suam direxissent, ut ex ea a civitatis propugnatoribus harpagonem quemdam, ferreum quidem, modicum autem ac velut puerorum tericulamentum suspensum viderunt, machinæ huiusmodi, dico autem arietis, timore correpti pedem retro, nulla re præstita, ad tabernacula sua tulere, et hunc ei similes igni dantes *k*.

propugnaculumque suffodere, inimici capissent,

134 Civitatisne id, an Dei omnino, quæ audaces, non secus ac infantes, terrore percutere valet, potentia id effecit? Deinde vero testudines serpentum in morem subeuntes dolabris, corio obtectis, vectibusque propugnaculum, ut dictum est, a fundamentis subvertere conabantur; quod utique, abs ipsis studiose tentatum, executioni etiam mandatum fuisset, nisi rursus Providentia cælestis, civibus illucens, et fortitudine corda eorum, ut lorica, induisset, indidissetque, ut propugnaculo exirent, eosque, qui in testudinibus erant, illudque fere totum (neque enim contra ipsos introeuntes, atque a propugnaculo contactos nec ab iis, qui sursum erant, conspectos, projici e muro quidquam poterat) suffoderant, terrore afficerent.

in fugam eos conjecerint, opusque cæptum relinquere coegerint,

135 Viri igitur armati, pauci numero, quorum Deum alacritatem accendit, e porta, ad quam cataracta *l*, ut vocatur, erat, demitti quidem solita, tunc autem levata, exierunt, cumque dumtaxat emersissent propugnacula, trepidationem inimicis attulerunt, ita ut timore ineffabili correpti omnia, quæ ab eis ad propugnaculi suffossionem facta erant, instrumenta reliquerint aufugerintque, etiamsi viris, qui contra illos exierant, nihil in manibus præter hastas et spicula habentibus, testudinibus, et quidem, ut scitis; boum camelorumque recens occisorum corio obtectis, neque lapidum ejectorum propter munimen, neque ignis picisque

λῶν προσαχθῆναι φασίν, οὓς καὶ τοὺς ἀνδρειοτέρους, καὶ *D* θηριωδεστάτους τοὺς τῶν βαρβάρων στρατοπεδεῦσαι ἠκριβώσαυθα, ὅτε καὶ τῇ θαλάσῃ τὴν ξύλινον γῆν, καὶ πλατεῖαν ἐπιτεῖναι κατεμηχανήσαντο, ὥς ἂν δι' αὐτῆς ἐπὶ τὸν λιμένα δυνηθῶσιν εἰσδύναι τῆς πόλεως, ὅπως τὴν αὐτὴν διεσπάσθῃ συρεῖσα διὰ μηχανῆς ἐπὶ τὸ πέλος, μακροῦ ἂν εἴη λόγος καὶ πολλοῦ διηγήματος, πρὸς, μακροῦ ἂν εἴη λόγος καὶ πολλοῦ διηγήματος, καὶ τὴν παρούσαν ὁρμὴν ὑπερβαίνοντος· ὁ δὲ αὐτοκαὶ τὴν κατεῖδον, καὶ ταῖς χερσὶν ἐψηλάφησα κατὰ τὸ ἀνατολικὸν τῆς πόλεως μέρος, ἐκ τε τῶν πολεμίων γεγενημένα, καὶ ὑπὸ μόνου Θεοῦ διασχεδασθέντα, καὶ ταῦτα μερικῶς διηγῆσθαι τῷ μὴ ἀποκνηῖσαι τῷ μήκει τοῦ λόγου τὴν προθυμίαν τῶν ἀκροατῶν προμηθεύμενος.

133 Σκοπὸς γὰρ μοι μόνον παραστήσαι τῇ φιλοθείᾳ ἀκοῇ ὡς ἐκ Θεοῦ, καὶ οὐκ ἄλλοθεν ἡ σωτηρία τῇ πόλει τότε γεγένηται, καὶ διεγείραι τὰς διανοίας ἀπάντων πρὸς Θεῖαν κατάνυξιν, καὶ θεάρεστον ἐξομολόγησιν, καὶ εὐχαριστίαν τοῦ ἀσλοφόρου διηγεῖται. Εἴπαμεν ὡς τῇ πρώτῃ ἡμέρᾳ τῆς πολιορκίας καὶ τῇ δευτέρᾳ, τὰς τροφὰς τε αὐτοὶ συνήγαγον οἱ πολέμιοι, καὶ κατὰ τῆς πόλεως πολλὰ καὶ φοβερά, καὶ διάφορα κῦτρεπισαν ὄργανα, τῇ δὲ ἡμέρᾳ τῇ τρίτῃ, καὶ μέχρι τῶν *E* ἐπτὰ· πέρα γὰρ τούτων πολιορκεῖν αὐτοὺς τὴν πόλιν ὁ πανένδοξος μάρτυς οὐ συνεχώρησεν· προσήγον ἄρδην τοῖς τείχεσι ἅπαντα, τὰς ἐλεπόλεις, καὶ τοὺς κριοὺς, καὶ τοὺς πετροβόλους, καὶ τῶν χελωνῶν τὰ χαμερπῇ ῥαβδουργήματα· καὶ πρῶτον μὲν κατὰ τῆς λεγομένης Κασανδρεωτικῆς πύλης προευνεπίσαντες ὡς εἶδον ἐπ' αὐτῆς ὑπὸ τῶν τῆς πόλεως ἀναρτηθέντων ἄρπαγα τινὰ σιδηρεῶν μὲν, βραχὺ δὲ καὶ οἰωνεῖ μορμολύκιον νηπίων κρεμάμενον δειλία συσχεζύντες τοῦ τηλικούτου μηχανήματος, λέγω δὲ τοῦ κριοῦ, καταπτύσαντες, ἄπρακτοι ἀνεχώρησαν ἐπὶ τὰς σκηνάς, καὶ αὐτὸν καὶ τοὺς ὁμοίους αὐτῷ κατακύσαντες.

134 Ἄρα τοῦτο τῆς πόλεως ἡ δύναμις ἀπειργάσατο, ἡ πάντως ἡ τοῦ Θεοῦ, ἡ καταπητήσῃν δυναμένη καὶ τοὺς θρασεῖς ὡς τὰ νήπια; Ἔπειτα ταῖς σβυρσοφόροις χελῶνες ὑποδύντες ὡς ὄφεις τὸ προτειχίσμα ἀξίναις, ὡς εἴρηται, καὶ μοχλοῖς ἐκ βάθρων ἀνασκευάζειν ἐπεχείρουν, ὃ δὲ καὶ εἰς ἔργον αὐτοῖς ἤνυετο δήπου τὸ σπουδαζόμενον, εἰ μὴ πάλιν ἡ οὐράνιος τοῖς πολίταις ἐπιλάμβασα πρόνοια ἀνδρείᾳ τε τὰς καρδίας αὐτῶν *F* ἐθωράκισεν, καὶ ὑπέσχετο κατὰ τὸ προτειχίσμα ἐξελεῖν, καὶ καταπτοῆσαι τοὺς διὰ τῶν χελωνῶν, μικροῦ δὲ ἅπαν αὐτὸ κατασκάψαντας· οὐ δὲ γὰρ ἦν ἐκ τοῦ τείχους ῥίψαι τί κατ' αὐτῶν ἔνδον εἰσδύντων, καὶ ὑπὸ τοῦ προτειχίσματος σκεπόμενων, καὶ μὴ δὲ ὀρωμένων τοῖς ἄνωθεν.

135 Ἄνδρες οὖν ὀπλοφόροι βραχεῖς ἀριθμῶ, ὧν ὁ Θεὸς ἀνήψεν τὴν προθυμίαν, ἐξηλθον διὰ τῆς πύλης, ἐφ' ἧς καὶ ὁ λεγόμενος καταράκτης κεχάλαστο μὲν, ἀνεσπάσθη δὲ τότε, καὶ μόνον ἀναβάντες ἐπὶ τοῦ προτειχίσματος θάμβος ἐνεποίησαν τοῖς ὑπεναντίοις, ὡς φόβῳ συσχεζύντες ἀρρήτῳ καταλείπειν ἅπαντα τὰ πρὸς ὀργὴν αὐτοῖς γεγεννημένα τοῦ προτειχίσματος ὄργανα καὶ ἀποδράσαι, καίτοι τῶν ἐξεληλυθόντων ἐφ' ἑαυτοῖς ἀνδρῶν μηδὲν ἐν χερσὶν ἐχόντων ἢ δόρατα, καὶ ἀσπίδας ταῖς χελῶναις, ὡς ἴστε καὶ ταῦτα δέδρεσιν νεοσφαγῶν βοῶν, καὶ καμῆλων κατεστεγασμέναις, οὔτε κίωνων ἐπὶ ῥιφέντων διὰ τὴν ἐρυμνότητα, οὔτε πυρὸς ἢ πίσης κοχλαζούσης ἐπίχυσιν διὰ τὸ τῶν δερρίων κάθυγρον ἡδύνατο τι λυμῆσθαι, μή τιγε ἄνδρες εὐαρίθμητοι,



**A** ρίθμητοι, καὶ δόρασι μόνοις, ἢ τόξοις, ὡς εἰκός, ὠπλισμένοι.

136 Κρινάτω οὖν ὁ εὐγνώμων ἀκροατής, ἄξιοι ἄρα οἱ μετὰ λόγῃ καὶ τόξου μόνον φανέντες ἐπὶ τοῦ προτειγίσματος βλάψαι τί τοὺς ὑπὸ τὰς χελῶνας ὄντας, καὶ τοῖς μοχλοῖς διορύττοντας, πόθεν καὶ τις αἴτιος τῆς τούτων σφαγῆς· δηλονότι ὁ τὸ θάρσος τοῖς Μακεδόσιν ἐνθεῖς· ἐνθα γὰρ ῥοπή Θεοῦ πάντως τὸ ἐναντίον βοήθειας γεγύμνωται. Καὶ ἡ τῆνικαῦτα δὲ τοῦ διαβόλου γενομένη ἐνέργεια δέδειχεν τὴν πόλιν θεϊκῆς προνοίας ἀξιώσθαι. Ἰστε γὰρ ὡς καὶ τὸν Ἀδάμ, καὶ τὸν Ἰώβ, καὶ τοὺς Ἁγίους πάντας, ὁπνίκα τῆς θείας ἐπικουρείας ἀξιώσαντες, κατεστοχάσατο παραχρῆμα κοινοτός, καὶ κινδύνους, καὶ ἄλλ' ἐπ' ἀλλήλοις θλίψεσι περιέβαλεν. Τοιγαροῦν καὶ τότε ἐπεὶ κατενόησεν διὰ τῶν γινομένων θαυμάτων, ὡς αἱ πρεσβεῖαι τοῦ πανενδόξου μάρτυρος ἐκλάμψασαι τὸν θεῖκόν ἔλεον ἐπὶ τὴν πόλιν ἐπώμβρισαν, ἐμηχανήσατο ὁ χαιρεσίκακος, καὶ φθονερῶς δαίμων τὴν ἐκ τῆς ἡττης τῶν χελωνῶν καὶ βαρβάρων ἐγγινομένην τῇ πόλει χαρὰν μεταστρέψαι εἰς πένθος.

**B**

137 Ἐνεργήσας γὰρ τῇ οἰκείᾳ στρεβλότητι τὸν προρηθέντα τῆς πύλης καταράκην ὄντα μέγιστον, καὶ τῶν ὄσο πυλῶν τὸ ὕψος καὶ πλάτος ἐν ἑαυτῷ φέροντα, ἐκ μονοπλεύρου τὸ πλεόν ἀνελευσθῆναι πεποίηκεν, ὡς μετὰ τὸ εἰσελθεῖν τοὺς ἐξελεθόντας, χαλασθέντος αὐτοῦ, μὴ κατέρχεσθαι διὰ τὸ τὴν μίαν πλευρὰν προσπεπῆχθαι τῷ λιθίνῳ ὀρωστάτῃ, καὶ θελησάντων ἀνελκύσαι μετὰ πολλῆς συνδρομῆς, μὴ κατισχύειν ὅλως καὶν βραχὺ τὴν ἄνω κουφίσαι, διὰ τὸ τὴν δεξιὰν αὐτοῦ ὠμίαν τῷ ἐτέρῳ πάλιν ὀρωστάτῃ καταχρῶσθαι καὶ μήποτε πρὸς τὸ ἄνω τούτου ἀνοχλιζομένου, μὴ δὲ πρὸς τὸ κάτω καθιεμένου πᾶσαν τὴν ἡμέραν, καὶ μέχρι πολλοῦ τῆς ἐπιούσης νυκτὸς ἀνεωγμένη μεμένηκεν· ἀλλ' ὁ Θεὸς κατοικτειρήσας ἡμᾶς διὰ τὴν αὐτοῦ εὐσπλαγχνίαν, καὶ τὰ ἐκείσε τότε κρουνιδὸν ἐκχυθέντα δάκρυα, κράζαντος ἐκ θείας ἐπιπνοίας ἐνὸς τεχνίτου, Ὁ Χριστὸς μετ' ἡμῶν, ἠλύκωσεν τὴν ἄνω, καὶ ἰσώθει ἐχαλίσθη, καὶ λοιπὸν ἡσύχασαν αἱ καρδίαι τῶν δισταζόντων.

138 Ἐνθε γὰρ αὐτοῖς καὶ τὸ τῶν δακρύων πληθὺς κενήνῃ, τοῦ ἐχθροῦ ὑποβάλλοντος ἐννοίας πονηρὰς  
**C** ὡς ὅτι ὁ Θεὸς ἀλῶσαι τὴν πόλιν βεβούληται, καὶ διὰ τοῦτο ἡ πύλη οὐ κλείεται. Καὶ ὅπερ αὐτὸς τῇ κακουρίᾳ ἐμηχανήσατο, τοῦτο καὶ τῷ Θεῷ προσάπτειν ταῖς διανοαῖς ὑπέβαλλεν· ἀλλὰ δόξα τῷ ἁγίῳ Θεῷ, εἰς τέλος γὰρ αὐτοῦ ἡ δολιότης οὐκ ἴσχυσεν. Βούλεσθε καὶ ἄλλας τοῦ Χριστοῦ θαυματουργίας γεγενημένας τότε; Προσῆσθαι οὐκ ἔλαττον τῶν ἄλλων θαυματουργιῶν· ἐπειδὴ γὰρ τῇ θεῇ ῥοπῇ τὰς χελῶνας, καὶ τοὺς μοχλοὺς, καὶ τὰς δικέλλας καταλείψαντες, ἔφυγον, μηδενὸς διώκοντος, οἱ πολέμιοι, λοιπὸν ἐπὶ τῇ ἐξῆς τοῖς πετροβόλοις ἐχρήσαντο.

139 Ἦσαν δὲ οὗτοι τετράγωνοι ἐκ πλατυτέρων βάσεων εἰς στενωτέρας κορυφὰς καταλήγοντες, ἐφ' ὧν ἦσαν κύλινδροι παχεῖς λίαν σεσιδηρωμένοι τὰ πέρατα, καὶ ἐπ' αὐτῶν καθηλωμένα ξύλα ὡς δοκοὶ μεγάλης οἰκίας ἔχοντα τὰς σφενδόνας, αἱ τινες ὑψούμεναι πέτρας ἀπέπεμπον, καὶ μεγάλους καὶ συγχροὺς, ὡς μὴ δὲ τὴν γῆν δύνασθαι φέρειν τὰς αὐτῶν ἐρρίψεις, μή τιγε οικοδομὴν ἀνθρώπινην, ἀλλὰ καὶ σάνισι τὰς τρεῖς μόνον πλευράς τῶν τετραγώνων ἐκείνων πετροβόλων διέφραξαν, ὡς μὴ τοὺς ἐνδον καθεύδοντας ὑπὸ τῶν ἐκ τοῦ τεύχους τιτρώσκεισθαι βέλεσιν. Καὶ ἐπειδὴ πυρφορῶ βέλει εἰς ἐξ αὐτῶν σὺν ταῖς σάνισιν ἀπνῆσκα ὡς διαβαστάζαντες τὰ ὄργανα ὑπεχώρησαν, καὶ ἡ ἐξῆς

ardentis affusio per coriorum humiditatem nocere quidquam posset, nedum viri, pauci numero solisque hastis vel arcubus, ut verosimile est, armati.

136 Judicet igitur æquus auditor, cum ii, qui cum hasta arcuque dumtaxat in propugnaculo sese ostendere, quidquam nocendo iis, qui sub testudinibus erant, vectibusque terram movebant, fuerint inepti, undenam et quis ædis illorum causa exstiterit; is nimirum, qui audaciam Macedonibus indidit. Ibi enim Dei nutu, quidquid subsidii inimicis erat, denudatum fuit, tuncque etiam impensa diaboli vis, divina providentia civitatem servatam fuisse, ostendit. Scitis enim, qui et Adamum et Job et Sanctos omnes, cum divino auxilio digni habiti fuissent, squalidus ille statim impetierit et periculis et tribulationibus, invicem succedentibus, circumsederit. Igitur ei tunc, cum e factis miraculis, emicantes gloriosissimi Martyris intercessionibus divinæ misericordiæ pluviam supra civitatem effudisse, perspiceret, aliena calamitate gaudens invidusque dæmon lætitiā, quæ e testudinum ac barbarorum strage civitati obvenerat, vertere in luctum est molitus.

Cum porro post, periculo prius, quod diaboli malitia induxerat,

**E**

137 Etenim obliquitate sibi propria usus prædictam portæ cataractam, quæ et maxima erat valvarumque duarum et altitudinem et latitudinem in se complectebatur, unum in latus magis incurvari fecit, ita ut, cum ii, qui exierant, essent ingressi, deorsum illa, cum demitteretur, propterea quod latus unum lapideæ orthostatæ m esset affixum, haud descenderet, multorumque concursu sursum attollere eam volentes, nulla omnino ratione, quod iterum dexterum ejus latus alteri orthostatæ esset annexum, facere id possent n. Atque illa adeo nec sursum levata, nec infra depressa, die tota magnæque etiam noctis sequentis parte porta mansit aperta o. Verum Deus per suam misericordiam lacrymasque, ibidem tunc scatebræ in modum fusas, nostri misertus, artifice quodam et divina inspiratione, Christus nobiscum, inclamante, cataractam superne movit, æquataque demissa est, dubitantiumque tandem corda quieverunt.

felicitate Dei misericordia depulso,

m

n

o

138 Hinc enim et illis lacrymarum copia fuit commota, quod cogitationes pravæ, quasi Deus civitatem capi vellet, ideoque porta clausa haud esset, inimicus suggereret. Et quidem quod ipse malitia sua moliebatur, cogitationibus, ut id Deo adscriberent, subiciebat. Verum, Deo sancto sit gloria, ad finem enim fraus ejus haud prævaluit. Vultisne et alia Christi miracula tunc facta? Proponam, quod aliis prodigiis haud est minus. Cum enim Dei nutu, testudinibus et vectibus et lignonibus relictis, inimici, nullo insequente, fugissent, tandem die sequenti petrobolis usi sunt.

petrobolis etiam

F

139 Hi autem quadrangulares erant, a lateribus basibus in angustiora fastigia desinentes, supra quæ erant cylindri spissi admodum, ferro ad extremitates armati, lignaque clavis hisce affixa, magnæ domus trabium adinstar balistas complectentia, quæ sursum levatæ lapides magnos et continuos emittebant, ita ut eorum impetus nec terra, nedum humana habitatio, ferre posset; verum tria dumtaxat, quadrangulorum illorum petrobolorum latera, ne qui intus morabantur, sagittis, e muro emissis, læderentur, tabulis sepierunt, ac, postquam unus ex eis una cum tabulis telo ignifero in carbonem fuisset

e quibus assidue lapides permagnos,



fuiſſet redactum, instrumentis ſublatis, abierunt, dieque ſequenti eodem rursus petrobolos, pellibus nuper detractis, ut dictum eſt, una cum tabulis veſtitos adduxerunt, muroque iis propius admotis, montes ac colles (Quidnam enim aliud quis vocet lapides illos ſupra modum magnos? in nos intortos, ejaculati ſunt.

140 Ast quid deinde, qui civitatis erant, ad hæc? Quid? ego dicam: De fuga præ metu quorundam ex iis, quibus civitas premebatur, arripienda non cogitarunt. Habebant enim, ut dictum est, e Dei voluntate insitam sibi audaciam. Etiam si talia humana virtus haud sufferret, lapidiferæque grandinis illius aspectu ac intolerabili tonitruï manu facti fragore exanimaretur, roborati tamen a Deo ante pinnas parare viminibus e tenuibus veluti contextas quasdam cortinas, eosque, qui in cœnaculis sub convivis ponuntur, e papyro linoque lectos sunt moliti, quo allidentis lapidis æque ac soni intensio vel distractione vel teneritate repperussionis temperata emolliretur.

141 Ast hæc quidem cives ut homines moliebantur; verum Deus, ut omnipotens, suppetias tulit nobisque adfuit, ut, quemadmodum scriptum est, non humanum auxilium, sed sola ipsius dextera sanctumque ejus brachium civitatem servaret. Quid enim præterea est factum? Inimicis ab aurora usque ad horam septimam lapides illos supra modum magnos quotidie ejaculantibus, eorum fere nullus in murum impexit, sed vel extra murum vel interius deferebantur; quo vero deferebantur, scrobem efficiebant, ut multis e lapidibus, qui e civitate erant emissi, per petrobolorum, qui ad barbaros spectabant, verticis aperturam angustam veluti ex mandato delabentibus, eosque, qui intro erant, occidentibus Verum ne quis forte, non Deum, sed barbarorum imperitiam, ut lapides vel intra vel extra murum delaberentur, effecisse arbitretur, hujus rei causa totam eam ad suppedaneum usque ictu unico prostravit p.

142 Sane misericors Deus, cum eos, qui in muro erant, ineffabili formidine iterum correptos vidisset, lapidem haud amplius in eum impingere permisit, utut dictis petroboris, qui contra solam Orientalem civitatis plagam erant intorti, amplius quinquaginta existentibus. Cum igitur, qui jaculabantur, defatigarentur nihilque proficerent, eadem etiam die in castra, cum per inauditam Christi protectionem incassum laborassent, sunt reversi. Ad tantam autem audaciam eos, qui timore erant mortui, Dominus denuo revocavit, ut post hæc per portam, quæ ad mare ducit, etiam excurrerint, atque e barbaris aliquos, qui in mari sese lavabant, occiderint, ac antequam, quid factum esset, exercitus nosset, nulla facta mora, quod non tantum adversus hunc exire, sed et parvum portæ vectem adaperire, periculosum esset, sint reversi.

143 Quis hæc divinæ voluntatis facinora  
haud esse affirmet? Quis ejus misericordiam  
supra civitatem tunc fuisse adductam, haud  
confiteatur? Verum quid ni ad id, quod præ-  
cipuum est, venio, certaminumque Victoris,  
quod se manifestavit, auxilium, in bello sup-  
peditatum, quod et maxime incredulos ad rei  
assentiendum et ad Martyrem laudandum indu-

ἤγαγον αὐτοὺς πάλιν τοὺς πετροβόλους βύρσαις νεοθάρ-  
τοις, ὡς προείπομεν, σὺν ταῖς σάλισιν ἡμφιεσμένους,  
καὶ πλησιέστερον στήσαντες τοῦ τείχους, ἔβαλον ὄρη καὶ  
βουνούς καὶ ἡμῶν ακοντίζοντες· τίς γὰρ ἂν ἄλλο τι κα-  
λέσῃ τοὺς ἀπειρομεγέθεις ἐκείνους λίθους;

140 Εἰτα τί πρὸς ταῦτα οἱ τῆς πόλεως; Τί; Ἐ-  
γὼ φημί. Οὐ κατεδειλίξασαν ἐπινοῆσαι τινὰ τῶν ἐπι-  
φερομένων ἀποφυγεῖν· εἶχον γάρ, ὥς προεῖρηται, θάρ-  
σος τι εὐσπαρὲν αὐτοῖς ἐκ θείας βοήτης· Ἐπεὶ ποῖα στέρ-  
ρότης ἀνθρωπίνῃ οὐ κατὰπῃχεν, καὶ κατενεκροῦτο τῇ θεᾷ  
τῆς πετροβόλου χαλᾶξης ἐκεῖνη, καὶ τῷ ἀστέκτῳ ρυζῷ τῆς  
χειροποιήτου βροντῆς, ἀλλ' ὅμως ὑπὸ Θεοῦ ῥωσθέντες  
ἐβουλεύσαντο πρὸ τῶν ἐπάλλεων ἀρτίσαι ἐκ ῥάβδων λε-  
πτῶν, ὅσπερ τινὰ καυθυσσάμενα καταπετάσματα, καὶ  
τάς ἐν τοῖς δειπνήτηριόις ὑπὸ τοὺς δαιτυμόνας τιθε-  
μένας ἐκ παπύρων, καὶ σάκκων στρωμνάς, ἵνα τοῦ πέτρου  
προσάράσσοντος διαμαλαχθῇ ὥσπερ ἡ τάσις τοῦ κρού-  
σματος, ἡ τῷ διασκορμένῳ, ἡ τῷ ἀπαλῷ τῆς ἀντιτυ-  
πίας μεσοδευθεῖσα.

141 Ἀλλὰ ταῦτα μὲν ὡς ἄνθρωποι οἱ τῆς πόλεως ἐβουλεύσαντο, ὁ δὲ Θεὸς ὡς παντοδύναμος ἐβούλησεν καὶ E  
παρέστησεν ἡμῖν ὡς οὐχὶ ἀνθρωπίνῃ βραχύεια, ἀλλ' ἡ  
ἐξ αὐτοῦ μόνῃ ἔσωσεν κατὰ τὸ γεγραμμένον τὴν  
πόλιν, καὶ ὁ βραχίον ὁ ἅγιος αὐτοῦ. Τί γάρ καὶ γέ-  
γονεν; Ἀπὸ τοῦ αὐγους ἕως θύρας ἐβδόμης κατεκίστην  
ἡμέραν ἀκοντιζόντων τῶν ἐχθρῶν τοὺς ἀπειρομαγέσεις ἐκεί-  
νους λίθους, οὐδεὶς αὐτῶν σχεδὸν τῇ τείχει προσέπαυσεν,  
ἀλλ' ἡ ἔξω τοῦ τείχους, ἡ ἐνδοτέρω κατεφέροντο, οὐ δὲ  
κατεφέροντο, βόσκοντο ἀπετέλουν, καίτοι πολλῶν τῶν  
ἐκ τῆς πόλεως ἀκοντισθέντων λίθων διὰ τοῦ στενοποῦ τῆς  
κορυφῆς τῶν βαρβάρων πετροβόλων, ὡς ἐξ ἐπιτα-  
γῆς κατελθόντων καὶ τοὺς ἔνδον αποκτανόντων. Ἀλλ'  
ἵνα μὴ τις ἐκ τοῦ συμβάντος ὑπολάβοι, ὡς οὐχὶ Θεός,  
ἀλλ' ἡ τῶν βαρβάρων ἀπειρία τὰς πέτρας ἐνδοτέρω,  
ἡ ἐξωτερῶ τοῦ τείχους πεποίηκεν ἀκοντίζεσθαι, τοῦτου  
 χάριν μιᾷ πληγῇ πᾶσαν αὐτὴν κατέστρεψεν ἕως τοῦ  
περιπάτου.

142 Ἀμέλει ὁ φιλάνθρωπος Θεὸς ἀφάνη δειλία  
ληψάντας πάλιν τοὺς ἐν τῷ τείχει θεασάμενος, οὐ-  
κίτι προσκρούσαι λίθου ἐν αὐτῷ συνεχώρησεν, καίτοι  
τῶν εἰρημέων πετrobόλων ἐν τῷ ἀνατολικῷ καὶ μονομε-  
ρεὶ τῆς πόλεως, πλεῖω τῶν πεντήκοντα τυγχανόντων. Ὡς  
οὖν ἀπέκαμον ἀνοντίζοντες, καὶ μηδὲν ἀνύοντες καὶ ταύ-  
την τὴν ἡμέραν ἀπεχώρησαν εἰς τὴν στρατοπεδίαν  
διὰ τῆς ἀοράτου σκέπης τοῦ Χριστοῦ ματαιοπονήσαντες·  
εἰς τοσούτου δὲ θάρσος ὁ Κύριος τοὺς νεκρωμένους τῇ  
φόβῳ διανεχώρησεν, ὥς μετὰ ταῦτα καὶ ἐκπεδρα-  
μεῖν διὰ τῆς πρὸς θάλασσαν πύλης, καὶ τινες τῶν ἐν  
τῇ θαλάσσῃ λουομένων ἐναποσφάζει βαρβάρων, καὶ  
σύντομον ἐργάσασθαι τὴν ἀποστροφὴν πρὸ τοῦ γινῶ-  
ναι τὰ πλήθη τὸ γεγωνός, ὅτι φοβερόν ἦν οὐ μόνον  
τὸ κατ' αὐτῶν ἐξελεῖν, ἀλλὰ καὶ τὸ μοχλίον πύλης  
παρανοῖξαι μικρόν.

143 Ταῦτα τίς οὐχὶ τῆς θείας ροπῆς εἶναι φήσαιοτο  
κατορθώματα. Τίς οὐχὶ τὴν εὐσπλαγχνίαν αὐτοῦ ὁμο-  
λογήσῃ τότε καταχθεῖσαν τῇ πόλει. Ἀλλὰ τί μὴ πε-  
ρὶ τὸ καίριον ἔρχομαι, καὶ τὴν αὐτοφανῆ τοῦ ἀθλοφόρου  
συμμαχίαν γεγεννημένην ἐντίθῃμι, τὴν καὶ τοὺς λίαν  
ἀπίστους εἰς τὴν τοῦ πράγματος συγκατάθεσιν, καὶ  
δοξολογίαν τοῦ μάρτυρος συνελάσαι ὀφείλουσαν, καί-  
τοι καὶ ἄλλων μυρίων διηγημάτων οὐκ ἀπορούντων  
ἡμῶν,



**A** ἡμῶν, τῶν τὴν ἀόρατον ἡμῖν καὶ οὐρανίαν σφραγίζοντων βοήθειαν. Τοῦτο γὰρ τὸ θαῦμα κατὰ τῶν πολεμίων ὁ Κύριος διὰ τοῦ Μάρτυρος αὐτοῦ ἀπειργάσατο. Ἁγία ἐτύγγανεν κυριακὴ ἡ ἐβδόμη καὶ τελευταία τῆς πολιορκίας ἡμῶν, καὶ δὴ ταύτην ὡς ἐκ καμάτου τῶν προλαβουσῶν ἡμερῶν καθησυχάσαντες οἱ πολέμιοι ἐσκέπτοντο μέχρι ζώης καὶ θανάτου συμπλοκὴν τῇ ἐξῆς κατὰ τῆς πόλεως ἀπεργάσασθαι, πάντων ἄρδην συνεπιτιθεμένων κύκλῳ τῷ τείχει, ἵνα ἡ σφοδρὸν τῆς ἐμβολῆς καταπλήξαν ἀπώσῃται κάτω τοὺς ἐν ταῖς ἐπάλξεσιν φύλακας, ἢ μὴ τοῦτου κατὰ σκοπὸν ἀποβαίνοντος, τὴν γοῦν ἀπόπειραν λάβοιεν τοῦ μηδὲν λοιπὸν μαχομένους ὠφελεῖν ἀνήνυτα.

144 Καὶ δὴ τούτων αὐτοῖς βεβουλευμένων ὡς ἐκ τῶν προσρύντων μαθεῖν ἠδυνήθημεν, καὶ πάντων ἡμῶν ἐν φόβῳ συσχεθέντων περὶ τῆς μελλούσης τῇ ἐξῆς γίνεσθαι ἐξετάσεως, ἄφνω περὶ ὧραν τῆς αὐτῆς ἡμέρας ὀγδόην ἅπαντες, ἄθρόον κύκλῳ τὸν βάρβαρον ἀνακράξαντες, ἐπὶ τὰς ἀκρωρίας φυγόντες ἀπώχοντο καταλείψαντες τὰς σικηνὰς σὺν ταῖς αὐτῶν ἐξαρτίαις, καὶ τοσαύτη ἦν ἐκδηματώσασα τούτους κατάπληξις, ὡς τινὲς αὐτῶν ἀόπλους φυγεῖν· εἶτα περίπου τριῶν ὥρῶν ἐπὶ τὰς κορυφὰς τῶν ἐγγύς ὀρέων διαμείναντες, ἰδόντες ἂ ἴδον, ὡς ὕστερον ἔγνων, δύναντος τοῦ ἡλίου, αὖτις κατῆλθον ἐπὶ τὰς σικηνὰς ἑαυτῶν ἀλλήλους ἐκ προμουθίας τοῦ ἀσπλοφύρου σκυλεύσαντες, ὡς καὶ τραυματείας τοὺς πλείστους γενέσθαι. Εἶτα τῆς νυκτὸς ἐκείνης διανυσθείσης ἐν ἡσυχίᾳ πολλῇ, καὶ οὐχ ὡς αἱ πρότερον, τοῦ αὐγους φανέντος, ἱκανοὶ τῶν ἐχθρῶν περὶ τὰς πύλας προσρῳόμενοι ἐφάνησαν· τῶν δὲ τῆς ἀμέτρου πληθύσεως ἐκείνης, ἐφαίνετο οὐδεὶς.

145 Εἶτα διευλαβηθέντες ἡ πόλις δόλον τινὰ καθεστηκέναι, καὶ ἐνεδραν, οὔτε τὰς πύλας ἀνέωξαν, οὔτε τοὺς προσχωρήσαντας τότε τῶν ἐναντίων ἐδέξαντο· ἐκείνων δὲ πλείστα βοώντων, καὶ διορυσμένων, ὡς ἔφυγον τῇ νυκτὶ πάντες ἀσφογῆτι οἱ πολέμιοι, μόλις περὶ πέμπτην ὥραν τῆς ἡμέρας τούτοις ἀνοίξαντες εἰσεδέξαντο· ὡς δὲ ἠρώτου ἀπαγγέλειν ἀψευδῶς τὰ βεβουλευμένα τοῖς ἐχθροῖς, καὶ τίνος χάριν αὐτοῖς προσεχώρησαν, ἔφησαν· Ἡμεῖς μὲν πρὸς ὑμᾶς κατεφύγομεν, ἵνα μὴ διαφθαρώμεν ὑπὸ τοῦ λοιμοῦ· ἄλλως τε γινώσκοντες, ὅτι καὶ τὸν πόλεμον νενικήκατε· καὶ γὰρ ἡκριβώσαμεν ὅτι τὸν στρατὸν ὑμῶν μέχρι τοῦ νῦν ἐν μέσῳ τῆς πόλεως κατεκρύψατε, καὶ μόνον τῇ χθρῆς ἡμέρᾳ ὥρα ὀγδόῃ ἄθρόον τοῦτον διὰ πασῶν τῶν πυλῶν ἐφ' ἡμᾶς ἐξωπλίσατε, ὅτε καὶ φεύγοντας ἡμᾶς ἐοράτε πάντως ἐπὶ τὰ ὄρη.

146 Κατελθόντες οὖν ἐσπέρας, ὅτε διὰ τῶν πυλῶν αὖτις εἰσὶν τὸ αὐτὸ στράτευμα κατεμάσθον, εἰς ἀλλήλους χωρήσαντες, συμβουλευσάμενοι ἔφυγον ἐκεῖνοι δι' ὅλης νυκτὸς· εἶπαν γὰρ ὡς πρὸ τοῦ αὐγους ἐπ' αὐτοὺς καὶ αὖτις ἐξορμήσειν τὸ στράτευμα· ἐκείνων οὖν φυγόντων, ἡμεῖς ἀπεμείναμεν· συνέντες δὲ οἱ τῆς πόλεως ἀγγελικὴν συμμαχίαν δεύσαν αὐτοῖς ἐξαποσταλίσαν, ἐφιλοσόφησαν μὲν τῇ σιωπῇ, ἡμῶν ἐκ καρδίας τῷ Θεῷ καὶ εὐχαριστίας ἐκπέμψαντες, ἐκείνοις δὲ εἶπαν· Ναὶ ἀκριβῶς ἄχρι τῆς χθρῆς οὐκ ἐξηγάγομεν ἐφ' ὑμᾶς τὸν στρατὸν. Ἴνα δὲ γινώμεν ὡς ἀληθεύετε, εἰπατε τίνα ἐωράκατε αὐτοῦ καθηγούμενον· καὶ εἰς ἐξ αὐτῶν ἀπεκρίθη· ἄνδρα πυράκην καὶ λαμπρὸν ἵππον λευκῷ ἐφεζευγμένον, καὶ ἱμάτιον φοροῦντα λευκόν· ἰδοὺ τοιοῦτον, καὶ ἐπεδείκνυνεν κρατήσας ἐνός τῶν παρεστώτων

Octobris Tomus IV.

cere potest, utut narrationibus infinitis aliis, quæ inauditum ac cæleste auxilium nobis ostendunt, non deficientibus, haud propono? Illud enim contra inimicos miraculum per ipsummet Martyrem operatus est Dominus. Sancta erat dies Dominica, obsidionis nostræ septima ac ultima, atque hanc veluti ob dierum præteritorum laborem quiete inimici transigentes, sequenti ut die certamen adversus civitatem omnes omnino, mænia in circuitu invadentes, per vitam et necem committerent, circumspiciebant, ut vel timore percussus irruptionis vehementia custodes, qui sursum erant, amoveret vel, si id ex voto non succederet, experientia saltem, sese deinceps pugnando nihil proficere posse, addiscerent.

144 Atque hæc cum illi, uti e transfugis discere potuimus, meditarentur, nosque ob futurum die sequenti tentamen timore essemus omnes correpti, subito sub horam diei ejusdem octavam omnes circum, qui ad barbarorum exercitum spectabant, clamore simul edito, ad montium summities, tentoriis una cum eorumdem apparatu relictis, fugerunt, talisque erat, quæ ipsos a mente abalienabat, consternatio, ut aliqui etiam absque armis suis fugerint. Deinde cum horis circiter tribus in vicinorum montium summitatibus permansissent, iis, quæ viderunt, ut postea cognovimus, conspectis, rursus, sole occidente, ad tentoria sua sese invicem, ita ut plurimi vulnerarentur, e certaminum Victoris providentia trudentes sunt reversi. Deinde cum noctem illam fuisset, transegissent, die illucescente, inimicorum sat multi, qui ad portas confluerant, fuere conspecti; illorum autem, qui ex innumera illa multitudine fuerant, nullus apparuit.

145 Deinde cum civitas, ne dolus aliquis atque insidiæ subessent, metueret, nec portas aperuit, nec ex inimicis illos, qui accesserant, recepit. Cum vero plurimum illi clamarent, inimicosque omnes nocte illa absque strepitu fugisse, jurarent, ægre sub quintam diei horam, portis aperitis, eos receperunt. Cum porro, ut, quæ inimici fuissent moliti, cujusque rei gratia ad ipsos accessissent, absque mendacio renunciarent, sciscitati fuissent, dixerunt: Nos quidem ad vos fugimus, ne peste pereamus, aliterque, bello vos esse superiores factos, perspectum habentes. Vos enim exercitum vestrum in civitatis meditullio usque modo abscondisse, atque heri dumtaxat hora octava, quando et nos ad montes omnino fugientes vidistis, illum simul universum per portas omnes in nos emisisse, apprime novimus.

146 Postquam itaque, quando exercitum illum per portas rursus esse ingressum, didicimus, vesperi essent reversi, collatis consiliis, tota nocte, aliis post alios loco cedentibus, fugerunt. Futurum enim dicebant, ut ante lucem etiam adversus se iterum exercitus ille moveret. Iis igitur fugientibus, nos permansimus. Illi autem, qui civitatis erant, hisce intellectis, auxilium angelicum divinitus sibi submissum fuisse, Deum ex corde laudantes gratiasque ei agentes tacite judicarunt quidem; illis autem dixerunt: Enimvero exercitum omnino adversus vos hesternam usque in diem haud eduximus; ut autem, an velle in diem haud eduximus; ut autem, an vera prædicetis, noscamus, dicite, quem ei præeuntem videritis. Ac unus ex eis respondit: Vi-

A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIEP.

inimici fu-  
gam ad mon-  
tium juga,

cum civitate  
egredientem,  
ut retulerunt  
transfuga,  
ingentem  
exercitum

ducentemque  
ignem, qui  
equo albo insi-  
debat, ei præ-  
euntem



A. JOANNE  
THESSAL. AR-  
CHIP.

156 rum igneum ac lucidum, equo albo vectum  
vesteque alba indutum; Ecce talem, unoque ex  
adstantibus apprehenso, chlamydem consularem  
ostendit.

conspicuous-  
sent,

147 Tunc illum, qui invisibilem exercitum du-  
xisset, unanimiter omnes agnoverunt ac lauda-  
runt, eratque lacrymas præ lætitia effusas vi-  
dere, omnesque exultantes dicere: Te, Domine,  
debet gloria, te adoratio, rex cælestis. Etenim  
misericordia tua per certaminum Victoris patro-  
cinium civitati affulsit, gratia quidem, ut Psal-  
mista ait, in labiis tuis est diffusa, nostra autem  
super capita miserationes tuas effudisti. Per in-  
flictas Egyptiis plagas nomen tuum in terra uni-  
versa divulgatum fuit; ob nos autem cæli præ-  
dicant misericordiam tuam. Benedictus es, qui  
nos ex ore draconis, ossa nostra dentibus suis  
jam comminuentis, eripuisti; vere Dominus leo-  
num maxillas confregit, ac laqueus contritus est et  
nos liberati sumus.

inexpectato  
arripuerint,  
Ioannes con-  
tendit.

nos liberati sumus.

143 Post hæc autem ii, qui civitatis erant, equitibus emissis, vere inimicos fugisse, atque per noctem, timore ac animi perturbatione, ita ut et impedimenta sua et animalia et mancipia per viam relinquerent, fugam capessentes, multum spatii absolvisse, didicerunt. At vero, o optimi, dixero, primum quidem et eos ipsos, qui, cum hyperboreas hiemis tempestates cernunt, perpetuo, quod solem non videant, cæcutiunt, barbarorum visio, quæ paludamento indutum exercitui in equo præeuntem vidit, hunc esse ipsummet sanctum ac gloriosissimum martyrem Demetrium, luculenter videre fecerit q. Attamen ne quis forsân existimet, Sanctum quidem quempiam rerum hujusmodi causam exstitisse, nulla tamen ratione gloriosissimum Demetrium, age, celebri illa atque omnibus nota visione in medium adducta, mentem vestram excitemus affectumque erga certaminum Victorem accendamus r.

147 Τότε πάντες ὁμοθυμαδὸν ἔγνωσαν αὐτὸν εἶ-  
ναι τὸν ἠγγεσάμενον τοῦ ἀοράτου στρατοῦ, καὶ ἀνύμνησαν,  
καὶ ἦν ἰδεῖν δάκρυα μετὰ χαρὰς ἐκχεόμενα, καὶ ἀγαλ-  
λιῶντας ἅπαντας λέγειν, σοὶ δόξα πρέπει, Κύριε,  
σοὶ ἡ προσκύνησις, βασιλεῦ ἐπουρανίε. Ὁ σὺς γὰρ  
ἔλεος διὰ μέσον τοῦ Ἀβλοφόρου τῇ πόλει ἔβλυσεν,  
ἐξεχύθη μὲν χάρις, ὥς ὁ φαλμαδὸς φησὶν, ἐν χει-  
ρσίν σου, ἐπὶ δὲ τὰς κεφαλὰς ἡμῶν τοὺς οἰκτειρμούς  
σου κατέχεας, ἐπὶ τῶν Αἰγυπτίων ἀνηγγέλη διὰ τῶν  
πληγῶν τὸ ὄνομα σου ἐν πάσῃ τῇ γῇ· ἐπὶ δὲ ἡμῶν  
οἱ οὐρανοὶ διηγούνται τὴν εὐσπλαγχνίαν σου· εὐλογοῦ-  
τός εἰ ὁ ἐκσπάτας ἡμᾶς ἐκ στομάτος τοῦ θράκοντος  
ἦδη διαμασσομένου τὰ ὀστά ἡμῶν τοῖς ὁδοῦσιν αὐτοῦ,  
οὕτως τὰς μύλας τῶν λεόντων συνέσθλασεν ὁ Κύριος, καὶ  
παγίς συνετρίβη, καὶ ἡμεῖς ἐρρύσθημεν.

148 Μετὰ δὲ ταῦτα πέμψαντες οἱ τῆς πόλεως  
ἱππεῖς, ἔγνωσαν ὡς ἔφυγον ἀληθῶς οἱ πολέμιοι,  
καὶ πολὺ διήνυσαν διὰ τῆς νυκτὸς διάστημα, φόβῳ καὶ  
ταραχῇ ποιοῦμενοι τὴν ἀπόδρασιν, ὡς καὶ τὰ σώμα-  
τα, διὰ τῆς ὁδοῦ καταλειμπάνειν, καὶ ζῶα καὶ σώμα-  
τα. Ἄλλ', ὦ βέλτιστοι, φήσαςμι ἂν, πρῶτον μὲν καὶ  
τοὺς υπερβρούς τῶν κερειῶν οἶκαί βλεπόντες τυφλῶτονσι  
διὰ παντός οὐχ ὀρώντες τὸν ἥλιον, τοὺτους ἔπεισεν ἂν  
τηλαυγῶς ἢ τῶν βαρβάρων ὄφεις, τὸν χλαῖνηφοροῦντα ἐφ'  
ἵππον θρασυμένην προηγούμενον τοῦ στρατοῦ αὐτὸν εἶναι  
τὸν ἅγιον καὶ πανένδοξον μάρτυρα Δημήτριον. Ἄλλ' ἵνα  
μή τις ἴσως διαμφιβάλλῃ ἅγιον μὲν εἶναι τῶν τοιούτων  
τινὰ, οὐ πάντως δὲ τὸν πανένδοξον Δημήτριον, φέρε  
τὴν αἰοδιμον ἐκείνην καὶ πολυθρύλλητον ὄπτασίαν εἰς  
μέσον ἀγαγόντες ἀναπτέρωσωμεν ὑμῶν τὴν διάνοιαν,  
καὶ τὸν πόθον τὸν εἰς τὸν ἀσλοφόρον ἐξάψωμεν.

ANNOTATA.

a Codex noster signatus † Ms. 193, e quo caput hoc lectori hic exhibemus, e bibliothecæ Vaticanæ codice 797 tum id, tum quæcumque cap. proxime præmisso, alioque infra proxime dando, si modo quantum ad postremum hoc caput pauca, quæ nec in dicto bibliot. Vatic. codice reperta fuere, exceperis, occurrunt, uno eodemque tenore seu, nulla prorsus divisione interposita, suppleat. Et vero, cum omnia, quæ tribus istis capp. continentur, ad unum idemque argumentum seu civitatis Thessalonicensis per Avarum obsidionem prodigiosamque hujus solutionem spectent, ratiocinatione certe aliqua referantur, haud inepte sane serie continua capitulumque partitione haud interrupta recitantur, hincque etiam est, cur, an non ita primitus a Joanne Thessalonicensi litteris fuerint mandata, non immerito dubites. Ego interim ea omnia, tribus capp. diversis distincta, edenda existimavi, tum quod caput unicum, in quod alias laudati bibliothecæ Vaticanæ codicis 797 exemplo conjicienda fuissent, prolixitate nimia, lectori semper ingrata, laborasset, tum quod capitulum partitionem, qua Joannis Thessalonicensis lucubratio in codice olim Mazarinæo afficitur, sequi maluerim. Sequentem porro in hoc titulum caput præsens præfert: *Περὶ τοῦ τραγικοῦ*. De tragædo; brevis is, ut vides, studiose lector, est admodum, nec, quid cap. subjecto tractetur, sufficienter, uti hoc evolventi patescet, exponit, hincque iterum ei alium, quem hic cernis, substitui.

b Visio Eusebio, Thessalonicensi archiepiscopo, oblata, quam hic oratione, paulo fusiore, Joannes refert, exstat etiam apud Mabillonium tom. 1 Veterum Analectorum pag. 83 et seq., in compendium ab Anastasio bibliothecario contracta.

c Ita lib. Judicum cap. 7.

d Cum obsidio Thessalonicensis, de qua hic Joannes, anno 597, uti ex Annotatis, cap. proxime prægresso ad lit. h subnexis, liquet, evenerit, pestisque, quæ paulo ante illam Thessalonicensis affligerit, mentio hic instituatur, dirissimæ illius, de qua idem auctor supra cap. 3, luis epocha sat prope habetur comperta, nisi forte, quod tamen non puto, alia hic, alia ibidem lues memoretur.

e Habacuc cap. 3, v. 10 habetur Fluvius scindes terræ; hisce autem in Græco sacra Scripturæ textu sequentia isthæc respondent : Ο ποταμός σχίζεται τῇ γῇ; quæ quidem, si verbo verbum reddere volueris, Latine hoc modo, Fluvius scinditur terra; conversione autem facta, isto queunt exponi :



A exponi : Fluvio scinditur terra ; aut, ut alii interpretantur, in fluvios scinditur terra. Hunc itaque dicti Prophetæ locum pro hisce verbis suis, Ποταμός ῥαγίσσεται γῆ fluvio confringetur terra, Joannem Thessalonicensem hic laudare existimo ; neque enim alius, qui laudari pro iis utcumque queat, apud eundem Prophetam locus occurrit.

f Vox Græca Πετροβόλος, si secundum genuinam significationem suam accipiat, proprie significat Jactor lapidum ; verum hic pro machina bellica, qua lapides mittebantur, a Joanne, uti ex contextu liquet, adhibetur. Eam porro Latine, assumpta e nomine Græco nomenclatione, imo hoc fere integro retento, interpretatus sum Petrobolus, quod illud apud dictum auctorem generice ad quascumque machinas petrarias seu lapidibus jaciendis aptas significandas usurpetur ; nulla autem vox, quæ similem significationem habeat, apud Latinos in usu sit ; balistæ enim, catapultæ et scorpiones, quæ tria vocabula a purioris etiam Latinitatis studiosis adhibita invenies, diversas dumtaxat petrariarum machinarum species significant.

g Ut qualis, quæ hic ac supra, infraque adhuc plus semel a Joanne memoratur, machina bellica exstiterit, compertum habeas, adi vel Robertum Stephanum in Linguæ Latinæ Thesaurο ad vocabulum Testudo, vel Henricum Stephanum in linguæ Græcæ Thesaurο tom. 4, col. 467.

h Thessalonicensi, de qua hic agit, obsidioni sese interfuisse, auctor hoc loco luculentissime prodit. At vero, hinc forte inquires, cum illa, ut in Annotatis cap. præcedenti ad lit. h subjunctis, docui, anno 597 illiganda sit, hicque seu Joannes, Thessalonicensis archiepiscopus, Constantinopolitano anni 681 generali concilio, uti in Commentario prævio num. 32 docui, interfuerit, consecrarium fit, ut is tunc, etsi etiam, durante præfata obsidione, duodenis dumtaxat fuisse adstruatur, nonagenario major exstiterit. Fateor, sic habet : Verum quid tum ? Non paucos invenire est, qui ad ætatem magis etiam decrepitam pervenere ; ut hinc argui non possit, Joannem Thessalonicensem, contra ac in Commentario prævio statuimus, infraque adhuc in Annotatis, cap. sequenti subdendis, confirmabimus, diversum esse ab hujus de S. Demetrii miraculis lucubrationis auctore, qui, quemadmodum jam monui, obsidioni Thessalonicensi, anno 597 factæ, sese interfuisse, manifestissime hoc loco indicat.

i Vocabulum Παῖδοῦργημα in nullis prorsus lexicis invenire licuit ; attamen, cum testudines bellicæ falcibus, quibus, nunc suspensis, nunc reductis, civitatum obsessarum (Adi in linguæ Latinæ Thesaurο ad vocabulum Testudo Robertum Stephanum) muri feriebantur, essent armatæ, Græca hæc verba, Καὶ τῶν χελωνῶν τὰ χαμπερῆ παῖδοῦργήματα, Latine interpretatus sum humique serpentes testudinum falces.

k Aliquid hic deesse sensui, a Joanne intento, certum apparet ; verum quidnam id sit, haud æque est certum, nec ego divinare velim.

l Cataractæ, uti in suo linguæ Latinæ Thesaurο ad vocabulum Cataracta Robertus Stephanus docet, fores pendulæ ex ligno ferove, quæ demitti ac tolli voluntate custodum possunt, dicuntur. Tales autem fores, civitatis Thessalonicensis portam Casandreoticam, e qua Thessalonicenses, inimicos invasuri, egressi hic narrantur, a Joanne designari, ex iis, quæ ab eo infra num. 137 memoriæ prodita invenies, sat certum apparet.

m Vocabulum hoc architectonicum est, idemque, quod arrectaria, seu arrectaria tigna significare, nonnulli autumant ; verum horum opinionem Henricus Stephanus non probat, potiusque cum Vitruvio Græcum vocabulum retinendum, pronuntiat. Hunc adeo auctorem, quem hic sequi visum est, in suo linguæ Græcæ Thesaurο tom. 1, col. 1736 consule.

n Enimvero laboravi, ut, quæ hic de cataracta, quæ nec deprimi, nec sursum tolli potuerit, traduntur, in linguam Latinam apte converterem. Si minus verbum verbo ubique reddidi, auctoris saltem sensum, utut forte haud sat felici successu, exprimere sum conatus.

o In textu Græco alterutrum e vocabulis πόλη, porta et πόλις civitas, videtur hic omissum ; hinc ego primum interpretationi Latinæ adjeci. Aliis porro etiam cap. præsentis locis vocem unam alteramve subinde esse omissam, vel ex eo suspicor, quod descriptum id sit ex eodem dicto bibliothecæ Viticanæ codice 797, e quo caput proxime præcedens, quod, quemadmodum ex Annotatis ei subjectis liquet, loco non uno vocum omissione est corruptum.

p Aliquid hic iterum in textu Græco videtur omissum ; nullum enim is substantivum, ad quod nomina πᾶσαν αὐτήν, totam eam referri queant, complectitur.

q In visione, divinitus oblata, qua barbari seu Avars Selavique, timore perculsi, fugam subito, obsidione Thessalonicensi relictæ, arripuerunt, Joannes Thessalonicensis, quo hanc S. Demetrii patrocínio prodigiose fuisse solutam, probet, vim sane, uti ex iis, quæ tum hic, tum supra assert, magnam ponit ; argumentum tamen ab illa petitum omnino id evincere, tum quidem ipsemet existimavit, uti ea, quæ mox subjungit, satis ostendunt. Ut sit, ea equidem, quæ Joannes tum hic, tum cap. proxime prægresso in medium adducit, non humana, sed divina, ac proin verosimillime S. Demetrii, ope Thessalonicam liberatam fuisse, ostendunt, uti jam ante me Combesius (adi ejus verba in Commentario prævio num. 20 recitata) existimavit.

r Ita in codice olim Mazarinæ terminatur hoc caput ; verum an ei serie continua caput proxime sequens primitus a Joanne absque interruptione non fuerit subjectum, dubitari, ut jam supra monui, non immerito potest. Res ex Annotatis, cap. sequenti subdendis, amplius adhuc patescet.



*Visione cœlesti vir dignitate et virtute præclarus obsidionis Thessalonicensis tempore honoratur, eaque, pro Thessalonica stare S. Demetrium, edoctus, cives ad fortitudinem excitat a.*

2.

e  
d

missisque a  
Deo, Thessa-  
lonicam, ini-  
micis traden-  
dum, ut re-  
linquat,

151 Ipse autem dicit eis : Gratia sit vobiscum :  
 Quis autem rei causa venistis ad me ? Dicunt  
 Ieri : Nos Dominus ad sanctitatem tuam mi-  
 sit, hæc tibi significans : Ocyns exiens veni  
 ad me ; civitas enim inimicis tradetur. Ego ve-  
 o, cum id audissem, turbatus, reique di-  
 ctæ dolore confusus in manus meas surrexi,  
 rursumque paulisper suspiciens misericordem  
 illum ac commiserantem Martyris, vere clemen-  
 tis civitatemque amantis, vultum mœstitia tur-  
 batum ac tristem esse, aspicio, inclinatum-  
 que in terram, cumque multum temporis tran-  
 siisset, silentiumque ineffabile factum esset, la-  
 crymas ejus per genas illas, quæ divinitatis  
 quamdam speciem præferunt, cadentes vidi

151 Ὁ δὲ λέγει πρὸς αὐτοὺς ἡ χάρις μετ' ὑμῶν.  
 τίνος δὲ ἔνεκεν ἐσκύλητε πρὸς με; λέγουσιν οἱ ἄν-  
 δρες ὁ δεσπότης ἀπέστειλεν ἡμᾶς πρὸς τὴν ἁγιοσύ-  
 νην σου, ταῦτά σοι δηλώσας ὁ ταχέως ἐξελθὼν δεῦρο  
 πρὸς με ἡ πόλις γὰρ τοῖς ἐχθροῖς παραδίδοται· ἐγὼ  
 δὲ ἀκούσας ταραχθεὶς, καὶ συγχυθεὶς τῇ ὁδῷ τοῦ  
 λόγου, ἀνίστην ἐπὶ τὰς χεῖράς μου, καὶ ἀνακύψας  
 ὀλίγον, ὁρῶ τὸ φιλόνθρωπον, καὶ συμπαθὲς ἐκείνου  
 πρόσωπον τοῦ ὅντως οἰκτεῖρμονος καὶ φιλοπόλιδος μάρ-  
 τυρος συγκεχυμένον τῇ λύπῃ καὶ κατάστυγνον, καὶ εἰς  
 γῆν νεκρὸς, καὶ πολλῆς παρωχητικῆς τῆς ὥρας, καὶ  
 ἀφάτου γενομένης σιγῆς, ἴδον αὐτοῦ τὰ δάκρυα διὰ  
 τῶν θροεῖδων ἐκείνων παριῶν καταβαίνοντα, ὥς τὸν  
 ὑπηρέτην εἰπεῖν πρὸς τοὺς ἄνδρας, τί τὸν κύριόν μου  
 τῇ θλίψει κατεβαπτίσατε; ἀληθῶς εἰ προεγνώκειν τὸν  
 σκοπὸν



**Α** σκοπόν ὑμῶν, οὐκ ἐμήνουν ὑμᾶς αὐτῶ. Τότε τὸ Θεολόγον αὐτοῦ ἀνοίξας στόμα ὁ ἅγιος, εἶπεν τῷ ὑπηρέτῃ, ἄφες αὐτοὺς, σύνδουλοί μου εἰσὶν, καὶ ἃ ἐκελεύθησαν, ταῦτα καὶ ἀπήγγειλαν.

152 Λέγει δὲ πρὸς ἐκείνους, Ἀληθῶς ταῦτά μοι δεδήλωκεν ὁ δεσπότης; Οὕτως παρέστη τῷ κράτει αὐτοῦ, ἵνα τηλικαύτῃ πόλιν τοσαύταις γενεαῖς τοῖς ἰδρωσὶν αὐτοῦ, καὶ τῷ αἵματι τῆς τιμίας αὐτοῦ πλευρᾶς οἰκοδομηθεῖσα τῇ πίστει, νῦν ὑπὸ τῶν ἀνημέρων Σηρίων τούτων διασπασθῇ; Ταῦτα τῇ φιλανθρωπίᾳ αὐτοῦ ἤρεσεν; Ἀπεκρίθησαν οἱ ἄνδρες, εἰ μὴ ταῦτα παρέστη αὐτῇ, οὐκ ἂν ἀπεστείλεν ἡμᾶς πρὸς τὸ Θεοτίμητον τῆς ψυχῆς σου. Τότε πλεον τῇ κατηφείᾳ σκυθρωπάσας ὁ ἅγιος, καὶ ἐν πολλῇ ἰσχύϊ κεινῶν τὴν κεφαλὴν ὥσπερ ἦν βουλευόμενος, σὺν Σιλίπῃ πολλῇ ταύτην ἔδωκεν τὴν ἀπόκρισιν· ἡ γὰρ πολυστένακτος αὐτοῦ λαλιὰ, καὶ ἡ κατησχυνμένη τῆς γλώττης φωνὴ ἐδήλου τὴν περὶ τῆς πατρίδος αὐτοῦ συμπάθειαν, ἅμετρον αὐτῷ τὴν λύπην γενήσασαν· ἀπεκρίθη οὖν τοῖς ἀνδράσιν, πορευθέντες, ἀδελφοί, εἶπατε τῷ ἀγαθῷ δεσπότῃ, ταῦτα λέγει ὁ οἰκεῖός σου καὶ γνήσιος δοῦλος Δημήτριος.

**Β** 153 Σὺ, δέσποτα, κύριος εἰ καμῶ καὶ τῆς πόλειώς, καὶ παντός τοῦ κόσμου, καὶ ὡς ἔχων ἐξουσίαν ἐκέλευσάς μοι οἰκεῖν ἐνταῦθα μετὰ τῶν δούλων σου, πῶς οἶν δύναμαι καταλείπειν αὐτοὺς ἐν τηλικαύτῃ ἀνάγκῃ, καὶ ἀναχωρῆσαι, ἢ ποῖφ προσώπῳ Θεάσωμαι τὴν ἀνάλωσιν τῆς πατρίδος μου; ποῖα δέ μοι ζωὴ τῶν πολιτῶν μου ἀπολλυμένων, ἀλλὰ μάλλον ὥσπερ εὐωχουμένων αὐτῶν, πνευματικῶς συνήμην αὐτοῖς, οὕτω καὶ κινδυνεύοντων αὐτῶν οὐκ ἀπολειφθήσομαι αὐτῶν· ἀλλ' ἡ σωζομένων αὐτῶν, συνσώζομαι, ἡ φθειρομένων αὐτῶν συναποθνήσκω αὐτοῖς· καὶ οὐ γὰρ αὐτὸς καίτοι δεσπότης ὑπάρχων τὴν ψυχὴν σου τέθεικας ὡς ποιμὴν ὑπὲρ τῶν προβάτων· ἐπίσταμαι δὲ ἀκριβῶς ὅτι οὐ νικῆσουσιν αἱ ἁμαρτίαι ἡμῶν τὴν εὐσπλαγχνίαν σου, ὅτι τὸ ἔλεός σου μέγα ἐφ' ἡμᾶς, καὶ ὁ θυμός σου ὁ δίκαιος τῆς ἐπιστροφῆς ἡμῶν χρήζει, οὐδὲ τῆς φθορᾶς· ἔχων οὖν τὴν ἐξουσίαν ἀπάντων, ἀγαθὴ δέσποτα, ὁ κελεύεις, ποιήσον εἰς ἡμᾶς· ἐγὼ γὰρ ὡς προείπον, ἡ σωζομένων αὐτῶν, σώζομαι, ἡ διαφθειρομένων αὐτῶν, συναποθνήσκω αὐτοῖς.

154 Ταῦτα τοῦ εὐσπλαγχνου λαλήσάντος μάρτυρος, ἀνέσφηλε μικρὸν ἡ ταλαιπώρῳ μου ψυχῇ τῆς περιεχούσης αὐτὴν δόξης· ἀποκριθέντες δὲ δῆθεν οἱ ἄνδρες, λέγουσιν τῷ ἀγίῳ· ταῦτα κελεύεις εἰπεῖν ἡμᾶς **Γ** τῷ δεσπότῃ; λέγει ὁ ἅγιος, καὶ παρακαλῶ· ἡρώτησαν ἐκείνοι, τί οὖν οὐκ ἔρχῃ μεθ' ἡμῶν, σκόπησον μὴ λυπηθῇ ὁ ἀποστείλας ἡμᾶς ὡς παρακουσθεῖς· ἀπεκρίθη ὁ ἅγιος· ἐγὼ οἶδα ὅτι αἰεὶ τὴν ὀργὴν αὐτοῦ προλαμβάνει ἡ φιλανθρωπία, καὶ τὴν ἀγαθότητα αὐτοῦ ἡκριβώμενος, ἀρμόδιον αὐτῇ δέδωκα τὴν ἀπόκρισιν· καὶ ταῦτα εἰπὼν ἡσπάσατο τοὺς ἄνδρας, καὶ τὰς ἀργυρέας θύρας ἀποκλείσας, ἐν αἷς καὶ ἐσθήκει, ἔνδον ἔμεινεν, μὴ ἀναχωρήσας ἡμῶν χαριτί Χριστοῦ τοῦ Θεοῦ· καὶ εὐθὺς ἐγὼ, ὁ ἁμαρτωλὸς ἦλθον εἰς ἐμαυτὸν· οὐ δὲ γὰρ τέλεον ἐκοιμώμην. Ταῦτα τεθέατο ὁ κάλλιστος ἐκεῖνος ἀνὴρ καὶ φιλόθεος· παραχρῆμα τε διὰ τοῦ τείχους παντὸς διαδραμὼν, παρεθάρρυνε τοὺς πολίτας, τοῦτο μόνον λέγων αὐτοῖς, Παρσῆτε, ἀδελφοί, ὁ Ἀθλοφόρος μεθ' ὑμῶν ἐστίν, ἐλπίζομεν δὲ εἰς Χριστὸν, οὐχ ἄψεται ἡμῶν κακὸν· ἐκ τότε, ὡς προγγράπται, καὶ τόλμαν ἀνδρείας οἱ τῆς πόλειώς ἡμφιέσαντο, καὶ τῶν ἐχθρῶν κατεπῆρυντο οἱ μὴ τὴν φωνὴν πρῶτον ἀφιέναι δυνάμενοι τῷ μεγέθει τοῦ φόβου.

ita ut famulus viris diceret : Ut quid Dominum meum dolore obruistis ? Vere , si intentionem vestram præsvissem , vos ipsi haud denunciassetem. Tunc Sanctus os suum de Deo loqui solitum , aperiens , famulo dixit : Dimitte illos , conservi mei sunt , ac , quæ imperata sunt , ea et nunciarunt.

152 Dixit autem eis : Verene hæc mihi significavit Dominus ? Itane potentia ejus , ut talis civitas , tanto tempore ejus sudoribus venerandique lateris sanguine in fide ædificata , ab immitibus illis feris dilaceretur , est placitum ? Hæc ne misericordiae ejus arrident ? Responderunt viri ; Nisi hæc ei essent placita , nos ad venerandam strenuitatem tuam haud misisset. Tunc Sanctus , vultum magis præ dolore demittens , caputque quietum , acsi deliberaret , longo tempore tenens , hoc magna cum anxietate dedit responsum ; gemebunda enim ejus loquela , remissaque linguæ vox ejus erga patriam commiserationem , quæ immodicam ei tristitiam ciebat , manifestam faciebat ; viris igitur respondit : Abeuntes , fratres , dicite misericordie Domino : Hæc dilectus tuus genuinusque servus Demetrius dicit.

153 Tu, Domine, et meus et civitatis et mundi universi es dominus, ac tamquam dominatum obtinens, mihi, ut hic cum servis tuis habitarem, injunxisti: qui igitur eos in tali necessitate relinquere ac abire possim, vel quo vultu patriæ meæ interitum aspiciam? Qualis autem mihi, civibus meis pereuntibus, vita est futura? Enimvero, uti iis gaudentibus spiritualiter aderam, ita nec eosdem periclitantes relinquam, imo vel iis servatis, servabor incolumis, vel pereuntibus commoriar. Etenim et tu ipsemet, utut dominus existens, animam tuam pro ovibus, ut pastor, posuisti; peccatis autem nostris, quia misericordia tua supra nos magna, iraque justa conversionem nostram, non mortem, vult, misericordiam tuam haud superari, probe novi. Cum igitur, optime Domine, res omnes in potestate tua habeas, nobis, quod vis, facias; ego enim, ut ante dixi, vel iis servatis, servabor incolumis, vel pereuntibus iisdem commorior.

154 Hæc benigno dicente Martyre, anima mea misera a dolore, qui eam detinebat, paulo convaluit. Respondentes autem, viri nempe, Sancto dixerunt: Hæcne Domino dicere nos jubes? Reponit sanctus: Ita, obsecro. Rogarunt illi: Ut quid igitur haud venis nobiscum? Vide, ne, qui nos misit, ad iram velut contemptus provocetur. Respondit Sanctus: Iram ejus semper a misericordia præoccupari, novi, benignitatemque ejus perspectam habens, responsum huic accommodatum dedi. Ac, cum hæc dixisset, viros salutavit, argenteisque, in quibus et steterat, portis clausis, intro mansit, a nobis Christi Dei gratia haud recedens. Atque ego peccator, statim ad me (neque enim omnino dormiebam) redii. Hæc vidit ornatisimam Deumque amantem virum ille, statimque per domos omnes discurrens civibus fiduciam addebat, eis dumtaxat dicens: Confidite, fratres, certaminum Victor vobiscum est; speremus autem in Christum, nec tanget nos malum. Ex tunc, ut supra scriptum est, qui civitatis erant, et fortitudinis audaciam induerunt, et, cum vocem primum præ timoris magnitudine edere haud potuissent, inimicos invadebant.

A. JOHANNES  
THESSAL. ARCHIEP.

admonitum,  
monitis eo-  
rum sese op-  
ponentem,

E  
civitatemque  
relinquere  
haud para-  
tum cernit.

pro hac illum  
stare, intelli-  
git, hincque  
exultans ci-  
ves ad forti-  
tudinem ani-  
mat,



153 Tandem autem familiarioribus suam omnem visionem prædictam luculenter exposuit, idque, cum a nobis, ut causam, ob quam mœnia adiens civitatis salutem omnibus affir- masset, edicere coactus atque impulsus fuis- set. Cum hæc nobis gloriosissimus martyr De- metrius exhibuerit, veramque fuisse visionem, finis ostenderit, quam ea de re laudem glori- amve Deo retribuamus? Quem vero honorem affectumve ob misericordis voluntatis ejus magni- tudinem deferamus Martyri, qui per infinitas suas erga nos miserationes Dominum nostrum ac Deum Jesum Christum imitatus est, ani- mamque pro nobis indignis ac peccatoribus posuit, nec tantum Dominico decreto ad di- vinam misericordiam respiciens moras iniecit verum etiam una cum hoc nobiscum se mori- turum multum misericors respondit. O Sancta civitatemque amans ac misericors anima! O intellectus Deo gratus, voluntasque Deo pla- cens, ac, quæ Sanctum decet, providentia!

156 Cum enim, rerum omnium Dominum Deum una cum injustis justum non perdere, nec in justorum sorte relinquere peccatorum virgam, perspectum haberet; esse autem et peccata nostra omnem intercessionis vim excedentia videret, atque, ut opinor, ne pro nobis intercedens non audiretur, veritus, datum illud divinitus in domo sua manendi civitateque non excedendi, ne quid ipse insolitum pateretur, civitasque quidquam malorum impendentium experiretur, consilium et inivit et executioni mandavit. Verum, quemadmodum coronam, quæ lapidem pretiosum unum ac solum in parte anteriori habet, ex auro adulterato factam, igne id expurgare procuratore domus volente, domus dominus ad auri adulterini expurgationem, ne ignis, aurum purgans, margaritæ simul splendori officiat, haud tradiderit, ita et tunc, cum infinitis nos mortibus propter multa scelera nostra digni essemus, civitatem Dominus haud perdidit, ne quid indigni cohabitanti nobis certaminum Victori accideret.

157 At vero, dilecti, impense omnes re-  
mus, viasque nostras secundum Dei volunta-  
tem ambulemus, quo ad finem usque precibus  
atque operibus certaminum Victorem cohabitato-  
rem retineamus. Nos enim, hoc facto, et di-  
vinam assidue, quæ nos servet, contraque ini-  
micos primum quidem spirituales, deinde vero  
etiam sensibiles muniat, ac pœna æterna eri-  
piat regnoque cœlesti donet, benevolentiam ha-  
beamus. Obsecro autem, fratres, ut cœtus ve-  
ster, a Deo congregatus, ad misericordem  
Deum et pro civitate nostra, a Deo custodita,  
et pro universa pia Christianorum republica e-  
tota anima ac virtute clamet, utque etiam, ve-  
luti abortivi, humilitatis meæ recordemini,  
maximam mihi hanc gratiam retribuentes, quod  
civis nostri et patroni ac post Deum domini,  
gloriosissimi dico martyris Demetrii, misericor-  
des perenniterque memorandas miraculorum pa-  
trationes, etsi ex parte tantum, veritate tamen,  
prout fas fuit, servata, a me conscriptas, au-  
ribus vestris, Deum martyresque amantibus, pro-  
posuerim, in Christo Jesu Domino nostro, cum quo  
regi Deo et Patri cum ipsis vivificante et Sancto  
Spiritu gloria et honor et adoratio ab omni  
creatura tribuitur ab initio et nunc et semper  
et in secula seculorum *gg.* Amen.

155 Εἰς ὕστερον δὲ τοῖς συνοικοῦτοῖς ἰδίαν πᾶσαν  
τὴν ρηθείσαν ὀπτασίαν τηλαυγῶς ἐξηγήσατο· καὶ  
τοῦτο ἀναγκασθεὶς, καὶ ἔλθοις παρ' ἡμῶν εἰπεῖν τὴν  
αἰτίαν, δι' ἣν κατὰ τοῦ τείχους βαδίζαν διεβεβαιοῦτο  
πᾶσιν τὴν σωτηρίαν τῆς πόλεως. Ταῦτα ἐνδείξαμένου  
περὶ ἡμᾶς τοῦ πανενδόξου μάρτυρος Δημητρίου, καὶ  
ἀληθῆ τὴν ὀπτασίαν τοῦ πέρατος ἀποδείξαντος, τίνα  
αἶνον ἢ δοξολογίαν περὶ αὐτοῦ τῷ Θεῷ ἀντιδῶσωμεν,  
ποῖαν δὲ τιμὴν, ἣ εὐνοίαν τῷ μάρτυρι προσαγάγωμεν,  
εἰσδύροπον τῆς αὐτοῦ πολυευσπλάγχχνου προθέσεως, ὃς  
διὰ τοὺς ἀπείρους αὐτοῦ περὶ ἡμᾶς οἰκτειρούς τὸν  
κύριον ἡμῶν, καὶ Θεὸν Ἰησοῦν Χριστὸν ἐμῆχῃσατο, καὶ  
τὴν ψυχὴν τέθεικεν ὑπὲρ ἡμῶν τῶν ἀναξίων καὶ ἁ-  
μαρτωλῶν, καὶ οὐ μόνον τὴν δεσποτικὴν κέλευσιν εἰς  
τὴν θείαν ἀφορῶν φιλανθρωπίαν διανεβάλετο, ἀλλὰ  
καὶ σὺν αὐτῷ συνήσκειν ἡμῖν ὁ πολυεύσπλαγχνος ἀπε-  
κρίνατο. Ὡς ψυχῆς ἀγίας, καὶ φιλοπόλιδος, καὶ οἰκ-  
τήμονος! ὦ συνέσεως Θεοπαρόχου, καὶ βουλῆς Θεα-  
ρῆστου, καὶ οἰκονομίας ἁγιοπρεποῦς.

156 Ἐπειδὴ γὰρ ἡπίστατο τὸν τῶν ὅλων δεσπότην Θεὸν μὴ συναπολλύοντα τὸν δίκαιον μετὰ ἀσεβῶν, μὴ δὲ ἑῶντα τὴν βλάβην τῶν ἀμαρτωλῶν ἐπὶ τῇ κλήρῳ τῶν δικαίων · ἰώρα δὲ καὶ τὰς ἡμετέρας ἀμαρτίας, πᾶσαν ὑπερβαίνουσας πρεσβείας δύναμιν, καὶ εὐλαθεῖς, ὡς οἶμαι, μὴ περὶ ἡμῶν ἱκετεύσας, παρακουσθῇ τὴν Θεοδοτὸν ταύτην γνώμην, ἐξουλεύσατο τε καὶ διεπράξατο, μείνας ἐν τῇ οἰκῇ αὐτοῦ καὶ μὴ ἀναχωρήσας τῆς πόλεως, ἵνα μὴ αὐτὸς παθεῖν τι τῶν ἀτόπων, μὴ δὲ ἡ πόλις πειραθῇ τῶν ἐπηρητημένων κακῶν · ἀλλ' ὥσπερ στέφανον ἐκ χρυσοῦν νεοθευμένου γερόμενον, ἔχοντα λίθον τιμὴν ἕνα καὶ μόνον κατὰ τὸ ἔμπροσθεν, δέλοντας τοῦ διοικητοῦ τῆς οἰκίας πυρὶ τοῦτον καταχολοῦνται πρὸς κάθαρσιν τοῦ κεκλιθλημένου χρυσοῦ, ὁ οἰκοδεσπότης οὐ συνεχώρησεν, ἵνα μὴ τὸν χρυσὸν κάθαιρον τὸ πῦρ τῇ λαμπρότητι τοῦ λίθου διαλυμαινοίτο, οὕτως καὶ τότε, μυρίων θανάτων ἀξίων ὄντων ἡμῶν διὰ τὰ πολλὰ ἡμῶν πλημμελήματα, οὐ κατέφθειρε τὴν πόλιν ὁ κύριος, να μὴ τι τῶν ἀναξίων συνοικοῦντι ἡμῖν τῇ Ἀθολοφόρῃ προσγένηται.

157 Ἄλλ' ἐκτενῶς ἅπαντες δεηθῶμεν, ἀγαπητοί, καὶ τὰς πορίας ἡμῶν εἰς Σαραρεσιάν ὁδηγήσωμεν, ὥς ἂν μέγχι τέλους εὐχαίς καὶ ἔργοις τὸν ἀλλοφόρον περι- κρατήσωμεν σύνοικον. Τοῦτου γὰρ ἡμῖν κατορθωμένον, καὶ τὴν Σείαν ἀνευδυάστως ἐμμένειν ἔξωμεν σώζουσαν ἡμᾶς, καὶ τειχίζουσαν κατὰ τῶν νοητῶν πρῶτον πολε- μίων, ἔπειτα καὶ τῶν ἀσθητῶν, καὶ ῥυομένην ἡμᾶς τῆς αἰωνίου κολάσεως καὶ προξενούσαν τὴν βασιλείαν ἡμῖν τὴν οὐράνιον· παρακαλῶ δὲ ὑμῶν, ἀδελφοί, τὴν Θεοσύλλεκτον ἐκκλησίαν ἐκ πάσης ψυχῆς καὶ δυναμeos ἐκδοῦσθαι πρὸς Θεὸν τὸν οἰκτίρμονα, περὶ τε τῆς Θεο- φυλάκτου ἡμῶν πόλεως καὶ περὶ τοῦ παντός τῶν Χρι- στιανῶν εὐσεβοῦς πολιτεύματος, καὶ ὡς περὶ τοῦ ἐκ- τρόματος μνησθῆτε καὶ τῆς ἐμῆς ταπεινώσεως, ταύ- την μοι μεγίστην ἀντιδιδόντες τὴν χάριν, ἀν' ᾧ τοῦ πολίτου καὶ προστάτου καὶ μετὰ Θεὸν δεσπότου ἡμῶν, τοῦ πανευδόξου λέγω μάρτυρος Δημητρίου, τὰς φιλαν- θρώπους, καὶ αἰμινηστους θαυματουργίας, καὶ ἐν μέρει, πλὴν φιλαληθῶς ὡς ἐνέστη, συγγραψάμενος, ταῖς φιλο- θέαις ὑμῶν παρεβήμεν καὶ φιλομαρτσινιστὶ ἀνοοίς, ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ κυρίῳ ἡμῶν, μεθ' οὗ τῷ βασιλεῖ Θεῷ καὶ πατρὶ σὺν τῷ ζωοποιῷ αὐτοῦ καὶ ἀγίῳ πνεύ- ματι ἡ δόξα, καὶ ἡ τιμὴ, καὶ ἡ προσκύνησις ὑπὸ πάσης κτίσεως ἀναπέμπεται ἀπ' ἀρχῆς, καὶ νῦν, καὶ αἰεὶ, καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.



## F

B

E

... hoc loco Ioannes loquitur, auctorem hunc inter et Anastasium Biblicum.

C

g Ita Joannes Thessalonicensis lucubrationem suam terminat, binis dumtaxat, quæ ad bellum spectant sanctumque Demetrium illustrant, argumentis expositis, quorum alterum quidem cap. 12, alterum vero cap. præsentī, hocque proxime prægressis duobus aliis absolvit. Atque ea quidem, quæ ibidem tractat, Joanne nondum episcopo, gesta fuere; plura autem, cum jam episcopus esset, in Thessalonicensium, ab inimicis pressorum, gratiam a S. Demetrio patrata fuere prodigia quæ tamen auctor ille in litteras haud misit. Ita ipsemet supra cap. 12 non obscure declarat. Audi etiam, qui auctor, qui Joannis Thessalonicensis lucubrationem continuavit, in codice olim Mazarinæo pag. 135 statim post verba, quibus hanc terminatam hic vides, loquatur. Διαύσας, inquit, παρμακάριστος πατήρ, ὁ ὁμώνυμος καὶ τρόποις καὶ ἔργοις καὶ ζηλωτῆς τοῦ παρθένου καὶ ἡγαπημένου Ἰωάννου μετὰ τὰς πλείστας αὐτοῦ διδασκαλίας, τὰς θεοστότους, καὶ πάντα υπερβαίνουσας λόγον Σαυματουρχίας τοῦ ὡς ἀληθῶς σωσιπλόιδος καὶ Ἀλλοφόρου τοῦ Χριστοῦ Δημητρίου ὡς ἐν αὐτῇ αὐτοῦ ἐμφέρεται ἐκθέσει, ἐν τῇ σύνεγραφῳ, ὡς οἶμαι, μὴ φθάσας καὶ τὰς ἐπὶ τῶν χρόνων αὐτοῦ γεγεννημένας τῇ καθ' ἑμᾶς μεγαλοπρέπειαν τῶν βαρβάρων ἀφάντους πολιορκίας συντάξαι, ἢ διὰ τὸ πλησίον τῆς αὐτοῦ ἀπ' ἡμῶν πρὸς Θεοῦ ἀποδημίας ταύτας γεγενῆσθαι, ἢ μᾶλλον καὶ ταύτας παρ' αὐτοῦ συγγραφείσας τοὺς μετ' αὐτὸν ἱερέας ἀποκρύψαι. Beatissimus pater noster, qui nominis ejusdem est, moribusque et operibus virginem dilectumque Joannem secundum ejus dogmata, numero plurima, æmulatur, datas a Deo sermonemque omnem superantes civitatis vere servatoris Christique certaminum Victoris DEMETRII miraculorum patraciones terminans, eas dumtaxat, uti ex ipsa ejus expositione intelligitur, ex parte conscriptis,



psit, ad ineffabiles etiam, ut opinor, quæ temporibus ejus magnæ civitati nostræ obvenere, barbarorum obsidiones conscribendas non veniens, vel quod prope ejus a nobis ad Deum migrationem gestæ sint, vel potius quod illas, ab eo conscriptas, archiepiscopi, qui eum excepere, absconderint. Joannes ergo obsidiones Thessalonicenses temporibus suis factas, miraculisque S. Demetrii illustratas, in litteras haud misit, uti ex hisce jam recitatis scriptoris anonymi, qui eum continuavit, verbis liquet; cum autem, per tempora Joannis, non ea, quæ integram ejus ætatem, sed quemadmodum ex iis, quæ infra lucubrationis suæ, proxime hic subjectæ, initio scribit, colligere fas est, episcopus ejus durationem fuerint complexa, dumtaxat intelligat, apertissime sane indicat, civitatis Thessalonicensis obsidiones, cum Joannes jam esset Thessalonicensis archiepiscopus, evenisse, easque tamen ab eo omnes litteris haud esse commendatas. Ceterum Joannem Thessalonicensem lucubrationis, quam ejus nomine jam dedimus, vere esse auctorem, etiam collige e verbis proxime recitatis scriptoris anonymi, qui ea præfationis in modum lucubrationi suæ præmittit una cum aliquot aliis, huc non transcribendis, quibus sese Joannis Thessalonicensis lucubrationem jam datam continuaturum, edicit.

## MIRACULORUM

### LIBER II

Auctore Anonymo

### CAPUT I.

B

Sclavi ab obsidione Thessalonicensi, apparente sancto Demetrio, deturbantur, duxque illorum capitur, ac deinde etiam occiditur a.

Sclavi sub  
Joanne  
Thessaloni-  
censi vicini  
Thessaloni-  
cæ locis  
vastatis,  
hanc etiam

b

c

d

Sub beatæ igitur memoriæ Joannis b episcopatū est factum, ut, quemadmodum dictum est, Sclavorum gens, numero infinito et ex Drogobitis, Sagodatis, Belegezetis, Bæonitis, Berzitis reliquisque, quæ primum uno ex ligno natives præparare didicerant, nationibus c congregata insolesceret, adeo ut per mare pugnans Thessaliæque omnem ac sitas prope illam et Græciæ insulas, quin adhuc et Cycladas insulas omnemque Achaiam atque Epirum totumque fere Illyricum atque Asiæ partem devastaret, plurimasque.... civitatis ac provincias habitatoribus vacuas efficeret d, simulque universa et præfata hanc nostram Christi amantem civitatem oppugnare, eamque, ut reliquas, deprædari meditaretur. Deinde vero, cum et in hisce ejusdem C essent opinionis facti, naves, numero existentes infinitas, quarum singulas uno ex ligno pararent, juxta plagam, quæ ad mare sita est, locarunt; reliqua vero multitudo innumera et ab Oriente, Septentrione et Occidente custoditam hanc a Deo civitatem omni ex parte circumdare cœpit, familias suas promiscuas una cum earumdem suppellectile, in civitate post expugnationem sedem fixuras e, secum habens.

occupare  
molebantur;  
summo hinc  
timore cives  
intimorantur:

159 Lacrymæ tunc erant, fluminis in modum effusæ, ejulatusque omnis civitatis populi, quod ineffabiles civitatum devastationes cædesque ac captivitates infinitas factas, de suo etiam interitu omni prorsus ex parte inaudiens, intellexisset, solo auditu emortui, præsertim quidem, quod neque indigenarum navigia, vel ad ea ex locis, quæ vicina erant, servanda, vel ad portus, hic existentis, ostium custodiendum relicta essent residua; timor vero civibus a Christianis iis, qui, cum in crudelis illius conflictus experimento captivi fa-

Εγένετο τοίνυν, ὡς εἴρηται, ἐπὶ τῆς τοῦ ἐν ὁσίᾳ τῇ Ἐμνήμῃ ἐπισκοπῇ Ἰωάννου τὸ τῶν Σκλαβίνων ἐπαρ-  
θῆναι ἔθνος, πλῆθος ἀπείρου συναχθέν ἀπὸ τε τῶν  
δρογουβιτῶν, σαγουδατῶν, βελεγεζιτῶν, βαιουνητῶν,  
βερζιτῶν, καὶ λοιπῶν ἔθνων, πρώτως ἐφευρόντων,  
ἐξ ἑνὸς ξύλου γλυπτὰς, νῆας κατασκευάσαι κατὰ  
θάλασσαν ὀπλισαμένους, καὶ πᾶσαν τὴν Θειτταλίαν καὶ  
τὰς περὶ αὐτὴν νήσους καὶ τῆς Ἑλλάδος, ἐτι μὴν καὶ τὰς  
Κυκλάδας νήσους καὶ τὴν Ἀγχαίαν πᾶσαν, τήν τε Ἡπει-  
ρον καὶ τὸ πλεῖστον τοῦ Ἰλλυρικοῦ καὶ μέρος τῆς Ἀσίας  
ἐκπορθῆσαι, καὶ ἀοικήτους.... πλείστας πόλεις  
καὶ ἐπαρχίας ποιῆσαι, βουλευσασθαι τε ὁμοθυμαδὸν  
καὶ ἐκ τῆς εἰρημένης ἡμῶν φιλοχρίστου ταύτης πόλεως  
κατατάξασθαι καὶ ταύτην, ὡς τὰς λοιπὰς, ἐκπορθῆ-  
σαι· εἴτα δὲ καὶ ἐπὶ τούτοις ὁμογνώμονες γενόμενοι,  
ἄσπερ κατεσκεύασαν ἐκ μονοδένδρων γλυπτὰς νῆας,  
ἀπείρους τὸν ἀριθμὸν ὑπαρχούσας, κατὰ τὸ πρὸς θά-  
λατταν κατεστρατοπέδευσαν μέρος· τὸ δὲ λοιπὸν ἀνα-  
ρίθμητον πλῆθος διά τε ἀνατολῆς, ἄρκτου καὶ δύσεως  
δι' ὅλων τῶν μερῶν τὴν Θεοφρούρητον ταύτην περιστοι-  
χῆσαι πόλιν μετ' ἑαυτῶν ἐπιζύνας ἔχοντες τὰς ἐαυ-  
τῶν γενεὰς μετὰ καὶ τῆς αὐτῶν ἀποσκευῆς, ὀφείλον-  
τας ἐν τῇ πόλει μετὰ τὴν ἀλωσιν τούτους ἐγκαταστή-  
σαι.

F

159 Καὶ ἦν τότε δάκρυα ποταμόρειθρα ἐκχεό-  
μενα καὶ οἰμωγαὶ τοῦ παντὸς τῆς πόλεως λαοῦ, ἐκ τῆς  
ἀκοῆς μόνης νεκρωθέντος, διὰ τὸ ἀκηκοέναι αὐτοὺς  
τὰς ἀφάτους τῶν πόλεων ἐκπορθήσεις καὶ τὰς γεγενημέ-  
νας ἀπείρους κατασφαγὰς καὶ αἰχμαλωσίας, καὶ ὅτι περ  
παντὶ πανταχοῦ ἐπὶ τῇ ἑαυτῶν ἀπωλείᾳ εὐδοκίμη-  
σαντας· ἄλλωστε δὲ μὴ ὑπολειφθῆναι πλοῖα τῶν ἐγγι-  
νῶν, ἢ ἐκ τῶν γεγενημένων πλησίον χώρων σесῶσθαι,  
ἢ ὑπάρχειν πρὸς παραφυλακὴν τοῦ στομίου τοῦ ἐντῆ-  
θα λιμένος· δειλίαν δὲ πλείω θέσθαι τοῖς πολίταις ἐκ  
τῶν ἀποφύγων Χριστιανῶν τῶν ἐν πείρᾳ τῆς αὐτῆς ἀνηλε-  
οῦς παρατάξεως γεγενημένων αἰχμαλώτων· καὶ ἦν  
τότε



**A** τότε καὶ τῶν δειλῶν καὶ τῶν ἀνδρείων ἡ ψυχὴ μία, καὶ ἕκαστος πρὸ ὀφθαλμῶν τὸ πικρὸν τῆς αἰχμαλωσίας ἰώρα ἢ θάνατον, οὐκ ἔχοντων ἐτέρως ποῦ φυγεῖν κατὰ τὸ θεῖον λόγιον τὸ φάσκον· ἔαν τις ὑμᾶς διώκῃ, ἐκ τῆς πόλεως ταύτης φεύγετε εἰς τὴν ἐτέραν, διότι καθάπερ στεφάνῃ θανατηφόρος τὸ βάρβαρον ἄπαν Σκλαβίνων τὴν πόλιν περιετίχει· Ἄλλ' ὁ μὴ βουλόμενος ἡμῶν τῶν ἀμαρτωλῶν τὸν θάνατον, ἀλλὰ τὴν ἐπιστροφὴν καὶ τὴν ζωὴν, οὐδὲ ἐν τούτῳ ὡς ἀληθῶς γνησίῳ αὐτοῦ δούλου, τοῦ κηδεμόνος ἡμῶν τῶν ἀναξίων, τοῦ ἀειμνήστου μάρτυρος Δημητρίου τῶν πρεσβυτέρων παρήκουσεν, ἀλλὰ πρῶτην καὶ τοιαύτην πολιορκίαν ἐπίσκεψιν τῶν Σαυμάτων ἐποιήσατο.

**B** 160 Σύνταξιν γὰρ τοῦ παντὸς τοῦ Σκλαβίνων ἔθνους ποιησαμένων, ὁμοθυμαδὸν καὶ αἵφνης προσβαλεῖν τῇ τείχει οἱ ἐν ταῖς ναυσὶν ὄντες Σκλαβίνοι σκίψιν ταύτην ἐποιήσαντο ἐφ' ᾧ ταύτας ἐπάνωθεν σανίσιν τε καὶ ταῖς λεγομέναις βύρσαις σκεπάσαι, ὅπως τῇ τείχει μελλούσας προσορμήσαι, ἀπληγὰς τοὺς ἑλάτας ἐκ τῶν ἀπο τῶν τειχέων λίθους ἢ ὅπλα ἀκοντιζόντων κατ' αὐτῶν φυλάξειεν· καὶ αὕτη. . . , πρῶτη ἐκ τῆς ἀνω ῥοπῆς δέδοται αὐτοῖς διὰ τοῦ μάρτυρος ἡ δειλία, εἰς τὸ μὴ εὐθυδρόμως προσπελάσαι τῇ πόλει, ἀλλ' εἰς τόπον κολπώδη ὁρμήσεως τινος ὑπαρχούσης τὸ ἐπικληθὲν οὐκ ἀρχαίων Κελλάριον, ἐκεῖσε παραγενόμενοι ἐφ' ᾧ τὸ μελετηθὲν αὐτοῖς ἐκπληρῶσαι τῆς τέχνης ἔργον, κάκεισε ἐπὶ τούτῳ τῶν βαρβάρων ἐνασχοληθέντων μικρὸν θάρσους τοὺς τῆς πόλεως ἀναλαβεῖν, ὡς βραχείας ἐνδόσεως αὐτοῖς γεγενημένης, καὶ κατασκευάσαι τινὰς ἐκ ξύλων θάσεις ἐν τῇ λιμένι, ἐν αἷς τὴν ἀπόθεσιν τῆς ἀλύσεως ἐποιήσαντο, καὶ μηροὺς δὲ ὡσαύτως ἐξ ἀναλύτων σιδήρων ἑαυτοὺς ἀμπέσχοντας σκιοειδῶν, τινὰς ὀξείας φέροντας ῥάβδους, ἐτέρας δὲ ἡλωτάς σπαθοειδεῖς ἐκ ξύλων ἐξεστῶσας, ἐνδοτερον δὲ τούτοις τὰς ἐπὶ παρακομιδῇ ξυλὰς \* τυχούσας νῆας, ὥσπερ κυβίας ἐκάλουν, ἀνάψαντες δι' ἀγκύρων συνεγομένης κατὰ τὸ στόμιον τοῦ λιμένος προσηλωθεῖσας, δίοδον πρὸς τὴν μέλλουσαν παράταξιν ἐποιήσαντο.

**C** 161 Τάφρον δὲ τότε πρὸς τῷ παννυμνίῳ τεμέτει τῆς ἀχράντου θεοτόκου τοῦ ὄντος πρὸς τῷ αὐτῷ λιμένι ἐποιήσαντο, ἀτειχίστου τοῦ τοιαύτου καθεστῶτος τόπου, ὡς ἅπαντες ἐπιστῇται, καὶ ἡ τῶν πολυπικτων διὰ γωναιῶν ἡλωτῶν μηχανὴ κατεσκευάστο ἐν τῇ γῇ κρυφθὼν ἀποτεθέντων, ἐξ ὀλίγης ὕλης τινὸς σκευασθέντων, ὅπως τῇ τῶν τοιούτων ἐργάνων ἀρασιὰ οἱ τὴν ὁρμὴν τῆς ἐπιβάσεως ποιῆσαι μέλλοντες πολέμιοι, ἐν αὐτοῖς ἐμπάρῳσι, καὶ ἐν τῷ ἐκεῖσε δὲ μόλῳ καὶ αὐτῷ ἀτειχίστῳ τότε διὰ σανίδων καὶ ξύλων τινῶν, ὡς μέχρι στήθους τειχίσαι, καὶ τὰ λοιπὰ δὲ τῶν ἄλλων μηχανῶν ἀμυντήρια τὰ πρὸς παράταξιν ἦτοι ὅργανα κατεσκευάσθησαν· καὶ λοιπὸν τὴν ἐλπίδα πᾶσαν εἰς Θεὸν καὶ εἰς τὸν ὑπεραπιστὴν τῆς πόλεως Δημήτριον ἀναθέμενοι, τῆς ἑαυτῶν προθυμίας τὸ σπουδαῖον ἐπεδείκνυντο παραθάρρυνοντες τοὺς ἀσθενεστεροὺς τὸν λογισμὸν ἐπὶ τῇ ἐλπιζομένῃ τοῦ πολέμου παρατάξει.

162 Καὶ τριῶν οὕτως διαδραμουσῶν ἡμερῶν καὶ τῶν Σκλαβινῶν νηῶν, ὡς ἀπομηλίον δύο τοῦ τείχους παραπλευρουσῶν, καὶ τόπους εὐαλώτους ἐφ' ἑκάστης ἡμέρας κατασκοποῦντων, ὅθεν τῶν ἐλπιζομένων τὴν πόρθησιν ποιήσονται, τῇ τετάρτῃ ἡμέρᾳ σὺν τῇ τοῦ ἑωσφόρου ἀναβάσει ἄπαν τὸ βάρβαρον φύλον ὁμοθυμαδὸν ἀνακράξαν ἐκπάντοθεν τῇ τείχει τῆς πόλεως προσέβαλον, οἱ μὲν διὰ πετροβόλων κατασκευασμένων λίθους ἀκοντιζόντες, ἄλλοι προσάγοντες κλίμακας πρὸς τῇ τείχει ἐκπύρρειν ἐπειρῶντο, ἄλλοι ἐν ταῖς πύλαις πυρ ἀποκομίζοντες, ἕτεροι βέλη καθάπερ νιφάδας χει-

cti fuissent, aufugerant, magis incuteretur. Ac tunc et timidorum et fortium unus erat animus, praeque oculis quisque vel captivitatis acerbitem vel mortem habebat, aliter secundum divinum eloquium, Si quis vos persequatur, e civitate illa fugite in aliam, quo fugeret, non habens, quod omnis Sclavorum gens barbara civitatem, non secus ac corona mortifera, cinxisset. Verum qui nostrum peccatorum mortem non vult, sed conversionem et vitam, neque hac in re servi sui vere genuini, nostrum indignorum curatoris, memorandi perpetuo martyris Demetrii preces despexit, sed et in tali obsidione miracula, ante patrata, iteravit.

160 Cum enim Sclavorum gens, ut simul verum inducias quasdam ex inimico. rum mora nacti, omnia, quae ad civitatem universa ac improvise in murum irrumperet, omnia composuisset, Sclavi, qui in navibus erant, desuper hasce, quo, cum in murum essent moturae, remiges illas ab iis, qui e moenibus lapides telave adversus eos ejacularentur, servarent, tabulisque, et ut vocantur, pellibus cooperiendi consilium coepere. Atque haec prima ipsis.... e superiori nutu per Martyrem injecta **E** fuit stupiditas, ut haud recto cursu ad civitatem, sed ad sinuosum quemdam stationis, Cellarion antiquitus vocatum, locum accesserint, eo appellentes, ut, quod meditati erant, fallaciae opus executioni mandarent, cumque hoc ibidem barbari detinentur, accidit, ut, qui civitatis erant, paulum audaciae, utpote remissione quapiam ipsis facta, receperint, quosdamque in portu, quibus et catenam apposuerunt, e lignis gradus extruxerint, cumque similiter et femora sua, acutas quasdam virgas, quarum aliae e lignis spathae in modum acuminatae erant, manu ferentes, resoluti, nec fulgorem emittente ferro vestiissent; interius autem ligneas ad transfretandum naves, quas Cubaias vocabant, catenis contentas ad portus ostium defixissent, aditum ad futurum conflictum aperuerunt.

161 Vallum autem prope memorabile admodum incontaminatae Deiparae templum, cum locus ille, uti omnes norunt, muro munitus haud esset, extruxerunt, pulpitorumque e clavatis muricibus *f*, latenter in terra reconditis, exigua quadam e materia factis, machina, ut in eos inimici, cum aggressionis impetum facturi essent, ferramenta hujusmodi haud videntes, impingerent, praeparata fuit, atque in eo, qui ibidem est, portu et ipso muris tunc haud munito, e tabulis lignisque quibusdam, ita ut et pectus tutarentur, instrumenta propulsatoria reliqua seu ad conflictum instrumenta fuere confecta, ac tandem, spe omni in Deum civitatisque defensorem Demetrium repocita, animo imbecillioribus sperato belli successu fiduciam addentes alacritatis suae studium manifestum fecere.

162 Ac cum dies tres ita essent elapsi, Sclavicque naves duorum circiter milliarium spatii a moenibus navigarent, diebusque singulis loca expugnata faciliora, unde eorum, quae sperabant, deprædationem facerent, specularentur, die quarta, statim atque aurora illuxit, universa simul barbarorum gens, clamore undique sublato, in civitatis murum irrupit, hi quidem e paratis petrobolis lapides ejaculantes, illi scalas adducentes, murum superare conabantur, alii portis ignem admovebant, alii

A. ANONYMO.

verum inducias quasdam ex inimico. rum mora nacti, omnia, quae ad civitatem

strenue propugnandam conducunt, alacriter parant,

f

f

cumque deinde inimici in muros impressionem terra

25 tela,















**A** τρίῳ, τὰς ὑπὲρ ἡμῶν ἀναπέμπων τῷ εὐσπλάγχυνῳ Θεῷ ἱκεσίας, οὐπὲρ διὰ μνήμης διηγεοῦς ἄξιον ἐστὶν λέγειν τὰς πρὸς ἡμᾶς χριστοτερπεῖς αὐτοῦ καὶ φυγὸς σόστους παραινέσεις· δίκαιον οὖν ἐστὶν ἡμᾶς μεμνήσθαι αὐτοῦ διηγεοῦς· θεόθεν γὰρ κατησφάλιστο, καὶ ἐν βεβαίῳ εἶχεν τῆς οἰκείας πατρίδος τὴν διηγεῖν σωτηρίαν· ἀπ' ἧς γὰρ ἠκρίβωτο κεχαρίσθαι τῇ πόλει τὸν αὐτῆς προμηθεΐα Δημητρίου παρὰ σωτήρος Χριστοῦ, ταύτην παρ' ἡμῶν ἀντιμιστίαν διηγεῖν ἡγήσατο, ὥς ἀτρόπου καὶ ἀσαλεύτου διαπαντός τῆς καθ' ἡμᾶς πόλεως ὑπὸ Θεοῦ ὑπαρχούσης· διὸ δὴ, ὡς οἶμαι, μὴ συγγράψασθαι λοιπὸν τὰς ἐτέρας, ὡς προείπομεν ἐν ἐτέρῳ, πολιορκίας.

**B** 169 Μετὰ γὰρ τὴν ἤδη ἀφηγηθεῖσαν τῶν Σκλαβιανῶν, ἥτοι τοῦ Χάτζωνος πᾶμπληθον ἑρμῆν, καὶ τὴν ἐπ' αὐτοῖς γεγενημένην διὰ τοῦ ἀσλοφόρου εὐάλωτον δικαίαν κατασφάγην, καὶ λοιπὸν ὡς ἐπωνειδιστον αὐτοῖς τὸν καθ' ἡμᾶς γενέσθαι πόλεμον, βλάβην τε οὐ μικρὰν αὐτοῖς ὑπομένειν, ἐκ τοῦ τοῦς ὑπ' αὐτῶν αἰχμαλωτισθέντας εἰς τὴν καθ' ἡμᾶς ἀποφεύγοντας θεόσωστον πόλιν ἐλευθεροῦσθαι διὰ τοῦ ὁδηγοῦ καὶ λυτρωτοῦ αὐτῶν καὶ ἡμῶν κηδεμόνος Δημητρίου· ἔνθεν οὖν πικρίας αὐτοῖς ὑπέκκαυμα τοῦτο γίνεται, ὅτι περ πρὸς οἷς τῶν ἀνδραπόδων στεροῦνται, ἀλλὰ καὶ τινὰ τῶν σκύλων τῆς ἐξ αὐτῶν πορθέσεως λαμβάνοντες πρὸς τοὺς ἐν ταῦτα ἀποδιδράσκουσιν. Σκέψις οὖν τοῖς ἐξ ὧν μεγίστου γένηται, καὶ δῶρα πᾶμπολλα συναθροίσαντες τῷ τῶν Ἀβάρων χιγάνῳ δι' ἀποκρισιarium ἐστειλαν ὑπόσχεσιν πλείστην ὀλκῆς χρημάτων, μετὰ καὶ τῶν μελόντων πορθέσαι, ὡς αὐτοὶ διεβεβαίουντο, ἐκ τῆς καθ' ἡμᾶς πόλεως παρέχειν ἐπαγγελάμενοι, εἴγε τὴν αὐτοῦ ἐπὶ τοῦτο παράσχειεν αὐτοῖς συμμαχίαν· ὡς εὐαλότου τῆς πόλεως παρ' αὐτῷ καδομολογηθείσης, ταύτης φασκόντων παρ' αὐτοῖς λήψησομένης, καὶ μὴ μόνον εἰς μέσον αὐτῶν καθεστάναι, δι' ὅτι τὰς ὑπ' αὐτὴν πάσας πόλεις καὶ ἐπαρχίας ἐξ αὐτῶν ἀνιχίτους γενέσθαι, ταυτὴν δὲ μόνην, καθὼς εἴρηται, ἐμμέσῳ αὐτῶν ὑπάρχειν, καὶ αὐτὴν ὑποδέχεσθαι πάντας τοὺς ἀποφύγους τῶν ἐκ τοῦ Δανουβίου μερῶν, Πανονίας τε καὶ Δακίας καὶ Δαρδανίας, καὶ τῶν λοιπῶν ἐπαρχιῶν τε καὶ πόλεων, καὶ ἐν αὐτῇ ἐπεριδεσθαι.

**C** 170 Προθύμως οὖν ὁ λεχθεὶς τῶν Ἀβάρων χιγάνος τὸ αἰτηθεὶς παρ' αὐτῶν ἐκπληρῶσαι σπουδάζων τὰ ἐν ὀτέρῳ αὐτοῦ πάντα βάρβαρα φύλα συναθροίσας, ἅμα τε τῶν πάντων Σκλαβιανῶν καὶ Βουλγάρων καὶ ἀπείρων ἔθνων ἀναριθμήτῳ λαῷ, παρετάξατο μετὰ διηγεῖν χρόνον τῇ μαρτυροφυλάκῃ ταύτῃ ἡμῶν πόλει, καὶ ἰππέας ἐπιλέκτους ἐγκαθοπλίσας δρόμῳ ταχυτάτῳ προέπεμψεν ἀγνώστως ἐπιβῆναι ἀδρόν τῇ πόλει, καὶ τὸν αὐτῆς λαὸν ἔξω λαβόντας ἢ καὶ κατασφάξαντας, τότε μετὰ ἀναμονῆς τὸν λεχθέντα Χιγάνον καταλαμβάνειν μετὰ καὶ τοῦ παρ' αὐτοῦ κατασυναχθέντος λαοῦ τοῦ ἐπιφερομένου διαφόρους κατασκευὰς μαγγάνων πολέμιστηρίων πρὸς πόρθησιν τῆς καθ' ἡμᾶς πατρίδος, καὶ ταύτῃ τῇ βουλῇ καὶ τῷ τρόπῳ τὸ ἅπαν βάρβαρον ὀπλισθὲν ὥρμησαν, ὥραν πέμπτῃν ἐξαίφνης οἱ ἰππεῖς ἐκ πάντοθεν σιδηρένδυτοι ἐπιρρίψαντες, διὰ τὸ τοὺς τῆς πόλεως μὴ προσγνωκότας τοὺς ἐν ἀμνητῷ πάντας, τοὺς μὲν κατέσφαξαν, ἐτέρους δὲ αἰχμαλώτους ἔλαβον, μετ' ὧν περ εὗρον ἀγελαιῶν πλείστων ζώων, καὶ λοιπῶν τῶν ἐπὶ ἐργασίᾳ τοῦ ἀμνητοῦ σκευῶν.

171 Ὡς λοιπὸν ἐγνωκέναι τοὺς τῆς πόλεως τὴν ἡπειλημένην αὐτοῖς τῶν βαρβάρων ἀπροσδόκητον ἐπὶ πολιορκίᾳ ἐπέλευσιν, καὶ ἐν ἀθυμίᾳ πολλῇ γενέσθαι, διόπερ καὶ τῶν πρὸς παράταξιν ἀπορούντων, ἄλλος

cordem preces pro nobis dirigens, nobiscum non secus ac præsens loquitur, dum Christo acceptas animæque salutare illius ad nos admonitiones recordatione continua, prout par est, relegimus. Ut nos igitur illius assidue reminiscamur, est æquum. Divinitus enim ei promissa confirmataque fuit assidua patriæ salus; ex quo autem civitati a servatore Christo in ejus curatorem datum esse Demetrium, cognovit, continuam hanc a nobis, dum civitas nostra immota atque inconcussa per Deum semper staret, retributionem postulavit; hincque opinor, non scripsisse illum tandem, uti alio loco diximus, alias obsidiones d.

169 Post jam narratam ergo Sclavorum seu Chatzonis numeroso cum exercitu aggressionem, factamque in iis per certaminum Victorem facili negotio justam cædem, ut bellum, adversus nos motum, ipsismet jam probrosum esset, damnumque haud modicum ex eo, quod capti ab eis, fugientes ad civitatem nostram, a Deo servatam, per istorum viæ ducem sospitatorumque nostrum ac curatorem Demetrium liberati essent, sufferrent, evenit. Hinc igitur id illis amaritudinis fomes est factum, quod præterquam quod mancipiis orbarentur, aliis etiam quibusdam, quæ illi prædati fuerant, surreptis, ad eos, qui hic sunt, aufugerent. E dolore itaque maximo consilium iniere, plurimamque congregata dona per apocrisiarios c ad Avarum Chaganum miserunt, sese præterea plurimi pecuniarum ponderis una cum iis, quæ, ut ipsi dicebant, e civitate nostra prædati essent, promissionem adjungere annunciantes, si ipsis ad hoc socia arma vellet præbere: cum civitas apud ipsummet facilis expugnatu agnosceretur, fore, ut ea per illos caperetur, dicebant, nec solam in medio eorum relinquentem d, quod omnes circa illam civitates ac provinciae habitatoribus vacuæ essent effectæ, hæc autem sola, ut dictum est, superesset, omnesque e Danubii partibus, Pannoniaque et Dacia et Dardania, reliquisque et provinciis et urbibus, transfugas reciperet atque in sinu suo foret.

170 Alacriter igitur præfatus Avarum Chaganus, quod postulatum per illos erat, adimplere studens, interiores omnes ditionis suæ nationes barbaras una cum Sclavorum omnium et Bulgarorum gentiumque numero infinitarum populo congregatas post duorum annorum spatium in hanc nostram a Martyribus custoditam civitatem instruxit e, cumque equites selectos armasset, eos, ut subito contra civitatem procederent, forisque hujus populo apprehenso occisove, suo deinde commodo dictum Chaganum una cum congregato ab eo populo, qui diversum machinarum bellicarum apparatus ad patriam nostram expugnandam ducebat, accederent, celeri cursu præmisit. Atque hoc consilio modoque omnis barbarorum gens armata movit, hora quinta ex improvise equites, ferro undequaque instructi, irrumpentes, propterea quod, qui civitatis erant, id non prænoscentes in messe essent, alios quidem occiderunt, alios vero captivos abduxerunt, quibuscum et plurima jumenta reliquaque messis operi subservientia utensilia invenere.

171 Cum tandem, qui civitatis erant, inexpectatum, qui ipsos minabatur, barbarorum ad obsidionem accessum cognovissent, magna, quod et iis, quæ ad conflictum necessaria erant,

A. ANONYMO.

b  
Sclavi clade  
præterita irati  
Avarum  
Chaganum  
in belli

E

d

societatem al-  
liciant. Hic  
equites, qui  
multos mox  
prope Thes-  
salonicam oc-  
cidunt,

F

e

promittit.  
Thessaloni-  
censes hinc ac  
maxime ipsius-  
met Chagani,



A. ANONYMO.

19

13

B

qui innume-  
ram homi-  
num multi-  
tudinem,  
omnemque  
belli appa-  
ratum accu-  
ducit.

adventu  
consternati  
a Joanne  
Thessaloni-  
censi, qui et  
visione cele-  
sti recreatur.

ἄλλῃ πρὸς εὐθυμίαν ἐχαρίζετο λόγος, ἔτεροι δὲ τῶν  
 ἀπὸ Νακίσσου καὶ Σαρδηνίης ὑπαρχόντων, ὡς παῖραν τῆς  
 αὐτῶν τειχομαχίας εἰληφότες μετὰ θρήνων ἔλεγον,  
 ὅτι ἐκεῖθεν φυγόντες εὐταῦθα ἤκομεν μετ' ὑμῶν ἀπο-  
 λίσθαι, μία γάρ τούτων λίθου βολὴ τὸ τεῖχος κατε-  
 ἤξει. Ὁ δὲ τὴν ἐπισκοπὴν μετὰ χεῖρας ἔχων ὁ-  
 προσονομασθεὶς πατὴρ ἡμῶν Ἰωάννης μὴ ῥαθυμεῖν πα-  
 ρήνει, ἀλλὰ προθύμως τῶν δεόντων ἀνθοπλίζεσθαι,  
 διαβεβαιούμενος μηδὲν λυπηρὸν ἢ ὀκνηρὸν φέρειν, τῷ  
 Θεῷ δὲ ῥάλλον, καὶ τῷ μάστιγι τὰς ἐλπίδας ἐπιρρί-  
 πειν· τοῖσι δὲ καὶ τοῖς τοιοῦτοις τὸ Σάρδος διὰ τῆς  
 παλαιήσεως τε καὶ βεβαιώσεως ὁ ὅσιος πατὴρ τοῖς τῆς  
 πόλεως παρέχων καὶ τῷ τεῖχει μετ' αὐτῶν ἐνδιατρί-  
 βων, καὶ τῶν πρὸς ἀντιμαχείαν εὐτρεπίζοντων μετ'  
 ὀλίγας ἡμέρας καὶ αὐτὸς ὁ τῶν βαρβάρων Χόγανος  
 μετὰ τοῦ ἑτέρου πληθους τῶν τε Βουλγάρων καὶ τῶν προ-  
 λεγμένων πάντων ἔδνων, καθάπερ λαίλαψ χει-  
 μερινή, τῇ ἀγροφυλάκῃ ταύτῃ πόλει διὰ πάσης  
 τῆς χειρσαίας προσήψε· τῷ τεῖχει καὶ περιστοιχίσας  
 ἅπασαν τὴν πόλιν, ὡς μίαν ὄρασθαι ἐκ πάντο-  
 θεν τὴν πάντων κεφαλὴν, καὶ μηδὲ τὴν γῆν ὑποφέ-  
 ρειν τῆς αὐτῶν ἐπιέσεως τὴν πληθύν, μηδὲ αὐτα-  
 ρικεῖν τῶν ἀγωγῶν, ἢ τῶν περὶ ποταμῶν ἢ τῶν φρέα-  
 τῶν τὰ ὕδατα πρὸς τὴν τούτων καὶ τῶν ἀλόγων ζώων  
 αὐτῶν δαπάνην.

172 Τότε δὴ ἑωρακότες οἱ τῆς πόλεως τὸ ἀνείκα-  
στον τῶν βαρβάρων πλῆθος ἅπαν σείσθηρῶμενον, καὶ  
τὴν τῶν πετροβόλων ἐκ πάντοθεν οὐρανομήκη παρά-  
στασιν, ὡς ὑπερβαίνειν τῷ ὕψει τὰς τῶν ἔσω τειχῶν  
ἐπάλξεις, ἄλλους δὲ τὰς καλουμένας ἐκ πλοκῶν καὶ βυρ-  
σῶν χελώνας, ἄλλους πρὸς ταῖς πύλαις κριοὺς ἐκ ξύ-  
λων μεγίστους, καὶ τροχῶν εὐπερικυλιστῶν, ἑτέρους δὲ  
πύργους ὑπερμεγέθεις ξυλοκατασκευάστους, ὑπερβαί-  
νοντας τὸ ὕψος τοῦ τείχους κατασκευασάντας, ἔχοντας  
κατεπάνω νεανίας σφριγῶντας καὶ ὥπλισμένους, ἑτέ-  
ρους δὲ τοὺς καλουμένους ὀρπηκὰς ἐνπεπηγότας, ἄλλους  
ὑποτρόχους κλίμακας ἐπιφερομένους, ἑτέρους διαπύ-  
ρους μαγγανείας ἐπισοῦντας, ὡς ἐκ τῶν ὀρωμένων ἐν  
ἀμέτρῳ θλίψει τὴν πόλιν συσχεῖσθαι λέγειν, ὅτι  
εἰ καὶ ἐκ τῶν προτέρων πολιορκιῶν τὴν πόλιν ἐλυτρώ-  
σατο ὁ Θεὸς, ἀλλ' ἐκ ταύτης οὐκ οἴομεθα σώζεσθαι  
οὐδέποτε γὰρ τοσαύτην πληθύν βαρβάρων τις τῇ πό-  
λει προσβαλεῖν τεισέσθαι, καὶ ταῦτα καὶ πλείστα οἱ μὲν  
λίστα ἀπειροπόλεμοι.

173 Ὁ δὲ προφητεῖς πατὴρ καὶ ἐπίσκοπος παρή-  
νει μηδὲν ῥάθυμον φέρειν, ἀλλὰ τὸν ἀσπλοφόρον αἰτεῖ-  
σθαι καὶ τὰ νῦν συμμάχειν. Τότε δὴ κατόναρ ὁρᾷ ὁ  
παμμακάριστος ἐκεῖνος πατὴρ τινα λαμπρὸν ἄνδρα  
λέγοντα καὶ ὡς εὐδυσμουῦντα αὐτὸν μὴ ἀσπρῶν, σὲ πα-  
ραινῶ, φήσας, διότι, ἐὰν ἅπανα ἡ πόλις ὁμοθυμα-  
θὸν ἀνακράξῃ τὸ, Χύριε ἐλέησον, καὶ ἐκ ταύτης τῆς πό-  
λιορκίας διασωθῇ σεβῇ· ὅθεν λοιπὸν τότε ἐν πλείεστη  
φροντίδι καὶ ἀσκησίᾳ τοῦ ὁραθέντος γεγόμενος, καὶ  
διαφόρους τρόπους ἐν βουλαῖς ἀνιχνεύων καὶ λέγων· πῶς  
δυνήσεται τοῦτο γενέσθαι· τοῦ γὰρ παντὸς λαοῦ διὰ τοῦ  
τείχεως τῆς πόλεως σποράδην υπάρχοντος, καὶ τῶν βαρ-  
βάρων ἄλλως ἀλλαχρὸς τε θορυβοῦντων, κατέρρει τοῖς δά-  
κρυσι τὸ ἔδαφος οὐσῶπων τῶν πολὺ ἔλεον Θεὸν καὶ λέ-  
γων·

174 Σὺ, δέσποτα τῶν ἁπάντων φιλάνθρωπος ὢν,  
ἠυδόκησας δι' ἡμᾶς ἐνανθρωπίσαι, καὶ σταυρὸν καὶ θάνατον

erant, destituerentur, in animi dejectione essent, alter alteri ad alacritatem sermo iungebatur, alii autem ex iis, qui ex Naissos et Sardica erant, veluti illorum muros oppugnandi artis experientiam nacti cum lamentis dixerunt; inde fugientes, vobiscum ut pereamus, huc venimus; unus enim illorum lapidis iactus murum confringet. Verum supra nominatus, qui tunc episcopatum in manibus habebat, pater noster Joannes, ne animo desponderent, sed ut alacriter, quæ necessaria erant, ex opposito ad bellum pararentur, monebat, rem sese acerbè gravateque haud ferre, in Deum vero et Martirem spem conjicere, præ se ferens. Hæc autem ac similia monendo affirmandoque beatus pater audaciam eis, qui civitatis erant, subiciebat, atque cum iis in mœnibus manebat, cumque paucos post dies omnia ad resistendum essent parata, ipse etiam barbarorum Chaganorum cum alia et Bulgarorum et omnium prædictarum nationum multitudine custoditæ huic a Samoceto civitati, velut procella hiberna, ex universæ continentis plaga ad mœnia applicuit, universam etiam civitatem circumdans, ita ut unumquemque undequaque caput cerneretur, nec terra invasionis eorum multitudinem ferret, nec cibaria, vel eorum, qui in circuitu sunt, fluviorum aut puteorum aquæ usibus eorum a quoque eorundem animalium irrationalium sufficerent.

172 Tunc, qui civitatis erant, barbarorum omnem multitudinem incomparabilem, ferro munitam, petrobolorumque ad cælum usque undequaque sublimem, ita ut altitudine interiorum murorum pinnas superaret, apparatus viderunt; alios quidem, qui, ut vocantur, e cratibus coriisque testudines, alios, qui contra portas e lignis maximis rotisque facile versatilibus arietes, alios vero, qui ligneas muralitudinem excedentes, ætateque luxurianti juvenibus armatis sursum instructas turres præparabant, alios rursus, qui, ut vocantur, jacula missilia i, alios, qui scalas, rotis subjectis mobiles, adducebant, alios, qui machinas candentes moliebantur, adeo ut ex iis, quæ cernebantur, immodico mœnore civitas detenta diceret, quia, tametsi prioribus obsidionibus civitatem liberavit Dominus, ex hac tamen ( numquam enim tantam barbarorum multitudinem, civitati imminentem, quisquam viderat ) servandos nos esse incolumes, haud putamus. Atque hæc et plurima ii maxime, qui bellum haud erant experti.

173 Prædictus autem pater ac episcopus, ne languido quid animo ferrent, sed ut certaminum Victorem, quo et nunc pro illis decertaret, deprecarentur, monebat. Tunc autem beatissimus ille pater virum quemdam fulgidum in somno vidit, dicentem sibi quodammodo, ut læto esset animo, imperantem: Ne tristitia deiciaris, te moneo, dicebat, quia, si universa simul civitas Domine miserere exclamarit, hac etiam obsidione liberabimini. Cum hinc porro deinceps maxima cura rei que visæ anxietate afficeretur, modosque diversos animo revolveret, ac, quomodo (populo omni per civitatis mœnia disperso barbarisque alias aliorum tumultuantibus) fieri id posset, diceret, solum tunc lacrymis rigabat, Deum multum misericordem orans ac dicens.

174 Tu, rerum omnium Domine, misericors cum sis, propter nos naturam humanam



**A** τον ὑπὲρ τοῦ γένους ἡμῶν ὑπομεῖναι, σὺ προσήγαγες ἑαυτὸν ὑπὲρ ἡμῶν θυσίαν καθαρὰν τῷ σῷ πατρί, σὺ ἐξηγόρασας ἡμᾶς σεαυτῷ τῷ οἰκείῳ αἵματι, ἐκλεξάμενος ἡμᾶς λαὸν σου περιούσιον, ἔθνος ἅγιον, μὴ εἰσελθῶσιν ἔθνη εἰς τὴν κληρονομίαν σου, μὴ μιάνωσιν τοὺς ναοὺς σου τοὺς ἁγίους, οὓς αὐτὸς ἡνδόκησας ἐν αὐτοῖς ἐνοικῆσαι, μὴ ἐπαιρέσθωσαν κατ' ἡμῶν, ὡς πάλαι ἐπὶ τοῦ Δαβὶδ ὁ μεγαλορρήμων Γολιάθ, ἀλλὰ δὸς ἡμῖν τοῖς ταπεινοῖς καὶ ἀναξίοις δούλοις σου, ὡς τῷ σῷ παιδί Δαβὶδ, λίθον σωτηρίου, τὴν σὴν ἀράτον συμμαχίαν, ὥπως δι' αὐτῆς σφενδονίσαντες τὰς κακοτέχνους κατ' ἡμῶν τῶν βαρβάρων ἀποκρουσώμεθα φάλαγγας, μὴ ἀπράκτους τὰς ὑπὲρ ἡμῶν διὰ τοῦ ἀλλοφόρου σου προσαγομένης δεήσεις ποιήσης, μὴ ἰσχύση κατ' ἡμῶν τὸ εἰδωλόπηκτον καὶ ἀδεμιτόγαμον καὶ παράνομον ἔθνος, μὴ, θέσποτα· δείξον ἡμᾶς καὶ νῦν νέον σου λαὸν Ἰσραὴλ, ὡς ἐκ τῶν Αἰγυπτίων διασωθέντα.

**175** Καὶ ταῦτα καὶ πλεῖστα εὐχόμενος τοὺς πολίτας παρτάρρυνεν ἄξιους παριστᾶν ἑαυτοὺς τῷ Θεῷ καὶ ὑπὲρ πατρίδος καὶ ναῶν παναγίων καὶ πίστεως δικνίστασθαι, καὶ τῶν βαρβάρων ἐναντίον ἀντιπαράτασσεσθαι· τῆς οὖν πολιorkίας γενομένης, καὶ τῶν πετροβόλων πάντοθεν ἀκοντιζόντων οὐχὶ πέτρας, ἀλλ' ὄρη καὶ βουνούς, εἰς ἐν τῇ ἔνδον τῶν πολιτῶν πετραρῆα ὑπάρχων θεόθεν ἐμπνευσθεὶς μικρῷ κάλλει ἐπιγράψας τὸ ὄνομα τοῦ ἁγίου Δημητρίου ἡκόντισεν κράξας, ἐν τῷ ὀνόματι τοῦ Θεοῦ καὶ τοῦ ἁγίου Δημητρίου καὶ ἀπολυθέντος, τοῦ λίθου, ὁμοίως καὶ ἔξωθεν ἐκ τῶν βαρβάρων ὑπὲρ αὐτὸν τριπλοῦ καὶ ἐπεκεῖνα καθεστῶτος, ὑπαντήσαι τούτον καὶ ἀντυποστρέψαι εἰς τὴν χώραν τῆς βαρβαρικῆς πετροβόλου, ἀμφοτέρους κατελθόντας καὶ τοὺς ἐκεῖσε ἀποκτείνειν μετὰ τοῦ ἐν αὐτῇ ὄντος μαγγαναρίου· καὶ μετὰ τοῦτον θαῦμα, μέσης ἤδη τῆς ἡμέρας γενομένης, ἄφνω σεισμὸς μέγας ἐγένετο, ὥστε πάντα τὸν λαὸν τῆς πόλεως ἀνακράξαι τὸ, **Κύριε, ἐλέησον.**

**176** Τοῦ δὲ βαρβαρικοῦ πλήθους ἐωρακότες τὸ τεῖχος καταπεπτωκὸς ἅπαν, συνηφορμήσαι πρὸς τὴν πόλιν ἐλεῖν, καὶ πλησιασάντων αὐτῶν ὄραν τὸ τεῖχος καθάπερ τὸ πρῶτον ἐστῶς, ἐνθεν τε ἐπεγνωκέναι τὸν τὴν τοιαύτην ἐωρακῶτα ἐπαγγελίαν ἀρχιερέα, ὅτι ἐπέσκηπται τὴν πόλιν ὁ Κύριος διὰ τοῦ ἀλλοφόρου αὐτοῦ. Ἐυρηναί γάρ ὡς καὶ πλεῖστα τεθέανται ἐκ τῶν παρὰ τῶν βαρβάρων ριφέντων, ὡς νιφάδων, βελῶν, τινὰ **C** ἐξ αὐτῶν τὸ ἐπτερωμένον μέρος τῷ τείχει κολληθέντα, τὸν δὲ σίδηρον πρὸς τοὺς ὑπεναντίους τρέπειν· ἐκτοτε οὖν τοῦ προέδρου τὴν γεγεννημένην τῇ πόλει παρὰ Θεοῦ ἐπισκοπὴν διὰ τῆς τοῦ σεισμοῦ ταραχῆς σαφηνίσαντος, καὶ τῶν βαρβάρων ἔξωθεν καταπλαγέντων, ἐπιπλείω οἱ τῆς πόλεως ἀνδρείαν κατὰ τῶν ἐναντίων ἡμφιέσαντο, τινὲς δὲ τῶν δειλοτέρων τῇ *ῥαθυμίᾳ* τῆς ἀσυμπαθοῦς πανταχόθεν πρὸς αὐτοὺς συμμαχίας κατείχοντο.

**177** Τότε ὁ τῶν ἑλιβομένων σωτὴρ καὶ τῶν χειμαζομένων λιμὴν ἐξ ἀράτων σιτοφόρους ὀλκάδας μετὰ καὶ ἑτέρων διαφόρων εἰδῶν πλείστας μέχρις ἂν ἡ τοιαύτη τῶν βαρβάρων ἐτύγχανεν παράταξις, ἐκάστης ἡμέρας ἀνευδότης εἰσέρχεσθαι ἐθανυματούργησεν, ὡς πάντα τὸν λιμένα γεμισθῆναι καὶ τὴν παράλιον ὄλην ἐκ τῶν τοσούτων πλοίων· τοὺς δὲ τούτων ναυτικούς, ὡς ἐμπειρομαγνάνους, ταῖς πετραρῆαις καὶ τῶν λοιπῶν ἐξυπηρετεῖν κατασκευασμένων ὀπλῶν, τοὺς δὲ βαρβάρους λέγειν, ὅτι τὴν νύκτα τοὺς τῆς πόλεως ἀποστελλεῖν τὰ πλοῖα, καὶ τὴν ἡμέραν τῷ δοκεῖν ταῦτα εἰσερχέσθαι· φάσκειν δὲ τοὺς ναυκλήρους καὶ δημηγορεῖν τὸ Θεῖον θαῦμα, ὡς

assumere, crucemque ac mortem pro genere nostro sufferre voluisti, tu teipsum pro nobis obtulisti Patri tuo sacrificium mundum, tu nos tibi proprio sanguine emisti, eligens nos populum tuum peculiarem, gentem sanctam : non intrent gentes in hæreditatem tuam, ne commaculent sancta templa tua, quæ ipse inter eam inhabitare voluisti, ne adversus nos, uti quondam arrogans Goliath adversus David, exaltentur, sed nobis humilibus atque indignis servis tuis, ut famulo tuo David, da lapidem salutarem, tuam invisibilem in bello opem, ut per eam funda utentes dolo adversus nos instructas barbarorum phalanges repellamus, ne fusas a tuo certaminum Victore pro nobis preces irritas facias, ne adversus nos, ne Domine, idolis addicta ac incesta impiaque natio prævaleat, exhibe nos etiam nunc novum tuum, ab Ægyptiis quodammodo servatum, populum Israel.

175 Atque hæc et plurima orans civibus fiduciam addebat, quo seipsos dignos Deo exhiberent, ut et pro patria et templis sanctissimis et fide insurgerent, acieque contra barbaros decertarent. Obsidione igitur incepta, petrobolisque undequaque, non lapides, sed montes et colles, ejaculantibus, unus in civitate e civibus lapidum jactor, divinitus inspiratus, cum parvo lapillo sancti Demetrii nomen inscripsisset, eum emisit clamans, In Dei et sancti Demetrii nomine, cumque lapis, similiterque extrinsecus a barbaris alter, qui triplo et amplius major erat, fuisset emissus, accidit, ut hic illi occurreret, atque ad locum, quo barbarorum erat petrobolus, reverteretur, utque ambo descendentes eos etiam, qui ibidem erant, una cum artifice, qui in eo erat, occiderent. Ac post tale miraculum, cum media jam dies esset, subito terræ motus factus est magnus, ita ut omnis simul civitatis populus clamaret, Domine, miserere.

176 Cum autem barbarica multitudo murum omnem collabi vidisset, ut civitatem caperet, simul universa movit, cumque appropinquasset, murum, ut ante, stantem vidit, hincque, qui promissionem hujusmodi in visione acceperat, archiepiscopus, civitatem per suum certaminum Victorem visitasse Dominum, cognovit. E sagittis præterea, nivis confertim cadentis in modum per barbaros emissis, nonnullæ, **F** alata sui parte muro affixæ, ferrata autem versus hostes versæ, inventæ fuerunt atque etiam ut plurimum conspectæ *k*. Ab eo ergo tempore e terræ motus tumultu visitationem a Deo civitati factam, archiepiscopo declarante, barbarisque foris consternatis, fortitudine adversus inimicos maximam partem, qui civitatis erant, fuere induti; timidiorum autem quidam dumtaxat ob unitam, quæ undequaque illis imminabat, vim immitem animi dejectione detinebantur.

177 Tunc afflictorum servator, tempestateque jactatorum portus virtute invisibili naves plurimas frumento aliisque etiam diversi generis cibariis onustas, quotidie absque intermissione, quamdiu talis barbarorum contentio obtinuit, advenire, mirabiliter fecit, ita ut portus totus parsque omnis mari adjacens e tanta navium multitudine impleretur, navales autem illarum copię, utpote machinarum bellicarum peritæ, petrobolis, reliquisque, quæ parata erant, instrumentis bellicis ministrarent; barbari vero dicerent, tempore nocturno, qui civitatis erant, naves

*A. ANONYMO. et divinum auxilium implorat,*

*ad fortitudinem animantur; incepta autem obsidione, raris, quæ sunt*

*hicque narrantur, prodigiis, barbari terrentur,*

*cumque deinde quotidiana annonæ advectione prodigiose recrearetur civitas,*



A. ANONYMO.

emittere, diurnoque illas, ut videbatur, rever-  
ti; dicerent porro naucleri ac vulgarent divi-  
num miraculum, sese, velut ab ignoto quo-  
dam cancellario l, eo invitari; hunc autem,  
quoniam, et ipsis secunda e ventis navigatio  
fuisset, patriæ servatorem esse Demetrium. Ta-  
lem ergo barbarorum subitanam adversus civi-  
tatem expeditionem omnes ignorabant, eamque  
etiam dominus, cui sceptrum obtinere sors dede-  
rat, haud sciebat.

bellicaque  
contra hanc  
adhibita  
instrumenta  
omnia,

178 Verum eo præfectum misit, nomine  
Chariam m, qui neque, cum civitatis hujus,  
a Deo servatæ, portum ingrederetur, factam,  
ut perhibent, inimicorum irruptionem sciebat;  
qui cum id, quod evenerat, ineffabilemque  
etiam e factis armatorum adversus invicem in-  
cursionibus tumultum e fragore percepisset,  
fusus in civitatis Servatoris Demetrii templo  
precibus, et ipse cum multis murum, armis  
assumptis, conscendit: tum vero, quæ ab ini-  
micis parata erant, instrumenta oppugnatoria  
ludibrio tandem habita inutiliaque per vires op-  
positas ac per certaminum Victoris auxilium  
inepta reddita fuerunt, uti omnibus manifesto

B apparuit.

ac nomina-  
tim turris  
ligna, insti-  
tuta essent  
effecta,

179 Cum enim exstructam ab eis turrim  
ligneam, quam omnibus terribiliorem, ido-  
neamque existimabant, et armassent et muro  
admovere conarentur, divina providentia in-  
strumentorum, existentium in ea, sponte sua,  
dum eadem moveretur, gubernaculo disrupto,  
armatos, qui in illa erant, viros interire,  
alios vero, qui in testudinibus attingebant mu-  
rum, e superiori murorum parte per ligna,  
quæ mucrone, vomeris speciem referente,  
erant instructa, e sublimi delabantia, illasque  
confingentia turbari evenit, adeo ut, qui intus  
erant, jam nudi emissis per viros armatos,  
qui in muro erant, jaculis vulnerarentur; un-  
de cives, qui prius pavidi exstiterant, de-  
lectationi ac risui habuerunt inimicorum instru-  
menta.

ad pacem  
inclinanti,

180 Cum autem tandem barbari, adhibitam  
a se contra civitatem vim esse invalidam, vi-  
derunt, ut donis saltem dimitterentur, postula-  
bant: illi vero, horum petitione haud admissa,  
consuetas post egerunt custodias, quando jam  
C e supremo excessu inimicorum princeps Cha-  
ganus, veluti ab iis, qui civitatis erant,  
omnino spretus, amaritudine animi, coerceri  
haud valente, incensus, veneranda omnia, quæ  
foris erant, templa igni tradi, similiter au-  
tem et omnes suburbiorum domos comburi  
jussit, hisce sese ex partibus non abiturum,  
sed plurimas gentes alias contra civitatem no-  
stram in auxilium advocaturum, ob cladem  
suam minatus.

nonnullisque,  
quæ ad hanc  
conducerent,  
impetratis,  
recedunt.

181 Ob hæc igitur, cum in obstinata hu-  
jusmodi obsidione dies triginta tres præterissi-  
sent, universi, qui civitatis erant, consilio  
etiam, quo ipsorum barbarorum gentem placare-  
rent, inito, quædam, quæ ad pacem conduce-  
rent, obtulere, ut probrosum, quod statutum  
apud illos erat, consilium mutarent, atque ita  
iis, quæ pacis erat, compositis, ad loca  
sibi assignata, abeunt. Cum porro pax fuisset  
stabilita, absque timore ad murum tunc acce-  
dentes pretio exiguo variisque in commutatio-  
nem cibariis acceptis venditos, qui facti abs  
illis erant, captivos reddidere, salutem quæ  
civitati divinitus obtigerat, murorumque in  
terræ motu factum prodigium, armorumque

ἀπό τινος ἀγνώστου καγκελλαρίου ἐνταῦθα προτραπή- D  
ναι, τοῦτον δὲ τυγχάνειν τὸν σωσίπατριον Δημήτριον,  
διότι περ καὶ τῶν ἀνέμων αὐτοῖς ἐπιτήδειος γέγνηται  
εὐπλοία· τὴν οὖν τοιαύτην τῶν βαρβάρων ἐπέλευσιν τῇ  
πόλει πάντας ἀγνοεῖν, ἀλλὰ μὴδὲ τὸν Κύριον τῶν σκή-  
πτρων κρατεῖν λαχόντα ἐγνωκέναι.

178 Ἄλλ' ἐστειλεν ὑπαρχον ἐνταῦθα, τὸν οὐμα Χα-  
οίαν, ὅστις οὐδὲ αὐτὸς μέχρις οὗ τῇ λιμένι τῆς θεο-  
σώστου ταύτης εἰσέβαλεν, ἐγνώκει τὴν ὑπάρχουσαν, ὡς  
εἴρηται, τῶν ἐχθρῶν παράστασιν, ὅστις μαθὼν τὸ  
ὑπαρχον, καὶ τὸ ἄφατον τῆς ταραχῆς ἐκ τῶν προσβο-  
λῶν καὶ ὀπλιτῶν εἰς ἀλλήλους γινόμενων ἐκ τῶν ψόφων,  
προσκυνήσας ἐν τῇ νυκτὶ τοῦ σωσιπλίδος Δημητρίου  
πρὸς τῇ τείχει καὶ αὐτὸς μετὰ πάντων ὀπλισάμενος  
ἀνέυσιν· εἴτα δὲ τῶν ἐκ τῶν ἀντιβῶν κατασκευασθέν-  
των μαγγανικῶν ὀπλῶν λοιπὸν καταπτυσθέντων καὶ  
ἀπράκτων διὰ τῶν αὐτῶν ἀντιπαράταξιν, καὶ ἀνε-  
πιτηδείων διὰ τῆς τοῦ ἀσλοφόρου οὐνεργείας ἀποδειχ-  
θέντων, ὡς πᾶσιν δεδήλωται.

E

179 Καὶ γὰρ τοῦ παρ' αὐτῶν ξυλοπύργου, ὅτινα  
ἐδόκουν ὑπὲρ πάντα φοβερότερον καὶ ἐπιτήδειον εἶναι,  
καθοπλίσαντες τε καὶ προσορμησάμενοι τῇ τείχει πειρώμενοι,  
θεῖα προνοία αὐτομάτως ἐν τῇ αὐτοῦ κινήσει ῥαγέ-  
ντος τοῦ ἐν αὐτῷ τὰ ὄργανα ἰθύνοντος, καὶ τοὺς ἐν αὐ-  
τῷ ὀπλίτας ἀποθανεῖν, ἄλλους δὲ ἐν ταῖς χελῶσιν  
προσάπτοντας τῇ τείχει ἐκ τῶν ἐπάνω τῶν τειχῶν διὰ  
ξύλων ἐχόντων ξίφος ὑνοισιδὲς ἐκ τῶν ὑπερθεῶν χαλού-  
νων καὶ πηγνύντων ταύτας ἀνεγείρεισθαι, ὡς λοιπὸν τοὺς  
ἐνδοθεν γυμνοὺς μὲν ταῖς ἐκ τῶν ὀπλιτῶν τοῦ τείχους τε-  
τρώσκεισθαι βολαῖς, ὅθεν οἱ τὸ πρὶν ἐκφοβοὶ γενό-  
μενοι πολίται εἰς τέρψιν εἶχον καὶ γέλωτα τῶν ὑπεναν-  
τίων ἀμυντήρια.

180 Ὡς δὲ λοιπὸν εἶώρα τὸ βάρβαρον, ἀνίσ-  
χυρον εἶναι τὴν παρ' αὐτῶν πρὸς τὴν πόλιν ὀρ-  
μήν, ἤτουν δώροις τοὺς ἀποπειρομένους· οἱ δὲ ταύ-  
την αὐτῶν μὴ προσηκόμεναι τὴν πύσιν, τῶν συνή-  
θων λοιπὸν εἶχοντο ὀπλισμάτων, ὡς ἐξ ἄκρας τότε  
ὑπερβολῆς ὁ τῶν πολεμίων ἐξαρχος Χαγάνος, ὡς  
παντελῶς ὑπὸ τῶν τῆς πόλεως καταπτυσθεῖς ἀκατα-  
σχέτῳ πικρίᾳ ἐκκαυθεὶς προσέταξε πάντας τοὺς ἐξω-  
σεβασμίους ναοὺς πυρὶ παραδοθῆναι, ὁμοίως δὲ καὶ  
σάσας τὰς τῶν προαστείων οἰκίσεις, ἐπαπει-  
λὼν, μὴ ἀναχωρεῖν ἐκ τῶν ἐνταῦθα, ἀλλὰ καὶ ἔτε-  
ρα πλεῖστα ἐπὶ τῇ αὐτοῦ ἀπωλείᾳ πρὸς συμμαχίαν  
ἔθνη κατὰ τῆς καθ' ἡμᾶς πόλεως ἐπισπάσασθαι.

F

181 Ἐπὶ τούτοις οὖν παρελθουσῶν ἐπὶ τῇ τοιαύτῃ  
ἀνεκδότῳ πολιορκίᾳ ἡμερῶν τριάκοντα τριῶν, καὶ πρὸς  
τὸ ἐξαίτησιν τῶν αὐτῶν βαρβάρων ἔθνος βουλῆς ἁ-  
παντες οἱ τῆς πόλεως γεγονότες παρέσχοντο τινα τὰ  
πρὸς εἰρήνην προχοροῦντα, ὅπως τῆς κατ' αὐτοὺς ἀ-  
παλλαγῶσιν ἀναιδοὺς προσέσειας, καὶ οὕτως τὰ τῆς εἰρή-  
νης στοιχίσαντων εἰς τὰς αὐτῶν τοποθεσίας ἀπίσιν.  
Μετὰ γὰρ τὴν στοιχίσιν τῆς εἰρήνης τότε ἀδεῶς πρὸς  
τῇ τείχει ἐρχόμενοι τοὺς παρ' αὐτῶν γενομένους αἰχμα-  
λώτους εἰς ὀλίγην πραγματείαν πιπράσκοντες ἀπέ-  
δοντο, καὶ ἔδη πρὸς συναλλαγὴν διάφορα, δημοσιεύ-  
οντες τὴν θεῶν τῇ πόλει σωτηρίαν καὶ τὴν τῶν τει-  
χῶν ἐπὶ τοῦ σεισμοῦ γενομένην θαυματουργίαν, καὶ  
ὅτι κατ' ὅπτασιν, ἢ τῶν ὀπλῶν καὶ μαγγάνων ἀερ-  
γος καὶ ἀδόκιμος γέγνηται παράταξις, διότι περ  
προ-



A πρότερον ταῦτα παρ' αὐτῶν διαφόρως γυμνασθέντα, ἐπιτήδεια καὶ ἀναγκαῖα αὐτοῖς καταφαίνεσθαι, καὶ πρὸς τὴν τῆς πόλεως παράταξιν ἀπόσφορα καὶ ἀνεπιτήδεια ἐκ τῆς τῶν ὁραθέντων αὐτοῖς ἀγίων ἐπιστάσιος γέγονε, καὶ ταῦτα δὲ πάντως ἀναγκαῖον ἱστορῆσαι, ὥς ἡκριωμένους ἡμᾶς ἐκ τῶν ἐπιμόνων πρεσβειῶν τοῦ μετὰ Θεὸν προμηθέως ἡμῶν καὶ συμμάχου καὶ ὀπλίτου καὶ λυτρωτοῦ ἡμῶν Δημητρίου ἡ πόλις ἐκ πάντων τῶν κινδύνων καὶ τῶν βαρβάρων διασώζεται, δοξάζουσα ἀπαύστως Πατέρα καὶ Υἱόν, etc.

suorum ac instrumentorum inanem ac invalidam vim factam esse, divulgantes, idque per visionem sibi oblatam, quod illa, quæ, cum primum ab iis diversimode probata fuissent, idonea necessariaque visa fuerant, abs illo tempore, quod Sanctorum illis præsentia apparuit, ad civitatis expugnationem et inutilia et inepta evaserint n. Atque hæc narrare, necessarium omnino fuit, ut apprime haberemus perspectum, per assiduas nostri post Deum curatoris et commilitonis et militis et servatoris Demetrii preces a periculis omnibus barbarisque esse servatam civitatem, indesinenter laudantem Patrem et Filium etc.

## ANNOTATA.

a Caput hoc in codice olim Mazarinæo, e quo hic typis primum excuditur, a fol. verso 144 usque ad fol. 155 excurrit; ac sequentem quidem hunc titulum, Περὶ τοῦ πολέμου τοῦ Χαγάνου, De bello Chagani, ibidem in capite præfert; licet autem in titulorum elencho, qui in laudato codice toti Operi seu capitum lucubrationumve fere omnium, in eo contentarum, collectioni a fol. verso 10 usque ad fol. γ. xi præfigitur, Χατζωνος legatur, Χαγάνου tamen retinendum esse, apparet e capite subjecto, ad quod prædictus titulus spectat. Huic inierim alium, quem hic cernis, ob rationem, supra plus semel me-

E

B Qui hinc, quemadmodum auctor noster anonymus mox hic indicat, Joannes Thessalonicensis obsidiones, ætate sua seu, ipso jam episcopo, factas, atque ab ea, quam lib. præcedenti verbis ejus dedimus, distinctas, silentio præteriret, moveri potuerit, haud satis intelligo. Nec video etiam, ab eodem nostro auctore anonymo, quæ huc usque cap. præsentī occurrunt, præfationis seu exordii in modum iis, quæ sequuntur, recte præmitti.

c Id est, nuntios seu legatos; vocem autem Græcam ἀποκρισιάριος, quæ ad nuncium seu legatum significandum a Theophane, Cedreno, Niceta, aliisque plus semel adhibetur, Latine hic interpretatus sum apocrisiarius, quod vox hæc in eadem, in qua apud dictos scriptores Græcos vox ἀποκρισιάριος, significatione apud mediæ et infimæ latinitatis (adi ad vocabulum istud in Glossario Cangium) scriptores adhibita inveniatur, itaque quodammodo textui Græco versio Latina reddatur conformior.

d Quæ huc usque a vocibus ὡς ἐβλόλετο in textu Græco occurrunt, sensum magis, quam verba sequendo Latine hic interpretatus sum, quod, ut verbum verbo reddatur, hoc loco haud sufferat Græca constructio, cui etiam, ut sensum omnino perfectum gignat, aliquid ex amanuensium vitio deesse videtur.

e Cum suscepta, a Sclavis, de qua cap. præced. contra Thessalonicam expeditio sub Constante tertio aut altero e binis ejus successoribus (adi Annotata, cap. isti ad litt. b et d, ad quas interim, quod hic monendum, Simocattæ, Theophylacti et Constantini tertii nomina pro Cedreni, Zonaræ et Constantis tertii nominibus per errorem, fato nescio quo commissum, irrepsere, subnexa) evenit, pariter sub aliquo e tribus istis imperatoribus expeditionem, cap. præsentī narratam, verosimillime evenisse, ex hoc hujus loco, utpote quo, spectatis simul antecedentibus, duorum dumtaxat annorum spatio post priorem illam accidisse innuitur, consecrarium fit.

C f Urbs hæc, quæ Italīs modo Nissa, Gallis Nice dicitur, in Mysia superiori sita est, habeturque e Serviciæ præcipuis. Adi ad vocabulum Naissus in lexico Geographico Baudrandum.

F

g In laudato ad lit. præced. Lexico Geographico duæ nominis hujus civitates, altera nempe in Dacia ad Istrum fluvium, altera in Thracia, Naissum inter et Philippopolim sita, assignantur; utra autem ab auctore nostro anonymo hic memoretur, pro certo asseverare non ausim, licet interim magis propendeam, ut, de posteriori sermonem ei esse, existimem.

h Cum sub tribus imperatoribus proxime memoratis Bulgari haud raro, uti apud Theophanem, Cedrenum et Zonaram videre licet, in imperii Romani terras excurrerint, aliquos saltem ex iis Avarum Chagano, expeditionem adversus Thessalonicam tunc suscipienti, sibi adjungere, difficile sane haud exstiterit.

i Ita hic duo vocabula Græca ὀπληκὴς ἐνπεπηγὸς interpretatus sum, quod, cum vocabulum ὀπληκὴς præter alias ei attributas significationes idem etiam, quod Latine Jaculum, significet, non perspiciam, quænam illis queat potior hoc loco significatio quadrare.

k Talia sane sunt, quæ hic ab auctore nostro narrantur, ut, si modo locum obtinuerint, dubitare non sinant, quin tum Thessalonicensibus prodigiose a S. Demetrio fuerit succursum. Orationem interim, quam a Joanne Thessalonicensi ad Deum fusam, supra is refert, lapilli emissi miraculo post secuto esse accommodatam, mirari subit, eamque Joanni a laudato auctore pro arbitrio esse affectam, vehementissime suspicor.

l Vocabulum καγκελλάριος, quod Latine Cancellarius interpretatus sum, idem hic, quod voluntatis imperatoris exsecutor significare videtur. Nec hæc, quam ei hic convenire puto, significatio abhorret ab iis, quæ de vocabulo isto in mediæ et infimæ Latinitatis Glossario Cangius e variis auctoribus observat.

m Nominis hujus præfectum, qui sub Constante tertio alterove e binis hujus successoribus, seu Joanne Thessalonicensi archiepiscopo, in vivis agente, floruerit, incassum apud scriptores alios quæsi.



n Rursus enimvero, quæ et hic et tribus præcedentibus numeris narrantur, sunt hujusmodi, ut Thessalonicam, prodigiose ei succurrente S. Demetrio, a barbarorum hoc cap, relata obsidione fuisse liberatam, non nemini persuadere sint nata. Ego interim rem totam prudenti lectoris judicio relinquo.

## CAPUT III.

## De terræ motibus, divinitus immissis templique incendio a.

Cum Thessalonica post Joannis Thessalonicensis obitum terræ-motibus fuisset concussa

b c  
d e  
f g

Sancti ibidem templum haud dudum post comburitur,

h  
agentesque de inde Sancto de novo exstruitur.  
i  
k

..b Clementem ac misericordem Deum rogabat c, ne pœna illa d nobis sub sese eveniret. Factum autem est, ut et parvo tempore ante, id est, uno forte mense circiter ad Deum sanctus ille Pater noster e migraret, ac deinde eruditam illam a Deo civitatem nostram cœlitus immissa, ut dictum est, ineffabilem illorum terræ motuum pœna ita corripere f, ut maxima civitatis pars etc g....

183 Ineffabilem ergo, celebratorumque a barbaris miraculorum memoriam in lætitia modo, cum tranquillitate conjuncta, Deo Martyrique ob salutem suam civitas quotannis renovans in animabus saluari Curatoris sui templo cum hymnis conveniebat; post brevissimum vero tempus jam iterum civitati ineffabilis e peccatis nostris afflictio obvenit ex eo, quod venerandum corporumque ac animarum salutem afferens sæpe memorati nostri post Deum domini, sancti martyris Demetrii, templum modo invisibili fuerit combustum h....

184 Deum, ut Spiritum, qui Beseleel in tabernaculi structura illuminavit i, in animas, quas ipse respexit, immitteret, rogavit k, quo rursus domum suam propriis civibus splendide excitaret. Quod et factum est, perque certaminum Victoris et curam et auxilium pulcherrima illa sanitatemque afferens, uti et nunc cernitis, erecta fuit ædes sacra, quæ, peregrinis juxta ac civibus salutaris, pristino etiam honori restituta, lætitiaque omnibus facta, convenienter, quæ postulata sunt, concedit; in qua etiam, cum divinis mysteriis communicamus, laudes divinas celebramus, annuamque illius memoriam agimus, gratiis illius divinitus datis indesinenter fruantes, atque per curas ejus absque intermissione laudantes Patrem et Spiritum Sanctum l etc.

...Τὸν ἀγαθὸν καὶ φιλόανθρωπον ἡγεῖτο Θεὸν ἐπ' αὐτοῦ μὴ ταύτην ἡμῖν γενέσθαι τὴν ἐπεξέλευσιν · Ὁ δὲ καὶ γεγένηται, καὶ πρὸ τινὸς βραχέος καιροῦ, τοῦτ' ἐστίν, τάχα που μηνὸς ἐνὸς πρὸς Θεὸν τὸν αὐτὸν ἀποδημῆσαι ὅσιον ἡμῶν πατέρα, καὶ εἰθ' οὕτως καταλαβεῖν τὴν Σεοπαίδευτον ταύτην ἡμῶν πόλιν τὴν τῶν ἀνερμηνεύτων ἐκείνων σεισμῶν, ὥς εἴρηται, Σεήλατον ὀργὴν, ὥστε καὶ τὸ πλεῖστον τῆς πόλεως, etc....

183 Τῶν οὖν ἀνεκκαλήτων τούτων Σαυμάτων καὶ ἐκ τῶν βαρβάρων κηρυττομένων ἐν εὐφροσύνῃ λοιπὸν μεθ' ἡσυχίας ἡ πόλις τῷ Θεῷ καὶ τῷ μάρτυρι ὑπὲρ τῆς ἑαυτῶν σωτηρίας κατέτος ἀνανεούμενοι μεθ' ὕμνων συνηθοροῖζοντο ἐν τῷ ψυχρῶστώ τεμένει τοῦ αὐτῶν κηδεμόνος · μετ' ὀλιγοστών οὖν τούτων ἤδη χρόνον ἐπῆλθεν πάλιν τῇ πόλει ἐξ ἡμετέρων ἀμαρτημάτων ἄφατος ἐλῖψις ἐκ τοῦ τὸν πανάγιον καὶ ἱαματοφόρον καὶ ψυχόρυστην ἐκ τοῦ πολλὰκις λεχθέντος μετὰ Θεὸν δεσπότην ἡμῶν τοῦ ἀγίου μάρτυρος Δημητρίου πυρίκαυστον ἐξ ἀοράτου τρόπου γενέσθαι....

184 Τὸ πνεῦμα ἠτήσατο τὸ ἐν τῇ σκηνῇ τὸν Βεσελεὴλ φωτίσαν τὸν Θεὸν καταπέμψαι εἰς ὅσπερ αὐτὸς ἐπέμπε ψυχάς, ἵνα πάλιν τὸν αὐτοῦ οἶκον τοῖς οἰκείοις πολίταις ψαυδρὸν ἐγκαταστήσῃ · ὅπερ καὶ γεγένηται, καὶ διὰ τῆς τοῦ ἀθλοφόρου σπουδῆς τε καὶ συνάρσεως, ὥς ὁράτε καὶ νῦν, ὁ ὑπερκαλλὴς οὗτος καὶ ἱαματοφόρος οἶκος ἀνιερώθη, ξένων καὶ πολιτῶν σωτήριος καὶ τῆς προτέρας ἡξιωμένος τιμῆς, εὐφροσύνη τε τοῖς πᾶσι γενόμενος πᾶσιν παρέχει τὰς αἰτήσεις προσφόρως, ἐν ᾧ καὶ πανηγυρίζομεν τρυφῶντες τῶν Σείων μυστηρίων, καὶ τὴν ἐτήσιον αὐτοῦ ἑορτάζομεν μνήμην, τρυφῶντες ἀπαύστως τὰς Σεοδότους αὐτοῦ χάριτας ἀνενδότης διὰ τῶν αὐτοῦ ἐπιστασιῶν, δοξολογούντες Πατέρα καὶ ἀγίον Πνεῦμα, etc.

## ANNOTATA.

C a Caput hoc unum est ex iis, quæ per temporis brevitatem, quo codex olim Mazarinæus ad manum fuit, integra describi haud potuerunt. Ea interim, quæ descripta e litterario illo monumento habemus, lectori hic exhibeo, quid reliqua, quæ locis, punctorum appositione hic distinctis, in dicto codice occurrit, narratione contineatur, in Annotatis subjectis compendio edocens. Præfatum porro hoc caput in eodem codice, in quo a fol. 155 usque ad fol. vers. 162 excurrit, sequentem hunc a me etiam hic retentum titulum in capite præfert: Περὶ τῶν γενομένων Σεηλάθων σεισμῶν καὶ ἐμπρησμοῦ τοῦ ναοῦ.

b Auctor capituli initia, cujus loco puncta hic ponuntur, in codice olim Mazarinæo miraculorum omnigenorum, quæ S. Demetrius patravit, et multitudinem et multitudinem primum deprædicat, moxque ad miraculum seu potius miracula, quæ post supra a se jam relata evenere, gradum faciens, Joanni, Thessalonicensi a se jam sæpius nominato archiepiscopo, cum jam Thessalonica a binis supra narratis Sclavorum obsidionibus liberata fuisset, visionem cælestem, qua terræ motibus Thessalonicam gravissime concutiendam intellexerit, divinitus fuisse oblatam, asseverat, ac tum, quæ hic modo sequuntur, subjungit.

c Joannes scilicet, Thessalonicensis archiepiscopus.

d Terræ motuum nimirum; neque enim de alia pœna auctor ante fuit locutus.

e Cum Joannem Thessalonicensem nec Fastis sacris adscriptum, nec cultu ecclesiastico condecoratum uspiam inveniam, existimo, eum ab auctore nostro Sancti titulo dumtaxat hic affici ex more olim recepto, quo episcopi tum defuncti, tum in vivis adhuc superstites, honoris causa seu per tituli honorarii modum Sancti appellari solebant.

f Cum



A f Cum Joannes Thessalonicensis seculo VII senescente obierit, unoque dumtaxat mense circiter ab obitu illius elapso, uti auctor noster hic docet, terræ-motus pœna, de qua agit, evenerit, utcumque compertum habetur tempus, quo ista Thessalonicam affligi contigerit.

g Pagina hic, quæ alioquin fuisset 157, e codice olim Mazarinæo est excisa; illa autem tota, ut apparet, descriptus fuerit terribilis ille terræ-motus, quem per dies plures durasse, adeoque exstitisse gravem, ut plerique domos relinquere fuerint compulsi, auctor postea seu pag. 158 subjungit. Addit porro, et hic eluxisse prodigiosam S. Demetrii de Thessalonicensibus curam; eum enim a pluribus, terræ-motu durante, et civitatem obequitantem, et hujus una cum aliis, ut perhibent, Sanctis custodiam agentem, fuisse conspectum, neminemque e civibus ædificiorum, quæ magno numero concidere, ruina fuisse oppressum, sed omnes, cessante terræ-motu, incolumes domum esse reversos. Adhæc Sclavos, qui tum haud procul a civitate Thessalonicensi aberant, hanc tamen non occupasse, idque ex eo factum, quod cum ex eminentioribus locis civitatem penitus collabi vidissent, civesque sub ejus ruina sepultos, existimarent, hincque, ut illam occuparent, inermes accessissent, pristino in statu muros, uti multi ex iis ipsis postea fassi sunt, invenerint, armatique in iis præsidarii plurimi, licet interim nulli fere in urbe cives forent, sese spectandos exhibuerint. Paucis porro, quibus Thessalonicenses, miraculis hujusmodi, per ipsos barbaros agnitis, recreatos, ad S. Demetrii templum, repetita quotannis solemnitate, convenisse, narrat, verbis interpositis, nova mox eos adversitate, dicti scilicet templi incendio fuisse afflictos, pag. 159 refert. Verba, quibus id ibidem facit, ea ipsa sunt, quæ hic, aliquot aliis aucta, modo sequuntur.

h Modo hic in codice olim Mazarinæo addit auctor, templi S. Demetrii incendium nulla ratione, unde id a manu invisibili excitatum fuisse vult, extingui potuisse, etiamsi nec homines, nec instrumenta ad rem exsequendam deessent; atque ita quidem sacrum illud ædificium flammis fuisse combustum, ut ne minima quidem ex eo pars manserit superstes; cum vero plurimi de infortunio illo magnopere dolerent, nec viro, hos inter illustri, qui templum priori, nec elegantia nec ulla prærogativa inferius, brevi ædificandum, sese e revelatione, sibi facta, didicisse, asserebat, fidem adhiberent, Demetrium illorum misertum, fecisse, quæ hic mox verbis sequentibus memoriæ produntur.

i Hunc Dominus incredibili metalla elaborandi et quælibet in mechanicis iuveniendi scientia instruxit, eidemque Moyses-constructionem tabernaculi fœderis commisit. Adi lib. Exodi cap. 31, v. 2.

k Sanctus scilicet Demetrius; neque enim alia, de qua queant isthæc intelligi, persona hic occurrit.

l Ita terminatur præsens anonymi nostri caput; sintne autem omnia prorsus, quæ isthoc supeditat, ac maxime, quæ, in compendium utcumque contracta, in Annotatis hic modo exhibui, veritati apprime consona, pro certo asseverare non ausim, remque proinde totam prudenti lectoris judicio permitto.

## CAPUT IV.

Sclavi, uno e principibus suis in captivitatem indigne abducto, irati Thessalonicam, iterum a se obsidione pressam, ad famis angustias adigunt, atque ab ea tamen iterum, suis succurrente S. Demetrio, recedere coguntur, parsque præterea illorum magna strage ab imperatoris exercitu post afficitur a.

Τὴν ἤδη προτεθεῖσαν μερικῶς τῶν θαυμάτων πληθύν τοῦ ἀσπίου καὶ συμμάχου καὶ κηδεμόνος ἡμῶν Δημητρίου, τοῦ γενεσίου Σεράποντος τοῦ ἀκαταλήπτου καὶ δημιουργοῦ τῶν πάντων Θεοῦ ἐν βραχεὶ λόγῳ ἐκ τῶν πλείστων διεξελεῖν μετελεύσομαι εἰς τὴν νῦν καθ' ἡμᾶς προελθοῦσαν παρ' αὐτοῦ τοῦ ὑπὲρ ἡμῶν τὴν ψυχὴν προΐεμένου μάρτυρος Δημητρίου προμήθειαν, ὁπόσους κινδύνους καὶ ἰδρώτας ὑπὲρ ἀναξίων δούλων προήλατο, καὶ ὥς τὴν πόλιν παρ' ἐλπίδας ἐξ ἀφύκτων κινδύνων ἐρύσατο. Τῶν γὰρ πολλάκις λελεγμένων τῶν προσπαραιομένων τῇ Θεοσώστῃ ταύτῃ πόλει Σκλαβίνων, τῷ δοκεῖν τὰ τῆς εἰρήνης κρατούντων, ὁ τότε τῆς τῶν ἐνταῦθα ἐπαρχότητος κρατεῖν κελευσθεὶς, ποίῳ τρόπῳ ἢ τίνας χάριν τὰς Θεοσόφους τοῦ ὑπὸ Θεοῦ λαχόντος βασιλεῦς ἡμῖν, διὰ ἀναφορῶν ἐνήχησεν ἀκοᾶς κατὰ τοῦ τῶν Ρυγλίνων ῥηγός, τὸννομα Περβούνδου, ὡς διαείπει δολίᾳ καὶ γνώμῃ πονηρᾷ κατὰ τῆς καθ' ἡμᾶς πόλεως βουλευσαμένου.

Cum celebris nostri et propugnatoris et cruciatoris Demetrii, incomprehensibilis omniumque conditoris Dei servi genuini, miraculorum e plurimis multitudinem, quam ex parte proponere statueram, brevi sermone modo percurrerim, ad eam, quæ nobis ab eo, qui pro nobis animam posuit, martyre Demetrio ætate nostra obvenit, curam transibo, quanta pericula ac sudores pro indignis servis subierit, et qui civitatem præter spem periculis inevitabilibus liberavit, exponens. Cum igitur sæpius dicti, qui custodiæ huic a Deo civitati adjacebant, Sclavi ea, quæ pacis erant, quemadmodum apparebat, servarent, is, qui tunc horum locorum gerere præfecturam jussus erat, certo modo, quadamque ex causa rerum divinarum peritas illius, qui tunc nobis imperare a Deo erat sortitus, aures adversus Runchinorum regem, nomine Perbundum e, veluti qui affectu animoque fraudulentamente mala adversus civitatem nostram meditaretur, per criminum delationes feriit.

186 Qui

Perbundus, nationis Sclavica rex, perfidie accusatus,







191 Τότε δὲ ὁ τῶν πραγμάτων κύριος ὁ χριστοστε-  
φῆς ἡμῶν βασιλεὺς τὴν ἐπιμονὴν καὶ ἀλαζονίαν τῶν  
ἐχθρῶν ὁρῶν οὐ μόνον τὴν πρὸς τὴν καθ' ἡμᾶς πόλιν, ἐτι  
δὲ καὶ πρὸς αὐτοὺς τολμᾶν ἀντιπαρατάσσασθαι τοὺς κρα-  
τοῦντας, ἤξιώσε τοὺς ἐκ τοῦ αὐτοῦ φιλοχρίστου στρατοῦ  
διὰ Θράκης καὶ τῶν ἀντίων κατὰ τῶν τοῦ Στρυμόνος κα-  
ταστρατομεθεύσαι, οὐ κρυφῆδὸν ἔτοι λαθραίως, ἀλλὰ καὶ  
προμηνύσας αὐτοῖς τὴν πρὸς αὐτοὺς ἐπέλευσιν ὅτινες  
προεγνωκότες, τὰς κλεισούρας καὶ τοὺς ὀχυροτέρους ἐκ-  
ποὺς καταλαβόντες πρὸς ἀντίστασιν τῶν ῥωμαϊκῶν ἐκ  
στρατευμάτων ἀνθωπλίζοντο, πᾶσαν τὴν βάρβαρον τό-  
διαφόρων ῥηγῶν βοήθειαν εἰς συμμαχίαν προτρεψά-  
μενοι.

192 Ἀλλὰ καὶ ἐν τούτῳ τοῦ εὐσθενοῦς, ὥς λέλεκται,  
B μάρτυρος μετὰ τῶν λοιπῶν ἀγίων καθοπλισαμένου, νί-  
καις τὸ ῥωμαϊκὸν κατὰ τῶν Σκλαβίνων ἀνέδειξε στρα-  
τόπεδον καὶ εἰς ἃς αὐτοὶ πεποιήκασιν ἐνέδρας τοὺς αὐ-  
τῶν σθεναροὺς καὶ ἐξόχους καὶ ὀπλίτας κατέσφαζαν,  
καὶ ἐφυγεν πᾶσα ἡ βάρβαρος φυλὴ, ὥς τε τινὰς εἰσδρα-  
μόντας τῇ καθ' ἡμᾶς Θεοφυλάκτῳ πόλει κρυφῆδὸν δι-  
ήγειραν, ἐφ' ᾧ ἐξεληθεῖν εἰς τὰς αὐτῶν κάσας τὰς πλη-  
σίον, καὶ καρποὺς τοὺς αὐτῶν λαβεῖν διὰ τοῦ ἀφάτου  
φόδου, καὶ τῆς γενομένης ἐν αὐτοῖς κατασφαγῆς τὰς  
αὐτῶν φαμιλίας παντὰ καταλιπόντας τοῖς μέρεσιν \*  
προσπελάσαι, καὶ ὅν θεωρῆσαι τοὺς νικηθεντάς καὶ  
φυγάδας πολίτας, αἷμα γυναικῶν καὶ τέκνων, εἰς τὰς κάσας  
τῶν περὶ πόλιν καὶ λοιπῶν πλησιάζοντων τόπων ἀπίοντας  
καὶ φέρειν σίτον, ὄσπρια, καὶ ἄλλους, ἀποσκευὰς καὶ  
τὰ λοιπὰ τὰ πρὸς ἀποτροπὴν ἐπ' ὧμων ἀποκομίζοντας,  
ἀόπλους καὶ ὥς ἐνεστιν διὰ τὴν ὁδὸν καὶ τὸν κάσωνα,  
ἡμιχίτωνας, καὶ ὅπερ αὐτοὶ κατὰ τῆς πόλεως ἡμῶν  
ἐβουλεύσαντο, τοῦτο διὰ τοῦ μάρτυρος ἡ ἀνω πάντως  
πρόνοια εἰς αὐτοὺς ἐπανήγαγε.

193 Τοῦ γὰρ στρατοῦ ἐκείσε ἐκ τοῦ δικαίως καὶ  
C εὐσεβῶς βασιλεύειν ἡμῖν λαχόντος σταλέντος ἐπὶ παρα-  
τάξει τῶν Σκλαβίνων, σιτοφόρα σκάφη καὶ πρὸ τῆς ἡμῶν  
αἰτήσεως ἐνταῦθα ἀπέστειλε. Τῶν κρατοῦντων καὶ ἐν  
τούτῳ ἀργησάντων, διὰ τὸν φόδον, οὐπερ ἐποίησαν ἐκ  
τῶν ἐνταῦθα ἐκφορίου μήπως γνωσθέντες ἀγανακτήσει  
καὶ ὑποδελθῶσιν, καὶ εἰμὴ ἄχρι πέντε χιλιάδων σίτου  
φῆσαι ἀρκεῖν τῇ πόλει, ὁ λεχθεὶς ἡμῶν δεσπότης  
θεόθεν ἐμπνευσθεὶς ἐξήκοντα χιλιάδας σίτου σταλῆναι  
ἡμῖν ἐκέλευσεν. Τότε δὲ μετὰ τὴν τοῦ σίτου ἐκπόμ-  
πην καὶ τῶν λοιπῶν εἰδῶν καὶ καράβων, ἐπὶ τούτων  
παραφυλακῇ καταπλευσάντων, τὰ τῆς ἐσχάτης ἀπε-  
νέγκάμενοι οἱ βάρβαροι εἰς εἰρήνην λοιπὸν προσελάλη-  
σαν. Τίνα οὖν αἶνον, ἀγαπητοί, ἢ τινα ὕμνον ἀναπέμ-  
φομεν τῷ μόνῳ ἀγαθῷ Θεῷ ἀντὶ τῶν τοιούτων γεγε-  
νημένων τῇ καθ' ἡμᾶς πόλει ἀνεκλαλητῶν θαυμάτων,  
τῷ δεδωκότι ἡμῖν τοιοῦτον φωστῆρα, προστάτην καὶ  
σύμμαχον, ὃς τὴν ψυχὴν αὐτοῦ διηνεκῶς ὑπὲρ ἡμῶν  
τῷ δεσπότη τῶν ἀπάντων Θεῷ προΐεμενος οὐ διέ-  
λειψεν, οὐδὲ διαλείψει τὰς ὑπὲρ ἡμῶν τῶν ἀναξίων αὐ-  
τοῦ δούλων ἱκεσίας ἀδιαλείπτως τῷ σώτηρι καὶ Θεῷ  
ἡμῶν προσάγων; τὰς... τότε ποιησαμένων ἀρχόντων  
ζένοιν τε καὶ ἐνχωρίων τὰς τῇ πόλει γενομένας ἀμελείας τε  
καὶ λύπας καὶ παμπόλλων αἰτιῶν τρόπους καὶ βουλὰς,  
ἃς μόνος ὁ ἀθλοφόρος ἐνίκησεν, εἰ βουληθεὶς τίς ἐν βραχεῖ  
ἐκθέσθαι, οἶμαι, τινὰς ληρωθεῖν, ὥς αὐτοῖς εἰθισται,

iis, quæ in Paro ac Proconisso p sita sunt, habi-  
tabant, atque ipsosmet etiam, qui a vectigalibus  
erant, una cum iis, quæ ad navigationem spe-  
ctabant, capientes, cum navibus plurimis ad casas  
q suas revertebantur.

191 Tunc autem rerum dominus, corona-  
tus noster a Christo imperator, inimicorum  
obstinationem atque arrogantiam, non solum  
civitatem nostram, sed præterea etiam eos,  
qui principatum obtinebant, aggredi audere,  
conspiciens, eos, qui ad exercitum suum Chri-  
sti amantem spectabant, contra eos, qui ad  
Strymonem sedes habebant, non occulte aut  
furtim, sed et, quæ adversus eos in procin-  
ctu erat, expeditione ante denunciata, per  
Thraciam locaque vicina movere jussit. Qui  
rem prænoscentes, angustiis locisque firmio-  
ribus occupatis, ut Romanis exercitibus resiste-  
rent, arma ex adverso, universis variorum regum  
barbaricis auxiliariis copiis ad belli societatem  
vocat, parant.

192 Verum et hac in re, potens, ut dictum  
est, Martyr, reliquis cum Sanctis arma sub-  
ministrans, Romanum exercitum contra Scla-  
vos victorem effecit, perque insidias, quas  
ipsimet struxerant, fortes eorum, præstantiores-  
que ac armatos occidit; atque omnis gens bar-  
bara fugam arripuit, adeo, ut quosdam, qui  
ad nostram custoditam a Deo civitatem con-  
fugerant, clanculum monuerit, ut ad casas  
suas, prope eam sitas, exirent, fructusque  
earumdem colligerent, quo, ob ineffabilem ti-  
morem factamque in se eadem familias suas  
omnino relinquentes, ad partes illas accederent;  
popularesque, qui devicti erant ac fugiebant,  
cum uxoribus ac liberis ad sitorum prope illam  
reliquorumque vicinorum locorum casas abeun-  
tes frumentumque ac olera ferentes, erat vi-  
dere, uti etiam, qui impedimenta reliquaque,  
fugæ congrua, humeris portabant, alios iner-  
mes, atque, ut per viam ac ardorem lice-  
bat, semi-vestitos; ac quod ipsi contra civi-  
tatem nostram meditati erant, id per Mar-  
tyrem superna Providentia supra eos omnino  
induxit.

193 Is porro, qui juste ac pie nobis impe-  
rare est sortitus, misso ad Scavos oppugnan-  
dos exercitu, navigia etiam, frumento onusta,  
ad petitionem nostram huc misit. Cum et hac  
in re, qui rempublicam administrabant, ob ti-  
morem, ne, qui terræ proventus distrahebant, rem  
noscentes contra se indignarentur, nihil omnino  
facere, dicerentque, nec nisi ad quinquaginta  
usque frumenti millia civitati sufficere, prædictus  
Dominus noster, divinitus inspiratus, sexagin-  
ta frumenti millia mitti nobis jussit. Cum au-  
tem, dum et frumentum et cibaria reliqua ad-  
veherentur, carabi r etiam ad ea custodienda ap-  
pellerent, barbari extrema passi de pace tandem  
sunt locuti. Quam igitur gloriam, dilecti, aut  
quam laudem ob ineffabilia hujusmodi civitati  
nostræ facta mirabilia daturus sumus Deo, qui  
dedit nobis lumen hujusmodi, patronum ac  
commilitonem, qui, animam suam assidue pro  
nobis rerum omnium Deo offerens, non desiit,  
nec desinet pro nobis, servis suis indignis,  
preces Servatori nostro ac Deo absque inter-  
missione offerre s?..... Si quis, quæ civitati  
tunc a principibus, peregrinisque et indige-  
nis obvenere, et angustias et tristitias et causa-  
rum plurimarum modos ac consilia, quæ so-

A. ANONYMO.

q  
a misso per  
imperatorem  
exercitusE  
magnum præ-  
terea ciadem  
accipit.imperatore,  
qui exercitum  
misit, an-  
nonam etiam  
Thessaloni-  
censibus sub-  
mittente.

F

\* adde  
τούτοις



A. ANONYMO.

lus certaminum Victor superavit, exponi paucis velit, aliquos, ut ipsis solitum est, nugaturos, existimo, falsaque singula celebris Martyris miracula e propriis suis opinionibus pro solemnino suo more pronuntiabunt *l.* Dei porro voluntate par exitus universos manet, quibus omnium Principis ac Dominus Christus, verus Deus noster, par pari secundum æquum iudicium suum re-feret; quia ipse est vivorum ac mortuorum iudex. Ipsi gloria in secula etc.

καὶ ψευδεῖς διὰ τὰς οἰκείας γνώμας τὰς τοῦ ἀειδίου μάρ-  
τυρος μερικὰς θαυματουργίας, ὥς εἰθίσται αὐτοῖς, ἀποκα-  
λέσωσιν· ψήφῳ γὰρ θεῖα τοῖς πᾶσιν ἰσόρροπος ἡ ἐκβάσις  
γίνεται, οὐς ἀμείψεται ὁ πάντων δεσπότης καὶ κύριος Χρι-  
στὸς ὁ ἀληθινὸς ἡμῶν Θεὸς κατὰ τὴν αὐτοῦ δικαίαν κρίσιν·  
ὅτι αὐτὸς ἐστὶν ζώντων καὶ τεθνεώτων κριτὴς· αὐτῷ ἡ δόξα  
εἰς τοὺς αἰῶνας, etc.

## A N N O T A T A .

*a* Est et hoc caput ex iis, quæ haud integra e codice olim Mazarinæo, in quo a fol. verso 162 usque ad fol. 187 extenditur, descripta habemus. Ea proinde, quæ in Annotatis, cap. præcedenti ad lit. a subnexis, de hujus edendi methodo lectorem monui, pro hic repetitis quantum ad caput præsens habenda sunt. Hoc porro in laudato Mazarinæo codice sequentem hunc præfert titulum: Περὶ τῆς κατὰ τὸν Περδούδον λιμοῦ καὶ ἀνενδότου πολιορκίας, De fama sub Perbundo obsidioneque obstinata.

*b* Hic auctor noster anonymus iis, quæ præsentī cap. narrat, sese æqualem luculentissime pro-  
dit; quandonam autem ista evenerint, studiosus lector intelliget ex iis, quæ infra tum ad caput  
E præsens, tum ad aliud proxime subsequens notabo.

*c* Sclavi ergo haud procul a Thessalonica, cum civitatem hanc obsidione, cap. præsentī memo-  
rata, presserunt, sedes habebant. Nec est, cur id mirum cuiquam appareat, cum obsidio ista se-  
culo octavo senescente, uti infra docebo, verosimiliter acciderit, hocque eodem seculo, imo etiam  
citius, gens Sclavica, uti infra pariter docebo, in Romani imperii terris sedes habuerit.

*d* Unius hoc est e diversis, quibus Sclavica gens constabat, nationibus nomen, ei fortassis indi-  
tum, quod haud procul a Rusio, Traciæ urbe, sedes haberet. Equidem eam aut in Macedonia aut  
in hujus regionis vicinia ac proin haud procul admodum a dicta civitate habitasse, e subdendis  
apparet.

*e* Hujus Sclavorum seu regis, uti hic vocatur, seu principis nomen nusquam apud historicos sive  
Græcos sive Latinos invenire quivi.

*f* Utinam auctor noster imperatoris, a se hic memorati, nomen alicubi prodidisset! Ita de re-  
rum, ab eo narratarum, epocha certius aliquid statui potuisset. Ego interim, quæ hic refert,  
Constantini septimi, qui seculo octavo ad finem vergente imperii habenas tenuit, ætati innecten-  
da, verosimile autumo; rectene, an secus, ex iis, quæ infra notabo, studiosus lector sta-  
tuet.

*g* Hisce, quæ huc usque cap. præsentī recitata sunt, præmissis, auctor noster mox narrat, qui,  
Perbundi regis captivitate audita, binæ nationes Sclavicæ, Runchini scilicet et Strymonii, eum non  
interfici, sed sibi remitti, ab imperatore, contra Agarenos belligerante, per nuncios postularint,  
ac qui, responso, quo post bellum Agarenicum libertati restituendum Perbundum imperator pro-  
mittebat, accepto, ab ira, qua ante flagrabant, fuerint revocatæ. Addit porro, Perbundum, sua-  
dente ac juvante Cæsareorum interpretum uno, fuga evasisse, iterumque nihilominus in loco, haud  
procul a Sclavis aliis sito, ad quem fugerat, captum fuisse; atque id, cum ad illos Sclavos alios,  
ut facere nullo negotio potuisset, haud fugerit, singulari Dei providentia sanctique Demetrii in-  
tercessione factum, contendit, maxime cum Perbundus, si ad suos redire potuisset, bello crude-  
li ac perlinaci in imperii terras sævire meditaretur, idque a fuga feliciter retractus, necique im-  
C peratoris jussu datus executioni mandare haud potuerit. Attamen nec sic Thessalonicensibus a  
belli infortunio quietis esse licuit; a necis enim, Perbundo illatæ, tempore diversæ, ut auctor noster  
exstantibus in codice Mazarinæo verbis narrare pergit, gentes Sclavicæ, ac præ ceteris Strymonii,  
Runchini et Sagodatæ bello Thessalonicam sunt aggressi. Ac primum quidem vicina omnia civitati  
loca, incolis etiam in captivitate abductis, biennio integro deprædati quotidie sunt. Hinc, cum  
simul cives, obsidione arctissima conclusi, nec terra nec mari quidpiam annonæ sibi comparare  
possent, aut, qui id tentarent, ab inimicis occiderentur, fames tam valida civitatem invasit, ut,  
multis licet ob hanc fuga dilapsis, reliqui tamen, qui in civitate supererant, non tantum asino-  
rum ac equorum carnes, sed et alios cibos, multo magis ingratos, edere cogerentur. Imperator  
interim, cum exercitum, quod alio bello distineretur, mittere non posset, navigia bellica (Græce  
καράβοι vocantur) minora decem, diversi generis cibariis onusta, Thessalonicensibus in auxilium  
submittit. Verum, cum cibariis illis paulo quidem ad tempus imminuta, minime tamen sublata  
esset fames, imo hanc etiam, qui navigiis, ab imperatore submissis, advecti erant, deinde auge-  
rent, ad Thebarum ac Demetriadis partes, quo a Belegezitis, qui, quamvis et ipsi natio essent  
Sclavonica, pacem tamen, ut apparet, cum Thessalonicensibus tunc colebant, alia cibaria eme-  
rent, præfata, quæ imperator miserat, navigia decem, simulque, quæ sibi adhuc restabant, ali-  
quot alia minora, robustioribus civitatis viris omnique juventutis flore, instructa, mittere, civita-  
tis primoribus ac civibus est visum. Cum vero illa e portu Thessalonicensi solvissent, Dragobitarum  
principes id edocti, contemptuique, qui in civitate dumtaxat relictī erant, viros minus robustos  
ac numero pauciores habentes, Thessalonicam, quam hactenus dumtaxat fere tenuerant inclusam,  
totis viribus aggredi, impressionemque in muros, quo eam expugnarent, facere decreverunt.  
Hunc igitur in finem paratis bellicis omnis generis instrumentis, Runchini et Sagodatæ, natio-  
nes Sclavicæ, quas sibi tum Dragobitæ adjunctas habebant, adversus civitatem universi simul,  
Sagodatæ quidem una cum Dragobitis terra, Runchini vero mari per navigia moverunt. Ac  
F primo



A primo quidem die muros undique circumdedere, circumcursantesque, qua possent ii parte facilius expugnari, speculati sunt, nec aliud tum fecere; illis autem, postquam id fecissent, quiescentibus, Deus, qui jam Sclavos Strymonios, ne cum ceteris, uti ex inito cum his pacto debuissent, Thessalonicam aggredierentur, prodigiose averterat, Thessalonicenses, qui, hostium accessu perterriti, auxilium ab eo supplicibus votis postularant, ad fortitudinem, S. Demetrii visione ipsis oblata, excitat. Qui postremum hoc factum sit, cap. præsenti modo exponitur descriptis e codice Mazarinæo verbis Græcis, quæ punctorum interpositionem hic proxime excipiunt.

h Licet auctor, quam hic narrat, visionem non in somnio, sed in rei veritate fuisse oblatam asseveret, absit tamen, ut re etiam vera Sanctus, quæ hic ei affinguntur, dixisse credatur. Non raro est factum, ut, qui visionibus afficerentur, multa sese videre ac audire existimarent, quæ ut locum umquam reipsa habuerint, aut etiam habere potuerint, multum abest. Hæc etiam visionibus nonnullis supra relatis applica.

i Apparitionum seu visionum hic relatarum fama, late mox serpens, Thessalonicensibus, uti auctor noster verbis Græcis, e codice Mazarinæo apud nos non descriptis, narrat, animos utcumque reddidit, noctem tamen duxerunt insomnes; die autem illucescente, Sclavi undique et mari et terra omni armorum genere muros sunt aggressi, atque in παραπύλιον, seu portam minorem portellamve, in mox relata visione memoratam, quo hac sibi viam in civitatem aperirent, ignem conjecere; verum quam ipsis improspere et hoc et tentata civitatis expugnatio cesserit, auctor noster verbis, in codice olim Mazarinæo fol. 179 recto et verso exstantibus hicque punctorum interpositionem proxime excipientibus exponit.

k Voces aliquot in codice olim Mazarinæo hic exesæ sunt; ut autem e reliquis sensus perfectus formetur, esse puto supplendum πρὸς, Latinamque idcirco interpretationem sensui ita suppleto accommodavi.

l Atque ita, ut verbis jam præmissis ab auctore nostro narratur, per S. Demetrium seu potius per angelos, illo Sancto nostro a Deo id impetrante, Sclavorum obsidione, cap. præsenti memorata, liberata fuit Thessalonicensis civitas; ut autem id vere per prodigium factum fuisse, auctor luculentius ostendat, mox etiam, postquam Thessalonicenses de felici isto successu summas Deo ac sospitatori suo S. Demetrio egisse gratias, retulit, in cod. olim Mazarinæo fol. 180 subjungit, quæ punctorum interpositioni proxime hic subduntur.

m Hic modo in cod. olim Mazarinæo non pauca, a nobis iterum ob temporis brevitatem, quo is ad manum fuit, non descripta, auctor subjungit; ac primo quidem paucis post diebus etiam illos, qui ad annonam a Belegezitis emendam fuerant cum navibus emissi, incolumes, patrocinante suis S. Demetrio, una cum haud parva, quam advehebant, frumenti copia esse reversos, cum jam Thessalonicæ obsidionem deserere compulsos fuisse Sclavos, apud Belegizitas didicissent; deinde vero addit, liberatam quidem modo a se exposito Thessalonicam Sclavorum obsidione fuisse, haud tamen propterea cessasse quotidianas fere horum in loca Thessalonicæ vicina excursionses, factasque ex insidiis, quibus hæc ipsa civitas aliquando interciperetur, in loca alia, civitatis ejusdem muris quam proxime adjacentia, irruptiones, quibus fiebat, ut et captivi abducerentur quam plurimi, et alia non pauca Thessalonicensibus inferrentur damna. Est porro, quemadmodum auctor prosequitur, præterea factum, ut, cum continuo de Thessalonica occupanda barbari cogitarent, varique hunc in finem varia instrumenta bellica effingere niterentur, quispiam ex iis, instrumentorum hujusmodi, utut natione Sclavus, construendorum peritior, miri artificii turrim ligneam, qua Thessalonicam certo expugnandum asserebat, excogitarit. Verum cum, turris illius delineatione Sclavicæ gentis principibus proposita ac approbata, sibi que per illos, qui jam civitati, quo adversus hanc machinæ exstruendæ periculum facerent, copias inexpectato admoverant, necessariis ad constructionem subministratis, manum operi, multis ei opem ferentibus admoturus jamjam esset, subito ei spectandum sese obtulit S. Demetrius, alapaque in facie percussus mentis impotens reddidit, adeo ut fugam celerrime arripuerit, atque in montes desertos, frustra insequentibus aliis, opusque ut exordiretur, inclamantibus, ex hominum conspectu, non secus ac fera hunc vitans, secesserit. Ibi porro, donec Sclavi, machina bellica, qua Thessalonicam expugnatum iri sperarant, infecta ob architecti fugam manente, suscepta in Thessalonicenses expeditioni

C nuntium remisere, commoratus est; tunc autem mentem sanam, quam, agente Sancto, amiserat, recepit, eique iterum Demetrius apparuit ac mandavit, ut, locis solitariis relictis, Thessalonicam ingrederetur: quod cum ille fecisset, effigiemque S. Demetrii in civitate isthac fuisset conspicuus, a viro, per illam repræsentato, sese fuisse percussus, atque ne delineatam a sese turrim ligneam exstrueret, impeditum, omnibus edixit, fidemque Christianam amplexus, sacris Baptismatis undis fuit ablutus. Ita tum de suscepta a Sclavis contra Thessalonicam, quo civitatem hanc per bellicam novi artificii machinam expugnarent, expeditione, tum etiam prodigiis, quibus, ut hæc felici successu careret, est factum, loco supra cit. multo fusius codex olim Mazarinæus; isthæc autem omnia in codice nostro Ms. Græco † Ms. 193 etiam narrantur, in compendium a Joanne Stauracio contracta. Verum cum hic scriptor auctori nostro anonymo, a quo illa in litteras missa fuere, antiquitatis palmam (adi commentarium prævium num. 25 et seq.) verosimillime cedat, nullum prorsus, aut certe admodum exiguum pondus anonymi nostri dictis potest adjungere; hæc vero sunt hujusmodi, ut verosimillime apud omnes fidem facile inventura haud sint. Utut sit, verba Græca reliqua, quibus isle in codice Mazarinæo a pag. 148 usque ad pag. 187 caput præsens absolvit, punctorum interpositioni modo subjungo.

n In Macedonia (adi ad vocabulum Strymon in Lexico Geographico Baudrandum) situs est fluvius, Strymon nominatus atque e monte Orbelo ortus; fluvio isti Thema seu provincia, a Constantino Porphyrogenito lib. 2 de Thematibus seu minoribus provinciis, in quas imperium Orientale, cum jam multis sui partibus temporum infortunio mutilatum fuisset, erat divisum, loco tertio recensita, verosimillime, ne dicam indubie adjacuerit, nec dubito etiam, quin Sclavi Strymonii,



A. ANONYMUS.

monii, de quibus hic auctor noster anonymus, ad fluvium illum, seu in mox dicta, quæ D  
ad eum sita fuerit, imperii provincia, sedes habuerint, cum ea, quæ cap. præsentī narran-  
tur, evenere. Ea sedet sententia, quod tunc, imo etiam citius, loca non pauca, a civitate  
Thessalonicensi haud procul admodum remota, Sclavi occuparint; quod hunc in modum ostendo.  
Constantinus Porphyrogenitus laudatus De administr. Imp. cap. 32 de Servis, qui gens Sclavica  
erant, sic scribit: Principatu autem Serviæ a patre ad duos fratres devoluto, alter sumpta po-  
puli parte dimidia, ad Romanorum imperatorem Heraclium confugit; qui et excepto locum ad  
inhabitandum dedit in Thessalonicæ themate (Macedonia nimirum, quæ ad Thessalonicæ thema  
spectabat) qui ex eo tempore Servia nuncupatur. Jam inde ergo ab ætate Heraclii, qui seculo  
septimo ad mediam sui partem nondum provento imperii habenas moderatus est, Servi ac proin  
ex dictis Sclavi sedes, a Thessalonica haud procul remotas, habuerunt. Sclavi quidem illi, aut  
certe præcipua eorumdem pars, non diu admodum post, sedibus illis, quas ab Heraclio obtinuerant,  
relictis, regionem aliam, quæ modo, deducta abs illis nomenclatione, Servia vocatur, inhabitan-  
dam acceperunt; verum aut aliquos saltem ex iis, qui semel sibi concessas ab Heraclio sedes  
haud reliquerant, aut certe Sclavos alios seculo septimo jam senescente loca, a Thessalonica haud  
procul remota, occupasse, ex iis, quæ Theophanes, Cedrenus et Zonaras de Justiniano Rinothme-  
to, imperii habenas tunc moderato, memoriæ produnt, intelligitur. Primi trium horum scripto-  
rum verba, quæ huc faciunt, describo. Sic habent: Hoc anno (689 nempe) Justinianus in Bulgariam  
et Thraciam eduxit exercitum, Bulgarosque sibi obviam cum armis factos tum primum repulit; et  
excursionibus subinde Thessalonicam usque habitis, immensum Sclavorum numerum qua belli virtute  
domitum, qua sponte ad se transeuntem et deditum e patria educens, ad Opsicii partes, trajecto Abydi  
freto, habitare decrevit. Nec est, quod reponas a Justiniano Rinothmeto Sclavos, quos haud almo-  
dum procul a Thessalonica habitasse, ex hisce recitatis Theophanis verbis intelligitur, ex ea pa-  
tria sua, uti etiam is auctor verbis ejusdem docet, in Opsicium Thema, in Asia e Constantini Por-  
phyrogeniti De Thematibus libro situm, fuisse deportatos, ac proin Sclavos seculo octavo seu tunc, E  
cum Thessalonicensis cap. præsentī memorata obsidio accidit, sedes in locis, a Thessalonica haud  
procul remotis, non habuisse, contra ac auctor noster anonymus loco non uno cap. præsentī indi-  
cat. Et si enim immensum Sclavorum numerum a Justiniano Rinothmeto in Opsicium Thema  
fuisse abductum, Theophanes, cui etiam Zonaras, Cedrenus aliique scriptores suffragantur, ver-  
bis jam datis diserte tradat, eandem tamen sortem Sclavis omnibus, a Thessalonica haud procul  
habitantibus, obvenisse, nusquam affirmat. Et vero Sclavos adhuc, imperante Irene seu seculo  
octavo senescente, sedes haud procul a Thessalonica habuisse, ex iis, quæ de rebus, sub impera-  
trice illa gestis, idem Theophanes memoriæ prodit, fas est colligere. Audi, qui ad annum 782 lo-  
quatur: Hoc anno Irene, pace cum Arabibus confecta, a bellorum cura vacans, Stauratium patricium  
et celeris cursus logothetam cum numeroso exercitu adversus Sclavinorum nationes misit: qui cum  
Thessalonicam et Græciam adiisset, regionem omnem imperio subjecit, et tributum pendere coëgit.  
Quin etiam Peloponesum penetrans captivorum ingentem turbam et spolia in Romanam ditionem re-  
tulit. Adi etiam Constantinum Porphyrogenitum, plus semel jam laudatum, De administrando  
imperio cap. 49 et seq., discasque ex iis, quæ ibidem scribit, sub Nicephoro et Theophilo imperato-  
ribus, quorum prior anno 811, posterior anno 842 obiit, in Peloponeso, regione a Thessalonica  
haud procul admodum remota, sedes adhuc Sclavos habuisse. Mitto hic Joannem Cameniatam,  
qui de Thessalonicæ excidio, seu, civitatis hujus per Saracenos anno 904 expugnatione litteris ea  
commendat, ex quibus etiam tunc haud procul a Thessalonica habitasse Sclavos, manifestum fit.  
Sclavos itaque seculo octavo senescente seu tunc, cum obsidione cap. præsentī memorata Thessalo-  
nicam presserunt, in locis, a Thessalonica haud multum remotis, reipsa etiam, ut auctor noster  
anonymus plus semel indicat, habuisse sedes, indubitatum ex omnibus jam dictis apparet, ac proin  
etiam tunc illos, qui Sclavi Strymonii secundum auctorem nostrum anonymum exstiterunt, ad flu-  
vium Strymonem seu in themate Strymonio a Thessalonica haud procul dissito, habitasse. Cele-  
rum tum Sclavos hosce, tum etiam alios in imperii regionibus, haud procul etiam, ut dictum, a  
Thessalonica remotis, ab ipsismet imperatoribus sedes subinde obtinuisse, et tamen haud raro  
contra hosce arma postea adhuc movisse, excursionibusque damna illis haud modica intulisse,  
facile agnoscent, qui vel Constantini Porphyrogeniti de Thematibus administrandoque imperio  
libros evolverint.

o Adi, quæ supra ad lit. d notavi, dictisque ibidem ex iis, quæ ad lit. præced. observavi, adjun-  
ge, Sclavos Runchinos Strymonii finitimos verosimillime exstitisse.

p Proconessus insula est Asiæ Minoris in Propontide, quæ, aliis olim Proconnesus aut etiam  
Præconnesus appellata, Marmora modo nuncupatur. Videsis ad vocabulum Proconnesus in Lexi-  
co Geographico Baudrandum. Porro, pag. 174 typis jam subducta demum observavi, hic paulo  
ante vocabulum Προκόννησσον Græce exarari, non Παρόν, sed Πάρον, quæ Mysiæ Minoris in Asia  
ad Propontidis oram civitas est; quare hisce Latinæ ibidem interpretationis verbis, Quæ in Pa-  
ro ac proconisso sita sunt, sequentia substitue: Quæ parium ac Proconissum versus sita  
sunt.

q Ita hic vocabulum Σαλάκος, quod ejusdem proprie cum vocabulo Latino saccus significationis  
est, interpretandum e sensu duci.

r Vox hæc apud auctorem nostrum anonymum, uti ex antecedentibus et consequentibus appa-  
ret, navigium bellicum minus significat; reperitur autem et apud alios, si non in eadem prorsus,  
in significatione saltem haud penitus absimili usurpata. Consule ad vocabulum illud in mediæ et  
infimæ Græcitatæ Glossario Cangium.

f Aliquot hic verba in codice olim Mazarinæo exesa sunt; reliquis autem sensum, quem verosi-  
miliorum existimavi, in versione Latina attribui.

t Haud æqualem verosimillime omnia, quæ cap. præsentī prodigiosa occurrunt, fidem apud  
omnes æquos etiam rerum æstimatores inventient, etsi interim auctor noster anonymus eos hic, qui,  
quæ



**A** quæ narravit, credituri non sunt, paulo etiam acerbius perstringat. Utut sit, gesta equidem bellica, quæ memoriæ prodiit, vere habuisse locum, in animum induco. Et vero ex adjunctis, quibus ea vestit, sub Constantino septimo, Irenes filio, seu seculo octavo senescente evenisse, verosimile apparet. Sclavi enim, quemadmodum refert, Thessalonicam tunc, cum bello alio (adi, quæ supra ad lit. g notata sunt) imperator distineretur, arctissima cap. præsentī relata obsidione presserunt, nec prius ille contra Sclavos movit, quam hi biennii amplius spatio imperii terras ac maxime Thessalonicam armis infestis vexassent; Sclavi autem (vide, quæ supra ad lit. n recitavi, Theophanis verba) sub Constantini septimi imperio, dum is bello adversus Agarenos distineretur, arma infesta per varios imperii tractus circumtulisse videntur, ac tum demum, cum bello Agarenico finem pax imposuisset, misso in illos exercitu, sese continere, imo etiam imperatoris voluntati submittere fuere compulsi. Irenes quidem imperatricis, non autem imperatoris, sub quo isthæc acciderint, Theophanus laudatus meminit; Verum Irene una cum filio suo Constantino septimo summa potestate imperio tunc præerat, fierique facili negotio potest, ut, quæ Theophanes matri, quod filius minorennis tum adhuc exstiterit, attribuenda iudicavit, huic nihilominus illa auctor noster anonymus adscripserit.

## CAPUT V.

*Sanctus, ne Thessalonica a tectis inimicis dolo malo occupetur, damnum-  
que patiatur, mirabili modo obsistit a.*

E

Auctor, sese  
unum dum-  
taxat Sancti  
miraculum  
præfatur.

B

**K**αὶ λόγων εὐπορία καὶ τρόπων ποιητικῶν ἐπίνοια, καὶ πᾶσα πεισὶς σοφῶν σκευμάτων, καὶ τὰ πρῶτα ὑμνεῖσαι τοῦ ἀξιοφόρου βουλευσαμένων, δευτέρα ἐν πᾶσιν γνωρίζεται καὶ τῷ νῷ καὶ τῷ λόγῳ καὶ ἀκοῇ καὶ τέχνῃ· ὁ μὲν γὰρ νοῦς τὰ ὑπὲρ ἔννοιαν μὴ φθάνων, ὁ δὲ λόγος τῷ ἀπόρῳ στενωχορούμενος, ἡ δὲ ἀκοή πρὸς παράληψιν ἀπονοῦσα, ἡ δὲ τέχνη τῆς σαφηνείας τῷ μέτρῳ μὴ αὐταρκτοῦσα· ὅσα γὰρ πρὸς Θεὸν οἰκείουται, ταῦτα παρὰ ἀνθρώποις ἀκατάληπτα· καὶ γὰρ καὶ τὰ τοῦ μάρτυρος τοῦ Χριστοῦ Δημητρίου θαῦματα θεοπάροχα τυγχάνοντα τὰς τῶν ποιητῶν καὶ συγγραφέων ὑπερβάλλουσι τέχνας, ἀλλὰ τὰς ἐκ τῶν εἰρημένων λογογράφων καὶ φιλοσόφων εὐθέτους ὥσαντι ἐκθέσεις παραδραμόντες πρὸς ὅπερ ἐσμὲν βραχεῖς, τὰ μεγάλα ἐν μικροῖς λέξομεν· ἐχρὴν γὰρ ὅτως, εἰκαὶ τὰ πλεῖστα τῶν αὐτοῦ συμμυχιῶν καὶ ἰάσεων ἐν λήξει δεδώκασιν, ἀλλὰ καὶ ταύτην τὴν τοῦ υπερβαίνοντος πάντα νοῦν καὶ ἔννοιαν Σαυματουργίαν τοῦ ὅτως φιλοικτίρμονος καὶ σωσιπόλιδος Δημητρίου, καὶ ἐν μικροῖς λέξομεν μεγάλην ὑπάρχουσαν.

C

195 Ὡς ἴστε, φιλόχριστοι, ἐν τοῖς προτέροις τὴν τῶν Σκλαβίνων, ἤγουν τοῦ κληθέντος Χάτζονος καὶ τῶν Ἀβάρων καὶ ἐν μέρει ἐκδεσιν ἐποινησάμεθα, καὶ ὅτι περ τὸ Ἰλλυρικὸν σχεδὸν ἅπαν, ἤγουν τὰς αὐτοῦ ἐπαρχίας, λέγω δὴ, Πανονίας δύο, Δακίας ὡσαύτως δύο, Δαρδανίας, Μυσίας, Τριβάλειος, Ῥοδώπης, καὶ Πασῶν ἐπαρχιῶν ἐτι μὲν καὶ Θράκης, καὶ τοῦ πρὸς Βυζαντίου μακροῦ τείχους καὶ λοιπὰς πόλεις τε καὶ πολιτείας ἐκπορθήσαντες, ἅπαντα τὸν αὐτὸν λαὸν εἰς τὸ ἐκεῖθεν πρὸς Παννονίαν μέρος τὸ πρὸς τῷ Δανουβίῳ ποταμῷ, ἥτινος ἐπαρχίας πάλαι μητρόπολις ὑπῆρ-  
χεν τὸ λεχθὲν Σερμεῖον· ἐκεῖσε οὖν, ὡς εἴρηται, τὸν ἅπαντα λαὸν τῆς αἰχμαλωσίας κατέστησεν ὁ λεχθεὶς χανός, ὡς αὐτῷ λοιπὸν ὑποκειμένους· ἐξ ἐκείνου οὖν ἐπιμνησθέντες μετὰ Βουλγάρων καὶ Ἀβάρων καὶ τῶν λοιπῶν ἐθνικῶν καὶ παιδοποιησάντων ἀπαλλήλων καὶ λαοῦ ἀπείρου καὶ παμπόλλου γεγονότος, παῖς δὲ παρὰ τὸν ὅρ-  
μην τοῦ γένους κατὰ τῶν ἡθῶν τῶν Ῥωμαίων, καὶ καθάπερ ἐν τῇ Αἰγύπτῳ ἐπὶ τοῦ Φαραῶ ἠυξάνετο τὸ τῶν Ἑβραίων γένος, οὕτω καὶ ἐν τοῦτοις κατὰ τὸν ὁμοῖον τρόπον διὰ τῆς ὁρθοδόξου πίστεως καὶ ἀγίου καὶ ζωοποιοῦ βαπτισ-  
Octobris Tomus IV.

**E**t verborum facultas et figurarum poeticarum solertia et omnis speculationum philosophicarum inventio, quæ etiam certaminum Victoris laudes vel delibare meditantibus sufficiat, capacitatem et mentis et sermonis et auditus et artis in omnibus excedere dignoscitur. Mens enim, quæ supra intellectum sunt, haud assequitur; sermo autem præ rerum copia, quid primum dicat, est anxius; auditus vero acceptioni est impar; ars porro aptæ explanationi per sese haud sufficit. Quæ enim apud Deum facilia sunt, ea apud homines incomprehensibilia existunt; miracula autem Christi martyris Demetrii, quæ, Deo dante, fuere patrata, oratorum philosophorumque artes exsuperant. Verum, quo breves simus, quas dicti oratores philosophique concinnarunt, appositas utcumque expositiones prætereuntes, maxima verbis paucis prosequemur. Id enim, etsi præstitorum ab eo auxiliorum, curationumque factarum partem maximam oblivione obruant, omnino convenit, illudque adeo intellectum omnem ac cogitationem superantis, vere misericordis ac civitatis servatoris Demetrii, quod et ipsum magnum est, miraculum paucis expediemus b.

195 Supra, quemadmodum, Christi amantes, habetis perspectum, Sclavorum ducis, nomine Chatzonis, Avarumque etiam notitiam ex parte dedimus c, eosque omne prope modum Illyricum, illius videlicet provincias, dico autem, Pannonias ambas, Dacias similiter ambas, Dardanias, Mysias, Trebalis, Rhodopes, omniumque etiam Thraciæ adhuc ad murum usque Byzantinum longum principatuum reliquas et urbes et respublicas devastantes ipsummet omnem populum ad eam, quæ hinc Pannoniam versus dissita est, abduxisse plagam, Danubio adjectam d, cujus provinciæ, quod vocatur Sirmium, metropolis olim fuit e. Ibidem igitur, ut dictum est, captivum omnem populum, velut sibi deinceps subditum, prædictus Avarum Chaganus constituit f. Ab eo ergo tempore cum Bulgaris et Avaribus reliquisque gentilibus fuit commixtus, cumque sese inter liberos procrearent atque in populum infinitum maximumque excrescerent; filii autem singuli a patribus indolem generisque stu-

Cum si, qui  
ex imperii  
terris ab  
Avaribus  
olim fue-  
rant abducti,  
barbaris  
commixti  
e

d  
e

f



A. ANONYMO. dium, moribus Romanis congruum, accepissent *g*, quemadmodum sub Pharaone in Aegypto Hebræorum auctum est genus, ita et in illis modo haud absimili per fidem orthodoxam sacrumque ac vivificantem baptismum Christianorum aucta est tribus, aliique aliis de majorum suorum solo natali narrantes invicem in cordibus fugæ desiderium accenderunt.

in populum ingentem excrevisset, hic, victo Avarum Chagano, majorum sedes repetiturus prope Thessalonicam consideret; *h*  
*i*  
B id est, secundum quod in Moysaico Judæorum Exodi libro continetur, proselytos una cum eorumdem suppellectile atque armis ad sese assumit, hique discedunt ac rebelles chagano fiunt *k*, ita ut idem chaganus, cum id cognovisset, a tergo ipsos insequeretur; cum vero manus conseruissent, ac post quinque aut sex prælia devictus etiam in duobus abs illis fuisset, fugam cum relicto sibi populo arripiens ad partes interiores Septemtrionem versus sitas sese confert, adeo ut tandem idem Cuber, cum, relata victoria, præfatum Danubium fluvium cum omni prædicto populo suo trajecisset, ad nostras etiam partes veniret, campumque Ceramesium occupavit, cumque ibidem consedisent, ii maxime, qui fidei orthodoxæ erant, ad civitates patrias anhelabant, hi quidem ad custoditam nostram a Martyribus Thessalonicensium urbem, alii ad fortunatissimam etiam urbium reginam *m*, alii autem ad Thraciæ civitates reliquas.

verum, ut ibidem omnino iste populus unitus maneat, ab imperatore principis ejusdem petit, *n*  
C abire niteretur, fore ut populum omnem abs illo abstraheret, dissipatumque eundem ab imperio alienum efficeret; tuncque ad sceptrorum dominum, quo ei, ut hic cum omni populo, secum existente, manere posset, in specie supplicaret, legavit, postulans etiam, ut, quæ nobis adjacent, Dragobitarum nationes sufficientia eis cibaria subministrare juberentur *n*; quod et factum est. Atque ita cum plurimi Selavorum tentoria, ut cibaria eis subministrarent, essent ingressi, hique illos de civitate nostra interrogantes, esse illa ab hac haud procul remota, diligenter didicissent, plurimi jam, qui e Romanis ducebant originem, cum uxoribus et liberis nostram a Deo servatam civitatem ingredi cœperunt; quos statim, qui præfecturam administrabant, ad civitatem imperantem *o* navibus miserunt.

198 Cum vero id a prædicto principe illorum Cubero cognitum fuisset, isque latentem in corde fraudem celare non posset, cum con-

ματος ηύξετο τὸ τῶν Χριστιανῶν φύλον, καὶ ἑστέρος D  
ἑστέρος περὶ τῶν πατριῶν τοποθεσιῶν ἀφηγούμενος, ἀλλήλοις πῦρ ἐν ταῖς καρδίαις τῆς ἀποδράσεως ὑψήπτον.

196 Χρόνων γὰρ ἐξήκοντα ἤδη ποῦ καὶ πρὸς διαδραμόντων, ἀφ' ἧς εἰς τοὺς αὐτῶν γεννήτορας ἢ παρὰ τῶν βαρβάρων γεγένηται πόρνησις, καὶ λοιπὸν ἄλλος νέος ἐκείσε λαὸς ἀνεφαίνετο, ἐλευθέρους δὲ τοὺς πλείους αὐτῶν ἐκ τοῦ χρόνου γεγονέναι καὶ λοιπὸν ὡς ἴδιον ἔθνος προσέχων ὁ Ἀβάρων χαγάνος, καθὼς τῷ γένει ἔσος ὑπῆρχεν, ἄρχοντα τούτοις ἐπάνω κατέστησε, Κούβερ ὄνομα αὐτῷ, ὅστις ἐκ τινῶν τῶν ἀναγκαιοτέρων προσοικειουμένων αὐτῷ μαζῶν τὴν τοῦ τοιοῦτου λαοῦ τῶν πατρῶων πόλιν ἐπισυμίαν. ἐν σκέψει γίνεται καὶ ἀνάστατον λαμβάνει τὸν πάντα Ῥωμαίων λαὸν μετὰ καὶ ἐτέρων ἐθνικῶν κατὰ ἐν τῇ Μοσαϊκῇ τῆς Εἰσόδου τῶν Ἰουδαίων ἐμφέρεται βίβλῳ, τουτέστιν προσηλύτους μετὰ καὶ τῆς αὐτῶν ἀποσκευῆς, καὶ ὅπλων, καὶ ἀνάστατοι καὶ ἀντάρ- E  
ται καταλέλεκται τοῦ χαγάνου γίνονται, ὥστε ἐγνωκότες τὸν αὐτὸν χαγάνον διώξει ὅπισθεν αὐτῶν, καὶ συμβαλλόντων αὐτῶν καὶ ἐπὶ πέντε ἢ ἑξὶ πολέμους καὶ ἐπ' ἀμφοτέροις παρ' αὐτῶν ἡττηθέντες, μετὰ τοῦ ὑπολειφθέντος αὐτοῦ λαοῦ φυγὴν χερσάμενος ἐν τοῖς ἐνδοτέροις πρὸς ἄρκτον ἄπεισι τόπους, ὡς λοιπὸν μετὰ νίκης περάσαντα τὸν αὐτὸν Κούβερ μετὰ τοῦ εἰρημένου σὺν αὐτῷ παντὸς λαοῦ τὸν προαφηγηθέντα Δάβουβιν ποταμὸν καὶ ἐλθεῖν εἰς τὰ πρὸς ἡμᾶς μέρη, καὶ κρατῆσαι τὸν κεραμήσιον κάμπον, καὶ ἐκείσε αὐτῶν ἐγκαθεσθέντων, τὰς πατρίους ἡτοῦντο πόλεις, ὡς μάλιστα οἱ τῆς ὀρθοδόξου καθεστῶτες πίστεως, οἱ μὲν τὴν καθ' ἡμᾶς μαρτυροφύλακτον τῶν Θεσσαλονικέων πόλιν, ἄλλοι τὴν πανευδαίμονα καὶ βασιλίδαν τῶν πόλεων, ἑτέροι δὲ τὰς ἀπομεινάσας τῆς Θράκης πόλεις.

197 Ταῦτα δὲ τοῦ λαοῦ βουλευομένου, συμβουλευταὶ δολερᾶς γνώμης, ταύτης βουλῆς κακούργως γίνονται, ὥστε μὴ τινὰς ἐξ αὐτῶν τοῦ ποθομένου τόπου ἀξιοῦσθαι, ἀλλ' αὐτὸν Κούβερ πάντας ὡς συμμίκτην ἐξελθόντας ἐπικρατῆσαι καὶ τούτων ἄρχοντα καὶ χαγάνον γενέσθαι· εἰ γὰρ πρὸς τὸν ὑπὸ Θεοῦ βασιλεύειν ἡμῖν λαχόντα ἀπελθεῖν πειραθείη, τὸν λαὸν ἅπαντα παρ' αὐτοῦ ληψόμενος καὶ διασκορπίσας τοῦτον τῆς ἀρχῆς ἀλλότριον καθίστησι, καὶ τότε τὸ δόκειν, ἐστὶλε πρὸς τὸν κύριον τῶν σκήπτρων πρεσβύτων αὐτῷ, ἐφ' ᾧ μέναι μετὰ τοῦ σὺν αὐτῷ ὑπάρχοντος λαοῦ ἐκείσε, αὐτῶν κελευσθῆναι τὰ παρακείμενα ἡμῖν τῶν Δραγουβιτῶν ἔσση δαπάνας κατὰ τὸ ἱκανὸν αὐτοῖς ἐπιχορηγῆσαι, ὃ δὲ καὶ γεγένηται· καὶ τῷ τροπῷ τούτῳ ἐπὶ σιτισμοῦ εἰσελθόντων πλείστων εἰς τὰς τῶν Σκλάβων σκευὰς καὶ διεροτησάντων περὶ τῆς καθ' ἡμᾶς πόλεως καὶ ἀκριβοσθέντες, ὡς ἐκ μήκους μὴ ὑπάρχειν ταύτας, ἤρξαντο πλείστοι λοιπὸν οἱ ἐκ τῶν Ῥωμαίων ὄντες μετὰ γυναικῶν καὶ τέκνων ἐν τῇ σεοσώτῳ ταύτης ἡμῶν εἰσιέναι πόλει, οὓς τινὰς αὐτίκα οἱ τὴν ὑπάρχον ἔχοντες φροντίδα ἐν τῇ βασιλευούσῃ διὰ τῶν πλοῦτων ἀπέπεμπον πόλει.

198 Τούτου τε γνωσθέντος παρὰ τοῦ εἰρημένου πρώτου αὐτῶν Κούβερ, καὶ μὴ δυναμένου τὸν ἐγκείμενον ἐν τῇ καρδίᾳ ἀποκαλύψαι δόλον, ἐσκέψατο μετὰ



▲ τῶν αὐτοῦ συμβούλων ἐπὶ οἰκεία ἀπωλείᾳ καὶ γνώμῃ καὶ ταύτην κρυφιδὸν βουλὴν ἱστᾷ, ὥστε τινὰ τῶν αὐτοῦ ἀρχόντων ἔξοχον ὄντα καὶ πανούργον ἐν πάσι, καὶ τὴν κατ' ἡμᾶς ἐπιστάμενον γλῶσσαν καὶ τὴν Ῥωμαίων, Σκλάβων καὶ Βουλγάρων, καὶ ἀπλῶς ἐν πάσιν ἡκονημένον καὶ γέμον-ε πάσης δαιμονικῆς μηχανῆς ἀνάστατον γενέσθαι ταὶ τῇ καθ' ἡμᾶς καὶ αὐτὸν τὸ δοκεῖν ὡς τοὺς λοιποὺς προσπελάσαι Θεοφυλάκτῳ πόλει, καὶ δοῦλον ἑαυτὸν προσποιήσασθαι τοῦ πιστοῦ βασιλέως καὶ λαὸν μετ' αὐτοῦ πλείστον εἰσβαλεῖν πρὸς ἡμᾶς, τὰ αὐτοῦ δεῖν φρονούντας καὶ ἔνθεν καὶ ἐκ τῶν τρόπων τούτων τὴν πόλιν δι' ἐμφυλίου πολέμου ἐλεῖν· ἐνταῦθα δηλονότι μετὰ τὴν αὐτῆς πόρθησιν ὀφείλοντος ἐγκαταστήναι τοῦ λεχθέντος Κούβερ μετὰ τῆς αὐτοῦ ἀποσκευῆς καὶ τῶν λοιπῶν ἀρχόντων, καὶ ἔνθεν ὠχυρωμένον ἀντιπαράσσεσθαι τῶν περίξ ἐδυνῶν, καὶ τούτων δεσπόζειν, καὶ πολεμεῖν τὰς νήσους καὶ τὴν Ἀσίαν, ἐτι δὲ καὶ τὸν τὸ κράτος ἔχοντα τῆς βασιλείας.

199 Ταύτης οὖν τῆς σκέψεως καὶ γνώμης γενομένης καὶ ὄρκῳ τὸ παρ' αὐτῶν βουλευσέν πιστοποιησάντων, τὸ  
B δοκεῖν, τίς ἐξ αὐτῶν, Μαῦρος τοῦνομα, πρόσφυξ ἐν τῇ κατ' ἡμᾶς γίνεται πόλει, καὶ πρῶτον πείθει τοὺς τὴν ἀρχὴν διέποντας χρηστοῖς καὶ ἀπατηλοῖς μεθ' ὅρκων ῥήμασι, κάλλιστα καὶ ἀποδοχῆς ἄξια πρὸς τὸν εὐσεβέστατον βασιλέα περὶ αὐτοῦ ἀναγᾶναι, ὅστις ὁ πάντων εὐεργέτης τοῖς παρ' αὐτῶν ἀνηνεγμένοις πεισθεὶς αὐτίκα λόγον ἐγγράφον στέλλει τούτοις πρὸς τιμὴν, πέμψας ὥρατίωνα ὑπάτου τῷ αὐτῷ Μαύρῳ, καὶ βάντου φιλοτιμίας χάριν, κελεύσας πάντας τοὺς ἐκ τῶν τοῦ λεχθέντος Κούβερ κερμησιάνους ἀποφύγους ὑπ' αὐτὸν τὸν Μαυρον γενέσθαι, καὶ τῆς τοιαύτης κελεύσεως ἐμφανούς γενομένης, καὶ ματρικίῳ ἐνορδίνῳ ἐγγράφῳ συσταθείσης, ἐξ ἐκείνου ἅπας ἐδόθη ὁ ἐνταῦθα προσρνεὶς λαὸς τῷ αὐτῷ Μαύρῳ, καὶ αὐτὸς τούτων ὁ στρατηγὸς ὑπῆρχεν, τινὲς δὲ τῶν ἐκ τοῦ Ῥωμαίων φύλου τὰ περὶ τὸν Μαῦρον ἐπιστάμενοι, ὡς οὐδέποτε ἐφύλαξεν πίστιν τινὰ, ἀλλὰ ἀεὶ ἀπὸ φαυλότητος καὶ ἐπιποριῶν καὶ δόλου κάκιστος ὢν τοῖς τρόποις, πολλοὺς τόπους καὶ ἔθνη ἐξέπόρθησεν, καὶ μὴ ὀφίλειν τούτῳ καταπιστεύειν· ἐγνωκῶς δὲ οὗτος ἐκ διαβολῆς τῶν αὐτῷ πλησιάζοντων, διὰ τρόπων καὶ σκευῆς τοὺς κατάδηλον ἐν τῷ κρυπτῷ ποιουμένους τὴν αὐτὴν δεινὴν ἐνεδρὰν ἀπεκφάλισεν, καὶ τὰ αὐτῶν γυναικότεκνα, ὡς ἠθέλησεν, καὶ ὅπου ἐβούλετο ἔπρασεν.

C

200 Ὅθεν οἱ λοιποὶ τῶν Χριστιανῶν μὴ τολμῶντες ἐξεῖπιν, ἥνπερ ἔγνωσαν, κατὰ τῆς πόλεως ἐνεδρὰν, ἐθρήνουν καὶ ἑαυτοὺς καὶ τὴν πόλιν, μηδενὸς τολμῶντος πρὸς ἀντίστασιν τούτου, ἀλλὰ μᾶλλον καὶ δεδιέναι αὐτὸν, τοὺς τότε τὸ δοκεῖν κρατοῦντας· κατέστησε γάρ ὁ αὐτὸς Μαῦρος κεντάρχους καὶ πεντηκοντάρχους καὶ δεκάρχους, οὓςπερ εἶχε σύμπνοους τῆς αὐτοῦ δολίας γνώμης, καὶ ὀπλῖται τούτου ἔνθα ὡσεὶ ἄνδρες εὐτολμοὶ νύκτωρ καὶ κατ' ἡμέραν ἐφύλαττον τὰς σιτίσεις κομιζόμενοι ἐκ τῶν τοῦ δημοσίου· σκέψις δὲ ταύτη καὶ βουλὴ ἐτύγχανεν, ὥστε τῇ νυκτὶ τῆς μεγάλης ἑορτῆς τοῦ ἁγίου σαββάτου, ὅτε τὰς τῆς σωτηριώδους Χριστοῦ ἀναστάσεως εὐωχίας ἤμελλεν μετὰ πάντων ἐκτελεῖν ἡ πόλις, τότε ἅμα τῶν μετ' αὐτοῦ ἐμπειροπολέμων, ἐμφύλιον βάλλειν πόλεμον καὶ πῦρ εἰς τινὰς ἐπισήμους τόπους καὶ οὕτως ἐγκρατεῖς τῆς πόλεως γίνεσθαι.

siliariis suis in proprium suum interitum ac iudicium consilia contulit, hocque clanculum cepit, ut e principibus suis quempiam, qui prae ceteris vafer ac callidus esset, linguamque nostram et Romanorum, Sclavorum et Bulgarorum calleret, atque, ut uno verbo dicam, qui in omnibus astutus omnigenaque diabolica arte esset instructus, extorris fieret, atque ad civitatem nostram a Deo custoditam, ut reliqui, in speciem aufugeret, ac seipsum fidi imperatoris servum fingeret, plurimumque ad nos, ut eadem, quæ ille, velle deberemus, populum secum adduceret, hincque ac illis artibus, bello civili excitato, civitatem caperet, hic scilicet post hujus expugnationem prædicto Cubero cum familia sua ceterisque principibus sedem figere, hincque, auctis viribus, adversus populos circumjectos arma movere omnibusque dominari, ac bello insulas p et Asiam, adhuc autem et eum, qui imperii habenas moderabatur, aggredi volente.

199 Cum hujus igitur consilii voluntatisque facti essent, juramentoque, sese, quod statuerant, facturos, fidem fecissent, unus ex eis, nomine Maurus, ad civitatem nostram profugus, ut apparebat, advenit, ac primum suavis ac dolosis verbis una cum juramentis eos, qui principatum obtinebant, induxit, ut optima approbationeque digna ad piissimum imperatorem de eo referrent; qui, in omnes beneficis, iis, quæ per illos relata erant, impulsus, eisdem voluntatem suam, scripto honoris causa expressam, consulari ornatu vexilloque q eidem Mauro, quo illum cohonestaret, misso, statim significavit, præcipient, ut Cermesiani r omnes, qui a prædicto Cubero aufugerent, eidem Mauro subessent: cumque hujusmodi mandatum publicum factum, atque in scriptam ordinariam matriculam s relatum fuisset, exin omnis, qui huc confluerat, populus eidem Mauro fuit commissus, ipseque eorum dux exstitit; cum vero quidam, qui e Romanorum gente erant, qualis Maurus esset, qui fidem nemini umquam servasset, sed semper prae perversitate, perjuriis et dolo moribus existens pessimis loca multa ac gentes prædatus esset, ac illi fidendum non esse, perspectum haberent; ipse autem ex eorum, qui ad illum F veniebant, delatione id intellexisset, illos, qui graves illas insidias, quæ latebant, e moribus habituque manifestabant, capite truncavit, ac uxores eorum, ut voluit, et ubi volebat, vendidit.

200 Cum hinc Christianorum reliqui stratas, quas sciebant, contra civitatem insidias revelare non auderent, et seipsos et civitatem deplorabant, quod nemo ad resistendum ei animos haberet, sed potius etiam ii, qui tunc in speciem aliis præerant, eundem timerent; ipse enim Maurus centuriones et pentecontarchas et decarchas, quos fraudulentis consilio suo conspirantes nactus erat, constituebat, eumque hic viri armati, ut plurimum audaces, qui e publico annonam accipiebant, nocte ac die custodiebant. Id porro etiam consilii ceperant, ut nocte magni festi Sabbati sancti, quando salutaris Christi resurrectionis convivium in communi sumptura esset civitas, tunc cum eo, qui belli erant periti, bellum intestinum concitarent, ignemque in loca præcipua

A ANONTMO.  
Thessalonicanique etiam dolo occupare hic medians virum e suis callidum,

P

nomine Maurum, qui se transfugam fingat, ad civitatem illam mittit. Verum dum hic

q

r

s

F

circa Pascha, tumultu in civitate excitato, domini sui voluntatem exsequi statuerat,



hoc ejus  
consilium a  
duce, qui ab  
imperatore  
cum navibus  
mittitur,

quique, ven-  
tis contra-  
riis in via  
detentus,

semel tamen,  
iterum ac  
tertio ut ve-  
la faciat, ab  
apparente  
sibi

201 Ὁ δὲ τὸ κράτος θεῶν δεδεγμένος, ἀράτῃ ἐμπνεύσει καὶ νύματι κατὰ τὸ γεγραμμένον, ὅτι καρδία βασιλείως ἐν χειρὶ Θεοῦ, καὶ ὅπου βούλεται, καθάπερ ὕδωρ, ἐκκλίνει ταύτην, οὕτω τὸ μελετησέν ἐν δόλῳ κατὰ τῆς πόλεως ἐπιστάμενος κελεῦσαι κατηξίωσεν Σισιννίῳ στρατηγῷ τότε τῶν καράβων ὑπάρχοντι ἀνδρὶ συνετῷ καὶ τοῖς λόγοις καὶ τοῖς τρόποις καὶ τῷ Θεῷ ἐν ἀπάσιν ἀνατεθειμένον\*, ὅπως μεταπο-  
\* ἀπὸ non ἀνατεθει-  
 μένον?  
 ὑπὲρ αὐτὸν ὄντων καρραβισιάνων στρατιωτῶν τῇ ἀπλοποροφυλάκτῃ ταύτῃ εἰσβαλεῖν πόλει ἐπὶ παραφυλακῇ τοῦ λεχθέντος Μαύρου, καὶ τῶν σὺν αὐτῷ προσρμένων, ὅπως τοῦ τοιοῦτου στρατοῦ ἐνθάδε τυγχάνοντος, προσδυμωτέρως τοὺς ἀπὸ τοῦ λεχθέντος Κούβερ ἐνθάδε καταφεύγειν γένηται· ὅστις εὐκλέστατος στρατηγός Σισιννίος τὸ κελευσθὲν εἰς πέρας ἀγαγεῖν βουλόμενος ἔξεισιν ἀπὸ τῶν τῆς Ἑλλάδος μερῶν, καὶ καταλαμβάνει τὴν σκιαδίαν νήσον ἡμέρα κυριακῇ τῇ πρὸ μίας τῆς ἀγίας πασχалиας, ἥτις ἐν ταῖς τῶν ὀρθοδόξων πόλεσιν παρὰ πάντων ἑορτάζεται καὶ λέγεται ἡ τῶν βασιάν-προσορμήσας οὖν ἐν τῇ λεχθείσῃ νήσῳ, αὐκικῶς οὕσῃ ἐκ πλείστων τῶν χρόνων, καὶ εὐρηκῶς ἕνα τῶν γενομένων ἐκεῖσε παναγίων ναῶν ἀλσώθῃ καὶ ἔνυλον καθεστῶτα, τῷ εὐνηκῷ στρατῷ ἐπέτρεψεν ἕν μέρος αὐτοῦ καθεῖ-  
 E  
 ρειν, καθεῖσε τὴν θείαν λειτουργίαν ἐκτελεῖν, ὃ δὴ καὶ γηγένηται.

203 Καὶ δὴ αὐτίκα ἀφύπνισαντος αὐτοῦ, φαί-  
νεται οὐ κατόνων, ἀλλὰ καθύπαρ ὁ πάντοτε μόχθων  
καὶ μεριμνῶν ὑπὲρ ἀναξίων δούλων καὶ πατρίδος καὶ τῆς  
σωτηρίας ἡμῶν καλῶς πραγματευόμενος, ὁ καλλίνι-  
κος μάρτυς τοῦ Θεοῦ Δημήτριος, καὶ οὕτως αὐτῷ ἐφῆ-  
λ' ἔγειρε, τί καθεύδεις; ἀρμένισον, ὁ ἄνεμος ἐπιτή-  
δειός ἐστιν. Ὁ δὲ αὐτίκα τὸ θασδὲν ὡς ἐνεργῶν ὑπαρ-  
χον τὸν προσετώτα τοῦ καράβου ἡρώτα, ποῖος ἐστὶν ὁ ἄ-  
νεμος· ὁ δὲ ἐφῆ ἐναντίος ἐστίν· ἀλλὰ καὶ τοῦ χθές ἐπὶ  
πλείον σφοδρότερος πάλιν δεῖ ὡς ἡμελλεν ἀφύπνου καὶ  
ἐν θανάτῳ· ὁ αὐτὸς αὖθις ἐπίσταται διεγείρων τὸν λεχ-



Α θέντα στρατηγόν, καὶ τὴν πλευράν νύξας ἔφη· ἔγειρε, εἰπὼν σοι, ἀρμένισον, ὁ ἀνεμος ἐπιτήδειός ἐστιν· διαναστάς οὖν πάλιν ἐπηρώτα τοὺς παρακοιμωμένους καὶ τοὺς τῆς βίγλας, τίς ἢ ὁ λέξας, καὶ ἐξυπνίσας διὰ τὸν πλοῦν. πάντων δὲ ἀρνούμενων, μηδὲνα ἐωρακέναι, ἢ παρὰ τινος ἀκηκοέναι περὶ τούτου, πάλιν ἠρώτα, εἰ ὁ ἀνεμος ἐπιτήδειός ἐστιν κατὰ τὸ λεχθέν αὐτῷ· εἰπεῖν δὲ τοὺς πάντας ἐναντίον τυγχάνειν· ἐν ἀπορίᾳ οὖν τοῦ λεχθέντος τε καὶ ὁραθέντος γεγενημένου καὶ μέλλοντος, πάλιν ἐκ πλείστης ἀδολεσχίας πρὸς ὀλίγον ἀφυσπνοῦν, τὸν αὐτὸν στρατηγὸν αὐτὸς ὁ μάρτυς ἐκ τρίτης παρίσταται, οὐ μικρὰ σπουδῇ καὶ ταραχῇ αὐτῷ εἰπών.

204 Σὺ μὴ ἀμελήσης, ἔγειρον, ἀρμένισον, ὁ ἀνεμος ἐπιτήδειός ἐστιν· ἰδοὺ, σὺ καθεύδεις, καὶ ἄλλοι ἀρμενίζουσιν· τότε λοιπὸν διεγερθεὶς καὶ συνεὶς ὁ θαυμαστός καὶ ἐξιοθέατος ἐκείνος, καὶ ὄντως γνήσιος φίλος τοῦ Θεοῦ καὶ τοῦ μάρτυρος ὡς θεῖα ἀποκαλύψει καὶ οὐ κατὰ φαντασίαν νῆν τοιαύτην προτροπὴν τοῦ πλοῦς, αὐτίκα διαναστάς, καὶ οὐκ ἔτι τινὰ περὶ τούτου διερωτήσας ἤρξατο τοὺς καραβους διατρέχειν, καὶ προσέταξεν ἐξορμεῖν τὰ πρὸς ἡμᾶς· τινῶν δὲ φασκόντων, τῶν ἀνέμων ἐναντίων ὄντων, καὶ αὐτῶν τὰ τῆς ἐορτῆς ἐκείσε εὐτρεπίζειν σπουδαζόντων, ποῦ βούλεσθαι ἔφη ἐν ἐτέρῳ τόπῳ ἐρημοτέρῳ ἀποφύγειν αὐτοὺς· εἰτα δὲ ἐκείνου ἐκ τῆς ἐκ τρίτου ἐπιστάσεως τοῦ μάρτυρος ἠκριβωμένου ὑπάρχοντος, ἐκ τῆς ἐπιμόνου αὐτοῦ ὀχλήσεως τε καὶ θεωρίας τοῦ ὑπεραπιστοῦ τῆς πόλεως ἡμῶν Δημητρίου, τὸν πλοῦν αὐτῷ ἐπιτήδειον ἔσεσθαι, κωπηλατεῖν πρὸς τὴν ὁρμὴν τοῦ πλοῦς προσέταττεν, καὶ δὴ ὁρᾷ καράβον, ὡς ἀπὸ τῶν μερῶν χαλκίδος εἰς τὰ πρὸς αὐτοὺς ἀρμενίζοντα εὐθὺς, καὶ ἐμνήσθη τοῦ ἐν ἀποκαλύψει λεχθέντος αὐτῷ.

205 Ἀυτίκα γοῦν τῇ ἐλασίᾳ τῶν καράβων ἐξιόντων, καὶ τοῦ ἀνέμου, ὡς ἔφημεν κατὰ πρόσωπον ὄντος, ἄφνω νεύματι θεῷ διὰ τῶν πρεσβειῶν τοῦ ἀθλοφόρου ἐκ τῶν ὅπιθεν τούτοις οὐριοδρόμος ἀνεμος κατέπνει, καὶ πλείσαντες ἀρμολίως καὶ ἀρμενίσαντες εὐθέως, τῇ ἁγίᾳ τετράδι τὴν τῆς ἁγίας ἐβδομάδος ὥραν ἐβδόμην τὴν θεόρυστον ταύτην κατέλαβον πόλιν διὰ τοῦ ὑπεραπιστοῦ αὐτῆς Δημητρίου ὅθεν τοῦ δεινῶς μελετηθέντος τε καὶ στυχηθέντος δράματος τοῦ ἐμφυλίου πολέμου λοιπὸν ἀργήσαντος παρὰ τοῦ Μαύρου καὶ τῶν μετ' αὐτοῦ, αὐτίκα φόβῳ καὶ ἀθυμίᾳ συσχεθεὶς ὁ αὐτὸς Μαῦρος, πυρέτῳ χαλεποτατῷ ἐκ τῆς ἀθυμίας περιπεσὼν κατέθηκεν ἐπὶ κλίνης ἐπιπλείστας ἡμέρας· ἐνθεν καὶ τῶν ἐντεῦθεν μετέστη, εἰμὴ ὁ προρηθεὶς ἀνὴρ ὁ πανεύφημος στρατηγός, ἀγνοῶν τὸ μελετηθὲν, τοῦτον ἐν λόγοις καὶ ὅρκοις κατησφάλιστο· τὰ δὲ τοῦ ὁραθέντος αὐτοῦ, ἡγοῦν διατυπωθέντα παρὰ τοῦ μάρτυρος περὶ τοῦ πλοῦς, πλείστοις ἀφηγούμενος ἐδημήγορε τὴν σπουδὴν καὶ τὴν πρόνοιαν τοῦ μάρτυρος, ἥνπερ ἐποίησατο περὶ τῆς πόλεως. Καὶ τότε λοιπὸν τὸν αὐτὸν Μαῦρον μετὰ τῶν ἰδιωτῶν αὐτοῦ πάντων ἐκ τοῦ Κοῦβερ καὶ τοῦ αὐτοῦ στρατοῦ τοῦ ἐκ τῶν καράβων ἔξω τῆς πόλεως ἐν τοῖς δυτικοῖς μέρεσιν παραφροσεύειν διετύπωσεν, πρὸς τὸ τοὺς μέλλοντας ἐκ τῶν Σκλάβων προσφεύγειν κερμησιάνους ἀδεῶς καὶ ἀνεμποδίστως προσέρχεσθαι, καὶ οὕτως διέμειναν ἡμέρας πλείους.

hesterno multo vehementior. Cum autem re- A. ANONIMO. versus obdormiturus esset, mox etiam idem, præfatum ducem excitans, rursus adstat, latereque percusso, dicit: Expergiscere, dixi tibi, vela facias, secundus est ventus. Surgens igitur eos iterum, qui juxta eum dormiebant, eosque, qui exoubias agebant, rogabat, quis esset, qui eum allocutus esset atque ad navigandum excitasset; cum autem omnes, sese quemquam vidisse aut ex aliquo id audivisse, negarent, iterum rogavit, an ventus, secundum quod ei dictum erat, secundus esset: omnes autem, contrarium esse, asseruerunt; de re igitur dicta visaque quid esset, cum dubius hæreret, iterumque præ maxima exercitatione ad breve tempus dormiturus foret, eundem ducem idem Martyr tertio excitat, haud parvo studio ac contentione ei dicens.

204 Tu ne absque cura sis, expergiscere, vela facias, secundus est ventus. Ecce, tu dormis ac alii navigant. Tunc, cum tandem mirabilis ille ac visione honoratus Deique et Martyris amicus vere genuinus esset expergefactus, ac, talem ad navigandum invitationem a divina revelatione, non ab imaginatione, esse, intelligeret, statim surgens, nec quemquam amplius de re illa interrogans carabos percurrere cœpit, atque ut versus partes nostras solverent, præcepit. Cum autem quidam, ventos esse contrarios, seque, ut ad festum spectantia ibidem præpararent, operam dare, assererent, velle se, dicebat, aliquo ad locum præsidio magis destitutum eos abducere. Deinde vero cum is ex tertia Martyris apparitione, sese per assidui illius civitatis nostræ propugnatoris Demetrii interpellationem ac commendationem prospera navigatione usurum, probe nosset, remigari, ut cum impetu ac celeritate navigatio procederet, jussit, carabumque, veluti e chalcidis partibus aa cursum ad ipsos celeriter dirigentem, vidit, illiusque, quod sibi in revelatione dictum fuerat, est recordatus bb.

205 Cum igitur initio caraborum exeuntium cursui ventus etiam, ut diximus, contrarius esset, repente nutu divino per certaminum Victoris preces a tergo eis ventus secundus afflavit, cumque convenienter navigassent, opportuneque vela fecissent, hebdomadæ sanctæ die quarta, hora septima ad servatam hanc a Deo civitatem per hujus propugnatorem Demetrium appulere. Unde tandem, quod a Mauro iisque, qui ei adhærebant, indigne paratum formidatumque erat, belli intestini facinore torpescente, timore subito ac consternatione ipse Maurus correptus, cum præ animi dejectione in febri gravissimam incidisset, in lecto per dies plurimos decubuit. Atque hinc etiam ex hoc mundo abiisset, nisi prædictus vir, dux omni laude dignus, qui, quod meditatam fuerat, ignorabat, eum et verbis et juramentis reddidisset securum. Quæ porro ad illum, qui ei in visione apparuerat, pertinebant, videlicet quæ a Martyre de navigatione ostensa erant, plurimis narrans, studium ac curam, quam pro civitate Martyr gessisset, manifestam faciebat, tuncque tandem, ut ipse Maurus cum omnibus suis, qui a Cubero ejusque exercitu stabant, e civitate, quo Cermesiani, qui e Sclavis fuga evasuri essent, secure atque absque impedimento advenirent, ad partes Occidentales secederet cc, qui carabis præerat, constituit. Atque hoc in statu per dies plures res manserunt.

206 Post



A. ANONYMO.  
aique ipse-  
met Maurus  
ab impera-  
tore puniuntur.

206 Post hæc autem cum prædicto Deum amanti duci, ut præfatis carabis navigiisque ad id missis sæpe memoratos Cermesianos alio deportaret, mandatum imperatorium allatum fuisset, ipse Maurus una cum iis, qui ei adhærebant, ad imperatoris, a Deo coronati, vestigia accessit, ut illic acciperetur princepsque crearetur. Verum nec hac in re otiosa est divinis consiliis instructa certaminum Victoris cura; sed per ipsum Mauri filium, quod contra civitatem nostram et ab illo et a Cubero meditatum erat, in pias aures demisit, fraudem ipsi et perversum sæpe memorati Mauri propositum, eumque præterea in Thraciæ partibus prodicionem contra suam ipsiusmet animam meditari, declarans, cumque hæc, quod, quæ inter illos statuta erant, observans sæpe nominatus Cuberus, nihil prorsus ex ejusdem Mauri hominibus aut rebus attigisset, quin potius et ipsius uxores eodem prosequeretur, vere ita esse, appareret, prædictus piissimus imperator, semper ipsi, qui ei imperium est largitus, Deo ea, quæ ad regnum suum spectabant, committens, eique eundem Maurum offerens, neci quidem illum non dedit, sed dignitate orbatum in suburbium, securitatis fide acceptata, relegavit, atque a præfectura ac militia, quam habebat, amovit.

Auctoris ad  
illa annota-  
tio.

dd

207 Quis, dilecti ac Christum amantes fratres, perpetuo memorandi et protectoris et civitatis nostræ servatoris Demetrii affectum, et curam et latam in bello opem non miretur? Quia, cum nos curis vacui propriique excidii haud gnari essemus, imperatori nostro, ut carabos in civitatis auxilium ac salutem huc mitteret, per Deum suggessit, cumque quod meditati erant, civilis belli, inexpectatæque ac inevitabilis necis nostræ præstitutum tempus instaret, ducem ad navigandum excitavit, ventisque contrariis existentibus, secunda navigatione deduxit, consiliaque ac spes eorum, qui civitatis hujus, ei servire gestientis, excidium moliti erant, dissipavit dd. Vere hoc et maximum et incomparabile et ineffabile miraculum cum lætitia et lacrymis et hymnis plurimis, cum gratiarum actione conjunctis, et animo et corpore celebrari meretur. Verum venite, dilecti, clementem ac multum misericordem benignumque Deum ex toto corde oremus, ut huic, quæ eum colit, civitati in salutem nostram continuam gloriosissimum ac maxime mirandum certaminum Victorem concedat, ut per ipsum assidue servati tribuamus laudem et gloriam et adorationem Patri et Filio et Spiritui Sancto nunc et semper etc.

206 Μετὰ δὲ ταῦτα κελεύσεως βασιλικῆς φοιτή- D  
σάσης τῷ λεχθέντι φιλοθέῳ στρατηγῷ μετὰ τῶν εἰρη-  
μένων καράδων καὶ τῶν ἐπὶ τοῦτο σταλέντων πλοίων ἐπὶ  
τῇ ἀποκομίσει τῶν πολλὰς εἰρημένων κερμησιάνων,  
ὁ αὐτὸς Μαῦρος σὺν τῶν μετ' αὐτοῦ ἀποφύγων τὰ τοῦ  
θεοστέπτου βασιλέως κατέλαβεν ἵχνη, ἐκείσε δεχθεὶς καὶ  
ἀρχὴν χρηματίσας. Ἄλλ' οὐδὲ ἐν τούτῳ ἤργησεν ἡ  
θεόβουλος τοῦ Ἀθλοφόρου προμήθεια, ἀλλὰ διὰ τοῦ  
αὐτοῦ υἱοῦ τοῦ Μαύρου τὸ μελετηθὲν κατὰ τῆς ἡμῶν πόλεως  
ἐξ αὐτοῦ καὶ τοῦ Κούβερ εἰς τὰς εὐσεβεῖς ἐμήνυσεν ἀκοὰς  
φανερῶσας αὐτῷ τὴν δολιότητα καὶ φαῦλον πρόθεσιν  
τοῦ πολλὰς μνημονευθέντος Μαύρου, καὶ ὅτι περ καὶ ἐν  
τοῖς Σρακίῳις μέρεσιν προδοσίαν κατὰ τῆς ἑαυτοῦ ψυ-  
χῆς ἐβουλεύσατο πράξει· καὶ τούτων οὕτως ἀληθῶς  
καταφανέντων διότι τὰ εἰς μέσον αὐτῶν βεβουλευμένα  
φυλάττων ὁ πολλὰς ὀνομασθεὶς Κούβερ, οὐδένως τῶν  
αὐτοῦ Μαύρου ἀνθρώπων ἢ πραγμάτων ἐφήψατο, μάλ-  
λον δὲ τὰς αὐτοῦ γυναῖκας ἐν τῇ αὐτῇ, ἥπερ εἶχον,  
τιμὴ καὶ πλείω ἤξιωσεν· ὁ δὲ λεχθεὶς εὐσεβέστατος βα-  
σιλεὺς, ὁ αἰὶ τῷ τὸ κράτος αὐτῷ παρασχηχότι  
Θεῷ τὰ τῆς αὐτοῦ βασιλείας ἀνατιθέμενος, καὶ αὐτῷ  
τὸν αὐτὸν Μαῦρον καταλείψας, θανάτῳ μὲν τούτου οὐ  
δεδώκεν, τῆς δὲ ὀξείας ἀποστήσας, ἐν προαστείῳ μετὰ  
τῶν ἀσφαλῶν περιώρισε καὶ τῆς ἀρχῆς καὶ τῆς στρατίας, ἡν-  
περ εἶχεν, ἀπέστησε. E

207 Τίς μὴ θαυμάσει, ἀγαπητοὶ καὶ φιλόχριστοι  
ἀδελφοί, τὸν πόλον καὶ τὴν κηδεμονίαν καὶ συμμαχίαν τοῦ  
αἰὶ μνήστου καὶ προστάτου καὶ λυτρωτοῦ τῆς πόλεως ἡμῶν  
Δημητρίου, ὅτι ἡμῶν ἀμερίμων καὶ ἀγνώστων περὶ τῆς  
οἰκείας ἀλώσεως καθιστώτων καὶ τὸν βασιλεῖα ἡμῶν διὰ  
τοῦ Θεοῦ τοὺς καράδους πρὸς συμμαχίαν καὶ σωτηρίαν τῆς  
πόλεως ἐνεκαρδίωσεν στείλαι ἐνταῦθα καὶ τῆς προδεσμί-  
ας τοῦ μελετηθέντος ἐμφυλίου πολέμου καὶ ἀπροσδοκήτου  
καὶ ἀφύχτου θανάτου ἡμῶν ἐγγὺς ὄντος, τὸν στρατηγὸν  
πρὸς τὸν πλοῦν διήγειρεν, καὶ τῶν ἀνέμων ἐναντίον ὑπαρ-  
χόντων εἰς ἐπιτήδειον εὐπλοίαν ἤγαγεν καὶ τὰς βουλὰς  
ἔλυσεν καὶ ἐλπίδας τῶν τὴν ἄλωσιν σκεψαμένων ποιή-  
σασθαι τῆς δουλικῆς αὐτοῦ ταύτης πόλεως· ὅντως χαρὰς  
καὶ δακρύων καὶ ὕμνων παμπόλλων μετ' εὐχαριστίας ὑ-  
πάρχει καὶ ψυχῶν καὶ σωμάτων ἰόρτιον καὶ τὸ μέγιστον  
καὶ ἀσύγκριτον καὶ ἀνέκφραστον καὶ τοῦτο τὸ θαῦμα. Ἄλ-  
λὰ δεῦτε, ἀγαπητοὶ, τὸν εὐσπλαγχνον καὶ πολυέλεον  
καὶ φιλοκτιρμονα ἐξ ὅλης τῆς καρδίας καθικετεύσωμεν  
Θεόν, ὅπως δινηκεῖ ἡμῶν σωτηρίαν τῇ δουλικῇ αὐτοῦ  
ταύτῃ πόλει τὸν ὑπερένδοξον καὶ ὑπερθάρμαστον Ἀθλο-  
φόρον δωρήσεται, ἵνα δι' αὐτοῦ δινηκῶς σωζόμενοι ἀ-  
ναπέμψωμεν δόξαν καὶ τιμὴν καὶ προσκύνησιν τῷ πά-  
τρι καὶ τῷ υἱῷ καὶ τῷ ἁγίῳ πνεύματι νῦν καὶ αἰὶ, κ. τ. λ. F

## ANNOTATA.

a Caput hoc in codice olim Mazarinæo, e quo integrum, prout apud nos descriptum exstat, lectori hic exhibetur, a fol. 187 usque ad fol. 199 extenditur, sequenti isthoc in fronte titulo affectum: Περί τοῦ μελετηθέντος κρυπτῶς ἐμφυλίου πολέμου κατὰ τῆς πόλεως παρὰ τοῦ μάουρου καὶ κούβερ τῶν βουλγάρων, De bello intestino, quod contra civitatem Maurus et Cuber Bulgari occulte fuerunt moliti.

b Quæ toto fere hoc numero ac præsertim ejus initio auctor noster, non raro, etiam alibi, uti hic datam a nobis lucubrationem ejus evolventi patescet, intellectu admodum difficilis, modo suppedilat, adeo obscura atque implexa sunt, ut apposite ea in linguam Latinam convertere sit oppido difficile, nec ulla etiam ratione fieri forsitan id a me potuisset, nisi sensus, quem abs illo intendi, e contextu apparet, lucem attulisset.

c Duobus videlicet primis præsentis lucubrationis capp., ac præsertim horum priori.

d Locorum



**A** d Locorum omnium ac singulorum, quæ ab auctore nostro hic nominantur, notitia in Baudrandi aliorumque Lexicis Geographicis passim est obvia, illamque adeo lectori hic exhibere, operæ pretium non reor. Verum quod jam pertinet ad assertum, quo auctor, eorundem omnium locorum incolas captivos a Sclavis fuisse abductos memoriæ a se supra proditum, hic ait, id omnino accuratum non est, cum supra, videlicet num. 158, eadem loca per Sclavos habitatoribus vacua reddita fuisse, dumtaxat scripserit, idque etiam aliter, quam abductis ad plagam, Pannoniam versus sitam, in captivitatem incolis, fieri certo potuerit, ut nemo non videt. Et vero regionum, quas Sclavi aliique barbari depopulati sunt, incolas omnes in captivitatem non fuisse abductos, sed alios etiam ex his occisos, alios fuga fuisse dilapsos, e Theophane, Zonara aliisque, qui de rebus illis tractant, quisque haud difficulter comperiet; ut auxesi præterea auctor noster verosimillime, ne dicam indubie, usus hic fuerit.

e Vere olim, idque ante auctoris nostri ætatem, uti is hic indicat, Pannoniæ metropolis Sirmium exstiterat. Etenim ante seculum quintum, quo celeberrima isthæc civitas ab Attila fuit eversa, Illyrici universi, non tantum caput, sed et illius, qui amplissimæ huic regioni præfecti prætorii munere præerat, sedes aliquamdiu exstitit, uti apud Farlatum Illyrici sacri tom. 1 pag. 70 et quinque seqq. videre licet; Illyricum autem Pannoniam complectebatur, quemadmodum vel e solis Sexto Rufo et Jornande liquet. Prior enim in Breviario sic habet: Provincias habet Illyricus septem et decem; Noricorum duas, Pannoniarum duas, Valeriam, Saviam, Dalmatiam, Mæsiam, Daciarum duas; et in diocesi Macedoniæ sunt septem; Macedonia, Thessalia, Achaia, Epiri duæ, Prævalis et Creta; posterior vero de Success. Reg. ac temp. lib. 1 ita scribit: Illyricus autem cuncta per partes quidem et membra devincta ad unum tamen corpus aptata est; quæ habet intra se provincias decem et octo; hæ sunt: Norici duæ, duæ Pannoniæ, duæ Valeriæ, Savia, Dalmatia, Mæsia superior, Dardania, Daciæ duæ, Macedonia, Thessalia, Achaia, Epirus, Prævalis, Creta. Licet porro Sextus Rufus, contra

**B** ac Jornandes facit, provinciis Illyrici Dardaniam, quod hæc forte illius ætate provinciæ nomen nondum obtinuisset, haud accenseat, ambo tamen Pannoniam, aut, si mavis, ambas Pannonias, inferiorem nempe ac superiorem, Illyrico adscribunt. Ceterum cum inter Illyrici provincias etiam recenseant Prævalim, supra hic errore, ex amanuensium incuria profecto, πρεβάλεως scriptum, puto, vocabuloque huic πραιβάλεως aut certe πρεβάλεως substituendum. Prævalis enim, uti e recitatis Sexti Rufi et Jornandis verbis liquet, nota est Illyrici provincia seu etiam, quæ pars Dalmatiæ aliquamdiu fuit, regio; Trebalis autem non item.

f Non Chatzonem, paulo ante hic memoratum, qui Sclavorum dumtaxat, non autem etiam Avarum, dux fuisse videtur, sed eum ipsum Avarum Chaganum, qui a Sclavis, cum a Thessalonica sub Chatzonis ductu a sese obsessa recedere fuissent compulsi, pollicitationibus ac donis (Adi cap. 2) in auxilium fuit vocatus, ab auctore nostro hic designari existimo; licet autem hic, quod supra num. 158 a Sclavis factum scribit, Avaribus hoc loco eorumque Chagano adscribat, sibi metipsi propterea contrarius æstimari haud debet; Sclavis enim, dum, quod num. 158 narratur, in Illyrico gesserunt, Avars etiam, quibus fœdere illi conjuncti partimque etiam paruisse videntur, numero non paucos fuisse admixtos, eorundemve saltem seu imperio seu impulsu Sclavos illud gessisse, verosimillimum fit ex iis, quæ de ambabus illis nationibus apud scriptores proxime laudatos aliosque memoriæ prodita inveniuntur.

g In hæc auctoris nostri Græca verba, πρὶς δὲ παρὰ πατρὸς ἕκαστος τὰς ἐνεγκαμένας παρειληφτόων καὶ τὴν ὁρμὴν τοῦ γένους κατὰ τῶν ἡθῶν τῶν Ῥωμαίων, errorem irrepsisse ex amanuensium oscitantia, in animum induco; iis interim Latinam, quam sensus maxime exigere videbatur, interpretationem attribui; quod si quis meliorem attulerit, eam lubentissime amplectar.

**C** h Devastatio ab auctore nostro et hic et supra cap. 1 memorata, qui innumera hominum multitudo ex imperii terris, uti hic mox is retulit, in captivitatem fuit abducta, verosimillime, uti in Annotatis, cap. ipsi subnexis, jam docui, sub Constante tertio, aut altero e binis ejus successoribus, Constantino Pogonato et Justiniano Rinothmeto seu secundo, evenit. Imo vero, quo etiam aliquanto propius eventus illius epocham utcumque modo determinem, Joannes, Thessalonicensis archiepiscopus, indubie ad annum usque 681, uti ex iis, quæ in Commentario prævio num. 23 in medium adduxi, liquet, vitam protraxit, eamque verosimillime, quemadmodum jam supra docui, ante annum 700, imo etiam, ne alioquin præsul ille (annotata lucubrationis ejus cap. 14 ad lit. h subnexa, consule) ad ætatem nimis propectam pervenisse sit dicendus, ante annum 690 terminarit: ex iis autem, quæ auctor noster anonymus tum præfationis in modum (adi, quæ lucubrationis Joannis Thessalonicensis cap. ultimo ad lit. g subnexui, Annotata) lucubrationi suæ præmittit, tum hujus cap. tertio refert, præfata devastatio tunc primum, cum dictus Thessalonicensis archiepiscopus ab obitu suo haud multum esset remotus, accidisse videtur ac proin inter annum circiter 680 et annum 690. Jam vero, cum hæc ita habeant, eaque, quæ cap. præsentis auctor noster deinceps narrat, annis amplius post eandem devastationem sexaginta, prout hoc loco ait, evererint, consecrarium fit, ut ante annum circiter 740 horum epocha figenda haud sit. Imo vero nec ante seculi octavi finem circiter seu tempus, quo Constantinus septimus, Irenes filius, imperii habenas tenuit, statuenda isthæc videtur. Ita autem, quod ab ordine, quo quæque gesta sunt, auctor noster in narrando recedere nullo ex capite videatur, ea autem, quæ cap. præcedenti memoriæ prodit, sub Constantino, Irenes filio, seu seculo octavo ad finem jam inclinante evererint, uti docui in Annotatis cap. isti ad lit. t subnexis.

i Principis hujus, qui, quemadmodum e capitis præsentis titulo supra in Annotatis ad lit. a recitato, intelligitur, Bulgarus exstilit, mentionem nuspiam apud scriptores alios invenio; Cubrati quidem, genere Bulgari, qui sub Heraclio seu seculo septimo, ad mediam sui partem nondum propecto, contra Avarum Chaganum rebellavit, ac cum populo, quem ab eo acceperat, sedibus propecto, contra Avarum Chaganum rebellavit, ac cum populo, quem ab eo acceperat, sedibus patriis relictis, ad Romanos seu Heraclium secessit, S. Nicephorus, patriarcha Constantinopolita-



A. ANONYMO.

nus, in *Breviario historico*, Parisiis anno 1648 edito, pag. 16 mentionem facit. Verum etsi ita non pauca sane Cubrato, quæ mox infra auctor noster anonymus Cubero, Nicephorus adscribat, satque præterea Cubrati et Cuberi nomina affinia sint; quo minus tamen hic cum illo unus idemque dicatur, ætatis, qua ambo floruerunt, diversitas impedit. Cubratus enim, uti ex jam dictis liquet, seculo septimo floruit; Cuberus autem seculo octavo et quidem verosimillime multum jam profecto, nisi forte quis velit, quæ mox de Cubero auctor noster anonymus subjungit, perperam abs hoc iis affici notis Chronicis, ex quibus, ut seculo octavo multum jam promotum evenerint, conspectarium sit, quemadmodum in *Annotatis* ad lit. præced. jam docui.

k Græca hæc verba, καὶ ἀντάρται καταλέλεκται τοῦ χαρρὴ ποκρνονται, Latine interpretatus sum, Ac rebelles changano fiunt, nulla habita ratione vocabuli καταλέλεκται, quod quid hic significare queat, haud perspicio.

l Nominis hujus campum seu planitiem, quæ haud procul a Thessalonica sita fuerit, nuspiam invenio. Verum non est, cur id mirum cuiquam accidat, cum nec planities omnes seu campos commemorare soleant Geographi, nec singulos suis nominibus distinctos tabulæ Geographicæ, ut etiam accuratæ, exhibere.

m Ita etiam scriptores Græci alii Constantinopolim per tituli honorarii modum subinde appellant.

n Dragobitæ ergo, si vera hic memoret auctor noster anonymus, jam ante illud tempus, quo Cuberus cum suis in Campo Ceramesio consedit, haud procul a Thessalonica sedes habuerint. Illi porro Dragobitæ seu, ut supra etiam ab auctore nostro hoc nomen exaratur, Drogobitæ Sclavica etiam, ut supra loco non uno tradit, natio fuerunt, ortique verosimillime ex iis, quos Russis tributarios fuisse, Constantinus Porphyrogenitus lib. De administrando Imperio cap. 9 scribit, Drogobitarumque nomine distinguit, nullam interim Dragobitarum seu Drogobitarum, qui verosimillime, ut jam dixi, e Sclavis hisce orti sunt, mentionem vel ibidem vel alibi uspiam faciens.

o Id est, Constantinopolim, ut supra adhuc monui.

p Auctor noster verosimillime non alias hic intelligit insulas, quam quæ in Mari Ægeο, quod modo Archipelagus vocatur, magno numero sitæ sunt.

q Ita hic vocabula ὁρατῖωνα ὑπάρχον καὶ βάντων interpretatus sum; postremum enim e binis illis vocabulis idem, quod βάντων, apud scriptores haud paucos, uti ad hanc vocem in mediæ et infimæ Græcitatæ Glossario apud Cangium videre licet, Vexillum significans, hoc significare e sensus contextu est visum; quod autem ad primum pertinet, Lipomanus quidem in *Metaphrastica* Sancti nostri Passione, quam supra loco tertio dedimus, duo hæc vocabula ὑπάρχον ὁρατῖωνα Latine interpretatur Consularia insignia, verum mihi præ voce Insignia vocabulum Ornatus placuit, quod ab auctore nostro, non ὁρατῖωνα, uti a *Metaphraste* fit, sed ὁρατῖωνα efferatur, hocque vocabulum deductum videri queat ab adjectivo ὁρατός, quod idem, quod Latine pulcher aut decorus, significat.

r Ita scilicet seu Sclavi seu Bulgari seu etiam alii quicumque, qui Cubero parebant, idcirco indubie hic vocantur, quod in Campo Ceramesio, a Thessalonica haud procul dissito, in quo, ut auctor noster supra docet, consederant, sedes haberent.

s Ut, cur bina Græca vocabula Ματρίκιον et ἐνὸρδινος Latine hic interpretatus sim ordinaria matricula, perspectum habeas, adi ad primum e binis illis vocabulis et ad vocabulum ἐνὸρδινος in Mediæ et infimæ Græcitatæ Glossario Cangium.

t Vocem hanc iterum in significatione, quam in *Annotatis*, cap. præcedenti ad lit. i subnexi, memoravi, ab auctore nostro hic usurpari, e sensus contextu liquet.

u Nec ducem Sisinnium, nec Maurum, cui, quæ ab auctore nostro cap. præsentī narrantur, convenient, apud ullos scriptores alios invenire quivi.

x Sila hæc est in mari Ægeο seu, ut modo vocatur, Archipelago ad oram Thessaliæ. Videsis ad vocabulum Sciathus in *Lexico Geographico* Baudrandum, ibidemque invenies, insulam illam, quam cum ea, quæ cap. præsentī narrantur, evenere, incolis destitutam fuisse, auctor noster post pauca memoriæ hic prodit, modo etiam arce esse munitam.

y In codice olim Mazarinæο voces aliquot exesæ hic sunt, idque ita, ut non magis, quam de quibus ad lit. præced., legi queant, eo tamen discrimine, quod, quæ hoc loco exesæ sunt, sensui, ut apparet, haud officiant.

aa Chalcis, quemadmodum Baudrandus in *Lexico Geographico* docet, urbs est Eubææ insulæ, in Archipelago sitæ, primaria; hæc autem insula ab iis, qui e Sciatho Thessalicam navigant, a tergo relinquuntur.

bb Quia nimirum, ut sibi in visione dictum fuerat, ventum esse Thessalicam navigantibus secundum, e navi, quæ celeri cursu ad ipsos e Chalcide seu Eubæa properabat, certissime intelligebat, uti cuique ex iis, quæ de insula Eubæa ad lit. præced. notavi, manifestum esse debet.

cc Ita hic verbum παραρροισαίν, quod in nullis prorsus lexicis invenire licuit, interpretatus sum, significationem, quam sensus exigere videbatur, illi attribuens.

dd Æqui iterum lectoris iudicio permitto, quæcumque cap. præsentī prodigiosa occurrant. Observari tamen velim, potiore et ea, et quæ cap. proxime antecedenti occurrunt, fidem mereri, quam quæ tribus primis capp. narrantur: illis enim, at non item hisce, auctor æqualis exstitit, uti partim ex ipsis hujus verbis, num. 185 occurrentibus, partim ex ætate, qua quæque secundum supra annotata evenere, fas est colligere. Adi etiam *Commentarium prævium* num. 24.



## CAPUT VI.

*Cyprianus episcopus, a Sclavis captus, mirabili modo a S. Demetrio in libertatem asseritur a.*

**Γ**έγονέ τις ἐξ Ἀφρικῆς ἀνὴρ, ὡς μὲν συνετός, ὡς δὲ τὰ θεῖα θεοσεβής, καὶ πολλὺς μὲν τὴν ἀρετὴν, ἀρκερατικῶς δὲ κοσμούμενος ἀξιώματι· ὄνομα τούτῳ Κυπριανός· οὗτος τὴν πρὸς βασιλίδαν τότε διὰ τινὰς χρεῖας στελλόμενος περίπου τοὺς τῆς Ἑλλάδος τόπους ἀπροσδόκητα τῶ των Σκλαβινῶν ἔβην ἐνέδρευται· Ἀπόγεται τοίνυν τῇ σφῶν χώρα ἀνδράποδον ὁ κατ' ἄμφω σεμνὸς καὶ πθλιὸς ἐκεῖνος ἀρχιερεύς. Ἐντεῦθεν αὐτῷ δουλεία βαρβαρικὴ, καὶ δούλος βαρβάρου δεσπότης καὶ ἀκαθάρτου καὶ ἀντικρυς μαιφόνου Σηρὸς ὁ εὐτὴς καὶ οἰκονόμος τῆς καθαρᾶς καὶ ἀναιμάκτου θυσίας, καὶ τῶν λογικῶν τοῦ Χριστοῦ θρεμμάτων ποιμὴν καὶ διδάσκαλος, κόφινος ἐπὶ τῶν ὧμων αὐτῷ κατ' ἐκάστην, καὶ κόπρους τῆς βαρβαρικῆς ὑποστάσεως ἐκφόρησις.

**Β** Πληγαὶ κατὰ νῶτων, πληγαὶ κατὰ κόρρης, κατὰ σιαγόνος ῥαπίσματα ὅποτε δῆτα ἐξαποκναίῃ τῷ χρόνῳ τε, καὶ πολλῷ τοῦ τῆς δουλείας βάρους (ὡς βαθεύς τῶν σῶν χρημάτων, λόγε Θεοῦ ἀνεξίκακε) ἡ πρεσβυτικὴ ἐκείνη, καὶ ἱερὰ πολιὰ, καὶ ἦν τῷ βαρβάρῳ ὡς ὁ λαὸς ὁ ἀρχιερεύς τρόπον ἕτερον.

**209** Ποῦ γὰρ διατέλλειν οἶδεν ἡ βάρβαρος ἐκείνη ψυχὴ ἀνὰ μέσον ἱεροῦ καὶ βεβήλου ὡς μὴ ἄπτεσθαι τοῦ Χριστοῦ Κυρίου, καὶ ἀπνηέστατα πονηρεύεσθαι; τί τὸ μετὰ ταῦτα; ἄλφει πρὸς οὐρανὸν τὸ ὄμμα ὁ μαστιγίας ἐκεῖνος ἀρχιερεύς μετακαλεῖται τὴν ὑψώθεν βοήθειαν· καὶ ταχὺ αὐτῷ ἀνατίθαι τὰ ἰάματα, καὶ ὁ ρύστης ἐξ ὑψωμάτων δόξης ἀποστέλλεται ταχυνώτατος. νῦν καὶ κατὰ γῆν κατέδραθεν ὁ ἀρχιερεύς. Καὶ τοίνυν ὅσα αὐτῷ θαυμάσιον ὁ μάρτυς ἐφίσταται· ἔωρα γὰρ, καὶ ἰδοὺ, ἀνὴρ ἐνδεύμενος πανοπλίαν στρατηγικὴν, ἑφιππος, ἑπιφύρορ νέος ἄμα καὶ χαριέστατος· καὶ εἰ τῆς αἰχμαλωσίας ἀπαλλαγῆναι βούλει, καὶ τῶν δεσμῶν, ἐχσίν, ἀκολουθεῖ μοι. Γνωρίζει τούτῳ καὶ ὄνομα καὶ πατρίδα καὶ ἀξίωμα ὅτι τε Δημήτριος καλεῖται, καὶ Θεσσαλονίκη τούτῳ πατρίς, καὶ στρατιώτης τυγχάνει, λαμπρόν καὶ τὸ ἀξίωμα περιειμένον. Λύεται παρα-  
**Χ**ρημα τῶν δεσμῶν ὁ ἀρχιερεύς, καὶ ἡ ποδῶν εἶχε τάχους, τῷ φανέντι ἀκολουθεῖ.

**210** Ἡμέρα παρήλθεν ἡ πρώτη, ἡ δευτέρα παρήν, καὶ μετ' αὐτὴν ἡ τρίτη, καὶ καθεξῆς ἄχρι καὶ τῆς ὀγδόης, ποδηγετούντος τοῦ μάρτυρος· καὶ κατὰ Θεσσαλονικίην ὁ ἀρχιερεύς, ἰδοὺ καὶ ὁ ὁδηγὸς ἀφανής· εἰσὶν τὴν πόλιν, πυθάνεται τις ὁ ἐν αὐτῇ στρατιώτης, διηγούμενος ὅπως αὐτὸν τῆς αἰχμαλωσίας λυτρώσοιτο· εἰσὶ γὰρ τῶν τοῖς Οἰκονομίαις κεκάλυπτο οἱ τὸ τῆς μαρτυρικῆς θαυματουργίας μυστήριον, ὡς ἔτι μᾶλλον δημοσιεύοιτο τὸ τεράστιον καὶ μεγαλύνοιτο τῷ μάρτυρι τὸ θαυμάσιον. ὡς γοῦν πρὸς γνῶσιν οἱ ἀκούοντες γένοιτο, ὡς τὰ τοῦ πράγματος θαυματουργία μαρτυρικῇ, τὴν αὐτὰ τοῦτον ἄγουσι τοῦ μάρτυρος τὰ θεῖα ἀνάκτορα· ὁ δὲ ἅματι εἰσιεῖ καὶ τῇ εἰκόνι τὸν μάρτυρα ἰδοὺ καὶ ἑπιφύρον ἔμπροσθεν καὶ ἱποδὸτην θεάσοιτο, αὐτὸν ἐκείνον τὸν φανέντα οἱ παρυσθὶ ἀναγνωρισάμενος· τότε δὴ τότε ἀποκαλύπτεται αὐτῷ τὰ τοῦ θαύματος, καὶ πεσὼν εἰς πρόσωπον ἡνθαμολογεῖτο τὰ χαριστήρια Θεῷ καὶ τῷ Μάρτυρι.

Octobris Tomus IV.

**U**ir quidam fuit ex Africa tum perspicax, Cyprianus  
tum rerum divinarum cultor, ac multae quidem virtutis, archiepiscopi autem dignitate ornatus. Nomen ei erat Cyprianus b. Hic tunc ad civitatum reginam negotiorum quorundam causa missus circa Helladis loca inexpectato a Sclavorum gente insidiis captus est c. Ad eorum igitur terram, manibus ambabus vinctis, in mancipium abducitur venerabilis ille ac canus archiepiscopus. Exin barbarica ipsi servitus esset, cumque heri barbari ac impuri servus esset, atque apud sanguinariam feram purae ac incruentae hostiae sacerdos ac dispensator, spiritualiumque Christi alumnorum pastor ac magister detineretur. E  
quotidie ipsi in humeris cophinus, stercorisque ex equino barbari stabulo exportatio incumbebat. Plagae in dorso, plagae in capite, atque in maxilla alapae, dum tandem servitutis et diuturnitatis et gravitatis excessu (o iudiciorum tuorum, olemens Dei Verbum, profunditas!) deficeret senilis illa ac veneranda caesaries, erantque barbaro archiepiscopus nova rerum conversione veluti e plebe unus.

**209** Ubi enim barbara illa anima inter sacrum ab apparente  
et profanum possit distinguere, ut Christum sibi S. Demetrio eripitur, vinculisque liber  
Domini non tangat, inclementissimeque tractet? Quid vero post haec? Archiepiscopus ille, ad mancipii conditionem redactus, oculos ad caelum levat, auxilium supernum implorat: ac statim ei curatio affulsit, liberatorque e gloriae altitudinis celerrime demittitur. Nox erat atque humi archiepiscopus dormiebat. Somnium igitur mirabile ei Sanctus immittit. Visione enim afficiebatur, et, ecce, vir, armatura militari indutus, equo, insidens, ense instructus, juvenis simul ac facie laetissimus, atque, dicebat, si captivitate et vinculis liberari vis, sequere me. Declarat ei suum et nomen et patriam et dignitatem, seque adeo Demetrium vocari, Thessalonicamque ei patriam esse, militemque existere dignitate etiam illustrem. Liberatur illico vinculis archiepiscopus, et quam posset celerrime eum, qui ei apparebat, sequebatur.

**210** Dies prima transiit, secunda aderat ac haud procul  
post hanc tertia et sic deinceps usque ad octavam, ducem itineris se praebente Martyre, jamque prope Thessalonicam erat archiepiscopus, et, ecce, evanescit vice dux: civitatem ingreditur, quis in ea sit miles, rogat, narrans, qui eum a captivitate liberasset; adhuc enim e Providentiae ordinatione miraculi, a Martyre patrat, mysterium ipsum latebat, ut adhuc magis divulgaretur prodigium, Martyrique ad gloriam cederet miraculum. Simulatque igitur audientes in cognitionem rei, per factum a Martyre miraculum patrat, venerunt, ad ipsam illum sacram Martyris basilicam deducunt; statim autem atque esset ingressus, ac in Icone Martyrem vidisset, simulque et ense instructum et equo insidentem conspiceret, esse illum, qui sibi apparuisset, asseverabat. Continuo  
28 ei,



A. ANONYMO. ei, quæ ad miraculum spectarent, manifestata sunt, cadensque in faciem Deo et Martyri gratias agebat.

Deo idcirco ac Martyri in civitate illa gratias agit, 211 Et nunc, exclamabat, Martyrem suum misisse Dominum, meque e manu affligentium me ac de luto facis liberasse, pedesque meos in loco patenti posuisse ac gressus meos direxisse, cognosco. Anima mea pertransivit vinculo-  
rum ferrum, ipsæ manus meæ in cophino servierunt; sed, ecce, nunc illas cum lætitia elevo, unde mihi auxilium venit. Ac Deum quidem ore magnificabat, oculis autem subjectum templi solum madefaciebat; ei enim præ lætitia simul et compunctione lacrymæ, scatebræ in modum manantes, effluebant. Hinc novam civitas tota tanti prodigii festivitatem celebrabat Martyri, miraculumque extollebat.

reversusque deinde in patriam templum ei ibidem, mirabiliter iterum 212 Ille autem archiepiscopus Cyprianus captivus, vinctus, liber in Martyre, Constantino-  
polim post hæc properans, quæ ei ante captivitatem fuerant proposita, curavit, miraculum etiam ibidem, quod ei a S. Demetrio obtigerat, enarrans libereque divulgans. Postquam porro rursus ad ovile suum venisset, templum ingens, veluti de redemptione sua Magno e gratias agens, divino illi nomini excitat, illudque et ornat et illustrat. Verum cum et marmora, ut per ea Martyri templum ornaret splendidius, opus ei essent, socium in labore illum invenit. Ei enim apparet, seque appulsam in portu navim, quæ necessaria futura contineret, jam nunc vidisse, nunciat, nauclerum, ut in marmora inquirat, accedit.

spem ferente Sancto, excitat, splendidissimeque exornat. 213 Mox audacter mentitur nauclerus, seque, quod quærebatur, non habere, affirmat. Ab inquisitione desistit archiepiscopus. Iterum Martyr et locum navis, quo marmora serventur, ei ostendit, quanta ac qualia sint, situmque illorum et munerum et nomen eidem exponens, ac illa, quæ nauclerus navi veheret, marmaro fratris ipsius ac commartyris victoris, qui et illa, inventis aliis, ei dabat, nomine esse mercatum. Rursus archiepiscopus nauclero et nomen et locum et mensuram et figuram et quot ac qualia sint marmora, et qui magno Demetrio a Victore f commartyre data sint, edicit. Cum ista igitur nauclerus audivisset, quid ita futura prospiciens Martyris gratia vellet, intellexit, statimque marmora archiepiscopo largitur.

Hinc Demetrii a captivorum, quos prodigiis liberavit, 214 Atque ita ornandi templi opus brevi perficitur g. Quæ autem mens enumeret, qualisve sermo exponat captivorum ex omni barbarica regione liberationes, quas quotidie fere operatus sit Magnus? Alios quidem ex ipsis vinculis statim liberans atque, ut propriis pedibus aufugerent, dimittens, alios vero, cum vehi indigerent, equo suo impositos sub equitis habitu, carcerum quidem aliis invisibiliter apertis, aliis autem etiam quantum ad vectes et seram, cum vinctis eos vacuaret, servatis intactis, ad usque etiam propriam civitatem suam Thessalonicam veluti per aëra vectos, præstans incolumes, adeo ut carceris custos, cum, victorum, qui custodiæ mancipati erant, computo inito, quosdam, quos Magnus e vinculis eripuerat, amisisset, nescius, quid ageret, aliquando etiam dixerit.

215 Quid hoc? Num iterum ergo e Bulgaria fur carcerem fuit ingressus vinctosque abripuit? Noverat enim, qui sæpe a Martyre,

211 Καὶ νῦν ἔγνω, ἐβόα, ὅτι ἀπέστειλε Κύριος τὸν μάρτυρα αὐτοῦ, καὶ ἐρρύσατό με ἐκ χειρὸς τῶν ἐπιδοκῶντων με, καὶ ἀπὸ πηλοῦ ἰλύος· καὶ ἔστησεν ἐν εὐρυχωρᾷ μου, καὶ τὰ διαθήματά μου κατεύθυνε. Σί- τοις πόδας μου, καὶ τὰ διαθήματά μου κατεύθυνε. Σί- θηρον διήλθεν ἡ ψυχὴ μου τὸν τῶν δεσμῶν· αἱ χεῖρες μου αὐταὶ ἐν τῷ κοφίνῳ ἐδοῦλευσαν· ἀλλὰ νῦν, ἰδοὺ, αἶρω ταύτας μετ' εὐφροσύνης ὅσων ἡ βοήθειά μου ἐλήλυθεν· καὶ στόματι μὲν Θεὸν ἐμεγάλυνεν, ἐξ ὀμμάτων δὲ τὸ ὑποκείμενον τοῦ νεῶ κατέβριχεν ἑδάφος· κροουνῶν γὰρ αὐτῷ κατέρρει τὸ τῆς χαρᾶς ἑμεῦ καὶ κατανύξας δάκρυον· ἐντεῦθεν ἡ πόλις πᾶσα ἑορτὴν ἄλλην τῆς τηλικῆς θαυματουργίας ἐκράτουν τῷ μάρτυρι, καὶ τὸ τεράστιον ἐμεγάλυνον.

212 Ὁ δὲ ἀρχιερεὺς ἐκεῖνος Κυπριανὸς, ὁ αἰχ- μάλωτος, ὁ δεσμιός, ὁ ἐλευθερός ἐν τῷ μάρτυρι τὴν Κωνσταντίνου μετὰ ταῦτα καταλαβὼν ἢ, τὰ τῆς προδέσεως τούτῳ τὰ τῆς αἰχμαλωσίας κατήπειγε, κα- κεί τὸ ἐπ' αὐτῷ τοῦ Δημητρίου θαυμάσιον διηγησάμε- νος, καὶ παρρησιασάμενος. Ἐπεὶ καὶ αὐθις τῷ σφετέ- ρῳ ποιμνίῳ γένοιτο, τὸν μέγαν ὥσπερ ἐδεξιόμενος τῆς ἀπολυτρώσεως ναὸν ἐγείρει ἐπὶ τῷ Θεῷ τούτῳ ὀνόμα- τι, καλλύνει, λαμπρύνει τούτον· ἀλλὰ γὰρ καὶ μαρ- μάρων ἐπεὶ εἰς χρεῖαν καθίσταται ὡς δι' αὐτῶν φαιδρό- τερον κατακαλλύνει τὸ μάρτυρι τὸν ναὸν, εὐρίσκει τοῦ- τον συνέριθον· φαίνεται γὰρ αὐτῷ, καὶ τὸ ἐν τῷ λιμέ- νει πλοῖον προσκεῖλαν ἄρτι φάσκει ἐωράμενος, τῶν ἐν χρεῖᾳ ἔσῃ ἐπιτυχῆς· πρόσσεισι τῷ ναυκλήρῳ τὴν ζή- τησιν τῶν μαρμάρων ποιούμενος.

213 Ἐξελοφειδῆς ὁ ναυκλήρος γίνεται, καὶ τὸ ζη- τούμενον μὴ ἔχειν διίσχυρίζεται· παύεται ὁ ἀρχιερεὺς τῆς ζητήσεως· αὐθις ὁ μάρτυς καὶ τόπον δεικνύσι τοῦ πλοίου αὐτῷ, ὅποι οἱ μάρμαροι, ὅποσαι, καὶ ὅποι- αι, καὶ τόπον τούτων, καὶ ἀριθμὸν, καὶ ὄνομα οἱ προ- σσημνόμενος, καὶ ὅτι τὰς, ἃς ὁ ναυκλήρος φορτηγεί- ται τῷ πλοίῳ μάρμαρους ὀνόματι τοῦ ἀδελφοῦ καὶ συμ- μάρτυρος Βίκτορος ταύτας ὠνήσατο, καὶ ὅς ἐτέρας εὐρών ταύτας αὐτῷ ἐδώρησατο. Πάλιν ὁ ἀρχιερεὺς τῷ ναυκλήρῳ, καὶ ὄνομα σημαίνει καὶ τόπον, καὶ μέτρον, καὶ εἶδος, αἶ, καὶ ὅσαι καὶ ὅποιαι αἱ μάρμαροι, καὶ ὡς δωρηθεῖεν αὐταὶ Δημητρίῳ τῷ μεγάλῳ πρὸς Βίκτορος τοῦ συμμάρτυρος. Ὡς γοῦν οὕτως ἀκούσῃ ὁ ναύαρχος συνήκεν ὡς οὕτω βούλεται ἡ προβλεπτικὴ χάρις τοῦ μάρτυρος, καὶ παραυτὰ τὰς μαρμάρους δίδωσι τῷ ἀρχιερεῖ.

214 Καὶ τὸ ἔργον οὕτω τῆς τοῦ ναοῦ περικοσμήσεως εὐδὺς συμπεραίνεται· τίς δὲ ἐξαριθμήσει νοῦς; ποῖος δὲ λόγος ἐκδιηγῆσεται τὰς τῶν αἰχμαλώτων ἀναρρήσεις ἐκ πάσης χώρας βαρβαρικῆς, ἃς ὁ μέγας κατ' ἐκ- στήν ἐπιτελοῖν σχεδὸν, τοὺς μὲν ἐλευθερῶν ἐξ αὐτῶν δεσμῶν παραυτὰ, καὶ πρὸς τὸ οἰκεῖον φεύγειν πο- σὶν ἀφίεις, τοὺς δὲ ἐπόχους τῷ σφετέρῳ ἵππῳ ἀνελα- φριζόμενος, φαινόμενος ἑφιππος, τῶν φρουρῶν τὰς μὲν ἀνοίγων ἀοράτως, τὰς δὲ καὶ ἀσαλεύτους κλείδῃ καὶ σφραγίδι διατηρῶν τῶν δεσμῶν ἀποκενῶν, καὶ πό- λειως τῆς οἰκείας ἄχρι Θεσσαλονίκης ἀέριους ὥσπερ τού- τους ἀνασωζόμενος, ὡς ἐντεῦθεν καίποτε τὸν δεσμο- φύλακα τοὺς δεσμίους μετροῦντα κεκλεισμένους εἴσω φρου- ρᾶς ἐπεὶ τινὰς ἀπωλέσει, οὓς ὁ μέγας ἐξήρπασε τῶν δεσμῶν, διαπορούμενος \* εἰπεῖν.

215 Τί τοῦτο; μήποτε καὶ αὐθις ὁ ἐκ βουλγαρίων κλέπτῃς τῇ φυλακῇ ἐπεδήμησε, καὶ δεσμίους ἐξήρπα- σεν; ἤδει γὰρ ὡς πολλάκις τῷ μάρτυρι πολλοὺς δεσ- μίους

an non  
διαπορού-  
μενον?



**A** μίους ἐκ τῆς φρουρᾶς ἐξημίωτο· ἑωρᾶτο γὰρ καὶ τοῖς βαρβάροις ἰππαζόμενος ὁ μέγας οἷς οἶδε λόγοις, φερῶν αἰχμάλωτον ἔποχον, καὶ τὸν ἀρπάζοντα, ἢ κλέπτοντα, καὶ διωκόμενον ἅμα καὶ φεύγοντα, θάυμασίως ἐσχηματίζετο. Ἀλλὰ τί σοι τῷ μεγάλῳ τοῦ Χριστοῦ στρατιώτῃ; τί σοι τῷ συμπαθεστάτῳ καὶ φιλοπατρίδι ἀντιδοίμην ὁ λαὸς σου τῆς εἰς ἡμᾶς σου κηδεμονίας τῆς εἰς ἡμᾶς πολλῆς σου χρηστότητος;

multis e custodia eductis, damnum pateretur; nam et a barbaris Magnis fuit conspectus, cum equo vectus, quibus novit, modis captivum, vecturæ indigum, deferens et rapientis seu fugientis speciem referret. Verum quid tibi magno Christi militi, quid tibi commiserantissimo ac patriæ amanti nos populus tuus ob tuam erga nos curam, ob magnam tuam erga nos benignitatem retribuamus?

**A. ANONYMO.**  
multitudine  
celebrandi  
occasio hic  
arripitur.

## ANNOTATA.

**a** Caput hoc titulo simul et initio in codice olim Mazarinæo est mutilum, quod ex hoc post pag. 199 folium unum alterumve sit excisum, licet interim paginarum series, quod hæc non prius, quam factum hoc fuisset, numeris fuerint distinctæ, interrupta haud sit; quæ autem huc spectantia in præfato codice restant, a fol. 200 usque ad fol. vers. 203 excurrunt. Porro dictum caput e codice nostro Græco † Ms. 193, in quo a fol. verso 31 usque ad fol. vers. 83 e Leonis Allatii Ms. descriptum exstat, lectori hic exhibetur; licet autem illud narrationis prolixioris, quod Joannes Stauracius adornavit, compendium dumtaxat sit, non autem ipsa prolixior auctoris nostri anonymi narratio, a nobis tamen, cum hanc integram haud habeamus, præfati nostri anonymi nomine illud hic editur, quod ab eo equidem, quæ complectitur, primum litteris commendata fuisse videantur, certeq. a primæva ejusdem narratione in substantia haud differat, uti argumento esse potest occurrens apud Mabillonium tom. 1 Veterum Analect. pag. 89 et sex seqq. narratio, qua ab Anastasio Bibliothecario, qui et ipse anonymi nostri narrationem in compendium contraxit, quantum ad substantiam eadem omnino, quæ cap. præsentis, Joannis Stauracii verbis expresso, narrantur, litteris commendata existunt.

**b** Nihil plane occurrit, ut, cujusnam hic sedis in Africa fuerit archiepiscopus, utcumque determinem. Verum seculo octavo senescente nonoq. ineunte, quo tempore, uti ad lit. proxime seq. docebo, narratum cap. præsentis miraculum Cypriano, in Africa archiepiscopo, obvenit, in Africa saltem episcopos archiepiscoposque exstitisse, fas est concludere vel ex iis, quæ Pagius in Criticis ad annum 893, num. 1 in medium adducit.

**c** Auctor noster, uti ex iis, quæ in Commentario prævio num. 24 in medium adduxi, primum est eruere, certo ante annum 882, et quidem, quemadmodum ex Annotatis, quæ duobus capp. proxime prægressis subnexui, apparet, verosimiliter aut seculo octavo senescente aut nono ineunte floruit; quapropter, cum in narratione sua, prout apud Mabillonium loco supra cit. in compendium ab Anastasio Bibliothecario contracta exstat, narratum a sese cap. præsentis miraculum ætate sua evenisse, diserte sub initium affirmet, consecrarium fit, ut id verosimiliter vel seculo nono ineunte, vel etiam paulo citius seu octavo senescente acciderit; ambobus autem hisce seculis Sclavi, qui in Dalmatia habitabant, hancque regionem jam inde ab Heraclii imperatoris ætate occuparant, continuo piraticam exercuere, uti quisque facile intelliget vel ex iis, quæ de natione illa Andreas Dandulus in Chronico suo loco non uno memoriæ prodat. Jam vero, cum hæc ita habeant, facile fieri potuit, ut Cyprianus archiepiscopus, cui dictum miraculum obvenit, in manus Sclavorum, dum ex Africa Constantinopolim navigaret, inciderit; quod re etiam vera factum, auctor noster hic tradit.

**d** Alicubi verosimillime in Dalmatia, uti ex Annotatis ad lit. præced. statuendum videtur.

**e** Ita hic S. Demetrius, qui μεγαλομάρτυρος, magni Martyris, titulo a Græcis passim condecoratur, antonomastice quodammodo seu per excellentiam nominatur.

**C** **f** Non alius indubie nominis hujus martyr hic designatur, quam celeberrimus ille, de quo apud non actum jam est die 21 Julii, quo Martyrologio Romano aliisque Fastis sacris quam plurimis exstat inscriptus, cultumque plane insignem Massiliæ obtinet.

**g** Auctoris nostri anonymi narratio, a Joanne Stauracio in compendium contracta, hic modo (quæ enim sequuntur, a posteriore hoc scriptore addita dumtaxat sunt) terminatur; verum de templo, quod Cyprianus episcopus eo loco, quo in Africa sedem habebat, extruxisse in S. Demetrii honorem supra hic narratur, nonnulla, a Joanne Stauracio haud commemorata, ejusdem cap. præsentis parte, quæ dumtaxat ex dictis in codice olim Mazarinæo adhuc restat, auctor noster suppeditat. Cum notatu satis digna sint atque ad gloriam Sancti nostri faciant, ea huc, addita interpretatione Latina, lubet transcribere. Sic habent: Διακοσμήσας εἰς κάλλος τὸν ναὸν ἐξήτει τὸν Θεὸν δι' \* προσευχῆς καὶ δεήσεως τὴν χάριν ἐπισκιάσαι τοῦ μάρτυρος, καὶ μὴ ἄμαυρον γενέσθαι θαυμάτων τὸν εἰς ὄνομα αὐτοῦ οἰκοδομηθέντα ναόν, καὶ δὴ τυγχάνει τῆς αἰτήσεως. Ποιεῖ γὰρ τὸ θέλημα τῶν φοβουμένων αὐτὸν ὁ Θεὸς καὶ τῆς δεήσεως αὐτῶν εἰσακούει. Ἰδοὺ γὰρ τῇ ἐπιφοιτήσει τοῦ μάρτυρος ἱασεῖς ἐπιτελοῦνται νοσημάτων ποικίλων καὶ πνευμάτων ἀπαλλάττονται τῷ ἐλαίῳ τῆς αὐτοῦ κανδήλας χριόμενοι. Δῆγμασι δὲ σκορπίων ἀνεπιβούλευτοι γίνονται πάντες οἱ τὴν πόλιν οἰκοῦντες· θῆναι δὲ αὐτῇ καταγορεύεται, τὸ πρότερον, ὥς πολὺς ὁ λόγος, ἐν δύο μηνὶ τοῦ ἔτους Ἰουλίῳ καὶ Ἀυγούστῳ μὴ δυναμένων εἰς γῆν κατακλιθεῖν καὶ καθεύδειν διὰ τὸ πλῆθος τῶν πληττόντων σκορπίων, ἀλλ' εἰς καράβους εἰσιόντων, κάκεισε τὴν χρεῖαν ἐκπληροῦντων τοῦ ὕπνου αὐτῶν· ἀπὸ δὲ τοῦ παρόντος ἀφ' ἧς ἡμέρας ἐγκεκαινίσται ὁ οἶκος τοῦ πανένδοξου μάρτυρος, κἂν εἰ συνεβῇ δηχθεῖναι τινὰ ἐκ τῶν σκορπίων, ἐκ τοῦ ἐλαίου τῆς κανδήλας περιχρίεται εἰς τὸ πληγὲν μέλος καὶ τῆς ὀδύνης ἅπτον ἀπαλλάτται. Cum templum (Cyprianus episcopus nempe) pulchre ornasset, Deum per orationem ac preces, ut Martyris gratia obumbraret nec obscurum absque miraculis ædificatum ejus nomini templum maneret, rogabat, votique factus est compos. Voluntatem enim illorum, qui eum timent, Deus adimplet, precesque eorumdem exaudit. Ecce enim, accessu ad Martyrem morborum diversorum curationes perficiuntur atque a dæmonibus liberi evadunt, qui oleo lampadis ejus unguntur. Omnes autem, qui civitatem incolunt,

\* οὕτω hic legi  
neguisti.



colunt, a serpentum morsibus haud periclitantur; iisdem vero ipsa, cum prius, ut fama refert, duobus anni mensibus, Julioque et Augusto, humi procumbere ac dormire præ serpentum vexantium multitudine non possent, sed schaphas ingrederentur, ibidemque somni necessitati satisfacerent, afflicta fuisse asseveratur; statim autem ab eo die, quo gloriosissimi Martyris domus fuit consecrata, etsi etiam a serpentibus morderi quempiam accidat, oleo lampadis ejus ad membrum læsum perungitur, statimque dolore liberatur. *Hæc eadem, quæ ita auctoris nostri anonymi narratio, prout in codice olim Mazarinæo exstat, paulo prolixius exponit, paucis hisce verbis, Per orationem ejus (sancti Demetrii) si quis infirmus in eodem templo (exstructo nempe a Cypriano archiepiscopo) devotus advenerit, si perunctus fuerit de oleo lampadis ejus, illico sanabitur, etiam involvit narrationis ejusdem apud Mabillonium loco supra cit. compendium, ab Anastasio Bibliothecario contextum. Hoc porro, quamquam ex dictis cum Joannis Stauracii compendio in substantia conveniens, plura tamen adhuc alia adjuncta, eaque satis notatu digna, quæ ab hoc absunt, complectitur, uti comperiet, qui unum cum altero contulerit. Ceterum quod ad narratorum hoc cap. fidem spectat, quo de hac utcumque statui queat, debent etiam, quæ supra ad lit. c dicta sunt, expendi.*

## MIRACULORUM

## LIBER III

Auctore Anonymo altero a.

## CAPUT I.

*De viro, qui S. Demetrii patrocinio amissum e morbo oculorum usum recuperavit b.*

Vir. quicquid morbo oculorum usum amisit, S. Demetrio ei

Vir quidam olim civitatis hujus, Byzantium negotii cujuspiam causa profectus, gravem in morbum incidit: ex hoc autem et oculis vehemens fluxio obvenit, corporeaque luminaria extinxit. Ac, morbo quidem pulso, convaluit, præ cæcitate autem omnino miser nihilque facere valens, ibat quidem, sed in lapides impingens. Pedes erant offendiculis attriti, nec illi uspiam medela occurrebat. Animo concipit magnum Demetrium curationemque quærebat, nec repetere cessabat: o utinam Thessalonice in patria mea versarer! Et magnum ibidem Pugilem, exclamabat, instanter invocare possem, et voto laud fruerer. Verum et ibidem, quem quærebat, medicus ei apparet, bonusque pastor ac curator, ut ovilis sui ovem adjuvet, festinat diligensque Thessalonice Paterfamilias, ut drachmam perditam inveniat, accurrit.

apparente, ac, quid facere debeat, indicante,

217 Ac quam ob rem, ait, o homo, modicæ fidei es, ac solum me in patria invocatum apparere existimas? Verum ne et procul et quovis recurras, si ad castissimæ Dei Matris oratorium (Oeconomium est loco nomen) accesseris, interius me invenies, tibi que apparebo ac statim lumen videbis. Homo statim expergefactus surgit, currit, divinam illam Castissimæ domum quærit, invenit, in templum ingreditur, rogat, ubi sit magnus Demetrius audit: Ecce, divina Martyris effigies: erat autem e lapillis artificiosissime composita ac optima. Procidit ante effigiem cæcus, lacrymis quam plurimis perfusus. Ad sanctos pedes tuos, ait, procumbere non desistam, donec magnus et martyr et medicus oculos meos sanes, ita ut divinam tuam formam ac speciem videam.

Ἄνθρωπος τις πάλαι τῆς πόλεως ταύτης πρὸς Βυζαντίδα κατὰ τινα χρεῖαν ἀφορμηθεὶς, νόσῳ περιπεπτώκει δεινῇ· ἐκ δὲ τῆς καὶ ρεύμα τοῖς ὀφθαλμοῖς ἐμπίπτει δριμύ, καὶ τοὺς σωματικοὺς φωστῆρας ἡμαυρώσει. Καὶ τῆς μὲν νόσου ἀπαλλαγείς, ῥάων ἦν, τῆς δὲ τυφλώσεως τὸ παράπαν ἄθλιος καὶ ἀνευρέγχιος, περιρῆναι δὲ λίθοις προσπαίων· πόδας τοῖς προσκυρούμασι συντριβόμενος, καὶ θεραπεία τούτῳ ἦν οὐδαμού. Εἰς νοῦν λαμβάνει τὸν μέγαν Δημήτριον, καὶ τὴν ἰατρείαν ἐκζητεῖ, καὶ ἀντιβολῶν οὐκ ἐπάνετο· καὶ εἴθε τῇ ἐμῇ πατρίδι Θεσσαλονικῇ παρῆν, καὶ τὸν μέγαν εἶχον ἐκείσε προσλιπαρεῖν ἀδελτὴν, ἑβόα, καὶ τῆς ἐφίσσεως τῷ ἱατρὸς, καὶ ὁ καλὸς ποιμὴν καὶ προστάτης ταχύνει τὸ τῆς οἰκίας μάνδρας ἐπισκέψασθαι πρόβατον, καὶ ὁ καλὸς τῆς Θεσσαλονικῆς οἰκοδεσπότης τὴν ἀπωλλωμένην εὐρεῖσθαι τρέχειν δραχμὴν.

217 Καὶ ἵνατι, φησὶν, ὀλιγόπιστος, ὦ ἄνθρωπε, εἰ, καὶ μόνον ἐν τῇ πατρίδι οἶμι με φθάνειν καλούμενον; Ἀλλὰ μὴ καὶ πόρρω καὶ πανταχῶ ἀνάστα καὶ τῷ εὐκτηρίῳ οἴκῳ γεόμενος τῆς πανάγνου καὶ Σεμνέστατος, οἰκονομεῖον τῷ τόπῳ τὸ ὄνομα, ἐνθὺς εὐρήσεις με, καὶ ὀφθῆσομαί σοι, καὶ ἔσῃ παραχρῆμα βλέπων τὸ φῶς. Ἐξυπνὸς ὁ ἄνθρωπος παραυτίκα γεόμενος ἀνίσταται, τρέχει, τὸν Σεῖον οἶκον ἐκεῖνον τῆς πανάγνου ἐρευνᾷ, εὐρίσκει, εἰσεῖσι τῷ ναῷ, ἐρωτᾷ, ποῦ ὁ μέγας Δημήτριος, ἀκούει· ἰδοὺ εἰκὼν ἡ θεία τοῦ μάρτυρος ἦν δὲ ἐκ ψηφιδῶν συγκεῖμένη φιλοτέχνως εὖ μάλα καὶ δριμύστα. Πίπτει τῆς εἰκόνος ἐμπροσθεν ὁ τυφλός, δάκρυσιν ὅτι πλείστοις περιρρέόμενος· οὐ παύσομαι προκυνθῆσθαι τῶν σῶν ἁγίων ἰχνῶν ἕως οὗτο ὁ μέγας καὶ μάρτυς, καὶ ἱατρὸς τοῖς ὀφθαλμοῖς Σεραπεύσεις μου, ὡς ἰδῶ σου τὴν Σεῖαν μορφήν καὶ εὐπρέπειαν.



A 218 Νύξ ἤδη παρῆν, καὶ ἰδοὺ τῷ πάσχοντι ὁ μάρ-  
 τυς καὶ ἱατρός καὶ τοῖς δακτύλοις τοὺς νενοσηκότας ἤφατο  
 ὀφθαλμούς, καὶ ἡρέμα πῶς διανοίγει, καὶ λήμην ὡς εἶδὼκε  
 ἐκεῖθεν περιαιρεῖ· εἰδ' οὕτω πιέζει σφοδρότερον, ὥς  
 ὀδυνηθῆναι, καὶ ἀφυπνισθῆναι τὸν πάσχοντα, καὶ ἀκού-  
 σαι παρὰ τοῦ μάρτυρος· οὐδενὺν εἰσέτι ὥρᾳς με; οὐχ  
 ὥρᾳς με τὸν ἱατρὸν; οὐχ ὥρᾳς με τὸν θεραπευτὴν; ὁ δὲ  
 καὶ ἀνεπήδησε ταχίον, καὶ τοὺς ὀφθαλμούς ἐπάρας τῇ  
 εἰκόνι τοῦ μάρτυρος· ὥρῳ σε, ἔφη, τὸν μέγαν μου ἱατρὸν,  
 ὥρῳ σε τὸν μάρτυρα τοῦ Χριστοῦ, ὥρῳ τὴν σεβαστὴν καὶ  
 θείαν εἰκόνα σου, καὶ πολλὴν τὴν εὐχαριστείαν προ-  
 σάγω σοι, ὅτι ἔστησάς μοι ἐν εὐρυχώρῳ τοὺς πόδας  
 μου καὶ τὰ διαβήματα μου κατεύθυνας· ὅτι ἐρρύσω  
 τοὺς ὀφθαλμούς μου ἀπὸ δακρύων, καὶ τοὺς πόδας μου  
 ἀπὸ ὀλισθήματος.

218 Nox jam aderat, et ecce, Martyr et medi-  
 cus digitis etiam oculos, infirmitate affectos,  
 patienti tangit, ac mire paulatim aperit, cœcita-  
 temque omnem, ut apparebat, inde aufert. Deinde  
 ita eos vehementius premit, ut dolore afficeretur  
 excitareturque patiens atque a Martyre audiret:  
 Nondumne adhuc me vides? Nonne me medi-  
 cum vides? Nonne me curatorem vides? Ille au-  
 tem celeriter exiliit, oculisque in Martyris effi-  
 giem sublati, video te, dixit, magnum meum  
 medicum, video te Christi Martyrem, video ve-  
 nerandam ac divinam tuam effigiem, magnam-  
 que tibi gratiam habeo, quod in loco patenti  
 pedes meos collocaris, gressusque meos direxe-  
 ris; quod oculos meos a lacrymis pedesque meos  
 a lapsu liberaris.

A. ANONIMO.  
 προτοque  
 opitulante,  
 eundem re-  
 cuperat.

## ANNOTATA.

- a Ut quo in pretio scriptoris hujus, qui qua determinata ætate floruerit, ignoratur, lucubratio  
 subjecta haberi debeat, perspectum utcumque habeas, Adi Commentarium prævium num. 25. F  
 B Isthæc porro, quæ in codice olim Mazarinæo a pag. 203 usque ad pag. 226 extenditur, haud  
 proxime in hoc excipit jam datam scriptoris pariter anonymi lucubrationem, sed hanc inter  
 et illam Homilia, his verbis, ἔφη ὁ σωτήριος λόγος, inchoata atque in Commentario prævio plus semel  
 memorata, aliæque nonnulla a pag. 205 usque ad pag. 208 interjecta habentur.  
 b Miraculum, quod cap. subjecto e codice nostro signato † Ms. 193 lectori exhibetur, in  
 codice olim Mazarinæo a fol. 209 usque ad fol. 215 etiam narratur, nonnullis fol. 208 verso  
 et seq. recto præfationis in modum præmissis hoc initio: Ἄλλοι μὲν ἄλλα.

## CAPUT II.

Cæcus pro medela ad S. Demetrium recurrit, sibique eum modo duplici  
 propitium experitur a.

C Ἀνὴρ τις ἕτερος πόλεως τῆς Ἀδριανοῦ ἐξορμώμε-  
 νος, καὶ οὗτος πηρὸν τοὺς ὀφθαλμούς καὶ προ-  
 δραμεῖν ἐπὶ θεραπείᾳ τῷ μεγάλῳ διανενοῖται, καὶ δὴ  
 ὁ μὲν πρὸς ὁδοιπορίαν ἦν εὐτρέπης· οἷς δὲ οἰκεῖος  
 πρὸς γένος ἦν ἀνὴρ τὴν ὁδοιπορίαν ὡς μακράν, ὡς  
 δυσχερῆ καὶ ταῦτα περὶ καὶ τυφλώττοντι ἀπηγόρευ-  
 ον. Ὁ δὲ, ἀλλ' εἰ καὶ εἰς δύο ὅλους ἐνιαυτοὺς παρατεθῇ  
 τὰ τῆς ὁδοιπορίας μοι, οὐ παύσομαι ἕως εὐρήσω μοι τὸν  
 ζητούμενον ἱατρὸν, τὸν μέγαν Δημήτριον, ἅπτεται τῆς  
 ἰδοῦ, διανύει δρόμον εἰς ὅλας ἡμέρας δύο, τυφλῷ πο-  
 δὲ ἀβλῶς περιπλανώμενος, βιαζόμενος προσκρούων  
 τοῖς λίθιναις, πικρὰ ἀφαισθάνων, καὶ πολλὰ ἄτι φέ-  
 ρων τὸν κάματον. Βλέπει τοῦτον ὁ μέγας μακρόθεν,  
 κάμπτεται τῇ συμφορᾷ τοῦ ἀνδρὸς ὁ συμπαθὴς τὰ  
 πάντα Δημήτριος τῆς πίστεως ἀποδέχεται, καὶ κατ'  
 ὁδὸν ἐπιππος τῷ πεπηρωμένῳ τούτῳ ἀνδρὶ.

220 Ἐρωτᾷ καὶ μὴ ἀγνοῖν ὅπῃ πορεύεται οὕτω  
 μόνος, οὕτω σκοτεινὸς καὶ πάσης εὐαιότητος, ἀκούει,  
 πρὸς τὸν τοῦ μεγάλου Δημητρίου θεῖον τάφον, ὡς ἀνα-  
 βλέψει· ἀλλὰ πολὺς σοι, φησὶν, ὁ δρόμος τῆς προκειμέ-  
 νης ὁδοιπορίας καὶ δυσχερὴς· αὖτις τὸ καὶ πρῶτον  
 ῥηθὲν· ἀλλ' εἰ καὶ εἰς δύο ὅλους ἐνιαυτοὺς, φησὶν, οὕτω  
 ταλαιπωρήσαιοι, οὐ στήσομαι μέχρις ὅτου ἐκείσε γέ-  
 νομαι· ἀλλὰγε δὴ, φησὶν ὁ μέγας, καὶ μικρὸν σε τῷ  
 ἵππῳ τῷδε διαναπαύσομαι· λαμβάνει τοῦτον ἐπὶ τοῦ  
 ἵππου, καὶ αὐθημέρον μέσον τοῦ θεῖου τεμένους τούτου ἐν-  
 τίθησιν τὸν τυφλόν· ὁ δὲ μὴ γνοὺς τὸ θαυμάσιον, καὶ  
 ὅπῃ παρῶ, τοῖς ἐν τῷ ναῷ τοῦ μεγάλου εἰσιούσι, καὶ ἐξίσουσιν

Vir quidam alius, Adrianopoli oriundus, ocu-  
 lis et ipse mutilatus erat, atque ad Magnum  
 b pro medela recurrere meditabatur. Ac is qui-  
 dem ad iter paratus jam erat; quibus vero ge-  
 neris necessitudine vir erat conjunctus, iter ut  
 longum, ut difficile, idque incedenti pedibus  
 cæcutientique conficiendum, dissuadebant. Ille  
 autem dicebat: Verum, etsi mihi duorum inte-  
 grorum annorum iter esset propositum, non ces-  
 sabo, donec quæsitum a me medicum, magnum  
 Demetrium, invenero. Iter arripit, cursum quo-  
 bus circiter diebus integris promovet, cæco pede  
 miserum in modum errabundus circumiens, in  
 lapides impingere coactus, frequenter in terram  
 cadens, magnumque vere laborem sufferens. Re-  
 spicit illum a longe Magnus, calamitate viri  
 multum commiserans Demetrius flectitur, fidem  
 suscipit, equoque insidens mutilato viro isti in  
 via apparet c.

Cæcus, dum  
 pro medela  
 ad S. Deme-  
 trii tumu-  
 lum Adria-  
 nopoli pro-  
 perat, ab eo  
 in via

b

F

c  
 sibi apparen-  
 te Thessalo-  
 nicam mira-  
 bili modo  
 sistitur.

d

tem



A. ANONYMO.

viruque  
deinde ibi-  
dem dona-  
tur.

B

**221** Καὶ τινες κατήκοοι τοῦτου γεγόμενοι φασιν· ἄνθρωπε, μέμνησαι; τῇ ἐν Θεσσαλονίκῃ ναυῷ τοῦ μεγάλου Δημητρίου ἐστὼς Ἀδριανούπολιν φαντάζῃ καὶ ἱππό-  
την πλανήσαντα· καὶ δὴ ἐκπληκτος ἦν ὥραις ἐφ' ἡμετέρας, καὶ σιγῶν· εἰθ' οὕτως εἰς ἑαυτόν ὥσπερ γενόμενος, ἐδημοσίευσεν τὸ τεράστιον, καὶ μετὰ θαυμάσιον αἶμα καὶ χαρμοσύνης τὴν Σεραπίειαν ἐξῆτει· ἤδη γάρ ἀναβλέψας ἐκ τοῦ προλαβόντος εἶχε τὴν τῶν ὀφθαλμῶν ἀνάβλεψιν· φαίνεται γοῦν κατ' ὄναρ ὁ μάρτυς αὐτῷ ἐνεγκτός, καὶ φησιν, μὴ μόνον χερσίν επαφώμενος τὸν ἐναντίον μου ναὺν καταμάσσανε, ἀλλὰ βλέπε τοῦτον καὶ αὐτοῖς ὀφθαλμοῖς· καὶ αὐτίκα ἀναπετάσας τὰ βλήματα, ὅρα πάσαν τοῦ ναοῦ τὴν θέσιν τε, καὶ εὐρέπειαν Θεὸν μεγαλύνων, καὶ τὸν μάρτυρα τοῦτου Δημήτριον.

C

## F

*Peregrini  
quidam,  
Thessaloni-  
cam, quæ ab  
Agarenis  
capta erat,  
properantes,*

b

**Ε**περον, ω παρόντες, τῶν τοῦ Μεγαλομάρτυρος  
 τεραστίων λέγων ἔρχομαι, τῶν εἰρημέων τάχα  
 οὐκ ἔλαττον ὅπως μὲν ἡ Θεσσαλονίκη χρόνοις πολλοῖς  
 πρότερον ὑπὸ τῶν τῆς Δούλης ἐάλω τέκνων τῆς Ἀγάρ  
 καὶ μαχαίρας ἔργον ἐγένετο, Λέοντος τὰ σκήπτρα  
 διέποντος, κρίμασιν οἷς αὐτὸς μόνος ἀπορρήτοις ἐπί-  
 στασαι, Κύριε, παριδὼν τὰ τοιαῦτα, καὶ οὕτω διὰ  
 τὰς ἡμετέρας ἁμαρτίας γενέσθαι δικονομησάμενος,  
 ἄλλα τε πάντως δηλοῦσι γραφαί, καὶ ἡ μνήμη διαρ-  
 ρεῦσα ἐτι καὶ νῦν τὰ ἐπισυμβάντα τῆνικαὶτα ἐπι-  
 τραγοῦε. Κατ' αὐτὸν οὖν τὸν καιρὸν τῆς ἀλώσεως ἄν-  
 θρωποι τινες Ἰταλιῶται τῆς ἐαυτῶν ἐξορμήσαντες  
 εὐχῆς ἔνεκεν, καὶ ἱστορίας τῶν ἐκασταχόθιναων, καὶ δὴ πρὸς  
 αὐτὸ τὸ ζωφόρον τείνοντες μνημα τὴν εὐθὺ τίως τοῦ  
 μαρτυρίου ἀνέστησαν.



A

223 Καὶ ἐπεὶ αὐτὰ δὴ τότε τὰ Τέμπη διεξίεναι τούτοις ἔτυχε τὰ Θετταλικά, ἀνὴρ τις, ἄγνωστος αὐτοῖς πρότερον καὶ οὐπω τετραμένος, καθεωράτο συνοδοιπορῶν, πολὺς τὴν τρίχα, τὴν ὄψιν ἰλαρὸς, τὴν περικολὴν σεμνὸς· καὶ τῇ θείᾳ μόνῃ πολὺ τὸ σεβάσιον ὑποφαίνων καὶ πρᾶον. Εἶτα ἕτερός τις ἐφαίνετο πρὸς αὐτοὺς ἐκ τοῦ πρόσω ἐπιών, ἱππότης ὠραίος μὲν ὅσα θεάσασθαι, καὶ πολὺ τὸ ἐκ φύσεως ἐπιτερπές ἔχων καὶ χαρίεν· κατηφὴς δὲ καὶ ματαιόνομος τὸ τῆς φαιδρότητος ὑποδηλὸν χαροπὸν, καὶ ὥσπερ τινὶ πένθει ἀπαρκαλήτῳ καταβεβλημένον καὶ ἐπιστυγναζόμενον· ὅς, ὁμοίαν τῇ ὄψει καὶ φωνῇ ἀφείς, προσηγόρευσε τε πρότερον τὸν πρεσβύτερον, Ἀχιλλεῖον τοῦτον κτονομάσας, καὶ πῶς πορεύῃ, ἐπήρετο· ἐγὼ δὲ τὴν πρὸς σέ, ὡς ὀρέξ, διεξίω. Καὶ ὁ πρεσβύτερος περιπαρῶς ἀντασπασάμενος. Δημήτριον τοῦτον καλέσας, καὶ μέγαν τοῦ Ἀχιλλεύου Ἀγωνιστὴν προσειπὼν, σὺν σπουδῇ καὶ αὐτὸς ἀνθρώπα, ὃ, τι εἴη τὸ αἷτιον τοῦ σκυθρωπασμοῦ καὶ τῆς τσαύτης κατηφείας καὶ λύπης.

B

224 Καὶ ὁ Μάρτυς, ἤχεται μοι, ἔφησεν, ἡ πατρίς καὶ παρὰ τῷ Δικαστῇ τῶν ὅλων ἤδη κατέγνωσται. Χεῖρες ἀνδροφόνου καὶ βάρβαροι τοὺς φυλῆτας ἡνδραποδίσαντο· αἵμασιν ὁμοφύλοις περιόρεται μοι νῦν ὁ σῆκος· βεβήλοις καὶ ἀνάγνοις ποσὶ πατεῖται τὰ ἱερὰ καὶ ἐξουδένωνται· κἀγὼ μὲν τὸ Θεῖον ἐξελεπάρουν συνήθως, εἰς ἔλεον τῶν ἡτυχηκότων ἐκκαλούμενος, καὶ οἰκτον αὐθις λαβεῖν παρητούμην, ἀλλὰ μὴ ἦν οἰκείῳ αἵματι περιποιήσατο ἐκκλησίαν, βαρβάρων ἰσχυρὸν μόνον πεποιθότων, ἀλλ' οὐ Θεῷ, παριδεῖν διασπαρῆναι χερσίν. Ὁ δὲ, καὶ γὰρ τὰ ἑαυτοῦ ἀνεξερεύνητα κρίματα, εἶασε τὴν τούτου κληρονομίαν βαρβαρικῆς ἀπανθρωπίας πείραν λαβεῖν· ταῦτα μὲν ὁ Μάρτυς ἐκδηλοῦμενος, καὶ τὸν ἱεράρχην ἔσχευ· Ἀχιλλεῖον συνεπικλώμενον τε τοῖς πάθεσι καὶ Μεγάλα σου, Κύριε, ἐπεβόων ὁμοῦ, τὰ θαυμάσια, καὶ οὐδεὶς ἱκανὸς εἰς ἐννοίαν ἀφικέσθαι τῆς οἰκονομίας σου.

225 Τῶν δὲ Ἰταλιωτῶν ταῦτα σὺν ἐκπλήξει ἀμνηχὴν καταθεύρουμένων, εἰς τις ἡμέρα πῶς ἑλληνικῆς ὁμιλίας οὐκ ἀλλότριος, ἀλλ', ὅτι δὴ, φησὶν, ὦ Στρατιῶτα, εἰπέ μοι, περὶ ποίας ταῦτα ὑμῖν λέγεται πόλεως, καὶ τίς ἡ τοῖς βαρβάροις παραδοθεῖσα. Καὶ ὁ μέγας Δημήτριος. Ἡ ἐμὴ, ἔφησε, δυστυχιστάτη πατρίς ἡ Θεσσαλονίκη, τοῖς βαρβάροις ἐγένετο ἐκδοτός· καὶ αὐτίκα, οἱ μὲν, ὃ τε πρέσβυς καὶ ὁ μέγας Δημήτριος, οὐκέτι τοῖς συνοδοιπόροις κατεθεωροῦντο· αὐτοὶ δὲ κατὰ μόνους, ἐπεὶ οἱ Ἰταλιῶται ἐγένοντο, τοῦ ἐτέρου διεπυνθάνοντο, τί ποτε ἄρα πρὸς ἐκείνων διήκουσε. καὶ οἵτινες οἱ συνοδοιπορῆκοιτες εἶεν· ὁ δὲ σὺν θαύματι καὶ ἐκπλήξει ἕκαστα διηγείτο, καὶ τὴν τοῦ Μεγαλομάρτυρος ἐδήλου ἐπιφάνειαν, τὰ τε τῆς πατρίδος δεινὰ διασαφίσαντος, καὶ τὰ κατ' αὐτοὺς ἐν ἀσφαλεῖ θέσθαι διασημνάντος.

226 Ὡς οὖν δὲ μὴ λάφυρον καὶ αὐτοὶ τῶν ἐχθρῶν γίνονται, πόρρω ἑαυτοὺς Θεσσαλονίκης ἀπαγαγόντες, οὐ μετὰ μικρὸν παρὰ τῶν διαδράκτων ἕκαστα τε τῶν γεγενημένων κατήκουον, καὶ συνῆκαν οἱ ἄνθρωποι ἐναργῶς ὡς ὁ μέγας ἐκεῖνος Δημήτριος ἐτύχχανεν ὦν, τῆς πατρίδος ἐπαναστάς, ἐπὶ τοῖς συμβάσι σκυθρωπάζων καὶ ἀνιῶμενος. Εἰς αὐτὴν δὲ τὴν βασιλεύουσαν ἀναχθέντες, ὅσα τε αὐταῖς εἶδον ὄψεσι περιηγούντο, καὶ τὴν τοῦ

ad Martyris ædem recta ducit, aliquamdiu incesserant.

223 Cum vero et ipsa Thessalica tempe transire illis jam accidisset, vir quidam, prius illis ignotus ac nondum conspectus, crinibus canus, vultu hilaris, habitu modestus, ac qui solo aspectu multum majestatis lenitatisque præferret, una iter facere est visus. Deinde alius quidam apparebat a fronte illis occurrens, eques quidem aspectu pulcher, multumque jucunditatis ac venustatis ex natura habens; subtristis autem, demissumque, qui lætitiā obtegeret, ac veluti luctu quodam inconsolabili depelleret atque obrueret, vultum exhibens; qui et vocem, aspectu similem, emittens, ante omnia senem, Achilleum illum vocans, compellavitque ac, quo vadis, rogavit; ego vero ad te, ut vides, transeo. Tum senex, gaudio ingenti salute vicissim dicta, Demetrium eum vocans, manique illius, qui certantibus præmia proponit, athletæ titulo condecorans, statim et ipse rogat, quæ tristis supercilii ac ita demissi vultus mœstitiæque causa sit.

224 Ac Martyr, periit mihi, dixit, patria, jamque ab universorum Judice reprobata est. Manus cruentæ ac barbaræ contribules meos in captivitatem abduxere; templum meum eorum, qui ejusdem mecum gentis sunt, sanguine modo circumluitur; profanis impurisque pedibus Sancta calcantur ac pro nihilo habentur. Ac ego quidem de more, ad miserorum misericordiam provocans, Deum impense orabam, atque, ut rursus miseratione duceretur, ac, quam suo sanguine acquisivisset, ecclesiam barbarorum manibus, qui in sua tantum virtute, non in Deo, confidunt, divelli haud sineret, efflagitabam. Ipse autem (inscrutabilia enim illius sunt judicia) hæreditatem suam barbarorum sævitiam experiri permisit. Hæc autem effatus Martyr Achilleum etiam, sacrorum antistitem, ad commiserationis affectum movit, ac, Magna tua, Domine, clamabant simul, mirabilia, nec ullus est, qui, quæ ad Providentiam tuam spectant, mente assequi sufficiat.

225 Hæc autem Italii stupore, cum mentis id intelligi abalienatione conjuncto, spectantibus, unus gunt, aliquis, linguæ Græcæ non omnino ignarus, submissa voce, sed nunc, age, inquit, o miles, dic mihi, de quali hæc a vobis dicantur civitate, ac quænam illa sit, quæ barbaris sit tradita. Tum magnus Demetrius, Mea ipsius, dixit, infortunatissima patria Thessalonica barbaris tradita est. Ac statim quidem senexque et magnus Demetrius a simul iter facientibus haud amplius fuere conspecti; illi autem, quoniam Itali essent, seorsum alterum sciscitabantur, quid tandem ex illis audivisset, ac quinam illi essent, qui itineris socii exstitissent. Hic autem cum admiratione et stupore referebat singula, perhibebatque magni Martyris apparitionem, qui et patriæ mala exposuisset, atque, ut sua in tuto ponerent, admonuisset.

226 Ne igitur et ipsi inimicorum præda fierent, procul sese a Thessalonica recipientes, haud multo post ex iis, qui aufugerant, et singula, quæ acciderant, audivere, et dilucide, magnum illum Demetrium exstitisse, qui, patria relicta, ob ea, quæ evenerant, vultu prætristitia demisso dejectoque fuisset, viri intellexere. In ipsam autem civitatem imperantem reversi,

a S. Demetrio, in via sibi appa-  
rente,

E  
patriæque  
suz interi-  
tum deplo-  
rante,

d

alioque id-  
circo decli-  
nantes bar-  
barorum  
captivitatem  
evadunt.



A. ANONYMO. reversi; et ea, quæ suis oculis viderant, narrare, et Martyris patriæ commiserantis affectum, illiusque in hanc et suos amorem exposuere; a quo et nunc adhuc custoditur ac fovetur, atque ad pristinam felicitatem sub illo altero cive suo ac curatore rediit. Is namque, velut immotum quoddam firmumque vallum, hodieque adhuc sceleratorum Scytharum *f* inhibet impetum, inexpugnabilem eis dextram in murum obiciens, irruptionibusque eorum patriam suam servans superiorem.

Μάρτυρος ἐπὶ τῇ πατρίδι συμπάσαιαν· καὶ τὸ τοῦτου D  
φιλόπατρι καὶ φιλοίκειον ἐπεδείκνυντο, ὅφ' οὐ καὶ νῦν  
ἐτι περιφρουρεῖται τε καὶ περιβάλλεται, καὶ ἐπὶ τῆς  
προτέρας εὐδαιμονίας ὑπ' ἐκείνῳ δευτέρῳ πολίτῃ καὶ  
κηδεμόνι ἀνέδραμεν. Οὗτος καὶ γὰρ, οἷά τις ἀκλινῆς  
περίβολος καὶ στερρός, τὰς τῶν ἀλητηρίων Σκύθων ἐτι καὶ  
νῦν ἐπέχει ὁρμὰς, τὴν ἄμαχον αὐτοῖς ἐπιτειχίζων  
θεξίαν, καὶ ἀνωτέραν τὴν ἑαυτοῦ τῆς ἐκείνων διασώζων  
ἐπιδρομῆς.

## ANNOTATA.

a Caput præsens, aut, si mavis, prodigium isthoc contentum e codice olim Mazarinæo, in quo a fol. verso 218 usque ad fol. versum 221 excurrit, Græce simul et Latine in Historiæ Byzantinæ post Theophanem Scriptoribus pag. 314 et binis seqq. ante me jam vulgavit Combefisius. Atque hoc quidem, cum hinc Græca scriptoris nostri anonymi narratio describenda e dicto Mazarinæo codice haud fuerit, mihi accidit percommodum; verum, etsi id ita sit, hancque, prout loco cit. a Combefisio vulgata exstat, dumtaxat hic recudam, Latine tamen, qua ab hoc scriptore exponitur, interpretationi novam substituendam existimaui, quod adornata ab eo auctoris dumtaxat sensum, non autem etiam verba subinde reddat; quod nostræ Græca interpretandi methodo haud satis congruit.

B b Saraceni, aliis Agareni hicque auctori nostro Agaris ancillæ filii, quod ab hac Saræ, Abrahamæ uxoris, famula originem per filium Ismaëlem ducere credantur, etiam nuncupati, anno ab orbe condito secundum Græcorum computum sexies millesimo, quadringentesimo duodecimo ac proin a Christo nato 904 Thessalonicam expugnarunt, murisque dejectis ac incolis maiorem partem aut occisis aut in captivitatem ad agros Tripolitanos misere abreptis, incenderunt. Ita præter scriptores alios docet nos auctor omni exceptione major Joannes Cameniata, Clericus et Cubuclesius Thessalonicensis, qui, quam oculis suis spectarat, universam patriæ suæ tunc excisæ Historiam in libello, ea de re conscripto atque a Bertholdo Nihusio, primum ac deinde iterum a Combefisio inter historiæ Byzantinæ post Theophanem Scriptores vulgato, graphice depingit; de hoc autem Thessalonicæ excidio (neque enim aliud, a Saracenis patratum, noscitur) indubie hic loquitur auctor noster anonymus; quare cum eodem, quo id accidit, tempore etiam evenisse, quod cap. præsentis narrat, miraculum, mox subjungat, hujus apprime determinatam epocham habemus.

c Hoc nomine, quod indeclinabile simul pluralisque est numeri, distinguuntur Thessaliæ loca seu, quæ isthæc complectitur, regiuncula, in valle amœnissima, quam Peneus fluvius bisariam secat, Larissam inter et oram maritimam sita. Adi ad vocabulum tempe vel in linguæ Latinæ Thesaurο Stephanum, vel in Geographia Baudrandum, vel etiam in Antiquitatum Lexico Hoesmannum, qui præterea, cur regiuncula ista ita appellata fuerit, exponit.

d Senem Achilleum, hic et supra ab auctore nostro memoratum, exstitisse episcopum, Lequienus in Oriente sacro tom. 2 col. 28 recte ex hoc loco concludit; verum num recte pariter ibidem Thessalonicensem archiepiscopum eum facit? Id equidem mihi haud apparet. Demetrius enim, qui, quemadmodum infra num. 226 dicitur, Thessalonicam patriam suam, ab Agarenis captam reliquerat, seni Achilleo, una cum peregrinis Latinis, Thessalonicam ad Sancti nostri tumultum properantibus, Tempeque Thessalica, Larissa ex Annotatis ad lit. præced. haud procul dissita, jam prætergressis, iter instituenti, recta in fronte occurrisset, eique, sese ad illum festinare, dixisset ab auctore nostro supra narratur; quod cum ita sit, sanctusque Larissensis seculo iv episcopus ac metropolita, nomine Achillius, seu Achilleus, de quo in Opere nostro ad xv Maii diem jam actum, e sacris Græcorum Fastis ac nominatim e Basiliano Melonogio notus sit, hunc ego, non autem e Sanctum homonymum, qui Thessalonicensis fuerit archiepiscopus, ab auctore nostro, qui, S. Demetrium, Thessalonicam, quæ ab Agarenis capta erat, relicta, Larissam ad S. Achilleum concessisset, secundum jam dicta insinuat, designari, existimo; in hac autem opinione maxime etiam confirmor, quod Thessalonicensis archiepiscopus, qui Achilleus fuerit vocatus, aliunde notus haud sit. Ceterum laudatus Lequienus suppeditatam ab auctore nostro cap. præsentis narrationem perperam etiam loco cit. intellexit, dum ea tradi, affirmat, Achilleum senem, qui una cum S. Demetrio peregrinis Italis apparuisse narratur, quique ob jam dicta e Thessalonicensium archiepiscoporum Catalogo expungendus videtur, pro civitate Thessalonicensi Deum, ut imminentem ei Saracenorum impressionem averteret, frustra interpellasse; neque enim illa vel verbum, quo hoc adstruatur, complectitur, ut facile deprehendet, qui totum caput præsens evoluerit.

e Narrata ab auctore nostro SS. Demetrii et Achillei cap. præsentis apparitio, quam angelorum ministerio peractam, Combefisius supra laudatus in scriptorum editione ad lit. b cit pag. 315 et seq. ad marginem indicat, sola peregrinorum, uti omnia ad hunc usque locum, quo, quæ ad visionem illam spectant, terminantur, occurrentia manifestant, fide innititur; sitne autem hæc, ut dicta apparitio indubitanter credatur, fundamentum sufficiens, prudentis lectoris judicio relinquo, ita tamen, ut hunc præ ceteris, quæ de hoc argumento possent disseri, meminisse velim, peregrinorum passim, ac maxime eorum, qui aliunde, uti hic fit, noti haud sunt, relationes omnes, quæ prodigiosum quid ac raro evenire solitum continent, suspectas haberi.

f Antiqui Græcorum scriptores, ut Strabo Geographiæ lib. xi, pag. 507 aliisque locis docet, universas Septemtrionales gentes Scytharum et Celto-Schytharum nomine afficere erant soliti; ex illorum adeo more Hungaros, qui, e Septemtrione Meridiem versus delati, seculo nono senescen-



A te sedes primum in Pannonia, abs illis deinde Hungaria idcirco nuncupata, fixerunt, annoque 934, *A. ANONIMO.* iterumque deinde anno 943 in imperii Orientalis ditiones irruerunt, ab auctore nostro per Scythas hic intelligi, existimo; qui cum præterea, ætate sua postremum hoc factum, indicare hic videatur, id eum, qui fortassis (adi Commentarium prævium num. 25) jam inde etiam a seculo nono floruit, seculo decimo saltem lucubrationem suam adornasse, argumento etiam qualicumque est. Hæc adeo iis, quæ in Commentario prævio num. 25 dicta sunt, adijunge.

## CAPUT IV.

Vir valetudinis, pessime affectæ, in æde, S. Demetrio prope Thessalonicam sacra, ad quam sese conferre ab hoc in somnio jussus fuerat, sanitatem recuperat a.

Μικρόν τι τοῦ ἄστεος ἀποτέρῳ, τῆς Θεσσαλονίκης φημί, πηγή τις δι' ἡδύος καὶ καθαροῦ πρόεισι, φύχρου μὲν ὅσον φαῦσαι καὶ διαφανοῦς νάματος, ἄλλως δὲ ἡδίστου καὶ ἀγαθοῦ πόματος· πέτρας γὰρ ὑπερεκχεῖται τὸ ρεῖθρον ἀποτόμου φυσικῇ τινὶ διερχομένης τοῦτ', καὶ σφοδρὸν ὁμοῦ τι καὶ ἄφρονον τοῦτο ἀποβλύζουσης· ταῦτατοι καὶ τὸ χωρίον τινὲς τῶν ἄνω τοῦ χρόνου πλούτῳ κομώντων τῆς εὐκαιρίας ἀγάμενοι, ἀγαθῶν ἀνδρῶν τοῦτο καὶ θείων ἀπέφηναν οἰκητήριον· ναὸν μὲν ἐκείσε κατὰ τὸ ἐγχωροῦν ἐπὶ τῷ ὀνόματι τοῦ μεγάλου Δημητρίου δειμάμενοι, πηγὴν δὲ ὡς ἀληθῶς θαυμάτων καὶ ἰάσεων ἄβυσσον τὸν χώρον ἀποδειξάμενοι. Ἀνδρὶ οὖν τινὶ τούτων δὴ τῶν ταῖς βασιλικαῖς ἐξυπηρετουμένων διακονίαις συνέβη ποτὲ νόσῳ περιπεσεῖν, τὴν Θεσσαλονικὴν παριόντι καὶ πάσας αὐτῷ τὰς χρηστοτέρας προσδοκίας περιαιρεθῆναι, ἅτε δὴ τοῦ κακοῦ μήτε ἰατρῶν τέχναις εἰκόντος, καὶ τῷ χρόνῳ μᾶλλον ἐπιιδόντος πρὸς τὸ χυλεπώτερον.

228 Παρεῖτο μὲν γὰρ αὐτῷ ἅπαν τὸ σῶμα, ἐλέλυντο δὲ ἀρμονίαι καὶ διερρηχέσαν, καὶ εἰ τι τῶν σαρκῶν μὴ τῇ νόσῳ προδεδαπάνητο, διώδει τοῦτο καὶ ἐξώγιστο, ὡς μὴδὲ ἀφῆν οἶοντε εἶναι τῶν θεραπευόντων προσέσθαι· ἔκειτο οὖν τὰ κατ' ἑαυτὸν ἀπογνοῦς καὶ τοῖς τῶν ἀλγεινῶν ἀφόρητοις συνεχῶς κατατιτρωσκόμενος βέλεσι· ἤδη ποῦ τὰ τελευταῖα ἀπνέων καὶ ὅσον οὐπω τὴν ψυχὴν ἐξαφῆναι ταῖς ἀληγηδόσι καρδοκῶν, ὅναρ οὖν θεῖον ὁ θεὸς ἐπέστη Δημήτριος, καὶ εἰ τῆς ἰάσεως, ὡ οὐτος, ἱμεῖρη τυχεῖν, πρὸς τὸ ἐξω τοῦ ἄστεως, εἶπεν, ἐμὸν ἅπιδι τέμενος, ὃ πηγὴν ὀνομάζουσι, μελλήσας μὴ δὲ βραχὺ, χεῖραστε γὰρ τοῦ ὕδατος καὶ πόδας νιψάμενος καὶ αὐτόθι περιβράντισας τὸ πρόσωπον, τῆς ὑγίειας οὐκ ἀμοιρήσεις, εἰμὶ δὲ ὁ ταῦτά σοι προστάσων Δημήτριος, τῆς δὲ τῶν πόλεως κηδεμῶν καὶ τῶν ἐν ἀσθενοῖς αἰμισθος ἰατρός.

229 Ἡ μὲν οὖν ὄψις ταῦτα προσέταττε· πῶς δὲ, ἐφ' ὃ κείμενος, πορευθήσομαι, πάντων μοι διαλελυμένων τῶν μελῶν καὶ μὴ μόνον αὐτὸς πρὸς κίνησιν ἐξηπορημένος; ἀλλὰ καὶ φαῦσαι τίς μου βουληθεῖν, δριμυτέραις ὀδύναις βαλλόμενος, τοῦτο ἐμοὶ καὶ λίαν ἐστὶν ἄπορον, πανταχόθεν παρειμένῳ καὶ ἐξησθηνηκότῃ· ἀλλ' ὁ φανείς ἐκεῖνος αὐτόναιρος ὁ θεὸς Δημήτριος, ἅπιθι εὖν, ἀνθρώπε, τὰλλα παρὰ φαῦλον θέμενος, ἔλεγε, καὶ τῆς ἰάσεως τεύξη· ἤγετο οὖν φοράδην· οὐ γὰρ ἦν ἀπειθεῖν καὶ τῷ τεμένει προσέριπτο, ἐλαίφτε ἀγίῳ πρὸς τῶν νοσοκομούντων περιχρισθείς καὶ τῷ θεῷ ἐκείνῳ, ὡς ἐκέλευσεν ὁ φανείς, περιάντλησάμενος ὕδατι· τῆς αὐτῆς οὖν ἦκε νυκτὸς ὁ ἀργυπνος ἰατρός πρὸς τὸν κάμνοντα καὶ αὐτὸς εἰ ὑγιαίνει ἐπήρετο· ὁ δὲ καὶ

Octobris Tomus IV.

Parvo quodam spatio a civitate, Thessalonica In xde S. Demetrio ad aquæ quidem suaviter ac pure manat, fontem prope Thessaloniciam sacra vir quidam, limpidæ, ad bibendum autem alioquin suavissimæ ac optimæ. Fluentum enim e prærupta, quæ naturali quadam sectione scissa est, modoque quodam vehementi simul ac copioso id emittit, petra effunditur. Quidam igitur superiorum temporum, qui divitiis abundabant, locum etiam ob opportunitatem admirantes, proborum eum sacrorumque virorum domicilium fecerunt, templum quidem ibidem, prout licebat, Magni Demetrii nomini ædificantes, fontem autem, ut vere esset miraculorum ac curationum abyssi sedes, destinantes. Accidit igitur, ut vir quidam ex iis, qui imperatoris officiis funguntur, in morbum aliquando incidere, utque Thessalonicam progressu emendationis etiam quæque exspectatio ei præcideretur, utpote malo medicorum arti non cedente, sed tempore potius in pejus crescente.

228 Labefactatum enim ipsi erat totum corpus; dissoluta autem erat ac difflebat membrorum compactio, et si quid carnum morbo ante absumptum haud erat, id intumescere ac inflabatur, adeo ut neque curantium tactum posset admittere. Jacebat igitur eorum, quæ de se fiebant, ignarus, continuoque intolerabilibus dolorum ictibus convulsus. Ubi jam extremum spirare animamque fere præ doloribus exhalare putabatur, per somnium divinum divinus adstitit Demetrius, et, si sanitatem, o tu, consequi vis, ad meum, dixit, situm extra civitatem templum, quod Fontem appellant, abito, nec mora, cum manus nimirum ac pedes ablueris, faciemque ibidem unxeris, sanitatem consequere; sum autem, qui hæc tibi præcipio, Demetrius civitatis curator infirmorumque absque mercede medicus.

229 Hæc igitur visio injunxit; qui autem, dixit decumbens, membris omnibus mihi dissolutis, iter instituam? Cum non tantum, memetipsum ut moveam, sim ineptus, verum etiam, si quispiam contrectare me velit, doloribus gravioribus feriar, id mihi sane, omni ex parte debilitato viribusque effeto, oppido est difficile. Verum ille, qui ipsemet apparebat, divinus Demetrius, abi modo, homo, dixit, ceterumque malo factus superior sanitatem consequere. Gestatus igitur (neque enim, ut fidem abnueret, comparatus erat) ducebatur, cumque ab iis, qui ægros curabant, et sacro oleo perunctus, et divina illa, quem-

29 admodum



A. ANONYMO.

admodum is, qui apparuerat, in mandatis dederat, aqua ablatus fuisset, in templo est positus. Ipsa igitur nocte vigil ille Medicus ad ægrotantem accessit, rursusque, an recte valeret, rogavit; ille autem, imo vero, dixit, morbo immedicabili, emendationis spe nondum etiam modo affulgente, laboro.

seque ibidem  
fontis illius  
aqua lavis-  
set, sanita-  
tem recupe-  
rat.

230 Cum igitur hujus manum prehendisset, vehementiusque commovisset, is quidem, qui adversa valetudine laborabat, expergefactus perspicue ac vehementer clamavit, continuoque lamentatus est; famulorum autem, et quantacumque præ misericordia aderat, multitudo simul accurrat, cumque universi una, veluti extremum spiritum, deplorarent, æger quidem, quæ sibi rursus visa fuerant, subobscura voce narravit; Illi autem, Martyrem ipsum esse, exclamabant, eique manifestissime apparuisse, dicebant, atque decumbentem, ut meliori alacriorique esset animo, excitabant. Hic igitur, cum primum quidem manum sensim movisset, deinde vero ad pedes, e dissolutione antecedenti tunc adhuc expansos, tulisset, rursusque retraxisset, ac aquam ex illo morbos propellenti fonte postulasset, seque ipsum abluisset, qui prius nec modicum sese circumagebat, nec omnino movebat, prodigiorum hujusmodi Effectorem et laudabat et variis, quibus gratias ageret, canticis condecorabat; cumque, e lecto nempe, surrexisset, et sanis incedebat pedibus, et, quod patratum fuerat, miraculum clamoribus, contineri haud valentibus, narrabat *b*, ita ut hinc omnes quidem e civitate effunderentur atque ad sacram Martyris ædem concurrerent *c*; diebus autem non paucis per noctem ac diem hymnis Deum honorarent, Martyrisque templum a vulgo infimæque plebis hominibus nominis mutationem acciperet, ac exinde, membrorum laxationem dissolutionemque modo ineffabili colligante rursusque etiam chirurgia admirabili apte componente Martyre, Armogenes *d* Demetrii loco vocaretur.

λίαν, ἔφη, ἀνιάτως ἔχω, μήπω καὶ νῦν τῶν χρηστο-  
τέρων παρόντων.

230 Τῆς χειρὸς οὖν τούτου δεξιόμενος καὶ σφοδρότερον διακινήσας, ὁ μὲν διυπνισθεὶς ὁ νοσῶν, τὸν τι καὶ θωλύγιον ἀνεβόησε καὶ συνεχῶς ἀπώμωζεν· τὸ δὲ τῶν θεραπεύοντων καὶ ὅσον ὑπὸ φιλανθρωπίας παρὴν πληθὺς, συνδεδραμηκὸς καὶ ὡς τελευταία πνευόντος ἡδὴ συναποδρηνούντων ἀπάντων, ὁ μὲν ἀμυνόντος ἡδὴ τῇ φωνῇ ὁ νοσῶν διεξήκει αὐτῷ τὰ ὁραθέντα, οἱ δὲ ἐπεβοῶντο τὸν μάρτυρα ἐκείνον τοῦτον ὑπάρχειν, καὶ ἀριδύλως αὐτῷ ἐπιφανῆναι ἔλεγον, καὶ πρὸς τὸ εὐθυμό-τερον τὸν κείμενον ἐπανῆγον· ὁ δὲ πρῶτα μὲν τὴν χεῖρα ἡρέμα κινήσας, πρὸς δὲ καὶ τοὺς πόδας ἡπλωμένους τέως ἐκ πρώτης ἔτι καταβολῆς περιστείλας, καὶ αὐτῷ ἐκτείνας ὕδαρτε ἐξαιτησάμενος τῆς ἀλεξικάκου ἐκείνης ἐκτείνας καὶ ἀπονίσας αὐτὸν, ὁ μὲν πρὸς βραχὺ πρό-πηγῆς καὶ ἀπονίσας αὐτὸν, ὁ μὲν πρὸς βραχὺ πρό-τερον αὐτὸν μετάγων ἢ ὅλως μετακινῶν, ὕμνει τε τὸν τοσοῦτον θαυματουργὸν καὶ παντοδαποῖς ἐξετίμα εὐ-χρηστηρίοις ψαλμοῖς, καὶ τῆς κλίνης ἥδη ποῦ ὑπεξαναστὰς ἐβαδίζε τε ἀρτίοις ποσὶ, καὶ τὸ τερατουργηθὲν ἀσι-γῆτοις ἐξηγεῖτο βοαῖς, ὡς ἐντεῦθεν ἐκχεῖσθαι μὲν πάντας τοὺς ἄστας πρὸς τὸ τοῦ μάρτυρος ἀποδρα-μεῖν οἰκητήριον, ἡμερῶν δὲ οὐκ ὀλίγων παννυχίσι καὶ ἡμερῶν ὕμνοις τὸ θεῖον γεραίρειν, τότε τοῦ μάρτυ-ρος τίμενος παρὰ τῶν ἰδιωτῶν καὶ βαναύσων τὴν ἐπω-νυμίαν ἀλλάσσθαι καὶ ἀντὶ Δημητρίου ἀρμογένην τὸ ἀπὸ τοῦδε καλεῖσθαι, τὴν τῶν ἀρμονιῶν πάρεσιν καὶ διάλυσιν συνδήσαντος ἀρρήτῳ τινὶ καὶ θαυμαστῇ χει-ρουργίᾳ καὶ αὐτῷ συναρμοσαμένου τοῦ μάρτυρος.

## ANNOTATA.

C a Caput hoc, prout e codice olim Mazarinæo, in quo a fol. 221 usque ad fol. vers. 224 extenditur, integrum apud nos descriptum exstat, lectori hic exhibetur; exstat autem et fol. 90 vers. ac seq. recto in codice rostro signato † Ms. 193, a Joanne Stauracio aliis verbis expositum.

b Cum auctor noster nusquam edicat, longone, an brevi dumtaxat temporis spatio a miraculo jam exposito remotus viaverit, vel idcirco, quam hoc fidem mereatur, definire haud possum.

c Videsis etiam quæ de loco illo sacro frequentique olim ad eundem populi concursu in Comentario prævio num. 93 dicta sunt.

d Nomenclatione nimirum ab Ἀρμός, articulus seu membrum, et γεννάω, progigno seu genero deducta, Sanctoque ac ejus templo, quod in eo is membra quodammodo, dum, quæ dissoluta ictave paralysi essent, sanitati restitueret, progignere videretur, attributa, uti hic auctor noster memoriæ prodat.





A

## CAPUT V

*Qui Sanctus, ut sacrum sibi in Cappadocia templum, quod collapsum erat, instauraretur, effecerit a.*

a

Εν τινι τῆς Καππαδοκίας χωρίῳ, (δρακοντίανᾳ τῷ χωρίῳ τὸ ὄνομα,) ναὸς τῷ μεγαλομάρτυρι Δημητρίῳ ἐξωκοδόμηται, διὰ τῆς ἀνωτάτω τιμῆς τε καὶ αἰδοῦς ἔτι τοῖς ἐγχωρίοις ἀγόμενος, καὶ ἡ αἰτία τῆς οἰκοδομῆς εἰπεῖν οὐ χεῖρον ταύτην ἐστίν· ἄνθρωπος τις αὐτοῦργεῖν εἰσθλῶς καὶ ἀπὸ χειρῶν πεπορισμένος τὸν βίον περὶ τὸ ἑαυτοῦ πονούμενος γῆδιον, λίθων τινὰ ἐξεφόρει σωρὸν, προὔκειτο δὲ ἅρα τῷ ἀνδρὶ εἰς ἄλωνα μετασκευᾶσαι τὸν χώρον ἐκκαθαρεύοντα, καὶ ὁ μὲν ἔργου εἵχετο καὶ σπουδαίοντα τότε ὡς δοκοῦν ἄχρηστον διεκάρη.

B

232 Νεανίας δὲ τις αὐτῷ περὶ ταῦτα πονοῦντι τὴν ὄψιν ἐνπρεπῆς, τὴν ὥραν διαφανῆς, στρατιωτικῶς ἐσταλμένος ἱππότης ἐφίσταται, καὶ ὡς οὗτος, ἐφῆ, εἰς ἄλωνα τὸν ἐμὸν σοὶ διὰ σπουδῆς μετασκευᾶσαι σῆκόν; οὐ χαίρήσεις τῷ ἐπινοήματι, οὐδὲ ἄριστα σάυτῳ ἔση βεβουλευμένος· εἰμὶ δὲ ὁ Θεσσαλονικεύς, ἔφη, Δημήτριος καὶ ἐνταῦθα τιμώμενος, καὶ ὁ μὲν τοσαῦτα εἰπὼν ὤχετο· ἄφρωνος δὲ ὁ γηπόνος κατέλειπτο, καὶ οἶον τὰς φρένας παρακοπεῖς, τῶν μὲν ἐν χειρὶ πάντων ἐκλελησμένος, ὑπὸ δὲ τῆς θείας ἐκείνης μαρμαρυγῆς τὰς αἰσθησεις ἀφαιρεθεῖς.

233 Ἐπεὶ οὖν οἱ προσήκοντες καὶ ἄλλως συνήθεις τὴν αἰτίαν τῆς ἀφασίας διεπυνθάνοντο, τρεμούση ἐνταῦθα ὁ ἄνθρωπος καὶ ὥσπερ παραφαινομένη τῇ γλῶττι ἕκαστα τῶν ὁραθέντων περιηγείται, καὶ τὸν ἐπιφανέντα Δημήτριον εἶναι ἔλεγε. Σπουδῇ οὖν οἱ ἀκούσαντες τηνικαῦτα, μᾶλλον τὸν ἐπικείμενον ἐκφορήσαντες συρφετόν, καὶ διακαθαρμένοι, θεμελίους τε παλαιᾶς τινὸς περιετύγγανον οἰκοδομῆς, καὶ τοῦτο ἐκεῖνο δηλοῦν τὸν φανέντα, οἷς περιέτυχον εἰκότως τεκμεριωσάμενοι, τοῦτον δὲ τὸν νῦν ὁρώμενον πολυτίμητόν τε καὶ θαυμαστόν σῆκόν ἀνωκοδόμησαντο, σταυρὸν δὲ ἐπὶ τοῦ ἐκείνου, ὡς τοῖς ἀγρόταις ἔθος, ἐξ ἀργύρου τῷ τεμένει ἐνιδρυσάμενοι ὀνόματι θαυμάτων καὶ τεραστείων ἔμπλεων τὴν περίοικον ἀπειργάσαντο μεγάλα καὶ ἀκούσαι φοικτὰ ἀεὶ τοῦ φιλανθρώπου ἐπιτελοῦντος ἐνταῦθα Θεοῦ διὰ τῆς τοῦ μάρτυρος Δημητρίου συνεχοῦς τῷ χωρίῳ παρουσίας καὶ ἐπιφοιτήσεως· ἐν χριστῷ Ἰησοῦ τῷ κυρίῳ ἡμῶν, ᾧ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος νῦν καὶ αἰεὶ etc.

C

In quodam Cappadociæ pago (Dracontiana loco nomen est) magno martyri Demetrio templum, quod in maximo adhuc honore ac veneratione ab incolis habetur, ædificatum exstat, causaque, quam exposuisse abs re fuerit haud, ædificationis est: Vir quidam, per sese laborare manuumque opere victum comparare solitus, cum in agello suo laboraret, lapidum quemdam acervum extulit, viro autem forte erat propositum, locum, cum expurgatus esset, in aream commutare; ac opere quidem detinebatur, accuratissimeque, quod, ut videbatur, inutile erat, repurgabat.

*b Rustico cui-  
dam in Cap-  
padocia com-  
mutare in  
aream medi-  
tanti locum,  
b*

232 Ei vero, hisce operam danti, juvenis quidam, facie decorus, specie pellucidus, militari equitis habitu indutus, repente adstat, et, heus tu, inquit, meumne tu templum in aream tibi prope commutes? Re, quam meditaris, haud lætaberis, neque optime tibimetipsi consulueris; sum autem, dixit, Demetrius, Thessaloniciæ natus ibique honoratus. Atque hic quidem, cum talia dixisset, abibat; agricola autem voce manebat destitutus, ac velut mente percussus, omnium quidem, quæ præ manibus habebat, erat oblitus, præ divino autem illo fulgore sensibus orbatus.

*E in quo funda-  
menta antiqui  
templi De-  
metrii jace-  
bant, Sanctus  
apparet.*

233 Cum igitur necessarii aliterque familiares stuporis causam rogarunt, tremente ac velut deficiente voce singula eorum, quæ visa erant, homo hic exponit, eumque, qui apparuerat, Demetrium esse, edixit. Tum igitur, qui id audierant, magis alacriter superjacentes sordes efferentes, locumque expurgantes et in antiqui cujusdam ædificii fundamenta incidebant, et hanc ipsam rem, qui apparuerat, ostendere, ex iis, in quæ inciderunt, merito conjicientes, hanc, quæ hodieque cernitur, ædem sacram et pretiosam et mirandam instaurarunt, ac crucem argenteam, ut rusticis mos est, nomini illius in luco collocantes miraculis et prodigiis plenam, magna audituque stupenda misericordie Deo semper per assiduam martyris Demetrii in loco præsentiam ac visitationem ibidem perficiente, viciniam effecere et in Christo Jesu Domino nostro, cui gloria et virtus nunc et semper etc.

*itaque, ut il-  
lud instaure-  
tur, efficit.*

F

c

## ANNOTATA.

a Et hoc caput, prout e codice olim Mazarinæo, in quo a fol. 224 verso usque ad fol. 226 rect. excurrit, integrum apud nos descriptum exstat, hic proponitur; pariter autem aliis verbis a Joanne Stauracio explanatum exstat in codice nostro † Ms. 193, in quo miraculum, cap. præcedenti datum, proxime excipit.

b Nec urbem nec pagum hujus nominis, qui in Cappadocia situs sit, in Geographicis seu tabulis seu lexicis invenio; ut adeo pro ignobili dumtaxat loco Dracontiana debeat haberi, licet interim et æde S. Demetrio sacra, et miraculis, per hunc patratis, effulsisse ab auctore nostro cap. præsentem tradatur.

c Cum omnia, cap. præsentem, quo auctor noster lucubrationem suam terminat, narrata, in Cappadocia gesta dicantur, isque non in regione illa, sed vel Thessaloniciæ vel in loco, haud procul a modum ab hac civitate, longissimeque adeo a Cappadocia remoto, floruisse videatur, potest sane vel hinc, num integram is in omnibus, quæ hic memoriæ prodit, fidem mereatur, non immerito revocari in dubium.

ANALECTA



## ANALECTA

De unguento seu oleo e S. Demetrii tumulo prodigiose scaturiente aliisque adhuc ejusdem Sancti miraculis, partim e scriptoribus typorum beneficio jam vulgatis, partim e Joannis Stauracii ac Demetrii Chrysoloræ lucubrationibus nondum editis accepta.

§ I. Miracula, seculo decimo posteriora, quæ Sanctus in Thessalonicæ favorem patrasse narratur.

Sanctus, qui  
quam diu-  
tissime ad-  
versus ho-  
stes serva-  
rat incolu-  
mem,

Fuisse enimvero, Mauritio imperii Romani habenas moderante, Thessalonicam prodigioso prorsus modo adversus unitam Avarum aliarumque barbaricarum nationum vim a S. Demetrio, patrono suo, defensam, expugnationisque simul ac direptionis periculo præsentissimo ereptam, Joannes, Thessalonicensis archiepiscopus supra sæpissime laudatus, qui rei gestæ interfuit, miraculorum, a S. Demetrio patratorum, lib. 1 jam dato, cap. 13 et binis seqq. indubitatum facit. Atque illud quidem, uti ex Annotatis, dicto cap. 13 ad lit. h subnexis, liquet, seculo sexto ad finem inclinante seu anno 597 evenit; fuisse porro etiam eandem civitatem seculo septimo, cum idem, quem proxime laudavi, Joannes Thessalonicensem ecclesiam jam moderaretur, atque adhuc serius, seculo octavo scilicet, modo pariter prorsus mirabilis a Sancto nostro adversus barbaros propugnata, e patratorum abs hoc miraculorum lib. 2 pariter jam dato, si non, quod hujus auctor (adi Commentarium prævium num. 24) fidem undequaque integram haud mereatur, omnino indubitatum, verosimillimum saltem apparet. Et vero, non tantum seculo septimo ac sequenti, sed etiam ad annum usque 904 Thessalonicam inimicorum omnium impetu, patrocinate S. Demetrio, superiorem permansisse, variisque belli periculis fuisse ereptam, Joannes Cameniata supra adhuc laudatus, qui tum floruit, in sua de Thessalonicæ per Saracenos excidio lucubratione, ac Nicolaus patriarcha, ecclesiam Constantinopolitanam tunc temporis moderatus, in sua de eodem luctuoso eventu Monodia non obscure indicant.

2 Verum tunc celeberrima illa civitas, uti rei oculatus testis, quem iterum mox laudavi, Joannes Cameniata, a Bertholdo Nihusio anno 1653 Colonia Agrippinæ editus, rursusque deinde a Combefisio inter Historiæ Byzantinæ post Theophanem Scriptores anno 1685 typis Parisiensibus recusus, fidem facit, a Saracenis, adversus Leonem Orientis imperatorem, cognomento Sapientem, bellantibus, sub Leonis Tripolitæ, impiissimi apostatæ, ductu expugnata fuit, fœdissimeque, incolis etiam magno numero in captivitatem abductis, direpta atque excisa. Atque hoc quidem, quod ad illud usque tempus S. Demetrii, uti omnibus passim erat creditum, patrocini Thessalonica contra omnia hostium molimina stetisset inconcussa, mirandum quam maxime accidit. Audi, qui opportune ad institutum præsens Nicolaus patriarcha loco su-

pra cit. verbis Græcis, quæ et in linguam Latinam conversa textui Græco subjungam, loquatur. Πρὸς, inquit, μοι, Δημήτριε μάρτυς, ἡ ἀήττητος συμμαχία; πῶς τὴν σὴν πόλιν ὑπέριεις ἐπαρθευμένην; πῶς ὑπὸ σοὶ πολέουχῳ ἢ ἐχθροῖς ἀβαστος ἀπ' οὗ χρόνου ταύτην ἥλιος ἐδείξατο τοσούτων κακῶν εἰς πείραν ἐγένετο; πῶς τῆς τῶν δυσσεβούντων ἀφρόδος ἡνέσχου κατορχομένης τῆς ἱερᾶς προστασίας; πῶς ὑπέμεινας ταῦτα καὶ διεκαρτέρησας; Ubi mihi, Demetri martyr invicta in bello societas? Qui civitatem tuam, ut everteretur, despexisti? Qui sub te præside. quæ, a quo tempore sol illam spectavit, inimicis fuerat inaccessa, ad illam spectavit, inimicis mala devenit? Qui impiorum fastum in sacri patrocinii contumeliam exultare sustinuisti? Cui hæc passus es atque ad extremum usque pertulisti? Ita illustris ille, qui et mysticus cognominatur, patriarcha Constantinopolitanus suam haud obscure de capta excisaque Thessalonica, cum ad suam usque ætatem civitas isthæc potenti S. Demetrii patrociniò tuta fuisset, admirationem prodit, nec, quin communis ille, quem Nicolaus verbis datis exprimit. hominum omnium sensus tum fuerit, dubitandum apparet.

4 At vero cur Demetrius, qui, ut supra eam iterum, a ruinis ereptam, prodigiose, ut Cedrenus, cuius in duobus prioribus miraculorum ejus libris est videre, suam olim civitatem contra ferocissimos hostes tam sæpe, totque modis prodigiosis diversis fuerat tutatus, a Saracenis, Christi hostibus, tum expugnari atque everti siverit, alla Dei, F a quibus et nobis timendum, sunt judicia; Sanctus interim, qui tum ob cujuscumque generis miracula, magno numero patrata, tum maxime ob Thessalonicam prodigiose contra hostes plus semel servatam gloriosissimis Magni Martyris ac Thaumaturgi, aliisque in supra data Joannis Thessalonicensis, scriptorisque, qui Joannem continuavit, anonymi lucubratione expressis titulis condecoratus passim a Græcis olim jam fuerat, suam illam civitatem natalem, cum ab illato per Saracenos excidio surrexisset, clademque præteritam reparasset, suos iterum auxilio adversus inimicos prodigiose fuit tutatus, licet tandem a Turcis illam, quæ alla iterum inscrutabiliaque Dei sunt judicia, anno 1429 expugnari, firmaque deinceps possessione, ad hunc etiam usque diem perseverante, teneri, permiserit. Cedrenus in historiæ Compendio, cum de rebus, sub Michaelæ IV gestis, tractat, sequentia prodit memoriz: Anno mundi sexies millesimo quingentesimo quadragésimo nono, indictione nona, mense



A mense septembri, Alusianus patricius et Theodosiopolis præfectus secundus Aaronis (*fuerat hic Samuëlis Bulgarorum quondam regis frater*) filius subito ex urbe (*Constantinopoli nempe*) profugus, ad Deleanum (*erat is a Bulgaris, quos ad deficientum a Græcis concitarat, in regem assumptus*) se contulit.

huc spectant  
verba in  
medium

4 Cum enim iniustitiæ accusatus esset, priusquam de causa cognosceretur, Joannes (*imperatoris minister*) ab eo exegerat auri libras L, ademeratque ei mulierem elegantissimam, quam in Charsiano habebat; cumque multis apud imperatorem precibus non obtinisset, ut sui haberetur ratio, desperatis suis rebus, Armenio habitu sumpto, simulansque, se Basilii Theodorani famulum esse, atque Thessalonicam ad imperatorem ire, clam omnibus aufugit, Ostrobumque pervenit, ubi tum cum omni exercitu castra Deleanus habebat. Magna hunc cum lætitia accepit Deleanus, metuens, ne ad ipsum potius inclinarent Bulgari, ut regio sanguine natum, consortem, ut præ se ferebat, imperii adscivit, ac cum exercitu quadraginta millium ad oppugnandam Thessalonicam missit, cui tunc præerat Constantinus patricius, patruelis imperatoris. Eo profectus Alusianus urbem vallo cingit ac machinis admotis summa industria oppugnat. Sed cum per sex dies frustra oppugnasset, undique repulsus, spe expugnandæ abjecta, obsidione eam capere statuit.

hic addu-  
cuntur, do-  
cet, anno  
1041 con-  
tra hostes,

5 Oppidani quadam die ad sepulcrum martyris Demetrii accesserunt, supplicationeque per totam noctem tracta usque unguento, quod ex eo sepulcro scaturit, uno impetu apertis portis in Bulgaros se emiserunt, habentes secum legionem Magnanimorum, hostemque improvisa impressione perterritum in fugam conjecerunt, nemine subsistere aut se defendere auso. Ductor Romanæ aciei fuit Martyr iterque complanavit; quod Bulgari captivi juramento confirmarunt, dicentes, vidisse se juvenem equitem, qui Romanæ phalangi præiret; ex quo ignis exiliens adversos cremaret hostes. Cecidere amplius xv millibus Bulgarorum, captique haud pauciores; reliqui turpissima fuga ad Deleanum evaserunt. *Prima hæc est bellica*

C *expeditio, in qua iterum post acceptam anno 904 ab Agarenis cladem mirabili plane modo a S. Demetrio Thessalonicæ fuisse succursum narratur. Atque is quidem eventus, cum anno mundi sexies millesimo quingentesimo quadagesimo nono, uti e jam recitatis Cedreni verbis intelligitur, locum habuerit, anno Christi 1041 debet innecti, uti ex annorum mundi MMMMDVIII, quorum ultimo labente Christum natum Græci statuunt, facta ab annis MMMMDXLIX, quorum ultimo ex dictis memorata a Cedreno Bulgarorum clades evenit, subductione manifestum evadit.*

quod hic ut-  
cumque, scri-  
ptorum alio-  
rum, qui illi-  
us non me-  
minerunt,

6 Quod autem ad rem ipsam seu potius insigne, quo Bulgari, S. Demetrio Thessalonicensibus præire ac pro urbe decertare palam conspecto, ab obsidione Thessalonicensi pulsati atque in fugam, magna edita suorum strage, conjecti, a Cedreno narrantur, prodigium jam spectat, Zonaras, in annalibus de Alusiano pariter Bulgarisque, qui, duce Deleano, Græcorum jugum, a Basilio tertio Bulgaroctoni cognomen propterea adepti, jam ab aliquo tempore sibi impositum, sub annum ciciter 1040 excussere, in Michaële quarto sermonem instituit nec tamen prodigii, quo Alusianus ab obsidione

Thessalonicensi, civitati suæ opem ferente S. Demetrio, recedere fuerit compulsus, mentionem vel verbo facit. Verum cum is scriptor ne expeditionis quidem, ab Alusiano contra Thessalonicam susceptæ, meminerit, factumque proinde, quo felici ista successu fuerit frustrata, miraculum commemorare opportune haud potuerit, non est, cur illius de hoc silentium mirum admodum cuiquam accidat. At vero erit fortassis, qui saltem, idem miraculum silentio etiam a Joanne Stauracio, ut fieri in hujus penes nos extante lucubratione comperio, præteriri, mirandum magis existimet. Id sane, cum hic scriptor, qui, quemadmodum in Commentario prævio num. 26 docui, seculo tertio decimo floruit, patrata a S. Demetrio ad illud usque tempus miracula omnia, aut saltem horum præcipua litteris commendare propositum sibi habuerit, certeque ea inter, quod, supra e Cedreno relatum, anno ex dictis 1041 acciderit, miraculum haud infimum locum obtineat, mihi ipsimet, ut verum fatear, mirum admodum obvenit. Verum, quid si quidem, de quo hic disserimus, miraculum a Joanne Stauracio litteris fuerit commendatum et tamen in Leonis Allatii Ms., quod nobiscum communicatum in codice nostro † Ms. 193 exstat, ab Amanuensibus sit omissum?

silentio ad-  
ducto, discuti-  
tur, fuit tuta-  
tus,

7 Quid si etiam Stauracius ea dumtaxat, quæ scriptis mandata invenit, miracula in lucubrationem suam inferenda duxerit, nullumque forte fortuna scriptum, quod relatum a Cedreno miraculum complecteretur, ad manum habuerit? ut sit, dicto equidem prodigio, quod et a Joanne Curopalato refertur, utcumque suffragatur memoratum in Commentario prævio num. 138 et binis seqq. Petri et Asanis fratrum principum Bulgarorum, factum. Hi enim, quo contribules suos, qui post proxime e Cedreno relatum Thessalonicensem anni 1041 cladem a Michaële quarto penitus subacti Græcorum imperio usque ad Isaacii Angeli, anno 1185 imperii habenis primum admoti, tempus pacifice manserant annexi, ad defectionem iterum concitarent, S. Demetrium, Thessalonica Græcorumque tutela relicta, in Bulgariam, cui opem esset laturus, concessisse, subdole finire, falsis etiam prodigiis huic suo commendo fidem conciliare conati; id autem duo præfati principes maxime fecisse videntur, vel quod, cum cladis prope Thessalonicam majoribus suis anno 1041 a S. Demetrio illatæ, memores adhuc essent, timerent, ne contribules sui, quos, ut Græcorum jugum exculerent, impellere nitebantur, præ similis cladis, à S. Demetrio sibi inferendæ, timore a defectionis consilio omnino abhorrerent, vel etiam quod hosce, ut promptius arma arriperent, superni a S. Demetrio certo adfuturi, quo potentissimum majorum suorum exercitum profligatum fuisse, norant, auxilii facta spe facilius adducendos putarent, Sed ita modo Cedreno relatum, quo Thessalonicæ fuerit succursum, Sancti nostri miraculum utcumque discussisse sufficiat; ad aliud sermonem convertamus.

8 Cum Petrus et Asan fratres proxime memorati, quibus potissimum impellentibus, Græcorum jugum, ut jam dictum, Bulgari post annum 1185 excusserant, in Bulgaria patria sua, quam, conatibus suis felici respondente successu, in libertatem etiam asservuerant, aliquandiu jam dominati et visis essent sublatis, successit in Bulgariæ regnum eorum frater Joannes, qui ab aliis Calo-Joannes, seu Joannitza, aut etiam Joannitus nominatur. Hic porro

Joannemque etiam, Bulgari regem, quem, eam Thessalonicam anno 1207 obsideret,



AUCTOR  
C. B.

porro, multis gestis bellis, anno tandem 1207 Thessalonicam ingenti exercitu obsedit; verum hac in expeditione bellica, non secus ac Alusianus supra memoratus, fortuna improspere. quemadmodum Georgius Acropolita, seculi tertii decimi scriptor, fidem facit, est usus, sibi etiam S. Demetrium inimicum expertus. Ita quantum ad hoc postremum et apud nos in codicis nostri † Ms. 193 prolixa, quæ ex Leonis Allatii Ms. deprompta notatur, narratione, et apud ipsum Allatium in concinnatis ab eo in Acropolitæ historiam Annotationibus, tertio decimo hujus cap. subnexis, Joannes Stauracius supra plus semel laudatus. Scriptoris hujus, quæ huc potissimum faciunt, verba aliquot, prout a Cangio loco mox cit. vulgata exstant, recitabo, cum prius, quæ huc pariter spectant, nonnulla Georgii Acropolitæ verba in medium adduxero. Hic itaque scriptor in Historia, typis Parisiensibus anno 1651 edita, sequentia isthæc verba, quæ fere omnia postea iterum in Chronico compendiaro Parisiensibus pariter typis eodem anno vulgato pag. 115 repetit, cap. 13 de supra memorato Joanne seu Joannitio aut etiam Joannitza, Bulgarorum rege, suppeditat: E fundamentis sustulit Philippopolim, præclaram nimium atque egregiam urbem, quæ Hebro adjacet, alias deinceps universas, Heracleiam, Panium, Rædestum, Chariupolim, Traianupolim, Macrem, Claudiupolim, Mosynupolim, Peritheorion, aliasque quamplurimas, quas enumerare operæ pretium non est.

superna virtute occisum fuisse nonnulli opinati sunt, interemisse a Joanne Stauracio

9 Multitudinem abigens circa Istri fluentia collocat, et ex jam direptis oppidis, urbibus nomina propriis coloniis imponit, damna, ut ipse dictitabat, compensans, quibus imperator Basilius Bulgaros affligerat; cumque falebatur dici Bulgaroctonum, se vero Romeoctonum indigitabat; is usque Thessalonicam perveniens laterali morbo vitam finit, vel, ut alii asserebant, ira Numinis tristi morte multatus est. Somniavit enim abs armato sibi adstante hasta latus confodi: nemo enim, nec mentior, e memoria hominum tot ac iste calamitatibus Romanos afflxit, adeo ut a cane nomen illi impositum sit, et Scylo-Joannes ab omnibus compellaretur. Ita hactenus Acropolita, Joanni Bulgarorum regi, cum Thessalonicam obsideret, modo haud naturali mortem obvenisse, sed, Numine ob scelera, ab eo patrata, irato, superna virtute fuisse inflictam, opinionem nonnullorum exstitisse, sat aperte hic docens; illam autem supernam virtutem, qua Bulgarorum rex Joannes Thessalonicam obsidens miserum in modum interierit, e quorundam opinione a S. Demetrio profectam, Joannes Stauracius apud Leonem Allatium loco supra cit. verbis Græcis memoriæ prodit. Ea adeo, ut fidem datam liberem, huc modo una cum adjecta ad calcem versione Latina transcribo.

Græcicis lectori hic

10 Sic itaque habent: Τότε δὴ τότε ἄνωγ' τῶν νυκτῶν εἰς τέλος Θεὸς τὴν αὐτοῦ τῆς ἐκδικήσεως ῥομφαίαν ἐστὶλβωσεν, καὶ ὑπέστηξεν ὡς ἐν Σηγάνῃ τῇ ζήλῳ τοῦ μάρτυρος. καὶ αἰφνης ὁ ἄγρυπνος τῷ ὄντι φύλαξ, καὶ πολιοῦχος ἡμῶν, καὶ μέγας τοῦ μεγάλου βασιλέως στρατιώτης Δημήτριος ἔφιππος ἐφ' ἵππου λευκοῦ τῷ Βουλγαράνακτι φαίνεται, καὶ καιρίαν ἀκοντίζει παραχρήμα τὸν ἄβλιον· ὁ δὲ μέγα παραντία ἀνακραγὼν κατεβοᾶτο τοῦ ἀρχιστρατήγου τῆς στρατιᾶς αὐτοῦ Μαναστρά, ὡς δὴ πρὶν πρῶθεις ὑπ' αὐτοῦ· τοῦτον γὰρ ἐδόκει ὁρᾶν ἱππαζόμενον, ὥπερ εὐγενεὶ καὶ λευκῇ ἵππῳ ἱππάζετο τῆς σκηνῆς ἐνδον γενόμενον, καὶ λόγῃν, ἣν περιέφερε, τῇ καρδίᾳ τούτου

ἐμβάψαντα. καὶ αὖθις κατεβοᾶτο τούτου, καὶ πολλάκις, D ὡς καὶ αὐτὸν ταῖς κραυγαῖς θορυβηθέντα, καὶ ἀναπηδήσαντα τῆς στρομνῆς. ἐν γειτόνων γὰρ ἦν αὐτῷ ἡ σκηνή. εἰσελθεῖν καὶ ἰδεῖν, καὶ φανῆναι, καὶ ἀκοῦσαι, ὡς σὺ με πρὸ βραχέος ἔφιππος τῷ λευκῇ σου ἵππῳ γενόμενος ἐνταῦθα κατέσφαξας δόρατι, καὶ τὸν γενέσθαι περιδεᾶ, καὶ εἰπεῖν· μὴ σύγε, βασιλεῦ, συμπάσῃσον, οἰκτεῖρον, οὐκ ἔστι τοῦτο, οὐκ ἔστι. φάσμα σοι γέγονεν, οὐκ ἀλήθεια· ἐκεῖνος εἰς βάθος δεξιόμενος τὴν πληγὴν ἐστροβείτο δεινῶς, ἐκέκραγε, καὶ ἀνωλόλυξε.

11 Νύσσεται οὖν τὴν κοιλίαν εὐδῶς, καὶ ῥοὺν ἱκανὸν ἀραιφνεστάτου αἵματος κάτωθεν ἀπὸρρεῖ, ὅπως ἂν βαρὴ ὁ ποὺς σοι, Δημήτριε, αἵματι τῶν ἐχθρῶν σου ὑπὲρ τῆς σῆς τῆσδε πόλεως. καὶ ἄρχεται ἤδη λειποφυχεῖν· ταῦτα ἰδὼν ὁ τῆς δυνάμεως αὐτοῦ ἀρχιστρατήγος Μαναστράς, ἡ τάχους εἶχεν ὑπὸν τοῦτον ἐπιβράσας προτροπάδην φεύγει, καὶ κλέπτων τὴν σωτηρίαν, μετ' ὅσου τάχους ὑποχωρεῖ, καὶ μετ' αὐτοῦ καὶ σὺν αὐτῷ ἅπαν ἐκεῖνο τὸ μυριοπληθὺς στρατολογικόν, οὕτω ταχέως, ὥσπερ καὶ βορεᾶδα τινὲς κατὰ τοὺς Σφυλλομένους\* τοὺτους ἐδίωκον. φόβος γὰρ αὐτοῖς καὶ τρόμος ἐπῆλθε κατὰ τινὰ ξένην ἀντιπερίστασιν· ἀλλὰ γὰρ οὐκ εἰς μακρὸν τοῦτο τὸ ζῆν, ἀλλ' αὐθημέρον πρὸς ἡλίου δυσμᾶς κατὰ τὸ ἐν ταῖς ἱστορίαις ξῶον μονήμερον θνήσκει βιαίως, οὕτως ὁ ἄθλιος τῆς οἰκείας κακίας καὶ ματαιότητος θρεψόμενος τοὺς καρπούς, μέχρις αὐτοῦ τρυγίου τὸ κόνδυ τοῦ θυμοῦ ἐκπύων, καὶ τὸ τῆς ὀργῆς κυρίου ποτήριον, καὶ μεμεθυμένον βίου ξυροῦ εἰς πείραν ἐλθὼν· ἐπεστράφη γὰρ ὁ πόνος αὐτοῦ εἰς κεφαλὴν αὐτοῦ καὶ ἐπὶ κορυφὴν μὲν ἡ ἀδικία αὐτοῦ κατέβη· εἰς βόθρον δ' ὃν εἰργάσατο, πέπτωκε, καὶ μία μαρτυρικὴ βολὴ εἰς ἐκδίκησιν ἤρκεσε τῶν πολλῶν ἐκείνου κακῶν, καὶ αἷμα ἐξέχεε δίκαιον τῶν ἐγκάτων αὐτοῦ πολλῶν αἱμάτων ἀδίκων ἀντίποινον.

\* melius apud nos Σφυλλομένους E

12 En nunc versionem Latinam: Tum continuo nocte intempesta ultionis suæ gladium Deus tandem strinxit, atque in zelo Martyris, veluti in cote, exacuit. Subito igitur custos vere vigil, civitatisque nostræ præses ac magnus magni Regis Miles Demetrius, equo albo insidens, Bulgarorum regi apparet, miseroque illico vulnus lethale infligit. Hic autem statim magnopere vociferans supremum exercitus sui ducem Manastram, veluti videlicet ab eo læsus, inclamabat. Hunc enim, qui equitaret, generoso ac albo, quo vehebatur, equo tentorium ingressum, hastamque, quam secum ferebat, in cor suum demergentem sese intueri existimabat; iterumque ac sæpe illum inclamabat, ita ut et eis clamoribus excitatus lectoque exsiliens (tentorium enim ei erat in vicinia) ingrederetur ac circumspiceret, seque ipsum ostenderet, ac qui tu mox, equo tuo albo huc advectus, hasta me interemisti, audiret, timoreque percelleretur ac diceret: Ne tu, rex, malis alienis afficiaris: quieto animo sis. Non est id, non est. Species, non veritas, tibi obvenit. Ille, plaga profunde accepta, graviter torquebatur, vociferabatur ac ejulabat.

Latinitateque etiam

13 Ventre igitur statim lacinatur, sufficientique copia sanguinem recentem, ut tibi, Demetri, pro tua hac civitate inimicorum sanguine pes tingatur, deorsum emittit, jamque incipit animo deficere. Hæc supremus exercitus ejus dux Manastras conspicatus, cum eum quam potuit celerrime equo supinum imposuisset, cursu concitato fugit, salutisque consulens celerrime pedem refert, unaque cum illo ac per ejus mandatum omnis ea innumera militum multitudo, ita festinanter, acsi quidam secundum fabulam Boreæ filii eos insequerentur. Timor enim ac tremor secundum novam quamdam rerum vicissitudinem

donatis verbis narratur.



A cissitudinem irrui super eos. At vero ei in vis diu manere haud obtigit, sed ipsa eadem die ante solis occasum, uti in historiis legitur, unius diei animal violenta morte occumbit. Ita miser, ad ipsum usque fundum Domini vindictæ poculo, iracundiæque calice exhausto, atque abundanti novaculæ divinæ experimento sumpto, malitiæ suæ ac vanitatis fructus collegit. Ejus enim labor in caput ejus conversus est. Ac ejus quidem iniquitas supra verticem descendit; in foveam autem, quam fecit, cecidit, unumque Martyris jaculum in multarum ejus iniquitatum vindictam suffecit, justique intestinorum illius sanguinem in multi sanguinis, injuste effusi, poenam effudit.

De narra-  
tione illa

14 Hæc loco supra citato Joannes Stauracius; verum anne, uti hisce Græce simul et Latine jam recitatis verbis tradit, Joannes seu Joannitius, Bulgarorum rex, dum Thessalonicam obsideret, a S. Demetrio, opem huic civitati suæ natali prodigiose ferente, reipsa fuit occisus? Auctor B ille quidem, quemadmodum in Commentario prævio num. 26 docui, seculo tertio decimo verosimillime floruit ac proin seculo eodem, quo Joannem, Bulgarorum regem, in obsidione Thessalonicensi necari e supra dictis contigit; verum cum etiam, quemadmodum infra docebo, in codice nostro † Ms. 193 pag. 93 non obscure innuat, diu ante ætatem suam factum esse id, quod Emmanuëli Comneno, Græcorum ab anno 1143 ad annum usque 1180 imperatori, a S. Demetrio obvenisse, ibidem narrat, haud citius equidem, quam eodem seculo tertio decimo multum jam provecto floruisse videtur ac proin a Joannis Bulgarorum regis nece, quæ anno ex dictis 1207 evenit, remotius abfuisse, quam ut sibi, dum eam S. Demetrio attribuit, fidem certam atque indubitatam conciliare queat. Nec, etsi etiam seculi dicti initio vixisset, aliter de illo hac in re foret loquendum. Et enim Joannem, Bulgarorum regem, a S. Demetrio fuisse occisum, e vulgi dumtaxat fama, quæ ætate sua obtinuerit, verosimillime, ne amplius quid dicam, in litteras miserit. Ita vel maxime ex eo autumo, quod Georgius Acropolita, qui pariter seculo tertio decimo floruit, præfati Bulgarorum regis necem supernæ saltem virtuti a nonnullis fuisse attributam, supra huc transcriptis verbis memorizæ prodat, itaque simul famam, a nonnullis illis, qui id fecere, natam, indicare videatur.

quid cen-  
sendum.

15 Verum nemo non novit, quam sæpe falsa esse fama soleat, maxime si communis haud sit; communem autem illam haud fuisse, ex Acropolitæ verbis observari velim, facileque fieri potuisse, ut e Joannis regis somnio, cujus idem Acropolita ibidem meminit, sinister ille de illata principi isti per S. Demetrium nece rumor sparsus, moxque a credulis nimium justo facilius fuerit admissus, licet interim Joannes, non violenta, sed naturali morte vitam terminasset. Adhæc Acropolita, quem Stauracio suffragari non nemo forte existimet, generatim dumtaxat divini Numinis iræ, qua Joannes, Bulgarorum rex, fuerit necatus, non autem etiam diserte S. Demetrii, mentionem facit, nec ullum hactenus notæ fidei auctoritatisve scriptorem, qui Joanni Stauracio assentiatur, invenire quivi. Allatius quidem transcriptis a sese loco supra cit. Joannis Stauracii verbis subjungit: In codice Vati-

cano cxxiii in margine Historiæ Choniatae legitur: Οὗτος ἐστὶν ὁ ἀσεβὴς Σκυλοϊωάννης ἐπικληθεὶς ὕστερον, ὃν ἀνείλεν ὁ μέγας Δημήτριος προδῆλως, κατὰ τῆς Θεσσαλονίκης ἐπιστρατεύσαντα, ὡς ἐν τοῖς ἐκείνου θαύμασιν ἀναγράφεται. Hic est impius Scylo-Joannes tandem dictus, quem, Thessalonicam agmine infesto aggredientem, Magnus Demetrius, uti in ejus Miraculis scriptum est, manifesto occidit; hisce autem verbis Joannes seu Joannitius, Bulgarorum rex, tandem etiam, uti supra pariter Acropolita docet, Scylojoannes cognominatus, a S. Demetrio in obsidione Thessalonicensi fuisse interemptus luculentissime sane traditur: verum cum verborum illorum, quæ Choniatae haud attribuenda, certum apparet, auctorem Allatius non prodat, isque aliunde non innotescat, neutiquam ea, ut prodigio, quod tradunt, fidem indubitatam faciant, sufficiunt, licet interim utcumque Joanni Stauracio suffragari videantur, nisi forte, qui ea ad Choniatae Historiæ marginem adjecit, ipsamet, ut id faceret, Joannis Stauracii, quem legerat, narratione fuerit impulsus.

AUCTOR  
C. B.

E

## § II. Miracula seculo decimo posteriora, quæ in aliorum etiam, quam in Thessalonicensium favorem a S. Demetrio feruntur patrata.

Gabriël, qui ab aliis Radomirus aut etiam Romanus appellatur, Samuëli patri suo, anno 1014 e vivis sublato, in Bulgariæ regnum successit, annoque sequenti post breve sane regnum vitam cum morte xxiv Octobris die, uti ex Cedreno aliisque intelligitur, commutavit. Joannes Stauracius supra laudatus principem hunc terrimis coloribus in codice nostro signato † Ms. 193 fol. 86 depingit, atque, eum, cum in Soski, regiunculæ mihi ignotæ, incolas dirissime sæviret, hique, quo ejus grassationibus liberarentur, S. Demetrium invocassent, neci etiam ab hoc tandem, non secus ac Joannem supra memoratum, datum fuisse. Verba, huc spectantia, omissis tamen, quibus Gabriëlis seu Radomiri mores auctor describit, lectori lubet exhibere, addita etiam ad calcem eorundem interpretatione Latina. Sic habent: Τῷ χρόνῳ τούτῳ τοίνυν χρονίζων ὁ ἀνθρωπόμορφος αὐτοῦ Σήρ, διεσπάραττε πάντας καὶ διεβόσκειτο· Σρήνος αὐτοῖς, καὶ ὀδυρμός, καὶ οὐαὶ, καὶ φωνὴ αἱμάτων ἐκεί-  
Σεν, ὃ κατ' ἡμέραν ἐξεχεν, ἐπεβοᾶτο τῷ μάρτυρι, καὶ τὴν ἐκδίκησιν ἐζήτουν, καὶ ταχεῖαν τοῦ λυποῦντος τὴν ἀπολύτρωσιν· ὁ δὲ καὶ δὴ πολλάκις ἐπικαλουμένους αὐτοὺς ἀκούων ὄνομα τοῦ μάρτυρος, κατεγέλα μὲν αὐτοῦ καὶ ἐξεμυκτήριζεν, ἐπέτεινε δὲ μάλλον αὐτοῖς τὰς πληγὰς, ἰδὼ, λέγων, εἰ ἔρχεται Δημήτριος ἐκ τῶν χειρῶν μου σώσω αὐτούς.

Radomirum  
a S. Deme-  
trio fuisse oc-  
cium, verbis  
Græcis

F

17 Τί οὖν; κάμπτεται ὁ συμπαθὴς καὶ μέγας Δημήτριος· ἀνίσταται ἕνεκεν τῆς τῶν πεπεδημένων φωνῆς, καὶ τοῦ τῶν πτωχῶν στεναγμοῦ, καὶ τῆς οἰκείας ποιμνῆς τῆς δε ἀπαναστάς εἰς σωτηρίαν λαοῦ ἐξελέλυθεν· ἐκεῖνο δὲ τὸ κυριακὸν παραλλάξ ἐπειπὼν, καὶ ἄλλα πρόσβατα ἔχω τῶν προαυλίων μου, καὶ ταῦτα μὲ δεῖ ἐπισκέψασθαι· καὶ ὁ μὲν τὸν συντετριμμένον ἐκεῖνον καὶ ἐκπεπαισμένον λαὸν πρὸς κυνηγεσίαν ἡγάγετο; καὶ πρὸς ὁρῶν ἐσχατίας καὶ νάπας, καὶ ἐπαναστάσεις βραίνειν περὶ τὸν ταλαίπορον

hic recitatis,  
atque etiam



*Latinitate  
donatis Jo-  
annes Stau-  
racius re-  
fert ;*

aut id tum e  
silentio va  
riorum, qui  
hic

quæ ad propositum nostrum spectant, verba sup-  
peditat : Successit ei (Samueli nempe Bulgariæ  
regi) filius Gabriëlus, qui et Romanus diceba-  
tur, patre robustior ille, sed prudentia longe  
inferior, natus captiva quadam Larissæa. Iniit  
decima quinta Septembris, Indictione decima ter-  
tia, cumque nondum integrum imperasset an-  
num, venatum exiens interficitur a Joanne, qui  
et Bladisthabus, filio Aaronis, quem ipse neci  
aliquando subtraxerat. *Ac paulo post idem au-*  
*ctor ita iterum scribit :* Quinta die Cheirotme-  
tus Romanus (ad Basilium imperatorem Mosy-  
nopoli versantem) venit, famulos secum adducens  
Joannis Bladisthlabi, Aaronis filii, et litteras, qui-  
bus hic significabat, se Gabriëlo vitam eripuisse,  
nunquam ad se rediisse Bulgaricum imperium,  
promittebatque, se servum et subditum impera-  
tori fore.

proferuntur,  
scriptorum.  
tum aliis ex  
causis a vero  
alienum ap-  
paret.

Sanctus et  
ram cælesti  
militæ qui  
Christianis  
ad Antiochi-  
am prælian-  
tibus



A dreno, qui illum Bulgarorum regem, non cum mediis in montibus versaretur venationique operam jam daret, sed tum, cum ad venationem exiret, seu jam, ut venationem aggrediretur, in procinctu staret, peremptum fuisse, supra huc transcriptis verbis tradit, assentiri malim; quod hic lectorem adhuc monuisse contentus ad aliud modo, in quo partem pariter Sanctus noster habuisse narratur, progredior. Christiani, susceptis sacris pro recuperanda Terra Sancta expeditionibus, Antiochiam in potestatem suam anno 1098 jam redegerant, cum haud ita dudum post ab innumero Saracenorum exercitu in civitate illa fuere conclusi, arctissimaque obsidione ad summas angustias adacti. Verum cum tandem, quo hisce sese expedirent, ex urbe obsessa egressi inimicos essent adorti, albatorum exercitus, cui S. Demetrius aliique Sancti præire fuere conspecti, in ipsorum auxilium contra Saracenos e montibus prodire est visus. Ita in variorum Scriptorum collectione, quæ Gesta Dei per Francos inscribitur annoque 1611 Hanovix fuit excusa, testatum faciunt Robertus monachus, Baldricus Dolensis archiepiscopus, ac Guibertus abbas, qui omnes rei gestæ æquales exstiter.

expectandum esse dedisse, a Roberto monacho,

22 Singulorum, quæ ad rem nostram potissimum faciunt, verba huc transfero. Robertus monachus pag. 64 in adornata a sese Hierosolymitana Historia lib. 7 ita scribit: Dum sic (a Christianis Antiochia egressis) certatur, et tam longi certaminis prolixitas poterat tædiare; nec numerus hostium videbatur decrescere, albatorum militum innumerebilibis exercitus visus est de montibus descendere, quorum signiferi et duces esse dicuntur Georgius, Mauricius, Demetrius: quos ut primum vidit Podiensis episcopus, exclamavit voce magna dicens: O milites, ecce, venit auxilium, quod vobis promisit Deus. Et certe nostri valde expavissent, nisi fuisset spes, quam in Domino habebant. Tremor maximus irruit in hostes, et versis vultibus, scutis terga cooperiunt, et fugam, quo unicuique locus dabat, arripiunt. Pars illa, quæ a parte pugnat maris, ut vidit fugam suorum, ignem sparsit super gramen campi, quod celeriter arsit; quia illud siccaverat ardor æstatis. Hæc ideo fecerunt, ut hoc signo illi, qui in tentoriis erant, statim fugerent, et secum ditiora spolia tollerent. Illi vero, cognito signo, qui in montibus erant, protinus fugerunt cum omnibus spoliis, quæ portare valuerunt. Hactenus laudatus monachus Robertus: ad Baldricum archiepiscopum jam venio.

Baldrico archiepiscopo,

23 Hic præfatæ Collectionis pag. 121 in contexta a se Hierosolymitana Historia sequentia isthæc prodit memorix: Ecce, Deo gratias, ab ipsis montanis (dum scilicet contra Saracenos Christiani prope Antiochiam summo discrimine præliarentur) visus est exire exercitus innumerebilibis, equis albis insidentes, et vexilla candida in manibus præferentes. Hoc multi viderunt Christianorum, et, sicut putant, gentilium; et hæsitantes mirabantur, quidnam esset. Tandem utrique cognoverunt duces agminis Sanctum Georgium et Sanctum Demetrium et sanctum Mercurium, sua signa ferentes præcedere. Saracenis ergo visio hæc multum incussit timorem; Christianis autem spem auxit meliorem; istos animavit, illos exinanivit. Hoc, qui affuerunt, multi contigisse testati sunt; non tamen id omnes videre potuerunt, sed quibus Domi-

Octobris Tomus IV.

nus voluit arcanum suum revelare; revelavit autem aliis ad confusionem, aliis ad instantis triumphus ostensionem. Porro mendacii nemo nos redarguat; quia nihil ex corde nostro fingimus, sed quod audivimus, id testamur, et testimonium nostrum ex ore eorum, qui affuerunt, verum est.

24 Ita Baldricus, quæ supra recitatis verbis Robertus monachus tradit, luculentissime confirmat. Nec minus id luculenter facit Guibertus abbas in Hierosolymitana pariter a se concinnata Historia collectionis præfatæ, cui et isthæc inserta exstat, pag. 522 ita scribens: Et ecce, copiarum innumerebilibes (dum Christiani scilicet contra Saracenos prope Antiochiam decertant) ceperunt de montibus emergere, quorum et equi et signa multo candore nitabant; nostris autem maximus ad eorum contuitum stupor increvit, verentibus utique, ne contrariæ venirent adminiculum ferre parti, donec comperiunt, id fore etiam visibiliter sibi præstitum adjutorium Christi. Quorum specialiter fuisse duces opinati sunt gloriosos post militiam martyres Georgium, Mercurium atque Demetrium. Hæc a nostrum plurimis visa, et cum aliis, quæ viderant, retulissent, plena, ut par erat, fide sunt credita. Et si Machabæis olim pro circumcissione et carne porcina pugnantibus evidens apparuisse legitur cæleste suffragium, quanto amplius his debuit, qui pro repurgio ecclesiis adhibendo et statu fidei propugnando fusi sanguinis Christo detulere servitium? Nec hi tantum tres scriptores, supra laudatæ Collectioni inserti, quorum verba jam dedimus, albatorum militum, quibus S. Demetrius aliique duo Sancti præire fuerint conspecti, visionem Christianis in celeberrima ad Antiochiam pugna oblata, testantur, verum etiam apud Chesnium tom. iv Rerum Francicarum Scriptorum rei oculatus testis Petrus Tudebodus, Siuracensis sacerdos, seu potius is, qui prolixiores Tudebodi commentarios, narrationibus interim, quas hi continent, fideliter expressis, incompendium contraxit.

AUCTORE C. B.

Guiberto abbate et Tudebodo sacerdote

25 En adeo, cum id ita habeat, hujus etiam, quæ ad præsens institutum pertinent, scriptoris verba. Ceperunt turmæ Turcorum ex utraque parte exire, nostrosque undique circumcingebant, jaculando et sagittando et vulnerando. Exierunt quoque de montaneis innumerebilibes exercitus, qui ducebant equos albos; quorum vexilla omnia alba erant. Videntes itaque nostri hunc exercitum ignorabant, qui essent, donec cognoverunt, esse adjutorium Christi, sicut mandavit illis per Stephanum sacerdotem, quorum ductores fuerunt S. Georgius, et B. Theodorus et S. Demetrius. Hæc verba credenda sunt, quia plures ex nostris viderunt hoc. Atque ita prodigiosum, de quo hic nobis sermo, factum, Scriptorum synchronorum, quorum unus etiam ipsismet suis oculis rem fuerit intuitus, firmatum habemus; licet autem hi haud omnes in cælestium ductum, quorum auxilium Christianos aiunt expertos, assignando tertio conveniant, iis tamen unanimi consensu omnes S. Demetrium una cum S. Georgio accensent. Nec tantum hi posteriores Sancti in supra memorato ad Antiochiam prælio, verum etiam in altero, quod huic præiit, anno 1097 paucorum dierum itinere a Nicæa commisso Christianis cruce signatis succurrisse narrantur.

narratur, du-  
ris loco præ-  
visæ ab iis-  
dem omnibus  
traditur: ac  
Sanctus qui-  
dam,  
F



qui alias ad-  
huc cum  
Christianis ,

B sum, a duobus illis scriptoribus referri, non  
mo forte contendet. Verum etsi etiam vel ex eo  
maxime, quod nulli prorsus scriptores alii visio-  
nis, quæ in pugna proxime post captam Nicæam  
Christianis pariter fuerit oblata, mentionem fa-  
ciant, scriptorum laudatorum error hujusmodi  
non immerito queat verosimilis videri, fieri ta-  
men potest, ut Christianis visiones duæ similes  
diversæ, altera in prælio ad Antiochiam, altera  
in prælio anteriori, fuerint oblata, quarum prio-  
rem quidem, quodeam perspectam haud habuerint  
ultimo a nobis memorati duo auctores non nar-  
rarint, posteriorem vero scriptores alii, quod  
eam, utpote quam pauci dumtaxat, ut ex ipsis  
proxime datis verbis videtur, spectassent, pro-  
minus certa haberent, silentio præterierint.

27 Porro, sanctorum Georgii, Demetrii et Mauricii, qui Christianis cruce signatis suppetias ferrent, visionem subinde ipsismet Turcis, dum urbem Antiochenam anno 1098 obsiderent Christiani, oblatam fuisse, dixisse etiam narratur quidam eorundem Turcorum dux nomine Pyrrhus. Hic, dum tempore brevium induciarum, quæ, durante obsidione, pactæ erant, cum principe Tarentino Boamundo, cui postea, traditis ei, quas custodiæ suæ commendatas habebat, turribus, Antiochiam prodidit, familiariter subinde colloqueretur, Inter cetera, quemadmodum supra laudatus Robertus monachus Historiæ Hierosolymitanæ lib. 5. memoriæ prodit, quodam die requisivit ab eo, ubinam castra posuerit ille candidatorum exercitus innumerabilis, quorum auxilio in omnibus bellis fulciebantur Christiani. Dicebat enim, quia adventum illorum numquam poterant sustinere Turci, sed statim ut videbant illos, incipiebant pavere: illi vero ipsos ut ventus turbinis opprimebant, et isti vulnerabant; illi obruebant, et isti occidebantur. Cui Boamundus ait, Putasne alium exercitum esse, quam hunc, quem vides, nostrum? Cui ille: per Machomum meum præceptorem juro, quoniam si hic adessent, tota hæc planities eos non caperet: omnes habent equos albos miræ celeritatis, et vestimenta et scuta et vexilla ejusdem coloris. Sed, per fidem, quam habes in Jesum, ubi castra eorum locata sunt?

28 Boamundus itaque spiritu Dei illustratus  
illico sensit, hanc, quam viderat, Dei visionem  
esse; nec quod quærebat ex tentatione, sed ex  
bona voluntate proeedere, et respondens inquit:

Licet sis extraneus a lege nostra, quia te video D  
bona erga nos voluntate bonoque spiritu ani-  
matum, aperiā tibi aliquod fidei nostræ Sacra-  
mentum. Si tantum profundi intellectus haberes,  
gratias Creatori omnium referre deberes, qui tibi  
ostendit exercitum candidatum : et scias, quia  
in terris non conversantur, sed in supernis man-  
sionibus regni cælorum. Hi sunt, qui pro fide  
Christi martyrium sustinuerunt, et in omni terra  
contra incredulos dimicaverunt. Horum præcipui  
sunt signiferi, Georgius, Demetrius, Mauritius :  
qui in hac mortali vita militaria arma gestave-  
runt, et pro Christiana fide capite plexi sunt.  
Hi quoties nobis expedit, jubente Domino Jesu  
Christo suffragantur, et per hos inimici  
nostri præcipitantur. Et ut me verum cognoscas  
proferi, inquire et hodie, et cras, et in die al-  
tera, an in tota regione hac eorum castra pote-  
runt inveniri : quod si inveniuntur, redarguti  
in conspectu tuo a mendacio, erubescemus. Et  
cum in tota regione nequiveris illos invenire, si  
nobis necesse erit, in crastinum videbis adesse.  
Unde igitur tam cito veniunt, nisi a supernis  
sedibus, in quibus morantur? Cui respondit Pyr-  
rhus (sic enim erat nomen ejus) et si de cælo  
veniunt, ubi tot albos equos, tot scuta, tot vexilla  
inveniunt? Cui Boamundus : Tu magna et su-  
per sensum meum requiris ; propterea, si vis,  
accedat meus Capellanus, qui tibi super his res-  
pondebit. Ad hæc Capellanus : Cum omnipo-  
tens Creator Angelos suos sive Justorum spi-  
ritus mittere disponit in terram, tunc assu-  
munt sibi aërea corpora, ut per ea nobis  
innotescant. Ideo autem nunc armati apparent,  
ut indicent, quod in bello laboraturis auxilio ve-  
niunt.

29 At vero, inquiet non nemo, visionis, quam  
ipsismet Turcis oblatam fuisse, velatum ver-  
bis hisce, quod Boamundum inter et Pyrrhum  
habitu fuerit, colloquium exigit, solus me-  
minit laudatus Robertus monachus, nullumque  
hic omnino, qui de sacris Christianorum in  
Palæstinam expeditionibus tractarit, scripto-  
rem alium sibi utcumque suffragantem habet.  
Faleor, sic habet; imo vero cum sermones,  
quos idem scriptor Boamundo et Pyrrho at-  
tribuit, sint hujusmodi, ut ultro citroque abs-  
hisce habitos illos omnes fuisse, etiam vel id-  
circo, quod Pyrrhum veluti mysteriorum fidei  
Christianæ plane ignarum repræsentent, hic  
que tamen olim Christianus fuisset, parum  
verosimile appareat, nec ego visionem, quam  
Pyrrhus in colloquio cum Boamundo habito  
apud Robertum monachum commemorat, certo  
habuisse locum, asseverare ausim; verum quid-  
quid sit seu de visione ista seu de aliis supra  
e variis Scriptoribus relatis, quas etiam de-  
ceptæ in illis ipsis, qui eas sibi oblatas fuisse  
dixere, imaginationi non nemo fortassis (recte-  
ne, an secus, non definio) adscripserit, a tri-  
bus equidem in Boamundi et Pyrrhi colloquio  
memoratis Sanctis ac nominatim a S. Demetrio,  
ad Antiochiam commissa, verum etiam in sa-  
cris expeditionibus alias ac nominatim in gra-  
vissimo, quod paucorum dierum itinere a Ni-  
cæa evenit, prælio fuisse succursum, mihi sat  
verosimile apparet, etsi interim nec id prorsus  
certum asseverare ausim. Ea sedet sententia, pri-  
mo quidem, quod Sanctum nostrum dictosque bi-  
nos alios Sanctos a Christianis tum frequenter  
invocatos fuisse appareat, directasque illi ad se  
preces



A preces irritas esse verosimiliter haud siverint; deinde vero, quod, cum Boamundus, dum ad relalam a Pyrrho visionem respondit, in bellorum periculis a SS. Georgio, Demetrio et Mauritio (adi num. proxime prægressum) succurri Christianis, asseruerit, ea in opinione hosce etiam passim tunc fuisse, argumento id sit, experientiaque habeatur compertum, haud raro evenire, ut id, quod omnibus passim videtur, veritati congruat.

ast, nuni et-  
tam in bello  
umquam, uti  
in prodigiis,  
quæ hic

30 Utrumque interim ista omnia, quæ lectori judicanda ulteriusque expendenda relinquo, sese habeant, rerum hic tractandarum seriem prosequor, et, ut, quo quæque evenerint, temporis ordinem sequi pergam, ad Emanuëlem Comnenum, qui ab anno 1143 ad annum usque 1180 imperio Orientali præfuit, jam venio. Hic, si Joannes Stauracius, supra a nobis sæpissime jam laudatus, in codice nostro † Ms. 193 fol. vers. 92 et sequentibus vera memoret, imperatoriam sibi, qua in festis solemnioribus, tuncque, cum principum extraneorum legationes excipiendæ forent, uteretur, con-

B fici fecerat e purpura vestem, pretiosissimis margaritis distinctam. Accidit, ut, cum pridie Resurrectionis Dominicæ ex imperatoris thesauro, quo hic solemniter illo festo ea indueretur, fuisset extracta, a S. Demetrio noctu surrepta, sacroque ejus conditorio Thessalonice fuerit imposita, a capite ad pedes usque expansa. Mane officiales, qui a re vestiaria erant, non inventa, quam pridie e gazophylacio extraxerant, veste imperatoria, quam maxime turbantur; basilicæ autem S. Demetrii Thessalonice ædituus, conspecta, cum hanc multo mane esset ingressus, eadem illa, quæ supra Sancti conditorium erat explicata, veste imperatoria, hæret attonitus, templo excurrit, iterum id ingreditur, præ Margaritarum, quibus vestis illa distincta erat, fulgore pene excæcatur, vestem attentius considerat, rem ocys divulgat, senes concurrunt, pretiosam illam vestem purpuream speculantur, rem esse, quæ ad imperatorem spectet, opinantur, illico qui huic, quod evenerat, significant, nuntios mittunt, imperator in diem, quo vestem purpuream sacro Sancti conditorio impositam inveniri contigisset, inquit, esse illum ipsum, quo, vestem imperatoriam nocte præcedenti fuisse ablatam, sibi ab officialibus esset relatum, comperit, prodigium agnoscit, eoque primum una cum aula universa obstupescit.

C datur, narra-  
tione a  
Joanne Stau-  
racio innui-  
tur.

31 Deinde vero, ut ad id, quod huc potissimum spectat, jam veniam, Videtur, inquit, ob incuriam, dixerim autem et ob ingratitude Martyr nos corripere: cum enim sæpius ipse in præliis pro nobis certarit, inimicosque nostros prostraverit, nos ne semel quidem vel parvo qualicumque donario Victori gratias egimus; ut nobis, retributionem non curantibus, vestem purpuream auferre certaminum Victor fuerit coactus. Hæc Græce, quæ huc usque compendio Latino data a nobis jam sunt, fusius nonnihil supra cit. Joannes Stauracius, mox etiam subjungens tum verba nonnulla, quibus tunc Emanuël Comnenus nominatim sancto Martyri de præstito sibi ab eo in bellis subsidio gratias egerit, tum etiam bonorum, quæ eidem, quo gratias præterea qualescumque referret, contulerit, notitiam. Quod si itaque scriptori illi credendum sit, fuerit etiam Emanuëli Comneno, Orientis seculo duodecimo imperatori, a Sancto nostro in bello succursum, idque non semel tantum, sed sæpius. Verum, ut,

quæ mea sit de tota Stauracii narratione opinio, jam dicam, multum vereor, ne a capite ad calcem commentum sit, eo fine, si non a Stauracio, ab altero equidem Græculo quopiam, fabulis admodum pro gentis indole addicto, unice inventum, ut forte, cum, pretiosissimam vestem S. Demetrio ab Emanuële Comneno donatam fuisse, intellexisset, qualemcumque donationis hujus causam, cum vera haud nosceretur, ignoranti ac credulo vulgo obtruderet.

32 Utut sit, fidem equidem indubitatam Joannem Stauracium in sua compendio jam data narratione non mereri, ex eo liquet, quod sub ejusdem finem ita scribat: Ἀλλὰ γὰρ τῶν παλαιτέρων ἀφήμενοι θαυμάτων τοῦ Μάρτυρος (τίς γὰρ ἂν καὶ ἐξαριθμήσῃ τὰ ὅσα καὶ διηγέσαιο;) τοῖς προσφάτοις καὶ νεωτέροις καὶ ὧν πολλοὶ καὶ θεωρεῖται καὶ μάρτυρες εἰσὶ τῇ βίῳ περιεῖσιν, ἐνδιατρίβωμεν. Verum antiquioribus (hæc enim quis recenseat atque enarret?) missis Martyris miraculis, in novis ac recentioribus et quorum adhuc multi spectatores etiam et testes in vivis supersunt, operam ponamus; quibus verbis ætate sese a rebus, quas dicta narratio complectitur, haud parum fuisse remotum, haud obscure indicat; scriptores autem, ut sibi in talibus, utpote creditu admodum difficilibus, fidem indubitatam concilient, ætate propinqui nulloque ex capite suspecti requirantur, idque præcipue tunc, cum id, quod memoriæ produnt, silentio ab omnibus prorsus aliis, uti hic fit, præteritur. Adhæc Emanuël Comnenus imperator improspere fere semper fortuna in bellis est usus, nullamque prorsus, quam, inimicis S. Demetrii ope prodigiose prostratis, reportasse eum, verosimile appareat, victoriam admodum insignem a scriptore fide digno vel uno memorari invenio. Neque vero, ut vel tunc etiam, cum adversus Saracenos aliosve fidei Christianæ hostes bellaret, cæleste auxilium experiretur, ratione ulla dignus fuisse videtur princeps ille, qui, quemadmodum ex unanimi fere scriptorum synchronorum testimonio constat, florentissimum Christianorum exercitum, sub Conradi imperatoris ductu in Palæstinam contra infideles pergentem, nefarium in modum partim subministrata, cui calcem admisceri fecerat, farina, partim Turcorum, quibus illum indigne prodiderat, insidiis necandum curavit. Omnibus itaque sedulo expensis, fueritne unquam Emanuëli Comneno a S. Demetrio prodigiose in bello succursum, F dubium sane admodum, ne deterius quid dicam, mihi appareat.

Emanuëli  
Comneno  
Græcorum im-  
peratori,

E

F

33 Nec etiam, ut ad id, quod hic adhuc dicendum restat, jam pergam. certum asseverare ausim, Andronico Juniori, seculo quarto decimo Græcorum imperatori, bellica in expeditione, qua anno 1327 Thessalonicam occupavit, opem fuisse a S. Demetrio allatam, uti, quæ Joannes Cantacuzenus Historiarum lib. 1, cap. 53 suppeditat, verba, in Commentario prævio num. 121 jam recitata, innuere videntur. Ita animo comparatus sum, quod in tota Cantacuzeni de occupata per Andronicum Thessalonicam narratione nihil omnino occurrat, quin solis naturæ viribus fieri facile potuerit; superiori autem virtuti factum, naturæ vires haud excedens, adscribere non debeamus, nisi forte, quod interim hic non fit, ratio quæpiam justa ac solida contrarium suadeat. Verum, etsi quidem in Thessalonice per Andronicum occupatione miraculum, ut apparet, seu supernum a S. Demetrio subministratum auxilium admittendum non videatur,

aut etiam in  
Thessaloni-  
censi expediti-  
one Andronico  
Juniori opem  
tulit, est  
dubium.



AUCTOR  
C. B.

videatur, miraculo tamen, per S. Demetrium patrato, ut Andronicus, Thessalonice jam occupata, ab inveterato periculosoque vulnere, in pede accepto, absque ulla mora, cum unguento e S. Demetrii tumulo scaturiente, linere illum decrevisset, fuerit sanatus, factum existimo. Nec dubito, quin mihi assensurus sit, quicumque proxime laudata, quibus etiam mirabilis illa Andronici sanatio narratur, Cantacuzeni verba attento animo expenderit. Schismati quidem, quo ecclesia Græca a Christi Ecclesia erat sejuncta, adhærebat Andronicus; verum beneficium adeo eximium in hominem etiam hujusmodi fuisse collatum, mirandum non est, cum historiarum monumentis proditum sit, ingentia miracula aliquando in ethnicos et a Christiana religione prorsus alienos a viris sanctis, vel jam in cælum receptis vel adhuc vitam nobiscum agitantibus patrata esse. Ita fere in suis ad proxime cit. Cantacuzeni caput Annotationibus Societatis nostræ sacerdos Jacobus Gretzerus; qui cum ibidem præterea multa alia hanc in rem opportune disserat, curiosum lectorem ad eum brevitatis causa remitto, uti et ad ea, quæ operis nostri tomus proxime antecedens in Commentario, Actis SS. Sergii et Bacchi prævio, § v complectitur.

### § III. Nonnulla, quæ præterea de prodigioso unguento, e S. Demetrii tumulo scaturiente, memoriæ exstant prodita, in medium adducuntur.

Monachus quidam, qui cum e Sancti corpore oleum copiosissime attillare audiret,

Etsi quidem, unguentum e S. Demetrii tumulo olim non tantum stillasse, sed et ingenti prorsus ac stupenda copia id factum, adducta in Commentario prævio num. 95 et 97 Nice-tæ Choniæ et Joannis Anagnostæ verba sat luculenter prodant, hoc tamen postremum argumentum nondum ex instituto tractavi, idque adeo vel idcirco, quod nonnulla adhuc haud penitus memoratu indigna subministret, § præsentis facere constitui, itaque, quæ de Sancto disserenda fuerunt, absolvere. Ut itaque id instituti meliori, quo fieri potest, ordine mancipem effectui, a suppeditata, quæ in codice nostro † Ms. 193 fol. verso 78 et seqq. e Leonis Allatii Ms. excerpta exstat, per Joannem Stauracium supra sæpissime laudatum de monacho quodam, nomine Vitalio, narratione duco initium. Hic in celsissimo Macedoniæ monte Atho, tum monasteriorum, quæ complectitur, tum monachorum, in iis hodieque degentium multitudine celeberrimo, vitam solitariam agebat; cum autem ita haud procul admodum a Thessalonicensi civitate, utpote et ipsa in Macedonia sita, versaretur, de oleo seu unguento, quod in Thessalonicensi S. Demetrii basilica e sacro hujus tumulo ingenti ac stupenda copia continuo stillaret, sermones a pluribus misceri haud raro audierat

credere id volebat, visione sibi oblata, ut Stauracius, cujus hic

34 Verum rei prodigiosæ fidem haud adhibebat. Cum enim, dicebat, S. Demetrii, qui hasta dumtaxat confossus occubuit, nec plura tormenta subiit, martyrium nihil omnino singulare habuerit, ut quid præ sanctis Martyribus aliis, qui atrocissimis quibuscumque toleratis tormen-

tis martyrii palmam retulere, gratia illa Sancto isti plane eximia, ut e tumulo ejus unguentum, sanandis morbis salutare, prodigiose scaturiat, divinitus sit collata? Adhæc, cum unguentum illud seu oleum maxima quotidie copia a populo hauriri, nec tamen ulla ratione imminui, audiret, e Sancti nostri corpore id stillare, ægerrime in animum inducebat, eo etiam idcirco propendens, ut oleum seu unguentum, aliunde antea paratum, non superna seu Martyris virtute, sed humano artificio effecta scaturigine, populo profundi seu subministrari existimaret. Verum monacho illi, qua incredulitatem suam fuit deductus, visio cælestis fuit oblata. Hanc ipsis, quæ Joannes Stauracius loco cit. suppeditat, Græcis verbis, addita etiam ad calcem interpretatione Latina, lectori hic lubet exhibere. Sic habet: 'Εδόκει καθ' ὕπνου γενέσθαι τῇ Θεσσαλονικεῶν πόλει, καὶ τὸν ναὸν καταλαμβάνειν τοῦ μάρτυρος, εὐρεῖν τε τὸν νεωκόρον καὶ προσεπεῖν, καὶ ἀκοῦσαι, εἰ βούλει ἰδεσθαι τὸν μάρτυρα, καὶ ἀνδραπονεγκεῖν τὸν βιτάλιον, καὶ λίαν εἰς τοῦτο ἔχει διψητικῶς ὥστε καὶ ἰδεῖν καὶ προσπύεσθαι. καὶ οὕτως ὁ μὲν προηγείτο ὁ νεωκόρος, εἶπετο δὲ ὁ βιτάλιος.

35 Ὡς δὲ ἐγγὺς τῆς Σεῖας κιβωτοῦ τοῦ μάρ-  
τυρος γένοιτο, εἰσελθόντην ἄμφω ἐκ τοῦ ἐλαίου, καὶ  
τάς θύρας μετέθεντο, καὶ τὴν ἱερὰν μετέστησαν λάρνα-  
κα, καὶ μαρμάρους ἦραν ἐκείθεν ἐκ μέσου ἐπτά· καὶ  
πρὸς ὀρυγὴν μὲν ἀμοιβαῖον \* τοῦ ἐκείσε χώματος·  
μετὰ δὲ χοῦς ἑτέρος κατὰρὸς ἀπηγλήτετο ἐκείθεν εὐ-  
ωδίας πλείστης ἀνάπλεως. ἐπεὶ δὲ ἡ ὀρυγὴ φθάσει  
πληθύνῃ ἄχρι τριῶν, καὶ μικρὸν τι πρὸς, λάρναξ ἐφά-  
νη τοῖς τοῖς περικεκαλυμμένη μαρμάρῳ λευκῇ, ἣν καὶ  
ταύτην ἐκείθεν διάραντες, καὶ τὴν λάρνακα ἀνακαλύψα-  
μενοι, εἶδον ἔνδον ταύτης ἀκτινοβόλου τὸν μάρτυρα  
κείμενον, ζῶντα κατὰρὸς, καὶ εὐκρίτος ὑπνώττοντι, ὑπο-  
μειδιώντα, καὶ παιδρωπὸν. Καὶ ἰδοὺ μυρίαί τρώσεις τῇ  
μάρτυρι ἐκ τραχήλου μέχρι καὶ ὀσφύος αὐτῆς πεπικνωμέ-  
ναι, καὶ ἀλλήλας ἀκριβῶς προσεγγίζουσαι κατὰ τὰς κηρο-  
πλαστούμενας ταῖς μελίσσαις ὅπας, σκευὸς οἶον μυρῶν  
καὶ μύρων μυριοφλέβες ἐκ τῶν ὁπῶν ἀνεπήγαγον·  
σφοδρῶ κατὰπερ κατὰπεν ἀναφυσώμεναι πνεύματι·  
καὶ μικροῦ θείν οἱ ἄνδρες οὗτοι καὶ κατεκλύζοντο τοῖς τῶν  
μύρων ἀναπηδίοισι ρεύμασιν· ὃ τε καὶ ὁ βιτάλιος ἰ-  
δὼν, καὶ ὑπερσχυμάσας, τὸ Θεῖον ἐκεῖνο σῶμα τοῦ  
μάρτυρος, καὶ προσεκύνησε, καὶ ἡσπάσατο καὶ σκευὸς  
τι ὡς ἐδόκει φέρων χερσὶν, ὃ δὴτα ἐγχορίως κα-  
λεῖται κουτρίβιον \*, τοῦτο τῶν ἀναβλύζοντων ἐκείθεν μύ-  
ρων πεπληρώκεν· αὐτῆς οὖν τὴν μυροφόρον ἐκείνην ἐ-  
πιπωματίζουσαι λάρνακα, καὶ ταύτην χροὺν τὸν εὐωδὴ πε-  
ριτρίψαντι, καὶ οὕτω πάλιν τὸ ἐκ τῶν μύρων πληθῶδες ἐκεῖνο.  
τάς μαρμάρους τε, καὶ τὴν φαινομένην πᾶσιν ἀνῶθεν  
λάρνακα.

36 Εἰς οὕτω τὴν σεπτὴν καὶ πάλιν μαρτυρικὴν  
κιβωτὸν θύσαντες ὡς τὸ πρότερον ἐξῆλθον καὶ τοῦ  
ναοῦ, καὶ τῆς πόλεως· ὁ μὲν βιτάλιος τραπείας παλιμ-  
πόρευτος πρὸς ὅθεν δὴτα ὡς ἐδόκει ἐλήλυθεν· ὁ δὲ  
νεωκόρος ὡς τοῦτον μέχρι τινὸς τόπου διασωσόμενος,  
ἀλμυρὸς τῷ τόπῳ τὸ ὄνομα, ἐκείθεν οὖν αὐτῷ συν-  
ταξάμενος αὐτῆς ὑπέστρεψεν, αἰτησάμενος μὲν τὸν βι-  
τάλιον ἐκ τοῦ μύρου λαβεῖσθαι, ὅπερ τοῦ μαρτυρικοῦ ἀ-  
πὴντλησε σώματος, μὴ τύχων δὲ τοῦ ζητήματος, εἰ  
μὴ μόνον νοτίδας μικράς ἐκ τοῦτου τὸ μέτωπον σταυ-  
ροειδῶς ἐγχερίσμενος· τί τὸ ἐπὶ τοῖς ἀφύπνιστο ὁ  
βιτάλιος· καὶ ἰδοὺ τὸ μαρτυρικὸν μύρον ταῖς χερσὶ περιέ-  
φερε, καὶ ὅλος ἦν τοῖς μύροις διάβροχος· καὶ ὅλος ἦν τῆς  
εὐωδίας ἀνάπλεως. Ἀπληκτὸς ὅλος· ὅλος ἐνδουσιῶν·  
τρόφῳ κεκραμένος καὶ χαρμονῇ, μήποτε λέγων καὶ εἰσέτι  
ὀνειροπολῶ, καὶ μύρα φαντάζομαι καθ' ὕπνου φέρειν τοῦ  
μάρτυρος; ἀλλ' ὡς εἴκειν οὐδὲ τὰ τῆς ὀψείας μοι πρὸς  
ὄναρ, καὶ τοῦ φανταστικοῦ ἀνατύπωσης· ἀλλὰ σωματι-  
κῇ ἐνδημία μοι ἄχρι τῆς μαρτυρικῆς τιμίας σοροῦ· αὐ-  
τοῦ

Ε  
Græca, quæ  
hic spectant.

\* ἀντι-  
ἀμοιβαῖον?

F  
\* forte  
κουτρίβιον.

verba, Latine  
etiam



A τοῦ μοι τοῦ μεγάλου (ὡς θεῖου τεραστίου τε, καὶ ἀκούσμα-  
τος) τὰ πάντα εἰκονομήσαντος ὡς μὴ καὶ βλασ-  
φημίας κρημνοῖς περιπέσοιμι. In somno visus sibi  
est Thessalonicam delatus, ac templum Marty-  
ris tenere, ædituumque invenisse ac alloqui, at-  
que, an Martyrem videre vis, audire, Vitalius-  
que annuere. Et vero, ut eum et videret et ve-  
neraretur quam maxime expetebat. Atque ita  
quidem ædituus præibat; Vitalius vero sequeba-  
tur. Ut autem ad sacrum Martyris conditorium  
venerunt, ambo per oleum sunt ingressi, ja-  
nuasque recludunt ac sacram thecam submovent,  
lapidesque marmoreos septem e medio hinc tol-  
lunt. Ac in tumulto quidem ibidem existente per  
vices fodiunt; post autem pura humus alia,  
boni odoris undequaque existens, inde extrahi-  
tur. Postquam vero fossio ad tres usque cubitos  
ac paulo amplius processisset, arca ipsis appa-  
ruit, lapide marmoreo candido cooperta, quem  
juxta ac illam cum inde amovissent, arcamque  
B aperuissent, Martyrem, qui in ea jaceret, ra-  
dios a sese emittentem, vividum omnino appa-  
rentem, dormientique similem, subridentem ac  
vultu hilarem viderunt.

reddita reci-  
tantur,

37 Et, ecce, plagæ infinitæ, Martyri a collo  
ad ipsos usque lumbos dense inflictæ, invicem-  
que, non secus ac foramina, ab apibus e cera  
compacta, omnino contingentes, unguentum e  
foraminibus, vasis perforati oleoque infinito sca-  
tentis in modum, emittebant, acsi a vehementi  
quodam spiritu deorsum fuissent inflatæ. Nec  
multum abfuit, ut viri illi subsilienti etiam  
unguenti fluxu submergerentur. Quod cum Vi-  
talius vidisset ac supra modum admiraretur,  
divinum illud Martyris corpus et adoravit et  
salutavit, quoddamque, ut videbatur, vas, Cu-  
tribion nimirum vernacule appellatum, mani-  
bus gestans, oleo id inde scaturiente implevit.  
Rursus igitur illam, e qua oleum scaturit, ar-  
cam claudunt, eique boni odoris humum ita-  
que iterum oleosum illud lutum, lapidesque  
marmoreos, ac quæ divinitus data omnibus  
apparet, thecam imponunt. Sic deinde, vene-  
rando iterum Martyris etiam conditorio, ut  
prius erat, clauso, e templo etiam ac civitate  
C sunt egressi, Vitalius quidem eo, unde nimi-  
rum, ut apparebat, venerat, iterum rediens,  
ædituus autem veluti illum observaturus, ad  
quemdam, cui nomen erat Almurus, locum.  
Hinc igitur eidem adjunctus, cum Vitalium  
quidem, ut ex oleo, quod e Martyris corpore  
hauserat, acciperet, postulasset, postulatoque,  
si pauxillum humidi exceperis, non obtento,  
eo crucis in modum frontem unxisset, pedem  
iterum retro tulit. Hæc inter Vitalius paululum  
expergefactus est, et, ecce, Martyris unguen-  
tum manibus circumferebat, totusque erat oleo  
madidus, bonoque odore undequaque plenus,  
perculsus, totus extra se raptus, tremore  
ac lætitia suspensus nonne, dicens, adhuc  
somnia, Martyrisque me ferre oleum, in somnio  
imaginor?

meretutu-  
tem fuit dedo-  
ctus, idemque  
prodigium,

38 Verum, ut videtur, mihi haud visionis in  
somno, phantasiasque fictio, sed corporea, ita  
ut Martyris etiam loculum veneratus sim, præ-  
sentia sese obtulit, ipsomet Magno (o divinum  
prodigium ac ordinationem!) mihi omnino, ne  
in blasphemias præcipitium prolabar, prospici-  
ente. Hæc loco supra cit. Stauracius, alia  
insuper plura, brevitatis ergo, quod ad rem  
haud multum faciant, a nobis hic omitten-  
da, mox adjungens, Vitalioque monacho pro

arbitrio, ut apparet, affingens, quibus hic stupen-  
do quam maxime unguenti, e S. Demetrii tumulto  
copia permagna scaturientis, prodigio luculen-  
tissimum, cum oblata ei, quam jam exhibuimus,  
visio fuisset, testimonium præbuerit, increduli-  
tatem suam isthac omnino dedoctus. Verum nihil  
prorsus, quod vel monachi Vitalii ætati vel obla-  
tæ huic, quam narrat, visionis epochæ determi-  
nandæ utcumque sufficiat, Stauracius suppedi-  
tat; hinc autem fit, ut, quandonam copia tanta,  
quanta in visione relata narrationeque hanc com-  
plexa innuitur, scaturientis e Sancti corpore un-  
guenti prodigium locum habuerit, definiri haud  
queat, elsi interim, ut div ante Stauracii ætatem  
initium acceperit, certissime ex eo, quod verbis,  
num. 32 recitatis, in ejusdem auctoris lucubra-  
tione præeat visio præfata, consecrarium omnino  
sit. Verum Stauracius ea etiam suppeditat, qui-  
bus, ætate sua seu seculo tertio decimo idem etiam  
scaturientis copia maxima e Sancti tumulto seu  
corpore unguenti prodigium obtinuisse, manife-  
stissime docet.

39 Etenim post suam de Bulgarorum rege Sey-  
lo Joanne narrationem, quam verbis num. 32 reci-  
tatis subjungit, Græcis hisce aliis, Latine ad calcem  
redditis, ita scribit: Τίς οὐκ οἶδε τὴν ἐκ τοῦ πανεντίμου  
Δημητριάκου σώματος ἀναβλύζουσαν τῶν μύρων πηγὴν;  
ὅση τῇ πληθυσμῷ ὡς ὑπερεκχεῖσθαι, καὶ τῶν κύκλῳ τῆς  
θείας αὐτοῦ σοφοῦ μυροδόχων δεξαμενῶν. Αὗται ἐκ πηγῆς  
τῶν μύρων τοῦ μακάρος μέχρις αὐτῶν δεχόμεναι τὸν εὐώ-  
δη ῥοὴν διακρουνομένην τοῖς βουλομένοις τῶν χριστιανῶ-  
ν κατὰ πᾶσαν ὥραν ἰατρικὴν πρόκεινται ἐτοιμώ-  
τατον· καὶ γένος ἅπαν, καὶ ἡλικία πᾶσα ἐκείθεν  
πρυτανεῖον ἄφθονον τῶν μύρων πλουτοῦσι τοῦ μάρτυρος·  
ἄνδρες, γυναῖκες, καὶ νήπια, ὅλαις χερσὶν ὅσα, καὶ  
σίφωσι πρὸς ἑαυτοὺς τὸ μύρον ἐκείθεν ἐφέλκουσι· καὶ  
οἱ μὲν ὀφθαλμοὺς, οἱ δὲ στόμα καὶ ὅτα τούτῳ καθαρὰ  
ζουσι· οἱ δὲ καὶ στήρνα καὶ πᾶσαν τοῦ σώματος ὁλομέλειαν  
τῇ μύρῃ προσεπιχρίουσι, καὶ ἀπλῶς εἰπεῖν ἀκορίστως  
ἔχουσι τῆς ἐκ τούτου καταχυρίσεως. Quis unguenti  
fontem, e maxime venerando Demetrii corpore  
scaturientem, haud novit? Tanta manat copia,  
ut etiam extra destinata, quæ sacrum illius tu-  
mulum cingunt, unguento suscipiendo vasa sese  
effundat. Hæc, bene olentem, quæ e Beati un-  
guentorum fonte emittitur, fluxionem in sese  
recipientia, præsentissima Christianis volentibus  
omni hora exstant officina medica. Et genius  
universum et ætas omnis publico hinc, quo  
Martyris unguenta abunde aluntur, loco locu-  
pletatur. Viri, mulieres, et pueri totis manibus  
per tubos unguentum inde ad se eliciunt. Ac  
alii quidem oculos, alii autem os ac aures illo  
consecrant; alii vero et pectora et omnia cor-  
poris membra unguento inungunt, ac, ut uno  
verbo dicam, insatiabiles in facienda per illud  
unctione sunt.

E  
uti ex iis, quæ  
apud Joan-  
nem Staura-  
cium

40 Stauracius, hisce modo præmissis, proxi-  
me subnectit, monachum quemdam, cui ob vi-  
tæ sanctitatem Demetriani sepulcri cura erat  
credita, cum quotidie, nullo servato modo, cu-  
juscumque generis ac ætatis homines scaturiens  
e Sancti corpore unguentum auferentes videret,  
re isthac ac maxime ex eo, quod feminas etiam,  
quæ illo et genas et pectus et ubera et brachia  
continuo inungerent, spectare cogeretur, indi-  
gnatus, unguentum complectentia receptacula  
occlusit. Verum id, ut Stauracius subdit, San-  
cto nostro, qui, non tantum Justos, sed pecca-  
to nostro, qui, non tantum Justos, sed pecca-  
tores etiam unguento suo, morbis sanandis sa-  
lutari, uti volebat, minime placuit, mona-  
chumque idcirco corripuit in visione, quam Stau-  
racius

litteris præte-  
rea commen-  
data



**B** 41 Ei igitur in somno Magnus (Demetrius nempe) apparet, idque, quod fecerat, exprobrat; ac, ut quid, ait, fluentum, quod e sanguine meo quotidie a Deo abunde suppeditatur, fidelibus invidisti, complectentiaque unguentum receptacula Christi amantibus occlusisti? Ac ego quidem non in mensura ac guttatim, sed ad saturitatem unguenta propono; tu vero ita parce ac invidiose te geris. At vero, ut Martyrum amantibus locum sacrorum haud umquam discas occludere, unguentorum meorum portam fidelibus hic aperui. Dixit ac tenuem manu baculum tenens, illo unguenti viam, a tumultu unguentifero hanc ducens rectaque per pavimenti templi superficiem efformans, descripsit, ac mox unguentorum illine rivus effluebat, æquabiliterque et leniter in templi pavimento manabat, et, ecce, mirifice secundum Davidem flumen plaudebat manu, ut hiuc, qui Martyris conditorio deserviebat, consilli expers animo concideret, moxque iterum, quæ primum clauserat, unguentum complectentia receptacula aperiret, ac veniam de errore postularet vixque ita in templi medio manans, e quo unguentum scaturiebat, flumen sisteret. *Relata verbis hisce a Stauracio visio vel ex eo mihi suspecta est admodum, quod monachi, continentia unguentum receptacula occludentis, factum improbandum haud videatur, si, quod Stauracius de feminis, indecenter sese in pavimento continuo ungentibus, ait, veritati sit consonum.*

consecrarium  
est, seculo XIII  
adhuc obti-  
nuit, imo et-  
iam, quem-  
admodum ex  
hic

φιλοθῆως τὸ φιλόθεον νυκτὸς ἔβησαν· μετὰ δὲ χρόνον ὑπὲρ τὸ σῶμα πηγὴ τις νέα γεννάται, μύρον, ὃ τοῦ θαύματος! ἀνθ' ὕδατος ρέουσα, ἐξ ἧς ποταμὸς φέρων εὐωδίας, τὰ ρεύματα, ἀφ' οὗ λίμναι πάσης εὐσμίας ἀνάπλεω, ἐξ οὐπερ ὠκεανὸς ἄλλος κύματα κεκτημένος τῶν μύρων, ἅπερ ὕδωρ οὐκ ἔστιν ἐπὶ τὸν χαρακτῆρα, φέρει παχύτερον, ἀλλ' οὐδὲ τινη τῶν ἐν τῇ γῇ ἢ καὶ τῶν περὶ αὐτὴν ὑγροτέρων ἢ ξηροτέρων ἄλλω μετ' ἄλλων ὅμοιον, ἀλλ' οὐδὲ τῶν σκευαστῶν ἴσον ἐτέρων· σὰρξ δοκεῖ τὸ φαινόμενον καὶ οὐ δὲ πάλιν αὐτὸ παντοίων εὐοσμῶν, οὐ τῶν σκευαστῶν μόνον, ἀλλὰ καὶ τῶν ἐκ Θεοῦ φυσικῶς γινόμενων καὶ γεγονότων θαυμασιώτερον καὶ εἰκότως· ὁ γὰρ Θεὸς παντὶ μὲν εὐωδίαν ἐδωρεῖτο προΐκα κοινῇ, τὸ δὲ παρὸν μύρον τῇ ὑπὲρ αὐτοῦ δίδειν, ὡς προσήκειν, ἡγωνισμένῳ χαρίζεται· λαμβάνει δὲ τοῦτο κόποις ἰδίους ὁ Μάρτυς, οὐ χάριτι· καὶ τὸ μύρον ἐξίον εἰς ἀρχὰς ἀφορίζεται δύο, ἃς διαδέχονται καὶ σωλῆνες, καὶ γενόμενον ἡδὴ μετέωρον εἰς ὕψος ἐξαίρουσιν ὥσπερ τινὸς κατῶθεν ὠθιούντος αὐτὸ, καὶ παρὰ φύσιν εἰς τὰ ἄνω τὸ βαρὺ φέρεται καὶ γενόμενον ἰσόπεδον τῇ ναφὶ κραταιῶς ἰσχυράζει καὶ ἡρεμεῖ τῶν σωλῆνων ἐκάτερος ὥσπερ τήρει παχύντα ἢ καὶ τὰ ὀπίσω σταλέντα καὶ χαλινωθέντα τὴν εἰς τὸ πρόσω φορὰν καθάπερ ἡνίας ἀεανίσιν ἀναγκαιτίζεται.

43 Πλήρεις ὄντες οἱ σωλήνες τῶν μύρων, αἱ καὶ χαί-  
ρει μὲν ἀντλούμενος, ἀλλ' οὐκ ἐλαττούμενος, ἀναρρύνμενος,  
ἀλλ' οὐ μινουμένος, μεταλαμβάνόμενος καὶ σώος ὀρώ-  
μενος· καὶ τὸ μὲν ἐξίον σχεδὸν ἄπειρον· δέδοται γάρ  
λαμβάνειν εὐσεβῶν ἅπαντι ὅσον ἂν ἕκαστος βουλοίτο,  
μένει δὲ τὰ πηγῆς ἀκενώτα καὶ ἡ ἐλάττωσις οὐδαμοῦθεν,  
καὶ τὸ Σέμα ξένον οὐκ εὐσεβέσι μόνον, ἀλλὰ καὶ τῶν  
ἀσεβῶν ἅπαντι· κἂν γάρ τις αἰρετικὸς ἢ ἀντιθεὸς ᾦν,  
βλασφημεῖν ὁλως ἀδυνατεῖ τοσοῦτον ἔργον μύρου οὐ  
παρόντως ἢ ὅζα· τὸ δὲ μείζον ὃ μὴ δὲ σύγκρισιν  
ἔχει πρὸς τὰ λεχθέντα ὅτι σκευὴ τινὰ πλήρη γενό-  
μενα μύρων ἐκ τῶν σωλήνων καὶ φέρων ἕκαστος οἰ-  
καδὲ τῶν εὐσεβῶν ἕκαστον ἀνατίθῃσιν ἱερῇ τινι τάφῳ,  
ἔχων αὐτὸ οὐ μόνον πρὸς Θεραπεῖαν σωμάτων, ἀλλὰ  
καὶ τῶν ψυχῶν τῶν ἐν οἴκῳ καὶ τῶν γειτόνων  
αὐτῶν καὶ τῶν ἀλόγων πολλὰκις ζῶων, ὃ· ὅ-  
καὶ φυσικῶς ποτὲ κενωθέντα, εἰ καθαρὸς μόνον ἕκα-  
στος αὐτῷ χρότῳ σκευὴ ἐν τῇ μνήμῃ τοῦ μάρτυρος, ὡ  
τοῦ θαύματος! μύρου σκευὴς ἕκαστον εὐθὺς γέμει ὥσπερ  
ᾦν ἀπ' ἀρχῆς. Τί τούτου μείζον ἢ ἴσον ἢ ἐγγὺς γέ-  
νοιτ' ἂν ποτὲ; παῖδες ἐλλήνων ἄγουσι λίμνας καὶ πη-  
γὰς ἅμα ἄλλην ἄλλως ἄλλο κεκτημένην τὸ θαῦμα·  
εἶπερ οὖν οὐ μῦθος γε τὰ λεγόμενα τότε, μείζον ἐκεί-  
νων πολὺ τὸ παρόν, ἐπεὶ δὲ καὶ μῦθος, ὡς ἔμοιγε, τοῦ-  
το πρὸς σκιάν ἐστιν ἀλήθεια φανερά καὶ πράγμα  
θαυμάσιον αὐτοῖς Θεωμένοις καὶ τοῖς ἀκουούσι θεά-  
μα καὶ οὐδὲ παραβάλλεσθαι δυνάμενον ἄλλῳ, καὶ  
τί λέγω τῶν περὶ τὴν γῆν ἐξαιτίων, ὅπου γε καὶ  
τῶν ἐκ Θεοῦ πάλαι τερατουργηθέντων ἐστὶν οὐκ ἐλατ-  
τον. Μὴ πεμπέτωσαν ἐνταῦθα γλῶτταν αἰρετικοί,  
μὴ δὲ μιμησθῶσαν δαίμονες. Ὅμως ἀδυνατοῦσι πλα-  
βεῖς ὡς καὶ πάλαι τὸν πρῶτον οἱ δαίμονες ἄνθρωπον.  
οὐκ οὖν σιγάτω κἂν ὁποῖος ἂν ᾦ· ἀλλὰ ταῦτα μὲν πε-  
ρὶ τούτων ἡμῖν ἀρκεῖ, ἐπεὶ λέγειν εἰς πλάτος αὐτά γε  
βουλομένοις ὁ βίος οὐκ ἀρκετὸς ἔσται.

44. Βραχύς γάρ ἅπας ἐπὶ τοῖς μάρτυρος Σπύ- et Latine  
μασιν, διόπερ, ὦ θαύμαστε καὶ καλῇ Δημήτριε, ὡς  
μάσει στρατιῶτα Χριστοῦ, σὺ πολλὰς τὴν παρού-  
σαν πόλιν ἐκ τῶν χειρῶν ἐρύσω τῶν ἀλλοφύλων καὶ  
παντοίων ἐγένου τῶν νοσημάτων ἰατρός ἄριστος καὶ τὸ  
γένος ἡμῶν ἡλίσσας· διὸ σοῦ δεόμεθα ἔτι καὶ νῦν  
ἀνάστησον αὐτὸ κείμενον καὶ βοηθείας δεόμενον ἐλευθε-  
ρῶσον καὶ βοήθησον ἀσθενοῦντι, χειμαζόμενον ἐν ἀκυ-  
μάντῳ λιμένι στήσου, πηγυμενον ἔτι πυρὶ βαρβάρων  
διάλυσον εὐκρασίᾳ σου καὶ θυμῶν καίόμενον αὐτῶν  
θερμῇ σου δρόσῳ Θεράπευσον καὶ παντὰ ποιήσου ἐν Θε-  
ραπείᾳ ψυχῶν ἅμα καὶ σωμάτων πρεσβεΐαις τῆς παρα-  
χράντου



A *χράντου μητρὸς τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ᾧ πρέ-  
πει δόξα, κράτος, τιμὴ καὶ προσκυνήσις εἰς τοὺς αἰῶνας  
τῶν αἰώνων. ἀμήν.* Quid illud igitur? Sanctum  
quidem illius (S. Demetrii *nimirum*) cadaver  
jacebat projectum; ad quod cum et Deum aman-  
tes accessisset, e pietate in Deum Deo dilectum  
noctu sepelierunt; postea vero supra corpus  
novus quidam fons nascitur, unguentum (o rem  
mirandam!) aquæ loco effundens, e quo bene-  
volentia fluentia vehens, qui stagna, bono odore  
plena, gignit, fluvius promanat. Hinc oceanus  
alter, qui cum unguentorum, quæ ab aqua di-  
stinguuntur, fluctus habeat, crassiorem, quam  
hæc, qualitatem præfert, nec, ut alia, humidio-  
rum sicciorumve, quæ in terra vel circa illam  
sunt, alteri ulli similem, nec talem etiam, qua-  
lem alia, quæ arte facta sunt, habent. Carnem  
esse, dicas, idque nihilominus non magis, quam  
res diversas, non tantum quæ paratæ ab artifi-  
cio sunt, verum etiam quæ naturaliter a Deo  
producuntur productæque sunt, bonum spargere  
odorem, est mirandum, ac merito quidem. Deus  
enim bonum quidem odorem communi dono omni-  
bus gratuito dat, præsens autem unguentum, ex  
B illo nempe effluens, ei, qui certavit, pro meritis  
largitur.

studioso lec-  
tori exhibitis  
Demetrii  
Chrysoloræ

45 Id vero Martyr laboribus suis, haud pura  
benevolentia, accipit. Ac unguentum, ubi exit,  
in duas scaturigines dividitur, quas et tubi exci-  
piunt, jamque fluidum effectum in sublime, ac  
si quis illud e loco inferiori propellat, attollunt,  
contraque naturam, quod grave est, sursum  
fertur, cumque ad templi planitiem pervenit,  
illico quiescit, amboque in eodem statu tubi  
permanent, quasi quæ concreta sunt, contineant,  
aut etiam quasi retro missa ac repressa, quæ  
per factum ad partes anteriores decursum fieret,  
evacuationem habenis quodammodo inhibeant.  
Unguentorum pleni cum sint tubi, gaudio qui-  
dem semper, qui haurit, afficitur, sed unguen-  
tum haud minuit, id extrahit, sed decrescere  
haud facit, percipit, sanusque efficitur. Atque  
id quidem, quod effluit, infinitum fere est:  
piis enim omnibus, ut quisque, quantum volue-  
rit, accipiat, est datum; fons autem manet  
inexhaustus, nec ulla ex parte imminutus appa-  
ret, estque, non piis dumtaxat, sed impiis etiam  
omnibus peregrinum spectaculum. Etsi enim  
quis hæreticus aut Dei inimicus sit, tale un-  
guenti opus, cujus palam est gloria, blasphe-  
mare omnino non potest. Quod autem majus  
est, nec ad dicta comparisonem habet, cum  
vasa quædam e tubis fuerint unguentis imple-  
ta, atque a piis quibuscumque domum delata,  
in loco quodam sacro quæque deponunt, ea non  
tantum ad corporum, verum etiam animarum  
domesticorum vicinorumque suorum, uti et sæpe  
ad animalium irrationalium, curationem adhi-  
bentes. Cum vero exinanita illa naturaliter fue-  
rint, si modo impollutus quisquam vase illo in

Martyris commemorationem utatur, statim vas  
quodque (o prodigium!) unguento, ubi ab initio  
fuerat, plenum existit. Quid hoc majus, vel  
æquale vel vicinum umquam exstiterit? Stagna  
simul et fontes, quorum alius aliud alia ra-  
tione prodigium fuerit complexus, ethnici cele-  
brant. Quod si igitur, quæ abs illis aliquando  
dicta fuerunt, fabula haud sunt, hisce illud,  
de quo in præsentis sermo, multo est majus;  
quod si autem, ut mihi videtur, fabula sint,  
illud pro umbra manifesta est veritas, resque,  
quæ ipsismet, spectaculum cernentibus audien-  
tibusque, sit admiranda, nec alteri comparari  
queat, ac, quid dico, iis, quæ a terra sunt pro-  
ducta, insignibus, quandoquidem et iis, quæ a  
Deo olim fuere patrata, prodigiis haud sit mi-  
nus?

46 Linguam igitur hic haud moveant hære-  
tici, nec dæmones imitentur. Causas oppositas,  
ut pios, quemadmodum primum hominem dæ-  
mones, decipiant, fingentes haud æque præva-  
lebunt. Ne igitur, qualiscumque etiam sit, con-  
ticescat. Verum hæc de illis dixisse nobis suffi-  
ciat, quoniam, si ea in latum commemorare  
voluerimus, vita haud sufficiens sit futura; omnis  
enim ad Martyris celebranda miracula est bre-  
vis, quia tu, o mirande ac eximie Demetri,  
stupende Christi miles, sæpe hanc civitatem ex  
alienigenarum manibus liberasti, optimusque  
morborum diversorum medicus exstitisti, gene-  
risque nostri es misertus. Ideo te precamur, et  
nunc adhuc illud, quod jacet, erige, ac, quod  
opem implorat, libera, laborantique fer suppe-  
tias. Tempestate jactatum statum in portu tran-  
quillo, barbarorum igne defixum tua adhuc be-  
nignitate solve, eorumdemque furoribus deflagrans  
rore tuo calescenti sana, omniaque in anima-  
rum simul ac corporum nostrorum curatione fac  
per preces immaculatæ Matris Domini nostri Je-  
su Christi, cui convenit gloria, virtus, honor et  
adoratio in secula seculorum. Amen. *Hactenus  
Demetrius Chrysoloras laudatus, qui cum, ut  
supra docui, seculo quinto decimo floruerit, hæc-  
que, quæ verbis jam recitatis continentur, memo-  
riæ prodat, tunc sane unguenti, maxima copia e  
S. Demetrii corpore scaturientis, prodigium ad-  
huc obtinuisse, indubitatum evadit. Nec hoc tan-  
tum e recitatis Chrysoloræ verbis discimus, ve-  
rum etiam, uti hæc expendenti patescet, notatu  
satis digna de prodigioso S. Demetrii unguento  
alia nonnulla, quorum interim fidem penes aucto-  
rem stare volo. Utrum porro, Thessalonicensi  
Sancti templo in fanum Turcicum, ut supra in  
Commentario prævio num. 92 docui, jam conver-  
so, stupendum admodum, quali etiam alii Sancti  
nonnulli modo adhuc a Deo condecorari olimve  
certe condecorati noscuntur, stillantis seu scatu-  
rientis copia maxima e Demetrii corpore unguen-  
ti prodigium hodieque perseveret, compertum  
haud habeo.*

verbis mani-  
festum eva-  
dit, seculo xv.

F





ADCTONE  
J. B

# DE S. METROPOLO EP. CONF.

## TREVIRIS CULTO

### SYLLOGE

#### S. Metropoli cultus : episcopatus et martyrium incerta.

FORTE SUB  
INITIUM  
SEC. IV  
S. Metropolis  
Treviris

**A**d hunc passim diem signatur S. Metropo-  
lus in Kalendariis, verum non admodum an-  
tiquis : inter Auctaria Usuardina Lubeco-  
Coloniensis editio anni 1490 ita habet : Treviris  
sancti Metropoli episcopi et martyris. Consonant  
Galesinius, Grevenus, Ferrarius in Catalogo  
Generali, qui tamen addit, passum S. Metropo-  
lum sub M. Aurelio Antonino. Paulo prolixius Ghi-  
nius in Natalibus sanctorum Canonorum, quam-  
vis ad hos non spectet Metropolis : Treviris, inquit,  
S. Metropoli episcopi et confessoris ; qui filius  
Metropoli, ducis Lotharingæ, ex Ungariæ regis  
filia, fit episcopus Trevirensis et Tungrensis  
anno Domini ccxxi, et cum optimi sacerdotis  
partes gerens populos sibi creditos recte annis  
decem et octo gubernasset, obiit in Domino  
anno Salutis cccxxxix. Saussayus item : Augu-  
stæ Trevirorum natalis S. Metropolii episcopi  
illius Metropolis et martyris. Hic calamitosis  
temporibus regimini tantæ sedis præfectus, cum  
laniena fidelium ubique aperta, maxime in Gal-  
lia, cujus tum Treviris primaria erat civitas,  
exerceretur, sæviante Decio : pro lege et grege  
Christi fortiter decertans, ore et opere gloriose  
propugnata pietate, cruento, at felici triumpho  
æthereas ad sedes præmio immortalitatis a rege  
gloriæ munerandus evolavit. Ad hunc pariter  
diem in Martyrologio Universali sic Gallice  
Castellanus scribit : Treviris, S. Metropoli  
episcopi, in qua diœcesi tamquam martyr coli-  
tur.

Tungrique  
annuntiatus;  
Sed Treviris  
cultus,

**2** At longe aliter, et quidem ad diem xxix  
Septembris, uti in Opere nostro in Prætermis-  
sis ad eundem est observatum, Florarium nostrum  
Sanctorum Ms. seculo xv inclinante confectum :  
id autem sic habet : Apud Tungrim civitatem  
natale S. Metropoli, quarti ejusdem urbis epi-  
scopi. Hic sancte vixit et regiones circuiens plu-  
rimos sua prædicatione ad fidem Christi conver-  
tit. Obiit anno Salutis cccxxxix. In his omnibus  
vix quidquam certi de S. Metropolo occurrit,  
præter id, quod de cultu sacro, in diœcesi Tre-  
virensi eidem exhiberi solito, Castellanus scri-  
bit. Kalendarium præfixum Lectionario de San-  
ctis quibusdam Trevirensis Officii anno 1645  
in eadem civitate excuso, ad diem viii Octo-  
bris S. Metropolum ita memorat : Treviris,  
Metropoli episcopi et martyris Treuirensis : in  
Lectionario autem ad diem supradictum sola  
Lectio tertia de communi recitanda præscribi-  
tur. Tamquam episcopus et martyr Treviren-  
sis ad diem viii Octobris signatur etiam in  
Kalendario, quod parti hiemali Breviarii pagi  
forte Fisbacensis, in diœcesi Trevirensi et du-  
catu Luxemburgensi siti, præfigitur. Locum il-

lum habere hodieque in Breviario Trevirensi,  
pluraque de eo ibi memorari, colligo ex Commen-  
tario prævio in Historiam Martyrum Treviren-  
sium illustrissimi Joannis Nicolai Hontheimii,  
episcopi Myriophitani, suffraganei Trevirensis  
§ xvii, ubi vir eruditissimus de S. Metropolo, do-  
cens etiam, quando primum in tabulas ecclesia-  
sticas apud Trevirenses referri cœptus sit, in  
hunc modum loquitur : Marcello occiso suffectum  
esse Metropolum, narrat nostrum Breviarium mo-  
dernum : Calendaria seculi x eum non habent :  
imo nec Passionale S. Simeonis, quod ad mi-  
nus integro seculo posterius est. Duo Calenda-  
ria alia vetusta pariter silent de illo : unum ali-  
quod a latere manu juniore adscriptum exhi-  
bet : " Metropolis : " aliud seculi xiv habet  
eum in ordine. Ordinarius Balduini (Trevirensis  
archiepiscopi, anno 1354 defuncti) dicit : " Fiat  
" memoria de S. Metropolo episcopo Trevi-  
" rensi. "

**3** Ex quibus quidem perspicuum est, S. Metro-  
polo solitos impendi Sanctis honores a Treviren-  
sibus deferri a seculo xiv consuevisse : cetera  
omnia fere incerta esse, paulo post videbimus,  
Interim solius sacri cultus, quem a Trevirensibus  
jam a seculis aliquot obtinuit, nomine tituloque  
hic ei nostris in Actis locum dedimus, quemad-  
modum in S. Navito tom. 2 Julii pag. 464, et in  
S. Marcello tom. 2 Septembris pag. 202, quorum  
eadem fere causa est, quæ S. Metropoli, a decesso-  
ribus nostris factum video. Porro Metropolo, F  
quamvis hunc suum esse contendat, nullus ta-  
men a Tungrensibus assignatus est, quod equi-  
dem norim, dies proprius ; cum tamen id Trevi-  
renses fecerint, hinc Sanctum Treviris potius,  
ubi certo illum coli sciebant, a loco cultus, quam  
Tungris adscribendum putavi. Hæc de cultu S.  
Metropoli : quæ autem ad ejus episcopatum, æta-  
tem, qua floruit, genus mortis et similia atti-  
nent, ea prorsus incerta esse, jam dixi supra.  
Hactenus exstare nescitur scriptor Harigero ab-  
bate Lobienso antiquior, qui S. Metropoli mentio-  
nem fecerit. Floruit is sub annum 980, ut scribit  
Joannes Chapeavillus in Præfatione ad lectorem,  
quam scriptoribus præcipuis de Gestis Pontifi-  
cum Tungrensium, Trajectensium et Leodien-  
sium præfixit. Horum agmen Harigerus ducit ;  
qui, postquam S. Materni, quem ut primum  
episcopum suum Tungrenses venerati sunt, ge-  
sta est persecutus, octo mox Tungrenses epi-  
scopos nominat, qui SS. Maternum inter et  
Servatium Tungrensem ecclesiam moderati fue-  
rint.

**4** Verba Harigeri hæc sunt : Post ejus (S. Mater-  
ni) decessum in Pontificio sibi per ordinem succes-  
serunt

Tungrensi



A serunt Navitus, Marcellus, Metropolis, Severinus, Florentius [Martinus] Maximinus, Valentinus. Et hi quorum imperatorum vel consulum claruerint tempore, vel quos vita singulorum habuerit exitus, quotque annis administraverint singuli officium pontificatus, vel quis illorum sepulturae sit locus, nullius a nobis requirat exactio, cum ecclesiarum totius Galliae memoriam aboleverit facta per Hunnos subversio, paulo post mortem scilicet S. Servatii, quo defuncto, Trajecti ad Mosam sedes illa episcopalis collocata fuit. Hoc certum tenemus, pergit Harigerus, omnium ecclesiarum copias exuberasse, circa ea scilicet tempora, quibus urbi Romanae praeerat Constantinus augustus, succedentibus ei Constante et Constantio filiis ejus. Haec tantum de octo illis episcopis Harigerus, quamvis, quae undecumque corradi de Gestis Pontificum Leodiensium poluere ad sua usque tempora, a se collecta esse, testetur cap. 1; quo fit, ut vel pro figmentis, vel pro dubiis habenda sint primum quidem ea, quae de illis episcopis a scriptoribus Harigero junioribus absque certis testimoniis memorantur uberius: tum vero, ut nec ea ipsa, quae de iisdem Harigerus post plurimum seculorum lapsum ex monumentis parum notis scripsit, haberi pro certis debeant.

episcopus  
fuit

5 Censuit Harigerus, S. Maternum seculo 1 a S. Petro Treviros una cum SS. Eucharzio et Valerio missum fuisse, ac annis 40 in episcopali munere Treviris, Coloniae et Tungris universim exactis, ad immortalem beatamque vitam transiisse anno 130. Verum tam antiqua ecclesiarum non modo Trevirensis, Coloniensis et Tungrensium, sed multarum etiam aliarum in Galliis origo ab eruditis hodie plerumque vel revocatur in dubium, vel plane rejicitur. Quod autem ad priores duas spectat, SS. Eucharzii, Valerii et Materni, quem sibi omnium primum fidem praedicasse Tungrenses agnoscunt, missio in Gallias seculo tertio media sui parte elapso, vel aliquanto etiam serius illigatur tom. 4 Septembris § XII de S. Materno. Consule etiam Hontheimii egregiam de ara fundati episcopatus Trevirensis Dissertationem tom. 1 Historiae Trevirensis praefixam, praesertim § VI, ubi Maternum Trevirensis, a Coloniensi et Tungrensi non diversum, seculi IV initio sedisse contendit. Illustrissimo Hontheimio concinit etiam P. Joannes Baptista de Marne in Dissertatione de tempore, quo in Gallis S. Maternus fidem praedicavit, Historiae Comitatus Namurcensis subneca.

a Materno  
certius:

6 Censuit praeterea Harigerus, S. Maternum primum fuisse Tungrensem episcopum, quod sano sensu intelligendum videtur: verisimilius quidem est, S. Maternum, ut tom. 4 Septembris pag. 378 num. 123 dictum est, eo tempore, quo S. Valerius Trevirensi ecclesiae praeerat, ac vicinos Ubios Tungrosque excurrisset, ac fidem apud illos praedicando episcopatum Coloniensis et Tungrensium fudamenta jecisset: defuncto autem Valerio, Treviris jam institutam sedem episcopalem aliquandiu occupasse, dum, aucto Christianorum numero, postquam Constantinus Magnus sub annum 311 Christo nomen dederat, ipse, relicta S. Agritio Trevirensi sede, Coloniae sedem suam collocavit, e qua Ubios Tungrosque quidem rexerit, sed ita ut Tungrensi particularis episcopus non fuerit: fuerint autem catenus Tungri Coloniensis episcopatus

Octobris Tomus IV.

pars; quamquam et ipsi postmodum proprium acceperint episcopum: atque hinc factum arbitrator, ut concilio Arelatensi anni 311, cui tamquam Trevirensis episcopus subscripsit Agritius, subscripserit Maternus tamquam Coloniensis, uti apud Labbe tom. 1 Conciliorum col. 1430 videre est Neque his obsunt Trevirensium praesulum Catalogi, qui Maternum inter et Agritium episcopos 20 et plures numerant medios, et inter hos quidem octo illos episcopos, quos post Maternum proxime Tungrensibus praefuisse, Harigerus refert. Illos enim catalogos enormiter fuisse interpolatos, Hontheimius, Marneus, et Perierus noster § VI Commentarii de S. Materno fuse ostendunt.

7 At haec si ita se habent, cedo, inquires, quis primus fuerit Tungrensium proprius et particularis episcopus? Num S. Navitus, seu Avitus, quem S. Materno Tungris proxime successisse, Harigerus scribit? Si S. Maternum inter et S. Servatium unum atque alterum tantum episcopos Harigerus medios numerasset, dici id forte non incommode posset. At anno 311 Maternus Coloniensi ecclesiae certo praeerat; quo ex hac vita migravit, incertum: contigisse id anno 328 non improbabilius conjicit Marneus. S. Servatium autem sub annum 336 creatum fuisse proprium Tungrensium praesulem arbitratur et anno 347 Sardicensi concilio interfuisse tom. 3 Maii pag. 210 Henschenius scribit: jam vero ab anno 300, nedum ab anno 311 aut 328, usque ad annum 347 sufficiens haud intercessit temporis spatium, ut interea octo post S. Maternum episcopi eidem ordine successisse videatur: ita ut ante S. Servatium nullus fuisse videatur, quem proprium ac particularem Tungrensium episcopum certo dicere possis; et Navitus, Marcellus, Metropolis noster, Severinus, Florentius, Martinus, Maximinus et Valentinus, vel horum saltem plerique, in Catalogum praesulum Tungrensium ea maxime de causa intrusi olim fuisse videantur, ut Tungrensis ecclesiae, quae seculo Christi primo nota putabatur, illarsa utcumque servaretur antiquitas: quemadmodum eadem verosimiliter de causa in catalogos Trevirensium praesulum perperam relati fuerunt

8 Absit tamen, ut vel Trevirenses, vel Tungrenses, qui eos sive partim, sive universim colunt, propterea arguamus. Fuerint enim fortassis aliorum locorum episcopi, sanctitate conspicui, olim noti, et cultu ecclesiastico digni: sed in seriem Tungrensium praesulum perperam relati, eo prorsus modo, quo post S. Maternum in catalogos episcoporum Trevirensium parum sinceros relati perperam sunt Monsuetus et Auspicius Tullenses, Clemens, Felix, Auctor Metenses, alique, de quibus vide dicta tom. IV Septembris pag. 373 et seq. Et ut de Tungrensibus inter Maternum et Servatium mediis speciatim aliquid dicamus, Severinus forte idem, qui S. Severinus Coloniensis; Maximinus vero idem, qui S. Maximinus Trevirensis, qui seculo IV floruerunt. Fortassis etiam, et forte probabilius, vel omnes, vel ipsorum plerique fidem S. Martini auspiciis vel exemplo sub finem seculi tertii aut sequentis initium in his illis Tungrensium, Coloniensium, et Trevirensium tractibus suis praedicationibus, chorepiscoporum, quantum ad munus, quod obirent, fere similes, etsi episcopi re vera non essent, disseminarunt, aliisque episcopalis muneris partes aliquot gesserunt;

AUCTOR  
J. B.

at nec Maternus

E

F  
nec ante Servatium alius



AUCTOR  
J. B.

runt; ideoque forte a medii ævi scriptoribus episcopi dicti fuerint, quo nomine tum plures ob Evangelicæ prædicationis munus, etsi presbyteri tantum essent, donatos fuisse, exemplis variis, quæ adducit, in Præfatione ad partem I seculi tertii Benedictini num. 37, Mabillonius memorat. Metropii presbyteri mentio fit in Actis Concilii Agrippinensis anno 346, ut aiunt nonnulli, celebrati, apud Labbe tom. 2, col. 616, quem eundem esse, qui Metropolis noster est, dicere non audeo: quamvis ad similia excogitanda, scriptisque tradenda eos, qui natam seculo I aut 2 Tungrensem ecclesiam tueri olim voluerunt, impulerit fortasse ducentorum fere annorum in præsulum Tungrensium serie lacunam implendi necessitas.

Tungren-  
sium episcu-  
pus proprius  
fuit:

9 Porro Acta S. Martini, Hasbaniæ Apostoli, apud nos excusa tom. 4 Junii pag. 71, etsi ætatis fideique non magnæ, ea tamen de fide per vicos et villas ejus opera et sudore propagata memorant, quæ hujusmodi presbyteris, qualium supra meminimus, congruere possint. Tantumdem dici potest de elogio, quod Metropolo in Ms. Florario nostro tribuitur num. 2 relatum. Fuerit denique forte Metropolis noster, aliique, qui Maternum inter et Servatium Tungrenses episcopi fuisse dicuntur, ex illis Dei ministris, quos in Constantii palatio versatos fuisse, scribit Eusebius lib. 1 de Vita Constantini cap. 17, quosque verisimile est, dein sub Constantino liberio rem fidei prædicandæ campum nactus, hac illac sæpius excurrisset, aut certis vicis castrisque præfectos, ut illic Christianam rem tuerentur et promoverent, quales tum plures per regiones illas fuisse dispersos colligi ex Actis concilii Agrippinensis potest, in quibus Justinianus, Rauricorum episcopus, ita loquitur: Ex epistola clericorum Agrippinensium nec non et fratrum per singula castra constitutorum... cognovimus etc. Atque hæc quidem de S. Metropoli aliorumque dubio episcopatu dixisse sufficiat: si quis meliora ea de re proferat, ea non illubentes amplectemur. Ad Metropolum revertamur.

C 10 Non Metropoli dignitas episcopalis dumtaxat, sed martyrium etiam incertum est. Pauci in Galliis sub Constantio martyres fuere: pauciores sub Constantino: audiendi itaque non vi-

dentur, qui anno 303 eum martyrio sublatum D volunt. Neque scio, unde recentioribus potuerit S. Metropoli exploratum esse martyrium; cum Harigerus, qui ceteris facem hic prætulit, nescire se, quis fuerit singulorum illorum octo, ut scire se, episcoporum vitæ exitus, candide fateatur. Nec certior est locus sepulturæ, quem pater sibi ignotum esse, Harigerus profitetur. Si Egidio, Aureæ Vallis monacho, seculi XIII scriptori, credi debet, sepulti fuerunt Tungris in ecclesia S. Mariæ: sic scribit in Additionibus suis ad cap. 17 Harigeri: Qua subversione imminente, beatus Servatius, de quo dicturi sumus, eorum corpora in urbe Tungrensi sepulta apud Trajectum transtulit, et in cripta, ubi postmodum ipse sepultus est, cum aliis multis Sanctorum reliquiis, quas de Tungrensi urbe transtulerat, honorifice sepelivit. Et paulo post de Valentino, nono, ut vult, Tungrensi episcopo, ait: Sepultusque est honorifice in ecclesia S. Mariæ Tungrensis juxta suos collegas: scilicet Tungrenses episcopos.

11 Treviris! contra, si standum est Gestis Trevirorum interpolatis apud Calmetum pag. 9: omnes in ecclesia S. Eucharis sepulti esse creduntur. Sed nec ille, nec hæc fidem merentur certam; fortassis tamen Tungris sepulcrum nacti fuerint SS. Martinus et Valentinus, quorum reliquias Trajecti ad Mosam in ecclesia S. Servatii servari disco ex illius ecclesiæ sacro Thesaurio per Andreæm Bouwens elucidato et anno 1672 Leodii typis excuso pag. 58, Tungris nempe, ut creditur, eo quidem translatis; at non a S. Servatio, ut Egidius scribit; sed serius, ut tom. 3 Maii pag. 216 num. 25 observavit Henschenius: Servatius enim, ut Gregorius Turonensis lib. 2 Hist. Francorum cap. 5 tradit, Tungris abiturus, præter ea, quæ ad sepulturam suam necessaria erant, quæque festinato acceperat, nihil Trajectum detulisse videtur. S. Metropolum vero, patre item Metropolo, Lotharingiæ duce et regis Hungariæ filia natum esse, ceteris Joannis Placentii in Catalogo episcoporum Tungarorum etc. fabulis annumera. Ex quibus sane liquere arbitror, omnia fere, quæ de S. Metropolo circumferuntur, vel figmenta, vel admodum esse incerta, si sacrum illius apud Trevirenses cultum exceperis.

et ubi sepul-  
tus fuerit,  
incertum.

E

F





## DE S. BENEDICTA V. M.

IN TERRITORIO LAUDUNENSI IN GALLIA

## COMMENTARIUS PRÆVIUS

§ I. Sanctæ memoria in Martyrologiis, Auriniacensis parthenonis notitia : corpus ejus ibi ; reliquiæ ab eo separatæ, et alibi donatæ : an ejusdem corpus Ruricurti ?

FORTE SUB  
DIOCLETIANO  
ET MAXIMIA-  
NO.  
Sancta hoc  
die Marty-  
rologiis ins-  
cripta,

**H**anc sanctam Virginem martyrem, de cujus cultu certiora, quam de gestis habemus, Usuardus primus omnium in suum Martyrologium retulit. Is in editione Sollerii nostri ad hunc diem sic habet : In territorio Laudunensi, sanctæ Benedictæ, virginis et martyris. Consentiant (inquit laudatus editor ibidem) etiam alia Usuardina, inedita editaque apographa, quibus usus est, præter codices Pratensem et Antverpiensem Majorem, qui pro verbis In territorio Laudunensi habent : In territorio Lugduni Clavati ; editionesque Munerati ac Lubecanæ Maximam, in quibus solum legitur : In territorio Lugdunensi, omiſsa voce Clavati, qua Lugdunum istud ab homonymis civitatibus solet distinguere. Hisce posterioribus consonant Hagiologion Franco-Galliæ Labbeanum, Romanumque Baronii, in quibus hodie pariter legitur : In territorio Lugdunensi, sanctæ Benedictæ virginis martyris.

passa est in  
agro Laudu-  
nensi,

2 Porro Laudunum ac Lugdunum Clavatum eadem Galliæ in finibus Remorum episcopalis civitas est, vernacule Laon appellata, sub metropoli Remensi. Neque aliud Lugdunum in reliquis Usuardinis apographis ineditis editisque, nec in Hagiologio Labbeano Romanoque Baronii, indicari censendum est ; quamquam enim sint aliquot aliæ ejusdem nominis civitates, puta, Lugdunum

C Segusianorum, Convenarum, Batavorum etc, nulla tamen ex hisce S. Benedictæ palæstram in suo agro sibi vendicat, et Laudunum seu Lugdunum Clavatum, solo Lugduni vocabulo non omnino raro dictum legitur. Quia tamen Lugdunum Segusianorum, vulgo Lyon, frequentius solet Lugdunum simpliciter appellari ; hinc factum est, ut (quod jam alii ante me observarunt) in veteri Romani Martyrologii interpretatione Gallica verba hæc In territorio Lugdunensi Gallice reddita fuerint Au diocese de Lyon, id est : In diœcesi Lugdunensi Segusianorum, quem errorem Labbeus et Castellanus in suis interpretationibus emendarunt.

non Lugdu-  
nensi Segu-  
sianorum

3 Quo minus dubites, lubet hic etiam Theophili Raynaudi sententiam adducere in Prolegomeno secundo ad Indiculum Sanctorum Lugdunensium Segusianorum sic scribit : S. Benedictam, virginem martyrem, quam Romanum Martyrologium et Usuardi (in aliquot scilicet apographis) viii Octobris, ac Petrus Exquilinus, Lugduni passam produunt, Lugdunensium (Segusianorum) Sanctorum albo expungendam statuo. Neque enim, quod Martyrologia et Acta tradunt de passa in Lugdunensi agro S. Benedicta..., de Lugdunensi hac metropoli accipiendum est ; sed de Lugduno Clavato, sive Lauduno, in cu-

jus urbis agro Aurigniæ... sub Matroculo judice cæsa pro Christo est, ubi etiam sanctæ ejus exuvie in regia abbatis nunc visuntur. Ita Raynaudus. Territorium Laudunense, situmque in eo Auriniacum etiam nominat Usuardina editio Lubeco-Coloniensis, utque alios mittam, Castellanus quoque in margine Martyrologii sui Universalis E appositus habentque ejusdem Sanctæ qualiacumque Acta edenda.

4 Est autem Auriniacum, aliis Oriniacum et Origniacum, vernacule Origni, Galliæ vicus vetusque Ordinis Benedictini parthenon, diœcesis Laudunensis, in Picardia et Teorasciæ tractu, in amœna planitie ad sinistram fluvii Isaræ, alias Oesiæ, vulgo l'Oise, ripam situs, tribus leucis Quintinopoli distans. Parthenonis, qui sub S. Benedicti Regula hodieque floret, perobscura primordia esse, agnoscunt Mabillonius tom. 3 Annalium Benedictinorum ad annum Christi 854, num. 79, Galliæque Christianæ eruditi continuatores tom. 9, col. 620. De ejus origine (inquit ibi Mabillonius) nulla certa notitia. Forte Pardulus (Laudunensis medio seculo ix episcopus) ejus auctor cum Hirmintrude regina (Caroli Calvi uxore) quippe qui privilegium eidem a rege concedi postulavit, petente Irmintrude regina, quæ Pardulo favebat, eidemque parthenoni plurima contulit... Hujus privilegii meminit Frodoardus, nempe lib. 3 Historiæ ecclesiæ Remensis cap. 27.

Auriniacensis monasterii, hodieque florentis.

5 Laudati Galliæ Christianæ continuatores, nihil obſtare præfati, quo minus quis suspicetur, ejusdem monasterii originem Caroli Calvi ætate longe esse priorem, conjectare malunt, illud, sive monachorum, sive monialium simul ac monachorum primo fuerit, seculo sexto septimove super sanctæ Martyris tumultu conditum fuisse. Deinde eo monasterio, forte sub Caroli Martelli præfectura, diruto aut dilapidato, monachis monialibusve fugatis, suffectos fuisse canonicos ; ac tandem seculo ix a Pardulo Laudunensi episcopo, favente Hirmintrude, vel Hermentrude, prima Caroli Calvi conjuge, restauratum esse. Has conjecturas suas fulciri credunt, quod seculo ix eo loci steterit collegiata ecclesia, quæ sub S. Vedasti nomine perseverat, olim præbendis duodecim, nunc novem constans, subjecta Auriniacensibus monialibus, quarum abbatissa, præterquam quod dici gaudebat ejusdem capituli Prælata et Decana, præbendas omnes pleno jure confert, recipitque ab omnibus canonicis fidei sacramentum.

F perobscura sunt primordia.

6 Omnino autem credibile asserunt, eam collegiatam



AUCTORE  
C. S.  
dissentienti-  
bus scripto-  
ribus

legiatam ecclesiam, ut plerasque (inquiunt) illorum temporum collegiatis, veteri cuidam monasterio successisse; eaque de causa, qui paulo post instauratum a Pardulo cœnobium canonicis ibi præerat, non Decanum, sed Præpositum, voce ex Regula ritibusque Benedictinis desumpta, teste Hincmaro apud Frodoardum lib. 3, cap. 25 appellatum fuisse. Addunt, Petrum a S. Quinacense Gallice inscripsit, censuisse idem illud monasterium anno circiter 680 fundatum esse, fuisseque alborum monachorum, antequam ad moniales transiit; sed neutrum probabilibus argumentis fulcire conatum. Claudius Hemeræus in Augusta Viromanduorum illustrata, pag. 329 affirmat, legisse se in fragmento Chartularii anno 1315 scripti atque in Auriniacensi parthenone servati, corpus S. Benedictæ e colliculo, in quo illa passa tumulataque fuerat, circa annum 665 effossum, ad eumque locum, ubi sæpe dictum exstat monasterium, translatum esse, hocque monasterium primo a monachis, deinde a monialibus habitatum fuisse.

de ejusdem  
ælate pri-  
misque in-  
quilinis,

B 7 Laudatum hic ab Hemeræo Chartularium, cujus ex ipso aliquoties recurrit mentio, haud diversum esse existimo, ab eo, de quo iidem Gallie Christianæ scriptores in ejusdem tomi columna 624 sic aiunt: Sub ejus (Isabellæ d'Aci, quam ibidem inter Auriniacenses abbatissas vigesimo quarto loco reposuerunt (præfectura conscriptus est anno mcccxv Liber thesauri, seu Thesauraria, vulgo LE LIVRE DU THESOR D'ORIGNI, ab Helena de Conflans, sanctimoniali ejusdem parthenonis, quæ perperam in Historia Genealogica magnatum Franciæ, tom. vi, pag. 145, dicitur fuisse ejusdem loci abbatissa. Certe descriptionis hujus libri et Chartularii ab Hemeræi visi prorsus idem est tempus, congruitque utriusque argumentum: quod ex dicendis etiam magis apparebit. Si ergo ista ibi legerit Hemeræus, jam a seculo xiv paucis annis inchoato ea erat apud Auriniacenses virginis opinio, ut crederent sacras Benedictæ reliquias anno circiter 665 ad monasterium suum, aut saltem ad locum, in quo hoc exstat, pervenisse: sed cum inter annum 665 et 1315 anni sexcenti et quinquaginta fluxerint, et antiquitatis amor frequenter imponat, vereor, ut laudato Chartularii fragmento hac in re satis tuto credi possit.

quas tempo-  
re Caroli  
Calvi virgi-  
nes fuisse,  
certum est.

S Ut aliorum opiniones mittam, solam paucam addo certiorum. Ex Hincmari Remensis archiepiscopi litteris apud Frodoardum lib. 3 Historie ecclesiæ Remensis capp. 23, 25 et 27 certo constat, medio seculo nono Auriniaci exstitisse parthenonem, cui Irmintrudis, vel, ut alias appellatur, Hermentrudis, prima Caroli Calvi uxor, munificam se præbuit, atque ex Parduli Laudunensis episcopi consilio, ab eodem rege conjuge suo insigne privilegium impetravit: postque hujus reginæ obitum collatis ab ea eleemosynis Præpositum Auriniacensis monasterii non recte usum esse, et a Richilde, secunda Caroli Calvi conjuge, ejecta, quæ monialibus ibidem præerat, Regulari abbatissæ substitutam fuisse neophytam quamdam, nomine Ricoaram. Quæ fuerit ista regularis abbatissa, per Richildem expulsa, ignoratur salenturque laudati Gallie Christianæ continuatores, nullum se reperisse alicujus Auriniacensis abbatissæ vestigium ante seculum ix, quæ ex re non parum

verisimilitudinis accedit suspicioni Mabillonii de D prima ejusdem loci fundatione promonialibus Irmintrudi et Pardulo adscribenda.

illuc transla-  
tum fuit San-  
ctæ corpus.

9 Ut modo ad S. Benedictam redeamus, monasterium Auriniacense, quod sub S. Petri Apostoli invocatione primitus dedicatum, deinde vero ejusdem sanctæ Virginis martyris longe celebrius evasisse, aiunt iidem Gallie Christianæ scriptores, quocumque tempore cœperit, jam ab aliquot seculis sacro corpore gloriatur; quo tamen illud tempore ibidem depositum fuerit, minime constat. Medium seculum vii e. loci Chartulario assignavit Hemeræus supra laudatus, cujus verba lubet hic recitare. Sequitur, inquit, in eodem fragmento (placet enim cetera percurrere, et, si datur, efficere paulo clariora) refossum Benedictæ corpus annos trecentos post ejus passionem, id est, circiter anno Christi dclxx: refossioni interfuisse aliquot episcopos, et comitem Viromanduorum, Garifredum nempe, vel quemvis alium ex iis, qui ad illa tempora a nobis sunt nominati: corpus ab episcopis elatum ab eo colliculo, in quo passa tumulataque virgo fuerat, in eum locum, ubi nunc ædificatum monasterium est: eo in cœnobio vixisse primo monachos, quibus nonnæ nigre tandem successerint.

10 De tempore consentiens Reverendus pater Franciscus Giry, Ordinis Minimorum, vel quisquis ex eodem Ordine illius Operis, Gallie scripti, de Vitis Sanctorum iteratam editionem Parisiensem anni 1719 curavit, ad hunc diem in S. Benedicta, ex monumentis, ut asserit, Auriniaco acceptis, plura de eodem argumento enarrat, quæ in compendium contraho. Jam trecentis annis sanctæ Martyris corpus prope eum locum, in quo passa fuerat, a Christianis sepultum latuerat, cum cæco cuidam Parisiis divinitus revelatum est, sibi visum reddendum in loco, in quo istius corpus quiescebat. Auriniaco is perductus divino nutu in ejusdem sepulcro constitit, locumque latitantis istius sacri thesauri octodecim episcopis, qui ex diversis provinciis, Deo sic disponente, illuc convenerant, indicavit. Dum autem hi, quid agendum esset, consulunt, columba, quæ circum assitam silvulam paululum volitaverat, in designato per eum loco coram illis consedit. Quo viso prodigio, eruitur terra, sanctæ Virginis corpus cum ejusdem martyris Historia reperitur, sublatumque ad Auriniacense, tunc Canonicorum Regularium, nunc sanctimonialium Ordinis Benedictini monasterium deferitur.

et aliquot  
fabulas sa-  
piunt.

11 Hactenus Giryus, cujus narratio ut explicationis est, quam Hemeræi, ita mirabilior est magisque suspecta, ne scilicet quispiam narrationem Chartularii, quod Hemeræus secutus est, istis prodigiis ex vulgari traditione male exornaverit, auxeritque inventionem Historiæ martyris illius, quæ ex dicendis minime verisimilis est. Non possum equidem in animum inducere, Hemeræum, qui cetera ad S. Benedictæ corpus spectantia ex prædicto Chartulario diligenter annotavit, et illustrare conatus est, isthæ prætermisurum fuisse, si in eodem legisset. Ut tamen in eo legerentur, incertæ essent fidei, cum Chartularium illud non sit anno 1315 antiquius, Benedicta autem seculo iv ineunte passa creditur. Ut igitur dubitare nequeo, quin hujus sanctæ Martyris corpus a multis seculis Auriniaci quieverit, ita nequaquam ejusdem inventionis annum,



**A** annum, multoque etiam minus volata a *Giryo* ejusdem prodigiosa adjuncta tuto possum admitttere. De Vita seu Passione agam infra pluribus.

Elevatum  
rursus di-  
ritur seculo  
IX.

12 Redeo ad *Hemeræum*, qui post ea, quæ num. 9 ex laudato *Chartularii* fragmento de effosso circa medium seculum VII *Sanctæ corpore* dixit, nil præterea de eo reperit ante seculum IX; in eodem fragmento legi denuo asserens, aliis abbatissis ignotis, antistitam loci fuisse *Carolo* imperante *Ricoaram* (quam scilicet a *Richilde* regina in abbatissa *Regularis* locum male intrusam, ex *Frodoardo* diximus) *Carolo*, inquam. *Calvo*, et *Arnulpho* episcopante *Lauduni*; qui nempe est *Hincmaro* *Hedenulphus*, in cathedra illa sedens anno circiter MCCCLXXXVIII; quæ fuit ætas *Calvi* imperatoris; quos annos etiam distincte *Chartularium* signavit. Ab eodem episcopo corpus humo eductum (quæ est inventio secunda illius) et ligneo feretro inclusum ad *Ricoaræ* preces. *Hedenulphus* etiam vocatur tom. 9 *Galliæ Christianæ* in episcopis *Laudunensibus*, ubi legitur *Hincmaro*, ejusdem sedis præsul, depositum anno 876 suffectus esse, de eoque pariter additur: Transtulisse dicitur corpus S. *Benedictæ* virginis in ecclesiam S. *Petri* apud *Origniacum*. Quid si hæc non secunda, sed prima fuerit ejusdem sacri corporis translatio? Nam dehinc non rara fit de eodem mentio, ante vero ab anno 665, quo primam factam volunt, plane nulla.

no seculo  
XII in ar-  
genteam  
theam illa-  
tum

13 Pergit *Hemeræus* ex suo *Auriniacensis* *Chartularii* fragmento cetera ad S. *Benedictæ* corpus spectantia exponere; nimirum hoc in eo, cui sub *Ricoara* seculo IX inclusum fuerat, loculo custoditum ad annos usque *Emmelinæ*, quam subrogarat *Anselmus*, episcopus *Laudunensis*, *Emmelinæ* frater, in monasterii præfecturam *Eustachiæ*, eadem abdicatæ. Est autem is *Anselmus*, qui de *Malo nido* dictus est *MAUNID*: *Anselmum* aperuisse feretrum ligneum anno MCCXXXI, VI *Maii* præsentibus *Emmelina* antistita, *Eurardo* de *Duaco*, canonico S. *Vedasti*, et loci thesaurario, *Aëlido* de *Sisseio*, *Isabella* de *Cruce*, *Theodorica* conversa etc.; sacra pignora loculo eduxisse, et in nobiliorem capsam recondidisse, auro et argento fabricatam, conferentibus monialibus suum quibusque mundum argenteamque supellectilem, qua cista cenderetur: *Isabella* de *Thorotta*, quæ successisse *Emmelinæ* cœnobium gubernante, ci-stam esse perfectam, et translationem *Benedictæ* virginis institutam esse tum a *Bernerio* (alias *Garnero*) episcopo *Laudunensi*; et ab ea initium repetitum solemnibus illius processionis, qua sacrum carpentum *Virginis* ad eundem colliculum (ex quo corpus olim allatum fuisse, præmissum erat) astantibus fundatoriis abbatie omnibus, summa veneratione portatur feria IV post *Pentecosten*.

caputque il-  
lus pecuni-  
ri theæ in-  
clusum fuit.

14 Quo hæc ad seculum XIV, cujus anno XV *Chartularium*, ex quo accepta asseruntur, confectum fuit, propius accedunt, eo certiore fidei merentur. Quæ de *Emmelina* de *Maunio*, seu de *Mauni*, in abdicatam ab *Eustachia* monasterii præfecturam suspecta ibi dicuntur, etiam habes in *Galliæ Christianæ* tom. 9, col. 624 ibidemque etiam sequentia legere est: Anno MCCXXXI frater ejus (laudatus *Anselmus*) ipsa requirente ac præseunte, reliquias S. *Benedictæ* recognovit; tum. VII Cal. Jul. anno MCCXXXIII caput ejusdem *Martyris* in aliam capsam affabre

elaboratum transtulit. Obiisse dicitur *Emmelina* anno circiter MCCXLVI. Quem *Hemeræus* *Bernerium* dixit, is in eadem *Galliæ Christianæ* col. 540 *Garnerus* vocatur. Post *Emmelinam* quoque ibidem col. 624 subditur: *Isabella* de *Torote*, soror *Roberti* II, episcopi *Laudunensis*, corpus S. *Benedictæ* in decentiorem capsam ex argento, quod *Emmelina* de *Mauni* collegerat, conflata intulit VII Cal. Junii anni MCCXLVI.

15 Eundem annum signat *Girys*, sed *Bailletus* 1248; amboque observant, diem XXVI *Maii* tunc fuisse feriam III *Pentecostes*; ejusque rei memoriam solemnem annua processione revocari eadem feria III, addit *Bailletus*; *Girys* vero postriedie, seu feria IV post *Pentecosten*. Atque hic quidem annuæ processionis diem rectius annotavit, sed nec anno 1246, nec 1248 dies XXVI *Maii* cum feria III *Pentecostes* concurrat: nam horum priori anno *Pascha* incidit in diem VIII *Aprilis*, *Pentecoste* in XXVII *Maii*; posteriori *Pascha* in XIX *Aprilis*, *Pentecoste* in VII *Junii*. De supplicatione sermo infra recurret: Idem ambo scriptores de sacri capitis a reliquo corpore separatione, atque ipsius corporis in novam thecam translatione etc. sic loquuntur, quasi eodem tempore sub *Garnero* *Laudunensi* episcopo et *Emmelina* abbatissa contigissent, quæ *Hemeræus* *Galliæque Christianæ* continuatores, partim sub his, partim sub *Anselmo*, *Garneri* decessore, et *Isabella* de *Torote*, quæ *Emmelinæ* successerat, facta tradunt. Ceterum supererat quidem *Garnerus* anno 1248; verum id asserere nequeo de *Emmelina*, quæ verbis supra datis anno circiter 1246 obiisse dicitur.

de cuius rei  
gesta tempo-  
re et aucto-  
ribus præter  
notantur.

16 Exploratum non habeo, quo tempore dexte-rum *Sanctæ* brachium a ceteris ossibus separatum fuerit, quod argenteo rasculo seorsum inclusum inter sacras reliquias *Auriniaci* servari, *Hemeræus* affirmat. Addo denique, quæ de ejusdem *Virginis* lipsanibus laudati *Galliæ Christianæ* scriptores col. 626 in *Maria Catharina* de *Monthu* abbatissa insuper annotarunt. Capsam S. *Benedictæ* reparavit et auxit, ejus reliquias recognosci curavit XIII Cal. Jun. anni MDCXV; quo tempore et os femoris in alia capsula argentea inclusit, et partem unius costæ pio cuidam civi *Parisiaco* concessit, quæ nunc in ecclesia *Templi Parisiensis* religiose asservatur. Reparandi causam eam tradunt *Girys* ac *Bailletus*, quod sacra hæc theca calamitosis belli, ac maxime *Calvinistarum*, temporibus huc illucque vecta, et sub humo abscondita admodum attrita esset, proptereaque a laudata abbatissa novam fieri curatam ex argento deaurato, quæ, teste *Giryo*, magnificentia, magnitudine et artificio cum *Parisiensi* S. *Genoferæ* lipsanoteca possit comparari.

Alia de ejus-  
dem *Sanctæ*  
reliquias tum  
hic

17 De tempore nonnihil dissentientes pro anno 1615 annum 1619 nominant, quo *Girys* addit, sacra *Benedictæ* ossa a *Laudunensis* episcopi vicario solemniter in eandem illata fuisse. *Bailletus* etiam de aliqua ejusdem reliquiarum portione in ecclesia *Templi Parisiensis*, aliaque ibidem in ecclesia S. *Germani Autissiodorensis* servatis meminit. Porro hæc omnia, quæque de cultu præterea dicemus, videntur hujus sanctæ *Virginis* corpus *Auriniacensis* satis solide vendicare, nisi firma in oppositam partem argumenta proferantur. Veruntamen *Tillemontius* tom. 1 *Monumentorum Ecclesiasticorum*, pag. 540 *Galliæ* sic loquitur: Creditur hodie corpus ejus

tum ablu-  
spectantur



AUCTOR  
C. S.

haberi in abbatiâ canonicorum Regularium S. Martini in Bosco prope Halluin, in decanatu Kessons diœcesis Bellovacensis; quam ob rem de illa meminit Bellovacense Breviarium; sed quod in illo legitur, exiguam verisimilitudinem habet. Asseritur illa passa Auriniaci ad Isaram in diœcesi Laudunensi, ubi etiamnum superest abbatiâ virginum, ejus nomine dicta, quæ etiam credunt, ejusdem corpus apud se esse.

Quid de S.  
Benedicta  
corpore

18 De S. Martini in Bosco, seu Ruricurtensi, Gallice Ruricourt monasterio, olim canonicorum Regularium S. Augustini, nunc Congregationis Gallicanæ, consule, si lubet, Galliæ Christianæ continuatores tom. 9 a col. 826; qui, cum in abbatissis Auriniacensibus, ut vidimus, de Benedictæ corpore, velut apud has certo quiescenti, studiose egerint, hic vero de iisdem nullum prorsus verbum faciunt, hoc ipso suo silentio innuere videntur, vel sibi minime probari, quæ pro istius thesauri possessione Ruricurtenses fortasse allegarunt, vel hosce ipsos a sua ista opinione recessisse. An tamen, et quæ Ruricurtenses pro ea allegaverint, hactenus non legi; Bailletus ait quidem, hosce illam multis persuasisse, sed solum Tillemontium nominat, cujus verba jam dedi: Girys eandem Auriniacensibus indubitanter adscribit, nulla facta de Ruricurtensibus mentio.

Ruricurti,  
ut volunt,  
honorato  
censendum.

19 Frustra etiam consului Petrum Louvetum in Historia et antiquitatibus urbis et agri Bellovacensis, qui licet, lib. 1, cap. 9 de S. Romana ac Leoberia, quæ cum aliquot aliis virginibus Romanis, duce S. Benedicta, in Gallias advenisse ferrentur, agat, deque ejusdem Romanæ corpore, tum ibi, tum lib. 4, cap. 14 meminerit, de S. Benedictæ tamen, quam ne nominat quidem, sacris exuviis altum silet: quod rursus silentium quid potius innuat, quam ipsi quoque ignotum fuisse, hasce Ruricurti in Bellovacensi agroservari. Contra pro Auriniacensibus virginibus stant magna apud istas, saltem a seculo XIII, reliquiarum illius veneratio festivitatesque annuæ infra memorandæ, quibus donec pares similesve titulos opponi videam, non est, cur Auriniacensium possessionem in dubium revocem. Fortasse Ruricurtensis abbatiâ aliquas ejusdem Sanctæ reliquias aliquando accepit, quæ (ut non raro fit) corporis nomine venerint; nec descripticet Jacobi Longuevallii tom. 6 Historiæ ecclesiæ Gallicanæ, pag. 319 suspicio, ubi postquam de S. Benedictæ reliquiis Auriniaci cultis asseveranter locutus fuerat, hæc subjecit: Canonici Regulares Ruricurtenses (id est, S. Martini in Bosco) possessione corporis S. Benedictæ gloriantur: sed cum BENEDICTÆ nomen satis commune sit, credibile est, duas Sanctas esse diversas.

## § II. Ejusdem apud Auriniacenses variæ festivitates, corporis translationes et reliquiæ a corpore separatæ, etiam alibi.

Ex Auriniacensi Officio pro Octavam

Non minor, quam sacri Benedictæ corporis veneratio, in Auriniacensi abbatiâ est ejusdem Sanctæ reliquiarum Ecclesiasticus cultus. Præmanibus habeo hujus monasterii Officia propria, curante superius laudata abbatissa Maria Ca-

tharina de Montluc a Benjamino de Brichanteau, D Laudunensi episcopo, anno 1618 approbata, antequam sequenti Insulensibus typis in Flandria excusa. Inter hæc habet S. Benedicta hoc die VIII Octobris, quo illius martyrium recolitur, Officium ritus duplicis primæ classis, cum Octava, per quam Lectiones secundi Nocturni distributæ, Hymnique, Responsoria et Antiphonæ propria sunt, ex ejusdem Passione (utinam meliori!) fere deprompta, quibus illa ut virgo, martyr, fideique in eo Galliæ tractu magistra celebratur. Non abs re fore arbitror, aliqua ex illo hic recitasse. Hymnus in utriusque Vesperis Laudibusque sic habet.

21 Beato nobis lumine  
Festiva coruscat dies,  
Qua cœpit hic Benedicta  
Cœli potiri gaudiis.

recitatus  
Hymni Vesp.  
perarum,

Casto fuit sub pectore  
Mens pura culpis omnibus,  
Servans decorem virginum  
Membris et vitæ jugiter.

Fœlix beato Pneumate,  
Doctrix supernæ patriæ,  
Sistit polorum præmio  
Gentes alumnas Galliæ.

E

Tandem, peracto munere,  
Onusta multis meritis.  
Martyr triumphat rosea  
Cervice cæsa gladio:

Laudumque

22 O vere felix spiritus!  
Quem Sponsus author virginum,  
Accepta gratis munerans,  
Trino coronat stemmate.

Supplex requirit advolans,  
Jutricem porrigas manum,  
Plebs, his in mundi fluctibus  
Ut grata Christo vita sit.

Christus placatur virginum  
Candore, extorquet manibus  
Fœlix purpura martyrum

• Culparum virgam vindicem.

Nos ergo culpis plurimis  
Graves, mater Benedicta,  
Mœrentes, flexo poplite,  
Adsis rogata, quæsumus.

Trino sit Deo gloria,  
Qui dona donis præmians,  
Coronans sua munera,  
Dat gratiam pro gratia. Amen.

23 Hymnus vero ad Matitunum hic est:

F  
et Matitunum.

Mentis obtusæ radiis acumen  
Vincitur puræ, Benedicta, vitæ,  
Nec valent dignis resonare fibris

Præmia voces:

Neque si concursu numero sororum  
Turba quaterno velit, atque quino,  
Fide, vel cœlum querula monere, aut  
Voce suavi.

Nam fuit sacris redimita gemmis,  
Exstitit virgo, docuit fideles,  
Sanguinem fudit, meruit Mariæ  
Nubere Nato.

Nupsit, in terris sine carne vivens,  
Nupsit, errantes revocans ad astra,  
Nupsit, effuso moriens cruore,  
Nupsit Olympo.

O decus nostri generis, sacrarum  
Virginum splendor, copulata Christo  
Quæ manes cœlis, precibus secunda  
Respice nostris.

Laus, honor, virtus, decus et potestas  
Virginum



A Virginum Sponso, Genito Mariæ,  
Qui beat cunctos, et ad astra tollit  
Pectore puros.

item Anti-  
phonæ ad  
Magnificat  
et Benedi-  
ctus, et Ora-  
tio.

24 *Addo Antiphonas ad Magnificat et Benedictus: In primis Vesperis hæc est: Beatissimæ Benedictæ gloriosum agonem solemnî Officio celebremus, quæ nobilis inter primos Romanorum, illustrisque senatoria proles, sed Christi fide gloriosior, Belgarum partes proprio sanguine decoravit. Eja! Christum Dominum in Sancta mirabilem prædicemus. Alleluja. y. Gloria et honore coronasti eam, Domine. r. Et in conspectu populi tui magnificasti eam. In secundis autem Vesperis ista: Hodie Benedicta, virgo Romana, caduca sæculi transcendens, procellosisque maris fluctibus superior, crudelis tyranni suppliciis fortior, fœlici exitu coronam gloriæ adeptæ est: gaudeamus, quia cum Sanctis omnibus regnat in æternum. Alleluja. In Laudibus denique ad Benedictus illa: Rex tuorum Christe, fidelium, qui pro te certantibus ades, et ipse fidelis, supplicantis populi suscipe vota, ut, qui beatæ Virginis tuæ coronas veneramur, ejus apud te meritis adjuvemur. y. Annunciavit inter gentes gloriam tuam r. Et populo Gallicano mirabilia tua, Domine. Oratio demum talis est: Omnipotens sempiternæ Deus, da nobis in solemnitate sanctæ Benedictæ, virginis et martyris tuæ, congrua pietate gaudere, ut et potentiam tuam in ejus passione laudemus, et provisum nobis experiamur auxilium. Per Dominum etc.*

Alterum ibi-  
dem Offi-  
cium Tran-  
slationis

25 *Alteram ejusdem sanctæ Virginis festivitatem annuam, quæ translationis est, laudatæ Auriniacenses moniales celebrant die xxvi Maii. Dico die xxvi Maii, quamquam die xxvii Maii ibidem legatur ex errore typographico, qui manifestus ex eo fit, quod in eodem Officio ex Breviario Romano præscribatur nona lectio ac commemoratio S. Eleutherii Papæ martyris in Laudibus et Missa privata, quæ scilicet in Romanis Breviario ac Missali, non die xxvii, sed xxvi Maii leguntur. Quam ob rem Majores nostri S. Benedictæ virginis Translationem, velut in monasterio Auriniacensi coli solitam ad ejusdem mensis diem xxvi inter Prætermisos reposuerunt, lectore ad hunc diem viii Octobris, quo primum illius Sanctæ festum ibidem ex dictis recolitur, interim remisso.*

annuum,  
commeratio  
quotidiana.

26 *Celebratur festivitas hæc ritu duplici secundæ classis eodem, quo supra natalitius dies, sed sine Octava, acceptaque Oratione ex Comuni virginis, Deus, qui inter cetera potentie tuæ miracula etc, sola voce Natalitia in Translationem commutata; ut necesse non sit de eo plura annotare. Porro, cum ex translationibus superius relatis sola illa, quam Isabella de Torote, sive anno 1246, sive 1248, curavit, die xxvi Maii facta legatur, verisimillimum est, hujus memoriam mox dicto Officio annuo coli. Inter suffragia seu Commemorationes communes Sanctorum, quotidie, præterquam in festis duplicibus, recitandas, suam quoque post sanctum patriarcham Benedictum ibidem habet S. Benedicta ad Vesperas hoc modo: O quam gloriosa luce corusca \* Virginis gloria, quæ Gallorum gentem invictissimam prædicatione, miraculis et effuso sacro sanguine, Christo Domino copulavit, cui laus et gloria per secula. v. Mirabilis Deus in sancta sua Benedicta. r. Et sanctus in omnibus operibus suis. In Laudibus vero sic: Sanctæ virginis Benedictæ memoriam*

an cornu-  
beat?

recolamus, quæ gratiam \* in sua virginitate, gratius in Euangelii prædicatione, gratissimum in passione sua Domino sacrificium obtulit; ejus meritis ad coelestem Hierusalem aliquando pervenire mereamur. y. Annunciavit etc, ut supra, cum Oratione ex festo Translationis, substituta voce Commemorationem pro Translationem.

actore  
C. S.  
an gratum

27 *Jam supra num. 13 ex Hemeræo fragmentum Chartularii Auriniacensis laudante, meminimus de processione, in qua Sanctæ corpus ad colliculum, in quo hæc passa primoque sepulta fuisse creditur, Auriniaci feria iv Pentecostes annuatim solenniter haberi solita. De eadem sic legitur tom. 9 Galliæ Christianæ col. 621: Plurimorum feudorum domini solenni supplicationi, in qua corpus sanctæ Martyris (Benedictæ) deferretur quotannis feria iv post Pentecosten, adesse tenentur, homagiumque abbatissæ innovare. Laudato Hemeræo teste, hæc supplicatio initium cepit ab ejusdem sanctæ Virginis corporis in argenteam arcam depositione, curante Isabella de Thorolla, seu Torote, anno 1246 vel biennio post die xxvi Maii, ut num. 15 dictum est, peracta, cujus memoriam eadem processione quotannis renovari, etiam observant Bailletus et Girys, cum hoc discrimine, quod prior id feria iii, alter feria iv post Pentecosten, fieri cecit. Ast vereor, ne hi ambo ita senserint, quod perperam crederent, diem xxvi Maii anno 1246 vel 1248, cum feria iii Pentecostes concurrisset; de quo vide dicta num. 15.*

annuque ad  
colliculum,  
in quo passa  
creditur,

28 *Potuit quidem, ut Hemeræus ex fragmento Chartularii asserit, eadem supplicatio initium sumpsisse a translatione per Isabellam de Torote facta; verum cum hæc, non feria iv Pentecostes, sed eodem, quo contigisse dicitur, die xxvi Maii Officio ecclesiastico recolatur, neque hic neque alibi in toto Proprio Auriniacensi de eadem supplicatione, primæ sacri corporis e loco passionis ad Auriniacensem ecclesiam translatione exstet mentio; fortasse ad hujus memoriam supplicatio, de qua agimus, primo facta fuerit in translatione die xxvi Maii sub Isabella de Torote, tuncque simul decretum, ut deinceps annuatim fieret feria iv Pentecostes, fixo hoc pro arbitrio die. Fatendum tamen est, hanc suspicionem non alia niti ratione, quam quod aliquin gemina recoleretur unius translationis, seu sacri corporis in novam thecam depositionis memoria, nulla vero F primariæ, qua scilicet idem corpus Auriniacum primo allatum fuit; quodque ejusmodi ad primum Sanctæ tumultum cum ejusdem corpore processio et ad monasterium regressio ejus rei memoriæ celebrandæ apprime congruant.*

solemnis cum  
corpore pro-  
cessio.

29 *Hactenus de S. Benedictæ apud Auriniacenses virgines cultu; quem in diocesi etiam Cameracensi olim exhibitum eidem fuisse, varia ostendunt Kalendaria, de quibus vide dicenda hoc die in S. Ragenfrede, partim seculo xii, partim binis seqq. exarata. Nunc ad ejusdem Acta veniamus. Hæc trecentis circiter post illius martyrium annis acclusa corpori reperta fuisse asseruit supra Hemeræus num. 10. Prælucesse illi potuit alter, de quo Guilielmus Marlot in Historia Metropolis Remensis lib. 1, cap. 29 hæc habet: Gesta ipsius (Benedictæ) Mss. post trecentos annos in tumultu ejusdem reperta fuisse tradit (in margine additur: In excerptis necdum editis) Clariss. vir D. de Lalain, causarum actor peritissimus, qui Lauduni hoc seculo (decimo septimo) floruit, iisque haberi, S. Benedictam*

Passio illius  
qua in ejus-  
dem tumultu  
reperta falso  
dicitur.



218  
Benedictam cum quadam collectanea, et servu-  
la sua Laudunum venisse ( Quod, inquit, AN-  
TIQVIOR ÆTAS BIRHAN APPELLARI VOLUIT )  
eamque postea a Matroclo, scelestissimo judi-  
ce, interemptam, quem Aloisius Lipomanus  
MACROBIUM vocat; huncque tempore Rictio-  
vari sub Diocletiano vixisse. *Hæc totidem verbis  
describenda censui, ut lectori constet, non aliis  
ibi de Actis agi, quam quæ editurus sum : eadem  
enim, quæ Lalaius ex suis recitavit, leguntur in  
nostris.*

30 Plura eorum apographa habemus, nimirum in insigni codice Ms. Membranaceo, olim abbatiæ Vallicellensis, quem Majores mei anno 1637 a clarissimo viro Balhasare Moreto permutatione sibi compararunt: item in altero codice nostro membranaceo notato Q. Ms. 15; tertium ex Ms. Rubræ Vallis, collatum cum Auditorumapolitano, Bonifontis ac serenissimæ Regiæ Sueciæ codice notato 1171, ac denique aliud ex cœnobio Bodecensi Canonicorum Regularium in diœcesi Paderbornensi. Atque eo fere solo hæc omnia differunt, quod eorundem aliquot, non omnia, præfixum Prologum habeant, quodque in Bodecensi eadem Passio S. Saturninæ virginis martyri afficta sit, mutato ubique Benedictæ nomine in Saturninam, ut dudum observavit Papebrochius noster in eadem Saturnina ad diem xx Maii. Similem prorsus, sed multo commendiosiore, ac sine Prologo, Petrus de Natalibus, Equinus episcopus (pro quo supra apud Marlotum perperam legitur Aloisius Lipomannus) suo Sanctorum Catalogo lib. 9, cap. 40 inseruit: neque alia usæ sunt Auriniacenses sanctimoniales pro ejusdem Sanctæ Officio proprio concinnando, ut hoc cum illa conferentibus manifestum est.

31 Si ( quod nonnulli supra nominati dixerunt ) Vita hæc in prima corporis Benedictæ trecentis circiter post illius martyrium annis interventione in tumultu reperta fuisset, sane magnam ab ætate sua auctoritatem sibi posset vindicare, harque tutari, quæ in eadem a veri specie non parum aliena leguntur. Hoc enim admissio, dicenda illa esset a synchrono conscripta, unaque cum sacro Martyris corpore tumultata. Verum tanta antiquitati illa ipsamet Vita non modo non congruit, sed etiam adversatur. Secundum meam partitionem num. 3 biographus seculum, quo Sancta vixit, indicavit his verbis: Cum jam perfecti sermonis coeperat seminatio seculis, verumque Dei omni ætati, omni sexui, universæque conditioni... per sanctarum venerabiles ecclesiarum dividebatur principes, erat Roma eo in tempore quædam venerabilis virgo, Benedicta nomine et merito. Quis hic scriptorem Sanctæ synchronum, ac non potius ab illius ætate longe remotum agnoscat?

32 De ejusdem Romana patria genereque ibidem dubie sic loquitur : Hæc autem... genere patriæque Romani senatus sinu dicitur exorta. Deinde num. 5 de ejusdem sociarumque illius in Galliam adventu non magis affirmate ait : Benedicta cum supradictis virginibus... relicto solo parentibusque, fines Gallorum... FERUNTUR advenisse. Item num. 8 de Auri-niaco, passionis ac sepulture loco, Hic siquidem, inquit, memoratus tunc pollebat antiquitate locus, quia erat flumine jocundus, terris fecundus, arborum situ nemorosus ; spureitiis tamen adhuc ydolorum nimium repletus. Denique num. 10 : Tunc Matroculus (judeæ) di-

xisse (scilicet Benedictæ) FERTUR etc. Enim vero non sunt hi loquendi modi auctoris synchroni, sed ætatis longe posterioris, neque ex synchronorum relatu, sed ex populari traditione scribentis, eoque tempore, quo Auriniaci tam sacra, quam profana res publica (saltem ut biographo visum est) plurimum immutata fuerat.

33 Quo tamen seculo ea Acta scripta vide-  
antur, non est mihi in promptu dicere. Poste-  
riora non esse seculo XI, statuo ex Vita seu Pas-  
sione S. Romanæ virginis martyris, Bellovaci-  
cullæ, cujus auctor anonymus eodem seculo non  
pauca ex istis in hanc transcripsit, ut jam ob-  
servatum apud nos est in Commentario prævio  
ad ejusdem S. Romanæ Vitam tom. 2 Octobris  
pag 131 et sequenti. Hinc mirandum non est,  
in Actis S. Benedictæ, de quibus quærimus, nul-  
lum prorsus verbum fieri de ejusdem corporis  
translationibus, quas seculo VIII sub abbatissis  
Emmelina et Isabella in monasterio Aurinia-  
censi factas esse, supra locui. Porro cum par in  
iisdem silentium sit de altera priore, ac fortasse F.  
omnium prima, translatione, sub finem seculi  
IX a Ricoara (ut pariter dictum est) curata,  
hac illa priora apparent. Dixi Fortasse omni-  
um prima translatione: nam prima corporis in-  
ventio, quam quidam circa annum 665 conti-  
gisse, aiunt, et biographus æque ac ceteras ta-  
cet, non nisi ex Ms., annis circiter 650  
post exarato, primo innotuit, et ut minus ad-  
modum incerta est, eoque ineptior ad addendam  
Actis majorem, quam sapient, antiquitatem.

34 Si divinare luberet, nihil mihi verisimilius  
occurrit, quam illa seculo IX, dum de transfe-  
rendo Auriniacum, elevandove ibidem sacro  
Virginis corpore agi coeptum erat, a quodam,  
vulgarem traditionem secuto. concinnata fuisse,  
nisi forte miracula, ad ipsius primum tumulum  
impetrata, iisdem Actis scribendis occasionem  
dederint, priusquam de dicta translatione vel  
elevatione cogitaretur. Nam Acta e primo tumu-  
lo sanctæ Martyris medio seculo VII eruta esse,  
ex præmissis minime verosimile est; sed scri-  
ptoris tempore eundem tumulum inclavissemi-  
raculis, ipsemet in calce sic indicat: Passa est au-  
tem octavo Idus Octobris venerabilis virgo Aurinia-  
co sub Matroculo, carnifice impio, ubi per ejus devo-  
tissima merita fideliter petentibus vota præstantur  
multiplicia.

35 *Quid Porro in iisdem Actis potissimum displiceat, jam expositum in Opere nostro est in mox laudato Commentario prævio de S. Romana; ibidem dicta pro hic insertis habeo, in Annotatis lectorem de singulis moniturus. Ex tam incertæ ætatis, ac minime sat antiquo auctore, rerumque, quas narrat, insolentia non possum non admodum suspecta habere S. Benedictæ patriam Romanam, senatorium genus, et adventum in Gallias, quæ nec biographus ipsemet, nisi solita dubitantium addita voce Dicitur, Fertur, ausus asserere est. Imo dubius hæreo, illamne Gallam virginem credam, an Romanam. Quod ad tempus martyrii attinet, illud ex dictis in Commentario prævio de S. Romana, die III hujus probabilius reponendum esset sub Diocletiano et Maximiano, si satis constaret de harum Virginum societate; quæ cum certa non sit, malui supra in margine adscribere: Forte sub Diocletiano et Maximiano. Ceterum, ne S. Benedictæ Vitam immerito culpæ videamur, eam cum debitis observationibus hic subijcio.*

ACTA



## ACTA

## FABULOSA,

Auctore Anonymo,

*Ex codice nostro, primo Valli-  
cellensi, deinde clarissimi viri  
Balthazaris Moreti, collato cum  
aliis.*

tionis habitu generosas duodecim Virgines, pro-  
creatas unius germine seminis *e*, et decoras opinione  
præfulgidæ indolis, in quarum mentibus virtus  
sacræ operationis generaverat honorabile culmen  
gratissimæ honestatis. Erant quidem una religiosæ  
fidei semper familiaritate conjunctæ: numquam  
viro ulli copulatæ fuerant vinculo maritali: eru-  
dierat enim eas venerabilis Virgo multimodis vir-  
tutum generibus, et sanctarum documentis Scriptu-  
rarum perhennibus, formabanturque sensim ipsæ  
adolescuntulæ omni pietatis opere, proficientes  
ejusdem pietatis gratia, divina eis ubique repro-  
pitante clementia. Postea tamen Benedicta, beata  
Christi virgo devota, de paternis nequaquam aliquid  
substantiis adipisci cupiens, ut Christo militare  
posset, omnibus perquirat modis. Precibus enim  
humillimis depoposcit, quo numquam eam in pro-  
priis facultatibus eam \* manere concederet; sed  
omnem vitæ suæ cursum in peregrinationis laborem  
exponderet.

A. ANONYMO.  
duodecim  
virgines pro  
instituit, et  
amore Chri-  
sti

\* abundat  
eam

5 Ista quidem et alia plurima intra se cogitando, peregrinata  
in Gallias est.

volvebat sæpe in animo, quæ perceptura erat in  
cælo. Audierat namque jam tunc quorundam re-  
latione multimodis gloriosæ martyrum Christi certa-  
mina, videlicet Quintini et Luciani *f*, aliorumque,  
qui ab urbe Roma progressi, locis in diversis,  
operante gratia Salvatoris, Galliarum populis,  
jam palmam martyrii sunt adepti, viam prædi-  
cando veritatis. Sic denique sancta Benedicta cum  
supradictis virginibus, simili desiderio accensis,  
concordanti voto, relicto solo parentibusque, fines  
Gallorum. Domino ducente, feruntur *g* advenisse.  
Non equidem, quæ fuerant unius amore caritatis et  
studio corroboratæ sanctæ conversationis, aut  
formidinis causa devictæ, aut timidæ de perse-  
cutionis examine, longa terrarum petierunt spatia;  
sed illud præcordialiter scientes, quoniam, qui-  
cumque plus laborat in Dei servitio, majoris  
præmii in remuneratione condignus habebitur in  
futuro.

6 Quisquis enim se Christianum profitetur, debet  
veraciter per omnia Auctoris sui sectari exempla,  
dicente Scriptura: " Qui dicit, se in Christo ma-  
nere, debet, sicut ille ambulavit, et ipse ambu-  
lare *h*. " Unde non immerito Dominicæ jussionis,  
audaciam temeritatis calcaverunt humilitate  
sanctitatis, derelinqentes temporalia; et pro hiis *F*  
mercaturæ sunt sempiterna. Nulla enim dolositas,  
nullus rancor invidiosæ fraudis obviaverat in itinere  
Sanctis, quoniam munitæ erant auxilio dextere  
cælestis. Præfatæ vero jam Dei Famulæ, gratia  
divini Spiritus ammonente, ab invicem separari  
sunt jussæ *i*, quo unaquæque earum passim suo  
potius ingenio fructum multiplicem acquireret  
Domino.

ubi iisdem  
divinitus jus-  
sis invicem  
separari.

7 Hiis itaque tali separatis ordine, sancta Bene-  
dicta tandem cum quadam collectanea et conser-  
vula sua, nomine Liobera *h*, Lugdunum *i* venit,  
quod et ætas antiquior Bibrax *m* nuncupari maluit;  
ibique aliquantisper commorata cepit toto cordis  
affectu Domino, ut solito, famulari Christo, sanctis  
dedita *n* conversationibus, temporalium nudata  
rerum opibus, reconditum habens semper in scrinio  
pectoris Dominici monumentum præcepti; ideoque  
voluntatem sui affectus venerabiliter consecuta  
fuisse legitur *o*. Instabat quoque jejuniis et ora-  
tionibus crebris, ac despiciebat cunctarum blan-  
dimenta opum pro amore regni cælestis. Cum  
32 ergo

ipsa Lugdu-  
num, atque  
hinc Aurin-  
cum se reci-  
pit,

*k*  
*l*  
*m*  
*n*

Supernæ sublimitas pietatis, nutu cujus bene-  
ficii omnia sunt condita terrena pariter ac cæ-  
lestia, non sanctæ desistit gremium Ecclesiæ  
matris sermonibus erudire salutiferis, et per suorum  
merita virtutum monstrare incrementa: unde  
convenit nimis populorum turbis exempla sancto-  
rum enarrare fidelium ad incitandos animos suorum  
ad cælestium præmia gaudiorum. Nam quis digne  
possit conscribere, eorum gesta et virtutifica-  
tionum insignia quantam perpetuitatis indulgen-  
tiam nobis pariter conferant et salutem? Inde nan-  
que caritatis solidatur fideique fundamentum, amor  
summæ nutritur pietatis, desiderium nascitur san-  
ctæ conversationis, temporalium despectus rerum  
exoritur, virtutum gaudia generantur.

2 Magnum etenim Dei, ut cernimus, donum,  
ac omnium meritis Sanctorum condignum, ut,  
quorum eloquentiæ prædicationibus præfulget  
Ecclesia felicibus; quorum edocti exemplis sumus  
ad studia bonorum operum sanctissimis; quorum  
in prælio certaminis spiritu veritatis sumus armati,  
eorum quoque innumerosa certamina collaudantes,  
ad optinendam Dei misericordiam sacris erigamur  
meritis, et ad nostræ ædificationem possibilitatis,  
hæc eadem perhennibus inseramus monumentis;  
et qui nostris cotidie affligimur delictis, ipsorum  
intercessionibus protegamur et meritorum undique  
consolationibus foveamur *a*.

3 Igitur cum jam perfecti sermonis cœperat esse  
seminatio seculis, verbumque Dei omni ætati,  
omni sexui, universæ conditioni, secundum unius-  
cujusque capacitatem intelligentiæ per sanctarum  
venerabiles ecclesiarum dividebatur principes, erat  
Romæ eo in tempore *b* quædam venerabilis virgo,  
Benedicta nomine et merito *c*: hæc autem nobili  
ex prosapia religione Christiana, secundum istius  
seculi ordinem opulentia rerum non infima, ge-  
nere patriæque Romani senatus sinu dicitur *d*  
exorta, cui summa spes erat in Christo et con-  
stantissimæ fidei semper devotio. Ipsa denique  
sacra Benedicta virgo preciosa, pauperiem Christi  
omnibus præferens divitiis, magis voluit pere-  
grinari extorris et advena, quam principari in suis,  
ut fuerat digna. Nam instruebat circa se quoscum-  
que poterat contingere, fidelium animos, persolvens  
Deo cotidie orationum vota, ymnorum et laudum  
ubertim præconia.

4 Habebat ergo secum in suæ sanctæ conversa-  
Octobris Tomus IV.

Gesta San-  
ctorum co-  
gnoscenti

B

utilitas.

Nobili gener-  
nata Romæ  
Benedicta

*b*

*c*

*d*



A. ANONYMO.

ergo cotidie tantum sanctitatis perficeret opus, significatum est ei indicio divinæ voluntatis adire Auriniacum, locum super Iseræ fluvio situm, ibique prædicationum Christi documentis, viribus insistere cunctis.

ubi dum  
sanctitate  
ac beneficiis  
claret,  
p

8 Hic siquidem memoratus tunc pollebat anti-  
quitate locus, quia erat flumine jocundus, terris  
fecundus, arborum situ nemorosus; spurcitiis  
tamen adhuc ydolorum nimium repletus p. Hunc  
ergo locum præclara Martyr elegerat expetendum,  
quo, auxiliante gratia Dei, certamen gloriosum  
triumphandi adversus hostem faceret, et post tanti  
conflictionem certaminis in futuro præmium æternæ  
caperet beatitudinis. Ad quem cum primum an-  
gelico ductu, Dominicæ protectionis munita clipeo,  
animo accessisset intrepido, idem jam dictus locus  
maximam Christi gratiam in lucrandis populis  
fuerat adeptus: ubi hæc gloriosa virgo devotione  
sanctæ professionis cotidianis vivens diebus juve-  
niles artus jejuniis macerabat felicibus. Erat enim  
miræ patientiæ, sanctæ humilitatis, et cælestium  
gratiarum exornata donis. Vultu nanque placida,  
mente tranquilla, sermone nitida et opere sancta.  
B Ilæc autem et alia multa de ea, operante divi-  
na clementia, per contigua divulgabantur loca:  
idecirco ad eam convolabat plebs invalida, cui  
concessit gratia piissimi Conditoris medelam ani-  
mæ et corporis per ejusdem meritum Benedictæ  
virginis.

judici sisti-  
tur: Chris-  
tum confite-  
tur,  
q

9 Audiens quoque hæc quidam Matroculus q  
scelestissimus judex ad prædictum celeriter per-  
venit Auriniacum, qui ideo ad eundem locum  
venerat, ut si ipso venerabilis Virgo suis obe-  
dire mandatis nollet, eam statim jugulando abs-  
que ulla dilatione necaret. Denique studebat mul-  
topere minister dæmonis et totius fomes crimi-  
nis, qualiter ipsius pretiosæ Virginis animam,  
ad cæli palatium properantem, ad inferni clau-  
stra mitteret, et Christi sanguine redemptam  
denuo dæmonicæ jugo servitus inclinaret. Hinc  
enim jam dictus Matroculus, cum ad præfatum  
locum advenisset, statim jussit, illic sibi sessio-  
nem parari, sanctamque Dei Virginem suis aspe-  
ctibus sisti. Cui et ait: Puella, tu quæ es, aut  
quæ dixeris, aut cujus conditionis es? Beata Be-  
nedita respondit: Vere Christiana sum; quia  
semper Christum ab infantia cupivi colere, et  
nunc et in perpetuum cupio in ejus mandatis  
jugiter perseverare. Si de nomine aut conditione  
requiris: Civis etenim sum Romana juxta me-  
orum conditionem parentum, Benedicta tamen  
nuncupata.

eaque in  
confessione

10 Tunc Matroculus judex scelestissimus ad  
hæc hoc dixisse fertur: Si hæc ita se habent,  
ut loqueris, expedit tibi meis parere consiliis,  
quibus tormentalia possis evadere supplicia, et  
in nostra permanere amicitia. Nam et ego tibi  
alloquar secretius, quod sum genere Judæus r,  
nec nomen Jesu crucifixi, cujus te servulam  
corde asseris, et ore publice profiteris, nun-  
quam mente amavi, neque ejus dicta auribus  
prorsus meis inferre temptavi; sed semper ejus  
culmen Ecclesiæ, quod videtur a Christianis ve-  
nerabile, in quantum potui, destruere valenter  
curavi. Sancta autem Benedicta, audita temeri-  
tatis audacia, nimixque præsumptionis injuria,  
confestim dixit ad eum: Audi, Matroculè, omnium  
hominum infelicissime; audi me servulam Christi,  
reddere tibi paratam de omnibus rationem. Nemo  
etenim potest omnipotenti Deo in una eademque

re, atque ejus hostibus gratus existere: nam se D  
denegat amicum Deo, qui ejus placet inimico.

11 Cumque hæc audisset, iracundia repletus  
ait ad eam: Benedicta, quis est Deus tuus, vel  
quæ est potestas ejus, ut vindicet injurias tuas  
de me, aut quis eripiet te de manibus meis? At  
illa fiducialiter, ut ancilla Christi, nichil formi-  
dans pœnas inimici, hæc verba impiissimo respon-  
dit carnifici: Deum enim habeo adiutorem, qui  
est in cælo, cui me devovi virginem, habenti  
totius creaturæ potestatem: ipsi soli die noctu-  
que servio, illius servituti usque in finem pro-  
babiliter adherere peropto. Tunc Matroculus ad  
hæc: Benedicta, adhuc miserabilis puella, æta-  
tulæ tuæ in infantia positæ s, jam nunc misere-  
re: nam, si non fueris rebellis, eris gratissima  
coram oculis nostris. At illa respondens ait:  
Magis parata sum pro nomine Domini mori,  
quam in ullo sermone tuæ placere voluntati.  
Audiens vero Matroculus pestifer hos sermones,  
furore et ira repletus præcepit, eam expoliari, et  
multis virgarum plagis admodum cædi; dixitque  
ad eam: Ego quidem jam manifestavi clementi  
vultu, quod nomen Christi nollem amplius au- E  
dire; et tu e contrario illud ostentas mihi. Cave  
ergo, ne in nomine illius Crucifixi coram nostro-  
rum auribus fidelium ulterius ista loquaris.

12 Cui sancta Virgo ait: Durum quippe et  
nimis asperum michi videtur. Dominum meum  
Jesum Christum inaniter deserere, qui crucifixus  
est pro hominum salute, cui et vita et mors non  
desinit famulari, cæli terræque, maris et homi-  
num Creatori. Qui ex semetipso, antequam quic-  
quam faceret a principio, genuit Filium, et ex  
virtute sua protulit Spiritum Sanctum: Filium,  
per quem crearet omnia, Spiritum Sanctum, ut  
vivificaret universa: qui linguas infantium etiam  
fecit disertas, et fidelium mentes unius efficit vo-  
luntatis. Ipsius enim amore inflammata veritatis  
fideique arma suscepi, ut tuæ versutiis impuden-  
tiæ omnibus possim valenter resistere. Matrocu-  
lus ad hæc: Benedicta, inexorabilis puella, quare  
de tantis tormentorum pœnis utilius consilium  
non excogitas, quæ tibi nostræ jussionis auctori-  
tate præparabuntur, si ilico animositas tua ac  
durus assensus nostris non concordet legibus.

13 Ad quem beata Christi martyr Benedicta  
respondit: Certus etenim sis, totius malitiæ in-  
ventor, quia præceptis tuis nunquam obediam;  
quoniam filius es mortis, et ideo patri tuo  
diabolo, qui est in inferno, conjungeris t. Ego  
quippe minas tuas non timeo; quia de illius re-  
muneratione non diffido, qui unicuique fidelium  
propriam laborem: ideoque pro temporalibus horren-  
dum est nimis in manum Dei viventis incidere.  
Ilæc autem cum audisset ipse impius judex, ve-  
hementius amariusque furoris et iræ dementia suc-  
census jussit, nimium faciem ejus cædi acerrimis  
palmarum alapis. Cumque adeo caderetur  
corpus Virginis gloriosæ, illud exemplum in pœ-  
nis agebat Psalmistæ: " Illumina oculos meos,  
" Domine, ne unquam obdormiam in morte; ne  
" quando dicat inimicus meus: Prævalui adver-  
" sus eam u. " Illa vero semper amplius nomen  
Domini cum omni fiducia laudabat et magnifica-  
bat, nihil adversariorum minas metuens, ita ut  
omnes, qui illic astabant audientes hæc, mira-  
rentur.

14 Tunc



**A** 14 Tunc beata Benedicta, venerabilis martyr, ait : Putas, per tua, o tyranne, tormenta pœnarumque minas a fide et Domini mei Jesu Christi amore me separari posse? Unde audi me, impiissime, quia, etiamsi mei cuncta corporis membra jubeas amputari, nec sic quidem confundar. Ego enim jam solidata sum et in Christo fundata : ædificata sum quippe in Christo, qui est meum fortissimum fundamentum. Ad hæc vehementissime indignatus Matroculus jussit, eam eculeo extendi, et plumbatis cædi : cumque compago membrorum vi pœnarum nimia solveretur, et totam corporis speciem unum vulnus obduceret, caro deflueret, secreta viscerum apparerent, spiritu tamen fortis in confessione manebat sanctæ Trinitatis. Postquam vero beatam Benedictam, virginem Christi devotam, non terror principis, nec amor scelerosi judicis ullo modo superare valuit, jussit, eam rursus carcere claudi, donec inveniret, quibus eam tormentis crudelius laniaret.

**B** 15 Ipsa denique in obscuro carceris orante, jamque aurora diei appropinquante, ecce angelus Domini ejusdem carceris claustra ingressus apparuit, et totius spatiumcellulæ magna luminis claritate perfudit, et ait ad illam : Benedicta, gloriosa virgo, constans esto, omnem pœnarum devince timorem. In proximo est vocationis tuæ dies, quo te Dominus cum perhennis gloriæ corona martyriique palma ad se suscipiet, et supernorum civium participem faciet. Illis sermonibus atque aliis angelicæ exhortationis inestimabili confortata gaudio, supervenienti ad eam undique populo denunciavit, fonte purgari perhenni, credentes Patrem ingentem, Filium unigenitum, a Patre quoque et Filio procedentem sine dubio Spiritum Sanctum. Hæc et illis similia cum rationabiliter proferret in conspectu omnis populi, contigit, ut crederent in Dominum Jesum Christum per exhortationem sanctam de populis ferme centum quinquaginta quinque.

16 Porro cum audisset hæc impiissimus carnifex, magis ac magis furore exardens, sanctam iterum sibi præcepit exhiberi Benedictam, dixitque ad eam : Benedicta, puella nobilis, esto parata nostris obtemperare præceptis, ne te turpiter illusam hanc præsentem vitam amittere per tormenta faciam. Nam, si hoc celeriter non feceris, dexteræ gladio nostræ horribiliter consumeris. Tunc sancta Benedicta, glorioso Dei martyri, animo constanti talia protulit dicens : Considera, iniquorum procacissime, quanta beatæ immortalitatis gloria privaberis, si renatus ex aqua et Spiritu Sancto citius ad omnipotentis Dei clementiam non convolaveris : notum namque sit tibi, quia pro fidelium cruciatibus paratus tibi expectat infernalis interitus. Nequaquam ergo acquiescas, o Matroculæ mendaciis Judæorum, qui pro Christo præstolantur Antichristum; sed elige tu potius, vivere et salvari in Christo, quam temporaliter conversari in cœno Judaico, et post æternaliter cruciari in inferno.

17 Nam de nobis Christianis, vobisque Judæis quod scriptum est, illud oportet audiri : sic enim legitur : " Melior est canis vivus, leo " ne mortuo y. " Canis vero vivus nos sumus ex nationibus; leo autem mortuus Judæorum est populus, a Dei omnipotentis consortio segregatus. Nos enim viventes cognoscimus Pa-

trem, et Filium et Spiritum Sanctum; Judæi vero tui, sanctam et individuum Trinitatem abnegantes, nichil boni sciunt, quia unigenitum omnipotentis Dei Filium jam venisse ad redimendum, non credunt. Unde relinque tu eorum societatem, infidelitatis plenam, quorum Deus venter est, et gloria in confusione; quoniam terrena tantum, non cælestia, sapiunt, et veni ad Dominum meum Jesum Christum, qui patres tuos quondam eduxit de Ægypto, liberans eos de gravissima servitutis jugo; qui etiam multos ex eis, uti fecit honore libertatis, ipsos venter sanctificans per gratiam sancti baptismatis. Venire nanque ad sinum matris Ecclesiæ ne differas, habens adhuc spatium temporis, antequam tibi claudatur janua regni cælestis; et, ne si sero veni ndo, Domine, Domine, aperi mihi, dixeris, audire compellaris, Nescio te, operarie iniquitatis; festina, inquam, purificari lavachro gratiæ Spiritus Sancti, quo florigeram possis pervenire ad gloriam paradysi.

18 Tunc Matroculus; ut vidit constantiam ipsius irrevocabilem, fecit, eam acriter nervis cædi, iterum jubens, illam, ligatis manibus a tergo, carceri mancipari, ubi ipsa Martyr gloriosa, multis doloribus afflicta, hæc suppliciter ad Dominum exorabat verba : O Lux veritatis inextinguibilis, Christe, qui non derelinquis invocantes te in veritate, respice in me, totius plasmator benignitatis, et libera dignanter Ancillam tuam a potestate nefandissimi carnificis. Fac etiam, Domine, misericordiam cum Servula tua; quia benigna est nimium tua pietas sancta. Hæc autem cum orasset, confestim angelus Domini de cælo descendit, et omnia liginum vincula, quibus fuerat connexa, dirupit; et gloriosa exinde Martyr coram cunctis sine macula exivit; quo viso, plurimi ex populo crediderunt in Dominum Jesum Christum, ammirantes, sanctæ Virginis artus cunctos adhuc permanere illæsos.

19 Illis ita patrat, oculos levavit ad cælum, et hujusmodi effudit preces ad Dominum : O bone Jesu, qui me inter manus frementium custodisti, illæsoque pudicitie amore, ac bonitatis tuæ clementi respectu dignanter salvasti, assis protector mihi in omnibus, sicut propriis promissisti fidelibus : et item : Misericors et miserator Christe, qui gregem tuum vis salvare, et ad veritatis venire agnitionem, ad te confugio, et meum et omnium fidelium Salvatorem, miserere, Domine, quia tibi nichil est impossibile; miserere meæ humilitati, qui cunctis tibi fideliter servientibus largam misericordiam impendis. Igitur cum iniquitatis iudex videret, eum pro nichilo tanta ducere tormentorum supplicia, hanc sævæ in eam occisionis impressit sententiam. Benedictam, inquit, sacrilegam, nolentem nostræ uti amicitie consilio, dignum est, nostræ exitiabiliter dexteræ interrere gladio.

20 Dei autem martyr Benedicta, virgo sacratissima, jam sui intelligens certaminis appropinquare finem, exultans inestimabili gaudio, Crucisque signo undique corroborata, ad martyrii palmam pergit secunda : unde idem stomaticus iudex præclaram ipsius beatissimæ Martyris cæsariem accepit manu læva, et securim intorsit dextera in sacratissimæ Virginis tempora; sicque ejus percussa ictu agonem finivit cosmicum, a Salvatore sempiternitatis perceptura

\* ad reverentiam

E in carcerem rejecta, ex eo ab angelo illata educitur.

et ab ipso judice

securi perimitur

Christianam religionem persuadere ematu.

x



A. ANONYMO.

ptura præmium, quod sine fine manebit in secula seculorum : cuius gloriosa anima, angelicis manibus suscepta, ad cælum transfertur venerabiliter coronanda, talique suffulta deinceps præsidio angelorum cum gaudio eam susceperunt in cælestibus animæ Sanctorum.

Auctoris epilogus :

21 Nos ob quam causam dicamus carmina Christo, laudantes jubilando simul sermone parato : Rex tuorum Christe fidelium, preces suscipe, qui gloriosæ virgini Benedictæ celibi præstitisti, ut vinceret tui nominis hostes, et eorum illicita superaret intrepida, cuius muniti clementia tua deprecemur suffragia, ut ejus apud te adjuvemur precibus, qui in nostris nequaquam confidimus. Tibi enim, o ineffabilis Trinitas, conjuncta est moriendo, cui se consecraverat venerabilis Martyr caste vivendo, ac pro te, o Rex pietatis immensæ temporalem sustinuit poenam, ut a te perciperet feliciter gloriam sempiternam : quoniam tui gratia factum est muneris, ut, postquam Virgo de utero prodiit Virginis, sexus fragilis esset firmus et fortis, habens in plerisque triumphum fortitudinis. Cum ergo in utroque tui sit juris, quod vicit, quia nichil valet mortalis infirmitas, nisi tua hanc \* auxilietur pietas, pro nobis, quæsumus, tuam misericordiam exoret, qua a te accipit, ut hostem et inimicum tui nominis viriliter vinceret, consedasque propitius, ut ejus sine cessatione patrocinia venerantes fidei muniamur auxilio, et in sancta professione jugiter viventes cælestis gratiæ reficiamur exemplo, ad laudem et gloriam nominis tui, Domine, quod est benedictum in secula seculorum. Amen.

dies et locus  
martyrii :  
tumulus mi-  
raculis cla-

au

22 Passa est autem octavo Idus Octobris venerabilis Virgo Auriniaco sub Matroculo, carnifice impio, ubi per ejus devotissima merita fideliter petentibus vota præstantur multiplicia aa, divina operante clementia, cui est honor cum Patre et Spiritu Sancto, et gloria per omnia seculorum secula. Amen.

## ANNOTATA.

a Totus hic Prologus non legitur in altero codice nostro Ms., notato Q. Ms. 5; exstat tamen etiam c in aliquot aliis Mss. apographis nostris.

b Vide, quæ ex hoc loquendi modo in Commentario prævio num. 31 annotavi de ætate scriptoris.

c Qui hæc Acta S. Saturninæ virgini ac martyri Romanæ affinxit, sat ineptus fuit, ut sic diceret : Erat Romæ eo in tempore quædam venerabilis virgo, Saturnina nomine et merito : quasi vero in Saturninæ vocabulo, non secus atque in Benedictæ, quidquam boni ominis esset. Vide Papebrochium in eadem S. Saturnina ad diem 20 Maii.

d Adi Commentarium prævium numm. 32 et 35 : quamque parum firma sint S. Benedictæ Romana patria et senatorium genus, collige.

e An ergo eas omnes sorores cognatasve fuisse, existimavit? Nugæ.

f Vide, quæ hinc observavi pro S. Benedictæ martyrii tempore in Commentario prævio num. 35.

g Hæc quoque auctorem minime synchronum, sed longe remotum, atque e vulgari traditione scribentem omnino indicant, et proinde minime idoneum testem, qui tam insolens virginum factum persuadeat.

h Ex S. Joannis Epist. 1, cap. 2 §. 6.

i Id ab angelo factum dicitur in ejusdem Sanctæ Officio proprio, die tertia infra Octavam, Lect. quarta his verbis : Cumque unanimiter essent perseverantes in oratione, advenit angelus, eximio splendore coruscus, qui Dei jussu ore lacundo deprompsit, easque ab invicem separari jubet, ut pluribus prodesse possint. Hæc ibi ; sed procul dubio ex conjectura concinnatoris Officii, verba sublestæ fidei biographi sic interpretati.

k Alibi Limberia scribitur ; Theophilus Renaudus Prolegomeno 2 in Indiculum Sanctorum Lugdunensium Scoberiam male nominavit. An Liobera vel Limberia, hic laudata, videri possit esse S. Libaria, hoc ipso die examinabimus.

l Laudunum habent noster alter codex Ms., et apographa Bonifontis ac serenissimæ Reginae Sueciæ, hancque civitatem, non alteram Segusianorum, per Lugdunum hic designatam, collige ex dictis in Commentario prævio § 1. Auctor tamen Officii proprii Auriniacensis Lugdunum pro Segusianorum urbe, vulgo Lyon, accepit : postquam enim dixerat, Benedictam cum sociabus suis primo gradum fixisse Lugduni, hincque illas ab angelo jussas discedere, hæc subdidit : Benedicta, cui Belgarum confinia ab angelo demandata sunt, assumpta una ex sodalibus, eaque nobilissima, Leoberia nomine, cum pedissequa sua, Laudunum magno labore venit. Ita etiam opinatus fuit Saussayus in Martyrologio Gallicano ad hunc diem ; at ambo Lugdunum hic de Lugduno Clavato, seu Lauduno, vulgo Lyon rectius interpretati fuissent.

m Quodnam fuerit Remorum oppidum a Julio Cæsare lib. 2 de Bello Gallico Bibrax appellatum, disputant Geographi. Consuli possunt Marlotus tom. 1 Metropolis Remensis lib. 1, cap. 3 : Hadrianus Valesius in Notitia Galliæ ad vocem Remi, et Martiniere in Lexico Geographico ad vocem Bibrax.

n In codice, ex quo hæc edo, hic supra scriptum est ; vel OPERTA ; Operta etiam legitur in Ms. Rubæ Vallis, aliisque : in Regina Sueciæ vero Induta virtutibus ; quæ lectio magis congruit reliquis.

o Ubi istud legatur, nescio.

p Hic rursus biographus prodit, se longe post Sanctæ tempora scripsisse.

q Alibi Matroclus scribitur.

r Imo et professione, ex dicendis ; quod quam parum in Romano iudice verisimile sit, statuat lector.

s Quo juniorem Virginem facit, eo minus verisimilia reddit, quæ de ejusdem inter suas magisterio ducatuque supra narravit.

t An hæc similiaque verba congruunt Virgini, quam supra miræ patientiæ fuisse dixit ?

u Ex Psalmo 12.

x Ergo non solum genere, verum etiam professione, Judæum iudicem hic nobis obtrudit iste anonymus.

y Ecclesiastæ cap. 9, §. 4.

z En denuo quid novi in iudice Judæo-Romano, ut ipse dictatæ a se sententiæ executor sit.

aa Scripsit ergo biographus hic, dum sanctæ Martyris sepulcrum jam multiplicibus miraculis vel beneficiis inclaruerat ; ac proinde non fuerunt hæc Acta simul cum Beatæ corpore in primo hujus tumulo deposita.

DE



## DE S. THAIDE

PŒNITENTE IN ÆGYPTO

## COMMENTARIUS PRÆVIUS

Sanctæ memoria in Fastis sacris, veneratio antiqua, ætas, Vitæ  
duæ edendæ.

SECVLO IV  
VEROSIMILI-  
TER RONDUM  
MEDIO.  
Sancta, quæ  
licet in Mar-  
tyrologio Ro-  
mano non  
sit, in variis  
tamen

**E**tsi Baronius aliique, qui Martyrologium Romanum reformavere, eruditissimi viri S. Thaidem in id, prout quantum ad plures Sanctos alios fecerent, e Sirlletiano Græcorum Menologio haud intulerint, ego tamen pœnitenti illi peccatrici, quæ ab aliis Thaisis seu Thaisia aut paulo etiam aliter vocatur in Opere nostro locum Sanctos inter dandum existimavi, primo quidem quod pluribus præterea aliis Fastis sacris, etiam Latinis, exstet inscripta; deinde vero quod a longissimo jam tempore honorata fuisse pro Sancta reperiatur. Quæ ambæ, ob quas Sanctis Thaidem accenseam, rationes quam sint veræ, ex jam nunc dicendis patescet Magna Græcorum Menæa excusa, commemorare Sanctos, qui cultu ecclesiastico a Græcis afficiuntur, quotidie solita, Sanctæ nostræ, memoriam ad hunc diem sequentibus hisce verbis consignant: Τῇ αὐτῇ ἡμέρᾳ τῆς ἀγίας Ταισίας τῆς πόρνης. Eadem die sanctæ Taisiæ meretricis: tum duos quibus impuditiæ sordes seu peccata pœnitentia eluisse S. Thais indicatur, versiculos subjungunt. En illos, addita etiam ad calcem interpretatione Latina. Sic habent:

Ἐκ τοῦ ῥύπου σμηχθεῖσα τῆς ἀσωτείας  
Φαιδρά πρόσσισι τῷ Θεῷ Ταισία.  
A luxuriæ illuvie purgata  
Ad Deum læta accedit Taisia.

aliis Fastis  
sacris.

2 Versiculis, prout plerumque fieri consuevit, elogium subnectitur. Id porro cum elogio, quo in Menologio Sirlletiano Sancta ornatur, ad amussim fere convenit. Quare, ut ita simul et quid Menæa excusa, et quid Menologium Sirlletianum de Sancta litteris consignent, studiosus lector habeat in promptu, huc pariter illud cum adjecta versione Latina transcribo. Sequentibus hisce verbis concipitur:

\*διανεί-  
μασα

Ἄυτῃ ἐν παιδὸς παρὰ τῆς ἰδίας μητρὸς ἐργαστήριον κατέστη τοῦ διαδόλου· παρὰ δὲ παρνοῦτις τοῦ Σιδωνίου ἀγρευθεῖσα, καὶ τελείαν πληροφάναν λαβούσα, ὅτι ἐστὶ μετάνοια, πάντα τὰ προσόντα τοῖς θεομένοις διανείμασα\*, λιπρῶν ὄντα τετρακοσίων, καὶ ἐαυτὴν ἐγκλείσασα ἐν τινὶ κελίῳ, καὶ θαλάσσια καὶ στενάχουσα ἐκ βράβους καρδίας ἔλεγεν· Ὁ πλάσας με, ἐλέησόν με. Ἐν τούτοις διετέλεσεν ἑτη τρία, ἐκείθεν δὲ ἐξελεύσασα κελεύσει τοῦ ἀββᾶ μετὰ δεκαπέντε ἡμέρας ἐτελευτῶν. Hæc (Thais videlicet) ab adolescentia per propriam matrem officina diaboli fuit effecta; cum autem a Paphnutio Sardonio aucupata, pœnitentiamque esse agendam, penitus fuisset convicta, bona sua omnia, quæ librarum erant quadringentarum, pauperibus distribuens, seque ipsam cellulæ cuidam includens, lacrymansque ac gemens e cordis profundo dicebat: Qui me creasti, miserere mei. In hisce transegit annos tres; inde autem jussu ab-

batis egressa post dies quindecim excessit e vivis. Totidem fere verbis in Menologio, hodierna Græcorum lingua a se conscripto, Thaidem etiam hodie celebrat Maximus Margunius, Cytherorum episcopus, Menæa pro more suo secutus.

3 Ad Fastos Latinorum sacros, quibus, ut etiam Latine dictum, Sancta nostra pariter exstat inscripta, jam venio. Maurolycus ad hunc diem ita illam annuntiat: Thaidis Alexandrinæ, quam E Pannucius\* abbas convertit, quæ in ignem jam tatis rebus pretiosissimis quas meretricio acquisierat, angustia cellæ et inedia per triennium sese sponte macerans veniam meruit. Maurolyco consonat in Usuardo suo Grevenus, uti etiam in Martyrologio suo Universali Castellanus. Verum posterior e binis hisce hagiologis Sanctam nostram paucissimis dumtaxat, quæ Latine sonant, In Ægypto sancta Thais pœnitens, verbis Gallicis celebrat. Prior autem, licet sequentibus hisce. Taysis quondam peccatricis, quam sanctus Pannucius abbas convertit, et in cella arcta inclusit; ubi in maxima pœnitentia exactis annis tribus, postea quievit in pace, usurpatis verbis, non minus prolixe, quam Maurolycus, Thaidem commemoret, id tamen non ad octavum Octobris, ut hic, sed ad vigesimum octavum Augusti diem facit. Fuerit fortassis discriminis ratio, quod aller diem Sanctæ natalem, seu illum, quo felici e vivis excessu in cælo primum nata est, alter vero illum, quo e vitæ impuræ sordibus ad Deum fuit conversa, in sacris a sese concinnatis Fastis consignare voluerit. Ut in hanc propendeam sententiam, facit Florarium nostrum Ms., in quo ad diem xxviii Augusti Sanctæ nostræ conversio brevissime hunc in modum, Thaisis peccatricis conversio, ac deinde ad viii Octobris diem depositio prolixius celebratur.

4 Verba, quibus hoc postremum ibidem fit, sequentia, quæ etiam huc transferre lubet, hæc sunt: S. Thaisis peccatricis depositio, per sanctum Paphnutium conversæ a studio meretricio. Quam ille, reperto Virginum monasterio, et cellulam parvam recludens, ostium plumbo sigillavit, et parvam ei fenestram dimisit, per quam ei cibis modicus deferretur. Post trium vero annorum pœnitentiam abbas Paphnutius rediens, post revelationem sibi a Deo de illa factam ostium, quod plumbo signaverat, dissipavit dixitque ei: Egredere, quia dimisit tibi Deus peccata tua. At illa, testor, inquit, Deum, quia ex quo huc ingressa sum, ex omnibus meis peccatis quasi sarcinam feci mihi, et ante oculos meos statui, et, sicut non recessit anhelitus de naribus meis, ita nec quidem uno momento usque

recensitus, celebratur, seculo iv verosimiliter



AUCTORE  
C. B.

usque ad hanc horam peccata mea recesserunt a me. Claruit anno Salutis cccxliv. In Ms. Cartusiæ Bruxellensis (adi Operis nostri tom. 3 Martii pag. 711) quædam etiam Sanctæ nostræ translatio celebratur; verum cum hanc, quæ unde hausta esse possit, haud perspicio, nulli alii commemorent Fasti sacri, præcipuosque ex his, in quibus Thais celebratur, jam recensuerim, in elogia, ex iisdem modo huc transcripta, præcipueque in ultimum, e Florario nostro Ms. adductum, quædam nunc observo. Ac primo quidem assertionem, qua id, S. Thaidem anno Salutis 344 claruisse, adstruit, falsitatis indubitata arguere non ausim. Etenim Paphnutius abbas, qui Sanctam ad Deum convertit, celeberrimum Thebaidos abbatem S. Antonium, cognomento Magnum, adisse, ac priusquam hæc e vivis excederet, consuluisse narratur in Vita Thaidis a nobis edenda; Antonius autem, uti ad xvii Januarii diem in Commentario, Actis ejus prævio, num. 18 jam docuimus, anno Christi 356 vitam hanc mortalem cum immortali commutavit, nec, ut apparet, ante annum 320 (adi in Opere nostro, qui ad xvii Januarii diem Vitæ S. Antonii præmittitur, Commentarium num. 17) ea sanctitatis miraculorumque fama Antonius inclaruit, ut tum abbas Paphnutius, essentne a Deo Thaidi, in vivis adhuc existenti, remissa peccata, scire expetens, consulturus illum hac de re fuisse videatur.

nondum me-  
tro migravit  
ad Domi-  
num.

5 Hisce itaque expensis, supra in margine, quo obitæ a Thaide mortis epocham latiori saltem modo determinatam studioso lectori exhibeam, Seculo iv verosimiliter nondum medio adscripsi. Quod si quo tempore Paphnutius, Heraclæotes ex dicendis, qui Sanctam ad frugem meliorem adduxit, diem extremum clausurit, haberetur perspectum, propius fortassis tempus, quo Thais ad Superos migravit, definiri posset; rerum, etsi quidem Castellanus in Martyrologio suo universali pag. 229 abbatis hujus mortem cum anno circiter 330 jungat, eundemque anno 321 claruisse, Florarium nostrum Ms. mox recitandis verbis notet, nihil tamen, quod Vitam ejus ad annum usque 350 protrahere impediatur, suppeditant; imo vero, illum forte non prius quam anno circiter 380 e vivis excessisse, Tillemontius tom. 10 Monumentorum Ecclesiastic. pag. 44 affirmat. Quæ cum ita sint, tempus, quo C Sancta obierit, eo, quo jam id feci, modo determinasse contentus, pauca modo pro abbatis Paphnutii, cui plures (adi in Vitis Patrum pag. 488 Rosweydy) exstiterent homonymi, notitia hic adjungo. Maurolycus ad xxix Novembris de Paphnutio abbate, quem, non secus ac supra, Pannucium perperam cum Petro de Natalibus appellat, sic habet: S. Pannucii abbatis, qui eremum Heraclæ regionis incoluit, et ejus opera Thaidem insignis formæ meretricem, ornamentis in ignem projectis, veniam pœnitentia meruisse perhibent. Eadem fere ad viii Martii subministrat Florarium nostrum Ms. En verba, Paphnutii confessoris, qui convertit Thaisim meretricem, et tres viros ereptos sæculo lucratus est Deo. Claruit anno Salutis cccxxi. Paphnutius ergo, qui Sanctam nostram convertit, certissime, si modo recte memorent bina isthæc adducta Hagiologia, alius non est, quam Paphnutius, qui apud Rosweydy in Vitis Patrum lib. 2, cap. 16 a Ruffino, veluti ultimus deserti in regionibus Heraclæos, splendida apud Thebaidam urbis, habitator memoratur, vitamque in regione, quæ est circa Heraclæotas Thebaidis, cum morte com-

mutasse, a Palladio Historiæ Lausiacæ cap. 62 D refertur.

6 Verum quid de re hac censendum? Mihi equidem, ut Thaidis conversionem Paphnutio Heraclæensi, qui ita quidem a loco, quo vitam eremiticam duxit, Sidoniusque etiam verosimillime ab altero, quo natus est, supra in dato e Menæis elogio (rectene, an secus, non definio) appellatur, aut denegandam, aut alteri Paphnutio attribuendam pronuntiem, nihil omnino suppetit. Quod cum ita habeat, per Paphnutium, qui a Paphnutio Heraclæote sit diversus, conversam fuisse Sanctam nostram, non credam, donec solidæ, quæ id evincant, rationes adducantur in medium. Porro apud S. Antoninum, Petrum de Natalibus, Jacobum de Voragine aliosque Legendarios varia etiam exstant S. Thaidis elogia; hæc autem omnia, uti etiam elogium, e Florario nostro Ms. supra huc transcriptum, e Latina, quæ apud Rosweydy in Vitis Patrum exstat, Sanctæ nostræ Vita indubie profluxere. Id quisque, qui hanc cum illis contulerit, facile agnoscat; ut autem etiam quanti ea valeant, æstimare queas, de illa Sanctæ Vita sequentia habeto. Etiam si quonam tempore et quonam ab auctore exarata sit, nullo ex capite E palescat, compositamque ab auctore incerto, Rosweydy diserte notet, Græcum tamen, qui eam concinnarit, exstitisse, fas est colligere e quodam, quod ad manum habeo, Vitæ ejusdem Ms. exemplari; hoc enim præfationem (qua in re a reliquis omnibus exemplaribus, a me visis, differt) in capite sibi habet præfixam; in hac autem auctor, qui monachum se Dionysiumque vocatum fuisse prodit, abbatis sui jussu e Græco in Latinum sermonem subjectam S. Thaidis Vitam sese convertere, diserte declarat. Adhæc variae in hac, ut consideranti patescet, phrases seu loquendi formulæ, Græcis propriæ, occurrunt.

Vita ejus,  
quæ Græcum  
habet aucto-  
rem,

7 Quod vero ad tempus, quo Vita illa Græce exarata primum fuerit, jam spectat, quin id ante seculum undecimum, quod, Thaidem etiam jam tum pro Sancta habitam fuisse, argumento est, factum jam fuerit, nullus dubito. Marbodius enim, Redonensis episcopus, qui, quemadmodum ex præfatione, Operibus ejus, typis Parisiensibus anno 1708 vulgatis, præfixa, videre licet, seculo undecimo floruit, memoratam Sanctæ nostræ Vitam, cum jam ab altero, ut puto, e lingua Græca in Latinam fuisset conversa, stylo ligato, versibus Leoninis constante, expressit. Metrica isthæc F Sanctæ nostræ Vita mox laudatæ Marbodi Operum editioni col. 1541 et tribus seqq. exstat inserta, nostroque etiam codice † Ms. 81 continetur. Tam hanc autem, quam illam iteratis hic typis subjungo, priorem quidem, quæ, quod minus antiqua sit, secundum dumtaxat locum obtinebit, e dicto nostro codice † Ms. 81 cum memorata editione Parisiensi collato, posteriorem vero, quæ, cum ex dictis seculo xi certo sit antiquior, fortassis etiam jam inde a seculo v aut iv per auctorem Sanctæ synchronum supparemve concinnata fuerit, e Rosweydy in Vitis Patrum editione, cum altero nostro, in quo etiam exstat, codice P Ms. 18 collata. Ac Marbodi quidem lucubrationem, quamvis nihil fere, quin in Vita altera contineatur, suppeditet, etiam recudendam censui, tum quod, cum proluxa haud sit, futurum id putem non ingratum, tum quod Vitæ alteri dilucidandæ utcumque subserviat, uti observare licebit in Annotationibus, utrique lucubrationi de more subdendis, quæ lectiones differentes præcipuas lectorum potissimum docebunt.

metro etiam  
post fuit illi-  
gata, duas-  
que hasce lu-  
cubrationes  
edimus.

VITA



A

## VITA

Auctore anonymo a,

Ex editione Rosweydhiana, cum codice  
nostro P Ms. 18 collata.

## CAPUT UNICUM.

*Perversa Sanctæ vita, conversio, pœni-  
tentia, felix obitus.*

B

Thais, dum  
multos per-  
vertit, a  
Paphnutio  
ablate

b

c

d

e

\* in cod. no-  
stro P Ms.

18 additur:  
quasi

f

g

captique ab  
eo in verbis  
ne conversa  
publice, quæ  
meretricio  
comparatur,  
comburit,

h

i

h  
urentissima  
dein cellæ  
lubens ac vo-  
lens inclu-  
ditur,

Fuit quædam meretrix, Thais nomine *b*, tantæ pulchritudinis, ut multi propter eam vendentes substantiam suam ad ultimam pervenirent paupertatem: sed et lites inter se consequentibus amatoribus suis, frequenter sanguine juvenum puellæ limen replebatur *c*. Quæ cum abbas Paphnutius *d* audisset, sumpto habitu sæculari et uno solido, profectus est ad eam in quadam Ægypti civitate *e*, deditque ei solidum \* pro mercede peccati. At illa, accepto pretio, ait: Ingrediamur domum; tunc ille ingressus, ut lectum pretiosis vestibibus stratum conscenderet, invitabat eam, et dixit: Si est interius cubiculum, in ipso eamus *f*. Illa dixit: Est quidem, sed si homines vereris, nec in isto exteriori cubiculo ullus ingreditur: si vero Deum, nullus est locus, qui Divinitatis ejus oculis abscondatur *g*.

2 Quod cum audisset senex, dicit ei: Et scis, esse Deum? Cui illa respondit: et Deum scio et regnum futuri sæculi, necnon et tormenta futura peccatorum. Dicit ei: Si ergo hæc nosti, cur tantas animas perdidisti, ut non solum pro tuis, sed et pro illorum criminibus reddita ratione damneris *h*? Quod cum Thais audisset, provoluta ad pedes Paphnutii monachi cum lacrymis exorabat, dicens: Pœnitentiam injunge, pater *i*; confido enim remissionem, te orante, sortiri; horarum tantum trium inducias peto, et post hoc quocumque jusseris, veniam, et quodcumque præceperis, faciam. Cumque locum illi abbas Paphnutius constituisset, quo venire deberet, illa discedens, collectis omnibus, quæcumque ex peccato susceperat, prolatisque in media civitate, populo spectante, igni supposuit, clamans: Venite omnes, qui peccastis mecum, et videte, quomodo ea, quæ mihi contulistis, exuram. Erat autem pretium librarum quadraginta *k*.

3 Quæ cum omnia consumpsisset, in locum, quem abbas constituit ei, perrexit: quam ille, reperto virginali monasterio, in cellula parva ducens, ostium cellulæ plumbo signavit, parvamque reliquit fenestellam, per quam ei victus modicus inferretur, jussitque ei omnibus diebus parum panis et paululum aquæ a sororibus monasterii *l* ministrari. Cum autem discederet, ostio plumbato, ait ad illum Thais: Quod jubes, pater, ut aquam meam effundam? At ille respondit: In cella, ut digna es. Cumque ite-

rum, quemadmodum Deum oraret, require- A. ANONYMO.  
ret, dicit ei: Non es digna nominare Deum, nec in labiis tuis nomen divinitatis ejus *m* adducere, sed nec ad cælum manus expandere, quoniam labia tua iniquitate sunt plena, et manus tuæ sordibus inquinatæ; sed tantummodo sedens contra Orientem respice, hunc sermonem solum frequenter iterans: Qui plasmasti me miserere mei *n*.

4 Cum ergo tribus annis ita fuisset inclusa condoluit abbas Paphnutius, et mox profectus est ad abbatem Antonium *o*, ut ab eo requireret, si peccata ejus remisisset ei Dominus, an non. Cum ergo pervenisset, et tantam illi causam subtiliter narrasset, convocatis discipulis suis, abbas Antonius præcepit, ut illa nocte omnes vigilarent, et in oratione singillatim persisterent, quatenus alicui ex eis declararet Deus causam, pro qua abbas Paphnutius venerat. Itaque cum singuli secessissent, et incessanter orarent, abbas Paulus, major discipulus sancti Antonii *p*, vidit subito in cælo lectum pretiosis vestibibus adornatum, quem tres E virgines clara facie fulgentes custodiebant. Cum ergo ipse Paulus diceret: Non est largitio hæc alterius, nisi patris mei Antonii, vox ad eum facta est: Non est patris tui Antonii, sed Thais meretricis *q* est.

5 Quod cum manifeste abbas Paulus retulisset, cognita Dei voluntate, abbas Paphnutius discessit, et reversus ad monasterium, in quo fuerat inclusa, ostium, quod obstruxerat, dissipavit; illa vero, ut adhuc ita permaneret inclusa, postulabat: cum vero aperuisset ostium, dixit ei: Egredere, quoniam remisit tibi Deus peccata tua. Illa respondit: Testor Deum, quia ex quo hic ingressa sum, omnia peccata mea velut sarcinam statui ante oculos meos, et non discesserunt peccata mea ab oculis meis, sed flebam semper illa conspiciens. Cui abbas Paphnutius ait: Non propter pœnitentiam tuam remisit tibi Deus, sed quia horum cogitationem semper habuisti in animo *r*. Et cum eam inde eduxisset quindecim tantum diebus Thais vixit, et sic pausavit in pace.

## ANNOTATA.

a Græcus hic fuit, verosimillimeque ante seculum xi floruit, imo forte etiam ante seculum v. Adi Commentarium prævium num. 6 et 7.

b Quam in civitate aut loco mulier hæc, quæ, quemadmodum in Comment. præv. num. 1 jam monui, paulo etiam aliter vocata reperitur, natales fuerit sortita, auctor noster nusquam edicit. Maurolycus tamen, uti in Comment. præv. num. 3 videre licet, Alexandrinam illam appellat, eique etiam (rectene, an secus, compertum haud habeo) Equilinus favet. Thais interim seu Thais in Ægypto nata esse videtur, quod, quæ de illa narrantur, in regione isthac, ut apparet, omnia acciderint.

c In codice nostro P Ms. 18 prima hæc perodus ita redditur: Fuit quædam meretrix, nomine Taysis, tantæ pulchritudinis, ut pene multi propter eam, venditis substantiis suis, ad ultimam paupertatem pervenirent; sed et amantissimos ejus; pro zelo litibus inter se consentis, frequenter limina puellæ sanguineo veneno replebant: quæ lectio ab ea, quam editio Rosweydhiana suppeditat, multum sane differt; disorimen autem ortum reor ex eo, quod hæc Sanctæ nostræ Vita

triennio in  
ea pœniten-  
tiam agit,  
tumque a Pa-  
phnutio, et  
facta S. An-  
tonii discipu-  
lo revelatione

peccata ei  
esse remissa  
edicto, ex  
eodem educitur  
breve  
que post narra-  
tur.



A. ANONYMO. *Vita e lingua Græca, qua primitus, uti in Comment. præv. docui, fuit conscripta, in linguam Latinam fuerit conversa a duobus scriptoribus diversis, quorum unius quidem versionem codex noster P Ms. 18, alterius vero editio Rosweydidna exhibet. Ea sedet sententia, quod plus semel etiam alibi col. noster et edit. Rosweydidna quam maxime discrepent, nec facile aliunde tanta discrepantia orta esse posse videatur.*

d Abbas hic, qui, quemadmodum in Comment. prævio docui, Heracleotes etiam a loco, quo vitam anachoreticam egit, cognominatur, Florarioque nostro Ms. ad viii Martii diem exstat insertus, a die isthac ad xxix Novembris, qua a Maurolyco, Hermanno Greveno et Canisio refertur Sanctique etiam titulo a Petro de Natalibus ornatur, in opere nostro fuit remissus, eritque adeo, num in hoc Sanctos inter locum sibi exigat, ibidem examinandum.

e Codex noster P Ms. 18 habet : In quamdam Ægypti civitatem.

f Auctoris Græci verba, quæ verbis hisce Latinis, Tunc ille ingressus, ut lectum, pretiosis vestibibus stratum, conscenderet, invitabat eam, et dixit : Si est interius cubiculum, in ipso eamus, hic respondent, longe melius, qui versionem, in codice nostro P Ms. 18 exstantem, adornavit, intellexisse videtur ; ea enim sequentem hunc in modum exponit : Cumque ingressus esset, et lectum, pretiosis vestibibus stratum, ut ascenderet, invitaretur, dixit ad eam : Si est interius cubiculum, in illud eamus ; hæc autem lectio, cui etiam infra in Vita metrica Marbodus favet, præstat indubie lectione Rosweydidna, mox etiam data, secundum quam ipsemet Paphnutius Thaidem, ut exterioris cubiculi lectum conscenderet, invitavit, et tamen, ut ad cubiculum interius duceretur, rogarit.

g In codice nostro P Ms. 18 habetur : Est quidem cubiculum ; ubi nullus ingreditur sine Deo vero ; non enim est locus, qui a divinitate ejus abscondatur ; verum lectio Rosweydidna, quæ lectioni huic hic respondet, præstare videtur.

h famulum Dei esse Paphnutium, e paucis hisce ejus verbis Thais intellexit, gratiaque divina, quæ cordis ejus mutationem operari subito incipiebat, intus agente, fecit ac dixit, quæ proxime hic subduntur.

i Codex noster P Ms. 18 habet : Scio, esse pœnitentiam, Pater ; hæcne autem, an Rosweydidna præstet lectio, determinare non ausim. Favet interim cod. nostro Sanctæ nostræ elogium, in Comment. prævio num. 2 e Menæis recitatum ; hoc enim e primæva Græca Sanctæ Vita acceptum videtur, itaque de Thaide inter cetera memorat : Καὶ τελείαν πληροφάναν λαβοῦσα, ὅτι ἐστὶ μετάνοια, quæ sensus pars, si ad verbum exponatur, sonat : Penitusque convicta, esse pœnitentiam ; hinc autem videri potest. in primæva Græca Sanctæ Vita scriptum fuisse, Οὐδὲν, ὅτι ἐστὶ μετάνοια, quæ verba, nude spectata, non, prout editio Rosweydidna habet, injunge pœnitentiam, sed, prout in codice nostro P Ms. 18 legitur, Scio, esse pœnitentiam, Latine sonant, licet interim, spectato, in quo proferuntur, sensu, exponi etiam queant, Scio, pœnitentiam esse agendam, vel etiam, quod forte non nemini magis placebit Scio, esse pœnitentiam locum.

k Codex noster P Ms. 18, qui libras, a Thaidem meretricio comparatas, auri fuisse, hoc loco adjungit, numero hæc quadraginta exstis, etiam notat ; verum in elogio, ex Menæis in Com-

ment. prævio num 2 dato, quadringentarum librarum pretio, quæ meretricio compararat Thais, circumscribuntur, idemque etiam a Marbodo, qui Vitæ prosaica exemplar, certo haud serius quam seculo xi scriptum, secutus indubie fuerit, in Vita metrica edenda fit, uti a Petro de Natalibus aliisque Legendariis diversis.

l Codex noster P Ms. 18 trium harum postremarum vocum loco dumtaxat habet : A Ceteris.

m In codice nostro legitur : Sanctæ Trinitatis.

n In hac orandi formula, quam Paphnutius Thaidi præscripserit, editioni Rosweydidnæ etiam consentiunt codex noster P Ms. 18, Menæa et Menologium Sirletianum in Sanctæ elogio.

o De magno hoc celeberrimoque Sancto ad xxiii Januarii diem, quo Romano Martyrologio aliisque Fastis sacris quamplurimis exstat inscriptus, in Opere nostro tom. 2 Januarii actum jam est, ibidem etiam iis, quæ hoc numero narrantur, pag. 148, quod ad Sanctum illum spectent, in medium adductis.

p Alius indubie Paulus hic non designatur, quam magnus ille S. Antonii discipulus, qui a morum simplicitate vitæ absque fuco integritate Simplex vocatur, datusque apud nos jam est ad vii Martii diem, quo in Martyrologio Romano refertur.

q Codex noster habet : Taysis dilectæ Dei. Verum primæva Græca Thaidis Vitæ hic conformior videtur lectio Rosweydidna, utpote cui præter Legendarios diversos infra etiam in Vita metrica consonat Marbodus.

r Hæc cum grano salis intelligenda : neque enim Paphnutius ; qui severissimam Thaidi pœnitentiam injunxit, pœnitentiæ opera prorsus esse inutilia existimavit. Hisce ilaque verbis, si vere Paphnutii sint, dumtaxat, voluerit, Thaidem non tam vita maxime austera, quam concepto de peccatis, menti suæ assidue obversantibus, dolore, cum detestatione eorumdem conjuncto, veniam meruisse.

## VITA ALTERA

### METRICA,

Auctore Marbodo, Redonensi episcopo a,

E codice nostro † Ms. 81 cum Parisiensi anni 1708 editione collato.

Vitam cujusdam mulieris carmine dicam,  
Ut non desperent, qui mundi rebus adhærent,

Sed per eam discant quia vult Deus ut resipiscant ;  
Nec resipiscentes habet ob sua crimina viles,  
Aut sibi pluris erant qui crimina non habuerunt,  
Sed mercede pari jube hos illosque beari.  
Vivitur in cælo concorditer et sine zelo.  
Pulchra puella nimis fuit olim nomine Thaysis,  
Ægypto tota propter sua crimina nota ;  
Namque Deum sprevit, de cujus munere venit b  
Corporis ille decor et ad impia facta dedit cor.

Muscipulam

Thais, dum  
se se prostitu-  
endo multos  
perdit.



A Muscipulam Sathanæ perituris prostituit se ;  
Ad turpes usus formosos vendidit artus ;  
Noctes insomnes duxit, dum suscipit omnes.  
Tanta sitis stupri fuit illi, tantaque lucri ;  
Miscuit ætates, spreuit consanguinitates ;  
Concubitus mœchos concessit, credidit æquos c.  
Difficilis nulli, nisi qui nihil attulit illi.  
Ut domus absque sera fuit omnibus illa chimæ-

ra.  
Nobilium multi censu prædivite fulti  
Facti mendici sunt, dum sua dent meretrici.  
Ejus amatores, per crebras seditiones d  
Dum Mars turbat hymen, macularunt sanguine li-

men.  
Ante suas ædes fiebat mutua cædes,  
Et de rivali currebant sanguine rivi.  
Illa premens stratum, gemmis auroque bea-

tum,  
Gaudet se rixæ precium causamque fuisse,  
Et testes oris rivos putat esse cruoris.

B 3 Motus ea fama sanctus Paphnutius Abba,  
Egregia vita signisque potens heremita,  
Efficitur mœstus, flet, fundit pectore quæstus :  
Hei mihi ! quot morbis, quam turpibus interit  
orbis !

a Paphnu-  
tio, rei lu-  
jus fama  
moto, con-  
venitur ca-  
ptaque ab eo  
in verbis

Quanta meo pago barathri surrexit imago !  
Protinus exutus laicos vestitur amictus,  
Dissimulans quod erat, dum Christo perdita  
quærat ;

Argenti pondus capit ad quos noverat usus,  
Et petit infandæ celeberrima tecta puellæ.  
Ut fuit intrandi, fuit et data copia fandi ;  
Argentum profert, pretiumque libidinis offert.  
Illa viro raptō, properemus, dixerat, intro,  
Et trahit ad lectum non hæc ad agenda profe-

ctum,  
In quo strata cito dixit : Mi care, venito  
Non faciamus ita, responderat huic heremita,  
Namque patens locus est, latebras nos quærere jus  
est.

Thais ait contra : Deus aspiciit intus et extra,  
Tectaque noctis ei sic sunt quasi nuda diei ;  
Quem si formidas, nullo celamine fidas ;  
Si metuens homines latebras cupis interiores,  
Nescis, quod quæris, quia non metuenda vereris,  
Humanos visus contemnito pariete fisus  
Intulit hic monachus mulieris verba secutus :

C Si testis sceleris Deus est, ut et ipsa fateris,  
Nec locus occultus valet ejus claudere vultus,  
Ergo supervacue paries opponitur iste ;  
Visibus humanis sit enim procul arbiter omnis,  
Non tamen evades, cum venerit ultima clades ;  
Nam scelerum vindex scelerum fit testis et index.  
O dilecta Deo, Regis cœlestis imago !  
Si Dominum nosti, cur servis illius hosti ?  
Cur pro tam multis tecum pro teque sepul-

tis e  
Æterno digne crucianda cremaberis igne ?  
Non debes vitæ, non debes fidere formæ,  
Omnes terra sumus, cito vita fugit, cito fu-

convertitur,  
omnibusque,  
quæ mere-  
tricio com-  
paratur,  
publice com-  
bustis,

3 Tam veris verbis subito perterrita Thai-  
sis  
Væ mihi, væ, dixit ; pedibus senis oscula fi-  
xit,  
Et lacrymas fundens, et pugnis pectore tun-  
dens  
Ore virum blando regat, et suspiria dando,  
Ut stans urbe foris expectet eam tribus horis.  
Designansque locum rumpit commercia vo-  
cum.

Octobris Tomus IV.

Inde rapit gazas, pigmenta, monilia, gem- A. MARRONI  
mas,

Vestes, argentum, tripodas, crateres et au-  
rum,

Et quæcumque sua fuerat de carne lucrata,

In mediumque forum convectat opes vitiorum,

Quadringentarum quas constitit esse librarum f ;

Suppositoque rogo, prius hæc, ait, igne cre-  
mabo,

Quam pro servatis barathri cremer ignibus atris.

Et prius omnino lecti consorte carebo,

Quam pro commissis barathri demergar abys-  
sis.

O miseri cives, de quorum sum male dives !

Qui scelus emistis, et cum mercede petistis,

Præteritæ vitæ fructum spectare venite.

Pompa superbiorum redit huc, et lucra malo-  
rum ;

Ignis consumet quicquid corruptio gignet ;

Pœniteat mecum vos, quos scelus inquinat æ-  
quum,

Participes culpæ meritorum participate.

Flens dabat has voces, et flere coëgerat omnes,

Cum videt in tepidam simul omnia lapsa favil-  
lam.

Evolat absque mora detestans facta priora,

Et sequitur Sanctum cupiens cœlestia tantum.

4 Ille puellarum veniens ad septa sacra-  
rum,

Relligio quarum contemptrix deliciarum

Huc, si deficeret, solamina ferre valeret,

In cellam modicam, gaudentem trusit micam,

Obstruxitque foris, monstrans exempla rigoris ;

Una parte tamen breve jussit inesse foramen,

Per quod districtus posset contingere victus,

Parvum pondus aquæ, panisque die sibi qua-  
que ;

Nam potu gelido restinguitur atra libido,

Et moritur mundo vivens de pane secundo.

Delicias tales jubet ut sibi dent moniales,

Neve quid addatur, metuenda voce minatur.

Ergo redire parat, postquam sua vota patra-  
rat,

Cum sic de cella clamat miseranda puella :

Mi pater, ausculta, nec enim paro dicere mul-  
ta,

Nec, rogo, discedas, donec mihi quod precer  
edas.

F Mundi factorem breviter dic qualiter orem.

Nomen ait Christi, quo numquam digna fui-  
sti,

Os per pollutum non est producere tutum ;

Nomen divinum sit ab ore tuo peregrinum,

Sed neque præsumas in cœlum tendere pal-  
mas,

Fraude diu blanda quæ tractavere nefanda ;

Tantum mœsta sede, nec ab hoc sermone rece-  
de :

Qui me plasmasti, quæso, miserere precanti,

Et caput et mentem conversa tuens Orientem,

Mente licet fessa, numquam sic dicere cessa.

Hæc ubi dicta dedit plorans Patriarcha recedit.

5 Thais in obscuris solis intenta futuris

Luce fruens clara cordis se mactat in ara,

Jamque malis magnis cruciatur se tribus annis,

Cum pater ille pius miserando laboribus hu-  
jus,

Christus utrum dederit veniam sibi, noscere quæ-  
rit.

Te petit, Antoni, par cujus religioni

Orbis ab extremo vivebat ad ultima nemo,

33 Quid

A. MARRONI

E

tubens ac vo-  
lens arctissi-  
mæ cellæ in-  
cluditur,  
e qua deinde

F

post trien-  
nium ab eo-  
dem Paphnu-  
tio, e factu  
S. Antonii  
discipulo re-  
velatione



A MANNODO. Quid quærat, dicit, quod quærit, postmodo discit.

Nam jubet insomnes fratres Antonius omnes  
Nocte secutura lacrymis et supplice cura,  
Et precibus sanctis aures pulsare Tonantis,  
Cuilibet ut clausam dignetur pandere causam,  
Pro qua discenda venit Pafnuthius abba g.  
Nec tamen his aperit, quid sit, quod discere quærit.

Tunc reliquis potior Paulus cognomine major  
Mentis in excessu, fixo super æthera gressu,  
Geminis ornatum cernit radiare grabatum,  
Murice constratum, visuque per omnia gratum,

Quod tanquam stellæ tres servavere puellæ;  
Quæ dum miratur, soli sibi talia fatur:  
Hanc, pater Antoni, requiem tibi credo parari h.

Reddita vox inquit, quæ nil dubitabile linquit,

i Non ejus dicis, sed Taysidis est meretricis i.  
B 6 His ita compertis, gressus ad Taysida vertis,

peccata ei  
esse remissa  
edocto, egredi  
di jubetur,  
brevique  
post moritur.

Optime Paphnuti, mox fracto carcere duci  
Præcipis inclusam longo cruciamine tusam,  
Atque renitentem, latebrasque fovere volentem

Consolaris ita: Sit pax tibi, sit tibi vita.  
Non ultra plores, finisti namque labores,  
Omnia commissa tibi noveris esse remissa,  
Reddidit illa Patri: Sub tempore carceris atri h,

Quo semper luxi, nil longum, nil grave duxi  
Ad peccatorum pondus numerumque meorum.  
Hoc ita me pressit, quod numquam mente recessit.

Naribus ut flatum sic gessi mente reatum.  
Tunc pater: Ille, inquit, tibi nil pœnale relinquit,

Pectore quod tristi perfecte pœnituisti;  
Namque Deo gratus plus spiritus est tribulatus,

Quam tribulata caro cruciamine semper amaro. D  
Plus cor contritum probat inque bono stabilitum,  
Quam si compescis te semper ab omnibus escis.  
Quinque illa tribus vixit super ista diebus,  
Et sic cum Christo mundo requievit ab isto.

#### ANNOTATA.

a Episcopum hunc vitæ sanctitate eluxisse, seculoque xi floruisse, luculenter docet Opusculis ejus, metro Leonino ut plurimum conscriptis annoque 1708 typis Parisiensibus vulgatis, præmissa admonitio; ad quam proinde studiosum lectorem remitto.

b Editio Parisiensis habet: Namque Deum sprovit, de ejus munere vivit. Corporis ille decor, et ad impia facta dedit cor; verum præstat, ut apparet, codicis nostri lectio.

c In editione Parisiensi legitur: Concubitus mœchos concessis credidit æquos; verum et hic codicis nostri lectio præstare videtur.

d Versus hic in editione Parisiensi desideratur.

e Editio Parisiensis legit: Cur pro tam multis tecum pariterque sepultis; sed nostra iterum lectio præstare videtur.

f Totidem librarum fuisse, quæ Thais meretricio compararat, etiam asseverant Menæa et Menologium Sirletianum; at non item Vita Sanctæ præcedens, prout a Rosweydo est edita, atque in codice nostro P Ms. 18 exstat.

g Editio Parisiensis versum hunc proxime antecedenti minus recte præmittit.

h Editio Parisiensis melius, ut apparet, repōni.

i Editio Parisiensis habet: Non ejus dicis, sed Thaisidis meretricis; hæcne autem, an nostra præstet lectio, nequeo edicere.

k Versui huic alterum, in quo vocabulum redundat, editio Parisiensis substituit. En illum: Reddidit illa Patri: quod sub tempore carceris atri.

## DE S. LIBARIA VIRG. MART.

IN TULLENSI DIOECESI IN LOTHARINGIA

C

C. S.

### SYLLOGE

De illius cultu ac gestis parum notis.

FORTE SUB  
JULIANO.  
Hujus mem-  
oria exstat

A d tertium hujus mensis diem dedimus S. Mennam, seu Mannam virginem, Fontaneti et alibi in Lotharingia cultam. Hujus, ut creditur, soror, virgo quoque ac præterea martyr, Libaria nomine, quam Galli passim Libaire dicunt, Castellanus Latine Leobariam, Gallice vero Libiere vocat, in Campania autem Gallica Livieri appellari asserit, hoc die memoranda venit, cultu æque ac S. Menna, non certioribus gestis nota. Quod magis miror; quamquam hanc sub Juliano Apostata passam velint, silent de eadem non modo Ado et Usuardus, verum etiam horum Auctaria, a Rosweydo Sollierioque edita. Primus, apud quem ejusdem memoriam in Martyrologiis legi, auctor nostri Ms. Flora-

rii Sanctorum, anno 1486 perducti ad calcem, eam ad hunc diem viii Octobris omitta palæstra, et cultus loco, laudavit: cultum tamen longe antiquiorum esse, ex dicendis indubitatum fiet.

2 Sic ibidem habet laudatum Florarium: Item sanctarum virginum Regensfeldis et Libariæ martyris. Palæstram utcumque addidit Philippus Ferrarius in Catalogo Generali Sanctorum quorum memoria non exstat in Martyrologio Romano, hoc eodem die dicens: In territorio Tullesensi S. Lybariæ, virginis et martyris; et in Annotatis laudans Kalendarium ecclesiæ Tullesensis, et monumenta ecclesiæ Grandensis. Consonat Saussayus in Supplemento sui Martyrologii Gallicani

in aliquot  
Martyrologiis  
ad diem  
viii



A *Gallicani eodem die hoc modo*: In diœcesi Tullensi natalis S. Libariæ, virginis et martyris, in Grandensi ecclesia celebratæ. Nec eam prætermisit auctor Martyrologii Parisiensis, auctoritate Cardinalis et Parisiensis archiepiscopi Ludovici Antonii de Noailles, anno 1727 excusi, in quo hac pariter die sic legitur: Eodem die, sanctæ Libariæ, virginis et martyris. Locus vel martyrii vel præcipui ejusdem cultus, hic omissus, indicatur in Indice Sanctorum ad calcem ejusdem Martyrologii his verbis Latine: Graniæ in pago Solec. vel Odorn. Tullensis diœcesis; Gallice vero: A Gran au pays Soulossois, ou Ornois, diocese de Toul.

et xii Octob.  
quibus cultus  
tur Tulli

3 *Castellanus eandem, ut dictum est, Leobariam appellans, maluit ipsius memoriam ad diem xii hujus mensis reponere*, in Lotharingia, inquit, S. Leobaria virgo, sub Juliano Apostata martyrium passa; cujus perantiqua habetur memoria Condæ ad Mucram (fluvium) in Bria; Gallice: A Condé sur Morin en Brie. Idem tamen Castellanus in Indice Alphabetico

B *Sanctorum ibidem agnovit, eam etiam coli die viii Octobris; in eo enim dicitur honorata in Lotharingia, in Campania (Gallica scilicet) et in Bria diebus octava et duodecima Octobris. Porro utroque illam die coli, constat etiam e Breviariis; et in Tullensi quidem, anno 1535 typis edito, ad hunc diem viii Officium simplex legitur sine Lectionibus propriis cum hac Oratione*: Deus, qui beatam Libariam, virginem et monacham, in consortio aliarum virginum martyrem ab angelis coronatam, in celis collocasti, et de manibus impiorum liberasti, tribue, quesumus, ut, qui ejus gaudent honore, ab omnibus iniquitatibus liberentur. Per Dominum etc. In Breviario autem Meldensi ad diem xii ejusdem mensis de eadem hæc ex Communi virginum martyrum præscribitur Oratio: Deus, qui inter cetera etc.: in qua S. Libaria virgo et martyr dicitur, non monacha.

et Graniæ:  
ejusdem corporis  
major pars in  
monasterio  
S. Leonis.

4 *Ut vero prædictum cultum Tulli habet, quod in ea diœcesi passa credatur, ita haud dubie etiam multo majori gaudet Graniæ vel Grandi, Leucorum olim oppido vel civitate, nunc Tullensis diœcesis vico, vulgo Gran vel Grand appellato, uti et in S. Leonis abbazia Tullensi, de quibus Calmetus Historiæ Lotharingiæ, anno 1745 Nanceii recusat tom. 1, col. 203, num. viii Gallice notavit sequentia*. S. Libaria, quam SS. Eliphii et Eucharii sororem dicunt, sub Juliano quoque martyrium subiit, sed rei adjuncta latent. Verisimiliter in civitate Graniensi, vel in hujus vicinia passa est. Cultus ejus ibidem semper celebris fuit, ejusdemque reliquiæ in dicata eidem parochiali Graniensi ecclesia magna cum veneratione et honore servatæ usque in annum MDLXXXVII, quo Cardinalis de Vaudemont, id temporis Tullensis episcopus, jussit eas propter militares Germanorum copias... illac transitaras, ad Tullensem S. Leonis abbatiâ transferri. Quiescunt eæ ibidem hactenus; sed quædam earundem portio abhinc aliquot annis parochiali Graniensi ecclesiæ restituta fuit.

In diœcesi  
Meldensi aut  
nonnullis ec-  
clesiis ha-  
bet:

5 *De altero S. Libariæ peculiaris cultus loco, apud Castellani supra indicato, Condæ videlicet ad Mucram, ut ab illo appellatur, hæc accipe*. In Codice beneficiorum Galliæ vocatur hic Condæ S. Libariæ, poniturque in Meldensi diœ-

cesis decanatu de Croyaco, vulgo de Crecy. Consentit Tossanus du Plessis tom. 2 Historiæ ecclesiæ Meldensis, Gallice editæ, pag. 635, ubi Condé sainte Libaire dicitur, situsque in Bria. Tum in rem nostram præterea subditur: S. Libaria, istius ecclesiæ patrona, sancta virgo et martyr est, cujus reliquiæ Tulli in abbazia S. Leonis quiescunt. Condeti incolæ duo ex iis ossa anno MDCC obtinuerunt, quæ hodieque in eorum ecclesia venerationi fidelium exponuntur. Pro hisce remittit historicus ad monumenta historica, inter quæ num. DCCXXIV ex tabulario episcopatus Meldensis exhibet litteras illustrissimi Jacobi Benigni Bossuet, Meldensis episcopi, partim Gallice, partim Latine conscriptas, quæ cum harum reliquiarum translationis adjuncta contineant, operæ mihi pretium visum est, eas integras Latinas lectori exhibere.

6 Anno MDCCI, die Lunæ, xxiv Octobris infra hebdomadam xxiii post Pentecosten, quo die festum sacrarum Reliquiarum per totam nostram diœcesim celebratum fuerat, Nos Jacobus Benignus, permissione divina episcopus Meldensis, ordinarius regis consiliarius status, olim præceptor serenissimi domini Delphini, primusque eleemosynarius ducissæ Burgundiæ, discessimus hora secunda pomeridiana e nostro castro Germigny l'èvesque, comitantibus domino Jacobo Benigno Bossuet, presbytero in Theologia doctore facultatis Parisiensis regiæ domus Navarræ, abbate Savigniacensi in diœcesi Lugdunensi, archidiacono Briæ in nostra ecclesia cathedrali, nostroque vicario generali; D. Joanne Phelypeaux, presbytero doctore Sorbonæ, thesaurario et canonico ejusdem ecclesiæ nostræ, nostroque etiam vicario generali; D. Francisco le Dieu, presbytero Theologiæ doctore, cancellario et canonico dictæ nostræ ecclesiæ cathedralis, nostroque secretario ordinario, ac stipulatoribus nostris; ut nos ad parochiam Condeti sanctæ Libariæ diœcesis nostræ conferremus.

in qua illius  
reliquiæ a  
Bossuet Mel-  
densi episco-  
po,

7 Quo cum sub vesperam pervenissemus, nos cum comitatu nostro a domino Michæle Saulnier, regi a consiliis, in ejusdem Subsidiorum curia Parisiensi præside, dictæque parochiæ domino, invitati sumus, ut ad suum castrum diverteremus, quod et acceptavimus. Deinde coram eodem domino, prædictis ministris nostris, et parochis de Condeto et de Insulis, qui omnes hæc Acta nobiscum subsignarunt, exhiberi nobis fecimus arcam sanctæ Libariæ, virginis ac martyris, dictæque parochiæ patronæ, quam arcam e ligno inaurato factam, architectonice ornata, in modum tentorii opertam, et in lateribus laminis crystallinis instructam, agnovimus eandem esse, quam ante benedixeramus; eaque aperta, invenimus duo ossa tenui filo argenteo in multos gyros circumducto decenter affixa pulvillo e tela pariter argentea texta; quorum ossium alterum est una vertebra cervicis, alterum os metacarpi, quæ sunt reliquiæ S. Libariæ, quæ eadem capsæ ante inclusi. Sub pulvillo autem reperimus testimonium authenticum et Acta autographa, tam Tullensia, quam mea facta Parisiis et Meldis; ex quibus cognovimus; nihil in dicta capsâ mutatum fuisse, ex quo dictas sanctas reliquias in eandem transtulimus, quæ testimonium authenticum et Acta autographa in hisce Actis nostris transcribi fecimus, ut sequitur, ipsis

cujus hæc sunt  
per re auten-  
thenticas lit-  
teras,



AUCTOR  
C. S.

hisque inserv-  
tas vicarii  
generalis  
Tullensis  
damus,

ipsis autographis inde sublati unaque cum hisce nostris Actis in communi episcopatus Meldensis archivo deponendis.

S « Claudius - Carolus de l'Aigle, presbyter ca-  
" nonicus, magnus archidiaconus ecclesiae cathe-  
" dralis, praepositus insignis collegiatae ecclesiae  
" S. Gangulphi Tullensis, officialis et vicarius  
" generalis illustrissimi et reverendissimi domini  
" Henrici de Thyard de Bissy, episcopi et co-  
" mitis Tullensis, notum facimus, quod nos hac  
" die datarum praesentium, hujus civitatis ab-  
" batiam S. Leonis, Ordinis S. Augustini, in-  
" gressi, et a reverendis patribus Priore et Re-  
" ligiosis requirentes, ut arcam, in qua sanctae  
" Libariae virginis ac martyris reliquiae serva-  
" bantur, nobis aperirent, duo, iisdem consen-  
" tientibus, ossa inde exemerimus, nempe unam  
" e posterioribus vertebrae cervicis, unamque  
" phalangem pollicis pedis, quae sine mora et  
" coram nobis simul cum gemino harum litte-  
" rarum exemplari reponi jussimus in capsulam  
" abiectam, obvolutam vitta serica rubri colo-  
" ris, octoque in locis sigillo illustrissimi do-  
" mini episcopi in cera Hispanica rubra obsi-  
" gnatam. Quae reliquiae simul cum praesentibus  
B " litteris nostris tradendae sunt Parisiis domino  
" praesidi Saulnier, qui eas petit parochiae Con-  
" deti sanctae Libariae; cujus dominus est, cu-  
" jusque ecclesia sub hujus insignis Sanctae invo-  
" catione dicata Deo est. Actum Tulli vigesima  
" octava Augusti MDCC. Et signatum: DE L'AIGLE;  
" et infra: De mandato domini vicarii gene-  
" ralis, et signatum PILLEMENT secretarius. Et a  
" latere scriptum est: Paraphe NE VARIETUR, Pa-  
" risiis decima Martii millesimo septingentesimo  
" primo, signatumque cruce et sequentibus lit-  
" toris J. B. E. M. et infra signatum: Per do-  
" minum, LE DIEU, et a latere CHEVALIER,  
" SAULNIER. »

approbatx,

9 « Anno MDCCI die Jovis, die decima Martii  
" in nostro Palatio Parisiis, in foro victoriae,  
" Parochia sancti Eustachii, nos Jacobus Beni-  
" gnus Bossuet, episcopus Meldensis, accepi-  
" mus per manus domini Hyacinthi Chevalier,  
" presbyteri canonici ecclesiae cathedralis Tul-  
" lensis, vicarii generalis illustrissimi domini  
" episcopi Tullensis, comitante eum domino  
" praeside Saulnier, domino parochiae Condetti  
" sanctae Libariae, nostrae diocesis, fasciculum  
" inscriptum hoc modo: DOMINO CHEVALIER,  
C " MAGNO VICARIO TULLENSI, PRO DOMINO PRÆ-  
" SIDE SAULNIER, REGI IN SUI CONSILIIS CON-  
" SILIARIO, PRÆSIDE IN CURIA SUBSIDIORUM PA-  
" RISIIS; obsignatum sigillo domini Officialis  
" Tullensis, per quem fasciculus missus fuit  
" ad dictum dominum Chevalier; amotoque  
" primo involucre, invenimus authenticas lit-  
" teras, fidem facientes de contentis in fa-  
" sciculo, obsignato octo sigillis illustrissimi  
" domini episcopi Tullensis in vitta rubra su-  
" per panno albo, quamdam capsam obte-  
" gente. »

enclitica  
mandante.

\* Gallice:  
avec para-  
phe

10 « Quod authenticum instrumentum inci-  
" pit: CLAUDIUS - CAROLUS DE L'AIGLE etc. et  
" datum est TULLI die vigesima octava Augu-  
" sti MDCC. Signatum DE L'AIGLE, et de man-  
" dato domini vicarii generalis, PILLEMENT, cum  
" peculiari nota nomini addita \*; signatum per  
" nos dictumque dominum Chevalier, et dicto  
" domino praeside Saulnier, NE VARIETUR. Quam  
" capsam sic sigillatam penes nos servavi-  
" mus, ut suo tempore et loco eam aperire-

mus, contentasque in eadem reliquias trans- D  
" ferremus in lypsanothecam nobis exhiben-  
" dam. In quorum fidem haec Acta signavimus,  
" et nobiscum signarunt dicti domini supra no-  
" minati. Ita actum praedictis loco, dieque ac  
" anno, et signatum cruce, J. BENIGNUS EPI-  
" SCOPUS MELDENSIS. CHEVALIER. SAUL-  
" NIER; et infra de mandato illustrissimi domi-  
" ni mei: LE DIEU. »

11 « Hac die trigesima Martii millesimo se-  
" ptingentesimo primo Nos Jacobus Benignus  
" Bossuet, episcopus Meldensis, ordinarius con-  
" siliarius status, olim serenissimi Delphini prae-  
" ceptor, ac primus serenissimae ducissae Bur-  
" gundiae eleemosynarius, aperuimus capsam  
" sigillis illustrissimi domini Tullensis episcopi  
" obsignatam, in qua depositae erant reliquiae  
" sanctae Libariae, virginis ac martyris, nobis  
" traditam modo, in praecedenti nostro instru-  
" mento exposito; easque recognosci fecimus  
" per magistros Carolum Morin, Nicolaum Bon-  
" tem, et Joannem Seguin, hujus civitatis  
" Meldensis medicinae doctores, qui nobis re-  
" tulerunt, alterum e Sanctae ossibus esse unam E  
" vertebrae cervicis; alterumque, phalangem  
" e pedum pollicibus dictum, suo judicio po-  
" tius videri unum os metacarpi. Quas reli-  
" quias sub sigillo nostro deposueramus in ma-  
" nus domini Le Dieu presbyteri, cancellarii  
" et canonici ecclesiae nostrae, decenter collo-  
" candas a nobis in Lypsanotheca, nobis prae-  
" sentanda. Actum Meldis trigesima Martii MDCCI,  
" et signatum cruce, J. BENIGNUS episcopus Mel-  
" densis. »

per tres me-  
dicinae docto-  
res diligen-  
ter inspecta.

12 *Hactenus instrumenta haec e Gallicis La-  
tina feci, quod proxime in eisdem litteris  
sublextur, scriptum Latine est, atque ita ha-  
bet:*

et ab eodem  
lypsanotheca  
inclusa.

Jacobus Benignus, permissione divina Melden-  
sis episcopus, ad rei memoriam sempiternam,  
notum facimus, quod die datae praesentium al-  
lata est ad nos a viro illustrissimo, domino Mi-  
chaële Saulnier, regi a consiliis, et in curia  
Subsidiorum Parisiensi praeside, ac parochiae san-  
ctae Libariae de Condeto domino, capsam ad re-  
condendas sacras reliquias ejusdem sanctae Liba-  
riae virginis et martyris, a nobis juxta tenorem  
actorum die vigesima octava Augusti anno Do-  
mini millesimo septingentesimo primo presenta-  
tas ac religiose susceptas; in qua capsam, a no-  
bis prius in capella palatii nostri episcopalis rite  
benedicta, una cum praedictis Actis, easdem re-  
liquias composuimus, ac venerationi fidelium in  
parochiali ecclesia dictae sanctae Libariae virginis  
et martyris de Condeto, nostrae diocesis, exponi  
permisimus; praesentibus ibidem magistro Petro  
Durand, rectore parochialis ecclesiae dictae san-  
ctae Libariae de Condeto, ac magistro Nicolao  
Lienard rectore parochialis ecclesiae de Insulis  
prope Villanodium, nec non viro praedicto illu-  
strissimo praeside. Datum Meldis in palatio no-  
stro episcopali, die prima Aprilis anno Domini  
millesimo septingentesimo primo. Signatum cruce  
J. Benignus episcopus Meldensis. Durand. Lie-  
nard. Saulnier. Et infra: De mandato illu-  
strissimi ac reverendissimi domini mei, D. epi-  
scopi Meldensis Royer, cum peculiari nominis  
nota et sigillo. (Gallice: Avec paraphe  
etc.)

13 *Quae sequuntur, idem illustrissimus Bossue-  
tus ibidem Gallice prosequitur, solemniter ex-  
ponens, quae ipse easdem sacras reliquias tandem  
exaltavit*

magna cum  
festivitate



A *exallavit, publicæque fidelium venerationi exposuit.* Die vero Martis, vigesima quinta Octobris dicto anno mane nos prædictus episcopus capsam, in qua pretiosæ reliquiæ sanctæ Libariæ requiescunt. deponi mandavimus super mensam in medio chori ecclesiæ parochialis dicti loci, ad quam a numeroso clero, ad eam festivitatem congregato, in supplicantium agmine deducti sumus, et in ejusdem ecclesiæ vestibulo cum solitis ceremoniis recepti a magistro Petro Durand presbytero, ejusdem parochiæ rectore. Post adoratum sanctissimum Sacramentum, fusasque coram lypsanotheca preces, quam magna cum veneratione venerati sumus, quod et clerus noster statim pariter fecit, populo, qui ex omnibus vicinis parochiis ad eam solemnitatem concurrerat, causam nostri adventus esse, diximus, ut publico cultui exponeremus sanctæ Libariæ virginis et martyris, locique patronæ, reliquias, isti capsæ inclusas, ex ejusdem Sanctæ tumulo exceptas, eoque allatas pio studio devoti magistratus, illorum domini, quo ille impulsus fuerat, ut novum istud ad excitandam illorum pietatem subsidium

B compararet, ductus Ecclesiæ sensu, quæ Sanctorum reliquias venerationi fidelium exhibet, ut eos talibus exemplis animet ad imitandas illorum virtutes, ad agendas Deo pro relatis ab iis triumphis gratias, eaque ratione eorumdem apud ipsum patrocinia promerenda: omnibusque fidelibus, huic solemnitati cum animo debite comparato assistentibus, consuetas Indulgentias impartiti sumus.

supplicatione, Missa ac concione ibidem exallavit

14 Post hæc Pontificalibus induti adfuimus solemnī processioni, in qua hæ sanctæ reliquiæ a presbyteris per primariam parochiæ viam et in castri aream delatæ fuerunt, comitantibus nos clero populoque, Responsoria in honorem omnium Sanctorum concinentibus; regressoque in ecclesiam supplicantium agmine, Missam de Sacrarum reliquiarum festivitate pontificaliter celebravimus cum sermone ad populum post Euangelium ejusdem argumenti de sanctorum martyrum sanctæque Libariæ triumpho, habito per magistrum Simonem Michaëlem Truvé presbyterum, doctorem in Theologia, canonicum Theologalem in nostra ecclesia cathedrali; finitaque solemnitate, hæc nostra rei gestæ Acta inclusimus eidem capsæ, quam in quatuor locis obsignari fecimus, vetantes, ne sine nostra peculiari licentia causisque a nobis probatis aperiatur.

C 15 Permisimus, ut ipsa capsam in scapho super altare hunc in finem facto reponatur cum hac inscriptione: SANCTA LIBARIA, ORA PRO NOBIS; mandantes, ut in dicta Condeti parochia, de hac solemnitate, translatione et expositione harum sacrarum reliquiarum fiat annua commemoratio die Dominica, qua festum sanctarum reliquiarum in hac diocesi celebratur. Actum datumque in supra dicta parochia Condeti sanctæ Libariæ, præmissis die et anno. In quorum fidem hæc Acta signavimus, et sigillo nostro muniri fecimus; et signarunt nobiscum testes infra nominati, uti et secretarius noster.

† J. Benignus, E. Meldensis.

J. B. Bossuet, archid. Briæ.

J. Phelipeaux. Saulnier.

Lienard, Durand.

De mandato dicti domini mei. illustrissimi et reverendissimi episcopi Meldensis, Le Dieu,

secretarius et cancellarius ecclesiæ Meldensis. *Hactenus de reliquiis S. Libariæ Condeti servatis, locisque, in quibus illa colitur, quibus addenda est ecclesia Ayettensis, vulgo d'Ayette, qui vicus Artesiæ est. tribus circiter milliaribus distans Alrebato, Ambianos versus, quam ecclesiam S. Libariæ etiam dicatam lego, in notitiis ad Majores meos olim missis.*

16 Longe abest, ut tam certa de ejusdem Sanctæ genere gestisque proferre possimus, quod præcipua illius notitia accepta videatur ex Vita seu Passione S. Eliphii, auctore Ruperto Tuliensi abbate, aliave, auctore anonymo, qui Ruperto prætulit, quarum hanc Ms. habemus, illam Laurentius Surius inter Vilas Sanctorum vulgavit ad diem xvi Octobris, quo Sanctus iste martyr colitur, quoque illa pluribus discutienda est. Interea consuli potest Commentarius ad Vitam supra laudatæ S. Mennæ seu Mannæ in hoc ipso Opere ad diem iii Octobris § 1, ubi observatum jam est, Rupertum ante medium seculum xii scripsisse, anonymum vero non ante annum 1036, proindeque ambos a Juliani Apostatæ, sub quo SS. Eliphium et Libariam iidem passos affirmant, temporibus longius abfuisse, quam ut certa fides iis tuto hic possit haberi.

Passio illius nec sat antiqua

17 Præluxisse autem alterutram anonymo, qui Vitam S. Libariæ, cujus apographum ex Ms. ecclesiæ Ayettensis habemus, concinnavit, partimque parergis, partim fabulis auxit, manifestum fit ambas conferentibus; neque hunc antiquiorem esse anno 1036, certo argumento est, quod is quoque, æque ac Ruperti anonymus, doceat, corpus S. Mennæ in Portu-suavi quiescere, quo illud eodem anno translatum fuisse, in laudato de ea sancta virgine Commentario ostensum est. Incipit hæc S. Libariæ Vita a Juliani imperatoris a Christiana fide defectione, lataque ab eo adversus Christianos lege, ejusdemque ad hos pervertendos cruciandosque ex Italia adventu in Galliam, in qua SS. Eliphium, Eucharium, eorumdemque sorores sanctitate tunc floruisse narrat, in quibus omnibus Rupertum, vel qui huic faciem prætulit, anonymum S. Eliphii biographum ducem habuit.

habet auctores, nec eam veri speciem præfert,

18 Tum e peni suo addit piam Libariæ perparentes suos institutionem, eaque occasione præcipua Christianæ fidei mysteria recenset, quibus illam accensam ait, monasticæ se vitæ addixisse; dum oves suas prope civitatem Grandem pasceret, impia Juliani edicta mandataque, atque ipsius etiam coram suadentis dona minasque contempsisse, tandemque ejus precibus comminuta aurea Apollinis statua, coloque ac fuscis illius mirabiliter germinantibus, angelico, confirmatam alioquio, abscisso capite martyrium consummasse, ac plures, quam quadraginta cum ea, quos tantis prodigiis ad Christi fidem converterat. Addit denique, ipsam abscissum caput suum in civitatem Grandem illatum fonte abluisse, ibidemque a fidelibus caute sepultam, tremente terra, murisque ac turribus civitatis corrudentibus, et multis Christi sacra amplexis; erumpente quoque postea sub ejusdem basilica fonte, quo infirmi loti sospitabantur. Credat hæc, qui volet, anonymo minime antiquo, comparatæ ad vetatem Libariæ: ego illam Vitam, aliunde etiam, ut videbimus, fabulosam, prelo indignam censeo.

ut excudi mereatur.

19 Brevius minusque fabulosum est compendium Vitæ illius, in tres Lectiones secundi Nocturni pro ejusdem Officio partitum, quas ex Breviario Tullensi, anno 1595 per

Datur compendium ejusdem

Cardinalem



AUCTORE  
C. S.

*Cardinalem Lotharingæ, Tullensem episcopum reformato, Majores nostri ad hunc diem reposuerunt, atque hic subjungo;*

LECTIO IV. Ea tempestate, qua Julianus imperator apostata, indicto Christianis bello, eos modis omnibus atque artibus a Christi castris avocare contendebat, floruerunt in Lotharingia nobilissimæ sanctissimæque tres sorores, Libaria, Menna et Susanna, quæ eo nomine plurimum commendantur, quod a prima ætate virginitatem suam Christo devoverint, magnoque semper pietatis ac fidei zelo in suscepta semel monastici instituti professione inter varias temporum illorum procellas ad extremum usque spiritum perstiterunt.

ex Brevi-  
rio Tullensi  
anni 1595.

20 LECTIO V. Unde factum est, ut, postquam ab hac luce excesserunt, Susanna quidem in Campania, Menna vero apud Portum-suavem, non procul a Mirceuria, honorificis tumulis conditæ, in magna semper apud accolæ propter vitam sanctissime actam veneratione cultuque fuerunt. Sed sororibus eo celebrior habetur Libaria, quod ad virginitatis cumulum B martyrii quoque laurea a Deo ornari meruerit una cum Eucharis et Eliphio, germanis suis fratribus. LECTIO VI Et Libaria quidem cum coram transfuga illo imperatore sisteretur, jubereturque auream Apollinis statuam procumbens adorare nullis blanditiis, aut promissis, neque minis ac cruciatibus ad tam immane facinus committendum pertrahi potuit, malle se, dicens, vitam, quam Christo, privari: quam ob rem, multis frustra tentatis, Libariæ caput tandem amputari jussit impius apostata, mirantibus cunctis fidei ardorem ac tantam in fœmineo pectore animi robur atque constantiam.

cujus aucto-  
ri præfere-  
runt Rupertus

21 In apographo nostro hæc accepta notantur ex Ruperto Tullensi abbate et ex Tabulario ecclesiæ Liberduensis in Lotharingæ tractu Tullensi; quod cum de duabus primis Lectionibus certum sit, Rupertum in Vita S. Eliphii consulamus. In hac apud Surium sic legitur: Habuit autem idem vir sanctus (Eliphii) fratrem sanctissimum tresque sorores virgines, omnes memorabiles supernæ civitatis Hierusalem municipales, quorum nomina, in Libro vitæ scripta, sunt hæc: frater ejus Eucharis... palmam quoque martyrii feliciter adeptus est... Prima sororum ejus Menna, secunda Libaria, tertia dicta est Susanna, fueruntque, sicut unius fidei, ita et unius ejusdemque, scilicet monachicæ, professionis. Et prima quidem, videlicet Menna, sacra virgo utrum per martyrii palmam præsentem vitam finierit, antiquitas literis (adde non) expressit, nisi quod in virginitate permanens defuncta, et in loco, qui Porces dicitur, condita est.

supra me-  
moratus.

22 Secunda Libaria, et tertia Susanna sanctæ vitæ propositum sanctiori martyrii gloria consummaverunt. Et Libaria quidem apud civitatem, nomine Grandem, Susanna vero in Campania tumultata est. Hæc Rupertus ex antiquiori anonymo superius laudato, qui in nostro apographo Vitæ S. Eliphii ex Ms. S. Viti in Gladbach, collato cum altero S. Maximini Trevirensis, S. Eliphii fratrem sororesque sic recensuit: Sanctissimum videlicet episcopum, nomine Eucharium, qui cum palma martyrii susceptus est in paradisum... castissimas etiam tres virgines, per omnia Christo devotas, quarum nomina placet lectioni nobis \* Menna dicitur \* prima, sacra virgo et monacha ad Porces \* est condita. Secunda

• Trev. Di-  
cebat  
• suppl. in-  
serere  
• ibid. Por-  
ces

nominabatur Libaria, monacha et martyr, in civitate Grandi fuit sepulta. Tertia, monacha similiter et martyr, cognomine Susanna, in Campania est tumultata.

23 En tibi omnium trium sororum asserta de quo jam  
virginitas et monastica professio, sed solum dua-  
rum, Libariæ scilicet ac Susannæ martyrium, alibi apud  
quod cum de Menna nec affirmetur, nec nege-  
tur, Rupertus hanc Eliphii Vitam præ oculis non dictum  
habens, de eadem S. Menna ait: Utrum per est.  
martyrii palmam præsentem vitam finierit, an-  
tiquitas literis non expressit; ex quo denuo liquet,  
non periisse S. Eliphii Vitam a Ruperto lauda-  
tam, ut existimavit Tillemontius Nota 12 in  
persecutionem Juliani. Vide dicta in Commenta-  
rio in S. Mennam apud nos tom. 2 hujus mensis  
Octobris pag. 150, num. 2. Sed nec Rupertum,  
nec, quem hic secutus fuit, anonymum sat an-  
tiquum ad fidem faciendam auctorem esse, supra  
observavi, dictumque jam ante est in Commentario  
mox laudato; nec majoris auctoritatis est anony-  
mus alter, ejusdem S. Mennæ biographus, citato  
tomo a nobis editus, qui etiam plura de S. Libariæ  
parentela narravit, de quibus consule ibidem E  
S. Mennæ Vitam, additasque ad eam in Com-  
mentario prævio observationes, quas non lubet hic  
recoquere.

24 Cujus ætatis fidei sint monumenta tabu-  
larii Liberduensis, ex quibus Lectio VI Officii, et tabulari-  
martyrium S. Libariæ continens, facta dicitur, um Liberdu-  
mihi omnino inexploratum est. Et sub Juliano nense. Sub  
quidem eam passam esse, etiam altera ejusdem Juliano poti  
Sanctæ, quam supra rejecti, Vita, Actaque S. potuit:  
Eliphii perhibent, sed cum adjunctis certo fabu-  
losis. Audi anonymum Eliphii biographum, cui  
ista consentit, in apographo Trevirensi de hac  
Juliani persecutione loquentem. Impiissimus nam-  
que (Julianus) cæsar effectus crudelem dedit  
crudeliter legem, ut omnes ubique Christiani  
cunctis cederent facultatibus suis... Post non  
parum temporis tyrannus deterrimus, Italiam  
relinquens, adiit Gallias, ea scilicet intentio-  
ne, ut idola erigeret, templa ædificaret dæmo-  
nibus, vastaret ecclesias, ad dæmonum culturam vel  
præmiis invitaret Christianos, vel, si altiori consilio  
illum cum suis donis contemnerent, exquisitis stu-  
diose pœnis interficeret.

25 Atqui nullus veterum tradidit, hujusmodi  
legem a Juliano umquam latam fuisse; nec potuit  
illam ipse ferre, dum Galliis cæsar præfuit nec  
imperium adeptus ex Italia umquam in Gallias  
regressus fuit. Sunt ista nimirum commenta ho-  
minis, aliquot seculis post Juliani tempora scri-  
bentis, de ejusdemque historia minime instructi  
Non tamen propterea negandum est, Libariæ  
martyrium sub Juliano contigisse, quod pariter  
asseritur in quadam inscriptione infra vicum  
Pompey in Lotharingia, quam Calmetus refert  
tom. 1 Historiæ Lotharingiæ recusat col. 201 et  
sequenti, in qua inter alios Sanctos memoratur  
S. Libaria, subdunturque hæc: Hi fœlices prælibati  
Juliani gladio sunt truncati. Non est quidem hæc  
inscriptio, eodem Calmeto teste, seculo XIII vel  
XIV antiquior; sed saltem traditionem ejusdem  
temporis probat. Ut itaque etiam alii alibi pro  
Christi fide (quamquam alia passim conficta de  
causa) sub Juliano passi fuere, ita potuit et  
Libaria, cujus martyrium propterea sub eodem  
apostata, dubie tamen, reposui. Vide etiam dicta  
in Commentario prævio de S. Menna § 2, num. 18  
et sequentibus.

F  
non tamen  
cum adju-  
ctis, in Pas-  
sione relatis.



**A** 26 De Juliano consentiens ( ut supra vidimus ) Castellanus , etiam annum 362 in sinistra margine adscripsit ; verum hæc opinio componi nequit cum ejusdem martyrologi annotatione in margine dextera, ubi ad vocem Libiere habet : *LEOBARIA* , non *SCOBERIA* , ut habet Theophilus Renaudus. Renaudi locum quidem non indicavit , sed si indicare voluerit Prolegomenon secundum in Indiculum Sanctorum Lugdunensium, vehementer hallucinatus fuit. Renaudus enim, quam ibi memorat , Scoberiam *S. Benedictæ virginis martyris sociam* facit, uti hodie an-

notavit lit. k ad hujus Sanctæ fabulosa Acta, in quibus pro Scoberia legitur Liobera, atque alibi etiam Limberia. Sed, si *S. Benedicta* anno 286, ut ipsemet statuit Castellanus, martyrio coronata fuerit, qua verisimilitudine dicetur ejusdem Socia *S. Leobaria* seu *Libaria*, a Renaudo Scoberia perperam dicta, usque ad Juliani imperium annumque Christi 362 pervenisse? Diversam ego hanc, si qua umquam fuerit, *S. Benedictæ sociam* a *S. Libaria* hodierna esse censeo. De cultu *Susannæ*, *S. Libariæ*, ut quidam volunt, sororis, vide dicta hodie inter Prætermisos.

AUCTOR  
C. S.

## DE S. FELICE EPISC. CONF.

COMI IN DUCATA MEDIOLANENSI

### COMMENTARIUS HISTORICO-CRITICUS

B

J. B.

E

§ I. *S. Felicis* in Fastis sacris memoria; quo anno Comi sedere cœperit; cujas fuerit; fueritne primus Comensium episcopus, et *S. Ambrosii* suffraganeus.

SUB FINEM  
SECVLI IV.  
S. Felix, licet in Martyrologio Romano XIV Julii notetur.

**Q**uem hodie damus *S. Felicem*, Comensem in Ducatu Mediolanensi episcopum, primus e martyrologis *Galesinius* in concinnato a se *Gregorii XIII* tempore in usum sanctæ Romanæ Ecclesiæ Martyrologio memoravit ad diem XIV Julii his verbis : Novocomi sancti Felicis episcopi, qui magna divinæ pietatis testificatione primus illi civitati episcopus præfuit. *Galesinium* secuti sunt, qui sub eodem Pontifice Martyrologium Romanum emendarunt, partim paulo immutatis, partim resectis *Galesinii* verbis, sed ad eundem diem *S. Felicem* hunc in modum annuntiantes : Novocomi sancti Felicis, primi ejusdem civitatis episcopi. Qua porro de causa *Galesinio*, eumque secutis Romani Martyrologii emendatoribus *S. Felicem* ad supradictum diem consignare visum fuerit, haud satis liquet; nisi forte vitiosas ecclesiæ Comensis tabulas (has enim et librum Ms. in suis ad eundem diem Annotatis landat) *Galesinius* præ manibus habuerit: sed sive e vitiosis ecclesiæ Comensis tabulis, sive e libro Ms. diem XIV Julii *S. Felici* sacrum dixerit, sive denique id aliunde didicerit, aut alia de causa fecerit, constans ecclesiæ Comanæ, ut in Prætermissis ad diem XIV Julii decessores nostri monueret, consuetudo fuit, ut die VIII Octobris sancti sui Præsulis festum celebraret; eaque de causa hoc potius die de *S. Felice* agendum censuerunt, Ferrarii exemplo, qui hoc pariter die *S. Felici*, e Comensis ecclesiæ Breviario monumentisque elogium dixit hujusmodi in Catalogo Sanctorum Italiæ.

die tamen  
III Octobris

2 *Felix*, Novocomensis civis, nobili genere natus, optimis moribus, doctrina, eloquentia et religione præditus, a *S. Ambrosio*, episcopo Mediolanensi, primus Comensium episcopus sacratur circa annum Salutis cccclxxx. Qui, subscripto pastoralis munere, plerosque Comenses, a recta via ob Arianam perfidiam aberrantes, ad verum iter reduxit, et eos, qui ad-

huc gentilium superstitione tenebantur, ad Christianam fidem convertit: id quod maximæ inter Felicem et Ambrosium necessitudinis causa fuit, quemadmodum epistolæ Ambrosii, ad Felicem scriptæ, testantur. Cum *Felix* pie sancteque admodum ecclesiæ suæ ad plures annos præfuisset, successore sibi delecto, ægritudine correptus, brevi ad tot laborum præmium evolavit in cælum VIII Idus Octobris, in crypta Basilicæ *S. Carpophori* in monumento lapideo, seu ex silice, sepultus. *S. Felicis gesta Aloysius de Tattis*, Martyrologii Novocomensis auctor, hoc item die, paulo enucleatius tradit, ita de illo scribens: Novocomi natalis *S. Felicis*, Novocomensis episcopi et confessoris in ecclesia *S. Carpophori*: qui nobili genere natus, cum vitæ probitate, doctrina et religione floreret, a *S. Ambrosio* patriæ præsul ordinatus est. Mercurii delubrum uni ac vero Deo et *S. Carpophoro* martyri dedicavit, in quod ejusdem *Carpophori* et sociorum inventa corpora, ut digno honore colerentur a fidelibus, intulit.

F

3 Adstitit Laude una cum ipso *Ambrosio* et *Bassiano*, Laudensi episcopo, ecclesiæ SS. Apostolorum apotheosi, ubi puellam, cacadæmone pressam, liberavit. Interfuit Mediolanensi concilio, ubi cum aliis patribus *Joviniani* hæreses condemnavit. Plurimos a fide Catholica aberrantes ad viam veritatis perduxit: nonnullos etiam a religione Christiana alienos ad veri Numinis cultum convertit. Quo munere cum diu sancte et laudabiliter functus esset, et diem mortis suæ sibi appropinquare intelligeret, Prouino successore delecto, ad suorum laborum præmia evolavit in cælum. Ita laudati *Ferrarius* et *Tattus*; sed non pauca, quæ examine indigebunt, asserentes: interim vero *Aloysium Tattum* de cultu sacro, Comi *S. Felici* exhiberi solito; pauca loquentem audiamus. De *S. Felice*, inquit in Annotatis ad diem VIII Octobris, agunt hac die Breviaria

Comi colitur:



AUCTOR  
J. B.

Breviaria tum vetus, tum novum ecclesiæ Novocomensis. Officia item propria ejusdem ecclesiæ, edita sub Lazaro Carafino, qui ab anno 1662 usque ad annum 1665 Comensem ecclesiam rexit. Ex Breviario illo antiquo Ferrarius Hymni de SS. Episcopis Comensibus fragmentum aliquod exhibet, quod de S. Felice, ejusque successore proximo S. Prouino ita habet:

Potitus in primordio  
Est Felix pontificio,  
Post quem secundus actibus  
S. Proninus clarnit.

Quæ quidem non dubium faciunt, quin Comenses jam olim exhibuerint, hodieque exhibeant S. Felici honorem sacrum; cuius etiam testimonium est excitatum S. Felici et S. Amantio, episcopis Comensibus, Societatis nostræ nobile templum, quod anno 1604 die XXI Novembris Philippus Archintus consecravit, ut scribit Tattus in Annalibus sacris Comensibus tom. I ad annum 391 pag. 309. Nunc S. Felicis gesta examinemus.

B 4 Ex his, quæ de S. Felice Ferrarii Tattique elogia complectuntur, vix quidpiam certi est, si ea, quæ in S. Ambrosii ad illum epistolis, quæ hodieque exstant, continentur, vel colligi ex iisdem possunt, excipias. Hinc fit, ut e scriptoribus recentioribus alii alia de S. Felice affirmant. Ceteris, quod sciam, fusius de S. Felice Tattus supra laudatus in Annalibus scribit a pag. 242, ac primum quidem de die, tum de anno, quibus in episcopum Comensem sacratu seu ordinatus fuerit disputat: Dein vero, cujas fuerit, et an primus Comensium episcopus, quam communem historicorum opinionem esse, non diffidetur. Quod ad diem consecrationis seu ordinationis attinet, recte contendit Tattus, hanc die XIV Julii, quo S. Felicis memoria recolitur in Martyrologio Romano, non accidisse. Sicut enim Ambrosius Epist. I (alias 5 vel 60) quæ Felici inscripta est, his verbis: Ordinatio non reprehendetur, quam accepisti per impositionem manuum mearum et benedictionem in nomine Domini Jesu, sese Felici dignitatem episcopalem per consecrationem contulisse, aperte prodit, ita et diem, Kalendas nempe Novembris, quo Felicis consecratio seu ordinatio contigit, non dubie explicuit, cum eadem Epistola scripsit: Tum ego nostris tabulis intexui diem natalis tui, qui foret in exordio ipso Kalendarum Novembrium.

sed Kal. Novembris.

5 At, inquires, quid diei natali S. Felicis cum die ordinationis ejus? Multum profecto: non enim per diem natalem hic diem, quo in hanc lucem emissus est Felix, S. Ambrosius intellexit, sed diem, quo consecratus Comensis episcopus fuerat, ut transcripta paulo ante ipsius Ambrosii de Felicis ordinatione verba, et reliqua citatæ Epistolæ series suadent: præmiserat enim paulo ante Ambrosius, de datis ad se a Felice litteris loquens: Simul quia celebrem utrique nostrum annuntiasti diem adfore, quo suscepisti gubernacula summi sacerdotii, seu episcopatus Eodem plane modo Ambrosius diem, quo vel in episcopum Mediolanensem consecratus, vel saltem postulatus fuit a populo, natalem suum vocavit lib. 8 Expositionis Evangelii secundum Lucam num. 73 his verbis: Pulchre mihi hodie legitur legis exordium, quando mei natalis est sacerdotii. Plura in hanc rem vide apud Baronium in Annotatis ad diem XVIII Januarii de Solemnitate Cathedralis Romanæ, a S. Petro primum aditæ. Ma-

neat itaque, S. Felicem a S. Ambrosio episcopum D fuisse consecratum die 1 Novembris, non die XVI Julii. Censueritne postremum id Galesinius, nihil interest: censuit certe Ballarinus in Compendio Chronici Comensis part. 2, ubi de Felice, quem Tattus recte redarguit.

6 Porro Tattus, ut ex laudata Ambrosii Epistola diem, quo Comensibus infulus indutus est S. Felix, recte assignavit, ita quoque ex eadem annum, quo id contigit, eruere studuit. Tria, inquit, præcipua rerum capita ea S. Ambrosii Epistola complectitur: ac primo quidem Felicem rogat Ambrosius, ut SS. Apostolorum ecclesiæ, quam Laude Pompeii S. Bassianus excitarat, dedicationi una secum interesse velit. Tum Felicem hortatur, ut gregi suo invigilet sedulo: denique gratulatur Felici collectum jam aliquem e laboribus suis fructum; et non defuturos, qui labores ejus sublevent, pollicetur; quam in rem hæc Ambrosii laudata Epistola verba profert: Multa messis; sed pauci operarii, et difficile inveniuntur, qui adjuvent. Verum hoc vetus; sed potens est Dominus, qui mittit operarios in messem suam. Certe in illo ordine Comensium jam plerique cœperunt credere magisterio tuo et doctrina tua Dei verbum receperunt; sed qui dedit credentes, et adjuutores dabit Hæc vere a Tatlo dicta esse, S. Ambrosii Epistolam, infra num. 13 et seqq. recitandam, perlegenti manifestum fiet. Sed, cum nullius anni notam Ambrosiana præferat Epistola, qui Tattus ex ea, S. Felicem (sub annum 379 ab Ambrosio in Comensem episcopum consecratum fuisse, colligit? Ex hoc, inquit, loquendi modo, quo Ambrosius utitur, concludi probabiliter potest, ab imperita S. Felici in episcopum Comensem consecratione usque ad scriptæ ad illum Ambrosii epistolæ tempus, non plus effluxisse temporis, quam anni unius. Nec enim alioquin nullum apparet credibile, tam sero Comenses credere primum incepisse, quæ, ut eos a gentiliis hæreticorumque erroribus avocaret, diutius S. Felix prædicasset.

7 Verum non ait Ambrosius, eo, quo ad Felicem scribebat, tempore hunc laborum suorum fructum aliquem tum primum capere cepisse; sed insignem hunc jam tum esse cœpisse, et Comensium magnam partem seu plerumque Dei verbum recepisse, testatur: ut autem eo rem Catholicam S. Felix perduceret, maxime in ea, quam indicat Ambrosius, adiutorum penuria, cur non aliquot etiam annos impendere potuit? Verum, quid porro Tattus adferat, ut sub annum 379 Felicem ordinatum esse, ostendat, audiamus: scripta, inquit, ea est Epistola die Octobris ultimo; quod rerum est: verbis enim supra transcriptis num. 1, quibus Felicem Kalendis Novembris ordinatum ait, proxime subit Ambrosius: Eumque, si non falleret, appropinquasse et crastina celebrandum die. Causa autem, ob quam potissimum eam Felici scripsit Ambrosius Epistolam, ea fuit, ut ecclesiæ SS. Apostolorum dedicationi, quam propediem meditabatur S. Bassianus, episcopus Laudensis, interesset; atqui dedicatio ista peracta fuit anno 380, ita nimirum testantibus Tabulis dyptichis episcoporum Comensium et Laudensium, uti et Ughello in Serie Comensium episcoporum.

8 S. Bassiani, Laudensis episcopi, Vitam tom. 2 Januarii, ad diem XIX ejusdem mensis dedimus ex Monbrizio, qui illam e libro, ab ipsius Sancti discipulis scripto, exceperit, ut quidem Galesinius ait; sed Tillemontio tom. X Monumentorum

sed anni 379 in episcopum Comensem sacratu videtur.

rum



A rum ecclesiasticorum pag. 131 novitatis suspectam. Fit quidem in ea mentio dedicationis ecclesiae SS. Apostolorum, a S. Bassiano coram SS. Ambrosio et Felice factae; sed rei gestae annus non exprimitur. Demus tamen, illam anno 380 contigisse; potuit tum Felix, ut jam monui, annos aliquot in pontificatu exegisse; atque adeo confici hinc nequit, anno 379 Comensibus Felicem praeesse cœpisse: imo vero ex die 1 Novembris, quo episcopus ordinatus fuit Felix, teste Ambrosio, et ex antiquo Ecclesiae, episcopos diebus Dominicis, a vespere praecedentis Sabathi inchoatis, consecrandi ritu verosimilius mihi equidem apparet, jam inde ab anno 375 S. Felicem episcopale munus gessisse; si annum dedicationis ecclesiae SS. Apostolorum, Laude factae, Tabulae dyptichae et Ughellus, a Tatto laudati, recte assignent: anno enim 380 littera Dominicalis fuit D; et proinde prima Novembris erat Dominica: sed eo anno, ad Novembrem provento, recurrebat dies initi a Felice episcopatus; atque adeo ante eundem annum dignitate episcopali insignitus fuerat. Litteram item D Dominicalem habuit annus 369: sed Ambrosius nondum Mediolanensis eo anno episcopus erat. Reliquus igitur erit annus 375, quo littera Dominicalis fuit D, atque adeo in Kalendas Novembres dies Dominica incidit. Morem autem hunc, ut diebus Dominicis consecrarentur episcopi, in Ecclesia constanter fuisse servatum, ostendit Thomassinus parte 2, lib. 2, cap. 12 de Veteri et Nova Ecclesiae disciplina, meminitque Zosimi Papae, ita de Proculo, Massiliensi episcopo, Epistola 4 apud Coutantium col. 957, anno 417 scripta, conquerentis: Et ne nihil non intempestive fieret, ne dies quidem legitimus ordinationis adseiscitur: scilicet ut quibus cuncta deerant, etiam legitimum tempus deesset. Esto, in contrarium exempla aliquot adduci posse: quod equidem in Felice pariter factum, nisi aliunde id ostendatur, praesumi non debet.

Cujus fuerit,  
non liquet:

9 Quærit dein Tattus, cujus S. Felix fuerit; qua in re alios aliter sentire, ait: recte ait, debili nimium fundamento nili eos, qui S. Felicem Romanum fuisse aiunt, æque ac S. Ambrosium, cujus discipulus fuit; et S. Savinum, Placentinum ab anno 375 episcopum. Nam, quod quidem ad S. Ambrosium attinet, fuit quidem origine Romanus; sed non desunt, qui, si de loco ejus natali agatur, in Galliis natum velint, alii quidem Treviris, alii Lugduni, alii denique Arelate, ut quidem scribit Saxius tom. 1 Seriei historico-chronologicæ archiepiscoporum Mediolanensium pag. 76. Neque, si Romæ nati Ambrosius et Savinus seu Sabinus, Placentinus episcopus, fuerint; propterea absque idoneo veterum testimonio Romæ quoque natus dicendus est aut S. Felix, aut alius quisvis a S. Ambrosio ordinatus episcopus. Pari de causa haud multo solidius procedit, nec fidem multo majorem Tattus meretur, cum S. Felicem non modo patria Comensem fuisse ait, sed vallis etiam Cumanæ Dominum, seu e civitatis illius ea tempestate primoribus, solos citans in hanc rem Gualvaneum Flamma et Ferrarium, scriptores nimirum recentes nimis, ut in hac re, dum antiquiores idoneosque ipsi testes non adducunt, multum sibi vindicent auctoritatis. Præstabit igitur, si S. Felicis patriam, dum forte quid certius de ea in lucem prodeat, in medio relinquamus, Hinc ad quartam, quam de S. Felice instituit, quæstionem progreditur, num scilicet Octobris Tomus IV.

episcopum ante Felicem, non habuerit alium, sibi proprium, Comensis ecclesia.

10 Multus in eo Tattus est, ut ostendat, ante S. Felicem non modo Comensibus particulares episcopos esse potuisse, sed fuisse etiam reipsa, qui, si non serie continua, saltem interrupta, primis Ecclesiae seculis, quos tum temporis Comum habebat, Christianos moderati sint. Fatetur quidem libro 4, num. 10, nullius episcopi, qui ante Felicem sederit Comi, nomen sciri; verum id obesse rationum momentis, quæ in medium ipse adducit, non debere contendit; scilicet ob scriptorum antiquorum de rebus Comensibus inopiam; ob violentiam persecutionum, qua latebras quærere præsules cogeantur; ob edicta, quibus Christianorum libri flammis tradi jubebantur; denique ob varias, quas Comensis olim civitas subiit, clades ac vicissitudines, ut quatuor seqq. numm. fusius disserit. Verum cum ista, universim ita pronunciata, minime sufficiant, ut ante Felicem plures episcopi, particulares et proprii, Comensibus fuisse credantur, sua præterea Tattus rationum momenta affert, quibus id evictum dare conatur. Sistit itaque in primis lectori suo hæc Breviarii antiqui (Patriarchini, sic dicti, quod olim ecclesiis patriarchæ Aquileiensi suffraganeis in usu fuerit) verba: Beatus Ambrosius temporibus Damasi Papæ et Theodosii Imperatoris ecclesiam Mediolanensem regebat, Apostolica gerens legatione, qui et vicinarum regionum Liguriæ, Emiliæ, Venetiæ, Rhetiarumque et Alpium Cottiarum Christianis præerat, quæ per superiorum temporum calamitates episcopis destituta fuerant.

11 Ex allatis Breviarii laudati verbis efficitur quidem, in supradictis regionibus varias fuisse civitates, quæ cum prius episcopos suos habuissent, Ambrosii tamen ætate iisdem erant destituta: quænam autem hæc fuerint, ex verbis istis confici nequit; multo vero minus, Como ante Ambrosii tempora proprios fuisse episcopos. Recurrit igitur Tattus ad Breviarium Comense, e quo ad diem VIII Octobris hæc verba recitat: Felix primus in ordine episcoporum Comensium, quorum memoria ad nos pervenire, potuit, claruit circa tempora Damasi et Theodosii senioris imperatoris. Si Felix, inquit, sit ex antiquis nostris episcopis primus, cujus exploratum sit nomen; decessores suos habuit, qui, ut oculis nostris persecutionum violentia, ita etiam, geminata calamitate, hominum memoriæ erepti fuerunt. Sed licet ea forte opinio Breviarii Comensis auctoribus sederit; neque ipsi, neque, qui Breviarium Patriarchinum, de quo num. superiore, concinnarunt, tantæ, sunt aut vetustatis aut fidei, ut, dum solidiora pro asserta a Tutto Comensis sedis antiquitate non proferentur argumenta, Martyrologium Romanum, aliosque scriptores, qui Comum ab Ambrosio primum in episcopalem civitatem erectum aiunt, falsi arguere audeamus. Neque eo movere nos possunt episcopatus varii per Insubriam, Liguriam, et Venetias ante Felicem Comensis ordinationem, ut ait, instituti, nempe Ticinensis, Tortonenis, Laudensis, Placentinus, Cremonensis, Genuensis, Taurinensis, Astensis, Vercellensis, Bergomensis, Briacensis, Veronensis, Patavinus, Vicentinus, Tarrisinus, Tridentinus, quorum episcopos, Felice Comensi magnam partem antiquiores, nominatim enumerat: aut enim harum sedium antiquitas idoneis probatur documentis, aut hisce desti-

AUCTORE  
J. B.

Comi vero  
ante Felicem  
alios sedisse  
episcopos.

Tattus laud  
satis probat:



AUCTORE  
J. B.

certe nullus  
ibi episcopus  
aliquandiu  
fuisset, cum  
eo venit Fe-  
lix:

tuta est. Si primum, similia pro Comensis sedis antiquitate si proferantur, lubentes eam amplectemur. Sin autem idoneis testimoniis destituta fuerit aliquarum ex enumeratis mox sedibus episcopalibus antiquitas; nihilo plus eorum, quam Comensis sedis antiquitati tribuimus.

12 Utul sil, non videtur equidem Comi se-  
disse episcopus, cum eo Felix ab Ambrosio mis-  
sus fuit; cum nulla decessoris ejus mentio fiat in  
Ambrosiana Epistola, tantaque fuerit ibi clerico-  
rum penuria, ut ob eam ricinum sibi Ambro-  
sium non potuerit diu invisere, licet non semel  
rogatus ex retere amicitia. Illud sedulam Feli-  
cis in excolenda Domini vinea industriam cu-  
ramque indefessam; hac vero ejusdem sanctita-  
tem, cum inter moribus similes amor mutuos  
rigere maxime soleat, summo opere commendat.  
Colligi porro utrumque potest e binis Ambrosii  
ad Felicem Epistolis, hodieque exstantibus, quas,  
quoniam nec prolixæ sunt admodum, et uni-  
cum constituent venerandæ antiquitatis de S. Fe-  
lice superstes documentum, ex Ambrosii Ope-  
ribus, Benedictinorum S. Mauri opera recensis,  
B tom 2 pag. 761 huc libet transcribere. Rogarat  
Ambrosius Felicem, cujus diuturnam absentiam  
ægre ferebat, ut sese inviseret. Excusatum se  
Ambrosio Felix voluit, misit tamen ex agro Co-  
mensi lecta tubera, tenue quidem munus, sed re-  
teris simul amicitia testimonium: rescripsit  
Ambrosius in hunc modum: Ambrosius Felici.  
Misisti mihi tubera, et quidem miræ magnitudi-  
nis, ut stupori forent ea tam grandia. Nolui in  
sinu, ut aiunt, abscondere: sed aliis quoque de-  
monstrare malui. Itaque partem direxi amicis,  
partem mihi reservavi. Suave munus, non tamen  
ita propollens, ut comprimeret querelam meam  
jure excitatam, quod nos tandiu amantes tui ne-  
quaquam revisas. Et cave posthac, ne invenias  
doloris tubera. Nam hujus nominis diversa ratio;  
ut enim grata in munere, ita in corpore atque  
in effectu inolesta sunt. De te impetra, quo mi-  
nus te alius doleam: nam causa commotionis  
meæ, desiderium est tui. Effice, si potes, ut mi-  
nus gratus sis. Rem exposui, causam probavi. In-  
torquenda est amentala illa non manipularis sen-  
tentia. Metuisti certe: sed vide, quam movear,  
ut delectet jocari. Postea tamen ne excusaveris:  
etenim quævis tua hæc vectigalis mihi sit ex-  
cusatio; male tamen de te judicat, nec de me  
melius, si aut tuam absentiam muneribus com-  
pensandam, aut me muneribus redmendum pu-  
tes. Vale et nos amantes tui dilige. Tertium hæc  
inter S. Ambrosii litteras apud Benedictinos lo-  
cum obtinet.

hic autem  
quævis

13 Cum vero alleris litteris Mediolanum Fe-  
licem evocasset, isque iterato sese per litteras  
excusasset, alia iterum Epistola illum convenit  
Ambrosius, quæ quarto apud Benedictinos loco  
posita est, hisque concipitur verbis: Ambrosius  
Felici salutem. Etsi habitu corporis minus va-  
lebam, tamen ubi sermonem unanimi mihi pe-  
ctoris tui legi, non mediocre sumsi ad conva-  
lescendum gratiam, quasi quodam tui alloqui  
puleio refotus, simul quia celebrem utriusque no-  
strum annuntiasti diem adfore, quo suscepisti  
gubernacula summi sacerdotii, de quo ante mo-  
mentum cum fratre nostro Bassiano loquebar.  
Ortus enim sermo de basilica, quam condi-  
dit Apostolorum nomine, siquidem significabat, quod  
sedulo tuæ quæreret sanctitatis præsentiam. Tum  
ego nostris fabulis intexui diem natalis tui, qui

foret in exordio ipso Kalendarum Novembri. D  
um: eumque, si non falleret, appropinquasse,  
et crastina celebrandum die, unde posthac non  
excusaturum. Promisi ergo de te, quoniam et  
tibi id de me licet: promisi illi, exegi mihi;  
præsumtum enim habeo, quod affuturus sis,  
quia debes adesse. Non ergo te magis meum  
promissum tenebit, quam tuum institutum, qui  
id in animum inducris, ut, quod oportet, facias.  
Advertis itaque, quia non tam promisi audax,  
quam tui conscius, fratri spopondi. Veni igitur,  
ne duos sacerdotes redarguas: te, qui  
non adfuisti, et me, qui tam facile promise-  
rim.

14 Natalem autem tuum prosequemur no-  
stris orationibus, et tu nostri in tuis votis non  
obliviscaris. Te noster spiritus comitabitur: tu  
quoque cum ingredieris secundum tabernacu-  
lum, quod dicitur Sancta Sanctorum, facito  
nostro more, ut nos quoque tecum inducas.  
Cum spiritu adols aureum illud thymiamate-  
rium, nos ne intermiseris; ipsum est enim, quod  
in secundo tabernaculo est, de quo plena sa-  
pientiæ oratio tua sicut incensum dirigitur ad E  
caelestia. Ibi arca testamenti undique auro tecta,  
id est, doctrina Christi, doctrina sapientiæ Dei.  
Ibi dolium aureum habens manna, receptaculum  
scilicet spiritualis alimonie et divinæ promptua-  
rium cognitionis. Ibi virga Aaron, insigne sacer-  
dotalis gratiæ. Aruerat ante, sed in Christo refo-  
ruit. Ibi Cherubim super tabulas Testamenti, le-  
ctionis cognitio sacræ. Ibi propitiatorium, supra  
quod in excelsis Deus Verbum est, imago invi-  
sibilis Dei, quod tibi dicit: " Loquar tecum de  
" super propitiatorium de medio duorum Che-  
" rubim " Sic enim loquitur nobiscum, ut nos  
ejus sermonem intelligamus; vel quia non man-  
dant, sed intelligibilia loquitur, sicut ait: " Ape-  
riam in parabolis os meum. " Ubi enim Christus,  
ibi omnia, ibi doctrina ejus, ibi peccatorum remis-  
sio, ibi gratia, ibi separatio mortuorum ac viven-  
tium.

15 Et Aaron quidem semel stetit in medio  
eorum, officiens se, ne mors transiret ad vi-  
ventium agmina, a funeribus mortuorum. Hic  
autem quasi Verbum semper stat in singulis,  
quem nos non videmus, intra nos separans ra-  
tionabiles virtutes a cadaveribus passionum le-  
thalium et pestilentium cogitationum. Hic stat,  
quasi qui in hunc mundum venerit, ut aculeum  
mortis hebetaret, devoratorium ejus obstrueret,  
viventibus aternitatem gratiæ daret, defunctis  
resurrectionem concederet. Huic tu militas bo-  
nam militiam, hujus depositum custodis, hujus  
pecuniam cæneras, secundum quod scriptum  
est: " Fœnerabis gentibus. " Bonum fœnus spi-  
ritualis gratiæ, quod veniens Dominus cum usu-  
ris exiget, et cum te bene dispensasse inve-  
nerit, dabit tibi plura pro paucioribus: eritque  
mihi fructus dulcissimus, quod meum in te ju-  
dicii comprobabitur. Ordinatio non repre-  
hendetur, quam accepisti per impositionem ma-  
num mearum et benedictionem in nomine Do-  
mini Jesu. Fac ergo bonum opus, ut in illo  
die mercedem invenias, et ego in te, et tu in  
me requiescamus. Multa messis Christi, sed pau-  
ci operarii; et difficile reperiuntur, qui adju-  
vent. Verum hoc vetus: sed potens est Domi-  
nus, qui mittit operarios in messem suam. Cer-  
te in illo ordine Comensium jam plerique cœ-  
perunt credere magisterio tuo, et doctrinæ tuæ  
verbum Dei receperunt: sed qui dedit creden-  
tes



A tes, et adjuutores dabit; quo et tibi excusandi aufertur necessitas, quod serius nos inviseris: et mihi crebrior tuæ præsentiae refundatur gratia. Vale, et nos dilige, ut facis.

qui Felicem  
Comi episcopo-  
pium

16 Qui S. Ambrosium noverit, aliud S. Felicis, quem episcopatu ille et intima sua familiaritate dignum iudicavit, cuius precibus se commendavit, et labores Apostolicos vir tantus prædicavit, elogium non requiret, ut S. Felicem virum fuisse omni laudum genere cumulatissimum existimet. Verum hic alia oboritur quæstio: cum enim Comum non modo hac nostra ætate, sed jam olim etiam patriarchæ Aquileiensi paruerit, et quidem ab omni retro memoria, ut quidam aiunt, qui factum est, ut non Valerianus, qui Aquileiensem ea tempestate præsulatum gerebat, sed Ambrosius Mediolanensis præsul S. Felicem Comensibus episcopum dederit et consecravit? Comensem episcopatum Aquileiensi semper fuisse suffraganeum, scribit Ughellus Italix sacræ auctæ tom. 6, col. 256 et seq., ideoque ait, S. Felicem Comensibus episcopum fuisse præpositum a S. Ambrosio, non tamquam metropolitano, sed tamquam legato Apostolico, quod etiam innuere videtur Breviarium, quod Patriarchinum Comense vocant, verbis num. 10 transcriptis. Idem etiam, sed ex aliorum opinione refert-Ballarinus part. 2 Chronici Comensis, ubi de S. Felice. Verum cum legati Apostolici officium, quod Ambrosio, Comensem episcopatum instituenti, tribuunt auctores, antiquis testimoniis destitutum sit, erit fortasse, qui illud eadem facilitate eat inficias, quæ ab illis asseritur.

tamquam  
metropolitani-  
mus

17 At non gratis, inquit dicit id Ughellus, qui ex origine episcopatus Comensis, ex antiquis ejus consuetudinibus, et conciliorum subscriptionibus deduxit, quod de Ambrosii legatione Apostolica dixit: sic scribit: Quis autem primus in ea civitate disseminaverit Evangelium, non concordant scriptores. Vero tamen propior opinio est, S. Hermagoram, Aquileiensem episcopum, S. Marci discipulum, post Evangelio illustratis Venetias (non urbem, sed regionem Venetam intelligit) Flaminiam, Æmiliam, Liguriam, Rætiaeque confinia, venisse Comum, ibique Christianam instituisse fidem, novisque Christianis attribuisse pastorem, ac deinceps ad sibi commissam Aquileiensem ecclesiam revertisse, indeque traditionem emanasse, Comensem præsulē patriarchæ Aquileiensi jam inde suffraganeum fuisse, in ejusque electionem antiquitus tulisse suffragium, conciliisque provincialibus illius patriarchatus interfuisse; nos autem observavimus, in concilio Lateranensi sub Alexandro tertio, anno MCLXXIX Anselmum episcopum Comensem inter suffraganeos Aquileienses, hoc est, inter Garsertinum, episcopum Mantuanum, Gerardumque Patavinum, medium se subscripsisse, quod utique non fecisset, nisi ejusdem patriarchæ suffraganeus fuisset. Eidemque opinioni addit momentum, quod patriarcham Aquileiensem aliquando in diocesi Comensi iudices appellare post episcopi sententiam solerent. Comensis ecclesia usque ad annum MDLXXXVIII proprio canendi ritu, ut vocant honoris gratia, patriarchinum, quem postea Clemens VIII sustulit, Romano inducto, usa est. Quæ omnia videntur testari, a S. Hermagora Comenses fuisse institutos in fide, illorumque pastorem Aquileiensi, tamquam Metropolitano fuisse subjectum.

constituasse  
videtur.

18 Ita Ughellus censuit: At major in contrarium, ut mihi apparet, ratio militat. Si quo-

rumdam sive traditio sive opinio est, S. Hermagoram Comenses in fide instituisse: alii S. Barnabam, quod priores, S. Hermagoram Aquileiæ et Comi fecisse aiunt, contra Mediolani et Comi fecisse opinantur, quos inter Aloysius Tattus, Comensis, numeratur. Estodein, Hermagoram primum fide Christi Comenses imbuisse: num propterea proprium illis episcopum dedit? Numquid non regi Comensis ecclesia a presbyteris potuit? At concilio Lateranensi, anno 1179 celebrato, subscriptus Anselmus, Comensis episcopus, e suffraganeis patriarchæ Aquileiensi fuit. Non inficior equidem: at quoties non contigit, ut majoribus subjectæ minores ecclesiæ ab unius loci metropolitani ad alterius metropolitani jus translata fuerint? Id vero Comensi ecclesiæ accidisse, licet rei gestæ tempus in occulto sit, suadet non modo Felice in episcopum Comensem ab Ambrosio, Mediolanensi metropolitano, facta ordinatio, sed etiam Abundantii, Comensis episcopi, subscriptio epistolæ synodicæ, ab Eusebio, Mediolanensi episcopo, ad Leonem missæ; quæ synodus, anno 452 celebrata, cum provincialis fuerit, ejusque litteris (vide S. Leonis Opera a Quesnello edita tom. 1, pag. 586) Abundantius subscripserit E his verbis: Ego Abundantius episcopus ecclesiæ Comensis in omnia supra scripta consensi; quis non hinc potius inferat, eo anno Comensem ecclesiam Mediolanensi adhuc fuisse suffraganeam? Quod si eo anno posteriora sunt (sunt autem verosimillime) quæ porro Ughellus asserit de episcoporum Comensium in electione Aquileiensi patriarchæ suffragio, de eorundem ad provinciam Aquileiensem concilia convocatione, de Comensium ad Aquileiensem patriarcham post latam ab episcopo suo sententiam appellatione, et patriarchini Breviarii usu ad annum usque 1598 producto: vero sane propius videtur, Comensem ecclesiam, ex quo a S. Ambrosio Felicem episcopum accepit, ad annum saltem 342 Mediolanensem ecclesiam, ut metropolitani suam agnovisse, veneratumque fuisse.

## § II. Quæ ejus fuerint in episcopatu gesta.

F

Comensium episcopus a S. Ambrosio consecratus Felix, cum Comum pervenisset, urbem partim adhuc ethnicorum superstitionibus, partim Arianorum perfidia infectam dicitur invenisse, et non segnitè, ut pesti utrique obviaret, incubuisse. Multos sane Comi, cum eo S. Felix venit, qui sive gentiliū, sive hæreticorum erroribus impliciti rincerent, exstiterisse, ex Ambrosii Epistola 1, supra recitata, indubitatum sit; cum ea Ambrosius plerosque Comensium ad fidem conversos Catholicam Felici gratuletur. Non defuisse porro Comi Arianos, quibus ad veram fidem adducendis Felix insudaret, ex temporum illorum conditione vir dubium apparet; cum vel ipsam Mediolanensem sedem pulso S. Dionysio Constantii, Ariani imperatoris, jussu, Ancentius Ariannus pro rime ante S. Ambrosium occupavit; ipsique Ambrosio adversus Arianos, a quibus Justinus, Valentiniani II, tunc adhuc pueri, mater, stabat, quod ex ejus Vita, per Paulinum presbyterum scripta, liquet, pluries decertandum fuerit. Quin etiam eo tum temporis processere pagani, ut Romæ aram victoriæ deorumque cultus instaurationem a Juniore Valentiniano impetrare tentarent,

Comensis ad  
rectam fidem  
Comensibus.



AULFORD  
J. B.

tentarint, ut ex Ambrosii, qui se illis animose opposuit, litteris, aliisque fidei indubitata monumentis manifestum sit. In agro vero Tridentino, qui non admodum procul a Comensi distat, eo gentilium furor erupit, ut SS. Sisinnium, Martyrium, et Alexandrum, quod in valle Anagnini Christi fidem prædicarent, ibique ecclesiam eccitassent, misere mactarint, teste S. Vigilio, Tridentino episcopo, a quo illuc missi Martyres fuerant, ut tomo 7 Maii pag. 41 et seqq. videre est. Quæ quidem, etsi prorsus certa Ferrarii Tattique de concersis a Felice Comi gentilibus dicta non faciant, non exiguae tamen illis probabilitatis gradum addeunt.

Mercurii sa-  
crum

20 Fecit porro Arianorum gentiliumque Comi degentium ingens numerus, ut S. Felix, non in ipsa urbe, sed in ejus vicinia sedem primum fieri, nimirum in colle aliquo, cui dein arx de Baradello dicta; imposita fuit a Liutprando, Longobardorum rege, ut aiunt. Diu morari illic non potuit Felix, quin de condenda aut aptanda ad sacros usus ecclesia cogitaret. Haud procul hinc aberat Mercurii janum, ad pedem vicini montis situm, quod, amoto idolo, rite expiatum in veri Numinis cultum convertit, et SS. Carpophori et sociorum martyrum Comensium reliquiis, quas non procul inde, Deo revelante, jacere cognoverat, non modo ditavit, sed iisdem etiam Sanctis sacrum voluit. Ita Tattus, passim ex Monumentis antiquis ecclesie S. Carpophori: quod vero de Mercurii fano asserit, ex inventis anno 1568, cum S. Carpophori monasterium instaurabatur, tabulis rotæis, Mercurio inscriptis, liquere ait, id olim ibi reipsa existisse, additque penetrare aliquod ibi fuisse repertum, cujus frontispicio inscripta legebantur hæc verba... VRIO SACR... seu Mercurio sacrum vel sacra: per diæcesim vero plures hujusmodi inscriptiones reperiri, et in villa Barnatensi annis abhinc octo vel novem, cum ista scribebat, in lucemerulum fuisse sacrum, hac inscriptione: Mercurio L. Ruticellius ovf. secundus vi. vir augustalis decurio Comi votum solvit L. L. M. Ex quibus admodum sane probabile evadit, cultum Comi Mercurium peculiari modo a gentilibus fuisse, atque hujus illic fanum a S. Felice in ecclesiam potuisse converti, et S. Carpophoro eo loci consecrari. Eum seculo XI Litigerius monachis Benedictinis tradidit, a quibus ad commendatarios transiit, ac denique anno 1511 Hieronymianis monachis, ut scribit Benedictus Jovius lib. 2 Novocomensis Historiæ, cessit.

in ecclesiam  
S. Carpo-  
phori con-  
vertisse,

21 Sunt tamen, qui S. Carpophori ecclesiam a Liutprando, Longobardorum rege, qui seculo octavo fuit, conditam relint. De ecclesiis, a Liutprando conditis, agit Paulus Warnefridi de Gestis Longobardorum lib. 6, cap. 58: nulla quidem ibi de S. Carpophori prope Comum condita a Liutprando ecclesia mentio est particularis: sed generatim de eo Paulus ait: Ille gloriosissimus rex multas in Christi honore per singula loca, ubi degere solebat, basilicas construxit. Comi vero Liutprandus subinde versatus, ac juxta illud etiam castrum Baradellum excitasse fertur, existatque ejus diploma apud Tattum tom. 1 Annalium Comensium pag. 944, anni 721, quo eidem ecclesie varias possessiones tribuit: legiturque idem Liutprandus in Breviario Comensi antiquo SS. Proti et Hyacinthi reliquias Roma Comum attulisse, et in S. Carpophori ecclesia deponi voluisse. Sed jam diu ante Liutprandi ætatem S. Carpophori reliquie, uti et S. Felicis, in eadem

ecclesia jacuisse videntur; atque adeo ante Liutprandi ætatem dudum illam existisse, necesse est. Neque Liutprandus in memorato diplomate, prout apud Tattum existat, ecclesiam illam primum a se conditam: quin imo illam jam diu existisse potius innuit, cum illam a cujuscunque jurisdictione liberam voluit juxta nostrorum ut ait, antecessorum regum et imperatorum auctoritatem. Si vero S. Carpophori ecclesiam non modo prædiis auxerit, sed etiam aliquid ei præstiterit amplius, verosimile admodum est, vel eam tantummodo instaurasse et aurisse, vel veteri a S. Felice conditæ novam substituisse: nec inusitatum est, ut, qui ecclesias vel monasteria instaurarunt, aurerint, eorundem conditores audiant.

22 Distat Como S. Carpophori ecclesia milliari circiter septem Ordinum olim dicta, in qua forte omnium, inquit laudatus Jovius, ordinum ecclesiasticorum fuisse præbendæ: locus vero, quo a Felice condita fuit, cum illic Carpophorus sociique martyrium subire, silvula dicebatur. Cathedralis fuit, dum aliam, ubi propiorem SS. Apostolis Petro et Paulo sacrum, proximis post S. Provinum S. Felicis successor Amantius in cathedralem elegit: dicta dein S. Abundii fuit. E Tandem vero seculo XI Albericus, Comensis episcopus novam in ipsa urbe cathedralem molitus est, quam Deipara Virgini in cælum assumptæ, dedicavit anno, ut scribit Ughellus, 1025, die XIII Maii: Tattus vero tom. 2 Annalium pag. 256 a Raynaldo sub finem ejusdem seculi consecratum scribit. Plures alias ecclesias Comi S. Felix dicitur excitasse: SS. Apostolis Petro et Paulo ecclesiam consecravat, eam nimirum, de qua paulo ante. Item S. Georgio et S. Lazaro duo altera templa, quæ, eliminata daemonum spurcitia, idololatris tanquam injustis possessoribus Felix ademit.... Novocomenses impulit cives, ut S. Petro parvum templum erigerent, quod narrant fuisse primum a Novocomensibus Christianis ædificatum, inquit Ughellus. Sed hæc omnia, inquit Tattus, a recentioribus dici absque scriptorum antiquorum testimonio: liberum itaque cuilibet voluit, iis de rebus credere, quod libebit. Displicet tamen Tatlo, exiguum illud S. Petri templum, S. Eusebii parochiali ecclesie vicinum, sed hodie profanatum, omnium, quæ Comi fuisse, antiquissimum simul et primum a S. Felice excitatum dici: ea videlicet de causa, quod credibile ipsi non videatur, Comenses episcopos, qui a Constantino ad S. Felicis tempora vivere, omni templo caruisse: verum ante Felicem Comi episcopos fuisse, haud satis ut vidimus supra, Tattus erincit. Denique præter templa jam memorata, aliud a Planique Puccinelli in Vita S. Ambrosii cap. 51 referri ait, quod nempe SS. Nabori et Felici, acceptis horum a S. Ambrosio reliquiis, S. Felix excitavit; sed Comi quidem nulla illius vestigia conspici: in diæcesi autem Comensi esse quidem hujus tituli ecclesiam, sed a quo erecta sit, sibi non esse compertum. Atque hæc quidem de ecclesiis, quas Comi aut in ejus vicinia S. Felix fertur condidisse: videamus modo, num de rebus ceteris ab eo in episcopatu gestis certiora tradantur.

23 S. Felicem ad consecrationem Laudensis ecclesie, a S. Bassiano sanctis Apostolis excitatæ, amicissimis S. Ambrosii litteris invitatum fuisse, antequam vidimus: etsi autem ex Ambrosio non liquet, Laudem Pompeiam S. Felicem adisse: multus tamen, quæ illum inter et S. Ambrosium necessitudo intercedebat, et hujus, ut eo iret, pene imperium verosimillimum faciunt, S. Felicem.

vix inque fer-  
tur templum  
condidisse:et Laudens  
excitata de  
consecratione inter-  
fuisse:



A *cemuna cum S. Ambrosio Laudensis ecclesie consecrationi interfuisse, quod et Acta S. Bassiani affirmant, aiuntque preterea, trium illorum episcoporum precibus inter dedicationis officia puellam a daemone liberatam. Anno, ut diximus, 380 ea res contigit, si Ughello credimus; sub initium mensis Novembris, quantum quidem ex Ambrosii litteris colligi potest. Sed cum de S. Felice ad dedicationem ecclesie Laudensis accessu sermo sit factus, necesse est, ut Christianum Lupum de Synodorum generalium et provincialium decretis et canonibus paucis conveniam. Scribit tom. 5 editionis Bruxellensis, dissertatione de Romana episcoporum consecratione cap. 7 de S. Felice quidem ordinatione per Ambrosium facta hoc modo: Videtur (Valerianus, Fortunatiani in sede Aquileiensi successor proximus) eodem anno post smetum Ambrosium factus episcopus. Et vacante adhuc ista metropoli defunctus est Comensis et Fortunatiani grege episcopus, ejus in locum electus Felix, eo ivit Ambrosius, electionem probavit et consecravit episcopum. Audi modo quid de S. Felice ad dedicationem ecclesie Laudensis accessu scribat.*

B *Ad basilicarum dedicationes olim solebant invitari plures episcopi, ista occasione fieri synodus, et occurrentes questionibus definiri. Ita tunc factum fuit etiam in Laudensi civitate. Hinc Felix episcopus advenire timuit: timuit datam sibi ab alieno metropolitano consecrationem discuti atque damnari. Et ipsam approbandam, quo virum sistat, ei spondet Ambrosius. Ipsam spondet, non admittendam sine examine, sed probandam et firmandam. Et haud dubie fuit ita gestum. Longe aliter, fateor, de S. Felice ejusque ordinatione locutus sum, sentioque. Videtur autem Lupus, quod tanti viri pace dictum sit, plusculum hic, quam par erat, suis indulsisse meditationibus. Ne gratis id dixisse videar, ea in primis, quae de Felice ordinatione affirmat, discutere aggredior.*

enjus occa-  
sione

24 *Ordinatus est, inquit Lupus, a S. Ambrosio, Mediolanensi praesule, Aquileiensi sede vacante, et nondum in hujus episcopum consecrato Valeriano. Atqui contrarium plane certum videtur: Valerianus enim Concilio Romano, sub Damaso Papa celebrato, in quo Auxentius Arianus, qui Mediolanensem sedem invaserat, depositionis sententiam accepit, interfuit, ut ex Epistola synodali apud Labbeum tom. 2 Conciliorum col. 889 colligitur, cujus titulus ita habet: Episcopi ad sanctum concilium Romae convocati Damasus, Valerianus et ceteri dilectis fratribus episcopis, qui sunt in Illyrico in Domino salutem. Raulinus autem in Vita S. Ambrosii, hunc in episcopum Mediolanensem electum esse, Mortuo Auxentio, diserte affirmat. Valerianum, cujus in dicta synodali Epistola mentio fit, Aquileiensem fuisse episcopum, nemo, ut opinor, inficias ibit: quod tamen, si quis negare praesumere voluerit, ad Hieronymum et Rufinum, Aquileiensem monachum, me convertam. Invektivas in S. Hieronymum scripsit Rufinus, quarum lib. 1. sub initium de se, Valeriani, Aquileiensis praesulis, injecta mentione, sic loquitur: Ego, sicut et ipse et omnes norunt, ante annos fere triginta in monasterio jam positus, per gratiam baptismi regeneratus, signaculum fidei jam consecutus sum per sanctos viros Chromatium, Jovinum et Eusebium, opinatissimos et probatissimos in Ecclesia Dei episcopos; quorum alter tunc pre-*

sbyter beatae memoriae Valeriani, alter archidiaconus, alius diaconus, simulque pater mihi et doctor symboli ac fidei fuit.

25 *Quo vero tempore id scripserit Rufinus, ex Hieronymo ita colligitur: adversus Rufinum S. Hieronymus apologiam scripsit sub annum 401, ut merito ait Martianay, S. Hieronymi Operum novissimus editor: sic enim Hieronymus ipse loquitur libro 3 Apologiae suae: Per totos istos quadringentos annos errasse se (Ecclesia) ignorasse, quod verum est, fateatur? Inceperat autem suas ad Hieronymum invektivas conscribere Rufinus triennio saltem prius, quam suam scripserit Apologiam Hieronymus, qui lib. mox citato rursus de Rufini invektivis ait: Libri enim tui, quos limasti per triennium, disertiores sunt. Pone itaque anno 402, aut si vis, 403 Apologiam suam scripsisse Hieronymum, et ex annis 403 aufer primum annos 3, quos scribendis limandisque invektivarum suarum libris Rufinus impendit; ac iterum annos 30, ut ad annum, quo Rufinus se baptizatum sub Valeriano, Aquileiensi episcopo, ait, venias, facile ad annum 370 pervenies, quo jam inde Aquileiensem Valerianus episcopus fuerit: at Ambrosium Mediolanensem episcopum anno dumtaxat 374 factum esse, scribit hodie passim eruditi, nec est, quod sciam, inter illos, qui ante annum 373 id contigisse, affirmet. Non est itaque, cur Lupus dicat, Valerianum eodem anno factum esse Aquileiensem episcopum, quo Ambrosius Mediolanensem, et quidem Ambrosio serius. Non est item, cur dicat, Felicem ab Ambrosio ordinatum fuisse, Aquileiensi sede per Fortunatiani mortem vacante. Denique ante Felicem, alium fuisse Comiepiscom, qui Fortunatiani suffraganeus, et recens tum mortuus fuerit, dubium saltem ex dictis num. 17 haberi debet. Nunc ad ea, quae de S. Felice ad Laudensis ecclesie, a Bassiano SS. Apostolis erectae, dedicationem una cum illo et S. Ambrosio peragendam accessu scribit Lupus, gradum faciamus.*

26 *Invitatus ad dedicationem ecclesie Sanctorum Apostolorum a S. Ambrosio tum suo, tum S. Bassiani nomine Laudem Pompeiam S. Felix, eo sese conferre timuit, inquit Lupus. Timuit? Unde hoc Lupus colligit? Non aliunde, opinor, quam ex iteratis, quas ad Felicem prius dare Ambrosius compulsus fuit, quam hic sua egredi diocesi coluerit, litteris. Sed Ambrosii ad Felicem litteras volve et revolve: videbis quidem in illis S. Ambrosium, a quo sibi nihil timendum habuit Felix, litteris suis non semel institisse, ut ad se ille Mediolanum accederet; ut retro Laudem Pompeiam sese conferret, non nisi una scilicet dedisset Ambrosius, quibus acceptis, Felix, Laudem Pompeiam, ut rogatus fuerat, verosimillime properavit. Verum qua de causa Laudem Pompeiam accedere Felix timuit? Scilicet, ut ait Lupus, Timuit datam sibi ab alieno metropolitano consecrationem discuti atque damnari; atque ea de causa Laudem Pompeiam accedere noluit, nisi ab Ambrosio sponse accepta fore, ut consecratio sua in episcoporum conventu Laude Pompeia celebrando probaretur. Hoc enim illud ipsum est, quod S. Ambrosius significatum voluit, ut interpretatur Lupus, sequentibus verbis: Erit mihi fructus dulcissimus, quod meum in te iudicium probabitur (Laude Pompeia, ut cuncti) Ordinatio non reprehendetur ab episcopis eo venturis, secundum Lupum, quam accepisti per impositionem manuum mearum*

assertiones  
atque

F

rum



AUCTOR  
J. B.

rum et benedictionem in nomine Domini Jesu. Ambrosii hic verba, sed non sensum agnoscō.

refutatio.

27 Consule Ambrosii verba, quæ mox citata et præcedunt et sequuntur proxime, et Ambrosium alia omnino dicere, quam quæ Lupus adducit, deprehendes. Præcedunt hæc: Huic tu militas bonam militiam, hujus depositum custodis, hujus pecuniam scæneras, secundum quod scriptum est: "Pænerabis gentibus." Bonum scænus spiritalis gratiæ, quod veniens Dominus cum usuris exiget, et cum te bene dispensasse invenerit, dabit tibi plura pro paucioribus. Quibus verbis partim Felicem ob recte administratum episcopatum laudat, partim, ut sedulo suorum salutem incumbere pergat, proposita, quam a veniente Domino relaturus esset, mercede, hortatur; ac fore dein, ait, ut ordinatio ejus, et Ambrosii de illo judicium, quo eum episcopatu dignum censuerat, a Deo iudice comprobetur. Quare etiam verbis, a Lupo citatis, mox ista subdit: Fac ergo bonum opus (id est, gregem tuum diligenter administra) ut in illo die (quo administrationis tue rationem Deus iudex a te repetet) mercedem invenias, et ego in te, et tu in me requiescamus. Hic, ut opinor, sincerus est Ambrosii sensus: nec video, qui futuræ Laude Pompeia episcoporum synodi, cui Felix socium sese adungere ob acceptam ab alieno metropolitano consecrationem formidaret, verbis ex Ambrosio adductis ulla mentio fiat. Ambrosium vero non alienum S. Felici, sed proprium verosimilius fuisse metropolitanum, ex dictis num. 17 videtur colligi posse.

Constitit etiam aliquot

28 Reliqua, quæ de rebus a Felice gestis narrantur, ex iis potius, quæ in Italia, dum Comensibus præerat, contigerunt, quam ex fidei antiquæ monumentis hausta videntur. Tattus in Martyrologio Comensi verbis supra transcriptis unius concilii, nimirum Mediolanensis, cui Felix interfuerit, meminit: sed plurimum in Annalibus. Ertorserant Gratiano Palladius et Secundianus, episcopi Ariani, se injuste de hæresi Ariana infamari, conquesti, universale concilium, in quo sese purgarent: at Ambrosius, ob duos potissimum homines totius orbis episcopos convocandos non esse causatus, tantum apud Gratianum effecit, ut is concilium Aquileiense anno 381 mense Septembri indiceret, ad quod C Italia episcopos convocavit; reliquarum autem provinciarum episcopis liberum esse voluit, ut eo accederent, aut, si ita videretur, apud suos remanerent. Convenere Aquileiam episcopi 32, a quibus Ariana hærescos convicti, damnati sunt Palladius et Secundianus. Ex horum porro numero fuisse S. Felicem probabile est Tatlo: id tamen affirmate adstruere non audeo: nec sane immerito: cum inter episcoporum nomina, ipsis Concilii Actis inscripta, geminus quidem Felix appareat, sed quorum alter Jadertinus episcopus, alter vero Afrorum legatus fuit; multique ei concilio per legatos dumtaxat, ut in Concilio ad imperatores Epistola legitur, interfuerint; quod fortasse etiam Felix, etsi Aquileianon admodum procul Comum distaret, justis de causis fecit, quem aliunde a diocesi sua non nisi ægre direlli potuisse, conjici satis potest ex iis, quæ ipsum inter et S. Ambrosium acta fuisse, vidimus supra.

interfuisse creditur.

29 At certius visum est Tatlo, S. Felicem concilio, quod anno 382 Romæ Damasus Papa celebravit, interfuisse: triplo fere hoc, Aquilei-

ensi numerosius fuit: cumque paucorum, qui eidem interfuere, episcoporum sint nota nomina, fieri facile potuerit, ut ex eorum numero Felix fuerit, etsi antiqua, quibus id certo ostendatur, desint monumenta: id tamen Tatli rationes, e numero episcoporum, qui ad illud convenere concilium, et e lætiori jam et pacatiori per diocesim Comensem rerum facie, aut ex consuetudine episcoporum quotannis et plerumque die, quapontifex creatus fuerat, recurrente, Romam adeundi petita, certo non evincunt: varii enim, etsi nobis ignoti, occurrere obices potuerunt, ut non illicite ab eo concilio abesse S. Felix potuerit. Non minus verosimile est, concilio Mediolanensi, a S. Ambrosio adversus Jovinianum ejusque sequaces anno 390 celebrato, illum interfuisse: et forte is ipse est, qui in episcoporum, Mediolani congregatorum, ad Siricium Papam Rescripto, sine sedis tamen nomine, apud Labbe tom. 2 Conciliorum col. 1027 Maximum inter et Bassianum episcopos signatus legitur. In editione quidem Romana, ut advertunt Ambrosianorum Operum editores Jaderensis seu Jadertinus E fuisse scribitur; sed nomina sedium singulorum episcoporum in antiquis editionibus Labbeana et Quesnelliana desiderantur; argumento non levi, inquit, ea repetita esse ex concilio Aquileiensi. Eustatio sedes non tribuitur in editione Romana concilii Mediolanensis, forte quod nec in editione concilii Aquileiensis, unde aliorum sedes hic desumptæ videntur, expressa fuerit.

sed hæc, utique

30 Mediolanense Concilium annis aliquot præcessit celebris illa SS. Gervasii et Protasii martyrum Mediolani inventio. Huic anno 386 non modo interfuisse S. Felicem ait, sed, accepta etiam a S. Ambrosio ex eorum reliquiis portione aliqua, templum iisdem sanctis martyribus in suburbio Comensi excoctasse: at templum istud non S. Felici, sed Protasii, successoris ejus, opus fuisse Ballarinus et Ughellus scribunt: neque memoratæ inventioni videtur Felix adfuisse. Describit illum Ambrosius ipse Epistola ad sororem suam Marcellinam, nec ullam episcoporum, qui ei interfuerint, facit mentionem, quamquam forte interfuerint episcopi aliqui, si inventio illa contigerit, cum basilicam Ambrosianam dedicare volebat Ambrosius, quod sola habet editio Romana, ut aiunt Benedictini, pro eum ego basilicam dedicare vellem, legentes cum ego basilicam dedicassem. Tattus quidem ex Epistola 53 Ambrosii hæc adducit: Convocans itaque omnes per circuitum fratres et episcopos urbium vicinarum et referens universa, quæ videram, ipsis coram positus, primus ego terræ fossor accessi; cæteri vero episcopi prosecuti sunt etc. Verum laudata epistola ab eruditis rejicitur tamquam spuria; nec satis cum S. Ambrosii ad sororem Epistola, quam ut genuinam omnes agnoscunt, cohærere videtur, ubi non se, non episcopos terram eruisse; sed in se clericis præcepisse, ait. Exinde quidem e martyrum illorum reliquiis ali- quid variis fuisse distributum, ex S. Paulino Nolanensi Epistola 32 ad Severum apud Muratorium pag. 207; ex S. Gaudenzio, Briensi episcopo, Sermone 17 et ex Gregorio Turonensi lib. 1 de Gloria martyrum cap. 47 indubitatum est: sed cessisse earum etiam partem aliquam S. Felici, etsi S. Ambrosio fuerit amicissimus, nec affirmare, nec inficiari audeo.

31 Atque hæc præcipua sunt, quæ de rebus, a S. Felice gestis, Tattus aliique recentiores memorant: incerta sunt



**A** morant : quamdiu Comensem rexerit ecclesiam, nullum docet antiquum monumentum. Obiit, ut aiunt, successore sibi delecto, nimirum S. Provi-  
no, de quo actum est in Opere nostro ad diem  
vii Martii Corpus ejus, quod in crypta ecclesiæ  
S. Carpophori conditum est, anno 1611 a P. Bas-  
siano Gatti, Priore ceterisque monasterii S. Car-

pophori monachis Congregationis S. Hieronymi  
inspectum fuisse, scribit Tattus; additque, Comi  
SS. Amantio et Felici erectum a Societate nostra  
insigne templum, anno 1604 die xxi Novembris  
a Philippo Archinto, Comensi præsule, consecra-  
tum, inter pulcherrima civitatis templa nume-  
randum esse.

AUCTOR  
J. B.

## DE S. EVODIO EPISC. CONF.

ROTHOMAGI IN NORMANNIA

### COMMENTARIUS PRÆVIUS

§ I. Quo seculo Rothomagensis episcopus fuerit: Actorum ejus fides et  
compendium : translationes corporis.

**B** Rothomagus vetus est Galliae civitas ad Se-  
quanam fluvium sita archiepiscopali sede  
conspicua, Normannicarque provincie cap-  
ut: hunc suis olim virtutibus illustrasse, mode-  
ratumque fuisse, ut episcopum, sanctum, quo de  
agnatus, Evodius seu Evodum, concors quidem est  
auctorum voc., qui scriptis suis Rothomagensium  
præsulum seriem gestaue sunt persecuti: sed ex  
his alii illum decimo, melius scilicet inter Inno-  
centium et Silvestrum; alii vero sexto decimo,  
Flavium inter et Prætextatum, loco reponunt, et,  
quod inde consequitur, alii seculo v. contra vi  
alii illius ætatem affigunt. In posteriorum nume-  
ro sunt Sammarthani fratres, Franciscus Pom-  
merayus, Congregationis Benedictinæ S. Mauri  
alumnus, in Historia archiepiscoporum Rotho-  
magensium, et in eorundem Chronico Joannes  
Dadrens. Prioribus subscribunt Natalis Taille-  
piet, et recentiores Galliae Christianæ scriptores.

**C** 2 Floruisse S. Evodius Clotarii I tempore, ut  
Pommerayus et Dadrens aiunt, ejus Acta testan-  
tur: at Clotarius ab anno 511 usque ad 561 regna-  
vit in Francia: hinc porro Evodius seculo sexto  
floruisse, citatis mox scriptoribus risus est. Da-  
drens, nescio, qua ratione fultus, eum anno 520  
Rothomagi sedisse, scribit: quod si ita est, cur  
Evodius recensuit post Flavium, qui consiliis  
Aurelianensibus 2, 3 et 4, annis 533, 535 et 541  
celebratis, subscriptus legitur? Sammarthani  
fratres Evodius ad annum regni Clotarii I vige-  
simum quartum circiter, seu circa annum 535  
referendum, aiunt: sed obstant concilia mox lau-  
data, quibus interfuit Flavius. Celebratis in Gal-  
lia inter annos 541 et 551 conciliis nullus subscri-  
ptus legitur Rothomagensis præsul: ac proin ex  
iisdem, spatium inter utrumque annum medio  
Rothomagi non sedisse S. Evodius, ostendi non  
potest: verum nec Sammarthani monumentum  
aliud, quam Acta S. Evodii, quo opinionem  
suam firment, allegant, quod quidem ipsum  
haud salis solidum apparet. Nam non solum  
Actorum illorum nobis ignota est ætas, sed etiam  
fides vacillat: cum enim non modo S. Evodius,  
Clotario I in Francia regnante, floruisse; sed  
etiam in archiepiscopum Rothomagensis fuisse  
electum, consentiente Clotario (quod ex his, qua-

in ipsis Actis infra edendis num. 5 leguntur, ma-  
nifeste liquet) affirmant; Rothomagensis cathe-  
dram non adierit S. Evodius ante annum 558, an-  
te quem scilicet ex vicis non abiit Childebertus, quo  
nonnum mortuo, in Rothomagensis civitatem  
nihil juris Clotario fuit. Atqui Prætextatus, S.  
Evodii hac in sententia successor, jam inde ab  
anno 551 concilium Parisiense iii, velut Rotho-  
magensis episcopus, sua subscriptione munivit.

**E** 3 Naussayus in Martyrologio Gallicano ad  
diem viii Octobris S. Evodius inter Gildardum  
seu Gildardum, qui concilio Aurelianensi 1, et  
Flavium, qui Aurelianensi tertio subscripsit, col-  
locat: atque adeo inter annum 511 et 533 Rotho-  
magi Evodius sedisse, arbitratus est; partim, ut  
apparet, ex privata conjectura, partim ex S. Evodii  
Actis; sed erigui, ex jam dictis, ponderis fidei-  
que. Præplacet igitur eorum opinio, qua S. Evo-  
dus inter Innocentium et Silvestrum medius, et  
seculo quinto floruisse, et Rothomagensi ecclesiæ  
præfuisse, statuitur. Sic quippe habet Chronicon  
Rothomagensis apud Labbeum tom. i Bibliothecæ  
Mss. pag. 365, productum ad annum 1344: sic  
Ordericus Vitalis, scriptor seculi xii libro 6 Hist.  
Ecclesiasticæ apud Andream Chesnium inter  
scriptores antiquos Historiæ Normanniæ pag.  
558 et seq.; sic scriptor Actorum archiepiscopo-  
rum Rothomagensium, qui seculo xi fuit, apud  
Mabillonium tom. 2 Veterum Analectorum pag.  
129, cujus verba sunt: Cui (S. Victricis) successit  
Innocentius, Innocentio sanctus Evodus, Evodo  
Silvester. Sic Catalogus episcoporum Rothom-  
agensium abbatie S. Vandrevisi, seculo ix scri-  
ptoribus tomo xi, col. 9 laudatus; sic denique  
etiam Indices et Monumenta antiquiora, et quidem  
omnia, fatente Pommerayo: quibus utique tutius  
creditur, quam Actis S. Evodii.

**F** 4 Accedat his etiam vetustum, ut aiunt laudati  
Galliae Christianæ scriptores, Gemeticensis abba-  
tie Chronicon: quamquam in illo Evodius inter  
et Silvestrum medius collocetur Innocentius.  
Verum qua seculi quinti parte S. Evodius Rotho-  
magensis sedem moderatus est? Natalis Tail-  
lepiet Evodius successisse Innocentio scribit  
anno 426. Victricium vixisse constat anno 101  
ex litteris Innocentii Papæ I ad illum datis: de-  
functum

sed potius se-  
culo v.

ut trahunt  
monumenta  
potiora.



AUCTORE  
J. B.

*functum Galliae Christianae auctae scriptores volunt (aut eo saltem inclinant) sub annum 409; alii vero sub annum 417; Innocentium Sammarthani aiunt sedisse annos 9; qui additi anno 417 nos deducunt ad annum 426, cui Natalis Taillepied Evodiani regiminis affixit initium. Quo vero anno insulas vitamque Evodius posuerit, haud satis liquet, cum, sicut illius episcopatus initium, ita et ejusdem duratio certis non nitatur documentis: sunt, secundum Bailletum, qui annis illum quatuor (alii septem dicunt) Rothomagensis ecclesiam rexisse, dicunt: quo quidem pacto sub annum 430 ex hac vita discesserit. Hoc certum, Germanum Rothomagensis, post Evodium, Silvestrum, et Malsonem, episcopum, subscripsisse concilio Turonensi anni 461; ex quo in ea, quam ut probabilior sequitur, de S. Evodii aetate seculo quinto illiganda sententia verosimilimum sit, eum annis aliquot ante medium seculum quintum esse in vitis desisse; ut supra in margine annotavimus. Ordericus Vitalis Evodium sedisse annis 7 ait sub Pontificibus Celestino et Sirlo, quorum alter anno 432, alter 440 obiit.*

**B** *De Actis S. Evodii non opus est multa dicere: habemus illa ex Ms. Rothomagensi ad nos olim misso: Galliae Christianae norissimi scriptores ea fidem apud eruditos non mereri pronuntiant, saltem in quantum S. Evodium Clotario I, Francorum regi, aequalem faciunt: auctorem habent, de S. Evodii rebus haud probe instructum, quod prodere videtur ejus de S. Evodio oratio, jejuna adeo, ut vix quidquam singulare, quod cuilibet fere episcopo sancto non congruat, de S. Evodio memoret; si parentum nomina, et prodigia aliquot, quae sive vitis, sive ab obitu patravit S. Praesul, et haec quidem non nisi a traditione populari, quantum apparet, accepta, excipias. Praecipua eorum saltem capita atque substantiam sermone Gallico explicata habes apud Pommerayum, qui illa non modo prae manibus habuit; sed etiam, transcripto eorum ad marginem textu Latino, subinde laudat. Gestorum ejus ex Pommerayo compendium sic fere habet.*

quorum  
compendium

**C** *6 S. Evodio pater fuit Florentinus; mater Celina, par conjugum generis splendore, animi corporisque dotibus, sed Christianarum virtutum laude in primis illustre. His ortus Evodius, traditusque ab ineunte aetate viris, piis juxta ac doctis, cum cum in pietate, tum in eruditione progressum fecit, ut ad magna a Deo destinatus non dubie videretur. Itaque, velut alter Samuel, ecclesiae Cathedrali Rothomagensi a parentibus sistitur: ex quo vero clericis adscriptus fuit, morum castimonia, rerum caducarum contemptu, vitae austeritate, potissimum vero in indigos charitate enituit. His virtutibus ad pontificalem cathedram est erectus, quam probitate vitae vigilantia, zelo, verbis factisque, supra quam dici potest, illustravit. Muto vocem signo crucis reddidit; incendium, quod Rothomagensi civitati minabatur interitum, suis precibus exstinxit: cum haud satis illi esset, unde egenorum opitularetur inopiae, divinitus, quod satis esset, accepit. Terrori daemonibus erat, quos sapienter ab obsessis expulit, etiam absens: satis enim ad hoc erat, si obsessis pedum ejus pastorale, formato crucis signo, admoveretur: quin et ipsae palae, quae illi lectus erant, febres variaque morborum genera abigebant. Et haec quidem vitis praestitit.*

*7 Lustrabat sedulo diocesim suam S. Praesul,*

*cum eum Andeliaci febris invasit, brevique ad extremum deduxit: convocatis itaque e clero populoque praecipuis suprema salutis monita imperavit, susceptoque sacrosancto Viatico, et formato demum crucis signo, summo spectantium dolore luctuque animam Deo reddidit die vii Octobris. Corpus ejus, serico panno involutum, insigni pompa Andeliaco Rothomagus in ecclesiam cathedralis relatum fuit, nec sine prodigiis: ejus ope detenti carcere numero triginta in ipso civitatis ingressu, ruptis sponte vinculis reclusisque januis, libertatem sunt consecuti (num tum temporis in civitatis portis Rothomagi fuerint constituti carceres, ut modo quibusdam in locis fit, viderint alii) in templo vero Majori, in quo tumultus fuit, visum cecis quatuor, claudis vero octo-decim gressum reddidit. Haec de gestis S. Evodii ex Pommerayo.*

*8 Pluribus, inquit dein, postmodum prodigiis S. Evodii in templo Rothomagensi Cathedrali tumultus increbuit, quorum multitudine factum est, ut corpus ejus insigni hierotheca fuerit inclusum, honorificeque servatum usque ad Normannorum in urbem Rothomagensis irruptionem, de qua Chronici Fontanellensis Fragmentum, ab auctore coetaneo conscriptum, tom. 7 E *Ejusdem corpus seculo IX translatum fuit Brennacum,* Scriptorum rerum Gallicarum pag. 40 in hunc modum loquitur: Anno Dominicae Incarnationis MCCXII, Indictione IV, quarto Idus Maii venerunt Normanni, Oscheri quoque dux. Pridie Idus Maii incensa est ab eis urbs Rothomagus: xvii Kal. Junii regressi sunt a Rothomago: ix Kal. Junii Gemmeticum monasterium igne cremarunt. Soluisse fideles, imminentibus barbarorum incursionibus, ad loca tutiora sacras Sanctorum exuvias deportare, notissimum est. Quod vero ad Rothomagenses spectat, jam tom. 2 Augusti pag. 197 dictum est, illos S. Victricii, episcopi sui exuvias, imminente hac ipsa Normannorum irruptione, Brennacum detulisse: tom. item ejusdem mensis IV pag. 802 et seq., pari eorum sollicitudine S. Audoeni, Rothomagensis item episcopi, reliquias Vadiniacum fuisse translatas. Eodem itaque tempore, ait Pommerayus, S. Evodii reliquias una cum S. Victricii Brennacum fuisse translatas; quod quidem a Sigeberto Gemblacensi, quem laudat, de S. Evodio dictum non reperi; quamquam id, quae jam dicta sunt et ipsa temporis ratio verosimillimum faciunt. F*

*9 Alia tamen occasione id forte factum suspicantur Galliae Christianae auctae scriptores, sic ea de re loquentes tom. IX col. 488 et seq. Ille forte villa (Brennacum) a Dagoberto, Clotarii nepote, S. Audoeno tradita seculo septimo ecclesiae Rothomagensis juri subjaecit ad seculum X, quo intervallo nobilitata fuit sacro B. Evodii Rothomagensis archiepiscopi pignore: quibus quidem verbis assertam a Pommerayo translata Brennacum S. Evodii corporis epocham non quidem inficiari videntur, sed nec approbare. Ut sit, equidem S. Evodii reliquias fuisse Brennacum jam olim deportatas, ex mox etiam dicendis manifestum fiet. Porro de Brennacum audi Valesium in Notitiis Galliarum: Brennacum seu Brannacum, inquit, villa olim fuit regni, pagique Suessionici, posita ad flumen Vidulam; in qua Chlotarius exstruxerat regiam, morari: que consueverat, ubi et ejus thesauri servabantur: a Gregorio Turonico episcopo (Lib. 4 cap. 22, et lib. 5 Historiae Francorum capp. 26, 26, 40 et alibi) a Fortunato (episcopo Pictavensi, lib. 9 Carmine*

*ejus loci notitia datur.*



A *Carminē ad Chilpericum regem, apud rerum Gallicarum Scriptores tom. 2, pag. 520*) Fredegario (in *Historia Francorum Gregorii Epitomata apud Ruinartium col. 569*) ceterisque memorata: quo episcopi ex toto Chilperici regno ad cognoscendam Gregorii ipsius causam convenerunt. Vulgo "Braine" appellatur... "Branam pro Brenaco vel Praina fere omnes recentiores scriptores appellitant.

ubi in dicto

10 At ad rem nostram maxime facit, quod ibidem addit Valesius: Hic locus S. Evodii (sic Evodium vocat) basilica insignis est, vulgo S. IUED dicti: quæ abbatialis basilica duplici titulo ac patrocinio ab origine gaudens, olim ecclesia S. Mariæ et S. Evodii dicebatur; jam omisso B. Mariæ nomine, ecclesia S. Evodii pridem dicitur. Novissimam S. Evodii ecclesiam Brennaci condidit, ut scribit Hugo, Ptolemaidis episcopus et abbas Stivagiensis in *Annalibus Ordinis Præmonstratensis col. 395*, Agnes, Guidonis, Branæ comitis, filia, Roberto Drocarum comiti, Ludovici VI, Franciæ regis, filio nupta; quam solemnī ritu consecrarunt Albericus archiepiscopus Remensis et Haynardus, Suessionensis episcopus, anno 1216. Sed ante hanc loci dynastæ S. Evodio alteram excitant, ut idem Hugo scribit col. 393 et seq. his verbis: Cui (S. Evodio) ut cultum honoremque comites (Brennaceses) impenderent majorem, in ambitu castri, quod, vetere diruto, pridem in planitie secus oppidi (Brennacesis) mœnia crexerant, ecclesiam collegialem S. Evodio nuncupatam fundaverunt, ibidemque ipsius exuvias magno deposuerunt apparatu; nimirum Andreas de Baudemont, ejusque uxor Agnes, quorum neptis fuit Agnes, paulo ante memorata. Quo circiter tempore hæc vetustior S. Evodii ecclesia condita fuerit, colliges ex eo, quod idem Hugo asserat, Andreæ de Baudemont et Agnetis ejus uxoris, videlicet ecclesiæ hujus conditorum, consensu canonicis secularibus Præmonstratenses anno 1130 a Gosleno, Suessionensi episcopo, fuisse substitutos. Huic porro vetustiori S. Evodii ecclesiæ S. Mariæ sanctique Evodii titulum, quem illi Valesius antiquitus fuisse ait, tributum invenio in *Litteris Gosleni Suessionensis episcopi annorum 1137, 1145 et 1158; item in Bulla Eugenii III anni 1147, Adriani IV anni 1154; in litteris Roberti comitis Drocarum anni 1179, et Nicolai de Basochiis anni 1189, apud eundem Hugonem in Annalium suorum Documentis col. cccxxi et 5 seqq.*

quæ nomine monasterio

11 Nulla fit in citatis modo Monumentis ecclesiæ, quæ prius S. Remigii, ac dein S. Evodii dicta sit, mentio; ut nesciam, quid de Galliæ Christianæ auctæ scriptoribus hic dicendum sit, dum in Serie Archiepiscoporum Rothomagensium de Evodio ita scribunt: Dicitur functus Andilegi, et elatus ad sepulturam in adem S. Mariæ Rothomagensis, inde vero postea in ecclesiam, quæ tunc S. Remigii, nunc suo ipsius nomine sancti Evodii dicitur, parietque sub titulo abbatiali canonicis Præmonstratensibus. An ante excitatam ab Andrea de Baudemont ejusque uxore Agnete S. Mariæ et S. Evodii ecclesiam, alia, S. Remigio sacra, Brennaci prius exstitit, quæ S. Evodii corpus continebat? Aut an excitata ab Andrea de Baudemont ejusque uxore ecclesia præter S. Mariæ et S. Evodii, etiam titulum S. Remigii, quamvis in laudatis modo Monumentis non memoratum, obtinuit? Ut sit, hinc equidem li-

Octobris Tomus IV.

quet, non modo S. Evodii reliquias Brennacum fuisse translatas; sed eundem etiam tum Rothomagi, tum Brennaci pro sancto semper habitum cultumque fuisse: Præmonstratensibus vero canonicis, ex quo Brennacum introducti fuerunt, non defuisse curam, ut Sancti illius cultus sacer non detrimentum, sed augmentum etiam caperet, docuit Gerardus abbas, de quo Hugo sic scribit: Gerardus (Branæ abbas XIII) anno MCCXLIV corpus S. Evodii in novam capsulam solemnī apparatu transferri per episcopos Suessionensem et Laudunensem procuravit; de qua translatione sequentes leguntur versus; sed Acta partim male seculus est eorum auctor. Sic habent:

Præsule Rothomago sedet hospita Brenna beato:

Gaudeat Evodio capsâ præsente vocato;  
Quem Florentinus, Celinaque, regna tenente

Gallica Chlotario, Domino genuere favente.

Hic vas fecisti gemmis auroque decorum,  
Anno milleno ducenteno quoque quarto,  
Cum quadrageno Domini pariter sociato.

12 Idem lego in Appendice Brennacensi ad Chronicum Fiscanense, quod in annum 1220 desinit, apud Labbeum tom. I Bibliothecæ Mss, pag. 328; sed hic annus 1246 pro anno 1244 signatus est: Appendicis hæc verba sunt: Translatum est corpus S. Evodii in monasterio castri Branæ per venerabiles patres Suessionensem et Laudunensem episcopos, procurante Domino Gerardo, abbate dicti loci, in capsam, quam fecit idem Girardus fieri, adstante plebis multitudine copiosa. Desinit Appendix laudata apud Labbeum, diversa tamen, ac Chronicon Fiscanense, manu exarata, in eundem annum 1246. Sed sive id eo anno, sive biennio ante contigerit, parum interest. Suessionensium anno 1244 episcopus erat Radulphus de Coudun; at anno 1246 Guido de Chateau-Porcien; Laudunensium vero anno utroque Garnerus. Ceterum ex jam dictis efficitur, S. Evodium jam diuturno cultu sacro Brennaci, ubi ejus corpus hodieque quiescit, in diocesi Suessionensi, Rothomagensi contermina, fuisse gavisum: at non minor illi in propria diocesi seu Rothomagensi, fuit jam olim impensus, ut sequens § declarabit.

AUCTORE  
J. B.

E  
in honore  
sunt ejusdem  
reliquiæ.

F

§ II. S. Evodii cultus sacer Rothomagi; reliquiæ in cœnobio S. Lupi Trecis; apud martyrologos mentio.

Andeliaci S. Evodius, quod in diocesi Rothomagensi prope Sequanam fluvium a Rothomagensi urbe leucis circiter septem situm est, mortales exuvias, ut supra dictum est, deposuit, quæ inde Rothomagum translatae fuere et in ecclesia Majori collocatae: prima itaque hæc fuit S. Evodii corporis translatio; quæ non diu ab ejus obitu contigisse, et postmodum quotannis celebrata fuisse videtur: non diu quidem post S. Evodii obitum contigisse videtur; quod verosimile non videatur, tam exiguum fuisse Rothomagensibus episcopi sui desiderium, ut illud diu in loco, tum temporis parum forte conspicuo, perma-

Rothomagenses cœmoria, ad se ex Andeliaco paulo post ejus obitum translata,



AUCTORE  
J. B.

nere siverint : non tamen, quantum quidem apparet, statim ab illius obitu : cum enim eadem hæc corporis S. Evodii translatio die VIII Julii verosimilius, quo nimirum ejus memoriam, ut mox videbimus, Rothomagensis ecclesia quotannis celebravit, facta fuerit, ipseque ex hac vita die Octobris VIII abiisse credatur : saltem ad annum usque, qui ejus obitum proxime excepit, Andeliaci ejus corpus fortasse substituit. Hanc porro corporis S. Evodii translationem quotannis a Rothomagensibus celebratam fuisse, propterea existimo ; quod hinc quidem compertum habeam, aliquam ejusdem corporis translationem in Rothomagensi diœcesi eo die celebratam olim fuisse : inde vero alterius reliquiarum S. Evodii translationis mentionem nullam invenerim, præterquam Bremacensis : sed hanc translationem a Rothomagensibus quotannis celebratam fuisse, verosimile non est : nec enim Sanctorum translationes, per quas sacris privantur exuviis, sed quibus iisdem dilantur, celebrare solent ecclesie. Si quæ itaque ex his a Rothomagensibus fuerit celebranda corporis S. Evodii translatio, ea profecto fuisse videtur, quæ sacrum ejus corpus Andeliaco Rothomagum fuit deportatum.

festum co-  
luere die VII  
Julii.

14 Porro translatus S. Evodii corporis festum in Rothomagensi ecclesia celebratum olim fuisse, manifestum si ex ejus Missali, anno 1585 editi, in cujus Calendario ad diem VIII Julii hæc leguntur : Translatio S. Evodi, Rothomagensis archiepiscopi. III lectio. Similia habentur in Calendario Breviarii Rothomagensis anni 1578 : at in Breviario lectiones illæ ex Communi, Oratio vero ex die VIII recitandæ præscribuntur. Meminit etiam ejusdem translationis Grævenus ad diem VIII Julii apud Sollerium his verbis : Civitate Rothomagensi. translatio S. Evodi, episcopi confessoris. At Missale mox laudatum Missam eo die recitari solitam exhibet, quam huc transcribo. Sacerdotes Dei Benedicite Dominum etc. Psalm. Benedicite omnia opera Domini Domino etc. Oratio : Deus qui beati Evodi pontificis tui meritis, et cæcis lumen et claudis gressum reparasti, da nobis, quæsumus, ipsius intercessionem per viam salutis incedere, ut ad te lucis auctorem valeamus pervenire. Per etc. Epistola : Omnis Pontifex etc. Grad. Inveni David servum meum etc. Vers. Nihil proficiet inimicus etc : Vers. Disposui testamentum electis meis etc : Evang. Vigilate quia nescitis etc : Offert. Veritas mea et misericordia etc : Secret. Oblationis nostræ munus tua, Domine, et Benedic at et suscipiat ex te : et usque per hanc gloriosa beati Evodi presulis tui oratio liberet a totius peccati macula. Per etc. Comm. Semel juravi etc, Postcomm. Redemptionis nostræ, Domine, satiati commercio : ejus nos, quæsumus, participatione dignos efficiat beati Evodi pontificis quotidiana intercessio. Per Dom. etc.

natale au-  
tem VIII  
Octobris :  
nunc verò s.

15 Ex quibus quidem liquet, translationem reliquiarum S. Evodii in Rothomagensi ecclesia celebrari consuevisse : at hodie mos iste destitisse videtur : vocat enim dies VIII Julii in Calendariis præfixis Breviario Rothomagensi anni 1627, id et anni 1736. Saussayus in Martyrologio Gallicano ad diem VIII Julii sic scribit : Item Suggestione S. Evodii episcopi et confessoris : Viderit verosimiliter alicubi translationem S. Evodii hoc die notari, sed pro Rothomagensi civitate per errorem expresserit Suggestionensem, uti in Opere nostro observatum est ad diem VIII Julii in Prætermis- : non enim ullus hoc nomine fuit Sues-

sionensis episcopus ; nec Evodium Rothomagensem id eo die Suggestione coli novi. Dies præterea alter in citatis ecclesiæ Rothomagensis Missali et Breviariis S. Evodio sacer est, dies nempe VIII vel X Octobris ; ille quidem in Missali anni 1585 et Breviario anni 1578 : hic vero, seu X Octobris in Breviariis annorum 1627 et 1736. Mutationis ratio fuit, non quod dies X Octobris creditus fuerit S. Evodio natalis, sed quod proxime memoratis annis Rothomagensis ecclesiæ Dedicatio, quæ in Kalendas Octobres incidit, cum Octava, quod annis 1578 et 1585 non fiebat, celebraretur : dies vero IX Octobris, SS. Dionysio, Rustico et Eleutherio sacer, celebraretur cum festo in populo : quare Evodii festum, quod simili ritu coli minime consueverat, licet die VIII Octobris obisse credatur, in decimum ejusdem mensis diem translatus fuit.

16 Porro Missale anni 1585, ut Missam S. Evodio propriam exhibet ad diem VIII Julii, ita et die VIII Octobris exhibet Missam Statuit in ejus honorem recitandam : sed Oratio, Secreta et Postcommunio solæ sunt S. Evodio propriæ : eadem videlicet, quas num. 14 jam transcripsi. Breviarium vero anni 1736 unicam tantum exhibet Lectionem S. Evodio propriam, quæ ex Analibus Francorum Cointianis ad annum 544 petita, sic habet : Evodus ecclesiæ Rothomagensi a puero addictus in sede episcopali successit Innocentio, qui S. Victricium habuerat antecessorem. Sanctitatis fama conspicuus obiit Andeliaci, unde corpus ejus Rothomagum relatum est, in ecclesia Majori sepeliendum. Una cum ossibus S. Victricii translatus est Brainam, Successionum oppidum. Locus obscurus antea adeo miraculorum fama fuit illustratus, ut frequenti hominum cœtu, qui eo concurrebant, dilatatus deinceps fuerit et ab incolis auctus. Seculo duodecimo ibidem constructum est canonicorum cœnobium, nomine S. Evodi insignitum, in cujus basilica illius ossa summa veneratione reholuntur. Paulo proximior de S. Evodio lectionem exhibet Breviarium Rothomagense anni 1627 ; at, quod anno 1578 prodidit, novem exhibet lectiones, quas, quia tantum mutilam speciem Actorum referunt, aliunde suppletas accipe, corrigendas tamen in eo ut supra monui, quod Evodium, Clotario I, Francorum regi, contra ac mox memoratæ, ætate æqualem faciant. Ita habent.

17 Prima. Fuit in tempore illo, quo Clotarius, filius inelyti regis Francorum Ludovici (seu Clodovei I) agebat in sceptris : vir quidam nomine Florentinus ex nobilissima fortissimæque Francorum gente progenitus : omni sagacitate et industria, omniumque rerum abundantia præditus, religione etiam sanctæ Christianitatis omnimode ornatus pollebat. Secunda. Uxorem præterea hortatu nobilium amicorum sublimem genere, divitiis et facultatibus abundantem sortitus, cum ea multo tempore mansit. Assiduus itaque Dominum precibus exorabat : ut sic transirent per bona temporalia, ab eo eis concessa, ne amitterent sempiterna. Tertia. Igitur Dei disponente gratia, conjunx ejus, nomine Celina, concepit et peperit filium : cui nomen imposuerunt Evodum : qui in septem gradibus baptismatis septem comprehendit Spiritus sancti donis. Puerilibus igitur annis prætermis- : viris doctis et sapientibus traditur sacris litteris imbuendus. Qui, favente Deo, præ cætera turba sodalium proficiebat ecclesiastico nutrimento.



A 18 *Quarta*. In Rothomagensi etenim civitate : ut Deo omnipotenti devotum servitium exhiberet, a parentibus traditur educandus. Ubi sancte ac juste conversatus : multis virtutibus exornatus præ cunctis effulsit. Erat enim piissimus et in omni suavitate conspicuus : vultu hilaris, fulgentibus oculis, blandus in verbis, virginitate præcellens, corpore pulcherrimus, statura decorus, omni bonitate repletus. *Quinta*. Imitabatur columbæ simplicitatem : et serpentis secundum Dominicum præceptum astutiam. Quia nec simplicitas sine astutia, nec astutia sine simplicitate nobis debet inesse. Quomodo autem utrumque sit habendum, nobis Apostolus insinuat, dicens : Volo vos sapientes esse in bono, et simplices in malo. *Sexta*. Incedebat etiam castitate præinctus renibus, bonorumque actuum insudans operibus. Lucernam tenendo in manibus, proximis lucernam monstrabat. Erat voluntas ejus in lege Domini die ac nocte. Ecclesiarum frequenter terebat limina : et quæ ibi recitabantur, mente intentissima replicans, velut apis prudentissima, flores sacræ Scripturæ sibi recondebat.

B 19 *Septima*. Interea accidit Rothomagensem archipræsulem migrasse ab hoc seculo : et plebem viduatam remanere pastoris subsidio : cleri denique ac populi unanimis intentio beatum Evodum dignum fore acclamabat pontificio : qui sicut bonis actibus præibat cunctos : ita etiam gradu honoris decebat, ut præcelleret universos. *Octava*. Hoc omnis sexus, hoc omnis ætas, hoc omnium voluntas fieri debere adjudicabat : ut tanti meriti Vir eorum fieret rector : qui eos viæ rectæ dogmate nutret. Divinitatis ergo instinctu ad aures regias universæ plebis clamor univocus pervenit : scilicet ut beatum Evodum sibi præponeretur in pontificio. *Nona*. Rex autem hæc audiens, dignumque fore Sanctum tanto honore intelligens : libentissime voluntati eorum præbuit assensum. Eligitur ergo beatissimus Evodus functus \* pontificatus honore universisque hinc atque inde acclamantibus : unanimi voto ad Rothomagensem cum consonis vocibus laudum perducitur sedem. *Quæ hic desunt, suppleo ex Lectione unica Breviarii Rothomagensis anni 1627* : Quod munus episcopale cum per septennium summa cum laude administrasset. C sanctis operibus clarus obdormivit in Domino, et Rothomagi sepultus est in ecclesia Majori Deiparæ virginis titulo dicata. Ad cujus mortui corpus cæcis quatuor lumen restitutum est, multaque alia miracula contigerunt, quibus Servi sui Deus sanctitatem illustravit. Sed illud in primis memorandum : quod ipso exequiarum die triginta rei, qui publico carcere inclusi, ejus se precibus commendarant, vinculis resolutis ac patefactis sponte foribus, inde mirabiliter educti sunt.

S. Evodii reliquæ in monasterio S. Lupi.  
20 *Trecis quoque in monasterio S. Lupi Evodius sacrum cultum obtinuisse videtur ; in quo partem aliquam reliquiarum ejus servatam fuisse lego apud Camuzatum de Antiquitatibus Tricasinis in Miscellaneis Historicis pag. 300 ; ubi etiam de facta earundem anno 1496 inspectione hujusmodi instrumentum refert* : Anno 1496 die Apostol. Simonis et Judæ in mei Jacobi Guenin presbyteri de Lyceyo Lingonensis diœcesis, curati de Novella et Lassicuriæ, capellani capellani Assumptionis B. Mariæ Virginis in ecclesia Trecensi, auctoritate Apostolica publici notarii præsentia, F. Nicolaus Foriot sacræ Theologiæ doctor, hujus ecclesiæ S. Lupi abbas, præsentibus fratribus Oudino Porree Priore claustrali et de

Longo solido, Petro Adelin de Lanis ad nemus, Joanne Saget præposito et Petro Lespagnol thesaurario, visitavit reliquias B. Evodii et reposuit in veteri capsâ, prout eas invenit, quam antiquam capsam reposuit in hac magna capsâ ad Dei et præfati gloriosiss. confessoris gloriam. Signatum Guenin.

21 *Plura de S. Evodii gestis cultuve non reperi : reliquum est, ut Martyrologos aliquot, qui illius mentionem faciunt, paucis exhibeam. Galesinius ex Demochare ad diem viii Octobris ita habet* : Rothomagi, sancti Evodii episcopi et confessoris. *Molanus in Additamentis ad Usuardum* : Apud Rothomagum, beati Evodii præfate urbis episcopi et confessoris. *Martyrologium Romanum* : Rothomagi S. Evodii episcopi et confessoris. *In Annotatis Baronius illum successisse ait Innocentio sub annum 422. Similia ad eundem diem de illo habent Martyrologium Germanicum, Ghinius, Castellanus in Martyrologio Universali, ubi illum Gallice S. Yvoize vocat, sed Brennaci S. Yved dici, et seculo quinto notat obiisse. Saussayus more suo paulo prolixior* : Rothomagi S. Evodii episcopi et confessoris. Hic divinorum eloquiorum scientissimus, insignis prudentia, innocentia, pietate, modestia et pontificalis mentis firmitudine præstans ecclesiæ magno cum animarum fructu præfuit, sanctique Gildardi (imo verisimilius Innocentii) successor, locum, quem sanctitate ornatum reperit, propriæ sanctitatis radiis Flavio (Silvestro potius) dimisit, qui eum in præsulatu secutus est. *Hi omnes S. Evodii ad eundem diem, quo obiisse creditur, videlicet ad diem viii Octobris, qui olim Rothomagi sacer illi fuit, meminerunt. At auctor Martyrologii Rothomagensis, anno 1670 editi, ad diem x Octobris, quo modo Rothomagi ob rationem num. 15 allatam colitur, ita Evodium Andeliaci, quo loco obiit, annuntiat* : In territorio Vulcassino apud Andeliacum, depositio sancti Evodi Rothomagensis archiepiscopi et confessoris ; quæ annuntiatio tum recenter Rothomagensi Martyrologio fuit adjecta, ut indicat signum illi præfixum. Hunc secutus est auctor Martyrologii Parisiensis ad diem pariter x Octobris ita scribens : Apud Andelagum (seu Andeliacum) ad Sequanam S. Evodii, Rothomagensis episcopi. *Addit in margine Circa ccccxxx. Nos Romanum Martyrologium, dum Evodium ad hunc diem retulimus, more nostro secuti sumus.*

AUCTOR  
J. B.

et apud Martyrologos mentio.

E

F



## ACTA

*Ex Ms. Rothomagensi.*

Auctore Anonymo.

*Auctoris  
prologus.*

**B**eatissimi Evodii confessoris Vitam scripturus habitatorem ipsius invoco Spiritum, ut ipse mihi tribuat scribendi facultatem, qui non solum infantium linguas facit disertas, verum etiam brutorum animalium ora in verba resolvit. Valde enim condecet, ut fidelibus populis Sanctorum ad imitandum proponantur gesta, quatenus illorum sequentes vestigia cum ipsis valeant adipisci præmia sempiterna. Quid autem prodest electorum gesta aure

**B** carnis percipere; nisi hæc etiam studuerimus implendo perficere? Imitemur igitur ipsos, qui quondam nostri similes ex parte carnis fuere, ut et nos ad ipsorum similitudinem confirmemur in æterna beatitudine. Superna siquidem charitas Christi, cujus alternantur sidera, nunquam destitit suæ sanctæ Ecclesiæ per suorum electorum merita virtutum ministrare magnalia, quas valde indignum est silentio prætermittere: sed potius excellenter propalare: laus enim Dei est, cum servi glorificentur. His ergo omissis ad narrationem veniamus.

*Nobili loco  
natus Evodius,**a*

**2** Fuit illo in tempore, quod Chlotarius, filius incliti regis Francorum Ludovici agebat in sceptris *a*, vir quidam nomine Florentinus, ex nobilissima fortissimæque Francorum gente progenitus, omni sagacitate et industria, omniumque rerum abundantia præditus, religione etiam sanctæ Christianitatis omnimodis exornatus. Hic juventutis flore multarum virtutum, humilitatis et patientiæ, pietatis et misericordiæ floribus exornatus pollebat. Uxorem præterea hortatu nobilium amicorum sublimem genere, divitiis et facultatibus sortitus, cum omni honestate et casta copulatione cum ea multo tempore mansit: assiduis itaque precibus Dominum exorabant, ut sic transirent per bona temporalia, ab eo sibi concessa, ne amitterent sempiterna. Igitur Dei disponente gratia, conjux ejus nomine Celima *b*, concepit et peperit filium, cui nomen imposuerunt Evodium, qui in septem gradibus baptismatis septem comprehendit dona Spiritus sancti.

*et statui ecclesiastico  
adscriptus.**c**d*

**3** Puerilibus annis præterea prætermisiss, viris traditur litteris sacris imbuendus, qui, favente Deo, præ cetera turba sodalium proficiebat ecclesiastico nutrimento, cœpitque cantu pollere, charitate fulgere, castitate vernare, eloquio coruscare, in omni prudentia decoratus incedere: in Rothomagensi enim civitate *c*, ut Deo omnipotenti devoti cordis servitium exhiberet, ecclesiæ a parentibus traditur educandus; ubi sancte ac juste conversatus, multis virtutibus exornatus, præ cunctis effulsit. Erat enim vir Dei sanctus Evodius piissimus et omni suavitate conspicuus, vultu hilaris, oculis fulgentibus, blandus in verbis, virginitate præcellens, corpore pulcherrimus, statura decorus, omni bonitate repletus. Imitabatur columbæ simplicitatem et serpentis secundum Dominicum præceptum *d*

astutiam; quia nec simplicitas sine astutia, nec D astutia sine simplicitate nobis debet inesse: quomodo autem utrumque sit habendum, nobis Apostolus insinuat, dicens: "Volo sapientes vos" esse in bono, et simplices in malo *e*. Incedebat etiam castitate præcinctis renibus, bonorumque actuum insudabat operibus, lucernam tenendo in manibus proximis lucem ministrabat.

**4** Erat voluntas ejus in lege Domini die ac nocte, ecclesiarum frequenter terebat limina, et quæ illic recitabantur, mente intentissima replicans, velut apes prudentissima flores sacræ Scripturæ recondebat, orabat jugiter pro donis cælestibus, precabatur cum assidua cordis contritione pro salute populi, quem Christus suo pretioso sanguine redemit, jejunabat etiam sæpissime, et si quando cibum sumere contigisset, pane erat exiguo contentus et sale cum assidua potatione aquæ. Si esurientem aliquando videre contigisset, abundantissime reficiebat, et sitientem potabat. Eleemosynis quoque operam dabat, miserorum sublevabat necessitatem, nudos vestiens, algidos calefaciens, infirmos etiam saluberrima consolatione visitando demulcens. Si aliquem mœrentem conspexisset, dulci alloquio consolabatur, viduarum et orphanorum advocatus erat per omnia, et debito oppressis condigno juvamine succurrebat. Pater erat, ut alter Job, pauperum, oculus fuit cæco, pedes claudo et per omnia unanimem se exhibebat.

*cum omni  
virtutum ge-  
nere florere,*

**5** His et hujusmodi virtutibus bonis Evodius coruscans tam Deo complacebat, quam hominibus: interea accidit, Rothomagensem archipræsulem *f* migrasse ab hoc seculo et plebem viduatam remanere pastoris subsidio; cleri denique ac populi unanimis intentio beatum Evodium dignum fore acclamabat pontificio, qui, sicut bonis actibus præibat cunctos, ita etiam gradu honoris decebat, ut præcelleret universos; hoc omnis sexus, ætas omnis, hoc omnium voluntas fieri debere adjudicabat, ut tanti meriti Vir eorum fieret rector, qui eos viæ rectæ dogmate nutriret. Divinitatis ergo instinctu ad aures regias universæ plebis clamor univocus *g* pervenit, scilicet ut beatus Evodius sibi præponeretur in pontificio: rex *g* autem hæc audiens, dignumque fore Sanctum tanti honoris intelligens, libentissime voluntati eorum assensum præbuit. Eligitur ergo beatissimus Evodius functus *\* pontificatus* honore, universis hinc atque inde acclamantibus unanimi voto, atque ad Rothomagensem cum consonis vocibus laudum perducitur sedem.

*Rothomagensium præsul**h**i**\* An functus  
us?**ordinatus,  
non minus  
virtutibus**\* Desideravi  
quid?*

**6** In ingressu ergo illius quanta exultatio universæ plebis occupaverit corda, vix cujusdam eloquentiæ oratoris enarrare valet peritia; referebat enim laudes promiscui sexus populus et ætatis Deo altissimo, et clerici quasi bonæ pecudes alludebant invicem pro pastore, sibi a Deo cælitus collato: vere enim beatus populus, qui talem pastorem ac patronum meruit accipere divinitus, quo sublimato in cathedra, eo quod talem, tantumque recepisset sacerdotem *\* Desideravi quid?* Denique locatus in solio, qualem se erga omnes exhibuerit, vix explicare valet aliquis. Erat enim vultu clarus, sed clarior mente; dulcis eloquio, mansuetissimus conversatione. Præibat



A Præibat gregem commissum pastor egregius, tendebat ad Christum Pontifex beatissimus, ad quem desiderabat, ut perveniret omnis grex sibi commissus: tanta enim circa eum charitas erga cunctos exercebat, ut in terris positus in cœlestibus habitaret: quæcumque enim discipulis præcipiebat vitanda, in suis factis judicabat non agenda: erat in sermone ejus erudita expositio, in facie angelica visio, in dispensatione quoque largissima humanitatis gratia refulgebat. Thesaurus cœlo condebatur, ubi eos invenire posset, quando terrenis solutus vivere felicius inciperet cœlestibus; diligebat namque Deum toto corde et virtute et proximum tamquam seipsum, spernens omnia, præter quod erat gratia divina. Eleemosynam sane non negligebat inter alias virtutes; quapropter Scriptura testatur: Sicut aqua ignem, ita eleemosyna hæc extinxit, si qua illi inerant, humanitatis peccata.

h  
piscopo propriis.

7 Die quadam cum plures ad eum pauperes advenissent, et eleemosynam postularent, vir Dei Evodius per ministros agnovit, quod amplius, quam duos aureos nummos non haberet: deferri sacculum jubet, Jesum prece tacita invocavit; illico virtus divina affuit in sacculo, aurum crevit, tantaque illic nummorum est inventa pecunia, quanta præ foribus pauperum stabat caterva. Facile hoc præstitit, qui quater denis annis Israëliticam in heremo turbam pavit. Nec enim mirum, si ille inclitus artifex, qui solem extendit radio invocatus a fideli servulo, aurum fudit in saculo, ut ea, quæ fecit pro Famulo, nota fiant in sæculo. Adveniente vero quodam quadragesimali tempore, nemo valet enarrare, quas cruce, quæ supplicia sibi ipse indixerit, quantæ inacerationi semet dederit, in orationis videlicet studio, in sanctæ prædicationis alloquio, in jejuniis, in vigiliis, in eleemosynarum largitate ac multimodis virtutum exercitiis. Cum spirituali gaudio sanctum Pascha expectabat, in quinta vero feria cœnæ Dominicæ, absolutione populi fideliter expleta, sacris se induens vestibus una cum clericorum caterva oleum sacrum, chrisma cum balsamo consecravit, quo die superveniente multitudo sacerdotum, qui parochiis ecclesiæ Rothomagensi subjacentibus i, ut oleum cum chrismate ad ecclesiam sibi commissam deferret, ministri ejus minus cauti absque jussu archipræsulis omnem eis chrismatis liquorem dederunt, præterquam quod fuerat positum in ampulla ad reservandum. Die ergo Sabbati dum sanctus archipræsul Evodius Missarum solemnia celebraret, advenit hora explendi sacramentum baptismi et jussit sibi exhiberi pixidem chrismatis, cumque ab acolytho præsentaretur, Christi Jesu Domini virtus notum fecit magnifice populo, quanti apud eum meriti idem Præsul haberetur.

quem prodigis.

8 Oblatus quippe est illi a parentibus ab infantia mutus puer, pro quo omnipotentis Dei clementiam solo prostratus exorans, cum se relevasset a pavimento, sumpto sacro in manibus chrismate, digito diinxit in ore ejus, et perunxit linguam cum signo crucis, qui statim audiente populo locutus est, et magnificabat in voce exultationis magnitudinem Dei omnipotentis: populi autem hæc audientes et videntes replebantur gaudio, et magis ac magis roborabantur in fide. Præstitit etiam Deus alia innumera miracula per Servum suum, quæ ob ni-

miam prolixitatem, ne fastidium audientibus generem, a nobis prætermittuntur. Nam cum in ergumenis rogaretur, et ille ob jactantiam suam simularet agere k, pietate tandem victus, adduci ad se eos jubebat et tantummodo signo crucis super illos edito sine ullo tactu sanitati pristinae reformabat. Illo absente multi de virga pastoralis, quam manu ferre consueverat, signati, daemonibus illico fugatis, sanitati sunt restituti. Nam et de stratu ejus si quis ægrotus quippiam abstulisset, erat præsens medicamentum febri-  
tantibus.

A ANONYMO.

9 Præterea et variis infirmitatibus oppressis in nomine Dei omnipotentis cum virtute orationis vir Dei sanctissimus Evodius auxilium salutis obtinuit. Quodam etiam tempore accidit, ut, civitas Rothomagus igne succensa, pene totius urbis excidium minaretur incendium. Cives, hoc videntes, celeriter ad eum confugiunt petentes, ut Dei misericordiam exoraret, ut tam magno liberarentur exterminio. At ille in locum, ubi vehementer ignis inerat, pergens, orationem cum lacrymis fudit, et signo crucis contra flammam facto, ita Domini virtute extinctus est ignis, ut veluti fumus illico deficeret. Talibus ac tantis virtutibus flagrans beatus Dei Pontifex Evodius, advenit tempus, quo pius Dominus remunerationem laborum Servi sui reddens de præsentis seculo ad se vocaret.

quorum aliqui

10 Abierat enim idem Sanctus ad Andeliacum l, diocesis suæ vicum, scire cupiens, qualiter clerici ibidem commanentes ecclesiasticum implerent officium. Ubi aliquantisper commoratus, a modica febre pulsatus, viribus corporis cœpit repente destitui. Intellexit protinus Vir sanctus, tempus migrationis suæ imminere, convocataque cleri ac populi multitudine, exhortabatur eos, ne a fide Christi omnino deviant, sed mandatis ipsius implendis operam darent, eleemosynæ atque pietatis actibus insisterent, miserorum necessitatibus subvenirent, infirmorum visitationibus insudarent, orationibus sanctis die ac nocte vacarent, dilectionem Dei et proximi ante omnia servarent, et quod pati quis non vult ab aliquo, nec ipse faciat alicui, sed quod Dominus in Evangelio præcepit facientes, quæ vultis, ut faciant vobis homines, et vos facite illis. Similiter tunc universi elevantes voces ad sidera, cum magnis singultibus clamabant, dicentes: Cur nos deseris, Pater sancte? Petimus obnixi, ne nos deseras, ne, te pastore amisso, morsibus luporum petamur, At ille, manu innuens, ut tacerent, tandem facto silentio, cum magna hilaritate mentis Eucharistiam suscepit et, cunctis flentibus, hoc tantum voce respondit: Valet, filioli mei charissimi in pace, viscera mea.

corpus mortuum, et flos, aut,

11 Cum hoc dixisset, muniens se signo crucis tradidit beatam animam in manus angelorum, perpetuo Christo victuram. Tunc itaque corpus sanctissimum honorifice plebs olosericis involventes imposuerunt feretro, elevantesque illud nobiles viri ex clero et populo ad Rothomagensis urbem tumulandum in beatæ semper Virginis ecclesia cum magno deferunt psallentium choro, in ipso vero introitu civitatis triginta rei tenebantur catenis ferreis vincti, qui agnoscentes sancti Viri corpus ibi deduci, exorabant clementiam Salvatoris, ut in eis ostenderet meritum sui Confessoris. Mox illis orantibus et vincula franguntur et ostia carceris reserantur et sic liberati Deo gratias resonabant.

Sanati



A. ANONYMO. Sanati sunt etiam in ecclesia cæci quatuor, claudi decem et octo. Sepultus est autem Sanctus Dei in ecclesia beatæ Mariæ semper Virginis ubi sedes episcopalis m, cum magno tripudio laudis ejus in Christo dormitio extitit octavo Idus Octobris, qui cum Patre æterno etc.

## ANNOTATA.

- a Clotarius, filius Clodovei, ab anno 511 regnare in Gallia exorsus fuit, obiitque anno 561. Itaque seculo videmtaxat S. Evodius in Rothomagensi cathedra collocatus fuerit, si his ejus Actis stantum sit. At longe antea floruisse Evodium, verosimilius est ex dictis in Commentario prævio numm. 3 et 4.
- b Alibi lego: Celina.
- c Primaria Normannicæ in Gallia provinciæ civitas est.
- d Matt. 10, v. 16: Estote ergo prudentes, sicut serpentes et simplices sicut columbæ.
- e Ep. ad. Rom. cap. 16, v. 19.
- f Verosimilius is fuit Innocentius, ut habent B Acta Archiepiscoporum Rothomagensium in Maillonianis veteribus Analectis, anno 1723 Parisiis typis edita. Vide Commentarium prævium num. 4.
- g Puta Clotarii, filii Ludovici seu Clodovei I, ex mente hujus biographi.
- h Tobie cap. 4, v. xi: Eleëmosyna ab omni peccato et a morte liberat.
- i Supple: Præerant, aut quid simile.

k Si hæc recte in apographo nostro sic habeantur, ita videntur intelligenda, ut Evodius similes occasiones vitare voluerit, ne immodicis, ut sibi persuadebat, hominum de se laudibus ansam daret, ita ut non propriam, sed suorum, præsulis sui sanctitatem efferentium, jactantiam vitare voluerit.

l Andeliacum locus est ut scribit Valesius in Notitia Galliarum, venerandæ antiquitatis, vulgo Andely sur Seine, seu Andeliacum ad Sequanam, quod Sequana non procul inde fluit, dictus, distansque Rothomago leucis circiter septem.

m Andeliaco Rothomagum delatum S. Evodii corpus in cathedrali templo servatum fuit, dum Brennacum translatum fuit metu ingruentium Normannorum, ut opinatur Pommerayus, versus annum 842. S. Evodii translatio olim, ut idem Pommerayus scribit, Rothomagi celebrata fuit die 8 Julii: non ea, ut apparet, qua corpus ejus Rothomago Brennacum fuit translatum: sed potius ea, qua Andeliaco Rothomagum primo delatum fuit; cum tamen hæc ante mensem Julii, paulo post ejus obitum, qui Idibus Octobris hic contigisse dicitur, facta fuisse videri possit; suspicabitur forte quis, S. Evodii corpus, crebrescentibus ejus prodigiis, e tumultu postea elevatum, et solemnem supplicationem circumlatum, honorificentiorique lipsanoteca inclusum, solennitati huic, die VIII Julii olim Rothomagi celebratæ, occasionem præbuisse.

## DE S. PELAGIA

PENITENTE HIEROSOLYMIS

## COMMENTARIUS PRÆVIUS

C. B.

## § I. Sanctæ ab aliis distinctio, memoria in Fastis sacris, probatæ fidei Acta edenda.

ANNO CIRCI-  
TER CDLVII.  
Sancta, quæ  
a binis Pe-  
lagiis jam  
datus ter-  
tiaque ad-  
huc danda,

A d hunc ipsum diem jam duas inter Prætermis-  
missos sanctas Pelagias, quarum altera ad  
IV Maii, altera ad XI Junii diem in Opere  
nostro data est, retulimus, et tamen hic modo alia  
adhuc S. Pelagia commemoranda restat, hodie, non  
Græcorum tantum, ut illæ, sed Latinorum et-  
iam aliarumque nationum Fastis sacris inscri-  
pta, ac imprimis quidem in Martyrologio Ro-  
mano hodierno paucis hisce verbis annuntiata:  
Jerusalem sanctæ Pelagiæ, cognomento Pœni-  
tentis. Quam certo hæc a duabus illis, Præter-  
missis inter hodie, ut dixi, jam recensitis, di-  
stingatur, luculentissime, quæ in Historico de  
earundem postrema Commentario ad dictum Ju-  
nii diem IX Janningus noster assert, evincunt;  
ut plura, quo id probatum dem, hic disserere,  
necesse non sit. Nec verbis etiam admodum mul-  
tis opus est, ut eamdem S. Pelagiam, hic dan-  
dam, probemus diversam tum a S. Pelagia, in  
Hieronymianis codicibus, plurimisque aliis Fa-  
stis sacris ad XIX Octobris diem memorata; tum  
etiam a Margarita, ab Arturo a monasterio e  
Petro de Natalibus in Catalogo lib. 9, cap. 37,  
et e Jacobo de Voragine in Legendis Sanctorum

cap. 146 in Gynecæum sacrum hodie illata, quæ,  
seculo relicto virique habitu assumpto, Pelagium  
sese quod el Sancta nostra ex dicendis fecit,  
nuncupavit. Pelagia enim, Fastis sacris quam-  
plurimis ad XIX Octobris inserta, martyrio coro-  
nata vitam hanc mortalem terminavit, quod de  
Pelagia nostra, utpote quam dicenda in pace quie-  
visse ostendent, dici non potest.

3 Quod autem ad Margaritam, quæ, seculo re-  
licto virique habitu assumpto, Pelagium sese nun-  
cupavit, jam spectat, etsi etiam Margaritæ no-  
mine ab Antiochenis Sanctam nostram, ante-  
quam sese, vitæ improbiæ ac impuri cœno ex-  
cusso, ad Dominum converteret, vocatam aliquan-  
do fuisse, edenda, de quibus infra, Acta fidem  
indubitam faciant, illam tamen a Margarita,  
apud Petrum de Natalibus et Jacobum de Vora-  
gine memorata, certissime esse diversam, quis-  
que haud difficulter comperiet, qui, quæ bini hi  
scriptores de Margarita sua memoriæ produnt,  
cum edendis, quæ, quemadmodum mox docebo,  
fidei undequaque probatæ sunt, Sanctæ nostræ  
Actis contulerit. Margarita quidem, quæ ab Equi-  
lino et Jacobo de Voragine atque ex his ab Ar-  
turo

atque a Mar-  
garita, quæ,  
ut illa, viri-  
rum fingens,  
Pelagium se  
nominavit,  
distinguitur.



**A** turo refertur, a S. Marina, ad xvii Julii diem apud nos jam data, quæ et S. Margarita nuncupatur, virique sub habitu, non secus ac Equilini Margarita, delituit, fortassis haud distinguitur, uti ibidem in Appendice 1, Sanctæ hujus Actis subjecta, Sollerius noster docet; verum Sanctam illam, nomine Marinam, utut etiam Margarita nuncupetur, idemque præterea quantum ad rem Græce Pelagia, quod Latine Marina, significet, cum Pelagia nostra, quæ et ipsa ex dictis Margarita aliquando nuncupata fuit, esse eadem, nihil omnino evincit; imo vero alteram ab altera, contra ac quidam opinati sunt, omni dubio procul esse diversam, palam fit ex ambarum Actis, uti quisque, qui isthæc vel obiter evolverit, nullo negotio deprehendet. Nec quidquam porro aliunde occurrit, ut Sanctam nostram, Margaritam etiam aliquando dictam, vel cum Equilini Margarita, vel cum Marina, quæ et Margarita, utcumque assereres eadem.

**B** Verum in Martyrologii, quod S. Hieronymi nomine circumfertur, apographis, a Florentino, Dacherio Sollerioque nostro vulgatis, quædam etiam hodie annuntiat S. Pelagia, quæ cum sancta nostra Pelagia eadem haud sit, revocatur in dubium. Sollerius noster in hodiernum, quem Usuardus suppeditat, Sanctorum laterculum ita inter cetera observat: Pelagiam aliquam in Hieronymianis (hodie nempe) memorari, certum est; an pœnitentem illam, quæ Hierosolymis a Baronio adscribitur, dubitat Florentinus. Nobis in re obscura nihil hactenus licet decernere. Satis verosimile, Usuardum nomen Pelagiæ ex Hieronymianis accepisse, cui pro arbitrio peccatricis cognomen addiderit, quod ea inter synonymas esset notissima. Cum Pelagia nostra martyrio haud occubuerit, sed in pace, ut supra jam monui, vitam finierit, certo eam esse diversam a Pelagia, Hieronymianis hodie inscripta, pronuntiarî posset, si martyrem in hisce exhiberi constaret. Verum id undequaque certum haud apparet. Hæc enim, ut Florentinus in Hieronymiana a se edita apographa hodie observat, in Lucensibus horum libris sola seu a martyribus Dionysio, Januario, Faustino, Martiale, Privato, Eraclio et Juliano sejuncta recenseri videtur.

**C** in vetustissimo Epternacensi apud laudatum Florentinum apographo, cui Richenoviense, a Sollerio nostro tomo vii Junii una cum aliquot aliis contractionibus Hieronymianis apographis vulgatum, accurate omnino quantum ad id, quod ad rem hic facit, congruit, ita hodie Antiochiæ Pelagia sola seu a dictis martyribus sejuncta memoratur: Antiochiæ Pelagiæ, et alibi Juliani, Martialis, Privati, Faustini. Jam vero, cum hæc ita habeant, utcumque sane, num martyr existat ac proin an a Pelagia nostra distinguatur, quæ hodie in Hieronymianis celebratur, Pelagia, dubitari posse videtur.

**D** Attamen, cum plura equidem, quæ Hieronymianum Pelagiam, cum martyribus supra dictis conjunctam, Antiochiæ annuntient, quam quæ illam solam seu ab iis sejunctam ibidem commemorant, Hieronymianorum apographa inveniuntur, nec ullum ex his seu pœnitentis seu peccatricis cognomentum, Sanctæ nostræ tribui solitum, Pelagiæ suæ adjungat, martyrem hac designari ac proin Sanctam a Pelagia nostra distinctam, mihi saltem, quod et Florentino, utut dubitanter locuto, visum est, verosimilius apparet,

maxime cum in eodem supra laudato Epternacensi apographo ad præcedentem mensis hujus diem Pelagia etiam præfatis martyribus Antiochiæ adjuncta legatur hoc modo: In Antiochia Dionisi episcopi, Januarii, Faustini, Martialis, Privati, Eracli, Juliani, Pelagiæ; licet autem annuntiatio hæc quantum ad diem, quo fit, viliosa, ut Florentinus recte observat, existat, simul tamen in eodem Epternacensi apographo Pelagiam hodie absque adjunctis sibi martyribus mendose annuntiarî, magis magisque verosimile efficit. Adhæc, quod, Pelagiam, Hieronymianis hodie insertam, a nostra distingui, argumento etiam est, in universis fere horum apographis, quæ, quibus Sancti locis obierint, non etiam quibus cultum obtinuerint, notare solent, Antiochiæ illa annuntiat; nostra autem Pelagia, non Antiochiæ, sed Hierosolymis obiit, licet interim in harum civitatum priori aliquamdiu versata, nataque etiam forsitan sit, uti Acta edenda commonstrant.

**E** Verum, ut ad aliud jam progrediar, quantumcumque etiam, Pelagiam Hieronymianis hodie inscriptam, de qua simul et martyribus, Dionysio videlicet, Januario, Faustino, Martiale, Privato, Eraclio et Juliano, quos pleraque, ut jam docui, Hieronymiana apographa ei adjungunt, infra ex instituto tractabitur, a Pelagia nostra esse diversam, ex omnibus jam dictis appareat, Usuardum equidem Pelagiæ, quam annuntiat, nomen ex Hieronymianis accepisse, eique pro arbitrio Peccatricis cognomen, quod hæc inter homonymas esse notissima, eademque cum Pelagia, Hieronymianis hodie inscripta, esse ei visa sit, adjunxisse, sat mihi cum Sollerio nostro supra laudato verosimile apparet. Ea sedet sententia, quod ex antiquis seu classicis Latinorum Martyrologis nullus omnino, qui ante Usuardum floruerit, Pelagiam quampiam ad viii Octobris diem commemoret. Georgius quidem in hodiernis suis in Adonis Martyrologium, a se illustratum, observationibus ait, Et Adoniana apographa præ oculis habere potuisse Usuardum. Verum quæ qualiavere Adoniana apographa intelligit? An pura? An additionibus, ab ipsomet Adone haud factis, aucta? Cum Adonianum Martyrologium Usuardino (Adi in sua ad hoc postremum Prefatione num. 160 Sollerium nostrum) haud multo sit antiquius, pura, ni fallar, apographa, seu quæ non alios Sanctos, quam quos ipsemet Ado in concinnatum a se Martyrologium intulisset, complecterentur, verosimillime intelligit, Adonianamque proinde esse Sanctam nostram seu ab ipsomet Adone in Martyrologium, quod hic contexit, fuisse illatam, existimat.

**F** Verum hæc illius opinio mihi parum verosimilis apparet: Præterquam enim quod ab omnibus tribus prioribus Adonis editionibus, quarum primam Lipomanius, secundam Mosander ac tertiam denique Rosweydlus adornavit, qualiscunque etiam Pelagia hodie absit, nec in ullis, qui penes nos magno numero exstant, Mss. Adonianis codicibus, si unum Lobicensem exceperis, Pelagia nomen comparet. Ait quidem Georgius, Pelagiam, quæ et dicta est peccatrix, in codicibus suis memorari; verum cum hi, uti ipsemet in Prefatione, Adoni suo præmissa, num. 5 fatetur, tres tantummodo sint, eorumque antiquior seculo duntaxat ac proin ducentis circiter annis post Adonem, qui seculo ix floruit, exaratus fuerit, quis seu hunc seu alios duos additionibus, aliena manu factis, loco non uno auctos, a vero isthoc hu-

apographis,  
non tamen  
etiam contra  
ne Georgius  
sentit.

et Adone pu-  
ro in Usuar-  
dianum Mar-  
tyrologium  
revertit.







A alios, qui pondus hisce addere (neque enim vel antiquum, quod Genebrardus anno 1592 vulgavit, Græcorum Kalendarium, vel horum Fasti sacri breviores alii quidquam fere præter nudum Sanctæ nomen subministrant) nati utcumque sint, Græcis usurpatos haud inveniam, ad Russos modo et Syros, apud quos præterea Sanctæ memoriam in veneratione esse comperio, jam venio.

Russicæque  
præterea in  
Fastis Ku-  
lendarioque  
item Syri-  
co celebra-  
ta

11 Ac Russi quidem seu Slavo aut Mosco-russi in suo Slavo-russico, quod, latinitate a nobilissimo Barone de Sparvenfeld nobis donatum, Ms. servamus, menologio, in Ruthenico, quod Moscuæ anno 1688 Georgius David, Societatis nostræ sacerdos, missionarium ibidem agens, ad nos misit, Synaxario, itemque in Ephemeridibus Græco-moscis, tam metricis quam figuratis, prelo ante Operis nostri tom. I Maii vulgatis, Sanctam nostram hodie, titulo etiam seu epitheto, e quo non de alia homonyma agi intelligitur, passim adjecto, commemorant, licet interim paucissimis duntaxat verbis ubique id faciant: quod vero ad Syros, apud quos Sancta natales fuit sortita, jam spectat, in Calendario Syriaco seu Chaldaico,

B quod anno 1624 Romæ fuit excusum, linguaque Italica a Simone Moyse, collegii Maronitici ibidem alumno donatum, penes nos Ms. exstat, ita ad hunc diem notatur: Sanctæ Pelagiæ Antiochenæ. Idem etiam in eodem, prout id Gratiassimonius Maronita, ab Henschenio nostro haud raro memoratus, Latinum nobis fecit, dicto Kalendario Syriaco seu Chaldaico fit, nomine tamen Pelagiæ paululum corrupto. In sacro quidem monumento illo sive prout Italice a Simone Moyse, sive prout Latine a Gratiassimonia est versum, nihil omnino, quod de Sancta nostra potius, quam de altera sancta Antiochena, ei homonyma, sermonem esse, prodat, adjungitur; verum cum sacri tum Latinorum, tum Græcorum ac Russorum fasti, supra magno numero jam recensiti, unanimi consensu (Hieronymianis tamen, quæ quamnam hodie Pelagiam memorent, e supra dictis est dubium, apographis exceptis) non aliam hodie Pelagiam, quam nostram commemorent, de hac quoque in præfato Syriaco seu Chaldaico Kalendario agi verosimillimum, ne dicam, indubitatum, mihi apparet, idque vel ex eo maxime, quod Sancta Antiochena, Sanctæ C nostræ homonyma, non alia, quam quæ martyr sit, noscatur, idemque Kalendarium, dum Sanctam seu Sanctum, qui martyrio vitam finiit, consignat, Martyris ei titulum soleat adjungere, nec tamen hunc Pelagiæ, quam hodie recenset, adjungat.

auctorem  
etiam, qui  
optima fide  
Vitam ejus  
Græce con-  
scripsit, est  
nata.

12 Adhæc tota late Syria, imo et Asia universa Sancta nostra, ut apparet, præ reliquis omnibus sibi homonymis Antiochenis sanctis mulieribus nominis celebritate, e severissimæ pœnitentiæ operibus, quibus vitæ præteritæ noxæ eluit, comparata, quam maxime enituit; ut, cum in memorato Calendario, in quo ad hunc VIII Octobris diem Pelagia signatur, ad nullum prorsus alium totius anni diem hoc nomen recurrit, Sanctam nostram potius, quam aliam quancumque homonymam per id hodie designari sit æstimandum. Nominis porro, ut alio orationem jam vertam, celebritatem tantam, quantam dixi, acquisivisse S. Pelagium, aliis peccatricem, aliis pœnitentem cognominatam, nemo unus mirabitur, qui Vitam ejus seu Acta conversionem ejusdem plane mirandam, severissimamque, quæ hanc excepit, pœnitentiam exponentia, evolverit Litteris ea con-

Octobris Tomus IV.

signavit, qui cum in stupenda Pelagiæ conversione partem primo habuisset, testis etiam deinde oculatus, uti ipsemet loco non una indicat, et pœnitentiæ, per eam actæ, et felicitis e vivis excessus exstitit, Jacobus quidam, S. Nonni, Edesseni, uti infra docebo, episcopi, diaconus. Acta ergo illa, utpote ab auctore æquali, qui etiam, quæ scribit, suismet oculis pleraque conspexerit, integram omnino (quod utinam et de aliis Sanctorum nonnullorum Actis pronuntiare fas esset!) fidem merentur. Auctoris porro sinceritatem styli etiam, quo scripta sunt, simplicitas juxta ac gravitas plurimum commendant, nec ullum, qui eadem carpat, scriptorem recentiorem, utul etiam crisi severiori addictum, invenire quivi.

13 Græce, ut apparet, primitus fuere conscripta, Latineque deinde ea reddidit, qui quis fuerit aut qua ætate floruerit, compertum haud habeo, quidam Eustochius, ut fidem faciunt versionem ejus apud Rosweydam præmissi quatuor hi versiculi:

Verba sacerdotis tanti et celata Latinis

Eustochius Christi transtuli subsidio.

Sed vos, lectores, mecum pensate laborem,

Et memores nostri fundite verba Deo.

Versio illa seu Eustochii lucubratio, qua primænam Vitam Græcam sat accurate exprimi, eruditi autumant, apud Surium in Trimestri quarto, Rosweydamque in Vitis Patrum pag. 376 et aliquot seqq. exstat vulgata. In Mss. nostris tribus optimæ notæ codicibus membranaceis diversis, quorum primus P Ms. 17, secundus P Ms. 18 ac tertius denique O Ms. 19 signatur, Latine etiam exstat Sanctæ nostræ Vita, a Jacobo diacono conscripta, verum Eustochii, quos mox recitavi, versibus initio destituta, nec mirum: etsi enim cum lucubratione Eustochiana in substantia apprime congruat, in verbis tamen phrasibusque, quibus hanc exprimit, tantopere ab illa dissonat, ut non possit non habere interpretem, ab Eustochio distinctum. Differt quidem ab hoc ille, qui quis fuerit aut quandonam floruerit, edicere pariter haud possum, in adjunctis etiam nonnullis: verum isthoc, quod inter ambos intercedit, discrimen tantum non est, ut alteruter ob id vel interpretis parum fidi notam, vel etiam interpolatoris nomen mereatur. Mihi interim non minus anonymi illius interpretis, quam Eustochii versio arridet. Utinam modo primariæ Vitæ Græcæ, cujus Latina, ut jam indicavi, exemplaria tot habeo, exemplar vel unum esset ad manum! Ita enim, ultra præstet versio, uti etiam num ubique auctoris sensum apte expresserit nihilque contra accuratæ interpretationis leges seu Eustochius seu anonymus interpretes peccarit, dijudicare tutius liceret, ipsamque illam lucubrationem Græcam, quo et hoc lector ipsemet facere posset, oculis ejus ad Commentarii hujus calcem subjicerem, nova etiam interpretatione, si fortassis nec Eustochii, nec anonymi interpretis versio placeret, ex adverso secundum receptam apud nos, dum Acta Græca edimus, consuetudinem proposita.

14 Exstant quidem apud nos Pelagiæ, cognomento pœnitentis seu etiam peccatricis, Vitæ duæ diversæ Græco idioma exarata; verum ambæ, non ipsamet primæna Sanctæ Vitæ, sed hujus duntaxat sunt paraphrases, quarum altera anonymum, altera Metaphrastem, uti Allatio de Simeonum Scriptis, aliisque videtur, habet auctorem.

36 Ac

Varia hujus  
Latina  
penes nos ex-  
stant exem-  
plaria, duæ-  
que etiam  
Vitæ Græcæ

F

sed hæc pri-  
mæna Vitæ  
Græcæ para-  
phrases duntaxat



AUCTORE  
C. E.

Ac prior quidem, quæ, hisce inchoata verbis τὸ γε-  
γονός πρᾶγμα ἐν ταῖς ἡμέραις ἡμῶν, in codice nostro  
signato † Ms. 193 exstat, primariæ Vitæ Græcæ  
paraphrasis dumtaxat esse videtur, tum quod ser-  
mones, qui ultro citroque a Sancta ac aliis habiti  
fuisse in Vita, a Surio iterumque a Rosweydo  
typis vulgata, narrantur, multo auctiores pro-  
lixioresque, quam in hac sint, exhibeat; tum  
etiam quod in ea auctor sub finem narret, factum  
esse, ut, cum Hierosolymis, quo sese loca sacra  
visendi causa contulerat, adhuc versaretur, S. Pe-  
lagia, quam tum simul Nonni episcopi sui, jussu  
inviserat, diem extremum clauserit, rei que hujus  
fama mox late fuerit vulgata: hoc autem ab ipso-  
met eodem auctore, cum Pelagiam secunda vice  
invisens mortuam eam reperisset, factum fuisse,  
Eustochius in Vita, Latinitate a se donata, refe-  
rat: quod enimvero, si in primæva Vita Græca,  
diem extremum, dum hujus auctor Hierosolymis  
versaretur, clausisse Sanctam nostram rei que  
hujus famam mox late fuisse vulgatam, dumtaxat  
fuerit notatum, absque additamento, a fidi  
B interpretis sinceritate penitus alieno, facere haud  
potuit Eustochius, qui, quamvis quidem primæ-  
vam Græcam Sanctæ Vitæ ubique fortassis in  
lectioris etiam momenti rebus omnino accurate  
haud exprimat, nusquam tamen a sinceri inter-  
pretis officio recedere deprehenditur.

ambæ sunt;  
atque hinc,  
non illas,

15 Quod vero ad Vitam, a Metaphraste ador-  
natam sequentibusque hisce verbis, γυναικίαν ἀπε-  
τήν τῆς τῶν ἀνδρῶν οὐδὲν ἀπολειψέισαν, inchoatam, jam  
spectat, hanc vel ex eo, quod abs hoc scriptore,  
qui antiquiora, quæ expolienda suscepit, Sancto-  
rum Acta, ulut interdum, stylo mutato, contra-  
ctiora, subinde tamen etiam prolixiora reddidit,  
concinnata sit, Vitæ vetustioris esse paraphra-  
sim, rix non indubitatum apparet. Adhæc easdem  
plane, e quibus Græcam Sanctæ nostræ Vitæ, in  
codice nostro † Ms. 193 exstantem, primævæ Vitæ  
Græcæ dumtaxat esse paraphrasim, jam nunc  
ostendi, notas præferi, uti quisque, qui illam vel  
apud Surium vel apud Lipomanum, qui ambo  
illam Latine vulgarunt, consuluerit simulque  
cum Sanctæ Vita, a Rosweydo in Vitis Patrum  
edita, contulerit, haud difficulter comperiet. Id  
tamen inter Vitam, quæ in codice nostro † Ms.

C 193 exstat, alteramque, quæ a Metaphraste con-  
fecta est, discriminis intercedit, quod prior stylo  
admodum humili ac simplici; posterior contra  
stylo quam maxime sublimi ac limato sit con-  
scripta. Hinc porro atque ex aliis, quæ de ambæ-  
bus hisce lucubrationibus supra jam dixi, conse-  
ctarium apparet, ut Metaphrastes, non primæ-  
vam Græcam Sanctæ nostræ Vitæ, ab Eustochio  
Latine redditam, sed alteram illam, quæ hujus ex-  
dictis paraphrasis dumtaxat est, atque in codice  
nostro † Ms. 193 exstat, stylo suo expolierit, para-  
phrasticæque reddiderit, seu potius, paraphrastæ  
anterioris paraphrasim ornatiùs expresserit.  
Verum, utcumque hoc habeat, tam una quam  
altera lucubratio a primæva Græca Vita nimium  
recedere videtur, quam ut magno in pretio sit ha-  
benda typisve ad Commentarii hujus calcem recu-  
di mereatur.

sed Latinam  
dumtaxat  
Vitæ  
Rosweydi  
editione  
eandem.

16 In Bibliothecæ regis Franciæ codicum Mss.  
Catalogo, tom. 2 Parisiis anno 1740 excuso,  
variè assignantur Mss. codices, in quibus S. Pe-  
lagiæ Vita, hisce verbis τὸ γεγονός πρᾶγμα in-  
choata, continetur; verum haud parum dubito,  
num ab exstante, de qua jam actum, in codice  
nostro † Ms. 193 Pelagiæ Vita multum differat.  
Adhæc initium illud cum initio, quod primæva

Vitæ Græcæ versio, seu ab Eustochio, seu ab al-  
tero interprete anonymo adornata, exhibet, nulla  
ratione, ut apparet, congruit. Curare itaque, ut  
illa describeretur atque ad nos transmitteretur,  
operæ pretium non existimavi, cumque Vitæ  
Græcæ, quæ, ut jam monui, penes nos exstant,  
prelo dignæ haud videantur, reliquum est, ut so-  
lam Vitam, e primæva Vita Græca Latine reddi-  
tam, ad Commentarii hujus calcem recudam; at-  
que id quidem ex aliquo e tribus nostris supra  
memoratis, qui invicem dumtaxat in aliquot haud  
magni momenti lectionibus discrepant, codicibus  
Mss. præstarem, si Latinam, quam hi exhibent,  
versionem, ab interprete anonymo factam, ver-  
sione ab Eustochio facta certo prætare, haberem  
comptum; verum cum res secus habeat, appro-  
bationemque apud eruditos omnes jam tulerit  
Eustochianaversio, Latinam Sanctæ Vitæ, quam  
hæc, a Rosweydo jam edita, proponit, Commen-  
tario huic subungere, satius existimavi. Id adeo  
re etiam vera præstiturus sum, atque ita qui-  
dem, ut lectiones præcipuas, quibus Eustochiana  
versio a versione, in codicibus nostris exhibita,  
discrepat, maximeque eas, quibus hæc illa aut  
contra, facta ambarum collatione, præstare vi-  
debitur, in Annotatis, Vitæ ex more subjicien-  
dis, assignaturus sim, binis etiam penes nos ex-  
stantibus, quas supra memoravi, Vitis Græcis in  
subsidium, ubi opportunum id judicaro, addu-  
ctis.

## § II. Quandonam Sancta ad Domi- num fuerit conversa, diemque deinde extremum clauserit.

Sub Numeriano imperatore, uti in elogio, e  
Smagnis Græcorum Menæis supra recitato, Sir-  
letianoque, quemadmodum ibidem monui, me-  
nologio notatur, non floruisse S. Pelagiam, vel  
ex eo liquet, quod, quæ a Jacobo diacono in Vita  
edenda, fide, ut jam docui, undequaque dignis-  
sima, narrantur, Ecclesiam tunc, cum floruit, F  
plenissima, in pace ac tranquillitate, qua cer-  
te ante seculum quartum seu Constantini Magni  
ætatem garisa haud fuit, exstitisse, apertissime  
prodant; Numerianus autem imperii habenas  
jam inde ab anno 284 gesserit, eodemque etiam  
anno violenta morte e vivis ereptus illas deposue-  
rit. Adhæc, cum non nisi octo circiter mensibus  
(adi ad annum 284 num. 2 et 3 Pagium in Cri-  
ticis) Numerianus imperarit, quis sub hoc im-  
peratore, quæ de Pelagia a Jacobo diacono re-  
feruntur, quadrienniique circiter spatio, uti ex  
iis, quæ hic num. 20 et seqq. scribit, consecrarium  
apparet, tenuerunt, sat apte collocari posse, exi-  
stimet, etsi etiam Pelagiam seculo tertio floruisse  
tantisper daremus? Quid quod nullum prorsus  
(neque enim, qui Sanctam anno circiter 280  
obiisse ait, Petri de Natalibus, utpote scriptoris  
nimis recentis, Catalogum hic moror) seu scri-  
ptum seu monumentum satis antiquum fideque  
utcumque dignum, quod Menæis Sirletianoque  
Menologio, Sanctam nostram cum Numeriani  
imperio conjungentibus, vel in speciem suffrage-  
tur, possit afferri? Verum quo seculo quæve ætate  
quæ de Pelagia a Jacobo diacono memoriæ produn-  
tur, ac nominatim quo anno circiter ejus ad Do-  
minum

Sanctam, quo  
certa sub Nu-  
meriano  
haud floruit.



**A** *minum Conversionem felicemque e vivis excessum evenisset statuemus?*

*conversum fuisse a Nonno. in sedem Edessensem Ibae*  
 18 Nicephorus *Historia ecclesiastica* lib. 14, cap. 30 sic scribit: Ecclesiae vero Edessenae divinus ille praefuit Nonnus, qui primariam in urbe Antiochena Mænadem verborem persuasione adductam, et praeter opinionem omnem Deo consecratam, nympham et sponsam purissimam illi representavit, pro Margarita Pelagiam eam cognominans, in qua certe meritoque aliquis divini iudicii pelagus admiretur. Ita ille; qui cum de viris illustribus, qui sub Theodosio Juniore floruerunt, loquatur, Nonnum, qui convertit Pelagiam, tunc floruisse, docet. Baronius porro in hodiernis suis ad Mrl. Romanum Annot., laudato eodem, quem jam recitari, Nicephori textu, ita subjungit: Errant, qui eam (S. Pelagiam videlicet) referunt ad tempora Numeriani, dicuntque hanc ad Christum conversam a Nonno, qui et Hyppolitus dictus habetur, episcopo Portuensi; hæc enim superius (ad xxii nempe Augusti diem) refellimus. Nonnus

**B** enim, qui eam convertit, fuit episcopus Edessenus, substitutus in locum Ibae, ut scribit Liberat. diacon. in Breviar. cap. xii, cumque ille sedem recepisset in Consilio Chalcedonensi, Nonnus remansit Antiochiæ commendatus a synodo Maximo episcopo Antiocheno, ut constat ex eodem concilio Act. x. Porro ille eum praefecit ecclesiae Heliopolis ad Libanum positæ, cujus meminit Sozom. Hist. lib. xv, cap. ix. Diversa ab ea est alia Heliopolis, quæ est in Ægypto, quæ Alexandrino, et non Antiocheno subdito est episcopo. Porro idem Nonnus postmodum redditus est ecclesiae Edessenæ, ut apparet ex epistola episcoporum illius provinciae, scripta pro comprobatione concilii Chalcedonensis ad Leonem imperatorem. Exstat tom. 2 Concil. novæ edit. pag. cccxlii.

*anno 449 substituto, Baronius primum eade causam movit:*  
 19 Nonnus Edessenus episcopus, a Baronio hic memoratus, Mrl. Romano ad 2 Decembris diem est inscriptus; in Ephesina autem pseudosynodo anno primum 449 celebrata, in qua impius Dioscorus, patriarcha Alexandrinus, humana omnia divinaque jura pessumdedit, in Ibae, Edessenæ episcopi, locum, ut Liberatus diaconus tom. 5 concil. editionis Labbeanæ col. 759 in Breviario Historico fidem facit, fuit substitutus, cumque deinde a sede illa, Iba in eam restituto, per æcumenicum anni 451 Chalcedonense concilium (adi hujus apud Labbeum tom. 4 Concil. col. 676 et seq. Actionem 10) fuisset amotus, eandem deinde, cum Ibae obitu anno circiter 457 vacua esset effecta, pariter recuperavit. Palam id fit ex eo, quod epistolæ, quam ad Leonem imperatorem, cum hic ad episcopos omnes de Chalcedonensi concilio eos interrogans epistolam encyclicam eodem anno 457 (adi tom. 15 Monument. Eccl. Tillemontium) dedisset, provinciae Osroënæ episcopi scripserunt, subscriptus primo loco, uti apud Labbeum tom. 4 Concil. col. 917 videre licet, reperitur Nonnus episcopus Edessenæ metropolis: quæ cum ita habeant, nec Nonnum ante annum 449 fuisse episcopum, ullo ex capite apparuit, consecrarium sit, ut ex opinione, quam verbis proxime recitatis Baronius proponit, Pelagia certe, utpote, ut statuit, a Nonno illo, sancto Edessenæ episcopo, conversa, non citius quam eodem anno 449 ad fidem simul atque e vitæ impuræ sordibus ad Dominum fuerit adducta. Atque hæc quidem clarissimi illius scriptoris opinio veritati apprime, si tamen, quod de Heliopoli-

tano Nonni episcopatu complectitur, excipias, est consona, uti infra ostendam; verum illam postea in Annalibus ad annum 451 deseruisse videtur.

20 Ibi enim sic scribit: Exstat rei gestæ (conversionis S. Pelagiæ) præclara historia, scriptis mandata a Jacobo diacono Heliopolis: ubi cum dicatur idem Nonnus, (qui nempe a Nicephoro verbis supra huc transcriptis Edessenus episcopus fuisse Pelagiamque convertisse traditur) fuisse episcopus ejusdem Heliopolis Phœniciae civitatis, subjectæ episcopo Antiocheno, in dubitationem adduci possunt, quæ a Nicephoro (adi hujus verba, num. 18, data) scripta sunt; num videlicet idem iste sit ille Nonnus cum eo, qui a Dioscero pro Iba substitutus fuit episcopus Edessæ et postea inde, restituto Iba, rejectus, et traditus Maximo Antiocheno, a quo potuerit creari episcopus Heliopolis. Etenim qui Pelagiam Nonnus convertit, primus ante hæc tempora fuisse videtur episcopus Heliopolis: nam ista in Actis illis de eo leguntur a pravo dæmone proclamata: Non tibi sufficiunt triginta millia Saracenorum, quos mihi abripuisti, et baptizasti? Non tibi sufficebat, me ejecisse de tuis Heliopolitanis: quoniam, cum et ipsa civitas esset mea, et omnes, qui in ea habitabant, me adorarent, tu mihi abripuisti et obtulisti Deo tuo. Hæc ibi. Ceterum ante Nonni hæc tempora constat fuisse ejusdem civitatis episcopum, nomine Josephum, qui huic interfuit concilio Ephesino æcumenico sub Cyrillo Marimus episcopus Heliopolis subscriptus habetur. Liqueat insuper ex epistolis S. Joannis Chrysostomi, jam olim Phœnices habuisse ecclesias, et monachos illuc profectos ad conversionem gentilium ibi degentes, persecutionem tamen ab illis esse passos, ut dictum est pluribus superiori tomo, ut plane appareat, ante Nonnum hunc, alium ejusdem nominis Euangelium prædicasse circa ejusdem Joannis Chrysostomi tempora.

21 Baronius itaque opinionem, qua, S. Nonnum, primo Edessenum, post Heliopolitanum ac dein iterum Edessenum episcopum, ad Dominum convertisse S. Pelagiam, prius ex dictis existimarat, postea, uti ex ejus jam recitatis verbis apparet, idcirco potissimum mutavit, quod Nonnus, qui Pelagiam convertit, non tantum episcopus Heliopolitanus, sed et primus episcoporum omnium, qui sedem hanc occuparint, ex iis, quæ in Vita edenda legerat, existisse ei sit visus, diuque ante annum 449, quo Nonnus a sede Edessena amotus ad Heliopolitanam deinde fuerit promotus, episcopus Heliopoli, Marimus nempe, qui concilio æcumenico, anno 421 Ephesi celebrato, interfuit, sedisse inveniatur. Verum nec episcopum Heliopolitanum existisse, nec, etsi hoc daretur, episcoporum omnium, qui sedem hanc occuparint, primum fuisse Nonnum, qui Pelagiam convertit, ex edenda hujus Vita apparet. Nihil enim aliud, unde hoc postremum possit contendere, in lucubratione isthac, qualis Baronio præluxit, occurrit, quam quod pravus dæmon Nonno episcopo, qui Pelagiam convertit, proclamasse memoretur, Non tibi sufficebat, me ejecisse de tuis Heliopolitanis; quoniam cum et ipsa civitas esset mea, et omnes, qui in ea habitabant, me adorarent, tu mihi abripuisti, et obtulisti Deo tuo, sicque Heliopolim, antequam eam Nonnus, qui Pelagiam convertit, episcopi munere gubernaret, totam

AUCTORE  
C. B.

verum postea, uti ex verbis ejus hic recitatis liquet.

opinionem ex eo, quod diu ante annum 449 Heliopoli fuisse episcopum, primumque ibi

F



AUCTORE  
C. B.

totam ethnicam fuisse, episcopumque proinde ibidem ante Nonnum non sedisse, indicari videatur. Verum jam inde a Constantini Magni ætate, quemadmodum Eusebius lib. 3 de Vita Constantini cap. 58 et Oratione de laudibus Constantini cap. 18 docet, episcopum nacta fuerat Heliopolis. Quod cum ita sit, simili rationandi modo posset concludi, jam inde etiam ab eadem ætate Nonnum episcopum, qui Pelagiam convertit, Heliopoli sedisse, hancque adeo Sanctam ad Dominum fuisse conversam, quod tamen nec ipse Baronius admittit, utpote Nonnum, qui S. Pelagiam convertit, sub Joannis Chrysostomi tempora seu sub seculi quarti finem, cum hic Phœnicibus per monachos, quos eo misit, Evangelium prædicavit, Heliopoli demum sedisse, verbis proxime recitatis indicans.

sedisse Nonnum, qui Pelagiam convertit, existimaret, perperam mutavit :

22 Quid ergo? Non fuit, cur ex eo, quod, quæ in edenda S. Pelagiæ Vita proclamasse cacodæmon adversus Nonnum episcopum narratur Heliopolim totam ethnicam seu a veri Dei cultu paulo ante Pelagiæ conversionem existisse alienam, indicare videantur, primum illum Heliopolitanorum fuisse episcopum ac prom ante Marimum, qui sedem illam anno 431 occupavit, sedisse, existimaret Baronius. Quid ni enim factum esse queat, ut Nonni episcopi, qui Pelagiam convertit, ætate Heliopolis, cum antea ad veram Christi fidem fuisset adducta, ad idolorum iterum cultum esset reversa? Petrus, Alexandrinus episcopus, apud Theodoretum Historiæ ecclesiasticæ lib. 4, cap. 22 in epistola, ibidem recitata, refert, qui largitionum comes, nomine Magnus, Valentis augusti, qui ab anno 364 ad annum usque 378 Romani imperii habenas tenuit, mandato non paucos Alexandria veros Christi cultores, quod Arianorum impietatem detestarentur, nec ullo modo a sententia abduci possent, variis exquisitis tormentis dire torserit. ac deinde subjungit: Fatigatus igitur (largitionum comes nimirum) in infligendis, quæ subinde excogitabat, tormentis, cum universus populus crebro ingemisceret ac lugeret, crudelis iste et ab omni sensu humanitatis alienus, convocatis iterum turbis incompotis ad tumultuandum assuetis, eos (impietatis Arianæ osores) ad iudicium seu potius ad paratam condemnationem vocat juxta urbis portum, gentilibus ac Judæis multas adversus eos acclamationes magna mercede conductas ex more jactantibus; cumque ipsi manifestæ Arianorum impietati cedere nolissent, universo populo ante prætorium lamentante, sententiam in eos profert, ut Alexandria excedentes in urbem Phœnices Heliopolim migrent; in qua ne audire quidem nomen Christi ullus incolarum sustinet. Sunt enim omnes simulacrorum cultores.

Heliopolitani enim, postquam jam habuissent episcopum, ad idolorum cultum sunt reversi,

23 Valente ergo imperante seu illo temporis spatio, quod inter annum 363 et 379 intercessit, ethnici adhuc idolorumque cultui addicti exstiterunt Heliopolitani universi. Nec est, cur id mirum cuiquam appareat; etsi enim, quemadmodum Eusebius locis supra cit. docet, Constantinus Magnus Heliopoli ecclesiam, presbyteris etiam ibidem et diaconis cum episcopo, qui supremo solique vero Numini sacra facerent, constitutis, erexerit, legeque insuper lata, ne urbis illius cives, qui idolorum ac Solis nominatim, a quo nomen civitati eorum erat inditum, et Veneris cultui erant addictissimi, in posterioris hujus falsi numinis honorem uxores filiasque suas, ut facere solebant, peregrinis prostituerent, severis-

sime inhibuisset, paucissimi tamen ex illis ad frugem meliorem fidemque Christianam adducti tum fuisse videntur, aut, si res secus habeat, plurimi haud dudum post ad vomitum atque ad pristinam impietatem rediere. Etenim quo tempore Julianus Apostata imperium tenebat seu anno 362 et sequenti Christianis longe numero ii, qui idola colerent, erant superiores, eoque progressi sunt audaciæ, ut, quo de lata adversus priscum impiumque mulieres suas peregrinis prostituendi morem lege vindictam quodammodo sumerent, virgines Christo sacras, coitione facta, nudas in foro, ut Sozomenus lib. 5, cap. 10 refert, palam exponere non formidarent. Deinceps porro non tantum sub Valente, sed et sub Theodosio idolorum cultores fuerunt. Cum enim hic, qui ab anno 379 ad annum usque 395 imperavit, idolorum delubra penitus dirui jussisset, strenue illi pro suis tuendis dimicarunt, uti idem Sozomenus lib. 7, cap. 15 docet.

24 Adhæc S. Joannes Chrysostomus Homilia 68 in Matthæum, quam is vel anno circiter 395, ut vult Tillemontius, vel potius, ut Homiliarum, a Stiltingo nostro in historico, quo ejusdem gesta ad XIV Septembris diem illustravit, Commentario statuta exigit, anno circiter 390 aut sequenti pronuntiavit, civitatem sceleratissimam Heliopolim appellat. Atque ita ex omnibus jam dictis liquet, Heliopolitanos, etiamsi jam inde Constantini Magni ætate seu seculi quarti initio episcopos ac presbyteros habuissent, idolorum tamen cultui pertinacissime propemodum etiam usque ad ejusdem seculi finem certo mansisse addictos. Quod cum ita sit, factum etiam esse potest, ut etiamsi anno 431, quo concilium Ephesinum celebratum fuit, Heliopolitanis episcopus, nomine Marinus, annoque 451, quo concilium Chalcedonense celebratum fuit, episcopus aller, Josephus cognominatus, præfuerit, idolorum tamen cultui, si non omnes, maximo tamen numero adhuc adhæserint; unde sane fit, ut, etiamsi paulo ante factum per Nonnum episcopum Pelagiæ conversionem Heliopolim totam fuisse Ethnicam, in Vita edenda indicetur, primum illum fuisse Heliopolitanorum episcopum consecrarium ex hac non sit. Et vero ut ad id, quod supra tantisper dedi, jam veniam, ne quidem, Heliopolitanorum unquam S. Nonnum, qui Pelagiam convertit, fuisse episcopum, ex eadem Sanctæ nostræ Vita potest confici. In hac quidem, prout apud Suri-  
um, stylo mutato, paraphrastice reddita, Colonia Agrippinæ exstat vulgata, Jacobus, qui eam conscripsit, Nonnique episcopi diaconum in lucubrationis illius serie plus semel sese appellat, Heliopoleos diaconus in titulo, quem præfert, e vetustis, ut additur, Mss. codicibus etiam vocatur, hincque Baronius potissimum ac præterea ex eo, quod in Vita ejusdem editione, quæ ei præluxit, cacodæmon, Non tibi sufficebat, me ejecisse de tuis Heliopolitanis, adversus Nonnum episcopum, qui Pelagiam convertit, proclamasse narratur, Heliopolitanum hunc fuisse episcopum, existimavit.

Nonnumque unquam fuisse Heliopolitanum episcopum, ne quidem

25 Verum hæc, quæ apud Surium ante Vitæ Prologum leguntur, verba, Auctor est Jacobus diaconus Heliopoleos, habeturque in vetustis Mss. codicibus, ita accipienda videntur, ut iis, non de diaconi Heliopolitani titulo, sed de ipsamet Sanctæ Vita, a Jacobo diacono conscripta, quæ in vetustis Mss. codicibus habeatur, sermo institatur. Ut sit, Auctor sese plus semel in lucubratione illa

Nonnum



A Nonni episcopi diaconum, *nuspian* etiam Heliopoleos diaconum, appellat. Adhæc Roswey-  
dus Vitæ ejusdem editioni, quam in *Vitis Pa-*  
*trum* pag. 376 et aliquot seqq. exhibet, inscrip-  
tionem hanc Auctore Jacobo diacono, interprete  
Eustochio etc. præfigit, nec ullam editionis, Colo-  
niæ Agrippinæ a Surio adoratæ, tituli que mox  
relati, in quibus Jacobus, Vitæ auctor, Diaconus  
Heliopoleos vocatur, mentionem facit: quæ omnia  
faciunt, ut in animum inducam, diaconis Heliopoleos  
titulum, quem Suriana editio præfert, pulem esse profectum vel ab ipsomet Surio, vel  
ab altero, qui Heliopolis episcopum quidem Non-  
num, Jacobum vero ejusdem civitatis diaconum  
existimarit ex eo, quod Heliopolim, cum  
tota esset dæmoni ob idolorum cultum addicta,  
a Nonno episcopo, qui Pelagiam convertit, ad  
Dominum fuisse adductam, e pravi spiritus  
dictis, in edenda ejusdem Sanctæ nostræ vita  
num. 16 occurrentibus, intelligeret, iisque, utpote  
sequentia verba, Non tibi sufficebat, me ejecisse  
de tuis Heliopolitanis, in editione, qualis Ba-  
ronio (adi ejus num. 20 verba) præluxit, com-  
plectentibus, ad Nonnum spectasse Heliopolitani  
indicentur.

potest con-  
fici. Pela-  
giam por-  
ro.

26 Verum perperam omnino fecit id ille: et-  
enim non tantum editio Rosweydia et Suria-  
na, verum etiam tres diversi, qui penes nos ex-  
stant, optimæ notæ codices membranacei Mss.  
pro illis dæmonis verbis, postremo recitalis,  
habent dumtaxat: Nonno tibi sufficebat Heliop-  
olis tota etc, aut, Non tibi sufficebat Heliop-  
olis tota etc; huic autem lectioni suffragatur  
præterea, quæ in codice nostro † Ms. 193 ex-  
stat, Græca Sanctæ nostræ Vita, utpote in qua  
sequentia, quæ textui huic respondet, ver-  
ba occurrunt: οὐκ ἠρξῆς σοὶ ἡ Ἡλιούπολις ὅλη,  
etc: non tibi sufficebat Heliopolis tota? Quod  
autem ad Heliopolitanorum conversionem, a  
Nonno episcopo, qui Pelagiam convertit, fa-  
ctam, jam spectat, nec ex illa, utut reipsa facta,  
Heliopolitanorum episcopum hunc fuisse, potest  
concludi, uti ex supra dicendis patescet. Deter-  
minemus modo, quandonam tandem et Heliop-  
olim ad fidem adduxerit, et Pelagiam a vitæ im-  
puræ sordibus ad Dominum Nonnus episcopus  
converterit. Idne forsitan, ut Baronius, priori  
mutata sententia, quam in suis in *Martyrologium*  
*Romanum* Annotationibus primum tenuerat, in  
Annalibus (adi ejus verba num. 20 huc tran-  
scripta) existimasse videtur, eo ipso tempore, quo  
Phœnicibus convertendis S. Joannes Chrysosto-  
mus operam dedit, seu seculo quarto propemodum  
jam elapso everserit? Id equidem mihi nullo ex  
capite verosimile apparet. Nullus enim, qui tum  
uspian sederit, nominis hujus episcopus vel in  
Conciliorum Actis vel in scriptoribus ecclesiasti-  
cis occurrit.

quæ a mu-  
liere pecca-  
trix ne  
deinde pœ-  
nitente, a  
Chrysosto-  
mo memo-  
rata distin-  
guatur,

27 Nec est, quod reponas, mulieris peccatri-  
cis, quæ ætate sua ad Dominum fuerit conversa.  
Joannem Chrysostomum Homilia 68 in Mat-  
thæum, sub seculi quarti finem, ut supra jam  
docui, Antiochiæ recitata meminisse, hancque,  
cujus nomen nuspian Sanctus ille Pater prodit,  
cum Sancta nostra videri posse eandem. Etsi  
enim de muliere ista Chrysostomus sequentem  
hunc loquatur in modum, Annon audistis, quo-  
modo meretrix illa, quæ lascivia omnes superabat,  
omnes postea pietate vicit? Non de illa loquor,  
quæ in Evangeliiis fertur, sed de illa, quæ no-  
stro ævo ex Phœniciæ civitate, omnium ne-  
quissima, fuit. Ilæc quippe meretrix apud nos

erat, primasque in scena tenebat, cujus nomen  
ubique celebrabatur, nec in nostra urbe tantum,  
sed usque ad Cilicas et Cappadocas; hisce autem  
ex verbis de muliere peccatrice primum ac deinde  
pœnitente, quæ eadem fuerit cum Sancta nostra,  
videri utcumque queat facere sermonem, multa  
tamen mox, ex quibus hanc ab illa distinguen-  
dam nemo ambigat, idem sanctus Pater adjun-  
git: Ac primo quidem mulier, de qua loquitur,  
maleficis, ut ait, uti artibus a plurimis fuit  
æstimata, nec corporis tantum forma, sed et ve-  
neficiis retia sua, quo in hæc incautos attrahe-  
ret, expandit. Adhæc in virginum monasterium  
sese recepit mulier, a Chrysostomo memorata, in  
eoque, cum inde eam nec submissi ab urbis præ-  
fecto milites extrahere, potuissent, perseveravit  
usque ad ultimum vitæ suæ finem, quam tandem,  
cum longa multorum annorum pœnitentia pecca-  
ta sua eluisset, felicissimo obitu terminavit; quæ  
omniū aut certe pleraque in S. Pelagiam, quam  
Nonnus episcopus convertit, non satis quadrant,  
uti quisque, qui ejus Vitam edendam evolverit,  
satis perspiciet.

28 Jam vero, cum ex his omnibus, quin me-  
morata a S. Joanne Chrysostomo mulier primum  
peccatrix ac dein pœnitens diversa sit a Sancta  
nostra, dubitandum haud appareat, nec hujus  
tamen, quæ non minus quam altera argumen-  
to ejus erat accommodata, in Homilia plus se-  
mel jam laudata, in qui auditores suos ad spem  
bonam de peccatorum suorum remissione, si pœ-  
nitentiam de his agere voluerint, concipiendam  
hortatur, mentionem faciat, est sane, cur San-  
ctæ nostræ historiam, cum Homiliant illam S.  
Chrysostomus diceret, seu ex dictis anno circiter  
291, nondum accidisse arbitremur. Verum cum  
nec etiam paulo serius, ut jam dictum, evene-  
rit, quo tandem anno circiter ad Dominum fuis-  
se S. Pelagiam conversam, statuimus? In pseu-  
do-synodo Ephesina, anno 449 celebrata, Non-  
num quemdam, agente Dioscoro, patriarcha  
Alexandrino, in locum Ibæ, Edesseni episcopi,  
fuisse substitutum, e Liberato diacono, qui id  
apud Labbeum tom. 2 Conciliorum in Breviario,  
a se adornato, refert, habetur compertum. Adhæc  
Ibam, exauctoratum Edessenum episcopum, anno  
451 in sedem suam fuisse in concilio Chalcedonensi  
restitutum, e decima hujus Actione apud Lab-  
beum tom. 4 Conciliorum col. 676 et seq. certum  
etiam est, uti et tunc Nonnum, qui partem in il-  
legitima sua ad sedem Edessenam promotione  
habuisse nuspian asseritur, Maximo, patriarchæ  
Antiocheno, quo curam de eo haberet, e concilii  
Patribus fuisse commendatum. Porro, Iba an-  
no 457 (adi ad annum 451, num. 53 Pagium  
in Criticis) e vivis sublato, sedem Edessenam  
vel dicta anno 457 vel seq. recuperavit idem  
Nonnus, ut provinciæ Osroënæ episcoporum,  
quæ apud Labbeum tom. 4 conciliorum col.  
917 exstat, epistola, ad Leonem imperatorem  
tunc data Nonnique, tamquam Edessenæ metro-  
polis episcopi nomine notata, indubitatum fa-  
cit; hunc autem Nonnum esse illum ipsum Non-  
num episcopum, qui, quemadmodum Jacobus  
diaconus in edenda S. Pelagiæ Vita memorizæ  
prodit, e monasterio Tabennosiatarum ob ritæ  
sanctitatem extractus, ad episcopatum fuit pro-  
motus Sanctamque nostram convertit, verosimil-  
issimum apparet.

Nonno  
Edesseno.  
Ibæ substitu-  
to, reipsa  
fuisse con-  
versam.  
E

29 Ea mihi sedet sententia, tum quod eam  
Theophanes in editionis Parisiensis anni 1655  
Chronographia pag. 19 ac post eum Nicephorus  
Callistus



AUCTOR  
C. B.  
verosimillimum apparet, nec ab opinione hac, quod Nonnus, qui Pelagiam convertit.

*Callistus in Historia Eccl. a se contexta loco supra cit. diserte tradant, tum quod Nonnus episcopus, a Nonno Edesseno jam memorato distinctus, cui S. Pelagiæ conversio, aliaque de eo per Jacobum diaconum narrata aptius queant attribui, in Historiarum monumentis haud occurrat. In hanc porro sententiam, in Martyrologio Romano ad 2 Decembris diem etiam consignatam, præter Pagium in Criticis ad annum 451, num. 52, manibus pedibusque modo etiam abeunt eruditi alii unanimi consensu omnes, Baroniusque etiam eandem; a qua tamen, ut apparet, perperam ex jam dictis, postea descivit, amplexus primum fuit. Nec video, quid solidi, quo deserenda ostendatur, supra jam objectis possit adjungi. An forte, quod Nonnum equidem, qui Pelagiam convertit Heliopolitanum fuisse aliquando episcopum, tradita de eo in Sanctæ Vita exigant, nec tamen Nonnus, qui sedem Edessenam post Ibam occupavit, Heliopolitanus umquam exstiterit episcopus? Sane Nonnum Edessenum ecclesiæ Heliopolitanæ, antequam ad sedem illam, Iba vita functo, promoveretur, numquam præfuisse episcopum, velle solis Ecclesiæ canonibus, qui episcopum ab una ecclesia ad aliam transferri vetabant, sat certum apparet; omnino autem indubitatum evadit ex eo, quod Phœniciæ secundæ episcoporum epistolæ, anno 458 ad Leonem imperatorem datæ atque apud Labbeum tom. 4 concil. col. 921 et seq. exstanti, subscriptus inter primos, qui epistolam istam signarunt, reperiatur Petrus Heliopolitanus episcopus, qui profecto, si Nonnus ex episcopo Heliopolitano Edessenus metropolitæ, vel anno 457 vel seq. factus fuisset, nomen suum inter primos epistolæ isti subscriptos Patres, utpote uno dumtaxat anno ad episcopalem dignitatem erectus multisque proinde illorum ætatis aut certo promotionis ad episcopatum prærogativa verosimillime inferior, notaturus haud fuisset.*

Heliopolim ab idololatriæ cultu abstraxerit, recordandum apparet.

30 Nonnum itaque, Edessenum episcopum, ecclesiæ Heliopolitanæ, antequam ad sedem illam promoveretur, numquam præfuisse episcopum, extra controversiam enimvero positum videtur. Verum quid tum? Ut Nonnus episcopus, qui S. Pelagiam convertit, ecclesiam Heliopolitanam episcopi munere aliquando gubernarit, edenda Sanctæ nostræ Vita neuliquam requirit. Ex iis quidem, quæ cacodæmon contra Nonnum declamasse in hac narratur, Heliopolim fuisse ab hoc antistite ad veram Christi fidem conversam, intelligitur; verum quid ni Heliopolim Nonnus, etiamsi civitatem hanc episcopus haud moderaretur, adducere ad Christum potuerit? Nonne civitates plures, imo et regiones integræ, ab iis etiam, qui illarum episcopi haud erant, ad fidem leguntur adductæ? Nonnus, cum a sede Edessena, restituto in hanc Iba, anno 451 a concilio Chalcedonensi fuit amotus, simul fuit, ut jam docui, ab ejusdem concilii Patribus Patriarchæ Antiocheno Maximo, quo ejus necessitatibus prospiceret, commendatus; hic autem Nonnum in honore habuit, dignitatemque episcopalem, uti apud Labbeum tom. 4 Conciliorum col. 677 videre licet, illi servavit. Hinc factum reor, ut patriarcha Antiochenus, etsi quidem Nonnum episcopum nulli prorsus patriarchatus sui sedi præfecerit, episcopi tamen regionarii loco eum quodammodo habuerit, atque ad existentes adhuc in patriarchatu suo variisque locis dispersos ethnicos, quod virum esse apostolicum spirituque Dei plenum nosset, ab idololatriæ cultu abstrahendo

Christoque adjungendos adhibuerit. Atque D ita quidem Nonnus is ab anno 451, quo ex dictis a sede Edessena fuit amotus, ad annum usque 457 aut seq., quorum altero eandem recuperavit, episcopus manserit nulli certæ sedi affixus; cum autem Jacobus diaconus sedem episcopalem, quam Nonnus, a quo Pelagiam conversam, refert, occupavit, nusquam in Vita edenda exprimat, idque tamen, si quam ille tunc occupasset, vel uno saltem loco facturus fuisse videatur, fuerit verosimillime Nonnus episcopus, qui Pelagiam convertit, nulli etiam, cum id fecit, certæ ac determinatæ sedi affixus; quod iterum hunc a Nonno Edesseno supra memorato non esse diversum, argumento est, iisque proinde, quæ num. 29 adducta sunt, addi debet. Hoc adeo hic adhuc notasse contentus, qui et quando, ut Nonnus Edessenus Pelagiam converterit, sit factum, pergo exponere.

31 Maximus patriarcha Antiochenus, ut Jacobus Diaconus in Pelagiæ Vita edenda fidem facit, concilium celebravit, atque ad id patriarchatus sui episcopos, Antiochia haud procul remotos convocavit; ut autem hos inter fuerit Nonnus, a sede Edessena amotus patriarchæque Antiocheni curæ commendatus, qui tum forte haud procul Antiochia commorabatur, factum facile esse potest, reque etiam ipsa id factum, statuendum e supra dictis videtur, ut etiam ibidem illum ad Dominum Pelagiam convertisse, aliaque præterea gessisse, quæ Jacobus diaconus in Vita edenda Nonno episcopo, a se memorato, adscribit. Verum cui circiter Christi anno isthæc omnia ac nominatim Sanctæ nostræ conversionem innectemus? Ex iis, quæ adversus Nonnum episcopum cacodæmon, cum S. Pelagia ad Dominum primum esset conversa, proclamasse, a Jacobo Diacono in vita narratur, fuisse a Nonno, priusquam Pelagia ab eo converteretur, triginta Saracenorum millia ad fidem conversa, sacroque lavacro expiata ac Christo consecrata, certum omnino est; quod cum ita sit, Nonnusque, qui non prius, quam cum a sede Edessena anno ex dictis 451 fuisset amotus, Saracenorum conversioni sese addixisse videtur, unum saltem, ut apparet, alterumve annum tol illorum millibus convertendis impendere debuerit, Sanctam nostram a Nonno ad Dominum fuisse anno circiter 453 aut 454 conversam, sat verisimile apparet. Hinc porro jam fluit, ut, cum triennio dumtaxat aut paulo serius, ut Vita edenda fidem facit, post suam conversionem ad Dominum migrarit, non serius verosimiliter, quam anno circiter 457 vitam hanc mortalem cum immortali commutarit. Hæc porro Sanctæ nostræ mortis epocha adhuc confirmatur ex eo, quod Jacobus Diaconus Hierosolymis, qua in civitate dum versaretur, Pelagia obierat, Antiochiam post hujus obitum, uti in tribus nostris optimæ notæ codicibus Mss. membranaceis indicatur, sese contulerit, hincque appareat, Nonnum, dum Sancta obiit, sedi Edessenæ, quod anno 457 vel seq. ex dictis factum, redditum nondum fuisse; neque enim alias Jacobus, qui Nonni diaconus erat, sese Antiochiam, sed Edessam recta collaturus fuisse videtur.

Sanctæque adeo conversio anno circiter 455, morsque anno circiter 457 signanda videtur.

E

F

Q



### § III. Sanctæ apud varias gentes cultus; sacrarum ejus reliquiarum translatio.

Sancta, quæ  
Officio eccle-  
siastico a  
Græcis ho-  
die cultur.

Quam insigni apud Græcos cultu Sancta nostra hodieque gaudeat atque olim etiam fuerit gavis, palam est tum e S. Sabæ Typico, in quo Officium ecclesiasticum de S. Pelagia hodie recitandum præscribitur, tum etiam ex magnis Græcorum Menæis excusis, in quibus cum elogio supra dato hodie etiam conjungitur Officium itidem ecclesiasticum, quod de S. Pelagia, meretrice nempe, uti ibidem vocatur, est totum, si paucas dumtaxat ei immixtas Sanctorum aliorum commemorationes, quæ brevibus eorumdem elogiis adduntur, precesque aliquot, pro quotidiano Græcorum more ad sanctissimam Virginem Mariam directas, exceperis. Speciminis loco Odam seu orationem, qua Officium inchoatur, lectoris oculis, reliquis prætermis, lubet subjicere, addita etiam ad calcem interpretatione Latina. Sic habet: Ἐγκρατεῖα τὸ σῶμα σου, Πελαγία, νεκρώ-  
σασα, τὴν ψυχὴν ἐξώσας καὶ ἐκόσμησας, καὶ διακτίσας  
Πνεύματος σουτὴν ἀπέτελεσας, καὶ συνήφθης μουσικῶ τῷ  
νυμφίῳ καὶ κτίστῃ σου, ὃν ἐδέξαι. ἐκ φθορᾶς καὶ κινδύ-  
νων λυτρωθήσῃ τούς ἐν πίστει ἐκτελοῦντας τὴν ἀεισι-  
έαστον μνήμην σου. Dum abstinencia corpus tuum, Pelagia, mortificasti, animam vivificasti atque ornasti, teque Spiritus habitaculum fecisti ac Sponso tuo mystico et Creatori adjunxisti, quem, ut a corruptione et periculis, qui tuam commemorationem, perpetuo venerandam, in fide celebrant, immunes evadant, interpella. Nec tantum Officio ecclesiastico, verum etiam templo, in honorem suum Constantinopoli exstructo, Sancta nostra honorata fuerit, si veritati modo opinio, in quam Cangius tandem concessit, sit consona.

nec tamen  
etiam tem-  
plum, Con-  
stantinopoli  
sibi sacrum,  
habuit, a  
Russis etiam

33 Hic enim scriptor, postquam templum, quod Pelagiæ alicui sacrum Constantinopoli extitisse a Cedreno asseritur, Pelagique a Zonara vocatur, in Constantinopoli sua Christiana lib. 1, num. 26 Pelagiarum Tarsensi martyri attribuerat, id postea in suis ad Zonaram Annotationibus Pelagiæ Pœnitenti seu Sanctæ nostræ ascribendum existimavit: verum perperam, uti in Historico de S. Pelagia, virgine martyre Antiochena Commentario ad 1x Junii diem, quo Sancta hæc Martyrologio Romano exstat inscripta, dataque apud nos jam est, Janningus noster num. 25 et quatuor seqq. recte ostendit, ibidem etiam omnia, quæ, ut templum illud vel Pelagiæ nostræ vel alteri homonymæ adjudicetur facere possunt, scitissime colligens, suumque etiam de singulis ferens judicium, ut plura de re illa hic proferre opus non sit, lectoreque ad Janningum remisso, ad aliud modo, quod ad Sanctæ cultum spectat, fas sit procedere. Apud Russos seu Slavos, qui patriarchis Constantinopolitanis diutissime paruerunt, atque ab his potissimum ab idolorum cultu ad Christianam fidem fuere adducti, Sanctam nostram quoque cultu gaudere ecclesiastico aut certe olim fuisse gavisam, dubitandum vix apparet tum quod gentis illius fastis sacris supra recensitis sit inscripta, tum quod hæc omnes passim Sanctos, ab ecclesia Græca, a qua San-

ctam nostram colit jam vidimus, cultu ecclesiastico affectos, eodem pariter cultu soleat afficere.

AULTORI  
C. B.

34 Nec Russi tantum seu Slavo aut Moscovici in cultu ecclesiastico, quo Græci etiam S. Pelagiam venerantur, adjungendi hisce sunt, verum etiam versantes in Syria, qua in regione natales Sancta fuit sortita, fidei Christianæ cultores, fortassis etiam ante ipsosmet Græcos honore illo eandem prosecuti. Ac cultum quidem ecclesiasticum Pelagiæ a Christianis in Syria deferri, generatim commonstrat vel solum, cui ex dictis ejus nomen ad præsentem Octobris diem exstat insertum, Kalendarium Syriacum supra laudatum; ut autem aliqua adhuc, quæ ad cultum, Sanctæ ibidem deferri solitum olim certe delatum, magis speciatim spectant, queam proferre, opportune hic succurrunt Leonis Allatii Symmicta, anno 1653, curante Bertholdo Nihusio, typis Coloniensibus vulgata. Hierosolymis enim Terræ Sanctæ seu Palæstinæ, quæ Syriæ, late acceptæ, regio est, civitate primaria, honorifice asservari, seu potius asservatum olim fuisse Sanctæ corpus, lampadesque, quæ prope hoc accensæ perpetuo essent, in Pelagiæ honorem ali soluisse, intelligitur e duabus, quas præfata Symmicta complectuntur, lucubrationibus, per binos scriptores diversos, de sacris Terræ Sanctæ seu Palæstinæ locis tractantes, contextis. Horum alter Joannes Phocas, alter anonymus est. Amborum, quæ huc spectant, ac pag. 25 et pag. 87 occurrunt, verba transcribo. Prioris hæc sunt: In capite montis (Olivetis nempe) locus est, in quo post resurrectionem frequenter Salvator Discipulos est allocutus, postremoque ascensionis admirandum mysterium perfecit. Prope eum spelunca infra spectatur, in qua sancta Pelagia certamina, quibus se exercebat, absolvit, et sanctum illius corpus in urna saxeâ quiescit.

ac Syris uti  
et Hieroso-  
lymis, ubi  
sacrum ejus  
corpus

35 Posterioris vero ista: Super Gethsemani est mons Olivarum, ex quo Christus in cælum assumptus est, maximo templo conspicuus. In medio templo est cubiculum lapideum pulcherrimum cum columnis marmoreis quindecim, et in medio cubiculo est plantæ Christi vestigium, lapidi infixum, quem ille calcaverat, cum assumeretur in cælum, et pendent quatuor lampades inextinctæ. Infra gradus triginta cernitur sanctæ Pelagiæ sepulchrum, a muro media planta humani pedis sejunctum. Si quis in spatium illud inter murum et sepulchrum ingreditur, statim comprehensus detinetur, et ni prius delicta omnia sua confessionario fassus fuerit, numquam excedet. Ibi est cellula, in qua per septem annos immorata est, pendent lampades tres. Hæc opportune ad institutum nostrum bini scriptores laudati; in hos nunc pauca observo. Anonymus, qui qua ceter ætate floruerit, haud comperio, miraculi plane stupendi, quod Hierosolymis ad Sanctæ tumulum seu sepulchrum fieri soleat, olimve saltem soluerit, mentionem recitatis verbis facit; verum id, ut Tillemontius tom. 12 Monumentorum Ecclesiasticæ pag. 381 recte observat, creditu admodum est difficile. Adhæc S. Pelagiam in cellula, quam in monte Oliveti ætate sua adhuc fuisse conspectam, memoriæ prodit, septennio pœnitentiam egisse affirmat; hoc autem apertissime pugnat cum edenda Sanctæ Vita, utpote in qua, S. Pelagiam in cellula, cui sese in monte Oliveti incluserat, triennio dumtaxat, aut paulo diutius

honorifice  
fuisse asser-  
vatum.

F



AUCTOR  
C. B.

tius pœnitentia eluisse vitæ præteritæ peccata, Jacobus diaconus non obscure docet. Verum etsi id ita habeat, veritati equidem consonum existimo, quod anonymus ille de Sanctæ sepulcro, tribus ad id lampadibus appensis, Hierosolymis honorato, scribit. Certe Pelagiæ sepulcrum Hierosolymis in honore ætate sua fuisse, Joannes Phocas, etsi interim lampadum, quæ ad id pendebant, haud meminerit, sat aperte etiam verbis recitatis indicat.

certum est.  
honorantur.  
Id inde in  
Galliam se-  
culo XII an  
monasteri-  
um Jotrense

36 Hic porro auctor, ut, quæ in illum pariter observanda sunt, jam expediam, etiam adjungit, sacrum Sanctæ nostræ corpus saxeæ in urna Hierosolymis quiescere; cum autem is, qui seculo duodecimo floruit, fideique omnino probatæ apud eruditos habetur, de loco, quo Sanctæ corpus ætate sua exstiterit, loquatur, esse non videtur, cur quis ambigat, num tunc Pelagiæ corpus re etiam vera Hierosolymis adhuc asservatum honorifice fuerit, seu, uti is scribit, in urna saxeæ quieverit. Verum vel integrum vel ejus saltem partem in Galliam eodem seculo duodecimo proximeve sequenti e civitate Hierosolymitana, ubi Pelagia nihilominus Sanctorum honores, ut puto, hodieque obtinet, transferri, verosimillime evenit. Etenim Saussayus in Gallicano a se contexto Martyrologio sub paulo prolixioris, quo Pelagiam hodie celebrat, elogii finem ita memorat: Hujus (Pelagiæ nimirum) sacræ exuviæ postea a Francis, Christi nomen in Oriente vindicantibus, in Galliam transvectæ apud Jotrum, virginum insignne monasterium, collocatæ sunt; ubi hodie e sacrario educatæ piorum clientum venerationi exhibentur. Nam et illic felix illa peccatrix celebriter colitur hac die, quæ est migrationis, et duodecima Junii, quæ translationis est seu susceptionis: quibus verbis, sacras Sanctæ nostræ reliquias Hierosolymis in Galliam ad Jotrense monasterium, Christianorum Occidentalium durantibus pro recuperanda Terra Sancta expeditionibus, fuisse translatas, haud obscure indicatur; quod cum ita sit, hæque, jam inde a seculo undecimo propemodum elapso magnis animis susceptæ, seculo duodecimo quam maxime viguerint, hoc ipso etiam seculo proximeve sequenti, ut Pelagiæ reliquiæ ex Oriente in Galliam fuerint advectæ, factum esse, verosimillimum apparet.

fuit trans-  
latum. Hinc  
ibi XII, quo  
id factum  
Junii dies  
solemnis  
quotannis  
habetur.

37 Etsi autem Saussayus, qui translationem illam verbis recitatis memoriæ prodit, in Martyrologio suo a veritate haud raro invenitur devius, ab hac tamen illum isthic haud aberrasse, vel ex eo apparet, quod in Jotrensi, quod memorat, quodque, ut Sammarthani Fratres tom. 4 Galliæ Christianæ pag. 541 docent, in diœcesi Meldensi situm est, virginum Benedictinarum monasterio duodecima Junii dies, qua dictarum reliquiarum translatio seu harum in monasterium illud susceptio facta creditur, solemnibus ob facti hujus memoriam quotannis habeatur, uti proxime huc transcriptis verbis etiam docet laudatus Saussayus: qui cum de re, tempore suo fieri solita optimeque adeo sibi nota loquatur, a veritate hic aberrare existimandus haud est. Sanctæ quidem translationem, non XII, sed 2 Junii die recolit, Castellanus, uti apud nos tom. VI Junii pag. 118 videre licet, in quodam suo ad Majores nostros misso Ms. affirmat; verum eruditus ille Martyrologii Universalis, Gallice conscripti, auctor de Pelagiæ translatione, quæ tum, non in Jotrensi diœcesi Meldensis monasterio, sed in Parisiensi, quæ in

loco, Puilermite nominato, sita est, S. Pelagiæ ecclesia celebretur, sermonem facit. Etenim ecclesiasticum de S. Pelagia Officium, quod, quemadmodum Operis nostri loco proxime cit. est videre, Majoribus nostris una cum dicto Ms. submitit, ad manum mihi est typis excusum; hunc autem, qui Castellani manu ei adscriptus est, sequentem in capite præfert titulum Latine e lingua Gallica ita a me redditum: Pro ecclesia S. Pelagiæ, Parisiis intra parœciam S. Medardi in loco, Puilermite nuncupato, sita; tum sub initium manu eadem sibi habet adscriptum: VIII Octobris; ac deinde ad calcem adjectum: Translatio 2 Junii, conversio XII Junii.

38 Adhæc S. Pelagiæ Pœnitentis, ejus natalis, ut locis quamplurimis aliis, ita etiam in dicta Parisiensi ecclesia, ei ipsi sacræ, VIII Octobris die celebratur, reipsa etiam translatio ibidem secunda Junii die, duodecimaque mensis ejusdem conversio recolitur, ut fidem faciunt diversa diversorum annorum, quæ quos quæque Parisiis ædes sacræ Sanctorum seu natales seu alios dies festos quotidie celebrent, addito etiam, quo il fiat, cultu, notare solent, ecclesiæ Parisiensis Diaria spiritualia. Jam vero, cum res ita habeat Castellano sane de S. Pelagiæ translatione, non quæ in Jotrensi monasterio, sed quæ Parisiis secunda Junii die recolatur, in Ms. supra memorato sermonem fuisse, indubitatum apparet. Nec est, cur quisquam miretur, alia die Parisiis, alia in monasterio Jotrensi Sanctæ translationem celebrari. In dicta enim Parisiensi, quæ Sanctæ nostræ dedicata est, ecclesia sacræ ejusdem reliquiæ, prout proxime laudata Diaria Parisiensis fidem faciunt, etiam asservantur; quod cum ita sit, quin in æde illa sacræ S. Pelagiæ translatio secunda Junii die, quod ad illam tunc hujus reliquiæ delectæ olim fuerint, quotannis celebretur, dubitandum non est; de translatione autem, qua sacræ Pelagiæ lipsana ad Jotrense monasterium delata olim fuerunt, Saussayus sermonem instituit, uti e verbis ejus supra citatis liquet. At vero, inquires, quo die a Castellano in Diariis spiritualibus laudatis S. Pelagiæ conversio, eodem a Saussayo reliquiarum ejusdem translatio signatur. Fateor, sic habet: verum hinc, posteriorem hunc Martyrologum in vero, quo S. Pelagiæ translatio in monasterio Jotrensi celebratur, assignando die errare, quis concludat? Quid si Parisiensis Sanctæ ecclesia sacras hujus, quas possidet, reliquias e Jotrensi monasterio acceperit, hincque S. Pelagiæ translationi, quam secunda Junii die, quod tunc sacræ hujus exuriæ delectæ ad illam fuerint quotannis celebrat, conversionem etiam, eodem XII, quo translatio monasterio Jotrensi celebratur, Junii die quotannis recolendam, in accepti ex reliquiis illis, Parisios ac ad se allatis, beneficii memoriam adjecerit?

39 Id sane mihi, maxime cum tum etiam Sanctæ conversionem in aliis Parisiensibus ecclesiis celebrandam e Diariis spiritualibus præfatis intelligam, ab omni prorsus verisimilitudine abhorere haud videtur. Verum utcumque habeat, Saussayum equidem ex eo, quod S. Pelagiæ translationem non eodem, quo Castellanus ac jam plus semel laudata Diaria, die consignet, erroris arguendum non esse, satis superque ex iis, quæ in medium jam adduxi, liquet. Nec id tantum ex hisce habemus: verum etiam Sanctam in monasterio Jotrensi et in Parisiensi civitate cultu gaudere ecclesiastico plane insigni, ac nominatim quidem in ecclesia, abs ea nuncupata, tres nactam esse venerationi sua

Alia est  
translatio,  
quæ quotan-  
nis etiam  
in Parisiensi  
Sanctæ eccle-  
siæ celebra-  
tur.

In hac San-  
ctæ natalis  
Officio eccle-  
siastico,



A *sux dedicatos dies diversos, Junii videlicet diem secundum, quo translatio, mensis ejusdem XII, quo conversio, ac VIII denique Octobris, quo natalis ejus celebratur. Ut porro, qui, quod simul ædi isti sacre titolare est, postremum hoc Sanctæ festum quotannis in ea colatur, lectorem docere possim, opportune hic succurrit ecclesiasticum supra adhuc memoratum, quod penes me exstat, quodque ab ipsomet Castellano (adi Operis nostri tom. IV Junii pag. 118) concinnatum Janningo nostro est visum, de S. Pelagia Pœnitente Officium. In hoc Sancta præter Responsoria, Antiphonas et Versus, in quibus ad vitam, ab illa actam, plerumque alluditur, hymnos duos, alterum ad primas Vesperas, alterum in Laudibus, Matutino subjectis, soli sibi proprios seu convenientes habet. Ambos lubet lectori hic exhibere.*

40 Prior sic habet :

Jesu salus errantium,  
Cum respicis Pelagiam,  
Amore corda saucias  
Puris adurens ignibus.  
Hæc dira gestans vulnere  
Noxas abhorret pristinas  
Cordisque fuso sanguine  
Lavare currit crimina.  
Christi refecta corpore  
Et lota sacro flumine,  
Donisque dives Spiritus  
Litat Deo se victimam.  
Pennas columbæ concita  
Assumit et mox avolat  
Secreta quærens montium  
Et tuta solitudinis.  
Demum secuta regia  
Vexilla pœnitentiæ,  
Carnis solutis nexibus,  
Felix ad alta transvolat,  
Te trina simplex Unitas,  
Te, Christe, pœnitentium  
Rex et caput, per secula  
Cives superni concinant. Amen.

41 Posterior vero sequentibus hisce versiculis concipitur :

Felices lacrymæ ! fletus amabilis !  
Quo, tersa scelerum labe, Pelagia,  
Nunc æterna bibis gaudia cœlitum :  
Felix alii gemitus nimis !  
Antro dum latitas, quam melioribus  
Te gemmis decoras corpore pallida ;  
Neglectisque procis, quam melius vacas  
Regum Regis amoribus.  
Angustum per iter fac celeri gradu  
Nos te, Diva, sequi, crimina quas \* gra-  
vant ;  
Ut tecum placido Numinis in sinu  
Lætetur super æthera.  
Patri maxima laus, maxima filio,  
Amborumque tibi maxima Spiritus  
Pellens sacrilegam corde cupidinem  
Et puras jaculans faces. Amen.

Hymno huic Oratio, quæ uni etiam Pelagiæ Pœnitenti propria est, proxime subjungitur. En etiam illam. Deus, qui montem Olivarum gloriosa Ascensione tua consecrasti; et de eodem loco beatam Pelagiam ad cœlos vocare dignatus es, præsta, ut ejus intercessione, Spiritus Sancti fructibus et pinguedine repleti, ad te feliciter ascendere mereamur, qui vivis et regnas cum Deo Patre etc. Nec tantum Orationem Octobris Tomus IV.

hanc, binosque, qui S. Pelagiæ proprii sint. Hymnos, jam etiam datos, Ecclesiasticum, e quo hoscce transcripsi, Sanctæ nostræ Officium completitur; verum etiam Prosam seu orationem, quæ ab aliis Sequentia vocatur, proxime ante Evangelium in Missa, quæ de Sancta ad VIII Octobris diem celebrari debeat, e librorum ritualium (adi ad vocabulum Prosa in Glossario Cangium) præscripto canendam.

42 Lubet et illam huc transferre. Ita habet :

Ætheris, Pelagia,  
Scande nunc palatia,  
Graves terge lacrymas.  
Væ nimis egregiæ  
Vultus elegantiae,  
Quæ deformat animas.  
Væ pigmentis, crinibus,  
Auro, gemmis, vestibus,  
Quæ scelus alliciunt,  
Proh dolor ! Placueras,  
Pompis et servieras,  
Tartara quas puniunt,  
Sed mutatam Numine  
Sacro Nonnus flumine  
Ceu columbam abluit.  
Sua plant crimina  
Mæsto fletu lumina,  
Squalor fucum diluit.  
Mox in casam properas,  
Vestes gerens asperas.  
Nuda cunctis opibus.  
Longa fame pinguis  
Quam luis convivia,  
Quam jocos singultibus !  
Humi jaces, dulcibus  
Sæva pro cubilibus  
Hostis tui corporis.  
Verba plectunt mollia  
Planctus et silentia,  
Labor damna temporis.  
O quæ fulges gloria,  
Fac mens culpæ conscia  
Sic eat in gemitus.  
Fac immersa gaudiis  
Flebiles solatiis  
Almus ungat Spiritus. Amen.

43 Atque hæc sunt, quæ de cultu, S. Pelagiæ in sui nominis ecclesia, dum natalis ejus celebratur, Parisiis deferri quotannis solito, lectori nominatim proponenda habui; quod autem ad illud, quo ex dictis in Jotrensi Virginum monasterio afficitur, jam spectat, Sanctam in eo et XII, quod tunc ejus reliquiis, ex Oriente allatis, sacer ille locus ditatus primum fuerit, Junii mensis die, et ad præsentem Octobris, quod tum felici e rivis excessu in cœlo primum nata credatur, Sanctorum honoribus coli, postremoque etiam hoc die sacra illius ipsana populi venerationi exponi, et supra huc transcriptis Saussayi verbis discimus; verum anne tunc in eodem monasterio Officium Ecclesiasticum, quod S. Pelagiæ Pœnitenti sit proprium, recitari etiam solet? Ita quidem fortassis habet. Verum, Saussayo simul et reliquis omnibus, quos quidem videre mihi licuit, scriptoribus de re altum silentibus, hanc ego, in quam etiam, quod magni admodum momenti haud sit, per litteras inquirendum non censui, asseverare non ausim. Nec tantum, an ad VIII Octobris diem Officio ecclesiastico in Jotrensi monasterio Sancta colatur, me latet; re-

AUCTOR  
C. B.

huc una cum  
Missæ Prosa  
seu Sequentia  
transcribun-  
tur.

E

F  
quotannis et-  
iam recolitur.  
uti et forte in  
monasterio  
Jotrensi.



AUCTORE  
C. B.

Ibi modo non  
integrum  
Sanctæ cor-  
pus, sed hic  
etiam pars  
ejus serva-  
tur,

rum etiam an ad hoc unquam integrum Pelagiæ corpus ex Oriente fuerit devectum, an vero illius dumtaxat pars.

44 Verum, utcumque res hæc habeat, modo equidem, non integrum Sanctæ corpus, sed hujus dumtaxat partem in monasterio illo asservari, certum omnino est ac indubitatum vel ex eo, quod etiam ecclesia, Sanctæ nostræ Parisiis sacra, sacrarum hujus reliquiarum partem possideat, uti ex jam supra dictis liquet. Adhæc non tantum Parisiis, ubi præterea (spiritualibus iterum, quæ supra sæpissimelaudavi, Diariis testantibus) in puellari Vallis-gratiæ monasterio reliquiarum earumdem pars servatur, Sanctæque quotannis (ideirco, ni fallar) natalis seu VIII Octobris dies sollemnis habetur, sacra S. Pelagiæ, quæ Pœnitens cognominatur, lipsana reperiuntur; verum etiam in hac ipsa Antverpiensi nostra civitate: ad quam qua ratione devenerint, et qua in illius æde sacra asserventur, expono. Antonius Ludovici principis Lusitani nothus, qui, cæso apud Afros anno 1578 Sebastiano Lusitanæ rege, ad regnum hoc aspirarat, speque eodem potiundi, cum a Philippi II Hispaniarum regis copiis victus fuisset, frustratus in Gallias secessit ibique exsul obiit, Sanctorum triginta quinque reliquias, quas secum eo detulerat, Emmanuëli filio suo anno 1594 transcripsit, adjectis etiam, quas Operis nostri tom. I Aprilis pag. 72 et 73 videre licet, donationis litteris; ea autem sacra lipsana, quæ inter Trinitæ partes ossium S. Pelagiæ peccatricis in litteris illis recensentur, Emmanuël, cum post patris infelicis obitum in Belgium migrasset, Christophoro Butkens, S. Salvatoris in hac urbe abbatiæ moderatori, quod principis illius fratrem germanum Dionysium, in Cisterciensi Vallis-bonæ abbatiâ religiosum presbyterum, in monasterium suum suscepisset, anno 1633 in grati animi tesseram concessit, uti donationis litteræ, Operis nostri tomo ac loco proxime cit. pariter adductæ, fidem faciunt.

e Portugallia, qua occasione eam accepisset, exponitur,

45 Porro ad calcem tomi ejusdem pag. 898 et seq. in medium adducuntur Joannis Alvarez de Luzana, episcopi Portugalensis seu civilatis portus, litteræ, quibus, qua singulæ ab Antonio principe in filium Emmanuël transcriptæ hincque abs illo depositæ Sanctorum reliquiæ in Portugalliam venerint, occasio explanatur. Ac verba quidem, quæ, qua sacra Sanctæ nostræ lipsana in Portugalliam venerint, occasionem exponunt, sequentia hæc sunt: Tandem supra omnes memoratas Sanctorum Sanctarumque insignes reliquias, multis precibus e republica Venetorum sæpenu-mero a Lusitanæ principibus aliæ expetitæ, eidem Aulæ reliquiæ devenerunt, maxime eæ, quas antiquitas et patrum auctoritas singulariter commendavit. Illæ erant S. Bartholomæi Apostoli, S. Thecæ virginis, S. Pauli Apostoli discipule, S. Josaphat Indiæ principis a B. Barlaamo eremita ad fidem conversi in eaque enutriti: insuper et S. Mariæ Egyptiacæ et S. Pelagiæ, quæ peccatrices ad Deum conversæ appellantur: quas denique obtinuit Sebastianus ejus nominis I Lusitanæ rex, qui postmodum in expeditione Africana gloriosa morte occubuit, eaque transmissæ fuerunt per virum toga sagoque insignem Don Petrum Ferdinandum de Velasco, natione Hispanum ac Fryassæ ducem apud dictam Venetorum rempublicam pro rege Catholico legatum cum ipso legato Portugallia. In mense enim Novembri anno salutis nostræ MDLXXI, dum strenuissi-

mo Ludovico Mocenici Venetorum duci orbis Catholicus gratularetur ob stupendam de immani turcica classe sub vexillo Pii V Papæ relatum victoriam, præfatus Venetorum dux easdem supra relatas reliquias in manus dictorum legatorum consignavit, ut dicto Sebastiano regi ejusque regno donarentur.

46 Sacra ergo S. Pelagiæ lipsana a Venetis, qui unde ea accepissent, compertum haud habeo, Hispaniarum et Portugallia regum legatis, quo ad Sebastianum posterioris hujus regni regem deferrentur, anno 1571 consignata fuerunt, haud dudum autem post, quemadmodum in laudatis Joannis Alvarez de Luzana litteris paulo post verba proximè ex hisce jam recitata declaratur, a tribuseminentissimis S. R. E. Cardinalibus, nimirum Alexandro Farnezio, Othone Truchses et Hieronymo de Claravalle, ante adhuc recognita et approbata in Portugalliam fuere devecta. Atque hoc quidem in regno, quamdiu sacre illæ S. Pelagiæ aliorumque triginta quatuor Sanctorum reliquiæ ibidem exstiterent, honorifice asservatæ hæc fuerunt nostraque etiam Sancta (de aliis enim hic loqui necesse non est) ecclesiastico trium Lectionum Officio, uti Operis nostri supra adhuc laudato primo Aprilis tomo pag. 74 videre licet, honorata quotannis fuit; quid autem, sacris illis pignoribus ad Belgium nostrum eo, quo supra explanandum. Cum ea delatis, sit factum, nunc explanandum. Cum ea adhuc princeps Emmanuël supra memoratus religiose asservaret, anno 1610 a Joanne Miræo, Antverpiensi episcopo, qui etiam, ut in quacunque diocesis suæ ecclesia publicæ venerationi exponi possent, tunc permisit, recognita ac approbata fuerunt; postquam vero ad Antverpiense S. Salvatoris monasterium, cujus ex dictis abbati Christophoro Butkens anno 1633 ab eodem principe primum fuerint donata, pervenissent privatim quidem ibidem per annos complures habita fuerunt. Verum, cum tandem reverendissimus dominus Franciscus Diericx, duobus tractatibus, altero de sacrarum reliquiarum Veneratione, altero de asservatis in dicto monasterio triginta sex (quinque enim supra triginta ab Emmanuële principe obtentis S. Hatebrandi abbatis reliquiæ accesserant) Sanctorum reliquiis, typorum beneficio anno 1674 vulgatis clarus, idem monasterium moderandum suscepisset, et piam in hoc sexus utriusque sub eorumdem triginta sex Sanctorum invocatione confraternitatem auctoritate Apostolica anno 1671 a Clemente X Papa instituendam, aut certe, cum instituta jam esset, approbandam, et sacra horum lipsana, cum eodem anno ab illustrissimo ac reverendissimo domino Ambrosio Capello episcopo Antverpiensi, recognita iterum ac approbata capsisque sigillatim fuissent inclusa, anno 1672 translatione quam maxime solenni elevanda curavit, uti iterum Operis nostri loco ac tomo proxime cit. videre licet.

47 Sacris porro illis reliquiis ita elevatis singularis deinceps honos delatus quotannis fuit. Quis is fuerit, expono. Pontifex, cum supradictam confraternitatem anno 1671 seu institueret seu approbaret, simul etiam, ut quinque huic festa, quorum unum primum, reliqua secundaria essent, quotannis celebranda deligerentur atque ab ordinario approbarentur, statuerat; hinc Antverpiensis episcopus proximè laudatus, ut in primum quidem festum annis secuturis singulis Dominica prima Augusti, in secundaria vero mensium Martii, Maii, Julii et Septembris Dominicæ primæ haberentur, decrevit; exin autem sacris Sanctorum triginta sex reliquiis, cum anno, ut supra docui,

devecta; ibi Sancta honorat aliquam diu fuit, ut etiam hic.

ubi hactenus cultur.



A 1672 solemniter elevata fuissent, honorandis festa illa consecrata quotannis fuerunt. Quaque namque prima Augusti Dominica per nonnulla civitatis compita supplicatione solemniter quotannis circumlata; primis autem mensium Martii, Maii, Julii et Septembris Dominicis venerationi populi publicæ in dicto S. Salvatoris monasterio expositæ fuerunt. Adhæc, ut cujusque e dictorum triginta sex Sanctorum seu Sanctæ seu Sancti reliquæ eodie, quo ejus natalis recurrit, publicæ itidem venerationi quotannis exponerentur, mos constans obtinuit. Hinc honore illo sacra S. Pelagiæ lipsana quotannis hodieque, uti, re examinata, didici, ibidem solent affici. Ceterum quam nihil huc usque pia erga Sanctos, quorum reliquæ in dicto monasterio asservantur, veneratio remiserit, anno 1771, qui hunc, quo hæc scribo, proxime præcessit, liquido patuit. Tunc enim, centesimo ab instituta, de qua supra, confraternitate anno labente, annus secularis actus fuit solemnitate insigni. Ac tum quidem non solum sacra triginta sex Sanctorum lipsana supplicatione solemniter fieri quotannis solita, circumlata fuere; rerum etiam dictæ confraternitatis institutio seu

B hujus potius commemoratio per Octavam, qua durante, ritu maxime solemniter divina Officia quotidie fuere peracta, in monasterii S. Salvatoris ecclesia fuit celebrata; hæc autem concurrenti ad eam, quo Sanctos veneraretur, populo gratum tum offerebat spectaculum, utpote ornamentis variis elegantissime condecorata, conspicuaque effecta. Ut cetera missa faciam, ipsi muri tapetis erant vestiti, quibus singulorum triginta sex Sanctorum imagines una cum adjectis, quæ solemnitatis annum signarent, simulque Sancti cuiusque conditionem exprimerent, inscriptionibus chronicis erant affixæ. Atque has quidem inter sequens etiam, quæ ad Sanctam nostram spectaret, cernebatur: DIVA PELAGIÆ MIRA PÆNITENTIA EXCELLENTI. Plura de re hac non addo, sed ad id, quod hic adhuc dicendum restat, jam progredior.

et fortassis  
in Comensi  
S. Abundii  
ecclesia.

48 Pelagia quæpiam, ut Ludovicus Tattus in contextis a sese civitatis Comensis sacris Annalibus ad annum 817 docet, cultu adeo insigni in Comensi S. Abundii ecclesia fuit gavisæ, ut sacra isthæc ædes, quæ solo prius S. Abundii nomine erat insignita, postea lapsu temporis fuerit simul et a S. Pelagiæ et a S. Abundio nuncupata. Verum hæcne fuerit Sancta nostra, an altera ei homonyma, dubitandum apparet. Vetus quidem ecclesiæ Comensis Breviarium ad VIII Octobris diem, prout Tattus proxime laudatus loco cit. docet, ecclesiasticum de S. Pelagiæ Officium recitandum proponit eique Pœnitentis cognomen adjungit; verum Pelagiæ, a qua simul et S. Abundio Comensis Sancti hujus ecclesiæ lapsu temporis fuit vocata, in Ludovici Pii imperatoris, quod idem Tattus in dictis Annalibus pag. 946 et seq. exhibet, diplomate seu Privilegio Martyris titulo condecoratur; is autem Sanctæ nostræ, utpote quæ non violenta morte occubuerit, sed in pace quieverit, haud convenit. Hinc Tattus eo propendit, ut eum, qui, quod jam laudavi, vetus ecclesiæ Comensis Breviarium contexit, Pelagiam martyrem cum Pelagiæ Pœnitente confudisse existimet. Et vero, cum Breviarium illud potius quam Ludovici Pii diploma erroris videatur habendum suspectum, Tatto ea in re assentiendum apparet. Attamen cum res omnino certa haud sit, fierique possit, ut S. Pelagiæ martyr, quæ Ludovici Pii ætate apud Comenses in honore erat, seculo xv, quo dictum

Breviarium, docente eodem Tatto, fuit confectum, coli apud hosce jam desiisset, eidemque S. Pelagiæ Pœnitens esset substituta, fuerit fortassis hæc re ipsa etiam cultum in Comensi S. Abundii ecclesia aliquando adeptæ.

AUCTORE  
C. B.

## VITA

Auctore Jacobo Diacono a,

Ex editione Rosweydi cum tribus nostris codicibus Membranaceis PMs. 17, PMs. 18 et OMs. 19 collata.

Verba sacerdotis tanti, et celata Latinis,  
Eustochius b Christi transtuli subsidio.  
Sed vos, Lectores, mecum pensate laborem.  
Et memores nostri fundite verba Deo c.

b

c

E

## PROLOGUS.

M Agnas semper Domino nostro gratias referre debemus, qui non vult perire peccatores in mortem, sed omnes per pœnitentiam converti cupit ad vitam. Audite ergo miraculum, quod gestum est in diebus nostris. Visum est mihi peccatori Jacobo, scribere vobis fratribus sanctis, ut audiendo vel legendo sciatis, et animabus vestris maximum consolationis auxilium acquiratis. Misericors enim Deus, qui nullum hominem vult perire, statuit in hoc sæculo, ut per satisfactionem delicta donentur: quia in futuro justum iudicium erit, in quo recipiet unusquisque secundum opera sua. Nunc ergo silentium mihi præbete, et intuemini mecum omni diligentia cordis, quia relatio nostra compunctione satis uberrima plena est d.

Scriptio  
sux scopum  
auctor pro-  
ponit.

d

## ANNOTATA.

a In titulo, quem hæc S. Pelagiæ Pœnitentis Vita apud Surium in capite præfert, additur Iliopoleos; verum perperam, uti quæ in Commentario prævio num. 25 et seq. in medium adduxi, ostendunt. Nonni episcopi diaconum sese fuisse, Jacobus in lucubratione sua subjecta, uti hanc evolventi patescet, plus semel indicat; verum civitatis, cujus vel ipse diaconus, vel Nonnus episcopus fuerit, nomen nusquam profuit.

F

b Ita, inquit in subjunctis a sese Vitæ S. Pelagiæ Annotationibus Rosweydis, interpretis suum nomen exprimit in Prologo, qui deest edit. Colon., sed habetur in Ms. S. Audomari et vett. edit.

c Bina hæc disticha Prologi quodammodo, a Rosweydo ad lit. præcedentem memorati atque a Vitæ subjectæ interprete, non autem auctore, lucubrationi isti præmissi, locum tenent. In Ms. S. Lamberti Leodii, quod X notatur, Sanctæ nostræ Vitæ, uti ex notitiis Mss., penes me exstantibus, intelligo, etiam præmittuntur.

d In binis nostris codicibus, altero PMs. 17, altero PMs. 18 legitur: Quia relatio nostra compunctione saluberrima plena est.

CAPUT



A. JACOBO  
DIAcono.

## CAPUT I.

*Antiochiæ synodus celebratur, ei interest S. Nonnus, verba ad populum, rogantibus reliquis episcopis, facit, Pelagiamque, quæ eo divina providentia accesserat, convertit.*

Dum episcopi hosque inter S. Nonnum, Antiochiam ad Synodum convocati, ante S. Juliani ecclesiam

a  
b  
c  
d  
e

congregati sedent, Pelagiam, pretiosissimam vestibus ornata,

9

inverecunde transeuntem vident a qua reliquis faciem avertentibus.

h

fixis eam oculis intuetur Nonnus, curamque, qua se-

Sacratissimus episcopus Antiochiæ civitatis a convocavit ad se omnes prope se existentes episcopos, pro certa quadam causa: unde conveniunt episcopi, numero octo, inter quos fuit et sanctissimus Dei vir Nonnus, episcopus meus b, vir mirificus et efficacissimus monachus de monasterio, quod dicitur Tabenensiotarum c. Propter incomparabilem enim ejus vitam et decoratissimam conversationem raptus est de monasterio et episcopus ordinatus d. Congregatos ergo in prædicta civitate jussit nos episcopus ipsius civitatis manere in basilica beatissimi martyris Juliani e. Ingressique successimus, ubi et ceteri, qui convenerant, episcopi ante januam ipsius basilicæ resederunt.

3 Quibus sedentibus, aliqui episcopi dominum meum f Nonnum rogabant ut aliquid ab ipso docerentur: statimque ex ore suo sanctus episcopus cœpit loqui ad ædificationem et salutem omnium, qui audiebant. Cunctis vero nobis admirantibus sanctam doctrinam ejus, ecce subito transiit per nos prima mimarum pantomimarum g, sedens super asellum: et processit cum summa phantasia, adornata ita, ut nihil videretur super ea nisi aurum et margaritæ et lapides pretiosi; nuditas vero pedum ejus ex auro et margaritis erat cooperta: cum qua maxima erat pompa puerorum et puellarum in vestibus pretiosis amicta: et torques aurea super collum ejus.

4 Quidam præcedebant, alii vero sequebantur eam: pulchritudinis autem decoris ejus non erat satietas omnibus sæcularibus hominibus. Quæ tamen transiens per nos, totum implevit aërem ex odore musci h, vel ceterorum suavissimorum odoramentorum fragrantia. Quam ut viderunt episcopi ita nudo capite et omni membrorum compage sic inverecunde transire cum tantis obsequiis, ut nec velamen super caput positum, nec super scapulas: tacentes ingemuerunt, et quasi a peccato gravissimo averterunt facies suas.

5 Beatissimus autem Nonnus intentissime eam et diu respiciebat, ita ut, posteaquam transisset, intueretur et respiceret eam. Et postea avertit faciem suam, dicens ad circumsedentes episcopos: Vos non delectati estis tanta pulchritudine ejus? Illis vero nihil respondentibus, posuit faciem super genua sua, et manuale i sanctum, quod tenebat sanctis manibus suis: et sic omnem sinum suum replevit lacrymis, et suspirans graviter, dixit iterum ad episcopos: Non delectati estis tanta pulchritudine ejus? Illis vero nihil respondentibus, Vere, ait, ego valde delectatus sum, et placuit mihi pulchritudo ejus: quoniam istam habet Deus præponere et sta-

tuere in conspectu tremendæ et admirabilis sedis d) suæ judicaturus tam nos quam episcopatum nostrum.

6 Et iterum dixit ad episcopos: Quid putatis, dilectissimi: quantas horas fecit in cubiculo suo hæc mulier, lavans et componens se; cum omni sollicitudine animi et intentione ad spectaculum ornans se, ut corporali pulchritudini et ornatui nihil deesset, quatenus omnibus placeret, ne turpis videretur esse suis amatoribus, qui hodie sunt, et crastino non sunt? Ergo et nos habentes Patrem in cælis omnipotentem, sponsam immortalem, donantem bene custodientibus promissiones, quæ habent divitias cælestes et æterna præmia, quæ æstimari non possunt, quæ oculus non vidit, nec auris audit, nec in cor hominis ascenderunt, quæ præparavit Deus diligentibus se, (quid enim plura loquor?) habentes repromissionem, faciem illam magnam et splendidam, et inæstimabilem sponsi vultum videre, cui Cherubim respicere non audent, non ornamus neque detergimus sordes E de miseris animabus nostris, sed dimittimus eas negligenter jacere?

7 His omnibus dictis, apprehendit me peccatorem diaconum, pervenimusque in hospitium, ubi nobis fuerat cellula data. Et ingressus cubiculum suum, jactavit se in pavementum; et faciem suam ad terram, percutiensque pectus suum, lacrymabatur, dicens: Domine Jesu Christe, ignosce mihi peccatori et indigno, quia unius diei ornatus meretricis supervenit ornatum animæ meæ k. Quali vultu respiciam ad te? Aut quibus sermonibus justificer in conspectu tuo? Non enim occultabo cor meum ante te, quoniam prospicis secreta mea. Et væ mihi peccatori et indigno, quoniam ante altare tuum adsisto, et non offero pulchram animam qualem expetis a me. Illa enim promisit placere hominibus, et fecit: et ego promisi tibi placere, et mentitus sum propter pigritiam meam. Nudus sum tam in cælo quam in terra, non adimplens præcepta mandatorum tuorum. Ergo non est mihi spes ex operibus bonis, sed spes mea in misericordia tua, qua confido salvari l.

8 Hæc vero illo dicente, et horum causa plurimum ululante, eodem die vehementer festa celebravimus. Superveniente autem die, quæ est Dominica, postquam complevimus nocturnas orationes, dicit ad me sanctus Nonnus episcopus: Tibi dico, frater diacone, vidi somnium et fortiter conturbor, eo quod non possum discernere illud. Qui mox dicit ad me, vidiisse se in somnis, quomodo ad cornu altaris staret nigra columba, multis sordibus involuta: quæ circumvolabat me, et fœtorem ac squalorem sordium ejus ferre non valebam. Illa vero circumstetit me, donec dimissa est oratio catechumenorum. Postquam vero proclamavit diaconus catechumenis, Procedite, statim nusquam comparuit m. Et post Missam fidelem n et completionem oblationis, cum dimissa esset ecclesia, egrediente me limitem domus Dei, venit denuo ipsa columba multis sordibus involuta, et iterum circumvolabat me.

9 Ego vero extendens manum, apprehendi eam, et jactavi in concham, quæ erat in atrio sanctæ ecclesiæ: et dimisit in aqua omnes sordes suas, quibus obvoluta erat, et ascendit de aqua

ut hominibus placeret, ornare ea satagebat, ut Deo placeret.

ipse adhibebat, comparans, negligentiam suam incusat.

k

et cumque deinde, quod diacono suo narravit, raro admodum de columba, multis sordibus infecta

m n

aquisque mundam a se abluta, somno habito.



A aqua candida sicut nix : quæ et volans, in excelsum ferebatur, et omnino ab oculis meis sublata est. Cum ergo narrasset somnium sanctus Dei Nonnus episcopus, apprehendit me, et pervenimus ad majorem ecclesiam cum ceteris episcopis, et salutavimus episcopum civitatis. Et ingrediens, omnem populum ecclesiæ hortatus est, qui ingressi sederunt super thronos suos : et post omnem canonicam celebrationem vel lectionem sancti Euangelii, idem episcopus civitatis porrigens sanctum Euangelium beatissimo Nonno, hortabatur eum ut verba faceret ad populum o.

10 Qui aperiens os suum loquebatur sapientiam Dei, quæ habitabat in eo : quoniam nihil compositionis, aut philosophiæ, aut indiscretum alloquebatur, nihil in se habens humanæ naturæ superfluum : sed repletus Spiritu sancto, arguebat et commonebat plebem, sincerissime loquens de futuro judicio, et perpetuis bonis, quæ reposita sunt. Cuncta ergo plebs compuncta est ex verbis, quibus locutus est per eum Spiritus sanctus, ita ut pavimentum sanctæ Ec-

B clesiæ inundaret populi lacrymis. Gubernatione vero misericordiæ divinæ contigit, ut conveniret ad eandem ecclesiam et meretrix hæc, de qua factus est nobis sermo : et quod mirum est, catechumena, cui numquam accessit sollicitudo peccatorum, nec aliquando ad Dei convenisset ecclesiam, subito compuncta est timore Domini, cum argueret sanctus Nonnus populum, ita ut desperaret de se, ipsa mulier plangens flumina lacrymarum fundebat, nec ullo modo a fletu continere se poterat p. Et statim præcepit duobus pueris suis, dicens : Sustinete in hoc loco et dum egressus fuerit sanctus Nonnus episcopus, sequamini eum, et inquirete ubi maneat, et venite et renuntiate mihi.

11 Pueri vero fecerunt sicut præcepit eis domina sua : et sequentes nos, venerunt in basilicam beatissimi martyris Juliani, ubi nobis hospitium seu cellula erat. Et regressi, venerunt, dominæ suæ dicentes : quoniam in basilica beatissimi martyris Juliani manet. Quo illa audito statim transmisit diptychum tabularum q per eosdem pueros, ita continentem : Sancto discipulo Christi, peccatrix et discipula diaboli. Audivi de Deo tuo, quod C cælos inclinavit, et descendit super terram, non propter justos, sed ut peccatores salvaret, in tantum humiliatus, ut publicanis appropinquaverit, et in quem Cherubim respicere non audent, cum peccatoribus conversatus sit. Et tu, Domine meus, qui multam sanctitatem habes, etsi carnalibus oculis ipsum Dominum Jesum Christum, qui se illi mulieri meretrici Samaritanæ manifestavit ad puteum, non adspexisti, tamen verus cultor illius es, sicut a Christianis audiivi referentibus. Si vero illius Christi verus es discipulus, non me respuas, per te desiderantem videre Salvatorem, ut per te merear videre vultum sanctum suum.

12 Tunc rescripsit ei sanctus Nonnus episcopus : Quæcumque es, manifesta es Deo, et tu et tractatus tuus et voluntas tua. Attamen dico tibi, ne velis tentare humilitatem meam : ego enim sum homo peccator servus Dei. Si pro certo habes desiderium divinitatis, virtutem adipiscendi et fidem, et me vis videre : sunt mecum episcopi alii, veni, et ante eos me videbis : nam sola me videre non poteris. Cum hæc relegisset Meretrix, gaudio repleta, cursu venit ad basilicam

cam beati martyris Juliani, et nuntiavit nobis de præsentia sua. Quo audito, sanctus Nonnus episcopus vocavit ad se omnes, qui illic aderant, episcopos, et jussit eam venire ad se. Quæ accedens, ubi congregati erant episcopi, jactavit se in pavimentum, et apprehendit pedes beati Nonni episcopi, dicens : Rogo te, domine meus, imita Magistrum tuum Dominum Jesum Christum, et effunde super me tuam bonitatem, et fac me Christianam. Ego enim sum, domine meus, pelagus peccatorum et abyssus iniquitatis. Peto me baptizari s.

A. JACOBO  
DIAcono.

## ANNOTATA.

a Cum Sancta anno circiter 453 aut seq., quemadmodum in Commentario prævio § 2 docui, ad fidem simul ac vitæ sanctitatem fuerit conversa, oportet, ut episcopus Antiochenus hic memoratus, quo sedente, Pelagiam fuisse conversam, infra a Jacobo narrata manifestant, non alius exstiterit, quam Maximus, qui ab anno 449 aut certe ab anno 450 ad annum usque 455 exeuntem ecclesiæ Antiochenæ præfuit, E uti in Chronologica Patriarcharum Antiochenorum Historia, Operis nostri tom. 4 Junii præfixa, Boschius noster docet.

b Codex noster P Ms. 18 habet : Inter quos fuit et sanctus Nonnus episcopus, pronomine Meus, quod Nonni episcopi diaconum exstiterisse Pelagiæ biographum proderet, omisso ; verum pronomen illud, uti in editione Rosweydhiana, ita et in duobus aliis nostris codicibus P. Ms. 17 et O Ms. 19 legitur, nec multum refert, esse illud in præfato codice nostro P Ms. 18 omissum, cum in hoc ipso infra occurrant, quæ Jacobum, Sanctæ nostræ biographum, Nonni episcopi exstiterisse diaconum, luculentissime produunt. Quis porro Nonnus is fuerit, et an unquam Heliopolitanus episcopus exstiterit, in Commentario prævio § 2 discussi. In Martyrologio Romano ad 2 Decembris diem ita annuntiatur : Edessæ S. Nonni episcopi, cujus precibus Pelagia penitens ad Christum conversa est.

c Celebre hoc Ægypti monasterium, quod e Palladio male intellecto ad Syenem scriptores non nulli perperam locarunt, in Superiori Thebaide in confiniis Tentyrani et Thebani Nomi situm fuisse, Papebrochius noster tom. 3 Maii in Commentario, quem SS. Pachomii et Theodori abbatum Actis præmisit, dilucide ostendit. F

d Ibæ in sedem Edessenam, cum in pseudo-concilio Ephesino amotus ille ab hac fuisset, anno 449 (adi Commentarium prævium § 2) fuit substitutus ; id autem, quod bene hic notandum, factum fuit, agente potissimum impio Dioscoro, Alexandrino in Ægypto patriarcha, qui, cum Syriacos haud paucos consiliis suis ac dogmatibus perversis contrarios experiretur, iisque proinde haud fideret, Nonnum monachum, quem non adeo, quam fuit, orthodoxum esse, fortassis existimabat, ex Ægypto sua accersit, eumque etiam invitum ac repugnantem, uti hic Jacobus satis indicat, episcopum ordinandum, Ibæque in sedem Edessenam, a qua is per injuriam erat amotus, substituendum curavit.

e Rosweydhus, cui assentiendum reor, ita in hunc locum observat : Varii occurrunt Juliani in Martyrologio. Existimo hic intelligi unum ex iis, qui passi sunt in Syria, in qua Antiochia.

f Pronomen Meum hic iterum in codice nostro P Mss



A. JACOBO  
DIACONO.

P Ms. 18 omittitur; omittitur præterea et in Ambobus aliis nostris codicibus P Ms. 17 et O Ms. 19; verum, cum in horum singulis, quæ Jacobum, S. Pelagiæ biographum, Nonni episcopi exstitisse diaconum manifestant, inveniuntur, nec illud ad rem multum facit.

g Mirum, quantum codices Mss., non tantum nostri, sed ii, qui Rosweydo præluxerunt, invicem hic dissonent. Diversorum ex his lectiones variantes Rosweyds in Annotationibus Vitæ a se editæ adjectis adducit, in eamque deinde opinionem abit, ut Pelagiam, quam lectio, ab eo hic suppeditata atque ex conjectura, uti ipsemet in dictis Annotationibus ait, emendata, primam mimarum ac primam choreutiarum pantomimarum facit, saltatricem exstitisse autemet, quæ simul etiam cantare soleret. Rectene, an male, dispiciamus. In codice nostro P Ms. 18, qui e tribus nostris supra laudatis Mss. codicibus, Latinam Sanctæ Vitæ continentibus, solus hic, aliis duobus lectiones certo mendosas exhibentibus, adduci meretur, ita habet: Im-

B proviso transibat prima mimarum Antiochenæ civitatis, quam vulgo orgistriam vocant. Lectioni huic etiam suffragatur Græca Sanctæ nostræ Vita, codici nostro † Ms. 193 inserta: In hac enim locus, de quo hic nobis sermo, ita redditur: Παρίηχετο ἡ πρώτη τῶν μιμῶν Ἀντιοχείας, αὐτὴ δὲ ἦν καὶ ἡ πρώτη τῶν προτοχορεστῶν τοῦ ὀρχήστρου. Transibat prima mimarum Antiochenarum; erat autem hæc et prima earum, quæ saltandi arte præcellunt; horum autem verborum postremis significatur, Mulierem, hisce memoratam, saltandi magistram exstitisse seu inter eas, quæ saltandi artem nossent, primum locum obtinuisse; quod optime convenit cum recitato codicis nostri P Ms. 18 textu, utpote in quo declaratur, mulierem illam, quæ Sancta nostra erat, Orgistriam seu potius (in modo enim, quo hoc vocabulum exaratur, mendum indubie cubat) Orchestriam fuisse appellatam, nomenclatione deducta a vocabulo ὀρχήστρια, idem Græce, quod Latine saltandi magistra, significante. Porro cum tam secundum proxime hic jam memoratum codicem nostrum Græcum † Ms. 193, quam secundum alterum Latinum, qui P Ms. 18 signatur, Vitamque Sanctæ nostræ Latine exhibet, saltatricem, quam memorant, prima etiam (vide amborum proxime huc transcripta verba) mimarum Antiochenarum exstiterit, mimaque, a verbo ἐγγυριδόν, quod imitari significat, nomenclatione deducta, mulierem scenicam, seu quæ in theatro aut cantando aut aliter actiones aliorum exprimat, imiteturve, significare queat, recedendum non puto ab opinione, qua Rosweyds existimavit, Sanctam nostram, quam meretricem biographus loco non uno appellat, Saltatricem præterea, in theatro etiam cantare solitam, ante conversionem suam exstitisse. Atque hinc jam fluit, ut Sancta nostra vivendi, quam tum secuta est ratione hodiernas propemodum comædas, utpote quæ et cantare et saltare etiam in theatris soleant, expresserit, ac proin ut comædæ appellatione a Tillemontio tom. 12 Monument. Ecclesiast. pag. 112 haud perperam afficiatur. Al vero, inquit, Nicephorus Callistus (adi, quæ in Comment. præv. num. 18 recitavi, ejus verba) S. Pelagiam, quam Nonnus episcopus convertit, non mimarum, sed mænadam Antiochenarum primam facit. Fateor, sic habet; verum Nicephoro oppono Theophanem, qui in Chronographia edit. Parisiensis anni 1655 pag. 79 sic scribit: Nonnus, Deo plenus ponti-

fex Edessenorum, pascebat ecclesiam, qui mimarum Antiochenensium insignissimam Deo consecravit, et Margaritus scorti vice Pelagiam sanctam pœnitentem Christo exhibuit. Adhæc mænades Bacchi erant sacrificulæ, a verbo μαιεύσθαι, furere, sic dictæ, quod, dum Bacchi sacris vacarent, noctu, funalibus accensis crinibusque hinc inde sparsis, furentium in morem cursilarent; cum autem Theodoretus, qui Sanctæ nostræ ætate in Syria, non secus ac illa, floruit, Liberi Patris seu Bacchi et templa et solemnitates ætate sua omnino fuisse abolita, libro de curandis ethnicorum affectibus cap. xi non obscure tradat, Antiochiæ adhuc, dum Sancta nostra fuit conversa, seu anno circiter 452 Bacchi mænadas seu sacrificulas exstitisse, parum verosimile apparet Mænæat itaque, Sanctam nostram, antequam converteretur, Saltatricem, in theatro etiam cantare solitam, ac proin etiam, ut Tillemontius vult, comædam exstitisse, atque ob ea, tum quæ e Rosweydo, tum quæ aliunde supra attulimus, talem quidem, quæ inter id genus mulieres principem locum teneret.

h Muscus, aliis Moscus aut etiam Moschus, odoramenti genus est, quod e cujusdam animalis aut umbilico, aut vase, juxta umbilicum posito, colligitur. Adi ad vocabulum Muscus vel Cangium in Glossario, vel in Onomastico, Vitis Patrum subjecto, Rosweyds; qui posterior scriptor ibidem etiam docet, varias de musci origine esse opiniones.

i Ἐγγυριδόν seu libellus, manu facile portatilis, qui preces, ab episcopis aliisque personis ecclesiasticis recitari solitas, complecteretur, verosimillime per hoc vocabulum hic significatur. Ita colligo et e sensus contextu et e Græca, quam codex noster † Ms. 193 continet, Sanctæ nostræ Vita, in qua Latino, quod hic occurrit, vocabulo Manuale respondet vox Græca ἐγγυριδόν.

k In omnibus tribus codicibus nostris P Ms. 17, P Ms. 18 et O Ms. 19, anonymi interpretationem (adi Comment. præv. num. 13) continentibus, legitur: Quia unius diei meretricis ornatus totius vitæ mœæ superavit industriæ ornamenta

l Cum hoc Actorum S. Pelagiæ loco haud satis concordat Menologium Basilianum. In hoc enim dumtaxat narratur Nonnus, visa, cum inverecunde præteriret, Pelagia, dixisse: Hanc etiam Deus, qua est in homines clementia, suscipiet. Adhæc Pelagiam eo ipso die, quo inverecunde præteriens ab episcopis fuit inspecta, et Nonno verba facienti aures præbuisse et ad Dominum fuisse conversam, idem Menologium non obscure indicat; quod multo adhuc minus cum iis, quæ hic in Sanctæ Vita mox subduntur, concordat.

m Tres codices nostri Mss., ad lit. præced. laudati, habent: Donec oratio pontificis dimitteret cathecumenos; at ubi diaconus ex more cathecumenis discedere præcepit, nusquam in ecclesia omnino comparuit; Verba autem tam hæc, quam Eustochiana apud Rosweyds, significant, columbam, quæ Nonno apparuerat, disparuisse post Missam cathecumenorum seu post eam sacræ Liturgiæ partem, Epistola et Evangelio, ut vulgo dicitur, constantem, cui dumtaxat interesse cathecumenis licebat.

n Codices nostri habent: Post expletas Missas fidelium, id est, post eam sacræ Liturgiæ partem, cui etiam post cathecumenorum, lecto Evangelio, discessum fideles interesse poterant.

o In codice nostro P Ms. 18 habetur: Ad ecclesiam



A clesiam cum aliis episcopis venimus; cumque salutassent episcopum civitatis, ad agendas Missas cum eodem simul processerunt; et post sancti Euangelii lectionem præcepit episcopus civitatis sancto Nonno verbum exhortationis populo prædicare; hæc autem lectio præ lectione Rosweydhiana seu Eustochiana mihi arridet.

p Duo e codicibus nostris, quorum alter P Ms. 17, alter P Ms. 18 notatur, legunt: Providentia itaque divina contigit, ut illa meretrix, de qua nobis sermo est, tunc adesset; erat namque cathecumena, et numquam ad ecclesiam veniebat peccatorum multitudine prægravata, sed tunc voluntate Dei affuit, et ita Domini timore compuncta est, ut miro modo ex oculis ejus fluere flumina lacrymarum; ab hac autem lectione non multum etiam dissonat codex O Ms. 19.

q Diptycha tabularum, olim potissimum usitari solita, erant tabellæ plicatiles quadrangulares æqualis magnitudinis binæ, quæ, eum fere in modum, quo hodiernarum ad tabaci usum forma quadrata pyxidum operculum ac fundus, commissuris duabus cardineque has ambas trajiciente invicem connexæ, figuris litterisque intra se describendis servirent, reve etiam ipsa descriptas

B complecterentur.

r In omnibus tribus nostris codicibus hic additur: Et in eorum præsentia.

s Verba paulo plura Pelagiæ hoc loco codices nostri attribuant; verum an hic primævum textum Græcum interpres anonymus auxerit, an vero eum Eustochius contraxerit, est dubium.

## CAPUT II.

*Pelagia enixissime baptismum flagit, baptizatur, confirmatur, sacra Eucharistia reficitur, clam ad montem Oliveti secedit, ibique post triennem poenitentiam felicissime moritur.*

C

Dum Sancta, maxime de peccatis contritione concepta, baptismum enixissime postulat,

Cum vix eam persuasisset sanctus Nonnus episcopus surgere a pedibus suis, cum surrexisset, dicit ad eam: Canones sacerdotales continent non baptizari meretricem, nisi fidejussores præstiterit, ut non se iterum in ipsis malis revolvat a. Quæ audiens talem episcopi sententiam, jactavit se iterum in pavementum, et apprehendit pedes sancti Nonni, et ipsos lacrymis suis lavit, et capillis suis exergebat, dicens: Rationem reddas Deo pro anima mea, et tibi adscribam iniquitates factorum meorum, si distuleris me iniquam et turpissimam baptizare. Non invenias portionem apud Deum cum Sanctis, nisi me nunc feceris alienam malorum operum meorum. Neges Deum, et idola adores, nisi me hodie in sponsam Christi renasci feceris, et obtuleris Deo. Tunc omnes episcopi et clerici, qui convenerunt, videntes talem peccatricem pro Deitatis desiderio talia loquentem, admirantes dicebant, numquam se talem vidisse fidem et desiderium salutis, sicut hujus meretricis b.

14 Et statim transmiserunt me peccatorem diaconum ad episcopum civitatis c, ut hæc omnia ei insinuarem, unam de diaconissis juberet ejus beatitudo transmittere mecum d. Qui audiens, lætatus est gaudio magno, dicens: Bene, pater honorabilis, te expectabant opera ista; scio, quod os meum eris e. Et statim transmisit mecum dominam Romanam primam diaconissarum f. Quæ veniens, invenit eam adhuc ad pedes sancti Nonni episcopi, cui vix persuasit surgere a pedibus suis, dicens: Surge, filia, ut exorcizeris. Dixitque ei: Confitere omnia peccata tua. Quæ respondit: Si perscrutata fuero scientiam cordis mei, non invenio in me aliqua opera bonorum actuum. Peccata enim mea scio, quod arena maris graviora sint; aqua enim perparva est præ mole peccatorum meorum. Confido vero de Deo tuo, quod dimittat pondus iniquitatum mearum, et respiciat super me g.

15 Tunc dixit ad eam sanctus Nonnus episcopus: Dic, quod sit nomen tuum? Quæ respondit: Naturali nomine Pelagia vocata sum a parentibus meis; cives vero Antiochiæ Margaritam me vocant, propter pondus ornamentorum, quibus me adornaverunt peccata mea. Ego enim eram ornamentum et comptum ergasterium diaboli h. Iterum dicit ad eam sanctus Nonnus episcopus: Naturali nomine Pelagia vocaris? Quæ respondit: Ita, domine. Quo audito, sanctus Nonnus episcopus exorcizavit eam, et baptizavit, et imposuit ei signum Domini, tradiditque illi Corpus Christi i. Fuitque illi mater spiritalis sancta domina Romana k, prima diaconissarum; quæ accipiens eam, ascendit in catechumenum l, eo quod et nos ibi maneremus. Tunc dicit ad me sanctus Nonnus episcopus: Tibi dico, frater diacone, lætemur hodie cum angelis Dei, et oleum extra consuetudinem sumamus in cibo, et vinum cum lætitia spiritali accipiamus, propter salutem hujus Puellæ.

16 Sumentibus vero nobis cibum, audiuntur voces subito, velut hominis, qui violentiam patitur: diabolus enim clamavit, dicens: Væ væ, quid patior a decrepito sene isto? Non tibi sufficiunt triginta millia Sarracenorum m, quos mihi abripuisti et baptizasti, et obtulisti Deo tuo? Non tibi sufficebat Heliopolis, quoniam cum et ipsa mea esset, et omnes, qui in ea habitabant, me adorarent: tu mihi abripuisti et obtulisti Deo tuo n? Sed et nunc maximam spem meam abstulisti a me: jam nunc non fero machinationes tuas. O jam quid patior a damnabili isto! Maledicta dies illa, in qua natus es tu: flumina lacrymarum infirmo hospitio inundant o: jam spes mea abstracta est. Ista omnia clamabat diabolus, et lamentabatur ante januas, et audiebatur ipse ab omnibus hominibus. Et iterum repetens, ad neophytam puellam dixit: Hæc mihi facis, domina mea Pelagia, et tu meum Judam imitaris? Ille enim gloria et honore coronatus, et apostolus constitutus, tradidit Dominum suum: ita et tu mihi fecisti.

17 Tunc dicit ad eam sanctus Nonnus episcopus: Signa te Cruce Christi, et abrenuntia ei p. Quæ signavit se in nomine Christi et insufflavit in demonem; et statim nusquam comparuit. Post biduum ergo, dormiente ea cum sancta Romana commatre sua in cubiculo suo,

apparuit

A. JACOBI  
DIACONO.  
mittitur, qui  
hæc nuntiet  
Antiocheno  
episcopo, dia-  
conissamque  
acccersat: hæc  
adveniente,

c

d

e

f

g

Pelagia a  
Nonno ba-  
ptizatur, con-  
firmatur,  
Christique  
corpore refi-  
citur.

E

h

i

k

l

Hinc diabo-  
lus Nonnum  
maledictis in-  
cessat, blan-  
ditisque  
etiam Pela-  
giam semet

m

n

o

p

atque iterum  
aggrediens  
crucis signo  
fugatur.

q



A. JACOBO  
DIAcono.

apparuit diabolus nocte et suscitavit ancillam Dei Pelagiam, et dicebat: Rogo te, domina mea Margarita, numquid non ex auro et argento ditata es? numquid non ex auro et gemmis pretiosis adornavi te? Rogo te, quid te contristavi? Responde mihi, ut satisfaciam tibi; tantum ne me facias opprobrium Christianorum. Tunc ancilla Dei Pelagia signavit se et exsufflavit in dæmonem, dicens: Deus meus, qui eripuit me de medio dentium tuorum et indixit in cælestem thalamum suum, ipse tibi resistet pro me q. Et statim nusquam comparuit diabolus.

ea autem.  
bonis suis  
in Nonni  
episcopi, ut  
de his pro  
arbitrio dis-  
ponat, ma-  
nus traditis.

18 Tertia vero die posteaquam baptizata est sancta Pelagia, rogavit puerum suum r, qui præerat rebus ejus omnibus, et dicit ad eum: Vade in vestiarius meum et scribe omnia, quæ sunt tam in auro quam in argento, vel in ornamentis aut vestibus pretiosis, et affer mihi. Puer fecit, sicut præcepit ei Domina sua, et omnem substantiam suam detulit. Quæ statim vocavit sanctum Nonnum episcopum per sanctam Romanam, commatrem suam, et omnem substantiam suam posuit in manibus ejus, dicens: Hæc sunt, domine, divitiæ, quibus ditavit me satanas; has trado in arbitrio sanctitatis tuæ, et, quod nosti expedire, facias ex eis; mihi enim optandæ sunt divitiæ Domini mei Jesu Christi. Qui statim vocavit custodem ecclesiæ seniores, et, ipsa præsentem, omnem substantiam ejus in manibus illius tradidit, dicens: Adjuro te per inseparabilem Trinitatem, ne quid hinc in episcopium aut in ecclesiam ingrediatur: sed magis viduis et orphanis et pauperibus erogetur, ut, quod male attractum est, bene distribuatur, et divitiæ peccatricis fiant thesauri justitiæ.

servisque ac  
ancillis li-  
bertate do-  
natis, An-  
tiochum se-  
cedit.

19 Si vero, spreto sacramento, sive per te, sive per quemlibet alium subtraxeris de his quidquam, anathema ingrediatur domum ejus, et cum illis habeat partem, qui dixerunt, Crucifigatur, crucifigatur. Illa vero convocavit omnes pueros et puellas suas et libertavit omnes, donavitque tortos aureos s eis de manu sua, dicens: Festinate et liberate vos de hoc sæculo nequam, pleno peccatis, ut, sicut fuimus in hoc sæculo simul, ita simul permaneamus sine dolore in vita illa, quæ est beatissima t. Octava vero die, quando habebat depositionem albarum facere, surgens nocte, nobis ignorantibus, deposuit vestem Baptismatis sui, et induit se tunicam u, et birram x sancti Nonni episcopi: et ex illa die nusquam comparuit in civitate Antiochia. Quam sancta Romana flebat amarissime et sanctus Nonnus consolabatur eam, dicens: Noli flere, filia, sed lætare gaudio magno, quoniam Pelagia optimam portionem elegit, sicut Maria, quam Dominus præfert Marthæ in Evangelio y.

Hierosoly-  
mamque pe-  
nitenti, cum  
a Jacobo  
diacono la-  
ca sacra in-  
visente,

20 Illa autem abiit Ierosolymam, et construxit sibi cellulam in monte Oliveti, ubi Dominus oravit. Post aliquantum vero temporis convocavit episcopus civitatis omnes episcopos, ut unusquisque reverteretur ad propria. Post triennium aut quadriennium temporis z, desideravi ego Jacobus diaconus proficisci Ierosolymam, ut ibi adorarem resurrectionem Domini nostri Jesu Christi, et petii episcopum meum, ut me permitteret ire. Dum me permisisset ire, dicit ad me: Tibi dico, frater diacone, dum perveneris Ierosolymam, require ibi quemdam fratrem Pelagium, monachum et

eunuchum, qui multos annos\* habitabat in solitudine clausus, quasi eum visitaturus; vere enim poteris ab eo juvari. Hæc autem omnia dicebat mihi de ancilla Dei Pelagia non manifeste. Pervenit ergo Ierosolymam, et adoravi sanctam resurrectionem Domini nostri Jesu Christi aa; et alia die requisivi Servum Dei. Et accessi et inveni eum in monte Oliveti, ubi Dominus oravit, in modica cellula undique circumclusa, et parvam fenestellam habuerat in pariete.

\* indices no-  
stri melius:  
plurimo  
tempore

21 Et percussi ostium fenestellulæ, et statim aperuit mihi, et cognovit me; ego vero non cognovi eam. Quomodo enim poteram cognoscere illam, quam antea videram inæstimabili pulchritudine, jam facie marcidam factam præ nimia abstinentia? Oculi vero ejus sicut fossæ videbantur. Quæ dicit ad me: Unde venis, frater? Ego respondi et dixi: Missus sum ad te, jubente Nonno episcopo. Quæ ait ad me: Oret pro me, quoniam vere sanctus Dei est. Et statim clausit ostium fenestellæ et cœpit psallere Iloram tertiam bb. Ego vero oravi juxta parietem cellulæ ejus, et recessi, multum juvatus de angelica visione ejus. Reversus vero Ierosolymam, cœpi per monasteria ambulando visitare fratres. Magna vero ferebatur fama per monasteria de domino Pelagio. Propterea deliberavi etiam iterato ad eum redire, et salutaribus doctrinis ejus refici. Cumque ad cellulam suam pervenissem, et pulsare, imo nominatim eum interpellare præsumerem, nihil respondit cc. Expectavi secunda die et tertia perseverans, et proprio nomine Pelagium interpellans, neminem audivi. Quare intra me dixi: Aut nemo est hic, aut recessit, qui hic erat monachus.

post trien-  
nium circiter  
miseratur, fe-  
licit e vivis  
excessu ad  
Dominum  
migrat,

bb

cc

22 Nutu vero Dei monitus, iterum dixi: Considerem, ne forte mortuus sit: et aperui ostium fenestellulæ, et prospexi, et vidi eum mortuum, et clausi ostium, et de luto replens diligenter, cursu veni Ierosolymam, et nuntiavi commanentibus, quod sanctus Pelagius monachus mirabilia faciens dd requievisset. Tunc sancti patres venerunt cum diversis monasteriis monachorum, et sic solutum est ostium cellulæ: et delatum est foras sanctum corpusculum ejus, quod auro et lapidibus pretiosis condigne posuerunt. Et dum sancti patres ungerent corpus myrrha, tunc cognoverunt, quod fuisset mulier: F qui volentes miraculum abscondere, sed populum ipsum latere non poterat, exclamaverunt voce magna, dicentes: Gloria tibi, Domine Jesu Christe, qui multas divitias abscondas habes super terram, non solum viriles, sed etiam muliebres. Divulgatum est autem omni populo, et venerunt omnia monasteria virginum, tam de Jericho, quam ex Jordane, ubi Dominus baptizatus est, cum cereis, lampadibus et hymnis: et sic depositæ sunt sanctæ reliquiæ ejus, portatæ a sanctis patribus ee. Hæc vita Meretricis, hæc conversatio desperatæ; cum qua et Dominus nos faciat invenire misericordiam suam in die judicii: quoniam ipsi est honor et gloria, potestas et imperium in sæcula sæculorum. Amen.

honestissime-  
que a mona-  
chis ac mo-  
nialibus sepe-  
titur.

dd

ee

#### ANNOTATA.

a Rosweyds in Annotationibus, quas editæ a se Pelagiæ Vitæ subjicit, ita in hunc locum observat: Vetitum olim canonibus, ne quis ad baptismum admitteretur sine patrino seu fidejussore; quod multo accuratius observatum in meretricibus et histrionibus, quorum conversio magi



A magis erat dubia. Olim enimvero, uti hic Rosweyodus ait, Ecclesiae canonibus, ne quis sine patrino seu fidejussore ad Baptismum admittetur, vetitum fuisse, vel e sola, qua Sacramentum illud absque patrino conferri haud solet, hodierna Ecclesiae praxi verosimillimum evadit; verum sacros canones, quibus id speciatim quantum ad meretrices vetitum fuerit, Jacobus Diaconus non obscure memorat, nec scio, an hunc Sanctae nostrae biographum Rosweyodus (vide ejus verba jam nunc recitata) sat apte interpretetur, dicendo, generale non baptizandi quemquam absque patrino seu fidejussore mandatum Multo accuratius observatum in meretricibus fuisse. Tillemontius tom. 12 Monumentorum Ecclesiasticorum pag. 379 ait: Id (praeceptum scilicet non baptizandi absque patrino seu fidejussore meretricem) in conciliorum, quae habemus, canonibus reperiri, non credo; verum regula, quae tunc (cum nempe Pelagia fuit conversa) observaretur, esse poterat, Ecclesiaeque sanctitate erat digna.

b Pro iis, quae a vocibus, Quae audiens talem episcopi sententiam, huc usque hic occurrunt, in codice nostro O Ms. 19, cui ad verbum B fere duo alii nostri codices P Ms. 17 et P Ms. 18 consonant, habetur: Quae cum accepisset tale responsum, iterum se projecit in terram, et flens atque ejulans clamabat dicens: Rationem reddas Deo de anima mea, et tibi reputetur factorum meorum iniquitas, si me baptizare distuleris. Timeo namque, ne per hanc moram hostis ille, quem volo effugere, suis me nitatur iterum laqueis irretire. Ego enim fui iniqua, et turpis hujus vitae muscipula. Rogo ergo te, si invenias cum Sanctis apud Deum porcionem, ne differas animae meae salutem, ne ferus ille singularis spacium fortasse repperiat, quo malis me actibus, jam pridem quos evasi, involvat. Idcirco quaeso, ut me hodie lavacro regenerationis mundam efficias, et oblacionem Deo pro me offeras. Haec audientes cuncti, qui aderamus, glorificavimus Deum, videntes mulierem meretricem tanto desiderio salutis accendi.

c In Graeca, quam codex noster † Ms. 193 complectitur, S. Pelagiae Vita, non unum tantum, sed plures ad civitatis Antiochenae episcopum missos fuisse, indicatur, hosque inter exstitisse Jacobum Diaconum, diserte hoc loco non asseritur, sed infra dumtaxat innuitur. Verum C Eustochii, quae hic apud Rosweyodum occurrit, versioni suffragantur tres codices nostri Mss. saepius supra laudati, qui versionem, ab interprete anonymo adornatam, exhibent.

d Ut scilicet pro munere, quo olim, cum baptizandae essent mulieres, diaconissae fungi solebant, Pelagiam baptizandam velaret.

e Jeremiae 15, †. 19 habetur: Si separaveris pretiosum a vili, quasi os meum eris; partim autem hinc et partim ex eo, quod, quae hic secundum Eustochii apud Rosweyodum versionem de Jacobo Diacono ab episcopo Antiocheno dicta videri queunt, de Nonno episcopo dicta reipsa fuisse videantur, lectione Eustochiana praestare hoc loco existimo sequentem, quae in codice nostro P Ms. 17, aliis duobus P Ms. 18 et O Ms. 19 haud multum dissonantibus, exstat, interpretis anonymi lectionem: Qui magno repletus gaudio ista mandavit Nonno episcopo: Bene, pater sanctissime, te manebat hoc opus, te decebat Ecclesiae sanctae tales fructus acquirere. Scimus,

Octobris Tomus IV.

quod sermo Dei est sic monentis: Si feceris, inquit, gloriosum ex indigno, quasi os meum eris.

f Romana, quae hic ab Eustochio diaconissarum prima, ab interprete anonymo in codicibus nostris P Ms. 17, et P Ms. 18, codice nostro alio O Ms. 19 eam abbatissam ex amanuensium oscitantia perperam appellante, diaconissa simpliciter vocatur. Verum lectioni seu versioni Eustochianae favet Graeca, quae in codice nostro † Ms. 193 exstat, Sanctae nostrae Vita; in hac enim Romana diserte nuncupatur πρωτοδιακονιστὰ. Porro illa seu diaconissa seu protodiaconissa aut diaconissarum prima in Usuardo Cartusiae Bruxellensis aucto ad XIX mensis hujus diem memoratur: silne autem inter Sanctos in Opere nostro locanda ad diem illum in hoc dicitur. Non dubito interim, quin e sola Sanctae nostrae Vita, per Jacobum Diaconum scripta, sit accepta; neque enim in ullis aliis, quos quidem videre mihi licuit, seu Fastis sacris, seu libris memoratam invenio.

g Quae hic ex Eustochii interpretatione a vocibus Quae veniens huc usque occurrunt, ab interprete anonymo in codice nostro P Ms. 17, a quo codices nostri P Ms. 18 et O Ms. 19 haud multum dissonant, paulo aliter redduntur. Verba, quibus id fit, sequentia sunt: Quae cum venisset, repperit eam adhuc jacentem ad pedes episcopi, amare flentem. Quam cum allevare vellet, dixit ei: Surge, filia, ut omnia circa te per exorcismum et Baptismum divina mysteria compleantur. Quae cum surrexisset, dixit episcopus: Confitere cuncta peccata tua. Cui illa dixit: Si diligenter conspiciam conscientiam meam, ne vestigium quidem in me umquam boni operis repperiam. Peccata namque mea et numero et mensura arenam maris excedunt et pondere graviora sunt. Confido tamen in Domino, quod miserationes ejus me ab iniquitatum mearum oneribus allevant et cunctorum criminum indulgentiam praestent.

h Interpres anonymus in codice nostro P Ms. 17, duobus aliis haud multum ad hoc discrepantibus, habet: A nativitate quidem Pelagia nomen est mihi; universa vero civitas Antiochena Margaritam me vocitabat propter pompam ornamentorum, quibus me ad scelera diabolus exornabat, ut conventiculum suum efficeret.

i Simul ergo S. Pelagia Sacramenta tria, F Baptismum videlicet, Confirmationem et Eucharistiam, suscepit.

k Quod Romana hic infraque adhuc plus semel afficiatur Sanctae titulo, hinc fortassis praecipue est factum, ut, qui additionibus, primaevo Usuardi textui adjunctis, Usuardinum Cartusiae Bruxellensis Martyrologium auxit, Romanam in id, velut Sanctam, intulerit.

l Catechumenum seu Catechumenon locus erat in ecclesia, qui catechumenis destinatus erat, a loco, quo fideles commorari solebant, distinctus.

m Apud Labbeum tom. 4 Concil., col. 92 Saracenorum episcopus, nomine Eustathius, qui anno 451 concilio Chalcedonensi interfuit, occurrit; verum Saracenorum illorum, quos a Nonno, Pelagiae conversionis auctore, fuisse ad Christi fidem adductos, diabolus conquestus hic narratur, episcopum exstitisse Eustathium, non reor; Nonnus enim, e suo Tabennensi monasterio extractus, anno primum 449 episcopus fuit creatus, nec ante annum 451 Saracenis convertendis ope-



A. JACOBO  
DIAcono.

ram dedisse videtur. Adi Commentarium prævium § 2.

n Heliopolim aut totam aut certe vix non totam a Nonno, qui Pelagiam convertit, fuisse ad Christi fidem adductam, eruditi omnes ex hoc loco admittunt; verum hinc consequens non est, ut Nonnus ille, Martyrologio Romano, ut jam supra monui, ad 2 Decembris diem etiam inscriptus, vel Heliopolitanus episcopus umquam exstiterit, vel ante seculum quintum floruerit Pelagiamque converterit. Adi iterum Commentarium prævium § 2, simulque etiam observa, Baronio, quem ibidem refutavi, negari etiam, quod tamen non feci, potuisse Marinum, Heliopolitanum in Syria anno 431 episcopum; etsi enim concilio Ephesino, quod anno 431 celebratum fuit, subscriptus reperitur Marinus, Heliopolis episcopus; hic tamen sedem Heliopolitanam, non Syriæ seu Libani, sed Augustamniciæ in Ægypto occupasse videtur.

o Interpres anonymus in codicibus nostris P Ms. 18 et O Ms. 19, haud multum ab hisce codice nostro alio P Ms. 17 abludente, habet: Flumen lacrymarum tuarum velut torrens impegit domicilium meum infimum, et spem meam funditus subruit; quæ lectio lectione, ab Eustochio hic suppeditata, præstare videtur.

p Hinc collige, certe non serius, quam seculo quinto, consuetudinem formandi Crucis signum apud Christianos invaluisse.

q Interpres anonymus in omnibus tribus, quos supra jam sæpius citavi, codicibus nostris Mss. addit, Pelagiam etiam, cum matrem suam spirituales seu patrinam Romanam excitasset, sollicitate ab hac, ut adversus dæmonem, qui iterum ei apparuisset, Dominum invocaret, postulasse, eique Romanam respondisse: Ne timeas eum, filia; nam ammodo umbram quoque tuam formidat et refugit; hæc autem ab Eustochio potius omis-  
sa, quam ab interprete anonymo adjecta existimo, maxime cum hujus etiam lectioni suffragetur in codice nostro † Ms. 193 exstans Græca Sanctæ nostræ Vita, e qua simul proxime recitatum interpretis anonymi textum recte emendabis hoc modo: Ne timeas eum, filia; nam ammodo umbram quoque tuam formidabit et refugiet.

r Omnes nostri codices Servum suum e versione anonymi legunt, et recte quidem, cum Eustochius indubie non aliam ob causam, quam quod in primævo textu Græco παῖς invenerit, Puerum suum scripserit, voxque παῖς, ut sæpe alias, ita etiam hic ad idem, quod Latine servus seu famulus, significandum e sensus contextu determinetur.

s Id est, torques aureos, ut Rosweyodus notat, et recte quidem, ni fallar.

t Ab Eustochio hic interpres anonymus differt in ordine, quo res gestas refert: ea enim, quæ servis suis atque ancillis præstitisse Pelagia hic narratur, præmittit iis, quæ ab episcopo Nonno dicta paulo ante asseruntur.

u Vox hæc deducta est a voce Græca τριχών, quæ, cum a substantivo τρις, Latine capillus seu crinis, promanet, tricinam hic idem, quod cilicium significat.

x Birra, ut Rosweyodus in Onomastico docet, D vestem nunc pretiosam, nunc vilem significat; hic autem, uti ex argumento subjecto apparet, posteriorem hanc significationem habet.

y Etsi quidem clam Romana aliisque omnibus, non tamen etiam clam Nonno episcopo Pelagia Hierosolymam Antiochia discessit. Ita omnino apparet, tum quod viliori Nonni veste induta discesserit, tum quod hic de illius discessu gaudendum, Romanæ diaconissæ dixerit.

z Interpres anonymus in codicibus nostris dumtaxat habet: Post tres annos; huic autem lectioni etiam consonat lectio Græca, quæ ei in Græca codicis nostri † Ms. 193 Pelagiæ Vita respondet.

aa Ab interprete anonymo in codicibus nostris additur: Et gloriosum lignum Crucis. Quod si autem primævo Græco Jacobi Diaconi textui lectio isthæc sit conformis, evadet vel hinc, Pelagiam ad Dominum ante annum 326 non fuisse conversam, omnino indubitatum: gloriosum enim Crucis lignum nec ante annum illum, uti Operis nostri tom. III Augusti pag. 562 videre licet, fuit detectum, nec populi, quod hinc consecrarium est, venerationi expositum. Hæc iis adde, quæ in Commentario prævio num. 17 dicta sunt.

bb In codicibus nostris Jacobi cum Pelagia colloquium paulo aliter refertur hoc modo: Cumque poposcissem benedictionem, benedixit mihi, et interrogavit dicens: Habes episcopum? Cui respondi: Etiam, domine pater. Quæ ait: Oret Dominum pro me; quia apostolus Christi est. Et tu, fili diacone, ora pro me. Ego vero audiens vehementer mirabar tam de episcopo, quam de me, quod diaconem me vocasset. Facta autem hora tertia, cæpit Deo sollemniter psallere. Huic autem lectioni etiam suffragatur, quæ in codice nostro † Ms. 193 exstat, Græca Sanctæ nostræ Vita.

cc Vice secunda a Jacobo Diacono visitatam fuisse Pelagiam, tuncque, ut ille, quemadmodum mox hic subditur, et mortuam hanc repererit, et Hierosolymis id illico nunciavit, factum esse, Græca Sanctæ Vita mox iterum citata, haud prodit, uti nec, quam Metaphrastes stylo suo expolivit; quod tam hanc, quam illam interpolatam esse, argumento est, uti in Commentario prævio num. 14 et seq. docui.

dd Id est, faciens mira pœnitentiæ ac virtutum opera, non autem miracula; haud enim, uti ex hoc Vitæ loco, perperam intellecto, in Menologio Basiliano notatur, Sancta nostra, in vivis adhuc superstes, miraculis inclaruit.

ee In codicibus nostris, interpretis anonymi versionem complectentibus, narrata, qua Sancta nostra sepulta fuit, solemnitate, additur: Ego vero universa hæc nuntiavi Antiochiæ sanctissimæ matri ejus Romanæ, nec non et domno meo episcopo Nonno. Tunc recordatus enim sum ipsam esse, de qua mihi memoratus episcopus dixerat, ut, cum pervenissem ad loca sancta, inquirerem Pelagium: hinc autem, si modo verba hæc Jacobi Diaconi sint, consecrarium videtur, ut Nonnus episcopus, cum Pelagia moreretur, sedem Edessenam nondum recuperasset. Adi Comment. prævium num. 31.





## DE SS. PALLADIA ET PORCARIA VIRGINIBUS

AUTISSIODORI IN GALLIA

## SYLLOGE

Sanctarum Virginum ætas, cultusque sacer : an Porcaria Autissiodorensis  
a Senonensi diversa, et an hæc martyr fuerit.

SECVLO V.  
S. Germani,  
Ravennæ defuncti.

**C**onstantius presbyter, gravissimus coævusque S. Germani, Autissiodorensis episcopi, cujus, Anno 148 Ravennæ in Italia defuncti, Acta in Opere nostro tom. 7 Julii a pag. 184 illustrata habes, biographus, posteaquam tom. citato pag. 218 et binis seqq. varia per Italiam facta S. Germani prodigia, obitumque Ravennæ descripsit, sanctissimi viri funus solenni apparatu, crebroque comitatu in Gallias delatum ait : Deinde apparatu, inquit, defuncti fervent studia conferentium; accusantium, cur parva expensa mortuo deberetur. Acholius corpus aromatum constrictione solidavit; regina (Placidia, Valentiniani III mater) vestivit. Quibus omnibus rite perfectis, expensis et evectionibus iter instruit imperator, ministrosque ejus copiosa largitione prosequitur. Sacerdotes religionis obsequium et in præsentia instruunt, et ordinatione præmittunt; unumque agmen informatur ad Gallias. Non paucos fuisse, oportet, qui Ravenna in Gallias S. Germani funus fuere comitati, si jam tum agmen, ut loquitur Constantius, constituebant. Dolendum enimvero, Constantium præcipuorum saltem illustris funeris comitum nomina posteritati non tradidisse : ita enim accidisset fortassis, ut securius uberiusquede sanctis Virginibus, quarum hic Syllogam damus, loqueremur.

In Gallias  
funus.

**C** 2 Sed quamquam S. Germani funus comitantium nomina, S. Germano potissimum intentus Constantius non expresserit, vix tamen dubitandum apparet, quin ex eorum numero non pauci fuerint, quos sive prodigiorum magnitudine, sive virtutum præstantia, sive sacra oris facundia sibi Deoque arctius devinxerat. Hos porro utriusque sexus fuisset, colligi ex iis potest, quæ de matrona Placentina, ad S. Germani funus paralyti liberata, ipsumque propterea pedibus in Gallias prosecuta, Constantius refert. Præter Placentinam matronam, quinque etiam Virgines Italæ, quæ, mundi illecebras spernere, solique cælesti Sponso adhærere a S. Germano edoctæ, ejus in Gallias funus secutæ fuerint, ibique Deo pretiosam mortem obierint, nominantur a sequioris ævi auctoribus; Magnentia scilicet, seu Magnantia, Palladia, Camilla, Maxima, Porcaria. Magnentia die xxvi Novembris colitur : de Camilla actum in Opere nostro est ad diem tertium Martii. Maximæ diem natalem ignoramus. Palladia et Porcaria, de quibus hic nobis sermo esse debet, hodie Autissiodori, ut infra dicemus, coluntur. Hausta sunt harum Virginum nomina ex S. Eriici monachi, de quo die xxiv Junii apud

nos actum est, seculi ix scriptoris, lib. 1 cap. 3 de Miraculis S. Germani. Constantium scientem prudentemque multa de S. Germano præterisse, ait Ericus in Prologo; ex quibus certe ea sunt, quæ de supradictis Virginibus Ericus nominatim scripsit; et quidem, quantum novi, omnium, qui E modo noti sint, primus : ejus itaque de illis verba ex citato cap. 3 libri primi de S. Germani Miraculis, ad sanctas nostras Virgines pertinentia, ne alio lectori sese conferre necesse sit, huc transcribo.

3 Crediderim sane, inquit Ericus, nonnullos a Ravenna, sanctitatis ejus (S. Germani) expertissimos, cum sacri gleba corporis peregrinationem sibi ultroneam indixisse, ac per hoc infatigatis animis, quamquam esset via longior, funus venerabile prosecutos. In quibus et ex quibus quinque feruntur famosissimæ Virgines, natu germanæ, quarum nomina vel merita celebrem in nostra provincia (Autissiodorensis monachus S. Ericus fuit) ex longo obtinere memoriam. Harum tres his vocabulis Magnentia, Palladia atque Camilla, ut singulæ ipso in itinere divinitus evocatæ diem clausere novissimum, in publico aggere nobilem acceperunt sepulturam, ecclesiis superstructis, earumque sanctitati dedicatis; quæ hodieque ob miraculorum evidentiam et famosissimæ constant, et ingenti populorum studio frequentantur. Duarum, quibus sacri tumulationem corporis (S. Germani, Autissiodori factum) est videre concessum, altera, cui Maximæ vocabulum fuit, circa eandem basilicam S. Germani, Autissiodori in sui nominis ecclesia, ut opinor) condi promeruit, quam tamen postmodum ambitus fabricæ majoris inclusit : altera, Porcaria dicta, nono fere ab urbe milliario in ecclesia, suis præclara meritis requiescit. Hæc de sanctis istis Virginibus S. Ericus; quo quia nullus, qui de illis nominatim scripserit, antiquior noscitur, par est, ut ejus verba singulatim expendamus, cum iisque, quæ de iisdem sanctis Virginibus, maxime Palladia et Porcaria, recentiores vel affirmant vel suspicantur, comparemus, et, quo ad fieri a nobis poterit, illustremus.

4 Unde hæc hauserit Ericus, non edicit : credibile est, cum præter ea, quæ in scriptoribus se antiquioribus forte invenit, suis etiam hanc inde lucubrationibus inseruisse, quæ traditione tantum acceperat; in primis vero ea, quæ de laudatis sanctis Virginibus scribit. Ita existimo, quod Ericus ipsi in Prologo suæ lucubrationis materiam duas

ex seculo ix  
traditione  
scribit,



AUCTORIBUS  
J. B.

duas dispescat in partes, quarum altera, relatione satis asserta, utpote a Constantio, cum per ora cunctorum Sancti (Germani) recens adhuc spiraret memoria, et eorum, qui S. Germanum viderant, de rebus ejus gestis relatio, necdum varietatis labem perpessa, vigeat, in litteras missa, ea complectitur, qua S. Germani obitum præcesserunt, vel comitata, vel proxime secuta sunt. Altera vero ea, quæ deinceps ad S. Germani Autissiodorense sepulcrum contigerunt, prodigia explicat. Suscepti negotii, inquit, eam ducimus dispositionem constare ratissimam, si eorum, quæ ante gloriosum ejus transitum per eum patrata, relatione satis asserta feruntur, aliqua præmittentes, ad illa, quæ post ad sacram ejus memoriam et fieri vidimus, et facta didicimus, ordine provehamur. Ad ea, quæ S. Germani obitum partim præcessere, partim proxime secuta sunt, pertinent ea, quæ de quinque supradictarum Virginum cum S. Germano necessitudine, sanguinis inter se conjunctione, seu cognatione sororia, et funeris S. Germani in Gallias comitatu Ericus commemorat; quorum cum ne meminere quidem

B Constantius, Lugdunensis presbyter, vero admodum simile apparet, Ericum isthæc, non nisi ex ea, quæ sua ætate vigeat, traditione scripsisse. Sed cum Ericus varias de S. Germano relationes, ut ex verbis ejus paulo ante productis liquet, distinxerit, operamque verosimillime sedulam in eo collocarit, ut a falsis veras atque sinceras, quantum ipsi quidem per temporis, quo scribebat, a S. Germani ætate intercapedinem licuit, secerneret; hinc ejus de Sanctis illis Virginibus dictis accedit aliquid ponderis, non modo ubi de iis, quæ sua ætate ipse vidit, sed etiam ubi de iis, quæ S. Germani obitum præcessere, vel secuta sunt proxime, sermonem habet.

Autissiodoren-  
siam secuta  
sunt

5 Ex ea itaque, quæ Erici, sub annum 924 defuncti, ætate vigeat, traditione habemus, Virgines quinque S. Germano Ravennæ morienti adstitisse, ejusque in Gallias translationi comites esse voluisse, ex insigni in illum amore et veneratione, quo docente, spretis mundi deliciis, emissoque virginitalis servandæ voto, soli Deo vivere didicerant. Quatuor dumtaxat, Magnentiæ, Camillæ, Palladiæ et Porcariae, omissa Maxima, a nonnullis, ut fatetur, ceteris addi solita, nomina recenset Georgius Viole in Vita S. Germani Gallica capp. 21 et 22: sed Erico, multo saltem antiquiori, præ Georgio, si non omnino quidem tuto, minori certe erroris periculo creditur. Atqui Georgius quatuor dumtaxat Virgines numerat, quod totidem tantum expressas legit in S. Magnentiæ Vita: Sic habet. Sed cedere ea Erico debet, cum, ut tom. VII Julii pag. 200 dictum est, non admodum antiqua et ex sola vulgi traditione scripta videatur. Ex eodem fonte hausit Viole, quæ de Virginum illarum patria refert, eas nimirum Centumcellis, unde oriundæ erant, Ravennam, S. Germani virtutibus fama excitas accessisse, quod proinde non nisi populari traditioni tribui debet.

Virgines  
quinque

6 Autissiodorensis canonicus Lebeuf tom. I Autissiodorensis ecclesiæ Historiæ pag. 70 suspicatur, matronam Placentinam, quæ Placentiæ, ut Constantius in Vita S. Germani narrat, paralyti ad illius funus liberata fuit, idque in Gallias secuta est, ex quinque Italarum ejusdem funeris Comitum numero fuisse, quarum Ericus meminit: sed Ericus illas omnes, non Placentia, sed Ravenna profectas, omnes item, non matronas, quo nomine Placentinam mulierem

Constantius appellat, sed virgines fuisse scribit; ac proin canonici Autissiodorensis conjectura cum Erici seu Herici verbis conciliari nequit. Idem tom. I citatæ Historiæ pag. 18 jam inde a sæculo quarto parthenonem exstitisse Autissiodori, scribit; pag. vero 101 ait, fieri potuisse, ut ex quinque supradictis Virginibus nonnullæ eundem parthenonem incoluerint: fieri id non prius potuit, quam in Gallias S. Germani funus comitata fuerint: post obitum vero S. Germani, ejusque Autissiodori tumulationem duæ tantum mansere superstites, Porcaria et Maxima, quarum illa vitæ reliquum non Autissiodori, sed in solitudine exegisse videtur; ut adeo vacillet etiam hæc altera canonici Autissiodorensis conjectura, nisi quis ab Erico omnino recedere cupiat.

7 E tribus Virginibus, quas in itinere, priusquam Autissiodoro S. Germani funus illatum esset, obiisse, Ericus scribit, una est, de qua hodie agimus, Palladia. Annus ipsi mortualis idem est, qui S. Germano, Christi 448 ex tom. VII Julii, pluries laudato. Porro S. Germani funus pridie Kalendas Augusti Ravennæ eo anno defuncti, illatum fuit Autissiodoro, ut scribit Ericus, die XXII Septembris, ibique, teste Constantio, Kalendis Octobris tumulatum: Palladia igitur eodem anno, mense Septembri ad diem XXII nondum propecto, cum non procul Autissiodoro abesset, diem suum obierit; nisi forte a mense Septembri usque ad VIII Octobris decubuerit, adeo ægra, ut loco moveri non potuerit, quod equidem minus vero videtur simile, minusque verbis Erici conforme. Quod si S. Palladia hunc sibi diem sacrum habeat, id non propterea, quod eo die cælo nata sit, sed alia quapiam de causa, etsi non explorata, verosimilius contigerit. Locum, quo mortua est et sepulta, non expressit Ericus; sed cum ejus sepulcro celebris Erici ætate ecclesia fuerit superstructa; dubium non apparet, quin in vico diocesis Autissiodorensis, S. Palladiæ (S. Pallae) ab illa nuncupato, et haud procul ab eo loco, ubi Chora (la Cure) in Icaunam (l'Yonne) labitur, sito, mortales exuvias (quas ibidem seculo XVI Calvinistæ depopulati sunt) deposuerit. Vicus non modo nomen a S. Palladia accepit, sed suum etiam populorum ad Sanctæ sepulcrum concursui ortum debet, servatque adhuc lapideum Sanctæ tumulum, ad quem, licet mutilum, vota sua offerre fideles pergunt; ut scribit laudatus supra Lebeuf pag. 276 et seq. Historiæ capti a Calvinistis liberatique annis 1567 et 1568 Autissiodori.

8 Felicioris sorte est S. Porcaria, quæ S. Germani exuvias Autissiodorum usque comitata est, easque, qua par erat, veneratione apparatusque tumulari vidit: quamdiu dein in vivis fuerit, quid egerit, haud liquet: ex iis tamen, quæ Ericus de superstructa ejus tumulo ecclesia, cum scribebat, prodigiorum gloria et frequentia celebri narrat, colligere fas est, eam, quod sibi vitæ supererat, in desertis locis, nemoribusque, quæ hodieque in Senonensis et Autissiodorensis territoriorum confiniis frequentia sunt, eo cum Deo familiaris sanctiusque, quo ab hominum oculis consortioque erat remotior, traduxisse. Sita erat ea ecclesia secundum Ericum nono circiter ab urbe Autissiodorensi milliari, seu leucis Gallicis fere quinque: non multum dissonat haec de Porcaria dictis auctor Calendarii Ms. Sanctorum ad diocesim Autissiodorensem aliquo modospectantium pag. 257, ubi (sed Gallice) ita scribit:

in quibus Pal-  
ladia anno  
448 prius ob-  
iit, quam eo  
pervenisset:

serius vero  
Porcaria in  
territorio  
Senonensi.



A *bit* : S. Porcaria e virginum Italarum, quæ S. Germani translationi interfuere, numero. Posteaquam S. Germani corpus humo mandatum fuit, acta solitudinis desiderio, longiusque progressa eremum mediis in silvis (leucis) quatuor et dimidia Autissiodoro condidit trans fluvium Seniam (Gallice *Senin vel Senain*) in diocesi Senonensi, ubi in odore sanctitatis mortuæ solitaria cella mutata fuit in ecclesiam ejus nomini dicatam, cujus hodieque in abbatiæ Pontiniacensis villa visuntur rudera. *Situm est Pontiniacum in diocesis Autissiodorensis termino cis Sceniam fluvium; at S. Porcariae villa trans eundem fluvium exiguo tamen Pontiniaco distans intervallo, ad sinistram scilicet Pontiniaco ad oppidum S. Florentini euntium, inter Pontiniacum et ejusdem abbatiæ trans Sceniam fluvium silvam, ut in Novis Galliarum Mappis Geographicis Cassinianis fol. 24 videre est.*

nacta jam  
olim cultam  
sacrum  
maxime in  
diocesi Au-  
tissiodorensi:

9 Loci, S. Porcariae dicti, in *Historia Pontiniacensis monasterii post charlam foundationis abbatiæ Pontiniacensis anni 1114, ut in margine adscribitur apud Martene tom. 3 Anecdotorum col. 1223*) mentio fit hujusmodi: Illis temporibus Dominus Johannes de Molendino et conjux ejus Osilla, et filius ejus Gaufridus rogatu antedicti abbatis et comitis Wilhelmi dederunt monachis illam terram, quæ est inter viam, qua itur de Vendosa ad S. Porcariam et ecclesiam eorundem monachorum, et inter nemus et rivulum quemdam. Item ejusdem mentio fit in *Bulla Adriani Papæ IV apud Martene mox laudatum col. 123. Ex quibus profecto jam olim, imo et a seculo IX, et diu ante (repete verba Eriici num. 3 transcripta)* SS. Palladium et Porcariam prodigiorum gloria et insigni fidelium veneratione celebratissimas fuisse: sed et hac nostra ætate in Autissiodorensi ecclesia annuam earum memoriam recolere die VIII Octobris, disco ex ejusdem ecclesiæ Breviario, anno 1736 Caroli de Caylus, Autissiodorensis episcopi, jussu edito, in cujus *Kalendario ad supradictum diem, hæc lego: Palladiæ et Porcariae virginum in territorio Autissiodorensi commemoratio. Hæc, quæ ibi de Comuni, ut vocant, virginum, non martyrum, et non monialium est, ita se habet: Pridie post Vesperas. Antiphona: Obaudite me divini fructus, et quasi rosa plantata super rivos aquarum fructificate; quasi Libanus odorem suavitatis habete. Eccli. 39, 17, 18. 19. Divini fructus, florete flores, quasi lilium; 18. Et date odorem. Eccli. 39, 17, 19. Oratio: Deus, qui nos hodie sanctarum virginum tuarum (Palladiæ) et (Porcariae) annua festivitate lætificas; concede propitius, ut earum precibus adjuvemur, quarum castitatis irradiamur exemplis. Per Dominum. Post Laudes Matutinas Antiphona Gaudens gaudebo in Domino, et exultabit anima mea in Deo meo; quia induit me vestimentis salutis, quasi sponsam ornatam monilibus suis. Isai. 61, 10. 11. Sitivit te anima mea; 12. Quam multipliciter tibi caro mea: Ps. 62, 2. In Breviariis aliquot antiquioribus Autissiodorensibus, apud nos exstantibus, SS. Palladiæ et Porcariae jungitur hoc die S. Pelagia, de qua separatim sermo fit ad hunc diem.*

ejusdem no-  
minis virgo  
hæc die colitur in diocesi Senonensi,  
ut martyr:

10 At S. Porcaria, velut martyr, in territorio Senonensi annuntiatur, in quibusdam Usuardi Auctariis hoc item die: Belinus in editione altera (anni 1521) et Molanus apud Solle-  
rium ita habent: In territorio Senonico, sanctæ Porcariae virginis et martyris. Ferrarius in Ca-

talogo Sanctorum Generali: Apud Senonas S. Porcariae virginis et martyris: ex Molano et Galesinio, Quibus, inquit in Annotatis, Tabulæ Senonensis ecclesiæ adstipulantur. Galesinii, a Ferrario laudati, ex Calendario Senonensis ecclesiæ verba sunt: In finibus Senonensium, Sanctæ Porcariae virginis et martyris. Castellanus in Martyrologio Universali, Latine redditus, sic habet: Senonis, sanctæ Porcariae, quæ tamquam virgo et martyr colitur. Saussayus vero in Martyrologio Gallicano sic: In territorio Senonensi sanctæ Porcariae virginis et martyris, quæ egregia pietatis concertatione nobilis, cæsa ab impiis, ad virginitatis aureolam, palmam inclyti agonis adjungens, admissa ad cœlestis Agni nuptias feliciter in aulam gloriæ introivit. En S. Porcariam, sed martyrem. Eademne est ac ea, quam Autissiodori coli, jam vidimus, an altera? Verene martyr fuit, an virgo tantum, qualis illa, de qua egimus hactenus, fuisse videtur? Hanc Autissiodorensis, illam Senonensem solius claritatis gratia tantisper appellare liceat.

11 Senonensem Porcariam, diversam ab Autissiodorensi opinatus est Bollandus ad diem tertium Martii, ubi de Camilla agit, scribens, propterea Porcariae Autissiodorensis memoriam ad diem VIII Octobris apud Autissiodorenses recolere, quod eodem die Porcariae Senonensis, virginis et martyris natalis celebretur. Castellanus quid senserit ea de re, certo edicere non possum. Postquam Palladium Autissiodori annuntiavit, ejusque ætatem seculo quinto illigavit, mox Porcariam, sed Senonis, annuntiat, nec ullum illi seculum assignat: quo quidem pacto geminam Porcariam videtur admittere: at cum de Porcaria Senonensi scribit, eam Senonis tamquam martyrem coli, nescio, an non significare voluerit, dubium sibi esse ejus martyrium, ea fortasse de causa, quod ejus nominis virginem, non martyrem, eodem die Autissiodori coli, non ignoraret. Ego, Porcariam, ut, quod sentio, aperte dicam, Senonensem, ut martyrem cultam, ab Autissiodorensi, non martyre, diversam non autumo, quamvis contrarium opinantes falsi non condemnem. Cur ita opiner, hæc faciunt: nomen utriusque (si tamen diversæ sunt) idem, eandem utrobique personam indicare videtur. Dein locus, ubi utraque defuncta dicitur, congruit: quamquam enim Autissiodorenses eam, ut aliquo modo suam, colant, fatentur tamen, eam eo loco, quem post ejus mortem ipsi dicata illustravit ecclesia, quemque diocesi Senonensi adscribit auctor *Kalendarii Sanctorum ad diocesim Autissiodorensis aliquo modo spectantium num. 8 laudatus, obisse, cui consonant martyrologi et citata ab iis monumenta, cum Porcariam suam in territorio Senonico, vel apud Senonas, vel in finibus Senonensium annuntiant: adde his, Autissiodorum, ut scribit Dominus Lebeuf tom. 1 Historiæ Autissiodorensis pag. 34, S. Germani et S. Porcariae Autissiodorensis ætate sub Senonensi provincia fuisse comprehensum. Tum si Porcaria Senonensis, martyr, ut volunt, ab Autissiodorensi diversa fuit, quænam tandem illa fuit? Aut quo tempore, et a quibus martyrium passa est? Cæsanne ab impiis cum Saussayo generatim dices? Atqui tantundem de Porcaria Autissiodorensi, a Senonensi non diversa, eodem modo asserere possem.*

E  
sed nec aliū  
ab Autissio-  
dorensi,

F

12 Denique multum sane ambigo, num Porcaria, Senonensi territorio adscripta, olim pro martyre fuerit habita: dubitationis causa est, quod

acc martyr  
fuisse videtur



AUCTORE  
J. B.

quod tomo sexto amplissimæ veterum scriptorum Collectionis Martenianæ antiquum Autissiodorensis ecclesiæ Martyrologium, quod non modo ab antiquitate, sed ab accuratatione etiam, qua Sanctorum, qui in eo memorantur, dignitates seu qualitates, ejus auctor explicat, Martenius prædicat, ita habeat de utraque, quam huic syllogæ præfixi, sancta Virgine : Autissiodero Palladiæ virginis. Senones Porchariæ virginis. Viden, ut Palladia Autissiodori, Porcaria vero Senonis annuntietur, nec tamen huic magis, quam illi, imo neutri, martyrium hic adscribatur? Quod si illius Martyrologii auctor, S. Porcariam, quam Senonis annuntiat, martyrem credidisset, cedo,

cur id omisisset? S. Benedictæ enimvero, cujus D proxime ante his verbis meminit : In pago Laudunensi natale sanctæ Benedictæ virginis et martyris, certe non siluit martyrium, idem de S. Porcaria, si parem hic utriusque conditionem putasset, facturum, quantum opinor. Ut sit, hisce de causis SS. Palladium et Porcariam Autissiodori, ubi utraque suum cultum hoc die habet, ejusdem ecclesiæ Breviarium secutus, conjunctim annuntiavi, neutri martyris titulum tribuens : si quis meliora certioraque docuerit, perperam forte dicta revocabimus, et, quod verum fuerit, lubenti animo amplectemur.

## DE SS. DIONYSIO EP., JANUARIO

FAUSTINO, MARTIALE, PRIVATO, ERACLO, JULIANO, PELAGIA

MARTYRIBUS

ANTIOCHIÆ

B

E

EX HIERONYMIANIS

SEculo IN-  
CERTO.  
Sanctorum  
in Fastis  
Hieronymianis

**E**pternacense, seu, ut illud Florentinius vocat, vetustissimum, S. Hieronymi dictum, Antverpiense Martyrologium, hoc et sequenti die nonnihil perturbatum, SS. Julianum, Martialem, Privatum, Fastinum, seu potius Faustinum et Pelagiam tum die VIII Octobris, tum pridie ejusdem diei memorat, Sanctis, mox nominatis, ad diem VIII ejusdem mensis addens Dionysium episcopum, Januarium et Eraclum. Ad diem VII ita habet : In Antiochia Dionysi episcopi, Januarii, Faustini, Martialis, Privati, Eracli, Juliani, Pelagiæ. Sed ad diem VIII Octobris Antiochiæ quidem Pelagiam, sed Julianum, Martialem, Privatum, Fastinum seu Faustinum annuntiat alibi : Dionysius autem, qui ad diem VII his jungebatur, Romæ una cum Eusebio, Eraclio et Candido postridie annuntiatur. Perturbatum itaque ad hos dies, ut dixi, Epternacense Martyrologium est; nec melius ad integritatem videtur revocari posse, quam ex aliis probæ notæ codicibus Hieronymianis, in quibus sancti supradicti Antiochiæ omnes annuntiari, et unam duntaxat Sanctorum classem videntur constituere. Lucensis Florentinii codex sic habet : In Antiochia Dionysii episcopi. Januarii. Faustini martyris. Martialis. Privati. Eracli. Juliani et Pelagiæ. Corbeiensis apud eundem : In Antiochia Dionysii episcopi, Januarii, Faustini mart. Martialis, Privati, Eracli, Juliani, Pelagiæ. Hieronymianus codex Acherii : In Antiochia, Dionysii episcopi, Januarii, Faustini mart. Martialis, Privati, Eracli, Juliani, Pelagiæ, cui et Gellonensis consonat apud eundem, super addito tamen Victore quodam.

mentio.

2 E codicibus vero Hieronymianis ceteris ad Lucensem, Corbeiensem, Acherianum, et Gellonensem accedunt Martyrologia Augustanum et Labbeanum, tom. VII Junii a Sollerio edita : illud ad diem VIII Octobris sic habet : Dionysii, Januarii, Juliani, Faustini, Marcialis : hoc:

Antiochiæ, Dionysii, Januarii, Privati, Victoris, Heracli, Juliani, Pelagiæ, Faustini martyris, Marcialis. Mitto Hieronymianum Martyrologium Morbacense, Corbeiense geminum apud Edmundum Martene laudatum; uti et Corbeiense et Richenoviense, a Sollerio nostro citato edita, quæ omnia ad diem Octavum Octobris Dionysium vel solum, vel cum aliquo saltem ex supradictis ejus Sociis recensent. Quibus de causis hoc die dedimus SS. Dionysium ejusque Socios Antiochenos, cetera nobis non notos : Pelagiæ quidem nomen celebre est; at, quæ ea sit, quæ in Hieronymianis codicibus hodie signatur, haud satis liquet. Res est, inquit Sollerius verbis, supra pag. 249 citatis, obscura et in qua haud pronum sit quidpiam certo discernere : nec a verisimilitudine abest, quod præterea ait Sollerius, Usuardum, Pelagiæ, hodiernis Hieronymianorum codicum laterculis insertæ, Pœnitentis nomen adjecisse, quod hæc inter-synonymas notissima esset. Fecerit forte Pelagiæ Pœnitentis præ ceteris hujus nominis Sanctis mulieribus celebritas, ut minus verosimile visum Usuardo fuerit, hanc ex Hieronymianis codicibus plane fuisse exclusam, atque adeo hanc hodie ibidem verosimillime memoratam existimarit : verum nec hæc, si ita se habeant, vim conjecturæ excedunt. De Pelagia Pœnitente consule etiam dicta in Commentario, ejus Vitæ prævio, pag. supra laudata. Ceterum vero Pelagia, codicibus Hieronymianis ad hunc diem inserta, quemadmodum eadem probabiliter non fuit, quæ Pœnitens, ita nec eadem mihi quidem fuisse apparet, quæ Pelagia ad diem XIX Octobris in codices Hieronymianos illata; quod nec dies seu cultus, seu, si mavis, emortualis, nec ceterorum Sanctorum illius diei laterculo inscriptorum nomina aut numerus satis cum hac nostra Pelagia, memoratisque una cum eadem in laudatis codicibus ad hunc diem Sanctis, congruere videantur.

DE



## DE S. PETRO MARTYRE

HISPALI IN HISPANIA BÆTICA

## SYLLOGE

Sanctus parum notus : gesta ejus incerta : cultus sacer.

SECCULO IN-  
CERTO.  
S. Petri pri-  
mus, sed  
pauis.

**H**ispali, quæ Hispaniæ Bæticæ civitas archi-  
episcopalis est, passum pro fide S. Petrum  
martyrem Usuardus e martyrologis primus  
ad diem VIII Octobris in Martyrologium suum  
paucis his verbis intulit : Item civitate Hispali  
S. Petri martyris : Usuardum secuti sunt Mau-  
rolycus, Galesinius, Molanus, et Martyrologium  
Romanum hodiernum, iisdem fere, quibus Usu-  
ardus, verbis usi; nihil rei hujus verbis aut ad-  
dentes, aut detrahentes : Martyrologii Romani  
verba sunt : Hispali in Hispania S. Petri marty-  
ris. Usuardi quoque verbis usus ante fuerat  
Bellinus; sed pro Petri vitiose scripserat Pate-  
ris, quem errorem, qui hunc secuti sunt, Mar-  
tyrologi recte sustulerunt. Usuardi fere etiam  
verba adhibet auctor Florarii nostri Sanctorum  
Ms., qui anno 1486 scripsit : hi itaque nihil  
prorsus, quod de S. Petro lectorem edocerent,  
præter pauca illa Usuardi, habuisse videntur.  
Et vero plura de S. Petro reperire, quæ quidem  
certa sint, probatisque testimoniis suffulta, omni-  
no difficile est. Si enim ceteros martyrologos  
antiquos consulueris, nescio, num inter illos re-  
perturus sis ullum, qui S. Petri mentionem faciat.  
Ad historicos Hispanos te conferes? Frustra  
quoque id feceris : altum ubique apud illos de  
S. Petro silentium : aut, si quam de hoc apud  
illos mentionem inveneris, jejuna admodum  
erit, nec aliunde, quam a scriptoribus admo-  
dum recentibus profecta, quorum aliquot a Ta-  
mayo in Annotatis in diem VIII Octobris recen-  
sitos vide.

meminit  
Usuardus :

2 Usuardi itaque potissimum est, si Sancti  
hujus Martyris memoria non omnino interierit :  
at quæret aliquis, qui is ipsi Usuardo innotue-  
rit? Vastata a Mauris Valentia, spes suborta  
erat S. Germani in Francia monachis fore, ut  
S. Vincentii martyris et levitæ exuvias possent  
acquirere. Profecti in Hispaniam ea de causa  
ex illis duo, Usuardus et Odilardus, cum S. Vin-  
centii exuvias inde avectas esse, intellexissent,  
nec earum obtinendarum spes esset, ne vacui in  
Galliam redirent, SS. Georgii et Aurelii, Cor-  
dubæ tum recens martyrio affectorum, reliquias  
sibi comparare studuerunt, et re ipsa. voti sui  
facti compotes, in Galliam detulerunt anno 858,  
ut tom. 6 Julii pag. 459 et seqq. videre est. Vero-  
simile itaque est, Usuardum, cum in Hispania  
moraretur, tum S. Petri, tum aliorum San-  
ctorum Hispanorum hausisse notitiam, ac dein  
circa annum 875 iisdem suum dilasse Marty-  
rologium : hoc fonte fluxisse S. Petri annuntia-  
tionem Usuardinam suspicatus est Sollierius  
in Usuardo in Petri Martyris annuntiationem  
hæc observans : Petrum Hispalensem martyrem  
extra Usuardum nusquam invenio : liceat igitur  
suspiciari, eum esse de illorum numero, quos

ex Hispania in Franciam noster contulit, quemad-  
modum alibi sæpe supponendum fuit, nempe cum  
alius fons non suppeteret, ex quo ipsum hausisse  
conjectaremur. Et vero nihil antiquius Usuardi  
de Petro testimonio inveniri, fassus etiam nu-  
per est Henricus Florez tom. 9 Hispaniæ sa-  
cræ pag. 301.

3 Cum itaque ab Usuardo tantum Petrus pri-  
mum memoratus invenitur, nec is plura de il-  
lo, quam nomen, martyrium, et forte palæstram  
litteris consignavit, mirum non est, vel jejune  
admodum de illo recentiores agere, vel multum  
discrepare inter sese, dum plura de illo, quam  
quæ e probatæ fidei monumentis hausere, pro-  
dere volunt. Hinc alii ex illis, seculo Christi  
primo; alii, secundo sub Trajano; alii, sub  
Maximiano et Diocletiano S. Petrum martyrium  
subisse, suspicantur. Florez citatus post Mau-  
rorum in Hispaniam adventum id contigisse,  
conjici posse ait, quod ab Usuardo primum Pe-  
trus memoratus invenitur : verum cur non po-  
tuerit seculo nono Usuardus Petri, licet diu ante  
passi, nec forte a scriptoribus ipso antiquioribus  
memorati, in Hispania sibi aliunde comparare  
notitiam, ac dein ejusdem in Martyrologio suo  
mentionem facere? Incerta igitur sunt hæc  
omnia : quare seculo pariter incerto illius ego  
martyrium supra illigandum putari. Magis inter  
scriptores Hispanos, qui de Petro agunt, de ejus  
patria convenit, quam Hispalim fuisse arbitran-  
tur : non alia, opinor, de causa, quam quod illic  
martyr occubuerit : at, licet non constet, alibi,  
quam Hispali natum fuisse Petrum martyrem, ex  
ejus tamen ibidem peracto martyrio non certo  
evincitur, eundem illi nativitatis necisque locum  
obligisse.

hinc varia,  
quæ de ejus  
patria,

E

4 Ceteris plura Tamayus audet : is S. Petrum  
non modo Hispali natum scribit et origine Hi-  
spanum, sed addit etiam, parentibus ethnicis na-  
tum fuisse : sub Trajano in Dacia meruisse :  
Romam dein reversum et inter emeritos milites  
relatum, in patriam rediisse anno 105, quo Tra-  
janus quintum consul processit. Nomen dein illic  
Christo dedisse, ac annis aliquot post capite pro  
Christi fide minutum, interiisse, nempe sub an-  
num 110. Trajanus, ut vult Pagius in Criticis,  
quinto consul fuit anno 103 et de Dacis anno se-  
quenti triumphavit. Verum ea de re litem Ta-  
mayo ne moveamus : audiamus potius, unde ista  
didicerit. Ex Aulo Halo, inquit, cujus de S. Pe-  
tro carmen hujusmodi est :

F  
militia, mar-  
tyrii adpun-  
ctis.

Hispalis, o quantos numeras pro Nomine \*  
passos  
Martyres heu Christi, quos veneraris ad-  
huc.

\* lege : Nu-  
mine

Tunc dedit artus sacratos pro Numine Petrus,  
Ille tuus civis, quem tuus ardet amor.

Iste



AUCTORIBUS  
J. B.

Iste peregrinas Trajani sæpe phalanges  
Insequitur miles. Dacia castra means.  
Emeritus patriam repedavit consule quinto,  
Qua Christi nomen suscipit urbis honos.  
Militat in fide, qui pro cæsaris omine bella  
Sustinuit valens, donec amare capit.  
Tandem mucronis canum sub cuspide caput  
Principis Hispani obtulit haustus amor.

præterea  
narrantur.  
falsa sunt  
aut incerta :

5 Verum quid de Tamayo citatisque passim ab  
eo monumentis Nicolaus Antonius Bibliotheca  
veteris Hispanæ lib. 7 de scriptoribus XI ac XII  
seculorum cap. 7 num. 115 sentiat, accipe : Sed  
et quo magis adhuc premitur, inquit, viri (Tamayi  
scilicet) existimatio, quamplura ipse conditura  
sua, et aliorum recentiorum pro veteribus antiqui-  
tatisque sigillo notatis monumentis venditavit;  
qualia sunt fere omnia epigrammata illa Juliani  
Toletani, Cypriani Cordubensis, et anonymorum  
aliorum titulis inscripta, ac per totum Opus (Mar-  
tyrologium Hispanum Tamayi intelligit) ubi  
tamen fictiones Dextri et contubernalium aliis  
fictionibus corroborari expediens visum, non in  
veris et certis confirmandis (quod mire arguit  
stupidam hominis securitatem) sparsa. Accedunt  
his Breviariorum et Legendariorum, ut appel-  
lant, veterum exhibitio frequens, non in claris,  
et quæ sua veræ historiæ luce splendent; sed in  
difficillimis et apocryphis, seu verius falsis, quæ,  
nisi falsis etiam fulcirentur substructionibus "per-  
" lucente jam " (quod Juvenalis ait) ruina " cito  
" casura erant. " De Joanne Tamajo id breviter,  
ne partem hanc omitteremus litandi vero, et quod  
commisum fuit in Auli Ali libello facinus, hoc  
præjudicio facilius persuadendi. Fidem itaque  
laudatum a Tamayo Auli Hali epigramma,  
atque adeo nec exhibita a Tamayo S. Petri  
martyris Acta, illi superstructa, non meren-  
tur.

constat ta-  
men de su-  
ero ejus

6 Porro Tamayus citatus et Antonius Quin-  
tanaduennas de SS. Hispalensibus pag. 63 scri-  
bunt, S. Petri corpus Hispali in agro S. Justæ  
sepultum credi; cujus rei fides penes illos esto.  
Quod vero ad S. Petri cultum sacrum attinet, ait  
Tamayus, relatum olim fuisse ejus Officium in  
antiqua Breviaria Eborensis, Hispalense, Zamo-  
rense, Palentinum, et Tudense; quod mihi qui-  
dem suspectum est, tum ob ea, quæ de Tamayo  
ex Nicolao Antonio mox recitavi; tum quod  
Florez, supra num. 2 citatus, dicat, S. Petri  
martyris Officium in nullo sese Breviario repe-  
risse : Eborensis tamen Breviarium Baronius in  
Annotatis ad hunc diem his verbis laudat : [Pe-

tri] Usuardus de eodem, Vasæus in Chron. ex D  
Breuiar. Eborensi, et Flos Sanct. Hispan. Nescio  
tamen, num hic Vasæus a Baronio recte lau-  
detur. Vasæi ad annum 306 verba sunt : Hispali  
S. Carpophorus et Abundius, S. Petrus, S. Floren-  
tinus, S. Justa et Rufina virgines, partim sub  
ipso Daciano, partim sub Diogeniano, Daciani  
legato. Corpus B. Justæ ex altissimo puteo, in  
quem projectum erat, et ossa B. Ruffinæ, cujus  
corpus in amphitheatro combustum fuerat, a  
venerabili Sabino episcopo in cæmeterio suburbii  
Hispalensis sepulta fuerunt. Quibus subdit : Ex  
Breuiario Eborensi. In Breviario Eborensi an-  
ni 1548 (scripsit Vasæus anno 1551) quæ  
de S. Justa et Rufina Vasæus refert, legun-  
tur quidem, sed de Petro ne verbum quidem  
inveni : ut adeo verba illa Vasæi, uti observat  
etiam Florez, de SS. Justa et Rufina prolata,  
ad Petrum martyrem male Baronius extendisse  
videatur.

7 Equè minus, inquit Florez, in Petri Ruiz in diocesi Hi-  
Calendario perpetuo Sanctorum diocesis Hispa- spalensi cul-  
lensis, anno 1578 typis edito, S. Petri Martyris tu.  
nomen legitur, quam in Breviariis antiquis Hi- E  
spanis : Galesinius tamen, ejusdem temporis  
scriptor, in Annotatis ad diem VIII Octobris  
Calendarium aliquod Hispalense laudavit, ex  
quo, uti et ex Usuardo, S. Petri nomen in suum  
Martyrologium intulit : ut sit, absque idonea  
causa S. Petrum martyrem, et omni cultu sacro  
carentem, Martyrologio suo ab Usuardo inser-  
tum fuisse, non autumo; et, si forte ejusdem  
apud Hispalenses cultus intermissus aut tenuis  
admodum fuerit, equidem seculo XVII ad annum  
24 provento, capituli Hispalensis jussu, sede, Pe-  
tri de Castro Hispalensis archiepiscopi obitu, ut  
aiunt, vacante, restitutus fuit, ex quo tempore  
Officium S. Petri die VIII Octobris ritu duplici  
secundæ classis per diocesim Hispalensem reci-  
tari, præceptum fuit, ut Tamayus et Quintana-  
duennas scribunt : at, quia pauca de S. Petro  
martyre certo nota habebantur, visum est Capi-  
tulo lectiones de communi unius martyris reci-  
tandas præscribere, uti et Missam Lætabor cum  
Credo, ut ex Ordine recitandi ac celebrandi in  
ecclesia metropolitana Hispalensi anni 1656 in-  
telligo. Idem in Officiis Propriis Sanctorum pa-  
triarchalis ecclesiæ Hispalensis et diocesis, a sa-  
cra rituum Congregatione Sixti V jussu recogni-  
tatis et approbatis, auctoritate Apostolica confir-  
matis, et cura operaque Roderici Cardinalis de  
Castro archiepiscopi Hispalensis, anno 1751 His-  
pali in lucem editis, videre est. F





## DE S. KEYNA VIRGINE

IN BRECHINIA, WALLIÆ COMITATU

## COMMENTARIUS PRÆVIUS

Pauca de ejus genere, sanctitatis fama et Actis annotantur.

SUB FINEM  
SEC. V. VEL  
INIT. VI.  
S. Keyna,  
virgo Bri-  
tannæ,

**S**anctam Keynam, celebrem, dum apud Anglos res Catholica stetit, in Wallia, Deoque ab ineunte ætate dicatam virginem Wilsonus Martyrologio suo Anglicano anni 1640 inscripsit ad hunc diem, et sequenti, quod ex Anglico Latini facio, ornavit elogio : In Brechiniensi Walliæ comitatu depositio S. Keynæ virginis, Brecani, Brechiniæ reguli, filiæ ; quæ, cum ab ineunte ætate Deo consecrata fuisset, patriam reliquit, et trans Sabrinam (fluvium, qui in Montgomerico Walliæ comitatu ortus, et agros Salopiensem, Wigoniensem et Glocestrensem pervagatus, in mare Hibernicum sese effundit) progressa, ibidem vitam egit admodum asperam deserta in silva, serpentibus scatente, quam ingredi nemo ausus fuerat : sed ejus precibus in saxa conversi sunt, serpentium adhuc formam exprimentia. Cumque ad hunc modum vixisset annis pluribus humana ope destituta, in patriam divino monitu reversa, in clivo quodam sibi tuguriolum condidit, in quo orationi assidue et abstinentiæ intenta, ac induta cilicio, reliquum vitæ cursum exegit. Proxime morituram angelus accessit, et veste candida, auroque intexta amictum ad Sponsi sui cælestis regnum invitavit. Obiit annum Christi circiter quadringentesimum nonagesimum, sepultaque in eadem provincia est, in qua hodieque celebris ejus memoria. Meminit ejusdem Virginis etiam Richardus Withford, alter martyrologus Anglicanus, in Martyrologio suo, anno 1526 Londini excuso.

**C**astellanus in Martyrologio Universali sic eam annuntiat : in Anglia, S. Keyna, socrus (imo matertera) S. Cadoci.

ob sanctita-  
tem

2 Acta ejus ex Capgravio recitat Alfordus in Annalibus ecclesiæ Britannicæ ad annum Christi 490 num. 2 et seqq., ubi illam non modo a sanctitate prædicat, sed etiam celeberrimi nominis virginem olim fuisse, ait, et etiamnum egregia factorum ejus monumenta exstare. Porro quæ ejusmodi monumenta sint, non exponit : nisi forte eorum nomine saxa intelligat, in quæ colubros S. Keynæ precibus fuisse conversos, ipse cum aliquot aliis opinatus est : quod si ita est, num recte illa Alfordus Egregia nuncuparit, ex infra dicendis statues. Camdenus, etsi acatholicus, in Britannia illustrata, de comitatu Angliæ Somersettensi agens pag. 172, Keynam nostram Sanctissimam virginem appellat : id nominis illi pariter tribuunt Dempsterus Historiæ ecclesiasticæ gentis Scotorum lib. 10 pag. 418, et Bollandus tum in Commentario Vitæ S. Cadoci ad diem XXIV Januarii prævio tum in suis in eamdem Annotatis. Idem quoque Colganus facit ad diem XI Februarii, ubi de S. Canoco Richardi Withford, supra memorati, verba

Octobris Tomus IV.

Anglica partim Latine reddens sic scribit : Festum (VIII Octobris) S. Keinæ virginis, quæ in Keinwira appellatur. Fuit filia S. Brecani regis Brechiniæ in Wallia, qui habuit duodecim filios, et duodecim filias : una ex his filiabus erat mater S. Davidis, et hæc virgo, alia etc.

3 Duodecim has Brecani filias sanctitate floruisse, cultumque obtinuisse variis locis, Colganus ait, ac mox ista subjungit : At ne quispiam existimet, quæ de tanto fratrum et sororum sanctitate florentium numero adduximus, citatis tantum testimoniis, non aliis solidioribus fundamentis inniti, operæ pretium duxi, singulorum nomina et loca cultus, in quantum (neque enim hoc quantum ad singulos præstare Colganus potuit) ex probatis authoribus colligere licuit, hic subjicere. Tum de S. Keyna sic loquitur : Tertia (Brecani filia) S. Keyna virgo in regione Brechiniæ et juxta Sabrinum fluvium in Wallia longe celebris. Quibus verbis, si quid ad propositum suum Colganus agit, S. Keynam in Wallia cultum sacrum obtinuisse, indicatum voluit : at vellem, ut singularem aliquem locum expressisset. Giraldus Cambrensis, seculi XII scriptor, Itinerarii seu Descriptionis Cambriæ seu Walliæ lib. 1 cap. 2 Brecani filiarum hujusmodi mentionem facit : Erat autem antiquitus regionis illius, quæ Brecheinoc dicitur, dominator vir potens et nobilis, cui nomen Brachanus, a quo et terra Brecheinoc denominata est. De quo mihi notabile videtur, quod ipsum XXIV habuisse filias, Historiæ Britannicæ testantur, omnes a pueritia divinis deditas obsequiis, et in sanctitatis assumptæ propositam vitam feliciter terminasse. Exstant autem adhuc basilicæ per Cambriam multæ earum nominibus illustratæ : quarum una in provincia de Brecheinoc non procul a castro principali de Aberhodni in collis ejusdem vertice sita, quæ sanctæ Almedhæ ecclesia dicitur.

celebris ad-  
modum fuisse  
fertur,

E

F

4 Sed et hic, ut vides, universim tantum prædictis Brecani filiabus templa per Walliam dicata fuisse scribit, si S. Almedham excipias, quæ in Opus nostrum ad diem 1 Augusti illata est. Comitatus Brechiniensis tabulam exhibent Joannes Spedus in Theatro Britannico post pag. 109, et Guilielmus Camdenus in Britannia illustrata post pag. 479 : sed quibus Sanctis singulorum locorum ecclesiæ dicatæ fuerint, dicendo non sum : nullum equidem ibi locum reperi, cui a S. Keyna nomen sit : id tamen non facit, ut tamquam falsum haberi debeat, quod de dedicatis per Walliam S. Keynæ ejusque sororibus templis Giraldus et Colganus supra asseruerunt. Et vero in locis Sabrinæ fluvio, quem habitatione sua S. Keynam illustrasse perhibent, vicinis Sanctam

ubi et loca  
aliquot



AUCTOR  
J. B.

hanc Virginem sacro gavisam fuisse cultu, quod Colganus ait, habeo mihi pene persuasum; quod apud Spedum et Camdenum inter Brechiniam et Sabrinam fluvium in Herefordensis et Monmuthensis comitatum confiniis locum reperiam Anglice Kynechurch dictum, quasi dicas Keyne Fanum seu potius templum, ut adeo ab illa, tanquam loci patrona, sic dictus videatur; perinde ac locus Michaëlchurch in Monmuthensis comitatus finibus, non procul a priori vico dissitus; alterque item in Brechiniensi comitatu, nomine Peterchurch, a SS. Michaële et Petro nomen sortiti videntur.

ab ea no-  
men acce-  
pisse viden-  
tur.

5 Alterum locum, qui a S. Keyna nomen traxerit, reperisse se Camdenus aumat; quippe ex ejus Actis S. Keyna, relicta patria, seu Brechiniensi comitatu, trans Sabrinam fluvium vitam annis multis solitariam egit: est autem in Somersellensi Angliæ ducatu ad lævam Sabrinæ fluvii (ad cujus dexteram Brechinia sita est) ripam oppidum paulum Bristolio dissitum, ad Avonam fluvium, quod Angli sermone vernaculo Keynsham seu Canesham dicunt, quod idem valet ac Keynæ habitatio, a Saxonico vocabulo Ham, habitatio, villa vicusve. Secundum eundem Avonam, inquit, (qui hic limes est inter hunc et Glocestrensem agrum) in Occidentali ripa Cainsham cernitur, a Keina Britannica virgine sanctissima denominata, quam serpentes in lapides mutasse superioris ævi credulitas multis persuasit; eo quod ejusmodi naturæ ludentis miracula ibi in latomiis nonnumquam inveniantur. Hac de re infra sermo recurrit: interim vero, si vera est Camdeni de oppido Keynsham, a S. Keyna sic appellato, opinio, alterum id suggeret, cultus sacri olim in Anglia S. Keinæ exhibiti, ejusque non modo apud Walliæ, sed aliarum etiam provinciarum Anglicarum celebritatis, argumentum; addamque prædictis locis Walliæ vicum Keynsham (quamquam ibi habitasse S. Keyna non legatur) ad fluvium Lug in comitatu Herefordensi, qua hic Radnoriensem attingit. Hæc de cultu S. Keinæ.

Secundum  
ejus Acta,  
fidei non  
magnæ, ge-  
nere præclu-  
ro nata

6 Quod ad ejus Acta et res gestas pertinet, haud opus est multa de his dicere: quisquis enim ea vel levi oculo perlegerit, prout apud Capgraviū exstant, ex quo infra recudentur, facile perspiciet, fidei haud magnæ ea esse, nec antiqua; imo ex vulgi tantum traditione conscripta. Hinc factum, ut alii 24 filias, alii, quibus tantus filiarum iisdem parentibus genitarum numerus parum visus sit verosimilis, 12 filios, ac totidem filias adscripserint: decem ejus fratrum nomina refert Colganus ad diem xi Februarii ex lib. 4, cap. 76 Ængussii Keledei, auctoris longe vetustioris, ut ait quippe qui seculo viii floruit, ut scribit, ad diem x Martii pag. 579. E sororibus S. Keynæ idem Colganus tres enumerat pag. 313. Gladusam seu Gladum, Gundlei regis (de quo vide dicta ad diem xxix Martii in Opere nostro) uxorem, matrem vero S. Cadoci; Melariam, S. Davidis, Menevensis episcopi (de quo vide diem i Martii) matrem; et Carenniam. Quartæ, Tydunel dictæ, meminit Alfordus ad annum 490 num 7. Brecanum seu Brachanum, Brechinie, cui nomen ipse dedit, principem seu regulum, S. Keynæ patrem fuisse, consentiunt, quos vidi, auctores omnes. Hunc Brachæ, regio in Hibernia sanguine nati, filium Colganus facit, atque eo, ut opinor, titulo omnes Brecani seu Brachani proles Hiberniæ Sanctis annumerat. Contra Dempste-

rus num. 2 laudatus S. Keynam Scotiæ Sanctis D annumerat, quod credibile sibi visum fuerit, illam esse e genere illius Scoti Keiani, qui, ut Nemnius apud Camdenum habet (vide pagg. 499 et 504) Silures et Dimetas sive Glamorganshire et Caermardenshire (Walliæ provinciæ sunt) imperio obtinuerat.

7 Altera parens, inquit Alfordus proxime citatus num. 8, horum filiorum (de S. Keyna ejusque fratribus ac sororibus loquitur) fuit Marcella, filia Theodorici, filii Tehphthalti reguli de Garthmatrin: sed S. Keynæ aviam cum ejus matre confundere videtur: Marcellam enim Brachæ, Brecani patri, nuptam scribit Colganus post Davidem Prælum in Annotatis ad cap. 2 in Itinerarium Giraldi Cambrensis apud Camdenum. Brecani autem uxorem apud Colganum Ængussius Dinam, regis vel ducis Saxonum filiam, nuncupat. Sed horum omnium, de quibus nihil nobis satis certi aut probati est, fides sit penes auctores; quos iis, quibus forte rerum Anglicarum potiora ad manum sunt monumenta, vel refutandos, vel defendendos relinquimus. Porro, ut ex Actis mox subjiciendis videre est, S. Keyna cum a teneris seipsam Deo vovisset, capta dein solitudinis desiderio, patriosque lares deserens silvam trans Sabrinam fluvium plurium annorum curriculo incoluisse, vitamque in ea duxisse fertur sanctam perinde austeram. Ubi locorum ea silva exstiterit, tacent Acta: Camdenus, ut diximus supra, silvam fuisse conjicit circa oppidum, hodie Keynsham: quod vero de serpentibus S. Keynæ precibus in saxa ibidem conversis aiunt, etsi mirabilem in Sanctis suis Deus fateamur, non nisi ex traditione populari profectum arbitror, nec id sine auctoritate magis idonea ausim asserere, quidquid sit de repertis eo loci sacris, serpentium formam exhibentibus; nam insoliti hujusmodi naturæ fœtus non raro etiam alibi inventiuntur.

8 Idem censeo de ejus in patriam reditu, divinitus nimirum facto, angelisque, qui proxime morituræ apparuerint. Sepulta est in Brechinia (quo loco, nusquam reperi) patria sua, a S. Cadoco, suo ex sorore Glado nepote. Floruit hic tempore Arturi, Britonum regis, quem Westmonasteriensis anno 516 regem inauguratum scribit: atque hinc forte Castellanus ut S. Cadoco, ita S. Keynæ, et ejus materteræ, quam ritiose socrum ejus (Belle mère Gallice) vocat, seculum vi adscripsit: Alfordus ad annum 490, ut dixi supra, de ea agit; ut adeo sub finem seculi v vel sequentis initium ex humanis ad superos concessisse videatur; annus vero singularis, quod id contigerit, in occulto versetur.

obit sub fi-  
nem seculi  
v, vel vini-  
tium.

## VITA

Ex Capgravio fol. cciv verso.

Beata enim Keyna virgo de regali prosapia S. Keyna in Occidentali parte Majoris Britanniæ oriunda exstitit. Cujus pater, rex Breghenocensi-  
unda exstitit. Cujus pater, rex Breghenocensi-  
um a, nomine Braganus erat. Fuerunt autem  
regi illi filiuduodecim et filia totidem b: omnes  
Deo placentes et vitæ sanctæ. Primogenitus  
ejus erat sanctus Canochus e: primogenita filia  
Gladus, mater sancti Cadoci d: secunda Melari,  
matr

S. Keyna  
virgo Bre-  
na de qua di-  
cata

a

b

c

d



mater Sancti patris David, Menevensis archiepis-  
scopie. Ceteris vero propter prolixitatem omissis *f*,  
ad beatam Keynam stilum convertimus. Antequam  
enim nasceretur, mater ejus in visione vidit si-  
num suum mirrha et balsamo plenum et ma-  
millas suas celesti lumine radiantes: vidit et ni-  
veam se pro prole peperisse columbam *g*. Cum  
vero enixam Filiam mater diligenter educaret,  
mira quædam spiritualis gratiæ venustas in facie  
Virginis apparebat; ita ut quandoque sicut nix,  
quandoque sicut solaris claritas refulgeret. Cum-  
que ad annos nobiles pervenisset, et multi nobi-  
les eam in conjugium affectarent; Virgo sancta,  
virilem copulam omnino recusans, virginitatem  
suam perpetuo voto Domino consecravit. Ob hoc  
enim, quæ prius KEYNA vocabatur, postea Bri-  
tannice "KEYN WIRI" id est, "Keyn virgo" dicta  
est.

2 Proposuit tandem patriam deserere et locum  
desertum *h*, ubi contemplationi vacaret, que-  
rere, et, arrepto itinere, ultra Sabrinam *i* ve-  
niens, repertis quibusdam locis silvestribus, a  
rege *k* illius provincie solitudinem illam, in qua  
Deo servire posset, expetiit: cui, quod petiit, hila-  
riter se concessurum, respondit, nisi quia locus  
ille tanta serpentium multitudine repletur, quod  
tam hominibus, quam jumentis et feris inhabi-  
talis extitisset. Virgo vero constanter respondit,  
se confidere in adjutorio Altissimi et in ejus  
nomine se velle et posse omnem virulentam  
multitudinem effugare. Concesso igitur Virgini  
loco, ad solitas preces se prostravit et omnia  
illa mox genimina viperarum mortificata in la-  
pidum duritiem commutavit. Lapides enim us-  
que hodie imaginem serpentinam exprimunt per  
campos et vicos, quasi arte lathomi sculperentur *l*.  
Elapsis autem multis annis, cum fama sanctæ Vir-  
ginis ubique divulgata esset, et visitatis multis,  
oratorio multa construxisset, S. Cadocus montem  
S. Michaëlis *m* peregrinationis gratia visitans,  
S. Keynam, materteram suam, ibidem repperit et  
magno repletus gaudio, cum illam ad terram pro-  
prium reducere vellet, a populo terræ permissus non  
est.

3 Admonitione demum angelica Virgo sancta  
ad patriam suam rediens in quodam monticu-  
lo ad radices cujusdam montis magni habitatio-  
nem sibi faciens, fusa ad Deum prece, fontem  
de terra produxit, qui multis infirmitatibus me-  
ritis Virginis sanctæ salutem præbuit. Cum au-  
tem, Spiritu sancto revelante, dies consummati-  
onis ejus appropinquaret, vidit in visione noctis  
columnnam quasi igneam usque ad lectuli ejus  
pavimentum descendere: in nudo enim pavi-  
mento ramusculis arborum superjectis dormire  
solebat. Et angeli duo sibi apparebant; quorum al-  
ter reverenter ad illam accedens, cilicium, quo  
induebatur, leviter exuit: et casula bissina una  
cum tunica coccinea, cum clamide quoque auro  
contexta decenter illam ornans dixit: Parata esto et  
veni nobiscum, ut introducamus te in regnum Patris  
tui.

4 Quæ, cum præ gaudio flens angelos sequi  
vellet, evigilans sensit, corpus suum febribus ag-  
gravari et finem suum imminere, accitoque san-  
cto Cadoco ait, Locus iste est, quem præ cete-

ris diligo, hic erit memoria mea: locum hunc  
sæpius in spiritu, si licuerit visitabo: licebit  
autem, quia Dominus hunc mihi locum jure he-  
reditario possidendum concessit. Futurum est au-  
tem, quod locus iste inhabitabitur a gente pec-  
catrice: quam ego violenter ab hiis sedibus ex-  
tirpabo, jacebitque tumulus meus multis diebus  
incognitus, donec veniant alii, quos ego preci-  
bus meis huc adducam, protegam et defendam,  
et in hoc loco benedicetur nomen Domini in æter-  
num *n*. Et cum anima a corpore egredi festina-  
ret; vidit ante se angelicum exercitum, intra  
cœli palatium sine metu et periculo animam illius  
cum gaudio suscipere paratum. Quod cum ad-  
stantibus indicasset, sancta illa anima corpore so-  
luta est octavo Idus Octobris *o*. Quæ, cum egrede-  
retur a corpore, subrisit sancta facies ipsius, ro-  
seum induens colorem, tantaque suavitatis fragran-  
tia ex corpore virgineo procedebat, quod omnes,  
qui aderant, se cum ipsa putarent in paradisi glo-  
ria collocatos. Sepelivit autem eam sanctus Ca-  
docus in oratorio suo, ubi in sancta conversatione  
multis annis vitam artissimam et Deo placentem  
duxit.

## ANNOTATA.

a Brechinia, Anglice Bretnok, Walliæ comitatus  
est, cujus olim dominus, creditur fuisse S. Keynæ  
pater, Brecanus nomine, a quo et ipsi regioni no-  
men inditum putant.

b Alibi, licet minus recte, dicitur genuisse fi-  
lias 24.

c Agit de eo Colganus ad diem xi Februarii.

d De S. Cadoco actum est in Opere nostro ad  
diem xxiv Januarii, ubi et de ejus matre mentio  
fit. Vide etiam dicta de S. Gundleo, ejus patre  
tom. 3 Martii pag. 783.

e Consule tom. 1 Martii a pag. 38, ubi S. Davidis  
Acta illustrata reperies: illic ejus mater, quæ  
forte binominis fuit, Nonna vocatur.

f Inter filias fuit S. Almedha, de qua actum est  
apud nos ad diem 1 Augusti.

g Cum hæc Acta antiqua non sint, et ex vulgi  
tantum traditione conscripta, multum fidei nec  
his, nec ceteris, quæ præterea continent, prodigiis  
vindican.

h Habitasse illam circa oppidum Keynsham in  
agro Somersettensi haud procul Bristolio conjicit  
ex nominis significatione Camdenus, locum illum  
Keynæ habitationem interpretatus. De vicis Keyns-  
ham et Kynechurch vide dicta num. 5 Comment.  
prævi.

i Fluminis hujus ortum cursumque vide num. 1  
Comment. prævi.

k Intellige. dominum principemve.

l Ita scilicet habet traditio popularis.

m In Normannia sex passuum millibus ab  
Abrincensi urbe: Monasterium S. Michaëlis in pe-  
riculo maris, vel Michaëlis in monte Tumba, ubi 16  
Octobris præcipua sancti archangeli veneratio est,  
nunc appellatur. Ex Annotatis in Acta S. Cadoci  
tom. 2 Januarii pag. 605.

n Quis sit ille locus, et quid istud prophetiæ ge-  
nus sibi velit, nusquam explicatum reperi.

o Sub finem seculi v vel sequentis initium.



## DE S. CALETRICO EP. CONF.

CARNOTI IN BELSIA GALLIE PROVINCIA

## SYLLOGE

Sancti apud martyrologos mentio insigne ejus elogium e Venantio Fortunato, tempus episcopatus, concilia, quibus interfuit, reliquiae et cultus.

SUB ANNUM  
DLXXXIII.  
S. Caletrico,  
cujus in  
Martyrolo-  
gis

**C**arnoti seu Carnuti (Gallice Chartres) S. Caletricum seu Chaletricum, Carnotensem episcopum, hodie sic annuntiat Galesinius : Carnuti, sancti Caletrici episcopi, qui concilio Parisiensi primo, et Turonensi secundo interfuit magna suae sanctitatis testificatione. Ejusdem meminit etiam Ferrarius in Topographia, diem pariter VIII Octobris ejus cultui assignans. Saussayus item ad eundem diem in Martyrologio Gallicano ita de illo scribit : Carnuti sancti Caletrici episcopi et confessoris, quem aegrotum sacri linitione olei sanctus Leobinus episcopus mirabiliter sanavit : foreque post se praedixit antistitem. Cujus in locum suffectus, sanctimoniam egregie imitatus est. Postque multa lucra pietatis cum interfuisset Parisiensi synodo et Turonensi, aeterna abiit ad praemia. Ad octavum Octobris diem ejus festum, ritu semiduplici celebrandum, inscribitur Breviario Carnotensi, anno 1633 Parisiis edito. At Grevenus apud Sollerium in auctariis Usuardinis ad diem hesternum, ut ubi in Praetermissis est dictum, S. Caletrici corporis inventionem hoc modo memorat : Civitate Carnotis, inventio corporis sancti Caletrici ipsius civitatis episcopi. Castellanus denique, ut item in Praetermissis apud nos tom. 2 Septembris pag. 5 observatum est, uti et dein Martyrologium Parisiense anni 1727 S. Caletricum ad diem IV Septembris, quod eo die obisse credatur ex inscriptione num. 5 recitanda, retulerunt.

**C** 2 Gallica Castellani verba Latine reddo : Carnuti, S. Chaletricus episcopus ; qui concilio Parisiensi tertio subscripsit : corpus ejus, quod in apside S. Sergii in tumulo statuis erburneis ornato, ejus pars postica sub ara principe erat, servabatur, modo hierothecae in cathedrali templo inclusum est. Postridie S. Sergii (seu die VIII Octobris) ejus festum celebratur. Ex duobus postremis Martyrologiis id hic obiter observari potest, S. Caletrici nomen Gallicum variis efformari modis : quem enim Castellanus S. Calers nominat, Martyrologium Parisiense, mox laudatum, insuper vocat S. Caletric et Caltry. Rouillardus vero in Historia Carnotensi eum modo S. Caletric, modo S. Calais (quod nomen etiam S. Carilefo, qui Anisolense apud Cenomanos monasterium condidit, Galli nonnulli tribuunt) nuncupat. E veteribus vero scriptoribus, ipsi aequalis Fortunatus Pictavensis episcopus, virtutibus et sanctitati ejus insigne testimonium dedit sequenti, quod ei concinavit (Vide Brouwerianam Fortunati Operum editionem lib. 4, Epitaph. 7, pag. 99) Epitaphio.

3 Sic habet :

Illachrymant oculi, quatiuntur viscera fletu,  
Nec tremuli digiti scribere dura valent.  
Dum, modo, quae volui vivo, dabo verba sepul-  
to,

Venantius  
Fortunatus  
insigni elogio  
parentavit :

Carmine vel dulci cogor amara loqui.  
Digne tuis meritis, Chalacterice sacerdos,  
Tarde note mihi, quam cito, Chare, fugis?  
Tu patriam repetis, nos triste sub \* urbe relin-  
quis,

E  
\* alia : orbe

Te tenet aula nitens, nos lachrymosa dies.  
Ecce sub hoc tumultu pietatis membra quies-  
cunt,

Dulcior ac melli lingua sepulta jacet.  
Forma venusta, decens animus, sine fine beni-  
gnus,

Vox suavis, legis praemeditata Dei.  
Spes cleri, tutor viduarum, panis egentum,  
Cura propinquorum, promptus ad omne bo-  
num.

Organa Psalterii cecinit modulamine dulci,  
Et tetigit laudans plectra beata Dei.  
Cautere eloqui bene purgans vulnera morbi;  
Quo pascente, fuit fida medela gregi.

Sex qui lustra gerens, octo bonus insuper an-  
nos,

Ereptus terrae, justus ad astra redis.  
Ad Paradisiacas epulas te cive reducto,  
Unde gemit mundus, gaudet honore polus.

Et quia non dubito, quanta est tibi gloria lau-  
dum,

Nec debes fieri talis, Amice Dei.

Haec qui, sancte Pater, pro magnis parva su-  
surro,

F

Pro Fortunato, quaeso, precare tuo.

4 Decessorem in sede Carnotensi habuit S. Caletricus Leobinum, Sanctorum pariter Fastis adscriptum ad diem XIV Martii, ad quem illius Acta in Opere nostro illustrata habes tom. 2 Martii pag. 349 et seq., ubi hic obisse statuitur sub annum 557. Sub annum 555 Concilio Parisiensi secundo subscriptus legitur : at concilio Parisiensi tertio, sub annum 557 celebrato, hoc modo subscripsit ejus successor S. Caletricus apud Sirmondum tom. 1 Conciliorum Galliae pag. 317 : Chaletricus peccator episcopus ecclesiae Carnotensis concessi et subscripsi : ex quibus tempus, quo sedere Chaletricus Carnoti coeperit, satis prope innotescit; ut refellantur tum Rouillardus, qui eum anno 537 S. Leobino successisse tradit; tum Galesinius, qui eum concilio Parisiensi interfuisse, scribit verbis supra citatis. Quo genere ortus fuerit, et qui illius futura episcopalis dignitas divinitus manifestata fuerit, S. Leobini biographus apud nos tom. 2 Martii pag. 353 ita re-  
fert :

factus sub  
annum 557  
Carnotensem  
episcopum



A fert: Illud etiam opitulare miraculum nobis est ad memoriam reducendum, quo vir sanctus Leobinus, illustris episcopus, refulsit in populo. Quidam beatus vir, nomine Caletricus, nobilis genere, sed nobilior meritis, post excessum B. Leobini Carnotis constitutus episcopus, dum in presbyterii gradu se tam in conspectu Dei, quam in oculis hominum sancta conversatione redderet gratum, tanta infirmitatis angustia est correptus, ut vix ultimo palpitaret anhelitu. Cujus venerabilis Germana, nomine Mallegundis, directis velociter missis ad sanctum episcopum [oravit] ut ad leuandum fratris sui infirmitatem, benedictum dirigeret oleum: ipse vero cum oleo præsentialiter veniens, silentium ab omnibus postulavit dicens: Domine, qui omnia nosti, si hunc Famulum tuum ecclesiae tuæ vel populo judicas necessarium, tua opitulante virtute [nobis illum restitue] sanum. Tunc ille æger statim, ut sacrae unctionis oleo est perunctus, tantæ est sanitatis gratiæ restitutus, ut si nullius infirmitatis molestia unquam ejus membra fuissent attacta.

B Ad comprobendam autem sancti Viri virtutem reliqua olei pars in tantam constat pulchritudinis claritatem esse conversam, ut cunctis, qui aderant, non olei nitor; sed crystalli videretur clarescere splendor: nimirum illud præfigurans, ut, qui futurus erat episcopus, per ministerium episcopale oleum consecrationis sanctificaret, et divinis virtutibus per cœlestem gratiam splenderet.

Gallie concilii interfuit, obiit circa annum 575.

5 Subscripsit S. Caletricus non modo Concilio Parisiensi tertio, ut supra vidimus, sed iisdem etiam verbis Concilio Turonensi 2 anni 567 apud Sirmondum laudatum pag. 343, sed hoc loci pro Chaletricus legitur Caletricus: obiisse eum Rouillardus scribit, postquam Carnotensem ecclesiam rexerat annis 14., anno 551; sed hic aditæ a S. Caletrico Carnotensis ecclesiae cathedræ epocham anno 537 perperam illigavit. Si vero annos istos 14 ab anno 557 numeremus, deducimur ad annum 571; qui quidem a vero S. Caletrici anno emortuali abesse multum non potest, cum anno 573 Pappolus, ante aliquod temporis, ut ipsemet loquitur, in Carnotensem episcopum electus, libellum adversus Promotum Presbyterum, qui in Castro Dunensi diœcesis Carnotensis episcopum agebat, concilii Parisiensis IV, anno 573 celebrati, Patribus porrexerit, ut iterum apud Sirmondum pag. 350 videre est; ex quibus præterea liquet, Pappolum in Serie episcoporum Carnotensium a Rouillardo, post S. Caletricum Magobodum collocante, male fuisse omissum. Item apud Castellandum, quod errore forte typographico factum est, annum illi emortualem in margine perperam adscribi, nempe annum Christi circiter 599. Annum circiter 567, quo nimirum concilio Turonensi 2 subscripsit, notat Martyrologium Parisiense. Denique lustra sex et annos octo, quos illi supra Venantius Fortunatus attribuit, non de duratione episcopatus ejus, sed de ætate esse intelligenda: ut adeo solito citius, ob virtutum, ut quandoque (vide tom. 1 Octobris pagg. 71 et 367) contigit, exornatus. Exhibet Aimoinus, a Breulio editus, de Gestis Francorum lib. 3 ad calcem cap. 2 prælentam S. Germani Parisiensis episcopi chartam, S. Vincentii monasterio

anno v Chariberti regis datam, cui inter ceteros episcopos subscribunt Domicianus Carnotensis episcopus... Caletricus peccator: at Caletrico sedem Carnotensem, Domitiano vero Andegavensem adscribi oportere, ex subscriptionibus episcoporum, qui Concilio Turonensis secundo, anno vi ejusdem Chariberti regis celebrato, interfuerunt, intelligimus. Quibus verbis illi subscripserit Caletricus, expresso sedis suæ nomine, ex dictis habes proxime vero post Caletricum Domitianus subscriptus eidem legitur hoc modo: Domitianus peccator episcopus ecclesiae Andegavensis consensi et subs.

6 Corpus ejus nunc in Majori ecclesia honorifice servatur, ut supra Castellanus scripsit: conservatum autem olim fuisse in sacello episcopali S. Nicolai, alias SS. Sergii et Bacchi, tradunt Galliae Christianæ auctæ scriptores tom. 8 col. 1097 his verbis: Cum capella domestica palatii episcopalis, de qua supra, subrueretur die xxv Aprilis mcccii reperti sunt nonnulli tumuli: in his sub altari tumulus sancti Chaletrici vacuus, cujus lapidi in modum arcæ concavo insculpta erat uncialibus litteris hæc inscriptio: " Illic requiescit Chaletricus " episcopus, cujus dulcis memoria pridie Nonas " Septembris vitam transportavit in cœlis " Colitur in ecclesia Carnotensi die vii Octobris Officio semiduplici, cujus secundi Nocturni Lectiones, Sancto proprias, ex Breviario Carnotensi anni 1633 huc transcribo: Prima ita habet: Caletricus ex veteri et honorata familia Carnuti ortus, cum sapientia et vitæ sanctitate conspicuus esset, in locum demortui divi Leobini Carnotensis episcopi, qui eum sibi forte successorem, longe ante præsa-gierat, læta omnium acclamatione sufficitur. Inito autem pontificatu animum convertit ad restituendam propemodum collapsam disciplinam ecclesiasticam et emendandos in clero et populo mores depravatos: ut nil, quod ad boni pastoris officium spectaret, usquam prætermiserit.

Reliquiæ servantur hodie in cathedrati templo Carnoti, festum vero

7 Secunda: Porro præcipua illi cura fuit, ut conservaret legem Excelsi. Ideo crevit in dies sacerdotii amplissima functione, crevit vitæ exemplo, crevit fama sanctitatis: bonus odor in omni loco factus Christi. Cui quam charus fuerit, abunde testata sunt tot egregia animi decora, tot charismatum dona, tot virtutum ornamenta, quibus, quoad vixit, venerabilis fuit. Tertia. Tum plurima extiterunt in ecclesia Carnotensi divinae et admirandæ virtutis ipsius indicia. Ad ejus enim preces sæpe profligati sunt dæmones, ægri manuum impositione sanati: nilque malorum fuit, quod non præsentiam Caletrici diffugeret. Tandem rebus ecclesiae sanctissime administratis, fide ac piis operibus clarus, octavo Idus Octobris obdormivit in Domino, qui clarificavit eum in gloria, et habere fecit laudem in nomine ipsius. Sammarthani fratres scribunt in serie episcoporum Carnotensium, S. Caletricum habere antiquissimam abbatiam in pago Cenomanensi, nuncupatam de suo nomine S. Caletrici, alias dictam Anisolam. Sed in Opere, quod de abbatibus Galliae conscripserunt, monasterium seu abbatiam Anisolensem, non S. Caletrici, ut hic faciunt, sed Carilesi, qui Gallice etiam S. Calais, ut monui supra, nuncupatur, recte dixerunt.

celebratur vixit semiduplice hoc die.



## DE S. TRIDUANA VIRGINE

CULTA IN DICECESI ABERDONENSI IN SCOTIA

## SYLLOGE

## De cultu et gestis.

FORTE SEC.  
VI.  
Hujus no-  
men pau-  
cis Marty-  
rologiis  
inscriptum:

**D**avid Camerarius lib. 3 de Scotorum pietate hoc die sic memorat: Sancta Triduana, virgo sanctissima, apud Scotos celeberrima: additque prolixum ejusdem elogium, laudans Regium in Calendario (Scotico scilicet) et alios, quos non nominat. Eamdem Thomas Dempsterus in suo Menologio Scotico eadem pariter die, sed (certo perperam) in Gallia annuntiat. Inter Auctaria Usuardina, apud Sollerium relata, solus de ea meminit Grevenus, nullo adscripto, seu mortis, seu cultus, loco, dicens: Eodem die (VIII Octobris) sanctæ Triduanæ virginis. Contra cultus locum annuntiavit Castellanus in Indice Sanctorum ad Martyrologium suum Universale, ubi legitur: Triduana invocata Aberdonæ die VIII Octobris; in ipso tamen Martyrologio ejusdemque Supplementis non habetur, sive quod in hinc ex oblivione prætermissa sit, sive quod ad Castellani notitiam pervenerit. Ut sit, illius antiquum serius in Scotia cultum certum esse, probamus.

cultus pro-  
batur, tum  
aliunde.  
cum ex Bre-  
viario

2 Pater N. Wemys, patria Scotus, Societatis nostræ presbyter, in suis Mss. Annotatis de indubitatis Scotiæ Sanctis, quæ cum Sollerio nostro olim communicavit, asserit, se S. Triduanæ nomen in antiquis Litaniis reperisse. Laudatus quoque Camerarius, Magno, inquit, fuisse in honore hanc sanctissimam Virginem apud Scotos ob vitæ sanctitatem et miraculorum gloriam, testatur Huntherus Dominicanus, sacellaque varia in ejusdem honorem exstructa fidem faciunt. Huntherus iste Scotus apud Echardum tom. 2 Bibliothecæ Prædicatorum, pag. 211 dicitur floruisse post medium seculum XVI, et ex Camerario creditur scripsisse librum de Sanctis Scotis, qui ad manus meas non pervenit. De ejusdem Virginis in Scotia cultu etiam certius constat ex Breviario diœcesis Aberdonensis, anno 1509 Edemburgi typis Valteri Schepman excuso, in quo ipsa Officium annuum habet novem Lectionum, quarum sex priores propriæ sunt de gestis ejus, tres postremæ de expositione Evangelii. Simile est regnum cælorum ex Communi unius Virginis non martyris, ex quo etiam cetera assignantur præter Orationem, quæ talis est: Deus, qui fideles tuos gloriosa beatæ Triduanæ solennitate lætificas, fac, quæsumus, nos per ipsius merita vitæ utriusque promereri gaudia. Per Dominum etc.

Aberdonen-  
si, cujus  
Lectiones,

3 Cum alia non habeamus, sex priores, ut dixi, proprias Lectiones, quas ex eodem Breviario manu descriptas habemus, non interrupta serie hic subjungo, meum de iisdem iudicium deinde subnexurus. Beata et gloriosa virgo Triduana de Colosia nata, cum B. Regulo ad partes Scotorum angelica admonitione venit, quæ

cum duabus virginibus, Potentia et Eremia, in heremo apud Rostby sanctam duxit vitam. Tyrannus quidam, Nectanero nomine, regionis illius regulus, famam virginis audiens, captus amore in libidinem exarsit; legatos ad virginem festinat, ut ejus consensum obtineat. Quod cum illa cognovisset, et tyrannidem principis, atque suam pudicitiam opprimi pertimescens, patriam linquere decrevit, atque in Atholia apud locum, qui Dusallad E dicitur, aliquamdiu permansit.

4 Mittuntur nuncii Virginem exquirere, quæ tandem inventa, cum verbis nequiret satisfacere, gesta Sancta enarrantes, nuntiis ait: Quid est, quod tantus princeps de me paupercula Dei Virgine desiderare quærit? Qui responderunt: Excellentissimam oculorum tuorum speciem concupiscens, si non assequatur, peribit. Tunc Virgo affabili voce respondit: Quod de me quærit, obtinebit. Conversa autem in secretiorem locum oculos suos evellens, et pala transfixos illos porrexit, dicens: Accipite, quod diligit princeps vester. Nuncii vero oculos Virginis sic palo transfixos suo regi præsentantes, quæ gesta erant, retulerunt. Rex vero immobilem beatæ Virginis constantiam admiratus, quam prius habuit in odium, vertit in amorem. Interea beata virgo Triduana jejuniis et orationibus vacans apud Lestrick in Laudonia migravit ad cœlestia.

5 Mulier quædam Anglorum nationis, nobilis genere, lumen oculorum amiserat; quæ cum multa sancta limina devote pro restitutione visus perlustrasset, nec optatum habuit, tandem apparuit ei in somnis Triduana virgo, dicens: Vade in Scotiam ad locum, qui Lastalrick dicitur, et ad sepulchrum meum, a quo sospitata reditura es: quæ impigra mandata perimplens lumen recipere oculorum meruit. Ejusdem etiam postea mulieris filia parvula ultra fenestram domus ad altitudinem pedum triginta cecidit, omnibus oculis evulsi sunt. Sed mater impetu casus illius oculi evulsi sunt. Sed mater miseriam puellæ condolens, tamen B. Triduanæ non immemor virtutis, illam devote pro filiæ suæ sanitate deprecabatur; et statim puerula sana oculorum etiam recepit integritatem. Hactenus S. Triduanæ Vita, in sex breves Lectiones in Breviario Aberdonensi partita.

6 Si quis modo a me petat, quid de iis sentiam, respondeo, ea mihi fabulosa videri, atque ex incertis popularibus traditiunculis compacta, ut sæpe fieri assolet, dum Sanctorum, certo cultu gaudentium, gesta longa ætas ac majorum incuria oblitterarunt. Orta illa dicitur ex Collosia, qui locus, si tamen hic recte expressus est, ubi terrarum sit, frustra indagavi: in Scotia tamen quærendum esse, argumento est, quod, dum Sancta

hic dantur.  
F  
cum nostris  
ad eandem  
animadver-  
sionibus.



A *cla ex uno in alterum Scotiæ locum migrasse inferius narratur, patriam liquisse dicatur. Regulus, quocum ipsa in Scotiam adventasse asseritur, in eodem Breviario ad diem xvii hujus mensis Octobris Officium habet, quod ipsum abbatem facit, et ex Patrensi Achaia civitate in Scotiam perduxit, paucos eidem socios, sed inter hos nullam feminam, adjungens. Si Reguli socia Triduana fuisset, Græca hæc, non Scota dicenda esset. Examinari Officium istud ad citatum diem poterit; quod ego interim non melioris notæ, quam hodiernæ S. Triduanæ Lectiones sint, censeo.*

minime favorabilibus.

7 Quæ eidem Virgini adduntur sociæ, Potentia et Eremia aliunde mihi prorsus ignotæ sunt; ignotus pariter est locus Rostoby, juxta quem Sancta eremum incoluisse dicitur. Nota est Atholia, vulgo Athol et Athole, Scotiæ Septentrionalis, seu trans Tavam flumen provincia; sed locum Dusallad non reperi. Meridionalis vero Scotiæ provinciæ Laudonia est, seu Lothiana, vernacule Lothian; at ignotus rursum mihi locus est

B Lestrick, vel Lastalrick, in quo Sanctæ corpus quiescere, asserunt Lectiones datæ, titulusque iisdem ab alio, qui ipsas descripsit, ut apparet, præfixus, in quo sic legitur: Cujus ossa in Lestrick requiescunt in honore. Fortasse ista locorum nomina vel ab oscitante perperam descripta sunt, vel antiquata lapsuque temporum, ut multa alia, mutata. Quod in iisdem Lectionibus laudatur, minime imitandum Sanctæ pro servanda

virginitate sua in eruendis oculis facinus, tam mirandum insolensque est, ut nullam apud me sine certiori auctore fidem inveniat. Quam ob rem prætereo elogium ex Camerario, et Dempstero recensere, cum hi multis quidem adjunctis a Lectionibus varient, sed in spontanea eadem de causa oculorum effossione consentiant.

ACCTORE C. S.

8 Superest, ut de tempore, quo S. Triduana vixisse fertur, pauca dicamus. S. Reguli, quocum ipsam in Scotiam pervenisse, Lectiones, aiunt, adventus in hujus Officio Aberdonensi die xvii Octobris ad Constantii, Magni Constantini filii, imperium, ac proinde ad profectum seculum iv refertur. At, quidquid de Regulo sit, nihil cum hoc habet illa commune. In mox laudato titulo, Lectionum apographo nostro præmisso, eadem obiisse narratur sub rege Conræno... anno dxxxii; et consentire Regium, notat supra laudatus Wemyss; Camerarius tamen, Regium pariter laudans, ejusdem Sanctæ obitum sub annum Christi dxxxviii, Eugenio III regnante, reponit. Hi ambo in Catalogis regum Scotiæ sibi proxime successisse leguntur; et exiguum istud sex annorum discrimen in re tam obscura haud ægre negligendum esset, modo aliqua probabili ratione constaret, neutram opinionem multis annis, aut etiam paucis aliquot seculis a vero aberrare: quod cum ego probare nequeam, S. Triduanam supra in margine ad seculum vi, cum addita dubitandi voce Forte, reposui.

Tempus, quo illa floruit, incertum est,

E

## DE S. GRATO EP. CONF.

CABILLONI IN DUCATU BURGUNDIÆ

### COMMENTARIUS PRÆVIUS

J. B.

Sancti apud martyrologos mentio, gesta in episcopatu, reliquiarum translatio.

C  
SUB MEDIUM  
SEC. VII.  
S. Gratus,  
paucis martyrologia  
notus,

Cabillonum, seu Cabilonum (Chalon sur Saône) Galliæ in ducatu nunc Burgundiæ civitas, ad Araris fluvii ripam sita, ut varios, in Sanctorum numerum relatos, alias veneratur antistites, ita diem hodiernum, quo e vivis ablatus creditur, S. Grati memoriæ dicatum voluit. Hinc Saussayus in Supplemento ad Martyrologium Gallicanum ad hunc diem ita de Grato scribit: Cabilone in Aduis sancti Grati episcopi et confessoris, qui ecclesiam S. Laurentii construxit, sedemque episcopalem inibi tenens perfectæ sanctimonie titulis exornavit, in eaque sepultus, tot radiavit beatitudinis promeritæ signis, ut Joannis VIII Papæ (Cabilonem in reditu suo invisentis) judicio et præcepto de tumulo levatus, et Sanctorum catalogo inscriptus, plenam inde acceperit sanctitatis venerationem. Castellanus in Martyrologio Universali: Cabilone ad Ararim S. Gratus, cujus corpus Paredi est. Qui corpus ejus Cabilone Paredum translatus fuerit, infra dicitur. Hodie item S. Gratum Martyrolo-

gium Parisiense, anno seculi hujus vigesimo septimo excusum, his verbis annuntiat: Cabilone, S. Grati episcopi, qui concilio Cabilonensi subscripsit, Clodoveo secundo regnante. Terna ejusdem sancti præsulis mentio fit in Usuardinis Auctariis apud Sollerium: una hoc die ex Usuardi Auctario Cabilonensi concipitur: Cabillone transitus S. Grati episcopi et confessoris: altera vero ad diem xiiii Maii, ex Caudiacensi codice hausta sic sonat: Translatio beati Grati confessoris, Acquæ, a civitate Cabillonis. Tertia denique, e codicibus tum Cluniacensi, tum D. Du Cheval hausta, sic habet: Eodem die, translatio sancti Grati episcopi et confessoris, a civitate Cabilonis. Gratus alius episcopus confessor Augustæ in Sabaudia signatur in codice Usuardino Camberiensis S. Mariæ ad diem vii Septembris.

F

2 Neque in citatis dumtaxat Martyrologiis, sed etiam in Officiis propriis ecclesiæ cathedralis Cabilonensis ejusque diocesis, auctoritate Cyri de Tyard, episcopi Cabilonensis, anno 1620 Lugduni

sed Officio duplici per diocesim Cabilonensem cultus.

typis



AUCTORE  
J. B.

*typis Jacobi Roussin excusis, locum S. Gratus habet: Officii, quod per diocesim ritus duplicis est, ad diem VIII Octobris secundi Nocturni lectiones, Sancto nostro propriæ, quarta nimirum et quinta, sic se habent. Gratus, ut virtute, ita generis nobilitate insignis, post Gilderinum summo cleri et populi consensu Cabilonensi præficitur ecclesiæ; quo se munere abdicare volens vitæ solitariae desiderio, illud cogitur retinere. Sub illo, Clodoveo secundo regnante, celebrata reperitur synodus Cabilonensis, in qua ipse cum aliis sanctis patribus pro ecclesiasticæ disciplinæ stabilimento constituit canones decem et novem. Ita se habet Lectio IV. Sic vero V: In vita et post mortem claruit miraculis, quibus, et vitæ sanctitate permotus Joannes Papa octavus Sanctorum numero illum adscripsit. Corpus ejus, quod primo sepultum fuerat in ecclesia, quam ipse S. Laurentii nomine ædificaverat trans Ararim et juxta quam vivens degebat; postmodum obnixè petenti Lamberto, comiti Cabilonensi, concessum ab Hugone episcopo, Paredum translatum est, ibique honorifice conditum in monasterio illius loci. Lectiones hæc ex Actis S. Grati, ab anonymo conscriptis, infraque edendis, desumptæ sunt: de Actis vero, quid censendum sit, paulo post apparebit. Interim, quod ad sancti Grati cultum, quem hactenus exhibere lectori volumus, pertinet, illud adjicimus e P. Claudio Perry pag. 65 civitatis Historia, Lugduni anno 1662 impressa tom. 2 pag. 340, S. Grati nomini templum erectum esse in vico diocesis Autissiodorensis non procul vico, S. Palladiæ dicto.*

scriptorem  
Vita anti-  
quum non  
habet:

3 Quod autem ad Acta S. Grati spectat, geminum horum penes nos exstat Ms. apographum, quorum aliud olim transmisit ad Majores nostros P. Chiffletius, aliud vero P. Claudius Perry, civitatis Cabilonensis historiographus; qui eadem Cabilonensis Historiæ monumentis, e veteri Cabilonensis ecclesiæ Legendario pag. 23 et binis sequentibus inseruit. Eadem quoque post tomum alterum Historiæ Cabilonensis, Lugduni typis editæ, habentur inter Vitas sanctorum Cabilonensium a pag. 18: auctoritate porro, utpote dudum a sancti Grati obitu dumtaxat scripta, non multa gaudent: ut mirum sit, qui Cabilonensi historiographo anonymo videri potuerint tom. 2 pag. 340 scripta ab auctore S. Grato æquali. Cum enim medio circiter seculo septimo Gratus floruerit, Lambertus vero comes monasterium Paredense seu Auræ Vallis, in quod S. Grati reliquias in Actis dicitur transtulisse, seculo x senescente condiderit, fieri nequaquam potest, ut hoc ab auctore, S. Grato æquali, litteris fuerit consignatum: nec enim ullo ex capite apparet aliunde: eorum auctorem eodem, quo Gratus, tempore fuisse, aut factum illud, Grati ætate longe recentius, postmodum iisdem Actis fuisse adjectum. His de S. Grati cultu ejusque Actis obiter observatis, horum seriem discutere aggrediamur.

Gilderinum  
in sede Ca-  
bilonensi  
videtur ha-  
bitasse des-  
cessorem:

4 Quis qualisque fuerit ante episcopatum S. Gratus, quidve rerum gesserit, anonymus ejus biographus, ex quo juniorem ejus quoque ætatem colligas, ignoravit, eum a nobilitate generis virtutumque merito, ob quæ in Cabilonensem episcopum postulatus a plebe cleroque fuerit, dumtaxat commendans. Gebderino, qui et Gelionius et Gilderinus dictus fuit, successit, si S. Grati biographo satis tuto hic fidi potest: nec enim ex indubitata fidei testimoniis, quamvis ei inter Cabilonenses præsules locum passim dent recentio-

res, ut Chenu, Claudius Robertus, Sammarthani in Serie episcoporum Cabilonensium, Cointius in Annalibus Francorum ad annum 610 num. 38, Papebrochius tom. III Aprilis pag. 779, Gebderinus ille Cabilonensis episcopus fuisse ostenditur imo auctor anonymus Historiæ Cabilonensis tom. 2 pag. 330 ejus mentionem apud antiquos rerum Cabilonensium scriptores non fieri, faletur; atque, ideo abs se illum memorari, quod ab aliis recentioribus memoretur. S. Lupum S. Grati successorem, statuunt Joannes Chenu et Claudius Robertus; sed ordine præpostero id fieri, ex Epistola Gregorii Magni, anno 601 ad Lupum Cabilonensem data, et ex concilio Cabilonensi secundo anni 650, cui S. Gratus interfuit, jam pridem in Opere nostro dictum est tom. 2 Januarii pag. 776, ubi de S. Lupo. Chartæ quidem Emmonis episcopi Senonensis apud Mabillonium part. 2 seculi 3 Benedictini pag. 615, non ante annum 657, seu anno tertio Clotarii, Clodovei II filii, datæ, subscriptus legitur Lupus episcopus; sed cum sedes ejus episcopalis non exprimatur, incertum est, quis hic fuerit; atque adeo a Gregorii Magni Epistola, quantum ad tempus, quo Cabiloni Lupus E

successorem  
vero Deside-  
ratum.

5 Nihil itaque nos cogit hactenus a Papebrochio supra laudato recedere, qui Cabilonenses episcopos ita ordinat, ut Flavio Lupus, Lupo Gilderinus, huic vero successerit S. Gratus. Cointius, ante Gilderinum in cathedra Cabilonensi sedisse vult Wadelinum quemdam ex Vitis episcoporum Autissiodorensium, ubi Desiderius, præsul Autissiodorensis, basilicæ S. Stephani Dominum etiam dedisse legitur vel areas, infra muros civitatis Cabilonensis sitas, quas cum Wadelino episcopo commutavit. Sed rursus incertum est, si in hujus episcopi nomine erratum non fuerit, quis fuerit Wadelinus ille, potuitque facile episcopus aliquis, etsi non Cabilonensis, ibidem domum aliquam possidere, quam cum Desiderio permutaret, ut observant Gallix Christ. auct. script. in Serie episcoporum Cabilonensium. Grato hi Desideratum, cognomento Didonem, qui, commissorum ab Ebroino in S. Leodegarii, episcopum Augustodunensem ac martyrem, criminum societate animum suum et episcopalem dignitatem contaminavit, successisse, probabiliter censent: hunc Papebrochius supra cit. loco non episcopum, sed secularem dumtaxat fuisse hominem, est arbitratus: sed Augustodunensis monachus, qui Vitam S. Leodegarii, cui coævus fuit, conscripsit, dignitatem ejus episcopalem abunde prodidit, cum de illo socioque Bolone (vide tom. I Octobris pag. 469 et seq.) ita scripsit: Erant enim in hoc mendacio priini et quasi rectores palatii Desideratus, cognomine Deddo, qui in urbe Cabillone quondam habuerat principatum, nec non et ejus collega Bolo, qui civitatem Valentiam habuerat in dominium: nec enim digni sunt, ut hi nominentur episcopi, qui magis terrenis desideriis, quam Christo Deo militant, unde districto Judici reddituri sumus rationem, nihil curant. Horum talium sacerdotum et similium optimatum Hebroinus tyrannus usus consilio, adeo usque elevatus et exæcatus est in infernum, quousque impœnitens præcipitatus est in infernum. 6 Porro Desideratus, quem probabiliter S. Grato successisse in cathedra Cabilonensi jam dicimus, idem verosimiliter est, qui Desideratus episcopus, qui Clipiensi conventui, anno Clodovei regis XVI, Christi vero secundum Sirmondum et Labbeum 659, at secundum Cointium

qui paulo  
post medium  
seculum VII  
Cabiloni re-  
dit.



A tium 653 Decimo Kal. Julii celebrato, interfuit, in eoque Clodovei præcepto, quod ex Autographo Mabillonius de re diplomatica lib. 6, cap. 7 exhibet, subscripsit: unde consequi videtur, S. Gratum ultra annum 653, aut 659 vitam non protulisse. Apud eosdem conciliorum collectores Clodovei præceptum proxime præcedit Privilegium libertatis, a Landerico episcopo Parisiensi san-Dyonisiano monasterio concessum, sed ab eruditis impugnatum, cui subscribitur Gratus episcopus (verosimiliter iterum Cabilonensis) adjiciturque ad calcem annus Clodovei xv, et mensis Julius: quod si genuinum sit, obierit S. Gratus inter Julium anni 652 et Junium anni 653; vel inter menses eosdem annorum 658 et 659 ex Labbei et Sirmondi calculis. Verum cum hæc omnia certa non sint, nihil etiam certi de anno, quo e vita cesserit Gratus, statuere queo. Id unum in confesso est apud omnes S. Gratum concilio Cabilonensi, sub eodem Clodoveo Cabiloni in S. Vincentii basilica celebrato, interfuisse, eique his verbis calculum suum adjecisse: Gratus episcopus ecclesiæ Cabilonensis subscripsi. Id Cointius anno 644, alii circa annum 650 contigisse volunt. Dissidium ex eo potissimum capite oritur, utrum anni sedecim, quibus regnavit Clodoveus II, omnes a morte patris ejus Dagoberti sint inchoandi, an vero sex annis prius, quibus cum patre regnarit; de quibus consule Pagium, Cointium, Valesium aliosque.

Habitavit  
Gratus, ex  
quo factus  
est episco-  
pus.

7 Quot vero annis ante Cabilonensem synodum, cujus nequidem meminit biographus noster, Cabilonensibus præfuerit, quot item post, præter ea, quæ num. proxime superiore de anno ejus emortuali dixi, nihil suppetit, unde definiam. Itaque biographi narrationem resumo. Cabilonenses, ut ait, cum Gratum sibi episcopum velent, ut exigebant Ecclesiæ canones. Metropolitano Lugdunensi, cui hodieque Cabilonensis episcopus subjicitur, ejusque suffraganeis consecrandum obtulerunt. Remensi concilio circa annum Christi 630 celebrato, ut apud Sirmondum tom. 1 Conciliorum Galliæ legitur ex Flodoardo lib. 2 cap. 5, interfuit Theodoricus Lugdunensis: concilio vero Cabilonensi, Clodoveo II regnante, celebrato, una cum S. Grato subscripsit Lugdunensis item metropolita in capite reliquorum omnium Candericus, nec inter hos Lugdunenses præsules medius quisquam notus est; ut adeo ab horum ulteratro Gratus in episcopum Cabilonensem ordinatus fuerit: qui vero suffraganei horum fuerint, qui in consecrando in episcopum Grato metropolitæ suo adjutores fuerint, nescius forte, biographus siliit, nec mihi divinare lubet. Ut sit, ea de re biographo litem nemo movebit. At non æque facilem inveniet biographus fidem, cum Cabilonensibus episcopis ad eam usque ætatem ob gentiliū nimirum persecutiones domicilium in ipso urbis sinu non fuisse; sed in insula quadam, quam juxta urbem Arar facit, habitare hactenus consuevisse, affirmat.

non tamen  
en de causa,  
quam ejus  
biographus  
affert.

8 Nondum etenim, inquit, tunc temporis prædecessores illius in urbe manendi locum pressura gentilitatis habuerant. Sed, interposito Arari amne, in ripa Sequanorum quoddam municipium, Græco vocabulo Matumaton (alibi Martyrmathon) vocatum, repererant: ubi post labores et ærumnas, ab impia gente sibi sæpius illatas, requiescere consueverant. Quæ biographi verba sic excipit Cointius ad annum 645 num. 30. Quis credat, regnante Clodoveo Juniore, tantam Cabi-

Octobris Tomus IV.

lone potentiam fuisse paganorum? Hæc civitas ab annis plus quam trecentis parebat Christianis principibus, suberat Catholicis Francorum regibus ab annis centum et amplius, quin et ab annis circiter octoginta sedes erat regia. Fierine potuit, ut tot piissimi reges Cabilone diu versarentur, novasque basilicas illic erigerent dotarentque, de cultu autem idolorum abolendo non cogitarent, spernerent episcopum, eumque a paganis opprimi paterentur. Nec sane verosimile apparet, S. Gunthramnum, qui circa seculi sexti finem, ut tom. 3 Martii ad diem xviii ejusdem mensis legitur, sedem regiam Cabillonem constituerat, passum fuisse, ut tanta gentiliū multitudo ibi versaretur, vel turbas episcopis, quos ille magno in honore habebat, in regno suo suscicaret. Si itaque Cabilonenses episcopi in suburbano municipio, vel saltem Gratus, domicilium suum habuere, Gratus certe non propterea illic habitavit, quod a gentilibus in ipsa urbe plus sibi timendum haberet.

9 Locus vero, quem olim Græco vocabulo Martyrmathon vocatum biographus noster ait, nunc S. Laurentii, a consecrata illic huic sancto martyri ecclesia, suburbium vocatur, quod Arare undique circumfusum insulam efficit, et ponte lapideo cum urbe conjungitur. Visuntur in eo præter S. Laurentii prioratum et ecclesiam ænodochium elegans nitidumque, et conventus Patrum Franciscanorum, quos Observantes appellant, ut ex notitiis, quos anno 1653 Divione ad Majores nostros misit P. Claudius Perry, disco; in quibus etiam rationem reddit, cur suburbium illud in ripa Sequanorum situm a biographo dicatur: Dicitur, inquit, hoc S. Laurentii monasterium situm ad Ararim in ripa Sequanorum. Sequanici dicuntur nunc « les Franes Contois » (seu comitatus Burgundici incolæ) quorum ager olim protendebatur ad littora, vicina Arari. At jam pars hujus agri, qui olim Sequanorum dicebatur, appellatur hodie « la Bresse Chalonoise » (Bressia Cabilonensis) ad discrimen illius, quæ paucos ante annos dicebatur « la Bresse Savoyarde » (Bressia Sabaudica) quod tunc ditionis esset Sabaudicæ, nunc autem Francicæ. Illi autem agri fuere olim pars Sequanorum. Ita Perryus: quod autem postremo loco ait, ex Fredegario confirmo: adjacet eidem Araris ripæ suburbana pariter S. Marcelli basilica, de qua sic ille initio Chronicis apud Ruinartium: Anno xxvi regni sui (Gunthramnus) divino amore ecclesiam beati Marcelli, ubi ipse pretiosus requiescit in corpore, suburbano Cabillonensi, sed quidem tamen Sequanum est territorium, mirifice et sollerter edificari jussit.

in S. Lauren-  
tii suburbio,  
E

10 In S. Laurentii ecclesia versari plerumque consueverat S. Gratus, uti biographus ait, sic tamen, ut diebus Dominicis suburbio S. Laurentii egredi, et in cathedrali S. Vincentii templo rem divinam peragere, populum instruere, ceteraque quæ episcopi essent, obire munera soleret. Haud dudum vero ante, ut idem biographus ait, condita fuerat S. Laurentii ecclesia; verum a quo, non edicit: illius conditorem fuisse ipsum Gratum, credidit auctor Lectionis v e Breviario Cabilonensi num. 2 transcriptæ: eundem non modo ecclesiam, sed et monasterium S. Laurentii condidisse, tradunt Gallia Christiana aucta scriptores tom. 4 col. 956. Antiquum S. Laurentii Cabilonense monasterium, inquit, a B. Grato,

in quo huic  
Sancto

10 ejusdem



AUCTOR  
J. B.

ejusdem urbis episcopo, nobiliter constructum, restituitur canonicis S. Marcelli suburbani anno DCCCLXXXIII tanquam olim a regibus, ipsius loci fundatoribus, ex consensu episcoporum Cabilonensis civitatis eidem ecclesiae tributum, sed incuria et negligentia postea deperditum. At nihilominus Achardus episcopus Cabilouensis in concilio Ansano anni MLXX S. Laurentii prioratum dedit monasterio S. Martini insulae Barbarae, et Ogerio abbati.

ecclesiam

11 *Restitutam fuisse S. Marcelli canonicis S. Laurentii basilicam anno 873, liquet ex Charta ea de re confecta a concilio episcoporum in eadem S. Laurentii basilica celebrato, quam Perryus inter monumenta Cabilonensis historiae integram refert pag. 31 et seq. ex Chartulario abbatis S. Marcelli. Liquet pariter, idem monasterium ab Achardo, Cabilonensi episcopo, in cujus tunc manu erat, Ogerio abbati et monachis monasterii Insulae Barbarae, a quo et nunc dependet, consentientibus variis episcopis et abbatibus fuisse transcriptum, ex alia charta, data VII Kal. Februarii (26 Januarii) Luna X, indictione VIII, regnante Philippo, seu anno 1070;*  
B *quam ex archivis cathedralis S. Vincentii descripsit idem Perryus, et mox laudatis Historiae Cabilonensis monumentis inseruit pag. 41 et seq. Sed primum e binis illis monumentis de conditis a S. Grato S. Laurentii ecclesia et monasterio mihi scrupulum movet; cum Laurentianae ecclesiae aedificationem non Grato, sed Francorum regibus Cabilonensis concilii praesules tribuere videantur. Notum sit cunctis, aiunt, nulla uspiam S. Grati mentione facta, quod residentibus nobis in eadem ecclesia, antefati martyris (S. Laurentii juxta Cabilonum) nomine insignita, anno Dominicæ Incarnationis DCCCLXXXIII regni domni Caroli III post mortem nepotis sui Lotharii in Burgundia. Venit igitur in ipso concilio quidam presbyter, nomine Leuterius, praepositus et advocatus canonicorum sancti Marcelli martyris, intrans in medio synodi monstravit nobis per privilegia ejusdem loci ipsam ecclesiam, in qua residebamus, a regibus ipsius loci constructoribus ex consensu episcoporum Cabilonensis civitatis fuisse tributam, eamque injuste per incuriam et negligentiam perditam haberent.*

C  
excitasse for-  
tur.

12 *Si Francorum reges S. Laurentii in Cabilonensi suburbio (eadem de monasterio videtur ratio) construxerint, qui eorum aedificatio S. Grato attribuitur? Nihil tamen secus hanc S. Grato abjudicandam, non autumo. Forte enim Francorum reges S. Laurentii ecclesiam seu monasterium construxisse dicuntur in ea charta, quod auctoritate regia munitus, opibusque adjutus S. Gratus illud extruxerit; aut hoc jam a S. Grato excitatum regum Francorum munificentia ditatum instauratumve dein fuerit. Accedit episcopis Cabilonensibus; cum id monasterium, negligentius, ut apparet, a San-Marcellianis administratum, in Girboldi anno 873; ac dein iterum anno 1070, sed ad nihilum tunc pene redactum, in Achardi manibus fuerit et ab eodem Achardo, ut num. XI dictum est, Insulae Barbarae monachis datum; accedit, inquam, episcopis Cabilonensibus speciem saltem alicujus in illud juris fuisse, fortasse in eo fundati, quod illud S. Gratus, eorum decessor, sive ex privatis, sive ex episcopalibus bonis, sive ex utriusque excitasset. Id vero a S. Grato excitatum fuisse, non modo recentiores passim rerum Cabilonen-*

*sium scriptores tradunt, sed ita etiam jam inde D a seculo saltem XI creditum fuisse, omnino persuadet charta donationis Prioratus S. Laurentii monasterio Insulae Barbarae, in qua sic loquitur Achardus: Quapropter cunctis fidelibus sanctae Dei Ecclesiae praesentibus et futuris notum fieri cupio, qualiter ego Achardus, indignus Cabilonensis praesul... quoddam antiquum monasterium, olim a beato Grato pontifice praedictae urbis in honorem Christi martyris Laurentii nobiliter constructum, et multis possessionibus locupletatum, ad nihilum pene redactum ac omni rebus nudatum conspiciens, superna aspirante clementia, ad pristinum restaurare studens per consilium et assensum canonicorum meorum atque meorum fidelium, monasterio S. Martini Insulae Barbarensis, Domino Ogerio abbati et monachis, ibi domino servientibus, donavi. Est autem haec abbatia, primum S. Andreae, dein vero S. Martini dicta, sita in medio Arari prope Lugdunum, et Ordinis Benedictini.*

13 *Hinc porro factum arbitramur, quoniam S. Laurentii monasterium Gratus ipse aedificarat, ut in ejusdem ecclesia, quod supra ex ejus biographo monui, non modo versari plerumque fuerit solitus, sed in eadem etiam sepeliri voluerit. Propter eandem S. Gratus vitam solitariae similem (quantum quidem per munus episcopale, quod gerebat, fas erat) et valde austeram una cum matre sua Celsa (femina, ut ait biographus noster, tantae sanctitatis fama, ut sub eodem altari, sub quo Gratus fuerat conditus in S. Laurentii templo, condita pariter fuerit, sed aliunde mihi non nota) duxisse videtur: verum hoc loci narratiunculam, quae fabulam sapit, biographus inceptare videtur: ita fere haec se habet: Gratus, ut supra dixi, e S. Laurentii suburbio Dominicis diebus ad S. Vincentii cathedrale templum more suo, ibi quae muneris sui erant peracturus, ilare consueverat: forte aliquando, nescio quibus, negotiis impeditus, solito tardius Missam celebraturus adire coepit S. Vincentii templum: jamque ad pontem pervenerat, quo e suburbio in civitatem iter est. Hic vocem audit angelorum, dicentium, Ite Missa est, qua suam in rebus divinis sociordiam perstringi ratus, pontificali munere et nomine se indignum aiens, annulum pontificalem in Ararim projicit, cellam sibi unam, alteram matri juxta S. Laurentii ecclesiam condit, in eaque se recludit uterque.*

14 *Frustra Cabilonenses crebris precibus Gratum urgent, ut pontificis munera resumat: dum tandem, evoluta septennio, in pisce quodam annulus, quem olim projecerat in Ararim, inventus est: sparsa per urbem rei fama, Gratus e cella invitatus educitur, et in cathedrali templo, tamquam caelesti prodigio monitus, pontificis munere fungi denuo incipit, sed brevi dumtaxat, diem scilicet viginti spatium: quibus evolutis, multis prodigiis clarus moritur, et, ut virus petierat, in S. Laurentii templo tumulatur, matre ejus Celsa in cellula Filii reliquum vitae deinceps e.vigente. Ita fere, ut dixi, biographus. Sed vera falsis hic mixta esse, adjunctisque minus saltem probabilibus aucta (quale est annuli in Ararim primum projecti, ac post septennium inventi adjunctum) prudens, ut opinor, nemo non suspicabitur. De prodigiis, quae, priusquam in S. Laurentii ecclesia sepeliretur, contigisse, affirmat biographus, verbum non facio, quod nullum is singulare refert, Diem S. Grati emortualem fuisse ait VIII Idus*

et cellae  
aliquando in-  
clusae  
E

F

et quae extra-  
ctus, paulo  
post obiit sub  
medium se-  
culi vii:



**A** *aus Octobris, seu ejusdem mensis VIII: qua in re non habeo, quod illi opponam: annum vero emortualem tacet, quod illum, ut opinor, ignorarit. Cointius ita S. Grati res ordinat, ut anno 644 concilio Cabilonensi interfuerit, sequenti sese juxta S. Laurentii ecclesiam cellulae incluserit, ac anno 652 publico abstinere vivereque desierit: sed nec in his quidquam explorati occurrere, ex dictis supra colligere primum erit: quare S. Grati ætatem circa medium seculum septimum lato quodam modo signare sufficiat.*

fertur etiam  
a Joanne Pa-  
pa VIII

15 S. Grati biographus, posteaquam hujus mortem sepulturamque enarravit, proxime, quomodo illius corpus alio translatus fuerit, exponit, subjungitque demum; S. Gratum una cum aliis aliquot Cabilonensibus præsulibus annua solemnitate a Joanne Papa VIII coli iussum. Ego, ut temporis ordinem servem, primum quidem in gesta Joannis Papæ VIII, cum Cabilone versatus fuit, hic inquiri; dein de S. Grati translatione acturus. Biographi, quæ ad Joannem spectant,

**B** *verba accipe: Hujus (Grati nimirum, inquit) ceterorumque Cabilonensis ecclesiæ patrum pariterque Pontificum Flavi, Tranquilli, Desiderii, Johannis, Sylvestri, Agricolæ, Lupi, Verani natalitios dies et annuas solemnitates censuit celebrari Papa Johannes, et in Sanctorum serie Martyrologii nomina eorum \* memorialibus gestis apud Cabilonem viginti dierum moras agens cum Gilbardo, venerabili Pontifice, dum a Ludovici, gloriosissimi Francorum regis, a se facta, rediret consecratione. Biographo consonant Officia propria Sanctorum Cabilonensis ecclesiæ anni 1620 ad diem xxx Aprilis in Festo supradictorum Sanctorum, ac præterea Desiderati presbyteri; de quibus Lectio vi sic habet: Porro Joannem vitæ sanctitate illustrem, et cum eo Sylvestrum, Agricolam, Flavum, Veranum, Gratum, Lupum, Tranquillum, et Desiderium, Cabilonensis ecclesiæ quondam antistites, quorum vita virtutibus clara, sancto fine et secutis miraculis commendatur, Joannes Papa octavus retulit in Sanctorum numerum, in basilica S. Marcelli anno supra octingentesimum septuagesimo nono (Gilbardo tum temporis episcopo postulante) cum e Trecentensi synodo revertens, ubi Ludovicum Balbum, Francorum regem, et Occidentis imperatorem coronaverat, Cabiloni per aliquot dies moraretur.*

\* suppl:  
poni.

in Sancto-  
rum mi-  
nisterio

16 *Haud certo novi, an relata mox biographi verba, quod Papebrochius tom. 3 Aprilis ait, lacinia quædam sint, quam ad S. Grati Vitam in Legendario Cabilonensi, ignotus quis attexuerit: ut sit, rem, quam continent, examinemus. Cabilonum venisse Joannem, cum Trecentas, concilium ibi anno 878 habiturus, iret, liquet ex Epistola ejusdem Pontificis 97 ad omnes Christianos apud Labbeum tom. 9 Conciliorum col. 80, qua anathemate ferit, qui equos sibi abstulerant Cabiloni. Absoluta die x Septembris Trecentensi synodo, in qua Ludovicum Balbum Francorum regem coronarat, Papa Joannes Trecentas movens, inquit Annalista Bertinianus apud Chesnium tom. 3 ad annum 878, Cavillonem petit, indeque per Moriennam iter agens per Clusas montis Cinisii Italiam... introivit. Gerboldus tum præerat Cabilonensibus, eidem concilio subscriptus: hic, ut inquit auctor Elevationis SS. Agricolæ et aliorum, rei gestæ æqualis, tom. 2 Martii pag. 515, inter reliqua sacræ actionis studia, frequenti indagine perquirebat corpora Sanctorum ejusdem civitatis episcoporum; præ-*

cipue horum, quorum memorias nonnulli scriptorum suis inseruerant libris. Invenerat autem, ut idem auctor pergit, reliquias S. Lupi in basilica S. Petri anno 877 quarto Kalendas Septembris; dein S. Desiderati presbyteri, eo e Guerdonensi monasterio Cabilonum a S. Agricola olim translatus. Tum SS. Sylvestri et Agricolæ reliquias in S. Marcelli basilica repertas extulit; quorum, ut idem auctor ait, in Martyrologiis pluribus dies sacri eorum transitus inveniuntur adnotati: contigisse id addit pridie Nonas Maii anni 879, seu potius, ut ostendit Papebrochius, 878.

17 *Venit interim Cabilonum Joannes Papa, anno 878 cum quo de referendis in Sanctorum album auctoritate Pontificia SS. Lupo, Desiderato, Sylvestro, et Agricola Gerboldus egit quidem, sed rem ob negotiorum, quibus tum premebatur Pontifex, multitudinem non perfecit. Post synodum vero, inquit citatus auctor, denuo Cabilonensem civitatem repetiit: a qua cum discederet, ad monasterium S. Marcelli a præfato episcopo est deductus. Tunc delato juxta altare B. Agricolæ sarcophago, Dominus Papa inibi digno honore ejus corpus recondidit, et ut deinceps hi beatissimi Dei confessores venerationi haberentur, et dies eorum gloriosi transitus festive celebrarentur, Apostolica auctoritate injunxit. Quatuor igitur tantum Sanctos solenni ritu Joannes celebrandos decrevisse videtur, Lupum nempe, Desideratum, Sylvestrum et Agricolam: si enim Gratum, Flavium, Tranquillum, Desiderium, Joannem et Veranum pari honore prius affecisset, quam Cabilono discederet, cur illos hic auctor siluisset? Quod si ita se habet, quæres procul dubio, qui Gratus, alique proxime nominati a Joanne in Sanctorum numerum relati dicantur, et festum cum quatuor primis commune ad diem xxx Aprilis obtinuerint? Verosimile admodum est, Gerboldum, quatuor Sanctorum felici inventione animatum, plurium aliorum corpora inquirere voluisse, consuluisse Pontificem, vel jam reditum in Italiam parantem, vel postquam e Galliis hic jam excessisset, quid de illis, quos deinceps inveniret, vel jam a Pontificis discessu invenisset, fieri vellet: placuisse autem Pontifici, ut, si nonnullorum dies emortualis in promptu esset, is eorum festivitati sacer esset: aliorum vero (Joannis, Flavii, et Desiderii, qui specialem diem sacrum ne quidem in Legendario Cabilonensi anni 1620 habent) memoria ageretur, sed omnibus communis. Ita fere Papebrochius tom. 3 Aprilis pag. 778.*

18 *Quod vero ad Gratum nostrum attinet, is diem VIII Octobris sibi proprium habet, æque ac SS. Lupus, Silvester, et Agricola suos, ac proin et ante Gerboldi ætatem cultum suum sacrum, perinde ac illi, apud Cabilonenses, quorum certo fuit episcopus, habuit; quæ quidem ex probabili dumtaxat conjectura dicta intelligantur: nec enim certum videtur ob jam dicta, eum a Joanne VIII in Sanctorum numerum fuisse relatum. Ut sit, jam a seculis aliquot Sanctorum honores illi deferri a Cabilonensibus consuevisse, colligi potest ex charta anni 1070, num. 12 laudata, in qua eum Achardus, Cabilonensis episcopus, Beatum diserte appellat; uti et ex translatione ejus ad Paradense monasterium, de qua proxime sermo recurret. De Tranquillo et Verano (hic in Legendario Cabilonensi dies xx Octobris et xiii Novembris sibi proprios habet) quorum una cum aliis supra nominatis communis ad diem xxx Aprilis*

relatus.



AUCTORE  
J. ■

*Aprilis in dicto Legendario hæc oratio est: Da, quæsumus, omnipotens Deus, ut beatorum Sylvestri, Joannis, Agricolaë, Flavi, Verani, Grati, Lupi, Tranquilli, Desiderii et Desiderati confessorum tuorum atque Pontificum veneranda solemnitas et devotionem nobis augeat et salutem. Per Dominum; de his, inquam, duobus vide, quæ Papebrochius tom. 3 Aprilis proxime citato pag. 779 et seq. annotavit.*

Paredum  
cujus reli-  
quias trans-  
latae fuere

19 Quod denique ad S. Grati translationem, de qua supra mentionem feci, pertinet, ait biographus noster, Lambertum, Cabillonensem comitem, multis precibus apud Hugonem, Cabillonensem episcopum, egisse, ut, cum Paredensis basilica, a se constructa, ad umbilicum esset adducta, et Sanctorum reliquiis (quippe sine quibus ecclesiarum consecrationes fieri non consueverant) admodum indigeret, S. Grati corpus sibi concederet, idque ab Hugone, invito licet clero, obtinuisse: tertio vero Idus (seu XIII) Maii in Paredense monasterium insigni populorum vicinorum concursu fuisse illatum. Loci notitiam exhibet Mabillonius in Annalibus Benedictinis ad annum 977. num. 51. Paredum, inquit, locus est diocesis Augustodunensis ad Burbunciam (la Brebince) amnem in pago Quadrilensi (Le Charolois) cella Cluniacensium monachorum (decantatum vocant) insignis; unde "Paredum monasterium" (Paroy le-monial) appellatur. A Lamberto Paredum, cooperante Majolo, Cluniacensi abbate, exstructum fuisse in honorem S. Mariæ Virginis et S. Joannis præcursoris, ac dein ab Hugone, Autissiodorensi episcopo, Lamberti comitis Cabillonensis filio, Odilone, Cluniacensi abbati, fuisse concessum, docet ipsius Hugonis ea de re charta, data anno 999; mense Maio, Indictione XII apud Perryum in Monumentis historiæ Cabilonensis pag. 37 et seq. Verum an, quod biographus S. Grati ait, Lambertus S. Grati sacras exuvias ab Hugone, an contra a Radulfo, seu Rodulfo, Hugonis, etsi forte non proximo, decessore obtinuit?

anno 977.

20 Mabillonius proxime citatus, verbis ex ipso num. superiore transcriptis, paulo post subiicit sequentia: Paredi monasterii prima fundamenta anno ejus sæculi (X) septuagesimo tertio jacta, ejusque dedicationem hoc anno, id est, septuagesimo septimo, in honorem sanctæ Mariæ Virginis sanctique Johannis Baptistæ, et sancti C Grati episcopi et confessoris factam fuisse, discimus ex Historia, ejusdem loci chartario præmissa: ubi locus "Aurea vallis" cognominatus dicitur. Ibidem enumerantur prædia, xenia et ornamenta, quæ Lambertus munificus comes novo monasterio ipso die Dedicationis concessit. Litteris dotationis ab eo confectis subscribunt post illum Adalaïs, uxor ejus, Hugo, filius ejus, Rodulfus (quod nota) episcopus Cabilonensis, Johannes et Isardus, item episcopi, Rodbertus vicecomes et Leotaldus. Si Rodulfus litteris Lamberti de donis, ipso dedicationis die monasterio Paredensi collatis, subscripserit, sane sub Rodulfo tum ipsa ecclesiæ Paredensis dedicatio, tum S. Grati, cui ecclesiæ illa etiam dedicata fuit, in eandem translationem contigisse videtur. His adde ex Galliæ Christianæ auctæ scriptoribus tom. 4 col. 881, Rodulfum anno 986, Natranni, Nivernensis episcopi, instrumento, de concessis ab illo altaribus quibusdam ecclesiæ suæ canonicis confecto, subscripsisse; et Hugonem ante hunc Radulfum seu Rodulfum in Cabilonensium episcoporum Catalogis signa-

tum non reperiri; erroris equidem, quo Rodulfo D Hugonem perperam substituerit, biographum S. Grati suspectum saltem, ut opinor, habebis, et ætatem ejus, non dico seculo VII, quo S. Gratus fuit; sed seculo X, quo Lambertus comes octavo Kalendas Martii anni 988 (ut Mabillonius laudatus, verosimiliter ex præmissa Paredensis monasterii chartulario Historia, scribit) defunctus est, saltem aliquanto juniorem existimabis. Sed quæcumque ejus ætas fuerit, en S. Grati, quæ exhibet, Acta, seu Vita.

## VITA

Auctore anonymo.

A Claudio Perryo edita ex veteri Legendario ecclesiæ Cabilonensis. •

E

## CAPUT UNICUM

*Sanctus in episcopum Cabilonensem eligitur, cellæ se includit, moritur; transferuntur ejus reliquiæ, referuntur in numerum Sanctorum.*

Sub temporis illius spacio, quo bonæ memoriæ S. Grati, Pontifex Cabilonensis, Gebderinus a nomine, factus Cabilonensis episcopus, e mundo discesserat, plebs et clerus ejusdem civitatis ad ecclesiam conveniens, quemdam virum mundanæ nobilitatis titulo præclarum, Deo et nomine Gratum et gratia, ad pontificalis culmen regiminis elegerunt, præsulibusque, consecratio quibus debebatur, sanctificandum secundum canonum sanctiones obtulerunt. Quem a primate diocesis Lugdunensis b, ejusque suffraganeis secundum nominis sui Grati dignitatem gratis consecratum, ecclesiæ suæ episcopalis cathedra sublimatum, communi cleri gaudio et plebis restituerunt. Nondum etenim tunc temporis prædecessores illius in urbe manendi locum pressura gentilitatis habuerant c. Sed, interposito Arari amne, in ripa Sequanorum d [quoddam municipium,] Græco vocabulo MARTYRMATHON e vocatum, repperant: in quo post labores et ærumnas ab impia gente sibi sæpius allatas requiescere consueverant. Nunc prope prænotato adfore videbatur municipio quædam ecclesiæ noviter constructa in honore levitæ Christi et martyris Laurentii f, in qua quotidiani consuetudo celebrabatur Officii.

2 Hic tamen intimo spiritualium amore filiorum morem sibi imposuit, ut unaquaque Dominica die per Sagonæ g pontem transeundo ad majorem ecclesiam h veniret; ibique Missas peragens, astanti populo prædicationis officium exhiberet. Accidit autem quadam die prædicta, quod iter eundo ad ecclesiam, ut plerisque adsolet, curæ plus solito impedirent sæculares. Quibus

et ad dem-  
minus abili-  
care volens.



A Quibus viriliter expeditis, sanctæ consuetudinis non immemor, dum ad pontis perveniret medium, in spiritali auditu cœlestis Officii, " Ite " Missa est " dicentem audivit angelum. Hoc cœlesti perterritus oraculo, dum in pontis moraretur medio, quo tenderet, quid ageret, ignorans, tardioris tamen officii negligentia sibi maculas inculcans, ex digito annulum excutens et in aquam projiciens, hisce verbis se obligavit dicens: Nisi annulum recuperavero, officii pastoralis minister nec dici veraciter, nec esse ulterius potero. Posthæc ad prædicti martyris basilicam rediens, juxta muros illius reclusionis cellulam fieri præcepit, in qua per continuos, et eo amplius, septem annos Deo militans, in vigiliis et orationibus pernoctavit. Huic cellulae contiguum fabricari jussit tugurium, in quo mater ejus, nomine Celsa, mulier religiosa, in spiritali artificio corpus domuit et extenuavit.

cella se in-  
cludit

B 3 His itaque viventibus et Deo per omnia militantibus, additus est quidam clericus serviens deforis, deferens, quæ necessaria videbantur. Ad hunc innumerabiles locum circumquaque veniebant populi, patrem videre desiderantes et ejus dulcissimis sermonibus saturari. Igitur Gratus sanctissimus inter ea, quæ adventantem continuus populum commovebat precibus, quatenus alium patrem eligerent animabus suis; nam de illo impossibile esse, nisi soli Deo, videbatur. Hoc magni parvique verbum omnino respuentes, quæ poterant assertionem testificabantur, quod in ejus sede, eo vivente, nemo succederet alius. In hoc alterno Patris, filiorumque dilectionis affectu, ut veridicorum certissimo patrum didicimus relatu, sic Deus ejus diocesis suis assiduis protexit orationibus, quatenus fluvius Araris, et circumfluentia videlicet flumina nullum suorum absorbendo necarent, nullum silvestres bestiae rapiendo devorarent, nulli in criminalibus peccatis sine pœnitentia et Viatico a seculo moriendo deviarent.

per septen-  
nium:

C 4 Post aliquantulum vero temporis, jam transacto septem annorum curriculo reclusionis, cum divina pietas tanto labori finem imponere decrevisset, accidit, quod clericus eorum serviens quodam Dominicæ lucis crepusculo ad ripam properans causa emendi pisces, adiit piscatores. Post piscium vero emptionem dum præstolans ad suscipiendum adstaret, piscatorque more solito pisces evisceraret, acumine cultri ex gutture piscis pii annulum extraxit Pastoris h. Quem dum manu capere vellet, ut eum sibi retinere potuisset, in navicula cadens, cæteris viscerum internis sonitum reddidit largiorem. Hunc clericus avida manu capiens, et diu fixo oculo Patris annulum recognoscens, ad cellulam statim cursitans, dum Domino suo per fenestræ ostium annulum ostenderet, reticuit, quæ verba propalare gaudii magnitudo non valuit. Mox Pater venerabilis suum, quem perdidit, annulum agnoscens, humilitatisque causa prius reticere volens, iram Dei omnipotentis incurrere metuit, quia lumen in tenebris latere non potuit. Cum talia serviens clericus intra se voveret, utrum tacere, an divulgare debuisset, per os piscatoris per urbem et suburbana hæc res mirabilis innotuit, populumque ad seclusionis domunculam innumerabilem congregavit.

5 Tunc propensius viventi dispensatione ab

omnibus \* murum effodere cœperunt, et, con-  
fractis spiritalis custodiæ repagulis, Episcopum  
nolentem totisque viribus renitentem extraxe-  
runt. Quem protinus barba crinibusque l pri-  
vatum et diutinæ pœnitentiæ vestibus exutum  
navalibus vehiculis per Araris alveum ad Ma-  
trem ecclesiam cum magno psallentium tripu-  
dio deportaverunt. Post hæc sacerdotalis habi-  
tus infula redimitus, sacrosancti Corporis  
et Sanguinis Jesu Christi mysterio munivit,  
et manu dextra, annuli, diu perdit, fulgore  
radiante, episcopoli, diuque desiderata bene-  
dictione sanctificavit. Omnibus cœlestium Sa-  
cramentorum mysteriis rite peractis, populoque  
ad propria reverso, Episcopo quoque intra  
Sancta Sanctorum Dei serviciis inhaerente, post  
dierum moras viginti incommodo arreptus cor-  
porali, clerum sibi iterum præcepit accersiri:  
cui congregato temporalem suæ carnis et spiri-  
tus dissolutionem adesse prædixit; et ut in ec-  
clesia beati Laurentii, in qua diu Domino ser-  
vierat, sepeliretur, inter cætera precibus obtinuit  
multis.

A. ANONYMO.  
inde extra-  
ctus,  
" an omnes ?  
1

E 6 Mox febre corporis diu macerati ingrave-  
scente, ut Christianum decet, in cinere et cili-  
cio recubando humilitatis, clero coram posito,  
ad cœlos spiritum exhalavit octavo Idus Octo-  
bris m. Corpus ejus, veterum ex more com-  
positum, cum hymnis psallentium dolentium-  
que cuneis ad suæ sedis basilicam deportatum.  
In qua nocte Vigiliarum Dominus servum suum  
multis miraculorum signis declarans, verum  
Israëlitam, in quo dolus non fuerat, ostendit.  
Mane facto, populoque provinciæ ad Patris  
exequias aggregato, corpus ejus sanctissimum  
trans flumen est delatum honorifice, et, quo  
prædixerat, Deo donante, meruit habere se-  
pulcrum. Ibi Deo vivens, singulorumque rectas  
petentium preces obaudiens, infirmis et ægro-  
tantibus, Dei opitulante clementia, innumera  
sanitatum munera largitur. Celsa vero beatis-  
sima Filii, patrisque sui spiritalis solatio tem-  
porali desolata, specus suum relinquens in beati  
Pontificis pœnitentiale ergastulum ingressa,  
quandiu advixit, ad promerendam Dei gratiam  
modis omnibus laboravit. Post denique glo-  
riosum vitæ finem pro sanctitatis merito Dei  
familiaris ab omnibus cognita, sub altario ejus-  
dem ecclesiæ a religionis amatoribus venerabi-  
liter est tumulata: amboque mater scilicet et  
Filius, quibus divina pietas cœlorum palatia  
dederat latissima, sub quodam domicilio terre-  
næ requiei, qualicumque perpassi sunt perfrui  
sepultura.

E  
brevis post  
narratur.

m

7 Post nimios siquidem ævi labentis tempo-  
rum decursus, dum Cabilonensem Hugo a præ-  
sul regeret ecclesiam, primusque o comes civi-  
tatis ejusdem Lambertus nomine, comitatus  
obtineret monarchiam; jam incepta ab eodem  
consule binonii loci " Aureæ Vallis " videlicet  
atque " Paredi " p perfectaque basilica, Sancto-  
rum pignoribus valde indigens fuerat locus ille.  
Accessit autem prædictus comes ad serenissimi  
genua pontificis solo tenus flagitans, quatenus  
Grati beatissimi corpus sanctissimum ad præli-  
batum transferri sineret cœnobium, ut ampliori  
monachorum veneraretur officio, et Præsul di-  
ligentiori comitis deserviret dominio. Favuit  
inconsultus, ut aiunt, præsul tanto precatui,  
et quia cleri consensum habere non poterat id  
agendi, intempestæ noctis silentio a comitis of-  
ficialibus beati Patris confracto sarcophago, mi-  
serunt

Paredum  
ejus reliquias  
obtinuit.  
"  
"

p



A. ANONYMO.

serunt preciosa membra in capsam argenteam opportune decoratam, tantoque Sacerdoti congruam; et ita cum diligentia, qua valuerunt, ad prædestinatum transtulerunt locum. Hac beati Confessoris translatione manifesta Lugdunensium, Viennensium, Matisconensium, Æduorum, Briennensiumque populis, ingenti volitante fama, omnes utriusque sexus obviam venientes gressu non segni, tanti muneris superno gratias retulere Largitori. Et in omni loco dignoscitur, cujus apud Deum gratiæ fuerat, qui portabatur. Suscepit Paredum tertio Idus Maii q cum magno honore et lætitia Grati sanctissimi reliquiarum munera preciosa, enarrarique non potest, quanta tunc temporis concepit gaudia, quæ per illum loci illius incolis utriusque vitæ felicitatis addita sunt incrementa.

ipseque a Joanne VIII in Album Sanctorum relatus fuit

\* suppl. :  
poni.

B Hujus, cæterorumque Cabilonensis ecclesiæ patrum, pariterque pontificum Flavii, Tranquilli, Desiderii, Joannis, Silvestri, Agricola, Lupi, Verani natalicios dies et annuas solemnitates censuit celebrari Papa Joannes, et in Sanctorum serie Martyrologii nomina eorum \* memorialibus gestis apud Cabilonem viginti dierum moras agens cum Gilbaldo, venerabili pontifice, dum a Ludovici Balbi, gloriosissimi Francorum regis, a se facta, rediret consecratione r.

## ANNOTATA.

a Gebderinum, Gilderinum seu Gelonium proximo ante S. Gratum loco memorant Chenu, Robertus, Sammarthani, Galliæ Christianæ auctæ scriptores, Perryus, qui illum solo sibi notum nomine ait, aliique : sed nullum indubitatæ fidei testimonium afferunt.

b Theodorico, vel Canderico, ut ex temporis ratione colligitur.

c Non videtur S. Grati ætate ea fuisse Cabilonensis facies, ut a gentitium multitudine sibi timere tantopere, ut intra urbis sinum domicilium C figere non auderent, debuerint Cabilonenses episcopi. Vide dicta num. 8 Commentarii prævii. Si in urbe Gratus domicilium non habebat, verosimiliorem, etsi fortasse haud veriore, hujus rei causam biographus assignare potuisset urbis Cabilonensis incendium, cujus ad calcem Chronici sui Fredegarius meminit, circa annum 641 ex Ruinartii calculo factum.

d Ad Araris ripam usque olim agri Sequanorum se extendebant. Vide Comment. præv. num. 9.

e Martyrmathon scribit etiam idem Perryus, D Cabilonensis historiographus, in transmissa Divione ad Majores nostros ejus loci notitia; porro quid eo vocabulo significatum voluerint, haud satis capio. An forte illud a Græco Μάρτυρος μνημα (martyris monumentum) derivatum et locus ille vel a S. Laurentii, vel alterius cujuscumque martyris ibi quondam existente ecclesia sic appellatus fuit? Nunc S. Laurentii suburbium dicitur.

f Ab ipso S. Grato, ut creditur, condita. Vide, quæ de ea dicta sunt num. 10 et binis seqq.

g Idem fluvius, qui Arar, Gallice la Saône dictus, hic memoratur.

h S. Vincentio sacram, ex quo Childebertus, Francorum rex, ex Hispania ejus reliquias in Galliis detulit, deditque Cabilonensi ecclesiæ; cum prius S. Stephani vocata fuisset, ut tradunt Galliæ Christianæ auctæ scriptores.

i Haud satis verosimile mihi videtur, ea de causa S. Gratum sese cellulæ inclusisse, et episcopali munere, dum projectum in Ararim annulum reciperet, abstinere voluisse.

k Non minus adjunctum hoc, quam præcedens fabulam sapit.

l Quod nimirum, si biographi mentem capio, præter modum jam excrevisset et præter decorum forte squallerent illi barba et crines, ideoque decurtati fuerint.

m Quo anno ignoratur. Sub medium seculum XII Cabilonensi concilio interfuit: obiit forte Clodovei II anno xv: sed de epocha regni Clodovei non convenit inter auctores, aliis sexdecim annos, a patris morte omnes computandos, illi tribuentibus; sed aliis decem a morte patris, sex autem priores sexennio prius numerare incipientibus.

n Imo, ut apparet, Rodulfus anno 977 ex num. 20. Comm. præv.

o Puta, qui primus hæreditario jure Cabilonensem comitatum possederit. Alii tamen id Warino tribuunt.

p Hujus loci, cujus ecclesia S. Grato etiam dedicata fuit, notitiam vide num. 19. Comment. prævii.

q Hinc translationem S. Grati codex Caudiacensis, num. i citatus, signat die XIII Maii: sed cur Acquæ facta ibidem dicatur, non capio: putem, loco Acquæ legendum; Paredi.

r Anno nimirum 878. Id de SS. Lupo, Desiderato, Silvestro et Agricola certum est: de reliquis, et de S. Grato non item. Commentarii prævii num. 16 et binos sequentes consule.





## DE SS. VALERIA ET POLLENA VIRGINIBUS

HUNONIS-CURIAE IN BELGICA II

## SYLLOGE

Sanctarum Virginum annuntiatio et cultus sacer : non satis certa esse, quæ de illis passim narrantur : quid illarum reliquiis evenit.

SEculo IN-  
CERTO.  
Hunonis-  
curia, cu-  
jus notitia  
datur.

**H**unonis-Curia, quæ et Hunonis-curtis, Hunul-  
fi, seu Hunolficurtis, Hunocurtum aliisque  
non absimilibus nominibus, Gallice vero  
Hunecourt appellatur, vetus non procul Scaldi  
fluvio in diœcesi Cameracensi, quæ hæc Artesiæ  
Picardiæque confiniis jungitur, abbatia est,  
virginibus simul et canonicis seculo septimo ab  
Amalfrido et Childebertana conjugibus condita,  
sed post varias sortis vicissitudines ad Benedicti-  
num Ordinem, penes quem hodieque est, devoluta.  
Binas, quas titulus exhibet, hic sanctas Virgines  
modo conjunctim, modo separatim annuntiant  
hodie Martyrologi aliquot recentiores. Grevenus  
in Additionibus ad Usuardum, uti et Mola-  
nus apud Sollerium, corrupto annuntiationis lo-  
co, solius Valeriæ mentionem faciunt : illius  
verba sunt : In Humeltoet Valeriæ virginis.  
Hujus vero : Et in Humeltoet sanctæ Valeriæ  
virginis. Item in editionibus Lovaniensi anni  
1573, et Antverpiensi anni 1583 : Et in Humul-  
cort, sanctæ Valeriæ virginis. Menardi vero,  
utramque conjungentis, hæc : In Hunonis-curia  
in Belgio, sanctarum virginum et sororum Va-  
leriæ et Pollenæ. Willoti in Martyrologio Bel-  
gico, Gallice scripto : In abbatia Hunonis-curia  
commemoratio S. Valeriæ, ejusdem loci abbatissæ,  
et S. Pollenæ virginum et sororum S. Lietphardi.

hæ Sanctæ  
virgines mo-  
do separa-  
tim.

2 Saussayi etiam verba, etsi paulo prolixiora,  
sed tamen specialia quædam, maxime de S. Vale-  
riæ in cathedrali Cameracensi ecclesia cultu com-  
plexa, accipe : Apud Hunonis curiam, diœce-  
sis Cameracensis, festivitas sanctarum virginum  
et sororum Valeriæ et Pollenæ. quæ sancti Lie-  
phardi episcopi Cantuariensis et martyris ger-  
manæ, peregrinationisque sociæ ac virtutum  
imitatrices, æterno regi consecrato illibatæ vir-  
ginitatis flore, continuis lachrymarum imbris,  
ciliciis, jejuniis, disciplinis et assiduis  
orationibus carnem spiritui subjugantes, summæ  
perfectionis conscenso culmine, angelicæ con-  
versationis consummato in terris decursu, ad su-  
pernæ Sion gaudia et perennio beatorum spiri-  
tuum contubernia commigrarunt. Quarum cor-  
pora diu quieverunt religiose condita in præsi-  
gnato Hunocurtensi cœnobio, quod exstruxit  
S. Vindicianus episcopus Cameracensis : unde  
Quintinopolim (quæ jam Augusta est Veroman-  
duorum) transvecta : at bellorum sub crebris  
turbibus evanuerunt, vigente nihilominus et  
iamnum venerabili Virginum illarum memoria,

tam in ipso Hunonis curiæ cœnobio, quam Ca-  
meraci in æde primaria, ubi sancta Valeria, Col-  
lecta speciali hodie (prodiit ejus opus anno 1637)  
honoratur. Ita Saussayus, sed in nonnullis, ut vi-  
debimus, emendandus.

3 Utramque conjungit etiam Ferrarius in Ca-  
talogo Sanctorum Generali his verbis : Hunocu-  
riæ apud Cameracum sanctarum virginum Va-  
leriæ abbatissæ, et Pollenæ sororis cum Liet-  
fardo fratre : sed huic dies iv Februarii sacra  
est. Castellanus in Martyrologio Universali me-  
minit quidem utriusque : Pollenæ scilicet ad diem  
viii Octobris hoc modo : Trecalti (à Trecalt)  
prope Gundulfilocum (Gonnelieu) in Verom-  
anduis, S. Pollena virgo; ejus corpus Ho-  
nulficurtem; dein in S. Præjecti cœnobium Au-  
gustæ Veromanduorum una cum corporibus S.  
Lietphardi Gundulfilocensis et S. Valeriæ trans-  
latum fuit : Valeriam autem, seu ut scribit, Va-  
lerianam inter Sanctos, quorum emortualis igno-  
ratur dies, retulit. Hæc de sanctis virginibus,  
Valeria et Pollena, laudati martyrologi, mox  
examinanda, ubi pauca de earum cultu præfati  
fuimus. Quæ porro huc spectant ex Commen-  
tario, Actis S. Lietphardi ad diem iv Februarii  
in Opere nostro pag. 492 præfixo, petenda sunt.  
In hoc loco (Hunonis-curia, ait ibi Henschenius)  
cum S. Lietphardo requieverunt SS. Valeria et  
Pollena sorores, quarum fratrem moderni scriptores  
S. Lietphardum statuunt, absque ulla in antiquis  
monumentis mentione. Eæ simul viii Octobris  
ecclesiastico cultu honorantur. Horum trium  
Sanctorum ossa, ut a bellorum incommodis se-  
curiora essent, ex hoc Hunonis-curienti monaste-  
rio ad urbem S. Quintini translata, in ejus ex-  
pugnatione anno mclvii perierunt, una cum anti-  
quis libris authenticisque monumentis, ut nullum  
isthic superesse antiquitatis vestigium, tradat Fran-  
ciscus le Bar in suis tractatibus monasticis nondum  
editis.

modo conjun-  
ctim annun-  
tiantur et  
sacrum

cultum obti-  
nuerunt.

4 His non obstantibus, pergit Henschenius,  
monachos Hunonis-curientes quotidie in Offi-  
cio ecclesiastico facere commemorationem S.  
Lietphardi et duarum Virginum, ex litteris  
Eleutherii Pontani, primi collegii Cameracensis  
Societatis Jesu rectoris, scribit Molanus in Nata-  
libus Sanctorum Belgii, et Liræus in Fastis Belgicis  
viii Octobris; argumento sane perspicuo, Hunonis-  
curientes monachos non minori cultu et venera-  
tione



ANONYMUS  
J. III.

tione dictas Virgines, priusquam earum exuviae in oppidum S. Quintini deportatae fuissent, prosequi soluisse. S. Pollenae jam inde a seculo VII Hunonis-curiose templum dicatum, ejusque ibi reliquias fuisse religiose servatas, ex charta infra num. 10 danda liquebit. De Valeria vero, in ecclesia Majori Cameracensi culta, Saussayi dicta habes supra. Castellanus Valeriam in Abbatia S. Praejecti in urbe S. Quintini sacro honore coli affirmat; nec dubito, quin idem de S. Pollena dicere potuisset: hanc praeterea ipse Trecauti annuntiavit, forte quod et illam in eo vico, qui Hunulfi-curte seu Hunonis-curia parum abest, sacros honores consecutam esse, exploratum haberet; in Martyrologio Atrebatensi Bedae Ms. sic hodie legitur: In Hunulfi-curte depositio sanctae Valeriae virginis. Atque adeo non est, cur de harum Sanctarum Virginum cultu sacro solliciti ulterius simus: utinam cetera, quae de his Virginibus, sive a martyrologis jam laudatis, sive a scriptoribus aliis circumferuntur, aequae solide ex probata antiquitatis monumentis, quae perisse, jam audivimus, illustrari possent.

B 5 Seculo septimo, ad annum circiter quadagesimum profecto, ut ad diem IV Februarii ostensum est, S. Lietphardus Roma in Angliam rediens, in silva Harincurtiana a sicariis trucidatus fuit, mox in vico Trecauti huic silvae vicino primum sub arbore vili sepultura conditus; sed dein divino monitu in ecclesiam Tricaltinam illatus, corpore ibidem permansit, dum seculo decimo, Cameraci sedente Fulberto, ad Hunulfi-curtem ecclesiam translatus ille fuit: his quibus magna ex parte superstructa sunt, quae de sanctis istis Virginibus circumferuntur, praemissis, cujusmodi haec sint, accipe: Gazetus in Historia Ecclesiastica Belgii pag. 71 de S. Valeria agens ita scribit, sed Gallice. S. Valeria virgo et soror S. Lietphardi, quae ex Anglia cum sorore Pollena, ut fratris sui S. Lietphardi martyris in Hunulfi-curteni inter Cameracum et S. Quintini Fanum puellari tum abbatia corpus inviseret, in Belgium venit, cumque aliquamdiu fratris corpus ambae illic veneratae essent, tandem religiosum velum acceperunt, atque in se gesserunt, ut in abbatissam Valeria ob virtutis suae praestantiam electa fuerit. Duarum harum Virginum corpora bellorum causa ad S. Quintini Fanum translata fuere; C et quamquam, capta urbe, reperiri non potuerint, earum tamen illic cultus die VIII Octobris perseverat. Utrique suum etiam Molanus in Natalibus Belgii ad diem VIII Octobris elogium, sed cautius, tribuit.

passim narratur:

6 Primum, quod ex Historia S. Vindiciani Cameracensis episcopi (de quo vide pag. 75 et seqq. tom. 2 Martii) Valeriae scripsit, sic habet: In Huncourt sanctae Valeriae virginis. Quae quiescit et praefuit in monasterio sancti Petri, quod struxit S. Vindicianus episcopus in pago Cameracensi ad Scaldim, in Hunonis-curia, sive, ut in Martyrologio Atrebatensi, in Hunulfi-curte, ubi post sanctimoniales fuisse canonicos, sed paucos, eo quod locus militaribus viris in beneficium traderetur, testis est Chronographus Cameracensis. Postea, correcto illo abusu, successerunt Benedictini religiosi, apud quos propter incendia et bellorum injurias sola fere memoria superest sanctarum Valeriae et Pollenae sororum. Natalis concurrebat cum die Ragenfredis. Habetque in usu Cameracensi commemorationem per Collectam. Alterum, S. Pollenae sic habet: Ibidem celebratur memoria sanctae

Pollenae. De qua ex Cameraco (a Pontano supra memorato) sequentia accepi. Villa, in qua olim quieverunt sanctae Pollenae reliquiae, vulgo vocatur Huncourt, Latine Hunonis-curia, in qua est monasterium sancti Petri, estque diocesis Cameracensis, distans a Cameraco quatuor leucis Gallicis, in finibus Franciae. Religiosi sunt Ordinis Divi Benedicti. In eo asservabatur olim corpus S. Lieffardi, natione Angli, cum corporibus sororum ejus Valeriae et Pollenae, quae, cum in urbem S. Quintini fuissent allata ob pericula bellorum, ut ibi essent securiora, periere in expugnatione urbis. Fit autem ibi quotidie memoria S. Lieffardi et Sororum ejus Et quia libri omnes monasterii perierunt incendiis ac bellorum injuriis, ideo sola memoria superest.

7 Ex hactenus dictis facile colliges, non tantum SS. Virgines germanas inter sese, sed et cum S. Lietphardo fuisse ex communi fere scriptorum laudatorum opinione. Germanas inter sese fuisse, laudatus supra Henschenius videtur admittere: non tam facilis est in agnoscendo fraternae necessitudinis vinculo Lietphardum inter et sanctas virgines Valeriam et Pollenam: quod E nempe id nulla veterum scriptorum monumento rumve auctoritate, ut verbis num. 3 citatis ait, sit nixum: accedit, auctorem Vitae S. Lietphardi, Hunulfi-curtem, ut apparet, monachum, cui adeo SS. Valeriae et Pollenae, in monasterio suo celeberrimum, notitia non defuit, nullam omnino harum uspiam mentionem, ne minimam quidem, lectori suo injicere; cum tamen B. Onastancii, Londinensis praesulis, et S. Lietphardi fratris, mentionem expressam facere non neglexerit. Neque certum videtur, SS. Valeriam et Pollenam sorores fuisse: nihilo enim hoc magis ex antiquis monumentis ostendi potest, quam fraternae illas inter et S. Lietphardum necessitudinis vinculum.

8 Et Pollena quidem S. Lietphardo et S. Valeria mihi videtur multo fortasse antiquior: nam, ut ex charta Amalfridi infra transcribenda habetur; Amalfridus ejusque uxor Childebertana Hunulfi-curtem monasterium anno 677, id est, trigesimo tantum circiter post S. Lietphardi necem, non modo S. Mariae, Petro et Martino, sed etiam S. Pollenae sacrum esse voluerunt. At quo pacto id S. Pollenae, exclusis fratre Lietphardo et sorore Valeria, sacrum esse voluissent, nisi illa Lietphardum et Valeriam et cultus antiquitate et sanctitatis opinione tum saltem temporis longe superasset? Opinor ergo, S. Pollenam neque ad S. Lietphardum, neque ad S. Valeriam ullo alio pertinere titulo, quam quod Hunulfi-curte locisque vicinis, licet citius, quam Lietphardus et Valeria, et ante conditum Hunulfi-curtem monasterium cultum olim fuerit adepti; quodque ut Lietphardi et Valeriae, ita et ipsius, licet iterum nullo citius, quod de Lietphardo quidem certum videtur, reliquiae eodem loco servatae antiquitus fuerint, unaque cultae, ac dein etiam una ad Fanum S. Quintini translatae perierint; unde tamen sensim in vulgus, et a vulgo in scriptores, antiquis testimoniis monumentisque destitutos, ea manavit opinio, tres illos Sanctos fuisse inter sese germanos et eadem aetate vixisse.

9 Quod autem ad S. Valeriam spectat, etsi S. Lietphardi soror fuisse mihi non videatur, vero tamen non absimile videtur, eam Hunulfi-curtem abbatissam fuisse, et eodem, quo S. Lietphardus seculo, aut sequenti floruisse; ita, quantum

S. Lietphar-  
di germanas  
sorores

fuisse, non  
satis constat:

Fortè Valeria abbatissa fuit Hunonis-curien-  
sis.



A tum ad manus abbatissæ, quod Hunulfi-curte obierit, opinati sunt non modo Ferrarius, Gazetus, et Molanus supra citati, sed etiam Valerius in Notitiis Galliarum, ubi de Hunulfi-curte. Verum, inquit, S. Valeria Hunulfi-curtensis abbatissa esse non potuit ante Aurianam, neque post illam: non ante Aurianam, Amalfridi et Childebertanæ fundatorum Hunulfi-curtensium filiam, et loci ejusdem abbatissam ex diplomate foundationis: neque post illam: nam, ut scribit Iperius in Chronico S. Bertini cap. 1, part. 12, cum Amalfridus Hunulfi-curtense monasterium eo tenore, ut ipse et filia, ejus Auriana prædicta eundem locum quamdiu viverent, in precaria haberent; sed post utriusque obitum S. Bertinus ejusque successores hoc habeant, teneant, et quemcumque voluerint ei præponant, S. Bertino subjecisset; Deinde, inquit idem Iperius, Amalfrido Aurianaque defunctis, moniales ibi succedere S. Bertini successores inhibuerunt, et monachos ibi statuerunt: ut adeo sola Auriana Hunulfi curtensis abbatissa fuisse videatur, nec locus relictus esse, ut S. Valeria, inter ejus loci abbatissas numeretur.

potuitque  
Auriana

10 Amalfridi charta, qua monasterium Hunulfi-curtense S. Bertino, Sithiensi, prope Audomarepolim abbati, ejusque successoribus subjecit, apud Mabillonium de re Diplomatica lib. 6 pag. 607 ex Folquino, qui usque ad annum circiter 961 monasterii Sithiensis monumenta collegit, ita habet: Ego in Dei nomine Amalfridus illuster vir, concessi atque delegavi ad monasterium Sidiu, ubi venerabilis vir Bertinus abbas præesse videtur, una cum voluntate vel convenientia filiae meæ Aurianæ, quæ ibidem rectrix esse videtur, hoc est, monasterium nostrum, cujus vocabulum est Hunulfo-curtis, in pago Kambrincense, super fluvio Scald, quem ego in proprietate nostra in honore sanctæ Mariæ, vel sancti Petri, seu sancti Martini, seu sanctæ Pollinæ construxi, ubi ipsa pretiosa gemma requiescit in corpore... Et supplicamus ipsos fratres et rectores monasterii, ut ipsum monasterium de Missa, de curso, de luminaria, curam habere studeant, et de hospitibus et peregrinis caritatem, ut mercedem habere debeant, et nomen nostrum in libro vitæ recenseant. Actum

C Vermandis, quod fecit mensis Februarii dies viii, in anno xii regni Domini nostri Teuderici gloriosissimi regis; qui fuit Christi 685 secundum Mabillonium. Cui Amalfridi chartæ additur ex eodem Folquino ejusdem confirmatio, facta a Theodorico rege anno regni xiv, Kalend. April., in qua Childebertanæ nomen exprimitur. Amalfridi chartam Iperius mox relata vidit: quamquam autem illa, prout e Folquino a Mabillonio recitatur, ea non contineat, quæ in illa contineri Iperius ait, falsi tamen hic argui nequit, quod, ut Mabillonius tradit, Folquinus integram Amalfridi chartam non transcripserit. Habentur autem in Vita S. Bertini apud Mabillonium part. 1 seculi iii Benedictini pag. 115, a Folcardo, ut censet, seculo xi scripta, a quo eadem charta laudatur.

præcessisse  
vel secutu  
fuisse:

11 Nihil tamen secius non facit Amalfridi charta, ut Valeriæ inter abbatissas Hunonis-curientes locus dari nequeat: potuit enim illa Aurianam præcessisse: quamquam enim ex Amalfridi charta Auriana Hunulfi-curtensi abbatia præfuerit, cum illam S. Bertino subjecit; non tamen ex eadem charta compertum est, Aurianam jam inde ab ipsa fundatione abbatia eidem præfuisse. Junior fortassis Auriana fuit, et ad Octobris Tomus IV.

regendum monasterium adhuc minus apta, sic tamen ut vel a regimine amotæ Valeriæ, vel defunctæ successerit. Potuit etiam Valeria Aurianæ proximè successisse: quamquam enim Iperius dicat, successores S. Bertini, defuncta Auriana, prohibuisse, ne moniales ibi succederent, hisque monachos substituisse; non tamen dicit, eas mox a morte Aurianæ inde fuisse expulsas, et abbatissa caruisse. Imo vero seculo decimo, quo S. Liethardi corpus sub Fulberto, Cameracensi episcopo, qui ab anno 934 usque ad annum 956 circiter sedit, Hunonis-curiam translatum fuit, ibidem adhuc moniales exstiterunt, tradit auctor Vitæ S. Liethardi tom. 1 Februarii pag. 196 num. 5 et 6; ita ut si a morte Aurianæ virginibus sacris substituti fuerint monachi, illas postliminio in pristinum suum monasterium restitutas fuisse oporteat; vel falso dixisse Iperium, a morte Amalfridi ejusque filiae Aurianæ sanctimonialibus monachos fuisse successores in abbacia Hunonis-curienti, quam, qui S. Bertini monasterii juribus erepta dein fuerit, se ignorare fateatur.

E

quidquid in  
contrarium

12 Neque vero sanctimonialibus monachi substituti fuisse videntur in monasterio Hunulfi-curtensi, sed illis clerici, qui rem divinam coram iisdem agerent, additi; quibus demum Benedictini successerint monachi. Sic enim Baldericus, Cameracensis a Molano supra laudatus chronographus, scripsit seculo xi lib. 1 cap. 26. Præterea vero idem præfatus pontifex Vindicianus in vico, qui a sede Cameracense fere septem milibus distans vocabulum Hunelcurth ab antiquis accepit, accersitis secum non paucis cœpiscopis, unaque etiam beato Lantberto Leodecense martyre (episcopo Trajectensi) ad laudem Dei et venerationem S. Petri consecravit, ibique clericos et sanctimonialia constituit. Sic autem lib. 2 cap. 10. Transeamus ad monasterium S. Petri in villa Hunulcourt, ubi S. Pollinam requiescere, scripto (chartam Amalfridi vel Theodorici verosimiliter innuit) reperi. Hoc nimirum illustris vir cum uxore Childebertana fundavit, deputatisque sanctimonialibus filiam suam Aurianam præfecit, fuitque olim religione florens et opibus, nunc autem, postquam viris militaribus beneficiatum est, ad paucos canonicos derivatur. Desierant ergo ibi seculo xi sanctimoniales, sed persistebant clerici.

F

ex Iperio ad-  
ducatur.

13 Scio quidem, Mabillonium ita priora Balderici verba interpretari in Observationibus ad Vitam S. Austrebertæ præviis seculi Benedictini iii parte 1, pag. 27, ut clericorum nomine monachos intellexerit: sed an non Baldericus eosdem, quos priore loco clericos dixit, posteriori canonicos nuncupavit? Hos autem a monachis (Benedictinis nempe) diserte distinxit his verbis S. Liethardi biographus: In ecclesia namque Hunonis-curie (in qua disponente Deo canonicis, qui ante deserviebant, voluntarie cedentibus, nunc sub Regula S. Benedicti deservit monachorum congregatio) multæ sanctimoniales a prima institutione ordinatæ fuerunt: et quod divini Officii femineo generi non permittitur, his subordinati exequabantur canonici. Ex verbis citatis deducitur, scripsisse biographum S. Liethardi aliquanto postquam canonicis in Hunulfi-curtense monasterium successerant Benedictini; atque verosimiliter non serius seculo xii, a quo Ordinis sui in monasterio Hunulfi-curtensi abbates numerare incipiunt Gallie Christianæ auctores



AUCTORE  
J. G.

scriptores tom. 3 col. 113. Iperius autem ( seu Joannes le Long ) seculo XIV fuit. Sed sive monachi Benedictini post Amalfridi et Aurianæ mortem in Hunulfi-curtense monasterium introducti fuerint, sive non; equidem S. Lietphardi biographus, quod supra dicebam, seculo X etiamnum ibi sanctimonialibus exstitisse, est auctor; post verba proxime citata modum, quo S. Lietphardi corpus seculo X sub Fulberto, Cameracensi episcopo, translatum fuit in Hunulfi-curtense monasterium, ita explicare aggressus: Harum sanctimonialium una lumine privata etc: Atque adeo nihil videtur nobis obesse, quo minus ab Aurianæ obitu, quidquid Iperius dicat, Valeria præesse potuerit sanctimonialibus Hunonis-curtensibus; quamquam nec id ob veterum monumentorum inopiam certo factum credamus.

sed Lietphar-  
di sociæ non  
videntur  
fuisse.

14 Ceterum ex hactenus dictis colliges, non modo SS. Pollenæ et Valeriæ tum inter se, tum cum S. Lietphardo fraternæ necessitudinis vinculum incertum esse, sed falli etiam Gazetum, dum eas ex Anglia, ut Hunulfi-curle fratris sui exuvias venerarentur, venisse in Belgium scribit; cum seculo dumtaxat X eo e Tricallensi vico S. Lietphardi corpus fuerit delatum. S. Lietphardi biographo etiam haud satis congruit, quod Saussayus ait, SS. nimirum virgines Valeriam et Pollenam S. Lietphardo in peregrinatione Romana socias adhæsisse: hoc enim pacto martyrum titulo, quem tamen illis nusquam tributum reperio, perinde ac earum frater, ut volunt, videntur decorandæ fuisse: nam non solus Lietphardus sicariorum manibus periit, sed

omnes etiam ejus socii: Cum expleto voto, inquit, D. S. Lietphardi biographus, illi jam in patriam reverterentur, ut ad nemora Aridæ Gamantiæ ventum est, satellites iniquitatis consurgunt, trucidant universos: inter quos et B. Lifardum presulem, Deum (in cujus confessione permanserant) invocantem, martyrio consummarunt. Si universum trucidarunt S. Lietphardi sodalitium; qui necem Sorores ejus evasere?

15 S. Vindicianus, Cameracensis episcopus, qui supra monasterium dicitur modo quidem condidisse, modo vero consecrasse; in ejus Vita tom. 2 Martii pag. 79 multa eidem monasterio de suo contulisse dicitur: quam verosimillime ob causam perinde ac Amalfridus ejusdem conditor audit. Quod vero Castellanus ait, S. Pollenæ reliquias (Tricallo, ut insinuare videtur) Hunonis-curiam, fuisse translatas, nescio, qua auctoritate nitatur, nec inveni uspiam. Certe illic erant jam inde a seculo septimo, ex dictis supra: proin non fuere saltem Tricallo Hunonis curiam una cum S. Lietphardi exuviis deportatæ, quod forte Castellanus existimavit. Ubi de Valeria agit, observat, eam in quodam Ms. vocari Tricallensem (S. Valière de Trécaut) sed qua de causa, num quod ibi nata sit, aut humata, num quod inde ejus reliquie aliquando Hunonis-curiam translatae fuerint, ambigit ipse, nec nos certo edicere possumus. De obsidione Fani S. Quintini, ejusdemque expugnatione, qua SS. Valeriæ, Pollenæ et Lietphardi reliquie perditæ dicuntur, anno 1557 per Hispanos facta, consule Claudium Hemeræum ad annum prædictum in Augusta Viro-manduorum illustrata.

Earum reli-  
quie Quinti-  
nopolim trans-  
latæ, perisse  
dicuntur.

F

## DE SS. EUSEBIA ABBATISSA

ET SOCIABUS XXXIX MONIALIBUS VV. MM.

APUD MASSILIAM IN PROVINCIA GALLIÆ

### SYLLOGE

C. S.

#### De cultu et martyrio.

C FORTE SEC. VIII. Coluntur ha ab anno 1733 Officio annuo Dominica secunda Octobris. Inter monumenta de Sanctis, ad hunc VIII Octobris diem in Opere nostro memorandis, a decessore meo piæ memoriæ Joanne Stiltingo deposita, sunt litteræ amplissimi domini Josephi Antonii de Brantes, ecclesiæ metropolitanæ Avenionensis thesaurarii ac pœnitentiarii, ob sua de Museo nostro merita sæpe laudati laudandique, per quas anno 1759 nos monuit, Massiliæ in Provincia Galliæ Dominica secunda Octobris, Officio ritus duplicis non impedita, annuo Officio ejusdem ritus coli SS. Eusebiam abbatissam monasterii olim a S. Joanne Cassiano prope Massiliam conditi, et triginta novem Moniales, ejusdem subditas, pro fide ac virginitate sua ab infidelibus trucidatas. Prædictum autem Officium (ejusdem amplissimi viri verba recito) concessum fuit ex decreto illustrissimi ac reverendissimi domini episcopi Massiliensis die XXVII Maii, MDCCXXXIII; ac proinde illustrissimi Henrici le Belsunce, qui eo tempore Massiliensi ecclesiæ præfuit.

2 Verosimillime is harum sanctarum Virginum

Martyrum memoriam prædictæ Dominicæ secundæ Octobris pro arbitrio suo affixerit, quod illæ nullum certum suo cultui sacrum diem haberent. Certe ego nullam earum apud Martyrologos memoriam reperi, præterquam apud Arturum a Monasterio in Sacro Gynæceo, cui easdem, nescio, qua de causa, ad diem xxx Decembris his verbis inseruit: Apud Weaunense monasterium diocesis Massiliensis, passio sanctarum Eusebiæ et Sociarum sanctimonialium Virginum, quæ mira constantia pro tuitione castitatis et fidei decertantes martyrii palmam reportarunt. Ita Arturus, silentibus omnibus ceteris martyrologis, tam antiquis, quam recentioribus, scriptoribus interim aliis, qui de iisdem honorifice meminissent, antiquum earum sacrum cultum non asserentibus, aut certe non probantibus, quin etiam eorumdem aliquibus nec Sanctarum aut Beatarum titulo illas honorantibus.

3 Sacram tamen venerationem indicant, quæ habet Joannes Baptista Guesnay in S. Joanne Cassiano illustrato lib. 2, cap. 22, § 2, num. 8, ubi non tamen sec. 18 eorumdem ca- pit

F  
ab uno solo  
martyrologo  
ad diem 30  
Decembris  
memorantur.



**A** ubi de inferiori S. Victoris apud Massiliam ecclesia (ad quam illarum omnium corpora antiquitus translata dicuntur) tractans, sic ait: E regione autem illius speluncæ amplius quoddam et patentius sacellum, cui nomen BEATÆ VIRGINIS A CONFessione, summa frequentia celebratum, tum ob elegantem beatæ Virginis positam in eo effigiem, tum quia in eo novem et triginta dicatarum Deo Virginum, a Saracenis Vandalisque interfectarum, corpora sepulta sunt, eoque fit, ut et puellæ cæteræque mulierculæ ab illius aditu etiamnum hodie, ut et a maioribus religiose observatum vidimus, prohibeantur. Ideo enim ferreis cancellis ex munificentia et liberalitate reginæ ejusdam, et Salvorum comitis, septum est. Ad hujus sacelli dexteram maritimum sepulchrum constitutum est, in eoque S. Eusebiæ, earumdem novem et triginta Monialium quondam abbatissæ, ossa condita. Earumdem cultum etiam clarius idem scriptor asserit in Annalibus ecclesiasticis Massiliensibus ad annum Christi 477, num. 8, ubi de iisdem sic pariter loquitur.

**B** 4 Sacræ Martyrum exuvie postea (post earum martyrium) a Massiliensibus ad urbem transvectæ apud S. Victoris Cassianitarum monachorum primarium cœnobium collocatæ sunt, ubi amplius quoddam et patentius sacellum etiamnum visitur in interiore templiparte, in quo religioso cultu et summa cum veneratione asservantur. Hæc Guesnayus octoginta fere annis ante concessum a Belsuncio supra dictum Officium, ut proinde nemo suspicari possit, sub eodem episcopo ceptum esse, quod in Lectione ejusdem Officii dicitur: Earum ossa in subterraneo S. Victoris templo condita veneratione religiosa coluntur. Huc etiam facit, quod in Lectione propria Officii illarum legitur, quodque in antiquo Ms. etiam memorati asserit supra laudatus illustrissimus Belsuncius tom. 1 Historiæ seu Antiquitatis ecclesiæ Massiliensis pag. 292, soluisse olim observari in earum monasterio in civitatem translato, ut, quotiescumque virgo vel ad tirocinium, vel ad Religiosam professionem admittenda esset, ei S. Eusebiæ Sociarumque martyrium, velut invictæ in servanda castitate constantiæ exemplum et incitamentum a sacerdote revocaretur in memoriam. Dubium enim non apparet, quin quarum merito tanti fecerunt martyrium, eas sacra quoque veneratione fuerint prosecutæ.

**C** 5 Hæc omnino faciunt, ut credam, harum Martyrum qualemcumque cultum Belsuncio longe esse antiquiorem, sed ab hoc annuo Officio auctum; cumque illæ nullum certum diem sibi sacrum ante habuissent, Dominicæ secundæ Octobris pro arbitrio illius affixum fuisse. Hinc ulterius statui, has sacras Virgines Martyres a nobis minime prætermittendas esse, sed ad hodiernum Octobris diem, circa quem secunda ejusdem mensis Dominica ecclesiastico more solet recurrere, locus eis inter Sanctas dandum. Nunc officium illud, quale laudatus dominus De Brantes manu sua descriptum nobiscum communicavit, subjicio: Dominica secunda Octobris, alia festo duplici non impedita. Commemoratio SS. Eusebiæ et Sociarum ejus Virginum et Martyrum, duplex. Omnia de Communi Virginum, ut in Breviario Romano. Ad MAGNIFICAT ET BENEDICTUS Antiphona: PRUDENTES VIRGINES etc. Oratio: DA NOBIS, QUÆSUMUS etc., ut in eodem Breviario pro pluribus virgi-

nibus. In 1 Nocturno Lectiones de Scriptura occurrente.

6 In 11 Nocturno Lectio IV. « Eusebia, virgo insigni pietate illustris, sacrarum virginum monasterio præfuit, quod olim beatus Cassianus in agro Massiliensi non procul a S. Victoris templo extruxerat. Irruentibus in monasterium infidelibus, sacras Virgines, de vita retinenda minus, quam de pudore servando sollicitas, hortatur Eusebia, nasum sibi prædicant, ut cruento spectaculo barbarorum accendatur feritas, libidoque extinguatur. Quod cum incredibili animi alacritate et ipsa et cæteræ omnes præstitissent, barbari primum rei novitate attenti, tum furore perciti, eas numero quadraginta, Christum mira constantia confitentes, immaniter trucidarunt. »

7 « Earum ossa, in subterraneo S. Victoris templo condita, veneratione religiosa coluntur. Certissimis constat monumentis, in earumdem monasterio, quod intra Massiliæ muros translato, nunc Sancti Salvatoris nomen obtinet, olim moris fuisse, ut, quotiescumque virgo aliqua, vel ad popendum vitæ cœnobicæ tirocinium, vel ad vota emittenda admitteretur, abbatissæ Eusebiæ Sociarumque martyrium illi sacerdos, velut maximum constantiæ incitamentum, in memoriam revocaret. » Lectio V et VI ex Libro S. Cypriani de Disciplina et habitu virginum: NUNC NOBIS AD VIRGINES etc., ut in Breviario. In III Nocturno Homilia S. Gregorii, ut in Communi primo loco. Nunc ad hæc parva, quæ de sanctis hisce Virginibus novimus, quædam annotemus.

8 Ac primo quidem isthæc ex sola traditione haberi, argumento est, quod hanc laudent Ruffi in sæpe dicta Historia tom. 2, pag. 58, nec earumdem Acta vel Passionem usquam laudari viderim. Quod vero attinet ad locum, quem illæ religiosa vita ac fuso sanguine consecrarunt, nemo est, qui dubitet, aut dubitare possit, quin hic ille parthenon sit, quem Gennadius in Catalogo virorum illustrium, a S. Joanne Cassiano apud Massiliam conditum, ac tempore, quo scribebat, superfuisse, tradidit his verbis: Cassianus, natione Scythæ, Constantinopoli a Joanne magno episcopo diaconus ordinatus, apud Massiliam presbyter condidit duo, id est, virorum et mulierum, monasteria, quæ usque hodie extant. Hæc Gennadius, presbyter Massiliensis, mortuus, circa finem sæculi V, ante cujus medium Joannes Cassianus, utriusque monasterii fundator, obierat. Ut vero conveniunt omnes de parthenonis conditore S. Cassiano, ita de ejusdem primo situ dissentiunt aliqui, aliis illum prope celebre S. Victoris apud Massiliam cœnobium, aliis cum Guesnayo multo ab eadem civitate remotius primo conditum censentibus, ut jam observavit Cuperus noster ad diem XXIII Julii in eodem S. Cassiano § 9, ubi eandem quæstionem Massiliensibus decidendam reliquit.

9 Guesnayum secutus Arturus in Gynæceo sacro S. Eusebiam cum Sociabus apud Wenunense monasterium annuntiavit; oppositam sententiam tenuit auctor Lectionis Officii recitata, Belsuncius in Opere citato et Dionysius Sammarthanus tom. 1 Galliæ Christianæ col. 695 in abbacia S. Salvatoris, quod nomen idem parthenon jam abhinc non paucis seculis in civitatem Massiliam translatus hactenus servat superstes. Eundem ab exordio suo S. Mariæ Virgini dicatum fuisse, ait ibidem

cum quarta  
Lectione propria, quam

hic damus.

ex traditione  
compositam:  
earumdem  
monasterii

situs controversus ac notitia.

qualiscumque cultus, sed antiquior

auctus annuo Officio duplici est.



AUCTOR  
C. S.

*ibidem Sammarthanus; deinde autem S. Cassiano, docet ex Epistola S. Gregorii Magni ad Respectam abbatissam, quæ monasterio, quod in honore S. Cassiani est consecratum, præfuisse in ea legitur. Exstat ea Epistola in ejusdem sancti Pontificis Registro lib. 7, num. 12. Addit præterea laudatus Gallie Christianæ auctor, idem monasterium etiam S. Quiritii, alias Cyrici, martyris Tarsensis, nomine ex depositis in eo ejusdem Sancti reliquiis aliquando appellatum fuisse; idque ita credi ex epitaphio Eusebiæ abbatissæ S. Quiritii, de quo sermo fiet inferius. In eodem denique monasterio, ibidem ex Vita S. Cæsarii Arelatensis episcopi, per Cyprianum scripta, observat, S. Cæsariam virginem, ejusdem sancti episcopi sororem, priusquam suo Arelutensi parthenoni præfecta fuit, cœnobitibus institutis imbutam fuisse. Vide in Opere nostro ad diem XII Januarii, ubi de eadem S. Cæsaria, et ad XXVII Augusti, ubi de ejusdem sancto fratre Cæsario actum est.*

Martyrium  
a barbaris  
illatum  
Guesnayus  
seculo v.  
alii, seculo  
viii.

10 *Eo itaque in monasterio per S. Joannem Cassianum condito, ac tunc temporis certe extra civitatem Massiliensem sito abbatissa præerat. S. Eusebia, quando triginta novem Monialibus suis memorabilis istius pro tuenda virginitate sua facinoris auctor exstitisse, et cum iisdem omnibus martyrio coronata fuisse in Lectione Officii ecclesiastici narratur. At martyrii annus, imo seculum, omnino latet. Joannes Baptista Guesnayus in Annalibus provinciæ Massiliensis id eis circa annum Christi 477 a Vandalis piratis illatum credidit; in Cassiano autem illustrato, nullo anno designato, eidem tamen seculo v innoxuit. Ab eo longe dissentiant alii id ad seculum VIII, et ad Saracenicæ prædationes differentes, quibus assentiri videtur Mabillonius tom. 2 Annalium sui Ordinis, ubi, postquam aliquot Saracenorum eodem seculo in Gallias irruptiones recensuerat num. x ita pergit.*

alii etiam  
ix illigant.

11 *Huc etiam revocant nobile factum sancti monialium quadraginta cœnobii S. Cyrici, prope Massiliam a B. Joanne Cassiano erecti, quæ, hortante Eusebia, matre et abbatissa, ne suæ pudicitie vis a Saracenis inferretur, nasum sibi præcidisse traduntur. Hanc de tempore sententiam, velut probabilem, etiam secutus est illustrissimus Henricus Belsuncius in Historia Massiliensi tom. 1, lib. 4, num. 6, certamque credidit Jacobus Longuevallius, Societatis nostræ presbyter, tom. 4 Historiæ ecclesiæ Gallicanæ ad annum Christi 731. Neque illam a verisimili alienam censuerunt Ruffii in Historiæ Massiliæ tom. 2, lib. 10, magis tamen propendentes pro seculi noni anno circiter 67. Mihi sane nihil pro certo seculo figendo occurrit; præplacet tamen pro seculo octavo opinio, circa cujus scilicet annum trigessimum etiam S. Porcarius abbas cum quingentis monachis in sua Lerinensi maris Mediterranei insula a Saracenis trucidatus martyrii palmam obtinuit, ut videre apud nos licet ad diem XII Augusti, ubi eorum Acta data sunt.*

Inscriptio  
tumuli, quæ  
S. Eusebiæ  
credetur.

12 *Plura dicenda non habeo præter aliqua de tumba marmorea, in qua S. Eusebiæ corpus seorsum a Sociarum corporibus servari creditur; qua de re Mabillonius in Annalibus Benedictinis post verba superius recitata sic ait: Exstat in sancti Victoris monasterio Eusebiæ tumulus, cui imposita est ejusdem Heroïnæ effigies, dimidia facie et naso mutila, cum hoc epitaphio, præfixo Christi monogrammate, in hunc modum mendosissime scripto.*

Hic requiescet in passe Eusebia religiosa,  
Magna ancilla Domini,

D

Qui in seculo ab heneunte etate sua vexit  
Seculares, annus XIII. et ubi a Domino  
Electa est, in monasterio sanctorum Cyrici  
Servivet annus quinquaginta; recesset  
Sub die pridie Kall. Octobris, indictione sesta.

13 *Eandem inscriptionem fere æque vitiosam recensent Ruffii tom. 2 Historiæ Massiliæ lib. XI, pag. 128, qualem hic etiam subjungo:*

non probat  
hunc illius  
esse;

P. hic requiescit in passe eusebia religiosa  
magna ancilla dñi.

qui in sæculo ab heneunte etate sua vixit  
seculares annus XIII. et ubi a dño  
electa est in monasterio sanctorum Cyrici  
servivet annus quinquaginta recesset sub  
die pridie kald. Octobris indictione sexta.

*Utro loco epitaphium illud rectius relatum sit, haud equidem possum divinare; si tamen revera hodiernæ S. Eusebiæ sit, fuerit illa annorum quatuordecim, dum monasticam vitam eo in monasterio aggressa est, et post exactos in eodem annos quinquaginta, sexagenaria major obierit die ultima mensis Septembris. Sed hodiernæ S. Eusebiæ esse, non probat inscriptio. Ut enim demus, per voces Magna ancilla Domini abbatissam designari, unde novimus, hanc non homonymam Sanctæ hodiernæ esse? Certe nullum in eo epitaphio verbum occurrit, quod Eusebiam, cujus est, eandem naturali morte excessisse, facit suspicari: monogramma autem Christi, cujus Mabillonius meminit, apud Ruffios non legitur, nisi id per solam litteram P indicatum voluerint.*

E

14 *Etiam minus hanc in rem colligi potest ex ipso tumulo marmoreo, cui epitaphium istud inscriptum est, quem Ruffii loco supra citato exhibent, quemque illustrissimus Belsuncius in sæpe laudata Historia tom. 1, pag. 291 et sequenti sic, sed verbis Gallicis, exponit: Harum Martyrum corpora translata fuere ad abbatiam S. Victoris, ubi hodieque sunt in ecclesia subterranea. S. Eusebiæ corpus jacet in tumulo marmoreo quadrato oblongiori, ac intra quoddam cavum (Gallice niche) impositum, ita ut sola conspici possit ejus pars antica, quæ tenuiori sculptura exhibet tumbam striatam. In medio tumbæ in limbo ovato dimidiata figura humana est, cujus nasus mutilatus est, quam domnus Lucas Acherius effigiem S. Eusebiæ esse credidit. Habet illa capillos admodum breves spissosque, vestemque senatoriæ Romanæ satis similem.*

neque id mo-  
gis docet ip-  
met tumu-  
lus,

F

15 *Sub limbo visitur femina nuda, semi-recubans, sinistro cubito innixa, vultumque avertens ex horrore draconis, qui retro ipsam prodire videtur, caputque suum versus illam, ut devoret, vertere. Fortasse symbolum Mulieris Apocalypticæ est, quale in aliis quoque vetustis monumentis visitur. Tumba marmorea non totam saxi, cui incisa est, faciem occupat. A dextris spectatur effigies viri in pedes erecti, longum baculum manu tenentis, cujus sola superest extrema pars, quam habet in manu, ac duorum infantium, qui, genibus inniti ac flere videntur. Ab alia parte vir stat, habens fructum in manu, ac post eum cista ex qua folia prodeunt. Dubitatur, an is tumulus pro S. Eusebia factus fuerit. Est, cur hic illa antiquior appareat, et in ea tempore martyrii ipsius conturbatione non suppetisse tempus ad tumulum ejusdem reliquiis reponendis conficiendum: primumque, qui repositus fuerat, fuisse adhibitum. Hactenus Belsuncius,*

pro alterius  
corpore con-  
dendo forte  
factus,



A suncius, qui præterea asserit, figuram tumuli a Ruffis datam satis accuratam esse, præterquam quod capita mulieris ac draconis in hac multo elevatiora sint, quam in ipso tumulo marmoreo.

ut ad tradi-  
tionem hic  
recurren-  
dum videat-  
ur.

16 Quo magis ego eundem tumulum apud Ruffios considero, eo mihi verosimilius apparet, non fuisse illum ad condendum S. Eusebiæ corpus primo compositum. Nam effigies illa, quam Mabillonius verbis num. 12 datis, ac teste Belsuncio, etiam Acherius S. Eusebiæ esse crediderunt, toto habitu suo, nudoque capite, ac velut tonso capillitio virum potius, quam Deo sacram

virginem exhibet; sola vero nasi mutilatio, quæ ex pio ejusdem Sanctæ facinore huic opinioni fortasse causam dedit, casu, ut sæpe alias assolet, potuit fieri. Itaque operæ pretium non fore duxi, eundem tumulum æri incidendum curare; nec conjecturas meas, utpote quæ ad propositum nostrum nil pertinent, Belsuncianis visum est addere. At unde igitur, inquires, scitur, in eodem tumulo celebris S. Eusebiæ abbatissæ ac virginis ac martyris ossa contineri? Id equidem ex sola traditione haberi existimo. Si quis certiora protulerit, libenter docebor.

## DE S. RAGENFREDE ABBATISSA

DONONII PROPE VALENCENAS IN HANNONIA

### COMMENTARIUS HISTORICO-CRITICUS

J. G.

B § I. Actorum S. Ragenfredis, quæ Sollierius obiter discusserat, amplior E  
notitia: singulorum fides: Sanctæ in Fastis sacris annuntiatio.

CIRCA ANNUM  
DCCCV. Inter  
Acta S. Ra-  
genfredis,  
circa quæ  
Sollierius sua  
olim dubia  
frustra pro-  
posuerat,

De Dononiensis nobilium, ut passim vocantur, Canonissarum parthenonis situ sat sæpe in nostro Opere, ac nominatim tom. 3 Aprilis pag. 73 et pag. 628, rursusque tom. 1 Julii pag. 266 a decessoribus nostris actum fuit, ut idem hoc argumentum revolvere, supervacaneum omnino foret. Nec esset quoque admodum necesse, ut post latum a Sollierio de S. Regina ejusque filia S. Ragenfredis Actis judicium, altera horum ampliorque notitia hic subministraretur, nisi laudatus decessor noster cit. tom. 1 Julii pag. 267, num. 4 Commentarii sui de S. Regina, eadem illa, tum manu exarata, tum typis vulgata, Acta, quæ longiores de Sancta nostra narrationes appellat, ad hujus natalem VIII Octobris, ex professo examinanda remisisset. Nimirum induxerat is sibi, credo, in animum, indubie fore, ut ad ea, quæ humanissimis suis litteris die xx Maii anno 1715 de S. Regina ejusque Sancta prole Ragenfrede proposuerat dubia, tandem aliquando responsum aliquod a Dononiensium rerum peritis vel ad se, vel saltem lapsu temporis ad suos posteros submitteretur, ejus subsidio utcumque saltem ad crisis exigui aut emendari ad hunc diem possent non ea dumtaxat, quæ in contractis Jacobi Guisii Annalibus Hannoniæ, Gallice anno 1531 Lutetiæ Parisiorum editis, sed et cetera omnia, quæ in ejusdem Guisii Annalium, Latine fusius scriptorum, ac hactenus ineditorum, fragmentis nostris, atque in proluxa Joannis d'Arleux lucubratione Gallo-Belgica Ms. multo verbosius, quam verius, de Sancta nostra ejusque matre adstruuntur.

et quæ hic fu-  
sus in eadem  
rebus ad  
Sanctam at-  
tinentibus  
illustranda  
veniunt.

2 At sua spe falsus fuit Sollierius, nec mihi inde post novos in eundem scopum conatus multo melius, quam ipsi, ex votis res successit. Quod quidem absit, ut eorum, qui vel S. Ragenfredis vel parthenonis ejus res penitus perspectas habere debent, aut inertie aut aversæ a suæ gentis hagiophilis voluntati adscribam; ut contra soli veterum monumentorum, summæ, qua ipsos laborare compertum, inopie id tribuendum sit. Fa-

ciunt hæc, ut spem, de nobis ad hunc diem conceptam, explere omni ex parte penes me non sit; utque etiam paulo diversam ab ea, quam alias sequi optassem, in illustranda S. Ragenfredis Vita inire viam cogar. Non propterea tamen sciens volensque prætermittam intactum, quidquid ad Sanctæ nostræ gestorum ecclesiasticæ ejus cultus, nec non ejusdem, ut spem fecit Sollierius, parthenonis illustrationem conducent, post sedulam longamque indagationem, aliunde mihi in manus venit, aut amplissimi eruditissimique Domini, Henrici Dionysii Mutte, Cameracensis ecclesiæ metropolitanae decani, et archidiaecesis ejusdem vicarii generalis atque officialis, summa solitaque humanitate suppeditatum fuit.

3 Ab indicata num. 1 ampliore Actorum notitia exordium duco. Ac primo quidem SS. Reginae et Ragenfredis Vitam, seu, si ita vocare malis, priorem Legendæ partem, quam præfatus Guisius, ex Ordine S. Francisci Theologiæ doctor, et seculi XIV exeuntis auctor, in suos Hannoniæ Annales Latinos, hactenus ineditos, lib. 12, cap. 26 et 3 seqq. intulit, non posse inter monumenta S. Ragenfredi coarctata aut supparia censer, vel ex eo evinci potest, quod eodem lib. 12, cap. 31 de Fredesende, quæ saltem non citius, uti videtur, quam anno 1034 Dononiensibus monialibus præfecta fuit, hæc verba legantur: Ipsa enim Vita sanctæ Reginae et miracula sanctæ Ragenfredis describi præcepit. Nec est, cur quisquam verbum illud describi, aut ei in Annalibus Hannoniæ Gallice editis respondens vernaculum escribere, ita exponendum contendat, quasi vero sub medium seculum XI vita illa non primum composita, sed ex antiquo seu parum protracti seculi IX codice in recentem mere transcripta tunc fuisset: nam verisimile non est, auctorem Vitæ illius, Dononiensem, uti apparet clericum, si S. Ragenfredi æqualis aut suppar existisset, pariter S. Regina, ejus etiam Vitam scribebat, ignoraturum

primum lo-  
cum tenet SS.  
Reginae et Ra-  
genfredis Vi-  
ta, quæ ab  
auctore non  
coarctata



AUCTORE  
J. G.

ignoraturum nomina fuisse, ac sibi tam inepte, uti facit, contradicturum, ut modo Pippinum, Ansigisi filium, et Theodoricum III ad Teutricum anno Christi 687 victorem, modo Pippinum, Caroli Martelli filium, et anno demum Christi 752 in Suessionensi urbe regem inunctum, S. Reginæ, e qua sub annum 755 nata est S. Ragenfredis, avunculum faceret ac rursus Sanctæ nostræ matrem Pippini alicujus imperatoris neptem compellaret.

conscripta  
esse ostendi-  
tur, nec  
proin eam  
dem mere-  
tur fidem,  
ubi de San-  
ctæ gestis,

4 Sed quid hisce aliisque etiam plurimis erroribus referendis immoror? Quandoquidem ex laudati Guisii Annalibus tum Latinis ineditis, tum Gallicis impressis, atque ex ipso totius Legendæ stilo satis apparet, auctorem, qui SS. Reginæ et Ragenfredis gesta recensuit, eundem plane esse, qui illatam seculo nono a Normanis Dononiensi parthenoni ruinam ac subsequenter demum medio seculo XI parthenonis restorationem in litteris misit. Tantæ igitur auctoritatis non est prior ejus lucubrationis pars, seu gestorum S. Ragenfredis historia, iis præsertim locis, quibus plane singularia ei adscribuntur facinora, aut quæ ducentorum et quinquaginta annorum decursu sola traditione servari pura atque illibata non solent, ut extorquere fidem debeat, nedum ut integra, aut majori saltem ex parte ad hujus Commentarii calcem Actorum loco typis excudatur. At vero, quantum ad corporis S. Ragenfredis, e Dononiensi parthenone in Novum Castrum ad Axonam seculo X delati, historiam attinet; idem anonymus, ut est huic facto ætate longe vicinior, dignior multo fide est, tum quod, quidquid hic refert, vel ex Dononiensium seniorum communi assertione, vel ex Gerardi presbyteri, suo infra loco latius memorandi, fidei relatione, ab hujus parentibus, oculatis fortasse rei testibus accepta, ediscere facile potuerit; tum quod nihil hac suæ lucubrationis parte in medium proferat, quod seculi X moribus absonum sit, quodque aliunde pluribus exemplis firmari nequeat.

quam ubi  
de ejus cor-  
poris trans-  
lationibus,  
et rebus hanc  
consecutis  
agit,

5 De his, quæ idem scriptor anonymus sub Ermentrude, ab anno circiter 1029 usque ad 1034 abbatissa Dononiensi, ac dein sub Fredesende, huic post mortem suffecta, contigisse subdit, multo etiam minor est ambigendi locus; cum hæc anonymus vel suis oculis ipse videre vel certe ex posterioris antistitæ ore intelligere quiverit, ac re ipsa, ut omnino verisimile est, etiam confirmari intellexerit, priusquam nempe præfata Fredesendis jussu Operi suo manum admoveret. At, ne cui forte de asserta a me hujus anonymi ætate suboriatur dubium, lubet hic quædam ejus verba, quæ rem palam faciant ex illius lucubrationis cap. 6 Guisiani vero Operis Latini lib. 12 cap. 31 lectori ob oculos ponere. Ita igitur ille, cum Fredesendis cura ac sollicitudine plenius restauratum Dononiense cænobium dixisset, quod quidem medio circiter seculo XI factum esse, videtur, de eadem mox scribit: De cujus industriæ et ingenio referri habentur plurima, sed parcius dicendum, quandoquidem IX VITA SUA LAUDARE HOMINEM prohibet sapientia. Ipsa enim \* Vitam S. Reginæ (quod et de intexta huic S. Ragenfredis Vita intelligendum, supra innuimus) et Miracula S. Ragenfredis (quorum liber intercidisse videtur) describi præcepit, corpusque sanctæ Ragenfredis, tamdiu ecclesiæ suæ sublatum, tali ordine (uti capite 32 et seq., infra recitandis, narra t) Dononio restitui.

\* an meretur?

\* an etiam?

6 Atque hinc facile colliget eruditus lector, Dononiensis Officii ternas Lectiones infra edendas, quæ corporis S. Ragenfredis relationem die XI Junii recensent, utpote cœvis testimoniis munitas, majori fide dignas esse, quam quidem sex illæ sint, quæ ad VIII Octobris ac sequentem diem ejusdem Sanctæ gesta enarrant, solaque scriptoris, Fredesendi abbatissæ cœvi, atque adeo 250 fere annis a S. Ragenfredis obitu remoti, auctoritate, aut non in omnibus æque comprobata traditione nituntur. Posterioris quoque generis sunt desumptus ex priore Legendæ illius parte Rhythmus, seu, uti vulgo vocatur, Sequentia, ante primum Missæ Evangelium recitari hoc die solita, ac novem Cameracensis Breviarii, anno 1497, Parisiis editi, ecclesiasticæ de gestis S. Ragenfredis Lectiones; cum tam Rhythmus ille, quam Lectiones ipsæ ex eodem non satis illimi fonte originem suam traxisse videantur. Nunc in Dononiensis Breviarii Lectiones, a prioribus diversas, quæque corporis sanctæ Abbatissæ nostræ elevationem die 2 Septembris commemorant, nonnulla etiam observemus.

7 Sunt hæc, uti ad Dononiensis Breviarii, ad Romani normam anno 1625 conformati, calcem notatum invenio, ex antiquis monumentis Mss. ecclesiæ Dononiensis desumptæ, cujus Breviarium calamo descriptum est anno 1258. Verum, an monumenta illa corporis sanctæ Ragenfredis elevationi cœva aut saltem supparia sint, nusquam illic indicatur. Utut hæc se habeant, equidem sat multa concurrunt, quæ monumentis illis haustisque inde, de quibus hic agimus, Lectionibus multo majorem, quam singulis præfati anonymi de vita S. Ragenfredis assertis, auctoritatem fidemque concilient. Ac primo quidem nihil in monumentis illis, seu potius in desumptis inde Lectionibus legitur, quod verisimile non sit, atque a seculo XIII ad nostra usque tempora communi eruditorum consensu admissum non fuerit. Accedit, quod, contra ac in Dononiensis anonymi de gestis S. Ragenfredis narratione plus vice simplici fit, nihil in iisdem Lectionibus occurrat, quod vel seculi VIII vel IX moribus, vel conciliorum ejus temporis canonibus, vel principum diplomatibus, vel indubiæ fidei testimoniis adversetur, minusve congruat. Denique huc etiam facit, quod B. Aca, tom. 3 April. pag. 628 memorata, cujus opera consilioque post receptum divinitus oculorum usum, sanctæ Abbatissæ nostræ corpus elevatum rite fuisse, illic perhibetur, re ipsa adulto seculo IX Dononii vixerit, munificamque sese in suæ Sospitatrix ecclesiæ parthenonemque præbuerit; ut adeo facti hujus saltem, quantum ad substantiam, memoriæ vel perenni B. Aca in ecclesiasticis parthenonis Officiis Fastisve particularibus commemoratione vel aliis quibuscumque domesticis documentis facillime et retineri et ad posteros illibata propagari potuerit; ac demum non abs re in ipsum ecclesiæ Dononiensis Breviarium illata fuerit; quod quidem certe non serius, quam anno 1258 factum fuisse, ex laudato supra Breviario omnino evincitur.

8 Venio nunc ad longam illam Historiam Gallo-Belgicam Ms. paginarum 88 in folio, a Solle-rio nostro cit. tom. 1 Julii pag. 267 memoratam, quam superiori seculo cum decessoribus nostris communicavit R. D. Thomas Luytens, Lætiensis abbatæ tum supprior, ac dein ejusdem reverendissimus abbas. Lucubratio hæc in tres dividi partes potest, quarum prima, utpote quæ originem

quod et in  
ejus Officii  
ecclesiasticis  
lectionibus.  
Rhythmus etc  
locum habet.

E  
Lectiones ta-  
men de ejus  
corporis ele-  
vatione, sal-  
tem quantum  
ad substan-  
tiam, majorem  
fidem  
merentur.

F

uti et illa  
pars Ms. Hi-  
storiæ Gallo-  
belgicæ S.  
Ragenfredis,  
quæ miracula  
aliquot re-  
censet,

lineæ



A lineæ Franciæ a Troianis regibus usque ad S. Ragenfredem deducit, ad fabulas amandari certo debet; secunda vero, quæ gestorum S. Reginæ sanctæque Ragenfredis narrationem exhibet, ex memorata supra Legenda vel Guisianis Annalibus haustam, non parem ubique fidem meretur; tertia vero, quæ miracula, S. Ragenfredis patrocinio secundo decimo patrata, complectitur, a fabulis longe abest. Postremæ hujus partis auctorem sese in nostro apographo profiletur laudatus num. 1 Joannes d'Arleux, Dononiensis sub seculi sexti decimi exitum sacerdos sacellanus, a loco fortassis natali Arlodio, qui in Cameracensi territorio situs est, hoc nomine donatus. Num Arlodius hic noster etiam primæ secundæque illius Historiæ partis auctor, an librarius dumtaxat fuerit, non habeo, unde definiam; neque id scire, nostra multum refert. Is porro præter prodigia beneficiæque, tum suo, tum vicino tempore, S. Ragenfredis patrocinio obtenta, quorum adeo epocham accurate expressit, nonnulla quoque alia in hanc suæ lucubrationis partem tertiam intulit, at nusquam signato, quo hæc contigerunt, anno vel die, haud dubie idcirco, quod monumenta Dononiensia, quæ sibi prælucentia habuit, prodigiorum illorum epocham pariter non exhiberent.

Sancta in  
Litaniis di-  
cesis Came-  
racensis sal-  
tem a secu-  
lo x

9 His de documentorum, quæ ex professo de S. Ragenfrede agunt, distinctione ac fide præmissis subdo illius in ecclesiasticis tabulis Fastive sacris annuntiationes, tum ut de vario illius nomine cultuque ecclesiastico, latius infra illustrando, in antecessum omnino constet, tum ut non pauca, sequenti § disputanda, lucem aliquam hinc accipiant. Ac primo quidem, tametsi sancta Abbatisa in Martyrologiis, quæ Classica dicimus, non memoretur; nihilominus tamen, seculo saltem decimo in solennibus ecclesiasticarum precum formulis memoratam invocataque fuisse, jam extra omne dubium est. Docuit id me insignis ille ecclesiæ metropolitanæ Cameracensis codex Ms., quem Hildoardus, Cameracensis episcopus, anno vigesimo secundo sui episcopatus (ita enim fert ipsa inscriptio) duabus tabulis eburneis, pulchre sculptis, extrinsecus exornavit, et cui post Librum Sacramentorum S. Gregorii PP., descriptum jussu Hildoardi circa annum 812, insertum fuit, qui et nunc ibidem reperitur, Ordo ad visitandum et ungendum infirmum, manu x seculi, ut periti censent, exaratus, continens inter alias preces, Litanias prolixissimas, in quibus inter sanctas Virgines invocantur sancta Eusebia, sancta Ragenfredis aliqueque indubiæ sanctæ.

undeinceps  
sollemniter  
invocatur.

10 Atque hunc Sanctam nostram in Litanis invocandi morem in Cameracensi diocesi perseverasse, etiam post hujus ab Atrebatensi separationem, fidem facit indubiam codex insignis, seculo xii eleganti manu exaratus, qui fuit olim Prioratus B. Mariæ Aymeriensis in diocesi Cameracensi, nunc vero exstat in bibliotheca sancti Andreæ de Castello in Cameracesio. In hoc enim codice, varia de ritibus conferendi Baptismi, extremæ Unctionis, sepulturæ, et cetera hujusmodi complectente, inter preces, pro agonizantibus recitandas, exstat Litania cantanda ante obitum fratris, et in ea itidem Sancta nostra invocatur hocce ordine: S. Aldegundis, S. Maxelendis, S. Ragenfredis, S. Rietrudis, S. Amalberga etc. Longior sim, si singula, quibus Sanctæ nostræ cultus in eadem diocesi constanter perseverasse probari potest, ecclesiastica Calen-

daria enumerem. Ex pluribus tamen, quæ mihi beneficio et humanitate laudati supra Multii innotuerunt, quatuor saltem non possum non recensere, vel sola grati animi testandi causa.

11 Itaque initio codicis Ms. ecclesiæ Cameracensis, signati cvii, scriptique seculo xii, qui continet Collectas et Antiphonas per annum, exstat Calendarium, in quo, mense Octobri legitur: viii Idus Octobris Ragenfredis, Valeriæ et Benedictæ. In alio item codice ejusdem ecclesiæ, in quo Psalterium per dies hebdomadæ distributum aliæque ad ritus Sacramentorum spectantia, manu seculi xii exeuntis descripta sunt, initio reperitur Calendarium, quo et ritus impensi tunc S. Ragenfredi cultus exprimitur, hisce scilicet verbis: viii Id. Octob. Ragenfredis, Valeriæ, Benedictæ Virginum iii x. Hisce antiquus Liber Ordinarius sanctæ Mariæ Cameracensis, qui scriptus fuit initio episcopatus Godefridi de Condato, Cameracensis ab anno Christi 1219 antistitis, nec non ejusdem ecclesiæ Breviarii, cura et impensis Ubaldis de Sartis, quondam decani, versus annum 1296 exarati, Calendarium consonant; quibus etiam Liber Ordinarius, signatus 303, conscriptus circa finem seculi xiv, continensque etiam Additiones seculi xv, conformis est, nisi quod in hoc modo, viii Id. Ragenfredis virginis ix L. †; ac demum altioris etiam ritus Officium fol. 77 in Additionibus, his verbis: Ragenfredis virg. fit magnum duplum. Ad primas Vesperas Antiph. et Psal. feriales... Sex primæ Lectiones propriæ: Beata Ragenfredis; tres ultimæ de Euangelio.

et in eccle-  
siasticis ejus-  
dem diocesis  
Calenda-  
riis.

12 Fecit haud dubie tam celebris tamque constans in diocesi Cameracensi Sanctæ nostræ veneratio ecclesiastica, ut ejus nomen in usitata illic passim martyrologia illatum continuo fuerit; cuius rei luculentum testimonium præbent suppeditatæ mihi ab eodem clarissimo viro Dionysio Multio variz annuntiationes, quarum prima, quæ in codice Ms. abbatiæ S. Sepulcri Cameracensis, signato xiii. 7: 12, et circa med. sec. xii exarato reperitur, ad viii Id. Octobris ita habet: Eodem die in Doneng sanctæ Ragenfredis virg.; secunda vero, quæ ex Martyrologio abbatiæ S. Stephani Fidemiensis in diocesi Cameracensi, sub finem seculi xii conscripto, desumpta est, hoc modo: viii Id. Octob. . . Depositio S. Ragenfredis; tertia denique, quæ ex Martyrologio monasterii S. Andreæ de Castello in Cameracesio, abhinc annis fere ducentis ex antiquo exemplari descripto, deprompta est, sic se habet: viii Id. Octob. Apud Dononium natalis sanctæ Ragenfredis virg. Quo vero manifeste etiam pateat, Sanctæ nostræ notitiam non hodiernis diocesis Cameracensis finibus constrictam fuisse, lubet subdere et aliorum quoque Martyrologiorum annuntiationes, quibus et jam ante dicta porro de Sanctæ cultu dicenda firmissime stabiliantur.

itemque Mar-  
tyrologiis,  
varie tamen  
inflexo ejus  
nominis,

13 Ex his Usuardi Auctarium, quod Rosweydinum vocatur, quodque circa annum 1138 ad usum ecclesiæ S. Mariæ Ultrajectinæ conscriptum fuit, inflexo non nihil aliter (quod et alibi sæpe fit) sanctæ Abbatisæ nostræ nomine, hoc die apud Sollerium nostrum pag. 586 his verbis eam celebrat: Item S. Ragenfredis virginis; Centulense vero ibidem paulo uberius eam memorat: Eodem die, territorio Atrebatensi S. Ragenfredis virginis et abbatisæ; parcius autem Bruxellense et Aquieinctinum; illud hoc modo: Et sanctæ Ragenfredis virginis; hoc vero ita:

uti et in aliis  
Martyrolo-  
giis, ac no-  
minatim  
in illo Mala-  
m.

Eodem



AUCTORE  
J. G.

Eodem die sanctæ Ragenfredis virginis; præ ceteris autem maxime jejune et simul perperam Ms. nostrum Florarium ejus mentionem hoc die facit his verbis: Item sanctarum virginum Ragenfredis et Libariæ martyrum. Grevenus dumtaxat Rainfredis virginis meminit; adscriptum vero Petro Canisio Martyrologium Germanicum et Joannes Molanus ad hunc diem, partim secuti forsitan memoratum abbatiæ S. Sepulcri Cameracensis codicem, locum Sanctæ emortualem, in diœcesi Atrebatensi situm, qui et Denonium, Denaium, Denainum, Domniacum et Dinia-cum subinde vocatur, suæ annuntiationi nominatim adjungere; illud hisce, sed Germanicis verbis: In cœnobio Dononiensi, inter Valencenas et Cameracum (imo potius inter Duacum sito, sanctæ virginis Rainfredis; hic autem ita: Eodem die (nempe viii Octobris) in Donaey sanctæ Rainfredis virginis; ac rursus in posterioribus editionibus: Apud Dononium solennitas sanctæ Ragenfredis virginis. Ex quibus quam varie Sanctæ nostræ nomen effertur, velim, etiam lector advertat, ut ne infra hæreat, ubi alio, quam quo in ipsius Actis exaratum est, modo a nonnullis exarari conspiciet.

qui et de  
corporis  
ejus eleva-  
tione et re-  
latione me-  
minit, an-  
nuntiata.

14 Laudatum jam mox Molanum vix non verbotenus secuti sunt posteriores hagiologi, Ferrarius in Catalogo Sanctorum, qui in Martyrologio Romano non sunt, Arturus a Monasterio in suo Gynæceo, Lahierius, Willotus, Saussayus, Castellanus in suo Martyrologio Universali, auctor Martyrologii Parisiensis anno 1727 typis editi aliique, quos prætermitto, ut ad Molanum revertar. Hic non contentus solam S. Ragenfredis solennitatem, hoc die Dononii haberi quotannis solitam, celebrare, die 2 Septembris ejusdem corporis elevationem etiam suo inseruit Martyrologio, hisce nimirum verbis: Apud Dononium, elevatio corporis sanctæ Ragenfredis virginis; dies autem xi Junii relationem corporis, ex Castornovo nempe ad Dononiensem ecclesiam, de qua vide § viii et infra dicenda, in hunc modum pariter celebravit: Eodem die, relatio corporis sanctæ Ragenfredis virginis.

cum elogio,  
at non ubi-  
que accurato,  
in Fastis Canoni-  
corum Regularium

15 Sunt et alii Fasti sacri, in quibus hoc die non sine elogio Sanctæ nostræ solennitas celebratur. Et eam quidem in Canonicorum Regularium Natalibus Constantinus Chinius, canonicus Regularis, veluti sui Ordinis non infimum decus, in hunc modum annuntiat. Apud Dononium solennitas sanctæ Ragenfredis virginis. Hæc patrem habuit beatum Aldebertum, comitem Austrovandiæ, et matrem S. Reginam, neptem Pippini regis: hii enim pii parentes in rebus juris sui fundaverunt ad Scaldim Dononii monasterium; in quo beata eorum filia Regenfridis præfuit. Quæ dignitatem originis morum honestate et sanctorum operum claritate decoravit, et ex terreno regno ad cœlestis Regis sponsi regnum translata est: Dononii vero sepulta et elevata: et licet aliquando exinde fuerint distractæ ejus sacræ reliquiæ, opera tamen duorum clericorum recuperatæ, digno coluntur honore. Floruit circa annum Domini 790. Ita ille, at non ubique, uti ex dicendis patebit, æque accurate, tametsi pro accuratis hic laudet sub Molani nomine editos a Petro Louwio Natales Sanctorum Belgii, a quibus, æque ac a pluribus aliis, non in re discedendum esse, infra ostendemus.

16 Benedictini hagiologi, utpote qui adversus canonicos Regulares S. Ragenfredem sui Or-

dinis alumnam fuisse, contendunt, eam in suis Fastis omittendam non duxerunt, ac præ ceteris Arnoldus Wion in Ligno Vitæ lib. 3, pag. 334, eam, ut Ordinis S. Benedicti abbatissam, laudat. Bucelinus pariter Sanctæ nostræ, velut sui Ordinis alumne, elogium texit, non multum a jam dato discrepans, ac proin non magis ubique veritati consonum. Eam itidem Menardus Benedictinam fecit ad diem 2 Septembris, quo corporis ejus elevationem annuntiat; quamquam, quod sat mirum est, ad diem viii Octobris, quo præcipua ejus solennitas agitur, ne verbo quidem uno de ea meminerit. Mabillonius quoque Sæculo iii Benedictino, parte 2. Ragenfredem sui Ordinis monacham fuisse, pro certo, uti scribit, sibi persuasum habens, illam inter Sanctos Benedictinos commemoravit, inter Prætermissos tamen, quod ejus Acta, quæ edi a se posse, censeret, sibi non innotuissent. Ceterum, an S. Ragenfredis, seu, uti Dononiense Breviarium recentius habet, Ragemfredis, Gallice Refroie, Rainfroi, et Rainfroid dicta, re ipsa, quod Benedictini affirmant, S. Benedicti Regulam secuta fuerit, suo infra loco examinabimus. Nunc duo alia testimonia antiqua, quæ, etsi nec fuse, neque ex professo de Sancta nostra tractent, in hoc la-men Commentario plus semel, ac potissimum quidem, usui erunt, commemorare atque discutere instituo.

et in hagiolo-  
gia ordinis  
S. Benedicti  
etiam memo-  
ratur.

## § II. Dononiensis Chartæ Carolinæ et Chronici Cameracensis, quæ de Sancta ejusque cœnobio meminerunt, auctoritas stabilitur.

Cum Sollerius noster cit. tom. i Julii non solum Animo destinasset S. Reginæ Vitam ex æquæ critices regulis elucidare, sed et Dononiensis parthenonis historiæ desideratam diu lucem affundere vellet; id suis, ut num. i jam monui, humanissimis litteris operam in primis dedit, ut a rerum Dononiensium peritis nonnullæ ad nos submitterentur notitiæ, ex quibus saltem, quanti esset facienda Dononiensis celebris charta seu donatio Carolina, quantive pretii essent tam S. Reginæ, quam S. Ragenfredis Acta, sal tulo pronuciare posset. Verum nec ipsi circa rem utramque, nec mihi item post adhibitam summam diligentiam tanta inde, quanta sperari poterat, lux demum affulsit. Ne tamen id, quod in Sanctæ nostræ gestis præcipuum fere est, Dononiensis videlicet parthenonis exstructio, nunc æque, an ante in incerto maneat, neve et hodierni scriptores decessorum suorum exemplo debitam S. Ragenfredi laudem parentibus ejus adscribere pergant, visum est et labori non parere, et aliunde hausta in medium proferre, atque adeo et de illius diplomatis auctore, epocha, fideque operosius hic disputare, quo sic manifeste pateat, cur in assignanda ejusdem parthenonis fundatrice a tradita per Molanum, Louvium, Locrium, Mabillonium aliosque quam plurimos sententia omnino recedam. Cum autem et opinioni meæ adversus Dononiensis seculi xi scriptoris anonymi recentiorumque de eodem argumento assertionem non leve pondus addere queat Cameracensis et Atrebatensis Chronici scriptor Baldericus;

Carolinum,  
quod Sanctam cœnobii  
Dononiensis  
fundatricem  
facit, diploma,

F



A *Baldericus; de ejus pariter in eare auctoritate nonnulla subdere visum est.*

de ejus auctore et epocha varia et pugnantia scripta fuerant.

18 *Exordium a diplomate illo duco. Qui celebrem hanc chartam, quam num. 86 et seqq. integram habes, jam pridem calamo vel postea typis vulgavit, in tam oppositas, sibi que tam parum cohærentes de ejus auctore et epocha opiniones abierunt, ut merito dubitandi ansam præbuerint, num illa a Francorum rege aliquo reipsa unquam profecta fuisset, atque adeo hæc Carolina Donatio (quo nomine Sollerius hanc sibi suspectam chartam vocavit) non esset reapse plane fictitia. Et sane laudatus Guisius cit. lib. 12, cap. 35 eam a Carolo Magno anno 37 regni ejus in Francia, imperii vero secundo, anno autem ab Incarnatione Christi 905 datam scribit, eademque notæ chronice in editis Gallice ejus Annalibus volum. 2 fol. 49 verso comparent. Contra anonymus quidam apud Labarre tomo 6, parte 2 Ms. Collectionis monasteriorum Belgii, ac fortassis ipsemet jam laudatus Collectionis auctor pag. 416 diploma illud ad Carolum, cognomento Simplicem, ab anno 900,*

B *uti ipse vult, usque ad 927 Francorum regem, referri posse statuit. Locrius autem in suo Chronico Belgico pag. 183 illud a Carolo Magno anno Christi 805 emissum asserit, ipsosque Guisii Annales, veluti assertionis suæ testes laudat; at perperam et frustra, uti ex jam dictis infraque dicendis patebit.*

non fuisse a Carolo Magno aut a Carolo Simplicem concessum,

19 *Singulas modo opiniones jam memoratas eodem ordine examinemus. Ac primo quidem, cum anno Christi 905 jam annis 91 mortuus esset Carolus Magnus, utpote qui ultra xxviii Januarii anni 814 in vivis non fuit, nemo non videt, contra ac in Guisii Annalibus Gallicis nostrisque Latini Operis ejus Mss. fragmentis adstruitur, diploma hoc, stantibus hisce chronicis characteribus, a Carolo Magno imperatore concedi nequaquam potuisse. Nec vero posse ulla veri specie asseri, diploma illud a Carolo Francorum rege, cognomento Simplicem, anno Christi 905, ejusdem vero imperii anno secundo, et regni in Francia trigesimo septimo profectum fuisse, vel hinc liquido evincitur, quod hic princeps Romano imperio, ut eruditi norunt, nunquam præfuerit, quodque, etiamsi gratis statueretur aliquando ei præfuisse, necdum tamen vel sic posset Francie ejus regni annus 37, aut signatus in diplomate 38 cum anno Christi 905 componi, nedum cum indictione x, eodem diplomate expressa, prout calculos ineunti evidens fiet. Denique, quod, contra ac Locrius cit. pag. 103 contendit, diploma illud ad Carolum Magnum annumque 805, quo is revera in vivis erat, retrahi nequaquam debeat, nec omnino possit, vel ex ipsis ejusdem instrumenti notis chronicis apud Guisium exstantibus, aliisque diplomatis verbis manifesto etiam liquet.*

ostenditur; nec tamen, licet nonnullæ suspitiones fuerint,

20 *Etenim, etsi, ut jam dixi, anno 805 in vivis fuerit Carolus, cognomento Magnus, Francorum rex simul et imperator; tunc tamen non annus Imperii secundus, quo diploma illud datum notatur, sed Caroli Magni imperii annus quintus, jam mensibus septem inchoatus, in cursu erat, nimirum a festo Natali Domini anni 800, uti inter eruditos convenit. Huc adde, quod eodem anno 805, non Indictio x (hanc enim, ut jam monui, charta illa exhibet) sed tertio supra decimam flueret; ac denique quod ea tempore vel in vivis adhuc fuisse videatur S. Ragenfredis Tomus IV.*

*genfredis, vel certe paulo dumtaxat ante defuncta, ejusque parthenoni exiguo tunc solum tempore manus ultima fuisset admota; ut adeo diploma, qui ipsa, veluti jam pridem defuncta, Coelitumque honoribus affecta, memoratur (adi verba num. 87 circa medium) quoque de restituendo in pristinum statum ejus parthenone sermo fit nulla ratione imperatori Carolo Magno aut anno Christi 805 adscribi queat. Non de nihilo igitur Sollerius noster, uti ex ejus supra memoratis litteris disco, diploma illud suspectum habuit, nec itidem abs re Cointius, cum aliud hujus fragmentum non vidisset, quam quod Locrius citato loco ediderat, ipsum Dononiense diploma, utpote quod cum adhibitis Caroli Magni ætate characteribus chronicis probatæque fidei documentis conciliari non posse videbatur, in suis Annal. ecclesiasticis ad annum Christi 805, num. 108 rejiciendum, nulliusque apud se auctoritatis esse, declaravit.*

21 *Sed, quid demum, sciscitaberis, de ipsa Carolina donatione, seu Dononiensi celebri charta statuendum est? Respondeo, tametsi illius jam memorata apographa haud dubie vitiosa admodum sint, ipsumque, quod Miræus lib. 2 Diplomatum Belg. cap. 12 hujus chartæ exemplar edidit, licet prædictis multo accuratius, suo tamen næro non careat; ipsam nihilominus chartam Dononiensem pro fictitia minime habendam esse, at contra magnam mereri fidem, eamque, qua Dononiensis parthenonis exstructio jure merito S. Ragenfredi adjudicetur. Etenim, quemadmodum ex ejusdem diplomatis Miræano apographo, atque ex alio, quoda V. C. Domino Tordreau Valencenensis urbis regio vice-præposito (Lieutenant Prévôt Gallice dicto) mihi suppeditatum fuit, jam omnino compertum est, in eo diplomate nec annus Christi 805, nec 905 exprimitur, sed hæc sequentes notæ chronice comparent: Id. Augusti, Indictione x, anno xxxviii Karoli regis in Francia et imperii ejus II, quæ, uti vel ex sola Labbei Concordia Chronologica liquet, cum nulli Carolo, Francorum regi simul et imperatori, præterquam Carolo, cognomento Calvo, conveniant; hujus adeo diplomatis auctorem, ipsumque, quo datum sit, tempus, nimirum annum Christi 877, vel ex his definitum habemus, cui et apprime congruunt, quæcumque in ipso diplomate de S. Ragenfrede deque Dononiensi, cui præfuit, parthenone enarrantur. Singula paucis demonstramus.*

pro fictitia haberi potest, cum veræ ejus notæ chronice

E

22 *Assignato jam nunc anno Christi 877 Idibus Augusti currebat revera Indictio x, uti numeros ineunti patebit; in cursu pariter erat expressus illic Caroli, nempe Calvi, Francie regni annus 38, utpote qui Occiduam paterni regni partem anno 839 accepit, prout tom. 7 Script. Rer. Gall. pag. 15 ex Nithardo liquet. Ex Annalibus Bertinianis eodem tomo pag. 119 manifestum quoque fit, præfato Christi anno 877 annum imperii ejusdem Caroli secundum in cursu fuisse; quandoquidem anno Domini dcccclxxv, seu, uti Annalium illorum, sed (quod bene notandum) annos Christi a die festo Natali exordientium, lectio habet, anno Domini dcccclxxvi Carolus in die Nativitatis Domini beato Petro multa et pretiosa munera offerens, in imperatorem unctus et coronatus, atque Romanorum imperator appellatus est. Adhæc præfato anno Christi 877 jam satis diu S. Ragenfredis piissime vita functa fuerat, ut sanctitatis fa-*

apprime sibi, et probatæ fidei documentis congruant,

F



AUCTOR  
J. G.

nam, ecclesiasticamque venerationem, quas ei diploma illud tribuit, eo temporis, nempe 70 circiter annorum, decursu facillime assequi potuerit. Denique, ne prolixior sim, eo temporis intervallo crebris Normannorum in Belgicas regiones excursionibus ac partim forte etiam rectorum insolentia, qui, ut vicino Elnonensi (adi tom. 3 Gall. Christ. auctæ col. 257) cœnobio fecerant, parthenonis bona in suos usus converterint tam gravia Dononiensis parthenon detrimenta non modo pati potuit, sed et haud dubie passus est, ut in pristinum statum restitui vehementer necesse haberet.

23 At, inquires, tametsi ex jam dictis manifestum sit, diploma illud non ab alio principe, quam a Carolo Calvo, rege simul et imperatore, nec alio quoque tempore, quam anno Christi 877 posse editum statui, atque adeo una ex præcipuis, cur diploma illud pro spurio haberi olim potuerit, sublata hinc sit ratio; non propterea tamen idem illud genuinum dici, atque in iis, quæ de S. Ragenfrede asserit, veluti fide dignum haberi potest. At quæso, quid ita? Quia nempe in plerisque ejus apographis, ac vel apud Miræum lib. 2 Diplomatum Belg. cap. 12, et tomo 8 Scriptorum Rerum Gallicarum pag. 673, hæc inusitata reperitur clausula: ... notarius scripsi; ac rursus, quia fictitium est Pandiacum palatium, in quo confectum notatur; tum denique quia variis locis interpolatum est. Singula hæc, quanti momenti sint, discutiamus. Fateor, præfatam clausulam, prout apud Miræum et Script. Rer. Gall. exstat, a communi diplomatum seculi noni usu alienam esse; at id non chartæ supposititiæ indicium certum est, sed librarii, nescio, cujus vitium, qui cum vel rei, quam agebat, minus esset intelligens, aut non satis acres acutosque haberet oculos, usitatam sæpe in Carolo Calvi chartis formulam: Audacher notarius ad vicem Gauzlini subscripsi, integram recensere nequirit, et puncto aliquot aliarum, quas omittebat, vocum loco, pro arbitrio suo exaravit.

24 Sane notarii nomen (idemque de aliis non expressis illic vocibus iudicium esto) in ipso diplomate præternisum non fuisse, ex sat antiquo quod penes nos est, hujus chartæ apographo conficitur, utpote in quo notarii illius nomen, licet non parum immutatum (Micater enim pro Audacher legitur) expressum invenitur. Fecit haud dubie eadem non satis magna hujus diplomatis descriptorum peritia, aut ipsius diplomatis sub calcem retustate aliquantum detrili aut exesi, obscuritas, ut pro Pontiliaco palatio, comitatus Burgundiæ, uti infra ostendam, hodierno oppido, Pontalier vernacule dicto, facili lapsu in Pandiacum palatio, et in Parisiaco palatio exaratum in apographis invenitur. At tanti non est hujuscemodi librorum error, ut ipsimet diplomati quidquam de sua detrahat auctoritate; cum in immensa illa diplomatum, hoc et superiori seculo editorum, collectione non nisi paucissima inveniantur, quæ ab aliquo librario minus accurate descripta prius non fuerint, aut non simili aliquo nævo in manu exaratis vel typis primum editis apographis laborarint: quæ tamen postrema, antiquariorum industria ac secundis curis primæve fidei suæ postmodum reddita, æqualem cum ceteris auctoritatem sibi merito centificant.

25 At sciscitaberis, qua ratione chartam illam in Pontiliaco palatio editam, ejus vero

palatii situm, quem Mabillonius, seu potius Michaël Germanus libri quarti de Re diplomatica verus auctor, definire ausus non est, ego apud oppidum, Pontalier vulgo dictum, statuere ausim. Respondeo, me id facere partim ob Annalium Bertinianorum tom. 7 Script. Rer. Gall. pag. 123 jam nunc recitanda verba, partim ob ipsam diplomatis, quo de agitur, expressam epocham, nimirum Id. Augusti, Indictione x seu anno Christi 877. Annalium laudatorum ad hunc annum verba refero: Dominus autem imperator Carolus de Carisiaco Compendium, indeque per Suessionem ad Remum civitatem, et sic iter suum per Catalaunos et Pontigonem atque Lingones peragens... de Francia Italiam petiit. Et veniens ultra Juram usque ad Urbam, obviam habuit Adalgarium episcopum... Ac post nonnulla, quæ huc proxime non spectant, ita Annales pag. 124 pergunt: Nunciavit etiam inter alia isdem Adalgarius imperatori, quoniam Joannes Papa (hujus nominis VIII) obviam illi Papiam veniret.... Ipse autem (Carolus Calvus) festinato perrexit ad eum, quem obviam habuit apud Vercellis civitatem, et eo recepto cum honore maximo perrexerunt simul usque Papiam.

26 Nunc hujus itineris seriem, quantum ad rem nostram necesse est, ex datis ab eodem diplomatibus expendamus. Pontigone iv Idus Julii ejusdem anni moratus est Carolus, ibique permutationem, factam inter canonicos Capleiensenses et monachos Eduenses, diplomate, quod citato tomo 8 pag. 667 videsis, confirmavit. Lingonis civitate xii Calendas Augusti substitit, ibique cœnobio Dionysiano Villam Carecium edito diplomate restituit. Postquam Monasteriolo super fluvium Segonnam certo usque ad Kalendas Augusti moram fecisset, iii Idus Augusti seu, ut communi nunc computandi modo utar, die xi Augusti Vesontione civitate substitit, uti ex ejus diplomate pro Vivariensi ecclesia cit. tom. pag. 674 patet; ipsis vero Idibus Augusti seu ejusdem mensis die xiiii Dononiensem chartam nostram edidit, nimirum in regali aliquo Palatio quod certo ultra trilui iter Vesontione non aberat, imo potius huic urbi multo magis vicinum fuerit, nisi eo ipso die, quo Vesontione rex discessit, præfatum pro ecclesia Vivariensi, et ipso eodem die, quo in Palatium illud regale venit, pro monasterio Dononiensi diploma, de quo quæstio F est, emisisse adstruatur.

27 Adhæc, uti ex Bertinianorum Annalium recitatis num. 25 verbis, et ex edito Vercellis in Italia v Idus Septembris, quod cit. tom. pag. 674 habes, diplomate evincitur, regale illud palatium, in quo Dononiensis charta edita est, viæ regiæ per Juram montem usque ad Urbam indeque Vercellas ducenti adjacebat. Quæ cum ita sint, viæ ego dubito, quin, qui Vesontionis et hodierni oppidi Pontalier dicti, ac denique Urbæ seu Castri Orbe in Transjurano pago positionem expenderit, simulque nominis Pontiliaci cum hodierno vernaculo Pontalier affinitatem considerarit, non difficulter assensurus mihi sit, Dononiensem chartam in jam nunc dicto loco emissam revera fuisse, atque in ea pro Pandiacum palatio legendum esse in Pontiliaco palatio, quod, uti ex alia Carolo Calvi charta apud Perardum in Monumentis Burgundiæ pag. 48 et 49 patet, minime Morboniam in insulam ablegendum est. Atque ita modo habemus, ipsa Dononiensi charta nec fictitium adstrui palatium

cujus loco ponendum erat Pontiliacum palatium, in quo Carolus Calvus,

ut ex ejus in Italiam itinere.

et ex situ loci Pontiliaci probatur, re ipsa sublatus videtur.



A ubi hæc confecta fuisset, nec adeo eo titulo eamdem chartam sublestæ fidei argui merito posse.

ubi hoc diploma concessit, quod dein plurimis locis interpolatum fuisse, immerito asseritur.

28 Ad tertium nunc progrediamur argumentum, seu ad plurimas illas interpolationes, quibus hanc chartam laborare, ex citato supra Michaële Germano lib. 4 de Re diplomatica pag. 307, non nemo nobis objiciat. Haud ego diffiteor, præfatum scriptorem de interpolationibus plurimis aliisque nævis cil. pag. hoc diploma arguisse; at fallor plurimum, si alios, quam quos ejus librario haud satis perito imputandos esse, jam docui, probare unquam in ea nævos potuerit, salva nimirum permanente complurium ejusmodi, quæ aut ipse, aut socii ejus pro genuinis ediderunt, diplomatum auctoritate. Denique ipsemet libri 4 de Re diplomatica auctor eodem loco fatetur, plurimis sub interpolationibus (quas quilibet non mere pro arbitrio ab eo assertas, sed solide probatas videre optasset) subducere quemdam infucatæ vetustatis splendorem, qui chartam hanc non fictam ex composito, sed ad genuinæ ideam pereuntis efformatam insinuat; ut adeo, etsi hujus diplomatis severiorem aliunde Aristarchum egerit, relatus tamen in eo factis fidem adimere ausus non sit; nec proin aut prima ejus aut aliorum similis censura Dononiensis hujus chartæ auctoritatem elevare queat.

Chronici Cameracensis, quod illi diplomati consonat, sub Gerardo I.

29 Atque hæc paulo fusius de hujus diplomatæ fide prævie disputata sunt. ut, hac ab adversariorum objectis semel vindicata, minus impedito dein tramite, quæ ad S. Ragenfredem, conditumque ab ea, uti infra ex hoc diplomate probabimus, Dononiensem parthenonem attinent, percurrere possimus. Eodem etiam spectant, quæ, uti num. 17 monui, de Chronici Cameracensis et Atrebatensis auctore nunc disputare aggredior. Si Historiæ litterariæ Franciæ scriptores tom. 8 pag. 404 audiamus, hujus Chronici auctor Baldericus (de quo quæ Boschius noster tom. 2 Augusti pag. 670 erudite disseruit, hic pro insertis haberi cupio) idem iste, inquam, Baldericus ex eorum sententiâ non jussu Gerardi I, Cameracensis episcopi, sed remoti hujus successoris, Gerardi II Chronicon suum scribere exorsus fuerit: quæ si vera essent, consecrarium facerent, ut anonymus Dononiensis, qui paulo post medium seculum XI SS. Reginæ et Ragenfredis vitam adornavit, antiquitatis palmam Balderico cedere non debeat, quandoquidem Gerardus II, sub quo episcopo Baldericum suum inchoasse Chronicon, ipsi volunt, anno dumtaxat 1076 S. Lietberti in cathedram Cameracensem successit. Opinionem illi suam, quam indubiam pronunciant stabilire nituntur Gerardi II epistola, anno Christi 1082 ad Hubertum, Morinensem episcopum data, qua, ut videre est in Testimoniis, Balderici Chronico in editione Colveneriana præfixis, præfatus Gerardus II Opus illud Chronicum nuperum vocat. Addunt, ejusdem Chronici libro secundo ecclesiarum monasteriorumque foundationes, usque ad annum 1070 factas; libro autem tertio historiam S. Lietberti, anno 1076 defuncti, contineri; ac proin certo non ante hunc postremum annum a Balderico manum Operi impositam fuisse, contendunt.

seu ante annum 1052 magna ex parte conscripti.

30 Verum, quod virorum eruditorum pace dicere liceat, ex his omnibus non conficitur, Baldericum ante annum Christi 1076 suum Chronicon conscribere aggressum non fuisse; sed hinc solum consequitur, ut deductum prius ab urbium Cameraci et Atrebatii exordio usque ad Gerardi I tempora Chronicon (quod ante annum 1052 cer-

to factum fuisse, infra magis patebit) postmodum Baldericus auferat, ac demum S. Lietberti Historiam ei adjunxerit sub Gerardo II, qui, ut diximus, anno 1076 ad Cameracensem sedem electus fuit. Et sane, cum ipsemet auctor in sua ad Chronici librum secundum Præfatione pag. 220 aperte dicat, se gesta episcoporum Cameracensium priore libro usque ad extremitatem domni Gerardi episcopi, QUI NUNC EST, pertractasse, isque Gerardus, qui tunc, cum Baldericus hæc scriberet, in vivis erat, manifestissime sit Gerardus I, qui Henrici imperatoris capellanus fuerat, demortuoque successerat Erluino, uti ex ultimo libri 1 capite perspicuum sit; evidens pariter est, Baldericum non sub Gerardo II, seu post annum 1075, sed sub remoto hujus decessore Gerardo I Chronicon suum scribere exorsum fuisse, ac, præter integrum librum primum, secundum quoque magna ex parte adornasse, saltem ante annum 1052, quo Gerardus I certissime jam e vivis excesserat.

31 Quod autem ad institutum nostrum præceteris facit, dubitandum non videtur, quin, si revera Baldericus, (quod hic examinandi locus non est) libro 2 sui Chronici complexus sit aliquas ecclesiarum cœnobiorumque foundationes, non nisi sub annum 1070 factas, ex earum numero saltem non sit Dononiensis parthenonis instauratio, utpote quam factam scribit consilio domni Gerardi et Leduwini abbatis, nempe Vedastini, qui tringinta saltem annis ante Gerardi II episcopatum defunctus erat. Cum vero subnectat, moderno tempore, seu vel eodem, vel certe vicino, quo suo Chronico vacabat, anno, per Balduinum comitem eorundem Gerardi et Leduwini consilio Dononiensem cellam in pristinum statum fuisse restitutam; quis non videt, illud post annum Christi 1036, qui Balduino emortualis fuit, factum non esse; nec adeo a Balderico dici potuisse moderno tempore factum, nisi saltem libri secundi partem magnam multis ante Gerardum II annis, certoque vel ante medium seculum XI jam elucubrasset. Neque opinioni meæ multum officit, quod Gerardus II anno 1082 Balderici Chronicon nuperum vocarit: nam præterquam quod hæc vox nuperum aliquot elapsorum annorum latitudinem eo loco patiatur, dici aliunde non immerito potest, idcirco tunc nuperum ab eo dictum fuisse, quod tunc vel nuper ex omni prorsus parte, seu quantum etiam ad librum tertium, completum, vel tandem evulgatum esset: ut adeo adversus Baldericum, præfato anonymo non nulla in re dissentientem, opponi jure merito non queat, esse eum anonymo juniorem, minusque adeo fide dignum.

F

32 Sed enim gratis etiam dato, Baldericiani Chronici librum secundum, seu hujus caput 28, quod huc facit, paulo post ejusdem anonymi Legendam conscriptum fuisse; viæ quidquam tamen, imo potius nihil inde de auctoritatis palma Balderico decederet; cum hic, uti ex virorum præstantissimorum epistolis, ejus Operi præfixis, abunde patet, vir fuerit sui seculi in primis litteratus, incredibili insuper sedulitate et industria indefessa præditus, qui nihil dubium, uti ipse in sui Chronici præfatione asserit, et eruditi passim consentiunt, nihil fictum, nihil denique asserendo in medium protulit, quod aut in Annalibus aut Historiis Patrum, aut Gestis Regum, aut chartis quoque, quæ tum in archivio ipsius ecclesiæ suæ erant, aut a certis relatoribus et visum et auditum non accepisset; tantam autem

major esse debet, quam anonymi Dononiensis, Balderico coævi, auctoritas.

seu



AUCTOR  
J. G.

seu eruditionem, seu accurationem, in eodem anonymo desiderari, non una ejus narratio, infra subdenda, omnino palam faciet. Sed de his satis. Ad ipsam modo Sanctam me converto.

### § III. Sanctæ natales nobilissimi : an novem sorores germanas habuerit, inquiritur : ei adscribenda fundatio cœnobii Dononiensis.

**R**agenfredem medio circiter seculo VIII patre natam esse B. Adalberto, seu Aldeberto, Austrovandæ in Belgio comite, matre vero S. Regina, Pippini regis consanguinea, de quibus tom. 3 Aprilis pag. 73 et tom. 1 Julii a pag. 266 actum est, affirmant unanimi voce quotquot de Sancta nostra monumenta supersunt, consentiuntque, nemine contradicente antiquo, Belgici Gallicique scriptores omnes, qui vel Sanctæ nostræ, vel parthenonis, cui ipsa præfuit, accuratam abhinc aliquot seculis fecere mentionem. Nec est, cur tam claros nobilitate sanctitateque natales idcirco quisquam ei abjudicet, quod cœvorum scripta, quæ id tradant, aut Normannorum incendiis absumpta fuerint, aut certe hodieque lateant. Nam, etsi ob horum defectum quædam natalium ejus adjuncta plane singularia, ac mirabilia quoque ei attributa gesta vocari non immerito in dubium queant; idcirco tamen de parentum ejus nobilitate propriisque nominibus ambigendum non est, cum ea haud dubie mox ab eorum obitu sepulcris quæque suis ac dein hierothecis, in quas sacra eorum lipsana ante Normannorum sec. IX fatales excursions translata fuerant, sollicite exacteque inscripta fuerint; ac denique vel sola Dononiensium virginum clericorumque sibi succedentium religiosa gratave memoria facillime ad usque medium seculum XI immutata servari potuerint: quo demum tempore ad perennem posterorum memoriam jussu Fredesendis abbatissæ in Sanctæ nostræ matrisque ejus Vitam jam sæpe dicto anonymo illata fuerunt.

**C** 34 Fidem igitur in his, quantum ad substantiam, meretur Vita illa et ex ea desumptum primæ Dononiensis Lectionis exordium, quod ita habet: Beata Ragenfredis virgo sancta ex nobili Francorum genere orta, patre videlicet beato Aldeberto, comite Austrovandæ, et matre sancta Regina, nepte Pippini regis, dignitatem nativæ originis morum honestate atque operum sanctorum claritate nobilitavit. Sed neque indigna fide sunt, quæ de Sanctæ nostræ parentum divitiis ac pia munificentia in Cameracensis Breviarii, anno 1497 excusi, Lectione 1 et 2 hisce verbis referuntur: Fuit ex præclarissimo genere Francorum vir illustris opibus et prediorum affluentia dilatatus, nomine Aldebertus, qui procreandæ sobolis provocatus amore neptem Pippini, regis Francorum, nomine Reginam, in uxorem sibi expetiit, ejus conjugale consortium mox impetravit. Qui quoniam de facultatibus suis, oppressis et indigentibus abunde ministrabant (celestibus mandatis per omnia placere cupientes) ex eorum sancta connexionione nata est eis propago veneranda, nimirum S. Ra-

genfredis, cui etiam novem sanctas sorores, at minus, uti infra dicemus, probabiliter, eadem Lectione secunda cum præfato anonymo tribuit.

35 Sunt et alia natalium S. Ragenfredis adjuncta, quæ idem anonymus vel ordinandi veri gratia ipse excogitavit, vel potius sibi ab aliis tradita bona nimis fide in litteras misit, de quibus pauca accipe. Ac primo quidem, uti et ante monui, non sub Pippino II, Theodorici III ad Textriciū anno 687 victore, quod anonymus adstruit, sed sub hujus nepote, Pippino III, anno 752 in regem Francorum electo, quem cum illo anonymus confundit, Sanctæ nostræ parentes conjugio juncti fuerunt, et nata dein ex iis est S. Ragenfredis. Adhæc, quæ de summa Aldeberti, patris ejus, in Pippini aula dignitate ac virtute bellica anonymus paucis perstringit, etsi quidem argui falsi nequeant; ejusmodi tamen sunt, ut quilibet scriptori seculi XI, hæc sine vestustiore teste asserenti, non statim fidem adjuncturus sit, ac vel idcirco, quod omnia quæ illic scribit, quæque hic recitanda non censui, non videantur duorum seculorum spatio sola traditione sic illibata conservari potuisse, quin lapsu temporis fama apud Dononienses creverit, et Aldeberti dignitatem aulicam bellicamque virtutem ultra verum adornarit. Arbitror adeo, vel propterea factum esse, ut vir doctus, qui ex illa Vita ac fortassis etiam ex Cameracensis Breviarii propriis Lectionibus Dononienses de gestis S. Ragenfredis Lectiones desumptas, anno 1625 typis edi curavit, nullam horum, quæ jam discussi, adjunctorum mentionem in illis facere voluerit.

36 At quid de asserto passim SS. Reginæ et Ragenfredis cum Pippino rege consanguinitatis gradu censendum? Num dici sat tuto potest fuisse illa Pippini neptis, ac nostra proin Sancta ejusdem regis proneptis, prout a Castellano et Martyrologii Parisiensis auctore nuncupatur? Respondeo, nulla prorsus ratione S. Reginam Pippini regis neptem, aut S. Ragenfredem ejusdem stricte dictam proneptem statui posse, quales nimirum Galli suo idiomate petite-fille et arriere petite-fille vocant; cum eo tempore, quo S. Regina B. Aldeberto nupsisse, perhibetur, nempe florente adhuc Pippino, ac certe ante annum 765 huic regi mortualem; nec Carolus nec Carolomannus ejus filii jam tum id ætatis fuerint, ut filiam haberent nubilem, quandoquidem neuter eorum ante annum Christi 740 natus sit, primæque pubertate matrimonium iniisse legatur. At vero non video, cur S. Regina alio sensu Pippini neptis, atque adeo et Sancta nostræ ejusdem proneptis dici non posset, eo videlicet, ut sanctæ Ragenfredis mater ex Pippini sorore Chiltrude seu Hildrude, aut ex alia Pippino consanguinea principe progenita fuerit; ejus feminæ nomen cum minus, quam Pippini, postmodum regis, illustre esset, paulatim decursu temporis Dononiensibus exciderit, retenta semper Pippini regis, tamquam S. Reginæ avunculi, memoria. Certe anonymus noster sat verisimiliter Dononiensium traditione, qua hujusmodi res conservari nata fuit, id edoctus, plus rite simplici Pippinum S. Reginæ avunculum vocat, nec ullum ut ante etiam innui, inveni scriptorem, qui eam, ac proin et Sanctam Ragenfredem, istius regis consanguineam fuisse, negel.

37 Proximum hisce est, ut an Sancta nostra novem habuerit germanas sorores, quarum ipsa natu maxima fuerit, nunc inquiramus. Totidem omnino

non tamen  
suprema di-  
gnitate ful-  
gentibus, sub  
Pippino III,

cui Sancta  
mater con-  
sanguinea  
erat, ortum  
duxit;

nobilissimis  
opulentisque  
parentibus.



et pie edu-  
cata, fuerit  
quidem, at  
non satis  
probatum,  
novem so-  
rores,

omnino (adi dicta sub finem num. 34) ei tribuunt anonymus, et Cameracensis Officii de S. Ragenfredi auctor, hisque et Lectiones Dononienses varique recentiores historici consentiunt. Earum nomina, natalium ordinem piamque institutionem partim præfatus Labarre cit. tom. fol. 388 verso et seqq. partim vi Lectio B. Aldeberti his verbis recensent: Successu temporis (B. Aldebertus et S. Regina) decem virgines legitimo hoc et sancto conjugio procrearunt, utpote beatas Ragenfredem, Celestinam, Rosam, Ambrosiam, Avam, Euphrosynam, Helenam, Neptalinam, Paulinam et Carolam, inter quas non quinque fatuæ, sed omnes sapientes: si quidem has omnes in omni virtutum disciplina instruendas piissimi parentes ab ineunte ætate curarunt, quibus accedebat celestis sapientia, quæ omne studium humanum superabat. Hactenus ille, cui ego quidem ex anonymi fide asserenti lubens assentior, a sanctis suis parentibus Ragenfredem, et, si quas habuit germanas sorores, sancte etiam educatas et ad virtutem omnem institutas fuisse; at vehementer timeo, ne, quas ipse ex B. Aldeberto et S. Regina genitas affirmat, ex aliis, quam ex jam dictis, parentibus ortæ sint; nec hæc alio titulo earum filiarum dici possint, quam quod in cœtum monialium, quibus S. Ragenfredis, earum filia, præfuit, omnium primæ adscitæ fuerint, ejusque ita germanæ in Christo Jesu exstiterint sorores et in servanda virginitate æmulæ.

et quæ ger-  
manas, ha-  
buisse, quas  
aliqui, ac  
non recte,

38 Nec est sane, cur quis miretur, ampliore, quam duorum seculorum lapsu Dononiensium traditionem, quam anonymus plerumque secutus videtur, in aliquot minoris momenti rebus a vero non nihil deflexisse, atque eatenus immutatam, ut, quæ revera non nisi adoptivæ, ut ita loquar, seu in religiosa vivendi norma ejus sorores fuerunt, seculo demum xi diuque postea ejusdem Ragenfredis germanæ secundum carnem sorores creditæ sint: etenim ejusmodi traditionis seu antiquæ fæmæ conversiones minime novas esse, norunt omnes, qui Sanctorum aliorumve illustrium virorum Acta, ab cœvis supparibusve non scripta, vel exiguo tempore pervolverunt. Quocumque modo hæc se habeant, certe neminem, ulcunque critices peritum, arbitror fore, qui, ut rem tam singularem credat, antiquioris certiorisque notæ instrumentis eam firmari non postulet. Porro videtur præfatus auctor paulo liberalius Beatarum titulum novem illis sanctimonialibus concessisse; nisi forte hoc titulo non publicam earum in Ecclesia venerationem, sed sanctum earum institutum piumque e vivis exitum de notare voluerit, quod et quibusdam elapsi seculi hagiologis monasticis satis nimiumque familiare fuit.

Beatarum  
Catalogo ad-  
scribunt.

39 Atque ita quidem de novem hisce prætensis Sanctæ nostræ sororibus universim statuo, nec ipsa excepta Ava superius memorata, utpote quæ a B. Ava, die xxix Aprilis in nostro Opere locum habente, omnino statui diversa debeat; quod vel hinc abunde patet, quod B. Ava, uti cit. tomo videre est, Dononii mortua sepultaque sit, Avam vero suam anonymus et cum eo Historiæ SS. Reginæ et Ragenfredis num. 8 indicat auctor alique, Romam petiisse et remotissime extra patriam suam peregrinantem obiisse, narrent. Quid porro de asserta ab his Romana S. Ragenfredis novemque ejus sororum peregrinatione, ceterisque, quæ huic auctores illi innectunt, non

parum admirandis gestis existimandum sit, § v edicam, cum ea, quæ peregrinationem illam præcessisse, anonymus alique cum eo adstruunt, seorsum examinavero, ceteraque, quæ eo spectant, discussa pariter fuerint.

40 Itaque postquam citatus anonymus Legendæ suæ cap. 2, ex fœcundo S. Reginæ utero decem regales gemmas, seu virgines decem, ad unam omnes, ut scribit, sapientes, exortas, easque, liberalibus prius studiis, virtutibusque probe instructas, ad cœlibem vitam perpetuo agendam animatas narraverat, subdit ab earum sanctis parentibus ad Scaldim fluvium ædificatum fuisse cœnobium, in quo hæ sanctissime Christo famularentur. Verba, quibus id facit, hæc sunt: Est locus siquidem super Scaldum fluvium, qui ab antiquis et modernis dictus est Dononium, quem habitantibus commendabilem facit pratorum amœnitas et planities, ubertas agrorum, opportunitas quoque loci, et utilitas diffuentis aquæ reddit gratissimum, quem sancti parentes (B. Aldebertus et S. Regina) congruum providentes voluntatibus suis, ut in eum constituerent maritorum loco donativum suæ filiationis, cogitant ibi ædificare ecclesiam in honore sanctæ Dei Genitricis, in qua per Virginem Matrem perpetuo floreret [corona] virginæ integritatis... Placet sanctum in commune consilium, aptant animos labori ad ædificandum, quia dulcis erat labor, quem charitatis suggerebat amor. Ecclesia construitur, cœnobium instituitur, congregatio monialium constituitur, ut virginum amplificatio coronarum fieret multiplicatio, et construentium ædificatio. Quibus [ex copiosis] prædiorum suorum redditibus tantum delegatur, quantum videlicet sufficienter exigeret vita cœnobialis.

Sancta Dono-  
niense cœno-  
bium, etsi  
contrarium  
anonymus

41 Aliam e regione ecclesiam in honore S. Martini satagant construere, ubi clericalis ordo constitutus Missas et cetera suppleret, quæ sexus fæmineus minus valebat: sicque expleta ad virginum [usum] structura ecclesiarum, tantum ibidem exhibent ornatum et apparatus, quantum a Deo volunt recipere felicitatis [præmium.] Felix talium conjugatio, quorum tot virginum integritate redintegratur corruptio, quas et omnes posteras constituunt hæredes patrimonii sui jure hæreditario. Lætantur in operibus suis, congratulantur in sororibus suæ filiationis, quas quotidie cernunt ancillari Christo in timore castitatis. Ita de Dononiensis parthenonis erectione anonymus apud præfatum La Barre cit. tom. 6 part. 2 a fol. 395, si excipias, quas suppleri atque uncis includendas duxi voces, vel plane apud eum omissa, vel perperam exaratas. Hisce in substantia consona trahunt Cameracensis Brevariarii supra citati Lectio iv, Dononiensis Officii, hoc die recitari soliti, Lectio v, Guisius item, seculi xiv scriptor, et ex recentioribus Petrus Louvius in Natalibus Sanctorum Belgii, ex Molani schedis adornatis, ad diem 1 Julii, Miræus in Fastis Belgicis et Burgundicis ad eundem diem, Locrius in Chronico ad annum Christi 764, Gazetus in Historia ecclesiastica Belgii pag. 154, Philippus Brasseur in Originibus Cœnobiorum Hannoniæ pag. 124, Mabillonius tom. 2 Annal. Ordinis S. Benedicti pag. 204 num. 73, Dionysius Sammarthanus tom. 3 Galliæ Christianæ auctæ col. 423, alique complures, quos, ne longior sim, omitto.

et Officii ec-  
clesiastici  
Lectiones ac  
varii eruditi  
tradunt.

42 Verum



AUCTORE  
J. G.  
ex propriis  
bonis fun-  
davit uti  
diploma Ca-  
rolinum

42 Verum num his, partim tam antiquis, partim tam disertis eruditissimorum virorum testimoniis credendum omnino est, Dononiensem parthenonem a Sanctæ nostræ parentibus, non vero ab ipsamet ædificatum seu fundatum fuisse? Respondeo, mihi vix, aut ne vix quidem dubitandum videri, quin, quidquid præfata obsistant testimonia, Dononiensis parthenon sui erectionem S. Ragenfredi debeat, ejus vero parentibus id acceptum habere debeat, quod ipsi ea bona prædiaque, quæ ad sui erectionem ab hac adhibita fuerunt, jure hereditario aut libera donatione ad suam filiam Ragenfredem transmiserint. Ita plane existimo ob Diplomatis Caroli Calvi et Cameracensis Chronici, quorum fides auctoritasque § 2 stabilita fuit, disertissima verba, quæ hic recitari merentur. Ita illud habet: Quapropter sciat omnium sanctæ Dei ecclesiæ fidelium tam præsentium quam et futurorum industria, quoniam per carissimæ sororis nostræ, Gislæ scilicet nomine, crebram admonitionem, ac per dilecti nepotis nostri supplicem postulationem, quin insuper et pro animæ nostræ perpetua salute, abbatiam sanctissimæ Dei genitricis Mariæ, nec non venerandæ virginis S. RAGENFREDIS, QUAM EX SUIS PROPRIIS PRÆDIIS AC VERNACULIS IPSA VIVENS CONSTRUXIT, sitam super Scaldis fluvii ripam, in prædio, quod nuncupatur DONONIUM, ad pristinum certamus restituere statum.

et Cameracense chronicon, quibus potior habenda fides est.

43 Idem prorsus et Cameracense Chronicon lib. 2 cap. 28 his verbis testatur: Rursus quoque in vico Duneng beata RAGENFREDIS EX SUI JURIS REBUS cellam fundavit, et sanctimonialibus constitutis, ipsa etiam abbatissa regimonium duxit. Quibus quid clarius asseri possit, non video. At, inquires, diploma illud, etsi ex ante dictis fictitium non sit; tamen anno dumtaxat Christi 877, ac proin non nisi fere seculo uno post cænobii erectionem datum fuit; Baldericus vero, Cameracensis Chronici auctor, anonymum Dononiensem ætate, aut nihil, aut parum certe superat. Sint hæc ita: nihilo tamen minus auctoritatis palma binis hisce testimoniis omnino deferenda est, tum quod diploma illud annis saltem 170 Dononiensi anonymo antiquius sit; tum quod publicum regiumque instrumentum sit, ac proin, quam sit privati juniorisque hominis testimonium, multo magis fide dignum; tum denique quod diploma illud ipsis temporibus, quibus parthenon Dononiensis erectus et ad umbilicum perductus fuit, satis vicinum sit, ut sine antiquiore documento publico, quod in contrarium militet, credi nequaquam debeant aut Carolus Calvus, qui anno Christi 843 (adi tom. 8 Script. Rer. Gall. pag. 436) apud Valentianas ac forte etiam in vicino urbi huic Dononiensi parthenone degerat, aut ejus soror Gislæ, aut regii cæsareique ministri, quorum opera Dononiensis charta emissa fuit, aut Dononienses virgines, quæ illam expetierant, aut potius eos omnes simul in assignanda Dononiensis cænobii origine tam cito a vero aberrasse, aut has rursus pro Aldeberto et Regina, quibus omnia sua debuissent, non sine infami ingrati animi vitio horum filiam obtrussisse, quæ tantum a recta cænobii jam ante, ut adversarii volunt, conditi administratione inclarrisset.

44 Quæ cum ita sint, vel solo hujus chartæ testimonio potius, quam anonymi compluriumque recentiorum, qui numerum quidem facere, at suis ea de re dictis pondus addere nequeunt,

omnino standum est. Quod autem ad Baldericum, Dononiensi chartæ adstipulantem, attinet, etsi is ab ætate non habeat, ut per se ipse res, quas seculo VIII aut IX gestas refert, indubias reddat, ab eruditione tamen et veterum monumentorum, quæ ad manum habuit, copia ac sinceritate plurimum certe satisque auctoritatis habet, ut ei quidpiam, cui nemo antiquior doctiorque refragatus est, asseveranti, fides omnino adjungatur. Hinc tamen adstruere non ausim, etiam constructam in honore S. Martini ecclesiam, de qua adi citatum anonymum num. 41, suam quoque S. Ragenfredi originem debere; cum nec diploma Carolinum, nec Baldericus in Gestis Cameracensium antistitum hoc utcumque insinuet: imo contra credere malim, ecclesiam illam a Sanctæ nostræ parentibus, Austrovardiæ comitibus, ad suos suorumque subditorum usus primitus constructam fuisse, deindeque post horum mortem cessisse sanctimonialium obsequio; atque hinc forte natam quoque esse opinionem, quæ ecclesiæ S. Martini fundatoribus ipsius etiam Dononiensis parthenonis erectionem adscripsit, quæ re vera S. Ragenfredi adscribenda erat.

45 Ut hæc sint, equidem ex binis optimæ notæ jam laudatis documentis emendandum est anonymi Dononiensis transcripta num. 40 et 41 narratio, ac proin et auctorum complurium a seculo XIV altera assertio, qua hic non modo Dononiensis parthenonis fundatores faciunt B. Aldebertum et S. Reginam, sed et hanc quidem etiam primam ejusdem cænobii abbatissam, ducti fortasse quibusdam S. Reginæ depictis imaginibus, quibus, hæc non modo cum corona in capite, sed et cum baculo abbatiali exhibetur: quasi vero a paucis seculis per artifices antiquitatis ignaros efformatæ tabulæ diplomati regio cæsareo, multis seculis antiquiori, ac Balderico, multis nominibus fide dignissimo scriptori, fidem adimere aut alleritrius assertioni vel tantillum obesse queant. Ceterum, quo præcise anno S. Ragenfredis ex suis propriis prædiis seu sui juris rebus Dononiense cænobium erexerit, tacentibus antiquis documentis, facile non est definire. Ferreolus Locrius in suo Chronico Belgico ad annum Christi 764 parthenonis illius erectionem statuit, quem et passim recentiores hic sequuntur. Verum tanto minus firma hæc Locrii opinio est, quod contra laudati diplomatis et Balderici testimonium non ipsimet Sanctæ nostræ, sed hujus parentibus cænobii illius fundationem adscribat.

46 Mihi sane proprius vero videtur, sat multo, quam præfato anno 764, serius fundationem illam factam esse, puta post annum 780, quo tempore S. Ragenfredis, utpote medio circiter seculo VIII, uti passim creditur, nata, ea tunc ætate fuerit, ut et erigendo cænobio, et duplici quidem, monialium scilicet et clericorum, non impar esset, atque, ut Balderici verbis fere utar, ut sanctimonialibus a se constitutis ipsa etiam abbatissa regimonium duceret. Superest, ut et de loco, quo cænobium illud primo conditum fuerit, nonnulla etiam dicamus. Dionysius Sammarthanus tom. 3 Galliæ Christianæ auctæ col. 122 Domini Godefroy, tabularii Insulensis in Flandriæ cameræ computorum præfecti, sententiam, uti videtur, probans, illud cænobium primo conditum fuisse, tradit, apud Berzellam juxta Flinas ad fluvium Sabim (Scarpum fluvium voluit dicere, origine et cursu a Sabi plane diversum) deinde translatum fuisse in castellaniam Bochnii vulgo Bouchain. Verum cum neuter documentum

testatur, et licet ecclesiæ S. Martini ob ejus parentibus forte constructa fuerit,

E ipsa tamen fundatrix et prima abbatissa cænobii Dononiensis.

F post annum 780 extructum, nec aliunde unquam translatum, dicenda est.



**A** mentum aliquod aut producat aut laudet, quo cœnobium illud alio prius, quam quo a seculo VIII exstitisse noscitur, loco conditum, indeque translatum ad Scaldim fuisse, fidem faciat; opinio hæc pari, ac quidem majori jure negatur, quam quo sine ullo antiquo teste adstruitur.

#### § IV. An S. Ragenfredis, et adunatæ ab ea sanctimoniales, Benedictinæ, an canonicæ fuerint, inquiritur.

1. Sanctam, de ejus Religiosæ vitæ genere convertitur.

**I**nter auctores præcipuos, qui de Dononiensis cœnobii primordiis abhinc uno alterove seculo scripserunt, nequaquam de religiosæ vitæ Instituto convenit, quod S. Ragenfredis ejusque opera adunatæ virgines secutæ fuerint. Ferreolus Loricus in Chronico Belgico ad annum Christi 764, Miræus in Origin. cœnobiorum Belgicorum cap. 52, pag. 156 et 157, et Cointius in Annal. eccles. Francorum ad annum 764, num. 16, Dononienses virgines non monasticæ, sed canonicæ, seu, ut ipsi etiam loquuntur, Regularis vitæ genus a parthenonis sui exordio sectatas fuisse, volunt, quibus et Constantinus Ghinius aliique canonici Regulares omnino consentiunt. Ex adverso Mabillonius Sæculi III Benedictini parte I in Indice Sanctorum Prætermisorum monachas fuisse ab initio, certo se persuasum habere, scribit; ob ea nempe, ni fallor, argumenta, quibus, nullas canonicas in Galliis ante sæculum IX exstitisse, in sua ad Sæculum 2 Benedictinum præfatione § III operose contendit. Consonant ei alii Benedictini scriptores, ut supra num. 16 videre est, omnesque, S. Ragenfredem ejusque socias virgines, non canonicas, sed moniales Benedictinas fuisse, volunt. Ultri ex his rectius de hac controversia statuant, ex jam dicendis facillime perspiciet eruditus lector.

Benedictini suam faciunt, varia proferunt argumenta.

**C** 48 Si re vera, quod Mabillonius cit. Præfatione num. 32 asseverat, nullæ canonicæ in Galliis, ac proin nec in Gallia Belgica, ante sæculum IX exstiterint; si reapse, uti num. 33 subdit, nullæ tunc, id est, ante annum Christi 300, aliæ fuerint ancillæ Dei monasteriales (seu Sanctimoniales) quam monachæ, et quidem ejusdem Mabillonii judicio Benedictinæ; si, inquam, verum sit, tunc nondum canonicarum nomen audiri cœpisse, quæ omnia Mabillonius pro indubitatis habet: profecto vix dubitandum erit, quin S. Ragenfredis ejusque sociæ sanctimoniales S. Benedicti Regulam amplexæ fuerint, recteque adeo ejus parthenon a sui exordio inter Benedictina cœnobio a Mabillonio aliisque Benedictinis connumeratus fuerit. Contra vero, si assertiones hæc, quæ Benedictinis fundamenti vice sunt, minus solide subsistant, profecto non immerito ambigi poterit, an, quæ, teste Balderico lib. 2 cap. 28, post illatam a Normannis ruinam canonicis locum fecerunt, ab exordio canonicæ et ipsæ non fuerint, non tales quidem, quales hodierno tempore nobiles canonicæ sunt, quibus ad seculum redire nutiasque contrahere liberum est, sed tales, ut sub ordine canonico in servitute divinam perpetua stabilitate firmatæ essent. Hasce igitur Mabillonii assertiones discutiamus.

49 Atque in primis quidem, cum concilium Vercellense, non Vercellis, ut perperam vult Benedictinus scriptor Corbinianus Khamm in suo Prodromo partis 3 Regularis pag. 6. sed in palatio Vernis apud Bellovacos anno 755 habitum, nihil interponat discriminis inter viros feminasque, sese Deo devoteutes, omnesque indiscriminatim cogat, aut monasticam sectari regulam, aut canonicam vitam sub episcopi regimine, prout Thomassinus Parte 1, lib. 3, cap. 43, num. 8 veteris et novæ Ecclesiæ Disciplinæ pag. 784 recte observat; consequens fit, ut ante seculum IX, imo ante erectum Dononiensem parthenonem, ancillæ Dei velatæ (adi canonem XI hujus concilii apud Labbeum tom. 6 col. 1667) in rerum natura exstiterint, quæ sub manu episcopi sub ordine canonico vitam ducerent. Prima itaque Mabillonii, nullas ante seculum IX canonicas admittentis, assertio non subsistit. Vidit expenditque hæc claudatus Corbinianus Khamm, et quamquam accerime illic pro sui Ordinis tuenda adversus Canonicos Regulares præstantia depugnet, candide tamen pag. 10 fatetur, Deo sacras virgines, a monialibus Benedictinis diversas, primum circa annum 755 (ac proin sat diu ante seculum IX) cœpisse nominari CANONICAS, a REGULA seu ORDINE CANONICO.

50 Multum quoque a vero aberravit Mabillonius, dum eadem Præfatione num. 33 confidenter statuit, anno Christi 813, quo Cabilonense concilium habitum est, novellum adhuc canonicarum Institutum fuisse, seu seculi IX initio recentius, idque ex illius concilii Canone 55 satis probari, contendit. Etenim, tametsi hujus concilii patres cit. canone dicant, sibi placuisse admonitiones eis sanctimonialibus scribere, quæ se CANONICAS vocant; hinc tamen legitime consequens non fit, ut tunc vel ante 30 pluresve annos in Lugdunensi provincia canonicæ non exstiterint; aut certe, dato etiam gravissime admissio, eas in Lugdunensi provincia non diu ante annum 813 exortas fuisse; nequaquam hinc consequitur, ut ante annos saltem quinquaginta in Gallia Belgica aliisque regionibus ejusmodi sanctimoniales fixum domicilium non habuerint. Quid? Quod non concilium Vercellense dumtaxat anno 755 ancillas Dei, sub Ordine canonico viventes, commemoravit; sed et Francofordiense, anno Christi 794 celebratum, canone 47 manifeste indicet (adi Labbeum tom. 7 Conc. col. 1063) F jam tum abbatissas aliquot inventas fuisse, quæ a primæva canonicæ non viventes ab episcopis requiri et regi denunciari jubet; quæ sane canonicarum sanctimonialium Institutum non adeo vel tunc novellum fuisse ostendunt.

51 At, inquires, tametsi in quibusdam Galliæ ant Germaniæ regionibus canonicæ sanctimoniales seculo VIII exstitisse admittantur; verisimile tamen non est, tales exstitisse in Cameracensi et Atrebatensi unitis tunc sub solo Cameracensi episcopo diocesibus, ac proin nec in Dononiensi parthenone, utpote in Atrebatensi diocesi sito. Quid ita? Quia nempe S. Bonifacius, antistes Moguntinus et legatus Apostolicus, in Liptinensi, ut statuit Mabillonius, concilio, anno 743 (apud l'Estienne, duabus leucis ab Hannoniæ metropoli distantem locum) celebrato, expresse statuit, ut monachi et ancillæ Dei monasteriales juxta Regulam S. Benedicti vivere studeant: nullæ igitur

AUCTORE J. G. sed quorum primum, ut pote contrarium concilio Verno, nihil evincit.

uti nec illud, quod ex concilio Cabilonensi formantur,

F

sed nec aliud, ex decreto S. Bonifacii pernitentum,



AUCTORE  
J. G.

tur tunc fuerunt aliæ ancillæ Dei monasteriales, quam monachæ; nec veri speciem habet, eodem labente seculo VIII, in ipsa diocesi Atrebatensi sub alia Regula, quam sub Benedictina, erectum aliquem fuisse sanctimonialibus parthenonem. Quod attinet ad priorem hinc deductam ab adversariis sequelam, respondeo, S. Bonifacium more antiquo, ac suo, solas monachas in ancillis Dei monasterialibus numerasse, ac proin canonicarum antiquitati canonem illum non obesse, uti ante me jamdudum etiam observavit P. Le Large, auctor *Disquisitionum de Canonicorum ordine*, Parisiis anno 1697 editarum, pag. 123, ubi hæc a me nostram subdit: eodem enim recidit canon ipse per sese, ac si prætermisso canonicarum ordine, et ad alium Canonem Bonifacianum (nempe 13, quem habes tom. 9 *Spicilegii Acheriani primæ editionis* pag. 61) reservato, hoc præcise statuatur, ut monachi et monachæ juxta Regulam sancti Benedicti vivere studeant; qua de re quid ad canonicas?

B 52 Quod si quis contendat, a S. Bonifacio nomine ancillarum Dei monasterialium canonicas etiam comprehensas fuisse, non multum ego refragabor, et cum Auctore *Disquisitionum* supra laudato itidem reponam: Sin autem forte Bonifacius ipsas canonicas reposuit in Ancillas Dei monasteriales, easque ferre non potuit diutius a S. Benedicti Regula alienas esse, qui sic habent persuasum, ipsi viderint, quantum in hac nostra causa Bonifacius Decreto suo Germanico profecerit. Certe Beatus Antistes non impedit, quominus canonicæ sanctimoniales passim in Galliis præterire regulam Benedictinam jure suo perrexerint. Docet hoc Vernensis (de quo nos supra) canon, quo ancillæ Dei velatæ sub ordine canonico constituuntur in manu et tutela episcoporum; sed planius adhuc id ipsum docent exempla multarum sanctimonialium, quæ ante seculum IX canonica vita floruerunt. Ita ille, quem plura de his disputantem consulat, si lubet, curiosus lector.

qua sub ordine canonico regulariter vivebant non magis executionem habuerit,

C 53 Ego in illa Mabillonii verba, quibus in citata *Præfatione* num. 32 præfatum S. Bonifacii canonem in Liptinensi concilio conditum affirmat, hæc sola observo: eruditissimum virum concilii Germanici, anno 742 vel Ratisbonæ vel Augustæ Vindelicorum celebrati, canonem septimum Liptinensi concilio, quod Canones duntaxat quatuor complectitur, perperam attribuisse; sed neque ex Liptinensi canone 1, quo abbates et monachi recepisse Regulam S. Benedicti asseruntur, consecrarium ullo modo fieri, ut inter omnis ecclesiastici ordinis clerum, qui, teste ejusdem concilii canone 1 apud Labbeum tom. 6 *Concil.*, col. 1537, antiquorum patrum canones suscepit suisque exprimere voluit moribus, non æque mulieres canonicæ, seu uti Sigebertus ad annum Christi 820 eas vocat, clericales sanctimoniales exstiterint, quam viri canonici, qui certe sub omni ecclesiastici ordinis clero comprehendendi debent. Et est profecto, cur credamus, non exiguo temporis spatio, nec fungorum instar, tot in Galliis fuisse exorta canonicarum cænobia, quot ab anno 816 jam tum illic, ac nominatim in Burdegalensi et Senonensi subditis diocesisibus exstitisse, nec tamen inter recens condita numerata fuisse, ex Ludovici Pii ad Burdegalensem, Senonensem aliosque, uti videtur, metropolitans datis epistolis, quas apud Labbeum tom. 7 *Concil.* a col. 1438 habes, colligere datur. Imo potius credibile est, puellarum illa cænobia ac virginum canonicæ degenti-

um societates in illis litteris memoratas, pedetentim duntaxat, ut fieri alias assolet, ac proin quinquaginta circiter annorum curriculo exoriri, alias post alias, cœpisse; ac verisimiliter quidem vel paulo post Concilium Vernum, anno 755 habitum, quo nempe statutum fuit, ut ancillæ Dei velatæ sub ordine regulari aut sub manu episcopi sub ordine canonico regulariter viverent.

54 Quod vero ad alteram objecti num. 51 argumenti sequelam attinet, ego illam pariter minime legitimam conseo; cum ex citato canone septimo Concilii Germanici, vel ex Liptinensi canone 1, quo abbates et monachi receperunt Regulam sancti patris Benedicti, nequaquam necesse sit consequi, ut etiam canonici Ordinis alumni (adi et dicta pag. 291 numm. 12 et 13) Regulam S. Benedicti receperint, nedum ut ad normam parthenonum, qui ex citato Vernensi synodi, anno 755 habitæ, canone XI sub manu episcopi sub ordine canonico ordinati erant, nulla prorsus eodem temporum velatarum Dei ancillarum cænobia in Belgio erigi similiterve ordinari potuerint; ut potius oppositum, si ad ipsum Vernensis synodi canonem IX, atque ad alia supra dicta infraque etiam dicenda animum advertamus, multo fiat verisimilius, ac vix non indubitatum. Itaque, quidquid contradicat Mabillonius, potuerunt Dononienses sanctimoniales, iisque adjuncti fratres clerici a parthenonis exordio canonici Ordinis fuisse; nec, quia ante seculi IX initium S. Ragenfredis Religiosæ vitæ institutum amplexa est, consecrarium fit, ut monialis Benedictina certo exstiterit, aut ejus cænobium ab exordio Benedictinis annumerari debeat, ut sibi Mabillonius, al non satis, meo judicio, fundate, certo persuasum habuit.

55 At sciscitaberis modo, an S. Ragenfredis conditum a se parthenonem canonico Ordini indubie subjecerit, fueritque adeo et ipsa sanctimonialis canonica, eo nimirum sensu, quem sub numeri 48 finem indicavi? Respondeo, nec me id pro certo adstruere audere, propterea quod monumenta, quæ omnino hac super re diserta aut indubie satis antiqua sint, mihi minime suppelant. Sunt tamen nonnulla indicia, ex quibus, Sanctam nostram ejusque sanctimoniales socias canonicæ vitæ normam secutas fuisse, non temere colligas. Etenim, cum Baldericus, accuratus, fideque dignissimus, ut supra ostendimus, auctor, lib. 2 *Chronici Cameracensis* et *Atrebatensis* cap. 28, Dononienses sanctimoniales, incumbente jam inopia, paucis canonicis locum fecisse asserat, nec tamen uspiam insinuet, hosce ante parthenonis calamitatem Benedictinis aliisve monachis successisse; al potius canonicarum ceterarumve cænobii incolarum numerum, antiquitus non eriguum, cogente inopia, ad paucos canonicos redactum fuisse, innuat; non monachas Benedictinas, sed sanctimoniales canonicas ante cænobii inopiam, seu ante Normannorum sub annum 880 exitialem excursionem, cum non paucis ejusdem canonici Ordinis alumni Dononii collocasse, non immerito dici potest. Ac proin, cum nullo ex capite verisimile fiat, labente primo Dononiensis cænobii seculo, duo plane diversa Religiosæ vitæ Instituta in illud fuisse introducta; non abs re, Dononiense cænobium vel ab ipso suo exordio a canonicis utriusque sexus alumni habitatum fuisse, ex Balderici verbis credere licitum est. Sane, cum jam mox laudatus auctor, Dononiensibus canonicis clericisque Gerardi I episcopi et Leduini

quam Liptinensis Canon 1, qui solus monachos, non canonicos spectavit.

Imo potius Sanctam ejusque alumni canonici ordinis fuisse ex lib. 2 *Chron. Camer.*

F

ni



A ni abbatis consilio moniales, Benedictinas nempe ut infra videbimus, substitutas fuisse, disertissimis verbis in litteras miserit; vix dubitandum videtur, quin, si Benedictinis monachis canonici, incumbente inopia, substituti fuissent, Benedictinorum, quibus canonici suffecti fuissent, qualemcumque saltem mentionem quoque fecisset, cum tamen illorum, ne levissime quidem, citato capite aut alibi meminerit.

et ex diploma  
Caroli Calvi, Nivellensibus  
dato,

56 Quod si, uti a vero minime alienum est, Dononiensis parthenon ante Normannorum excursionem, ac vel a suo exordio ad Nivellensis S. Gertrudis cœnobii, utpote ceterorum in Belgio parthenonum etiam sec. VIII celeberrimi, normam efformatum fuerit; vix dubitandi locus erit, quin Dononiensem æque ac Nivellensem parthenonem cum sui ordinis sanctimonialibus canonici, se-junctis tamen ædibus, tunc temporis incoluerint. Ne autem, quod de Nivellensibus dixi, aut gratis aut falso assertum videatur, ipsamet subdo Caroli Calvi verba, quæ in concessio Nivellensi cœnobio diplomate apud Miræum in Donat. Belgicis pag. 387 et tom. 8 Script. Rer. Gall. pag. 666 erstant. Ita illic imperator loquitur: Noverit omnium sanctæ Dei ecclesiæ fidelium, nostrorumque presentium et futurorum industria, quoniam nos ob amorem Dei ac deprecationem Richildis imperatricis augustæ, dulcissimæ conjugis nostræ, concedimus ad usus fratrum seu sororum, SANCTIMONIALIUM videlicet et CANONICORUM ( non igitur monacharum et monachorum ordinis S. Benedicti ) Nivellæ cœnobii, quod conditum est in honore S. Mariæ, in quo etiam S. Gertrudis corpore quiescit, res quasdam, quæ singillatim dein ibi recensentur, quasque ego, quod huc non spectant, hic prætermitto.

uti et monacharum  
aut Regulari  
S. Benedicti  
in alio diploma  
omissione

57 Atque in hac quidem sententia, quæ ante memoratam a Chronographo Cameracensi Dononiensis cœnobii inopiam illud a canonici Ordinis utriusque sexus religiosis inhabitatum adstruit, primum est rationem reddere, cur in Caroli Calvi diplomate Dononiensi, infra exhibendo, de Regula S. Benedicti, quæ alias toties in concessis in Benedictinorum favorem diplomatibus recurrit, nulla prorsus mentio fiat; cur itidem Abbatissæ, aut monachorum vel monacharum nomina, aliæve voces, quibus Benedictini Ordinis alumnii designari solebant, nusquam illic compareant; sed contra sub solo Fratrum Sororumque nomine ejusdem cœnobii utriusque sexus incolæ veniant: nimirum propterea, quod iidem parthenonis, a S. Ragenfrede erecti, incolæ labente seculo IX non magis Benedictini Ordinis fuerint, quam Nivellensis in Belgio abbatissæ Fratres Sororesque, quos citatum Caroli Calvi diploma, anno 877 datum, disertis verbis Sanctimoniales et Canonicos, non vero Benedictini Instituti monachos vel monachas appellat, quosque nec umquam ante monachos fuisse, insinuat. Cum igitur ipsa ratio dictet, ipseque Mabillonius in cit. Præfatione asserat, sanctimoniales illas debere monachas statui, quibus monachi; Canonicis vero illas, quibus Canonici sacra administrarunt; consequens fit, ut certe ante seculi IX exitum Nivellenses sanctimoniales, utpote quibus canonici sacra ministrabant, canonice et ipsæ fuerint, ac proin verisimilius et Dononienses, ad normam Nivellensis, uti probabile est, a S. Ragenfrede constitutæ sanctimoniales, quas tam cito, ut et num. 55 monui, ab uno ad aliud Religiosæ vitæ Institutum transcurrisse non facile quispiam credet.

Octobris Tomus IV:

58 Ex his non temere sibi quis in animum inducet, Baldericiani Chronici, cujus autographum periit, aut certe latel, laudatam a Miræo et Locrio lectionem, qua Dononienses sanctimoniales Regulares antea fuisse, asseruntur, utpote prioribus Balderici dictis magis consonam, strictiusque coherentem, præferendam esse lectioni duorum Mss. codicum, quos Colvenerius in edendo eodem Chronico, præ manuscripto Rubæ-vallis sequendos duxit. Ita certe aliquando censuit Miræus in Opere, quod Origines cœnobiorum Benedictinorum in Belgio inscripsit annoque 1606 Antverpiæ edidit. Illic quippe cap. 52 pag. 156 et seq. ita loquitur: Ceterum virgines Dononienses non monasticæ, sed canonice seu Regularis vitæ genus initio sectatæ sunt: post Normannorum autem vastationem, consilio Gerardi, eo nomine primi, Cameracensis episcopi, et Leduini abbatis S. Vedasti, itemque Balduini Flandriæ et Hannoniæ comitis, Benedictinum institutum sunt amplexæ. Neve hæc a se haud satis fundate asserta dici queant, similem ei, quam Ms. Rubæ-vallis codex præfert, Baldericiani Chronici lectionem producit, qua nixus, se harum rerum, quas adstruit, fidum testem habere dicit Chronographum Cameracensem, ita cit. lib. 2 cap. 28 loquentem: In vico Doneng beata Ragenfredis ex sui juris rebus cellam fundavit, et sanctimonialibus constitutis, ipsa etiam abbatisa regimonium duxit. Hanc autem postea incumbente inopia inclinantem, pauci canonici incolebant, sed postmodum consilio domni Gerardi episcopi et Leduini abbatis, Balduinus comes ad pristinum statum monialium reduxit, ibique moniales sancti Benedicti, CUM ANTEA FUISSENT REGULARES, introduxit quibus abbatissam Ermentrudem præfecit.

AUCTORE  
J. G.  
ac denique ex  
duorum Mss.  
lectione, Bal-  
derici verbis  
consona, con-  
cludi potest:

59 Ceterum, cum Dononienses Sanctimoniales ab initio et usque dum suo cœnobio inopia incubuisset, Regularis vitæ genus sectatas, seu canonicas Regulares existitisse, apud Baldericum, Miræum, Locrium, Cointiumque legimus, hæc non ita intelligenda sunt, quasi vero illæ aliæque ejusdem temporis canonice vel hodiernis Ordinis S. Augustini Regularibus canonissis, vel hujusce temporis nobilibus canonissis assimilandæ forent, quandoquidem, ut jam mox ostensum eo, ingens inter utrasque discrimen fuit. Nam primo quidem, quod ad hodiernas Ordinis S. Augustini canonicas Regulares attinet, hæc non modo perpetuæ castitatis obedientiæque, sed et paupertatis voto obstrictæ sunt, ac proin singulæ, seu in particulari, ut vocant, omnis bonorum temporalium dominii, ac liberi eorum pro arbitrio suo usus expertes atque incapaces sunt. Tales autem quantum ad rerum temporalium dominium usumque pertinet, priscæ illæ canonice non fuerunt, uti ex ipso Aquisgranensi concilio, anno 816, ut supra dixi, celebrato, manifestum est. In eo etenim lib. 2, qui inscribitur De Institutione sanctimonialium, et quo earum Regulæ ad uniformem stabilemque normam redactæ fuerunt, cap., seu can. IX, tom. 7 Concil. apud Labbeum col. 1427 hæc ad rem nostram præscripta exstant: Providendum est his, quæ ob amorem Christi castimonie se dicaverint, et in collegio sanctimonialium ( canonicarum nempe, seu Canonice, ut ibidem col. 1406 in Præfatione notatur, degentium ) se admitti postulaverint, ut res suas, antequam monasterium ingre-diantur, ita sapienter prudenterque deliberent,

sic tamen,  
ut ab hodiernis,  
canonissis Regularibus,  
in retinendo

13 atque



DOCTOR  
J. G.

donorum  
monachorum do-  
minio et  
usufructu  
alii

plurimum  
discreparint,  
in eoque Beg-  
ginis nostrat-  
ibus similes  
fuerint,

a quibus ta-  
men, et ab  
hodiernis  
canonissis  
nobilibus,

atque disponant, ut ad vitam tendentes æternam, nullam earum occasione patiantur perturbationem. Proinde si aliqua sanctimonialium res suas proprias ecclesiæ ita contulerit, ut nihil ex his sibi proprium vindicare, sed tantum rebus sustentari velit ecclesiæ, huic sufficienter in congregatione stipendia largiantur necessaria. Si autem ecclesiæ eas tradiderit, et usufructuario habere voluerit, quæstor ecclesiæ eas, utpote ecclesiæ, defendat.

60 Quod si eas ecclesiæ conferre noluerit, abbatissa et ceteris sanctimonialibus conniventiam adhibentibus, committat eas per scriptum publice roboratum aut propinquo, aut alio \* cui libet bonæ fidei amico, qui eas jure fori defendat. Secundum hanc igitur constitutionis formam, sanctimoniales suas proprias res delibarent et disponant, et aut servis, aut certe aliis, quibus illis libuerit, eas ad procurandum sibi-que fideliter earum fructus administrandum, commendent. *Liberum itaque antiquis canonicis sanctimonialibus fuit, ex rebus suis sibi proprium vindicare, rerum suarum usumfructum retinere, seu administratis sibi fideliter earum fructibus uti. Et rursus per Canonem, seu capitulum 13, col. 1430 Sanctimonialibus illis liberum relinquitur, ut, si velint, nihil proprium habeant; quo casu iis misericorditer necessaria quæque præbenda erunt; dum aliis, uti ex hisce verbis a contrario eruitur, quæ rerum suarum usumfructum retinuerunt, seu earum fructibus sibi fideliter administratis uti volunt, alio modo prospectum est.*

61 Denique, quod idem Aquisgranense de canonicis universim pronuntiat, id etiam de sanctimonialibus canonicis illius temporis locum habere videtur, estque hisce canonis seu capituli 115 verbis col. 1389 conceptum: Quamquam enim canonicis, quia in sacris canonibus illis prohibitum non legitur, liceat linum induere, carni-  
bus vesci, dare et accipere, proprias res et ecclesiæ cum humilitate et iustitia habere, quod monachis... penitus inhibitum est: non tamen in cavendis vitiis et amplectendis virtutibus eorum a monachorum distare debet vita. Itaque in retinendo bonorum temporalium dominio et usufructu canonicæ illæ ab hodiernis Ordinis S. Augustini canonicabus Regularibus, seu quantum ad votum paupertatis, immensum discrepabant, erantque adeo priscæ illæ ea in re hodiernis canonissis nobilibus nostratibusque Begginis, quam canonicabus Regularibus hodiernis immenso quoque similiores.

62 At vero et a canonissis nobilibus Begginisque nostratibus alia in re priscæ illæ canonicæ plurimum differebant. Nam, etsi in quibusdam parthenonibus ab abbatissa Officialibusque, ut vocant, perpetuæ castitatis votum emitti soleat, id tamen non in omnibus usu receptum est, et Dononiensibus canonissis Officialibus ipsique etiam abbatissæ ad seculum reverti, atque, relicto parthenone, ad nuptias transire omnino liberum est, prout ex ipso ore nobilissimæ Dominæ, Mariæ Ernestinæ Annæ du Chastel de Petrieu, hodiernæ Dononiensis abbatissæ, intellexi, cui profecto hac in re magis, quam recentioribus quibusdam scriptoribus, qui contrarium tradunt, habenda fides est; Begginis autem quibuscumque omnique tempore ad seculum redire liberum esse, notius est, quam ut probari debeat. Contra vero priscis canonicis sanctimonialibus liber ad seculum regres-

sus minime patuit, uti ex citati Libri 2 de Institutione Sanctimonialium cap. seu Can. x apud laudatum Labbeum col. 1428 omnino ex his verbis liquet: Meminisse debent, quæ se castimonialis nominis professione Domino devinxerunt (nempe canonicæ) in monasteriis jugiter residere, et Domino tota mentis et corporis intentione instantanter deservire debere.

63 Porro id ipsum variis locis confirmatur, ac nominatim cap. seu can. xi, quo jubentur abbatissæ canonicarum summa intentione satagere ut monasteria puellarum ita undique firmissimis circumdant munitionibus, ut nulli intrandi aut exeundi, nisi per portam, pateat aditus, utque nec sanctimoniales foras vagandi habeant facultatem, ac denique omnia domi recte ordinata sint, uti, quæ Domino devoverunt, postposita omni excusatione, inviolabiliter custodire valeant, ac denique cap. seu can. 18: ubi inter alia, quæ sanctimoniali, se emendare nolenti, facienda præscribuntur, hæc, quæ huc faciunt constituta exstant: Postremo si, his omnibus exhibitis, inemendabilis atque incorrigibilis apparuerit, quia nullatenus huic sæculum repetere fas est, advocetur, si necesse est, episcopus... quatenus et poenitentiam sibi ab eo injunctam salubriter gerat, et ceteris nullius contagionis morbum inferre valeat.

64 Postremo, ut alia minoris momenti prætermittam, hoc etiam inter priscas illas canonicas, hodiernasque Regulares Ordinis S. Augustini, uti et inter nobiles canonissas Dononienses aliasque hisce postremis affines, intercedit discrimen, quod hæc ex Constitutionum suarum præscripto nigris vestibus constanter uti non debeant; at contra, dum a choro seu Officio ecclesiastico absunt, cuiuslibet coloris vestimentis et secularium dominarum ritu, modeste tamen ornatis, liberum illis sit indui; nostrates vero regulares S. Augustini canonicæ tam in choro, quam extra illum, vestimentis candidis ejusdemque semper formæ, lineoque insuper amiculo, seu, ut vocant, superpelliceo induantur, cum ex adverso priscæ illæ sanctimoniales canonicæ nigri coloris vestibus usæ fuerint, uti ex ejusdem Aquisgranensis concilii can. seu capite x apud cit. Labbeum tom. 7 Concilior col. 1428 jam nunc recitandis verbis intelligitur: Meminisse debent, quæ se castimonialis nominis professione Domino devinxerunt, in monasteriis jugiter residere et Domino tota mentis et corporis intentione instantanter deservire debere, nec solum velamentum corporis sine ornamento mentis sibi prodesse posse. Quoniam nihil prodest corpus velare et mentem vitiorum portentis maculare. Quid enim prodest corpus velare et animum habere venenatum? Quid prodest nigris vestibus indui et a detractatione linguam non cohibere? Hactenus idem concilium; ex quibus verbis non tum primum nigrarum vestium usum sanctimonialibus canonicis præscriptum, sed, ut jam ante innui, ab omnibus passim adhibitum, rite confirmatum fuisse, jure merito colligitur. Nunc, quoniam hac in parte datum a Sollerio fidem liberasse satis videor, ad reliqua S. Ragenfredis gesta discutienda gressum facio.

quantum ad  
volum con-  
tatis discre-  
parunt,

dissimiles  
quoque in re-  
stitu tam ho-  
diernis cano-  
nissis nobili-  
bus, quam  
Regularibus  
S. Augustini.



§ V. Sanctæ gesta, ab anonymo Dononiensi aliisque relata, examinantur : emortuale ejus tempus utcumque definitur.

Anonymus  
Dononiensis  
relatis ali-  
quot San-  
ctæ virtuti-  
bus,

Cilatus jam sæpissime Dononiensis seculi XI scriptor anonymus, cum *Legendæ suæ* cap. 2, Dononiense cœnobium a B. Aldeberto et S. Regina, at perperam, uti supra ostendimus, conditum asseruisset, in eoque monialium congregationem, in qua perpetuo floreret corona virginæ integritatis, constitutam itidem fuisse, narrasset; virtutes quasdam, a S. Ragenfrede ejusque, ut vult, sororibus, in eo exercitas, oratorio hic potius, quam historico more, his verbis commemorat : Quis enim valet enarrare virtutes, quas in se continuerunt puellæ regales?

B Quidquid scribendo primum voluero arripere, sequentium vilescet comparatione. Jejunium prædicem? Sed prævalebunt orationes et eleemosynæ. Humilitatem laudem? Sed major est ardor fideli cum pietate. Dicam in vestium sericarum condemnatione plebeios cultus et servilia indumenta eas quæsisse? Sed plus est animum, quam cultum deposuisse; difficilius enim arrogantia, quam auro caremus et gemmarum paritura, seu ornatu. Hisce aliisque pluribus virtutibus effulsisse sanctam Ragenfredem, Dononiensi anonymo quilibet facillime credet; at non sic apud cordatos homines fidem invenient omnia, quæ et ipse, et prolixæ de SS. Regina et Ragenfrede *Historiæ* memoratus num. 8 auctor nullis verbis de Sancta nostra mox enarrare incipiunt. Utriusque narrationem, ne longior sim, in epitomen contraham quidque de ea statuendum sit, subjunctis observationibus edicam.

sublit. eam  
cum 9. ut  
mult. sorori-  
bus, bino  
prius facto  
miraculo,  
Romanam  
petuisse:

C 66 Si seculi XI anonymum audiamus, S. Ragenfredis ejusque, ut vult, sorores post contemplationis exercitium, quod divinæ exhibuerant majestati usque ad perfectum, post macerationem virginæ carnis, in vita, ut perperam contendit, monastica adhibitam, ex inspiratione, sibi divinitus facta, Dononiensem parthenonem ceteraque illic omnia relinquere, postpositoque divino amoris parentum affectu, voluntariam aggredi peregrinationem nec non ubivis Sanctorum ecclesias invisere decreverunt. Extorta, si *Historiæ* jam citatæ auctori fides hic est, potius quam obtenta a parentibus peregrinandi facultate, die illo, quo iter instituturæ erant, splendidum apparatur prandium, sub cuius finem adsunt præ cœnobii foribus bini pauperes, alter mutus simulque cæcus, alter leprosus, suæ inopiæ subsidium aliquod, quo valent modo, enixe postulantes : accurrunt S. Ragenfredis novemque sorores, panem, carnes et vinum deferentes, quæ cum una ex his, nomine Ava, sororum nomine distribuisset, ecce subito cæco illi mutoque visus ac loquela, leproso autem integra corporis sanitas impertitur. Tum, uti ambo jam citati scriptores subdunt, non sine lacrymis parentumque singultu invicem vale dicto, Ragenfredis novemque illæ sorores Dononio discedunt, et solæ quidem, ut anonymus scribit, eunt, eunt solo Deo comitante, numquam, excepta una, reversuræ, neque parentes amplius, nisi ante Deum,

repetituræ : et post nonnulla ita prosequitur : Vadunt via luctuosa, currunt cum pietate et misericordia.... et quia... mensuram charitas non habet,... procedunt et incedunt non recto tramite, quia ubicumque merita Sanctorum audierint, non sustinent se præterire, donec tandem Romam perveniant.

AUCTOR  
J. G.

67 In hanc modo Dononiensis seculi IX scriptoris alteriusque supra memorati narrationem, cui *Cameracense* et *Dononiense Breviaria* in substantia consentiunt, nonnulla, ut spocondi, ob servo. Ac universim quidem, cum tam singularis tamque miris adjunctis vestita decem sanctimonialium peregrinatio non vetustiore, quam anonymi Dononiensis, duobus et ultra seculis a S. Ragenfrede remoti, testimonio nitatur; ex hoc sane capite non immerito ambigi de narrationis illius veritate potest. Ast an ipsa facti substantia, seu suscepta aliquando a sancta Ragenfrede peregrinatio Romana pro indubie falsa habenda est? Respondeo, cum etiam post medium seculum VIII, quo Sancta nostra vixit, tantus fuerit fidelium ardor adeundi sacra loca, præsertim, quæ Apostolorum Principis sanguine sacra fuerunt, ut non homines plebei tantum, sed et clerici virique principes ad ea se certatim conferrent, uti inter alios apud Thomassinum tom. 2 veteris et novæ *Disciplinæ Ecclesiæ* pag. 693 multis testimoniis probatur; haud ita alienum a vero foret, etiam a S. Ragenfrede nonnullisque suæ conditionis feminis Romanam peregrinationem susceptam aliquando fuisse; at certe nec eo tempore id factum dici potest, quo illa se jam Deo in Dononiensi cœnobio devoverat, quoque, ut Balderici verbis utar, ejus regimonia ducebat; nec eo itidem modo, quo id factum esse, num. 66 adstruitur.

sed, si reuera  
Romam pro-  
fecta aliquan-  
do sit,

68 Etenim, uti apud Labbeum tom. 6 *Concil.* col. 1666 videre est, cum per canonem sæctum concilii Vernensis, anno 755 celebrati, expressis verbis constitutum esset, ut nulla abbatisa (ac proin sive Benedictinarum, sive sanctimonialium, sub Ordine canonico viventium, esset) extra monasterium licentiam haberet exire, nisi hostilitate cogente; quis sine cœci supplicis saltem scriptoris testimonio sibi in animum inducat, decretum hoc, quod et Pippinus et dein Carolus Magnus observari, omnino voluerunt, a Sancta nostra ejusque monialibus fuisse violatum, eamque adeo cum novem sui cœnobii virginibus, quos magis etiam, quam ipsam decretum illud constringebat, nulla hujus habita ratione, ac potius a parentibus extorta, quam obtenta, facultate, Romanam instituisse peregrinationem? Nam, quod reponi posset, non statim a condito cœnobio S. Ragenfredem ei præfuisse; id enimvero et gratis assertum et Balderici verbis num. 43 recitatis contrarium est. Quinimo, tametsi eam tunc, cum susceptam ab ea peregrinationem quidam asserunt, abbatissam non fuisse, admitteretur, ne sic quidem ab ea tunc fieri illa peregrinatio potuit, dum, ut ipsi volunt, sub matris suæ regimine in Dononiensi cœnobio jam tum Deo militare cœperat; quandoquidem ipsis monialibus multo magis, quam abbatissis extra monasterium exire et evagari, per canonem illum vetitum esset. Scio quidem, abbatissas monialesque in Italia vicinisque regionibus sub seculi VIII finem suis claustris contineri viæ potuisse, quin in iter Romanum se darent; at simile nihil a Belgicis sanctimonialibus post celebratam synodum Vernensem tentatum fuisse legitur, neque id sine auctoris

id non probatur  
fecisse  
tempore, ab  
anonymo as-  
signato,



AUCTORE  
J. G.

nec modo,  
ab eodem as-  
serto,

auctoris bonæ notæ testimonio credi ullatenus debet.

69 Quod autem ad susceptæ, ut volunt, Sancta nostra peregrinationis modum attinet, refugit animus, auctori minime cœvo credere, nobilissimam virginem, regioque ortam stemmate, nullo stipulam famulitio, quaquaversum, ubi Sanctorum ecclesiæ celebres existerent, divertisse, Romamque tandem ita profectam esse cum solis novem junioris ætatis virginibus, tanto suæ dignitatis dispendio, nec minore professionis suæ earumque omnium pudicitie periculo. Opinari itaque ego malim, S. Ragenfredem, si eam aliquando Romam ad Apostolorum limina profectam fuisse, citati supra auctores recte scripserint, id tunc dumtaxat fecisse, cum Dononiensem abbatiam necdum ex suis propriis prædiis bonisque condidisset, neque religiosæ vitæ Institutum esset amplexa; eamque potius integerrimæ vitæ optimatum Gallie, qui Romanæ peregrinationis, ut ex Eginhardo in Vita Caroli Magni et citatis a Thomassino cit. tom. 2 testimoniis colligi potest, summo fervore æstuabant, sese tutelæ comisisse, quam ut cum novem virginibus sine ullo, ut ipsi volunt, famulitio aut consortio humano, seu solo Deo comitante, tam periculosam iter aripuisset.

nec item  
prius patra-  
to indubie  
gemino mi-  
raculo.

70 De patratæ, quæ narratio citata adstruit, binis miraculis, priusquam nempe S. Ragenfredis ejusque sociæ sese e Dononiensi cœnobio in viam darent, nihil opus est multis disserere; cum credi ejusmodi prodigia non debeant, quæ solo auctoris, binis et ultra seculis re gesta junioris, testimonio innitantur, nec aliunde firmari queant. Sufficiunt vel hæc sola, ut eidem anonymo Dononiensi, si per monasticam vitam, quam prius a S. Ragenfrede actam scribit, non universim, uti videtur, religiosæ vitæ quamlibet normam, seu qualemcumque cœnobiacalem, sed solam Benedictinam intellexisse, aliunde ostendi posset, non certam tamen habendam esse fidem, evincant; cum eum in referendis rebus, seculo VIII gestis, minime fuisse accuratum, veterisque historiæ adjuncta ad usum sui temporis non sine veritatis dispendio accommodasse, dici posse, ex assertis ejus jam discussis, satis superque pateat; quod et aliis etiam scriptoribus non cœvis supparibusve minime novum esse, periti norunt. Pergo eorundem scriptorum eisque partim consonam Breviariorum Cameracensis antiqui, et Dononiensis narrationem summam referre, meas deinde in hanc subjecturus observationes.

Quæ de Sancta comiti-  
bus, tam-  
quam par-  
tem in Pa-  
læstina,

71 Igitur, uti ambo jam sæpe citati auctores totidem fere verbis referunt, S. Ragenfredis novemque ejus sociæ pervenientes Romam, olim tanti sanguinis ream, tunc autem tot Martyrum sanguine totius orbis reginam, Principis Apostolorum primo incessu petunt ecclesiam. Ibi pulchrum erat videre decem filias regum (vide potius dicta numm. 36 et 37) regem Christum requirere et regales puellas ante tumulum Piscatoris (S. Petri nempe) genua incurvare. Deinde lustratis per aliquot dies omnibus Romæ ecclesiis et sepulchris Sanctorum, majoris desiderii ferro acuerunt se ipsas ad divinum famulatum. Cumque fessis corporibus sese recepissent hospitio, post multos de sua peregrinatione sermones facta est inter eas divisio carnis, non spiritus; quinque enim ex eis non femineo, sed virili animo terram Dominicæ Passionis, seu Judæam petere statuerunt, Ragenfrede cum quatuor aliis Romæ remanente. Illæ ergo, ut proluxæ Historiæ Gallo-

Belgiæ auctor addit, Roma Brundisium profici- D scuntur, hincque septem dierum spatio Ptolemaidem (Gallice Saint Jean d'Acre) appellant. Mox, uti idem narrator, anonymusque Dononiensis perhibent, virgines illæ Palæstinæ loca, Dominica habitatione vel Passione illustrata, (quæ longo ordine nominatim illi recensent) summa pietate invisunt, ac tandem ad speluncam sepulchri Domini, quam primum visitarant, reversæ, Salvatoris jaculo vulneratæ, et una inclamantes: Invenit anima mea, quem querebam, tenebo eum et non dimittam, in pace quieverunt. Quatuor vero illæ, quæ cum S. Ragenfrede Sanctorum sepulchra Romæ repetere non cessarant, ad supernam Jerusalem etiam convolarunt, sola relicta superstite Sancta nostra, quæ susceptæ peregrinationis Romanæ dux fuerat.

72 Ita fere verbotenus illi, speciosam potius fabulam, ut, vel me tacente, nemo non censebit, quam veram texentes historiam. Sane, et suscepta a quinque illis virginibus Hierosolymitana peregrinatio, et septem dierum spatio confectum Brundisio in Palæstinam iter, et earum omnium ad speluncam sepulchri Domini obitus, et quatuor aliarum Romæ inter memorias Sanctorum uno tempore ad Superos transitus. hæc, E inquam, aliæque ejusmodi ibi recensita gesta usque adeo singularia sunt, ut etiamsi (quæ tamen incerta est) pro indubitata admitti posset S. Ragenfredis cum novem virginibus Romana peregrinatio; nihilo tamen minus omnia illa aliæque ejusmodi adjuncta sine antiquioris testis auctoritate cordato homini incredibilia flerent. Quæ porro a S. Ragenfrede gesta dein esse, olim credita sunt, hæc ex eodem Gallo-Belgiæ Historiæ auctore citatisque Breviariis ediscere oportet; hanc enim Vitæ S. Ragenfredis partem laudatus numm. 3 et 4 Guisius aut suo Operi integram non inseruit, aut saltem in nostris Guisiani Operis Latini fragmentis non inveni. At parva est hujus ab anonymo Dononiensi adornatæ narrationis jactura, eoque solum fine hæc memoranda censui, ut ne quis, dum in aliis nostri similibus fragmentis hæc verba reperiret: Sicut in Gestis visu ejus pleniter legitur, hinc forsitan suspicetur, hæc anonymi Dononiensis verba esse, quæ re ipsa Guisii sunt, vel ejus, qui Guisium partim descripsit. Ad rem veniamus.

73 Igitur si citatis jam nunc partim Breviariorum, partim Historiæ Gallo-Belgiæ scriptoris testimoniis fides esse debeat, postquam novem illæ S. Ragenfredis sociæ piissime defunctæ essent, Beata... Ragenfredis (verba sunt Cameracensis Breviarii, anno 1197 editi,) ut ad patriam repedaret, celitus admonita, cum ad hoc se accingeret, prefecti filius cepit, (multa repromittens) ad ejus amplexus anhelare. Mox Sponsu Christi talia perhorrens intravit ecclesiam oratura: sed impudicus ille juvenis impatientis animi estuans ardore cum eam contingere vellet, inter temerarios complexus mentum Iesus ita scapule sue adhesit, ut immani vexatus angustia sacræ Virginis auxilium coactus sit implorare, reatus sui veniam suppliciter petens. Illa protinus illi compatiens exemplum se prebens patientie promalis bona rependens celeri eum sanitati restituit. Consonat his Dononiensis Hymnus seu Sequentia ante primum Missæ Evangelium recitari solita, ita de Sancta nostra canens: Caput orbis petiit, dum oratu rediit, turba secum prævia, en præfecti filius illi fertur obviis, ductus insolentia; cujus pulchritudinem miratur, et

partim Roma  
sanctæ defun-  
ctis,

deque patra-  
to Romæ mi-  
raculo

F



A et Virginem, et ignorantem talia, muleet et alloquitur, fovet et amplectitur, nec tamen evincitur ejus sanctimonia. Aggreditur osculo semel, bis, ter sedulo; sed, vidente populo, fiunt mirabilia. Mentum hæret scapulæ, Christi vero Famulæ subvenit clementia. At, cum nec præfecti illius Romanæ, nec ejus filii nomen, nec tempus, quo hæc contigissent, nec antiquus, ac ne quidem suppar scriptor, qui hæc tradat, nec aliud quidquam, quod et ceteris assertis fidem facere natum sit, in medium producat; tum illud a Romano juvene publice in ecclesia patratum facinus, utpote a vero etiam aliunde alienum, quam subsequutum duplex prodigium, nihilo magis, quam, quæ jam nunc ante discussa sunt, miracula, credi hactenus debent.

rusque Do-  
nonium re-  
ditu, regi-  
mine cenobii,  
obitu,  
oblataque  
in eo visio-  
ne

74 Nunc, quoniam hæc unice indagandæ veritatis gratia recensuimus, reliqua quoque, quæ vel a præfatis auctoribus vel in citatis Breviariorum Lectionibus de Sancta nostra referuntur, audire non tædeat. Ita citati Breviarii Cameraensis Lectio VII pergit: Ut autem inclita virgo Ragenfredis se progenitoribus orbatam agnovit B (Dononiensis Lectio IV, die X Octobris recitari solita, Aldeberti patris ejus obitum dumtaxat commemorat) ad prefatum cenobium in Dononio remeans, cum ingenti gaudio ab omnibus suscipitur. Quibus itineris sui narravit ordinem ad imitationem virtutis, ductum semper ad cælestia pandens. Erat enim vultu placida, suavis alloquio; et, quam Dei bonitas omni genere sanctitatis condierat, ab omnibus amabatur. Si seculi XI anonymum hic rursus loquentem et cum eo proluxæ Historiæ auctorem audiamus, S. Ragenfredis, cum in suo ex urbe Roma ad Dononiense cenobium reditu celebriores visitasset iterum ecclesias, repentino suo adventu viduam matrem, S. Reginam, Dononii degentem, mirifice consolata est, ac post breve tempus in ea consolatione feliciter ad Dominum migrantem vidit, eique (vide potius dicta numm. 42 et 43) in Dononiensis cenobii regimen successit. Tandem et ipsa S. Ragenfredis, postquam, ut Cameraensis citati Breviarii Lectiones tradunt, eleemosynas indigentibus erogasset, miseris in necessitatibus succurrisset, cetera pietatis opera exsecuta esset, cunctisque pene languidis salutis opem suis precibus contulisset, omni virtutum genere adornata, piissime defuncta est. Denique narrante Historiæ proluxæ auctore, eadem nocte, qua Sancta nostra obiit, oblata fuit reginæ Bertæ cælestis visio, qua S. Ragenfredis animam ab angelis in cælum deferri conspexit, ac mox duo orbis lumina exstincta esse inclamavit, hoc se solum consolans, quod Sanctam nostram ejusque præmortuam matrem S. Reginam apud Deum patronas esset habitura.

vulgo narrata fuerunt  
examinen-  
tur.

75 Narrationi huic meas, ut ante feci, observationes subdo. Quod attinet ad S. Ragenfredis ex Urbe in patriam reditum præviamque huic divinam inspirationem; hæc, etsi fortassis non falso asserta sint, majorem tamen fidem auctoritatemque non habent, quam ipsa ejusdem Sanctæ ex Dononiensi loco ad urbem Romam instituta aliquando peregrinatio, de qua numm. 67 et seqq. actum fuit. Nec est quidem a vero indubie alienum, eo ipso tempore, quo Sancta nostra versari Romæ potuit (re ipsa enim illic versatam esse, non satis constat) eo ipso, inquam, tempore Dononii obiisse B. Aldebertum patrem ejus, eamque dein Roma reducem ingenti omnium gaudio maximeque suæ matris lætitia fuisse exceptam, ac

postmodum morienti S. Reginæ adstittisse; verum rursus hæc omnia, deficiente auctoris sat antiqui testimonio, asseverare ego non austin, nedum me vadem præstare miraculorum, quæ S. Ragenfredis precibus in favorem languidorum patrata fuerint; quamquam tamen negari nequeat, eam, quæ plurimis certe virtutibus inclaruil, multa suis precibus beneficia miseris impetrasse.

76 Ipse denique emortualis Sanctæ nostræ dies annusque item in incerto est; nec tam ex sat antiquis probatisque monumentis, quæ jam nota sint, quam ex constanti aliquot seculorum opinione fixoque ab immemorabili tempore primari ejus cultus die conjici datur, eam die VIII Octobris ad Superos emigrasse. Hunc confidenter Philippus Brasseur, nescio tamen quam veteri auctore edoctus, in suo Hannoniæ Calendario Metrico pag. 141 ad diem VIII Octobris his versibus expressit: Transiit ad cælos hodie clarissima Virgo, et patri et matri contumelata suis. Annum tamen emortualem hic auctor, quod alias facere assolet, hic non adscripsit, haud dubie, quod nullum sibi, unde eum erueret, monumentum suppeteret. Nec vero sat tuto is statui ex Historiæ proluxæ narratione potest. Nam præterquam quod ob solam hujus auctoris assertionem haberi pro certa non debeat oblata Bertæ visio, qua Sanctæ nostræ defunctæ animam in cælos deferri viderit; dato etiam, hanc vere contigisse, nondum ex ejus verbis emortuale S. Ragenfredis tempus definiri indubie posset.

et tempus  
ejus emor-  
tuale, quod  
ex antiquis,

77 Etenim, quamquam Berta seu Bertrada, Pippini Regis uxor, post diem XII Julii anni 783 in vivis non fuerit, uti ex Annalibus Francorum Petavianis apud Bouquetum tom. 5, pag. 15, Tilianis ibidem pag. 20 aliisque illic editis liquet, atque adeo tametsi hinc consequens fieret, ut S. Ragenfredis ante eundem anni 783 diem defuncta fuerit; tamen, cum idem proluxæ Historiæ auctor S. Aldebertum tempore Caroli Magni anno 780 adhuc floruisse, asserat, longeque majus, quam biennii aut triennii spatium, inter B. Aldeberti obitum interque S. Ragenfredis post felix regimen ad Superos transitum interoessisse, insinuet; dubitandi ansam præbet, an Caroli Magni filiam, ac Ludovici Pii imperatoris sororem, nomine itidem Bertam et Pippini regis neptem, quæ anno 821 (adi Bouqueti tom. 6, pag. 661) in vivis adhuc fuit, designare non voluerit, eamque cum antiquiore Berta confuderit, pari errore, quo duos Pippinos confudit, et juniore attribuit, quæ a seniore patrata fuerant.

ante oblata, ut fertur,  
Bertæ visione  
exacte statui  
nequit,

78 Quocumque modo hæc se habeant, malim ego, ne alias aut nimis breve, aut ex adverso nimis diuturnum regiminis Abbatisse nostræ spatium adstruatur, sub annum Christi 705 defunctam credere; donec melioris notæ monumenta in lucem prodeant, ex quibus emortualis ejus annus, ceteraque huc spectantia definiri tutius queant. Atque hæc quidem omnia singillatim discutere visum est, tum ut pateat, ex adscriptis passim S. Ragenfredi gestis vix ullum esse, si Dononiensis parthenonis erectionem ejusque adjuncta, ac Sanctis omnibus communes virtutes excipias, quod pro explorato habendum sit; tum etiam, ut, si qui melioris notæ Acta alicubi latere norint, eas in lucem extrahendi desiderium ipsis accendam; iis dein, ubi locus erit, pro veritatis elucidandæ, Sanctosque Belgii illustrandi amore diligenter gratoque animo usurus.

utrumque  
prope ex veri-  
similiore con-  
jectura assi-  
gnatur.



AUCTOR  
J. G.

§ VI. Sanctæ corpus e terra levatum occasione patrati miraculi.  
Diploma pro instauratione cœnobii Dononiensis concessum : cœnobii per Normannos vastatio.

Sanctæ corpus, in ecclesia Dononiensi S. Martini sepultum.

**D**efunctæ Abbatisæ nostræ corpus non in ipsa parthenoni connexa ecclesia, Dei Genitrici sacra, sed in vicina huic S. Martini æde mandatum terræ fuisse, testari vel solus posset antiquissimus, quem meis oculis vidi, lapideus, qui S. Ragenfredis dici solet, tumulus, ante presbyterium prædictæ Martinianæ ecclesiæ erectus, si modo superstes etiam esset ipsa sepulchralis inscriptio, quæ ex more antiquo haud dubie in eo tumulo expressa fuit. Hunc tamen defectum utcumque saltem suppleant Dononienses de elevatione corporis Lectiones, majori, quam quæ § præcedenti discussæ sunt, fide dignæ, quæ Sanctam in prædicta S. Martini ecclesia sepultam fuisse, diserte affirmant, quibus et antiqua admodum traditio scriptorumque communis consensus suffragatur, non mediocriter utique veritatis indicium præbentes, aut saltem tale, quod absque solidis in contrarium rationibus rejiciendum non sit. Ast, quot præcise annis in San-martiniana illa ecclesia S. Ragenfredis corpus sepultum manserit, idcirco definiri exacte nequit, quod uti num. 98 vidimus, emortualis ejus annus in comperto non sit, nec item tempus, quod ad sepulcrum ejus B. Ava, jam mox memoranda, visum receperit, in Lectionibus illis, aliisve, quæ quidem novi, alicujus notæ documentis expressum inveniat.

probabiliter non serius quam anno 880 de terra levatum

**80** Nihilominus tamen hæc mihi sedet sententia, saltem non diutius, quam mediæ sæculi spatium, Sanctæ nostræ corpus in San-martiniana æde sepultum jacuisse, ac vel ante annum 850 in decentem aliquam lipsanothecam e terra fuisse translatum, quæ lipsanotheca deinde in Deiparæ ecclesia, uti infra narrabitur, ampliata, honorifice collocata fuerit. Ac primo quidem testis est anonymus Dononiensis, multo hic, quam in referendis Sanctæ gestis, accuratior propiorque rei gestæ, meliorem Dononiensium thesaurum, corpora Sanctorum, ac præcipuè Reginæ, Ragenfredis et Aldeberti, suis nempe singula, ut res exigebat, inclusa feretris, ad tutiora loca deportata fuisse, gratia evadendi Normannorum manus. Id autem non videtur post medium sæculum ix a Dononiensibus factum posse dici, cum ipso anno Domini 850, uti ex tomo 2 Martii pag. 459, num. 9, et huic respondente Henschenii annotatione pag. 460 liquet, Normanni in oppido Gandavi venientes (verba sunt scriptoris de Gestis Normann. ante Rollonem) S. Bavonis monasterium incenderint; deinde Rotumum seu Rotnacum, ac paulo post ad Hamaticensem et Marchianensem abbatias, tribus dumtaxat leucis a Dononiensi sitas, pervenerint: atque adeo vix dubitari potest, quin Dononienses vicinorum exemplo suum etiam meliorem thesaurum, seu sacra ecclesiæ suæ corpora, ad tutiora loca, ne forte alias barbarorum præda aut ludibrium fierent, saltem non serius, quam ineunte anno 850, imo et annis aliquot ante deportari curave-

rint, mox, ut rumor de barbarorum imminente D incursione per Belgium spargi cepit.

**81** Quin imo nescio, an non sub Halitgario, Cameracensi simul et Atrebatensi episcopo, qui, uti tom. 3 Galliæ Christianæ auctæ col. 10 et seq. ostenditur, ab anno 817 circiter usque ad annum 831 aliorum in suis diocesisibus Sanctorum e veteri tumulo elevationem permisit, vel ipsemet perfecit, S. Ragenfredis corpus e suo tumulo elevatum fuerit; aut an id saltem sub Theodorico episcopo post annum 831 non contigerit, prius tamen, quam hodierni comitatus Hannoniæ partes a Normannis quidquam timendum haberent. Utut hæc se habuerint; equidem, cum B. Ava, ab homonyma virgine, quam Sanctæ nostræ sororem quidam perperam faciunt, diversa, Dononiensem S. Mariæ ecclesiam ampliari et multiplicis apparatus decore meliorari fecerit, antequam in illam S. Ragenfredis, Sospitricis suæ, sacrum corpus transferretur, ipsaque in hujus parthenone sacrum habitum susciperet, prout partim Actorum B. Avæ compendium, infra laudandum, partim Dononienses de Elevatione corporis Lectiones, nemine contradicente, affirmant; consecrarium pariter videtur, ut hæc E pacatiore illo tempore facta sint, quod Normannorum crebras in Belgium eruptiones præcessit, ac proin saltem ante annum 845. Etenim, uti ex Malbranquio tom. 2 de Morinis pag. 253 et seq. ad annum 845 et annum 846 ostenditur, tantum abest, ut cænobilæ aut sanctimoniales Belgii, præsertim in locis non munitis degentes, ærumnosa furentium Normannorum tempestate de extruendis ornandisque splendide sacris ædibus cogitarent, in eisve magno apparatu elevare vellent Sanctorum suorum lipsanothecas; ut contra has ipsas sacras exuvias templorumque pretiosam suppellectilem terræ visceribus sollicitè abderent, si quando ad tutiora loca eas deferendi opportuna deesset occasio.

**82** Non igitur a vero longe me abfuturum arbitror, si corporis S. Ragenfredis de terra levationis translationisque primæ epocham sub præfato episcopo Halitgario, vel sub ejus successore Theodorico, seu intra annum 817 et annum circiter 840 collocandam dixerem. Ipsam modo elevandi sacri corporis occasionem ceteraque translationis adjuncta, ex laudatis num. 7 Dononiensis Breviarii Lectionibus, ad diem 2 Septembris legi solitis, fideque, ut diximus, non indignis, modo audiamus. Ita habet Lectio nocturni secundi prima: Corporis sanctæ Ragenfredis elevationem, quæ hodierna die (2 Septembris) facta est, insigni miraculo Deus honoravit in eo, quod cæcitatibus illuminatione tumulum ipsius clarificavit. Erat virgo quædam, nomine Ava, genere nobilis, fide venerabilis, prædiorum abundantia et multarum opum affluentia spectabilis: sed nescitur, quo occulto Dei judicio, vel ad declarandum Sanctæ Ragenfredis meritum, ut videri potest, vel alia ex causa visu subtracto, multo tempore cæcitatibus incommodo laboravit. Hæc largitione eleemosynarum et ad loca multorum Sanctorum donatione opum suarum non modica, cum fide fervente amissi luminis remedia circumquaque requirebat; sed occulta Dei dispositione, quod quærebat, minime consecuta est.

**83** Porro nocte quadam (ita pergit sequens Lectio) cum sopori se, necessitate cogente, tradidisset, adstitit ei Angelus Dei, et hujusmodi verbis eam adhortatus est: si vis veniam peccatorum

et in ecclesia Dononiensi S. Mariæ, opera B. Avæ,

Sanctæ patruncio vitam adeptæ,

honorifice, ut Lectiones Dononienses



A peccatorum tuorum a Deo consequi, et lumen oculorum recipere, sine dilatione sepulcrum sanctæ Ragemfredis et locum reliquiarum ejus non negligas expetere, in quarum inventione lumen amissum recipies. Recepta luminis claritate, quidquid vales, instanter et intente non diseras elaborare. Quæ mox eadem nocte consurgens, tam pro angeli exhortatione, quam luminis recuperandi desiderio, assumptis sibi obsequentibus, statim ut sanctas reliquias beatæ Ragenfredis in ecclesia S. Martini invenit, ita luminis visu recepto sanitati restituta est, ut deinceps clare videret omnia. *Denique ejusdem Nocturni Lectio tertia ita habet:* Hujus accepti beneficii gratia prædia sua, servos et ancillas, et omnem sui juris suppellectilem ad sepulcrum sanctæ Ragemfredis attribuens, Dononii ecclesiam sanctæ Mariæ virginis ampliari et multiplicis apparatus decore meliorari fecit. Beatas quoque reliquias ejusdem Ragemfredis in prædictam ecclesiam transferri curavit, et ibidem Deo devota, assumpto velaminis sacri indumento, usque ad finem vitæ Deo militavit, et locum sepulcri in ecclesia

B sancti Martini cum Sanctis ibidem tumulatis promeruit.

aliquæ aucto-  
res perhi-  
bent, collo-  
catum fuit,

84 Hactenus citati Breviarii Lectiones, quibus omnino consonat, quod in Natalibus Sanctorum Belgii anno 1595 fol. 79 editum fuit, Dononiensium, nescio tamen, quam veterum, monumentorum Compendium, a Papebrochio nostro ad diem XXIX Aprilis pag. 628 minime improbatum, aliudque itidem, quod Philippus Brasseur supra citatus in suo Kalendario et Panegyrico Sanctorum Hannoniæ pagg. 136 et 52 contexit. Hoc postremum, utpote quod præfatas Lectiones utcumque illustrat, nec alibi etiam in nostro opere invenitur, præ eo, quod ex jam laudatis Natalibus Sanctorum a Papebrochio in suo de B. Ava Commentariolo recusum fuit, hoc loco recitare visum est. Ita igitur citatus Brasseur in suo Kalendario metrico Hannoniæ ad diem 2 Septembris memoratam Sanctæ nostræ translationem paucis celebrat.

Ecce Ragenfredis venerabile corpus ab urna Transfertur; ineritum Virginis Ava probat.

In suo autem Panegyrico pag. 52 translationem illam ita elucidat:

Ut finem faciam, subtexo notabile signum, C Ad declarandos sanctæ Ragemfredis honores:

Cujus ut ipse potens meritum dignoscere possis,  
Ipsius ad tumulum sanctam tibi sistimus Avam,  
Quæ, dum cæca foret, quæsit ubique salutem,  
Nec tamen invenit, donec monumenta sepultæ,  
Virginis angelico monitu præfulta subivit,  
Et visum per vota habuit: quo rite recepto,  
Quidquid habebat opum, Medicæ donavit ad urnam:  
Sic per opes invenit opem, per vota salutem.

Dononien-  
um abba-  
tiam, alio  
delatis San-  
ctorum re-  
liquiis,

85 At concessis a B. Ava in suæ Medicæ honorem prædiis bonisque haud diu Dononiensibus sanctimonialibus pacifice frui licuit, ac ne iis quidem, quæ ipsa sancta Fundatrix divino cultui consecrarat. Cum enim, uti Thomassinus re-

cte advertit, inter Ludovici Pii filios ea exorta essent bella, quibus ecclesiæ in easdem rursus, unde necdum plene emergerat, calamitates demergebatur, cœpissetque Carolus Calvus sub annum 843 laicis sibi addictis commendare etiam sanctimonialium abbatias, non modica, ut habitum ad Theodonis-villam concilium loquitur, Dei ac Sanctorum ad irascendum provocatione; ac demum cum malo huic aliæ accessissent graviore ex frequentibus Normannorum incursionibus ortæ calamitates; factum est, ut Sanctorum Dononiensium corpora ad tutiora loca deferenda fuerint, utque deinde Dononiensis abbatia non levia, imo indies graviora, detrimenta caperet, sic ut ipsum Dononium et prædia saltem præcipua sanctimonialium dominio subtracta fuerint, dum reliqua fortassis Normannorum incendiis vastata etiamnum jacerent. Huic igitur et diuturno et gravi malo retundendo efficacius remedium non invenerunt Dononienses tum sorores tum fratres, infra in diplomate etiam memorandi, quam ut ad Gislam, Caroli Calvi sororem, et ad ejusdem regis nepotem Rodolphum (Richardum enim Burgundiæ ducis, qui Richildis, uxoris Caroli Calvi, frater erat, hic filius fuit) supplices confugerent, eorumque patrocínio illata suæ abbatiae damna resarciri, hancque ad pristinum statum reduci, abs rege impetrarent.

86 Annuit anno 877 æquis Dononiensium votis bonus imperator; cumque jam sat multa alia Sanctorum loca construxisset, aut lapsa instaurasset, Dononiensem etiam abbatiam ad pristinum statum revocare decrevit, edito in hunc finem, cum Vesontione Italiam petiturus Pontiacum advenisset, (adi dicta a num. 25) supra memorato diplomate, quod hic, utpote ad S. Ragenfredis gloriam posthumam conditumque ab ea parthenonem quam proxime spectans, ex apographo laudati Domini Tordreau et ex Miræi diplomatibus Belgicis lib. 2 cap. 12 integrum exhibeo, additis, quæ apud hos atque apud Script. Rer. Gall. tom. 8 pag. 673 ex parte desunt, subscriptionibus, quales in ipso autographo expressas fuisse, partim ex uno alterove e nostris apographis Mss; partim ex disputatis § 2 mihi persuasum habeo. Ita illud habet: In nomine sanctæ et individue Trinitatis. Carolus misericordia Dei imperator Augustus. Omnibus Christicolis pax et salus. Pro timore et amore Dei multa loca Sanctorum, Deo propitiante, alia nova construximus, alia lapsa restauravimus.

multa detri-  
menta pas-  
sam, Carolus  
Calvus

87 Quapropter sciat omnium sanctæ Dei Ecclesiæ fidelium, tam præsentium, quam et futurorum industria, quoniam per carrissimæ sororis nostræ, Gislæ scilicet nomine, crebram admonitionem ac per dilecti nepotis nostri supplicem postulationem, quin insuper et pro animæ nostræ perpetua salute, abbatiam sanctissimæ Dei Genitricis Mariæ, nec non venerandæ virginis S. Ragenfredis, quam ex suis propriis prædiis ac vernaculis ipsa vivens construxit, sitam super Scaldis fluvii ripam in prædio, quod nuncupatur DONONIUM, ad pristinum certamus restituere statum. Decrevimus igitur Dei timoris causa necnon et per deprecationem jam dictorum has res reddere et confirmare per nostram magnificentiam, ad utilitatem fratrum sororumque inibi Deo militantium, ut perpetualiter possideant, quæ inferius scripta habentur.

ad pristinum  
statum, con-  
cesso diplo-  
mate.

88 Reddimus itaque cum nostra omni confirmatione fratribus et sororibus memorati cœnobii,



AUCTORE  
J. G.  
quod hic in-  
tegrum re-  
citatur.

nobii, ipsum videlicet Dononium cum omni integritate, mansis scilicet LIII cum molendinis et campis et pratis valde uberrimis, et in pago Hainoginense villam, quæ dicitur HALCIM, cum omni similiter integritate, mansos videlicet XXIV cum molendinis et pratis etiamque cum omnibus familiis inibi degentibus. In eodem quoque pago villam, quæ dicitur TEONIS, cum omni integritate, mansos videlicet XXXIV, in villa vero, quæ dicitur SALCEM, ejusdem pagi mansos XVI cum silva, quæ vocatur AMBLIGIA; in præfato quoque pago in villa, GALDECITAS nuncupata, mansos VII nec non et terram arabilem. Quin insuper statuendo sancimus omnimodam decimam tam de villis indomnicatis, quam de beneficiis, ex omni abbazia ad usus fratrum et sororum æternaliter largiendam. Ipsius vero loci senior, quidquid ad opus ecclesiarum vel ædificiorum præfati cœnobii necessarium fuerit, ante omnia et super omnia secundum Dei amorem provideat ac providendo largiter suppleat.

B 89 Et ut æternaliter conserventur inviolabiliter, manu propria subterfirmavimus, et annuli nostri impressione insigniri jussimus. Actum est hoc anno ab incarnatione Domini nostri Jesu Christi DCCCLXXVII. Idibus Augusti, Indictione X, anno XXXVIII regni Karoli regis in Francia, et Imperii ejus II. Signum Karoli gloriosissimi imperatoris. S. Notberti. S. Gerlonis. S. Willelmi. S. Rodulphi ejus nepotis. S. Bernardi. [Audacher] notarius [ad vicem Gauzlini] subscripsi [Pontiliaco] palatio regali. Amen. Hactenus illud diploma in laudatis num. 86 apographis, si excipias uncinis inclusas voces, quas, ut monui, ex Musei nostri ecgraphis supplendas aut aliunde mutandas duci. Nunc præter ea, quæ de hoc diplomate § 2 disputata sunt, nonnulla ejus elucidandi gratia subjungere juverit. Igitur, qui in illo memorantur mansi in pago Hainoginense, sunt certæ agri portiones in provincia, quæ nunc comitatus Hannoniæ dicitur, sitæ, quæ et colerentur, et in quibus coloni ædes essent; per villas autem intelligi hic debent pagi, quos sequiori dein tempore villagia seu vilagia C vocatos legimus.

90 Talis porro villa, seu pagus, seculo IX fuit Halcim, quo nomine ego non pagum Haulchin seu Hauassy ad Sellam amnem situm, sed Haulchin seu Hauchin ad Scaldim infra Dononium, designatum censeo; talis quoque fuit villa, quæ dicitur Theonis, quæ quidem non Tun seu Thun ad Scaldim versus Cameracum, ut Miræus conjicit, sed Thauville, quod modo dumtaxat prædium est, haud procul a Dononiensi ponte distans, omnino esse mihi videtur; talis denique eo seculo fuerunt villa Salcem et villa Galdecitas; quarum prior sitne pagus Saultain, viæ Bavacum Valencenis ducenti adjacens; altera vero an pagus, qui Villers-cauchie dicitur et viæ Cameraco Bavacum ducenti adjacet, edicere pro certo non ausim. Exploratio est memorata illic Silva Ambligia, utpote quæ hodieque Bois d'Amblise vocatur, et uti videre est in Maraldi et Cassini geometricis seu triangularibus Galliæ mappis, viam regiam attingit, qua Valencenis ad Hannoniæ metropolim itur.

91 Ceterum docet nos hoc Caroli Calvi diploma, ex quo nonnulla ad Sancti cœnobium spectantia hic erantur.

pisce abbatiam venerandæ virginis S. Ragenfre- D dis: ejus quidem mutati nominis exordium, quandoquidem in illo diplomate recens fuisse non dicitur, verisimiliter ad sacri corporis ejus translato epocham supra expositam referendum est. Adhæc ex eodem diplomate pro certo habemus, quod et supra innui, Dononiense cœnobium tum temporis duplex fuisse, nimirum tum fratrum tum sororum inibi Deo militantium, quorum tamen ædificia suis muris et claustris prorsus distincta erant; de quibus videat curiosus lector Mabillonii Præfationem ad Sæculum Benedictinum secundum pag. XXIV. Num autem tam hæ, quam illi, uti Mabillonius cit, loco universim de hujusmodi in Belgio cœnobiis contendit, Ordinis S. Benedicti alumni fuerint, § IV discussum a me fuit, quem, si lubet, consulat lector. Nunc in viam, unde non nihil digressi sumus, revertamur.

92 Erat diploma illud a Carolo Calvo, im- ob inexactam Caroli Calvi mortem, normannorum incur- sionem peratore et Francorum rege, Idibus Augusti anno 877 concessum, Dononiensibus adeo favorable, ut, sola hujus habita ratione, sperare non immerito possent, fore, ut multo lætior deinceps, quam a 40 circiter annis fuerat, duplicis sui cœnobii esset facies, utque supremi Numinis cultus ecclesiasticæque Fundatricis suæ, imo et parentum ejus veneratio magis magisque increceret, ac vel idcirco etiam, quod jam ab annis aliquot barbara Normannorum gens Ostroviandix rursus imminere visa non esset. At bonam expectationem minuere primum cœpit ejusdem Caroli Calvi, Pontiliaco in Italiam exiguo tantum tempore adjecti, inexpectatus mense Octobri obitus, omnemque demum melioris sortis spem sustulit, quæ ex Ludovici Balbi, Francorum regis brevi post, seu anno 879 mense Aprili subsequuta intempesta morte exorta est, miserabilis et excidiosa inter Francos... dissensio, quam Annales Vedastini tom. 8 Scriptorum Rerum Gallicarum pag. 80 memorant. Etenim, uti Annales isti verbotenus fere subdunt, Normanni, ultra mare positi, Francorum discordiam audientes, navali eversione cum infinita multitudo rursus mari transito, Teruannam, urbem Morinorum, medio mense Julio anni 879 igne et gladio vestaverunt, nemine sibi resistente, eo- F que rerum successu animati, postquam Menapiorum ac Brabantiorum terras igne et gladio vastassent ac monasterium Gandense sibi ad hyemandum statuissent, mox, ut per anni tempestatem licuit, Tornacum civitatem et omnia monasteria supra Scaldim, atque adeo et Dononiense, Scaldi adjacens, et viæ septem miliaribus Tornaco distans, ferro et igne depopulati sunt, interfectis, qui fuga dilapsi non fuerant, aut captivatis accolis terræ. Ita fere de verbo ad verbum, ut jam monui, Annales Vedastini, magna omnino hic fide digni.

93 Provide quidem atque opportune, teste eorundem Annalium auctore, tam intra Scaldim et Somonam fluvios, quam trans Scaldim degentes monachi, cononici et sanctimoniales, priusquam eo rursus pervenirent Normanni, cum corporibus Sanctorum fugam inierant, ac fortassis vel ab anno 845 melior Dononiensium thesaurus in Duacensi castro, quod ex citatis a Malbranco lib. 6 de Morinis pag. 304 auctoribus pro certo sanctorum corporum vicinorumque hominum asylo tunc erat, securo loco repositus manserat: verum, tametsi qui Dononio ad Duacense castrum confugerant, omnia in hoc contra Normannos tu- la



A *la experte essent, et suis sacris pignoribus, in quibus, teste anonymo, Dononiensis loci aliquando recuperandi spem posuerant, nihil quidquam sinistri aliunde experti essent; non tamen paulo post, quam illatæ cladis auctores Normanni exacti e Belgica fuerunt, revocari ad pristinum splendorem potuit abbatia Dononiensis; imo vero id non prius, quam post unius fere seculi decursum, ut infra dicemus, utcumque executioni mandatum fuisse, Baldericus supra citatus lib. 2 Chronici Camerac. cap. 28 testatum facit.*

Dononien-  
sis abbatia,  
a Norman-  
nis nempe,  
funditus de-  
structa fuit.

94 Sed priusquam eo deveniamus, haud grave, arbitror, seret lector, si anonymum Dononiensem illatam hanc a Normannis Dononiensi parthenoni ruinam suis verbis narrantem audierit Ita ipse Legendæ suæ cap. 6: Qui littora Scaldi insederant (Normanni) debaccabantur plurimum, quia illic eos fecerat esse continuos locorum opportunitas et gratissima statio navium, sive ad hyemandum sive ad quodlibet suscepti belli periculum declinandum. Qua tempestate devastata ecclesia Dononiensi, perit ille maximus labor, sed non merces Sanctæ Reginæ et sancti Aldeberti (imo nec S. Reginæ, nec B. Aldeberti, sed S. Ragenfredis, cuius opus, ut supra § B III ostendimus, erat.) Disperguntur moniales et aufugiunt clerici (ad Duacenum castrum, ut censeo, in quo forte cum non paucis sanctimonialibus clericisque Sanctorum reliquiæ ab anno circiter 845 remanserant) Exterminantur omnia, desolatur illa grandis ædificatio et diripiuntur ornamenta; nihil residuum fit igni præter meliorem thesaurum, corpora Sanctorum scilicet, quæ ad tutiora loca deportata fuerant (puta ab anno circiter 845) gratia evadendi, unica videlicet spes loci quandoque recuperandi. Similiter et cetera ecclesiæ ipsius prædia, quæ longe et prope circa Scaldum erant profusiora, hac tempestate exhausta et exinanita sunt. Hactenus anonymus, ex quo præcipue reliqua, quæ ad erecti a S. Ragenfrede parthenonis ejusdemque Sanctæ Reliquiarum historiam faciunt, jam nunc sequenti § recensere pergo.

§ VII. Sanctæ corpus ad Novumcastrum in Gallia delatum divenditumque: instauratio Dononiensis abbatiae variaque ejus adjuncta.

S. Ragenfredi  
disabbatium,  
post Nor-  
mannorum  
discessio-  
nem.

L Audatus auctor, postquam ipsis fere Fulcui-  
ni verbis (quæ tom. 6 Spicilegii Acherii pag. 560 primæ editionis habes) exposuisset, quo pacto, post Dononiensis ecclesiæ aliarumque plurimum ruinam, Normanni per Franconem, episcopum Leodiensem, et Reginerium Longicollum. Hannoniæ comitem, multoties victi fuerint, quove modo reddita ecclesiæ Belgicæ pax sit, mox hæc ad rem nostram spectantia subjicit: Respirat paululum (Godefridi, Normannorum regis, anno 885 occisi, nece) languidus ignis ecclesiarum; sed tanta pressura, tam grandis jactura rerum, licet affectiva, tamen effectiva non poterat instantia statum priorem recuperare (eum præsertim, quo Dononiensis parthenon ante annum 849 floruerat.) Fit tamen dispersorum collectio, dejectorum erectio, sanctarum Reli-

quiarum a tutioribus locis revocatio, et quacumque diutius immorata sit desolatio, subita permutatione repentina videtur consolatio, utque major vel minor fuerat rerum dilapidatio, festinatur vel tradatur redintegratio. Dononium vero penitus eversum, dum ea, quæ sibi prius erant utiliati et honestati, tempore persecutionis vertuntur in ruinam et opprobrium, vicinitas scilicet Scaldi et congrua obsidionis\* ampla et amæna statio pratorum; majus requirebat spatium, consilium et auxilium, quo pristinae integritatis valeret reparare gradum.

AUCTOR  
J. G.

\* i. e. com-  
morationi

96 Quapropter ibi cœnobialem vitam ea vice reformari non ferebat illa magna magnorum prædiorum devastatio: sed pro tempore ad Dei famulatum non penitus emittendum, REPONITUR tantummodo clericorum institutio, quatinus eorum provisione et acquisitione fieret quandoque monialium restitutio. Igitur, teste anonymo, cui forte quidam antiquior scriptor, vel certe probata traditio hic præluxit, immensa, quam Normanni Dononiensi ecclesiæ ejusque bonis intulerant, clades impedimento fuit, quo minus dispersi ejus incolæ ac Duacensi in castro verisimiliter E latitantes post barbarorum discessum in pristinas sedes revocarentur et antiquo more tam clerici, quam sanctimoniales, canonicæ vitæ (de qua vide dicta § IV) sequerentur institutum. Id ipsum etiam non obscure indicat Baldericus cit. lib. 2 cap. 28, dum abbatiam Dononiensem, incumbente inopia inclinatam, non a monachis Benedictinis, sed a paucis canonicis inhabitatam fuisse, scribit.

sanctimonia-  
lium loco in-  
colentes qui-  
dam clerici,

97 Quid porro ab hisce clericis seu canonicis Dononiensi loco sanctæque Ragenfredis Reliquiis factum sit, citatus anonymus his verbis aperit: Qui tandem (pauci nempe illi clerici seu canonici) necessitate, non rectorum sponte (seu non ultronea superiorum electione) regimen adepti, laborant et instant in reparatione loci, sub obtentu quidem quæstus (seu utilitatis) ecclesiæ; sed, ut postea patuit, pro emolumento sui. Denique copiiis (Dononiensis nempe parthenonis) tamdiu vastatis, minus cito, quam volebant, sibi succurrentibus, inito consilio, aliud solatium requirunt suis necessitatibus. Placet eis, ex se ipsis quatuor eligere, per quos corpus sanctæ Ragenfredis statuunt efferre elatum versus eam Franciæ partem, quæ præfatam pestem (Normannorum) evaserat, si forte, donante Deo, exinde possent consolationem usibus suis referre.

(jusque regi-  
men adepti.

98 Exeunt itaque circumquaque lustrantes, et, non quantum volunt, sed, quantum sibi datur, ab undique colligentes, mendicando perveniunt ad Novum-Castrum super fluvium Ysam, per quem prædicti ascendentes Normanni minime læserant regionem, declinantes incursus oppidanorum; ubi gratia S. Ragenfredis honorifice suscepti (iidem nempe clerici seu canonici) et suscipientium affluentia admodum delectati per aliquot dies demorantur ibidem; ideo maxime, quia benevolam erga se sentiunt ejusdem castri comitem. Cui dum sæpius referunt beneficia sanctæ Virginis, paulatim immittunt ei concupiscentiam retinendi corporis, si forte ad hoc posset pertingere, ut eorum consensu valeat illud retinere. Quamobrem exhibet se eis omnimodis humanum, cogit eos verbis, ut accipiant, si quid foret necessarium, et sic inter eorum

Sanctæ cor-  
pus circum-  
quaque, ac  
tandem No-  
vumcastrum  
deferunt,



AUCTOR  
J. G.

relationes temptat, si forte venderent ei quantulumcumque partem reliquiarum. Et quia egestas non habet fidem, in modico persuadet eis cupiditas, nec declinant foveam avaritiæ, dum largitatis suæ frena laxat eis, in accipiendo præmio pro eorum optione.

idque domi-  
noloci, uti,  
anonymus  
refert,

\* an præ-  
datores ?  
\* an Dono-  
nio ?

99 Fit pactio et deliberatio pecuniæ, centum libræ videlicet denariorum et bis quinque, et in eodem loco una præbenda unicuique. Ita admissio lucri auri et amissio lucri innocentie, exonerato thesauro Sanctæ Virginis, sed onerati thesauro pecuniæ, ne distractio pateret, vacuum referunt scrinium iniqui delatores\* ecclesiæ; quod restituentes domum\* in ecclesia sanctæ Dei Genitricis (*utcumque jam a canonicis reparata*), centum sibi retinent libras, quas possederant de mercede iniquitatis. Cetera vero (*ex piorum elemosynis collecta*) prout sibi videtur, solita fraude dispergiuntur fratribus et usibus ecclesiasticis. Latuit res acta diutius; succedunt tempora temporibus; successus accedunt decessibus, quia tempus miserendi venerat loci ipsius; deponuntur clerici et imponitur ordo monachorum, hisque brevi tempore substitutis et paulo post destitutis, restituitur congregatio monialium. Ita rursus anonymus citatus, in cujus verba observanda quedam sunt.

sacrilege di-  
vendunt, ac  
capsam va-  
cuam Dono-  
nium refe-  
runt

100 Novum - castrum super Ysam ab eodem memoratum, hodie oppidulum est regionis, quæ Insula Franciæ seu vulgo Isle de France vocatur, distatque Lugduno-Clavato quatuor leucis Gallicis majoribus Meridiem versus, Dononio vero viginti circiter leucis. Oppidulo huic, ut refert D. Corneille in suo Lexico Geographico tom. 2, pag. 798, col. 2, Auxennæ olim nomen fuit, et, teste Hadriano Valesio in sua Notitia Galliarum pag. 72, col. 2, ad Rotumnæ et Axonnæ (vernacule Aisne vel Esne) confluentes situm est; hodieque Neufchatel vernaculo sermone dicitur. Huc igitur quatuor illi, mercenarii potius vocandi, quam clerici, S. Ragenfredis corpus non tam sublevandæ Dononiensis ecclesiæ inopiæ causa, quam proprii quæstus ergo deferendum primo censuerunt, ac demum ejusdem castri domino pretio infami vendidere, vacuum sacris pignoribus thecam, at ne alioquin facinus suum proderent, bene clausam Dononium mox reportantes; quæ quidem fraus nemini incredibilis videbitur, qui exeuntis seculi IX et X labentis corruptos quorundam in ejusmodi rebus mores, nimitamque aliorum simplicitatem noverit.

circa an-  
num, ut con-  
jici datur,  
935.

101 Quis porro ille Novi-Castri comes fuerit, quoque anno S. Ragenfredis corpus relictum in eodem castro sit, tacente anonymo, qui unus de hoc argumento scripsisse noscitur, quis pro certo statuat? Nec enim ad facti hujus epocham figendam multum facit, quod hujus loci domina, uti anonymus idem infra num. III scribit, Fredesendi, Dononiensi abbatissa, forte anno 1035 asseruerit, Sanctæ nostræ corpus ab antecessore suo centum et decem libris comparatum fuisse; cum nullo ex capite pateat, hæc ejusdem dominæ verba de proximo suo decessore intelligenda esse; ut contra ex anonymo nostro, sacrilegæ huic venditioni tempora temporibus successisse, affirmante, credibilis fiat, deremoto aliquo ejus decessore sermonem hic fieri, qui ante centum fortassis pluresve annos castro potiebatur. Si hac in re, aliunde quoque obscura, locus sit conjecturæ, putem, sacrilegas illas nundinas eodem feretempore contigisse, id est, anno circiter 933, quo S. Gisleni corpus Ursi-

dongi-cellenses clerici vexere et revexere per patriam, ut per fidelium munificentiam mendicitatis suæ explerent inedia; uti verbotenus fere narratum est tom. 2 Octobris pag. 254, num. 135, et pag. 311, num. 43, ac rursus in Commentario ad Acta S. Gisleni suo loco dicitur.

102 Reliquum nunc est, ut de ejusdem anonymi verbis, ultimo loco num. 99 recitatis, nonnulla etiam dicamus; ac vel idcirco maxime, quod jam sæpe laudatæ Balderici assertioni minime consona esse videri queant. Hic quippe in suo Chronico lib. 2, cap. 28 paucis illis canonicis, qui, dilapsis Normannorum tempestate aut dein extinctis sanctimonialibus, S. Ragenfredis abbatiam incolere, moniales regulariter institutas successisse, scribit; anonymus vero iisdem paucis canonicis seu clericis monachos prius fuisse suffectos, et his brevi tempore destitutis congregationem monialium restitutam, asserit. Verum enimvero, si aliud chronographi Cameracensis, aliud Dononiensis scriptoris anonymi institutum fuisse, perpendamus, nulla in re alterum alteri contradicere reperiemus. Etenim, cum monachi, quos clericis suffectos anonymus narrat, fortassis vel sui episcopi vel principis auctoritate clericorum loco in Dononiense cænobium introducti non fuerint, aut certe brevi post tempore sanctimonialibus locum fecerint, hanc momenti unius monachorum substitutionem se tacitam in Gestis episcoporum Cameracensium, quæ scribebat, prætermittere posse, jure merito Baldericus existimare potuit, utpote nullius aut certe levissimi momenti rem, et quam iis, ne alias prolixior esset, enarrandam linquere potuit, qui ex instituto suo singula, ad Dononiense cænobium spectantia, minutatim prosequerentur. Quam itaque rem Baldericus mere tacuit, nec tamen inficiatus est, hanc ipsam anonymus Dononiensis pro suo instituto commemorandam censuit, utpote quam et suis etiam oculis videre aut certissime ex oculatis testibus intelligere quivit.

103 Haud equidem dubito, quin idem anonymus paulo quoque enucleatius Dononiensis parthenonis instaurationem prosecutus fuisset, si æque perspectas habuisset illius causas, ceteraque, quæ inter Gerardum I Cameracensem simul et Atrebatensem episcopum, interque Balduinum, Flandrorum comitem, eadem de re tractata fuerant. At hæc multo melius, quam anonymus Dononiensis, laudatus Baldericus novit, utpote qui eidem Gerardo I a secretis fuit. Hoc itaque teste, per Balduinum, Flandrorum nempe comitem, et Valentianensis juxta ac Dononiensis territorii dominum, consilio autem Gerardi I supra laudati antistitis, ac Leduini, Vedastini nimirum abbatis, moniales eæque, ut infra ostendemus, Benedictinæ, in parthenonem Dononiensem introductæ fuerunt; atque ita, quæ a sui exordio sanctimonialium præsertim abbatia fuerat, exactis jam viris, qui illam incumbente inopia tenuerant, ad pristinum monialium statum reducta est, hoc solo tamen discrimine, quod eam, ut supra § IV diximus, canonicæ sanctimoniales primum, dein vero Benedictinæ incoluerint.

104 Rem totam hocce fere modo contigisse arbitror. Cum vere magnus ille piissimusque antistes Gerardus (de quo adi tom. 3 Galliæ Christ. auctæ col. 18 et seqq.) suarum diocesium loca frequens visitaret, ac restaurandæ in utraque sua diocesi Religiosæ, ac monasticæ in primis vitæ desiderio arderet, vidit haud dubie doluitque, post tot Belgii abbatias, vigili cura studioque S. Gerardi

Clerici mo-  
nachos, his-  
que moniales  
successisse,  
anonymus  
refert.

E

clerici cœ-  
moniales suf-  
fectus fuisse  
in Dononien-

F

per Gerar-  
dum I Ep-  
et Leduini-  
num Abb.



A rardi Broniensis, ac dein B. Richardi Viridunensis aut restauratas aut reformatas, Dononiensem parthenonem ex antiquis suis ruinis necdum plene emersisse, multoque minus tali dignitate ac fervore rem divinam a viris illic peragi, quali eam a sanctimonialibus sub S. Ragenfrede ac deinceps usque ad Normannicam tempestatem peractam fuisse, sibi merito persuadebat; statuit itaque, ne alioquin perpetuum interiret S. Ragenfredis eximia pietatis opus, malo huic medicam manum afferre, ac proin in consilii sui partem advescere Leduwinum, Atrebatensis abbatis S. Vedasti abbatem, qui, teste chronographo Marchianensi, vir erat vere sanctus et... singularis sapientiae et virtutis, quique, uti praefato tomo Galliae Christ. auct. col. 379 asseritur, in restituenda asserendaque non domi tantum, sed et foris morum disciplina plurimus erat. Communicatis igitur probatisque de revocando ad pristinum monialium statum Dononiensi parthenone mutuis consiliis, id pari studio sedulo ambo agunt, ut praefatum Flandrorum comitem et Valentinianensis iuxta ad Dononiensis territorii dominum in eandem adducant sententiam.

ac Flandriae comitem restaurato curat, Baldericus scribit.

105 Haud gravate postulantium vota Baldunus comes excepit, consiliisque paruit, quandoquidem ei, teste eodem chronographo Marchianensi, Deus bonum pro restaurandis ecclesiis spiritum esset largitus, atque, ut posita ejus tumulo epitaphia etiam perhibent, vir esset virtute potens, defensor amatorque monachorum, seu Ordinis monastici. Utul se mea haec habet consiliorum Gerardi et Leduwini expositio; equidem auctoritate Balderici indubitatum est, ejusdem Gerardi nec non Leduwini abbatis suasu in Dononiensi caenobio virgines fuisse subrogatas iisdemque virginibus regulariter institutis abbatissam, nomine Ermentrudem, per laudatum Flandrorum comitem fuisse praefectam, quemadmodum praefatus Cameracensis chronographus lib. 2, cap. 28 his verbis in editione Colvenerii testatur: Ilanc autem (Dononiensem a S. Ragenfrede ex sui juris rebus fundatam cellam seu abbatiam) postea incumbente inopia inclinatam pauci canonici (quos anonymus clericos vocat) incolebant: donec \* consilio domni Gerardi episcopi et Leduwini abbatis, moderno tempore Baldunus comes ad pristinum statum restituit \*, ibique monialibus regulariter institutis \* abbatissam nomine Ermentrudem praefecit.

\* at ibi sed postmodum \* al. statum monialium reduxit \* al. ibique moniales S. Benedicti, cum antea fuissent regulares, introduxit cum simul praefata fuisset abbatissa Ermentrudis.

106 Non poterat sane, quae piis Flandrorum comitis caeptis amborumque praesulum rotis ex sententia subserviret, aptior Ermentrude inveniri antistita, quae nimirum, teste anonymo Dononiensi ei coaero, nobilitatem generis morum nobilitate et regulae disciplina superabat. Ipsa ejus verba accipe: Quibus (nempe monialibus praefata abbatissa Ermentrudis [praeficitur] nobilis quidem genere, sed nobilior moribus et regulae disciplinis, [quae] res ipsas ecclesiae auxit et regulae disciplinis, [quae] res ipsas ecclesiae auxit et prope successibus secundis; puellas quoque nobili procreatas sanguine educavit et erudit eisdem loco, in timore Domini et dilectione castitatis. Quae quam vere meritoque ab anonymo asserta sint, suo satis exemplo clarisque gestis comprobavit una ex alumnis ejus, nomine Fredesendis vel Fredescendis, plus semel supra laudata, de qua et amplior etiam sermo erit, ubi cetera, quae ad hanc caenobii S. Ragenfredis instaurationem pertinent, illustrata pariter fuerint.

107 Ac primo quidem ipsum tempus, quo tam felicem fortunatamque rerum suarum conversionem Dononiensis abbatia senserit, sat prope definiamus. Citato Balderico teste, facta est S. Ragenfredis parthenonis instaurationis consilio domni Gerardi, episcopi Cameracensis Atrebatensisque, et Leduwini abbatis monasterii S. Vedasti, opera vero Balduini comitis. Itaque cum Balduinus ille, passim Pulchrobarbus dictus, e viris excesserit anno 1036, uti inter omnes convenit, consequens sit, ut certe serius, quam praedicto anno restaurati Dononiensis caenobii epocha figi non queat. Ex adverso autem cum et praefatus Leduwinus, uti in Vita venerabilis Richardi tom. 2 Junii pag. 987, num. 46 Hugo Flaviniacensis tradit, anno MXXIII \* jussu et obedientia patris Richardi praelatus sit abbatiae S. Vedasti, consecrarium quoque fit, ut ejus, jam abbatissae, consilio facta Dononiensis caenobii instaurationis statui ante annum 1023 omnino nequeat. Contigit igitur tempore illo, quod inter annos 1022 et 1037 medium intercedit, ac verisimiliter, ut etiam censuit Loerius in Chronico, anno 1029, postquam nempe praecedenti anno in Marchianense monasterium, Dononiensi, vicinum, boni testimonii monachi introducti ejusdem comitis praeepto et Leduwini ejusdem opera fuissent, jamque ibi caenobialis disciplinae rigor innovatus esset, qua de re adis Marchianensem chronographum apud cita tum Locrium ad annum 1028.

AUCTORE J. G. quae circa annum 1029 contigisse ostenduntur.

\* lege MXXIII

108 Ad Religiosae vitae genus, in abbatiam hanc introductum modo progredior. Si certum omnino foret, ea omnia, quae laudatus num. 58 Rubae-vallis codex Ms. exhibet, genuina ipsius Balderici verba esse; certum vel quoque vel sola ejusdem scriptoris auctoritate fieret, moniales Benedictinas in parthenonem illum fuisse introductas: at, cum praedicti capituli 28 libri secundi lectiones in Mss. codicibus varient, atque adeo, etsi quidem probabilior, pro indubia tamen habenda non sit lectio, cit. num. 58 a nobis exposita; haud abs re erit videre, an aliunde id ipsum, quod laudatus Rubae-vallis Ms. codex ad hanc rem nostram trahit, evinci non queat. Et quidem dubitari nequit, quin tum Leduwinus, qui suo consilio magnam in Dononiensis caenobii instauratione partem habuit, Benedictini Ordinis abbas fuerit suaeque Regulae propagandae studio- sissimus, tum et Gerardus episcopus pari zelo ad restaurandum monasticam religionis, utique tum Benedictinae, ordinem totum sese impenderit, ut videre est tom. 3 Galliae Christianae auct. coll. 19, 20 et 379: igitur nisi contrarium ex fide digno auctore monumentore probari queat, credendum omnino est, non aliud, quam Benedictinum Institutum, cujus propagandi ambo illi studiosissimi erant, in Dononiensem parthenonem fuisse ab iis inductum. Huc attente, quod certissime anno 1118, uti ex Roberti, Atrebatensis episcopi, Constitutione eodem anno data, infraque recitanda, liquet, S. Benedicti Regula apud Dononienses moniales vigerit; ac proin, cum ea post Balduini comitis amborumque laudatorum praesulum tempora Dononium introducta fuisse non legatur, ea hanc dubie ipsa fuerit, sub qua Dononienses moniales Gerardi et Leduwini consilio et Balduini opera regulariter, ut Baldericus loquitur, instituta fuerint.

Introductum in abbatiam religiosae vitae Institutum.

109 Nunc S. Ragenfredis reliquiarum ejusque parthenonis historiam prosequamur. Dum, quae



AUCTORE  
J. G.  
et 2 abbatissarum, sibi  
quibus Sancta cœnobium

a quatuor præfatis clericis in Novo-castro relicta fuerant, S. Abbatissæ nostræ sacra pignora, magna illic in veneratione essent jamque sub felici Ermentrudis abbatissæ regimine, magis magisque, ut tempus sinebat, una cum S. Ragenfredis, etsi corpore absentis, religioso cultu Dononiensis ecclesiæ res prospere augeri provehique cœpissent, digna hæc antitista, teste anonymo nostro, universæ viam carnis ingressa est, virtutum laborumque suorum a Deo præmium receptura; cui mox suffecta est memorata jam plus sæpe Fredesendis, grandæva moribus, ut anonymus subdit, sed juvenis ætate, cetera vero præfata matre non inferior. Hæc illius insistens vestigiis, omnimoda dignitate locum (Dononiensem intelligit anonymus) quem regendum susceperat, in omnibus melioravit, vetustatem et ruinam claustrum (post Normannicam cladem a canonicis necdum plene instaurati) pro posse renovavit, et, ut ferreis temporibus erga suos \* aurea succederent, omnimodis elaboravit; ac tali quidem industria ingenioque commisit sibi parthenonem, teste anonymo, gubernavit erexitque, ut, nisi in vita hominem laudari prohiberet Sapientia, plurima se de ea relaturum fuisse, cœvus ille anonymus aperte professus sit.

B  
ejusque cultus restituitur, notitia datur.

110 Hæc illa est Fredesendis, seu, uti tomo 5 Gallia Christianæ col. 342 vocatur, Frisildis vel Faisildis, quam Balduini, Insulensis dicti, et Flandrorum comitis uxor, nomine Adela, Messinensi seu Messeniensi prope Ipras abbatissæ, a se anno 1060, ut Miræus ex hujus loci monumentis tom. 1 Operum Diplomaticorum pag. 64, Annotato 1 tradit, ædificari cœptæ, abbatissæ loco præesse etiam voluit, quæque novellam hanc quoque plantationem (anonymi verbis utitur) plus quam talis patiebatur ætas et sexus, direxit et erexit. Ejusdem Fredesendis jussu conscriptam ab anonymo nostro fuisse S. Reginæ Vilam, cui et S. Ragenfredis gesta quædam intexta sunt, non est quod multis repetam, cum sat fuisse actum ea de re sit supra. Sufficiant adeo jam data hujus abbatissæ notitia certa que anonymi nostri ælas assignata, ut ad peractam feliciter sub ea S. Ragenfredis corporis recuperationem cultusque ejus apud Dononienses augmentum nunc libero tramite progrediamur.

### c § VIII. Recuperata a Dononiensibus majora Sanctæ ossa, dein et minora: hæc in decenti lipsanotheca reposita: impensa eis in variis locis veneratio.

Fredesendis abbatissa, cum ad Novum castrum directisset,

Quo ordine S. Ragenfredis corpus, tamdiu ecclesiæ suæ subtractum, quove felici eventu suo parthenoni restitutum fuerit, verbis hisce anonymus laudatus cap. 7 enarrat. Contigit, abbatissam (præfata nempè Fredesendam) ecclesiasticæ dispositionis gratia versus urbem Remensem equitare (huic enim metropoli tum suberant Cameracensis et Atrebatensis dioceses) et, ignaram præteritæ vel futuræ rei, per Novum-castrum, super Ysam situm, cujus superius (vide num. 100) fecimus mentionem, transitum habere, ibique cogente hora (Deus vero dispone-

bat iter ejus) necessarium habuit pernoctare. D. Gratanter igitur suscepta hospitio ab ejusdem castri commitissa, post susceptionem ad ecclesiam ab eadem ducitur oratura. Oravit et surgens ab oratione Psalterium ibi invenit, cujus folia volvendo et revolvendo, Letania oculis ejus apparuit, quam perlegens inter nomina Sanctorum nomen sanctæ Ragenfredis dissimili colore, id est, minio inscriptum repperit, cui gratia nimis dilectionis inficiens osculum (sperabat \* enim, adhuc eam se habere ex integro apud cœnobium suum) requiritur jocunde cum saltibus \* a commitissa, cui Sanctorum tam dulciter cum affectu pietatis libaret oscula? Domine meæ, ait illa, sanctæ Ragenfredi, cujus præsentia in monasterio meo multas miserationes mihi exhibet et omnium petitioni. Non est ita, respondit commitissa antecessor meus (vide huc spectantia num. 101) centum et decem libris emit ejus sanctum corpus a quibusdam clericis in hac patria, et sine dubio requiescit in hac ecclesia.

112 Econtra satagebat abbatissa rem suam verbis affirmare, sed monialis quædam nomine Emma, (alibi Emina vocatur) quæ secum erat, maturior ætate, cubito (assistebat enim ei) pulsata innuit silere. Sic est dimissum; itum est cœnatum, post cœnam dormitum, diluculo discessum. Expleto itineris negotio, redit abbatissa et de corpore sanctæ virginis nec sibi nec commitissæ multum credula narrabat suis non sine mœrore visa et audita. Irruit statim super eas (Dononienses moniales) formido et pavor, et inerat cordibus earum varius credendi error. Res enim incredibilis erat (iisdem nempe monialibus, quibus nihil unquam de quatuor præfatorum sacri corporis bajulorum fraudulentia innotuerat) et ideo maxime, quia nemo credere volebat, quod omnino amisisse nolebat; sed industria abbatissæ res probata, voluissent noluissent, ad credendum persuadebat \*; et, quid tunc facerent, incertiores erant, si celarent aut propalarent. Sed, ne locus vilesceret, si vicini tanto thesauro vacuum rescirent, cœperunt ergo deliberare, si quo modo ad recuperationem sancti corporis possent pertinere, et quia angustia doloris inquiri solatium necessitatis, non defuit eis consilium supernæ dispositionis.

113 Post aliquot enim dies affuerunt Dononii quidam clerici illius regionis, ferentes secum reliquias causa suæ revelationis; ecclesia quippe eorum desolata erat crebrescentibus verris. \* Qui abbatissæ jussu honorifice hospitio suscepti, reliquiis in ecclesia dispositis, seipsos exemaverunt \* in domo Gerardi cujusdam (num. 4 memorati) presbyteri. Post escam et potum, post multas circumloquutiones \*, ut mos est clericorum, sermo incidit Gerardo de sancta Ragenfrede, qui adhuc \* intendebat animum. Statim vero duobus clericis, Hugone et Henrico, respondentibus, se nosse locum, et, si merces non deesset, posse Virginis restituere thesaurum, Ite, ait Gerardus, et redite absque dubitatione mercedis, si sponsonem ad effectum perduxeritis. At illi, illustratis aliquibus provinciæ partibus, discesserunt, et majoris quæstus sponsonem capti, Deo volente \*, rem ad effectum perduxerunt. Reliquias Virginis, Dei nutu receptas, Silvanectis \* detulerunt, quibus in salvatione suis repositis \*, Henricus recurrit Dononium exigere sponsonem suæ pactionis.

114 Quem cum vidissent Gerardus et Emma (moniali supra memorata) præ nimio auxilii gaudio.

\* i. e. sibi prorsum habebat  
\* an jucundis cum saltibus, seu jocunde et acute

audissetque non sine stupore, ille servavit Sanctæ corpus.

\* i. e. invitare credere jubebat

opera duorum clericorum primo majora ejus ossa, seu guerris i. e. bellis  
\* seu exemaverunt, i. e. cibo recreaverunt.  
\* al. circumloquutiones  
\* an, ad hoc

\* i. e. non impediunt  
\* Silvanectum  
\* i. e. in loco collocatis



Dononium  
referri cu-  
rat,

\* Silvano-  
cium

gaudio, expetierunt consilii secreta, et effectui rei audito, vocatur abbatissa; numeratur ei quantitas pecuniæ; et, assumptis secum duobus clericis, Andrea et Heldino, Silvanectis \* regreditur cum velocitate; et eo velocius, quo minus cum securitate; detegit eis et restituit thesaurum absconditum, majora videlicet sanctæ Virginis ossa, et facto sibi invicem vale, velociores votis, quam gressibus, cum timore et gaudio repetit unusquisque sua. Alter vero duorum, Andreas scilicet, grandi deprehensus infirmitate, cum cœptum iter male securus nullo modo auderet retardare, maxima corporis deficiebat contritione. Sed paulo post fit ei sancta Virgo baculus et medicina infirmitatis suæ. Cum enim pervenissent Dononium, quatinus statim laboris et timoris reciperet aliquod præmium, ubi in ecclesia disposuerunt Reliquias cum laudibus et hymnis, clericus repentinam et integram recuperavit salutem suæ invaliditudinis; quibus ita gestis, grandis inerat eis exultatio de relictis; sed imperfecta adhuc supererat de relictis; clericus quippe, qui majora tulerat ossa, dum timet deprehendi, minora non perstitit comprehendere, quorum spes omnis ablata abbatissæ et suis omnem consilii viam videbatur excludere.

B

dem indu-  
ctis mo-  
nialis, no-  
mine Em-  
mæ, No-  
vum ca-  
strum pro-  
fectæ

115 *Hactenus anonymus noster, Fredesendi, sub qua hæc contigerunt, ut plus sæpe monui, synchronus, et apprime notus, qui, quo pacto minora etiam S. Ragenfredis ossa Dononium relata fuerint, hisce verbis mox prosequitur*: Sed non deest Dei omnipotentia, quæ, ut manifestius pateret, arte tractatur feminea. Emina siquidem (seu Emma) monialis illa, quam præscripsimus cum abbatissa fuisse apud Novumcastrum, quandoquidem nullum animal audacius est muliere, animo tractat impugnare et expugnare ipsum oppidum (imo castri sacrum thesaurum) et, quod mille viri non auderent incipere, incipit et perficit unius mulierculæ ingenium. Parat novam expeditionem, virum videlicet rusticum et rusticam ninivam \* ætate et pannis veterem, quibus secum pedestri gressu comitantibus, ipsa, ascenso jumento, tendebat ad oppidi expugnationem; venit autem illuc tertia die, quasi iter agens, prandii jam instante hora, et loco non hostis, sed hospitis (res enim adhuc latebat) suscepta caritate, qua prius, a comitissa, cum se diceret, illa die adhuc non audivisse Missam, navigio, quo citius rediret, moneatur adire ecclesiam; (tantus enim erat per terram viæ circuitus, ut navigaret et renavigaret multo citius) elegit tamen pedesire, quatinus notata sibi via post prandium illuc posset familiarius redire.

\* i. e. famu-  
lam

et minora  
ossa clan-  
culum fura-  
ta

\* i. e. famu-  
la

\* supple loci

116 Post Missam rogata morari reliquum diei, quod etiam non rogata petisset, libenter præbuit assensum, sed iterum monita, ut dormiendo (erat enim mensis Mayus) requiesceret paululum, velle magis respondit adire ecclesiam psalmodiatam; et, ne aliqua notaretur suspitione, cum rustico et niniva sua \* alteram assumpsit secum ninivam de domo, eleemosynariam comitissæ, cum qua securius vadens ad ecclesiam, diutius oravit, et post orationem residens, psalmodiare cœpit. Non valuit illa tantam moram cum eis continuare, sed affecta [tadio] psalmodiarum; (nec enim paupertas \* ejus psalmis, sed pabe egebat) egreditur sua procurare. Post cujus egressionem exiliens monialis, dispositis suis per custodias competentibus lo-

cis, ipsa aggreditur spoliare [exertis] brachiis scrinium, in quo erant Reliquiæ sanctæ Ragenfredis. Trepidabant sui nimio timore forinsecus, illa autem non minus gaudio quam timore trepidans et æstuans intrinsecus, quidquid erat in serinio, scopebat in sacculo suo, etiam pulverem cum ossibus.

117 Ubi vero suos revocavit, et dissimulationis iterum causa tenens Psalterium, satis læta, secuta, cum eis resedit, ducitur ad ecclesiam muliercula, quæ per aliquot dies febricitabat, et, ut mos est infirmorum, ab eadem moniali, si quid contra hujus pestem nosset, requirebat. At illa rogat aquam deferri, et quiddam medicinale, quod lotum talibus solebat prodesset, dicens inesse sibi, statim lavat secreto Reliquias sanctæ Virginis, quas habebat in sacculo, et dans ei potum, curatam gavisa est abire continuo. Sicque Deo disponente iter et opus suum, sole jam inferiora petente, regreditur ad hospitium, et, ne aliquis, si consideret, forsitan deprehenderet sacculum in sinu ejus repositum, simulata incommoditate, tantummodo petit quiescendi locum [et] lecto sine mora parato collocatur. Lucerna, quam petierat sub obtentu quidem infirmitatis, sed pro reverentia sanctæ Virginis, ante lectum accenditur; sed ea nox ob tanti custodiam thesauri ab ea insomnis ducitur. Mane autem facto, accedit ad comitissam et exosculans, se non ultra audere progredi propter verras \* et incommoditatem suam [dicit, et] ne illud nobile furtum aliquo deprehenderetur signo, redeundi ad monasterium petit et accipit licentiam, et ingressa viam, quam credebat securiorem, panigerica crustarum effecta, quas, si requiretur, quid ferret in sinu suo, ostentaret, ad comitum revelationem Dononium tendebat cum cito gressu per dierum et noctium successionem... Sicque pervenit ad monasterium, exultans in Christo prosperitate itineris.

cum usque  
Dononium  
reversæ,

\* i. e. bella

118 Videres alteram Judith sororum excipi jocunditate, lætari abbatissam maxima exultatione, clerum et populum mirari rem gestam, et omnes communiter Deum laudare. Sic ars deluditur arte, et distractio, facta clericorum factione. Quam rem abbatissa prudenter considerans gestam divinitus, [atque] ad salutem animæ, et gloriam vitæ, et augmentum ecclesiæ suis accidisse temporibus, ejusdem monialis, prædictæ videlicet Emmæ, instantia et ope fabricari fecit scrinium ex auro et argento magnificum vel munitis sumptibus, in quo debita veneratione reclusit corpus sanctæ Ragenfredis ad protectionem et securitatem posteris omnibus; quæ, medio statuta loco inter sanctam Reginam matrem suam, cui successit (vide potius dicta num. 45) et Avam, quam præcessit in regimine, ad gloriam et honorem sanctæ Trinitatis, per sponsum Dei filium meritis earum et precibus locum suum protexit et illustravit antea et postea operibus mirificis. Ita hactenus anonymus Dononiensis in nostro Guisiani Operis Latini fragmento, si, præter jam mox infra dicenda eccipias verba aliquot, quæ, quod partim in illo apographo desiderarentur, partim minus accurate aut prorsus perturbate descripta essent, ex conjectura suggesti, utque ab anonymi verbis secerni possent, unciis inclusi.

recuperatum  
integrum  
Sanctæ cor-  
pus magni-  
fico scrinio  
reconditu-  
rat

F

119 Nunc, quamobrem pro narratione quadam, jam datæ anonymi relationi apud Guisium



AUCTOR  
J. G.  
Recitata  
anonymi  
narratio, e  
qua consul-  
to quidam  
resecta fue-  
runt.

sium inserta, num. 117 puncta aliquot substitue-  
rim, alterumque prodigium, quod in eodem fra-  
gmento anonymi relationem consequitur, hac pari-  
ter non transcribam, reddendam mihi est ratio. Quod  
ad narratiunculam illam spectat, etiamsi anony-  
mo nostro, veluti auctori, quod tamen non ausim  
asserere, tribuenda hæc esset, nec vana imagine  
delusa fuisset monialis illa, dum animalculum,  
propterea quod ad sacras S. Ragenfredis reliquias  
accesserat, divinitus occisum censuit deindeque Do-  
noniensibus narravit; res equidem hæc vel sic non  
tanti visi mihi est momenti esse, ut ipsis, quibus  
apud Guisium refertur, verbis recensenda foret.  
Alterum vero prodigium, quod apud citatum Gui-  
sium integro cap. 34 Aldo quidam, famosus rap-  
tor, divinitus punitus fuisse narratur, hic re-  
citandum ilidem non censui, tum quod vehemen-  
sissime dubitem, an anonymi nostri verba etiam  
sint, quæ ad capitis 32 calcem totoque sequenti  
capite libri 12 Guisiani Operis Latini exhibentur;  
tum quod Baldericus lib. 3 Chronici sui cap. 20  
sumptum divinitus de eodem prædione vindictam  
enarrans, nusquam de illata ab eo Dononiensi  
ecclesiæ injuria contumeliæ meminerit; ac de-  
nique, quod, teste Balderico, horribile illud Al-  
donis exitium nec eo, quo apud Guisium refer-  
tur, modo, nec eo etiam tempore contigerit, sed,  
uti Cameracensis Chronographus testatur, sub  
Wenrico, monasterii S. Gisleni in Hannonia ab-  
bate, ante annum 1027, uti tom. 3 Galliæ Chri-  
stianæ auctæ col. 92 liquet, certe defuncto, ac  
proin non postquam S. Ragenfredis reliquæ opera  
Fredesendis e Novo-castro Dononium resectæ es-  
sent, sed annis fortasse viginti prius, quam Do-  
noniensi cœnobio memorata abbatissa præesset.

falsi argui  
non potest  
ex verbis  
Fredesen-  
dis abba-  
tissæ.

120 Reliquum modo est, ut, quæ circa tran-  
scriptam anonymi narrationem moveri possent,  
quæstiones attingamus. Ac primo quidem dubi-  
tandum non nemini videbitur, an Fredesendis,  
Dononiensis abbatissa, dum Novi-castrî dominæ  
multa in suo cœnobio S. Ragenfredis patrocinio  
concessa divinitus beneficia fuisse asseruit, insi-  
gniter mentita non sit, quandoquidem tunc non in  
Dononiensi, sed in Novocastrensi ecclesia sanctæ  
Abbatissæ nostræ sacra pignora asservabantur.  
Verum respondeo, Fredesendem propterea nec  
falsitatis, nedum mendacii, arguendam esse, cum,  
uti exemplis compluribus ostendi posset, minime  
infrequens olim fuerit, ut ad Sanctorum sepulcra  
vel lipsantheas, etsi sacra pignora extracta in-  
de fuissent, eadem pii fideles beneficia divinitus  
experirentur, quæ alias, si ipsa Sanctorum cor-  
pora coram affuissent, divino munere impetras-  
sent; id ipsum autem et Dononii, dum sola S. Ra-  
genfredis lipsanthea illic pie servabatur, favente  
Deo fidelium votis, re ipsa factum fuisse, asse-  
renti nobilissimæ virginis piissimæque antistitæ  
credi non immerito potest.

nec eandem  
junctis mu-  
racidi,  
in febricitante  
femina  
factum.

121 Nec est quoque, cur in dubium vocetur,  
an monialis illa, nomine Emma, plus semel su-  
pra memorata, minora aliquot S. Ragenfredis os-  
sa aqua laverit et hanc febricitanti mulieri po-  
tandam dederit non sine salutari exoptatoque  
eventu. Quippe, cum, teste anonymo, sacri cor-  
poris particulas secreto et inscia febricitante mu-  
liere paulisper aquis immerserit, et has, veluti  
arcanum aliquod præcipuumve remedium, epo-  
tandas ei præbuerit, imperato fortassis etiam fe-  
bricitanti feminae silentio; profecto aut nulli, aut  
exiguodumtaxat prodendi sui furti periculo sese  
monialis illa objiciebat; et, utut imprudenter

ea in re Emmam egisse, quis velit; nihil hinc  
contra narrationis illius verisimilitudinem evinci  
potest, cum quandoque non mulieres tantum, sed  
et viri, alioquin satis cordati, subinde quidpiam  
præpropere aut minus considerate agant, quod  
multo consultius omittendum fuisset. Porro ne  
eadem anonymi relatio aliunde apud quosdam in  
falsi suspicionem veniat, aut superstitionis ea-  
dem monialis arguatur, propterea quod minora  
aliquot S. Ragenfredis ossa aquæ immerserit,  
hancque febricitanti epotandam præbuerit, lubet in  
medium proferre ejusmodi aliquod certoque di-  
vinitus eodem fere tempore patratum prodigium,  
quod Wibertus, S. Leonis PP. IX archidiaconus,  
auctorque fide dignissimus, apud nos tom. 2 Apri-  
lis pag. 656, lib. 2 Vitæ S. Leonis cap. 1 verbis  
sequentibus refert.

122 Summa inerat ei devotio (de S. Brunone, utpote quæ  
tunc Tullensi episcopo et tantum dein Leone IX minime su-  
dicto, loquitur) summum Pontificem et pri- perstitiosa  
mum cæli clavigerum annuo invisere recessu et fuisse, osten-  
pro ovibus a Deo sibi ejus juvamen sup- duntur.  
plici exorare precatu. Itaque quodam tem-  
pore solitum aggressus iter, comitante cœtu cle-  
ricorum nec non laicorum, quingentorum nu-  
merum supergredientium, qui pro ipsius meri-  
torum dignitate, affabilitate, sanctitate, indi-  
vulsum ejus sequebantur comitatum, cunctis sur-  
rexit lues dira, Italici corruptione aëris, ita ut  
nulli hac tæbe infecto esset spes in crastinum  
differendæ mortis. Vir autem Domini . . . festi-  
num reperit remedium divina gratia præcurrente.  
Nam Sanctorum, quæ secum vehabat, propria  
manu tinctis vino pignoribus, maximeque S.  
Apri (de quo vide tom. v Septembris pag. 55  
et seqq.) articulis, cui se commendabat devotius;  
quicumque hujusmodi poculum quantulumcumque  
libasset, mox convalescebat, quantuscumque lan-  
guor eum invasisset, si tantum liquoris illius  
saporem gustare valuisset. Adisis, ut cetera nostri  
Operis volumina hic præteream, tom. 3 Octobris  
pag. 436, num. xiet 16, et tom. vi Septembris pag.  
266 num. 14, quibus, quam frequens olim in eccle-  
sia quamque salutaris divino munere ægrotis fue-  
rit, ac proin quam a superstitione omni alienus  
aquarum eo modo sacrarum usus, manifestissime  
comprobatur.

123 In ipsum modo tempus, quo tum majo-  
rum, tum minorum S. Ragenfredis ossium recu-  
peratio facta sit, inquiremus. Teste anonymo sæ-  
pe laudato, duo illi Novicastro regionis cleri-  
ci Hugo et Henricus, qui, majoris lucri spe ille-  
cti, se sanctæ Abbatissæ nostræ corpus Dononien-  
sibus restitutos sponponderunt, Dononium eo  
tempore cum sacris aliquot reliquiis subsidii fla-  
gitandi causa venerunt, quo tempore eorum eccle-  
sia exitioso bello quodam desolata fuerat: igitur,  
cum, uti ex Annalibus Benedictinis Mabillonii  
lib. 57, num. 55, tom. 4 pag. 403 discimus, ad an-  
num 1035 Henricus, Francorum rex, Norumca-  
strum, ad Axonam situm, obsidione cinxerit et  
demum expugnavit, non sine magno, uti rex ille  
in suo illic diplomate innuit, diuturnoque labore;  
vix dubitandum videtur, quin hujus obsidionis  
occasione, ut fieri alias in ejusmodi bello  
solet, desolata fuerit illa clericorum ecclesia,  
vel in ipso Novo castro vel in ejusdem territo-  
rio sita; ut adeo saltem non prius, quam præ-  
fato anno 1035 Dononium illi clerici venerint,  
viamque recuperandi corporis S. Ragenfredis  
ostenderint. Num vero eodem labente anno,  
an

F  
Recuperati  
Sanctæ cor-  
poris et in  
magnifico  
sermone repri-  
siti epochæ



A an potius subsequenti, cum jam paulo pacatiora Novocastrensibus essent tempora, id factum fuerit, haud equidem pro certo definire ausim. Ut sit, sat prope tempus, quo S. Ragenfredis ossa majora ad Dononiensem ecclesiam relata fuerint, definitum habemus, quandoquidem, uti anonymus narrat, iidem clerici, lustratis tantum aliquibus provinciæ, puta Hannoniæ, partibus, lucri majoris sponcione capti rem ad effectum illico perducerunt, clam surreptis e Novocastrensi ecclesia sanctæ Abbatis nostræ majoribus ossibus, quæ Silvanectum delulerunt, unde Dononium omni festinatione reecta sunt.

sub annum  
1037 statui  
posse, vide-  
tur,

121. Atque hinc simulque ex ejusdem anonymi verbis, num. 115 et 118 recitatis haud obscure colligitur, anno 1037 minora quoque Sanctæ nostræ ossa Dononium relata fuisse; quandoquidem eo anno, ut apud Chesnium tom. 4 Scriptorum Franc., auctor fragmenti pag. 86 scribit, Tetalbus et Stephanus filii ipsius (nempe Odonis comitis, cognomento Campaniensis) more suorum patrum, qui semper infidi regibus extiterunt, contra regem Ainricum (alias Henricum) rebellaverunt, Odonem fratrem illius (Henrici) falsa spe regni illicentes. Qui pollicitationibus eorum credulus, fratri manifestus factus est inimicus. Exin cædes, rapinæ, incendia depopulationesque pene universam demoliti sunt Franciam. Cum itaque anonymus noster, eo tempore Emmam, Dononiensem monialem, ad Novumcastrum profectam fuisse, scribat, quo bellum, a priori, ut mihi videtur, diversum, in Francia gerebatur, nimirum versus Campaniæ Galliæ fines, cujus etiam specioso prætextu se non ultra progredi audere, fassa eadem est Emma, protinusque Dononium rediit; haud alienum a vero est, eo ipso anno 1037 surrepta ab eadem moniali fuisse minora, de quibus agimus, S. Ragenfredis ossa; quæ eo, quo refert anonymus, modo ad Dononiense cænobium deportata, postmodum cum majoribus in scrinium, auro argentoque magnificum, munificisque, ut loquitur sumptibus fabricatum, illata fuerunt locoque inter S. Reginæ et B. Avæ Lipsanothecæ medio, honorificentissime constituta.

quo tempore  
Sanctæ lipsa-  
notheca ad  
Valentianen-  
sem urbem  
quotannis  
deferri ce-  
perit,

125 Porro, si Henrico d'Outreman, Historiæ urbis et comitatus Valentianensis auctori, pag. 434 habenda fides sit, consequens pariter fit, ut viæ anno uno immota illic perstiterit S. Ragenfredis lipsanotheca. Etenim, cum ab anno, uti ipse illic adstruit, 1008, et quidem ex Valentianensis tum comitis decreto fixum ratumque esset, ut die viii Septembris, in depulsæ Deiparæ ope ex urbe illa pestilentiae memoriam, quotannis solenni supplicantium ritu, quotquot in eo territorio exstarent cælitum corpora, per urbem Valentianensem deferrentur; haud dubium est, quin, si recte scripserit d'Outremanus, ad festi illius pompam fideliumque pietatem augendam, eo quoque delata fuerit Sanctæ nostræ lipsanotheca, nimirum vel ipso anno 1037 vel saltem alterutro ex sequentibus, quo tempore ei facillime manus ultima imposita fuisse potuit. Ut sit de indictæ supplicationis decreto; invaluit certe a multis seculis religiosus ille mos, ut die viii Septembris, natæ Virginis Deiparæ sacro, S. Ragenfredis corpus cum multis aliis Sanctorum Reliquiis solemniter per urbem Valentianensem quotannis deferatur totoque cum illis octiduo illic ad fidelium præsidium permaneat, uti ex libello anno 1614 Valentianis de hoc argumento edito, atque ex

Litaniis Sanctorum pag. 122 et seqq. illic exhibitis, indubitatum fit. Num etiam seculi xi anno 66, cum Balduinus Pius, Flandrorum comes, summo splendore Deo dedicari cuperet Insulensem in Flandria S. Petri ecclesiam, cum aliis totius ditionis ejusdem comitis Sanctorum corporibus deportatum fuerit S. Ragenfredis corpus, sine antiquioribus, quam quos inveni, testibus, edicere indubitanter non ausim. At certissime anno 1070 ad solennem Hasnoniensis cænobii, haud procul a Dononiensi siti, dedicationem honorifico ritu delatæ fuerunt S. Ragenfredis ejusque sanctæ matris Reginæ lipsanothecæ, comitante utrasque Fredesende, eadem, nisi vehementer fallar, quæ jam sæpe memorata est, abbatissa.

126 Rem hanc, utpote ad Sanctæ nostræ gloriam posthumam non mediocriter facientem, ipsis veterum scriptorum verbis referre visum est. Ita auctor Libri de Translatione S. Donatiani, Remensis archiepiscopi, in urbem Brugensem apud Surium xiv Octobris pag. 224: Cum inclytus Flandriæ Marchio, Balduinus (Montensis dictus) cultor justitiæ, pacis amans, inter cetera bonorum operum studia monasterium in castro Hasnoniensi fundatum extruxisset, ejus dedicandi causa mirificos ex immensis opibus suis adhibuit apparatus, tantæque solemnitati omnes Flandriæ optimates cum suis jussit interesse, cunctorum quoque Sanctorum suæ ditionis corpora cum episcopis, præpositis, abbatibus et subditis suis adesse voluit. Consentit auctor Historiæ Hasnoniensis cænobii Tomellus nomine, qui præfato Balduino, Flandriæ et Hannoniæ comiti, a secretis fuit, et rei gestæ interfuit, ita tom. 3 Anecdotorum Murtenei et Durandi col. 790 scribens: cui translationi (nempe Reliquiarum SS. Marcellini et Petri) simul et dedicationi (Hasnoniensis cænobii) præsules Lietbertum Cameracensem, ad cujus dioccesim (ratione nempe unitæ tunc huic Atrebatensis diocesis) locus idem respiciebat, Ratbodum Novomagiensem, Raynerum Aurelianensem invitatos interesse faciebat; adjunctisque eis quam plurimis abbatibus, cum quam plurimis Sanctorum patrocinis, sæpe memorati cænobii non modicis transegit solemnitiis.

ac dein anno  
1070 ad Ha-  
snoniensis ec-  
clesiæ dedica-  
tionem illu-  
strandam

127 Dein, paucis interjectis, quibus dedicationem hanc tertio Nonas Junii anno ab Incarnatione Domini MLXV a tribus episcopis peractam narrat, Sanctorum corporum, quæ ad dedicationis illius augendam pompam eo variis ex locis delata fuerunt, seriem texit, quam, quia Belgis hagiophilis non ingratis fore arbitror, integram huc transcribo. Ita habet: S. Marcelli Papæ, S. Pii martyris, S. Salvii martyris de Valencenis, S. Innocentii de Condato, S. Amati de Duaco, S. Donatiani de Brugis, S. Vedasti de Atrebat, S. Amandi de Helnone, S. Audomari de S. Audomaro, S. Gisleni de Cellensi, S. Vincentii comitis Hannoniæ, S. Bertini de S. Bertino circa Audomarum, S. Vinoci de Flandria, S. Wandregisili de Blandinio, S. Bavonis de Gandavo, S. Everardi de Osonio\*, S. Euberti de Insula, S. Landelini de Crispino, S. Hugonis de Haspra, S. Ayuardi de Haspra, S. Eusebiæ de Marchenis, S. Rictrudis matris de Marchenis, S. Aldegundis de Malbodio, ac, quod huc maxime spectat, corpus S. Ragenfredis de Dononio, S. Reginæ de Dononio, et demum S. Waldetrudis de Montibus. Hisce Tomellus laudatus abbates quindecim, qui præfatæ de-

cum aliorum  
Sanctorum  
Reliquiis ma-  
gno apparatu  
deportatum  
est

\* an Osonio?

dedicationi



AUCTORE  
J. G.

dicationi interfuerunt, nominatim subdit, ac denique abbatissas duas, Fredesendem nempe, haud dubie Dononiensis parthenonis, ut supra etiam monui, abbatissam, jam satis grandævam, aliamque, nomine Gerbergam, de qua, quod huc non spectat, nihil hic inquirō.

## § IX. Quamdiu in Dononiensi parthenone moniales Benedictinæ sub titulo Congregationis S. Ragenfredis degerint, inquiritur.

Moniales  
Benedictinæ  
a sec. XI.  
sub titulo  
congregationis  
S. Ragenfredis

**J**am satis, arbitror, de S. Ragenfredis Reliquiis, de sanctimonialium, ab ea institutarum, primævæ vitæ norma, ac denique de ejusdem parthenonis anno verisimiliter 1029 inchoata, deindeque continuata pleniori instauratione disserui, ut modo ad Dononiensium monialium eodem seculo XI ac deinceps vitæ rationem elucidandam progrediar. Quæ Gerardi I et Leduwini abbatibus consilio, opera vero Balduini comitis substitutæ Dononiensibus clericis fuerunt moniales, eas non canonicas simpliciter dictas, nec quales modo sunt, canonicas Regulares vel seculares fuisse, sed contra stricti nominis Benedictinas, vel ex iis, quæ num. 106 et 108 in medium produxi, documentis rationibusque facile perspiciet intelligens lector. Nunc itaque, quamdiu in eodem parthenone S. Benedicti Regula vigerit, qualesque idem parthenon subierit vicissitudines, utcumque discutere aggredior, plura lubens daturus, si tandem subministrata fuissent documenta, quæ plus semel expetita a nobis fuere. Ac primo quidem, quo manifeste pateat, anno Christi 1118, ac proin annis circiter 90 post cœnobii inchoatam instaurationem, sub S. Benedicti Regula moniales illas Deo militasse, quodque ad Sanctæ nostræ gloriam posthumam simul facit, earum cœtui titulum Congregationis beatæ Ragenfredis virginis fuisse legitima auctoritate inditum; lubet huc ex tom. 6 collectionis nostræ Ms. cœnobiorum Belgii parte

**C** 2 fol. 424 integram transferre chartam Roberti, secundi diœcesis Atrebatensis post hujus a Cameracensi separationem episcopi, anno 1115, uti tom. 3 Galliæ Christianæ auctæ col. 324 videre est, consecrati, nimirum vel exeunte Februario vel initio Martii, prout ex ejus ibidem epitaphio facile colligitur.

usque ad  
sec. XII, uti  
probat diploma

129 Ita igitur charta illa, hactenus, quod sciam, inedita, sonat: In nomine Patris et Filii et Spiritus sancti, unius veri ac summi Dei, Amen. Ego Robertus, Dei miseratione Atrebatensis episcopus, dulcissimis petitionibus tuis et ecclesiæ, cui præesse dignosceris, satisfaciens, dilectissima soror et filia, Maria, abbatissa venerabilis CONGREGATIONIS BEATÆ RAGENFREDIS VIRGINIS, Dononiensis monasterii, pro peccatorum nostrorum redemptione tibi tuisque, succedentibus in eo, quo es loco et ordine, abbatissis, sub REGULA SANCTI BENEDICTI Deo militantibus, sine aliqua turpis luctu exactione altaria de Laugmug et de Proui non solum concedimus, verum etiam, quæ præsidemus, auctoritate, liberaliter in perpetuum confirmamus, salvis in omnibus Atrebatensis episcopi jure et redditibus ejus et archidiaconi ministrorumque ejusdem. Si quis autem post

hanc nostram diffinitionem manu sacrilega ab ecclesia, cui, Deo disponente, annuimus, auferre attemptaverit, vel ingeniosis machinamentis contra ea ire præsumpserit, cum Symone Mago anathema sit.

130 Addicimus etiam, ut et vestra vestrarumque succedentium abbatissarum providentia idoneos presbyteros Atrebatensi episcopo præsentet, cui possessionem \* de honestate vitæ eorum et castimonia, sicut canonicum est, faciant, atque obedientiam promittant, ac deinde curam de manu episcopi in prædictis ecclesiis de Laugmug et de Proui in populo Dei gerendam gratis accipiant; abbatissa autem Dononiensis monasterii, vos videlicet, honorabilis in Christo soror Maria, et succedentes vestræ abbatissæ Atrebatensi synodo interesse non negligant, nisi cum benivolentia episcopi relaxatæ fuerint, aut archidiaconi ejus, si vices pontificis \* exequendo synodum tenuerit. Ut autem hujus nostræ constitutionis scriptum stabile et inconvulsum permaneat, fideles testes fratres nostros annotare procuravimus. Signum Drogonis Atrebatensis archidiaconi. S. Roberti Ostrevaudensis archidiaconi. S. Odonis præpositi. S. Mascelini decani. S. Anastasii cantoris. S. Gualberti diaconi. S. Bertulfi, Bernardi, Roberti canonicorum clericorum domus episcopi, Guennemari sacerdotis, Guiberti diaconi, Hugonis acoliti. Ego Robertus, Dei miseratione Atrebatensis episcopus, hoc libertatis donativum relegi, subscripsi † et in nomine Patris et Filii et Spiritus sancti propria manu confirmavi. Actum anno Incarnati Verbi MCXVIII, x Calend. Octob., Indictione XII, anno pontificatus Domini Roberti, Atrebatensis episcopi, IV.

Roberti, Atrebatensis episcopi,

\* lege Professionem

\* i. e. episcopi Atrebatensis

131 Porro lectorem duo hic monitum velim: alterum nempe, signatam supra Indictionem XII, utpote cui anni 1118 dies x Calend. Octobris seu XXII Septembris innectitur, non Pontificiam, nec Cæsaream esse, sed Constantinopolitanam; quam proin, nisi chartæ illius subscriptionem plus uno loco a librario perperam expressam dicamus, apud Belgas quoque seculo XI adhibitam fuisse, fateri necesse est, in eo versatur, quod in nostro hujus chartæ apographo post voces illas: Indictione XII, præfixa voce anno, numerus II signatus sit; qui si in ipso autographo exstat, vel erit nostri ecgraphi lacuna hoc modo explenda: Indictione XII, [Gelasii PP.] II [anno I] Pontificatus; domini Roberti Atrebatensis episcopi quarto, nempe 7 circiter mensibus inchoato, uti ex emortuali hujus episcopi in præfato epitaphio signato tempore, nempe x Calend. Martii anno MCXXXI, anno XVI episcopatus fere completo, computatis ordine retrogrado 16 annis, manifeste eruitur; vel forte, inversis numeris II et IV, ita erit legenda subscriptio: Anno IV pontificatus domini Roberti, Atrebatensis Ep. II, nempe proprii post diœcesis a Cameracensi separationem.

in quod nonnulla observantur, Dononii cum laude degerunt:

132 At vero laudata eo diplomate monialium S. Ragenfredis congregatio post 34 circiter annorum decursum non eodem religiosæ vitæ tramite incessit, aut certe non æque honorifica religiosæ disciplinæ fama ubique usa est, uti ex litteris Eugenii PP. III, Romæ apud S. Petrum ad moniales Dinyacenses seu Dononienses datis, intelligimus, quas, utpote ad parthenonis S. Ragenfredis historiam spectantes, ex tomo 5 Miscellaneorum Baluzii pag. 430 hic recitabo, nonnullas in monumentum illud observationes dein subditurus. His verbis

imo, licet Eugenii III epistola, quæ illa acerrime reprehendit fuerunt.



**A** *verbis id concipitur* : Eugenius episcopus, servus servorum Dei, sanctimonialibus Dinyacensibus salutem et Apostolicam benedictionem, Quod vos Apostolicæ benedictionis alloquio salutamus, non ex vestris meritis fieri, sed ex Apostolicæ sedis consueta benignitate credatis. Non enim de conversatione vestra nobis talia referuntur, quæ nostrum animum incitent, ut vobis Apostolicæ benedictionis gratiam conferamus; quoniam, sicut relatione quorundam audivimus, ita laxis habenis post vestra desideria curritis, ut vestri voti memoria videatur a vobis penitus excidisse, et videamini retrorsum abire, cum ad anteriora deberetis totis viribus anhelare. Sane caritatis igniculus, qui fomes et nutrimentum honestatis esse dignoscitur, peccatis exigentibus, adeo in vobis refriguit, quod monasterium vestrum tam in spiritualibus, quam etiam in temporalibus est plurimum imminutum.

oppositum  
probare vi-  
deatur.

**B** 133 Nos igitur, quoniam statum vestrum in melius cupimus, auxiliante Domino, reformari, venerabili fratri nostro Godescalco, Atrebatensi episcopo, de cujus utique honestate ac religione confidimus, quoniam in his plenius instructus esse dignoscitur, dedimus in mandatis, ut gratam Deo religionem in vobis studeat reformare, et monasterium vestrum ad frugem melioris vitæ reducere. Ideoque per præsentia vobis scripta mandamus atque præcipimus, quatenus in his quæ ad emendationem vitæ vestræ et correctionem monasticæ disciplinæ spectaverint, supradicto fratri nostro humilitate debita pareatis et ipsius monita et salubria mandata benigne suscipiatis et irrefragabiliter observetis; scientes, quia, si de cetero salubribus monitis ipsius contempseritis obedire, nos sententiam, quam propter hoc in vos ipse dictaverit, auctore Deo, ratam habebimus. Datum Romæ apud sanctum Petrum Nonis Februarii, anno, ut ego existimo, 1153, seu bimestri fere spatio, postquam, teste Roberto de Monte cum Romanis pace facta urbem ingressus esset ibique cum eis... primitus Eugenius PP. commoraretur. *Modo nonnulla in hasce Pontificias litteras observemus.*

tamen, ut  
patet ex  
Epistola Godescalci,  
Ep. Atrebatensis.

**C** 134 *Haud dubium quidem est, Dononienses a quibusdam de suæ Regulævotorumque neglectu accusatas Romæ fuisse, habitasque pro indignis, quibus Apostolicam benedictionem suam Eugenius PP. impertiretur. At quantum ego ex subsecutis anno 1157 Godescalci, Atrebatensis episcopi, litteris colligo, vel monialium illarum leviora quædam delicta ultra modum exaggerata Romæ fuerint ab iis fortasse, qui in Dononiensi ecclesia canonicam præbendam sibi suisve cognatis postulantes repulsam passi fuerant: vel, si moniales nonnullæ ad sectanda vitæ secularis commoda nimium se proclives ostenderint, aut quotidianum Dei laudes in choro concinendi pensum in canonicos aliquot, non sine bonorum cœnobii imminutione in suam ecclesiam introductos, transtulerint; non diu certe hocce malum tenuit; tantumque abfuit, ut Godescalcus moniales illas sibi contumaces expertus fuerit, ut contra suis monitis mandatisque mire habuerit obsequentes, pompamque omnem secularem procul ab earum parthenone mox exulantem conspexerit. Ipsas Godescalci, Atrebatensis episcopi, quibus hæc mea opinio nilitur, litteras, easque Dononiensibus perhonorificas ex cit. Collectio*

Octobris Tomus IV.

*ne Ms. tom. 6, parte 2 fol. 425 subijcere visum est.*

135 *Sic illæ habent* : In nomine sanctæ et individue Trinitatis. Ego Godescalcus, Dei gratia Atrebatensis episcopus, præsentibus et futuris in perpetuum. Cum omnibus nobis subiectis, exigente pastoralis sollicitudine, in his, quæ juste quærunt, exhibenda sit pro posse benevolentia; illorum tamen supplicationi haud dubium, quin specialiter sit favendum, qui, spretis sæcularibus pompis, partem, quæ non auferetur, eligere maluerunt. Quapropter cunctis volo legentibus innotescat, quod venerabilis Berta, abbatisa Dononiensis, bono zelo inflammata, præsentiam nostram adiit, et, ut in ecclesia sua nullum amplius in canonicatu posset statuere, nostro se imperio constringi atque auctoritate corroborari humiliter exoravit, causam hujus postulationis idonea satis ratione subnixam intimans, quia videlicet nonnullorum sæcularium et in sæcularibus præpotentium filiis suas præbendas dari cupientium, et in petendo vicissim sibi succedentium, dum assentire renueret, offensam incurreret, adeo ut interdum ecclesiasticum negligenter officium, dum quibus pace omnium præbendæ concedi possent, aut vix, aut nullatenus reperirentur. Quod, quamvis mentis intuitu id, quod scriptum est : \* HOMINIBUS PLACENT, CONFUSI SUNT, assidue contempletur, non ignorat tamen, imo experimento didicit, quantam modernis temporibus religiosi quique ad hujus sæculi filiis in temporalibus dumtaxat bonis detrimenta sustineant, si eos placare seu placatos habere contempnant.

\* supple Qux

136 Unde sapienti usa consilio petitioni suæ hoc quoque addere voluit, ut nostro assensu ac favore duos vicarios loco canonicorum tali tenore subrogare queat, quatenus si per eos vel propter eos aliquod scandalum aliquando (quod absit) emergerit, illis amotis, alios libere substituere possit. Paci itaque atque utilitati, tam ejus, quam ecclesiæ, sibi commissæ, consulentes, precem ejus eo gratiori affectu suscepimus, quo a justo eam non deviare, imo vacare Deo cupientibus utilissimam fore adjudicavimus. Itaque assensu capituli nostri ac religiosarum personarum consilio ab ecclesia Dononiensi canonicos amovendos, adhuc superstites ex hac luce subtrahendos, statuimus, viceque eorum duos vicarios constituere, ac, quoties justa occasio poposcerit, immutare in arbitrio abbatissæ jam dictæ ecclesiæ relinquimus. Quod ut firmum ac stabile in perpetuum, omni sopita jurgiorum occasione, conservetur, præsentem paginam sigilli nostri impressione atque idonearum personarum subnotatione confirmari præcepimus. Signum Theodoricus Ostrevandensis archidiaconi; S. Nicolai decani. S. magistri Frumaldi. S. Hugonis abbatis sancti Amandi. S. Fulconis abbatis Hasnoniensis. S. Gerardi abbatis de Casa Dei, quæ est in Viconia. S. Hermani, S. Hugonis canonicorum et presbyterorum. S. Gisleini diaconi. S. Ilberti subdiaconi. Actum Atrebatensi anno Dominicæ Incarnationis MCLVII.

et qua in posterum omni scandalo et jurgio prævenietur,

F

137 *Hactenus Godescalci episcopi litteræ, quibus Bertam, Dononiensis parthenonis abbatissam bono pioque zelo fuisse inflammata, moniales vero, spretis sæcularibus pompis, sub religiosæ vitæ Instituto Deo impense tunc vacasse, intelligimus. Verum, cum laudatus episcopus illud*

moniales illæ, sub Regula S. Benedicti, uti et Alexandri III Epistola,

15 religiosæ



AUCTORE  
J. G.

*religiosæ vitæ Institutum nominatenus non expresserit, lubet, ut illud Benedictinum fuisse pateat, Alexandri PP. III litteras ex cit. Collect. Ms., fol. 423 verso hic recitare. Ita hæc sonant:* Alexander episcopus, servus servorum Dei Dilectis in Christo filiabus abbatissæ et conventui monasterii de Dononio, ORDINIS SANCTI BENEDICTI, Atrebatensis diocesis salutem et Apostolicam benedictionem. Devotionis vestræ precibus benignum impertientes assensum, auctoritate præsentium inhibemus, ut intra fines parochiarum vestrarum nullus, sine assensu diocesanæ episcopi et vestro, capellam seu oratorium de novo construere audeat, salvo privilegio Pontificum Romanorum. Nulli ergo hominum liceat hanc paginam nostræ inhibitionis infringere vel ei ausu temerario contraire. Si quis autem hoc attentare præsumpserit, indignationem Omnipotentis Dei et beatorum Petri et Pauli Apostolorum ejus se noverit incursurum. Datum Anagninæ viii Kalendas Julii Pontificatus nostri anno quinto,

B 138 *Atque ita quidem in cit. Collectione Ms. annus Pontificatus Alexandri III exprimitur; at pro anno quinto legendum esse: anno quinto decimo, vel inde conficitur, quod Pontifex ille, uti apud Pagium in Criticis ad annum Christi 1163 videre est, anno v Pontificatus sui non Anagninæ in Campania Romana, sed in Galliis versatus sit, contra vero Pontificatus sui anno quintodecimo, ad sex circiter menses profecto, Anagninæ degere cœperit, ibique ad ejusdem Pontificatus sui anni exitum, imo et diutius remanserit, uti ex Epistolis ejus 425 et seqq. ac 474 et 478, tom. 2 Collectionis Martenei col. 960, et 993, nec non ex laudati Martenei Observatione prævia col. 624 et 625 colligi datur. Denique ut de Benedictinæ Regulæ apud moniales Dononienses etiam post annum 1173 exacta observatione nullum prorsus moveri dubium queat, alias ejusdem Pontificis litteras subnecto, anno 1175 datas, quibus insignia prorsus suæ erga moniales illas benevolentia documenta præbet. Hisce verbis cit. tomo collectionis nostræ Ms. fol. 419 verso et seqq. conceptæ exstant:* Alexander Episcopus, servus servorum Dei. Dilectis in Christo filiabus, abbatissæ Dononiensis ecclesiæ ejusque sororibus tam præsentibus, quam futuris, regularem vitam professis in perpetuum.

C 139 Prudentibus virginibus, quæ, accensis lampadibus, obviam Christo Domino venire desiderant et sibi \* per opera charitatis humili devotione placere, tanto lubentius Apostolicum suffragium debemus impendere, quanto minus pro fragilitate sexus et assumptæ religionis proposito sua possunt jura tueri. Quapropter, dilectæ in Christo filiæ, vestris justis postulationibus clementer annuimus, et ecclesiam vestram, in qua divino estis obsequio mancipatæ, sub beati Petri et nostra protectione suscipimus, et præsentis scripti privilegio communi-mus; statuentes, ut quascumque possessiones, quæcumque bona idem monasterium impræsentiarum juste et canonice possidet, aut in futurum concessione Pontificum, largitione regum vel principum, præstante Domino, poterit adipisci, firma vobis vestrisque successoribus, et illibata permaneant, in quibus hæc propriis duximus exprimenda vocabulis: Villam Dononii cum pratis, aquis et molendinis cum terris cultis et incultis, cum altari, decimis et terragiis.

cum servis et ancillis et universis possessionibus, D quæ in ea continentur, et aliam villam, quæ dicitur Halcinis, aliasque complures, quas partim quod vitiose descriptæ sunt, partim, ne singulas recensendo prolixior sim, hic missas facio.

140 *Deinde ita Pontifex prosequitur:* Sepul-turam quoque ipsius (id est, in Dononiensi ec-clesia) liberam esse decernimus, ut eorum de-votioni et extremæ voluntati, qui se illic se-peliri deliberaverint, nisi forte excommunicati sint vel interdicti, nullus obsistat. Salva tamen justitia illarum ecclesiarum, a quibus mortuo-rum corpora assumantur. Sane novalium ve-strorum, quæ propriis manibus aut sumptibus colitis, sive de nutrimentis animalium vestro-rum nullus a vobis decimas præsumat exigere: cum autem generale interdictum terræ fuerit, liceat vobis, clausis januis, non pulsatis tinti-nabulis \*, exclusis excommunicatis et interdictis, suppressa voce divina officia celebrare. Obeun-te vero te, nunc ejusdem loci abbatissa, vel tuarum qualibet succedentium, nulla ibi quali-bet subreptionis astutia seu violentia præpona-bur, nisi quam sorores communi consensu vel sororem pars sanioris consilii secundum timo-rem Dei, et beati Benedicti Regulam provide-rint eligendam. Decernimus ergo, ut nulli omnino hominum liceat præfatum monasterium temere perturbare, aut ejus possessiones auferre, vel ablatas retinere, minuere, seu quibuslibet vexationibus fatigare, sed illibata omnia et in-tegra conserventur eorum \*, pro quorum \* su-s-tentatione et gubernatione concessa sunt, usibus omnimodis profutura, salva sedis Apostolicæ au-ctoritate et diocesanæ episcopi canonica justi-tia.

141 Si qua igitur in futurum ecclesiastica se-cularisve persona hanc nostræ constitutionis pa-ginam sciens contra eam temere venire tenta-verit, secundo tertiove commonita, si non præ-sumptionem suam digna satisfactione correxe-rit, potestatis honorisque sui dignitate careat, reamque se divino judicio existere de perpetrata iniquitate cognoscat, et sacratissimo corpore et sanguine Dei ac Domini Redemptoris nostri, Jesu Christi aliena fiat, atque in extremo exa-mine districtæ ultioni subiaceat. Cunctis autem eidem loco sua jura servantibus sit pax Domi-ni nostri Jesu Christi, quatenus et hic fructum bonæ actionis percipiant et apud districtum ju-dicem præmia æternæ pacis inveniant. Amen. *Hactenus Alexandri PP. III Bulla, xxiv De-cembris anno 1175 edita, et ab octodecim Car-dinalibus, teste Collectionis manuscriptæ aucto-re, signata, quæ demum apud ipsum hoc conclu-ditur modo:* Datum Anagninæ per manum Gra-tiani, sanctæ Romanæ Ecclesiæ subdiaconi no-tarii, nono Calend. Januarii, Indictione nona, Incarnationis Dominicæ anno millesimo, cente-simo, septuagesimo quinto, Pontificatus vero Domini Alexandri PP. III anno septimo deci-mo.

142 *Hic me probatæ fidei monumenta defici-unt, quibus, an ab anno 1175 usque ad 1272, ac proin etiam sub regimine Mariæ abbatissæ ac proin etiam sub regimine Mariæ abbatissæ Dononiensis, tom. 3 Gall. Christ. auctæ col. 423 ultimo loco recensitæ, illibata illic permanserint religio-sæ vitæ ex S. Benedicti præscripto nor-ma, sal tuto edicere queam. At, sive sub annum 1250 eove citius Dononienses moniales strictioris Regulæ onus de cervicibus suis ex-cusserint*

variæque  
concedunt  
privilegia.

\* i. tintinna-bulis

\* an eorum?  
\* an quarum?

sacris intelli-gitur, religio-seque etiam sub oculis xi finem vize-runt:

et nunc quo-que, qd. mo-nasterio se-jam præterit desiderant, per viros re perquiri.



A cusserint, ac vel jam tum non amplius moniales, sed domicellæ ac seculares canonicæ dici voluerint; sive contra dumtaxat seculo XIV vel XV, ex jam pridem recepto apud Hannoniæ canonissas more, non nisi nobilium filias in suum admittere cœtum voluerint, quæ sui instar purpura et bysso, et pellibus griseis (verbis Jacobi de Vitriaco in *Historia Occidentali* cap. 31 ulor) et aliis jocunditatis suæ vestibibus indutæ essent, circumdatæ varietatibus cum totius crinibus, et ornatu pretioso circumamictæ, ut similitudo templi, ... pellibus autem agnitis quantumcumque subtilibus et delicatis utentes; *utrumvis, inquam, horum admittatur; id equidem certum est, seculo etiam sexto decimo media necdum sui parte profecto, earum parthenoni Ordinis S. Benedicti, ipsis vero virginibus saltem Religiosarum nomen adhuc adhæsisse, ut ex Statutis et Ordinatis regis, datis Bruxellæ anno 1546, tom. 4 Diplom. Belgic. Miræi pag. 301 videre est; quamquam tamen, prout ex iisdem Statutis eruitur, Dononienses illæ virgines Religiosæ dictæ, jam tum pridem in communi vivere desiisse*

B videantur, habuerintque ex adverso singula singulari habitacula, præbendas ancillasque proprias, sic ut vel ab eo saltem tempore earum parthenon, veluti prænobilium puellarum seminarium refugiumque potius, quam veluti rite ex Ecclesiæ constitutionibus ordinatum cœnobium spectari debuerit: quo in statu hodieque perseverat magno prænobilium Belgii familiarum solatio, nec minori ecclesiæ Belgicæ ornamento ob earum, quæ parthenonem illum incolunt, in decantandis Dei laudibus diligentiam, pietatem, modestiam, ceterasque virtutes, quibus nihil cedere iis debent, quæ Sanctimonialium striete dictarum nomine gloriantur. His de Dononiensis parthenonis vicissitudinibus expeditis, reliqua, quæ ad Sanctæ nostræ cultum gloriamque posthumam conferunt, exponere aggredior.

## § X. Antiquus sanctæ cultus etiam extra diœceses Cameracensem et Atrebatensem: Missæ Officium proprium ex Missali Cameracensi antiquo: miracula varia Sanctæ patrocinio patrata.

Sancta non tantum Dononii et in Castro-novo, sed etiam in Clivia,

Non mediocrem Sanctæ Abbatisse nostræ cultum, primo quidem Dononii ante annum 850, dein ab anno circiter 933 usque ad annum verisimiliter 1037 in Novo-castro ad Axonam, ac deinceps in sui parthenonis præsertim ecclesia constanter delatum fuisse, tum ex laudato supra Dononiensi Breviario anno 1258 exarato, tum ex iis, quæ chronologica, quantum fieri potuit, serie de Reliquiarum S. Ragenfredis ejusdemque cœnobii vicissitudinibus in medium adduxi, manifeste ostenditur. Verum, cum ecclesiastica ejus veneratio etiam extra Dononiensis ac Novicastrensis loci fines variis temporibus propagata, nec non Dononii rursus miraculis non paucis, et XVIII demum seculo Officio ecclesiastico, ad normam Romani conformato, illustrata fuerit; vi-

sum est hic, quæcumque eo spectant, in unum colligere, quo sic fidem num. 2 datam liberem. Ab ecclesiastico cultu, in ducatu Cliviæ jam pridem S. Ragenfredi exhibito, exordium duco. Si Natalibus Sanctorum Belgii ex Molani schedis a Petro Louwio editis, laudatisque illic Gerardi Busæi, Canonici Xantensis, et Matthiæ Hostesii, pastoris Calcaris, litteris fides est, nonnulla apud Clivienses seculo XVI adhuc supererant monumenta, ex quibus ipsi colligebant, ecclesias suas, Embricæ, Resæ et in pago Houepell sub patrocinio B. Aldegundis, S. Dentlini, et S. Ragenfredis olim a religiosis Francis fuisse ædificatas vel dotatas, quibus summo studio fuit tunc temporis Christianismum ultra Rhenum ad Saxones ad paganismi sordes sæpius relabentes, extendere et propagare.

141 Itaque, si modo satis antiqua disertaque sint laudata a Cliviensibus monumenta, paucis dumtaxat annis ab obitu S. Ragenfredis ecclesiastica ejus veneratio ad remotam a Dononio 50 circiter leucis Belgicis regionem propagata fuerit, nimirum vel paulo post mortem imperatoris Caroli Magni, cujus assensu Francorum quidam religiosi principes, hoc pacto, ne Saxones Occidentales seu Westphali, Christi legem antea edocti, ad ritum gentium relaberentur, prospicere voluerint, vel verisimilius sub Ludovico Pio, aut Lothario imperatore, quorum ætate Saxones saltem multi ad paganorum ritum proclives etiam extiterunt, apud quos pii illi Franci religionem Christianam extendi firmarique optarint. Quocumque hæc se modo habeant, (nam quas, ut documentorum illorum notitiam nanciscerem, litteras ad Clivienses dedi, suo fructu caruerunt) equidem ex iisdem Natalibus Sanctorum Belgii laudatisque illis epistolis indubitatum videtur, S. Ragenfredem a Xantensi in Clivia canonicorum collegio Officio novem Lectionum jam pridem fuisse cultam, eamque Honepellenis pagi, ad sinistram Rheni ripam haud procul Resa oppido siti, patronam esse, ubi quoque Dononiensis parthenon multa olim bona habuit ædesque monasterio similes, quæ omnia vicino capitulo Xantensi anno 1240 ab Ensilia, Dononiensis ecclesiæ abbatissa, ejusdemque conventu vendita fuere, ut patet ex litteris ejusdem Ensiliæ ejusdem conventus, quas, quod ad Dononiensis parthenonis historiam et ad Sanctæ nostræ gloriam posthumam quoque conferunt, integras huc e præfatis Natalibus Sanctorum Belgii, editiones anni 1595 pag. 220 et 221 huc transfero.

145 Sic habent: Universis paginam hanc visuris Ensilia, Dononiensis ecclesiæ abbatissa et ejusdem loci conventus, Atrebatensis diœcesis, salutem in Domino. Notum facimus universis, quod nos bona nostra de Honepele (nunc Houepell et Houepell hic pagus vocatur) et de Hussen (forte Huysward prope Emmericam vel Huys prope Resam) cum omnibus suis pertinentiis, terris, agris, pascuis, pratis, hominibus, nemoribus, vineis et cum omnibus suis juribus ecclesiæ Xanthensi vendidimus. Quam pecuniam profitemur nos recepisse ad plenum, et ipsam pecuniam ad utilitatem ecclesiæ nostræ totaliter esse conversam. Et prædictorum bonorum dominium, quod nostra habebat ecclesia, in dictam ecclesiam Xanthensem unanimi consensu transtulimus, et in veram ac corporalem possessionem misimus, et hoc est factum de licentia et consensu diœcesani nostri, nem-

ADNOTAT  
J. G.

ac vel a seculo IX, ut quidam volunt ubi et ejus parthenon

F

quidam bona olim possedit, ecclesiasticum cultum habuit.

pe



ANCTORE  
J. G.

\* i. e. cau-  
tionem

pe Assonis ex archidiacono Ostrevandensi ad cathedralam Atrebatensem anno 1231 evecti) Vuarandiam \* legalem super præmissis præstituræ. In cujus rei testimonium præsentis literas sigillorum nostrorum munimine, videlicet sigillo meo ego Ensilia abbatissa et conventus sigillo capituli fecimus roborari. Actum anno millesimo ducentesimo quadragesimo. Hactenus litteræ illæ, e quibus, teste Molano vel Louwio, dependet annexum filis sericis conventui Dononiensis sigillum, expresse distincteque has voces exhibens: Sigillum sanctæ Ragenfredis virginis, cujus nempe nomine tituloque, veluti præ ceteris sibi honorifico, jam dudum quoque ante, uti tom. 5 Miscellaneorum Baluzii pagg. 265 et 435 videre est, Dononiensis abbatia ejusque abbatissæ plurimum gloriata sunt.

cultaque et-  
iam antiqui-  
tus fuit in  
diocesi Ul-  
trajectina.

146 Nec vero in ducatu Clivæ dumtaxat, sed et in Ultrajectina diocesi, ante erectos seculo XVI novos in Belgio episcopatus per Zelandiam, Hollandiam, Transisalanam provinciam, Frisiamque tum Occidentalem tum Orientalem late extensa, S. Ragenfredis parem cum SS. Leodegario, duobus Ewaldis, Francisco Assisiate, Dionysio sociisque hoc eodem die VIII Octobris cultum antiquitus habuit. Docet id me Calendarium, quod penes nos est, ante annum 1232, uti ex adscripto recentiori manu S. Antonii Patavini, anno 1232 Superis rite adnumerati, die festo colligitur, exaratum, ad usum nempe ecclesiæ Ultrajectinæ, prout tum ex festis SS. Bonifacii, Odulphi, Lebuini et Radbodi, Jeronis, Willibrordi aliorumque minio exaratis et ritu solemniter celebrari præceptis, tum ex ceterorum Cælitum, Ultrajectinæ diocesi propriorum, religiosa accuratissimaque natali singulorum, die annuntiatione abunde evincitur. Hisce præter Ultrajectinæ ecclesiæ Martyrologium circa annum 1138 conscriptum et num. 13 laudatum, consentit ejusdem ecclesiæ Calendarium, anno 1374 exaratum, aliudque item sat vetus, Belgico idiomate ante 300 facile annos conscriptum; ex quibus sanctæ Antistitæ nostræ cultus in satis remotas regiones propagatio antiquitasque dilucide patescit.

in Cameracensi vero  
Missam propriam habuit.

147 Radeo ad fontem, unde ejusdem Sanctæ cultus latius dimanavit, nimirum ad dioceses Cameracensem Atrebatensemque, a seculi VI fine usque ad XI fere exitum, sub uno Cameracensi antistite unitas. Quantum intelligi datur ex Breviario Cameracensi, castigatè satis et accurate correcto, et Parisiis... anno Domini MCCC. XVII impresso, ex quo norem proprias de S. Ragenfrede Lectiones propria manu descripsit mihi que humanissime transmisit multiplici eruditione non minus, quam senio tenerandus Mutius, num. 2 et sæpe alias in nostro Opere laudatus; haud dubium est, quin jam a non paucis seculis S. Ragenfredis natalis dies Officio ecclesiastico, et Missa quoque propria, quod ex Cameracensi Missali, pervigili cura recognito et Parisiis anno 1527. impresso, eruitur, celebratus fuerit. Imo vero, quam mirum videri potest, post Atrebatensis a Cameracensi diocesi sejunctionem, anno 1092 inchoatam, nullum hujusmodi cultum in priori diocesi, præterquam in ipsa Dononiensi ecclesia, fuisse S. Ragenfredi impensum; tam certum videtur, non alia de causa in Cameracensi ecclesiæ Breviariis Missalibusque præscribi illum perrexisse, quam quod jam tum antiquo ejusmodi cultu ecclesiastico Sancta nostra Cameraci affecta fuisset, priusquam hujus urbis antistiti Atrebatensis diocesis, anno, ut dixi, 1092 subtrahere-

tens diocesis, anno, ut dixi, 1092 subtrahere. Datur propriumque recuperaret episcopum. Lectiones illas S. Ragenfredi proprias, quod quantum ad substantiam cum infra edendis Dononiensibus congruant, huc ex laudato Cameracensi Breviario non transcribo, solamque adeo propriam Sanctæ nostræ Missam, utpote ab hodierna plurimum discrepantem, ex citato Missali recito. Ita hæc habet:

148 Introitus: Loquebar de testimoniis tuis in conspectu regum, et non confundebar, et meditabar in mandatis tuis, que dilexi nimis. Ps. Beati immaculati in via, qui ambulant in lege Domini. Collecta. Omnipotens sempiternus Deus, solennitatis hodiernæ gaudia sereno vultu respice, atque beate Ragenfredis merita humiliter prosequentes sub gratia tue pietatis clemens attolle, ut, cujus festa recolimus in terris, ejus interventu muniamur in celis. Per Dnum. Epistola: Domine Deus meus (quæ in hodierno Missali Romano est de communi Virginis Martyris.) Graduale: Dilexisti iustitiam et odisti iniquitatem. ¶. Propterea unxit te Deus, Deus tuus, oleo letitiæ Alleluia. ¶. Diffusa est gratia in labiis tuis: propterea benedixit te Deus in eternum. Sequentia: Hæc Sancta, cujus hodie celebrantur solennia,

que ex diocesi Atrebatensi, anno 1527 recognita.

Jam revelata facie Regem cernit in gloria.

Illic Regina virginem transcendens culmen ordinum.

Excuset apud Dominum nostrorum lapsus criminum.

Nos ad Sanctorum gloriam per ipsius suffragia Post presentem miseriam Christi perducatur gratia. Amen.

149 Evangelium: Simile est regnum celorum decem virginibus. Offertorium: Offerentur regi virgines, proxime ejus offerentur tibi in letitia et exultatione, adducentur in templum Regi Domino. Secreta: Deus, cujus pulchritudine perhenni celestes virginum exornantur chori, ante placita sancte Ragenfredis supplicantium preces exaudi, ut per ejus suffragium castitatem sectando, in astris secum \* mereamur habere consortium. Per Dnum. Communio: Dilexisti iustitiam et odisti iniquitatem; propterea unxit te Deus, Deus tuus. Postcommunio. Collecta: Interveni pro nobis, quæsumus, Domine, sancta Ragenfredis suppliciter orando: que tibi grata semper extitit sancte castitatis obsequio et perseverantie studio glorioso. Per Dnum. Ceterum, an ex Cameracensi illo Missali modo descriptum Missæ Officium idem omnino cum illo fuerit, quod antiquitus usque ad annum 1625 in Dononiensi ecclesia usitatum fuit, pro certo edicere nequeo, propterea quod sola Dononiensium Sanctorum Officia propria, eodem illo anno 1625 ad normam Romanam conformata, ad manum mihi sint. Ut ut id est, facile ex Cameracensi illo Missali conjiciet liturgiæ studiosus lector, qualis in sacrosancti Sacrificii precibus jam pridem Dononii quoque S. Ragenfredis memoria habita fuerit.

integra huc recitatur.

\* i. e. cum illa

150 Venio nunc ad miracula beneficiaque S. Ragenfredis sanctorumque ejus parentum patrocinio Dononii impetrata ante seculi XVI exitum, quæ laudatus num. 8 Arlodus tertia suæ lucubrationis Gallo-Belgicæ parte collegit. Horum aliqua vel ipso, vel certe vicino, quo scriptor ille Dononii degebat, tempore contigerunt, quorum adeo epocham accurate expressit; alio vero medio fortassis ante ipsum seculo patrata videntur,

Inter antiqua miracula, Sancta parentumque ob- tentia.



A *tur, quæ sincerus ille sacerdos suis epochis non distinxit, haud dubie idcirco, quod documenta, quæ sibi prælucentia habuit, annum diemve, quo singula hæc facta sint, præ se non ferrent. Ab antiquioribus ad recentiora, contra ac laudatus scriptor fecit, ex ordine ego progredior, ut hoc pacto in exhibendis, quæ ad Sanctæ nostræ gloriæ posthumam conferunt, monumentis, chronologica, quantum res patitur, serie ad Commentarii finem usque procedam. Habe igitur illa ex rudi Gallo-Belgico Arlodii sermone Latine versa, servato eodem simplici candidoque, quo ab eo conscripta fuerunt, stilo.*

Arlodius,  
cujus verba  
Latine dan-  
tur, recen-  
set igneum  
globum, in  
ejus templo  
conspicuum.

151 Ita ille : Die XXI Aprilis (annum haud dubie signatum non invenit) in ecclesia Dononiensi, in qua dominæ ac domicellæ Deo, B. Mariæ Virgini, S. Aldeberto, S. Reginæ et S. Ragenfredi famulantur, et in qua trium horum corpora existunt, grande contigit miraculum. Illo igitur die, postquam longissimo jam tempore sacra horum pignora ex S. Martini ecclesia Dononiensi ad ecclesiam Dononiensem, B. Mariæ sacram, translata fuissent, nec tamen

B ante ea seu de die seu de nocte lucerna arderet, placuit Deo suæ benignitatis indicium præbere, igneum de cælo globum demittendo, qui, ecclesiæ tecto forniceque penetratis, at illæsis, non exiguo temporis spatio pendulus in aëre ante sacra illa corpora arsit, quo daretur intelligi, æquum non esse, ut ante Sanctorum, quibus Deus cæcas illuminandi ægrosque alios curandi potestatem dedit, tam pretiosas exuvias nulla unquam lucerna arderet. Quo viso prodigio, domina abbatissa ejusque domicellæ (hoc nomine indicat Dononienses virgines abbatissæ subditas) decreverunt, ut diu noctuque perpetuum ante ea sacra corpora cereus luceret, tum in salutem animarum, tum ad gloriam et honorem Dei, B. Virginis Mariæ et sanctorum illorum corporum. Amen.

ris campa-  
ni sonitum  
sponte edi-  
tum, subita  
vulne-  
ris sanatio-  
nem,

152 Narrat dein Arlodius, quo pacto fur quidam, pœnitentis habitu indutus et benigne Dononii receptus, quarto die nonnulla inde furto abstulerit ac deprehensus fuerit; qua de re, utpote sine prodigio fieri nata, plura ex Arlodio non describo. Plus admirationis habet, quod idem mox subjicit de altero quodam fure in hunc modum : Fur quidam noctu in

C abbatiam Dononiensem irrupit, et, effracta quadam capsâ, nihil nisi frumentum reperit: mox, ut illud auferre nisus est, æs campanum, S. Ragenfredis nomini dicatum, sonitum sponte edidit; quo audito, manus cohibuit fur, cessante ære campano, ad peragendum furtum ille recurrit; at demum repetito prodigioso illo sonitu deprehensus, tandem in furem actus fuit. Alterius plane generis sunt, quæ mox Arlodius recenset totidem fere verbis Gallo-Belgicis. Faber quidam lignarius, nomine Regnier, in Dononiensi parthenone sub vespere operi suo festinus instabat, cum ex improvise ascia ejus in unum e digitis prolapsa est, totumque fere præscidit. Is ergo cum e pellicula dependentem digitum conspexit, enixissime S. Ragenfredis, cui nempe juste fideliterque inserviebat, auxilium patrociniūque imploravit, statimque exauditus vidit sensitque se penitus sanatum, adeo ut sola superesset obducti vulneris cicatrix in peracti miraculi testimonium.

duarum  
contracta-  
rum,

153 Junior quædam puella, cui nomen erat Jolendis, adeo contracta erat, ut digitorum ungues volam penetrarent, brachiaque pectus

arcte constringerent, toto insuper corpore distorta erat. Huic de nocte apparuit S. Ragenfredis ac sciscitata est miseram, num sanari cuperet; quæ cum reposuisset, se nihil in hoc mundo tam impense desiderare, subjungit Sancta : Age, fac te Dononium deferri ad sacras Reliquias, et sanaberis. Illa mox Sanctæ parvit et postridie, qui dies Jovis erat, collocata ante sacra corpora, cœpit aliqua corporis parte convalescere, die Veneris toto corpore se melius habuit, at brachia a lateribus necdum prorsus sejuncta erant; verum id factum est die Sabbati, sic tamen ut latera et brachiorum ossa nuda cernerentur; ac demum die Dominico perfectissime ex omni parte S. Ragenfredis patrociniū sanata fuit. Mulier quædam contracta nomine Havide, visu nocturno admonita, ut se Dononium ad sacras Reliquias deferri curaret, quod sibi injunctum erat, perfecit, et plenissime curata fuit, longo dein tempore in Dononiensi parthenone famulata est, gratias agens perennes gloriosis sanctis, quorum præsidio tam gravi morbo liberata fuerat.

E

pueri mem-  
brorum usu  
capti, mulie-  
ris muta, al-  
teriusque ab  
infantia  
cæca,

154 Dononii puer quidam erat totus membrorum usu et vix non mente captus, qui ante S. Ragenfredis ejusque sanctorum parentum corpora collocatus, statim divina indulgentia et Sanctorum illorum meritis curatus fuit ac clero dein adscriptus est. Junior quædam mulier, linguæ usu destituta, cum audisset narrari insignia illa miracula, Dononium venit, et signis quid vellet, ostendit. Cumque Dononienses domicellæ coram sacris reliquiis preces suas, uti ipsa faciebat, ad Deum fudissent, subito solutum est linguæ ejus vinculum, cœpitque illa laudare Deum sanctosque Dononienses, quorum patrociniū loquelam receperat. Mutam illam subsecuta est mulier quædam cæca ab infantia sua. Hæc, ut monita fuerat, novemdiales preces ad lipsanothecam S. Ragenfredis persolutura venit, ac visum integramque sanitatem suam in Deum Sanctosque pietate promeruit.

155 Puella quædam Dononiensis, nomine Hersend, toto corpore distorta, cum nocturno visu admonita esset, ut in ecclesiam S. Ragenfredis deportari se curaret, quo sic suo malo liberaretur, ea adducta est die S. Benedicto sacra (seu XXI Martii.) Toto matutino tempore lacrymas precesque illic fudit, sed instante prandii tempore extra ecclesiam delata, ante hujus ocellas fores lachrymare perrexit, jam non sola, quia Dominus Deus cum ipsa erat. Finito prandio, cum domicellæ (Dononiensis parthenonis canonissas hac voce ab Arlodio indicari, jam monui) ad ecclesiam reverterentur, ægram suam inviserunt, atque odorem aliquem, supra quam dici possit, suavem, illic percepere, ita ut singulæ Deum in eo loco singulari quodam modo adfuisse, profiterentur. Cœperunt igitur omnes unanimi voto Deum precari, ut meritis SS. Ragenfredis et Reginæ corporis sanitatem ægra reciperet; moxque, eadem nimirum hora, surrexit ipsa omnino sanata, Deum Sanctasque laudans; ac dein Dononiensi parthenoni famulam sese addixit, gratias Deo Sanctisque illis agens ad ultimum usque spiritum.

puella toto  
corpore dis-  
torta,

F

156 Erat in ipso abbatie famulatio mulier quædam, nomine Tresotte, sædo ulcere in collo humeroque laborans, quod arte medica curari nequiebat. Hæc cum præfatam puellam conspexisset sanatam, confidit, fore, ut misericordiam

mulieris fu-  
do ulcere  
laborantis.  
submersa  
puella



AUCTORE  
J. G.

ricordiam inveniret. Quotidie ergo lipsanthe-  
cam S. Ragenfredis invisit pieque crebro attigit.  
Denique brevi SS. Ragenfredis et Reginæ meri-  
tis pristinam recuperavit valetudinem, sic ut  
ne vestigium quidem aliquod tanti morbi reman-  
serit. Junior quædam puella, Dononii nata, filia  
Roberti Bataille, forte fortuna prolapsa est in  
cujusdam fontis aquas, ubi tamdiu permansit,  
donec evocata mater ejus adcurreret. Quotquot eo  
advenerant, puellam jam mortuam conclamabant;  
mater vero suæ prolis sortem miserata, altari  
S. Ragenfredis eam pie imposuit; postque mediam  
horam cœpit puella clamores edere, moxque sibi  
integræque valetudini meritis S. Ragenfredis re-  
stituta fuit.

visus mem-  
bris capta,  
alteriusque  
cæca, et ju-  
venis ful-  
mine exca-  
vati,

157 Mulier quædam, famula prænobilis vir-  
ginis de Landas, amisso omni corporis usu et  
visu, patrocínio meritisque S. Ragenfredis divini-  
tus curata perfecte fuit. Sexennis quædam puella,  
nata in pago Sausoit (*ad Sellam amnem hic jacet,*  
*tribus circiter milliaribus Gallicis Dononio di-*  
*stans*) octo decemve diebus visu destituta fuerat;

B hæc a patre suo, qui in pago illo scribam seu gra-  
phiarium agebat, (*ita enim vocem Gallo-belgicam*  
*clercq interpretandam hic censeo*) ad ecclesiam  
S. Ragenfredis deportata est, statimque post pe-  
ractas novendiales preces divinitus visum rece-  
pit patrocínio S. Ragenfredis, cui magna cum  
pietate oblata addictaque fuit. Juvenis quidam pe-  
coris custos afflatu fulminis excæcatus, ad S. Ra-  
genfredis Reliquias adductus fuit, moxque meritis  
ejusdem sanctæ Virginis visum recepit pleneque  
curatus est. *Hiscæ nonnulla subdit Arlodus, quæ,*  
*quod ad Sanctæ nostræ ecclesiasticum ejusdem*  
*temporis cultum illustrandum conferunt, paucis*  
*hic memorabo.*

curationem,  
cujus occa-  
sione aucta  
est pia in  
Sanctam ve-  
neratio:

158 *Eo igitur teste, cum juvenis iste divinitus*  
*curatus fuisset, abbatissa Dononiensis, ex peril-*  
*lustri familia d'Ognies prognata, (nescio, an illa,*  
*cui Isabellæ nomen erat, quæque ab anno 1437*  
*usque ad 1477 abbatissa fuit, an vero ejus soror)*  
*Responsorium, quod nunc septimum est Officii*  
*S. Ragenfredis et ab his verbis incipit: Filia Lu-*  
*cis, Hymnumque itidem Te Deum laudamus decan-*  
*tari jussit, dum interim grandiora abbatiæ pul-*  
*sarentur tintinnabula; quod et deinceps, quoties-*  
*cumque in Dononiensi ecclesia miraculum fieret,*  
*observatum fuit. Mos item, eodem teste, invaluit,*

C *ut per Octavam festi Sanctorum Dononiensium,*  
*ac nominatim S. Ragenfredis, quotidie ter concine-*  
*retur Responsorium Filia Lucis, et Antiphona ad*  
*Magnificat, festo S. Reginæ recitari solita, aliæ-*  
*que nonnullæ, quas hic prætermitto. Accessit et*  
*solemnis Dononiensium virginum ad ecclesiam*  
*S. Martini supplicatio et religiosa sepulcrorum*  
*S. Ragenfredis ejusque parentum exosculatio, ut*  
*sic eximiam suam erga Sanctam nostram ejusque*  
*parentes pietatem gratumque de impetratis eorum*  
*præsidio miraculis animum Dononienses virgi-*  
*nes palam testarentur.*

inter recen-  
tiora vero  
miracula  
narrat, pro-  
tem vitæ  
redditam,  
cæcum  
unum illu-  
minatam.

159 *Accipe nunc cetera miracula, quæ a præ-*  
*fato Arlodio suis epochis vel sat prope vel exa-*  
*ctissime expressa fuerunt. Anno Christi MDXII*  
*(stilo hodierno 1513) xxx Januarii, quæ dies Do-*  
*minica erat, uxor scribæ Dononiensis geminam*  
*peperit prolem, at alteram ex his præmortuam.*  
*Hæc ante S. Ragenfredis Reliquias collocata eod-*  
*em die sub medium tertiæ pomeridianæ, sine*  
*ullo vitæ indicio permansit usque ad diei Lunæ*  
*horam circiter undecimam nocturnam; at demum*  
*divina benignitate ac beatissimæ Virginis Mariæ*

sanctæque Ragenfredis patrocínio proles illa tri- D  
um horarum spatio vitæ signa præbuit, atque  
ab obstetrice coram multis adstantibus in eadem  
ecclesia baptizata fuit. Vir quidam Valentianen-  
sis annos natus LV, a longo tempore cæcus,  
duci se a juvene filio voluit ad S. Ragenfredis  
ecclesiam, sistique ante ejusdem Sanctæ aram.  
Illic ab exordio horæ ecclesiastici Officii, cui  
Prima nomen est, usque ad solennis Sacri finem  
permansit. Persolutis precibus, cum eum juve-  
nis more solito ex ecclesia domum manu dedu-  
cturus erat, respondit vir: Laus sit Deo sanctæ  
que Ragenfredi! Ecce, sine alienjus ductu do-  
mum repetere possum, digitoque viam, qua  
olim ad ecclesiam venerat, ostendit, ac demum  
elapso medio anno cereum S. Ragenfredi obtu-  
lit, quo se de recepto divinitus visu gratum præ-  
beret. Contigit autem hoc grande miraculum an-  
no MDXXVIII.

160 Juvenis quidam, cognomento Pelin itaque alie-  
Pourée, natus in pago Sausoit (*de ejus situ vi-*  
*de dicta num. 157*) uno jam fere mense visum rum, ac pue-  
amiserat; hunc parentes ad ecclesiam Dononi- rum, uno  
ensem S. Ragenfredis deduxerunt, ac dein no- oculo captum.  
vem dierum spatio reliquerunt apud consangu- E  
neos, qui eum quotidie stiterunt coram sacris  
Reliquiis. Et ecce, antequam novendiales pre-  
ces complerentur, Dei benignitate meritisque  
S. Ragenfredis visum is recipit. Ab hoc ergo  
die a parentibus suis addictus fuit pio S. Ra-  
genfredis sodalitis, ac deinceps quotannis die  
festo ejusdem Sanctæ sua vota persolaturus Do-  
nonium venit ad annum usque MDXXXVIII, quo  
vita functus est. Puer quidam, nomine Willel-  
mus Carboneau, filius Paschasii Carboneau,  
oculo uno tam graviter laborarat, ut omnes eum  
intuentes deperditum conclamarent, præsertim  
cum longo jam tempore nihil plane eo discer-  
nere potuisset. Igitur præfatus Paschasius Car-  
boneau ejusque uxor Joanna Iloulonne filium  
suum pio, quod a S. Ragenfrede nomen habet,  
sodalitis adscribi curarunt, ac mox ille post pe-  
ractas una cum parentibus novendiales preces  
meritis S. Ragenfredis perfecte curatus fuit, to-  
toque vitæ spatio Dononii, qui locus ei natalis  
erat, sartorem egit, defunctus demum mense Au-  
gusto anni MDXXXVII.

161 Puer quidam, cognomine Hotuma, na- rarius alim-  
tus in pago Tritz (*seu, ut nunc vocari solet,*  
Try) oculorum usum amiserat; hic ad Dono- puerum ex-  
niensem S. Ragenfredis ecclesiam deductus, post cum, mulie-  
binas novendiales preces nulla sui mali parte remque 16  
levatus fuerat; permansit tamen Dononii, do- annis visu  
F nec tertio preces illas persolvisset; cum divina orbatam,  
clementia, Sanctorum Dononiensium meritis ac  
nobilium canonissarum precibus subito visum  
recepit, ac, quamdiu vixit, plene servavit.  
Toto item vitæ tempore sodalitis S. Ragenfre-  
dis addictus mansit, et ad meliorem vitam  
evocatus demum est anno MDXXXVIII. Mulier  
quædam Dononiensis, nomine Antonia Forette,  
uxor Gadonis \* Cathonnet, sartoris Dononi-  
ensis, in platea, cui vulgo nomen DE PRET  
est, habitantis, jam quindecim circiter dies cæ-  
ca fuerat, et, si quo ire vellet, suæ filiæ du-  
ctu egebat. Igitur novem dierum spatio ad S.  
Ragenfredis ecclesiam deduci a sua filia voluit,  
ac cereo ante princeps altare, in quo S. Ra-  
genfredis reliquiæ quiescunt, accenso, suppli-  
cantis ritu illud circumvixit, quibus peractis,  
divina clementia meritisque sanctæ virginis Ra-  
genfredis

\* forte Godo-  
nis vel Gou-  
donis



A genfredis ita perfecte oculorum aciem recepit, ut nullius in posterum ductu opus habuerit. Contigit autem hoc miraculum anno MDXLI.

162 Sub finem mensis Septembris anno MDLXIV filia cujusdam Joannis, cognomento PATRE NOSTRE, medio ante anno nata in Haspre (*pagus hic ad Sellam annem adjacet distatque Dononio duobus fere milliaribus Gallicis*) ad ecclesiam S. Ragenfredis deportata fuit, cum infortunio quodam visum amiserat. Hæc, S. Ragenfredi oblata, mox hujus patrocinio visum recepit, ut novemdiale pietatis officium pro ea peractum fuit. Alia quædam infans, decem mensibus nata in pago Werchin, (*uno circiter milliari hic pagus a jam mox memorato distat Orientem versus*) pridie festi S. Lucæ (seu XVII Octobris) anno MDLXVI in ecclesiam Dononiensem delata est, postquam tribus hebdomadis oculorum usu destituta fuerat. Hæc statim atque S. Ragenfredis reliquis deosculata fuit, cœpit aperire oculos ac meritis interventuque prædictæ Virginis curata fuit.

163 Mulier quædam Dononiensis, uxor Joannis Gulot, uno partu duos pueros vivos aliumque præmortuum enixa est. Hoc ut rescivit mater, cœpit orare S. Ragenfredem, jussitque ad hujus ecclesiam deferri infantem mortuum ejusque

B aræ imponi, magna comitante indigenarum turba. Et ecce, cum medio circiter die eo loco jacuisset infans, redditus vitæ est et coram arstantibus baptizatus anno MDLXIII die XV Maii. Ita hactenus laudatus Arlodus, ecclesiæ Dononiensis S. Ragenfredis presbyter Sacellanus, de cujus fide vide dicta num. 150.

164 Porro quod ad memoratum ab eo S. Ragenfredis pium sodalitium precesque novemdiales supra laudatas attinet et illud modo subsistit et hæc hodieque in usu sunt, uti ex ipso ejusdem ecclesiæ ædituo intellexi, maximeque frequentantur ab iis, qui quocumque oculorum morbo vel febris affliguntur. At vero non sic, ut Arlodii ætate, S. Ragenfredis exuvie in solo principe altari hocce tempore quiescunt; sed contra sacrum ejus caput in altari minore, sed insigni et splendido, quod parthenonis ecclesiam intrantibus ad sinistram est ac prope nobilium canonissarum chorum, in pretiosa theca, capitis humani formam gerente, fidelium venerationi expositum est; ceteræ autem ejus corporis partes in magnifica admodum lipsanoteca argentea requiescunt, cujus iconismum nostro calceographo ære exprimendum lubentissime dedissem, si, uti expectaveram, transmissus in tempore ad me fuisset.

## § XI. Proprium Sanctæ officium ad hunc diem ex Breviario Dononiensi, anno MDCXXV edito. Cur adjunctus abbatissarum Dononien-sium catalogus.

Quod Sollerius noster tom. I Julii pag. 269 in suo de S. Regina Commentario fecit, id ego in hoc meo imitandum censui, hincque, ne quid, quod ad Sanctæ nostræ cultum illustrandum conducit, hagiophilis subtraham, ex eodem Dononiensi Breviario, anno 1625 ad normam Romani conformato, ex quo Sollerius S. Regine Officium recensuit, ego itidem sanctissimæ hujus S. matris Filie Ragenfredis ecclesiasticum ad hunc diem Officium huc transcribam, sic tamen, ut eorum omnium, quæ in illo adstruuntur, me vadem haberi nolim; ut contra, quæ a me disputata ante sunt, consuli expendique enixe postulem. En modo illud:

Officii dupli-  
cis primæ  
classis ad  
Vesperas An-  
tiphona et  
Capitulum,

### DIE VIII OCTOBRI8

In festo S. Ragemfredis, patronæ Dononiensis. Duplex primæ clas-sis.

Ad Vesperas Antiphona: MIRABILIS DOMINUS  
A cum reliquis de Laudibus. Psalmi de com-muni Virginum, nec fit in primis Vesperis ulla commemoratio S. Birgittæ.

#### Capitulum.

Fratres, qui gloriatur, in Domino gloriatur: non enim qui se ipsum commendat, ille probatus est, sed quem Deus commendat.

#### Hymnus.

F

166 Jesu, redemptor omnium,  
Perpes corona virginum,  
Intende votis supplicum  
Te digne postulantium.  
Fatemur corde debita  
Laudum tibi magnalia,  
Festa decenter Virginis  
Piis canentes gaudiis.  
Hæc Ragemfredis inclyta  
Tua repleta gratia  
A flore primi temporis  
Exempla sancta præbuit.  
Propaginem, quam traxerat  
A dignitate regia,  
Honestam morum præmiis  
Nobilitavit optimis.  
Laus, honor, virtus, gloria  
Deo Patri et Filio  
Una cum sancto Spiritu  
In sempiterna secula. Amen.

Hymnus

v. Specie



LECTOR  
J. G.

γ. Specie tua et pulchritudine tua,  
α. Intende, prospere procede et regna.

ad Magnifi-  
cat Antiphona  
et Oratio.

167 *Ad Magnificat Antiphona.*

Magnificet te, summe Deus, devotio plebis ad  
laudem nominis tui celebrans festa beatissimæ vir-  
ginis Ragemfredis, Alleluia.

*Oratio.*

Omnipotens, sempiterna Deus, solemnitatis ho-  
diernæ gaudia sereno vultu respice, et beatæ Ra-  
gemfredis merita humiliter prosequentes, gratia  
tuæ pietatis clementer attolle: ut, cujus festa  
celebramus in terris, ejus interventu muniamur  
in cælis. Per Dominum nostrum.

ad Matuti-  
num Invita-  
torium,  
Antiphonæ.  
Lectioes  
primi No-  
cturni,

168 *Ad Matutinum Invitatorium.*

Christo, regi virginum, jubilemus, \* Qui bea-  
tam Ragemfredem sempiterno decoravit præmio.  
*Psalm.* Venite. *Hymnus*, ut in primis *Vespe-  
ris*.

B

*In primo Nocturno Antiphona.*

Admirabile est, Domine, nomen tuum atque  
laudabile, cujus munere virgo Ragemfredis in fide  
semper studuit proficere. *Psalm.* Domine, Domi-  
nus noster.

*Antiph.* Præceptum tuum, Domine, lucidum,  
illuminans oculos, quod custodivit beata Ragem-  
fredis, virgo tibi devota. *Psalm.* Cæli enarrant glo-  
riam Dei.

*Antiph.* Ad montem Domini adscendit in-  
nocens et mundo corde. *Psalm*, Domini est  
terra.

γ. Specie tua. α. Intende.

*Lectioes primi Nocturni.*

De Epistola prima B. Pauli Apostoli ad Corin-  
thios: De Virginibus præceptum Domini non ha-  
beo. *Ut in communi Virginum.*

*Responsorium primum.*

C  
Responso-  
ria tria ejus-  
dem Noctur-  
ni.

169 Veneranda Christi virgo Ragemfredis, ex no-  
bili Francorum genere orta, \* Dignitatem nativæ  
originis honestate morum atque operum claritate  
nobilitavit. γ. Quæ regiam celsitudinem pro  
nihilò ducens, spreto mundanæ gloriæ gaudio.  
Dignitatem.

*Responsorium secundum.*

Ferventi spiritu beata Ragemfredis Domino  
serviebat, \* Et orationum studiis semper dedi-  
ta, sacris vigiliis insistebat. γ. Spe gaudens, fi-  
de fulgens, gemina dilectione pollebat. Et ora-  
tionum.

*Responsorium tertium.*

Erat benigno animo et moribus conspicua, \* Pru-  
dens et pudica. γ. Aspectu decora, et in sanctis  
actibus fulgebat gloriosa. Prudens. Gloria Patri.  
Prudens.

170 *In secundo Nocturno Antiphona.*

Propter veritatem, mansuetudinem et justi-

tiam Dominus omnium dilexit eam, et con-  
cupivit decorem illius. *Psalm.* Eructavit cor  
meum.

*Antiph.* Sponsam sibi Christus eligens, castita-  
tis decore consecravit, et Altissimus templum  
suum sanctificavit. *Psalm.* Deus noster refugium  
et virtus.

*Antiph.* Hæc virgo sancta et gloriosa, quia Do-  
minus omnium dilexit et suscepit eam. *Psalm.*  
Magnus Dominus et laudabilis.

γ. Adjuvabit eam Deus vultu suo.

α. Deus in medio ejus, non commovebitur.

*Ex Vita ejusdem.*

171

*Lectio IV.*

Beata Ragemfredis, virgo sancta, ex nobili Fran-  
corum genere orta, patre videlicet beato Aldeberto,  
comite Austroviandæ, et matre sancta Regina,  
nepte Pippini regis (*vide dicta num.* 36) digni-  
tatem nativæ originis morum honestate atque  
operum sanctorum claritate nobilitavit. Hæc enim  
regiæ celsitudinis altitudinem pro nihilo du-  
cens, spreto mundanæ gloriæ gaudio caduco E  
et in perditionem animas ducente, humilitate  
mentis et habitu fideliter Deo servire disposuit.  
Immaculatam itaque se custodiens ab hoc se-  
culo, hostiam vivam, sanctam et Deo placentem  
Christo exhibuit.

Lectio IV et  
Responso-  
rium.

*Responsorium quartum.*

Ragemfredis, beatissima virgo, in Domino lux  
effecta, extollendo manus suas in Sancta \* Ut filia  
lucis ambulabat. γ. Abjecto opere tenebrarum, il-  
lustrata flore virtutum. Ut filia.

*Lectio V.*

172 Cum igitur parentes ipsius ex rebus sui  
juris cellam monasterium Dononii ad Scaldim  
(*vide potius dicta num.* 42) in honorem Dei Ge-  
nitricis, itemque alteram in honorem sancti Martini  
construi fecissent, ipsa eidem monasterio præfecta,  
induta sanctæ professionis vestimentis monialibus  
(*adi disputata toto § IV*) servire Domino sedula in-  
tentione cordis maluit, quam ut seculi male blan-  
dientis illecebris irretita, astu diabolicæ fraudis,  
lapsus incurreret virtutum, ac sic demum infernale  
deveniret in barathrum. Providentia siquidem divi-  
næ dispositionis illam ante mundi exordia servare  
disposuit et gratia sua prælegit.

Lectio V et  
Responso-  
rium.

*Responsorium quintum.*

Accinxit Sponsa Christi lumbos suos fortitu-  
dine et brachium suum roboravit, \* Vicens et  
merito castitatis et operatione virtutis. γ. Divinæ  
complacuit majestati grata persistens. Vicens et  
merito.

*Lectio VI.*

173 Eandem ergo in sponsam sibi gratam et  
acceptabilem assumens, ad multorum exem-  
plum et salutem æternæ felicitatis capiendam,  
splendore castitatis irradiavit. Quæ ipsius sponsi  
sui, Domini videlicet Jesu Christi, thalamum be-  
neolentibus virtutum aspergens aromatibus, an-  
gelorum in supernis societatem promeruit: San-  
ctorum

Lectio VI et  
Responso-  
rium.



A etorumque civium tripudiis adscita, munda corde et corpore, facie ad faciem divinæ majestatis inenarrabiliter Deitatem conspiciat: et humiliter ac digne peccantibus in terra intercessionis sanctæ gratiam jugiter impertit.

*Responsorium sextum.*

Cœlestis sponsus sacramentum Ragemfredem virginem gratia sua prælegit, in sponsam sibi acceptam clementer assumens, \* Atque ad multorum exemplum castitatis splendore irradiavit. *ſ.* Decore sanctitatis insignitam Dominus omnium dilexit eam. Atque ad multorum. Gloria. Atque ad multorum.

*In tertio Nocturno Antiphona.*

terti No-  
cturni An-  
tiphonæ

174 In virginitatis Deo dicata proposito canticum novum gratanter cantabat Christo. *Psalm.* Cantate Domino canticum novum, cantate.

*Antiph.* Custodivit Dominus animam ejus et de manu peccatoris liberavit eam: unde exultans in Deo, confiteri studuit memoriæ sanctificationis ejus. *Psalm.* Dominus regnavit, exultet terra.

*Antiph.* Choris sacrarum virginum juncta in conspectu Domini jubilando, dulcia canit cantica, alleluia. *Psalm.* Cantate Domino canticum novum.

*ſ.* Elegit eam Deus et prælegit eam.

*ŕ.* In tabernaculo suo habitare facit eam.

*Lectio VII.*

et Lectiones  
cum Respon-  
soriis.

175 Homilia sancti Gregorii Papæ, in *Evangelium*: Simile est regnum cœlorum decem virginibus; ut in communi *Virginum*, cum duabus sequentibus *Lectionibus*.

*Responsorium septimum.*

Filia lucis æternæ, beata Ragemfredis, deificum lumen cœlitus impetra tuis, \* Quæ sanctam illuminasti Avam lumine mentis et corporis. *ſ.* Inter prudentes virgines accende tuis sponsales lampades. Quæ sanctam.

C

*Responsorium octavum.*

Cœlestis gemma Ragemfredis, feliciter peracto cursu divinæ peregrinationis, \* Hodie percipit, quem meruerat, fructum virginitatis. *ſ.* Inter spinas mundi ornata floribus cœli, exiens obviam sponso, accensa lampade cum oleo. Hodie percipit. Gloria. Hodie percipit.

*Post nonam Lectionem.* Te Deum laudamus.

AD LAUDES

*Et per horas Antiphonæ.*

ad Laudes  
Antiphonæ

176 Mirabilis Dominus in excelsis Ragemfredem virginem salvam fecit in regnum suum cœleste. *Psalm.* Dominus regnavit. *Cum reliquis.* *Antiph.* Introivit prudens Virgo in conspectu ejus in exultatione, ubi cum Sanctis exultans in hymnis confitetur illi. *Antiph.* Adepta est gaudia sempiterna, cooperante Christi gratia, et videt virtutem et gloriam ejus. *Antiph.* Benedictus  
*Octobris Tomus IV.*

Dominus, qui sanctam Ragemfredem benedixit benedictione spirituali, cum electis suis in cœlestibus. *Antiph.* Lætatur in rege suo et gloriosa refulget candidatis virginum choris conjuncta in ecclesia Sanctorum.

*Capitulum, ut in primis Vesperis.*

*Hymnus.*

177 Caduca sæcli culmina  
Calcavit atque noxia:  
Virtutis arcem scandere  
Curavit devotissime.

Sponso decoro gloriæ  
Conjuncta nunc in æthere,  
Cœlestibus mysteriis  
Potitur jam cum angelis.

Hujus Beatæ munere  
Deposimus piissime,  
Dimitte nobis omnibus  
Delicta, quæ commisimus.

Ut post labores sæcli  
Vitæ fruamur gaudiis.  
Quæ præparas fidelibus  
Æternis in cubilibus.

Laus, honor, virtus, gloria  
Deo Patri, et Filio  
Una cum Sancto Spiritu  
In sempiterna secula. Amen.

*ſ.* Diffusa est gratia labiis tuis.

*ŕ.* Propterea benedixit te Deus in æternum.

et Hymnus

F

*Ad Benedictus Antiphona*

178 Beata virgo Ragemfredis immarcescibilem æternæ vitæ coronam percipere meruit, quam præparavit Deus diligentibus se, alleluia.

ad Benedic-  
tus et ad mi-  
nores Horas  
Antiphonæ

*Ad Tertiam Antiphona.*

Introivit prudens. *Capit.* Fratres, qui gloriatur. *Resp. breve.* Specie tua et pulchritudine tua. *Ut in communi Virginum.*

*Ad Sextam Antiphona.*

Adepta est gaudia. *Capit.* Æmulo enim vos. *Resp. breve.* Adjuvabit eam Deus. *Ut in communi Virginum.*

*Ad Nonam Antiphona.*

Lætatur in Rege suo. *Capit.* O quam pulchra est casta generatio. *Resp. breve.* Elegit eam Deus. *Ut in communi Virginum.*

*Ad Vesperas Antiphonæ, Psalmi, Capitulum, et Hymnus, ut in primis Vesperis.* *ſ.* Diffusa est gratia.

*Ad Magnificat Antiphona.*

Æterno Regi Jesu Christo dilecta in astris, virgo sancta Ragemfredis apud ipsum pro nostris erratibus intercede.

*Et postea fit commemoratio S. Dionysii et Sociorum ejus martyrum.*





AUCTORE  
J. G.

## MISSA

DE S. RAGENFREDE.

## Introitus.

Missæ pro-  
pria Introi-  
tus, Oratio,  
Epistola,

179 Gaudeamus omnes in Domino, diem festum celebrantes sub honore beatæ Ragemfredis virginis, de cujus solemnitate gaudent angeli, et collaudant filium Dei. *Psalm.* Eructavit cor meum verbum bonum, dico ego opera mea regi. Gloria Patri, et Filio, et Spiritui sancto.

## Oratio.

Omnipotens, sempiternus Deus, solemnitate hodiernæ gaudia sereno vultu respice, et beatæ Ragemfredis merita humiliter prosequentes gratia tuæ pietatis clementer attolle: ut, cujus festa celebramus in terris, ejus interventu muniamur in cælis. Per Dominum nostrum Jesum Christum.

B Lectio Epistolæ beati Pauli Apostoli ad Corinthios.

Fratres: Qui gloriatur, in Domino gloriatur. *Ut in communi Virginum in Missali Rom.*

Graduale  
et Sequentia 180 *Graduale.* Specie tua et pulchritudine tua: intende, prospere procede, et regna. *ŷ.* Propter veritatem et mansuetudinem et justitiam, et deducet te mirabiliter dextera tua. Alleluia, allel. *ŷ.* Ecce prudens virgo migravit ad Christum, fulget inter choros virginum, sicut sol, in vita æterna.

## Sequentia.

Virginis egregiæ Ragemfredis hodie celebret solemnitas  
Populus Dononii, plena quoque gaudii resonet ecclesia.  
Clericorum turmula virginumque modula voce psallat eia.  
Et ex corde proferat, quod ore vociferat, concrepans melodia,  
Aldebertus inclytus genuit hanc, genitus Francorum prosapia  
C Et Regina genitrix hujus fuit alitrix lactis alimonia.  
Hujus ergo Virginis, quisque sui criminis deferens contagia,  
Accurate psallere tentet, atque promere virtutum magnalia.  
Dum ætate floruit, carnem suam domuit mira parcimonia,  
Caput orbis petiit, dum oratu rediit, turba secum prævia,  
En præfecti filius illi fertur obuius, ductus insolentia;  
Cujus pulchritudinem miratur, et virginem ignorantem talia  
Mulcet et alloquitur, fovet et amplectitur, nec tamen evincitur ejus sanctimonia.  
181 Aggreditur osculo semel, bis, ter, sedulo: sed vidente populo fiunt mirabilia.  
Mentum hæret scapulæ, Christi vero famulæ subvenit clementia.  
Sic peractis omnibus, potens in virtutibus, rediit ad propria.  
Posthæc ut emarcuit, ægra lecto corrui, corpus terræ tribuit, spiritus in gloria

Fulget ante Dominum inter choros virginum et a D patre luminum vera sumit gaudia.

Ecce virgo nobilis cæca, miserabilis venit ad suffragia

Hujus sacræ virginis: illa statim luminis reddidit officia.

Imploranti clerico compilat hydropico ventris fluidantia:

Et furantem triticum manifestat rusticum nolæ per indicia.

Adest mulierculæ sonus vocis querulæ, dicens: Lucis filia:

Miserere miseræ, mihi membra propere sanentur debilia.

Reparat artificis os et nervos pollicis obtruncatos ascia.

Post virtutes ceteras sacra muti reseras os egens facundia.

Eja virgo celebris, mortis ab illecebris transfer ad palatia

Summi Patris, Filii, nos, qui summi gaudii querimus solatia.

Et qui tibi psallimus, veniamque petimus, voce cordis sedula.

Fac, cum Dei Filio victus ut edulio vescamur in secula. Amen. Alleluia.

E

## Evangelium.

182 Simile est regnum cælorum decem virginibus. *ut et Evangelium, Offertorium, Secreta, Communio et Postcommunio,*  
*Ut in communi Virginum.*  
*Et dicitur Credo.*

## Offertorium.

Adducentur regi virgines post eam: proximæ ejus afferentur tibi.

## Secreta.

Munera populi tui, quæsumus, Domine, acceptare digneris: et per ea, intercedente beata Ragemfrede virgine tua, famulantium tibi preces clementer exaudi. Per Dominum.

## Communio.

Quinque prudentes virgines acceperunt oleum in vasis suis cum lampadibus: media autem nocte clamor factus est: Ecce sponsus venit, exite obviam F Christo Domino.

## Postcommunio.

Interveniat pro nobis, quæsumus Domine, sancta Ragemfredis suppliciter orando, quæ tibi grata semper exstitit et merito castitatis, et tuæ professione virtutis. Per Dominum.

183 *Ex laudato num. 165 Dononiensi Breviario, seu Officiis propriis peculiarium Sanctorum abbatialis ecclesiæ Dononiensis, ad normam Breviarii Romani conformatis, unde totum illud ecclesiasticum S. Ragenfredis Officium desumptum est, cetera, quæ ad rem nostram faciunt, recensere pergo. Quod ad recitatum Missæ officium attinet, notat pag. 59 ejus editor, eandem Missam dici posse in Elevatione et Translatione sanctæ Ragenfredis, nimirum die 2 Septembris et 11 Junii. Ad diem vero 1x Octobris, qui Octavæ solennitatis præcipuæ secundus est, in eodem Dononiensi Breviario Officium de sanctis Dionysio et Sociis, in secundis vero Vesperis Officium de Octava, incipiendum a Capitulo cum commemoratione*

ceterorumque, ad Sanctæ Officium spectantium notitia datur.



A tione dictorum Sanctorum præscribitur, ac denique ad diem x ritu semiduplici Officium de S. Ragemfrede, uti in ipso festo, præter tamen Lectiones primi Nocturni, quæ sunt ex Scriptura, ut vocant, occurrente, præterque secundi Nocturni Lectiones, ex Vita S. Ragemfredis seu memorata jam sæpe Legenda desumptas; quas, quod præter attributam ei peregrinationem Romanam et elogia quædam, omnibus fere sanctis Virginibus communia, nihil memoratu dignum contineant, prætermitti hic æque posse censui ac ceteras omnes per octavam, aliunde haustas, et cunctis virginibus facile adaptandas.

Cur abbatissarum  
Dononiensis  
catalogus hic  
edatur.

184 Ceterum, etsi quidem aut nihil aut parum ad ecclesiasticum Sanctæ cultum gloriamve ejus posthumam faciat, quo tempore quove ordine, quæ post S. Ragenfredem floruerunt, condito ab hac Dononiensi parthenoni abbatissæ præfuerint, harum tamen, tum quæ quoquo modo sanctæ Patronæ ac Fundatricis suæ cultum promoverunt, tum et ceterarum omnium, quæ ei in abbatissæ regimen successerunt, chronologicam, quam ut potui, digessi, seriem publici juris facio, tum quod altera, quæ tomo 3 Gallix Christianæ auctæ col. 423 edita fuit, nullo accuratior pleniorque existat, utpote partim ex recensitis hocce Commentario documentis, partim ex Catalogo quodam Ms., mihi a laudato jam sæpius amplissimo Domino Mutio humanissime subministrato, deprompta ordinataque; tum etiam quod eam non paucis historiæ Belgicæ studiosis lectoribus tanto gratiorem fore, confidam, quo minus nota aut expectata, quoque magis prænobilibus quibusdam Belgicæ familiis honorifica utilisque fore mihi videtur.

Dononiensem abbatissam  
gubernavit S.  
Ragenfredis  
et B. Ava.

185 S. Ragenfredis, seu Ragemfredis B. Aldeberti et S. Reginæ, Ostrovandix comitum filia, Dononiensis parthenonis, ut Caroli Calvi diploma, a num. 86 Commentarii editum, et Baldericus in Chronico Cameracensi et Atrebatensi lib. 2 cap. 28 testantur, fundatrix et abbatissa, de cujus regimine consulendus hic Commentarius, præsertim § III et seqq. Præfuit parthenoni ab anno circiter 780 usque ad annum circiter 805. Ex dictis § III, IV et V.

B. Ava videtur etiam annumeranda Dononiensis abbatissæ, utpote quam S. Ragenfredis præcessit in regimine, teste anonymo Dononiensi seculi XI scriptore, num. 118 Commentarii laudato, qui ex parthenonis authenticis documentis aut saltem ex probanda traditione rem hanc intelligere potuit; qua in re ei consentiunt Arlo dius supra laudatus, Arturus a Monasterio in suo Gynæceo aliique. Hæc genere nobilis, fide venerabilis, prædiorum abundantia et multarum opum affluentia spectabilis, (adi Commentarii hujus numm. 82 et 83) omnem sui juris suppellectilem ad sepulcrum sanctæ Mariæ virginis ampliari et multiplicis apparatus decore meliorari fecit. Beatas quoque reliquias ejusdem Ragemfredis in prædictam ecclesiam transferri curavit. Hanc Daniël Papebrochius tom. 3 Aprilis pag. 628, seculo nono, aliquo usque provento, piissime obiisse, recte statuit.

Ermentrudis et  
Fredesendis.

186 Ermentrudis, nobilis quidem genere, sed nobilior moribus et Regulæ disciplina, instaurato partim, qui Normannorum furore anno 880 dirutus fuerat, parthenoni Dononiensi anno, uti videtur, 1029 præesse cæpit, primaque fuit abbatissa sanctimonialium Benedictina-

rum, quæ consilio Gerardi I, episcopi Cameracensis, et Leduwini, abbatis Vedastini, nec non opera et auctoritate Balduini, Pulchro-barbi dicti, canonicis suffectæ fuerunt. Ex dictis § IV et VII. Non videtur præfuisse cænobio multum ultra initium anni 1035. Ex Commentarii hujus numm. 109, 111 et 123. Res ecclesiæ Dononiensis auxit secundo successu et puellas nobili procreatas genere educavit et erudit in timore Domini. Ex num. 106.

Fredesendis seu Fredescendis, ætate etiam junior, sed grandæva moribus, ac indolis nobilissimæ, ut anonymus Dononiensis ei coævus narrat, Dononiensem locum, quem anno, uti videtur, 1035 regendum suscepit, in omnibus ad meliorem statum reduxit; Vitam S. Reginæ eique permixtam S. Ragenfredis Vitam describi præcepit, ac corpus Sanctæ nostræ, suæ ecclesiæ diu ante sublatum, Dononio restituit. Ex dictis § I, § VII et VIII. Fabricari jussit scrinium ex auro et argento, in quo debita veneratione recludi curavit S. Ragenfredis corpus, quod medio statuit loco inter S. Reginam et inter B. Avam. Ex § VIII num. 118. A nobilissima Flandriæ comitissa, nomine Adela, assumpta fuit ad regendam Messinensem prope Ipras abbatiam, sic tamen, ut Dononiensis parthenonis regimen non deposuerit. Ex Commentarii hujus numm. 109 et 110. Benedictini scriptores tomi 5 Gallix Christianæ auctæ col. 342 Frisildem et Faisildem vocant, asseruntque, vivere desiisse anno 1075. Quadraginta igitur annis abbatissæ munere functa fuerit.

187 Maria, abbatissa venerabilis congregationis Beatæ Ragenfredis virginis, Dononiensis monasterii, memoratur in diplomate Roberti, Atrebatensis episcopi, anno Christi 1118 edito, quod videsis num. 129. Si hæc proacime successerit Fredesendi; oportet, ut 50 circiter annos Dononiensi abbatissæ præfuerit; cujus rei alia inferius non absimilia exempla exstant.

Maria ac  
Berta.

Berta, venerabilis abbatissa Dononiensis, memoratur in charta, a Godescalco Atrebatensi episcopo anno 1157 data, qua hic loco canonicorum, qui præbendas in ecclesia Dononiensi possidebant, duos vicarios pro sua auctoritate episcopali substituit rogatu ejusdem Bertæ. Habes supra Chartam illam num. 135 et seq.

188 Helvidis, abbatissæ Dononiensis seu de Doneig, annis 1221 et 1223, ut Dionysius Sammarthanus tom. 3 Gallix Christianæ auctæ col. 423 scribit, mentio fit, eique hac in re consonat Ms. Catalogus supra laudatus. At vero hic a Sammarthano in eo discrepat, quod Helvidem ab anno 1188 usque ad annum 1223 abbatissæ regimen tenuisse, statuat; Sammarthanus autem illam jam circa annum 1185, seu tribus ante annis jam sedisse scribat, suique asserti testem laudet Chartam Cisionensem in bibliotheca Colbertina exstantem. Fortassis inter Helvidem, ad annos 1222 et 1223 memoratam, interque Bertam, anno 1157 Dononiense cænobium moderantem, media fuerit Helvidis aliqua, quæ ab anno circiter 1165 usque ad 1187 abbatissæ regimen tenuerit, eademque sit, cujus in charta Cisionensi circa annum 1185 mentio fit; quam exeunte anno 1187 vel ineunte anno 1188 defunctam, exceperit Helvidis altera, ad annos 1222 et 1223 memorata, quæ adeo hujus nominis secunda foret.

F  
Helvidis, cui  
forte altera  
Helvidis  
successit.

189 Eusilia, seu Ensilia, Dononiensis ecclesiæ abbatissa



AUCTORE  
J. G.Ensilia, Hel-  
midis, Ma-  
ria, Isabel-  
la,

abbatissa et ejusdem loci conventus abbatissæ bona de Honepele et de Husen cum omnibus suis juribus ecclesiæ Xanthensi in Clivia anno 1240 vendunt. Ex charta, quam habes num. 145. Scribit Dionysius Sammarthanus, Eusiliam etiam reperriri anno 1241 in Tabulario Viconiensi. Familiæ ejus nomen fuisse d'Enghien, auctor est in citato catalogo Ms. consultissimus Dominus Morreau, Valentianensis causidicus, et hodieque Dononien-  
si abbatissæ a consiliis.

Helwidis, teste eodem Domino Morreau in suis Additionibus, cognomento d'Estré, Dononiensis abbatissa, mortua est anno 1268.

Maria, abbatissa Dononiensis, commemoratur ad annum 1272. Ex tomo III Gallix Christianæ auctæ col. 423 et ex catalogo Ms. Mutiano.

Isabella, Dononiensis abbatissa, mortua die IV Decembris anno 1313. Ex Catalogo Mutiano, confecto partim ex Epitaphiis Dononiensibus, in unum collectis per Joannem de Pitpan de Montauban, Valentianensis urbis olim præpositum.

190 Ermesendis de Ligne, abbatissa Dononiensis, mortua est Valentianis anno 1316 et sepulta in ecclesia Dominarum Bellomontensium vulgo Dames de Beaumont. Ex Catalogo Ms. Mutiano et Additionibus laudati Domini Morreau.

Agnes de Lywerde, abbatissa Dononiensis, mortua die S. Benedicto sacra seu XXI Martii anno 1345. Ex Catalogo Mutiano, citante librum Ms., cui Gallice titulus : Le livre des Dames.

Maria d'Oysy, Dononiensis abbatissa, mortua anno 1365. Ex Catalogo Mutiano.

Magdalena, alias Margarita d'Aisne, abbatissa fuit triginta tribus annis, mortuaque est die VI Decembris anno 1398. Additur in Mutiano catalogo, filiam fuisse Domini Sausset, Ballivi Hannoniæ, ut vocant. Fuit autem Gerardus d'Aisne, dictus Sausset, Hannoniæ ballivus annis 1333 et 1336.

191 Aelix seu Alix de Molembaix abbatissa fuit 26 annis. Mortua est die Martis, sexta Maii anno 1426. Ex eodem Catalogo.

Laurentia de Molembaix, soror Alicis, ei successit. Defuncta est anno 1427. Ex eod. Catalogo.

Margarita de Vault, Dononiensis abbatissa, obiit anno 1437. Ex libro Ms., cui titulus : Le Livre des Dames.

Isabella d'Ognies, scholastica, ut vocant, seu junior sanctimonialis erat anno 1401; abbatissa autem fuit quadraginta annorum spatio; defuncta est anno 1477. Sororem habuit nomine Mariam d'Ognies. Ex eodem Catalogo Mutiano. Nescio, an ad eam, an vero ad sororem ejus, mox memorandam, referenda sint, quæ ex Arlodio num. 158 referuntur. Adisis dicta cit. loco.

192 Maria d'Ognies, abbatissa Dononiensis. Ex eodem Catalogo. Sub hac contigit Dononiensis ecclesiæ violatio et parthenonis direptio, quam in Ms. nostra collectione Cœnobiorum Artesiæ his verbis descriptam reperio : In solemnitate natalis Domini anno 1478, cum sorores domellæ Matutinas canerent, irrumpunt Franci templum Dononiense, domum deprædantur, multos captivos abduxerunt cum omni pecore.

Maria de Werquigneul, filia Jacobi et Joannæ d'Ognies, mortua est anno 1485, cum tan-

tum electa esset abbatissa. Ex libro Ms., cui titulus : Livre des Dames pag. 46 et 72.

Joanna de Werquigneul abbatiam Dononiensem rexit abbatissa quinquaginta et uno annis. Obiit die III Julii anno 1536. Ex eodem jam mox citato libro Ms. pag. 47 et 72.

Sancta, forte Sancia, de Werquigneul abbatissa fuit viginti annis. Defuncta est die XXVII Aprilis anno 1553. Ex eodem libro Ms., vulgo Livre des Dames pag. 78.

193 Antonia seu Antonetta d'Esne abbatiam Dononiensem rexit tribus annis. Obiit die VIII Martii anno 1557. Ex eodem jam cit. libro pag. 71 et 82. Ejus corpus incorruptum etiam erat anno 1751, cum sepeliretur abbatissa Maria de Lieres, infra memoranda. Ita Amplissimus Dominus Dionysius Mutte, ecclesiæ metropolitane Cameracensis decanus et vicarius generalis, qui id ex ipso amplissimo Domino de Lannoy Beaurepaire, ejusdem ecclesiæ canonico, dignoque fide teste, se intellexisse, testatur.

Anna de la Fosse, dicta de Givenchi, abbatissa fuit 17 annis. Obiit die XVIII Maii anno 1573, die festo Sanctissimæ Trinitatis. Ex citato libro, cui titulus : Livre des Dames pag. 85.

Guislena, alias Guilliema de Nedoncel, abbatissa fuit 21 annis. Defuncta est anno 1595. Ex eod. mox cit. libro pag. 79 et 92.

Jacoba seu Jaquelina de Locquenghien abbatissa fuit undecim annis. Decessit anno 1606, die tertia Octobris. Ex eod. lib. pag. 86.

194 Michaela de Habarq abbatissa fuit 26 annis et sex hebdomadis. Obiit die VII Januarii anno 1633, ætatis suæ anno 89. Ex eodem lib. Ms. pag. 104.

Anna Maria de Bauffremez, uti laudatus Dominus Morreau scribit, abbatissa fuit Dononiensis. Obiit die... Januarii anno 16... Mirum est, certiora de hujus dominæ regimine temporeque emortuali præfato domino non potuisse innotescere.

Joanna Maria de Bonmarchiet de la Brayelle abbatissa fuit mense Februario anni 1650, obiitque die XXVIII Januarii anno 1663, ætatis suæ anno 72. Ex lib. Ms. cui titulus : Livre des Dames, et ex Epitaphiis.

Antonia seu Antonetta Isabella Maria de Nedonchel, uti laudatus D. Morreau scribit, abbatissa Dononiensis fuit. Defuncta est die XXIV Junii anno 1681. Ex Epitaphiis in Catalogo Mutiano citatis.

195 Joanna Maria Ernestina de la Hamaide, mense Junio anni 1689 creata fuit abbatissa. Obiit die V Decembris anno 1729, ætatis suæ anno 80. Ex Catalogo Mutiano.

Maria Carolina, seu Charlotta Omer de Lieres de saint Venant successit præfatæ Dominæ Joannæ de la Hamaide, et obiit abbatissa die XXIII Maii anno 1751. Ex eod. Cat. Mutiano.

Eleonora Amelia Josepha de Houchin nominata fuit abbatissa die XXI Junii anno 1751. Defuncta est die secunda Augusti anno 1752. Ex eodem Catalogo.

Maria Ernestina Anna du Chastel de Petrieu, abbatissa mense septembri anno 1771 etiam feliciter Dononiensem Parthenonem gubernans, ac promovendi Patronæ suæ cultus studiosissima, multisque digna nominibus, ut suis diu læta intersit et sera ad cælum redeat.

Antonia, An-  
na, Guislena,  
Jacoba.

F.

Michaela,  
Anna Maria,  
Joanna Ma-  
ria, Antonia.Joanna Ma-  
ria, Maria  
Carolina,  
Eleonora, a-  
modo gubern-  
ant Maria  
Ernestina.



## DE S. AMORE CONFESSORE

CULTO IN MONASTERIO BELISIENSI IN TERRITORIO LEODIENSI

## COMMENTARIUS PRÆVIUS

## § I. S. Amoris apud Martyrologos memoria, cultus sacer, et Acta.

Forte sec.  
ix.  
S. Amor,  
Belisiensis  
monasterii  
patronus,

**B**elisiæ, vernacule Bilsen, quod vetustissimum ducatus Lossensis in Hasbania Inferiori ac Leodiensi territorio ad Demeram fluvium oppidulum est, mediaque leuca extra ejusdem muros positi monasterii, vulgo Munsterbilsen, Latine Monasterium Belisiense, dicti, ac duabus cum dimidia leucis Trajecto ad Mosam dissiti, notitia jam data est in Opere nostro ad diem viii Julii in S. Landrada virgine, cui ejusdem monasterii primordia debentur; quædam tamen hic addenda sunt, Eo loci præter ecclesiam parochialem, beatæ Virgini Deiparæ sacram, altera est nobilium canonicarum Secularium (non Regularium, quale olim fuit, et in S. Landrada dictum est) et canonicorum collegio insignis, cui, quæ præest abbatissa ejusdem loci aliorumque temporali dominio gaudet. Hujus monasterii Belisiensis ecclesiæ primarius patronus est S. Amor confessor, de eaque loqui censendi sunt martyrologi, qui ipsum Belisæ annuntiant, a quarum nonnullis diaconi, ab aliis etiam presbyteri titulo honoratur

martyrologis aliquot,

**C** 2 Primum Martyrologiis, quæ quidem consului, mentionem ejus facit Calendarium monasterii Stabulensis, quod Marteneus et Durandus tom. 6 Amplissimæ collectionis scriptorum veterum vulgarunt, et ab annis circiter septingentis, ac proinde, seculo xi adolescente, scriptum esse censuerunt, quoque ad hunc diem viii Octobris sine loco sic habet: S. Amoris confessoris. Varia penes nos sunt Martyrologia Mss. sub nomine Bedæ; e quibus Leodiense S. Lamberti ad eundem diem ita habet: Item S. Amoris, presbyteri et confessoris. Locum adjungunt alia Martyrologia; in his inter Auctaria Usuardina apud Sollerium nostrum codices Antverpiensis-Maximus, Ultrajectinus, Leydensis, Albergensis et Danicus eodem item die sic habent: Belisæ, depositio S. Amatoris (alii Amoris) confessoris. Consonat Bruxellensis: Belisæ, depositio S. Amoris confessoris. Breve ejus elogium additur in Usuardina editione Lubeco-Coloniensi hoc modo: Belisæ, depositio S. Amoris confessoris, qui de Aquitania nobilissimis parentibus ortus foris carnem torquebat intus angebat jejuniis, vigiliis inhærebat assidue et precibus; ab ocioso sermone abstinebat et risu, multisque clarus miraculis in pace quievit.

monime recentioribus.

3 Eadem fere adoptavit Grevenus; at brevius Molanus, addito tamen presbyteratus ordine: Item Belisæ, inquit, depositio S. Amoris, presbyteri et confessoris. Paulo plura de eo habet nostrum Ms. Florarium Sanctorum, versus finem seculi xv perfectum, hunc diem sic ordiens: Be-

lisæ monasterio in territorio Lossensi depositio S. Amoris confessoris Christi, alumpni Trajectensis. Illic pergens quadam vice ad ecclesiam, nubem lucidam præviam habuit in modum columnæ, quæ filios Israël dudum ad terram Promissionis perduxit, ita et hoc quoque Servum ad ecclesiæ limina properanti \* præcurrebat. Quem, dubium non est, perpetuæ salutis attigisse portum, cui Christus erat vivere et mori lucrum. Defunctum vero Deus miraculis dotavit et ditavit amplioribus, quam prius viventem fecerat. Accedunt et recentiora Martyrologia, inter quæ Germanico, Canisii vulgo dicto, elogium S. Amoris supra relatum ex editione Lubeco-Coloniensi ad hunc pariter diem Germanice insertum est; Philippus vero Ferrarius in Catalogo Generali Sanctorum, qui in Romano non sunt, seculus Molanum est.

E

\* properantem

4 Castellanus quoque in suo Martyrologio Universalis eundem inter Galliæ Sanctos ita memorat: Apud monasterium Belisæ prope Tungros S. Amor diaconus. Addo denique Andreæ Sausayum, qui in Martyrologio Gallicano ejusdem elogium a præmissis partim diversum, exhibet verbis, quæ huc transfero: Ipso die (viii Octobris) sancti Amoris diaconi et confessoris, qui ortu Aquitanus paternam domum, opes, affinesque Christi amore deserens, in Lotharingiam, ut absconditam hominibus, notam autem Domino, vitam ageret, se contulit. Sepulchrum S. Servatii visitavit, hincque aliquando in solitudine degit, gratiarum, charismata ex divinis obsequiis et meditationibus hauriens. Sed subinde salutis proximorum cupidus, quietis sede relicta, circumquaque progressus est, sanctis prædicationibus et puræ conversationis exemplis advocans incolas hujus tractus ad frugem meliorem. Quibus suo munere dignis exercitationibus magno cum gratiæ cælestis incremento perfunctus, miraculis clarus in Belisæ pago Hasbania Christo charam reddidit animam. Ad ejus tumultum canonicarum collegium postea fundatum est, ubi hodie sicut specialis patronus præcipuo honore colitur. Hoc, aliaque data elogia inferius discutiemus.

notus,

F

5 De cultu huic Sancto, velut patrono a monasterii Belisiensis nobilibus canonicabus deferri solito, diserte consensit Bartholomæus Fisen in Floribus ecclesiæ Leodiensis, addens, sacrum ejus corpus, in lucem e sepulchro editum, in eadem ecclesia præcipuis coli honoribus. Confirmantur hæc omnia ex litteris, quas a R. P. Joanne Limpens, societatis nostræ presbytero, ac quondam Musei nostri erudito scriptore, Traje-

cto



AUCTORIBUS  
C. B.

jecto ad Mosam accepi, in quibus ille sic loquitur: Primarius ejus (monasterii Belisiensis canonicarum ecclesiae) patronus est S. Amor, ejus festum ritu maxime solemniter celebratur die viii Octobris cum Octava; quo tempore ejus caput publicae exponitur venerationi. . . Imago anno mdcxxiv depicta, quae ibidem conspicitur, S. Amorem exhibet habitu diaconi indutum. Cultum vero sacrum S. Amori Belisiae impendi solitum ab elapsis jam retro pluribus seculis viguisse, non uno ex monumento discimus. Auctor Vitae S. Evermari, in agro Tungrensi occisi, qui non serius (vide tom. i Maii Operis nostri pag. 120) seculo xii scripsit, sacras S. Amoris reliquias in summa siccitate publice et in solenni supplicatione fuisse delatas scribit, quo arenti terrae pluviam Deus daret: Persistebat, inquit, populus in prece, perstabat in supplicatione pro complenda ariditate terrae. Ut Deus populum suum ab instantis plagae interitu liberaret, S. Servatius, finium suorum fidelissimus servator, exponitur; Monulphus et Gondulphus efferuntur; S. Amor (certe non alius, quam Belisiensis) vicinorum suorum dulcissimus amator, in publicum deportatur, ut pro

B compassione et miseratione eorum aestuanti terrae Deus compateretur et misereretur. Mantelium vero inter diplomata Lossensia Regenerae cujusdam chartam secundo loco recitat, seculi xi anno quadragesimo, Indictione octava, imperante Henrico, Romanorum imperatore tertio, Richardo (seu, ut alias scribitur, Rithardo) Leodiensi episcopo, data, qua illa sese tradidit in ancillam S. Amori in Belisia, sub censu ceræ quatuor denariorum; ea conditione, ut omnis (sua) posteritas eundem solvat in festo S. Amoris etc. Ex quibus cultus S. Amoris apud Belisienses canonicas antiquitatem quidem metiri utcumque possumus, at non ejus initium, quod forte, ut infra dicetur, ejusdem obitu paulo tantum recentius est, assignare.

cultu sacro

6 Præter hæc peculiare nihil de S. Amoris in nobili Belisiensi parthenone cultu sacro accepimus præter inspectionem corporis, cujus instrumenti, de ea facti, apographum hic exhibeo. Testimoniales ex cista et feretro corporis S. Amoris. Anno a Nativitate Domini milles. quadringent. 57 ipso die Nativitatis B. Joë Baptæ ad honorem Dei omnipotentis et S. Amoris, patroni Blisiensis, nos Cecilia de Palude abbatissa, Jan Welina de Lymes decanissa, Gertrudis de Herve; Maria Surlet, Elizabetha de Oerloë, Jutta de Kesselt, Jutta de Tille, Margarita Fynnock, en Elizabeth de Duffel, canonissæ; Gerardus Abroens, Joë Heeckmans en Joë Warker, canonici, Gerardus Boele, Walterus de Wilre et Henricus de Nedermoële, capellani dictæ ecclesiae S. Amoris, licet minus digni, magna tamen devotione et multiplici affectione inclinati, diligenter visitavimus feretrum cum planetulis argenteis et deauratis aliisque gemmis et lapidibus pretiosis adornatum.

honoratus  
fuit Belisia:

7 Quo aperto, invenimus parvum ligneum elevatum serineum, undique ungulis cupreis clausum, ac inde medio duobus locis zona alba de coreo cervi circumligatum, finesque ejus repperimus firmiter nodatos, ceræque alba impressos et sigillatos; et ad servandum sigillum illæsum fecimus scissuram in una parte zonæ præactæ: verum illis omnibus ablatis, aperuimus serineum illud ligneum, in quo denuo vidimus et invenimus pretiosa ossa sanctissimi corporis ejusdem patroni

nostri Amoris, honorifice sindoni rubro \* involuta, D quibus multum humiliter et devote per nos adoratis \* rubra et visitatis, recludi fecimus, ut prius; scissuram vero illius zonæ sigillo dominæ abbatissæ et capituli ad tollendum posteris omne dubium ac suspicionem fecimus fideliter communiri ac singillari. Hactenus schedula nostra nec plura; ex qua proinde nihil aliud habemus, quam medio seculo xv S. Amoris reliquias in monasterio Belisiensi pie servatas honoratasque fuisse.

8 Trajecti ad Mosam quoque, ubi vitam aliquam pariter, quamdiu duxit, cultum sacrum S. Amor, et sacellum nomini suo dicatum habuit: ita denuo in suis litteris nos docet R. P. Joannes Limpens. Clerus, inquit, collegiatae S. Servatii S. Amorem coluit Officio duplici cum Oratione et novem Lectionibus propriis, uti [constat] ex mihi exhibito Breviario, ad usum dictæ ecclesiae impresso Coloniae anno mdui. Oratio propria est hæc: Concede, quæsumus, Domine, alacribus animis beati Amoris confessoris tui solemniter celebrare, cujus diversis virtutibus decorata vita complacuit. Prima Lectio incipit: Igitur beatus Amor ex Aquitania et parentibus nobilissimis progenitus etc. Neque hæc, E neque ceteræ Lectiones, quæ admodum breves sunt, quidquam continent, unde de ejus ætate etc aliquid erui possit. Addit porro his Limpens, Servatianæ ecclesiae clerum ab annis centum et pluribus usum fuisse Breviario Romano, ab eoque tempore S. Amorem Officio ecclesiastico colere desiisse. Quod Limpens exhibitum fuit collegiatae S. Servatii ecclesiae Breviarium, vel certe huic simile, etiam penes nos est, sed in fine mutilum; in quo eadem est de S. Amore Oratio, quæ supra: Lectiones item perbreves, adeo ut priorem tantum ejus Vitæ partem contineant, et, peregrinatione illius Romana, adventuque Trajectum (quod mireris) prætermittis, in ejusdem gestis in Aquitania, patria sua, velut ibi mortuus esset, desinant.

9 De sacello vero, S. Amori Trajecti ad Mosam in vicinis op- olim dicato, ita Limpens: Exhibitus et mihi pidis, fuit a D. secretario capituli S. Servatii codex Ms., cui titulus: "Registrum altarium seu beneficiorum in implis et liberæ ecclesiae S. Servatii Trajectensis" quæ beneficia fol. i dicuntur "collecta studio et opera Andreae Bouwens Mosæ-Trajectini mdcxxvi." Folio 44 recensentur. "Redditus altaris S. Amoris F in oppido Trajecten, cujus rector est D. Egidius Marquet." In margine notatur: "Coll. dna de Munsterbilsen." Quo significatur ad loci hujus abbatissam pertinere jus patronatus istius beneficii. Neque jam exstat, pergit Limpens, neque umquam exstitisse scitur altare S. Amoris in ecclesia collegiata S. Servatii: sed exstitit olim in foro olerum capella ecclesiae isti subjecta, S. Amori consecrata, in qua et altare stetit eidem Sancto erectum. Non dubitatur, quin huic altari annexum fuerit beneficium, de quo dictus codex Ms. agit. Illud nunc obtinet R. D. Servatius Loyens. Civitas Trajectensis dividitur in quatuordecim vicos; qui ex hisce forum olerum et vicinas plateas complectitur, vocatur vicus S. Amoris, quod nomen a memorata Sancti capella retinuit.

10 Servatas quoque eo in sacello usque ad Trajecti annum 1651 S. Amoris reliquias, sed collabente nempe ad tum sacello ac vetustate ruinam minitante, eas- Mosani dem in S. Servatii ecclesia, dum de illis plenius disponeretur,



A *disponeretur, depositas fuisse, quod ea de re suis ad nos litteris R. P. Limpenus adjecit, docet Extractum e Resolutionibus capitularibus hisce conceptum verbis: Extractum ex Resolutionibus capitularibus liberæ et imperialis ecclesiæ Sui Servatii Trajecti ad Mosam. Lunæ, quæ fuit 18 7bris 1651, ad m Rndi ac nob: Dñi Decanus et Caplum, quia capella Sui Amoris, in hoc oppido sita, propter vetustatem jam ab aliquot annis cœpit ita cadere et paulatim delabi, ut periculi vitandi causa tam turris, quam tectum capellæ ac etiam aliqua murorum altitudo debeat desumi, ordinarunt, quatenus sacræ reliquiæ in vitrea pixide existentes, ac etiam sanctæ reliquiæ pixidi plumbeæ inclusæ una cum adjacente testimonio in pergameneo descripto consecrationis dictæ capellæ et summi altaris de anno 1406 .... Aug<sup>ti</sup> (quæ pixis plumbea cum suis reliquiis nunc fuit ex eodem altari desumpta) simul reponantur in sacrario ecclesiæ Sui Servatii, saltem usque ad aliam ordinationem.*

Per Extractum ut supra

J. P. Membrede secret.

B 11 *Atque hæc quidem de S. Amoris cultu sacro Trajecti ad Mosam eidem exhibito accepi- mus: vixit hic etiam Tungris; nam et in Tun- grensi Breviario (distat Tungrensis quondam ci- vitas duobus circiter milliaribus, quod et circiter Trajectum, a monasterio Belisiensi) anno 1547 typis edito, ejus Sancti Officium, ut confessoris, ritu duplici pariter legitur cum novem Lectioni- bus etiam propriis, et ex eadem S. Amoris Vita depromptis, quæ in ejusdem adventu in urbem Romanam terminantur. Orationem, quæ diver- sa est, hic adscribo: Sancti Amoris, confessoris tui, Domine, votiva solemnia recensentes, tuam supplices deprecemur majestatem, ut, cujus mi- steria in laudem et honorem gerimus, ejusdem interveniente patrocinio, Beatis promissa gau- dia contingamus. Denique in variis etiam die- cesis Leodiensis, quæ habemus, Breviariis ejus- dem Sancti commemorationem hoc eodem die in sacro Officio faciendam reperio.*

et non  
Amorbaci  
in Fran-  
conia.

12 *Eodem pariter die Amorbaci in Fran- conia olim cultus fuit, nunc vero die xvii Augu- sti, velut primus ejusdem monasterii abbas cogi- tur S. Amor vel Amator, quem aliqui ipsum- met S. Amorem Belisiensem esse existimarunt.*

C *Sed diversum hunc ab illo fuisse, pluribus docuit eruditus Benedictinus Ignatius Groppius in Hi- storia Amorbacensi, cujus argumenta Cuperus noster recensuit probavitque in Commentario hi- storico-critico, quem ad diem xvii dicti mensis de eodem S. Amore, abbate Amorbacensi, edidit; ad cujus proinde §§ 1 et 2, ne actum agam, lectorem remitto. Solum observo ex Vita S. Amo- ris Belisiensis, hic edenda, constaturum, quam recte ibidem num. 28 dixerit Cuperus: Consu- luimus plura manuscripta Legendæ Belisiensis exemplaria, quæ ad diem viii Octobris in scriniis nostris reposita habemus. Sed re vera S. ille Amor Belisiensis nunquam vocatur abbas, et nusquam dicitur in Franconia fuisse, vel ibidem fonti miram salubritatem precibus suis impetrasse, quæ omnia de S. Amore tradun- tur.*

Gemina  
apud nos  
est S. Amo-  
ris Vita:

13 *Tria sunt, de quibus Cuperus, Vitæ S. Amoris apographa; quorum unum, quod Au- berti Miræ olim fuit, ex Ms. Belisiensi; alte- rum, quod etiam in Ms. Belfortii existisse no- tatur, ex Ms. Rubæ-Vallis, quod Hagiologium*

*Brabantinorum inscribitur; tertium ex Ms. Ul- trajectino S. Salvatoris ad diem xxiv Septembris notatur acceptum. Belisiense apographum no- strum, satis vitiose exscriptum atque luxatum, hujusmodi habet exordium: Igitur B. Amor Aqi- tania ex patriæ suæ nobilissimis progenitus. S. Amo- ris Vitam exordio simili in Lacensi diocesis Tre- virensis monasterio exstare, Majores nostros mo- nuit P. Alexander Willheim anno 1659. Beli- siensi paulo accuratius est apographum Rubæ- vallis; satis cum illo congruit quantum ad cete- ra: sed Prologum exhibet, qui abest a Belisiensi et hoc habet exordium: Cupientes aliquid scri- bere ad gloriam Dei nostri de B. Amore, viro Dei, sic auditorum desiderio satisfacere cupi- mus, ut juxta digestæ relationis modum verita- ti per omnia consulamus. Ad Prologi calcem hæc verba occurrunt: Ipsius (S. Amoris) itaque primo Vitam et actus perstringemus, ac dein ce- terorum, qui in iisdem partibus (Brabantinis scilicet) claruerunt, Vitæ successive ponemus. Quæ non auctoris Vitæ S. Amoris, sed Rubæ- vallis hagiologi, Joannis Gillemanni, canonico- rum Regularium S. Augustini in Rubæ-vale sup- prioris, anno 1487 defuncti, verba videntur. Por- ro utrumque hoc apographum parergis digressio- nibusque parum necessariis et subinde ineptis in- fititur; quibus tertium, seu quod e Ms. Ultrajecti- node promptum est, caret; reliquis proin, licet tamen integram horum medullam atque substan- tiam complectatur, brevius.*

14 *Ex memoratis mox Vitæ S. Amoris apo- graphis nullum auctoris sui nomen exhibet: at opportune Molanus in Natalibus Sanctorum Bel- gii in concinnato a se ad diem viii Octobris S. Amori elogio ait: Pauca tantum de eo exstant; ut etiam ex Egeberto diacono (cujus de B. Amo- re lucubrationem Ms. Leodii, Afflighemii ac alibi exstare, notat in margine) constare potest, qui Vitam ejus conatus est colligere: verum quis Egebertus ille, quæ vixit ætate? Et quæ S. Amoris est, quam scripsit, Vita? Nisi fallor, idem est ac is, de quo Trithemius, abbas Span- heimensis, de scriptoribus ecclesiasticis pag. 138 et seq. ita scribit: Ekebertus, clericus Leodi- ensis ecclesiæ, natione Teutonicus, in divinis Scripturis eleganter doctus, et in secularium li- terarum disciplinis ad perfectum instructus, scri- psit et metro et prosa nonnulla opuscula, qui- bus nomen ad posteritatis notitiam transmisit. E quibus exstat volumen, metro eleganti composi- tum, quod prænotavit: "De Enigmatibus rusti- " canis lib. I " De eadem re alius major lib. I. " Claruit temporibus Henrici tertii (obiit hic an- no 1055) anno Dominii MLX. Habes itaque, quis fuerit verosimillime Egebertus, Vitæ S. Amoris e Molano auctor, et, quæ is vixerit ætate. At quam scripsit S. Amoris Vitam? Verbosiore mne illam et inutilibus parergis deformem? An carentem his breviorē?*

prolior al-  
tera forte ab  
Egeberto se-  
culo xi.

15 *Fateor equidem verbosiorē S. Amoris Vi- tam haud eam esse, quæ doctrinæ laudi, quam Trithemius Egeberto tribuit, respondere videatur nec tamen hanc illi abjudicandam reor. Nec enim profanæ tantum, sed sacræ etiam, ut Trithemi- us scribit, doctrinæ laude floruit: sacram au- tem in sua de S. Amore lucubratione qualicum- que adhibere verosimiliter, ita exigente scriptio- nis argumento, maluerit, quam profanam; quip- pe qui in referendis sacræ Scripturæ verbis, pe- titisque ex eodem fonte exemplis multus sit, etiam*

conscrip-  
ta.

supra



AUCTORE  
C. S.

supra, quam par est, uti edendam infra prolixior S. Amoris Vitam inspicienti manifestum erit. Contra autem Vita brevior ne unum quidem sacræ Scripturæ textum exhibet. Poëseos etiam laude Egebertus floruit : at ingenium poësi deditum Vitæ verbosioris auctor utcumque prodit, stilo soluto mutilos subinde versus inserens, quales hi sunt num. 5. Tandem Romanas attigit arces, et; Dictis eum compellat amicis, quod facere seculi XI scriptoribus etiam familiare fuit. Confirmor verohac in opinione, verbosior nempè S. Amoris Vitam ab Egeberto scriptam fuisse, si Molani verba cum verbosioris S. Amoris Vitæ apographis conferam. Ex quo (Egeberto, inquit Molanus) superioribus addatur, Virum sanctum (Amorem) elevatum esse per visionem Hildæ, uxoris Odulfi. Expressa igitur mentio facta fuit Hildæ atque Odulfi in Egebertina S. Amoris Vita, a Molano laudata, et verbosiori infra edendæ, ut ea, quæ de S. Amore ex Egeberto Molanus refert, cum hac conferenti liquebit, saltem quantum ad rerum substantiam conformi. Hildæ vero ac Odulfi nomina in utroque fusioris S. Amoris Vitæ apographo nostro, licet paulo diversimode, exprimuntur : Hildæ autem nomen non legitur in breviori S. Amoris Vitæ apographo; ut Vita brevior ex prolixiori contracta, et recentioris cujusdam, quod num. 18 confirmabimus, qui Egeberti dicta, resectis parergis inutilibus, compendiose lectori suo exhibere voluerit, fœtus rideatur.

duce scri-  
ptore anti-  
quore.

16 Egebertus quidem, seculis aliquot S. Amore posterior, in iis, quæ de S. Amore narrat, magnum per se pondus haud habet : at hæc passim non e suo, sed ex alterius, se antiquioris, penu deprompsit; quod plane Egebertus ipse num. 7 verbis hisce declarat : Sunt autem, inquit, nonnulli, qui de eo vanas, ut credimus, agitant quæstiones, cur hic Dei Famulus, cum prior hoc libellus reticeat, in presbyterii honore colatur. In apographo nostro Belisiensi pro vocabulo Prior legitur Priorum : sed res eodem recidit. Vixerit verisimiliter auctor ille Vitæ S. Amoris Egeberto antiquior seculo IX vel X; quod si S. Amor, quod equidem nobis ob infra dicenda haud omni verisimilitudine carere videtur, seculo IX obierit, neque contemnenda erunt, quæ ex illo de S. Amore Egebertus narrat. Nec antiquiori S. Amoris biographo vitio verti debet jejuna admodum de rebus illius gestis scribendi modus : quantum enim ex Actis colligi potest, S. Amor ignotus omnino hospes Trajectum advenit, vitamque duxit Deo magis, quam hominibus notam, nec forte annis multis post suum illuc adventum in vivis superstes egit : ut ad eo res ab illo tum illic, tum alibi gestæ latere magnam partem facile potuerint, etiam scriptorem, sancto Amori ætate vel æqualem, vel supparem.

sed quæ at-  
tis, qua  
scripta fuit,  
nullam  
exhibet no-  
tam :

17 Ceterum nihil, unde verbosioris hujus S. Amoris biographi ætatem colligas, apographum nostrum Belisiense per se suppeditat : neque magis nos hic juvat apographum aliud, e Ruber-vallis codice acceptum, qua quidem hoc S. Amoris Vitam explanat. At in præfixo huic Prologo quædam occurrunt, ex quibus exhibitæ isthuc post Prologum S. Amoris Vitæ auctor scripsisse seculo IX, et S. Amori suppar fuisse, nonnemini minus cauto videri posset. Sunt autem hæc in primis Prologi verba : Qui (S. Amor) fines Brabantiae, quæ nuper Lotharingia vocata cognoscitur, sua

sanctissima conversatione et solerti prædicatione D ne fœcundavit : quibus si addatur præfixus Prologo titulus : Incipit Prologus in Vitam S. Amoris nuper Trajecti conversantis, venire alicui in mentem posset, vixisse S. Amorem sub medium seculum nonum, quo Austrasia, mutato nomine, a Lothario seu imperatore, seu rege Lotharii regnum, seu, ut modo loquuntur, Lotharingia dici cœpit; nec diu post scripsisse S. Amoris biographum. At Prologum illum non auctoris Vitæ S. Amoris, sed Joannis Gillemanni, Ruber-vallis Hagiologii collectoris, videri, jam dixi num. 18; particula vero Nuper, quam scriptor idem adhibet, etiam ad longum tempus ex ejus mente extendenda significatio est.

18 Nihil pariter occurrit in Vita S. Amoris breviori seu Ultrajectina, unde tempus, quo hæc scripta fuit, definias : quamquam autem inutilibus illa parergis careat, magisque succinta sit verbosiore seu Egebertina S. Amoris Vita, nec tamen pauciores res ab illo gestas contineat, et proin majorem præ se ferre videri possit antiquitatem; cum tamen et ipsa nævo suo non careat, non solum S. Amoris Vita, quæ Egeberto prælu-  
xit, sed Egebertina etiam, quod num. 15 monui, recentior ea de causa autumo, quod Belisiensis parthenonis originem attribuat Hildæ, comitis Odulfi uxori, sequentibus verbis : Tunc illa hujus religionis (elevationis seu translationis corporis S. Amoris) magistra seipsam cum monialibus et cum quadam dotis suæ villa sancti Amoris se mancipavit perpetuæ servituti. Cujus exemplum multæ aliæ secutæ, cœnobium, quod usque hodie permanet, dictum « Blisiam » Leodiensis diœcesis fundaverunt. Si monialibus Belisiensibus se Hilda sociam junxerit, prius enim vero, quam se illis jungeret, monasterium illic erat, nec illud ipsa fundavit : quamquam una cum marito eidem parthenoni haud exigua præbuerit verosimiliter munificentiae et benevolentiae specimina, ut colligi ex iis potest, quæ de utroque conjuge lib. 2 Historiæ Lossensis pag. 23 Mantelius scribit : Illud constat, inquit, dictum fuisse (Odulfum) comitem de Los (verene id de Odulfo dicatur, inquirere hic necesse non est) cum uxore sua Hilda ex Trajecto (hac de re infra agetur) transtulisse Bilisiam S. Amorem diaconum, collegii Bilisiensis tutelarem, atque ibidem ambos obtinuisse sepulturam, ut quorum annua postridie S. Lamberti fiat memoria.

19 At neque ex elevatione seu translatione corporis S. Amoris facta occasione visionis Hildæ oblata, neque ex ejus in parthenonem munificentia aut sepultura, quam eodem loci obtinuit, argui potest, ei primam asceterii Belisiensis deberi originem. Imo vero, quotquot de prima collegii Belisiensis scripserunt origine, id a S. Landrada, e regia Francorum regum stirpe oriunda virgine, seculo VII fundatum aiunt, ad stipulante illis Theodorico, abbate Trudonopolitano, seculo XI, annis paucis inchoato, vita functo, in Vita ejusdem regis virginis tom. 2 Julii Operis nostri ad diem VIII ejusdem mensis edita, in qua num. 6 et 7 ita de Belisiensis ecclesiæ per Landradam fundatione loquitur : Stabat (S. Landrada) in medio noctis silentio incommutata et sine arbitris, et ultra omnem hanc luteam infirmitatem elevata libero mentis pede in odorem cœlestium unguentorum currebat, cum subito patefactis cœlis, comitante lumi-

altera brevior.

E

F

et prolixiori

ne



AUCTORE  
C. S.

A ne, mirifici operis crux delabitur, et Landradæ, quæ jam mundo crucifixa erat, velut pro munere super contiguum lapidem deponitur. Sicut enim mollis cera impressam sigilli imaginem recipit et representat, ita et durissimus lapis adhuc nobis ejusdem crucis totam impressionem integre demonstrat. Vox interim administratorii spiritus audita est, Accipe, Landrada, hoc ab immortalis Sponso charitatis pignus. Ipse tibi crucis mittit sponsalia, qui in cruce moriens restaurat omnia. Amatoris tui (Christi) hæc sunt munera. Tali munimine hoc in loco deinceps non nocebunt spiritus immundi, fames, mortalitas, rerum inæqualitas, morbi et pestilentia.

forte recentior.

20 Virgo Dei, gavisa de munere, roborata de consolatione, oblita sexus et ætatis, in quamdam virilitatem accingitur; propriis manibus negotium, quod non potuerat, aggreditur. Vepres et spinas extirpare; humum sarrire; ecclesiam in honore et memoria Dei genitricis et perpetuæ virginis Mariæ conari fundare: propriis manibus lapides effodere et comportare, lineam ducere, fundamenta jacere, et in loco sibi destinatæ crucis, non alius, quam ipsa collocavit ipsum, quod adhuc perdurat, altare. Adfuit indefessæ laboratrici suæ manus Omnipotentis usque ad consummationem perfecti operis. Tunc vero Lambertum episcopum, postea Christi martyrem futurum, evocat, et pia communitum familiaritate, qua se ab initio sanctæ animæ colligaverant, novæ suæ ecclesiæ consecrationem et reliquiarum impositionem ex voto impetrat. Dein mox Theodoricus sociarum S. Landradæ sub hujus auspiciis ductuque in omni virtute progressum extollit; ut Landrada non modo Belisiensis ecclesiæ, sed ipsius etiam parthenonis auctor illi procul dubio credita fuerit, non Hilda. Error itaque est, quo Belisiensis fundatio Hildæ, quam seculo IX vixisse probabiliter, sequenti § dicemus, tribuitur; in quem, sicut nec Theodoricus abbas Trudonopolitanus, nec Vitæ prolixioris auctor impegit, ita verosimiliter cujusdam recentioris est, qui Egebertinam S. Amoris Vitam parergis suis sic purgarit, ut et ipse in errorem lapsus videatur, Egeberti dictis cupiens nonnihil vel de suo vel e recepta tum vulgo traditione adjicere. Groppius supra laudatus meminit Vitæ S. Amoris, Germano idiomate conscriptæ, anno 1683 primum editæ, in qua S. Amoris Belisiensis et Amorbacensis gesta confunduntur; sed hanc neque habemus, neque est, cur magnopere curemus.

## § II. Ætas Sancti incerta: gesta ejus breviter perstricta.

S. Amor

Ex memoratis § superiore S. Amoris, Belisiæ culti, Actis, quæ de illo noscuntur, fere accepta sunt. Elogium ipsius ex Saussayo num. 4 jam recitari: addo hic alterum ex Molano in Natalibus Sanctorum Belgii ad hunc diem, quod sic habet: In Belisia monasterio depositio S. Amoris, diaconi et confessoris, qui natione Aquitanus fines Brabantiae, quæ nuper Lotharingia vocata cognoscitur, sua sanctissima prædicatione et conversatione fecundavit. Multo tempore ad sepulcrum S. Servatii Domino servivit, et tan-

Octobris Tomus VI.

dem post laudabilem et miraculis claram vitam quievit Belisiæ, ubi extra muros in canonicarum collegio, quod dicit \* MUNSTER-BILSEN, præcipuo colitur honore, potissimum in natalitio die. Pauca tantum etc, quæ supra num. 14 jam recitavi. Accipe etiam elogium, quod Fisenus mox laudatus ex Egeberto, ut notat, Molano ac Mss. in Floribus ecclesiæ Leodiensis pag. 448 S. Amori concinnavit.

22 Ita habet: Gente Aquitanus, diaconus gra- a nonnullis du fuit. Hasbaniam multis laboribus excoluit, magna ex parte vindicavit ab impietate et vitiorum sentietis. Ad S. Servatii sepulcrum multis annis egit rerum divinarum contemplationi deditus. Belisiam denique migravit, ubi vitam duxit insigni integritate, editisque multis miraculis spectabilem, ac beato fine clausit; incertum, quæ ætate, nisi quod B. Landradam præcessisse videatur, quæ circiter annum sexcentimum nonagesimum tertium mortalitatem hanc deseruit. Nobilium enim canonicarum collegium, quod hac auctore gloriatur, tutelarem veneratur S. Amorem. E Sacrum ejus corpus in lucem e sepulcro editum præcipuis colitur honoribus. Eadem fere habet etiam in Historia ecclesiæ Leodiensis lib. 4, cap. 10 inter annos 659 et 662, præterquam quod hic eum Landrada juniorem vel synchronum facere videatur: postquam enim exstructi a Landrada monasterii meminit, S. Amorem Belisiam, loci religionem sanctoque secessu captum, concessisse, ait verbis mox dandis num. 24.

23 Modo elogia ista cum nostris Vitæ illius apographis, superius memoratis, conferamus, et si quid ex illis de eodem Sancto statui possit, dispiciamus. Ab ætate illius incipiamus, cujus nullum, quod quidem certum sit, exstat in supradictis vitæ apographis indicium. Saussayus in elogio supra recensito ipsum S. Landrada tempore priorem esse, aut saltem ante hanc mortuum, minime dubie asseruit, dum ad ejusdem Sancti tumultum canonicarum collegium postea fundatum ait, cujus scilicet collegii fundatricem ipsam S. Landradam cum aliis omnibus, qui de ea egerunt, in eodem Martyrologio suo Gallicano ad diem VIII Julii, quo eadem colitur, F agnovit. In eandem sententiam propendit Bartholomæus Fisen, num. præcedenti relatus, eo nixus argumento, quod fundatum a S. Landrada Belisiense canonicarum collegium S. Amorem tutelarem suum veneratur.

sec. VII ante  
S. Landradam  
mortuum

24 Non dissentit idem scriptor in Historia Leodiensi loco paulo superius laudato, ubi, dubitanter tamen, hæc scripsit: Loci (Belisiensis) religione sanctoque secessu captus est B. Amor, qui gente Aquitanus... cum ad B. Servatii sepulcrum se recepisset, rerum divinarum contemplationi deditus Belisiam migravit sub hoc forsitan tempore (inter annos 659 et 662, ut habet in margine) certi enim nihil compertum est. Hæc si ita se habeant, non est S. Amor seculo VII junior, cum S. Landrada anno 680 vel 690 obierit ex dictis in Opere nostro ad diem VIII Julii. Non alia igitur ratione Fisenus, quantum ex ejus verbis apparet, pro S. Amoris ætate utcumque figenda nixus fuisse videtur, quam quod illustris iste parthenon illum ecclesiæ suæ Tutelarem veneretur; nec alia pariter usum Saussayum arbitror, dum ad illius tumultum fundatum postea fuisse canonicarum collegium dixit.

hanc satis  
fundate



AUCTOR  
C. S.  
asseritur.

25 Verum ea ratio admodum debilis est; cum S. Amoris corpus diu post obitum S. Landradæ ad Belisiensem ecclesiam potuerit esse translatum, vel in ea elevatum, atque propterea ejusdem ecclesiæ Patronus cœpisse haberi, maxime quod eadem ecclesia præter sanctissimam Dei Genitricem nullum peculiarem Patronum a prima fundatione sua habuisse videatur. Certe Theodoricus, abbas Trudonopolitanus, cujus ætate seu seculo XI et XII, ut ex charta Regeneræ, se in ancillam sancto Amori in Bilisia dantis, anno 1040 scripta (vide Mantelium part. 2 Historiæ Lossensis pag. 2 et seqq.) liquet, Belisiensis ecclesiæ a S. Amore jam inde nomen obtinuerat, in Vita ejusdem S. Landradæ de Belisiensis ecclesiæ fundatione agens, nec de alio ejusdem Patrono meminit, nec de S. Amoris tumulo, eo loci prius existente, suspicari permittit. Theodorici verba num. 19 et seq. dedi, quibus Belisiensis ecclesia non super S. Amoris tumulo, de quo nulla ibi mentio, sed in saltu, quem (ut præmiserat) a feritate inhabitantium beluarum BELUAM vocabant, neque ex ejusdem Sancti reverentia, sed ex celestibus crucis delapsæ vocisque angelicæ indicis eo in loco erecta, nec denique laudati S. Amoris titulo, sed in honore et memoria Dei Genitricis et perpetuæ virginis Mariæ exstructa dedicataque fuisse perhibetur.

quidquid  
ejus Vitæ  
sive de ge-  
minu

26 Atque hæc quidem ex Vita S. Landradæ: contra vero Vitæ S. Amoris favent oppositæ opinioni; sed aliis difficultatibus implicantur. In Vita breviori legitur Sanctus mox ab obitu suo tumulatus... in loco, qui dicitur HOLDIER, ubi basilica post in ejus honore constructa est, in qua multo ampliora exhibuit miracula, quam fecerat in hac vita. Sed ibidem statim subditur, matronam quamdam, vicinæ rectoris, nomine Odulfi, conjugem, ter divinitus monitam, ut S. Amorem a loco, in quo jacebat, subvectum apud se condigne reponeret; eamque hisce monitis paruisse, translato corpore ejus in locum, ubi usque hodie venerat, lege: veneratur, seu colitur. Quin etiam verbis num. 18 transcriptis eadem matrona una cum aliis, sui imitatricibus, Belisiense fundasse monasterium dicitur; ut adeo secundum hanc S. Amoris Vitam alteram hic habuisse ecclesiam suo nomini sacram videatur, in qua prius sepulturam habuerit, quam in Belisiensem translatus fuerit.

ex de uni-  
ca ecclesia.

27 In prolixioris Vitæ apographo nostro Rubæ-vallis de prima ejusdem sepultura tacito loci nomine, pariter legitur: Tumulatus in loco, ubi postmodum hodieque habetur basilica in ejus honore et laude constructa. At alterum ejusdem longioris Vitæ apographum nostrum Belisiense, cetera consonans, pro Basilica habet Belisia, tumulatus in loco, inquit, ubi postmodum hodieque habetur Belisia, in ejus etiam honore et laude constructa. Nec proinde tamen sacri corpori translationem, in breviori memoratam, penitus præterit; sed eadem ibi in fine mutila exstat, ut locus, ad quem translatio facta fuerit, non legatur, qui in apographo Rubæ-vallis dicitur fuisse, ubi usque hodie sancta ejus beneficia ad plenum exuberant, nimirum Belisæ: in neutro vero quidquam legere est de fundato Odulfi uxoris aliarumque, quæ hujus exemplum secutæ fuerint, munificentia operaque monasterio Belisiensi. Verum hæc omnia intricata sunt, confusionem sonant, ac propterea expendenda.

28 Locum primæ sepulturæ S. Amoris Ultra-jectinum apographum nostrum Holdier fuisse ait, nomen hoc silentibus apographis aliis. Locus, Holdier nominatus, mihi plane ignotus est, nisi forte biographus Belisiam indicare voluerit, quam Theodoricus, supra relatus, a feritate inhabitantium beluarum BELUAM vocatam fuisse, asseruit; Beluam vero, seu, Belluam idem biographus Belgice per Holdier reddere voluerit; Hol enim specum, Dier autem animal significat, ut Holdier animal seu feram in specu commorantem significet. Utut tamen sit, inter apographa convenit, in loco primæ sepulturæ illius ecclesiam postmodum constructam fuisse, quam Belisiense apographum Belisiam, Rubæ-vallis Basilicam appellat. Convenit etiam inter eadem apographa de S. Amoris corpore eo ex loco ad Belisiensem ecclesiam translato opera uxoris Odulfi.

29 At enim cum istius primæ ecclesiæ, ad S. Amoris tumulum erectæ, in qua hic miraculis claruerit, nullam alibi mentionem, nullum vestigium invenerim, credere cogor, hanc commentitiam esse, nec Sanctum in alia ecclesia, quam in Belisiensi, postquam in hanc translatus vel in hac elevatus fuerat, miraculis fulsisse. Minus etiam admittere possum, quæ de fundato post translatus Sancti corpus cænobio ibidem habet biographus in apographo breviori Ultrajectino, neque ea cohæret narratio, ut num. 18 dictum est; neque Hilda, seu Hulda Odulfi, seu Clodulfi uxor ex num. 19 et seq., uti et num. 25 dictum est pariter, Belisiensem dici potest fundasse ecclesiam. Quia tamen hujusmodi errores, non raro ex rerum vere gestarum confusione nascuntur, si hic liceat divinare, fortasse istæ hoc similive modo se habuerint.

30 S. Amoris corpus post S. Landradæ tempora, aut certe post conditam ab illa Belisiensem ecclesiam, in hac, ejusve communi cæmeterio primo fuerit in vulgari sepulcro tumulatum, ibidemque cæperit miraculis honorari. Tum vero Hilda vel Hulda, Odulfi aut Clodulfi, vicinæ regionis judicis uxor, divinitus monita, a sacris ejusdem loci virginibus impetraverit, ut illud e terra sublevatum honorifico in eadem ecclesia loco reponeretur. Deinde eadem matrona (si vera est apographi Ultrajectini seu brevioris narratio) post mariti obitum religione loci capta monialibus sese addiderit cum ingenti dote sociam, aliasque habuerit sui exempli imitatrices, quarum omnium munificentia Belisiense monasterium plurimum auctum dotatumque sit.

31 Si hæc ita se habeant, potuit brevior biographus S. Amoris, ab hujus rebus gestis non parum remotus, ex unica Belisiensi ecclesia duas perperam fecisse, ambas in loco tumuli S. Confessoris exstructas, primam scilicet ante, secundam vero, aut saltem adjectam ei monasterium post sacri corporis translationem. Potuit itaque prædictum primæ fundationis augmentum de ipsa prima fundatione inepte interpretari, ut proinde dixerit: Cujus (uxoris Odulfi) exemplum multæ aliæ secutiæ cænobium, quod usque hodie permanet, dictum Blisiam... fundaverunt. Id denique ex dictis certum est, S. Landradam primam Belisiensis ecclesiæ ac monasterii fundatricem esse; dumque hæc illa exstrueret, nec S. Amoris corpus eo loci quieverit, nec hujus cultum illam ullo modo habuisse præ oculis. Minime quoque verosimile apparet, eundem S. Amorem tempore translationis corporis sui in dicata sibi ac



A ac super tumulo suo postmodum exstructa ecclesia, in qua miraculis coruscabat, jacuisse; tum quod talis ecclesia ceteris omnibus ignota sit, tum quod sacri corporis ex tali loco translatio non facile permittenda fuisset, nec esset, cur fieret. Nunc ad propositum nostrum, cujus gratia hæc disputavimus, redeamus.

ut adeo hinc  
Sancti status  
certo definiti-  
vi nequeat:

32 Manifestum igitur est, ætatem, qua S. Amor vixerit, ex illius sepultura, ecclesia, aut translatione non posse certo assignari: neque certi aliquid de personis, Odulfo nimirum, Hilda et Hucholdo, Hucholdo, seu Hucvoldo comite, in ejus Vita memoratis, dici posse. Id unum ex ejus Vita asserere tuto possumus, S. Amorem non esse seculo vi antiquiorem. Nam quod in tota illa Vita certius videtur, est ejusdem Sancti apud S. Servatii ecclesiam Trajecti ad Mosam pia commoratio, vel frequens ad eam accessus, quam S. Monulphus ejusdem sedis Trajectensis seculo vi episcopus exstruxit, ut videre licet in Opere nostro tom. III Maii, pag. 217 in eodem S. Servatio. Haud æque dici certo potest, an eodem seculo vi, vel quoto post S. Amor vixerit. Priorem tamen seculo xi

B esse, suadet asserta superius num. 2 a Marteneo ætas Calendarii monasterii Stabulensis, cui ille ad hunc diem inscriptus est; suadet ætas scriptoris Vitæ prolixioris S. Evermari martyris, in qua de ejusdem Sancti confessoris corpore in supplicatione publica delato fit mentio; suadet denique Regeneræ charta, de quibus vide numm. 5 et 25 supra.

non plane  
tamen

33 At nihilne pariter in S. Amoris Vita occurrit, unde, quo is saltem seculo vixerit, probabili saltem utrumque modo colligatur? Ut quid in re obscura dubiaque sentiam, brevibus dicam, fateor, non omnino ab eo alienus sum, ut S. Amorem seculo ix vixisse, et post obitum eodem seculo corpus ejus in Belisiensi ecclesia e vulgari sepulcro in honoratiorem locum fuisse translatum. Sane, S. Amorem in ecclesia Belisiensi a S. Landrada ante fundata fuisse sepultum, vel juxta illam, nec alium habuisse sepulturæ locum, ex jam dictis verosimilius est. Addo ex Actis primo quidem, inter S. Amoris obitum et solemnem corporis ejus in Belisiensi ecclesia elevationem non multum temporis intercessisse; dein vero, S. Amori synchronum fuisse Hucboldum comitem; denique Odulfum Hildamque, quorum potissimum opera corporis ejus elevatio facta est, eidem aut synchronos, vel saltem fuisse ætate suppare; ut adeo S. Amoris obitus ac elevatio eodem, quo hi floruerunt, seculo, id est, ex dicendis ix, saltem non absque veri specie videri possint contigisse.

partim ex  
Actis.

34 Primum S. Amoris Vita prolixior discrete affirmat: nam secundum hanc mox ab obitu suo S. Amor clarere prodigiis cæpit: Juxta communem omnis carnis ritum, inquit apographum Belisiense infra num. 19, humi appositus, quibus tunc præcipue claruerit virtutum meritis, totum evolvere nedum nostræ, nec cujusquam est facultatis. Defunctum vero Deus eum miraculis ditavit multo amplioribus, quam prius viventem fecisset. S. Amoris igitur obitum varia ab illo facta prodigia exceperunt proxime: nec diu post secula est corporis ejus e vulgari sepulcro elevatio: sic enim habent Vitæ prolixioris apographa: TEMPORE QUIDEM ALIQUANTULUM FLUXO, nolens piorum auctor Deus, terræ creditum diutius delituisse (delitescere) sacrum pignus, eum potius cum sanctis Confessoribus a terra sublevatum meritis coli tendebat honoribus.

Sic vero brevius seu Ultrajectinum apographum: TEMPORE ALIQUANTO POST (obitum S. Amoris, huncque mox secula prodigia, de quibus proxime ante loquitur) Dominus tertio quamdam matronam nobilis viri, nomine Odulfi, rectoris ipsius viciniae, per visum monuit, ut S. Amorem, a loco, in quo jacebat, subvectum apud se condigne reponeret. Non invito igitur, imo favente omnino S. Amoris biographo, unius seculi spatio ejusdem Sancti tam obitus, quam corporis ejus elevatio includitur: cur autem rem utramque seculo ix probabili utrumque modo affigi posse contendam, quæ de Hucboldo comite atque Odulfo mox dicam, aperient.

AUCTOR  
C. S.

35 Vita S. Amoris prolixior Hucboldi comitis num. 9 hujusmodi mentionem facit: Contigit itaque bonæ memoriæ Viro (S. Amori, Roma Trajectum ad Mosam petenti) post susceptum celestis Janitoris consilium per Mediolanense territorium huc veniendo transisse. Ibi Hucboldum quandam comitem, secundis crastinis effluentem, febre tamen correptum exaudivit, quem medicorum manus nullo remedio curare potuit; sed, ut additur, a S. Amore febre dein liberatus fuit. E Prolixiori S. Amoris Vitæ consonat hic brevior. Fuit itaque Hucboldus ille comes Sancto nostro synchronus: verum quis ille et quo seculo vixit? Alium Hucboldum, cui hic dicta quadrent, difficulter repertum iri, existimo, quam Hucpaldum, sub Ludovico II augusto, Lotharii filio, palatii per Italiam seculo nono comitem. Hujus mentio fit apud Muratorium tom. 2, parte 2, col. 950 in Ludovici charta, anno 851 aut sequenti Ticini data, his verbis: Tunc prædictus Theodoricus veniens in ipsum palatium, ubi in judicio sedebat Hucpaldus, comes sacri palatii etc. Idem anno 852 Rodingi Florentini episcopi chartæ, quæ Berta, ejusdem comitis filia, monasterii S. Andreae præfecta est, subscripsit hoc modo: Ego Hucpoldus (lege: Hucpoldus) comes palatii pro mea largitate subscripsi. Vide Ughellum Italiae sacra auctæ tom. 3, col. 25 et seq. Anno 860 (vide Mabillonium de re diplomatica charta 93) Placitum in ducatu Spoletino est habitum in gratiam Ludovici II contra Ildebertum, quod item Hucpoldum comitem palatii memorat. Verosimile itaque, Hucpoldum hunc, cum junior adhuc esset, a S. Amore, per territorium Mediolanense Trajectum ad Mosam eunte, sanitatem recepisse, forte annis aliquot ante medium seculum ix. Accedet autem huic conjecturæ plusculum adhuc verisimilitudinis, si Odulfum, qui eodem seculo ix S. Amoris corpus elevandum curavit, inveniamus; cum, ut S. Amoris obitus ab elevatione ejus corporis multum removeatur, ejusdem Vita non patiatur ex dictis.

partim ex  
personis Huc-  
boldi,

F

36 Hunc vero Odulfum nobis sistit Mantelius in Historia Lossensi lib. 2, pag. 23 et seqq., ubi illum non modo cum conjuge sua Hilda in Belisiensi parthenone sepultum, ac utriusque memoriam annuam servari ait, sed etiam eundem Odulfum forte Lossensibus præfuisse ab anno 888, si non multo prius. Fueritne Odulfus Lossensis comes, ut Mantelius scribit, nihil curò: at vellem, ut monumentum certum, quo Odulfum illum sub medium seculum ix vixisse constaret, in medium adduxisset: sed undecumque id hauserit Mantelius, pro commento habere non ausim propterea, quod Odulfus in Belisiensi monasterio sepultus probabiliter idem videri possit, de quo Nithardus,

et Odulfi,



auctore  
C. S.

*Nithardus, seculi ix scriptor, gesta anno 840 aut seq. inter Ludovici Pii defuncti filios explanans, ita scribit: Interea omnes inter Mosam, et Sequanam ad Karolum (Calvum) miserunt, mandantes, ut antequam a Lothario (Caroli fratre) praeoccuparentur, veniret: adventum ejus se praeestolatos, promittentes. Quam ob rem cum perpaucis Karolus hoc iter accelerans ab Aquitania Carisiacum venit et a Carbonariis et infra ad se venientes benigne suscepit. Extra vero (seu ultra silvam Carbonariam ad Mosam usque) Herenfridus, Gislebertus, Bovo ac ceteri, ab Odulfo decepti, firmatam fidem negligentes defece-  
runt.*

in Actis me-  
moratorum.

37 Carbonariam silvam Wendelinus de Natali solo legum Salicarum Binchio, Nivellam, Lovanium, Arschotum ac denique Diestemium usque extendit; ita ut quidquid terrarum inter Diestemium et Trajectum ad Mosam jacet, extra silvam Carbonariam sit: et vero inter silvam hanc et Trajectum ad Mosam situm fuisse terrae tractum aliquem, ostendit Fulcuinus, anno 990 defunctus, de Gestis abbatum Lobiensium, Hungarorum in Gallias anni 954 irruptionem ita partim describens: In hac acie (Hungarorum) Cono praedictus cum suis sequacibus militavit: sed ubi Trajectum ventum est, quam Mosa alluit, incertum, qua de causa, ab eis descivit. Hungri Hasbaniam ignibus et deprædatione aggressi, Carbonariam petunt. Quatuor igitur a Nithardo nominati magnates videntur fuisse totidem comites, qui inter Carbonariam Mosamque suos habebant comitatus: certe Gislebertus a Nithardo aliquanto post (si tamen utrobique illi de eodem Gisleberto sermo est) vocatur Mansuariorum comes. In pago autem Hasbaniensi et Mansuariensi seu Mansuariorum Robertus, Hasbaniae comes, in charta sub annum 746 data apud Miræum Donationum Belgicarum cap. 5, collocat Halen, Schaffen, Velpen et Meerhout: e quibus locis Schaffen, Meerhout et Halen Diesthemium inter et Mosam sita sunt; licet Diesthemio multo propinquiora. Porro cum eodem tractu, qua ultra Diesthemium ad Mosam itur, sita sit Belisia, interque memoratos comites Odulfus recenseatur, vero saltem simile utcumque iterum est, hunc in locis Belisiae Mosaeque vicinis comitis, seu Rectoris ipsius viciniae, ut brevior de illo S. Amoris Vita loquitur, sub medium seculum ix gessisse munus, nec ab eo diversum, cujus apud se sepulti Belisienses canonicas memoriam annuam servare, Mantelius scribit.

cum seculo  
ix vixisse,  
vero abxi-  
mile est.

38 Odulfus, Odulfi seu Audulfi (idem enim nomen est) Bajoariorum Caroli Magni et Ludovici Pii ætate praefecti, filius, memoratur in charta anni 819 a Meichelbeckio parte altera tom. 1 Historiae Frisingensis pag. 198 et seq. Lupus Ferrariensis item in variis Epistolis de Odulfo comite agit; de filio vero Odulfi comitis Frotharius, episcopus Tullensis, apud Chesnium tom. 2 Scriptorum Galliae pag. 716, Epist. 6 ad Sichardum: iidemne sint, ac Odulfus a Nithardo memoratus, an diversi ab illo, non inquiri: ut sit, et hi omnes seculo ix floruerunt. Porro Odulfum, cujus mentionem facit Nithardus, eundem esse ac Odulfum, de quo S. Amoris biographus, ex conjectura tantum asserui, utcumque tamen, ut mihi videtur, probabili: nec enim fore existimo, ut seculum aliud reperiat, in quo, quæ de S. Amore, Hucboldo comite, et Odulfo S. Amoris biographus refert, aptius combinentur, eaque de causa seculum S. Amori nonum initio hujus Commentarii, sed dubitanter, adscripsi; si quis vero in tan-

tis tenebris meliora et certiora attulerit, a jam dictis facile discedemus. Reliquum est, ut S. Amoris res gestas, ut paucæ sunt, quæ quidem ad posteritatis pervenire notitiam, ita etiam paucis perstringamus.

39 Eum patria Aquitanum, e nobilibus parentibus genitum, ac iter illius Romanum nec inficari possum asserenti biographo, nec aliunde confirmare. Quod ad ejusdem conditionem attinet, vidimus supra e martyrologis Molanum in suo Usuardo aucto, huncque secutum Ferrarium presbyteri titulum ei adjungere, quo etiam titulo ornatur in Martyrologio Leodiensi S. Lamberti: contra eundem Molanum in Natalibus Sanctorum Belgii, Saussayum ac Castellatum, quibus consentit Fisenus in Floribus ac in Historia ecclesiae Leodiensis, diaconi dumtaxat gradum ei concedere. Diaconi etiam habitu S. Amorem indutum exhibet, quæ in sua Belisiensi ecclesia conspicitur, imago, anno 1626 depicta. Vidimus item ceteros, eosque antiquiores eundem tantummodo confessorem, nullo præterea addito sacri Ordinis titulo, appellare. His posterioribus omnino consonant Officia ac Breviaria Trajectensia, Tungrensia et Leodiensia, supra memorata, nostra ipsius Vitæ apographa, e quibus Ultrajectense brevius de utroque titulo altum silet: alia vero sic loquuntur, ut eorum auctor (Egebertus, ut reor) presbyteratum illius asserere non ausit, quamvis indicet, eundem suo tempore (seculo xi) velut presbyterum cultum fuisse. Verba dedi num. 16. Fidem abs illo in Hasbania prædicatam fuisse, scribit in Prologo Vitæ S. Amoris Hagiologus Rubævallis, de quo num. 13. Nihil itaque certi, quod hac in re statuamus, nobis ad manum est.

40 Frequentem fuisse S. Amorem in adeundo Servatianam Trajecti ad Mosam ecclesiam luculente satis testatur ejus biographus: at, quot illic annos traduxerit, tacet: exacto vitæ cursu secundum Vitæ ejus apographa tumultus est in loco, in quo postmodum ejus nomini dicata est basilica, quæ nulla alia fuisse scitur, quam parthenonis Belisiensis ecclesia, cujus hodieque patronus est. Hanc ejus honori non dicatam modo, sed et constructam biographus ejus, sive Egebertus, sive alius quicumque, tradit: at non alia verosimiliter de causa, quam quod, quæ scribebat, ætate illa S. Amoris ecclesia passim audiret, quamvis verosimiliter sic fuerit appellata dumtaxat, ex quo ob frequentia miracula, monitumque caeleste effossa ejus ossa nobiliori loco fuere reposita, non vero, ex quo condita illa a S. Landrada cæpta est, ut in superioribus dictum est. Prodigia, quæ vivus mortuusque præstitit, et singulares, quibus potissimum enituit in vita virtutes, ejus evolventi patescent. Seculo ix obiisse ex dictis videtur, eodemque e vulgari sepulcro, in quo primitus conditus fuerat, in honoratiorem ecclesiae Belisiensis locum translatus; atque adeo non Trajecto Belisiam, quod nonnulli tradunt; sed vel e vicino, vel ex uno in alterum ejusdem ecclesiae locum.

Reliqua ejus  
gesta

E

brevibus per-  
stringuntur.

F

6



## VITA

## CAPUT I,

Auctore, ut videtur, Egeberto a.

Sancti patria, peregrinatio Romana,  
adventus in Belgium, et aliqua  
prodigia.

Ex Ms. Belisiensi, collato cum Ms.

Rubeæ-vallis b.

## PROLOGUS.

Auctor vera  
se de S.  
Amore scri-  
pturum  
profitetur.

Cupientes aliquid scribere ad gloriam Dei nostri de B. Amore, viro Dei, sic auditorum desiderio satisfacere cupimus, ut juxta digestæ relationis modum veritati per omnia consulamus: contemnendus quippe pincerna est, qui, dum vini copiam jactat, facem quoque punienda temeritate propinat. Temerarius enim nihilominus narrator est, qui dum laudum præconiis alios extollere nititur, ipse mergi in falsitatis baratrum non veretur. Postquam itaque Dominus et Redemptor noster vineam suam, quam de Egypto transtulit, secusque decursus sanguinis et aquam lateris sui transplantavit, veræque vitis propagines usque ad cælum extendit, Apostolis nimirum toto orbe diffusis, non destitit, neque desistit adhuc Ecclesia Christiana florere et quotidie novos fructus referre, non tamen in Israël, ubi passionis suæ torcular Christus calcavit solus, et de gentibus non erat vir secum, verum etiam in Idumæa, ubi extensum est calceamentum incarnationis ejus, et alienigenæ amici ejus facti sunt: hujus igitur vineæ usquequaque propagatæ unum ex palmitibus usque ad nos omnipotens Deus electum extendit, sanctum videlicet Amorem, emeritum confessorem, qui fines Brabantiae, quæ nuper c Lotharingia vocata cognoscitur, sua sanctissima conversatione et solerti prædicatione fæcundavit. Ipsius itaque primo vitam et actus perstringemus, ac deinde ceterorum, qui in iisdem partibus claruerunt, vitas successive ponemus d.

C

## ANNOTATA.

a Quis verosimiliter hic fuerit, quo floruerit seculo, vide num. 14 Commentarii prævii: num. vero sequenti, uti et 18, cur hanc potius S. Amoris Vitam, quam breviorē, huic infra subnectendam, scripsisse videatur.

b Prologus ille non reperitur in apographis nostris Ultrajectino et Belisiensi.

c Adverbium Nuper hic pro longo temporis spatio accipiendum videtur; quod subinde etiam apud probatos auctores factum reperitur.

d Ex his verbis colligi potest, Prologum hunc esse factum hagiologi Rubeæ-vallis, nimirum Joannis Gillemanni, anno 1487 defuncti. Vide Valerium Andream in Bibliotheca Belgica.

Igitur B. Amor, Aquitania a et patriæ suæ S. Amor a nobilissimis b progenitus, ut primum fari potuit, et illud Christicolis notum Dei nomen audivit, quantum jam tunc ætatis infirmatis valuit. Deo eidem se attentius commodavit c. Hoc quidem apud se ingenuæ mentis confirmavit propositum; si in robur unquam, Deo provisore, evasisset virile, quod tunc plus minus d explesset, illa altera, mali magis patiens, ætas votis sanctius e concessisset f. Crevit itaque sanctus Puer, non tam membrorum mole, quam etiam sanctitate, uni tantum Deo volens esse cognitus, ut pravis semper hominibus fuisset occultus. Videt ergo (ut dicit Apostolus) in multis carnem E adversari spiritui, quam suo cupiens domare Factori, sese furabatur mundo, ut soli viveret Christo.

3 Clam siquidem cavit, ne, aut videns quis bonis suis actibus invidisset, aut, quod totis viribus recusabat, ad populares aures tulisset. Profecto sciebat, quod omnibus liquet, in hoc amplius terrena et g mens malorum confunditur, si quando ante suos actus in ullo hominum h virtus probitatis aperitur. Enimvero foris carnem torquebat cilicio, intus angebat jejunio, vigiliis assidue inhærebat et precibus. Nam, ne levibus quidem criminibus paululum quiddam aberrasset, quod ultra communem valentiam tendit, mirum in modum ociosi sermonis et risus abstinuit. Sed civitas i in monte posita celari non potuit, nisi tanto manifestius cunctis intuentibus emineret, quanto subjectis late vallibus caput altius extulisset. Litterarum quoque ultro se obtulit studiis, non ut Grammaticorum ferulis parere voluisset, nisi quod unicum ac solum fuit necessarium, Deum in divinis lectionibus didicisset.

4 In morem utique habuit, quod beatam audit fecisse Mariam, quæ optimam præ sorore eligens partem, Auctoris sui pedes osculando et tergendō æternæ vitæ præmia diva promeruit. F Quippe cum beati Viri nec celebris k memoria ad totius regionis l partes, quam lata fuerat, permearet; atque rumorem populi metuens jam manifeste quoquam prodire non posset, anceps luctamen in consilio habuit, quomodo bonum opus, quod cœpit, homines lateret, et locus aptior ad hæc exequenda patuisset. Sane Vir Dei, se obligans voto, nocturnis instruitur monitis, ut, relicta suorum patria, S. Petri, Apostolicorum procerum principis, adeat limina, ibi supplicans, quo postmodum viandum sit, auditurus: sicque expergefactus, et de admonitione lætus angelica, ut primum viæ suæ habilem causam reperit, ubi est doctus, eo iter instituit.

5 Divina quippe præeunte elementia, cui se semper comitem in omnibus ire disposuit, emensis m diversorum locorum salebris, tandem Romanas attigit arces: ubi aliquot dies commoratus, a S. Petri limine non discedebat; sed eum

Roma inuisit,  
et a S. Petro  
m



A. FORTE  
EGERBERTO.

"

Trajectum  
ad Musam  
ire iubetur,

"

p

q

r

B

qui utrum  
sacerdos  
fuerit.

s

neque, laud  
emstat.

C

Roma profe-  
ctus in agro  
Mediolanen-  
si daemone  
obsessum  
liberat :

"

eum loci tutorem in praesidium rogans preces descendit in omnes, ut ad ejus interventum apud Deum, omnis clementiae Principem, obtineret, quod in suis meritis nullatenus praesumpsisset : praesertim, quid de se aequi bonique, quod n Deus intendat, quove itum oporteat, scire ab eo diligentius elaborabat. Nocte vero quadam Viro Dei ante obseratas templi fores ad orationem devoluto, forte sopor membris obrepit, cum caeli Janitor, cui quondam Deus januas carceris clausas aperuit, in patentibus, ut Viro Dei, videbatur, astitit januis, et dictis eum compellat amicis.

6 Vir Dei, digne quidem facis, tuis precibus, quod per te scire non poteras, a Deo voluisti quaerendum esse misterium : sed ne vana o putes, certus tibi causarum en habeor nuncius. Nam noveris de te : emensis Alpium jugis, locum, cui Trajectum p vocabulum est, sospes accedes, ibique S. Servatii q meritis adjutus vitae tuae securus exiges aevum. Proinde autem non eminus ab eo loco habebis meritorum tu quoque pium, Domino jubente, sepulchrum r. Haec summa est : ab istis ne te immutes praecipis, et tibi sic abeunti post Deum in omni loco non defuero in auxilio. Hoc dicto, sanctus Apostolus Domini disparuit subito, et ille, quo tenebatur, solutus est somno. Gratias autem imprimis agens Deo, acceptaque praesentis patroni in prosperum iter licentia, ignotas prius et exteras petiit regiones.

7 Sunt autem nonnulli, qui de eo vanas, ut credimus, agitant quaestiones, cur hic Dei Famulus, cum priorum hoc libellus reticeat, in presbyterii s honore colatur. Quomodo, inquam, cum in caelo nullo Sanctorum privetur consortio eum homines stulti quovis clericorum numero velint eximere? Nam Dominus in Evangelio : " Qui recipit, inquit, prophetam in nomine meo, mercedem prophetae accipet. " Quanto enim hic eum quis magnifice in meritis extulerit, tanto ei credimus a Deo largius, pro quibus eum rogaverit, vicem misericordiae impetrabit. Plerique nimirum (humanum est, quod dico) praecedunt alios gradu, qui postremi sunt merito.

8 Quod mihi Dominus videtur designasse, ubi dicit, virum in latronibus incidisse, et in mortem fere sauciato, sacerdos et levita praeteriit, et neuter misericordiam ullam impendit; sed illi est reservatus Samaritano videlicet, qui etsi in gradu esset posterior, in beneficiis tamen est inventus praestantior. Sed quicumque illi sint, post haec porro admonemus, ut talium desinant, hoc uno contenti, apud Deum plurimum posse, cujus viderint quotidie virtutum merita choruscare. Extremum quippe est, quod delinquit, qui eum, dum vixit, sacerdotis officio functum dicit : etsi non gradu, in quo uno omnes erramus, tamen merito fuit. Hoc ergo in Dei dispositione remisso, jam demum ad ea, quae coepimus, redeamus.

9 Contigit itaque bonae memoriae Viro post susceptum caelestis Janitoris consilium per Mediolanense territorium huc veniendo transisse. Ibi Hucboldum t quendam comitem, secundis crastinis effluentem u, febre tamen correptum exaudivit, quem medicorum manus nullo remedio curare potuit. Quodque credendum facile est, eos aequales meriti non fuisse, cum ad sui similitudinem Dominus, qui quondam, discipulis

non valentibus, daemone ab homine possesso D prohibuit, hunc praedictum comitem potiori curandum reliquit. Qui in se agnita Viri Dei Virtute, eum bonis quamplurimis remunerare volens, Quanti, inquit, meorum desideras, absque dilatione optata feres. Atqui id te benigne rogit, ne te expertem facias nostris bonis. Cum ille, Prosint, ait, quae mihi polliceris, consultius egenis; tu vero Deo potius, non homini, gratias refer; meum enim non est, ut pro istis merito me tuorum participem facias. Praeterea eum secum posse retinere confidens, quia, quo tenderet, minus cautus didicit a Deo sancitum, ne alium, quam Trajectum quaereret, locum; et quia Deo repugnare non potuit, a Viro Dei huc adire volente, se multo cum gemitu sequestravit.

10 Igitur Dei Athleta institutum prosequens Trajectum iter, transmissis locorum et malorum hospitum veniens et Servatii ec-  
diviso x periculo, vicum y, quem miro flagrabat affectu, adiit Trajectum. Ubi quemadmodum  
sanctissimae vitae tempus expleverit reliquum, ecclesiam nor-  
qui stilo et paginae possit committere totum, nus- tu frequen-  
quam est gentium. Ecce, quod semper pluscu- tana  
lum cavit, nisi quantum, Deo providore, obnu- x y  
bere non potuit, omnibus ignotus ivit. Sciebat enim, quod quilibet minuit conscientiae secretum, cum hic ostendendo factum, recipit famae precium : de quibus etiam Dominus in fine mundi dicturus est : Quia in laude hominum fecistis opera vestra, amen dico vobis, nescio vos, et quia recepistis mercedem vestram. In his ergo viciis, in quibus se hominum genus implicare saepe male assolet, se tuente graviter \*, quidam an gratia  
eum religiosi, ut posteris aliquid memorandum relinquerent, observabant. Inde bonorum operum, quo minus aliquid z, quae eisdem referentibus prolata sunt, habeatur.

11 Sanctus itaque Domini, ut nocturnus ei fuerat mos, cum ad ecclesiam S. Servatii Davidica non semel  
laude properaret, subita in caelo lux emicuit in- celesti luce  
gens, in quo miratus multum hausit caelum aa  
scire volens, quid tantus protenderet ignis. Vidit enim manifesto lumine caelo insertum, quod Romae prius ostensis minus crederet, Dominus evidenter indicio huc se eum direxisse, firmaret. Quod signum non invitatus aspexit; tacitus tamen secum gaudens acrior in Dei servitio ha-  
sit, quo magis ad locum, quo coeperat, peraccessit bb  
sit bb. Quibus precibus et omnium virtutum gradibus se Deo devinctiorem exhibuerit, solus novit, qui bonorum operum nullum unquam immunem reliquit.

12 Aliud quoque pro eo caelitus factum est illustratur :  
signum, non minori diligentia cum priore colendum : nam cum simili studio ecclesiam Dei adiret, ecce, eo eunte, de culminis sui umbra nubes lucida in morem igneae columnae, quae plebem Domini olim, Moyse duce, praevia anteierat, ita et hunc Dei Servum ad locum usque ecclesiae praecurrebat. O pulcherrimi operis indicium pulchrum ! merito enim lucem quaerens lucem ostendit, ut adhuc in praesenti positus laborum suorum merita resciret in futuro, quem tanto lucis Dominus praeveniret exemplo. Mos utique, et is assiduus, ille, fuerat, ut, avulsis talarium soleis, memorabile cunctis celaret factum, pedibus tantum supra opertis, reliquam tamen partem nivi urendam destituebat, et



A et frigori. Unde, quod sincere credimus, foris frigere non potuit, qui tantæ fidei intus ardore flagrabat.

13 Præterea sancti Viri tempestate divina semper in rebus bene gestis vigilantior gratia toties circa eum sæpius eminebat, quotiens humanæ fragilitati acrius regnans, Deo se attente commendabat. Quid hic cernere est? Cum actuosæ noctis requie ante sacram domini ædem, more sanctissimi Moysi contra Amalech, non armis, sed precibus adversus hominis hostem durius dimicaret; cæcus affuit medius, quem quidem, nescitur, qua causa, egressum diabolus, magister doli, in via subruit, et cæci questibus Virum Dei precum suarum immemorem fecit. Sed ipse nequam in malum hominis erectus plus nesciendo consuluit, quam sibi *cc* describendo nocuisset. Cæcus quippe humi provolutus, et præ gravi casu multum mœrens, sic orsus est: Si sic *dd*: Miserum me! o omnium factor Deus, si sic mihi erat futurum. ut quid natus sum? Piget me enim vitæ meæ: nam sum vitæ hujus lucem exosus; quia, quibus me vivens exigam, luminibus careo. Unde quæso, ut id tua pace fiat, Domine; hinc me de medio tollas.

14 Cumque hujusmodi non sine multis lacrimis Deo suum animum effudisset, magnum pro viri questibus Amicus Domini dolorem animo percepit, accedensque cum a terra levavit. Quid me, inquit, homo ignave, tuis exanimas querelis, aut cur Deum tanto studio in tuam mortem excitas? Non enim justam causam habes querelæ, quia te solum istæ, quas causaris, non cinxerunt miseriæ. Deo, inquam, potius supplica, et, quæ circa te occulto ejus judicio fiunt, patienter tolera: sicut vero, cui hæc evenerint, solus non es, ita ad eum, cui imperare plus a Deo possis precari, jurgii tui causas abstinens, humilioribus eum precibus levius poteris emollire, quam tuis injuriis exasperare. Ipse enim expectat et revocat, sicut per Salomonem dicitur: Altissimus enim patiens redditor. Hinc ille ad Deum in vota pro eo succedens, O Domine, inquit, Jesu Christe, Redemptor hominum, exaudi me servum tuum, qui hoc olim de credentibus in te benigne referebas: Qui credit in me, quæ ego facio, et ipse faciet, et *C* majora horum faciet. In quo te oro, Domine mi; si quid hujus fuit, non meis assisto *ee* meritis; imo, quod rectius sit, totum hoc tuæ dedico sanctitati.

15 Hac oratione digesta, virtutem Domini in se concaluisse, sentiens, et Crucis facto, quod super omnia horrent phantasmata, signo, continuo lumen rediit oculis, quod insperatum cæco jam multo tempore defuit. Hoc sane percepto munere, egregie cum vita caro, Sanctum Domini, quocumque pedem ferebat, passim in aure omnium prædicabat: non enim, si voluit, reticere potuit; quia res ipsa, quod factum fuerat, indicavit. Ecce, quid hominis est, qui talia audiens Deo debitas pro milite non expediat laudes? Fas fuerit credere, digne rogantium animas posse curare; cum, quod facilius est, invalidorum membra procuret.

num; dein vero ad Ligerim usque prolata et in Aquitaniam *i* et *ii* divisa: quarum primæ Biturigæ; alterius vero Burdegala metropoles erant. Quo vero Aquitanix loco natus fuerit S. Amor, nusquam reperi.

b Sic apographum nostrum Belisiense Melius, quam Rubeæ-vallis, quod habet Bonis.

c Rubeæ-vallis apographum: Commendavit.

d Rubeæ-vallis apographum habet: Re minus.

e Rubeæ-vallis apographum habet: Satius.

f Rubeæ-vallis apographum: Consensisset.

g Deest in Rubeæ-vallis apographo.

h Minus recte idem apographum: In ullo homini.

i Minus iterum recte idem: Sanctitas.

k Rubeæ-vallis apographum inepte habet: Nec illecebris: legendum forte Nec incelebris.

l Sic Rubeæ-vallis apographum: Belisiense male habet: Religionis.

m Minus recte idem: Immensis.

n Abundat.

o Apographum Rubeæ-vallis: Vanas, nimirum preces.

p Germaniæ inferioris oppidum ad Mosam fluvium.

q Tungris sedem episcopalem transtulit Trajectum anno, quo etiam obiit, 384, ut in Opere nostro tom. 3 Maii pag. 213 et seq. videre est, ad diem XIII Maii eidem Sancto sacrum. Illic seculo VI S. Monulphus templum magnum in ejus honorem construxit, ut Gregorius Turonensis lib. de Gloria Confessorum cap. 72 apud Ruinartium testatur, quod frequenter adire S. Amor soluit.

r Non, ut apparet, Trajecti, sed Belisiæ, duabus tantum leucis cum dimidia Trajecto dissita: cum in Vita breviori sepultus dicatur in loco Holdier, quo nomine Belisia, olim Belua a ferarum habitatione dicta, significari videtur; et secundum Vitam ejus prolixiorum supra ejus tumultum constructa fuerit (seu potius ex infra dicendis ejus titulo insignita, post corporis ejus elevationem in ea factam) ecclesia, nempe Belisiensis, de qua id biographi dictum intelligendum videtur. Vide dicta Comment. præv. num. 29 et infra Annotata ad cap. 2 lit. g.

s Fueritne sacerdos, ut his; an vero diaconus tantum, ut illis placet, plane incertum est.

t Apographum Rubeæ-vallis habet: Hucvoldum. f Quis fuerit hic Hucboldus ex verisimili saltem conjectura dixi num. 35 et hinc partim S. Amorem seculo IX vixisse eodem modo deduxi.

v Id est, ut opinor, cui felicia ibant tempora.

x Aptius apographum Rubeæ-vallis: diverso.

y Etiam oppidis quandoque id nominis tributum legitur: sed urbem Trajectensem dicit Gregorius Turonensis cap. 5 lib. 2 Historiæ Franciæ, qui seculo sexto floruit

z Locus corruptus: an legendum forte: inde bonorum ejus aliquid etc: habetur?

aa Forte Hæsit secum pro Hausit cælum.

bb Hic sermo est de apparitione S. Petri, qua S. Amorem, cum hic Romæ esset, Trajectum adire jussit; ut hic num. 6 relatum est.

cc Hic nempe cæco, quem prostraverat demon.

dd Apographum Rubeæ-vallis Assisco. Legendum verosimiliter: Adscribo.

## ANNOTATA.

a Galliæ pars, quæ primo quidem una et simplex fuit inter Pyrenæum, Garumnam et Ocea-

CAPUT



## CAPUT II.

*Alia ejusdem prodigia, obitus et translatio seu elevatio corporis.*

Adiens noctu ecclesiam.

**D**um item hic præcipuus Dei Alumnus tempore, quo plurimum consuevit Dominum ad sua rogare præsidia, puero quodam lampadem præferente, ecclesiam peteret, honorum omnium inimicus ex adverso constitit, et Viro Dei lumen extinxit; in quo uno hostis permissus offuit *a*: cordis tamen lumini obesse non potuit. Quid tamen ageret? Et via longior, et nox solito densior: consilium tandem incidit bonum, ad Dominum precibus convertit effugium. Adsis, inquit, mi Domine, devitare hoc malum, ne in me servum tuum inimicus habeat ullum jactandi iudicium. Nec mora extitit, eo perseverante in prece, lucernam, quam non penitus extinctam ambigeret, ibi cælitus accensam luce clariori videres; sicque denuo perviam *b* sequens ad ecclesiam peraccessit, ubi ea mox, non manu hominis, sed sponte, defecit. Quidnam videtur hoc? An nihili pendenda sunt hæc? Arbitror enim, lucem, quæ ad certum locum duravit, a misterio aliquo non vacare: nam aliquod opus bonum inchoans non prius absistat, donec cælestem Jerusalem, id est, pacis visionem, quæ per ecclesiam figuratur, inveniat, quam qui semel invenit, deinceps omnem stultitiæ pestem illudit.

lumen extinctum prodigiose recuperat.

**17** O invidiæ fomitem durum! Quam adversarii facies inimica, quam pestis æmula! Non ergo hic in Sancto Domini maliciæ suæ fraudes abstinuit, qui quondam beati abbatis, Benedicti videlicet, concepta invidia, tintinnabulum fregit *c*: quid mirum? A mundi primordio non quievit, et usque nunc non cessat, dum is omnino sit, quem illudat *d*. Sed in hoc omni sanctitate devoto funesti quid non reperiens, suamque operam perdens, confusus sæpe abiit, quoties, ut eum attemptaret, adierit. Cæterum nos ingenio tenues, verborum inopes, ad tanti Viri laudes non sufficimus, sed neque is, si ab inferis emergeret, psalter Homerus. Multa enim sunt, quæ de eo dici possent, si non negligentia scriptorum plurima præteriret: in illo tantum laudes sufficiant, cujus laus ab ejus ore numquam discessit, quique semper hoc solum studuit, quod Deo gratum novit.

moniturque Belisia in vita virtutibus.

**18** Erat utique, quod suspectum non est, fide firmus, in eleemosinis largus, in oratione [promptissimus] *e*. Quid meditamur meritorum dotes expedire? Hoc unum modo sufficiat dicere, quod in ara mentis offerendum unicum amat Deus, quotidie contriti cordis jugiter Domino obtulit munus; nisi enim ad breve aliquid naturæ vel invitus consuleret, somno scilicet aut cibo modico indulsisset, ab oratorio S. Servatii amotum alia causa raro eum quis reperisset. Sciebat ergo, quod, qui orat, cum Domino proximum exhibere, hoc pacto fieri maxime credit, ubi nemo, nisi qui devotus non sit, laborem perdit. Quid dictis provehimur longius? Quem quæsisse summa sapien-

tia fuit, Dominum sibi amicum invenit. Humanis enim rebus feliciter excessit octavo Idus Octobris, et tumultatus in loco, ubi postmodum hodieque habetur Belisia *f*, in ejus etiam honore et laude constructa *g*. Multi itaque de finitimis provinciarum locis fama sanctitatis S. Amorisi ducti festivis eo die interfuere excubiis.

**19** Certissime noverunt omnes, spiritum optatum salutis attigisse portum *h*, cui Christus erat vivere et mori lucrum *i*. Juxta communem quidem omnis carnis ritum humi appositus, quibus tunc præcipue claruerit virtutum meritis, totum evolvere nedum nostræ nec cujusquam est facultatis: [defunctum vero Deus] *k* cum miraculis ditavit multo amplioribus, quam prius viventem fecisset; sed enim necessarium valde erat, ut, quod veluti cum peccatoribus conversatus minus egerat, expleret vel defunctus, innumera sane debiliū quotidie frequentia ad sepulchrum beati viri Amorisi pro quavis necessitate accedens, tum privata visu, tum auditu, atque febribus dolendo exitio æstuans, præeunte gratia Dei, Sancti subsidio domum incolumis rediit; cumque, fama sanctitatis comparata, nomen ac meritum ejus late celebraretur, plebs devota undique conflua locum sæpius solemnibus hostiis iteravit.

**20** Tempore quidem aliquantulum fluxu *l*, nolens piorum Auctor Deus terræ creditum diutius delituisse sacrum pignus, eum potius cum sanctis confessoribus a terra sublatum meritis coli tendebat honoribus. Ad hanc vero rem peragendam quandam matronam, Huldā nomine, cujusdam viri nobilis Clodolphi conjugem *m*, a somno excitavit, et ut dextræ par fuit visioni tertio datur \* monuisse. Bene, inquit, ac in tuæ salutis spem facis, si pudica mulier Virum Dei, Amorem scilicet, a loco, in quo nunc est, cum reverentia inde subvectum apud te benigne tractaveris. Virum namque suum Clodolphum *n* vocatum, et hujus viciniæ illis forte diebus rectorem volunt; cui soli fortunata mulier suum audebat committere secretum, ut, sicut divinæ dispensationis nutu unum fuerant inviolabile sortiti connubium, ita quoque hoc inter duos ageretur consilium. Justa nimirum accedit conditione *o*, lex enim minus duobus non conseritur testibus et justis visio duobus creditur fidelibus. **F** Qui etenim conjuges fidissimi plerosque religiosos admittunt in consilio, ut tam felicibus cœptis multorum proborum non desit consensio.

**21** Ibi cum protinus omnes pari affectione diem tempusque constituunt, fit sane apparatus in præjudicato die ingens, et turba collecta non modica, ut pergat sanctissimam inde accipere glebam *p*. Profecto inter agendum alii testes quoque fideles accedunt, quique etiam in augmentum lautioris fidei. sese sæpius eadem admonitione pulsatos addebant, ut hoc sacrum corpus humi abditum ne relinquant. Qui aderant, lætiores multum pro testibus instituunt, qui sarculis et ligonibus exhauriant humum, ut thesaurus absconditus multorum utilitati foret, qui defossus minus mortalibus profuisset. Sed eminus amota illa tellure, cum jam manus ad intus *q* tollendum sarcophagum injecissent, tanto se ad rem mirandam pondere fixit, ut nec moveri quidem de loco potuerit.

**22** [Ibi omnes continuo mirari, quid Sancto Domini competeret, nescire; cum prædicta matrona,

non sine prodigio



A troma, divini præsaga consilii, sacrum illud corpus ferebat immune, et forsitan tanto vestium cultu a terra noluisse ascendere; ad cuius dictum quique creduli lineas se spoliant vestes, durioribus rursus accincti, calceamentisque destituti, sese item eisdem conatibus applicuerunt. Nam et legionis r hujus magistra vestes sibi et aurum collo demens, seipsam cum monialibus et quadam dotis suæ villa perpetuæ mancipat servituti. Post hæc ut crederes his placatum muneribus appositis denuo ad capulum manibus, Sanctus Domini miranda levitate conscendit. Perspicua in eo est amplius Petri illa sententia, ubi ait, Dominum superbis resistere, humilibus autem suam gratiam dare s.

loco donatur in ecclesia monasterii Belisiensis.

23 Mirum in modum ab omni populo et clero canitur laus Deo : inde ingens ejus laus derivatur in Sancto : hincque consensu omnium usque ad locum, ubi usque hodie sancta ejus beneficia ad plenum exuberant, Domino præmonstrante, convertunt. Sufficiant ergo pauca de pluribus, quæ postmodum innumera virtutum suarum insignia consultius duximus referentibus fidem adhibere, quam non scribendo totum potuisse disse-rere, melius est enim in paucis prodesse, quam in multis fastidium irrogare. De cetero, quicumque hæc, quæ se vera tueantur, infideliter legerit, ipse peccabit. Forsitan autem obtrectator caveat sibi plus a Sancto Domini in ultionem justitiæ ostendet mali, quam nos lædendo inveniet boni t : ] fidelis itaque paratum sibi, si non u frustrata sit nos nostra spes, habebit a Deo præmium, non qui legerit, sed quicumque crediderit, illinc vero omnium bonorum merces respiciat nos Deus et Sanctus suus, me, dico, scribentem, te legentem et omnem credentem, Jesus Christus Dominus noster, qui cum Patre et Spiritu sancto vivit et regnat Deus per omnia secula seculorum. Amen.

## ANNOTATA.

a Ita apographum Rubeæ-vallis : male Belisiense : Præmissus officio.

b Ita rursus apographum Rubeæ-vallis : Belisiense habet : Primam.

c Gregorius magnus in Vita S. Benedicti cap. C 1 (vide. tom. 3 Martii pag. 277), narrat, Romanum monachum S. Benedicto, in specu Sublacensi degenti, soluisse panem demittere per funem, cui tintinnabulum, quod sonitu suo S. Benedictum, ut panis accipiendi causa specu egrediretur, admoneret, Romanus inseruerat : Sed antiquus hostis, inquit Gregorius, unius caritati invidens, alterius refectioni : cum quadam die submitti panem conspiceret, jactavit lapidem et tintinnabulum fregit.

d Apographum Belisiense habet : Dum omnino non sit, quem illudat.

e Vocem hanc, uncinis inclusam, ex apographo Rubeæ vallis supplevi.

f Belisiensis tum oppidi, tum canonicarum secularium collegii notitia data est initio Comment. prævii Ceterum apographum Rubeæ-vallis pro Belisia habet Basilica.

g Belisiensis collegii ecclesia, a S. Landrada seculo VII condita, Deiparæ Virgini, non S. Amori primum sacra fuisse videtur ex num. 19 et seq. Commentarii prævii; et postmodum tantum in ejusdem patronum S. Amor electus quo ve-  
Octobris Tomus IV.

rosimiliter factum est, ut S. Amoris biographus, seculi XI, ut apparet ex num. 14 et seqq., scriptor, eam ab origine huic dicatam fuisse, existimarit.

h In apographo Rubeæ-vallis deest spiritum : sed ibi legitur semper. Utrobique locus corruptus videtur. An forte legendum : Certissime noverunt omnes, spiritum ejus semper optatum salutis attigisse portum ?

i Mihi enim vivere Christus est et mori lucrum. Epist. Pauli ad Philip. cap. 1 §, 21.

k Perperam habet apographum Bolisiense : Quibus vero defunctum multo eum miraculis, Deus ditavit etc.

l Hinc colligi videtur utcumque posse, si S. Amoris biographo stare lubeat, non longum admodum inter obitum ejus et solemnem sacri corporis elevationem intercessisse temporis intervallum.

m Apo graphum Rubeæ-vallis vocat Hildam.

n Idem habet Odolphum : quis hic fuerit, quove seculo vixerit, nempe IX, ex verisimili conjectura dixi num. 37 Commentarii prævii

o Sic legitur in apographo Rubeæ-vallis : Belisiense minus recte habet : Conditorum. E

p Puta S. Amoris reliquias.

q Apographum Rubeæ-vallis Justi.

r Lege Religionis seu elevationis corporis S. Amoris.

s Epist. Petri I cap. 2 §. 5.

t Uncinis inclusa desiderantur in apographo Belisiensi, et propterea mutuata hic sunt ex apographo Rubeæ-vallis.

u Particula non addita hic est ex eodem apographo Rubeæ-vallis.

## VITA BREVIOR

Auctore anonymo ignotæ fidei ac ætatis,

Ex Ms. Ultrajectino S. Salvatoris a.

Sanctus Amor ex patria Aquitania b natus, Scum ab ineunte ætate litterarum studiis deditus, carnem vigiliis, jejuniis, cilicio et orationibus assiduis edomaret, et ab omni risu et otiosis sermonibus abstinere, fama virtutum ejus totam illam regionem replevit. Qui cum rumore populi fugere deliberaret, monetur in Somnis S. Petri Apostoli limina visitare; ubi dum pervenisset, et a S. Petri limine orans non discederet, nocte quadam ante fores templi observatas indormivit. Et ecce, S. Petrus ei apparens ipsum confortavit et monuit, qualiter Alpes transiens, in locum, qui Trajectum c dicitur, sepulchrum B. Servatii d peteret, atque ibidem vitæ suæ ævum transigeret; quia non longe ab eodem loco habiturus erat, Deo volente, dignum sepulchrum.

2 Iter itaque arripiens ad ignotas sibi et exterius regiones, cum per Mediolanense territorium transiret, quemdem comitem nomine Hucboldum e febricitantem, quem medici nullo remedio curare poterant, oratione sanavit; et

48 cum

A. FORTI  
EGERBERTI.

F  
Ex Aquitania Romam, indeque Trajectum divinitus missus  
b

c  
d  
sanato in via febricitante, ad S. Servatii tumulum sancte vivit;  
e



A. ANONYMO. cum per hoc comes eum retinere secum, pecuniamque multam sibi dare vellet, non acquievit Sanctus; sed hortatus est pecuniam dare pauperibus et egenis. Tandem perveniens ad optatum sibi Trajectum, quemadmodum sanctissimæ vitæ tempus expleverit reliquum, non est, qui paginæ possit aut stilo committere. Mos autem assiduus illi erat, ut avulsis talarium soleis, sanctum celaret factum, pedibus tamen supra oper-  
tis, plantis vero nudatis, nive et frigore cruciandis.

nube lucida  
illustratur:  
cæcum il-  
luminat,

3 Quadam vice, ut nocturnus erat ei usus, cum ad ecclesiam S. Servatii psallens procederet, subito vidit in cælo manifesto lumine insertum, quod Romæ prius per somnium fuerat revelatum. Alio tempore cum simili studio nocte ad ecclesiam properaret, eo, de culminis sui exeunte umbra, nubes lucida in modum igneæ columnæ ipsum usque ad locum ecclesiæ præcucurrit. Nocte alia cum ante Domini ædem Sanctus oraret, cæcus quidam secus viam transiens in terram corruit: quo mortem invocante, et diei nativitatis suæ maledicente, accurrit Homo Dei, qui cæcum de impatientia redarguens, et ad humilitatem exhortans, ipsum, facto signo crucis super ejus oculos, reddidit clare videntem. Qui sic illuminatus, quid sibi fecerit Vir sanctus ubique in auribus omnium prædicabat.

Lucernam  
suis preci-  
bus accen-  
dit, Sancte-  
que mor-  
tuis, so-  
lenniter ac-  
pelitur,

4 Cum insuper nocte quadam, puero lampadem præferente, ecclesiam peteret, diabolus ignem extinxit. Quid sanctus ageret? Et via longior, et nox solito densior erat. Ad orationem tandem conversus lucernam divinitus accendi conspexit, sicque præviam denuo sequens ad ecclesiam peraccessit, ubi mox eadem lucerna, non manu hominis, nec flatu oris, sed sponte defecit. Ceterum omnia, quæ juxta sunt, agens, et ultra quam quilibet orator exprimere possit, sanctissime vivens, viii Idus Octobris ad perpetuæ vitæ migravit Auctorem, tumulatur copiosa fidelium turba, qui fama sanctitatis ejus adducti convenerunt, in loco, qui dicitur HOLDIER *f*, ubi basilica post in ejus honore constructa est *g*, in qua multo ampliora exhibuit miracula, quam fecerat in hac vita.

corpus ejus  
de terra

*h*

*i*

*k*

5 Tempore aliquanto post Dominus tertio quandam matronam *h* nobilis viri, nomine Odulphi *i*, rectoris ipsius viciniae per visum monuit, ut S. Amorem a loco, in quo jacebat, subvectum apud se *k* condigne reponeret. Cumque illa visionem marito narrasset, ambo de consilio religiosorum ad hoc faciendum diem constituunt, in quo non modica turba collecta fuit, inter quos quidam, sese pulsatos eadem admonitione, asserebant; et ut Sanctum de terra levarent, tellurem amoverunt; et cum jam ma-

nus ad levandum sarcophagum injecissent, illud D movere nullo modo potuerunt.

6 Et cum omnes stuperent, ignorantes, quid facerent, prædicta matrona divini præsaga consilii dixit, quod propter nimium pretiosum vestium cultum, quibus ipsa et alii erant induti, nollet Sanctus ab eis efferri. Tunc tam ipsa, quam ceteri, pretiosis se spoliant vestibus, et vilibus induuntur, atque calceamentis depositis, Sanctum Dei levante levitate miranda, quem omnis clerus et populus in locum, ubi usque hodie venerat *l*, cum laudibus transtulerunt. Tunc et illa hujus religionis magistra seipsam cum monialibus et cum quadam dotis suæ villa S. Amoris se mancipavit perpetuæ servituti: cujus exemplum multæ aliæ secutæ cœnobium, quod usque hodie permanet, dictum Belisiam, Leodiensis diœcesis, fundaverunt *m*.

non sine pro-  
digio levatur.

#### ANNOTATA.

a Quamvis hæc S. Amoris Vita priori proxime hic excusa sit multo succinctior, et inutilibus careat parergis, illa tamen non antiquior, sed ejusdem compendium videtur ex dictis num. 18 et E binis seqq. Comment. prævii.

b Vide supra annotata in cap. i Vitæ prolixioris litt. a.

c Vide litt. p ibidem.

d Vide lit. q ibid.

e Vide num. 35 Comment. prævii.

f Quid significet vox illa Belgica, ejusque cum antiqua Belisæ nomenclatione affinitatem vide num. 28 Comment. prævii.

g In cujus honorem primum constructa fuerit. vide num. 20 Comment. præv. Cœperit forte S. Amoris vocari, ex quo hujus translatio seu elevatio contigit.

h Nempe Hildam, uxorem Odulfi, de quo litt. proxima.

i Vide de hoc dicta numm. 36 et seqq. Comment. præv.

k Id est, non quidem in ædibus suis; sed in vicina his monasterii Belisiensis ecclesia, ut, quæ sequuntur, indicant verba, quibus non in ædes privatas, sed in locum, ubi hodieque colitur, S. Amor translatus dicitur. F

l Lege Veneratur seu colitur.

m Hæc secum pugnant; neque Hilda, sed S. Landrada Belisiense fundavit asceterium, ut in Comm. præv. dictum est: ditasse quidem Hilda illud legitur in Vita prolixiori et S. Amori se mancipasse; at non fundasse. Hinc vitæ Brevioris auctor incertæ quidem ætatis, sed vitæ prolixioris auctore, forte Egeberto, de quo vide num. 14 et seqq. Comment. præv., junior apparet.





## DE S. BADILONE ABBATE

LUTOSÆ IN HANNONIA

## COMMENTARIUS HISTORICO-CRITICUS

## § I. Loci notitia : Lutosani monasterii, cui Sanctus præfuit, primordia : Sancti ætas discussa : ejus ab homonymis distinctio et religiosa vita.

BARONTE  
SEC. IX, VEL  
INCUNTE X.  
Emstructum  
Lutosæ, teste  
Balderico,  
Cameracen-  
si canonico,

**I**n eo veteris Brabantii tractu, qui hodierni comitatus Hannoniæ pars est, ac Scaldi, Haina Teneraque fluviis concluditur, visitur æquali fere Tornacum inter et Athum intervallo nudatum modo sua munitione oppidum, pari ac ceteræ ejusdem Hannoniæ comitatus urbes privilegio et civitatis prærogativa gaudens, cui Lutosæ et Lotusa Latine, Belgice vero Leuze et Leuse nomen inditum est. Hunc antiquum admodum locum apostolicis S. Amandi, regionarii primum, deinde Trajectensis episcopi, sudoribus rigatum ac sacris decoratum laboribus fuisse, vetustissima perhibet fama, cui omnino suffragatur Cameracensis atque Atrebatensis Chronici auctor Baldericus; non ille, contra ac Benedictini tom. 9 Galliæ Christ. auctæ col. 998 et seq., ac Lutosani tradunt, qui Noviomensis ac Tornacensis ecclesiæ episcopus anno 1113, obiit, quique ante ecclesiæ Tarnanensis canonicus, et cantor, ac Noviomensis archidiaconus fuit; sed qui Cameraci a juventute moratus, Cameracensis dein canonicus Gerardo I, Cameracensi antistiti, ante annum 1052 defuncto, perquam familiaris et a secretis fuit, primumque saltem sui Chronici librum ante ejusdem jam nunc laudati præsulis mortem ex annalibus atque historiis patrum, Gestis regum, et ex chartis quoque in archivo ipsis ecclesiæ repertis summa diligentia concinnavit. De quo qui plura volet, consulat is Boschium nostrum tom. 2 Augusti pag. 670 et tomum 8 Historiæ literariæ Franciæ pag. 402, eaque, quæ in Commentario de S. Ragenfrede pag. 301 disputata fuerunt.

a S. Am-  
ando, tum  
episcopo re-  
gionario,  
monaste-  
rium.

2 Quid porro auctor ille eruditus fideque dignissimus ad rem nostram in litteras miserit, ex Chronici ejus libro 2, cap. 43, pag. 263 audiamus. Est, inquit, monasterium quoque canonicorum in honore Apostolorum Petri et Pauli in vico, qui dicitur Lutosæ, quod construxit Beatus Amandus: et est dives abbatia, ubi vir Dei venerabilis Baidilo (ita Colvenerius ejus nomen expressit) requiescit, qui corpus sanctæ Mariæ Magdalensæ de Hierusalem in Burgundiam in loco Vercelliaco attulisse fertur. Singula hæc aliæque pauca aliunde hausta, quandoquidem Sancti Vita ex professore, ut aiunt, scripta non fuit, aut certe temporum iniquitate intercidit, sedulo hic discutere visum est. Ac primo quidem quod ad Lutosanum, cui S. Badilo seu Baidilo aliquando præfuit, monasterium attinet, illud Henschenius tom. 1 Febr. pag. 831, a S. Amando, regionario tunc episcopo, anno Christi 632 exstrui ceptum esse, suspicatur, nimirum postquam hic Vir san-

ctus Tornaci mortuum, patibulo detractum, ad cellam suam curavisset deferri, fuisque ad Deum precibus ad vitam revocasset; cui sane opinioni plurimum favet Baudemundus, S. Amandi discipulus, asserens citato tomo Februarii pag. 851, num. 14, statim atque hoc miraculum longe lateque divulgatum est, incolas regionis illius, ac proin et vicinos Tornaco Lutosanos, cursu celeri ad eum convenisse, et ut eos faceret Christianos, humiliter postulasse, tuncque destructis idolorum fanis, statim monasteria aut templa ab eodem fuisse constructa; ex quorum numero existisse Lutosanum, idcirco facile creditu est, quod aptius, quam hoc, assignari tempus et occasio extructionis nequeat.

3 Atque hinc non parum mihi displicet, nescio, quam antiqua Amandopolitanorum seu Elnonensium monachorum traditio, cujus R. A. D. Hubert, Lutosani capituli ad status Hannoniæ, ut vocant, deputatus, in missis ad me de S. Badilone notitiis mentionem fecit, quæque Elnonensium monachorum coloniam a S. Amando ad incolendum primitus Lutosanum monasterium evocatam fuisse adstruit. Etenim, cum Elnonensis cœnobii primordia non citius, quam anno Christi 638 figi queant, prout Henschenius noster cit. tom. Februarii pag. 831, num. 81, et Cointius in Annalibus eccles. Francorum tom. 3 pag. 89 ostendunt; qui, quæso, fieri potuit, ut vel ab anno 631 ad conditum Lutosæ monasterium Elnonenses monachi, qui illud incolerent, a S. Amando evocati fuerint? At demus tantisper, annis aliquot serius Lutosanum canonicorum, quam Elnonense cœnobitarum monasterium a Viro Apostolico conditum fuisse; ne sic quidem credere licet, Elnonensium monachorum coloniam Lutosam a S. Amando directam fuisse, nisi hi a monastico instituto ad canonicum (quod tamen nemo sibi in animum facile inducet) mox convolasse dicantur, vel nisi Baldericus, monasterium canonicorum a S. Amando constructum asserens, turpiter falsus esse statuatur, quod et sine documentis bonæ notæ, quæ Balderici fidem elevent, admitti nullatenus debet.

in quo ab eo-  
dem, non  
monachi El-  
nonenses,

4 Nec est, quod citata num. 2 laudati chronographi verba sic quisquam exponenda contendat, ac si Balderici dumtaxat ætate Lutosanum monasterium canonicorum fuisset, cum tamen primitus exstitisset monachorum. Nam, cum auctor ille recitatis supra verbis proxime hæc de vicino Rotnacensi canonicorum collegio subdat: In vico Rotnasce EST MONASTERIUM CANONICORUM a sancto Rotnasce Amando in honore eorundem Apostolorum constructum; hoc suo loquendi modo satis aperte

sed canonici,  
quantumli-  
bet contrari-  
um ex Bal-  
derici ver-  
bis,



AUCTOR  
J. G.

aperte indicat, paris conditionis primitus fuisse Lutosanum ac Rotnacense canonicorum monasterium, ac proin non magis Lutosanum a S. Amando episcopo constructum Benedictinis monachis fuisse, quam Rotnacense, quod Benedictini Galliae Christianae auctae scriptores ne quidem inter cœnobia, Benedictinis affinitate conjuncta, annumerarunt. At, inquires, cum S. Amandus monasticam vitam aliquando egerit, non dubitandum videtur, quin monachos, ipse monachus; Benedictinos, Benedictinus, in locis a se erectis quovis tempore instituerit. Imo et Lutosanum monasterium a S. Ludgero, tamquam abbate, administratum fuisse, extra controversiam est; ac proin, cum et ipse aliquando monachus fuerit, haud dubie et illi ipsi, quibus abbas præfuit, Lutosani monachi fuerunt.

ex S. Amandi

5 Quod attinet ad S. Amandum, respondeo, eum, tametsi monasticam vitam prius egisset, tunc certe temporis, cum erigendis in Belgio sacris ædibus incumberebat, episcopum fuisse regionarium, atque adeo tam clericis seu canonicis, quam Benedictinis monachis eas incolendas tradere potuisse. Adhæc cum viro Apostolico, uti Cointius in *Annal. eccles. Francorum* tom. 2 pag. 835 num. 5 advertit, verbum Dei per Belgium disseminanti, clericorum seu canonicorum opera longe utilior, quam monachorum, cellas suas incolentium, futura esset, vel hinc verisimilius fit, canonicos seu clericos ab eo in partem apostolici laboris adscitos, atque ut recens conversos in fide confirmarent, aliosque ethnicos ex finitima regione conquisitos ad fidem adducerent, tunc constitutos Lutosæ fuisse, quam quidem monachos, vitæ solitariae ex Instituto amantissimos. Denique cum nullus auctor, Balderico antiquior aut eieuditioe et diligentia comparandus, Benedictinos monachos Lutosæ a S. Amando collocatos fuisse, affirmet; iudicet lector, an non Balderico adductisque a me rationibus potiori jure, quam quorundam conjecturis inhærendum sit.

et S. Ludgeri gestis

6 Ceterum lubens quoque adversariis dabo, fuisse S. Ludgerum seu Luidgerum monasticæ vitæ disciplinis egregie imbutum, eoque etiam tempore quo in Casinensi cœnobio moras traxit, monachico vestitu fuisse usum; at hinc minime consequitur, ut cum ei Carolus Magnus, imperator et Francorum rex, monasterium S. Petri Lutosanum cum omnibus adjacentibus ecclesiis et villulis gubernandum dedit, ejusdem monasterii incolæ monachi Benedictini fuerint, nedum et ipse, utpote qui solemnem monasticæ vitæ professionem nunquam edidit, uti ipse fatetur Mabillonius *Sæculo 4 Benedictino*, parte 1 pag. 16. Sane, qui in Occidentali Saxonum parte constitutus pastor honestum ibi sub Regula canonica monasterium construxisse, legitur, (adi *Vitam* ejus tom. 8 Martii pag. 647 num. 20) quique, vel ipsa Lutosani Officii Lectio sexla perhibet, cucullam non portabat, sed sub habitu canonico monachorum perfecte vitam implebat, nulla satis verisimili ratione aut monachis accensendus est, aut non aliis, quam Benedictinis monachis, Lutosæ præfuisse, adstrui potest. Mitto referre plura, quæ ex Commentario Joannis Bollandi in *Vitam* S. Ludgeri cit. tom. 3 Martii pag. 641 huc congeri possent, quandoquidem jam nunc a me sufficiunt, ut ne exstructum a S. Amando Lutosæ canonicorum monasterium a primordiis suis Benedictino Ordini adjudicetur.

7 Quod autem Lutosani jam pridem, ac vel Officio ritus duplicis majoris præsertim ab anno

1765, quo RR. A. Domini Canonici Hubert et Flament os unum digiti S. Amandi a D. Stephano Bargibant, Elnonensi monacho, impetrarunt, eum quotannis, ut suum fundatorem, celebrent, sacrasque ejus Reliquias Capituli decanus in solemnioribus supplicationibus deferat; hæc enim vero eorum quidem insignem in S. Amandum pietatem gratissimumque animum satis comprobant; at hinc minime fit consecrarium, ut, quemadmodum ex Elnonensi S. Amandi monasterio sacras ejus exuvias Lutosæ accepit, ita et primos sui monasterii inquilinos colonosve ex eodem accepisse, dici possit, aut debeat. At vero, cum S. Badilo, Vezeliacensis in Burgundia ecclesiæ monachus, isque Benedictinus fuerit, ac Lutosæ abbatis munere functus sit, non abs re, eum monachis quoque, quibus canonici locum fecerint, Lutosæ præfuisse, crediderim. Quandonam autem hæc Lutosani canonicorum monasterii in monachorum abbatiam conversio statui possit, ex iis, quæ de Sancti nostri ætate jam nunc et § III disseram, colliget eruditus lector.

8 Quotquot de Sancto Abbate nostro, seu veteres seu recentiores, meminerunt, eum unanimi consensu Gerardo, seu Girardo, a Rossilione dicto, Provinciæ Burgundiæque comiti et Vezeliacensis in Burgundia cœnobii fundatori, cœvum notissimumque affirmarunt. Ast vero inter ipsos illos auctores de seculo, quo Gerardus iste comes vixerit, nequaquam convenit. Sigebertus, vel quisquis periochæ, in codice Ms. Vallicellensi exstantis, auctor est, ad annum Christi 745 Gerardum illum memorat, ab eoque ad cœnobium Viceliacum, a se constructum, S. Mariæ Magdalænæ corpus ex Aquensi urbe delatum scribit. Joannes Iperius in *Chronico* S. Bertini tom. 3 *Anecdotorum Martenei et Durandi* col. 483 et col. 485 Gerardum illum Carolo Tuditi et Zachariæ Romano Pontifici synchronum itidem facit, eosque secuti sunt Guisius, exeuntis seculi XIV scriptor, Meyerus in *Annalibus Rerum Flandricarum* ad annum Christi 765, Molanus seu Natalium Sanctorum Belgii editor Louvius ad diem VIII Octobris, Buzelinus in *Annalibus Gallo-flandriæ* lib. 3 pag. 94, Ghinius in *Sanctorum Canonicorum Natalibus* fol. 73, Saussayus in *Martyrologio Gallicano* pag. 703, Dionysius Sammarthanus tom. 3 *F* Galliae Christianae auctæ col. 75, ac denique, ut alios multos prætermittam, Joannes Baptista de Castillion, Brugensis deinde episcopus, in sua *sacra Belgii Chronologia* pag. 111.

9 Contra vero Miræus in *Chronico Belgico* ad annum 871, Menardus in suo *Martyrologio Benedictino* Lib. 2 *Observationum* pag. 716 et tomi quarti Galliae Christianae auctæ scriptores cal. 466, Gerardum comitem unaque cum eo Badilonem nostrum nono dumtaxat seculo, eoque non parum provento, floruisse statuunt. Si auctorum, qui a sex ferme seculis de Gerardo illo comite nostroque sancto Abbate meminerunt, sola auctoritate magnoque recentiorum, qui hosce secuti sunt, numero definienda foret hæc controversia, haud dubie ad seculum VIII ambo illi insignes viri retrahendi essent; verum, cum Sigebertus, dato etiam, ipsius *Chronicon* citato loco interpolatum non fuisse, nec non Iperius, Guisius aliique priore loco citati auctores multo nimis a Gerardi et Badilonis ætate remoti vixerint, ut sola sua assertione rei, quam referunt, fidem faciant; omnino standum est opposita Miræi, Menardi et scriptorum tomi quarti Galliae Christianae sententia, non quidem, quod horum major sit

nec aliunde  
quidam ad-  
struant, con-  
stituti fue-  
runt, S. Badi-  
lo postea re-  
xit.

ac cum Ge-  
rardo comi-  
te, non secun-  
do vii. quod  
narii voluit.

ad contra  
seculo IX.  
floruit.



A *sil quam ceterorum auctoritas, at quod indubiis authenticisque documentis firmari sententia hæc possit, uti jam nunc ostensum eo.*

uti ex char-  
ta ejusdem  
Gerardi co-  
mitis

10 *Exstat tom. 3 Spicilegii Lucæ Acherii primæ editionis pag. 446 Historia Vezeliacensis monasterii, auctore Hugone Pictavino, quatuor comprehensa libris, quorum primus monumenta authentica, quæ ad monasterii historiam faciunt, a pag. 446 usque ad pag. 505 longo ordine exhibet. Ac primo quidem loco refertur Instrumentum seu Testamentum Geraldii \* comitis, fundatoris monasteriorum... Pultariensis et Vezeliacensis, in quo Gerardus divinæ pietatis munere (verba chartæ illius sunt) apud gloriosam regalem mansuetudinem comitis honore sublimatus, ex communi voto et desiderio dilectissimæ conjugis... Berthæ inter alia hæc ad rem nostram profert: Quoniam largitionibus piis dominorum et seniorum nostrorum, qui nos liberalissime honoribus et dignitatibus ampliaverunt, id est, imperator et senior noster clementissimus Ludovicus et gloriosa domina et regina Judith, filiusque ipsorum æque senior atque Dominus noster*

\* Gerardi

B *rex Karolus plurima nobis possidenda accreverunt, justissime nobis visum est, ut eorum amore incitati locum etiam ipsum fundaremus, ubi pro gratis muneribus ipsorum esset in orationibus solemnibus et jugis supplicatio et apud Deum continua pro salute ipsorum exoratio. Non immemores enim sumus eorum circa nos benevolentiam, ipsorum, id est, domini senioris Ludovici Augusti, Judith dominæ et reginæ, Karoli, filii ipsorum, similiter domini et senioris, qui nunc superest regnans.*

Vezeliacensis  
cænobii  
fundatoris,  
liquet,

11 *Vixit adeo Gerardus comes, Pultariensis ac Vezeliacensis cænobiorum fundator, sub Ludovico Pio, anno demum 840 defuncto, ac sub regina Judith, anno 843 e vivis erepta, eoque demum tempore testamentum illud edidit, quo Ludovici Pii et Judithæ filius, nomine Karolus, qui alius a Carolo Calvo esse nequit, in vivis etiam erat regnumque moderabatur, ac proin certissime inter annum 843 et annum 877, eidem Carolo Calvo emortuale. Longe igitur a vero aberrarunt, qui Gerardum comitem, Vezeliacensis cænobii fundatorem, ante annum Christi 740 floruisse, scripserunt. Ex quibus etiam consectorium plane sit, ut et S. Badilo, quem illi coævum notissimumque omnes faciunt, non anno circiter 740, sed integro saltem seculo post itidem floruisse, dicendus sit. Modo in ipsum seculi non annum, quo Sanctus noster, loci Viceliacensis frater passim dictus, vitam illic egerit monasticam, quam fieri potest proxime, inquisivisse juverit.*

non non an-  
te annum  
878 ad Ve-  
zeliacenses

12 *Id factum non esse ante ejusdem seculi annum 43, ex recitatis modo Testamenti Geraldii comitis verbis omnino evidens est, nec opus est, citatos jam a me num. 8 et tomo 4 Gallix Christianæ auctæ col. 466 scriptores, qui contrarium adstruunt, pluribus confutare. Imo vero Badilonem nostrum non ante annum Christi 878 Vezeliacensem monachum fuisse, viz non indubitatum censeo. Rem sic demonstro. Sive anno Christi 862, seu, ut Gerardi, Vezeliacensis cænobii fundatoris, ad Nicolaum Papam verbis ular, anno xxii regnante Carolo, nimirum Calvo, monasterium illud jam tum fundatum fuerit; sive id cum Gallix Christianæ auctæ scriptoribus tom. 4, col. 166 (minus tamen, uti mihi apparet, probabiliter) circa annum 867 factum statuas, id equidem ex ipsa Gerardi Charta tom.*

3 *Spicilegii laudati pag. 448 perspicuum est, cænobium illud primitus fuisse habitaculum ancillarum Dei, seu monialium sub institutione B. Benedicti viventium; eas autem sanctimoniales monachas Vezeliacense cænobium adhuc tenuisse anno Christi 868, diploma Caroli Calvi, quod tomo 8 Scriptorum Rerum Gallicarum pag. 608 habes, extra controversiam etiam ponit.*

13 *Quin et non ante annum 878 Vezeliacensibus monialibus suspectos fuisse monachos, Joannes Papa VIII, anno 872 die xiv Decembris, ordinatus, in suo, quod anno vi Pontificatus sui edidit, diplomate manifestum reddit, dum cit. tom. Spicilegii pag. 162 ita loquitur: Privilegium quoque a prædecessore nostro piæ memoriæ Papa Nicolao (nempe hujus nominis I) eidem monasterio collatum, nostra auctoritate confirmamus, excepto duntaxat, quod ipse sub nomine ANCILLARUM DEI, quæ ibidem pro crebris infestationibus seculi nunc ordinabiliter manere nequeunt, illud delegavit: nos vero aptioris utilitatis gratia sub habitu monachorum esse congruenter decernimus. Quæ cum ita sint, manifestum omnino faciunt, Badilonis in Vezeliacensi cænobio monachatum non ante annum Christi 878, quo moniales illic versari desierunt, plausibili aliqua ratione statui posse.*

transiisse dici  
potest:

14 *Atque hæc paulo uberius disputata sunt, non tantum ut seculum, quo S. Badilo vixerit, indubitatum evadat, sed et ut Sanctus noster ab homonymis ejusdem fere temporis monachis perspicue distinguatur. Ex dictis quippe consequitur, ut Venerabilis vir Dei Badilo, qui sub Eudone, abbate Vezeliacensi, ac certe non citius, quam anno 878, loci Viceliacensis frater fuisse, passim legitur, diversus proin sit a Badilone illo, qui (vide Guichenonem pag. 226 et 227 in Probationibus Historiæ Sebusianæ) Saxiacensi S. Benedicti monasterio abbatis loco anno 859 præfuit; utque etiam alius sit a Badilone, Æduensis cænobii S. Martini abbate, in diplomate Caroli Calvi tom. 8 Scriptorum Rer. Gallic. pag. 668 et tom. 4 Gallix Christianæ auctæ col. 450 ad annum 877 memorato, quique fortassis idem ille comes fuerit, a quo Æduense cænobium instauratum fuit. Ast an ab eo Badilone, qui in Vita S. Hugonis, monachi Æduensis, ab anonymo seculo xi conscripta, Badilonis comitis prædictique cænobii instauratoris, nepos fuisse scribitur, Sanctus noster diversus quoque dicendus est, Respondeo, nullum mihi suppetere argumentum sat efficax, ut hunc a S. Badilone diversum facere ausim; ut contra non minus mihi, quam Mabillonio seculo v Benedictino parte 1, pag. 96, propendeat animus, ut Badilonem, homonymi comitis nepotem, cum Sancto nostro eundem credam.*

diversus  
proin fuit a  
Saxiacensi et  
Æduensi ab-  
batibus et a  
Badilone co-  
mite.

15 *Congruunt enim et nomen et ætas et susceptus in Burgundia monachatus, in dirino cultu religiosa perfectio; nec quidquam, quo minus Sanctus noster idem cum illo esse, affirmetur, in speciem obest, quam quod Badilo, præfati comitis nepos, in Æduensi S. Martini cænobio monachum induisse scribatur; noster vero dumtaxat loci Viceliacensis frater vocetur. Nihilominus tamen, cum Badilonis nostri in Æduensi cænobio monachatus nullo negetur veteri documento; atque aliunde sat verisimile sit, monachos illos, qui in Vezeliacensi monasterio monialibus substituti fuerunt, non aliunde, quam ex sat vicino Æduensi illo cænobio, uti S. Hugo nis biographus insinuat, evocatos fuisse, quid ni*

F

non tamen.  
nta videtur,  
alius fuit a  
comitis hujus  
nepote.



ACTORUM  
J. G.

ni unus ex hisce fuerit Badilo, comitis præfati nepos, qui, mutata sede, loci Viceliacensis, ubi maxime inclaruit, frater dein nominari cœperit, idemque adeo cum S. Badilone sit. Quæ, si re ipsa, uti videntur, subsistant, fuerit Sanctus noster origine Aquitanus, natusque ex familia, non minus virtutibus, quam nobilitate rerumque opulentia illustri, si quidem de ea ex Badilonis comitis opibus moribusque iudicium ferri debeat. Qualis porro quantusque vir fuerit ille comes, qualisque etiam cognominis ejus nepos, ex laudata S. Hugonis Vita intellexisse juerit.

qui patrum  
sui, viri  
piissimi,

16 De priore ita tomo 2 Aprilis pag. 764 num. 7 S. Hugonis biographus loquitur: Erat quippe in ipsius regis (Caroli Calvi) palatio tunc temporis (nempe sub annum 870) comes quidam, Badillo nomine (in Ms. codicibus, qui Mabillonio præluxerunt, Badilo passim vocatur) qui veniens ab Aquitaniæ partibus, vir licet in sæculari vita positus, correctis tamen et religiosioribus moribus atque conversatione sacris viris per omnia similis. Extiterat enim opum gratia opulentissimus et auri et argenti ditissimus. Qui cernens regem (Carolus Calvum) nec non et reginam (Chrodechilde vocat alias passim Richildem dictam) in restaurandis ecclesiis Dei toto conamine inservire, zelo divino et ipse ductus, cœpit illorum in hac parte devotus ac pius æmulator existere; qui inter ceteras paganorum strages conspiciens apud civitatem Æduam egregii confessoris Christi Martini monasterium, olim a regina Brunichilde nimium excellenter atque honorifice constructum, tum tamen miserrime dirutum, atque omni suppellectili nudatum atque dehonestatum, accedensque incunctanter isdem comes ad regem humiliter petiit, ut sibi ad restaurandum daretur præfatum monasterium. Dicebat enim spondens se in voto habere, ut post monasterii restaurationem se ipsum ibidem, relictis seculi curis honorumque sollicitudinibus, Domino manciparet: quod denique postmodum, annuente Christo, rei probavit eventus.

et spreto  
mundi ille-  
cebris incli-  
ti, Sanctus  
mores

17 Et post multa ita biographus laudatus de eo pag. 765 num. 9 loqui pergit: Postquam denique vir illustris Badillo, (alias Badilo) prout posse habuit, loci restaurationem exercuit, cœpit anxie perquirere viros sancta religione imbutos, qui in eadem domo Dei dignanter eidem servitutis officia persolverent. Dein, cum monachos decem octo religiosissimos, ad instauratum ab eo monasterium aliunde evocatos, ejusque consensu electum abbatem vita et moribus probatissimum fuisse, narrasset, subdit num. x: His vero ita gestis, cœpit postmodum vir Dei Badillo (Badilo comes) de propria salute acrius sollicitus esse, qualiter hujus seculi ambitiones et illecebras postponeret, semetque in monasterio tonsurare et monachum fore, disposuit... Quod utique dum explesset, quantæ humilitatis, quantæque patientiæ atque obedientiæ extiterit, a nemine potest enarrari. Hactenus S. Hugonis biographus, cujus verba idecirco adduxi, ut ex illis, qualis ejus nepos Badilo, quem ei in divino cultu non imparem testatur, tum ante monachatum, tum in ipsa Religiosa vita exstiterit, manifestius pateat.

in seculo et  
in vita mo-  
nastica se-  
clatus est.

18 At enim et ea quoque, quæ de Badilonis illius nepote, nostroque, uti videtur, Sancto narrat, ex ipso audire pergamus. Habebat igitur idem Badillo (Badilo comes, de quo jam egerat,)

nepotem sibi æquivocum, benignæ satis indolis; D quem etiam a secularibus negotiis abstrahens, in eodem monasterio secum divinæ servituti mancipavit. Et non minus quidem et ipse, secundus videlicet Badillo, in cultu divino devotus atque perfectus extitit. Fecerit haud dubie perspecta junioris Badilonis virtus et in divino obsequio jam laudata perfectio, ut, cum tam vicina, quam remota monasteria, teste eodem biographo num. 12, ad regimen sacrum... de personis monachorum ejusdem monasterii Æduensis sibi concedi postularent, Badilo ille anno Christi 878 vel subsequenti una forte cum Eudone ad Vezeliacense cœnobium transmissus fuerit, ut sub hoc abbate cum adscitis aliquot ejusdem Æduensis monasterii piissimis alumnis utilius, quam fieri a monialibus ob seculi infestationes poterat, divino cultui vitæque monasticæ officiis Vezeliaci vacaret.

19 Atque hæc de S. Badilonis ætate ejusque ab homonymis distinctione disputata sufficiant, ut ad celeberrimum, quod ei a non paucis tum antiquis tum recentioribus adscribitur, factum utcumque discutiendum modo progrediamur. Dixi autem utcumque discutiendum, propterea quod rursus evolvendam definiendamque mihi non sumo intricatam illam agitatissimamque Provinciales inter et Vezeliacenses quæstionem, in eo sitam, num verum integrumque S. Mariæ Magdalensæ corpus ex Provincia Galliæ ad Vezeliacense in Burgundia cœnobium deportatum fuerit; num contra Provinciales ejus possessione hodieque merito gloriantur; hanc enim Sollierius noster de ipso S. Mariæ Magdalensæ corpore quæstionem operose juxta ac erudite tom. 5 Julii a pag. 207 usque ad pag. 216 tractavit, nec quidquam urget, ut hic actum agam, præsertim cum ad institutum meum sufficiat ea discutere, quæ ad S. Badilonem tum proprie, tum et proxime spectant, nimirum num sat tuto credi possit, sacrum aliquod pignus, quod Vezeliacensibus multisque summis Pontificibus sanctæ Mariæ Magdalensæ corpus appellare placuit, ex Provincia Galliæ ad prædictum Vezeliacense cœnobium aliquando fuisse ab eo deportatum.

Quo sensu de  
adscripta ei  
translatione  
S. M. Magda-  
lenæ infra  
disputandum

§ II. An S. Badilo creditum  
S. Mariæ Magdalensæ corpus  
e Provincia Galliæ ad Vezeliacensem in Burgundia ecclesiam deportasse, et quo circiter anno id fecisse, dici queat.

Laudatus supra Cameracensis Chronici auctor Baldericus, cum documenta, quæ sparsa per Belgium de celebri illa translatione famæ induciam fidem conciliare nata essent, nulla sibi prælucentia haberet, satius duxit, nihil de ea asseveranter edicere; tantumque illa, quæ suo tempore in Belgio passim ferebantur, pro solita sua prudentia in litteras misit, ita nempe de S. Badilone lib. 2, cap. 43 loquens: Qui corpus sanctæ Mariæ Magdalensæ de Hierusalem in Burgundiam in loco Vercelliaco attulisse fertur. Num au-

Ex Balde-  
rico non sat  
tuto asseri  
potest S. Ba-  
dilo Hieroso-  
lymis deli-  
tuisse



A *tem per priora verba Mariam, Lazari sororem, a vicino Hierosolymis castello, nomine Bethania, Hierosolymitanam vocare, atque ab Evangelica muliere peccatrice obiter quoque distinguere ex Græcorum Patrum opinione voluerit; an potius S. Mariæ Magdalænæ, nulla quæstionis illius, Græcos inter et Latinos agitatæ, habita ratione, sacrum corpus ex ipsa Hierosolymitana urbe ad Vezeliacensem ecclesiam a S. Badilone translatum fuisse, ex sparso apud Belgas rumore indicare intenderit, haud ita tutum est pro certo adstruere; imo vero haud satis liquido perspicitur, num anceps timidusque ejus loquendi modus in ipsam facti hujus substantiam, an ex adverso in unum ex adjunctis dumtaxat cadat, puta in locum ipsum, ex quo sacrum illud pignus ad Vezeliacense cœnobium delatum fuisset, aliis forsitan, iisque in Belgio compluribus, illud ex Hierosolymitana urbe; aliis contra, ac vel maxime Burgundionibus, illud e Provincia Galliarum deportatum fuisse contendentibus; ut propterea hanc litem defectu documentorum indecisam ipse reliquerit.*

creditum S. M. Magdalænæ corpus, at bene ex Provincia, ut Ms. quoddam antiquissimum,

B 21 At qualiscumque ea de re fuerit Balderici existimatio, mihi quidem non videtur tanti momenti esse posse tam vaga ambiguaque ejus locutio, ut credi ob eam sat certo possit Badilo Hierosolymam aliquando profectus esse, indeque decessisse sacrum illud pignus, quo veluti S. Mariæ Magdalænæ corpore Vezeliacenses a multis seculis gloriati sunt. Ast vero an non saltem Badilo e Vezeliacensi cœnobio aliquando in Provinciam Galliarum commigrasse, indeque sacrum illud corpus ad suos transtulisse sat probabiliter dici possit? Respondeo, monumenta, quæ affirmanti sententiæ favent, non adeo esse contemptenda, quam quidem sibi persuadere volunt nonnulli, qui neganti Provincialium sententiæ usque adeo addicti sunt, ut Badilonis in Provinciam iter ejusque ad Vezeliacenses cum sacris Reliquiis reditum ad fabulas amandare velle videantur. Ac primo quidem Ms. antiquissimum ecclesiæ Narbonensis, quod ipsemet Provincialibus favens Natalis Alexander Dissert. 17 in Hist. Eccles. sæculi 1, pag. 184, col. 2 commemorat, diserte, ipso fatente, Badilonem monachum sanctæ Mariæ Magdalænæ corpus Aquis-  
C raptum Vezeliacum transtulisse, refert. Verum, ut quod res est, dicam, cum nec laudatus auctor, nec quisquam alius, quem quidem legi, antiquissimi illius Ms. ætatem aut exeunti seculo IX aut saltem currenti X affigendam esse, probet, hoc uno testimonio, etsi Sigeberto Gemblacensi fors multo, uti insinuat laudatus Alexander, vetustiore, haud satis firmari arbitror oppositam Provincialibus sententiam, quamdiu nempe aut sub finem seculi IX aut saltem sub medium sec. X auctorem ejus floruisse, mihi non constabit.

et Ms. Historia Translationis, certo ante annum 1037 scripta,

22 Ad alia igitur progredior. Exstat in insigni codice nostro, olim Valcellensi, signato P. Ms. 157, Translati ad Vezeliacense monasterium corporis S. Magdalænæ Historia, certo ante annum Incarnationis Domini 1037, uti ex subnexis ei miraculis colligitur, imo vel toto aut saltem medio ante hunc annum seculo composita, ut ex auctoris verbis, quibus se Sarracenos in Galliis vidisse scribit, conjici datur. Ita hæc se habent: Inter ea Aquensem metropolitanam civitatem aggressa ipsamque capiens (gens Sarracenorum) universam suppellectilem illius diripuit, captivorum multitudinem inde educens; reliqua autem gla-

dio et igne consumpta sunt. Virorum namque et mulierum quam plures vivos decorabant, ut mos est Sarracenorum hominibus nostræ gentis facere, ut IMPSIMET POSTMODUM VIDIMUS. Cujus cladis cæde peracta, quam ut\* credimus propter peccata illius terræ inhabitantium contigisse, in sua recesserunt. Cum igitur Hugo, rex Italiæ et comes Provinciæ, Fraxinetum Castrum, in Provincia, teste Chronico Novaliciensi tom. 8 Script. Rer. Gall. pag. 130 in Annotatione citato, situm, firmissimumque Sarracenorum, unde et crebro per Provinciam prædabundi excurrerant, receptaculum, anno Christi 942 expugnavit, uti ibid. Sigebertus in Chronico alique ad eundem annum notant; ac rursus cum Conradus, Transjurane Burgundiæ et Provinciæ rex, uti tom. 9 Script. Rer. Gall. pag. 6 Ekkehardus Junior narrat, tam Sarracenos quam Hungaros anno 950 turmatim circumdedit, fugæque locum non habentes, quos non occidit, captos Arelato vendiderit, itaque Provinciam Sarracenorum tyrannide liberavit; consequens fit, ut Translationis laudatæ auctor, qui suæ gentis homines a Sarracenis decorari E vidisse se, testatur, saltem ante annum Christi 950, ac vel ante seculi IX exitum, si cum Honorato Boucheo tom. 1 Historiæ Provinciæ pag. 736 eum illatæ tunc a Sarracenis Provinciæ cladis oculatum testem fuisse, admittamus, floruisse, dicendus sit.

AUCTORE  
J. G.

\* ut abundat

23 Huic porro scriptori, translatum a Badilone e Provincia sacrum aliquod pignus, uti latius infra narrabitur, asserenti, suffragatur partim, qui etiam in citato codice Ms. exstat, Sermo quidam, in festivitate S. Mariæ Magdalænæ Vezeliaci, uti videtur, pronunciatus eo tempore, quo Provincia Galliarum Sarracenorum violentia permaxime deserta erat. Verba ejus audi: Monstratur adhuc... ecclesia... multis virtutibus... decorata, quamvis Sarracenorum violentia illud, in quo est regnum (Arelatense seu Provinciæ,) maneat permaxime desertum. Ex quibus pronum est eruere, Sermonis hujus auctorem medio circiter seculo X floruisse, nec adeo, multum seu tempore, seu loco, remotum ab ea fuisse translatione, quam hortatu Eudonis, Vezeliacensis ab anno Christi 878 usque ad 897 abbatis, inchoatam peractamque feliciter ejusdem precibus fuisse, asserit. At, inquires, tametsi ex recitatis modo verbis probabile fiat, tam Historiæ Translationis, quam laudati Sermonis auctorem satis vicinum existisse temporibus, quibus sacrum illud corpus a Badilone ad Vezeliacenses deportatum fuerit, amborum tamen funditus corrui debet auctoritas ex eo, quod facta, quæ narrant, non satis commode suis diviserint temporibus, ille nimirum, dum in Historiæ suæ exordio seu Prologo Ludovici regum piissimi, filique ejus Caroli Regnum anno Passionis vel Resurrectionis Dominicæ plus minusve septingentesimo quadagesimo nono illigavit, hic vero, dum Karlomannum, Francorum regem, prædicto Eudoni abbati et Algario, seu Adalgarrio, Augustodunensi ab anno 875 usque ad annum 893 antistiti, cœevos fecit.

et Sermo quidam, medio circiter sec. X pronunciatus, perhibent;

F

24 Quod ad priorem objecti hujus argumenti partem pertinet, non dissimulabo, me viam nullam invenisse, qua notas illas chronicas, imo et pleraque, quæ de Vezeliacensis cœnobii primordiis in citato etiam codice Valcellensi memorata exstant, cum veritate historica conciliari queant; ut proin vehementer suspicer, binos saltem illos articulos, qui restaurati a Gerardo comite Vezeliacensis

utpote quorum fides, rectis parergis,

sis



auctoris  
J. G.

sis cœnobii, translatique eo corporis sacri Historiæ vice prologi præmissi reperiuntur, ab imperito quodam postea assutos fuisse, aut, si bini illi articuli eo quo in plerisque manu exaratis cœdiciis descripti exstant, modo a laudatæ Translationis Historiæ auctore profecti sint, fateri non vereor, eum in rebus gestis, se paululo antiquioribus, fuisse minime versatum. Ut autem articulos illos ab imperito quodam homine postea assutos, quam ab ipso Translationis Historiæ auctore profectos, credere malim, movet me ipsemet Operis titulus scriptorisque scopus, quorum ille hisce verbis exprimitur: Quomodo corpus hujus sanctæ (Mariæ Magdalene) translatus sit ad Viceliacum cœnobium; hic vero ita designatur: Nunc ergo, largiente Domino, aggrediemur exponere, qualiter gleba corporis ejusdem sacratissimæ Mariæ Magdalene in locum, in quo hodieque veneratur, translata sit; quibus sane verbis aperte satis excluduntur parerga illa, quæ circa Vezeliacensis cœnobii primordia duorumque Franciæ regum epocham lectori obtruduntur et quidem tam imperite atque importune, ut cum auctoris scopo non modo nullam connexionem habeant, at

B contra narrationem ejus plane interturbent, sic, ut, iis resectis, imo, et tertio ac partim quarto articulo itidem rescissis, multo liberius proclariusque fluat ejus narratio, quam si vel unum ex parergis illis ei innectatur, uti ex infra recitandis patescet.

adversus  
unam

25 Quod autem ad alteram objecti nobis argumenti partem attinet, haud video, qua ratione laudati Sermonis auctor carpi, nedum quasi studiose errasse aut turpiter confudisse tempora dici ex hoc capite queat, quod Carolomanni Francorum regis ætate Vezeliacenses monachos cum Adelelmo quodam milite, seu viro nobili, in Provinciam profectos fuisse scribat, quo scilicet inde sacrum illud corpus ad præfatum Eudonem, Vezeliacensem, ut vocat, archimandritum, transferendum curarent. Etenim, etsi medio seculo VIII Carolomannus, Pippini filius, floruerit, isque una cum Carolo fratre suo in regem unctus, vivente adhuc patre suo, Burgundiam, Provinciam aliasque regiones obtinuerit, uti tom. 5 Scriptor. Rer. Gallic. variis locis ostenditur, de hoc tamen Carolomanno sese non loqui,

C satis indicat Sermonis laudati auctor, sed contra de illo solo Francorum rege Carolomanno, qui Ludovici Balbi filius fuit et ex patris sui regno anno 880 Burgundiam et Aquitaniam cum marchis suis habuit, uti tom. 8 Script. Rer. Gall. Annales Bertiniani pag. 35 ad eundem annum testantur, quique adeo Eudoni, Vezeliacensi abbati, et Adalgario Augustodunensi episcopo, uti tom. 4 Galliæ Christ. auct. col. 367 et seq. liquet, nec non et Badiloni nostro indubie cœvus fuit.

alteramque  
objectionem

26 Urgel magis adversus utriusque scriptoris fidem, quod prior Badilonem quinquennali lustrum, seu quinque annorum spatio Aquis-sextiis, priusquam e Provincia sacrum illud corpus abstulerit, degisse; posterior vero, nulla Badilonis facta mentione, illud a Vezeliacensibus monachis et prædicto Adelelmo celeriter collectum, narret. Verum respondeo, ob diversam adjuncti unius relationem ipsam facti substantiam ad fabulas ablegandam non esse, præsertim si utriusque scriptoris narratio utcumque saltem conciliari queat. Et vero cum Sermonis auctor, etiam Vezeliacensium monachorum opera sacrum illud pignus e Provincia in Burgundiam delatum fuisse,

narret, censendus minime est auctori Translationis contradixisse, qui Badiloni, Vezeliacensi monacho, rei executionem nominatim adscripsit. Ad hæc cum Sermonis auctor diserte profiteatur, se brevi stilo seu paucis verbis translationem illam complexurum esse, nil mirum esse debet, si Badilonis expresse non meminerit, sed eorum dumtaxat, qui adipiscendi illius sacri pignoris consilium suggesserunt et Vezeliacensium monachorum opera ad id usi sunt. Ceterum, tametsi Sermonis auctor sacrum illud corpus celeriter collectum fuisse, referat, insinuat tamen etiam, missos ab Eudone abbate monachos ceterosque homines aliquandiu, audita Provinciæ devastatione, loco quodam substituisse, tandemque memores sententiæ cujusdam B. Gregorii confisosque Adalgarii et Eudonis precibus demandatum sibi opus exsecutos fuisse.

27 At si interim S. Badilo quinquennali spatio Aquis-sextiis in Provincia commoratus fuisse; sive ex adverso (quod et mihi præplacet) multo celerius opus, sibi suisque sociis demandatum, ad effectum perduxisse statuatur, (qua de re et infra agetur) equidem ex Historiæ Translationis verbis, quibus auctor locum illum, unde sacrum illud corpus dimovere tantisper nequii Badilo, veluti in hujus facti memoriam Coryletum Badilonis deinceps vocatum fuisse, confidentissime testatur, abunde discimus, eum in transferendo e Provincia sacro aliquo corpore partes egisse primarias, aut certe translatis illius pignoris administrum præcipuum non multis post rem gestam annis saltem in Burgundia passim fuisse creditum. Ipsam modo, at alienis incongruisque parergis, ex dictis num. 24 purgatam, Translationis illius Historiam, quatenus res, a S. Badilone tunc gestas, complectitur, aut cum eis connexionem habet, recitare institui. Ita proxime post S. Magdalene Vitam incipit: Nunc ergo, largiente Domino, aggrediemur exponere, qualiter gleba corporis ejusdem sacratissimæ Mariæ Magdalene ad locum, in quo hodieque veneratur, translata sit....

28 Contigit, ut egressa gens Sarracenorum ab Hispaniæ partibus depopulans exterminaret pene totam Aquitaniam ac maximam Provinciam illius\* partem, Ecclesias quoque ac monasteria igne cremata cum ceteris rebus humanis ad solum usque deduxit. Interea Aghensem metropolitani civitatem aggressi, \* ipsamque capiens, universam suppellectilem illius diripuit, captivorum multitudinem inde educens; reliqua\* autem gladio et igne consumpta\* sunt. Virorum namque et mulierum quam plures vivos decoriabant, ut mos est Sarracenorum hominibus nostræ gentis facere, ut ipsimet postmodum vidimus. Cujus cladis cæde peracta, quam ut\* credimus propter peccata illius terræ inhabitantium contigisse, in sua recesserunt. Hactenus laudatæ Translationis scriptor, exitiosam illam, uti videtur, Sarracenorum in Gallias irruptionem, anno 731 factam, indicans, qua Provincia, Burgundia, Aquitania, aliæque late provinciæ igne et ferro devastatæ fuerunt, quamque Bonifacius, Moguntiacensis episcopus, in Epistola 19 ad Ethelbaldum, Merciorum regem, Provinciæ et Burgundionum populis contigisse scribit propter adulteria et stupra sacrarum virginum ac Sodomitica flagitia: quibus iratus Iudex omnipotens, talium criminum ultrices pœnas per ignorantiam legis Dei et per Sarracenos venire et sævire permisit, uti latius

quantum ad  
facti substan-  
tiam vindi-  
cari potest.Ex cit. Histo-  
ria Transla-  
tionis refer-  
tur,  
\* abundat  
illius  
F  
\* l. agressa\* al. reliqui  
\* al. consumpti

\* ut abundat

Mabillonius



A *Mabillonius Sæc. 3 Bened. parte 1, pag. 525 et pag. 526 narrat, quem, si lubet, consule. Nunc auctorem nostrum occasionem modumque translati e Provincia corporis, S. Magdalene crediti, narrantem audiamus.*

quo pacto  
Badilo, Ve-  
zeliacensis  
monachus,  
in Provin-  
ciam missus,

29 Compertum namque jam olim a multis longe lateque habebatur, quod beata Maria Magdalene, ut superius (*nimirum in Vita ejusdem Sanctæ*) digestum est, in præfata civitate Aquensi a S. pontifice Maximino sepulturæ tradita fuisset, ibidemque illius sacratissima ossa servarentur. (*adi ea de re disputata a Sollerio tom. 5 Julii pag. 205 et seqq.*) Hac denique fama instigati tam comes Burgundiæ Gerardus, quam abbas Heudo prædicti monasterii Viceliacensis delegaverunt satis accurate ad civitatem Aquensem fratrem quemdam, cui nomen erat Badilo, ea scilicet devotione, ut, si, annuente Domino, in partibus illis aliquod pignus e corpore sacratissimæ Mariæ Magdalene repperire valeret, revertens ad illos deferret. Qui, arrepto itinere, fultus honesto famulorum comitatu tam prospere quam devote ad Aquensem pervenit civitatem. Quam cum intrasset, nichil ei omnino in ea visum est apparuisse, nisi extremæ pestis et mortis imago. Cernensque prædictus Badilo tam immane Christianæ plebis justiciam, cepit edere gravissimos lacrimarum ex pietate singultus; tandemque memor devotionis sui itineris, curiose deambulabat quorsum investigans, si quempiam repperiret, qui eum ad indaginem desideratæ rei perduceret.

ecclesiam in-  
venerit in  
qua corpus  
S. M. Ma-  
gdalenæ  
an binos?

30 Dum hoc siquidem ageret, occurrit ei videre circa majorem, quæ fuerat in civitate, ecclesiam in andronarum tuguriis victos \* senes ætatis decrepitæ, præstolantes alicujus transeuntis adventum victus impendenti gratia. Hos cum vidisset, divertit ad illos, caute inquirens, ubi nam locorum fuisset ecclesia, in qua corpus beatæ Mariæ Magdalene, a S. Maximino olim sepultum, fidelibus veneraretur; spondensque se ad hoc illuc devenisse non solum ad præsens transeunter adoraturum, verum etiam, in quantum valeret, sacris reædificandis inserviturum. Illi vero hæc audientes admodum læti, promiserunt, se illi cunctis fideliter parere, et, quæ vellet, ostendere. Dehinc oratione in brevi completa, invitat illos ad prandium, quoniam diutina videbat illos deficere inedia. Ac sic utrique refocillati, surgentes a prandio perrexerunt, ut locum desideratum præfatus Badilo certius inviseret nutu eorundem senum, qui pariter egredientes ostenderunt illi, veluti jam concivi domestico, mausoleum intra sacrarium principalis ecclesiæ honorificentissime editum, de quo fore non poterat dubium, quin cæleste servaret præmium.

conditum fu-  
isse creden-  
tur,  
\* al. Scul-  
ptura  
\* al. anagli-  
phi  
\* l. lavit

\* l. hortula-  
num

31 Scriptura \* denique mausolei ejusdem referebat, cujus corporis gleba intus servaretur. Erat enim per totam superficiem ipsius instar anaglifi \* operis, qualiter illa gratissima Jesu Christi Domini Maria in domo quondam Symonis pedes illius suis lachrymis lavans \* et capillis deterisit, ac quomodo ejus caput omnium sacerrimum manibus suis perungens dulciter linivit. Similiter quoque iconia ejusdem Mariæ ubi Dominum interrogans ortolanum \* putabat, et qualiter tenens pedes ipsius adorabat eum. In dextro quippe latere veluti cum ad sepulchrum Domini veniens aromata deferebat, angelica colloctione frui meruit, deinde vero

Octobris Tomus IV.

ad Apostolos veniens, quæ viderat, nunciavit. Hæc omnia cernens Badilo, talium sedulus perscrutator, ultra quam profiteri poterat, lætabatur; arreptisque ligonibus et scopis, tam ipse, quam sui sequaces fragmenta carbonum et cineres a loco expulerunt, et prout valuerunt, ab omni spurcitia eundem mundissimum fecerunt. Deinde altaribus restauratis, pannisque ex more circumpositis, interdum Missas celebraverunt.

32 Post aliquot vero dierum \* aliquanti indigenarum repedantes a captione Sarracenorum (*forte eadem, quam laudatus Boucheus tom. 1 pag. 736 anno circiter 870 contigisse, scribit*) ad patriam, eundem Bodilonem paterno affectu sibi præpositum et in cunctis advocatum instituerunt. Ipse quoque concorditer agebat ad omnes, tam animarum, quam corporum, quæ profutura cernebat \*. In reædificandis quoque utensilibus quibusque assiduus laborator existens universis complacbat; sicque quinquennali lustro \* inibi degens, plurimarum facultatum copiam acquisivit. Quo tempore evoluta, cepit Vir Deo devotus pertimescens intra se cogitare, ne forte more solito invidia grassante patriothicorum se mordente, seu Sarracenorum infestatione urgente, non foret commoda sibi diutius habitatio illius patriæ, revera, quod sibi magis expediebat, ob reversionem ad suos, qui eum miserant, acrius angebatur; rursusque oportunitatem capiendi pignera sacratissima, quæ toto optabat conamine, minime repperiebat. Constitutus vero in hujusmodi mentis luctamine, contulit se obnixius ad orationis confugium, Dei omnipotentis auxilium invocans, ipsamque Jesu Christi dilectricem atque ab eodem misericorditer dilectam Mariam, ut quod illis congruentius sibi salubrius expedire videretur, quantocius fieret \*. Dehinc jejuniis et orationibus magis assiduus, quam frequens, cæleste præstolabatur auxilium.

et quo modo  
inde illud,  
\* supple de-  
cersum

supple bona  
submini-  
strans vel  
simile quid.  
\* i. e. quin-  
quennali  
spatio  
E

\* al. facer

33 Tandem divinitus inspiratus, oportunitate reperta, nocte quadam accedens ad sibi optime notum mausoleum, pius violator a parte pedum effregit, et quæ intus habebantur, perspexit; cernensque corpus, cute integerrima superductum, manibus pectori impositis ex more jacens extensum, gaudio repletus est. Odor namque tantæ suavitatis exinde effebuit, ut nemo mortalium valeret effari. Quod nimirum satis juste contigit. Illius enim corpus, quæ Dominum corporatum aromatibus perungere meruit, odoratissimum omnium esse debuit. Hoc denique et beatus archipræsul Maximinus eam sepeliens intellexit, dum plurimis aromatibus illius corpus infecit. Interea nocte insecuta videbatur sibi aspicere se quandam religiosissimam, candidissimis vestibus indutam, satisque accurate a capite circum amiciebatur; cujus etiam vox eidem Badiloni talia intimabat, NE FORMIDES, INQUIENS, QUONIAM EUNDUM EST NOBIS UNA TECUM AD LOCUM A DEO PRÆDESTINATUM. Mane vero facto, hujusce oromate \* fortificatus, suos secreto convocans indixit eis, ut sequenti nocte forent parati, qualiter repatriandi iter arriperent. Illi quoque hoc audientes oppido lætabantur. Ingruentis quippe noctis conticinio facto, ac præparatis utensilibus accessit ad sepulchrum, extrahens inde corpus, ut erat, sicut diximus, ex omni parte integerrimum, pannisque mundissimis involvens cum

aperto pr i  
in quo jace-  
bat, mausoleo,

\* i. e. visu



AUCTOR  
J. G.

clam de nocte Nemausum primo, deinde sat prope Vezeliacum detulerit,

cetera suppellectili, quam apostare nitebatur, vehiculo imposuere.

34 Dehinc arripiens iter cum suis avidissime remeare temptabat ad propria; sicque veloci cursu properantes venerunt ad Nemausiam civitatem. Erat enim illis timoris causa permaxima, quoniam proceritas extensi corporis, quod, ut diximus, confectione aromatum, ut mos est, perdurabat solidum; idcirco non quibat parvo, seu angusto, abscondi locello. Comuni autem consilio decernentes noctu in quamdam ecclesiam diverterunt, orandi gratia commanentes; ibidemque longiora corporis ossa separantes reliquo corpori applicuerunt; ac sic, minori locello composito, iter, quod ceperant, expeditius peregerunt. Venientes universi sani et integro numero, usque infra miliarium Vezeliacensis monasterii, unde profecti fuerant, ad locum, qui nunc usque CORILETUS BADILONIS nuncupatur, perveniunt. Quo in loco coepit sanctissimum corpus tanto pondere deprimi, ut quamlibet plurimi accessissent, nullatenus inde ferre valerent. Stupebant namque brachia eorum, gressusque deficientes, quid agerent, ignorabant. Pro qua re admiratione concepta, mittebant ad monasterium, qui nuntiaret abbati fratribusque ceteris adventum ipsorum, nec non impedimentum itineris, quod repente acciderat illis.

ac tandem in ipsam ecclesiam Vezeliacensem, deportavit.

35 Qui statim gaudentes cum thuribulis thimiamate vaporantibus, cereisque accensis, praeventibus crucibus, niveis vestibus induti occurrerunt illis, in praedicto loco invitatis adhuc degentibus. Quo venientes cuncti sese humi prostraverunt, orantes omnipotentiam divinae Majestatis, ipsamque amicissimam Jesu Christi Domini Mariam Magdalenam attentius obsecrantes, ut a loco illo deferri ad monasterium glebam sui corporis permetteret. Qui illico ab oratione surgentes, ut egredi temptaverunt, tanta agilitate perrexerunt nullum pene pondus sentientes, ut magis ipsi portari quam ut quidpiam ferrent, existimarent, ac cum summa exultatione tinnulis signorum perstreptentibus, melodiisque monachorum resonantibus, pluribus luminaribus accensis, intromittentes illud in ecclesiam, Genitricis Dei Mariae sanctorumque Apostolorum Petri et Pauli honori a principio consecratam, atque ibidem, ut decebat, honorifice xiv Kalend. Aprilis reposuerunt. *Hactenus laudatus Historiae Translationis auctor, et apposite quidem ad institutum suum praefixumque sui Operis initio titulum, de quo vide dicta num. 24. Quapropter prolixam illam, quae in praedicto codice Ms. Translationem illam excipit, parergorum miraculorumque farraginem, utpote a praestituto auctoris scopo alienam, atque ab alio quodam, multo uti videtur, ipso juniore profectam, hic prorsus missam facio, nonnulla in recitatam auctoris narrationem observaturus.*

In recitatam auctoris Translationis narrationem

36 Ac praeter ceteris vero, etsi, ut supra ostendi, Translationis auctor non serius, quam medio saeculo x, scripsisse videatur, atque adeo translationi, quam enarrandam suscepit, satis vicinus vixerit, ut rei a S. Badilone gestae substantiam satis credibilem reddat; non tanti tamen habenda videtur ejus auctoritas, ut ob hanc solam verum S. Mariae Magdalenae corpus reclamantibus non immerito Provincialibus certo eripiendum esse statuatur. Ad hoc enim necesse foret, ut in sepulcro illo, unde S. Badilo sacrum aliquod integrumque corpus extraxit, re ipsa tunc tem-

poris B. Mariae Magdalenae corpus jacuisse, nec D antea inde, uti tamen Provinciales contendunt, alio translatum fuisse, certioribus argumentis demonstrasset. Quod cum non praestiterit, id unum num. 21 contendi, sat probabiliter dici posse S. Badilonem creditum S. Mariae Magdalenae corpus e Provincia Vezeliacum detulisse, sive interim sacrum illud pignus, quo Vezeliacenses gloriantur, re ipsa verum sincerumque ejusdem Sanctae corpus sit, sive illud apud Sammaximinienses PP. Dominicanos in Provincia etiamnum requiescat; qua de re contentiosum funem trahere nolo, ac vel idcirco maxime, quod quaestio haec aliaeque ejusmodi ad institutum meum proxime non pertineant.

37 Ut sit, equidem ex Testimonio Caroli regis, non alteri, ut ex Francorum regum serie et ex jam dictis patet, quam Carolo Crasso vel Carolo Simplici adscribendo, illo nempe, quod anno Domini mclxv cum creditis S. Mariae Magdalenae Reliquiis subitus ecclesiae Vezeliacensis magnum altare a duobus episcopis inventum fuit, indubitatum fit, senescente saeculo ix fuisse reconditum Vezeliaci sacrum aliquod corpus, quod beatae Mariae Magdalenae credebatur; idque apprime congruit recitatae Translationis verbis, quibus sacrum illud pignus a Badilone, binis illis regibus coevo, e Provincia eo delatum atque honorifice xiv Kalend. Aprilis repositum fuisse, asseritur. Testimonium illud litterasque Guidonis de Melloto, Autissiodorensis, et Petri Paneadensis episcoporum, eodem spectantes, habes tom. 5 Julii pag. 209 col. 2, numm. 124, 125, et 126, quos, si lubet, consule. Ceterum, si praedictae Translationis auctor in relatis praesertim numm. 32 et 33 facti hujus adjunctis vulgi rumore secutus non fuerit, aut si ipsemet rem veram mirabilibus pro suo genio non inspersionis, oportet, ut etiam Badiloni nostro et Vezeliacensibus monachis ea insederit opinio, qua tum temporis passim licitum piumque credebatur, Sanctorum pignora, quae quovis loco condita, at non satis magna in veneratione essent, quavis industria clanculum inde auferre, ad easque deportare ecclesias, in quibus celebriori cultu afficienda esse, spes foret. Qua in re Virum sanctum excusare, quam temere culpae malim.

38 Modo in annum ipsum, quo S. Badilo sacrum illud pignus Vezeliacum detulit, inquisivisse juverit. Cum ex dictis num. 12 S. Badilo non ante annum 878 Vezeliaci monachus degerit, consequens fit, ut, si eum quinquennali lustro, seu annis quinque in Provincia commoratum esse, Translationis auctor recte scripserit, saltem non citius, quam anno 883 Vezeliacum cum sacris illis Reliquiis redux esse potuerit; contra vero, si verba libri 4 Historiae Vezeliacensis tom. 3 Spicilegii Acherii primae editionis pag. 640 audiamus, quibus nempe Annus Verbi Domini incarnati millesimus, centesimus sexagesimus sextus, exceptionis sacri corporis B. Dilectricis Dei Mariae Magdalenae ducentessimus octogesimus sextus esse asseritur, consectorium fit, ut saltem non serius, quam anno 881 S. Badilo sacrum illud pignus ad Vezeliacenses suos detulerit, utque adeo triennio ad summum in Provincia commorari potuerit. Ast utri potius sententiae adharendum? Respondeo, mihi tutius videri, si Vezeliacensis Historiae auctori, accurate religioseque epochas eo loci referenti, in hoc fidem habeamus, quam quidem Translationis scriptori, qui annum, quo translatio contigit, exprimere neglexit, quique singula

nonnulla observantur.

F et annus, quo translatio illa contigit, est prope definitus



A singula ejusdem adjuncta non adeo perspecta habuisse videtur, ut par ei in omnibus adjungenda fides sit. Huc adde, quod Sermonis num. 23 laudati auctor, monachorum Vezeliacensium in Provinciam iter eorumque inde ad suos reditum non multis mensibus peractum fuisse, scribat; ut adeo et ex hoc capite fiat verisimilius, non usque ad annum 883, translationem illam, cujus præcipuus administrator fuit S. Badilo, esse differendam. An vero S. Badilo primo anno, quo Vezeliaci degere cepit, num contra sub secundi duntaxat finem aut tertii initium in Provinciam, quo inde sacras illas Reliquias deferret iisque Vezeliacensem jam monachis concessam ecclesiam dilaret, ab Eudone abbate missus fuerit, remque sibi demandatam prospere exsecutus fuerit, in medio relinquo, sat prope tempus, quo hæc S. Badilonis gesta statui possint, definisse contentus.

### § III. Sancti gesta in Belgio tem- pusque emortuale discutuntur : ejus in sacris Fastis memoria : Reliquiarum translationes : eccle- siasticus Lutosæ cultus.

S. Abbas, de  
cujus gentis  
monumenta  
vetera non  
erant,

Quo anno S. Badilo, ex Vezeliacensi monacho cho abbas creatus, Lutosano monasterio indubie præesse coeperit, quid certo apud Belgas præclare gesserit, ac denique quandonam piissimam animam ad Superos transmiserit, frustra apud vulgatos auctores synchronos suppareque indagavi. Altissimo horum de hisce rebus silentio aliud anno 1741 die 2 Julii accessit malum, nimirum funestissimum ecclesiæ Lutosanæ incendium, quo duo illa volumina, quibus sub annum 1300 Joannes Dulebiecq, Lutosani capituli decanus, ecclesiæ suæ monumenta chartasque veteres collegerat, et unde saltem lux aliqua S. Badilonis gestis temporique emortuali affundi potuisset, voraci flamma absumpta fuere. Hanc quidem luctuosam admodum jacturam utcumque saltem, quantum ad S. Badilonem spectat, resarcire conatus est R. A. D. Hubert, Lutosani Canonorum collegii ad status Hannoniæ jam pridem deputatus, cum eruditi Reverendique admodum Domini Dionysii Cambier, abbatis S. Martini Tornacensis præpositi, rogatu, quascumque ad illustrandam ecclesiæ suæ Patroni memoriam mihi utiles fore censuit, repertas notitias factasque a se observationes collegit mihi que humanissime transmisit; at vero tametsi optimam viri voluntatem summamque diligentiam non possum non grato animo extollere, tamen, quod vehementer doleo, præter pauca quædam, ad Sancti ecclesiasticam venerationem spectantia documenta, suo inferius loco recensenda, nullum prorsus ab eo mihi suppeditari potuit sat bonæ notæ instrumentum, ex quo S. Badilonis emortuale tempus exacte definiretur, aut ejus in Belgio gesta mihi innotescerent.

40 Ne tamen postrema vitæ ejus pars tem-  
pusque emortuale intacta prorsus prætermittan-  
tur, visum est, ea saltem, quæ ex antiqua fa-  
ma Hymnoque S. Badilonis infra edendo, passim  
perhibentur, ad examen vocare, quidque de

singulis probabilius existimandum mihi videatur, candide edicere, relictis ceteroqui erudito lectori aliter de iis sentiendi libertate. Si Comuni Lutosanorum opinione verbisque laudati Hymni standum sit, sanctus Abbas cum sociis aliquot, haud dubie Benedictinis, qualis et ipse erat, e Vezeliacensi cænobio in Burgundia, quo memoratum supra sacrum corpus antea detulerat, Lutosam venit eodemque ejusdem corporis partem insignem attulit, quæ multis seculis honorifice illic asservata fuit. Quod ad asserti hujus substantiam attinet, non video, qua ratione admitti hæc non possit, cum nihil contineat, quod alienum a vero sit, quodque ex adverso jam ante dictis ac porro de S. Badilone dicendis non apprime consonet. Quod autem ad facti epocham spectat, sane ex iis, quæ de Sancti nostri ætate factaque memorati sacri corporis translatione jam supra disputata sunt, dubitandum non est, quin saltem non citius, quam anno Christi 881 Lutosam missus fuerit abbas; imo vero, eum non multo prius in Belgium venisse ac Lutosanum monasterium gubernasse, arbitror, quam paulo pacatiore tempore, anno videlicet 884, quo et monasterium B. Mariæ Tronchiniense juxta Gandavum Balduini Calvi, Flandrorum comitis, cura reædificari inque illud regulares monachi cum Joanne antistite reduci coeperunt, uti Meyerus ad eundem annum 884 in Annalibus Flandriæ fol. 14 verso scribit.

41 Profecto turbatum concussumque nimis ab Normannorum incursionibus ab anno 880 usque ad 883 nostrum Belgium fuit, quam ut sine coævo supparive teste S. Badilo eo intervallo e Burgundia illuc advenisse sacrisque Reliquiis, de quibus actum supra est, Lutosanum monasterium dilasse, affirmari debeat. Atque idcirco haud satis intelligo, qua ratione in laudato Hymno Sanctus noster tunc temporis, cum Lutosam de Reliquiis partem tulit cum sociis, mox reversus ad propria esse, asseratur. Etenim, cum ex dictis natione Aquitanus probabilius fuerit, atque etiam anno 881 in Vezeliacensi cænobio degerit, qui, quæso, dici potest tunc reversus ad propria esse, qui ante ne pedem quidem in Belgium intulisse, apud antiquos legitur? Apud antiquos, inquam, quod minime Saussayum morror, qui sine ullo teste S. Badilonem Lutosani loci regularem præfecturam gessisse narrat, priusquam a Gerardo Rossilonio, Burgundiæ comite, (quem Carolo Martello perperam quoque coævum facit) rogatus fuerit, ut ex Aquensi tractu S. Mariæ Magdalensæ Reliquias in Burgundiam afferret, uti pag. 703 Martyrologii ejus Gallicani legere est.

42 Nec video quoque, qua ratione verba hæc : Reversus ad propria, diverso prorsus sensu exponantur, quasi vero Sanctus, delatis jam Lutosam memoratis Reliquiis, in Burgundiam aut in Aquitaniam, veluti ad propria, reversus fuerit. Quippe cum Lutosanæ ecclesiæ abbas tunc esset, ipsoque item Hymno testante, vitam duxerit justitiæ, quis sibi in animum inducat, eum commissi sibi monasterii curam mox alteri demandasse, nullaque sat verisimili cogente ratione, illic, unde paulo ante venerat, rediisse, hincque iterum remeasse Lutosam, ubi tandem animam Creatori, corpus terræ redderet. Si in re admodum obscura divinare liceat, crediderim, S. Badilonem, Lutosano monasterio præfectum, mox, ut licuit, omnes veri abbatis parte coram explevisse, atque adeo, sin minus nativam et

minus tamen  
accurate as-  
seritur, inde  
reversus esse  
ad propria,

quocumque  
modo hæc  
verba expo-  
nantur,



AUCTORIS  
J. G.

et primigeniam, sinceram certe veroque consonam hanc hymni illius esse lectionem: Lutosam de Reliquiis partem tulit cum sociis, CONVERSUS ad propria; ut sensus sit, sanctum Abbatem, cum e Vezeliacensi in Burgundia cœnobio ad proprium, seu curæ suæ demandatum monasterium se convertit, eo etiam adduxisse socios quosdam Benedictinos, qui illud secum incolerent, unaque sacras detulisse Reliquias, quibus Lutosanam ecclesiam, damna fortassis non pauca a Normannis passam, ad pristinum splendorem revocaret.

nec dici potest, in ejus, velut ante defuncti, honorem,

43 Ex eadem jam fixa a me S. Badilonis in Belgium adventus epocha simulque ex recensito num. x Gerardi comitis Testamento consecrarium quoque fit, ut saltem verosimilius emendandus quoque eo loco sit ecclesiæ Lutosanæ Hymnus, quo loco inter ecclesias, a laudato comite fundatas, Lutosanam ecclesiam in honore Badilonis ope et rerum copia dotatam ab eo, canit. Etenim, uti ex citato num. x manifestum est, jam tum comes ille, cum Ludovicus Pius in vivis etiam erat, liberalissime honoribus et dignitatibus ornatus fuerat; ac proin, si anno 840, qui Ludovico Pio emortualis fuit, vel triginta dumtaxat anni Gerardo comiti tribuantur, necesse fit, ut in honore Badilonis, qui, uti infra num. 46 dicitur, probabiliter non multo ante seculi ix exitum ac fors tantum ineunte x defunctus est, dotari ab illo comite non potuerit Lutosana ecclesia, quin hic nonagenarius eove major statuatur; quod postremum an sine antiquo vade fidem inventurum sit, vehementissime dubito. Quin imo tametsi revera Gerardus comes anno dumtaxat 890 vita functus esset, uti epitaphium aliquod, in Pulteriensi ecclesia haud ita pridem ei positum, perhibet; ne sic quidem in honore S. Badilonis Lutosana ecclesia a Gerardo comite dotata esse dici poterit, nisi abbatem nostrum jam ante annum 890 defunctum, Cœlitumque honoribus mox a suo obitu affectum fuisse, indubio aliquo testimonio probatum, aut certe plausibili aliqua ratione ostensum fuerit.

sed contra in ejus adhuc viventis gratiam

44 At forsitan, non in honore Badilonis, jam ante, ut ex se verba sonant, sanctissime defuncti, sed, uti medio ævo haud raro loquebantur, In amore Badilonis, seu ex Gerardi comitis benevolo in eum etiam viventem affectu Lutosanam ecclesiam dotatam fuisse, Hymni auctor asserere voluerit? Si ita sit, ei minime refragor, cum fieri facile potuerit, ut Gerardus comes jam septuagenarius, seu anno octavo, ex quo Vienna Allobrogum, uti ad annum 871 Annales Bertiniani narrant, secesserat, Lutosanum monasterium, fiduciario verisimiliter modo ex seculi illius consuetudine a se possessum, S. Badiloni ob perspectas virtutes, nobilissimos natales sive addictam acquirendo S. Mariæ Magdalænæ corpori indefessam operam, cum legitimi abbatis titulo, quantum in se erat, gubernandum destinavit, eoque intuitu illud bonorum suorum, in hodierno Hannoniæ comitatu sitorum, non exigua parte locupletavit.

a Gerardo comite dotata fuisse Lutosana ecclesia.

45 Ita certe auctor antiquæ cujusdam Gerardi comitis Vitæ, cujus fragmentum dumtaxat habeo, aliquando censuit, qui, si alicunde satis vicinus Gerardi temporibus vixisse, probari posset, opinionem hanc meam vix non indubiam redderet. Ejus verba audi: Hic comes, dictus Gerardus, in suo dicto comitatu Nervienſi (a Nervii, qui Julii Cæsaris ætate ad dextram

Scaldis ripam atque adeo et in hodierno Hanno- niæ comitatu sedes habebant, sic dicto) plures ecclesias construxit, ut puta abbatiam de Luthosa, in qua instituit abbatem S. Badilonem confessorum etc. Verum enimvero, utut sit de scriptoris hujus ætate ac vel de ipso anno, quo Gerardus comes Lutosanæ ecclesiæ sese munificum præbuerit, equidem antiqua satis traditio constansque ab omni retro tempore Lutosanorum in Sanctum nostrum atque in Gerardum comitem gratus animus ac denique communis auctorum, qui S. Badilonis ac Lutosanæ ecclesiæ meminerunt, consensus non leve indicium præbent, reipsa aliquando in S. Badilonis gratiam ab eodem comite dotatam largissime fuisse ecclesiam illam, in qua, teste Balderico cit. lib. 2, cap. 43, vir Dei venerabilis Badilo seculo etiam xi quiescebat, et in qua hodieque sacræ ejus Reliquiæ insigni veneratione ecclesiastica, hocce præsertim die, quotannis afficiuntur.

46 Ceterum, tametsi, ut jam supra monui, emortualis Sancti annum diemque monumenta antiqua non exprimant, nec porro quidquam, unde alteruter saltem erui certo posset, nobis suppedient; nihilominus tamen haud multum a vero eum abfore existimo, qui eo ipso die, quo E præcipua Sancti solennitas Lutosæ agitur, hunc quoque ad Superos migrasse, dixerit; quandoquidem, licet Sancti quidam die alio, quam quo præcipue in ecclesia coluntur, vita functi fuerint, multo tamen frequentius ac vix non quotidianum est, ut dies, ecclesiasticæ Sanctorum venerationi dicatus, idem prorsus cum illo sit, quo et felicem animam cælo inseruerunt; quod, cum nihil in contrarium militet, de S. Badilonis festo die non temere credi posse videtur. Ad annum autem ejus emortualis quod spectat; cum sine veteri documento sancti Abbatis regimen aut nimis breve, aut nimis diuturnum adstrui nequeat, illum vel exeunti seculo ix vel ineunti x interim innectendum censui, donec (quod Superi dent!) monumenta quædam prodeant, quæ nos certiora de emortuali ejus tempore edoceant. De virtutibus rebusque gestis, quibus Abbas noster in Belgio enituit, tacentibus, qui hactenus præ manibus versantur, antiquis scriptoribus, plura, quam quæ recitandus infra Hymnus refert, asserere nequeo; quamquam nullus dubito, quin eæ et multæ et insignes admodum fuerint. talesque, ut non immerito abhinc compluribus F seculis pro vere Sancto ac venerabili Viro Dei habitus legitimoque cultu affectus fuerit, quo de ut pluribus agam, locus postulat.

47 A Fastis ecclesiasticis, in quibus Sancti memoria celebratur, initium duco. S. Badilonem hoc die viii Octobris memorat in Natalibus Sanctorum Belgii Molanus, seu ex Molani schedis Petrus Louwius, editionis Lovaniensis anni 1595 fol. 218 verso ita scribens: Eodem die (vihi Octobris) festum sancti Badilonis, de quo canitur Lutosæ: "Abbas hujus ecclesiæ vitam ducens justitiæ quondam fuit Badilo." Eum quoque Gazetus in suo Sanctorum, qui in Camera-censi diœcesi coluntur, Catalogo (adisi ejus Historiam ecclesiasticam Belgii pag. 60) ut vere Sanctum celebravit, imitatoresque habuit Constantinum Ghinium in SS. Canonico-rologio Gallibus fol. 73 et Saussayum in Martyrologio Galliano pag. 703, qui ambo sat longum insuper S. Badiloni elogium texuerunt. Miræus item in suis Fastis Belgicis et Burgundicis, Willotus in Martyrologio seu Hagiologio Belgico pag. 99, Simon

Sanctus, cujus obitus circa annum 900 statui posse videtur.

a variis martyrologis recentioribus paucis verbis,



A *Simon de Peyronnet in Catalogo Sanctorum pag. 29, ac Menardus in suo Martyrologio Benedictino sanctum Abbatem nostrum ad hunc diem memorarunt, quorum postremus huic suæ annuntiationi: Luthosæ in Belgio S. Badilonis abbatis, ampliore Sancti notitiam, veluti elogii loco, Observationum suarum lib. 2, pag. 716 subdidit, quam ego, utpote multo magis, quam bina superius indicata elogia, veritati consonam, præ hisce huc totam, ac veluti Sancti vitæ compendium, transfero.*

a Menardo  
in Observa-  
tionibus fu-  
erit,

48 Sic habet: S. Badilo fuit monachus Vizeliacensis in Burgundia; deinde abbas Luthosæ in territorio (id est, diœcesi) Cameracensi, in qua abbatia, quæ modo est canonicorum, vir Dei venerabilis Badilo requiescit, inquit Molanus in Natalibus Sanctorum Belgii (imo rectius partim ex Balderici Chronico, partim ex Molani schedis, Petrus Louvius) ubi subjungit (nempe Natalium Sanctorum editor) ipsum Badilonem missum fuisse ab Eudone abbate et Gerardo comite de Roussillon ad Aquensem civitatem, ut tolleretur corpus sanctæ Mariæ Magdalensæ (de quo vide dicta § 2) et Vizeliacum transferret. S. Badilo floruisse videtur circa annum Domini octingentesimum septuagesimum nonum, quo in Franciam venit Joannes VIII, Pontifex maximus, qui ob incursiones Saracenorum Vizeliacense monasterium dedit monachis sancti Benedicti, alio translatis monialibus, in quarum gratiam hoc monasterium ædificatum erat sub Regula S. Benedicti a Gerardo de Rousillon, comite Nivernensi et Burgundiæ; ut habetur in Fragmento veteri de fundatione cœnobii Vizeliacensis, quod refertur a doctissimo viro Andrea du Chesne in Notis ad Librum secundum Collationum S. Odonis, abbatis Cluniacensis. Hactenus Menardus, a Molano, quem laudat, seu Petro Louvio, aliisque multis, S. Badilonem ad Caroli Martelli tempora, seu ad annum circiter 739 retrahentibus, rectissime discedens, uti ex iis, quæ de Gerardi comitis ætate exstructique ab eo Vezeliacensis cœnobii epocha superiori § disputata sunt, manifeste patet.

singulari an-  
tem modo a  
Castellano,

49 Hagiologis hisce adjungi merentur bini alii, Castellanus nempe et Philippus Brasseur; ille, quod singularem prorsus Sancti nostri annuntiationem proferat, in quam nonnulla observanda sunt; hic vero, quod paucis versibus et Sanctum celebret, et cœnobii ejus cultusque ecclesiastici historiam simul perstringat. Castellanus verbis hisce, sed Gallicis, in suo ad hunc diem Martyrologio loquentem sisto. Lutosæ prope Athum in Hannonia, inquit, S. Badilonis, ejusdem loci abbatis, qui corpus S. Mariæ Bethanitis Hierosolymis Vezeliacum in territorio Nivernensi attulit, seculo nempe, uti ad marginem notatur, xi. Hæc modo obiter expendamus. Assignata jam mox memorati facti, seu potius Sancti obitus epocha, haud dubie solo typothetæ errore perperam expressa fuit positumque seculum xi, ubi auctor seculum ix expressum voluit. Id sane ex iis, quæ Castellanus tom. 1 Martyrologii Romani, Notis illustrati, pag. 343 de Maria Bethanitide scribit, primum est eruere. Quod autem non Mariæ Magdalensæ, sed Mariæ Bethanitis corpus Vezeliacum a Badilone allatum illic scribatur, id non item typothetæ incuriæ adscribendum est, sed ipsemet Castellano, qui consulto et cogitato hoc scripsit, ex ea nimirum, quam complectebatur, sententia, quæ Mariam

Magdalenam a Maria Bethanitide plane diversam, hancque in Judæa, illam vero Ephesi defunctam, adstruit; qua de opinione vide disputata a Sollerio nostro cit. tom. 5 Julii a pag. 188 usque ad 203. At, sive una eademque fuerit mulier, quæ Maria Magdalena, quæque Maria Bethanitis vocatur; sive ex adverso diversæ fuerint; tanti equidem ponderis mihi non est Castellani, aut qualiscumque sparsi in Belgio seculo xi rumoris auctoritas, ut S. Badilonem, prout et supra monui, Hierosolymam profectum esse, indeque Mariæ Bethanitis, quod Castellanus contendit, sacrum corpus ad Vezeliacense cœnobium attulisse affirmari queat.

50 Nunc ad Philippum Brasseur, apposite magis ad institutum nostrum de Sancti gestis ac cultu loquentem, pergamus. Sic igitur ille in suo Panegyrico Sanctorum Hannoniæ pagg. 58 et 59:

DUCTORE  
J. G.

et a Philippo  
Brasseur,  
cultum ejus  
simul illus-  
trante, fu-  
erit quoque  
memoratur,

Tornaco subeat veneranda Lutosæ, beati  
Numine clara Petri, sanctæ quoque Magda-  
lenæ

Splendida Reliquiis, divo Badilone repertis:  
Namque Saracenis in Aquense ruentibus ar-  
vum,

Aggestos inter lapides, lapidumque ruinas, E  
Magdalis ignotum studuit reperire sepul-  
chrum:

Neve per insidias corpus raperetur, idipsum  
Mirificante Deo, Burgundis intulitoris;  
Immo Lutosanam cubitum transmisit in æ-  
dem

Is modo cum sancti Badilonis corpore, eodem.  
Conditur in feretro, primate quod exstat in ara.  
Forsitan at quæras hujus primordia fani;  
Ut paucis dicam, fundamina jecit Aman-  
dus;

Induxit monachos Badilo, quibus ipsemet  
abbas

Præfuit, atque inibi, resoluta carne, quievit.  
Temporis at lapsu monachis per bella fuga-  
tis,

Splendida canonici successit concio cleri,  
Quæ modo præacti recolit stata festa Pa-  
troni,

Et corpus de more sacro per compita defert,  
Lætaque commemorat præacti encœnia fani,  
Magdalis a festo dum feria prima recurrit.

F  
Ejus Reli-  
quiarum qua-  
rum pars  
Vezeliacum

51 Hactenus laudatus Brasseur, haud dubie seculum Molanum, seu Petrum Louvium, Natalium Sanctorum Belgii ex Molani schedis, ut et supra monui, editorem, similia de Sancto nostro cit. fol. 218 et 219 referentem, hoc tamen excepto, quod S. Mariæ Magdalensæ Reliquias eodem feretro, quo S. Badiloni, repositas fuisse, Molanus non dicat, ipse tamen Brasseur id confidentius asserat, cum tamen sacræ illæ Reliquiæ anno 1644, quo opus ejus typis editum est, jam tum Bruxellas translata fuissent. Sed hæc obiter attigisse sufficiat. Ad sancti Badilonis cultum revertamur. Cum seculo xiii constans etiam fama vigeret, sanctum Abbatem, e Vezeliacensi cœnobio Lutosam missum, eo S. Mariæ Magdalensæ brachium detulisse; visum est Vezeliacensibus, vice versa a Lutosanis canonicis (hi enim jam tum anno 1071, uti ex Gestis Pontif. Leodiensium tom. 2 pag. 12 colligitur, monachis suspecti fuerant) partem quoque Reliquiarum S. Badilonis exposcere, utque hæc sibi gratia non denegaretur, deprecatores adhibere Godefridum, Cameracensem, in qua diœcesi Lutosæ sita est, episcopum. Placuit Lutosanis æqua Vezeliacensium



AUCTORE  
J. G.

*liacensium postulatio, ac proin Sancti nostri os unum, quod Miræus, Molanus alique Brachium S. Badilonis vocarunt, Vezeliacensibus transmissum, uti ex litteris Ingonis, Lutosanæ ecclesiæ decani, e Vezeliacensi tabulario depromptis, abunde constat.*

anno 1221  
delata fuit,  
quæque illic  
in veneratione  
est,

52 *En illas* : Universis Christi fidelibus, quibus præsentem litteras videre contigerit, Ingo decanus, totumque Lutosensis ecclesiæ capitulum et universus ejusdem loci conventus perpetuum in Domino salutem. Præsentium testimonio notum facimus universis, quod os illud, quod per venerabilem patrem, dominum nostrum, Godefridum, Dei gratia Cameracensem episcopum abbati et conventui Vezeliacensis ecclesiæ, ad instantiam ipsius et preces transmisimus, extat sine dubio de Reliquiis beati Badilonis, quondam ecclesiæ nostræ abbatis, qui etiam venerandum corpus beatæ Mariæ Magdalænæ in ecclesia Vezeliacensi quondam dicitur attulisse. Nos ad majorem rei certitudinem fecimus os præfatum memorati confessoris in loco quodam mundo sub sigillo nostro firmiter intercludi, et præsentem litteras ejusdem sigilli impressione muniri. Actum in ecclesia Lutosensi anno Dominicæ Incarnationis mcccxi Calend. Junii. *Hiscæ Lutosani capituli litteris unum addi ex laudatis Natalibus Sanctorum Belgii non abs re potest, nimirum : ad eandem S. Badilonis Reliquias eos potissimum, qui dæmone correpti erant, confluere olim solitos fuisse, indeque, patrocinante Sancto, rediisse suo malo divinitus curatos.*

anno 1602  
visitata  
fuerunt

53 *Ceterum dum jam recitatas Lutosani capituli litteras cum documento visitationis feretri S. Badilonis, anno 1602 factæ, attentius confero, mirari satis nequeo, qui factum sit, ut authentica testimonia, ex quibus Ingo decanus transmissas ad Vezeliacenses monachos Reliquias de corpore S. Badilonis esse, asseveravit, nusquam Lutosæ anno 1602 inventa fuerint, ac ne ullæ quidem litteræ attestatoriæ (verba instrumenti illius sunt) in ipso feretro fuerint repertæ, sic ut sola Lutosanæ ecclesiæ traditione asseri posse videatur, re ipsa S. Badilonis caput et ossa esse, quæ anno 1602 Cameracensis archiepiscopus Guilielmus de Berghes visitavit, quæque anno 1704 e veteri feretro in magnificentius collocata fuerunt. At vero, cum nullo ex capite traditio hæc falsi argui possit, ut contra dubitandum non sit, quin Cameracensis archiepiscopus ac Lutosanæ ecclesiæ canonici in sacri corporis visitatione sufficientia veritatis indicia omnesque legitimæ traditionis notas perspexerint, quibus adeo ex prudentiæ regulis tuto fidere liceret; profecto non parum injurius eruditissimo illi atque a vigilantia, pietate et vitæ sanctimonia commendatissimo Præsuli, nec non toti canonicorum Lutosensium capitulo fuerit, qui, num hodieque S. Badilonis lipsana Lutosæ quiescant, in dubium vocare ausit. Ipsas modo memoratæ visitationis litteras, ut mihi a laudato R. A. D. Hubert communicatæ fuerunt, integras accipe.*

ab archiepi-  
scopo Came-  
racensi

54 *Sic ferunt* : Copia litterarum visitationis feretri Sti Badilonis per R. D. et illustrissimum archiepiscopum Cameracensem factæ anno mdcii, mensis Julii die x.

Decima mensis Julii anni mdcii illustri et Rēdisimus dñus Guilielmus de Berghes, archiepiscopus et dux Cameracensis, in visitatione, quam fecit, in hac ecclesia collegiata Storum Petri et Pauli Apostolorum de Luthosa, suæ diœcesis

Cameracensis, aperiri jussit hoc feretrum, in quo invenit saccum coriaceum, continentem, ut per traditionem pie creditur, ossa Cpris Sti Badilonis, abbatis quondam hujus ecclesiæ, quæ erat olim Ordinis Sti Benedicti, (adi dicta § 1, quæque Philippus Brasseur num. 50 de inductis Lutosam sub S. Badilone monachis Benedictinis tradit) cum capite et plurimis ossibus in albo linteo involutis, absque tamen ullis litteris attestatoriis, in præsentia venerabilium virorum vicarii generalis Valeriani du Flos, archidiaconi Brabantiae Petri Manar, Cameracensium canonicorum, Petri Denys, ejusdem ecclesiæ decani, et aliorum multorum presbyterorum assistentium, quæ quidem ossa in eodem sacco reverenter reposuit iisdem die, mense et anno, quibus supra actum in dicta ecclesia sub ejusdem archiepiscopi signatura et contrasigillo.

55 *Hanc reliquiarum S. Badilonis post seculum unum binosque elapsos annos secula est earum ex veteri feretro, in quo jam pridem quieverant, in magnificentiore decentioreque capsam translatio, de qua Acta, ut vocant, capitularia ecclesiæ Lutosanæ in hunc modum loquuntur* : Martis vii Octobris mccciv. Sancti Badilonis primi abbatis (intellige Benedictini) hujus ecclesiæ sancti Petri Leuthosæ sacrum epus de feretro veteri levatum in hoc magnificentiori et decentiori collocatum est a Dño Jõe Valentino Plumling, seniore canonico, hac die præsentibus RR. Dñis canonicis subscriptis. Erat signatum J. V. Plumling, P. Deluiste, Michel François DePestree, Anselmus Quanone Dominicanus Valencenensis fa. Ita transmissum ad me hujus documenti apographum, cui si, uti enixæ postularam, ipsius capsæ iconismus adjunctus fuisset, eum lubentissime ære exprimendum nostro dedissem calcographo, utpote minime indignum, qui hic ad Sancti gloriam lectorum oculis exhibeatur. Qualis porro hæc S. Badilonis lipsanoteca sit, ex sequentibus, paucis licet, utcumque intelliges.

56 *Inauratis laminis æreis, in capsæ modum dispositis, quibus sacræ Reliquiæ concluduntur, varia adhærent ornamenta, ex argento affabre elaborata; ad quatuor inferiores lipsanothecæ angulos totidem visuntur angelorum, Sancti decora repræsentantium, icones argentæ, uno circiter pede altæ; superiorem vero lipsanothecæ tabulam argentæ tegunt areolæ, quibus superstructum non vulgari industria est quadratum ex eodem metallo opus, et huic demum inscribitur S. Badilonis, mitra ceterisque abbatis insignibus decorati, herma, seu sancti statua, dimidia sui parte inferne trunca, non argentea magis materie pretiosisque lapidibus, quam forma et arte commendabilis. Atque hæc eadem est lipsanoteca, quæ anno 1741 voracibus flammis, quibus absumpta fuit Lutosana ecclesia, non sine singulari, uti apparet, Dei beneficio insignique S. Badilonis patrocinio, subtracta fuit unius D. canonici Hubert ancillulæ opera, cui tanta animi viriumque firmitas concessa est, ut ipsa sola lipsanothecam illam e sublimi loculamento, ubi reposita erat, supra sacrum divinæ hostiæ tabernaculum suis manibus demiserit, atque hinc alterius ope ex ardenti templo in tutiorem detulerit locum, ad hortum videlicet ecclesiæ decani, R. A. D. d'Aubrenne, uti in suis ad me missis notitiis laudatus supra R. A. D. Hubert disertis verbis affirmat.*

et anno 1704  
translatæ in  
magnificentio-  
rem capsam

quæ anno  
1741 mira-  
bilitè incen-  
dit ecclesiæ  
subducta  
fuit.



**A** 57 *Reliqua modo, quæ S. Badilonis in ecclesia Lutosana ecclesiasticam venerationem illustrare nata sunt, ex laudatis Notitiis recitare pergo. Die VIII Octobris Sancti solemnitas quotannis celebratur Officio duplici primæ classis cum octava, quæ et aliquoties ad dies quindecim prorogatur, quo sic adversus calamitates publicas, pestilentiam, grassantes contagione febres et animantium strages S. Badilonis patrocinium impetretur. Post primas diei festi Vesperas, graviori modulo decantari solitas, demissa e superiori loco ejus lipsanthea, solemnè supplicantium ordine ab ecclesiæ canonicis ad medium templi partem deferitur, fideliumque, undique confluentium, venerationi exponitur, phonascis decantantibus has precum formulas, seu Responsorium, ut vocant: Surge Badilo et nostras Christo preces aperi, vitam mundam qui duxisti; hic in terris seminasti, quod in cælis meruisti\*; transfer nos ad amœna paradisi. †. Tu requiem meruisti fine carentem adipisci. Transfer nos etc. Gloria Patri etc. Collocatis jam in pegmate Sancti Reliquiis hanc phonasci Antiphonam concinunt: O Badilo, abbas alme, speculum nostrum, lumen ecclesiæ, preces attende supplicum, ad te devote clamantium, ut nos tuos famulos tuis assiduè precibus jungas Cœlitibus; ac dein decantatis hisce: Ora pro nobis sancte Badilo, ut digni efficiamur promissionibus Christi, Orationem hanc capituli decanus concinit: Propitiare, quæsumus, Domine, famulis tuis per sancti Badilonis abbatis, qui in præsentī requiescit ecclesia, merita gloriosa, ut ejus pia intercessione ab omnibus semper, protegamur adversis. Per Christum etc.*

**B** 58 *Olim, ut jam plus semel laudatus canonicus testatur, die S. Badiloni sacro solemnè supplicantium canonicorum aliorumque clericorum agmen per totum oppidum incedebat, magno populorum concursu, insigni lætitia ac pietate, sanctique feretrum bini canonici suis humeris deportabant; verum ob exortam Lutosæ dynastam inter et ecclesiæ capitulum controversiam, quam hujus loci non est attingere, solemnè illa supplicatio nunc temporis circa ipsum dumtaxat templum instituitur, et S. Badilonis lipsanthea a quatuor deferitur canonicis, ac tandem octava festivitatis dies solemnè intra veteris canonicorum monasterii claustra supplicatione instituta, hymnoque Te Deum laudamus concluditur. Nunc, quem supra num. 40 memoravi, Hymnum de S. Ba-*

dilone accipe, ex quo, quæ jam a seculis aliquot Lutosæ viguerit de Sancti gestis traditio, non obscure intelliges. Ita sonat.

Precor, sancte Spiritus,  
Immitte donum cœlitus  
In me tuæ gratiæ,  
Ut extollam Sanctum digne,  
Cujus opus tam insigne  
Fulget hic quotidie.

Non valet mens meditari,  
Nec est digna lingua fari  
Ipsius præconia.

In hoc festo clerus gaude,  
Lauda virum, dignum laude,  
Laudandum per omnia.

Abbas hujus ecclesiæ  
Vitam ducens justitiæ  
Quondam fuit Badilo.

De Maria Magdalena,  
Quæ cœpit lacrymis plena  
Christi pedes tergere,

Urbem Aquensem adiit,  
Et reperit, quod petiit;  
Remeans Vezeliacum,

Sanctum corpus secum vexit,  
Ibi corpori detexit  
Sacre Deus meritum.

Lutosam de Reliquiis  
Partem tulit cum sociis  
Reversus ad propria.

Ecclesias dux fundavit,  
Inter quas et hanc dotavit  
Ope et rerum copia

60 In honore Badilonis,  
Qui fretus est mortis donis  
Jacens in hac ecclesia.

Et nos Christo supplicemus,  
Ut eidem congregemur  
In cælesti curia. Amen.

Plura, quæ de S. Badilonis cultu asseram, nuspam inveni, nec supra jam dicta mihi aliud quidquam in laudatis Notitiis indicatum fuit, quam quod hodieque in Lutosana ecclesia pone chorum sacellum exstet, sub S. Badilonis nomine Deo sacrum, cui et annexum est ecclesiasticum beneficium, in ejusdem Sancti honorem capitulo olim fundatum. Plura si præter spem ad notitiam meam pervenerint, more nostro ad tomi hujus calcem inter Addenda locum suum invenient.

AUCTOR  
J. G.

quotannis celebrari so-  
leat, exponi-  
tur,

E

ceteraque, ad  
cultum ejus  
spectantia,  
referuntur.





AUCTORE  
J. B.

## DE S. HUGONE CONFESSORE

EQUITE HIEROSOLYMITANO

GENUÆ IN LIGURIA

COMMENTARIUS PRÆVIUS

## De Sancti cultu et Actis

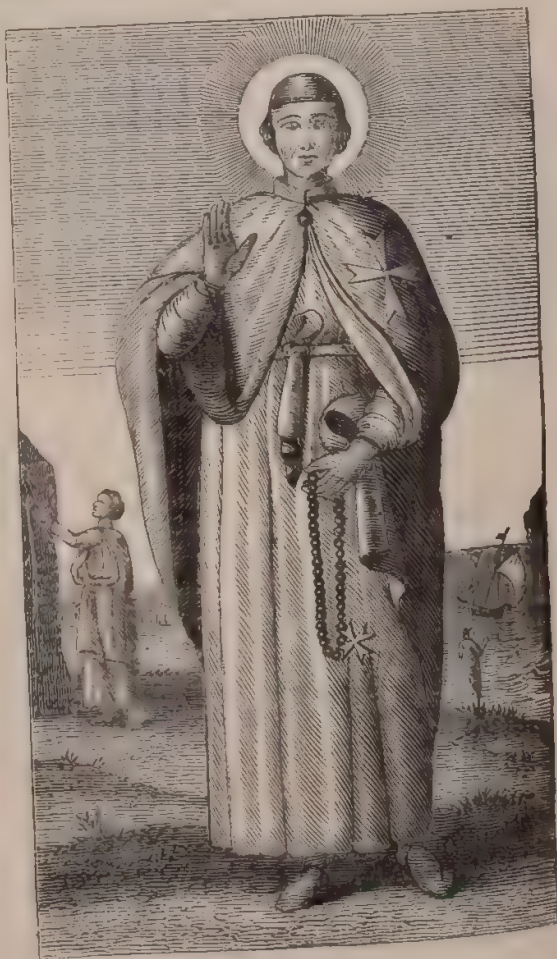
SUB ANNUM  
MCCXXX.  
Sancti cultus

**S**anctum Hugonem e Martyrologis Catalogo suo Generali Sanctorum inscripsit Ferrarius ad diem VIII Octobris his verbis : Genuæ S. Ugonis, equitis Hierosolymitani : tum in Annotatis addit : Ejus corpus in ecclesia S. Joannis militiæ Hierosolymitanæ asservatur. Vixit ante annum MCCXXXIII, prout ex ejus Vita Ms. habetur, in qua tamen tempus, quo vixit, non exprimitur. Castellanus vero eadem fere, quæ Ferrarius, de Hugone annuntiat, sed sacerdotem fuisse addit. De cultu sacro, Genuæ ei exhiberi solito, nobis liquet ex Calendario Officiis propriis Genuensis ecclesiæ, D. Stephani Cardinalis Muratii jussu recognitis, ac iterum anno 1640 editis, præfixo, in quo festum S. Hugonis confessoris ritu duplici celebrandum ad hunc diem notatur. Subduntur Officiis propriis Lectiones Martyrologii de Sanctis Genuensibus, quæ ad diem laudatum ita de S. Hugone habent : Genuæ depositio S. Ugonis confessoris ex Ordine equitum Hierosolymitanorum, qui apud ecclesiam S. Joannis pium hospitalitatis officium erga pauperes exercuit : de quo illud celebre traditur, quod velut alter Moyses ex petra aquam signo Crucis eduxeret : quæ, hodie etiam S. Ugonis nomine perenniter fluens, languores pellendi virtutem retinet. Similia de S. Hugone scribit Bosius part. 1 lib. 9 pag. 187 Historiæ Ordinis S. Joannis Hierosolymitani, anno 1594 Romæ typis editæ, ubi etiam addit, Vitam S. Hugonis de Othone, archiepiscopo Genuensi, jussu Gregorii IX, ac dein etiam a Laurentio Feo, Ordinis S. Dominici alumno, fuisse conscriptam.

et Acta.

2 De Laurentio Feo scribit Echardus tom. 1 Scriptorum Ordinis Prædicatorum pag. 866 : Dicitur scripsisse (nempe Italice) Vitam S. Hugonis Ordinis S. Joannis Hierosolymitani, commendatoris commendæ Genuensis, sanctitate per Italiam admodum clari. Othonem vero Genuensem cathedram tenuisse ab anno 1203 usque ad annum 1239, scribit Ughellus tom. IV Italiæ sacræ auctæ coll. 882 et 885. Patriam habuisse Alexandriam Statelliorum tum in serie archiepiscoporum Genuensium, tum episcoporum Bobiensium col. 934, qua in margine Otho e Ghilina familia fuisse additur ex Ghilino in Annalibus Alexandrinis pag. 14 : Bosius vero cognomento fuisse Fiesco, infra in Synopsi Historica num. 6 scribit. Neque Fei, neque Othonis, archiepiscopi Genuensis, de S. Hugone scripta penes nos sunt, Libellum tamen habemus Italicum, cui titulus : Icones beatorum et sanctorum sacræ Religionis S. Joannis Hierosolymitani, a Bosio scriptum, Romæ prius exclusum, et alteris typis, curante Francisco Tru-

glio, Palermi anno 1633 recusum. Titulum in eo habet S. Hugo sibi proprium, continetque compendium eorum, quæ Otho Genuensis archiepiscopus, paulo post Hugonis mortem et diligentem inquisitionem de S. Hugonis sanctitate et prodigiis jussu Gregorii IX, summi Pontificis, in litteras misit. Præmittitur titulo S. Hugonis imago, qua habitu antiquo capellanorum, ut vocant, Ordinis S. Joannis Hierosolymitani indutus, et crucem octogonam, qualem equitibus Hierosolymitanis seculo XII Raymundus de Podio, primus Ordinis magister, præscripsisse dicitur a Bosio in Historia ejusdem Ordinis Romæ anno 1594 part. 1, lib. 1 pag. 13, in pallio gestans exhibetur. Caput ejus radiis cingitur. Bina insuper S. Hugonis prodigia icon exhibet; alterum, quo e saxo fontem elicit; alterum, quo navem naufragii periculo liberavit. Quæ unde accepta, quamque antiqua secundum Bosium fuerit, vide infra ad calcem Synopsis Historiæ, quam ex Italico sermone Latinam fecimus. Eam porro sic xilographus noster imitatus est.



F



## SYNOPSIS

## HISTORICA

*Ex Italico Bosii apud Truglium.*

S. Hugonis.  
commenda-  
toris Genu-  
ensis.

Quo tempore multi ex equitibus et religio-  
sis sacræ Religionis et illustrissimæ militiæ  
S. Joannis Hierosolymitani *a*, fortiter in Oriente  
dimicantes adversus infideles, in testimonium  
ac præmium sanguinis, quem pro Christi gloria,  
sanctæque fidei defensione intrepide ac copiose  
fundebant, purpureis coronis æternum  
coronabantur in cœlis, non deerant ex illis etiam  
in Occidente, qui, armis spiritualibus cum  
hostibus nostris invisibilibus et antiquis certantes,  
peracto feliciter peregrinationis et vitæ humanæ  
laborioso cursu, ad cœlestem patriam victores  
redeunt, candidis, in castitatis et sanctimonix  
sux præmium, coronis ornabantur in cœlo.  
Inter quos cum sancta et digna imitatione vita,  
tum prodigiorum multitudine summopere per  
Italiam increbuit ejusdem Ordinis eques *b*,  
dictus Hugo, qui a Religione sua admotus  
Genuensi commendæ *c*, ita fidelem, diligentem,  
bonumque egit administratorem, ut, quæ acceperat,  
talenta non humo infoderit; sed iis tum in animæ,  
tum in corporis bonum accurate usus, adeo  
cumulatam Religioni suæ, proximo, et potissimum  
Deo reddiderit rationem, ut non satis habuerit  
infinita bonitas et misericordia illum æterno  
renumerari præmio, et sanctissime defunctum  
Sanctorum suorum numero adscribere; sed  
voluerit etiam, cum adhuc in terris ageret,  
multorum insignium stupendorumque prodigiorum  
prærogativa illustrare; maxime vero reddendo  
illum orbi æque fere admirabilem, atque Prophetam  
Moysen, Majestati divinæ adeo familiarem et  
acceptum.

Otho, archiepiscopus  
Genuensis,  
scripsit  
Vitam

2 Quandoquidem, sicut, percutiente illo virga  
rupem, egressæ sunt aquæ, quibus populi  
Israëlitici restincta sitis fuit; ita gloriosus hic  
Sanctus crucis signo ex arido duroque saxo  
aqua, quales hodieque scatunt, eduxit maxime  
vivas limpidasque, non solum gustatu jucundas  
et delectabiles, sed multis etiam morbis saluta-  
res. Ita testatur Otho Fiesco *d*, archiepiscopus  
Genuensis, in Vita ejusdem Sancti, quam Gregorii  
Papæ IX *e*, tum moderantis Ecclesiam, jussu  
conscripsit, facta tum hujus prodigii, tum  
aliorum non paucorum ab eodem S. Hugone,  
seu vivo, seu mortuo, factorum mentione.  
Compendium Vitæ, e Latina in linguam nostram  
(Italicam) versæ, hujusmodi est: Erat S. Hugo  
corpore exiguo et macilento. Vestes tulit pelliceas,  
nudam carnem cilicio textit, et asseri incubuit in  
ima xenodochii parte versus mare. Hujusmodi  
exercitationibus occupabatur, egenis maxima  
charitate inserviens, necessaria ministrans, et  
summa demissione animi subinde etiam pedes lavans.  
Mortuos sepelivit. Xenodochii S. Joannis  
Hierosolymitani frater *f* erat, et Genuense  
moderatus est, ge-

Octobris Tomus IV.

stans crucem foris in pectore, quam intus cordi  
insculperat: cingulo ferreo carnem vinciebat. Ute-  
batur per totius anni cursum cibis quadragesimali-  
bus; et, ut durius corpus haberet, in Quadragesima  
nihil cocti sumebat. Quando recitabat Officium,  
fervorem magnum ostendebat, et, quando intererat  
sacro, visus sæpe est a terra sublevatus: ita ut,  
cum adhuc in vivis erat, omnibus in honore es-  
set, et universe pro Sancto haberetur. Inter cete-  
ra sanctimonix ejus probæque vitæ argumenta at-  
que indicia scribunt nonnulli potissimum sequen-  
tia.

Ex Ital.  
Bosii.

3 Cum aliquando quædam mulierculæ agro-  
rum xenodochii pannos lavarent, et multum ob  
aquæ penuriam magnumque, qui tunc erat, æ-  
stum defatigarentur, et versaretur tum forte eo  
loci Vir sanctus, ipsum sunt deprecate, ut aquam  
suis a Deo precibus impetraret, ne illam tam pro-  
cul tantoque incommodo ac labore petere cogerentur.  
Et ecce, o meritum sanctissimi Viri incredi-  
bile et stupendum! Perinde ac Moyses oratione et  
virga aquam e rupe, ita oratione et crucis signo  
fontem e saxo elicit Ilugo adeo largum, ut non  
modo potui lotionique suffecerit. sed etiam hodie-  
que perduret, dictus S. Hugonis. Aliud hoc  
loci addendum mihi apparet, quo mirabilis in-  
signisque Dei Servi sanctimonia luculentius in-  
notescat. Tanta tempestatis vi navis quædam in  
mari non procul ab ostio portus agitabatur, ut  
certo omnes existimarent fore, ut in terram im-  
pelleretur, et, alliceretur in scopulos, quod eo  
loco versaretur, in quo irrita essent nautarum  
ars solitumque subsidium. At, ecce, mare e turri  
xenodochii forte prospiciens Ilugo, vidensque  
navem naufragio proximam, commiseratione  
maxima motus, ocius e turri descendit, et  
multas inter lacrymas singultusque in cœlum  
oculis, signum crucis navem versus formavit.  
Et subito cohibitus est ventorum, undarumque  
impetus, sedatoque mari, navis in portum  
salva et absque offensa appulsa est. Quod cum  
nautæ vidissent, qui se jam perditos autumabant,  
navi mox egressi, ad S. Joannis, infinitas acturi  
Deo gratias, quod e tam grandi sanctissimi illius  
Viri oratione et meritis periculo emersissent, perre-  
xerunt.

et miracula,

4 Nec silentio premendum est, quod de Vi-  
ro illo vere sancto Nicolaus Pigliacaro scribit,  
qui quater ejus sanctitatem sese testatur exper-  
tum, aicens, se, ad convivium aliquando a B.  
Hugone invitatum, cum ad ejus ades. magna  
erga illum devotione impulsus, accessisset, et  
parata jam mensa esset, abisse, ut aquam e  
fonte hauriret; sanctum vero Hugonem, cum  
uterque jam mensæ accumberet, ipseque bibere  
vellet, signum crucis aquæ impertisse, sequere  
vice, ut putabat, aquæ vinum bibisse exquisi-  
tissimum. Unde ultrâ modum Nicolaus obstu-  
puit, intelligens, aquam, suis manibus e fonte  
allatam in vinum esse conversam. De quo ta-  
men nimia non debet esse admiratio, cum di-  
xerit Dominus: qui credit in me, opera, quæ  
ego facio, et ipse faciet. Retulit alias et conce-  
ptis verbis juravit idem Nicolaus, dominam  
quamdam, a dæmone obsessam, cum post S.  
Hugonis obitum ad sepulcrum ejus venisset,  
ibique fuisset usque ad horam Completorii com-  
morata, sub occasum solis bufonem evomuisse  
aterrimum, qui fœtorem spargebat ultra mo-  
50 dum

qua breviter

F



Ex Ital.  
Basil.

dum modestum et pestilentem, quem, qui coram aderant, odorati, illusionem diaboli fuisse, autumabant. Sed dein experientia docuit, id meritis et precibus Sancti contigisse: exinde enim domina, evanescente sensim horrendo illo putidoque bufone ejusque fœtore, permansit libera.

nonnulla

5 Alius crurum pedumque nervos ita contractos habebat, ut progredi nullo modo posset, qui, ad sepulcrum S. Hugonis peregrinatus, nocte quinta liberum se sanumqueprehendit: quare reliquum vitæ suæ cursum xenodochii obsequio ex voto consecravit. Altera domina, cui Ortæ nomen erat, cum adhuc in vivis esset S. Hugo, apoplexia correpta et tantopere affecta fuit, ut, facta immobilis, lecto se propriare non valeret. Hæc ad S. Hugonis defuncti sepulcrum deportari se jussit et sanitatem mox est consecuta, etsi per continuum sexennium, tamquam immobilis, lecto fuisset affixa. Unde in grati animi, devotionisque suæ testificationem dein S. Joannis habitum induit, et in numerum B sanctimonialium, in xenodochio commorantium, recipi voluit, ibidemque vitæ reliquum in ægrotum obsequio transegit amore et charitate maxima. Testis illa, uti et altera domina, nomine Maria, oculata tum hujus, tum aliorum multorum S. Hugonis prodigiorum fuit. Eadem etiam asserunt cathedralis ecclesiæ Genuensis canonici duo, inter quos Reverendus dominus Guilielmus della Bama, alique una cum illo in numerum fratrum istius xenodochii referri voluerunt. Adhæc Hugo di Sabezana, unus e fratribus, et Joanna, ejusdem xenodochii tonsoris uxor, testantur, vidisse se et observasse volucres S. Hugonis caput, cum preces Deo funderet, velut in supradicti Viri sanctitatis testimonium, circumvolantes.

narrantur.  
S. Hugonis  
cultus,

6 Quæ de S. Hugone diximus hactenus, Othonis Fiesco, archiepiscopi Genuensis, sedula inquisitione et indagazione verissima inventa sunt et approbata. Quippe inter plures alios canonicos, etiam duo, qui Sancti ædes frequentare consueverant, et vix non omnibus ejus prodigiis interfuerant, jurejurando coram supradicto archiepiscopo omnia supradicta esse verissima affirmarunt. Et præterea singulatim asseruerunt, quemdam energumenum liberatum fuisse sola C S. Hugonis præsentia. Simul ac enim ad eum accessit, elata voce exclamare cœpit: Noli me, Hugo, cruciari ulterius, hinc enim procul abire paratus sum; statimque energumenus liberatus fuit. Collecta sunt hæc breviter de S. Hugonis sanctitate et prodigiis archiepiscopi supradicti opera et jussu summi Pontificis anno Salutis nostræ MCCXXXIII. Obiit Hugo VIII Octobris g, ejusque corpus admodum reverenter in ecclesia S. Joannis Genuensis sepultum fuit, ibique magna veneratione conservatur. Celebratur festum ejus quotannis ingenti solemnitate die memorato, quo migravit ad Dominum. Caput ejus circumfertur in supplicatione per parœciam S. Joannis magno comitantium numero, maxime vero sodalium, qui ex pietate divino sese obsequio sub Sancti patrocinio manciparunt, et solemne sacrum ad ejus aram celebrari curant die

supradicto, quo per totam diœcesim Genuensem D recitatur ejusdem Sancti Officium, ut in Communi confessoris non Pontificis, diciturque oratio sequens. "Deus, qui dedisti servo tuo Ugoni in nomine tuo signo crucis de durissimo saxo scatere " fontem aquæ vivæ, dæmones effugare, et infirmos curare; concede, quæsumus, ut ejus exequimur cultum, sentiamus effectum. Per Dominum nostrum Jesum Christum, filium tuum " etc."

7 Veram ejusdem Sancti iconem e Melita et icon, ad me dono misit abhinc annis multis eminentissimus et reverendissimus Cardinalis frater Hugo de Loubenx Verdala, sacrae illius Religionis et illustrissimæ militiæ S. Joannis Hierosolymitani magnus magister, quamquam sibi carissima esset, et suo in cubiculo magna abs illo devotione servaretur; quippe quæ et antiqua erat, et ducta, ut indubie creditur, e naturali vivaque specie Sancti, sibi cognominis, suæque Religionis alumni: maluit tamen deliciis his spiritualibus devotoque carere solatio, ut eam ad me mitteret, æri incidendam, edendamque in E suæ Religionis Historia, ut reipsa feci prima ejus parte, a me recens aucta et illustrata. Similis est iconi, vel potius eadem, quæ illa, quam supra videre est. Preces itaque pro nobis omnibusque fidelibus fundat, ut videre ipsum in cœlo mereamur, ibique cum illo et Sanctis omnibus æternum laudemus Dominum et Redemptorem nostrum Jesum Christum, qui cum Patre et Spiritu Sancto vivit et regnat per infinita secula seculorum. Amen.

#### ANNOTATA.

a Cœpit hic Ordo equestris seculo XII annis aliquot inchoato Hierosolymis, auctore quodam Gerardo: dein in insula Rhodo sedem præcipuam habuit, nunc autem Melitæ, a Carolo V imperatore sibi concessæ; unde et equites Rhodii dicti fuerunt et Melitenses hodieque nominantur.

b Id nominis non tantum nobilibus laicis, sed etiam omnibus, qui istius Ordinis sunt, modo tribuitur. Vide dicenda ad lit. f.

c Ita vocantur Ordinis beneficia seu præfecturæ.

d Genuensem cathedram ab anno 1203 usque ad F annum 1239 tenuit.

e Pontificatum gessit ab anno 1227 usque ad annum 1241.

f Raymundus de Podio, Magnus Ordinis S. Joannis Hierosolymitani magister, hunc in tres classes divisit: prima erat nobilium laicorum quorum erat armis fidem et peregrinos defendere: altera erat sacerdotum seu capellanorum (e quorum numero S. Hugo fuit) quibus præcipue sacra in domestico templo obeunda erant ministeria. Tertia laicorum non nobilium, quibus idem, quod nobilibus, incumberebat officium. Vide Historiæ Ordinum religiosorum tom. 3 pag. 75.

g Annum emortualem Hugonis nusquam determinatum inveni: quia tamen non diu post ejus obitum in ejus sanctitatem et prodigia facta est anno 1233 per archiepiscopum Genuensem inquisitio, obitum ejus anno circiter 1230 illigavi secutus Castellani in Martyrologio Universali.

DE



## DE B. COMPAGNO CONF.

ORDINIS CAMALDULENSIS

PATAVII IN ITALIA

SYLLOGE

## B. Compagni gesta, corporis incorrupti translationes.

ANNO  
MCCXLIV.  
B. Compagnus, nobilis Patavinus,

**G**aleatius Gatarus legum apud Patavinos seculo XIV doctor, in Chronico Patavino, Italico sermone conscripto, et a Muratorio suæ Scriptorum rerum Italicarum collectioni inserto, mox ab initio tom. XVII inter nobiles civitatis Patavinæ familias recenset Ongarellus, e quibus de quo agimus, B. Compagnus, ut Portanerus infra laudandus scribit, duxit originem. Floruit is seculo XIII, quo ex Ongarellorum familia prætoris Bellunensis munus (la Podesta Itali vocant) gessit Ongarellus de Ongarellis annis 1227 et 1250; item anno 1279 Gerardus de Ongarellis, quod lib. 6 de Felicitate Patavina cap. 5 Portenarus, et Georgius Pilonus in Catalogo Bellunensium prætorum Historiæ suæ Bellunensi præmisso scribunt: sed hi qua cognationis propinquitate B. Compagnum, anno 1264 e vivis ereptum, attigerint, nusquam declaratum inveni; ne quidem in Annalibus Ordinis Camaldulensis, e quo fuit, nuper typis Venetis editis, qui nusquam de ejus genere mentionem faciunt. Quis, qualisve fuerit, quid rerum gesserit, sive in seculo degens, sive Camaldulensium Ordini jam adscriptus, prius tamen, quam Porciliensi juxta Patavium monasterio præfectus fuit, æque nos latet. Satis igitur habeo si gesta ejus, ex quo Porciliensis abbas fuit, ducibus Johanne-Benedicto abbate et D. Anselmo Costadino presbyteris et monachis e Congregatione Camaldulensi, Ordinis ejusdem Annalium auctoribus, paucis perstringam, ac dein pauca pariter, quæ ad B. Compagni cultum sacrum pertinent, tum ex iisdem Annalistis tum aliunde proponam.

Porciliense monasterium Ordinis Camaldulensis,

2 Conditum fuit Porciliense monasterium sub Jordano, episcopo Patavino, in confinio Paduæ extra portam Porciliensem ad fluvium Medocum in campo, quem condendo monasterio cessit Petrus de Bonicis, civis Patavinus ea lege, ut ejus ecclesia episcopo Paduano subesset, et canonicorum et ecclesiæ S. Thomæ de Arena in eum locum jura salva essent. Ecclesiæ porro Porciliensis, quæ S. Mariæ sacra est, anno 1214 fundamenta jacta fuisse leguntur in Appendice, Chronico monachi Patavini adjecta apud Muratorium tom. VIII Scriptorum rerum Italicarum col. 736 his verbis: Ecclesia S. Mariæ de Porcia cæpta fuit anno Domini MCCXIV: at cum Appendicis illius auctor annorum ordinem constanter observet, verbisque mox transcriptis proximè præmiserit ista: Palatium magnum communis Paduæ cæptum fuit anno Domini MCCXVIII et completum fuit MCCXIX, et iisdem proximè

quoque subjecerit ista: Castrum citadellæ cæptum fuit anno Domini MCCXX, anno 1214, illic forte vitiose expresso, substituendus videtur annus MCCXIX, quo in Chronico Patavino alterius scriptoris anonymi, a Muratorio tom. IV Antiquitatum Italiæ edito, primum condi cæpta esse dicitur col. 1129 his verbis: MCCXIX... Et incepta fuit ecclesia sanctæ Mariæ in Porcilia die XIII intrante novembri tempore episcopi Jordani, et Petrus de Bonicis dedit primum lapidem.

3 His confectum ea de re instrumentum, si pro die XIII Novembris legas XIV, consonat, quod in Appendice tom. IV Annalium Camaldulensium col. 395 ex authentico exemplari monasterii S. Michaëlis de Muriano Genuæ in hunc modum exhibetur. In nomine Domini Dei eterni. Anno ejusdem Nativitatis MCCXIX, Indictione septima die XIV intrante Novembri Padue in episcopali capella coram Domino Floriano archipresbytero, Danisio, Henrico et Lafrancho canonicis Paduanis, Domino Jordano Priore S. Benedicti, domino Joachimo... capellano, domini Jordani Dei gratia episcopi Paduani, domino Jacobino, et Cavello et Leopardo judicibus de Padua et aliis. Dominus Jordanus Dei gratia Paduanus episcopus Petro de Bonicis dedit lapidem primum ad ecclesiam Religionis ædificandam ad honorem sanctæ Mariæ Virginis in campo uno de terra jacente in confinio Padue in Porcilia prope flumen, quem ipse Petrus de Bonicis dedit præfato domino episcopo, ut constat in quodam publico instrumento per me Guarnerium notarium confecto, salvo quod subsit eadem episcopo Paduano tantummodo nullo medio, et salvo jure canonicorum Paduan. in decimis et ecclesiæ sancti Thome de Arena et aliarum ecclesiarum circumstantium in quartisiis, in parochiis et parochianis.

4 Et si forte aliquando imposterum quæstio aliqua oriretur inter rectores ipsius ecclesiæ sanctæ Mariæ et canonicos Paduane vel rectores dicte ecclesiæ sancti Thome, vel rectores aliarum ecclesiarum circumstantium de decimis sive quartisiis, seu parochiis et parochianis, idem dominus episcopus et successores ejus sine questione aliqua causam vel causas seu questionem illas libere valeant ad voluntatem suam et debeat deffluire. Et hæc omnia sic facta sunt et ordinata de voluntate et consensu ipsius Petri de Bonicis.

† Ego Guarnerius de Campo cruce sacri imperatoris F. notarius etc. scripsi.

Primus monasterii Porciliensis Prior electus fuit B. Compagnus, unde virum non modo rerum agentiarum

primus rexit, ac multis bonis.



DOCTORE  
J. B.

*agendarum peritia, sed vitæ etiam integritate insignem fuisse conjicias: huic muneri admotus, duplex monasterium virorum et mulierum condidit, quo scilicet utrique separatim habitabant: Et insuper, inquit ad annum 1219 Annalium Camaldulensium laudati supra scriptores, ædificatis domibus et cultis vineis in eodem campo alteram congregationem instituit virorum simul et feminarum, cui nomen dabant tam conjugio adstricti quam soluti; viduati quoque et adolescentuli, quem cœtum tertiarium, ut vocant, appellare etiam nos possumus, Tertiariis seu conversis Porciliensis monasterii Compagnus specialia quædam statuta condidit quæ ex charta possessionis traditæ domorum et hortorum anno 1222 in Annales suos laudati scriptores hoc modo intulerunt: Quod tenerentur religiose et caste omnimode in vita et habitu vivere, et in eisdem domibus habitare; quod non deberent facere aliquod juramentum vel querimoniam coram iudice de aliquo homine, nec deberent operari aliquam artem vel facere forum, vel mutuum, vel pignorationem terræ, seu blavæ, vel vini vel olei per se, nec in societate cum aliis sine licentia Prioris vel ejus successoris; quod deberent claudere supradictum campum ante et retro, et quod ipsi tenerentur unusquisque coram se defendere ripam fluminis ad voluntatem Prioris cum consilio majoris partis habitatorum ejusdem campi sanctæ Mariæ.*

tum spiri-  
tualibus,

5 Item si de propria voluntate vellent recedere, non petita licentia Prioris, et admoniti, post octo dies reversi non fuerint, caderent ab omni jure et usufructus ipsorum libere revertetur ad Priorem sanctæ Mariæ. Item si, quod absit, aliquis vel aliqua habitantium super campum in fornicationem vel adulterium vel percussione alterius, sive in aliquod famosum vel mortale peccatum ceciderit, et correctus vel correctus a Priore et ad voluntatem ipsius non steterit, et non se emendaverit, post primam et secundam correctionem ab omni jure suo decideret, et tunc ipse Prior posset et deberet ipsum vel ipsam expellere de supradicto campo sub pœna librarum decem denariorum Venetorum. Dicta fuit hujusmodi congregatio conventus Campese; qui vero in eam admittebantur, diverso a seculari habitu induebantur, profitebanturque, se velle vivere et mori in habitu Religionis ad ecclesiam S. Mariæ de Porcilia. Hinc porro pronum est intelligere, quantopere Dei cultum et obsequium non modo in monachis et virginibus sacris, sed et in cujusvis status laicis promovere B. Compagnus pro viribus studuerit.

tum tempo-  
ralibus

6 Monasterii sui, quod annis quadraginta quinque moderatus est, curam adeo sedulam egit, ut (Camaldulensium Annalistarum verba sunt) brevi intervallo a sui fundatione monasterium Porciliense illustre evaserit, et prima monachorum alborum domus post illam S. Benedicti in urbe Patavina. Anno 1222, ut iidem scribunt, a Widone de Landriano, Patavino priore Bethleem iudice et Alberto de Magnano, procuratoribus Patavinis, consentiente civitatis concilio, obtinuit rivum aquæ ad molendinas construendas; de quibus cum lis orta fuisset anno 1224 inter Compagnum et Priorem sancti Gregorii, Jordani, episcopi Patavini, arbitrio commissa est. Anno 1228 lis illi fuit cum capitulo Paduano ut liquet ex Gregorii IX

litteris in Appendice tom. IV Annalium Camaldulensium pag. 475 relatis, quibus Compagni causam priori S. Benedicti et Corradiensi abbati delegavit. Anno 1229 Compagnus et Joannes rector ecclesiæ sancti Thomæ de Arena, litium quas habebant, arbitrum elegerunt magistrum Albertum de Monte-silicis et consensu Jacobi episcopi Patavini, qui in locum Jordani, anno 1228 e vivis erepti, electus fuerat.

7 Generale capitulum in monasterium sanctæ Mariæ de Porcilia a Prioribus Ordinis S. Benedicti habitus albi diæcesis Paduane die x Januarii anni 1239 celebratum fuit, cujus pars magna fuit B. Compagnus. Constitutum in eo fuit, ut capitulum quotannis die Dominica post Ascensionem Domini celebraretur; ut Professionis et divini Officii, victus et vestitus, jejunii et laboris uniformitas servaretur; ut præses generalis congregationis ne acephala esset, cum consensu episcopi Patavini peteretur, aliaque, quæ e re Ordinis tum temporis maxime esse existimata sunt; prout in hujus capituli constitutionibus, Appendici tom. IV Annalium Camaldulensium col. 547 E et quatuor sequentibus insertis, videre est. Lites allerat, quas cum Virginibus sacris sancti Marci de Porcilia habebat, Jacobi Prioris sanctæ Mariæ de Monte sanctæ Crucis, Galzignani, Prioris omnium Sanctorum, et Martini, Prioris S. Joannis de Verdaria, definitioni subiecit anno 1245. Beneficium monasterio suo expertus est anno 1248 Jacobum, Rolandini filium. et dein etiam Ymiciam, domini Azochi de sancto Zenone conjugem, qui in Porciliensi monasterio sepeliri voluerunt: ille quidem ut confectæ ea de re litteræ loquuntur, de suis bonis pro anima sua reliquit \* libras ducentas denariorum Venetorum et hoc in dispositione Prioris sanctæ Mariæ de Porcilia, et Prioris S. Augustini, qui nunc sunt vel per tempora fuerint; et sororis sue domine Palme, de quibus reliquit libras viginti quinque den. Venet. super sepulturam; hæc vero libras centum, totidemque alias a Compagno in varias ecclesias distribuendas; qua de re instrumentum exstat in tabulario monasterii S. Michaëlis de Muriano, anno 1251 confectum.

mortuus an-  
no 1264 cor-  
pus incorru-  
ptum.

8 Hæc eorum fere capita sunt, quæ ex Annalibus Camaldulensibus ad annos supradictos de B. Compagni rebus gestis colligi queunt. De ejus obitu vero ad annum 1219, quo Porciliense monasterium moderari cepit, hæc leguntur: Sanctitate clarus ad Deum transiit anno MCLXIV. Beatique titulum et cultum obtinuit prius in ecclesia Porciliensi deinde solo æquatis ecclesiæ et monasterio Porciliæ, in ecclesia S. Benedicti seu beati Antonii Peregrini, ad quam translatus fuit ejus corpus post initia seculi decimi sexti. Et rursus tom. V. pag. 68 ad annum 1261: Cœlum petiit præsentis anno Compagnus, primus Prior monasterii sanctæ Mariæ de Porcilia extra Patavinam urbem, post quadraginta quatuor regiminis annos, quibus locum mirifice auxit. Sanctissime vixit et præfuit, ejusdemque laudem brevi oratione complexus est Seardeonius. Ostenditur (quotannis nimirum, ut sub annum 1559 scripsit Seardeonius lib. 2 classe 6, quo moniales Porcilienses in monasterio S. Benedicti adhuc morabantur) ipsius sacrum corpus penitus incorruptum in templo sanctimonialium, quæ olim habitantes una cum monachis in Porcilia, nunc a nomine beati Antonii Peregrini Porciliensis oblatis (Vide dicta de illo tom. I Febru-  
arii



A *arii pag. 264 num. 6*) in urbem translatae appellantur moniales beati Antonii Peregrini. Post Porciliensis monasterii destructionem initiis seculi xvi utriusque sacra lipsana delata primum fuere ad ecclesiam urbanam S. Petri. Inde ad novum sacrarum virginum asceterium, legiturque ad urnam de beato Compagno hæc inscriptio: "Hic in hac capsâ jacent ossa domni Compagni sanctæ Mariæ de Porcilia, qui obiit mcccxlxii." celebratur ejus natalitia dies Octavo Idus Octobris. De ipso agunt Fortunius, Ractius, Minius, Botta, Grandius, Buccellinus et veteres Sanctorum Catalogi præpositi Officiis Camaldulensibus. Funus sancti Viri curarunt tum monachi, tum moniales idem Porciliense monasterium incolentes, et originem suam ab ipso ducentes.

destructo  
Porciliensi  
monasterio.

9 *Gemina itaque corporis beati Compagni, uti et B. Antonii Peregrini facta translatio est: altera anno 1509, quo, Maximiliano cæsare Patavii obsidionem moliente, Porciliense monasterium destructum fuit, et monachi quidam Venetias ad Ordinis sui monasterium S. Michaëlis de Muriano se receperunt; Virgines vero sacrae aliquanto diutius in Porcilia remansere: quo temporis intervallo, ut Portenarus scribit, milites Porciliensem ecclesiam jam desertam ingressi BB. Antonii Peregrini et Compagni ablata inde corpora ad vicinas virginum ædes detulerunt; illæ autem, acceptis hisce corporibus, ad monasterium S. Benedicti sese contulere, ibique sacras illas exuvias deposuere. Altera vero anno 1575, de qua paulo post. Priori fidem faciunt confectæ ea de re litteræ publicæ anno 1510, quæ in Appendice tom. septimi Annalium Camaldulensium coll. 285 et 286 ita se habent: In Christi nomine Amen. Anno ejusdem Nativitatis millesimo quingentesimo decimo, Indictione tertia decima, die vigesimo septimo Februarii, Padue in Parlitorio monasterii dominarum monialium sancti Petri (alias S. Benedicti) Padue, ubi de presenti habitant infrascripte domine moniales sancti Antonii-Pelegriini, seu sancte Marie de Porcilia ob demolitionem sui monasterii propter adventum inimicorum circa civitatem Padue.*

ad S. Benedicti Patavii

10 Presentibus ven. domino presb. Hieronymo, rectore parochialis ecclesiæ S. Cantiani Padue et ibidem in etc et domino presb. Marco-Antonio capellano dominarum monialium sancti Petri Padue, et ibidem his testibus ad hec habitis, adhibitis et specialiter ad infrascripta rogatis, ubi convocati, et ut moris est, campanelle sonitu congregato capitulo ven. et religiosarum dominarum monialium beati Antonii-Pelegriini Padue, seu sancte Marie de Porcilia, in quo interfuerunt ven. et religiosa domina soror Christina de Padua, honorabilis abbatissa, domina soror Elisabeth de Padua Priorissa, soror Magdalena de Padua, soror Cecilia de Padua, soror Placita de Padua, soror Lucia de Padua, soror Laura de Padua, soror Candida de Venetiis, soror Seraffina de Venetiis, soror Agnesina de Padua, soror Justina de Feltro, soror Maria de Padua, soror Hieronyma de Padua, soror Thadea de Padua, soror Philippa de Padua, soror Benedicta de la Marcha, soror Polonia de Este, soror Petronilla de Padua, soror Eufrosia de Padua, et soror Bricita de Padua, omnes professe et vocem habentes in dicto capitulo et conventu, ac repre-

sentantes totum et integrum capitulum, cum sint ultra duas partes, habito respectu ad tres partes prefatarum dictarum monialium vocem habentium in dicto capitulo, prout ipse dixerunt.

11 Quo quidem capitulo præfata domina abbatissa et moniales capitulariter, ut supra, congregatæ dixerunt et declaraverunt reverendo domino Ambrosio de Mediolano, abbati bene merito monasterii et conventus dominorum fratrum sancti Michaëlis de Muriano Venetiis, cui unitum et incorporatum fuit et est monasterium dominorum fratrum beati Antonii-pelegriini seu sancte Marie de Porcilia extra et prope muros Padue, presenti et acceptanti nomine dicti sui monasterii, corpus beati Antonii-Pelegriini, quod erat in archa conditum penes dicta duo monasteria extra et prope muros Porcilie Padue et communi inter dicta duo monasteria, fuit et est collocatum ad requisitionem prefatarum monasteriorum in ecclesia dominarum monialium sancti Petri Padue, ubi de presenti præfate domine moniales beati Antonii-Pelegriini resident et habitant ob ruinam et demolitionem dictorum duorum monasteriorum ob adventum exercitus inimicorum circum circa civitatem Padue, et quod semper apud dicta duo monasteria fuerunt due claves arce corporis prefati beati Antonii-Pelegriini, videlicet una apud prefatos dominos fratres et altera apud ipsas dominas moniales, et inter dicta duo monasteria equaliter oblationes semper fuerunt divise in duas partes et dividuntur, prout in præteritum factum fuit, donec aliter provisum fuerit. Præterea præfate domine moniales capitulariter, ut supra, congregatæ declaraverunt ipsi domino abbati, dicto nomine corpus don Compagni, quod erat in ecclesia dictorum dominorum fratrum beati Antonii-Pelegriini ante ruinam predictam, de presenti esse collocatum in ecclesia predicta sancti Petri Padue, super quibus omnibus et singulis ego Antonius de Conchellis rogatus fui publicum conficere documentum ad futurorum memoriam.

Ego Antonius de Conchellis, quondam egregii viri domini Francisci civis et habitatoris Padue etc publicus imperiali auctoritate notarius præmissis omnibus interfui, et rogatus ea bona fide scripsi, et in hanc presentem formam redegi, signo et nomine meis solitis in fidem apposis.

12 *Altera corporum BB. Antonii et Compagni translatio contigit anno 1575, quo moniales olim Porcilienses, in novum, quod eis opera curisque Dauli Docti, Bernardini filii, conditum fuit, B. Antonii Peregrini monasterium migrarunt die, ut scribit Portenarus, xxvii Aprilis; quo eodem anno die xxv Martii translata ait supra dicta corpora, instituta solenni supplicatione, comitantibus clero populoque universo, et antiquis suis e marmore sepulcris, supra columellas elevatis, imposita. Addita est, eodem Portenaro teste, hujusmodi tabula: Illic sepultus est beatus Compagnus ex familia Ungarellium, qui fuit primus Prior sanctæ Mariæ de Porcilia olim extra muros urbis Paduæ. Obiit anno Salvatoris mcccxlxii Octava die Octobris. Erronee, ut opinor, anno 1263 hic obiisse dicitur B. Compagnus; cum in inscriptione altera vetustiori, ipsi ejus urnæ insculpta, et num. 8 transcripta, et alibi passim anno 1264 obiisse legatur. Imo, si recte inscriptionem*

anno 1509:

et inde anno 1575



AUCTORE  
J. B.

ptionem istam Portenarus expressit, inscriptio altera, quam Thomas de Minis recitat ex Augustino Fortunio, nec anno, ut ait, 1509 junior, e qua proinde desumpta videtur inscriptio a Portenaro relata, sic habet: Hic in capsula jacent ossa vel corpus domini Compagni, primi Prioris sanctæ Mariæ de Porcilia: qui obiit anno MCCLXIV.

ad monasterium B. Antonii Peregrini translatum fuit.

13 Ceterum annua incorrupti corporis ostensio, solennis ejusdem anno 1575 translatio, inscriptio, in qua Beatus dicitur, mox memorata, constans denique ipsorum Camaldulensium, qua eum ut Sanctum vel saltem ut Beatum coli aiunt, assertio, quamquam haud satis, in quo hic cultus situs sit, explicent, fecerunt, ut B. Compagno locum hic dandum in Actis nostris existimarim; esto solenni ritu in Sanctorum Beatorumque numerum non sit relatus, neque particulari gaudeat Officio ecclesiastico, quo sensu intelligendus videtur Ferrarius, in Catalogo Sanctorum Generali ad diem VIII Octobris hæc annotans: Ex Martyrologio monastico, in quo SANCTUS nominatur, cum neque in Sanctos relatus sit, neque Officio ecclesiastico colatur,

neque antiquus admodum sit: satis tamen antiquus est, ut decreto Urbani VIII de non colendis Sanctis et Beatis, quos tamquam tales non declaravit Sedes Apostolica, possit non comprehendere. Martyrologio Benedictino his verbis ad diem VIII Octobris inscripsit Menardus: Patavii, depositio S. Compagni Prioris, cujus corpus, quod penitus incorruptum cernitur, quanti apud Deum sit meriti, ostendit. Iisdem verbis utitur Wion lib. 3 Ligni vitæ ad hunc diem, uti et Philippus Dorgain in Calendario Sanctorum et Sanctarum, qui Benedictinam Regulam sunt secuti: Bucelinus illi in Menologio Benedictino hoc adscribit elogium: Patavii, depositio S. Compagni Prioris. Hic Camaldulense sanctissimum et perfectissimum sub Regula nostra institutum sectatus, ac Prior deinceps sanctæ Mariæ de Porcilia constitutus, tantis in virtutum stadio progressibus profecit, ut rarioris sanctitatis fama inclaruerit. Cujus vel a morte maxime meritum innotuit, cum ad hæc usque tempora sacrum ejus corpus penitus incorruptum cum stupore omnium intuitum ostenditur. Obiit Vir perfectissimus anno Christi MCCLXIV.

B

E

## DE S. BIRGITTA VIDUA

ROMÆ

### COMMENTARIUS PRÆVIUS

§ I. Recensentur aliquot de S. Birgitta lucubrationes, sed quæ vel dubiæ sunt, vel nos latent.

ANNO  
MCCLXXIII.  
S. Birgitta  
gesta

Quod cap. 3, v. 8 Joannes Evangelista ait: Spiritus, ubi vult, spirat. videre Pontifices summi, videre reges et principes orbis Catholicus vidit universus labente æræ Christianæ seculo XIV, quo ex horrido rigentique Aquilone excitare S. Birgittam divinæ pietati placuit, quæ, Spiritu Dei afflata, salutarem supremi Judicis timorem incuteret populis, et in generis humani Creatorem ac Redemptorem amoris ignem ubique accenderet Sancta hæc Mulier, ut splendore natalium, virtutum excellentia, prodigiorum multitudine, ac singulari divini Numinis favore per omnem vitam celebris in primis fuit; ita ad sui laudem multorum ingenia calamosque, ex quo e vivis abiit, haud immerito provocavit. Sed utinam et superessent hodieque, et in promptu essent quæcumque olim de sancta hac Vidua, cujus modo Acta illustrare aggredimur, litterarum monumentis consignata fuerunt, neque majorum diligentia argueret socordiam posterorum!

paulo post  
ejus obitum

2 Vix dum ex hac mortali vita excesserat S. Birgitta, cum colligi undique ejus gesta, virtutes, et, quæ, seu viva, seu mortua, annis paucis plurima ediderat, prodigia summa cura studioque cæpere. Jam inde ab anno 1379 (mortua autem est S. Birgitta, ut suo loco ostendetur, anno 1373) S. Catharina, ejus filia, quæ anno 1375 Matris suæ canonizationem curatura Romam venerat, temporis perturbatione inde recedens, codicem ibidem reliquit, qui S. Birgittæ Vitam et miracula

continebat, uti scribit in Vita S. Catharinae Ulpho, auctor supparis ævi et monachus Vastensis, apud nos tom. 3 Martii pag. 516 his verbis: Igitur venerabilis domina Catharina, quinquennio pro prædicto negotio (canonizationis matris suæ Birgittæ) sic Romæ peracto in magnis et gravibus expensis, cum ei ob periculosum schisma, quod imminerebat, non esset spes, hujusmodi negotii tam ardui posse consequi finem debitum, ut decuit; saniori usa consilio prælatorum, Vitam et miracula sanctæ matris suæ Birgittæ conscripta, cum suis attestationibus sub pluribus publicis instrumentis authenticis et sigillis Cardinalium, Prælatorum, Dominorum et Dominarum in diversis Urbis et orbis partibus, omnibus veram fidem præstantibus, Romæ deposuit: dispositioni divinæ et providentiæ committens illud sanctum negotium in futurum.

3 Atque hinc, uti et ex miraculis, quæ ab anno 1375, quo Romam e Suecia obiit S. Catharina, usque ad annum 1389 contigerunt, ut reor, coaluit volumen, liber Attestationum dictum, anno 1390 a Magno Petri. Israël, S. Birgittæ fratris, ex filio Petro nepote, Bonifacio IX, ad S. Petri Cathedram recens evecto, oblatum; de quo Laurentius Romanus, testis oculatus, in Descriptione ceremoniarum canonizationis S. Birgittæ, quam Belgice seu scriptam, seu tractatam habemus, in hunc fere sensum scripsit: cum anno 1389 statuisset collecta fuerit



**A** statuisset Urbanus VI, ut anno proximo jubileum celebraretur, eodem pariter ad Vastenense in Suecia cœnobium, quod S. Birgitta fundarat, litteras dedit, quibus Magnum Petri Romam quantocius evocavit, pollicitus, suam in canonizatione S. Birgittæ operam non defuturam, nescius nimirum, quam prope sibi vitæ finis immineret. His moti Vastenenses, Nicolaus Lincopiensis episcopus, Margareta Sueciæ regina, regnique senatores Magno Petri auctores fuere, ut quantocius Romanum iter arriperet.

in libro At-  
testationum

**B** 4 Profectus Vastena anno 1390 sub festum S. Michaëlis una cum Joanne Suenonis, qui in itinere obiit, et Andrea Olavi, ut scribit Thorirus in Diario Vastenensi ad annum 1390, Romam venit sub festum Domini natalitium, cum defuncto Urbano VI Bonifacius IX jam successisset. Huic itaque Magnus Petri supplices Margareta reginæ Sueciæ, regni senatorum et monasterii Vastenensis litteras obtulit, quibus benevole acceptis, S. Birgittæ causam cardinalibus aliquot, nempe Philippo Galliæ, Adamo Angliæ, uti et Barensi Pontifex examinandam dedit. Hi, re mature examinata, anno 1391 circa S. Laurentii festum Pontificem rogarunt, ut S. Birgittam Sanctorum albo adscriberet: respondit Pontifex, facturum sese, quod e re fore videretur. Eo deducta S. Birgittæ causa, Magnus Petri volumen geminum Pontifici obtulit, quorum alterum illius revelationes; alterum vero, Liber Attestationum nuncupatum, Vitam, genus, mores et miracula continebat. Jussit præterea Magnus, adhibita triginta amanuensium opera, postremi voluminis exemplaria sedecim pretio viginti nummorum aureorum (ducatos vocant) in singula quam celerime conscribi, quæ cardinalibus totidem dono dedit. Ita fere Laurentius Romanus, rei gestæ, ut dixi, testis oculatus.

Bonifacio  
IX oblato  
anno 1390;

**C** 5 Laurentio Romano consonat fere Lælius, scriptor Suecicus seculi XVI in Speculo virginum, cui apud Joannem Gustavi in Genealogia Brachæ pag. 37 hæc verba tribuuntur: Anno mcccxc Urbanus VI (obiit anno 1389) Pontifex litteris mandavit Domino Magno Petri (qui erat D. Birgittæ nepos ac filius Domini Petri Israël) ut Romam veniret ad annum Jubilæum, ubi profectus, instructus magno thesauro et multis litteris commendatitiis, interim moritur Urbanus, cui Bonifacius IX succedit, qui tribus Cardinalibus Acta et Scripta, seu, ut vulgo dicitur, Legendas Birgittinas evolvere ac bene examinare mandavit, in cujus gratiam Dominus Magnus tria exemplaria conscribi curavit. Consonat, inquam, Laurentio fere Lælius: quamquam enim trium dumtaxat Vitæ S. Birgittæ exemplarium cardinalibus a Magno Petri oblatorum Lælius, ille sedecim meminerit; nulla tamen inter scriptorem utrumque est pugna; propterea quod Lælio de tribus exemplaribus, totidem cardinalibus num. superiore nominatis, ante institutum ab illis causæ Birgittinæ examen primum oblati, sermo sit; Laurentio autem de ejusdem Vitæ exemplaribus, post absolutum trium cardinalium examen a Magno Petri oblati cardinalibus ceteris, coram quibus Bonifacio IX Vitæ et miraculorum S. Birgittæ volumen obtulerat. Ceterum ejus Libri Attestationum in Diario Vastenensi ad annum 1373 mentionem facit Thorirus Andreæ. De Thoriro autem ipso in eodem Diario ad annum 1406 hæc leguntur: Eodem anno infra Octavas Nativitatis B. Virginis se-

cundario missus fuit de monasterio Vazstenensi versus Florentiam pro dilatatione Ordinis frater Thorirus Andreæ, qui huc usque prædicta conscripserat. Juvat auctoris hujus, S. Birgittæ saltem supparis et Vastenensis monachi, ætatem annotasse, quod ejus auctoritate deinceps subinde utemur.

AUCTORE  
J. B.

6 Verosimillimum quoque apparet, eundem Attestationum Librum indicasse sub nomine Legendæ S. Birgittæ Petrum Alvastræ (Cisterciensium in Gothia Orientali cœnobium est) Priorem variis locis in suis Additionibus seu Declarationibus in Revelationes S. Birgittæ; ut et Alphonsum, Giennensem episcopum, in Prologo ad Librum cœlestis imperatoris, utrumque, ut infra dicemus, S. Birgittæ non modo æqualem, sed et intima familiaritate conjunctum. Optandum sane quam quod maxime, ut monumentum pretiosum adeo, si forte non plane perierit, lucem aliquando aspiciat: id ut alicunde erueret, varia Ordinis Birgittini monasteria nostris in regionibus sita sub seculi XVII finem perlustravit P. Joannes Michaël van der Ketten, Calcariensis Prior, ut ex Notitiis ejus ad Majores nostros missis, disco: at frustra hac in re fuit viri diligentia. Joannes Schefferus tom. 3 Bibliothecæ Septemtrionalis varios scriptores Suecos, qui sub Magno Erici, Alberto, Margareta, Erico Pomerano, Christophoro, Carolo Canuto floruerunt, enumerat, hosque inter aliquot, qui de S. Birgitta scripserunt: at de Libro Attestationum ne verbum quidem facit.

sed hunc re-  
perire nus-  
quam licuit,

7 Num fortassis hic Romæ alicubi delitescit? Romæ quidem in domo seu xenodochio S. Birgittæ liber a libro Attestationum haud plane diversus seculo XVI adhuc exstitisse legitur in Historia archiepiscoporum Upsalensium Joannis Magni, a fratre ejus Olao Magni Romæ edita, quorum uterque in prædicta domo aliquamdiu versatus est; ubi lib. 4 de Birgero hæc annotata invenio: Hic Birgerus cum coepiscopis suis et omnibus abbatibus regnorum Sueciæ et Gothiæ scripsit Urbano V, Gregorio XI et Urbano VI pro Canonizatione S. Birgittæ, prout in examine ejus inter Acta producta sub eorum sigillis Romæ in hospitali ejusdem S. Birgittæ poterit demonstrari. Quo de examine hic sermo sit (iteratis enim vicibus causa S. Birgittæ examinata fuit) non liquet: si vero de examine ejusdem sub Bonifacio IX instituto hic agatur, verosimile admodum fit, librum hunc, Romæ in xenodochio S. Birgittæ Olai et Joannis Magni, archiepiscopi Upsalensis, ætate servatum, similem fuisse exemplari, quod tribus cardinalibus examinatoribus Magnum Petri obtulisse, vidimus supra. Ut ut sit, vehementer suspicor, desiderari modo prædictum librum in Romano xenodochio: tum quod Burlamachium, qui S. Birgittæ Vitam anno 1692 Neapoli edidit, in hujusmodi librum inquirere neglexisse, haud sic verosimile, cujus nusquam meminit; tum quod Durantus, Feretranus in Italia episcopus, et Revelationum commentator Vitam abbreviatam, de qua infra, S. Birgittæ ediderit; et miracula S. Birgittæ ex codice monialium S. Laurentii de Panisperna Romæ lectori propinarit, codicem xenodochii S. Birgittæ, si ibi repertus fuisset, verosimiliter non neglecturus. Nos denique, scriptis ea de re Romanis litteris, nihilo magis profecimus. Verum de libro Attestationum hæc satis.

ne Romæ qui-  
dem, ubi ex-  
stitisse adhuc  
sec. XVI dici-  
tur:

8 Inter S. Birgittæ biographos a Scheffero supra laudato, Vastovio in Vite Aquilonari, aliis-  
que

scripserintne  
S. Birgittæ  
Vitam



AUCTORE  
J. B.

que recensetur Nicolaus Hermannii, Lincopien-  
sis in Suecia episcopus, ejus lucubratione, si  
quidem exstiterit umquam, aut supersit adhuc,  
eo careremus molestius, quo ab ætate, qua vixit,  
imo et familiaritate cum S. Birgitta de rebus  
ejus instructior fuit; uti colligi ex iis facile po-  
test, quæ de illo Thoririus Andreæ in Diario Vast-  
stenensi ad annum 1301 scribit: Item in Pro-  
festo Inventionis sanctæ Crucis obiit venerabilis  
Pater Dn. Dn. Nicolaus Hermannii, episcopus  
Lincopensis, qui primus introduxit et bene-  
dixit (anno 1384) conventuales Vazstenenses  
ad observantiam vitæ regularis. Super quo fa-  
ciendo, cum adhuc frequentabat scholas, exis-  
tens pædagogus filiorum S. Birgittæ, fuit ei-  
dem S. Birgittæ divinitus revelatum. Hic fuit  
vir magnæ sanctitatis. Hic composuit histori-  
am S. Birgittæ, quæ incipit: "Rosa rorans bo-  
nitatem etc." et plures alias Sanctorum histo-  
rias.

Nicolaus  
Lincopiensis

9 Verum verba, quibus initium historiae S.  
Birgittæ, a Nicolao conscriptæ, hic dicitur con-  
cipi, hymnum potius seu canticum sonare viden-  
tur, quam enucleatam ac diffusam vitæ S. Bir-  
gittæ explanationem: unde hoc fortassis loco in  
improbanda est Eriici Benzeli in suis ad Vasto-  
vium Annotatis opinio, nullam a Nicolao S. Bir-  
gittæ Vitam umquam prodiisse; sed hymnum  
dumtaxat, qui hodieque plus vice simplici in Bi-  
bliothecis Suecicis inter Mss. reperiatur: nec alia  
de causa Nicolaum inter S. Birgittæ historiogra-  
phos seu biographos a nonnullis fuisse relatum,  
quam quod non satis adverterint, scriptoribus  
Suecicis idem interdum valere Historiam, quod  
Hymnus seu Cantus: id vero et apud Germanos ea  
circa ætate locum habuisse, ex Gobelino Perso-  
na Cosmodromii ætate vi intelligo, ubi ille cap. 90  
sic de seipso: Ipse (Joannes XXIII, anno 1410 in  
Pontificem electus) confirmavit, seu confirmari  
mandavit historiam seu cantum, quam vel quem  
ego anno præcedente de festo Visitationis Beatæ  
Mariæ Virginis feceram, qui cantus incipit: "Te-  
cum principium etc." Imo vero Diarii Vasten-  
ensis auctorem Andreæ Thoririum non reor facturum  
fuisse, ut compositum a Nicolao in laudem S. Bir-  
gittæ hymnum memoraret, fusiores autem S.  
Birgittæ Vitam, si quam Nicolaus scripsisset, si-  
lentio præteriret.

et Alphonsus  
Giennensis, hunc  
loquitur.

10 Fortassis etiam Alphonsus, Giennensis,  
vulgo Jaen, sub regno Castellæ primum episcopus,  
ac dein eremita, qui S. Birgittæ in Italia de-  
genti a sacris confessionibus fuit, et Hierosoly-  
mam peregrinandi comes, ejusdem sanctæ Mu-  
lieris Vitam scripserit: nam in Vita B. Claræ  
Pisanæ, a sanctimoniali cœvæ conscripta, apud  
nos tom. 2 Aprilis pag. 510, numero 16 hæc  
legere est: Advenerat circa idem tempus Pisas  
Alphonsus episcopus, olim S. Birgittæ confes-  
sarius, qui Petro, Claræ patri, olim Hieroso-  
lymis familiariter notus, cum esset ab eodem  
humanissime exceptus, significavit ei Petrus,  
quid sibi circa filiam suam dilectissimam acci-  
disset, oravitque, ut suadere eidem vellet, pa-  
ternæ voluntati morem gerere. Suscepit in se  
libenter Alphonsus, quod rogabatur: sed puel-  
lam allocutus et constantem ejus fervorem ex-  
pertus, ac summum uni Deo famulandi deside-  
rium: non modo abducere eam a sancto pro-  
posito conatus non est, sed etiam ad ejus pro-  
secutionem hortatus, proposito S. Birgittæ exem-  
plo; quod ut ipsa cognosceret melius et imita-  
retur ardentius, vitæ ejus descriptam historiam

eidem reliquit. Acceptavit gratanter donum et D  
consilium Clara, exindeque erga Sanctam pien-  
tissime affecta, eam cœpit habere et colere spe-  
ciali suam advocatam, multisque ab ea gratiis  
cumulata, prima instituit, ut de sanctæ Brigit-  
tæ vita atque virtutibus sermo Pisis publice ha-  
beretur; et in ejus monasterio usque hodie cele-  
bratur quotannis ipsius festum. Quorsum Al-  
phonsina hæc S. Birgittæ Vita evaserit, aut qui-  
bus latebris delitescat, si quando exstiterit, divi-  
nando non sum: at illius jacturam ultimum  
fortasse resarciunt, quæ de S. Birgitta alibi idem  
Alphonsus scripta reliquit, quorum suo tempore  
et loco habebitur mentio; ac fortassis S. Birgittæ  
Vitam quidem, sed ab alio scriptam, S. Claræ  
dederit evolvendam.

11 Alterius præterea Vitæ S. Birgittæ qua-  
lemcumque notitiam seppeditat suppellex nostra  
litteraria, in qua Vitæ ejusdem Sanctæ fragmen-  
tum reperi hoc exordium: Quemadmodum pluri-  
morum sanctorum parentum merita sanctitatis  
in filiis elucescentis fuere semina, ita piorum  
progenitorum gratia magna conciliavit nostræ  
Sanctæ auxilia: unde hæc conscripta fuerit, auctor  
ipse in calce Prologi satis prolixi in hunc modum  
edisserit: Atque ut de fide earum rerum, quas  
commemorabo, securum præstem lectorem, no-  
verit, me, quidquid attulero, ex processu cano-  
nizationis ejus accepisse, in quo non solum Vi-  
ta, sed et ducenta fere miracula, testibus et ju-  
re jurando confirmata coram legatis Sedis Apo-  
stolicæ, tum a Gregorio XI. Pontifice maximo,  
ad Vitam et miracula inspicienda in Sueciam  
missis, tum aliis quatuor cardinalibus ad eam-  
dem Romæ discutienda ab Urbano V\* nomina-  
tis. Id si vere fideliterque abs illo est dictum, est,  
sane, cur Vita illa non parvi fiat: utinam modo  
integram haberemus: tria dumtaxat, eaque non  
admodum prolixa, prima capita fragmentum  
nostrum continet, præter Prologum, initio mu-  
tilum: neque unde Majoribus nostris illius co-  
pia facta fuerit, usquam, quod præter ipsorum  
morem est, annotatum invenit. Vidit id P. van der  
Ketten Calcariensis Prior, uti et Birgittæ Vitam  
quamdam Germanicam seu potius Flandricam,  
hancque illius compendium existimavit: neque, ut  
apparet, immerito: ita enim inter fragmentum F  
nostrum et Vitæ illius Flandricæ exordium, ad nos  
a laudato Priore transmissum, convenit, ut verba  
verbis passim pene respondeant.

12 Nec hic stetit P. van der Ketten labor:  
evoluta vita illa Germanica seu Belgica, si quid  
in ea singulare, quod passim alibi vel non habe-  
retur omnino, vel non ad eundem modum, occur-  
rebat, diligenter id annotavit, ad nosque trans-  
misit. Libellum illum Flandricum fide dignum  
censuit, vel propterea maxime, quod ex Vita  
Latina, de qua proxime egi, haustus sit: hæc au-  
tem, ut in Notitiis suis ad nos missis scribit,  
vel ea sit, quæ habebatur in libro Attestationum,  
vel certe maxime authentica. Nec ego velim  
suam illi auctoritatem detrachere: non putem ta-  
men illam in Libro Attestationum fuisse evoca-  
tam, aut primariam esse S. Birgittæ Vitam, unde  
profuxerunt ceteræ. Non primum; quod ex  
ipsomet Libro Attestationum, teste illius auctore  
in Prologo, velut fundamento surrexerit. Nec  
alterum, ob ea, quæ Alphonsus, Giennensis epi-  
scopus, de primaria S. Birgittæ Legenda, ut vix  
ambigo, loquens, scribit in Prologo Libri celestis  
Imperatoris ad reges cap. 3. Sunt autem hæc: Im-  
mo quodam tempore, cum rex Suetiæ gravare vel-  
let

Alterius item  
S. Birgittæ  
Vita.

VI

non tamen  
primaria,  
quodcumque  
notitia



A let subditos in toto regno magnis exactionibus, ut solveret quamdam pecuniæ quantitatem, in qua tenebatur creditoribus, tunc beata Birgitta dixit regi: Domine noli hoc facere, sed recipe duos filios meos, et pone eos obsides, donec solvere poteris, et non offendas Deum et subditos tuos. Memorabili huic S. Birgittæ facto et amoris in patriam pleno, mox subdit Alphonsus: Et hoc clarius habetur in Legenda Vitæ ejus. Atqui hæc nec in Excerptis a P. van der Ketten e Vita illa Germanica, atque adeo, ut suspicari fas est, nec in Latina, unde illa profluxit; addo, nec alibi uspiam, quod sciam, legere est: quod non solum pro hac, sed etiam pro aliis, quas quidem habemus, S. Birgittæ Vitæ, infra recensendis, observatum cupio.

## § II. Præcipuæ S. Birgittæ Vitæ hactenus exstantes: quænam ex his a nobis edendæ: auctorum Sanctæ familiarium notitia.

Birgero, Upsalensi archiepiscopo,

**E**a § superiore monumenta attigimus, quorum quidem commendanda antiquitas est; sed quæ vel non existunt amplius, vel ita latent, ut ea nobis comparandi viam modumque ignoremus: accedo ad alia, quæ meliori, ut ita dicam, fato usa, vel typis edita sunt, vel manuscripta nostris versantur in manibus. Ac in primis quidem, ut de Museo nostro bene meritus est P. van der Ketten, variis, quas nobis olim misit, de S. Birgitta notitiis, ita illi grates debemus sane amplissimas eo potissimum nomine, quod antiquam admodum S. Birgittæ Vitam, etiam, ut scribit, Ordini suo ignoratam, e tenebris feliciter erutam, cum majoribus nostris communicare voluerit. Scripta ea est paucis a S. Birgittæ obitu annis ab archiepiscopo Upsalensi Birgero Gregorii, dignissimaque, quæ lucem, qua hactenus caruit, tandem aspiciat. Hujus quanta erat in sacris litteris divinisque et humanis legibus scientia, satis ostendunt ecclesiasticæ historiæ, quæ ab ejus fecundissimo ingenio prodierunt, inquit Joannes Magnus Gothus lib. 4 de Pontificibus Upsalensibus, decessoribus suis Upsalenses infulas gessit ab anno circiter 1366, usque ad annum 1383, quo obiit quinto Idus Martii, ex eodem Magno. Floruit itaque eadem, qua S. Birgitta, ætate, quæ, ut infra dicitur, haud procul Upsalia mundo data fuit. Porro fuisse Birgerum eorum præsulum Suecicorum numero, quibus, ut S. Birgitta in Sanctorum album referretur, maxime cordi fuit, ex jam dictis supra abunde liquet: nec proin ambigendum, quin pro dignitate muneris sui, pro doctrinæ excellentia, proque ea, qua ferebatur in Birgittam, veneratione, omni, quo par erat, studio incubuerit, ut res illius gestas penitus introspiceret, eaque dumtaxat litteris de ea mandaret, quæ probe cognita atque explorata habebat. Hinc Gudmarus Frederici, Joannes Giurderi, et Batismundus, monachi Vastenenses, qui anno 1374 et binis seqq. Birgittæ miracula Nicolai, Lincopiensis episcopi, jussu collegerunt, hæc omnia, quæ ipsi congesserant de S. Birgittæ miraculis, Birgeri, aliorumque Sueciæ præsulum, veluti pro-

Octobris Tomus IV.

batissimorum testium, auctoritate munierunt, ut in Miraculis, a S. Birgitta in Suecia patris, infra edendis, num. 5 videre est,

AUCTORINE  
J. R.

14 Conscriptam a tali viro S. Birgittæ Vitam <sup>scripta</sup> et typis hactenus nondum, ut putamus, editam, facere non possumus, quin Operi nostro inseramus. At, inquiet non nemo, satisne certum est, Vitam illam, quam e tenebris in lucem protulit P. van der Ketten, Birgerum Gregorii, archiepiscopum Upsalensem, S. Birgittæ æqualem, habuisse auctorem? Monebit porro una cum Erico Benzelio in Annotatis ad Vastovii Vitæ Aquilonarem pag. 70, de Birgero in Chronico archiepiscoporum Upsalensium hæc tantummodo legi: Dictavit Historiam S. Birgittæ, quæ incipit: " Birgittæ matris inclytæ: " his vero verbis non enucleatam fusamque ejusdem Sanctæ Vitæ, sed hymnum dumtaxat, more scriptoribus Suecis non inusitato, indicari. Audio, et hac quidem partim de causa superiore §, Nicolaum, Lincopiensem episcopum, hymnum dumtaxat de S. Birgitta probabiliter scripsisse, admisi. Aliud omnino est de S. Birgittæ Vita, a Birgero conscripta. Joannes Magnus Gothus, aut ejus frater <sup>E</sup> Olaus, non tantum S. Birgittæ Vitam a Birgero scriptam, ait, sed etiam verba, quibus illam exorsus est, nos docet, ita scribens: Illic Birgerus archiepiscopus composuit Legendam sanctæ Birgittæ, in qua continentur hæc verba: " Beata Birgitta, in regno Sueciæ oriunda, non solum juxta revelationem divinitus sibi factam " ex sanctorum ibidem regum progenie, qui suis " Sanctis promeruerunt meritis, ut magnificaret Dominus misericordiam suam cum illa, " illustrem duxit progeniem, verum etiam de " nobilibus devotisque progenitoribus et parentibus nata fuit: " quibus etiam Vita S. Birgittæ, a nobis Birgeri nomine edenda, incipit, Burei in Descriptione Sueciæ pag. 306 verba, quæ a jam transcriptis non differunt, non lubel repetere. Addo tamen Joannis Mollerii verba in Hypomnematis, Joannis Schefferi Sueciæ litteratæ subnexis, verba pag. 352. Scripta de Vita ipsius ( S. Birgittæ ) Birgero Gregorii, modo laudato, Nicolao Scheningensi, episcopo Lincopiensi, concinnata, atque a Scheffero nostro ( pag. 10 ) et Joh. Messenio ( in Chronico episcoporum Sueciæ c. 5 p. 14, c. 7 pag. 84 ) memorata haud dubie perierunt. Si haud dubie perierint Birgeri de S. Birgitta scripta; haud dubie etiam exstiterunt.

15 Et vero minime mirum est, Birgittæ Vitam a Birgero scriptam post adjectam jam pridem a Suecis religionem avitam et dissipata monasteria nusquam Benzelio in Suecia visam: vidit certe illam Joannes Magnus Gothus, aut frater illius Olaus, si hujus sint Additiones, Pontificum Upsalensium historiis subjectæ. Quid si ea fuerit ex eorum ecclesiæ Upsalensis, regni que Suecici antiquorum monumentorum numero, quæ Joannem Magnum Gothum, pessumante in Suecia fide Catholica, alia abstulisse aiunt? Sic enim de illo Mollerus in Hypomnematis pag. 364. Quadriennio muneri huic præfuit unico ( archiepiscopali ) multaque interea temporis negotia magni momenti expedivit publica, donec anno MDXXVII, cum non solum reformationem ecclesiasticam ( ita loqui A catholicis placet ) in comitiis regni decretam negligeret, sed et eisdem reluctaretur, Gustavi regis, frustra in ipsum invecti, incurreret indignationem, ab eo

et hic eden-  
da



AUCTOR  
J. B.

que, ne Lutheranismi patronis ulteriori esset impedimento, in Poloniam ad nuptias Hedwigis, Sigismundi regis filiae, sibi conciliandas, mitteretur legatus. Cum enim illuc, convasatis prius occulte rebus suis omnibus, chartisque simul ac monumentis historicis regni, et ecclesiae Upsalensis vetustis, eodem anno MDCXXVII. se contulisset, in patriam numquam rediit, sed Romam ab initio profectus etc: Unde, ut aliquanto post Mollerus addit, Ad monumenta rerum Suevicarum, quae e patria secum abstulerat, vetusta denuo conquirenda, et Suecis postliminio vindicanda, integro post obitum ejus seculo, anno MDCXLIX Jobus quidem Ludolphus, vir illustris, Christinae augustae jussu Romam commigravit, sed nihil horum offendere aut recuperare potuit.

e veteri monasterio S. Mariae ad Arborem apographo,

16 Verum, ut ut haec sese habeant, non bibliothecae tantummodo Suevicæ, sed Birgittinorum etiam monasteria per varias Europæ regiones sparsa, prius erant consulenda, quam Birgerus S. Birgittæ Vitam exarassenegaretur, aut hæc certo peritisse diceretur: veri quippe speciem habere non poterat, antiquiores Ordinis Birgittini alumnos rerum, ad sanctam Matrem suam pertinentium, adeo fuisse negligentes, ut antiqua illius monumenta nusquam alibi, quam in Suecia curarint transcribi, seduloque conservarint. Contrarium docet S. Birgittæ Vita in monasterio Mariæ ad Arborem, vulgo Marien-boom dicto et in Clivia silo, a P. van der Ketten inventa, quam Birgeri fuisse, hæc Vitæ subjecta verba demonstrant: Explicit beatæ Birgittæ Legenda matris nostræ natione Swecie per reverendum dominum patrem Birgerum, archiepiscopum Upsalensem compilata; quæ quidem liquet, Birgeri non esse; sed monachi Birgittini, qui ex vetustiori illam exemplari descripsit: magni tamen propterea ponderis esse non desinunt; utpote auctoris, qui ista scripserit post mortem Birgeri annis circiter 53, quique adeo, quod de Birgero scripsit, vel ex vetustiori, quod præ manibus habuit, exemplari hauserit, vel ex primis ordinis sui patribus supparis saltem cum Birgero ætatis, acceperit: scribit enim P. van der Ketten, se in supradicto monasterio Revelationum S. Birgittæ volumen geminum invenisse, in quorum altero Birgeriana S. Birgittæ Vita ad calcem habebatur, omisso tamen anno, quo exaratum fuit; ac alterum anno 1441 exaratum notabatur: cum vero, teste eodem patre, utrumque volumen eadem manu scriptum fuerit, parem fere utrique esse antiquitatem, verosimillimum est.

S. Birgittæ Vita vindicatur;

17 Porro ne quemquam plus, quam par est, Benzeli auctoritas moveat, illud indictum præterire non lubet, eundem in suis Annotatis in Vastovii Vitam Aquilonarem pag. 58 pari de causa, ob quam Birgero prolixior S. Birgittæ Vitam abrogat, S. Brynolpho quoque, Scarensi episcopo, Vitam S. Helenæ, Scodervæ in Suecia cultæ, abrogare, quam tamen ex codice Ms. cœnobii Bodecensis dedit tom. 7 Julii a pag. 332, et S. Brynolpho abunde vindicavit Petrus Boschius in Commentario prævio num. 7 et 8, ut utrobique parem Benzeli error admisisse videatur. Nec in Belgio tantum, sed et in Italia etiam seculo XV S. Antonino, anno 59 ejusdem seculi defuncto, visa fuit, ut scriptam ab illo contractamque nonnihil part. 3 Chronicæ, Lugduni in Officina Junctarum et Pauli Guittii anno 1587 impressæ, a pag. 793 S. Birgittæ Vitam cum Birgeriana comparanti minime, ut opinor, dubium

erit; adeo Antonini de S. Birgitta lucubratio Birgerianæ nostræ, quam Surianæ, quæ isthic laudatur in titulo, similior est. Maneat itaque asserta Birgero S. Birgittæ Vita, quamquam nec primariam illam S. Birgittæ Vitam esse, unde profluxerunt ceteræ, et a veteribus scriptoribus memoratam, ausim dicere, quod careat illo indicio, cujus num. 12 mentionem feci.

18 Præterea Vitæ S. Birgittæ compendium, quod præsens, ubi de ejus Canonizatione agitur, Commentarius exhibebit, a Bonifacio IX datum est in Bulla Canonizationis S. Birgittæ, anno Pontificatus sui secundo, Christi 1391, Romæ apud S. Petrum Nonis Octobris edita, quam tom. 1 Bullarii Pontificii pag. 233, apud Fontaninum in codice Canonizationum a pag. 151, et ante Revelationes S. Birgittæ, opera Simonis Hormann Birgittini Monachii in Bavaria anno 1680 una cum Consalvi Duranti in illas notis impressas videre est. Compendium vero istud procul dubio ex lib. Attestationum, de quo supra, seu ex ejusdem Sanctæ canonizationis processu excerptum est: ut adeo seu Pontificis auctoritatem, seu fontem, e quo prodit, spectes, frustranea videri possit ejus qualiscumque commendatio, iis præsertim, quibus, quanta in hisce rebus accurate uti Pontifices summi soleant, non ignotum est. Altera apud Hormannum, mox laudatum, S. Birgittæ Vita occurrit a pag. 797, quam abbreviatum dicunt. Hanc quidem, ut res feret, adhibebimus, non tamen edemus, eo quod partim ex libris Revelationum S. Birgittæ, partim ex ejusdem Vita, per Birgerum scripta, videatur esse composita: Quando, quove auctore, mihi non liquet. Tantumdem dico de S. Birgittæ Vita, quam ex Ms. Ultrajectino S. Salvatoris habemus. Prologi initium est: Gloriosus Deus, qui dat virtutem et fortitudinem plebi suæ, rationabilem creaturam suam in Spiritu Sancto sibi feliciter unitam et effectam suæ divinitatis participem gratanter erigit in sublime etc. Vitæ initium: Beata Birgitta, nobilis progenie, sed nobilior moribus, potentes, et secundum seculi dignitatem progenitores excelsos habens etc; finis vero: Et quia tamquam sydyus excellens omnium virtutum ornamento, dum viveret, radiabat in terris, jam de mundo translata non solum in monasterio prædicto Wastenensi, ubi corpus ejus requiescit, sed etiam in Roma et in aliis mundi partibus diversis miraculorum prodigiis et signis ipsam inter Sanctos suos mirificavit, et inter homines fama celebrem efficit et ostendit meritis gloriosam mirabilis in Sanctis suis Dominus noster Jesus Christus, cui est honor in secula seculorum. Amen Quibus quidem a Birgeriana Vita hæc satis differre videtur: sed reliqua ita cum Birgeriana Vita congruunt, ut hujus compendium aliquod merito haberi possit, licet immutato subinde nonnihil rerum ordine: quapropter et hac excudenda abstinere est visum.

19 Vitam quoque S. Birgittæ edidit Surius ad diem XXIII Julii, quo illa Romæ obiit, sed pro more stilo adaptatam suo, eamque sinceram Baronius in suis ad Martyrologium Romanum Annotatis agnovit. At quænam Vita ea est, quam stilo suo edidit Surius? Papebrochius noster tom. 3 Martii pag. 514 in Annotatis in Vitam S. Catharinæ, Birgittæ filiae, ab Ulphone monacho, auctore suppari, scriptam, lit. f in hæc Ulphonis verba: Tempore igitur suprascripto post mortem ejus (S. Birgittæ) et eodem anno (1373) translatio

bulle Canonizationis ejus Commentario inserta.

E

f

Vita vero, quam Surius



AUCTORE  
J. B.  
contra dabi-  
tur alia,

A translatio inchoata, sed non absque prodigiis insignibus circa resolutionem carnis ab ossibus mirabiliter factam, nec non sine miraculis in via factis, est consummata, et ad monasterium Watzstenense translata, sicut alibi plenius est conscriptum, sic annotat: Videtur ea Vita indicari, quam Surius edidit stylo mutato et magis contracto. Verum hic vel librum Attestationum, ut P. van der Ketten in suis Notitiis Mss. obiter indicat, vel aliud quodpiam de S. Birgitta scriptum designari propterea reor, quod illic Ulpho non de miraculis S. Birgittæ universim agat; sed de iis, quæ translationem reliquiarum S. Birgittæ sunt comitata: hæc autem Vita Suriana non nisi breviter ac generatim hunc perstringit in modum: Anno autem proximo (1374) post multorum miraculorum coruscationem, et osium ejus subitam, et ultra modum mirabilem purgationem et exsiccationem, ab Urbe Romana, multis in itinere editis miraculis, ad monasterium Vuasthenæ duodecimo Julii die cum ingenti populorum frequentia et gaudio per sanctam filiam ejus Catharinam translata est. Quid ni potius igitur, miracula S. Birgittæ, de quibus infra num. 25, ubi de quinta miraculorum S. Birgittæ hic edendorum parte agetur, Ulphonis verba designent?

interpolasse  
videtur.

20 Mihi quidem S. Birgittæ Vita, quam Laurentius Surius, Carthusiensis Colonia Agrippinæ seculo XVI monachus, interpolavit, ea videtur esse, quam in Historia Sanctorum, ut vocant, Lovanii in Belgio nostro jam inde ab anno 1485 in domo Joannis de Westfalia a fol. 142 impressa, habemus, quamque proin seculo XVI verosimiliter viderit Surius. Id ut patescat clarius, lubet utriusque exordium huc transcribere: sic incipit, S. Birgittæ Vita in dicta Historia: Sancta Birgitta in regno Suetie oriunda, non tantum ex patre et matre nobilibus et coram Deo et mundo potentibus, verum etiam ex parentum progenitoribus excelsis, in justificationes Dei ferventer requirentibus, et peregrinationes ceterosque pios actus avidissime complentibus, illustrem duxit originem. Omnis siquidem ejus cognatio et generatio, sicut Thoby, in bona vita et conversatione permansit: ita ut accepti essent tam Deo, quam hominibus et omnibus habitantibus terram. Nam avus, proavus et atavus etc.

quod typis  
vulgata sit,  
hic non ede-  
tur:

C 21 Vide sis modo, quam parum ab his discrepet Suriana: Sancta Birgitta in regno Suediæ orta, non tantum parentes habuit nobiles, et tum coram Deo, tum coram mundo potentes, verum avos, proavos et abavos excellentes, legem Dei ferventer inquirentes, et peregrinationes suscipientes, cæteraque pia opera avidissime exequentes. Omnis enim cognatio ejus et stirps, uti etiam beati Tobiae, bonam vitam et sanctam conversationem sectata est: adeo ut tam Deo, quam hominibus, et cunctis habitantibus terram accepti et chari essent. Avus enim et proavus atque abavus etc. Pari fere passu procedit Vitæ utriusque reliqua series ad finem usque: ut adeo Vitam S. Birgittæ, quam prædicta Historia exhibet, a Surio interpolatam, non immerito dixeris. Satis quidem illa videtur antiqua et accurata, sed a quo auctore conscripta sit, mihi non liquet. Si fusiores S. Birgittæ Vitam a Nicolao, Lincopiensi episcopo, conscriptam fuisse constaret, tribui hæc illi fortassis posset. Sed, ut ut res sese habeat, eam, utpote jam typis

editam, necesse non est visum hic recudere

22 Vitam quoque S. Birgittæ ex Attestationum Libro seu Actis et Processu Canonizationis S. Birgittæ concinnavit Bertholdus Romanus, Birgittini juxta Florentiam monasterii, cui Paradisi nomen est inditum, confessor generalis. Audi de illa P. van der Ketten in Notitiis Birgittinis ad nos missis: Inveni, inquit, sed locum, ubi invenit, non exprimit, in antiquo libro, qui fuit aliquando monasterii Mariæ ad Aquas prope Sylvam ducis Ordinis nostri, Vitam S. Matris nostræ fuse scriptam, et in tres partes divisam, in quarum I auctor de acquisitis virtutibus sanctæ Matris nostræ agit. II de acquisitis gratiis: III de patratibus post mortem miraculis. Fontem vero, e quo Vitam S. Birgittæ concinnavit, auctor ipse detegit, ita Prologum exorsus: Dum Actis seu processu canonizationis S. Matris nostræ Birgittæ curiose hinc inde perlegerem etc: e quibus præterea patet, auctorem, qui nomen suum tacet, fuisse professione Birgittinum. Sed, ut nomen suum siluerit auctor, prodidit illud una cum anno et loco, quibus Vita illa descripta fuit, sequens monitum, codici a Patre van der Ketten invento, ad calcem Vitæ S. Birgittæ subjectum. Ita habet eodem teste: Sciat lector in Christo devotus, nec non sanctitatis virginis Mariæ et Domine Birgittæ zelator, quod primævus præscripti compilator Opusculi fuit Fr. Bertholdus de Roma, confessor generalis monasterii ejusdem Matris nostræ Birgittæ de Paradyso apud Florentiam, excopiataque fuit in monasterio (subscripto, ut opinor) ejusdem Ordinis anno Domini MCCCCLII, mense Decembri. Oremus pro invicem, ut salvemur. Actum ad Aquas Mariæ prope Buscum Ducis Leodiensis (tunc quidem) diocesis.

23 Vitæ hujus tandem nobis copia facta est ex monumentis monasterii S. Altonis in Bavaria, Patrum Birgittanorum id incolentium humanitate et beneficio, qui eam P. Crammer e Societate nostra sacerdoti dederunt, ut eam nobis (quod et fideliter et accurate hic præstitit) describendam curaret. Habet hæc ad calcem eadem, quæ modo ex Patris van der Ketten notitiis produximus, subjecta verba; ut adeo vel ipsum sit S. Birgittæ Vitæ Buscoducense apographum, vel dein hoc descripserit is, cujus ibi nomen hoc modo exprimitur: Ora pro scriptore R. P. Bartholomæo Laucio Ord. S. Birgittæ in monasterio Sion Coloniae professo sacerdote. Verum in anno, quo exscripta fuerit hæc a Bertholdo adornata S. Birgittæ Vita, discrimen ingens occurrit: annum 1452 notavit P. van der Ketten in Notitiis: at annum MCCCII habet apographum nostrum Barvaricum; uti et quidem ipsum Patrum Altomontensium, e quo illud desumptum est, apographum; cum eundem annum 1402 conceptis verbis etiam signavit P. Jacobus Scheckh in suo de monasterio S. Altonis libello, anno 1730 typis Frisingensibus edito pag. 57. Error latet in apographo S. Altonis, in quo nota numeralis L omissa est: cum enim monasterium Mariæ ad Aquas frigidas prope Sylvam ducis, ut tom. 5 col. 411 Galliæ Christianæ auctæ scriptores tradunt, concinente Joanne Francisco Foppens in Supplemento ad Opera diplomatica Miræi (tom. 3 pag. 497) fundatum dumtaxat fuerit anno 1434, manifestum fit, anno 1402 S. Birgittæ Vitam ibi exscribi non potuisse.

in Belgio  
olim descri-  
pta.

24 Neque ausim asserere, Bertholdum seculi



AUCTOR  
J. B.  
et a Bertol-  
do Romano  
exarata;

xv principio in Florentino Paradisi monasterio confessoris generalis officio functum: nullam hujus rei Vastenense Chronicum mentionem facit. Anno 1394 de condendo prope Florentiam Paradisi monasterio serio agi est captum Magni Petri auspiciis, ita in laudato Chronico ad annum supradictum scribente Thoriro: In die Apostolorum Philippi et Jacobi arripuit iter frater Magnus Petri versus Romam pro inchoando clauastro Religionis S. Salvatoris prope Florentiam, in ejus comitiva fuerunt Ericus Gudmundi presbyter, et Lucas, qui tunc laicus erat, sed in Roma ordinatus est presbyter. Obiit Magnus Petri Florentiæ in monasterio Paradisi anno 1396, eodem teste Thoriro. Quis defuncto successerit in Confessoris generalis officium, non edicit: verum ad annum 1429 scribit, Lucam, Magni Petri socium, monasterii Paradisi confessorem generalem eo anno excessisse e vita, cum a celebratis Vastenæ Ordinis comitiis rediret in Italiam: ita ut fortasse, nonnisi defuncto Luca monasterii Paradisi confessor generalis factus sit Bertholdus, Vitamque S. Birgittæ ex Actis canonizationis ejus confecerit inter annum 1429 et 1452; quæ quidem conjectura firmatur ex eo, quod ab anno 1403, quo primum Paradisi monasterium rite consummatum fuit, illi Lucas præfuisse videatur. Sic enim scribit Thorirus ad annum 1403: Item priori anno (1402) circa festum Michaëlis duo fratres, frater Ericus et frater Thorirus, transierunt versus Romam pro aliquibus negotiis monasterium nostrum summe tangentibus. Quibus expeditis, dn. Ericus rediit et alter, videlicet frater Thorirus cum fratre Luca transiit Florentiam, ubi inceptum fuit monasterium prope civitatem in castro, quod dicitur Paradisus, pro informatione fratrum et sororum ibi instituendorum secundum Regulam sancti Salvatoris.

quam sequuntur S. Birgittæ Miracula.

25 Post has S. Birgittæ Vitas addemus ex Hormanno supra laudato Miracula S. Birgittæ, quæ viva mortuæque patravit, in varias partes divisa: earum prima octo miracula continet, quæ patrata fuerunt in Suecia: altera miracula aliquot, Bernardi archiepiscopi Neapolitani jussu anno 1376 collecta, ex antiquissimo codice, ut ait Hormann, descripta: tertia miracula aliquot Nolæ et Romæ ante et post mortem S. Birgittæ facta ex eodem codice: quarta miracula aliquot quæ comes de Nola, S. Birgittæ, dum viveret, familiaris, testimonio suo firmata ad Alphonsum, Giennensem episcopum, misit: quinta miracula quædam, quæ sive in translatione corporis S. Birgittæ Roma in Sueciam anno 1374, sive in Suecia postmodum contigerunt, conscripta, ut appareat, ab aliquo, qui Sanctæ reliquias comitatus est: ita conjicio ex ejus verbis miraculo 1. Cum de Bruma civitate pergentes hospitaremur in oppidulo quodam etc: item miraculo 2: Cum diverteremus ad monasterium, quod vocatur Claravallis regni Poloniæ etc: et miraculo 3: Cum adhuc essemus in mari inter Alamanniam et Sueciam etc: sexta miracula aliquot alia in Polonia et Suecia facta, Nicolai Lincopiensis episcopi jussu a tribus monachis Vastenensibus scripta, quibus præmittitur brevis Sermo de B. Birgitta, descriptus ex eodem codice antiquissimo, monialium nimirum S. Laurentii in Panisperna Romæ, apud quas S. Birgitta sepulturæ tradita fuit. His denique postremis miraculis, ne tempus ignores, quo conscripta sunt, ad calcem subdun-

tur sequentia: Explicunt miracula beatæ Birgittæ de Suetia, finita et scripta anno Domini mcccxxviii in Octava S. Martini per manus Nicolai Misner, alias dicti Vyogeler, clerici Brandenburgensis diocesis, tunc temporis in Roma existentis etc: ex quibus intelligas, ea Romæ in chartas fuisse conjecta, cum de ejus canonizatione agebatur. Plura quidem miracula S. Birgitta patravit, quorum aliqua suo loco referemus: omnia enim referri vix posse putamus. Interim ex his, quæ dabuntur, quanti apud Deum meriti S. Birgitta sit, pronum erit unicuique perspicere.

26 Reliquum est, ut de tribus maxime auctoribus, quorum testimonio non raro utemur, nonnulla disseram, eorumque notitiam lectoris suggeram: sunt autem Mathias, canonicus Lincopiensis, qui Prologum in aliquot S. Birgittæ revelationes edidit; Petrus, Alvastrensis in Suecia monasterii Prior ex Ordine Cisterciensi, qui plerasque S. Birgittæ revelationes calamo exaravit, declarationibus illustravit, ac iis, quas Extravagantes dicunt, locupletavit, auxilque; et Alfonsus, Giennensis primum episcopus, solitariam dein vitam amplexus, qui, præter Vitam S. Birgittæ, in gratiam S. Catharinæ Pisanæ forte scriptam, de qua supra, Prologum scripsit in librum, cui titulus, Liber cælestis Imperatoris ad reges etc: cui Prologo aliquod Vitæ S. Birgittæ veluti compendium sparsim inseruit. Ex his Mathias in Suecia natus loco honesto, et litterarum pietatisque a teneris amans, adultior ad varias exterorum adiit academias, unde in patriam rediit ob doctrinæ probitatisque laudem non modo Lincopiensibus canonicis adscribi meruit, sed conscius etiam fieri arcanorum, quæ Deus S. Birgittæ revelabat, dum illi a confessionibus fuit: multa de illo leguntur in libris Revelationum, quæ vide lib. 1, cap. 3 et 52; lib. 5 interrogacione ultima; lib. 6, cap. 75 et 89, et alibi. Obiit Stockholmæ anno 1350, sepultusque fuit in templo Dominicanorum.

Quis fuerit Mathias.

27 Ita fere Vastovius in Vite Aquilonia, nihil contradicente Benzelio in suis ad Vastovium Annotatis. Varia ingenii sui reliquit monumenta, quorum uni, teste Benzelio, in codice Ms. Bibliothecæ publicæ (Upsaliensis, ut reor) membranaceo, signato num. 54, manu veteri hæc præmittuntur: Hic liber subscriptus, qui incipit " Absolutio multum beneficium confert " dicitur Copia exemplorum, quem fecit Magister Matthias, canonicus Lincopensis, et collegit. Hic venerabilis vir Matthias fuit primus confessor matris nostræ gloriosæ S. Birgittæ, quia vita et religione valde erat præclarus, et tempore suo Magistrorum omnium summus, qui plures libros fecit, scilicet Concordantias super totam Bibliam, quas habemus in Watzstena in tribus voluminibus magnæ quantitatis. Item unum librum, qui dicitur " Homo conditus ". Item super Apocalypsin. Item tractatum de modis loquendi, et quamplures alios. De ejus in Apocalypsin lucubratione item Diarium Vastenense ad annum 1438 his verbis: Crastino S. Erii regis et martyris obiit Fr. Petrus Olavi .... Hic scripsit... expositionem super Apocalypsi magistri Matthiæ Lincopensis: ex quibus liquet, quantopere hallucinetur Oudinus tom. 3 Scriptorum ecclesiasticorum col. 1110 et seq., Mathiam Lincopiensem cum Matthæo Cracoviensi, episcopo, ut scribit. Wormaciensi, anno 1414 defuncto.

Lincopiensis canonicus



A *defuncto, confundens, Operaque Mathiæ attri-  
buens, si expositionem in Apocalypsin demas,  
toto cælo diversa. Beatum sua ætate vocatum,  
ejusque ædem insignem Deo dicatam et ossa se  
conspexisse Vastenens, ait Possevinus in Apparatu  
sacro, Ex quibus efficitur, non exigui momenti  
esse debere hujus viri in S. Birgittæ rebus auctori-  
tatem, sive illius ætatem, rerumque a S. Birgitta  
gestarum notitiam, sive eruditionem, sive denique  
vitæ sanctimoniam, atque adeo veri amorem spe-  
ctes. Quod qua de causa dictum sit, paulo post  
patebit. Venio nunc ad Petrum, Alvastræ Prio-  
rem.*

quis Petrus,

28 Et hic S. Birgittæ familiaris fuit, teste  
Thorir Andreæ in Diario Vastenensi ad annum  
1390, ubi sic loquitur: Item nono die mensis  
Aprilis in curia episcopali ad Vazsten morieba-  
tur frater Petrus, Prior Alvastræ, (fallitur ita-  
que Vastovius, cui sub annum 1378 mortuus  
est) translator et conscriptor maximæ partis Re-  
velationum divinitus ostensarum beatæ Birgittæ,  
et comes peregrinationis ejus ad sanctam Jerusa-  
lem: cujus corpus per episcopum Nicolaum  
Lyncopensem et Tydhemannum abbatem cum  
B magno honore ad monasterium suum est trans-  
latum. S. Birgittæ quoque a confessionibus fuisse  
(annis 30, teste Alphonso apud Raynaldum ad  
annum 1379, num. 8) ac libros octo Revelatio-  
num ejusdem e sermone Suecico in Latinum tran-  
stulisse, præterea cantum Birgittino Ordini pro-  
prium cum Hymnis et Antiphonis composuisse, Va-  
stovius scribit in Vite Aquilonari: sed uti annum  
emortualem Petri Vastenensis monachi, et primi  
confessoris generalis cum anno emortuali Petri  
Olavi, Alvastræ Prioris ex Ordine Cisterciensi,  
confudit perperam, ita falso cantus Birgittini  
auctorem, qui Petrus Vastenensis fuit, Petrum  
Alvastrensem ac Cisterciensem fecit: nam de  
Petro Vastenensi, non Alvastræ, ita Thorirus  
in Diario Vastenensi ad annum 1378: In crastino  
Octavæ Nativitatis beatæ Mariæ Virginis obiit  
magister Petrus, primus confessor generalis in  
Vazstenom. Hic magister et confessor fuit S.  
Birgittæ permanens in virginitate per omne tem-  
pus vitæ suæ. Hic dictavit cantum sororum. Il-  
lius (Petri nempe Alvastræ) sunt Declaratio-  
nes, Revelationum S. Birgittæ libris, ut supra di-  
xi, hinc inde insertæ, uti et revelationes aliæ, quas,  
C in unum volumen redactas, Extravagantes appel-  
larunt: quod, qua ratione sit factum, ex Extra-  
vagantium Prologo accipe: Postquam dominus  
Alphonsus quondam episcopus Giennensis (non  
Senensis, ut Mollerus, ubi de Birgitta, scribit)  
et postea eremita probatissimus ex præcepto  
Christi revelationes cœlestes, factas S. Birgittæ  
de regno Sueciæ, in libros distinxisset, dominus  
Petrus, Prior Alvastræ, ipsarum Revelationum  
primus conscriptor (quoad maximam partem)  
aliquas alias revelationes extra libros originales  
prætermittas redegit seorsum in cædulas et sex-  
ternos. Quos in præsentia reverendi patris bea-  
tæ memoriæ domini Nicolai, tunc temporis  
episcopi Lincopensis, aliorumque plurimorum  
dominorum sæcularium et ecclesiasticorum tradi-  
didit fratribus primitivis in Vuazsten, affirmans  
in verbo veritatis, revelationes illas et plures  
alias, quas in suo monasterio Alvastræ repositas  
habebat; B. Birgittæ divinitus revelatas, et per  
se ab ejus ore translatas fideliter et conscriptas.  
Quarum revelationum aliquæ propter convenien-  
tiam, quam habent ad revelationes, in libris

originalibus contentas, tamquam declarationes  
earundem et additiones, diligenti præhabita di-  
scussione, ipsis originalibus libris hinc inde pio  
conamine sunt insertæ.

AUCTOR  
J. B.

29 Illius etiam mentio fit apud Joannem Car-  
dinalem de Turrecremata in Prologo ad Revela-  
tiones S. Birgittæ capitulo 1, lib. Revelationum  
Extravagantium capp. 46, 48, 109. Oudino,  
ubi de S. Birgitta illi sermo est, tam Petrus Al-  
vastræ Prior, quam Alphonsus episcopus modo  
simplices et creduli, fideque indigni sunt, ut  
qui revelationes S. Birgittæ facile nimis a Deo  
immissas crediderint; modo homines fraudulentæ,  
ut qui revelationibus a se confectis, quo iis fidem  
auctoritatemque conciliarent, S. Birgittæ nomen  
affinærent. Simplicem corde fuisse Petrum Al-  
vastrensem, sed simul religiosissimum, etiam  
Mathias Lincopiensis canonicus ait in Prologo:  
at quid obsit ejus simplicitas, ut S. Birgittæ re-  
velationes sincere fideliterque tradiderit, non vi-  
deo: hujusmodi notam etiam S. Catharinæ, filiæ  
S. Birgittæ, inurere poterat, quæ idem, quod  
Petrus, in Actis Canonizationis S. Birgittæ atte-  
stata legitur in Prologo Revelationum extrava-  
gantium. Verum de Revelationibus S. Birgittæ  
suo loco dicitur: illud interim hic observo, mirum  
non esse Petrum Alvastrensem, Cisterciensem  
monachum, parum benigne, imo contemptum ab  
Oudino, Præmonstratensis Ordinis aliquando  
alumno, et dein transfuga, excipi, qui religiosum  
habitu et una cum hoc, quod nullo pejus, etiam  
fidem exuit. Contra Petrus Henriquez in Menolo-  
gio Cisterciensi ad diem VI Maii, Chalemotus, et  
Bucelinus Beatum vocant; ad quem diem in Opere  
nostro tom. 2 Maii hæc leguntur in Prætermittis:  
Petrus Prior monasterii de Alvastra in Ostrogo-  
thia, qui Revelationes S. Birgittæ scripsit, refer-  
tur cum titulo Beati a Chrysostomo Henriquez,  
eumque secutis Chalemoto et Bucelino. De eo  
agi poterit ad vitam S. Birgittæ VIII Octobris:  
at cum, quæ de illo auctores laudati habent, ex  
Vastovio hausta sint, nec hic illive ullum cultus  
sacri, Petro Alvastræ exhibiti, indicium  
argumentumve suppeditent, necesse non est hæc  
de re disserere pluribus. Ad Alphonsum sermo-  
nem converto.

Alvastræ  
Prior;

30 Alphonsus in primis Joannes Cardinalis  
de Turrecremata in Defensorii Revelationum S.  
Birgittæ Prologo cap. 1 numerat inter viros exi-  
mios, qui S. Birgittæ Revelationes tum ea viva, F  
tum post mortem ejus examinarunt, et Alphonsus  
quidem bis ad S. Birgittæ Revelationes exami-  
nandas a summis Pontificibus deputatum ait;  
primum a Gregorio XI anno 1377: dein ab Ur-  
bano VI anno 1379. Familiarem fuisse. S. Bir-  
gittæ, eidemque in itineribus socium fuisse, col-  
ligitur ex lib. 7 Revelationum capp. 16 et 31,  
ex Revelatione inter Extravagantes 48 et seq.;  
ex litteris ad illum datis a comite de Nola,  
quas habes apud Hormannum pag. 813. Fra-  
gmentum itineris Hierosolymitani, ab Alphonso  
descripti, ex codice Ms. Bibliothecæ publicæ  
Upsaliensis edidit Benzeli post Chronicon Mar-  
garetæ Vastenensis abbatissæ, de quo postea. Re-  
velationes S. Birgittæ abs illo in libros fuisse di-  
stinctos, jam diximus supra; uti et Libro ad re-  
ges etc. compositum marte suo Prologum præsi-  
xisse; editum ab Hormanno a pag. 625. Patrem  
habuit Ferdinandum Rodriguez patriam Senen-  
sem matrem vero, Martinez dictam, patria Segovi-  
ensem; Giennensis episcopus renunciatus fuit  
post

et Alphonsus,



AUCTOR  
J. B.

post Andream sub annum 1368, ut scribit Martinus de Ximena de Episcopis Giennensibus pag. 340 : sed episcopatu brevi post renunciavit, ac Romam abiit, ubi cum S. Birgitta familiaritatem contraxit.

Giennensis  
episcopus,  
saepe citan-  
di.

31 Inter varia, quæ Romæ gessit, memorat Odoricus Raynaldus, scripto illum Commentario Urbani VI in summum Pontificem electionem defendisse, quem exhibet ad annum 1379 a num. 8, e quo intelligitur, quanto flagrarit studio, ut imminens ecclesiæ schisma, quantum penes se erat, averteret, et quam intimam cum S. Birgitta habuerit necessitudinem; ut suo loco annotabimus. Id hic animadverto ita Alphonsum in prædicto Commentario de seipso loqui, ut non natione Italus, sed Hispanus fuisse videatur: nam apud Raynaldum cit. num. 16 de fratre Alfonso tertii Ordinis S. Francisci hæc habet: Qui nunc est in regno nostro in Gallecia prope civitatem S. Jacobi de Compostella; quo modo post abdicatum Giennensem episcopatum locuturus fuisse non videtur, si Italus fuisset. Mortuus et sepultus est, referente eodem Ximena, secundum alios in monasterio S. Bartholomæi de Lupiano, secundum alios in sacello S. Jacobi de Guadalaxara: sed vel ipsa, quæ hic occurrit, contradictio facit, ut neutris sit assentiendum; sed potius Lanceloto lib. 2 Historiæ Olivetanæ, ubi de monasterio Quartano Genuesi, cujus fundator Alphonsus plerisque creditur, eum illic sepultum asserenti, ubi etiam ejus tumulum et epitaphium exstare ait marmori inscriptum, his verbis: Hic jacet reverendus pater dominus Alphonsus de Vadatera (de Pecha, scribit Ximena) natione Hispanus, qui, disperso patrimonio proprio propter Deum, relictoque episcopatu Geennense, ut pauper Christum pauperem sequeretur, eremiticam vitam duxit. Tandem Januam veniens eleemosynis fidelium sub vocabulo B. Hieronymi hanc fundavit ecclesiam, quam regi obtinuit per venerabiles monachos M. Oliveti. Demumque migravit ad Dominum. Anno mccccxxxviii, die 19 Augusti. Atque hæc quidem hactenus de Mathia Lincolniensi, Petro Alvastrensi, ac Alphonso Giennensi primum episcopo, dein eremita, paulo fusius congerere libuit, ut liqueat, non perinde simplices, credulos, fideque indignos fuisse, ac Oudino asserere placuit, neque eorum testimonia deinceps. in iis maxime, quæ ad facta S. Birgittæ pure historica, et vitæ quotidianæ institutum attinent, quæque aliunde, quam ex ejusdem Revelationibus explorata habere potuerunt, justis sane de causis adhibiturum.

### § III. S. Birgittæ natale solum: qui fuerint ipsi parentes, fratres et sorores; item quæ generis nobilitas.

Suecia, antiquum orbis Arctoi regnum, dividentur, teste Andrea Bureo in ejusdem Descriptione, typis Elzeverianis anno 1631 Lugduni Batavorum edita, pag. 28 in Sueciam, Gothiam, Finlandiam, Ingriam atque Esthoniæ: Suecia rursum in Sueoniam proprie dictam et Norlandias distinguitur: Sueoniæ provinciæ sunt Uplandia, Vestmannia, Dalecarlia, Nericia et Sudermannia. Sueciæ regno ortam esse S. Birgittam, adeo non modo ab ejus biographis, et Bonifacio IX in Bulla canonizationis ejus, sed et in aliis monumentis Suecicis testatum est, ut plane nesciam, qua veri specie aquid Wolfgangum Lazium de gentium aliquot Peregrinationibus etc. lib. 7, de Boiis inscripto, pag. 279 Adolphi Palatini filia a nonnullis dicta sit. Nata porro est in ea Sueciæ, seu, ut pressius loquar, Sueoniæ parte, quæ Uplandiæ nomen invenit, in prædio paterno Finstada, haud procul Upsalia, civitate tunc archiepiscopali, et antiqua regum Suecicorum sede, quæ modo Stockholmiam translata est. Ita præ ceteris enucleate docet Margareta abbatissa Vastenensis in Chronico, quod quidem sermone patrio scripsit, sed Latine Benzelius reddidit, ita Margareta in hanc rem verba interpretatus: Neque ignorari debet eam (S. Birgittæ matrem) cum nobilissimo marito suo in Uplandia domicilium habuisse, et quidem in prædio Finstada, non procul Upsalia, ibique eis natam esse S. Birgittam, liberosque ceteros. Plura deinceps ex hoc Margareta, ut appellant, Chronico proferemus: quapropter Margareta hujus notitiam hic obiter a Benzelio juverit exhibere.

S. Birgitta  
nata est non  
procul Upsa-  
lia.

33 Monialis Vastenensis consecrata fuit anno 1540, obiitque anno 1486, postquam annis quatuordecim abbatissæ munere perfuncta fuerat: ut ad annos citatos in Diario Vastenensi videre est: nec dubium, quin, licet illa ab ætate S. Birgittæ sit paulo remotior, probæ tamen notæ monumentis, in monasterio Vastenensi servatis, usa fuerit: et, ut his caruisset, non deerant in Vastenensi cænobio post ejus professionem utriusque sexus religiosi homines, qui illic sub finem seculi decimi quarti vel sequentis initium Birgittino instituto jam forte nomen dederant, a quibus proinde dubiis in rebus instrui probe poterat: ut alios præteream, anno 1446 obiit Joannes Joannis natus sub annum 1363, officio diaconatus functus annis 41: mortuus Ericus Joannis confessor generalis anno 1417, professionis suæ 50: anno 1458 Christina Pædhersdotter, monialem illic professam ab anno 1386 circiter, cujusmodi exempla plura in Vastenensi Diario hinc inde occurrunt; usam autem Margaretam fuisse antiquis cænobii Vastenensis monumentis, nemo non suspicabitur, qui, quæ de S. Birgittæ genere illa scripsit, cum iis, quæ eadem de re Joannes Gustavi in Genealogia Braheæ pag. 13 edidit ex codice olim Vastenensi, nunc in Wisingsburgensi bibliotheca servato, contulerit: quæ enim illic de S.

teste Margareta abbatissa Vastenensi.



AUCTOR  
J. B.

A S. Birgittæ genere conscripta leguntur, verbatim etiam, licet non continua serie, in Margaretæ lucubratione reperiuntur : miscuit tamen his, quæ in prædicto codice reperiuntur aliunde multa, nimirum, ut paulo ante dixi, verosimillime a monasterii Vastenensis seu monachis, seu sanctimonialibus senioribus accepta; quod ipsamet, dum ait, sese S. Matris suæ, et illius posteriorum genus describere, quantum ex hominibus veriamantibus constare sibi potuit, lectorem monere videtur : ut partim ex libro illo Vastenensi, partim ex antiquiorum primorumque cœnobii Vastenensis incolarum relatu Margaretæ scriptum verosimiliter coaluerit; et non immerito dignum id esse, quod typorum ope publicam lucem aspiceret, Benzelius sit arbitratus. Nunc ad S. Birgittam redeo.

illustri

34 Illustri admodum in Suecia loco natam esse S. Birgittam, una omnium vox est : Birgerus, Upsalensis præsul, a generis claritudine S. Birgittæ Vitam illa exorsus : Beata Birgitta in regno Sueciæ oriunda, non solum juxta revelationem sibi divinitus factam ex sanctorum ibi-

B dem regum progenie, qui suis sanctis promeruerunt meritis, ut magnificaret Dominus misericordiam suam cum illa, illustrem duxit originem, verum etiam de nobilibus devotisque progenitoribus et parentibus; adstipulantes sibi hic habet Vitam S. Birgittæ jam inde ab anno 1485 Lovanii typis editam, et a Surio interpolatam; Vitam item ejus abbreviatam apud Hormannum pag. 797; Bullam Canonizationis Bonifacii IX; Alphonsum in Prologo ad Librum Cœlestis imperatoris ad reges cap. 3, aliosque, quos taceo. Pater illi ex Bulla canonizationis Birgerus fuit, cujus, suppresso tamen nomine haustam a majoribus pietatem ac virtutem Birgerus Upsalensis episcopus num. 2 egregie prædicat. A Birgero porro, ut vitam et sanguinem, ita et Birgittæ nomen traxisse videtur : licet enim Brigitta vel Brigida sæpius dicta sit, Birgittam tamen monumenta Suecica et Bonifacius IX in Bulla canonizationis constanter nuncupant : Brigidæ vero appellationem Bonifacius vulgi tantum, in hujusmodi rebus minus plerumque accurati, consuetudini adscribit : quam, inquit, vulgares Brigidam appellant. Et Martinus V in Bulla confirmatæ canonizationis S. Birgittæ; quam vulgares Brigidam appellabant, prout appellat.

piusque matre  
Birgero,

35 Margaretæ, Vastenensis abbatissa, in laudes Birgeri non minus, quam Upsalensis præsul, sese effundit, cujus etiam, quod peculiariter quædam de S. Birgittæ patre complectantur, verba accipe ex versione Benzeli : Quæ (de S. Birgittæ matre illi sermo est) honoratissimo juncta marito Birgero, Petri filio, legifero Uplandiæ, viro optimo et religiosissimo, multorum templorum et monasteriorum fundatori et exstructori; nominatim vero monasterii Skoo (quod virginum Cisterciensium ad lacum Meler fuit) Romam, Hierosolymas multaque alia loca sacra more patris et majorum visitavit. De tanto religionis ardore Deus ipse testatus est. Hæc apud Benzeliū Margaretæ. Refertur præterea Birgerus, S. Birgittæ pater, a Scheffero inter illos, qui sub Birgero, Magni filio, Suecorum rege, Uplandicarum legum codicem emendarunt; exstatque in archivo regio autographa Birgeri regis ad Birgerum epistola, qua prædictarum legum emendationem ipsi præscribit, data Stockholmiæ anno 1296 : vocatur in ea Legifer seu

supremus judex Tiundriæ, quæ una est ex tribus Uplandiæ, ut Sueci loquuntur, Folklandis; ut adeo non genere modo et pietate, sed etiam civili eruditione insignem fuisse oporteat. Sed hæc de Birgero S. Birgittæ patre dixisse, sufficiat hactenus.

36 Uxorem Birgerus habuit pietatis laude sibi non imparem : optima hæc probissimaque mulier, uti eam Margaretæ abbatissa appellat, palam quidem ceterarum illustrium matronarum more ornata incedebat, sed pietatem clam pectore occultabat : unde contigit, ut, cum aliquando in monasterio Skoo, ut habet Vita S. Birgittæ abbreviata, versaretur monacha, splendidum matronæ corporis cultum intuita, illum in superbientis animi verterit argumentum. Sed nocte sequenti apparuit monachæ persona venerabilis, irato vultu in hunc modum eandem increpans : Cur detraxisti ancillæ meæ, dicendo ipsam superbam esse, quod non est verum? Ipsius namque de genere filiam unam faciam procedere, cum qua facta mea magna faciam in mundo, tantamque sibi gratiam infundam, quod gentes mirabuntur universæ. In Vita S. Birgittæ abbreviata apud Hormann pag. 797 et seq., cui consonat Birgerus infra num. 3 : sed paulo aliter Margaretæ; quoad vim et sententiam eadem referens; quippe quæ viro venerabili, qui monachæ apparuerat, hæc verba tribuat : superbam esse famulam judicasti, falso prorsus, quippe filiam pariet, quacum concors mea voluntas erat. Mortem, quam præscivit ac prædixit, ad Dei nutum paratissima subiit, ut num. 5 Birgerus scribit, et pariter legitur in Vita per Surium interpolata : quibus Margaretæ Vastenensis consentanea scribit : Id datum fuit, inquit illa, integritati morum dominæ hujus, quod ex mundo hoc evocaretur, et correpta morbo mortem suam aliquot diebus, antequam moreretur, et præsciret et prædiceret : jamque maritus ejus et reliqui mæsti atque flentes adstant, cum illa animo hilari; " Cur fletis? Quod satis est, vixi; " gaudendum potius, jam enim me honoratior " Dominus avocat. " Hoc effata, marito liberisque fausta quæque adprecabatur et beatę obdormivit.

matre vero.  
Birgero pietate non impari.

E

37 Sed antequam hinc alio progrediamur, notus hic occurrit geminus : quorum alter in eo situs est, tuleritne monacha, de qua supra, judicium istud temerarium de S. Birgittæ avia, an de matre? Alter, dictane fuerit ejus mater proprio nomine Sirgis, seu Sigridis, an Ingeborgis? Quod ad primum attinet, fatendum quidem, id de S. Birgittæ avia, quam diserte exprimit, Vitæ abbreviatæ S. Birgittæ auctorem retulisse : at cum idem de S. Birgittæ matre retulerint Birgerus Upsalensis præsul, et Margaretæ Vastenensis abbatissa, his utique præ illo adhærendum existimo. Major difficultas apparet in altero : quippe S. Birgittæ matrem Sigridem manifesto appellat Bonifacius IX in Bulla canonizationis, cujus verba exhibeo : Hæc nempe mulier gloriosa ex patre Birgero et matre Sigride, conjugibus, de nobilissima regia stirpe Catholicorum Suetiæ regum procedentibus, nec minus fide orthodoxa et animi constantia ac virtutibus, quam nobilitate claris, duxit originem. Contra codicem olim Vastenensis, dein vero Wisingsburgensis, et Margaretæ, Vastenensis abbatissa, aviam S. Birgittæ maternam Sigridem, matrem vero Ingeborgem diserte appellant, et exstat hodieque Upsaliæ

cui nomen  
Ingeborgis,

in



AUCTOR  
J. ■

in choro S. Catharinæ templi cathedralis Birgeri Petri de Ulfasa, S. Birgittæ patris, epitaphium his verbis, teste Joanne Gustavi pag. 27, conceptum : Hic jacet nobilis dominus Birgerus, Petri filius, Legifer Uplandiæ, orate pro nobis Christum, ejus uxor, domina Ingeburgis, cum filiis eorum, quorum animæ quiescant in pace. Birgerum et Ingeburgem conjuges eodem loci sepultos fuisse, affirmat etiam codex Wisingsburgensis : stili vero barbaries seculi XIV ruditate non abhorret.

non Sigris  
aut Sigridis  
fuit :

38 Benzeliu item Vastovium, quod S. Birgittæ matrem Sigridem dixit, ita excipit col. 66 : Plurimis communem errorem errat, cum Sigridem matrem fuisse beatæ Birgittæ scribit, cui tamen Ingeburgis nomen erat. Sigridis avia erat materna. Rem nunc notissimam fusius explicare nolo. Ipsum monumentum sepulchrale Birgeri patris in templo cathedrali hujus nostræ urbis, illi ætati suppar, et artificiosissime cœlatum, rei veritatem abunde docet. Qua igitur via Bulla canonizationis cum Margareta et sepulchrali Birgeri inscriptione conciliabitur? Diceturne, S. Birgittæ matri utrumque, et Sigridis et Ingeburgis nomen fuisse? Aut duas Birgero fuisse uxores, quarum altera Sigridis, altera Ingeburgis fuerit nuncupata, et ex his duabus Sigris S. Birgittæ mater? Primum Birgittæ ætate rarissimum fuisse videtur, ut ex Diario Vastenensi liquet, ubi nullam forte reperies feminam, quæ præter prænomen unicum, addito patris nomine, aliud habeat : alterum, reclamante una cum cœdite Wisingsburgensi Margareta abbatissa, dixeris : utrumque vero sine idoneo teste. Ut, quod sentio, aperte loquar, reor in Bullam canonizationis per errorem Sigridis nomen irrepsisse. illius nimirum potissimum vitio, qui illam Pontificis nomine adornavit, eo forte deceptus ex capite, quod, cum in Processu Canonizationis nusquam Ingeburgis nomen haberetur, sicut nec apud Birgerum, nec in Vita a Surio interpolata, nec alibi, quod sciam, quam in citatis monumentis occurrit, occurreret tamen alicubi Sigridis nomen, hanc sive ex oscitantia, sive ex scripti, quod præ manibus habebat, dubio sensu, sive alia denique quacumque ex causa S. Birgittæ matrem existimavit, per errorem quidem, sed ad rei substantiam, seu S. Birgittæ canonizationem, quam Pontifex intendebat, nihil omnino facientem. Interim tamen corrigendi erunt recentiores plerique, qui, ex monumentorum citatorum ignorantia Bullam canonizationis tuto sequi se posse hac in re rati, Sigridem S. Birgittæ matrem fuisse dixerunt, numero plurimi.

Qui fuerint  
S. Birgittæ  
fratres et  
sorores.

\* suppl. :  
fuit

39 Septem ex illo Birgeri et Ingeburgis conjugio procreati sunt liberi; mares tres, feminæ quatuor; a Margareta abbatissa recensiti hoc ordine, Petrus, Benedictus, Israël, Ingridis, Margareta, Catharina et S. Birgitta. Totidem numerat codex Wisingsburgensis, et Israël legiferum Uplandiæ nominat : de filiabus vero Birgeri et Ingeburgis hæc habet præterea : Num vero duæ priores filiæ elocatae fuerint, non patet, tertiam enim filiam Domina Catharina, uxor \* Domini Magni Gudmari, legiferi Westrogothiæ (seu Occidentalis Gothiæ, quæ Gothiæ supra memorata pars est) cujus de stemmate hac in regione adhuc non minima pars superstes. At Joannes Peringskiöld in Geneologia S. Birgittæ, quam Ms. habemus, ait, Margaretam, S. Birgittæ sororem, nupsisse Nicolao Ingivaldi, Hamnerstadensium seu Griphorum propagatori. De

Petro, Benedicto, et Ingride plura non reperi. D Notior multo est Israël Birgeri, S. Birgittæ frater. Laudat illum Birgerus archiepiscopus num. 2 velut pietatis paternæ æmulum : cum enim de patre dixit : Ipse etiam omni die Veneris peccata sua consuevit humiliter confiteri, sæpissime proferens verba ista. Sic me die Veneris præparare volo ad Deum, ut quidquid ceteris diebus mihi dederit, fere æquanimiter sim paratus. Illud memorans Sapientis : Ne glories in crastinum differendo pœnitentiam, ignorans, quid superventura tibi pariet dies : de filio subdit : Quod simili modo filius suus omnibus diebus vitæ suæ fideliter servavit, corpus suum post confessionem secrete flagellis acerrimis verberando, ut in flagello paratus Christum flagellatum in suo glorificaret corpore, et cum vicis et concupiscentiis jugiter crucifigeret carnem suam. Plura de illo Vastovius in Vite Aquilonia pag. 88 et binis seqq., ubi ejus elogium texit, cujus summa dumtaxat capita brevibus delibabo. Majorum suorum æmulus pietati virtutique ab ineunte ætate se dedit, adeo ut, cum per ætatem obeundis summis honoribus par esset et Nericiæ legifer seu præses proclamatus, vix tandem, ut ne id muneris abnueret, acquieverit. Cujus rei specimen illustrius edidit, cum oblatum sibi, profugo in Daniam rege Sueciæ Magno Smeek, regni sceptrum constantissime renavit. Tandem Rigæ in Livonia piissime obiit anno 1348; cujus corpus e Livonia in Sueciam, delatum uxor ejus Ramfridis paterno sepulchro inferri jussit Upsaliæ. Verum sunt nonnulla in Vastovio hoc loci corrigenda, quod vera falsis permixta tradiderit.

40 Verum quidem videtur, Israël præclarum aliquod munus, a Rege Sueciæ sibi oblatum, non nisi ægre admodum admisisse : qua de re hæc habentur cap. 95 libri 6 Revelationum S. Birgittæ : Cum quidam nobilis magnus regni Suetiæ, qui Dominus Israël (frater S. Birgittæ, ut additur in Declaratione capitis) vocabatur, multis precibus ad dignitatem majorem regiminis regni vocaretur multoties a rege, et ille habens desiderium eundi contra paganos, et ibi in servitio Dei pro fide sancta moriendi, nullo modo ad suscipiendam dignitatem moveretur, revelatum S. Birgittæ fuit, ut ibidem sequitur, fore, ut desiderio ejus fieret aliquando satis, et a Deo mandatum, ut id muneris divini honoris causa interim susciperet Israël. Consentit itaque Israël, ut legifer fieret, non Nericiæ, ut Vastovius, sed Uplandiæ, ut codex Wisingsburgensis habet et charta antiqua paulo post citanda. Dein eo capite de Israël obitu Vastovianæ relationi non absimilia sequuntur, nimirum hæc : Sic vere postea omnia hæc evenerunt. Nam, transactis aliquibus annis, iste dominus exivit contra infideles, et venit in Alemaniæ in civitatem Rigensem, ubi infirmatus est. Et sentiens mortem vicinam ascendit cum aliquibus in ecclesiam cathedralem, et ibi digito imaginis Beatissimæ Mariæ Virginis, quæ ibi in maxima reverentia colitur, impressit annulum prætiosum, et reliquit ibi, aperte dicens : Tu mihi Domina es, et semper fuisti dulcissima, super quo te testem invoco, ideo me et animam meam tuæ providentiæ et misericordiæ relinquo. Deinde, sumptis Sacramentis, devotissime mortuus est. Sed Israël obitus, quem anno 1363 affigit Peringskiöld supra laudatus, anno equidem 1340, ut Vastovius scribit, accidisse non potuit : nam anno 1349 subscripsit charta Andree

de quibus  
aliqua



A *dreæ Eschilli, equitis aurati, in qua diserte dicitur Uplandiæ legifer, uti apud Joannem Gustavi in Genealogia Braheæ videre est. Monet etiam Benzeliæ in hunc Vastovii locum col. 65 ex Messenio (cujus opera hactenus non vidi) in Scandiæ Chronologia, et Analectis pag. 200, constare, anno 1363 vixisse Israëllem, quo ad effugiendas molestias imperii, quod ei inscio et renitenti obtulerunt cives, Rigam Livoniæ secessit.*

hic observatur.

41 *Præclarum et vetustate venerandum hodieque superest Upsaliæ in cathedrali templo marmori incisum Birgerianæ ex Ingeburgi familiæ sepulchrale monumentum, quod ad calcem Genealogiæ Braheæ figuris expressum exhibet Joannes Gustavi, nosque supra obiter attigimus. Depictam id habet hinc Birgeri, inde Ingeburgis imaginem: Birgeri dextero lateri appositæ sunt effigies contractiores trium filiorum hoc ordine, Petri, Benedicti, Israëlitis, expressis singulorum nominibus: Ingeburgi similiter ex parte opposita adjunctæ sunt quatuor filiarum imagines minores, earumque nomina hoc item ordine: Ingridis, B Margareta, Catharina, et Birgitta, quamvis haud satis accurate expressa: totum monumentum ambit inscriptio, de qua num. 37; sed paulo aliter concepta. Latus infimum, qua quidem Birgeri pedibus subjicitur, hæc verba præfert: Hic jacet nobilis, latus secundum: dominus Birgerus, Petri filius, legifer Uplandiæ, latus superius: Orate pro nobis, ac ejus uxor, quartum: Domina Ingeburgis cum filiis eorum, quorum animæ; latus denique infimum, qua parte Ingeburgis subternitur pedibus: requiescant in pace. Id vero antiquum admodum esse, et saltem ante annum 1391 fuisse confectum, vel ex eo colligi fas est, quod S. Birgittæ, eo anno in album sanctorum relatæ, imagini signum nullum, quo sanctitas ejus et cælestis gloria indicetur, additum sit, certe post annum illum ab ipsius Birgittæ posteris aut gloriæ ejus studiosis alias non omittendum. Atque hæc quidem de S. Birgittæ parentibus, sororibus et fratre dicta sufficiant: nunc de ejus majoribus instituendus est sermo; ut non modo pateat, eam, quod jam vidimus, nobilissimo in Suecia loco natam, sed etiam e regio Suecicorum regum sanguine, quod pariter ejus biographi testantur, fuisse prognatam.*

uti et qui fuerit

42 *Ex quo Suercherus II seu Senior sub annum 1189 Sueciæ regnum adeptus est, eique successit S. Ericus, alternis vicibus modo penes Suercherianam, modo penes Ericianam, ita sancti Carolo VII, Suercheri Senioris filio, Sueciæ imperium usque ad Waldemarum et Magnum Ladulas familiam fuit; in quibus tam Suercheriana, quam Ericiana nobilitas vixit: illa quidem ex eorum patre Birgero Iærl, regni Suecici administratore; hæc vero ex eorum matre Ingeburgi, Erici Balbi, S. Erici abnepotis, sine liberis defuncti, sorore, ut scribit Loccenius rerum Suecicarum lib. 2: quo factum est, ut post Suercherum Seniore et Carolum VII ejus filium interim, priusquam ad Waldemarum regnum Sueciæ devolutum fuit, Sueciæ reges fuerint Suercherus, Caroli VII filius, et Suercheri hujus denique filius, Joannes I cognomento Mitis; ut apud Suecicos scriptores passim videre est. Jam vero S. Birgitta e Suercheri Senioris sanguine, et linea quidem paterna originem duxisse; sic ostenditur: pater illi fuit, ut dicimus, Birgerus Petri; Birgero Petrus Andreæ, cognomento a Mo-*

*hammer: Andreas denique a Mohammer, cognatione mascula attigit Suercherum Seniore, Sueciæ regem; ita codeæ Wisingsburgensis his verbis: Tertia filia (Sigridis, aviæ S. Brigittæ) Domina Ingeburgis, adsociata perillustri Domino Birgero Petri de Finstad, legifero Uplandiæ, cujus parens fuit Dominus Petrus Andreæ a Mohammer, agnatione mascula attingens regem Suercherum. At linea materna pariter S. Birgittama Suercheri sanguinem traxisse, ita deducitur. Suercherus (ex uxore 2 Sophia, Boleslai, Poloniæ regis, filia, ut vult Peringskiöld) præter Carolum VII, quem ex Ulvida Norvega forte genuit, filium procreavit Sunonem, cognomento Syk. Huic filia nata est ex uxore, nescio qua, Ingridis, dicta Ylfwa, Magno Minniskiöld nupta; quo ex conjugio natus Birgerus Iærl, Sueciæ dein gubernator, et Waldemari et Magni Sueciæ regum pater; ubi et Benedictus Magni: hujus porro uxor Sigridis, cognomento Venusta fuit; ex eaque suscepit Ingeborgem, quæ, Birgero Petri matrimonio collocata, S. Birgittam denique felici edidit partu.*

43 *Leguntur, quæ modo dicta sunt, in Genealogia S. Birgittæ a Joanne Peringskiöld exarata, et Holmia ad nos missa anno 1714 ab illustri Domino Sparwenfeldt; uti et in Arbore Genealogica D. Israëlitis Birgeri, S. Birgittæ fratris, a D. Barone Guldenstiern concinnata, et in monasterio Birgittino, Sion dicto, Coloniz depicta; consonantibus Joanne Gustavi in Genealogia Braheæ pag. 28, et Benzelio, in Notis ad Margaretam abbatissam col. 39 hæc annotante de Benedicto, legifero Gothiæ Orientalis; filius erat Magni Minniskiöld, et Ingridis Ylfwe, Suercheri Senioris, Sueciæ regis, ex filio Sunone neptis. Quibus quidem viris, rerum patriarum peritis, contraire nolim; vellem tamen, ut monumenta antiqua indicassent, et ad manum nobis essent, quibus, quæ de Sunone, Suercheri filio, Ylfwaque, Magno Minniskiöld nupta, hic dicere, confirmare possem: cetera porro ex codice Wisingsburgensi et Margareta abbatissa, sat certa apparent. Sic ille ex versione e Suecico idiomate Joannis Gustavi: Faciamus hic quoque mentionem familiæ Divæ Birgittæ, cujus eventus nobis certo constat: primo avus maternus S. Birgittæ fuit Dominus Benedictus legifer, frater gubernatoris regni Sueciæ Birgeri Iærl, qui ob vetustatem in matrimonio duxit uxorem se genere inferiorem, ideo indignantes tam frater, quam ceteri agnati, misit Birgerus Iærl, germano suo in contemptum mulieris tunicam bipartitam, cujus una pars erat holoserica, et altera ex vili panno, quam maritus Dominus Benedictus margaritis, ac auro exornari curavit, ut pretiosior videretur priore parte; cum vero frater alique cognati Sigridis præsentem pulchritudinem et modestiam animi cognoverunt, tandem ad tale conjugium, tamquam fato peractum, consenserunt, in quo etiam singulari suavitate pie per aliquot annos vixerunt, et sic quatuor liberis susceptis (videlicet unico filio et tribus filiabus) Domina Sigridis, quam piissime vitam (hoc satis integre e Suecico redditum non videtur) cum morte mutavit, Holmiam funus transportatur, et honorifice in ecclesiam S. Claræ sepulchro traditur.*

ex regia Suecicorum  
E

F

familia

44 *Filia autem præfati Benedicti Rambur-*

52 rum,



AUCTOR  
J. B.

rum, in cœnobio Risaburgensi sepeliebatur. Altera filia Domina Catharina, multas S. Birgittæ pias actiones magistro ac episcopo Petro Sca, quas tempore educationis suæ ab illa didicerat, revelavit. Tertia filia Domina Ingeburgis adsociata perillustri Domino Birgero Petri, quibus subdit filios tres ac filias quatuor; e filiabus autem S. Birgittam quarto loco recenset. His verbatim sæpe consonat Margareta abbatissa, quamquam plura subinde interserat. Sic de Erngislo-  
ne Plate agens, ac de Ramburgi ejus conjugis ait: Morti vicinus vir hic nobilissimus professus est honestissimam uxorem suam adhuc æque illibatam esse virginem, atque fuerat quum primum in domum ejus deduceretur, quod publice constare, illa, quamdiu vixit, ægerrimo tulit animo. Est etiam, in quo codici Wisingsburgensi Margareta adversetur. Nam secunda Benedicti legiferi filia, quæ illic Catharina est, a Margareta Ingridis dicitur. Filia, inquit, dominæ Sigridis secunda erat Ingridis, quæ habitavit in Aspanaes, probitate et pietate insignis domina, cujus etiam custodiæ, matre mortua, commissæ est dilecta mater nostra Birgitta. Atque hujus, adhuc puellæ, plurima et morum innocentiae, et benignitatis divinæ documenta vidit memorata domina, præcipue, quomodo Beata Virgo Maria ei assideret, et vel acu pingentem, vel alia curantem negotia adjuvaret. Hæc etiam de S. Birgittæ matertera quadam Birgerus narrat, sed nomen tacet: ut nesciam sane, utri adhærendum sit, codicini Wisingsburgensi, an Margareta.

oriunda

45 Lubet etiam regium S. Birgittæ genus aliunde confirmare: Magnus Ladulas, Sueciæ rex, de quo supra num. 42, tres filios habuit, Birgerum, successorem suum, Ericum, et Waldemarum: Birgero, e regni solio patriaque pulso, successor datus est dicti mox Erici filius Magnus, cognomento Smeek, id est, ut interpretatur Loccenius, blandis verbis promissisque lactatus. Huic S. Birgitta, cum adhuc versaretur in Suecia, ut suo loco videbimus, multa prædixit: sed hic sanctæ Mulieris et cognatæ suæ monita nihil pensi habuit: cognatæ, inquam, suæ; sic enim habet Margareta, de Birgero, S. Birgittæ filio, præter alia hæc scribens: Cumque scrinium S. Birgittæ prima vice portaretur, ei Birgerus ipse cum aliis viris nobilibus humeros subdidit, quo item die pia perfusus lætitia in hæc verba prorupit: Nunc gaudens erectum caput efferam, qui quondam sæpius defixis in terram oculis stabam coram Domino meo Magno rege, quum identidem a me quæreret; Quid, quæso, de nobis cognata nostra, tua Mater, hac nocte somniavit?

uti et Danorum, explicatur.

46 Quod si Benedicti Legiferi majores ex scriptorum Suecicorum mente persequamur, S. Birgittam ex Ingridis, S. Canuti Daniæ regis et martyris, et Adelæ, filia Roberti Frisii, Flandriæ comitis, filia sanguinem etiam duxisse deprehendemus: Ingridis enim Folchoni, Sueonum nobilissimo maritoque suo, filios duos peperit (vide Loccenium rerum Suecicarum lib. 1 pag. 34) Benedictum, Sinvils dictum, et Canutum: ex Canuto (alibi tamen Benedicto id tribuitur) progenitus est Magnus Minnisköld, et ex hoc Benedictus legifer, avus S. Birgittæ maternus. Sed de regio S. Birgittæ stemmate atque ejus majoribus jam satis superque dictum existimo, etsi plura præsertim ex Peringskiöldi S. Birgittæ Genealogia his addi possent; et ne justo longius evagari

cogar, ad S. Birgittæ natales progredior. Si quis D tamen propria illustrissimæ illius familiæ insignia nosse desideret, sigillum patris ejus Birgeri exhibet Joannes Gustavi in Genealogia Brahe ante Epistolam nuncupatoriam: ubi adverte duabus aquilinis alis, qua parte sibi earum apices imminet, rosam insertam, quæ in duobus sequentibus non habetur, 2 Sigillum fratris ejus Israël Petri in archivo regio repertum, et instrumento anni 1349 appensum pag. 19. 3 Birgeri Petri insignia, prout incisa sunt monumento ejus sepulchrali Upsaliæ, sub calcem libelli jam sæpius nominati.

#### § IV. Prodigis variis illustratur ortus S. Birgittæ, sub initium seculi xiv natæ, multisque prærogativis ab ineunte ætate divinitus decoratæ.

Tam singulari atque inusitata pietatis religionisque laude conspicuis orta parentibus et majoribus S. Birgitta, quam ab illis hausit, pietatem, vitæque sanctimoniam a teneris ungulculis ad extremam usque ætatem non modo integram illibatamque servavit, sed etiam auxit, adeo ut futura ejus sanctitas, etiam prius, quam vitæ hujus lucem aspiceret, portentis non dubiis divinitus fuerit subinde declarata. Ac primo quidem in hanc rem ita loquitur Birgerus num. 3 et seq. Mater similiter hujus gloriosæ Domina nobilis extitit et devota, cujus pater, cum de semine regio esset natus, decorem domus Dei diligens, pluribus fundatis ecclesiis et monasteriis, ipsis juxta magnificentiam suam amplissimos redditus dotis nomine constituit et donavit. Cum autem quadam die uxor ejus, devocionem mentis occultans, ac secundum nobilitatem suam et consuetudinem nobilium incedens, ut omnis gloria ejus ab intus in fymbris aureis soli Deo placeret, a quadam moniali quasi superba despicere retur; statim sequenti nocte, cum dicta monialis obdormivisset, apparuit ei persona mirabilis vultu, dicens: Cur dextraxisti ancillæ meæ, dicendo eam superbam esse, quod tamen non est verum; de ipsa enim unam Filiam faciam procedere, cum qua statuum pactum meum, tantam ei tribuendo gratiam, ut universæ nationes non sufficiant admirari. Libuit hic Birgeri verba integre transcribere, quod res illa, quam supra num. 37 obiter attigi, discutienda hic veniat paulo accuratius. Satis quidem ex Birgeri, Margareta abbatissæ, supra num. 36 laudatæ, et auctoris Vitæ abbreviatæ S. Birgittæ unanimi assertione compertum est, divinitus, cum nondum nata esset, fuisse prædictum, fore, ut insignibus gratiæ cœlestis donis ornaretur: verum contigertne id aviæ ipsius Sigridis, an matris Ingeburgis, superbæ ob ornatum corporis a moniali Skoënsi seu Skoghensi immerito damnatæ, occasione, haud ita ob Margareta et auctoris Vitæ S. Birgittæ abbreviatæ hac in re discrepantiam liquet.

Sanctæ nati-  
vitas mo-  
niali,

F

48 Verum Margareta Vitæ abbreviatæ auctor videtur hic posthabendus; tum quod illa de rebus, quas scribit, accuratius et cumulatius videtur

de matre ejus



A videatur fuisse instructa; tum quod consentientem sibi habeat Birgerum, quem ille forte, aut alium quemvis auctorem, qui eodem, quo Birgerus, modo, id est, subobscuro, de S. Birgittæ matre hic scripserit, perperam intellexerit: ut res patescat clarius, verba Birgeri, num. proxime superiori recitata, quantum necesse est, repetamus. Mater similiter (S. Birgittæ, inquit) nobilis extitit et devota, cujus pater etc: Postrema hæc Birgeri verba, cujus pater, tam ad Patrem matris S. Birgittæ, seu avum hujus maternum, quam ad S. Birgittæ patrem, prima quidam fronte et per se considerata, referri valent: quo fit, ut cum paulo post ait, cujus uxor etc; videri Birgerus possit tam de ejus avia, quam de matre sermonem hic instituere: cujus, aut alterius, eodem modo hic loquentis, auctoris verba, qui Vitam abbreviatam concinnavit, fuerit verosimiliter priori modo interpretatus.

non avia, et  
mere judi-  
canti, præ-  
dicta fuit.

49 At Birgerum de Birgero S. Birgittæ patre, atque adeo de Ingeburgi S. Birgittæ matre mentionem facere, ex adjunctis personarum colligi potest: ait enim virum, de quo loquitur, ecclesiarum monasteriorumque fundatorem fuisse, quod quidem de Birgero, S. Birgittæ patre, non de avo ejus materno dictum fuisse, num. 35 vidimus supra. Præterea hæc a Birgero relata verba: De ipsa enim faciam procedere unam filiam, cum qua statuum pactum meum, quas proprie indicant, nisi S. Birgittam et matrem ejus Ingeburgem? Ut Birgeri biographi mentem minus accurate explices, si pro de ipsa scribas de ejus genere, quod Vitæ abbreviatæ auctor facit. Ceterum quæret fortasse hic aliquis, quæ fuerit persona illa mirabilis vultu, seu, ut in Vita abbreviata legitur, miræ pulchritudinis, quæ monialis Skoghensis temeritatem verbis supra relatis increpuisse dicitur? Hormann in Indice verbali ad vocem Birgittæ censet, fuisse Beatissimam Virginem Mariam: at quisquis apparentis personæ verba perpenderit, mecum, ut opinor, sentiet, ea potius Christi esse, qui S. Birgittam deinceps in sponsam assumere dignatus est, et gratiæ, hominibus infusæ, dici debet fons et auctor, proprie dictus. Consonat utcumque Margareta abbatissa sic scribens: Sed huic noctu postmodum apparuit vir venerabilis exprobrans judicii temeritatem dicendo: Superbam esse famulam meam judicasti, falso prorsus: Filiam pariet, quacum concors mea voluntas erit.

Mater gra-  
vula filia  
causa

50 En alterum futuræ S. Birgittæ sanctitatis portentum, ante ejus nativitatem editum: Nam cum adhuc in matris gestaretur utero, inquit Birgerus, contigit matrem in sinu maris pati naufragium, et cum multi promiscui sexus essent submersi, dux regni, videns ipsam in periculo constitutam, omnibus modis, quibus potuit, eam vivam ad litus perduxit: sed miro modo ipsa nocte astitit matri persona vestitu fulgenti, dicens. Salvata es propter bonum, quod habes in utero (ex Dei scilicet arbitrio, S. Birgittam una cum matre ab interitu vindicare volentis, non ex Birgittæ meritis, quæ tum adhuc nulla erant: unde tamen nonnemini ea suspicio, S. Birgittam in utero matris gratiam, quam sanctificantem Theologi dicunt, accepisse, injecta est; verum enimvero levi nimium de causa) nutri illud cum caritate Dei, quia tibi a Deo specialiter est donatum. Verbis pene iisdem eadem habes in Bulla Canonizationis infra edenda, in Vita S. Birgittæ, a Surio interpolata, quemadmodum et in Vita ejusdem abbreviata

apud Hormann pag. 798, apud S. Antoninum, et alibi; ut in portenti merito vocari in dubium nequeat. Margareta abbatissa paucis eadem refert, additque rei gestæ adjuncta unum atque alterum, alibi præterita: quare et illius verba huc transfero: Contigit etiam, inquit, dominam hanc (Ingeburgem) cum sancta matre nostra Birgitta gravida esset, ad littora Oelandiæ naufragium facere, sed ope ducis illius qui Nycopiæ fame enectus est, non sine maximo labore et præsentissimo vitæ periculo, multis aqua demersis, liberari. Nocte subsecuta obversabatur species hominis fulgenti induti veste, si-bique dicentis: "Propter bonum illud, quod in "utero geris, a mortis faucibus ereptam tescias, "fac Dei amore imbuas, quod Deo acceptum re- "ferre debes."

51 Ex his Margareta, abbatissæ Vastenensis, verbis discimus primo quidem, pro maris tractu Ingeburgis, S. Birgittæ mater, propter filiam, quam gestabat utero, fuerit erepta naufragio; tum cujus potissimum ope salva evaserit, quæ alibi nonnisi generatim indicata reperias. Est enim Oelandia Baltici maris insula amæna et fertilis, Gothiæ Orientalis pars, Calmaria, Smalandiæ oppido maritimo, milliari tantum dimidio distans. Cum vero ducem, qui Ingeburgem naufragii periculo surripuit, deinceps Nicopiæ (Sudermanniæ, Sueonum provinciæ, emporium est) fame enectum, Margareta asserat, abunde indicat, hunc fuisse Ericum, quem Birgeri regis fraude et impietate, nulla habita fraternæ necessitudinis ratione, una cum altero fratre Waldemaro arci Nicopiensi inclusum post tridui famem extinctum, scriptores Suecici passim perhibent. Vide Loccenium rerum Suecicarum lib. 2 ad annum 1317, ubi et meritis parricidii pœnas luisse Birgerum, regno propterea pulsum scribit.

quæ, cur ma-  
ri se com-  
miserit, in-  
certum.

52 Quæ fuerit maritimi hujus itineris ab Ingeburge suscepti ratio, quis terminus, mihi quidem divinare non lubet: at Burlamachius lib. 1 Vitæ Italicæ S. Birgittæ cap. 1 ait, Ingeburgem, S. Birgittæ matrem, maritum Birgerum, qui Compostellanam peregrinationem suscepit, imitatum, ad S. Brigidam, celebrem miraculis in Scotia virginem, una cum Henrico seu potius Erico, regni Sueciæ duce, iter devotionis causa instituisse; inde vero reducem prope patriam in naufragii periculum incurrisse. Laudat in margine Surium, et Bullam Canonizationis: verum, quod ad dicti itineris causam quidem ac terminum attinet, nihil illic, nec apud antiquiores, qui de S. Birgitta scripserunt, Burlamachii assertioni simile repertum iri existimo; ut adeo id pro mera scriptoris illius conjectura accipiendum videatur, haud magis fundata, quam altera ejusdem generis conjectura, quæ apud eundem scriptorem ibidem occurrit, nimirum ex eadem Ingeburgis in S. Brigidam Scoticam pietate profectum esse, ut S. Birgittæ Brigidæ nomen impositum fuerit: verum Sanctam nostram a patre Birgero potius Birgittæ nomen sortitam esse, nec Brigidam, nisi a vulgo, parum passim in hujusmodi rebus accurato, dictam fuisse, jam ante ostensum est. Et hæc quidem S. Birgittæ ortum portentosa præcessere.

Hemmingo  
nativitas  
Birgittæ di-  
vinitus ma-  
nifestatur,

53 Mox vero alterum Birgerus subdit num. 4, quod ea nata contigit, et in Bulla pariter Canonizationis refertur his verbis: Cumque puella Birgitta de genetricis alvo in mundum recenser fuisset educta, sacerdos parochialis in ecclesia propinqua approbatæ vitæ et ætatis perfectæ, dum nocte orationi vacaret, nubem lucidam



AUCTOR  
J. B.

cidam, et in medio nubis virginem sedentem vidit, librum habentem in manu, sibi que dicen- tem : " Nata est Birgero quædam filia, cujus " vox per totum mundum admirabilis audie- " tur. " *Eadem habet Vita S. Birgittæ abbrevia- ta apud Hormann pag. 798, addens curionem il- lum, deinde factum esse Aboëensem in Suecia epi- scopum. Petrus Alvastrensis nomen illius prodit ( si Vastorio credimus ) in Declaratione ad cap. 125 lib. 4 Revelationum S. Birgittæ, sic scribens : De isto episcopo sunt plures revelationes in Vita dominæ Birgittæ ( in nostra aliisque non nisi hæc unica; si tamen hic illius mentio fit; atque adeo primaria S. Birgittæ Vita, alia ab iis, quæ hactenus notæ sunt, hic indicari videtur ) qui fuit domi- nus Hemingus episcopus Aboënsis, et amicus beatæ Virginis Mariæ.*

qui non fuit  
episcopus  
Aboënsis, de  
quo Vasto-  
rius.

54 *Haud obscure quidem hic Petrus Alva- strensis Hemmingum, episcopum Aboëensem, no- minat: at fieri non potest, ut Hemmingo huic cælestis illa de S. Birgitta vox, quod Vastorius ait pag. 89, audita fuerit: istud porro ita confic- cio: secundum Vastorium pag. citata, ut et in syllabo Chronico Hemmingus non ante annum 1367 obiit, ætatis 70. Paulus vero Iwsten in Chronico episcoporum Aboënsium Ms., notante Benzelio col. 66, obiisse ait Hemmingum anno Do- mini 1367 episcopatus sui anno 27 vitæ vero suæ 77; itaque natus fuerit sub annum nonagesimum seculi decimi tertii; sub initium vero seculi se- quentis, quo ad annum quintum nondum profecto procul dubio nata jam fuerat S. Birgitta, ut mox ostendetur, annum numerare dumtaxat potuit ætatis suæ circiter 15. Atqui is, qui cælestem illam vocem excepit, vir erat ætatis profectæ, teste Birgero et Vita per Surium interpolata; perfectæ ætatis, teste Bulla canonizationis cu- ratus seu pagi alicujus curio, teste Vita abbre- viata. Alium itaque fuisse oportet, qui vocem il- lam audierit. nisi et Paulus Iwsten, et Va- storius ipse in assignanda Hemmingi ætate non parum fuerint hallucinati; quod miror a Benze- lio non fuisse observatum. Res interim ipsa testi- bus satis idoneis firmata est, ut ex dictis liquet, ut credi prudenter possit, et absque nimis credu- litatis nota: nec enim aliunde inusitatum scimus aliorum quoque Sanctorum natalitiis portenti aliquid divinitus intercessisse.*

C 55 Quo loco nato sit S. Birgitta, diximus su- pra ex Margareta abbatissa Vastenensi, nempe in prædio paterno, nomine Finstad haud procul Upsalia, in Uplandia, Sueciæ provinciæ; verum quo anno? Pendet ea quæstio ab anno, quo e vi- vis excessit, et ætatis, qua in terris vixit, diu- turnitate: de utroque non omnes eadem scribunt. Birgerus num. 33 mortuam scribit anno 1372 decimo Kal. mensis Augusti, seu die Julii xxiii. Birgerum secutus est S. Antoninus: at Vitæ ab- breviata auctor, uti et Vitæ, per Surium inter- polata, anno 1373. Chronologus, ut scribit Ben- zelius in Annotatis ad Vastorium col. 69, qui circa annum 1415 scripsit, in Collectione Monu- mentorum ecclesiasticorum Benzeli pag. 81 sic habet: mccccxxiv mortua est beata Birgitta Romæ x Kalend. Augusti. Rursus, eodem teste, auctor quidam anonymus in cod. Ms. bibliothecæ publi- cæ num. 15, anno 1372 S. Birgittæ obitum afficit rudibus his versibus:

Post ortum Domini Christi regnantis ubique  
Milleque trecentis et septuaginta duobus  
Annis transactis, mundo discessit ab isto  
Brigida de Utrocia, magna virtute refulgens,

In festo Sancti quod contigit Apollinaris.

D Sed paucis foliis interjectis, inquit Benzelius, iidem versus repetuntur, et antiqua item manu, sed legum carminis nihil solliciti emendatum est: SEPTUAGINTA TRIBUS. Verum his omnibus lucu- lentius annum S. Birgittæ emortualem describit Thorirus Andreæ in Diario Vastenensi ad an- num 1373, adducto etiam in testimonium Proces- su canonizationis S. Birgittæ, seu Attestationum Libro, ut aperte liqueat, quosdam ejus ætate la- psos hac in re fuisse in errorem, quos ipse studio- se refellit, ita scribens: mccccxxiii in die beati Apollinaris martyris Romæ obiit sanctæ memo- riæ venerabilis mater nostra beata Birgitta an- no cycli solaris xxi ( lege x ) et erat B. littera Dominicalis, et ut habetur in Attestationibus; obiit in Sabbatho, cui contradicunt, qui putant eam transisse anno mccccxxii. Et obiit anno æ- tatis suæ lxx.

56 Annum etiam 1373 supremum fuisse S. Birgittæ, ait auctor Vitæ Germanicæ, seu, si ma- lis, Belgicæ, de qua num. xi, teste P. van der Ketten in Notitiis: sed minime omnium audien- dus Olaus Rosencrantzius, quem S. Birgittæ obi- tum ad annum usque 1383 differre in Epistola ad Thomam Bartholinum, affirmat Benzelius in illustrato Annotatis a se Margareta Chronico pag. 43. Sane ad Olavum refellendum, ut alia de- essent, satis essent unæ Bernardi, archiepiscopi Neapolitani, litteræ, datæ anno 1376 die xxv Au- gusti ( vide illas apud Hormannum pag. 304 et seq. ) quibus ille inquisitionem haberi jubet in miracula, quæ S. Birgitta Neapoli tam in vita, quam post mortem patravit. Ceterum, quod ad an- tiquos attinet, qui mortem S. Birgittæ anno 1372, vel 1374, vel anno denique 1373 illigarunt, non facile dixerò, unde hæc illorum varietas incon- stantiaque profluxerit: sed undecumque ea tan- dem sit orta, standum est anno 1373, a Thori- ro Andreæ assignato, cui præter librum Atte- stationum, quem laudat, favet etiam dies Sabba- ti, quo cælesti Sponso in cælis sociata fuit S. Bir- gitta, quod anno quidem 1373, at non 1372, aut 1374 in diem xxiii Julii incidit. Favet et- iam Alphonsus episcopus Giennensis in Fragmen- to itineris Hierosolymitani, quod ipse una cum S. Birgitta instituit; ex quo manifestum fit, S. Birgittam anno 1372 ultra diem xxiii Julii, quo obiisse illam consentiunt omnes, in vivis fuisse su- perstitem.

57 Annus enim 1372 jam ad Martium prius productus erat, quam S. Birgitta Neapoli Hierosolymam navigatura in navem descenderit, ut apud Benzeliū post Margareta Chronico pag. 28 legere est: ita enim illic Alphonsus Giennensis episcopus, vel certe nonnemo ex S. Birgit- tæ eo in itinere comitibus scribit: Anno Domini mccccxxii fecit S. Birgitta de regno Sueciæ hoc viagium ad sanctum Sepulchrum de Neapoli, prout infra sequitur: Die Jovis, xi Martii posui- mus ( N. B. ) nos in navi, in portu in civitate Nea- poli. Dominica in Passione, xiv die Martii ex- ivit navis de portu prædicto, et incepit via- gium. Potuitne S. Birgitta, quæ anno 1372 ad medium mensem Martium profecto primum ma- ri se dedit, anno eodem, ultra xxiii Julii non- dum profecto, Hierosolymis post actas ibidem ali- quamdiu moras in Urbem redire, in eaque post infirmitatem annuam, qua partim mari, par- tim terra et Romæ affecta fuit, et vivis excede- re? Sic enim Birgerus de supremo S. Birgittæ morbo scribit num. 30 Postquam autem Romam rediit,



A rediit, gravi infirmitate per annum integrum detenta, quam tamen tam in mari, quam in terra inter labores et dolores patientissime sustinuit, coepit de die in diem gravioribus ægitudinibus aggravari: quod quidem etiam legitur apud S. Antoninum, et in Vita S. Birgittæ a Surio interpolata. Præterea lib. 7 Revelatorum cap. 6 anno 1371 mense Majo, die S. Urbani, id est, xxv ejusdem mensis Romæ existens adhuc S. Birgitta divinitus monita fuisse legitur, ut se ad iter Hierosolymitanum præpararet; non potuit igitur eodem anno mense Martio Neapoli sese mari committere. Dubium itaque non videtur, quin anno 1373 die xxiii Julii obierit S. Birgitta, quod quidem etiam recte scribit Hilarion a S. Antonio in Vita Italica S. Catharinæ, Birgittæ filix, anno 1641 Neapoli edita pag. 225; verum sibi met contrarius est, dum S. Birgittam die Veneris obiisse affirmat.

statis, ut  
apparet, 71;  
nata adeo  
anno 1302  
aut seq.,

B 58 Quod autem ad annum ætatis S. Birgittæ supremum spectat, passim quidem hic fuisse dicitur annus vitæ ejus 70. Ita Thoririus Andreæ num. 55 laudatus et Vita abbreviata apud Hornmann pag. 801. Petrus Alvastrensis Revelatione inter Extravagantes 8 scribit S. Birgittam, relicta Suecia, Romam venisse anno ætatis suæ 42: postquam autem patria excessit, vixisse annis 28, qui, additi annis 42, conficiunt summam annorum 70. Hoc modo S. Birgittæ annos numerasse videtur Thoririus Andreæ in Diario Vastenensi, anno 70 ætatis suæ mortuam scribens; sed forte de anno 70 ætatis S. Birgittæ integre exacto, ac proinde de anno ætatis ejus 71 currente est intelligendus: ut ut sit, manifesta sunt, iisque proinde adhærere hic malim, dum aliud aliunde æque clare ostendatur, Bullæ canonizationis verba, quibus, labente anno ætatis suæ 71, ad Superos evocata dicitur. En illa: Et cum fuisset annum septuagesimum supergressa, adveniente jam termino (vitæ) prænunciato, vocata familia, quæ fieri oporteret, edixit etc: Hisce ita constitutis, nata fuerit S. Birgitta anno Christi 1302 vel 1303; priore quidem, si, cum moreretur, annum suum 71 ultra menses sex et dies 23 jam protraxerat; sin vero minus mensibus sex et diebus 23, posteriore; ut falli Benzelum rear, dum in Annotatis ad Vastovii Vitæ Aquilonarem col. 67, C S. Birgittam natam scribit anno 1304; quod tamen verum esse potest, si anno ætatis suæ 70 currente illa obierit; at ultra annum 70 Vitam S. Birgittæ fuisse protractam, ex Bulla canonizationis jam dictum est.

multis abm-  
eunte ætate

59 Ceterum S. Birgitta, cujus ortum non uno cælesti prodigio illustratum vidimus, conceptam inde sanctitatis suæ spem, ut primum per ætatem licuit, egregie confirmavit: Birgerus primam ejus ætatem ad annum usque duodecimum brevibus a num. 4 usque ad num. 10 perstringit: mirum vero quantis jam tum supra ætatem virtutibus fulserit; laudat illam præcipue a corporis animique munditie, a sobrietate et modestia, a simplicitate et verecundia, ab humilitate et obedientia, a patientia et caritate, a studio orationis, et concupiscentiæ fuga, maxime vero ab ardentissimo in Christum patientem amore, cujus sine lacrymis meminisse rix poterat. Nec multo aliter, licet strictius ac generalius, Bonifacius Pontifex loquitur in Bulla canonizationis, ejus pueritiam in hunc modum laudans: Procedens vero in annis, pueritiam mira devotione transegit, orationibus videlicet ac jejuniis, et alias numquam a bonis operibus otiosa. Quæ quam-

quam in tenella adeo virgine admiratione dignissima sint, ita tamen ut fieri de Birgitta, in proclivi erat admodum ob multiplices favores, quibus divinitus fruebatur, et ad sanctimonix studium suavi quadam vi atque virtute impellebatur identidem. Toto pene primo vitæ suæ triennio elinguis obmutuit, sed qui linguas infantium facit disertas, inquit Birgerus, suffragante Bonifacio IX in Bulla canonizationis, ita linguæ, quæ divinæ voluntatis coram regibus, Pontificibus, et quocumque hominum genere aliquando esse interpretes, impedimentum solvit, ut non balbutiendo ceterorum infantium more, sed velut ætate adulta expedito faciliq; sermone deinceps uteretur.

60 Crescente vero S. Birgittæ ætate, creverunt donis gratiis-  
pariter in illa divini favores. Nondum septen- que,  
nium expleverat ætatis, cum matre orbata est Ingeburge, cujus num. xi mentionem feci, ac Upsaliæ in choro S. Catharinæ in templo cathedrali monumentum sepulcrum extitisse, marmore incisum, pariter in superioribus dixi. Mortuam scribit Joannes Peringskiöld in Genealogia S. Birgittæ Ms. anno, ut videtur, 1310, quod Birgeri calculo congruit. Erat autem Birgittæ matertera, E teste Birgero biographo, prudentiæ laude insignis, cui Birgittam filiam Birgerus pater nutriendam commisit; nominabatur hæc Ingridis, et in Aspanaens domicilium habuit, si Margareta Vastenensi credimus; contra vero Catharina dicta fuit, si codici Wisingsburgensi: ut ut sit, huic S. Birgittæ materteræ, seu Catharinæ seu Ingridi, accepta retulerunt Margareta et codicis mox citati auctor, quæ de S. Birgitta ex Birgero, ejus biographo, sequuntur. Vidit ex opposito lecti sui altare, et dominam super illud vestibis fulgidis sedentem et habentem in manu sua coronam, quæ dixit "Birgitta veni" illa autem hæc audiens surrexit de lecto currens ad altare. Cui dixit Domina: "Visue habere istam coronam?" Illi vero annuente imposuit coronam capiti suo, ita quod sensit, quasi circulum corone tegere caput suum. Rediens autem ad lectum visio illa disparuit, quam tamen nunquam poterat oblivisci. Dubium non videtur, quin sub illa dominæ, fulgidis indutæ vestibis, specie Beatissima Virgo Deipara, cui toto vitæ suæ cursu S. Birgitta tenerrime fuit addicta, adumbrata fuerit. Contigit ea res, quam etiam iisdem fere verbis conceptam in Vita abbreviata F legere licet, anno ætatis S. Birgittæ septimo. Non diu post, anno ætatis suæ decimo secundum Vitam ejus abbreviatam, simili modo Christum patientem amor, quo, quamdiu vixit, maxime exarsit, videtur sumpsisse principium.

61 Rem ita Birgerus refert: Verum, quia ne-  
cesse erat, ut aquila grandis ad alta provolans  
in arduis poneret nidum suum; ideo Virgo, Christo devota, cum quadam die in ecclesia de passione Christi audiret prædicari, ipsam devotione Christi audiret prædicari, statim nocte scribens in tabulis cordis sui, statim nocte sequenti vidit Christum, quasi eadem hora crucifixum et dicentem: "Taliter sum plagatus: illa vero putans hoc recenter factum esse, respondit in Spiritu Domino: "O Domine, quis fecit tibi istud?" Respondit Christus: "Qui me contemnunt et negligunt caritatem meam." Tunc illa rediens ad seipsam tantum affecta fuit ab illa die ad passionem Christi, ut raro sine lacrymis ad memoriam reduceret mysteria passionis. Quæ non modo in apographo nostro Vita S. Birgittæ

divinitus acceptis,



AUCTORIS  
J. B.

decorata

Birgittæ, a Birgero scriptæ, et in Vita abbreviata, sed et apud S. Antoninum, ac in Vita per Suerium interpolata, ac anno 1485 Lovanii, ut ante monui, impressa legere est.

62 Biennio post cum puellari operi incumberet, nec id forte satis ipsi succederet, visam fuisse Beatissimam Virginem auxiliarem operam illi præstantem, jam diximus num. 44 adductis Margaretae abbatissæ verbis, quibus tum Vita abbreviata, tum Birgerus apprime consonant. Ita hic: Superveniente insuper anno ætatis suæ duodecimo, cum una dierum vas admirabile et opus Excelsi beata Birgitta cum puellis coevis operi plurimario intenderet, et multum anxietur animo, quod opus suum ad votum facere nequiret, mentis oculos ad eum, qui sanctus est in omnibus operibus suis, attentius erigebat, et ecce matertera sua domum, in qua sedebat, ingressa, illo ordinante, cujus opera magna sunt et exquisita in omnes voluntates ejus, vidit virginem quamdam ignotam, contra sedentem sibi et facientem opus cum ea. Cumque ad introitum suum Virgo illa disparuisset, quæsit, quæ illa esset puella, quæ sibi in faciendo opere consedisset; respondet Sponsa gratissima, neminem se vidisse. Sed quia matertera ita subtiliter opus factum invenit, ut cernentibus daretur intelligi, non opus tam teneræ ætatis esse, sed in oculis omnium mirabiliter a Domino factum fore; idcirco matertera sua opus prædictum inter reliquias suas fideliter reservavit. Plura hujusmodi, quæ divinitus illi acciderunt, apud Birgerum et in Vita abbreviata occurrunt, quæ infra apud Birgerum, si voles, consultum ibis: sufficiunt enim ista, ut, qualis quantaque vel a primo ætatis suæ limite Birgitta fuerit, et quam Deo et cœlitibus grata, intelligas.

### § V. S. Birgitta matrimonium init: liberos octo parit: marium notitia.

Nupsit annorum circiter 14

C **F**leri vix poterat, quin S. Birgitta, quæ præclare adeo vitam erat exorsa, non minus virtute et meritis coram Deo ac hominibus, quam ætate adolesceret. Annos pubertatis ingressa, cum nobili juvene, ut Birgerus scribit, nuptias iniit, non voluptatis, sed paternæ voluntatis causa. Erat is, ut Vitæ abbreviatæ auctor antiquus habet, annorum decem et octo; nomine vero Ulpho de Ulfahsa, ut Sueci scribunt. Tandem, inquit Bonifacius IX in Bulla canonizationis, licet in statu virginali servire Domino totis desideriis affectaret (Birgitta) tamen per parentes (intellige patrem et consanguineos: mater enim ex dictis jam obierat) compulsæ, quondam Ulphonis de Ulphasum, principi Nericiæ, nobilissimo quippe et Christianissimo juveni, in matrimonio desponsatur; anno nimirum, ut habet Bulla canonizationis, tertio decimo, seu, ut codex Wisingsburgensis, xiv ætatis anno. Birgerus annum non expressit, sed annum duodecimum dumtaxat innuit superasse S. Birgittam, cum matrimonio Ulphonis juncta est; Margareta vero abbatissa sic scribit: Nubiles annos cum S. Birgitta attigerat (quod æque de anno 14 ac 13 accipi potest) pater eam matrimonio junxit

domino Ulfoni Gudmari filio, viro nobilissimo, D optimo, piissimo, æqui justique observantissimo legifero Uplandiæ.

64 Error quidem hic Margaretae subrepsit, cum Ulphonem Gudmari Uplandiæ legiferum dixit: erat enim Uplandiæ legifer, ut paulo ante Margareta dixerat, Birgerus, S. Birgittæ pater: Ulfo vero non Uplandiæ, sed Nericiæ, quæ, ut Uplandia, Sueciæ propriæ dictæ provincia est, legifer: ex ea tamen intelligitur, qui sæpe Nericiæ princeps Birgitta audiat; nempe quod Ulfonis, Nericiæ non domini, nedum, ut aliqui tradiderunt, regis, sed supremi judicis uxor fuerit. Audi Bureum Suecum in Sueciæ Descriptione legiferorum munus universim explicantem: Legiferi, inquit lib. 7, pag. 282, summæ quoque et autoritatis et potestatis apud Sueones Gothosque extiterunt: neque hodie quicquam eorumdem authoritati decessit, præterquam quod, regno jam hæreditario facto, non amplius, ut olim, regem designent. Novem autem sunt in regno Sueciæ legiferatus, seu legiferorum districtus, singulique suum peculiarem nomophylacem habent assignatum, quem super jure et justitia in quibuslibet controversiis consulunt, quæ ab inferiori foro ad illos per appellationem devolvuntur, et honorificum illis quotannis salarium contribunt.

65 Solebant autem, ut idem Bureus scribit, provinciarum legiferi esse viri præcipuæ nobilitatis et dignitatis; unde, uti et ex conjugis ejus S. Birgitta claris natalibus pronum est perspicere, Ulphonem a Birgero, Bonifacio IX, Margareta et Vitæ abbreviatæ auctore non immerito a generis nobilitate laudari: quod si quis et ejus progenitores utcumque nosse desideret, en illos ex fide Joannis Gustavi in Genealogia Brahea pag. 21. Ex Philippo, Ostrogothiæ duce, genitus est Canutus, regni Sueciæ senator; ex hoc Jonas Canuti, eques auratus: Jonæ porro filius fuit Gudmarus, ex quo procreatus est Ulpho, more Suecico a patre Gudmari dictus, eques auratus, S. Birgittæ maritus. Sed neque inanem ipsi a pietate laudem tribui, tum quæ de illo deinceps dicenda erunt, satis aperient, tum ipsemet statim ab inito cum S. Birgitta matrimonio luculente demonstratum dedit. Pii quippe conjuges, inito matrimonio, ex timore Domini, priusquam procreandis liberis operam darent, biennio circiter integro perpetuam continentiam consensu mutuo servaverunt, quo placitum Deo prolem postmodum gignerent, ut legere est in Vita S. Birgittæ abbreviata apud Hormann jam sæpe laudatum pag. 798, col. 2 Quod nec Bonifacius IX in Bulla canonizationis siluit, verbis supra adductis subdens: Et cum insimul convenire deberent, quamquam idonei essent ad viriles amplexus, maritus videlicet in decimo octavo, et Sponsa in tertio decimo anno constituti, communi tamen voluntate Tobiam Juniorem et Saram Raguëlis imitati annum continuum et ultra a concubitu abstinuerunt, Deum humiliter deprecantes, ut, si conjungi foret expediens, in commixtione non peccarent, et Deus illis talem prolem concederet, quæ ad servitium ejus esset.

66 Non inaudita fuerunt Ulphonis et S. Birgittæ vota: nam seu prolium numerum, seu eorumdem vitam, perquam Christiane peractam, spectes, nihil reliqui piis conjugum desideriis factum esse fateberis: Postea vero, inquit auctor Vitæ

ex quo liberos octo,



A *Vitæ abbreviatæ*, præmissa semper ad Deum oratione, quatenus ipsos in actu matrimonii servaret innoxios, prolemque sibi Deum non offensuram dare dignaretur, cum Dei timore et mentis puritate infantes promiscui sexus octo numero, futuros cœligenas, fructifere genuerunt. Omnes futuros cœligenas dixit, quod omnes ob vitam pie probeque actam et peractam justis omnibus promissam a Deo mercedem consecutos, non dubitarit; non autem quod omnes, uti nonnulli affirmare videntur, in Sanctorum album, id quod uni S. Catharinæ, Ulphonis et Birgittæ filiæ, contigit, sint relati: quapropter etiam universim verbis mox relatis tantummodo addit: Quorum cohabitatio et sequentibus Deo accepta fuisse dignoscitur et devota. Quoniam Dominus in generatione justa est. Ceterum ex S. Birgittæ liberis quatuor mares, et totidem feminas idem auctor enumerat: e sexu nimirum masculo Carolum, Birgerum, Benedictum et Gudmarum: e femineo Meritam, Catharinam, Ingeburgim, et Cæciliam natu minimam.

seu mares,  
seu femi-  
nas, peperit

\* l. domino  
Ulphoni

B 67 Neque ab illo auctore dissentit, quantum ad numerum et nomina filiorum et filiarum, licet has alio recenseat ordine, codex Wisingsburgensis, cujus verba sunt S. Birgitta autem XIV ætatis anno Dominum Ulphonem \* Gudmari patris consensu pie maritata, cum quo quatuor filios et tot filias progeniit. Nimirum Carolum, Birgerum, Benedictum, qui minorennis obiit in Alvaster, Gudmarum, qui itidem infans mortuus. Masculas (lege FEMINEAS) vero Meretam (idem apud Suecos valet id nomen, quod Martha) dominam Cæciliam, divamque dominam Catharinam, et virginem Ingeburgem. Codicem Wisingsburgensem, ut passim solet, sequitur Margareta abbatissa Vastenensis: Octo, ait, his liberi nati sunt, filii quatuor Carolus, Birgerus, Benedictus, et Gudmarus; totidemque filiæ Mæretta, Cæcilia, sancta mater nostra Catharina, et Ingeborgis. Eodem quoque ordine Ulphonis et Birgittæ liberos, quo codex Wisingsburgensis et Margareta, recensuit Joannes Peringskiöldius in Genealogia S. Birgittæ: sed turbato ætatis ordine, cum Vitæ abbreviatæ auctor Cæciliam filiarum natu minimam statuat.

Caroli lau-  
des, gesta-  
que,

C 68 Juverit modo, his de S. Birgittæ liberis universim præmissis, ea, quæ ad singulos attinent, in medium adducere, cum filiorum laudem ac virtutem cum matris gloria conjunctam esse, atque in eandem redundare necesse sit. Caroli laudes Vitæ abbreviatæ auctor ex libris Revelationum hinc inde excerptis, et in pauca contraxit hoc modo: Primus igitur filius eorum fuit dominus Carolus egregius miles. Qui primus et solus eatenus suam Deo dedicavit militiam, prout docetur in secundo lib. Revel. cap. 13. Propterea meruit salubrem illam militiæ spiritualis investituram, de qua habetur in 4 lib. Revel. cap. 74 per totum. Ipse denique cum sancta Matre sua peregrinando in via et proposito versus civitatem Jerusalem vitam suam pro recuperatione terræ Sanctæ paratus exponere, in civitate Neapoli XII die incensis Martii infirmatus obiit. Et in die Ascensionis domini proxime sequenti anima ejus cœlicas petiit mansiones. Sicut pulchre deducitur in 7 lib. Revel. cap. 13 et 14 per totum. Ita ille de Carolo: at plura de illo Margareta abbatissa, et magis singularia tradit, quæ, quia alibi reperiri non existimo, ipsis ejus verbis lubet huc transcribere; sic igitur habet: Ulterius

monendum nobis est, Dn. Carolum Ulphonis et S. Birgittæ filium, Mærettæ fratrem natu proximum (omnium igitur S. Birgittæ liberorum illa natu maxima fuit) tres ordine habuisse uxores. Harum prima erat Catharina Gislonis filia, altera Goedha, natione Norvega; tertia rursus Catharina, Dn. Catilli Glysingii filia.

69 Sed hic Margareta narrationem tantisper interruptum me jubet Goedha, secunda Caroli uxor, cujus cum in Vita S. Catharinæ Papebrochius noster mentionem reperisset sub nomine proprio Gytha, et appellativo Domine Noricæ; nec Margareta Chronicon vidisset, illam Noricam dictam a marito suo (Carolo) Noricæ seu Nericiæ principe, scripsit tom. 3 Martii pag. 507 in Annotatis ad caput 1. Vitæ S. Catharinæ, a se illustratæ lit. b; sed, ut ex Margareta hic liquet, vox Norica idem valet, quod Norvega, seu e Norvegia, confini Sueciæ regno, oriunda. Qui Goedha illa per S. Catharinam modestiæ sectatrici effecta fuerit, vide apud Papebrochium mox citatum. Ex hac vita decessit, existente Romæ S. Birgitta, quo monile aliquod pretiosum ad S. Birgittam mittendum testamento suo cavisse legitur in ejusdem Revelationibus. Sed, his obiter dictis, Margaretam suam de Carolo narrationem prosequenter audiamus.

correcto obiter Papebrochius,

70 Sic pergit: Erat Carolus hilaris valde atque festivi vir ingenii, Mariam tamen virginem (Matris ea in re æmulus) singulari coluit amore, et tanto quidem, ut sæpe profiteretur, malle se æternum cruciari, quam Virginem Deiparam vel tantillum a Deo amoveri, seu, ut hæc interpretanda opinor, quam vel minimum gloriæ suæ, qua præ ceteris cœlitibus propius ad Deum accedit, detrimentum pati. Aliquot annos cum S. Birgitta Romæ egisset, jussit Deus (ita quidem censuit Margareta) ut filios equestri habitu suo ornatos Pontifici sisteret, in splendoris ac magnificentiæ (quæ non jactare, sed tegere consueverat S. Birgitta) documentum, utque in posterum negotia a Deo sibi commissa (id quidem paulo plus verisimilitudinis habet) successus experirentur feliciores. Romam itaque veniunt Carolus et Birgerus. Aliquo post tempore ambobus comitata filiis Pontificem convenit S. Birgitta; et Birgerus quidem proluxa atque talari veste, solito cinctus baltheo, totusque adeo in decentissimum morem compositus incessit; Carolus vero equestri habitu ornatus, sicut assolent, qui mundana hæc depereunt, baltheo argenteo, pugione... et torque pro more illorum temporum, tunicam etiam gestans, hermelinis consutam pellibus a summis ad ima, adeo ut, cum incederet, conspicerentur animalia illa vivis simillima quædam sursum, quædam deorsum cursitare, uniuicue auratum tinnabulum de collo pendebat, et annulus aureus de ore prominebat. Summus Pontifex ut ambos conspexerat, Birgero dixit: "Tu Matris es filius;" Carolo autem: "Tu vero seculi." Mox S. Birgitta, in genua ad pedes Pontificis provoluta, filiis suis peccatorum veniam precari cœpit. Tum Pontifex, baltheo Caroli tacto, ceteroque, quem gerebat, vestitu, "Sufficiant, inquit, ponderosa hæc ornamenta ad pœnitendum pro peccatis." Cui iterum Birgitta: "Absolvat eum tu Sanctitas a peccatis, baltheo equidem ipsa pri- vabo."

\* Margareta abbatissa

F

71 Jam notum sit oportet, secutos fuisse S. Birgittam ad sacrum sepulchrum abeuntem tres suos

Chronico Vastenensi



AUCTOR  
J. B.

suos liberos Dn. Carolum, Dn. Birgerum, et beatam matrem nostram Catharinam: item ver-  
nas duos, et beatum magistrum Petrum (S. Bir-  
gittæ æconomum et Vastenensis postea cœnobii  
confessorem, *cujus Vitam et miracula frater  
Mathias Laurentii scripsit, teste Vastovio in  
Vite Aquilonari pag. 140, ubi et addit tentatam  
fuisse ejus canonizationem apud Leonem Papam  
X, sed non perfectam*) atque Petrum, Priorem  
monasterii Alvastra, ut octo (*ut hic numerus  
perficiatur, ceteris addendus est Alfonsus epi-  
scopus Giennensis, non Mathias, Lincopiensis  
canonicus, jam inde ab anno 1350 defunctus,  
ut perperam laudatus modo Vastovius facit*)  
admodum fuerint comites, atque revelavit Deus  
S. Birgittæ, omnes, excepto uno, reversuros. Nea-  
polim, quæ Siculi regni pars est, cum venissent, et  
Johanna regina, S. Birgittæ amicissima, tum vidua,  
imperium administraret, filios suos S. Birgitta do-  
cuit, quo cultu reginam præsentēs venerarentur  
more illius terræ, flexis nimirum genibus et pedum  
osculo.

B 72 Carolus cum ad reginam accedens proprius  
debitam exhibuisset reverentiam, labia quoque  
illius exosculabatur. Hac audacia ita commota  
est regina, ut tota in amorem ejus raperetur,  
et, habitu denegato, ei se nupturam confirmaret.  
S. Birgitta id fieri posse pernegabat, quandoqui-  
dem uxor filii domi adhuc in vivis esset, regina  
autem propositi tenax, se illud non curare, et  
voluntati suæ morem geri debere institit. Tum  
S. Birgitta devotissimis precibus suis divinam  
gratiam imploravit, quibus factum, ut Carolus  
letali corripere morbo et paucis post diebus  
moreretur. Illius obitum multis regina lachrymis  
prosecuta est, et justa persolvit nihilo minore  
apparatu, quam si maritus suus fuisset, cœu hæc  
omnia oculatus testis magister Petrus retulit.  
Die, qui Matthiæ Apostolo sacer est, in morbum  
incidit in urbe Neapoli, et quinto decimo die  
proxime sequenti ibiit, obique sepultus est, hinc  
die festo Ascensionis Domini ad cœlestem glo-  
riam anima ejus evolavit, prout idem sanctus  
magister Petrus asseruit, S. Birgittæ divinitus  
fuisse revelatum. Vide lib. 7 Revel. cap. 13.  
*Hæc de Carolo Margareta; sed pauca hic anno-  
landa.*

C 73 Birgitta, ut ex Margareta liquet, Carolum  
filium amisit Neapoli, cum jam Hierosolymita-  
num iter inceperat: idem legitur in *Diario  
Vastenensi ad annum 1413, ubi de morte Ca-  
tharinæ, Catilli Glysingi filix, et tertiæ Ca-  
roli uxoris obitu scribens, continuator Diarii  
Vastenensis de Carolo primo ejus marito hæc  
habet: Primus maritus suus fuit Dn. Carolus  
Ulffon, filius S. Birgittæ, qui in Neapoli regni  
Siciliæ mortuus est in via, dum transiret cum ma-  
tre sua S. Birgitta ad terram Sanctam. Unde ef-  
ficatur primo quidem, Carolum Neapoli mor-  
tuum esse anno 1372, die XII Martii, cum  
eo anno die XIV, post sepultum verisimiliter Ca-  
rolum, Neapoli S. Birgittam solvisse, ex Al-  
fonsi Itinerario jam viderimus supra num. 57.  
Dein vero falli Vastovium in vite Aquilonari  
scribentem recte quidem pag. 133, Carolum Nea-  
poli obiisse anno 1372; sed perperam pag. 132.  
post matris suæ in Italiam ab itinere Hieroso-  
lymitano reditum: verba, quibus id facit Vasto-  
vius, hæc sunt: Carolus interea jam domi virtute  
et judicio (*fuit Nericiæ legifer seu judex*) multum  
animo versabat, qua ratione solidæ ætatis suæ  
reliquum collocaret, et quippiam Deo suoque*

genere dignum præstaret. Audierat a puero D  
frequenter Ecclesiæ sanctæ in Oriente a Turcis  
et Sarracenis oppressionem, legerat etiam mul-  
torum præclaras contra nefariam gentem expe-  
ditiones et heroica facta, paucis insuper ante  
annis sanctissima Mater ejus religionis ergo loca  
illa multo cum labore inviserat, et de Christia-  
norum inibi ærumnis nonnulla retulerat. Quam-  
obrem etc.

74 Sed hic error Vastovii sit: verum an suus <sup>observantur.</sup>  
etiam Margareta, Joannam tunc viduam fuisse.  
scribenti, error non est? Quidquid sit de Joannæ  
reginæ (quæ a conjugali incontinentia et philan-  
dria male subinde apud scriptores audit) in Ca-  
rolum amore præpostero; hæc de Jacobo III Ba-  
leari in *Historia regum Majoricensium*, tom. 3  
Junii præfixa, pag. xc lego: Anno millesimo tre-  
centesimo sexagesimo secundo Kalendis Maii hoc  
improviso supplicio (*neci destinabatur a Petro  
Aragonio*) se exemit: corrumpit claves, refrin-  
git claustra, custodes cædit et resumit liberta-  
tem. Sed quis rerum humanarum inconstantiam,  
variumque et mutabile ingenium satis mirari E  
possit? Quis in tranquillitate naufragium non  
metuat? Qui sanguine luiturus erat claritudi-  
nem generis, si biduo proximo in carcere fu-  
isset, anno nondum circumacto, nuptias Joan-  
næ reginæ paciscitur, quartus post Brunsvicen-  
sem, Hungarum et Tarentinum. Et aliquanto  
post de eodem: Inde paulatim vires absumi,  
et Jacobus ipse tædio affici, donec anno mil-  
lesimo trecentesimo septuagesimo quinto Soriæ  
fato concederet. Sed Margareta consonant Sum-  
montius lib. 3, et Giannettasius lib. 25 *Histo-  
riæ Neapolitanæ*, Jacobum anno 1368 defun-  
ctum; Joannam vero multis annis post (anno  
nimirum 1376 secundum Summontium) Ottoni  
Brunsvicensi nupsisse, scribentes. Pergo ad Bir-  
gerum, alterum S. Birgittæ et Ulphonis fi-  
lium.

75 Birgerus, inquit Margareta, S. Birgittæ <sup>Quid de cete-  
ris ejus filis  
masculis,</sup>  
filius, duas in matrimonio uxores habuit; prior  
erat Benedicta Glysingi filia, quæ duos edidit  
filios Wlfonem Gudmarumque. Illa mortua,  
cum sancta Matre sua ad sacrum sepulchrum  
proficiscebatur, ubi equestres honores obtinuit.  
Postquam vero revertisset cum sorore S. Catha-  
rina, sanctæque Matris suæ ossa domum retu-  
lisset, atque altera vice Romam abiisset soror,  
secundam uxorem duxit Mærittam, quæ an li-  
beris maritum beaverit, non constat. Reversa  
domum soror, fratri id exprobat, increpans-  
que his verbis minata est: ideo quod, Deo in-  
vito, secundam duxisti uxorem, ambos filios  
amittes, quod etiam factum est. Etenim Ulfo,  
Ordini monachorum Vadstenensium associatus  
est, mortuus vero antequam conventus conse-  
craretur. Gudmarus, filiorum alter, cum pa-  
tre extra monasterium vixit, et non multo post  
heic Vadstenis mortuus. Monasterii Vastenensis  
consecratio in *Diario Vastenensi* contigisse dicitur  
anno 1430 his verbis: In crastino Sigfridi, scilicet  
quinta feria post Dominicam Septuagesimæ in  
presentia regis et procerum regni, ac etiam epi-  
scopi Lincopensis dedicavit frater Johannes  
Haguini, archiëpiscopus Upsalensis, monasteri-  
um Vazstenense in honorem B. Mariæ Virginis  
et S. Birgittæ, sine consecratione altaris. Verum  
Margareta hic sermo esse videtur, vel de pri-  
ma introductione conventus anno 1384 facta,  
vel de introductione et benedictione conventua-  
lium Vastenensium ad observantiam regularem,  
ut



A ut Thorirus loquitur in Diario Vastenensi, anno 1391 a Nicolao episcopo facta; eodem enim anno Birgerus, Ulphonis monachi Vastenensis pater, et S. Birgittæ filius, mortuus et Vastenæ sepultus est, teste Thoriro Andrea, cujus hæc verba: Item (anno 1391 moriebatur) Dn. Byrgerus Ulfson (seu Ulphonis filius) filius S. Birgittæ, qui cum matre et sorore et aliis peregrinabatur ad terram Sanctam. Hic infirmabatur die sancti Bartholomæi, et tertia die sequenti moriebatur in castro Ringstadholm et in Vazsten est sepultus. Mendose itaque in codice Wisingsburgensi legitur: Hic Dominus Birgerus ut fidelis curator hujus monasterii moriendo sine prole in curia Ringstadholm, testamento omnia sua bona hæreditaria huic monasterio legavit, ubi quoque die Bartolomæi (imo tertia die post tantum mortuus est) anno MCCCXXXIX (lege: MCCCXCI) magna solennitate tumulatur;

maxime de  
Birgero,

B 76 Diario Vastenensi, seu Thoriro Andrea consonat Margareta, reliqua de Byrgero sic prætexens. Nec reticendum nobis est, Birgerum ipsum omnibus monasterii curis præfuisse, ejusque œconomum egisse, quod muneris ei, sanctæque Catharinæ divinitus injunctum, summa integritate administrabatur. Ille vero ut diutius vixit, ita quidquid in monasterii usus et commoda commutare et negotiari potuit, diligenter providebat, prout singula hæc in ditionum monasterii libro (en Margaretam abbatissam primævos monasterii sui codices consulentem) litteris consignata extant. Cumque scrinium S. Birgittæ prima vice portaretur, ei Birgerus ipse cum aliis viris nobilibus humeros subdidit, quo item die pia perfusus lætitia in hæc verba prorupit: Nunc gaudens etc: ut num. 45 supra. Eum postea ex hac terrena statione Deus evocavit anno MCCCXCI. Die S. Bartholomæi morbus eum occupavit in prædio Ringstadholm, et triduo post mors secuta est. Corpus luc translatus honorifice, ut par erat, depositum. Scrinium reliquiarum S. Birgittæ solemniter circumlatum fuit ex Diario Vastenensi anno 1393 per episcopos quatuor; sed cum tunc in vivis non esset Birgerus, intelligenda est Margareta de receptione prima reliquiarum S. Birgittæ in Suecia, quæ contigit anno 1374. Reliquos duos S. Birgittæ filios Margareta paucis expedit in hunc modum: Tertius S. Birgittæ filius Benedictus puer obiit, et Alvastræ sepultus. Quartus Gudmarus, puer item præmaturo fato abreptus, scholam frequentabat Stockholmensem.

aliquem spe-  
cialia qua-  
dam monita

77 Optime sane Margareta Vastensis abbatissa, et post illam Benzelius, qui illius scripta typis publicis edidit, de posteritate meriti sunt: facere tamen non possum, quin unum alterumque hic aliunde adjungam, quorum alterum ad Birgerum, alterum ad Benedictum, utrumque autem ad S. Birgittam attinet. Primum Joanni Gustavi debemus, id est, institutiones quasdam et admonitiones, a S. Birgitta filio suo Birgero, Nericie legifero, Roma perscriptas, quas ob antiquitatem Joannes Gustavi Genealogiæ Braheæ inseruit; nos vero, qua luculentum maternæ in S. Birgitta de filiorum salute sollicitudinis testimonium continent, hic ad posterorum quoque memoriam lubentes ex illo transcribimus: Itaque ita habent illæ. Salutem. Gloria, laus et honor sit nostro Jesu Christo, præsertim propter acerbam passionem in cruce pro peccatis

Octobris Tomus IV.

nostris. Pia hac inscriptione præmissa, en salutaria monita, quæ filio suo Birgero S. Birgitta impertit. Primum. Mi amantissime fili, si desideras sinceram charitatem erga Creatorem et Redemptorem tuum, memor esto omni tempore suæ passionis, et quam sæpissime secundum monitum pastoris sacra Eucharistia pie utere. Secundum. Quonam sis in loco, memor esto pauperum, et, quod poteris, eos adjuva, quod Deus largissime recompensabit. Tertium. Operario libenter mercedem solve.

78 Quartum. In castigatione subditorum miserabilis esto. Quintum, Erga Deum, magistratum, proximumque sis fidelis. Sextum. Cum surrexeris, corpus et animam Deo commenda, implorando, ut omnes actiones tuas ac facta regat, et te facie pectoreque signo crucis nota, dicendo, Domine Jesu Christe Nazarene, Judæorum rex, miserere mei. Septimum. Sub concionibus memor esto potentie Dei et considera passionem Redemptoris, nec non peccata tua. Octavum. Accumbens mentem junge Deo, et fuge colloquia vitiosa. Nonum. Mensa discedens cave, ne sis sus, more impiorum etc. Decimum. Noli diabolum nominare. Undecimum. Loquendo et respondendo signo crucis te nota, adorando Dominum Jesum Christum, qui te sapiente loquela ornabit. Duodecimum. Antequam sententiam pronuncias, bene considerato actionum circumstantias et verba tua. Tertium decimum. Juste judica proximum tuum, et memento, fore propediem reddendam rationem omnium rerum. Quartum decimum. A proximo si injuria læsus, erga eum utere legibus communibus. Quintum decimum. In ira ne efferverceris \* ad vindictam. Tandem ne sis impatiens, si non administretur tibi justitia et commenda animam tuam Domino Jesu Christo. Amen.

S. Birgitta  
perscripsit.

E

\* I. efferver-  
seas

79 Alterum de Benedicto refert Birgerus num. traditum fuerit. 23 et Vitæ abbreviatæ auctor, Birgero consonans. Tertium, inquit hic, genuerunt (Ulpho et S. Birgitta) filium, re et nomine Benedictum. Qui cum diu infirmaretur in monasterio Alvastra, devota Mater sua plorans de tam longa infirmitate ejus reputabat, hoc esse propter peccata parentum. Tunc apparens diabolus dixit ei: Quid tibi, Mulier, quod tantis aquis debilitas visum tuum et in vanum laboras? Numquid aquæ tuæ possunt ascendere in cælum? Moxque affuit Christus dicens: Hujus pueri infirmitas non est ex stellis, nec propter peccata ejus, aut parentum, sed propter naturæ conditionem majoremque ejus coronam. Ideo si huc usque vocatus est BENEDICTUS, ammodo FILIUS AQUARUM ET ORATIONUM vocabitur, et finem faciam necessitati ejus. Die igitur quinta post hæc auditus fuit cantus suavissimus, quasi avium, inter parietem et lectum pueri. tunc quoque anima ejus a corpore est egressa. Nunc quid de S. Birgittæ filiabus Margareta narret, videamus; ac primum quidem de Mæretta omnium natu maxima.

CO



AUCTORE  
J. B.

## § VI. Filiarum ejus, nepotumque notitia.

Quæ fuerint

**M**æretta, inquit Margareta, cum nubilis esset, a patre data est viro eximie auctoritatis Dn. Sivido Ribbingo. Erat is severi et impotentis animi, quin et ipe est latro ille, cujus mentio in Revelationibus. Doluit S. Birgitta, filia in impotentis viri potestatem venisse, et cœnaculum nuptiale ne ingredi quidem voluit; sed sola seorsum animoangebatur, eratque eodem tempore gravida Cæcilia sua, quæ in utero jacens sic matrem alloquebatur. Cave, me eneces, Mater dilectissima. Cui illa: Fœtus suavissime, vitam a Deo datam, neququam tibi adimam. Mox vestibis Birgitta ornatissimis induta introibat, omnesque hilariores reddebat convivas. Subdit, Mærettam, mortuo Sivido Ribbingo, alteras cum Canuto Algothi iniisse nuptias, ac diu dein habitasse in Norvegia, ubi Margareta, Haquini Norvegiæ regis uxori, ac Waldemari, Danorum regis filie, aulæ magistra fuit. Quæ vero de Mærettæ liberis abbatissa Vastenensis scribit, infra referam, ubi de S. Birgittæ nepotibus et neptibus agam.

S. Birgittæ

81 Interim de reliquis S. Birgittæ filiabus disserentem audiamus. Filiarum S. Birgittæ secunda Cæcilia in monasterium virginum Skeningensium (Ordinis S. Dominici in Ostrogothia ab Ingrida vidua, quam falso Vastovius pag. 66 a Martino V anno 1418 Sanctis adscriptam ait, fundatum, qua de re scribit Ericus Olavi pag. 74: Anno Domini mclxxxii mortua est Ingridis Skeningensis, quæ fundavit illic monasterium) non sua sponte detrusa est, cujus rei etiam meminit ipse Deus Revelationum lib. iv cap. lxxxii. Laurentio hæc, (a fratre Carolo e monasterio educta, ut habet codex Wisingsburgensis, sed Vastensæ primum scriptus) Johannis filio, in matrimonium data est (extincto nimirum primo ejus marito, equite quodam aurato, ut iterum codex Wisingsburgensis habet) medico experientissimo et in aula regis (Magni, ejus opera veneno liberati) tum imperantis, qui etiam eam (prædicto medico) elocavit, frustra renitentibus consanguineis atque amicis sponsæ. . . Cæcilia ad secundas (imo tertias secundum codicem Wisingsburgensem) nuptias transiens, juncta est nobilissimo viro Domino Benedicto, Philippi filio, quod matrimonium liberorum sterile erat. Post suprema autem mariti fata Vadstenis nostris domicilium fixit, monasterium ornans quamplurimis prædiis, ut abunde constat ex libro ditionum. Exacta innoxia integraque vita, mortalitatem exuere jussa est anno mcccxcix die S. Gregorii in Quadragesima.

filiæ:

82 Hæc sepulta est juxta fratrem suum Dn. Birgerum ex parte Aquilonari, addit ad citatum annum Thorirus Andreæ in Diario Vastenensi; ubi et illam filiarum S. Birgittæ ultimo genitam vocat, ut adeo ætatis ordinem inter illas, quod num. 67 observavi, servare non videatur abbatissa Vastenensis. Addit præterea Thorirus, S. Birgittam in hujus Cæcilie partu Deiparæ virginis auxilium prodigiose expertam fuisse; quod fusius a Birgero num. 13 et in Vita abbreviata apud Hormann pag. 800 relatum vide. Tertia (Margaretæ abbatissæ iterum verba sunt) sanctæ

Birgittæ filia beata mater et Domina nostra S. D. Catharina, cujus vitæ ratio et statuta omnibus sunt notissima. Plura de illa hic dici possent; sed adisis ejus Acta, tom. 3 Martii a Papebrochio illustrata. Quarta (ait denique Margareta abbatissa) filiarum Ingeborgis Risabergensi monasterio (Ordinis Cisterciensis in Nericia, a Suerchero rege fundato) indita, illic pie vixit, nunc in cœlesti gaudio exultat, crediturque sancta, ideo quod multa miracula ad ejus monumentum illis conspiciantur, qui illuc venientes auxilium implorant. Mortua est, S. Birgitta Romæ existente, legitur lib. Revelationum Extravagantium cap. 98.

83 S. Birgittæ liberos hactenus ex Margareta potissimum ea de causa recensuimus, quod nonnulla S. Birgittæ gesta, alibi sæpe non descripta, narrationi suæ subinde immisceat: qua pariter de causa nunc de nepotibus et neptibus S. Birgittæ, ex eadem Margareta potissimum lucubratione in medium nonnulla adducam, quæ consulto hactenus prætermisi, S. Birgittæ posteris hic finem impositurus; ne, si longius progrediar, infinitus fiam, salvo tamen plurium illustrium familiarum in Suecia alibi adhuc florentium, et ex S. Birgittæ sanguine ortum suum deducentium, jure. Carolum, S. Birgittæ filium, triplex iniisse conjugium, num. 68 vidimus; primum cum Catharina, Gislonis filia; alterum cum Goedha Norvega; tertium cum Catharina Catilli Glysingi filia. Sustuleritne ex prioribus conjugibus liberos, necne, non edicit Margareta: sed e tertia Ulfonem et Carolum genuit. Ulfo juvenis et celebs fatiscens, inquit Margareta; Carolus in schola atque academia litteris operam dedit, sacro ecclesiæ ministerio, ut divina quidem destinaverat voluntas, olim adhibendus: sed cum ægre tulisset, matrem, defuncto Carolo Ulphonis, ad alias nuptias festinasse, et ipse ad conjugium animum appulit, uxorem ducens Catharinam, filiam Algothi, Magni filii, ex qua filiam suscepit unicam, quam in memoriam Avie Birgittæ vocavit. Mortuus est anno 1398, ad quem annum de eo ita Diarium Vastenense: Item in die S. Lamberti, episcopi et martyris, obiit Carolus Karlsson, filius filii S. Birgittæ. Hic magnæ litteraturæ fuit magnæ reputationis in studio, qui reversus a studio post aliquos annos accepit sibi uxorem, et per aliquod tempus in matrimonio laudabiliter vixit, et tandem mortuus et appositus est ad patrum suum Dn. Birgerum in monasterio Vastenensi.

84 De eodem quoque Wisingsburgensis codex: Adjunxit sibi consortio Catharinam, filiam domini Algothi Magni, ex qua unicam progeniit Birgittam, quæ septimo ætatis anno cœnobio Wretensi consecrata est, in ejus ut et in patris morte multa mirabilia facta sunt; ambo hic Vadstenis tumulati. Quæ vero fuerint ista mirabilia, explicat Margareta in hunc modum. Accidit, Carolum hunc aliquando Vadstenas nostras petere, ceu frequenter solebat, et orationi vacare in sacello ligneo, quod heic erat, antequam templum exstrueretur. Tum apparuit ei S. Birgitta, clepsydræ manu tenens, jamjam ad ultimum horæ momentum properantem, illicque dicens: Videsne, Carole, hanc clepsydræ? Cui ille, Video. Scin, quid sibi velit, quod ad defluxum jam vergat? Minime vero scio, inquit Carolus. Tum illa: Tantillum vitæ tuæ, nec quidquam amplius, quam quod cernis, superest, quod si divinæ paruisses voluntati et sacris



A sacris ordinibus initiari te passus fuisses, his enim destinabaris divino decreto, longissimam omnium nostræ familiæ vitam vixisses, et Linco-pensis episcopus, columnen et fulcrum sanctæ Ecclesiæ, constituendus fuisses. Tum ille, Domina mea, inquit, intercede pro me, emendabo vitam. Birgitta iterum : Sero nimis, effluxit hora, lata est sententia. Ille postmodum ad famulos conversus, an quidquam viderint audierintque, rogat. Negant, sibi quemquam vel visum vel auditum præter eum solum loquentem. Verum eodem temporis articulo multis sororum intra parietes monasterii et aliis foras sacellum totum flagrare visum est, et mox febri correptus, prædium suum Ulfasa repetiit, lectoque defixus, Sacramentis Ecclesiæ sumptis, obiit delatus huc postea et sepultus.

poster :

85 Filia ejus Birgitta tum octo vel novem annos nata erat. Aliquo post tempore a matre ad Vretense monasterium mittitur ad discendum litteras, ibi lethali morbo laboranti sacerdos accitur, cui peccata confiteretur. Jamque abierat sacerdos, cum S. Birgitta præsens : Birgitta mea, inquit, confitere peccata, statim moriere. Regesit virgo, dilectissima Domina, modo confessasum. Rursus S. Birgitta : Confitere etiam hoc, quod, cum mantellum et coronam gestatura eras, nocte proxime præcedente præ gaudio vix somnum capere potueris. Confestim illa revocari jubet sacerdotem, et quemadmodum S. Birgitta monuerat, confitetur. Posthæc capiebatur desiderio fragorum, quæ ministrantes ancillæ hac anni tempestate, id est, inter festum Natalitiorum Christi et Purificationis Beatæ Virginis, reperiri posse negabant. Tunc puella, Exeatis. inquit, in collem monasterio vicinum et discussa nive, quod satis est, invenietis, id mihi modo confirmavit sancta mater Birgitta. Illæ itaque protinus egressæ, opere ipso expertæ sunt, verum esse, quod puella dixerat, nec unquam antea constabat fraga illic crescere. Deinde fatis functa Vadstenas perlata, atque ad ceteram S. Birgittæ prolem tumultu suo est condita. De Birgeri filiis Ulfone et Gudmaro dictum est supra num. 75 : Benedictus vero et Gudmarus, præmature fatis rapti, nullos reliquerunt liberos.

item qui ex  
filiabus ejus.

86 De filiarum vero S. Birgittæ, Mærettæ et Cæcilie liberis ita scribit Margareta : Habuit Mæretta nostra ex Sivo Ribbingo filium unicum Petrum Ribbingum, qui (Petrus) postmodum uxorem duxit (Christinam) sororem Dn. Caroli de Tof-ta, filiam Dn. Ulfonis, Abiörni filii, Dn. Erengislonis Jarli ex sorore filiam, (id est, filiam alterius Christinæ, quæ soror erat Erengislonis) cui (Erengisloni) matrimonio juncta erat S. Birgittæ ex sorore (Catharina) filia (Ingeburgis) Petrus hic Ribbingus nullam ex hac conjuge sua Christina prolem suscepit. Ad sanctum sepulchrum profectus est, nec unquam reversus; in ipso enim itinere obiit. Subobscuris Margarete verbis lucem addet uxoris Petri Ribbingi seu Christinæ schema genealogicum, quod Benzeliu hujusmodi exhibet.

SUNO, legifer Tiundahærade.

ERENGISLO, comes  
Orchadensis, cujus uxor  
INGEBURGIS, Magni  
Gudmari et Catharinæ,  
sororis S. Birgittæ filia.

CHRISTINA, uxor  
ULPHONIS, ABI-  
ORNI filii.

CAROLUS de  
Tofra, cujus  
uxor HELENA  
filia Israël, fra-  
tris S. Birgittæ.

CHRISTINA,  
uxor PETRI  
RIBBINGI, fi-  
lii Sivi Rib-  
bingiet Mæret-  
tæ, filia S. Bir-  
gittæ.

87 Ex altero vero conjugio, quod cum Canulo *Mæretta*  
Algothi filio iniit, Mærettæ natæ sunt filia duæ  
Ingegerdis et Catharina : hanc in Norvegia nu-  
ptam (Jonæ, Hagtorni filio, secundum Benzeliu  
et Messenium) scribit Margareta abbatissa : il-  
lam vero primam Vastenensis monasterii abba-  
tissam consecratam; quo absque titulo hactenus  
id monasterium fuerat administratum. Concinit  
Thoririus in Diario Vastenensi ad annum 1388  
ita scribens : Item in ipso die S. Erii immediate  
sequente consecrata est prima abbatissa post intro-  
ductionem conventus in Vazsten, et hæc fuit  
Ingegerdis Knutsdotter, id est, Canuti filia.  
Gravis illi mota est lis de male administratis mo-  
nasterii rebus, ut videre est in Protestatione  
fratrum et sororum ea de re Pontifici facta,  
et a Benzelio edita, et litteris Bonifacii IX, *E*  
quibus Petro Strengnensi episcopo causæ co-  
gnitionem commisit anno 1402, et Ingegerdem,  
si rea foret, ab officio removeri jussit. Editæ  
hæc sunt ad calcem Diarii Vastenensis. Cessit  
autem officio suo Ingegerdis anno 1403, ac no-  
no post anno pie defuncta est, ut, quod ante  
peccarat, emendasse deinceps videatur. Ita de  
ea Diarium Vastenense ad annum 1412, quo  
obiit. Eodem anno in nocte, quæ est inter festum  
Exaltationis S. Crucis et Octavas beatæ Mariæ Vir-  
ginis obiit venerabilis soror Ingegerdh Knutsdot-  
tir, neptis S. Birgittæ, quæ ad monasterium V-  
stenense venit eodem anno (1374) quo reliquæ  
S. Birgittæ ibi venerunt, et ad mortem ibi reman-  
sit; vix tunc adhuc erat decem et octo annorum.  
Hæc fuit prima consecrata abbatissa in ordine Vaz-  
stenensi, in quo officio stetit per xviii annos, et  
tandem ante mortem suam novem annis huic  
officio resignavit. Stans postea in bona humilitate  
servivit Deo ex toto corde. Steterat tunc in reli-  
gione per xxxix annos, cum defuncta est. Finem  
vitæ suæ secundum humanum judicium optimum  
habuit; nam per longum tempus antea semper  
infirmam fuit, quamvis non semper decumbebat in  
lecto; vehementissimum enim passa est capitis *F*  
dolorum, et eo tempore attentissime confessa est  
omnia peccata sua; sed tandem decidens in le-  
ctum, omnibus devotissime sumptis Sacramentis,  
et ad extremum veniens tenuit crucifixum in bra-  
chiis, ultimam vocem dedit, exspirando : O Dulcis-  
sima Maria Mater Dei, adjuva nunc, et sic anima a  
corpore resoluta est, et sepulta est retro summum  
altare in gradibus. Addit Margareta abbatissa,  
alteram Mærettæ filiam, Catharinam, Philippæ  
reginæ Sueciæ magistræ aulæ fuisse, licet nec  
hoc munere, nec vitæ dein diu functam, et Vaste-  
næ sepultam.

88 Denique de Cæcilie, S. Birgittæ filia, liberis *et Cæcilia*  
hæc habet Margareta : Tres (sed duos tantum no-  
minat) iis (Cæcilie et Laurentio Joannis) libe-  
ri erant, Birgitta, quæ sororibus monasterii no-  
stri associata, virgo piissima, mortua ante con-  
secrationem conventus. Catharina, uxor Stenonis,  
Stenonis filii, viri nobilissimi, duorum filiorum  
mater, Stenonis, Ulfonisque. Ceterum ambo hi,  
quin et ipsa mater, obierunt, Cæcilia adhuc  
vivente, et heic sepulti sunt. Schema Genealo-  
gicum



AUCTOR  
J. B.

gicum denique Benzelius exhibet ex mente Margaretae, in quo tamen nonnulla mutanda censuit et nonnulla addenda; ut Sivo Ribbingo, praefer filium, quem unicum illi fuisse ait Margareta, praeterea Arvidum, quem memorat codex Wisingsburgensis. Schema porro Genealogicum Benzeli Chronico Margaretae adaptatum, quod non facile hic excudi possit, vide apud ipsum post laudatum mox Chronicum pag. 26 et seq.

## § VII. Juncta matrimonio varias virtutes exercet, maritumque ad continentiam allicit.

Matrimonio  
juncta, fa-  
ma sua sol-  
licita.

Qualis quantaque vel in ipso pueritiae suae exordio, statuque virgineo Birgitta fuerit, jam vidimus. Parentis jussu Ulfoni Nericiae legifero, seu supremo judici matrimonio juncta non minor fuit: solet quidem matrimonii status B Deum toto corde quaerentibus impedimento esse multiplici, ut prima ad Cor. cap. 7 Paulus docet: Et mulier innupta et virgo cogitat, quae Domini sunt, ut sit sancta corpore et spiritu. Quae autem nupta est, cogitat, quae sunt mundi. Sed altiores S. Birgitta egerat in virtute radices, quam ut ad Christianae praefectionis culmen festinantis gressus hujusmodi impedimenta retardarent. Quippe, ut Ecclesiasticus ait cap. 26 Fundamenta aeterna supra petram solidam, et mandata Dei in corde mulieris sanctae. Ita omne vitae suae institutum actionesque in primis componebat, ut nulli de se sinistrae suspicioni, aut detractiioni locum faceret; qua de causa etiam nec familiares adhibebat, nec utebatur ancillis, nisi quorum esset explorata probitas, ne quid ex illis, quibuscum agebat, sinistrae forte opinionis in se derivaretur: Illa vero Deum habens praee oculis, inquit Birgerus num. 10, ita voluit bonam eligere vitam, ut etiam non negligeret bonam famam. Summe cavebat, ne quis de ea sinistra loqueretur, aut ne daret occasionem aliis sibi in vita vel moribus detrahendi. Levitates, loca et personas, quibus notari posset, C fugit ut venenum; considerans, quod facilius vicia uniuscujusque, quam virtutes intenduntur: nec quid boni quisque gesserit, agnoscitur, sed, si quid mali egerit, perscrutatur. Ancillas honestas et comites morigeros secum habuit, qui sibi de conversatione bona possent testimonium perhibere, attendens, quod nulla res magis animos induit honestos, et in pravum inclinabiles revocat ad rationem, quam bonorum virorum conversatio. Eadem fere S. Antoninus scribit part. 3 tit. 24, § 1 et auctor Vitae per Surium interpolatae.

utique fu-  
gens.

90 Probe gnara otium esse pulvinar diaboli, summa id semper cura vitavit: Operi, inquit Birgerus, pro cultu divino et utilitati proximorum cum famulabus suis intenta fuit, ne ociosa comederet panem suum. Paulo fusius atque distinctius Vita per Surium interpolata: Et ne dyabolo temptandi occasionem preberet, otium abhorruit et exercitiis bonis et beatissimè insistens, nunc operi manuum cum famulabus suis pro cultu divino et proximorum utilitate vacabat; nunc Sanctorum Vitas et Bibliam, quam sibi in lingua Gothica scribi fecerat,

relegebat; nunc ecclesiarum limina frequentans D divinis officiis interesse gaudebat. Otii fugam aliaque pia S. Birgittae in matrimonio constitutae opera et consuetudines paucis perstringit Bonifacius IX in Bulla canonizationis, inquit: cum interim devota Mulier nec jejunia, nec orationes, nec alia pia et solita opera praeteriret. S. Birgittae rogatu Scripturam sacram sermone vernaculo seu Suecico verosimiliter reddidit Malthias, canonicus Lincopiensis, de quo vide num. 26 et seq.; is ipse nimirum, qui lib. 1 Revelationum in Declaratione cap. 3 dicitur glossasse totam bibiam excellenter.

91 Conscientiae quoque teneritudo in ea summa animaeque munditiae studiosa, fuit: quamquam enim e divinis praeceptis vitam accuratissime exigeret, frequens tamen, si quas forte animo contraxerat peccati labeculas, sacra exomologesi expiabat: Confessiones quoque, quae obstruunt os inferni, et portas aperiunt paradisi, continue frequentabat, inquit Birgerus num. xi, addens paulo post, quanto id animi sensu et accuratione facere consueverit: Unde et ipse confessor solebat dicere familiariter amicis suis: Hoc in domina Birgitta signum alicujus futurae gratiae est, quod ipsa ita levia peccata plangit, E sicut alii gravissima, et nihil in verbis suis dimittit aut moribus indiscussum. Ulphoni, S. Birgittae marito, singulis feriis sextis de peccatis confiteri in more positum fuisse, vidimus supra, conjugis nimirum suae verosimillime tum hortatu, tum exemplo: nam et de illa in Bulla canonizationis scribit Bonifacius IX. Et superstiti marito, cum singulis sextis feriis confessa fuisset, post ejus transitum veram confessionem semel saltem in die cum magna contritione studuit iterare, tam amare levia, sicut alii gravissima, deplorans, et nihil de suis verbis, moribus, cogitationibus et actibus praeteriens indiscussum.

92 Insigni adhuc fuit in illos, qui sibi a confessionibus erant, veneratione et, quod caput est, obedientia. Eligens sibi, inquit Birgerus, in confessorem magistrum quendam, pro salute animarum peritissimum et devotum, cui in omnibus avidius obedivit: et Bonifacius IX in Bulla canonizationis paucis multa complectens: Tenacem obedientiam praelatis, et suis superioribus et confessoribus observabat adeo, quod absque saltem confessoris licentia pene oculos at- F tollere non praesumeret. In eadem sententiam scribit Alphonsus, episcopus Giennensis, in Prologo ad Lib. caelestis imp. etc: cap. 3 apud Hormann pag. 628: Alter vero pater spiritualis istius Dominae erat quidam presbyter de Suetia, virgo etiam venerabilis et sanctissimae vitae, qui totam domum praedictae Dominae regebat et eam cum filia sua Grammaticam et cantum ex praeepto Christi docuit, et in via virtutum paternalibus correctionibus virtuose corrigendo direxit. Quibus patribus ipsa in tota vita sua in omnibus virtutibus ita humiliter obedivit, sicut verus monachus humilis obedire solet praelato suo. Propter quod ipsa in tantam humilitatem et obedientiam et perfectam mortificationem suae propriae voluntatis devenit, quod, quando ibat per indulgentias et sanctuaria, sociata semper cum praedicto presbytero, suo patre spirituali, non audebat elevare aspectum oculorum suorum de terra, nisi prius requisisset et obtinisset ad hoc specialem licentiam ejusdem sui patris spiritualis. Ita Alphonsus, Vitae ejus in Italia post mariti mortem spectator. Si insignem Matronae illustrissimae humilitatem ac obedientiam exemplis



A *exemplis aliquot illustratam cupias, adisis Bertholdum infra lib. 1 cap. 4.*

exhibet.

93 Gesta quidem hæc fuisse apparent a morte Ulphonis, sed vel inde colligi satis potest, quantopere obedientiam, matrimonii etiam vinculo ligata coluerit, cum tota vita sua obedientiæ amantissimam fuisse, ex Alphonso supra laudato habeamus. Porro quinam fuerint S. Birgittæ a confessionibus, jam dixi numm. 26 et seqq. quos consule; ubi etiam plura de illis dicta reperies, nempe de Mathia, canonico Lincopiensi, et Petro Alvastrensi Priore. De Petro vero, Birgittino monacho et confessore Vastenensi, hæc addo ex *Diario Vastenensi* ad annum 1408: Isto anno cœpit Dn. Petrus (mortuus anno 1378) qui fuit magister et confessor S. Birgittæ, ac ipsius individuus sui itineris comes plusquam per xxx annos, coruscare miraculis, ita quod a festo ad vincula Petri usque ad finem illius anni continebant plusquam xv miracula, quod probant signa et imagines super sepulchrum ejus in signum miraculi suspensa. Plura etiam alia miracula fecit Deus propter ipsum etiam cum pauperibus, qui non sufficiunt propter paupertatem aliquod signum de cera offerre; sed promittunt, se cottidie dicere unum Pater noster vel plura ad ipsius honorem, qui statim suæ petitionis celerem consequuntur effectum. Hæc omnia miracula alibi conscribuntur. Sed ad S. Birgittam redeamus.

Sæpe Eucharistiam sumit,

94 Quoties Corpori et Sanguini Dominico communicare consueverit, silet quidem Birgerus; aperit autem in *Bulla canonizationis Bonifacius IX*: Singulis quoque Dominicis diebus et solemnibus cum devotione et lacrymis sumpsit venerabile Christi corporis Sacramentum. Bonifacio Alphonso consonat in *Prologo ad Lib. Cœlestis Imperatoris apud Hormann pag. 628*, ubi, cum de S. Birgitta, jam vidua et Romæ versante, dixisset: Omni etiam die ipsa confitebatur (non semel modo, sed etiam) bis vel ter, ita pergit: Et omni die Dominica ipsa et prædicta veneranda filia sua (S. Catharina) quæ secum laudabiliter vixit, et usque ad mortem in pœnitentia et castissima viduitate honestissime perseveravit, corpus Christi cum maxima devotione et humilitate sumebant. Loquitur hic quidem Alphonsus de iis, quæ ipse a S. Birgitta fieri in Italia et alibi vidit, cum jam marito esset orbata: sed hinc rursum colligi prudenter potest, S. Birgittam non modo viduam, sed maritalam etiam, quantum licuit, ad sacram Synaxim consuevisse frequenter accedere.

qua tamen ab ipso Christo fuisse receptam, nobis haud liquet.

95 In Vita S. Birgittæ, tabulis æneis Coloniae excusa, tab. 30 exhibetur Christus, dum interrim sacerdos Sacrum celebrat, S. Birgittam per se corpore suo Sacro-sancto reficiens, notaturque ad calcem tabulæ singularis hic favor S. Birgittæ sæpe fuisse collatus ex Vita ejusdem S. Birgittæ. Quæ sit laudata eo loci S. Birgittæ Vita, ignoro: at nec apud Bertholdum, nec in Vita S. Birgittæ Birgeriana, Lovaniensi, Suriana, S. Antonini, nec in Ms. nostro Ultrajectino quidpiam hujusmodi inveni hactenus. Quo igitur fundamento hujusmodi assertio nititur? Iis, ni fallor, quæ lib. 6 Revelationum cap. 42 leguntur. Pars prima tituli hæc est: Mater Dei laudando se de sollicitudine, quam habuit placendi Deo, dicit, quod se non laudat, ut propriam laudem querat, sed ut Deus ex hoc laudetur et honoretur, Altera: Et petit a Filio pro Sponsa (S. Birgitta) vestes cœlestes virtutum et ci-

bum sacrum Corporis sui et spiritum ferventiorum. Quæ Filius concedit, si primo habeat Sponsa humilitatem et timorem et gratiarum actionem. Haud equidem dubito, quin, si reipsa visio ista S. Birgittæ divinitus acciderit, matris suæ postulatis annuerit Christus; sed neque in titulo capitis, nec in ipso capite quidquam occurrat, unde illam, ut Birgittam sacro suo Corpore per se reficere vellet, a Christo postulasse, conficias: solito itaque uberius hic tantum Deiparam S. Birgittæ ex Eucharistia solito more ministranda sumendaque fructum petisse, existimabo, nisi singularis iste favor testimonio antiquiore ac solidiore firmetur. Refert hunc quidem Burlamachius lib. 3, cap. 7 Vita Italica S. Birgittæ: at dicti sui præter Vitam S. Birgittæ imaginibus Coloniae Agrippinæ expressam vadem nullum præbet.

96 Postquam Birgerus S. Matronam nostram ab otii fuga, obedientia, vitæ puritate atque munditia animi, qua peccata vel minima citabat sollicitudine maxima, vel forte admissa, etsi levia, studiosissime pœnitentiæ Sacramento expiabat, commendavit impense; non minus illam a studio orationis, vitæque rigore laudare aggre-

Orationi dedita

ditur: Ne autem animum suum, inquit, circa familiaria tantum occuparet negocia, quin etiam in lege Domini posset jugiter meditari, cum Judith secretum cubiculum est ingressa, ubi, fluctuum mitigatis motibus, quasi in portum voluptatis deducta, lacrymis stratum conscientie suæ in tantum rigare consuevit, ut, absente marito, fere totis noctibus prudenter in orationibus non sine lacrymosis singultibus vigilaret, nec corpori suo a genuflectionibus et disciplinis secretis parcere voluit, ut corpus in servitutem redigeret disciplinæ. Birgerum Antoninus verbatim hic fere describit. Nec multo aliter Vita S. Birgittæ Lovaniensis, seu per Surium interpolata: Jejuniis quoque, vigiliis et orationibus frequenter intenta carnem spiritui subigebat, et a delicatioribus cibis occulte abstinebat (quod et aliquanto post Birgerus ait) ne a marito vel aliis notaretur. Semper vero de die ad corpus, et de nocte in lecto, viro absente, veste dura et aspera utebatur.

specialem orandi modum edocetur a B. Virgine,

97 Contigit aliquando, ut S. Birgittam, dum ab hominum oculis remota de more orationi vacaret, desiderium incesserit, ut specialem orandi modum, cui deinceps constanter inhaereret, edoceret: neque vero votis ejus defuit Deus: Beata enim Virgo, inquit Birgerus, scutum orationis ejus, tamquam advocata fidelis, ante Filium suum benedictum proferens, Ancillæ suæ desiderium celeri effectui mansipavit. \* Nam quædam die beata Birgitta, mirum in modum mente in cœlestibus elevata, infusa est sibi sibi pulcherrima de Passione Christi, nec non de vita et laude beatissime Marie Virginis, matris ejus, quam ita memorialiter cordi curavit tradere, ut eam legeret omni die. Estant apud Hormann a pag. 738 orationes aliquot, quas S. Birgittæ a Deo revelatas voluit: illas quidem S. Birgittæ in usu fuisse, facile quidem admisero: fuerintne autem, ut fertur, a Deo ipsi speciali modo revelatæ, nec adeo certum est, nec a quovis privato homine, ut post latius dicetur, credi debet. Post has apud Hormann sequuntur orationes alia quindecim ab ipsa S. Birgitta compositæ; sed cum id factum dicatur ab obitu Ulphonis, alio de his loco agemus.

\* mansipavit

98 Tum ex orationibus, a S. Birgitta recitari solitis,



AUCTOR  
J. B.  
cui semper  
fuit

*solitis, tum ex variis revelationum locis liquet, maxima eam fuisse in Virginem Deiparam pietate et amore: unde et hæc illam singulari favore non semel dignata est: Birgerus num. 13 S. Birgittam difficile partu ejusdem Virginis ope aliquando levatum memorat; uti et Bonifacius IX in Bulla canonizationis, cujus ista sunt verba: Et cum semper beatæ Virginis præcipue devota foret, ac, tempore procedente, pene partu periclitaretur et obstetrices ac mulieres astantes de vita illius desperarent, visa est quædam imperiosa, sed incognita, mulier, albis sericeis induta vestibus, intrare cubile, et assistere strato, et singula jacentis membra pertractare: mox cum talis mulier disparuisset, eadem Puerpera sine dolore partu integro exonerata remansit. Quæ fuerit hæc S. Birgittæ filia, dictum est num. 82 ex Diario Vastenensi et Vita S. Birgittæ abbreviata, ubi nominatim exprimitur, nempe Cæcilia.*

perquam  
devota.

99 *Luculentum præterea S. Birgittæ in beatissimam Virginem amoris testimonium est lib. 7 Revelationum cap. 1, ubi hæc leguntur: Cum esset in Roma B. Birgitta, sponsa Christi, et quodam vice vacaret orationi, cœpit cogitare de partu Virginis, et de illa summa bonitate Dei, qui talem Matrem purissimam sibi voluit eligere, tantum enim tunc cor ejus inflammabatur amore Virginis, quod dicat intra se: O Domina mea, regina cœli, in tantum gaudet cor meum ex eo, quod altissimus Deus te præelegit in matrem, et tantam dignitatem tibi conferre dignatus est, quod ego magis mihi eligerem in inferno æternaliter cruciari, quam quod tu uno minimo puncto de tanta excellenti gloria, et tua cœlesti dignitate careres; et sic amoris dulcedine inebriata stabat super se alienata a sensibus in quadam extasi mentalis contemplationis suspensa. Et iterum Revelationum Extravagantium cap. 63, ubi beatissimam Dei parentem sic allocuta legitur: Benedicta sis tu, o Maria, mater Dei, et benedictus sit idem Deus, tuus filius Jesus Christus, pro omni gaudio, quod mihi dederat ex eo, quod tu mater ejus es. Ipse idemque novit, quod Maria, filia Joachim, est mihi charior, quam liberi Ulphonis et Birgittæ. Et magis vellem, quod Birgitta, filia Birgeri, numquam fuisset nata, quam quod Maria, filia Joachim, non esset progenita. Et levius eligerem, quod Birgitta esset in inferno, quam quod Maria, filia Joachim, non esset mater Dei in cœlo.*

Liberorum

100 *Inde aliam Birgerus arripit laudandæ S. Matronæ materiem, curam nempe sollicitudinemque perpetuam, quam de liberorum suorum recta institutione, et salute perpetuo gessit. Et hujus quidem præclara specimina, unum alterumque memorata jam habes in superioribus: primum quidem num. 72 ex Margareta Vastenensi abbatissa, ubi hæc refert, maluisse S. Birgittam filii sui Caroli mortem precibus suis a Deo expetere, quam illum forte quidquam contra sacra matrimonii jura admittere: dein num. 77 et seqq., ubi salutaria ejus ad Birgerum filium rite Christianeque vivendi monita ex Joannis Gustavi Genealogia Brahe transcripsi. Tertium num. seq. ubi S. Birgittam, si quid liberis suis adversi accideret, ne id ob sua peccata accidisset, timere solitam vidimus. Et vero non inanem hanc illi fuisse curam, liberorum ejus probitas, § vi obiter prescripta, maxime vero Catharinæ, ejus filie sanctitas, ab orbe Catholico universo agnita,*

*declaravit. Birgerum hac de re audiamus: Filios quoque suos ac filias cum magna sollicitudine et summa diligentia educavit, quos, quasi aquila provocans ad volandum pullos suos et super eos volitans, unguibus correctionis et sane doctrine radiis solis justitiæ objecit, ordinans eis magistros, qui ipsos in fide erudiret. Unum e liberorum. S. Birgittæ magistris nominatim prodit Diarium Vastenense ad annum 1391 his verbis: Item in profesto Inventionis sanctæ crucis obiit venerabilis pater et Dn. Dn. Nicolaus Hermanni, episcopus Lincopensis, qui primus introduxit et benedixit conventuales Vastenenses ad observantiam vitæ regularis; super quo faciendo, cum adhuc frequentabat scholas, existens pædagogus filiorum S. Birgittæ, fuit eidem S. Birgittæ divinitus revelatum. Hic fuit vir magnæ sanctitatis. Vitam ejus brevem Vastovius exhibet in Vite Aquilonari pag. 138 et seq., anno 1608 Upsaliæ edita: errat tamen, Hermannum Sanctorum albo in concilio Basileensi adscriptum, inquiens.*

101 *Verbis supra citatis mox Birgerus specimen subjicit, unde, quanta S. Birgittæ fuerit cura, ne liberi sui Deum qua re offenderent, colligas: Unde, inquit, beatus Joannes Baptista ei apparens dixit: Quia plorasti, quod filius tuus offendit me, non jejunans vigiliam meam, et malles eum servire mihi, quam regem esse, ideo juvabo eum, armabo armis meis; qua de re vide lib. 4 Revelat. cap. 74. Alterum exhibet Petrus Alvastrensis Prior lib. Revelat. Extravag. cap. 98 his verbis: Audiens Sponsa Christi, filiam suam Dominam Ingeburgem (de qua num. 82) sanctimoniam in monasterio Risaberg esse mortuam, exultans dixit: O Domine Jesu Christe, o amator meus, benedictus sis tu, quia vocasti eam, antequam mundus irretiret eam. Et statim ingrediens oratorium suum tantas lacrymas emisit et suspiria, quod a circumstantibus audiri potuit. Dicentibus illis, qui aderant, Ecce filiam suam plorat. Tunc autem Christus apparens ei dixit: Mulier quid ploras? Licet enim omnia sciam, tamen, te loquente, cognoscere volo. Respondit illa, O Domine, non ploro, quod filia mea mortua est, immo gaudeo, quia si diutius vixisset, majorem coram te habuisset reddere rationem. Sed ex hoc ploro, quia non instruxi eam secundum mandata tua. Et quia exempla superbæ ei præbui, et remissius correxi eam delinquentem: quæ S. Birgittæ verba non tam ejus in recte instituendis liberis negligentiam, quam summam sollicitudinem arguunt.*

102 *Plæclarum quoque est, et huc facit, quod de ea Ulpho monachus in Vita S. Catharinæ tom. 3 Martii pag. 511 scribit: Consuevit enim mater sua sanctissima B. Birgitta, juvenem et tenellam secum ad hospitalia ducere, ubi ipsa mater sua plagas et ulcera infirmorumque vulnera sine horrore manibus suis devote pertractavit, beneficia plurima et verba consolatoria eis conferendo: ostendens sibi adhuc juveni exemplum, qualiter similia pauperibus et infirmis facere deberet propter Deum in omni ætate ventura. Et si quando aliqui Matrem piam hujus venerabilis dominæ arguebant, pro eo quod teneras filias secum duceret ad domos pauperum et infirmorum, timentes eas aliquialiter posse infici fœtoribus infirmorum; respondit benigne eis dicens: quod ideo filias suas ad domos infirmorum duceret, ut addicerent servire Deo*



## A Deo in pauperibus et infirmis.

tanto pia-  
peribus be-  
nignior,

103 *At quoniam pauperum infirmorumque jam facta mentio est, qua in illos charitate ac beneficentia fuerit, videamus.* Eleemosynas quoque fecit largissimas, inquit Birgerus num. 12, deputatam habens domum pro pauperibus, quibus lavando eorum pedes, et eos vestiendo sæpissime serviebat. *Et ex Birgero S. Antoninus:* Eleemosynas, quia multum sibi erat opulentiae, faciebat largissimas, ut non averteret manum suam ab ullo paupere. Domum habebat pro egenis deputatam, quibus pedes eorum lavando et vestimenta præbendo sæpissime serviebat. *Vita ejus, quæ Surio præluxit:* Hæc infirmorum et pauperum felix et inclita mater elemosinas fecit largissimas, habens magnam domum pro pauperibus deputatam, et mulieres ipsorum continuis servitiis insistentes, quibus ipsa frequenter cum humilitate magna lavando et osculando pedes eorum ministrabat. *Bertholdus:* Nam, marito adhuc suo superstitute, XII pauperes consuevit die qualibet propria in domo cibare, illis inserviens et necessaria subministrans.

B Et quinta feria, memor cœnæ Domini, lavit pedes eorum. De propria quoque facultate plura hospitalia in partibus suæ originis et specialiter unum in villa sua de Ulphason reparavit, pauperesque et infirmos in illis degentes pia, benigna, misericors et sedula ministratrix quasi omni die ministravit, eorumque ulcera absque horrore et fastidio attractando lavit, ligavit, fovitque. *Biographorum dicta Bonifacius IX in Bulla canonizationis egregie confirmat, inquit:* Considerans (*Birgitta*) semitas domus suæ, ne panes comederet otiosa, manus suas aperuit inopibus, et palmas suas extendit ad pauperes, inexhaustæ enim charitatis officia erga egentes, infirmas et abjectas personas ob Dei reverentiam exercuit indefesse. Nam, dum etiam adhuc maritus superesset, die qualibet duodecim pauperes consuevit propria in domo cibare, illis inserviens et necessaria ministrans. Et quintis feriis, memor cœnæ Domini, propriis manibus lavit pedes eorum. De propria quoque facultate reparavit in partibus suæ originis (*id est, in Suecia*) multa hospitalia desolata, et pauperes et infirmos ibi degentes pia, benigna, misericors, et sedula ministratrix cum summa pietate visitavit. Ulcera eorum absque horrore vel fastidio attraxit, lavit, circumligavit et fovit.

quanto in se  
durior.

C 104 *Quanto erat in proximum benignior, tanto contra in seipsam severior:* Et non solum eas, inquit Bonifacius IX in Bulla canonizationis, quas sancta mater jubet Ecclesia, vigiliis, seu jejunia observabat, sed alia multa superaddebat, ut etiam ultra Ecclesiæ mandatum quater in hebdomada jejunaret, et similiter quater in hebdomada, conjuge nondum vita functo, et post obitum ejus continue usque ad paucos annos ante suum felicem transitum, solitis pannis induta, super tapeto, absque paleis, culeitra vel similibus ad terram vel pavimentum posito, corpus ab orationibus, abstinentiis, ac divino labore fessum, tenui et brevi somno recreabat. Singulis sextis feriis ob memoriam sacratissimæ Passionis Domini nostri Jesu Christi, pane dumtaxat et aqua contenta, jejunium non omisit, cum etiam multos alios dies ob diversorum Sanctorum reverentiam simili abstinentia pertransiret. Et sive jejuniis abstinere, sive aliter

discumberet, cum sobriissima foret, de mensa surgebat non saturata, sed refota: *Ulphonem maritum caslo, ut par erat, amore complectebatur, salutis ejus non minus, quam liberorum sollicita: audi Birgerum biographum num. 14:* Volens autem Sponsa Deo amabilis non solum liberos solerter educando diligere, verum etiam dilectionem ad virum ferventer extendere, ut, sicut erant duo in carne una, sic etiam essent unum in Christo per glutinum caritatis, velut turtur, qui semper idem canit, et semper idem diligit, maritum suum, in bellicis rebus strenuum, et in consilio regum peritissimum, ad Dei timorem et veneracionem solercius invitavit. Unde vir tam nobilis et strenuus tante uxoris saniori ductus consilio, addiscendo legere Horas beatissime Virginis Mariæ et diversis pietatis operibus insistendo Deo et beate Virgini in timore sancto servire studuit. Quidquid erat legis et justitiæ (*pro munere scilicet legiferi Nericiæ, quo fungebatur*) quidquid morum et honestæ vitæ curans efficaciter adimplere. Sicque de eis verificari videtur id proverbium Sapientis: Mulier fortis oblectat virum suum, et animos vitæ sue pace implebit.

105 *Eundem quoque, ut primo circiter matrimonii biennio ad continentiam S. Birgitta induxit; ita ad eandem deinceps statis diebus servandam, et demum ad continentiam perpetuam allexit pertraxitque.* Primum Vita per Surium interpolata his verbis explicat: Postquam vero carne convenerant, semper in Quadragesima (*quod et Bertholdus scribit*) et in magnis festis et in omni feria sexta a carnali copula abstinabant, et tunc ipsa occulte dormiebat induta extra lectum in pavimento vel tabula in tapeto. *Alterum Bonifacius IX in Bulla canonizationis:* Et cum etiam dicti jugales adhuc essent juvenes et recentes, maritus, felicitis uxoris sanctis monitionibus persuasus, cor enim viri spoliis non indigens, confisus in ea, reddidit ei bonum et non malum omnibus diebus vitæ suæ, ipsaque Mulier indixerunt sibi sponte invicem et perpetuam continentiam servaverunt. *Haud equidem dubium est, quin aliquando continentiae pactum Birgitta Ulphoque inierint; at quo tempore? Bonifacius citatus post verba mox allata, ita pergit:* Et nihilominus conjuges devoti in Dei timore et amore proximi semper ferventiores limina beati Jacobi Apostoli in Compostella communi voto peregre visitarunt, et ad propria reversi, cum deliberassent, ut liberius devotioni vacare possent, pro sexus diversitate diversa ingredi monasteria, dictus princeps in tali deliberatione quievit in Domino: *e quo narrandi modo apparet quidem, pios conjuges in perpetuam continentiam prius consensisse, quam iter Compostellanum aggressi fuerint: at contra Birgerus non nisi post narratum illorum iter Compostellanum et in patriam reditum perpetuæ ipsorum continentiae pactum memorat.*

Maritum ad  
continentiam;

106 *Idem fit in Vita, quæ Surio præluxit interpolata, uti et in Sermone de S. Birgitta, præfixo Miraculis ejusdem in Polonia et Suecia factis et ante annum 1378 collectis, ubi apud Hormann pag. 821 hæc leguntur:* Quæ (*S. Birgitta*) a primis juventutis suæ annis jugo servitutis suæ (*Dei*) levissimo (*se*) subiecit. Ita quod cum marito suo devote visitaret Romam et Compostellam et multa alia loca, in quibus Sanctorum reliquiae requiescunt rediensque ad patriam, ad continentiae perfectionem

priusquam  
Compostellam  
irent, addu-  
xit.



AUCTOR  
J. B.

ctionem adduxit eundem, ut multis annis simul sine exactione et redditione debiti conjugalis viverent, jam adhuc ligato matrimonio, sobrietatem vidualem victu et vestitu perferebat. Verum cum nullis annis sine actu conjugali simul vixisse hic dicantur Birgitta et Ulpho; hic vero non diu post suum in patriam reditum monachus effectus sit, ut seq. § dicitur, exindeque a S. Birgitta separatim vixerit, videntur pactum continentiae ante initum Compostellanum iter inter sese Ulpho et Birgitta pepigisse, ut Bonifacius videtur asserere; post reditum vero suum in Sueciam monasticam vitam jam amplexuri renovasse; quod forte tantum indicare Birgerus aliique voluerunt. Suadent in rerum adjuncta, priscus castimoniae in S. Birgitta amor, et liberi octo, quos pii conjuges jam procrearent, tum maxime Alphonsus Giennensis episcopus in Prologo ad Lib. caelestis Imperatoris cap. 3, cuius liquida sunt hanc in rem verba Quae adhuc in conjugio vivens maritum suum ad continentiae perfectionem adduxit. Ut multis annis sine carnis copula viverent, et sic ambo ad S. Jacobum de Galitio peregre profecti sunt in magnis laboribus et expensis et cum devotione maxima. Et postea ad patriam suam regni Suetiae redierunt. Ubi tunc praedictus maritus migravit ad Dominum. Atque haec quidem insigniores S. Birgittae virtutes sunt, quibus statum suum conjugalem potissimum illustravit: superest, ut in gesta ejus reliqua, dum maritus ejus in vivis fuit, modo inquiramus; si vero quis plura desideret de ejus virtutibus specialim nosse, ad manum habet Vitam S. Birgittae a Bertholdo, eas latius explicante, scriptam, et infra edendam.

### § VIII. Sueciae regum, regnique salutaris curam habet.

Birgitta, facta magistra aule Blancae reginae Sueciae.

Etsi amplum vera virtus sibi met praemium esset, ea tamen illius subinde vis est et efficacia, ut vel invita, maxime si cum generis claritudine conjuncta sit, honoribus dignitatibusque cumuletur. Erat S. Birgittae genus illustre et cum Magno, Sueciae et Norvegiae rege, cognatio; erat et virtus singularis, ut in superioribus dictum est. Quamquam adeo ita animo esset comparata, ut domi suae et cum pauperibus, quam versari in aulis principum mallet, facere tamen non potuit, quin ad aulam Magni evocaretur. Duxerat is sub annum 1335, ut Loccenius scribit, in matrimonium Blancam, Joannis I, Namurcensis comitis, filiam, voluitque, ut ex omni matronarum Suecicarum numero S. Birgitta ageret ejus aulae magistram. Colligitur id quidem ex cap. 59 Revelationum Extravagantium, ubi haec habentur: Tempore, quo B. Birgitta fuit magistra Blancae, quondam reginae Suetiae, obtinuit ab ipsa unam capsam eburneam pulcherrimam, in qua multorum Sanctorum reliquiae erant inclusae: verum quo anno, aut quamdiu id muneris gesserit, certo edicere nequeo. Burlamachus lib. 1 Vitae S. Birgittae cap. 7 illam Lincopia, quae Ostrogothiae civitas est, Stockholmiam, regiam Sueciae urbem, nescio, unde id edoctus, concessisse ait: mihi sane verosimilius apparet, S. Birgittam, cum ad regis Magni, ut Blancae magistram ageret, aulam arcessi-

ta fuit, in Nericia domicilium habuisse, verosimillime in praedio, Ulfasa nuncupato: nam et Nericiae Ulpho, maritus ejus, erat legifer, et ab eo loco cognomentum de Ulfasa traxisse videtur; ibique habitasse S. Birgitta disertè legitur cap. 53 Revelationum Extravagantium.

108 Ex quo vero id muneris gessit (ab anno nimirum, quantum apparet, 1335) regi, reginae, regnoque Sueciae qua precibus ad Deum fuis, qua salutaribus monitis prodesse studuit: nec initio quidem sine fructu: Magnus enim, ut scribit Loccenius, dum Mathiae Ketelmundi consiliis usus est, rempublicam recte administravit: sed, eo extincto, sub annum trigesimum aetatis suae, seu, ex, Loccenii calculo sub annum 1346 in vitia palam solutus est. Partem vero quoque S. Birgittam in felicibus Magni Blancaeque initiis habuisse, effici videtur in primis ex lib. 8 Revelationum cap. 31, ubi regem et reginam, in oratione constituta, velut solem et lunam primum fulgentes, sed dein omni splendore orbatos, vidisse narratur: vidisse ista Stockholmiae dicitur, eorumque interpretationem accepisse, annis undecim post, seu sub annum 1346, sub quem Magnus in vitia ruere ex Loccenio coepit. Verba citati capituli ita se habent: Transactis autem post haec undecim annis (totidem sunt ab anno 1335 usque ad annum 1346) audiivi vocem Christi dicentem mihi. Recordare, Sponsa, quod ostendi tibi (pro incolumitate regis, reginae et regni Sueciae oranti) in civitate Stockholmiae de caelo turbulento. Nunc autem exponam tibi, quid illa significant. Caelum (inquit) quod ostendi tibi turbulentum, regnum istud Suetiae est, nam regnum istud, quod quasi caeleste et quietum et justum esse deberet, jam turbine tribulationum agitur, et iniquitatibus et exactionibus (has forte deprecata est S. Birgitta, ut dictum est num. 12, oblatis etiam filiis) conculcatur. Nec mirum: nam rex et regina, qui tamquam sol et luna fulgebant, jam denigrati sunt sicut carbones, quia moribus et voluntate immutati sunt. Agi porro hic de rege Sueciae Magno, cognomento Smeek, seu blanditiis delinito (sic dicto, quod regis Daniae Waldemari blanditiis deceptus, Scania a Suecis ad Danos transtulerit) et Blanca non solum ratio temporis, sed et quae loco citato sequuntur, ostendunt. Sunt autem haec: Hominem namque de radice viperea elevaverunt, ut prosternant amicos et simplices meos... Sol vero noluit juste stare in corona. Et dicitur de eo, quod secundum splendorem ejus multiplicatae sunt tenebrae ejus. Quae in Blancam et regem Magnum apprime cadunt.

109 Cum enim Magnum ob enormem et flagitiosissimam vitam, ut scribunt passim obvi scriptores Suecici, et rempublicam male administratam in grave suorum odium incidisset, regni procures Ericum Magni filium in consortium imperii adsciverunt: quod cum egre admodum Magnus et Blanca ferrent, Benedictus Algotus contra Ericum a Magno dux Sueciae dictus est: sed hoc ab Erico in Scania interempto, adeo Magni et Blancae in Ericum exarsit odium, ut ejus mater, conscio, ut aiunt, patre, Erico filio immensi feritate veneno vitam eliserit. Atque ille quidem Algotus idem videtur, qui de radice viperea et a rege et regina elevatus dicitur verbis paulo ante citatis. At, inquires, hoc modo revelatio illa Birgittae facta, de qua num. superiore,

Regi Magni salutaris

monita suo gessit:



A superiore, sub annum 1346, contra ac diximus, contigisse non potuit; cum anno tantum 1360 Ericus rex Sueciæ dictus sit a proceribus, ac sub idem tempus Benedictus Algothus Sueciæ dux a rege Magno et uxore Blanca. Respondeo, verosimillime in laudata revelatione non agi de Algotho, ad Sueciæ ducis dignitatem evecto, sed de eodem ad præcipui regis Magni ministri munus admoto, jam tum forte, cum e vivis abierat Ketilmundus, de quo supra. Hoc enim munere jam ante functum fuisse Algothum, docet Loccenius citatus his verbis: Pater impatiens socii filii, Benedictum Algothum nobilem, olim ministrum suum, Suediæ ducem constituit. Quod porro de rege illo e solio deturbando ibidem innuitur, locum quoque in Magno habuit; cum anno 1363 publica Suecici senatus sententia regno privatus est, et misere post septem annorum carcerem tandem mari in Norvegia submersus perit. Alterum specimen, unde, qua fuerit in regem Sueciæ cura, occurrit lib. 6 Revelationum cap. 26, ubi, in oratione constituta, varia divinitus monita, regi intimanda nimirum, quod et procul dubio fecit, accepisse memoratur: verba huc facientia hæc sunt: Ideo rex iste, pro quo tu oras, debet congregare viros spirituales, sapientes sapientia mea, et eos, qui spiritum meum habent, interroget, et inquirat diligenter secundum consilium eorum, quomodo murus Ecclesiæ meæ reædificetur in Christianis, et honor Deo exhibeatur Fides. recta refloret, charitas divina ferveat, et passio mea in corde hominum imprimatur. Inquirat etiam, quomodo vasa domus meæ restituantur in pristinum statum, scilicet, ut clerici et religiosi, relicta superbia, resumant humilitatem. Innocentes diligant castitatem. Cupidi et mundiales abstineant a nimio mundi appetitu, ut lucere possint aliis. Laboret etiam fortiter et sapienter, ut mandata mea attentius diligantur. Congregat justos Christianos, ut cum eis diruta spiritualiter reædificet. En modo etiam specimina aliquot ex iisdem Revelationum libris excerpta, quibus patet, quanta in reginam Blancam, quæ illi præcipue commendata erat, sollicitudine fuerit.

ut minus

110 Lib. 4 Revelationum cap. 4 describitur C lucta, quam in animo Blanca reginæ (cur id de Blanca interpreter, paulo post exponam) excitabat hinc spiritus bonus, reginæ vitam Christianam ac humilem suadens; inde autem spiritus malus, eam, ad vitam mundanam vanamque pelliciens. Hanc Birgitta divinitus, ut quidem ibi narratur, edocta, audire etiam divinitus meruit salutaria monita, quæ vacillanti reginæ suggereret: sed, sive divinitus ista acceperit, sive non, equidem illa eadem aut illis similia reginæ dedisse Birgittam, negare non ausim. Sunt autem hæc: Ergo quia Domina illa pulsatur (ita loquentem Christum audire sibi visa S. Birgitta) his cogitationibus, ideo admoneo (illam per te, Birgitta) de tribus. Primo, quod reducat ad memoriam ad qualem honorem est electa. Secundo, qualem charitatem Deus ei in conjugio suo ostenderat. Tertio, quam benigne in hac mortalitate est servata. Iterum cautam facio eam tribus. Primo, quod rationem redditura est Deo de omnibus bonis suis temporalibus, adhuc etiam de quolibet obolo, quomodo scilicet levatus est et erogatus. Secundo, quod tempus suum valde breve est, et nesciet, Octobris Tomus IV.

antequam cadat. Tertio, quod Deus non parcat plus dominæ, quam ancillæ. Ideo consulo ei tria. Primo pœnitere de commissis, emendare fructuose confessa, Deum diligere toto corde. Secundo consulo fugere rationabiliter pœnam purgatorii. Sicut enim, qui non diligit Deum toto corde, dignus est magno supplicio, sic, qui non emendat peccata (id est, qui peccata sua rite detestatus, divinæ porro pro iisdem iustitiæ quantum ad pœnas temporales satisfacere negligit) cum potest, dignus est purgatorio. Tertio consulo dimittere amicos carnales ad tempus propter Deum, et venire ad locum, ubi compendium inter cœlum et mortem ad fugiendam pœnam purgatorii, quia ibi sunt indulgentiæ, quæ sunt elevationes et redemptiones animarum, quas sancti Pontifices dederunt, et Sancti Dei sanguine suo promeruerunt.

111 Hæc de Blanca interpretatus sum, tum de Blanca Sueciæ reginæ quod initio capitis regina illa S. Birgittæ nota (qualis, si quæ alia, Blanca fuit) dicatur; tum quod in illam apprime cadant verba illa: Quod tempus suum valde est breve, et nesciet, antequam cadat. Blanca enim anno 1363, ut scribit Pontanus Rerum Danicarum lib. 8, in Haquini Norvegiæ regis et filii sui cum Margareta, Walde-mari Daniæ regis filia, nuptiis extincta est, et quidem veneno, ut aiunt, ipsi propinato, ex quo præter alios etiam ipse Magnus rex vitæ periculum subiit. Quam tragediam tangit etiam codicis Wisingsburgensis auctor his verbis: Altera S. Birgittæ filia Cecilia, cum invite in cœnobium Scheningiæ (in Ostrogothia Ordinis S. Dominici) trudebatur, a fratre Carolo educta, primo cuidam equiti aurato sociata, qui \* veneno in nuptiis reginæ Margarete in Scania celebratis, extinctus \*, postea cuidam Laurentio Joannis, medico excellentissimo, a rege Magno præmii loco desponsatur, quod regem a prædicto veneno, ipsi quoque tum temporis adhibito, singulari cura liberasset. Pontanus Hafniæ in Dania, non in Scania, Ostrogothiæ parte, id contigisse affirmat. \* l. quo \* l. extincto

112 Blanca, cum variis intus in animo fluctuaret motibus, per S. Birgittam Dei consilia exploraverat: sed cum illa ex S. Birgitta, ut mox diximus, intellexisset, haud satis illi animi fuisse apparet, ut ea executioni, qua par erat, animi promptitudine atque constantia mandaret; quare illam iterato per S. Birgittam Deus monitam voluit, de vitæ suæ brevitate, de ratione gravissima reddenda extremi iudicii die et infelici vitæ suæ catastrophe. Colliguntur hæc omnia ex cap. 14 lib. 8. ubi Christus inducitur S. Birgittam alloquens: Regina illa, de qua prius dixeram tibi, consilium quæsivit a me per te, et, audito consilio, quod dedi ei, videtur sibi gravissimum. Et ideo modo dico ei, quod erat quædam regina tempore Helie Prophetæ, quæ dilexit quietem suam plus, quam me, et persequatur verba veritatis, et credebat stare per prudentiam suam: ideo contigit, quod non solum contempta et despecta fuit ab omnibus, sicut prius honorata, sed etiam in morte sua tribulata fuit, nimirum Jezabel, regis Sidoniorum filia, ut interpretatur Durantus: Et propterea ego Deus, qui clarius video et scio futura, dico nunc isti reginæ, quod tempus suum breve est. Computus, quem redditura est in die iudicii, gravis est. Et finis suus non sicut principium erit, nisi obedierit verbis meis.



AUCTOR  
J. B.  
videtur :

113 Eodem porro libro, cap. 10 monita aliquot accepisse S. Birgitta dicitur a Beatissima Virgine, eidem verosimillime Blanca impertienda; quæ in hunc modum ibidem sonant: Dic reginæ, quod ego Mater misericordiæ recepi eam tamquam nucleum in pomo corrosum, qui non erat pulcher ad videndum, sed amarus ad gustandum, et insipidus ad glutendum. Verumtamen plantavi eam in terram longinquam (Blanca, ut dixi, comitis Namurcensis filia erat, atque adeo hæc illi apprime conveniunt) ut portaret fructum bonum. Ergo sicut arbores proferunt de se folia, flores et fructus, sic ipsa debet portare folia virtutum, scilicet audiendo libenter verba Dei, quæ utilia sunt animæ, et similia foliis arborum. Loquatur etiam illa, quæ honoris sunt Dei, et utilitatis proximorum, quia tunc ipsa portat pulchros flores. Diligat quoque Deum et proximum et tunc habet optimum fructum. Sed ipsa nunc loquitur libenter scurrilia, et ea, quibus acquirere potest mundi honorem et favorem, et ideo convertat se ad me, scilicet portando Filio meo auditu et locutione et opere charitatis fructum illum, qui ei dulcius sapit, hoc est, animam suam, quam præcordialiter desiderat possidere. Rursus cap. 12 ibidem S. Birgittam eadem Virgo docet, quænam virtutes reginam maxime decent: Ad reginam, inquit, pertinent humilitas animi, modestia operum, prudentia agendorum, compassio miserorum. Sub finem vero capituli hæc leguntur: Ergo quia regina ista, pro qua tu oras, per te quærit a me consilium, responde ei ex parte mea et dic ei: quod ipsa habet aliquas infusiones et suggestiones a duobus spiritibus, scilicet a bono et malo spiritu, quas ego indicabo tibi alia vice; quæ ex ante dictis de Blanca verosimillime sunt intelligenda. Neque porro dubium est, posita harum revelationum S. Birgittæ factarum veritate, quin illa, quidquid in mandatis divinitus accepit, summa fide ac libertate perfecerit,

sed Magnus, 114 Sed ut ad Magnum, Sueciæ regem, revertamur; quamquam surdis plerumque auribus S. Birgittæ monita exciperet is, non destitit illa, ut divinitus jubebatur, regem sui muneris admonere, et proposita criminum enormitate, ad meliorem frugem, quantum id penes se erat, revocare. Luculentum huic rei testimonium perhibet, quod in hanc rem legitur Revelatione 80 inter Extravagantes, uti Deipara S. Birgittam hunc in modum fertur allocuta. Ego sum, ad quam angelus dixit: Ave gratia plena. Et ideo exhibeo gratiam meam omnibus, eam in necessitate habere volentibus. Ego exhibeo adiutorium meum ad regimen regni, in quo tu nata es, contra inimicos Dei corporales et spirituales. Cujus inhabitatores admoneo laborare unanimiter, ut obtineant regem, qui regere velit incultas regni ad devota opera, et honestam conversationem. Quibus etiam notifico, quod divina justitia proponit separare regem, et totam generationem ejus a regimine regni istius, et alter natus in regno in regem electus est, qui regnaturus est secundum consilium amicorum Dei et utilitatem regni. Vos igitur quatuor faciatis secundum consilium meum, ut possitis vobis plures attrahere, habeatis istud consilium secreta cum amicis Dei, et absconditum ab inimicis ejus, ut honor Dei augeatur, et bona consuetudo renovetur, nec non et alienata a corona regno restituantur.

115 Vadat igitur unus vestrum vel plures ad S. Birgittam monita regem dicendo sibi: Nos habemus aliqua dicere vobis tangentia salutem animæ vestræ, quæ rogamus vos sub sigillo confessionis tenere. Ad datis etiam plura verba, ut expedire videtur, quorum sensus sit talis: Vos habetis pessimam famam in toto regno dicentem, vos habere et exercere naturalem commixtionem et turpitudinem cum masculis contra naturalem dispositionem. Quod verisimile videtur ex eo, quod plus diligitis quosdam viros contra Deum et animam propriam, quam propriam uxorem. Secundo dubitari potest, an habeatis fidem rectam, quia interdictus ab ecclesia audire Missam, intrastis nihilominus ecclesias, et audistis Missas. Tertio estis prædo coronæ, et bonorum regni. Quarto, quod estis proditor famulorum et subditorum vestrorum, qui fideliter serviebant vobis, et filio vestro, quos tradidistis voluntarie in manus inimici eorum pessimi cum tota terra Schaniæ, pro cujus malitia et fallacia, numquam eo vivente poterunt securari. Si decreveritis peccata ista emendare, et terras alienatas revincere, serviemus vobis. Sin autem, committatis filio vestro sub juramento præstito, quod velit terras alienatas revincere, communitatem diligere, militibus suis fidelis existere, et omnia secundum leges patriæ juste et pie regere et gubernare

116 Attamen sciatis vos quatuor, quod Deus minasque providerat sibi alium regem in futurum, qui taliter provenire potest in publicum cum minori damno et periculo, quia potens est Dominus tam vitam junioris, quam senioris abbreviare vel aliter de regno expellere, omniaque secundum velle suum disponere, abbreviare, seu etiam protelare. Si vero ille obedire noluerit, tunc consulatis secreta aliquos de principibus et militibus regni, et cum inveneritis aliquos ad idem vobiscum benevolos et fideles; dicatis eis in publico, quod prius dixistis regi in secreto, quod nulli hæretico servire volueritis, vel proditori: sed nec filio ejus, si decreverit esse paterni sceleris imitator. Quo facto, assumatis vobis unum in principem, qui ex parte coronæ regni præliari poterit prælia regni. Qui electus, si perfectus in bono fuerit, amicus meus erit. Sin autem, cito delebitur. Vos opponite pecunias et similia, ego addam cor virile, et audaciam, ut, qui sponte noluerit, invitus obedire compellatur. Sin autem rex voluerit de regno recedere, caveatis, ne quis vestrum ipsius vestigia imitetur.

117 Quamquam autem regis, de quo hic sermo est, nomen non exprimat, de rege tamen Sueciæ, cognomento Smeek, intelligi ista debere non dubium est, non modo ob congruentiam temporis, sed quod et cetera adjuncta eidem apprime convenient, ut ex jam de illo dictis partim colligi potest. Magnus Smeek, inquit porro Burergus in Serie regum Sueciæ, filius Erici, a Birgero fratre occisi, anno mcccix. Nequicquam patui (ob crudelitatem nimirum regno ejecti) vestigiis territus, contemptu sacrorum, portentis libidinum et efferata crudelitate, publici prædonis meruit elogium. Inter causas vero, ob quas et ipse regno Sueciæ expulsus fuit, Loccenius ad calcem lib. 2 Historiæ Sueciæ, has refert: Quod in impia, libidinosa et publicis moribus pestifera perseveraret vita, nec ad sanitatem redire vellet. Quod Scaniam Hallandiamque, tanta vi pecuniæ



A pecuniæ emptam, a corpore Suediæ iterum separasset, et in alienas manus transtulisset. Quod injustis oneribus ac tributis regnum exhausisset. De eodem denique Magno ait *Ericus Olai, Upsalensis decanus, lib. 4 Suecorum Gothorumque Historiæ*: Fuit excommunicatus a Papa propter pecuniam levatam cameræ Apostolicæ, posito interdicto in regno, quam excommunicationem, ut desperatus, parvipendens, et divinis se damna-biliter ingerens, cum alii servarent interdictum, multis erat occasio scandali et erroris. *Scaniam Magnus tradidit Waldemaro anno 1360, anno vero 1463 a regno fuit amotus; ex quo tem-pus factæ revelationis, quam per suos in Sueciam in Italia tunc agens Brigitta miserit, utcumque colligitur.*

temeritatis  
nisi

118 Sed et alias sæpe salutaribus monitis Magno præsto fuit, etsi nullo aut exiguo plerum-que fructu: decreverat aliquando Magnus bel-lum Moscovitis inferre (intulit autem anno 1348) quod cum sanctissime viduæ Birgittæ, tunc in Suetia clarescenti, compertum esset, in-quit Joannes Magni, archiepiscopus Upsalensis, B *Historiæ Gothorum Sueonumque lib. 21 capp. 3 et 4*, fideliter et ex divina revelatione eum ad-monere curavit, ut a suo exercitu eos milites amoveret, qui sibi alium belli finem, quam pu-blicam Christianæ plebis pacem proposuisse vi-derentur, utpote qui magis rapinas, incendia et urbium direptiones, quam verum Dei cul-tum ad schismaticas gentes extendere curarent: quod maxime de Teutonica et Danica militia præmonuisse dicebat; eligeretque in eorum lo-cum Sueones et Gothos, qui nihil aliud ab ho-stibus, quam licentiam male faciendi auferrent. Sed imprudens rex non solum hanc, verum etiam omnes alias revelationes a Deo inspiratas contemnens, colluviem ingentis atque incondi-tæ militiæ secum trahens, primo insultu ma-gnam Moscoviæ partem victrice manu subjuga-vit, occupata eorum præcipua arce Pechense. Sed non deerat vaferrimis Moscovitis ingeni-um, quo hostium avaritiæ callidissimis promissis illuderent. Cum enim intelligerent, regem ni-mia auri fame laborare, tantum auri et argen-ti se quantocumque allaturos spondebant, quan-tum ipse et totus exercitus ejus vix optare po-tuisset.

graves

C 119 Sed quid accidit? Credidit infelix rex perfidissimis schismaticis, qui prius credere no-luit Birgittæ mulieri sanctissimæ. Confestim igitur suæ temeritatis poenas luens, vidit infinitam Moscorum, Tartarorum et Litanorum mul-titudinem advolare, non aurum, aut argentum, sed ferrum in aculeos sagittarum conversum af-ferre et mortem inferre paratam. Itaque cum ad extrema et pene inevitabilia pericula deductus esset, a solis Sueconibus, quos in postremo sti-pendio collocaverat, servatus evasit. Hi enim magno labore et non minore industria vicini flu-minis meatum effodientes, regem (quamvis male meritum) a mille periculis non sine omni-um admiratione eduxerunt. Qui vero in præsidio arcis remanserant, a Moscovitis crudelissimo mortis genere affecti trucidatique corruerunt. Eadem fere scribit *Ericus Upsalensis lib. 4. Fi-nito bello gravior Sueciam clades afflixit: cum enim in pejus rex Magnus rueret indies, gra-vissima Sueciam pervagata pestis est, quam pa-riter S. Birgitta prædixerat, simulque docuerat, qui placari ac mitigari divina justitia posset, nimirum si superbiæ, gulæ et cupiditati, quæ*

tum potissimum vita Sueciæ dominabantur, hu-militas, honestas in vestibus, in potationibus mo-deratio, cupiditatumque mundanarum succede-ret inhibito. Pestis hujus revelatio ac prædicto innui videtur Revelatione inter Extravagantes 74, ubi Christus ita S. Birgittam alloquens in-ducitur. Dixi tibi prius, quod ego volo visitare super militiam regni istius in gladio, lancea, et ira... Ecce surgere volo, non parcam juveni, nec seni, diviti et pauperi, justo et injusto, sed vadam cum aratro meo, et evertam stipulas et arbores, ita, ubi erant mille, vix remanebunt centum, et absque habitantibus erunt, domus... Verumtamen propter tria placari potest atque mitigari justitia mea etc.

120 Huc etiam spectare videtur Revelatio 76 his verbis concepta: Dic magistro tuo, ut non desistat clamare, et exaltare vocem suam, quia venio cito. Felices erunt, qui confugiunt ad veram humilitatem. Item 77. Arabo terram istam in judicio et tribulatione, donec inhabi-tantes addiscant petere misericordiam Dei: qua de re Thorirus Andreæ in *Diario Vastenensi ad annum 1350 sic etiam scribit*: Fuit primus (an-nus mox dictus) jubileus Romæ, Clemente Pa-pa præsidente. Eo tempore vixit in regno Swe-ciciæ magna mortalitas, qua nemo majorem me-minit exstitisse nec ante, nec post, quam diu ante prædixerat futuram beata Birgitta. Christus namque in quadam revelatione eam sic prædi-xit, dicens: "Vadam per mundum cum aratro" meo etc. "Risit hæc aliaque sanctissime Mulie-ris monita Magnus; unde Birgerum illius fi-lium sugillare solitum fuisse refert Margareta, Vastenensis abbatissa, sæpe in superioribus lau-data, hac interrogatione: Quid, quæso, de nobis cognata nostra, Mater tua hac nocte somniavit? Sed quanto tum suo, tum suorum malo hujusmodi, ut ille quidem dictitabat, somniis aures occluse-rit, eventus docuit, et fusiùs Sueci prodiderunt historici.

poenas dedit

E

## § IX. Recensentur nonnulla S. Bir-gittæ itinera, quæ pietatis causa instituit in Norvegiam, Gal-liam etc.

F

Cum jam aliquamdiu (neque enim comper-tum mihi est, quot annis apud Blancam id muneris gesserit) aulæ magistræ egisset S. Bir-gitta, sive aulæ tumultuum pertæsa, ac tran-quillioris vitæ desiderio, sive a Magno, ipsius monita jam fastidiente, dimissa, ad sua se rece-pit, sibi ac Deo liberius vacatura deinceps. Ex-emplum conjugis Ulfo imitatus videtur: nec dubium, quin piissimum conjugum par totum se Deo dederit, remotis jam pietatis suæ repagu-lis. Certe ex eo tempore, quo aulam Suecicam deseruerunt, varias peregrinationes sacras et laboriosas admodum, instituerunt: referuntur illæ summatim apud Simonem Hormann post *Miracula S. Birgittæ pag. 839 ex Fragmento cujusdam antiquissimi codicis Revelationum*. S. Birgittæ, Romæ in domibus ejusdem impressi: id vero sic habet: Quantas vero et quam laboriosas sancta Birgitta ad diversa Sanctorum loca, quan-doque comitante viro, fecerat peregrinationes, in libris suarum revelationum satis est expres-sum.

locus



AUCTORE  
J. B.

sum. Ex verbis illis, quandoque comitante viro, videri potest dicti Fragmenti auctor sacras S. Birgittæ peregrinationes duas in classes distinxisse, quarum prima eas sanctæ Matronæ peregrinationes complectatur, quas, marito comitante, suscepit; prius nimirum, quam hic Alvastræ se abdiderat et cum adhuc in Suecia commune habebant domicilium: alia vero, quas, marito jam vel defuncto, vel monasterium Alvastræ (ut post videbimus) ingresso, vel posteaquam Romanam, Sueciam non amplius revisura, profecta est, ipsa instituit. De Prioribus hic nobis tantum sermo erit, de posterioribus suo loco acturis.

in Norve-  
giam

122 Priores itaque Fragmenti auctor ita describit: De Aquilone cum marito ac magna comitiva utriusque sexus clericorum et laicorum aliquando pedestri, aliquando equestri vicissitudine ad sanctum Jacobum in Compostella et ad plura loca in Hispania, Italia, Francia, Germania, et Norvegia ivit, ubi, xxxvi dietis alias a patria transiens, sanctum Olavum regem et martyrem visitavit, et licet in tanto itinere equitaturam habuerit copiosam, tamen pedester frequentius, etiam in saxosis locis, quibus ea regio plena est, pro fatigando corpore ambulabat. Item ad Coloniam tres Reges et alios infinitos Martyres honorandos visitatura adivit. Item ad sanctam Mariam Magdalenam, sanctam Martham, et ad Taraschonam, rediensque Romam, ubi xxviii annis manens etc. Duæ hic saltem peregrinationes distinguendæ videntur, quarum una Compostellam, aliaque Hispaniæ, Galliæ, Italiæ et Germaniæ sive in itu sive in reditu loca devotionis ergo adierit; altera vero in Norvegiam S. Olavum regem illic honoratura discesserit; ut innuere quidem videntur ista Fragmenti laudati verba: ubi xxxvi dietis alias a patria transiens: verba porro postrema rediensque Romam secundum S. Birgittæ ad Urbem accessum importare videntur; ut adeo peregrinatione eadem, qua Compostellam adiit, etiam Urbem invisisse videatur. Atque hæc quidem de S. Birgittæ post suum forte et mariti ex aula recessum et ante postremum e patria discessum peregrinationibus universim observata sunt: nunc quid de singulis observarim, expono.

ad S. Olavum:

123 Et primo quidem, quod ad iter S. Birgittæ in Norvegiam spectat, licet illius neque Bulla canonizationis, nec Vitæ infra edendæ meminere, non est tamen, cur, quin revera contigerit, dubitari merito queat: id enim non modo reipsa contigisse, sed et in eo singulari gratia divinitus fuisse affectam discimus ex proemio Regulæ S. Salvatoris apud Hormann pag. 696, cujus hoc initium: In dominio regis Norvegiæ, qui est ad Septentrionem omnium regum ultimus, ita quod ultra terras sui principatus nullus invenitur hominibus habitabilis locus, contigit dominæ Birgittæ, orationi intentius vacanti, quod viribus corporis quasi exinanitis, cœpit ejus anima ad videndum, audiendum, loquendum et sentiendum ea, quæ spiritualia sunt, omnibus suis viribus effici perfectissime vigorosa. Taliter itaque, quod sæpius rapta multa audivit in spiritu etc. Cum autem S. Birgitta ad S. Olavum, Norvegiæ regem et martyrem, accessisse dicatur, nequaquam latet, quam Norvegiæ civitatem tunc adierit; nempe Nidrosiam, regni Norvegiæ urbem primariam, Drontheim seu Trontheim indigenis dictam, ubi uti sepulturam, ita et ecclesiam suo nomini dicatam, insignem, dum in Norvegia res Catholica stetit, cultum con-

secutus est, prout latius videre est apud majores nostros in Commentario, ad Vitam S. Regis et martyris prævio, tom. 7 Julii pag. 87 et seqq.

124 Testatissimum est S. Birgittæ iter, quo una cum marito suo Ulphone Compostellam e Suecia S. Jacobum, illuc toto orbe Catholico concurrentium frequentia tunc celebrem, veneratura adivit. Omnium instar sit Bonifacius Papa IX ita de eo loquens in Bulla canonizationis S. Birgittæ: Et nihilominus, inquit, conjuges devoti, in Dei timore et amore proximi semper ferventiores, limina beati Jacobi Apostoli communi voto peregre visitarunt. Et paulo infra de S. Birgittæ ad Urbem e peregrinatione Hierosolymitana reditu agens ita loquitur: Ad Urbem quoque regressa, cum antea sive in sua patria et partibus circumstantibus, sive in Germania, sive in Galliis, sive in Hispania, sive in Italia, sive in aliis Cismarinis aut Ultramarinis partibus Sanctorum et Sanctarum corpora, seu memorandæ reliquiæ quiescerent, pauca admodum absque personali visitatione dictæ sanctæ Viduæ fuissent prætermissa, in eadem Urbe reliquum vitæ peregit. In itinere Compostellano duo potissimum contigisse reperio: quorum unum Petrus de Alvastra refert in Annotatis ad cap. 36, lib. 6 Revelationum: nimirum, dum eam peregrinationem Birgitta institueret, a monacho quodam, ejus itineris socio, visum fuisse solem (Regem Magnum, de quo supra num. 108 et seqq.) tenebris involutum, contra vero S. Birgittam, cujus Magnus monita spreverat, septem coronis cinctam.

125 Sic habent Petri verba: Illic frater (cujus mentio fit cap. 36 lib. Revelationum) Dominam Birgittam ad S. Jacobum sequebatur, qui in spiritu vidit dominam Birgittam, quasi septem coronis coronatam, viditque solem totum denigratum, qui miratus audivit vocem clare dicentem: Sol iste obscuratus significat principem terræ vestræ, qui sicut sol fulserat, erit despectissimus per opprobrium hominum, Mulierque ista, quam cernis, habebit spicam septiformis gratiæ Dei, quam significant septem coronæ, quas vidisti, et hoc erit tibi signum, quod tu sanaberis ab infirmitate ista, et reverteris ad tuos, et elevaberis ad altiore gradum. Qui rediens factus est abbas proficiens de virtute in virtutem.

126 Alterum, quod eo in itinere contigit, refert Birgerus num. 15 his verbis: Ut autem se a vanitatibus mundi liberius expedirent (S. Birgitta et maritus ejus Ulpho) ac divino servicio corda sua strictius manciparent, sicut olim Abraham, de terra et cognatione sua ac domo propria exierunt, limina gloriosi Apostoli Jacobi in Compostella magnis laboribus et sumptibus visitantes. Peragratibus igitur multorum Sanctorum locis, cum jam essent in reditu, vir Deo devotus in Atrabato cœpit graviter infirmari: invalescente autem infirmitate, Sponsa Dei in magna anxietate constituta, per sanctum Dionysium sic meruit consolari, Ego, inquit, sum Dionysius, qui a Roma veni ad has partes (lib. 4 Revelationum cap. 21 dicitur a Paulo conversus, atque adeo populari errore, quo Dionysius Parisiensis idem creditur, qui Areopagita, de quo Act. 17, S. Birgitta fuerit imbuta) prædicare verbum Dei. Nunc ergo, quia speciali devotione dilexeras me, ideo prædico tibi, quod Deus vult per te innotescere mundo et tu tra-



A dita es custodie mee; propterea juvabo te. Et hoc tibi signum, quod vir tuus ex hac infirmitate non morietur. Unde ipsa merito potuit dicere cum Propheta: Secundum multitudinem dolorum in corde meo consolationes tuæ lætificaverunt animam meam. Nec mirum, nam post aliquos vero dies ibidem, scilicet in Atrabato, vidit mirabilia quædam. Videlicet quomodo transitura esset Romam, et sanctam civitatem Jherusalem, et quomodo migratura esset de hoc seculo. Quæ omnia Deus omnipotens misericorditer adimplevit. Post longam vero ægritudinem convalescente viro, duce Domino, qui omnia disponit suaviter, ambo ad patriam iucolumes sunt reversi. Eadem fere leguntur Revelationum Extravag. cap. 92: verum quo tempore ista contigerunt?

non sub an-  
num

127 Binetus in Vita Gallica S. Birgittæ cap. 6 de illius Atrebatii commoratione refert ex Chronico, nescio quo, nobilem quemdam Suecum, Nericiæ principem, cum conjuge sua liberisque octo Compostella Atrebatum advenisse eo anno, quo Abbas Lætiensis fuit Atrebatii constitutus; B omnes in platea Lombardorum hospitium habuisse; sed inde nobilem illum Suecum in civitatem ob morbum fuisse translatum, ac in domo cujusdam canonici divæ Virginis, domini Bazentini filii, decubuisse, ac ab Andrea Ghinio, Florentino, Atrebatensi tunc temporis episcopo, extrema unctione fuisse munitum. Andreas Ghini Malpigli ex Gallix Christianæ auctæ scriptoribus tom. 3. coll. 337 et 226 factus est episcopus primum Atrebatensis anno 1331, inde vero translatus ad sedem Tornacensem anno 1331 die xvii Octobris. Porro ex iisdem scriptoribus tom. mox laudato col. 125 Oto de Senzelles, abbas Lætiensis, obiit anno 1330; cui successit Joannes de la Haye, monachus S. Gisleni, remotus ab officio fuit anno 1331; Joannem excepit Mauritius II, dictus Paganus, in mense Novembri, sed die Epiphaniæ sequentis ab officio pariter remotus, ut habet Chronicon Ms. nostrum Lætiense. Hunc denique secutus Sicardus de Cardillac Lætiensem abbatiam rexit usque ad annum 1363. Si itaque Chronicon a Bineto laudatum de S. Birgitta et Ulphone interpretari quis cupiat, necesse ex jam dictis erit, ut S. Birgittam, Compostella cum marito et liberis suis octo in patriam redeuntum, anno 1331 vel sequenti Atrebatii mariti C sui morbo retentam fuisse, contendat.

1350.

128 Verum hoc pacto Chronici illius fides, quod illi Vita S. Catharinæ, S. Birgittæ filix, ab Ulphone monacho Vastenensi et suppari conscripta, refragatur, non parum vacillabit: hoc enim teste (videsis tom. 3 Martii pag. 505) fuit S. Catharina ex octo S. Birgittæ liberis ordine nascendi quarta: neque tamen nisi sub annum 1330 nasci potuit: sive enim S. Catharina 18 fuerit annorum, quod num. 9 et 10 Ulpho monachus tradit, quinquennio post Birgittæ e patria anni 1346 discessum, et proin sub annum 1350; sive annorum fuerit circiter 43 moriente (anno 1373) Matre, ut partim ex num. 9 jam laudato, partim ex num. 42, ubi annis 25 Matri suæ, postquam ad eam Romæ commorantem profecta est, adhæsisse dicitur; nam fuisse necesse est non ante annum 1330: atque adeo fieri non potuit, ut S. Birgitta una cum marito et octo liberis anno 1331 vel sequenti fuerit Atrebatii versata. Quod si anno circiter 1330 S. Catharinam, quarto inter S. Birgittæ liberos loco natam, mundo editam, prout fieri debere jam

ostendimus, statuas, ad annum facile 1335 et ultra postremorum quatuor S. Birgittæ liberorum nativitas nos deducet, ante quem, quod supra dixit, S. Birgitta peregrinationem Compostellanam non instituerit: hanc enim continentix et quidem perpetuæ votum ab utroque conjuge emissum, ut mox ostendam, præcessit, atque adeo necesse pariter est, ut Compostellanus ipsorum iter fuerit omnium suorum liberorum nativitate posterius.

129 Jam prius continentix voto S. Birgittam et Ulphonem fuisse obstrictos, quam iter Compostellanus susceperint, docet imprimis Bonifacius IX in Bulla Canonizationis S. Birgittæ verbis num. 105 supra relatis. Quid autem post eorum in patriam reditum contigit? Audi denuo Bonifacium: Et ad propria reversi, inquit, cum deliberassent, ut liberius devotioni vacare possent, pro sexus diversitate diversa ingredi monasteria, dictus princeps in tali deliberatione quievit in Domino. Itaque secundum Bonifacium Papam, S. Birgitta Ulphone primo perpetuæ continentix votum emisere. dein itineri Compostellano sese dedere, e quo demum in patriam reduces monasteria ingredi statuere, quod postremum prioris voti confirmatio fuit. Juverit hoc observasse propter ea, quæ ex S. Birgittæ Vita a Birgero archiepiscopo scripta, ex Vita ejusdem Lovanii anno 1485 impressa, et ex S. Antonino in contrarium, ut paulo post dicam, hic objici possent.

sed post emis-  
sum

130 Bonifacio Papæ jam laudato apprime item consonat Alphonsus eremita in Prologo, num. 106 laudatus. Idem quoque tradit auctor Vitæ abbreviatæ, Alphonsum modo citatum laudans; qui, enumeratis singulis S. Birgittæ liberis, ita mox pergit: At ubi præordinatam a Domino sibi propagationem prolis implessent, utrique sese continentix et castitati perpetuæ dedicarunt, ut patet in Prologo. Perfectisque fatigabilibus peregrinationibus, abstinentiis, vigiliis, disciplinis, cæterisque virtutum operibus, vir Deo beneplacens dominus Ulpho, maritus S. Birgittæ, in monasterio Alvastra exuviarum quietem et cum pietate dormitionem accipiens anno Domini mcccxliv, duodecima die mensis Februarii, optimam habet repositam gratiam. E quibus liquere existimo, S. Birgittam itineri se Compostellano non dedisse, nisi posteaquam octo suos liberos peperisset, ac perpetuæ continentix vinculo se una cum marito Ulphone vinxisset. Esto igitur, Birgerum, S. Birgittæ biographum in Vita ejusdem infra edenda, Vitam item Lovanii impressam, et S. Antoninum, de quibus num. superiore, votum continentix, a S. Birgitta emissum, itineri ejus Compostellano non præmittere, sed subjicere: propterea tamen laudatis modo auctoribus contraire censendi non sunt: cum ita interpretari illorum dicta liceat, ut non de castitatis voto primum emissum, sed per monasterium ingrediendi propositum, ut supra innui, confirmato, loquantur, ut ex ipsis Birgeri verbis abunde liquet.

ab utroque  
conjugē

131 Ita loquitur: Considerantes exemplum \* quia omnis ponderatio non est digna continentis animæ mutuum inter se voverunt continentiam, statuentes intrare monasteria ad servandum Deo viventi omnibus diebus vitæ suæ. Vita anno 1485 Lovanii impressa sic habet: Transactis aliquot diebus, convalescente viro, ad patriam suam (Atrebatum nimirum) redierunt. Et ipsa Deo dilecta (Birgitta) maritum suum totaliter ad Deum sanctis ammonitionibus convertit et orationibus et exemplis ad caste viven-

perpetuæ con-  
tinentix vo-  
tum.  
abundat

abundat



AUCTORE  
 J. B.

dum eum induxit, qui facto voto intrandi religionem, liberis septem (*imo octo*) procreatis, servato hoc proposito, diu servata continentia, in monasterio Alvastra Ordinis Cisterciensis feliciter obdormivit. Sic denique S. Antoninus: Tandem viro sanitatem consecuto, reversi sunt ad proprias ædes. Verum quia non est digna ponderatio animæ continentis (ut ait Sapiens) gratiusque Deo, quod voto redditur, quam quod propria voluntate offertur, ideo simul votum continentiae emiserunt, proponentes, ut id servarent efficacius, diversa monasteria ingredi. *Maneat itaque S. Birgittæ in Atrebatensem civitatem adventum a Bineto ad annum 1331 autsequentem nimis propere fuisse collocatum. At, inquires, quo igitur anno Atrebatum venit? Respondeo, nihil mihi occurrisset uspiam, unde illum accurate liceat determinare: in ea tamen opinione versari me, ut ad annum circiter 1339 differri debeat: id cur existimem nunc aperio.*

et inter an-  
nos 1558

132 *Ex supra dictis habemus* S. Birgittam  
B *Ulfonem ex itinere Compostellano in patriam re-*  
*duces mox in eo fuisse seu voto seu proposito,*  
*ut monasticam vitam amplecterentur: vero ita-*  
*que simile non est, S. Birgittam ex itinere Com-*  
*postellano reducem, ac sancto suo proposito ex-*  
*sequendo intentam, turbis aulicis sese miscuisse,*  
*ac Blancae, Sueciae reginae, magistram aulae egis-*  
*se: porro id muneris S. Birgitta suscepisse vide-*  
*tur, cum Blanca regi Magno nupsit, id est,*  
*sub annum 1335, ut Loccenius lib. 2 Historiae*  
*Sueciae pag. 69 his verbis: Ejusdem (Mathiae*  
*Ketelmundi, regni Sueciae pro Magno gubernato-*  
*ris) consilio Blancam Gallicam comitis Na-*  
*murcensis (Joannis I) filiam ex regio Valesio-*  
*rum stirpe sibi matrimonio junxit, ad annum*  
*1335 videtur innuere, et planius tradit Tor-*  
*fæus Historiae Norvegiae parte 4 lib. 9 cap. 3 in*  
*hunc modum: Anno, qui superiorem excepit,*  
*mccccxxv, rex Magnus procerum omnium Nor-*  
*vegiae, qui summopere protectionem in Sue-*  
*ciam ad coronam et regnum accipiendum dis-*  
*suadebant, consiliis insuper habitis, a Sueciae*  
*proceribus diademate regio insignitur, jamque*  
*(secundum Sueciae scriptores, circiter septem-*  
*decim, nostros vero, octodecim annos natus)*  
*Gallicam ex regio Valesiorum stemmate virgun-*  
*culam, nomine BLANCAM sibi matrimonio junxit.*  
C *Haud prius igitur, quam anno 1335 S. Birgitta*  
*apud Blancam aulae magisterio perfuncta est. Jam*  
*vero cum nihil obstat, quo minus annis duobus*  
*aut tribus hoc munere functa dicatur, et aliun-*  
*de anno 1340 in Suecia versatam fuisse reperi-*  
*am, ut infra num. 136 apparebit; reliquum est,*  
*ut inter annos 1338 et 1340 S. Birgitta Com-*  
*postellam migrasse dicatur: nec enim diu post il-*  
*lum annum iter istud differri potest, cui non mul-*  
*tis annis superstes Ulpho fuit, anno 1344 defun-*  
*ctus, ut infra videbimus.*

47 1540.

133 *Sed iis, quæ de magisterio aulæ S. Birgittæ modo dixi, est plane contraria memorati sæpius P. van der Ketten, Calcariensis Prioris, Annotatio ex Revelationibus S. Birgittæ, anno 1556 Romæ impressis: ita ille: Ex Revelationibus Romanis anno MDLVI. Hæc B. Birgitta MCCCXXVI fuit magistra reginæ Blanchiæ in Suecia, quæ habuit patrem Ludovicum, regem Franciæ postmodum sanctum, etc, matrem ejusdem nominis Blancam, filiam regis Hispaniæ, a quibus, scilicet rege Ludovico et Blanca, habuit capsam eburneam, Sanctorum reliquiis plenam, quibus*

(quasi thesauro Dei) celestis splendor honorem exhibebat. *De reliquiis*, S. Birgittæ a regina Blanca dono datis, agitur *Revelationum extravagantium* cap. 59; *cujus priora verba, de reliquiis ipsis tractantia, transcripsi num. 107. Reliqua, quæ ad earundem insolitum splendorem spectant, sic habent*: Igitur casu accedente, capsula illa in loco minus decenti a servitoribus posita fuit, et oblita. Tunc beata Birgitta vidit in spiritu de illa capsula prodire lumen splendidum. Quæ admirata super hoc audivit vocem sic dicentem: Ecce thesaurus Dei, qui honoratur in cælis, despicitur in terra, ideo transmigemus ad alia loca. Quod audiens Domina reponi fecit ipsam capsam honorifice in altari. *Dubium itaque non est, quin* S. Birgitta hujusmodi sacrarum reliquiarum, quas inter nonnullæ erant S. Ludovici, Galliarum regis, a regina Blanca, cum hujus magistræ aulæ ageret, thesaurum dono acceperit.

131 Sed *pariter dubium non est, id anno 1326* quantum ap-  
*non accidis: qui enim contraxisse rex Magnus* parel;  
*illo anno in Suecia matrimonium potuit cum Blan-*  
*ca, qui anno 1335 ætatis suæ annum decimum*  
*septimum aut decimum octavum dumtaxat age-* E  
*bat? Qui Patrem habere potuit Blanca, regina*  
*Sueciæ, S. Ludovicum Galliæ regem anno 1270*  
*defunctum et 1397 a Bonifacio VIII Sancto-*  
*rum albo adscriptum? Gemina quidem S. Ludo-*  
*vico filia fuit, nomine Blanca; sed quarum al-*  
*tera in infantia defuncta est; altera vero, Ferdi-*  
*nando Castellano nupsit; neutra Magno, Sueciæ*  
*regi. Uxorem porro habuit Margaritam Provin-*  
*ciæ comitis filiam. Blanca vero Alphonsi X Ca-*  
*stellæ regis filia, S. Ludovici mater, non uxor*  
*fuit. Si verum quæritur, fuit Blanca, Magni*  
*regis Sueciæ uxor, filia Joannis I comitis Na-*  
*murcensis, cujus uxor prima fuit Margareta*  
*Claramontana S. Ludovici neptis; altera Maria*  
*Artesia, et ipsa e Valesiorum stirpe prognata, e*  
*qua Joannes filia Blanca, Magni uxore, auctus*  
*fuit. Hæc igitur annotatio, ab Hormanno et*  
*Revelationum S. Birgittæ Nurembergensibus*  
*editoribus annis 1516 et 1521 merito omissa, mo-*  
*rari hic nos non debet.*

135 *Ad hoc idem iter forte referri debet, quod supra num. 122 dictum est de itinere ejus Colonienſi ad tres Reges, ibidem præcipuo honore cultos. Neque enim, an eodem, quo Compostellam ivit S. Birgitta itinere, Coloniam quoque in itinere redituve inviserit, an vero diverso, ex verbis supra transcriptis colligi liquido potest. Huc etiam forte spectat, quod Crusius Annalium Suevicorum lib. 7 parte 2 cap. 5, Halæ Suevicæ originem explicans, scribit his verbis: Hinc nuncupata fuit Hala civitas SEPTEM PYRGORUM, seu BURGORUM vel HEPTAPYRGIIUM, ZUN SIEBENBURGEN. Horum præcipue unum cum atrio, propter S. Michaëlis ecclesiam situm, BERLERNHOFA nominatur: in quo burgo vel arce, S. Birgitta Succa, Romam petens circa annum 1363 Christi (imo 1346) divertisse perhibetur. Quæ curia, quoniam postea Beginarum, vel conversarum habitaculum fuit, NUNNENHOVE vocabulo dicta est: licet hæc ad iter S. Birgittæ Romanum (perperam forte, sicut et ad annum 1363, ut postea dicetur) retulerit Crusius. Ceterum, quamquam, quid S. Birgittæ in variis hisce peregrinationibus, pietatis et sacras Sanctorum exuvias honorandi causa susceptis, magnisque corporis laboribus atque molestiis institutis, acciderit, nusquam enucleate explicatum invenerim*



afficitur gra-  
tius.

Quos præter  
Ulphonem  
hujus itine-  
ris

habuerit so-  
cios, hunc  
certo constat.

**R**educes in patriam ab itinere Compostellano, Ulpho et S. Birgitta nihil habuere antiquius, quam ut nuncupato a se religionem ingrediendi voto re ipsa facerent satis. Plusculum temporis S. Birgitta, quæ novæ Religioni condendæ a Deo destinata jam erat, eaque de re jam Atrebatinonihil fortassis divinitus edocta erat, quod innuere videtur Birgerus S. Birgittæ biographus num. 126 laudatus, sibi sumpsit, quo de genere vitæ posthac instituendæ maturius deliberaret. At Ulpho, ut in patriam rediit, mox operi manum adjecisse videtur: Birgerus enim itineris Compostellani, vtiq̃ue religionem intrandi, ab utroque conjugē nuncupati, narrationi mox de Ulphone ista subjungit: Unde, ordinatis rebus et bonis suis, vir magnæ devocionis et conversationis honeste, in sancto perseverare posset proposito, in monasterio Alvastrensi annis aliquibus morabatur. Unde tandem in senectute bona transivit feliciter ex hac vita. Alvastra, quo Ulpho sese abdidit, monasterium est Ordinis Cisterciensis, ut Vastorius in No-

*In patriam  
reversa*



AUCTORE  
J. B.

titia monasteriorum, quæ olim in Suecia et Gothia florere, Operi suo, quod Vitem Aquiloniam inscripsit, præfixa, scribit, S. Mariæ sacrum et anno 1150 a Suerchero rege erectum : sed annum illi natalem 1143 assignat Carolus de Visch in Chronologia monasteriorum Ordinis Cisterciensis, Bibliothecæ suæ scriptorum ejusdem Ordinis subnexa pag. 367, ubi illud corrupte Alnastrum vocat. Ceterum addit Benzelius in Annotatis ad Vitem Aquiloniam pag. 65, monasterium istud nomen suum traxisse ab Alvilda, Suercheri Senioris uxore, ac hodieque ejus rudera in Gothia Orientali superesse.

privatur  
marito Ulpho,

140 Indueritne re ipsa Cisterciensem habitum ac professionem Ordinis emisit Ulpho, dubium facere videntur in primis Bonifacii IX in Bulla Canonizationis S. Birgittæ hæc de Ulpho verba: Dictus princeps in tali deliberatione (ingrediendi monasterium) quievit in Domino : quæ sic videntur intelligi posse, ut Ulpho serium quidem habitus religiosi induendi habuerit propositum, sed in morte præventus exsequi non potuerit. Alphonsus in Prologo lib. 8 Revelationum cap. 3 tantum ait, Ulphonem in Sueciam reducem, ibidem migrasse in Domino, nulla suscepti Cisterciensis habitus, editæve professionis facta mentione. Vitæ vero S. Birgittæ abbreviatæ auctor ait dumtaxat, Ulphonem in monasterio Alvastra exuviarum quietem et cum pietate dormitionem accepisse; quod fieri sane potuit, etsi nec habitum Cisterciensem suscepisset, nec ex ejusdem Ordinis institutis religiosam professionem emisisset. Nec ea de re plura leguntur apud Surium ad diem xxiii Julii, ubi de S. Birgitta. Ab Antonino vero monasterium quoddam ingressus tantum dicitur.

quem suis  
Cistercienses

141 Hinc partim, ut opinor, partim vero ex annis, quo Ulphonem in Sueciam rediisse, ibidemque obiisse (1343 et 1344) statuit, Bailletus Henriquezium carpit ob Ulphonem Menologio Cisterciensi insertum, cum nempe e Bailleti sententia vita prius cesserit Ulpho, quam professionem emittere potuerit : Hippolytus vero Helyot in Historia Ordinum monasticorum tom. 4 pag. 27 ex iisdem causis censuit, Ulphonem quidem tyrocinii sui annum non complisse; emisisse tamen religiosæ professionis votum ob periculum mortis, quod et in Ordinibus ceteris fieri solet. Verum quidem est, Ulphonem post suum in Sueciam reditum non admodum diu in vivis fuisse : at reditum illum, quem sub annum 1340 contigisse statuimus, ad annum 1343 differendum esse, ac Ulphoni, anno 1344 die xii Februarii defuncto, complendi tyrocinii spatium defuisse, a vero plane videtur alienum : cum Birgerus S. Birgittæ biographus, § hujus initio laudatus, ipsum a suo in Sueciam reditu in monasterio Alvastrensi annis aliquibus moratum fuisse, verbis disertis tradat : unde, quæ supra de tempore instituti a S. Birgitta Compostellani itineris illiusque in patriam reditus dixi, non parum confirmantur, liquetque ab Henriquezio aliisque Ulphonem non tam levi de causa, ac Bailletus innuit, Cisterciensium alumnorum numero fuisse adscriptum.

merito, ut  
apparet,

142 Quadriennio itaque circiter in monasterio Alvastrensi Ulpho versatus fuit, priusquam vitam exiit : annus certe et dies emortualis, nimirum Christi 1344, et dies xii Februarii, non dubius est, tum ex auctore Vitæ abbreviatæ S. Birgittæ, mox laudato, tum e Thoriro Andreæ, ita Chronicon Vastenense inchoante : MCCCXLIV. xii Februarii obiit nobilis miles, Dn. Ulpho Gudmars-

son, quondam maritus beatæ Birgittæ : ut audiri D minime hic debeat auctor Catalogi illustrium sanctitate virorum sacri Cisterciensis Ordinis, qui Ulphonem (verba illius infra reperies) mortuum scribit anno circiter 1358 die xxvi Julii. Obiit porro Ulpho in senectute bona ex Birgeri verbis, meritis tamen, quam annis graviori : nam ex Bulla Canonizationis S. Birgittæ, quæ sub initium seculi decimi quarti nata est, octavum et decimum ætatis agebat Ulpho, cum decimum tertium ageret S. Birgitta ; quare sub finem seculi decimi tertii in mundum prodixit Ulphonem oportet. De virtutibus ejus, quibus in seculo fulsit, jam delibatum est aliquid num. 104 ex Birgero, ubi illum belli domique insignem regi patriæque operam navasse, satis quidem indicavit, sed uberius solidiusque a pietate in beatissimam Virginem, a timore Dei, a piorum operum frequentia, et ab amore justitiæ, vitæque honestate laudavit. Quantus vero illi vel in ipso adolescentiæ flore fuerit continentiæ conjugalis amor, tum maxime patuit, cum integro fere biennio, uti nolumus matrimonii jure, tum suam, tum Conjugis pudicitiam illibatam voluit, neque unquam ad illam, ut in Bulla Canonizationis S. Birgittæ verbis disertis Bonifacius IX testatur, nisi in timore Dei et posteritatis amore accessit. Nisi porro eximia pariter fuisset in Dei Sanctos veneratione, cum magno, ut credere par est, rei familiaris dispendio, gravibusque corporis ærumnis longinquam adeo eorum causa procul a patria amicisque perfectionem haud suscepisset. Unde facile constat, in virtute illum piissimæ Conjugis, dum cum illa vixit, hortatu exemploque non parum profecisse.

143 Ex vita porro ejus in seculo acta conjicere facile possumus, quam sanctis integrisque moribus fuerit, postquam nuntium seculo remisit, ac Alvastrensis cænobii latebras aulæ patriæque suæ splendoribus prætulit : adeo ut apud Cistercienses scriptores aliquot etiam Beati titulum invenerit. Series virorum sanctitate illustrium Ordinis Cisterciensis, sed quoad annum diemque mortis ejus jam superius refutata, ita de illo habet : B. Ulfo de Ulfaso, princeps Nericie ; S. Birgittæ conjux, monachus Alvastræ in Suetia die vegesima sexta mense Julio circa annum mcccxlvi. Henriquezium in Menologio Cisterciensi ad diem item xxvi Julii : Alvastræ in Suecia B. Ulpho de Ulfaso, princeps Nericie : qui in juventute F S. Birgittæ nupsit, et, adspirante spiritu Dei, matrimonium honestissime coluit, et tam Deo, quam hominibus charus, felices habuit progressus. Mirabili erga Deiparam ferebatur affectu, et spiritu fervens una cum uxore in Hispaniam profectus, limina S. Jacobi visitavit. In propria reversus habitum Cisterciensem in Alvastra induit, ibidemque, felici agone consummato, evolavit ad cælos. Beatum pariter vocat Sartorius in Cistercio bis tertio pag. 452. Quin et Ferrarius in Catalogo Sanctorum Generali ad diem xii Februarii illum hoc modo annuntiat : In Suetia B. Ulphonis principis, viri S. Birgittæ. Relatus quoque est a majoribus nostris ad diem xii Februarii inter Prætermisos, quod cultum sacrum publicumque illi numquam fuisse delatum, existimarent, quod hodieque existimamus.

144 Quin tamen Beatorum ordinibus admixtus sit, dubitare nos non sinit insignis viri virtus, quam denique etiam ex cap. 56 Revelationum Extravagantium hic propono, ubi a morte S. Birgittæ apparuisse, interrogantique, quid sibi ad salutem maxime profuisset, respondisse legitur

non ita tamen  
Beatis.  
adscribunt.licet sic credi  
possit in celo  
vivere.



**A** *gitur* : Sex sunt, quæ profuerunt mihi. Primum scilicet confessio mea, quam omni sexta feria, quando copiam habui, feci, habens firmum propositum imposterum me emendandi. Secundum est, quod sedens in iudicio non iudicavi amore pecuniæ seu favoris, sed omnia iudicia mea examinavi diligenter, paratus errata corrigere et minus bene facta retractare. Tertium est, quod obediivi magistro meo, consulenti mihi, non commisceri, postquam partum intellexi vivificatum. Quartum est, quod cautus fui, quantum potui, ne per me vel meos pauperibus in hospitando essem ingratus, vel onerosus seu sumptuosus, omnem adhibens sollicitudinem, ne contraherem debita, nisi præviderem, unde solverentur. Quintum est abstinentia, quam assumpsi mihi in via peregrinationis ad sanctum Jacobum. Nam constitui in via non bibere per intervalla. Ideo per hanc abstinentiam deleta est illa longa sessio, quam habui in mensa et loquacitas et excessus. Et jam certus sum de salute mea, licet incertus sum de hora. Sextum est, quod commisi iudicia mea illis, quos credebam justos, ut solverent debita mea. Et quia debitis implicari timebam, reassignavi vivus regi provincias suas, ne anima mea iudicium Dei sustineret. *Quas sane viri coram Deo et hominibus integerrimi notas esse, et illius, qui jam pridem meritorum suorum præmium receperit, nemo inficias ibit. Sed hæc de Ulphone jam satis. Ad S. Birgittam itaque regredior.*

Ezin Birgitta  
Alvastram  
obit,

**B** *145 Quid illa post viri mortem? Viduitatem perpetuo coluit, bona sua filiis pauperibusque divisit, habitum mutavit, relictis ædibus, Alvastram concessit, auxit austeritatem vitæ.* Mortuo autem viro, inquit Birgerus ejus biographus num. 18, postquam Mulier sancta et pudorata compararet suum simul animum, numquam alteri se corporaliter conjunxit. Erat namque sicut altera Judith virtuti castitatis adjuncta, ita ut non cognosceret virum omnibus diebus vitæ suæ, ex quo defunctus est vir ejus, sed semper solitarie habitans et in gemitibus perseverans in sanctæ viduitatis proposito, sicut sub crystallo clarissimo, ne a pulvere vane gloriæ macularetur, aut tactu laudis humanæ frangeretur, vite sue reliquias mundissime custodivit. *Alphonsus in Prologo ad Lib. cœlestis Imperatoris ad reges idem brevibus tradit* : Ipsa vero, tunc (mortuo marito Ulphone) accensa perfecto castitatis amore, totam Christo se totaliter tradidit. *Secessisse S. Birgittam a morte viri Alvastram, ut ibi vitam solitariam ageret, haud quidem aperte his verbis Birgerus ait; innuit tamen tacite, ut videtur, istis verbis semper solitarie habitans, sed paulo clarius num. 20, ubi dicitur jussa stare in monasterio: aliunde etiam de S. Birgittæ in Alvastra commoratione constat, cujus diserta mentio fit Revelationum Extravagantium cap. 55 his verbis* : Quidam monachus sanctæ vitæ (Gerechinus) ipsius monasterii Alvastra narravit cum lacrymis et juramento ipsi Priori Petro, quod quando domina Birgitta venit ibi ad residendum in eodem monasterio (seu prope illud) monachus admiratus est etc. : quod et alibi non raro fit in iisdem S. Birgittæ Revelationibus. Tenuit hæc S. Birgittæ Alvastræ commoratio ab anno 1344, quo Ulpho mortuus est, usque ad annum 1346, quo Romanam, in Sueciam non reditura, dum viveret, pervenit. Quid tum temporis gestum fuerit, infra dicetur.

Octobris Tomis IV.

**146** *Quod ad divisionem bonorum habitumque mutatum spectat, audi Birgerum num. 20* : Cupiens ex hinc Sponsa Christi a cunctis mundi perturbationibus quiescere et in sinu Sponsi, sopitis terrenis cupiditatibus, dormire, statim post mortem viri distribuit omnia bona sua inter filios et pauperes, mutans habitum et vitam. *Auctor vero Vitæ abbreviatæ S. Birgittæ sic loquitur* : Quo protinus defuncto (Ulphone) ipsa præelecta Dei sancta Birgitta impendia, possessiones, amicos et propinquos pro modico reputans terrestres, cum Magdalena optimam partem elegit, quæ non auferetur ab ea. *De austeritate vitæ, quam, defuncto marito, non mediocriter auxit, ita rursus Birgerus* : Et quia considerabat, quod perfecta quæque anima, in quo se jam diu exercuit facile non amittit, idcirco de pœnitentia, quam, vivente marito, occulte fecit, post ipsius mortem non contenta, in triginta (totidem circiter marito, anno 1344 defuncto, superstes fuit, anno 1373 mortua) lineis vestibus non utebatur, nisi in velaminibus capitis, sed, aspero induta cilicio, carnem, quæ concupiscit adversus spiritum, refrenabat. Ante lectum fecit poni unum thorale et cuscinulum sub capite, et sic ibi dormire solebat, habens super se vestem simplicem vel mantellum. Quæ, dum quærebatur, quomodo illic quiescere posset (quod sane eo admiratione dignius erat, quo in Septemtrionalibus istis regionibus frigus regnat intensius) in frigoribus intentissimis, quæ in partibus illis urgent, respondit dicens, Ego sentio intus in me tantum calorem ex divina gratia, quod frigus illud, quod exterius est, non me multum urget ad lectum molliorem; illo sine dubio spiritualis ignis calore succensa, de quo dicit eximius Prophetarum : Concealuit, inquit, cor meum intra me et in meditatione mea exardescet ignis.

**147** *Huic non absimile est, quod de S. Birgitta, adeo divini amoris igne æstuante, ut frigoris externi expers videretur, legitur lib. 6 Revelationum cap. 84: ita ibi* : Cum Sponsa in mediis frigoribus in regno Suetiæ venisset ad quamdam insulam navigando, et jam omnes dormirent, nolens inquietare aliquos, permansit ad diem in navi. Cumque famuli ultra modum paterentur de frigore, ipsa tantum calorem sentiebat, quod tangentes eam et videntes mirarentur. *Sed Birgerum de S. Birgittæ, jam viduæ, vitæ austeritate ita porro loquentem audiamus.* Tot etiam genuflexiones, inclinationes, et venias die ac nocte facere consuevit, quod mirum erat, tam teneram personam posse tantorum laborum pondera sustinere... Consuevit insuper diebus Veneris de ardente cereo stillas flammigeras super nudam carnem suam fundere, ita quod ex ipsis vulnera remanserunt. Quæ si aliquando per se ante alium diem Veneris aliquantulum sanarentur, tunc statim, immixtis unguibus suis, ita in eis aravit, ut corpus suum non esset sine vulnerum passione. Et hoc fecit propter Passionem Jesu Christi; habens etiam nodosa ligamina circa corpus suum, quæ a se neque diebus neque noctibus separavit, attendens, quod numquam affectus noster ad desiderium eternorum perfecte accenditur, nisi cura carnis etiam in licitis et necessariis frequenter et fortiter repellatur. Omni feria sexta solebat propter Passionem Christi et amaritudinem fellei potus, sibi ante mortem propinati,

55 amarissimam



AUCTORE  
J. B.

amarissimam quamdam herbam, quæ GENCIANA vocatur, in ore suo tenere. Hoc idem aliis diebus observans, quando aliquod verbum indiscussum proferebat.

auget,

148 Bonifacius IX in Bulla Canonizationis S. Birgittæ non solum fere singula, quæ modo de illius, jam viduæ, aucta vitæ austeritate e Birgero dicta sunt, viderique possunt infra, sed his etiam addit nonnulla, quæ huc transfero: de jejunio, quod a morte mariti servavit, hæc ait: Sed post mariti mortem... non solum eas, quas sancta mater jubet Ecclesia, vigiliis seu jejuniis observabat, sed alia multa superaddebat, ut etiam ultra Ecclesiæ mandatum quater in hebdomada jejunaret, et similiter quater in hebdomada, conjuge nondum vita functo. Et paulo infra: Singulis sextis feriis ob memoriam sacratissimæ Passionis Domini nostri Jesu Christi pane dumtaxat et aqua contenta jejunium non omisit, cum etiam multos alios dies ob diversorum Sanctorum reverentiam simili abstinencia pertransiret. Et sive jejunio abstinere, sive aliter discumberet; cum sobriissima foret, de mensa surgebat non saturata, sed refota. De frequenti vero ejus confessione hæc habet: Et superstitute marito cum singulis sextis feriis confessa fuisset, post ejus transitum veram confessionem semel saltem in die cum magna contritione studuit iterare, tam amare levia, sicut alii gravissima, deplorans, et nihil de suis verbis, moribus, cogitationibus, et actibus præteriens indiscussum. Plura de S. Birgittæ post viri sui mortem virtutum exercitiis tum apud Birgerum, tum apud Bonifacium et Bertholdum reperies. Videamus modo quid sanctæ Viduæ, eo biennio, quo Alvastræ morata est, acciderit.

fit Christi sponsa,  
vidua sponsa,

149 Non diu distulit divina benignitas S. Birgittæ, tanto jam cælestis amoris igne exæstanti, amoris sui vices rependere: sed mox mortali sponso viduatam Deus ipse in singularem sibi sponsam adoptare dignatus est. Refert id Birgerus num. 19 sequentibus verbis: Sed quia plerumque Christus corda perfectorum visitat, eisque benignitatis suæ suavitatem manifestat, ut per eos ad infirmiores postmodum veniat et descendat, transactis aliquibus diebus post mortem viri sui, cum Sponsa Dei, in cujus semper anhelavit desiderio et amore, de statu suo esset sollicita, rapta in spiritu, vidit nubem lucidam, et audivit de nube vocem, sicut quondam filii Israël audiverunt loquentem Dominum in monte Synai de nube, et dicentem sibi: Ego sum Deus tuus, qui tecum loqui volo: et territa illa, putansque illusionem esse, iterum audivit. Noli, inquit, timere, quia ego sum omnium conditor, non deceptor, non loquor propter te solum, sed propter salutem aliorum. Audi, quæ loquor et vade ad magistrum Mathyam, qui expertus est duorum spirituum discretionem, et dic ei ex parte mea, quia dico tibi, quod tu eris sponsa mea et canale meum, et audies et videbis spiritualia, et spiritus meus remanebit tecum usque ad mortem. Ita Birgerus, e cujus verbis intelligitur, S. Birgittam non modo paulo post viri mortem in sponsam a Deo fuisse acceptam, sed singulariter etiam fuisse electam, quæ divinis revelationibus inspirationibusque instructa aliorum non modo salutem promoveret, sed ipsos etiam Pontifices ac principes Dei nomine officii sui admoneret.

150 Eadem iisdem pene verbis leguntur in Revelationibus Extravagantibus cap. 47 apud Hormann pag. 769; uti et in earundem Revelationum editionibus Noremburgensi tam anni 1517 quam 1521. Coloniensi et Monachiensi. Verum in his dicitur S. Birgitta a Christo in sponsam electa fuisse, non tantum transactis aliquibus diebus post mortem viri sui, ut Birgerus loquitur; sed annis. Quo pacto, cum biennio tantum circiter apud monasterium Alvastræ egerit ex Birgero num. 24, vel ultra id S. Birgittæ in sponsam Christi adoptatio differenda esset, vel hæc saltem, contra ac dictum est supra, paulo post Ulphonis mortem non contigisset. Standum tamen esse Birgeri verbis, reor, ac in citatis Revelationum S. Birgittæ editionibus annis dies substituendos propterea reor, tum quod in iisdem Revelationum editionibus Alphonsus in prologo scribat ad Lib. Cælestis Imperatoris cap. 3. Ubi (in Suecia) tunc prædictus maritus (S. Birgittæ Ulpho) migravit ad Dominum. Ipsa vero, tunc accensa perfecto castitatis amore, totam Christo se totaliter tradidit, qui eam illico in sponsam suam benigne suis verbis amplectendo suscepit: tum quod Thoririus Andræ in Diario Vastenensi ad annum 1344, quo obiit Ulpho, de S. Birgitta scribat: Hoc etiam anno primum factæ sunt revelationes ad beatam Birgittam; non quod ante nullas habuerit revelationes, sed quod, mortuo marito, et singulariter a Christo in sponsam adoptata, revelationes vel frequentius, vel clariorem tunc rerum divinitus ostensarum notitiam habere cœperit. Et tunc, inquit mox laudatus Alphonsus, ipsa incepit habere clarius visiones divinas.

151 Præterea Mathias in Prologo Revelationum ait, S. Birgittam mox ab obitu sui mariti bona sua abjecisse, ac propterea mirandis consolationibus gratisque a Deo fuisse visitatam: Cumque jam a lege viri soluta esset, inquit, bona sua hæredibus et pauperibus distribuens, et a mundi retinaculis se expediens, et Christum pauperem pauper sequens, nihil sibi nisi simplicissimum victum et vestitum contemptibilem retinebat. Propter quod et eam, quæ omnem mundi consolationem rejecerat, Christus mirandis consolationibus et gratiis visitabat; quibus postremis verbis S. Birgittæ in Christi sponsam electio significari videtur. Statim etiam a divisione bonorum suorum, quæ verosimillime paulo post Ulphonis mortem contigit, S. Birgittam a Deo in sponsam fuisse electam, innui videtur lib. 1 Revelationum cap. 2, ubi ita illam alloquens inducitur Christus: Ego elegi te, et assumpsi te mihi in sponsam, ut ostendam tibi secreta mea, quia mihi sic placet. Tu etiam quodam jure facta es mea, cum in morte mariti tui voluntatem tuam in manus meas resignasti. Cum etiam, eo defuncto, cogitasti et rogasti, quomodo pauper pro me esse posses. Et voluisti omnia pro me relinquere et ideo de jure facta es mea. Quæ cum S. Birgitta in Suecia post viri mortem, et antequam Romam abiret, peregrisse dicatur, veneritque Romam anno 1346, verosimilius profecto est, vel solo rerum ordine spectato, contigisse hæc omnia paulo post Ulphonis mortem, seu aliquot post hanc diebus, ut Birgerus loquitur, quam annis aliquot, ut supra laudatæ Revelationum S. Birgittæ editiones habent.

152 Certe a vero abesse videtur, quod ex Ms. S. Birgittæ

sed diebus tantum.



a mariti  
morte

S. Birgittæ Vita Germanica notat P. van der Ketten in Notitiis, quas ad majores nostros misit, nempe revelationem illam de nube lucida, S. Birgittæ factam, accidisse anno 1338; quandoquidem hæc ex dictis certo contigerit Ulphonis obitu serius, quem anno dumtaxat 1344 vita functum fuisse, non dubium est. Denique ex Birgero num. 20 habemus, S. Birgittam, postquam a Deo jam in sponsam electa esset, superfuisse annis 28; quibus ex anno 1373, S. Birgittæ emortuali, subductis, ad annum saltem 1345 revolvemur; atque adeo ratio non est suspicandi, per errorem forte apud Birgerum legi diebus pro annis. Quis vero fuerit Mathias, supra laudatus, ad quem a Deo missam fuisse S. Birgittam, Birgerus refert, num. 26 et seq. hujus Commentarii satis explicui. Quid vero sibi velit discretio spirituum, quam a Birgero Mathias expertus dicitur, docet Petrus Alvastrensis his verbis Capituli 3 lib. 1 Revelationum: Observa fidem rectam (ita ibidem Christus S. Birgittam allocutus dicitur) quam ille (Mathias, de quo hic sermo) te docebit, qui duorum spirituum conflictum, falsitatis scilicet et veritatis in se expertus, auxilio meo devicit; sequentem Declarationem subjiciens: Iste docturus Sponsam Christi fuit quidam sanctus vir, magister in Theologia, qui vocabatur magister Matthias de Suetia, canonicus Lincopen., qui glossavit totam bibliam excellenter. Et iste fuit tentatus a diabolo subtilissime de multis hæresibus contra fidem Catholicam, quas omnes devicit cum Christi adjutorio, nec a dæmone potuit superari.

curaque  
speciminum

153 Mutatum nobilissimæ feminae vitæ genus habitusque, ut Bonifacii in Bulla Canonizationis verbis utar, multum humilis et abjectus multorum in illam diceria, sannas, probraque conceitavit: verum his nihil mota hominum loquacitatem generose contempsit. Audi Birgerum: Cumque a nobilibus, vitam ejus insaniam æstimantibus, propter subitam mutationem et vilitatem habitus contemneretur, respondit: Nec propter vos incipio, nec propter vos dimitto. Statueram enim in corde meo tollerare verba. Orate, ut possim perseverare. Sciens, nimirum inquit Birgerus, quod sicut malam conscientiam non sanat laudantis præconium, sic bonam non vulnerat conviciantis obprobrium. Hæc generatim Birgerus, satis innuens, S. Birgittæ, cum, mutato vitæ genere, Alvastræ moraretur, nec levia, nec pauca fuisse toleranda opprobria. Et vero, cum non ita Alvastræ solitariam ageret vitam, quin identidem Dei jussu et ad aliorum salutem in publicum ipsi atque in ipsam aulam prodeundum esset, sanctissimæ Mulieri oblectandi convitiandique occasio multiplex deesse non poterat. Singularia quædam facta, quod ad commendandam ejus patientiam atque constantiam non parum faciant, nec a Birgero aliisve S. Birgittæ biographis, saltem obviis, singulatim exponantur, in medium profero; unde et multa, et fortasse quidem his, quæ dicentur, acerbiora sustinuisse, conjici non omnino absurde poterit.

iniquis  
patientia

154 Ita in primis in hanc rem P. van der Ketten in Excerptis e Vita S. Birgittæ Germanica, ejus cura adornatis et ad majores nostros transmissis: Sciendum, quod tempore quodam factum sit post mortem sui mariti a domino nostro Jesu Christo ei mandari, ut ad regem Sueciæ (Magnum) pergeret. Tunc erat sollici-

ta, quidnam sibi ibidem faciendum esset, aut quid dicendum, si ad eum veniret. Tunc responsum a Deo accepit: Cum veneris ante regem, tuum os aperias, et ego illud implebo, hoc est, ei infundam, quod loqueris. Tunc obediens, confortata in fide, pergebat ad regem. Ad quem cum accederet, divina ei verba statim inspirantur, quæ et regem et regni principes movebant, quia regem commonebat, eique prædicebat, quod ira Dei super illam terram ventura esset, nisi a defectibus quibusdam et peccatis declinaverint. Ita vas Dei electum Dei verba coram rege et principibus prædicabat. Verum quid ei inde lucri accessit? Quibus gestis, ita Excerpta vitæ Germanicæ mox laudata prosequuntur, quidam præcipuorum in eam murmurant, et libenter eam confudissent, nisi ejus genus (regi ipsi cognatione junctam fuisse, jam diximus num. 45) et prosapiam magnam suspexissent. Interim multo ludibrio eam habebant, jocantes et deridentes eam conviciabantur, et sagam compellabant, et defraudatricem et seductricem nominabant, ita ut ejus filii indignati, hujusmodi vindicari vellent. Sed ipsa (en sanctæ E Mulieris patientiam et mansuetudinem) suis liberis supplex facta rogabat eos, ut in eo nihil facerent, dicens: Deus mihi testis est, quod amore Christi similes contemptus et derisus malim pati, quam in meo capite regis coronam gestare.

aliorumque  
virtutum  
præbet,

155 Refert id etiam quantum ad substantiam Bertholdus infra num. 42: sequentibus vero, nimirum 43, 44 et 45 facta quædam jam relato non dissimilia narrat, quamquam fortasse non eo tempore, quo Alvastræ ab Ulphonis obitu Birgitta morabatur, eorum contigerint singula. Primum Stokholmæ contigit, ubi nobilis quidam ob sana, quæ regi Magno dederat, at non ex illius re, consilia in transeuntem Birgittam aquam effudit e fenestra; quod probrum Birgitta non modo non ægre tulit; sed etiam apud Deum deprecari conata est. Alterum Arbogæ (Sueciæ oppidum est in Vestmannia) ubi acerbo scommate petita, hujus auctorem humili placidoque responso et placavit et aliorum vindictæ eripuit. Tertium coram rege Magno accidit, coram quo contumeliose trusa a quodam nobili, eodemque detractore suo, regi supplex facta, probri sibi illati veniam impetravit a rege quidem, F sed Ancillæ suæ injuriam paulo post vindicante Deo. Denique Alvastræ commorantem, ut miræ patientiæ, et austeritatis, ita et perfectissimæ obedientiæ, aliarumque virtutum quamplurima dedisse non raro specimina, colligere ex iis pronum est, quæ de illa num. 52 infra Bertholdus refert.





AUCTORIB  
J. B

§ XI. S. Birgittæ revelationes, vernacule ab illa scriptæ, et Latine redditæ, non semel examinatæ approbatæque fuerunt.

Revelationes  
nunc

**Q**uandoquidem jam eam vitæ S. Birgittæ partem attigimus, qua in sponsam a Christo electa frequentioribus a Deo honorari revelationibus coepit, non abs re videtur hoc loco de his aliqua disserere. Quo pacto, et quando id contigerit, jam in superioribus dictum est num. 149, et seq., ubi de Christo in nube lucida S. Birgittæ apparente ex cap. 47 Revelat. Extravag., a Petro Alvastrensi scriptarum, verba fecimus, Verum id non semel dumtaxat, sed iterum ac tertio contigit, ut docet Joannes Cardinalis de Turrecremata in Prologo, cujus verba hæc sunt: Pro quo notandum, B quod Revelationes istæ duplici tempore inveniuntur examinatæ, vivente scilicet ipsa beata Birgitta; secundo post mortem ejus. In vita quidem; nam, cum ipsa levis non esset ad cito credendum revelationibus, cum primo hujusmodi revelationes inciperet habere et vidisset nubem lucidam, audissetque vocem quasi hominis dicentem: "Mulier, audi me" ipsa timens illud ab angelo sathanæ mox confessorem adiit quemdam devotissimum et approbatissimæ vitæ virum magistrum Matthiam de Suetia, Sacræ Theologiæ professorem egregium, qui super totam Bibliam scripsit. Hic in talibus non ignarus ei jejunia et orationes indixit, et alia exercitia spiritualia, et confessione ejus audita, eam Sacramento corporis Christi communicavit.

scribit vernaculè,

157 Dumque talibus insistens similem iterum visionem haberet, ipsa denuo de consilio dicti magistri orationes et alia bona adauxit. Et tunc tertio similiter vidit nubem, et in nube similitudinem Christi, filii Dei. Et audivit vocem: "Mulier, audi me, ego sum Deus tuus, qui tecum loqui volo, noli timere. Ego sum omnium conditor, non deceptor. Non loquor tecum propter te solam, sed propter salutem aliorum." Duæ Christi e nube lucida allocutiones sponsæ suæ Birgittæ citato Revelationum Extravagantium capite indicantur his verbis: Conterrita illa, ne forte hostis esset illusio, audivit iterum: "Noli timere etc." Tertia forte innuitur lib. 1 Revelationum cap. 2, ubi ad Birgittam Christus: Ego elegi te et assumpsi te mihi in Sponsam, ut ostendam tibi secreta mea, quia mihi sic placet. "Quamquam ibi nulla, saltem expressa, de nube lucida, e qua loquentem Christum audierit S. Birgitta, mentio fiat. Duplicis etiam dumtaxat apparitionis Christi, e nube lucida S. Birgittam alloquentis, mentionem facit Birgerus num. 149 laudatus, qui tamen addit, S. Birgittam in mandatis a Christo habuisse, ut hæc Mathiæ confessori suo exponeret: Audi quæ loquor et vade ad Mathyam etc. Quoniam autem revelationes divinæ non Birgittæ solius gratia, sed etiam aliorum, ut ex ante allatis liquet, salutem fiebant, congruum sane erat, ut etiam litteris, quo uberius esset earum apud plures fructus, mandarentur: scripsit itaque illas ipsamet S. Birgitta, sermone vernaculo seu

Gothico, et quidem ita jubente Christo. Ut autem D non Gothice doctorum modo, sed aliorum etiam, ad quos attinebant, manibus teri facilius possent, voluit præterea Christus, eas etiam Latinitate donari.

158 Id vero muneris Petro Alvastrensi potissimum injunctum fuit. Utrumque Alphonsus docet in Prologo, Libro cælestis Imperatoris ad reges præfixo, cap. 3 apud Hormann pag. 628 col. 2 his verbis: Et quia ipsa Domina Revelationes scribebat, ut præfertur, ex præcepto Christi in lingua sua Gothica, ideo ex eodem præcepto Christi iste Prior (monachus et Prior postmodum Cisterciensis seu Petrus de Alvastra) transtulit de illa lingua sua materna in Latinum omnes libros, et istum præsentem (nempe Octavum, seu Librum Cælestis Imperatoris ad reges) eidem Dominae divinitus revelatos. Præceptum, Christi, quo Petrus Alvastrensis, tum temporis loci Supprior, ac dein Prior, revelationes S. Birgittæ factas Latinas facere jubebatur, refertur cap. 48 Revelationum Extravagantium, quas ipsemet compilavit; ubi initio quidem indicato sibi a S. Birgitta Christi præcepto haud satis prompte paruisse eaque de causa alapa divinitus percussus, jacuisse ex ea semimortuus, ac denique sanitati iterum divinitus redditus fuisse legitur, cum se ad scribendas Latino sermone supra dictas revelationes paratum exhibuisset. Ex quo autem earundem revelationum scriptioni seu versioni se dedit, qui a pueritia vehementissimo capitis dolore affligi consuevit, totis dein triginta, quibus S. Birgittæ adhæsit, annis permansit ab eo malo immunis, Ita de eo legitur Revelationum Extravagantium cap. 109. Obiit anno 1390. Item nono die mensis Aprilis, inquit ad illum annum auctor Chronici Vastenensis, in curia episcopali ad Vazsten moriebatur frater Petrus, Prior Alvastri, translator et conscriptor maximæ partis Revelationum, divinitus ostensarum beatæ Birgittæ, et comes peregrinationis ejus ad sanctam Jerusalem.

159 Dicitur translator et conscriptor maximæ partis Revelationum etc: quia, licet ipse plebrasque, prout temporis succesione fiebant, illas in litteras miserit, non tamen omnino omnes: suam enim etiam ea in re partem habuit alter Petrus, primus cænobii Vastenensis confessor generalis, de quo cap. 48 Revelationum Extravagantium sub finem, postquam dictum ibi fuerat, Petrum, Priorem Alvastrensem, jam sanitati, qua divinitus ob non satis promptam eidem præcepto exhibitam obedientiam, privatus fuerat, restitutum factas S. Birgittæ Revelationes ex Christi præcepto scribere et in Latinum sermonem vertere cepisse, ista mox verba adduntur: Licet aliqua scripserit (seu Latine reddiderit) Petrus consocius, ejus (Petrus Alvastrensis) et confessor et scriptor ejus (S. Birgittæ) in dictis Revelationibus triginta annis, usque ad mortem ipsius dominae Birgittæ. Quas Petrus Alvastrensis, et Petrus confessor Vastenensis Latinitate donarant S. Birgittæ Revelationes, postmodum, superstite etiamnum in vivis S. Birgitta, traditæ sunt in manus, ex præcepto illidem divino, Alphonso Giennensi olim in Hispania episcopo, v' legitur in fine proximæ citati capitis Revelationum Extravagantium his verbis: Quas postea Christus ante mortem ipsius (S. Birgittæ) præcepit dari domino Alphonso Eremitæ Hispano, olim episcopo Giennen.

160 Quem vero in finem traditæ Alphonso fuerint,

quas a Petro  
Alvastrensi

E

et a Petro  
Vastenense  
Latine red-  
ditas,

F



distinxit in  
libros Alphon-  
sus Giennensis  
episcopus :

rint, explicatur cap. seq. seu 40 Revelationum Extravagantium hoc modo : Nunc ego (ita Christus S. Birgittam allocutus eo loci perhibetur ut pluribus linguis conveniat, trade omnes libros Revelationum eorumdem verborum meorum episcopo meo eremitæ, qui conscribat et elucidet et Catholicum sensum spiritus mei teneat. Ceterum Alphonsus traditas sibi Revelationes in libros octo distinxit ; Additiones vero et Declarationes, quæ in editis S. Birgittæ Revelationum libris subnexæ earum aliquibus visuntur, auctorem habent Petrum Alvastrensem, de quo supra, qui libris octo nonum, quem Revelationum Extravagantium dixerunt, postmodum adjecit ; quæ quidem in Prologo Revelationibus Extravagantibus præfixo his verbis exposita leguntur : Postquam dominus Alphonsus, quondam episcopus Giennensis, et postea eremita probatissimus, ex præcepto Christi Revelationes cælestes factas sanctæ Birgittæ de regno Suetiæ in libros distinxisset, dominus Petrus, Prior Alvastri, ipsarum revelationum primus conscriptor, aliquas revelationes extra libros originales prætermittas redegit seorsum in cædulas et sexternos. Quas in præsentia reverendi patris beatæ memoriæ domini Nicolai, tunc temporis episcopi Lincolniensis (obiit anno 1391) aliorumque plurimorum dominorum sæcularium et ecclesiasticorum tradidit fratribus primitivis monasterii Vuazsten., affirmans in verbo veritatis, revelationes illas et plures alias, quas in suo monasterio Alvastri repositas habebat, B. Birgittæ divinitus revelatas, et per se ab ore ejus translatas fideliter et conscriptas.

quas autem  
Extravagan-  
tes dicunt ;  
collegit idem  
Petrus Alva-  
strensis.

161 Quarum revelationum aliqua propter convenientiam, quam habent ad revelationes in libris originalibus contentas, tamquam Declarationes earundem et Additiones, diligenti præhabita discussione, ipsis originalibus libris hinc inde pio conamine sunt insertæ ; nempe a monachis Vastenensibus, qui primam Revelationum S. Birgittæ editionem Lubicensem curarunt ; et quem modo laudavi, et mox laudabo ulterius. Revelationum Extravagantium Prologum composuisse videntur. De Lubicensi editione ita Chronicon Vastenense ad annum 1491 : In die SS. Cosmæ et Damiani transibant fratres Petrus Ingemari, sacerdos, et Gerardus, laicus versus Lubeck ad faciendum imprimi libros cælestes Revelationum S. Birgittæ. Et post annum evolutum, impressis et perfectis octingentis voluminibus in papyro, et sedecim dumtaxat in pergamento, redierunt in monasterium suum anno Domini MCDLXXXII circa festum S. Katharinæ virginis et martyris. Ceterum, cur Revelationes libri ultimi Extravagantes dictæ sunt, ita Vastenenses monachi exponunt : Reliquæ vero studiose in unum recollectæ volumen patebunt numero et ordine infrascriptis. Et quamvis Revelationes istæ ab aliquibus Extravagantes nuncupentur, eo quod ipsis libris Originalibus Revelationum cælestium a principio non junguntur, pie tamen ab eodem fonte sapientiæ Dei, quo et aliæ, unde accipimus omnes, creduntur veraciter emanasse : quodque ad conciliandam his Extravagantibus fidem facit, addunt paulo infra : Harum autem revelationum veritas ; quod divinitus revelatæ sint, in Attestationibus domini Prioris Petri, et B. Katharinæ, S. Birgittæ filiæ, pro canonizatione sæpe dictæ S. Birgittæ factis, pro majori parte evidenter patebit cuilibet ipsis Attestationes fi-

deliter intuenti. Ita monachi Vastenenses (saltem in editionibus Norimbergensibus annorum 1516 et 1521 : nam Lubicensem anni 1491 vel 1492 videre mihi non licuit) quos iis de rebus ex monumentis monasterii sui probe fuisse instructos, credere par est. Atque hæc quidem de Revelationum libris, in se spectatis, modoque, quo scripti translative fuerunt, dicta sint ; nunc qua sorte usi fuerint, et quam rigidum non semel de illis institutum sit examen, videamus.

162 Jam supra vidimus § hujus principio ex Joanne de Turrecremata, dein cardinali, S. Birgittæ revelationes, ipsa tum viva, tum mortua, ad examen fuisse revocatas ; ac primo quidem Matthiæ de Suetia judicio fuisse a S. Birgitta, sibi ipsi non filente, subjectas : præter hunc autem et alii plures insignes viri, dum ipsa viveret, easdem sedulo discusserunt, discussasque suo calculo approbarunt : Dum autem hujusmodi revelationes, inquit Cardinalis de Turrecremata, multiplicarentur, ipsa non contenta revelationes ipsas multis spiritualibus aliis viris in omni scientia peritissimis, et præcipue juxta mandatum Domini Deuteronom. 17 § 8 præcipientis, ambigua judicium referri ad sacerdotes, prælati Ecclesiæ majo-ribus revelare curavit. Unde D. archiepiscopo Upsalensi (fuit hic vel Birgerus, ejus biographus, vel Henricus, Birgeri successor, de quo vide Diarium Vastenense ad annum 1408) et aliis tribus episcopis et abbati cuidam religiosissimo tunc Romæ existentibus, et domino Alphonso, olim episcopo Giennensi, humiliter et reverenter exposuit. Qui, super his matura deliberatione et tractatu habito, eas non a deceptore spiritu, sed a Spiritu sancto procedere concorditer concluserunt. Idem per multos alios viros eximios, harum revelationum examine accurato præhabito, judicatum est, ut ex multis locis colligitur, in quibus actus et vita ejus describuntur, a quibus brevitas causa supersedere curavi. Actibus, de quibus hic Joannes de Turrecremata, consonat Prologus in Regulam Serratoris, ubi hæc habentur : Multa audivit in spiritu, seu in visione spirituali et intellectuali sibi spiritualiter enarrari, quæ postmodum archiepiscopo Upsalen. una cum aliis tribus episcopis et cuidam magistro devotissimo (Matthiæ) qui magnus theologus habebatur, atque uni abbati Deo devoto et valde religioso eadem persona (S. Birgitta) cum magna reverentia et timore Dei humiliter propalavit, timens illud sub specie angeli lucis ab illusore angelo tenebrarum, et hi omnes et multi amici Dei hæc audientes et super hoc mature et spiritualiter ad invicem conferentes, divinitus a spiritus sancti gratia omnia eidem personæ revelata fuisse comprobarunt. Vide etiam hanc in rem Alphonsum ipsum in Prologo Libri cælestis Imperatoris ad regis cap. 3.

163 Posteaquam vero e vivis S. Birgitta abiit, ac de ejus in Sanctorum album solenni relatione agi captum est, non minus accurate, quam dum viveret, revelationum ejus negotium discussum fuit. Audi iterum Joannem de Turrecremata : Denique secundo post mortem datæ sunt hujusmodi revelationes (quæ nimirum octo earum prioribus libris continentur) examini, et tam sapientum virorum quam summorum Pontificum judicio approbatæ videntur. Pro quo notandum, quod anno Domini MCDCLXXII post obitum B. Birgittæ revelationes cælestes eidem divinitus factæ in pluribus voluminibus conscriptæ, ut sic commodius

ACTOR  
J. B.

Sæpe fuere  
examinatæ,  
sive cum vi-  
veret,

sive post ejus  
obitum anno  
1377 sub  
Gregorio XI,



AUCTOR  
J. B.

modius a pluribus et conspici et examinari possent, presentatæ fuerunt sanctissimo Patri Domino Gregorio XI per manus venerabilium personarum D. Catharinæ, natæ B. Birgittæ, fratris Petri, prioris Alvastri, et domini Petri Olavi, confessoris præfatæ dominæ Birgittæ. *Gregorius autem, ut Joannes de Turrecremata fusiùs narrat, examinandas dedit Cardinali Montis Majoris, Cardinali de Agrisolio, et Cardinali de Luna. Præterea Martino de Salva, juris utriusque doctori et archiepiscopo Pampelonensi, item magistro sacri palatii ex Ordine S. Dominici, Joanni de Hispania, magistro sacræ Paginæ, et Alphonso, episcopo Giennensi, de quo sæpe superius: qui, facto examine revelationum supra dictarum, honorificentissimum de iisdem ad Gregorium XI testimonium retulerunt.* Quibus inspectis (S. Birgittæ revelationibus, inquit Cardinalis de Turrecremata) et cum omni diligentia sæpius transcurtis, attenteque intellectis, cum nihil in eis reperiri potuit reprobum, aut suspectum, aut orthodoxæ nostræ fidei dissonum, vel adversum; sed totum, quidquid in eis continebatur, omni exitit veritate conspicuum, et sanctitate præclarum, plenum, perlucidum ac perfectum. *Hujusmodi fuit examinatorum de S. Birgittæ revelationibus, quæ octo eorum primis libris comprehenduntur, sub Gregorio XI, quarto circiter post S. Birgittæ obitum anno judicium.*

164 Accidit interim, ut Gregorius XI die xxviii Martii anni 1378 Romæ ex hac vita decederet: ex quo factum est, ut negotium Canonizationis S. Birgittæ, atque adeo et ea, quæ ad ejusdem Sanctæ revelationes spectabant, ad exitum deduci nequiverint; ita ut anno 1379 sub Urbano VI, Gregorii successore, totum id negotium ab ovo fuerit iterato examinandum et pertractandum. Quod igitur sub Gregorio XI jam rite peractum fuerat, sic exigente rerum gravitate, sub Urbano VI repetitum fuit, id est, eadem, quæ supra personæ, S. Catharina et Petrus, Alvastri prior, ac præterea frater Andreæ (seu potius fortassis Andreas Olavi, de quo Chronicon Vastenense ad annum 1390) et Magnus Petri revelationes S. Birgittæ ejusdem Pontificis rursus examini obtulerunt; qui hanc provinciam Cardinalibus aliquot aliisque viris doctis demandavit, e quibus Cardinalis de Turrecremata recenset Corsiensem, de Anglia, de Ursinis, Januensem, et de Manupelle Cardinales: Urbevetanum episcopum, Joannem de Lignano, juris utriusque doctorem, Joannem de Basilea, magistrum in sacra pagina, Alphonsum, episcopum Giennensem, Augustinum de Roma Ordinis S. Augustini, in Theologia magistrum, Matthæum de Cracovia, dominum Ludovicum, utriusque juris licentiatum. Qua quidem commissione, inquit Joannes de Turrecremata, ut præmittitur, facta, et diligenti examinatione earum per omnem modum, ut est superius expressum, per ipsos commissarios attentissime habita, et demum, ut fieri oportuit, ad aures domini Papæ relatione subsecuta, iterum ab ipso Urbano, sicut a Gregorio prædecessore suo, compertæ sunt esse authenticæ, atque veritate plenæ, et a Dei spiritu veraciter edoctæ; nec non ad utilitatem legentium seu audientium pro saluberrimo fidelium dogmate in sancta Ecclesia Dei in perpetuum cum devotione et reverentia studiosius observandæ.

et anno seq.  
sub Urbano  
VI,

165 Hinc non exiguum in variis regionibus excitatum est Revelationum S. Birgittæ desiderium, adeo ut eas principes, respublicæ, civitates, veluti certatim, describi sibi curarint. Quamobrem (Cardinalis de Turrecremata verba iterum recito) plures principes et nobiles Romam venientes, et alii, suos nuncios mittentes, pro libris Revelationum habendis, quos, postquam eos instantanter petiverant, in propriis suis sumptibus cum exquisita diligentia scribi fecerunt. Subdit dein Cardinalis supradictus, Episcopum Wormatiensem Revelationum S. Birgittæ descriptum exemplar detulisse ad imperatorem (præerat tum imperio Wenceslaus) fratrem Petrum de Arogonia ad regem Galliæ (Carolus V) nuncium reginæ Castellæ in Hispaniam, nuncium reginæ Cypri in Cyprum, nuncium reginæ Siciliæ Neapolim, nuncium studii Pragensis in Bohemiam; quibus adjungit fratrem Petrum de Burgundia Ordinis Minorum, nuncium Cruciferorum, Romanos, Januenses, Wratislavienses, ac plurimas alias civitates, regnorumque aliorum principes viros: atque hæc omnia in Registris Canonizationis S. Birgittæ scripta esse testatur.

166 Novum etiam pondus accessit S. Birgittæ Revelationum libris (octo nimirum primus, ut supra monui) anno 1391 a Bonifacio IX, qui in Bulla canonizationis S. Birgittæ, a Martino V dein confirmata, eos diserte his verbis laudavit: Quibus quidem sanctis et absque intermissione continuatis operibus, hæc generosa Vidua per gratiam sancti Spiritus promeruit multis eorum cogitationes et affectiones intimas et gesta secretissima propalare et visiones ac revelationes varias videre et audire: ac spiritu prophetico multa prædicere, quorum nonnulla effectu completa fuerunt, prout hæc et alia in ejus Revelationum volumine plenissime describuntur. Quin et ipse Deus S. Birgittæ revelationum patrocinium contra oblocutores earum, illa tum viva, tum mortua, subinde suscepit. Viva quidem, ut refertur lib. 6 Revelationum cap. 90, ubi religiosus quidam, qui sibi incredibile aiebat, Deum mysteria sua feminis magnificis, qualis nimirum S. Birgitta erat, revelare, in temeritatis suæ poenam paralysi percussus ex hac vita ereptus dicitur. Alter item, qui coram rege Sueciæ S. Birgittæ Revelationum fidem imminuere conatus fuerat, a Christo, S. Birgittæ apparente, refutatus dicitur eodem libro cap. 92. Postquam vero ex hac vita abiit S. Birgitta, doctor quidam Lipsiensis in Misnia, Saxonix provincia, cum dixisset: Nisi de nova hac hæresi librisque illius vetulæ (ita S. Birgittam nominabat) loqui desieris, tradam te ignibus comburendum, sanusque cubitum ivisset, postero die morbo caduco perisse inventus est, ac fœde admodum computruisse. Religiosus quidam, cum ad eundem fere modum de S. Birgitta ejusque revelationibus locutus fuisset, ad lectum se conferens e gradibus præceps datus vitam exiit. Tertius item religiosus in revelationes S. Birgittæ contumeliosus loquacitatem suam horrenda, dum vixit, lepra percussus fuit. Referuntur hæc fusiùs in Miraculis 6, 7 et 8, S. Birgittæ, Vitæ ejus abbreviatæ proxime subnexis apud Hormann pag. 802; sed, unde hæc hausta fuerint, non edicit.

167 Sed et jam antea sub annum 1373, aut paulo postquam e vivis abierat S. Birgitta, in Angliam non modo delata fuisse, sed et doctorum in scholis Londinensibus et Oxoniensibus scriptis illustrata

ac undique  
dispersa

E

ac postea  
Bonifacio IX  
laudatæ,  
prodigique  
firmatæ

F

et jam antea  
in Anglia  
celebres.



**A** strata fuisse Revelationum ejus volumina ex Pitseo et Baleo discimus : prioris verba sunt ad annum 1381, ubi de Richardo Lauinghamo Carmelita, Oxonii S. Theologiæ professore, agit, ac inter illius scripta recenset, Determinationes notabiles Oxonii et Londini publice lectas pro libro Revelationum S. Birgittæ, libros septem. Stupor et mirabilia audita sunt; quibus verbis Mathias Prologum Revelationum incepit. Posterioris, ejusdem Richardi opera recensentis hæc centuria 7 : In revelationes Brigittæ (quam alibi sanctam Virginem Scoticam male facit) lib. vii. Stupor et mirabilia audita sunt. Pitseus item ad annum 1373 enumerans opera Thomæ Stubbs ex Ordine PP. Prædicatorum recenset In Revelationes S. Brigidæ librum unum, cujus initium, Beata et venerabilis domina. Baleus vero centuria 14, cap. xi, quod de S. Brigida Scotica est, sic more suo petulanter scribit : Hujus Dianæ (Brigidæ Scoticæ, ut falso ait) somnia seu, ut ipsi vocant, revelationes in scholis Oxoniensibus et in cathedris publicis magistralibus exposuerunt magni suæ ætate doctores Thomas Stubbes, Dominicanus, Ricardus Lauynham Carmelita, et adhuc alii ejus generis multi circa annum Domini MCCCXX.

## § XII. Oppugnatae eadem in conciliis Constantiensi et Basileensi ab omni censura immunes evasere.

Exdem in  
conciliis Con-  
stantiensi,

**A**t quamquam sic satis Revelationum S. Birgittæ fides stabilita videretur, seculo tamen xv lis in illas mota fuit, sic tamen, ut illæ abierint. Ac primo quidem oppugnatas, sed frustra in concilio Constantiensi varii tradunt, e quibus Simon Hormann Antonium Cordubam lib. x, quæst. xliiv in 4 Prob. sextæ conclusionis de Revelationat. S. Birgittæ ita loquentem citat : Revelationes S. Birgittæ jam probatæ ac commendatæ sunt in Constantiensi concilio, et ab Urbano VI et Martino V et tandem ab Ecclesia modo prædicto : Ambrosium item Catharinum lib. 3 de Immaculata B. Virginis Conceptione : Quis ausit B. Birgittæ Revelationes, aut esse phantasticas, aut ab angelo sathanæ inspiratas objicere, quæ tamen in Constantiensi concilio, etiam in judicio contradictionis probatæ ac commendatæ fuerunt. Eandem quoque in rem Alphonsi Mendozæ, Augustiniani, in Quodlibet. quæst. 5 verba in medium adducit Hormann. Nihil apud Joannem de Turrecremata de oppugnatis S. Birgittæ revelationibus in concilio Constantiensi occurrit; nihil in Actis ipsiusmet concilii apud Labbeum tom. 12 Conciliorum. In Diario quidem Vastenensi ad annos 1414 et 1416 lego, Thorirum Andreæ pro confirmatione Ordinis sui, Joannem Hildebrandi et Joannem Haquinipro arduis negotiis sui pariter Ordinis Constantiense concilium adiisse : at nulla illic, saltem expressa, litis adversus S. Birgittæ Revelationum libros motæ, mentio est : istud tamen certum est, Martinum V anno 1419, ut infra videbimus, Bonifacii IX Bullam, qua hic Revelationum dictarum libros laudat, ad exilum perducto Constantiensi concilio, edita Bulla confirmasse Florentiæ. Sed clarum est

ea de re Gersonis in Tractatu de Probatione Spirituum anno 1415 Constantiæ habito testimonium, ubi sic loquitur : Qua super re nedum unum et ab uno, sed plures a diversis tractatus compositos invenimus, quos nunc habere manualiter fas esset, et diligenter inspicere, dum in hoc sacro concilio queritur tractari de canonizatione Sanctorum et examinatione doctrinarum suarum, præsertim unius, quæ BRIGITTA nominatur, assueta visionibus, quas nedum ab angelis, sed a Christo et Maria et Agnete et ceteris Sanctis familiaritate jugi, sicut Sponsus ad Sponsam loquitur, se asserit divinitus suscepisse.

169 Concilium Constantiense non diu post ex-  
cepit eodem seculo Basileense, in quo acriter de S. Birgittæ Revelationibus decertatum fuit : cujus rei Diarium Vastenense ita meminit ad annum 1433 : Die S. Hyppolyti venit de concilio Basileensi quædam stricta citatio, qua confessor et abbatissa citabantur ab ipsum concilium cum documentis super revelationibus B. Birgittæ et super indulgentiis festi S. Petri ad vincula. Die S. Cosmæ et Damiani exivit confessor, et cum eo fr. Acho (Arosiensis postmodum episcopus) ad concilium memoratum : et ad annum 1436. In crastino Joannis et Pauli rediit confessor de consilio Basileensi, inexpeditis negotiis Ordinis nostri, sicut prius fecerat. Item ad annum 1438 : Crastino S. Erci regis et martyris obiit Fr. Petrus Olavi... Hic scripsit... declarationes doctorum super articulis extractis de Revelationibus S. Birgittæ in concilio Basileensi. Quid hac in materia actum sit in concilio Basileensi, exponit universim Joannes de Turrecremata in Epistola ad Christi fideles, nempe extractos fuisse ex libris Revelationum S. Birgittæ articulos, quorum aliquos nonnulli tamquam erroneos in Basileensi concilio improbare nitebantur. Cum autem Joannes de Turrecremata unus esset ex iis, quos ad examinandos prædictos articulos idem concilium deputarat anno 1435, rogarunt eum Gervinus confessor Vastenensis, et Acho, ut, re diligenter inspecta, suam de controversia hac sententiam exponeret ac declararet : quorum desiderio parens scripsit elucubrationem, qua S. Birgittæ revelationes pro viribus defendit.

170 Exstat ejus Epistola, quam ea de re ad supradictos Gervinum et Achonem scripsit, apud Hormann in principio Revelationum S. Birgittæ ejus opera Monachii anno 1680 editarum, ubi sic scribit : Elapsis quidem diebus, quibus quorundam articulorum Revelationum S. Birgittæ, matris vestræ et institutricis vestri Ordinis, coram iudice fidei et deputatis quibusdam magistris et doctoribus examinabatur materia, placuit charitati vestræ me multiplicatis precibus exhortari, ut vigilantia cura et accurato studio intendere vellem inter alios reverendos magistros, qui pari studio eidem operi intenti erant, ad videndum scilicet et examinandum, an præfati articuli, sicut per nonnullos æmulos vestros ut dicebatis, asserebatur, aliquid contra sacram Scripturam, aut sanctorum Doctorum doctrinam, aut quod bonos mores offenderet, continerent. Ita hactenus Joannes de Turrecremata, tum palatii Apostolici magister, breviter indicans, in quo rei tum cardo verteretur : dein aliqua tum de se, tum de rei magnitudine præfatus, ita prosequitur : Animum placuit accommodare studio et videre juxta crediti mihi desuper ingedii vires, an præfati articuli, nobis præsentati, possent

vehementer  
oppugnata  
F



AUCTOR  
J. B.

possent sustineri fidei Catholicæ veritate salva et absque doctrinæ sanctorum Doctorum injuria, quid autem mihi visum sit, in subsequentibus juxta mei sensus tenuem capacitatem, et celeriter, ut vos ipsi scitis annotavi.

ab omni cen-  
sura immu-  
nes eva-  
serunt,

171 Subjicitur dein apud Hormann aliosque Joannis de Turrecremata lucubratio, qua S. Birgittæ Revelationes fuse tuetur: sub finem vero suam de illis sententiam ita breviter declarat: Plane omnes et singulos (Revelationum S. Birgittæ articulos ab adversariis extractos propositosque concilio) accurato satis studio juxta vires meas examinavi et nullum eorum, pie et modeste intellectum, reperiens sacræ scripturæ, aut sanctorum Patrum adversum sententiis, sed consonum et conformem satis reputo unumquemque, et omnes eos juxta eorum modestam et piam intelligentiam esse admittendos, et posse legi in Ecclesia sancta Dei eo modo, quo multorum aliorum Doctorum libri, et Sanctorum Historiæ et Legendæ licentiantur legi fidelibus. Ita de S. Birgittæ Revelationibus, seu earum libris statuit Joannes de Turrecremata post accuratum examen; cujus sententia plerisque examinatis ceteris atque ipsi Basileënsi concilio placuisse, necesse est, cum legi illæ, ac fidelium manibus teri post concilium Basileënsē perinde ac ante illud permissæ sint, et hodieque pro probatis, quas inter nuper illas recensuit Benedictus XIV lib. 3 de Servorum Dei beatificatione et Beatorum canonizatione cap. ult. num. 15, habeantur.

his patrocini-  
antibus

172 Verum enimvero, si S. Birgittæ revelationes, ut mox dictum, tam in concilio Constantiensi, quam Basileënsi oppugnatæ ab omni tandem censura immunes evaserint, de suis adversariis non nisi post acre laboriosumque certamen triumpharunt, aliis auctoritate et precibus, aliis vero scriptis ac calamo acriter eas propugnanti-  
bus. Inter primos recenseri jure merito possunt Ericus, Sueciæ rex, et regni Daniæ episcopi et prælati, qui, ut intactæ illæque servarentur, datis ad concilium Basileënsē commendatitiis litteris vehementer institerunt: Erii quidem litteræ apud Severinum Binium tom. 4 Conciliorum, anno 1618 Colonia Agrippinæ typis edito part. 1 pag. 231 (ubi lectæ notantur in generali congregatione die Veneris xxvi mensis Martii anni 1435) ita habent: Reverendissimis in Christo patribus, ac dominis præstantissimis, honore præcipuo venerandis, pro concilio generali celebrando in Spiritu sancto Basileæ legitime congregatis, Ericus Dei gratia Sueciæ, Norvegiæ, Slavorum, Gothorumque rex et dux Pomeraniæ salutem et synceram nostri recommendationem.

Erico Sueciæ  
rege,

173 Reverendissimi patres et domini, regalibus præeminentia requirit dignitas et officium, illudque præcipuum in sui pectoris armariolo jugiter versare debet, ut post divinæ cultum Majestatis modis et mediis, quibus poterit, in effectum producat, quod subjectus sibi populus pacis tranquillitate frui et gaudere valeat, et præsertim hi, qui, spretis curis et vanitatibus labentis seculi, Deo inhærere (cum sibi servire, regnare sit) totis desideriis inardescunt. Cujusmodi sunt utriusque sexus homines religiosi, et præsertim Ordo ille devotissimus B. Birgittæ, S. Salvatoris nuncupatus, qui in loco Wadzsten regni nostri Sueciæ, Dei dispensatione (ut pie creditur) laudabile sumpsit initium, et postmodum per diversas mundi partes in salutem multorum a via rectitudinis aberrantium

commendabile suscepit incrementum. Ipsius Denempe B. Birgittæ sanctissima vita, virtutum preclara merita, nec non magnifica et stupenda, quæ gloriosus et mirabilis Deus in Sanctis suis per illam fecerat, et sine intermissione in his terræ finibus facit, opera mentes hominum ad credendum attrahunt, hunc Ordinem cum suis vivendi Regula et Constitutionibus a Deo specialiter processisse.

174 Apparet hoc idem de devota et irreprehensibili vita personarum in eo degentium exemplis sanctimoniarum et doctrina saluberrima, quibus innumerabilis populus divinitus illustratus, latam et lubricam desinens viam, quæ ducit ad mortem, arctam cœlestis patriæ semitam ambulat confidenter. Sed heu! venerandissimi patres et domini, accepimus nuper, quod dolenter referimus; ex illius, non dubitamus, instinctu, cuius invidia mors introivit in orbem terrarum, surrepsisse videlicet in Ordine prædicto, nobis dilecto, periculosas quasdam scissuras et contentiones, ob quas generales confessores et aliæ dicti Ordinis personæ de monasteriis regnorum nostrorum ad reverendarum paternitatum vestrarum præsentiam, sacrosanctam scilicet generalem Basileënsē synodum, sunt citati. Etiam (ut asseritur) ad respondendum nonnullis articulis, contra libros Revelationum sanctæ Domine patronæ nostræ conscriptos: qui Revelationum libri in salutem indubie multorum in via fidei et morum titubantium, hic et alibi sparsim per mundum publicati fuerant, et solemniter prædicati.

175 Quamobrem, revendissimi patres, vestrarum paternitatum et dominationum congregationem sacratissimam, universalem Ecclesiam representantem, devotioribus et efficacioribus, quibus possumus, precibus aggredimur, instantius exorandam, quatenus ex parte Dei omnipotentis et ejus intuitu, cujus in hac parte vices geritis, nostrarumque ob devotarum precum instantiam, personarum et locorum sæpèdicti Ordinis hujusmodi periculosas discordias ad Deo placentem concordiam revocare velitis, nec non obloquentium ora sic obstruere, quod stare et vivere deinceps poterunt in Dei servitio, suaque regulari observantia, sicut hactenus in monasteriis regnorum nostrorum laudabiliter steterant atque vixerant sub dicta S. Salvatoris Regula secundum ipsius constitutionem primitivam. Insuper quod illa doctrina sanctissima Revelationum B. Birgittæ, sicut in præsens in Ecclesia Dei ad ipsius laudem et gloriam, ad purgationem criminum, honorumque morum introductionem prædicatæ et publicatæ fuerant, sic et amodo publicari et prædicari valeant et teneri. Alioquin exinde sanabuntur\* corda simplicium, scandalizabuntur plurimi, et formidandum erit finaliter Christianæ fidei non modicum detrimentum. Spiritus ille veritatis, qui procedens de thalamo divinæ Majestatis, Apostolorum pectora invisibili gratia penetravit, dignetur illustrare corda vestra ad faciendum pacem et tranquillitatem in Ecclesia sua sancta. Datum in castro nostro Wordlingborg anno Domini 1134 tertia die mensis Julii nostro sub secreto etc.

176 Iisdem annis ac diebus, quibus Erii regis, aliquot Daniæ episcoporum eadem de re ad concilium Basileënsē tum scriptæ, tum prælectæ fuerunt litteræ, quæ apud laudatum Binium pag. sequenti sic se habent: Reverendissimis in Christo

scriptis ad  
concilium

litteris,

F

\* an sanabuntur?

et variis  
præcibus  
Daniæ,

sto



A sto patribus ac dominis præstantissimis, pro concilio celebrando in Spiritu sancto Basileæ legitime congregatis, Petrus Lundensis, Aslatus Nidrosiensis, Dei et Apostolicæ Sedis gratia archiepiscopi, Nassuo Othoniensis, Joannes Roskildensis, Joannes Hasloënsis, Siggo Scarensis, Andoënus Stauangrensis, Thomas Strengenensis, Hermannus Wibergensis, Petrus Hamarensis, Gerardus Bingleuensis, et Severinus Farensis, eadem gratia ecclesiarum episcopi, cum omni humilitate et debita reverentia obsequia votisque ac mandatis vestris in omnibus devote ac fideliter obedire. Gratias agimus patri misericordiarum et Deo totius consolationis, qui senescentis mundi miseriis ineffabili sua misericordia, et miseris, ne in balthrum desperationis prolabantur, salutaribus remediis subvenit et succurrit. Hinc est, patres reverendissimi, quod Deus inter alia miserationis suæ opera magnifica et gloriosa, quæ ad laudem et gloriam nominis sui fieri voluit, in his ultimis finibus terræ pro consequenda remissione peccatorum, ad dirigendos pedes oberrantium in viam patriæ cœlestis, B. Birgittam de regno B Sueciæ progenitam, quasi venam fontis vivi, sponsam suam et canale gratiæ suæ, tantis gratiarum aquis abundare fecit, et non solum regno prædicto, verum etiam quasi toti orbi terrarum per eam misericors Dominus, cujus misericordiæ non est numerus, salutis et gratiæ melliflua pocula dignatus est misericorditer propinare.

qui item commendatitius

177 Ex cujus quidem B. Birgittæ meritis et sanctitate primum in regno Sueciæ, videlicet Wadtsteyn, Ordo ille præclarissimus, S. Salvatoris nuncupatus, inolevit ac gloriosum suscepit exordium. Deinde successu brevissimi temporis, et hoc satis miraculose, in diversis regnis et mundi partibus ex inflammatione utique Sancti Spiritus, regibus et dominis terrarum atque prælatis divinitus facta, plura sunt innovata et multiplicata monasteria, in quibus sororum et fratrum conventualium fervens et affectuosa viget devotio et vitæ regularis observantia secundum ordinem instituta perfectissime observatur, tam per continuas prædicationes, quam per divinæ Majestatis cultum et obsequium, videlicet Missarum solemnitas et divinarum horarum jugiter psalmodiam. Unde quasi infiniti peccatores de die in diem divinitus inspirati convertuntur, conversique in brevi proficiunt, magna virtutum accumulantes incrementa et spirituales effecti, calcatis seculi curis, sentientes se corruptibile pondus cum mœrore portare, quibus nihil agere libeat, nisi solius Dei desiderio et amoris jugiter inhærere. Unde, reverendissimi patres, nos una cum principibus et prælatis et magnatibus, militibus, et militariibus nobilibus, primis, ac proceribus regnorum pro quieto statu regnorum eorundem in magno parlamento in castro et oppido Wordlingborg regni Daciæ congregati nunc accepimus, qualiter confessores totius Ordinis prælibati ad sacrosanctam synodum Basileensem pro statu salubri, reformatione laudabili, ac incremento felici locorum ac personarum utriusque sexus in eodem Ordine sparsim per mundum degentium, sunt citati.

ad Basileensem concilium

178 Eapropter, patres et domini reverendissimi, dominationes vestras cum humili et devota subiectione aggredimur implorandas, quæ  
Octobris Tomus IV.

tenus si qua in hoc sacro concilio usque in presens literis, processibus, articulis, quæstionibus vel querelis contra dictum Ordinem, cujus privilegia, regulam, constitutiones seu instituta regularia, jam dudum per sacram Sedem Apostolicam approbata et confirmata, ac etiam contra libros Revelationum dictæ sanctæ Birgittæ dominæ divinitus (ut creditur) ostensarum, quomodolibet fuerint attentata, ob nostrarum petitionum humillimam instantiam faciatis revocari. Si qua vero in iisdem Revelationum libris examinanda discutienda fortasse videantur, tam caute et moderate reformationis sarculo cum lenitatis moderamine emendentur, ne piarum aurium in posterum offensiva fiant ea, quæ de his libris Revelationum coram populo, nedum in partibus istis et regnis, sed et alibi per mundum publice predicata fuerant in Christianæ fidei fulcimentum. Alioquin si (quod absit) ex hujusmodi controversiis, litibus et contentionibus sic (ut præmittitur) motis et attentatis, insurgeret aliqua Ordinis præfati diffamatio, vel a sui primitivi regularis status vigore discessio, E ex tunc (prout verosimiliter formidamus) ubique et præsertim in partibus istis tam in clero, quam in populo fiet maxima confusio, et devotionis fidelium fervor ad Deum et ad illam Sanctam, quæ tot, tantis et tam manifestis claruerat miraculis et virtutum meritis, vertetur in torporem.

179 Quod utique cedit in fidei Catholicæ dedere l...  
turbationem et diminutionem, in scandalum multorum et Ecclesiæ, saltem in his orbis finibus sub hoc periculoso tempore non modicum detrimentum. De modo autem cohabitationis sororum et fratrum in monasteriis Ordinis prædictis, quæ situata sunt in regnis istis, quam alii quidam pacis æmuli et tranquillitatis calumniari conantur, nulla datur hic cuiquam Christi fidelium suspicionis occasio, quod eorum habitacula adeo firmis altisque muris et ædificiis distincta ac divisa sunt, prout fere nos omnes, præcipue autem, qui monasteriorum et locorum eorundem visitatores sumus \* quod secure et absque conscientiarum scrupulo juxta primariam Ordinis institutionem, quam adeo pie credimus factam esse, sorores et fratres, sicut cohabitantes, honeste et licite poterunt commorari. Valeat et in Deo proficiat vestræ sanctissimæ devotionis venerabile collegium, a Deo cœlitus inspiratum, ab æterno prævisum et præordinatum, et jam in hoc occidui mundi ærumnoso tempore in Spiritu Sancto legitime congregatum. Datum in oppido Wordlingborg Roskildensis diocesis anno Domini 1434 die 3 mensis Julii nostris sub secretis etc.

\* suppl. testamur, aut quid simile

180 Venio nunc ad eos, qui scriptis suis ductorumque S. Birgittæ Revelationes adversus multiplices adversariorum impetus strenue propugnarunt: oblati fuere tum concilio Basileensi, tum alias curiæ Romanæ ex S. Birgittæ scriptis excerpti, tamquam hæretici nimirum aut calumniosi ex lib. quidem primo Revelationum articuli 41, ex libro secundo 15. ex tertio 9, ex quarto 22, ex quinto 14, ex sexto 35, ex septimo 6, ex octavo 8: ex Regula vero S. Salvatoris articuli 12 anno 1378, ex Orationibus S. Birgittæ 5, ex sermone Angelico 30, et contra hujus denique Prologum objecti fuere articuli 4. Exstat Roma apud PP. Birgittinos, ut ex litteris Roma ad nos  
56 scriptis,



AUCTOR  
J. B.

scriptis, accepimus, insigne volumen, anno 1596 in monasterio S. Altonis in Bavaria descriptum, quod non solum articulos singulos, sed horum etiam defensiones, defensionumque auctores singillatim exhibet. Quod autem ad singulos articulos, horumque accusationes, atque defensiones attinet, de iis singillatim hic agere necesse non est visum tum ob prolixitatem argumenti, tam quia S. Birgittæ Revelationes, quidquid contra eas motum sæpe fuerit, ab omni censura immunes, ut dictum est, evaserunt.

virorum  
scriptis.

181 Quod vero ad Revelationum S. Birgittæ patronos attinet, versati sunt hoc in pulvere in primis Adam Cardinalis Angliæ, Godefridus de Ballalund, Anglus, Joannes de Basilea Ordinis Eremitarum S. Augustini et Doctor quidam Anglicus, qui quidem ante celebratum Consilium Basiliense scripserunt. Adamus iste dictus fuit de Eston, Herefordiæ in Anglia natus, vir doctrina insignis ex Ordine S. Benedicti, et ex episcopo Londinensi, ut nonnullis placet, factus S. R. E. Cardinalis ab Urbano VI, a quo etiam unus ex examinatoribus Revelationum S. Birgittæ constitutus fuit anno 1379. Joanni de Basilea, viro doctrinæ et sanctitatis opinione celebri; elogium scripsit Philippus Elsius pag. 34 Encomiastici Augustiniani. Qui vero concilii Basiliensi tempore eas lucubrationibus suis tuendas susceperunt, hi fuere: R. P. Ludovicus de Pyracio (de quo vide Waddingum in Annalibus Minorum ad annos 1378, 1379 et alibi) S. Theologiæ doctor, minister provincialis S. Antonii in Italia, Joannes Roberti S. Theologiæ doctor, abbas Bonavallensis, et Joannes de Turrecremata Tres item doctores Anglici, sed quorum nomina in dicto volumine non exprimuntur. Denique et Heymericus de Campo, Theologiam Lovanii professus annis 15, et S. Petri ibidem canonicus, de quo vide plura apud Joannem Franciscum Foppens in Bibliotheca Belgica.

### § XIII. Quæ sit S. Birgittæ Revelationibus habenda fides: Oudini de iisdem dicta refutantur.

Ecclesia  
Catholica,

C Extra dubium itaque positum est, ut ex dictis præcedenti § liquet, S. Birgittæ Revelationes (eas saltem quæ octo prioribus libris continentur) ad accuratum examen fuisse revocatas, et doctorum non modo hominum, sed Pontificum etiam et conciliorum approbationem relulisse: sed qualis ea fuerit, videamus. Qui S. Birgittæ Revelationes anno 1377 Gregorii XI jussu examinarunt, eas nihil reprobum (vide num. 163) aut suspectum, nihil orthodoxæ fidei dissonum continere, sed veritate conspicuas, sanctitate præclaras, plenas, perlucidas, perfectas, qui vero anno 1379 sub Urbano sexto; authenticas, veritate plenas et a Dei spiritu veraciter edoctas legentibus utiles, et in Ecclesia cum devotione et reverentia observandas censuerunt: Joannes de Turrecremata in concilio Basiliensi, nihil eas S. Scripturæ aut SS. Patribus contrarium (vide num. 170) continere, legique posse in Ecclesia ad eum modum, quo et aliorum doctorum libri, et Sanctorum historiæ in eadem legi permittuntur, si pie nimirum et modeste intelligantur. Ab hujus vero sententia Pontifices et

concilia, quæ eas approbarunt, non alieni sunt: D quandoquidem, ut Benedictus XIV de servorum Dei Beatif. etc. lib. 2 cap. 32 num. XI docet; revelationum privatis personis factarum approbatio mera est, ut ad fidelium institutionem atque utilitatem edantur, instituto accurato earum examine, concessa facultas.

183 Sed quoniam non desunt, ex acatholicis, qui universim privatas hujusmodi revelationes nimium vilipendunt, easque, maxime si a Pontificibus et Ecclesia approbentur, in detrimentum auctoritatis ecclesiæ cedere, divinis adversari Litteris, ac hæreticorum ad fidem Catholicam conversioni impedimentum afferre aiunt, non abs re erit nonnulla de revelationibus istis, earumque, quo apud Catholicos sunt, loco disserere, quo hujusmodi calumniæ diluantur. Oudinus, a fide apostata. seculo xv Commentarii de scriptoribus et scriptis ecclesiasticis tom. 3 col. 1105, ita in hanc rem scribit: Imminuunt hujusmodi merces expositæ auctoritatem sanctæ matris Ecclesiæ, nocent solidæ ac sacræ Paginæ, Orthodoxos risui exponunt et cachinnis, atque hæreticos seu errantes, ne ad Orthodoxiæ, quæ tales nœnias E admittit, caules redeant, impediunt. Ita ille: at cur revelationes istæ, si ab Ecclesia Catholica approbentur, ejusdem auctoritatem imminuant? Num quia hujusmodi revelationes tamquam certo divinas, eas approbando, definit? Num quia sic quandoque sit, ut, quod falsum est, tamquam verum, fidelibus propinet, et veluti fide divina credendum proponat? Atqui nihil horum facit Ecclesia: cum, ut jam diximus, eas legi, præmisso maturo accuratoque earum examine, tantum permittat, veluti ad fovendam pietatem fidelium utiles, et ad rectam eorumdem institutionem idoneas.

184 Non ignorat Ecclesia, in quibusdam revelationum privatarum libris, a se approbatis, falsa subinde reperiri, imo etiam quandoque contraria, secumque e diametro pugnantia, quorum proinde alterutrum a vero alienum esse, necesse sit: sed ea non ut vera proponit, sed legi tantum permittit, tamquam quæ probabilia sint, etsi fortasse falsa; vel saltem tamquam in fide aut moribus non periculosa. Neque exigit, ut ea, quæ dictis revelationibus continentur, fide credantur divina, sed humana tantum, ita ut, si idonea ratio suppetat, cum reverentia ab iis recedere fidelibus ceteris, certe quibus illæ facta non sunt, aut ad quos non diriguntur, absque piaculo fas sit. Audi rursum Benedictum XIV Operis supra citati lib. 3 cap. ult. num. 15: Porro lib. 2 cap. 32 num. XI diximus, inquit pontifex, prædictis revelationibus, etsi approbatis, non debere, nec posse a nobis adhiberi assensum fidei Catholicæ, sed tantum fidei humanæ juxta regulas prudentiæ, juxta quas prædictæ revelationes sunt probabiles et pie credibiles. Tum, subjectis aliquot doctorum Catholicorum eam in rem testimoniis, ita prosequitur: Ex quibus proinde sequitur, posse aliquem, salva et integra fide Catholica, assensum revelationibus prædictis non præstare, et ab eis recedere, dummodo id fiat cum debita modestia, non sine ratione, et citra contemptum.

185 Hinc Joannes de Turrecremata, licet Revelationum S. Birgittæ acerrimus in concilio Basiliensi patronus, nefas sibi non existimavit, beatam Virginem, scripto ea de re, ut Echardus ait, tractatu, in peccato originali fuisse conceptam asserere, licet contrarium disertis verbis in S. Birgittæ Revelationum

at non ut fide  
divina cre-  
dendus.

certo modo  
approbavit.



A tionum libris loco non uno legisset. Hinc Baro-  
nius in annalibus ad annum 604 eorum opinio-  
nem, qui S. Gregorii precibus animam Trajani  
imperatoris ex inferis liberatam fuisse contende-  
bant, quamvis lib. 4 Revelationum S. Birgittæ  
cap. 13 Christus dicatur eidem revelasse, Gre-  
gorii oratione infidelem cæsarem elevatum fuisse  
ad altiore gradum, proscribere non est veri-  
tus. Idem aliis in argumentis citra reprehensio-  
nem fecerunt alii, quod in revelationibus, si sub-  
stantiam spectes, divinis, et in ipso sanctarum  
mentium raptu contingere possit, ut hæc iis, quæ  
a Deo reipsa revelantur, quædam adjuncta ex  
proprio iudicio, et ex præconceptis aliunde iis-  
dem de rebus ideis superaddant, nec hæc ab iis,  
quæ Deus ipsis præcise revelat, sufficienter di-  
stinguant. Ita fieri potuit, ut, Christo oratio-  
nis efficaciam S. Birgittæ ostendente, ipsi aliunde  
ex prius lectis auditivæ naturaliter in mentem  
interim venerit Trajani animæ ab inferis ob S.  
Gregorii preces liberatæ historia, quum ipsa ab  
iis, quæ Christus ipsi præcise revelabat haud sat-  
tis distinxerit; atque id quidem exemplis aliquot  
B probatum apud nos habes tom. 6 Maii pag. 246;  
vel si lubet, consule Benedictum XIV lib. 3 supra  
citato cap. ult. num. 17, ubi illum Operis nostri  
locum citans ita scribit: Bollandiani... probant.  
raptus posse esse supra naturam, et ipsa substan-  
tia divinos, sed in suis circumstantiis conforma-  
tos ad species naturaliter præconceptas, quæ a Deo  
relictæ sunt in eo statu, in quo erant, quandoqui-  
dem id nihil intererat ad finem sibi propositum.  
Ita fieri potuit, ut apparentem sibi Atrebatii S.  
Dionysium S. Birgittæ et episcopum Parisiensem  
et simul Areopagitam fuisse, sibi de suo finxerit,  
sic nempe vel lectione librorum imbuta vel a ma-  
gistris suis ex communi id temporis opinione edo-  
cta; unde similibus in rebus, modo aliunde solida  
in contrarium afferri ratio possit, salva Sanctis  
reverentia, etiam a revelationibus modo supradic-  
to ab Ecclesia approbatis fas est recedere uni-  
cuique Catholico.

nil facit re-  
prehensio-  
nem dignam:

186 Cum itaque Ecclesia Sanctorum revelatio-  
nes non ut certo divinas et de fide credendas ap-  
probet, sed tantum ut prudenter credibiles et fide  
humana, si nil obest, dignas habeat, ac earum  
discussionem eruditorum iudicio industriæque  
relinquat, et quod majus etiam, ut ab iis recedant,  
C ubi solida ac probabilis ratio est, permittat; quo,  
quæso, ex capite ipsa sibi, quod Oudinus ait, au-  
ctoritatem imminuit suam? Cur nænias (uti ipsi  
loqui pro sua in Ecclesiam modestia lubet) a Ca-  
tholicis indiscriminatim admitti ait; quod ad sum-  
mum locum habere dumtaxat potest in credulis  
quibusdam nimisque simplicibus, quibus non id  
acuminis est, ut veri et falsi, rei prudenter cre-  
dibilis et non credibilis discrimen agnoscant? At  
quo tandem pacto revelationes Sanctorum, eo, quo  
dixi, modo approbatæ, divinis Litteris nocent,  
quod alterum Oudini effatum est scilicet? Nescit-  
ne Oudinus, primam ac præcipuam Sedis Aposto-  
licæ in examinandis privatorum revelationibus  
curam in eo versari, ut quam diligentissime di-  
spiciatur, nihilne in illis divinis Eloquiis contra-  
rium habeatur? Nescitne, nullum omnino esse  
probe Catholicum, quin continuo paratus sit pri-  
vatam revelationem qualemcumque repudiare ac  
abjicere, si quid in ea, divinis Litteris dissonum,  
latere constiterit? Scit quidem, sed se scire dissi-  
mulat. Monet denique (quamvis non monitoribus  
istis Ecclesia Catholica egeat) hæreticorum ad

Ecclesiæ gremium, dum hujusmodi nænias seu  
fabulas et somnia, ut loquitur, in Ecclesia Catho-  
lica admitti probarique vident, reversionem im-  
pediri. Dixisset verius, hæreticorum conversioni  
viam obstruere pseudo-magistros illorum, qui pro  
fabulis et somniis venditant, quodcumque lubet,  
eque a Catholicis promiscue ac sine delectu crisi-  
que admitti falso aiunt, atque ita sequacium suo-  
rum mentibus nebulas tenebrasque offundunt, ne  
sincera Catholicorum sensa, genuinam Ecclesiæ  
doctrinam ac prudentem agendi modum agno-  
scent, et amplectantur.

187 Atqui, inquires, Oudinus, saltem quas S. vero Bir-  
gittæ Revelationes appellant, huic gittæ revela-  
tionibus sanctæ Mulieri fuisse affictas, et mera esse aut  
Petri Alvastrensi aut Alphonsi eremitæ commen-  
ta somniaque ostendit. Ita quidem Oudino loqui  
placuit; sed an solide vereque, nunc videbimus.  
Oudinus, qui prius in specimine Operis sui  
de scriptoribus ecclesiasticis libros Revelatio-  
num, de quibus hic loquitur, S. Birgittæ adscri-  
pserat, in posteriori suo de iisdem scriptoribus  
Opere tom. 3 col. 1099, quæ illic dixerat, retra-  
ctans ita scribit: Successu porro temporis agnovi;  
revelationes istas non esse opus S. Birgittæ, sed  
vel Petri monachi Ordinis Cisterciensis Prioris de  
Alvastro abbatie hujus instituti in regno Sueciæ,  
vel Alphonsi, quondam episcopi Giennensis et  
postea eremitæ probatissimi, qui verbo has re-  
velationes sub nomine sanctæ hujus Mulieris ad  
majorem illis procurandam auctoritatem con-  
scripserunt. Atque hæc quidem verba satis ma-  
nifesta apparent: si enim Petrus et Alphonsus  
Revelationes, quas vulgo Birgittinas vocant, verbo  
tantum sub nomine S. Birgittæ conscripserunt,  
nihil illæ ad S. Birgittam, velut earum auctorem  
attinent; sed re ipsa non erant nisi Petri Alphon-  
sive figmenta.

188 Verum num hæc verba sic accipi velit  
Oudinus, dubitare tantisper me faciunt, quæ de  
Petro Alvastrensi mox subjicit verba: Omnes fe-  
re Revelationes divinitus (ut putavit) ipsi Birgit-  
tæ factas jussu (ut inquit) Christi Domini scriptis  
mandavit et in linguam Latinam transtulit. Si  
enim Petrus eas in linguam Latinam tantummo-  
do transtulerit; quid ni re Birgittinæ esse potue-  
rint, Gothiceque scribi vel Petro dictari ab ipsa-  
met S. Birgittæ? Sed, nisi fallor, Oudinus, ut  
supra dixi, Petrum Alvastrensem verbo tantum  
sub nomine S. Birgittæ ejusdem revelationes con-  
scripsisse, ita etiam hic vult, Petrum Revelatio-  
num libros verbo tantum in Latinam linguam  
transtulisse; dixisse autem Petrum mendaciter,  
se illos in linguam Latinam transtulisse, ut sic  
factum proprium S. Birgittæ nomini supponere  
posset: declarant id satis Oudini verba de Petro  
iterum scribentis: Idoneusne simplex (neque jam  
simplex tantum, sed insigniter mendax) atque ad  
omnia indiscriminatim credenda natus, qualis hic  
Petrus Alvastrensis fuit, ad obtrudenda sua somnia  
sub nomine S. Birgittæ?

non fuere  
monacho-  
rum somnia.

189 Quod citatis mox non verbis Oudinus gene-  
ratim dixerat, nempe Revelationum, Birgitti-  
narum vulgo dictarum, libros spurios esse et sub-  
dititios, re autem ipsa nihil aliud, quam Petri  
Alvastrensis (de octavo loquentem infra audie-  
mus) somnia, ab Alphonso in libros distincta,  
nunc speciatim probatum est. Ac in primis qui-  
dem fixum hoc ratumque esse vult, Petrum Alva-  
strensem septem Priorum Revelationum libro-  
rum auctorem seu potius somniatorem fuisse.  
Quid

sive priori-  
bus libris,



AUCTOR  
J. B.

Quid ita? Consule, inquit, cap. 48 *Revelationum Extravagantium*, unde ex contextu ipso discas, primum scriptorem septem priorum librorum non alium fuisse, quam Petrum Alvastrensem. Atqui illic ego, Petrum Alvastrensem eos quidem transtulisse in sermonem Latinum lego; fuisse autem illorum auctorem ac inventorem non lego. Illic Deus dixisse legitur: Audi igitur, tu frater, Petre, ista, et scribe in lingua Latina (non quæ somniasti, sed) verba, quæ ipsa (S. Birgitta) tibi ex parte mea dicit. Num ab altero dicta seu dictata alium in sermonem vertere, eadem somniare est, propriique cerebri figmenta obtrudere? Et rursus paulo infra de Petro Deus S. Birgittæ mandasse dicitur, ut illi suo nomine diceret: Aggredere et volve et revolve opus scripturarum verborum istorum et scribe. Num de novo sermone vernaculo ab altero scripta Latine reddere idem dices, quod propria somnia sub alieno nomine venditare? At ista Petrus Alvastrensis mendaciter dixit, quo fraudem tegeret. Ita tu quidem, Oudine; sed qui probas? Cæcos enimvero fuisse oportet Sueciæ episcopos, qui B S. Birgittæ *Revelationes* ipsa viva, nec ignorante, imo curante et flagitante, examinarunt, nec tamen simplicis monachi somnia in illis agnoverunt; cæcos omnes, qui *revelationes* S. Birgittæ sub Pontificibus Gregorio XI et Urbano VI; cæcos, qui in Constantiensi et Basileënsi conciliis *Revelationum* libros diligentissime discusserunt; cæcum Bonifacium IX, qui S. Birgittam non modo meruisse visiones ac revelationes varias videre et audire, ait in *Bulla canonizationis*, sed id etiam ex *Revelationum* libris, id est, ex Petri Alvastrensis somniis, si Oudinum audiamus, confirmat inquiring, Prout hæc et alia in ejus (S. Birgittæ nimirum) *Revelationum* volumine plenissime describuntur.

sive octavo, 190 Hæc de septem prioribus *Revelationum* S. Birgittæ libris Oudinus: de octavo ita scribit: Itaque ex omni illa *Revelationum* congerie, quæ sub nomine S. Birgittæ prodiit, restat intactus liber octavus fol. 392 (paulo ante editionem *Antverpiensem* citaverat) Inscriptus: "Octavus" liber cælestis Imperatoris ad reges revelatus divinitus S. Brigittæ de regno Sueciæ: "incipiens: "Summus Imperator per Spousam loquitur ad C "reges etc." At ex Prologo pag. 576, Epistola solitarii ad reges Domini Alphonsi quondam episcopi Giennensis et postea eremitæ probatissimi, quæ incipit: O serenissimi reges etc. patet spectare illum ad dictum Alphonsum Eremitam, qui sub nomine S. Brigittæ illum conscripsit, unde totum Opus consarcinatum est ex variis aliis Brigittinarum *Revelationum* libris, ad quos lector remittitur. Sic habet: liber octavus partim ex septem prioribus *Revelationum* libris, partim ex *revelationibus* aliis, libris istis septem non comprehensis, consarcinatus fuit a Petro Alvastrensi, ut laudatus num. 158 Alphonsus scribit. At ejus certe substantiam S. Birgittæ esse, declarat idem Alphonsus sub initium dictæ Epistolæ, inquiring de S. Birgitta: Quæ nunc vobis scribit præcepto Cælestis Imperatoris librum infra scriptum etc. Ceterum Alphonsus S. Birgittæ familiaris admodum fuit, ad eumque *revelationes* suas et arcana referre solita erat, ut ipsemet testatur ejusdem Epist. cap. 4: Scias tamen, quod, prout ego indignus sæpe audiavi ab ore ejus, semper in omnibus istis supradictis modis visionum maximam dulcedinem amoris et ineffabilis consolationis divinæ sentiebat in anima et men-

te sua: ut adeo spuria a genuinis distinguere facile ipsi fuisset, si quid hujusmodi lib. octavo fuisset immixtum. Ipsum autem sua pro alienis venditasse ac S. Birgittæ supposuisse, suspicari viri probitas prohibet, qui passim probatissimus audit.

191 Venio nunc ad librum *Revelationum Extravagantium*: hunc Oudinus Petro Alvastrensi rursus adscribit, ab eoque sub specioso nomine S. Birgittæ conscriptum ait; iisdem de causis, ob quas illi septem priores libros adscripsit, quibus cum jam responsum sit, nihil hic jam dictis addere necesse est. Ad illius tamen commendationem juverit hic repetisse, quæ Prologi *Revelationum Extravagantium* auctores, seu, ut apparet, monachi Vastenenses, qui S. Birgittæ *Revelationum* libros anno 1492 primum typis edi curarunt, de illo habent: Harum autem *Revelationum* veritas, quod divinitus revelatæ sint, in Attestationibus domini Petri Prioris, et beatæ Catharinæ, S. Birgittæ filiae, pro canonizatione sæpe dictæ S. Birgittæ factis, pro majori parte evidenter patescet cuilibet ipsas Attestationes fideliter intuiti. Quid si Oudinum Petri Prioris Alvastrensis auctoritas non movit, movere certe debuerat S. Catharinæ testimonium, ne librum hunc *Revelationum*, magna saltem ex mox dictis sui parte S. Catharinæ auctoritate munitum, tam crude velut subdititium foetum rejiceret ac vilipenderet velut monachi somnia. Ceterum quæ præsentis § disserui hactenus, non eo dicta sunt, quod omnia et singula, quæ dictis *Revelationum* libris continentur, certo S. Birgittæ divinitus ostensa aut revelata fuisse existimem, sed quod tamquam talia a Petro Alvastrensi et Alphonso Giennensi olim episcopo non imprudenter haberi potuerint, neque hi temere et crude adeo figmenta sua propria sub S. Birgittæ nomine fidelibus vendidisse dicendisint.

192 Videtur id Oudinus quodammodo agnovisse, cum de *Revelationum* libris universim, sed paulo mitius, in hæc verba concludit: Itaque totum, quicquid huc usque sub nomine S. Brigittæ impressum extat, habet illud omne duos contemporaneos scriptores (addi tertius poterat Petrus confessor) Brigittæ intimos, qui scripta sua sub ejus nomine evulgarunt, homines, ut ita loquar, simplicissimos atque credulos, Petrum Priorem de Alvastro Cisterciensis instituti, et F Alphonsum Hispanum eremitam, qui vel proprias, vel devotas potius sanctæ Brigittæ cogitationes ac meditationes stylo suo sub divinarum *Revelationum* titulo evulgarunt. Fieri quidem potest, ut hinc inde libris *Revelationum* piæ S. Birgittæ meditationes pro visionibus *revelationibusque* divinis sint insertæ; at propterea id ad omnes passim et indiscriminatim, ut Oudinus facere videtur, non licet extendere, cum visiones *revelationesque* divinas non paucas habuisse illam, quæ *Revelationum* voluminibus insertæ sunt, testetur Bonifacius IX in *Bulla canonizationis* et infra in medium allaturi simus predictiones ejus varias rerum futurarum, quas, nisi divinitus edocta, scire non poterat. Porro Oudinus, dum hic a Petro Alvastrensi et Alphonso piæ S. Birgittæ meditationes evulgatas scribit, non ita id accipi vult, ut nihil libris *Revelationum* sit insertum, quod ad S. Birgittam nullo modo pertineat. Nam post verba proxime citata ita proseguitur: Sane *Revelationes* istas (dicere saltem debuerat aliquas) non esse S. Brigittæ, luce meridiana clarius est ex illo unico, quod plurima



A plurima contineant Romanæ Ecclesiæ injuriosa et adversa, licet S. Birgittam addictissimam Romanæ Ecclesiæ constet, in tantum, ut, Suecia relicta, Romam perrexerit ex pietate erga Sedem Apostolicam et Pontificiam, illicque cum omni familia ad mortem usque permanserit. Longe ergo remota erat ab illis injuriis et revelationibus Romanæ Ecclesiæ adversis propalandis, quas sub ejus nomine Petrus de Alvastro post mortem illius conscripsit. Tum allatis quibusdam ex Revelationum Birgittinarum, quibus Episcopi, Prælati, clerici, imo et Romanus Pontifex acriter de vitiis quibusdam perstringuntur, textibus, ita concludit: Credi ergo nullatenus potest, Revelationes istas esse a S. Birgitta conscriptas, sed ab alio sub ejus nomine, qui Romanæ Ecclesiæ infensissimus fuit.

argumento  
uno,

193 Addictissima certe Ecclesiæ Romanæ, utpote probe Catholica, fuit: verum id non impedit, quo minus, Dei spiritu acta, quorundam Ecclesiæ prælatorum et clericorum vitia, malamque muneris sui administrationem, a quibus neminem vel summa in terris Pontificia dignitas præstat immunem, acriter perstrinxerit absque eorum et Ecclesiæ Romanæ seu Catholicæ universim spectatæ injuria: injuriosum quippe huic non est, imo nec privatis ejus membris, si reprobæ quædam illius membra, servato charitatis modo, suis de vitiis, præsertim publicis et passim notis, corripiantur, tum ut ipsa se emendent, tum ut ab eorum imitatione deterreantur ceteri, tum denique ut a communi Ecclesia divina ultio avertatur. Multo minus S. Birgittæ in Ecclesiam Romanam amor et reverentia impedire debuit, quo minus impendentia mala prænunciaret. Ferebatur etiam S. Birgitta erga patriam, reges, principesque seculares ea, qua par erat, reverentia: nec tamen horum vitia carpere, atque impendentium malorum calamitates ob oculos ponere prætermisit, ita jubente aut instigante spiritu Dei, apud quem nulla est personarum exceptio. Non oderant Dei populum, non reges suos, non sacerdotes antiqui Testamenti Prophetæ, quos tamen illorum vitia acerrime sæpe fuisse persecutos, atque impendentia illis mala frequenter prædixisse, notius est, quam ut multis hic ostendere necesse sit. Non est igitur, unde luce meridiana clarius sit, quod Oudino dicere placuit, Revelationes istas non fuisse S. Birgittæ factas, sed post mortem ejus primum a Petro Alvastrensi fuisse conscriptas seu confictas: esto, post mortem ejus vel a Petro Alvastrensi vel alio quovis in lucem publicam produci, in vulgusque spargi passim ceperint.

alterius

194 Alterum denique Oudinus argumentum, Revelationes, quas S. Birgittæ dicunt, non esse ipsius, sed Petri Alvastrensis aliorumque, sic saltem, ut, si aliquæ earum S. Birgittæ sint adscribendæ, varias tamen a sese confictas illis miscuerit, ex eo cudit, quod caput 55 Revelationum Extravagantium non S. Birgittæ, sed Petri Alvastrensis manifeste videatur. Illud claritatis causa huc transcribo: titulus sic habet: Narratio de excellenti merito sanctitatis B. Birgittæ, quam vidit et prædixit frater Gerechinus de monasterio Alvastri, vir magnæ sanctitatis. Sequitur cap. 55 mox laudatum: Quidam monachus sanctæ vitæ ipsius monasterii Alvastra narravit cum lachrymis et juramento ipsi Priori Petro, quod quando domina Birgitta venit ibi ad residendum in eodem monasterio, monachus admiratus est in corde suo, et zelo regulæ et san-

ctitatis dixit in corde suo: Cur ista Domina residet hic in monasterio monachorum contra regulam nostram inducens novam consuetudinem? Tunc idem frater in oratione raptus in quodam mentis excessu audivit quamdam vocem dicentem sibi: Hæc enim mulier est amica Dei, et ad hoc venit ad monasterium, ut sub monte isto flores colligat, de quibus omnes gentes etiam ultra mare et fines mundi recipient medicinam. Iste enim frater vocabatur Gerechinus, qui fuit tantæ sanctitatis et vitæ, quod per quadraginta annos extra monasterium numquam exivit, sed diebus et noctibus vacans orationibus hanc gratiam singularem habuit a Deo, quod novem choros angelorum quasi continue videbat in oratione, et in elevatione Corporis Christi videbat Christum in specie poni.

195 Hunc Revelationum Extravagantium locum sic Oudinus excipit: Idem denique (ostendit, nempe Petrum Alvastrensem, non S. Birgittam, Revelationum Extravagantium esse auctorem) caput LV, ubi narrat somnia quædam suorum monachorum Alvastrensi, unius potissimum, nescio cujusdam Gerechini, visionarii hominis, de quo etiam loquitur idem Petrus de Alvastro Revelationum antecedentium lib. 4, cap. 121. Recte animadvertit Oudinus, idque libenter illi damus, caput mox transcriptum S. Birgittæ non esse, seu substantiam seu verba consideres. Sed vel hinc deduci potest, Petro Alvastrensi, sui cerebri figmenta specioso S. Birgittæ nomine venditare non fuisse propositum: quamquam enim hoc loci Revelationum Extravagantium libro aliquid inserere de suo licitum putavit, quod a S. Birgitta non acceperat, sed tamen ad illam pertinebat; ita tamen hic locutus est, ut facile appareat, quæ dicto cap. narrat, ad S. Birgittæ visiones vel revelationes non pertinere: nam sicut in aliis Revelationum libris, quæ suo nomine scripsit, Declarationum Additionumque titulo distinxit, ita quæ narrat hoc loci, S. Birgittæ non esse, aperte satis innuit, cum 55 capiti non titulum Visionis, Revelationis, aut Colloquii Christi cum Sponsa, aut aliud quid hujusmodi, ut alius solet, præfixit, sed Narrationis de S. Birgitta; non ab ipsa Birgitta acceptæ, sed aliunde, a Gerechino scilicet, in illius capitis decursu disertissime trahit. Male igitur hinc arguitur mala Petri fides. Quod autem lib. 4, cap. 121 de Birgitta Petrus narrat, cui de Gerechino ibidem visio quædam oblata dicitur (de Additione Petri, isti capiti subnecta, non loquor) unde Oudinus habet, aut reipsa non contigisse, aut Petrum Alvastrensem e S. Birgitta non didicisse?

opponat,

E

F

196 Quamquam quæ de Oudini in libros Revelationum S. Birgittæ censura jam disserui, sufficere possent, facere tamen non possum, quin et alia ejus verba referam, quæ transcripto a se capiti 48 Revelationum Extravagantium proxime subjungit, iisque paucis respondeam. Quæ ego, inquit, nullatenus transcripsi, ut quemquam ad risum moveam, dum tot Revelationum, quas firmissime multi simplices credunt, molem in-compositam tam infirmo niti fundamento con-spexerim. Nullus, opinor, homo gravis, nullus eruditus, qui non omnem hanc antepositum narrationem monachale somnium reputabit: quod Romani Pontifices in judiciis suis prudentes, in sententiis graves, numquam approbabunt. Idoneusne simplex monachus ad omnia indiscriminatum

falso dicti-  
ans, cas  
non alio



AUCTORE  
J. B.

indiscriminatim credenda natus, qualis hic Petrus Alvastrensis fuit, ad obtrudenda sua somnia sub nomine S. Birgittæ? Neutiquam sane, neque hoc umquam veniet in mentem capitis sani et integri. Undenam habet Petrus Alvastrensis, ut ex præcepto Christi triginta per annos secutus sit quocumque S. Birgittam? Quibusnam probat autoritatibus vel argumentis, ea omnia, quæ ipse scripsit sub nomine S. Birgittæ, fuisse vel Birgittæ revelata, vel ab ipsa illi dictata? Non simplices modo, sed eruditi etiam sanique et integri iudicii homines S. Birgittæ Revelationes vel vere divinas, vel certe ut tales, nisi quid aliunde obstat, prudenter haberi posse censuerunt, quos inter non pauci veniunt, qui dictarum Revelationum libros sub Gregorio XI et Urbano VI, uti et in conciliis Constantiensi et Basileensi examinerunt.

nitifundamento, quam somniis.

B

197 Falsum porro est, totum ila sentientium fundamentum in Petri Alvastrensis cap. 48 Revelationum, ubi, quo Revelationum libri scripti sint modo, exponitur, dictis, seu monachali somnio, ut loqui Oudino lubet, situm esse; nam præterea post multiplicem eorum factam ab examineribus approbationem, eorumque discussionem in conciliis mox laudatis, salvi semper illæque manserunt, imo, ut supra diximus, digni visi sunt Bonifacio IX, quos in Bulla Canonizationis S. Birgittæ laudaret. Quærenti autem Oudino (nam cetera nihil ad rem) unde Petrus Alvastrensis, eas revelationes divinitus S. Birgittæ factas fuisse, sciverit, respondeo, id illum, aliosque prudenter existimasse ex sanctitate Birgittæ, ex modo, quo istæ revelationes illi ostendebantur, earumque adjunctis, ex earum fine fructuque, aliisque indiciis, de quibus fuse tum Theologi, tum ascetici, qui similia ex instituto pertractant: illas denique Petrum ab ipsamet S. Birgitta accepisse, ipsi de se loquenti credendum esse, nisi, non dico simplicitatis, sed mendacii et imposturæ, quæ facile per tot revelationum ejus examina, quæ, tum ipsa in vivis adhuc agente, tum paucis ab illius obitu annis instituta fuerunt, detegi potuisset, efficaciter reus probetur, quod non facit Oudinus.

C

#### § XIV. Quod fuerit de eisdem Gregorii XI iudicium.

Gregorius  
XI, morti  
proximus,

Majoris utique longe ponderis, quam Oudini, foret Gregorii XI de S. Birgittæ revelationibus, si quidem de illo satis constaret, iudicium. Docet Joannes Gerson de Examinatione doctrinarum, consideratione 3, cavendum iis, qui dati sunt in regimen et exemplum aliorum, ne leviter dictis suis factisve muliercularum miracula seu visiones insolitas approbent, ne liberior hinc fortiorque illis præbeatur fingendi occasio. Quod ut confirmet exemplo, ita prosequitur: Experti pluries loquimur, et Gregorius XI testis fuit idoneus; sed tardus nimis: hic positus in extremis, habens in manibus Christi corpus, protestatus est coram omnibus, ut caverent ab hominibus, sive viris sive mulieribus, sub specie religionis loquentibus visiones capitis sui: quia per tales ipse seductus, dimisso suorum rationabili consilio, se traxerat et Ecclesiam ad discrimen schismatis imminens; nisi misericors provideret Jesus: quod horrendum

usque huc nimis heu patefecit eventus: quibus, inquit Spondanus tom. 1 Annalium Ecclesiasticorum ad annum 1378, suasiones Petri Aragonii, et Birgittæ ac Catharinæ Senensis, qui nimirum Gregorio, ut Avenione Romam sedem Pontificiam reduceret, auctores fuisse intelligere voluisse existimatur.

199 At Natalis Alexander, cæteroquin in summos Pontifices minus æquus, Gersonem refellere et ab impacta Gregorium et S. Catharinam Senensem, Ordinis sui monialem, calumnia vindicare nititur his rationibus: Falsum esse (quod Gerson refert, inquit Natalis) probat 1 Auctoris cœvi, qui Gregorii gesta scripsit, silentium, ejusdemque Pontificis de Catharinæ Senensis sanctitate existimatio, quæ etiamnum Florentiæ pro componendo Florentinorum dissidio ejus legatione fungebatur. 2 Quod ejus spiritum probasset, eamque prophetiæ dono a Deo auctam cognovisset, cum "illi votum suum de petenda Urbe in occulto factum, et sibi soli ac Deo notum, sese divinitus cognovisse monstravit: " ut Pius II in Bulla Canonizationis ipsius testatur. 3 Quod nullus tunc schismatis metus subesset, cum Gregorius XI obiit, nec ex reductione sedis Pontificiæ Romam schisma contigerit, sed aliis de causis; et, Avenione manente, æque contingere potuisset. 4 Non visionibus dumtaxat credens sanctorum feminarum, sed gravissimis rationibus adductus, Romam profectus est prudentissimus Pontifex, ut præsentia sua pacem Italiæ redderet, ac Ecclesiæ Romanæ perduelles civitates ad obedientiam perduceret. Nec spe sua erat frustratus. Jam siquidem Bononienses ad ejus obsequium redierant, et Florentinos quantocys redituros, spes erat.

200 Gregorio Romæ defuncto, institere Romani, ne rursum Pontificia sedes Avenionem transferretur, ut Romanus, vel certe Italus Gregorio successor fieret. Ex Italis electus fuit archiepiscopus Barensis, dictus Urbanus VI; cujus asperitate offensi Galli Roma recesserunt, et electionem Urbani haud validam causati Robertum, Gebennensis comitis fratrem, in summum Pontificem elegerunt, qui sedem Avenione fixit. De rebus porro, quæ Gregorio, tum extremo morbo laborante, tum recens mortuo, acciderunt, qui illis interfuerant, multi multa et diversa pro diverso partium studio testati sunt; at ex iis, si-ve ab Urbano si-ve a Clemente staret, nullus fuit, qui ea, quæ de Gregorio, in mortis articulo constituta, Gerson refert, testatus umquam fuerit; quorum silentium, additum silentio auctoris Vilæ Gregorii, a Natali Alexandro laudati, hujus sententiæ nonnihil ponderis addit. Baluzius tamen in Annotatis ad Vilas Paparum Avenionensium col. 1224 verbis e Gersone supra transcriptis hæc subdit: Consentanea sunt ista iis, quæ eundem Gregorium morientem dixisse, refert in sua Depositione Hugo (Gallus) Cardinalis de Britannia. Afferam autem ipsa verba: "Primo ipse dixit, quod quando Dominus Gregorius sen- sit, quod non poterat evadere, vocavit omnes Cardinales, et exposuit eis, quod ipse habebat conscientiam, quare duxerat eos ad illas partes (Romam) et posuerat Ecclesiam Dei in periculo. Nam dicebatur, quod post eum deberet assumi in Papam unus quidam malus homo et diabolicus. Verum hic nulla Gregorii protestationis aut per feminas deceptionis mentio.

questus non est, et

E

hujusmodi revelationibus deceptum.

F



A 201 Ratio, ob quam Gregorius Ecclesiam Dei se in periculum adduxisse existimavit, et conscientiae stimulos ob translatos in Italiam Cardinales sese sensisse dixit, teste quidem Hugone de Britannia, Clementis partes secuto, fuit, quod (ut dicebatur) post eum deberet assumi in Papam unus quidam malus homo et diabolicus. Verba hæc Hugonis cum depositione Joannis de Cardalhaco, patriarchæ Alexandrini, comparemus tantisper exemplo Baluzii, quem Hugonis verba cum Joannis Gersonis narratione comparantem mox audivimus. Ita Joannes de Cardalhaco apud ipsum Baluzium paulo ante citatum col. 1223. Item dixit, quod audiverat a quodam religioso Ordinis Minorum, qui est devotus homo et magister in Theologia et notabilior persona in illo Ordine de omnibus, quos ipse novit, quod viderat tempore Gregorii Papæ Romæ quadam die, qualiter ille G. miserat ad quandam devotam dominam; quod funderet preces pro illo et certificaret eum de certis dubiis, et postquam ille cappellanus Papæ recessit ab eo, quod accessit ille frater Minor ad loquendum cum illa domina, et ipsa dixerat sibi, quod quidam archiepiscopus, qui erat ibi in conspectu suo, ille deberet turbare mundum et Ecclesiam Dei, sed ad ultimum ipse bene castigaretur, et quod ipsa ostendit illi religioso illum archiepiscopum digito, et erat iste Barensis, seu Urbanus, Gregorii dein proximus successor. Domina hæc forte fuit S. Catharina S. Birgittæ filia, quæ anno 1377 et seq., quo Gregorius obiit, canonizationis Matris suæ promovendæ causa Romæ agebat, multis ejus preces et consilia sibi expetentibus, ut legitur in ejus Vita tom. 3 Martii pag. 514 cap. 6 num. 60.

Ut ut sit, si verba Hugonis, narrationi Gersonis utcumque consentanea, hujus dicta, ut Baluzius putavit, confirment, eodem jure contendere posset, Joannis Cardalhaci verba, Hugonis de Britannia verbis utcumque pariter consentanea, hujus pariter dicta confirmare; ita tamen, ut simul ostendant, Gregorium, non diu saltem ante morbum suum supremum, a credendis mulierum, præsertim Sanctarum, prædictionibus non fuisse alienum; qui alias utique tum dubia sua mulieri non fuisset propositurus.

in discrimen,

202 Ceterum, ut ad Natalem Alexandrum redeamus, ex vero is ait, schisma, quod post Gregorii mortem Ecclesiam diu concussit, non ex reductione sedis Pontificiæ Avenione Romam, sed aliis ex causis contigisse. Fatetur id ingenue Spondanus citatus, licet Gallus ipse, his verbis: Ut non ex reductione Pontificatus in suam veram sedem schisma, quod secutum est, processisse dici possit; sed magis ex Gallorum ingluvie, sibi solis contra jus fasque eum retinere cupientibus, et Romanorum justo quidem, sed intemperantius procurato desiderio, ac denique ex intempestiva Urbani VI asperitate ac ferocitate. Ut verum pariter esse, nullum Gregorio in extremis constituto schismatis metum fuisse, non ausim asserere: si enim diserte lego in Vita 3 Gregorii apud Baluzium col. 480 Dominus Gregorius infirmatur et Romæ moritur die xxvii Martii anno Domini mccccxxxviii cum omnium multo dolore et mærore et vere dolore præsafo futurorum malorum, longi videlicet schismatis, quod ex ipsius morte in Ecclesia Dei secutum est.

203 Et vero potuit facile fieri, ut aliquid eorum, quæ, ipso vivo, Romæ contigerunt, et schismatis

fuere præludia, rescierit; hæc autem auctor Vitæ primæ Gregorii ita describit: Porro ut etiam clareant et videantur, quæ, dicto currente tempore, Romæ contigerunt, est hic inferendum, quod Romani seu eorum officiales et rectores, suo vocabulo BANDARENSES duodecim capita regionum nuncupati, coadunatis sibi aliis quampluribus tam civibus, quam foraneis natione Italicis, adhuc vivente Gregorio, tamen infirmante, deliberaverant, succedente obitu ipsius omnino sic operari et facere, quod a cetero in Roma vel saltem in partibus Italiæ curia resideret et remaneret. Quod se non posse obtinere æstimantes nisi per electionem in Papam alicujus Romani vel Italici, continuatis et iteratis vicibus sua fecerunt consilia, in quibus firmiter decreverunt cardinales efficaciter requirere et hortari, requisitosque et hortatos forte suis votis non acquiescentes viis et modis omnibus eis possibilibus compellere et arctare, ut eligerent in Papam aliquem, qui esset Romanus vel Italicus natione etc.

204 Sane etiam captu difficile est, qua de causa seipsum de exposita a se periculo Dei Ecclesia per suum ex Avenione discessum culpasset: id enim eo minus vero apparet simile, quo justiores habuit sui discessus causas: has Vitæ ejus auctor æqualis, ne minima quidem, prout necesse non erat, mentione facta revelationum visionumve, ipsi a sanctis seu viris seu feminis indicatarum, ita exponit: Prædicta autem durante tempestate fuit per litteras et nuntios speciales insinuatam dicto Gregorio Papæ, quod si ipse personaliter veniret ad partes Italiæ, confestim prædicta omnia recuperaret (defecerant ab obedientia Pontificis Florentinorum malitia et spe libertatis pleræque juris Pontificii in Italia civitates, ut ante idem auctor memorarat) et alia quæcumque præmissa ad statum debitum reducerentur, cessarentque machinata et procurata et tractata ultra tam contra statum suum, quam Ecclesiæ memoratæ, quæ secundum relationes et considerationes plurium majora ac pejora prioribus existebant. Ipse vero volens circa ea providere, et ipsis posse tenus obviare, deliberavit se transferre ad partes Italiæ memoratas suasque gressus dirigere versus Romam, cum etiam Romani, sui optantes præsentiam, causa ipsum ad hoc alliciendi multa et magnalia promitterent, se facturos in sui favorem et honorem, quam primum ad ipsos declinaret. Qui sic disposuit facere et ordinavit, quamvis contra consilium et deliberationem quasi totius collegii et amicorum suorum, nempe Gallorum, sedem Apostolicam in Italiam transferri non cupientium. Nisi igitur urgentes omnino causas discessum suum e Gallia exigere existimasset, cur contra amicorum omnium, quorum amantissimus fuisse scitur, in Italiam abiisset? Hæc autem, ut ex dictis liquet, fuerunt potissimum magnifica Romanorum promissa, et rebellium civitatum recipiendarum spes pluribus litteris et nuntiis facta. Cur ergo non falsis Romanorum promissis, non Italiæ civitatum juri suo subjectarum et Florentinorum pertinacia deceptum se dixisset, sed ab iis tantum seu viris seu feminis, qui, ut id faceret, religionis specie, ut Gerson loquitur, allaborarant? Quippe qui illi non suaserant, nisi quod, ut Spondanus ait, etiam absque ullis cælestibus visionibus cordati quique suasissent.

AUCTOR  
J. B.

quod Avenione

Romanam ac-  
dem Aposto-  
licam

E

F



AUCTORE  
J. B.  
translulerat;

205 At, inquires, Gregorius sub vitæ finem in Gallias redire stultuerat eo, quod modicum et quasi nullum fructum fecisset, ut testatur apud Baluzium col. 1223 Thomas de Petra, dixisse Urbanum VI, seu quod falsis sese prædicationibus delusum esse conspiceret. Verum id existimare Gregorius videtur non potuisse: etsi enim tum necdum omnes Italiæ civitates, ut Natalis ait, ad officium rediissent, redierant tamen Bononienses, et jam pacis cum Florentinis, præcipuis eorum motuum auctoribus, ineundæ spes affulgebat, quæ mox ejus mortem secuta est. Neque tempus, quo pacanda erat omnino Italia, adeo accurate prædictum Gregorio fuerat, ut propterea Petrus Aragonius, aut S. Birgitta, aut S. Catharina Senensis visiones capitis sui pro divinis Revelationibus illi venditasse dici potuerint: undere recte Spondanus: Sed si non, quæ promiserant, potuerunt statim effectum suum consequi, quis in secreta dispositionis et providentiæ divinæ penetraverit? Non Gregorius, Pontifex pius æque ac prudens: sed verosimilius omnino cum Papebrochio nostro in Propylæo Maii, ubi de B Gregorio, existimo, hujusmodi sermones non a Gregorio, sed a Gallis eorumque sequacibus, qui translata e Galliis in Italiam sedem pontificiam ægre ferebant, habitos et Gregorio fuisse affectos, iisque Gersonem pro suo in patriam affectu facilem nimis præbuisse assensum. Atque hæc quidem Gersonis narrationem universim suspectam faciunt: nunc singulatim de S. Birgitta dicendum, ac ostendendum, illam ejusmodi verbis generalibus, tametsi a Gregorio, in extremis constituto, prolata fuisse ponantur, verosimillime non fuisse notatam.

et ut id fecisset.

206 Obiit Romæ S. Birgitta anno 1373, quo tempore Gregorius Avenione morabatur: biennio circiter post a Gregorio civitates Italiæ defeecerunt: Eodem tempore (anno 1375, inquit auctor æqualis Vitæ primæ Gregorii apud Baluzium col. 434) communitas Florentina contra dictum Gregorium Papam et Romanam Ecclesiam insurrexit, doloseque et malitiose operata est, quod fere omnes civitates et loca alia, quæ ad dictam Ecclesiam in Italia pertinebant, ei se conföderaverunt C et colligaverunt; ut amodo, excusso a se quocumque alio superiori vel domino, in sua libertate viverent et permanerent; factoque vexillo, in quo solum magnis litteris erat descripta LIBERTAS etc: Sicque factum est, quod quasi uno contextu sive impetu omnes civitates, locaque et castra dictæ Romanæ Ecclesiæ adversus eam spiritum rebellionis assumpserunt etc: tenuit vero hæc rebellio, dum, facta brevi post obitum Gregorii cum Florentinis pace, suis juribus Ecclesia restituta fuit. Hanc porro civitatum defectionem Gregorio S. Birgitta prædixerat jam inde ab initio Pontificatus ejus, imo et fore prædixerat, ut, nisi præfixo tempore, quod non fecit, Romam Gregorius tenderet, frustra dein conaretur illas ad officium reducere.

id quidem de S. Birgitta,

207 Ita diserte legitur lib. 4 Revelationum cap. 140, cui titulus: Sequitur secunda visio, quam portavit (Avenionem) Dominus comes de Nola eidem Papæ Gregorio XI. Sub finem vero dicti capitis hæc habentur: Item dic episcopo meo eremitæ, quod claudat istam litteram et sigillet eam et postea scribat in alia papyro copiam ejus et ostendat eam copiam apertam illi abbati nuntio Papæ et Nolano comiti, ut ipsi legant eam et sciant, quid continetur in illa. Postquam vero illi illam legerint, di-

mittat eis supradictam litteram clausam sigillatam, quam ipsi statim mittant Papæ Gregorio sine mora, sed copiam illam apertam postquam legerint, non dimittat eis, sed volo, quod dilaceret, et rumpat eam coram oculis eorum in frusta, quia sicut littera, quæ est una, dilacerabitur in multa frusticula, sic nisi Papa tempore et anno venerit præfixo in Italiam (distulit autem usque ad annum 1377) terræ Ecclesiæ, quæ sub una ejus obedientia et subjectione modo eidem obediunt, dividuntur in plures partes in manus inimicorum. Et firmissime scias, quod in augmentum tribulationis ipsius Papæ non solum ipse audiet, sed et videbit oculis suis esse vera, quæ dico, nec poterit cum tota manu potentiæ suæ reducere terras prædictas Ecclesiæ ad pristinum statum suæ obedientiæ et pacis. Nec Gregorius hæc ignoravit, cui dein Birgitta, ut cap. 143 legitur, per Alphonsum, ex episcopo Giennensi eremitam, anno 1373, mense Julio, prædixit, fore, nisi veniret in Italiam, ut perderet non solum temporalia, sed etiam spiritualia, et sentiret tribulationem cordis, quamdiu viveret.

dicere potuisse.  
E

208 Eadem Gobelinus Persona tradit verbis pene iisdem Cosmodromii ætate vi cap. 73, qui sub ista tempora in aula Pontificia hæsit, duo his addens; primum, abbatem illum anonymum, fuisse Gerhardum, abbatem Majoris Monasterii Turonensis, postea cardinalem, tum temporis in Italiam missum a Gregorio, ut Ecclesiæ illic thesauros colligeret: alterum vero, Gregorium quidem in Italiam se postmodum transtulisse, sed rebelles Ecclesiæ terras non recuperasse. Prædixerat igitur, ut supra dicebam, ipsi Gregorio non modo civitatum Italicarum amissionem, sed et illas Gregorium non recuperaturum, nisi prompte Dei voluntati, quod facere distulit, obtemperaret: utrumque suo dolore expertus fuit; qua ergo veri specie S. Birgittam, cum in articulo mortis constitutus vera illam prædixisset, suis ipse oculis videret, accusare, ut volunt, potuisset. quasi vanis sese promissis deceptisset, et capitis sui visiones sub revelationum divinarum nomine venditasset? Præterea ipsius Gregorii jussu non diu ante suam mortem anno 1377, ut supra diximus, S. Birgittæ revelationes accurate legitimeque discussæ fuerant et approbatæ, atque adeo credibile minus est, ipsum in articulo mortis de S. Birgitta tam abjecte aut sensisse aut locutum fuisse. F

209 Denique nihil hujusmodi in concilio Constantiensi, cui Gerson interfuit; nihil in Basiliensi adversus S. Birgittæ revelationes in medium fuisse allatum scitur: vel si fuerit, ut frivolum vel ut haud sufficienter probatum, fuerit a Patribus rejectum; qui alioquin verosimiliter, ut S. Birgittæ revelationes post acrem earum oppugnationem salvæ integræque consisterent, non fuissent tam facile permissuri. Absit ergo, ut Gersonis narrationi fidem habeamus, vel certe, ut hujusmodi unquam censura S. Birgittam a Gregorio XI notatam fuisse credamus. Atque hæc quidem de S. Birgittæ revelationibus universim dicta sufficientiant, ut eas pro merito et citra imprudentiæ notam valeat quisque æstimare, atque dispicere, quanti apud Catholicos sint ponderis, et quo loco habere illas ipse possit. Illas singulatim proferre atque disculere operosum nimis fore arbitror et lectori haud gratum; cujus proinde industriæ atque examini illas relinquo; nonnullas tamen, ut subinde jam feci, singulatim deinceps attingam, si quando id rerum, quæ tractabuntur, argumenta postulare videbuntur.



§ XV. Regulam Ordinis S. Salvatoris, Christo, ut pie creditur, dictante, S. Birgitta conscribit : an illa omni ex parte talis fuerit, qualis hodieque est.

S. Birgitta  
accipit

**E**o temporis spatio, quo S. Birgitta Alvastri post Ulphonis mariti obitum consedit, seu ab anno 1344, ut supra vidimus, usque ad annum 1346, ut videbitur infra, non frequentioribus modo ac illustrioribus seu visionibus, seu revelationibus, in specialem a Christo sponsam jam electa, honorari divinitus coepit, verum etiam, quæ vitam religiosam jam ante meditata fuerat, condendo novo in ecclesia Ordini instrui et informari. Non unus hic favor fuit, quo tum a Deo affecta fuit : intellexit enim tum etiam e Christo, velle se in ecclesia sua ipsius Birgittæ ministerio novam vineam seu novæ Religionis Institutum condere, ut latius videre est apud Hormann. pag. 697 et sequenti, capp. 2 et 3 Regulæ Salvatoris præmissis. Quamquam Ordo ille serius, ut suo loco dicetur, fuerit institutus, ipso tamen anno 1344 vel uno e binis sequentibus futuri ordinis Regulas in Suecia, ut quidem habet Prologi titulus apud Hormann mox laudatum, verbotenus ab ipso Christo, ut volunt, edocta est.

Regulam  
S. Salvatoris

211 Ceterum Regulam illam S. Salvatoris dictam volunt, quod ab ipso Christo tradita fuerit, et peculiari quidem modo aliquo, non eo, quo ceterarum passim Religionum fundatores, post multas preces, jejunia, meditationes aliaque pietatis officia, et studia Spiritus Sancti numine afflati, Regulas suas labore proprio conscripserunt : sed verbotenus, nihil ad illas e proprio suo sensu conferente Birgitta. Ita legitur apud Hormann cap. 30 Regulæ Salvatoris pag. 710, col. 2. ubi inter alia Christus de hac Regula S. Birgittæ dixisse dicitur : Ita et modo dico, hanc Regulam ex nullius hominis sensu dictatam fuisse, quam in spiritu audisti, per Papam confirmari debere, sicut alias Regulas, quæ ex humano sensu prius compositæ fuerant, eodem Spiritu inspirante. Hic discrimen habes inter Regulam S. Salvatoris, aliarumque Religionum Regulas, si modum, quo fuerunt conditæ, spectes. Qui vero S. Birgittæ Regula S. Salvatoris, nihil ad illam e proprio sensu conferente sancta Vidua etiam verbotenus dictata fuerit, exponitur ibidem col. 1 cap. 29 in hunc modum : Deus omnium rerum creator benedicto ore suo omnia istius Regulæ verba tam mirabiliter et in tam brevi tempore mihi (Birgittæ) indignæ personæ retulit, quod alicui homini hoc non sufficio enarrare. Nec quidem possibile est alicui sine similitudine corporali comprehendere, qualiter in brevissima hora tot verba proferri possent, aut capi.

a Christo

212 Sic igitur non gestam S. Birgitta, petito a rebus corporeis exemplo, quatenus potuit, pergit exponere : Unde sicut si in aliquo vase res pretiosæ multæ et diversæ haberentur, quæ, dum de ipso vase insimul effunderentur, Octobris Tomus IV.

tunc ab aliquo hoc vidente in uno momento unaquæque res ab alia discerneretur, tanto etiam tempore res illæ coram eo morarentur, ut unamquamque per se in sinum suum colligere posset : simili modo statim, quando Jesus Christus, qui apparuit mihi, sua benedicta labia aperuit et loqui coepit, confestim in brevissima hora omnes articuli istius Regulæ, cum omnibus verbis, quæ in eis continentur, coram me erant, non quasi in aliqua charta conscripta, sed quali modo hoc fuit, ille solus novit, a quo tam mirabiliter audiebantur. Ex cuius mirifica virtute comprehendere potuerunt, et unumquodque ab altero a sensu meo discerni. Tanto denique tempore in illa visione morabar, donec omnia collegi in memoriæ meæ sinu, cooperante Christi gratia. Habes modum, quo Christus Regulam Salvatoris, id est, si sic se habuerint omnia, vere suam, S. Birgittæ dictarit : accipe etiam, qui in litteras missa seu conscripta dein fuerit : ita pergit Birgitta ; Post hanc autem visionem tanto erat cor meum fervore et jubilo impletum, quod non posset in illud plus intrare, si deberem amplius vivere, sed rumperetur præ gaudio. Sicut vesica vento aliquo nimis plena, sic utique cor meum erat per aliquos dies, donec omnes Regulæ articulos et verba, quæ in eis continentur, cuidam viro religioso, amico Dei, enarravi, qui omnia quam citius conscripsit. Quibus plene conscriptis, cor et corpus meum in naturalem dispositionem senserunt paulatim se redire.

213 Imo tantum abest, ut Regulæ Salvatoris dictæ sanctæ viduæ de suo quidquam vel addere vel detrachere fas fuerit, ut id etiam illi Christus disertis verbis interdixit : sic enim in eadem Regula apud Hormann pag. 768 col 2 cap. 45 Revelationum Extravagantium, Dei Filius illam allocutus legitur : Dic illi (Petro Alvastrensi) quod scribat Regulam, a spiritu meo dictatam, sed cave diligenter, ne de spiritu tuo aut minuas aut addas, nisi ea, quæ tibi a me dicuntur. Quispiam tamen fortasse mirabitur, quod S. Birgittæ non licuit, licuisse Petro, mox memorato, de quo Christus Revelationum Extravagantium cap. 2 dixisse legitur : Cur frater ignorat ponenda et construenda ? Nonne ego ostendi sibi per te, quod famulus meus Benedictus habuit corpus suum quasi saccum, et qualis esse debeat habitus Benedicti ? Ideo propter infirmorum imbecillitatem ponat ipse utilia et necessaria, sed nulla superflua, et tollerandum erit. Latior addendi aliquid S. Salvatoris Regulæ Petro facultas conceditur, dummodo id, quod addere vellet, ex approbatis aliorum Sanctorum Patrum institutis haustum esset, Revelationum Extravagantium cap. 45 his verbis : Si vero scriptor aliquid de Regulis Patrum addiderit, ubi materiæ congruere viderit, et attractum spiritus mei solitum sibi adesse senserit, non est mihi ingratum, nam Benedictus et Franciscus et alii Patres more apum de Patribus suis multa constituerunt, et gratum est mihi, quia spiritum meum habuerunt. Denique tam quæ Petrus a Christo S. Birgittæ dictatis addere vellet, quam quæ Christus dictavit, sedi Pontificiæ offerri probarique debuerunt, quod ex cap. 30 Regulæ Christus non venerit legem solvere, sed adimplere, atque adeo Birgittam, ipsiusque Ordinem, etsi Regulam ab ipsomet Christo dictatam accepisset, non secus tamen, ac ceterarum Religionum fundatores

dictatum.  
Pontificiæ  
men consue  
abnormam :



ADDORE  
J. B.  
fuerint eo  
modo dicta-  
ta,

fundatores eorumque Ordines, Pontificiæ potestati subjectos esse voluerit.

214 Atque ita quidem intelligi potest, quomodo Regula S. Salvatoris, aliqua saltem ex parte et certo quodam modo Petri, nempe Alvastrensis prioris, iudicio, etiamsi quoad reliqua a semet ipso esset dictata, a Christo relinqui potuerit; maxime vero, qui penes sedem Pontificiam fuerit eam approbare, vel etiam in nonnullis mutationem illi adferre, quod et reipsa factum fuisse videbitur infra. At, sciscitabitur hic aliquis, quid de Regula S. Salvatoris a Christo dictata censendum? Hæccine vel integra, vel maximam saltem sui partem a Christo ipso et verbotenus profecta esse censenda est? Ita quidem legitur non modo locis, ex ipsa Regula Salvatoris et Revelationum Extravagantium capitibus supra citatis, sed etiam lib. 4 Revelationum cap. 127, ubi Christi nomine S. Birgitta Urbanum Papam (V) ita iussa est alloqui: Vade et dic ei ex parte mea... Ego obtuli tibi Regulam Religionis, quæ fundari et incipi debet in loco Vuatzsteno in Suecia, quæ de ore meo processit. Et lib. VII cap. 51 imperatorem Carolum Bohemum ita Christus alloquitur: Scias etiam tu, qui imperium tenes, quod ego omnium Conditor dictavi unam Regulam monialium ad honorem amantissimæ Virginis, Matris meæ, et dedi illam isti Mulieri, quæ scribit tibi. Perlege igitur eam, et conare cum summo Pontifice, ut dicta Regula, ore meo proprio dictata, per eum, qui in mundo vicarius meus est, etiam apud homines approbetur, quam ego Deus coram exercitu meo cælesti approbavi.

plane certum  
non est, cre-  
di

215 Hæc vero Pontifici Urbano V renunciasse ipsammet S. Birgittam, cum confirmari Regulam S. Salvatoris ab eo petiit, ex Urbani VI Bulla infra ostendam; ut proin non dubitaverit ipsa S. Birgitta, quin Salvatoris Regula sibi a Christo, exceptis forte paucis, e Petro Priore additis, dictata fuerit. Idem Alphonsus, Giennensis olim episcopus, censuit, qui in Prologo Cælestis Imperatoris ad reges cap. 4 ita in hanc rem scribit: Et tali modo habuit, quasi in momento totum librum quæstionum, qui est quintus liber in numero inter libros cælestis voluminis, et Regulam etiam Salvatoris monialium ei revelatam. Sic et Salvatoris Regulam revelatam a Deo appellat canoniceus Bonnensis, qui Vitam 2 Urbani V scripsit, apud Pagium tom. 1 Vitarum Pontificum Avenionensium col. 412, ubi de Birgittæ ad Urbanum accessu agit. Verum Bonifacius IX in Bulla Canonizationis consulo, ut apparet, silere ea de re voluit, ita de Vastenensibus religiosus loquens: Qui tam moniales, quam fratres certas Constitutiones, per ipsam beatam Viduam editas, et postea per sedem Apostolicam approbatas, observare tenentur. Monasterii Vastenensis Constitutiones a S. Birgitta editas quidem affirmat, sed a Christone dictatæ sint, non attingit.

tamen pie  
potest

216 Urbanus VI in Bulla: His, quæ pro divini cultus augmento, anno 1 Pontificatus sui data, ait, Constitutiones quasdam a S. Birgitta dum viveret, ex revelatione divina factas et ordinatas; sed addit; ut creditur: quibus verbis, etsi Constitutiones illas a Christo dictatas fuisse, non definiat, satis tamen, ut supra dicebam, tanquam tales a S. Birgitta Urbano V fuisse oblata, vel sibi certe a S. Catharina, Birgittæ filia, ad cujus preces Bullam istam concessit, videtur innuere. Præterea in Synopsi approbationis et confirmationis etc. Ordinis S. Salvatoris

editioni Revelationum Birgittinarum Coloniensi D præmissa § 2 hæc Martini V ex Bulla, quam præmare Anglicanum Birgittini vocant, verba citantur: Ad Regulam et Constitutiones B. Birgittæ cœlitus, ut pie credendum est, revelatas etc: Anno 1417 archiepiscopi et episcopi Sueciæ communi nomine ad concilium Constantiense litteras dedere (vid. Diarium Vastenense a Benzenio anno 1721 Upsaliæ editum pag. 200 et seq.) quibus Brynulf, episcopi Scarensis et Ingridis monialis canonizationem commendabant: in his autem regulares Constitutiones S. Birgittæ sub nomine et vocabulo REGULÆ S. SALVATORIS a Dn. nostro Jesu Christo beatæ Brigidæ divinitus revelatæ dicuntur: sed addunt pariter Sueciæ præsules, ut pie credimus. Quamquam igitur haud omnino indubitatum appareat, Regulas Birgittinarum, seu S. Salvatoris dictas a Christo S. Birgittæ modo singulari, supra exposito, fuisse dictatas, præstat tamen tales, saltem quantum ad potiorem sui partem fuisse, cum dictis Pontificibus, Sueciæque presulibus pie credere, quam eas tales fuisse præfracte temereque inficiari, forte non absque aliqua SS. Birgittæ et Catharinæ injuria,

E  
sed illa

217 Exstat Regula Salvatoris, editis Revelationum S. Birgittæ, quorum non semel meminimus, libris inserta cum hoc titulo: Regula S. Salvatoris, data divinitus ab ore Jesu Christi devotæ sponsæ suæ S. Birgittæ de regno Suetiæ. At talisne revera fuit omni ex parte Regula a Christo S. Birgittæ, ut pie creditur, dictata, et Urbano V ab ipsamet S. Birgitta (ut suo loco videbitur) oblata, qualis in laudatis Revelationum S. Birgittæ librorum editionibus exhibetur? Est, cur oppositum videri possit: nam postquam scriptas a se Regulas S. Birgitta Urbano obtulerat, et approbationem earum qualemcumque obtinuerat, variæ in illis dein factæ videntur immutationes, sive a Petro Priore, sive a Romanis illarum examinatoribus, quas, approbatas tamen a summis Pontificibus Regulæ S. Salvatoris, servato titulo paulo ante transcripto, modo insertas legitimus. Juerit hac in re audire loquentem ipsum Urbanum V de monasterio Vastenensi in Bulla supra cit., qua dicti monasterii erectionem approbat secundum S. Birgittæ vota et postulata. Sic autem loquitur Urbanus V. Sane oblata nobis pro parte dilectæ in Christo filiæ, nobilis mulieris Birgittæ, relictæ quondam Ulphonis de Ulphason, F militis, viduæ, Lyncopensis diœces. petitio continebat, quod ipsa, pio et zelanti affectu, terrena in cœlestia, et transitoria in æterna felici commercio commutare \* ad honorem et sub vocabulo beatæ Mariæ Virginis gloriosæ, de bonis sibi a Deo collatis in oppido Watzstenoni præfate diœces. unum monasterium, divina sibi adspirante gratia, sub spe licentiæ, a Sede Apostolica obtinendæ, sumptuoso utique opere jam inceptum (pro sexaginta monialium seu sororum, illarum abbatissa in hujusmodi sexagenario computato \* numero, quæ Majestati divinæ ac Virgini antedictæ sub regulari habitu, perpetuum et devotum sinceris mundisque mentibus, castisque corporibus exhibere habeant famulatum) ad consummationis seu perfectionis finem deducere cupit. En monasterium unum, quod pro sacris virginibus condere inceperat S. Birgitta: sed et in hujus gratiam aliud virorum, et quidem separatim a priori, condere decreverat.

\*supple: vo-  
lens

\*computata

218 Sic enim prosequitur Urbanus V. Et aliud



non omni ex  
parte

liud separatim ab illo, in eodem oppido pro decem septem fratrum (computato in dicto numero ipsorum Priore, qui eis in spiritualibus tantum præsint) per quos abbatissa monialesque prædictæ, quæ pro tempore fuerint, possint divino-rum auditionis, salutiferæ prædicationis, et eru-ditionis pabulo refici, et in spiritualium necessita-tum suarum casibus seu articulis adjuvari: ac pro octo Conversorum habentium dictis Fratri-bus deservire, usibus et separatis habitationibus fundare intendi, atque construere, et pro perso-narum in iisdem monasteriis pro tempore de-gentium sustentatione congrua, et aliorum incumbendum eis supportatione onerum suffi-cientem dotem etiam assignare, ac utrumque ipsorum monasteriorum, regularesque personas in utrolibet ipsorum pro tempore degentes Or-dinis S. Augustini esse intendit, et personas ipsas secundum regularia ipsius Ordinis vivere instituta. Itaque ex Urbani verbis colligi videtur, S. Birgittam post revelatam sibi (ul hic poni-mus) oblatamque Pontifici Regulam duo diversa monasteria, et quidem separata, alte-rum monialium, virorum alterum condere voluisse; quorum alterum, nempe monialium, jam inceptum erat; alterum vero, virorum scilicet, nondum etiam inchoatum: et quidem ita se-parata, ut non modo diversis locis essent collo-canda, etsi verisimiliter haud multum distantibus, sed etiam utrique de diversis campanilibus, ecclesiis, cœmeteriis aliisque ad monasteria plane diversa necessariis ædificiis prospiciendum foret.

fortassis  
eadem fuit,

219 Ita rursum ex Urbani V verbis, quibus ea in re archiepiscopum Upsalensem, et Strengen-sem ac Vexionensem commissarios constituit, vi-detur colligi. Sic habent: Nos itaque ipsius (Bir-gittæ) supplicationibus inclinati fraternitati ve-stræ, de qua plenam in Domino fiduciam geri-mus, per Apostolica scripta committimus et mandamus, quatenus vos, vel duo, vel unus vestrum, si, in quo est, ut præmittitur, dicti monasterii monialium fabrica jam incepta, nec non in quo dictum monasterium fratrum fun-dari et construere per dictam Birgittam intendi-tur, loca ad hæc vobis videantur apta et con-grua ac honesta, attentis circumstantiis univer-sis, quæ circa hæc attendendæ fuerint (super quibus concientias vestras oneramus) dictaque C loca ad ipsius Birgittæ personam pertineant, vel per eam justo titulo acquirantur, vos, dote sufficiente pro dictis sustentatione personarum et supportatione onerum præfatorum, ad ve-strum, vel duorum, vel unius vestrum discre-tum arbitrium primitus assignata, eidem Birgit-tæ, monialium, jam, ut præfertur, inceptum perficiendi. Fratrum vero, monasteria prædicta fun-dandi et construendi cum ecclesiis, campanilibus, campanis, cœmeteriis et aliis necessariis officinis, ita quod utrumque monasterium cum suis ædificiis ab altero sit discretum, plenam et libe-ram licentiam largiamini, et omnimodam potesta-tem.

qua in libris

220 Itaque Urbani V Bulla docet, S. Birgit-tam anno 1370, quo Regulam suam Christo di-ctante jam diu scripserat, probarique ab eodem Pontifice petierat, ut ex eadem Bulla non obse-cre eruitur, propositum sibi habuisse, duplex mo-nasterium in eodem oppido Vastenensi seminarum unum, virorum alterum, condere, quæ non loco tantum, sed etiam ecclesia, cœmeterio, ceterisque

ædificiis essent diversa. At si Regulam S. Salva-toris, prout modo variis in libris Revelationum S. Birgittæ typis edita exstat, consulamus, Chri-stus ipsi non monasteria duo condere, sed unum tantum, sub duplici tamen claustrum, quorum unum moniales, alterum viros contineret, præ-ceperit, atque unam eandemque ecclesiam utris-que communem, ita ut pars superior seminarum, inferior virorum, contra ac in Bulla Urbani est expressum, usui cedere debuerit: nam in Regu-la S. Salvatoris, dictis libris inserta, monasterii Vastenensis mentio frequenter fit quidem, sed unius tantum, non duorum, secus ac sit in Bulla Urbani V. Ubi vero habitationis Fratrum men-tio fit, hæc non monasterium, sed curia appella-tur, quemadmodum fit cap. 12; e quo etiam per-spicium est, voluisse Christum, ut una eademque ecclesia, modo jam dicto, tam seminarum, quam virorum usui cederet.

221 Capituli XII titulus est: Christus determi-nat hic numerum monialium et sacerdotum et diaconorum ac etiam conversorum, servientium dicto conventui (non conventibus) et ordi-nat habitationem eorum, et chorum, ubi se-dere et stare debeant tam mares, quam feminæ. Tum proxime hæc sequuntur: Sorores erunt se-xaginta, quæ clericos habebunt, qui quotidie de tempore Missam et Officium, quod habetur in ecclesiis cathedralibus illarum terrarum, in quibus hujusmodi monasteria sunt, decantabunt. Ipsi quidem a monasterio sororum sunt omnino exclusi, unam per se habentes curiam, in qua habitabunt, et de curia introitum in ecclesiam et chorum inferiorem habebunt. Chorus vero sororum erit superius sub tecto. Ita tamen, quod Sacramenta videre et Officium audiri valeant. Num binas Regulas, et sibi contrarias Christus Birgittæ dictavit; Birgitta vero Urbano probandas obtulit? Neque alteri præterea Pontifici Regulam aliam sibi a Christo revelatam obtulisse scitur: illud vero nemo, ut opinor, dixerit; reliquum ergo est, ut Regula Salvatoris, quæ modo in impressis Revelationum S. Birgittæ voluminibus visitur, a Regula Salvatoris, quam unicam Urbano V per se S. Birgitta probandam obtulit, hac in re diversa esse videatur.

222 Neque vero in hac dumtaxat re Constitu-tiones S. Birgittæ, quas ipsa Urbano V obtulit, sed et in variis aliis mutationem deinceps passæ videntur. Urbanum V oblatis sibi a S. Birgitta Constitutiones Bullæ suæ aut inseruisse, aut sub-nexisse, docent hæc inserta Bullæ verba: Salvis Constitutionibus omnibus infrascriptis. Hæc editionis Coloniensis Revelationum S. Birgittæ editor, ubi de Fundatione Ordinis S. Salvatoris agit, et Bullam Urbani V exhibet, verosimiliter ob prolixitatem omisit, nec mihi cum Constitutionibus, S. Birgittæ Revelationum voluminibus insertis, conferre licuit. Vidit illas auctor libelli de Fun-datione seu institutione solida monasteriorum simplicium S. Salvatoris, S. Birgittæ vulgo dicti etc anno 1677 Duaci apud Mariam Serrurier typis in lucem editi, qui cap. I, pag. 1 et binis seqq. præter discrimen, cujus paulo ante mentio-nem feci, alia etiam exhibet, citatis, unde hausta sunt, fontibus, inter Regulam a S. Birgitta Ur-bano V oblatam, quam primam vocat, et ejusdem Sanctæ Regulæ libris Revelationum insertam ab Urbano VI deinde approbatam, quam secundam nominat, discrimina: en illa ipsis auctoris sui verbis expressa.

223 Primo

AUCTOR  
J. B.

revelationum

E

modo legi-tur,



225 *Quæ si sic se habeant; ut abs dicti libelli auctore sese habere dicuntur, non uno sane ex capitæ differre videtur Regula Salvatoris a S. Birgitta Urbano Voblata, et a Christo, ut pie creditur, revelata ab ea, quæ supradictis editisque*

226 Si porro quæritur, quibus in opinione muta-  
tatur Regulæ auctoribus, et quo tempore in Regu-  
la S. Salvatoris S. Birgittæ revelata, ab eaque  
Urbano V oblata, sit facta mutatio; contigerit  
illa verosimillime post S. Birgittæ obitum, Pe-  
tro Alvastrensi auctore, eo nimirum temporis  
spatio, quod ab obitu S. Birgittæ usque ad E  
approbatam ab Urbano VI anno 1379, ut  
post dicetur, Regulam effluxit: nam Petro qui-  
dem divinitus fuisse concessum, ut, quæ ad rem  
facere existimaret, Regulæ adderet, jam vidi-  
mus supra: atque hinc fortassis arbitratus fue-  
rit, penes se quoque esse, aliquam hinc in-  
de revelatis a Deo S. Birgittæ Constitutionibus,  
justis tamen de causis et ab Apostolica sede ap-  
probandis, immutatione asferre. Sic loco du-  
plicis ecclesiæ etc. unicam tam feminis, quam  
viris propriam, substituere sibi licitum putarit,  
ne faciendisumptus excrecerent nimium. In par-  
tem etiam factarum in Regula Salvatoris muta-  
tionum fortasse venerint, qui ad illam exami-  
nandam ab Urbano VI deputati fuerunt, quique  
illas saltem suo calculo approbarunt. Nihil hac  
in re certo pronunciare velim: quamquam enim  
probabile existimem, non facile passuram fuisse  
S. Birgittam, ut se viva et vidente Regula a  
Christo sibi revelata mutaretur, et creditu diffi-  
cile videatur, aliam ab ea Urbano V fuisse obla-  
tam Regulam, ac illam, quam a Christo acceperat,  
fieri tamen potuit, ut licite a Petro Alvastren-  
si fieri posse crediderit mutationes aliquas, quas F  
Urbanus V probarit, sed dein sustulerit Urbanus  
VI. Fieri etiam potuit, ut Christus Birgittæ  
Regulam ita revelarit, ut aliquot ejus articulos  
non plane determinarit, sed Pontifici determinan-  
dos reliquerit; E. C. ut Vastenæ vel duo monaste-  
ria conderet plane diversa, vel unum, sic tamen, ut  
septis claustrisque a viris fæminæ separarentur:  
quo pacto tam Regula Urbano V, quam Regula  
Urbano VI oblata a Christo revelata dici potest.

§ XVI. E Suecia Romam mi-  
grat.

Posteaquam biennio aut eo etiam amplius S. <sup>Christi iuven</sup>  
Birgitta, marito privata, sed a Christo in  
sponsam accepta, tenuem quidem victu et vestitu,  
caelestibus tamen meditationibus suavem, favori-  
busque divinis cumulatam vitam Alvastri duxerat,  
ac jam instituendi a se Ordinis Regulam, a Christo,  
ut



**A** ut volunt, dictatam, et in litteras a Petro Alvastrensi missam acceperat, Romam divino mandato properare jussa est. Sic enim Revelationum Extravagantium cap. 8 Christus Birgittam Alvastri morantem alloquens inducitur: Vade Romam et manebis ibi, donec videas Papam et imperatorem, et illis loqueris ex parte mea verba, quæ tibi dicturus sum. Addit mox Petrus Alvastrensis: Venit igitur Sponsa Christi Romam anno ætatis suæ XLII (Christi 1346) uti diserte legitur in Vita ejus abbreviata apud Hormann pag. 801 col. i. Et ad præceptum ivit Romam anno Domini MCCCXLVI. Et in Diario Vastenensi ad eundem annum: Beata Birgitta ibat Romam juxta præceptum Christi. Birgerus quoque, S. Birgittæ biographus itineris hujus Romani, Christi præcepto ab illa instituti, his verbis meminit: Transactis fere duobus annis, postquam Sponsa Dei venit ad monasterium (Alvastrense) præcepit ei Christus laborem peregrinationis assumere, familiariter ita dicens: Vade Romam, ibi platee strate sunt auro et rubricate sanguine Sanctorum, ubi propter indulgentias, quas promeruerunt sancti Pontifices orationibus suis, compendium est ad cælum.

Romam

228 Haud minus diserte, divino mandato id itineris a S. Birgitta fuisse susceptum, testatur Bonifacius IX in Bulla canonizationis: Sancta autem Vidua, inquit, quæ ab ineuntis ætatis principio Deo dicata fuerat, ut jejuniis et orationibus indefesse vacaret, soluto conjugio et sui juris effecta, quasi navis institoris de longe portans panem suum, a Spiritu sancto præmonita, egrediens de terra et cognatione sua ad almam Urbem... perrexit. Denique Romam abuisse S. Birgittam, posteaquam Regula S. Salvatoris descripta jam erat, legitur cap. 41 Revelationum Extravag. in hunc modum: Christus filius Dei loquitur. Jam Regula descripta est, jam flores ejus appositi, et colores ordinati, vade nunc ad locum, ubi visura es Papam et imperatorem. Nam hæc Regula procedet quasi lumen et lucerna, et coarctabit se, ut proficiat, donec tertius fructus ostendet se, qui conteret aristas et purum granum recondet in horreum suum: e quibus verbis etiam intelligitur, S. Birgittam non modo Romam petere divinitus jussam, conscripta jam Regula, sed jam tum etiam didicisse e Christo, fore ut hæc a Pontifice probaretur, et uberes suo tempore fructus procrearet. Finis autem itineris fuit, ut partim ex jam allatis, partim ex dicendis palam fiet, ut Regulæ suæ, et Ordinis approbationem promoveret, ut indulgentias, quarum ingens copia Romæ esset, lucraretur; ut proximorum salutem, ac totius Ecclesiæ bono proviribus insudaret, dum Pontifices, reges, principes, et cujusvis generis homines muneris sui, sic Deo mandante, libere simul et fortiter admoneret.

forte cum aliquot

229 Romam porro petentem comitati, vel eo postmodum illam secuti videntur in primis Petrus Alvastrensis et Petrus Olavi, primus dein Vastenensis confessor: ita enim videtur innuere Alphonsus in Prologo libri 8 Revelationum cap. 3 sequentibus verbis: Et sic ad Romam peregrinando (Birgitta) devenit ad standum ibi in vita poenitentiae et ad visitandum humiliter limina Apostolorum et reliquias aliorum Sanctorum, donec Christus ei aliud præcepit, habens semper secum alios duos seniores antiquos, et maturos, virtuosos ac virgines et expertos pa-

tres spirituales, qui usque ad mortem eam secuti sunt. Petrus Olavi non modo S. Birgittæ a confessionibus fuisse, sed et plus quam triginta annis individuus itinerum ejus comes fuisse legitur in Diario Vastenensi ad annum 1408: idem apud S. Birgittam egit, cum matrem quinquennio ante Romam profectam, S. Catharina invisit, ut tom. 3 Martii pag. 507 Ulpho, S. Catharinæ biographus scribit: idem denique anno 1350, quo Jubileum celebratum fuit, ibidem peregrinorum confessiones excepit ex cap. 71, illique subnexa Additione lib. 6 Revelationum. Tertius forte S. Birgittæ in itinere Romano comes fuit Magnus Petri, alter post Petrum mox dictum Vastenensis confessor generalis et canonizationis S. Birgittæ sedulus promotor, de quo ad annum 1396, quo obiit, Diarium Vastenense: Hic primo uxoratus fuit, deinde veniens Romam cum S. Birgitta, adhuc ipsa vivente, ibi per plures annos stetit, quam etiam ad terram Sanctam secutus est. His forte addendus præterea est Gudmarus Frederici, presbyter, qui in Diario Vastenensi ad annum 1389 S. Birgittæ capellanus fuisse dicitur, eamque Roma Hierosolymam secutus; etsi nulla isthuc itineris Romani, abs illo una cum S. Birgitta instituti, mentio fiat.

comitibus,

230 Domine cujusdam Sueciæ, quæ S. Birgittam pariter Romam euntem comitata et Mediolani defuncta est, meminit, sed suppresso ejus nomine, Petrus Alvastrensis Revelationum Extravagantium cap. 101, de qua hujusmodi narrat historiam: Domina quædam de Suetia sequens beatam Birgittam ad Romam, timensque inconstantiam mariti sui, rogavit beatam Birgittam, quod Deum pro marito suo oraret. Cui oranti Christus apparens dixit ei: Ite, ne moveamini ab itinere et proposito sancto, ego enim abbreviabo isti mulieri iter. Ego præparabo corpus, ut, cum saccus exhanstus fuerit, anima impleatur dulcedine, maritus vero habebit desiderium suum. Igitur cum venissent Mediolanum, Domina ista infirmata obiit in pace. Qua sepulta, Domina Birgitta orando rapta fuit in spiritu, et audivit diabolum conquerentem super anima illius, quia non adjudicabatur sibi. Cui Christus tunc dixit: Vade. Si tu purgasti eam, affligendo saccum (seu corpus ejus) jam ego animam, quæ intus jacebat, possidebo et honorabo. Gobelinus Persona Cosmodynamii ætate 6, cap. 72 S. Catharinam Matrem Birgittam comitatam ait, ac cum illa Romam venisse, sedente Avenione Clemente VI. Hujus temporibus, ait, claruit Romæ femina quædam Brigida, a vulgo BRIGITTA nominata, quæ de regno Sueciæ post mortem viri sui, cujusdam principis regni illius, cum filia sua Romam venerat peregrinationis causa et ibi vitam cœlebem duxit: sed errat Gobelinus, etsi scriptor synchronus; nullos enim matrem suam hoc itinere liberos fuisse comitatos, mox dicenda aperient: Catharina vero tempore Clementis VI Romam venit, sed a matris suæ Birgittæ in Urbem adventu elapsis fere quinque annis, vel saltem tribus, ut in ejus Vita Ulpho monachus et scriptor synchronus testatur loco supra laudato. Birgittæ Burlamachius lib. 2 cap. 1 hoc in itinere socium addit Birgerum filium: ut hic Matrem invisit Romæ, cum hæc isthuc morata fuisset jam annis aliquot, ut colligitur ex Margarete abbatisse Vastenensis verbis, quæ num. 70 recita-

231 Quam



AUCTORE  
J. B.  
relicta patria  
cognatisque;

231 *Quam arduum fuerit hujusmodi præceptum, ut nimirum marito suo privata, relicta cognatione sua et patria, ac amantissimis potissimum liberis, ex eximio, quo in hos ferebatur, amore, metiri licet: hæc tamen Dei voluntati post habuit, paruitque generoso animo Christi ita jubentis præcepto, quamquam vim aliquam, id ut faceret, inferre illam sibi debuisse, satis colligatur ex Revelationum Extravagantium cap. 95, ubi hæc: Contigit semel in monasterio Alvastræ, quod animus beatæ Birgittæ, cum itura esset Romam, accendebatur ad amorem filiorum suorum, compatiens relinquere eos, quasi orbatos consolatione materna. Timens etiam, quod post ejus recessum audacius offenderent Deum in aliquo, quia juvenes erant, divites et potentes. Sed hunc erga filios amorem amoris Christi posthabere didicit: en quo pacto: Et tunc vidit in visione (ita habent reliqua citati cap. verba) unam ollam positam super ignem, et quemdam puerum sufflantem prunas, ut olla accenderetur, cui dixit beata Birgitta. Cur tantum inflare conaris, ut succendatur olla? Respondit puer: Ut amor filiorum tuorum magis accendatur, et inflammetur in te. Beata Birgitta respondit: Quis (inquit) tu es? Cui ille: Ego, inquit, sum negotiator. Tunc ipsa intelligens, amorem aliquem inordinatum in corde suo existere ad filios, statim correxit se, ut nihil præponeret amoris Christi.*

cuius postmodum junxit

232 *Paruit itaque Christi præcepto S. Birgitta, ac relicto, quidquid sibi in Suecia carum erat, Romanum iter arripuit; et jam effluerat quinquennium circiter, ex quo Romæ habitans liberorum suorum neminem viderat, quamvis adesse sibi optaret S. Birgitta, qui sibi in arduis familiæ suæ negotiis adjumento esset et solatio: tum tandem, id est, sub annum 1350 Christus illi promisit, adfuturam illi e Suecia personam, quæ esset e votis ejus; venitque in Italiam, Matrem bona mariti sui venia invisuram, S. Catharina ejus filia, comitata Domino Gorstago Thunasson, rei bellicæ in Suecia præfecto et duabus dominabus Suecicis: hausta sunt hæc omnia ex Ulphone, monacho Vastenensi et scriptore Vitæ S. Catharinæ tom. 3 Martii pag. 507 numm. 9, 10 et 11 Vitæ ejusdem Catharinæ: hujus in Urbem adventum idem Ulpho ita describit num. 12 et seq. Transito mari cum difficultate magna, his supradictis comitata, per terras Alemanniæ et Italiæ in mense Augusto Romam pervenit. Eo denique tempore et Deo digna mater ejus B. Birgitta apud Bononiam in monasterio Sarpensi (forte Farfensi) ad correctionem abbatis et conventus ejusdem loci, ex præcepto Christi aliquamdiu moram traxit, cum venerabili patre suo spiritali Domino Petro Olavi et paucis aliis de familia.*

Catharina filia, migrat;

233 *Domina vero Catharina cum sua comitiva quærebat Matrem suam in Roma per continuos octo dies, multum anxia, quia, quo divertisset, scire non poterat. Interea Dominus Petrus, confessor B. Birgittæ, quosdam mirabiles motus et instinctus quarundum affectionum in anima persensit, in tantum eum agitantem Romam transire, quod pro eorum vehementia dormire seu comedere non posset, donec arriperet iter versus Romam; qui a B. Birgitta, quamvis invite dimissus, celeriter ad Urbem pervenit, et in ecclesia S. Petri dominæ Catharinæ et comitivæ ejus occurrens, excepit eos cum gaudio magno; cognoscens vero, quia*

Dominus acceleravit iter ejus propter consolationem eorum. Sequenti vero die ad visendum dominam Birgittam una cum domino Petro ad monasterium prædictum repedarunt. Suscepti reverenter ab abbate loci illius propter devotionem dominæ Birgittæ, cujus exhortationibus sanctis ad meliorem vitam jam conversus fuerat, per aliquot dies ibi insimul steterunt. Sed ad consilium B. Birgittæ iterato Romam venientes, multum humiliter per stationes et limina Sanctorum peregrinationes suas compleverunt. Eo acceptior S. Birgittæ Catharinæ filiæ suæ adventes accidere debuit, quo hæc matri erat virtute similior: at paucæ vixdum effluerant hebdomadæ, ut Ulpho narrare pergit, cum reditum ad maritum in Sueciam Catharina meditabatur: ægre id admodum S. Birgittam habebat: quare ad preces conversa a Christo audivit e voluntate sua esse, ut apud Matrem Catharina remaneret, mansitque deinceps, cum etiam paulo post maritum suum in Suecia diem suum obiisse, intellexisset. Si itaque aliquamdiu durum S. Birgittæ fuit liberorum suorum aspectu consortioque carere, dolorem illum divina pietas, cum sibi placuit, mitigare non prætermisit. Sed ad Birgittam, e patria sua discedentem, redeamus.

234 *Scribit Burlamachius num. 230 citatus S. Birgittam, e Suecia abeuntem, monasterii Vastenensis regimini admovisse Elizabetham comitis Holsatiæ sororem, quam jam tum in suo contubernio habuerit: secutus est Burlamachius ducem infidum, Albertum Krantzium lib. x Saxoniæ cap. 13 ita loquentem: Birgitta quoque insignis sanctitatis fœmina, quæ memoriam suam Romæ fertur in ecclesia S. Pauli reliquisse, reversa in Sueciam, patriam suam, extruxit suis sumptibus monasterium Wasteen (erat enim magno genere militari nata) ibique in sancta conversatione degens, hoc tempore (sub Bonifacio IX, anno tantum 1349 ad pontificatum erecto) subvolavit ad Christum, miraculis clarescens: jam tunc Elisabeth sororem comitum Holsatiæ, sacram virginem, in contubernio habens, quam pro se reliquit loci gubernatricem. Quasi vero S. Birgitta, cum anno 1316 Sueciam reliquisset, eo umquam redierit postea, ac non Romæ, sed Wastene obierit, ac monasterium istud jam tum, cum Romam peteret, exstiterit, quæ omnia a vero prorsus aliena esse, ex postmodum dicendis manifestum evadet. Verosimilius est, quod de adito a S. Birgitta, Romam abeunte, anno 1345 seu sequenti Scarensi oppido Burlamachius tradit.*

nondum condito Vastenensi monasterio.

235 *Etenim lib. 6 Revelationum cap. 31 fertur S. Birgitta cujusdam animam in coelum instar sideris fulgidi avolantem conspexisse, de quo in Declaratione Petrus Alvastrensis hæc subdit: In fine hujus revelationis habetur de fratre Algoto, priore Scarensi (Scara sedes episcopalis fuit in Gothia, Sueciæ provincia) et magistro in Theologia, qui tribus annis cæcus et laborans calculo fine quievit beato, anno nempe 1315, ut scribunt Hueberus in Menologio, Arturus in Martyrologio ad ix Augusti, Waddingus in Analibus Franciscanis ad eundem annum numm. 6 et 7. Nam B. Birgitta orante pro eo, ut sanaretur, audivit in spiritu responsum: Ipsa est stella fulgida, non expedit, ut sanitate corporis denigretur anima. Jam enim certavit, et consummavit et nihil restat, nisi ut coronetur. Et hoc erit tibi signum, quod ab ista hora alleviabuntur dolores carnis et anima tota inflammabitur*

An eodem itinere



A flammabitur charitate mea. Quamquam autem annus mortis Algoti cum anno inchoati a S. Birgitta Romani itineris satis congruat, eamque Scaræ egisse, moriente Algoto, Petrus Alvastrensis testetur, haud tamen mihi certum est, id anno 1345 seu inchoati itineris Romani contigisse; eo quod suspicio aliqua subsit, non alia de causa annum mortis Algoti signari anno 1345 a scriptoribus Franciscanis, quam quod illam, Birgitta in itinere Romano jam constituta, ex conjectura putarint accidisse; licet hac de re nihil occurrat in Revelatione citata; nec aliunde forte annum emortualem Algoti notum habuerint: quod si diem ejus emortualem nono Augusti Hueberus et Arturus affixerint, fecerint id fortasse tantum pro arbitrio.

Scaram,

236 Accedit, plus vice simplici S. Birgittam Scaræ fuisse, si anno 1345 mense Augusto ibidem agens Algoti animam in cælum evectam viderit: nec enim verosimile fit, S. Birgittam, inchoato jam itinere, Scaræ vel a mense Februario ad mensem Augustum usque, vel contra ab Augusto ad Februarium substituisse: jam vero eam mense Februario aliquando Scaræ fuisse, liquet ex Revelationibus Extravagantibus cap. 108,

B ubi hæc leguntur: Accidit, quod, cum in die Purificationis beata Birgitta esset in Ecclesia Scarensi etc.: ut adeo, si sæpius Scaræ fuerit, hinc etiam incertum fiat, qua vice et anno Algoti animam in cælum rapi viderit. Ceterum hoc loco dicitur Birgitta in ecclesia Scarensi vidisse B. Virginem et virum quemdam vestibus episcopalibus indutum, cujus illic corpus, licet pro viri meritis haud satis decore, sepultum erat: de quo S. Virgo Maria fertur lib. 2 Revelationum cap. 30 Filium sic allocuta: Nunc, autem anima ejus tecum est in gloria, vas autem instrumenti ejus depressum est, et in humiliori loco jacet, quam decet. Ideo, Fili mi, da corpori ejus altiore elevationem, honora illud, quod te pro modulo suo honoravit. Eleva illud, quod te labore suo, quo potuit, elevavit. Respondisse autem Filius: Benedicta sis tu, quæ nihil relinquis intactum, quod ad amicos tuos pertinet. Non decet, Mater, ut vides, quod lupis detur cibus optimus. Non convenit, ut Saphirus etc. Vir ille, qui vestibus pontificalibus hic apparuisse dicitur, fuit Brynolphus, Scarensis episcopus, sub annum 1316 defunctus, cujus, ut ex verbis lib. 2 Revelationum cap. 30 proxime citatis colligi potest, ossa in honoratiorem locum olim transferenda, divinitus edocta est. Contigit autem id anno a S. Birgittæ obitu centesimo decimo nono, Christi 1492, ad quem ita Diarium Vastenense: In crastino Assumptionis B. Virginis Mariæ facta fuit translatio reliquiarum B. Brynolfi, quondam episcopi Scarensis, ad locum decentiorem in eadem ecclesia Scarensi auctoritate Domini Innocentii Papæ VIII. Pro hujus canonizatione institerunt Sueciæ episcopi per litteras, num. 216 memoratas, anno 1417, die 1 Martii ad Patres concilii Constantiensis datas, etsi tamen propterea in Catalogum Sanctorum solemniter Pontificis decreto hactenus non sit relatus. Hæc vero adducere hoc loco volui, primum quidem in specimen aliquod, S. Birgittæ futura aliquando fuisse revelata, quæ postmodum eventu ipso probata fuerunt; tum quod hæc anno 1345, cum iter Romanum, de quo hic agimus, incepit, fortasse contigerint, atque adeo, cum nec alteri

anno affigi certo possint, hoc loco quodammodo commemoranda fuerint.

237 Quam viam tenuerit S. Birgitta, cum Romam petiit, quas peragravit regiones, quæ oppida civitatesve inviserit, plane incertum est. Per Germaniam tamen et Galliam iter instituisse videtur. Sane cum Romam peteret, hospitatum fuisse Italæ Suevicæ, est fama, ut dictum est num. 135: Coloniz item Agrippinæ aliquando fuisse versatam, ex Fragmento de itineribus seu peregrinationibus S. Birgittæ apud Hormann pag. 819 habetur, ubi diserte legitur: Item ad Coloniam tres Reges et alios infinitos martyres honorandos visitatura adivit: quod quamvis ad reditum ejus ex Hispania in Sueciam, superstite adhuc Ulphone marito ejus, quo tempore etiam Atrebatum eam fuisse, ex superioribus liquet, revocare quis posset, opinari tamen malim, si non bis Coloniam adierit, id illam fecisse, cum, in Sueciam, dum viveret, non reditura, Romam petiit, propterea quod in documentis de S. Birgitta ad majores nostros transmissis reperiatur scriptum quoddam a S. Birgitta, uti ibi notatur, ad Coloniensem quemdam canonicum Roma transmissum Coloniam, quo hæc dicto canonico præcepta quædam, e quibus vitam pie digneque instituat, observanda proponit, et inter cetera sic ait: Deinde, amice dilecte, oportet, quod nocturna tempora ad Dei honorem ordines discrete: ego enim attendi, quod campanæ vestræ satis statute temporibus pulsantur. Cum igitur hoc S. Birgittæ ad canonicum Majoris ecclesiæ Coloniensis missum videatur, cum jam Romæ sedem illa fixerat, in eoque Coloniæ se fuisse testetur, verosimile fit, id non diu ante suum ad Urbem accessum contigisse, eoque scripto sanctam Viduam, jam proximorum saluti operosius, quam cum juncta marito erat, ex Christi præcepto incumbentem, hospiti forte suo in grati animi testimonium salutaria hæc monita suggessisse.

AUCTOR  
J. B.  
Atrebatum,  
Coloniam.

E

238 Creditur etiam S. Birgitta Genuæ in Liguria aliquando substituisse, ac ibidem Petri confessoris sui morbo aliquamdiu fuisse detenta: creditur item ad quartum lapidis a monasterio Quartano jactum existere domicilium, quod S. Birgitta incoluerit, uti tradit Lancelottus Historiæ Olivetanæ lib. 2 cap. 15. Similia scribit Augustinus Justinianus Annalium Genuensium lib. 6 ad annum 1518: sed id, cum mortua fuerit anno 1373 S. Birgitta, Romamque pervenerit anno 1346, sero nimis accidisse, ait, non diu ante annum 1377. Hos citans Burlamachius in Vita S. Birgittæ lib. 2 cap. 2, hujus in prædicto domicilio commorationem affigit anno 1345 vel 1346, quo S. Birgitta Romam venit; recte quidem S. Birgittæ ad urbem Januensem accessum non tantopere differens, quanto illum Justinianus distulit; hoc tamen de ipso sanctæ Viduæ ad Januensem urbem accessu, aut de anno, quo contigerit, nihilo certior: cum accessum quidem non hauserit nisi ex populari fama, in annum vero et diem, quo is contigerit, frustra se inquisivisse Justinianus ipse testetur, nec quidquam afferat Burlamachius, quod de anno accessus S. Birgittæ ad Genuenses dixit, confirmet. Neque certius est, quod Burlamachius mox citatus addit, S. Birgittam Genua eodem anno Mediolanum abiisse, S. Ambrosii reliquias veneraturam. Mediolani quidem S. Birgittam aliquando fuisse commorantem, atque ibidem ipsi quoque S. Ambrosii

Genuam,

F

binus



DOCTORE  
J. B.

binas apparitiones, de quibus lib. 3 *Revelationum* capp. 5, et 6, factas esse, verosimillimum est; at id anno prædicto contigisse, non nisi ex conjectura, probabili tamen, affirmandum videtur.

et Mediola-  
num adierit.

239 Conqueritur cap. 6 mox laudato S. Ambrosius S. Birgittæ de Mediolanensi archiepiscopo, quod mundi, quam Ecclesiæ amantior esset, ac divinam illi, ni se emendet, ultionem prædicat: dubium non est, quin sibi divinitus ostensa archiepiscopo aperuerit, quo mores suos corrigeret, et animæ saluti tempestive prospiceret: sed nihil apud hominem valuit, ambitione obduratum sensuumque caligine excecaturum. Præfuit ab anno 1342 usque ad annum 1355 Joannes II Vicecomes, quem, licet multa præclara præstitisse, scribat Saxius tom. 2 de archiepiscopis Mediolanensibus pag. 793, fatetur tamen ab omni labe haud fuisse immunem. Hinc, inquit pag. 803, dilucide patet, quam falso, nec sine aliqua imprudentiæ nota, Galesinius in Tabula Mediolanensium Antistitum adnotatum reliquerit, Joannem hunc Vicecomitem "bellica potius laude, quam ecclesiasticæ disciplinæ nomine fuisse illustrem: cum bella quidem gesserit, utpote in Republica Mediolanensi princeps ac dominus, cujus quieti conservandæ opus illi erat gladium exerere; sed minime pastoralis muneris suo defuerit, ut hactenus adnotavimus. Ambitione tamen non modica amplificandi imperii sui inflatum ac contaminatum eum fuisse, fateri candide cogimur, cum plures sparsim per Italiam urbes per vim sibi subjugaverit, et anno mccc ipsam etiam Bononiam, quæ summo Pontifici tunc parebat, invaserit; qua de causa urbem Mediolanensem et Vicecomitum terras omnes Clementem VI interdicto subjecisse addit Saxius. Cum itaque ea, quæ de archiepiscopo Mediolanensi ibidem existens Birgitta divinitus didicit, Joanni Vicecomiti non male quadrent, ipsa vero, postquam Romam venit, aut numquam, aut raro ut paulo post dicitur, inde exierit, sub annum 1346 Mediolani illam fuisse versatam, ac archiepiscopi mores, licet frustra, ut Burlamachius ait, reprehendisse, aliquando evadit probabilius, Sed qui Romæ a S. Birgitta, cum illuc advenit, C facilitatum sit, jam videamus.

## § XVII. Reipublicæ Christianæ bono incumbit, variis prædictionibus claret, et pro statuenda retinendaque Romæ summi Pontificis cathedra sedulo laborat.

Romæ ubi re-  
velationes

Quæ cum in Suecia, patria sua, adhuc ageret sancta Birgitta cum morum sanctitate, tum divinarum revelationum frequentia apud plerosque bonos ingens sibi nomen compararat, posteaquam Romam anno 1346 venit, ex iisdem capitibus per Italiam maxime non famæ minus ac celebritatis obtinuit. Hic tamen de revelationibus divinis ipsi factis, non universis; quod prolixiorem, quam par esset, sermonem exigeret, sed de iis dumtaxat agam, quas ad summos Pontifices Clementem VI, Urbanum V,

qui Regulam S. Salvatoris anno 1370, ut suo D loco dicemus, confirmavit, et Gregorium XI fertur divino direxisse mandato. Cursim tantum de ceteris ex Revelationum. Extravag. seu extra ordinem relatarum cap. 8 hæc transcribo, fusius tamen ex parte examinanda inferius. Sic itaque ibidem legitur: Venit igitur Sponsa Christi Romam anno ætatis suæ XLII, et mansit ibi juxta divinum præceptum xv annis, antequam venerit Papa, videlicet Urbanus V et imperator Carolus Boëmus. Quibus obtulit revelationes pro reformatione Ecclesiæ (de quibus hic maxime sermo erit) et Regulam. In illis siquidem xv annis, quibus mansit Romæ, ante adventum summi Pontificis et imperatoris habuit multas revelationes de statu Urbis, in quibus arguebat Dominus noster Jesus Christus excessus et peccata inhabitantium Urbem cum gravi comminatione vindictæ.

211 Revelationes, de quibus verba postrema mox citata, videri possunt in libris revelationum, quibus passim insertæ sunt: has S. Birgitta, prout a Christo in mandatis habebat, ad quos pertinebant, aperuit, etsi in multorum hinc odia, et frequentia ipsius etiam vitæ discrimina incurreret, quæ tamen singulari Dei, sanctissimæque Matris ejus septa præsidio evasit incolumis, ut cap. mox citato Petrus Alvastrensis pergit exponere. Quæ, inquit ille, revelationes ad notitiam inhabitantium Romanam Urbem deductæ feralis odii contra beatam Birgittam fomentum ministrabant. Unde quidam eorum minabantur eam vivam incendere. Alii eam erroneam et Pythoniis blasphemabant, ipsa vero beata Birgitta patiens sufferebat minas et opprobria eorum. Sed timebat, quod familia sua, et alii de cognatis et amicis ejus (qui vel constanter Romæ apud illam erant, vel eam subinde visitatum veniebant e Suecia) Romæ secum stantes his tribulationibus et opprobriis scandalizati deficerent. Deliberavitque ad tempus cedere furori malignantium, nec præsumebat alicubi divertere sine speciali præcepto Christi. Quia per xxviii annos, postquam recessit a patria sua, nunquam ad aliquas civitates; seu provincias, aut alia loca Sanctorum divertebat sine imperio Christi. Unde beatæ Birgittæ in orationibus suis responsum divinum super his præstolanti dixit Christus: "Tu desideras scire voluntatem meam, an debeas hic Romæ remanere, ubi plurimi invidentes tibi machinantur in mortem tuam, vel cedere eorum malitiæ ad tempus. Respondeo tibi, quod, quando me habes, nullum timere debes etc. Subdit dein, S. Birgittæ pariter pollicitam esse sanctissimam Virginem, se illi auxilio futuram, eaque ex causa deinceps institutum in S. Birgittæ familia fuisse, ut Hymnus: Ave maris stella cantaretur indies, eumque morem in Ordinem S. Salvatoris inde migrasse. His de revelationibus S. Birgittæ in Italia degenti factis minusque celebribus observatis, ad eas, quæ ad summos Pontifices spectant, nunc accedo.

212 Misera prorsus sub Clemente VI erat reipublicæ Christianæ facies: crebræ erant et atroces Turcarum in Christianos incursiones: multæ item Italiæ cum ex Pontificum Romanorum Avenione degentium absentia, tum a Ludovico Bavaro calamitates: atrox quoque inter Philippum Galliæ et Eduardum Angliæ reges bellum exarserat: sed sic constitutis rei Christianæ rebus, S. Birgittæ præcepit Christus, ut suo nomine Pontificem, Clementem scilicet VI, officii sui admoneret; ac primo

multorum  
incurrit  
odia:

E

F

Clementem  
VI, ut Ro-  
mam iret.



**A** mo quidem, ut pacem inter Galliae et Angliae reges componendam curaret; dein, ut sedem Pontificiam e Gallia reduceret in Italiam et annum jubileum fidelibus annuntiaret; denique, ut vitam propriam et sua peccata emendaret, nisi vindictam divinam mallet experiri; quæ verbotenus lib. 6 cap. 93 ita exprimuntur. Filius loquitur ad Sponsam: Scribe ex parte mea Papæ Clementi hæc verba: Ego exaltavi te, et ascendere te feci super omnes gradus honoris. Surge igitur ad faciendum pacem inter reges Franciæ et Angliæ, qui sunt periculosæ bestiae, animarum proditores. Veni deinde in Italiam et prædica ibi verbum et annum salutis et dilectionis divinæ, et vide plateas stratas Sanctorum meorum sanguine, et dabo tibi mercedem illam, quæ non finietur. Attende etiam ad tempora priora, in quibus audacter ad iram provocasti me et silui. In quibus fecisti, quæ voluisti, et non debuisti, et ego quasi non judicans patiens fui, quia tempus meum nunc appropinquat et exquiram a te negligentiam et audaciam temporis tui. Et sicut per omnes gradus ascendere te feci, sic descendes spiritualiter per alios gradus, quos experieris veraciter in anima et corpore, nisi obedieris verbis meis, et silebit lingua tua magniloqua, et nomen tuum, quod vocasti in terris, in oblivione et opprobrio erit in conspectu meo et Sanctorum meorum.

Gallia et  
Anglia reges

**B** 243 Exquiram etiam a te, quam indigne, permissione tamen mea, ad omnes gradus ascendisti, quod melius ego Deus scio, quam tua negligens conscientia recordatur. Quæram quoque a te, quantum in formatione pacis regum tepuisti, et quantum in aliam partem declinasti. Insuper non erit in oblivione, qualiter cupiditas et ambitio in Ecclesia tempore tuo floruit et aucta est, et quod multa reformare et emendare potuisti. Sed tu amator carnis noluisti: surge igitur, antequam novissima hora tua appropinquans veniat, et negligentias priorum temporum penultimo tempore zelando extingue. Si autem dubitas, cujus spiritus verba ista sint; ecce, regnum et Personæ nota sunt, in quibus stupor et mirabilia facta sunt. Justitia enim et misericordia, de quibus loquor, appropinquant ubique terrarum. Conscientia quoque tua rationabile dicit esse illud, quod moneo, et charitativum esse, quod suadeo, et nisi patientia mea servasset te, jam profundius ultra alios prædecessores tuos descendisses. Ergo inquire in libro conscientiae tuæ, et vide, si veritatem loquor. Ita habent Revelationes S. Birgittæ loco citato, in quem observanda nonnulla hic veniunt.

ad pacem  
reduceret,

**B** 244 Quod ad pacem inter Galliae et Angliæ reges componendam attinet, etsi forte non semper æque studiose ac sedulo, ut supra innuitur, pro viribus tamen alias plerumque incubuit; qua de re Vitæ ejus primæ apud Baluzium auctor ita loquitur: Illic summus Pontifex toto tempore suo valde fuit intentus ad procurandum statum pacificum et tranquillum suorum omnium subditorum, præsertim regum et principum ac aliorum potentum, ex quorum discordiis inferiores habent commoveri et turbari. Quod satis demonstravit in quasi assidua missione legatorum et nunciorum suorum, de qua supra sæpe fecimus mentionem. Clementem præterea concessisse Romanis, id per nuntios petentibus, ut annus Jubileus, qui ex Bonifacii decreto centesimo quolibet anno recurrebat, deinceps anno quo Octobris Tomus VI.

libet quinquagesimo celebraretur, idem auctor ait. Qua de causa anno 1349, xv Kal. Septembris Jubileum anno sequenti celebrandum dato diplomate, quod apud Raynaldum exstat ad annum prædictum num. xi promulgavit. Romam vero, vel in Italiam sedem numquam transtulit: unde huic S. Birgittæ revelationi fidem sibi adjiciendam, non videtur umquam existimasse.

**E** 245 Perstringitur hic denique Clemens, quasi carni et sanguini nimium indulgisset: sano ab hoc illum vitio non præstant immunem, qui vel maxime laudant: audi auctorem Vitæ ejus primæ, qui, licet Clementi minime infensus, ita tamen hanc in rem scribis: Quam pie igitur sperandum, ipsum jam misericordiam consecutum, vel consecuturum in futurum, si, humana fragilitate ipsum ad hoc impellente, in eo aliquid culpabile extiterit ratione eorum, quæ sequuntur. Suos enim fratres, nepotes, consanguineos, propinquos, compatriotas et servitores valde dilexit. Plurimos namque ex eis, qui tempore suæ promotionis erant in statu ecclesiastico, aut demum esse voluerunt, in magnis prælaturis et dignitatibus sublimavit, multos vero inferioribus beneficiis fere ubique terrarum existentibus collocavit. Et quamquam inter eos fuerint multi idonei et sufficientes, quia tamen quandoque ipsos prætulit ceteris magis aut æque sufficientibus, alios vero sic passim et indistincte et quasi ubique collocavit, fortassis aliquid ultra debitum caro et sanguis sibi revelasse censetur. De laicis, et præsertim de domo sua paterna prodeuntibus, quid dicendum? Suo enim tempore suoque favore ac propter eum multas divitias, magnos redditus, plurima dominia, honores et status sublimes sunt multimode consecuti; fueruntque per affinitates confæderati cum multis et magnis.

**F** 246 De Clemente VI videtur etiam intelligendum caput 96 libri 6 Revelationum, cui titulus: Dum Romæ comburerentur Campanæ ecclesiæ S. Petri, Christus dicit Sponsæ, quod non miretur, quia aliquando elementa ostendunt signa eventuum futurorum, sic illæ campanæ ostendunt propinquam mortem ejusdam Pontificis, cui gravi instat judicium, nisi cito ad Deum convertatur. Scribit enim Matthæus Villani, qui tum in Italia vivebat, Historiarum lib. 3, cap. 42, anno 1352, die 2 Decembris (quatrinduo post obiit Clemens) fulmen campanas ecclesiæ S. Petri percussisse et liquefecisse; quod, etsi fabulam sapere videatur, compertum tamen habere se ait ex multorum, qui viderunt, claris certisque testimoniis. Porro laudato supra Revelationum S. Birgittæ loco arguitur Clemens de nimio pompæ et magnificentiae studio, de quo Petrus de Herenthals, Prior Florentiensis, in Vita quinta Clementis VI apud Baluzium ait: Ipse sumptuosissimum tenuit statum et multum pomposum ac secularem, ut audiui et pro parte cognovi. Plura in ejusdem Pontificis dedecus et ignominiam congerit Matthæus Villani Paulo ante citatus cap. 43. Sed ea sors fuit Pontificum Avenione degentium, ut subinde a Gallicis scriptoribus cumulatius laudati fuerint, contra acerbius perstricti a scriptoribus Italis. Ego hæc non attuli, ut Pontificis Clementis, qui certe multa etiam præclare fecit, nomini notam inuram; sed ne quis facile nimium Revelationes S. Birgittæ falsitatis arguat et condemnet, aliorum judicio reliquens ea, quæ contra Clemem-



auctores  
J. B.

tem hunc scripta apud citatos modo auctores, et alibi reperiuntur, Ut ut sit. Clemens VI Finaliter infirmitate gravatus (verbis utror scriptoris Vitæ primæ ejusdem Pontificis apud Baluzium col. 266) humilis, pœnitens de commissis, devoteque receptis ecclesiasticis Sacramentis in veritate et sinceritate fidei ac unitate sanctæ matris Ecclesiæ spiritum Domini commendavit anno Domino mccccli, die sexta mensis Decembris.

monet ex re-  
velatione lu-  
bita, cum  
adhuc

247 Porro curasse S. Birgittam, ut descripta num. 242 et seq. revelatio in Clementis VI notitiam perveniret, testatur Gobelinus Persona Cosmodromii ætate vi cap. 72. Unde primo anno, inquit, hujus Papæ Clementis ipsa scripsit sibi, quod hujusmodi visionem habuit, quod ipse Papa deberet se de Avinione Romam transferre, ut universalem Ecclesiam posset reformare. et etiam, quod deberet denunciare annum Jubilæum; sed Papa Romam venire non curavit, annum tamen Jubilæum, maxime ad instantiam Romanorum de centesimo anno ad quinquagesimum annum reduxit. Recte is quidem ait S. Birgittam visionem suam ad Clementem VI perscripsisse: sed qui, ut supra vidimus num. 230, falsus fuit in eo; quod S. Catharinam una cum S. Birgitta Romam venisse autumaret; falli quoque facile potuerit, dum ait, S. Birgittam factam sibi revelationem vel visionem Clementi scripsisse seu significari curasse anno ejusdem Pontificis primo, qui fuit 1342; hoc anno autem nondum obierat Ulpho maritus ejus, anno tantum 1344 ex dictis supra defunctus: post hujus vero dumtaxat obitum S. Birgittam frequentiores clarioresque revelationes seu visiones habere cœpisse, supra pariter dictum est. Prius tamen illam habuit, quam e Suecia Romam iverit; atque adeo verisimillime inter annum 1344 et 1346, cum Alvastris etiamnum moraretur.

esset in Sue-  
cia,

248 Testatur enim Alphonsus, Giennensis olim episcopus, apud Odoricum Raynaldum ad annum 1370 in Commentario, quem pro Urbani VI electione anno 1378 aut seq. exaravit, S. Birgittæ factam esse existentem in eodem regno, nimirum Sueciæ, et ante annos triginta, scilicet ante annum Jubilæi (Christi 1350) quæ verba ad annum 1348, seu potius, cum eo anno jam Suecia excessisset S. Birgitta, si paulo latius sumantur, ad annum circiter 1346. quo tempore maxime bellum inter Galliæ et Angliæ reges fervebat, deducunt. Alfonsi verba, tum quod illis jam dicta partim confirmantur, tum quod de iis S. Birgittæ revelationibus, de quibus hic sermo est, singularia quædam, quæ non reperias alibi, completantur, lubet hic integra ex Raynaldo jam citato describere. Alfonsus itaque, postquam præmisit, scire se, Urbanum VI verum legitimumque esse Pontificem triplici via, nempe via Spiritus Sancti et notitiæ voluntatis Dei, via facti, et via juris canonici, ita viam primam orditur exponere: Et primo per viam notitiæ voluntatis Dei; quod ante xxx annos, scilicet ante annum Jubilæi (1350) clare revelatum fuit a Christo beatæ Birgittæ, principissæ de regno Sueciæ, existentem in eodem regno in oratione, de cujus dominæ canonizatione nunc, et a tempore Gregorii XI hic (Romæ) in curia agitur, cui Christus, loquens præcipiendo dixit, quod ipsa scriberet ex parte ipsius Dei Papæ Clementi, qui tunc vivebat et in Avinione degebat, quod ipse faceret pacem inter reges Franciæ et Angliæ, et quod veniret ad Romam et tene-

ret hic curiam et reformaret totam universalem Ecclesiam in pristinum statum et sanctorum Patrum primavorum, et quod tunc prædicaret et annuntiaret gentibus annum Jubilei.

249 Alioquin, quod ipse Dominus procederet contra eum cum terribili judicio et divina justitia. Quæ quidem Christi revelatio habetur in vi libro cœlesti, beatæ Birgittæ divinitus revelato, LXIII cap. Copiam autem dictorum librorum habet dominus meus archiepiscopus Hispalensis et habetur in monasterio Anayago, et fratris et domini mei, fratris Petri de Ordine S. Hieronymi. Quam revelationem dicta sancta Domina misit eidem Papæ Clementi dicto tempore, cum domino Henrico episcopo Habuensi, et cum quodam sancto viro Petro, priore Alvastris Ordinis Cisterciensis, qui nunc est hic cum filia dictæ dominæ Birgittæ in curia: qui prior fuit confessor beatæ Birgittæ triginta annis. Qui quidem Papa Clemens propter illam revelationem noluit venire Romam, et sic voluntati Dei inobediens factus est. Et post modicum tempus habuit dicta Domina aliam divinam revelationem (anno ut diximus, 1352) a Christo contra eundem Papam, quæ habetur (vide num. 246) in vi libro cœlesti xvi cap. Sublato e vivis Clemente VI anno 1352 mense Decembri, eodem anno et mense in locum ejus electus est Innocentius VI, tenuitque Pontificatum usque ad annum 1362, quo obiit Avinione mense Decembri, pro quo quidem revelationem habuisse S. Birgittam, Alphonsus ait, verum quid ea continuerit, et an ad Innocentium missa fuerit, nec ne, non edicit. Videtur hæc ea, quæ lib. 4 Revelationum cap. 136 his verbis concipitur: Filius loquitur ad Sponsam dicens: Iste Papa Innocentius est de ære meliori, quam antecessor ejus, et materia apta ad recipiendum colores optimos, sed malitia hominum exigit, ut citius tollatur de medio, cui voluntas sua bona reputabitur in coronam et gloriæ augmentationem. Verumtamen si verba mea librorum tibi data audiret, fieret melior, et qui deferrent ad eum, sublimius coronarentur. Forte ad Innocentium perferendam non curavit, quod id in mandatis a Christo non habuerit, secus ac videmus habuisse de revelatione, quam ad Clementem VI per episcopum Habuensem misit.

250 Innocentii successor Urbanus V a Petro Aragonio, ut scribit Alphonsus, Dei voluntatem, ut Romam se conferret, ibique ad mortem usque permaneret, edoctus, eo se contulit et pervenit anno 1367 die xvi Octobris, ut scribit auctor Vitæ ejus primæ apud Baluzium col. 380. Verum, inquit Alphonsus, Transactis aliquibus annis statim ille hostis antiquus, qui suggestit proptoplastis, quod de ligno vitæ eis divinitus vetito cederent, et contra divinam obedientiam facerent suggestit etiam callide suis rationibus coloratis eidem Urbano, quod de Italia et Roma recederet, et ad Avinionem omnimode se transferret et sic præcepto Dei omnino inobediens fieret. Quibus coloratis suggestionibus, ut Adam et Eva, ipse Papa credens, statim præparavit se ad recessum de Italia. Quo tempore et quibus de causis, quas coloratas Alphonsus vocal, dilucide exponit auctor primæ ejusdem Pontificis Vitæ apud Baluzium col. 390 et seq. ita scribens: Adveniente insuper tempore æstivo anno prædicto (1370) idem Urbanus recedens de Urbe, vadensque ad Montem Flasconis, declinavit Viterbium; ubi primum palam et publice

Innocentii  
obitum præ-  
notat:

Urbano V.



A blice manifestavit se velle redire de proximo ad civitatem Avenionensem, et, ut omnes curiales ad hoc se disponerent, ferias indixit a principio mensis Junii tunc instantis usque ad principium mensis Octobris postea sequentis. Et ad hoc faciendum dixit se esse motum, inclinatum præcipue et indictum pro eo, quod videbat ab una parte regionem illam pro tunc esse satis in pacifico et tranquillo statu, et si quid fortassis esset dissensionis, illud sperabat breviter et ante discessum suum per tractatum, aut alias debite terminari.

in Galliam  
redeunt.

251 Ab alia vero audiebat mala, quæ continue fiebant et majora fieri sperabantur occasione guerræ noviter suscitatae et exortæ inter reges Franciæ et Angliæ memoratos; quibus ut obviare posset, multum inerat menti suæ, eratque intentionis suæ, Domino favente, circa huiusmodi guerræ sedationem totis viribus laborare et intendere, etiam in propria (supple: persona) ad dictos reges accedendo hac de causa, ubi alias se non posse proficere reperiret. Subdit dein, Urbanum die xxiv Septembris fuisse Avenione receptum. Audiamus nunc Alphonsum S. Birgittæ hac in re gesta narrantem: sic pergit: Sed tunc Dominus volens, quod supra, quod scilicet ipse Papa non recederet, sed in Roma vel Italia usque ad mortem omnimode permaneret, et ibi statum Ecclesiæ reformaret, tunc statim dignatus per beatam Virginem revelare hoc expresse supradictæ beatæ Birgittæ, tunc viventi et in Roma degenti. Quam quidem revelationem ipsa portavit ad Montem Flasconem, ubi dominus Papa tunc erat, et ibi eandem coram me detexit domino Cardinali Bellifortis, qui postea fuit Papa Gregorius, ut ipse illam in scriptis secretissime traderet dicto domino Urbano. Sed idem tunc Cardinalis Bellifortis, dominus meus familiarissimus, non fuit ausus hoc facere.

mortem præ  
dicit:

252 Propter quod ipsa Domina ex divino præcepto eidem Papæ Urbano præsentavit sua propria manu (non itaque per Alphonsum, aut Nicolaum, comitem Nolanum, ut alibi legitur) dictam revelationem de manu mea scriptam; in qua continebatur, quod voluntas Dei erat, quod ipse de Italia non recederet, sed in Roma vel in Italia usque ad mortem permaneret; alioquin quod si ad Avinionem rediret, statim moreretur et redderet rationem coram Deo etc. Sed ipse Urbanus tunc voluntati Dei non acquievit, nec dictæ revelationi obedivit: sed statim de Monteflascone ad Avinionem recessit: ubi post paucos dies statim juxta divinam revelationem mortaliter ægrotavit. Et tunc recordatus præcepti Dei in dicta revelatione sibi facti, et dolens de inobedientia sua compunctus est, et tunc fecit votum redire in Italiam et Romam, si ab illa infirmitate evaderet; et in eodem proposito mortuus est. Hæc autem omnia publica et notoria sunt in curia, et bene hoc scit dominus meus archiepiscopus Hispalensis. Scribit Pagius junior in Breviario Gestorum Pontificum Romanorum tom. 4, pag. 200 ex Egidio Viterbiensi apud Victorellum in Notis ad Ciaconium, eo consilio Italia Urbanum excessisse, ut rediret, nisi eum mors præoccupasset: sed quocumque tandem consilio Italia excesserit, videtur equidem secula brevi ejus mors, et a S. Birgitta, quod nemo negat, seu per alios, seu potius ab ipsamet illi prædicta, sufficienter ostendere, Deo id forte ob periculum, ne Avenione

iterum subsistere cogeretur, probatum gratumque non fuisse. Revelatio, quam Urbano Birgitta misit, exstat lib. 4 Revelationum cap. 138: verba, quibus illi mors, si Avenionem rediret, significata fuit, hæc sunt: Si contigerit ipsum redire ad terras, ubi electus fuit Papa, ipse habebit in brevi tempore unam percussione[m] sive unam alapam, quod dentes sui stringentur seu stridebunt. Visus caligabit etc.

AUCTOR  
J. R.

253 In Urbani V locum Avenione eodem anno, sive hodierno annum numerandi more, anno 1370 die xxx Decembris electus ibidem fuit Petrus Rogerii, Guilielmi comitis Bellifortis filius, dictus Gregorius XI, ad quem quoque varias revelationes misit S. Birgitta: Mortuo autem Urbano V, inquit Alphonsus, statim mirabili providentia divina Cardinalis Bellifortis prædictus, qui solus in collegio prædictum secretum revelationis sciebat et in scriptis habebat, in Papam assumptus est: et tunc statim præfata Domina sancta orante in Roma habuit aliam revelationem divinam per Matrem Dei sibi loquentem pro eodem Gregorio, in qua continebatur, quod voluntas Dei erat, quod statim ipse veniret Romam cum humilitate et pastoralis charitate, et hic reformaret universalem Ecclesiam et perseveraret usque ad mortem etc. Quam revelationem statim ipsa Domina misit (per Latinum de Ursinis, ut habet titulus cap. 139, lib. 4) suo more roboratam eidem Papæ Gregorio, scriptam de manu mea. Non solum autem Gregorio significavit velle Deum, ut Romæ sedem figeret, libro Revelationum et capite proxime citatis, sed etiam, ut illic perpetuo remuneret, alias fore, ut morte præoccuparetur, verbis seqq. ejusdem cap.: Quasi dicat, quod si etiam venerit Romam et prædicta non fecerit, tunc abbreviabitur ejus vita, nec proderunt ei medici, nec revertetur ad Avenionem, ubi possit ei proficere aer natalis patriæ, sed potius morietur; quod quidem Gregorio redditum in patriam meditantem reipsa contigisse diximus § superiore. Unde Gregorium in articulo mortis constitutum dicere potuisse, sese a S. Birgitta fuisse deceptum, ac male se in Italiam sedem Pontificiam transtulisse, minus verosimile esse, putamus.

254 Gregorius S. Birgittæ revelationi mox dictæ ad se primum missæ fidem certam non adhibuit: Sed ipse Papa (pergit Alphonsus) postquam illam recepit, non faciliter ei credidit; sed præfatam Dominam per suum nuncium super hoc requisivit. Cui oranti iterum Virgo Maria loquens apparuit, et pro eodem Papa divinum responsum dedit, et ad veniendum Romam dictum (seu certum) terminum illi præfixit, adjiciens, quod si hoc non faceret, damna intolerabilia, tam in se, quam in terris temporaliter sibi subjectis rigorose sentiret. Quam revelationem statim ipsa misit (per comitem Nolanum) eidem Papæ Gregorio scriptam de manu mea et sua propria manu et nomine roboratam. Terminus præfixus, de quo Alphonsus hic agit, lib. 4, cap. 140, proximus nempe mensis Martius vel Aprilis, anni, ut apparet, 1371. Sed ipse dominus (verba iterum sunt Alphonsi) postquam eam recepit, adhuc iterum in Avenione cum carne et sanguine, id est, cum suis parentibus, et carnalibus pigritando permansit, quia carnalis et animalis homo secundum Apostolum non percipit ea, quæ Dei sunt. Et iterum misit Dominum comitem de Nola

ut Avenione  
Romam rediret,  
monuit non scire,  
p

(per



AUCTOR  
J. B.

(per quem hanc revelationem Pontifici miserat) ad Neapolim ad præfatam dominam beatam Birgittam, ad requirendam eam super eadem materia, et misit per me idem Papa Gregorius, ut statim ad Avenionem accederem, ut super ipsa materia cum eo latius conferrem.

idque e vo-  
luntate Dei  
esse,

255 *Paruit Pontificis desiderio* S. Birgitta, atque iterum orationi se dedit: Orante igitur, inquit Alphonsus, super hoc dicta Domina in Neapoli, quando redibamus de Jerusalem, Christus apparuit et loquebatur eidem verba terribilia pro eodem Papa Gregorio, dicens, in effectu, quod ipse statim ad Romam cum intentione ibi permanendi veniret cum charitate et humilitate, consiliarios malos a se abiceret, et viros spirituales sibi consiliares assumeret, terras Ecclesiæ temporaliter sibi subjectas pie, non extorquendo pecunias regeret, et de Romana curia certa vitia radicibus extirparet, eamque etc. omnes status universalis Ecclesiæ reformaret. Quæ si non faceret, comminabatur Christus ei terribili iudicio et justitia furoris sui. Quam revelationem ego portavi ad Avinionem roboratam nomine proprio prædictæ dominæ S. Brigittæ, inclusam in sua litera clausa, et præsentavi eam ex parte Christi et ipsius dominæ Brigittæ eidem Papæ Gregorio in ponte de Sorga in magno secreto etc. *Exstat hæc revelatio lib. 4 Revelationum cap. 142. Capite denique 143 sequitur altera eaque postrema a S. Birgitta ad Pontificem missa anno et mense, quibus ipsa obiit, de qua Alphonsus: Post hæc dum ibi Avinione tunc essem cum domino Papa Gregorio, tunc adhuc ipse per literas iterum misit ad Romam ad requirendum dictam dominam sanctam Brigittam super eadem materia secretissime Ipsa vero iterum aliud responsum divinum obtinuit a Christo, quod responsum eidem Papæ et mihi ad Avenionem velociter destinavit navi, et statim ipse Gregorius Papa me ad Italiam misit, et de adventu suo ad Romam pigro modo et indebito, non spiritualiter, sed carnaliter ordinavit; quippe qui Romam tandem non venit nisi anno 1377, mense januario.*

ut vere erat:

256 *Revelationes has, quas summis Pontificibus obtulit, vere fuisse divinas, non capitis ejus visiones, rerum probavit eventus, qui humana industria præsciri non poterat: rerum autem, quæ, licet humano modo præsciri non possent, prædictæ tamen fuerunt, eventu indicium certius vix ullum est propulati a Deo futuri: ex quibus porro fit, ut Gregorii e Gallia in Italiam migratio e divina voluntate facta omnino credenda videatur, nec audiendus auctor Vitæ secundæ Gregorii ex eorum, qui Pontificem in Galliis retinere volebant, sensu de Gregorii in Italiam discessu ita scribens: Anno Nativitatis prædictæ MCCCCLXX sexto, die Sabbati intitulata die XIII mensis Septembris, dictus dominus Gregorius Papa undecimus recessit ab Avinione causa eundi Romam. Et dum in palatio vellet ascendere equum, equus vix permisit ipsum ascendere; et quando fuit in villa juxta macellum ex toto recusavit ipsum portare, et ipsum oportuit ibi descendere et ascendere alium equum. Et propter hoc et multa alia pericula, quæ postea evenerunt in mari, cogitatum et dictum fuit a multis, quod contra voluntatem Dei ibat Romam; quod quam levi de causa cogitatum dictumque sit, nemo non videt. Baluzius interim hunc Gregorii locum commentans col. 1222 Urbanum VI, quod Gregorium con-*

*tra voluntatem Dei Avenionem Roma recedere D voluisse ac propterea in propria sede decessisse dixerat; his verbis inurbane et irreverenter convenit: Sed ego heic te interrogo, Urbane. Si propterea Gregorius XI in propria sepe decessit, quia Avenionem redire volebat contra velle Dei, cur Urbanus V, quem tu ais, privatum fuisse vita, quia ab Urbe recesserat contra velle Dei, in propria sede non decessit? Sed lectori hic fucum Baluzius facit: non enim credidit ille Urbanum, ut hoc serio ex illo quæreret, Dei consilium fuisse, aut vias ejus investigare potuisse. Interrogo enim et ego, ut nugæ nugis rependam, auctorem Vitæ secundæ Gregorii, cujus hoc loci patronum agit Baluzius, cur, si, quem primo in Italiam abiens Gregorius conscendit, equus sibi insidentem Gregorium, quod contra Dei voluntatem Avenione discederet, non tulerit, tulerit secundus?*

257 *Colligi ex hactenus dictis potest, quanto studio S. Birgitta, quantum quidem pænes se fuit, Ecclesiæ bono et principum Catholicorum paci al-laborarit, Quamobrem honorificam illius mentionem facere voluit Bonifacius IX in litteris suis quas vide apud Acherium tom. 6 Spicilegii E pag. 49) anno 1391 Kalendis Martii ad universos Christi fideles datis contra Clementem VII Antipapam Avenionensem. Quam quidem, inquit, reductionem (Pontificiæ Sedis Romam) ex ipsa dispositione (divina, ut præmiserat) procedere, ille sui temporis Hispaniæ decus Petrus infans Arragoniæ, vir regiæ stirpis, religiosus grandævus et vitæ probabilis per seipsum, et Brigida de Suecia, piæ memoriæ, ut in suo libro testatur, per confessorem suum Priorem ecclesiæ Lincopensis, Johanni Franciæ et Edouardo Angliæ illustribus tunc regibus, tempore Clementis Papæ VI, predecessoris nostri, accepimus nuntiassent, ammonitione subjuncta ex parte Altissimi, quod quilibet Christianorum regum eidem reductioni assisteret, alioquin contra facienti prosperitas non adesset, prout despicientem Franciæ in bello captum, et obedientem Angliæ reges eosdem felices exitus illico comprobarunt. Non modo operam dedit sedulam, ut sedes Pontificiæ Romam reduceretur, ac pax inter Angliæ et Galliæ reges iniretur, ut ex citatis revelationum locis, aliisque videre est; sed etiam exorto inter Gregorium XI et Bernabovem Mediolanensem anno 1372 republicæ Catholicæ funesto bello, Pontifici suasit, ut pacem potius, quam bellum cum animarum periculo faceret, ut lib. 4 Revelationum cap. 143 legitur. Scripsit etiam ad Carolum regis Bohemiæ filium, ab anno 1355 sub Innocentio VI in Romanum imperatorem Romæ coronatum, ut collapsas ea tempestate in imperio quas enumerat, virtutes restitueret, vitiaque his opposita tum maxime vigentia exstirparet, qua de re adi, si lubet, lib. 4 Revelationum cap. 45. Atque hæc quidem omnia in hunc § congerere visum est, quamvis diversis gesta fuerint annis, ob argumenti affinitatem; ad alia S. Birgittæ gesta, quæ ejus in Italiam adventum seu unum 1346 intervallo temporis non longo seculum sunt, jam regressuri.*

qua de re et-  
iam ad Gal-  
liæ et Angliæ  
reges scripsit.

F



## § XVIII. Invisitur Romæ a filia sua S. Catharina, variorumque saluti studet.

Anno 1330  
pene cogitur

**C**um anno 1346 Romam ex dictis S. Birgitta supra, venit, domum honestam et sibi alendæque familiæ suæ congruam conduxit: sita ea erat in regione Urbis XII, di Parione vulgo dicta, in proximo ecclesiæ S. Laurentii in Damaso. Ita enim Petrus Alvastrensis Revelationum Extravagantium cap. 107. Cum sancta Birgitta habitaret Romæ in domo Cardinalatus juxta ecclesiam S. Laurentii in Damaso per quatuor annos, vicarius Cardinalis dixit ei, quod infra unum mensem recedens cum familia suâ aliam domum sibi inquireret. Anno igitur 1350, quinto habitationis suæ Romanæ jam inchoato, ea domo cedere jussa est, quo S. Catharinam Romam matris visendæ causa advenisse, infra ostendam: sane recens S. Catharinam tum Romam advenisse, videntur utcumque indicare, quæ sequuntur: Ipsa (Birgitta, inquit Petrus Alvastrensis) hoc audiens tristabatur nimis, eo quod habebat secum filiam pulchram, juvenem et nobilem et intuentium oculis desiderabilem. Hoc in metu cum esset S. Birgitta non habuit, quo confugeret, nisi ad Christum sponsum suum; qui eam jussit Romam mense integro perlustrare, quo alteram domum sibi quæreret: jamque mensis integer, biduo minus, effluerat, quem magno quidem, sed irritum in conquirenda domo labore transegerat.

quas condu-  
xerat, ades  
relinquere,

**C**259 Paratis igitur sarcinulis, publica peregrinorum hospitium adire meditabatur; quod tamen priusquam faceret, denuo ad Sponsum intensissimis precibus conversa, audire meruit, bono animo esset, fore quamprimum, ut lætiora perciperet: nec mora: Illico quidam nuncius pulsavit ad ostium domus portans litteras domini domus, in qua consolabatur eam, scribens ei, quod non recederet de domo, sed firmaret se et habitaret in eadem stabilis in omni pace et quiete. S. Laurentii in Damaso titulum gessit ab anno 1342 usque ad annum 1363 Hugo Rogerii, Papæ Clementis VI frater, cognomento Monstrius: hic itaque S. Birgittæ in domo sua Cardinalitia, quam Romæ juxta Ecclesiam tituli sui, seu S. Laurentii in Damaso habebat, secure permanendi, misso; de quo supra, eidem nuncio, facultatem fecit; cum ipse Roma absens vel Avenione in curia fraterna, vel alibi forte in Galliis degeret. Hugoni quidem Felix Contelorius in Elencho S. R. E. Cardinalium ab anno 1294 usque ad annum 1430, pag. 76 sancti Stephani in Damaso titulum tribuit; at S. Laurentii in Damaso titulus legitur apud Baluzium in Vita tertia Clementis VI tomo 1 Vitarum pag. 286 Paparum Avenionensium et tomo 2 titulo 163 in Charta Joannis, Galliæ regis, anni 1351, uti et titulo 172 in charta executorum testamenti ejusdem Hugonis anni 1364.

et a S. Ca-  
tharina,

**C**260 Hæc contigisse, dixi supra, eodem anno, quo Catharina, S. Birgittæ filia, Romam venit, seu anno 1350. Sane ex verbis Ulphonis monachi in Vita S. Catharinæ num. 9 tom. 3 Martii pag. 507 ita loquentis: Elapsis itaque fere quinque annis, postquam B. Birgitta a patria

sua Romam venerat (venit autem eo ex dictis anno 1346) tanto cœpit domina Catharina fervere desiderio ad Romam peregrinari, quod præ spiriis etc.: id consequi videtur: at negotium facessit idem Ulpho num. 42 et hæc scribens: Cum staret (S. Catharina) Romæ viginti quinque annis cum matre sua, omni reverentia nominanda S. Birgitta etc.: Si enim annis 25 Romæ morata est S. Catharina cum matre sua, anno 1373 defuncta, jam inde ab anno 1348 Romæ Catharina versata fuerit; quod cum prioribus Ulphonis verbis haud satis cohæret, ut adeo loco alterutro Ulphonem aut erronee aut saltem minus accurate locutum fuisse, necesse sit. Bailletus in Vita S. Catharinæ ad diem XXIV Martii illam Romam venisse ait anno 1348 mense Augusto, quinquennio tamen postquam eodem venerat S. Birgitta: verum ab anno 1346 usque ad annum 1348, quinquennium numerari qui potest? In vita autem S. Birgittæ ad diem VIII Octobris, S. Catharinam matri suæ Romam eunti comitem fuisse, scribit: atque adeo secum ipse pugnat Bailletus, nisi geminam S. Catharinæ professionem Romanam affinxerit. Multo minus cum verbis Ulphonis monachi et anno 1346, quo Romam venisse S. Birgittam disertè affirmat Vitæ ejus Abbreviatæ auctor, componi potest Benzeli ex Chronologia Scondiæ Messenii hausta assertio, e qua, ut in Vastovium notat Benzeli pag. 71, Romam iverit S. Catharina anno demum 1355.

**C**261 Papebrochius tom, Martii citato tum in Commentario ad Vitam S. Catharinæ prævio, tum in suis ad illam Annotatis rem indecisam reliquit: et sane rem plane dubiam Ulpho monachus facit, verbis usus, ut apparet, contrariis invicem: revocari tamen ad concordiam videntur utcumque posse, si dicatur Ulpho, annos XXV, quibus posteriore loco S. Birgittæ comitem adhæsisse Catharinam ait, ab anno 1350 usque ad annum 1374 numerasse, relatis nimirum in illum numerum tam anno 1350, quo Catharina e Suecia Romam abierit, quam anno 1374, quo una cum matris suæ exuviis in Sueciam rediit, qua de re paulo post verba citata sermo Ulphoni est: hoc enim pacto, si S. Catharinam e Suecia discessisse ponas mense E. C. Aprili vel Maio anni 1350, indeque annos numeres usque ad anni 1374 mensem Julium, quo infra Octavam SS. Petri et Pauli Vastenam rediit, ad annum 25 jam inchoatum attinges. Atque hæc quidem verborum Ulphonis interpretatio verisimilior mihi apparet, quam si pro quinquennio triennium altero (vide num. superiorem) loco legendum dixeris. E duobus itaque annis, quorum alterutro Romam venerit S. Catharina, matrem invisura, nimirum 1348 et 1350, magis mihi posterior placet, qui id etiam singulare habet, ut infinitam prope hominum multitudinem Romam evocarit ob celebratum tunc primum anni quinquagesimi Jubileum, quo hujus lucrandi spe Gorstagus Thunasson, rei militaris apud Suecos præfectus (Marschallum Ulpho nominat) et alix binæ e Suecia nobiles dominæ allecti, una cum S. Catharina profecti fortassis fuerunt. Hunc autem, quam vero videri mihi similiorem, jam dixi, opinionem ex S. Catharinæ ad matrem accessus, quem ex Ulphone jam jam describam, adjunctis, confirmabo, emendato, prout licebit, altero Ulphonis loco.

**C**262 Scribit Ulpho, S. Catharinam, anno, ut dixi, circiter quinto a discessu Matris suæ, su-

filia sua. eo-  
dem invisi-  
tur,

ut scribit  
Ulpho,  
perato



AUCTORE  
J. B.

perato mari, et peragrata Allemania et Italiae parte Romam pervenisse mense Augusto: sed ibi Matrem, utpote inde absentem, frustra quæsisse: incidisse tamen forte fortuna post dies octo in Petrum Olavi, matris suæ confessorem, ac postridie una cum illo Matrem adiisse, quæ tum peregre profecta erat. Eo denique tempore, ait Ulpho monachus in Vita S. Catharinæ num. 12, sancta et Deo digna mater ejus B. Birgitta apud Bononiam in monasterio Sarpensi, ad correctionem abbatis et conventus ejusdem loci, ex præcepto Christi aliquamdiu moram traxit, cum venerabili patre suo spirituali domino Petro Olavi (qui inter Romam redierat) et paucis aliis de familia sua. Et paulo post num. 13. Sequenti vero die (nono post suum in Urbem adventum) ad visendum dominam Birgittam, una cum domino Petro ad monasterium prædictum repedarunt. Suscepti reverenter ab abbate loci illius, propter devotionem dominæ Birgittæ, cujus exhortationibus sanctis ad meliorem vitam jam conversus fuerat, per aliquot dies ibi insimul steterunt, dum Romam inde S. Birgittæ consilio una omnes redierunt. Hujusmodi est Ulphonis, Vastenensis monachi, de S. Catharina ad S. Birgittam matrem suam accessu narratio.

apud quem  
pro Sarpensi  
monasterio

263 Sed mendi hic aliquid cubare jam pridem advertit Papebrochius in Annotatis ad Vitam S. Catharinæ. Equod enim tandem illud est Sarpense apud Bononiam vel in Bononiensi territorio monasterium, cujus nominis nullum aut exstare illic modo, aut exstitisse olim scitur? In Vita ejusdem Sanctæ ab Hormann edita cap. 5 vocatur Parpense, uti et in Vita ejus typis anno 1485 Lovanii edita. Surius ad diem xxiv Martii, forte quod hujusmodi monasterium ignoraret, solummodo ait S. Catharinam Matrem suam invenisse Bononiæ, operam illic dantem, ut abbatem quemdam ejusque fratres ad bonam frugem reduceret, quo fere etiam modo Bailletus loquitur: Papebrochii vero in hunc Vitæ Catharinæ locum hæc Annotatio est: Ignotum nomen (monasterium nempe Sarpense) omnibus Italis et Bononiensibus scriptoribus, quos quidem licuit perscrutari: admodum autem vereor, ne corruptum sit, et quamvis Parma totius Mutinensis comitatus districtu a Bononiensi dirimatur territorio, haud tamen adeo magna est locorum distantia, ut illius ævi (seculi xv) scriptor in Suecia attendere ad eam potuerit (mallem dicere: non attendere ad eam nequirit) ideoque suspicor legi hoc loco debere "Parpensi".

ab aliis,

264 Quod Papebrochius veritus est, ne scilicet monasterii, in quo Matrem Catharina invenit, corruptum sit nomen, vereor et ego summo opere: potuisse vero Ulphonem, hominem Suecum seculi xv, in assignando istius monasterii situ errare, mihi quoque verosimillimum est: at pro Sarpensi, aut, si velis, Parpensi, legendum esse Parmensi, ut Papebrochius suspicatur, minus arridet, malimque substituere Farsensi, quod monasterium et in Italia situm est, et S. Birgittæ tempore erat non incelebre; ut, si Ulphonis verba transcribentium ipsius de Vita S. Catharinæ lucubrationem vitio non sint corrupta, ipsemet etiam Ulpho in unius aut alterius litterulæ errorem facile potuerit incidere. Sed non ob hoc solum pro Sarpensi aut Parpensi monasterio, aut Parmensi denique legendum reor Farsensi. Abbas enim, ad cujus emendationem Ul-

pho scribit, S. Brigittam, Christo jubente, Roma D egressam, videtur idem ipse, cui S. Birgitta sequentem ex Dei nomine revelationem exhibuisse scribitur a Petro Alvastrensi Revelat. Extravag. cap. 105. Titulus cap. mox citati sic habet: Verba Christi, quæ retulit S. Birgitta abbati de Farfa, ut se corrigeret. Hæc autem sic ibi describuntur: Christus loquitur: Tu, domine abbas, deberes esse speculum religiosorum, sed tu es caput meretricum; hoc patet in filiis, pro quibus es infamatus. Tu deberes esse exemplum pauperum, et distributor indigentium, sed ostendis, te esse de eleemosyna magnum dominum. Hoc patet, quia magis inhabitabas castra, quam claustrum. Tu deberes esse doctor et mater fratrum tuorum, et factus es vitricus et noverca. Tu ludis in delitiis et in pompa, illi autem afflicti murmurant tota die. Ideo nisi te correxeris, te deponam de castris et cum minimis fratribus non habebis consortium, nec ad patriam tuam, ut credis, redibis, nec patriam meam introibis. Addit Petrus Alvastrensis: Et sic omnia eveniunt.

265 Item abbas idem videtur esse, de quo Revelationum Extravag. cap. 97. Christus præcipit Sponsæ suæ ire a Roma ad Castrum Novum abbatiae Farfa dicens: Vade, quia camera pro te parata est. Cumque venisset ibi cum domino Petro confessore suo, et familia sua, tunc a fratribus illius monasterii cum maxima difficultate obtinuit ad inhabitandum unum vile tugurium, allegantibus non esse consuetudinem eis cum mulieribus cohabitare. Tunc Christus apparens ei dixit: Hæc est camera salutis, in qua promereri poteris et addiscere sublimia. Ut sicut prius inhabitabas domos altas et pulchras, sic nunc experiri poteris, qualia Sancti mei in speluncis habitantes patiebantur. Quæ adimplevit præcepta Christi ac eis obedivit. Dubium non videtur, quin utroque hoc capite de eodem S. Birgittæ ad Farsense monasterium, Ord. S. Benedicti, in agro Sabinensi et ducatu Spoletino ad fluvium Farfarum situm et quadraginta circiter passuum millibus ab Urbe distans, a quo haud procul abest Castrum Novum ad idem monasterium pertinens, accessu agatur. Si vero utroque capite dicta cum verbis Ulphonis conferre libuerit, non pauca occurrunt adjuncta, quibus utrobique tum a Petro Alvastrensi, tum ab Ulphone agi de eodem Farsensi monasterio, colligatur.

266 Nam primo idem utrobique monasterium memorari suadet, ut dixi, nominum affinitas maxime, et unius aut alterius litterulæ error vel in Ulphonem, hominem Suecicum et rerum Italicarum minus fortasse peritum, vel in eos, qui non satis caute lucubrationem Ulphonis descripserunt, cadere facile potuit. Dein S. Birgitta accedens ad monasterium, de quo Ulpho, comites habuit Petrum Confessorem suum et paucos de familia, quod etiam de S. Birgitta ad Farsense monasterium accedente Petrus Alvastrensis tradit. Tertio eodem Petro teste, S. Birgitta monasterium Farsense, vel Castrum Novum accedens principio minus humane a monachis excepta fuit, ut vix in vili tugurio tum morari ipsi per monachos licuerit: at hoc ipsum innuere videtur Ulpho sequentibus verbis: Suscepti (S. Catharina scilicet ejusque comites) reverenter propter devotionem dominæ Birgittæ, cujus exhortationibus sanctis ad meliorem vitam jam conversus fuerat; ita ut innuere his verbis videatur Ulpho S. Birgittam,



A S. Birgittam, principio abbati minus notam, minus etiam humane; sed post, perspecta ejus sanctitate, abs abbate humanius habitam fuisse.

legendum  
videtur

267 Quarto videtur significare Ulpho, Petrum confessorem postridie, quam S. Catharinæ in templo S. Petri Romæ occurrerat, una cum eulem reditum ad monasterium, in quo S. Birgitta verisabatur, non inchoasse tantum, sed et perfecisse; ita ut monasterium istud, de quo Ulpho, haud longius, quam unius diei itinere ab Urbe dissitum fuisse videatur: verba Ulphonis hæc sunt: Sequenti vero die ad visendum dominam Birgittam una cum domino Petro ad prædictum monasterium repedarunt, seu redierunt, non redire cæperunt: sequuntur autem proxime verba paulo ante relata: suscepti reverenter etc: Atqui Farfense monasterium ex Baudrando 13 (in alia editione 20) tantum circiter miliaribus Italicis Roma distat; atque adeo ne unius quidem diei itinere: contra vero Bononia 192, atque adeo quot uno die peragrari nequeunt. Vero igitur simile fit, monasterium illud ab Ulphone apud Bononiam per errorem fuisse collocatum; si quidem hic error imperito alicui Ulphonis interpolatori adscribi non debeat. Denique ipse auctor Chronici Farfensis tom. 2 part. 2 Scriptorum rerum Italicarum inserti, et ultra seculum XII non extensi, opus suum inscripsit Chronicon Phurphense, ex qua voce, omissa aspiratione, scriptum fuisse Parpense, ut apud Hormann legitur, verosimillimum apparet.

Farfense.

268 Et his quidem de causis universim atque conjunctim consideratis, in citato Ulphonis loco reponendum Farfense pro Sarpensi, aut Parmensi monasterio inducor, ut credam. Restat, ut his positis, opinionem, quæ S. Catharinam Romam venisse anno potius 1350, quam 1348 statuit, confirmari hinc, quod supra pollicitus fui, ostendam. Id vero sic brevibus præsto. Cum Matrem in Farfensi ex dictis monasterio S. Catharina invisit, præerat monasterio abbas aliquis, a quo honorifice fuit excepta: id vero locum habere non potuit anno 1348; potuit autem anno 1350. Sic enim lego tom. 2 Scriptorum rerum Italicarum parte 2 pag. 298 in Indice abbatum Farfensium ad annum 1332. Johannes IV abbas LXIV præfuit annos VIII et, eo mortuo, constitutus fuit administrator abbatiæ Arnoldus, monachus Cluniacensis, qui præfuit annos XV. Cujus tempore, anno scilicet MCCCXLVIII, monasterium Farfense miserabiliter collapsum spiritualiter et temporaliter fuit, sicut legitur in quodam instrumento petitionis per monachos Farfenses factæ Johanni abbati Sublacensi. Igitur nullus erat abbas in Farfensi monasterio anno 1348. Erat autem anno 1350, ad quem annum in eodem Indice seu Catalogo sequitur: MCCC Arnoldus abbas LXV ex administratore factus abbas præfuit annos V. En abbatem, de quo Petrus Alvastrensis cap. 105, et quem exterum Farfensibus fuisse, indicat his verbis: Nec ad patriam tuam, ut credis, redibis.

Sueco ob-  
solutionem  
peccatorum  
procurat,  
quam  
negavit

268 Eodem anno 1350, quo innumera hominum multitudo Romam venit Jubilei lucranda causa, contigit, ut Petrus S. Birgittæ confessor a Vicario Pontificis ad excipiendas Suecorum confessiones, collata omni, quam poterat illi conferre vicarius absolvendi potestate, deputaretur. Accidit autem, ut in ea hominum multitudine Suecus quidam peccata Petro confiteretur, sed adeo gravia atque enormia, ut illorum absolutionem reo im-

pertiri noluerit Petrus: reus vero, ut legitur in Declaratione capitis 71 libri 6 Revelationum, accessit ad dominam Birgittam, conquerendo, quod clericus ille nollet eum per beneficium absolutionis juvare. Miserta hominis Birgitta se prostravit in oratione interpellando pro supradicto clerico et pro illo scelesto peccatore. Et in eodem puncto audivit vocem Patris de celis dicentem: Dic clerico ex parte mea, diligenter expediat omnes venientes ad eum ex lingua et natione sua, injungendo eis pœnitentiam secundum gratiam sibi collatam, et secundum dictamen suæ rectæ rationis, et secundum quod ipse pœnitens portare potest, et absolvat secure, donec aliquis talis peccator venerit, de quo eum præmonere facio, dicendo: Istum noli absolvere. Caveat tamen sibi pro censuris Ecclesiæ manifestis et notoriis criminibus, quæ judicari debent publice ab Ecclesiæ prælatis.

270 Hæc Petrus Alvastrensis, quem Declarationum Additionumque S. Birgittæ Revelationibus subnexarum auctorem diximus, non de seipso, ut vult Vastovius in Vite Aquilonia, scribit, sed de Pretro Olavi S. Birgittæ confessore generali, ut dictum est num. 229. Vicarius autem Pontificis, Clementis VI, Avenione sedentis, qui Petro Suecorum confessiones anno Jubilei 1350 Romæ excipiendi munus injunxit, idem videtur ac ille, de quo Revelationum Extravag. cap. 102 hæc legitur: Cum quidam episcopus Urbevetanensis, tunc pro domino Clemente Papa in alma Urbe vicarius existens, aliquas revelationes B. Birgittæ divinitus revelatas haberet, nec multum ad illas attenderet; tunc B. Birgittæ oranti Christus apparuit his verbis dicens: Audi Birgitta, quia voluntas mea est, futura hominum aliqua tibi esse revelata. Ideo scias, quod iste episcopus numquam habebit illud, quod temporaliter totis viribus et affectibus sui cordis desiderat, imo illa, quæ congregavit, derelinquentur ab ipso et morietur in loco non suo.

Petrus Olavi,  
anno 1350  
Suecorum  
Roma confes-  
sarius  
E

271 Et accidet ei sicut cani, quem cum homo vult decipere, primo ungit ferrum carne pingui, quod canis devorare volens strangulatur a ferro. Sic diabolus ostendit isti episcopo delectabilia mundi esse suavia in corde et omnia, quæ habet, decere statum suum. Ideo nihil relinquere proposuit pro anima sua de jocalibus suis, donec morte arctatus relinquet omnia sine fructu. Expecta igitur et videbis omnia ista, quæ tibi dixi. Post paucos dies episcopus ivit Avinionem, ubi vitam finivit et thesauros reliquit invitus. Ughellus tom. 1 Italiæ sacræ auct. col. 1471 Pontii Perroti episcopi Urbevetani et Pontificis in Urbe vicarii, qui anno 1349 jubilei portam sanctam aperuerit, meminit, sed ubi gentium, aut quo anno e vita discesserit, non exponit. Matthæus vero Villanius tom. 14 Scriptorum rerum Italicarum lib. 1 Historiæ sui temporis cap. 29 hunc Pontium Perrotum appellat virum honestum et magnæ auctoritatis, cui anno 1349 Clementem VI facultatem fecisse vidit contrahendi moram temporis, quo peregrinis in Urbe, ut jubilei gratiam consequerentur, ex præscripto Pontificis permanendum erat. Vero itaque admodum simile est, a Pontio Perroto anno 1350 Suecorum confessionibus audiendis destinatum fuisse Petrum, S. Birgittæ confessorem; cum vero Pontio in episcopatu successerit secundum Ughellum Joannes

a vicario Pa-  
pi constitutus:  
nec minus

anno



AUCTOR  
J. B.

anno 1359, verosimile fit, Pontium sub eundem annum obiisse Avenione, atque adeo sub eundem annum quoque ejus mortem S. Birgittæ fuisse revelatam. Porro ex iis, quæ de S. Birgitta num. 269 dicta sunt, colligere licet, quanta in proximi salutem, maxime popularium suorum Romam adventantium, cura studioque incubuerit. Haud minus equidem de filia suæ Catharinæ in virtute progressu et salute tum verbis, tum exemplo sollicitam fuisse, patet ex Vita Catharinæ, per Ulphonem monachum scripta et apud nos tom. 3 Martii a pag. 505 recusa, e qua hanc in rem, silente passim de rebus, a S. Birgitta hoc tempore Romæ gestis, ejus biographo Birgero, nonnulla hic delibabo. Fusius quidem ea de re Ulpho agit, sed pauca, quæ ex eo proferam, ut de reliquis conjici possit, suffectura existimo: sic itaque Ulpho in Vita S. Catharinæ num. 21 et seq. Ipsa ergo venerabilis domina, cum marito esset viduata, morte intercedente, et staret Romæ cum matre sua S. Birgitta, cœpit vivere tamquam in monasterio sub cura Matris suæ, quam novit spiritu Dei illustratam, et divinarum virtutum charismatis decoratam. Præceptorem vero habuit magistrum Petrum confessorem Matris, cujus monitis, doctrinis et salutaribus consiliis totaliter, tamquam vera obediens se humiliter conformabat. Matris vero suæ vitam et mores, tamquam speculum sine macula semper est intuita, cupiens mores actusque suos dirigere ad exemplum ejus et eam sanctis pœnitentiæ exercitiis imitari.

de salute

272 Ex ea namque certis temporibus silentium observare didicit, sciens, quod silentii virtus confert pacem cordis cultumque justitiæ, et inter proximos pacem nutrit atque custodit. Nam nisi homo valde diligenter ori suo custodiam adhibeat, gratuita bona, quæ habet, cito dissipabit, et in multa mala corruet. Rationabilia vero et pauca verba interrogata respondebat, sed ædificatoria de voluntate Dei et præceptis tractantia. Omnibus, maxime pauperibus et peregrinis, familiariter et humiliter loquebatur, observans illud Sapientis: Omnis narratio tua sit de præceptis Altissimi. Unde, cum staret Romæ, pauperes et peregrinos dulciter confovebat, plurimos de patria adventantes, non tantum eleemosynis, sed dulci et familiari colloquio recreabat: exhortans eos ad patientiam et amorem Christi: sæpius inculcans eis, quod continuam recordationem amarissimæ Passionis Christi et mandatorum Dei observantiam specialiter haberent. De uno mentionem facio, quem tunc peregrinum pauperem pluries vocavit in cameram suam, Evangelium sibi relegens et Vitas Sanctorum et mandata Dei explicans, ad vitanda septem mortalia peccata summopere invitabat. Hic quidem cum ea ad patriam rediens, in monasterio Watzstena frater conversus bonam militiam Christi militans, multa laudabilia de ejus sanctitate fratribus recitare consuevit. Hæc inter annum 1350 et 1352 contigisse videntur: anno enim 1350 annos nata erat octodesim, ut Ulpho scribit num. 10: postquam autem, quæ proxime hic de S. Catharina ex numm. 21 et 22 recitata sunt, scripsit, de eadem mox ita loqui pergunt num. seq.: Cum autem hæc laudabilis domina Catharina staret Romæ, vivente matre sua Birgitta, licet juvenis esset, ut puta viginti annorum etc.

S. Catharinæ

273 Rursum audi Ulphonem numm. 34 et 35. Consuevit etiam mater sua sanctissima B. Bir-

gitta juvenem et tenellam secum ad hospitalia D ducere, ubi ipso Mater sua plagas et ulcera infirmorumque vulnera sine horrore manibus suis devote pertractavit, beneficia plurima et verba consolatoria eis conferendo: ostendens sibi adhuc juveni exemplum, qualiter similia pauperibus et infirmis facere deberet propter Deum in omni ætate ventura. Et si quando aliqui Matrem piam hujus venerabilis dominæ arguebant pro eo, quod teneras filias secum duceret ad domos pauperum et infirmorum, timentes, eas aliquammodo posse infici fœtoribus infirmorum, respondit benigne eis dicens, quod ideo filias suas ad domos infirmorum duceret, ut addiscerent servire Deo in pauperibus et infirmis. Unde satis credibile est de hac venerabili domina, S. Birgittæ filia, quod, accrescente ætate, secum crevit infirmorum et personarum pauperum miseratio, eas sedulo visitando, verba consolatoria exhibendo, et eorum inopias piis eleemosynis relevando, sanctæ Matris suæ vestigia in his, prout potuit, devote imitando.

274 Verba autem matris S. Birgittæ, quæ audierat, et opera pietatis, quæ in Matre viderat, cor ejus pietate transfixerant ita, quod erat pauperum inopiæ toto corde valde compatiens et dolentibus in sermone condolens et operibus subveniens beneficia largiter impendendo. Nam ipsa quoque Matre sua super durum pavementum dormiente, ex pia filiali compassione de nocte secreto surrexit, ponens sub costis et renibus caputium suum, duritiam pavimenti temperando... Felix igitur Mater, quæ mundo talem filiam propagavit, imo multo felicior, quia eam suis sanctis exemplis et sanctimonia vitæ Christo omnium Deo spiritualiter generavit, et ejus sancto servitio adaptavit. Plura his addi possent ex Revelationum libris, quibus singularis S. Birgittæ, Romæ existentis, erga filiam Catharinam cura studique illustrari possent; sed hisce superse-  
deo, quod de iis ex jam dictis iudicium ferre cuilibet sit primum. Sed neque absentes in Suecia liberos ad virtutis culturam excitare pia et sollicita Mater prætermisit: testantur id Institutiones et Admonitiones, quas S. Birgitta ad filium Birgerum Roma perscripsit, quas habes supra num. 77 et seq. Verum quo anno has S. Birgitta scripserit, me equidem latet: earum tamen hic memini propter eam, quam habent cum superioribus affinitatem.

E  
liberornique  
in Suecia ab-  
sentium solli-  
cita est.

## § XIX. Quem tenuerit Romæ S. Birgitta vivendi modum: iter ejus Assisium.

Quem vitæ modum et quam austerum S. Birgitta Romæ tenuerit, partim ex jam dictis § superiore intelligi potest, partim Birgerus ejus biographus tradit: hic num. 24 sic habet: Egredsa igitur de patria crebis consolationibus meruit relevari: nam præceptum sibi fuit assuesci scolis Grammaticalibus, ubi beata Agnes ad obediendum et informandum data sibi fuit solacium et magistra. Tantum autem profecit in brevi, quod scivit ex parte intelligere et proferre sermonem nimirum Latinum. S. Agnelem Birgittæ datam fuisse in magistram, cujus in agendis consilia sequentur, refertur etiam lib. Revelationum Extravag. cap. 63  
his

Linguam  
Latinam  
discit,



A *his verbis* : Sta ergo stabilis et obedi Agneti in consiliis, quæ dat tibi in spiritali visione : de studio autem a S. Birgittæ linguæ Latinæ addiscendæ adhibendo monet eam B. Virgo lib. 6 cap. 105, ubi hæc illi quidem, ut loca sancta Romæ visitet, permittit; sed ita, ut Grammaticæ studium propterea non deserat. Verumtamen, inquit ibi, Filia, non dimittas propter hæc scholas tuas in Grammatica, nec patris spiritalis tui sanctam obedientiam. Quo denique Linguæ Latinæ præceptore usa fuerit, explicat Alphonsus Giennensis episcopus in Epistola ad reges lib. 8 Revelationum præfixa cap. 3. Alter vero, inquit, pater spiritalis istius Dominæ erat quidam Presbyter de Suetia, virgo etiam venerabilis et sanctissimæ vitæ, qui totam domum prædictæ Dominæ regebat, et eam cum filia sua Grammaticam et cantum ex præcepto Christi docuit, nimirum Petrus, Vastenensis postea confessor : nam de Petro Alvastrensi egerat paulo ante Alphonsus.

ac ecclesiis  
vistant,

276 Non eo dumtaxat tempore, quo linguæ Latinæ præcepta discebat, Romanas ecclesias, quod numero superiore innui, pia Vidua sedulo visitare consuevit, sed et omni eo tempore, quo Romæ versata est. Visitabat namque, inquit Birgerus num. 25, cum omni devotione et assiduitate loca Sanctorum cum labore sibi satis magno : hoc semper observans, quod non libenter in via cum aliquo loqueretur, nisi forte interrogata, et tunc paucissimis verbis loquenti sibi responderebat. Illam etiam a sedulitate in frequentandis Romanis ecclesiis laudat Alphonsus, Giennensis episcopus, in Epistola paulo ante laudata inquit : Et sic ad Romam peregrinando devenit, ad standum ibi in vita pœnitentiæ, et ad visitandum humiliter limina Apostolorum, et reliquias aliorum Sanctorum; uti et Bonifacius IX in Bulla Canonizationis : Romæ insuper degens non rigorem frigoris, non æstivos calores, non impedimenta viæ lutosæ, non pluviarum aut nivium seu grandinum asperitates curans, stationes per Ecclesiam ordinatas, variasque alias sanctas ecclesias, licet eques pro suis facultatibus ire potuisset, tamen supra extenuati corporis vires enitens, peditans visitavit quacumque die. Addit Alphonsus, id illam ea fecisse modestia, ut non modo neminem per viam alloqueretur, ut ex Birgero mox narravi, sed etiam, ut nec oculos attollere, nisi oblenta confessarii, qui ei tunc comes adhærebat, venia, auderet, quod ad commendandam summam ejus obedientiam facit. Propter quod ipsa, inquit, in tantam humilitatem et obedientiam et perfectam mortificationem suæ voluntatis devenit, quod, quando ibat per indulgentias et sanctuaria, sociata semper cum prædicto presbytero (Petro, Vastenensi postmodum confessore) suo patre spiritali, non audebat elevare aspectum oculorum suorum de terra, nisi prius requisisset et obtinuisset ad hoc specialem licentiam ejusdem sui patris spiritalis.

caelestibus  
favoribus

277 Verum non sine divinarum consolationum visionumque fructu impensus S. Birgitta visitandis ecclesiis, honorandisque Sanctorum reliquiis laboravit. Specimina varia hinc inde Revelationum libris inserta sunt : en ex iis aliqua : Lib. 7 Revelationum cap. 2 dicitur, cum esset in templo S. Mariæ Majoris festo Virginis Purificatæ, vidisse in spiritu rapta honores, quos ea die in cœlis spiritus Angelici B. Virgini ob doloris gladium a Simeone prædictum exhibebant : Octobris Tomus IV.

Lib. 6 cap. 104 dicitur, cum monasterium S. Pauli extra muros adiisset, atque ibi e S. Annæ reliquiis dono accepisset, a S. Anna sibi apparente audisse : Reliquiæ vero meæ, quasque habes, erunt diligentibus in solatium, donec Deo placuerit eas altius honorare in resurrectione novissima. Eodem lib. cap. 108 dicitur illi apud sepulcrum S. Stephani (situm est in Ecclesia S. Laurentii in agro Verano juxta viam Tiburtinam) oranti S. Stephanus apparuisse, ac peregrinationem Hierosolymitanam prædixisse. Hujusmodi et alia nonnulla ex Revelationum libris, quæ in Ecclesiis S. Mariæ Majoris, S. Petri etc. contigerint, refert Burlamachus in Vita S. Birgittæ lib. 2 cap. 2. De Crucifixo S. Birgittæ in Ecclesia S. Pauli locuto vide Durantum de Visionibus cap. 10. Divinitus etiam cæcitate percussus fuit comes quidam, qui S. Catharinam, una cum Matre sua ad lucrandas indulgentias in templo S. Laurentii extra muros egressam, vi rapere constituerat; sed visum iterum ad SS. Birgittæ et Catharinæ preces obtinuit, qui id coram Urbano V (sedit ab anno 1362 usque ad annum 1370) fassus fuit. Vide Ulphonem in Vita S. Catharinæ tom. 3 E Martii pag. 509 et seq. num. 25 et binis seq.

278 Præmonita tamen erat S. Birgitta a S. Catharina de instante periculo : sed illa, ulpote a Deo edocia, tutum fore iter, quo constituerat, spreto periculo, animose perrexit. Non raro, quod sibi in publicum prodeuntibus a petulantium procaciumque hominum insultibus, ut innuit Ulpho num. 23 et 24 Vitæ mox citatæ, timebant, habebant : propterea tamen ab ecclesiarum visitatione non abstinere, vel a Deo, ut in casu sub finem num. superioris relato, contigit, vel a Deipara Virgine ad illam aut monitæ aut animatæ : nam et hoc postremum subinde accidisse, discimus e lib. 6 cap. 105, ubi Deipara S. Birgittam sic allocuta dicitur : Cur sic turbaris, Filia? Respondit illa : Quia non visito loca ista sancta, quæ sunt in Roma. Et Mater. Permittitur, inquit, tibi visitare loca ista cum humilitate et devota reverentia, quia in hac Roma majores sunt indulgentiæ, quam homines credere possunt, quas Sancti Dei glorioso sanguine suo et precibus a Filio meo impetrare promeruerunt. Contigisse id sub initium adventus S. Birgittæ Romam, cum linguæ Latinæ præceptis perdiscendis insudabat, ostendunt postrema citati capitis verba. Verumtamen, Filia, non dimittas propter hæc scholas tuas in Grammatica, nec patris spiritalis tui sanctam obedientiam.

expe hono-  
ratur,

279 Denique quanta pietate, animique in Deum defixi ardore hujusmodi sacra loca obire S. Birgitta consueverit, colligi facile potest ex scheda Nicolai de Ursinis, comitis Nolani, qui S. Birgittæ familiaritate usus fuit, ad Alphonsum, Giennensem olim episcopum, missa, in qua hac de re ille testatur sequentia apud Hormann pag. 814. Cum magis notis referre intenderem, quod proferendum fuit ultimo loco describo. Nonne memor es, pater, quod dum existentibus nobis pariter in Perusia et etiam in Tuderto de hac alma Domina miranda narrabas, et præcipue de eo, quod tibi retulerat Joannes de Pornacio, ob Christi amorem pauper, quod quadam die, si bene recolo, a te et a me ipse adjuratus, astrictus causa obedientiæ protulit, quod, aliquibus tunc annis elapsis, dum Lateranensem ecclesiam visitaret, apud Co-

visa inter-  
dum etiam



elevati in  
aere.

Peccata sua  
et aliorum

sensu parti-  
cip.

Quam fue-  
rit perfectæ

61. 284 Quamquam autem, quæ dictis capp. re-  
feruntur, non Romæ, sed in Albastrensi mona-  
sterio contigisse videantur (ita habent Notitiæ  
Mss. ad decessores nostros a P. van der Ketten e  
Vita S. Birgittæ Germanica seu Belgica missæ) in-  
dicare tamen hic illa licuit, ut conijcere hinc le-  
ctor possit, qualis quantaque fuerit S. Birgittæ non



A non modo Romæ existentis, sed et per omnem vitam obedientia. Insigne est obedientiæ specimen, quod in Notitiis mox laudatis legitur, quodque propterea, ipsis, quibus in Notitiis concipitur, verbis, huc transcribo: ita se habet: Cum jam S. domina Birgitta habitaret ante monasterium Alvastro in secundo anno in morbum incidit. Et doctores ei dicebant, quod absque usu balneorum sanari non posset; quod intelligens valde contristatur: nam proposuerat hujusmodi sibi cavere et omnino ab iis abstinere, adeoque balnea recusabat. Quod audiens magister Matthias ad eam dicebat verba hæc: Præcipio tibi in virtute S. obedientiæ, ut præcepto medicorum pareas: nam cogit necessitas, ut adhuc alii per te salutem consequantur. Tunc ipsa respondens ait: O chare pater, quod si simpliciter uno verbo mihi id mandasses, tuam voluntatem fecissem, et nunc tanto diligentius hoc exequar, cum mihi illud in virtute S. Obedientiæ præceperis: nam supra modum gaudeo, quod aliquem habeam, cui obediam; quia propter obedientiam parata sum omnia relinquere, quæ mihi prohibentur, et facere, quæ mihi præcipiuntur, quantumcumque mihi id arduum esset propter eum, qui suo Patri obedivit ad mortem.

et paupertatis voluntaria  
B 285 De spontanea vero S. Birgittæ paupertate ita universim loquitur Birgerus: Paupertas voluntaria in tantum sibi placuit, quod omnia, quæ in possessione sua habebat, ad manus alterius traderet dispensanda. De quibus quotiens aliquid pro se vel aliis habere voluit, humillime petivit sibi dari in nomine Jesu Christi, ac si numquam petita hujusmodi possedisset. Utilitatem personarum secum existentium proprie præponebat, nam propriam celans indigentiam rogabat aliis ministrari necessaria, quibus ipsa plus ceteris indigebat, ut proximum pure diligeret propter Deum. S. Birgittam, quæ ad usum sibi necessaria erant, ab aliis tanquam aliena petere soluisse, deduci etiam potest ex cap. 65 Revelationum Extravagantium, ubi Christus, præscribens illi et familiæ suæ certum quotidianum vivendi modum, inter alia præcepisse legitur: Panes, qui vobis apponuntur, comedatis. Et si plures, quam apponuntur, egueritis, petatis in nomine meo a magistro. Et eadem lex sit in potu, quæ est de pane. Romæ vero pecuniæ indigentia subinde pressam fuisse, colligitur ex cap. 46, lib. 6 Revelat., ubi beata Virgo interroganti Birgittæ, Numquid mutuatam pecuniam accipere debeo in fide me ad aliquod tempus certum? illa respondisse legitur: Si certa es, quod præfixo tempore solve poteris, mutuum recipe, sin autem, dimitte. Melius enim est tibi uno die carere cibo, quam fidem tuam exponere pro incerto. Quam vero tenui fuerit suppellectili, liquet ex his verbis S. Birgittæ ibidem paulo ante præmissis. Vestes habemus, quibus utimur nocte et die, vasaque pauca pro mensa nostra, sacerdos vero habet libros suos, et pro Missa habemus calicem et ornamenta.

studiosa,  
C 286 Meminit etiam Thorirus Andreæ in Diario Vastenensi ad annum 1405 penuriæ, qua subinde pressa fuit S. Birgitta, cum Romæ esset; ubi de Petro sartore, uno e primis fratribus laicis Vastenensis monasterii, eo anno illic defuncto, hæc scribit: Iste semel venit Romam, adhuc vivente S. Birgitta et ibi morante, cum proposito peregrinandi ad Terram Sanctam. Et quia S. Birgitta tunc necessitata fuit de pecunia, rogabat eum, ut pecuniam, quam tum secum habebat,

sibi concederet et rediret ad patriam, ut ibi de amicis S. Birgittæ resumeret eandem pecuniam. Quod ipse protinus fecit, et reversus est in Sueciam, et, ibi resumpta dicta pecunia, perfecit dictam peregrinationem in S. Jerusalem. Videsis etiam, quæ Ulpho monachus in Vita S. Catharinæ de hujus, Matrisque suæ non mediocri paupertate num. 37 et seq. refert; quorum priore ait, S. Catharinam etiam in nobilium Romanarum seminarum consortio e variis laciniis consutas manicas gestare non erubuisse, quæ tamen non absque prodigio ejus comitibus velut admodum pretiosæ purpuraque splendentes apparebant.

adductis, exemplis,  
287 Sequenti vero num. Ulpho contigisse refert, ut S. Catharina ægra Romæ decumberet, ejusque alloquium nobilis quidam Romanus peteret. Hæc audiens, inquit Ulpho, familia earum intra se erubuit, quod tantus dominus deberet videre eam in tam paupere lecto decumbere. Jacebat nempe super stratum stramineum, unum cussinulum habens sub capite, cooperta desuper antiquo et emendato mantello seu pallio: sed rursus omnia prorsus magnifice instructa apparuisse, ita ut præ admiratione famulis diceret: Dominæ istæ apud omnes pauperes reputantur, unde frequenter mutuo sumunt pecuniam pro necessariis emendis: melius esset, quod tanti pretii purpuram et apparatus illum nobilem, quem in domo earum vidimus, pro necessariis distraherent, quam quod egestate et penuria alimentorum et vestium premerentur. Num. denique 39 ait, S. Catharinam veste vilis cinericii coloris, velusta et refarta, indui consuevisse, qualifere etiam usam esse S. Birgittam, Bonifacius IX in Bulla Canonizationis infra danda affirmat.

ostenditur.  
288 Ejusdem voluntariæ paupertatis amor cum magna animi demissione conjunctus impulit S. Birgittam, ut, contempto generis sui splendore, ipsis pauperibus ad stipem accipiendam sese promiscue jungeret, in eorumque reficiendis laceris indumentis operam suam collocaret, quod iterum his verbis citatus mox Pontifex testatur: Admirabilis et spectatæ humilitatis extitit, ita ut nonnumquam cum pauperibus peregrinis incognita simul sedens apud monasterium S. Laurentii in Panisperna de Urbe Ordinis S. Clare eleemosynam reciperet et oscularetur cum gratiarum actione. Et frequenter propriis manibus et ob Dei reverentiam reparabat pauperum vestimenta. Ut sane merito ob spontaneæ paupertatis studium a Birgero hic S. Birgitta laudetur: pluribus quidem, ut ex ipsius revelationum voluminibus patet, tum Romæ, tum alibi virtutibus effulsit, sed de iis solis, quas Birgerus ejus biographus breviter tradit, hic paulo, quam ille uberius agere visum est, ne, si de omnibus omnino agendum esset, justo amplius prolixi simus. Ad alia, quæ Romæ gessit, modo Birgerum sequens progredior.

Roma, a S. Francisco invitata,  
289 Deinde, inquit ille, aliquibus evolutis annis (a suo, ut apparet, Romam adventu) præceptum fuit Sponse Dei ire Siciliam et Neapolim sub hiis verbis: Permittitur tibi, inquit Filius, visitare loca sancta in Syçilia (sæu potius regno Neapolitano, quod tunc Joannæ, Siciliæ etiam reginæ, parebat) quia illic sunt multorum corpora, qui dilexerunt me toto corde, inter quos præcipuus est Thomas Apostolus meus, ubi cum perveneris, ostensurus sum tibi aliqua secreta: ita brevibus Birgerus de itineribus



AUCTOR  
J. B.

bus sacris a S. Birgitta Romæ morante institutis, antequam peregrinationem Hierosolymitanam suscepit: sed varia diversaque ejusdem itinera confuse indigitans, quæ proinde hic paulo fusius veniunt aliunde illustranda. Ac primo quidem, ne quid hic repetam de itinere ejus, ad Farfensem abbatiam anno 1350 (ut vidimus supra) verosimilius instituto, a S. Francisco invitata Assisium aliquando accessit; post annum quidem 1350, cum, ut mox videbitur, filia sua Catharina comite, eo accesserit; etsi, quod annum illum accurate determinem, in promptu non habeam. Assisiense hoc S. Birgittæ iter refertur lib. 7 Revelationum cap. 3 in hunc modum: In festo S. Francisci in sua ecclesia Romæ in Transiberim apparuit S. Franciscus eidem Sponsæ Christi, dicens ei: Veni in cameram meam ad comedendum et bibendum mecum.

Assisium  
tendens

290 Quod ipsa audiens statim paravit se ad iter, ut visitaret eum in Assisio, ubi dum per quinque dies moram duxisset, proponens tunc Romam redire, intravit ecclesiam, ut se et suos S. Franciscus commendaret. Cui tunc ipse apparuit dicens: Bene venëris, invitavi enim te in cameram meam, ut mecum comederes et biberes. Scito tamen, quod hæc domus non est camera, quam ego dixi tibi, sed camera mea est vera obedientia, quam ego semper retinui, ita quod numquam sustinui esse sine præceptore: reliquis verbis cibum et potum, ad quos S. Birgittam invitarat, S. Franciscus ibidem ita explicat, ut cibum suum fuisse interpretetur proximi a seculi vanitate ad Dei obsequium conversionem, potum vero, quod e proximi ad Deum conversione percipiebat, gaudium, ad quæ similiter pro viribus imitanda S. Birgittam deinde invitat animalque. Præterea, si Petro Alvastrensi Revelat. Extrav. cap. 90 fides habenda est, cum esset S. Birgitta in ecclesia PP. Franciscanorum, dubii aliquid de veritate Indulgentiarum (haud dubie Portiuncularum) eo quod nullas eas esse, e quibusdam audierat, passa est: sed Christus omnem ei ea de re scrupulum exemit his verbis: Cui petenti (S. Francisco) ex charitate, ego, qui sum ipsa veritas, dedi signum (qui id contigerit, vide tom. 2 Octob. pag. 885 et seqq.) scilicet quod omnes, qui venirent ad locum suum vacui, implerentur benedictione mea, et solverentur a peccatis suis.

cum filia  
Catharina

291 Itineris hujus etiam meminit Ulpho in Vita S. Catharinæ tom. 3 Martii pag. 510, num. 28: Accidit autem, S. Franciscum apparuisse in visione B. Birgittæ, invitantem eam ad visendum cameram suam. Quæ cum statim tamquam devota S. Francisco obediens, se disposeret ad pergendum in Assisium ad ecclesiam ejusdem Sancti, quæ dicitur de Portiuncula, præceptum fuit ei a Christo, quod domina Catharina eam sequeretur, quia desiderio magno illuc peregrinari affectabat: e cujus verbis, S. Catharinam Matri suæ hoc in itinere comitem fuisse, idque post annum 1350 contigisse, quod supra dicebam, efficitur, nisi forte id eodem, quo Romam S. Catharina venit, id est, anno 1350 contigisset. Adjuncta itineris illius quædam Ulpho num. citato et seq. refert, e quibus patet, quam singulari S. Birgitta ejusque filia Catharina, reliquaque familia eo in itinere usæ sint Dei præsidio. Quippe, cum a via aberrassent, et inclinata jam dies esset, viæ in vilem tabernam exceptæ sunt, in quam aliquanto post latronum manus ingressa est. Hi, S. Catharinæ pulchritudinem con-

spicati, pudicitæ ejus labem inferre parabant; D verbis enim parum honestis jam meditata prædebant.

292 At cum jam latrones media circiter nocte in eo essent, ut meditata perficerent, præsens affuit ad preces conversis Deus, ingensque subito insonuit armorum fragor, quo perculsi latrones, male sibi conscii, ocius sese dedere in fugam, nec eo ea nocte redire ausi sunt: verum postridie viam, quæ Assisium ducebat, frequentes obsederunt: Birgitta autem ejusque comites per medios latrones, protegente suos Deo, a nemine ipsorum, clara licet luce, visi, Assisium salvi et incolumes pervenerunt, ut fusius Ulpho narrat. Hoc porro iter, plane aliud esse ab iis, de quibus mox dicitur, docent Ulphonis; quibus narrationi suæ finem imponit, verba: sunt autem hæc: Sicque evaserunt manus eorum in nomine Domini, perficientes peregrinationem ad limina S. Francisci, ubi consolationibus divinis plurimum recreatæ, cum gaudio inagno Dei laudantes magnalia, Romam redierunt.

## § XX. Iter item Neapolitanum.

E

Aliud fuit S. Birgittæ, cum Romæ moraretur, Dei jussu majoris viæ moræque per regnum Neapolitanum iter, quod instituit ad visitandas præcipuorum in illo Sanctorum basilicas, eorumque sacras exuvias honorandas, cujus Birgerus, verbis num. 290 citatus, meminit. His auditis, territa, ut subdit Birgerus, nonnihil S. Birgitta (utpote cui et ætas jam esset propecta fractaque, et ad instituendum hujusmodi iter parum subsidii) a Christo, nec opes, nec vires necessarias sibi defuturas, intellexit. Et vere, inquit Birgerus, sic erat: nam, quamdiu in Neapoli traxit moram, domina regina Siciliæ (Joanna) et alii nobiles regni ipsam xeniis et donariis plurimum honoraverunt. Quod vero ad S. Birgittæ illic gesta attinet, ait Birgerus, omnium illam se illic virtutum exemplar præbuisse, civitatis et cujusvis generis hominum peccata liberare æque atque intrepide inspectatam esse, revelationes divinas de populo Neapolitano factas publice proposuisse, visitatis Sanctorum reliquiis, ac tandem, collecto ex itinere illo divite animarum fructu, Romam denuo rediisse. Hæc universim Birgerus de itinere S. Birgittæ Neapolitano, quæ paulo enucleatius modo explicare aggredior.

294 Ac primo quidem nonnullis ex iis, quæ e Birgero audivimus, lux aliqua accedit ex cap. 107 lib. 6 Revelationum, ubi Birgeri dicta quædam, si substantiam spectes, etiam referuntur: id autem sic habet: Filius loquitur Sponsæ dicens: Aquila videt ab alto, quis vellet nocere pullis suis, et prævenit volatu defendendo eos. Sic ego prævideo vobis salubriora, ideo dico, expectate; et iterum dico, ite, sed quia tunc tempus est, ite ad civitatem Amalphæ ad Apostolum meum Andream. Cujus corpus fuit templum, meum, ornatum omni virtute. Ideo factum est ibi depositoryum fidelium et adjutorium peccatorum. Nam qui fidei mente ibi veniunt ad ipsum, non solum exonerantur peccatis, sed abundabunt consolatione æterna. Nec mirum: nam ipse non erubuit crucem meam, sed portavit hilariter; et ideo non erubesco audire et suscipere eos, pro quibus ipse orat, quia voluntas suo est voluntas mea: cum vero fueritis

Altero itinere

S. Andream  
Amalphæ,



▲ fueritis apud eum, redite statim Neapolim ad Natale meum: e quibus verbis colligi posse videtur S. Birgittam primo adiisse Neapolim, deinde Amalphiam ad visitandas S. Andreae reliquias, ac inde rursus revertisse Neapolim. Reliqua citati capituli verba, quibus Birgeri dicta de S. Birgittae suscipiendi itineris timore, divinaque tunc illi facta consolatione confirmantur, hæc sunt: Respondit Sponsa: O Domine, tempus nostrum transit, et ætas et infirmitas appropinquant, et subsidium temporale minoratur. Cui Dominus: et reformator. Ego sum etiam in necessitatibus adjutor.... Ego... inspirabo cordibus diligentium me, ut benefaciant desiderantibus me etc.

S. Bartholomæum Beneventi,

295 Porro eo itinere S. Birgitta non modo Neapolim et Amalphiam, sed Beneventum etiam, Ortonam, Montem Garganum Manfredoniam, Barium, Salernum adiit. Beneventum quidem, ubi S. Bartholomæus præcipuo honore colitur, adiisse discimus ex Declaratione subnexa capiti 125 lib. 4, ubi S. Birgittae consiliis obtemperans episcopus aliquis ex illius comitibus, cum Beneventi una cum S. Birgitta esset, calculi morbo liberatus dicitur. Primum animal, (ita sonant Declarationis verba) id est, primus episcopus ex nobilitate superbiens, conversus est ex verbis Spiritus Sancti, qui veniens Romam et dominam Birgittam secutus usque ad Neapolim, cum essent in Benevento, gravissime passus est de calculo. Cui ægrotanti Spiritus S. dixit per dominam, Regi Israël infirmo præceptum fuit, ut apponeret cathaplasma super vulnus suum. Sic faciat iste, assumat veram charitatem in animo ad Deum, quæ est medicamentum optimum et statim sentiet sanitatem. Quo audito, vovit, et mente et carne convaleuit. Additur ibidem: De isto episcopo habetur III lib. (Revelationum) capitul. XII. Hic autem Vexionensis in Suecia episcopus fuisse dicitur, cujus sedis episcopus, nomine Thomas, occurrit in Diario Vastenensi ad annum 1405, ubi monasterii Vastenensis ædificationi adfuisse dicitur, Donec dña Katharina et alii cum reliquiis beatæ Birgittæ tunc defunctæ a Roma ad Vazstenas pervenerunt, anno nimirum 1374, ut adeo verosimillime Thomas hic idem sit, ac episcopus ille Vexionensis, qui S. Birgittam Roma Neapolim secutus, Beneventi, S. Birgittæ consiliis calculi morbo liberatus fuit.

S. Thomam

296 Ortona littoralis Aprutii Citerioris in regno Neapolitano civitas est, et templum S. Thomæ Apostolo, cujus reliquiis id gaudet, dicatum habet: Martyrologium Romanum ad diem III Julii de S. Thomæ reliquiis sic habet: Edessæ in Mesopotamia translatio S. Thomæ Apostoli ex India: cujus reliquiæ Ortonam postea translatae sunt, anno nimirum 1258 die VI Septembris, ut ex Ortonensi monumento, quod recitat, tomo 6 Italiae sacræ auctæ col. 774 et seq. tradit Ughellus. Has quoque S. Birgittam veneratam fuisse, discimus ex cap. 4 lib. 7 Revelationum, ubi sic illam Christus allocutus dicitur: Propterea scire te volo pro certissimo, quod in isto loco est thesaurus meus electissimus, scilicet reliquiæ sancti Thomæ Apostoli mei, quæ in nullo loco sunt ita multæ, sicut in isto altari (Beatæ Virginis) incorruptæ et indivisæ. Quid vero S. Birgittæ Ortonæ contigerit, accipe ex Additione citato mox capiti subnexa. Cum domina Birgitta ivisset Ortonam, contigit eam cum sociis suis tota nocte stare sub diu \* in

frigore et pluvia magna. Tunc circa auroram dixit Christus: Propter tria advenit tribulatio hominibus, aut ad maiorem humilitatem, sicut rex David tribulabatur, aut ad maiorem timorem et cautelam, sicut Sara, uxor Abrahæ, quæ a rege sublata fuit; aut ad consolationem hominis et honorem.

AUCTOR  
J. B.  
sub dio

297 Sic et vobis contigit. Ego enim instigavi animis occurrentium vobis, non procedere amplius illo die, sed noluitis credere, ideo passi estis, quod habuistis. Ideo ingrediemini nunc civitatem et famulus meus Thomas dabit vobis, quod concupiscitis. Item de eodem, sed altera, ut ex dicendis apparebit, vice: Apparuit Christus in Ortona dicens. Dixi tibi prius, quod S. Thomas Apostolus meus erat thesaurus meus. Hoc utique verum est... Tunc etiam apparuit S. Thomas dicens: Jam diu de te desideratum thesaurum dabo tibi. Et in eodem momento, nullo tangente, de ipsa capsula reliquiarum S. Thomæ prodiit unum frusticulum unius ossis beati Thomæ, quod recipiens Domina cum gaudio reverenter reservavit. Quidquid sit de apparitionibus hic relatis, partem equidem reliquiarum S. Thomæ hoc modo S. Birgittæ obligisse, affirmat etiam Bonifacius IX in Bulla Canonizationis inquires: Cum autem spectabilis hæc vidua de longa peregrinatione ad Ortonam Teatinæ diocesis terram, in qua beatissimi Thomæ Apostoli reliquiarum pars magna servatur, vice secunda supervenisset; fuerat enim antea longe per visionem sibi revelatum, quod secunda vice sui adventus ad ipsam terram, devotum ejus desiderium implectetur, et dum stans reliquias devotione solita visitaret, idem Apostolus devotæ Viduæ apparens dixit: "dabitur tibi" diu desideratum. "Et mox, nemine tangente vel alias impellente, de capsula reliquiarum quoddam frustulum unius ossis dicti Apostoli suapte Viduæ expectantis prosiliit ad manus, quod illa cum gaudio ac devotione recipiens, summa veneratione servavit. Hæc Pontifex: at quæ fuerit longa, cujus meminit, S. Birgittæ peregrinatio, an, qua de nunc agimus, Neapolitana, an Hierosolymitana, de qua postea, mihi non liquet.

Ortona.

E

298 Situs quoque est in eodem regno Mons Garganus in Apulia, S. Michaëlis aliorumque sanctorum angelorum cultu jam olim celeberrimus, ut fuisse videre est tom. 8 Septembris. Fas sibi non existimavit S. Birgitta locum adeo celebrem insalutatam præterire: quo cum accessisset, non sine dolore, locum illum non apud externos solum, sed et apud indigenas in minori, quam par erat ac olim haberi consueverat, veneratione esse, animadvertit: mota itaque incolarum calamitate et cæcitate pro eorum peccatis et conversione ad Deum preces fudit: sed a Deo id responsi accepisse fertur lib. 4 Revelationum cap. 131. Assueti sunt sordibus et nisi verberibus non erudiuntur, et utinam in disciplina se cognoscant et resipiscant. Hic cum pietati suæ fecisset satis, Manfredoniam Apuliæ pariter urbem, a monte Gargano haud procul remotam, concessit, Barium inde transitura: verum cum Manfredoniam e monte Gargano accessit, in episcopo Vexionensi, comite suo, de quo supra, insigne miraculum edidit: id ita describitur lib. 3 Revelationum cap. 12. Cum domina Birgitta descendisset de monte Gargano ad civitatem Manfredoniam in regno Apuliæ, idem episcopus existens

S. Michaëlem in monte Gargano videri recedens



AUCTOR  
J. B.

existens in comitiva Dominæ, casu accidente in Monte, cecidit de equo ita graviter, quod duæ costæ fractæ sunt. Qui de mane cum Domina profectura esset ad S. Nicolaum de Baro, vocavit eam ad se dicens: O Domina, gravissimum est mihi hic sine vestra præsentiâ manere. Et onerosum est etiam vobis, moram trahere propter me, maxime propter incursantes istos homines.

prodigium  
patrat,

299 Rogo, inquit, vos per amorem Jesu Christi, ut rogetis Deum pro me et tangite latus doloris mei. Spero enim per tactum manus vestræ dolorem meum mitigari; quæ præ compassione resoluta in lachrymas ait: O Domine mi, ego reputor, quod non sum, nam ego sum peccatrix maxima in conspectu Dei. Verumtamen omnes rogemus Deum, et ipse respondebit fidei vestræ. Facta itaque oratione, cum surrexisset, tetigit latus episcopi dicens, Sanet te Dominus Jesus Christus. Et statim dolor discessit, et surgens episcopus secutus est Dominam per totam viam

B usque dum rediret Romam. Ita se habuit S. Birgitta iter Neapolitanum hactenus: at priusquam S. Birgittam Manfredonia Barium euntem prosequamur obiter hic observare juverit pauca, e quibus tempus, sub quod iter Neapolitanum instituit, utcumque saltem eruatur ac determinetur. Ex dictis paulo ante habemus, episcopum Vexionensem, peracto itinere Neapolitano, una cum S. Birgitta Romam rediisse. Porro de eodem episcopo verbis ex Declaratione lib. 3 cap. 12 Revelationum subnexa proxime recitatis hæc præmittuntur: Ille fuit episcopus Vexionensis, qui, cum esset Romæ et multum de suo reditu angustaretur, auditum est in spiritu: Dic, inquit, episcopo, quod mora sua utilior est, quam acceleratio hi quoque, qui de comitiva sua præcesserunt, subsequenter eum. Ideo, cum ad patriam redierit, verba mea inveniet vera. Sic itaque omnia evenerunt. Nam rediens invenit regem captum et totum regnum turbatum etc.: Itaque episcopus ille, peracto jam una cum S. Birgitta itinere Neapolitano, Roma in Sueciam abiit sub annum 1365, quo rex Magnus, ut scribunt Loccenius et Torfæus, ab Alberto, duce Megapolensi, bello captus fuit,

C ac proin sub idem fere tempus iter Neapolitanum institutum jam fuisse videtur.

S. Nicolaum

300 Manfredonia Barium accessit, S. Nicolai, episcopi Myrensis, illuc translatus olim reliquias veneratura: Barii quoque in Apulia, inquit ea de re Martyrologium Romanum ad diem 1x Maii, translatio S. Nicolai, episcopi ex Myra civitate Lyciæ. Addit Baronius ex Sigeberto et Joannis archidiaconi ad Ursionem Barensem episcopum rei gestæ Historia, id contigisse anno 1087: Ughellus vero tom. 7 Italiæ sacræ auctæ a col. 608 Urbani II diploma exhibet, datum Barii anno 1089 die 1x Octobris, quod ita incipit: Quia nostris temporibus ecclesiam, quam Deo auctore regis, frater charissime (Heliam) Barensem archiepiscopum, alloquitur Pontifex) Barensem quæ CANUSINA dicitur (nimirum ob translata Canusio sedem episcopalem) omnipotens Deus beati confessoris sui Nicolai corpore visitare dignatus fuit etc.: ubi et col 607 Ughellus brevem hanc translationis historiam refert: Cæterum maxima Ursonis gloria est, quod, eo præsule, sanctissimi episcopi Nicolai Myrensis pars ossium Barii advecta est.

Annus vertebatur Incarnati Verbi MLXXXVII Vi. D ctore III pontifice, cum sexaginta viri, quorum maxima pars Barenses erant, mercatores apud Myram Lyciæ urbem applicuissent, a Turcis paulo ante captam et pene funditus dirutam paucosque tum ex Christi fidelibus, tum ex clericis viros sacrarum rerum in cathedrali custodes reperissent, ipsis invitis, partem ossium Nicolai Magni Myrensis abstulerunt, Bariumque in patriam retulerunt. Illas vero dein in condita S. Nicolai ecclesia collocatas fuisse, subdit Ughellus, et perenni, ægrisque salubri liquore fluere. Barii

301 Porro cum Barium S. Birgitta pervenit, nihil prius habuit, quam ut ad S. Nicolai ædes accederet, eumque solita devotione et pietate veneraretur: quo factum est, ut ipsa eo loci more pariter solito cælesti consolatione recrearetur: nam, ut legitur lib. 6 Revelationum cap. 103. Cum visitaret Sponsa reliquias sancti Nicolai in Baro ad sepulchrum ejus, cœpit cogitare de illo liquore olei, manante de corpore ejus. Et tunc rapta extra se in spiritu vidit quamdam personam, oleo unctam et fragrantissime odorantem, quæ dixit ei: Ego sum Nicolaus episcopus, qui appareo tibi in tali specie, sicut dispositus eram in anima, dum vivebam. Nam omnia membra mea ita habilitata et flexibilia erant ad servitium Dei, sicut res uncta, quæ flexibilis est ad opus possidentis, et ideo laus exultationis semper erat in anima mea et in ore meo prædicatio divina et in opere patientia, propter virtutes humilitatis et castitatis, quas præcipue dilexi. Sed nunc quia in mundo multorum ossa arida sunt ab humore divino, ideo dant sonum vanitatis et stridorem ex collisione mutua, et inhabilia sunt ad fructificandum fructum justitiæ et abominabilia Deo ad intuendum. Tu vero scias, quod sicut rosa profert odorem et uva dulcedinem, sic Deus corpori meo emanandi oleum singularem dedit benedictionem quia ipse non solum honorat electos suos in cœlis, sed et lætificat et exultat in terris, ut plures ædificentur et participentur de gratia eis data.

302 Quantas vero molestias iter hoc Neapolitanum S. Birgittæ ejusque comitibus procreavit, colligi ex iis potest, quæ illis apud Barium contigerunt. Perpetuo enim peregrinationis labore, rerum necessariarum penuria, et assidua jejunandi consuetudine ita illis vires fractæ erant, ut non pauci ex illis, cum Barium accederent, cœperint corporis ægritudine corripiri: sed misericors Deus eo tempore (adventus nimirum) S. Birgittæ, quæ ipsum in necessitate constituta, et suorum calamitatibus nota consuluerat, apparens, ut omnibus, quæ sibi offerrentur, etiam carnibus, uterentur, indulset. Ita Petrus Alvastrensis Revelationum Extravag. cap. 99 his verbis: Cum beata Birgitta iret de Roma ad sepulchrum S. Andreae Apostoli in regno Ciliæ propter infirmitates varias transire non poterat nisi in civitate Bari. Cumque esset tempus Adventus Domini, quo ipsa solita erat jejunare et in societate ejus erant plures infirmi, et in via illa non inveniebantur pisces, rogavit Deum, ut eis compateretur, ne Deum offenderent, aut scandalizarent proximum in comedendo, aut infirmi deficerent jejunando. Tunc Christus apparens dixit: Pisces sunt multum frigidi, et tempus non est multum calidum, via difficilis et petrosa et vos infirmi. Ideo, quæ inveniuntur, comedite, ego enim super

veneratura  
non sine in-  
commodis  
accedit.

F



A per omnia vota sum. Et quæ sunt ad honorem Dei et moderatam sustentationem carnis non imputantur ad peccatum.

Salerni S.  
Matthæum  
visit.

303 Bario discedentem S. Birgittam Burlamachius mox Salernum, Picentinorum civitatem, deducit, ibique S. Matthæi apparitione honestatam scribit ex Additione ad cap. 129 lib. 4 Revelationum: at eo loci non Salernum, sed Malpham (Melfim vel Melfiam, exiguam in Lucania civitatem, inter Barium et Salernum fere mediam interpretor) notatam invenio. Sic habet Additio citata: Hæc sequens revelatio facta fuit in Malpha, ubi quiescit S. Matthæus. Verba hæc, ubi quiescit S. Matthæus, non Melfim, sed Salernum, quo jam olim S. Matthæi reliquias fuisse sub annum 954 translatas, ac celebri admodum cultu honoratas, videre licet tom. 6 Septembris pag. 210 et aliquot seqq. plane designant. Quamquam enim S. Matthæi reliquie variis fuerint dispersæ locis, ejus tamen corpus, seu, si mavis, potiore reliquiarum ejus partem Melfiæ S. Birgittæ ætate quievisse, aut fidelium eo

B concurrentium visitatione increbuisse, nusquam inveni: ut adeo Malphæ seu Melfiæ Salernum recte substituisse Burlamachium, omnino existimem. Porro, quidquid sit de loco, quo S. Matthæi Birgittæ apparitio facta est, fertur in Additione citata S. Evangelista Birgittæ vitæ suæ institutum, scripti a se Evangelii modum, et qua in cælis gloria fruere, aperuisse, quæ loco citato, qui volet, consulere potest.

Amalphio,

304 Hinc denique, ut num. 294 dixi, Amalphiam S. Andreæ Apostolum veneratura concessit ac tandem sub festum Christi Natale Neapolim rediit: est autem Amalphia Picentinorum civitas, in veteris Lucaniæ, seu principatus Citerioris, finibus sita juxta Tyrrhenum mare milliaribus triginta Neapoli distans, ut habet Ughellus tom. 7 Italiæ sacræ auctæ col. 183. Princeps civitatis protector, inquit idem Ughellus col. 187, sanctus Andreas Apostolus est, cujus nominis nobilissimæ architecturæ cathedralis templum ab Amalphitanis dedicatum est pulcherrimum a Petro Capuano presbytero card. civeque Amalphitano, corpore ejusdem Apostoli exornatum, quod e Constantinopoli, dum illac Apostolicæ Sedis legatus ageret, ab ecclesia S. Andreæ Amalphitanorum Amalphim delatum et cum summo honore (anno C 1208 die viii Maii) conditum fuit. Jacent sacra illa ossa in inferiori templi crypta et altari decentissime regioque cultu a Catholicis regibus Philippo secundo tertiove exornata, qui devotione excitati per suos regni proreges locum decorarunt. Translationis historiam ex ipso archetypo cathedralis archivii Ughellus exhibet col. 206 et tribus seqq. Ceterum S. Birgittæ, Amalphie existenti, præter Revelationem, de qua num. citato, accidisse quidquam præterea, nusquam reperi. Videamus itaque, quæ tandem Neapoli, unde Romam rediit, gesserit.

Neapolim  
rediens,

305 Burlamachius integro cap. 20 lib. 2 Vitæ S. Birgittæ hujus Neapoli gesta describit, ac primo quidem illam secum Neapolim duxisse scribit S. Catharinam et Birgerum, liberos suos, Petrum Olavi, confessorum suum, Magnum Capellanum, Alphonsum Giennensem episcopum, alterum item episcopum Suecum, nempe Vexionensem, et pias aliquot matronas. S. Catharina fida semper et perpetua, ex quo Romam venit, Matri comes fuit; unde et una cum illa Neapolitanum iter instituisse ac Neapoli moratam fu-

isse verosimillimum fit; idem de Petro Olavi et Magno censendum videtur. Quod autem ad episcopum Vexionensem attinet, ex jam dictis non dubium est, quin S. Birgittam Neapolim sit comitatus, et cum illa Romam redierit. Alphonsus Giennensem episcopum S. Birgittæ Neapoli comitem fuisse, eo nempe itinere quo de nunc agimus, non perinde mihi certum. Laudat quidem Burlamachius hic ipsum Alphonsum id de se asserentem apud Raynaldum ad annum 1379 num. 10. Verum illic Alphonso de itinere S. Birgittæ Neapolitano, de quo nunc agimus, sermo nequaquam est, sed Hierosolymitano, quod serius contigit, et in cujus reditu Neapoli cum S. Birgitta versatus est: sic enim loquitur num. 10. Orante igitur super hoc dicta Domina (Birgitta) in Neapoli, quando redibamus de Jerusalem etc. Similiter dubium mihi apparet, num Birgerus hujus itineris socius fuerit; qui quidem una cum Carolo fratre Romam venisse dicitur sub annum 1365 in Vita S. Birgittæ Lovaniensi et Matrem Hierosolymam comitatus in Vita illius Abbreviata: sed nusquam, quod sciam, præsens iter Neapolitanum una cum illa instituisse. Birgerum item una cum fratre Carolo et Matre Pontificem Urbanum V Romæ convenisse sub annum 1367, colligitur ex Chronico Margaretæ abbatissæ num. 70 citato: sed nec hinc dicti itineris socium fuisse, effici certo potest, maxime cum Burlamachius, unde id hauserit, non edicat. Sed auctorem hunc S. Birgittæ Neapoli gesta explicantem nunc audiamus.

306 Mox, inquit, ut Neapolim S. Birgitta accessit, urbem suæ sanctitatis fama implevit, oblataque sibi certatim nobilium virorum hospitia præ animi demissione recusavit, maluitque ad publicum xenodochium una cum suis divertere; quod equidem nec a S. Birgittæ moribus, nec a Neapolitanorum, a quibus variis honoratam muneribus Birgerus scribit, de S. Birgitta existimatione alienum est, et Neapolitanorum traditione utcumque confirmatur. Fama quippe apud illos est, S. Birgittam olim hospitalem fuisse apud se in xenodochio S. Mariæ de Advocata, ecclesiæ S. Joannis ad Mare contiguo, ubi Christi Crucifixi imago, prodigiis clara, ante quam preces fundere S. Birgitta soluerit, parieti appicta conspicitur, ut ex tabellis, ibi affixis, affirmant Carolus de Lellis in Supplemento Neapoleos sacræ pag. 444 et Josephus de Magistris in Additionibus ad lib. 1. Status ecclesiæ Neapolitanæ pag. 414. Refert dein Burlamachius S. Birgittam, cum more solito ecclesias visitaret ac monialium Franciscanarum S. Crucis ecclesiam adiisset, unam ex illis a Deo motam intus in animo fuisse, ut e capillis S. Mariæ illi donaret, quod pariter Petrus Alvastrensis narrat Revelat. Extravag. cap. 94 hoc modo: Cum S. Birgitta in civitate Neapoli per aliquod tempus moraretur, misit pro ea soror quædam, Clara nomine, in monasterio monialium ad sanctam Crucem et dixit ad eam: Habeo (inquit) reliquias de capillis Matris Dei, datas mihi per reginam Sanctam (Sanctam Roberti regis Siciliæ uxorem) quas nunc tibi dabo, quia mihi inspiratum est divinitus, ut tibi eas committam. Et hoc tibi signum erit, quod vera loquor, quia cito moriar; et veniam ad Dominum meum, quem super omnia diligit anima mea. His autem dictis, paucis diebus supervixit, et, perceptis Sacramentis Ecclesiæ, emisit spiritum. Igitur cum beata Birgitta dubitaret,

S. Annæ reli-  
quias,

F



AUCTOR  
J. B.

ret, utrum capilli essent de capillis Virginis Mariæ, vel non, tunc in oratione apparuit ei eadem Mater Dei dicens: Sicut verum est et creditur, quod ego de Anna et Joachim nata sum, sic verum est, quod isti capilli creverunt in capite meo. Waddingus in *Annales Minorum* factum hoc intulit ad annum 1359: verum cum Claræ illius alibi, quam loco mox adducto, vestigium existere nullum dicat, nihil hinc certi pro anno, quo id contigerit, haberi potest.

variisque  
ditatur

307 Hinc Burlamachius ad fructus animarum, quos S. Birgitta sive virtutum suarum exemplis, sive salutaribus monitis, sive libera peccatorum increpatione Neapoli collegit, quosque sane non exiguos fuisse, admodum credibile est, progreditur. Occurrunt in ejus Revelationum libris specimina aliquot, e quibus aliquos S. Birgittæ, illic morantis, opera ad meliorem frugem conversos liquet. Occurrunt, inquam, hujus rei specimina aliquot, sed verosimiliter e multis, quæ litterarum monumentis tradita non fuerunt, pauca. Hæc vero post Burlamachium brevibus commemoro. Libro 7 Revelationum cap. 5 mentio Elziarii, filii comitissæ de Ariano, qui, cum tunc juvenis adhuc esset ac S. Birgittæ precibus se commendasset, ab ea salutaria, ibidem fusius descripta, ad quæ vitam rite institueret, non modo instituta atque præcepta accepit, sed etiam cordis sui arcana, et quædam, quæ ipsi progressu temporis acciderent, ex ipsa audivit. Quo factum est, ut ad meliora sese converteret: ita enim legitur in Additione citato capiti subnexa: Cum domina Birgitta staret Neapoli, revelata sunt ei secretissima cordis Elziarii, postea Cardinalis, et quædam ad ipsum mirabilia futura. Quibus auditis, ille stupefactus conversus est ad meliora. Fuit hic Elziarius, seu, uti ipsum tom. 6 *Italiæ sacræ auctæ* Ughellus vocat, Eleazarus de Sobrano, Guilielmi Ariani comitis et Franciscæ de Celano filius, S. Elziarii, anno 1369 ab Urbano V Sanctorum numero inserti, nepos, ad Teatinam in Aprutio Cathedram promotus anno 1373, anno vero 1378 ab Urbano VI Romana purpura donatus, qua licet dein a Clemente VII privatus fuerit, virum tamen fuisse vitæ innocuæ et moribus integrum omnium illius ævi scriptorum testimonio, monet Oldoinus, ubi de Urbani VI Pontificatu. Huic forte S. Birgitta episcopum et cardinalitiam dignitatem prædixit; qui, dum vixit, S. Birgittæ memoriam in pretio et veneratione habuisse videtur, reque ipsa id abunde probatum dedit, cum ejusdem mortuæ canonizationi diligenter incubuit.

animarum  
fructibus:

308 Elziario Burlamachius jungit Gomecium (Gometium de Hispania ducatus Spoletini vocat Bertholdus num 29) cui S. Birgitta aulam Joannæ reginæ deserere suaserit, vitamque in melius ex certis, quæ illi proposuit, præceptis commutare. Qualia vero hæc fuerint, explicat Additio post caput xi libri vii Revelationum, ubi Dei Mater S. Birgittam pro Gomecio preces fundentem sic fertur allocuta: Consule ei facere justitiam, ubicumque poterit. Et si sciret, se habere male acquisita bona, restituere non tardet. Caveat etiam insolita gravamina imponere subditis suis. Sitque contentus de his, quæ habet, quia sufficiunt ei, si moderate et discrete dispenset ea. Fugiat quoque sicut venenum mulieres præter uxorem propriam, et non producat exercitum contra aliquem, neque personaliter intersit, nisi omnino sciverit, se habere justitiam et bellum sit justum. Studeat insuper frequen-

tare confessiones, et frequentius sumere Corpus Christi, certisque in die temporibus exoccupare se ad recordandum passionem Christi et Vulnera ejus. Verum, contra ac Burlamachius scribit, nulla hic aulæ deserendæ fit mentio; quamquam id forte fecerit Gomecius, cum apud Summontium tom. 2 *Historiæ Neapolitanæ* ad lib. 3 calcem præcipuos Joannæ reginæ ministros nominatim enumeratos inveniam, nec ullus eos inter Gomecius compareat; itemque id suadeat pium modestumque, quod deinceps tenuit, vivendi genus, de quo consule Bertholdum mox laudatum in Vita S. Birgittæ, infra edenda.

309 His multa subjungit Burlamachius, quæ in gratiam Joannæ Siciliæ reginæ S. Birgitta præstitit; sed iis multa immiscet, quæ non in hoc Neapolitano itinere, sed in eo, quod serius Roma Hierosolymam suscepit, vel in reditu contigerunt, ac propterea in alium locum a nobis differenda sunt. Proxime citato e revelationibus loco, S. Birgitta Joannæ suasisse dicitur, ne Antonium quemdam Carletum ad altiora munera proveheret, ac prædixisse, id si faceret, non prospere successurum: verba Christi S. Birgittam alloquentis ibi describuntur hujusmodi: Dic regina, quod permittat istum stare in ordine suo. Si ascenderit ad majora, erit in dispendium animæ ejus, nec ipse, nec amici ejus lætabuntur de ascensu suo: verum Birgittæ consilio Joanna paruisse non videtur, cum addatur: Sic omnia evenerunt. Maximo tamen apud Joannam reginam loco fuisse S. Birgittam, tum ex dicendis infra apparebit, tum ex Epistola, quam ad S. Calharinam, S. Birgittæ filiam, post illius mortem perscripsit, quamque Benzelius post Margarethæ Chronicon ex codice Ms. Bibliothecæ publicæ Upsalensis typis commisit, his verbis conceptam. Magnifica et venerabilis domina. Post salutem significamus vobis, quod gratia Dei prospera solita sanitate potimur, de vobis semper desiderantes audire læta nova. Insuper quum possumus aliqua referre super miraculis sanctæ memoriæ dominæ Birgidæ matris vestræ, illud cum maxima complacentia recitamus. Hinc etiam, ægrotante ad mortem spectabili juvene Guilhelo marchione Montisferrati, consanguineo nostro, et de ejus vita medicis totaliter dubitantibus, illum vovimus dictæ, sanctæ memoriæ, Matri vestræ, cujus intercessionibus Christus evidenter sua pietate reduxit dictum juvenem ad pristinam sanitatem et sospes est, ut prius. Quod nos a verissimo testificamus et testificari parati sunt circa xxx personas.

310 Atque hoc quidem S. Birgittæ, e vivis sublata, beneficium fuit: accipe nunc aliud ex ejus vita Lovaniensi, verbis paululum immutatis a Surio quoque ad diem xxiii Julii relatam, quod viva et Neapoli degens præstitit. Quidam puer circiter decem annorum, nomine Esau, nepos magni Senescalli reginæ Siciliæ, commorantis in Neapoli in curia prædictæ reginæ, fuit in Ethyca infirmitate consumptus et exsiccatus in tantum, quod a medicis de ipsius vita desperaretur in toto. Mater vero ipsius, nomine Lapa, duxit eum ad dominam Birgittam, rogans eam suppliciter, ut tangeret prædictum puerum, vel saltem signum crucis ei imprimeret. Quæ tunc illico prædictum puerum tetigit et statim convaleuit. Summontius lib. 3 *Historiæ Neapolitanæ* pag. 470 et binis seqq. inter præcipuos Joannæ I reginæ Siciliæ procures binos Senescallos seu hospitii regii præfectos memorat, Robertum de Cabani

una consi-  
lia regina.

E

F

et agro dat  
sanitatem:



A Cabani hujusque in illo munere ab anno 1345 successorem Nicolaum Acciajolium Florentinum, a Matthæo Villani, illius temporis scriptore, non raro memoratum; cujus S. Birgitta nepotem fertur incolumitate donasse.

sunt autem  
mortem  
prædixit.

311 Tanto vero magis id credo, quanto id verisimilius facit, quod tom. 13 scriptorum rerum Italicarum col. 1228 et seq. Palmerius, qui sub annum 1453, ut Muratorius ait, ex monumentis se antiquioribus et Adoardi Acciajoli scripsit, posteris de S. Birgitta, quæ Nicolao mortem prædixit, tradidit. Sic autem Palmerius habet: Prænarrata fortuna functus (Nicolaus) mortem suam certo nuntio præcognovit. Brigida devotissima Christi mulier et in regno Suetiæ Neritiæ princeps, ac jam tunc vita et miraculis clara, Romam peregre venerat. Inde Neapolim profecta, ab Jacoba, Nicolai Acciajoli sorore, continentia vitæ vel reputata muliere hospitio recipitur: apud quam cum dies aliquot mansisset (haud igitur semper nobiliorum hospitia fugit) dicitur illam evocasse, prædixisse-

B que, Nicolaum fratrem propediem procul dubio moriturum. Percussit illico mulieris animum timor, et Nicolai domum una profectæ illum apud reginam, bona, ut apparebat, valetudine, res magnas tractantem invenerunt. Jacoba soror tunc consolata, tamquam falsum Brigida cecinisset, existimabat: Nicolaus postridie in morbum incidens, apostemate, uti creditur, quarto die superatus interiit. Obiit autem Neapoli anno ætatis sexto et quinquagesimo vi Idus Novembris, Salutis nostræ anno millesimo tercentesimo sexagesimo sexto. Opportune annum Nicolao supremum Palmerius indicat, ex quo iter Neapolitanum sub annum 1365 Birgittam suscepisse colligitur. Præcipuis, quæ ad hoc Neapolitanum iter spectant, jam expeditis, suppletisque aliunde a Birgero, ejus biographo, omissis, rerum series ad eundem nos jam revocaret, nisi et alia quædam S. Birgittæ gesta, a Birgero pariter silentio pressa, prius memoranda superessent, de quibus propterea prius agere visum est § seq., quam ad illum redeamus.

§ XXI Regulam S. Salvatoris, et monasterii Vastenensis erectionem ab Urbano V approbari curat: an item instituerit Ordinem militarem.

Romam  
Neapoli re-  
dux.

Romam ex itinere Neapolitano redux S. Birgitta, quantum quidem conjectura assequi licet, ad obtinendam a summo Pontifice Regulæ S. Salvatoris approbationem labores suos curasque intendit: paratam quidem illam habuisse jam tum, cum e Suecia Romam se contulit, eo nunquam, dum viveret, reditura, vidimus supra § 15. Verum cum insigni esset in Deiparam Virginem pietate, hujus monumentum aliquod in religioso, quem meditabatur, Ordine perennaturum transmittere ad posteros desiderabat: fecit tandem ejus desiderio Deus satis, cum jam annis aliquot a suo e patria secessu Romæ transegisset, dictan-

Octobris Tomus IV.

do illi angeli ministerio tractatum quemdam de Excellentia Virginis, quem Sermonem vocant Angelicum, et Revelationum libris a pag. 713 Hormann subjunxit, divisim ad Matutinum per hebdomadæ ferias recitandum: res ita contigisse legitur in Prologo Sermonis Angelici. Cum B Birgitta, principissa Neritiæ de regno Suetiæ, per plures annos habitaret in Roma in domo Cardinalatus, quæ est contigua Ecclesiæ S. Laurentii in Damaso, tunc ipsa ignorante, quales lectiones deberent legi in monasterio suo (non dum condito) quod Christus constitui præceperat in Suetia, cujus Regulam ipsemet dictaverat ad honorem Matris suæ, illico, ipsa B. Birgitta orante et super hoc dubitante, apparuit Christus, dicens ei: Ego mittam tibi angelum meum, qui lecturam, in Matutinis legendam per moniales in monasterio tuo ad honorem Virginis Matris meæ, tibi revelabit, et ipse eam tibi dictabit, et tu scribe illam, prout ipse dixerit tibi.

313 Igitur B. Birgitta habens cameram, cujus fenestra ad altare majus respiciebat; unde Corpus Christi quotidie videre poterat, præparabat se quotidie in eadem camera ad scribendum cum pugillari et carta et penna in manibus, postquam Horas et orationes suas legebat, et sic parata angelum Domini expectabat. Qui veniens ponebat se prope eam a latere ejus et stabat erectus honestissime, habens semper faciem cum reverenti gestu respicientem versus altare, ubi corpus Christi reconditum erat. Et sic stans dictam lecturam, id est, infrascriptas lectiones, legendas in Matutinis sororum in dicto monasterio, quæ tractant de excellentissima excellentia ab æterno B. Mariæ Virginis, ipse dictabat distincte et ordinate in lingua materna B. Birgittæ. Et ipsa illas quotidie devotissime scribebat ab ore angeli et patri suo spirituali Petro Alvastrensi qui illas, uti et Regulas Latinas fecit) quotidie illa, quæ ipsa die scripserat, humiliter ostendebat. Sed contingebat aliquibus diebus, quod angelus non veniebat ad dictandum. Et illa die interrogata a suo patre spirituali de scriptura illius diei, si quam scripserat, tunc illa respondebat humiliter dicens: Pater, hodie nihil scripsi, quia expectavi diu angelum Domini, qui dictaret, ut ego scriberem, et ipse non venit. Et tali modo ab ore angeli iste infrascriptus Sermo Angelicus (sic dictus, quia ab angelo dictatus) de Excellentia Virginis dictatus et conscriptus fuit. Et etiam divisus fuit ab angelo per Lectiones ad Legendum in Matutinis sororum per hebdomadam per totum anni circulum, ut infra sequitur.

314 Ita Petrus Alvastrensis, cujus non modo Prologum, sed etiam ipsum Sermonem Angelicum olim fuisse speciatim oppugnatum, dixit num. 180. Rei vero hujus substantiam Alphonsus Giennensis in Prologo lib. Celestis Imperatoris ad reges cap. 4 confirmat his verbis: Aliquando etiam angelum corporis oculis ipsa videbat, qui ex Dei præcepto eo sermonem pulcherrimum et satis prolixum paulatim et seriose dictabat, et ipso dictante, in eodem instanti ipsa scribebat, et sic fuit scriptus per intervalla temporum ille excellentissimus Sermo de Excellentia B. Mariæ Virginis, qui dividitur per Lectiones, quæ debent per hebdomadam legi a monialibus in Matutinis in dicta Religione monialium Regule Salvatoris. Ita Alphonsus, S. Birgittæ, dum hæc



auctore  
J. B.

*in vivis ageret, familiarissimus : at, sciscitabitur non nemo, quænam his fides adhibenda est ? Certe non major, quam ejusdem Alphonsi aliorumque testimonio, cum Regulam S. Salvatoris S. Birgittæ a Christo dictatam aiunt : quo non obstante, summi Pontifices, et Sueciæ præsules, ut num. 216 vidimus, cum de Regula S. Salvatoris a Christo dictata agunt, dubitandi formulis, ut pie creditur, ut fertur etc, uti solent : atque adeo nec hic relata de Sermonem Angelico, seu ab angelo dictato fidem exigunt omnino certam et indubitatam. Idem quoque de variis, quas item Sanctæ revelatas perhibent, orationibus dicendum credimus.*

ex Christi  
præcepto

315 Ordinatis itaque rite omnibus, quæ ad Regulam et Religionis a se instituendæ institutum spectabant, in mandatis a Christo accepit, ut quo illius confirmationem a Pontifice impetraret, omnem, quam posset, operam adhiberet : sic enim legitur in Regula S. Salvatoris apud Hormann cap. 30 : *Ite et modo dico (sic Christus ibi Birgittam alloquitur) hanc Regulam ex nullius hominis sensu dictatam fuisse, quam in spiritu aucti per Papam confirmari debere, sicut alias Regulas, quæ ex humano sensu prius compositi fuerant, eodem spiritu inspirante...* Admittat insuper Papa, ut in loco, qui tibi Regulam audienti demonstratus est, monasterium construatur, ibi enim primum hæc Regula inchoanda est. Similiter etiam licentiam det sororibus cantandi quotidie Horas Matris meæ, quæ eodem spiritu, quo et Regula, sunt completæ. *Et rursum cap. seq.* Labora igitur tu et cooperare, quantum poteris, ego autem perficiam, dum mihi placuerit. *In eadem quoque rem jussa est, ut refertur lib. 8 Revelationum cap. 51, scribere ad imperatorem, nempe Carolum Bohemum hujus nominis IV, inter cetera his verbis : Scias etiam tu, qui imperium tenes, quod ego omnium conditor dictavi unam Regulam monialium ad honorem amantissimæ Virginis Matris meæ et dedi illam isti Mulieri, quæ scribit tibi. Perlege igitur eam et conare cum summo Pontifice, ut dicta Regula, ore meo proprio dictata, per eum, qui in mundo vicarius meus est, etiam apud homines approbetur, quam ego Deus coram exercitu meo cœlesti approbavi. Alteram quoque ad eundem imperatorem S. Birgitta dedit epistolam, qua eum ad erigendas virtutes tunc maxime jacentes, et evellenda his contraria vitia adhortatur ; de qua vide num. 257.*

de appro-  
banda Ordi-  
nis sui Re-  
gula

316 Neque vero Birgittæ in perficiendis Christi mandatis studium et diligentia defuit : cujus rei specimen relulimus supra num. 70 et seqq. ex Margareta abbatissa Vastenensi, ubi Pontificem una cum filiis Carolo et Birgero adisse legitur, quo illius animum ad conficienda quædam, quæ meditabatur, negotia sibi redderet paratorem. Quænam hæc fuerint S. Birgittæ a Deo commissa negotia, pro quorum feliciore successu Romam Carolum et Birgerum filios accessit, haud quidem expressit Margareta : verum si rei gestæ locum et tempus consideres, non absimile vero fiet, S. Birgittam id eo fecisse consilio, ut ad confirmandam S. Salvatoris Regulam Ordinemque sensim Pontificis animum redderet promptiorem. Quod vero ad locum rei gestæ pertinet, videtur is, si Margareta verba eo, quem præ se ferunt, sensu accipiendo sint, Roma fuisse ; nec enim Roma umquam Avenionem per se adisse, ut illic Pontificem alloqueretur, uspiam, quod quidem sciam, legitur : porro ex loco rei gestæ, si quidem Roma fuerit, tempus etiam,

quo gesta est, non absque verisimilitudine aliqua D eruetur : cum enim Urbanus V, ut in ejus Vita apud Baluzium legitur, relicta Avenione, Romam, sedem suam ibi fixurus, venerit anno 1367 ac triennio circiter post, ut mox videbimus, S. Salvatoris Regulam S. Birgittæ rogatu Pontifica auctoritate approbarit, verosimile admodum fit, S. Birgittæ et filiorum ejus Caroli atque Birgeri ad Pontificem accessum haud diu post hujus Romam adventum contigisse. Quæ si ita sese habuerint, Carolum S. Birgittæ filium, matrem suam bis saltem Romæ invisisse necesse est : ac primo anno 1365 sine Birgero, ut apparet ex S. Birgittæ Vita Lovanii impressa et ex Surio § xxiv. Sic enim in illa, nulla Birgeri mentione facta, legitur : Dum Dominus Karolus miles filius Birgittæ Romam venisset de Suecia circa annos Domini mcccclxv intravit domum, ubi Mater residebat. Hic dum in solarium ingrederetur, egressa est Mater ejus benigna cameram suam, et cernens prædictum dominum Karolum in corpore male dispositum, tetigit pectus ejus proferens aliqua verba deprecative. Quibus prolatis, subito ipse evomuit per os ejus maximam copiam sanguinis in tantum, quod nullo modo potuit Matri sue loqui, et convaluit. Iterum vero sub annum 1367 ex Margareta, Vastenensi abbatissa, jam citata.

317 Haud diu post reductam in Urbem anno 1367 Pontificiam sedem ab Urbano V S. Birgitta, quæ e Suecia anno 1345 aut sequenti proficiscens jam inde a Christo audiverat, ut legitur cap. 8 Revelationum Extravagantium, fore, ut Romæ Pontificem et imperatorem videret, cum utroque Romæ egisset tum de iis, quæ ad Ecclesiæ emendationem statumque, tum de iis, quæ ad Regulam S. Salvatoris et instituendum a se Ordinem pertinebant : quoniam vero citato Extravagantium capite S. Birgitta Romæ mansisse dicitur annis quindecim, donec ibi videret Pontificem et imperatorem, totidemque ab anno 1346, quo e Suecia Romam venit, ad annum usque 1361 numerantur, hinc verosimillime, qui libellum Duaci edidit anno 1677 de Institutione monasteriorum simplicium S. Salvatoris, in hanc rem ita scripsit cap. i Anno mcccclxi Romæ præsentavit (Birgitta) Urbano V et Carolo Bohemo imperatori juxta Christi mandatum quasdam revelationes pro reformatione Ecclesiæ et prædictam Regulam seu Constitutiones, ad confirmationem illarum a Papa obtinendam, mediante etiam favore imperatoris : quæ tamen pro tunc non fuerunt confirmatæ. At mendum vel in verbis cap. 8 Extravag. Revelat. cubat, vel quod magis arbitror, aliunde, quam ab anno 1346, quo Romam venit, anni isti 15 numerandi sunt.

318 Etenim si ab anno 1346, quo Romam venit Birgitta, numerentur, Romam Urbanus venisset anno 1361 quam proxime : at eo Urbanus non venit ante annum 1367, nec ante sequentem ibi una cum Pontifice Carolus fuit. Opinor itaque verba illa : Et mansit (Birgitta Romæ) juxta præceptum divinum annis xv, antequam veniret Papa, videlicet Urbanus V, et imperator Carolus Boëmus, ita esse accipienda, ut significant, Birgittam exspectasse Romæ Urbanum annos 15 ab eo tempore, quo Urbanum fore pontificem præsciverat, usque ad tempus, quo hic S. Salvatoris Ordinem et Regulam approbavit, seu ab anno circiter 1355 usque ad annum 1370 numerandos. Certe sic annos illos 15 ipsamet Birgitta numerasse videtur apud comitem Nola-

agit cum  
Urbano V

sed non ante  
annum 1367.



A num in Epistola ad Alfonsum, Giennensem olim episcopum : sic ea de re ille : Cum sancta Domina prælibata ad Montem Flasconem pergeret (anno 1370) ubi sanctæ memoriæ Urbanus V cum sua curia residebat pro obtinenda confirmatione ejusdam suæ Regulæ... dixit (Urbano) se gratiam habituram, cum a xv annis ipsum Antistitem expectasset in Urbe, quo tempore ipse Papa erat abbas S. Germani Autissiodorensis anno 1355 secundum Sammarthanos) et de ipsius promotione ad Apostolicam Sedem nullatenus speraretur. Sicut igitur hic annis xv, quibus Birgitta Urbani V in Urbem adventum dicitur expectasse, annumeratur tempus, quo Romæ ab anno 1367 usque ad annum 1370 moratus fuit Urbanus, ita et annis 15 loco Revelationum supra laudato memoratis annumerandum apparet, servato etiam utrobique eodem numerandi principio, ut ut aliud verba, sensu obvio intellecta, indicare videantur.

et anfr. 6  
1368

319 Rectius itaque ea de re sic loquitur Birgerus num. 24 : Stabis autem in Roma (quot annis non exprimit) donec summum Pontificem et imperatorem ibi videbis, quod etiam contigit anno Domini MCCCXLVII, et ambobus per eam revelationes super reformatione status Ecclesiæ mittebantur. Rectius item Chronicon Vastenense ad eundem annum : Beata Birgitta loquebatur Romæ tam Papæ, quam imperatori. Verum tam Birgeri, quam Chronici Vastenensis verba ita intelligenda videntur, ut anno quidem 1367 Pontificem Urbanum V, sequenti vero imperatorem Carolum IV Romæ S. Birgitta convenerit, vel utrobique anno 1367 substituendus sit annus 1368 : hoc enim posteriori anno primum Carolus IV cum Urbano V Romæ versatus est : sic enim utriusque congressum et Caroli IV Romæ moram describit auctor Vitæ secundæ Urbani V apud Baluzium col. 408 et seq.

cum imperatore Carolo Bohemio.

320 Die nona Octobris (anni 1368) rediturus ad Urbem (Urbanus V) recessit de Monte Flascone et intravit Viterbium, ubi imperator, exiens de civitate Senensi, venit ad Papam die xvii dicti mensis et sequenti die iter arripiens præcessit Papam ad Urbem, cum gaudio et honore receptus per Romanos. Die Sabbati vicesima prima dicti mensis dominus Papa venit Romam, quem idem imperator vice stratoris adextravit a porta Collina, quæ est prope castrum S. Angeli, usque ad basilicam S. Petri, pedestris eundo et tenendo frenum equi. Deinde descendendo dominus Papa, idem imperator ipsum deduxit usque ad altare, mansitque in Urbe infra canonicam habitando, expectans adventum dominæ imperatricis uxoris suæ, quæ venit Romam die xxix dicti mensis cum decenti comitiva. Et die prima Novembris, domino Papa celebrante in altari S. Petri, dominus Ostiensis cardinalis inunxit eam, et idem dominus Papa imposuit diadema, ac comitantibus eam duobus episcopis cardinalibus, post prandium ad Lateranum coronata perrexit in lætitia gentis, quæ eam sequebatur. Et Dominus imperator eodem die fecit milites. In die S. Clementis (xxiii Novembris) domina imperatrix recessit de Urbe. Abierat autem jam ante Roma Carolus satis cito, inquit auctor Vitæ primæ Urbani, post coronationem uxoris suæ Elizabethæ; ut adeo imperatorem S. Birgitta inter diem xxi Octobris et i Novembris anni 1368 Romæ convenisse videatur.

321 Sed, quidquid tum egerit S. Birgitta, Ordinis quidem sui et Regulæ confirmationem seu approbationem non obtinuit : Lib. 4 Revelationum cap. 137 Revelatio legitur, quam inter annum 1368 et 1370 obtulisse Pontifici videtur : agit illa de approbanda S. Salvatoris Regula, concipiturque his verbis : Filius Dei loquitur ad Sponsam. Qui habet glomerationem filorum, in qua est aurum optimum, non desinit filare, donec invenit aurum. Quo invento, utitur possessor ad honorem et commodum suum. Sic iste Papa Urbanus aurum est ductile ad bona, sed sollicitudinibus mundi vallatus est. Ideo vade et dic ei ex parte mea. Tempus tuum breve est, surge et attende, quomodo animæ tibi commissæ salventur. Ego obtuli tibi Regulam Religionis, quæ fundari et incipi debet in loco Vuatzsteno in Suetia, quæ de ore meo processit. Nunc autem volo, ut non solum autoritate tua confirmetur, sed et benedictione tua, qui vicarius meus es in terris, roboretur. Ego dictavi eam et dotavi spirituali dote, scilicet concedendo Indulgentias, quæ sunt in Ecclesia S. Petri ad vincula in Roma. Tu ergo approba coram hominibus, quod coram exercitu meo cælesti est sancitum. Si autem quæris signum, quod ego hæc loquor, hoc jam ostendi tibi, quia quando primum audisti verba mea, anima tua in adventu nuncii mei spiritualiter fuit consolata. Si autem quæris ulterius signum, dabitur tibi, sed non sicut Jonæ Prophetæ. Tu autem, Sponsa mea, cui dictam gratiam feci, si non poteris habere litteram et gratiam Papæ et sigillum super concessione dictæ Indulgentiæ, nisi præcedente pecunia, sufficit tibi gratia mea. Ego enim approbabo et confirmabo verbum meum et omnes sancti erunt mihi testes Mater mea erit tibi sigillum. Pater meus confirmator, et Spiritus meus advenientium ad monasterium tuum consolator.

AUCTOR  
J. B.

licet tunc  
quidem  
frustra :

322 Tandem anno 1370 S. Birgitta Urbanum V in Monte Flascone agentem feliciore successu, quam ante, adiit, ab eodemque Regulæ atque Instituti sui approbationem obtinuit, ut testatur auctor Vitæ secundæ Urbani apud Baluzium col. 412. De mense Julii, inquit, eodem anno (1370) fuit [apud] Sedem Apostolicam domina Brigida de regno Suetiæ, petens confirmari Regulam sibi revelatam a Deo, secundum quam volebat vivere moniales et fratres in monasterio, a se fundato in dicto regno in loco de Ventina (lege Vastena) et obtinuit, quod secundum Regulam S. Augustini viverent. Hæc Domina de pueritia revelationes divinas habuit, et claruit in vita et post mortem. Consonat Thorirus Andreæ, ita ad annum 1370 scribens in Chronico Vastenensi : Beata Birgitta accepit confirmationem Constitutionum regularium ab Urbano quinto, quas sibi præsentavit. Consalvus Durantus, episcopus Feretrinus, qui in Notis ad cap. 49 lib. 4 Revelationum Regulam S. Salvatoris ab Urbano V approbatam fuisse scripserat, dein ad calcem Præfationis ad Regulam S. Salvatoris, se aliosque corrigens, ait, Urbanum V quidem approbasse seu confirmasse S. Salvatoris Religionem seu Ordinem, sed Regulam ab Urbano VI fuisse confirmatam, quod ex Urbani VI Bulla, quam subjecit, deducit. Verum ab Urbano V Regulam S. Salvatoris, seu Constitutiones fuisse approbatas certo saltem quodam modo, liquet tum ex Chronico Vastenensi mox laudato, tum ex Bulla Urbani V, mox exhibenda, qua Constitutionum,

sed anno  
1370



AUCTORE  
J. B.

*tutionum, a S. Birgitta sibi oblatarum, diserte meminit; ut adeo emendatione illa, quæ in editione Coloniensi Revelationum S. Birgittæ anni 1628 non reperitur, omnino opus haud fuerit: esto, Regulas seu Constitutiones illas dein recognitas probatasque fuisse.*

voti compos  
facta est per  
Urbanum,

323 Porro Urbani V Bulla mox citatæ revelationum S. Birgittæ editioni initio voluminis inserta sub titulo: Ordinis S. Birgittæ fundatio, ita habet: Urbanus episcopus, servus servorum Dei. Venerabilibus Fratribus archiepiscopo Upsalensi, et Strengensi ac Vexionensi episcopis, salutem et Apostolicam benedictionem. His, quæ divini cultus augmentum, sacræ religionis studium et spiritualem fidelium profectum conspiciunt animarum, Apostolicum favorem libenter impendimus, easque benevola opis ac operis diligentia promovemus. Sane oblata nobis pro parte dilectæ in Christo filiæ, nobilis mulieris Birgittæ, relictæ quondam Ulphonis de Ulphason, militis, viduæ Lincopensis dioc. petitio continebat, quod ipsa pio et zelanti affectu, terrena in cœlestia, et transitoria in æterna, felici commercio commutare

\* supplie:  
volens

\* computata

\* ad honorem et sub vocabulo beatæ Mariæ Dei Genitricis, Virginis gloriosæ, de bonis sibi a Deo collatis in oppido Watzstenoni præfata diocesis. unum monasterium, divina sibi aspirante gratia, sub spe licentiæ a Sede Apostolica obtinendæ, sumptuoso utique opere jam inceptum (pro sexaginta monialium seu sororum, illarum abbatissa in hujusmodi sexagenario computato numero, quæ Majestati divinæ ac Virgini antedictæ sub regulari habitu perpetuum et devotum sinceris mundisque mentibus castisque corporibus exhibere habeant famulatum) ad consummationis seu perfectionis finem deducere cupit.

qui bulla  
hic exhibita

324 Et aliud, separatim ab illo, in eodem oppido pro decem septem fratrum (computato in dicto numero ipsorum Priore, qui eis in spiritualibus tantum præsit) per quos abbatissa monialesque prædictæ, quæ pro tempore fuerint, possint divinatorum auditionis, salutiferæ prædicationis et eruditionis pabulo refici, et in spiritualium necessitatum suarum casibus seu articulis adjuvari: ac pro octo conversorum, habentium dictis fratribus deservire, usibus, et separatim habitationibus fundare intendit, atque construere: et pro personarum in iisdem monasteriis pro tempore degentium sustentatione congrua et aliorum incumbendum eis supportatione onerum sufficientem dotem etiam assignare, ac utrumque ipsorum monasteriorum, regularesque personas in utrolibet ipsorum pro tempore degentes, Ordinis S. Augustini esse intendit, et personas ipsas secundum regularia ipsius Ordinis vivere instituta. Et ut ipsa mortalis conjugis destituta consortio, immortalis ac incorrupta concepit et peperit, se totaliter dedicando, ei libaminis sacrificium offerat gratioris, infra dictarum monialium numerum (quod tamen re ipsa non contigit) proponit vitam ducere regularem. Affectat quoque prædicti Ordinis regularia instituta præfata, per certas Constitutiones utriusque dictorum monasteriorum (nota, hæc pro iis, quæ num. 218 dicta sunt) personis regularibus assignare, per eas (prout secundum sexuum distinctiones earum statibus competet perpetuis temporibus observandas.

325 Quare pro parte ipsius Birgittæ fuit nobis humiliter supplicatum, ut suis in hac parte votis annuere de benignitate Apostolica dignamur. Nos itaque ipsius supplicationibus inclinati Fraternitati vestræ, de qua plenam in Domino fiduciam gerimus, per Apostolica scripta committimus et mandamus, quatenus vos vel duo, vel unus vestrum, si, in quo est, ut præmittitur, dicti monasterii monialium fabrica jam incepta, nec non in quo dictum monasterium Fratrum fundari et construi per dictam Birgittam intenditur, loca ad hæc vobis videantur apta et congrua ac honesta, attentis circumstantiis universis, quæ circa hæc attendendæ fuerint (super quibus conscientias vestras oneramus) dictaque loca ad ipsius Birgittæ personam pertinent, vel per eam justo titulo acquirantur, vos, dote sufficiente pro dictis sustentatione personarum, et supportatione onerum præfatorum, ad vestrum vel duorum, aut unius vestrum discretum arbitrium primitus assignata eidem Birgittæ, monialium, jam, ut præfertur, inceptum perficiendi: fratrum vero monasteria prædicta fundandi et construendi cum ecclesiis, campanilibus, campanis, cœmeteriis et aliis necessariis officinis, ita quod utrumque monasteriorum cum suis ædificiis ab altero sit discretum, plenam et liberam licentiam largiamini, et omnimodam potestatem. Hac autem prima vice, vos, aut duo, vel unus vestrum ad loca et in locis fratrum et sororum prædictorum personas honestas et alias idoneas eligatis, instituat atque ponatis, et ad instructionem ac informationem hujusmodi primarum monialium seu sororum monasterii antedicti abbatissam idoneam scientiam, moribus, et ætate, et exemplaris vitæ, de Ordine alio, paris vel arctioris observantiæ (cum in regno Suetiæ, ut asseritur, nullum monasterium sororum dicti Ordinis sancti Augustini existat) dictum alium suum Ordinem expresse professam, quæ antedicti monasterii monialium seu sororum earundem ingressum, regularia instituta prædicti Ordinis, et subsequentes (N. B.) Constitutiones hujusmodi, sic prædicto, eligatis, assumatis et præficiatis.

326 Cui quidem abbatissæ hac prima vice, ut præmittitur, assumendæ, post constructionem et inhabitationem dicti monasterii monialium licere volumus, quod ad monasterium ipsum et ejus regimen, de quocunque alio monasterio paris, vel arctioris observantiæ, ut præfertur, transire valeat, cujuscunque superioris licentia minime requisita. Ipso monasterio post hanc primam vicem in dispositione juris communis, juxta præfata regularia instituta dicti Ordinis (salvis Constitutionibus omnibus infrascriptis) de cætero remansuro. Concedendo fratribus et monialibus dictorum monasteriorum, auctoritate præfata, ut omnibus gratiis, privilegiis, libertatibus et immunitatibus competentibus monasteriis et personis regularibus Ordinis antedicti (salvo jure diocesani) plene et libere gaudeant, et etiam potiantur; ac institutiones prædictas tamquam Ordini et institutis præfatis consonas, seu eis aut eorum alicui minime repugnantes, prout ex certorum examinatorum, ad hæc per nos deputationum relatu percepimus, eisdem monasteriis, et utriusque ipsorum regularibus tam præsentibus, quam futuris assignare personis, easque confirmare auctoritate procuretis eadem. Contradi-

approbavit  
tam Regu-  
lam,

E

F

F



**A** ctōrēs per cēnsuram ecclesiasticam, appellatione postposita, compescendo. Dictarum autem Constitutionum talis est continentia in effectu, videlicet etc. Datum apud Montem Flasconem Nonis Augusti, Pontificatus nostri anno octavo, seu anno 1370, die v Augusti, cum Avenionem redire Urbanus cœpit, ac mortem imminētem illi S. Birgitta prædixit, quod ea de causa hic observatum velim, ut pateat, S. Birgittam neque ulla personarum dignitate, neque beneficiorum seu percipiendorum spe, seu perceptorum memoria avocari ab implendis, quæ divinitus in mandatis acceperat, potuisse. Porro Regulam S. Salvatoris, ab Urbano V approbatam, Gregorius XI anno 1377 ex Diario Vastenensi, et Urbanus VI anno 1379, cujus Bulla præfigitur Revelationibus S. Birgittæ anno 1628 Coloniz Agrippinz editis, confirmarunt. Monasterii vero Vastenensis hanc notitiam habet.

in Suecia n-  
ti.

**B** 327 Qua Gothiam Orientalem ab Occidentali dividit lacus, Vether indigenis dictus, visitur Vazstena, oppidum Sueciæ, arce et condito illic a S. Birgitta monasterio fundatoque S. Salvatoris Ordine olim celebre. Olaus Magnus lib. 2 cap. 19, quod de famosis Gothorum lacubus est, de lacu Vether ita scribit: Est præterea lacus alius VETHER dictus, adeo claras et perspicuas aquas habens, licet virenti colori conformes, ut obolus in profundo situ videri possit. Super hunc lacum est insigne monasterium divæ Brigittæ, alias Brigidæ et filiæ ejus S. Catharinæ, utriusque opulentia et devotione fundatum et dotatum. Monasterium vero Vastenense, quod Olaus insigne dixit, Urbanus V sumptuosum vocat in Bulla paulo ante recitata; idemque Messenius his versibus, etsi paulo liberalius, celebravit:

Mira quidem pictura tibi; mage mira sed ipse

Suggeret aspectus, lector amice, domus.  
Par decus eximiæ non conspecturus in orbe

Structuræ: multus convena testis erit.  
Sive peragrentur, quæ climata cernit Iberus,

Ausonizæve domus, tecta vel ampla Vazstena.

Gloria Watzsteniis tribuetur tanta Colossis,

**C** Cedat ut hæc nulli celsa decore domus.

quod non  
prius.

328 Insigne hoc opus jam inde ab anno 1370 aliquatenus S. Birgittæ, licet absentis, cura fuisse profectum ex Bulla Urbani V satis intelligitur: nec dubium, quin illius structuram S. Birgitta, cum adhuc in Suecia esset, meditata fuerit partemque bonorum suorum illi addiderit: verum quo primum anno condi cœpit? Bailletus in Vitis Sanctorum ad diem viii Octobris de S. Birgitta agens in hanc rem ita scribit: Cum suis adhuc bonis (verba ejus Gallica Latine reddo) gauderet, et superstitie forte adhuc conjuge, Wastenæ pro monialibus monasterium fundasset: satagit, ut id ingrederentur numero sexaginta, quibus Constitutiones præscripsit, quas sibi Dei spiritu dictatas existimabat. Easdem etiam monachis xxv secundum sancti Augustini Regulam viventibus proposuit. Libenter admissæ fuerunt, atque hæc origo fuit Ordinis monastici, qui dein dictus fuit S. Salvatoris seu S. Birgittæ, et a Sede Apostolica una cum Constitutionibus approbatus. Itaque ex Bailleti opinione S. Birgitta non modo Vastenense cœ-

nobium, cum adhuc in Suecia esset, fundarat: sed in id etiam moniales 60, monachos vero 25 prius introduxerat, quam Ordinis sui Constitutiones Sedis Apostolicæ approbationem tulissent: quod utrumque a vero alienum est. Postremum falsi convincit bulla Urbani V, ex qua liquet, S. Birgittam ab Urbano V petiisse, non ut faciam jam 60 monialium, et 25 monachorum in monasterium Vastenense, tunc tantum pro monialibus, nondum vero pro monachis inchoatum, introductionem ratam haberet, sed ut sibi ad illam, opere, incepto tantum hactenus, ad finem, quantum necesse esset, perducto, facultatem concederet.

329 Alterum vero, nimirum Vastenense monasterium jam inde ab eo tempore quo S. Birgitta adhuc in patria morabatur, seu ante annum 1346 fuisse fundatum, falsi pariter convincitur ex Diario Vastenensi, ex quo sub annum dumtaxat 1369 dictum monasterium condi cœpisse colligitur, quod ita ostendo: primus monasterium Vastenense ædificare cœpit Joannes Petri, quinquennio circiter, antequam S. Birgittæ reliquiæ Roma in Sueciam per S. Catharinam delatæ fuerint: ita enim de eo legitur in Chronico Vastenensi ad annum 1405, quo obiit: Iste frater (Jowan Petharson seu Joannes Petri) sicut dixi (ad annum 1401, quo ejus uxor mortua est) primo incœpit ædificare monasterium in castro Vazstena, tunc temporis desolato et sine habitatore existente, secundum præceptum beatæ Birgittæ. Nam, ut audiui ab ore ejus, cum idem Jowan Petharson Romæ esset cum beata Birgitta, adhuc in humanis degente, dixit ad eum Domina Birgitta: Mi chare Johannes, cum redieris ad Sueciam, accede ad castrum Vazstena, et ædificatis domibus necessariis, ibi permaneas, quousque ad te venero (fixum enim S. Birgittæ erat, ut Urbanus in Bulla supra recitata num. 324 ait, vitam illic monasticam agere) Deo duce: nam ibi debet monasterium fieri. Cui ille: Domina mea, ego uxoratus sum et filios habeo, monachus fieri non possum.

quam anno  
circiter 1369

330 Et illa: Accipias uxorem tuam tecum ad Vazstena, ego autem volo parvulos tuos ad me recipere et de eis providere. Et accedas ad Dn. Nicolaum, episcopum Lincopensem, qui dabit tibi litteras super illum locum confectas, et ipse adstabit tibi in omnibus ex parte mea. Ipse vero Jowan Petharson rediens ad Sueciam cœpit ædificare viriliter et ferventer Vazsten. annis quinque, cui adstabat Thomas episcopus Vexionensis, qui ibi secum etiam continue residebat, donec Dna Katharina et alii cum reliquiis beatæ Birgittæ, tunc defunctæ, a Roma ad Vazstenas venerunt. Ad annum autem 1401 hic Joannes Petri Vastenæ in loco, quo S. Birgittæ monasterium condendum erat, ante se nihil... nec quidem unam stipulam structuræ præter trium domorum lapidearum dirutos muros dicitur invenisse. Atqui ex eodem Diario S. Birgittæ exuviz Vastenæ depositæ fuerunt anno 1374, mense Julio: hinc vero ordine retrogrado annos quinque integros numerando ad anni 1369 mensum Julium pervenies; quo adeo verisimiliter anno monasterium Vastenense condi cœptum est: ut adeo procul a vero absit, jam inde ab anno 1345 aut etiam citius id fuisse fundatum aut a religiosi inhabitatum. Quamquam autem, ut dictum est, S. Birgitta in animo habuerit Vastenæ vitam, monasticam ducere, numquam tamen, dum cœpit

condi cœptum

ut



AUCTOR  
J. B.

ut reliqua ejus vitæ series ostendet, monasterium Vastenense vidit: totam tamen illius delineationem animo habuit, docente Christo, probe perspectam, ut fuse legitur capp. 28, 29, 31, 34, 38 *Revelationum Extravag.*

fuisse videtur.

331 Porro etsi anno dumtaxat 1369 verosimilissime conditi ex dictis monasterium Vastenense cepit, nondum tamen e vivis, quantum quidem apparet, S. Birgitta abierat, cum sub qualicumque saltem religiosæ communitalis specie tum a viris tum a feminis incolis cepit: quippe evoluta rix anno a morte ejus uno, cum anno 1374 S. Catharina Matris suæ reliquias ad Vastenense monasterium transtulit, id jam tum fratres et sorores aliquot inhabitabant, quæ S. Catharinam ingentis lætitiæ significatione exceperunt, ut ait Ulpho sæpe laudatus in ejus Vita tom. 3 Martii pag. 513 his verbis: Pervenienti tandem (S. Catharina) ad monasterium Watzstenense feria quarta infra Octavas Petri et Pauli cum ingenti gaudio a tota congregatione sororum et fratrum suscipitur. Sub qualicumque, inquam, saltem religiosæ communitalis specie: quippe anno tantum 1377, quo ex *Diario Vastenensi* Gregorius XI Urbani V Bullam confirmavit, idem ille Pontifex Henrico archiepiscopo Upsalensi, Nicolao Lincopiensi, et Tordoni Strengensi episcopis commisit, ut Ordinem S. Salvatoris in monasterio Vastenensi reipsa riteque instituerent, quod hi anno 1380 perfecterunt, ut legitur in *Fundatione ejusdem Ordinis*, libris *Revelationum* S. Birgittæ Coloniae anno 1628 editis, præmissa puncto 2. Anno vero 1384 solemniter fratrum sororumque in idem monasterium coram episcopis supradictis introductio primum contigit, ita ad dictum annum notante Thoriro in *Diario Vastenensi*. Item die S. Severini episcopi, cujus festum tunc cadebat in Dominica, primo introductus fuit conventus sororum ad tenendum Constitutiones S. Birgittæ in Vazstenon, præsentibus venerabilibus patribus et dominis videlicet Henrico archiepiscopo Upsalensi et Thordone episcopo Strængianensi, cum institutore Dñ. Nicolao episcopo Lincopensi... Et sequenti die, sive feria secunda introducti sunt fratres in curiam suam. Anno denique tantum 1388 abbatissæ Vastenensis munere prima omnium fungi cepit Ingegerdis, S. Birgittæ ex filia Mæretta seu Martha, hujusque marito Canuto Algothi, neptis, ut partim in *Vastenensi Diario* ad dictum annum, partim in *Margaretæ, Vastenensis abbatissæ, Chronico* videre est.

adjuvante  
Alberto,

332 Quamquam vero Birgitta monasterio condendo, e Suecia proficiscens, dotem reliquisset, voluit tamen Albertus, Sueciæ rex, qui Magno, a proceribus regni ejecto, anno 1363 successerat, sive quod illa haud visa sufficiens esset, sive ut monasterio esset prospectum uberius, symbolam quoque suam, indicta regni incolis certa pensione, quotannis solvenda, in id conferre; ut liquet e diplomate, quod ejus nomine Albertus ejus pater, dux Magnopolensis, anno 1367, cum de condendo monasterio Vastenensi agebatur, dedit, Benzelius vero ex *Bibliotheca publica Upsalensi* descriptum exhibet his verbis: Albertus Dei gratia dux Magnopolensis et comes Siverinensis nobilibus, honorabilibus et discretis viris, universis et singulis clericis et laicis dyocæsin Lincopensem inhabitantibus salutem et favorem. Cum filius noster dominus rex Albertus et deliberato consilio et consensu et unanimi tam dominorum prælatorum, quam aliorum consiliariorum suorum et potiorum

regni sui, duo edicta fecerit, unum quidem generale, videlicet per universas regni dyocæses, et aliud particulare, per solam videlicet diocæsin Lincopensem, ex quorum edictorum voluntaria susceptione possit infallibiliter Deus ad propitiationem hujus tribulati regni converti, et mater ejus benedicta Virgo Maria, hujusmodi oblationis obsequio mitigata, pro salute omnium in hoc regno degentium apud filium suum misericordiam et benignitatem advocare.

333 Primum videlicet, quod propter singulas personas utriusque sexus, sicut in litteris regiis exprimitur, unus denarius valens dimidium Lubec: denarii, pro instauratione unius monasterii in Watzstenum, in honorem beatæ Mariæ Virginis et ampliationem divini cultus, annis singulis perpetuis futuris temporibus solveretur: secundum, quod tertia pars decimarum pauperum pro sustentatione canonicorum residentium apud ecclesiam Lincopensem, plus ceteris ecclesiis regni cathedralibus in bonis suis et personarum in ea degentium prægravatam pariter et afflictam, per totam diocæsin debitis temporibus inferretur, ac canonicis et clericis residentibus apud dictam ecclesiam Lincopensem fideliter traderetur: licet plerique vestrum, ut dicitur, ad pravorum hominum suggestionem, et quidam ex pravitate propria difficiles, ne dicam rebelles, sed valde voluntarios (*lege*: involuntarios) se ostendunt. Ea propter universitatem vestram hortamur in Domino et rogamus salubrius consulentes, quatenus ad prædicti denarii et dictarum decimarum exhibitionem, sicut modum et formam in litteris regiis accepistis, consideratis propriis necessitatibus, infra instans festum Paschæ et deinceps cum fidelitate et benevolentia vos reddatis obeditores et filios efficaces, ne forsitan ab excelso cælorum Domino, et ejus ministro domino rege vestro ad id faciendum digna animadversione cogamini, quod alias potius cum gratitudine fecissetis. Datum Stockholm A. Dñi mcccclx septimo, feria quinta post Dominicam invocavit. Hæc de *Ordine S. Salvatoris, de Regula, et de primo ejus monasterio Vastenensi a S. Birgitta condito.*

334 At etiam non pauci perhibent, ut scribunt Hermantius et Helyotus in *Historiis Ordinum*, ab eodem institutum fuisse in Suecia Ordinem militarem, approbatum ab Urbano V. Sane lib. 4 *Revelationum* cap. 7, et lib. 8 cap. 32 atque alibi non pauca legere est de quibusdam equitibus, ac inter alia ipsam etiam formulam, qua sese Ecclesiæ et proximo devoverent. Institutum hunc voluit sub annum 1366, et large dotatum; sed brevi post S. Birgittæ obitum destitisse: iisdem autem fere legibus fuisse obstrictum, quibus Ordo equitum Melitensium, ac vexillum prætulisse in bello, cujus altera facies crucem cæruleam octogonam, Melitensi non absimilem, sed e qua pendebat lingua ignea, tamquam symbolum sui in Deum et proximum amoris: altera vero coronas tres in area cærulea (quæ regni nimirum Suecici insignia erant) depictas habebat. Verum Ordo hic non videtur umquam existisse, nec in *Revelationibus* S. Birgittæ mentio fit Ordinis cujusdam militaris, ab ea instituti; sed cujusvis Ordinis militaris universim et ceremoniæ, quæ in illis memorantur, earum fere similes sunt, quarum passim in aliis regionibus, cum forte eques aliquis creabatur, observabantur, inquit Helyotus;

Ordinem militarem non videtur instituisse S. Birgitta.



A *lyotus*; *cujus sane opinio ex perenni et communi S. Birgittæ biographum, nec non Bonifacii IX. qui tamen institutum ab ea S. Salvatoris Ordinem in Bulla Canonizationis memorare non omisit, silentio non parum confirmatur.*

## § XXII. Dei jussu Hierosolymam profecta, in Cyprum appellitur. Quid rerum istic gesserit.

Sub vitæ finem divino monitu

Venio nunc ad postremum S. Birgittæ iter, sed prioribus ætate jam propectæ, et viribus vitæ austeritate exhaustæ non minus arduum, quod solita tamen Sponsi sui præceptis parendi dilacritate animique magnitudine suscepit Hierosolymam versus. Currentibus tamen, inquit Birgerus ejus biographus, multorum annorum spaciis Unigenitus Dei sponsæ sue dilecte in Jherusalem ire præcipiens, sic alloqui dignabatur: Ego sum quasi aquila etc: *Et Bonifacius IX in Bulla Canonizationis*: Hierosolymam deinde perrexit, et loca singula, in quibus redemptor noster Jesus Christus annuntiatus, natus, educatus, baptizatus, conversatus, mirabilia operatus, illusus, crucifixus et sepultus fuit, et ad cælos ascendit, insigni devotione et venerabunda conspexit. *Haud inexpectata fuit S. Birgittæ ea peregrinatio; quippe quam ei et Beata Virgo prædixerat, et Christus ipse, ut ad illam se pararet prius edixerat. Primum legitur lib. 7 Revelationum cap. 1, ubi Deipara S. Birgittam sic dicitur allocuta: Ideo annuntio tibi, quod tu ibis in sanctam civitatem Jerusalem peregrinando, quando placuerit Filio meo, et inde ibis ad Berthleëm, ibique ostendam tibi in loco proprio totum modum, qualiter ego peperit. Alterum legitur cap. 6 ejusdem libri, ubi hæc habentur: Cum Sponsa Christi esset in Roma continue residens, et quodam die orando staret in elevatione mentali, tunc Christus apparuit ei sic dicens: Parate vos jam ad perigrinandum in Jerusalem, ad visitandum sepulchrum meum, et alia loca sancta, quæ ibi sunt, et recedis de Roma, cum ego dixerò vobis.*

Hierosolymam abiens

C 336 Annum et diem, quo hæc Christi S. Birgittæ apparitio contigit, docet titulus citato Capituli præfixus, nimirum die S. Urbani, Papæ et Martyris, seu xxv Maii anni 1371, cum jam annos aliquot a peregrinatione Neapolitana rediit in Urbe exegisset. Idem denique iter et S. Stephanus S. Birgittæ Romæ prædixisse fertur lib. 6 Revelationum cap. 108 his verbis: Venies adhuc in Jerusalem ad locum passionis meæ. Porro S. Birgitta, quæ, nisi jussa, nusquam sese loco movere consueverat, ex quo Christi supradictis anno et die voluntatem audierat, Romæ expectandum sibi censuit, dum, ut iter aggrediretur, a Christo moneretur, quod anno 1372, ut ex dicendis apparebit, contigit. Sic illam Christus tum allocutus dicitur lib. 7 Revelat. cap. 9: *Ite jam et recedite de Roma ad Jerusalem. Perculit ea vox, teste Birgero, aliquantulum Birgittam, quæ se tanto itineri ob senium propectum et infirmum imparem putabat: verum verbis mox citatis subjunxit Christus: Quid causaris de ætate? Ego sum naturæ conditor, ego*

possum infirmare et roborare naturam, sicut mihi placet, ego ero vobiscum, ego dirigam viam vestram, ego ducam et reducam vos ad Romam, et procurabo vobis necessaria sufficientius, quam umquam habuistis prius. Ita fere etiam Birgerus num. 29 loquitur, si substantiam vimque verborum utrimque consideres.

LECTOR J. B.

337 His animala S. Birgitta iter Hierosolymitanum arripere minime distulit: quos sibi comites adjunxerit, tacet Birgerus: apud Surium § 19 recensentur S. Catharina, Petrus confessorius, et Magnus, S. Birgittæ capellanus; quibus ex § 24 addi debet et Carolus S. Birgittæ filius, quem Romam venisse, vidimus supra. Margareta, Vastenensis abbatissa, S. Birgittæ, Hierosolymam abeuntis, comites sic enumerat: Jam notum sit oportet, sequutos fuisse S. Birgittam ad sacrum sepulchrum abeuntem tres suos liberos Dn. Carolum. Dn. Birgerum, et beatam matrem nostram Catharinam, item vernas duos, et beatum magistrum Petrum, atque Petrum, Priorem monasterii Alvastra, ut octo admodum fuerint comites, atque revelavit Deus sanctæ Birgittæ omnes, uno excepto, reversuros Si comitibus octo hic memoratis S. Birgittam non annumeret Margareta, deerit hic ex eorum numero unus, nimirum Alphonsus, Giennensis antea episcopus, quem S. Birgittam comitatum fuisse, saltem in reditu Hierosolymitano de seipso testantem audivimus supra num. 305, atque in itu etiam eidem comitem fuisse videbimus infra. Testatur porro id etiam Nicolaus de Ursinis, comes Nolanus, in Epistola ad ipsum Alphonsum data apud Hormann. 831, ubi inquit: Cum enim eadem Domina proposuisset sepulchrum Domini visitare, ut perrexit Neapolim, cum qua etiam tu, Pater, ivisti, ego illic eodem tempore cum convenirem ipsam etc: Roma abeuntem Latinus de Ursinis, e nobilioribus Urbis familiis oriundus, honoris gratia longe deduxit, ut scribitur in S. Birgittæ Vita Suriana num. 19 et in Vita ejusdem Lovanii typis edita; ex quo, quanto in honore ac veneratione Romæ fuerit, conicere licet.

cum comitibus aliquot,

338 Roma Neapolim denuo adiasse, ut inde Hierosolymam navigaret, ex verbis comitis Nolani mox recitatis, manifestum est; quibus et Margareta abbatissa consentit. Huc autem cum pervenit, more suo multa præclare gessit: præsciverat, uti jam supra ex Margareta relatum est, se comitesque suos omnes Romam, uno excepto, redituros. Erat is Carolus ipsius Birgittæ filius, qui, cum Neapolim pervenisset una cum Matre, in morbum incidit, ex eoque brevi post obiit. Rem gestam repeto ex Margarete abbatisse Chronico: Neapolim, quæ Siculi regni pars est, cum venissent, et Johanna regina, sanctæ Birgittæ amicissima, tum vidua imperium administraret, filios suos S. Birgitta docuit, quo cultu reginam præsentem venerentur more illius terræ, flexis nimirum genibus et pedum osculo. Carolus, cum ad reginam accedens proprius debitam exhibuisset reverentiam, labia quoque illius exosculabatur. Hac audacia ita commota est regina, ut tota in amorem ejus raperetur, et, abitu denegato, se ei nupturam, confirmaret. S. Birgitta id fieri posse pernegabat, quandoquidem uxor filii domi adhuc in vivis esset: regina autem propositi tenax se illud non curare, et voluntati suæ morem geri debere institit. Tum sancta Birgitta devotissimis

adit Neapolim, ubi filium



AUCTORE  
J. B.Carolus  
amittit,

devotissimis precibus suis divinam gratiam imploravit, quibus factum, ut Carolus letali corripere morbo et paucis post diebus moretur.

339 Illius obitum multis regina lachrymis prosecuta est et justa persolvit nihilo minore apparatu, quam si maritus fuisset, ceu hæc omnia oculatus testis magister Petrus retulit. Die, qui Matthiæ Apostolo sacer (xxiv Februarii) in morbum incidit in urbe Neapoli, et quinto decimo die proxime sequenti obiit, ibique sepultus est, hinc die festo Ascensionis Domini ad cœlestem gloriam anima ejus evolavit, prout idem sanctus magister Petrus asseruit, S. Birgittæ divinitus revelatum fuisse. Factum hoc a Joannæ I Siciliae reginæ moribus forte alienum non est, quæ, quamquam patronis suis, qui eam ab impudicitiae labe immunem fuisse contendunt, non careat, multis tamen istius vitii saltem suspecta est. Non videtur tamen, quod Margareta ait, anno 1372, quo Neapoli Carolus, Birgittæ filius, obiit, vidua fuisse: nam Jacobum Aragonium, Majoricarum titulo tenens regem, tertium B maritum suum, quem anno 1363 sibi matrimonio copularat, ad annum 1374 vitam potraxisse testatur auctor Vitæ primæ Gregorii XI apud Baluzium col. 433. Eodem anno, inquit, Jacobus, rex Majoricarum, accersitis sibi plurimis armigeris, intravit regnum Arragonum, causa recuperandi regnum et terras, quæ fuerant patris sui et quas jure hereditario ad se pertinere prætendebat. Sed nequaquam prævalere potuit. Immo ipso ibidem absque prole vita functo, sui commilitones satis inanes et vacui ad propria retrocedere sunt compulsi. Ab hoc vero Gregorii XI Vitæ auctore aut nihil aut parum certe dissonat Joannes Samblancatus, in brevi regum Majoricensium Historia, tom. 3 Junii operis nostri præfixa, Jacobum hunc, rerum adversarum tædio affectum, anno millesimo trecentesimo septuagesimo quinto Sorix fato concessisse, scribens. Giannetasius tamen tom. 2 Historiæ Neapolitanæ seq. 128 et seq. anno 1368 Jacobi mortem innectit ac dein annis aliquot Joannam viduam fuisse, ait. Ut ut sit, si illam, Caroli nuptias appetuisse, licet hujus uxorem in vivis adhuc esse sciret, vere scribat Margareta abbatissa Vastensis, quid ni etiam appetierit Caroli nuptias, marito suo Jacobo adhuc in vivis quidem superstiti, sed peregre bella gerente. Verum alio sermonem convertamus.

cujus dem  
animam in  
cælum ferri  
vidit,

340 Margareta quantum ad Caroli mortem consonat auctor Vitæ abbreviatæ, sic eam describens: Ipse denique cum sancta Matre sua peregrinando in via et proposito versus sanctam civitatem Jerusalem, vitam suam pro recuperatione Terræ Sanctæ paratus exponere, in civitate Neapoli xii die Mensis Martii infirmatus obiit. Quod autem de ejus anima die festo Ascensionis Domini in cælum sublata Margareta refert, non modo idem auctor etiam his verbis refert: Et in die Ascensionis Domini proxime sequenti cælicas petiit mansiones, sed etiam tota rei gestæ series lib. 7 Revelationum cap. 13 prolixe exponitur. Notatu digna sunt verba Virginis Deiparæ ad S. Birgittam sub initium capitis: Ego steti prope eundem filium tuum Carolum, paulo antequam emisit spiritum, ut carnalem amorem non sic in memoria haberet, quod propter eum aliquid Deo contrarium cogitaret, vel loqueretur, nec aliqua Deo placentia vellet omittere. Neque illa, quæ possent esse quomodo libet di-

vinæ voluntati contraria, vellet perficeret ad suam animæ nocumentum; quibus innuitur fortassis, B. Virginem eam Carolo gratiam imperasse, ne quid illiciti opere animove admitteret, ad quod alioquin ex Joannæ reginæ verbis allici potuisset. Ad hæc S. Birgittæ oblatam fuisse visionem, qua animam Caroli in cælum ferri vidit circa festum Ascensionis, ex titulo capitis mox citati habetur, ubi quidem visio illa initium cepisse statim a Caroli morte, sed perseverasse dicitur, donec S. Sepulcri Hierosolymis ecclesiam S. Birgitta ingressa est. Licet autem in titulo cap. 14, ubi de primo ingressu S. Birgittæ in dictam ecclesiam agitur, dies nullus exprimatur; in titulo tamen cap. sequentis seu 15 mentio fit visionis alterius, die Veneris post Ascensionem Domini ipsi ibidem oblatae.

341 Quanta autem animi fortitudine S. Birgitta Caroli mortem tulerit, discas ex ejus Vita anno 1485 Lovanii edita, quæ, ut diximus, Surio præluxit, et ea de re hæc habet: Ipsa igitur longe post exeunte de Roma versus Jherusalem, prædixit, sed unum perditura \* de comitiva sua sibi clarissimum \*, quod et factum est. Nam cum venisset Neapolim, filius iste dominus Karolus, miles egregius, infirmari cepit; qua infirmitate obiit, Et licet ipsa Domina ibidem esset præsens, cum ipse spiritum emisit, non tamen movebat se de loco, nec voces querulosas, nec lacrimas effudit. Sed cum maxima patientia et reverentia gratias Deo referebat. Et licet Domina regina et multi principes regni Neapolis et tota civitas tam domini, quam domine sociarent se ei cum planctu magno ad sepulchrum (quod secundum Ughellum tom. 6 col. 133 Italiæ sacræ auctæ in cathedrali templo obtinuit) deducetes, numquam tamen ipsa plorabat, sed cum gratiarum actione recommendabat Deo animam ejus. De quo tam regina, quam omnes alii admirabantur quam maxime propter hujus venerabilis principissæ maximam constantiam. Porro cum ex dictis S. Birgitta, inchoato jam itinere Hierosolymitano, Neapoli egerit mensibus \* Februario et Martio et anno 1371 mense Maio (vide num. 336) ut ad hoc iter sese pararet a Christo fuerit monita; necesse est, ut hoc iter, vel ad finem vergente anno 1371, vel 1372 inchoato, aggredi cœperit, Neapolimque pervenerit: reliquum vero itineris, Neapoli nimirum Hierosolymam, hoc postremo perfecit. Unde, cum anno 1371 S. Birgitta Hierosolymam ivisse juxta præceptum Christi dicitur, id vel de tempore, quo id mandatum accepit, vel quo iter illud inchoavit, incipiendum videtur. Neapoli vero anno 1372 Hierosolymam solvisse probabitur infra ex Alphonso, Giennensi episcopo, postquam aliquot S. Birgittæ, Hierosolymam euntis, Neapoli gesta recensuerimus.

342 Lib. 7 Revelationum, postquam cap. 9 relatum fuit Christi præceptum, quo ire Hierosolymam S. Birgitta jussa est, cap. xi revelationis cujusdam initium ponitur, quæ illi in civitate Neapolitana in titulo capitis ostensa dicitur: postrema autem, quæ ibi leguntur verba, hæc sunt: Audi, quid regina mihi fecerat, ego permisi eam exaltari in regnum etc: reliqua autem revelationis series, plane supprimitur: sed ex adjunctis variis, nimirum qualitate reginæ, ejusdem cum S. Birgitta familiaritate, tempore loquæ factæ revelationis admodum apparet probabile, de Joannæ Siciliae regina sermonem illic esse, illiusque animæ statum Birgittam ea revelatione didicisse,

et mortem  
fortiter tulit.\* perdituram  
\* charissimum

F

salutaria  
monita dicit  
reginæ



A didicisse, atque adeo non defuisse muneri suo Birgittam, quin pro delictorum qualitate reginam reprehenderit, qua par erat charitate ac reverentia, mediaque illi ad eorum fugam emendationemque accommodata suggesserit. Sane Additionum ad S. Birgittæ revelationes auctor verbis mortis consilia non pauca subjungit, quæ reginæ, de qua illic sermo est, S. Birgitta Christi, ut ait, mandato exposuit, nimirum, ut vitæ noxas omnes confessione pura elueret, tum in conjugio, tum in regni administratione patrata sedulo revolveret, debita solveret, male parata restitueret, oneribus populum levaret, consiliariis justis ac probis iudicia committeret, aliaque hujusmodi multa, quæ tum ad ipsius privatum salutem, tum ad reipublicæ bonum ac incolumitatem pertinebant, et plerumque talia, qualia S. Birgitta reginæ Joannæ dedisse, verosimillimum est. His tamen subinde miscentur nonnulla, quæ tacite Joannæ nomini labem non levem afflare sunt nata: quorum reane fuerit Joana, necne, aliorum examini iudicioque relinquo. Addit his denique laudatæ Additionis auctor, quæ supra de Gomecio et Carleto num.

B 308 et seq. post Burlamachium retuli; sed quæ potius ad moram, quam anno 1372 Neapoli traxit, sunt referenda, quam ad prius ejus iter Neapolitanum, cum hoc libro 7 rerum gestarum ordo accuratius, quam alibi servari videatur,

et loci archiepiscopo:

343 Prosequenti lib. 7 Revelationum seriem cap. proxime seq. seu 12 mentio occurrit Bernardi, archiepiscopi Neapolitani, qui S. Birgittæ orationibus sese commendavit, eique animi sui dubia aperuerit, rogans, ut consiliis suis esse sibi præsto vellet. Paruit pio præsulis desiderio S. Birgitta, cumque pro eo Dominum oraret, e Christo, quæ præsulis nomine suo monita consiliaque suggereret, audire meruit: monuit autem eum, ut curaret ad sacros ordines tum per se, tum per alios sub se constitutos episcopos promoveri neminem, nisi vita et moribus ad id muneris idoneum: tum ut crebro, statisque temporibus cum iis, quibus animarum cura commissa esset, tam de ipsorum, quam commissi illis gregis salute conferret, et cleri sui vitia pro viribus emendaret; ipse vero familiam suam aleret modeste, clericos, qui actionum suarum testes essent, haberet C paucos, qui vero divinis Officiis vacarent, aut aliis docendo instruendoque prodessent, quot vellet; ut in familiarum vitam moresque sedulo inquireret, eorum peccata paterne corrigeret, singulosque ad Dei amorem incitaret: ut a superfluis sibi caveret, ac in omni re sua modestiam ac parvitatem sequeretur: omnium denique peccata vel per suos, vel, si opus esset, per se, quantum quidem penes ipsum esset, corrigeret et emendaret, quæ citato cap. latius deducta videre est. Sciscitatus etiam S. Birgittam fuerat, num igne piaculari quorundam defunctorum animæ detinerentur, et quo illis pacto succurrendum censeret: Respondit illa: Quod omni die unius anni pro eis duas Missas celebrari faciatis, et duos pauperes omni die pascatis, et omni septimana unum florenum in moneta curate pauperibus erogare.

a dantur  
turpiter  
revertam  
liberat,

344 Fuit hic Bernardus, de Ruthena dictus, alterius Bernardi, Bosqueti nimirum, in sede Neapolitana successor a die 2 Octobris anni 1368, ut scribit e libro consistoriali Urbani Papæ V Bartholomæus Chioccarellus de archiepiscopis Neapolitanis pag. 235. Ipse vero Bernardus, Octobris Tomus IV.

salutaribus sese S. Birgittæ consiliis fuisse adiutum, in edito instrumento publico anni 1376 die xxv Augusti (quod videsis infra inter Miracula S. Birgittæ Neapoli edita) testatum triennio post ejus mortem his verbis voluit: Quæ vivens in civitate nostra Neapolitana, nonnulla salubria consilia nobis et populo Neapolitano contulit, et pro nobis Deum sæpius interpellavit, et ad ejus preces nonnulla mala cessaverunt: plura de Bernardo, cæterisque hic abs illo memoratis dabuntur infra, ubi de S. Birgittæ in Italiam reditu agetur. Bonifacius IX in Bula Canonizationis (infra danda) testatur, S. Birgittæ, Neapoli degentis, ope et consilio mirerem quamdam Nolanam, Pictiolellam nomine, a dæmone incubo fuisse liberatam: id vero, cum Neapoli Hierosolymam itura moraretur, contigisse, liquet ex Scheda comitis Nolani (apud Hormann pag. 813 et seq.) ubi eandem rem referens ait, illam contigisse Neapoli, Cum... eadem Domina proposuisset sepulchrum Domini visitare. Alterum hoc loco S. Birgittæ factum, quod inter Miracula ab ea Neapoli edita locum quartum occupat, prædictio est, qua Mariæ, uxori E Alphonsi Hispani, dum hæc una cum illa Hierosolymam proficiscebatur, prædixit fore, ut nunquam filiam suam, quod, contra ac Birgitta suaserat, monacha fieri noluerat, matrimonio junctam visura esset; ut paucis post diebus, mortua Mariæ filia, probavit eventus. Atque hæc quidem sunt, quæ a S. Birgitta Roma Hierosolymam abeunte Neapoli gesta comperi: quamquam vix dubitem, quin tunc ibi plura admiranda et præclara patravit, quæ vel posteris tradita non fuerint, vel certe me hactenus latent. Birgittam Neapoli in Cyprum navigantem adeo nunc sequor.

345 Terrestri igitur itinere in maritimum Neapoli in commutato, Neapoli sociis aliquot aucta, in Cyprum, Asiæ in mari Mediterraneo insulam, a Palæstina non longo admodum aquarum spatio divisam, navigavit: dixi: Sociis aliquot aucta: nam comitem illi Neapoli accessisse Mariam, Alphonsi Hispani uxorem, mox dictum est. Accessit etiam forte illic anonymus ille, de quo infra in Miraculis, quæ Neapoli edidit S. Birgitta, mentio fit. Unde et prudens suspicio nasci potest, plures alias pias honestasque sexus utriusque F personas S. Birgittam Neapoli Hierosolymam comitari voluisse. Quod ad ejusdem in Cyprum navigationem attinet, hujus Diarium Benzelius edidit, de quo in suis ad Margaretæ Chronicon Annotatis hæc scribit: Præcipua itineris Hierosolymitani momenta, postquam Neapoli navem conscendisset anno 1372, indicat vetus Annotatio Alphonsi, Giennensis episcopi, comitum unius (quæ non frustra aut gratis a viro erudito dicta arbitrator) quam ex codice Ms. bibliothecæ publicæ (Upsalensis in Suecia) n: o 86 Q. to heic pag. 28 editam voluimus. Operæ igitur pretium erit breve hoc et antiquum itineris, a S. Birgitta Hierosolymam instituti, monumentum, ab ejus socio Alphonso conscriptum, prout illud Benzelius edidit, huc transcribere: sic autem habet.

Neapoli in  
Cyprum

346 Anno Domini cccclxxii fecit S. Birgitta de regno Sveciæ hoc viagium ad sanctum sepulchrum de Neapoli, prout infra sequitur. Die Jovis xi die Martii posuimus nos (en itineris socium) in navi, in portu in civitate Neapoli. Dominica in Passione xiv die Mar-

navigat



AUCTOR  
J. B.

tii exivit navis de portu prædicto, et incœpit viagium. Feria sexta, xix die dicti mensis applicuimus ad Mecinam, et stetimus ibi usque ad Parasceven. Die Parasceves, xxvi die ejusdem mensis recessit navis de Mecina versus Cyprum. Die Martis penultima die Martii applicuimus ad insulam Cephaloniam cum magna tempestate. Die Jovis, prima die Aprilis recessit navis inde, hora quasi Completorii. Die Dominica, quæ erat quarta dies Aprilis, erravimus iter in mari et ambulavimus errantes die ac nocte. Et die Lunæ sequenti invenimus nos errantes in gulfo Turquiae prope quamdam insulam Græcorum, quæ subest magistro de Rhodis Ordinis militaris S. Joannis, quæ quidem insula vocatur LANGO. Die Jovis, viii die Aprilis hora vespertina exivimus inde, et ambulavimus navigando, et applicuimus die Lunæ ad quamdam civitatem Cypri, quæ vocatur BAFÀ. Eadem die hora mediæ noctis habuimus bonum ventum et ambulavimus sequenti die, videlicet Martis, et applicuimus ad civitatem Famagustam.

B 347 Dixi supra ex Alfonso (vel certe, si quis alius hæc scripserit, ex aliquo ejusdem itineris socio) confirmandum, S. Birgittam iter Hierosolymitanum instituisse anno 1372, licet in Diario Vastenensi annus notetur 1371. Alphonsus vero annum 1372 non modo diserte expressit, sed illum etiam characteres chronici, ab illo allati, manifeste designant: sic eo anno dies Parasceves incidisse dicitur in xxvi Martii: ex quo fit, ut Pascha tunc inciderit in xxviii Martii, quod anno 1372 congruit: ceterarum vero notarum chronicarum, illic expressarum, ut examinanti patebit, par ratio est. Reliqua Alfonsi narratio pluribus illustrari non debet; nisi de locis hic memoratis quis forte pauca desideret. Mecina, seu potius Messana, quo S. Birgitta primum appulsa est, Siciliæ portus est Rhegio fere oppositus, unde in Orientem transfretantium frequens trajectio est. Cephaloniam, ad quam deinde pervenit, maris Jonici insula est, mare Siculum ab Occasu habens, ab Oriente Clarentiam, Moreæ oppidum. Lango, alias Cos, insula est Minoris Asiæ, ea archipelagi parte sita, qua mare Myrtoum dicitur; in qua urbecula insulæ cognominis visitur: Capta fuit ea insula a militibus Rhodiis anno 1314, ut legitur in eorum Historia, anno 1629 cura Baudoini Lutetiæ Parisiorum edita pag. 61. Bafa Cypri locus est versus Occidentalem insulæ istius partem eo loci, vel non procul inde sitam, ut aiunt, ubi antiqua Paphos fuit. Qua denique Orientem spectat Cyprus, Famagusta ad maris littus occurrit, præcipua totius insulæ post Nicosiam civitas, unde per mare Syriacum in Syriam et Terram Sanctam trajectus patet.

ubi regina

348 Notior erat S. Birgittæ tum generis claritudo, tum sanctitatis fama, quam ut in Cypro, quo die xiii vel xiv Aprilis anni 1372 appulsa fuerat ex dictis, latere posset: itaque ut Neapoli a regina Joanna, ita et hic a regina Eleonora seu Leonora in consilium sæpe fuit adhibita. Verum ut Birgittæ illic gesta clarius percipiantur, juverit, quo tum loco res Cypriæ essent, paucis exponere. Floruerant hæc sub Petro Lusignano, Cypri rege hujus nominis I, quantum numquam antea. At illo per summum scelus fratrum suorum Joannis et Jacobi (ut quidem Folieta scribit lib. 8 Historiæ Genuensis) machinationibus nefariorumque quorundam hominum opera nuper e vivis sublato,

regnum Cypri ad filium ejus Petrum seu Petri. D num, ob ætatem regendo imparem, devolutum est. Itaque regni administratio Eleonoræ, Petri junioris patru, et Jacobi, alterius item ejusdem regis patru, arbitrio cuncta gerebat. Erat autem Eleonora, non ducis Mediolanensis, ut Burlamachius lib. 2 Vitæ Italicæ S. Birgittæ cap. 23, sed Petri Aragonii, qui, seculo relicto, inter Ordinis S. Francisci alumnos claruit, filia, ut Waddingus in Annalibus Minorum ad annum 1358 num. 3 scribit ex Oddone Perusino in Speculo cap. 2, cujus hæc verba recitat: Reliquit (Petrus Aragonius Minorita) post se filios Alphonsum Deniæ et Ripacurtiæ comitem, Villenæ Marchionem et comitem stabuli regni Castellæ et primum Gandiæ ducem, qui, mortuo Martino rege absque hæredibus, justo titulo prætendit sibi deberi regni successionem; Joannem Montanorum de Pratis comitem, baronem status Entencii, seneschallum et præfectum domus regiæ inter Catalanos; Jacobum primum Dertusæ, mox Valentis episcopum, demum S. R. E. Cardinalem, et Leonoram, filiam unicam, reginam desponsatam Petro de Lusignano, comiti Tripolis Syrie, primogenito Hugonis, regis Cypri, et in regno successori. Gregorius quoque XI Eleonoram filiam Petri Aragonii dicit in Epistola ad hunc data, quam exhibet Waddingus ad annum 1373 num. 7. Barnabæ vicecomitis Mediolanensis filia nupta fuit Petrino seu Petro II, primi filio, quod Burlamachio hic errandi occasionem dedit. Sed id obiter notasse sufficiat.

349 Magna erat ea tempestate in Cypro Venetorum et Januensium mercaturæ causa illic versantium multitudo; Cypri more solenni Petrinum regio diademate insignire parabant, et tum Venetos, tum Januenses ad id sacrum invitarant: hinc de honoratiore loco funesta primum Genuensibus, dein vero Cypriis, inter utrosque nata est altercatio: cum enim Petrinus patruorum suorum suasu Venetis primas addixisset, Januenses die postero armati ingressi sunt regiam, ut locum, quo exclusi per regem fuerant, armis vindicarent: ratus rex id in sui perniciem fieri, Januenses illos jussit e summo ædium fastigio præcipites dari, ceteros vero per regnum dispersos inquiri et morti tradi. Hinc Januenses sub initium anni 1373 Cyprum hostiliter ingressi Cypriorum agris vastitatem intulerunt, Paphi Nicosiæque suburbia igni tradiderunt, ac tandem sexto Idus Octobris (eo ipso die, inquit Uberrus Folieta lib. 8 Historiæ Genuensium, quo superiore anno cædes Genuensium facta est) Famagustam ceperunt et totum insuper insulam brevi post in suam potestatem redegerunt. Hæc Cypri erat anno 1372 et seq. facies. Videamus modo, quid rerum in suo illuc accessu Birgitta gesserit: quæ enim in reditu suo illic egit, suo loco dicenda reservabimus.

350 Vix ullum hic hominum genus fuit, cui prodesse non studuerit: ut ab illustrioribus exordiar, tanti Eleonora, Cypri regina, S. Birgittæ sanctitatem fecit, ut non modo ejus consilia de rebus publicis exquisierit, sed etiam intima sui animi ei patefecisse videatur: Eleonora marito suo privata, quo se tandem verteret, rediretne in patriam, an alterum regni thoricæ socium admitteret, ignara, S. Birgittam, quid sibi faciendum esset, consuluit: illa vero, consulto precibus Deo, reginæ utrumque dissuasit. Ita colligitur

in rebus  
turbidis.

F

qua consilia.



A *ligitur ex lib. 7 Revelationum cap. 16, ubi il-  
lam Christus sic allocutus dicitur: Consule re-  
ginæ, quod non redeat ad patriam suam, quia  
non expedit, sed stet loco, quo posita est, ser-  
viendo Deo toto corde. Secundo, quod non  
nubat recipiendo secundum maritum, quia ac-  
ceptius est Deo plorare commissam, et supplere  
pœnitentia tempus inutiliter expensum. Suasit  
autem eidem reginæ Birgitta, ut suorum studeret  
concordiæ; mariti sui necis vindictam Deo relin-  
queret; iis consiliariis regendum filium commit-  
teret, a quibus Deum timere, iuste regere, et mi-  
seris compati disceret: ut fugeret adulationem,  
vestes minus honestas abjiceret, aliaque præclara  
multa, ibi fusiùs enarrata, quibus sibi suisque  
prodesset ac Deo placeret.*

qua moni-  
tionibus

351 *Consulta ab eadem regina de coronatio-  
ne Petrini filii sui in regem Cyri, de qua ver-  
sante in Cypro Birgitta, ut supra vidimus, age-  
batur, eam quidem non videtur improbasse, sed  
tamen, quantum inde ejus humeris onus inimi-  
neret, et quam raro tunc contingeret, ut suo of-  
ficio reges probe fungerentur, magna animi li-  
bertate exposuit.* Magnum onus est, inquiebat,  
B esse regem et magnus honor, sed maximus fru-  
ctus. Condecet ergo regem esse maturum, pru-  
dentem et justum et laboriosum et amatorem,  
utilitatis proximorum plus, quam propriæ vo-  
luntatis. Ideo antiquitus bene regebantur regna,  
quando talis eligebatur in regem, qui et voluit  
et scivit et potuit regere iuste. Nunc regna non  
sunt regna, sed puerilia et deliramenta et lu-  
trocinia, quia sicut latro inquit modos et  
tempora, quomodo insidietur, ut obtineat lu-  
cra, ne notetur, sic nunc inquirunt reges adin-  
ventiones, quomodo generatio eorum eleuetur,  
quomodo pecuniæ imbursement, quomodo sub-  
diti sapienter onerentur, qui et libentius faciunt  
justitiam, ut obtineant bonum temporale: sed  
non diligunt justitiam, ut mercedem obtineant  
sempiternam.

prodesse

352 Ideo Sapiens sapienter dixit: Væ regno,  
cujus rex puer est, qui delicate vivens, et deli-  
catos habens assentatores, de profectu communi-  
tatis nihil angustiat. Verum quia puer hic non  
portabit iniquitatem patris, ideo, si proficere  
voluerit et implere dignitatem nominis regalis,  
C obediât verbis meis, quæ de Cypro prædixi, et  
non imitetur mores prædecessorum suorum, de-  
ponatque levitates pueri, et inducat viam regiam,  
habendo assistentes tales, qui timeant, et qui non  
plus diligunt munera ejus, quam animam et  
honorem ejus. Qui odiunt adulationes, et qui  
veritatem dicere et sequi et arguere non formi-  
dant. Alioquin nec puer lætabitur de populo, nec  
populus in electo. Quo fructu audita fuerit S.  
Birgitta, nescio; verum haud admodum lætum  
fuisse Petri II regimen, ex iis, quæ de illo Fo-  
lieta scribit, percipi satis potest: Occupatam  
quidem a Genuensibus anno 1373 Cyprum Petrus  
recepit, sed ea lege, ut 40 aureorum nummorum  
millia annui tributum nomine Genuensibus pende-  
ret in certos annos; ac Genuensium præterea Fa-  
magusta esse pergeret, quam dein, frustra quoque  
illam obsidente aliquando cum Venetis Petro,  
annis fere centum tenuerunt. Obiit Petrus circa  
annum 1384 absque liberis, eique mortuo, Jaco-  
bus, Petri II patruus, Genuæ tunc obses, succes-  
sit, sed pariter cum certæ pensionis Genuensi  
populo quolannis pendendæ onere.

353 Non minus libere regis patrum monuit  
de commissis, ac de infelici morte, quæ ipsum

maneret, nisi se emendaret: de quo hæc citato  
supra lib. 7 cap. 16 leguntur: De duce, qui  
consciens erat mortis fratris sui, Christus loqui-  
tur. Hic audacter dilatat superbiam suam, gloriatur  
de incontinentia sua, nec attendit, quid fecerit in  
proximum suum. Ideo nisi se humiliaverit, fa-  
ciam juxta commune proverbium: Non levius  
plorat, qui post flet, quam qui plorat ante. Nam  
non leviozem, mortem habebit, quam frater, imo  
amariorem, nisi cito se emendet. Non vana fuit  
S. Birgittæ vaticinatio: nam, ut scribit Henricus  
Giblet in Opere Italico, quod de re Luzignana  
inscripsit, lib. 8 ad annum 1375, reginæ Eleonoræ  
jussu in mariti sui cædis ultionem multis con-  
fossus vulneribus misere periit Joannes, de quo  
hic sermo est: Jacobus enim, alter regis Petri  
occisi frater, quem fraternæ cædis immunem  
fuisse laudatus scriptor ait, Cypri rex factus est  
anno 1384, vitamque et regnum naturali morte  
amisit anno 1398.

AUCTOR  
J. B.  
et regis  
patrum

354 Quo regis patrum ad vitæ emendatio-  
nem impelleret efficacius, visum quoque est Bir-  
gittæ ea de re illius confessarium convenire;  
itaque hunc monet tum officii sui, tum status in-  
felicitis, in quo ille versaretur; ac proin efficacem  
tollendi mali viam iniret. In irritum abiit hic S.  
Birgittæ labor: ille principis viri mores vel indo-  
lem partim laudat; delicta vero partim purgat ac  
extenuat, quod abs illis abstinere difficillimum illi  
esset. Doluit S. Birgitta turpis confessarii in  
obeundo officio ignavia, ac verosimillime etiam  
pro eo Dominum deprecata, audire a Christo  
meruit, quænam tantam ignaviam merces ma-  
neret, ut, ea audita, timore saltem salutari im-  
pulsus, officio suo faceret satis. Audiisse autem  
citato sæpius cap. a Christo dicitur: Quid  
tibi dixit frater ille? Nonne quia dux bonus est,  
et melius vivere non potest, excusans inconti-  
nentiam ejus. Tales non sunt confessores, sed  
deceptores, qui vadunt tamquam oves simpli-  
ces: sed verius sunt vulpes et adulescentes. Ta-  
les sunt amici illi, qui vident et proponunt ho-  
minibus assumptiones et dejectiones propter mo-  
dicum temporale. Ideo si iste frater sedisset in  
conventu, minus peccasset, et minus obtinu-  
isset supplicium et majorem coronam. Nunc au-  
tem non effugiet manum increpantis et tribu-  
lantis.

ad frugem  
educere

E

355 Denique, cum grassantia passim Famagu-  
stæ delicta, ac depravatos civium mores suis ipsa  
oculis vidisset, impendentem urbi cladem, de  
qua supra, divinitus edocta prædixit. Sic enim  
legitur iterum in citato sæpius cap. 16. Hæc ci-  
vitas (Famagusta, ut legitur in titulo) est Go-  
morra ardens igne luxuriæ et superfluitatis et  
ambitionis. Ideo ruent structuræ ejus et desola-  
bitur et minuetur et habitatores ejus migrabunt  
et præ dolore et tribulatione ingemiscunt et de-  
ficient et nominabitur confusio ejus in multis  
terris, quia iratus sum eis. Quam autem divinitus  
didicerat in Famagusta cladem, anno 1372 die  
VIII Octobris in reditu Hierosolymitano publicasse  
dicitur in titulo cap. 19; quod ea de causa hic an-  
notatum cupio, ut pateat, hanc S. Birgittam et  
didicisse, et publice prius prædixisse, quam non  
modo a Januensibus inferretur Famagustanis, sed  
prius etiam, quam Januensium cædes, quæ belli  
et cladis semen fuit, contigisset, anno 1372 conti-  
git eodem die, quo anno sequenti capta est a Janu-  
ensibus Famagusta, nimirum die X Octobris.  
Utrobique porro tam cap. 16, quam 19 de illata an-

F  
una cum re-  
gni incolis  
conata est,

no



AUCTOR  
J. B.

no 1373 *Famagustæ a Januensibus clade sermonem esse, declarat Alphonsus, Giennensis episcopus, præfixo capiti 23, lib. 8 Revelationum, ubi cap. 19, lib. 8 citat, hujusmodi titulo: Revelatio secunda facta in Jerusalem. Et Christus præcipit per Sponsam dicto regi Cypri, quod statim publicarent eam toti regno sine mora, ut se emendarent. Et quia non fecerunt, ideo in proximo destructi sunt per Januenses terribiliter*

iste fructus  
non magnus,

356 Ceterum apud Cyprios plus venerationis, quam fidei aut fructus invenit: fuisse illam in veneratione, tum ex sua cum Eleonora regina familiaritate, tum e summa, qua primarios regni procures corripuit, libertate, tum etiam ex eo colligitur, quod, ut refertur in titulo cap. 17, Eleonora regina S. Birgittæ, et Cypro Hierosolymam transituræ, precibus regis regnique salutem commendatam voluerit. Fructum vero eandem percepisse exiguum, ac fidem non admodum magnam comminationibus suis passim invenisse, quæ proxime secutæ sunt regni Cyprii calamitates satis ostenderunt. Atque id fortassis in causa fuit, cur illic moram haud diuturnam traxerit, sed brevi post adventum suum in Terram sanctam trajecerit. Cum enim, ut ante ex Alphonso, Giennensi episcopo, dixi, Famagustam advenerit die XIII vel XIV Aprilis anni 1372, eodemque anno VIII Octobris ex num. 355 eodem Hierosolymis redisset post exactos in Terra sancta ex Fragmento antiquo Peregrinationum apud Hormann pag. 839 menses quatuor cum dimidio, vix ac ne vix quidem usque ad diem XXIV Maii illic subsistere potuit: immo ne ad sextum quidem Maii diem, cum ex auctore Vitæ abbreviatæ et cap. 13, lib. 7 Revelationum S. Birgitta Hierosolymis sepulcrum Domini, forte altero adventus sui die, inviserit festo Ascensionis Domini, quod eo anno in diem VI Maii incidebat. Unde Burlamachium refellas, qui S. Birgittam, lib. 2 ejus Vitæ cap. 23 scribit in Terram sanctam exscendisse mense Augusto, et quidem post coronationem Petri II, Cypri regis, ut vult, quæ tamen die VIII Octobris, reduce jam in Cyprum S. Birgitta, nondum erat peracta.

### § XXIII. E Cypro navigat in Palæstinam, inde in Cyprum ac Neapolim redit.

E Cypro  
subiens

Itaque ex proxime dictis S. Birgitta, ne mense quidem integro apud Cyprios exacto, seu ob exiguum, quem ex depravata tunc gente colligebat, fructum, seu ob ingens sacra Palæstinæ loca lustrandi desiderium e Cypro solvit. Abituræ e Cypro consultum fuerat, ut, mutatis vestibus ac denigrata facie, Hierosolymam iret, sic nimirum Saracenorum proterviam injuriasque facilius vitatura: at illa, Sponsi sui promissis freta, satis sibi in eo præsidii esse existimavit, ut, misso hujusmodi consilio, se suosque infidelium oculis sine probri periculo posset obicere. Ita videlicet a Christo in mandatis acceperat, ut rursum lib. 7 Revelationum cap. 16 refertur hunc in modum: Christus loquitur: Quid consuluit tibi, nonne deformare vestes et denigrare facies? Numquid ego Deus, qui præcipio tibi, ne sis sicut ille, qui ignorat futura, aut sicut impotens, qui omnia formidat? Nequaquam. Sed ego sum ipsa

sapientia, ipsa potentia, qui et omnia præscio et D omnia possum. Ideo tenete modum consuetum in vestibus et facie, et voluntatem meam mihi dimittite. Ego enim, qui servavi Saram a manibus captivantium, servabo et vos in mari et terra, et, sicut expedit vobis, providebo vobis. E Cypro in Syriam et Palæstinam non nisi 60 miliarium distantia est, teste Baudrando: Hierosolyma vero a littore maris Syriaci non abest nisi circiter 40 passuum millibus, ut adeo brevi huc pervenire S. Birgitta potuerit, nec forte quidquam brevi hoc temporis intervallo, quod ab ejus e Cypro discessu usque ad adventum ejus Hierosolymam fluxit, memoratu dignum acciderit. Sin autem, id equidem nusquam, quod quidem sciam, est proditum litteris.

358 Cypro tamen egressa Joppen versus cursum direxit: est autem Joppe Palæstinæ oppidum portusque in littore maris Mediterranei situs, paulo minus, quam 35 miliaribus, inquit Baudrandus, Hierosolymis distans; recentiori vero nomine Jaffa nunc dicitur; quo priusquam appulsa fuit, naufragii periculum subiit, ei tum maris tempestate exiliti minas, tum res suas in mare projici animo vultuque immoto conspexit; ut P. vander Ketten sæpe laudatus in suo, quod de Ms. Vita S. Birgittæ Germanica dedit, specimine his verbis scribit: Cum jam mari velificarent Jerosolymam, aliquando turbines et procellæ suboriuntur, ita ut multi metuerent et indolerent. Sed ipsa semper patiens erat et ejusdem boni animi. Venientibus eis in portum Japha sive Joppen, biremis, in qua erat, disrumpitur, omnesque, qui in ea erant, contristantur et lachrymantur. Ipsa vero, quamvis si videret ibi in magno metu vitæ suæ positam et sua bona in mare ejici, patiens erat absque ulla cordis commotione, et orantem Deus consolabatur in revelatione quadam, in qua ei dicebatur, ut non timeret: nam in eo naufragio nemo vitam suam amitteret. Et hæc verba statim insinabat filię suæ Catharinæ, eamque solabatur, ut non formidaret.

359 Cum vero Hierosolymam venit, ut agere plerumque, nisi consulto prius Deo, e cujus nutu tota pendebat, nihil solebat, dubiaque hæreret, quo potissimum loco hospitium sibi deligeret, Sponsum ea de re de more consuluit. Adire poterat monasterium Montis Sion, quod PP. Minoritæ administrabant, excipiendis loca sacra visitantibus peregrinis destinatum. Adire item xenodochium publicum, ubi iisdem Christianæ charitatis officiis frui soverique poterat. Hoc postremum apparens ei Deipara, ut adiret, suasit: sic enim legitur lib. 7 Revelat. cap. 17: Mater loquitur. In isto loco Montis Sion sunt duo genera hominum. Alii diligunt Deum toto corde. Alii volunt habere Deum, sed mundus dulcior est eis, quam Deus, et ideo ne scandalizentur boni et ne detur occasio tepidis, et futuris exemplum, ideo melius est residere in loco peregrinis deputato, seu xenodochio publico: Filius enim meus providebit vobis de omnibus, sicut sibi placet. Hoc itaque adiit S. Birgitta, ibique cum comitibus suis mensibus quatuor morari propterea jussa est, ut colligitur ex verbis mox citatis, quod illic pluribus exemplo et ædificati ni esse posset, quam in Monte Sion, ubi pars colorum, quæ Deum toto corde diligebat, S. Birgittæ exemplis haud perinde indigebat; pars vero in Dei amore tepidior suis forte comitibus exemplo non satis bono fuisset. Libentissimo porro

Joppen pervenit,

et dein Hierosolymam.



**A** porro animo Deiparæ paruisse S. Birgittam, non dubium est, quam et Neapoli publicas hujusmodi excipiendis peregrinis et pauperibus ædes nobilium palatiis prætulisse fama est, ut in superioribus vidimus; et Romæ in ejusmodi æde vitam finire voluisse, suo loco ostendemus inferius.

ubi mox  
sacra loca  
visitans,

360 Ex quo Hierosolymam venit S. Birgitta, longas certe moras non traxit, quin sacra illic loca summa in Christum pietate inviserit. Si autem a teneris unguibus tenerrimo in Christum patientem amore fuerit; si amor ille assidua Passionis ejus recordatione continua pariter ceperit jam tot volentibus annis incrementa; si denique viæ non per omnem vitæ cursum affici singularibus a Deo favoribus soluerit, quanto animi sensu loca, quæ dilectissimus sibi Sponsus suis pedibus pressit, prædicationibus suis purgavit, sudoribus rigavit, coram inspexerit, et quibus jam ad vitæ terminum appropinquans a Deo affecta fuerit favoribus, vel cogitatione assequi, vel explicare difficillimum est. Quædam tamen, ne postrema ejus gesta jejune adeo prætereamus, maxime ex Revelationum lib. 7 huc in medium lubet adducere. Postero fortassis adventus sui Hierosolymam die, quo festum Ascensionis Domini celebrabatur, seu die vi Maii, nihil prius habuit, quam ut ecclesiam sepulcri Domini visitaret: quam ejus animo pietatem et venerationem locus hic sacer inspiravit, me non monente, ex dictis collige. Quem vero hic fructum tum sibi, tum aliis collegerit, quo favore a Deo affecta jam tum fuerit, discite ex cap. 14, lib. 7 proxime citati. Id ita habet: Filius loquebatur Sponsæ: Quando intrastis templum meum, dedicatum sanguine meo, sic mundati estis ab omnibus peccatis vestris, sicut si tunc levati essetis de fonte baptismatis. Et propter labores et devotionem vestram aliquæ animæ consanguineorum vestrorum, quæ erant in purgatorio (e quarum numero erat anima filii ejus Caroli, nuper Neapoli defuncti, ex dictis) hodie liberatæ sunt et intraverunt in cælum in gloria mea. Nam omnes, qui veniunt ad locum istum cum voluntate perfecta se emendandi juxta meliorem conscientiam suam, nec volentes recidivare in priora peccata, his omnia peccata priora totaliter dimittuntur, et augetur eis gratia proficendi.

Christum  
Christo vi  
sionibus

**C** 361 Acceptissima enimvero S. Birgittæ hæc auditu fuerunt: ut vel hinc impensos sacro huic itineri labores cumulate compensatos existimare potuerit: verum haud hic stetit Christi in Sponsam favor: sequenti enim feria 6, qua ecclesiam S. Sepulcri iterato adiit, oranti illic in sacello montis Calvariæ totam suæ Passionis seriem spectantam exhibuit. Novi equidem quendam Passionis Christi adjuncta cap. 15 memorari, quæ neque extra dubium sunt posita, neque apud omnes in confesso sunt. Sic, ut nonnullis placet, prius Messias cruci affixus est, quam una cum illa in sublime erectus fuit: Birgitta autem Christum, per gradus aliquot ad crucem, jam erectam, progressum, eidem affixum fuisse, sublatisque dein gradibus, ex ea pependisse existimavit. Rursus sunt, qui opinentur, Christum tribus dumtaxat clavis manibus pedibusque transfixum fuisse; at S. Birgitta quatuor clavos enumerat, duos, quibus manus, tum dextera, tum sinistra; duos item, quibus pedes, quorum sinister dextero erat impositus, transfixi fuerint. Sunt item, qui credant, Christo latus sinistrum lancea apertum fuisse; id autem in dextero peractum fuisse, Birgit-

ta affirmavit. Verum si hæc aliaque hujusmodi vero fortasse devient, ita de hujusmodi Passionis Christi adjunctis S. Birgitta non ex revelatione divina, sed ex præconceptis ideis, quas impedire, dum visio fieret, Deus non debuit, judicavit. Ceterum cum revelationes hujusmodi fidem certam de rebus aliunde ambiguis ex dictis § 13 non faciant, ut fusius has controversias aliasque ejusdem generis, quæ per revelationum libros sparguntur, hoc loco discutiamus, necesse non est. Qui vero fusius hæc pertractata videre voluerit, legat Durantum in suis ad Revelationum libros Annotatis, et Sacrarum Paginarum interpretes.

362 Porro, quo tempore Christi Passionis seriem S. Birgitta vidit, eodem quoque Christum de principibus, de Ecclesiæ præsulibus, de quolibet hominum genere, quod Passionis suæ nimium immemores viverent, amice sibi conquerentem audit: sic enim legitur cap. proxime seq. seu 16: Loquebatur post Christus in eadem hora eidem Sponsæ suæ B. Birgittæ dicens: Hæc enim, quæ vidisti nunc et alia, quæ ego sustinui, principes mundi non attendunt, nec etiam loca considerant, in quibus ego natus sum et passus, quia ipsi similes sunt homini, habenti locum designatum pro bestiis et feris indomitis, in quem dimittens canes venaticos delectatur in aspiciendo cursum canum et ferarum. Sic per simile principes terræ et prælati ecclesiarum et omnes status mundi avidius et libentius aspiciunt delectamenta terrena, quam mortem et passionem meam et vulnera mea. Ideo mittam eis adhuc per te verba mea, qui nisi mutaverint corda sua, et ea converterint ad me, condemnabuntur eum illis, qui partiti sunt vestimenta mea et super vestem meam miserunt sortem. Dum vero S. Birgitta hujusmodi favoribus divinis frequenter fruitur, proximi sui, et eorum maxime, qui ejus sese precibus commendarent, non est oblita. Fecerat vero id, ut supra vidimus, Eleonora, Cypri regina, de filii sui Petri regis, adhuc juvenis, ac totius regni Cyprii salute sollicita. Stetit Birgitta promissis, sed etiam his amplius præstitit: non enim preces modo ad Deum pro rege ejusque regno fudit, sed etiam cum exoravit, sibi ut ostendere vellet, quidnam facto opus esset, ut cum regno rex salvus incolumisque consisteret.

divinisque  
affectu fa-  
voribus,

E

F

363 Suggestit itaque Deus S. Birgittæ consilia numero sex, quibus Cyprii obtemperarent, si salvi esse vellent, præcepitque, ut ea in Cyprum ad regem et Joannem Antiochiæ principem, regnique administratorem, privato tamen nomine perscriberet. Exstant vero illa, ut a S. Birgitta e Palæstina transmissa fuerint lib. 7 Revelat. cap. 18. Ego, quæ illic fusius exposita videre est, in pauca contraham. Regi Petro et Joanni principi Antiochiæ suasit in primis, ut per Pœnitentiæ Sacramentum Deo reconciliati, ac, sacratissima Eucharistia rite suscepta, mutua charitatis vinculo uniti, in administrando regno honorem divinum ac populi sui utilitatem quærent; quomodocumque occisi Petri I reos ob reverentiam Passionis et mortis Christi in gratiam reciperent; cum ecclesiasticis tam regularibus, quam secularibus agerent de restituenda antiqua sancta, quæ vicendi ratione, curarent etiam, ut quicumque ex ordine militari essent, vera et sincera confessione a peccatis exceptis sacro corporis Christi epulo reficerentur, ac deinceps non solum ipsi, sed universi etiam regni incolæ vitam ducerent statu

de rebus  
futuris



AUCTORIS  
J. B.

tui suo et disciplinæ Ecclesiasticæ congruam; denique satagerent, ut, quibus animarum cura incumbit, gravibus publicisque delictis obnoxios efficaciter monendo, increpando, docendo student emendare: quod si non successerit, in malis perveracibus ad superioris ordinis præsules deferant, ab his denique, ipsorum principum, ubi opus fuerit, auxilio adjutis, ad officium censuris ecclesiasticis compellendos. Profutura sane hæc erant Cyprii consilia, modo quam erant salutaria, tam promptum animum ad ea exsequenda homines miseri vitis corrupti attulissent; verum aliter longe sese res habuit.

instruitur,

364 Alleris vicibus S. Birgitta in Cyprum epistolam misit, qua non jam consilia tantum proposuit, sed gravissimas etiam minas Cyprii, nisi resipiscerent, intentavit et impendentem divinam ipsis vindictam non obscure prædixit his Christi verbis lib. 7 Revelationum cap. 19: Propterea, popule Cypri, annuncio tibi, quod si tu nolueris te corrigere et emendare, tunc ego generationem tuam et progeniem ita delebo in regno Cypri, quod nec pauperi parcam nec diviti; ita etiam delebo generationem tuam, quod in brevi tempore ita labetur memoria tua a cordibus hominum, ac si numquam fuissetis nati in hoc mundo. Vera prædixisse S. Birgittam eventus docuit: nam non modo anno proximo sequenti Cyprius Genuensium armis, ut diximus, fuit occupata, sed etiam anno 1426, capto rege, in potestatem Soldani Ægypti venit, ac demum post varias sortis vices sub annum 1571 infelici Turcarum servitute fuit involuta. Non Cypri modo, sed et universi Græcorum seu Orientis imperii, excidium, nisi sese Romano Catholico Pontifici et Ecclesiæ jungerent, non minus manifeste prædixit: verba, quibus id fecit, iterum accipe ex eodem cap. huc transcripta: Sciant etiam Græci, quod eorum imperium et regna sive dominia numquam stabunt segura, neque in pace tranquilla, sed inimicis suis semper subjecti erunt, a quibus semper sustinebunt gravissima damna et miseria diuturnas, donec ipsi cum vera humilitate et charitate Ecclesiæ et fidei Romanæ se devote subjecerint, ejusdem ecclesiæ sacris constitutionibus et ritibus se totaliter conformando. Et sane ita sese res habuit: sensim enim magis magisque invalescentibus Turcarum armis, Cœpit Græcorum imperium in exitium ruere, dum illud, capta anno 1453 Constantinopoli, omnino eversum orbis Catholicus vidit et ingemuit. Porro misit hanc revelationem S. Birgitta Hierosolymis in Cyprum ad regem Petrum II et Joannem, Antiochiæ principem, regnique gubernatorem, quo eam universo regno publicarent: verum cum junior adhuc esset rex, nec rebus per se gerendis par; Joannes vero Antiochiæ Princeps non plenam illi fidem adhiberet, factum id minime fuit. Quare S. Birgitta in Cyprum redux die VIII Octobris Famagustæ coram regina, rege, principe Antiochiæ ac toto consilio regio illi per seipsam præstitit, ut legitur in titulo Capituli citati.

utiet de quibusdam mysteriis a B. Virgine.

365 His a Christo visionibus recreata S. Birgitta, sæpius etiam a Deipara Virgine similibus prerogativis affecta fuisse legitur; quod illi Dei Mater futurum prædixerat jam inde ab anno circiter 1358: sic enim habet cap. 1 lib. 7 Revelationum. Ideo annuncio tibi (Maria Birgittæ) quod tu ibis in sanctam civitatem Jerusalem peregrinando, quando placuerit Filio meo, et inde

ibis ad Bethleem, ibique ostendam tibi in loco proprio totum modum, qualiter ego pepererim. Venit in Bethlehem S. Birgitta anno 1372, a revelatione mox transcripta anno decimo quinto, ut habet ejusdem lib. cap. 21 titulus; loco autem temporeque jam dictis, quæ sibi Deipara pollicita fuerat, re ipsa impleta vidit: quæ qui sese habuerint, ac insuper alia quædam, spectantia ad redemptionis humanæ mysteria, S. Birgittæ in Bethlehem pariter oblata, lib. 7 capp. 21, 22, 23, 24 et forte etiam 25 fuse habes explicatum. Denique, cum jam de reditu cogitaret, mense Septembri die Nativitatis B. Mariæ Virginis cap. 26 fertur adisse vallem Josaphat, ibique, cum sepulcrum Deiparæ veneraretur, ex ea, sibi apparente, audisse. Ego, postquam Filius meus ascendit ad cœlos, vixi in mundo per quindecim annos et tanto tempore plus, quantum est de festo Ascensionis ejusdem Filii mei usque ad mortem meam. Et tunc mortua jacui in isto sepulchro per quindecim dies. Deinde fui assumpta in cœlum cum infinito honore et gaudio. Monet hic Durantus in Annotatis, fortasse non quindecim dies, sed aliquantis diebus legendum esse, eo quod ita habeat Sermo de Virginis excellentia (alias angelicus dictus) cap. 21. Sed, ut ut hoc se habeat, mortuane fuerit B. Virgo Hierosolymis, et in valle Josaphat sepulta; quamdiu Filio superstes in terris vixerit; quo demum die fuerit in cœlum corpore assumpta, plane dubium est, meminitque Benedictus XIV de Festis B. Mariæ Virginis cap. 122 alterius visionis, S. Elizabethæ, diœcesis Trebiensis, anno 1165 defunctæ secundum quam revixerit B. Virgo die post obitum quadragesimo. Plura vide apud Pontificem modo laudatum. Itaque et visio ipsa hic relata apocrypha vel dubia est.

366 Anno 1372 ad mensem Septembrem jam provecto postquam suæ in Deum ejusque Matrem pietati in locis sacris Terræ Sanctæ fecisset satis de reditu in Italiam cogitare cœpit, ex num. superiori; eodemque, cum die Octava Octobris ex num. 364 Famagustam redierit, re ipsa reditum suum in Italiam inchoasse, verosimile est. Quid porro Famagustæ e terra Sancta redux rerum gesserit, jam dictum ibidem pariter est. Referri huc forsitan potest et debet, quod cap. 23 lib. 2 Vitæ S. Birgittæ Burlamachius refert; S. Birgittam Petro Aragonio, qui quædam animi sui dubia de servanda in Ordine S. Francisci perpertate illi proposuerat, oblata sibi ea de revelationem aperuisse. Nam dubium non est, quin hic Burlamachius Petro Aragonio applicet, quod de quodam Franciscano anonymo legitur cap. 20 lib. 7 Revelationum, quod Burlamachius ipse in margine citat. Cum igitur, ut in titulo citati capituli habetur, revelationem illam Hierosolymis habuerit, non prius videtur illam cum Petro Aragonio communicasse, quam Hierosolymis in Cyprum rediisset, si re ipsa res illa eo, quo Burlamachius narrat, modo contigerit: id vero pro certo habere non ausim: tum quod Petri Aragonii nomen in Revelationum loco citato non exprimitur, tum quod nesciam, quo teste aut vade, anonymum hunc esse Petrum Aragonum, Burlamachius dixerit. Verum id fortasse ex eo conjecerit, quod anno 1371 a Gregorio XI in Cyprum ad reginam Eleonoram (filiam ejus, ut dixi) missus fuerit, ibique adhuc versatus fuerit anno 1373, ut ex instrumentis a Waddingo in Annalibus ad dictos annos ea de re allatis

In Cyprum

F

tis



**A** *tis liquet. Si ita sese res habet, plusculum certe tribuerit S. Birgittæ revelationibus Petrus Aragonius, quam regni Cyprii procures et ministri. Pro Petro Aragonio Surius habet Antonium de Aragonia, uti et Vita S. Birgittæ Lovaniensis : at Bertholdus Martinum, qui eam e Cypro in Palæstinam comitatus fuerit, occurritque hujus nominis Guardianus in Bethlehem apud Waddingum in Annalibus ad annum 1375. Cetera, si quæ præterea in Cyprum Hierosolymis redux egerit S. Birgitta, in obscuro sunt : quare illam e Cypro Neapolim navigantem sequamur, ac quid ibidem postremo egerit, videamus.*

et dein Neapolim rediit,

**B** 367 Rediit Neapolim sub finem anni 1372 vel certe sub initium anni 1373 ; cum die VIII Octobris anni 1372 in Cyprum rediisse illam viderimus supra et ex mox dicendis Neapoli fuerit die S. Polycarpi seu XXVI Januarii anni proxime sequentis. Huc autem redux geminam illam revelationem habuit de reditu Gregorii XI Romanam, alteram die XXVI Januarii, alteram mense Februario, ut legitur in titulis capp. 191 et 192 lib. 4 Revelationum, atque adeo anno 1373 : quarum postremam ad Gregorium XI per Alphonsum, Giennensem olim episcopum, Avenionem misit, ut ex ipso Alphonso retulimus § 17 num. 255, ubi hac de re plura disserui. Non minus de populi Neapolitani emendatione et salute sollicitum quoque fuit : rogaverant illam tum Joana regina, tum Bernardo archiepiscopus, ut pro Neapolitanorum salute preces ad Deum funderet : precanti vero Christus apparuit, grassantia per civitatem maxime vitia, modumque, quo, si divinam vellent effugere vindictam, emendari deberent, exposuit. Retulit oblatam sibi visionem seu revelationem Bernardo archiepiscopo, qui rite examinatam publice in ecclesia promulgari in populum jussit.

ubi populi vitia, tum publica,

368 Ita partim legitur in titulo cap. 27 lib. 8 Revelationum, quod prædictam revelationem integram exhibet ; partim vero testatur Alphonsus, Giennensis episcopus, rei gestæ testis oculatus, cap. 6 Prologi, quem scripsit in lib. cœlestis Imperatoris ad reges. Et licet, inquit, etiam iterum in Neapoli in præsentia domini Bernardi archiepiscopi et trium magistrorum in Theologia et aliorum plurium militum et peritorum virorum, me teste, ista gratia (revelationum) immo quædam revelatio, quam tunc ipsa Domina eis præsentavit per unum dictorum magistrorum, ex præcepto dominæ reginæ et archiepiscopi coram toto populo civitatis, ad hoc vocato specialiter, fuerit in ecclesia cathedrali publicata et solemniter prædicata ; nihilominus tamen ad majorem abundantiam et ut mordacibus detractoribus et calumniatoribus silentium imponatur etc. Petitarum a S. Birgitta precum causa fuisse videtur lues inguinaria, quæ tum Neapoli grassabatur : ut ex auctore æquali Chiocarellus in Opere, quod de archiepiscopis Neapolitanis inscripsit, his verbis refert pag. 238. Habet Guilielmus Moramaldus, nobilis Neapolitanus, qui Roberti regis ac Joannæ reginæ, ejus neptis, ætate vixit, in ejus brevi Chronico de regno Neapolitano, quod manuscriptum apud nos servatur, Neapolim advenisse Brigitam Suevam, matronam valde piam, e sancto sepulchro reducem et ejusdem reginæ atque aliorum præcipuis (hic lege precibus) Dominum exorasse, ut pestilentia glandulæ mortiferæ, quæ tunc anno 1373 Neapoli grassabatur, atque per annum

perduraverat, aliquod remedium Deus revelasset, eidemque Brigittæ fuisse revelatum, quod, si Neapolitani a precibus (hic lege præcipuis) peccatis abstinerent, quibus erant irretiti, superbia nempe, avaritia et luxuria, Deus suam gratiam eis elargiretur, et pestis extingueretur : sin autem ; morbus in tantum augetur, ut pauci superstitēs remanerent, et sic rei exitus probavit ; illis enim non resipiscentibus, crevit. Hæc Moramaldus.

AUCTOR J. B.

369 Præter mox memorata, vigeant et alia quædam, exceptis iis, quæ publica non erant, apud Neapolitanos vitia, de quorum pariter emendatione Deus admonitos illos cum comminatione vindictæ, si in peccatis his permanerent, facta tamen spe veniæ, si ad frugem redirent per S. Birgittam voluit, at non prius denuo id S. Birgitta est exsecuta, quam Bernardo, archiepiscopo Neapolitano, quæ sibi ea de re divinitus ostensa essent, exhibuisset. Invaluerat apud Neapolitanos ingens adeo in mancipiorum utriusque sexus, quæ seu emptione seu alia via sibi comparaverant, procuranda salute socordia, ut periturarum rerum lucro ex illis percipiendo unice intenti, studium interim nullum operamque in eo ponerent, ut vel ad fidem Christi converterentur, vel, si Christo forte per Baptismum nomen dedissent, congrua Christianæ legis notitia imbuerentur, vel denique ad illius normam vitam moresque componerent ; unde fiebat, ut gravissimis sæpe peccatis Deus offenderetur. Quin et eo ventum erat inhumanitatis, luxuriæ et avaritiæ, ut sequioris sexus mancipia non hominum, sed pecudum more haberent, usque vel ad libidinem propriam vel ad alienam turpissime abuterentur, prout lib. 7 cap. 28 fusius videre est. Erant et qui maleficos, divinatores, et incantatrices alerent, qui futura ex illis quærerent, qui eorum opera in morbis depellendis uterentur, ac hujusmodi alia quamplura ab iisdem exposcerent : quos S. Birgitta ad saniora reducere consilia studuit, posita illis ob oculos hinc divina Justitia ad ultionem parata ; illinc misericordia, vindictam, si resipiscerent, inhibitura, reosque in gratiam receptura.

E

370 Confirmat hæc omnia S. Antoninus § 3 Vitæ S. Birgittæ ita loquens : Ibi (Neapoli) longo tempore persistens, ut speculum sine macula cunctis se virtutum exhibebat exemplum, orationi et contemplationi maxime mancipata. Revelatione quoque sibi facta super populo prædictæ civitatis, præsentē archiepiscopo et sapientibus aliis Theologis nec non et prudentibus laicis et clericis plurimis, enumerans peccata civitatis, et scelera annuncians absque metu aliquo arguebat ad modum Samaritani vinum et oleum infundens vulneribus sauciati, prout a cœlesti medico fuerat erudita, salutaria exhibens remedia. Verum de tempore, quo hæc gesta sunt, nimirum in reditu Hierosolymitano, ut quidem dixi, videri posset S. Antoninus a me dissentire : cum enim mox addat ; Demum ad Urbem est reversa. Et post pauca suam de S. Birgittæ gestis narrationem ita prosequatur : Post aliquot annos edocta est a Spiritu, ut Terræ Sanctæ loca visitaret ; videri posset asserere, hæc omnia priori Neapolitano itinere, priusquam in Terram Sanctam iret Birgitta, contigisse. Sed Viro sancto, quantum mihi apparet, S. Birgittæ Neapoli gesta brevibus tantum et summatim, non observato temporis ordine, delibare proposi-

corrigere studeat.

F

tum



AUCTOR  
J. B.

tum fuit, quamvis alia aliis temporibus ab illa ibidem gesta non ignoraret. Reliqua, quæ porro Neapoli ex itinere Hierosolymitano redux egit, expediamus.

Quadam alia  
S. Birgittæ

371 Longiusculam et tunc Neapoli moram traxisse S. Birgittam, ex schedula comitis Nolani intelligo, ubi sic habet: Ex auditu aliud referam, quod etiam credo verum, postquam Domina supradicta de sepulchro Domini rediit, et suus Pater spiritualis pariter cum eadem. Et ut nosti melius [apud] Neapolim diu stetit. Unde, S. Birgittam, otiosos utique dies agere non solitam, multa tum et præclara gessisse, etsi litteris forte ea mandata non fuerint, non temere, ut opinor, fas est colligere. Quædam Burlamachius refert lib. 2 cap. 25 præter jam dicta. Alterum quidem, mercatorem quemdam Florentinum, sed Neapolitanæ civitatis incolam, cum ad Salernitanas nundinas accessisset, ibique ex amici litteris fratrem suum e morbo in extremis versari, intellexisset, Deum rogasse, ut, si ea sanctitate esset S. Birgitta, in vivis tum adhuc agens, qua esse passim ferebatur, frater suus ejus precibus ac meritis convalesceret, atque ita licet absentem voti compotem factum esse. Hausit rem Burlamachius ex Bernardi archiepiscopi Neapolitani Mandato; atque adeo de ægri illius sanatione nullum mihi dubium est: at, cum illic tantum dicatur contigisse res illa, cum adhuc in vivis esset S. Birgitta, unde, eam in reditu S. Birgittæ Hierosolymitano potius, quam in itu, vel in anteriore ejus, quod per regni Neapolitani civitates instituit, itinere contigisse, confecerit Burlamachius fateor me ignorare.

tunc temporis  
ibidem  
gesta

372 Alterum, quod præterea hoc loco e comitis Nolani schedula seu ad Alphonsum Giennensem episcopum Epistola hausit, hoc loco Burlamachius refert, nimirum de muliere Nolana Piscolella nomine, per S. Birgittam a dæmone incubo liberata, qua de re supra mentionem feci, cum de discessu S. Birgittæ in terram Sanctam egi. Et vero, miraculum istud eo, quo dixi, tempore, non vero, cum Hierosolymis Neapolim S. Birgitta rediit, contigisse, e comitis Nolani verbis manifestum fit; quippe qui conceptis verbis affirmet, id accidisse, Cum eadem Domina proposuisset sepulchrum Domini visitari. Ceterum idem Nolanus comes aliud narrat, quod a S. Birgitta Neapolim e Terra Sancta reduce gestum est. Ait enim, Robertum filium, cum, S. Birgittam e Terra Sancta eo rediisse, intellexisset, eam salutandi gratia accessisse, et cum forte inter colloquendum de Urbano sexto (sed error est in Pontificis nomine apud Hormann, ut mox dicam) Avenione absenti, sermo incidisset, eandem prædixisse Roberto: Roberte, sis certus, quod ipsum Romanum Pontificem videbis in Roma.

narrantur.

373 Robertum vero ait, cum dein Pontificem in Urbem deduceret, eidem dixisse: Nunc vero cognosco, quod domina Birgitta protulit mihi verum, et non solum, quod vos in Urbe videam, sed etiam vos conduco: verum, cum illic sermo sit de Pontifice Romano, qui Sedem Pontificiam Romam Avenione reduxit, hæc non de Urbano VI videntur intelligenda, sed de Gregorio XI, de quo id diserte narrat Bertholdus de Roma num. 113. Contigit id anno 1377, cum ab eo tempore, quo id prædixerat S. Birgitta, usque ad prædictionis impletionem circiter annos quinque effluxisse, comes Nolanus affirmet. Denique quam cauta, prudens, et sollicita fuerit, ne quidquam præter

Dei voluntatem admitteret, vel in rebus maxime D innocuis, insigni, cum Neapolim e Terra Sancta rediisset, specimine docuit: quamquam enim ad faciendos sumptus itineri necessarios haud ample illi prospectum esset, certam tamen pecuniæ summam, ad se Neapoli morantem a regina quadam (verosimillime a Joanna Siciliæ, vel forte ab Eleonora Cypri regina) sponte transmissam, non prius accipere voluit, quam Deo, quem consuluerat, id non displicere intellexisset, ut Petrus Alvastrensis Revelat. Extravag. cap. 110 memorat. Atque hæc quidem de S. Birgittæ, cum e Terra Sancta Romam rediret, Neapoli gestis dicta sufficere arbitror: certe his plura, quæ in medium afferrem, non inveni.

## § XXIV. Romam ægra revertitur, de instanti morte præmonetur, quam ibidem pie obit.

Anno tandem 1373, ultra mensem Februarium provento, Neapoli Romam discessit laboriosæ vitæ finem ibidem inventura. Jam mensibus aliquot tot tantisque terra marique exhaustis laboribus accesserat stomachi debilitas febrisque maligna: Postquam autem Romam rediit, gravi infirmitate, inquit Birgerus num. 30, per annum integrum detenta, quam tamen tam in mari, quam in terra inter labores et dolores patientissime sustinuit, cœpit de die in diem gravioribus ægritudinibus aggravari. Verba hæc apud Birgerum, aut similia alibi fortasse inventa, non recte Bailletus aliique nonnulli interpretati sunt, cum S. Birgittam, ab itinere Hierosolymitano reducem, in Urbe anno integro ægritudine affectam fuisse, dixerunt: quo pacto illam e vivis anno 1374 abiisse, quod tamen haud ita esse, infra ostendam, necesse esset. At vel ipse Birgerus, S. Birgittam terra marique stomachi debilitatem et febrim passam, aiens, annum illum, quo utrumque malum perduravit, non ab ejus Romam adventu, sed aliquanto prius, et ab eo saltem tempore, quo e Terra Sancta in Italiam navigabat, inchoandum esse, satis superque declaravit. Id verum est, S. Birgittæ morbum, ex quo Romam venit, sensum invaluisse magis ac magis, dum eam tandem mense Julio ad extrema deduxit.

375 Immo vero conflictari eo malo S. Birgitta cœpit, cum adhuc in Terra Sancta visitandis locis sacris detinebatur: manifesta sunt in hanc rem Vitæ S. Birgittæ anno 1485 Lovanii typis editæ, uti et Surii, cui hæc præluxit, verba: sic habent illa: Antequam autem a Hierosolymis iter arriperet, cepit febris et stomachi infirmitate gravari, quam in mari et in terra inter labores et dolores suos per annum integrum patientissime sustinuit. Cum igitur Romam rediisset, hiis ægritudinibus gravius cepit infirmari in tantum, quod in hac infirmitate mortua fuerit. Eadem fere sunt Surii verba: ut adeo non sit, cur nos hic Bailletus moretur diutius. Verum non ea fuit morbi, etsi non mediocriter incommodi, vis, ut invictum ac plane virilem S. Birgittæ animum eo infregerit, ut illa vel solitis pietatis exercitiis, vel ipsis etiam urbanitatis officiis defuerit: non



**A** non solitis pietatis exercitiis : nam hoc tempore contigisse videtur, quod de ea loca sacra Romæ circumeunte, ac juxta Colizeum in sublime elata retuli num. 279. Non ipsis etiam urbanitatis officiis, ut ex sequenti facto apparebit.

ubi aliorum

376 Roma abeuntem honoris et reverentiæ causa Latinus de Ursinis intervallo satis longo, ut supra videmus, deduxerat : Romam redux Birgitta Latino urbanitatis vives reddere voluit : itaque adiit ipsa Latini ædes salutandi illius causa : verum, quod nec prodigio caruerit hic S. Birgittæ ad Latinum accessus, juverit hunc ex Vita ejus Lovaniensis, cui iterum Surius consonat, huc transcribere : Ex verba : Cum Domina Birgitta de Roma versus Jherusalem iret, dominus Latinus de Ursinis duxit eam extra Urbem per longum spacium propter magnam devotionem et affectum, quem ad eam gerebat. Rediens ergo de Jherusalem ad Romam Birgitta ivit cum confessore suo Domino Petro ad domum prædicti domini Latini. Cum ergo ipsa intrasset domum ejus, tenebat manum ad nasum, nil dicens. Requirenti Latino a confessore suo, quid hoc significaret, quod sic manum

**B** teneret ad nasum, nichil sibi loquendo, confessor respondit : Te non ita bene dispositum in mente tua invenit, sicut dimisit. Qui miratus dixit : Quid feci ego? Verum tamen est, quia habui contentionem cum quibusdam vasallis meis.

arcana

377 Non absimile factum est, quod ibidem proxime sequitur, atque huc refero, ut pateat, tum quanto in honore S. Birgitta apud primarii ordinis viros fuerit, tum quam frequens illi fuerit cordium arcana rimari et inspicere, dum in vivis fuit. Sic ergo id habet : Cum etiam ipsa domina Birgitta cum filia sua domina Katherina, ac domino Magno ejus capellano esset in domo Domini Jordani de Marino in Roma, præsentem uxore Domini Jordani, quam Birgitta voluit visitare, ipsa Birgitta tantum fœtorem sentiebat ex actibus suis, quod vix poterat sustinere. De quo dominus Magnus multum mirabatur. Interrogavit a domino Petro confessore ejus, quid hoc significaret. Cui ille : Hoc scias pro certo, quod quandocumque aliqua persona, existens in peccato mortali, stat coram ea, aut, loquitur verba dolosa, vel quæ sunt offensiva Dei,

**C** ipsa statim sentit fœtorem sulphuris. Eundem S. Birgittæ spiritum, arcana cordis eorum, qui cum illa versarentur, introsipientem, suo bono expertus est Geometius (seu forte Gometius) de quo ex Vita S. Birgittæ Germanica hæc ad majores nostros misit P. van der Ketten, Calcariensis Prior : Cum jam Jerosolyma Romam reversa [esset,] in dies singulos morbus ejus invalescit. Quod audiens D. de Spoleto, dictus D. Geometus, eidem devotus, cum sua conjuge et liberis suis Romam proficiscitur, ut S. fœminam venerarentur, seque in ejus preces commendarent.

cognoscit et boni publici curam gerit :

378 Qui, cum Romæ esset, quadam die eam cum filia domina Catharina et ejus filio Domino Birgero et ejus confessario invitat ad epulum. Et ibi clam loquebatur dominus cum ea de rebus secretis consilii ergo, quas aperire non audebat. Tunc ipsa in spiritu sciebat et revelabat ei cogitationes cordis secretas, quas habebat. Unde admirabatur dominus, et ipsa dabat ei consilia tam in rebus, quas in se secretas ærvarat, quam in aliis, quas manifestarat. Exinde majorem amo-

Octobris Tomus IV.

rem et fiduciam, quam prius, erga eam habebat. Ut non immerito Bonifacius IX in Bulla Canonizationis ejus dixerit : Quibus quidem sanctis et absque intermissione continuatis operibus hæc generosa Vidua per gratiam sancti Spiritus promeruit multis eorum cogitationes et affectiones intimas et gesta secretissima propalare. Similia plura colligere fas esset, sed hic tantum de postremis gestis ejus sermonem instituo. Quæ vero privatorum commodo et saluti in hunc modum jam proximè moritura studebat, non minus communi totius Ecclesiæ bono consultum voluit : quare anno 1373, ad mensem Julium, quo obiit, provento, postremam revelationem Gregorio XI scripsit, per Alphonsum Giennensem episcopum, Avenione tunc morantem, illi tradendam; qua Pontificem de ineunda cum Bernabore Mediolanensi vicecomite pace, et reducenda in Italiam pontificia sede serio monuit, uti videre est lib. 4 Rev. cap. 113. Gesta vicecomitum Mediolanensium adversus ecclesiam sub Gregorio XI, et quidem anno 1373, videsis tom. 16 scriptorum rerum Italicarum apud Annalium Mediolanensium ab anno 1230 usque ad annum 1402 deductorum scriptorem anonymum, maxime cap. 135, quod est : De Guerra Dominorum Vicecomitum cum Ecclesia Romana et cum comite Sabaudie. Romam vero Sedem Gregorius transtulit anno, ut vidimus supra, 1377, quadriennio a S. Birgittæ obitu.

Aucton J. B.

379 Rebus interim, quamvis corpore afflicta, alienis sic intenta, ac vitæ termino appropinquans, consuetis etiam consolationibus divinis, quo magis ejus in amore Sponsi constantia probaretur, tantisper destituta est : at ille Sponsam suam diu isthoc in mœrore versari non sivit. Sed quia tempus resolutionis suæ instabat, inquit Birgerus num. 31, aliquibus diebus ante diem obitus sui apparuit ei Dominus noster Jesus Christus ante altare, quod erat in camera sua, ei blanda facie se ostendens dixit. Ego feceram tibi, sicut sponsus solet facere, qui abscondit se a sponsa, ut ardencius desideretur. Sic ego non visitavi te consolationibus isto tempore, quia tempus probationis tuæ erat. Ideo nunc probata procede et para te. Quia nunc est tempus, et sicut promiseram, ante altare meum in monacham vestieris, et consecraberis non solum sponsa mea, sed etiam monacha et mater in Watzsteno. E quibus Birgeri verbis colliges, S. Birgittam, ut ut ad monasticam vitam habitumque in Vastenensi monasterio suscipienda, dum viveret vidua, aspiraverit, numquam tamen aut vitam monasticam solemniter professam, aut monastico habitu fuisse indutam. Quæ modo recitari ex Birgero, leguntur etiam iisdem fere verbis revelatione 31 lib. 7 et in Vita ejus Lovaniensi, in qua præterea conceptis verbis dicitur S. Birgitta pingi solere, Birgittinarum monialium habitu induta, non quod reipsa eum gesserit, sed quod in voto illum habuerit, ac spirituali quodam modo eo moriens a Christo donata fuerit.

brevi morturæ Christus apparet,

380 En verba : Ex hiis verbis patet, quod Birgitta non fuit monachaliter vestita in hac vita, nec habitu illius regule induta, quam instituit. Sed in transitu ejus de hoc seculo induebatur tali veste religiosa et insensibili a Christo, Sponso suo, sicut ei promisit in revelationibus, sibi ab eo factis. Hinc est, quod imago Birgittæ communiter tamquam monacha so-

non tamen jam monacha,



AUCTOR  
J. B.

let-depingi. Et licet non fuit monacha in vita sua, petiit tamen tali veste ornari, qua nunc vestiuntur moniales de Ordine suo. Quam post vitæ terminum adepta est in regno cœlorum. Unde, ne quidem in habitu Birgittinarum monialium, contra ac Bailletus ait, fuisse sepultam, efficitur. Sed numquid S. Birgitta tertium S. Francisci Ordinem professa est, illiusque habitu sepe-  
liri voluit? Sic enim Hueberus in Menologio Franciscano ad diem XXIII Julii: Romæ in Latio anno MCCCXXIII S. Birgitta vidua tertio Ordini S. Francisci debetur... Romam reversa beatæ vitæ suæ cursum explevit, et, ut vera Seraphici P. Francisci filia, voluit, jussitque in ecclesiam S. Laurentii de Panis Perna (quod est nobile monasterium Ordinis S. Claræ) deportari atque humari. Nec aliter Arturus a monasterio in Gynæceo sacro ad eundem diem: Item Romæ transitus S. Birgittæ viduæ, ex tertio Ordine Minorum: addens in Annotatis eam Ordinem, suo nomine insignitum, fundasse, in quo et ipsa professionem emisit; quod postremum ex jam dictis falsi convincitur. Dandum his scriptoribus est, S. Birgittam in ecclesia monialium Clarissarum

B S. Laurentii de Panisperna Romæ mortales suas exuvias terræ mandari jussisse, idque reipsa contigisse: at illam tertii Ordinis S. Francisci fuisse, nec ex ejus apud Clarissas sepultura consequitur, nec ullo id antiquo aut idoneo teste tradiderunt.

nti et B.  
Virgo,

381 Noluit etiam Virgo Deipara, ut, quæ omni vitæ suæ cursu nomini suo addictissima fuerat, S. Birgitta absque singulari solatio ac benevolentie in illam suæ testimonio ex hac vita discederet. Itaque, narrante Petro Alvastrensi Revelationum Extravagantium cap. 67, Paulo ante mortem beatæ Birgittæ Virgo Maria apparuit ei, dicens: Si fœmina, quando est infirma, parit, omnes filii ejus, quos parit, infirmantur, Sed tu paries filios fortes et sanos et Deo devotos et sanaberis melius, quam umquam prius fueras, et non morieris, sed venies ad locum tibi tibi præparatum. Nam sanctus Franciscus diu fuit infirmus, et tamen tunc fecit fructum et velle Dei. Sed postea sanatus est, et fecit, et facit majora, quam infirmus. Sed quærere potes, quare tantum prolongatur infirmitas tua et consumitur natura et fortitudo tua? Respondeo  
C quod Filius meus et ego diligimus te. Nonne recordaris, quod Filius meus dixit tibi (vide num. 360) in Jerusalem, quod peccata tua fuerunt dimissa tibi, quando ingressa fuisti templum sanctum sepulchri ejus, quasi tunc a baptismo levata esses. Sed non dixit, tibi, quod nihil puti deberes, quamdiu vivis in mundo. Ideo voluntas Dei est, ut charitas hominis respondeat charitati Dei. Et quo negligentie præteritæ per patientiam et infirmitatem diluantur. Reminiscere etiam, me dixisse tibi multoties, quod verba Filii mei et mea spiritualiter et corporaliter intelligi possunt, sicut dixi in civitate Stralsundis (Pomeraniæ oppidum est in ora maris Baltici) quod si ante perfectionem divinarum verborum contentorum in libris cœlestibus (seu revelationum) quæ tibi divinitus data sunt, vocata fueris de mundo, quod tunc propter voluntatem tuam bonam reputaberis monacha in Vuatstena et eris particeps omnium a Deo tibi promissorum.

a quibus de  
instante obi-  
tu monita

382 Dixerat B. Virgo non morituram S. Birgittam: sed simul monuerat, verba sua dupliciter posse intelligi; spiritualiter et corporaliter

Quæ vero jam dixerat, de morte spirituali intelligenda esse, ac morte corporea brevi obituram, sub idem tempus denuo S. Birgittæ apparens B. Virgo. ut cap. seq. Petrus narrat, die nempe vi ante abitum, seu die XVIII Julii anni 1373, his verbis declaravit. Quid dicunt medici, nonne quod morieris? Vere, Filia, ipsi non attendunt, quid est mori. Nam ille moritur, qui separatur a Deo, qui obduratus in peccato non evomit immunditiam peccatorum per confessionem. Ille etiam mortuus est, qui non credit in Deum, nec diligit creatorem suum. Sed ille vivit et non moritur, qui semper timet Deum, qui frequenti confessione purgat peccata sua, qui desiderat pervenire ad Deum suum. Verum quia Deus naturarum loquitur tecum, qui etiam contra naturam disponit, et tenet vitam tuam, ideo in medicamentis non est salus, nec vita. Sic nec etiam necesse est tibi jam inniti medicamini. quia modicum tempus modico indiget cibo. Brevi morituram etiam Christus prædixerat: nam verbis num. 379 citatis Birgerus mox ista subjungit: Verumptamen scito, quod corpus tuum deponas hic in Roma, donec venerit in locum sibi paratum. Quia placet Deo parere tibi a laboribus et vo-  
luntatem tuam recipere pro effectu. Addidit etiam  
F personas, quas morienti Birgittæ assistere volebat, aliaque multa, quæ, ut legitur ad calcem lib. 7 revelationum, scriptis commissa non fuerunt.

383 Post ista vero audita. pergit Birgerus, subjunxit Dominus dicens: In mane diei quintæ (XXIII Julii) sumptis Sacramentis, convoca singillatim omnes, quos superius ordinavi, et dicas eis faciendam, et sic inter verba et manus eorum venies ad monasterium tuum, id est, gaudium meum, et corpus tuum locabitur in Watzsteno. Deinde, appropinquante die quinta, in ipsa aurora iterum apparuit ei, consolando eam. Dicta vero Missa et Sacramentis perceptis, inter manus personarum prædictarum emisit spiritum. Ita Birgerus: Bonifacius vero IX in Bulla Canonizationis S. Birgittæ, revelationes superiores, quas paulo ante mortem habuisse illam dixi, tacite quodammodo confirmans, alia quædam mortis S. Birgittæ adjuncta recenset a Birgero intacta: qua de re et Pontificis laudati verba accipe. Sic habet: Quinta vero præcedente die prænunciavit suæ vitæ finem (quem  
F nimirum Deo revelante didicerat) adesce. Adveniente jam termino prænunciato, vocata familia, quæ fieri oporteret, edixit. At demum, Birgero filio et Catharina filia tunc superstilibus accersitis, et multis commonitis, ut super omnia in Dei timore, et amore proxime, et sanctis perseverarent operibus, ultima Confessione debite facta, sumpto Viatico, et extrema unctione delibuta, cum usque ad flatus emissionem sua memoria integra perdurasset, dum Missa coram se celebraretur, post adratum corpus Christi, oculis elevatis ad cœlum dicens: " In manus tuas, Domine, commendo spiritum meum, " vocanti bene meritam animam reddidit Creatori.

384 De loco, quo S. Birgitta ex hac vita migravit, non convenit inter omnes: Waddingus in Annalibus Minorum ad annum 1318 num. 42, in monasterio S. Laurentii de Panisperna, quod in monte Viminali situm monialium Clarissarum jam tunc erat, obisse contendit. Ecclesia, inquit, valde celebris est, tum ex indicta statione feria quinta post Dominicam primam Quadragesimæ, tum, uti dixi, ex S. Laurentii nomine



A nomine et martyrio, tum ex conversatione, morte et sepultura S. Birgittæ Suevæ, cujus sepulchrum pulchre ornavit Stephana Sabella, ejusdem ædis alumna, structo desuper eleganti sacello. Tum vero addit Waddingus: Nescio quæ causa vel fundamento dicant aliqui, diem obiisse in ædibus suis, in quibus nunc extructum templum Divæ ipsi sacrum ad forum Farnesianum, et cubiculum pone ecclesiam ipsum esse denunciant, in quo vitæ terminum posuit. Idem Papebrochio, quod Waddingo, visum est tom. 3 Martii in Annotatis in cap. 5 Vitæ S. Catharinæ Suecæ litt. D addens, adhuc monstrari cubicula, in quibus putatur olim fuisse hospitale, veteri monasterio adjunctum, et ipsa Sancta extremum spiritum exhalasse, odore sanctæ paupertatis allecta, ut eo se moribunda conferret. Ita illi. At in Annotatis sæpe laudati P. van der Ketten, Prioris Calvariensis, ea de re gemina potissimum de causa dubitari video: harum altera est, quod in Vita Germanica S. Birgittæ obiisse dicatur in sua domo (dein in ecclesiam et Suecorum hospitale seu xenodochium conversa) quam ei donaverat Matrona quædam

B Romana, nomine Francisca; altera est, quod in S. Birgittæ Vitæ passim S. Birgittæ defunctæ corpus ad monasterium S. Claræ seu potius Clarissarum delatum fuisse legatur, quod argumento esse videtur, eam alibi saltem animam Conditori suo reddidisse.

Clarissarum  
monasterio.

385 At neutra ratio S. Birgittæ in ædibus suis ad forum Farnesianum sitis, obiisse evincit: haud enim in primis satis certum mihi apparet, ædes illas a Francisca, nobili matrona Romana, S. Birgittæ in vivis superstiti fuisse dono datas. Instrumentum donationis domus illius edidit Hormann post revelationes S. Birgittæ pag. 858 et duab. seqq. Verum id annum præfert 1353 neque eo Francisca, Jacobi Papazuri de Papazuris vidua, dictas ædes S. Birgittæ, sed Catharinæ ejus filiæ, seu potius monasterio Vastenensi, (Catharina quippe jam inde ab anno 1381 e vivis abierat) dono dedit. Dices fortasse, instrumentum istud annis aliquot post donationem factam dumtaxat fuisse confectum, cum solemniter fuit acceptata, eoque domus donationem, olim factam S. Birgittæ, confirmari: at, præterquam quod nulla donationis alterius mentio ibidem fiat, scrupulum movent verba ista instrumento inserta:

C: unum palatium magnum ipsius dominæ Franciscae, et in quo ipsa nunc inhabitat et hætenus inhabitavit; quæ quidem, domum illam a Francisca ad annum usque 1383 possessam et aliquamdiu prius inhabitatam fuisse, videntur innuere: unde erroris, statim solidius refutandi, Vitam S. Birgittæ Germanicam suspectam hic habeo. Nec efficacior altera ratio est. Fuerit enim, uti reipsa fuit, S. Birgittæ defunctæ corpus ad Clarissarum monasterium seu ecclesiam deportatum. Quid ni id de translatione ejus e vicino xenodochio ad ipsummet Clarissarum monasterium seu, si mavis, ecclesiam translatione intelligi queat? Ut ut sit, pro monasterio Clarissarum aperte militat in Bulla infra exhibenda Bonifacius IX, in qua S. Birgittæ in monasterio Clarissarum et conversationem, et mortem, et sepulturam explicatissime tradit: verba ejus huc facientia interim accipe. Sic habent: In qua (Ecclesia S. Laurentii in Panisperna) beata Brigida aliquibus diebus, dum vitam ageret in humanis, devote permansit, ac debitum

naturæ persolvit, et ejus corpus sepultum existit.

386 Annum mortis S. Birgittæ signavit 1372 scriptor noster, qui Birgeri de Vita ejus lucubrationem descripsit; uti et hunc secutum Bertholdus; sed sive id describentis errore, sive diverso forte, quem Birgerus adhibuerit, anni computandi modo, sive alia quacumque ex causa acciderit, esto, eundem annum etiam S. Antoninus signavit; mortuam tamen esse anno 1373, non modo communis est auctorum opinio, sed id etiam ex serie itineris Hierosolymitani supra exposita conficitur: accedunt auctor Vitæ ejus abbreviatæ, Thorirus Andræ in Diario Vastenensi, addens eam mortuam in Sabbatho, currente littera Dominicali B, quod anno 1373 congruit, ac de industria redarguens eos, qui eam anno 1372 e vivis abiisse, jam tum, cum ista scribebat, id est, non serius, quam anno 1406, dicebant. Idem affirmant monachi Vastenenses, qui anno 1492 Lubecæ Vitam S. Birgittæ una cum Revelationibus typis edi curarunt apud Benzelum in Annotatis in Vastovii Vitæ Aquiloniam col. 67, uti et Vita anno 1485 typis Lovaniensibus edita. Minus moror etiam illos, qui anno 1374 vita functam scripserunt. Quod vero ad annum ætatis ejus pertinet, quo obiit, alii eam anno 70, alii 71 ex hac vita migrasse aiunt: cum vero Bonifacius IX eam annum septuagesimum supergressam dicat, nec ab eo levi de causa recedere fas sit, anno ætatis suæ septuagesimo completo, septuagesimo vero primo, forte non diu imchoato, vivendi finem fecisse videtur. De die emortuali nulla est controversia, quem in diem S. Apollinari sacrum seu xxiii Julii incidisse, omnibus in confesso est.

387 Jusserat moritura honorum fugæ Vidua, verita populi concursum, ut clam ac sine pompa, noctu in monasterio Panispernæ sepeliretur, ut legitur in Vita ejus Germanica, quæ tamen ad sermonem Belgicum longe propius accedit. At longe aliter evenit, ac illa optarat. Exemplo enim, inquit Bonifacius in Bulla Canonizationis, de transitu hujus Viduæ venerandæ magna fit fama per Urbem, concurrunt frequens populus cum summa devotione ac reverentia sacrum videre corpus, Deum unanimiter glorificans et collaudans ad monasterium S. Laurentii supradictum, ubi se indicarat (lege: judicarat) sepeliri: Sic enim Bonifacii verbis usus Marianus Florentinus lib. 5 cap. 2 Chronicorum Ordinis Minorum habet apud Hormann post Prologum Magistri Matthiæ. Funus in longe majori populi frequentia defertur et præ nimia multitudine usque ad biduum apte non potuit sepeliri, quod tamen cum eximia Dei laude fuit humatum. Itaque die xxiv et xxv tanta ad ejus funus populi Romani multitudo continuo accurrit, ut biduo isto sepeliri commode non potuerit: die etenim xxvi Julii corpus ejus capsâ ligneâ sigillis munita, et monumento marmoreo inclusum sepultum fuisse legitur ad calcem Vitæ ejus abbreviatæ; curantibus nimirum, ut addit Vita ejus Germanica, Birgero, S. Catharina ejus liberis, et Petro ejus confessorio. Capsam vero ligneam sigillis suis obsignasse ibidem dicuntur Birgerus, Latinus de Ursinis, aliique quamplures conspicui e nobilitate Romana viri.

sepulta vero  
ibidem die  
xxvi Julii  
magno populi  
concursu

388 Interea vero Deus frequentibus prodigiis

nec sine prodigiis.



AUCTOR  
J. B.

giis *Famulae* suae sanctitatem identidem declarabat. Eadem, qua obiit, hora, teste Birgero, a personis vestibus albis indutis, seu angelorum ministerio visa est in caelum ferri. Non dum funus terrae mandatum erat, cum mulier quaedam Agnes Contessa in ecclesiam S. Laurentii de Panisperna accurrit, zonam suam manui S. Birgittae admovit, admotam collo circumdedit, ac tumore gutturis crassissimo, quem a nativitate gesserat, liberata est, Francisca de Sabellis, dicti monasterii alumna, S. Birgittae, dum viveret, familiaris, soror forte vel consanguinea Stephanæ Sabellæ, quam S. Birgittae sepulcro elegans sacellum superstruxisse, Waddingus supra memoravit, a biennio stomacho laborans, ac lecto plerumque affixa, aliena ope adjuta ad S. Birgittae feretrum pervenit, totaque illic nocte morata, id unum sibi S. Birgittae meritis precibusque concedi postulabat, ut eo convalesceret, ut una cum monialibus reliquis divinis saltem interesse posset officiis. Postridie vero mane non modo, quod postulabat, sed et integram sanitatem est consecuta. Bina hæc miracula, ad S. Birgittae feretrum facta, adeo fuere testata, ut ea Bullæ Canonizationis inserere non dubitarit Bonifacius IX, ut infra videri potest, e multis nimirum pauca dumtaxat memorans ex iis, quæ sub hæc tempora Romæ contigerunt: nam in Bulla ejus anni 1391, S. Laurentii in Panisperna monialibus concessa, verbis quibus S. Birgittam apud illas mortuam et sepultam dixit, et num. 385 supra relatis, proxime subjungit: Et in qua postmodum plurimis miraculis claruit: e quibus multa ante initium Septembris anni 1373, cum reliquiarum ejus, ut mox videbimus, translatio cœpta est, contigisse ex Vita S. Birgittæ Lovaniensi colligitur, ubi hæc leguntur: Et anno immediate sequenti post multorum miraculorum choruscationem et ossium ejus subitam et supra modum mirabilem purgationem et exsiccationem ab Urbe Romana refulgentibus miraculis in via ad prædictum monasterium Watzstena... translata est: quibus verbis miracula multa, Romæ ante cœptam corporis S. Birgittæ in Sueciam translationem facta, ab iis, quæ dein in via acciderunt, manifesto secernuntur. Deserit hic nos Birgerus; quare, quæ de corporis S. Birgittæ translatione § proxime sequenti passim dicentur, aliunde mutuabimus, hoc interim lectorem hic monentes, reliqua ad S. Birgittam pertinentia, a Birgero fuisse omissa non quod ea ignoravit, suspectave habuerit, sed quod alibi jam tum fuse conscripta essent. Reliqua, inquit, vero Vitæ ejus una cum miraculis et revelationibus, quæ sibi Dominus ostendere dignabatur, quæ hic causa brevitatatis omittuntur, alibi sunt conscripta.

§ XXV. Ossa ejus transferuntur in Sueciam: multis illic prodigiis claret: canonizationi Matris suæ incumbit S. Catharina filia, et Regulæ S. Salvatoris confirmationem impetrat ab Urbano VI.

Priusquam e vivis abiret S. Birgitta, sepeliri quidem apud moniales S. Laurentii in Panisperna voluit; verum præterea, prout ipsamet a Christo erat monita, S. Catharinæ et Birgero, ut corpus suum ad monasterium Vastenense deportaretur, in mandatis dedit, ut, ubi viva Deo famulari morique expetierat, saltem quiesceret mortua. Effluerant jam ab obitu ejus hebdomadæ circiter quinque, cum de transferendo ejus in Sueciam corpore S. Catharina, reliquique S. Birgittæ familiares serio agitare consilia cœperunt. Venerat interea, ut legitur in Vita S. Birgittæ Germanica, Avenione Romam Alphonsus, Giennensis episcopus, eumque de modo, quo translatio facienda esset, consultum voluerunt. Cum autem existimarent, tantillo temporis spatio nondum plane computruisse aut in cineres redactam corporis carnem, visum est, carnem ab ossibus dividere, et pretiosis, quibus ab ea scelorem arcerent, aromatibus conditam, transferre in Sueciam. Mittitur itaque Magnus, S. Birgittæ nuper defunctæ sacellanus, una cum artis anatomicæ peritis, aliisque idoneis testibus ad monasterium Clarissarum: parantur instrumenta, reseratur sepulchrum: at ecce, nihil uspiam in sepulcro carnis apparet: nec reperiunt quidquam præter ossa et lintheamina, undique integra, nitida, et suavi odore spirantia non sine stupore spectantium. His peractis, aiunt missa ad majores nostros e Vita Germanica Annotata, sacra ossa assumunt, eaque in capulo cum pretiosis aromatibus recludunt. Deinde se præparat dominus Birgerus, ejus filius, et domina Catharina, ejus filia, cum confessariis totaque sua familia, ac Roma exeunt, ut nobilia ossa transferant in Sueciam.

390 Prodigii hujus meminere etiam, sed brevibus dumtaxat verbis Birgerus S. Birgittæ biographus auctor Vitæ ejus abbreviatæ, Vita Lovaniensibus typis edita, et ex illa Surius. Quæ porro translationem hanc comitata sunt adjuncta dabit Ulpho, S. Catharinæ biographus: sic itaque habet ille tom. 3 Martii cap. 5 Vitæ S. Catharinæ, paucis hinc inde Annotatis hic illustrandus: Mortis igitur debito matris suæ S. Birgittæ Romæ soluto, et corpore sepulture tradito secundum ejusdem voluntatis ordinationem in monasterio Panisperna; hæc venerabilis domina Catharina, sicut se exhibuerat Matri viventi fidelissimam cooperatricem in negotiorum, a Christo sibi commissorum, promotione: sic etiam defunctæ secundum voluntatis Christi ordinationem in omnibus exhibet executricem. Christus enim revelaverat Matri, ut corpus Romæ deponeret, et postea ad Sueciam transferretur, quod ipsa sollicitè exequitur cum confessoribus S.



A S. Birgittæ, quinque hebdomadarum (*et dimidiæ secundum Vilam Germanicam*) spatio peracto. Tempore igitur suprascripto post mortem ejus et in eodem anno translatio inchoata, sed non absque prodigiis insignibus circa resolutionem carnis ab ossibus mirabiliter factam, nec non sine miraculis, in via factis, et consummata, et ad monasterium Watzstenense translata, sicut alibi plenius est conscriptum.

in Suectum 391 *Opinatus est hoc loco Papebrochius, Ulphonem verbis illis, sicut alibi plenius est conscriptum, digitum intendisse in eam Birgittæ Vitam, quæ Surio præluxit: verum de Miraculis in via factis neque Surius, neque, quæ ei præluxit, S. Birgittæ Vita, anno nimirum 1485 Lovanii et biennio ante, ut in codice nostro annotatum invenio, etiam Colonix, Agrippinæ typis edita, nominatim meminerunt: ut adeo hic Ulpho vel libros Attestationum, vel miracula hinc forte transscripta et infra edenda, potius intellexisse mihi videatur. Porro si quis Miracula nonnulla desideret, quæ, dum S. Birgittæ reliquiæ in Sueciam transferrentur, per viam hinc inde acciderunt referentur, illa infra in Appendice de Miraculis. Unum hic Ulpho memorat, estque hujusmodi: Deinde exivit civitatem Dantzick (S. Catharina) intrans navem cum sacris reliquiis et familia ad Sueciam navigando. Cumque navigasset ad portum Sueciæ minime præcogitatum, stella duce et sole clarius splendente in meridie, pervenerunt et postea applicuerunt ad portum Ostrogothiæ Sudhercopensem, omnibus suis salvis.*

anno 1374  
delata,

392 *Dantiscum pervenit, Itinere, ut videtur, per Carnioliam, Stiriam, Austriam, Moraviam, Poloniam, Prussiam instituto. Inter Prussiam autem et Pomeraniæ confinia ad ostium Vistulæ Dantiscum est, emporium celebre, inquit hoc loco in Annotatis S. Catharinæ vilam Papebrochius, cui loca in Appendice, mox memorata, expressa favent, ut ibidem in Annotatis ostendam. Porro idem S. Catharinæ Dantisco Wastenam iter ibidem hoc modo describit: Per mare Balthicum inter Oetlandiam et Gotlandiam insulas cursum tenentibus nonnulli occurrunt portus, imprimis Westervicum, ab inde sursum per xxx circiter millia passuum sinus sive alveus, in cujus extremitate mediterraneus portus est, Sudercoping dictus ex oppositione ad Nordkoping civitatem supra Mothalam. Ex Sudercopia autem Lincopiam p. millia 40, totidemque Lincopia Wastenam supersunt, recto ab ortu in Occasum itinere, eoque terrestri. His a Papebrochio dictis addo ex eadem Appendice, infra danda, mensem et diem, quo S. Catharina una cum Matris suæ reliquiis, enavigato mari Balthico, Sudercopiam atque adeo in regnum Sueciæ primum fuit appulsa, nempe die SS. Petro et Paulo Apostolis sacro, seu die xxix Junii anno 1374. Quid porro Sudercopia Wastenam terrestri itinere S. Birgittæ reliquiis acciderit, omissis aliis, quæ narrationi suæ subinde interserit Ulpho, audiamus.*

occurrente  
magno po-  
puli nume-  
ro,

393 *Cognito, inquit, ejus adventu diu considerato, occurrunt ei (Catharinæ) ex omnibus partibus Ostrogothiæ innumera multitudo virorum ac mulierum, nobilium ac plebeiorum, clericorum ac religiosorum, eam et sacras reliquias beatæ Matris Birgittæ... cum devotione præcipua et gaudio non modico usque ad monasterium Watzstenense perducentes.... Nec*

prætereundum arbitror, quanta reverentia et devotione domina Catharina veniens in Lincopiam cum sacris reliquiis sit accepta a venerabili antistite Lincopensi Domino Nicolao sanctæ memoriæ. Exivit enim obviam ei cum clericis et religiosis cum solemnī processione, subsequente populo civitatis. Pulsantur signa campanarum, organa resonant, vox jubilationis cum cantico resultat in clero, benedicuntur Deus Deorum in Sion, cui Sanctos suos glorificat in terris, et inter cleri hymnos S. Birgittæ reliquiæ, dum inde Vastenam deferrentur, collocantur. Obiit Nicolaus episcopus anno 1391, fueratque olim filiorum S. Birgittæ pædagogus; quo tempore ei hæc prædixit, fore, ut primus introduceret ac benediceret monasterii Vastenensis a se condendi incolas, ut Diarium Vastenense ad annum prædictum refert. Porro non sine sanctitatis opinione obiit, ac de illius canonizatione actum fuit quidem in consilio Basileënsi anno 1417, ut liquet ex Epistola supplici archiepiscoporum et episcoporum Sueciæ apud Benzeliū post Chronicon Vastenense pag. 200 et seqq.; verum ea desiderato effectu caruit, ut perperam illum Vastovius pag. 139 a concilio illo Sanctorum Catalogo adscriptum asserat. Addit, inquit Papebrochius citatus, Vastovius, eundem scripsisse Vitas SS. Ansgarii et Birgittæ, quas necdum vidimus: Sed Vita illa non fuit forte, nisi hymnus quidam in honorem S. Birgittæ compositus, cujus initium in Diario Vastenensi ad annum 1391 assignatur hujusmodi, Rosa rorans bonitatem ex dictis num. 9. Sed ad Ulphonem revertor.

394 *Perveniens tandem, inquit, ad monasterium Watzsteneuse feria quarta infra Octavas Petri et Pauli, cum ingenti gaudio a tota congregatione sororum et fratrum suscipitur; ac deinceps in recensendis S. Catharinæ gestis et laudibus totus est. Itaque, cum anno 1374 littera Dominicalis fuerit A, secundum Ulphonem susceptæ fuerint in monasterio Vastenensi S. Birgittæ exuviae die v Julii; qui Dies translationis S. Birgittæ vocatur in Bulla Bonifacii IX, qua visitantibus eo die Vastenæ S. Birgittæ sepulchrum septem annorum totidemque quadragenarium indulgentiam anno 1391 concessit, quamque Durantus a Waddingo sibi e Registro Vaticano subministratam Revelationum libris præficit: unde assignatus ab Ulphone dies non mediocriter confirmatur. At Vastenam S. Birgittæ reliquias feria tertia infra Octavam Apostolorum Petri et Pauli seu die iv Julii translatas fuisse, scribunt Birgerus, S. Birgittæ biographus, Thoririus Andreæ in Diario Vastenensi, collectores Miraculorum a S. Birgitta anno 1374 patratorum, eodemque in chartas conjectorum, de quibus infra, et auctor Vitæ S. Birgittæ abbreviatæ. Surius in Vita S. Catharinæ feria quarta intra eandem Octavam, at in Vita S. Birgittæ diei xii Julii, quod etiam auctor Vitæ Lovaniensis facit, translationem illam innectit.*

Vastenæ die  
iv aut v Ju-  
lii

395 *Hilarion a S. Antonio in Vita Italica S. Catharinæ pag. 255 die tertio Julii, quem quartum octavæ Apostolorum Petri et Pauli interpretatur S. Catharinam Vastenam cum reliquiis S. Birgittæ advenisse statuit: verum hic, uti recte observat Papebrochius, haud consequenter loquitur; cum enim festum Apostolorum Petri et Pauli in diem xxix Junii incidat, dies quarta eorundem Octavæ ex ordine ecclesiastico fuit secunda, non tertia, ut Hilarion ait, Julii. Sed, hoc misso, auctores reliquos, si fieri possit,*

ad



AUCTORE  
J. B.

ad concordiam revocemus, quorum alii, ut vidimus, die quarto Julii, alii quinto, alii denique duodecimo S. Birgittæ reliquiarum translationem Vastenæ factam assignarunt. Sic ego, salvo aliter sentientium iudicio, rem sese habuisse existimo: die iv Julii ex itinere Romano una cum reliquiis Matris in monasterium Vastenense S. Catharina advenerit, in eoque S. Birgittæ reliquias deposuerit, quem, adventus nimirum S. Catharinæ in monasterium Vastenense, Birgerus, Thorirus Andreæ, Miraculorum S. Birgittæ collectores, et Vitæ abbreviatæ auctor designare voluerint. Postero die seu quinto Julii. S. Birgittæ reliquiæ e monasterio in ecclesiam congrua pompa delatæ fuerint, ibique per octiduum populo undique ad illas magno numero concurrenti, spectandæ permanserint; ac demum die xii Julii tota illa translatio ritu solemniori conclusa fuerit, depositis tum demum decenti loco S. Birgittæ reliquiis: e quibus diem v, cui translationis festum affixum fuit, memorarint Ulpho et Bonifacius IX; diem vero xii Julii scriptores reliqui, qui in finem ac terminum solemnitalis illius mentem calamumque intenderunt.

B 376 Porro non omnes S. Birgittæ reliquiæ in Sueciam avertæ fuerunt, earumque nonnullæ certe, quamquam quænam hæc fuerint, haud satis concorditer apud Ordinis Minorum scriptores mox citandos explicatum inveniam, apud moniales S. Laurentii in Panisperna remanserunt: Bonifacius enim IX in Bulla anno 1391 Nonis Octobris monialibus data, verbis num. 385 transcriptis, proxime subdit de ecclesia S. Laurentii agens, in qua... multæ ex ejus (S. Birgittæ) reliquiis devotissime venerantur. Unde nescio qui verum esse queat, quod in Martyrologio Franciscano in Annotatis in diem xxiii Julii scribit Arturus, translato in Sueciam S. Birgittæ corpore, apud moniales S. Laurentii nihil ex eo remansisse, nisi alteram ex illius scapulis. Alterius e Birgittæ scapulis quæ ibidem post deportatas in Sueciam illius reliquias permanserit, meminil etiam Fraciscus Gonzaga, Ordinis Minorum minister Generalis in Provincia Romana, Monasterio 2, uti et Hueberus in Menologio Franciscano ad diem xxiii Julii. At in excerptis lib. 5, cap. 2 Chronicorum Ordinis Minorum a Mariano Florentino descriptum apud Hormann tantum Medietas ossium S. Birgittæ in Sueciam translata legitur: Waddingus autem, qui servatum penes se Romæ Mariani Florentini Chronicon procul dubio vidit legitque, præter alias S. Birgittæ reliquias brachium ejus sinistrum apud Clarissas S. Laurentii servari, et a fidelibus in veneratione haberi, ait: ita ille in Annalibus Minorum ad annum 1318, num. 43: Translato sanctissimæ Fæminæ corpore ad monasterium sanctissimi Salvatoris de Watzsteno Lincopen. diocesis, quod ipsa de suis facultatibus construxerat, remansit penes has Clarissas brachium sinistrum cum aliis ejusdem exuviis, quas digno cultu venerantur fideles Consonat Waddingo Octavius Pancirolius in Eccles. 48, regionis 2 Urbis Romanæ: sed rursum ab utroque dissonat fragmentum codicis, e quo Peregrinationes S. Birgittæ excerptæ sunt apud Hormann pag 839, in quo ejus brachium dexterum S. Laurentii Clarissis relictum legitur.

et mox prodigiis clarant.

397 Ceterum frequentibus admodum miraculis non modo per viam, dum in Sueciam ad Vastenense monasterium deferebantur, ut supra dictum est, sed maxime in Suecia, ex quo Vastenæ

depositæ fuerunt, longe lateque increbuit: hæc D Nicolai, Lincopensis episcopi, jussu in chartas diligenter relata fuerunt a Gudmaro Frederici, Joanne Giurderi et Batismundo, monasterii Vastenensis presbyteris, ducto exordio ab iis, quæ eodem anno, quo Vastenæ S. Birgittæ fuerunt ossa deposita, Christi 1374 contigerunt; e quibus sex testimoniis debitis firmata infra in Appendice de Miraculis S. Birgittæ videre est. Sed et præter hæc plura alia, licet minus accurate principio descripta, iidem presbyteri collegerunt, quæ in libellum redacta S. Catharinæ, Romam anno sequenti e Suecia proficiscenti, tradiderunt. Sic enim ipsimet loquuntur: Nos Gudhmarus Frederici, Joannes Giurderi, et Batismundus, licet indigni, presbyteri in monasterio Vuatsteno Lincopen. dioc. prædicti regni Sueciæ commorantes; diligentiam, quam potuimus, apposuimus ad conscribendum in hoc volumine (duo quippe conscripserunt) cum testibus et personarum et locorum, in quibus habitabant, nominibus aliqua miracula, per quæ virtuosus Deus glorificat Famulam suam. Hæc illi de miraculis S. Birgittæ recisis universim.

398 Quod vero ad sex miracula accuratius et alia item multa, minus accurate principio prius descripta et in libellum, quem S. Catharinæ tradiderint, redacta, pertinet, sic loqui de his pergunt: Collegimus etiam prius aliqua in unum alium libellum, quem reverenda domina Catharina, venerabilis et sanctæ memoriæ dominæ Birgittæ filia, tulit secum (anno, ut videbimus 1375) ad Sedem Apostolicam, sigillatum sigillis venerabilium patrum ac dominorum, qui in fine ipsius nominantur, et ex miraculis, quæ scripta sunt in illo libello, scripsimus sex in principio presentis voluminis cum personarum testium et locorum, in quibus habitant, nominibus. Facta sunt autem illa sex miracula non longe a monasterio Vuatzsteno, et ideo ad ea testes et nomina facilliter reperire potuimus. Alia vero pleraque facta sunt in remotis partibus, et ideo testes ad hæc inquirere sine difficultate non valuimus. Verumtamen tam illa, quam ista in veritate facta scimus, et vidimus personas, cum quibus facta sunt. Licet primo per negligentiam testes vel nomina illi apponere omisimus. Ingenue igitur laudati mox Vastenenses presbyteri suam in describendis S. Birgittæ Miraculis nonnullis, quæ S. Catharinæ tradiderint, negligentiam confitentur: sed, quænam ea fuerint, non edicunt. Videamus tamen, num assequi id licet.

E  
quorum  
nonnulla  
minime  
accurate

399 S. Birgittæ miracula, in quæ hic inquirimus, pleraque facta sunt ex dictis, in remotis a monasterio Vastenensi partibus, et in libellum conjecta sine testium et personarum, quibus acciderunt, nominibus: præterea unus ex eorum collectoribus fuit Gudmarus Frederici, quem ex Diario Vastenensi ad annum 1389 S. Birgittæ reliquias Roma in Sueciam comitatum fuisse, scimus. Adde, quamquam part. 6 Miraculorum S. Birgittæ hic titulus præfigitur, De quibusdam miraculis ab ea editis in regno Poloniæ et Suetiæ, nullum tamen ibidem, quod in Polonia contigerit, miraculum recenseri. Denique non modo partis vi, sed etiam v, imo reliquiarum omnium (dempta prima) miracula desumpta esse ex eodem codice Ms. monialium S. Laurentii in Panisperna, qui, si autographus sit, jam inde ab anno 1378 fuerit exaratus, ut in calce Miraculorum

in chartis relata fuerunt



AUGUSTUS  
J. B. C.  
et a S. Ca-  
tharina

**A** raculorum S. Birgittæ videre est. Jam vero, quæ ex eodem codice S. Birgittæ miracula 51 parte 5 referuntur, pleraque extra diocesim saltem Lincopiensem, in qua Vastena, contigerunt: pleraque item, imo omnia testibus et personarum nominibus carent; ut ea consulenti patescet. Illorum autem scriptorem fuisse ex iis nonneminem, qui S. Catharinam reliquias Matris in Sueciam deportantem comitatus fuerit (quod proin saltem Gudmaro Frederici apprime quadrat) statim a principio partis 5 liquet, ubi tribus primis miraculis hujusmodi initium est: Cum de Bruma civitate pergentes hospitaremur in oppidulo quodam etc; Cum diverteremus ad monasterium, quod vocatur CLARAVALLIS etc; Cum adhuc essemus in mari inter Alemanniam et Sueciam etc. Denique monasterium Claravallis ibidem conceptis verbis dicitur esse regni Polonia: ex quibus non immerito suspicari posse mihi videor, miracula, parte 5 relata, esse eadem ac illa, quæ minus accurate conscripta, et una cum sex aliis anni 1374, sed accuratius scriptis, in libellum redacta ac S. Catharinæ tradita fuisse, affirmant laudati Presbyteri Vastenses.

ante Pascha  
anni 1375.

**B** 400 Quod si ita se habet, oportet omnia dicta miracula ante anni 1375 hebdomadam Paschalem evenisse: hac enim S. Catharina, ita volentibus ob Birgittæ miraculorum multitudinem et sanctimoniam famam Alberto rege, episcopis, clero, proceribusque regni Sueciæ, Romam rediit, quo matrem in Album Sanctorum rite referri curaret. Ita Ulpho cap. 6 Vitæ S. Catharinæ tom. 3 Martii pag. 514. Factum est igitur, inquit, postquam venerabilis domina Catharina sanctas reliquias S. Matris suæ B. Birgittæ de Roma ad Sueciam transtulisset in monasterium Watzstenense, cœperunt ibidem multis coruscare miraculis. Et fama sanctitatis B. Birgittæ ubique in orbem divulgata, multi de diversis partibus Watzstenum venerunt... Quorum miraculorum gloria rex et prælati, proceresque regni et clerus succensi, decreverunt cum unanimi totius congregationis ejusdemque monasterii consensu, ut domina Catharina iterato ad Romam transiret pro negotio canonizationis matris suæ S. Birgittæ. Sequenti igitur anno, postquam repositum est corpus sanctæ matris Birgittæ in monasterio Watzstenensi in hebdomada Paschæ (inciderat id eo anno diem xxii Aprilis) omnibus sumptibus pro tam arduo negotio paratis, et jam in crastino profectura esset, familiaribus suis dixit, etc: *Diarium etiam Vastenense hoc anno (1375) S. Catharinam Exiisse primo pro negotio canonizationis notat, at non dicit Romam. Et sane, ut recte animadvertit Papebrochius, quæri potest, cur, S. Catharinam Romam destinatam fuisse, Ulpho scripserit; cum Avenione tum Pontifex moraretur, nec inde Romam translata fuerit sedes Pontificia ante anni 1377 principium? Respondet Papebrochius, lento eam itinere e Suecia Italiam fortasse petiisse, aut authentica miraculorum, quæ variis in locis, dum matris suæ reliquiæ nuper in Sueciam deducerentur, patrata fuerant, sibi testimonia compararet, ac diuturnam per Italiam, unde præcipua petenda erat maternæ sanctitatis documenta, moram traxisse, tandemque Romam pervenisse anno circiter prius, quam eo Pontifex Urbanus (imo Gregorius XI) adveniret.*

401 Probabiliter hæc a Papebrochio dicta esse suadet negotii, hujusmodi documenta plane exigentis, qualitas, et Ulpho ipse serius Catharinam in Urbem pervenisse forsannuere voluit, paulo post in hunc modum scribens: Tandem, Deo duce et salvis rebus, venit iterato Romam. Non absurde tamen etiam dici posset, eam citius, quam Papebrochius opinatur, Romam advenisse, ibidemque instrumenta necessaria Matris suæ canonizationi collegisse, ac inde, ubi res exigebat, in alias Italiæ partes interdum excurrisse, ut eam Roma Neapolim, et hinc rursum Romam, Expeditis negotiis... et miraculorum conscriptionibus S. Matris suæ Birgittæ, aliquando petiisse, postquam Gregorius Romam venerat, scribit Ulpho cap. seq. Addi denique posset, Catharinam e matre sua, venturum Gregorium Romam præscivisse, ac propterea ejus adventum Romæ expectare voluisse. Quod enim Roberto Nicolai comitis Nolani filio de Gregorio XI, ut num. 373 dixi S. Birgitta prædixerat, id quoque filix suæ carissimæ prædixisse, admodum credibile est. Ut ut sit, cum Romæ sedere cœpit Gregorius, E matris suæ canonizatione sedulo operam dare constituit: Ubi, inquit Ulpho, proposito negotio canonizationis, miraculis S. Birgittæ, regis Suetiæ, dominorum et prælatorum regni humilibus et devotis (quibus e Suecia discedens munera fuerat) petitionibus omnes curiales Papa tam cardinales, quam ceteri, qui S. Birgittæ in vita existenti semper devoti et fautores eam specialiter foverant, ad promovendum hoc negotium sanctum sunt pariter inclinati.

402 His fulta præsidiis, anno 1377 Vitam, Miracula et Revelationes Matris suæ obtulit Gregorio XI, ut, his rite examinatis, Sanctorum eam Albo adscriberet: qua in re comites adjutoresque habuit Petrum Priorem Alvastræ, et Petrum Olavi. Cardinalibus aliquot doctisque hominibus (quos § xi num. 163, ubi de S. Birgittæ revelationum examinibus egi, enumeratos habes ex Joannis de Turrecremata Prologo, rem totam accurate examinandam commisit: ex his Joannes de Hispania, inquit Joannes mox laudatus, Fecit coram ipso Papa Gregorio in consistorio generali, præsentem collegium cardinalium et universo clero curiæ Romanæ, primam propositionem super canonizatione B. Birgittæ. Fluxerat quidem hæctenus S. Catharinæ e voto negotium: sed secundum rerum ejus cursum stilit Gregorii XI mors, quæ incidit in diem xxvii Martii anni 1378. Gregorio successit eodem anno Bartholomæus, Barensis archiepiscopus, dictus Urbanus VI, cujus animum prius aucupari ac devincire studuit, quam in summum Pontificem eligeretur, monitu nimirum Alphonsi Giennensis episcopi, ad quem forte is præviderat fore, ut pontificio dignitas devolveretur, ut refert Papebrochius fusius in Annotatis ad cap. 7 Vitæ S. Catharinæ lit. b ex ipso Alphonso apud Odoricum Rainaldum ad annum 1377 num. 10.

primum Gre-  
gorio XI anno  
1377

403 Postquam autem Pontificiam cathedram Urbanus VI ascenderat, eadem tela ab initio retexi debuit: eadem ergo iterum anno 1379, quæ Gregorio XI oblata, eoque jubente, examinata fuerant, documenta obtulit Urbano VI S. Catharina, una cum Petro Alvastrensi Priore, Fratrem Andreæ (seu Andrea Olavi) et Magno Petri, confessore generali monasterii Vastensis: novis examinatoribus (quos iterum num. 164 ex Joanne de Turrecremata recensui) ab Urbano

et dein Ur-  
bano VI anno  
1379 oblata:



AUCTORE  
J. B.

*Urbano constitutis, res iterum tota ad trutinam revocata est. Examinatorum judicia S. Birgittæ canonizationi non minus sub Urbano favebant, quam ante sub Gregorio XI faverant, et ex examineribus quidem, ut iterum Joannes de Turrecremata, ex quo hæc fere singula excerpta sunt, scribit, episcopus Urbevelanus (Nicolaus de Mercariis) Fecit propositionem secundam super canonizatione dominæ B. Birgittæ, præsentate Papa Urbano in consistorio publico. Sed optatum rursus rei finem impediit tetrum schisma Ecclesiæ tunc recens ortum, his Urbano VI, illis Roberto, Gebennensis comitis fratri, a nonnullis cardinalibus Urbani loco in Pontificem summum electo (quem Clementem VII dixere) adherentibus. Neque spes erat fore, ut pax Ecclesiæ brevi redderetur. Igitur venerabilis domina Catharina, quinquennio pro prædicto negotio sic Romæ (vel in Romanis partibus) peracto in magnis et gravibus expensis, cum ei ob periculosum schisma, quod imminabat, non esset spes, hujusmodi negotii tam ardui posse consequi finem debitum, ut decuit, sapiori usa consilio prælatorum, Vitam et Miracula sanctæ matris suæ Birgittæ conscripta, cum suis attestationibus sub plurimis publicis instrumentis authenticis et sigillis cardinalium, prælatorum, dominorum, et dominarum in diversis Urbis et orbis partibus, omnibus veram fidem præstantibus, Romæ deposuit: dispositioni divinæ et providentiæ committens sanctum illud negotium in futurum.*

licet autem  
S. Catharina speratam  
Matris suæ  
canonizationem non ob-  
tinuerit,

404 *Licet autem Matris canonizationem eo, quo sperarat, perducere nequirit, amplos tamen eo itinere Ordini Birgittino fructus attulit, obtenta, qui quidem legitur in Diario Vastenensi, Regula Birgittinæ, ab Urbano V jam, ut vidimus, approbatæ, gemina confirmatione; altera a Gregorio XI, de qua ad annum 1377 Diarium Vastenense: Domina Katharina excepit a Gregorio XI confirmationem super Bulla Urbani quinti; altera ab Urbano VI, de qua idem Diarium ad annum 1379: Anno eodem, tertio die Decembris excepit ab Urbano VI confirmationem super Regula Salvatoris per modum Constitutionis. Hæc ex editione Coloniensi anni 1628 Revelationum S. Birgittæ ita habet: Urbanus*

**C** VI episc. servus servorum Dei. ad perpetuam rei memoriam. Illis, quæ pro divini cultus augmento et religionis propagatione provide ordinantur et statuuntur, libenter præstamus assensum: et eis, ut illibata consistent, et firmius observentur, cum id a nobis humiliter exposcitur, apostolici muniminis adjicimus firmitatem. Exhibita siquidem nobis nuper pro parte dilectæ in Christo filiæ, nobilis mulieris Catharinæ, natæ quondam Ulphonis, domini loci de Ulphason, Lincopensis diocesis, petitio continebat, quod olim, quondam Birgitta ipsius Catharinæ mater (quæ, dum vixit, in spiritu humilitatis laudabilem vitam duxit) monasterium S. Mariæ de Watzsteno, Ordinis S. Augustini, dictæ diocesis, sub vocabulo sancti Salvatoris, de bonis, sibi a Deo collatis, de licentia fœlicis recordationis Urbani Papæ V, prædecessoris nostri, fundavit et construi fecit, ac sufficienter dotavit.

obtinet  
tamen

405 Et quod eadem Birgitta, dum vixit, quasdam constitutiones circa modum vivendi et regularem observantiam tenendi in eodem monasterio ex revelatione divina (ut creditur) fecit et ordinavit, quodque postmodum, dicta

Birgitta functa, pro parte ipsius Catharinæ humiliter supplicato piæ memoriæ Gregorio Papæ XI, prædecessori nostro, ut dictas constitutiones approbare, et fundationem, constructionem et dotationem hujusmodi confirmare de speciali gratia dignaretur, idem prædecessor quibusdam prælatis apud Sedem Apostolicam constitutis commisit, ut prædictas constitutiones examinerent, et de fundatione, constructione et dotatione hujusmodi se plenarie informarent, et ea, quæ per informationem hujusmodi invenirent, eidem prædecessori referrent, et subsequenter, antequam in hujusmodi approbationis vel confirmationis negotio procederetur ulterius, dicto Gregorio prædecessore (sicut Domino placuit) ab hac luce subtracto, nobisque, divina favente clementia, ad apicem summi Apostolatus assumptis, pro parte dictæ Catharinæ extitit humiliter supplicatum, ut fundationem, constructionem ac dotationem præfatas confirmare, et constitutiones hujusmodi approbare auctoritate Apostolica de speciali Dei gratia dignemur.

406 Nos igitur dilecto filio nostro Elziario tt. S. Balbinæ presbytero cardinali commisimus oraculo vivæ vocis, ut se de hujusmodi fundatione, constructione et dotatione informaret, ac dictas constitutiones diligenter examinaret, et si inveniret dictum monasterium canonice fundatum, constructum et sufficienter dotatum, ac dictas constitutiones justas ac rationabiles fore, et fundationem, constructionem et dotationem hujusmodi auctoritate nostra ratificaret et approbaret, et prædictas constitutiones declararet esse justas et rationabiles. Idemque cardinalis, super præmissis debita informatione recepta, et habito super hoc concilio cum nonnullis aliis sanctæ Romanæ Ecclesiæ cardinalibus et aliis prælatis ac magistris in S. Theologia et decretorum doctoribus, fundationem, constructionem et dotationem hujusmodi ratificavit, approbavit, ac declaravit præfatas constitutiones fore justas et rationabiles, et nihil in eis contineri, quod obviet canonicis institutis, prout in quibusdam patentibus litteris, inde confectis, ipsius cardinalis sigillo munitis, prædictas constitutiones de verbo ad verbum continentibus (quarum quidem litterarum tenorem præsentibus de verbo ad verbum inseri fecimus) plenius continetur.

407 Quare pro parte dictæ Catharinæ nobis humiliter fuit supplicatum, ut hujusmodi approbationem et ratificationem ac declarationem ejusdem cardinalis Elziarii auctoritate Apostolica et ex certa scientia ac de speciali gratia confirmare de benignitate Apostolica dignemur. Nos itaque hujusmodi supplicatione inclinati, approbationem, ratificationem ac declarationem prædictas, per eundem cardinalem, ut præferatur, factas: ac omnia et singula in dictis litteris contenta, rata, habentes et grata, illa auctoritate Apostolica et ex certa scientia confirmamus, et præsentis scripti patrocinio communitimus. Tenor vero dictarum litterarum talis est: Elziarius miseratione divina tt. sanctæ Balbinæ presbyter cardinalis abbatissæ, pro tempore existenti, ac universis et singulis sororibus et fratribus ac servitoribus aliis monasterii sanctæ Mariæ de Watzsteno, sub Regula S. Augustini et vocabulo S. Salvatoris, Lincopensis diocesis salutem in Domino sempiternam. Cum obliviosa vetustas etc. Tenor autem dictarum con-

Regula S.  
Salvatoris  
E

Confirmatio-  
nem



A constitutionum talis est : Hæ sunt constitutiones, quas sanctæ memoriæ domina Birgitta de regno Suetiæ statuit et ordinavit etc. Datum Romæ in Transtyberim apud sanctam Ceciliam, sub anno dominicæ Incarnationis millesimo trecentesimo septuagesimo nono, tertio Decembris, pontificatus sanctissimi domini nostri Urbani VI anno primo.

ab Urbano  
VI.

408 Nulli ergo hominum liceat hanc paginam nostræ confirmationis infringere vel ei ausu temerario contraire. Si quis autem hoc attemptare præsumperit, indignationem omnipotentis Dei et beatorum Apostolorum ejus Petri et Pauli se noverit incursurum. Datum Romæ apud sanctam Mariam in Trans-Tyberim 3 Nonas Decembris pontificatus nostri anno primo. *Pauca hic observo : primum est, annum 1379, ad Decembrem jam proVectum, non congruere cum anno Urbani VI primo : cum enim anni vulgaris 1378 die XVIII Aprilis in Pontificem coronatus Urbanus fuerit, confirmata fuit abs illo S. Salvatoris Regula non anno pontificatus sui 1, sed secundo.*

B *terum est, ex Urbani diplomate num. 405 manifesto evinci, S. Catharinam petiisse quidem constitutionum Birgittinarum a Gregorio XI confirmationem; sed ultra earum examen, vivo Gregorio, non fuisse processum. Unde de viræ vocis oraculo, quo is eas confirmavit, videtur intelligendus Thorirus Andreæ in Diario Vastenensi scribens, constitutionum Birgittinarum confirmationem a Gregorio XI per S. Catharinam fuisse reipsa impetratam. Tertium est, fuisse quidem S. Birgittæ constitutiones ab Urbano VI confirmatas, sed forte non absque mutatione aliqua, qua de re vide § 15.*

## § XXVI. Bonifacius IX S. Birgittam in Sanctorum numerum refert.

Interruption

C *Redux in Sueciam Catharina non diu vitam protraxit : anno enim 1381 pridie Annuntiationis, seu XXIV Martii, ut Thorirus Andreæ in Diario Vastenensi scribit, ex hac vita migravit, cum Roma exisset anno superiore; ut Ulpho scribit, et Vastenam redux advenisset in Octava Apostolorum Petri et Pauli. Eodem anno quo obiit Catharina, die XXVIII Aprilis Urbanus VI ad Nicolaum, Lincopiensem episcopum, litteras dedit, quibus spem faciebat fore, ut, licet variis Ecclesia agigaretur ob schisma motibus, se tamen pontifice, ad optatum perducere exitum S. Birgittæ canonizatio posset. Urbani litteræ, a Benzelio ex autographo transcriptæ ac Diario Vastenensi pag. 191 et seq. subnexæ, ita habent : Venerabili fratri Nicolao, episcopo Lincopensi. Urbanus episcopus, servus servorum Dei, fratri Nicolao, episcopo Lincopensi, salutem et Apostolicam benedictionem. In conspectu divinæ Majestatis, hujusque sacratissimæ Sedis, cui, licet immeriti, sola Dei dispositione præsidemus, crescit per dies singulos fides tua et zelus devotionis, quem ad sacrosanctam Ecclesiam, fidemque Catholicam geris, est sicut ac... us super fundamentum inconcussæ constantiæ stabilitus. Ita fac, venerabilis frater, et in fidei stabilitate persistas, ac a schismaticorum (Clementem non agnoscebat*  
Octobris Tomus IV.

*Suecia) et hæreticorum mortiferis suggestionibus et fallacibus blanditiis te custodi, quin imo pro Dei dictæque fidei ac nostra reverentia, ipsos eorumque sequaces persequaris, tamquam Christianitatis publicos et perditissimos inimicos, circa quoque captionem et detentionem eorundem, tamquam a nobis justo judicio damnatorum. Si qui forsitan partes illas audeant pervagari, diligentem sollicitudinem et sollicitam diligentiam studeas adhibere, proinde præter retributionis præmia, et humanæ laudis præconia, nostram et dictæ Sedis benedictionem et gratiam uberius adepturus. Haec tenus Pontifex de Clementis fautoribus, et Wicleffo illius temporis hæretico Anglo, ejusque sequacibus, ut videtur : mox autem de S. Birgittæ canonizatione ista subjiciens : Ceterum super facto canonizationis reverendæ memoriæ Brigidæ de Swetia et aliorum, super quibus tua fraternitas nobis scripsit, erimus favorabiles, quantum natura negotii patietur. Datum Romæ apud sanctum Petrum III Kalendis Maii, Pontificatus nostri anno quarto, Christi 1381. Sequitur paulo inferius : Gundisalvus.*

actore  
J. B.

\* an cura?

E *410 Quid porro ab anno 1381 usque ad annum 1389 in negotio canonizationis S. Birgittæ actum sit, nusquam reperi : parum id interea fuisse promotum, suadent varia ab Urbano identidem suscepta ab anno 1383 usque ad annum 1388 per Italiam itinera. At anno 1389 Urbanum, cum jam Romam redisset et plus otii nactus esset, exsequendæ S. Birgittæ canonizationi serio animum adjecisse, disco ex quadam S. Birgittæ canonizationis descriptione, auctore Laurentio Romano teste oculato, in linguam Belgicam, nescio a quo, versa, et ad majores nostros missa a sæpius laudato Michaële van der Ketten, Priore Calcariensi, cujus etiam exemplar Latinum Romæ apud PP. Birgittinos servari intelligo ex litteris ea de re Roma datis. Ex ea itaque delibo sequentia. Quo anno Urbanus, datis per orbem encyclicis litteris, annum 1390 Jubileum fore edixit (dedit autem litteras encyclicas, proximi jubilei nuncias, anno 1389, mense Aprili, teste Gobelino in Cosmodromio ætate 6 pag. 268) eodem quoque Vastenense monasterium litteris monuit, ut Magnus Petri, dicti monasterii confessor, ocius Romam accederet, cum S. Birgittæ, canonizationem tandem exsequi ac consummare statuisset. Paruit Magnus Pontificis litteris; et*

E  
canonizationis  
negotium

*Margaretæ reginæ, Sueciæ regnum recens adeptæ, Nicolai, Lincopiensis episcopi, regni que procerum hortationibus et consiliis, iter Romanum iterato suscepit sub diem XXIX Septembris anni 1390, S. Michaëli sacrum. Laurentio Thorirus Andreæ in Diario Vastenensi consonans ita ad annum mox dictum scribit : Item in profesto S. Michaëlis arripuerunt iter suum fratres Magnus Petri confessor, fratres Dn. Johannes Suenonis (obiit hic in itinere) Dn. Andreas Olavi versus Romam pro canonizatione S. Birgittæ.*

resumitur,

*411 Romam Magnus venit (ut pergit Laurentius Romanus) anno Jubilei jam pene exspirante, circa festum Nativitatis Domini, ubi Bonifacium IX (obierat Urbanus anno 1389 die xv Novembris) Petri cathedram occupantem invenit. Porro benevole a Bonifacio exceptus, Margaretæ reginæ, senatorum Suecicorum, et monasterii Vastenensis litteras, ceteraque, quæ ad Birgittæ canonizationem pertinebant, documenta*

63 produxit



AUCTOR  
J. B.

produxit obtulitque Pontifici. Horum examen commisit Bonifacius cardinalibus Philippo Franciæ, Adamo Angliæ, et Barensi, aliisque viris doctis et eruditis. Anno 1391 sub festum S. Laurentii, cum imperata fecissent cardinales, una omnes, magno nobilium Romanorum, maxime eorum, qui S. Birgittæ olim familiaritate usi fuerant, stipati numero Pontificem supplices adierunt, et, ut S. Birgittæ canonizationem ad finem perduceret, obtestati sunt. Respondit Pontifex, id sibi in animo esse, modo fieri rite posset. Tum Magnus coram cardinalibus geminum volumen obtulit, quorum alterum S. Birgittæ revelationes, alterum, Liber Attestationum dictum, genus, vitam, et tum vivæ, tum mortuæ miracula continebat. Libri Attestationum exemplar habere desiderabant cardinales; quare sedecim illius exemplaria, totidem cardinalibus danda, quam citissime conscribi curavit, donavitque.

et perficit  
Bonifacius  
IX anno  
1391, edita  
bulia;

412 Jussit dein Pontifex cardinales Franciæ, Angliæ et Barenses, ut litteras suis sigillis munitas exararent, easque celebriorum aliquot in Urbe ecclesiarum valvis per octiduum affixas, publice spectandas legendasque exponerent: indicabant autem decrevisse Pontificem, in Sanctorum album S. Birgittam adscribere; quod, si cui justis de causis id minus probaretur, has post octiduum libere proponeret. Convenere statuto die in ædes cardinalis Franciæ plurimi cardinales, episcopi, prælati nobilesque Romani; verum nullus, qui S. Birgittæ canonizationi sese opponeret, comparuit, exceptis tantum duobus, quorum alter cum dedecore jussus est cardinalis ædibus excedere, alter clam inde sese proripuit. Re ad Pontificem delata, statuit negotio ultimam tandem manum adjicere, admovitque re ipsa die VII Octobris anni 1391 edita hujusmodi Bulla.

Utolim Deus  
inquit in eis  
Bonifacius,  
pro salute  
hominum  
Filius,

413 Bonifacius episcopus, servus servorum Dei. Venerabilibus fratribus patriarchis, archiepiscopis, episcopis, ac dilectis filiis electis, et patriarchalium, metropolitaniarum, et cathedralium ecclesiarum capitulis ubilibet constitutis salutem et Apostolicam benedictionem. Ab origine mundi post primi parentis lapsum, cum eam ob rem universum genus humanum æternæ morti teneretur obnoxium, cunctipotens, et misericors Deus ex alto prospiciens, ne in totum perderet hominem, quem creaverat, sed suæ divinitatis faceret esse participem, cum primos ex spiratione sancti Spiritus afflatos Prophetas adventus Filii sui in carnem sub typicis ænigmatibus ac divinis revelationibus nuncios præmisisset, eundem unicum Filium suum ante sæcula genitum, adveniente plenitudine temporis, in utero prælectæ Virginis matris, quæ imperscrutabili sancti Spiritus obumbratione, Angelo nunciante, concepit, de proprio sinu transmisit, qui ex eadem Virgine natus, et progressus in tempus, cœpit facere et docere, omnibusque monstrare, qualiter sacri baptismatis fonte renatis de æterna morte via pateret ad vitam, et coadunatis discipulis, ne quis fidelis, hujus transitoriae et fugitivæ vitæ molestias vel tædia, seu temporalis acerbæ necis pœnas pro æternæ adeptione vitæ perhorre-ret, sese hostiam immaculatam, consummato debito cursu in ara crucis, morte cruenta obtulit Deo Patri, et militantem Ecclesiam fuso pretioso sanguine fundavit, consecravit, et æternaliter stabilivit.

414 Tandem vero de mundo transiturus ad Patrem, principi Apostolorum Petro cœlesti clavigero in suam suorumque successorum summorum Pontificum personam collatis clavibus, ligandi videlicet, et solvendi tradita potestate, supremum pontificium, specialem curam sui gregis, et regimen universale commisit, pollicitus nihilominus, Ecclesiam in æternum se non deserturum eandem. Ad cujus uberem utilitatem divisiones gratiarum per Spiritum sanctum tribuit suis fidelibus. Nam secundum Apostolum unicuique datur manifestatio spiritus ad utilitatem. Alii quidem per Spiritum datur sermo sapientiæ; alii sermo scientiæ secundum eundem spiritum; alii fides in eodem spiritu; alii gratia sanctorum in uno spiritu; alii operatio virtutum; alii prophetia; alii discretio spirituum; alii genera linguarum; alii interpretatio sermonum. Hæc autem omnia operatur unus atque idem spiritus dividens singulis, prout vult. Quamque militantem Ecclesiam Pater luminum sustulit in eodem Spiritu sancto, structura admirabili preciosorum lapidum, mira varietate decoram, ipso summo angulari lapide Christo Jesu, quos elegit ante mundi constitutionem, conformes fieri imaginis ejusdem Filii sui, ut sit ipse primogenitus in multis fratribus, in quo eos gratificavit, donans charismata meliora, qui suo exemplo viam ostenderent excellentiorem.

415 Hinc igitur Apostoli sancti prodire per universum orbem, genus humanum, quod sub peccati jugo tenebatur, ad vitam et salutem excitantes, et cum firmissima constantia prædicantes verbum Dei, ut "in omnem terram exiret sonus eorum, et in fines orbis terræ verba eorum." Splendidi quoque martyres fidei lorica induiti, et inconcussæ stabilitatis baltheo succincti, laverunt stolas suas in sanguine innocentis Agni, et imitati candidato exercitu Christum Jesum, ad structuram supernæ Hierusalem, hoc est triumphantis Ecclesiæ, cum gloriosa victoria palmas gestantes in manibus, sese vivos lapides addiderunt, exemplum venerabile, et æternam, dignamque memoriam militanti Ecclesiæ relinquentes. Progressi sunt et Doctores lucidissimi, qui pseudo-christianis falsisque prophetis, superstitiosis et variis opinionibus in vera fide Catholica adducere, ipsamque fidem subvertere satagentibus, se opposcentes, talium confutatis erroribus, miro eloquio et solidis ac rectis sententiis, operante sancto Spiritu, ipsam fidem, et militantem Ecclesiam illustrarunt, quibus eadem Ecclesia communita progreditur, "quasi aurora consurgens, pulchra, ut luna, electa, ut sol, terribilis, ut castrorum acies ordinata." Sequuntur et lympidi confessores, ornati gemmis, et virtutibus coruscantes, Domino rationem de talentis creditis reposcenti, cum se assidua et vigili sanctorum operationum exercuerunt mercatura, utpote fideles et boni servi, multiplicatum de suis laboribus fructum afferunt, ac donum reponunt in arcam.

416 Etiam anachoretæ, et solitudinis acerrimi sectatores, blandientis et captiosi, sed venenosi mundi vana spectacula fugientes, ut securi ad patriam pervenirent, latibula petierunt, et antris abditi, parvo et rudi victu scaturientis aquæ, et levi potu carnem propriam macerantes, et satanæ stimulos reprimentes, paliastro

Apostolos,

E

martyres,  
doctores et  
confessores.

F

anachoretas  
et virgines  
misit in mun-  
dum;



A liastro vel tegmine hirsuto amicti, ut plurimum nudis pedibus et squalida humo, aut stramineo cubili fessa membra somno refoventes, in sacra contemplatione et supernæ Majestatis laude vacantes, demum ex hac lacrymarum valle, et miseriarum acervo ad Dei præsentiam evocati, immarcessibilibus deliciis potiuntur. Adsunt et virgines nitidæ, mundo corpore et corde sincero mentem sanctam, spontaneam, et oleum secum suis deferentes in vasis: venienti sponso obviam exeunt, eique desponsantur, qui est præ filiis hominum speciosus. Devotæ autem et convenientes viduæ, et aliæ sexus utriusque personæ, piis sanctisque operibus semper intentæ, se ante Dei tribunal cum plenis manipulis præsentant, et cum sanctis Angelis canunt gloriam in altissimis Deo, et in terra pacem bonæ voluntatis hominibus deprecantur. Hæc omnia profecto ille idem spiritus, de quo supra, operatur ministerio multiformiter admirando: et secundum sanctam promissionem, Christus Jesus hanc vineam suam, militantem Ecclesiam, post ejus admirabilem ascensionem talibus cultoribus et cultricibus usque in diem hodiernum visitavit, fovit, defensavit, firmavit, jovit et auxit, et per sui gratiam sic in futurum faciet temporibus successivis.

sic demum  
et S. Birgit-  
tam,

417 Novissimis vero diebus, ut etiam ab Aquilone aliquid boni esset, ille cœlestis agricola eandem vineam suo de more visitans, mulierem fortem procul et de ultimis finibus suum secum precium deferentem, ad hujusmodi vineæ culturam adduxit inesse, beatam scilicet viduam Birgittam, quam vulgares Brigidam appellant, tam sacro superius descripto cœtui merito sociandam, seu verius sociatam. Cujus, propter quod præsentem operam nobis damus, ut originem, vitam, mores et merita, nec non miracula, quæ in præmium sanctitatis ejus benedictus Deus mundo monstrare dignatus est, nec de tam celebri muliere ætas præsens maneat ignara, et surda posteritas famam ingratham accusare vel prætereunda silentio excerpimus, vestræque caritati harum serie volumus intimari.

cujus genus,  
statum vir-  
ginum,

418 Hæc nempe mulier gloriosa ex patre Birgero, et matre Sigride conjugibus, de nobilissima regia stirpe catholicorum Sueciæ regum, procedentibus, nec minus fide orthodoxa et animi constantia ac virtutibus, quam nobilitate claris, duxit originem. Quæ quidem mater, dum eam gestaret in utero, maris in quodam sinu passa naufragium, cum multis promiscui sexus in eodem naufragio procella absorbuisset, sana pervenit in litus, et nocte sequenti in visione adstitit sibi persona, admirando vestitu refulgens, et ne viduæ tam venerandæ sine prænuncio foret adventus, dixit: " Salvata es propter bonum, quod habes in utero. Ideo nutri illud cum caritate Dei, quia tibi a Deo donatum est. " Cumque puella Birgitta de genitricis alvo in mundum recenter fuisset educta, sacerdos parochialis in ecclesia propinqua approbatæ vitæ et ætatis perfectæ, dum nocte orationi vacaret, nubem lucidam, et in medio nubis virginem sedentem vidit, librum habentem in manu, sibi que dicentem: " Nata est Birgero quædam filia, cujus vox per mundum admirabilis auditur. " Nata ergo puella usque ad finem trien-

nii quasi elinguis visa est; sed mox contri naturalem decursum non balbutiendo, infantium more, fari gestientium, quæ audierint, sed completa et formata verba de auditis per eam loquebatur et visis. Procedens vero in annis, pueritiam mira devotione transegit, orationibus videlicet ac jejuniis, et alias numquam a bonis operibus ociosa.

419 Tandem, licet in statu virginali servire Domino totis desideriis affectaret, tamen per parentes compulsam, quondam Ulfo de Ulphasum, principi Nericiæ nobilissimo, quippe et christianissimo juveni in matrimonium desponsatur. Et cum insimul convenire deberent, quamquam idonei essent ad viriles amplexus, maritus videlicet in decimo octavo, et Sponsa in tertio decimo anno constituti, communi tamen voluntate, Tobiam juniorem, et Saram Raguëlis imitati, annum continuum et ultra a concubitu abstinerunt, Deum humiliter deprecantes, ut, si conjugii foret expediens, in commixtione non peccarent, et Deus illis talem prolem concederet, quæ ad servitium ejus esset. Simul postea convenerunt in timore ac tremore, non libidini, sed posteritati vacantes, cum interim devota mulier nec jejunia, nec orationes, nec alia pia et solita opera præteriret. Et cum semper beatæ Virgini præcipue devota foret, ac tempore procedente pene partu periclitaretur, et obstetrices ac mulieres adstantes de vita illius desperarent, visa est quædam imperiosa, sed incognita mulier, albis sericeis induta vestibus, intrare cubile et assistere strato, et singula jacentis membra pertractare. Mox cum talis mulier disparuisset, eadem Puerpera sine dolore partu integro exonerata remansit.

et conjuga-  
lem

420 Et cum etiam dicti jugales adhuc essent juvenes et recentes, maritus felicis uxoris sanctis monitionibus persuasus (" cor enim viri spoliis non indigens, confisum in ea, reddidit ei " bonum et non malum omnibus diebus vitæ suæ ") ipsaque mulier, indixerunt sibi sponte invicem, et perpetuam continentiam servaverunt. Et nihilominus conjuges devoti, in Dei timore et amore proximi semper ferventiores, limina beati Jacobi Apostoli in Compostella communi voto peregre visitarunt. Et ad propria reversi, cum deliberassent, ut liberius devotioni vacare possent, pro sexus diversitate diversa ingredi monasteria, dictus princeps in tali deliberatione quievit in Domino. Sancta autem Vidua, quæ ab incuntis ætatis principio Deo dicata fuerat, ut jejuniis et orationibus indefesse vacaret, soluto conjugio et sui juris effecta, " quasi navis institoris de longe portans " panem suum, " a Spiritu sancto præmonita " egrediens de terra et cognatione sua, " ad aliam Urbem, ac Hierosolymam deinde perrexit, et loca singula, in quibus Redemptor noster Jesus Christus annunciatus, natus, educatus, baptizatus, conversatus, mirabilia operatus, illusus, crucifixus et sepultus fuit, et ad cœlos ascendit, insigni devotione et venerabunda conspexit. Ad Urbem quoque regressa, cum antea sive in sua patria et partibus circumstantibus; sive in Germania, sive in Galliis, sive in Hispania, sive in Italia, sive in aliis cismarinis, aut ultramarinis partibus Sanctorum ac Sanctarum corpora, seu memorandæ reliquæ quiescerent, pauca admodum absque personali

paucis expe-  
dit:

F



AUCTOR  
J. B.

sed fusius  
ejusdem jam  
vidua facta.

sonali visitatione dictæ sanctæ Viduæ fuissent prætermissa, in eadem Urbe reliquum vitæ peregit.

421 Sed post mariti mortem ob reverentiam sanctæ Trinitatis ad nudam carnem quamdam chordam de cannabe cum plerisque nodis detulit strictel ligatam, et similiter circa singulas tibias subtus genua singulas chordas similiter connodatas, etiam tempore infirmitatis, nec pannis lineis, præterquam in capite usa, vestes hispidas circa carnem, superius vero non secundum personæ conditionem, sed multum humiles et abjectas. Et non solum eas, quas sancta mater jubet Ecclesia, vigilias seu jejunia observabat, sed alia multa superaddebat, ut etiam ultra Ecclesiæ mandatum quater in hebdomada jejunaret, et similiter quater in hebdomada, conjuge nondum vita functo, et post obitum ejus continue usque ad paucos annos ante suum felicem transitum solitis pannis induta, super tapeto absque paleis, culcitra vel similibus, ad terram vel pavimentum posito, corpus ab orationibus, abstinentiis ac divino labore fessum tenui brevi somno recreabat. Singulis sextis feriis ob memoriam sacratissimæ passionis Domini nostri Jesu Christi panem dumtaxat et aqua contenta, jejunium non omisit, cum etiam multos alios dies ob diversorum Sanctorum reverentiam simili abstinentia pertransiret, et sive jejuniis abstineret, sive aliter discumberet, cum sobriissima foret, de mensa surgebat non saturata, sed refota, eisdem quoque sextis feriis de candelis cereis accensis stillas candentes et ignitas eliquabat super nudam carnem, ita ut adustæ cicatrices continue remanerent, et Gentianam, amarissimam herbam, seu radicem ejus retinebat in ore.

vita rigorem, humilitatem, pietatis

422 Romæ insuper degens non rigorem frigoribus, non æstivos calores, non impedimenta viæ lutosæ, non pluviarum, aut nivium seu grandinum asperitates curans, stationes per Ecclesiam ordinatas, variasque alias sanctas Ecclesias, licet eques pro suis facultatibus ire potuisset, tamen supra extenuati corporis vires enitens, peditans visitavit quacunque die. Tot namque longis genuflectionibus usa fuit, ut genua ejus rigerent in duritiem, ut ita dixerimus, camelorum. Admirabilis et spectatæ humilitatis extitit, ita ut nonnumquam cum pauperibus peregrinis incognita simul sedens apud monasterium sancti Laurentii in Panisperna in Urbe, ordinis sanctæ Claræ, eleemosynam reciperet, et oscularetur cum gratiarum actione, et frequenter propriis manibus, et ob Dei reverentiam reparabat pauperum vestimenta. Tenacem obedientiam prælatis et suis superioribus et confessoribus observabat adeo, quod absque saltem confessoris licentia pene oculos attollere non præsumeret. Et superstitute marito, cum singulis sextis feriis confessa fuisset, post ejus transitum veram confessionem semel saltem in die cum magna contritione studuit iterare, tam amare leviter, sicut alii gravissima, deplorans, et nihil de suis verbis, moribus, cogitationibus et actibus præteriens indiscussum.

in Deum hominesque officia

423 Verbi Dei prædicationibus, quas viri probati facerent, assidua aderat et intenta. Singulis quoque diebus Dominicis et solemnibus cum devotione et lacrymis sumpsit venerabile Christi corporis Sacramentum. Considerans "semitas domus suæ, ne panes comederet otiosa, manus suas aperuit inopibus, et palmas suas

" extendit ad pauperes " inexhaustæ enim caritatis officia erga egentes, infirmas et abjectas personas ob Dei reverentiam exercevit indefesse. Nam, dum etiam adhuc maritus superesset, die qualibet duodecim pauperes consuevit propria in domo cibare, illis inserviens et necessaria ministrans; et quintis feriis, memor cænæ Domini, propriis manibus lavit pedes eorum. De propria quoque facultate reparavit in partibus suæ originis multa hospitalia desolato et pauperes et infirmos ibi degentes pia, benigna, misericors et sedula ministratrix cum summa pietate visitavit. Ulcera eorum absque horrore vel fastidio attraxit, lavit, circumligavit et fovit. In loco etiam de Watzsteno Lincopensis diocesis de suis facultatibus unum venerabile monasterium canonice construi fecit pro sexaginta monialibus sub clausura viventibus, et viginti quinque fratribus Ordinis sancti Augustini, sancti Salvatoris nuncupati, qui tam moniales, quam fratres certas constitutiones, per ipsam beatam Viduam editas, et postea per Sedem Apostolicam approbatas observare tenentur, sufficienti dote nihilominus assignata.

424 Admirabilis patientia vixit in ea, ut infirmitates proprii corporis, injurias illatas, mariti, et Caroli filii mortem, et adversa reliqua toleraret patientissime, sine murmure, sine querela, semper in cunctis cum humilitate submissa Dominum benedicens. In fide semper constantior; præstantior spe, vera caritate ardentior; justitiam summe dilexit et æquitatem. Stimulos carnis, et varias illecebras, pravitatem et arrogantiam, pompam et inanem gloriam magnanima curiositate contempsit. De singulari continentia et modestia sua satis est superius recitatum. Sed quis inveniretur illa prudentior, cum, optima discretionem ab ætate primæva usque ad horam ultimam, quantum senebat humana fragilitas, cuncta secernens, non " dixit bonum malum, neque malum bonum; nec posuit lucem tenebras, nec tenebras ipsam lucem. "

425 Quibus quidem sanctis, et absque intermissione continuatis operibus hæc generosa Vidua per gratiam sancti spiritus promeruit multis eorum cogitationes et affectiones intimas, et gesta secretissima propalare et visiones ac revelationes varias videre, et audire, ac spiritu prophetico multa prædicare, quorum nonnulla effectu completa fuere, prout hæc et alia in ejus Revelationum volumine plenissime describuntur. Quinta vero præcedente die pronuntiavit suæ finem adesse. Et cum fuisset annum septuagesimum supergressa, adveniente jam termino prænunciato, vocata familia, quæ fieri oporteret, edixit, ac demum Birgero filio, et Catharina filia, tunc superstitibus, accersitis et de multis commonitis, ut super omnia in Dei timore et amore proximi, ac sanctis perseverarent operibus, ultima confessione debite facta, sumpto viatico, et extrema unctione delibuta, cum usque ad flatus emissionem sua memoria integra perdurasset, dum Missa coram se celebraretur, post adoratum corpus Christi, oculis elevatis ad cælum, dicens " In manus tuas Domine, commendo spiritum meum " vocanti benemeritam animam reddidit Creatori. Ex templo de transitu hujus Viduæ venerandæ magna fit fama per Urbem, concurrunt frequens populus cum summa devotione ac reverentia sacrum videre corpus, Deum unanimiter glorificans

E  
aliaque virtutes,

quibus ad mortem usque floruit, prædicat.

F



A rificans et collaudans, ad monasterium sancti Laurentii supradictum. ubi se indicarat [sepeliri] funus in longe majori populi frequentia defertur, et præ nimia multitudine usque ad biduum apte non potuit sepeliri, quod tamen cum eximia Dei laude fuit humatum.

Dein prodigia aliquot,

426 Dum autem celebris hæc Vidua Neapoli degeret, Nolanensis quædam mulier Pictiolella nomine, quæ violentum mali spiritus, in humanam se imaginem transformantis, patiebatur accubitum, cui nec fortium vigiliæ aut excubiæ obsistere potuerant, cum ad Viduam sanctam accessisset, eam super tali materia et expedienti remedio consultura, mox Vidua præcellens et secreta mulieris prævidens, quæsivit a muliere, an secum aliquid arte magica compilasset, vel quid tale deferret. Cum illa respondisset, quod non, egregia Vidua subiecit: "Quære in capillis seu tricis tuis, et contrarium invenies." Confusa et recordata mulier, quod certum breve cum characteribus et incantamine propriis habebat in crinibus, suum fuit errorem sponte fassa. Insignis autem Vidua injunxit et suasit illi, ut devote confiteretur, et veraciter pœniteret et communicaret, ac etiam jejunaret, quod et fecit; ac meritis et precibus memoratæ Viduæ, numquam similem accubitum passa fuit.

quæ ipsa seu viva,

427 Cum autem spectabilis hæc Vidua de longa peregrinatione ad Ortonam Teatinæ diocesis terram, in qua beatissimi Thomæ Apostoli reliquiarum pers magna servatur, vice secunda supervenisset; fuerat enim antea longe per visionem sibi revelatum, quod secunda vice sui adventus ad ipsam terram, devotum ejus desiderium impleretur: et dum stans, reliquias devotione solita visitaret, idem Apostolus devotæ Viduæ apparens, dixit "Dabitur tibi diu desideratum;" et mox, nemine tangente vel alias impellente, de capsula reliquiarum quoddam frustulum unius ossis dicti Apostoli suapte Viduæ expectantis prosiliit ad manus, quod illa cum gaudio ac devotione recipiens, summa veneratione servavit. Fuit quoque hæc admirabilis Vidua, dum orationi et contemplationi vacaret, per plerasque devotas personas elevata a terra per hominis mensuram, vel circiter, cum splendida et radiante facie sæpe visa.

seu mortuæ

428 Funus nondum erat traditum sepulturæ, cum mulier quædam, Agnes de Contessa nomine in Urbe commorans, quæ a nativitate guttur habebat grossissimum ac deforme, cum aliis venerandum cucurrit ad funus, et cum propria zona manus sanctæ jacentis Birgittæ cum devotione tangi fecisset, zonam eandem simili devotione circumduxit ad collum, et paulo post guttur detumuit, et ad conformitatem debitam divino miraculo fuit redactum. Verum Francisca de Sabellis dicti monasterii sancti Laurentii monialis, quæ biennio debilitatem et adversam stomachi valetudinem passa, fere semper lecto decubuerat infirma, et honorandæ Viduæ familiaris fuerat, dum adhuc insepultum corpus intra claustra servaretur, cum gravi labore de lecto surrexit, tam longam infirmitatem patiens, et adjuta pervenit ad fere-trum, et secus illud jacuit tota nocte, nec Deum desiit cum devotione et instantia deprecari, quod meritis et precibus Viduæ, cujus corpus aderat, tam molesta, tamque diutina valetudine in tantum saltem alleviaretur, quod cum reliquis monialibus divinis officiis interesse, et

per claustrum, cum expediret, adjuta per neminem ire posset, et mane facto, reperit, se circa proprii sanitatem corporis efficacius remedium, quam deprecata fuerat, impetrasse.

contigerunt, enumerat:

429 Verum, ut Deus benedictus hujus dilectæ Viduæ mundo magna merita demonstraret contigit, ut Elsebysnara, mulier dictæ Lincolniensis diocesis, cum infantulum mortuum peperisset, summo dolore plena, ac tandem ad se reversa, Deum prece humili exoraret, quod meritis Viduæ sanctæ visitaret, extemplo infantulus vitam susceperet, et emisso voto, quod cum infantulo, si ad vitam veniret, et imagine cerea sepulcrum Viduæ sanctæ visitaret extemplo infantulus calescere et palpitare cepit, vitamque plene suscepit. Mulier vero plena devotione atque gaudio votum implevit emissum. Sed quid pluribus immoramur, cum Deus omnipotens hujus almæ Viduæ meritis surdis aures aperuerit, mutis linguæ officium solverit, tremulis paralyticis solidatem præbuerit, curvis erectionem, contractis et invalidis liberum beneficium gradiendi, cæcis visum, mulieribus partu periclitantibus liberationem, morbis alias incurabilibus sanitatem, naufragos et aquis vehementibus laborantes perduxerit ad salutis portum? Et, si ea, quæ Deus benedictus Viduæ sæpe dictæ meritis tam illa superstitute, quam post ejus resolutionem felicem, mirabilia præter et super vires naturæ fuit operatus, nec desinit operari, vellemus per singula recensere, nos aliis diversis implicitos, longa valde in tali recitatione prolixitas detineret. Possunt tamen fideles, avidi talia gesta pernoscere, librum, in quo fideliter annotantur, perquirere curiose. Vota autem apud monasterium in Watzsteno supradictum, ad quod venerabile corpus hujus benedictæ Viduæ translatum fuit, persoluta, et appositæ imagines ac statuæ magnum testimonium perhibent veritati.

quibus de causis eam

430 Et quoniam per sancti Spiritus operationem hæc Vidua pervigil per excellentia merita in Dei Patris gloria collocata, militantem propemodum illustrat Ecclesiam, nosque gustamus et videmus, quia bona fuit et est negotiatio ejus, et propterea in nocte supervenienti temporalis mortis ejus, virtutum et meritorum lucerna non debet extinguere, est enim non sub modio, sed super candelabrum posita, et per Domini universam domum inextinguibile lumen affert; quin potius filii sanctæ matris Ecclesiæ surgant, et beatissimam prædicent, eique dent de fructu manuum suarum, laudentque eam in portis matris Ecclesiæ opera ejus; nos, qui pro inuncto ministerii pastoralis officio sumus sapientibus et insipientibus debitores, per ea, quæ tam de felicis recordationis Gregorii XI et Urbani VI Romanorum Pontificum prædecessorum nostrorum, quam mandato nostro super his habita sunt, de veritate præmissorum per testes idoneos, et alias probationes legitimas certius informati, eisque veris compertis, et pro parte carissimæ in Christo filiæ nostræ Margaritæ, Reginae Sueciæ illustris; ac prælatorum filiorum, populi officialium almæ Urbis ac dilectarum in Christo filiarum sancti Laurentii, et de Watzsteno monasteriorum prædictorum abbatissarum, conventuum sæpius et cum instantia requisiti, in nomine Domini, ut jam tandem Viduam ejus celeberrimam benedicentes benedicamus, et super ea effloreat sanctificatio



AUCTOR  
J. B.

etificatio nostra, ad honorem Dei omnipotentis Patris et Filii et Spiritus sancti, et exaltationem orthodoxæ fidei, et Christianæ religionis augmentum, necnon ad sedationem schismatis, ac fidei et Ecclesiæ unionem, auctoritate ipsius Dei omnipotentis, Patris et Filii et Spiritus sancti, ac beatorum Apostolorum Petri supradicti et Pauli, atque nostra, de fratrum nostrorum consilio, et assensu omnium prælatorum in Romana curia consistentium, decernimus, declaramus, definimus, pronunciamus, bonæ memoriæ beatam Birgittam, alias Brigidam supra sæpius nominatam, Sanctam esse et tamquam Sanctam ab universali Ecclesia venerari, ac Sanctorum catalogo adscribi debere, et ipsam nunc adscribimus de præsententi.

Sanctorum  
Catalogo

431 Struentes, ut ab universali Ecclesia anno quolibet in die, qua illam post devictum triumphatumque mundum in perpetuas æternitates præsens vita parturiit, videlicet decimo Kalendas Augusti festum ipsius et Officium sicut pro una Sancta non virgine nec martyre devote et solemniter celebretur: Et ut ad venerabile sepulcrum ipsius ardentius et effluentius B Christi fidelium confluat multitudo, et ejusdem Sanctæ celebrius colatur festivitas, et ejus nomen crebrius recolatur, auctoritate prædicta omnibus vere pœnitentibus et confessis, qui sepulcrum ejus hujusmodi apud ipsum monasterium in Watzsteno in ejusdem festo, necnon quinto Kalendas Junii, quo videlicet die hujusmodi corpus venerandum apud ipsum monasterium translatum fuit, et sub ad præsens occurrentibus diebus devote visitaverint, annuatim singulis videlicet eorundem dierum diebus, quibus dictum sepulcrum visitaverint, ut præfertur, septem annos et totidem quadragenas de injunctis eis pœnitentiis misericorditer relaxamus.

solemniter  
adscribit.

432 Quocirca universitatem vestram monemus requirimus, et hortamur attente, vobis nihilominus in virtute sanctæ obedientiæ, et ad æternorum præmiorum augmentum districtius injungentes, quatenus præsentis nostra solemniter publicantes, festum hujusmodi venerabilis Sanctæ cum solemnitate debita celebretis et faciatis etiam celebrari, omnipotentem Deum, a quo sancta desideria, recta consilia, et justa sunt opera, totis cordis affectibus humiliter deprecantes, ut ejusdem Sanctæ precibus et meritis exoratus, det servis suis illam, quam mundus dare non potest, pacem, ut et corda nostra mandatis suis dedita, et hostium sublata formidine, tempora nostra sint sua protectione tranquilla, nobisque concedat, ut post peractum nostræ villicationis ministerium una cum credito nobis grege mereamur ad simpiterna gaudia pervenire. Datum Romæ apud sanctum Petrum nonis Octobris, Pontificatus nostri anno secundo. Ita Bonifacius apud Hormann, demptis aliquot mendis, quæ ex codice Canonizationum Fontanini emendavi.



## § XXVII. Ritus factæ canonizationis ex Amelio, teste oculato: indulgentiæ ejusdem occasione datæ: canonizationis S. Birgittæ et Regulæ S. Salvatoris per Martinum V confirmatio.

Ex iis, quæ hactenus in negotio canonizationis S. Birgittæ gesta fuisse diximus, liquet id sæpius ad incudem fuisse revocatum, nec nisi cum summa cautela in eo processisse Pontifices: cautelæ vero par fuit canonizationis sollemnitas, quam præter Laurentium Romanum, et Thorirum Andræ in Diaro Vastenensi ad annum 1391, descripsit Petrus Amelius apud Mabilonium tom. 2 Musei Italici pag 535; unde illam, tum quod ab auctore, qui eam suis oculis hausit, ac partem etiam in ea habuit, scripta sit; tum quod ritus fere iidem hodieque observari in hujusmodi negotiis soleant, huc transcribere visum est. Sic itaque Petrus Amelius: Sequitur canonizatio S. Brigidæ. Anno Domini MCCCXXXXI et die Sabbati, vii mensis Octobris, pontificatus domini Bonifacii IX anno secundo, facta fuit canonizatio beatæ Brigidæ in magna capella sacri palatii Romæ prope sanctum Petrum, in qua talis modus fuit observatus. Primo die Veneris patriarcha Gradenensis, confessor et referendarius dicti domini, ex præcepto Sanctitatis suæ consistorium generale maadavit, item canonizationem S. Brigidæ, ut omnes deberent venire ad ipsam sollemnitatem. Item campanæ omnium ecclesiarum deberent pulsari hora Completorii et crastina die hora tertiarum etiam mandavit. Item parata fuit capella circumquaque de pannis et sternata (strata) frondibus de Verta (viridi et odorifera fronde) Magister folariæ fecit. Item circumquaque per totam capellam fuerunt tortitiæ seu brandones, quilibet de undecim libris ceræ: fuerunt in summa LXXXVI. Modum dictarum candelarum et ordinem brandonum inveni.

434 Item in die Sabbati de mane dominus Papa audivit magnam Missam de Spiritu sancto in camera sua. Item post magnam Missam venit ad magnam capellam, eum comitantibus omnibus cardinalibus et nobilibus Romanis cum pluviali rubeo consistoriali et mitra de perlis consistoriali; et facta reverentia aliquali ante altare, ascendit ad aliam cathedram longe ab altari paratam: et ibi recepit omnes cardinales et prælatos ad reverentiam cum cappis laneis more solito. Qua reverentia finita, accessit ad aliam cathedram cum scabello paratam ante medium altaris, appodians se ad altare, versa facie ad populum: et duo diaconi antiquiores sedebant ante pedes ejus in scabellis, aliis etiam cardinalibus sedentibus in locis suis cum cappis laneis: et facto silentio et luminaribus accensis, Papa sedendo mitram in capite, fecit collationem et sermonem suum sub isto themate: "Vi-  
" duam ejus benedicam, et florebit super ipsam  
" sanctificatio mea. " Completo sermone et facta admonitione, ut omnes deberent Deum rogare, quod non permetteret eum errare; prote-  
statione

F  
quo ritu Bo-  
nifacius IX



A statione etiam facta, quod ipse non intendebat facere contra sacrosanctam Romanam Ecclesiam, surgens de sede, deposita mitra, incœpit cantando "Veni, creator Spiritus" et flexis genibus stetit sine mitra usque ad versiculum tertium, et semper stetit ibidem pedes, tandiu donec cantores cantaverunt dictum hymnum. Quo finito, sine versiculo dixit: "Dominus vobiscum" et orationem, "Deus qui corda fidelium" quam finivit "Per Christum Dominum nostrum." Sed reassumpta mitra, ibidem sedendo pronunciavit, beatam Brigidam fore sanctam, et adscribendam in Catalogo Sanctorum, ut est in libro Secretorum Papalium domini Clementis Papæ VI, qua pronunciata, ore proprio concessit Indulgentiam ista die et in sequenti visitantibus ecclesiam sancti Petri et sancti Laurentii in Panisperna, et qui interfuerint in divino Officio isto illam Indulgentiam Jubilei, et multas alias in terris.

rectulerit

435 Post hoc procuratores dictæ Sanctæ petierunt publica instrumenta de hoc: et Papa etiam de potestate sua jam dicta... et tunc omnes cardinales et prælati receperunt paramenta alba, episcopi pluvialia, presbyteri planetas, diaconi tunicellas et dalmaticas, et iterum venerunt ad reverentiam Papæ. Post hoc desposito pluviali rubeo recepit chirotecas preciosas et anulum pontificalem, et pluviale album preciosum cum mitra solemniter: et deposita mitra, incœpit cantando "Te Deum laudamus" et tunc data sunt duo magna tortitia de cera alba, quælibet de octo libris ceræ, et cuilibet cardinali ac patriarchæ de vii libris ceræ aliæ non albæ, et omnibus prælati de duabus libris, et aliis clericis et cantoribus, auditoribus et nobilibus et aliis de una libra ceræ: et tunc incœpta fuit processio, et omnes tenebant faculas suas accensas in manibus, quilibet in ordine suo: et duo patriarchæ ibant cum cardinalibus, item dominus Papa subtus pallium, sed milites portabant extra pallium tortitia Papæ accensa, et sic ivimus per totam capellam usque ad aliam capellam, et reversi fuimus processionaliter ad magnam capellam, et dominus summus Pontifex ascendit ad cathedram ante medium altaris, ubi fecerat sermonem suum prius: et stando diaconus a dextris dixit cantando "Ora pro nobis beata Brigida Alleluia;" et Papa dixit: "Dominus vobiscum et aliam Orationem de beata Brigida, et, cantato per cantores "Benedicamus Domino" diaconus a sinistris dixit "Confiteor" et Papa dedit benedictionem more solito. Et prior Episcoporum cardinalium pronunciavit Indulgentias, et sic quilibet repatriavit cum candelis suis; et omnes alias candelas de altari et tortitia de capella camerarius fecit recipi pro Papa... per sex cardinales, qui deberent omnes esse sacristæ. Primus erat dominus de Alençonio Philippus: secundus de Anglia, dominus Adam: alter Reatinus. Ista die Papa non potuit dicere magnam Missam de Sancta, causa infirmitatis, sicut debebat: sed in crastinum celebravit, ubi istum ordinem tenuit.

S. Birgittam

436 Dominica ergo die, viii Octobris, bono mane, post parvam Missam, dominus Papa indutus cum pluviali et mitra cum perlis consistoriali, descendit ad ecclesiam sancti Petri cum omnibus cardinalibus, duobus patriarchis, Constantinopolitano scilicet \* et cum prælati et toto clero: et in porta ecclesiæ venerunt illi ob-

\* desideratur aliquid

viam omnes canonici sancti Petri cum cruce, pluvialibus, pavilione et campana processionaliter, cantando "Te Deum laudamus" duxerunt eum ad Majus altare, et facta aliqua oratione ante altare, recessit ad cathedram, ubi consueverunt Romani præsules induere se, et sedendo cardinales et omnes prælati venerunt ad reverentiam, et ipse voluit, quod cantaretur Tertia. Missa fuit de sancta Brigida cum commemoratione de Dominica. Tunc primo ego incœpi de mandato sedere inter cardinales episcopos. Processit Missa ordine suo. Item post Evangelium diaconus a sinistris dixit "Confiteor" et dicto "Credo in unum Deum" et post Offertorium Papa sedebat super bassam cathedram cum scabello ante regias ferreas Papæ, ubi lectum fuit Evangelium, versa facie ad sedem, in qua fuit indutus. Tunc Domini commissarii tres cardinales de canonizatione istius Sanctæ exierunt de sacristia sancti Petri cum oblationibus suis. Primo dominus de Francia cum duobus magnis tortitiis accensis, coopertis de auro, obtulit osculando pedem et manum: secundo dominus Anglicanus cum duobus panibus coopertis, cum tobaleis et armis et scudetis sanctæ Brigidæ, et trium Cardinalium commissariorum; et osculatus est pedem et manum Papæ: tertio dominus Barensis cum duobus magnis bacilibus de vino et malvatico, quæ vocantur Romæ scyphi deaurati, et cum armis et scudetis Domini et Cardinalium prædictorum; et osculatus est pedem et manum Papæ.

in numerum  
Sanctorum,

437 Ultimo venerunt quinque procuratores istius Sanctæ cum advocato et quilibet obtulit unam magnam candelam de una libra ceræ albæ, modicum laboratam cum rosis et floribus, viridis, alba et rubea. Item unum parvum canistrellum, totum depictum de colore viridi, in quo fuerunt duæ columbæ albæ et duæ turtures. Item nota, quod canonici in processione debuerunt habuisse grossas candelas de cera in manibus ab istis exsecutoribus: et quia non habuerunt, Papa fuit turbatus. Item fuerunt in ista Missa super regias ferreas et super columnas lapideas prope regias prædictas circa lxxx tortitiæ accensæ, et vii in elevatione Corporis Christi. Poterant esse quælibet de quatuor libris ceræ. Nec Papa, nec cardinales, nec aliquis candelam habuit in ista Missa, nec fuit sermo. Item nota, quod, completa Missa, dominus Pontifex, indutus prout fuerat in Missa, et omnes cardinales et prælati induti sacris vestibus, prout fuerunt in Missa, cum mitris iverunt ad fenestras prope campanile in loco deambulatorio, ubi Romani Antistites consueverunt dare populo Indulgentiam: et ibi Papa dedit de vera Indulgentia illa die, sicut in Jubileo ob reverentiam Brigidæ, et in sancto Petro, et in sancto Laurentio in Panisperna, ubi sancta Brigida dicta fuit sepulta: et quicumque visitasset dictas duas ecclesias sancti Petri et sancti Laurentii vii vicibus per totum præsentem mensem, haberet Indulgentiam Jubilei.

exponitur.

438 Item nota, quod de cera ecclesiæ S. Petri accensa canonici voluerunt habere: sed camerarius totam recepit, quod Papa, nec ipsi, nec acolythi, nec cantores habuerunt. Item nota, quod quilibet cantor habuit tres ducatos ab exsecutoribus. Item dicti exsecutores miserunt unam pintolam de auro Papæ valoris catorum



AUCTORE  
J. U.

catorum et unum vitulum, xxiiii capones, xxiiii pullos, xxiiii columbos, duo barilia de vino. Item nota, quod fuerunt Vesperae praecedentes, nec sequentes. Item nota, quod ista die, licet fuerit Missa de sancta Brigida, tota die fecimus de Dominica, nec fecimus Commemorationem in Vesperis, nec Matutinis de ipsa Sancta. Item nota, quod omnes Cardinales induti sacris vestibus associaverunt Papam usque ad cameram. Ista die nullus cardinalis comedit cum Papa, nisi solum praelati domus et cantores. Item nota, quod tota capella debet esse intus et extra parata pannis. Item in altari debent esse sex candelae, quaelibet de una libra cum dimidia: item super cancellum capellae sex tortitia, quaelibet de viii libris cereae. Item extra regiam seu capellam ponantur ligna perforata in muro circumquaque ad tenendum tortitia, quantum capella est: et in quolibet ligno erunt sex tortitia, quaelibet de quatuor libris cereae. Item in fine capellae ex opposito altaris illud idem. Item de aliis parvis candelis de uncia vel media, aut pro libra ponantur xx habentia per murum et distribuuntur laicis et clericis.

Indulgentia  
tunc concessa

B 439 *Hæc Petrus Amelius de canonizatione S. Birgittæ: brevius eadem refert Thoririus Andreæ in Diario Vastenensi: Laurentius Romanus nonnulla etiam de ea memorat, a Petro Amelio omis-  
sa, sed momenti non sunt huiusmodi, ut necessario memoranda sint; neque minutias aliquot moror, in quibus a Petro Amelio forte dissentit. Peracta ex dictis est S. Birgittæ canonizatio in capella sacri palatii prope sanctum Petrum. Pleraque Sanctorum canonizationes, morantibus Romæ Pontificibus, in ecclesia Vaticana fieri consueverunt: sed hanc Bonifacius IX illic non celebravit ægritudinis causa, quæ tamen, quo minus de S. Birgitta ad canonem diceret, non impedivit. Fecit eadem Pontificis male affecta valetudo, ne eo die solennem de more Missam celebraret: postridie tamen tum Vaticanam basilicam adire, tum sacris ibi solenni ritu operari voluit, ne quid ad splendorem solennitatis deesse videretur. Concedendarum indulgentiarum iis diebus, quibus canonizationes Sanctorum peragebantur, mos, ab Honorio III seculo xiii inchoatus, sensim amplior evasit, ut Honorii, Gregorii IX, Innocentii IV, Clementis IV, Calixti III, Sixti IV exemplis Papebrochius Dissertationum xx de Solenni Canonizationum initiis atque progressibus in Propylæo Maii pag. 173 et seq. ostendit, ac denique, inquit, Hadrianus VI in Canonizatione S. Bennonis, anno mxxxiii solennitati ejus presentibus Indulgentiam plenariam dedit. At longe citius id factum saltem aliquando fuisse, liquet ex indulgentia Jubilei, procul dubio plenaria, hic a Bonifacio IX in canonizatione S. Birgittæ concessa. Oblationem vero turturum et columbarum sustulit Benedictus XIII, eamque fieri noluit, inquit Justus Fontaninus in Notis ad Canonizationem S. Birgittæ, in solenni canonizatione octo Sanctorum, quam habuit in Basilica Vaticana sub finem elapsi anni mcccxxvi et initio hujus anni mcccxxvii. Admisit tamen rursus Clemens XII, ut scribit Benedictus XIV de Serv. Dei Beatif. et Beator. Canoniz. lib. 1 cap. 36 num. 35,*

pro die xxiii  
Julii, et vii  
Octobris;

440 Ceterum Bonifacius diem, quo Birgittam Sanctorum albo inscripsit, insignem etiam esse voluit indulgentiis, perpetuo duraturis, septem annorum ac totidem quadragenarum, quas ecclesiam S. Laurentii in Panisperna die xxiii

Julii, quo S. Birgitta obiit; item die vii Octobris, D quo in Sanctorum numerum relata est, vel uno ex octo, mox dictos Julii et Octobris dies proxime sequentibus, rite visitantibus concessit. Bulla ea de re data et ex Registro Vaticano a Waddingo extracta sic habet: Bonifacius etc: Universis Christi fidelibus presentes litteras inspecturis salutem etc. Splendor parternæ gloriæ etc. Cupientes igitur, ut ecclesia monasterii monialium S. Laurentii in Panisperna de Urbe Ordinis S. Claræ, in quo B. Birgitta aliquibus diebus, dum vitam ageret in humanis, devote permansit, ac debitum naturæ persolvit, et ejus corpus sepultum extitit, et in quo postmodum plurimis miraculis claruit, et multæ ex ejus reliquiis devotissime venerantur a Christi fidelibus, congruis honoribus frequentetur et ut fideles ipsi eo devotius devotionis causa confluant ad eandem, quo ex hoc majus animarum commodum et salutem se speraverint adipisci, de Omnipotentis Dei misericordia et beatorum Petri et Pauli Apostolorum auctoritate confisi, omnibus vere poenitentibus et confessis, qui dictam ecclesiam in festivitate B. Birgittæ, videlicet x Kalendas Augusti, et in die canonizationis de ea per nos in presenti die factæ, et per octo dies festivitatem, ac diem canonizationis hujusmodi immediate sequentibus visitaverint, annuatim pro singulis festivitatis et canonizationis, ac octo dierum prædictorum diebus, quibus dictam ecclesiam devote visitaverint, annuatim, ut præfertur, septem annos et septem quadragenas de injunctis eis poenitentibus misericorditer relaxamus. Dat. Romæ apud S. Petrum Nonas Octobris anno secundo.

441 Quin et ad diem xxviii Maii eandem gratiam extensam voluit sequentibus litteris ex eodem Registro a Waddingo, ut Durantus refert, transcriptis: Bonifacius etc (fere ut supra) omnibus vere poenitentibus et confessis, qui tam dictam ecclesiam in festivitate ipsius S. Birgittæ, videlicet x Kal. Aug. et in die Canonizat. ejusdem de ea per nos in presenti die factæ devote visitaverint, annuatim illam indulgentiam, videlicet septem annos et totidem quadragenas singulis festivitatis et canoniz. prædictorum diebus concedimus, quam sepulchrum ejusdem S. Birgittæ apud monasterium monialium in Vuatzsteno Ordinis S. Augustini, Lincopen. diocesi, ad quod ipsum corpus a dicta ecclesia ipsius monasterii S. Laurentii translatum extitit in dicta festivitate et in die ipsius translatione, videlicet v Kal. Junii visitantibus hodie duximus concedendam. Datum Romæ apud sanctum Petrum Nonas Octobris anno secundo. Dixi fere ut supra: nam in hac bulla ne verbo quidem sit mentio habitationis S. Birgittæ apud moniales Clarissas in monasterio S. Laurentii, aut mortis, quam apud easdem subierit, sed unice sepulture ejus, quam ibi certo obtinuit. Vide quæ hac de re dicta sunt num. 384 et seq. Ceterum ex posterioris Bullæ serie, septem annorum, totidemque quadragenarum monasterio S. Laurentii in Panisperna ea concessas Indulgentias, ad monasterium quoque Vastenense in Suecia fuisse extensas eadem Bulla pro die festivitatis S. Birgittæ, seu xxiii Julii; item pro die Translationis ejus seu xxiii Maii, me tacente, apparet; quod Bonifacius XI in Bulla Canonizationis (vide num. 431) supra repetit.

442 At negotium facessunt verba Bonifacii, quibus S. Birgittæ translationem ex Urbe ad Vastenense monasterium (nec enim aliam novi, de qua hic Bonifacio sermo esse possit) peractam ait xxviii Maii

item pro  
xxviii Maii  
ob reliqui-  
um Roma in  
Sueciam  
translationem.an prædi-  
ctis?quæ tamen  
die non vide-  
tur contineri.



AUCTORE  
J. B.quibus annu-  
merari non  
debet comitis  
Armeniaci  
cades.

A *Maii*. Nec non v Kal. Junii, inquit in *Bulla Canonizationis*, quo videlicet die hujusmodi corpus venerandum apud ipsum monasterium translatus fuit. *Festum Translationis* S. Birgittæ in monasterio Vastenensi eo die celebratum fuisse, ex ejusdem monasterii *Diario* ad annos 1404, 1413, 1492 colligere quidem fas est, eoque signatur in *Martyrologiis* seu *Kalendaris* citatis apud nos ad diem xxviii Maii in *Prætermissis*: at illo ipso die peractam fuisse, neque cum Ulphone, S. Catharinæ biographo suppari, neque cum Birgero, S. Birgittæ biographo æquali, neque cum auctore *Vitæ Abbreviatæ* S. Birgittæ, neque cum Thorirō Andreæ in *Diario Vastenensi*, nec denique cum iis, quibus miracula S. Birgittæ in Suecia patrata, priusquam Sanctis adscriberetur, colligendi et in libellum redigendi onus fuit impositum, componi potest: quandoquidem hi omnes, die quarta vel quinta Julii id accidisse, testentur, et inter postremo loco citatos fuerit Gudhmarus Frederici, ex eorum numero unus, qui Roma in Sueciam S. Birgittæ corpus seu reliquias transportarunt, qui præter diem quartum Julii, cui S. Birgittæ corporis in Vastenensi monasterio collocationem affigit, etiam diem exprimit, quo primum in Sueciam pervenit, die scilicet xxix Junii, SS. Apostolis Petro et Paulo sacra. Cogor itaque ob tam multiplicia et luculenta a *Bullæ* verbis, modo relatis, dissentientium scriptorum testimonia credere, vel erronee factæ translationis diem fuisse suggestum Pontifici, vel, cum huic (fortasse ne Octavæ Apostolorum SS. Petri et Pauli celebritatem minueret) visum fuisset die xxviii Maii S. Birgittæ translationis agi memoriam, id ita interpretatum esse, cui conficiendæ Canonizationis *Bullæ* cura demandata fuit, quasi ea die memorata translatio contigisset; vel denique vitiosum hac ex parte Cherubino, Fontanio, et Durante Bonifacii *Bullæ* exemplar obtigisse.

Prodigiis ali-  
quot tunc  
etiam facta.

443 Ceterum S. Birgittæ canonizationem a Bonifacio factam Deus approbasse videtur, editis ipso tempore in Sanctorum relata est numerum, tempore non paucis miraculis, de quibus Thorirus Andreæ in *Diario Vastenensi* ad annum 1391: Item tempore canonizationis facta fuerunt multa miracula, de quibus pauca pono ad præsens, quia alibi plura sunt conscripta: verum hæc ad manus nostras non pervenerunt: bina igitur accipe, quæ pro multis illis Thoriri verbis refero. Ipso die Canonizationis fuit quædam mulier illuminata, quæ alium oculum amiserat per xx annos et alium per vii. Item quidam cardinalis existens in medio inimicorum Dei et Sanctæ matris Ecclesiæ tempore noctis, quia de die non audebat transire, perdidit viam et omnes, qui secum erant in comitiva, separati sunt unus ab alio, et propter timorem, quem habebant de metu inimicorum, nullus ausus est vocare alium. Tandem invocabant auxilium S. Birgittæ, facientes ei votum speciale. Mox quædam facula valde magna apparuit inter eos, quæ accedebat eos, donec essent in recta via, et dum omnes insimul convenerunt et se mutuo cognoscerent, atque etiam scirent, quo deberent transire, facula ulterius non comparuit. Et hæc quidem recte S. Birgittæ meritis Thorirus adscripsit: verum quod de comite Armeniacensi mox subdit, quam in eo partem S. Birgitta habuerit, haud satis perspicio.

444 Sic autem habet: Item tempore, quo Dn. Octobris Tomus IV.

Papa firmiter statuerat canonizare B. Birgittam, devictus est comes Armeniaci et in ipso bello mortuus, qui ex parte antipapæ (Clementis VII, a quo Galli stabant) intravit Italiam cum exercitu magno ita subtiliter in astutia sua, quod nullus potuit scire, antequam jam occupaverat magnam partem terræ. Illi autem, per quos devictus est, non fuerunt nisi quingenti armati. Multa alia contingebant tunc, quæ hic brevitate causa omitto. Si Poggio, qui Bonifacio IX ab Epistolis fuit, lib. 3 *Historiæ Florentinæ* habenda fides est, evocatus a Florentinis e Gallia Narbonensi in Italiam comes Armeniacus cum duodecim equitum pedumque millibus, superatis Alpibus, Alexandriam Statelliorum usque progressus est, quam urbem dum, non exspectatis Florentinorum copiis, temere pedestri acie oppugnat, undique a Vermio, Galeatii Mediolanensis Vicecomitis duce, ex ea magno equitum numero in Gallos improvise erumpente, circumfusus, trium horarum certamine superatus captusque fuit anno 1391 die xxx Julii, ut scribit Corius, et in urbem deductus brevi interiit. Ripamontius *Historiæ Mediolanensis* parte altera, lib. 10 mille Mediolanenses decem Gallorum millia hoc prælio vicisse, ait. Addit ille, comitem Armeniacensem ex nonnullorum opinione a Carolo VI, Galliarum rege, clam in Italiam missum, tum ut Mediolanum, cui jam tum immineret, sibi subiceret; tum ut Bonifacio IX infesta omnia efficeret: atque huc respexisse videtur Thorirus, verbis mox citatis innuens, Pontificem Bonifacium IX, quod tum temporis S. Birgittam Sanctorum albo inserere (quod jam fecerat) statuisset, eo periculo, veluti per prodigium, liberatum fuisse. Verum, ut ut ista sese habuerint, videtur hic Thorirus conjecturis plusculum, quam par erat, indulsisse.

445 Quamquam, ut ex dictis liquet, cautissime in negotio canonizationis S. Birgittæ processum fuisset, quia tamen Bonifacio IX, qui extremam illi manum admovebat, tamquam vero Pontifici orbis Catholicus universus non adhærebat, voluere Sueciæ maxime, regnorumque vicinorum populi, ut, quo de sanctitate S. Birgittæ omnibus constaret uberius, in Concilio Constantiensi, tum denique a Martino V, vero et indubitato Pontifice, ejusdem rursum canonizatio confirmaretur. Anno itaque 1414 Sueciæ, Daniæ ac Norvegiæ in Concilio Constantiensi oratores institerunt, ut denuo facta a Bonifacio IX S. Birgittæ canonizatio confirmaretur: præstitit vero id Joannes xxiii solenni admodum ritu, etsi non deessent (inter quos Gerson fuit, qui, cum de confirmanda S. Birgittæ canonizatione ageretur, tractatum de Probatione spirituum exaravit) quibus tam frequens Sanctorum canonizatio non probabatur. Anno Domini mccccxv in die (at pridie secundum *Trithemium* in *Chronico Sponheimensi*) Purificationis B. Mariæ Virginis ad instantiam oratorum regnorum Sueciæ, Daniæ et Norvegiæ, Johannes papa canonizavit S. Birgittam, et benedixit luminaria. Interfuerunt quatuor patriarchæ, cardinales xxix (in *Actis Concilii* nunquam simul plures viginti memorari, observat Pagius in *Breviario gestorum Pontificum Romanorum* pag. 357) archiepiscopi xlvii, episcopi clx, secularium vero principum, comitum, baronum ac nobilium multitudo, inquit Nauclerus *Generatione* 48 a Christo nato.

Joannes xxiii  
S. Birgitta  
canonizatio-  
nem confir-  
mavit.

446 Tandem vero etiam anno 1419 Marti-  
64 nus



AUCTORE  
J. B.  
et iterum  
anno 1419

nus V, cum jam diuturnum Ecclesie schisma exstinctum, nec ullum de vero Pontifice dubium esset, e Concilio Constantiensi redux S. Birgittæ canonizationem confirmavit edita hac Bulla: Martinus episcopus, servus servorum Dei. Ad perpetuam rei memoriam. Excellentum principum, Deo præsertim et Romanæ Ecclesie devotorum, desideriis libenter annuimus, illaque, præcipue cum ad orthodoxæ fidei consolidationem, Christi fidelium conscientiarum serenationem, aliasque ad Christianæ religionis augmentum cedere dignoscuntur, favoribus prosequimur opportunis. Dudum siquidem quondam Bonifacius nomen in sua obedientia, de qua partes illæ tunc erant, nuncupatus, de origine, vita et moribus, aliisque multiplicibus piis et sanctis ac virtuosis operibus, nec non miraculis præsertim tunc expressis, quæ Deus benedictus in præmium sanctitatis B. viduæ Birgittæ, quam vulgares BRIGIDAM appellabant, prout appellant, tam illa superstite, quam post ejus resolutionem felicem, præter et supra vires naturæ operari et mundo monstrare dignatus fuerat, nec operari desierat, per ea, quæ tam de felic. record. Gregorii Papæ XI prædecessoris nostri, et quondam Urbani VI in eadem obedientia, in qua ipsi Bonifacio immediate præcesserant, nominati, quam suo mandato super his per testes idoneos et alias probationes legitimas habita fuerunt, certius informatus.

Martinus V, 447 Et pro parte recolendæ memoriæ Margarithæ, reginæ Suetiæ, ac prælatorum et procerum regni ejus, nec non dilectorum filiorum populi et officialium almæ Urbis ac aliorum plurimorum Christi fidelium sæpius et cum instantia requisitus ut honorem Dei omnipotentis Patris, Filii, et Spiritus sancti. Et ad exaltationem orthodoxæ fidei et Christianæ religionis augmentum. Nec non hujusmodi ad sedationem detestabilis schismatis tunc vigentis, ac fidei et Ecclesie unionem auctoritate ipsius Dei Patris, et Filii, et Spiritus sancti ac beatorum Apostolorum Petri et Pauli, atque sua, de fratrum suorum concilio et assensu, omniumque prælatorum in sua curia consistentium decrevit, declaravit, diffinivit, sive pronunciavit, præfatam Birgittam sanctam esse et tamquam sanctam ab universalis Ecclesia venerari, ac Sanctorum Cathedralogo ascribi debere, et ascripsit, statuens, ut ab universalis Ecclesia anno quolibet in die, qua illam post devictum triumphatumque mundum in perpetuas æternitates præsens vita parituriit, videlicet x Kal. Augusti festum ipsius et Officium sicut pro una Sancta non virgine nec martyre devote etsolemniter celebraretur. Et ut ad venerabile sepulchrum ejus ardentius et affluentius Christi fidelium conflueret multitudo, et ejusdem Sanctæ celebrius coleretur festivitas et ejus nomen celebrius recoleretur, auctoritate prædicta omnibus vere pœnitentibus et confessis, qui hujusmodi ejus sepulchrum apud monasterium in Vuatzsteno Ordinis S. Augustini, S. SALVATORIS nuncupati, Lincopen. diocesis, per dictam Birgittam fundatum, in ejusdem festo, nec non quinto Kal. Junii, quo videlicet die venerandum ipsius Birgittæ corpus apud ipsum monasterium translatum fuit, et sub tunc occurrentibus diebus devote visitaverint, ut præfertur, septem annos et totidem quadragenas de injunctis eis pœnitentiis misericorditer relaxavit, prout in litteris dicti Bonifacii desuper confectis, quarum tenorem de verbo ad ver-

bum præsentibus inseri fecimus, plenius continetur.

448 Quare pro parte charissimi in Christo filii nostri Eri-<sup>rogante Eri-</sup>ci regis Suetiæ illustris, asserentis, se ad hoc singularem gerere devotionis affectum, nobis fuit humiliter supplicatum, ut, cum præfatum detestabile schisma jam per Dei clementiam sedatum extstat, dictaque S. Birgitta in præfato, unde originem traxit, et aliis circumvicinis regnis et partibus, et præcipue et communius præ cæteris partibus in divini nominis laudem veneratur et colitur, et devotio habeatur ad eamdem, ad majorem dictæ Christianæ religionis augmentationem, bonarumque mentium et conscientiarum serenationem puriorem, decretum, declarationem, definitionem, sive pronuntiationem, nec non ascriptionem, et relaxationem prædicta, et alia in dictis litteris contenta auctoritate Apostolica ratificare et approbare, et Apostolico munimine roborare, ac defectus, si qui in eis forsitan intervenerint, supplere de benignitate Apostolica dignemur.

449 Nos igitur ipsius regis præclaræ ejus devotionis et sinceritatis affectibus, quibus erga Deum et nos, ac Romanam Ecclesiam clare dignoscitur, diligenter consideratis, in hac parte supplicationibus inclinati, decretum, declarationem, definitionem, seu pronuntiationem, necnon ascriptionem, et relaxationem, ac alia in dictis litteris contenta hujusmodi rata habentes et grata, ea auctoritate Apostolica tenore præsentium ex certa scientia approbamus et etiam confirmamus, ac præsentis scripti patrocinio communimus, suppletes omnes defectus, si qui forsitan intervenerint in eisdem. Tenor vero dictarum litterarum antepositur, et est talis: Bonifacius episcopus, servus servorum Dei etc. Nulli ergo omnino hominum liceat hanc paginam nostræ approbationis, confirmationis, communionis, suppletionis infringere, vel ei ausu temerario contraire. Si quis autem hoc attentare præsumperit, indignationem omnipotentis Dei; et beatorum Petri et Pauli Apostolorum ejus se noverit incursum. Datum Florentiæ Kalend. Julii, Pontificatus nostri anno secundo. *Electus et consecratus fuit Martinus V in Concilio Constantiensi anno 1417 mense Novembri: data est igitur Bulla hæc anno 1419. Ericus rex, ad cujus preces Martinus V S. Birgittæ canonizationem confirmavit, Margareta Sueciæ, Daniæ et Norvegiæ reginæ consanguineus fuit, anno 1396 in trium regnorum societatem, ea curante, adscitus, quæ, defuncta anno 1412 Margareta, tenuit solus usque ad annum 1439, quo in Pomeraniam secessit, privatusque reliquum vitæ cursum per-*

450 Beneficus in Vastenense monasterium fuit, et jam inde ab anno 1413, se monasterii illius res promoturum proviribus sponderat: ad quem annum ita de illo in Diario Vastenensi legitur: In profesto S. Eri-<sup>de Vastenens</sup>ci venit rex Ericus ad Vastenens primitus, postquam adeptus est plenariam gubernationem istorum trium regnorum et venit cum magna devotione: nam pedestris venit de Skæningia usque ibi et ostendit tam sororibus, quam fratribus magnam familiaritatem et promisit, se completurum ædificationem ecclesiæ Vazstenensis. Insuper etiam promisit, quod ædificaret unum monasterium de novo in Lalandia de Ordine S. Birgittæ, cujus tamen primam foundationem fecerat Dna. regina Margareta ante obitum



A obitum suum, et ob hoc petiit à Dn. confessore et fratribus, ut posset intrare monasterium fratrum ad accipiendum exemplum et formam, quomodo illud monasterium in Lalaudia esset construendum. Qui difficulter admissus, solus intravit cum Dn. Petro archiepiscopo Lundensi, et sic, aliquibus locis ibi inspectis, exivit cum magna consolatione, promittens, se diligere locum illum, quantum posset, et promovere; *ut reipsa ostendit datis ad Pontificem Martinum V litteris, quibus, ut vidimus, canonizationis S. Birgittæ, a Bonifacio IX factæ, confirmationem petiit et obtinuit. Uxor vero ejus Philippa, Henrici IV, Angliæ regis filia, monialis, superstitie marito, effecta, in monasterio Vastenensi diem supremum obiit et supulla est anno 1430, Ordinis Birgittini patrona insignis.*

etiam alias  
beneficentia:

461 *Erici Sueciæ regis cum Philippa, Angliæ regis filia, nuptiæ instituti Birgittini in Angliam propagandi occasionem præbuisse videntur; hinc vero ulterius accidit, ut Ordinis illius constitutiones ab eodem Martino V, indubitato Pontifice, confirmarentur: Istis enim, ut legitur in Diario Vastenensi ad annum 1406, nuptiis celebratis, venit Vazstenas Dn. Henricus Rawinzwart nobilis miles de Anglia, qui, convocato conventu, asserebat, se velle fundare in Anglia unum monasterium de Regula S. Salvatoris, et dedit fratribus litteras suas (exhibet illas Benzeliu8 pag. 194 et binis seqq.) super locum hujusmodi, et dotem, petens, ut duo fratres mitterentur in Angliam pro constructione istiusmodi monasterii, quod et fratres cum exultatione intima annuerunt. Anno vero 1414 Henricus V, Angliæ rex, Philippæ frater, inquit Thomas Walsinghamus, cœpit fundare tria monasteria religiosorum juxta prædium suum, quod SCHENE (in agro Surregiensi) vulgariter appellatur, unum de Ordine monachorum Chartusien- sium. Aliud monachorum, qui CELESTINI vocantur... Tertium Brigittinorum, qui S. Augustini Regulam profitentur, quæ cum aliis adjectis cerimoniis vocatur ab eis REGULA SALVATORIS, videlicet monasterium Sion in agro Midleseaxiano prope Brentfordiam ad sinistram Tamisis ripam fundavit, eique primam præfecit abbatissam Matildem Neuton, ut tom. 2 Monastici Anglicani col. 360 et seqq. in charta foundationi ejusdem monasterii videre est.*

Regula au-  
tem Birgitti-  
na Henricus  
V. Angliæ  
rex.

452 Approbat quidem S. Birgittæ constitutiones Urbanus V, uti et Urbanus VI: quorum prior non dubius Pontifex fuit: at quia, ut apparet Birgittinæ constitutiones ab Urbano V approbatæ ab indubio, et universim agnito hactenus solenniter confirmatæ non erant Pontifice, petiit a Martino V Henricus; ut Birgittinas Constitutiones, eo, quo eas approbat Urbanus VI modo, sua quoque auctoritate firmaret, Fecit id Martinus V sequenti diplomate anno 1419. Martinus V Episc. servus servorum Dei. Ad perpetuam rei memoriam. Excellentum principum, Deo præsertim et Romanæ Ecclesiæ devotorum, desideriis libenter annuimus, illaque (præcipue cum ad Orthodoxæ fidei augmentum et sacræ religionis propagationem cedere dignoscuntur) dum a nobis petitur, favoribus prosequimur opportunis. Sane cum charissimus in Christo filius noster Henricus, rex Angliæ illustris, sicut asserit, ad Ordinem S. Augustini, SANCTI SALVATORIS nuncupatum, sub Regula et secundum constitu-

tiones seu instituta S. Birgittæ, alias BRIGIDÆ nominatæ, institutum et fundatum, singularis generat devotionis affectum: et unum jam inchoaverit, et nonnulla alia ejusdem ordinis monasteria et loca, sub Regula et secundum constitutiones seu instituta prædicta, Deo sibi propitio, intendat et proponat fundare et dotare.

453 Et cum etiam Regula sive constitutiones sive instituta prædicta: nec non fundatio, constructio et dotatio monasterii de Watzsteno Lincolniensis diocesis, quod primum et principale, et per præfatam Birgittam, sive Brigidam, sub Regula et secundum, constitutiones per instituta hujusmodi, fundatum constructum et dotatum extitit auctoritate quondam Urbani VI in sua obedientia, de qua partes ipsæ tunc fuerant, nominati, approbata et confirmata tunc fuerint, prout in ipsius Urbani litteris, desuper confectis, plenius continetur, Pro parte ejusdem regis nobis fuit humiliter supplicatum, ut prædictam Regulam, constitutiones et instituta, nec non litteras ipsius Urbani, ac omnia et singula in iis contenta, de novo, ad ipsius regis conscientiam majorem serenationem, auctoritate Apostolica confirmare, et defectus, si qui forsân intervenerint in eisdem, supplere de benignitate Apostolica dignemur. Nos igitur hujusmodi ipsius regis pium et laudabile propositum plurimum in Domino commendantes, hujusmodi supplicationibus inclinati, Regulam, constitutiones, seu instituta, prædicta ac omnia et singula alia in prædictis litteris, quarum tenorem præsentibus de verbo ad verbum inseri fecimus, contenta, auctoritate Apostolica prædicta, tenore præsentium ex certa scientia confirmamus et præsentis scripti patrocinio communimus, suppletes omnes defectus, si qui forsân intervenerint in eisdem. Urbani litteras vide supra a num 404; post quas recitatas ita prosequitur Martinus V. Nulli ergo omnino hominum liceat hanc paginam nostræ confirmationis, communicationis\*, et suppletionis infringere, vel ei ausu temerario contraire. Si quis autem hoc attemptare præsumpserit etc. Dat. Florentiæ 7 Iduum Aprilis Pontificatus nostri anno secundo.

confirmatio-  
nem ab eo-  
dem Pontifice  
impetravit.

\* an comuni-  
cationis?

## § XXVIII. De cultu sacro et reliquiis S. Birgittæ.

Postquam solenni ritu a Bonifacio IX S. Birgitta in Sanctorum numerum anno 1391 relata fuerat, triplici festo quotannis illius memoria in Vastenensi monasterio celebrata fuit: nimirum festum Translationis ejus die xxiii Maii, festum ejus Natale die xxiii Julii, festum Canonizationis per Octavam die vii Octobris. Primi quidem mentio fit in Diario Vastenensi ad annum 1404, alterius ad 1516, tertii ad annum 1396 et alibi sparsim. Consecratum nomini suo altare, quod indulgentiis Bonifacius IX decoravit, habuit Vastenæ jam inde ab anno 1392, de quo in Fundatione Ordinis S. Birgittæ, præfixa revelationibus ejusdem Coloniz Agrippinæ anno 1628 impressis, ita lego puncto 5: Bonifacius IX, Pontifex Maximus, visitantibus altare S. Birgittæ in monasterio de Watzsteno sepe dicto, ipso die dedicationis hujusmodi altaris duos annos totidemque

S. Birgittæ  
cultus a Bo-  
nifacio IX,  
Succisur



AUCTORE  
J. B.

totidemque quadragenas de iunctis relaxavit pœnitentiis. Sub dato Romæ apud S. Petrum viii Calend. Aprilis, Pontificatus sui anno tertio. Anno sequenti insigni prorsus pompa S. Birgittæ reliquiæ in eodem monasterio exaltatæ fuerunt, teste Thorir Andreæ ad annum 1393, solemnitate ita descripte : Item Dominica Trinitatis, quæ cadebat in crastino Petronillæ virginis et Kalendis Junii ordinatus fuit in Vazsteno venerabilis pater et dn. dn. Kanutus Boëti episcopus Lincopensis per reverendos patres et dominos Henricum, archiepiscopum Upsalensem, Benonem Arosiensem, et Hemmingum Vænionensem. Et eodem die per eosdem episcopos, præsentem etiam dn. Torstano, episcopo Skarensi, facta fuit et celebrata solemnitas exaltationis et ostensionis reliquiarum totius corporis (*dempta tamen parte illius non exigua, quæ in Italia permansit*) S. Birgittæ, matris nostræ gloriosæ, quæ a vulgo SKRINLEGNING dicitur.

præsulibus  
promotus :

455 Affuerunt etiam canonici, præpositi et alii clerici, milites, militares, dominæ, nobiles, senes, virgines, et juvenes et tanta multitudo diversorum statuum, clericorum et laicorum de omnibus patribus, istorum præcipue trium regnorum (*Sueciæ, Daniæ et Norvegiæ*) quanta insimul in partibus istis unquam visa fuit, nec ab istis incolis major et solemnior processio visa est, quam tunc fuit facta, et tunc quatuor episcopi portaverunt scrinium S. Birgittæ cum reliquiis in ecclesiam et prosuerunt super summum altare in choro fratrum, benedicentes et glorificantes Deum in Sancta sua, cui sit laus et honor in secula. Amen. Tertio post anno, Christi 1396, Sueciæ præsules concilium provinciale Arboghe celebrarunt, et diem vii Octobris, S. Birgittæ sacrum, tota Suecia solennem esse sanxerunt. De dicto concilio ita rursus Thorir Andreæ ad annum mox dictum : In Dominica, qua cantatur Lætare, in concilio provinciali statutum est per prælatos, scilicet Henricum archiepiscopum Upsalensem, et Kanutum Lincopensem, et Torstanum Skarensensem, et Thordonem Strængianensem, et Nicolaum Arosiensem, et Hemmingum Væxionensem episcopum, festum B. Birgittæ solemniter agi septimo die Octobris, et esse festum terræ, seu totius regni. Statuta concilii edidit Benzelius ad calcem Diarii Vastenensis pag. 188 et seqq. ; ex quibus præterea liquet, S. Birgittam jam tum in peculiarem regni Sueciæ patronam fuisse adscitam : verba concilii huc spectantia sic habent : Item festum S. Birgittæ, patronæ nostræ, septima die mensis Octobris solemniter celebretur.

Missa anti-  
qua vii Octo-  
bris

456 Exstat penes nos Missale votivum Suecicum pro presbyteris tam secularibus, quam religiosis cujuscunque diœcesis et Ordinis sub initium typographiæ excusum, sed sine loco et anno impressionis, in quo festum S. Birgittæ tamquam solenne notatur die vii Octobris, et Missa ejus propria hujusmodi legitur : Introitus : Gaudemus omnes in Domino etc. Oratio : Deus, qui Ecclesiam tuam per beatam Birgittam sacris illuminare dignatus es consiliis et doctrinis, concede propitius, ut, quæ nostris purgandis excessibus clementer revelasti, devotis mentibus exequamur. P D. Epistola : Optavi et datus est michi sensus etc. Graduale : Propter veritatem et mansuetudinem etc. Sequentia : Surgit mundi vergente vespere, velut stella micans ethere, Birgitta vas gratiæ, rosaque mundiciæ. Stans fortis

in amoris sedere, scandit Christum decenter capere cordis in hospicio, dulci desiderio. Nil dulce querens, nil amabile carni, mundo vel vane glorie. Christi sub gremio cor humile requiescit; hostis caput contrivit fortiter, dum in bono succrescens jugiter, Christo sponso frui feliciter inardescit. Sponsam Sponsus frequenter instruit, novam vite normam instituit, ut sic in sponsa, prout congruit, delectetur. Grato fruens amore properat, jugum Sponsi ferre desiderat, libens et prona, quod statuerat, profitetur. In celis sua conversatio, miro placens virtutum radio, Dei Sanctorum colloquio recreatur. Tandem vite completo stadio, mundi transfertur de naufragio, et in summo celi consortio coronatur. Sis Birgitta nobis propicia ; mira de te clarent prodigia, plebsque læta Dei magnalia confiteatur. O Maria Dulce præsidium, fac Birgittæ per patrocinium, ut optatum in celis bravium nobis detur. Amen.

457 Evangelium : Nemo accendit lucernam etc. Offertorium : Diffusa est gratia etc. Secreta : Hostias tibi Domine laudis offerimus, suppliciter deprecantes : ut easdem, beate Birgittæ interveniente suffragio, et placatus suscipias et ad salutem nostram provenire concedas. P Dñm. Communio : Diffusa est gratia etc. Postcommunio : Quæsumus, omnipotens Deus, ut celestia Sacramenta, que sumpsimus, intercedente beata Birgitta, reatus nostros purificent, et recte vivendi nobis operentur effectum. P Dñm. Hæc Missa forte in Suecia lecta fuit, ex quo S. Birgitta aut in Catalogum Sanctorum relata fuit, aut ex quo festum ejus in concilio Arboghensi per totam Sueciam solenni ritu celebrari jussum est, anno, ut jam diximus, 1396 : dignam itaque censui, cujus ob antiquitatem hic facerem mentionem. Redeo ad favores, quibus festos S. Birgittæ dies Pontifices sunt persecuti. Idem (scilicet Bonifacius IX) permisit omnibus et singulis Ordinis hujus (*Birgittini*) personis, infra et extra monasterium existentibus, utriusque sexus eligere in festo Canonizationis S. Birgittæ annuatim, semel vero in mortis articulo confesorem de patribus et fratribus ejusdem Ordinis quemcumque, qui eis corde contritis et confessorum plenam omnium peccatorum remissionem, in sinceritate fidei, unitate S. Romanæ Ecclesiæ et obedientia ac devotione S. Sedis Apostolicæ pro tunc et in futuro existentis auctoritate Apostolica impertiatur. Ita rursus legitur in Fundatione Ordinis supra citata. Initium litterarum Apostolicarum est : Etsi ex debito etc. Datæ sunt iv Non. Junii Romæ apud S. Petrum anno Bonifacii IX duodecimo, Christi 1401.

458 Innocentius VII litteris Romæ datis apud S. Petrum iv Idus Martii anno Pontificatus sui primo, Christi 1405, quarum initium : Licet is, de cujus munere venit etc, præcipuis, Domini et beatæ Mariæ festivitatis, aliisque, quas inter numeratur dies natalis S. Birgittæ, seu dies xxiii Julii, et per earum Octavas concessit quodam annis indulgentiarum annos quinque et totidem quadragenas monasterii Vastenensis ecclesiam visitantibus. Ex Alexandri V litteris, anno Pontificatus sui primo, Christi 1409 datis, intelligitur, S. Birgittam Vastenæ eo anno sacellum suo nomini dicatum et indulgentiis ab eo Pontifice dilatatum habuisse : hæc ita sonant : Alexander V episcopus, servus servorum Dei, universis Christi fidelibus etc : Cupientes igitur, ut capella S. Birgittæ, sita juxta monasterium Watzstena Lincopensis

in ejus hono-  
rem dici so-  
lita ; dies rpi  
festi  
Enovis affecti  
favoribus, ut  
et ipsi dicitur  
tum



A copensis diocesis congruis honoribus frequentetur et etiam conservetur etc : omnibus vere poenitentibus et confessis, qui in festo Assumptionis B. M. V. et ejusdem S. Birgittæ eandem capellam devote visitaverint annuatim, et ibidem manus porrexerint adjuvantes, singulis videlicet hujusmodi festivitatum diebus tres annos et totidem quadragenas de injunctis eis poenitentiis misericorditer relaxamus etc. Datum Pisis xiv Cal. Septembris Pontificatus nostri anno primo. Eodem anno Alexander V in concilio Pisano Nonis Julii Pontificiam coronam acceperat. Sacellum porro, de quo Alexander, videtur etiam S. Birgittæ prodigiis claruisse.

Vastenæ sacellum.

459 Idem enim reor ac illud, de quo Thoririus ad annum 1406, ubi episcopum quemdam, Robertum nomine, Roma in Scotiam a Pontifice (Innocentio VII) missum et divertentem in Sueciam, meritis S. Birgittæ naufragio eruptum scribit. Narrabat (Robertus monachis Vastenensibus, inquit Thoririus Andreæ, qui ista audire ex ore narrantis potuit) quoddam miraculum, quod secum Deus fecerat per merita S. Birgittæ. Ipso enim, in die S. Clementis, existente in mari, inter Pruciam

B et Sueciam suborta est tanta tempestas in mari, quod omnes de vita desperabant et frequenter cogitabant nautæ merces ejicere in mare; sed ipso prohibente dixit: commendemus nos, fratres, auxilio S. Birgittæ et faciamus ei votum, quod ipsius limina visitemus, quantocius venerimus ad portum Sweorum. Omnibus autem hoc votibus et promittentibus, ipse non vigilans, neque dormiens, sed quasi in spiritu raptus, vidit, se esse in quadam capella, ubi quidam sacerdos in summo altari celebravit Missam, et ad dextram altaris vidit unam personam, viduali habitu indutam cum mantello nigro et tunica grisea et albo peplo in capite et retro eam stabant fratres et sorores orantes. Ipse autem, accepta candela ardenti, venit ad altare ascendendo per aliquot gradus et fixit candelam in cornu altaris, et sic recessit, et continuo in se reversus vidit omnem illam tempestatem sedatam, et glorificabat Deum et gloriosam Sponsam suam, qui per ipsam talia operari dignatus est. Tandem veniens ad Vazstena et intrans capellam, reperit eam in eadem forma, qualem viderat in mari, et, sic magis certificatus de visione, sciebat, se propter merita S. Birgittæ fuisse liberatum. De indulgentiis, quas pro Suecia festis S. Birgittæ diebus concessit Bonifacius IX, consule Bullas ejus § superiore transcriptas. Sufficiunt autem hæc, ut opinor, ut pateat, quanta sollicitudine Pontifices, S. Birgittæ cultum in Suecia promovendum curarint.

Fertur etiam Birgitta a Christo accepisse quasdam indulgentias;

460 At quoniam indulgentiarum Pontificiarum jam facta mentio est, admonet me locus hic, ut de indulgentiis S. Petri ad Vincula, quas Christus Birgittæ concesserit, sermonem modo instituam. Ad eum fere modum, quo S. Francisco pro ecclesia Portiunculæ Christus concessisse traditur indulgentias plenarias, ita et S. Birgittæ pro ecclesia Vazstenensi concessisse eum nonnulli volunt easdem indulgentias, quæ ecclesiæ S. Petri ad Vincula, dum S. Birgitta viveret, concessæ erant. Simile quid innuitur Revelationum Extravagantium cap. 24, ubi Christus de Vastena ita loquens inducitur: Et sicut in hoc loco fuerat pœnarum locus, et gravamen terræ, sic nunc colligentur ad locum istum illi, qui postulabunt misericordiam et indulgentiam vivis et defunctis et placabunt me pro statu regni. At luculentius

multo res ea explicatur lib. 4 Revelationum cap. 137; cui titulus: Revelatio tangens Papam Urbanum (V) quam habuit Sponsa Christi in Roma super confirmatione Regulæ Salvatoris, et super Indulgentiis sancti Petri ad Vincula, a Christo concessis monasterio beatæ Virginis in Watzsteno. In decursu vero capitis nunc Pontificem, nunc Birgittam Christus alloquitur: Pontificem quidem sic: Ego dictavi eam (Regulam Salvatoris) et dotavi spirituali dote, scilicet concedendo indulgentias, quæ sunt in ecclesia sancti Petri ad Vincula in Roma. Tu ergo approba coram hominibus, quod coram exercitu meo cælesti est sancitum. Ita vero Birgittam: Tu autem, Sponsa mea, si non poteris habere literam et gratiam Papæ et sigillum super concessione dictæ indulgentiæ, nisi præcedente pecunia, sufficit tibi gratia mea. Ego enim approbabo et confirmabo verbum meum et omnes Sancti erunt mihi testes. Mater mea erit tibi sigillum. Pater meus confirmator, et spiritus meus advenientium ad monasterium tuum consolator.

461 Inficiari quidem nolim S. Birgittam a Christo in mandatis habuisse, ut Urbano V Constitutiones suas approbandas offerret; at præceptum ei pariter fuisse, ut indulgentiam ecclesiæ S. Petri, quam a Christo impetrarat, a Pontifice præterea approbandam curaret, eo nimirum modo, quo res hic peracta refertur, ut, quod sentio, palam et aperte edicam, res est, quam non possum non habere suspectam. Quis enim facile sibi inducat in animum, dixisse Christum Birgittæ, indulgentias, quas illi concessisset, ralas validasque fore, etiamsi eas Pontifex, quem adire ea de causa jubebatur, auctoritate sua munire noluisse, ut verbis num. superiore recitatis videtur innui? Novi equidem, quod de S. Francisco aiunt, eum nempe, cum necdum Pontificias super indulgentia Portiunculana litteras accepisset, Honorio III Pontifici dixisse: Si opus Dei est (de indulgentia Portiunculana loquebatur) ipse suum opus habeat manifestare. De hujusmodi ego nolo aliud instrumentum, sed tantum sit charta B. Virgo Maria, notarius sit Christus, angeli sint testes: Sed præmiserat: Tantum sufficit mihi verbum tuum; ad quem modum respondere S. Franciscus potuit, postquam ab Honorio, quodpetebat, rivæ vocis oraculo impetraverat. Nec Urbanus Vistas indulgentias unquam S. Birgittæ aut concessisse aut confirmasse videtur. In literis equidem, quibus S. Birgittæ Regulas confirmavit (vide num. 326) Birgittinis eas solummodo dedit indulgentias, quæ Ordini S. Augustini, cujus Regulas profitentur, jam ante concessæ fuerant; nec ullam indulgentiarum ecclesiæ S. Petri ad Vincula Romæ, cum ecclesia Vastenensi communicatarum, mentionem fecit. Num aliis id litteris præstitit? Non opinor: alioquin enim Fundatio Ordinis, editioni revelationum S. Birgittæ Coloniensi præmissa, illarum verbo saltem, quod non facit, meminisset.

sed id non videtur  
E

F

462 Adhæc cur Gregorius XI, Urbani V successor, in litteris, quibus ecclesiam Vastenensem in festo S. Petri ad Vincula visitantibus indulgentias concessit, non modo divinitus illas S. Birgittæ datas, aut ab Urbano approbatas fuisse, non innuit, sed eas, ut mox viderimus, ad tres annos et totidem quadragenas restrinxit, cum Roma in Ecclesia S. Petri longe uberiores, et ampliores essent? Cur Urbanus VI in litteris, quibus ecclesiam Vastenensem dicto die visitantibus omnes

satis fit mem



AUCTORE  
J. B.

omnes indulgentias, quas eodem die Romæ in ecclesia S. Petri ad Vincula promereri fideles poterant, sine restrictione concessit, nullam fecit concessionis divinæ, qua eas jam ante S. Birgitta obtinisset, mentionem; contra vero solitam hominum ad monasterium Vastenense eo die devotionis causa confluentium multitudinem, et miraculorum eo die frequentiam, quibus ad extendendas dictas indulgentias motus fuerit, nemoravit? Quibus apud animum pensatis, suspicari corpi (merito, an immerito prudens lector judicet) caput 137 libri 4 Revelationum S. Birgittæ sincerum saltem omni ex parte haud esse, et ab aliquo, quicumque is fuerit, fuisse interpolatum aut auctum, qui Indulgentiæ Portiunculanae, S. Francisco concessæ, historiam imitari voluerit. Sed ut, quæ jam dixi uberius confirmantur, et ut, quæ de indulgentiis S. Petri ad Vincula, ecclesiæ Vastenensi concessis, merito credi possint, constet; probatiora eam in rem monumenta videamus.

ut ex Grego-  
rii XI,

463 Gregorium XI, Urbani V successorem proximum, trium annorum et totidem quadragenarum indulgentias ecclesiam Vastenensem, a S. Birgitta fundatam, die festo S. Petri ad Vincula, seu die 1 Augusti visitantibus concessisse, ut num. superiore dixi, testantur ejus ea de re litteræ, quas ex Fundatione Ordinis S. Birgittæ jam crebro laudata, huc transcribo: sic habent; Gregorius XI episcopus, servus servorum Dei, universis Christi fidelibus, præsentibus literas inspecturis salutem et Apostolicam benedictionem. Dum præcelsa meritorum insignia. Cupientes igitur ut ecclesia monasterii S. Mariæ in Watzst. Ordinis S. Augustini Lincopensis diocesis, quod quondam Birgitta principissa Nericiæ de novo canonice fundavit et construi fecit, a Christi fidelibus congruis honoribus frequentetur, et ut Christi fideles eo ferventius causa devotionis ad eandem ecclesiam confluant (locus hic sane aptissimus fuisset, indulgentiæ, a Christo concessæ, si ab eo profecta fuisset, mentionem faciendi) quo ex hoc ibidem dono cælestis gratiæ uberius conspexerint sese refertos, de omnipotentis Dei misericordia et beatorum Petri et Pauli Apostolorum auctoritate confisi, omnibus vere pœnitentibus et confessis, qui in festo beati Petri ad Vincula præfatam ecclesiam devote visitaverint, annuatim tres annos et tres quadragenas de injunctis pœnitentiis relaxamus, etc. Datum Romæ apud S. Petrum Cal. Febr. Pontificatus nostri anno primo; Christi 1371, quo Romæ S. Birgitta adhuc versabatur. Cum igitur ait Pontifex quondam principissa Nericiæ, id non ita accipiendum est, quasi de S. Birgitta jam tum defuncta, dictum sit, sed de fundato jam tum per illam Vastenensi monasterio; vel serius (post annum 1373 ad xxiii Julii, quo illa obiit, pro-  
C  
fectum) quam anno 1 Pontificatus litteras illas dedisse Gregorius dicendus est. Ceterum litterarum Gregorii exordium haud integre quidem, ut patet, hic expressum est: si autem, quæ in citata Fundatione Ordinis S. Birgittæ litterarum Pontificiarum verba supprimuntur, indulgentiæ pro ecclesia Vastenensi in festo S. Petri ad Vincula S. Birgittæ a Christo concessæ mentionem, quod tamen non reor, forte faciant, qualia illa sint edoceri cupio, et Gregorii pro ea testimonium lubens amplectar.

464 Progredior ad Urbani VI Bullam, qua

hunc Pontificem, omnes, quas festo S. Petri ad Vincula Romæ in ejusdem nominis ecclesia promereri fideles tum temporis poterant, liberalius, quam Gregoriano XI, decessor ejus, fecerat, ecclesiæ Vastenensis monasterii, nulla tamen indulgentiæ a Christo S. Birgittæ concessæ mentione injecta, sed ad augendam populi dicto die eo concurrentis devotionem, indulgentias concessisse, pariter dixi. Sic habet: Urbanus VI episcopus, servus servorum Dei. Ad perpetuam rei memoriam etc. Cupientes itaque ut ecclesia monasterii in castro Watzst. Lincopensis diocesis, quod per dilectam in Christo filiam, nobilem mulierem Catharinam, quondam Ulphonis de Ulphaso militis natam, dictæ diocesis et quondam Birgittam ejus matrem ad honorem et sub vocabulo ejusdem B. Mariæ de bonis suis de novo fundatum et copiose dotatum dicitur, et in qua quidem etiam corpus dictæ Birgittæ requiescit, et in qua omnipotens Deus, præsertim in festo S. Petri ad Vincula, in quo ad ipsam ecclesiam numerosa multitudo fidelium regni Suetiæ et aliarum nationum causa devotionis peregre annuatim, ut asseritur, confluit, multa signa ostendit et miracula operatur, congruis honoribus frequentetur: et ut Christi fideles devotionis causa eo lubentius ad ipsam ecclesiam confluant, quo etc. De omnipotentis Dei misericordia et beatorum Petri et Pauli, Apostolorum ejus, auctoritate confisi, omnibus vere pœnitentibus et confessis, qui in dicto festo præfatam ecclesiam devote visitaverint, annuatim omnes et singulas indulgentias et remissiones peccatorum ac relaxationes injunctarum pœnitentiarum, quas quicumque Romani Pontifices, prædecessores nostri, ecclesiam S. Petri ad Vincula de Urbe, in eodem festo annuatim visitantibus indulserunt, sive indulgentiæ, remissiones et relaxationes hujusmodi (quas haberi volumus præsentibus pro expressis) in perpetuum, sive ad certum tempus concessæ fuerint, modo, forma et ad tempus, quibus per eosdem Pontifices concessæ existunt, auctoritate Apostolica misericorditer concedimus per præsentibus. Nulli ergo hominum liceat hanc paginam nostræ concessionis infringere etc. Dat. Tybur. 3 Cal. Aug. Pontificatus nostri anno 1, Christi 1378.

465 Fides, Urbanum VI ob solam tum hominum in festo S. Petri ecclesiam visitantium, tum miraculorum ea die ibi fieri solitorum multitudinem dictas indulgentias concessisse, quas, cum non explicet Pontifex, accipe authenticam anni 1380 earundem declarationem: In nomine Domini Amen. Ista venerabilis ecclesia (S. Petri ad Vincula Romæ) fuit ædificata a principio per Octavianum imperatorem, et prima die Augusti fuit consecrata per sanctissimum patrem et dominum Pelagium, et in prædicta die quicumque devote ad prædictam ecclesiam accesserint confitentibus et vere pœnitentibus et confessis posuit et concessit remissionem omnium peccatorum et absolutionem (sonat hæc indulgentias plenarias) et quolibet die sunt in dicta ecclesia quingenti anni de indulgentia. In Quadragesima vero et Dominicis et festivitibus duplicantur et etiam a prima die Augusti et per totam Octavam prædictus Papa Pelagius posuit et concessit, quicumque ad prædictam ecclesiam devote accesserint, remissionem medietatis omnium peccatorum. Quibus siquidem Cartabellis et antiquissima Legenda ipsius venerabilis ecclesiæ hujusmodi indulgentiarum

eruitur:



A gentiarum, sic exemplatis, ut præmittitur, asseruerunt et affirmaverunt dicti Capitulum et canonici dictæ ecclesiæ in præsentia mei notarii et testium subscriptorum tanquam veris et veridicis fidem plenariam per populum Christianum fore adhibendam, et adhiberi debere; ipsique canonici et Capitulum eis tanquam veris et veridicis ac antiquissimis in ecclesia dicta uterentur, asserentes, populum Christianum quasi ex omni mundi parte in prædicto festo S. Petri ad Vincula ad dictam concurrere indulgentiam, et in tali devotione persistere. Et hoc etiam publicum et notorium in dicta Urbe et in partibus convicinis.

sed a Pontificibus indulgentiæ S. Petri ad Vincula Romæ.

466 Super quibus idem Dominus Magnus (verosimiliter Petri, qui S. Birgittæ canonizationi sedulo allaboravit) a me notario publico infrascripto publicum sibi petiit instrumentum fieri, sigillo dicti Capituli sigillatum. Acta fuerunt hæc Romæ in ecclesia prædicta S. Petri ad Vincula sub anno Domini MCCCCLXXX, Indictione III, die vicesima secunda mensis Martii, Pontificatus sanctissimi in Christo patris et domini nostri, B domini Urbani divina providentia Papæ sexti anno secundo, præsentibus venerabilibus et discretis viris DD. Nicol. de Calientis Bacto, Joanne de Aperinis, Joanne Petri Vitonis etc. prædictæ ecclesiæ canonicis. Et ego Hector Vrowin de Hussen, clericus traject. diocæ. publicus auctorit. Apostolica notarius præmissis sic actis et concessis per dictos dominos Capitulum et canonicos et omnibus aliis et singulis, dum, ut præmittitur, sic agerentur et fierent, una cum nominatis testibus præsens etc. interfui, eaque sic fieri vidi et audiui et in notam recepi etc. Erit fortasse, qui dicat, Pelagii ætate, seu seculo sexto nondum indulgentias plenarias consuevisse concedi: sed esto, indulgentias istas haud adeo reipsa fuisse antiquas: quemcunque earum seu juris seu facti defectum posteriores Pontifices supplere potuerunt, et saltem longe erant uberiores, quam indulgentia Vastenensi ecclesiæ a Gregorio XI concessa. Romæ, ut ex instrumenti verbis efficitur, celebratum fuit per Octavam festum S. Petri ad Vincula, quo pariter modo Vastenæ fuisse celebratum, colligitur ex Diaro Vastenensi ad annum 1405, ubi ejus mentio fit. Mota adversus has indulgentias difficultas aliqua fuit in concilio Basileensi, de qua in Diario Vastenensi ad annum 1433 hæc leguntur: Die S. Ilyppoliti venit de concilio Basilleensi quædam stricta citatio, qua confessor et abatissa citabantur ad ipsum concilium cum documentis super revelationibus B. Birgittæ et super indulgentiis festi S. Petri ad Vincula.

ad Vastenense monasterium existentia fuerunt, uti et Portiunculanæ.

467 Quis citationis hujus exitus fuerit, non edicit laudatum Diarium: salvas tamen evasisse, perinde ac S. Birgittæ revelationes, dictas indulgentias, propterea autumo, quod Jacobus Upsaliensis archiepiscopus autographas Urbani VI de illis litteras vidisse se dicat in litteris, quibus anno 1490 die XXIX Martii Ordinis Birgittini plerasque indulgentias Innocentii VIII jussu ac nomine confirmavit: has Benzelius exhibet a pag. 205: prædictarum autem indulgentiarum nominatim his verbis Jacobus meminit: Et postmodum (productis coram me) aliis litteris Apostolicarum indulgentiarum ad instar ecclesiæ S. Petri ad Vincula de Urbe, præfato Ordini concessarum, vera bulla divæ memoriæ Urbani VI bullatis etc. Non hic stetit Pontificum in ecclesiam

Vastenensem liberalitas: nam præter indulgentias § 27 memoratas, quas illi Bonifacius XI concessit, collatæ quoque in eamden fuere indulgentiæ plenariæ, quales Honorius ecclesiæ Portiunculanæ concessit a primis vespers Calendarum mensis Augusti usque ad Vesperas sequentis diei, quas anno 408 Vastenæ primum promulgatas et numero fidelium concursu celebratas lego in Diario Vastenensi: Die Annuntiationis (inquit, qui Thoriro Andreæ in conscribendo Diario Vastenensi successit) B. Virginis, qui cadebat ipsa Dominica mediæ Quadragesimæ primitus in monasterio nostro Vazstena pronuntiata et celebrata fuerunt indulgentiæ, videlicet remissio omnium peccatorum, sicut in Assisio datæ leguntur B. Francisco. Et venit illo tempore congregatio populorum copiosa. Laus et honor et gloria Deo omnipotenti, et sanctissimæ suæ Matri Virgini Mariæ, et B. Birgittæ in secula seculorum. Amen. Concesserat easdem indulgentias pro eodem die ecclesiæ S. Salvatoris monasterii Birgittini, in suburbio Gedanensi seu Dantiscano conditi, Bonifacius XI jam inde ab anno 1398, ut ex ejus litteris, in Fundatione Ordinis S. Birgittæ sæpius citata puncto v relatis perspicuum est: quando vero, aut a quo Pontifice primum monasterio pariter Vastenensi impertitæ fuerint, nusquam inveni. Ceterum his aliisque gratiis cumulatam Vastenensem ecclesiam, et continua, quæ illius fundatrix Birgitta operata est in ea prodigia, hujus cultum et celebritatem summopere auxisse, non est, quod quempiam moneam.

468 Adhæc augendo S. Birgittæ cultui monasterii Vastenensis ascetæ non segniter incubuerunt. Sub annum enim 1403, ut scribit infra laudandus illustris Baro Sparwenfeldius ad majores nostros, magnificum ex argento inaurato scrinium, quo S. Birgittæ exuvie conderentur, Stockholmæ fabricandum curarunt: quæ de, ut opinor, sequentia Diarii Vastenensis ad annum 1412 verba intelligenda sunt: In profesto S. Petri ad Vincula, hoc est, in die S. Helenæ, qui tunc cadebat in Dominica, venit scrineum S. Birgittæ ad monasterium Vazstenense, portatum de Stockholmis, ubi fabricatum fuit per dominum Thorirum Benksson, militem, qui præfuerat illi operi. Inchoavit tamen illud opus frater suus dominus Steno Benedicti, miles; sed mox ab incæpto ab hac vita sublatus est. Et quod ipse complere non potuit, prædictus frater suus dominus Thuro usque ad finem perduxit. In quo quidem scrineo fuit quadragenta XXIX marchæ (argenti) puri, una uncia minus. Anno autem 1430 monasterium suum, S. Mariæ hactenus sacrum, S. Birgittæ pariter dicatum voluere. Audi rursus Diarium Vastenense ad prædictum annum: In crastino Sigfridi, scilicet quinta feria post Dominicam Septuagesimæ in præsentia regis et procerum regni, ac etiam episcopi Lincopensis dedicavit frater Johannes Haquini (fuerat monachus Vastenensis) archiepiscopus Upsalensis (consecratus anno 1422) monasterium Vazstenense in honorem B. Mariæ Virginis et S. Birgittæ sine consecratione altaris. Quanto vero in honore ibidem habitu fuerit apud summæ etiam conditionis homines, vel ex eo conjicere fas est, quod ejus illic reliquias Sueciæ reges et reginæ veneraturi sape venerint, ut anno 1403 Margareta, Sueciæ regina; anno 1415 Philippa, Eriki regis uxor, quæ ibidem etiam in choro S. Annæ a se constructo sepeliri voluit:

S. Birgittæ cultus Vastenæ auctor:

annis



LECTUR  
J. B.

annis 1442 et 1446 Christophorus rex Sueciæ, et 1448 Carolus, qui etiam filiam suam Birgittam in monialem Birgittinam consecrandam eo deduxit anno 1455, ut in loci Diaio sparsim videre est.

festæ ejus-  
dem a murt  
tyrologis

469 Ex tribus supra memoratis S. Birgittæ festivitatis alia Martyrologia plures, alia pauciores signant. Usuardi editio Lubeco-Coloniensis anni 1490, Grevenus et Molanus ad solum diem vii Octobris, quo inter Sanctos relata est, S. Birgittæ meminerunt: Florarium nostrum Ms., senescente seculo decimo quinto confectum, Translationem ejus affigit diei xxviii Maii; diem natalem xxiii Julii; præterit autem diem canonizationis. Contra Galesinius indictum præterit diem translationis: dies autem natalem et canonizationis, hunc ad vii Octobris, illum ad xviii Julii assignat. Ferrarius Birgittæ ad diem xxviii Maii, quo translatus ejus corpus credidit, et ad diem vii Octobris, quo Sanctis adscripta est, meminit. At Martyrologium Germanicum anni 1573, et Martyrologium, Canisii vulgo dictum, singula ex tribus memoratis festis ad dies pariter memoratos notant. Variæ, quæ penes nos sunt

B Martyrologii Romani editiones, anno 1631 antiquiores, S. Birgittæ dumtaxat ad diem xxiii Julii meminerunt: quod autem eo anno (ab Urbano VIII anno 1630 prius recognitum) typis Plantinianis Antverpiæ prodiit, ad diem vii Octobris tantum ita habet: Sanctæ Birgittæ, viduæ, quæ post multas Sanctorum locorum peregrinationes, divino afflata spiritu, Romæ quievit decimo Kalendas Augusti: pridie vero hujus diei corpus ejus translatus fuit: prout hodieque Romanum Martyrologium habet.

memorata,

470 Sed Martyrologium Romanum, his antiquius, et anno 1584 Gregorii XIII jussu editum, ad diem xxxiii Julii S. Birgittæ sic annunciat: Romæ sanctæ Birgittæ viduæ, quæ post multas sanctorum locorum peregrinationes, divino afflata spiritu, ibidem sanctitate clara decessit e vita, cujus corpus postea in Suetiam translatus fuit. Videtur itaque S. Birgittæ festum sub Urbano VIII a die xxiii Julii ad diem vii Octobris in Martyrologio Romano fuisse transpositum. Quod vero sub eodem Urbano pariter addi ceptum esse videtur, nimirum die vii Octobris S. Birgittæ exuvias in Sueciam deportatas fuisse; cum Roma egressam S. Catharinam matris suæ exuvias Wastenæ sequentis anni mense Julio die iv vel v deposuisse, viderimus supra, a vero alineum apparet: ita ut dies translationis cum die canonizationis, quem vii Octobris fuisse, ex ipsa ea de re Bonifacii bulla § 26 transcripta liquet, perperam hic confundi videatur. Ceterum cum S. Birgittæ in Romanis Martyrologiis, editis a Belino et Munerato annis 1521 et 1536 nulla S. Birgittæ occurrat mentio, est, unde suspicari liceat, hanc sub Gregorio XIII Martyrologio Romano, nisi forte Romana Martyrologia, hoc Pontifice antiquiora, aliud doceant, primum fuisse inscriptam.

quorum uni  
modo ritus  
duplex per  
Ecclesiam  
universam  
decretus est,  
principum

471 Soluit S. Birgittæ festum Romæ celebrari olim ritu semiduplici, qui ad diem vii Octobris præscribitur in Missalibus Romanis annorum 1629, 1634 et 1660; uti et in Directoriis Romanis annorum 1685, 1695 et aliquot sequentium, quæ apud nos sunt: at in hodierno Missali Romano ritu duplici celebrandum notatur, ex quo id ut fieret induxit Innocentius XIII cujus ea de re hoc anni 1724 decretum exstat:

Porrectis nuper sa: me: Innocentio PP. XIII D litteris Cæsar. Majestat. Caroli VI Romanorum electi imperatoris, et Elisabethæ imperatricis, nec non serenissimi Poloniæ regis, nonnulorum Emorum et Rmorum S. R. E. Cardinalium, pluriumque Archiepiscoporum, Episcoporum, ac Principum, quibus non minus pie, quam enixe supplicatum fuit, ut officium S. Birgittæ, quod in universali Ecclesia sub ritu duplici recitatur, in posterum ad Ecclesiam Universalem sub ritu duplici extendere dignaretur, illisque ad Sac: Rituum Congregationem remissis, in eaque novissime per eminentissimum et reverendissimum D. Cardinalem Ptolomæum relatis, Sacra eadem Congregatio, instante P. Jacobo Schechk Priore Generali Ordinis S. Birgittæ in Bavaria, Reverendissimoque Prospero de Lambertinis, Archiepiscopo Theodosiæ, Fidei Promotore, etiam audito, censuit, ut singulis annis die 8 Octobris ab omnibus tam Sæcularibus, quam Regularibus utriusque sexus, qui ad horas Canonicas tenentur, Officium prædictum sub ritu duplici recitari, et Missa respective celebrari possit. Si sanctissimo D. N. visum fuerit. Die 26 Augusti 1724.

Et facta per me secretarium Sanctissimo D. N. de prædictis relatione, Sanctitas sua benigne annuit: Die 2 Septembris ejusdem anni 1724,

F. Card. Paulutus Præf.

Loco † sigilli

Nicolaus Maria Tedeschi Archiepiscopus Apamensis Sac. Rit. Congreg. Secr.

472 Memoratus in Innocentii diplomate P. Jacobus Schcekh, Ordinis S. Salvatoris seu S. Birgittæ Prior et confessor generalis in suo libello de Templo et monasterio S. Altonis in Bavaria Superiore, anno 1730 edito, pag. 58 quosdam e principibus viris, qui pro elevando ritu Officii S. Birgittæ per universam Ecclesiam litteras scripsere, recenset: Magnum videlicet Hetruriæ ducem; Eystadiensem, Spirensensem, Passaviensem Frisingensem, Monasteriensem et Constantiensem, episcopos; Salisburgensem, Pragensem, Viennensem, et Florentinum, archiepiscopos. Cum porro Innocentius, Officium S. Birgittæ in pluribus etiam regnis fuisse ritu duplici recitatum, ait, id de regnis Septemtrionalibus ac maxime de regno Sueciæ dictum accipe. Anno 1616 sacra rituum Congregatio, ut novum S. Birgittæ Officium cum octavis, ut olim recitari in Suecia consueverat, recitaretur etiam in Polonia tum a Suecis, tum a Polonis, concessit ad regis Sigismundi preces, cujus tunc erant Poloniæ et Sueciæ regna.

473 Prodiit id typis Plantinianis anno 1651 inter cetera Patronorum regni Suecici Officia propria ad diem vii Octobris. Lectiones secundæ Nocturni habet easdem, quas modo ad diem eundem exhibet Breviarium Romanum. Propria illi sunt in primis Hymnus in Vesperis hujusmodi:

Ilora consurgit aurea,  
Lux absque nube rutilat,  
Regna gaudent æthera,  
Mundus applaudens jubilat.  
Nam decor regni Sueciæ,  
Birgitta clari germinis,  
Clara jam videt facie.

Splendorem

præsumitur  
variorum ro-  
gatu: Offi-  
cium novum

in ejus hono-  
rem per the-  
sam



A

Splendorem veri luminis.  
Ex fructuosa vinea  
Virga processit gracilis,  
In ætate virginea  
Pulchræ Rebeccæ similis.  
Spicas virtutum colligit  
Ruth post terga metentium,  
Quarum se granis refecit  
Intra terram viventium.  
Amatrix innocentie  
Castum ducens jejunium,  
Cor dedit sapientie,  
Vanum postponens gaudium.  
Jesu, nostra redemptio  
Fac nos in regnis cœlicis  
Hujus patronæ merito  
Sanctorum frui gaudiis. Amen.

a Sueciis  
Polonieque

474 *Antiphona ad Magnificat in primis Vesperis sic habet*: Birgitta, Christi famula, fidelis in officio, tu felix Anna vidua, templi vacans servitio, Rachel amore fervida, Jacob placens consortio, salus ægrotis placida, devotis consolatio, splendens justorum semita, mœstorum recreatio, fiat per tua merita grata nostra devotio; quæ reseras abscondita, nos offer lucis radio. *Oratio eadem est, quæ in Breviario Romano. Tertii Nocturni Lectio petitur ex Evangelio Matthæi cap. xi*: In illo tempore respondens Jesu dixit: Confiteor tibi Pater, Domine cœli et terræ, quia abscondisti hæc a sapientibus et prudentibus, et revelasti ea parvulis et reliqua: *Sequitur pars homiliæ sancti Hilarii episcopi in idem Evangelium. Responsorium Lectionis septimæ tale est*: O facies Moysaica, solis coruscans radiis, sanctitate magnifica, magnis clarens prodigiis, in requie pacifica Sponsi fluens encœniis. *Versus*: O femina mirifica, continuis lætifica servos tuos præsiidiis. In requie. *Responsorium Lectionis octavæ*: O Canalem mundissimum, per quem de cœli cardine fluit, ut ros, eloquium ignitum sancto flumine, mentes inflammans hominum interiori lumine. *Versus*: Ora, Birgitta, Dominum, ut nos post vitæ terminum cœlorum locet agmine. Mentem. Gloria Patri. Mentem.

recolendum:

475 *Hymnus ad laudes*:  
Cœli perornat gaudia,  
Causam præstat lætitiæ  
Birgitta rosa fulgida,  
Pax et decus Ostgothiæ.  
Beata pauper spiritu,  
Palmas extendens pauperi.  
Læto vultus intuitu  
Manum porrexit inopi.  
Soluta matrimonio,  
Postquam vir mundo moritur,  
Devoti cordis osculo  
Christum sponsum amplectitur.  
Sponsus dilectam suscitatur,  
Veni, vocans, ad Libanum:  
Surgit amica, properat,  
Regalem petens thalamum.  
Montes petit aromatum  
Hæc affluens deliciis,  
Donis plena charismatum  
Vitam servat a vitiis.  
Jesu, nostra redemptio,  
Fac nos in regnis cœlicis  
Hujus patronæ merito  
Sanctorum frui gaudiis. Amen.

*Antiphona ad Benedictus*: Corona Sponsa præ-  
Octobris Tomus IV.

dita, præsentata per Virginem, plebem devotam visita, tuam rege progeniem, umbram mortis illumina, noctis aufer caliginem, pedes nostros justifica in pacis pulchritudinem. *In secundis Vesperis Antiphona ad Magnificat*: Vale suavis musica, demulcens aures principum: tu Gedeonis buccina, castra deterrens hostium: tu dulcis tympanistria, corda movens fidelium: converte mater incluta luctum in nostrum gaudium.

auctorem  
J. B.

476 *De cultu sacro, quem Birgittæ sanctitati haud immerito Ecclesia exhibet, jam satis dictum existimo: lubet itaque, priusquam Commentario huic finem imponam, pauca quoque de ejusdem reliquiis, quæ hinc inde memorata inveni, lectori hic exhibere. In monasterio Panispernæ Romæ, ubi primum tumultata fuit, reliquiarum S. Birgittæ partem remansisse; alterum vero Roma anno 1574 in Sueciam transportatam, et in monasterio Vastenensi fuisse depositam in superioribus dictum est. Hic in honore semper habitæ fuerunt, donec in Suecia Catholica avitæque religio floruit: hinc pariter per varias orbis Catholici regiones fuere dispersæ. Peculiaria quædam hisce de rebus anno 1714 illustris Baro de Sparowenfeldt ad majores nostros prescripsit, quorum hæc fere sunt præcipua capita, hausta, ut scribit, ex archivis Suecicis, et libris Mss. Vastenensibus. S. Birgittæ ossa anno 1374 primum Vastenæ terræ mandata, datis prius ab Alberto rege, episcopis et regni Sueciæ senatoribus e civitate Orebroensi anno 1379 die xviii Januarii ad Urbanum Pontificem litteris, e priori loco per Albertum regem eruta fuerunt anno 1381 et scrinio honoris causa inclusa, testibus, inquit, litteris reginæ Margarete ad Urbanum Papam, et Vastenensis abbatissæ et conventus ad Bonifacium Papam, quas exhibet Registrum chartaceum pag. 53.*

e monasterio  
Vastenensi

477 *Diarium Vastenense, seu Thoririus Andreæ ad annum 1381 obitum S. Catharinæ, Birgittæ filię, unice memorat, nec alibi reliquiarum S. Birgittæ, regis Alberti opera in scrinium honoris causa illatarum, mentionem facit, nisi ad annum 1393, quo cum jam in vivis esse desisset, Birgerus, S. Birgittæ filius, quem matris suæ reliquiarum in scrinium illationi adstitisse, scripsit Margareta Vastenensis abbatissa: hujus verba nunt. 76 commentarii hujus de prima reliquiarum S. Birgittæ in monasterium Vastenense receptione, anno 1374 facta, interpretanda putavi, nescius tum eorum, quæ anno 1381 de Sancta reliquiis per Albertum facta fuerant: itaque ex Sparowenfeldio commissum errorem corriges, et anno 1374 annum potius 1381 substitutes, quo adhuc vixisse Birgerum, liquet ex Diario Vastenensi ad annum 1391, qui Birgero supremus fuit: sed modo Sparowenfeldium porro audiamus. Insigni prorsus pompa S. Birgittæ, in numerum Sanctorum jam ante relatæ, reliquias fuisse anno 1393 die xxviii Maii Vastenæ circumlatas, ait, qua de re quoque actum est supra num. 454 et seq. Decennio vero post scrinium magnificum ex argento inaurato continendis S. Birgittæ reliquiis fabrefactum fuit, de quo vide dicta num. 468: id porro, ut addit Sparowenfeldius, anno 1575 Joannes, Sueciæ rex, ut ex eo, sic exigente necessitate, moneta cuderetur, auferri, sed sexennio post alterum fieri prorsus simile jussit.*

478 *Ex quo autem propagari Ordo Birgittinus cœpit, quaquaversum quoque S. Birgittæ reliquiarum*

in varia loca  
dispersio,



AUCTORE  
J. B.

liquiarum portiones variae e Vastenensi monasterio demigrarunt, certantibus novorum monasteriorum incolis, ut ne omni fundatricis suae sacro pignore carerent: ex Birgittae reliquiis obtinuisse aliquil scribit, monasterium Fallis gratiae in Finlandia, anno 1441 fundatum, Housfogense (forte Husicuto prope Aslogam, de quo *Diarium Vastenense* ad annum 1448) Muncalivense in Norvegia, Marienbodense et Marienstadense in Dania, aliaque in Anglia, Flandria, Bavaria, Magnipoli, Pommerania, Prussia, Russia, Lithuania, Polonia, et Paradisi monasterium in Tuscia. Lincopiae in Suecia servatum fuit os brachii et articulus digiti in ecclesia cathedrali. Ex iisdem obtinuerunt Rudolphus, Saxoniae et Luneburgi dux, comes et elector Palatinus, qui sacellum S. Birgittae sacrum in territorio Brandeburgensi condi jussit, in quo, quas, scriptis anno 1402 litteris, obtinuerat, S. Birgittae reliquias collocavit; Nurembergenses anno 1407, Brandenburgicus episcopus Henricus, Henricus item Angliae rex etc.: quorum litteras autographas in archivis Suecicis servari Sparwenfeldius affirmat. His item addit sanctimoniales Gedanenses, Jacobum (Palladinum) archiepiscopum Florentinum, Benedictinos Moguntinos etc.

et varia

479 Regis Sigismundi tempore, sub principe Carolo IX devastato Vastenensi monasterio, expulsisque anno 1595 monachis, Magnus Abraham Upsaliensis dictus archiepiscopus, Vastenenses reliquias omnes sustulit, quae omnes tumultuarie et clam, ne eas unquam Catholici invenirent, in caemeterio Vastenensi defossae fuerunt. Sigismundus ante pugnam, quam anno 1598 cum Carolo IX prope Lincopiam iniit, Vastenam miserat, qui defossas humi reliquias perquirerent, sed frustra. Anno autem 1599 Carolus IX, jam rex Sueciae factus, inquiri in reliquias SS. Birgittae, Catharinae et Ingridis in caemeterio Vastenensi jussit, inventasque clam omnibus, ne quisquam eas erueret, in castro Vastenensi occultari praecipit. Verum non in eo solum castro, sed et alibi ea, ut apparet, tempestate, S. Birgittae reliquias defossas fuisse, necesse est: nam, ut in iisdem litteris narrare Sparwenfeldius pergit, agricola solum exercens prope Lincopiam anno 1678 seu aratro seu ligone in quodam consulis Lincopiensis fundo cimelia quaedam ex argento fabrefacta detexit: quaedam liquefecit faber argentarius; quaedam vero integra conservata fuerunt.

in Suecia  
omnibus:

480 In hic vero, quae integre servata sunt, fuere brachia duo argentea, auro oblita, hierotheca (servando Corpori Domini sacrosancto destinata) pulcherrima, calix, patena, et exigua ex argento deaurato S. Catharinae statua; quae omnia pretio sibi comparasse Carolus XI anno 168... servarique ait in castro et aedibus regis: e binis autem brachiis argenteis alterum os S. Eschili, alterum os brachii S. Birgittae continebat, prout eorum inscriptiones indicabant: postremum hoc, naturalem magnitudinem exequans, tibiam minorem et os brachii S. Birgittae per puram densamque crystallum conspiciendas continebat: inscriptio vero, quantum cum praeter characterum difficultate legere Sparwenfeldius potuit, ita sese fere habebat: Mistica Birgittae tua perfer arista tristes; Birgittae lacertus nos ducat et iste; pro nobis ora Birgitta patrona de insuper vita: e quibus sane verbis sensum exprimere, qui paulo tolerabilis sit, perquam difficile est.

Addit denique, in eodem argenteo brachio inclusum esse articulum digiti praeter reliquias jam memoratas. Atque haec quidem de S. Birgittae in Suecia reliquiis docere nos non est gravatus, quod non sine grati animi testificatione dictum sit, illustris baro de Sparwenfeldt: serventurne hodieque omnes istae in Suecia S. Birgittae reliquiae, dicendo non sum.

481 Nulla porro apud Sparwenfeldium capit<sup>caput in Gal-</sup> tis S. Birgittae mentio est: caput ejus, vel certe aliquot ejusdem ossa servari, ac cultu sacro honorari in ecclesia vici Courson, in Burgundia siti, et sex leucis Autissiodoro distantis, docuit nos P. Gabriël Brotier, edito nuper, notis illustrato, continuatoque Tacito orbi litterario notus, et eorum, quae ad nos hac de re perscripsit, testis oculatus. Collocatae sunt, inquit, S. Birgittae reliquiae in supradicta ecclesia parociali ad cornu Evangelii, et in theca, ferreis clathris septa, inclusae. Subtus vero nigro marmori, sed verbis Gallicis concepta, hujusmodi inscriptio legitur: Conditur hac theca caput S. Birgittae (Gallice S. Brigitte) viduae e regum Suecicorum sanguine, in Galliam die duodecimo Augusti anni MDCLIII opera E domini de la Thuillerie, equitis et comitis de Courson, regis ad Sueciae reginam (Christinam) legati extraordinarii deportatum, eidemque a supradicta regina secundum episcopatus Autissiodorensis monumenta dono datum. Inscriptionem hanc, prout verbis Gallicis concepta erat, ipsemet, quem supra nominavi, Gabriël Brotier descripsit, simulque nos monuit castri, vicique Courson domini penes familiam domini de la Thuillerie haud amplius esse.

482 Lancellotus lib. 2 Historiae Olivetanae, in<sup>olivaque alibi</sup> monasterio Quartano prope Genuam servari aere-<sup>servata reli-</sup> um vasculum scribit, continens membraneum involu-<sup>quae</sup> crum, cui caractere antiquo haec verba inscripta sunt: Digitus S. Brigidae habitus ab episcopo Alfonso, hujus monasterii fundatore, et sanctae Viduae familiari. Masinius in sua Bononia perlustrata ad diem VIII Octobris meminit reliquiarum in S. Stephani servatarum, verum quales ex sint, non exponit. Gelenius de Colonia Agrippinensis Magnitudine lib. 3 Syntagmate 75 pag. 587 Thesauro sacro Virginum conventualium tertiae Regulae S. Francisci adscribit reliquias aliquas S. Birgittae. Rayssius scribit pag. 199 S. Birgittae chlamydem servari Brugis in S. Donatiani cathedrali ecclesia, ac os unum Rutiliae pag. 456. Ex Miraculis S. Birgittae, Neapoli factis et infra edendis constat, portionem ejusdem reliquiarum non diu post ejus obitum habuisse Antonium de Carlecto, sanctae Viduae olim familiarem: Beyerlinck in Theatro vitae humanae ad vocem, Reliquiae, inter cimelia sacra ecclesiae S. Mariae de Sapientia Neapoli S. Birgittae reliquias numerat.



## VITA

S. BIRGITTE *a*,*Auctore Birgero, archiepiscopo  
Upsalensi b.*

## PROLOGUS.

Auctor S.  
Birgittam  
secundum  
triplicem  
statum gene-  
ralium præ-  
dicant:

**E**cce descripsi eam tibi tripliciter *c*. Tripliciter  
sol exurens montes, et radios igneos exsuf-  
flans, alma mater est Ecclesia, quæ sicut aurora  
consurgens, pulchra ut luna, electa ut sol, illius  
virtute, cujus oculi multo plus lucidiores sunt  
super solem, montes in circuitu ejus, piæ videli-  
cet adoptionis suæ filios super altitudinem terræ  
**B** ad dulcedinem patriæ cœlestis elevatos, tribus  
ordinibus seu statibus, virginum scilicet, conti-  
nencium et conjugatorum, quasi triplici funicu-  
lo, qui difficile rumpitur, pulchrificat et decorat.  
Quibus corda et corpora fidelium, igne sancti  
Spiritus exusta, in camino castitatis, et conti-  
nentiæ decoquantur. Hi sunt tres ordines lapi-  
dum politorum, quibus Salomon pacificus Chri-  
stus Jesus sacrificium suum in terra, quam fun-  
davit in secula, pulcherrime decoravit. Isti sunt  
tres greges, qui in militante Ecclesia juxta pu-  
teum aquarum vivencium aquis sapientiæ salu-  
taris velut in abyso multa dulciter adaquan-  
tur. Hee sunt tres propagines in una vite, qui  
est Christus, crescentes paulatim in gemmas ge-  
minæ caritatis. Hee sunt gemmæ pretiosissime,  
quibus veri David dyadema regium perornatur.  
Hæc sunt tria, quæ secundum Salomonis senten-  
tiam bene gradiuntur. Dum sacræ Virgines et  
Vidue sancte, nec non castum amantes conju-  
gium, spretis concupiscentiis carnis, de virtute  
in virtutem gradatim incedunt, donec finaliter  
videant regnum Dei. Non solum enim Virgines,  
**C** et continentes, verum etiam Conjugati per fidem  
sanctam, et operationem bonam placentes Deo  
ad æternam merentur beatitudinem pervenire.  
Inter alia autem sancte matris Ecclesie membra  
fuit venerabilis domina beata Birgitta, sponsa  
electa et filia gratissima Jesu Christi, que etiam  
altera sacra tria sata simile commiscuit. Per  
hunc triplicem statum ne illius dominici semi-  
nis fructum tricesimum, sexagesimum scilicet et  
centesimum iis tribus statibus debitum perderet  
in se nobiliter representans. Propter quod con-  
grue mater Ecclesia ipsam describit tripliciter  
commendandam. Hæc est namque, que ingressu  
Virginalis excellentie delectabilis, quæ in pro-  
gressu conjugalis pudicitie venerabilis, et in pro-  
gressu vidualis continencie fuit immobiliter per-  
severans. Hæc in statu incipiencium graciola,  
in statu proficientium fructuosa, et in statu per-  
severancium describitur gloriosa. Ista est mu-  
lier a Salvatore in Evangelio descripta, quæ ac-  
ceptum fermentum abscondit in farinæ satis tri-  
bus, donec fermentatum est totum; cum arden-  
tissimo desiderio in Deum totaliter succensa,  
dilectionem, quæ in mente nostra recondita, tam

diu fervere debet, et crescere, donec totam men-  
tem in sui perfectionem commutet, in tribus  
præceptis dominicis tenuit absconditam, Dominum  
Deum suum ex toto corde, ex tota anima, et  
tota mente ferventissime diligendo. Hæc est, quæ  
post diem tercium præsentis seculi Jordanem trans-  
iens, ad possidendam terram cum hiis, qui vo-  
cati sunt, ut eterne hereditatis promissionem ac-  
cipiant, per tres portas, quæ sunt fides, spes et  
caritas, ad interius atrium celestis Jherusalem  
congaudens introivit. De ipsius igitur vita, vir-  
tutum odoribus plena, secundum præscriptum or-  
dinem, nec non de fide dignis miraculis, quæ  
Sponsus cœlestis ad Sponsæ suæ sanctitatis evi-  
denciam operari dignatus est, simplici stilo, et  
utinam legentibus non ingrato, aliqua scribere  
curavimus ad honorem et gloriam Salvato-  
ris *d*.

## ANNOTATA.

*a Erutam e tenebris ad nos misit P. Michaël  
van der Ketten Ordinis Birgittini, Prior Calca-  
riensis in Clivia, qui eam ex apographo, circa E  
medium seculum decimum sextum exarato, tran-  
scribi curavit.*

*b Sedem Upsalensem tenuit ab anno circiter  
1366 usque ad annum 1383: æqualis ilaque fuit  
S. Birgittæ, non procul Upsalia natæ; atque adeo  
credi debet fuisse de S. Birgittæ rebus probe in-  
structus. Est, qui putet, Birgerum hymnum dum-  
taxat in ejus laudem, conscripsisse, non fusiorem  
ejusdem Vitam: sed hunc numm. 15 et 16 Com-  
mentarii refutatum habes.*

*c Textus hic, e lib. Proverb. cap. 22 s. 20 tran-  
scriptus, et Birgeri Prologo additus est a P. Do-  
minico Valek, olim monasterii Marienboomensis  
sacerdote, ut habent Notitiæ, quas olim ad Majo-  
res nostros misit P. van der Ketten.*

*d Sequuntur in apographo nostro verba hæc:  
Explicit Prologus. Incipit Legenda de B. Birgitta  
per reverendum patrem D. Birgerum archiepisco-  
pum Upsalensem compilata.*

## CAPUT I.

*Status S. Birgittæ virgineus.*

**B**eata Birgitta *a*, in Regno Swecie oriunda *b*,  
non solum juxta revelationem, divinitus sibi  
factam, ex Sanctorum ibidem Regum progenie *c*.  
qui suis sanctis promeruerunt meritis, ut ma-  
gnificaret Dominus misericordiam suam cum il-  
la, illustrem duxit originem, verum etiam de  
nobilibus devotisque progenitoribus et parenti-  
bus *d*. Omnis siquidem ejus cognatio, et gene-  
ratio, sicut Tobie, in bona vita, et sancta con-  
versatione permansit, ita ut accepti essent tam  
Deo, quam hominibus, et omnibus habitanti-  
bus terram. Nam avus, proavus, et attavus  
patris sui, exemplo Abrahæ et aliorum anti-  
quorum patrum, qui peregrinabantur a Deo in  
hoc mundo, quamvis essent divites in virtute,  
pulchritudinis studium habentes, pacificantes  
in Domino domibus suis, Sacramenta tamen  
Passionis Dominicæ ad memoriam reducentes,  
peregrinationem suam usque id civitatem san-  
ctam Jerusalem et alia loca, quæ Christus Jesus  
sua

*S. Birgitta  
c majoribus  
a b  
c*

4



A Birgano. sua corporali mirificavit præsentia, non sine magnis laboribus feliciter perduxerunt. Quorum Dominus introitum et exitum misericorditer custodivit.

2 Horum vestigiis pater ejus inhærens, multa loca Sanctorum scilicet beati Jacobi *e*, et alia citra mare meridianum *f* devotissime visitavit. Paratus ulterius ire ad terram Sanctam, nisi Apostolicæ Sedis consilium ex rationabilibus causis obstitisset. Ipse etiam omni die Veneris peccata sua consuevit humiliter confiteri. Sæpissime proferens verba ista. Sic me die Veneris præparare volo ad Deum, ut quicquid ceteris diebus mihi dederit, ferre æquanimiter sim paratus. Illud memorans Sapientis : Ne glories, in crastinum differendo penitentiam, ignorans, quid superventura pariet tibi dies. Quod simili modo filius suus *g* omnibus diebus vite sue fideliter servavit, corpus suum post confessionem secrete flagellis acerrimis verberando, ut in flagello paratus Christum flagellatum in suo glorificaret corpore, et cum viciis et concupiscentiis jugiter crucifigeret carnem suam. Mater similiter hujus gloriosæ Domina nobilis extitit, et devota. Cujus pater *h*, cum de semine regio esset natus, decorem domus Dei diligens pluribus fundatis Ecclesiis et monasteriis *i*, ipsis juxta magnificentiam suam amplissimos redditus dotis nomine constituit et donavit.

3 Cum autem quadam die uxor *k* ejus devotionem mentis occultans, ac secundum nobilitatem suam, et consuetudinem nobilium incedens, ut omnis gloria ejus ab intus in fimbrys aureis : soli Deo placeret, a quadam moniali quasi superba despiceretur. Statim sequenti nocte cum dicta monialis obdormivisset, apparuit ei persona *l* mirabilis vultu, dicens : Cur detraxisti ancillæ meæ, dicendo eam superbam esse, quod tamen non est verum ; de ipsa enim unam filiam faciam procedere, cum qua statuam pactum meum, tantam ei tribuendo gratiam, ut universæ nationes non sufficiant admirari. O inscrutabilis Sapientia Dei, qui humilitatem ancillæ suæ clementer respexit, et tam in ea, quam in Filia implere voluit, quæ olim suis fidelibus promiserat per Prophetam : Feriam, inquit, vobiscum pactum sempiternum, misericordias David fidelis *m*. Non miretur ergo quispiam fidelium, C si justorum radix ad tantam profecit gloriam, ut tantam Sanctam futuris temporibus produceret. Quæ se quasi malus in montis vertice ad arcem erigeret sanctitatis. Egressus namque Sponsæ Dei fuit quasi diluculum divinitus præparatus.

4 Nam cum adhuc in matris gestaretur utero, contigit matrem in quodam sinu maris *n* pati naufragium, et cum multi promiscui sexus essent submersi, dux regni *o* videns ipsam in periculo constitutam. omnibus modis, quibus potuit, eam vivam ad litus perduxit : sed miro modo ipsa nocte astitit matri persona vestitu fulgenti, dicens : Salvata es propter bonum, quod habes in utero, nutri illud cum caritate Dei ; quia tibi a Deo specialiter est donatum. Felix mater, quæ dono nobilissime prolis, sicut beatus Paulus, a profundo pelagi liberatur. Nata vero puella, sacerdos quidam parochialis *p* viciniorum Ecclesiæ, vitæ approbatæ et ætatis provectæ *q* vidit inter orationes suas nocte nubem lucidam, et in nube sedentem virginem, habentem librum in manu sua. Cui admiranti vox quædam ei respondens ait, Nata est Bir-

gero filia, cujus vox audietur per mundum futurum : namque erat, ut per eam, secuti per Moysen, in nube dominus populo suo loqueretur. Et vox ejus, tanquam vox aquarum multarum et tonitruum magni, terræ finibus audietur. Cum autem ætate et gratia proficeret, fere per triennium quasi elinguis obmutuit, et os suum non aperuit ad loquendum : in fine vero triennium *r* adeo plene usum obtinuit loquendi, quod jam non more loqueretur infantium, sed contra tantæ ætatis naturam perfectissime resonaret. O miranda divinæ sapientiæ dispensatio ! quæ os aperit mutorum, et linguas infancium facit disertas, ut ex ore infancium et lactencium perficiat sibi laudem.

5 Interea pia mater ejus omnibus operibus virtuosis, et eleemosynis, sicut altera Tabita, plena, graviter ægrotavit. Quæ aliquibus diebus ante obitum suum præcivit et prædixit. Cum itaque jam egressura esset de corpore, et animo revolveret, quod spes, quæ diu differtur, affligit, animam, virum suum et alios de transitu suo dolentes, viriliter sic affatur : Quid doletis. Sufficit huc usque vixisse ; gaudendum est autem, quod jam ad potenciolem Dominum sum vocata. Sicque valedicens omnibus in Domino requievit *r*. Mortua igitur matre. Virgo Dei amabilis matertere suæ *s*, magne prudentie domine et devote, a patre traditur nutrienda. Cumque septimum jam attigisset annum, ut ex jocundis principiis jocondior rei expectaretur eventus. Vidit ex opposito lecti sui altare, et dominam super illud vestibibus fulgidis sedentem, et habentem in manu sua coronam, que dixit : Birgitta veni : illa autem hoc audiens surrexit de lecto, currens ad altare. Cui dixit domina : Vis ne habere istam coronam ? Illi vero annuente imposuit coronam capiti suo, ita quod sensit, quasi circulum corone tegere caput suum ; rediens autem ad lectum, visio illa disparuit, quam tamen nunquam poterat oblivisci, nec mirum ; signum enim fuit, quod altare fieret holocausti, in quo ignis divine caritatis semper arderet. Et Sponsus suus Christus sibi coronam immarcescibilem, et incontaminatam in cœlestibus conservaret.

6 Post hæc circa decimum etatis sue annum, velut lilium mundissimum, tocius honestatis candorem continens, et a mortalitatis radice ad cœlestem pulchritudinem consurgens, mundiciam cordis et corporis quasi thesaurum absconditum custodivit, similis in hoc Sare, Rachaelis filiæ, que dicebat : Tu scis, Domine, quod nunquam concupivi virum, et mundam servavi animam meam ab omni concupiscentia, nunquam eum ludentibus miscui me, neque cum hiis, qui in levitate ambulant, participem me præbui. Habundavit in ea tocius forma virtutis, sobrietas cum modestia, simplicitas cum verecundia, humilitas cum obedientia, speciositas in conscientia, hylaritas in paciencia et caritas indefessa. Propter hec ergo et hiis similia Sponsa Dei, quasi inauris aurea, et margarita amabatur. Verum, quia necesse erat, ut aquila grandis ad alta provolans in arduis poneret nidum suum ; ideo virgo Christo devota, cum quadam die in ecclesia de Passione Christi audiret prædicari, ipsam devote scribens in tabulis cordis sui, statim nocte sequenti vidit Christum, quasi eadem hora crucifixum, et dicentem : Taliter sum plagatus. Illa vero putans, hoc recen-

facta septennis in visione coronatur :

decennis vero erga Christum patientem mire officium,



A ter factum esse, respondit in spiritu Domino : O Domine, quis fecit tibi illud? Respondit Christus : Qui me contemnunt et negligunt caritatem meam. Tunc illa rediens ad seipsam tantum affecta fuit ab illa die ad Passionem Christi, ut raro sine lacrymis ad memoriam reduceret mysteria Passionis. Dulce etenim sibi erat cogitare de Sponsi vulneribus, ut aliquando in fletibus et mens accensa compungeretur, et inter lacrymas sublevata, Angelorum cibo, vera videlicet sapientia, quanto dulcius, tanto avidius pascere-  
tur.

ne biennio  
post visitationem  
a B. Virgi-  
ni.

7 Superveniente insuper anno ætatis suæ duodecimo, cum una dierum vas admirabile et opus excelsi beata Birgitta, cum puellis coevis operi plumario t̄ intenderet et multum anxietur animo, quod opus suum ad votum facere nequiret, mentis oculos ad eum, qui sanctus est in omnibus operibus suis, attentius erigebat, et ecce matertera sua domum, in qua sedebat, ingressa, illo ordinante, cujus opera magna sunt, et exquisita in omnes voluntates ejus; vidit virginem quandam ignotam contra sedentem sibi, et facientem opus cum ea. Cumque ad introitum suum virgo illa disparuisset, quesivit, quæ illa esset puella, quæ sibi in faciendo opere consedisset. Respondet Sponsa gratissima, neminem se vidisse. Sed quia matertera ita subtiliter opus factum invenit, ut cernentibus daretur intelligi, non opus tam tenere etatis esse; sed in oculis omnium mirabiliter a Domino factum fore; ideo matertera sua opus prædictum inter reliquias suas fideliter reservavit.

norta ora-  
tioni intentu  
divinus de-  
fenditur a  
plagis.

8 Considerans post hæc Puella illustris, quod si oratio pura et casta fuerit, celos penetrans vacua non redibit. Nocte quadam, aliis puellis dormientibus, ut in silencio et spe Domino secercius serviret, ac in frigore et nuditate affligeret corpus suum, nuda de lecto exiliens ante lectum crucifixum cum lacrymis adoravit. Quod matertera, cubiculum virginum latenter ingressa, ultra modum admirans, et levitatem Virginis esse credens, jussit auferri \* virgam, cujus metu adolescentulam corrigeret viam suam, quam cum matertera supra dorsum Virginis cepisset extendere, adeo in minuta frusta extitit comminuta, quod ipsa vehementer admirata, dixit : Quid fecisti, Birgitta? Nunquid docuerunt te mulieres aliquas fallaces orationes? Respondit cum lacrymis dicens : Non, Domina mea, surrexi de lecto, ut laudarem eum, qui me semper solet adjuvare. Cui matertera : Quis, inquit, est ille? Virgo ait : Crucifixus, quem nuper vidi. Ex illa autem die cepit eam matertera arcius diligere, et ferventius venerari, intelligens, ipsam talia non ab homine neque secundum hominem, sed a Christo, qui docet hominem scientiam, celitus didicisse.

et frustra  
terretur a  
demone.

9 Non longe post cum Virgo nobilis quadam vice luderet cum puellis, dyabolus, qui semper primordia bona et rudimenta virtutum in ipso ortu festinat extinguere, sciens, quod ea fundata, non possit subvertere, Virgini apparet, quasi habens centum manus et pedes et in omnibus difformissimus, terrens eam, quæ perterrita cucurrit ad lectum suum, crucifixo humiliter se commendans. Ubi iterum dyabolus ei apparens dixit : Nihil possum facere, nisi permiserit crucifixus. O fidelis Dominus in omnibus verbis suis, qui non pa-

ciebatur eam tentari supra id, quod potuit; sed fecit cum temptatione etiam proventum, ut posset in ætate tam tenera sustinere. Quod post aliquos annos matertera audiens præcepit ei, ut visa silencio tegeret, et in Domino Deo suo spem suam poneret, Christum super omnia diligendo; sciens, quod vita nostra in hac peregrinatione non potest esse sine temptatione, ut sibi quisque innotescit nisi temptatus, nec potest coronari, nisi vicerit, nec vincere, nisi certaverit, nec certare nisi temptationes habuerit inimici.

## ANNOTATA.

a Sic a Bergero, patre suo, dicta fuit vero nomine; quamquam et Brigitta, et Brigida, minus tamen accurate, haud raro appellata invenitur.

b Sueciæ universæ pars est : Sueonia : in hac rursum sitæ sunt Vestmannia, Dalecarlia, Nericia, Sudermannia, et Uplandia, in qua postrema mundo data est S. Birgitta, in prædio pater-  
no Finstada, non procul Upsalia, civitate olim archiepiscopali et regum Suecivorum sede, dis-  
sita.

c De regio ejus genere fuse disserui § III Commentarii prævii, quem consule.

d Patrem habuit Birgerum nomine, Petri filium, Uplandiæ legiferum, seu judicem, non tamen dominum et stricti nominis principem : matrem Ingeborgem, seu Ingeburgem; quam Sigridem, aviam S. Birgittæ maternam cum ejus matre, ut apparet, confundentes, perperam multi appellant. Videsis hac de re dicta numm. 37 et 38 Comment. præv.

e Nimirum Compostellæ in Gallecia, Hispaniæ regno, jam olim fidelium, eo devotionis causa peregrinari solitorum, frequenti concursu celebris.

f Intellige loca præcipua; in quibus Sancti præ ceteris celebres maxime coluntur, et a fidelibus visitari solent, per Galliam, Italiam, Germaniam sparsa, quæ Sueciam inter et mare Mediterraneum sita sunt.

g Nomine Israël, de quo plura sunt dicta numm. 39 et 40 Commentarii prævii; uti et f de Ceteris S. Birgittæ fratribus et sororibus, Petro, Benedicto, Ingride, Margareta et Catharina.

h Nempe Birgittæ, seu Birgerus.

i Ex his unum nominatim exprimit in Chronico Margareta, abbatissa Vastenensis, num. 35 Comment. præv. laudata, scilicet monasterium Shoo, quod virginum Cisterciensium fuit ad Sueciæ lacum, Meler dictum.

k Ingeborgis seu Ingeburgis, de qua hic ad lit. d.

l Quæ, non B. Virgo, sed Christus potius fuisse videtur ex Margareta abbatissa, num. 49 Comment. præv. laudata.

m Isaïæ cap. 55, v. 3 : sed legitur isthic : Misericordias David fideles.

n Ad littora Oelandiæ, maris Baltici insulæ, non procul Calmaria, Smalandiæ oppido.

o Ericus, frater Birgeri, regis Sueciæ, a quo dein Nicopiæ in Sudermannia fame enectus fuit.

p Alibi is fuisse legitur Hemmingus, factus dein episcopus Aboënsis : fuerintne plures hujus nominis Aboënses episcopi, frustra indagavi : sed falli Vastorium reor, dum hunc Hemmingum, Aboensem



A. BIRGITTE.

*Aboënsem episcopum, demortuum sub annum 1367, ætatis 70 scribit. Vide lit. proxime seq.*

q Cum nata fuit Birgitta, seu seculi xiv initio, Hemmingus, de quo Vastovius, agere tantum potuit annum ætatis circiter xv, ut num. 54 Comm. præv. dictum est: huic itaque hæc Birgeri verba quadrare non possunt.

r Anno 1510, ut censet Joannes Peringskiöld in Ms. S. Birgittæ Genealogia.

s Margareta abbatissa Vastenensis illam nuncupat Ingridem: alibi legitur: Catharina, altera S. Birgittæ matertera, ut num. 60 Comment. præv. dictum est.

t Plumarium opus dicitur, quod ad modum plumarum textitur et variegatur, inquit Cangius in Glossario Gallice Ouvrage à ramage; citatque hunc Chronici Farsensis apud Muratorium Scriptt. Rer. Ital. tom. 2, part. 2, col 469 locum: In Silvaplana, ubi fuit antiquitus congregatio ancillarum, quæ opere plumario ornamenta ecclesiæ laborabant; quod ipsum tunc forte S. Birgitta faciebat.

## CAPUT II.

B

## Status S. Birgittæ conjugalis.

Marito co-  
nata

a

b

Animadvertens exinde pater ejus, quod Virgo tam spectabilis et moribus elegans veluti altera Hester genus suum altius posset extollere, et quasi fons parvus in fluvium maximum crescens in aquas plurimas redundare. Ipsam cuidam viro a, juveni nobili prudenti et diviti b, desponsavit. Qui non sicut illi, qui conjugium ita suscipiunt, ut Deum a se et a sua mente excludant, sed in timore Dei, qui malum consuevit expellere, inter se matrimonium contraxerunt, et contractum honestissime servaverunt. Erat namque in eorum conjugio puritas intentionis, inseparabilitas affectionis, et sanctitas conversationis, castificantes animas suas in obvia caritate. Illa vero Deum habens præ oculis ita voluit bonam eligere vitam, ut etiam non negligeret bonam famam. Summe cavebat, ne quis de ea sinistra loqueretur, aut ne daret occasionem aliis, sibi in vita vel moribus detrahendi. Levitates, loca et personas, quibus notari posset, fugit, ut venenum. Considerans, quod facilius vicia uniuscujusque, quam virtutes intenduntur. Nec, quid boni quisque gesserit, agnoscitur, sed, si quid mali egerit, perscrutatur. Ancillas honestas, et comites morigeros secum habuit, qui sibi de conversatione bona possent testimonium perhibere. Attendens, quod nulla res magis animos induit honestos et in pravum inclinabiles revocat ad rationem, quam bonorum virorum conversatio.

piis operibus  
puritate con-  
scientiæ, so-  
litudini,

11 Operi pro cultu divino et utilitate proximorum cum famulabus suis intenta fuit, ne ociosa comederet panem suum. Confessiones quoque, quæ obstruunt os inferni et portas aperiant paradisi, continue frequentabat. Eligens sibi in confessorem magistrum quendam c pro salute animarum peritissimum, et devotum, cui in omnibus avidius obedivit; sciens, quod verba sapientum sunt sicut stimuli, et quasi clavi in altum defixi; quæ per magistrorum consilium data sunt. Unde et ipse confessor solebat dicere familiariter amicis suis. Hoc in dna Bir-

gitta signum alicujus futuræ gratiæ est, quod D ipsa ita levia peccata plangit, sicut alii gravissima, et nihil in verbis suis dimittit aut moribus indiscussum. Ne autem animum suum circa familiaria tantum occuparet negocia, quin etiam in lege Domini posset jugiter meditari, cum Judith secretum cubiculum est ingressa, ubi fluctuum mitigatis motibus, quasi in portum voluptatis deducta, lacrymis stratum conscientiæ suæ in tantum rigare consuevit, ut, absente marito, fere totis noctibus prudenter in orationibus non sine lacrymosis singultibus vigilaret, nec corpori suo a genuflexionibus et disciplinis secretis parcere voluit, ut corpus in servitutem redigeret disciplinæ.

12 Unde cum semel in gemitibus laborans orationi, je-  
junio, pau-  
perum solati-  
o et Scriptu-  
ræ sacre se  
impendit.  
instanter ad Dominum oraret, ut aliquis conveniens modus orandi sibi infunderetur, per quem Deo et beatæ Virgini posset cotidie sedulum officium exhibere. Beata Virgo scutum orationis ejus tanquam advocata fidelis ante Filium suum benedictum proferens, Ancillæ suæ desiderium celeri effectui mansipavit. Nam quadam die, beata Birgitta mirum in modum mente in cœlestibus elevata, infusa est sibi oratio pulcherrima de passione Christi, nec non de vita et laude beatissimæ Mariæ Virginis Matris ejus, quam ita memorialiter cordi curavit tradere, ut eam postea legeret omni die: in cujus signum beata Virgo non longe post apparuit sibi dicens: Ego promerui tibi illam orationem; ideo hanc leges d. Jejuniis, quæ mentem sublevant, carnem spiritui subjiciunt, concupiscenciæque nebulas dissipant et repellunt; instanter quoties potuit, insistebat. A culcioribus cibis et potibus occulte abstinens, ne a marito aut ab aliis notaretur. Elemosynas quoque fecit largissimas, deputatam habens domum pro pauperibus, quibus lavando eorum pedes, et eos vestiendo sæpissime serviebat. Sciens, quod bona est oratio cum jejunio et elemosyna magis, quam thesauros auri cumulare. Sermones virorum approbatorum libenter audiebat, gestaue Sanctorum, et Bibliam, quam sibi in lingua materna scribi fecerat e, continue relegere; attendens, quod cetera impressionem recipit ex sigillo, ita hujus vitæ mortalitas ab exemplo.

13 Cum quodam tempore Domina venerabilis periclitaretur in partu f, ita quod de vita ipsius desperaretur, et ipsa in uberibus consolationis beatæ Virginis ex intimo cordis affectu fiducialibus figerat anchoram spei suæ, statim in nocte, vigilantibus mulieribus et videntibus, persona quedam serico albo induta, subito visa est ingredi ad eam, quæ stans ante lectum singula corporis jacentis membra manibus pertractabat. Omnibus igitur, qui aderant, admirantibus, et ipsa, quæ apparuerat, disparente persona, absque omni difficultate protulit partum suum. Nec alicui vertatur in dubium, quin persona prædicta Virgo fuit Maria, sicut ipsa eidem beatæ declaravit postea dicens. Quando, inquit, difficultatem habuisti in partu, ego Maria ad te ingressa sum: ideo ingrata es, si non diligis me, labora igitur, ut filii tui sint etiam mei. O miranda Virginis humilitas, quæ neminem despicit, et nullum in necessitatibus derelinquit! Felix mulier, quæ reginam cœlorum habere meruit obstetricem; sed feliciores filii, quos merito matris in filios adoptionis eligere voluit Mater Dei!

14 Filios

F  
Adest in partu  
laboranti  
B. Virgo:  
f



A 14 Filios quoque suos *g* et filias *h* cum magna sollicitudine et summa diligentia educavit, quos, quasi aquila provocans ad volandum pullos suos, et super eos volitans, unguibus correctionis et sane doctrine radiis solis justitiæ objecit, ordinans eis magistros *i*, qui ipsos in fide et moribus erudirent. Secuta in hoc consilium sapientis. Filii, inquit, si tibi fuerint, erudi illos et curva eos flectendo ad bonum a puericia eorum, et \* filia tibi sint, serva corpus illarum et non ostendas hilarem faciem tuam ante illas *k*. Consurgensque diluculo, sicut Job, holocausta devote orationis non sine ploratu et fletibus pro singulis offerebat. Unde beatus Joannes Baptista ei apparens dixit: Quia plorasti, quod filius tuus *l* offendit me, non jejunans vigiliam meam, et malles eum servire mihi, quam regem esse, ideo ego juvabo eum, et armabo armis meis. Volens autem Sponsa Deo amabilis non solum liberos solerter educando *m* diligere, verum etiam dilectionem ad virum ferventer extendere, ut, sicut erant duo in carne una, sic etiam essent unum in Christo per glutinum caritatis; velut turtur, qui semper idem canit, et semper idem diligit, maritum suum, in bellicis rebus strenuum, et in consilio regum peritissimum, ad Dei timorem et veneracionem solerius invitavit. Unde vir tam nobilis et strenuus, tante uxoris saniori ductus consilio, addiscendo legere Horas beatissimæ Virginis Mariæ et diversis pietatis operibus insistendo Deo et beate Virgini in timore sancto servire studuit, quicquid erat legis et justitiæ, quicquid morum et honestæ vitæ curans efficaciter adimplere. Sicque de eis verificari videtur id proverbium Sapientis: Mulier fortis oblectat virum suum, et annos vite sue pace implebit *n*.

15 Ut autem se a vanitatibus mundi liberior expedirent, ac divino servicio corda sua strictius manciparent, sicut olim Abraham, de terra et cognatione sua ac domo propria exierunt *o*, limina gloriosi Apostoli Jacobi in Compostella *p*, in magnis laboribus et sumptibus visitantes. Peragratibus igitur multorum Sanctorum locis *q*, cum jam essent in reditu, Vir Deo devotus in Atrabato *r* cepit graviter infirmari *s*: invalescente autem infirmitate, Sponsa Dei in magna anxietate constituta per sanctum C Dyonisium sic meruit consolari. Ego, inquit, sum Dyonisius *t*, qui a Roma veni ad has partes prædicare Verbum Dei *u*. Nunc ergo, quia speciali devocione dilexeras me, ideo prædico tibi, quod Deus vult per te innotescere mundo. Et tu tradita es custodie mee, propterea juvabo te. Et hoc tibi signum, quod vir tuus ex hac infirmitate non morietur. Unde ipsa merito potuit dicere cum Propheta: Secundum multitudinem dolorum in corde meo consolaciones tuæ lætificaverunt animam meam.

16 Nec mirum: nam post aliquos vero dies ibidem, scilicet in Atrabato, vidit mirabilia quædam, videlicet quomodo transitura esset Romam, et sanctam civitatem Jherusalem, et quomodo migratura esset de hoc sæculo. Quæ omnia Deus omnipotens misericorditer adimplevit. Post longam vero ægritudinem convalescente viro, duce Domino, qui omnia disposuit suaviter, ambo ad patriam incolumes sunt reversi. Unde impletur in eis, quod dicit Sapiens: Gratia mulieris sedulæ delectabit virum suum, et ossa illius impinguabit *x*. Considerantes ex-

emplum, quia omnis ponderatio non est digna continentis animæ, mutuam inter se voverunt continenciam *y* statuentes intrare monasteria ad serviendum Deo viventi omnibus diebus vitæ suæ. Unde ordinatis rebus et bonis suis, vir magnæ devocionis, et conversationis honeste, ut firmius in sancto perseverare posset proposito, in monasterio Alvastrensi *z* annis aliquibus morabatur *aa* Unde tandem in senectute bona transivit feliciter ex hoc mundo *bb*.

17 Ipsa autem Deo et hominibus dilecta diligenter attendens, quod, sicut naturaliter ille, qui est in profundo putei circa meridiem videt stellam, ubi ille, qui stat in superficie terræ in lumine, nullam videt stellam, sic spiritualiter, qui in profundo virtutum ponitur circa Christum, qui est mediator Dei et hominum, clarius intuetur celestia, quam qui mentem figit in ardorem lasciviæ hujus mundi, ad profundissimam humilitatis et innocentie foveam se projecit, ut altitudinem celestis dulcedinis posset subtilius contemplari. Unde tertio anno ante mortem viri sui humillima Virgo Maria apparuit *cc* ei dicens: Ego sum Regina miserorum. Ego tibi ostendere volo, qualis Filius meus erat in humanitate sua, et qualis, quando patiebatur in cruce. Et hoc erit tibi signum, quia venies ad loca, in quibus ego corporaliter conversabar, et ibi videbis spiritualibus oculis tuis Filium meum. O miranda pietas, cum ancilla Filii familiariter loquitur Mater Dei, ut de plenitudine ejus accipiant universi! Anno eciam quarto ante obitum viri *dd* Sanctus quidam in Regno Zwecia nomine Botuidus *ee* apparuit Sponsæ Dei quasi in quodam mentis excessu profrens ista verba: Ego tibi promerui cum aliis Sanctis gratiam Dei scil. audire et videre spiritualia et sentire spiritum Dei; et spiritus Dei inflammabit animam tuam. Nec mirum, quia omne cor, quod Spiritus sancti tangit gratia et mansuetudinis lenitate tranquillum et zelo justitiæ fit accensum.

## ANNOTATA.

a Ulphi, Gudmari filio.

b Annorum decem et octo adolescenti; cum ipsa annorum esset circiter tredecim: genus suum ducebat ille e Philippo, Ostrogothiæ in Suecia duce, ut dictum est num. 65 Comment. prævii: legifer idem fuit Nericiæ, quæ Sueciæ proprie dictæ provincia est: cujusmodi vero fuerit legiferi munus in Suecia, ibidem num. 64 dictum est. Porro ab isto mariti sui Ulphonis munere Birgitta Nericiæ princeps non raro legitur appellata.

c Mathiam, canonicum Lincopiensem, virum pium et eruditum, anno 1350 Stokholmia defunctum, de quo plura num. 26 Comment. præv.

d Orationes has, quas a B. Virgine S. Birgittæ revelatas volunt, vide apud Hormann a pag. 738. De earum revelatione, divinitus facta, non aliter censendum videtur, quam de ceteris revelationibus universim, de quibus vide dicta § 13 Comment. præv.

e Verosimiliter a Mathia, de quo hic ad lit. c.

f Cæciliæ, filia suæ ultimo genitæ, ut habet Vita S. Birgittæ abbreviata pag. 800; sed secundo eam loco recensent codex Wisingsburgensis, et Margareta abbatissa in Chronico.

g Fida

A. Biazzo.

y

z

aa

bb

tum etiam  
celestibus vi-  
simus sub-  
inde recitata

cc

E

dd

ee



A. Birgerus.

g Filii ejus et Birgeri fuere Carolus, Birgerus, Benedictus et Gudmarus.

h Filia vero Meretta, Cæcilia, S. Catharina et Ingeburgis. De S. Catharina actum est in Opere nostro tom. 3 Martii ad diem xxiv ejusdem mensis. De reliquis hujus fratribus et sororibus in Commentario prævio egi §§ 5 et 6: ex quibus etiam habes, falli Bailletum, cum ait, Carolum et Birgerum mortuos fuisse, cum ad bellum sacrum in Palæstinam irent.

i Ex his fuit Nicolaus Hermann, episcopus Lincopiensis, ex Diario Vastenensi ad annum 1391, quo obiit.

k Sic fere Ecclesiastici cap. 6 v. 25 et 26.

l Carolus. Vide lib. 4 Revelationum S. Birgittæ cap. 74.

m Quantam gesserit liberorum suorum salutis curam, docent specimina numm. 100 et seqq. Comment. prævii memorata.

n Ita Ecclesiastici cap. 26 v. 2; sed pro Sue legitur: Illius.

o Cum prius consensu mutuo continentie voto se conjux uterque obstrinxisset, ut dictum est in Comment. præv. num. 106, Quod vero ad tempus, quo id iter fuit institutum, attinet, ex dictis num. 123 ad annum circiter 1340 referendum apparet.

p Vide dicta in Annotatis in cap. 1, lit. e.

q Hinc collige, pios conjuges sive in itinere, sive in reditu aliorum quoque Sanctorum, saltem insigniorum, hinc inde templa adiisse, cælitumque ibique terrenas reliquias debito fuisse honore prosecutos.

r Belgii civitas est sub metropoli Remensi episcopalis ad Scarpam fluvium in Artesia, cujus etiam caput est.

s Vide num. 127 Comm. præv.

t Primus, ut creditur, Parisiensis episcopus, et martyr, de quo agitur in Opere nostro fusius ad diem sequentem, quem sibi sacrum habet.

u Consonat his Usuardus in Martyrologio ad diem 1x Octobris: Apud Parisium, inquit, natalis sanctorum martyrum Dionysii episcopi, Rustici presbiteri, et Eleutherii diaconi; qui beatus episcopus, a Pontifice Romano in Gallias prædicandi gratia directus, præfatam urbem devenit, ubi per aliquot annos commissum sibi opus ardentius prosequens, tandem a præfecto Fescennino una cum sociis gladio animadversus martyrium complevit.

x Ecclesiastici cap. 26 v. 16.

y Seu potius initum jam ante pactum continentie innovarunt, ac deinceps separatim vivere, et monasterium ingredi decreverunt,

z Ordinis Cisterciensis, a Suerchero rege anno 1150, ut scribit Benzeli in Notitia monasteriorum, quæ olim in Suecia ac Gothia floruerunt, fundato.

aa Satis igitur diu; ut professionem in eo Ordine emittere potuerit post absolutum etiam consuetum alias tirocinium. Vide dicta num. 141 Comment. præv.

bb Anno 1344, die 12 Februarii, sub annum ætatis quinquagesimum; quippe qui S. Birgittæ, anno ætatis suæ 71, Christi 1373 defunctæ, matrimonio conjunctus fuerit anno ætatis suæ 18, conjugis vero suæ 13 aut 14.

cc Sub annum 1340. Simile quid S. Birgittæ revelatum legitur initio lib. 7 Revelationum apud Hormann pag. 577; sed serius.

dd Adeoque anno 1339 aut sequenti.

ee S. Botuldi martyris in Suecia Acta illustrata D sunt in Opere nostro ad diem xxviii Julii tom. 6 ejusdem mensis a pag. 635.

### CAPUT III.

#### S. Birgittæ viduitas et obitus.

Mortuo autem viro a, postquam Mulier sancta et pudorata compararet suum simul Conjuge mortuo, soli Deo vivens, a animum, numquam alteri se corporaliter conjunxit. Erat namque, sicut altera Judith, virtuti castitatis adjuncta ita, ut non cognosceret virum omnibus diebus vitæ suæ, ex quo defunctus est vir ejus, sed semper solitarie habitans et in gemitibus perseverans in sanctæ viduitatis proposito, sicut sub cristallo clarissimo, ne a pulvere vane glorie macularetur, aut tactu laudis humanæ frangeretur, vite sue reliquias mundissime custodivit. Fuit enim officiosa ad proximum, affectuosa ad Deum et secundum præceptum Apostoli quasi vere vidua: que desolata erat, speravit in Domino, instans obsecrationibus et orationibus nocte et die.

19 Sed quia plerumque Christus corda perfectorum visitat, eisque benignitatis suæ suavitatem manifestat, ut per eos ad infirmiores postmodum veniat et descendat. Transactis aliquibus diebus post mortem viri b, cum Sponsa Dei, in cujus semper anhelavit desiderio et amore, de statu suo esset sollicita, rapta in spiritu vidit nubem lucidam, et audivit de nube vocem, sicut quondam filii Israël audiverunt loquentem Dominum in monte Synai de nube, et dicentem sibi: Ego sum Deus tuus, qui tecum loqui volo; et territa illa putansque illusionem esse, iterum audivit: Noli, inquit, timere, quia ego sum omnium Conditor, non deceptor; non loquor propter te solum, sed propter salutem aliorum. Audi, quæ loquor et vade ad Magistrum Mathyam c. Qui expertus est duorum spirituum discretionem d, et dic ei ex parte mea, quia dico tibi, quod tu eris Sponsa mea et canale meum, et audies et videbis spiritualia; et spiritus meus remanebit tecum usque ad mortem. O miranda Sponsæ felicitas, quæ æquiparari meruit Prophete Isaie, cui dictum est: Spiritus meus, qui est in te, et verba, quæ posui in ore tuo, non recedent de ore tuo e.

20 Hoc autem speciale habuit Sponsa Dei, abdicatis que bonis, f quod in viginti octo annis, ex quo cepit habere spiritum Dei f, nunquam profecta aut morata est nisi secundum infusionem spiritus divinitus sibi factam. Unde in principio revelationum sibi factarum statim fuit ei præceptum obedire magistro cuidam in Theologia g, et stare in monasterio h, quod ipsa cum omni subjectione et obedientia studuit adimplere. Quo enim majori caritate in eum ardebat, quem mente concupivit, eo timidius ei se subjecit, et amplius verebatur, ne Sponsus aliquid in ea inveniret, propter quod eam a suis amplexibus removeret. Cupiens ex hinc Sponsa Christi a cunctis mundi perturbationibus quiescere, et in sinu Sponsi, sopitis terrenis cupiditatibus, dormire; statim post mortem viri distribuit omnia bona sua inter filios et pauperes, mutans habitum



A tum et vitam, fecissetque majora, nisi obstetisset, quod præceptum fuit sibi peregrinari ad Romam et alia loca sancta.

21 Cumque a nobilibus, vitam ejus insaniam æstimantibus, propter subitam mutationem et vilitatem habitus contemneretur, respondit : Nec propter vos incipio, nec propter vos dimitto. Statueram enim in corde meo tollerare verba : orate, ut possim perseverare. Sciens, quod sicut malam conscientiam non sanat laudantis præconium, sic bonam non vulnerat conviciantis obprobrium. Et quia considerabat, quod perfecta quæque anima, in quo se jam diu exercuit, facile non amittit; idcirco de pœnitentia, quam, vivente marito, occulte fecit, post ipsius mortem non contenta, in triginta annis *i* lineis vestibus non utebatur, nisi in velaminibus capitis; sed, aspero induta cilicio, carnem, quæ concupiscit adversus spiritum, refrenabat. Ante lectum fecit poni unum thorale *k* et cuscinulum *l* sub capite, et sic ibi dormire solebat habens super se vestem simplicem, vel mantellum. Quæ dum quærebatur, quomodo illic quiescere posset in frigidis intentissimis, quæ in partibus illis urgent, respondit dicens : Ego sentio intus in me tantum calorem ex divina gratia, quod frigus illud, quod exterius est, non me multum urget ad lectum molliorem, illo sine dubio spiritualis caloris igne succensa, de quo dicit eximius Prophetarum. Concaluit, inquit, cor meum intra me et in meditatione mea exardescet ignis *m*.

22 Tot etiam genuflectiones, inclinationes, et venias *n* die ac nocte facere consuevit, quod mirum erat, tam teneram personam posse tantorum laborum pondera sustinere. Sciebat namque, quod, dum carnalis vita corrigitur et usque ad abstinence et orationis studium a proficientibus pervenitur, quasi in altari jam caro incenditur, ut jam in conspectu omnipotentis Dei sacrificium redolet, unde prius culpa displicebat. Consuevit insuper in diebus Veneris de ardente cereo stillas flammigeras super nudam carnem suam fundere, ita quod ex ipsis vulnera remanserunt. Quæ si aliquando per se ante alium diem Veneris aliquantulum sanarentur, tunc statim, immissis unguibus suis, ita in eis aravit, ut corpus suum non esset sine vulnerum passione. Et hoc fecit propter passionem Jesu Christi, habens etiam nodosa ligamina circa corpus suum, quæ a se neque diebus, neque noctibus separavit; attendens, quod nunquam affectus noster ad desiderium eternorum perfecte accenditur, nisi cura carnis etiam in licitis et necessariis frequenter et fortiter repellatur. Omni sexta feria solebat propter passionem Christi, et amaritudinem fellei potus, sibi ante mortem proprinati, amarissimam quandam herbam, que GENCIANA *o* vocatur, in ore suo tenere. Hoc idem aliis diebus observans, quando aliquod verbum indiscussum proferebat. Et quia, sprete pulchritudine mundialis læticie, cor ejus ardenter inebriatum fuit amaritudine mortis Christi, bene potuit dicere cum illa nobili vidua Noëmiï : Non vocetis me, inquit, pulchram; sed amaram, quia valde amaritudine replevit me Omnipotens *p*.

23 Cum semel beata Birgitta missa fuisset per præceptum spiritus ad dominum Regem Magnum *q* de Swecia et reverteretur ad monasterium, invenit filium suum, quem infirmum diu reliquerat, jam in extremis agentem, et plo-

rans multum de tam longinqua infirmitate ejus reputabat, hoc accidisse pro peccatis parentum. Tunc dyabolus apparens dixit ei : Quid tibi, Mulier, quod tantis aquis debilitas visum tuum et in vanum laboras? Nunquid aquæ tuæ possunt ascendere in cœlum? Tunc eadem hora Christus in forma humanitatis apparens dixit : Hujus pueri infirmitas non ex stellis, nec propter peccata ejus, sed propter naturæ conditionem, et majorem ejus coronam. Ideo, si huc usque vocatus est BENEDICTUS, jam filius aquarum et orationum vocabitur, et faciam finem necessitati ejus. Post ista die quinto auditus est cantus suavissimus, quasi avium, inter lectum pueri et parietem, et ecce tunc anima pueri egressa est, et dixit spiritus : Ecce, quid faciunt lacrymæ, jam filius aquarum transit ad quietem : ideo dyabolo odiose sunt lacryme bonorum, quæ procedunt ex divina caritate. O lacryma humilis, tua est potentia, tuum est regnum, amicorum tuorum accusatoribus silentium imponis, magis crucias dyabolum, quam pœna infernalis, vincis invincibilem, ligas omnipotentem, inclinas Filium Virginis ad pietatem.

24 Sed quia magnum virtutis principium est, ut discat paulatim exercitatus animus visibilia et hæc transitoria primum commutare, ut postmodum possit derelinquere cum effectu; transactis fere duobus annis, postquam Sponsa Dei venit ad monasterium *r*, præcepit s ei Christus laborem peregrinationis assumere, familiariter ita dicens : Vade Romam; ibi plateæ strate sunt auro et rubricate sanguine Sanctorum; ubi propter indulgentias, quas promeruerunt sancti Pontifices orationibus suis, compendium est ad celum. Stabis autem in Roma, donec summum Pontificem et imperatorem ibi videbis *t*; quod etiam contigit anno dñi MCCCLXXII et amobus per eam revelationes super reformatione status Ecclesie mittebantur. Quo audito, Sponsa Dei, sicut verus obediens, mandatum non procrastinat, sed statim parat aures auditui, linguam voci, pedes itineri, manus operi et sic se totam intus colligit, ut mandatum peragat imperantis. Egressa igitur de patria crebris consolationibus meruit relevari : nam præceptum sibi fuit, assuesci scholis gramaticalibus, ubi beata Agnes ad obediendum et informandum data sibi fuit solacium et magistra. Tantum autem profecit in brevi, quod scivit ex parte intelligere et proferre sermonem. Docuit namque eam, sicut alteram reginam Saba, pacificus Salomon Christus sapientiam, quæ trahitur de occultis.

25 Veniens tandem Romam *u*, quasi formica, non habens ducem, neque præceptorem neque principem, nisi solum Deum, sibi preparavit æstate cibum, et congregavit in messe præsentis vitæ, quod futuris temporibus gustaret in læticia sempiterna. Visitabat namque cum omni devotione et assiduitate loca Sanctorum, cum labore sibi satis magno; hoc semper observans, quod non libenter in via cum aliquo loqueretur, nisi forte interrogata, et tunc paucissimis verbis loquenti sibi respondebat. Si vero aliquando verbum aliquod indiscussum proferebat, tenaci studuit commendare memoriæ, donec de hoc confiteretur, et penitencie se subiceret salutari : oculos suos, ne mors per fenestras ascenderet, ita continebat, ut facies hominum rarissime inspicere et si contigit, eam alicujus faciem su-



A. BINGGRO.

bito respicere, non recessit a memoria ejus tam levis culpa, donec pro ea foret per pœnitentiam satisfactum. Quando vero aliquid loquebatur, quod esset offensa Dei, statim sentiebat in ore suo amaritudinem maximam, quasi sulphuris, sciens, se in hoc Deum offendisse, et reducens ad memoriam illud verbum ad aquas salutaris confessionis cucurrit cicius, sicut cervus, attendens, quod absque confessione justus judicatur ingratus, et peccator mortuus reputatur. Similiter si aliquis loquebatur et aliqua verba viciosa vel dolosa, quæ Deum offenderent, statim sentit in naribus fetorem horribilem sulphuris, quem vix poterat tolerare. Hoc habens pro signo, quod Deus erat offensus in verbis illius personæ, de cujus ore procedebat ignis et sulphur immundæ locutionis ad nares Sponsæ Dei, quibus spiritus domini morabatur.

ac dein  
etiam in re-  
gnum Nea-  
politanum,  
x

26 Tanta ei inerat obedientia, quod in nullo loco volebat esse sine præceptore, cujus præceptis salutaribus studuit in omnibus obedire x. Sola etenim obedientia virtus est, quæ menti virtutes ceteras inserit, insertasque fideliter refovet et custodit. Paupertas voluntaria in tantum sibi placuit, quod omnia, quæ id possessione sua habebat ad manus alterius traderet dispensanda. De quibus quotiens aliquid pro se vel aliis habere voluit, humillime petivit sibi dari in nomine Jesu Christi, ac si nunquam petita hujusmodi possedisset. Utilitatem personarum secum existentium proprie præponebat, nam propriam celans indigentiam rogabat aliis ministrari necessaria, quibus ipsa plus ceteris indigebat, ut proximum pure diligeret propter Deum. Deinde aliquibus evolutis annis præceptum fuit Sponse Dei ire Siciliam y, et Neapolim sub hiis verbis: Permittitur tibi, inquit Filius, visitare loca sancta in Syclia, quia illic sunt multorum corpora, qui dilexerunt me toto corde, inter quos præcipuus est Thomas apostolus meus z, ubi cum perveneris, ostensurus sum tibi aliqua secreta. Cumque illa perturbaretur, ne forte deficerent corporalia in via, respondit Filius. Qui possidet pratum, non parcit pro equo suo laboranti. Sic ego Dominus omnium amicis meis providebo, ubi illorum deficit providentia, et excito animas aliorum ad benefaciendum eis. Et vere sic erat; nam quam diu in Neapoli traxit moram, domina Regina Sycliaæ aa et alii nobiles regni ipsam xeniis et donariis plurimum honoraverunt. Quod totum illius dignabatur operari clementia, qui fidei Abrahæ mirabiliter providit de victima holocausti, et corvis, ac mulieri viduæ præcepit, ut Helyam pascere carnibus et panibus recreando.

ubi publica  
peccata  
emendare  
conata est,  
bb

27 Visitatis igitur in regno Sycliaæ bb secundum præceptum Domini Sanctorum locis, in Neapoli longo tempore moram faciens, velut speculum sine macula virtutum eximium se omnibus exhibebat, et quasi spina pungens peccata hominum detestata, impios verbis et exemplis ad viam veritatis intrepide ducebat. Unde revelationem sibi factam super populo ejusdem civitatis, præsentem archiepiscopo cc et sapientibus Theologis aliisque prudentibus tam clericis, quam laicis, enarrans peccata civitatis absque metu quolibet arguebat. Et exemplo Samaritani vinum infundentis cum oleo vulneribus sauciati, prout a cœlesti medio in sancta sibi revelatione didicerat, salutaria eis dabat consilia, quibus ipsa peccatorum vulnera curarentur. Hiis

cc

gestis insignis Sponsa Dei, ut columba, pro Noë D de archa emissa, et ramum olive virentibus foliis in ore suo deferens, ad eum vespere reversa, apisque melliflua, collectis floribus, alvearium suum honeste repetens ad urbem Romanam cum gaudio rediens a Dei laudibus non cessavit.

28 Sed caritatem diligens, omnes honore præveniens, fide fervens, spe gaudens, in tribulatione patiens, orationibus instans, peregrinis sua large communicans, contemplacioni vacans, limina Sanctorum visitans cum pauperula vidua in gazophilacium Sponsi cœlestis plura prioribus offerebat. Et quoniam memor fuit Domini in toto corde suo, tantam eis Dominus contulit gratiam, ut splendorem et pulchritudinem, quam in ea ampliaverat, manifestaret oculis devotorum. Unde vir quidam valde nobilis et fide dignus dd coram Domino abbate de Perusio, domini nostri summi Pontificis in partibus illis summo legato, præsentibus magnificis dominis, videlicet duce de Spoletto, comite de Nola, episcopo de Spoletto, et multis aliis venerabilibus viris tam clericis, quam laicis, testificatus est, se, dum Romæ causa peregrinationis existeret, beatam Birgittam inter sanctum Johannem, et Campum florum obviam habuisse, seque eam tantum in sublime elevatam vidisse, quod pedes ejus super capita concomitantium cernebantur, faciesque ejus in tantum splendida, quod quasi solares radii de ipsa in cœlum ascendebant. Decuit nimirum Sponsam Dei tanquam alterum prophetam Ezechielem, inter terram et celum a spiritu elevari, et in ea repleti, quod de Jherusalem per Tobyam dictum fuit; Luce, inquit, fulgida splendebis, et omnes fines terræ adorabunt te.

Romanque  
reduz, viam  
est rediente  
facie in au-  
blime ferri.

dd

29 Currentibus tandem multorum annorum spaciis, Unigenitus Dei Sponsæ sue dilecte in Jherusalem ire ee præcipiens sic alloqui dignabatur. Ego sum quasi aquila, quæ prævidens in aère volentes nocere pullis, prævenit volatu, ne noceant: sic ego prævideo tempora et vias et viarum difficultates et amicorum dispositiones. Ideo dico vobis quinque, state et expectate; nunc ite et properate. Ergo quia jam tempus est, ite nunc ad loca prius ostensa, ubi vas fuit mundum et non mundum, ubi agnus fuit tonsus et non tonsus, ubi leo rugit et non rugit, ubi serpens videbatur, et non videbatur, ubi volavit aquila in locum, unde nunquam recessit. Cumque illa conquereretur de infirmitate et ætate, responsum est ei: Quis est naturæ conditor? Nunquid non ego? Ite, ego augebo fortitudinem. Ego providebo de via, ego ducam et reducam in locum istum. O quam suavis est, Domine, Spiritus tuus, qui dulcedinem tuam in Sponsa demonstrare voluisti, quique olim patriarchæ Jacob in Mesopotamiam proficiscenti promisisti dicens: Ego ero custos tuus, quocumque perrexeris, et reducam te in terram hanc, nec dimittam, donec complevero universa, quæ dixi. O beata Mulier, quæ implevit desiderium suum ex ipsis, videns, cum esset Jerosolymis, de statu regnorum, de nativitate et passione Christi, nec non vocacione gentium; audiens quoque Sponsum sibi mirabilia revelantem. Verba, inquit Dominus, mea audiri et annunciari debent; postea venient opera et signa; ideo scito, quod multi nondum nati sunt; qui verba mea suaviter recepturi sunt.

Tandem Hierosolymam

ee

ff

30 Præterea sicut dictam est in Evangelio meo, Beati, qui audiunt verba Dei, sic dico nunc,

a Christo ut  
jussa, ubi  
Roman re-  
diit,



A nunc, Beati, qui nunc audiunt verba mea et perficiunt ea opere. Verumptamen scito, quod post obitum tuum plures recipient verba mea et cum suavitate sequentur ea. Quia non sicut flos casurus, sed sicut fructus permanens in æternum. O fructus super omnia benedictus Christus Jesus, qui Sponse sue familiariter loqui voluit, sicut aliquando discipulis inquit dicit: Celum et terra transibunt, verba autem mea non transibunt ff. O quam magnam multitudinem dulcedinis tuæ abscondisti, Domine, Sponse tuæ, quæ omnia loca, in quibus pro peccatoribus clementer passus es, devotissime visitans et quasi columba in foraminibus petre nidificans, suavitatem sanctissimorum vulnere tuorum tanto ferventius, quanto divinis intus illustrabatur visitacionibus, meruit suaviter degustare. Postquam autem Romam rediit gg, gravi infirmitate per annum integrum detenta, quam tamen tam in mari, quam in terra inter labores et dolores patientissime sustinuit, cepit de die in diem gravioribus ægitudinibus aggravari.

31 Sed quia tempus resolutionis suæ instabat, aliquibus diebus ante diem obitus sui apparuit ei Dominus noster Jesus Christus ante altare, quod erat in camera sua, et blanda facie se ostendens dixit. Ego feceram tibi, sicut sponsus solet facere, qui abscondit se a Sponsa, ut ardencius desideretur, sic ego non visitavi te consolationibus isto tempore, quia tempus probationis tuæ erat; ideo nunc probata procede et para te, quia nunc est tempus, ut, sicut promiseram, ante altare meum in monacham vestiariis et consecraberis hh, et amodo reputaberis non solum Sponsa mea, sed etiam monacha et mater in Watzsteno ii. Verumptamen scito, quod corpus tuum deponas hic in Roma kk, donec venerit in locum sibi paratum ll. quia placet Deo parcere tibi a laboribus et voluntatem tuam recipere pro effectu. Hiis igitur dictis et multis aliis, mencionem fecit et ordinationem aliquarum personarum secum existencium, quas ante mortem coram Deo astare vidisse se, dicebat. Post ista vero audita subjunxit Dominus dicens: In mane diei quintæ, sumptis Sacramentis, convoca singillatim omnes, quos superius ordinavi, et dicas eis facienda et sic inter verba C et manus eorum venies ad monasterium tuum in gaudium meum, et corpus tuum locabitur in Watzsteno.

32 Deinde appropinquante die quinta in ipsa aurora iterum apparuit ei consolando eam. Dicta vero Missa et Sacramentis perceptis, inter manus personarum prædictarum emisit spiritum. O inenarrabilis increata Sapientiæ clementia, quæ præoccupat, qui se concupiscunt, ut illis prior hilariter se ostendat. O Sponsæ singularis gloria! quam Sponsus in misericordia et fide sibi sponsans verbis dulcissimis consolatur. Felix sponsa, in qua probatio fidei operatur pacienciam et quæ probata vocatur et allicitur ad coronam. Felix, quæ multiplici dotata privilegio non ab humano ore, sed a futurorum bonorum Pontifice consecratur. Felix, cujus non per Prophetam, sicut Ezechye, aut aliam mediam personam, sed per veritatem, quæ Christus est, obitus revelatur. Felix, quæ in senectute bona, sicut altera Sara, infra gloriosissimum peregrinationis suæ locum, velut Debbora ad radicem Bethel, secundum quod sibi prædictum fuerat, honorifice sepelitur. Felix, quæ post labores et varias tribulaciones in pulchritudine pacis in requie residet opulenta. Felix, quæ testamentum

electis suis disposuit, et post hujus mundi tristitiam feliciter intravit in gaudium Domini Dei sui. Felix, quæ cibo spirituali recreata in fortitudine cibi illius, sicut Helyas, ad montem Dei Oreb in celeste rosarium ascendere digna fuit; ubi cum Sponso inter celestes cohortes gaudet sine fine. Felix, cujus transitus gloriosis indicibus est ostensus. Nam quidam vite venerabilis vidit lectum parari, et in sublime ferri a personis vestibus albis vestitis. Cui miranti responsum est: Persona, quam in lecto vides, hæc est Sponsa Dei in mundo contempta, quæ nunc transit a morte in vitam æternam. Et eadem hora carne soluta est.

33 Dignum plane fuit, ut Sponse, quæ in lectulo consciencie Sponsum, quem diligebat ardentem, quæsit, illud Ezechiæ vaticinium impleretur. Sedisti, inquit, in lecto pulcherrimo et mensa ornata est ante te. Et ut Sponso, in sua dulcedine gustato, Sponsa non esuriat, neque sitiât in æternum. Reliqua vero vitæ ejus una cum miraculis et revelationibus, quæ sibi Deus ostendere dignabatur, quæ hic causa brevitatis omituntur, alibi sunt conscripta. Obiit autem anno mccccxxii, x Kalendas mensis Augusti, videlicet ipso die beati Apollinaris martiris mm. Et anno immediate sequenti post multorum miraculorum coruscationem ac ossium ejus subitam et supra modum mirabilem purgationem ab Urbe Romana non sine magnorum refulgencia miraculorum, quæ in via facta sunt, ad prædictum monasterium Watzstena quarta die mensis Julii, scilicet feria tertia infra octavas Apostolorum Petri et Pauli nn cum ingenti populorum multitudine et gaudio, sicut sol, qui oritur et occidit, ad locumque suum revertitur, est translata. Ubi miris signis et variis miraculis eam venerandam declaravit et mirificavit Dominus noster Jesus Christus, qui est benedictus in secula seculorum. Amen oo.

obiit anno  
1372 die 23  
Julii

E

mm

nn

oo

## ANNOTATA.

a Ulphone, anno, ut in Annotatis in cap. proxime præcedens dictum est, 1344, die 12 Februarii.

b Revelatione inter Extravagantes 47 apud Hormann pag. 769 legitur: Transactis aliquibus annis post mortem mariti. Retinenda videtur lectio Birgeriana ob dicenda paulo infra ad lit. f.

F

c Vide Annotata in cap. 2 ad lit. c.

d Seu conflictum falsitatis et veritatis, ut legitur lib. 1 Revelationum cap. 3; cui subjicitur hujusmodi Declaratio: Iste docturus Sponsam Christi fuit quidam sanctus vir, magister in Theologia, qui vocabatur magister Matthias de Suetia, canonicus Lincopen, qui glossavit totam Bibliam excellenter. Et iste fuit tentatus a diabolo subtilissime de multis hæresibus contra fidem Catholicam, quas omnes devieit cum Christi adjutorio, nec a dæmone potuit superari, ut in Legenda Vitæ S. Birgittæ clarius continetur. Postrema hæc verba Vitæ S. Birgittæ primigeniam, quæ latet, indicare videntur.

e Isaia cap. 59 v. 21.

f Seu ex quo Birgitta, a Christo in Sponsam peculiari modo electa, frequentiores ac clariores habere cepit revelationes. Porro cum Birgitta ultimum iter instituerit, ut post videbitur, anno 1372, postquam in Sponsam a Christo electa est annis 28; his ex 1372 ablatis, relinquetur annus



A. BIRGERO.

annus Ulphonis emortualis 1344, quo electio contigit; proinde recte hic ad lit. b dictum esse videtur, recte legi apud Birgerum Aliquibus diebus pro Aliquibus annis, prout habetur in editis S. Birgittæ Revelationibus.

g Mathiæ, Lincopiensi canonico, de quo paulo supra ad lit. c et d.

h Alvastrensi, de quo vide Annotata in cap. 2 ad lit. z.

i Anni 30, vel a die 12 Februarii anni 1344, quo obiit Ulpho, computati, ad annum saltem 1373, quo Birgittam obiisse, dixi num. 57 Commentarii prævii, necessario nos deducunt.

k Seu Toral.

l Seu Pulvinar.

m Psalm. 38 v. 4.

n Idem significat hæc vox, quod præcedentes.

o De hac ita Plinius lib. 25, cap. 7 naturalis Historiæ: Gentianam invenit Gentius rex Illyricorum, ubique nascentem, in Illyrico tamen præstantissimam, folio fraxini: sed magnitudine lactuæ, caule tenero pollicis crassitudine, cavo et inani, ex intervallis foliato, trium aliquando cubitorum, radice lenta, subnigra, sine odore, aquosis montibus Subalpinis plurima.

B p Sic fere lib. Ruth cap. 1 v. 20.

q Cognomento Smeek, id est, blanditiis delinitum. Sueciæ rex factus est anno 1319. Uxorem habuit Blancam, comitis Namurcensis filiam, cujus aulae magistra fuit aliquando Birgitta. regis consanguinea, cui salutaria monita, etsi fructu haud magno, sæpe suggessit. Vide Comment. præv. § 8 et num. 45 Regno privatus anno 1363 post diuturnum carcerem tandem perit in Norvegia undis submersus anno 1374.

r Alvastrense, de quo supra in Annotatis in cap. 2 ad lit. z.

f Anno, ut apparet, 1345.

t Urbanus V Romam, Sedem illic fixurus, Avenione venit anno 1367 die 16 Octobris: Carolus IV imperator Viterbio profectus Romam venit 1368 die XXI mensis Octobris, una cum Urbano. Vide etiam lit. proxime seq.

n Anno ætatis suæ 42, ut legitur Revelat. 8 Extravag., et in Vita abbreviata, Christi 1346: verum annum ætatis saltem 43 tunc ingressa videtur S. Birgitta: solent enim scriptores veteres annos dumtaxat S. Birgittæ completos passim numerare: unde etiam factum opinor, ut Vitæ abbreviatæ auctor, alique illam mortuam scripserint anno ætatis 70: quem tamen, teste Bonifacio in Bulla canonizationis, fuit supergressa. Loco Revelationum mox citato legitur: Venit igitur Sponsa Christi Romam anno ætatis xxxiii et mansit ibi juxta divinum præceptum xv annis, antequam veniret Papa, videlicet Urbanus V et imperator Carolus Boëmus; quibus obtulit revelationes pro reformatione Ecclesiæ, et Regulam. At ab anno 1346 usque ad annum 1367 aut 1368 anni sunt 21 aut 22. Latet in iis verbis error, vel anni illi ab anno circiter 1355 usque ad annum 1370, quo Roma ad Pontificem Urbanum V, in Monte-flascone versantem, egressa eadem mortem, si in Galliam rediret, brevi seculuram prædixit, Regulamque suam probandam obtulit, numerandi videntur ob dicta num. 318 Commentarii prævii.

C x Ea quoque in confessarios fuisse observantia et veneratione Bonifacius IX testatur in Bulla Canonizationis, ut absque eorum licentia pene oculos attollere non auderet. Illis in omnibus

virtutibus ita humiliter obedivit, sicut verus D monachus humilis obedire solet prælato suo, inquit Alphonsus in Prologo Lib. Cœlestis Imp. etc: cap. 3. Ipsas etiam, quas habuit, Revelationes doctorum piorumque virorum iudicio, qua par erat, reverentia subjectas voluit, ut ait Joannes de Turrecremata in Prologo capitulo 1.

y In insulam Siciliam, seu proprie dictam, non videtur ivisse S. Birgitta: sed hic nomine Siciliæ venit regnum Neapolitanum, quod, ut et Sicilia, eidem reginæ, nempe Joannæ, ea tempestate parebat.

z Ortonæ in Neapolitano regno, ubi et ejus reliquiæ servantur, præcipue cultus. Plura alia in regno eodem loca, Sanctorum reliquiis celebrata, quæ tum adiit S. Birgitta, hujusque eo in itinere gesta fusius tractata vide § 20 Commentarii prævii, sub cujus etiam calcem iter hoc anno 1365 contigisse, vel tum certe S. Birgittam Neapoli fuisse versatam, ostendimus.

aa Joanna, de qua vide dicta Commentarii prævii num. 71 et 3 seqq.

bb Seu in regno Neapolitano. Vide lit. z paulo supra.

cc Petro archiepiscopo Neapolitano anno 1365 ad sedem Ebredunensem in Delfinatu translato, ut scribit Chioccarellus de Archiepiscopis Neapolitanis, substitutus fuit Bernardus de Bosqueto, Gallus, canonicus Burdegalensis, tenuitque illam sedem usque ad annum 1368. Bernardi hujus, aut decessoris forte partim tempore S. Birgitta Montem Garganum, Barium, Ortonam, Amalphiam, et Salernum adiit, quod ad ejus successorem, Bernardum alterum, Chioccarellus refert; sed eadem loca S. Birgitta alteris vicibus visitasse legitur apud Hormann pag. 839.

dd Joannes de Pornacio vocatur is a Nicolao de Ursinis, cujus paulo post Birgerus mentionem facit, in suis ad Alphonsum, Giennensem episcopum, de miraculis quibusdam S. Birgittæ litteris, infra edendis.

ee Primum a Christo, ut ad iter Hierosolymitanum sese pararet monita fuit anno 1371 die S. Urbani, Papæ et martyris, seu die xxv Maii, ex titulo præfixo cap. 6 lib. 7 Revelationum. Anno sequenti die 14 Martii Neapolitano portu egressa est, ex Fragmento itineris Hierosolymitani ab F Alphonso descripti. Hierosolymam pervenit ante diem Veneris post Ascensionem Domini, seu ante diem 22 Maii, ex titulo præfixo cap. 15 lib. 7 Revelationum. Mansit illic mensibus 4 cum dimidio. Vide Hormann pag. 839.

ff Marci cap. 13 v. 31.

gg Birgitta in festo Nativitatis B. Mariæ, seu die 8 Septembris (anni 1372) adhuc morabatur Hierosolymæ, sed inde reditum jam tum parabat, ex titulo præfixo cap. 26 lib. 7 Revelationum. Die 8 Octobris Famagustæ in Cypro fuit, ex titulo præfixo cap. 19 libri Revelationum mox citati. Inde profecta Neapolim venit, uti Alphonsus, Giennensis olim episcopus, scribit apud Raynaldum ad annum 1379 num. 10; hinc vero anno 1373 (ut Chioccarellus de archiepiscopis Neapolitanis pag. 288 ex Maramalli, nobilis Neapolitani, qui tempore Roberti regis, hujusque neptis Joannæ reginæ vixit, Chronico Ms. de regno Neapolitano refert) Romam tandem anno eodem ægra pervenit.

hh In votis quidem habuit Birgitta, ut monacha fieret et monachali veste indueretur: re- ipsa



A ipsa tamen monacha numquam fuit, et veste, modesta quidem vilique, sed non monachica, usa fuit: hinc tamen factum est, ut monachia veste induta exhiberi in picturis cœperit. Audi, quæ ea de re leguntur in ejus Vita, anno 1485 Lovanii edita: In mane quinti diei (ita illic Christus Birgittam alloquens inducitur) convoca singulatum, quos tibi intimavi, eis facienda imponendo et sic monasterium tuum accedas, id est, gaudium meum, et corpus tuum in Watzstena locabitur. Post quæ ibidem ista sequuntur: Ex hiis verbis patet, quod Birgitta non fuit monachaliter vestita in hac vita, nec habitum illius Regulæ induta, quam instituit: sed in transitu ejus de hoc seculo induebatur tali veste religiosa et insensibili a Christo, Sponso suo, sicut ei promisit in Revelationibus suis. Hinc est, quod ymago Birgittæ communiter tamquam monacha solet depingi. Et licet non fuit monacha in vita, petiit tamen tali veste ornari, qua nunc vestiuntur moniales de Ordine suo, quam post vite sue terminum secundum Dei promissum (spirituali quodam modo) adepta est in regno cœlorum.

B ii Vastena, Ostrogothiæ, in Suecia provinciæ, oppidum est ad lacum, Veter dictum, in diœcesi Lincopiensi, in quo primum Birgittini Ordinis monasterium S. Birgittæ, sed absentis, opibus curisque constructum fuit; de quo vide plura in Comment. prævio numm. 327 et seqq.

kk Apud moniales in Panisperna.

ll Anno 1374 translatus ejus corpus fuit in Sueciam per S. Catharinam ejus filiam, et Vastenæ collocatum die quarto Julii secundum Thorrium in Diario Vastenensi: at die sequenti secundum Ulphonem, S. Catharinæ biographum, tom. 3 Martii pag. 53.

mm De die quidem, quo obiit, inter omnes convenit, at non de anno. Obiisse anno 1373, dedita opera scribit Thorrius Andreas in Diario Vastenensi; cui consonat auctor Vitæ abbreviatæ. Idem ex iis consequens est, quæ de tempore instituti a S. Birgitta Hierosolymitani itineris leguntur sive in libris Revelationum, sive in Fragmento ejusdem itineris ab Alphonso descripti. His adde Maramaldum Neapolitanum, de quo paulo ante ad litt. gg. S. Birgittæ corpus anno 1374 Vastenæ depositum fuisse, omnes (qui de translatione ista agunt) scribunt, incepta translatione ejus, ut Ulpho mox laudatus scribit, eodem anno, quo mortua est. Quin et ex ipsis Birgeri verbis, annos vitæ 30 post mariti obitum S. Birgittæ tribuentis (vide num. 21 et Annotata in hunc locum ad litt. i) conficitur, eam anno 1373 adhuc fuisse in vivis: unde eam hoc anno defunctam fuisse omnino arbitror, undecumque sit ortum, ut anno uno Birgeri calculus a reliquorum mox citatorum calculo deficiat non modo hic, sed et num. 24, ubi Birgittam Pontificem et imperatorem Romæ allocutam ait anno 1367; cum tamen non hoc anno, sed 1368 Romanam Carolus venerit, uti in eum locum annotavi supra. Consule præterea Comment. præv. numm. 57 et 386.

nn Vide hic dicta ad litt. ll.

oo Sequuntur proxime in apographo nostro verba hæc: Explicit beatæ Birgittæ Legenda, matris nostræ, natione Swecie per reverendum dominum patrem Birgerum archiepiscopum Upsalensem compilata. Hæc autem, quam edidimus, S. Birgittæ Vita descripta nobis fuit ex codice, circa medium sæculi xv. exarato. Vide dicta Comment. præv. num. 16.

## VITA ALTERA

Ex apographo monasterii S. Altonis  
in Bavaria,

Auctore Bertholdo a, Ordinis  
S. Salvatoris monacho.

### PROLOGUS.

Dum in Actis seu Processu Canonizationis sanctæ matris Birgittæ curiose hinc inde perlegerem, multaque memoriæ digna inibi invenirem, ægre tuli, fateor, quod talia et tam multa honorem Dei et Famulæ suæ exaltationem concernentia, nec non animarum salutem cognita non mediocriter E promoventia, illic quodam modo tenerentur deperdita. Indignum quoque duxi, quod de sanctissima Domina, nimirum b propter multorum secretorum inspirationem, et singularem virtutum adorationem Sponsam suam Christus vocare decreverat, cum qua nihilominus gratiæ suæ pactum statuit, adeo quod ex hac beatam illam dicant omnes generationes, tam breviter vitæ ejus Legenda sit condita: respectu tamen copiosæ materiæ hanc non dubium est esse brevissimam. Sed et dominus Bonifacius Papa IX in litteris suis c, quas de hujus sanctæ canonizatione descripsit, vitam ejus, licet eleganter, valde tamen, prout scripta illa exigunt, perstrinxit breviter.

2 Quamobrem anhelamus quodammodo novam illius retexere Legendam; sed nequaquam audemus, quia sermone atque scientia imperitus, decrevi tandem, accepto a superiore consilio, quæcunque viderentur etiam in prædicta Legenda deficere, studiose perquirere, atque materiis distincta in unum colligere; quod et feci: nam in tribus libris, distinctis nihilominus uniuscujusque libri capitibus, ea divisi d: quorum primus de acquisitis virtutibus; secundus vero de acceptis gratiis, tertius autem de miraculis post mortem ipsius exhibitis et approbatis intulatur, et quoniam scientia eloquentiaque, ut dixi, non suppetunt, quibus vel scripturas fulcire, vel eloquia decorare, quæ narro, potuissim; aliorum dicta et scripta e, utpote melius digesta; huic Opusculo censui inserenda. Si quis vero plura forte, quam necesse fuit, instituisse culpaverit; et inde meum volumen nimis exereverit, noverit, quod oportuit me plura recidere, dum copiosæ materiæ studui utcumque satisfacere. Perinde quidquid frivolum, quidquid ineptum, si quid minus bene dictum in eo repertum fuerit, meæ hoc parvitati cum venia adscribatur, nec ad præsumptionem, etiamsi placeret hoc opus, hieque labor imputetur, quin potius, si verum est, et fas est dicere, quantalecunque \* ad Matrem sanctissimam devotioni deputetur. Scendum est autem, quod nonnunquam, etsi rara pro materiæ plenitudine, ex his, quæ in prætexata Legenda enarrantur, quedam hic repetuntur. Unde et post illam videtur in hanc esse scribendum.

Operis sus-  
cepti causa

et partitio.

\* an qual-  
cunque?



A. BERTHOLD.  
DO.

## ANNOTATA.

a Quam hic vides S. Birgittæ Vitam, typis, ut reor, nondum editam hactenus a Bertholdo, monasterii Paradisi prope Florentiam in Tuscia Ordinis S. Salvatoris confessore, conscriptam, transcribi nobis curavimus ex exemplari monasterii S. Altonis in Bavaria: hoc porro non serius anno 1452 descriptum verosimiliter fuit ex altero antiquiore exemplari in monasterio ejusdem Ordinis, S. Mariæ ad aquas frigidas nuncupato, et olim in Belgio nostro prope Sylvam ducis sita unde colligi potest, illius auctorem Bertholdum ab ætate S. Birgittæ, anno 73 seculi XIV defunctæ, non admodum fuisse remotum. Adi Comment. præv. num. 22 et binis seqq.

b Videtur desiderari hic relativum Quam, aut hujusmodi quidpiam.

c Seu in Bulla canonizationis S. Birgittæ, data anno 1391, die 7 Octobris, quam integram a pag. 468 Comment. prævio insertam habes.

d Libros 1 et 3 in capita XI, secundum in 6: nos 1 in 5, secundum in 3, tertium in 4 divisimus.

B e Præter Processum canonizationis, in principio Prologi laudatum, Bullam canonizationis, et antiquam S. Birgittæ Legendam consuluit Bertholdus etiam libros Revelationum, et Alphonsus, Giennensem olim episcopum, ut in decursu hujus Vitæ apparebit.

## LIBER I

## CAPUT I

## De profunda ipsius humilitate, et immenso amore ad Deum.

S. Birgitta  
eo coram  
hominibus

D e humilitate itaque hujus egregiæ cælestis Regis Sponsæ, quasi de vero et stabilito ejus machinæ spiritualis fundamento, primitus dicendum est, quatenus ordinem, quem ipsa perficiendo servavit, dum charitatis apicem, culmenque virtutum recte per humilitatem attingit, virtutes ipsas nos quoque reserando teneamus. Ab illa siquidem bona cuncta procedunt; quemadmodum econtra, mala cuncta a superbia originem habere dicuntur. Scriptum est enim, Omnis peccati initium superbia a. Fuit ergo beata Birgitta humilitatis præcipuæ, illam gestans interior in mente, et insinuans ore, ac exhibens in operatione. Nam licet nobilissima foret principissa b, utpote de regali stirpe progenita c, tam humilis attamen, tamque vilis erat, quod non erubescerat pauperum lavare pedes, visitare hospitalia, infirmos perquirere, languentia membra contrectare; ulcera abluere, fovere et ligare. Vestimenta insuper ancillarum suarum, famulorumque et aliarum personarum sæpius resarciebat, et, quod mirum valde est, dum aliquando visitaret monasterium S. Laurentii Panispermæ d Romæ, tempore, quo panes et eleemosynæ pauperibus erogabantur, inter cæteras pauperulas peregrinas agapen e postulantes se collocabat, magna cum humilitate incognita sedens, et acceptam agapem cum gratiarum actione deosculans f. Redarguta nihilominus juste vel injuste a confessore suo et

spirituali patre g, vel ab alio quoquam domestico confestim flectendo genua veniam postulabat. Quin imo, si quamcumque offensam inferre se quoquo modo alicui contigisset, aut certe intulisse præsumpsisset, genu similiter flexo, cum magna humilitate relaxationem postulabat.

4 Semel, bis, et tertio nonnunquam in die ob nimiam humilitatem confessionem faciebat: et omnibus diebus Dominicis et magnis Sanctorum festivitibus velut infirma et medicina indigens sanctissimum Christi Corpus, animarum anthidotum salutarum, devotissime recipiebat. Item etsi tanto gratiarum munere prædita esset, quod vix humana credulitas hoc queat admittere; peccatricem tamen vilissimam, nec non ad omnia indignissimam se reputabat. Verum cum præceptum illi a Christo fuisset, quod sanctæ religionis Regulam, quam sanctissimo ore suo ipse sibi revelando dictavit h, summo faceret Pontifici præsentari per eum confirmandam i; mandanti respondit: O dignissime mi Domine Jesu Christe, ego indigna persona inter tuos fideles servitores sum sicut minima formica inter fortes camelos, qui magnas sarcinas portant E ad Domini sui commodum et honorem; et quomodo poterit Papa credere, quod tu omnium Deus et dominus cum tali formica talia digneris facere? sed et in secundo divinarum Revelationum libro cap. 18, cum hanc gratiam videndi, audiendi, et sentiendi spiritualiter Sponsus sibi commemorasset, ait: O Domine mi, et fili Virginis! quare dignatus es tam vilem Viduam hospitari, quæ sum pauper in omnibus operibus bonis; et modica in conscientiæ intellectu et consumpta in omni peccato longanimitate temporis.

5 Item in sexto libro cap. 52. O Rex, inquit, omnis gratiæ, et infusor omnis sapientiæ; omniumque virtutum largitor: cur me, quæ corpus consumpsi in peccatis, recipis ad tale opus tuum? Ego sum quippe quasi asinus insipiens, et defectuosa in virtutibus. Noli etiam, dulcissime Domine Jesu Christe, propter hoc irasci, quia sic te interrogavi; nihil enim mirandum est de te, quoniam facere potes, quidquid volueris. De me autem totaliter; quoniam in multis te offendi, et parum emendavi. Non solum autem de tantis gratiis, quemadmodum Dominus Alphonsus, olim Giennensis episcopus, tunc autem eremita k nec non Sanctarum Revelationum devotus scriba in Epistola ad reges l astruit, non superbiebat: imo gravior de hac sibi superesse judicium metuebat. Ait enim; Latere quidem ipsa, et thesaurum istum abscondere divinarum Revelationum ob humilitatis custodiam maluisset: sed Christus eam imperio verborum suorum pluries astrinxit ad scribendum et loquendum verba sua divina intrepide summis Pontificibus, imperatoribus, et regibus, et aliis gentibus, ut ex istis divinis verbis, scilicet Libri præsentis et cælestis Libri ad Reges, homines peccatores ad Deum se converterent, boni autem et justi in melius proficerent: ut patet clare in septimo libro cap. 27 et in sexto cap. 5 cum multis similibus, et in isto præsentis Libro cælestis Imperatoris ad reges in multis Capitulis. Hæc ille.

6 Tentata est aliquando Sponsa Christi a diabolo de inani gloria, suggerebat enim sibi, quod nobilis esset genere et Deo multum dilecta, quæ in oratione sua mentis in excessu suspensa tentanti se sathanæ respondebat: O maledicte diabole,

et Deo magis humilis,

quanto gratiis cælestibus clarior.

F

h

i

dæmonis laudes spernit, monachi autem approbria libens audit,



A bole, tu propter tuam superbiam cecidisti, ego vero quare superbire debeam; cum non sit melior reginæ caro, quam ancillæ, sed totum vile et terra? Quare non humiliabo me, cum non minimam quidem cogitationem bonam a me habere possem, nisi Dominus miserit mihi illam? Tunc Christus apparens ei dixit: Humilitas est scala, qua ad Deum cor ascendit de terra. Eo tempore, quo Mulier in Alvastro monasterio morabatur, frater Paulus ejusdem monachus quadam vice illi detrahebat dicens, eam non habere sanum cerebrum, sed esse phantasticam. Cumque humillima Dei Famula hujusmodi verba a referentibus audisset, respondit: Benedictus sit frater ille, qui bene me et mea novit vitia: verum enim dicit, sani me non esse capitis, quia non utique sane usque modo sensi, cum plus, quam Deum meum, mundum dilexi, nunc autem, et deinceps sic nihil ut Deum diligere cupio, nullique nisi Deo placere peropto, spero me bonum et sanum cerebrum habituram, quo Domino placeam, et mundo displicam; sed rogate fratrem illum, ut oret pro B me.

nihil ad  
mam,  
n

7 Prædicante quoque magistro Mathia, Lyncepsensi canonico n, qui Famulæ Dei in Swe-tia confessor extitit, et de virtutibus ejus et gratiis sibi a Deo gratis datis quædam tam imitabilia, quam commendabilia tangente, sermone finito, humilitatis amica ad eundem accessit, ac dixit: Precor vos, Pater, per nomen Jesu Christi, ut nil de me vestris in sermonibus de cetero inseratis: quid enim ego sum? Non nisi formica in conspectu Dei. Et si aliquis magnus dominus vilem suum cursorem ad amicum mittit, quis laudandus est nisi dominus? Hoc autem ideo dicebat, quod si cælestibus interim pro communi omnium utilitate imbueretur sacramentis, non ipsa ex eo, sed solus Deus prædicandus esset et laudandus. Cui ille, Non mireris, inquit, Filia, quia viri etiam et mulieres exemplares efferendi sunt, ut cæteri ædificentur. Et Sancta, Adhuc, inquit, navis mea in fluctibus est, ideo oratione indigeo. Principium enim rei videmus, sed finis est laudandus.

sed omnia  
ad Dei lau-  
dem referre  
solita,  
o

C 8 Inter cetera Nolanus comes o de Birgitta adjuratus hoc refert, quod, cum aliquando de revelationibus sibi cælitus factis familiariter cum ea conferret, istiusmodi habens humilitatis exemplum, ut magno cum timore et verecundia quadam referebat; Non reputetis, aiebat, amoris effectus verba divina propter vilitatem meam, quia ego sum uti cursor abjectus, qui, cum præclari principis litteras portat magna continentes negotia, in nulla tamen domini sui litteras inficit vel corrumpit, nec earum continentia ex eo immutatur: novit ille, qui omnia novit; quique etiam dixit, ut dicerem, quod nihil ex me verbis ipsius addo vel minuo. Item frater Angelus de Hispania presbyter et eremita de Monte Corvo p, Quare sic prophetas? eam requisivit: cui dixit: Ego sum quasi cursor Domini sui litteras bajulans, et ideo non meis meritis, sed Dei beneficiis est ascribendum, quod hujusmodi dico vel revelo, cumque vellet ille sibi, prout decebat, reverentiam exhibere, ut vere humilis reluctando dicebat: Non cursor, sed mittens eum dominus laudandus est. Quocirca suscipe et lauda Deum omnipotentem. Præterea dominus Alphonsus, de quo supra q,

refert de ea, quod si quandoque a quocunque pro quacunque necessitate devote quærebatur; in hæc quasi semper verba prorumpebat: Ego quidem peccatrix et indigna sum pro vobis orare, sed rogate vos Deum, ut det mihi gratiam et ego libenter desuper cogitabo, et Deus fortassis, qui in altis habitat; et humilia respicit in cælo et in terra, humilitati vestræ condescens. \* obaudiet mea demerita non attendens.

A. BERTHOL-  
DO.

\* condescen-  
dens

9 Demum cum hujus ærumnosæ vitæ finis appropinquasset, ut hominum plausum, populique concursum humiliter devitaret, in sancto Laurentio Panispermæ de nocte corpusculum suum sepeliri mandavit. Verum, quia fugientem se mundi gloria velut umbra insequitur, devotione populi, atque frequentia corpus terræ commendari prohibente, duobus diebus jacuit insepultum. Nec mirum, si inapem gloriam toto annixu fugavit, cum in Prologo Regulæ Sponsi Christum de humilitate et virtutibus se monentem audierit, atque dicentem: Tu, quæ debes palmites portare, debes esse fortis et stabilis ad portandum, parata atque vigilans ad recipiendum, ne diabolus decipiat te; ideo sta firmiter, et dilige me toto corde: fuge omnem superbiam et assume omnem humilitatem. Serva os tuum, et omnia membra tua ad honorem meum: obedi, sicut tibi præceperam: discute omni hora conscientiam tuam, quantum excedis. et quomodo consurgas ad me statim, si cadas: non cures mundi honores, nec ejus amicos, quia, cum me habueris, omnia dulcescent tibi, et cum tu me perfecte dilexeris, omnia mundi sunt, amara fient tibi quasi venenum.

ut plausum  
populi fuge-  
ret, noctu se-  
peliri voluit.

E

10 Diligebat revera hæc devotissima Mulier Dominum suum ac Sponsum præclarissimum Jesum Christum ex toto corde suo, et ex tota anima sua, et ex omnibus viribus suis, et plus omni mente sua, plus quam omnia, et plus quam semetipsam; et præ amoris magnitudine divinæ offensionis impatiens, dum vel dicto vel facto eundem Sponsum a quopiam vilipendi percipiebat, quietari vix poterat; et quia divini amoris igne succensa ardebat desiderio, in ejus se totam obsequio perfecte mancipavit, de se sibi ipsi \* reservando: nolebatque ad horam ab eodem Sponso suo separari, illum in ore per devotam orationem, in mente per jugem meditationem, et in corde per sinceram habens dilectionem. Si quidem de eo loquebatur dulcius, meditabatur suavius, et mentis in arcano præcordialiter amplexando jucundius fruebatur. Quia enim amoris Dei incendio incunctanter astuabat, amor quamcumque merebatur visionem; visio fruitionem: ipsa namque velut flamma sursum tendens mentis in excessu sæpenumero acta desideratissimis illum Sponsum vicissim conspiciebat obtutibus; dum in ejus lumine lumen vidit, a quonimurum divinorum pabulo eloquiorum jugiter ac dulciter pascebatur.

In Christum  
summo.

\* supple nihil

F

11 Unde in capitulo 77 libri quarti dicit: O Domine Deus meus! O quam dulcia sunt oris tui verba! Videtur vere mihi, quoties verba spiritus tui audio, quasi anima mea illa in se glutiat cum quodam sentimento ineffabilis dulcedinis, sicut suavissimum cibum, qui cadit in cor corporis mei cum magno gaudio et ineffabili consolatione. Mirabile tamen hoc esse videtur: quia dum verba tua audio, tunc utrumque efficior, scilicet satiata et famelica: propter

quod non uno



A. BERTHOLO-  
DO.

propter hoc autem satiata, quia tunc nihil aliud mihi libet nisi illa. Propter hoc famelica, quia semper angetur appetitus meus ad illa. Mellifluis itaque Sponsi Christi, quin imo super mel et favum dulcioribus, refocillata colloquis: utpote quæ cum Psalmista dicere poterat; Audiam, quid loquatur in me Dominus Deus, quoniam loquetur pacem in plebem suam, et sic per Sanctos suos etc. Demum sibi constituta, eructavit cor ejus verbum bonum, verbum salutiferum cunctis in posterum ad æternam pacem et salutem profuturum.

specimine  
ostendit.

12 Prædicabat Christi Evangelium omni creaturæ, quod qui crediderit et tenuerit, salvus erit. Plane quod sentit latius, ipsa indicabit evidentius in ea et per eam ignis divini amoris et flamma æternæ charitatis accensa apparebit. Ipsam ergo interrogemus; ipsa de se loquitur, nempe cum de confirmanda Regula, ut superius dictum est, mandatum accepisset, inter cetera mandanti respondit: Ex gratia tua voluntatem habeo faciendi voluntatem, tuam, quamdiu vixero: te testante, tu scis, quod possibile esset, quod majus gaudium, majorque consolatio ex hoc tibi proveniret, quod ego quondam corpus meum omnes infirmitates, scandala, dolores, paupertatem, et omnes tribulationes, et adhuc in ipsa anima mea æterna supplicia sustinerem: istas adversitates potius amplecterer, quam utramque ad \* corpus et animam æternam felicitatem, ad hoc ut consolatio tua major esset. O Domine Deus! qui me creasti et pretioso sanguine redemisti, si in istis tribus fide, spe et charitate defectum aliquem habere me videris; propter magnam misericordiam tuam tu eum supplere digneris. Tu es in intimo cordis mei sanguine: quamvis indigna persona sim visitatione et consolatione benedicti Spiritus tui, tutelæ tamen tuæ magnæ potentiæ me totaliter committo; ut, quomodocumque tibi placuerit, mecum facias.

ferebatur  
amore.

13 Item in xiii capitulo libri septimi multiplicem Dei bonitatem attollens inquit: O æterna veritas et incomprehensibilis, ut ipse Deus et Domine Jesu Christi; tu omnes cogitationes bonas cordibus infundis, orationesque et lacrymas. Tu occultas tua gloriosa dona, conferens C pro eis æternaliter præmia gloriosa. Sit ergo tibi honor et servitium et gratiarum actio de omnibus, quæ creasti. O dulcissime Domine Deus meus, tu es mihi charissimus et vere charior, quam corpus et anima mea. In quinto etiam libro lxiiv capitulo apparenti sibi post tentationem Sponso; O, inquit, Domine Jesu Christe, regratior tibi pro omnibus et specialiter pro tribus, primo, quod vestis animam meam, infundendo scilicet poenitentiam et contritionem, qua omne diluitur peccatum, quantumcumque grave. Secundo cibus animam meam infundendo charitatem tuam et memoriam passionis tuæ, qua anima quasi cibo optimo delectatur. Tertio consolaris omnes invocantes, te in tribulatione; ergo Domine miserere mei, et adjuva fidem meam, quamvis enim digna sim tradi illusionibus diabolicis, credo tamen, quod sine permissione tua ipse nihil potest, nec permissio tua est sine consolatione. Sed etiam in sexto libro cap. xvii diabolus, cur eam in sua non reciperet protestate, a Dei requisitus Genitrice, respondit: Non, inquiens, hoc possum, quia duplicem sanguinem in uno vase commixtum ego non possum separare, et dividere, quia sanguis charitatis Dei est mixtus

sanguini charitatis cordis ejus. Neque enim mentitus est ille, qui dixit; Qui adhæret Domino unus spiritus est cum eo r. Amor quippe transfert amantem in amatum.

14 Ceterum ut alterius ad alterum, Sponsi <sup>fatente id vel ipso dæmone,</sup> scilicet ad Sponsam et e converso, zelus innoscat, id, quod, cap. xxxiv lib. primo scriptum est, referam: colloquente etenim Domino cum Sponsa sua, apparenti tunc diabolo dixit Dominus: Tu fuisti creatus a me, et vidisti omnem justitiam in me, responde mihi, si nova ista Sponsa est legitime mea, et cum approbata justitia: permitto enim te videre cor ejus, et intelligere, ut scias, quid respondeas mihi. Nunquid ipsa diligit aliquid sicut me, aut velet aliquid cambii recipere pro me? Cui dæmon respondit: Nihil diligit sicut te, et, antequam te careret, omne supplicium magis pateretur, si dares ei virtutem patientiæ: ego video quasi quoddam ardens vinculum descendere de te in eam, quod sic alligat cor ejus, ut nihil aliud cogitet vel diligit, sicut te. Et iterum in undecimo capite ejusdem libri ait Christus: Dilige me toto corde, quia ego dilexi te.

15 Conjux Sponsæ Christi, dum in extremis <sup>adeo, ut nihil</sup> ageret, annulum, quem gerebat digito, impressit uxori, rogans, ut eo animæ suæ devotius ac sollicitius memoriam haberet, quo memoriale penes se retineret; sed cum pauci pertransiissent dies ab eo, quem maritus s extremum clauserat, annulum a se Dei Dilectrix abjecit. Quibusdam viris dicentibus sibi, non magnum judicium dilectionis existere tale tanti conjugis præsagium a se charitatis ejecisse, respondit: Quando virum meum humo tradidi, omnem cum eo carnalem amorem inhumandum decrevi, ut, quamvis illum sicut cor meum dilexerim, nollem tamen cum uno denario contra velle Dei vitam ipsius redimere. Sed quando annulum meum in manu mea habui, erat mihi oneri, quando illum inspiciendo priorum dilectionum recordabar. Quocirca, ut animus meus in solius Dei ascendat amorem, volo carere annulo ac viro meo, et me Deo committo.

16 Postquam vero generosa vidua complicis sui testamentum persolvit, cum ingenti spiritus fervore paravit se, ut Romam (juxta quod desuper jussa fuerat) læta pro voto, festina præ gaudio pergeret u; patria quoque, filiis x, parentibusque relictis, totam se ibidem in Dei servitium manciparet. Interim vero animus ejus ex filiorum compassione parumper fluctuare cœpit, quod eos desolatos atque materna consolatione orbatos relinqueret. Verebatur insuper, ne post ipsius recessum ad offendendum Deum audacius frenâ laxarent, eo quod juvenes essent, divites, potentes et nobiles. Istiusmodi itaque altercationibus in ejus se animo versantibus, vidit in visione ollam unam igni superpositam, et puerum desuper insufflantem, quatenus olla ferveret, cui dixit: Cur tantum sufflans ollam conaris ignire? Ut amor, inquit, filiorum in te magis ac magis accendatur, et inflammetur. Et ait: Quis es tu? Ego, inquit, negotiator sum: intelligens autem immoderatum adeo in corde suo erga filios vigere amorem, invariabiliter se ad horam correxit, ut nihil jam præter divinum amorem, præponeret; nil sibi de cætero liberet, nisi quod Creatori suo gratum fore cognosceret. O quot fuderit ex tunc quotidie lacrymas, quot fecit eleemosynas, ne quos genuerat, omnium offenderent



A derent Creatorem! Jam enim naturalis in ea amor erat extinctus, et in spiritualem penitus conversus amorem.

diligere vi-  
deretur.

17 Testatur denique Prior de Alvastro y confessor ipsius, quod tantam ad Deum charitatem possideret, prout ex confessionibus sibi constare fatebatur, quod valde mirabile erat: unde meminit, se vice quadam de suo illam charitatis, internæque devotionis ardore curiosius explorasse; audivit vero, quod ipsa tantum in oratione fervorem atque devotionem experiebatur, quod diebus, ac noctibus a cibo et potu abstinuisset, nisi defectum corporalem incurrere et proverbium etiam: Qui facit, quod nullus, mirantur omnes, subire timuisset.

## ANNOTATA.

a Ecclesiastici cap. 10 v. 15.

b Nempe Nericix, quæ Sueciæ provincia est, legiferi uxor, non tamen stricti nominis princeps aut domina. Vide num. 64 et seq. Comment. prævii.

B c De regio ejus stemmate, item de ejus natali solo, parentibus, fratribus et sororibus consule § 3 Comment. prævii.

d Virginum Clarissarum, in quo sepeliri etiam voluit.

e seu Eleemosynam.

f Idem quoque testatur Bonifacius IX in Bulla Canonizationis.

g Forte Petro, Vastenensi confessore, qui illi a confessionibus fuit, vel Petro Alvastrensi, aut Alphonso, episcopo Giennensi.

h Ut creditur, inquit Bonifacius IX in Bulla num. 216 Comment. præv. laudata: Martinus V, ut pie credendum est; nec aliter Sueciæ episcopi in litteris, anno 1417 ad concilium Constantiense datis, loquuntur, ut iterum num. mox laudato dictum est.

i Obtulit Regulam Urbano V, qui eam approbavit anno 1370: confirmarunt Gregorius XI anno 1377, teste Thoriro Andreæ in Diario Vastenensi, et Urbanus VI anno 1379.

k Vide de eo dicta num. 30 et seq. Comment. prævii.

C l Edita est apud Hormann ante lib. 3 Revelationum S. Birgittæ.

m Ordinis Cisterciensis in Suecia.

n De Mathia vide plura numm. 26 et 27 Comment. præv.

o Verosimiliter Nicolaus de Ursinis, cujus exstat Epistola ad Alphonsum, Giennensem olim episcopum, de quibusdam S. Birgittæ prodigiis apud Hormann pag. 813 et seq. Nola Campaniæ Felicis civitas est in regno Neapolitano.

p Aliunde mihi notus non est presbyter ille eremita.

q Vide supra lit. k.

r Paulus Epist. 1 ad Cor. cap. 6 v. 17.

f Ulpho, Gudmari filius, Nericix legifer defunctus anno 1314, de quo plura reperies 6 prioribus numm. § x in Comment. prævio.

t Duodecimo Februarii anni mox dicti.

u Romam venit anno 1346

x De ejus liberis posterisque pluribus egi §§ 5 et 6 Comment. prævii.

y Vide dicta de eo numm. 28 et 29 Comment. præv.

## CAPUT II.

## De præcordiali ejus devotione ad Virginem Mariam: de zelo honoris divini et studio salutis animarum.

Quanta vero Dei Genitrici Mariæ afficiebatur devotione, quis digne sufficiat enarrare, cum illam in intimis vehens præcordibus humile sibi servitium exhibebat, totamque se in ejus amorem transformabat? In ea siquidem velut in portu tutissimo totius spei suæ anchoram defixerat: nolens ab ea viva vel mortua separari. Illam utique commemorando reviviscebatur spiritus ejus, cor exultabat in gaudio, mens in jubilo, anima tota cælestibus jucundabatur desideriis. Divinis ejus affectus epulis pascebatur; illius denique honorem sibi ipsi præponebat, illamque ipsa medulitis diligebat. Et ne videar sub incognito et quasi opinando fari, quæ astruo, ad ipsam, de qua dissero, me converto: ipsius ignitum vehementer eloquium coram profero; quo e nostra vivificabuntur dicta, et illius præcordia in amore Virginis luce clarius videbuntur flammantia.

Deiparæ Vir-  
gini quoque

19 Sane in primo capite libri septimi dicitur, quod, cum esset Romæ beata Birgitta, Sponsa Christi, et quadam vice orationi vacaret etc. usque in finem, quam promissionem Virgo benedicta post annos xvi adimplevit: quando scilicet beatæ Birgittæ ad Terram Sanctam proficiscenti a, cum Bethlehem venisset, Christi Nativitatem seriose monstravit. Item alibi inquit Sponsa Christi: Benedicta sis tu, Maria Mater Dei, et benedictus sit idem filius tuus Jesus Christus præ omni gaudio, quod mihi dederat ex eo, quod tu mater ejus es; ipse idemque novit, quod Maria Filia Joachim est mihi charior, quam liberi Ulphonis et Birgittæ. Et magis vellem, quod Birgitta, filia Birgeri, nunquam fuisset nata, quam Maria Filia Joachim non esset progenita; et levius eligerem, quod Birgitta esset in inferno, quam quod Maria Filia Joachim non esset Mater Dei in cælo, cui respondit benedicta Virgo: Filia, scias pro certo, quod illa Maria Filia Joachim erit tibi utilior, quam tu Birgitta filia Birgerii es. Et eadem Filia Joachimi, quæ est Mater Dei, vult esse pro Matre liberis Ulphonis et Birgittæ. Patet ulterius pii amoris affectus ex eo videlicet, quod in monte Calvariæ beata Birgitta personaliter consistens et passionis Christi seriem intuens, ex compassionem Matris dignissimæ, doloris acutissimi gladio transfixæ, pariter vulnerabatur, cujus utique passionis ordinem scribens in xv cap. libri septimi post multa sic ait: Cumque ego repleta dolore respicerem crudelitatem eorum, vidi tunc ejus Matrem maestissimam in terra jacentem, et quasi trementem, et semimortuam b, quam consolabantur Joannes et aliæ sorores ejus; quæ tunc stabant non longe a cruce ad ejus partem dexteram. Dolor ergo novus compassionis illius sanctissimæ Matris in tantum transfixit me, quod cor meum pertransibat quidam gladius acutus importabilis amaritudinis.

mirum in  
modum

F

6



A. Benthol.  
no.  
fuit addita:

20 Porro si ex abundantia cordis os loquitur; vim intimi amoris verba produunt miræ devotionis: nam in libro tertio capite xxix illam devote et pulchre salutans, Benedicta sis tu, inquit, o Maria Mater Dei, templum Salomonis. Respondit Mater: Benedictus sit Deus, qui cordi tuo etc. Item in quarto libro cap. xviii. O dulcis Maria, inquit Sponsa, benedicta sis æterna benedictione etc. Denique in eodem libro capit. xix sic dicit: O dulcis Maria, pulchritudo nova etc. Quantum etiam intime eam dilexit, luculenter patet in illis duabus pulchris et prolixis orationibus c, quæ in fine scribi consueverunt, in quarum altera Virgo beatissima de sua conceptione et infantia, et de omnibus virtuosis actibus et laboribus, ac magnis doloribus totius vitæ suæ, nec non de sanctissima morte et assumptione sua pulchre atque devote laudatur, in reliqua vero cuncta corporis membra, nec non virtuosius ejus corporales actus congruis laudibus singulariter describuntur, et efferuntur.

B  
ex zelo salutis  
proximi

21 Quia enim pudicitia Mater cælestem illum Sponsum inexhausta charitate diligebat, honorem illius, quibus poterat modis, promovere satagebat, et quia pro animarum redemptione eundem Sponsum sanguinem suum fudisse cognoverat, idcirco animarum salutem ardentissime sitiebat; qua de causa devotissimis orationibus et inenarrabilibus gemitibus pro salute proximorum anxia nimis omnium jugiter interpellabat Redemptorem, et missis epistolis verba, quæ os Domini locutum ad eam fuerat, omnibus juxta ejusdem \* intimabat: nam ad summos Pontifices d, imperatores, reges e, reginasque f, episcopos et alios ecclesiæ prælatos, principes quoque et iudices terræ, nec non ad religiosas, secularesque personas g cujuscumque dignitatis, status, conditionis, seu ætatis existerent; ad regna quoque vel communitates scribens nunc iram Dei intime comminabatur, nunc præcavebat, nunc arguebat, obsecrabat vel increpabat in omni patientia et doctrina, ut non sit, qui se abscondat a calore ejus, vice in hoc fungens Psalmographi dicentis: Annuntiavi justitiam tuam in Ecclesia magna, ecce labia mea non prohibebo, tu scisti. Justitiam non abscondi in corde meo, veritatem tuam et salutare tuum dixi h. Non parcebat labori, non sumptibus, h  
C quia verus amor de difficultate non causatur, contra vero has detractones, derisiones non verebatur, sed nec ipsam mortem cunctis viventibus odiosam expavescebat, quin Dei beneplacitum perficeret, et a gehennæ cruciatibus proximorum animas pro viribus liberaret.

nummæ  
etiam au-  
ctoritatis  
vires

22 Audierat enim vocem Sponsi sui dicentis; Cum vos oderint homines, et persecuti fuerint, et dixerint omne malum adversum vos, mentientes propter me, gaudete in illa die et exultate, ecce enim merces vestra copiosa est in cælis i. Et iterum: Nolite timere eos, qui occidunt corpus, animam autem non possunt occidere k, unde in monte Flascone l domino Urbano Papæ V m revelationem quandam sibi a Dei Genitrice factam, in qua sub mortis comminatione futurique iudicii districtione prælibato Pontifici inhibetur, ne de Roma vel Italia recedendo Avenionem repedaret, personaliter præsentavit, talia tanto Domino nil verita insinuando. Successori insuper Gregorio XI divinis nonnullis destinatis oraculis mandabatur, quod infra certum tempus in illis expressum Romam vel Italiam cum sua remigrans curia,

omni cum humilitate, pastoralique charitate inibi D usque ad mortem permaneret, moxque post suum adventum Sponsam Christi, sanctam scilicet Ecclesiam, omnesque ecclesiasticos status excoleret, et reformare inciperet, nec non ad pristinum statum totius decoris perfectæque virtutis atque recolendæ sanctitatis Patrum antiquorum pro posse reduceret; vitia quoque de curia evellendo, mores corrigendo, consiliariosque permutando: alioquin animadversionis divinæ sententiam nondum in anima, sed in corpore et in bonis temporalibus irrefragabiliter sævientem exciperet. Quarum profecto revelationum n Dominus Latinus de Ursinis unam, dominus Nicolaus comes Nolanus alteram, tertiam vero terribilem valde Dominus referebat Alphonsus: prætextu namque Conditoris neminem pertimescebat, nullius faciem cognoscebat, nullum denique viventium Authori vitæ præponebat.

23 Unde, cum quadam die in ecclesia sanctæ Mariæ de Alvastro o juxta altare se recepisset, et revelationem quandam ad milites corrigendos E p mentali theoria subacta Regi Christo percunctanti se intenderet, confessor ipsius accessit, regem, Magnum nomine, qui tunc regnabat, ad eam venisse contestans, sed, cum nullum præberet responsum ei, tetigit eam manu, cumque nec sic suscitanti annueret, deprehendit, eam divinis tunc vacare colloquiis: contemplatione tandem finita, et a confessore et a rege, quam ob rem vocata tacuisset requisita; Bene, inquit, audiivi vocem percunctantis, sed sermo tunc colloquentis mihi potens erat, et metuendus. In eodem quoque Suetiæ regno, marito jam suo vita functo, regem, Christo imperante, adiit, quem postquam una cum magnatibus regni ex indultis sibi revelationibus salubri commonitione præcavisset, virgam furoris Domini super eos extendendam, nisi de quibusdam flagitiis in illis condignam in posterum pœnitentiam agerent, minabatur.

24 Qua in re plerique illorum mordaci illam intrepide. dente corrodescentes, cum alias in eam surgere metu territi, et revera magnatorum tenti, magnorum ipsius consanguineorum, nullatenus auderent, oblocutionibus atque maledictis impetebant. Sed maledictiones omnes, detractio- nesve atque derisiones surda patiens aure pro persequentibus, et se calumniantibus Sponsum sic facientem et dicentem imitando exorabat. Nunc p autem ex eis plurimi, qui sibi ante detrahebant, qui tribulationes omnes illas, ac terribilia Dei judicia, quæ prænuñtiaverat, ad punctum venisse conspiciunt, humilem ipsius patientiam recensentes mira cum devotione ad sepulchrum eam requirunt; et loca, in quibus sciunt, quod steterunt pedes ejus, deosculantur, ac si de ea vaticinium illud verificari debuisset: Venient ad te, qui detrahebant tibi etc. Dicunt autem: Væ, væ, qui sanctæ Mulieris prædicationibus confidere renuimus: væ, qui judicia Dei parvi pendimus: væ nobis iterum, atque iterum, qui piæ Matris monita superbo corde contempsimus, quo mala cuncta, quæ patimur, exinde merito exceperimus, et vere credimus, quod virtus illius almi corporis ad partes reducti pacem nobis secum vexerit, cum innumeris dudum pressuris oppressi fuimus; sed venerunt nobis omnia bona pariter cum illa, et invariabilis honestas per manus illius, et lætati sumus in omnibus, quoniam antecesserunt



**A** antecesserunt nos ipsius dignissima merita.

divinitusque  
instructa

25 In regno quoque Cypri coram rege tunc vivente et ejus matre domina Eleonora regina, Antiochiæ principe, domino scilicet Jacheto, regis patruo, cum multis aliis regni nobilibus, regisque consiliariis coram stantibus, quandam ex parte visam publicavit revelationem, in qua supradicti omnes cum universo populo de quorundam in ea contentorum emendatione facinorum monebantur: alioquin suum contra eos potentissimus Dominus citissime atque certissime accingeret gladium. Quæ quidem revelatio in septimo libro cap. XVIII continetur *q*. Præterea in civitate Neapolitana magnæ comminationis et terroris Christi verba ad se facta, nonnulla quædam secreta minas continentia, clam reginæ contribuit; sed et quædam alia Dei verba super populum ejusdem civitatis, assumpto domino Bernardo archiepiscopo Neapolitano, fratre Nicolao Mesquim Ordinis prædicatorum Sacræ Theologiæ magistro, qui postmodum cardinalis fuit *r*, fratre Francisco Defulano Ordinis Eremitarum S. Augustini, eoque **B** in Theologia magistro cum quibusdam nobilibus civitatis militibus convocatis, per semetipsam magnanimis, intrepida et æmulatrix Dei Famula constanter coram publicavit: et habentur hæc duæ Revelationes lib. VII, cap. XXVIII. Ex quibus omnibus et his similibus etsi capi, ligari, cruciari, trucidari, probabiliter titubare potuisset, velut tamen Christi Apostola Dei que Prophetissa cum fiducia et fortitudine mandatum Dei exequabatur, et opportuna verba non præcognita, sed in illa hora juxta Evangelium sibi data, cum staret ante reges et præsides inconcusse loquebatur.

communiuit:

26 Ad regem namque Suetiæ, eumque cum suis contribulibus monere, in spiritu ire jussa fuit quadam vice, cumque causaretur, se nescire, quid in sermone proferret, audivit: Cum veneris, inquit, ad eos, aperi os tuum, et ego implebo illud; ad regem proinde perveniens, cum non cogitasset, quomodo, aut quid loqueretur, divina tunc verba fuerunt sibi infusa, non solum quæ ad regem pertinebant, verum etiam, quæ de futuris plurima concernebant. Ex divino quoque imperio cuidam abbati *f* magnæ auctoritatis quasi supplicando dixit: Tu, domine Abba, deberes esse speculum Religiosorum, sed tu es caput meretricum; patet hoc in filiis, pro quibus infamaris. Tu pauperum exemplum et distributor indigentium esse teneris, sed ostendis, te esse de eleemosyna magnum dominum: hoc patet, quia magis inhabitas castrum, quam claustrum. Tu deberes esse doctor et mater fratrum tuorum, sed factus es vitricus et noverca: tu ludis in deliciis et pompa, illi autem afflictii murmurant tota die, ideo nisi correxeris te, deponam te de castris, et cum minimis fratribus non habebis consortium, nec ad patriam tuam, ut credis, redibis.

Suetia regem ab exigendis retributibus, oblatis filiis auocavit.

27 Cum rex Suetiæ ad quandam pecuniæ quantitatem solvendam arctaretur, Non immunis ab ira Dei eris, si hoc feceris, ait illi inclita Mater; sed duos, quos habeo, filios magis accipe, eosque, donec solvere poteris, pone obsides, nec offendas Deum tuum. Tunc ipso die Christus eidem loquebatur dicens: Propter charitatem unius hominis quoque salvatum est regnum, sic propter unius adinventionem et gravamina perdita sunt aliqua regna, sicut exemplum tibi dico de quodam rege: ille enim rex plus confidebat in pe-

cunia, a populo et transeuntibus sub fraude et simulatione justitiæ exacta, quam in me; ideo vitam perdidit, et regnum reliquit in tribulatione, et adinventiones suæ pravæ ductæ sunt ab aliis successoribus in consuetudinem, et quasi in legem, sed si rex confidit in me Deo suo, et communitas regni petitur in auxilium in charitate, tunc ego salvare potens sum, et citius propter charitatem reducere ad pacem. Ideo rex, si prosperare desideret, teneat promissionem suam mecum, et veritatem cum communitate regni, teneatque promissionem suam mecum, et caveat præcipue, ne novas ibi adinventiones et tributa et subtilitates inducat. In difficultatibus vero sequatur consilium timentium Deum, non cupidorum; quia melius est, adversa quædam mundi tolerare, quam scienter contra me et animam suam peccare.

A. BERTHOLD.

28 Sciendum autem est, quod in humili Ancilla Christi nonnulli scandalizabantur, nonnulli vero plurimum ædificabantur, et, audita ea, multa faciebant: fuit enim cum Paulo Christi bonus odor; aliis odor mortis in mortem, aliis odor vitæ in vitam, prout dicitur 2 ad Corinth. XI. Nam et plerasque meretrices vel Romæ vel alibi suis sanctis persuasionibus de suo inhonesto lupanaris loco exemit; et castitatis intuitu, ne peccatores reverterentur ad vomitum, in suo proprio hospitio per aliquot tempus habitare secum faciens instruebat, quemadmodum pœnitentiam facerent, et viam spiritus recte incederent. Si quas vero spirituali studio minus idoneas conspiceret, connubio tradens sufficienti dote vallabat, quatenus in statu matrimoniali laudabiliter viverent, et ob victus parcimoniam pro status sui congruentia non ruerent.

ad vitam honestam meretrices,

E

29 Dominus Gometius de Hispania ducatus Spoletani *t*, mediante domino Alphonso, quondam Gyennensi episcopo, beatæ Birgittæ humiliter supplicavit, quatenus pro se orare dignaretur: scire quippe ambiebat, quo in statu magis placere potuisset? Sanctæ itaque Famulæ beneplacitum Dei per orationem, in hoc exquirenti ab ea, quæ omnium salutem æmulatur, revelatio facta est, qua de statu et forma vivendi juxta ipsius qualitatem ad plenum informabatur. Hanc revelationem cum vir gaudens Perusii *u* suscepisset, sicut, præfato domino Alphonso præsentem, testatus est, repentino cor \* ejus timore Dei transfixo, in alium virum exinde commutatus est adeo, quod de ipso vere dici poterat: Hæc mutatio dexteræ Excelsi: nam ex tunc et deinceps diebus Veneris pane \* nigro, Sabbatis albo, ceteris vero diebus gryseo induebatur colore. Porro secretas faciebat pœnitentias, vigiliis et orationes, abstinentiis quoque non minimis carnem suam macerabat, sed et pauperum pedes qualibet hebdomada bis personaliter lavando, largas nihilominus eleemosynarum benedictiones eisdem impendebat. Habebat etiam spirituales patres, fratrem scilicet Coribium de Hispania Ordinis Minorum et Andream de Luca eremitam in Monte Spoletano, Magistram vero suam, cujus ope normam vitæ ex alto susceperat, ejusve devotionis auspicio indultam sibi ab ea parvam crucem jugiter deferebat ad collum, nonnisi Matris nomine recensebat.

ad pium vitam genus virum nobilem,

F

\* corde

\* panne

30 Prior Provincialis regnorum Suetiæ, Da-

ad sanctius viros



A. BERTHOLD-  
DO.

oia, et Norwegiæ de Ordine Prædicatorum, as-  
sertor verbi Sponsi Christi famam ubique diffu-  
sam attraxit de loco, quo tunc erat, ad regnum  
usque Suetiæ, ubi sancta degebat Fæmina con-  
citus veniebat: si quidem illius adminiculo, quem-  
admodum se et sibi subjectos in viam spiritus  
haberet dirigere, nosse peroptabat. A qua cæle-  
sti traditione usque adeo imbutus est, quod pri-  
stino ambitioso multumque pretioso rejecto habi-  
tu, vilis et abjecti panni tegumentum assumpserit,  
et hoc ipsum in commissio sibi grege perfecit:  
nec non quam plura alia ad emendationem ce-  
dentia salubriter effecit.

religiosos  
adduxit,  
x

31 Simile quoddam operatus est Spiritus Dei  
per fistulam suam, sanctam videlicet Birgittam,  
in fratre Martino de Arragonia x Ordinis Mino-  
rum, qui, cum Cypri reginæ secretarius esset,  
et cum alma Vidua in multo labore et ærumna  
Jerusalem venisset, pro se Deum orari humiliter  
supplicavit, quatenus viam et modum, quibus si-  
bi melius placere posset, offenderet, et voluntatem  
suam bonam, beneplacentem et perfectam ipsa  
sibi reseraret. Beatæ igitur Birgittæ super hoc  
oranti Christus apparuit et pulchra nimis revela-  
tione sibi (quæ sub XXI cap., VII libri contextitur)  
exhibita, qualiter devotissimus Christi servus Fran-  
ciscus sacco indutus spiritu religionis Regulam cu-  
derit, et qualiter primitivos fratres sanctissimæ  
sue conversationis imitatores habuerit, et quo-  
modo diabolus Ordinem interea dejecerit, et qua-  
liter demum supplicium vel gloria ipsius Ordinis  
profectoribus repromittatur, patefecit. Hanc  
profecto revelationem cum de manu sanctæ Vi-  
duæ prænominatus frater suscepisset, et demum  
Famagustam y (ubi libros et vasa argentea pecu-  
niasque et jocalia cum suis ceteris ornamen-  
tis recondita possidebat) advenisset, dispersit  
omnia, et dedit pauperibus, Franciscum pauper-  
culum pauper ipse imitatus est in observantia  
sanctæ Regulæ exemplum factus ceteris fratribus.

etiamque

32 Frater quidam conversus monasterii de Al-  
vastro sanctæ vitæ tribus annis infirmabatur. In-  
quire in Additionibus post caput xxx, lib. VI.  
Venit aliquando Famula Dei ad episcopum quen-  
dam probatæ vitæ et devotionis, dominum vi-  
delicet Hemyngum Aboënsem episcopum z, etc.  
Require ibi. Item cum vice quadam consederet  
in convivio eidem episcopo, et sibi delicatis cibis  
appositis ipsa uteretur in honorem Dei judica-  
batur ad episcopum, cur habens donum tanti spi-  
ritus a delicatis cibis non abstinere? Tunc ipsa  
nihil sciens de talibus cogitationibus, circiter  
vero audivit in spiritu: Dic episcopo: Ego, qui  
pastorem implevi spiritu meo, nunquid propter  
jejunia sua? Ego sum, qui feci conjugatos  
prophetas, qui hoc non promeruerunt. Ego jussi  
prophetæ, ut adulteram reciperet in conjugem,  
nunquid obedivit ipse? Ego loquebar Job ita  
bene in felicitatibus suis, sicut quando sedit in  
sterquilinio, ideoque ego sum mirabilis, facio si-  
ne præcedentibus meritis omnia, quæ mihi pla-  
cent.

diveras gene-  
ras homini-  
bus

33 Episcopus igitur hæc audiens, se ipsum  
recognoscens, turbatus animo rogavit pro se  
orari. Tunc tertio apparens Mater Dei dixit:  
Dic episcopo: Quoniam omnes prædicationes  
suas inchoare solet a laude mea, et quia per  
judicium suum te judicabat in mensa, etiam  
quia illud judicium charitatis et non invidiæ erat,  
ideo charitas meretur consolari; dic ergo ei,

quod ego volo ei esse in matrem, et ejus ani-  
mam præsentare Deo, et ego nunc exponam ei,  
quod ipse est animal septimum de animalibus  
prioribus tibi ostensis, et quod ipse verba Dei  
coram regibus et Pontificibus portabit, quemadmo-  
dum etiam cap. xcvii, libri VI scribitur. Quidam  
magnus dominus, qui die confessus non fuerat,  
etc. usque in finem. In sexto quoque libro cap.  
LXXVIII dicitur, quod, hospitante Famula Dei ac  
pernoctante prope civitatem Lodosiam aa in qua-  
dam domo, ubi diabolus aperte loquebatur, et  
dabat responsa etc., usque in finem.

plurimum  
profuit.

34 Itaque quam plurimi ob sanctitatis de gra-  
tiarum sibi a Sponso Christo concessarum dota-  
tionem, fama duce, ad eam undique confluentes  
pro se orari, vel, si quod dubium forsitan men-  
te versabant, celitus enodari per eam postula-  
bant. Quibus humiliter annuens aliquot dies, et  
si spirituales personæ erant, ipsa interdum die,  
elevatis primitus ad cælum manibus, et humi-  
libus, quæ cælum penetrant, precibus prius fu-  
sis, sciscitantibus se divina præbebat responsa: E  
nam, ut de aliis taceam, dominus Urbanus V  
per suum eam confessorem adiit, et quatenus de  
nonnullis conscientiæ suæ dubiis Deum interpel-  
laret, requisivit; et si quod cæleste oraculum ob  
id perciperet, quantocius innotesceret. Pari modo  
Gregorius XI bb arcana quædam dubia mente  
pertractans misit ad eam, cui saltem rogando  
præcipiebat, quod de et super hujusmodi dubiis  
secretorum cognitorem Dominum postularet, sibi  
nihilominus, quod in spiritu audiisset, intiman-  
do, quod et fecit. Præterea domina Joanna, re-  
gina Siciliæ, et dominus Bernardus, Neapolita-  
nus antistes, sigillatim de quibusdam eam arti-  
culis consuluerunt, pro quibus divinas obtinuit  
revelationes, quæ in septimo libro scribuntur cc.  
Sed et Cypri regina Eleonora Famulam Dei, cum  
illuc adventasset, ut pro se et filio suo, ac toto  
regno apud Regem regum intercederet, supplex  
requisivit: quod dum faceret, divina præcepta,  
quæ in septimo Revelationum libro continentur,  
accepit dd, ac certe de hujusmodi revelationibus  
ad requisitionem quam plurimorum sibi factis  
cælestes libri ubertim respersi inveniuntur. Po-  
stremo dominus Alphonsus sæpe dictus asserit  
se, quam pluries, dum perplexa mente in con-  
scientia turbaretur, meruisse per eam cælitus de-  
clarari.

bb

cc

dd

## ANNOTATA.

a In Terram Sanctam profecta est anno 1372:  
contigit id adeo sub annum 1356.

b Hoc Virginis deliquium plures negant eruditi.

c Exstant apud Hormann a pag. 738. Dicuntur  
autem divinitus S. Birgittæ revelatæ, qua de re  
haud aliter sentiendum, quam de ipsismet ejus  
revelationibus.

d Revelationes ejus ad Urbanum V, et Gregorium  
XI vide lib. 4 Revelationum.

e Liber octavus Revelationum ad imperatores,  
reges etc. universim scriptus est. Ad Carolum IV  
est revelatio inter Extravagantes. Multa prædi-  
xit Magno, Sueciæ regi, ut dictum est § 8 Com-  
mentarii prævii.

f Blancam Sueciæ, Joannam regni Neapolitani,  
Eleonoram Cypri reginas. De Blanca vide § 8  
Comment. prævii; de Joanna §§ 5, 20 et 23; de  
Eleonora vero §§ 22 et 23.

g Liguent



- A g *Liquent hæc ex variis Revelationum libris.*  
 h *Psalm 39, v. 10 et XI.*  
 i *Ita fere Matt. 5, v. XI et XII.*  
 k *Matt. 10, v. 28.*  
 l *Italiæ civitate in ditione ecclesiastica ad lacum Vulsinium.*

m *Dictus fuit Guilielmus Grimoardi ante Pontificatum, quem Avenione, Galliæ civitate archiepiscopali in Provincia ad Rhodanum fluvium, obtinuerat anno 1362. Sedem Pontificiam reduxit Romam anno 1367. Sed anno 1370 Adveniente, inquit auctor Vitæ ejus primæ apud Baluzium in Vitis Pontificum Avenionensium col. 390 et seqq., insuper tempore æstivo idem Urbanus recedens de Urbe, vadensque ad Montemflasconis declinavit Viterbium, ubi primum palam et publice manifestavit, se velle redire ad civitatem Avenionensem. Mense Julio ejusdem anni Monte-flasconis existens approbavit Regulam S. Salvatoris a S. Birgitta sibi oblatam, quo pariter tempore ei prædixit hæc (vide lib. 4 Revelat. cap. 138) fore, ut brevi moreretur, si rediret in Gallias, quod, eodem anno nondum elapso, reipsa contigit.*

- n *Revelationes illas habes libro mox citato, B capp. 139 et seqq.*

o *Vide lit. m supra in Annotatis ad cap. 1.*

p *Ad milites corrigendos, inquit Bertholdus: unde quidem efficitur, S. Birgittam Ordinum militarium, sua ætate existentium, emendationis salutisque fuisse sollicitam: neutquam autem, militarem Ordinem, quod nonnulli aiunt, abs illa aut in Suecia, aut alibi gentium unquam institutum. Vide dicta 334 Comment. prævii.*

q *Vide § 22 et 23 Comment. prævii.*

r *Anno 1378 sub Urbano VI.*

s *Videtur fuisse hic abbas Farsensis, ut dictum est Comment. prævii. num. 264 et 3 seqq.*

t *Spoletum civitas est ditionis ecclesiasticæ in Umbria ad Tessinum amnem.*

u *Perusia ditionis item Pontificæ civitas est in eadem Umbria.*

x *Guardianus dein Bethleëmitanus ex Waddingo in Annalibus Minorum ad annum 1375, num. 4.*

y *Insulæ Cypri civitatem in Orientali ora, cujus calamitates S. Birgitta prædixit.*

z *Aboa Sueciæ olim civitas sub archiepiscopo*

- C *Upsalensi: de Hemmingo vero, ejus loci episcopo, vide dicta num. 53 et seq. Commentarii prævii.*

aa *In Vestro-Gothia, Sueciæ provincia, portum.*

bb *De Revelationibus his Pontificibus a S. Birgitta oblatis vide Comment. prævii § 17.*

cc *De gestis S. Birgittæ Neapoli vide §§ 20 et 23 Comment. prævii.*

dd *De iis vero, quæ in Cypro gessit, vide §§ 22 et seqq.*

## CAPUT III.

## De operibus pietatis et patientia in adversis.

Fervebat equidem Sponsa Christi charitate divina, qua proximo non solum beate vivere anxie procurabat, verum etiam præsentis hujus ærumnosæ vitæ subdita nunc opera in eam exercendo, studiose impendebat, et viscerosæ charitatis brachiis filios amplexans compassionis eos atque internæ affectionis sinu dulciter confovebat. Considerans semitas domus suæ, ne panem comederet otiosa, manus suas aperuit inopi, et palmas suas extendit ad pauperem. Ut enim verbis Bonifacii a utar, inexhaustæ charitatis officia erga egentes, infirmas, miserabilesque personas propter amorem Creatoris exercuit indefesse. Nam, marito adhuc suo superstite, duodecim pauperes consuevit die qualibet propria in domo cibare, illis inserviens et necessaria subministrans. Et quinta seria memor cœnæ Domini lavit pedes eorum, de propria quoque facultate plura hospitalia in partibus suæ originis et specialiter unum in villa sua de Ulphason b reparavit, pauperesque et infirmos in illis degentes pia, benigna, misericors et sedula ministratrix, quasi omni die ministravit, eorumque ulcera absque horrore et fastidio attractando lavit, ligavit, fovitque.

36 Sed et suas secum filias c deducendo, sicut aquila provocans ad volandum pullos suos et super eos volitans, verbo atque exemplo idipsum facere docebat. Quibusdam vero se redarguentibus, quod tales ac tantas puellas, facie pulchras, prosapia illustres, ætate tenellas illic conveniret, ubi præ languoribus, languidorumque fœtoribus facile commaculari possent, amore fervens charitatis, prudenter, constanterque aiebat: Quid mihi molesti estis, quid pro meis zelatis filiabus, in sua juventute meas a me discere natas, qualiter Deo et pauperibus devote deserviant? Quia non potest, qui Deo famulatur, illorum contaminari languoribus, quibus propter Deum fideliter deservit. Multos insuper pauperes annuatim vestiebat. Plerasque etiam tam religiosas, quam sæculares personas in diversis regni partibus suis eleemosynis copiosius relevabat. Virgines denique quam plurimas sublevans, alias viris, alias vero Deo suo spirituali connubio copulabat, istas nihilominus et illas sufficienter dotando, et, ut breviter dicam, omnibus afflictis, pauperibus et captivis, orphanis et pupillis exhibuit se quasi matrem.

37 Romam deinde veniens d, licet peregrina esset, et ob nimiam partium distantiam penuriis quoque exposita, copiosam quippe secum habens familiam, largus pauperibus impendit eleemosynas, largiores autem dudum impendisset, nisi patris sui spiritualis arbitrio tentata fuisset; et ut Deo liberius vacare, Sponsumque suum pauper ipsa imitari posset, ærarium suum præceptori commisit, viro utique prudenti, maturo, multumque spirituali e, cui totius domus suæ regimine derelicto, velut una



A. Benthol-  
do.  
\* sive

\* obsoleta

non sine  
proprie  
etiam ege-  
statis peri-  
culo;  
f

sed nec Deo  
vicissim

ex ancillis, aut quævis alia paupercula sui \* pro se sive pro aliis subveniendis et alendis, ac si non ipsius quæque essent, sed illius, cum timore et tremore vitæ necessaria humiliter postulabat. Et si quoque petita negabantur, omni cum mititate repulsam accipiebat. Interdum vero suboleta \* ferens calceamenta, nova cæteris procurabat. Romæ siquidem, ut dictum est, commorando puellam quandam facultate inopem, sed venustate decoram et exinde vel animæ vel corporis perditioni propinquam, honorifice nuptui tradidit, dotavitque sufficienter.

38 Cum adhuc quadam vice esset prope Lodoviciam in regno Suetiæ, unus de familia inops et pauper, qui desponsatæ filiæ nuptias facere disponebat, sed multa compressus inopia non valebat, accurrens rogavit sibi inferri: quæ dispensatore domus suæ accersito quantam in promptu haberet pecuniam, inquisivit. Computata vero numismatum quantitate, Da, inquit, pauperi huic partem tertiam, quatenus filia ipsius consolata oret pro nobis. Ingredientes vero civitatem, catervam ad januam invenit hospitii, quibus, ut erat misericors, miserata jussit agapem impertiri: respondens autem villicus ejus dixit: Nullo modo sufficere ad solvendam in hospitio pecuniam, quam habebat, nisi reciperet ab alio mutuam, adjiciens: Quomodo tam largiter vestras effunditis pecunias? Magnæ quippe perfectionis est sua indigentibus erogare, et pro se ab aliis mutuum recipere vel mendicare. Ad quem illa: Demus, inquit, cum habemus, quia benignus, largus est nobis Dator, cum indigemus; istis enim pauperibus ego servata sum, quia aliud solatium non habent, ego autem in necessitatibus meis relinquo me voluntati Dei.

39 Audientibus eis Missam in ecclesia, vocæ desuper lapsa, audivit: Filia mea est sicut illa, quæ tam ferventer ad Sponsum vocantem prope- rat, quæ patrem, matremque et omnia, quæ habet, obliviscitur, donec, quem quærit, inveniat; quid ergo facturus est Sponsus? mittet utique servos, et omnia, quæ Sponsæ sunt, post eam venire faciet. Sic propter tuam charitatem tibi tuisque providemus; nam sicut charitas me in Virginis uterum ineffabiliter introduxit, sic charitas hominis introduxit Deum in animam ejus. Ideo præparemus vestes, antequam veniat Puer, ordinemus, antequam veniat habitator, seminemus fructum, ut gaudeamus in messem. Illinc est, quod Zelatrix Dei et proximi egestatem sæpius incurrebat, et cum suis pedissequis penuriam patiens aliorum ope relevari indigebat. Verum, cum de illo felici itinere Hierosolymitano Romam repedaret g, regina Joanna certam sibi pecuniæ quantitatem in Neapolitana civitate in subsidium ex compassione transmisit. Dubitanti vero ex scrupulo conscientiæ, utrum tale munus deberet admittere, Christus apprensus sibi dixit: O fatua! Nunquid pro amicitia reddenda est inimicitia, aut pro bono reddendum est malum, aut in frigido vase repouenda est nix, ut plus frigescat? Ideo dico, quod quamvis regina ex frigido corde tibi dedit, quod obtulit, tamen cum charitate et reverentia suscipiendum est a te, et orandum pro ea, ut ad divinum calorem valeat pervenire: quia scriptum est, aliorum abundantia suppleat pauperum defectus, et nulla bona opera coram Deo erunt in oblivione.

40 Item cum semel in peregrinatione, propriis pecuniis expositis, præ inopia anxietur pro familia, ille potius amore sua largiendo alienis indigebat, oranti dixit: Quamvis mundus meus sit, et omnibus omnia dare possim, tamen, quod offertur ex cordis charitate, acceptius est mihi, et ego etiam libentius ea exigo, quæ proprie mea sunt. Nunc autem, quod bona vestra expenditis hilariter pro honore meo, ideo tempore necessitatis vestræ debetis accipere de meo. Fac ergo, dic archiepiscopo h istius civitatis sic: Sicut omnes ecclesiæ meæ sunt, ita omnes eleemosynæ meæ sunt: da mihi ergo in amicis meis de his, quæ mea sunt, quia licet acceptum sit mihi erigere muros ecclesiarum; æque tamen in hac parte acceptum est mihi juvare indigentes amicos meos, qui meo amore bona sua exposuerunt. Recordare ergo, quod Eliam ad pauperem viduam destinavi, quem prius per corvos paveram: non quod eo tempore alii vidua ditiores non erant, vel quia sine vidua prophetam, qui xl diebus impastus sustinuerat, absque alimoniis sustentare non poteram, sed hoc feci, quia de charitate viduæ volui experimentum sumere, quam ego, scrutans E corda et renes Deus, bene noveram, sed ut aliis fieret manifesta. Tu ergo, qui Pater es et dominus Viduæ, benefac viduis de meis, quæ quamvis ego sine te possum omnia, et tu sine me nihil, volo tamen iterum charitatem tuam in eis contemplari.

41 Scriptum est in Evangelio, quia semen, quod cecidit in terram bonam, ortum fecit fructum centuplum, et quali modo hoc factum sit, ibidem declaratur, cum dicitur: Et fructum afferunt in patientia. Semen est Verbum Dei (hic Prophetissæ mirabiliter electæ multipliciter factum) quod in hanc terram nostram per gratiam cadens, radices quidem misit per humilitatem, crevit, ac se dilatavit per charitatem, et demum in patientia fructum suum dedit, quia nimirum in patientia possidebit animam suam. Siquidem quieta et pacifica sine querela vivens, ad omnes patiens erat, et quamvis famulantium sibi defectus, ut fieri asolet, inconcussa toleraret, debito tamen modo et tempore cum discretionem atque modestiam excessus corrigendo, nequaquam Deum suum a quoquam eorum notabiliter offendi sinebat. Quanta nempe fortitudine animi mala cuncta Deum jugiter laudando exceperit, Bonifacius Papa prædictus in suis Epistolis innotescit, cum dicit: Admirabilis patientia vixit in ea, ut infirmitates proprii corporis, injurias illatas, mariti et Caroli filii mortem i, et adversa quæque toleraret patientissime sine murmure, sine querela semper in cunctis cum humilitate submississima Deum benedicens. Sed ne leviter vel frustra Pastor Ecclesiæ Sponsam illius, qui est Pastor bonus et verus, quique animam suam posuit pro ovibus suis, de patientiæ præconio extulisse videatur, cuncta, quæ dixit, manifestissimis libet declarare impassibilitatis \* exemplis.

42 Porro ut ab injuriarum toleratione exordiar, dum Magnus rex Suetiæ k, qui a juventute sua devotus extitit, et inter homines laudabiliter vixit, ut opinionis ipsius rumorem haureret, ad se autem plures vocans in his, quæ Dei erant, suis libenter innitebatur consiliis. Quamobrem plerique regni satrapæ invadebant ei, sortilegam ipsam, seductricemque aulam \* acclamando

defuit ipsius  
cura.

h

Mira patientia

f

i. e. summa  
patientiæ  
calumnias

\* aule



A acclamando minabantur. His autem liberi auditis contra profanos illos detractores insurgere voverunt, nisi quod flexo illa genu deprecando dicebat : Nihil, obsecro, mei filii, moliamini in eos; testem etenim invoco Deum, quod patior \* quibusvis maledicorum oblocutionibus, derisionibusque attraherari, quam regis vel reginae diademate, quoad vixero, decorari : sinite illos, caeci sunt, et duces caecorum.

\* supple :  
magis

injuriisque  
1

43 In civitate Stockholmis l regni Suetiae miles quidam de nobilibus, comes nuncupatus, cum vidisset regem Magnum sanctis ipsius monitis ad meliorem vitam fore conversurum, nec ab illo se sicut heri et nudius tertius fuisse susceptum, nimio succensus furore, dum quandam beata Birgitta transiret viam, utique angustam, aquam super eam fudit de fenestra; sed ipsa patientissime ferens injuriam, Magistri illius memor, qui pro persequentibus et calumniantibus dixit esse orandum, in hæc prorumpit verba : Dignum et justum est, ut ego talia perferam; veruntamen parcat illi Deus, et non reddat illi in futuro seculo. Oranti vero ipsa die Christus dixit : Quia miles ille, qui tibi injuriam fecit, super te aquam fundendo sanguinem sitit, terram desiderat, audacter contra me loquitur : ideo caveat sibi, ne in sanguine moriatur. Quod cum germanus beatæ Birgittæ m illi retulisset, Ad somnia, inquit, ego non attendo. Deus est misericors et nullum damnat. Paucos vero elapso tempore, sanguine fluente de naribus, in suo sanguine juxta verbum Domini vitam finivit.

44 In civitate Arbuga n regni prætaxati alius quidam miles admodum potens et apud regem insigniter pollens, cum non auderet generosæ Viduæ personaliter obloqui, alium substituit, qui delictum oris sui sermone labiorum suorum adimpleret : consedente itaque illa quibusdam magnatibus in mensa, profanus ille ingrediens, et se ebrium simulans dixit : O Domina, nimis somnias, nimis vigilas, expedit tibi plus bibere, et plus dormire. Nunquam reliquit Deus religioſas personas, et cum superbis loquitur : scilicet vanum est verbis tuis fidem attribuere. Hujusmodi verbis concitati, qui aderant, de contumelioso viro vindictam capere satagebant.

C Tunc illa sanctum imitata Davidem, cum a Semei malediceretur, Sinite illum, inquit; Deus enim misit eum; ego quidem, cum in tota vita mea propriam quæsierim laudem, et Deum meum blasphemaverim, cur modo non audiam justitiam o meam? Veritatem enim locutus est. His et hujusmodi verbis non parvipendendis suos pacavit æmulatores, et ab ultricibus manibus suum eripuit contemptorem; compunctus autem in his verbis homo occultam coram omnibus detexit veritatem.

ubi illatus,

45 Item in eodem regno alius quidam satis strenuus, regio, quod exequabatur, destitutus officio, quod nimis communitatem opprimebat, cum omnipotentis Dei Famulæ non modicum detraxisset, eo quod tale regi consilium dederat, quatenus sui regni terras, civitatesque peragrando procuraret justitiam, dicens, quod propter justitiæ defectum regnum fuerat afflictum; nec mali in eam aliquid attentare, quam detrahendo difamare, præsumeret; die quadam, cum regi una cum multis aliis nobilioribus et magnatibus quodam in castro illa assisteret, simulans hic a circumstantibus se quasi compressum, tam valide in eam impegit, quod nisi aliorum mani-

bus suffulta fuisset, in terram forsitan corruisset. Hoc autem rex intuens, et malitiam facti in homine cognoscens acriter eum increpare cepit. Tunc imitanda Mulier bonitatis memor, flexis coram rege poplitibus, veniam injuriatori suo impetravit, et, ut melius potuit, sacrilegum excusavit, qui quidem miles iratus descendens de castro post triginta dies mortuus est, confitens aperte, in dominam Birgittam peccasse.

46 Quam vero æquanimiter, imo et hilariter suorum decessum liberorum pertulerit, sequentia demonstrabunt. Nam dum ad sanctum iret Sepulchrum, dominus Carolus major filius, sibi que magis dilectus, in Neapolitana civitate quievit in pace p. Quo moriente, cum animæ recommendationem clerici legerent, ipsa proprius assistens nec de loco surrexit, nec lacrymas fudit, nec, ut moris est, gestus ullos dolorum fecit. Quin potius, elevatis ad cælum manibus, benedicebat Deum ex corde, regratiando ei, et suæ se voluntati totaliter conformando. Demum etsi regina Joanna cum plerisque nobilissimis, regni quoque proceres cum tota fere civitate dolentes, et fientes, comitarentur eandem, funus ad ecclesiam sanctæ Crucis monialium q sequentes, siccis tunc oculis perseverans, talia secum, omnibus stupentibus, verba mussitabat : Vade, vade, fili, mi, peregrine a Deo, et a me matre tua benedicte, vade, inquam, ad eum, qui te vocavit, et pretioso sanguine suo redemit. Et, quemadmodum dominus Elzearius S. Sabinæ presbiter cardinalis r testando asseruit, qui hoc ipsum, quod adjicio, sua illustri domina, domina Francisca comitissa de Anguana s referente, didicerat; cum ipsa ejus genitrix beatam Birgittam in exequiis filii quasi mentis in excessu suspensam conspiceret, interrogavit : Si multum de extincto filio doleret? Cui illa : Si certissime, inquit, scirem; quod filius meus universo orbi dominari deberet, equidem nollem, quod ad istius miserabilis vitæ calamitatem iterato rediret.

47 Iugeburgis sanctimonialis t, filia sanctissimæ Matris, una dierum mortua nuntiabatur; tunc ipsa exhilarata nimis multoque repleta gaudio, O, inquit, mi Domine Jesu Christe! O amor meus! benedictus sis tu, quia vocasti eam, antequam ærumnosi hujus mundi laqueis irretiretur; surgensque protinus, oratorium ingressa \*, ubi in lacrymas resoluta, gemitibus atque suspiriis insistebat : ab his quoque, qui foris erant, audiebatur : dicebant autem, Ecce filiam deplorat. Cui Christus apparens dixit : Mulier, quid ploras? Licet enim omnia sciam, tamen, te loquente, cognoscam. Quæ respondit : O Domine, non ploro, quia filia mea mortua est, imo gaudeo; quia si diutius vixisset, majorem coram te rationem reddere habuisset : sed hinc mei luctus causa gignitur, quia juxta mandata tua eam non instruxi et quia exempla superbæ sibi præbui, et remissius illam delinquentem correxi. Cui Christus, Omnis, inquit, Mater, quæ ex eo plorat, quod filia sua offendit Deum, et juxta meliorem conscientiam suam instruxerit eam, illa est vere mater; veræ, inquam, est filia Dei propter matrem. Illa vero mater, quæ gaudet, quod filia ejus secundum mundum se gerere novit, de moribus ejus non curans, dummodo exaltari a mundo et honorari \*, illa non est vera mater,

\* supple :  
cum videat

A. Bernol-  
no.

filiorum suorum  
Caroli

p

E

q

r

s

et Ingeburgis  
mortem,  
t

\* est



A. BERTHOL-  
DU.

morbos.

"

z

B

verum sua-  
rum iactu-  
ram.

y

z

C

an

et naufragii  
periculum  
patient.  
gratogue in  
Deum anti-  
mo tulit.

bb

ter. sed noverca. Ideo propter charitatem et bonam voluntatem tuam filia tua transiet per compendium ad coronam gloriæ.

48 Et quid de proprii corporis angustis eloquar, cum libenter in suis infirmitatibus cum Apostolo gloriaretur, ut virtus Christi in ea habitaret? Nam virtus in infirmitate perficitur. Præter hoc quoque, cum adhuc in sancta civitate Jerusalem *u* degeret, febrium et stomachi cœpit valetudine grandi infirmari, de qua et Romæ post annum defuncta est *x*: In qua quidem valetudine sive navigans, sive terræ applicans tam patienter se habebat, quod verbum aliquod querulosum ab ea nunquam auditum est. Quin imo Redemptorem omnium ac suum præclarissimum Sponsum, quia suarum pœnarum eam participem fecerat, cum gratiarum actione semper et ubique collaudabat. Et, si quando in mari adhuc fluctuanti cibaria ac quævis necessaria deesse videbantur, dolentibus cæteris, et sibi referentibus respondebat: Nequaquam contristemini, quia tanta ac tot bona a Deo recepi, quod si omnia corporis mei membra contererentur, etiam non esset condolendum: sed nec sunt condignæ passionibus hujus temporis ad futuram gloriam, quæ revelabitur in nobis. Non enim surda aure acceperat, quod quendam Sanctum referentem audierat, qui in vi lib. Revelationum cap. xvi sic loquebatur Sponsæ dicens: Si pro qualibet hora, qua in mundo vixi, unam mortem pro Deo sustinuissem, si semper iterum revixissem, nunquam per hoc plene possem regratiari Deo pro charitate sua, quia laus ejus nunquam recedit ab ore meo, gaudium nunquam exit ab anima mea, gloria et honor nunquam fraudatur a visu meo, exultatio nunquam abest ab auditu meo.

49 Denique adversitates ceteras patientissime tulit: etenim cum in monasterio S. Mariæ de Alvastro adhuc moram traheret *y*, occurrit ei quadam die, qui diceret: Domina, magnum nuper damnum incurristi; nam ea bona, quæ in villa de Fundia *z* possidebas, combusta sunt, multumque de blado et utensilibus perdidisti. Tunc illa, non gravatam, sed exoneratam se sentiens, absque ulla respondit tristitia: Benedictus sit Deus, qui me juste remunerat; ego quippe donis Dei abusa sum, nec debitas pro eis gratias hactenus Largitori rependi, neque pro animabus bona illa prius possidentium ferventer oravi; ideo sit ei omnis honor et gloria, qui me de hoc liberavit. Requisita vero a patre Petro magistro suo *aa*, quemadmodum se interius in animo haberet, incunctanter respondit: Dolor est modo propter mundialia ista cogitare; nam toto corde cogito et desidero esse pauper, et si Deo placere possem, etiam pro ipsius amore mendicare vellem: nam veniet dies, quo invita quoque cuncta dimittam: ideo magni meriti est illa derelinquere, quæ adhuc delectat habere.

50 Contigit eam in peregrinatione transmarina in portu quodam Jerosolymis proximo pati naufragium; nam galea, in qua erat, rumpebatur, et aqua replebatur: quocirca dominus Alphonsus *bb* eam de sentina galeæ fecit educi, et in parva puppi, ut non periret, festinato illam recipi. Et cum omnes promiscui sexus, qui in eadem galea fuerant, miserabiles fletus, ejulatusque facerent, suavis tota atque pacifica ipsa perseverans, absque ulla rerum suarum in mari submersarum et perditarum mentis tur-

batione ad littus salva pervenit. Sed nec quisquam eorum, qui secum in galea erant, meritis ipsius et precibus, sancto hoc sibi revelante spiritu, submersus est. Dixerat enim ei: Ne timeas, quia nullus de galea hac in isto morietur naufragio. Quod verbum illico natæ suæ, Domine scilicet Catharinæ, solatiando manifestavit: ait enim dominus Alphonsus, quod, ab interitu liberata, exhilarata non modicum, ad cælum manus levans ex intimis medullis Deo gratias referebat; requisita autem ab eo, quare sic faceret, aut qualis in ejus mente se tunc cogitatus versaret? Respondit: Quantum, o fili, regratiari Deo teneor, qui me dignam fecit pro ipsius amore aliquid mali perpeti! Ideo nunc gratias refero sibi, quod tribulationem istam nobis permisit fieri.

## ANNOTATA.

a Ita fere Bonifacius in Bulla Canonizationis. Vide num. 423 Comment. prævii.

b Sita forte in Nericia, cujus Ulpho, maritus ejus, legifer erat.

c Vide de his dicta § 6 Comment. prævii.

d Eo venit anno 1346.

e Petro, Vastenensi dein confessori.

f Vide Annotata in cap. 2 litt. aa.

g De itinere Hierosolymitano vide dicta §§ 22 et binis seqq. Commentarii prævii. Roma discessit anno 1372, quo etiam, aut sub principium seq. eodem rediit.

h Bernardo.

i Obiit Ulpho maritus ejus anno 1344 die 12 Februarii in monasterio Alvastrensi factus monachus, verosimiliter Cisterciensis, ex num. 140 et seqq. Carolus, ejus filius, obiit Neapoli anno 1372, cum una cum matre Hierosolymam tenderet, ac proin non in bello sacro, ut aiunt nonnulli. Vide de illo dicta Comment. præv. num. 68 et aliquot seqq.

k S. Birgittæ consanguineus, de quo plura § 8 Comment. præv.

l Uplandiæ, Sueciæque caput, et regum Suecorum modo sedes est.

m Fratres Birgitta habuit Petrum, Benedictum et Israël, de quibus vide num. 39 Comment. prævii.

n Situm id oppidum est in Vestmannia, Sueciæ provincia.

o Seu quod de se digne dici præ humilitate credebatur.

p Anno 1372, ut dictum est hic lit. i.

q S. Francisci, quarum quidem monasterium (nam ecclesia jam ante exstabat) anno 1338 a Sancta regina Siciliæ condita cœptum est, sed anno 1443 conversum in usum Minoritarum, qui ex ærario regio alebantur: Nunc vero, inquit Waddingus ad annum 1338 num. 22, illud inhabitat numerosa multitudo fratrum strictioris observantiæ, qui ex ostiaria mendicitate quotidie sibi victum acquirunt.

r Cognomento de Sabrano, Guilielmi, S. Elzearii (de quo in Opere nostro ad diem 27 Septembris actum est) Ariani in Apulia comitis, (fratris et heredis filius, a S. Birgitta, ut lib. 7 Revelationum cap. 5 videre est, ad sanctiorem vitam traductus. Cardinalium cœtui adscriptus fuit ab Urbano VI anno 1378: idem Urbani VI jussu S. Birgittæ Constitutiones examinavit et approbavit, ut liquet ex Urbani Bulla: His, quæ pro divini cultus augmento etc., data anno 1379, tertio



A *tertio die Decembris : verum in hac Cardinalis presbyter S. Balbinæ, non Sabinæ, vocatus, uti et ab Ughello tom. 6 Italix sacræ, ubi de episcopis Teatinis col 146, a Contelorio et ab Oldoino.*

f *Francisca de Celano vocatur ab Ughello mox laudato.*

t *In Risabergensi monasterio Ordinis Cisterciensis in Nericia : vide § 6 Comment, prævii, ubi etiam de reliquis S. Birgittæ filiabus, Meretta, Cæcilia, et S. Catharina est actum.*

u *Vide dicta lit. g hic.*

x *Anno 1373 die 23 Julii. Videsis supra Anno-tata in cap. 3 Vitæ S. Birgittæ a Birgero, Upsalensi archiepiscopo, scriptæ, litt. mm.*

y *Inter annum 1344 et 1346.*

z *Hæc villa aliunde mihi haud nota est.*

aa *Petro, Vastenensi confessore, de quo supra.*

bb *Giennensis primum episcopus, dein eremita.*

## CAPUT IV.

B

*De obedientia ejus erga Patres spirituales, modo spiritualiter vivendi, et peregrinationibus sacris.*

E directo-  
rum suo-  
rum  
a

\* supplé-  
mon

C *Spiritualibus suis patribus a tam humiliter destulit, tam officiose servivit, tam prompte obedivit, tamque perfecte propriam a se voluntatem abdicavit, quod vix admittit credulitas; quod non solum domum egredi sine licentia, vel quidquam aliud quamvis minimum facere \* præsumebat; imo, quod mirum valde est, sanctuaria Romæ visitans, nec oculos quidem de terra levare, seu quemquam respicere præsumebat. Cum enim ad stationes Romæ cæterasque pergeret devotiones, demisso capite incedebat, ne, si in exterioribus sensus occuparentur corporis, ab interiori mens custodia cohibeatur. Visiones quippe divinas et revelationes, quas habebat, cogitationes, inspirationes, tentationes spiritualibus patribus referebat : illud tenens, illud respuens, illud quoque semper prospiciens, quod ipsi præcipiebant, prohibebant, et consulebant. Habebat duos seniores, maturos, virgines, atque expertos patres spirituales, qui usque ad ipsius obitum eam secuti sunt, quorum unus monachus et Prior Cisterciensis religiosissimus erat; alter vero presbyter quidam sæcularis de Suetia venerabilis et sanctissimæ vitæ, dominus Petrus nuncupatus b, qui omnem beatæ Birgittæ domum regebat, ipsam cum filia Grammaticam et cantum, Christo jubente, docebat et in virtutum via paternalibus correptionibus virtuose educando utrasque edocebat. Silentium insuper, orationes et temporum ordinationes primarias, et vigilias cunctaque alia de consilio et licentia patrum observabat et faciebat; eorum nihilominus jussionibus quantumcunque arduis, propriæ voluntati contrariis, illico et sponte et semper obtemperando.*

juam nunc-  
que,

52 Unde, cum adhuc in partibus suæ originis resideret, in monasterio Alvastri gravem incurrit infirmitatem adeo, quod nullo modo curari eam pos-  
Octobris Tomus IV.

se, medici assererent, nisi balneorum uteretur ad-  
miniculo; quod, ut audivit, ægre tulit, tum quia abstinere a talibus jam statuerat, tum quia, subla-  
to conjugē, inconveniens sibi dissolvi delitiis ju-  
dicaret. At vero magister Mathias c, tunc con-  
fessor suus et pater, hoc audito, dixit: In virtute  
tibi sanctæ obedientiæ præcipio, quod, quidquid  
a medicis consultum tibi fuerit, incunctanter fa-  
cias, ut et tu corporis sanitate læteris, et per te  
cæteri animarum salutem consequantur. Cui illa,  
O mi Pater! inquit, si simpliciter mihi, fac, di-  
xisses; fecissem utique, quanto magis, quia autho-  
ritate tanta jubendo mandasti: num in anima mea  
summe gaudeo, quod vestri obedientiam sine re-  
morsu conscientiæ habeo pro obedientia; quippe  
cuncta quantumvis difficilia admittere, insuper et  
mortem subire parata sum.

53 Die autem secunda post hoc oranti sibi etiam ob hoc  
Christus apparuit, dixitque: Scias, quod illi, qui  
videbantur spirituales in veteri lege, vocaban-  
tur Pharisei, qui habebant tria: lavabant au-  
tem se jugiter, ut viderentur mundi; jejuna-  
bant, et orabant in aperto, ut vocarentur san-  
cti; docebant et præcipiebant multa, quæ ipsi  
minime faciebant: sed modicum profuit eis apud E  
Deum, quia intentio eorum erat corrupta et ani-  
ma immunda. Ergo sicut non profuit animæ  
lotio carnis sine munditia conscientiæ, sic nec  
obest animæ mundæ lotio carnis, dummodo fiat  
ex compassione et absque delectatione. Ideo plus  
placuit, mihi, quod obedisti magistro tuo con-  
tra velle tuum, quam si tuam secuta fuisses vo-  
luntatem contra præceptum ejus. Nam multi  
electorum meorum fuerunt, qui non carnales  
medicinas habuerunt, et placuerunt mihi: alii  
vero secundum dispositionem temporum et loco-  
rum ac infirmitatum diversarum adhibuerunt  
sibi medicamenta, nec propterea displicuerunt  
mihi; ideo obedientia illa, quæ nihil habet de  
propria voluntate, plus mihi placet, quam sacri-  
ficium magnum.

54 Item cum sobrietatis amore et pœnitentiæ tota pendit  
zelo, nec non illius amarissimi potus patientis  
Christi contemplatione extra horam bibere recu-  
saret; accidit quadam vice, tantam eam sitim  
perferre, quod vix posset verba formare: hoc agni-  
to, supradictus magister jussit eam potum sumere;  
et, quanquam non modicum sibi difficile contra  
priorem venire consuetudinem videretur, tamen  
absque mora paternæ parens jussioni audivit in  
spiritu; Quid times mutare vitam? Nunquid bono-  
rum tuorum egeo, aut meritis tuis cælum intrabis?  
Obedias ergo magistro tuo; ipse enim expertus  
est conflictum duorum spirituum, scilicet veritatis  
et illusionis. Nam, etiamsi decies comederes et bi-  
beres in die propter obedientiam, tibi non imputabi-  
tur.

55 Refert Prior de Alvastro, quod dum ipse ex amor  
quadam die librum, qui "Speculum virginum" u  
prænotatur, in quo peregrinus monachus cum  
Theodora virgine de omnibus disputat virtutibus,  
coram illa legeret, se vidente, beata Birgitta in  
spiritu rapta, ad se autem conversa, dixit: Audivi  
nunc in spiritu vocem mihi dicentem: quod  
virginitas meretur coronam, viduitas appropin-  
quetur Deo, conjugium non excludat a cælo, et  
obedientia omnes introducit ad gloriam. Præ-  
fert etiam Maria virtutem obedientiæ lib. iv Re-  
velationum cap. xxvi sub exemplo duorum ho-  
minum, dicens ad Birgittam: Ecce, si videris  
duos homines, alius est sub obedientia, alius in  
68 libera

A. BENZHO-  
DO.

c

etiam ob hoc  
a Christo  
laudata,

F

ex amor  
obedientiæ.



A. Baargol-  
no.

libera potestate : si ille, qui liber est, jejundet, simplicem habebit mercedem : sed si is, qui sub obedientia est, comedat illa die carnes secundum instituta Regulæ suæ, et propter obedientiam, attamen libentius jejunaret, si non obsteret, obedientia, iste habebit duplicem mercedem, unam propter obedientiam, aliam propter dilationem desiderii sui, et non impletionem suæ voluntatis.

Tum in  
Suecia,d  
\* an : famu-  
latam esse  
cognovi ?

56 Ut ea, quæ sunt cæsaris cæsari, et quæ sunt Dei Deo, juxta verbum Evangelicum Christi Discipula redderet, quod similiter Salomon dicit : Omnia tempus habent sub sole d. Taliter enim ordinarie Creatori suo famulose \* cogno-  
vi. Etenim postquam suæ originis partibus vale fecisset, conjuge de medio sublato, omnia reliquit temporalia, et omnem pompam seculi a se penitus abdicavit in monasterio S. Mariæ de Alvastro (ubi suum inhumaverat complicem e) humili in veste Deo deserviens die qualibet per veram cordis contritionem et humilem oris confessionem peccata sua diluebat; et si forte aliquod verbum asperum vel inane contra aliquem de familia dixisset, extemplo illud confitendo emendabat, non semel duntaxat, sed pluries; in nocte ad orandum surgebat, et in galli cantu ex toto, et donec Prima esset decantata, in ecclesia consistebat. Cum vero præ frigoris intensitate adibat æstuarium, partem Psalterii recitabat, quam diu inibi morabatur. Dein ad ecclesiam remeans usque ad prandium moram traxit orando, horasque canonicas audiendo. Post prandium vero orationem repetens operi manuum pro cultu divino sedula, devotaque insistebat : nec opus aliud, quam pium quoque, exercebat. In vigiliis ad ecclesiam repedabat, domum sero reversura, ubi, cæna sumpta, si sumenda erat, negotiisque expeditis, legebat Completorium, nemini usque ad mane verbum faciendo.

tum Roma  
f

57 Postquam autem Romam deveniret f, tali eam modo vixisse, perlego. In mane siquidem post vigiliis, orationesque nocturnas, antequam domum egrederetur, contrito et humiliato corde (quod Deus non despicit) Confessionem devotissime faciebat; et in aurora domum egressa, visitabat sanctuaria : circa horam nonam, quia similiter corporeæ necessitati annuere oportebat, domum reversura \*; reversa ergo consedebat ad mensam, normam illam, quam sibi constituerat, observando : fecerat quippe ordinationem quandam sanctam, sub qua viveret, et in mensa staret; quam semper præ oculis habens coram se poni faciebat, si in cibo, potu, locutioneve quovis modo eam transgredi contigisset. Terque omni vice Redemptoris sui passionem memorabat in mensa : in principio scilicet, antequam cibum sumeret, in medio et in fine. Quod revera etsi confessores ipsius secretius noscerent, quorundam tamen exteriorum editione signorum, uti complosis manibus, respiratione, in cælum sublati oculis, palmas sursum attollendo, et his similibus liquido perpendebant. Nonnunquam vero interim mens ipsius in tantum cælestium contemplatione levabatur, quod, quamvis ibidem corporaliter degeret, et sensibus tamen corporis rapta, nihil ex his, quæ tunc ibi agebantur, donec ad se rediret, penitus advertebat.

\* an rever-  
tebatur ?

58 Silentium præterea, dum cibum sumeret, sollicitè observabat, magisque intenta erat lectio-

ni animam saginanti, quam escæ corpus reficeret. Cæterum de mensa surgens, cameram vel capellam introibat per spatium aliquod oratura : deinde vero usque ad Vesperas in aliquo pio opere corporaliter se exercebat : post vero ibat ad S. Petrum vel aliquam stationem : unde rediens, si jejunii dies non erat, dicebat primo Completorium, cæterasque orationes persolvebat, tunc demum cænatura. Si vero jejunium agebat, collatione facta cum confessoribus et filia g, orationes suas et laudes Deo decantabat : quibus finitis, in camera cum filia se recipiens omni custodia usque in diem alium silentium observabat. In die quoque sequenti ante prandium per quatuor horas silentium continuando vacabat orationibus, post prandium nihilominus, una duntaxat excepta hora, quam ad loquendum consolatoria, et honesta verba familiæ condescendendo deputaverat, diem integrum in silentio transigebat.

59 Tam multas, tamque longinquas devotione calens Christi Sponsa peregrinationes fecerat, quod bene merito in admirationem vertat audientes. Nam cum marito suo adhuc superstite, E quem sanctis non parum oblectabat monitis et exemplis; cum aliquibus etiam aliis sibi familiaribus clericis atque laicis devotionis causa ecclesiam S. Jacobi in Galitia h devote visitavit i, Coloniamque sacras trium Magorum visere reliquias h adiit, nec non ad Aquisgranum, ubi B. V. Mariæ reliquiæ l conduntur, visitavit. Præterea corpus S. Mariæ Magdalenæ, quod in S. Maximino m venerabiliter asservatur. Item reliquias S. Marthæ, quæ in Terascona n condita sunt. Item corpora Apostolorum Thomæ et Andreæ, quæ infra limites regni Siciliæ o plebs fidelis digna veneratur honorificentia. Ecclesiam quoque S. Nicolai de Baro p, et S. Angeli de monte Gargano q. Corpora insuper eximiorum Doctorum Ambrosii et Augustini r nullatenus censuit invisa præterire. Sed et B. Francisci limina, cum multis ad equitandum equos habere potuisset, propriis innixa gressibus de Roma transiens usque ad Assisium s, humilem Deo et Sanctis ejus exhibendo famulatum, cum non modico adiit labore. De hoc vide lib. vii cap. iii.

60 Ex magna quoque, qua ad sanctum Olavum regem t devotione afficiebatur, cum adhuc in Suetia foret, ad Norwegiæ regnum per dietas xxx, quanquam et pro nunc plures uti-  
que haberet equos, quos ascendere potuisset, per pedes deambulavit, ut illius sanctissimum corpus adoraret. Romam vero incolens, quamdiu ibidem moram traxit, quantumlibet intensi vigerent calores et frigora, pluviaeque essent, et viæ lutosæ, stationes et sanctuaria peditando indefesse requirebat : ex quo adeo interdum vexabatur, quod pene deficere videbatur; unde si quandoque a locorum devotorum frequentia quomodolibet impedita devotioni suæ satisfacere minime potuisset, non sine ingenti hoc mentis angore ferebat. Hinc est, quod in vi libro Mater Dei sibi loquebatur dicens : Cur sic turbaris, filia? Respondit illa : Quia, Domina, non viso loca ista, quæ sunt in Roma : Et Mater; Permittitur tibi, inquit, visitare loca ista cum humilitate et devotione reverenter : quia in hac Roma majores sunt indulgentiæ, quam homines credere possint, quas Sancti Dei glorioso sanguine suo et precibus a Filio meo impetrare meruerunt

certum stabili-  
temque vitam  
modum tenuit,varianque  
interdum

h

h

l

m

n

o

p

q

r

peregrinationes  
suas

f



A meruerunt. Veruntamen, Filia, non dimittas propter hoc scholas tuas in Grammatica, nec patris tui spiritualis sanctam obedientiam.

instituit 61 Tandem, cum senex esset, et prævie multis incommodis, excessivisque laboribus corporis viribus destituta, Jerosolymam ex præcepto Christi perrexit; sancta nimirum loca illa, in quibus idem perdulcissimus Sponsus suus Christus nasci, versari et pati voluit, et mori, visere anhelans, duxitque secum natos suos strenuos milites, dominum Carolum, quem \*, ut supra dixi, in accessu decessit u et dominum Birgerum x cum Domina Catharina ac confessoribus nec non cum multis aliis se comitantibus. Quam vero gratum sit Deo, hominibusque proficuum loca sancta visitare, sanctorumque reliquias honoribus attollere, satis ex eo patet, quod Jerusalem Sponsæ adventanti Christus loquebatur dicens: Quando intrastis templum meum dedicatum sanguine meo, sic muniti estis ab omnibus peccatis vestris, ac si tunc levati essetis de fonte Baptismatis, et propter B labores et devotionem vestram aliquæ animæ consanguineorum vestrorum hodie liberatæ sunt, et intraverunt cælum in gloriam meam. Nam omnes, qui veniunt ad locum istum voluntate perfecta se emendandi juxta meliorem conscientiam suam, non voluntatem habentes recidivare in propria peccata; his omnia peccata præterita dimittuntur, et augetur eis gratia perficiendi.

ex singulari, qua in Sanctis, 62 Item in ix cap. libri vii loquitur dicens; Dicere tibi volo de alio thesauro, qui nondum est in cælis, sed est vobiscum in terris: hic thesaurus sunt reliquæ et corpora amicorum meorum Sanctorum, sive putrida sunt, sive recentia, et si reversa sint in cinerem, ac in pulverem, sive non, ipsa, sunt certissime thesaurus meus. Sed quærere poteris: cum loquitur Scriptura: Ubi est thesaurus tuus, ibi est cor tuum; quomodo ergo est cor meum cum thesauro isto et cum reliquiis Sanctorum? Respondeo tibi: Summa mea dilectio est omnibus visitantibus loca Sanctorum meorum, et honorantibus reliquias, eorum scilicet, qui miraculis glorificati sunt, et a summis Pontificibus canonizati retribuere æterna præmia secundum voluntatem et fidem et labores visitantium ea; ideo cor meum est cum thesauro meo. E contra vero non parum C Deo displicet, cum iste thesaurus sibi charissimus minus a nobis attenditur, et honoratur. Quod patet ex hoc: nam, cum die Purificationis Mariæ Virginis devota Mulier in ecclesia Scarenensi y existeret; odorem tunc suavissimum insolitum hausit: admirata ergo, et in excessu mentis facta, totius decoris Virginem Matrem Dei cum viro miræ pulchritudinis, pontificalibus ornamentis decorato, domino scilicet Brinolpho quondam Scarenensi episcopo conspiciebat. Cui Virgo dixit: Scias, Filia, quod iste episcopus honoravit me in vita sua, et honorem opere confirmavit; cuius vita, quam acceptabilis fuerit Deo, odor, quem sensisti, demonstrat. Nunc autem anima ejus est in conspectu Dei, tamen corpus ejus jacet hic in terra sine honore, et sic ista margarita mihi dilecta locata est inter porcos.

eorumque reliquias z 63 Item cum adhuc esset magistra dominæ Blanchæ z, reginæ Suetiæ, capsulam cburneam pulcherrimam, in qua multæ Sanctorum reliquæ claudebantur, obtinuit, inter quas pretiosi corporis S. Ludovici aa quidpiam, quod de Fran-

cia secum regina portarat, miscebatur: casu ergo accidente, capsula in loco minus decenti a servitoribus posita fuit, et oblita. Tunc beata Birgitta vidit in spiritu de supradicto vase splendidum lumen prodire, et admirata, vocem sic dicentem audivit: Ecce! Thesaurus Dei, qui honoratur in cælis, despicitur in terris; ideo transmigremus ad alia loca: quod ipsa audiens et pœnitens in altari illud decenter collocari fecit. Cum peregrinationis causa esset in Orcho-ne \* in regno Neapolitano, apparuit ipsi S. Thomas Apostolus, cujus reliquæ ibi sunt, dicens: Revertere iterum huc, et ego tuum adimplebo desiderium. Cum ergo secunda vice illuc reverteretur, rursus B. Apostolus adveniens dixit: Diu desideratum tibi dabo; et absque cunctatione, nemine tangente, aut alias impellente, frusticulum ossis Apostoli Christi de capsula reliquiarum ad manus sanctæ prosiliit Mulieris, quod illa gaudenter, suscipiens reverenter quoque studuit conservare. Aderant tunc namque dominus Thomas, Vexionensis episcopus bb, cum multis aliis, istius sunt testes miraculi.

E ferebatur veneratione et amore. 64 Fuit in civitate Neapolitana in monasterio monialium, quod S. Crucis dicitur, soror quædam, Clara nomine, sanctæ, ut dicebatur, vitæ; quæ de capillis Virginis Mariæ, ut aiebat, a Regina Sancia cc hac impetrarat conditione, ut nulli personæ, nisi per quam certissime sciret honorandas, sanctissimas impertiretur reliquias. Cum ergo B. Maria \* ad eandem civitatem veniret, prænominata Christi famula ad se illam vocari fecit, et tradens ei thesaurum pretiosum dixit: Propter Deum rogo te, ut illum recom-mandatum habeas, et, sicut decet, venereris, quia, ut tibi eundem assignarem, edocta sum. Custodi ergo et conserva diligenter tibi depositum, quod tibi hodie commendo, et hoc erit tibi signum, quod hæc loquar; quia cito moriar, et veniam ad illum Dominum meum, quem super omnia dilexit, et diligit anima. Paucis post hoc supervivens diebus quadam die, cum adhuc esset incolumis, Ecclesiæ Sacramenta sibi petiit ministrari, quibus munita universæ viam carnis est ingressa. Cum vero de veritate rei beata Birgitta anxietur, illa, quæ veritatem noverat, apparuit ei dixitque: Quemadmodum creditur, et verum est, quod de Joachim et Anna ego nata sum, ita verum est, F quod meo in capite crines isti creverunt. Hæc Maria, et ita nimirum spiritualis cujusdam affinitatis ratio exigebat, ut Matris pignus Sponsæ Filii committeretur.

## ANNOTATA.

a Petro, Vastenensi dein confessori, Alphonso Giennensi olim episcopo, et Petro Alvastrensi, quibus familiaribus potissimum usa est.

b Vide mox dicta ad lit. a.

c De quo numm. 26 et 27 Comment. prævii.

d Ecclesiastæ 3 y. 1, qui liber a plerisque Salomoni adscribitur.

e Anno 1344, quo obiit maritus ejus Ulpho, ut dictum non semel fuit.

f Anno, ut item dictum est sæpe, 1346.

g S. Catharina.

h Nimirum Compostellæ.

i De hoc aliisque hic memoratis S. Birgittæ itineribus



A. BENI VOL.  
DO.

itineribus vide dicta in Commentario prævio: de Compostellano, Norvegiano etc; § 9: de Neapolitano § 20; de Assisiensi § 19.

k Dicuntur illorum corpora ex Oriente Constantinopolim, inde Mediolanum ac tandem Coloniā seculo XII translata Frederici Enobarbi tempore.

l Inter reliquias septennio quolibet Aquisgrani populo ostendi solitas numeratur indusium B. Mariæ Virginis, quod a Carolo Magno illic depositum ferunt.

m Oppidum est Gallie in Provincia: de reliquiis vero S. Mariæ Magdalene, eo loci servatis, vide tom. v Junii pagg. 215 et 222.

n Tarasco in eadem provincia est, et præcipuo illic in honore est S. Martha, Christi hospita, de qua vide dicta in Opere nostro ad diem 29 Julii, quem sibi sacrum habet.

o S. Andreæ Amalphie, S. Thomæ vero Ortonæ: uterque locus in regno Neapolitano situs est. Vide Comment. præv. numm. 294, 296, et 297.

p Vide num. 200 et et seq.

B q In Apulia. Vide num. 298 Comment. prævii.

r Quiescit S. Ambrosii corpus Mediolani in sui nominis basilica; S. Augustini reliquie præcipue Ticini in Insubria. Vide dicta in Opere nostro ad diem 28 Augusti.

f De S. Fransico prolixè tractatum est in Opere nostro ad diem 4 Octobris. De hac S. Birgittæ peregrinatione actum est numm. 289 et tribus seqq. Comment. prævii. Assisium est civitas Umbrie.

t Nidrosia (vulgo Drontheim) in Norvegia præcipue cultum: dies 29 Julii illi sacer est, ad quem in Opus nostrum illatus est. Vide num. 123 Comment. prævii.

u Anno 1372 Neapoli.

x Alterum suum filium.

y Scara sita est in Vestrogothia, Succie provincie

z Joannis I, comitis Namurcensis filie, Regi Suecie Magno nuptæ; cujus magistra aulæ S. Birgitta aliquando fuit. Vide plura § 8 Commentarii prævii.

aa Galliarum regis, cujus gesta fuse illustrata C apud nos habes ad diem 25 Augusti.

bb Vexio civitas Smalandie est in Suecia.

cc Vide Annotata in cap. 3 lit q.

## CAPUT V.

### De pudicitia et castitate ejus, jejuniis et pœnitentiis.

Castitatem  
perpetuo  
coluit;

\* suppl.  
debus

Quamquam B. Birgitta conjugio fuerat astricta, semper tamen castissimam, pudicissimamque fuisse, magisque continentiam, quam carnalem copulam dilexisse, probatur. Nam, quemadmodum filie sue Catharinæ referre consueverat, antequam nuberet, in sancta virginitate Deo cunctis \* vitæ suæ quam maxime deservire cupiebat, maluissetque, ut niebat, mortem subire, quam matrimonium: dum vero desponsaretur viro, licet eleganti, non libens, sed renitens, parentibus tamen de-

mo consentiebat. Desponsata ergo magnifico viro domino Ulphoni de Ulphon, Principi a Nericiæ, circiter biennium amplexum differentes orabant jugiter, ut, si convenire deberent, talem prolem gignerent, quæ numquam Deum offenderet, sed sibi indefesse serviret; consummatoque matrimonio, omni vice, qua in id ipsum redire debuissent, orationem præmittentes, postulabant obnixius, ne peccare eos contingeret, sed fructum bonum Deo gratum de se producerent: in Quadragesima autem conjunctionem devitantes, maritus quidem in lecto, ipsa vero super tapetum banco b superpositum decumbebat. Testimonium sibi perhibet Dominus Alphonsus, quod adeo in gestibus erat morigerata et honesta, quod bene conjici poterat, innatam sibi fore castitatis virtutem: etenim nec aspectum oculorum erigebat a terra, verum cum magna pudicitia et gravitate, uno et unico viro suo vita functo, nemini alii de cetero voluit copulari, sed casto fidelique amore suum amplectens Creatorem, ac diligens, illique se totam penitus impendens, eundem Deum ac Dominum suum et filium Virginis Jesum Christum sponsum merebatur accipere.

66 Hinc est, quod in primo Revelationum libro, xxxviii cap. Pater loquitur ad Filium dicens: Ecce fili, hanc novam Sponsam assigno tibi etc. Hinc etiam in secundo capite ejusdem libri dicit Sponsus ad Sponsam: Ego elegi te, et assumpsi te mihi in Sponsam, ut ostendam tibi secreta mea, quia mihi sic placet. Tu etiam quodam jure facta es mea, cum in morte mariti tui voluntatem tuam in manus meas assignasti; cum etiam, eo defuncto, cogitasti et rogasti, quomodo pauper pro me esse posses, et voluisti omnia pro me relinquere: et ideo jure facta es mea, et oportuit me pro tanta charitate tibi providere; propterea assumo te mihi in Sponsam et in meam propriam delectationem, qualem Deum decet habere cum anima casta. Hæc ibi. Hinc insuper velut acceptam Sponsam ornari atque ad nuptias præparari eam decet: cum in loco supra notato immediate loquitur ad eandem dicens: Ad Sponsam igitur pertinet paratam esse, quando Sponsus voluerit nuptias facere, ut sit ornata decenter et munda.

67 Tunc bene mundaris, si cogitatio tua semper sit circa peccata tua, quomodo te in Baptismo de peccato Adæ mundavi, quoties in peccata lapsam te supportavi et sustinui: debet etiam Sponsa habere signa Sponsi sui in pectore, hoc est, attendere beneficia et opera, quæ pro te feci, scilicet, quod nobiliter te creavi tibi dando corpus et animam, quam nobiliter te ditavi dando sanitatem et temporalia; quam dulciter te ad gratiam reduxi, cum pro te mortuus fui et hæreditatem amissam tibi restitui, habere volueris. Sponsa debet etiam facere voluntatem Sponsi, quæ est voluntas mea, nisi quod velit deligere me super omnia, et nihil velle aliud, nisi me. Hinc est etiam, quod provido, fidelique servo suo custodiendam, alendamque eandem Sponsam suam cælestis Sponsus tradit. Loquitur enim angelus ad Christum in cap. xvi, vi libri: Laus sit tibi, Domine mi, ab omni exercitu tuo pro omni dilectione; tu assignasti custodiæ meæ hanc Sponsam hic stantem. Ecce ipsam tibi iterum reassigno etc. Hinc quoque spiritalia ex ea filios procreandos repromittit, cum

E  
quare a Christo

F  
in Sponsam  
fuit accepta.



A cum in primo libro cap. xx eidem inquit, inter cætera dicens: Eris enim fructifera semine spirituali multis profutura etc.

et a Deipa-  
ra

68 Rursum Virgo Mater Dei paulo ante ipsius Sponsæ obitum loquebatur sibi dicens: Si fœmina infirma parit, omnes filii ejus, quos parit, infirmantur: sed tu paries filios sanos ac fortes et Deo devotos, et ideo sanaberis melius, quam unquam prius fueras, et non morieris; sed vives, et venies ad locum tibi promissum et paratum. Nam S. Franciscus diu fuit infirmus, attamen tunc fecit fructum, et velle Dei, sed postea sanatus fuit, et facit majora, quam infirmus. Sed quærere potes, quare tantum infirmitas tua prolongatur, naturaque ac fortitudo consumitur? Respondeo tibi, quod Filius meus dixit tibi in Jerusalem, quod peccata tua dimissa fuerant tibi, quando templum sancti ipsius sepulchri ingrediebaris, ac si tunc de Baptismo levareris; sed non dixit tibi, quod nihil pati deberes, quamdiu in hac vita vives. Ideo voluntas Dei est, ut charitas hominis respondeat charitati Dei, et quod neglectum per

B pœnitentiam diluatur. Reminiscere insuper, me sæpius dixisse tibi, quod Filii mei meaue verba spiritualiter ac corporaliter possint intelligi, quemadmodum in Stralesondis c dixi tibi: quod si ante verborum istorum perfectionem vocata fueris de mundo, propter voluntatem tamen bonam monacha censeberis, nec non cunctorum tibi promissorum particeps eris. Hæc Maria cap. LXVII Revelat. Extravag.

in nupum,

69 Hoc verbum ex eo forsitan dicitur, quia, prout in fine brevis ipsius Legendæ continetur, a Sponso suo sibi fuerat promissum, quatenus in monacham ante ipsius Sponsi altare vestienda, consecrandaque fuerat. Item sex diebus ante felicem suum transitum loquebatur illa, quæ supra, dicens: Quid dicunt medici? Nonne, quod morieris? Vere filia ipsi non attendunt, quid est mori: nam ille moritur, qui separatur a Deo, qui obduratur in peccato, qui immunditias peccatorum per confessionem non evomit; ille etiam mortuus est, qui non credit Deum, nec diligit Creatorem suum, sed ille vivit, et non moritur, qui semper timet Deum, qui confitendo peccata sua purgat, qui

C ad Deum suum toto annixu suo pervenire desiderat. Verum quia Deus naturarum loquitur tecum, qui etiam contra naturam disponit, et tenet vitam tuam, ideo in medicamentis non est salus, nec vita, sed nec etiam necesse est in niti medicinis, quia modicum tempus modico indiget cibo. Denique alma Christi Mater Sponsam Filii sui, nurum suam censuit appellandam, ut habes vi libro, cap. LXXXVIII, dicens: Sicut Filius meus imposuit tibi nomen novæ Sponsæ suæ, sic ego voco te nunc Nurum Filii mei; nam sicut pater et mater senescentes et quiescentes imponunt nurui onus, et dicunt ei ea, quæ sunt facienda in domo; sic Deus et ego in cordibus hominum senes et frigidi a charitate eorum, indicare volumus amicis nostris in mundo per te voluntatem nostram.

et ab utro-  
que familia-  
riter habita.

70 Tanti proinde, tamque venusti Sponsi, quamvis castissimi, amore Sponsa languens, floribus fulcita virtutum, malisque stipata virtuosorum actuum suorum, nutu oculorum eundem ad se advolare faciebat, in cujus amplexus ruens, et oris sui osculo osculari se deposcens ineffabilibus cum eo delectationibus jucundata, vere dicere poterat: Delectationes in dextera tua

usque in finem. Quali nempe oblectamento pudicitie mater castitatisque alumna, cum excellentissimo atque castissimo suo cælesti Sponso, specioso forma præ filiis hominum, frequentissime fruebatur in cap. XXXII, lib. primi poteris invenire; ubi Christus sciscitatur ab ea inquis: Dic mihi tertio, utrum tibi placet delectatio carnis, quam prius habuisti; an delectatio Spiritus, quam nunc habes? Et illa respondit: Pudor est in corde meo cogitare de illa carnis delectatione priori, et est mihi nunc quasi venenum, et eo nunc amarior, quo prius eam dilexi ferventius. Mallem enim mori, quam unquam in illam redire, et nulla est comparatio hujus spiritualis delectationis ad illam. Tentata est aliquando Sponsa Christi de cogitationibus immundis, cui Virgo Maria apparens dixit: Diabolus est sicut explorator immundus, quærens accusare et impedire bonos; ideo tu conare, et ora, quodocunque tenteris, quia desiderium bonum et conatus imputabitur tibi pro oratione, et si sordida advenientia non poteris rejicere a mente tua, illi conatus reputabuntur tibi ad coronam, dum non consenseris in illis sordidis cogitationibus et sint contra voluntatem tuam.

A. BERTHOL-  
no.

71 Macerabat jugiter Dei Famula multisque modis carnem suam, et spiritui servire cogebat, castigans cum Apostolo corpus suum et in servitutem redigens, ne, dum aliis prædicasset, sive alios informasset, ipsa reproba efficeretur. Quam in re vigiliis, jejuniis et disciplinis, aliisque pœnitentiis, et carnis afflictionibus insistens Deo exhibebat corpus suum hostiam vivam, sanctam, Deo placentem, rationabile nihilominus obsequium suum; quemadmodum Bonifacius Papa IX in suis epistolis brevibus admodum explicans verbis. Post mariti, inquit, mortem ob reverentiam SS. Trinitatis ad nudam carnem quandam cordam de canape d cum plerisque nodis detulit stricte ligatam. Et similiter circa singulas tybias subtus genua singulas cordas similiter connodatas etiam tempore infirmitatis detulit: nec pannis lineis, præterquam in capite, usa est. Vestes hypidas circa carnem, superius vero non secundum personæ conditionem; sed multum humiles et abjectas deportavit, et non solum eas, quas S. mater jubet Ecclesia, vigiliis seu jejuniis observabat; sed alia multa superaddebat, ut etiam ultra Ecclesiæ mandatum quater in hebdomada jejunaret, et similiter, conjuge nondum vita functo, et post obitum ejus continue usque ad paucos annos ante suum felicem transitum solitis pannis induta super tapeto, absque paleis, culcitra vel similibus ad terram vel pavimentum posito, corpus ab orationibus et abstinentiis ac labore divino fessum tenui et brevi somno recreabat.

Duro admo-  
dum

72 Singulis quoque sextis feriis beatissima Sponsa Christi ob memoriam sacratissimæ passionis Domini nostri Jesu Christi pane duntaxat et aqua contenta jejunium non omisit. Cum etiam multos alios dies ob diversorum Sanctorum reverentiam simili abstinentia pertransiret, et sive jejuniis abstinere, sive aliter discumberet, cum sobriissima erat, de mensa surgebat, non saturata, sed refecta. Eisdem quoque sextis feriis de candelis cereis accensis stillas candentes et ignitas eliquabat super nudam carnem, ita ut adustæ cicatrices continue remanerent, et gentianam e amarissimam herbam seu radicem ejus retinebat

d  
v

una est

c



A. BERTHOL-  
DO.

retinebat in ore. Romæ insuper degens non rigorem frigoris, non æstivos calores, non impedimenta viæ lutosæ, non pluviarum, aut nivium seu grandinum asperitates curans, stationes per singulas ecclesias ordinatas, variasque alias sanctas ecclesias visitans, licet eques pro suis facultatibus ire potuisset, tamen supra extenuati corporis vires enitens, peditans visitavit. Omni die tot tamque longis genuflectionibus usa fuit, ut genua ejus rigerent in duritiem, ut ita dixerim, camelorum. Hucusque Bonifacius f.

f  
vitæ genere,

73 Verum ut hoc, quod de jejunio et abstinence dictum est, plenius disseratur; sciendum est, quod per totum anni circulum (ut etiam præfatum est) in sextis feriis in pane et aqua jejunabat. Item vigiliis gloriosæ Virginis Matris Dei, Sanctissimæ Trinitatis, Corporis Christi, SS. Angelorum, Octavam sanctorum omnium Apostolorum, sancti Joannis Baptistæ, Joannis ante Portam Latinam, Laurentii, Vincentii, Clementis, Dionysii, Sebastiani, Olavi regis Norwegiæ, sanctorum confessorum Nicolai, Benedicti, Francisci, Sigfridi, sanctarum Virginum Catharinæ, Agnetis, Margarethæ, Cæcilie et Agathæ, ac etiam Magdalenæ pari jejunio peragebat. Cum marito quoque discumbens, lautioribus ferculis caute sepositis, utebatur grossioribus g, et, quod adhuc magis est, magnæque virtutis et continentie præconium, timens interdum redargui ab eodem suo complice, qui panis et aquæ jejunium aspernabatur, sedens quidem cum ipso ad mensam, argenteum vas desuper cum coopertorio clausum, ubi clam puram aquam detinebat, secum habens, fingebat se eisdem vesci, quibus et ille; sed revera pane duntaxat, et aqua tunc reficiebatur.

adeo ut ejus  
hac in re

74 Fugiebat namque summopere jactantiam et singularitatem pro posse devitabat, singulorum quoque moribus humiliter cœquando; unde si quando cum magnatibus sedere eam contigisset, de singulis ferculis frusticulum ori suo applicuit, simulans se de omnibus comedere, cum ab omnibus fere abstineret. Tam fervens spiritu erat, quod non frigus, non calorem, non quasvis corporis molestias seu incommoda verebatur, quo minus conceptum animi vigorem exequeretur. Quapropter a confessoribus nonnunquam et spiritualibus, imo et cælo etiam correpta monebatur de nimis pœnitentiis, excessivisque laboribus. Unde in vi libro, cap. xci scriptum est, quod, cum Sponsa ipsa esset nimis de jejuniis et vigiliis, ac aliis in capite et corpore defectuosa adeo, quod divinorum verborum minus capax fieret, Christus dixit ei: Vade et da corpori moderata necessaria; quia sic placet mihi, ut caro habeat moderata necessaria et anima non impediat a spiritualibus propter ejus defectum.

fervor non  
semel fue-  
rit repræ-  
mendus.

75 In iv vero libro Agnes loquitur ad Birgittam dicens: Filia, sta stabilis et non retrocedas, quia serpens mordens jacet ante talos: nec etiam plus debito procedas, quia cuspis lanceæ acutæ ante te stat, a qua si plus justo processeris, vulneraberis. Quemadmodum etiam in vi lib., cap. xvii in Additione scriptum est, tentata fuit alio tempore Christi Sponsa de gastrimargia graviter in tantum, etc. Item cum similiter, vivente marito, lectum suum per quendam carpentarium solemniter, et curiosius solito in domo sua in villa de Ulphon parari fecisset; tunc quasi ab una manu tam valenter in capite percussa fuit, quod vix movere se poterat præ do-

lore. Ducta ad aliam partem audivit quasi de pa- D riete vocem dicentem sibi sic: Ego non stabam, sed pendebam in cruce; nec caput meum habuit reclinatorium, et tu tibi tantam curiositatem quæris, et quietem. His ergo auditis, amare commissam deflens culpam illico curata est, et postea, cum, potuit, in straminibus potius et pelle ursina dormiebat, quam in lecto etc. Nota diligenter et fac similiter.

## ANNOTATA.

a Seu potius legifero, de quo apud Suecos munere vide dicta num. 64 et seq. Commentarii prævii.

b Seu Scamno.

c Pomeraniæ oppido.

d Alias Cannabe.

e Vide Annotata in cap. 3 Vitæ S. Birgittæ, a Birgero scriptæ lit. o.

f Vide num. 421 et seq. Comment. prævii.

g Crassioribus.

## LIBER II

E

## De acceptis gratis et divinis charismatibus.

## PROŒMIUM

Deus benedictus, qui vult omnes homines salvos fieri, et ad agnitionem veritatis venire, Sanctos suos, ab æterno electos, multis in hoc mundo decorando miraculis insigniter consuevit demonstrare insignes, ut, quorum merita sibi soli cuncta cernenti videbantur, prodentibus signis, etiam hominibus, quales essent, innotesceret; quatenus, quorum mirabantur signorum excellentiam, sectarentur fidem, imitarentur propositum, virtutemque operum consequerentur: unde Deus in Sanctis suis non solum appareret mirabilis, verum etiam fieret laudabilis. Hinc est, quod \* B. Birgittam ob amorem excessivum et singularem virtutum prærogativam Sponsam suam Christus vocare decrevisset, quam plurimis carismatum privilegiis sublimare eam voluit, ut ex manifestis donorum præconiis, latentium quoque virtutum insignia conjecturari debuissent, et antequam \* per virtutem mentis soli Deo cognita erat, per gratiam ipsius Dei largientis etiam hominibus fieret manifesta. Ac vero, quia visionum revelationumque cælestium privilegio mirabiliter decorata fuit, quo plerorumque arcana sæpe numero proderentur, divina Providentia egit, ut ipsius quoque excelsa præconia visionibus ac revelationibus panderentur. Nam, ut de aliis taceam, quæ vel ante vel post suum dignissimum ortum apparuerunt, quæque in recensita Legenda commemorantur, ad ea tantum me convertito, quæ deinde contigerunt, quæ, quia cunctorum suorum præsagia sunt donorum, in hoc secundo libro, qui de acceptis gratis prænotatur, primo loco tractantur.

Birgittam  
Deus variis  
gratis deco-  
ravit hoc li-  
bro describen-  
dis.\* supplie:  
cum\* an et quæ  
ante?



A

## CAPUT I.

*De Visionibus et Revelationibus, quas  
pleræque piæ \* de ea habuerunt, et  
gratia ejus sanitatum.*

\* suppl:  
personæ

Variis, quan-  
ta futura  
esset  
a  
b

Fuit itaque conversus quidam, Gerbinus *a* nomine, in regno Suetiæ in monasterio Alvastris Cisterciensis Ordinis *b*, qui in quadraginta annis monasterium suum numquam est egressus: sed diebus ac noctibus orationibus vacans, hanc promeruit gratiam, quod novem choros Angelorum in oratione quasi quotidie vidit, et in elevatione corporis Christi, Christum in specie puerili crebro conspexit: hic frater, cum beata Birgitta venisset ad monasterium *c* et resideret ibi, adjurans in corde suo dixit; Cur ista Domina sedet hic in monasterio monachorum, contra Regulam nostram inducens novam consuetudinem? Tunc raptus in quodam excessu mentis audivit vocem clare sibi dicentem: Noli admirari: hæc est amica Dei et ad hoc venit, ut sub monte isto flores colligat, de quibus multi etiam ultra mare et usque ad fines mundi recipiant medicinam. Rursum idem frater vidit eam elevatam de terra, et de ore ejus quasi flumen egrediens, et tunc audivit in spiritu: Hæc est Mulier, quæ a finibus terræ veniens propinabit gentibus sapientiam, et hoc erit tibi signum, quod ipsa de ore Dei dictura est tibi finem vitæ tuæ, et exultabis in verbis et adventu ejus et complebitur citius desiderium tuum, ne videas mala, quæ dicturus est Dominus super domum istam.

78 Prior præfati monasterii *d* confessor B. Birgittæ in confessione ab ea se audivisse asseruit, quod tamen et a domino Thoma, Vexionensi *e* episcopo, et a domino Sigismundo, Strengensensi *f* episcopo acceperat, quod scilicet monialis sanctæ vitæ in ipsa Strengensi diœcesi in monasterio Montis sancti, etiam Cisterciensis Ordinis in regno Suetiæ *g*, Catharina nomine fuerat, quæ hanc a Deo gratiam obtinuerat, quod Virgo Maria, apparens ei, inter multa, quæ sibi loquebatur, hoc quoque dixit: Monstrabo tibi, inquit, me esse Matrem Dei, et præsentabo te Filio meo: hæc itaque domina, cum familiaritate cum B. Birgittæ loqueretur, inquit ad eam: Attende, o domina Birgitta, quia non ad jactantiam tuam, nec ad meam hoc dissero laudem, sed ad Dei tantum honorem respectum habens, audivi enim in oratione mea vocem mihi taliter dicentem: Scito, quod adhuc dicetur: Felix Birgitta, quæ etsi modo contemnitur in terris, honorabitur in cælis, et, qui sunt nascituri, prædicabunt nomen ejus. Ideo esto constans, quia sine dubio, sicut audivi, ita perficietur.

revelatum  
fuit:  
h

79 In mense primo, quo B. Birgitta pervenit *h* ad monasterium S. Mariæ de Alvastra, apparuit ei in oratione quædam Domina mortua, sibi notissima, dicens: Tibi dabitur intelligentia spiritualium: ideo esto humilia te in omnibus, et ut certius scias, quod hæc loquar, triplex ti-

bi dabo signum: Primum, quod pro mea perti-  
nacia conscientiæ graviter sum purgata. Secun-  
dum, quod vir meus, qui modo non est vir meus,  
quærit alteri contra Deum conjungi, quod tam  
sibi, quam posteris cadet in tribulationem. Ter-  
tium est, quod tu transibis mare et in loco glo-  
rioso, scilicet Romæ, morieris *i*. Apparuit ei eadem  
secundo dicens: Ego indicare tibi volo de statu  
meo, quia sic placet Deo, ut quemadmodum di-  
leximus nos invicem viventes in carne, ita mo-  
do diligamus in spiritu. Ego per similitudinem lo-  
quendo quasi in spisso vitro sum posita, valens  
quidem audire, sed nondum ad optata venire. Sic  
ego intelligere et desiderare et sperare possum  
illa æterna et desideratissima gaudia, sed non-  
dum perveni ad plenum, donec, ad velle Dei vi-  
trum sit gracilius et subtilius, et hoc est, quia  
duo me in mundo gravabant, videlicet viæ \* fa-  
cilis, et quod de his, quæ habebam, minus  
contentabar, semper affectans habere plura. Qua-  
re inducas eos, qui amici mei erant, ut calices,  
quibus pretiosissimus ille Redemptoris nostri san-  
guis pro omnium redemptione et salute effusus  
est, sanctificentur, fieri faciant, et pro me Deo  
offerant. Secundo per annum ab his, qui Dei sunt  
amici, memoria mei fiat; hujusmodi quippe suf-  
fragiis haud dubium ab ista citius eripiar pæ-  
na. Rursum prælibatam Dominam in visione vi-  
dens audivit ab ea; Quod concupivi jam habeo:  
tradita enim sunt oblivioni priora tormenta, et  
amor jam perfectus est. Tu vero esto obediens,  
quia in societatem magnorum ventura es.

80 Item quædam Domina de regno Suetiæ de  
civitate Scocolynensi *k*, cum esset in peregrina-  
tione prope S. Jacobum in Gallicia in quadam  
ecclesia vidit Crucifixum in pariete depictum,  
quem diligenter cum devotione atque compas-  
sione intuens, vocem sibi dicentem audivit; Ubi-  
cunque videris istam imaginem, ibi manebis,  
ibique morieris: igitur ad patriam rediens, domi  
aliquamdiu permansit; dein versus Romam iter  
accipiens, cum civitatem Montis Flasconis *l* in-  
troisset, in domo cujusdam dominæ similem ei,  
quam in Hispania prius viderat, perspexit ima-  
ginem, quæ ad eam taliter loquebatur: Hic in-  
gredieris et permanebis: ego vero istius domus  
dominæ animum inclinabo, ut tradat tibi in ea  
mansionem. Recepta igitur ibidem in reclusionem  
permansit, multisque lacrymis, jejuniis et ora-  
tionibus perseverans, vitam duxit exemplarem  
atque miraculosam; demum, ut ipsamet B. Bir-  
gittæ ac domino Petro, ejus confessori, narravit,  
vidit aliquando in somnis columnam, supra quam  
multæ turbæ circumstantes aspiciebant et mira-  
bantur: de ore autem ipsius quasi ros exibat,  
rosæque albæ et rubræ, quarum odore homines  
lætabantur. Expergefata vero sequenti nocte vo-  
cem sibi dicentem audivit: Quam vidisti, est  
domina Birgitta, Romæ existens, domina tua,  
quæ afferet vinum de longinquis partibus cum  
rosis mixtum et dabit sitientibus peregrinis.

81 Ræchmundus, Prior de Ordine Predi-  
catorum, difficulter hanc gratiam Revelationum  
divinarum credens, vidit dormiens, ignem de  
cælo in beatam Birgittam descendentem: admi-  
rans itaque, atque de somno evigilans et illu-  
sionem putans, iterum obdormivit, viditque  
tunc, quod ignis ille de ore prædictæ Dominæ  
egrediens,

A. Beathol-  
do.

\* an vitæ

alteri tam-  
quam colu-  
mnæ insistenti,  
k

alteri tam-  
quam coru-  
nis 7 ornata.



A. HENRIOL-  
DO.

\* abundat

m

interdum ut  
in aëre

n

"

\* an subla-  
tam?

P

elevata visa  
fuit, absen-  
tiæ appa-  
ruit.

\* an sciam?

egrediens, multum circumstantes inflammabat; sed et vocem, Quis ignem istum, ut non egrediatur, prohibere poterit? resonantem audivit: Ego enim ipsa Potentia divina ad Orientem et Occidentem, ad Aquilonem et Austrum emittam illum. Post hoc autem Prior præfatus, confirmator et defensor indulgentiæ Christi Famulæ sanctorumque verborum confirmator \* existit et devotus. Schweningo monachus, qui abbas War-nensis Ordinis Cisterciensis m postea fuit factus, ad S. Jacobum electam a Deo Peregrinam comi-tando, graviter in via infirmatus est, qui, ex se ad horam raptus, vidit æterni Regis Spon-sam quasi septem coronis coronatam, viditque solem totum denigratum: qui miratus a quo-dam pulcherrimo, sibi assistente, hujuscemodi audivit verba: Ecce mirabile est, quod dico: sol iste magnus, qui est princeps istius regni Suetiæ, qui sicut sol fulserat, obscurabitur, et erit despectissimus, opprobriumque hominum. Sed mulier ista Birgitta habebit spiritum septiformis gratiæ Dei, quam significant septem coronæ, quas vidisti, et hoc erit tibi signum, quod tu sanaberis ab ista infirmitate, et reverteris ad tuos, ad altioremq; gradum elevaberis. Qui postea rediens factus est abbas, proficiens de virtute in virtutem, multa devotione convaleuit.

82 Fuit quidam frater Joannes de Pormaton n, prout multorum testabatur opinio, spiritualis uti-que multumque devotus: hic sub jurejurando testificatus est, quod, dum scilicet in ecclesia S. Joannis Lateranensis in Roma reverteretur, prope Coliseum o vidit ancillam Christi ad dictam ecclesiam quamplurimis sociatam, commeantem in aëre, quasi cubitis duobus elevatam, et qua-si navi super aquam firmo gressu aëra fulcan-tem: perterritus homo, timens, ne forsitan fal-leretur in visu, attente per aliquod spatium in eam defixis oculis, volitantem prorsus cum stu-pore intuebatur. Item secundo, dum Missarum solemniam in majori altari prænominatæ ecclesiæ celebrarentur, decantata Epistola, vidit eam, ut prius, e terra subactam, \* in sublimi gradien-tem. Rursum tertio idem ipse de ecclesia S. Cru-cis p properantem, et tunc faciem ejus, velut sole radiantem, a longe intuebatur; de quo non modica admiratione permotus, ne oculorum acies in hac fortassis visione oberraret, præstolabatur eam diligentius intuendo, semper tamen mican-tem faciem adeo, quod præ fulgoris magnitudine in eam intendere nequiret, conspiciebat. Cumque sanctissima Mulier, cunctisque admiranda paulu-lum pertransiisset, conversus frater Joannes, et ad eam intuitum reflectens, velut solares radios post tergum ipsius procedere et versus cælum ascendere vidisse se, fatebatur.

83 Denique frater Angelus de Hispania, pre-sbyter et eremita de Monte Cervo testatur, quod, cum esset Romæ in una camera cum fratre An-drea de Luca, beata Birgitta, quæ in eadem domo erat, per quendam suum nepotem voca-ri eum fecit: tunc ipse cum licentia fratris An-dreæ ivit ad illam, et dum per scapham \* descen-deret; visum sibi fuerat, quod altioris solito sta-turæ existeret felix Vidua: nesciebat autem utrum in aëra suspensa esset, vel non. Videba-tur quoque sibi, quod quasi splendor quidam de ipsius facie refulgeret, quo ipsam minime co-gnoscere poterat, donec illa secum sermonem finierat: tunc vero fulgor evanuit, et in con-

sueta corporis statura Sponsa Christi apparuit. D Cum adhuc viveret Famula Dei, dominus Abuen-sis q episcopus in Francia et Anglia divina le-gatione fungebatur: cumque præfatorum reges regnorum ad Dei verba suscipienda, quæ eorun-dem regnorum guerram tangunt, quæque in iv libro Revelationum in aliquibus capitulis conti-nentur, minus benevolos intueretur, turbatus in corde, non parvo mentis suæ mœrore interea conficiebatur, cui obdormienti B. Birgitta appa-ruit dicens: Cur turbaris? Redibis ad patriam prospere, et faciens fructum animarum. Sed sci-to, quod nondum finietur plaga eorum, ad quos missus es, quia indurata sunt corda eorum con-tra Deum, et turbabuntur adhuc, donec humi-lientur.

84 Quemadmodum Christus in mundo corpora-liter degens, dum verbis doctrinæ animarum sa-lutem ardentissime procurasset, ad sananda in-terdum corpora se mystice transferebat, ut per hoc, quod visibiliter operatur exterius, animarum se medicum comprobaret interius: sic Sponsæ Christi accidit: etenim cum inimica, ut ita di-xerim, verba, valetudinibus animarum salubriter E medentia, charitate magna occidenti jam mundo per eam Christus edidisset; corpora nihilominus variis languoribus infecta pristinæ saluti voluit restituere per eandem, ut, dum ex facto miracu-lo et in corpore patrato dextera in ea pateret Excelsi, quia ipse erat, qui per illam loquebatur ad sanandas animas fidelium, ab omnibus posset credi. Itaque domina Catharina, uxor quondam domini Nicolai militis, adjurata fatebatur, quod ipsius filius parvulus, CAROLUS nomine, in tenera tunc ætate constitutus vehementer atque conti-nue per annos duos morbum patiebatur epile-cticum; ex quo ipsa anxia nimis ac tristis B. Bir-gittæ, tunc Romæ degenti, humiliter scribendo supplicavit, quod pro filio suo Dominum exorare dignaretur. Cui illa scribendo respondit, quod de infirmitate filii turbari vel tristari amplius non deberet, pro certo sciens, quod ulterius illi no-citura non esset, et ita factum est: nam ipsa hora, qua Romæ litera pingebatur, sicut in ve-ritate compertum est, sanabatur puer in patria.

85 Romæ vero sanctuaria peragrans pauper-culam nomine DYORETUR, de regno Norwegiæ an-te portas ecclesiæ S. Praxedis r solam semine-cem jacentem reperit quadam vice; hanc intu-ens, miserata calamitatis ipsius, ad hospitale S. Antonii, quod non longe aberat, personaliter deferre tentavit; sed non prævalens sola, a do-mino Magno, capellano suo, juvari se annuit, sicque ad hospitale illam ambo pariter detule-runt. Postea vero domum suam cum venire faci-ens, agnito, quod morbo laboraret supradicto, oravit ad Dominum, traditoque sibi de proprio Patre pro tuitionis munusculo, confestim ab illa ægritudine liberata fuit; adeo quod nequaquam amplius, quousque vixit, eam invasit.

86 In civitate Neapolitana puer, nomine ESAU, filius domini Manets de Pedemonte, nepos Domini Nicolai de Acciolis s de Floren-tia t, quondam reginæ u Siciliæ magni senes-challi, decem circiter habens annos, infirmus valde ex ectica valetudine, consumptus et de-siccatus in corpore in tantum, quod a medicis omnimode desperebatur, per dominam Lapam, ipsius pueri matrem S. Birgittæ præsentabatur: supplicabat

Cum adhuc  
viveret,geminam epi-  
scopum.

r

F

febrei hœm-  
cam.



A supplicabat enim obnixius mater pro filio Sponsæ Christi, quatenus suis meritis et intercessionibus infirmanti puero subveniret: cujus illa corpus hujusmodi contrectans, signaculum tandem S. Crucis super ipsius signavit ventrem; quo protinus infirmus convalescens perfectæ sanitati restitutus est.

87 Item Romæ puer septem annorum, GENALUS nomine, filius illustris viri domini Latini de Ursinis, qui cum uxore sua domina Soritia singulari devotione atque familiaritate recolendæ Viduæ jungebatur, fluxum ventris cum acutissimis continuis febribus incurrerat, quem per dies plurimos passus, a medicis derelictus, nequaquam evasurus putabatur. Audiens vero hoc pueri mater, commota sunt viscera ejus super filium suum, et mittens festinanter magna cum devotione Christi famulam adoravit: dicebat enim intra se: Venerit tantum et tetigerit filium meum, salvus erit. Quid plura? Venit Mulier sancta domum, cameramque ingreditur, omnes ejicit, seque protinus in orationem ponit: demum ad puerum, lectulo decumbentem B pergens mantelli sui fimbriam posuit super eum, faciemque suam pueri faciei conglutinans, parva mora super eundem incubuit: surgens vero dixit infantulo: Dormi, fili, dormi; et matre vocata, quam primitus cum omnibus egredi jusserat; non, inquit, moritur puer; sed dormit, et abiit. Puer autem a somno post paululum excitatus, pannis, quibus indui solitus erat, petitis et acceptis, sanus surrexit e lectulo, moxque domum egressus cum suis, ludebat coætaneis.

88 Dominus Robertus, olim canonicus S. Joannis majoris in Neapoli, postmodum vero monachus Cisterciensis, ex indiscreta, ut putabatur, abstinentia demens effectus, precibus S. Mulieris fuit tandem perfecte curatus, de quo per Revelationem S. Birgittæ Christus loquebatur dicens: Unus homo ad excolendum agrum vel vineam conductus erat, in qua non paucis diebus exsudare eum oportebat: ipse vero aviditate pecuniæ totum volens lucrari una die propter nimium laborem infirmatus est: quo campus ille vel vinea pro majori parte linquebatur incultus; quare ipse amplius laborare non potuit, sique perdidit salarium, et C opus remansit imperfectum. Talis fuit iste Robertus, pro quo tu oras, qui et ab hac infirmitate liberabitur.

89 Videtur hic continuandum, quod in Florentina civitate de quodam notario delirante constat esse factum: hic quippe in tantam devenerat insaniam, quod ferreis ligabatur catenis, ne furens quemquam invadere contigisset. Cumque lucida interdum intervalla haberet, dolebat amarissime, et de humano desperans auxilio litteras suas Sponsæ Christi, Romæ degenti, quibus apud Deum pro se intercedere precabatur, destinavit. Post hoc vidit in somnis gloriosissimum Joannem, quem præcipuo amore dilexit, cum quadam venerabili sibi assistente atque dicente: Hæc Mulier de longinquis est partibus, quæ pro te Romæ interpellat: gratias ergo age Deo, quia sanaberis cito, qui sursum scribens gestæ rei ordinem Interventrici suæ gratias agendo referebat.

90 Præterea visitante se loca sancta in regno Siciliæ, cum de monte Gariano x ad civitatem Manfredornam y descendisset, magister Thomas, episcopus Vexionensis z, suarum comes Octobris Tomus IV.

peregrinationum, casu accidente. sic graviter de equo cecidit, quod duæ ipsius costæ frangerentur, qui, de mane accita ad se Christi Sponsa, ad S. Nicolaum de Barro aa profectura, O inquit, Domina! est mihi gravissimum sine vestra præsentia, mihi gratissima, hic remanere, et vobis non minus grave arbitror, hic nostri causa subsistere: rogo ergo vos per amatorem vestrum Jesum Christum, quod eidem pro me precibus piis fusis, sanctissima manu vestra meum latus in ipsius nomine attrectetis. Tunc pia Mater, obortis præ compassione lacrymis, inquit; O Domine; ego reputor, quod non sum digna: sum enim peccatrix et indigna coram Deo; veruntamen omnes pariter Deum rogemus, ut ipse vestræ fidei satisficiat. Orans ergo et surgens latus episcopi tetigit dicens: Sanet te Dominus Jesus Christus. Vix verba finierat, cum tumor evanuit, dolor abscessit, sanusque surrexit, cœptum iter gaudens proseguendo.

91 In Italia in castro Sermonete bb, quod est comitis Fundorum cc, Catharina de Flandria, Sponsæ Christi ancilla, gravibus febribus, et sinistri punctura lateris in tantum premebatur, quod de ejus vita modicum sperabatur: videns ergo domina Catharina, B. Birgittæ filia, non licere sic, infirmante derelicta, abire, eamque inibi pro multis, et magnis expensis, nonnullisque incommodis sinistram valde præstolari, Matrem deprecata est, quatenus pro ancillæ sanitate Dominum exoraret; quod cum a domino Petro, confessore ejus, etiam præciperetur, extemplo ad patris jussionem in modum Crucis in terram prostrata, applicato ad terram ore, quantisper oravit: surgens autem ancillam vocavit ex nomine, quæ protinus sana prosiliens, omnibus admirantibus, equitavit cum cæteris.

92 Dum dominus Latinus de Ursinis, quem paulo supra commemoravi, magnis quadam vice febribus æstualet, B. Birgitta ad visitandum eum veniens, susurrando ad aurem ejus amicabiliter dixit: Confortare, quia non vult Deus, quod tu modo moriaris. Dum quodam tempore generosa vidua Resgotiam iret dd, dominus Magnus, capellanus, qui se comitabatur, prope Lodosam ee cum venisset, in capite graviter infirmari cœpit in tantum, quod F nullo modo poterat equitare; mane autem facto, cum cœptum iter Mater sancta prosequi decrevisset, eo quod propter defectum victualium, et locum minus tutum anxietur de mora; sacerdos hoc audiens, vocari ad se illam fecit, et dixit: Ne, quæso, Domina, hic inter bestias me desolatum derelinquas: rogo ergo manum vestram capiti meo superimponite, et spero, me vestris orationibus fore sanandum. Confessore ejus itaque annuente, caput tetigit confessoris \* dicens: O mi benignissime Jesu, sana eum, ad quod verbum surrexit infirmus, et robustior quam unquam prius fuerat, affectus, equum ascendebat.

93 Eo etiam tempore, quo Sponsa Christi adhuc in monasterio Alvastro residebat ff, in ipso primordio Christus apparuit sibi dicens: Dic ex parte mea fratri Petro suppriori, quod ego similis sum Domino, cujus Filii in duro cippo captivi tenebantur, qui misit legatos suos, ut filii sui liberarentur et præcaverent, ne in manus inimicorum suorum inciderent, quos puntabant amicos: sic ego Deus multos habeo filios

A. Beaton.

aa

lateris,

bb

cc

E

capitisque dolores,

dd

ee

F

\* capellani

etiam in Petro Alvastro.

ff

69



A. BERTHOL-  
DO.

lios inter Christianos, qui gravissimis diaboli laqueis captivantur, ideo ex charitate mitto eis verba mea, quæ per unam fœminam loquor. Audi ergo tu, frater Petre, illam; et scribe in lingua Latina omnia verba, quæ ipsa tibi ex parte mea dicet, et dabo tibi pro qualibet littera non aurum, vel argentum, sed thesaurum, qui non veterascet. His auditis, frater Petrus inducias ad deliberandum cœpit: onus tandem rejicere ex humilitate disponebat, partim se ad tantum opus indignum æsternans, partim vero de illusionem diaboli aliquantulum titubans. Cum ergo hæc secum agerentur; divinitus in ecclesia quodam sero percussus, statim cecidit quasi mortuus: omnium namque spirituum atque corporalium virium actu sublato, intellectum tantum sanum habebat. Monachi itaque sic in terra prostratum reperientes ad cellam deferendo super stratum suum eundem declinaverunt, ubi per magnum noctis spatium semivivus jacebat.

B 94 Denique dispensatione divina talis se menti suæ cogitatio intulit: Fortassis, inquit, hoc patior, quia divinæ jussioni parere formidavi, et ait: O Domine Deus! Si hæc est causa, parce mihi, quia ecce paratus sum obedire tibi. Consensu itaque facto in corde, sine ulla mora curatus est, et vadens ad dominam Birgittam paratum se ad omnia offerebat: qui et sacrarum revelationum scriptor et B. Birgittæ venerandus confessor (sicut in principio hujus libri dictum est) effici merebatur. Item loquitur Christus eidem de eodem: Ego percussi eum; quia nolebat obedire, et postea sanavi eum; quia ego sum medicus ille, qui sanavi Tobiam et regem Israël: Dic ergo illi: Aggredere, et volve et revolve opus scripturarum verborum meorum, et scribe, quia dabo magistrum Mathiam, magistrum in lege mea, quæ tu scribes ab ore istius Mulieris, unde potentes humiliabuntur, et sapientes obmutescunt: scias pro certissimo, quod tale opus facere volo per verba mea; nec credas a maligno spiritu hæc verba procedere, quæ Mulier ista tibi locuta est; quia ea, quæ dico, operibus comprobabo. Rursus cum hic idem vehementem capitis dolorem a sua pueritia patiretur, orante pro se Famula Dei, omnimodam recepit sanitatem. Orans enim illa audivit, Vade, dic fratri Petro, quia a dolore capitis liberatus est. Scribat ergo audacter libros verborum meorum tibi revelatorum, quia ipse habebit ad-  
jutores.

## ANNOTATA.

a Lib. 4 Revelationum cap. 121 vocatur Gerechinus.

b Vide lit. q in Annotatis in cap. 1 lib. 1.

c Sub annum 1345.

d Petrus, de quo sæpe alibi.

e Vide litt. bb in Annotatis in cap. 4 lib. 1.

f Stregnesia episcopalis sedes est in Sudermania, Sueciæ provincia.

g Hujus monasterii nec in Chronologia, nec in Indice monasteriorum Ordinis Cisterciensis meminit Carolus de Visch, nisi forte sit monasterium Saba, alias Julita, quod in diocesi Stregnesiensi collocat.

h Anno, ut apparet, 1314 vel seq.

i Obiit anno 1373.

k Corrupte scripta videtur hæc vox: forte in. D dicatur Skeningia, Sueciæ in Ostrogothia oppidum, aut Stockholmia.

l Civitas est in Patrimonio S. Petri.

m Varnhemium in diocesi Scarensi et Visigothia situm anno 1148 conditum est a Suerchero, Sueciæ rege, secundum Catalogum Genealogicum abbatiarum Ordinis Cisterciensis Ms.

n De Pornacio legitur in Scheda Nicolai comitis Nolani ad Alphonsum, Giennensem olim episcopum, apud Hormann pag. 814.

o Coliseum situm est inter montes Caelium, Palatinum et Esquilinum.

p Ecclesia illa collocatur ordine 13 inter ecclesias Regionis secundæ apud Pancirolum in Opere de Thesauris absconditis urbis Romæ, quam hic verosimiliter intelligendam puto.

q Aboënsis civitas in Finlandia sita est. Quis porro fuerit nominatim episcopus, S. Birgittæ ad Franciæ et Angliæ reges legatus, me latet.

r In capite Saburræ ad montem Esquilinum.

s Idem, cujus mortem S. Birgitta prædixit, cum anno 1366 Neapoli versaretur, ut dictum est num. 311 Commentarii prævii.

t In Tuscia.

u Joannæ, quæ ipsum ad hoc munus evehit, ut scribit etiam Summontius lib. 3 Historiæ Neapolitanæ, pag. 471, post obitum Roberti de Cabani, anno 1345 defuncti.

x Lege Gargano: situs est in Apulia.

y Lege: Manfredoniam, Apuliæ oppidum.

z In Suecia.

aa Barium archiepiscopalis in Apulia civitas est.

bb Campaniæ Romanæ.

cc Fundi urbs episcopalis Latii.

dd Legendum suspicor in Vestrogothiam iret, in qua est Ludosia paulo post memorata. Nul- lum locum, qui Resgotia dicatur, in Suecia reperi.

ee Vide litt. dd hic.

ff Sub annum 1345.

## CAPUT II.

De oppressis a Dæmone per eam liberatis; de sulphuris, quem in offensa Dei sentiebat, odore, et dono revelationum, sibi factarum.

Non modicam adversus superbientes dæmones Naeceperat humilis Christi Sponsa potestatem: hoc siquidem munere suam Sponsus ditavit Sponsam, ut, tradita sibi calcandi super serpentes et scorpiones, et super omnem virtutem inimici potestate, nihil prorsus noceret eis, pro quibus ipsa orare decrevisset. Unde in civitate Nolana in Campaniæ provincia mulier fuit PRETIOLELLA a nomine, ætate proventa, sed nequaquam formosa, quæ a dæmonio incubo diu vexabatur: nam, cum sopori se traderet, et somnus eam invaderet, vir fortis et magnus omni fere nocte irruerat in eam, ipsam-  
que

Mulierem  
a dæmone  
incubato



A que viribus opprimens actu coibat; ita quod signa omnia, quæ in hac vili materia post factum remanerent, apparebant; eratque semper ille spiritus secundum mulieris iudicium tangibilis: ipsum vero minime cognoscere poterat: cum semper ante concubitus lumen extinguere consueverat. Cœpit mulier de aliquibus vicinis suspicari, quibus per veridicas attestaciones et multimodas excusationes, etiam juramento vallatas, calumniam referentibus\*, cœpit mulier fortius ostia firmare, vicinasque vocare matronas, ut secum de nocte consisterent, prohiberentque violentiam, et cognoscerent illatorem, quibus pariter vigilantibus, cum eas somnus opprimeret, accedebat ut prius, et in actu vocare non poterat dormientes; porro existimans muliebrem sexum ad sui defensam non esse idoneum, generum suum, juvenem magnanimum, vocavit in domum, et cum sua invicem filia decumbebat.

\* an Refel-  
lentibus?

miserum in  
modum

96 Vir itaque somno fortiter reluctans, mulieres fortiter vigilare cogeat: ita quod noctem totam transigebat insomnem; sed spiritus nequam, ut omnibus se fortiorem ostenderet, cum strepitu intrabat domum, exinguebat lumen, omnibusque terrorem et soporem inducebat, ipsisque sic ad terram prostratis, miseram mulierem solito more opprimebat. Cœpit ex hoc mulier advertere immundi spiritus fore negotium, quæ ad Deum se convertens pluries confessa, dominici corporis sumpsit Sacramentum; nec tamen malignus spiritus a vexatione cessavit. Convertit se exinde mulier quorundam suggestionem ad magicas artes, ferendo characteres, et cuncta, quæ sibi fallaces arioli suggerebant, faciendo: sed et breve quoddam cum characteribus, a presbytero sibi Raymundo exhibitum, capillorum comis involvebat, quibus maleficiis ut infelix mulier adhæreret, et per consequens æternam damnationem incurreret, versutus coluber rarius ex tunc vexare eam cœpit; sed nequaquam tamen ab omnimoda vexatione destitit, quo minus anxia mulier effecta magnificum virum dominum Nicolaum, comitem Nolanum, benevolam, adiit cum lacrymis et singultu, casum suæ miseriæ serius illi retexendo, sperans, forte per ipsum remedium salutis posse sibi conferri.

infestatum,

97 Miratus ille de obscenitate tantæ turpitudinis, cum domino Alphonso eremita, qui forte tunc Nolæ erat, putavit conferendum: de cuius sano consilio Neapolim (ubi tunc B. Birgitta degebat) mulierem destinavit, consilium et auxilium ab illa pariter suscepturam. Audiens vero Famula Dei, quod factum fuerat, petiit a muliere, si quid ad magicam pertinens artem penes se retineret; respondit, se nihil tale habere; tunc illa spiritu sancto plena, Non est, ait, ut dicis; sed crinibus tenes, quod non licet habere Christianis. Stupefacta mulier veritatem protinus confessa est: fascinum, quo fascinata fuit, abijciendo. Denique mandavit illi confessiones iterato cum vera cordis contritione facere, Eucharistiam cum ferventi devotione die sequenti sumere, jejunium et orationem, quibus omne dæmoniorum genus ejicitur, interim celebrare. Hæc illa faciente, et Famula Dei pro se orante, diabolus totaliter fugatus est et ab infestatione cessavit.

altiusque vel  
a demone,

98 Item, quemadmodum in iv libro cap. lxxx scribitur, quædam mulier a dæmonio vexabatur, cujus venter sic intumuit, ut quasi paritura

esset subito, etc: Vide ibidem. In Scarensi diocesi b prope castrum prius quædam mulier trium annorum filium, sicut in lxxx cap. supradicti libri continetur, sanctæ Birgittæ præsentavit, qui nullo modo quietari poterat, nisi, quando aqua frigida aspergebatur etc: Vide ibidem. Dæmoniacus quidam in Ostrogotia c, de cuius nomine Prior Alvastri, qui hoc miraculum recitat, non recordabatur, præsentibus domino Thoma, episcopo Vexionensi, et magistro Mathia, S Theologiæ professore, canonico Lyncopensi, pluribusque aliis, cum hic ipse Prior verba Christi B. Birgittæ revelata, et in xxxiv capite vi libri contenta, super eum recitaret, illico purgatus est. Eodem modo duo arreptitii in regno Suetiæ, cernentibus atque mirantibus prælibatis sacerdotibus, mundati sunt. Invasit aliquando diabolus cursorem B. Birgittæ, qui, fingens se una dierum literas habere, ingrediebatur ad eam, et evaginato mucrone voluit interficere: hic per dies aliquos terribiles faciens gestus, tandem, orante pro se Domina sua, dimissus est. Hospitante semel B. Birgitta in provincia Oplandiæ d, muliercula quædam a dæmonio obsessa præsentabatur; cum jam orationem primum super eam faciens, et vitali signo demum faciem muniens, dæmonium fugit\*.

A. BERTHOL-  
DO.

b

c

E

d

\* fugavit  
vel ab ejus

99 Refert Prior, prout in confessione a fratre Nicolao, monacho suo, acceperat, quod tantam famem idem Nicolaus annis multis, tentante se sathana, fuerat passus, quod in nocte Natalis Domini usque ad primam Missam sustinere non poterat: hic fuis lacrymis Famulam Dei pro se orare precabatur: cumque specialem pro eo orationem fecisset, frater obdormiens in hora, qua tertia celebrabatur Missa, vidit mulierem labia sibi et linguam contingentem, quæ ait ad eum: Ecce sanus es, surge: qui evigilans, nunquam de cetero talem patiebatur molestiam. Sane Prior et ipse notaverunt horam, et illam veraciter invenerunt, qua Matrem pudicitæ pro eo supplicasse compererunt. Item Prior meminit, accepisse ab ancilla quadam dominæ Birgittæ, quæ affinitatis causa a viro suo per episcopum fuerat publice separata, propter quod cum ipsa mulier nimis amaricaretur, et quietari non posset; contigit, quod B. Birgitta dialogum Evangeliorum coram se legi faceret: Tunc mulier, generosæ Viduæ vestigiis se prosternens, misereri sibi flagitabat, suam illi tentationem detegendo: porro compassione cordis hæc intrinsecus tacta, flexo coram Deo poplite, omnes, qui aderant, pro illa orare precabatur. Surgentibus vero ab oratione, cum interim lector in Dialogo legeret, mulier quasi dormitans vidit, dum B. Birgitta genua flectebat, quasi æthiopem de medio mamillarum suarum cum detestabili prodire fœtore; quem fœtorem evigilans quæ hauriebat.

F

tentationibus

100 Religiosus quidam annis duodecim de sanctissimo Christi corporis Sacramento tentatus, excellentissimum quoque Mariæ nomen absque sordida cogitatione blasphemiae recensere non poterat; unde ab Angelica salutatione diu abstinerat: ad Sponsam ergo Christi lacrymans accessit, et pro se Deum orare postulavit, qui sic liberatus est, ut raro postea sine magna lætitia sanctissimæ Mariæ nomen vel audiret vel proferret, tamque suave corpus Christi sibi effectum est, ut quietari non posset illo die, quo Missam non celebraret. Illic idem diu habuit desiderium



A. BERTHOL-  
DO.

siderium sancta loca in Jerusalem visitare, sed propter obedientiam et professionem non est permissus, qui, cum esset in extremis, raptus est, et omnia loca illa in spiritu vidit, sicut et hi, qui corporaliter viderunt, et cum illorum locorum dispositionem his, qui prius visitaverant, enarrasset, exultans in Domino sublatus est.

liberavit.

101 Meretrix quedam per B. Birgittam ad Deum conversa sequebatur magistrum, quæ in tantum a maligno spiritu quandoque tentabatur, quod vicibus iteratis de lecto illam detrahebatur, oculos quoque ipsius visibiliter comprimebat. Sane mulier de hoc impatiens, mortem quoque ex hoc contingere sibi pertimescens, ad vomitum peccati revertens cogitabat, dicens: Melius est mihi temporaliter vivere, quam violentam mortem incurrere: B. autem Birgitta per Spiritum sanctum hæc sciens, in præsentia sui confessoris, nonnullorumque aliorum contra diabolum, qui illam puniebat, dixit: Recede, o maledicte diabole, quia satis illam mulierem contrivisti. Tunc mulier quasi obmutescens per aliquod temporis spatium in terram defixit obtutus, et postea se erigens dixit ad Sponsam: Benedicta tu Domina, vere etenim diabolum egredientem in vilissima forma videbam; et ex illa hora a dæmone liberata nec cogitationes sordidas ex tunc patiebatur, nec impatientia frangebatur.

Non raro  
admissam  
Dei offen-  
sam

102 Experimento didicimus, quod fœtore aliquo infectus fœtentem alium de facili non attendit: si quis vero mundus fuerit, malum odorem in altero quam cito deprehendit; sic B. Birgittæ continebat, quæ, cum ab omni vitiorum labe, in quantum fas est dicere, perfecte munda esset; si quando dolosa verba aliqua vel criminosa audisset, vel si quis in mortali peccato existens, stetisset coram ea, tantum sulphuris fœtorem confestim hauriebat, quod vix poterat tolerare: unde, cum esset in Famagusta e, frater Simon de Ordine Prædicatorum, Antiochiæ principis, patris regis Cypri confessor et magnus theologus et astrologus, multa sciens, et se ipsum nesciens, ad Famulam Dei venit, et sub ovina specie vulpinam tenens astutiam de gratia istarum revelationum divinarum sagaciter cum ea loquens scrutabatur veritatem: cumque ambo pariter confabularentur, tanto Mater sancta quasi fœtore sulphuris replebatur, quod bene-  
C poterant omnes, qui aderant, non modicum ipsam ex gestu fatigatam, advertere. Unde et vale sibi illo faciente, e vestigio ad nares manus applicuit fœtoris vehementiam declinando.

sive ab aliis,  
sive a se ex  
odoratu

103 Simili modo Romæ sibi continebat, cum ad uxorem domini Jordani de Marino visitationis causa perrexisset; nam tantum in gestu illius et moribus fœtorem hausit, quod non modicum in tolerando cruciabatur; quam ob rem dominus Magnus f et domina Catharina admirantes, quid esset in ea, a domino Petro confessore sciscitabantur; a quo de veritate clarificati siluerunt. In lxxxvii cap. libri vi Revelationum legimus, quod quadam die, cum Sponsa Christi cuidam episcopo et aliis nobilibus cederet, sensit tunc etc: Vide ibidem. Cæterum si interdum verbum ab aliquo, Deo exosum, ipsa retulisset, non parvam in gutture et lingua amaritudinem repente sentiens, offendisse se Deum, certius advertebat, et recolens verbum illud, mora sublata, cum ingenti dolore et lacrymarum effusione confitendo emendabat.

Rediens nempe de partibus Orientis per dies aliquot apud reginam Siciliæ g in civitate Aver-sa h morabatur: ubi Antonius de Carbeto; campsor, civis Neapolitanus, notus reginæ ac multum familiaris ad honores anhelans et divitias, rogavit eam, qualiter reginæ suggere-ret, quatenus de officio quodam de aduana i, tunc vacante, benigne sibi consentiret.

104 Annuit Sponsa Christi improvide, nulla habita deliberatione, nulla oratione præmissa, nullaque patris spiritualis facta requisitione; sed extemplo amarissimum sulphuris saporem in ore et in gutture sentiebat; de quo stupens orare cœpit, ut puta, quæ ne Deum offenderet, licet in quo, nesciret, contremiscens titubare cœpit. Cui Christus visus oppositum ei, quod Antonio spoponderet, imperavit, quod scilicet reginæ persuaderet, quatenus de illo officio Antonio non provideret: ipsi quoque Antonio diceret, ne illius officii beneficium requireret: alioquin si ad votum in non modicum animæ suæ detrimentum, ac temporalium cederet bonorum. Denique B. Birgitta de loco recessit, et Antonius, E quod concupivit, post annos circiter sex consecutus, recepto post modicum per commissarium reginæ computo de officii ministratione in magna, pecuniæ quantitate debitor est inventus, ex quo omnibus, quæ habebat in sua potestate, distractis, veluti mendicus et vagus effectus est.

105 Inter cetera Spiritus sancti charismata, Claretus etiam Sponsæ Christi pro ornatu atque decore a Sponso indulta, excellentissimo videndi, audiendique spirituali dono ditata fuit: nam tot et tanta secreta cœlestia, et occulta mysteria, a mundi sapientibus abscondita, fidei Famulæ suæ Rex cœlestis revelare dignatus est, ut humanæ fidei temeritas vix queat admittere, cum nunc in propria Deus Pater persona, nunc suum Unigenitum, nunc per Unigeniti dignissimam Genitricem, interdum vero per Angelos aut Sanctos eidem apparendo vel loquendo infinitas, ut sic dixerim, revelationes ministrabant sibi, de quibus nimirum revelationibus vii libri cœlestes, et octavus, qui dicitur ad Reges, Sermonem angelico, cum multis extravagantibus Revelationibus dem-  
F ptis, compilati sunt.

F  
Revelationum  
dono.

106 In quibus etiam Revelationibus sacræ nonnumquam exponuntur Scripturæ, solvuntur questiones, dubia enodantur, manifestantur abscondita, et futura multa prænuntiantur et quemadmodum primo libro tactum est, tam summi Pontifices cum cæteris ecclesiæ prælatis, ac religiosus et clericis, quam etiam reges cum principibus et magnatibus, militibus, virgines et viduæ cum conjugatis singulariter vel specialiter, cum comitatibus, et regnis docentur et informantur, increpantur et obsecrantur, de instantibus quoque periculis et Dei iudiciis salubriter terrentur, ita ut pene dignitas, aut gradus, status vel ecclesiasticus, aut sæcularis non sit, qui vel quæ specialem et sibi competentem revelationem, revelationesque non accipiat: cum et hæretici, Judæi quoque, et pagani ab hoc munere non sint immunes. Sed et animæ in purgatorio existentes acerbissimasque inferni pœnas luentes suffragiorum beneficia eisdem revelationibus consequuntur.

107 Quis enim non miretur? Quis Dominum in Sanctis suis non veneretur, qui sciat magna mirabilia solus? Quis, inquam, Dei, et hominum

quorum non  
nulla



A num Mediatricem hanc et legis divinæ latri-  
cem summis non extollat laudibus, et ex præ-  
cordiis digna non resonet præconia, debitorem  
se sibi pro incremento salutis humiliter confi-  
tendo, et misericordiam hanc magnam senescen-  
ti mundo per eam exhibitam affectuose ample-  
ctendo? Nam ut cum pace omnium (qui alte-  
terius non invident, sed congaudent sanctitati,  
imo Dei bonitati) id dixerim, a sæculo non est  
auditum, quod cuiuspiam alterius oculos atque  
aures Deus sic aperuerit, sicut humillimæ An-  
cillæ suæ: fuit enim singulariter a Sponso suo  
hac prærogativa dotata; cui in secundo libro  
Revelationum cap. xviii ab eodem sic dicitur:  
Tria mirabilia feci tecum etc: Vide ibi. Item  
in sexto libro cap. iii dicitur: Ego, inquit  
Christus, facio sicut Rex etc: Vide ibidem. Si  
autem miraris, quod loquor, quare tanta gratia  
huic mulieri fuit indulta, audi quid miranti sibi  
in cap. xv, 2 libri Christus responderit. Miraris,  
inquit Christus ad Sponsam, quare talia loquor  
et tanta concedo tibi etc: Vide ibi. Si vero mu-  
B scitas, cur de humiliori, sanctorive statu perso-  
nam ad tantum opus non elegerit; respondet tibi  
Christus in eodem libro 2 cap. xvi ubi dicit: Miran-  
tur multi, cur loquor tecum, et non cum aliis etc:  
Vide ibidem.

laudantur  
ex revela-  
tionum li-  
bris.

108 Cæterum si hæsitas, an a bono Spiritu, an  
a malo sint habita; docet te Christus, qui hæ-  
sitantem Sponsam in primo libro cap. iv incre-  
pando sic dicit: Quare timuisti de verbis meis  
etc. Vide ibi. Item in iv lib, cap. xiv inquit  
Christus Sponsæ: Cur times et sollicitaris ex eo,  
quod diabolus etc. Vide ibidem. Scribens præte-  
rea S. Mater vicario domini Papæ Romæ degen-  
ti, prout in LXXVII \* libri iv poteris reperire,  
taliter est exorsa: Vestræ honorandæ Paternitati  
etc: Demum eadem verba in quamplurimis etiam  
aliis revelationibus invenies, si placet, quo Spi-  
ritum veritatis a spiritu secernas falsitatis. De-  
nique si illud te movet, quod non ita cito, non  
ita fideliter divina hæc oracula a cunctis reci-  
piuntur; aut certe, quia plura in eis prophetice  
dicta diutius differuntur; quamquam plura meo  
iudicio constet jam esse completa; quid ipse, qui  
omnia moderatur, et novit, hac in re loquitur,  
ausculta. In libro siquidem primo cap. lii. Vir-

\* alias: 78

C go virginum Filium suum alloquitur dicens:  
Benedictus sis tu, Fili mi, et Deus meus etc. Et  
rursum flos florum Virgo Maria in secundo li-  
bro cap. xix, circa finem loquitur ad Filium  
dicens: Benedictus sis tu, Fili mi, qui es, et  
qui eras. Similiter nec illud prætereundum est,  
quod in vi libro cap. c scribitur: Timebat nam-  
que, ut ibidem dicitur, Sponsa, ne forte verba  
divinitus ei revelata infirmarentur et calumnia-  
rentur ab omnibus etc. Vide ibi. Plures etiam  
alias revelationes invenies ad hanc materiam per-  
tinentes.

#### ANNOTATA.

a Piscolella legitur apud Hormann pag. 813 in  
Epistola Nicolai comitis Nolani ad Alphonsum  
Giennensem olim episcopum: in Bulla Canoniza-  
tionis Pictiolella.

b De Scara vide dicta ad lit. y in Annotatis in  
cap. 4 lib. 1.

c Sueciæ provincia.

d Legendum verosimiliter: Uplandia.

e Episcopali in Cypro urbe.

f Confessor dein Vastenensis, qui canonizatio-  
ni S. Birgittæ sedulo allaboravit.

g Joannam.

h Campaniæ in regno Neapolitano.

i Ita fere vocantur ædes, quæ recipiendis mer-  
cibus, earumque transvectionis vectigalibus et tri-  
butis destinantur.

### CAPUT III.

#### De spiritu Prophetiæ.

Si cuncta, quæ prophetico spiritu Prophetissa <sup>Multa præ-</sup>  
Snostra magna vidit, dixit, scripsit, in hoc <sup>dixit;</sup>  
complecti vellem capite, et debitum scribendi  
modum excederem, et lectori fastidium, mihi que  
laborem non modicum haud dubium præpara-  
rem, cum tanta de præteritis atque præsentibus  
occultis, nunc de futuris vaticinando reseravit,  
antra quoque cordium, quorum Deus scrutator <sup>E</sup>  
est, nonnunquam detegendo. Quanta si essent in  
unum glomerata, unum per se non parvum effi-  
cerent volumen; etenim ut de cæteris, quæ ad  
reges, ad regna, civitates et loca, privatasque  
personas pertinent, taceam; de ipso quoque mi-  
litis ecclesiæ statu, utpote de schismate, quod  
paulo ante ipsius Sanctæ obitum sub Urbano V  
ortum est a, atque de sanctæ Ecclesiæ omnimo-  
da reformatione multa prædixit; quemadmodum  
in multis capitulis librorum cælestium legenti-  
bus apparebit. Unde Bonifacius Papa, cum ple-  
raque ipsius merita vitæ in suis retulisset Epi-  
stolis, adjunxit: Quibus quidem sanctis absque  
intermissione continuatis operibus hæc generosa  
vidua per gratiam Sancti Spiritus promeruit,  
multis eorum cogitationes et affectiones intimas  
et gesta secretissima propalare, ac visiones et  
revelationes varias videre et audire, ac spiritu  
prophetico multa prædicere, quorum nonnulla  
effectu completa fuere, prout hæc et alia in  
ejus Revelationum volumine plenissime descri-  
buntur.

110 Sed quoniam ab initio istius Operis in-  
tentio mihi fuit fragmenta colligere, ne peri-  
rent, paucis admodum ex his, quæ in vii li-  
bris continentur, præmissis prophetiis, ad eas,  
quas in Attestationibus reperi, festinando \*. In  
quarto ergo libro cap. v Petrus Apostolus,  
quædam B. Birgittæ de statu Urbis præteri-  
to insinuans ac de futuro nonnulla præsignans  
adventum quoque summi Pontificis ad eandem  
Urbem, qui tunc temporis in Avenione, Gal-  
liarum urbe, residebat, et per annos plurimos  
cum sua curia inibi moram traxerat, prædi-  
cens, inquit, Insuper dico tibi, quod civitas  
ista Roma, civitas erat pugilum, ejus plateæ  
stratæ auro et argento, nunc autem lapides  
ejus saphyreï versi sunt in lutum. Habitatores  
ejus paucissimi, quorum dexter oculus erutus  
est, dextera manus abscissa, bufonesque et vi-  
peræ habitant cum eis, præ quorum veneno  
animalia mitia non audent apparere; nec pi-  
sces mei elevare caput, ideo adhuc in eam con-  
gregabuntur pisces, si non ita multi, ut olim,  
erunt tamen æque dulces et audaces, in tantum  
quod

de statu Ur-  
bis scilicet.

\* infestino.



A. Beatus  
no.

quod ex eorum collusione descendunt bufones et leonæ et serpentes mutabuntur in agnos et leones erunt columbæ ad fenestras suas. Item addit : Dico tibi amplius, quod in diebus audietur : Vivat vicarius Petri, et videbis eum oculis tuis, fodiam enim montem deliciarum etc : descendunt sedentes in eo : quia autem benevole noluerunt descendere, venient compulsi contra spem omnium, quia exaltari vult Deus cum misericordia et veritate etc. Hæc ibi.

de Urbani V

111 Sicque factum est : nam dominus Urbanus Papa V de Avenione cum sua curia Romanam veniens *c* in ea residere cœpit, quo necdum civitatem ingresso in S. Maria majori Sponsæ Christi oratione vacanti revelatio illa facta est, quæ incipit : Uni personæ videbatur, quasi quod esset in magno choro etc : Quære in iv libro cap. XLIX. Denique annis quindecim antequam iste Pontifex Romanus veniret *d*, de ipsius adventu ipsa certificata fuerat, et prædixerat, quemadmodum Domino Cardinali de S. Petro *e*, qui ecclesiæ S. Petri Romæ tunc canonicus erat, et quam pluribus aliis personis innotuerat. Præterea commoranti adhuc Famulæ Dei in monasterio Alvastræ in Suetia Christus mandaverat dicens : Vade Romam, ubi plateæ stratae sunt auro et rubricatæ Sanctorum sanguine, ubi compendium et brevior via est ad cœlum propter indulgentias, quas summi Pontifices et cæteri Sancti Dei glorioso sanguine suo et precibus promeruerunt : stabis autem ibi donec Papam et Imperatorem *f* ibidem videbis, quibus et mea verba annuncabis.

Casarius Ca-  
rolus Bohem-  
ni,

112 Quam ob rem deridebatur a multis, nequam verisimile esse, Pastorem ecclesiæ imperatoremque tunc temporis insimul tunc Romam venire, asseverantibus : sed et præsentem se fuisse, domina Catharina, sanctissimæ Matris filia, testatur, quæ parens sua illo in tempore, quo Imperator Carolus Romæ erat, summo Pontifici Urbano V in palatio Apostolico reverenter exhibuit, atque supradicta omnia humiliter enarravit : aderat autem tunc præfatus Cardinalis S. Petri episcopus Avenionensis *g* et dominus Reynaldus de Ursinis *h* attestantes, quod ante plures annos amborum, scilicet Papæ et imperatoris, una prænuuntiavit adventum. Quam ob causam mitiori devotione et reverentia ad eandem afficiebantur ; sed, cum, antiquo serpente suadente, Avenionem præfatus Pontifex regredi proposuisset, alia tunc de eo facta est revelatio, quam devota Christi Famula in Monte Flascone eidem præsentavit *i*, quæ quidem revelatio in ea parte, qua prophetica est, hic recitanda est. In fine quippe illius Revelationis Mater Dei sic inquit : Modo volo aliquid loqui super isto Papa, qui nominatur Urbanus, propter pacem meam etc : Vide ulterius.

*k*  
et Gregorii  
XI in illam  
adventu,

113 Urbano autem V vita functo *k*, Gregorio ejus successor quatuor revelationibus valde comminatoriis jussum fuit, quatenus ad Urbem cum sua curia properaret. Quartam autem, quia de ea mittenda præceptum non acceperat, Sponsa retentavit ; quam velut propheticam, quia eundem pontificem ad Urbem omnimode venturum præscivit, censui hic esse scribendam. Oranti quippe B. Birgittæ pro Pontifice supradicto in festo S. Polycapi in Neapoli civitate, cum de sacro Jesu Christi repedaret Sepulchro, ipse Jesus visus dixit : Attende, Filia, ad verba, quæ loquor : scias enim, quod iste Papa

Gregorius similis est paralitico etc. Vide. Hinc D est, quod in eadem civitate Neapolitana consistens Roberto, Nolani comitis primogenito, sæpius ad se venienti, semel dixit : Roberte, scias et firmiter teneas, quod dominus Gregorius Papa, qui iterum Avenione degit, Romam venturus, est, et oculus tuus conspiciet illum. Transactis vero circiter quinque annis, Papa venit, et, dum de monasterio sancti Pauli *l* equitaret (verborum S. Birgittæ non immemor) ut ingrederetur Urbem, dominus Robertus ad eum dextrandum deputatus, verborum S. Birgittæ non immemor, ad Præsulem se convertens, inquit : Nunc vere cognosco, quod sancta illa mulier Birgitta verum mihi vaticinium dixerat ; etenim non tantum, o Pater beatissime, juxta verbum suum vos in Urbe video, quin imo personaliter sanctitatem vestram reduco *m*.

114 Animadverto vero, quam luculenter *n* schisma, quod successoris istius tempore in Ecclesia ortum est *n*, præsignaverat, videamus : scribit enim vicario domini Papæ, ut in cap. LXXVIII, libri quarti continetur, in hæc verba : Vestrae venerandæ Paternitati ego Vidua quædam *o* etc. Vide ibidem. Item alibi *o* Sponsus ait ad Sponsam : Scito, inquit, quod tanta tonitrua et fulgura venient in Ecclesiam meam, multis videntibus, qui nunc vivunt, quod multi optabunt mortem, et mors fugiet ab eis. Item nuntius Papæ quibusdam præmissis adjecit : Est etiam utilissimum, habere et petere patientiam, quia in diebus multorum, qui nunc vivunt, sol dimidiabitur, stellæ confundentur, sapientia infatuabitur, humiles in terra ingemiscunt, audaces prævalent ; et subdit : Hoc sapientum est intelligere et interpretari, qui aspor sciunt deplanare, et futura providete *p*.

115 De melioratione vero status Ecclesiæ nec non paganorum ad fidem vocatione multæ et satis prolixæ revelationes habentur ; sed compendii causa duæ tantum brevissimæ hic describuntur. Ait enim Mulier sancta in vi libro, cap. LXXIV : Vide in Roma a palatio Papæ prope sanctum Petrum usque ad castrum S. Angeli et a castro usque ad domum S. Spiritus, et usque ad ecclesiam S. Petri, quasi quod esset una planities, et ipsam planitiem circuibat fortissimus murus, diversaque habitacula erant circa ipsum murum ; tunc audiui vocem dicentem : Papa ille, qui Sponsam suam ea dilectione diligit, qua ego et amici mei dileximus eam, possidebit hunc locum cum assessoribus suis, ut liberius et quietius advocare possit consiliarios suos. Item in eodem libro cap. LXXXIII, Scias, inquit Christus, quod adhuc tanta erit devotio in paganis, quod Christiani erunt quasi eorum servi, et complebuntur Scripturæ, quod populus non intelligens glorificabit me, et ædificabuntur deserta, et cantabunt omnes : Gloria Patri et Filio et Spiritui sancto, et honor omnibus Sanctis ejus etc.

116 Nobilis vir dominus Carolus Marosello, civis Januensis, coram testibus retulit, et juramento firmavit, quod, dum de anno MCCCLXXI *q* esset Famagustæ in insula Cypri, B. Birgitta cum suis comitibus ad S. Jerusalem loca vadens, inde pertransiit, et in Nicosiam *r*, se sequente, pervenit, ubi, Sponso Christi et regina cum principe, qui tunc regebat, cum aliis baronibus ibidem existentibus convocatis, exposita adventus sui causa, videlicet quemadmodum ad S. Sepulchrum iens, illuc applicuisset, monuit

*m*  
de secuto  
schismate.*p*  
pace et aug-  
mento Eccle-  
siæ :*q*  
Cyprii, ni  
peccata cor-  
rigerent,



**A** nuit omnes ex parte Dei, quod de quibusdam abominabilibus et horrendis peccatis, quæ in regno illo diu viguerant, et adhuc vigeant, se abstinere: adjiciens, quod, ni condignam emendam facerent, divina ultio super ipsos et regnum quantocius desæviret; dixitque, quod, si vellent, humilibus precibus pro eis et pro eorum correctione Deum exoraret. His auditis, quidam assistentes triumphabant, humilem Christi Famulam deridentes: nonnulli vero, quibus sanior sensus erat, reverenter eam pro se orare precabantur.

*imminentem* 117 Eodem vero anno de mense Augusti, ut sibi videbatur, rediens de S. Sepulchro s Ancilla Christi reginam, et omnes principes et barones regni iterato convocari fecit, eisque, ipso teste præsentem, narravit, qualiter in monte Calvarie, dum esset ad Sepulchrum Domini, pro regno Cypri deprecans, Christus dixit: Ut quid, Filio, pro regnicolis illis tantum oras? Scias, te in vanum laborare; nam emendam quidem promittent, sed non facient. Quare dicas eis ex parte mea, quod, nisi vias suas pessimas correxerint, de eorum sceleribus vindictam quantocius summam; et inter cæteros eorum excessus necem quoque serenissimi principis domini Petri, olim regis Cypri, quem necaverant, eis impropavit. Adhuc quidam eorum, qui convenerant, debacchantes ridebant, præsertim frater Simon Ordinis Prædicatorum; qui amentem illam acclamando trufabat \* asserens, non minimam fatuitatem esse, fidem talibus adhibere. Hic est frater Simon ille principis patru regis confessor, ad cuius præsentiam Mulier sancta foetorem tantum sentiebat.

*Dei ultionem,* 118 Deinde anno, quo supra, decima die mensis Octobris, cum adhuc venerabilis Domina illic moram traheret, in coronatione præfati regis gravis dissensio inter Cypros et Januenses orta est adeo, quod non parva Januensium multitudo trucidaretur u. Quidam vero letaliter sunt vulnerati; inter quos dominus Petrus Marosiho, ipsius testis consors, cum una dagha \* quatuor percussus ictibus, pene spiritum exhalavit. Huic de sua sanitate, medicis desperantibus, diffidenti in spiritu prophetie Mater sancta dominum destinavit Alphonsum dicens: Ne dubites, Petre, quia de his vulneribus nequaquam morieris, sed **C** aderit tibi gratia Christi: qui sanatus gratias sibi referens infinitas; qui paulatim convalescens perfecte incolumitati restitutus est. Misit præterea Sponsa Christi dominum Alphonsum ad reginam, regnique magnates dicens eis ex parte Dei: Jamjam incipiunt divinæ ultiones, et gladius Dei acutissimus contra vos jam incipit exerci, cujus rei causa seditio ista facta est. Nam, quemadmodum testis ipse vidisse se, perhibebat, parvo decurso tempore, Januenses in manu forti et brachio extento Famagustam obsidentes debellaverunt, ceperuntque regem et quamplurimos.

*quam a Christo* 119 De regno vero alii captivati sunt, alii sauciati, nonnulli etiam in occisione gladii mortui: sed et, quod dictu nefas est, proprias uxores plerique eorum pro vitæ alimoniis etiam meretricum stipendiariis tradiderunt. Vidit insuper testis iste aliquos de regno nobiles, et potentes Januæ postmodum eleemosynam postulando mendicare; quibus ipse quoque manum porrexit adjutricem. Vidit denique dominum principem in regem coronatum carceribus man-

cipari, et per aliquem de Januensibus in camera, et in loco, ubi prælibati quondam domini Petri regis adhuc sanguis recens apparebat, gladio trucidari x; et multa alia circa eandem materiam vidisse se fatebatur; quibus Prophetissæ nostræ vaticinium procul dubio verificabatur, Prophetiam itaque de regno Cypri cum consiliis et increpationibus ac comminationibus ad eos factis in vi et vii Revelationum libris in pluribus capitulis invenies. De Famagusta Christus loquitur: Hæc civitas est Gomorra ardens igne luxuriæ et superfluitatis, et ambitionis, ideo ruent structuræ ejus et desolabitur et imminuetur, et habitatores ejus migrabunt, et præ dolore et tribulatione ingemiscunt, et deficient, et nominabitur confusio ejus in multis terris, quia iratus sum eis.

120 De duce vero, qui conscius fuit mortis fratris sui y, loquitur Christus: Hic audacter dilatat superbiam suam, gloriatur et de incontinentia sua nec attendit, quid fecerit in proximum suum: ideo, nisi se humiliaverit, faciam juxta commune proverbium: Non levius plorat, qui post, quam qui plorat ante: quia non **E** leviozem mortem habebit, quam frater; imo avariorem, nisi cito se emendet. Rursum de confessore ducis Christus inquit ad Sponsam: Quid tibi dixit frater ille? Nonne, quia dux bonus est, et melius vivere non potest, excusans incontinentiam ejus? Tales non sunt confessores, sed deceptores; quia vadunt tanquam simplices, sed verius sunt vulpes et adulatores. Tales sunt amici illi, qui vident et proponunt hominibus assumptiones et detentiones propter modicum temporale. Ideo si stetisset iste frater in conventu, minimum obtinuisset supplicium, et majorem coronam; nunc autem non effugiet manum increpantis et tribulantis.

121 Maria, uxor Alphonsi Hispani, habitans Neapolim, ad sancta Hierosolymitana loca cum S. Fœmina properaret, pro quadam sua filia ipsam de consilio requisivit. Cui dixit, quod in monasterio S. Crucis vel S. Claræ Neapoli illam offerret. Rediens itaque domum, quod a S. Vidua rursus acceperat, complici suo ac natæ disseruit: resistentibus autem illis et contradicentibus, tandem B. Birgittæ dissensum eorum eadem mulier reportavit. Tunc sancta Deo plena; Tu, inquit, filiam tuam nunquam videbis nuptam, et sic factum est. Nam post paucos dies ab hujus mundi illecebris erepta est. Item, cum se ad dicta loca sancta visitanda Romæ præparaverat, confessoribus suis, quasi ex ore Dei prædixit, quod uno duntaxat, qui sibi charissimus erat, excepto fratre, atque \* redire omnes deberent incolumes, sicut factum est: nam dominus Carolus, filius ejus z, sibi que magis dilectus, ut in primo libro hujus cap. vi \* dictum est, Neapoli in accessu Romæ aa mortuus est. Exeunti Sponsæ Christi et oranti, quadam vice revelatum fuit, quod magister Matthias de regno Suetiæ, primo confessor ipsius, in patria sua illo tunc die carne solutus migravit ad Christum bb: audierat siquidem vocem sic dicentem: O felix tu magister Mathia pro corona, quam \* tibi in cælis est fabricata: veni ergo ad sapientiam, quæ nunquam finietur; et probata est hujus rei veritas ex eo, quod Prior de Alvastro, qui morti illius interfuerat, diem et horam obitus annotavit. Similiter et dominus Petrus cc cum ea Romæ existens revelationis diem scripto

A. Barthol-

do.

z

didicerat;

y

E

uti et privatorum saepe obitum.

p

\* abundat

z

\* Ille autem tertio, num.

46

aa

b

bb

\* que

cc

pto



A. BERTHOL  
no.  
dd

aliaque pra-  
dixit :  
ee

\* adde :  
Succia

pto mandavit. Veniente itaque Priore dd de Sue-  
tia, et decessum illius referente, collatione ad  
invicem facta, eundem diem ambos designasse,  
repererunt.

122 Obitus quoque consodalis ee filiae suæ do-  
minæ Catharinæ, qui regis Suetiæ consanguineus  
erat, Romæ sibi revelabatur : in sancto enim  
Parasceves die filiam advocans, secum tunc Ro-  
mæ degentem, inquit : Noveris, filia, quod ma-  
ritus tuus in partibus \* de hac miserabili vita su-  
blatus est. Elige ergo tibi de duobus alterum, aut  
per matrimonium iterum mortali homini conjungi,  
aut per viduitatis sanctæ propositum Christo spi-  
ritualiter copulari. Præceptum quidem in spiritu  
sibi fuerat, quod eam tentare deberet, quia juvenis  
erat, speciosa nimis, dives, nobilis, et potens  
in regno suo : optione ergo sibi data, maluit in  
sancta castitate una cum matre Deo famulari,  
quam illecebris carnis inquinari. Dum itaque Ro-  
mæ pariter spiritu ferventes, Domino servientes,  
ambæ permanerent, ante castrum S. Angeli ad  
S. Petrum euntes, transitum simul, et sæpe  
B faciebant. Quadam igitur die plerique Romani  
juvenes de castro descendentes sequebantur eas,  
miram faciei illius dominæ, scilicet Catha-  
rinæ, venustatem contemplantes, verba quo-  
que juvenilia, ut moris est insolentium juve-  
num, ructuantes : tunc inquit filia : Quid, Ma-  
ter, faciemus ? me enim insequuntur : ego quip-  
pe nollem quoquo modo verecundiam aliquam per-  
peti. Cui illa : Ne dubites, filia, quia nullam  
molestiam patieris, et, fuis ad Deum precibus,  
audivit hujusmodi verba : De longinquo venient,  
qui huic castro dominabuntur, et de existen-  
tibus nunc in eo nullus eodem habitabit, quod  
et accidit : nam Britones illud postmodum pos-  
sederunt, et exinde a Romanis vastatum  
est ff.

ff  
non raro  
etiam.

123 Quidam filius Belial, quendam puerulum  
Judæum furatus, ad sanctuaria Romæ lucri cau-  
sa infirmum deportavit ; hos cum Famula secus  
Lateranensem ecclesiam reperisset mendicantes,  
facti illius conscia, utpote a Spiritu Sancto edo-  
cta, exhorruit facinus, et hominem illum acri-  
ter increpans dixit : Quomodo tu Judæum istum  
retines ? Hic procul dubio Judæus est, furtim-  
que illum sustulisti. Tunc ille stupore, pavore-  
que confectus, fugam cœpit arripere : sed ab his,  
C qui ad spectaculum concurrerant detentus, ve-  
ritatem omnibus audientibus fatebatur. Sacerdos  
quidam, ab incantatrice de carnis incontinentia  
fascinatus, rogavit dominam Birgittam pro se  
orare, quæ rapta in spiritu audivit : Miraris, filia,  
quare diabolus dominatur in homine ; hoc facit  
inconstantia voluntatis hominum. Lib. vi cap. iii  
in Additionibus. Item in eodem vi libro cap. lxxvi  
ait Christus : Scito, quod inhabitator hujus duplici  
vitio laboret etc. Ibidem.

quæ occulta  
prorsus :  
erant,  
gg

\* abundat

124 Quodam mane dominus Aquinus, Sue-  
corum regis junior frater gg, dux valde mun-  
do deditus, extra castrum Baghoven Sponsæ Chri-  
sti obviavit, et dixit : Eritne pluvia vel sere-  
num ? An filii tui reges erunt, et nos priva-  
bimur ? Cui illa : Si non melius, inquit, cor-  
rexeritis vitam vestram, nec mater letabitur  
in vobis, nec non \* longa erit memoria vestra :  
ideo humiliamini sub potenti manu Dei, ut pro-  
pitietur ipse peccatis vestris, quia multa sunt :  
hic ex verbis dominæ Birgittæ mitior factus, non  
diu vivens, decessit sine generatione, sicut audie-  
rat. Cum ex divina jussione Mulier sancta Abra-

hæ exemplo, relicta terra propria, Romam venire D  
decrevisset, nobilis quædam domina, Embergis no-  
mine, uxor domini Nicolai de Anes, illam sequi di-  
sponebat : cui maritus, etsi assensum præbere vide-  
retur, quantum tamen poterat, alterum dissuadebat :  
cum itaque ad iter venisset, rogavit B. Birgittam,  
ut oraret Dominum, quatenus mariti sui animum  
ad meliora mutaret : oranti ergo Sponsus dixit : Ite  
secure, nec moveamini ab itinere et sancto propo-  
sito etc.

125 Tempore, quo Sedes Apostolica erat in ipaque  
Francia, dominus Pontius, Urbevitanus episco-  
pus, pro Papa Clemente in alma Urbe vicarius  
erat ; hic quasdam revelationes B. Birgittæ ha-  
bebat, sed pro cordis sui tepiditate etc.  
In monasterio Alvastræ loquebatur Christus Spon-  
sæ suæ de quadam virgine, Helena nomine,  
quæ virginitatem suam Domino vovere dispo-  
nebat, sic dicens : Attende et scias, quod virgo  
ista etc : Vide in Additionibus. Et, quamquam  
abscondita cordium latebrasque tenebrarum de-  
super ipsam illuminatam perlustrasse, supradi-  
ctum est, superest, ut, aliquibus in medium E  
collatis exemplis, verum esse, patefiat. Unde  
sciendum, quod dominus Franciscus, olim Fer-  
mepolitanus episcopus hh, nunc vero cum de-  
poneret, eremita, tactis sacrosanctis Evangeliiis,  
dixit, quod, cum B. Birgitta in civitate Neapo-  
litana infirmaretur, pro nonnullis animæ suæ se-  
cretis ad eam accessit, spiritualiterque consulendam,  
cui miranti, multumque stupenti secretissimas co-  
gitationes suas, quas nemini unquam detexerat  
prius, ipsa patefecit.

126 Item postquam devota Mulier, de trans- mentium ar-  
marinis partibus reversa, almam Urbem repe- cana  
tierat, dominus Gometius de Hispania, de quo  
in primo libro hujus fit mentio \* ; hoc audito, de \* supra num.  
ducatu Romam adiit, uxorem et filios ad hoc, 29.  
ut de sancta Muliere notitiam caperent, et illius se  
orationibus commendarent, secum ducens. Ro-  
me ego in palatio ad S. Petrum vir magnificus  
cum sua familia degens, B. Birgittam ac natos  
ejus cum confessore et tota familia, ut secum  
et cum suis una cibum in charitate sumeret,  
quadam die obnixius precabatur. Quibus annu-  
entibus et ad eam properantibus, vir præfatus  
secretas in mente cogitationes habens atque per- F  
plexitates, Christi Sponsam secretius alloqueba-  
tur, consilium accepturus : sed, cum plura ha-  
beret conscientiae dubia, quædam retieuit, non-  
nullis propalatis : at Mulier sancta, secretorum  
conscia, occulta detexit, et per divinas reve-  
lationes responsa ac opportunum consilium ad  
omnia dedit. Quo viso, vir Deo devotus fer-  
ventiori ex tunc ad illam devotione afficieba-  
tur.

127 Præterea dominus Carolus, filius S. Bir- detent,  
gittæ, in partibus suæ originis ad Matrem die  
quadam accedebat, quem illa amara simulatio-  
ne redarguens : Vade, inquit, et mortale illud,  
quod commisisti, peccatum, celeriter confitere ;  
negavit primo juvenis, sed Matre iterum atque  
iterum sermonem confirmante et dicente : Scio,  
certa sum, mortale delictum te perpetrasse ; tan-  
dem aliquando confessus est. Denique in Urbe  
domina Margaritha Pauli Barthæ de regione Are-  
nula, dum compar ipsius a quibusdam occi-  
sus fuisset, et inter consanguineos et affines per-  
empti et preemtores lis magna et execranda  
suscitata, timens, ne filii, quos ex trucidato viro  
superstites habebat, ex eadem lite periculum a-  
liquod



A liquid incurrerent, et, quod marito destituta fuerat, natorum solatio privaretur; cum autem nullam viam concordiae invenire potuisset, ad Famulam Dei gemeunda accessit, et, antequam cordis sui cogitatum aperiret, ab illa praeventa sui causam adventus valde mirans audivit, cum nec per se, nec per alium quempiam de hac re verbum eidem fecisset; dixit autem ei: Vade: quia cras ante horam tertiam solidam cum inimicis pacem habebis, et sic factum est: nam, illucescente crastino, utriusque partis consanguinei convenientes ante oculos Margaretæ mutuam inter se pacem statuerunt.

## ANNOTATA.

- a Schisma ecclesiae ortum est post mortem Gregorii XI, qui Urbano V successit; at anno 1370 Urbanus Avenione sedem fixit: an hujus Roma Avenionem discessum, velut schismatis, quod dein secutum est, semen et occasionem consideravit Bertholdus, eaque de causa ab anno 1370 schisma quodammodo inchoatum fuisse existimavit?
- B b Vide num. 425 Comment. prævii.  
c Anno 1367, die 16 Octobris.  
d Quindecim anni illi ab anno circiter 1355 usque ad annum 1370, quo Urbanus V S. Birgittæ Regulam approbavit, numerandi sunt. Vide Comment. præv. num. 317 et seq.  
e Vide paulo inferius lit. g.  
f Carolum Bohemum.  
g Anglicus Grimoardi, Urbani V frater, anno 1366 ex episcopo Avenionensi factus cardinalis S. Petri ad Vincula et Lateranensis ecclesiae archipresbyter.  
h Hujus nominis cardinalem creavit Clemens VI anno 1350, defunctum anno 1374: sed nobilis Romani, cui idem nomen fuit, meminit Baluzius in Annotatis in Vitis Pontificum Avenionensium col. 1464. Floruil Rainaldus hic Gregorii XI tempore, idemque hic forte designatur.  
i Anno 1370, mense Julio.  
k Anno mox dicto.  
l Inter Tiberim et viam Ostiensem.  
m Rediit Romam Gregorius anno 1377: idem  
C porro legitur in Scedula Nicolai, comitis Nolani, apud Hormann pag. 814. Sed perperam ibi legitur Urbanus VI pro Gregorio XI.  
n Electis anno 1378 binis Pontificibus, Urbano VI Romæ mense Aprili; Clemente vero VII Fundis mense Septembri, qui Avenione resedit.  
o Lib. 6 cap. 110.  
p Lib. 3 cap. 10 in Additione.  
q Imo potius anno 1372.  
r Civitas olim fuit archiepiscopalis in insula Cypro, in qua sita etiam est Famagusta, a Bertholdo paulo ante memorata.  
s Medio mense Aprili Famagustam venit; Hierosolymis vero versata est mense Maio ex numm. 346 et 356 Comment. prævii: ex Fragmento autem peregrinationum S. Birgittæ apud Hormann mansit illic mensibus quatuor cum dimidio, atque adeo ad mensem Septembrem usque; nisi mensibus 4 cum dimidio substituendi sint menses tres cum dimidio. At lib. 7 Revelationum in titulo capituli 26 legitur Hierosolymis adhuc fuisse die Nativitatis B. Mariæ Virginis, seu die 8 Septembris.  
t Anno 1368.  
u Vide dicta num. 349 Comment. prævii.  
x Videtur hic indicari Joannes, Petri regis Octobris Tomus IV.

occisi frater, Eleënoræ reginæ jussu occisus anno 1375: at ille Cyprii regni coronam haud gessit.

y Eodem, de quo proxime.

z Vide lit. i in Annotatis in cap. 3 lib. 1.

aa Imo Hierosolymæ.

bb Anno 1350, ut scribit Vastovius in Vite Aquilonia.

cc Vastenensis dein confessor.

dd Alvastrensi Petro.

ee Egardus dictus Ulphoni, S. Catharinæ biographo: sed, inquit Benzelius in Annotatis in Vastovii Vilem Aquiloniam pag. 71, Messenio dictus Gerhardus a Kern.

ff Contigerunt ista Gregorii XI et Urbani VI temporibus: Dum hæc in Italia geruntur, inquit Leonardus Arelinus lib. 8 Historiarum Florentinarum, Gregorius Pontifex Romanus, audita Bononiæ defectione, quo ruentem Ecclesiæ statum repararet, sex millia equitum et quatuor millia peditum Britonum, ferocissimarum gentium, per Galliam scripta, in Italiam misit, cumque iis legatum a latere, quem GEBENNENSEM appellabant; anno nimirum 1375, ut legitur in Vita prima Gregorii apud Baluzium col. 434 et seqq.: Urbani vero VI tempore Silvester Budeus cum duobus millibus Britonum Castrum S. Angeli pro Clemente VII (Gebennensi mox memorato) occupavit, ut scribit Lobineau lib. 12 Historiæ Britannicæ Minoris ad annum 1379 pag. 427; illud vero dein Romanos post obsidionem fere annuam recepisse, et, licet non omnino, diruisse, scribit Theodoricus Niemius lib. 1 de Schismate cap. 20, addens, id a Bonifacio IX fuisse instauratum.

gg Erixi, Magni et Blancæ Sueciæ regum, ut apparet, filii: etsi enim Ericus in Sueciæ regum Serie locum haud habeat; eum tamen regni proceres, veriti, ne ejus pater Magnus regnum presumdaret, in consortium adsciverunt imperii, ut Loccenius narrat ad annum 1360. Sed et Magnus ipse jam inde ab anno 1344 Haconem, seu Haquinum filium natu minimum Norregiæ, natu autem majorem Ericum, Sueciæ regem post fata sua destinaverat, dato Bagahusiæ diplomate, quod Torfæus exhibet; ac propterea Bertholdus Haquinum Suecorum regis (nempe designati) fratrem appellasse, existimo.

hh Num recte hic sit ea sedes episcopalis expressa, multum dubito: nec mihi notus est Franciscus e Firmepolitano episcopo factus eremita

## LIBER III.

De miraculis post ipsius obitum exhibitis et probatis.

## PROCEMIUM.

Quemadmodum in brevi Legenda Vitæ ipsius recensetur, anno millesimo trecentesimo septuagesimo secundo in crastino sanctæ Mariæ Magdalene sanctissima Mater nostra Romæ obiit a; et\* cum illa optimam partem possideret in cælis, cujus vestigia per contemplationis quietem secuta fuit in terris: corpus autem ejus propter pressuram populi Romani pro devotione ad illud confluentis per dies duos  
70 sepeliri

S. Birgittæ miracula quædam, ab ejus morte facta, auctor enarranda suscipit.

\* ut



A. BERTHOL-  
DO.

sepeliri non potuit : circa mortem autem mandavit suis, ut post mortem, levato corpore, ad patriam ossa reportarentur. Post mensem igitur levatum est corpus de terra in arca, et, ne fœteret, monialium pars major nares suas claudendo fugerunt in hortum. Ili vero, qui de familia sua erant, verba ejus nullatenus inania, sed veracia existimantes, arca fiducialiter aperta, præter naturam communem et omnium existimationem corpus ejus mirabiliter purgatum invenerunt ita, quod sola ossa absque omni fœtore remanserunt; et, quod mirabilius est, nigra quædam pars conglobata, sicut thus redolens aut myrrha loco viscerum vel intestinorum apparebat. In ipsa autem translatione *b* et post tanta in Urbe Roma et in aliis mundi partibus, præsertimque in regno Suetiæ miracula ad ostentationem meritorum suæ prædilectæ Sponsæ operari dignatus est Sponsus, quod vix lingua narrare vel calamus sufficiat exarare. Et de multis pauca in hoc tertio libello sunt collecta. Unde de mortuis suscitatis, quasi de præstantiori miraculo primum innectitur capitulum *c*.

B

## ANNOTATA.

*a* Imo anno 1373, die 23 Julii.

*b* Ossa ejus, anno 1373 mense Septembri ex Urbe in Sueciam deportari cœpta, Vastenæ deposita fuerunt anno 1374, mense Julio, relicto Romæ in monasterio Panispermæ brachio.

*c* Capitulo 1 junximus hic 2 de cæcis, et 3 de surdis et mutis curatis.

## CAPUT I.

## De mortuis suscitatis, cæcis, surdis et mutis curatis.

A mortis  
saltem peri-  
culo*a**b**c**d**e**f**g**h**i**k**l**m**n**o**p**q**r**s**t**u**v**w**x**y**z**aa**ab**ac**ad**ae**af**ag**ah**ai**aj**ak**al**am**an**ao**ap**aq**ar**as**at**au**av**aw**ax**ay**az**ba**bb**bc**bd**be**bf**bg**bh**bi**bj**bk**bl**bm**bn**bo**bp**bq**br**bs**bt**bu**bv**bw**bx**by**bz**ca**cb**cc**cd**ce**cf**cg**ch**ci**cj**ck**cl**cm**cn**co**cp**cq**cr**cs**ct**cu**cv**cw**cx**cy**cz**da**db**dc**dd**de**df**dg**dh**di**dj**dk**dl**dm**dn**do**dp**dq**dr**ds**dt**du**dv**dw**dx**dy**dz**ea**eb**ec**ed**ee**ef**eg**eh**ei**ej**ek**el**em**en**eo**ep**eq**er**es**et**eu**ev**ew**ex**ey**ez**fa**fb**fc**fd**fe**ff**fg**fh**fi**fj**fk**fl**fm**fn**fo**fp**fq**fr**fs**ft**fu**fv**fw**fx**fy**fz**ga**gb**gc**gd**ge**gf**gg**gh**gi**gj**gk**gl**gm**gn**go**gp**gq**gr**gs**gt**gu**gv**gw**gx**gy**gz**ha**hb**hc**hd**he**hf**hg**hh**hi**hj**hk**hl**hm**hn**ho**hp**hq**hr**hs**ht**hu**hv**hw**hx**hy**hz**ia**ib**ic**id**ie**if**ig**ih**ii**ij**ik**il**im**in**io**ip**iq**ir**is**it**iu**iv**iw**ix**iy**iz**ja**jb**jc**jd**je**jf**jj**jh**ji**jj**jk**jl**jm**jn**jo**jp**jq**jr**js**jt**ju**jv**jw**jx**ji**jz**ka**kb**kc**kd**ke**kf**kg**kh**ki**kj**kk**kl**km**kn**ko**kp**kq**kr**ks**kt**ku**kv**kw**kx**ky**kz**la**lb*



A membra ita livida, livoreque tumentia effecta sunt, ac si verberibus fuissent affecta. Quos videns miserabilis genitor cum lacrymarum profuvio tulit in stupam ex eorum casu nimium dolens, et absque modo pavens, ne quasi interfector ipse ab aliquibus putaretur. Mater vero infantum plenam in sanctam Fœminam habens fiduciam, quod miraculorum per eam patratorum crebro famam attraxerat, venit pro altero dicens: O reverenda Domina, si reddideris mihi istum vivum, portabo eum ad locum tuum in Wastenam cum oblationibus; cujus spiritus cœpit confestim in corpus paulatim introire, quemadmodum ex decedentibus solet paulatim recedere. Tunc mater nimis exhilarata in gratiarum actionem prorumpens dixit: jam vado ad parochialem ecclesiam, Missamque in honorem Famulæ suæ cantare faciam: deinde tribus vel quatuor elapsis horis, potior in animo mulier concipiens fidem, O, inquit, gloriosa Domina! scio, quod potens es apud Altissimum, et hunc exanimem jacentem etiam restitue; qui protinus illo ordine, quo et prior, suscitatus est: igitur in Carnisprivio hæc mulier pluribus comitata vicinis, ista secum testantibus, Watzstenam venit, et dictos infantulos coram populosa multitudine demonstravit.

134 Mulier quædam in Skaningia l peperit infantem, in ultimo spiritu constitutum, qui et incunctanter extinctus est, unde gravissimis mater attacta doloribus, præsertim, quod sacri unda baptismatis irrenatus discesserit, cum omnibus se circumstantibus cœpit gloriosam Viduam lacrymose expetere, ut proles sua tam diu sibi restitueretur, quamdiu ex fonte Baptismatis levaretur. Quo facto, non absque cunctorum admiratione et congratulatione ad vitam infans restauratus est: aliquibus vero revolutis hebdomadibus, cum infantulo vivo et incolumi Watzstenam mater gradiens infinitas Deo et B. Birgittæ gratiarum actiones referebat, imaginem infantis argenteam pro indulto sibi beneficio offerendo. Per tres horas et ultra puer quidam defunctus, rigidus jacebat et frigidus; cumque jam omnes flerent, votum vovit mater sanctæ Birgittæ, quod, si puer revivisceret non solum ejus limina visitaret, sed et perpetuum sibi aliter corde deserviret. Quo emisso voto, brevique interjecto spatio, surrexit puer ad vitam, quem mater Watzstenam ducens plurimorum fide dignorum testimonio ita factum ostendit. Consimilis gratia de altero fertur puero, qui longiori temporis spatio ad unius fere cereæ faculæ combustionem exanimis perseverans, invocata cum voto Ancilla Christi surrexit a mortuis.

135 Margarita de oppido Eckne Arosiensis diœcesis mortuum peperit infantem, totaliterque denigratum, cujus lingua extra labia extendebatur, cunctis, qui aderant, quod quasi niger carbo in ejus ore haberetur, existimantibus: qui et phantasma magis, quam homo putabatur: hæc ut votum vovit ad Watzstenam, et infans revixit, et in omnibus membris colorem et formam decentem recuperavit. Inghenaldi uxor de oppido Nybille, Strengensis m diœcesis, cum ingenti labore atque dolore exanimem infantulum enixa est, pro cujus vivificatione parentes, cum per integrum et naturalem diem defunctus jacuisset, egregiæ Sponsæ Christi fecerunt votum; in quem protinus a fonte vitæ vitalis spiritus ingressus est. Duorum annorum pu-

ella, Margarita nomine, filia Laurentii Massa de oppido Petharphyeto, Strengensis diœcesis n, supra se incaute lectisterniis positus, subito suffocata est, et mortua: rediens vero mater hora tertia filiam extinctam reperit, membris rigidam, et incurvabilem; pro restitutione ergo filiæ venerabilem dominam Birgittam invocabat, non desistens a prece, donec filiam ante solis occasum redivivam acceperit, Watzstenam delatam multis inibi ostentabat.

136 Rursum puella trium annorum, Catharina nomine, filia Nicolai de oppido Gnotoso Strengiensis Diœcesis casu in stagnum cadens suffocata est, et per integras novem horas a plerisque quæsita minime inveniebatur. Quod ut Mater audivit, surrexit illico et ad stagnum currens, flexis genibus, cum filia se Watzstenam peregre profecturam, devovit, si eandem vivam S. Birgittæ meritis recuperare posset. Quo facto, cadaver in loco, ubi prius sagenis multisque aliis instrumentis fuerat diutius perquisitum, super aquas jacere perspexit: quod ad litus delato, aqua, quæ in submersione influxerat, effluente, matreque obsecrationibus perseveranter instante, puella amissæ vitæ usum recuperavit. In Urbe Roma quædam domina apud S. Mariam de Minerva, cum plures filios retro tempore mortuos peperisset, extinctum infantulum etiam ista vice parturit; huic mater ejus dixit: Fac votum, filia B. Birgittæ, cujus meritis Deus illum forsitan suscitabit. Et illa, Quomodo, inquit, mater, fieri potest, quod dicis, cum sit mortuus? Invocata ergo sancta Fœmina, mox puerulus oculos aperuit, et matris ubera suxit. Item in oppido dicto Skaningen o Lyncopensis diœcesis mulier quædam, nomine Elisabetha, filiam mortuam pariens S. Birgittæ pro filiæ restauratione se devovit, et extemplo, quæ decesserat, ad vitam rediit. Mulier autem promissa exsolvens redivivam filiam cum argentea imagine in Watzsteno præsentavit.

137 Duo cæci, quorum unus a nativitate, alter vero octo annis cæcus fuerat, in Watzsteno S. Petri ad Vincula \*, quia scilicet propter Indulgentias populosa illuc multitudo hominum concurrebat, cernentibus, qui aderant, multumque stupentibus, videndi usum acceperunt. Item vir quidam et una mulier, similiter cæci, eodem tempore ibidem illuminati sunt. In oppido Riekhem p regni Norwegiæ puellæ xii annorum filia Ysæ viduæ, pellicula super oculos rubea et multum spissa crescebat, a qua nihilominus per annum integrum est penitus cæcata; sed cum nullis medicorum artibus illi subveniri posset, vovit se mater una cum filia reliquiarum S. Birgittæ locum in Watzsteno visitare. Mirum etenim dictum, nam, pellicula, veluti cera a facie ignis, continuo evanescente, clarus puellæ visus restitutus est. Petrus valde senex et pauper homo de oppido Mos Schrenensis diœcesis q altera manu dolose debilitatus, et cæcus per tres annos pro sanitate recuperanda almæ Viduæ reliquias visitaturus spopondit, prout potuit capiens iter, cumque pervenisset, meritis illius, quam invocaverat, divina sibi assistente gratia, integram utriusque membri recepit sanitatem.

138 Margaretha, filia Laurentii, fœmina xx annos ætatis habens, Arosiensis diœcesis, bienio corporali lumine destituta pro ipsius recuperatione Watzstenam iter arripiens misericordia Dei præventa in ipso quoque itinere clarum visum recuperavit. Crispina vidua de oppido Estrarirbi

A. Вѣстникъ.

quod et Romæ facit,

E

cæcos

\* suppl. : festo

F

q

non paucos,



A. BERTHOL.

BIO.

Estrarirbi Lyncopensis diœcesis *r*, in sinistro oculo decem, et in dextero tribus annis percussa, in festo ad Vincula S. Petri utriusque luminaris beneficium in supradicto monasterio, cernentibus multis, accepit. Ex adverso infortunio curatus parochialis Aboënsis diœcesis *f*, Olaus nomine, excecatus, annos circiter tres cæcus permansit; qui pro visus sui reparatione, nec non pro venerabilis Sanctæ veneratione ter se suum monasterium aditurum, repromittens, limpidum extemplo visum consecutus, in festo Petri ad Vincula pro prima vice votum exsolvens coram domino Joanne Aboënsi episcopo, quod factum fuit, testificabatur, qui nimirum episcopus clericis suis in synodo miraculum tam grande publicavit.

mutos; surdam,

139 Eo in tempore, quo reliquiæ Sponsæ Christi de Urbe ad Watzstenam portabantur, accidit, quod, cum quadam nocte copiosa multitudo, quæ reliquias sequebatur, in quodam magno prato sub tentoriis requiesceret; puer quidam mutus *B*ix ætatis habens annos propter pluviam sub fetetro reliquiarum ponebatur, ubi, personis attestantibus fide dignis, loquendi usum, quem non petierat, accipere merebatur. Nicolaus pistor a nativitate mutus et in XL anno constitutus, istorum miraculorum fama percepta, gratia adipiscendi loquelam Watzstenam profectus est, qui, soluta in itinere lingua, ad votum exauditus cum gaudio ad propria remeavit. Mulier quibusdam annis surda pro Sancta honoranda, et pro sensuum integritate recuperanda votum vovit, ad locum de Watzsteno se debere proficisci, quo facto, surditate deteresa, quod poposcerat accepit, et votum suum deinde perfecit.

et claudens auram,

140 Crispina vidua de oppido Harnolienga Lundensis diœcesis *t* regni Daciæ VII annorum filium habuit, Olavum nomine, a nativitate claudum et mutum, quem mater cum alia filia Helena per *x* dietas in humeris Watzstenum deportatum, in vigilia Pentecostes illic applicuerunt. Ubi puer eodem die plena ad ambulandum et loquendum fortitudine præditus ambulabat, et in conspectu omnium exiliebat. Dominus Magnus, qui fuit de familia B. Birgittæ *u*, vir utique fide dignus, *C*testatus est, quod, cum esset in monasterio Watzsteno personaliter constitutus, vidit adolescentulum quendam de Vesgotia *x* civitate Echarensi annorum quindecim, qui a nativitate mutus fuerat, ante reliquias beatæ Birgittæ præsentari, qui mox loquelam adeptus domino Katilmundo confessionem suorum fecit peccatorum.

## ANNOTATA.

*a* Notus est hic locus in mappis Geographicis : sed alia deinceps loca occurrent, quæ vel in Mappis Geographicis non signantur, vel forte non existunt amplius; vel nomina mutarunt, vel admodum vitiose expressa sunt : quare illa tacite præteribo, vel ideo, quod de eorum situ utcumque iudicium, ex adjectis passim, in quibus sita fuerunt, diœcesibus, ferri queat.

*b* Vox illa barbara latronem, vel hominem crudelem et sævum significare videtur.

*c* Multæ pecuniariæ obnoxium.

*d* An Taliaret, seu exigeret?

*e* Certum ferri pondus seu quantitatem.

*f* Certam ceræ massam.

*g* Videtur vox illa deducta a Græca χάρος Latine, Frenum.

*h* Vox illa quodvis grani genus significat.

*i* In exsilium pulsus; nimirum sub Alberto Sueciæ rege anno 1374. Vide infra Appendicem Miraculorum S. Birgittæ part. 6.

*k* Alias Westeraas in Westmannia.

*l* Passim scribitur Skeningia, estque civitas Sueciæ episcopalis in Ostrogothia.

*m* Strengnesia est civitas episcopalis in Sudermannia.

*n* Eadem est diœcesis, quæ mox memorata, uti et quæ proxime sequitur num. seq.

*o* Vide lit. I hic.

*p* Id oppidum frustra quæsi.

*q* An Skeningiensis, vel Strengnesiensis?

*r* In Ostrogothia.

*s* In Finlandia.

*t* Lundinum, Scaniæ civitas est, quæ regis Sueciæ Magni tempore in Danorum dominium transierat.

*u* Ex Israël, S. Birgittæ fratre, Petrus; e Petro Magnus, de quo hic sermo, natus fuit. Vide num. 5 Comment. præv.

*x* Sueciæ provincia.

E

## CAPUT II.

*De paralyticis curatis, liberatis a morbo caduco, et curatis ab aliis diversis infirmitatibus.*

Dominus Nicolaus, curatus ecclesiæ parochialis Schwanchalensis diœcesis Lyncopensis a paralytici dissolutus, tempore Quadragesimali pro recuperanda sanitate, prout potuit, Watzstenam venit : qui adeo in paucis convaluit diebus, quod sancto die Paschæ, et aliis quamplurimis diebus Missas celebravit, et de cetero ecclesiam suam incolumis gubernavit. Quidam quoque pedibus et manibus contractus, fere omnibus notus ibidem sanatus est. Nobilis quidam, Raginaldus nomine, paralyticus effectus est, ita quod nullius membri dexteræ partis usum haberet, et loquendi amisisset emolumentum : ex quo uxor ejus, sacerdosque curatus, cum ipse personaliter non posset, pro eo voverunt, quod B. Birgittæ limina visitaret, oblaturus pro quolibet articulo naturalis sui officii usu carente marcam unam ceræ, si ad pristinam salutem reparari contigisset : voto itaque emisso, mirum in modum absque cunctatione sensit, se paulatim sanari et infra paucos dies per pedes Watzstenam adiens, votum suum lætabundus exsolvit.

142 In regno Norwegiæ civitate et diœcesi Traudiensi *b* Margarita quedam erat paralytica et muta, totiusque corporis viribus inconsolabiliter destituta, quasi truncus inutilis jugiter in grabato jacens : huic dormienti domina quedam habitu venerando visa fuit dicens : Ego sum Birgitta de Watzsteno, jamque de tua te incurabili infirmitate curabo ; tu vero sanata reddes vires, ad meum locum veniens indultum tibi in secreto beneficium propalabis : et, hoc dicto, moribidos artus quasi quodam unguento linivit : expergefacta



A pergefacta mulier omnium membrorum sentiebat incolumitate potiri, loquela, cunctaque corporis fortitudine sibi plenarie restitutis. Hæc Watzstenum veniens coram multis omnia enarravit; cuius quædam membra, præcipue in dextera parte carnositate fere carentia, pestem, quæ eadem depasta fuerat, satis liquido præferebant. Rursum in eodem regno quædam paupercula mulier Osloënsis diœcesis c annis quinque jacuit paralitica adeo, quod nec spiritum habuerit, nec in aliquo corporis membro robur possedit ad plenum: notis ergo suis Famulæ Dei pro illa voventibus eam, perfecte e vestigio convaluit, quæ ad monasterium Watzstenense via aspera multumque prolixa gaudenter accessit.

et epilepti-  
cis.

d

143 Quidam de Arosia d ix annis epylepticus fuerat, et quasi omni die trina vice ex illo patiebatur morbo: itaque ad reliquias S. Birgittæ genitore pro eo vovente, incunctanter sanatus est. Item in eadem diœcesi mulier quædam xiv annorum filiam habens, quæ a quinto nativitatibus suæ anno morbo epyleptico tam graviter laborabat, quod tredecim vicibus in terram cadens, et spumans die quolibet naturali miserabiliter affligebatur; vovit, quod una cum filia sanctæ Birgittæ reliquias visitaret, si suis meritis a tanta eam miseria liberaret. Quæ et, omni mora penitus sublata, optatæ saluti restitui merebatur. Parvulus puer, Laurentius nomine, filius domini de Columna de Urbe, viri utique illustrissimi, morbo laborabat supradicto: cui dum semel casus contigisset, et terribiles faciens gestus alicujus energumini ad instar totus torquetur, domina Lætitia, avia pueri, ad quandam suam nurum de tunica Sponsæ Christi aliquid habentem, quam cito perrexit, parvulumque frustum inde præscindens, frontem pueri ægrotantis ex eo tangi fecit; ad cuius tactum puer, confestim quietatus a morbo totaliter sanatus est, et liber ab inde perseverans. Item cum Maria infantula, filia Stephanæ, nutricis Oddi, parvuli filii prætaxati Domini Agapiti, simili modo torqueretur immaniter, domina Catharina, uxor domini Agapiti, cum præfati panni frusticulo infirmantem puellam pari modo, parique devotione tangi fecit, quæ a tali ægritudine protinus ac penitus liberata omnibus admiranda videbatur.

Plures item

144 Quemadmodum Papa Bonifacius refert, dum adhuc S. Birgittæ funus, in ecclesia S. Laurentii de Panisperna Romæ superstes, et inhumatum haberetur, mulier quædam Agnes de Concisa e, quæ a nativitate guttur habebat deforme atque grossissimum, cum aliis venerandum ecurrat ad funus, et, cum propria zona manus sanctæ jacentis Birgittæ cum devotione tangi fecisset, zonam eandem simili devotione circumduxit ad collum, et paulo post guttur detumuit, et ad conformitatem debitam miraculo divino fuit redactum: verum Francisca de Sabellis, dicti monasterii S. Laurentii f monialis, quæ biennio debilitatem et adversam stomachi valetudinem passa, fere semper lecto decumbens, et honorandæ Viduæ familiaris fuerat, dum adhuc insepultum corpus infra claustrum servaretur, cum gravi labore de lecto surrexit, tam longam patiens infirmitatem, et adjuta pervenit ad feretrum, et secus illud jacuit tota nocte: nec, dum jaceret, Deum desiit cum devotione et instantia deprecari, quatenus meritis et precibus Viduæ, cujus corpus aderat, a tam molesta tamque diutina valetudine in tantum

saltem alleviaretur, quod cum reliquis monialibus divinis interesse posset. Et mane facto, recepit integram sanitatem, ut optavit.

A. BERTHOL-  
DO.

diversi ge-  
neris  
g

145 In civitate Neapolitana Palmerius trapezyta g infirmatus ad mortem, uxorem habebat ad sanctam Viduam (quam superstitem visitare consueverat) singularem devotionem habentem. Hæc videns complicem suum lethali morbo laborantem B. Birgittæ sponndit, quod, si ejus suffragiis ægrotus evaderet, in S. Maria de Carmelo, ubi imago ipsius depicta venerabatur, Missas dici, cereos offerri, lampades quoque incendi faceret. Voto ergo facto, vir, qui quasi in extremis laborabat, B. Birgittam super se prostratam incubentem in visione vidit: de qua nimirum visione admodum confortatus dixit: Ego sanus sum, quia beata Birgitta me sanavit; et sanus continuo inventus est. Præsentem se fuisse asserit dominus Magnus presbyter, cum quidam puer quatuor circiter annorum, Jacobus nomine, nepos dominæ Delphinæ, Romæ cum febre continua fluxum ventris potissime patiebatur: et quia plerique tunc parvuli ex istiusmodi influentia deperibant, admodum de illius pueri interitu timebatur. Unde tam prædicta domina Delphina, quam pueri incessanter flebant: denique domina Delphina vovit, quod, si dominæ Birgittæ meritis puer evaderet, signo crucis insignito mantello, quemadmodum fratres laici in religione illius induuntur, vestire eum faceret, et de reliquiis ipsius quidpiam ad collum pueri ligari faceret. His sic gestis, puer repente convaluit, et sanitatem pristinam perfecte recuperavit.

E

146 Puer quidam, nepos dominæ Angelæ, morbus, uxoris Lelli Petri, de Urbe, de regione Columnæ pessimum circa lumbos ulcus habens in mortis discrimine positus est, eoque exterriti medici nullum adhibere remedium: tunc memorata domina vestimentorum S. Birgittæ particulam, quam semper devote servaverat, acceptam super ulcus pueri in serico ligavit, ipsius sancta merita devotius interpellando. Mane facto, ita puer inventus est sanus, quod nec vestigium quidem perpersæ infirmitatis appareret. Similiter nepos \* supradictæ Angelæ glandulam quandam cum vehementi febri patiebatur, quam medici incidendam di- F xerunt; mater autem infirmi \*, suprascripti miraculi recordata, mente Christi Famulam adiens seque et filiam toto illi animo recommendans, præfatum panniculum a domina Angela petiit desuper glandulam per noctem posuit et ligavit: in crastino autem medici secturi venientes puellam totaliter liberatam, febremque cum peste penitus fugatam invenerunt.

\* l. filia

\* l. infirmæ

S. Birgitta

147 Præterea cum alius nepos sæpe dictæ dominæ Angelæ, filius Francisci Barii de Capociis, Romani civis, trium circiter annorum horrendum apostema cum acutis febribus pateretur in spatula, plurimasque medici adhibuissent medicinas et nihil profecissent, sed venturo die incisionis ferro uti decrevissent, domina Angela fide plena particulam illam panni super emplastrum magna cum devotione inexit, postulans tumefactam illam suis suffragiis eatenus mortificari, quatenus sectionis acerbitatem tenellus puer nullatenus degustaret, quod si fieret, memoriam illius faceret depingi, et illud miraculum ad ejus laudem publice prædicari: sequenti ergo die, cum ad incidendum morbum chirurgi \* e loco illum evanuisse reppererunt, et multa

\* suppl: venissent.



A. Bartholomæo.

multa putredine posteriora petiisse; puer autem sospes et lætus de lecto consurgens, ludentes pueros requirebat.

meritis

148 Item Romæ prope S. Eustachium domina Francisci, uxor Petri Pauli Vellivi, in dextera manu morbum, qui, Noli me tangere, dicitur, habens, tumoremque unius nucis grossitudinem præ se ferentem ab exteriori parte manus perpessa est; hæc, requisitis medicis, quare pestis incurabilis erat, repulsam accepit: qua in re ad B. Birgittam se conferens ereptionem precabatur, et confessa sacerdoti particulam vestimentorum illius, quam interpellaverat, desuper colligavit, et votum fecit; altera autem die, evanescente ægritudine, sospitem se prorsus ac penitus incolumem invenit. Jacobella de Colanidio de Urbe parochiæ S. Eustacii filium peperit, qui infra septem dies taliter infirmatus est, quod nec una quidem vice matris ubera suxit, quasi mortuus jacens, frigidus ac contractus, ita quod de vita ejus spes omnis deperierat. Avia vero ejus, S. Birgittæ fama comperta, inquit ad filiam: Oremus, et ad ipsius sepulchrum B faciamus peregrinationem, cui illa: Quomodo, inquit, possibile est, o mater charissima, quod eum nobis restituet, cum magis mortuus, quam vivus censendus sit. Denique avia sciens, quod omnia possibilia sint credenti, devovit illum cum facula cerea ad ipsius sepulchrum se delaturam, si de ejusdem convalescentia suis meritis faceret se gavisuram. Nec mora: revixit quodammodo puer, et, apertis oculis, parentis mammas exquirens de faucibus mortis liberatus est, et vivit, et vocatur Andreas. Scripta sunt hæc de ore matris.

ab ægris  
h

149 In castro S. Angeli h Tyburtinensis diocesis Elpena quædam Mulier, oculis dumtaxat exceptis, membris ceteris destituta, dolores intolerabiles tam in capite, quam in mammillis, quam etiam in omnibus artubus patiebatur incessanter, et erat quasi morti proxima. Audiens vero famam miraculorum istius, quam Deus tantum mirificaverat, intime se illi recommendans ad ipsius sepulchrum votum fecit, paululumque dormire coepit. Tunc domina quædam aspectu veneranda, ad cujus fimbrias cerea pendeat imago, apparens sibi dixit: Quid vis mulier? Respondit illa: Quæ es tu Domina? Et ait: Birgitta sum de Suetia; at illa: O Domina, inquit, mea reverenda et sancta, tu vides, qualem infirmitatem et dolores patior: supplico ergo tibi, ut me sanes: quod si feceris, locum sepulturæ tuæ Romæ visitabo, imaginem ceream, luminaria et oblationem portabo; et illa: Certe, filia, bono hoc opere petisti, quia sicut in omnibus aliis membris ita et in oculis pateris: nisi enim \* divinum auxilium, me mediante, implorasses, et dixit: Volo ergo te sanare, et, signo crucis facto, digito illius caput tangendo, a tanta ægritudine mulier continuo immunis evigilavit.

\* abundat

deputatus,  
i

150 Item in eadem diocesi in castro Cæciliano i Petrucius Neciæ infirmabatur ad mortem, nec erat spes de vita ipsius. Hoc audiens Lucia Bartholomæi, Joannis Antonii de Castro S. Angeli, infirmum adiit, ut certam tritici quantitatem sibi debitam, antequam moreretur, si posset, recuperaret, et videns illum in extremis agentem, modicum quid de veste S. Birgittæ, quam habebat, accepit, languentia infirmi membra cum illa tangendo: mira res! Corpore, nullo temporis interveniente spatio, æger prosiliit e lecto, et re-

sedit ad ignem, quia frigus erat. Sic dicta Lucia D ore suo proprio coram tribus testibus enarravit. Domina Cilena, uxor præclarissimi viri domini Joannis de Columna de Urbe, cum juramento de se ipsa firmavit, quod, cum talem infirmitatem pateretur in gutture, quod a medicis derelicta esset dicentibus, de tali peste nullatenus nec per manus Dei ipsam fore revasuram: non enim poterat os ad comedendum aperire; cum qua potuit instantia atque devotione ad B. Birgittam se convertit, hoc illi stipulando, quod, si de tanto mortis discrimine sua prece raperetur, coronam de perlis, propriis excultam manibus, in loco sepulturæ sibi præstaret, Missam quoque celebrare faceret, quam flexo et nudo poplite devote audiret. Voto itaque facto, obdormivit quantisper, videbaturque sibi, quod quasi quædam humana manus pellem sui gutturis traheret; quæ cum aliquali dolore expergefata, sanie multa fluente, apostema fractum reperit, et mortis periculum evasit.

151 Apud S. Mariam rotundam cocculus Joannis Cimini, Romanus civis, tanta ægritudine laborabat, quod de vita ejus medici penitus desperarent, E siquidem in extremis agens dies quinque sine loquela transegerat, confessione non facta, nec communione sumpta: videns hoc avuncula sua, domina scilicet Franciscæ Papazura, modicum de linteamine, quod Sponsæ Christi fuerat, secum bajulans perrexit ad ægrotum, et facto ad sepulchrum voto, cum eodem panniculo seminecem in facie et corpore contrectavit, et vocans illum ex nomine tertio respondentem audivit: angelicam quoque salutationem, omnibus illum audientibus, legere fecit. Inde vero cum necdum plena loquela potiretur, fratrem Angelum de Ordine Humiliatorem precabatur, ut Legendam S. Birgittæ apparet, et languidum ex ea contingeret. Quod ut factum est, et spiritum mentis perfecte recepit, et loqui expedite potuit, factaque confessione, sacrosantam Eucharistiam sumpsit, plene omni sanitati postera die restitutus.

## ANNOTATA.

a Vide lit. r in Annotatis in cap. præcedens.

b Thrandensem vocat Torfæus, vernacule Dronthem: dicitur etiam Nidrosia. Episcopus ejus et F archiepiscopus exhibet Torfæus Historiæ Norvegiæ lib. 2, cap. 19, part. 1.

c Osloa sive Asloa sedes fuit episcopalis Norvegiæ, Nidrosiensi suffraganea, sila non longe a mari ad sinum homonymum.

d Vide lit. k in Annotatis in cap. præcedens.

e Alibi legitur: De Concessa, et Contessa.

f Clarissarum Romæ.

g Id est, Nummularius. Alibi dicitur Mercator pannorum.

h Situm hoc castrum est in Campania Romana ad Anienem fluvium.

i Cæcilianum notatum invenio in Mappa Geographica Tusciæ Suburbicariæ Blaeviana, sed multo propinquius Prænesti, quam Tyburi.





A

## CAPUT III.

*De vexatis a diabolo, periclitantibus in partu, et naufragantibus.*Patrocinium  
ejus

**P**uer septennis novem vicibus die quolibet a nefando spiritu torquebatur: qui, facto a matre voto, et Watzstenam cum oblationibus ab ea deportatus, non sine omnium admiratione a sævo torture liberatus est. Christina, uxor Laurentii campanarii ecclesiæ Kiill diocesis Strengensis a obsessa a dæmone et totius corporis privata valetudine, spiritusque rationalis in parte amisso lumine, per xvi annos continuos videlicet afflicta jacuit in grabato. Audivit etiam ab eodem dæmone verba horribilia, didendo inter alia verba ad eam: Jam volo cor tuum extrahere de corpore tuo, teque turpissima morte condemnabo. Post apparuit ei quædam pulchra Persona in visione dans ei consilium, quatenus peregrinando visitaret monasterium S. Birgittæ in Watzsteno, ut ab immundo spiritu purgaretur: evigilans autem invenit se saniore intelligentia potiri, quam ante: deinde percipiens, multos peregrinos locum in Watzsteno visitaturos ad festum nativitatis B. M. V., præparavit se et ipsa, ut eundem locum visitaret, et, si ire non posset, sicut utique tunc competenter non valuit, saltem per manus et pedes reptando illuc properaret. Postquam igitur iter arripuerat, statim a dæmonio liberata fuit, et antequam Watzstenam veniret, sanitati pristinæ tam in ratione, quam in corpore plene restituta fuit.

vexate  
b

**153** Quidam Olavus agriculator diocesis Arosiensis b gravissimo languore circa Carnisprivium afflictus per tres continuos dies vidit xii dæmones teterrimos in habitu usque ad nates decurtato, calceis rostratis secundum turpissimam consuetudinem aliquorum modernorum juxta se corisantes et dicentes: Si vis consentire nobis, ditabimus divitiis; sin autem nolueris, te turpissima morte condemnabimus, teque nobiscum ad tartara perducemus. Quibus ille respondit: Consentiam Deo meo, et illi reverendæ Famulæ sive dominæ Birgittæ, cui votum peregrinationis emisera, in quam tota fiducia spero, quod virtute divina me de minarum vestrarum terroribus eripiet. Illam enim omnibus diebus vitæ meæ, in quibus potero, honorabo; finitis autem illis tribus diebus, horribilis illa visio dæmonum disparuit, et ille statim, pristina sanitate percepta, perfecit humiliter votum suum. Mulier quædam, Catharina nomine, de diocesi Strengensi hora Completorii in Carnisprivio revertens a convivio, in quo cum aliis choreas minus honeste duxerat, a diabolo arrepta est, et ita crudeliter percussa, quod a planta pedis usque ad verticem in omnibus membris esset livida: sensu, loquela, visu, auditu, totiusque corporis perdita valetudine, noctem illam in maxima peregit miseria: circa diluculum autem vocati sunt ad eam duo honorabiles presbyteri, qui cum aliis amicis ejus votum peregrinationis ad Watzstenam ob reverentiam S. Birgittæ et ob sana-

tionem miserabiliter afflictæ mulieris emiseraunt: **A. Beatuol.** cui eadem hora spiritus et robur corporis non sine **no.** admiratione adstantium est restitutus.

**154** In eadem diocesi fuit puella adolescens, *vel obsessa* quam secunda die Paschæ invasit diabolus, et per integrum mensem bis vel ter in quolibet die crudelissime vexavit eandem, ita quod venter ejus videbatur se erigere: ejus dolori dominus suus compatiens fecit votum pro ea gloriosæ dominæ Birgittæ; quo facto, statim discessit diabolus ab ea, sibique ulterius nihil nocuit. Alius etiam, Petrus nomine, Lyncopensis diocesis invasus est a diabolo, a quo per sex annos est crudelissime vexatus: hic feria tertia antecederet ad Vincula Petri veniens ad Watzstenam ab inhabitante se dæmone solito gravius arripitur, et amarior vexatur; prostratus enim in terra extra capellam, et jacens in dorso et erectis oculis in cælum nil videbat, manus et pedes in modum crucis extendebat, his terræ firmiter adhærendo: hujus stomachus aliquoties in tantum intumuit, quod supra pectus usque ad mentum se videbatur erigere, ac si magnum quid corporeum curreret in visceribus ejus.

E

a dæmone,

**155** Interdum autem in tantum immergebatur, ac si viscera non haberet: palpitando pectus movebatur, ut velut a vento pulsatum sit, ut ossibus non rigesceret, multoties totum corpus in medio tantum erigebatur, ut plena ulna erat interdum inter terram et dorsum ejus, capite tum et pedibus terræ firmiter adhærens, sicque stetit multoties firmiter quasi latro supra rotam patibuli incurvatus, hujusmodi etenim miseria in conspectu multorum affligebatur feria iii, iv, v, vi, et sabbato. Nocte vero media inter Sabbatum et Dominicam apparuit ei alter dæmon in specie magni canis, et tangens cum pede pectus dæmoniaci dixit humana voce: Exi hinc, socie charissime, alioquin in brevi maximum scandalum patieris. Quo dicto, exiit dæmon per os dæmoniaci, quasi serpens magnus et horribilis, et post pauca factus ut hircus cum magno impetu præcipitavit se in profundum stagnum monasterio adjacens. Eo autem tempore in Watzsteno aderat dominus Archiepiscopus Upsalensis prætactus.

**156** In castro Polimary Balensis diocesis c mulier quædam gravissimis pressa doloribus, eo quod partu præventa parere non posset, clamoribus et ejulatibus insistebat: cui dominus Franciscus, olim Fermepolitanus episcopus, tunc vero eremita, supra memoratus accurrens tanti doloris causam percontabatur; et agnito, quod periclitaretur in partu, de capillis S. Birgittæ supponi fecit, et illo instanti abortivum, quem gestabat, enixa a mortis discrimine liberata fuit. Cum reliquæ S. Birgittæ in Sueciam portabantur, portitores, ut Missam audirent ad monasterium, quod Clarevallis regni Poloniae dicitur d, diverterunt; quædam mulier illis in locis in pariendo diu patiebatur, sed confestim, ut sanctissimum corpus domum illius ingrediebatur, cum multa facilitate protulit partum suum. Item quædam mulier ix diebus periclitabatur in partu; quæ multa vovit, ac multis Sanctis se devovit, sed, cum nihil omnino proficeret, tandem aliquando quibusdam, quæ intererant, mulieribus pro se voventibus, quod ipsa cum omni domo sua domum S. Birgittæ visitaret, mox ad horam tanta facilitate parturiit, quanta nunquam antea potuerat, cum tamen octo jam infantulos parturiisset.

F

uti et periclitantes in partu experiuntur;



A. BERTHOE. turisset.

DO.  
ali

157 Quidam navigio ad nundinas sancti Batwini *e* in superiore parte Suetiæ transeuntes, gravissima tempestate oborta, nimis facti sunt anxii, quoniam ex procellarum impulsibus navis increpuit, et aquis replebatur; qui quasi nihil aliud, quam submersionem expectantes, B. Birgittæ devote implorabant auxilium, et mox quasi manu quadam navis levata a procella in terram jactata est, qui tandem unum puerum deficere cognoscentes, flexis genibus, rursus pietatis Matrem humiliter acclamabant, et statim procella surgens puerum vivum atque illæsum ad terram propellebat; hi omnes ad Watzstenam venientes et Christi gloriam, qui per suam Famulam tot et tanta mirabilia operari dignabatur, collaudantes, cum gaudio fratribus ista referebant.

per undas

B 158 Quidam de Lyncopia, Aquisgrani juxta votum peregrinatione peracta, in mari constituti, ad propria revertebantur: navi vero, in qua erant, reluctantæ, ignis fulminis in summitate mali protinus incendebatur: qui periculum mortis evadere diffidentes, positis genibus, Dei et Famulæ suæ auxilium cum lacrymarum profluvio postulabant, omnes viva voce clamantes et dicentes, reliquias ejus in Watzsteno se visituros, si petitionum suarum celerem consequerentur effectum. Hoc facto, quasi per unius manum fulminis incendio in mari jactato, de tanto periculo liberati, dum ad portum desideratum applicuissent, Watzstenam velociter perrexerunt Deo et B. Birgittæ laudem et gloriam referentes.

navigantes  
f

159 Abbas de monasterio Jullita *f* in hæc verba litteras ad Watzstenam direxit: Reverendo viro domino Petro Priori Alvastri in Watzsteno existenti in Domino salutem. Abscondere cœpi, quod exerior non abscondendum esse, videlicet, quod illa gloriosa domina Birgitta magna, dum invocata fuerit in aquarum periculis, auxiliatrix adest miraculis etc: Nam in stagno Maleer prope passagium Olghsund navim ascendi transiturus Strängenas, extensoque velo sub illo vehementissimo flatu, qui circa festum B. Martini fuit, in scopulo quodam læsa est navis; fracto autem gubernaculo, et rupta navi, velum deponere volebamus, sed non potuimus, ipso flatu instrumenta veli frangente, sicque navis velocissime currens in alium lapidem impegit et fortius rupta est. Tandem velum trahere non valentes in tanto periculo Missam: Salve sancta Parens etc: in honorem gloriosæ Birgittæ vovimus dicendam, et tantum protinus relevamen accepimus, quod nec minima gutta aquæ percipiebatur navim intrare; pueri autem, priusquam navis rumpebatur, ad unam leucam pluries exhausserunt aquam; quia navis propter vetustatem porosa erat.

naufragii;

\* al. comparatione

160 Rupturæ vero tam amplæ, quod non erat in potestate nostra navi auxilium ferre: ipsis itaque rupturis ab invasione aquæ miraculose exemptis, etiam pori, qui ante aquam receperunt, tanto deferentes facto, quieverunt: veruntamen aqua rupturis illidens inconsuetum sonum dedit, mira reluctantæ potentia: in operatione\* tantæ reluctantiæ ostendit se talis actio minoris esse potentia. A terra utique remote eramus sub isto facto longe ad dimidiam leucam, sed navis firmata, aquam mox cœpit sorbere: post ejus reparationem pueri laboraverunt in exhauriendo

aquam de navi juxta civitatem Strengensem, et D demum prosequabantur viam versus civitatem Stockholmis *g*, ubi navis eadem penitus est destructa, illæsis tamen famulis et rebus nostris. Hæc autem facta sunt non invocantis merito, sed dignitate invocatæ. Quid ergo tantæ auxiliatrici rependimus? Scimus enim pro certo, quod ipsa gloriosa Birgitta re et nomine veraciter existit bona, eam invocantibus gloriosum juvamen tribuens. Taceant adversarii, valete in Christo: scriptum in crastino Vincentii Martyris.

161 Decem viri cum puero parvo sedebant ad piscandum super glaciem in stagno magno monasterio Watzstenensi adjacenti, quod talis est consuetudinis, quod, dum appropinquat tempus resolutionis glaciei, vehementissimo strepitu incipit ebullire et commoveri a profundo, et magna violentia rumpere ponendo parvas rimas, quæ sunt in glacie, has in modico temporis spatio faciens valde latas, licet glacies in densitate habuerit plusquam unam ulnam: et tunc, juvante superius impetu ventorum, dividitur tota glacies in grossa frusticula, et tunc multi existentes super illam glaciem multoties submerguntur. Sed licet istud \* videtur, hoc tamen omnis circumjacens regio attestatur. Sex ergo ex dictis viris commotionem a profundo audientes, et stagni consuetudinem præscientes, cursu velocissimo ad littus properabant, relictis piscibus, quos prendiderant, cæterisque rebus suis. Alii vero quatuor cum puero suo, volentes sua secum tollere, substitērunt, donec viderent aperturam inter se et socios suos tam amplam effectam, quod possibile \* erat eis venire post illos.

aut per glaciem euntes

E

\* suppl. mirum

\* 4. impossibile

submersio periculo

162 Unde ex horribili collisione et glaciei commotione usque ad mortem turbati, cum nihil expectarent, nisi submersionem subitam, levaverunt oculos suos versus Watzstenam, gloriosam dominam Birgittam sibi humiliter invocantes: quo facto, mirum in modum pars glaciei, in qua illi stabant, periculossime in ictu oculi contra violentiam ventorum conjunxit se ad partem illam, quæ adiacebat littori, in qua sine periculo stabant eorum socii, permittens eos ad locum securitatis accedere. Jamque illis in securitate stantibus, glacies tanta facilitate disjuncta est, quanta fuerat conjuncta: dictus vero puer properans post eos, sed persaltare non valens cum tanta facilitate, quanta illi, cum disjungeretur glacies, prosiliit in aquam, quod videntes prædicti x viri ipsum in nullo juvare valentes, pro ipsius liberatione B. Birgittam flexis genibus implorabant: quo facto, mox substituta quasi sibi manu ejusdam ex aqua est levatus. Illi ergo omnes, quibus dictum miraculum factum est, circa Annunciationem Domini venientes ad monasterium Watzstenense, et lacrymantes præ gaudio auxilium sibi mirabiliter et misericorditer præstitum pluribus intimabant.

F

163 Thorberch mulier de villa et parochia Kyarlunda Osloënsis diocesis regni Norwegiæ h circa Annunciationem Domini cum marito suo super glaciem valde fragilem et porosam ibat, qua subito defiente, in profundum ambo ferebantur: sed, cum mergi cœpissent, clamavit mulier, O S. Birgitta, salva me: quæ statim quasi manu levata est super glaciem, quæ ita gracilis erat, quod sub pedibus ejus postmodum sæpius frangebatur; licet ipsa non mergeretur. Ad ipsum vero \* se pertingente, ex magno tunc imminente vento glacies tota resoluta est. Hæc tertia die post Pentecosten Watzstenam veniens iudultam sibi

\* suppl. ter ram



A sibi gratiam constanter atque gratanter fatebatur.

## ANNOTATA.

a Vide lit. o in Annotatis in cap. 1, lib. 3.

b Vide lit. m ibidem.

c Nec castrum id novi, nec diœcesim, nisi hæc forte sit Basileënsis in Helvetia.

d Claramvallem in Polonia non inveni; sed Claramtumbam, Ordinis Cisterciensis monasterium prope Cracoviam.

e Seu S. Botuidi: colitur et sepultus fuit secundo milliari Stokholmia Sudermanniam versus. Locum habet in Opere nostro ad diem 23 Julii.

f In diœcesi Strengnesiensi et in villa Saba dicta, Ordinis Cisterciensis.

g Regum Sueciæ sedes est.

h Vide lit. c in Annotatis in cap. præcedens.

B

## CAPUT IV.

*De mirabilibus circa translationem reliquiarum occurrentibus et de blasphemantibus et detrahentibus sibi.*

Sensus sub-  
ito perdit  
reddidit.

Cum dominus Birgerus et domina Catharina, filii S. Birgittæ, cum confessoribus et tota familia repatriarent, felicissimæ Matris reliquias secum ferentes, et ibidem in marchiam Anchonitanam venientibus, et ibidem in civitate quadam sero quodam habitantibus, una ex ancillis dominæ Catharinæ, nomine Maria, repente in terram cecidit, quasi mortua, perdita loquela cæterisque corporis sensibus alienatis, oculos namque transversos velut cadaver supina jacens retinebat. Hoc viso, domina Catharina ad tam subitum pavendum infortunium non parum stupens, confessorum Matris advocari fecit, ut, quid facto opus esset, consularent. Accersiti vero confessores nulum habebant, quod in medium proferrent, adminiculum. Mane ergo facto, sano illa consilio usa, de capillis et ossibus Matris recepit, et accedens ad infirmam, quæ in eodem statu, ut apparuit, fuit, tetigit eam ex iisdem: primum quidem oculos contingens, et continuo ad debitum nempe statum revertebatur. Deinde vero ore, naribus ac facie attactis, surrexit mulier illico sana, et equitavit, et pertingens Watzstenam monialis ibidem effecta est.

165 Post hoc venientes in Alimaniam in civitatem, quæ dicitur Bruxia, audierunt, quod in castro Skaclivo a multi latrones erant, viatores deprædantes, qui quidem latrones horum adventum præscientes se præparaverunt ad eos capiendos; cum autem hi castro appropinquarent, viderunt descendentes, ex utraque parte viæ, quam tenere oportebat, collocantes\*, balistis ad sagittandum paratis, lacertisque ad vulnerandum vibratis: hoc videntes pacifici et inermes peregrini timuerunt valde et Deo et sanctæ Matri se commendantes a tanto periculo erui suis

Octobris Tomus IV.

meritis postulabant. Mirum certe stupendumque miraculum: appropinquantibus enim prædonibus, et transeuntibus, obcæcatis eis, per medium illorum ibant. In sero vero ad hospitium, quo isti devenerunt, mercatores supervenientes referebant, quomodo in latrunculos illos ipsi impigissent, et illis referentibus didicissent, qualiter peregrinos quosdam divites præstolabantur et quia, pertranseuntibus peregrinis, excæcati fuerunt, strepitum quidem pedum audientes, neminem tamen videntes. Tunc ipsa nocte cuidam de societate illa quasi sol fulgens apparens dixit: Vidistine armatos illos hodie multos requirerites? Qui ait: Vidi, domina. Et illa: Ego, inquit, excæcavi eos, ne vobis nocerent, nec impedirent viam vestram, quemadmodum proponebant.

166 Deinde præfatis translatoribus in navi inter Alimaniam et Suetiam cum eisdem reliquiis iter agentibus, et ad quem portum b propter bellorum pericula, partibus illis tunc ingruenda, applicarent dubitantibus, contigit parumper post meridiem, quod candidissima in cælo stella apparuit, quam primo et ante omnes puer octennis innocens atque infirmus aspexit. Sed cum omnes interea clare illam intuerentur, mirabantur, quod, sole splendide radiante, stellam in cælo videre possent, quæ usque ad portum quendam minime præcogitatum eos præcedens disparuit. Tunc sequenti nocte cuidam eorum, qui reliquias ferebant, in visione dictum est: Stella, quam vidistis heri navem præcedentem, et portum vobis ostendentem, Birgittam significat, cujus fama quasi stella paulatim procedet, donec sicut sol illuminet totum mundum.

167 Initium vero signorum ejus in terra Suetiæ hoc fuit: contigit anno Domini MCCCLXXXIII c Feria tertia Pentecostes, quod nobilis quidam, Haquinus nomine, captus est ab inimicis; strictissime ligatus, ductus est ad mare, ut portaretur ad terram Alimaniam, ubi possent securius ab eo extorquere magnam summam pecuniæ: stans ergo in littore audivit, quod reliquæ B. Birgittæ, quæ transferebantur, pausandi gratia non longe a loco illo consisterent; illam in sui auxilium invocavit, ut a patria non abduceretur; et statim armati de quodam castro supervenerunt, prohibentes, ne abduceretur a patria, sed imponerent sibi statim certam pecuniam, si justitia dictaret solvendam: quod et factum est. Illi tamen, qui eum juvabant in nullo sibi attinebant, sed hucusque partem hostium foverant; qui, liber dimissus, dum reverteretur ad propria, occurrit translatoribus reliquiarum, et sequebatur eos usque dum osa illa locata sint in Watzstenis vi Non, Julii, narrans gratiam secum factam. Postea vero per regem et principes libertati restitutus est, ita quod captivatoribus nihil solverit. Domina quædam nobilissima tanto languore opprimebatur, ut in loco jacens quoties se vertere vellet, per trabem funibus vel alio hujusmodi se adminiculo relevaret; hæc audiens Sponsæ Christi reliquias, dum portarentur, advenisse, tentans ire pedibus, quantumcumque male haberet, surrexit, ut iret, et tanta ivit facilitate, ut nec solitam sentiret infirmitatem, nec requireret adjuvantem. Quæ postea easdem reliquias in Watzsteno alacriter visitans, immensas Deo et Famulæ suæ gratias referebat.

A. Beatum-  
do.

marique mi-  
ro modotur-  
tur.

E

ab hostibus  
captum libe-  
rat, infir-  
mam sanat.

\* an lecto?



A. BARTHOLO-  
MAE.  
Deo concii-  
liat sacri-  
legam,

168 Contigit etiam, quod quædam mulier per-  
verso amore ad aliquem affecta, cum sancto die  
Paschæ communicasset, sacrosanctam Eucharistiam  
de ore suo recipiens, ligavit in vitta, ut in po-  
tum commixtam illi, quem male concupierat,  
tribueret ad bibendum, tali eum modo ad illicitos  
amplexus existimans alliciendum: sed cum nihil  
profecisset, communicavit iterum, Christi Corpus,  
ut prius, panniculo involvendo, et cum ad po-  
tum illud iterum applicare vellet, disparuit re-  
pente, nullis reliquiis apparentibus. Quam ob rem  
infelix mulier nec Christi Corpus videre, nec unum  
Pater noster ex tunc in ecclesia legere potuit x an-  
nis, quanquam extra ecclesiam posset aliquantulum  
orare: cumque in tali scelere nimis diu perstitisset,  
nemini suum facinus ausa confiteri, tandem Matris  
nostræ reliquias repatriasse intelligens, facto ad  
illas peregrinationis voto, confestim, ut pallium,  
reliquiis suppositum, attigit, in lachrymas reso-  
luta resurgens, omne malum confessa est:  
facta autem confessione, et dominicum corpus  
videre, et in ecclesia ad orandum consistere  
potuit absque tædio laudans et benedicens

B Deum.

veteremque  
peccatorem,

169 Quidam etiam xl annis numquam con-  
fessus fuit, qui, audita fama beatæ Birgittæ,  
ivit ad confessionem, et dixit se nihil peccasse:  
cui frater, Nec ego te absolvo. Secundo rediit,  
sed, ut prius, confiteri erubuit: tunc volens sur-  
gere et recedere, vidit diabolum in forma teter-  
rima, a cujus visu volens fugere cecidit in ter-  
ram quasi mortuus, nihil loquens, sed ta-  
cens quasi per dimidiam horam: postea vidit  
Dominam pulcherrimam in vestibus deauratis di-  
centem: O homo male es infirmus: et ille;  
Vere ita est; Cui illa: Vade ad reliquias sanctæ  
Birgittæ, ibi medicina est: Ego enim, quæ loquor  
tibi, sum Mater misericordiæ. Surgens ille, confes-  
sus est omnia peccata sua, quæ, a juventute fecerat,  
et gratias egit Deo

brachium  
male affe-  
ctum sa-  
nat.

170 Mulier quædam prope Alvastrum d, pau-  
per in peculio, sed dives vita pura, continue x  
annis in sinistro brachio gravissimum dolorem  
est perpressa; quæ invocavit dominam Birgittam, et  
quadam nocte vidit eam in habitu, quo pluries vide-  
rat eam, dum esset vivens in Alvastrum, quæ dixit  
sibi; Tu rogas me pro sanitate, roga potius Deum,  
qui omnia potest, et ego rogabo tecum et certa-  
sum, quod exaudiet nos. Quo dicto, statim sen-  
sit se ab omni dolore liberam. Paulo post, cum  
dicta mulier quadam nocte pro pace regni oraret,  
iterum apparuit ei beata Birgitta in habitu supra-  
dicto dicens: Propter peccata populi, diu impunita,  
Deus extenderat super regnum virgam suam;  
sed ecce nunc misericordia aperta est omnibus se  
humiliantibus: veruntamen quia pauci sunt adhuc,  
super induratis gravis immittitur afflictio iræ  
Dei.

Divinitus  
non raro

171 Cum primum ad regnum Suetiæ cum san-  
ctissimo corpore ventum fuerat, quidam nobi-  
bilis, aperte blasphemans dominam Birgittam,  
tanta furia areptus est, ut videret multitudinem  
dæmonum, et intrans quandam ecclesiam in-  
clusit se ibi, et corpus suum cum virgis et ba-  
culis percutiebat; caput autem proprium cum  
lapidibus miserabiliter vulnerabat. Quod perci-  
pientes amici sui, per fenestras ecclesiæ caute  
intraverunt, et eum ad hospitium suum traxe-  
runt importune: ille autem digitos eorum den-  
tibus mordens, clamavit: Vos maledicti latro-  
nes, ita male locuti estis, sicut et ego de domi-

na Birgitta, et ita digni estis dæmonum societate, D  
sicut ego. Tandem ad sensum rediens vovit, se  
visitaturum reliquias ejus in Watzsteno. Cumque  
cogitaret prius ire versus Aquisgranum, quia hoc  
prius voverat, arripitur, et gravius solito a dæmo-  
nibus vexatur: cumque paululum respirasset, pro-  
posuit ire in Watzstenam; qui arripiens iter, primo  
vix ire potuit ad locum destinatum, sed egressus a  
civitate Sudercopensi paulatim confortatus est, ita  
quod nudis pedibus venerit ad locum et tanta facili-  
tate peregit iter, acsi infirmus non fuisset.

172 Quædam mulier frivola reputans, quæ de <sup>pauca fere.</sup>  
Christi Sponsa dicebantur, et quædam inconve-  
nientia ore evomens, perdidit sensum: rediens  
ergo vir suus domum, et insensatam uxorem in-  
tuens, causa tandem cognita, cum uxore beatæ  
Birgittæ limina in Watzsteno visitare devovit;  
et, modico interjecto spatio, restituta sensui vo-  
tum ambo pariter impleverunt. Item vir quidam  
blasphemans eandem, ita subito a Deo correptus  
est, quod crus ipsius extemplo frangeretur, quod  
et uni moniali ipsam blasphemanti dicitur simi-  
liter contigisse. Quidam etiam alius verba, quæ  
Spiritus Dei per fistulam suam loquebatur, ausus  
est blasphemare, qui tanta illico ægritudine ar-  
reptus est, quod nec ad dexteram se movere po-  
terat, nec ad sinistram: tanto insuper pruritu  
ac tædio afficiebatur, quod proprias manus in  
semetipsum ad extinguendum se injicere vellet.  
Cui Persona reverenti habitu in somnis appa-  
rens dixit: Extende linguam et curaberis; ego  
enim sum illa, cui maledixisti, et exhibens ho-  
mo linguam, unctionem quandam recipiebat,  
qui evigilans a tentatione quoque liberatus  
est.

173 Pyno, nobilis homo de castro, sito juxta <sup>qui apud de-  
trahere</sup>  
civitatem Carabo Strengenensis diocesis hono-  
randam Fœminam deridens, altero oculo ipso  
facto privatus est, qui post dimidium annum  
de blasphemia pœnitens, et votum peregrina-  
tionis ad eam emittens, atque perficiens, gau-  
debat, se amissi oculi lumen recepisse. In civi-  
tate Orabo e Jacobus aurifaber Sponsæ Christi  
maledicens, paralisi dissolutus est, quod \* per  
tres dies et noctes atrociter afflictus, vovit, se  
illius reliquias in Watzsteno visitare; qui mox  
usu firmaque stabilitate membrorum percepta, quod  
voverat, adimplevit. Curatus ecclesiæ Vyngghli  
Strengoniensis diocesis, Nicolaus nuncupatus,  
gratiam Sancti Spiritus super humilem et man-  
suetam, timoratamque Fœminam requievisse,  
credere renitens oblocutionibus illius famam de-  
nigrare satagebat: quod faciens dolore in dextero  
brachio adeo est percussus quod tribus diebus  
acriter afflictus, nec comedere potuit, nec  
dormire, ac quietis aliquid remedium invenire.  
Denique intelligens, ob injuriam venerabili Vi-  
duæ irrogatam totaliter se correptum, pœnituit,  
vovens, se intimo corde nullatenus illi de ce-  
tero derogare, sed, in quibus posset, digna re-  
verentia honorare: hoc voto emisso, redditam  
sibi pristinam cum gratiarum actione sanitatem  
sentiebat.

174 Gertrudis quædam fœmina, eam deridere  
præsumens, tam vehementi capitis dolore ac  
tumefactione corporis percussa est, quod per  
tres dies ac noctes nec videre potuit, nec lo-  
qui: hæc postea prædictam pœnitentiam agens  
et votum peregrinationis emittens sanata est.  
Sanctimonialis quædam, Margitrita nomine, de  
claustro Rysaberch Strengenensis diocesis f bla-  
sphemare



A sphemare et deridere sanctam Mulierem præsuebat, quæ e vestigio divino percussa iudicio sensum perdidit et loquelam : cumque in tali miseria dies quinque peregrisset, aliqui pro ea stipulati sunt, quod illi \*, cui convitiando illuserat, reverende visitaret. Sequenti vero die amissam recuperans sanitatem, et quod alii pro ea pacti fuerant, observans, gratiam secum factam humiliter recognovit. Frater Benedictus de Ordine Prædicatorum, venerandam deridens Dominam, amens tribus diebus efficiebatur; hic, facto ad eam, cui detraxerat, pro se peregrinationis voto, pristinam sanitatem recuperabat.

et quidam  
en de causa

175 Item frater Joannes de Ordine Minorum, verbis minus decentibus gratiam B. Birgittæ a Deo gratis datam expugnans, morbo epileptico statim cecidit, et visu, auditu, loquela, motu, omnique rationali sensu perduto, per tres dies et noctes, quasi truncus inutilis jacuit : cujus miseriæ dominus Arvidus presbyter, cum duabus discretis matronis compatiens, votum peregrinationis pro eo ad Watzstenam fecerunt, qui eadem hora sanus exurgens libenter se velle, quod pro eo polliciti fuerant, adimplere fatebatur. Consimiliter, cum ipsa adhuc in humanis ageret, ob eandem gratiam cælestium revelationum sibi factam pluries molestabatur et eidem detrahebatur, quemadmodum claret ex sexto libro earundem Revelationum cap. xc, ubi dicitur, quod magistro Mathia, de quo supra, loquente cum quodam religioso magnæ auctoritatis et familiaritatis de ista gratia visionum cælestium divinitus data Sponsæ, respondit ille religiosus, non est credibile, nec concordat Scripturæ, quod Deus recessit a continentibus, et abdicantibus mundum et ostendat secreta sua magnificis fœminis. Magistro vero plura allegante super hoc, ille non consensit : cum autem Sponsa audisset ista, et videns magistrum turbatum, posuit se ad orationem, et tunc rapta in spiritu audivit Christum sic dicentem : Multorum est ista periculosa infirmitas \*, ideo non eis dandum, ne gravius infirmetur. Ego autem sum medicina infirmorum, et veritas errantium. Sed iste religiosus loquax non desiderat medicinam, quia stercus scientiæ vanitatis est in corde ejus, et ideo ei unam alapam dabo cum manu mea, et audietur ab omnibus, quod ego sum Deus non loquax, sed efficax et metuendus. Hic idem religiosus post hanc tribulationem humiliatus est, et paraliticus factus mortuus est.

a Christo  
reprehensi,  
i. Patrum

176 Item in xcii cap. libri præscripti dicitur, quod, præsentem Sponsa, quidam monachus portavit librum Vitæ spirituum \* coram consiliariis, et rege Suetiæ legens in eo, quod multi ex sanctis Patribus fuerint delusi ex abstinentia nimia et indiscretionem, et ideo dixit, se timere, ne forte Sponsa similiter illuderetur. Cumque post hoc ipsa staret orando, audivit Christum dicentem sibi : Quid dixit monachus iste? Quia multi sanctorum fuerunt delusi : vere iste saccus verborum dixit, sicut voluit, sed non sicut debuit : nam nulli amici mei delusi sunt, qui me dilexerunt sapienter, sed qui superbientes de abstinentia et justitia sua, præferiebant se aliis et nolentes obedire humilibus, hi delusi sunt, et quia iste monachus peroravit librum Sanctorum contra me, quorum ipse imitator non est, ideo ego perorabo librum justitiæ meæ contra eum; et qui in sapientia sua

laudatur, veniet coram sapientia mea, et tunc videbit in conscientia sua, quod vera sapientia non est in verbis sublimibus, sed in conscientia pura et humilitate vera.

A. Bertholdus.

177 Cedat ergo temeritas dubitantium; accedat spes desperantium, et obtrectantium lingua recedat; nullius oculus nequam sit, quia Dominus bonus est. An non licet sibi facere, quod vult, qui nemini facit injuriam? Quia enim Deus magnus voluit, ideo spiritu intelligentiæ replevit eam, et ipsa quasi imbres emisit eloquia sapientiæ suæ. Collaudabunt multi sapientiam ejus, et usque in æternum non delebitur memoria ejus. Eia nunc Mater alma, vitæ norma, canalis Spiritus Sancti, Sponsa Christi dilecta, quam Dominus elegit, prælegit, et in tabernaculo suo habitare eam fecit; eia, inquam, Sponsa Christi, veni et accipe coronam, quam Sponsus tuus tibi præparavit in æternum : pro ejus amore cor tuum quasi aquam fudisti, et cum angelis in Paradisum introisti : pro ejus, inquam, amore regnum mundi et omnem ornatum ejus contempsisti : quem vidisti, quem amasti, in quem credidisti, quem toto corde dilexisti : dic et tu cum beatissima Virgine Maria, cujus humilis es pedissequa, Respexit Deus humilitatem Ancillæ : ecce enim ex hoc beatam me dicent omnes generationes, quia fecit mihi magna, qui potens est, et sanctum nomen ejus. De cetero mihi nemo molestus sit, ego enim jam Sponsi mei Jesu Christi regis æterni excelsa præconia, præcelsaque amoris insignia in corde meo, et in capite meo porto. Ut quid ergo, o vos detractores, molesti estis huic Mulieri, inquit, Christus : bonum enim opus operata est in me.

Epilogus  
auctoris.

E

\* supple :  
quod de an-  
tidoto infir-  
mantur :

178 Sciat lector in Christo devotus, nec non beatarum Virginis et dominæ Birgittæ zelator, quod primævus præscripti compiler Opusculi fuit frater Bertholdus de Roma confessor generalis monasterii ejusdem Matris nostræ Birgittæ de Paradiso apud Florentiam, excopiatumque fuit in monasterio ejusdem Ordinis anno mccccii g mensis Decembris die secunda. Oremus pro invicem, ut salvemur. Actum ad Aquas Mariæ prope Buscunducis Leodiensis diocesis. Ora pro scriptore R. P. Bartholomæo Laucio Ord. S. Birgittæ in monasterio Sion Colonie professo sacerdote.

et quis hic  
fuerit, de-  
claratur.

F

## ANNOTATA.

a *Infra part. 6 Miraculorum S. Birgittæ pro Bruxia legitur Bruma, et Castro Skaclivo legitur Ekarslahof. Bruxia seu Bruma videtur esse Brina seu Brinum oppidum Moraviæ, ex dicendis in Annotatis in partem 6 Miraculorum mox memoratam; at castrum Skaclivum aut Ekarslahof in Moraviæ mappis Geographicis non inveniri.*

b *Appulsi fuerunt ad portum Sudhercopensem in Ostrogothia secundum Ulphonem in Vita S. Catharinæ tom. 3 Martii, pag. 513.*

c *Imo anno 1374.*

d *Monasterium Ordinis Cisterciensis in Suetia ad lacum Vether.*

e *Idem oppidum est, quod Carabo paulo ante dicitur, in Nericia situm : Sueci dicunt Orebro.*

f *Ordinis Cisterciensis, in quo Ingeburgis, S. Birgittæ filia, monialis obiit.*

g *Imo ex num. 23 Comment. prævii anno, ut apparet, 1452.*

APPENDIX



## APPENDIX

## DE MIRACULIS S. BIRGITTE.

## PARS I.

Auctore Anonymo,

*Miracula octo in Suecia  
patrata.*Opera suam  
imploranti-  
bus

**D**uo viri tamquam piratæ injuste in Aro-  
sia *a* captivati, catenis et vinculis per men-  
sem crudeliter tenebantur. Qui, cum vovissent,  
se reliquias et monasterium sanctæ Birgittæ in  
Watzstenis visitaturos, si ipsos juvare dignaretur,  
**B** statim ad nudæ manus tactum sine quoquam  
instrumento alio extrinseco ab eis totaliter omni-  
um vincula deciderunt. Cumque timore custo-  
dum carcerem observantium non auderent egres-  
sum per ostium attentare, terram manibus velut  
cinerem effodientes, sub carcere secum trahentes  
vincula ferrea, in medio custodum, Deo se pro-  
tegente, in plateam securius conscenderunt, vo-  
tum suum emissum, effectui mancipando. Qui-  
dam de Gothlandia *b* circa festum Nativitatis  
Domini naufragantes, in quemdam maris scopu-  
lum navi conquassata delati sunt, ubi per unam  
septimanam famem, et frigus patientes, sortem  
miserunt, quis eorum, ut aliis esca fieret, nece-  
retur. Per sortem vero deprehensus cum lacry-  
mis S. Birgittæ subsidium precabatur, ad visi-  
tandum suum monasterium in Watzstenis se  
adstringens; moxque miraculose grande frustum  
carnis in littore invenerunt, quo devorato, tran-  
quillitateque suborta, cum parva cymba per lon-  
ga maris devia ad frequentiam hominum perve-  
nerunt. Ille vero, quem sors occidendum mon-  
straverat, in via implendi voti sui captivatus,  
**C** ferroque et cippo duriter afflicto, iterato sanctæ  
Birgittæ auxilium invocavit, moxque cunctis ultro  
ab eo cadentibus vinculis, iter inceptum conti-  
nuare cœpit: cui, cum in via numerosi lupi ter-  
rorem incuterent, vibrata catena, qua ligatus fue-  
rat, singuli diffugerunt.

variis modis  
subvenit:

**2** Decem viri circa festum Omnium Sancto-  
rum nocturno tempore in mari velificantes in  
quoddam promontorium impegerunt, ubi navi  
onusta ima petente, ipsi quantocius promonto-  
rium subreptantes, per novem dies continue abs-  
que cibo et potu frigescentes inibi jacuerunt.  
Tandem videntes se visitare reliquias sanctæ  
Birgittæ in Watzstenis, nona die per quosdam  
insulares ad securitatem deducti sunt. Quatuor  
viri de Hollandia *c* circa festum Nativitatis Do-  
mini versus Alemanniam navigaturi a piratis  
tenti sunt. Et, intromissis ad eos quatuor ne-  
quam de navi piratarum, cœperunt eos tyran-  
nice molestare; villani autem illi vim vi repel-  
lere cœperunt, et, gratia Dei prævalentes, omnes  
illos quatuor piratas a se in mare ejecerunt. Quod  
ceteri piratæ videntes ad eos venire festinabant:  
villani itaque, eò quod nisi octo ulnarum spa-

tio, vel quasi, ab eis distabant, humano ingenio **D**  
destituti, votum peregrinationis ad reliquias san-  
ctæ Birgittæ in Watzstenis, ut evaderent, emi-  
serunt. Mira res! Subito navis piratarum immo-  
bilis quasi fixa undis adhæsit, donec illi pro-  
spero navigio ab eorum aspectibus avulsi sunt.  
In regno Suetiæ in diocesi Stengen. *d* paro-  
chia Malma puer novem annorum cum sorore  
sua sex annorum cum dimidio imperio parentum  
boves ad pascua silvestria minabat. Ubi puella  
præ nemorum densitate aberrante, puer solus  
reversus est. Parentes igitur primo cum vicinis  
suis, deinde cum tota parochia, tandem cum po-  
pulo trium circumjacentium parochiarum perdi-  
tam filiam per sex dies requirentes in vanum  
laboraverunt: postea per tres dies quoddam \* quemdem  
fluvium, si forte, ex quo in terris non est inven-  
ta, submersam reciperent, scrutabantur, sed la-  
bore vacuo. Demum reliquias S. Birgittæ in  
Watzstenis se, pro receptione filiae perditæ vo-  
ventes cum offertoriis visitare, nona die perditionis  
ejus in ortu solis ante fores ipsam incolumem rece-  
perunt.

**3** In civitate Liptzig *e* quidam pictor ma-  
gister, Henricus nomine, inter doctores de san-  
ctitate B. Birgittæ, et ejus libris cælestium re-  
velationum multa loqui solebat præ amore, quo  
ad ipsam afficiebatur. Tunc semel unus docto-  
rum sibi cum indignatione inquit: Nisi de hac  
nova hæresi, librisque illius vetulæ loqui desie-  
ris, tradam te ignibus comburendum, quod et  
facere proposuit, citarique eum fecit, ut se-  
quenti die mane coram magistris compareret.  
Pictor itaque dictus quemdam clericum, beatæ  
Birgittæ devotum, Waltherum nomine, pro  
saniori in hac re consilio requisivit: timebat  
enim vitæ suæ. Qui ipsum confortans suavit, ut  
erga Deum et sanctam Birgittam devotioni insi-  
steret; nihil de ipsorum suffragio dubitando.  
Ipseque sacerdos cum alio magistro Joanne Tor-  
to ejusdem erga sanctam Birgittam devotionis  
viro libenter vellet pro ipso Dominum deprecari,  
quod et factum est. Mane autem facto, coram  
collegio tremula mente comparuit, examen du-  
rum sustinens, ut convictus tamquam hæreticus  
puniretur. Sed precibus sanctæ Birgittæ, pro qua  
certabat, spiritu sancto imbutus laicus ille sim-  
plex, et sine litteris, magnalia Dei tam efficaci-  
ter proponebat, ut adversarii sui spiritui, qui in  
ipso loquebatur, resistere non valebant. Unde,  
nec longe postea, Deus ultionum dominus hujus  
disturbii excitatori vindictam retribuit principali.  
Nam lectum suum sanus ingrediens, morbo ca-  
duco nocte percussus interiit, tanto quoque fœ-  
tore, et horrore cadaver suum illico computruit,  
ut nemo illi appropinquare audebat, et ad tactum  
manuum carnes frustatim ab ossibus solveban-  
tur. Tandem cloacarii appetiati miserum corpus  
ejus in tumulum asportabant; affirmantes, quod,  
si præcivissent tanti fœtoris in ipso abundan-  
tiam, etsi pretium eis duplicassent, ipsum mini-  
me attrectassent.

**4** Aliquamdiu post prædicta quidam doctor  
de Ordine Fratrum Minorum iturus versus Stol-  
pæ *f* ad amicos suos, prænominatum dominum  
Waltherum in comitem acquisivit, qui, cum  
de sancta Birgitta et ejus divinis revelationibus  
in via magnifica loqueretur, doctor ille sanam  
doctrinam non sustinens, Desine, inquit, loqui  
de vetula illa, et suis frivolis superstitionibus, ac  
nova hæresi. Cumque in Stolpæ intrassent post  
usum

Dei vindic-  
tam sen-  
tiunt.



A usum balnei, et cum amicis suis jucundo celebrato convivio, ad lectum pergens, et in alto gradu consistens, divina percussione præcipitatus protinus expiravit. Quidam magnæ litteraturæ de Ordine Prædicatorum contra revelationes sanctæ Birgittæ succensus \* ita, ut manifeste diceret ipsos comburendos \*, religionis ejus personas lalardos g, et beguttas h appellando: cui alius magister quidam sæcularis obtulit libros sanctæ Birgittæ Revelationum cælestium, ut eos legendo ad meliora mutaretur. Sed salubre consilium aspernanti, subjunxit: Timeo, quod Dominus Jesus se, et suam Sanctam in vos ultione divina vindicabit, eo quod tam pertinaciter hanc Sanctam impugnatis. Et cum hoc separati sunt, statimque manus Domini in ipsum sæviebat, tantaque lepra corpus suum magis ac magis infecit, ut nullus fratrum conventus illius secum comedere, bibere aut conversari audebat, seu aliquod servitium impendere, donec viam carnis transiit universæ, Deus sit ei propitijs. Quam periculosum est S. Birgittæ detrudere, aut revelationibus cælitus sibi factis ausu temerario contraire, patet ex supradictis, et xc et xcii cap. sexto lib. Revel. quomodo divina justitia viriliter retribuit facientibus superbiam; a qua nos protegat Deus trinus et unus. Amen.

## ANNOTATA.

a Ne sæpius eorumdem locorum situs sit repetendus, septem Sueciæ episcopatum notitias hic conjungo. Sunt autem hi: Upsaliensis, idemque archiepiscopalis in Uplandia, Lincopiensis in Ostrogothia, Scarensis in Vestrogothia, Strenghesiensis in Sudermannia, Arosiensis in Westmannia, Vexionensis in Smalandia, et Aboënsis in Finlandia.

b Sueciæ parte, in Ostrogothiam et Vestrogothiam, seu Gothiam Orientalem et Occidentalem divisa.

c Lege: Hallandia, quæ est Gothiæ Orientalis pars.

d Vide lit. a hic.

e Lipsia, in Misnia, Saxoniz Superioris provincia.

C f Pomeraniæ oppidum est ad fluvium homonymum.

g Hæreticorum genus fuit, seculo xiv in Germania Belgioque exortum.

h Item hæreticorum genus, in synodo Coloniensi anno 1306 et in concilio Viennensi anno 1311 cæpto, et a Joanne XXII rursus damnatum.

## PARS II.

Miracula aliquot Bernardi, archiepiscopi Neapolitani, jussu a Jacobo Orlando collecta.

Bernardus  
ep. Neapolitanus  
In nomine Domini. Amen. Anno a Nativitate Domini mcccclxxvi, regnante serenissima domina, domina nostra Joanna a, Dei gratia regina Jerusalem, et Siciliæ, ducatus Apuliæ, principatus Capuæ, Provinciæ, et Fortil. ac Pedemontis comitissa. Regnorum vero ipsius anno tertio, quarto

b Februarii amen c, die xx mensis Octob., xv Indicti. Neap. Nos Jacobus de Orlando de Neapoli per provincias Terræ Laboris, ac comitatus Molii, ac principatus Citra publicis reginali auctoritate notarius, et testes subscripti ad hoc specialiter vocati et rogati, præsentis scripto publico declaramus, notum facimus et testamur, quod veniens ad nostram præsentiam Carolus de Frisono de Neapoli ostendit et præsentavit nobis quasdam litteras reverendiss. in Christo patris domini Dei gratia archiepiscopi Neapolitani in carta de papiro scriptas, ejus magno archiepiscopali sigillo sigillatas, omni vitio et suspicione carentes, quas vidimus, legimus et inspeximus diligenter et erant per omnia continentes subsequencia.

6 Bernardus, Dei gratia archiepiscop. Neapolitanus, dilecto filio judici Carolo de Neapoli salutem in Domino Jesu Christo. Cum bona, quæ nobis Deus sui gratia elargitur, minime celare, immo propalare debeamus, alias merito de ingratitude possemus reprehendi. Quapropter Magister noster Jesus Christus dicit de leprosis decem curatis, quod unus alienigena tantum ad regratiandum ad eum reversus fuerat, novem tamen ubi sunt? Et in Psal.: Venite, et audite et narrabo omnes, qui timetis Deum, quanta fecit animæ meæ. Et angelus Raphaël dixit Tobia: Opera Dei revelare, et confiteri honorificum est. Et cum in istis temporibus ultimus hujus sæculi mali Dominus nobis licet indignis contulerit lucernam, et eam posuerit super candelabrum, videlicet beatam Birgittam de Suetia de gente regali exortam, quam illustravit innocentia multis virtutibus, et cui multa secreta revelavit; quæ vivens in civitate nostra Neapolitana, nonnulla salubria consilia nobis et populo Neapolitano contulit, et pro nobis Deum sæpius interpellavit, et ad ejus preces nonnulla mala cessaverunt. Et post ejus mortem, sicut in vita ad ejus preces Dominus noster in nostra civitate multa miracula fecit, quæ non debent silentio tradi, sed potius ad laudem Dei divulgari et publicari. Idcirco tibi, qui devotus eras ejusdem Domini in vita, tenore præsentium committimus, ut omnia et singula miracula, quæ dicta Domina tam in vita, quam post mortem a Domino nostro Jesu Christo fieri procuravit in nostra civitate, diligenter scribas, sic et taliter, quod mera veritas, quam reperire poteris, describatur, ut omnes et singuli videntes ejus mirifica opera ad laudem se conferant, et in eorum necessitatibus ad beatam Birgittam devotius recurrant. Datum Neapoli in nostro archiepiscopali palatio die xxv Augusti, xiiii Indict. Bernardus, Dei gratia archiepiscopus Neapolitanus, qui propria manu me subscribo et sigillo Pontificali sigillari feci.

7 Quarum quidem litterarum vigore et auctoritate præfatus Carolus nos requisivit, et rogavit attente nostrum super hoc officium implorando, ut una secum per civitatem Neapolitanam ad suprascriptas personas accedere deberemus, ad audiendum ab eis vivæ vocis oraculo miracula, quæ in eis Deus meritis beatæ Birgittæ operatus est. Nos vero requisitioni hujusmodi devote parentes, maxime quod negotium mirabile, et pium erat, et officium nostrum, quod est publicum, non possumus alicui denegare, subscriptis diebus mense Octobris et Novembris, una cum eo personaliter accessimus per dictam

A. Jacobo de  
Orlando  
b c

S. Birgius  
miracula v-  
ria Neapoli  
facta

colligi jussit,  
quibus illa



A. JACOBO DE  
ORLANDO.

dictam civitatem Neapolitanam ad subscriptas personas, quas personaliter invenimus, quæ coram nobis interrogatæ fuerant, si Deus miracula aliqua meritis beatæ Birgittæ eis, seu alicui alteri operari dignatus est, qui responderunt vivæ vocis oraculo, prout infra particulariter continetur, videlicet dicto die xx dicto mense Octobris, domina Catharina, uxor domini Pauli de Morinis de Janua *d* habitatrix Neapoli interrogata dixit, et suo sacramento firmavit, quod quidam suus nepos, filius cujusdam filiæ suæ, fuit graviter infirmatus, ex qua siquidem infirmitate potius sperabatur de morte, quam de vita. Ipsaque audiens famam beatæ Birgittæ undique diffusam, votum fecit eidem, quod dignaretur suæ sanctitatis merito impetrare gratiam sanitatis ejusdem sui nepotis, quod statim veniret ad ecclesiam S. Mariæ de Carmelo, ubi imago sua depicta erat, et Missam dici faceret, et ibidem candelas offerret. Qui puer mane inventus est sanus sine ullo periculo personali, et dicta domina Catharina votum reddidit, quod promisit.

*vario mor-  
borum genere  
laborantibus,*

B 8 Deinde quidam alius puer annorum 11, filius cujusdam sui cognati, quem ipsa tenuit in domo sua, et diligebat ut filium, similiter graviter infirmatus est, ex qua infirmitate dubitabat dicta Catharina de morte ipsius, et fiduciam habens in Deo et in beata Birgitta, votum vovit eidem pro sanitate ipsius ire ad dictam ecclesiam, et Missam ibi dici facere ut supra. Qui puer subito inventus est sanus, et ipsa votum reddidit, sicut promisit. Thecla, uxor Odi Favi de Pisis *e*, habitatrix Neapoli interrogata dixit, et suo sacramento firmavit, quod noviter quidam suus filius dicti Odi fuerat graviter infirmatus, ex qua infirmitate potius dubitabat de morte, quam de vita, et ipsa audiens famam dictæ beatæ Birgittæ undique diffusam votum vovit eidem, quod dignaretur sua sanctitate gratiam impetrare sanitatis ejusdem filii sui, qui statim veniret ad dictam ecclesiam sanctæ Mariæ de Carmelo, ubi sua imago depicta erat, et Missam ibidem dici faceret, candelasque ibidem offerret. Qui puer statim inventus est sanus sine ullo periculo personali, et dicta Thecla votum reddidit, quod promisit. Eliana de Cibo, soror domini Villani Cibo de Janua, habitatrix

C Neapoli, interrogata dixit, et suo sacramento firmavit, quod Luchinus frater ejus veniens cum quodam navigio de Damasco *f* per mare infirmatus est, et cum applicuisset Neapolim, infirmitas ipsa aggravavit eum: itaque dubitans soror de morte dicti sui fratris, dixit eidem fratri suo, quod deberet se vovere dictæ B. Birgittæ, quia fama sanctitatis suæ undique diffusa est. Qui sperans B. Birgittæ meritis consequi sanitatem, votum vovit eidem, quod depingi faceret suam figuram, ubi melius ei videbitur pro fama dictæ Domine. Qui postquam votum vovit, subito dixit eidem suæ sorori: Ego bene sentio, et auxilium recepi meritis B. Birgittæ, qui subito sanus factus detulit imaginem B. Birgittæ ad civitatem Januæ, ut eam ibi depingi faceret.

*ut dolore  
dentium,*

9 Maria uxor Alphonsi Hispani habitatrix Neapoli dixit, et suo sacramento firmavit, quod, vivente dicta domina Birgitta, dum ipsa iret cum ea ad visitandum sepulchrum Domini nostri Jesu Christi *g*, petiit ab ea consilia pro quadam filia sua, quid agere deberet de ipsa, quæ dixit eidem

pluries, quod deberet eam monachare in ecclesia D sanctæ Crucis, vel in monasterio sanctæ Claræ de Neapoli. Quæ rediens Neapolim dixit viro suo prædicto, ut prædictam eorum filiam monachare deberent. Quo renuente, ac etiam dicta filia nolente, retulit dicta Maria dictæ B. Birgittæ verba, et intentionem dictorum mariti et filiæ. Quæ respondit eidem: Tu nunquam dictam tuam filiam nuptam videbis, quod et factum est. Nam post paucos dies ab hujus mundi illecebris fuit erepta. Asseruit insuper, quod post mortem ipsius B. Birgittæ dictus vir ejus Alphonsus fuit graviter infirmus, quæ dolens de sui prædicti viri infirmitate vovit eidem B. Birgittæ pro sanitate dicti sui viri depingi faciendi imaginem ipsius in ecclesia sancti Eligii de Neapoli, qui subito sanus inventus est, dictaque Maria votum promissum adimplevit. Luchina, uxor Adoardi de Mari de Janua, habitatrix dictæ civitatis Neapolis interrogata dixit, et sacramento firmavit, quod noviter ipsa patiens intollerabilem dolorem dentium, ex quo dormire, et comedere bono modo non poterat; ipsaque E audiens sanctitatis famam dictæ B. Birgittæ, habens devotionem ad eam, votum vovit eidem, quod dignaretur ob suam sanctitatem impetrare sanitatem, et cessationem doloris dentium dictorum, quod statim iret ad dictam ecclesiam sanctæ Mariæ de Carmelo, ubi Missam dici faceret pro sua reverentia, et honore, quæ dixit, quod statim, facto dicto voto, dolor prædictus cessavit, et sana inventa est, votumque reddidit, quod promisit.

10 Domina Heliana interrogata iterum dixit, *febr,* et suo sacramento firmavit, quod nuper existens in domo sua Rogerius Samignanus de Janua, graviter febricitando infirmatus est, qui ad petitionem, et suasionem ipsius Helianæ votum vovit eidem B. Birgittæ, et statim a dicta infirmitate liberatus fuit. Palmerius mercator pauperum interrogatus dixit, et suo sacramento firmavit, quod ipse existens infirmus gravi infirmitate, de qua potius sperabatur de morte, quam de vita, uxor ejus dubitans de morte ipsius, habens maximam devotionem ad dictam B. Birgittam, quod tempore, quo ipsa B. Birgitta vivebat in mundo, cum ipsa frequentabat assidue, et post dormitionem ipsius majorem habuit in ea devotionem, votum vovit eidem de Missis dicendis, cereis fiendis, et lampadibus accendis in sancta Maria de Carmelo, ubi imago dictæ B. Birgittæ depicta erat, quod, si gratiam impetraret de sanitate eidem viro suo, votum redderet eidem: et subito dictus vir ejus, qui quasi laborabat in extremis, vidit per visionem dictam B. Birgittam ponentem se extensam super corpus suum, de qua visione nimium confortatus, excitatus, tamquam si dormivisset, et dixit: Ego sanus sum, quia B. Birgitta me sanavit; et sic fuit pro certo, quod statim sanus inventus fuit, et dicta ejus uxor votum reddidit, quod promisit.

11 Laurentius de Florentia *h* habitator Neapoli interrogatus dixit, et suo sacramento firmavit, quod, mortua dicta beata Birgitta, magnam habuit devotionem ad eam, quia pro certis negotiis sibi commissis accessit ad nundinas civitatis Salerni *i*, et moram trahendo ibidem, litteram unam recepit ab Angelo de Lacemniis de Benis mercatore Neapoli commorante inter alia



A alia continentem, quod frater suus graviter infirmaretur infirmitate illa, quæ dicitur Glandula, ex qua potius de morte, quam de vita sperabatur, et si desideraret ipsum vivum videre, antequam moriatur, statim veniat Neapolim, quod ita phreneticus ille erat. Qui inter se dixit: Me dolente, quo ibo? Ipse forsitan, antequam vadam, morietur. Nam infirmitas erat ad mortem: tamen confidens in bonitate Dei, et meritis beatæ Birgittæ, quæ vivebat adhuc, supplicavit divinæ bonitati, et rogavit mentaliter dictam beatam Birgittam cum devotione, et lacrymis, quod dignaretur succurrere, et sanitatem impetrare pro fratre suo prædicto; et subito dictus frater, qui a tempore, quo infirmatus fuerat, nondum dormierat, et phreneticus erat, vidit illa nocte visionem hanc, quod ipse existens in quodam loco, ubi aqua decurrebat non modica vidit beatam Birgittam a dextero latere dictæ aquæ morantem, quæ dixit eidem: Veni huc, et transeas ad me ab alio latere aquæ, ubi tu moraris. Qui respondit, Domina non possum, quia infirmus sum, et glandula, quam habeo in gamba *k*, me impedit, quæ dixit: Omnino *B* veni huc. Qui videbatur se ire illuc, ab alio latere dictæ aquæ ad ipsam Dominam transivit. Qui evigilans quasi à sommo dixit, se esse sanum, quia ipsa Domina eum sanavit. Omnes vero expectantes finem ipsius, credentes ex ira se dixisse, quasi territi, reperientes esse sanum, subsequenter Deo, et B. Brigittæ laudes reddiderunt. Quod Laurentius asseruit hæc acta fuisse de mense Septembris, xiii Ind., xxii ejusd. mens. *l*.

*recitate, pedumque dolore, an. Avum?*

12 Marinus de Alexandro de Neapoli aurfex interrogatus dixit, et suo sacramento firmavit, quod ipse habuit delavum \* suum graviter infirmum infirmitate, quæ dicitur Glandula, seu inguinaria, qui fuit a medicis desperatus; et deinde habuit filium suum graviter infirmum quadam alia infirmitate, de qua potius sperabat mortem, quam vitam. Qui confidens in Domino, et meritis Beatæ Birgittæ, quod multam dum ipsa viveret in mundo, pro ea laboravit in eo, quod potuit, supplicavit eidem, quod dignaretur pro ipsis scilicet filio, et delavo sanitatis gratiam impetrare, quæ exaudiens supplicantis preces, amborum sanitatis gratiam *C* impetravit. Candelus mercator, Neapoli commorans, interrogatus dixit, et suo sacramento firmavit: quod ipse subito habuit dolorem eximium in digito pedis, qui habens devotionem, et fidem ad beatam Birgittam, votum vovit eidem, quod dignaretur gratiam impetrare a Domino, quod dolor ille cesset, quia statim eam depingi faceret in quadam ecclesia Sancti Gregorii Majoris de Neapoli, qui statim sentit se sanatum. Thomassinus Specarius de Nittia *m*, habitator Neapoli, interrogatus dixit, se scire, quod quidam devotus beatæ Birgittæ quadam vice accessit ad visitandum sepulchrum Domini cum B. Birgitta, et cum secunda vice pergeret ad visitandum sacrum locum prædictum, essetque in itinere, subito per tres dies lumen oculorum amisit, qui plenus mæstitia votum vovit subito eidem beatæ Birgittæ dicens; Domina mea, in te est tota mea spes, supplico, ut mihi oculorum lumen restituas, et subito gratiam accepit, et lumen oculorum recuperavit.

*et corporis*

13 Joannes Provincialis, familiaris domini cancellarii regni Siciliæ, interrogatus dixit, et

suo sacramento firmavit, quod existens ipse in civitate Neapoli aliquibus diebus fuit infirmus, et habens devotionem ad beatam Birgittam, votum vovit eidem pro sanitate recuperanda dicens; quod ibo ad S. Mariam de Carmelo, ubi imago tua depicta est, et ibi Missam dici faciam pro tua reverentia, et honore: qui dixit, quod sanus subito est inventus, et votum reddidit, quod promisit. Domina Ceccha Bochaplanula de Neapoli interrogata dixit, et suo sacramento firmavit, quod quædam soror sua graviter infirmata ad tantam delibitatem corporis devenit, quod dubitabatur de subitanea morte ipsius; quæ una cum matre sua rogavit, et supplicavit beatæ Birgittæ, ut dignaretur impetrare convalescentiam dictæ suæ sororis, ut Corpus Domini valeret recipere, ne sic sine Sacramento Eucharistiæ decederet: quibus precibus cum devotione factis, statim illa convaluit, et sacrum Corpus Dominicum recepit, Marcus Clavictorius de Neapoli de Platea Salarie civitatis ejusdem interrogatus dixit, et suo sacramento firmavit, quod nuper quædam Lellena de Lando uxor sua fuit longa et gravi infirmitate corporali per spatium duorum annorum, et plus a Domino visitata; existens sic infirma accessit ad domum matris suæ, abstulit furtive eidem viro suo nonnulla bona mobilia; et detulit illa ad domum dictæ suæ matris. De quibus rebus ablati dictus Marcus vir ejus erat in magno dolore, nesciens modum capere dicta bona recuperandi: subito dicta uxor ejus existens quasi in ultimis loquelam perdidit, qua de causa dolor additus fuit dolori dicti sui viri. Ipse autem nesciens, quid ageret, divina gratia eum inspirante, recursum habuit ad refugium singulare: audiens famam dictæ B. Birgittæ, quæ undique effundebatur, statim vovit eidem B. Birgittæ, et dixit: Supplico tibi, Domina, quatenus digneris mihi, et uxori meæ gratiam facere, ut, antequam moriatur, habeat loquelam et notitiam bonam, et quod veniat ad domum meam cum rebus, quas mihi abstulit, quod nudus veniam me fustando, sive verberando usque ad ecclesiam Sanctæ Mariæ de Carmelo, ubi imago tua depicta est, et alia promisit, et vovit.

14 Et existens dicta uxor sua sic cum loque- *debilitate subvenit.* la perdita in domo matris suæ prædictæ; ipse vir ejus accessit ad eam videndam habens magnum dolorem de rebus perditis sibi ablati. Et dum esset in domo prædicta, cœpit ipse aliqua verba dicere; statim mirabiliter dicta ejus uxor, quæ loquelam amiserat, locuta est, vocans eum, et dicens, Marce vir, et domine mi. Et ipse confortatus est eam, et dixit, quod ipse voverat eam B. Birgittæ. Quæ respondit: Ipsa Domina confortata est me, quod una mulier fuit mecum, et credo, quod ipsa fuit, quæ tenebat manum in stomacho meo, et aliis partibus corporis mei, meque non modicum confortavit. Et statim dixit viro suo. Ego volo venire ad domum tuam, et sic stimulabat matrem suam, volens ire ad domum dicti viri sui, quod et factum est. Dictusque vir ejus fecit eam juvare, et ipsa cepit res, quas abstulerat dicto viro suo de domo sua, et portavit in domo sua sibi illa restituit, quæ deinde confortata convaluit, dictusque vir ejus adimplevit votum promissum solemniter B. Birgittæ. Et demum post aliquos dies mulier ipsa recidivavit, et venerunt sibi assellationes, *n*, ex quibus gravata infirmitate



A. JACOBO DE  
ORLANDO.

mutur

P

q

r

B

inter fami-  
lias nobiles

firmitate mortua est, et ab hoc mundo recessit.

15 Die octavo mensis Novembris d. xv Indict. domina Lancilla Moronul o de Neap. Soror domini Andrilli Moronul de Neap. militis, interrogata dixit, et suo sacramento firmavit, quod dum olim inter ipsum militem cum sua cognatione ex una parte, ac nonnullos alios nobiles civitatis Neap., qui dicuntur de Constantio p ex altera, orta fuisset lis, seu briga mortalis, ex qua nonnulli ex utraque parte interempti fuerunt; præfatusque dominus Andrillus nullum ad Deum habendo respectum, diabolo instigante, determinasset in sua mente vendere omnia bona sua stabilia ad hoc, ut possit de dictis suis æmulis sanguine satiari, curiaque regionalis in futurum non haberet, nunc posset de bonis ipsius quocumque casu accipere, vel habere; et ut asseruit et publicata fama fuit, pro pace fienda inter eos interposuerunt se sanctæ memoriæ dominus summus Pontifex Papa Urbanus q, domina nostra regina Joanna, et dominus rex Ungariæ r, nihilque proinde facere potuerunt. Ex quo ipse dominus Andrillus cum

16 Ipse autem inspiratus à Domino voluit salutem suæ animæ providere; incepit, et perfecit suum ultimum testamentum, ut dixit. Et subito ecce venit quidam religiosus ad eum dicens ei, quod omnino, si salvari desiderat, pacem faciat cum suis inimicis. Ipse audierat famam dictæ B. Birgittæ, desiderabat aliquid de suis reliquiis pro sua sanitate habere. Quod sciens quidam nomine Antonius de Carlecto s, qui beatæ Birgittæ, dum vixit in mundo, familiarissimus fuit, ei detulit unam crucem parvulam, quæ fuit dictæ B. Birgittæ, cum aliis reliquiis corporis ipsius, qui devote cum desiderio recepit eas, tangens illis se in certis partibus corporis sui, et se eidem Dominæ recommandans, et petens adjutorium ab ea. Et ecce subito cepit eum tempestas et angustia valida corporalis, et ipse vociferavit cunctis audientibus de domo sua dicens, Damnatus sum in inferno, damnatus sum; multoties id replicavit. Ex quo multi territi sunt, et expectabant ipsius exitum, ut sibi visum fuit, qui nec dormiebat, nec vigilabat. Ecce venit quidam ad eum, et, ut credidit, dæmon fuit, dicens, Tu damnatus es quia tuum testamentum voluntarie non fecisti, sed coactus. Et subito, ut dixit et credidit, dicta B. Birgitta dicens ei: Ne dubites, quia ego te juvabo, ex quo ipse confortationem recepit. Ecce iterum ille tentator affuit, qui dixit ei. Tu damnatus es, quia ore dicendo, et non corde pepercisti inimicis tuis. Et ipsa Domina adjutorium præbuit eidem dicens: Ne dubites, et ne desperes, dic, et confitearis ore et corde, Ego eis peperi: quod sic factum fuit, ut apparuit successive de pæcc secuta.

17 Tentator ille se videns ita victum et confusum, amplius ibi non apparuit. Et ipse iterum vociferavit dicens: Non sum damnatus; non sum damnatus; multoties replicans illud, ac dixit, Domina Birgitta sancta est; quod verbum multoties replicavit. Deinde ipse ad se reversus vocavit suos omnes consanguineos et amicos, narrans eis cuncta, quæ viderat et audiverat, et credens mori dixit, Parcā pro peccatorum meorum remissione, volo, quod fiat pax inter nos, et illos de Constantio firma et valida, ore, corde, et opere, et accedatis ad eos vos omnes, et firmam faciatis pacem cum illis. Qui statim accesserunt, et illi de Constantio hoc scientes è converso statim venerunt obviam illis, qui unanimiter pacem, et concordiam firmaverunt. Et venientes unanimiter ad dictum Andrillum cum planctu, et gaudio magno firmantes \* pacem illam, operante Domino nostro Jesu Christo, meritis, ut creditur, dictæ beatæ Birgittæ, qui cum Patre et spiritu sancto vivit, et regnat in sæcula sæculorum Amen. Deinde miles ipse sanitatem corporalem recipiens depingi fecit imaginem dictæ B. Birgittæ in ecclesia S. Mariæ de Carmelo de Neapoli, cujus meritis, ut creditur, hæc omnia facta fuerunt.

18 Eodem die retulit prænominatus Carolus, et suo sacramento firmavit, se audivisse a magistro Lisolo balistario de Neapoli, procuratore monasterii S. Claræ de Neapoli, quod nuper Philippella Lanzlenga de Neap. uxor ejus, dum suum filium parvulum lactaret, subito in vigilia Ascensionis Domini nostri Jesu Christi cepit eum \* febris gravissima molestare per spatium mensis unius et medii, quem \* semper dictum suum filium lactabat, eo quod puer ipse mammillas alterius mulieris nullo modo sugere volebat. Sicque dictus magister Lisolus dubitabat tam de morte ipsius conjugis suæ, quam de filii, quia deficiente matre oportebat et filium mori, qui, ut dictum est, alias mammillas nolebat aliquid sugere. Divina tamen gratia ei inspirante, audiens famam, et sanctitatem ipsius B. Birgittæ, votum vovit eidem flexis genibus, ut dignaretur gratiam impetrare, ut dicta ejus uxor valeat a dicta, qua tenebatur, infirmitate liberari, et dictus ejus filius ex hujusmodi infirmitate similiter non perent, promittens, fieri facere statuam unam muliebrem de cera cum filio in brachiis stantem, eamque ponere ante figuram ipsius beatæ Birgittæ, quæ depicta erat in dicta ecclesia S. Mariæ de Carmelo, quod et factum est.

19 Nam infra dies quatuor post dictum votum dicta uxor sua fuit a dicta infirmitate, qua tenebatur, penitus liberata, febrisque eam dimisit, et bene convaleuit, dictusque Lisolus votum factum per eum solemniter adimplevit. Quibus quidem personis prædicta miracula coram nobis narrantibus, et dicentibus, sicut supra particulariter continetur, præfatus Carolus volens, ut in præmissis fides plenaria adhibeatur, nos rogavit, et requisivit, attente nostrum super hoc officium implorando, ut de præmissis publicum instrumentum facere deberemus ad certitudinem omnium, quorum, vel cujus præmissa scire interesset, vel scire voluerint, ut si, et quando opus esset, fieri valeant exinde plena fides. Nos vero requisitioni hujusmodi devote parentes, maxime quod officium nostrum, quod est publicum, non possumus alicui denegare, ad

ezotizari  
odia,\* an firma-  
runt?E  
et lactantem  
cum filio\* eam  
\* quo

P

matrem mor-  
tu eripuit.



A ad rogatum, et requisitionem dicti Caroli de præmissis factum est præsens publicum instrumentum per manus mei notarii supradicti, signo meo solito signato sub omnibus mei, qui supra iudicis, et nostrorum subscriptorum testium sigillis roboratum. Quod scripsi ego præfatus Matthæus, ut supra, publicus notarius, quia præmissis omnibus rogatus interfui, ipsumque meo signo signavi, ac abrasi, et emendavi superius, ubi legitur « Bernardus » ac ubi legitur « miraculo » et ubi legitur « subscriptis diebus mensis « Octobris, et Novembris. » Item ubi legitur « suo « sacramento firmavit » ubi legitur « applicuisse » ac ubi legitur « beatam » Item ubi legitur « do- « minusque vir ejus » ac ubi legitur « dictæ xv In- « dict. domina Linnella Moronul. » Item ubi legitur « nec posse » et ubi legitur « sibi visum fuit » nec non ubi legitur « eodem die » non vitio, quod scribendo carnaliter erravi, nec abrasi similiter, et emendavi denuo super, ubi legitur « Suetia » ut soror morante in te est. « In quadam ubi legitur de crinule » et ubi legitur « non abrasi » quod non vitio; sed scribendo erravi, quod pro autentico, et legitimo, et firmissimo habeatur, et valeat.

B Ego Jacobus de Orlando de Neap. qui supra iudex ad contenta subscripsi.

Ego Reynaldus Crucialma de Neapoli testis subscripsi.

Ego abbas Petrus Curzulus de Neapoli electus testis subscripsi.

Ego Joannellus Macerdonus de Neapoli testis subscripsi.

Ego Joannes Specarius de Neapoli testis subscripsi.

## ANNOTATA.

a Regnum adiit anno 1342.

b Ex anno, quo regnare cepit Joanna, mox memorato, et anno 1376, collige legendum esse: Regnorum vero ipsius trigesimo quarto.

c Binæ istæ voces, Februarii Amen, nihil significationis hic habent: perperam ergo huc intrusæ sunt.

d Seu Genuæ, in Liguria nata, vel inde oriunda.

e Civitate archiepiscopali in Hetruria.

f In Syria.

g Anno 1372.

C h In Hetruria.

i In regno Neapolitano archiepiscopalis.

k Id est, Crure.

l Anno 1375.

m Forte Nicia seu Nicæa, Provinciæ oppido in Gallia.

n Exonerationes ventris.

o Non videtur recte expressum hujus familiæ nomen. Andrillum enim Morinimum (de Morinili Italice habet Ughellus in Opere mox laudando, Italice reddito) qui seculo 14 inter Neapolitanos viros nobiles floruerit præter alios ejusdem familiæ viros pag. 191 memoratum inventio in Findiciis Neapolitanæ nobilitatis, quæ Latino sermone a Carolo Borrello exaratæ, typis Neapolitanis editæ prodierunt anno 1653.

p De Constantiis (Italice Costanzi) vide Borrellum proxime citatum pag. 180.

q Hujus nominis I.

r Ludovicus Hungariæ rex regnum Neapolitanum ingressus est anno 1342, ut vindictam sumeret de morte Andreæ, Joannæ marito et fratri suo, illata.

Octobris Tomus IV.

f Hujus mentio fit in Vita S. Birgittæ Bertholdiana num. 103.

## PARS III

Auctore Anonymo

Miracula aliquot Nolæ et  
Romæ facta.

Agnes de Concessa habitans in Roma prope montem Jordani a habens a nativitate grossissimum guttur, ivit ad funus B. Birgittæ, antequam sepeliretur, et cum zona sua fecit tangi manus B. Birgittæ, et ligavit ad collum et detumuit, et sanata est. Domina Silena uxor quondam Cancellarii Urbis, qui vocabatur de Monte nigro, habens ulcus in utero \* ita quod non poterat os aperire ad comedendum, nec medici eam curare poterant, facto voto ad B. Birgittam, sanata est, et obtulit coronam de perlis b ad sepulchrum ejus ad ecclesiam S. Laurentii in Panisperna. Domina Joanna, uxor Petrutii Jacovelli de Turrinata, in regione Regulæ prope domum Cardinalis de Ursinis, quæ \* cadens de scala privata fuit brachio quasi disjuncto a junctura debita, et in somnis per visionem a B. Birgitta sanata est, quæ unum brachium de cera statim portavit ad appendendum super sepulchrum ejus coram imagine sua. Domina Paula, quondam uxor domini Joannis de S. Eustachio, fuit infirma de capite, et desperata de vita a medicis; vovit se ad B. Birgittam; tertia die sanata est; ivit ad sepulchrum ejus. Item præfata domina Paula gravabatur a quodam nobili in bonis suis, et fecit votum dominæ Birgittæ, quæ in somno apparuit privigno suo Silo, et ab illo gravamine liberata est, et similem gratiam habuit sæpius, quando ab aliis gravabatur. Domina Silena mater præfata dominæ Paulæ infirmabatur de febre et punctura, id est, dolore lateris, quæ derelicta a medicis, et judicata pro mortua a magistro Francisco della Fara, et ab aliis medicis, et \* preces prædictæ filiæ suæ, quæ voverat B. Birgittæ, per eandem liberata est a periculo mortis, cum tamen jam esset F quasi mortua.

21 Domina Francisca, uxor Petri Pauli Veleni prope S. Eustachium, patiebatur in manu dextera infirmitatem, quæ dicitur: Noli me tangere, et habebat super manum inflationem magnitudinis unius nucis c: quæ requisivit medicos qui desperaverunt eam de sanitate, et dixerunt, eam incurabilem esse, nec voluerunt de ea curare: propter quod dicta domina recurrens ad B. Birgittam confessa est, et oravit ad eam, et ligavit super manum fructiculum vestis dominæ Birgittæ, et fecit votum, et alia die sanata se invenit. Soror Francisca de Sabellis monialis in monasterio S. Laurentii in Panisperna, ubi domina Birgitta sepulta fuit, erat infirma de stomacho tam graviter, quod duobus annis in infirmaria in lecto ægotando jacebat, nec quasi umquam surgebat de lecto, nisi quando se preparabat ad comedendum, et magnam devotionem habebat, et amicitiam cum præfata domina Birgitta, quando vivebat. Unde contigit, quod tempore mortis ejusdem beatæ Birgittæ, cum propter multitudinem, et concur-



A. ANONYMO. sum populi funus ejus in dicto monasterio intus infra ambitum claustrum monialium intromitteretur usque ad diem sequentem, quo sepeliri debebat, tunc dicta soror Francisca per totam noctem illam juxta beatum funus prædictæ suæ Amicæ, ut fidelis amica devotissime pernoctavit, sedendo super pavimentum marmoreum in orationibus, et singultibus devotionis, nolens petere a præfata amica sua B. Birgitta, quod a Deo impetraret totalem sanitatem pro ea; sed quod impetraret pro ea tantam sanitatem, et valetudinem corporis, quod posset ire ad ecclesiam ad divinum officium, et aliquando per monasterium hinc inde. Cujus precibus, et fide devota nec sedendo in marmoribus per unam noctem aliquam sensit læsionem, et accepit gratiam prædictam a B. Birgitta plenissime. Hæc omnia scripta sunt ab ore ipsius sororis.

quæ Romæ

B. 22 In regione Columnæ, in parochia sanctæ Mariæ in Carrerio, domina Angela Lelli Petri Stephani habebat nepotem suum puerum, filium Cecchi Lelli, cum pessimo vulnere inter lumbos, et erat in maximo periculo mortis, et, requisitis medicis, non adhibebatur remedium. Quæ recepit panniculum de vestibus B. Birgittæ, et ligavit eum super vulnus: mane autem facto, invenit sanum puerum, nec cicatricem invenit. Cecchulus Joannis Cimini in parochia S. Mariæ Rotundæ infirmabatur graviter tali modo, quod de vita a medicis desperatus est, et stetit tribus diebus sine loquela agens in extremis, nec confessionem, nec communionem acceperat. Audiens autem hæc avuncula sua domina Francisca Papazzura accepit de linteamine, quod fuerat dominæ Birgittæ, frusticulum, et ivit ad infirmum et facto voto ad sepulchrum dominæ Birgittæ, tetigit cum panniculo dictum semimortuum in facie et in corpore, et vocans eum, ipse statim respondit tribus vicibus, et fecit eum dicere Ave Maria coram astantibus. Postea vero cum adhuc plenam loquelam, et intellectum dictus ægrotus non haberet, domina prædicta rogavit fratrem Anselmum, qui portasset legendam vitæ dominæ Birgittæ, ut cum ea tangeret infirmum. Quo tacto, loquelam plenam, et intellectum recuperavit infirmus, et statim confessionem, et communionem accepit, et sanatus est et vivit.

C. 23 In regione Columnæ quidam puer, nomine Antonius, filius Burii Capocci de Capocciis de Urbe. superveniente sibi subito dolore in spatula, graviter infirmari cœpit et febricitari, adeo quod jacens in lectulo per seipsum moveri non poterat, sed alterius ministerio movebatur et regebatur, quem dolorem subsecutus est tumor in spatula. Quo sic crescente et rubescente, videbatur medicorum judicio secundum exteriorem apparentiam, quod ibi esset apostema profundissimum generatum, quod eo usque sub medicorum cura perductum est unctionibus et emplastris, ut determinaretur per medicos, in crastino incidi ferro debere. Hoc autem cum intelligeret avia ejus matrona domina Angela, uxor Lelli Petri Stephani de Urbe, commotis omnibus pro compassione visceribus ejus super futuro dolore ac imminente periculo dicti nepotis, humano remedio desperato, convertit se toto corde ac mentis affectu ad B. Birgittam et ad B. Antonium, et maxime ad B. Birgittam, in cujus morte pro nimia devotione ipsius per ministerium famulæ suæ tum furtim, tum violenter habere procuraverat aliquantulum de ve-

stimentis ejus, quod sibi cum devotione maxima D retinebat. Hæc autem domina Angela videns, sibi et dicto nepoti suo imminere tantum periculum, humiliter devovit se ad dictos Sanctos, et maxime ad beatam Birgittam, ut dignaretur suis meritis et oratione impetrare salutem, et liberationem dicti sui nepotis ab apostemate supradicto, ita ut incisionem ferro factam non sentiret; et ipsa facere deberet depingi figuram ejusdem B. Birgittæ, et ad ipsius laudem hoc miraculum facere prædicari. Et, hoc voto emisso, cepit illud modicum de vestimentis B. Birgittæ, quod habebat, et posuit ipsum super tumefactionem illius apostematis, quod ibi stare permisit per totam noctem.

24 In crastino vero advenientibus medicis, enarrantur, ut, sicut prius decreverant, inciderent apostema ipsum, inventum est ibi nihil penitus apparere de apostemate supradicto, sed ipsum apostema cum omni dolore prorsus abiisse, adeo ut puer ipse, admirantibus medicis et cunctis tunc astantibus,urgeret a lecto et peteret a parentibus velle ire ad ludendum cum pueris sibi coætaneis, ut solebat: quod videntes medici, E et tunc alii, qui astabant, deputaverunt hoc divino miraculo factum propter merita dictæ B. Birgittæ, in cujus devotione cœperunt omnes tunc in antea ferventius animari, et accendi. Post hæc filia dominæ præfata D. Angelæ nepotis \*cum pateretur glandulam, et febricitaret \* abundat fortiter, et eo usque perventum esset, ut a medicis deliberaretur, glandulam ipsam ferro incidi, propterea mater ejus ex compassione filiæ recordata est miraculi supradicti, et mente recurrens ad beatam Birgittam recommendavit eam. Domina Catharina d uxor quondam domini Caroli militis e, deposuit cum juramento, quod filius suus Carolus nomine f, cum esset in tenera ætate constitutus morbum caducum patiebatur vehementer, et continue per duos annos, super quo ipsa mater plurimum anxia et tristis scripsit dominæ Birgittæ tunc Romæ commoranti, et supplicabat humiliter, quod pro parvulo suo Deum orasset. Tandem eadem domina Birgitta rescripsit et, quod super infirmitate illa amplius tristari, vel turbari non deberet, quod ulterius sibi nocitura non esset. Et hoc dicta Catharina suo juramento asseruit esse a Deo, quod F ipsa hora, qua littera scripta fuerat Romæ, eadem hora puer in Suetia omnino fuit ab illa infirmitate liberatus et sanus factus et adhuc perseverat in sanitate sua. Teste de isto miraculo, etc. Require in illa magna carta sigillata sigillis episcoporum, quæ ad Ananiam g venit de Suetia h.

#### ANNOTATA.

- a In regione vulgo Di Ponte.
- b De margaritis seu de unionibus.
- c Videtur hic indicari species aliqua ulceris.
- d Catilli Glysingii filia, Caroli, S. Birgittæ filii, uxor tertia.
- e Filii S. Birgittæ, ut mox dixi.
- f De quo vide dicta num. 83 Comment. prævii.
- g Civitatem episcopalem in Campania Romana.
- h Quamquam nullum ex his miraculis Nolæ contigerit, retinere tamen titulum volui, quem illis præfixit Hormann; qui Nolani miraculi nomine id intellexit, quod proxime sequitur part. 4. factum quidem in muliere Nolana, sed Neapoli.

PARS



## PARS IV.

*Miracula aliquot ex Nicolai Ursini,  
comitis Nolani, epistola ad Alphon-  
sum Giennensem olim episcopum.*

spiritus nequam se ostenderet omnibus fortio-  
rem, cum strepitu intrabat in domum, exstinguebat  
lumen, in omnibus inducebat terrorem etiam  
et soporem, quibus lecto humi prostratis, coibat  
ex solito.

27 Cœpit mulier cognoscere immundi spiritus  
esse negotium, se convertit ad Deum, pluries  
fuit confessa, recepit etiam Corpus Christi; nec  
ob hoc sathanas destitit eam vexare, et quia  
mulieres, quod cupiunt, de facili credunt, ad  
aliquorum suggestionem se convertit ad incan-  
tationes, et magis patiebatur, portabat chara-  
cteres, et faciebat alia, quæ suggerebant ei fal-  
lacier arioli, et inter alios presbyter quidam no-  
mine Raymundus de Castro Lauri Nolan. Diœces.,  
qui in vetita arte illa dicebatur expertus, et tri-  
buit quoddam breve characteribus figuratum,  
quod inter comas capillorum mulieris stricte li-  
gavit. Et ut efficeretur credula, et per conse-  
quens damnaretur, cœpit spiritus rarius eam ve-  
xare, sed nequaquam extitit, ut mulier optabat.  
Et quoniam mulier ipsa diu fuerat mihi honesta  
familiaritate conjuncta, credens me sapientio-  
rem esse, quam sim, detexit cum lacrymis, et sin-  
gultu casus suæ miseriæ detestando. Fui territus,  
et admiratus; quid consilii, quid auxilii exhibere  
non valens, cum paternitate tua, quæ Nolan  
tunc aderat, contuli de novitate sceleris. et mise-  
ria mulieris.

28 Super hoc, si memineris, fuit sermo pro-  
lixus, tandem ad hospitium meum, ubi eras, ac-  
cersiri feci illico mulierem: retulit, ut prædixi.  
Consuluisti, et optime, quod Neapolim pergeret,  
et prælibatæ dominæ Brigittæ suffragia peteret,  
Tuncque ad eam cum pater esset reversus, mu-  
lier præfata cum lacrymis dominæ sanctæ dete-  
git factum suum, ut mihi postea retulit. Primo  
ipsa Domina sancta ab ea petiit, si super se  
habebat aliquod arte magica compilatum? Nega-  
vit ex toto. Respondit Domina, quæ divina gra-  
tia multa sciebat, Nequaquam est ita: sed inter  
capillos habes, quæ non licet Christiano portare.  
Stupefacta mulier confessa est mendacium pro-  
tulisse. Abiecit fascinum. Mandavit ei ut confitere-  
tur, et veraciter pœniteret, ac mane sequenti  
reciperet Corpus Christi. Domina sancta indixit  
jejunium, oravit ad Deum. Audita missa, et com-  
munionem recepta, ulterius minime fuit illa mu-  
lier vexata, de quo gratias egit Deo, et fuit  
Nolæ reversa cum gaudio, quæ Neapolim acces-  
serat cum mœrore. Si in presentia Dominæ saepe  
dictæ aliquod plus gestum extitit, quod mulier  
nescivit forte referre, tua paternitas scire debet,  
potestque addere, ut, tua conscientia testante,  
videbitur.

29 Enarro aliud, cujus ego ipse sum testis;  
cum sancta Domina prælibata ad Montem-Fla-  
sconem d pergeret, ubi sanctæ memoriæ Urba-  
nus Papa V cum sua curia residebat, pro obti-  
nenda confirmatione cujusdam suæ Regulæ e,  
seu formæ vivendi in quodam monasterio in  
partibus Suetiæ per ipsam Dominam tunc in-  
choato f, meque oratorem misisset ad Papam  
pro audientia obtinenda, qua habita, ad Anti-  
stitem perreximus pariter, ipsaque supplicavit  
humiliter, pro quo dixit subjungens, se gratiam  
habituram, cum a quindecim annis ipsum An-  
tistitem expectasset in Urbe, quo tempore ipse  
Papa erat abbas cujusdam monasterii parvi g,  
et de ipsius promotione ad Apostolicam Sedem  
nullatenus sperabatur. Hoc quidem propheti-  
cum magnum fuit, quod dixisset post factum:  
nam

Feminam  
Nolanam,  
\* utrique  
\* pergere

Reverende Pater, in die, et in ecclesia beati  
Joannis ante Portam Latinam, cum Deus  
uterque \* nostrum permiserit illuc pergi \*, et  
de sanctæ memoriæ dominæ Birgitta habere col-  
loquium, a me tua paternitas quæsivit, si ex fa-  
miliari notitia, quam ipsius Dominæ habueram-  
us, recordabar aliquod percepisse miraculum,  
cum summus Antistes velit de ipsius Dominæ  
vita, et gestis, et si per eam Deus aliquod pro-  
digium demonstravit, habere testimonium fide  
dignum, ut, si reperiret, prout plurimorum fa-  
ma testatur, Sanctarum adscribat Cathalogo fœ-  
minarum; moxque ad reminiscentiam me redu-  
cens ad memoriam redierunt tria de eadem Do-  
mina valde miranda, et, ut ita dicam verius,  
prophetica et stupenda. Quorum unum, si ve-  
rum fateor, tu, qui interrogator, pater, es testis.  
Cum enim eadem Domina proposuisset sepul-  
chrum Domini visitare, ut perrexit Neapolim,  
cum qua etiam tu, pater, ivisti, ego illic eodem  
tempore cum convenirem ipsam, teque viderem,  
humilitati tuæ placuit pergere mecum Nolanam,  
et Sanctorum ecclesias, et tumulos Felicis b epi-  
scopi et martyris, et præsulis Paulini confesso-  
ris c visitare. Cumque in æde pariter loquere-  
mur de licitis, meæ memoriæ affuit terribile  
quoddam, quod in eadem mea civitate Nolana  
tunc immundus spiritus exercebat, quod ad tuæ  
paternitatis reducam memoriam, et per ordinem  
enarrabo.

26 Mulier quædam vidua, Pizcolella nomine,  
uxor quondam epizobi meæ curiæ servientis, bo-  
næ famæ, ætatis propectæ, nequaquam formosa,  
per hunc modum immundus spiritus quasi omni  
nocte eam agitabat: cum opprimebatur a so-  
mno, repente vir quidam fortis, et magnus ir-  
ruebat in ipsam, eamque opprimens virili actu  
coibat. Itaque signa omnia, quæ in hac vili ma-  
teria post factum remanent, apparebant. Eratque  
spiritus ille tangibilis secundum judicium mulie-  
ris, sed eum minime cognoscere poterat, cum  
lumen semper ante coitum exstingeret. Cœpit  
mulier de aliquibus vicinis plurimum suspicari,  
loquebatur ipsa, interponebat amicos, ut cessa-  
ret a sua molestia, et actu illicito: de quo ipsa  
credebat; per attestaciones veridicas, et excusa-  
tiones multas juramento vallatas se quilibet excu-  
sabat. Cœpit mulier fortius firmare ostia, vici-  
nas vocare matronas, ut de nocte secum assi-  
sterent, et prohiberent violentiam, et cognosce-  
re \* illatorem. Quibus pariter vigilantibus, cum  
somnia eas opprimeret, accidebat ut prius. Ipsa  
enim credens, muliebrem sexum non esse ad sui  
defensam idoneum, generum juvenem aptum,  
advocavit in domum, et cum filia invicem de-  
cumberebat. Vir somno fortius resistebat, et mu-  
lieres etiam cogebat vigilare, ita quod noctem  
quodammodo totam transibant insomnem Et ut

a demone

\* an cognu-  
serunt?

A. NICCOLAO  
Ursino.

fœde vexa-  
tam,

E

liberat

F

Pontificis in  
urbem re-  
ditum præ-  
dict,

d

e

f

g



A. NICOLAUS  
URSINO.h  
\* ipsai  
h  
let in su-  
blime eleva-  
ta apparet.m  
n

o

nam ab ore ejus nullum procedebat mendacium in conspectu Christi Vicarii, et tantæ jactantiæ non commisisset peccatum. Ex auditu aliud referam, quod etiam credo verum: postquam Domina supradicta de Sepulchro Domini rediit, et suus pater spiritualis pariter cum eadem, et, ut nosti melius, Neapolim diu stetit, Robertus primogenitus meus cœpit ipsam Dominam familiariter visitare, et habens cum ipsa colloquium de domino nostro Urbano VI h Papa præsentem, qui in Avenione degebat, ipse \* ei dicere ha-  
huit: Roberte, sis certus, quod ipsum Romanum Pontificem videbis in Roma, verbis immemor non existens, quia credulus fuit: transierunt anni circiter quinque, et, ut nosti, Papa venit ad Urbem i, et dum ad monasterii sancti Pauli k equitaret, ut ingrederetur Romam l, dictus Robertus primus deputatus, ut Papam visitaret, recordatus verborum Dominae antedictæ et se vertens ad Præsulem ait: Nunc vere cognosco, quod domina Birgitta protulit mihi verum, et non solum, quod vos in Urbe videam, sed etiam vos conduco. Sic hoc protulit dictus Robertus summo Antistiti.

30 Cum magis notis referre intenderem, quod proferendum fuit, ultimo loco describo. Nonne memor es, pater, quod, dum existentibus nobis pariter in Perusia m et etiam in Tuderto n, de hac alma Domina miranda narrabas, et præcipue de eo, quod tibi retulerat Joannes de Pornacio ob Christi amorem pauper, quod quadam die, si bene recolo, a te et a me ipse adjuratus, astrictus causa obedientiæ protulit, quod, aliquibus tunc annis elapsis, dum Lateranensem ecclesiam visitaret apud Coliseum o, obviam habuit Dominam prælibatam, quam intuens splendidissimi radii circumquaque caput ejus et corpus per modum, quo a sole procedunt, cum bene intueretur, exhibant, efficacius in ipsa respiciens, et figens gressus, non quod solum hæc visio perduraret, immo elevata a terra ipsam veli, non meare, perspexit, a quo autem videre non potuit. Post eam etiam intuens, æque radii a capitis tergo fulgebant, et, ne esset de visione dubius, iterum permisit Dominus illud idem ipsum videre, nam, cum Domina ipsa esset in via, quæ a sancta Maria Majori ad Sanctam Crucem in Jerusalem itur, obvius fuit ei ipse Joannes, qui radiantem vidit eam ut supra.

C Suprascripta, quæ ego Nicolaus de Ursinis ore protuli, ad fidem manu propria hæc subscripsi.

## ANNOTATA.

- a Civitatem episcopalem in Campania Felici.  
b Inscríbatur Martyrologio Romano ad diem 15 Novembris.  
c Colitur Nolæ 22 Junii.  
d In patrimonio S. Petri.  
e Anno 1370, mense Julio.  
f Vastenensi.  
g S. Germani Autissiodorensis in Gallia.  
h Imo Gregorio XI.  
i Anno 1377, mense Januario.  
k Extra muros Romæ inter viam Ostiensem et Tyberim.  
l Idem de Gregorio XI legitur in Vita ejus prima apud Baluzium col. 438 his verbis: Demum abinde (Corneto) discedens navigando intravit fau-

ces Tyberis et die xvii mensis Januarii anni Domini mcccclxxvii ingressus est Romam equitando de S. Paulo, ubi ad terram de navigio descenderat, usque ad S. Petrum.

- m Civitate episcopali Italix in Umbria.  
n Allera civitate episcopali in eadem Umbria.  
o In regione Urbis, vulgo dicta Di Campitelli.

## PARS V.

## Auctoribus monachis Vastenensibus.

## Alia quædam miracula in Suecia facta.

Cum de Bruma a civitate pergentes hospitaremur in oppidulo quodam, aliqui, sub specie peregrinorum explorantes nos, indicaverunt his, qui fuerant in castro Ekarslahof b, quorum quidam more suo latrocinia exercentes, exierunt summo mane cum optimis equis, paratis balistis. Et cum ipsi essent in summitate montis, nos vero in descensu, transierunt prope nos quasi ad jactum lapidis, et pertranseuntes nos ad oppidum vicinissimum, ut melius viderent nos, antequam veniremus ad loca tutiora. Cumque sequenti die homines armati venissent sequentes currus suos, quæsierunt ab eis, ubinam essent peregrini illi divites cum equis multis, et saccis oneratis auro transeuntes? Responderunt illi: Transierunt, inquit, et jam sunt in securitate. Qui admirantes et confusi redierunt ad castrum. Tunc ipsa nocte revelatum est cuidam per dictam beatam Birgittam, quæ dixit: Vidi-  
stis illos multos armatos equites hodie? Et ipse ait: Vidi, Domina. Cui respondit: Ego, inquit, virtute Dei excæcavi eos, ut non nocerent vobis, nec impedirent viam vestram, sicut proponebant.

32 Cum diverteremus ad monasterium, quod vocatur Claravallis c, regni Poloniæ causa audiendi Missas, mulier, quæ diu laborabat in partu mox ut reliquiæ beatæ Birgittæ domum mulieris ingressæ sunt, peperit et ab omni periculo liberata est. Cum adhuc essemus in mari inter Alemanniam et Suetiam, dubitantes propter bellorum pericula eidem regno Suetiæ undique ingruentium, ad quem portum applicaremus d, tum modicum post meridiem apparuit stella quasi candidissima e cœlo, quam primum vidit quidam puer octo annorum, innocens et infirmus, et postea omnes in navi, cunctis admirantibus et dicentibus, se numquam hora diei, sole claro, splendentem vidisse stellam, quæ usque ad portum non præcognita \* navem præcedebat, et sic disparuit. Tunc nocte sequenti cuidam de nostris dictum est: Stella, quam heri vidisti navem præcedentem et portum vobis ostendentem, est dilecta sponsa Christi Birgitta, cujus fama, quasi stella, paulatim præcedet, donec sicut sol illuminet totum mundum. Quidam infirmitate lateris fere xx annis firmissime laborabat, qui etiam beatam Birgittam corporali visu Romæ viderat. Illic, audito, quod jam defuncta esset, rogavit eam, ut suis precibus ipsius angustia subveniret. Quo facto, homo subito curatus est, et coram multis recognovit

Reliquias  
suas in Sue-  
ciam trans-  
ferentes ad-  
versus latro-  
nesa  
bet belli peri-  
cula tutatur,  
c

F

d

\* præcogni-  
tum



A gnovit et publicavit gratiam sibi factam.

scilicet,

33 Quidam in noctibus frequenter vexabatur a diabolo, ita quod multoties extraheretur a lecto; in sui auxilium hic beatam Birgittam invocabat, promittens, omni die ad honorem ipsius legere decies Pater noster, qui a vexatione, qua diu dolorose afflictus est, ipsius meritis est salvatus. Fæmina quædam cum communicasset die Paschæ, recepit de ore suo Corpus Christi, et ligavit in vitta sua, ut daret ad liberandum \* hoc cuidam viro, quem male concupivit, ita ut eundem, sic æstimans, ad amplexus illicitos alliceret; et, cum nihil proficeret, accepit secundario Corpus Christi, et sicut prius in vitta sua reposuit, ut applicaret illud ad opus nepharium, quod illico disparuit, ita quod de eodem quidem nullæ reliquiae remanerent. Post hæc fæmina illa in decem annis numquam vidit Corpus Domini in ecclesia, nec umquam, quando erat in ecclesia, legere poterat unum Pater noster. Sed extra ecclesiam alicqualiter legere potuit. Quæ taliter stetit in peccato suo multo tempore, nulli ausa suum

\* an liban-  
dum?

B facinus confiteri. Hæc cum audisset, reliquias beatæ Birgittæ venisse in partes Suetiæ, rogavit humiliter, ut sui misereri dignaretur, et voto peregrinationis ad dictas reliquias completo, mox ut tetigit pallium illis reliquiis suppositum, resoluta est in lacrymis, et consurgens confessa est omne malum suum. Facta vero confessione, et videre potuit Corpus Christi, et persistere in ecclesia sine tædio ad orandum.

et veterem  
peccatorem  
ad peniten-  
tiam addu-  
cit, sensibus,

34 Quidam in XL annis nunquam confessus est, qui, audita fama dominæ Birgittæ, veniens ad confessionem coram religioso dixit, se nihil peccasse. Cui frater: Nec ego te absolvo. Ille igitur secundo venit, et dixit, se nihil egisse mali. Tunc volens surgere vidit diabolum in figura terribili, a cujus visu volens fugere, cecidit in terram quasi mortuus, nihil loquens, sed tacens quasi per dimidiam horam. Postea vidit Dominam pulcherrimam, vestibus deauratis indutam, dicentem sibi: O homo male infirmus es. Et ille: Vere ita est. Cui Domina: Vade ad reliquias Birgittæ meæ, ibi medicina est. Ego enim, quæ loquor tibi, sum Mater misericordiæ. Surgens igitur homo omnia peccata sua confessus est, quæ a juventute sua operatus est,

C gratias agens Deo et precibus dominæ Birgittæ se commendans. Mulier quædam reputans vana et frivola, quæ de domina Birgitta dicebantur, et quædam inconvenientia ore evomens perdidit sensum. Rediens igitur vir suus domum, et audiens, eam extra sensum, vovit se et cum uxore sua reliquias dominæ Birgittæ visitare; et, modico intervallo interjecto, curata est mulier, et ambo votum suum magna devotione impleverunt. Quadam nocte cum multitudo maxima, quæ reliquias sequebatur, in quodam magno prato requiesceret in tentoriis, puer quidam mutus novem annorum propter pluviam ponebatur sub feretro reliquiarum, ubi usum loquendi recepit, personis testantibus fide dignis.

visu, ma-  
nuum pe-  
dumque,  
linguæ usi  
destitutos,  
et graviter

35 Quidam multum sæcularis in spiritu vidit beatam Birgittam, dicentem sibi: Sequere me: ego tibi monstrabo viam: qui evigilans compunctus est. Duo cæci, quorum unus a natiuitate, alter per octo annos cum cæcus fuisset, videntibus omnibus, qui aderant, sanati sunt in monasterio Vuatzsteno in festo S. Petri ad Vincula. Quidam contractis manibus et pedibus et a multis notus ibidem eodem die sanatus est.

Filius cujusdam de civitate Arosien. e novem diebus sic erat, quod mamillas matris sugere non poterat, qui, cum jam morti proximus esset, exeunte matre præ tristitia, illi, qui intus erant, voverunt votum dominæ Birgittæ. Quo facto, puer statim convaluit, et matris ubera sugens portatus fuit Vuatzsten per vii dietas. Quidam de Arosien. civitate novem annis epilepticus fuerat, et quasi omni die ter passus fuerat. Pater ejus pro eo votum vovit ad dictas reliquias et sanatus est. Vir quidam cæcus et una mulier etiam in Vuatzsteno illuminati sunt eo tempore. Mutus etiam quidam eo tempore loquendi officium, quod diu amiserat, recuperavit. Vir quidam sæcularis et nobilis ab inimicis lancea perforatus, ita quod ferrum lanceæ et magna pars ligni per pectus intravit, et per spondile dorsi exiens magnum frusticulum de pulmone secum extraxit; hic jam, cum ab inimicis insequeretur, cogitabat secum: Si verum est, quod audio de beata Birgitta, promitto, me limina ejus visitaturum, vitam meam correcturum, et vestes humiles portaturum, et statim ascendens equum evasis, et infra quatuordecim septimanas contra spem omnium mirabiliter sanatus, et de Vesgocia usque Vuatzstenum pedestre ivit, et reliquias suas visitavit.

AA. MONN.  
VASTENSI-  
BUS.

36 Alius erat nobilis vulneratus, qui nullo modo per medicum longo tempore poterat curari: nam, quando curatus videbatur, iterum vulnera aperiebantur et putruerunt. Hic votum vovit ad dictas reliquias, et infra paucos dies plene et perfecte sanatus est.

vulneratos  
sanat, nau-  
fragium de-  
pellit, jactæ

Quidam navigio transeuntes ad nundinas S. Botvidi / in superiori Suetiæ parte, adveniente gravissima tempestate, jactati sunt, ita ut nimis ex procellarum impulsibus navis crepuit, et aqua implebatur. Qui quasi nihil aliud, quam submersionem expectantes dominæ Birgittæ devote implorabant auxilium, et mox quasi quadam manu navis levata est, et quadam procella in terram jactata, qui tandem cognoscentes se unum puerum periisse \*, flexis genibus eandem dominam Birgittam humiliter exclamabant, et statim una procella puerum jactavit sanum et illæsum. Et hi, qui in navi fuerunt, ad monasterium Vuatzstenum venire properabant, laudantes Christi gloriam, qui pereandem dominam tot et tanta miracula operari dignatus est, nobis cum gaudio talia referentes. Vir quidam in parochia Uretum g blasphemans dominam Birgittam, ita et adeo subito correptus est, ut crura ipsius continuo frangerentur. Cuidam etiam moniali ipsam blasphemanti eodem modo accidit.

\* perdidisse

37 Hydropicus quidam de superioribus partibus Suetiæ, cujus pedes et manus in tantum tumuerunt, ut secundus Job videretur, hic votum vovit, ut vigiliam dominæ Birgittæ, si sciret diem obitus sui, jejunaret, et tanta facilitate curatus est, ut omnes mirarentur. Quidam blasphemando verba Dei, quæ spiritus Dei loquebatur ad dominam Birgittam, arreptus est subito tanta infirmitate, quod se nec ad dexteram, nec ad sinistram movere poterat, et tanto tædio affectus est, ut etiam sibi immittere vellet manum propriam ad extinguendam vitam. Cui persona reverendo habitu apparens dixit: Extende linguam et curaberis. Ego enim sum illa, quam blasphemasti; et extendens homo linguam, recepit quamdam unctionem, qui evigilans curatus est, et ab illa infirmitate et a tentatione liberatus. Muta quædam mulier veniens ad dictas reliquias usum loquendi recepit et ad propria remeavit

in eum bla-  
sphemix pu-  
niatur hy-  
dropicum,  
mutam, a  
demone ob-  
sessam, et  
agrum curat:



AA. MONN.  
VASTENENSI-  
BUS,

remeavit cum gaudio. Mulier arrepta a dæm oniogratus, quod voverat, perficere distulisset, iterum D apparuit sibi Domina dicens: Miser, non consideras gravissimam tentationem, quam pateris. Ille namque in quinque annis præcedentibus nunquam potuit nominare istud nomen MARIA. Et dixit ei domina Birgitta: Ab ista tentatione nunquam liberaberis, donec in Vuatzsteno mea limina visitabis. Quod ille statim cum magna devotione perficiens et a tentatione liberatus est, et benedictum nomen Mariæ clare et absolute nominans atque laudans.

reum sus-  
pendio,  
equum flu-  
xi sangui-  
nis e nari-  
bus, paupe-  
rem tibia  
contracta,  
semimor-  
tuam,

38 Quidam in parochia Salia Arosien. diœc. bis suspensus votum fecit dominæ Birgittæ et in secundo suspendio ejus meritis est liberatus. De naribus caballi cujusdam familiaris Enakenborth fluxit sanguis continue pluribus diebus ita, quod non fuit spes de vita sua, cujus possessor vovit in honorem beatæ Birgittæ formam capitis equi ni de cera; quo facto, statim cessavit fluxus sanguinis, et equus perfecte curatus est, et possessor votum complevit. Vir quidam pauper in Vesgocia h, cum inscinderet carpenta, incaute cum securi fidit genu suum, et, licet a medicis vulnus consolidatum esset, tibia tamen miserabiliter contracta remansit: qui audiens famam dominæ Birgittæ vovit, quod visitaret ejus reliquias cum oblatione pecuniæ, quam habebat, et hoc non perfecit. Vovit iterum oblationem cereæ, nec hoc perfecit. Vovit se in Vuatzsteno per octo dies in honorem ejus laboraturum, si suis meritis sanaretur, et statim sine omni dolore nocte sequenti tibiam extendit, et perfecte se sanatum invenit, et ad Vuatzstenum veniens devote votum suum complevit. Uxor Alani Joannis, Benedicta nomine, in tantum infirma, quod, omnibus membris jam mortuis, in solo pectore ad vitales spiritus palparetur; vovit, prout potuit, quod dominam Birgittam cum oblatione sua, si Deus sibi suis meritis vitam concederet, visitaret. Quo facto, statim sensit vitales spiritus paulatim ad singula membra redire, sicut eos prius ab ipsius membris paulatim senserat discessisse.

et epilepti-  
cam morbo  
liberat, pue-  
ro vitam  
reddidit, et  
naufragos  
servat:

39 Mulier quædam in Salaa Arosien. diœc. habens filiam quatuordecim annorum, quæ a quarto nativitatæ suæ anno morbo epileptico tam graviter laborabat, quod tredecim vicibus in terram cadens et spumans miserabiliter affligebatur die quolibet, vovit pro filia, quod una secum dominam Birgittam peregre visitaret, si suis meritis sanaretur, et statim sine mora est filia ejus sanata, et tam mater, quam filia Vuatzsteno venientes devotissime votum suum perfecerunt. In parochia Fialansbro Arosien. diœc. infans quidam septem septimanarum per duodecim dies infirmatus, tandem ab omnibus est mortuus per unius horæ spatium judicatus, cujus parentes cum lachrymis dominæ Birgittæ auxilium pro infante mortuo implorabant; et statim infans revixit, et parentes cum suis oblationibus Vuatzstenum, sicut voverant, pervenerunt. Cum jam in autumno plures naves periclitarentur apud Malotranda, apparuit domina Birgitta cuidam in una illarum navium dicens sibi: Vis evadere periculum mortis? Et ille: O Domina libentissime. Tunc illa: Promitte, quod limina mea in Vuatzsteno visitabis. Et ille: Promitto. Quo facto, omnes de illa navi ad terram salvi venerunt, quamvis navis in partes minutissimas frangeretur, et omnes de aliis navibus mergerentur. Sed quod iste in-

40 Mulier quædam prope Alvastrum i monasterium Ordinis Cisterciens. pauper in peculio, sed dives vita pura decem annis cum dimidio continue in dextero brachio dolorem gravissimum est perpessa, quæ invocans dominam Birgittam vidit eam in habitu et dispositione, sicut eam prius pluries viderat in dicto monasterio Alvaastro, dum ibi moram fecerat adhuc vivens, quæ dixit sibi: Tu rogas me pro recuperanda sanitate. Roges potius Deum, qui hoc et omnia potest. Libenter juvabo te rogando tecum, et certum sum, quod Deus exaudiet nos. Et, hoc dicto, mulier ab omni dolore liberata est. Et modicum post, cum dicta mulier quadam nocte pro pace E et reformatione status regni Suetiæ devote Dominum exoraret, iterum apparuit ei domina Birgitta in habitu et dispositione, quibus supra, dicens ei: Propter multa gravia peccata in hoc regno impunita Deus extendet super regnum virgam suam: et ecce misericordia aperta est omnibus se humiliantibus, qui pauci sunt. Adhuc superest induratis gravis afflictio iræ Dei. Quidam de Lincopen. civitate k, ex Aquisgrano l sua peregrinatione secundum votum peracta, in mari constituti ad propria revertendi spem habuerunt. Navim, in qua erant, inter procellas reluctantem ignis fulminis in summitate mali protinus incendebat. Qui periculum mortis evadere diffidentes genibus flexis auxilium Dei et B. Birgittæ cum lacrymarum suspiriis implorabant omnes in navi una voce videntes, reliquias suas in Vuatzsteno visitaturos, si petitionum suarum celerem consequerentur effectum. Hoc facto, quasi per manum alicujus fuit fulminis incendium in mare projectum. Illi de tanto periculo liberati, dum ad portum desideratum applicuissent, ad Vuatzstenum devotionis causa transierunt dominæ Birgittæ. tamquam benemeritæ, laudem et gloriam referendo.

41 Mulier quædam in partu laborans tantum gravamen perpessa fuit, ut infans in utero matris moriebatur, pro qua votum factum erat, ut, sanitate sibi reddita, statim ad Vuatzstenum vaderet: facto vero voto, mulier ad se rediens peperit, et infans revixit. Restitutus quidam, in parochia Singuntun Arosien. diœc. m commorans, qui a parentibus uxoris suæ sæpius arguebatur (nam dixerunt, eam ab eo exosam haberi et suspectam; verum fuit, quod eam jugiter verberibus afflixit) nocte quadam, cum sana cum eo dormitum ivisset, morte subitanea juxta eum jacens exspiravit. Mane autem facto, ipse uxorem suam defunctam inveniens, Deum et dominam Birgittam cum magnis lacrymarum singultibus in loco secreto suppliciter exorabat, ut ipse suæ mortis innocens ab uxoris suæ parentibus posset evadere sine damno. Parentes vero ejus et vicini ad tantæ tristitiæ spectaculum occurrentes et credentes, eum esse auctorem suæ necis, funus ad feretrum posuerunt, mortem ejus amarissime dolentes. Dum autem

diutinum  
brachii dolo-  
rem tollit, na-  
vis incendium  
extinguit,binos mor-  
tuos,



A vir pro vita ejus, et ut expers sinistrae suspitionis fieri posset, in orationibus suis procubuit. Ipsa vitae restituta, modicum se erigens, sororem suam viva voce sic affata fuit: Soror mea, ad quid venisti huc? Et se circumspiciens, a plurimis amicis suis circumstantibus causam adventus eorum interrogavit. Illi vero asserebant, morte ejus percepta, se venisse. At illa, oculis in caelum elevatis, sic dicitur respondisse: Laus et gloria sit omnipotenti Deo et gloriosae dominae Birgittae, cujus precibus pristinae vitae ad tempus merui restitui. Vir autem suus, ipsam audiens vivam, celeri gradu accessit ad eam, flexis genibus humiliter deprecans, ut ipsa, parentibus suis audientibus, palam insinuaret, si ipse mortis suae causa extitisset.

ad vitam re-  
vocat; puer  
pustulus, mu-  
lier inconti-  
nentia labo-  
rans,

42 At illa negavit dicens: Non, sed secundum voluntatem Dei hoc factum est, ut ostenderetur immensa Christi charitas, qua sponsam suam Birgittam amplecti dignatus est, cujus interventionibus in brevi de hac valle miseriae disjungi debeam; et statim sibi sacerdotem vocari petiit propter Deum. Quo veniente et facta confessione, perceptaque Eucharistia et extrema Unctione, ut vera Christiana, suum spiritum in manus Domini commendavit, marito suo a sinistrae suspitionis opprobrio liberato, et pluribus praesens miraculum audientibus, Deum pro sua magna gratia laudaverunt, et dominae Birgittae limina se visitaturos, cum magna devotione promiserunt. Puer quidam pustularum patiens infirmitatem, jam extremum spiritum agere videbatur, pro quo mater et parentes voverunt, visitare locum Vuatzstenum cum oblationibus, et statim puer convalescens sanatus est. Domina quaedam, vitio incontinentiae laborans, quadam nocte rapta in spiritu vidit diabolum in figura horribili dicentem: Numquid tu credis, quod homo in terris peccata dimittit? Mihi utique data es et tecum descendam in infernum. Dominae utique illi ultra modum turbatae apparuit persona mirae pulchritudinis dicens: Dic diabolo, Misericordia Dei omnibus aperta est, ideo adjutorio Dei nolo peccare amplius, propterea nil tibi mecum est. Quo dicto, diabolus clamans dixit: Vae mihi, quia utique perdo jus meum, et jam incipit augeri invidia mea et miseria mea. Evigilans itaque domina vidit in visu personam mire fulgentem sicut prius, quae dixit: Ego sum Birgitta, quae de Roma veni. Confortare et esto stabilis. Ego enim, quod sic placet Deo, adjuvabo te in tentationibus tuis futuris.

graviter la-  
sus, puer  
obcessus, in  
aquam la-  
psum;

43 Quidam nobilis fugiens inimicos suos transfixus est in pectore ita, ut de vita ejus desperaretur, quod non minimum exibat de sanguine vulneris. Transactis aliquibus diebus, votum vovit ad Vuatzstenum, et statim coepit sanguis fluere de vulnere et paucis diebus sine medicamento sanatus est. Quidam puer septennis novem vicibus arreptus est die quolibet a daemonio, quem mater vovit ad Vuatzstenum cum oblationibus, et veniens non sine admiratione omnium est curatus. Vir quidam in superioribus partibus Suetiae, attadiatus de vita, multis vicibus tentabat seipsum strangulare, cujus uxor vovit eum ad Vuatzstenum cum oblatione. Igitur eodem die, quo tentabat ire, ut adimpleret votum suum, percussit se in tibia securi, de qua infirmitate decubuit aliquibus septimanis; cumque jam mulier surrexisset, ut adaquaret gregem suum, in

glacie cecidit in aperturam, quae aperta fuerat pro adaquando grege, et ibi in aqua jacuit quasi per horas quatuor, donec uxor et filius et plures eum extraxerunt ab aqua, qui portatus ad domum nihil omnino recepit de aqua in corpus suum, nec infirmatus est, nisi quod frigus de glacie et hyeme patiebatur: dixit enim, quod Domina quaedam posuit super eum mantellum suum dicens: Ego te juvabo, donec venies ad locum meum Vuatzstenum. Igitur vir ille implevit, quod promisit.

AA. MONN.  
VASTENRI-  
BUS.

44 Quidam in parochia Felkare Arosien. dicec., surgente mane uxore sua pro opere necessario agendo, requiescebat in lecto cum duobus filiis parvulis, qui ululatum horribilem subito emittentes mortui sunt, quorum membra ita livida, livoreque tumentia effecta sunt, acsi baculis laesa essent: quod videns pater lacrymis, singultibus in stabam n portavit, et eorum morte nimium anxius, ultra modum etiam pavidus, et \* quasi interfector eorum ab aliquibus suspicaretur: mater vero puerorum plenam in dominam Birgittam habens fiduciam, eo quod audierat crebro famam miraculorum ejus, vovit pro altero dicens: O Domina reverenda, si reddideris mihi istum vivum, portabo eum ad locum tuum Vuatzstenum cum oblationibus; cujus spiritus statim coepit in corpus paulatim intrare, sicut solet die mortis appropinquantis paulatim recedere. Unde mater exhilarata dixit: Laus omnipotenti Deo et tibi, o domina Birgitta. Jam vadam ad parochialem ecclesiam, faciamque in honore Dei cantare Missam. Postquam \*, transactis fere tribus vel quatuor horis, mulier majorem concipiens fiduciam dixit: O Domina gloriosa, scio, quia potens es apud Altissimum, et istum adhuc jacentem mortuum reddere mihi vivum, sicut reddidisti alium. Qui statim eo modo, quo prior, vivificatus est. Haec mulier cum multis vicinis suis circumstantibus in Carnisprivo venit Vuatzstenum, ostendens ibi dictos pueros coram multitudine populosa.

45 Mulier quaedam ex Ekmgia civitate Lincolpen. peperit infantem in ultimo spiritu constitutum, qui et statim mortuus est. Unde mulier antedicta, nimio dolore afflicta, maxime quia infans sine baptismo decessit, coepit cum omnibus circumstantibus se dominam Birgittam lacrymose rogare, ut proles sua tamdiu vitae redderetur, quamdiu baptizaretur. Quo facto, non sine admiratione et congratulatione omnium circumstantium revixit, infans et baptizatus est. Haec mulier, aliquibus septimanis transactis, veniens Vuatzstenum et portans secum dictum infantem vivum et incolumem, omnipotentem Deum et B. Birgittam collaudavit pro gratia sibi facta, similitudinem infantis argenteam offerendo. Mulier quaedam, fracto crure, dolorem vehementissimum passa est per dimidium annum: haec in sui auxilium dominam Birgittam invocabat, et statim nocte sequenti, crure integro sanato, ab omni dolore liberata est, et, facto mane, surgens sana de filis lini, quae secum habebat, paratam telam parvam texendo paravit, et pedibus suis expedite ambulans venit Vuatzstenum, et eandem telam devote offerens, cum magna gratiarum actione sanationem suam publice recognovit. Civis quidam de civitate Stocholmen., habens vermem in aure, dolorem capitis gravis- simum passus est per unum mensem: hic tan- dem

ejus opem ex-  
periuntur:  
erius male af-  
fectum, et do-  
lorem capitis  
sanat:

F



AA. NONN.  
VASTENENSIS.  
DUS.

dem audiens, qualiter multi in suis miseriis per dominam Birgittam fulcirentur, vovit peregrinando videre ossa sua in Vuatzsteno collocata, et statim, excusso verme, aliquantulum sensit remedium, et veniens ad dictum locum Vuatzstenum coram confessore confessus est, se omnino tunc esse curatum, Deum in sua Famula magnifice collaudando.

submergendum servat,

46 Quidam equitans super glaciem, cum appropinquaret ex improvise juxta flumen propinquum, decidit, fracta glacie, in aquam cum equo, quem dum unda et cursus fluvii vehementer traheret, nec glaciem apprehendere valeret, venit ei in mentem vovere se ad limina dominæ Birgittæ et vitam suam correcturum, et, mirum dictu, statim equus traxit se ad partem glacie et ita faciliter ascendit cum equo contra spem omnium, ac si manus hominum ipsum levassent. Illæsus igitur veniens ad terram, cum iter arripisset ad domum dominæ Birgittæ, ipsa nocte apparuit ei Domina quædam habitu reverendo dicens: Cogitas venire ad domum meam, nihil proderit animæ tuæ, nisi corium, quo circumligata fuit lingua tua, solveris pura confessione. Qui ex verbis istis compunctus venit, et cum lacrymis totam vitam juventutis suæ confessus est. Nam quoddam horribile peccatum perpetraverat, quod statuit in corde suo nulli se aperire, antequam sciret, se moriturum. Attamen frequenter de aliis peccatis confitebatur, concludens isto modo confessionem: Peto, inquit, absolutionem de omnibus, quæ dixi, et etiam de his, quæ non dixi. Cum vero hoc peccatum diu celatum aperuisset, sensit mirabiliter se alleviatum: antea quippe tamquam gravissimo onere constrictus erat.

amentem sui  
compotem  
facile partu  
laboranti  
adest, et  
mortuis de  
nuo vitam  
reddidit.  
\* monentem

47 Quidam in amentiam raptus est ita, ut omnino perdiderat sensum; cumque in oppido extra ecclesiam Lincopen. die nocteque gravaretur, et vix a multis teneri posset, dicens, quemdam hominem teterrimum stare ante se montem\* ad sequendum eum, et multa inepta loquebatur. Famulus itaque istius vovit, ut, si dominus suus sensum obtineret, non solum visitaret domum dominæ Birgittæ, sed perpetuo ei cum suo domino se servitutum. Insuper quousque posset, inducere velle eum ad ejus amorem et honorem. Et sequenti nocte bene convaleuit dicens: Multa loca pertransieram, multas personas teterrimas videram, sed inter alias vidi dominam Birgittam cum duobus comitantibus se loquentem. Facito, inquit, quod servus tuus promisit pro te, et proderit tibi super omnes thesauros. Qui complens votum, non solum in sensibus, sed et in anima est emundatus, abnegans omnes impietates et consuetudines vanas. Mulier de More Lincopen. dioc., cum novem diebus periclitaretur in partu, quæ\* vovit multa et multa, sed nihil omnino profecit. Tandem voverunt multæ feminæ circumstantes, quod ipsa cum omni domo sua visitaret domum beatæ Birgittæ, et mox ad horam peperit tanta felicitate, quæ cum octo prius peperisset infantulos, nunquam tanta facilitate et levitate et columitate prius pariebat. Puer quidam mortuus plus, quam ad tres horas rigidus et frigidus jacebat. Cumque jam omnes flerent, mater votum vovit dominæ Birgittæ, quod, si puer revivisceret, non solum visitaret limina ejus, sed et ei perpetuo deserviret. Et statim, modico intervallo facto, puer, surrexit vivus. Quo facto, venit mater cum puero Vuatzstenum, et

\* abundat

testimonio multorum fide dignorum ita factum D esse, ostenderunt. Item consimilis gratia de alio puero narratur, qui longiori spatio temporum quasi ad succensionem unius magnæ candelæ jaccens mortuus, facto voto ad dominam Birgittam, surrexit vivus.

#### ANNOTATA.

a Brinnum seu Bruna Moraviæ oppidum hic indicari videtur, cum mox num. proxime seq. sistantur lectori S. Birgittæ exuvie, in Sueciam transferendæ, primum in Polonia, dein vero in mari inter Alemanniam et Sueciam.

b Vide Annotata in cap. 3, lib. 3 Vitæ S. Catharinæ. a Bertholdo scriptæ, lit. i.

c Vide Annotata ibidem lit. d.

d Vide ibid. lit. k.

e Vide lit. a in Annotatis in part. 1 Miraculorum S. Birgittæ.

f Colitur secundo ab urbe Stockholmiensi miliarium Sudermanniam versus.

g Pro hoc et similibus, quæ deinceps occurrunt, locis minus notis vide Annotata in cap. 1 lib. 3 Vitæ S. Birgittæ, a Bertholdo scriptæ, E lit. c.

h Seu Gothia Occidentali, Sueciæ regione.

i Ad lacum Vether in Suecia.

k Vide lit. a in Annotatis in part. 1.

l Oppidum Germaniæ in circulo Westphaliæ.

m Vide lit. a in Annotatis in part. 1.

n Hypocaustum.

#### PARS VI.

Auctoribus monachis Vastenensibus.

#### CAPUT I.

Miracula aliquot anno MCCCLXXIV patrata.

F

Benedictus ergo Deus, et Pater Domini nostri <sup>Pramiato</sup> Jesus Christi, pater misericordiarum et totius consolationis, qui miserabilis in famulis; etiam jam mundo senescente; fide vero bonis operibus approbata, fere ad occasum mundo tendente, in finem diligendo suos charitatem suam ostendere dignatus est, quique per placita sibi merita venerabilis Brigittæ de Suetia hæc supradicta miracula, et multa alia, quæ, ne legentes afficerent tædio, non sunt scripta omnia in libro hoc, operari dignatus est. Et [ob] hoc scripta sunt, ut credatis, quomodo hæc erat vera Dei famula, quam tam hujusmodi signis non immerito admirandis dignificaverat et quotidie dignificat, omni nationi, quæ sub cælo est, digne colendam exhibet, quæ a primis juventutis suæ annis jugo servitutis suæ levissimo se subjecit: ita quod cum marito suo devote visitaret Romam, et Compostellam a, et multa alia loca, in quibus Sanctorum reliquiæ requiescunt, rediensque ad patriam ad continentiam perfectionem adduxit eundem, ut multis annis simul



**A** simul sine exactione, et redditione debiti conjugaliter viverent, jam adhuc ligata matrimonio, sobrietatem vidualem victu et vestitu præferebat, devotioque cordis ejus et orationum instantia magna in ea futuræ resignationis et gratiæ perfectionem præmonstrabant.

revelatio-  
num.

b

c

d

49 Cumque jam a lege viri soluta esset, bona sua hæredibus et pauperibus distribuens, et a mundi delectationibus et patriæ retinaculis parentumque solatiis se expediens, et ex jussu Christi ad Romam iter arripiens **b**, ipsum pauperem pauper sequens, nihil sibi nisi simplicissimum victum et vestitum a generis sui nobilitate **c** contemptibilem retinebat. Propter quod et ea, quæ omnem mundi consolationem abjecerat, mirandis consolationibus, gratis et revelationibus est divinitus illustrata, sicut in libris Revelationum sibi cœlitus ostensarum lucidissime continetur. In quibus omnibus non suam, sed Dei gloriam quærens, latere quidem ob humilitatis custodiam maluisset, nisi quantum ad proximorum salutem prospexisset, et ideo Spiritus vel Christi potius sibi insuper apparitiones confessori suo **a** adhuc in corpore viventi, et

**B** omnibus his, verum testimonium perhibentibus (scimus enim, et vere credimus, quia verum est testimonium ejus) manifestare jussa est, cui in spiritualibus humiliter obediens, omnia sibi divinitus ostensa non sine devotionis lacrymis revelavit. In quibus, inquam, Revelationibus ostenditur incomprehensibilis et inexcogitabilis Christi Dei et hominis pietatis charitativa dignatio.

S. Birgittæ

50 Atque hinc omnes propter preces et merita Matris misericordiæ Virginis Mariæ, Sanctorumque suorum ab æstu peccatorum et ad postulandum misericordiam placidissime convocantur. Unde Dominus, cui est proprium misereri semper et parcere, in his Revelationibus suam omnipotentiam suæ divinitatis in sublimitate maximæ miserationis indicat, ut inexcusabiles sint omnes, operante divino judicio, qui misericordiam tam leniter, tamque dulciter exhibitam contempserint: numquid non excusabiliter dignus est justitia divini judicii fieri \*, qui tam dulcibus verbis et operibus, quam hujus apparitionis seriem continere \* oblatam sibi contemnit admonitionem et respuit miserationem? Quapropter præparent omnes animos, et expandant voluntatum suarum sinus, ut mensura misericordiæ bona, scilicet super meritum confecta, super speratum cogitata, super desiderium et omnem cogitationem superfluent per mediatricem matrem Dei et hominis a Filio suo fonte omnis pietatis infundatur: nec suspicio ulla fallacis spiritus mentibus ista legentium obrepit: non enim credendum est, quod spiritus malignus vere justos decipiat, vel peccatores in melius convertat, vel charitatem, quam non habet, cordibus frigidis infundere queat, vel in aliquo gloriam Dei, cui invidet, promoveat.

\* abundat

\* suppl: videt, aut quid simile

C

factarum.

\* an opposita?

51 Sicut enim impossibile est, quod spiritus veritatis loquatur mendacium, vel a justitia quemquam avertat, vel superbiam, vel invidiam cordibus sibi subditis inspiret, vel omnipotentis Dei contemptum adducat, et spiritui falsitatis oppositum \* horum malorum propter inolitam ei malignitatem et nequitiam omnino sunt interdicta, et si forte quis hoc, vel aliquid horum bonorum spiritui maligno possibile esse ad faciendum contendat; consequens est, quod

Octobris Tomus IV.

opposito horum spiritui maligno, et sanato possibile esse contendat, et veniat mendabilis error, ut mala Deo et bona diabolo tribuantur, et justorum princeps et rectorum credatur diabolus; impiorum vero structor et investigator \* Deus esse blasphemetur. Si quis autem Revelationibus, quæ a Jesu Christo et amantissima matre sua Maria Virgine sint misericorditer ostensæ, credere nequiverit vel noluerit, operibus ipsis credat. Ipsa enim opera testimonium perhibent, de cujus spiritu locuta sit vivens in corpore, quæ carne soluta tantis miraculis quotidie succurendo illustratur. Incredibile enim, imo impossibile esset, quod Deus secretorum cognitor, hanc tam mirabiliter dignificaret mortuam, si tanta, quæ in Revelationibus continentur, contra scientem omnia ad inventionem propria fingere præsumpsisset.

52 Hæc autem miracula, quæ in hoc parvo volumine continentur, in quibus non est attendenda Latinitas, ruditas, nuditas, vel simplicitas, sed propter Dilectam sibi mirabiliter operantem amantissima charitas, immensa bonitas et suavissima benignitas; non solum nota sunt **E** venerabilibus patribus et dominis, videlicet domino Brigero archiepiscopo Upsalen. **f**, domino Thomæ episcopo Vexionen. **g**, domino Nicolao episcopo Scaren. **h**, domino Matthiæ, episcopo Arosiens. **h**, dominis canonicis Capituli Lincop., inclytis baronibus domino Amiglosom comiti Urknoënsi, Boëtio Joannis capitaneo Silanden., dominis Benedicto et Carolo consiliariis et militibus illustris regis Suetiæ, qui ad firmiorem evidentiam eadem vera et fide digna sigillorum appensione approbarunt; verum etiam toti fere communitati Suecorum regni antedicti, \* pro recuperanda tam animæ, quam corporis sanitate ad dictum locum Vuastenum, ubi ossa ejusdem Domine quiescunt, catervatim quotidie confluunt, quæ per eam fiunt signorum magnalia cernere cupientes. Ad laudem et gloriam Domini nostri Jesu Christi, cui est honor et gloria cum imperiali potentia per infinita sæcula sæculorum. Amen.

et miraculorum ejus encomio,

\* suppl: qui

ad hæc litteris

53 Benedictus Deus et pater Domini nostri Jesu Christi, pater misericordiarum et totius consolationis, qui ad ædificationem et consolationem suorum in primis temporibus per servos **F** suos Prophetas fecit magna et inscrutabilia et mirabilia absque numero, salutemque magnam in medio terræ, dum in Judæa tantum notus esset. Intrante vero tempore miserationis gentium, dedit hominibus scientiam Altissimi honorari in mirabilibus suis, in his curans, mitigabat dolores per mundi climata circumquaque, cum in omnem terram sonus prædicationis Apostolorum procederet, manus suas extendens tunc in sufficientia ad sanitates et signa et prodigia fieri pro nomine sancti filii sui Jesu, quæ Suetia Borealis regio audita percipiens, suave jugum Domini sponte suscepit, evulsisque spinis perfidiæ et tribulis idololatriæ, ut vinea fructifera fructus justitiæ germinaret. Et hæc vinea, de tenebrosis idololatrantium Egyptiorum ergastulis prælucente lumine, gratia Dei, translata, ejusque dextera firmis fidei radicibus plantata, nec non sedulis cœlestium dogmatum imbri- bus per doctores Catholicos irrigata, licet aliquoties, raro tamen miraculorum in signis ad uberiorem virtutem perfectam fuisse dignoscitur illustrata.

73 54 Unde



AA. MONN.  
VASTENSI-  
BUS.  
consignandu

54 Unde in illa nonnulli devotis cupiebant affectibus hujusmodi calefieri, et ad amorem divinum ferventius accendi, ne Aquilo ille, a quo panditur omne malum super habitatores terræ, aliquos imbecilles ejus palmites gelu perfidiæ posset exurere, seu radices ejus extirpare. Quorum desideriis Dominator virtutum, qui cum tranquillitate judicat, et magna reverentia disponit omnia, benigniter accurrens ineffabili sua sapientia ad nos habitantes in his extremis terræ finibus, regno videlicet Sueciæ prædicto, attingendo invenit magni pretii mulierem, videlicet venerabilem et sanctæ memoriæ dominam Birgittam, virtutum armis contra vitia valde fortem, ut in illo libro de Vita ipsius plenius declaratur, et sibi revelando secreta cœlestia Sponsam suam et filiam suam creberrime nominatur \*, ut in Libris Revelationum sibi viventi in corpore cœlitus ostensorum aptius edocetur. Et ne humanæ conditionis infirmitas nimis tarda ad credendum redderetur, quod Christus in cælo residens, loqui fœminæ in hac mortalitate degenti dignaretur, non cessat ejusdem Dei et

\* nominat

B Domini nostri Jesu Christi magnifica gloria Sponsam suam in omnibus circumquaque regnis magnificis, ut infra dicitur, miraculorum prodigiis illustrare, sic pie satisfaciens oculis suis videre mirabilia fieri affectantium; nec non evidenter ostendes, hanc se intime dilexisse, crebrisque et charitativis locutionibus consolatoriis, nec non admirandis revelationibus lætificasse viventem in corpore, ad cujus nominis invocationem in carne mortua, tam indumera signorum magnalia quotidie dignaretur ostendere.

Vastenses  
monachi

55 Quæ si omnia publicarentur, unius scriptoris, licet velocissimi sedulitas ea colligere et conscribere non valeret. Igitur ad hoc, ut a pueris devotis magnificentiae divinae laudabile nomen eo ferventius exaltetur, et agnoscat omne sæculum, quanta gloria Deus dignificat in Sanctis suis prædictam famulam suam Dominam Birgittam a primo tempore, quo ab Urbe Romana ossa sua translata sunt k, ex præcepto venerabilis in Christo patris domini Nicolai divina miseratione episcopi Lincopen. per patientem litteram ipsius sigillo roboratam, nos Gudmarus Frederici l, Joannes Giurderi, et Batismundus, licet indigni, presbyteri in monasterio Vuatsteno Lincopen. diœc. prædicti regni Suetiæ commorantes, diligentiam, quam potuimus, apposuimus ad scribendum in hoc volumine, cum testibus et personarum et locorum, in quibus habitabant, nominibus aliqua miracula, per quæ virtuosus Deus glorificat Famulam suam: sed nequaquam omnia, sed multa valde stupenda referuntur nobis. Collegimus etiam prius aliqua miracula in unum alium libellum, quem reverenda domina Catharina, venerabilis et sanctæ memoriæ dominæ Birgittæ filia, tulit secum ad Sedem Apostolicam, sigillatum sigillis venerabilium patrum ac dominorum, qui in fine ipsius nominantur, et ex miraculis, quæ scripta sunt in libello, scripsimus sex in principio voluminis cum personarum, testium et locorum, in quibus habitant, nominibus. Facta autem sunt illa sex miracula non longe a monasterio Vuatzseno, et idcirco ad ea testes et nomina facilliter reperire potuimus.

se accingunt.

m

56 Alia vero pleraque n facta sunt in remotis partibus et ideo testes ad hæc inquirere sine

difficultate non valuimus; nec \* in his sex propter appositionem nominum testium et locorum necessario compulsus sumus dictiones aliquas prætermittere; verumtamen tam illa, quam ista in veritate facta scimus, et vidimus personas, cum quibus facta sunt; licet primo per negligentiam testes vel nomina illi \* apponere omisimus. Vere etiam credimus, multa per eam facta miracula, quæ nusquam referuntur ad nos, quod patet per multos huc peregrinantium, et ceram in diversis formis suspendentium, qui ita veniunt atque recedunt, qui nobis penitus nihil loquuntur. Sciendum est insuper, quod multi sunt in partibus istis cognomina non habentes: hujusmodi ergo de oppidis, in quibus habitant, nominamus, Item notandum, quod veniunt aliqui non recordantes præcise dicere nobis diem, quo infirmitas eorum incepit, aut finierit. Diem ergo et annum, quo ad nos veniunt, ponimus, hoc ex plerisque perpendicularibus, quod statim, finita passione, iter arripiunt, quorum aliqui hoc valde debiles attentant, et ad locum ipsum Vuatzstenum pervenientes gaudent se per venerabilis dominæ Birgittæ merita perfectæ curationis antidotum in itinere prægustasse. Initium ergo signorum, per eam in partibus istis factorum, hoc est.

\* an nec non

\* an illis?

E

57 Contigit anno mcccxxxiv feria tertia Pentecostes, quod quidam nobilis, Fadheresse nomine, de oppido Sodhrbii, parochiæ Jeroptompta Lincopen. diœc. n ab hostibus suis capitur, et strictissime ligatus a domo sua plus quam xxx miliaria usque ad litus maris adducitur. Nave itaque parata, qua ad Alemanniam ulterius traduceretur, ut ibi liberius tantam argenti summam, quantam vellent, ab eo per pœnas extorquere possent; stans itaque vir ille in litore, doloribus undequaque circumseptus, audit, quod illi qui transtulerunt reliquias dominæ Birgittæ a Roma, pausandi gratia constiterent non longe a loco, quo ille staret. Illam ergo in sui auxilium, ut saltem in patria sua remeare posset, altis suspiriis invocabat. Et statim armati de propinquo castro Brimi plures et fortiores captivatoribus suis venerunt, et prohibuerunt, ne adduceretur in regionem alteram, sed imponeretur sibi ibi certa summa pecuniæ pro captivitate solvenda, si justitia sic dictaret, quod et factum est, et ille liber ad patriam dimissus est. Illi tamen, qui juvabant eum, in nullo sibi attinebant, sed huc usque venerant propter inimicos ejus. Ille vero, dum reverteretur ad propria, venit ad illos, qui transtulerant ossa dominæ Birgittæ, et sequebatur eos, usque dum collocassent ea in monasterio suo Vuatzsteno, quo collocata sunt quarto Nonas Julii o anni prædicti, narrans gratiam factam. Postmodum per reges et proceres liber datus est, ita quod captivatoribus suis obolum postea non solverit. Testes sunt nobiles viri Haquinus Tampe de oppido Ludhigistadl parochia Sydstad Lincopen. diœc.

Ejus ope captus ab hostibus liberatur,

n

F

o

furiis actus

58 Nobilis quidam Hanus similiter nomine in civitate Sadhr. Lincopen. diœc. aperte blasphemans laude dignam Birgittam, ubi primum venimus ad regnum Suetiæ in festo Apostolorum Petri et Pauli anni prædicti p, tanta furia arreptus est, quod non solum vidit multitudinem dæmonum, sed currens ad quamdam arborem et se exspoliens vestibus, flectensque genua coram arbore se vehementissime flagellavit; et qui solebat ante dicere, Quid mihi de illa Veltula



A tula et de reliquiis suis, et si haberem unum equum valentem xl marcas, de illa nihil penitus curarem; postquam se flagellasset, invenit unam equam miseram et super eam sedens equitavit ad ecclesiam S. Laurentii Sudhricopen *q*, ibique dimittens equam intravit ecclesiam, claudensque ostium super se solum cum virgis et baculis totum corpus suum et caput miserabiliter vulneravit. Quod percipientes amici sui veniebant, et pulsabant ad ostium, ut eis aperiret. Ipso vero negante, ipsi tamen per aliquas fenestras ecclesiae intraverunt. Quod ipse videns, quasi pro saevis hostibus cum baculis, quibus se prius percusserat, se defendit, quem ipsi per astuta consilia capientes ad hospitium suum importune traxerunt.

mentis tranquillitati redditur,

59 Ille autem ex dementia sua digitos dentibus mordens, improprians eis et clamans, Vos maledicti latrones et tyranni ita male locuti estis de illa beata domina Birgitta, sicut et ego; ita digni estis maledictione et daemonum societate, sicut ego. Qui suam et eorum nequitiam detegens, tandem rediit ad sensum suum et votum vovit visere reliquias sanctas. Cumque venisset in mentem prius ire ad limina Aquisgranini *r*, quia prius hoc voverat, et non impleverat, statim iterum arripitur, et gravius more solito multitudine daemonum vexatur, et cum aliquantulum respiraret, habito consilio cum quodam viro discreto, promisit, ut monasterium Vuatzstenum visitaret. Qui arripens iter primo, quasi mole quadam depressus vix ire potuit; sed egressus civitatem in maxima humilitate, pauperrimo habitu, nudis pedibus, per longas duas dietas venit ad locum destinatum, et tanta facilitate iter suum peregit, ac si infirmus non fuisset, Deo gratias referens, oblationem suam humiliter offerebat. Testes sunt honorabiles viri dominus Laurentius, curatus ecclesiae praedictae sancti Laurentii, et frater suus dominus Tostus, vicecuratus ecclesiae S. Trinitatis in civitate praedicta.

paralysis subita,

60 Nobilis quidam Regualdus, Inolisson nomine, de oppido Idhmg, Parochiae Naselta Strangien. dioc. s paraliticus effectus fuit, ita quod nullius membri dexterae partis usum haberet, et loquendi, videndi, audiendi officium amisisset. C Quod videntes uxor ejus et sacerdos curatus ibidem dominus Joannes, et sibi plurimum condolentes, voverunt pro ipso, cum ipse non posset, quod ipse visitaret reliquias dominae Birgittae in Watzsteno, oblaturus pro quolibet articulo, usu officii sui naturalis carente, unam marcæ ceræ. Quo facto, mirum in modum paulatim sensit se sanari; qui circa Nativitatem beatæ Virginis veniebat Watzstenum humiliter implens votum suum. Testes sunt Joannes praedictus, pater Styrbertus abbas monasterii Viletæ ejusdem dioc. et Laurentius de oppido Thiorby ejusdem parochiae.

et naufragium

61 Honorabilis pater Stibernus abbas de monasterio Juleta Strengien. dioc. t ad Watzstenum direxit litteras in hæc verba: Reverendo viro domino Petro, Priori Alvastri u, in Vuatzsteno existenti in Domino salutem. Abscondere cœpi, quod exerior non abscondendum esse, videlicet quod Domina illa gloriosa, domina Birgitta magna, dum invocata fuerit, in aquarum periculis auxiliatrix erat. Nam in Stagno Ma-leer x propo passagium Ologasund navem ascendi transiture versus Strengines y, extensoque velo sub illo vehementi flatu, qui erat circa fe-

stum B. Martini, scopulo quodam læsa est navis; fracto autem gubernaculo et rupta navi, velum deponere volebamus, sed non potuimus, flatu instrumenta veli stringente; sicque navis velocissime currens fortius rupta est. Tandem velum trahere volentes in tanto periculo Missam, Salve, sancta Parens, in honorem gloriosæ Birgittæ dicendam vovimus, et tantum protinus relevamen accepimus, quod nec minima gutta aquæ percipiebatur navem intrare. Pueri autem et famuli, priusquam navis rumpebatur, ad unam leucam pluries exhausserunt aquam, quia navis propter vetustatem porosa erat, rupturæ vero tam amplæ fuerunt, quod non erat in manu nostra auxilium ferre.

AA. MNN. VASTENHUS.

62 Ipsi itaque ab invasione aquæ mirabiliter exemptis, etiam, pori, qui ante receperunt aquam, tanto deferentes facto quieverunt. Veruntamen aqua, rupturis alludens, inconsuetum sonum dedit, mira reluctante potentia, quippe in comparatione tantæ resistantiæ ostendit, se in tali actione minoris esse potentiæ et virtutis. A terra utique remoti eramus sub isto facto ad longam dimidiam leucam, et navis postmodum remis ad terram ducta et in portu firmata, aqua mox cœpit absorbere. Post hujus reparationem famuli se habuerunt in exhauriendo aquam de navi, sicut ante fractionem: me autem descendente de navi Strengenes, et famuli persequabantur viam versus civitatem Stocholmiensem z, ubi eadem navis penitus est destructa, illæsis tamen famulis et rebus nostris. Hæc itaque facta sunt non invocantis merito, sed invocati nominis dignitate. Et quid igitur tantæ auxiliatrici rependemus? Scimus pro certo, quod ipsa re vera et nomine veraciter extitit bona, invocantibus reis juvamen tribuens. Taceant adversarii. Valet in Christo semper. Scriptum in crastino B. Vincentii meritis gloriosi. Testes sunt dominus Soal monachus, et sacerdos monasterii Rinna in terra Gothlandiæ aa Bero-campæ Laurentii Benedicti, Joannes Petri nobiscum in navi periclitantes. Ista quatuor miracula posita sunt in primo libro, et duo de illis, videlicet de domino Nicolao de Suuenthals, et de piscatoribus sequuntur.

oculus restituitur, et alter paralyticus sanatur.

63 Item circa festum S. Nicolai episcopi nobilis quidam primo nomine de castro sito juxta civitatem Orobro bb Strengien. dioc. deridens Dei Famulam altero oculo subito privatus est. Qui post dimidium annum de blasphemia pœnitens, et votum peregrinationis ad eam emittens atque perficiens se, gaudebat amissam præteriti oculi claritatem recuperasse. Testes sunt Hermannus scuire et Villabargh cum ceteris ejusdem castri castrensibus. Eodem tempore Jacobus aurifaber, civis dictæ civitatis Orobro, etiam blasphemans Dei Famulam paralisi dissolutus est, qua per tres dies et tres noctes miserabiliter afflictus est, vovit se peregre visere, quam deriserat, qui mox usu firmaque stabilitate membrorum percepta, quod voverat, adimplevit. Testes sunt concives et amici sui Aquinus et Joannes.

#### ANNOTATA.

a De itinere ejus Compostellano vide dicta § 9 Comment. præv.

b Anno 1346.

c De hac consule § 3 Comment. prævii

d A confessionibus illi fuere Matthias, canonicus Lincopiensis in Suecia, Petrus Alvastrensis,



AA. MONN.  
VASTENENSIS.  
BUS.

sis, et alter item Petrus, Vastenensis dein confessor generalis.

e An a voce Mendum hoc Adjectivum hic deducitur?

f Qui vitam S. Birgittæ, primo loco supra excusam, conscripsit.

g Hic adstitisse continuo traditur ædificationi monasterii Vastenensis usque ad annum 1374 in hujus loci Diario ad annum 1405.

h Harum in Suecia diocesum notitiam dedi in Annotatis in part. 1 Miraculorum lit. a.

i S. Anscharii, archiepiscopi Hamburgensis, Danorum et Suecorum seculo 1x Apostoli, Vitam habes in Opere nostro tom. 1 Februarii ad diem 14 ejusdem mensis: de Suecorum vero conversione agitur § 1x Comment. prævii pag. 401.

k Cæpta est ea translatio anno 1373, mense Septembri; perfecta vero sequenti mense Julio.

l Fuit e comitibus S. Birgittæ Hierosolymam peregrinantis, uti et S. Catharinæ, ejus filix, matris suæ reliquias in Sueciam deportantis, ex Diario Vastenensi ad annum 1389, quo obiit.

m Videntur hic indicari miracula part. 5 supra relata. Vide num. 399 Comment. prævii.

B n Videsis lit. a in Annotatis in part. 1 Miraculorum supra.

o Die 14 Julii.

p Id est, anni 1374.

q Id est, ut opinor Sudhercopensis; de Sudhercopensi autem Sueciæ portu vide Annotata in cap. 3, lib. 3 vitæ S. Birgittæ lit. k.

r Vide Annotata in part. 5 Miraculorum S. Birgittæ lit. k.

f Vide ibid.

t Vide Annotata in cap. 3 lib. 3 vitæ S. Birgittæ, a Bertholdo scriptæ lit. f.

u Monasterii Ordinis Cisterciensis ad locum Vether.

x In Gothia Orientali.

y Strengnesiam.

z Regum Sueciæ modo sedem.

aa Sueciæ Orientalis pars est.

bb In Nericia sitam.

## CAPUT II.

### c Miracula, anno MCCCLXXV facta.

Amens, mutus, languidus,

a

Item anno sequenti, videlicet anno Domini MCCCLXXV, Benedictus, monachus Ordinis Prædicatorum de claustris suo in civitate Strengien. a consistens apud ecclesiam Ekiolistadh ejusdem dioc. deridens laudabilem Dominam, amens omnino effectus est per tres dies et noctes circa Epiphaniam Domini; qui, facto ad eum peregrinationis voto, quam deriserat, visitare, vivacitatem sensuum pristinam est adeptus. Testes sunt honorabiles viri et dominus curatus ecclesiæ Ekiolistadh, dominus Honichinus curatus ecclesiæ Ekgeby ejusdem dioc. Item circa Epiphaniam Domini Nicolaus pistor quadraginta fere annorum de oppido Uthebgrh parochiæ Hunnita in vallibus Arosien. dioc. b a nativitate mutus, audita fama miraculorum, per quæ omnipotens Deus mirificat Famulam suam, gratia adipiscendi usum loquelæ peregrin-

nando cœpit visere locum Watzstenum, soluto D in itinere linguæ ligamine, perfecto loquendi præditus officio, ad propria cum gaudio reversus, est, peregrinatione sua fideliter consummata. Testes sunt Nicolaus et Laurentius agricultores in oppido prædicto. Petrus sartor de Kausbethorp. parochiæ Kustha Srengien. dioc. per novem hebdomadas languore gravissimo laborans, novem ultimis diebus perduto sensu atque loquela, nihil omnino comedere potuit. Tandem ad sensum rediens, fecit votum peregrinationis ad monasterium Watzstenum, quod, illico plena sanitate recepta, circa Octavam Epiphaniæ humiliter adimplevit. Testes sunt Holinger de oppido Gutamu, Joannes de oppido Frolimbda ejusdem parochiæ.

65 Item circa Purificationem B. Virginis Joannes monachus de Ordine Minorum claustris sito in civitate Orbuga c Arosien. dioc. verbis minus decentibus blasphemans gratiam reverendæ Dominæ nostræ factam, morbo epileptico \* subito cecidit, et visu, auditu, loquela, motu, omni-que sensu rationabili perduto, per tres dies et noctes jacuit quasi truncus inutilis, cujus miserix Dominus Arvidus ecclesiæ prædictæ curatus, E et discretæ matronæ ejusdem civitatis Catharina et Margarita compatiens, fecerunt votum peregrinationis pro eo Famulæ Dei, qui eadem hora surgens sanus, fatebatur, se libenter velle, quod pro eo voverant, adimplere. Testes prædicti sunt. Ryatilborg, uxor Gymari, de oppido Unidhalbagh parochiæ Hunnita Arosien. dioc. per tres dies et noctes periculosissime laboravit, ita quod mulieres secum existentes de vita ipsius penitus desperarent. Adveniens post curatus ecclesiæ Arnardus pro audienda ab ea confessione, sibi consuluit Famulæ Dei votum peregrinationis emit-tere. Quo facto, infantem peperit incolumem circa festum Purificationis B. Virginis votum fideliter adimplendo. Testes sunt dominus Arnoldus prædictus, Catharina et Ignefridis, convicinæ suæ. Dominus Nicolaus curatus ecclesiæ Suas-hal Lincopen, dioc. paralisi dissolutus pro sui sanatione dominam Birgittam devote flagitavit, et tempore Quadragesimæ, prout potuit, venit Watzstenum pro salute recuperanda, ubi in paucis diebus tantum convaleuit, quod in sancto die Paschæ, nobis et aliis pluribus videntibus, Missas in monasterio celebravit, et, hoc est, Nono F Kal. Augusti anni instantis d suam ecclesiam sanus regit. Testes sunt honorabiles viri Tiko curatus ecclesiæ Vadhrstadha, et dominus Andreas curatus parochialis ecclesiæ Arrestadha, et dominus Tyrgillus de domo S. Spiritus Skami-gen.

66 Decem viri cum puero parvo sedebant ad piscandum super glaciem in stagno magno, monasterio Waszstenensi adjacenti, ubi talis est consuetudo, quod, dum appropinquat tempus resolutionis glaciæ, vehementissimo strepitu incipit ebullire et commovere a profundo et magna violentia rumpere primo parvas rimas, quæ sunt in glaciæ, has in modico spatio faciens valde latas, licet glaciæ in densitate habuerit plus, quam ulnam. Et tunc, superius adjuvante impetu ventorum, dividitur tota glaciæ in grossa frusticula, et tunc multi existentes super ipsam multoties submerguntur. Et, licet istud videatur mirabile ad credendum, hoc tamen omnis circumjacens regio attestatus. Sex vero de decem dictis viris commotionem a profundo audientes,

epilepticus, e partu laborans et paralyticus sanatur, epileptico

submersiois periculo



A dientes, et stagni consuetudinem non ignorantes, cursu velocissimo properabant ad littus, relictis piscibus omnibus, quos prendiderant, cæterisque rebus suis. Alii vero quatuor, videlicet Symdom- quisebargh parochiæ Watzstenensis Lincopen., diœc. Kar, et Emiregus in Vastesthadu parochiæ Orabargh ejusdem diœc. et Dalpho in oppido, et parochianus ejusdem diœc. cum puero volentes sua secum tollere sustinuerunt modicum, et, cum jam præparabant se ad discedendum, viderunt inter se et socios suos aperturam tam amplam effectam, quod impossibile erat eis venire post ipsos, unde ex horribili collisione et commotione glaciei usque ad mortem turbati, cum nihil expectarent, nisi submersionem subitam, levaverunt oculos versus Watzstenum, dominam Birgittam sibi in auxilium humiliter invocantes.

plures exi-  
muntur,

67 Quo facto, mirum in modum pars glaciei, in quo illi stabant periculosissime, in ictu oculi contra violentiam ventorum conjunxit se ad illam partem, quæ adiacebat littori, in qua sine periculo stabant illorum socii, permittentes eos ad locum securum accedere. Jamque illis in securitate stantibus, glacies tanta facilitate disjuncta est, quanta conjuncta. Dictus vero puer properans post eos, sed saltare non valens tanta velocitate, quanta illi, cum disjungeretur glacies, persiliit in aqua. Quod videntes hi decem viri, et ipsum in nullo juvare valentes, pro ipsius liberatione dominam Birgittam flexis genibus implorabant, qui mox, constituta sibi manu cujusdam, ex aqua levatus est. Illi omnes, cum quibus miraculum factum est, circa Annunciationem Domini venientes ad Watzstenum et lacrymantes præ gaudio, auxilium sibi mirabiliter et misericorditer præstitum pluribus intimabant. Testes sunt Suenon Arnabagh, Aquinus Kuntz de oppido Subii parochiæ Ortaton Lincopen diœc.

brachii do-  
lor tollitur.  
animus men-  
ti.

68 Dominus Nicolaus curatus ecclesiæ Unighby Strangen. diœc. credere nolens oblocutionibus, honorandam dominam Birgittam blasphemabat. Quod faciens dolore gravissimo in dextero brachio percussus est, quod per tres dies ita intolerabiliter affligebatur, quod nec comedere, sive dormire, aut aliquid quietis remedium invenire potuit. Tandem intelligens, se propter ingratitudinem erga Famulam Dei factam correctum, pœnituit vovens se intimo corde sibi non derogare de cætero, sed, in quibus possit, digna reverentia honorare. Quo facto, sanitatem pristinam sibi redditam sentiebat. Testes sunt honorabiles domini Henechinus Ekby ecclesiæ curatus, et Orlandus curatus ecclesiæ Arabargh ejusdem diœc. Eadem diœc. atque parochia Agbordus de oppido Giamsge per novem dies insensatus est, pro quo uxor et amici votum peregrinationis ad Watzstenum firmiter emisissent. Qui statim, sensu rationabili sibi reddito, circa Annunciationem Domini votum per se factum devota alacritate complevit, adjungens, quod Vigiliæ Famulæ Dei, dum statueretur, jejunaret, et unam Missam ob reverentiam ejus quolibet anno dici faciet. Testes sunt Arnardus suus, Ignemarius, et Karaldus de oppido Ulda ejusdem parochiæ.

mortui vi-  
reduntur,  
et carcere  
liberata li-  
beratur;

69 Margarita de oppido Olkne parochia Biornas Kogh Arosien. diœc. peperit infantem mortuum et totaliter denigratum, cunctis credentibus, quod in lingua ejus niger carbo teneret, qui et magis phantasma, quam homo putabatur. Hæc votum vovit ad Watzstenum, et infans revixit, et colorem et formam decentem in omnibus membris recupe-

ravit. Testes sunt Ingridis et Helena obstetrices et convicinæ suæ Agnes de oppido Vualsoni ejusdem diœc. et parochiæ infantem vivum sensit in utero suo, quem postea mortuum intellexit per sex septimanas, et, mirum dictu, testificantibus mulieribus, fide dignis, Margarita et Lucia, quæ frequentius ei aderant, uno palmo effecta est gracilior sive tenerior, quam fuerat ante, dum infans sentiebatur vivus. Facto igitur voto ad limina B. Birgittæ, mulier peperit infantem vivum, portans eum ad Watzstenum post partum ejus quatuordecim septimanis. Testes sunt mulieres prædictæ, convicinæ suæ. Pistrix quædam, Ramburgis nomine, de civitate Arosien. furti rea deprehenditur et carcere ligatur, ut postmodum ad mortem judici tradita condemnaretur. Hæc pro sui liberatione dominam Birgittam invocabat, vovens, se Watzsteno laboraturam per annum, et post pusillum soluta, Watzstenum veniens paulo post Pentecosten complet sedulo votum suum. Testes sunt Joannes cum cæteris per eam coetum panem quotidie comedentibus.

AA. MÖNN.  
VASTENENSI-  
BUS.

70 Mulier quædam, Margarita nomine, de civitate et diœcesi Troudenen. e in regno Norvegiæ paralitica, muta, totius corporis viribus inconsolabiliter destituta, quasi truncus inutilis, quotidie jacebat in grabato. Huic dormienti apparuit Domina quædam reverendo habitu dicens: Ego sum Birgitta de Watzsteno, jamque curabo te de infirmitate tua, et tu sanata venies ad locum meum, tibi gratiam factam publice confessura. Hoc dicto, quasi unguento medicaminis tetigit membra dolentia. Evigilans autem mulier invenit se omnibus membris sanata, loquela omniue corporis fortitudine plenarie restituta. Hæc Watzstenum veniens coram presbyteris, ibi existentibus et multis aliis hæc enarravit, ejusque membra præcipue in dextera parte carnositate fere carentia satis liquide monstrant pellem, quæ deposita fuerat, ad ambulandum tamen et laborandum robore corporis vixit vigorosa. Testes sunt nobiles viri, dominus Petrus Porse miles de Notaby, parochiæ Lohmand, Lincopen, diœc., et Joannes Petri de Vestraby, parochiæ Vardahanas ejusdem diœcesis.

E  
paralytica si  
mut et muta  
e

71 Folquinus de oppido Mordanhuegh, parochiæ Hinnita Arosien. diœc. gravissimo dolore per tres dies afflictus ad Watzstenum contra suarum virium facultatem et amicorum consilium iter, prout potuit arripuit, ubi se gaudebat recuperasse pristinam sanitatem. Testes sunt dominus Arnolfus curatus ecclesiæ prædictæ, et Petrus de oppido Oppeby ejusdem parochiæ. Ingeborch, uxor Olmgeri de oppido Gotaubi parochiæ Panchaby Strangien. diœc., omnino surda per tres annos, facto voto ad Watzstenum ob reverentiam dominæ Birgittæ, et auditus recuperationem, peregrinationis voto surditate detersa, recepit auditum, in Nativitate B. Virginis perficiens votum suum. Testes sunt Joannes de oppido Menghmniston, et Suuono Surabonen. de oppido Solberghm. ejusdem parochiæ.

F  
gravi dolore  
affectus et  
surda sanan-  
tur;

72 Christina, uxor Laurentii campanarii ecclesiæ Kyl Strangien. diœc., obsessa a dæmone et totius corporis privata valetudine, sensusque rationabilis in parte perduto regimine, per xv annos continuos afflicte jacuit in grabato, frequenter ab inhabitante se dæmone audiens horribilia verba et abominabilia, dicente inter alia: Jam extraham cor tuum de corpore tuo, teque morte turpissima condemnabo. Huic in somnis apparuit persona quædam venerando habitu consulens sibi, quod pro mundatione ab immundo spiritu, sensus atque vigoris corporei restitutione monasterium venerabilis dominæ Birgittæ

a dæmone  
obsessa.



AA. MONN.  
VASTENENSI-  
BOS.

gittæ visitaret peregre. Hæc evigilans sensit se ratione vivaciore solito præditam, et cognito, quod multi tunc instabat proxime festum Nativitatis beatæ Virginis quæ reptando manibus et pedibus, cum aliter non posset, cum aliis iter arripuit. Quæ mox a diabolo liberata, antequam ad locum ipsum pervenisset, integræ sanitatis beneficio tam sensus, quam corporis gaudebat intime. Hæc audientes vix credimus, quod mulier tam diu debilitata, et crudeliter vexata, tam cito fortificaretur et mundaretur. Adjuravimus ergo Dominum Gregorium ecclesiæ prædictæ curatum venientem ad Vuatzstenum, ut nobis hujus rei plenam diceret veritatem, qui ita gestam esse eam, asseruit constanter fidei juramento. Hic igitur hujus miraculi testis est cum Petro, et Sturborna parochianis suis de oppido

B Hamarby.

et fado ul-  
cere labio-  
rans curan-  
tus.

73 Christianæ uxori Gingolphi de oppido Staffatra parochiæ Vist. Lincopen. diœc. f. natum est ulcus sub inguine, crescebatque vehementissime intumescendo per octo septimanas, quibus finitis, cœpit ulcus in parte media molle fieri atque disrupti, a qua parte cecidit in terram frusticulum carneum, simile nigro muri admodum magno. Sicque fecit ulcus aperturam per septem hebdomadas, quod quidquid illa comedebat aut bibebat in his septem septimanis per aperturam ulceris effluebat. Comedebat enim cæpam frequenter inter alia, quæ talis exivit de vulnere, qualiter deglutivit eam. Et cum jam non esset possibile remedium artis medicinalis apponere, mulier illa præ dolore viribus deficiens, facta confessione perceptisque Sacramentis Ecclesiæ, in ultimo spiritu constituta pro restauratione sanitatis incurabilium curatricem dominam Birgittam intimo corde invocabat, vovens, se visere locum suum. Vix votum de labiis cordis ejus egressum est, apertura ulceris conglutinari cœpit atque sanari; illa vero grabato gratanter exurgens paravit se ad perficiendum, quod voverat, et in Epiphania Domini g Vuatzstenum veniens ista cum juramento et multis testibus, stans juxta ambonem, et ille, qui illo die faciebat sermonem ad populum, firmiter affirmabant. Hujus tamen verbis contradixerunt aliqui, dicentes, esse impossibile, quod deberet per secesum demitti, per talem partem corporis, nisi disrupta essent viscera: quæ si disrupta essent, probaretur iterum impossibile, quod mulier tamdiu vixisset, his disruptis; salvo, quod quidquid Deus facere voluerit creaturæ, sit possibile creatori. Ut sciremus ergo hujus rei veritatem, audivimus dominum Carolum curatum ecclesiæ prædictæ, Vist, qui vera fide asserebat, rem ita gestam fuisse, seque ministrasse sibi in infirmitate positæ Sacramenta Ecclesiæ, et signis probasse evidentissimis veritatem omnium prædictorum. Hujus rei testis est cum fide dignis viris dominus Ehorinus Choralis in ecclesia cathedrali Lincopen. diœc. parochus; cui mulier hæc eadem confessa est, et maritus suus Gingulpho prædictus Fridhstano, et Tyrgillus de prædicto oppido Staffatra.

## ANNOTATA.

- a Vide lit. a in Annotatis in part. 1 supra.  
b Vide ibid.  
c Arbogha oppidum est Sueciæ in Westman-  
nia.  
d Nimirum 1376, quo ista scribebat: legendum  
videtur; et HODIE, hoc est, nono Kal. Augusti, ec-  
clesiam sanus regit.  
e Vulgo Dronthem seu Nidrosia.  
f Vide lit. a in Annotatis in part. 1 Mirac.  
g Anni sequentis, seu 1376.

## CAPUT III.

### Miracula quædam anno MCCCCLXXVI facta.

Uxor Ingevaldi de oppido Inbile, parochia Kare-  
lingie Strengien. diœc. circa Octavam Epi-  
phanie Domini cum labore et dolore maximo in-  
fantem mortuum enixa est; pro cujus vivificatione  
parentes, postquam per integrum diem naturalem  
exstitisset mortuus, fecerunt votum Famulæ Dei, E  
in quem protinus a fonte vitæ vitalis spiritus in-  
gressus est. Testes sunt Ragualdus, Nicolaus de  
oppido prædicto. Boëtius duorum annorum filius  
Petri coloni ex parochia Clastadha prope Watzste-  
num Lincopen. diœc. quarta die post Conversionem  
S. Pauli deglutivit magnum frustum cuspidis ferri,  
quod gutturi ejus ita firmiter est infixum, quod nec  
sursum, nec deorsum movere potuit; quod tamen  
mater sua, Margarita nomine, longiori digito tan-  
gere potuit, sed extrahere non valuit; cernensque  
autem, infantem proximo moriturum, portavit eum  
in capella jam circumvolutis oculis spirare \* vo- \* an expira-  
lentem, et pro ea dominam Birgittam humiliter in-  
vocabat: qua orante, ferrum disparuit, et infans  
cœpit maternas mammillas sugere vultu læto.  
Testes sunt Olavaus et Joannes columni \* in præ- \* an columni  
dicto oppido.

75 Fuit in oppido Bro parochia Husaby Lincopen. diœc. quidam rusticus dives, Copper nomine, habens filiam nomine Christinam, quæ a primis annis infantie magnas infestationes in somnis per-  
pressa est a diabolo, et hæc volens dicere parentibus, non potuit os aperire. Hoc tamen ex signis aliquibus perpendentes invocaverunt incantatricem quamdam, quæ fecit artes suas super eam, et pejus habuit, quia postea vidit eum in teterrimis formis diversorum animalium se terrentium, videlicet equorum, luporum, canum, serpentium et hujusmodi. Deinde transacto tempore aliquo, quidam incantator fecit super eam incantationes, et ligavit res aliquas circa collum ejus, et pejus habuit. Quia tunc apparuit, ut puer teterrimus XII annorum, et percutiebat eam sine misericordia, eo quod plenus esset invidia. Et cum vellent super eam plura maleficia facere, cœpit fortiter exclamare, dicens, se eo gravius puniri, quo plura facerent. Præterea cum facta esset annorum nubium, viro tradita est legitime circa festum S. Martini. Post hæc autem tertia die venit ad eam diabolus vehementer iratus, et percussit eam ita valenter, quod cecidit in terram, et connexuit ambo genua sua, quæ ita inseparabiliter cohærebant, ac si clavo ferreo confixa forent, ne-  
mine

Ejusdem stem-  
pe infans vi-  
ta reddiur,  
ulter mortis  
periculo cri-  
pitur.

\* an expira-  
re?

a damone  
obsessa,



A mine ea ab invicem separare valente, jacens-  
que quasi truncus inutilis, non valens movere  
nec manum, nec pedem, nec aliud membro-  
rum, sed nec linguam ad expedite loquendum,  
submisce tamen loquebatur, difficulter aliquo  
intelligente, quid diceret. Odorem non sensit, nisi  
pessimum.

ac misere

76 Postea circa festum S. Catharinæ visu  
oculorum privata, ita quod nihil omnino vide-  
ret nisi diabolum, et circa eum unum oculum,  
et omne, quod erat cum eo, in illo oculo hæc  
videbat, hic eam tam acriter vexabat, commo-  
vebat, et collidebat ad parietes, ubi jacebat,  
vel sedebat. trahebat eam per crines, et mem-  
bratim discerpebat, ut omnes videntes eam mi-  
rarentur, quomodo vel una hora tantas pœnas  
vivens pati posset: O insensata peccatorum ob-  
stinata duritia! Ut a malis resipiscas, intellige,  
quanta malitia puniet animam, in qua servi sce-  
lerum enormitate plene prævalent, et \* cum tan-  
to furore affligit corpus, in cuius anima domi-  
nium non possidet. Deinde anno sequenti, anno  
B Domini MCCCXXVI post octavam Epiphaniæ ma-  
ritus suus cum amicis suis paravit se, ut trans-  
ferret eam, et cum iter arriperent, cucurrit cum  
eis diabolus cum habitu ovalium modernorum,  
et cadens in quadam lubrica glacie flere cœpit:  
quod videns illa dixit sequentibus se, quod fle-  
rent. At illi ridere cœperunt. Ille vero surgens  
arripuit unum per pedes, et collidebat ad gla-  
ciem: alterum vero percussit in dentes cum  
instrumento, quo mirabat jumenta, ita quod  
sanguis efflueret, et dolentibus illis dixit: Pro  
tempore vos risistis, jam et ego rideo. Et quo-  
tempore portaretur sive in ecclesia, sive alicubi,  
semper sequebatur eam diabolus affligendo. Por-  
tata autem in cathedrali ecclesia Lincopen. re-  
liquit eam extra cœmeterium, invasitque ab ec-  
clesia redenutem statim nequiter pertractando.  
Cum jam venisset Vuatzstenum, jacuit in ve-  
hiculo, quo illuc translata est, confluentibus  
multis de habitatoribus loci, et aliis ad viden-  
dum, et in conspectu omnium astantium arri-  
puit eam diabolus per pedes elevans in sublime,  
et fecit horribiliter cadere in vehiculum.

\* abundat

monita,

77 Post hæc marito cum alio forti viro por-  
tante eam in aliam parvam capellam, solito  
ponderosior effecta est. Postquam autem collo-  
cassent eam in quodam loco in capella, arripuit  
eam diabolus per pedes, volens extrahere eam,  
frendens horribiliter, quod fere rumpebatur cor  
ejus, videns eum, præ timore. Maritus autem  
ejus attraxit sibi eam tenens per caput, sed re-  
tinere non valuit. Sequenti vero die, quæ erat  
dies Sabbati, congregatis omnibus in loco illo  
cantare scientibus, post Nonam et Completo-  
rium cantavimus a ad expellendum ab ea ma-  
lignum spiritum hymnum " Veni Creator Spi-  
ritus etc.: " ter cantado versum illum " Ho-  
stem repellas longius " Ave Maris stella matu-  
tina " et Antiphonam pro reliquiis. Et sic can-  
tatum est Dominica, feria II, III, IV et V: inter-  
rea eam vexabat, et collidebat ad parietem, cir-  
ca quem stabat, ita horribiliter, quod fere mo-  
vebatur et tremuit tota capella, ut in fletum ex-  
citarentur plurimi hoc videntes, et testificatæ  
sunt mulieres eam tangentes, sentire, aliquod  
corporeum ita moveri in visceribus ejus, ac si  
foret vicina partui. Unde et dixit ad eam diabo-  
lus, qui loquebatur secum. Non ego tibi facio  
multa sed ille, qui habitat in te, est tibi multo  
molestior, te gravius affligendo.

78 Quadam autem die positum est caput AA. MONK.  
dominæ Birgittæ b super caput ejus, et ligata VASTENERSI-  
est super pectus ejus crux argentea parvula, quam BUS.  
domina Birgitta posuerat in sepulchro Domini semel  
in Jerusalem, et osculabatur manum ejusdem 6  
senis presbyteri. Quo facto, venit ad eam to-  
tus furibundus diabolus dicens: Jam multa te-  
cum faciunt, posuerunt clavam, quæ mihi est  
pessima super caput tuum, vel quare oscularis  
manum illius senis pessime fœtentem, exten-  
densque manum suam dixit: Osculare manum  
meam, quod illa negante, cœpit quasi blandis  
verbis, velut amicam, rogare eam, quod a se  
abjiceret \* stipulam illam, quam gerebat in pe-  
ctore, dicens, se præ vehementia fœtoris pes-  
simi quod \* redderet sibi, non posse commora-  
ri. Inter hæc et rogabat eam blandis verbis, ut  
a capella secum rediret, dicens, se præ anxie-  
tate intolerabili non posse audire illum vehe-  
mentem clamorem, qui resonabat ibi. Quinta  
autem feria, dum intravimus ad cantandum,  
cessavit a vexatione ejus, et recedens extra ca-  
pellam clamabat, Væ, væ, quia jam nihil ma-  
li possim tibi facere Et licet dimisisset eam, E  
jacuit tamen sicut persona, paralisi pessima dis-  
soluta. Sequenti vero die, quæ erat dies Con-  
versionis S. Pauli, dum in Matutinis cantaba-  
tur " Te Deum laudamus " restituta est sibi lo-  
quela. Laudabat et illa Deum, dum thurifica-  
bantur imagines, sensit naturalem thuris odo-  
rem, et dum elevabatur Corpus Christi in pri-  
ma Missa, recepit visum, clare videns hostiam  
in manu sacerdotis. Quod cum diceret circum-  
stantibus, repleta est capella clamore alta voce  
laudantium Jesum Christum, et adhuc de loco,  
quo jacuit, erigere se non valuit. Finita autem  
Missa, accessit ad eam dominus Petrus, quon-  
dam venerabilis dominæ Birgittæ confessor c, et  
statim surrexit et stetit erecta super pedes suos.  
Quo facto, convocatis omnibus, cantare scien-  
tibus, cantavimus " Te Deum laudamus " et se-  
quentiam " Gaude, Virgo, Mater Christi " et  
Antiphonam pro reliquiis, cum Collecta " San-  
cta Maria mater etc. " Et, his finitis, cœpit ire  
offerens oblationem suam ad altare; ibatque  
postmodum libere, quo volebat; peractisque ibi  
posthæc decem diebus, gaudens ad propria re-  
meavit; et tertia die, postquam domum suam  
ingressa est, ut prius a dæmone iterum arrepta  
est, totiusque corporis valetudine privata; le-  
vius tamen, ut ipsamet fatebatur, quam prius  
vexata. F

\* an quem?

c

F

ac iterum  
ab eodem  
liberatur.

79 Deinde in Dominica mediæ Quadragesi-  
mæ ad locum prædictum translata profesto An-  
nuntiationis B. Virginis visus et omnium mem-  
brorum debita et vigorosa recuperabat officia,  
decedente ab ea dæmone, et expuente in faciem  
ejus atque dicente, dum prope esset, ut por-  
taretur in capellam: Jam vilissima facta es, re-  
cedamque a te, et eligam pulchriorem. O Do-  
mine Jesu, secretorum cognitor, tu scis causam,  
quare ista secundo percussa est, et nos vidimus  
pro accepta gratia minus regratiari tibi, quam  
deberet. Nonne ergo propter ingratitude malum  
ligno spiritui iterum affligenda tradita est, et  
typum gerit ad benignitatis tuæ accepta benefi-  
cia ignaviter ingratorum? Hujus miraculi testes  
sunt reverendi patres et domini, videlicet Lau-  
rentius, canonicus Lincopen. diœc., dominus  
Sohaurus Esgeri, ibidem præbendatus, frater  
Olavus, Prior claustrum Fratrum Prædicatorum in  
civitate Arosien., qui die prædicto, videlicet  
Annuntiatione



AA. MONN.  
VANDIENSIS-  
BUS.\*supple:  
omnes pos-  
sunt vel  
quid simile.  
fugantur  
oculorum  
dolor dex-  
trarumque  
præstigia.

d

B  
\*an aulo-  
num seu ti-  
bicinum?sensu per-  
dit restitui-  
untur,e  
\*an ad ti-  
bicis sonos  
institutos?

C

\*sunt

infantium  
submersio  
impeditur,

Annunciatione B. Virginis viderunt eam expedi-  
te ambulanti et pristinae sanitati restitutam in-  
tegre, et dominus Bero, curatus parochialis di-  
cæ ecclesiæ Hersinæ Lincopen. dioc., qui vi-  
derunt eam male habentem et prout \*, si velint  
hodie, hoc est, die S. Laurenti, inspicere bene  
sanam.

80 Catharina, uxor Joannis campanarii ec-  
clesiæ Bro Arosien. dioc. vehementissimum ocu-  
lorum dolorem passa est per longum tempus,  
pro cuius sanatione maritus suus diversis San-  
ctis votum faciens, et nihil proficiens, fecit tan-  
dem votum Famulæ Dei: qua mox, evanescente  
dolore, recepit clarum visum; pro qua in Puri-  
ficatione B. Virginis votum impletum est. Testes  
sunt dominus Joannes ecclesiæ prædictæ cura-  
tus, Nicolaus Thidericus de oppido Biergha d  
ejusdem parochiæ. Olavus agriculator de oppido  
Gritta parochiæ Biornastgoh Arosien. dioc.,  
gravissimo dolore circa Carnisprivium afflictus  
pes tres dies continuos, audivit duodecim dæ-  
mones terribiles in habitu usque ad nates decur-  
tato calceis rostratis, et capucis in summitate  
exacutis secundum turpissimam consuetudinem  
auctororum \* modernorum juxta se corizantes atque  
dicentes, Si vis consentire nobis, ditabimus te  
divitiis; sin autem nolueris, morte turpissima  
condemnabimus te nobiscum et usque ad tartara  
deducemus. Quibus ille semper respondit: Con-  
sentiam Deo meo et illi reverendæ famulæ suæ  
D. Birgittæ, cui votum peregrinationis emiseram,  
in quam tota fiducia spero, quod in virtute Dei  
de minarum vestrarum terroribus eripiet: illam  
enim in omnibus diebus vitæ meæ, in quibus  
potero, honorabo. Finitis autem his tribus diebus,  
horribilis dæmonum visio disparuit, et ille sta-  
tim, pristina sanitate percepta, perfecit humiliter  
votum suum. Testes sunt honorabiles viri, domi-  
nus Carolus, curatus ecclesiæ prædictæ, et domi-  
nus Joannes, frater ejus secum tunc existens,  
qui viderunt eum ægrum, et sanatum audierunt  
ista asserentem.

81 Burgensis quædam, Catharina nomine, in  
civitate et parochia Orabro e Strengien. dioc.  
hora Completorii in Carnisprivio revertens a con-  
vivio, quo eam ad auleas \* choreas non nimis  
honestas sui duxerant, in platea, priusquam ve-  
nit ad domum suam, a diabolo arrepta est, et  
ita crudeliter percussa, quod a planta pedis us-  
que ad verticem in omnibus membris esset qua-  
si livida, sensu, loquela, visu, auditu, totiusque  
corporis perdita valetudine, noctem illam maxima  
pereggit miseria: circa diluculum autem vocati  
sunt ad eam duo honorandi presbyteri in dicta  
civitate Orabro tunc existentes, videlicet dominus  
Erlandus, curatus parochiæ ecclesiæ Asaborgh, et  
dominus Gregorius curatus parochiali ecclesiæ Kyl,  
qui cum aliis amicis ejus votum peregrinationis  
ad Vuatzstenum ob reverentiam Famulæ Dei et  
conservationem afflictæ mulieris miserant: cui  
eadem hora sensus et robur corporis est \* non si-  
ne admiratione circumstantium restituta. Testes  
sunt prædicti presbyteri et Jacobus pistor Ora-  
broens.

82 Contigit in cæna Domini in oppido Ora-  
bro parochiæ Hardhberga Lincopen. dioc., fi-  
lium Catharinæ viduæ, Tyrgillum nomine, et  
filiam ejus Helenam casu incanto de ponte quo-  
dam parvo cadere in torrentem impetuosis,  
in quo torrente sunt multa molendina, dicto op-  
pido attinentia, et hora erat quasi sexta: cernens  
vero mulier se liberis orbatam, spem consolati-

vam suæ viduitatis periisse, dolorosis singulti-  
bus dominam Birgittam invocabat, ut illa vene-  
rabilis Vidua, quæ diu ante mortem mariti, illo  
consentiente, castitatem servare voverat, lauda-  
biliter vixerat et jam cælesti Sponso inseparabi-  
liter conjuncta vere creditur, desolatæ et mise-  
ræ viduæ succurrere dignaretur, vovens ad Vuatz-  
stenum peregre cum parvulis profecturam, si vi-  
vos eos de gurgitibus aquarum recipere posset.  
Deinde extergens lacrymas ab oculis vidit eos  
amplius cursu impetuosis raptos per loca  
trium molendinorum, et puerum per pedem in  
prærupto cujusdam magni lapidis detineri, et  
puellam alii obstaculo adhæsisse, ita tamen, quod  
aquæ decurrentis inundatio super eos efflueret,  
licet videri poterant, et quia pro valida torren-  
tis impetuositate navem non esset possibile ad  
eos attingere, convocabat multam vicinorum tur-  
bam qui parabant multa instrumenta quibus  
succurrere possent, et pertingentes ad eos circa  
horam vespertinam, invenerunt eos vivos, illæsos  
et incolumes, ac si in loco florido quievisset,  
excepto, quod ex omni parte fluvii cursu erant  
madefacti. Hæc mulier in Dominica " Quasi mo-  
do geniti f " votum suum perficiens, ista cum  
gratiarum actionibus publice confessa est. Testes  
sunt honorabiles viri, dominus Tydemannus,  
vice-curatus ecclesiæ S. Laurentii in civitate Lin-  
copen., et Tyrgillus vice consul et civis ejusdem  
civitatis.

83 Duæ mulieres, videlicet Catharina uxor e latronis  
Godhsens, et Benedicta vidua, parochia et ci-  
vitate, quæ dicitur Aaos g Lunden. dioc. re-  
gni Daciæ, peracto in Vuatzsteno voto suo, in  
Cæna Domini revertebantur ad propria, quæ,  
dum irent per magnam sylvam non longe ab ec-  
clesia Ubrichstada Lincopen. dioc., a quodam  
latrone magnæ crudelitatis et fortitudinis præ-  
ventæ sunt, qui minabat eas lancea sua a solis  
ortu usque ad occasum per dumos arctos, aspe-  
ros, atque densissimos plus quam ad duas leu-  
cas ad quemdam profundum puteum, longe sa-  
tis a conversatione hominum positum, volens eas  
præcipitare in ipsum, et in aqua subito suffoca-  
tas deprivare eas pecuniis et rebus, quas habe-  
bant, reputans, ne alia, forte posset aufugere,  
dum alteram lancea percuteret. Cumque appro-  
pinquaret ad puteum, dixit eis latro, Intrate cito  
et submergimini, alioquin perfodiam vos cum  
lancea. Illæ vero videntes se in januis mortis  
positas, voverunt, se festine reversuras ad reli-  
quias D. Birgittæ, si merito ipsius crudelitatem  
latronis vivæ possent evadere. Vix votum de la-  
biis earum egressum est; quod appropinquant  
eis duæ aliæ mulieres de propinquo oppido, er-  
rantes in eremo, quas videns latro, ac timens,  
plures esse in comitiva earum, arripuit de his,  
quas prius insecutus fuerat, unum sacculum, in  
quo erant pecuniæ, et aliæ res illarum, illisque  
dimissis, intravit latibula sylvarum. Indigenæ  
vero mulieres, cognita causa adventus alienige-  
narum mulierum, dixerunt, se divina providen-  
tia sic errasse, et ad illarum auxilium missas  
fuisse; quia non putabant, ad illam densissimam  
eremum solis bestiis inviam \* in multis annis perviam  
aliquem hominem appropinquasse.

84 Post hæc alienigenæ, ductæ consilio in-  
digenarum, venerunt ad præfectum provinciæ  
Ignemundum Sterrlynth, habitantem in Sten-  
siit non longe a sylva, in qua latro morabatur,  
narrantes ei, quid eis acciderat, et rogabant eum,  
inquirere latronem illum armata manu, ut, illo  
capto,

binæ mulierum  
eripiuntur,



A capto, possent recipere res suas, quas eis abstulerat. Quibus repondit præfectus : Bene scio, latronem illum latitasse in illa sylva, multosque expoliasse per sex annos, et multoties requisitus per multos armatos capi non potuit, quia diabolus, cui servit, ita procapat et custodit eum, quod tota provincia congregata ad capiendum ipsum, hunc apprehendere non valebat, et licet jam inquiratur, scio tamen, quod non invenitur, nisi tradiderit illum nobis venerabilis illa Domina, cujus peregrinas ausus est spoliare. In illam enim confidens, mittam famulos meos ad ea loca, in quibus latere dicitur. Qui missi invenerunt eum in primo latibulo, quo cœperunt inquirere, duoque irruentes in eum tenere non valebant, donec tertius adveniens latenter abscedit ei pedem alterum; et sic captus restituit prædictis mulieribus res suas. Postea vero in patibulo prout male meruit, est suspensus. Et illæ mulieres postea Dominica prima post Pascha reversæ sunt in Vuatzsteno, et cum gratiarum actionibus ista narrabant. Testes sunt venerabiles viri dominus et frater Sueno de monasterio Novævallis h tunc existens apud ecclesiam prædictam Bristad, qui direxit litteram ad Vuatzstenum ista testificantem, et predictus Ignemundus, cujus famuli latronem illum in suspendio condemnaverunt.

laborans dolore capitis, sensibus destituta,

pro

85 Caput et collum Margaritæ de oppido Tyngasta parochiæ Athanaas Strengien. diœc. ex vehementissimo dolore in tantum intumescabant, quod ejus oculi et nares inspicere non valerent; cui per amicos per \* se facto voto Famulæ Dei, restituta est circa festum SS. Philippi et Jacobi sanitas repentina. Testes sunt Thomas Ignemundus, et Henricus de oppido prædicto, qui sibi præsentem erant, infirmitate durante. Sanctimonialis quædam, Margarita nomine, de clauastro Bisabergh i Strengien. diœc., consistens extra castrum apud ecclesiam Viby ejusdem diœc. blasphemando deridere venerabilem D. Birgittam ausa est; quæ statim vindicta Dei percussa sensum perdidit et loquelam. Cumque in hujusmodi miseria quinque dies miserabiliter peregisset, dominus Nicolaus curatus ecclesiæ prædictæ Viby, et Fr. Benedictus Nicolai de Castro Strengien. votum peregrinationis ad Vuatzstenum pro ea fecerunt, et sequenti die, videlicet feria quarta ante Dominicam Palmarum plene convaleuit; in Dominica ante Ascensionem Domini devote per se factum votum perficiens, secumque gratiam factam humiliter recognoscens. Testes sunt, qui pro ea votum emisserunt, et dominus Joannes, curatus ecclesiæ Ledhoborgh Straren. k diœc., et Thorinus Joannis de Covelodhun, parochiæ Urmarbyt qui tunc in Vuatzsteno existentes audiverunt, eam secum gratiam factam, confitentem.

alter item dolore capitis laborans, graviterque curatur;

86 Gertrudis, clavigera Nicolai curati ecclesiæ Romba Strengien diœc. deridere præsumens venerabilem D. Birgittam subito tam vehementi inflatione et dolore capitis est percussa, quod per tres dies et noctes nec videre, nec loqui potuit. His finitis, poenituit de facta blasphemia, voto peregrinationis, quod in Ascensione Domini complevit, emissio, integre est sanata. Testes sunt viri fide digni, videlicet dominus Nicolaus prædictus, et frater Benedictus de Ordine Prædicatorum claustrum Strengien. Harcaldus, famulus nobilis viri Henechini Molteka de Ulfasa, parochiæ Ekby Lincopen. diœc. ab adversariis suis

Octobris Tomus IV.

tam graviter cum fustibus percussus est, quod cecidit in terram et jacuit per tres dies quasi mortuus; non movens manum, nec pedem: deinde ad sensum rediens, et in omnibus membris suis dolorem gravissimum sentiens, pro alleviatione et recuperatione sanitatis divam Birgittam invocabat, vovens, se peregre visere locum suum, et eadem hora surgens sanus circa Ascensionem Domini complevit cum gratiarum actionibus votum suum. Testes sunt dominus Laurentius, vice-curatus in Rabyn Lincopen, diœc. et Folquinus Officialis nobilis viri Gerardi Suakenborgh de Eueby parochiæ Naas ejusdem diœc., qui audiebant eum, ita cum juramento firmiter affirmantem.

AA. MONN. VASTERDALIENSIS.

87 Helena, filia Evæ nominis rustici \* de oppido Sokmadal parr. Vedherstadb Lincopen. diœc. per decem hebdomadas gravissimo dolore laborabat, et novem ultimis diebus muta penitus effecta est, comedere aut bibere quidquam non valebat; unde pater de vita desperans fecit votum pro ea D. Birgittæ, et statim cœpit convalescere, plenaque sanitate recepta in Ascensione Domini, quod pro filia pater voverat, adimplevit. Testes sunt dominus Ciko, curatus ecclesiæ prædictæ, et Joannes rusticus in oppido prædicto. Contigit in oppido Nikhem, parochia Vorghsla diœc. Dryganes regni Norvegiæ, quod Thorunnæ, filiæ Ysæ viduæ, crescebat pellicula rubea et valde spissa super oculos, a qua omnino cæcata est per annum integrum, quæ nullis medicorum artibus removeri potuit. Quod cernens mater vovit, se cum filia pergere ad Famulam Dei, et mox pellicula illa, quasi cera, a facie ignis evanescente, puellæ restituitur clarus visus. Hæc mulier cum filia ista nobis in Ascensione Domini enarrabat. Testes sunt Thorlallior, et Samundir, rustici in oppido prædicto Sokmadal.

muta loquitur, cæca videtur, lege: et Joannis, rustici,

88 Nobilis quidam Gotherinus, Gaste nomine, de civitate, parroch. et diœc. Osloen l regni Norvegiæ circa Dominicam Palmarum, jubente domino suo rege Aquino, capitur, et in Akeshorgh in carcere tenebroso cum uno famulo suo includitur, et cippo ligneo catenisque ferreis strictissime vinculatur. Hic, cum tanta miseria multis diebus affligeretur, tandem D. Birgittam pro sui liberatione invocabat. Post hæc evolutis aliquibus diebus, per quemdam amicum suum lima sibi in die S. Joannis Baptistæ latenter allata est. Qui cœpit, quantum potuit, lignum et ferrum dirumpere, et famulus primo solutus murum cum ossibus, de quibus carnes comederant, frangere. Et ecce miraculorum maximum, murus firmissimus, qui non cedebat grandissimis machinarum jactibus et ictibus, coctis fragilibus ossibus frangebatur. Jam die tertia postquam limam acceperat, oriente sole, vincula et tantum spatii in muro rupta sunt, quod liberi de castro recesserunt. Quod videns quidam nunciavit in castro et surgentes cum lanceis et balistis xl viri exhibant post eos; quos videns famulus currendo velociter evasit.

captivus

l

F

89 Nobilis vero prædictus, quia strictissime ligatus fuerat, currere non potuit; sed posuit se juxta quemdam lapidem non longius a castro, quantum sit jactus lapidis, fiduciam habens in D. Birgittam, quam prius invocaverat. Inimici vero ejus, dum primo exirent de castro, clare viderunt eum juxta lapidem sedentem, sed appropinquantem ei, videre eum non potuerunt,

evadit carcerem,

74 omnia



AA. MONN.  
VASTENENSIS-  
BUS.

omnia alia circa se clare videntes, sic discurrer-  
tes per gyrum a solis ortu usque ad meridiem,  
ut ipsemet multis fide dignis viris audientibus  
cum juramento affirmabat. Ita prope appropin-  
quabant ei, quod plus quam decem vicibus  
eum tangere manu possent, et stantes juxta eum  
loquebantur ad invicem: Hic vidimus eum se-  
dentem, sed non hic recedentem; forsitan ergo  
terra aperuit os suum et deglutivit eum. Et cum  
jam hora prandendi præterisset, casso labore in  
castrum reversi sunt. Ille vero, prout potuit,  
fugam arripuit, dolore tunc, quem de vinculis  
acceperat, aliquantulum mitigato. Hic in Ascen-  
sione Domini Vuatzstenum veniens ista confessus  
est. Testes sunt nobiles viri Ornio et Guthornius,  
qui cum aliis requirebant eum, et honorabiles  
domini Laurentius, præbendatus Lincopen. diœc.,  
et Thronus, ibidem in Vuatzsteno hoc tempore  
existentes.

sanantur  
pede sauciis,  
flammis  
ustus,  
• i. e. digi-  
tum

90 Laborator quidam nomine Throcto de  
oppido Sundista, par. Usby Upsalen. diœc. in-  
caute abscidit sibi pedicam \*, ita quod pende-  
bat cum pelle, qui multis diebus gravi do-  
lore afflictus, eo quod pedica pedis congrue  
B combinari arte medicinæ non potuit, nec,  
quod omnino abscinderetur, sustinere non va-  
luit: fecit tandem votum Famulæ Dei, et sta-  
tim in Ascensione Domini Vuatzstenum veniens  
confessus est, et gaudebat se totius pedis sani-  
tatem recepisse. Testes sunt Joannes et Jacobus  
agricultores in oppido prædicto. Filius parvu-  
lus Joannis in Sorby parochiæ Ninkathorp  
Arosien. diœc. ex casu incauto cecidit in ignem,  
qui sic horribiliter in facie et pectore, manibus  
et brachiis adustus est, quod jam non speciem  
humanam, sed carbonum prætereundum videbatur.  
Unde præsentibus \* nimium dolore afflicti, eo  
quod puer septennium non compleverat, illique  
etiam præter alia, quæ patiebantur incommoda,  
proxime pro morte filii erant astringendi, qui  
eadem hora moriturus credebatur; pater intimo  
corde pro vita et sanctione filii votum emisit,  
se peregre visere Famulam Dei. Et paucis di-  
bus plenam recuperavit sanitatem, ut pater ejus  
in Ascensione Domini confessus est. Testes sunt  
D. Laurentius, vice-curatus ecclesiæ prædictæ, et  
Aquinus in Sandistam ejusdem parochiæ.

\* patentes

C  
a demone  
obsessa, car-  
ca,

91 Dominus Gregorius, curatus ecclesiæ Kyl  
Strengien, diœc. ad laborandum in sua curia ha-  
bens puellam adolescentem, Ingridim nomine,  
quam secunda die Paschæ invasit diabolus, et  
per integrum mensem bis vel ter in quolibet die  
crudelissime vexavit ita, quod venter ejus supra  
pectus usque ad faciem ejus videretur se erigere;  
cujus dolori dominus suus compatiens fecit vo-  
tum pro ea, et statim discessit ab ea diabolus,  
sibi ulterius nihil nocens, et idem Dominus Gre-  
gorius infra Octavam Ascensionis Domini ista  
nobis retulit bona fide. Testes sunt Petrus et  
Stirbernus in Amarybi ejusdem parochiæ. Cæci-  
lia quatuor annorum filia Martini Ockicta in  
oppido Mam, parochiæ Niobirbyo Lincopen.  
diœc. longo tempore gravi dolore et languore  
macerata, et tandem visu oculorum per quin-  
que hebdomadas privata est. Pro sanitate recu-  
peranda versus Vuatzstenum a matre sua, Ca-  
tharina nomine, ducta est; quæ in itinere, an-  
tequam ad locum ipsum perveniret, oculorum  
totiusque corporis se sanitatem gaudebat inte-  
gram recepisse. Testes sunt dominus Petrus, cu-  
ratus ecclesiæ Aa, et D. Andreas, vicarius ec-

clesiæ Unimarby Lincopen. diœc., qui infra Octa-  
vam Ascensionis in Vuatzsteno existentes una nobis-  
cum viderunt puellam, sospitem corpore, oculo-  
rumque claro lumine redimitam.

92 Christina, vidua de oppido et parochia Arno-  
bonga Lundunen. diœc. regui Daciæ, habuit  
filium septem annorum, Olavum nomine, à nativi-  
tate claudum et mutum; quem mater cum alia  
fœmina, Helena nomine, in humeris suis portabat  
per longas duas dietas ad Vuatzstenum, venientes  
illuc in vigilia Pentecostes, ubi puer eodem die  
plena fortitudine ad ambulandum et loquendum  
præditus est. Testes sunt nobiles viri Joannes  
Broderhrsem de civitate Subdhu Capen. diœc.,  
Hannus Volt, Hennechinus Grevensmolla, cives  
Skarmigen, qui rem gestam a matre pueri audierunt,  
et eum expedite ambulanti oculis prospexerunt.  
Holinstanus, decem annorum filius Petri Fut de  
oppido Bruta, parochiæ Ringarium Lincopen. diœc.  
in insulis maris cum aliis multis stetit super gla-  
ciem fragilem ad piscandum pisces, et subito venit  
ventus vehemens, circumquaque dirumpens gla-  
ciem, quod videntes, qui seniores erant, propera-  
bant ad littus, puer vero, sibi præcavere nesciens,  
remansit quousque glacies in frusta soluta est.

mutus simul  
et claudus:  
servatur

E

93 Unde puer territus alta voce incessanter cla-  
mare cepit: O S. Birgitta, adjuva me. Vento autem  
indiescens flante, glacies in tam minutas partes  
dissoluta est, quod puer a patre et aliis novem viris  
in littore stantibus non visus est super glaciem,  
sed super solam stare aquam. Et sic stetit per qua-  
tuor vel quinque horas, et, urgente semper flatu,  
longe satis elongabatur a littore, patre et aliis vi-  
dentibus auxilium dare non valentibus, eo quod  
naves non habebant. Puer vero non cessabat invo-  
care dominam Birgittam, cujus procul dubio  
meritis divina providentia, cui cura est de omnibus,  
providenter, quod Acaneridus de oppido Bro, et Mar-  
bum de Vaginar prædictæ parochiæ pro negotiis  
suis navigantes appropinquabant ei et consideran-  
tes particulam glaciei, super quam steterat, fere  
omnem in aquam resolutam, ceperunt eum in na-  
vem suam. Illi igitur hujus rei testes sunt cum  
Banka de opido Grevianus ejusdem parochiæ, qui  
hoc videns stetit in littore, et pater pueri, qui  
in die Pentecostes ista nobis per ordinem enar-  
ravit.

puer submer-  
sioni provi-  
dus.

F

## ANNOTATA.

a Monachi Vastenensis, ejusque, qui rei gestæ  
interfuit, verba sunt.

b Modo ejus saltem pars servatur in vico  
Courson.

c Vastenensis Confessor generalis.

d Forte hic indicatur Birca, Suecorum re-  
gum antiqua sedes, jam destructa, quæ sita fuit  
inter Telgam et Sigdunam.

e In Nericia.

f Prima post Pascha, seu in Albis.

g Aahus in Scania duobus miliaribus a Chri-  
stianostadio, in confiniis Scanix et Blekingiæ  
sito.

h Ordinis Cisterciensis in Gotlandia, diæcesis  
Lincopensis.

i Vide lit. f in cap. 4 lib. 3 Vitæ S. Birgittæ, a  
Bertholdo scriptæ.

k Legendum verosimillime Scarensis.

l Vide Annotata in Bertholdum lib. 3, cap. 2,  
litt. c.

CAPUT IV



A

## CAPUT IV.

*Alia item miracula anno  
MCCCLXXVI facta.*Ipsa deni-  
que langui-  
da, parali-  
ca,

a

b

B

c

submergen-  
da,

d

**M**argarita, octo annorum filia Hilchvasti de oppido Ranstadha parochiæ Eniby Lincopen. diœc. *a* ex languore gravissimo per novem dies nihil comedens muta jacuit: pater vero pro filia votum Famulæ Dei faciens in paucis diebus plenam recuperavit sanitatem, et nobis in die Pentecostes confessus est. Testes sunt Hithuniastus Rugennius, et Thomas agricultores in oppido prædicto. Petrus valde senex, pauper homo de oppido Moo in parochia Sildanzdh Striparen. diœc. *b* altera manu dolorose debilitatus et cæcus per tres annos, pro recuperanda sanitate vovit, se peregre visere reliquias dominæ Birgittæ, prout potuit, carpens iter. Qui, cum appropinquaret ad locum Vuatzstenum, ob merita Famulæ Dei divina gratia integram recuperavit sanitatem. Testes sunt Coko Diathakii de civitate Ludhrcopen. Lincopen. diœc. et Joannes de oppido et parochia Mothala, qui secunda die Pentecostes audierunt eum cum multis aliis, secum gratiam factam publicare. Gumildis pauperula de oppido Salbierga, parochia Rimalmida Osloën. diœc. *c* regni Norvegiæ, jacuit paralitica per quinque annos, ita quod nec sensum, nec in aliquo corporis membro habuit robur plenum. Noti igitur sui fecerunt votum pro ea Famulæ Dei, quæ mox ita perfecte convaluit, quæ ad monasterium Vuatzstenum per viam asperam et valde longam ire potuit, illuc feria tertia Pentecostes perveniens ista nobis cum alia muliere, Thoron nomine, de eodem oppido juramento testificata est. Testes sunt honorabiles viri, videlicet dominus Aquinus, coralis ecclesiæ cathedralis Lincopen., dominus Carolus, curatus parochialis ecclesiæ ejusdem diœc., qui tunc in Vuatzsteno existentes hanc mulierem suis oculis perspexerunt.

**C** 95 Chorborgb de villa et parochia Byarlunda Osloën. *d* diœc. regni Norvegiæ, circa Anunciationem B. Virginis cum marito suo ibat super glaciem valde fragilem et perrosam, qui, subito rupta glacie, ambo pariter ferebantur in profundum. Et cum cœpissent mergi, clamavit mulier; O sancta Birgitta, salva me, statimque quasi quadam manu levata est super glaciem, quæ tam fragilis erat, quod multoties sub pedibus postea frangebatur, illa tamen non demergebatur: veniente vero illa ad ripam, fere tota glacies ex magno etiam imminente vento disrupta et in elementalem speciem resoluta. Hæc tertia die post Pentecosten Vuatzstenum veniens, testes secum de terra sua non habuit, quia nemo mortalium vidit, quomodo secum factum est, et quod sic secum factam gratiam gratanter et constanter confitebatur, testes sunt honorabiles viri, dominus Tyrgillus de domo S. Spiritus Skaingen. Lincopen. diœc., dominus Olavus, curatus ecclesiæ Hedhæ ejusdem diœc., qui cum multis aliis audierunt eam veraciter hæc dicentem.

96 Sigridis, quatuor annorum filia campanarii ecclesiæ Hersemæ Lincopen. diœc. circa Nativitatem Domini paralisi tam dolorose dissoluta est, quod manus et pes dexteræ partis ipsius erant ad palpandum quasi tela, sed nec ossa in illis esse cernebantur. Cumque sic jacuisset per sex hebdomadas, factum est votum pro ea Famulæ Dei. Quo facto, pristinam illico recuperavit sanitatem; quam parentes ejus ostenderunt nobis in Dominica Trinitatis secundum suam ætatem in omnibus membris vigorosam. Testes sunt honorabiles viri, dominus Nicolaus, curatus ecclesiæ Suanshalis Lincopen. diœc., qui vidit eam in Vuatzsteno die prædicto sanam, dominus Joannes, vice-curatus ecclesiæ prædictæ Hersemæ, et Petrus Honason ibidem, qui viderunt eam debilem et postea sanatam. Margarita viginti annorum filia Laurentii Frendæ de oppido et parochia Nordibiergh Arosien. diœc. cæca per duos annos, pro recuperatione visus peregre abiit monasterium Vuatzstenum, quæ in itinere visu claro prædita, ut nobis in Dominica infra Octavam Corporis Christi cum testibus subsequentibus confessa est, videlicet Si-  
**E** mone Huring et patre suo prædicto, et nobili vidua Hena de prædictis oppido et parochia.

97 Nicolaus Skuame, Petrus Ruth, et Andreas Gale de oppido Langaue, parochiæ S. Olavi in civitate Vitarefa, in qua sita est cathedralis ecclesia, ubi habent dominium Christi milites confines paganis *e*, pro piscibus capiendis mare, in cujus littore habitant, ingressi sunt. Qui ex contrario vento castro, quod dicitur Cabbris, in terra paganorum appropinquare compulsi sunt. Quos videntes ac comprehedentes duodecim de paganis traxerunt ad littus, et spoliatis omnibus rebus suis, excepta una sola tunica, quam cuilibet reliquerunt, ligabant eis manus ad tergum et ingentem lapidem ad collum cuiuslibet, volentes eos præcipitare in mare. Et cum agerentur hæc, illi, quos perterruit imminentis in proximo mortis angustia, non cessabant in adjutorium sibi dominam Birgittam invocare: quam quanto ferventius invocabant, tanto vehementius percutiebantur, et strictius ligabantur a paganis dicentibus: Non est, qui de manibus nostris vos vivos eripiat. His itaque  
**F** gestis, posuerunt illos tres in propriam navem illorum et extraxerunt secum longe a littore ad spaciositatem maris, ubi putabatur esse profunditas decem ulnarum, et ejecerunt primo Andreæ Galam, qui mox cum lapide ligato sibi ad collum descendebat ad profundum quasi lapis, quo perveniens, Dei virtute rupta fune, quæ ita fortis erat, quod bene tenuisset decem homines pendentes ad stipitem, remanente lapide, relevatus est in ictu oculi super aquas, et ligatis ad tergum adhuc manibus jacuit super aquam quasi super firmam humum.

98 Quod videntes pagani et nova crudelitate sævientes, cœperunt illum fustibus velle percutere et interficere et quantumcumque nitebantur percutere eum, solam semper concutiebant aquam; ad illum autem verbera pertingere non valebant. Attendentes iterum, se stulto consumi labore, timere cœperunt ac dicere mutuo: Ecce adjuvat eos illa, quam invocant. Dimitamus ergo eos, ne et nos involvat vindicta, quia potens est illa, quæ privat aquis vim suam et stupere facit manus nostras, dignam  
nobis

AA. MONN.  
VASTENEN-  
BUS.  
paralytica  
temalteri.  
cæca,captis ab  
hostibus.mortisque pe-  
riculo



AA. MONN.  
VASTENENSIBUS.

nobis reddere talionem. His dictis, solvebant eos duos, quos nondum ejecerant, illumque, qui jacuit super aquam cum blandis verbis traxerunt ad se, et solventes eum, in propria navi positos liberos recedere permiserunt. Hæc autem gesta sunt in Vigilia Paschæ circa horam vespertinam, et licet jam, qui dimissi erant, sine periculo non fuerunt, quia stante mari circumquaque quieto, effugere non valebant. Unde timebant usque ad mortem, ne ab aliis paganis caperentur.

expositis,

99 His dictis miraculum miraculo additur: nam, ut dictum est, mari undique stante quieto ita quod nec pluvia levissima moveretur, in illo tempore veniens quasi torrens impetuusus sub navi illorum, quo fortiter sine remis et velonavi trahentes, ad tenebras venerunt ad amicos per tantum maris spatium, quantum in terra decem leucarum vocamus. Isti viri in Dominica infra Octavam Corporis Christi venerunt Vuatzstenum, ista cum juramento et verbis constantis fidei firmiter asserentes, et ex verberibus, a paganis acceptis, cicatrices in suis corporibus ostendentes. Hos sequebatur quartus de oppido eorum, qui vocatur Joannes Lafrenssimo, hæc cum eis vera fide testificans, quod audierunt multi, ex quibus testes ponimus nobiles et fide dignos varios \* Simonem Siga de oppido Ovistborgh parochiæ Vuatzsten., et Alvardum Barga de Ulfasom, parochiæ Ekby, et dominum Thyrgillum ex domo S. Spiritus Okmgie Lincopen. diœc., et Thorinum Vassa de Vuatzsteno

\* viros

graviter  
percusso,  
f

100 Joannes, agriculor de oppido Veskeruik, parochiæ Heboherand. Upsalen. diœc. f tempore Carnisprivii pugione in interioribus ita periculose percussus est per medium, quod spiculum putabatur omnia viscera ejus penetrare atque disrumpere, qui statim cecidit, quasi mortuus jacens per integram hebdomadam, ita quod nemo videntium eum pro certo scire potuerit, utrum vivus fuerat vel mortuus, nisi quantum perpenti potuit ex hoc, quod non computruit et fœtuit, sicut cadaver exanime, qui per amicos suos Famulæ Dei facto voto, surgens cœpit de die in diem convalescere et per viam longissimam infra Octavam Corporis Christi Vuatzstenum veniens ista cum gentiarum actionibus enarravit, cicatrices punitionis paratus ostendere, eas cernere volentibus, quomodo pugio intravit per unam partem corporis et exivit per aliam. Illum sequebantur duo de prædicta parochia Eboherard, qui videbantur esse fide digni, videlicet Igneraldus de oppido Indk, Riquidus de Rono hæc secum juramento veræ fidei confitentes.

læso in  
guine, hu-  
jusque filia  
cæca,  
g

101 Chindolphus de oppido Nosarith, parochia Quilla Oslon. g diœc. regni Norvegiæ de equo cadens incaute offendeat ita graviter genitalia sua, quod in frusta minuta frangerentur, pelle tamen integra permanente: unde dolore circumseptus intolerabili, nullo medicorum remedium sibi ferre valente, per annum integrum continue jacuit in grabato, se de illo nisi alterius adminiculo movere non valens, et cum jam inceperat putrescere et sic horribiliter fœtere, quod nemo sibi cohabitare potuit; vovit, se peregre visere monasterium Vuatzstenum ob reverentiam Famulæ Dei dominæ Birgittæ, si suis meritis sanaretur: illico remedium non aliud accipiens, quam, prout potuit, carpsit iter, et infra Octavam Corporis Christi ad nos veniens, gaudebat

se sanitatem integram recepisse, volens se nobis D ad oculum ostendere, qualiter dilaceratus fuerat et corruptus. Hunc sequebatur filia sua, Ubergh nomine, quam asserebat per decem hebdomadas fuisse cæcam, et, voto peregrinationis facto, illuminatam. Testes secum de terra sua non habuit, nisi filiam suam, et hujus facti conscios dicebant nobiles viros Gutdhormam, legiferum de oppido Thruai, Nicolaum de oppido Slasdstadum ejusdem diœc. et parochiæ.

102 Filia Gosthani, Katilburgis nomine, de ament, viacem annorum de oppido Kalvasatr, parochiæ Var- rum dolore ringe Schiaren. h diœc. in Vigilia Paschæ demens venata, oaco, penitus facta est, semetipsam, et circa se dolose discerpens, multa mala et inconvenientia patiebatur. Pro qua parentes quinto die Paschæ votum fecerant; quam mox, facto voto, plenum sensum recuperasse, nobis in festo Apostolorum Petri et Pauli Vuatzstenum venientes, cum illa confessi sunt fidei juramento. Hos sequebantur duo de parochia prædicta, videlicet Algotus de oppido Lathacorp, Laurentius in Hynaas ista cum eis firmiter asserentes. Christina uxor Michaëlis de oppido Lappali parochiæ Pantars- E haradh Alioen. i diœc. in ultimis ad illam plagam Christianorum finibus h corrosiones viscerum acerrimas perpessa est per tres annos: itaque frequenter cadens in terram eodem momento putabat se morituram. Hæc diversis Sanctis pro alleviatione doloris sui votum faciens et nihil proficiens, tandem dominam Birgittam humiliter invocabat, vovens, se quolibet anno visere locum Vuatzstenum, si suis meritis sanaretur. Quæ post paucos dies, pleno recepto remedio, infra Octavam Apostolorum Petri et Pauli ad nos veniens, rem ita gestam, cum gratiarum actionibus enarrabat. Hanc sequebatur maritus suus, et alter, Silvester nomine, de prædicto oppido, hæc cum ea constanter testificantes, qui Silvester testificabatur, se fuisse cæcum per tres annos, et, Famulæ Dei facto voto peregrinationis, illuminatum, quod secum constanter testificatur Michaël prædictus, et uxor sua Christina prædicta.

103 Equus Petri Sessoni de oppido Apullaby equi mortui Hagabroga Lincopen. diœc. in itinere constituti domino, in Norvegiæ regno longe a domo sua quasi decem dietas, ita claudicare cœpit, quod quarto pede terram tangere vix potuit. Et cum sic invitatus traheretur, cecidit mortuus circa horam vespertinam, ad quem possessor reversus circa solis occasum, et movens membra ejus in eo rigida et frigida, recedensque ab eo dedit cuidam potestatem, ut decoriaret et haberet pellem ejus. Mane autem hora prima rediens invenit eum nondum decoriatum. Hic homo habitans prope Vuatzstenum audierat crebro narrari mirabilia facta per honorabilem dominam Birgittam: totam igitur fiduciam in ea ponens dicebat: O reverenda Domina, redde mihi vivum equum meum, et dum ad propria rediero, offeram similitudinem equi de cera. Et hæc dicens pro dolore, eo quod alium equum secum non haberet, jactavit se ad dormiendum juxta eum. Et ecce adhuc miraculum: nam equus, qui ante pessime claudicaverat, jam minime claudicabat. Hic homo Dominica post Trinitatem rediens ad domum suam cum equo prædicto bene sano, et postea ad Vuatzstenum vera fide confessus est, et solvebat fideliter votum suum. Testes sunt fide digni viri Nicolaus Sauskalasse, Petrossomhanus Fandike, cives civitatis



A vitatis et parochiæ Skamungen. Lincop. diœc. cum aliis plus quam centum, qui secum erant in itinere.

laboranti-  
bus morbo  
caduco, et  
naufragii  
periculo,

104 Quidam de nobiliori Sualnorgne, Fulquinus Melisson nomine de Sualnatholm, parochia Haergh Lincopen. diœc. circa Inventionem sanctæ Crucis navigio tendens ad Alemaniam quodam die descendens de navi cum aliis multis intravit insulam quandam, ubi post pauca cum aliis cursitare cœpit, quod cum faceret vivaciori modo, quo potuit, cœpit cœlum velut amens inspicere et quasi morbo caduco in terram subito cadens ut epilepticus, aut a dæmone arreptus, spumam horribilem evomere, quod antea nusquam deprehensus est facere; unde cæteri territi stabant stupefacti. Inter quos erat quidam consanguineus et dilectus socius, Ingebaldu Jorson nomine, qui Famulæ Dei venerabili dominæ Birgittæ pro eo fecit votum in hunc modum, quod ambo nudis pedibus irent ad

B Vuatzstenum ab illa parte terræ Succorum, ad quam possent revertentes peracto negotio, pro quo tunc tendebant, primo pertingere, si jam, illa intercedente, sanus surgeret, et in huiusmodi morbo de cætero non caderet. Quo facto, satis graviter afflictus surrexit, navem cum cæteris ascendens. Qua elongata, seu longe a littore, gravissima tempestas oritur, et navis, fracto et amisso gubernaculo, periculose jactabatur. Unde hi duo prædicti votum iterum emiserunt, et sic illasi, tantum maris spatium, quantum in terra vocamus xxxiv leucas, navigabant, postea revertentes ad propria applicabant ad civitatem Calmanens l regni Suetiæ, quæ distat a Vuatzsteno ad triginta longas leucas, et ab illa civitate per viam montuosam nimis et asperam nudis pedibus ambulantes, ad locum prædictum cum multis famulis suis pervenerunt, et, quod cum eis venerabilis Domina fecerat, confitentes. Testes sunt nobiles viri Petrus Parse, miles de Cesta, parochiæ Banison Lincopen. diœc., Joannes Petarson de oppido Vlabolstadh, parochiæ Skarbind ejusdem diœc., qui viderunt eos in Vuatzsteno nudis pedibus incedentes.

puella in sil.  
via errans,  
m

C 105 Helena septem annorum filia Laurentii Thorissom de oppido Karlaby m, parochia Pa-transchedh Aboën. diœc., feria secunda post Pentecostes intravit eremum densissimam sui patris oppidum circumjacentem, in qua sine cibo huc, illucque discurrens per decem dies errabat cum ferocissimis bestiis, videlicet ursis, lupis, diversisque generis serpentibus, et cum huiusmodi, per maximæ multitudinis abundantiam inibi habitantibus, conversando et noctibus accubando, quam pater cum multa vicinorum turba diu requirere et neminem inveniens, desiit tam casso labore atque supervacuo fatigatus. Posthæc transactis aliquibus diebus, fecit votum peregrinationis cum filia prædicta, si eam vivam invenire posset; et sequenti die, erat feria quarta sequentis hebdomadæ, puella tenera invenit nuncium in eremo discurrentem separatam a grege et hunc sequens decima die ab hac, qua recessit, reversa est in domum patris sui; quæsitæque, quomodo tam diu sine cibo vivere potuit, respondit his diebus, antequam appropinquaret ad oppidum, esuriam non sensisse. O reverenda Domina verum periclitantium refugium, jam in veritate comperi, quod sint tibi vera misericordiæ viscera, quia te præsciens invocandam, etiam priusquam invocareris, teneram puel-

lam, ne devoraretur a bestiis, aut fame deficeret, defendisti. Hic homo cum filia et multa vicinorum turba xvii Kal. Augusti veniens ista confessus est nobis veræ fidei juramento. Quod testificabatur videlicet Veroslukar de oppido Lamarshabr, et Firmieparter de oppido Asinundaby, Veroleon de oppido Lapallax ejusdem diœc. et parochiæ.

106 Item nocte præcedente diem, quo venerabilis dominæ Birgittæ ossa primo in Vuatzsteno collocata sunt, Petrus de oppido Vylotthorp. parochiæ Hagabyhegha Lincopen. diœc. ab adversario ita in capite valenter percutitur, quod fere tota testa capitis sui in frusta confRACTA est. Hic præ vehementia doloris reputans, se illico moriturum, pro servanda vita venerabilem dominam Birgittam invocabat, et mox aliquantulum respiramen accipiens, arte medicinali inniti tentabat, sed quia per ea ossa disrupta conglutinari non possent. Noti sunt \* tria ossa tantæ magnitudinis † cum minoribus, et multis aliis ad modum pisarum, quæ non numerata sunt, de capite ejus extraxerunt. Quo facto, cœpit cutis se contrahere et cooperire cerebrum, et homo de die in diem convalescere, qui hodierna die familiam suam pleno vigore sensus et corporis regit, corrigit et dispensat. Testes sunt Magnus de oppido Skestadha, et Nicolaus Liomson de oppido Eslebey ejusdem parochiæ. Hic homo diu secum factam gratiam occultavit, quam tamen nobis in die sanctæ Margaritæ cum præscriptis testibus publicavit.

AA. MON  
VASTANUSI-  
BUS.  
nuncio cerebri  
vulnere,

\* legendum  
forte medici

107 Asta vidua de oppido et parochia Osmala Osloën. diœc. circa festum omnium Sanctorum ivit per pontem, sub quo erat torrens satis impetuusus, portans in humeris suis filiam suam teneram, Extridim nomine, titubanteque matre, incaute lapsa est filia in torrentem, ejusque cursu rapidissimo applicata est sub rota molidini stantis in proximo: quod videns dolorosa mater, flere cœpit ac dicere: O venerabilis domina Birgitta redde mihi vivam filiam meam, et ego cum gratiarum actionibus portabo eam ad monasterium tuum. Deinde huc, illucque circa ripam discurrens, vidit eam tandem inter duos lapides in aqua subter capite detineri, ita quod pedes ejus interdum super aquas elevabantur, et aliquoties submergebantur. Sicque detenta est quasi per tres horas, donec advenit quidam fortis homo, qui commotus lacrymis desolatæ viduæ, puellam, cunctis fere membris ejus corporis confractis, omnino mortuam cum difficultate et periculo maximo de torrentis flumine extrahebat. Misera vero mater non desistebat a prece, donec filia viva surrexit, et membrorum integram recepit sanitatem. Hæc mulier cum filia in festo S. Petri ad Vincula ista in audientia venerabilium et fide dignorum virorum, videlicet domini Laurentii, canonici Lincopen., et domini Petri Persa militis de oppido Vocaby, parochiæ Lemaridh ejusdem diœc., et Thorri Bassa de oppido Venabodh parochiæ Urnaby prædictæ diœc., et multorum aliorum verbis constantis fidei fatebantur. Christina vidua de oppido Ostrirby, parochiæ Risby Lincopen. diœc. in sinistro oculo cæca per decem annos et in dextero oculo per tres annos in festo S. Petri ad Vincula visum in Vuatzsteno recepit, videntibus honorabilibus viris, videlicet domino Laurentio canonico Lincopen. et domino Tyrgillo de domo S. Spiritus Erknigiæ ejusdem diœc.

mortua in  
aqua, cæca

108 Anno Domini mcccclxxiv hoc subsequens miraculum



AA. MONN.  
VASTENENSI-  
BUS.

miraculum factum est, et ille, cui contingebat, coram episcopo Lincopen. *n* et quibusdam suis canonicis cathedralis ecclesiæ propria in persona comparuit, dicens, quod Sactaus Heyndank tyrannus apprehendit constitutum apud ecclesiam Horby Upsalen. diœc. et imputavit sibi, quod famulus suus vulnerasset quemdam rusticum, et ob hoc dicebat, ipsum exbanditum esse. Iste vero respondit, famulum suum respondere debere pro facto suo et nihil sibi imputari. Tyrannus statim apprehendit eum, et voluit eum taliasse *o* ad sexcentas marchas, deinde petivit tres lescas *p* ferri. Tandem duo curati, qui præsententes erant, consuluerunt eidem Petro, ut redimeret periculum suum, ut posset. Et ob hoc ille obtulit illi unum vas ferri, propter quam oblationem idem tyrannus reputans, se despectum, statim fecit eum ad torturas poni et ad quæstiones. Propter quod iste, timore ductus, vocavit Deo et dominæ Birgittæ, quod, si orationibus suis salvari posset, visitare deberet locum Vuatzstenum in honorem beatæ Birgittæ semel quolibet anno infra decem annos, et offerre dimidium talentum, et ad faciendum illud votum induxit eum unus de familiaribus tyranni.

suspensioque

109 Quo facto, apposuerunt et constrinxerunt tybias ejus truncis fortibus, qui statim frangebantur, quotquot apposuerunt. Deinde constrinxerunt caput ejus cum chamo, adeo quod sanguis defluxit de naribus et ore; nihil tamen pecuniæ extorquere potuerunt ab eo. Deinde tulerunt eum et suspenderunt eum ad furcas cum corda forti, quia de justitia timuerunt procedere contra illos, si superveniens quis conquereretur, sicut et postea fuit factum per regem Suetiæ. Et ibi pendebat a meridie usque ad occasum solis; et tunc unus illorum videns ocreas ejus bonas et ornamenta corporis voluit sibi tulisse: et puer quidam, qui adstitit, clamabat, dicens: Noli tollere quidquam, quia video ibi mulierem albis vestibus indutam cum crinibus usque ad pectus, quæ hominem sustentat: ad quod idem, qui tollere voluit, dixit: Utinam illa sancta Domina, cujus reliquiæ translatae sunt ad terram istam noviter, ejus etiam cocus fui per tres annos, velit hominem hunc juvare ad salutem: *C* saltem ob reverentiam illius cordam succidam suspensionis, ac vestes et ornamenta corporis sibi dimittam. Et, hoc dicto, præcidit cordam et dimisit hominem ibi jacere. Qui ibidem jacuit usque ad noctem totaliter exanimis et sine sensu. Tandem post longum tempus respiravit, et oculos aperuit, et sensus suos aliquiditer recuperavit, sic quod intelligere potuit factum, et quid sibi contigerat. Manus tamen ambas fortiter ligatas habebat ante pectus cum corda de corio facta.

beneficium  
sese præbet.

110 Et sic resumptis aliquiditer viribus, traxit se, sicut potuit, infra blada, quæ prope stabant, timens, quod redirent et interficerent eum. Et nitebatur cum dentibus, si posset, cordam rumpere, et statim, quando applicuit ad dentes, rumpebatur corda sicut filum parvum. Et surrexit inde et venit iterum ad locum proprium.

Et sacerdotes ipsa nocte, ubi primum captus *D* fuit, factum istud publice postea coram rege et consiliariis regni Suetiæ proposuerunt, et petunt sibi justitiam fieri super eodem tyranno et suis complicitibus, ita quod omnes fuerunt exbanditi extra regnum. Et idem Seclauss publice factum istud coram rege et consiliariis regni confitebatur per omnia, sicut superius scriptum est. Et hoc in præsentia nostra examinavimus per examinationem ipsius suspensi et confirmabant proceres regni cum juramento duo, scilicet prædictus Fikko de Bosen, miles, capitaneus castri Kalmarneum, et dominus Carolus de Toptum, miles, legif. Suecorum, ambo consilarii regni. Et ultra hoc fatebatur idem dominus Fikko sub juramento, quod ipse audivit a quatuor viris et examinasse verba prædicti pueri dicentis et jurantis coram ipsis, quod vere vidit mulierem cum albis vestibus astantem et sustentantem hominem suspensum. Et quando hoc vidit, erat puer annorum quatuordecim. Suspensus vocabatur Petrus Nicolai, civis Sthocalinensis. Testes scripti sunt in magna littera sigillata, quæ noviter venit de Suetia. Expliciunt miracula beatæ *E* Birgittæ de Suetia, finita et scripta anno mcccclxxviii in Octava S. Martini per manus Nicolai Misner, alias dicti Vyogeler, clerici Brandenburgensis diœc., tunc temporis in Roma existentis etc.

## ANNOTATA.

a Vide Annotata in partem 1 Miraculorum S. Birgittæ lit. a.

b Videtur diœcesis ista hic male expressa.

c Vide Annotata in Bertholdum lib. 3, cap. 2, lit. c.

d Lege: Osloënsis.

e Vel hæc de Viburgo, Careliæ (quæ ea tempestate partim penes Russos, partim penes Suecos erat) civitate episcopali, Rigensis in Livonia archiepiscopatus suffraganea, lingua Finnonica forte Viturefa dicta, vel de Rigensi, Oseliensi, aut Revaliensi episcopatu intelligenda sunt: hæc enim sedes omnes ad mare Balticum sitæ sunt in Livonia, Russorum dominio contermina, et Ordini militari Teutonico tunc magna ex parte subiecta.

f Vide Annotata in part. 1 Miraculorum S. Birgittæ lit. a.

g Lege: Osloënsis.

h Legendum verosimillime Scarensis, de qua diœcesi vide lit. a in Annotatis in 1 part. Miraculorum S. Birgittæ.

i Legendum forte Aboënsis; vide lit. a mox citatam.

k Erat enim Finlandia Russorum, tunc paganorum, dominio contermina.

l Intellige Calmariam seu Calmarniam in Sma-landia.

m Hujus nominis locum reperi in Cajania, Finlandiæ provincia, ad sinum Bothnicum.

n Nicolao, de quo supra num. 55.

o Vide dicta in Bertholdum lib. 3 c. 1 lit. d.

p Vide ibi lit. e.





# DIES NONA OCTOBRIS

SANCTI QUI SEPTIMO IDUS OCTOBRIS COLUNTUR.

S <sup>a</sup> sanctus Abraham patriarcha in Pa-læstina.		S. Savinus seu Sabinus mon. conf. in Levitania.
S. Dionysius Areopagita episc. M.		S. Domninus conf. apud Tifernum Tiberinum in Umbria.
S. Demetrius episcopus conf. Alexandriæ in Ægypto.		S. Arnoaldus episc. conf. Metis in Belgica I.
S. Dionysius episcopus	} MM. Parisiis in Francia.	S. Gislenus conf. Ursidongi, nunc Gislenopoli, in Hannonia.
S. Rusticus presbyter		SS. Lambertus et Bellerius conf., S. Gisleni discipuli, Ursidongi, nunc Gislenopoli, in Hannonia culti.
<sup>B</sup> S. Eleutherius diaconus		S. Geminus conf. forte Ordinis Benedicti in oppido S. Gemini in Umbria.
S. Domninus seu Donninus M. Burgi S. Domnini in ducatu Parmensi.		S. Deusdedit abbas Casini in regno Neapolitano.
S. Atticus	} Martyres.	S. Petrus Galata mon. conf. Constantinopoli.
S. Luddulus seu Lugdulus		S. Olla virgo apud Cameracum in Belgica II.
S. Septimus		BB. Nidgarius et Adalbero epp. conf. Augustæ Vindelicorum.
S. Julius		B. Guntherus conf. Ordinis S. Benedicti Breunoviæ in Bohemia. <sup>F</sup>
S. Marcellus seu Marcellinus	} MM. Romæ.	B. Gosvinus seu Goswinus abbas in monasterio Aquicinctino in diocesi Atrebatensi.
S. Geminus seu Genuinus		B. Joannes Lobedavius conf. Ordinis S. Francisci Culmzæ in Prussia.
S. Nuvius seu Nivius		
<sup>C</sup> S. Primina		
S. Baractalis martyr Spoleti in Umbria.		
S. Publia abbatissa Antiochiæ in Syria.		
SS. Andronicus et Athanasia monn. conf. in Ægypto.		





## PRÆTERMISSI ET IN ALIOS DIES RELATI.

**S**ancti Juventinus seu Jubentinus et Maximus martyres hodie a Ferrario in Catalogo generali Sanctorum, qui in Martyrologio Romano non sunt, annunciantur. Idem etiam a Galesinio in Martyrologio, per eum concinnato, fit. Verum de binis illis sanctis Martyribus, sub Juliano Apostata passis, cum Martyrologio Romano pluribusque aliis fastis sacris jam egimus ad diem

xxv Januarii.

**S.** Rodosindi episcopi, qui a nonnullis Rudesindus aut etiam paulo aliter vocatur, Canonizationem hodie in Fastis sacris, quos Ordinis sui Sanctis celebrandis adornarunt, commemorant Benedictini hagiologi Dorgainus, Menardus, Wisnus, et Bucelinus, illumque, qui in generali Sanctorum, Martyrologio Romano non inscriptorum, Catalogo sancti illius Antistitis Canonizationem hodie pariter consignat, idem etiam facit; meritone, an immerito, colliges ex iis, quæ dicta apud nos sunt ad diem, quo de sancto illo Dumiensi episcopo jam actum,

i Martii.

**S.** Abrahæ eremitæ natalis, addito prolixo elogio, hodie occurrit in Florario nostro Ms.; verum de Sancto illo cum Martyrologio Romano jam egimus ad diem

xvi Martii.

**S.** Mathillam in Menologio Scotico hodie signat Camerarius, Cum addat, Induit sanctam Brigiddam, dubitandum non videtur, quin designet S. Macalleum episcopum, a quo S. Brigida virgo Scotica, ad i Februarii diem apud nos jam data, velum accepit; verum de sancto isthoc antistite, qui, quemadmodum Operis nostri tomo I Februarii, pag. 136 est videre, Machilla etiam appellatus invenitur, actum apud nos jam est ad diem, quo in Ms. monasterii Tam lactensis Martyrologio, itemque in Casse-  
lensi Calendario et in Festilogio Maguiriano celebratur,

xxv Aprilis.

**S.** Richarii confessoris translationem Grevenus ac varia Usuardina apud Sollerium Auctaria hodie commemorant. De S. Richario, Centulensi in Gallia abbate, sermonem esse, ex occurrentibus ac inter Centulensi et Ambianensi Auctariis intelligitur. Pro translatione natalem signat Auctarium Altempsianum; verum hic in Martyrologio Romano pluribusque aliis Fastis sacris memoratur ad diem, quo proinde de sancto illo abbate ejusdemque translatione actum apud nos jam est,

xxvi Aprilis.

**S.** Jacobus Alphæi hodie in Magnis Græcorum Menæis excusis celebratur, uti etiam in pluribus aliis Fastis sacris, quemadmodum in Opere nostro videre licet ad diem, quo de illo jam egimus,

i Maii.

In civitate Vienna multorum Martyrum hodie legitur in sola adjuncta Adonis Martyrologio Appendice. Viennam Allobrogum, non Austriæ, designari existimo. Verum quorum memoratur martyrum manipulus? Lugdunensi-  
umne, qui Antonino Vero Romani imperii habenas tenente, anno 177 Lugduni Segusianorum passi sunt, quique, quod Vienna Lugdunum ad martyrium ducti fuerint Viennæque

etiam veneratione singulari quotannis hodie colantur, cultive olim fuerint, in civitate isthac ab Appendicis laudatæ auctore ponuntur? Quod si res, quam nobis elucidari, fuerit gratissimum, ita fortassis habeat, adeundum est Opus nostrum ad diem, quo de sanctis illis quadraginta octo celeberrimis Martyribus, Photino nempe episcopo ac sociis quadraginta septem jam actum,

2 Junii.

**S.** Dorotheus Tyri episcopus hodie a Galesinio et Castellano celebratur, uti etiam a Græcis in Menologio Sirletiano et Menæis excusis; verum de Sancto illo actum apud nos jam est ad diem

v Junii.

**S.** Afræ martyris natalem Hieronymiana apud Florentinium apographa, quibus etiam Florarium nostrum Ms. consonat, In provincia Creta, civitate Augusta, hodie annuntiant; verum eam hodie pariter, In provincia Retha civitate Augusta, Adonis apud Rosweydam Appendix emendatius consignat, uti in Opere nostro videre est ad diem, quo de sancta illa Martyre, Augustæ Vindelicorum passa Romanoque Martyrologio tum inscripta, jam egimus,

v Augusti.

**S.** Austregildem, S. Lupi matrem, Castellanus alique hodie annuntiant; verum de sancta illa ac illustri Matrona in Opere nostro actum jam est ad diem, quo sancti ejus filii Acta illustravimus,

i Septembris.

**S.** Diodori natalem Laodiceæ in Phrygia hodie signant Hieronymiana apud Florentinium Apographa. Sancti ejusdem Martyris, qui in uno ex hisce, Corbeiensi videlicet, Theodulus haud parva nominis mutatione vocatur, adjecta ad Adonis Martyrologium Appendix hodie quoque meminit, uti etiam in Sanctorum, qui in Martyrologio Romano non sunt, Catalogo generali Ferrarius, in suis præterea, quas huic subjungit, Annotationibus Tabulas Græcorum citans, atque ab hisce in Menologio de Diodoro agi, affirmans. Verum in nullis prorsus Græcorum prelo hactenus vulgatis atque a me visis seu tabulis seu Menologiis Diodorus ad hunc diem commemoratur. Quare oportet, ut Ferrarius vel de tabulis dumtaxat Mss., Menologioque item dumtaxat Ms. loquatur, vel ut in memorato a se Menologio, non hodie, sed alio die a Græcis de S. Diodoro agi velit. S. Diodorus martyr cum adjuncto sibi socio S. Didymo, pariter martyre, ad undecimam aut præcedentem Septembris diem in pluribus Græcorum fastis sacris celebratur. Ac ad posteriorem quidem e binis illis Septembris diebus in Menologio Sirletiano, Menæisque nostris Mss., e Bibliothecæ Ambrosianæ codice V. n. 393 excerptis, id fit; ad priorem autem in Menologio Basiliano magnisque Græcorum Menæis excusis. Adhæc in Menæis nostris Mss. aliis, quæ ex altero Bibliothecæ Ambrosianæ codice, si gnato F. N. n. 103, desumpta notantur, hodie quoque S. Diodorus martyr cum adjuncto sibi martyre Didymo commemoratur. Quid si ergo Ferrarius ultima hæc similiave Menæa Mss. per Græcorum tabulas, loco supra cit. a se laudatas,



**A** laudatas, intellexerit, atque ad alterutrum e dictis Septembris diebus, dum de Diodoro a Græcis in Menologio agi, ibidem asseruit, respexerit? Ut ut sit, Diodorum equidem et Didymum, in Mss. bibliothecæ Ambrosianæ Menæis proxime laudatis hodie commemoratos, a Diodoro et Didymo, qui ad undecimam aut præcedentem Septembris diem in supra dictis Græcorum Menologiis Menæisque excusis celebrantur, distinctos seu diversos non esse, existimo. Etenim tam in elogio, quo illi hodie, quam in elogio, quo hi ad alterutrum e dictis Septembris diebus ibidem exornantur, una eademque martyrii palæstra assignatur Laodicea, hoc solo parvi momenti interveniente discrimine, quod in hodierno elogio, contra ac in alio fit, nulla apponitur nota, qua Laodicea, SS. Diodori ac Didymi palæstra, a civitatibus homonymis distinguatur. Adhæc Diodorus et Didymus, tam qui hodie, quam qui ad præfatos binos Septembris dies in laudatis Græcorum fastis celebrantur, eadem omnino phrasi Græca ad ultimum usque spiritum, dum martyrio coronarentur, Deo gratias egisse in elogiis, sibi adornatis, asseruntur, nec quidquam in hisce occurrit, quod Diodorum ac Didymum, in Mss. bibliothecæ Ambrosianæ Menæis hodie signatos, a Diodoro et Didymo, qui in fastis Græcorum aliis supra laudatis Septembri affiguntur, distinguere compellat. Nul- lam quidem hi ignis, quo Diodorus ac Didymus tandem exusti in Menæis Ambrosianis hodie narrantur, mentionem instituunt; verum Diodorum ac Didymum, quos memorant, ex- pirasse, aiunt, in tormentis; quæ inter cum esse potuerit ignis incendium, cum dictis Ambrosianis Menæis haud pugnant. Accedit, in sacris Græcorum Fastis unum eundemque Sanctum, qui ad diversos dies recurrit, elogiis subinde, non parum invicem discrepantibus, condecorari. S. Pelagia, virgo martyr Antiochena, quæ ad ix Junii diem in Magnis Græcorum Menæis excusis celebratur, seque ipsam ne libidini corpus exponens pudicitiam perderet peccatoque consentiret, occidisse, in elogio, illi adornato, narratur, ad viii. Octobris diem in iisdem Menæis recurrit, nulla- que prorsus violentæ, qua occubuit, necis mentione in elogio facta, fundens ad Deum preces, ne militibus traderetur, immaculatum Creatori suo spiritum tradidisse asseritur. Atque ita quidem, Diodorum martyrem, qui in Menæis Mss., e bibliothecæ Ambrosianæ codice supra laudato excerptis, hodie cum Didymo recolitur, a Diodoro martyre, qui ad undecimam aut præcedentem Septembris diem in pluribus aliis Græcorum Fastis sacris supra recensitis cum Didymo etiam celebratur, distinctum seu diversum non esse, indubitatum ex omnibus jam dictis apparet; verum an hodiernus ille Diodorus, ac proin ob jam adducta etiam hic, qui Septembri illigatus est, a Diodoro, ad hunc diem, ut jam supra docui, Hieronymianis apud Florentinum apographis, adjectæque ad Adonis Martyrologium Appendici inscripto, diversus seu distinctus pariter non est? Ita equidem mihi verosimilius apparet: etenim et Diodorus, qui in binis hisce Fastis sacris exstat, et Diodorus, qui in Mss. bibliothecæ Ambrosianæ Menæis, proxime iterum memoratis, occurrit, ad unum eundem-

**B**

**C**

que hodiernum diem celebratur, nec aliud D quidquam alicunde se offert, quod alterum ab altero certo distinguendum, suadere sit natum. Diodorus quidem, Hieronymianis apographis Adonianæque Appendici hodie insertus, solus ibidem absque ullo socio comparet; Diodorus autem, in Menæis Ambrosianis hodie memoratus, cum Didymo, socio martyre, conjungitur: verum, cum Diodorus, ubicumque cum Didymo in Fastis sacris supra laudatis memoratur, primo loco recenseatur, fuerit fortassis aut dignitate aut nominis saltem celebritate Didymo præstantior. Atque hinc factum esse potest, ut, qui Martyrologium, sub S. Hieronymi nomine circumferri solitum, concinnavit, Diodorum dumtaxat, non autem etiam Didymum, cognitum habuerit, huncque idcirco cum illo haud annuntiarit. Accedit, non raro evenire, ut Sancti, qui in uno alterove aut etiam pluribus hagiologiis cum sociis sibi adjunctis celebrantur, soli etiam absque sociis in aliis signentur. Ut e plurimis, quibus res hæc confirmari posset, exemplis unum saltem adducam in medium, S. Dionysius, patriarcha Alexandrinus, tertia Octobris die cum adjunctis sibi sociis Fausto, Caio, Petro et Paulo in Menologio Sirlletiano, aliisque nonnullis Fastis sacris, uti Operis nostri tom. 2 Octobris pag. 9 videre licet, celebratur; in Martyrologio autem Romano hodierno, uti et in Romano Parvo seu Veteri solus absque sociis ad xvii Novembris diem recolitur. Ex eo itaque, quod Diodorus, Hieronymianis apographis Adonianæque Appendici hodie inscriptus, solus ibidem absque ullo sibi socio adjuncto compareat, consecrarium neutiquam est, ut is a Diodoro, qui hodie in Menæis Ambrosianis cum Didymo conjungitur, sit diversus. Nec id etiam certo consequitur ex eo, quod Diodorus, Hieronymianis apographis hodie insertus, diserte in hisce Laodiceæ, quæ in Phrygia sita est, signetur; Diodorus autem, in Menæis Ambrosianis Mss. hodie relatus, qui cum Diodoro, ad undecimam aut præcedentem Septembris diem Menæis excusis, Menologio Sirlletiano aliisque pluribus Græcorum Fastis sacris inscripto, unus idemque ex supra dictis est, expresse in hisce Laodiceæ, quæ in Syria sita est, attribuitur. Quid si enim, qui primus in Fastos Græcorum sacros Diodorum intulit, cum sanctum hunc Martyrem Laodiceæ absque addito, civitatem Laodiceam, quæ significaretur, determinante, martyrio coronatum fuisse, comperisset, idcirco eum Laodiceæ Syriæ, quod hanc præ reliquis civitatibus homonymis nosceret, collocavit, itaque aberrantem posteriores deinde Græcorum hagiologi sint secuti? Sane, quod id minus appareat incredibile, faciunt Mss. bibliothecæ Ambrosianæ Menæa, supra jam sæpius laudata, in quibus ad hunc diem Diodorus Laodiceæ passus signatur, nulla omnino nota adjecta, e qua, Syriane, an Phrygiæ Laodicea designetur, intelligas. Ut ut sit, cum equidem facile seu in Hieronymianis apographis seu in sacris Græcorum Fastis, utpote et his et illis loco non uno existentibus mendosis, quantum ad regionem, cui Laodiceam, Diodori palæstram, adscribunt, erratum esse queat, enimvero ob regionis, in qua hanc locant, diversitatem Diodorum, Hiero-

**D**

**E**

**F**



A *nymianis apographis hodie insertum, a Diodoro, Menæis Ambrosianis hodie pariter inserti ac proin ob dicta a Diodoro, ad undecimam aut præcedentem Septembris diem in pluribus Græcorum Fastis sacris celebrato, certo esse diversum, pronuntiare non ausim, maxime cum nihil etiam sat solidi, quo ad hoc faciendum inducar, aliunde hactenus occurrat. Donec itaque hoc fiat, de Diodoro Hieronymiano in Opere nostro separatim agendum non reor, lectoremque proinde tam pro eo, quam pro Diodoro, Menæis Ambrosianis hodie inscripto, remitto ad diem, quo de Didymo simul, ac Diodoro, a Diodoro Ambrosiano ex dictis haud distincto, apud nos jam actum,*

xi Septembris.

S. Gerulphi martyris adventus seu reliquiarum e pago Merendra Trunchinium prope Gandavum translatio hodie recurrit in Additionibus Mss. Cartusie Bruxellensis ad Usuardum Greveni, Verum de illa aliisque, ad eundem sanctum Martyrem spectantibus, apud nos jam actum

xxi Septembris.

B S. Matthæi Euangelistæ et Apostoli memoria hodie occurrit in Calendario Æthiopico et Coptico apud Jobum Ludolfum; verum de Sancto illo cum Martyrologio Romano jam egimus ad diem

xxi Septembris.

S. Michaël archangelus apud Jobum Ludolfum in Calendario Æthiopico et Coptico hodie signatur; verum de illo, aliisque simul angelis actum apud nos jam est ad diem

xxix Septembris.

S. Libariam virginem martyrem hoc die habet Ms., quod Sororum Regularium lacus S. Mariæ juxta Leydam olim fuit, Martyrologium; verum de hac sancta virgine ac martyre jam egimus ad diem, quo in nonnullis Fastis sacris excusis, nostroque etiam Florario Ms. celebratur,

viii Octobris.

S. Petri martyris in civitate Hispali hodie legitur in Hagenoyensi Usuardi apud Sollerium Auctario; verum de eo actum jam est ad diem

viii Octobris.

Alelmum, qui ex monacho Beccensi in Normannia secundus abbas Aquicinctinus in Belhio exstiterit, in Martyrologio Benedictino Menardus hodie commemorat. Ac illum quidem, quem anno 1088 obiisse, lib 2 Observationum affirmat, miraculis post obitum claruisse, ibidem etiam scribit; verum de cultu silet, non secus ac Raissius ad quintum, quo Alelmum recolat, Septembris diem facit.

C Alphani, Salernitani archiepiscopi memoriam hac die, qua anno 1085 obiisse narratur, Castellanus in Martyrologio suo universali Salerni consignat. Cum addat, scriptis eum non minus, quam pietate solida celebrem esse, manifestum fit, a martyrologo isto sermonem institui, non de Alphano secundo, sed de primo, nominis hujus Salernitano archiepiscopo, quem plura edidisse ingenii sui monumenta, Petrus diaconus lib. de viris cœnobii Cassinensis illustribus testatur. Porro Alphanum hunc Sancti etiam titulo Ughellus tom. 7 Italiæ sacræ in Archiepiscopis Salernitanis exornat, relatumque ferri inter Sanctos, affirmat. Verum, præterquam quod eum dumtaxat Venerabilem Castellanus appellet, nihil omnino, quod cultum illius ecclesiasticum utcumque prodatur, vel in ecclesiæ Salernitanæ, quæ penes nos exstant,

Officiis propriis, vel in monumentis aliis, quæ D quidem videre obligit, occurrit.

Bonnolus episcopus Metensis apud Saussayum in Martyrologio Gallicano hodie occurrit, uti etiam apud Ferrarium in Catalogo generali Sanctorum, qui in Martyrologio Romano non sunt. Citat quidem hic in Annotatis suis posterior hic hagiologus ecclesiæ Metensis Tabulas ac Kalendaria; verum, num ex his de Bonnoli seu, ut ab aliis vocatur, Donnoli cultu constet, non edicit; cum autem nec Martyrologium Parisiense, anno 1727 excusum, nec in Martyrologio suo Universali Castellanus, Sanctos omnes, qui in Galliis uspiam coluntur, diligentissime aliquin recensere solitus, Bonnoli seu Donnoli meminere, hunc ego Metensem episcopum Operi nostro inter Sanctos non prius intexam, quam de publico ac legitimo ejus cultu, de quo mihi hactenus non constat, apprime fuero edoctus.

E Catullæ matronæ res gestas a die xxxi Martii, quo ea a Greveno in Molani Auctario aliisque aliquot recentioribus hagiologis memoratur, Majores nostri huc remissere discutiendas una cum Actis S. Dionysii: ac infra quidem in Commentario de hoc Sancto res gestas, quæ Catullæ attribuantur, discutiemus; verum cum matrona isthæc ex Hilduini sublestæ fidei Areopagiticis similisve farinæ scriptis primitus videatur deprompta, cultuque ecclesiastico destituta a nullis etiam Martyrologis classicis seu antiquis recenseatur, Operi nostro inter Sanctos intexenda non est, etsi interim, quæ in Dionysii sociorumque martyrum gratiam gessisse narratur, re etiam vera gessisset.

F SS. Dionysius archidiaconus Remensis et Socii ejus hodie signantur in Usuardo Greveni. In Florario nostro Ms., in quo præterea Martyrum titulo condecorantur, idem etiam fit. Verum quis Dionysius ille, cui etiam Socii martyres adduntur? In Breviario Remensi, penes nos exstanti, quod anno 1630 notatur excusum, quodque S. Dionysium Areopagitam cum S. Dionysio Parisiensi, episcopo martyre, confundit, non alius hodie Dionysius, quam hic posterior, colendus proponitur. Adhæc Dionysius, Remensis archidiaconus, qui cum Sociis mortem pro Christo aliquando oppetieret, nec ex Remensis, nec ex aliarum quarumcumque ecclesiarum seu libris ecclesiasticis seu monumentis aliis innotescit. Existimo itaque, Dionysium, qui in binis Fastis sacris supra laudatis hodie memoratur, perperam in hisce archidiaconi Remensis titulo insigniri, perperamque item, veluti a Dionysio Parisiensi, hodie cum Sociis Martyribus apud nos dando, diversum proponi, adhibitis etiam duabus annuntiationibus diversis, quarum altera hic, altera ille commemoratur.

Elizabetham de Waus, sanctimonialem Aquariensem, cum Beatæ titulo simul et elogio sat prolixo Raissius in suo ad Molani natales Sanctorum Belgii Auctario hodie consignat, hucque illam a die 1 Julii, quo a pluribus hagiologis laudatur, majores nostri, quod cultum ejus ecclesiasticum publicum probare non possent, remiserunt. Futurum scilicet putarunt, ut aliquid fortassis, quo de illa simul et de Sybilla de Gagis infra memoranda hodie agi posset, temporis lapsu suggereretur; verum, cum id hactenus factum non sit, Elisabethæ non magis quam



A quam Sybillæ, locus inter Sanctos in Opere nostro debetur.

Gerardum, monasterii Novæ-vallis in Suecia abbatem, in Menologio Cisterciensi hodie commemorat Chrysostomus Henriquez, uti etiam in Ordinis Cisterciensis Sanctorum, Beatorum ac Servorum Dei Catalogo Sigismundus Alberti, in Sanctorum, Beatorum et illustrium virorum Ordinis Cisterciensis Serie Chalemotus, ac denique in Ordinis Cisterciensis Beatorum ac Venerabilium Elencho, Originum Monasticarum lib. 5, cap. 15 inserit, Aubertus Miræus. Atque hi quidem hagiologi, quorum duo priores Gerardum Novæ-vallis, haud sat tamen fundate, uti ex Manrique, ubi hic de illustri illo Ordinis sui viro, una est colligere, fundatorem etiam faciunt, unanimi consensu omnes Gerardum illum, Trajecti ad Mosam natum, annoque circiter 1190, ut Manrique notat, in Clara-Valle vita functum, Beati etiam titulo condecorant; verum nihil omnino afferunt, quod cultum ejus ecclesiasticum ulcunque probet.

B S. Ghislerius confessor in Martyrologio Belini, et ex hoc, ut videtur, acceptus in posterioribus, quæ anno 1573 et anno 1583 prodierunt, Usuardini per Molanum Martyrologii editionibus hodie occurrit; verum is Sanctus, qui Gilberti etiam ac Gilleni nomine in Florentino Usuardi apud Sollerium Auctario hodie designatur, cum S. Ghisleno, ad hunc diem dando, unus idemque, ut mihi equidem apparet, certo est.

Hermannus conversus Aquiriæ in Brabantia Ordinis Cisterciensis hodie Raissii ad Molani Natales Sanctorum Belgii Auctario cum titulo Beati exstat inscriptus; verum eum ad diem quartam Martii, qua a pluribus hagiologis recolitur, inter Prætermisos jam retulimus, et sane non immerito, cum cultu ecclesiastico gavisus umquam fuisse non invenitur.

Hierotheum a 14 Octobris die, qua is plerisque Græcorum Fastis sacris hodiernoque etiam Martyrologio Romano inscribitur, huc remisimus. Ita faciendum duximus, quia, quid de Sancto illo, seu vero seu, ut nonnullis placet, dumtaxat fictilio, statuendum esset, præsertim dependebat a judicio, quod hodie, maturo

C instituto examine, de Operibus, sub Dionysii Areopagitæ nomine circumferri solitis, esset ferendum. Itaque et ipsamet isthæc Opera, et lucubratiunculas varias, tam pro vindicandis, quam pro abjudicandis Dionysio iisdem Operibus elaboratas, sedulo discussi; verum etsi argumenta, quæ pro opinione, dicta Opera Dionysio attribuite, militare comperi, enervia prorsus haud sint, neutiquam tamen, Opera eadem hunc Atheniensem primum antistitem habere auctorem, certum efficiunt: quod cum ita habeat, an Hierotheus, utpote dumtaxat e scriptis illis, a posterioris ævi auctore fortassis confictis Dionysioque perperam adscriptis, a martyrologis primitus acceptus, fictilius totus non sit, dubium esse atque incertum, necesse est, hactenusque proinde Operi nostro intexi inter Sanctos non potest; poterit autem postea in hujus Supplemento, si ea forte interea rationum momenta fuerint reperiata, quæ certam omnino atque indubitatam reddant opinionem eorum, qui, præfata Ope-

ra a Dionysio Areopagita vere esse elucubrata, D contendunt.

Joannem Jacobum, Fuliensem monachum, Henriquez ac Chalemotus, Ordinis Cisterciensis hagiologi, hodie commemorant, elogioque sat prolixo exornant; verum illum, quem prior anno 1621, posterior anno 1626 obiisse notat, nec Sanctis, nec Beatis Sedes Apostolica hactenus adscripsit.

Jolenda pœnitens, sanctimonialis Aquiriensis altera, hodie etiam a Raissio in laudato Auctario cum elogio refertur: titulo tamen Beatæ ei non adjuncto; et merito quidem, cum cultu ecclesiastico careat.

Julianus et Sylvanus, qui, quemadmodum in hodie edendis S. Savini Levitanici Actis narratur, divina providentia, ut huic, in eremo adversa valetudine laboranti, ministrarent, a Froninio abbate missi fuerunt, hodie in Martyrologio Gallicano memorantur a Saussayo, poteruntque in Opere nostro inter Sanctos loco opportuno dari, cum constiterit de legitimo eorum cultu, centum amplius annis Urbani VIII decretum, anno 1625 de Sanctorum veneratione emissum, E prægresso.

Larciam martyrem, hujusque filium Visbium confessorem, hodie in Martyrologio Gallicano Saussayus commemorat: ac Larcia quidem, cum prius ipsamet maritum Lisbium, Christi fidem amplexum, violatæ numinum religionis accusasset, visis deinde, quæ in Dionysii sociorumque martyrum nece patrata fuerint, miraculis, palam sese, si recte notet, Christianam professa, martyrio fuerit affecta; Visbii autem, qui, ut aiunt, conspectum a se parentis sui, Dionysii ac sociorum martyrum agonem litteris mandavit, diu adhuc vitam Christianam exegerit, tandemque ad felix suorum in cœlis parentum consortium migravit. Verum præterquam quod hæc omnia ex admodum suspectis, ne dicam fabulosis prorsus, Hilduini Areopagitæ aliisve scriptis similibus a Saussayo sint accepta, Larcia et Visbii in nullis certe Fastis sacris antiquis memorantur, nec uspiam cultu ecclesiastico vel gaudent, F vel umquam fuisse gavisos reperiuntur.

Limenii, Vercellensis episcopi, hodie in Catalogo generali Sanctorum meminit Ferrarius. Ughellus tom. 4 Italiæ sacræ editionis anni 1719, col. 761 Sancti etiam titulo illum condecorat, quod in Episcopis Vercellensibus pag. 107 Ferrerius, Vercellensis et ipse episcopus, ac in Historia chronologica pag. 135 Franciscus Augustinus ab Ecclesia pariter faciunt. Verum ne in Litaniis quidem, quæ ecclesiæ Vercellensis Officiis propriis, anno 1581 excusis penesque nos extantibus, subduntur, uspiam Limenii mentio sit, nec alibi ecclesiastici, qui ei quapiam in æde sacra deferatur, cultus indicium reperio. Itaque a Limenio operi nostro inter Sanctos intexendo abstinens brevissimum, quo a Ferrerio jam laudato ornatur, elogium huc transcribo. Sic habet: Sanctus Limenius Græcus, episcopus Vercellensis, in S. Eusebii (Vercellensis nempe episcopi) locum suffectus, S. Ambrosii in concilio Aquileiensi anno Domini cccxxxii celebrato comes (adi tom. 2 Concil. col. 978 Labbeum) adfuit.

Loth hodie cum Abrahamo in binis Græcorum Fastis sacris, Menologio scilicet Sirlætiano et magnis Menais excusis, conjungitur; in hodierno



A erno autem Martyrologio Romano solus Abraham notatur: quod cum ita sit, eosque e Veteri Testamento Sanctos, qui in Martyrologio Romano non sunt, Operi nostro intexere haud soleamus, solum etiam Abrahamum hodie damus, lectoremque pro Loth ad sacram Scripturam huiusque interpretes remittimus.

Lubius martyr in Martyrologio Germanico, Canisii vulgo dicto, hodie signatur. Cum Parisiis a Dionysio ad Christum fuisse conversus asseratur, alius indubie non est, quam Lisbius, a Saussayo, veluti ecclesiae Parisiensis, qui Baptismate a S. Dionysio ablatus fuerit, protomartyr, ad iv Octobris diem relatus. Ac nos quidem tunc in Prætermisis, de illo forte hodie loquendi futurum locum, ediximus; verum, cum ex Hilduini sublestæ admodum (vide infra dandum de S. Dionysio Commentarium) fidei Areopagitice notæ haud melioris scriptis primitus sit depromptus, nec cultum ecclesiasticum seu nominis sui in Mrll. antiquis descriptione, seu alio quovis modo unquam obtinuisse comperiatur, locum certe inter Sanctos Lisbio seu Lubio in Opere nostro dare non possumus.

B Item sanctæ Mammæ, reginæ martyris, matris Alexandri imperatoris, quæ, apud eum Christiani nominis accusata et interfecta, ad martyrii coronam perrexit. Ita hodie in Gynæceo sacro Arturus a Monasterio, in Annotatis, quæ subdit, citans etiam Petrum de Natalibus, qui, Alexandrum imperatorem, cum Mammæam seu potius Mammæam, matrem suam, Christianam esse, intellexisset, necari illam iussisse, in suo Sanctorum Catalogo, lib. xi, cap. 24 diserte tradit. Verum Mammæa nec pro fide, nec Alexandri imperatoris, filii sui, jussu occubuit, uti palam est ex iis, quæ Tillemontius Historiæ Imperatorum tom. 3, pag. 209 et seq. in medium adducit. Adhæc nullis prorsus Fastis sacris antiquis Mammæa cæstat inserta; et sane non immerito: etsi enim Christiana quidem (adi tom. cit. pagg. 158, 159 et 475 eundem Tillemontium) verosimillime exstiterit, id tamen omnino certum non est.

Martyrum plurimorum turbam, qui, signis, quæ Dionysii ac sociorum martyrum funera illustrarint, conspectis, ad Christum conversi pro fide illico occubuerint, hodie etiam Saussayus commemorat; verum hæc ejus annuntiatio ex Hilduini sublestæ fidei Areopagitice est deprompta, abestque, hoc saltem die, ab omnibus prorsus aliis Fastis sacris.

C Odonem, e S. Martini Tornacensis primo post hujus instaurationem abbate Cameracensem episcopum, hodie in Natalibus Sanctorum Belgii Molanus atque in Fastis Belgicis ac Burgundicis Miræus referunt. Idem etiam in Menologio Benedictino Bucelinus facit. Ac ex iis quidem, quæ de Antistite isto tradunt, virtute illum ac sanctimonia effulsisse liquet; verum cultu ecclesiastico aut gaudere aut olim fuisse gurisum, nec affirmant, nec ego alibi notatum invenio.

Osbertum episcopum hodie Dumblani cum Beati titulo in Menologio Scotico Dempsterus annuntiat, eumque in Catalogo generali Sanctorum sequitur Ferrarius. Verum nullus prorsus episcopus, nomine Osbertus, vel in Martyrologio Anglicano, vel a Camerario de Pietate Sanctorum, vel denique in nostris seu Hiberniæ seu Scotiæ Sanctorum Catalogis Mss. commemoratur. Ferrarius quidem præter jam

laudatum Dempsteri Menologium in Annotatis D etiam citat Breviarium Scoticum. Verum, cum nec ullus in nostro Ms. Breviarii Aberdonensis apographo Osbertus locum habeat, quod aut quale illud sit, quod laudat, Breviarium Scoticum, ignoramus, certioraque proinde, ut de Osberto agamus, documenta requirimus, etsi interim, illum anno 1231, Rhetorices, Poëseos, Philosophiæ, Theologiæ, magisque adhuc sanctitatis laude conspicuum, e vivis excessisse, Dempsterus etiam addat.

Petrus confessor  
Joannes Pennalverius  
Nicolaus a Coslicio  
Antonius Lopetius  
Maria a Velasco

ex Ordine S. Francisci

hodie cum præfixo singulis Beati titulo recensentur ab Arturo in Martyrologio Franciscano; verum nec hic cultum illorum probat, nec Hueberus titulum istum ulli eorumdem attribuit in Menologio, ubi ita etiam hoc ipso die memorat

Joannem Baptistam Anglum, Londini pro fide E occisum et

Jacobam Auskircherin, pientissimam e tertio Ordine S. Francisci sororem.

Robertus Lincolnensis episcopus, Gros-Thead, Latine Capito cognominatus, in Martyrologio Anglicano, e quo et a Ferrario in Catalogo generali Sanctorum recensetur, hodie occurrat. Ac eum quidem in elogio, quod supeditat, Martyrologii dicti auctor Wilsonus præcipue commendat a vitæ sanctitate simul atque doctrina. Idem etiam ante ipsum in Historia Anglicana ad annum 1253, quo Roberti obitus evenit, jam fecerat seu ipsemet Matthæus Parisius, seu scriptæ ab hoc Historiæ Anglicanæ continuator, uti etiam lib. 2 de Eventibus Angliæ Henricus Knyghton, Leicestrensis canonicus. Verum Robertus, cum quid aliquando in mandatis, quod injustum rationique dissonum existimabat, a summo Pontifice Innocentio IV accepisset, mordacissimam simul ac felle a capite ad calcem plenam scripsisse refertur epistolam, in qua, omni prorsus moderatione abjecta ac modestia, vehementissime, uti monumentum illud apud Parisium F prodit, in curiam Romanam atque ipsummet Innocentium fuerit invectus, iis etiam usus loquendi formulis, quæ, quamvis etiam forsitan, quod hic indagare non lubet, nec Papa ea in re culpa omni vacarit, nec incorruptum fuerint curiæ Romanæ mores, excusari tamen neutiquam queunt. Adhæc in sinistris, quæ adversus Innocentium conceperat, animi sui sensis, uti apud eundem Parisium loco cit. narratur, ad supremum usque spiritum perstitit, eaque etiam tum, cum animam fere jam ageret, est effatus, quæ a veneratione, supremo Christi in terris vicario debita, eique certe a Sanctis deferri ab omni retro ævo solita, penitus abhorrent. In dubium quidem, an et hoc et quod de Roberto, etiam alias in Innocentium IV acerrime invecto, in Parisii Historia, ut supra dictum, narratur, ab ipsomet Parisio, an ab hujus interpolatore, qui et epistolam supra laudatam Roberto affinxerit, sit profectum, revocari forsitan non immerito potest, quod Parisii Historia locis multis, ad invidiam Pontifici Romano conflandam aptis, corrupta, a viris orthodoxis simul ac eruditis credatur; verum quidquid sit seu de re ista, seu



A seu etiam de miraculis, quibus Robertus et vivus et mortuus effulsisse præterea narratur, canonicos equidem Londoniensis S. Pauli ecclesie, cum Robertum Sanctorum albo adscribi, data anno 1307 ad Clementem V Papam epistola, quam Angliæ sacræ part. 2, pag. 343 et seq. ex autographo Whartonius recitat, postulassent, voti factos esse compotes: haud invenio. Quod cum ita sit, facere non possum, ut Roberto locum inter Sanctos in Opere nostro concedam, maxime cum nec cultus ecclesiasticus publicus ac legitimus ei aliquando uspiam fuisse delatus videatur.

Sybillæ de Guges, aliis de Gaxis, sacri corporis elevationem hodie Aquiriæ, quod, quemadmodum Operis nostri tom. 3 Junii, pag. 231 e Miræo jam docuimus, sanctimonialium Cisterciensium quarto circiter a Bruxellis milliari monasterium est, Rayssius in suo ad Molani Natales Sanctorum Belgii Auctario consignat. Hunc porro hagiologum Henriquez ac Chalemotus in contextis a sese Ordinis Cisterciensis Beatorum ac Sanctorum Fastis sacris secuti deinde sunt, uti etiam in Menologio Benedictino Bucelinus, in Leodiensis ecclesie Floribus Fisenus, et in sacro, quo sanctas cujuscunque Ordinis mulieres complexus est, Gynæceo Arturus du Monstier seu a Monasterio. Atque hi quidem omnes, non secus ac Rayssius, Beatæ etiam titulo Sybillam condecorant; adhæc, sacrum ejus corpus sub seculi XVII initium, Namurcensi episcopo, ad cujus diocesim tum Aquiria jam pridem spectabat, approbante, elevatum, atque eodem viva voce, ut Sybilla, tamquam Beata, ab omnibus coleretur, concessum etiam tunc fuisse, vel in elogio, Sybillæ a sese adornato, vel in Annotatis, elogio subjectis, plerique affirmant. Atque ex hac, ni fallar, episcopi Namurcensis confessione, assertaque insuper corporis elevatione publicum ac legitimum Sybillæ cultum Majoris nostri intulerint, eamque idcirco Operi nostro hodie intexendam, ad 1 Julii diem quodammodo promiserint, ita ibidem in Prætermisssis, ubi de Elisabetha Wansia, sanctimoniali Aquiriensi altera, supra jam memorata, sub finem scribentes: Poterit . . . Elisabetha (Wansia scilicet) cum Sybilla conjungi ad dictum diem 19 Octobris. Verum anne cultus, qui Sybillæ sub seculi XVII initium e Namurcensi episcopi concessione fuit delatus, legitimus reipsa exstiterit, maxime est dubium. Ita autem, quod beatificandi seu beatorum honores cuiquam decernendi potestas nullo amplius modo penes episcopos tum fuisse videatur, uti quisque facile intelliget ex iis, quæ Benedictus XIV de Serrorum Dei Beatificatione et Beatorum Canonizatione lib. 1, cap. x et seq. in medium adducit. Adhæc, etsi etiam potestas illa penes episcopos tum adhuc exstitisset, legilimeque adeo, et Sybillam, ut Beatam coli, et corpus ejus elevari, Namurcensis antistes permisisset, modo tamen post Urbani VIII decretum, anno 1625 die XIII Martii emissum, Beatorum honores Sybillæ deferre, eamque venerari ut Beatam haud licet, ni forte ante mox dictum decretum centum amplius annis (alio enim ex capite excipi contra illud pro Sybilla certo haud potest) factum id jam fuerit, quemadmodum ex iis, quæ in Opere cit. lib. 2, cap. XI et 17 Benedictus XIV mox lau-

datus assert, luculentissime patescit; anne autem a tempore immemorabili seu illo, quod centum amplius annis præfatum Urbani VIII decretum præcesserit, cultu ecclesiastico publico gavisa fuerit Sybilla, nuspiam aperte edicunt seu hagiologi supra laudati seu scriptores alii, quidquam de illa memoriæ produnt. Hinc Prætermisssis accensere Sybillam jam pene statueram; attamen, cum adhuc, num forsitan monumenta, tam antiquo cultui ejus publico probando idonea, in Aquiriensi parthenone inveniri possent, dubius utcumque hærerem, ipsemet eo, ut in rem totam diligentius inquirerem, me contuli. Ac primo quidem cultus publici satis antiqui, qui Sybillæ ante annum 1625 fuerit delatus, nullum omnino seu in templo seu in aliis abbatiæ locis indicium reperi; petii autem, an nulla penitus monumenta litteraria in monasterio de illa exstarent. Abbatissa, Eleonora de Harveng, quæ me juxta ac socios binos, e collegio nostro Bruxellensi mihi adjunctos, humanissime excepit, pari etiam humanitate e parthenonis sui archivo nonnulla protulit, mecumque, ut per otium ea examinare liceret, Antverpiam asportanda dedit. Illa inter principem locum tenent epistolæ duæ, quarum altera Franciscus Buisseret, Namurcensis episcopus, cum Sybillæ corpus in templo Aquiriensi anno 1610, die 28 Junii fuisset inventum, Guilielmo Mieulx, decano Gemblacensi, ut in inventionem illam adjunctaque eandem comitata inquireret, anno eodem die 26 Augusti in mandatis dedit, altera hic eorum, quæ facta inquisitione comperit, Namurcensem antistitem prædictum certiore fecit. Hisce porro præter aliam adhuc hujus epistolam, datumque a Gerardo de Villers, medicinæ doctore ac Lovanii professore, testimonium, quæ duo monumenta infra etiam memoranda venient, quæpiam accedit Sybillæ Vita, a Reverendo domino Gerardo Clement, qui monasterii Aquiriensi, cum Sybillæ corpus fuit inventum, director in spiritualibus seu confessarius exstitit, conscripta. Atque hæc quidem seu monumenta seu documenta omnia, si unum postremum, nonnulla ab auctoris ætate remotiora complectens, exceperis, integram in omnibus fidem merentur; verum nihil prorsus suppeditant, quod publicum Sybillæ cultum, qui anno 1625 per unum amplius seculum jam obtinuerit, utcumque evincat. Imo in laudata decani Gemblacensis ad episcopum Namurcensem epistola inter cetera verbis Gallicis, Latine a me redditus, sequentia fere quantum ad substantiam occurrunt. His locus (quo nempe in templo Aquiriensi Sybillæ tumulus ante annum 1610 exstabat) erat obscurus, parumque proinde ex se gratus; in aliqua tamen veneratione atque honore ob Sybillæ tumulum habebatur: imo circum hunc religiosæ aliquot obire pietatis quæpiam exercitia solebant, tum quod bonam de Sybillæ sanctitate opinionem concepissent, tum quod illam intima familiaritate cum S. Lutgarde fuisse conjunctam invicem assererent; ex his autem Sybillam cultu dumtaxat privato in Aquiriensi parthenone ante annum 1610 fuisse garisam, indubitatum apparet, Omnibus itaque, seu quæ scriptores, publica jam luce donati, seu quæ jam laudata monumenta Aquiriensia Mss., quæ



- A de Sybilla commemorant, sedulo discussis, in Opere nostro illam Sanctis annumerandam, haud reor. Quod cum ita sit, nec plura hoc loco de eadem proferri, est necesse; attamen cum a pluribus, tum in anno, quo Sybillæ corpus de terra fuit eductum, tum in adjunctis aliis, eventum hunc vel comitalis vel secutis erratum esse, e præfatis integræ fidei, quæ de corpore Sybillæ e terra extracto postque etiam elevato potissimum tractant, Aquiriensis parthenonis monumentis Mss. patescat, lubet lectori præcipua, quæ sparsim in hisce asseruntur, compendio hic exhibere, ut ita, isthoc cum aliorum narratione collato, admissi abs hisce errores facile cuique innotescant. Rem ipsam aggredior. In septentrionali templi Aquiriensis parte, quæ reliquis templi ejusdem partibus multo erat depressior, monumentum, duobus circiter pedibus supra terram eminens, olim exstabat. In hoc, ut constans traditio juxta ac inscriptio, lapidi marmoreo, qui monumenti summitatem obtegebat, incisa, fidem faciebat, sepulta jacebat Sybilla de Gages, Aquiriensis, dum viveret, Sanctimonialis, anno ut dicta inscriptio, licet majorem partem præ vetustate exesa, etiam prodebat, 1250 e terris ad superos translata. Anno porro 1610, tribus amplius seculis a Sybillæ obitu jam elapsis, evenit, ut Ludovica de Blaton, Aquiriensis abbatissa, quo monasterii sui templum redderet ornatius, depressiorem hujus partem, qua, ut jam dictum, Sybillæ tumulus exstabat, ceterarum partium pavimento terra aggesta voluerit æquari. Verum cum id, ni simul altius sub humo Sybillæ sepulchrum deprimeretur, fieri non posset, itaque esset futurum, ut scrutari deinceps num quidquam in hoc e Sybillæ ossibus adhuc superesset, difficilius efficeretur, hac occasione utendum existimavit, ut in id, prout fieri nonnulli, sanctitatis fama, qua Sybilla gaudebat, impulsis, jam dudum desiderarant, sedulo inquireret. Variis itaque, ut rem aggrediantur, operariis dicto anno, xxviii Junii die, collatis antea cum domino Gerardo Clement, monasterii sui confessore, consiliis, obtentoque Alnensis, qui immediatus virginum Aquiriensium in spiritalibus pater est, abbatis assensu injungit; illi autem, marmoreo, qui tumulum ex dictis tegebat, lapide amoto, terraque ad septem vel octo pedes effossa, sarcophagum seu loculum integrum inveniunt. Hoc viso, abbatissa aliique, qui adstabant, omnes hærent attoniti, lætitiæque simul et quadam veneratione correpti rem ad episcopum Namurcensem, ut, quod hic in illa præscriberet, executioni deinde mandarent, deferre, cæptoque interea abstinere decernunt. Verum, cum post horam circiter et mediam aqua e fonte, qui in ipsa sepulcri fossa surgebat, tanta in id copia prorumperet, ut uno ad minimum pede supra loculum exstaret, hunc e terra, majori id exigente bono, extrahunt; quod cum factum fuisset, dissoluti præ vetustate loculi asseres in frustra mox concidunt, solo asserere inferiori excepto, cui incubabat dormientis in modum compositum Sybillæ corpus, carne quidem omnino exutum, ita tamen integrum, ut ossa ossibus adhuc essent conjuncta, ipsumque etiam caput adhæreret collo. Porro ossa suavissimum a se spargebant odorem, uti etiam
- B
- C

ipse, in quo hæc jacebant, asser, singulaque D asserum confractorum frustra. Audi, qui Gerardus de Villers, medicinæ doctor, de ossibus nominatim, cum hæc tribus circiter, postquam e terra fuissent extracta, hebdomadis in monasterio Aquiriensi coram vidisset, in testimonio, supra laudato eaque de re tunc dato, loquatur. Quandoquidem, inquit, æquissimum sit, veritatis exhibere testimonium, hinc est, quod ego infrascriptus tester et affirmem, me, xxiii Julii MLCX venisse ad abbatiam beatæ Mariæ de Aquiria, Ordinis Cisterciensis, Namurcensis diœcesis, ibidemque exhumata reperisse ossa nonnæ Sibillæ de Gages gratum spirantia odorem, ante annos trecentos sexaginta aut circiter (uti mihi affirmatum fuit) ibidem sepultæ, imo et asserem ipsum, qua parte dicta ossa tetigit, quasi immunem a corruptione: hinc est, quod, sive conservationem ipsorum ossium et ipsius asseris post tantum spatium annorum, sive ipsum odorem considerem, pro vero cogar affirmare, totum id judicio meo esse supra naturam, neque hoc ulla ratione naturaliter fieri posse; in E cujus rei testimonium hæc subtus scripsi et signavi his die, mense ac anno, supra. Ita est, Gerardus de Villers med. doctor ac Lovanii professor. Hactenus ille, qui et duorum digitorum suorum extremitati, dum iis Sybillæ sub mento cervicem tetigisset, suavissimum diu inhæsisse odorem, addere, haud immerito, uti jam sæpius laudata decani Gemblacensis epistola fidem facit, testimonio suo jam recitato potuisset. Hoc porro una cum eorum, quæ in corporis Sybillæ inventionem acciderant, narratione ad Franciscum Buisseret, Namurcensem tunc temporis episcopum, perlato, mox hic Guilielmo Mieulx, Gemblacensi decano, ut in omnia ac singula, quæ eventum illum comitata fuerant, inquireret, ipso anno 1610, die 26 Augusti per epistolam supra memoratam injungit. Atque is quidem anno eodem, die 20 ac 21 Septembris accurate ac sedulo in Aquiriensi parthenone demandata sibi provincia perfunctus fusiori oratione omnia, quæ, diligenti instituto examine comperebat compendioque fere jam exhibui, ad Namurcensem episcopum mox perscripsit; hic vero, accepta, qua id ille faciebat, epistola, mox Nivigella, ubi tunc post collatos mense Septembri ordines sacros morabatur, Aquiriam pedes, quo etiam ipsemet in rem diligenter inquireret, sese contulit. Porro cum ibidem ante Sybillæ feretrum de multis præsentibus interrogaret, sermoque de suavissimo odore, quem Sybillæ ossa emittere dicebantur, forte incidisset, inde cum veritate diceretur, experiri ipsemet odoratu suo volens, caput versus ossa inclinavit, molicoque post tempore nihil sese percipere odoris, asseruit: cum autem, qui aderat, Nivigellensis prætor, gratissimum sese odorem jamjam naribus haurissey, reposuisset, mox præsul flexis genibus prolixius oravit, cumque tandem ab oratione surrexisset, viva voce, ut Sybilla ab omnibus veluti beata, honoraretur, concessit; rectene, an secus, ex jam supra dictis statues. Ut ut interim habuerit, factæ hujus a Namurcensi antistite concessionis fama mox late dispersa, plurimi undique diversi sexus ac conditionis homines, quorum etiam nonnulli, e Sybillæ loculo

F



A *loculo quasi per exhalationem quamdam suavissimum ad nares suas odorem deferri, summa cum admiratione, dicuntur experti, ad Aquiriense templum, ut Sybillam veluti beatam venerentur, concurrunt; ut autem adventantium quotidie devotio etiam augeretur, de honorationi, quo Sybillæ reliquæ reponerentur loco est cogitatum, utque hæc, ne illarum, quæ summæ charitatis juxta ac necessitudinis vinculo (adi apud nos tom. 3 Junii pag. 250 S. Lutgardis, Sanctimonialis Aquiriensis, Vitam) conjunctæ in hoc mundo vixerant, prope S. Lutgardis reliquias collocarentur, est visum. Atque hæc quidem, ibi loco decenter jam parato, ab Henrico de Velpen, Alnensi abbate supra laudato, post Missam de sanctissima Trinitate solemniter celebratam, anno 1610, die nona Octobris, magna hominum multitudine adstante, depositæ fuerunt, compositis etiam a domino Gerardo Clement, parthenonis Aquiriensis confessore, sequentibus hisce in rei gestæ memoriam versiculis:*

B *Lux nona Octobris toto radiabat in orbe,*

*Abbas Henricus sapientis quando Sybillæ*

*Ossa pio populi applausu pompæque locavit;*

*Fons autem eo loco, quo diutissime conditum jacerat Sybillæ corpus, exortus, tempore eodem reclusus, puteique in modum, quo pietati eorum, qui sanitatis recuperandæ spe aquas ex eo hausturi Aquiriam quotidie adveniunt, satisfieri posset facilius, efformatus fuit mutatione tamen in loco haud diu admodum post facta, uti apparet ex iis, quæ Raissius in suo ad Molani Natales Sanctorum Belgii Auctario, anno 1626 Duaci excuso, fol. 209 verso de Sybillæ fonte simul et sepulcro memoriæ prodit. Porro jam relatam ossium Sybillæ elevationem seu eorundem loco honorationi per abbatem Alnensem depositionem, annuente Namurcensi episcopo, factam esse, apparet ex altera, cujus supra etiam memini, episcopi Namurcensis epistola, anno 1611, die xv Martii ad dominum Gerardum Clement, monasterii Aquiriensis confessorem, data; ait enim in hac ille, haud raro sese cum vicariis suis aliisque eruditis theologis examinasse, num amplius aliquid, quam præstitisset, in sacrarum Sybillæ reliquiarum honorem posset efficere; id autem, quod in harum honorem tum præstiterat, aliud esse nihil videtur, quam facta, ut honorationi loco deponerentur, factas. Nec hoc tantum, quod jam dixi, ex illa Namurcensis episcopi epistola habemus, verum etiam nondum tunc ullum miraculum, quod indubie pro tali esset reputandum, ad Sybillæ invocationem patratum fuisse. Is enim antistes in eadem epistola etiam ait, sese absque Sedis Apostolicæ assensu nihil amplius in sacrarum Sybillæ reliquiarum honorem posse præstare, nisi prius ad ejus invocationem indubitatum acciderit miraculum, quod, cum rite examinatum fuerit atque discussum, pro tali etiam habeatur ac declaretur. Et vero variarum a morbis sanationum, quæ, Sybillæ, corpore primum invento atque e terra extracto, ad illius invocationem evenisse in supra laudata Guilielmi Mieulx, decani Gemblacensis, ad episcopum Namurcensem epistola*

*narrantur, nulla omnino est, quæ conditiones omnes habeat, quas, ut inter veri nominis miracula recenseri certo posset, Benedictus XIV de servorum Dei Beatificatione et Beatorum Canonizatione lib. 4, part. 1, cap. 8, num. 2 requirit. Verum, quidquid sit de miraculis, seu quæ ad Sybillæ invocationem fuisse patrata, seu quæ etiam iis, qui fontis, eo ipso loco, quo trecentis amplius annis sepulta illa jacuerat, exorti, lymphas hauserant, obvenisse in aliis etiam Parthenonis Aquiriensis monumentis Mss., penes me ad tempus exstantibus, narrantur, ea equidem sanctitatis fama anno 1660 adhuc esse perrexit Sybilla, ut pro ecclesia de Gages, in quo comitatus Hannoniensis pago nata creditur atque educata, reliquæ ejus ardentissime fuerint postulatæ. Ita e tribus mecum etiam in Aquiriensi parthenone communicatis epistolis, quarum una ad hujus tum abbatissam fuit conscripta, intelligo, uti etiam ab hac, quo postulantium votis faceret satis, alterum Sybillæ brachium fuisse donatum; verum anne, ut id publicæ populi venerationi posset exponi, Cameracensis archiepiscopus, in cujus diocesi sita est præfata ecclesia, permittere tunc temporis voluerit, nusquam notatum invenio, nec operosius examinandum putavi. Præfatum interim brachium si id forsitan, memorato archiepiscopo (quod tamen, cum hic Urbani VIII decretum, supra plus semel memoratum, verosimillime habuerit perspectum, haud facile crediderim) facultatem largiente, venerationi publicæ in dicta ecclesia reipsa umquam fuerit expositum, honore illo ibidem hodieque affici, haud reor. Ea sedet sententia, quod Sybillæ reliquæ ne quidem in Aquiriensi ecclesia, in qua tamen olim, ut jam docui, e loco humiliori ad sublimiorem magna solemnitate translatae fuerunt publice modo populo honorandæ soleant exponi, uti ex ipsamet supra plus semel laudata Aquiriensi abbatissa aliisque, cum Aquiriæ existerem, audiui. Ac rectissime quidem ab honore illo Sybillæ in dicta ecclesia deferendo hodie abstinetur; verum cum Dei servis talibus, qualis ex ante dictis est Sybilla, erigere in ecclesiis vel aras vel statuas, Urbani VIII decreto, supra sæpissime laudato vetitum etiam sit, ei ibidem recentiori memoria et statuam in altari principe erectam, et aram, sub qua pleraque ejusdem ossa in capsâ modo exstructam esse, summa cum admiratione spectavi. Et vero ipsamet abbatissa, prout mihi declarare fuit dignata, factum improbat, nec id cuiquam, qui, quod jam toties laudavi, Urbani VIII decretum servatum volet, facile probandum existimo. Hæc interim præcipue e monumentis Mss., mecum Aquiriæ communicatis, iisque etiam, quæ ibidem ipsemet vidi, disseruisse de Sybilla jam contentus curiosum lectorem, qui alia forsitan de illa adhuc scire avert, ad duos Operis nostri tomos, tertium scilicet Junii, ubi de S. Ludgarde, et primum Julii pag. 6, ubi de Elisabetha de Wans, remitto.*

*Corbeia monasterio depositio Theodori abbatis hodie occurrit in Martyrologii, quod S. Hieronymi nomine circumfertur, Corbeien-si majori apud Florentinum Apographo. Hinc verosimillime similice e fonte profu-*



- A. *xit Theodori, nudo ejus nomini adjuncto dumtaxat Sancti titulo, annuntiatio, hodie pariter in Usuardo Greveni, Germanicoque Canisii vulgo dicto Martyrologio signata. Verum, cum in Corbeia seu Novæ seu Antiquæ abbatum catalogis nullus omnino, qui Theodorus fuerit vocatus, inveniatur, quis Theodorus ille, qui modo abbas, modo Sancti dumtaxat titulo in Fastis sacris mox laudatis annuntiatur? In Martyrologio Corbeiensis breviori, quod inter contracta Hieronymiana apographa Sollerius noster loco quinto edidit, ad hunc diem legitur: Corbeia monasterio, depositio Theodefridi abbatis. Adhæc in ipso etiam Corbeiensis majori, prout id in editionis Parisiensis anni 1723 Spicilegio Acheriano, tom. 2 pag. 1 et seqq. exstat, Hieronymiano apographo eadem prorsus, si modicum dumtaxat, quo Theofridi pro Theodefridi exaratur, discrimen excipias, annuntiatio hodie comparet; ut certe in Corbeiensis majori Hieronymiano apud Florentinium apographo, binisque aliis Fastis sacris supra laudatis Theodori pro Theodefridi seu Theofridi perperam ponatur. Ut id evidentius patescat, addo adhuc, quæ huc facientia Mabillonius Seculo 2 Benedictino in Theodefridi hic memorati elogio historico, a pag. 1039 usque ad pag. 1042 excurrente, num. 7 suppeditat. Sic itaque ibidem habet: In veterrimo Corbeiensis Martyrologio ab annis amplius septingentis exarato, quod libro Pastoralis Gregorii M. præmittitur, sic Theodefridus laudatur VII Idus Octob. Corbeia monasterio depositio Theodefridi abbatis. Porro is scriptor Theofridum seu Theodefridum, quem Corbeiensis in diœcesi Ambianensi cœceterio, seculo VII a S. Bathilde Francorum regina filioque ejus Chlothario exstructo, primum præfuisse abbatem, episcopumque, et quidem Ambianensem, postea esse factum, in dicto elogio docet, Beati etiam titulo ibidem insignit; verum etiam si id faciat, Sanctorumque præterea Indici, quem præfato secundo Benedictino seculo præmittit, Theodefridum inscribat, proxime tamen post datam a sese, quam jam recitavi, et veterrimo Corbeiensis Martyrologio Theodefridi annuntiationem ingenue fatetur, nullam hujus in ecclesiasticis monasterii Corbeiensis Officiis memoriam factam umquam fuisse. Atque hac quidem in re Mabillonio assentiendum, apparet, imo vero præterea credendum, nullo etiam alio cultus ecclesiastici genere Theodefridum seu Corbeia seu alibi fuisse umquam affectum. Ea sedet sententia, tum quod nullum uspiam qualiscumque etiam cultus ei delati indicium invenire hactenus licuerit, tum quod ne ipsi quidem Benedictini hagiologi, Dorgainus, Wionus, Menardus, Bucelinus, in sacris, quos ad Ordinis sui Sanctos universos celebrandos concinnarunt, Fastis Theodefridum uspiam commemorent, hicque nihilominus, ut Mabillonius loco supra cit. ac Wionus lib. 2 de Ligno Vitæ cap. 37 aliique ut plurimum affirmant, e sacro S. Benedicti Ordine exstiterit. Accedit, Theofridum a Castellano, diligentissime, quæ ad Sanctorum cultum spectant, scrutato, Venerabilis dumtaxat titulo in Martyrologio universali condecorari. Elsi itaque Theofridus seu Theofredus et a Mabillonio Beati, et in binis Fastis sacris supra citatis Sancti titulo afficiatur, expresseque*
- etiam Sanctis a Saussayo ad XXVI Januarii D diem, quod illo hic in Mrl. suo Gallicano etiam agit, accenseatur, facere tamen non possumus, ut primo illi Corbeiensis abbati locum inter Sanctos in Opere nostro concedamus.*
- S. Victorina seu Victoria martyr, cujus sacra lipsana in collegio nostro Mechliniensi, e cryptis Romanis eo delata, exstant, in Gynæceo sacro Arturi a Monasterio hodie signatur; verum Sanctos Sanctasque hujusmodi breviter dumtaxat inter Prætermisos in Opere nostro commemorare ut plurimum solemus.
- S. Gereon cum aliis compluribus martyribus anonymis in Gellonensi apud Acherium Martyrologio, alioque, quod Notkerum habet auctorem, Colonia Agrippinæ hodie commemoratur. In tribus diversis apud Sollerium Hieronymianis apographis, Richenoviensi videlicet, Augustano ac Labbeano, idem etiam fit. In aliis quidem plerisque Hieronymianis item apographis, quæ apud Sollerium, Florentinium atque Acherium exstant, soli martyres anonymi, Gereonis nomine omisso, signantur; verum dubitandum non est, quin tam in his, quam in illis sermo sit de eodem S. Gereone sociisque ejus martyribus anonymis, de quibus cum Usuardo aliisque martyrologis non paucis agendum apud nos est ad diem, quo Mrl. Romano exstant inserti, x Octobris.
- S. Ludovicus Bertrandus hodie quidem in Mrl. Rom. signatur; attamen, ne hic tomus in nimiam molem excrescat, de Sancto illo dumtaxat agemus ad diem, quo in aliis Fastis sacris memoratur, colique, annuente Sede Apostolica, potest, x Octobris.
- SS. Eusebi, Eradi, Dionysii, Septimæ, Secundæ et Salsæ memoriam hodie in Africa consignat Martyrologium Epternacense, iisque insuper incerti loci Martyres novemdecim, Caitum videlicet, Quintisum, Septiminum, Venustum, Beatum, Secundum, Donatum, Serenam, Crescentium, Taracum, Andronicum, Nicetam, Vitalem, Firminam, Eraclum, Cassium, Eusebium, Florentium et Joceundum quorum 15 priores alibi, alibique itidem 4 posteriores pro fide occubuerunt, adjungit; sed Martyres isti dandi sunt ad diem, quo in aliis Hieronymianis codicibus aut partim aut omnes recensentur, x Octobris;
- Taracum tamen et Andronicum, hodie etiam, F sed cum adjuncto Probo, in Lucensi ac Corbeiensis apud Florentinium Hieronymianis apographis annuntiatos, excipias; qui, quod cum Tharaco et Andronico, ad diem xi Octobris in Mrl. Rom. una itidem cum adjuncto Probo signatis, indubie iidem sint, dari debent ad dictum diem xi Octobris.
- S. Nicasius ep. et M. notatur in Usuardino apud Sollerium Matriculæ Cartusie Ultrajectinæ Auctario, eique præter socium, cujus nomen perperam exaratum videtur, socius alter Quirinus adjungitur; hinc autem liquet, designari Nicasium, Mrl. Rom. cum S. Quirino inscriptum ad diem, quo proinde ambobus hisce Sanctis in Opere nostro locus erit xi Octobris.
- Colmanni Martyris venerabilium ossium translatio in Austria hodie signatur a Dempstero in Menologio Scotico; nos de Sancto isto cum Mrl. Romano agemus die xiii Octobris.
- S. Hedwigem in suo Diario Historico hodie consignat Joannes Schmidius hæreticus; verum sancta illa Poloniae dux Martyrologio Romano exstat



A *exstat inscripta ad diem*

xv Octobris.

SS. Martyrum Maurorum cum aliis cccxxx depositio Coloniae Agrippinae hodie in Epternacensi, quod S. Gereonem sociosque Martyres pridie ibidem commemoravit, Hieronymiano apographo signatur; verum de sanctis illis Martyribus agemus ad diem, quo in pluribus aliis Hieronymianis Codicibus, Beda, Adone, Usuardo atque ipso Martyrologio Romano hodierno reperiuntur,

xv Octobris.

Ad fanum S. Andreae Turgoti episcopi consecratio hodie legitur in Dempsteri Menologio; verum, si Turgotus in Opere nostro locum sibi forlassis Sanctos inter exigat, dari poterit ad diem, quo ipse in eodem Menologio celebratur,

xxiii Octobris.

S. Aidanus (quem Vita S. Cormaci facere videtur Colmani filium) colitur ix Octobris in ecclesia de Cluain-Eoeuille in regione Corann, et in ecclesia de Seanbbotha in regione Kiselach. Ita in Appendice, Vitae S. Colmani, Duacensis in Hibernia episcopi, subjecta, ad tertiam Februarii diem pag. 248 Colganus. In Vita S. Cormaci seu Corbmaci, quam laudat, B quamque pag. 751 et quatuor seqq. exhibet, Aidanum monasterio cuidam, Lageniae seu Lugnæ, provinciae Hibernicae, adjecto, praefuisse, cap. 16 indicatur; quod cum ita sit, nec ullus, nomine Aidanus, qui ibidem monasterii cuiuspiam seu praefectus seu abbas existiterit, in Sanctorum Hibernorum Catalogis tum excusis, tum Mss., penes nos magno numero exstantibus, occurrat, distinctionem ac certiore tam de Aidano, quam de cultu, lo-

cis a Colgano assignatis ei delato, notitiam requirimus; quod si autem hanc nacti temporis lapsu forsitan fuerimus, agi de illo poterit vel in Operis Supplemento, vel ad diem, ad quem majores nostri a die tertia Februarii Colmanum jam remiserunt,

xxvii Octobris.

S. Victor episcopus Virodunensis hodie a Ferrario in Catalogo generali, et a Saussayo in Supplemento ad Martyrologium Gallicanum memoratur. Sub Clodoveo I, Francorum rege, claruisse illum, ambo innuunt; quod cum ita sit, tuncque temporis S. Vitonus, qui Vidonus etiam ac Victo appellatus reperitur, Virodunensem ecclesiam moderatus sit, hunc abs illis designari autumo, maxime cum in episcoporum Virodunensium Catalogis nullus omnino, nomine Victor, qui ecclesiae Virodunensi aliquando praefuerit, occurrat facileque e nomine Victoris natum esse per corruptionem nomen Victoris queat. Res prorsus indubitata apparet; verum nos cum Castellano aliisque de S. Victore seu potius Vitono, Virodunensi episcopo, agemus ad diem, quo etiam in ecclesia Virodunensi, uti hujus penes nos exstans Breviarium fidem facit, quotannis colitur,

ix Novembris.

S. Lucii regis et confessoris Curiae in Rhethia translatio a Ferrario in Catalogo generali Sanctorum, qui in Martyrologio Romano non sunt, hodie notatur, ejusdemque Sancti mentio etiam fit a Galesinio; verum de sancto illo rege cum Martyrologio Romano agemus ad diem, quo in hoc natalis illius signatur,

iii Decembris.

## DE S. ABRAHAM PATRIARCHA

### IN PALÆSTINA

#### COMMENTARIUS HISTORICO-CRITICUS

J.G.

§ I. Rei tractandae dignitas et methodus: Sancti pater consanguineique status controversiae de ejus anno natali: hic anno patris ejus centesimo trigesimo innectendus esse ostenditur.

Exponitur  
rei tractan-  
dae dignitas  
et methodus.

Quam non mediocris, quam non otiosa res sit, sanctissimi Patriarchae gesta ex verbis Moysis ceterisque sacris fontibus eruere ac per ordinem illustrare, satis superque intelligi datur ex magno illo Mediolanensium antistite Ambrosio, qui, tametsi moralem dumtaxat simplicemque Tractatum de illius gestis, uti lib. I De Abraham cap. I fere loquitur, in lucem edere constituisset, hoc tamen institutum suum non mediocre negotium appellare non dubitavit, imo contra tanti momenti esse asseruit, ut non perfunctorium minimeve otiosum deberet videri, si scrupulosius quoque versaret ejusdem Patriarchae vestigia. Cujus quidem rei triplicem hanc S. Ambrosio probatam lego fuisse causam, nempe quod Abrahamum Dominus Deus locupleti benedictionis suae dote donaverit, ut ejus gratia

Octobris Tomus IV.

provocaret ceteros, institutio corrigeret; quod Moyses quoque eum nobis imitandum descripserit, ut corda hominum, in vitium labentia, hujus Viri contuitu, velut e quodam terreno busto resuscitaret; ac denique, quod talis tantusque vir fuerit Abraham, ut eum votis suis Philosophia aequare non potuerit, minusque etiam sit, quod illa finxit, quam quod ipse gessit. Faciunt enimvero recensitae ex Ambrosii Opere rationes, ut multo minus praeposterum minusque a re alienum videri possit, si et nos in hoc Commentario critico-historico operosius subinde de nonnullis tanti viri gestis ipsisque etiam ejus natalibus disseramus, quo sic vel evidentius illustretur veritas, vel impacta Viro sancto calumniae magis magisque coercerantur, imo et subvertantur radices. Quod vero ad ea attinet Abrahami gesta, de quibus

76 aut



AUCTOR  
J. G.

aut nulla aut levior tantum inter eruditos agitur controversia, in his referendis breviores erimus, nec alias sanctorum Patrum, historicorum atque interpretum commentationes Moisaicæ narrationi adjungemus, quam quæ et concisæ sint et literali sacrorum codicum sensui rectæque rationi ac denique lectoris instructioni magis conformes visæ fuerint. Nunc rem ipsam aggrediamur, ducto a Viri sancti natalibus exordio.

De Abrami,  
cujus con-  
sanguinei et  
patria assi-  
gnantur,

2 Quo patre natus sit Abram, quem Abraham divinitus dictum fuisse, suo loco videbimus, quos fratres, quodve natale solum habuerit, Pen-tateuchi Scriptor, de cujus fide dubitare nefas est, cap. xi Geneseos aperte satis memoriæ prodidit, ut de his omnibus prudens dubium moveri nequeat. Et patrem quidem ejus fuisse Tharam, fratres vero Nachorem et Aranum, diserte testatur cit. cap. i. 26 ita loquens: Vixitque Thare septuaginta annis, et genuit Abram, et Nachor, et Aran, ac rursus §. 27: Hæ sunt generationes Thare: Thare genuit Abram, Nachor, et Aran; cum vero postremum hunc in terra nativitatis suæ in Ur Chaldæorum ante patrem suum obiisse, §. 28 subdat, ac §. 31 rursusque cap. 15 §. 7 Abramum de Ur Chaldæorum, veluti de terra sua patria, egressum scribat, idem, quod Arano fratri, natale solum Abram, fuisse, huncque in Ur Chaldæorum et natum et educatum fuisse, luce clarius demonstrat. Fuit adeo Sanctus noster gente Chaldæus, familia vero Nachoris Senioris, ex progenie Sem orti, nepos, Nachoris Junioris et Arani frater, patruus autem Loti, utpote Scriptura teste Genes. cap. xi §. 27, ab Arano geniti, ac probabilius quodque Sarai, uxoris dein suæ, per Aranum patruus, qua de re infra sermo erit.

natali anno  
varie sunt  
eruditorum  
opiniones, ex  
verbis Moy-  
sis,

3 Nunc discutienda venit perplexa admodum circa Abrami ortum quæstio, in eo nimirum sita, sitne ejus natalis in terris annus septuagesimo parentis sui Tharæ anno, num vero centesimo trigesimo illigandus. Habet utraque sententia, uti inferius patebit, varia, quibus propugnatur, rationum momenta, suosque nacta est patronos a sacra eruditione plurimum commendandos, quos in suo Prolegomeno Geneseos, pag. 473 et seq. longo ordine recenset R. P. Wilhelmus C Smits, Ordinis Minorum Recollect., eruditus in Scripturam sacram lucubrationibus haud mediocriter clarus, quem, tametsi in hoc argumento mihi adversantem, totius controversiæ originem ac difficultatem propriis verbis exponentem sisto. Ita ergo ille cit. Prolegomeno, num. 103, pag. 472: Si solus, inquit, hac in re superesset nobis locus Genes. xi, 26, "Vixit Thare septuaginta annis, et genuit Abram, et Nachor, et Aran; ne hæsitaremus quidem, Sanctum Patriarcham anno patris sui LXX mortalem hanc lucem aspexisse. Cum enim Moyses, ut fere supra (nempe de Sem, filio Noë apud ipsum num. 74) ratiocinabamur, assignet annum determinatum aliorum patriarcharum natalibus; quomodo illum, de Abrahamo agens, plane neglexisset, ac loco illius ænigma, prorsus simile illi, de quo num. cit. diximus, lectori suo obtrusisset, quo offuscaretur magis, quam illustraretur? De ABRAHAMO, inquam, agens; de patriarcharum maximo, dignissimo: de ABRAHAMO, cui prima et illustrissima, eaque sæpius repetita de Messia facta est promissio; cujus gesta cæteris latius Sacer Scriptor prosequitur, et quem so-

lum directe attingit, ubi Nachoris (Junioris nempe) D et Arani indirecte dumtaxat reminiscitur, eorumque acta, ob id tantum, ut elucidaretur Abrahæ et posterorum ejus historia, perstringit.

3 Verum (ita prosequitur laudatus auctor) et S. Stephanus, quemadmodum in re, apud Moysen clarissima, tenebras offundunt supra LXX (nempe interpretes, Cainanum Juniorem inter Arphaxad et Sale interserentes) et S. Lucæ Euangelium; ita et hic pariter; ut, dum de Moyse ad S. Stephanum transieris, jam statim caliges. Expendamus, inquit, sancti Protomartyris verba, quæ Act. vii, 2 et seqq., dum in concilio staret, ad Judæos protulit: "Viri fratres, inquit et patres audite. Deus gloriæ apparuit patri nostro Abrahæ, cum esset in Mesopotamia, priusquam moraretur in Charan, §. 3; et dixit ad illum: Exi de terra et de cognatione tua, et veni in terram, quam monstravero tibi §. 4. Tunc exiit de terra Chaldæorum, et habitavit in Charan. Et inde, postquam mortuus est pater ejus (μετῶχισεν αὐτὸν εἰς τὴν γῆν ταύτην) transtulit illum in terram istam, in qua nunc vos habitatis. §. 5. Et non dedit illi hæreditatem in ea nec passum pedis: sed repromisit dare illi eam in possessionem, et semini ejus post ipsum, cum non haberet filium. Post quæ ita Smilius pergit: Adverte hic dumtaxat, juxta S. Stephanum, Abrahamum de Haran in Chanaan profectum esse post mortem patris, qui vixit in toto annis ccv Gen. xi, 32. At ibid. c. xii, 4 constat. Abrahamum de Haran proficiscentem, egisse annum ætatis LXXV. Igitur post mortem patris Abraham erat annorum LXXV; quibus subductis ab annis ccv, quos in toto vixisse patrem diximus, restabunt cxxx pro anno Abrahæ natali.

5 Tum adducit S. Hieronymi de eadem difficultate verba, quæ Operum ejus tom. 2 editionis anni 1699 col. 518 ita habent: Indissolubilis nascitur quæstio (nimirum ex verbis Moysis Genes. cap. xi §. 26, et cap. xii §. 4 secum collatis: Si enim Thara, pater Abrahæ, quum adhuc esset in regione Chaldæa, septuaginta annorum, genuit Abram; et postea in Charram (seu Haran) ducentesimo quinto ætatis suæ anno mortuus est; quomodo nunc post mortem Tharæ, Abram exiens de Charra, septuaginta quinque annorum fuisse, memoratur: quum, ut subdit S. Hieronymus, a nativitate Abræ usque ad mortem patris ejus centum triginta quinque fuisse anni doceantur. Habes nunc, inquit rursus laudatus Smilius, præsentis controversiæ originem et difficultatem, quæ, ut in istiusmodi obscuris solet, præter varias alias, hic signanter duas opiniones perperit, admodum disparatas. Altera verbis Moysaïcis strictius inhaerens, Abrahamum anno ætatis Tharæ septuagesimo natum asserit; cum iisque, quæ S. Stephanus protulit, conciliare nititur. Altera, vice versa, potissimum Sancti Protomartyris verbis ducta, natales Abrahæ anno patris cxxx definit; idque Moysen satis designasse credunt. \* Hactenus Smilius, qui et priorem sententiam cit. Prolegomeno a num. 188 non modo pro viribus propugnat, sed etiam, quod plerique alii edicere ausi non sunt, tam sibi certam pronunciat, ut ea vix quidquam certius arbitretur.

6 At vero, salva eruditi viri ejusque sequacium pace, ego contra, utut opinionem illam probabilem esse, non negem; alteram tamen mul-

et S. Step-  
hani narra-  
tione,utiqz S. He-  
ronymo  
Smilius ob-  
servat, ori:

i. credit



quorum ve-  
riusmilitior  
nobis est,  
quæ cum  
anno patris  
sui 150 in-  
nectit,

to probabiliorē esse, contendo, non tam obfir-  
mate quidem, ut vice versa vix quidquam hac  
certius esse, contendam, at satis confidenter, ut  
vix dubitem, quin hanc firmioribus, quam prio-  
rem, argumentis rationibusque niti, eruditi com-  
plures assensuri sint. En modo quid mihi in hac  
controversia fundamenti instar ac veluti pro in-  
dubia regula sit: si quando sacrorum Codicum  
testimonia in speciem sibi adversentur, ea inter  
se non collidenda, sed concilianda sunt, atque ita  
quidem, ut unum, idque non dilucidum, revo-  
candum sit ad plura et a diversis scriptoribus,  
inspirante Numine, prolata, eaque sat clara te-  
stimonia; non vero hæc ad illud. Censeo itaque,  
hæc Moysis verba Genes. cap. xi §. 26: Vixitque  
Thare septuaginta annis, et genuit Abram, et Na-  
chor et Aran, ad alia Moysis verba, Genes. cap.  
12 §. 4 exstantia, ad eaque pariter, quæ Act.  
cap. 7 in hanc rem leguntur, revocanda esse,  
eoque exponenda sensu, quem bina hæc testimo-  
nia præ se ferunt, ac vel propterea quoque, quod  
Moyses cap. 12, §. 4, et Stephanus Act. cap.  
7 §. 2, 3 et 4, de solo Abramo specialem di-  
sertumque sermonem habeant, Moyses vero cit.  
cap. xi §. 26 non nisi mixtim cum fratribus ejus  
obiterque de Abramo meminerit, et eo quidem  
modo, ut potius ipsum tempus, quo Thare liberis  
operam dedit, pro suo more indicare, quam sin-  
gulorum aut unius filiorum ejus natalem annum  
exprimere voluisse, censendus sit. Igitur, cum  
litteralis obviis sensus verborum Moysis Ge-  
nes. cap. 12 §. 4, et Stephani Act. 7 §. 2, 3 et 4 præ  
se ferat, Abramum post mortem Tharæ, anno æta-  
tis ducentesimo quinto defuncti, annos dumtaxat  
numerasse septuaginta quinque, ex binis hisce  
testimoniis natalis Abrami annus anno patris ejus  
centesimo trigesimo, non vero septuagesimo in-  
nectendus est.

tum ob ver-  
ba Moysis  
Genes. cap.  
12, tum  
ob narratio-  
nem S. Ste-  
phani.

7 Neque adversus sententiam hanc multum  
militat dissentientium argumentum, quo S. Ste-  
phanum cit. cap. 7 Act. oratoris, Moyses ve-  
ro Genes. cap. xi historici partes egisse, ac proin-  
in re historica potius verbis Moyses cit. cap. xi,  
quam verbis S. Stephani inhærendum esse, con-  
tendunt. Etenim, si Moyses cit. cap. xi §. 26  
historici partes egerit, atque adeo stilo plano et  
intelligibili locutus fuisse censerī debeat, haud  
dubie, quidquid dissimulent adversarii, histori-  
ci partes etiam egit cap. 12 §. 4, ubi, post nar-  
ratum cap. xi Tharæ, cum ducentorum quinque  
annorum esset, obitum, Abrami filii ejus seces-  
sionem ex Haran septuagesimo quinto ætatis ejus-  
dem Abrami anno illigat, ita loquens: Septua-  
ginta quinque annorum erat Abram, cum egre-  
deretur de Haran, atque adeo et hic quoque sti-  
lo plano et intelligibili locutus fuisse, ac nata-  
le Abrami tempus indicasse censendus est, quan-  
doquidem intelligi nequit, quo pacto Abram anno  
patris sui ducentesimo quinto septuaginta quin-  
que annos dumtaxat numerarit, nisi patris sui  
anno centesimo trigesimo in lucem editus fuerit.  
Cum ergo, uti adversarii statuunt, verbis Moy-  
sis, ut qui historici partes egit, standum omni-  
no sit, quidni verbis ejus, cap. 12 §. 4 conscri-  
ptis, æque ac ejusdem verbis, cap. xi §. 26  
prolatis, inhæreere nobis liceat? Imo vero cur  
non potius Mosaicæ narrationi cap. 12 inhærea-  
mus, utpote S. Stephani narratione testimonio-  
que, ipsorumque etiam Judæorum pontificum,  
judicium seniorumque consensu comprobatæ ac  
stabilitæ?

8 Quod enim adversarii regerunt, S. Step-  
hanum oratoris partes egisse, id profecto aut nihil,  
aut certe parum ad rem facit, cum profanum  
oratorem inter et sacrum ingens sit discrepantia,  
præsertim si hic talis sit, qualis Stephanus fuit,  
cujus nempe ore Spiritus sanctus, quo is plenus  
erat, loquebatur, cujus sapientiæ resistere non  
poterant Judæorum pontifices virique omnium  
doctissimi, quique redarguere Oratorem non ne-  
glexissent, si vel tantillum in instituta narratio-  
ne a genuino Moysis sensu aut ab exactissima  
veritate aberrasset. Adde, quod, etiamsi Acta  
Apostolorum ad Genesim exigenda essent, ut vult  
Abramus Bucholcerus in sua Isagoge chrono-  
gica, non vero Genesim ad Acta, hinc tamen con-  
sequens non foret, ut, neglectis prorsus Geneseos  
verbis cap. 12 §. 4, aliisque, de quibus postea  
agendum erit, sacris testimoniis, ad solum uni-  
cumque capituli xi versum 26 examinanda ne-  
cessario essent. Etenim lignum, ut adversarii  
loquuntur, ad normam exigendum, non contra  
normam ad lignum exigendam esse, lubens eis  
concedo; at non video, cur in designando Abra-  
mi anno natali normæ instar haberi debeat tex-  
tus, quo tres ex Thara geniti filii mistim confu-  
seque nominantur, uti fit cit. §. 26; illa vero  
verba cap. 12, quibus de solius Abrami post  
mortem patris ætate specialis disertaque mentio  
fit, non secus ac S. Stephani eodem pertinentia  
verba rudis instar incompositique ligni habenda  
sint.

ACTORUM  
J. G.  
cui fides ha-  
benda esse  
demonstra-  
tur:

9 At, inquires, per hæc Genes. cap. xi §. 26  
verba: Vixit Thare septuaginta annis et ge-  
nuit Abram, Nachor, et Aran intendit Moy-  
ses præcise natalem annum denotare Abrami,  
cujus genealogiam texit, sicuti, dum cap. 5, §.  
31 dicit: Noë vero, cum quingentorum esset  
annorum, genuit Sem, Cham et Japheth, præ-  
cise annum, quo natus est Sem, denotare inten-  
dit; ut adeo potius ex præfato cap. xi, §. 26,  
quam ex sequenti Geneseos capite verbisque Ste-  
phani natale tempus Abrami definiendum sit. Sed  
ipsummet præ ceteris Smitium laudatum, suam  
ex Bellarmino de Sacramento Matrimonii cap.  
28, col. mihi 1854, sententiam stabilire conan-  
tem, audiamus: Recte, inquit, Bellarminus de  
Sacram. Matrimonii cap. xxviii: Scriptura in Ge-  
nesi semper indicat tempus nativitatē eorum,  
quorum textit genealogiam, ut sciamus ætatem  
mundi, aliis prætermisissis, qui ad istam chrono-  
logiam non pertinent. Ita videmus, Scripturam  
Genes. iv prodidisse, quoto anno ætatis Adæ  
natus sit Seth, per quem textitur chronologia,  
non autem quoto anno ejusdem Adæ natus sit  
Abel vel Cain: et Genes. v dicitur Noë, cum  
quingentorum esset annorum, genuisse Sem,  
Cham et Japheth, ubi notatur præcise annus,  
quo natus est Sem, quia per illum deducitur  
chronologia: et in reliquis idem observare licet.  
Cum ergo solus Abraham ex filiis Thare sit is,  
cujus explicatur genealogia, et per quem texi-  
tur chronologia, necesse est dicere, illo anno  
(nempe septuagesimo patris sui) natum esse, alios  
autem antea.

nec senten-  
tiam hanc  
evertit argu-  
mentum  
Smitii,

F

10 Sistamus hic paulum et singula expendamus.  
Ac primo quidem, si laudatum Smitium  
Abramum 108 pag. 476 disserentem audiamus, Abra-  
mi fratres antea seu ante ipsum nati fuerunt,  
mi fratres antea seu ante ipsum nati fuerunt,  
atque adeo ex his Smitii verbis, fuit Abram  
suorum fratrum natu minimus, utpote ex ejus-  
dem sententia in lucem editus anno patris sui  
septuagesimo,

quod hic  
discutitur



AUCTOR  
J. G.

septuagesimo, cum alii fratres ante hunc patris sui annum geniti essent; et tamen, quod mirari satis non possum, idem ille Smitius in suis ad Genes. cap. xi §. 26 annotationibus, Abramum, quem anno patris sui septuagesimo natum rursus statuit, filiorum Tharæ natu-maximum his verbis facit: Nos Abramum PRIMOGENITUM statuimus, atque dicto anno septuagesimo patris sui natum. Conciliet antilogiam hanc, qui potis est; ego me, ut conciliem, viam aliam non invenisse fateor, quam ut Bellarmini verba quæ Smitius ipsa Characterum forma indiscriminatim sua fecit, re tamen verum non omnia sua facere voluisse dicatur. Sed ad propositi a Smitio argumenti vim discutendam veniamus. Haud inficior, natalem Sethi annum designatum a Moyse fuisse, omissos vero Abelis et Caini natales; fateor quoque, designatum contra a Moyse fuisse tum Sem, filii Noë, tum Abrami, filii Tharæ, natale tempus, idque factum etiam esse, quia hi directe ad venturi Messie genealogiam spectabant; imo et Moysen a scopo suo aberraturum fuisse admittam, si patriarcharum, quorum genealogiam texit, ac potissimum Patriarchæ nostri natale tempus omnino neglexisset. Hæc, inquam, omnia lubens adversariis concedo.

ac refelli-  
tur

11 At, quæso, num propterea consequens fit, ut non alio loco, quam Genes. cap. 5, §. 31 natales Sem, nec alio, quam cap. xi §. 26, natales Abrami expresserit vel exprimere potuerit? Aut num dicendus erit Moyses patriarcharum Sem et Abrami natale tempus plane neglexisse, nisi iis ipsis locis, quos pro suo arbitrio adversarii præscribunt, illud exactissime definiisset? Ita quidem ipsi volunt, at, quam non jure merito, jam ostensum eo. Ponamus tantisper, aut numquam a Moyse binos versus citatos conscriptos fuisse, aut eos, quocumque fingere velis modo lapsu temporum, e Genesi excidisse; nonne aliunde ex propriis item Moysis verbis utriusque natale tempus erui posset? Procul dubio certe. Nam, ut id paucis de Semo evictum dem, cum Moyses Genes. cap. 7 §. 6 diserte scribat, diluvium contigisse, cum Noë, pater Semi, sexcentorum annorum esset, rursusque cap. xi §. x testetur, Semum fuisse centum annorum biennio post diluvium; haud multum arithmeticæ artis peritus esse quis debet, ut ex verbis Mosæicis conficiat, natum esse Semum anno patris sui quingentesimo secundo, si rō post diluvium, uti passim admittitur, exactum a fine diluvii tempus designet.

ex ipso li-  
bro Gene-  
cos

12 Id ipsum nunc de natali Abrami tempore demonstro. Si Abram, cum post mortem Tharæ, teste Genes. cap. xi §. ultimo, anno ætatis ducentesimo quinto defuncti, ex urbe Haran in terram Chanaan egrederetur, septuaginta quinque annorum fuit, uti Genes. cap. 12 §. 4 diserte testatur Moyses, apertissime ex hisce duobus textibus consequitur, ut anno centesimo trigesimo patris sui mundo editus sit, cum post mortem patris, anno ætatis ducentesimo quinto defuncti, non plures, quam septuaginta quinque annos numerarit Abramus, qui anni, si aliis centum triginta addantur, integram vitæ Tharæ seriem, seu annos 205 exactissime conficiunt. Gratis itaque adstruunt adversarii, non alio loco, quam Genes. cap. 5 §. 31, natale tempus Semi, Abrami vero non alio, quam cap. xi §. 26, a Moyse indicatum fuisse; atque adeo non minus infundate contendunt, natale utriusque tempus a Moyse prorsus neglectum dici deberè, nisi ambo illi versus, ubi Noë tres filios, ac Thare totidem ge-

nuisse narratur, sic intelligantur, ut qui primo D loco utrobique recensetur, eodem illo anno, quo liberis pater operam dedisse memoratur, revera genitus fuerit.

13 Et sane non eo sensu, quo volunt adversarii, Geneseos cap. xi, §. 26 necessario intelligendum esse, etiam manifeste satis indicavit S. Augustinus, quæst. in 25 in Genes. edit. anni 1689 tom. 3, col. 384 his verbis citatum versum commentans: Scriptura, quæ dixit: "Cum esset Tharra annorum septuaginta, genuit Abraham" et Nachor et Arran, "non utique hoc intelligi voluit, quia eodem anno septuagesimo ætatis suæ omnes tres genuit; sed ex quo anno generare cœpit (abstrahendo nimirum, a quo determinato filio) eum annum commemoravit Scriptura. Fieri autem potest, (salvo utique genuino verborum sensu) ut posterior sit generatus Abraham, sed merito excellentiæ, qua in Scriptura valde commendatur, prior fuerit nominatus: id autem alibi in sacris Litteris plus semel etiam fieri, hisce verbis Sanctus Doctor declarat: Sicut propheta priorem nominavit minorem, "Jacob dilexi, Esaü autem odio habui:" et in Paralipomenon, cum sit quartus nascendi ordine Judas, prior est commemoratus, a quo Judaicæ genti nomen est propter tribum regiam. Itaque, iudice Augustino, verba illa Genes. cap. xi, §. 26, negative, ut scholæ loquuntur, exponi possunt, ut sensus sit: cum alii patriarchæ postdiluviani, puta Arphaxad, Sale, Heber ceterique Tharæ progenitores sub annum ætatis suæ trigesimum liberos procreassent, Tharam ipsum non ante vitæ suæ septuagesimum annum filios genuisse, singulari tunc temporis exemplo, quod proin speciali memoria hoc loco dignum censuerit Moyses, servans sibi sequenti capite opportuniorem locum, quo, cum seorsum a fratribus agendum de Abramo esset, natale ejus tempus non obscure indicaret.

14 Non est igitur, cur in hac sententia Moysen inutile prorsus ænigma nobis obtrusisse, aut inconstantiam, vel in profano scriptore minime laudabilis, arguendum esse, tam confidenter adversarii quidam reponant. Etenim, si nec utile ænigma nobis obtrusisse, dici possit Moyses, nec merito argui inconstantiam, cum in fine capituli 4 Genes. nullo addito chronologico caractere, ex Adamo Seth, ex hoc vero Enos genitum enarrat, sequenti vero capite §. 3 et 6 utriusque natale tempus definit; cur inutiliter obscurus aut inconstans propterea dicendus foret, quod Genes. cap. xi §. 26 tres filios Tharæ, e quibus paternum matrumque genus Israëlitarum natio traxit, nominatim, at non expresso singulorum natali anno, recenseat, Abrami vero natale tempus sequenti capite §. 4, quo nempe seorsum de eo agit, sat manifeste assignet? Profecto innumera occurrunt in sacris Litteris sententiæ, quæ prius obscurius prolata, deinde opportuno loco lucem accipiunt; ex quibus tamen nemo scriptores sacros inutiliter obscuros aut inconstantes jure merito appellet. Accedit, nusquam edixisse Moysen, quod tamen adversarii volunt, hoc sibi perpetuo consilium sedisse, ut in enumerandis patriarcharum filiis solius eorum ætatis, non autem etiam dignitatis, rationem haberet; ac proin haud satis videtur, cur veluti neglecti officii argui deberet Pentateuchi scriptor, cum dignitatem Abrami potius, quam minorem ejus ætatem respiciens, primo loco illum cit. §. 26 recensuit.

15 At dices, uti apud Gasparem Sanctium in Commentariis

et auctoritate  
ac rationibus  
S. Augustini:et in hac sen-  
tentia nihil  
Moyses indi-  
gni,

nihil duri,



A *Commentariis in Actus Apostolorum pag. 142 adversarii arguunt*, durum videri, ut, cum in generationibus aliis in toto illo cap. xi, quoto quisque parentis anno fuerit natus, expressum sit aperte, obscurius id in Abrahami ortu notari. *Verum cum eodem Sanctio ad objecta illa respondeo*, non esse necessarium, eodem semper modo narrationis ordinem texi: neque esse id in Scriptura perpetuum, maxime cum institutus narrationis cursus aut interrumpitur, aut finitur. Exemplum, *inquit*, cape ex Genes. v, ubi, cum omnes generationes ab Adamo usque ad Noë eodem ordine essent descriptæ, ubi ventum est ad Noë, id est, ad postremum, narrationis ordo mutatus est; tum quia non idem dicendi modus, tum quia non unus, ut in aliis, sed tres filii nominatim dicuntur generati. Sic etiam, quia ordo a Noë usque ductus cessat in Thare, mutata est in eo describendæ generationis ratio, *sic tamen, ut paulo post utriusque patriarchæ, Sem nempe et Abrami, natale tempus Scriptura definiat, uti superius num. xi et 12 ostendimus.*

B *16 Nunc aliud nobis hic adversantium argumentum audiamus: Nisi, inquit, dixerimus, Scripturam sacram signanter expressisse tempus nativitatis Abrami illis verbis: "Vixitque Thare septuaginta annis, et genuit Abram et Nacor et Aran," sicuti præcisum expresserat tempus nativitatis singulorum primæ ac secundæ mundi ætatis patrum, qui ipsum Abram præcesserant, perturbari sacram illorum temporum chronologiam, necesse omnino fit. Ita ipsi apud Torriellum in Annalibus sacris Veteris Testamenti tom. 1, pag. 252, num. 3. At veteri huic objectioni vetus hæc sit apud eundem Torriellum responsio: Responderi potest, inquit ille cit. num. 3, Scripturam sacram non modo in his, quæ ad chronologiam pertinent, sed etiam in his, quæ ad historiam ipsam, et item ad doctrinam moralem aut spirituales spectant, non semper dilucide omnia exprimere, sed aliqua interdum subobscure, prout Spiritui sancto visum est, tradere consuevisse, ut vel sic ad veritatem curiosius avidiusque indagandam ingenia magis provocarentur. Ac mox, adductis in medium paucis pro multis, quibus responsum suum firmet, sanctorum Patrum testimoniis, ita objecta cetera diluit:*

C *Quod attinet ad sacram chronologiam, de qua nunc agimus, frequenter deinceps palam fiet, quod et diffiteri non possunt, qui seu Judicum seu Regum libros aliosve commentati sunt, quam multa sint in sacro Eloquio (nempe uno alterove loco) obscure tradita, et vix aliquo modo insinuata, ut propterea non, nisi multo labore ac diligenti textuum discussione, accurataque eorumdem collatione, disquiri ac dilucidari possint.*

*17 Non igitur dicendum est, sacram perturbari chronologiam, aut incertam reddi, si concesserimus, Scripturam non expressisse annum ortus Abrami, quemadmodum ceterorum patrum, qui ipsum præcesserant: satis enim est, quod ex his, quæ ipsa tradit (nempe Genes. cap. 12) ille evidenter nobis innotescere possit, sicuti in principio hujus tractatus jam ostensum est, uti et a nobis num. 6 et 12. Posset etiam dici (subdit Torriellus, idque adversus citatum Smitium non parum facit) Scripturam sacram intendisse quidem Abrami pariter genealogiam chronologiamque ab orbis initio deducere, sed genealogiam imprimis, chronologiam vero non*

*æque principaliter. Scimus enim et aliorum excellentium hominum, puta Esdræ, Judith, Mardochei et demum ipsius Christi genealogias honoris causa esse traditas; chronologias autem non item. Quare si tempora ortus nostri Redemptoris Scriptura sacra non nisi obscure admodum indicavit; quid miramur, si præcisum nativitatis Abrami annum non expressit, illo videlicet determinato loco, quo mixtim et confuse de Abrahamo ejusque fratribus egit, eumque dumtaxat ex sequenti capite 7. 4 colligendum reliquit. Quocumque igitur modo atque ubicumque Scriptura Abramum anno patris sui centesimo trigésimo, seu ante hujus mortem septuagesimo quinto natum indicet, nihil hinc detrimenti patitur ordinanda a diluvio ad usque Abrami ortum ejusve vocationem chronologia mundi, uti consideranti patebit.*

*18 Atque ita quidem præcipuo, quo Smitius nititur, argumento, aliisque huic affinibus satis occursum a me esse arbitror, ut dubitem, num, qui æqua lance rationum adductarum momenta expenderit, assensurus laudato Smitio sit assenti, ad rem totam adversus nos conficiendam primum illud suum argumentum omnino sufficere, tantumque etiam robur habere, ut vix quidquam sua sententia existimari certius possit. Alterum nunc, quo jam sæpe memoratus scriptor suam firmare nititur sententiam, argumentum expendamus. Ita ille cit. Prolegomeno Genes. num. iii, pag. 478: Incertum, inquit, relinquitur ex verbis Stephani, quemadmodum ea ab adversariis sumuntur, num Abraham anno cxxx patris, an vero serius natus sit. Idem relinquitur ex narratione mortis Tharæ apud Moysen. Stat cum proprietate sermonis, Abraham, lxxv annis natus, exiisse et a Deo translatus esse in aliam terram, post mortem patris, licet etiam plures anni ab eadem morte intercesserint. Non sequitur: Petrus duxit uxorem post mortem patris; ergo immediate a morte patris. Quo autem plures anni intercesserint, eo serius natum Abrahamum, illo in systemate necesse est. Hæc Smitius.*

*19 Cui ego repono: Se mortem Tharæ, veluti notam egressus Abrami ex Haran, tum a Moyse, tum a Stephano, sensu obvio indicatum, agnoscere velimus, si Abrami in exsequendis Dei mandatis celeritatem et omnis moræ impatientem obedientiam, toties in sacris commendatam Litteris consideremus, dubium non relinqui, quin eodem anno, quo defunctus est Thare, Abraham ex Haran alio secesserit, cum nempe, parenti suo persolutis justis, nihil jam eum a promptissima divini mandati executione retrahere posset. Neque vero multum Smitio favet scholasticum illud argumentum a nuptiis Petri exempli gratia deductum; etsi enim in rigori logico, ut aiunt, nullis rei spectatis adjunctis, necessario consequens non sit, ut Petrus, qui post mortem patris uxorem duxisse scribitur, hanc immediate a morte patris duxisse, duci debeat, quia scilicet particula illa post aliquam temporis latitudinem e.c. sese patitur; attamen, si aliunde perspectus habeatur promptissimus Petri animus ad exsequenda post patris mortem ea omnia, ad quæ seu ex propria promissione seu legitimo præcepto aliaveratione adstrictus fuerit, nec ulla procrastinande executionis causa intercessisse noscatur; quis est, qui mox, ut hujusmodi hominem post mortem patris duxisse uxorem audierit, non eum primo, quo licuit, tempore, seu eodem anno, id fecisse, credat?*

nihil quantum ad Abrami ex Haran

profectionis epocham incertis a nobis asseri, ostenditur;

F



AUCTORE  
J. G.

credat? Itaque nisi Abram promptissimæ in Deum pietati et eximæ in primis obedientiæ detrachere non parum velimus, necesse est, ut, sublati per mortem Tharæ prosequendi itineris impedimentis, quam primum eo, quo se vocari a Deo norat, sese illum contulisse, fateamur.

nec adver-  
sus illam ex  
facto verbis-  
que Abrami,

20 Sed ne confutandis ejusmodi scholasticis trictis diutius inhæreamus, lubet modo, an desumptum ex Genes. cap. 17, v. 17 argumentum adversariorum sententiam satis stabiliat, adductis ipsismet Smitii verbis, examinare. Si Abraham, inquit ille cil. Proleg. num. 110, natus sit anno patris sui cxxx, nullus Genes. xvii, 17 stupor et admirationi Abrahæ fuisset locus. "Putasne centenarius nascetur filius, et Sara nonagenaria pariet?" Exemplum sane recens habuisset in patre, quem centenarius longe majorem generandi virtute præditum cognovisset. Ac mox, ne sibi ab adversariis regeri possit, non mirari Abraham, si sibi centenarius nasceretur filius, sed si centenarius ex uxore nonagenaria, eaque antea sterili, nasceretur, observat laudatus scriptor, textum adductum bimbrem esse, atque indicare Abrahami stuporem

B non tantum circa uxoris, sed et circa propriam grandævitem versatum esse et rem illam comparative ad Abraham fuisse illo tempore insolitam, Ita ille: verum respondeo, Abrahamum, tametsi se anno patris sui contesimo trigesimo natum fuisse, optime sciret, rationem tamen non unam habuisse mirandi, si sibi jam centenarius et ex Sara nonagenaria nasceretur proles.

ex se cente-  
nario et ex  
Sara pro-  
lem nasci-  
turam esse,  
mirantis,

21 Ac primo quidem compertum habebat, se ex Agar, secundaria sua uxore, et omni dubio procul fecunda, post procreatum ex ea Ismaelem, ab anno ætatis suæ 86, seu toto deinceps tredecim annorum spatio nullam suscitasse prolem; atque adeo, cum jam centenarius esset, mirari jure meritissimo poterat, si tunc rursus generaret prolem, ex Sara præsertim, quæ, teste Genes. cap. 18 v. xi narratur, desierant fieri muliebria, quæque propterea rei conjugali, seu, ut Scriptura loquitur, voluptati, nempe connubiali, utpote tam multis annis infructuosæ, omnino renuntiaret. Adhæc, tametsi Sara vel 50 annis junior fuisset, imo et ex se prorsus fecunda, nihilominus tamen, cum Abrahamo jam centenario, ut Apostolus ad Romanos 4, v. 19 et ad Hebræos xi, v. 12 tradit, emortuum esset corpus ac proin generandæ proli impar, summam mirandi causam habere potuit Abraham, dum sibi centenarius nascituram ex Sara prolem esse, audivit, utul a suo patre, multo magis vegeto robustoque sene, ab anno ejus septuagesimo ad usque centesimum trigesimum tres filios procreatos esse, novisset.

quidquam  
vinci po-  
test.

22 Denique, cum apprime perspectum esset, quo remotius a diluvio nascebantur homines, eo brevior debilioreque senectute uti, et sic quidem, ut, cum Sem, sexcentis vixisset annis et Arphaxadum fere centenarius genuisset, Abrahami tamen avus Nachor non ultra centum et quinquaginta annos protraxisset vitam, nec, ut prolem gigneret, ultra vigesimum nonum ætatis annum expectasset; habebat sane Abraham, cur sibi, a diluvii temporibus magis, quam Nachor, remoto, et centenarius insuper, nascituram etiam prolem desperaret; atque adeo, tametsi

unicum in suo patre Thare contrarium vidisset D exemplum, mirari jure merito potuit, si patri suo potius, quam avo ceterisque passim sui temporis viris non vulgari beneficio similis evaderet, procreata in tam provecata ætate et ex sterili quidem conjuge, prole mascula, cui se multis modis benedicturum esse, Dominus Deus promittebat. Judicet nunc eruditus lector, an, quæ supra produximus, adversantium nobis argumenta id re ipsa ponderis habeant, ut animum præjudicata opinione non laborantem in eam inclinent, imo vix non necessario abripiant partem, quæ Abramum anno patris sui septuagesimo natum esse, tam præfidenter statuit, ut vix quidquam eo certius, haberi possit. Nunc, quibus nos oppositam magis stabilire nitimur sententiam, rationes æquo animo expendat lector.

## § II. Stabilitur magis sententia nostra, et dissentientium varia effugia præcluduntur.

E

Tria istæc, ut obiter supra ex oblata occasione insinuavi, divinarum Litterarum auctoritate explorata nobis sunt, ac proin extra controversiam posita: Nimirum, Tharam, Abram patrem, non ante ætatis suæ annum 205 in Haran esse mortuum, prout Genes. cap. xi aperte asserit Moyses, ubi, cum Tharam ejusque filios usque Haran venisse atque ibi habitasse, y, 31 dixisset, mox sequenti y subdit: Et facti sunt dies Thare ducentorum quinque annorum, et mortuus est in Haran. Alterum est, Abramum ex Haran egressum esse in terram Chanaan, uti Genes. cap. 12, y. 4, 5 et 6 manifeste refertur: Septuaginta quinque annorum erat Abram, cum egrederetur de Haran, tulitque Sarai uxorem suam et Lot, filium fratris sui, universamque substantiam, quam possederant, et animas, quas fecerant in Haran: et egressi sunt, ut irent in terram Chanaan. Cumque venissent in eam etc. Quibus addenda S. Stephani verba Act. 7 y. 4: Et inde (nempe ex Haran) postquam mortuus est pater F ejus, transtulit illum (Dominus Abramum) in terram istam, in qua nunc vos (Judæos alloquitur Stephanus) habitatis. Tertium est, quod et mox recitata verba liquido testantur, Abramum in suo ex Haran egressu instituloque ad terram Chanaan itinere, fuisse annorum præcise septuaginta quinque. Igitur, cum egressus fuerit Abram ex Haran post sui patris mortem, ætatem ipse habens annorum 75; cumque et pater ejus non minus, quam annis 205 vixisset; manifeste consequens fit, ut, 75 annis, qui Abrami, ex Charan egredientis, ætatem constituunt, detractis, supersint 130 anni vitæ Tharæ, quorum anno postremo natalis Abrami innecti debeat.

24 Quid ad argumentum hoc adversarii, qui Abramum anno patris sui 70 mundo editam statuunt? Mirum est, in quam varias se convertant formas, ut tenebras huic ratiocinationi offundant, quamque dissimiles, quibus nodum hunc solvant, adhibeant cuneos. Alii quippe in eo dissolvendo, tamquam re conclamata, nihil definiunt, aut nihil, quod in manifestam Sancti Spiritus

Contra vim  
argumenti,  
quo nostra  
stabilitur  
sententia.inter variis  
effugia nihil  
adversarios  
juvat Sama-  
ritanus tex-  
tus.



A ritus injuriam non cedit, in medium producant. Horum disertus testis est Smitius supra laudatus Proleg. Genes. num. 112 et 115, quem de hisce curiosus lector adeat. Alii Stephanum, quem tamen plenum Spiritu Sancto, et cujus sapientiae Judæorum principes resistere non potuisse, sacri codices testantur, nihilominus aut memoria lapsam, aut profani ineptique declamatoris instar, ænigmatice minusque propriè locutum fuisse, adstruere non verentur; quos ego indignatione potius, quam seria consulatione dignos censeo, nec aliud de iis in rem nostram observo, quam deductum a nobis ex Stephani et Moysis testimoniis argumentum, vel ipso adversariorum judicio inexpugnabile esse, utpote cujus robur, non alio, quam modo isto absurdissimo, eludere se posse desperant. Alii denique, ut ejusdem argumenti pondere sese expediant, Hebraicum textum, atque adeo et ei hic consonas Septuaginta interpretum versionem et Vulgatam Latinam, ut authenticam approbatam, ad Samaritanum textum, qui vitæ Tharæ annos 145 dumtaxat tribuit, refingendas reformandasque esse, adstruunt; et, quod nonnullos mecum miraturos arbitror, fatente ipsomet Smitio cit. Proleg. num. 112, id certo sibi probatur potius, quam Moysis textum Genes. xi 5. 24 (imo v. 26) cum adversariis in suspensio relinquare.

25 Hicne igitur, ne versui 26 lucem addi ex 5. 4 sequentis capitis, fatendum sit, Samaritanus textus, cujus mendositates (verbis Smitii utor) corruptiones, errores, contextus originalis mutilationes, aliaque vitia ipse Smitius Proleg. Pentateuchi a num. 133 ex professo enumerat atque ob oculos ponit, habendus erit pro norma, ad quam originalem Hebræum textum, Septuaginta versionem, Vulgatam quoque et Concilii Tridentini decreto probatam editionem conferas, et hocce loco restituas? Videant ipsi, qui accuratiore, quam illa sit, norma non utuntur, aut normam modo hanc, modo istam pro libidine adhibent, ne opus cudant sibi male cohærens, quodque facilitate pari, qua exstructum est, dissolvi etiam possit. At enim, si laudatum Smitium cit. num. 112 audiamus, non plures, quam 145 annos Abrami patri tribuunt præter alios Bochartus ad calcem suæ Geographiæ sacræ pag. 863, et novissime Whistonus in Conatu Textum Hebræicum restituendi, qui et ad Philonem de Somniis et ad Josephum lib. 1 Antiq. cap. 7 provocat. Verum, quid tum? An, etiamsi assertiones hæ veræ essent, standum potius esset Samaritano, quam veteri Hebræo eoque genuino textu? Minime gentium, opinor. Sic itaque senserit, per me licet, Bochartus ad calcem Geographiæ sacræ pag. 863, apud quem tamen in editione, qua utor, Cadomi anno 1651, sub ejus, ut ita dicam, oculis facta, ne verbum quidem unum huc spectans citato loco, aut alibi invenire potui; sentiat ita etiam Whistonus provocetque ad Philonem de Somniis et ad Josephum lib. 1 Antiq. cap. 7, quid id nostra refert, etiamsi uterque antiquus scriptor a Whistone laudatus revera id, quod ipsis Whistonus tribuit, suis scriptis inseruisset?

26 At vel id ipsum alienum a veritate est, si quidem antiquioribus Operum Philonis ac Josephi editionibus fides sit. In editione Operum Philonis, Græce et Latine ex Sigismundi Gelenii interpretatione Coloniae Allobrogum anno 1613 vulgata, a pag. 440 usque ad pag. 467 librum

de Somniis invenio, et de eodem argumento alterum a pag. 857 usque ad 888; verum ad quem ex hisce libris Whistonus provocet, non indicat Smitius, nedum sat prope locum, qui huc faciat, definit. Investiganti mihi locum, ubi ita, ut laudatus a Smitio Whistonus vult, Philo Judæus scripsisset, nullus plane occurrit, qui Whistone faveat; at contra hæc se mihi pag. 445 obtulerunt Philonis verba, quæ potius nostram confirmant sententiam: Λέγεται γὰρ ὅτι Ἀβραὰμ ἦν ἐτῶν ἰβδουήκοντα πέντε, ὅτε ἐξῆλθεν ἐκ Χαρράν· id est: Legitur enim Abraham natus esse annos LXXV, quando ex Charran (seu Haran) exivit, mortuo nempe, ut Philo subdit, patre ejus Thara, de cujus vitæ spatio ad annos 145 contracto ne verbum quidem unum subdit. Tantum etiam abest, ut Josephus cit. cap. 7 libri 1 Antiq. ad annos 145 vitam Tharæ contrahat, ut contra disertissimis verbis sub finem ejusdem capitis eum annos 205 vixisse, affirmet. Ὅπου δὲ Θάρρον τελευτήσαντα Σάπτουσιν, ἐτη βιώσαντα πέντε καὶ διακόσια: seu: Ubi (de Haran sermo est) etiam Thare defunctum sepelierunt, cum vixisset annis ducentis quinque. Atque ita legunt, quotquot nancisci potui, Josephi editiones, quas sollicite hac de re consului. In vanum igitur ad Philonem et Josephum adversarii provocant, ut versum ultimum capitis xi Geneseos, quo Thare annos ducentos quinque vixisse asseritur, ad Samaritanum textum, qui vitam ejus annis solum centum quadraginta quinque circumscribit, revocandum ac refingendum esse, evincere queant.

27 Ceterum et hic obiter observatum velim, ipsos adversarios, dum ejusmodi rimas, quibus evadant, ubicumque quærent, vel sic invito ostendere, Pentateuchi auctorem Genes. 12, 5. 4, et Stephanum Act. 7 non ænigmatice aut improprie, sed dilucide proprièque annum vitæ Abrami septuagesimum quintum, quo is ex Haran discessit, cum postremo seu ducentesimo quinto anno Tharæ connexuisse, quod et nos tum hic, tum supra contendimus. Verum, quia sententiæ illi, quæ ad Samaritanum textum refingi debere Hebraicum, adstruit, non tam obfirmate adhæret Smitius, quin ad alias, quibus difficultatem, ex citatis num. 23 textibus exortam, rite expediri posse, credit, mox sese convertat expositiones illas etiam audire et expendere, operæ pretium erit, transmissis videlicet iis omnibus, quæ cit. Proleg. num. 112 prænotanda Smitius prescribit, utpote quæ nihil adversus nos facere, ex dictis num. 8 sat manifestum est. Si Smitium num. 113 et duobus seqq. loquentem audiamus, non displicet, neque immerito suos patronos nacta est opinio illa, quæ Abramum duabus vicibus de Haran exiisse, affirmat; primo quidem, vivente adhuc patre, dum per annos 60, ut hujus sententiæ patronis definire lubet, in Chananæa peregrinatus est; ac secundo, dum causa morientis Tharæ ex Chananæa in Haran profectus, inde iterum post justa patri persoluta aditamque hæreditatem regressus est in Chananæam; ac mox illi de priori exitu Moysen, de posteriori Stephanum intelligendum esse, decernunt, ita nimirum sublatam omnem difficultatem existimantes.

28 At sciscitari liceat, ex quo fonte hauriant adversarii, Abrami discessum ex Haran, quem cap. 12 v. 4 memorat Moyses, ab eo, quem alludens ad Moysen Stephanus Act. 7 refert, omnino diversum esse, et sic quidem, ut inter utrumque

ex urbe Haran in Chananam profectionem, Scripturis non nizam;

quæ certe pro indubia norma Hebraici, Græci et Latini haberi nequit,

nec prodest adversariis adstruere geminam Abram

F



J. G.

trumque sexaginta annorum intervallum necessario statuendum sit? Enimvero hic rursus hæret ipsis aqua, nec ullum, quo duplicem illum discessum probent, Scripturæ sacræ testimonium interveniunt. Quid? Quod tantum absit, ut asserto duplici discessui Scriptura sacræ alicubi suffragetur, ut contra, si varia Genesios testimonia expendantur, tot ex illo duplici itinere absurda ac vero minime similia consequantur, ut principium, unde hæc prosunt, non minus quam ipsa, a vero alienum esse, diffiteri non valeas. Etenim, si Abram, in sententia adversariorum annis patris sui 70 natus, atque adeo post mortem patris annos ipse numerans centum triginta quinque, ex Chanaan profectus fuerit in Haran, iusta patri persolurus aditurusque hæreditatem; cur tunc Isacco suo, jam annis 35 nato, de uxore non providit? Satiùs certe fuisset, ut tunc vel Rebeccam filio suo addurisset, vel Isaacum viæ suæ comitem sumpsisset, jungendum eodem tempore Rebecce, quam ut post annos pauculos, quinque scilicet, non sine magnis impendiis eo servum suum propterea ablegasset. Horum tamen neutrum tunc fecisse legitur providus ille sollicitusque de Isacco Pater; quod qua ratione sat vero simili exponi in adversariorum sententia possit, haud facile dictu est.

ard potius  
non uno ex  
capite con-  
trariam,

29 Adhæc si Abrahamus ex Chananitide, quo primum eum ante medium seculum secessisse, adversarii volunt, occasione mortis Tharæ regressus sit in Haran, cur quinquennio post Abrahami æconomus de rebus domini sui, de ejus opulentia, de suscepto ex Sara filio, quæ res non potuissent non in Haran notissimæ esse, nihilominus tamen, tamquam de novis plane incognitisque rebus, sermonem habuit, uti videre est Genes. cap. 24, a v. 35. Ac rursus, cur nuntiatum est Abrahami cap. 22 v. 20, Nachori, fratri suo, natos fuisse filios, eosque ex primaria uxore numero octo, quos inter erat Bathuel, jam tum fere nubilus Rebecce pater, si ipse Abraham, ex Chananitide, ut adversarii volunt, reversus aliquando in Haran, eos coram videre omniaque hæc perspicere potuit? Postremo, si Abraham, teste Apostolo ad Hebræos cap. xi, obediit in locum exire, quem accepturus erat in hæreditatem (qui utique terra Chanaan fuit) et exiit, nesciens, quo iret, ac propterea fide demoratus est in terra repromissionis, tamquam in aliena, atque ita quidem obfirmate, uti Apostolus indicat v. 15, ut terræ ipsius, de qua exierat, ne amplius quidem Abramus meminerit, cum tamen revertendi tempus haberet; si insuper, urgente fame, de qua vide Genes. cap. 12 a v. x, Egyptum potius, nec sine vitæ discrimine, adire, quam ad suos reverti voluit; si demum, ut Genes. cap. 24 narratur, pius Pater sollicite cavet, ne dilectus sibi Isaac, eo, unde ipse (Abramus scilicet) discesserat, aliquando reverteretur; qua, obsecro, veri specie Virum sanctum, ex quo semel ex Haran, Deo jubente, cum suis omnibus emigrarat, eo post sexaginta annos reversum esse, sine ullo sacro vade aut teste affirmari potest?

enjus qui-  
dem adstru-  
endæ occa-  
sionem de-  
dit S. Augu-  
stinus,

30 Scio quidem, S. Augustinum Quæst. 25 in Genesim, et lib. 16 de Civitate Dei cap. 15 nonnullis duplicem illam Abrahami projectionem adstruendi occasionem dedisse; verum, præterquam quod S. Chrysostomus Homilia 31 in Genesim, editionis Parisiensis anni 1721 tom. 4 pag. 308, disertè affirmet, Abramum non antea ex Chanaan secessisse, quam cum mortuus esset Thare,

pater ejus atque adeo alteram illam, ab adversariis D adstructam peregrinationem, plane rejiciat; notandum sedulo est, S. Augustinum priori loco non tam asserendo, quam viam solvendæ difficultatis inquirendo, dispulasse, ac nullo modo minus, quam confidenter, geminum illud Abrahami iter in Chanaan adstruxisse; ut contra difficultatem illam rectius solvi posse, existimet, si Abramus filiorum Tharæ natu minimus statuatur, seu saltem non eo anno, quo Thare liberis operam dare cepit, at potius eo temporis intervallo natus, quod septuagesimum Tharæ annum inter et centesimum trigesimum primum intercessit; ut adeo ex hoc Augustini loco nihil præsidii adversariis suppetat. Quod vero ad ejusdem Doctoris verba lib. 16 de Civit. Dei cap. 15 attinet, ea quidem, uti facient, pro adversariis magis, quam priora, faciunt; at iis opponi rursus potest laudata Chrysostomi auctoritas, et præter hanc brevis istæ in Augustini argumentationem, seu potius conjecturam, observatio.

31 Non magis firma validaque censi potest Augustini hac in re auctoritas, quam ipsa capitulis 7 Act., qua ille nititur, versio: cum ergo, uti fateri debet Smitius, omnesque linguæ Græcæ bene periti consentiunt, hic versus Act. 7: καὶ οὕτως, μετὰ τὸ ἀποθανεῖν τὸν πατέρα αὐτοῦ, μετέκτισεν αὐτὸν εἰς τὴν γῆν ταύτην εἰς τὸ ὅπου οὐκ ἔκατοιστε, non nisi admodum improprie ab interprete, quo usus est Augustinus, expositus fuerit hocce modo: Et inde, postquam mortuus est pater ejus collocavit eum (Abrahamum Deus) in terra hac, in qua nunc vos habitatis quandoquidem vox illa μετέκτισεν per τὸ transtulit, aut per τὸ migrare seu sedem mutare fecit, non vero per τὸ fixe collocavit vertenda est; consecrarium fit, ut exigui ponderis sit depromptum ex his Augustini verbis argumentum. Imo vero, etiamsi adversariis, quod nullo tamen jure dandum est, liberaliter gratisque demus, hoc verbum μετέκτισεν de se indifferens esse, ut tam significet stabiliter collocare, quam simpliciter transferre, aut præcipere, ut quis sedem mutet, aut alio migret; tamen priori sensu intelligi nequaquam potest, si S. Stephani verba subsequenter cum prioribus istis conferantur, Quippe, cum S. Stephanus subdat, Abrahamum, postquam exivisset ex Charan et translatus esset in Chananitidem, F

nondum habuisse filium; necesse fit, si, quod adversarii volunt, τὸ μετέκτισεν stabilem Abrahami in Chananitide habitationem agrique et speluncæ in ea terra possessionem, Genes. cap. 23 memoratam hoc loco denotet, ut Isaac, qui, teste Genesi cap. 23, moriente matre, annos 37 numerabat, non nisi post mortem matris in lucem editus fuerit; quo nihil absurdius dici potest. Evidens igitur est non posse hic Stephanum intelligi de fixa Abrahami habitatione seu collocatione in Hebron, ubi is nempe non ante uxoris mortem agrum et speluncam emit, et ulriusque possessionem adiit, uti Genes. cap. 23, v. 2 et seqq. liquido patet.

32 Ruit adeo nullo Scripturæ testimonio nixa, imo non uno ex capite ei contraria, asserta ab adversariis Abrami ante mortem Tharæ in Chananitidem projectio, ruitque itidem expositio illa, qua S. Stephani verba in alienum a Moysaica narratione sensum adversarii detorquent, ut nempe aliam a Moyse, aliam a Stephano Abrami ex Haran translationem seu projectionem in Chananitidem memorari, persuadeant. Restant examinandæ duæ expositiones, quarum subsidio adversarii depromptum a nobis ex verbis Moysis et

ard ex non  
satis accurate  
Græci textu  
Act. Apost.  
interpretatio-  
ne.

F

Aliud Smitii  
refugium, ex  
recepta, ut  
vult.



A et Stephani argumentum elevare nituntur. Unam, cui Smitius Proleg. Genes. num. 115 Se plane acquiescere fatetur, hisce verbis exponit. Notamus, inquit, ex S. Hieronymo, esse "Con-  
"suetudinis Scripturarum, ut opinionem mul-  
"torum si narret historicus, quomodo illo tem-  
"pore ab omnibus credebatur " etc., quamquam res ipsa se vere ita non haberet. Si id, sub-  
dit Smitius, Salva scripturæ veritate, de ipso hagiographo dici queat, quanto magis de quo-  
libet alio, etiam illuminatissimo, quem loquen-  
tem introducit? Ergo sine piaculo, dicere pos-  
sumus, S. Stephanum juxta opinionem, tunc temporis apud Judæos, maxime Hellenistas, qui illum accusabant Act. vi §. ix et seqq. obti-  
nentem, aut quam a magistris suis hauserat, ea protulisse. Et vero hos tale quid de Abra-  
hami exitu credidisse, Philo, ætati S. Step-  
hani suppar, aperte testatur supra, apud Smitium nempe num. 105, ubi hæc ejus ex Libro de Mi-  
gratione Abrahæ verba recitat: Neminem latere potest, qui Legibus (seu Libris Mosaicis) studium  
B adhibuerit, quod Abraham primum quidem e Chal-  
dæorum terra veniens habitavit in Charan: ibi vero defuncto ipsius patre, ex ea quoque profectus est. Tum ita concludit laudatus Smitius: Lapsus vero aut erroris minime insimulari possumus, si illa, quæ propositi nostri sunt, per sententias probabiles, a magistris traditas, exequimur et confirmamus. Hactenus ipse.

temporibus S.  
Stephani opi-  
niones desum-  
ptum,

33 Verum enimvero discutere liceat, ecquid tandem intelligi possit per τὸ Tale quid, quod Smitius tunc temporis a Judæis, maxime Hellenistis, creditum, asserit. An forte creditum tunc temporis, Abrami patrem anno ætatis suæ 145 obiisse, atque adeo Abramum, cum post patris sui mortem anno 75 ætatis suæ Haran profectus sit natum fuisse anno patris sui septuagesimo? At tantum abest, ut Judæi, et maxime Hellenistæ, Abrami patrem annis dumtaxat 145 in vivis degisse, tunc temporis persuasum habuerint, ut contra tum Hebræus textus, tum LXX Interpretum versio ipsis notissima receptissimaque oppositum ostendant, quibus et consentiunt Josephus lib. i Antiq. Judaic. cap. 7, (de Philone infra dicam) ceterique veteres, qui vitam Tharæ ad ducentos quinque annos protrahunt. An per τὸ Tale quid indicare voluit Smitius, duplicem Abrahami in Chananitidem projectionem, ut veram, a Judæis et maxime Hellenistis habitam fuisse? Ast id quo teste, quoque monumento fide digno probabitur? Id enim ex Philonis, quæ Smitius laudat, verbis, extundi minime potest; cum iis nuspam vel levissime insinuet Philo, Abramum, postquam ex Charan migrasset in Chananitidem, annos scilicet 75 natus, ad priorem illum locum ullo tempore reversum fuisse, quod sane non fuisset omissurus Philo in suo de Migratione Abrahami libro, si id suo tempore fuisset passim creditum.

nilul ei pro-  
desse mon-  
stratur:

34 At fortassis per τὸ Tale quid id solum Smitius indicare voluit, receptam passim Step-  
hani tempore fuisse sententiam illam, quæ Abramum non anno patris ejus septuagesimo, sed centesimo trigesimo, seu ejusdem Tharæ mortem septuagesimo quinto natum statuit. Sit ita, per me licet. Ergo vel hinc consequens fit, natalem Abrami annum, videlicet annum vitæ patris ejus trigesimum supra centesimum, tam dilucide indicatum a Moyse fuisse, ut etiam tunc temporis nullam de eo dubium esset, nec vel unus ex  
Octobris Tomus IV.

legis peritis inveniretur, qui Stephano, hæc confidentissime asserenti, obstrepere ausus sit, quod sane apertissimæ veritatis convincens indicium est. Itaque, nisi quis antiquam sententiam qualem-  
cumque, ac singillatim illam Stephani propterea falsi arguere velit, quod eam Synagoga constanter tenuerit, quodque sacer et Sancto Spiritu repletus Orator in Judæorum concilio manifeste eandem asseruerit, necesse is habet, ut evidentes afferat rationes, quibus falsitatem ejus demon-  
stret; atque ubi id evicerit, tunc demum Stephanum, quo se suis auditoribus commodaret, sententiam, non re ipsa veram, sed pro vera vulgo habitam, in Judæorum concilio, protulisse, adstruere cum Smitio poterit. At, quodcumque tandem sit illud Tale quid, quod designare citatus auctor Proleg. num. 115 voluit, mihi quidem tanti momenti esse non videtur recitata superius ejusdem ratiocinatio, ut ei, quod tamen ipse vult, merito acquiescere liceat.

35 Ad alteram ejus expositionem pergo, quæ congrue, ut ei semper visum fuit, nodus ille (nempe depromptum supra ex Genes. 12 et Act. 7 argumentum) dissolvitur. Hisce eam verbis cit. Proleg. num 116 proponit. Dicamus, non innui a Stephano terram Chanaan universim; sed eam partem dumtaxat, quam Judæi, dum ista Levita Christi proferebat, solam fere, ut suam, inhabitabant: aut, si velis, in qua Judæi Hierosolymitani, quas alloquitur, debebant. Respicitur igitur Abrahami habitatio in Mambre, et quidem, ait Drusius, postquam empto (prope Hebron in medietullo Tribus Judæ) agro. Genes. xxiii, §. iv et seqq. firmam sedem ibi fixit. Erat tunc Abraham 173 (imo cxxxvii) annorum; agebat enim tunc Sara, decennio junior, annum ætatis cxxvii ibid. §. i. Diætæ summæ 173 (imo cxxxvii) si annos LXX patris, dum nascebatur Sanctus Patriarcha, addideris, provenient anni ccvii, qui totum vitæ patris cursum dimetiuntur, ita ut adhuc duo post patris mortem supersint. Ita rursus laudatus jam sape Smitius, in eo dumtaxat a Ludovico de Dieu, apud Usserium laudato, discrepans, quod, cum hic solummodo dixisset, non videri innui verbis Stephani terram Chanaan universim, sed speciatim determinari eam partem, quæ Tribui F Judæ cesserat, hoc ipse non subtimide, sed omnino confidenter affirmateque asserat, quodque id plane innui affirmet emphatica locutione, quam Græcum exhibet hocce modo: Εἰς τὴν γῆν τετάρτην, IN TERRAM, ut ipse exponit, HANC IPSAM. Suffecisset profecto, inquit ibidem, Εἰς τὴν γῆν. IN TERRAM, si de tota terræ illius latitudine, et prout olim a Judæis inhabitata et patrum peregrinationibus nobilitata fuit, intelligi voluisset. Demum, post nonnulla, quæ infra expenduntur, ita num. 18 loquitur Smitius: Dicimus igitur, translationem, de qua Stephanus, si spectetur terminus a quo, (qui est Haran) vivente adhuc patre, et Abrahæ agente annum LXXV, factam; secus, si spectetur terminus ad quem, quo ipsa translatio completur.

neque adhibi-  
ta ab eo ver-  
borum S.  
Stephani ex-  
positio,

36 Num hæc omnia Smitii effata veritatenitan-  
tur, non abs re erit nunc inquirere. Ac primo quidem, Abramum, postquam reversus ex Ægypto in Bethel esset, moto dein tabernaculo suo, HABITASSE juxta convallem Mambre, quæ est IN HEBRON, testatur Moyses Genes. cap. 13 s. ul-  
timo; id autem factum esse vel ipso anno, migra-  
tionem Abrami ex Charan proxime subsequente,  
77 vel

quæ contraria  
vel historica  
veritati,



AUCTORIB.  
J. G.

vel saltem antequam Abramus Agari jungere-  
tur, ipsemet Smitius cit. Proleg. num. 126 sta-  
luit, et eatenus rectissime. Quæro nunc, an hanc  
Abrami in Mambre habitationem a S. Stephano  
designatam voluerit. Si affirmet, consecrarium fit,  
ut non modo Abramus, vivente adhuc patre,  
ex Haran in Chananitidem profectus fuerit, sed  
et insuper, eo vivente, imo 50 saltem annis ante  
ejus obitum fixam sedem illic habuerit; quod  
omnino repugnat Stephano, Abramum tunc de-  
mum, postquam mortuus esset pater ejus, in ter-  
ram istam, quam Stephani tempore Judæi in-  
colebant, translatum a Deo fuisse, asserenti. Si  
autem non de tempore, quo primum Abram ha-  
bitavit in Hebron, contendat, de illo scilicet, quo  
post diutinam in Bersabee commorationem, ab  
Ephron agrum et speluncam emit, ubi mortuæ in  
Hebron uxoris corpus sepeliret; fateor quidem,  
hinc consequens non fieri, ut ante mortem Tharæ  
Abramus a Deo translatus in Chanaan, dicendus  
in ea sententia sit; at quæro, quibus verbis seu  
Moyses, seu fidissimus ejus interpres Stephanus  
B ulcunque saltem innuerit, tunc demum Abra-  
mum ex Haran in Chananitidem a Deo fuisse  
eductum seu translatum, vel, ut Smitii verbis  
utar, tunc demum translationem ejus completam  
fuisse, cum anno post suam in Chananitidem ex  
Haran adventum sexagesimo secundo uxori suæ  
sepulcrum emit.

vel nunc ru-  
tionis,

37 Novi quidem, et Smitio lubens do, in  
omni de uno in alterum locum translatione re-  
periri terminos, a quo et ad quem in scholis no-  
minatos; ast non video, quid præsidii ex scho-  
lasticis istis tricis Smitianæ sententiæ accedat.  
Nec enim sepulcri, quo quis uxorem suam condat,  
legitima emptio sic in idea translationis involvit-  
tur, ut nemo de una in alteram regionem com-  
plete eductus seu translatus dici possit, quin suæ  
uxori sepulcrum emerit. Ecce igitur Abramus  
non ante in Chananæam translatus dici posset,  
quam agrum, quem possideret, speluncamque, ubi  
mortuam uxorem conderet ab Ephrone coemis-  
set? Profecto necdum Abramus agrum speluncam-  
que emerat, cum annos numeraret 75; et tamen  
Genes. 12, §. 4 et 5 egressus ex Haran et in terram  
Chanaan venisse asseritur; ac rursus ipse Abra-  
ham Genes. 20 §. 13 se a Deo de domo patris edu-  
ctum in Chanaan proficitur, priusquam de uxoris  
morte vel de emendo ei in Hebron sepulcro cogi-  
tasset. Adhæc, ipso Smitio in Proleg. Pentateuchi  
num. 217 pag. 125 fatente, probabilius est, Abra-  
mum tunc sedem suam in Bersabee retinuisse, cum  
Isaacum, quem habitatione, a paterna disjuncta,  
nuspian usum esse, legimus, etiam post Saræ mor-  
tem in terra Australi, nempe in Bersabee, vel certe  
in loco, haud procul a puteo Viventis et Videntis sito,  
habitasse, ex Genes. cap. 24 §. 62, compertum sit.

vel etiam S.  
Stephani  
proposito  
non con-  
gruere, pro-  
batur,

38 Quod vero ad verba S. Stephani, a Smitio  
jactata, pertinet, litigare cum eo nolo, an  
voces hæ: εἰς τὴν γῆν τὰς ἐλθόντων (quas tamen Smitii  
antesignanus Ludovicus de Dieu non aliter,  
quam vulgata præfert, vertendas censuit) per  
Latinas hæc in terram hanc ipsam, uti ipse  
vult, vertendæ sint, aut an saltem sat re-  
cte certantur; hanc, inquam, grammaticalem  
litem, quæ versione 70 Interpretum Deuterono-  
mii cap. ultimo §. 4 aliisque locis seu sacris seu  
profanis decidi adversus Smitium posset, movere  
nequaquam volo, atque unum hoc quæro, cum  
Stephanus nec Tribum Juda, nec Mambre aut  
Hebron nominatim expresserit, quonam indicio

ex centenis Chananitidis seu urbibus seu locis et D  
terris, quas Judæi tempore Stephani incolebant,  
sepulcrum Saræ agrum prope Hebron potius,  
quam ceteras regionis terras, etiam in iis par-  
tibus, quæ Tribus Juda et Simeon postea dictæ  
sunt, sitas, et diutina Abrami habitatione in-  
clitas, indubie, aut saltem perspicue satis S. Ste-  
phanus designasse adstrui possit? Non utique  
hisce vocibus εἰς τὴν γῆν τὰς ἐλθόντων; cum hæc non ma-  
gis Mambre vel singularem aliquem in Tribu  
Juda locum, quam Græca Deuteronomii versio  
capite ultimo v. 4, ex se designent. Sed neque  
subsequentibus Stephani verbis aut speciatim Tri-  
bum Juda aut agrum prope Hebron denotatum  
fuisse, reponi potest; cum tunc temporis qui de  
genere sacerdotali erant, non solum Tribum Ju-  
da, sed alias etiam Tribus, quam pridem ante  
Abrahamo divinitus promissas posterisque ejus  
concessas, sparsim inhabitarent. Imo vero cum  
S. Stephanus, in Synedrio constitutus, potissi-  
mum ad universæ gentis Judaicæ sacerdotes pri-  
moresque, atque ad eos quoque, qui de Synagoga  
Libertinorum, Cyrenensium, Alexandrinorum,  
atque a Cilicia et Asia erant (Act. 6) sermonem  
haberet, non abs re vel idcirco censendus est, E  
iisdem illis verbis, quibus Abraham, communis  
omnium Judæorum patris, translationem a Deo  
factam, memorat, potius universam terram Cha-  
naan, ei a Deo promissam, designasse, quam qui-  
dem, ut adversarii volunt, singillatim urbem He-  
bron aut solam Tribum Juda.

39 Postremo, ut manifestius pateat, hanc ad-  
versariorum expositionem non firmitus, quam  
alias jam ante refutatas, subsistere, neque adeo  
ex S. Stephani verbis Abramum tunc demum,  
cum sepulcrum Saræ agrum emisset, ex Haran  
in Chanaan translatum posse statui, nonnulla ex  
jam dictis revolvare novoque modo proponere vi-  
sum est: En illum: Quo ordine res gestæ in Scri-  
pturis narrantur, ac præsertim locis variis sibi  
parallelis, ut fit Geneseos cap. 12 a §. 4, cap. 15  
a §. 3, cap. 17 a §. 8, Josue cap. 24 §. 3 et 4, et  
Act. cap. 7 a §. 4, eo etiam ordine, nisi aliunde  
ex clariori textu contrarium pateat, reipsa con-  
tingisse dicendæ sunt; nec adversus obvium sim-  
plicemque narrationis ordinem apponendæ sunt  
scholasticæ quedam distinctiones, aut potius  
cavillationes, tam sacris scriptoribus quam pro-  
fanis eruditibus inusitatæ meritoque aspernandæ.  
Igitur, cum Abrami ex Haran in Chananæam  
translatio promissioni de tradenda Chananitide,  
tum scilicet, cum non haberet filium, seu, ut  
textus Græcus ad litteram habet, non existente  
ei nato, divinitus factæ, non solum a S. Step-  
hano præmittatur, sed et a Moyse itidem et a Jo-  
sue Abrami in Chananæam migratio memoratæ  
promissioni atque ortui Isaaci pure simpliciter-  
que citatis locis anteponantur; consequens fit,  
ut ante sepulcrum agri emptionem, agente tunc  
Isaacum annum trigesimum septimum, imo et sal-  
dudum ante natale hujus tempus completa fuerit  
Abrami ex Haran, de qua hic quæstio est, in Cha-  
nanæam translatio migratiove; atque adeo, cum  
clariora in contrarium non afferantur Sacræ  
Scripturæ testimonia, consecrarium quoque fit,  
ut corruat adversariorum expositio, quæ tunc  
demum Abrami translationem ex Haran in Cha-  
naan suo, ut ipsi loquuntur, termino ad quem  
completam adstruit, cum post 60 fere annorum  
in terra Chanaan habitationem ibi mortua uxore  
sepulcrum agrum coëmit.

ei quidquam  
magis foret.

40 Nec juvat adversarios effugium illud,  
quo



quam alia  
quidam ar-  
bitraria in-  
terpretatio.

A quo conjunctionem cum, quæ tempus denotat, in adversativam quamvis, verbumque repromisit, quod rei gestæ determinatum tempus indicat, in 70 pollicitus esset nulla certi temporis designatione, mutari posse, contendunt. Quippe, tametsi sic alibi forsitan sat probabiliter inverti posse Scripturæ verba, adversariis daremus, hic tamen tam dissona ab obvio verborum sensu expositio sine gravissima seu alterius sacri textus seu plurimorum Patrum interpretumque auctoritate admitti nequaquam debet, ne rerum omnium, quas Scriptura narrat, gestarum ordo pessumdetur, et pro uniuscujusque arbitrio susque deque vertatur. Atque hæc de natali Abrami anno disputata sufficiant. Nunc aliam controversiam, quæ ad ejus quoque natales atque adolescentiam attinet, discutere aggredior.

### § III. An Thare, pater Abrami, aliquando fuerit idololatra, et an etiam ipse Abram?

Præmonitio-  
dux lector,  
etiam si  
Thare et  
Abram ido-  
lolatras uti-  
quando fuisse-  
sent.

NON una etiam de hac questione, haud secus ac de præcedente, virorum gravium eruditorumque sententia est; nec sane abs re, cum in utramque partem produci in medium possint ipsa etiam Sacræ Scripturæ verba, Sanctorum patrum effata, veterumque historicorum testimonia minime contemnenda. Porro non unicam hic agitari controversiam, sed duplicem, alteram nempe de Thara, Abrami patre, alteram de ipso Abramo, perspicue satis ex ipso hujus § titulo patet, nec id moneri pluribus opus est. Ast erunt fortassis non pauci, (et de nonnullis expertus loquor) quos minime frustra præmonere, imo et edocueri, non esse inter hanc questionem et Catholicorum de visibilis Ecclesiæ indefectibilitate doctrinam tam necessariam arctamque connexionem, ut, etiamsi ad tempus aliquod non modo Thare, sed et ipse junior Abram alienis diis aliquando servisse diceretur, hinc necesse foret consequi, ut ante Messie adventum tempus aliquod fluxerit, cum nemo esset, qui vel sacrificiis aliove religioso ritu verum Deum adoraret, seu veram in Deum verum fidem publice profiteretur. Etenim, admissa tantisper opinione illa, quæ labente post diluvium seculo tertio solum Tharam, sequenti vero et Tharam et Abramum alienis diis servisse statuit, haud sane difficile erit, eodem illo tempore veri Dei cultores assignare, penes quos proin vera in Deum fides permansisse dicenda sit.

propterea in-  
men veteris  
Testamenti  
ecclesiæ.

12 Et talis quidem omnino fuit Noë, vir justus et perfectus in generationibus suis, qui cum Deo ambulavit, uti Genes. cap. 6 asseritur, quique in illa etiam sententia, quæ Cainanum Juniores inter Arphaxadum et Sale medium ponit, cum Thara nonaginta octo annis convixit. Talis procul dubio fuit prophetica patris sui benedictione commendatus Sem, qui non modo annis aliquot Abrami patri Tharæ superstes fuit, sed ad ea usque tempora vitam protraxit, quibus jam pridem fidelis Abraham constitutus erat omnium fidelium pater, nactusque fuerat Isaacum, cui se Dominus benedicturum sponderat. Tales denique fuerunt Arphaxad, Sale, et Heber, quorum prior non paucis annis cum Thare, in

vixit fuit, alii vero cum ipso Abraham, etiam centenario majore convixerunt, quos sine ullo, non dicam certo ac evidenti, sed ne tantillum probabili argumento idololatriæ condemnare, temerarium ac ridiculum foret. Cum igitur eorum singuli numerosam habuerint familiam, cujus saltem pars magna, ut fieri alias solet, sui parentis dominice fidei sectata fuerit, manifestum sit, non exiguum tunc temporis fuisse eorum numerum, qui tum ipsius naturæ tum divinæ gratiæ lumine majestatem supremi Numinis agnoscentes, vel divina judicia in generali terrarum elutione linguarumque confusione aut per se experti aut a parentibus dominice edocti, Deum verum constanti pietate adorarint.

13 Quod si quis, omnia hæc, ut ut Hebræi Latineque vulgati textus chronotaxi conformia, in ea tamen, quam 70 Interpretes texunt, locum minime habere posse, contendat; respondeo, ex hac quidem, utpote in qua plures etiam, quam mille anni inter diluvium et Abramum medii statuuntur, necessarii consequens fieri, ut Tharæ ejusque filio neque Noë, neque Sem, neque Sale et Heber possint synchroni statui; verum, præterquam quod standum potius sit chronotaxi, quam primæ textus Hebræicus et Vulgata trahunt, quamque nunc passim omnes sequuntur; non desunt rationes alia, quibus, medio illo tempore, quod inter diluvium et Abrami vocationem interfuit, veri Dei fidem cultumque apud aliquos saltem permansisse, ostendi queat. Quippe, tametsi ad tempus istud, uti S. Augustinus lib. 16 de Civitate Dei cap. x insinuat, hæc Psalmi 13, §. 3 verba spectarent: Omnes declinaverunt, simul inutiles facti sunt, non est qui faciat bonum, non est usque ad unum, et hæc item Psalmi 52 §. 3: Deus de cælo prospexit super filios hominum: ut videat, si est intelligens aut requirens Deum; hinc tamen in chronotaxi 70 Interpretum, quam sequitur S. Augustinus, evinci neutiquam posset, defuisse tunc omnino homines, qui verum Deum agnoscerent rituque adorarent vere religioso; quandoquidem etiam tunc Dei populum seu divino Numini addictam plebem, utpote quam impii devorare nitebantur, una cum incredulis exstitisse, ex eodem Psalmo 13 v. 7 consequens fit, uti et ex §. 9, quo generationem justam, cujus spes erat Dominus, idem Propheta commemorat.

14 Fuerint adeo tunc temporis ex filiis Cham contemplatores Dei, fuerintque etiam alii, qui, ut Augustini verbis fere utar, secundum hominem, non secundum Deum vitam agerent; num propterea universum genus hominum non tantum a recta morum regula, sed et simul a veri Dei agnitione cultuque descivisse, consequens fit? Aut num credibile est, idololatria, quam ipsa naturalis ratio respuit, sic cunctos homines infatuatos fuisse, ut ne ii quidem, in quorum familia non poterat non frequens esse iudiciorum Dei divinæque Majestatis memoria, verum Numen amplius agnoscerent? Denique, cum eo tempore, quo Abram in Chananitidem ingressus est, etiam veri Dei cultores exstiterint, puta Melchisedech, rex Salem et sacerdos Dei altissimi, ipseque etiam Abimelech, rex Geraræ, (Genes. cap. 14 et cap. 20) quorum prior, Abramo ætate multo major, posterior ferne æqualis fuisse videtur; necesse fit, ut, nisi præter veri speciem eos tum primum cum suo populo famulatioque ad veri Numinis cultum conversos atque ex idololatriis genitos quis dicat, etiam in ipsa terra Chanaan atque

etiam admissa  
70 Inter-  
pretum chrono-  
tologia,

E

F

vera fidelibus  
et justis



AUCTORIS  
J. G.

atque ante Abrami ortum fideles aliqui fuerint, qui ab avila religione nequaquam desciverant, aut saltem, ut S. Ephræm Syrus in Genesim tom. 1 Operum Syriace et Latine Romæ edito pag. 160 dicit, qui inter gentes a pietate remotas pii veri Dei cultores erant.

orbatam ali-  
quando fuis-  
se, minime  
dicendum  
fore.

45 Quin imo ipsemet Augustinus citato loco de Civit. Dei aperte definit, numquam terris defuisse utrumque, improborum nempe et proborum, atque adeo et fidelium, genus, quantumvis postremi a Sem, filio Noë, usque ad Abrami ævum nominatim in Scripturis a vera fide ac pietate non commenduntur; et cap. xi num. 2 suam ea de re sententiam aperte exponit, ita loquens: Etiam si (in libro Genesis) non evidenter (nempe sicut prioribus hujus libri capitibus de Abele, et Noë) expressum est, fuisse aliquod pium genus hominum, quando ab impiis Babylonia condebatur, (imo etiam et deinceps) non ad hoc valuit hæc obscuritas, ut quærentis fraudaretur, sed potius ut exerceretur intentio. Censet itaque sanctus Doctor, quod et naturalis ratio dictat, tametsi et corrumpi mores et invalescere tunc temporis cepissent superstitiones, non sic tamen seu vitia seu superstitiones ubique invaluisse, quin et veri fideles aliqui, imo et justii probique homines simul exstiterint; quod quidem in Hebræi et Latini textus vulgati chronotaxi evidens est, et vel in ipsa, quam 70 Interpretes texuerunt, chronologia, uti jam ostendimus, vocari in dubium non potest. Hisce præmissis, in viam redeo, et num Abrami pater idololatra aliquamdiu fuerit, discutere exordior.

Licet Thare  
ex libro Ju-  
dith, et ver-  
bis Philonis

46 Ac primo quidem Abrami patrem numquam idolis servisse, imo contra patrum suorum, puta Saruch et Nachoris Senioris (quorum tempore idololatriæ initium statuit Epiphanius) falsos deos noluisse sequi, ac proin, spretis ceremoniis patrum suorum, quæ in multitudine deorum erant, unum Deum cœli coluisse, jussumque propterea a Deo esse cum Abramo de Chaldæa exire et habitare in Charan, totidem iisdemque fere verbis in sua ad Holofernem, militiæ Assyriorum principem, oratione insinuare videtur Achior, Ammonitarum dux, protestans cap. 5 lib. Judith, v. 5, dicturum se in ea nihil, quod alienum a vero esset. Atque hinc S. Augustinus lib. 16 de Civit. Dei cap. 13 in fine pro pietate Tharæ ita concludit: Unde manifestum est, domum Tharæ persecutionem passam fuisse a Chaldæis pro vera pietate, qua unus et verus ab eis colebatur Deus. Adhæc Philo Judæus in suo de Somniis libro, pag. mihi 445 et seqq., Tharam, ut virum bonum virtutisque amantem, depingit, licet tamen non æque, ac Jacob, perfectum, qui virtutem numeris omnibus absolutam comprehenderat. At, si Thare idolorum cultor fuisset, nihil minus, quam typum hominis virtutum cupidi avidique, gerere potuisset, quandoquidem vera in Deum fides virtutum omnium radix et fundamentum est: consequens igitur esse videtur, ut Thare sincerus veri Dei cultor exstiterit.

ac S. Augu-  
stini immo-  
nis idolola-  
triam fuisse,  
dici posset:

47 Demum cit lib. de Civit. Dei toto cap. 12 et 13 Augustinus mirum in modum pietatem domus Tharæ commendat. Verba, quibus id facit, priusquam recitem, lectorem rursus præmonitum velim, eum loqui secundum 70 Interpretum chronologiam, in qua piissimus Sem coævus Tharæ statui non potest, ac denique non sic Augustinum, dum unam Tharæ domum a Dei cultu laudat, intelligendum esse, ac si extra illam ne-

mo fidelis fuisset, quandoquidem ex jam supra dictis oppositum manifeste liquet. Nunc ejus verba audi: Una, inquit cap. 12, Tharæ domus erat, de quo natus est Abraham, in qua unius veri Dei cultus, et, quantum credibile est, in qua jam sola etiam Hebræa lingua remanserat. Et paulo post: Sicut per aquarum diluvium una domus Noë remanserat ad reparandum genus humanum, sic in diluvio multarum superstitionum per universum mundum una remanserat domus Tharæ, in qua custodita est plantatio civitatis Dei. Et rursus cap. 13 rationem investigans, cur Scriptura non commemorarit Nachorem, Abrami fratrem, dum Genes. xi narrat, Tharam cum Abramo et Lot et Sara eductum fuisse de terra Chaldæorum, illud idcirco verisimiliter factum fuisse censet, quod Nachor a PATERNA et fraterna pietate desciverat, et superstitioni adhæserat Chaldæorum, et postea inde, sive poenitendo, sive persecutionem passus, quod suspectus haberetur, et ipse emigravit. Quæ sane omnia ejusmodi sunt, ut Thare integer vitæ scelerisque idololatriæ purus semper fuisse non immerito dicendus videatur.

48 Ex adverso autem, si cum Achioris, Ammonitarum ducis, narratione pauca quidem ipsius Josue Israëlitarum post Moysen ducis, sed perspicua, verba expendantur; si cum Philonis libro de Somniis ejusdem de Abrahamo liber, ac Flavii Josephi de Antiquit. Judaicis liber primus, cum Augustino denique ipsemet Augustinus, Ephræm Syrus, Epiphanius, Chrysostomus, alii-que attente conferantur, viæ dubitandi locus superest, quin Thare, uti ex dicendis patebit, aliquando idolis servierit; ut proin tum Achioris, tum Philonis et Augustini num. 36 et 47 indicata testimonia, quæ eum veri Dei adorantem faciunt, non de toto ejus vitæ spatio accipienda sint, sed de eo dumtaxat tempore, ex quo natus fuit Abram, vel, ut nonnulli censent, ex quo ipsius Abrami opera ab idolorum cultu retractus fuit, verique Dei cognitione illustratus, falsos Chaldæorum deos adorare deinceps renuit. Ipsa nunc Josue, aliorumque tum veterum historicorum, tum sanctorum Patrum testimonia, quæ, Tharam idolis aliquando servisse, ostendunt, in medium sistamus. In ea, quam Josue sub vitæ suæ finem ad majores natu, principes, judices et magistros omnium tribuum Israël, et universum denique populum habuit, gravissima oratione, qua beneficia, a Deo in Israëlitis collata, commemorat, quaque eos deinceps ab inanum deorum cultu perpetuum deterrere conatur, hæc cap. 24, v. 2 ad rem nostram habet: Hæc dicit Dominus Deus Israël: Trans fluvium habitaverunt patres vestri ab initio, Thare pater Abraham, et Nachor: servieruntque diis alienis. Fuit ergo aliquando tempus, cum Thare diis alienis serviret; quandoquidem non minus Josue, eum servisse diis alienis, quam trans fluvium, Euphratem nempe, habitasse, affirmat; nec adeo unum magis, quam alterum, negari de eo potest.

49 Neque est, cur ea, quæ conjungit Josue, sic quisquam sejungat, ut habitatio trans fluvium ad omnes Hebræorum majores ad ipsumque etiam Thare spectet; cultus vero idolorum, non ad ipsum Tharam, sed ad hujus majores, nempe Nachorem et Saruch, referendus sit; nam expositionem hujusmodi minime patitur obvius verborum sensus; nec ullus est alicujus notæ interpretis, qui, quo Tharam idololatria immunem face-

E  
tamen, si ver-  
ba Josue, Fla-  
vii Josephi,

F

ac vel ipsius  
S. Augustini  
accurate ex-  
pendantur:

ret,



A *ret, in tam alienum sensum verba Josue detorsisse inveniatur. Quin imo vel ipse Augustinus, dum cit. cap. 12 unius veri Dei cultum in domo Tharæ remansisse tradit, non minus Tharam in Mesopotamia, quam Dei populum in Ægypto aliquando diis servisse alienis, apertissime fateatur. Ita enim post ea, quæ num. 47 recitavimus, verba loquitur: Quamvis et IPSE (Thare) sicut jam manifestior Dei populus in Ægypto, ita in Mesopotamia servisse diis alienis, Jesu Nave (seu Josue) narrante, referatur. Et quamquam Operum S. Augustini editio, Parisiis studio Benedictinorum anno 1685 vulgata, tom. 7, col. 428 loco vocis ipse, quæ ipsum Tharam designet, vocem ipsa adhibeat, quæ non tam ad Thare, quam ad domum ejus referri debet, mihi quidem vix ambigendum videtur, quin lectio antiquorum codicum Mss., ad quos vetustissimæ Operis de Civitate Dei editiones exactæ fuerunt, eaque etiam, quam insignis noster Ms. codex Pergamenus præfert, eorum codicum, qui Benedictinis præluxerunt, lectioni hoc certe loco anteponenda sit, ac vel idcirco in primis, quod editio-num antiquissimarum nostrique codicis Ms, lectio conformior sit ipsis Josue verbis, quibus non universam domum Tharæ, sed illum ipsummet diis alienis servisse, affirmat.*

idolis aliquo  
tempore ser-  
vavit,

50 Itaque, uti ex verbis S. Augustini liquet, idolis aliquando servavit Thare; imo, si velis etiam partem magnam domesticorum ejus ad sui domini exemplum alienis diis aliquandiu litasse, non repugnabo, sic tamen, ut in altera eorum parte unius veri Dei cultus interim remanserit, quemadmodum etiam factum est eo tempore, quo manifestiorem Dei populum in Ægypto servisse alienis diis, Augustinus dicit, nimirum, uti apud Salianum in Annalibus Ecclesiasticis Veteris Testamenti ad annum mundi 2508 videre est, manente interim veri Dei cultu apud Moysen, Josue, omnesque filios Levi, uti in vituli aurei adoratione factum fuisse, ex cap. 32 Exodi v. 26 aliisque manifestum est. Denum, ut instituta ab Augustino comparationi insistamus, quemadmodum ea Israëlitiçi populi pars, quæ in Ægypto ac rursus in solitudine montis Sinai idolis servierat, conversa dein fuit ad veri Dei cultum, ita et ipse Thare parsque illa domus, quæ eum in idolorum cultu secuta fuerit, vel ipsius Abrami opera, vel quovis alio modo ad veri Dei cultum conversi, sic deinceps renuerunt sequi alienos deos Chaldæorum, ut propterea etiam persecutionem ab iis passi fuerint, eaque etiam occasione ex Chaldæa in Haran migraverit Thare una cum tota sua familia, solo excepto Nachore, qui postea tantum se familiæ suæ in Haran junxit. Hic ergo locum habet illud S. Augustini effatum; Distingue tempora, et intelliges Scripturam; quandoquidem isto pacto facile conciliantur Achioris et Josue verba, utpote quæ non idem, sed plane diversum vitæ Tharæ tempus respiciunt; parique modo evanescit, quæ S. Augustini verbis inesse videri potest, manifestissima anti-logia.

ut a' in loco  
ipse Philonim-  
nuit, et Fla-  
Josephus

51 Quod vero ad Philonis librum de Somniis attinet, quo is Tharam virtutis cupidum avidumque facit, consequens quidem, si recte Philo scripsit, hinc fit, ut, quo tempore Thare cum Abram in Charam venit, eo etiam veri Dei cognitione imbutus virtutisque vere avidus fuerit; at minime consecrarium est, ut nullo ante tempore Chaldæorum superstitionibus addictus fuerit, ac neque ex profana eorum opinione mundum

ipsum existimaverit Deum, et creaturam sic fecerit creatori similem; quæ duo ipse Philo lib. de Abrahamo, pag. mihi 282, sat perspicue indicat. Quin imo cum laudatus jam scriptor, eo usque ibidem progrediatur, (rectene an secus, infra discutiemus) ut ipsum Abrahamum huic nutritum dogmati et per tempus longum Chaldaico imbutum delirio, dicere non vereatur, vel hisce etiam verbis aperte declarat, eum, a quo nutritus fuit Abramus, videlicet Thare, a Chaldæorum superstitionibus impiisque deliriis aliquandiū non fuisse immunem. Id ipsum de Thara insinuat Fl. Josephus, lib. 1 Antiq. Judaic, cap. 8 Abrami prudentiam veramque fidem ita quantum ad substantiam, sed Græce, commendans: Virtute prudentiæ major aliis fuit, et opinionem (falsam illam supra memoratam) quam de Deo tunc cuncti (Chaldæi) habebant, innovare et immutare prævaluit. Primus itaque præsumpsit pronuntiare, Deum creatorem unum esse cunctorum; reliqua vero ad felicitatem tendentia per præceptum præbentis singula quæque dari, et non propria virtute subsistere, confessus est. Hactenus Josephus, ex quo etiam colligere licet, quam non immerito Thare solidis sui Filii rationibus de Chaldæi dogmatis impietate probe instructus et ad veri Dei fidem ejus opera conversus fuisse dicatur.

52 Imo, si habenda fides sit iis, quæ S. Ephræm Syrus in Genesim pag. 156 et 157, tom. 1 Operum, Romæ anno 1737 excusorum, ex sui temporis fama tradidit, non tantum idola aliquando coluit Thare, sed et eorum cultui tam vehementer addictus fuit, ut salutaribus Abrami monitis, quibus a superstitione illa avocabatur, aurem minime benignam initio præbuerit. Quid? Quod S. Epiphanius lib. 1 Panarii, seu adversus 80 hæreses cap. 6, editionis a Petavio adornatæ pag. 8, ipsum Tharam simulacrorum artificem faciat ac propterea quod figlina arte Deum, velut æmulo quodam opposito, provocare cœpisset, dignam factis, suis mercedem reportasse, tradat, quando nimirum etiam ipse filii sui (Arani) jactura vicissim quodammodo provocatus est. Consentit hisce S. Joannes Chrysostomus serm. 9 in Genesim pag. 695, tom. 4 edit. Paris anno 1721, more suo ita diserte de Abrami parentibus, deque eo ipso loquens: Parentes Abrahamæ num justi fuerunt? Num placuerunt Deo? . . . An non impii erant et idololatæ et plusquam barbari? Scio et ego, ac propterea laudo Justum (Abramum) quod tales parentes habens, talis ipse factus sit. Etenim valde rarum et admirabile est, ex agresti radice dulcem fructum produci. Et post nonnulla ita concludit: Hæc autem dixi, ut ne turberis, dilecte, cum audis, Abraham impium patrem habuisse. Similia cum Theodoro Cyrensi episcopo, in Quæstionibus in Jesum filium Nave pag. 73 edit. Coloniensis anni 1573, auctores alii doctrina et sanctitate illustres scribunt, quorum verba hic recitare superfluum existimo.

Non tamen  
ipse Abram  
idololatra  
unquam fuit

53 Verum, inquires, quemadmodum Chrysostomus Tharam, Abrami patrem, ἀσέβης seu impium vocat, ita et S. Paulus ad Romanos cap. 4, v. 5 ipsum pariter Abramum ἀσέβης seu impium compellere videtur, dum credidisse in eum, qui justificat impium. cit. v. affirmat. Nonne igitur et ipse Abramus aliquando idolis servisse dicendus erit? Respondeo, tametsi pro opinione, quæ id affirmat, ac deprompto ex his Pauli verbis argumento nititur, non pauci a Bonfrerio in cap.



AUCTOR  
J. G.

cap. 12 Genes. pag. 183 scriptores laudentur, ut Hebræi Rabbini, Philo lib. de Abraham, Augustinus lib. x de Civit. Dei cap. ultimo, Cyrillus tom. 3 contra Julianum lib. 3 in fine, Genebrardus in Chronographia, Andreas Masius et Serarius in Josue, imo rursus e SS. Patribus Clemens Recognitionum lib. 1, et Ephræm Syrus serm. 2 De Pœnitentia, quos ipse Bonfrerius forte verius sentire, existimat; nihilominus tamen non sat firma seu ex divinis Codicibus, seu ex antiquis scriptoribus produci testimonia, ut Abraham, omnium credentium pater, aliquo tempore Chaldaeorum impiis superstitione inquinatus fuisse probabilius dici debeat, aut etiam possit. Et pro hac quidem nostra sententia nonnulli etiam militant scriptores, ut Abulensis, Pererius, Delrio, Carthusianus, Cornelius a Lapide alique; eamque in Annal. Eccles. Veteris Testamenti tom. 1 a pag. 388 propugnat Jacobus Salius, laudans et ipse pro se Josephum, Suidam, Augustinum, Chrysostomum et ipsum pariter ab adversariis citatum Genebrardum.

B 54 Sed, quibus sacris testimoniis Abramum idolis servisse, adversarii contendunt, nunc audire et examinare, erit operæ pretium. Ac præ ceteris quidem eadem illa verba Josue, quibus nos Tharam idololatram aliquando fuisse, probavimus, in medium ipsi producunt, ut ex iis Abramum pariter idololatram quandoque fuisse, probent. Quam vero evincens etiam circa Tharæ Filium hoc sibi testimonium videatur, aperte ostendit Andreas Masius in suo Commentario in caput ultimum Josue pag. 332 ita loquens: Nominatum (inter majores Israëlitarum, qui trans flumen coluerunt deos alienigenas) ponitur ante oculos Thara et ejus duo filii Abraham atque Nahor, quia ex his universa Israëlitis stirps est prognata. Nam a Nahore maternum genus ducitur per Rebeccam, Liam, Rahaëlem. Neque enim eos audire possum, qui magno conatu Abrahamum ab hoc turpissimo scelere vindicare, nescio, quibus argutiis, student. Quasi vero non tanto illustrior sit Dei gratia, qua illum est complexus, quanto ipse fuit sceleratior, minusque tanto dignus favore. Ita ille. At salva, quæ hominis eruditi manibus debetur, reverentia, sciscitari liceat, an non potius ipse, nescio, quibus argutiis Abrahamo hoc turpissimum scelus affricare ex præconcepta opinione conatus fuerit. Etenim,

C si hæc sacræ Scripturæ verba: Trans fluvium habitaverunt patres vestri ab initio, Thare pater Abraham, et Nachor: servieruntque diis alienis sensu obvio accipiantur, non profecto Abramum, sed patrem ejus Tharam, et Nachorem alienis diis servisse, denotant; atque adeo hic erit, adhibita Latina terminatione, verborum sensus: Trans fluvium habitaverunt patres vestri ab initio Thara pater Abrahami, et Nachorus: servieruntque diis alienis; quæ sane diversissima sunt ab his: Thara, Abrahamus, et Nachorus; quorum tamen omnium nomina in recto casu efferre debuisset Josue, si non modo Tharam et Nachorem, sed etiam Abramum idololatram declarare voluisset. Jam vero tantum abest, ut nomen Abraham in recto casu protulerit, ut contra tam Nachoris, quam Abrahami nomen ex Hebraico ac Græco textu genitivo casu ipse Masius pag. 110 et 111 efferat; tametsi, quantum ad Nachorem spectat, minus recte, ne alia haud satis propriè plurali numero usus fuisse Josue dicatur.

adversarii  
evincunt,

55 Ex præmissis itaque verbis, quibus Thara, Abrami pater, et Nachor, ejusdem scilicet Abra-

mi frater, alienis diis in Chaldæa servisse asseruntur, non magis de idololatria convincitur Abram, quam ex historica Librorum Regum narratione, qua Josiæ majores, puta Achaz, Manasses et ipse Amon, Josiæ pater, idololatria infecti fuisse asseruntur, necesse sit consequi, ut patris sui majorumque exemplo ipse etiam Josias idolis sacrificarit. Neque vero verba Josue ejusdem menseo spectant, ut deorum alienorum cultoribus Abramum adnumeret; sed id unum Josue intendit, ut inter Israëlitarum parentes nonnullos existitisse idololatrias, ostendat, e quorum numero ne ipsum quidem Abrami patrem fratremque excludit, at contra nominatim ac præ ceteris, veluti exempli gratia, designat, quod ex Tharæ filio Abrahamo paternum genus, ex Nachore vero per Rebeccam ejus neptem, et Liam ac Rahaëlem proneptes, maternum genus Israëlitis duxerint. Non ergo Abramus sui causa, sed propter patrem fratremque suum cit. 7. obiter commemoratur, ideoque non in recto uti laudatus Salius tom. 1, pag. 389 etiam observat, sed in obliquo, sicut ille Simon, pater Alexandri et Rufi, (Marci 15, 7. 21) quos ridiculum, inquit, esset dicere etiam ipsos tulisse crucem post Jesum. Quod autem Josue cit. 7. plurali numero usus sit, inquiens: SERVIERUNT diis alienis, id fecit, non propter Abramum, sed ob Tharam, et Nachorem, hujus filium, qui, vide Augustinum lib. 16 de Civit. Dei cap. 13) superstitioni Chaldaeorum aliquando adhæsit, ac propterea, uti ex Genes. cap. xi 7. 31 et Lib. Judith cap. 5 7. 9 eruitur, una cum Thara et Abramo in Haran non secessit.

56 Aliud nunc adversariorum argumentum in examen vocemus. S. Paulus, inquiunt, Epistola ad Romanos cap. 4 de Abrami justificatione gratuita agens 7. 5 fidem facit, illum credidisse in eum, qui justificat impium (Græce ἀπίστῳ) eique reputatam fidem ad justitiam secundum propositum gratiæ Dei: cum igitur impietas sit idolorum servitus, sicut pietas in Deum est verus ejus cultus; Abramum idololatram prius fuisse, quam a Deo vocaretur, satis aperte innuit S. Paulus. Accedit, inquiunt, sic tanto majorem apparere Dei bonitatem et misericordiam, atque gratuitam magni Patriarchæ vocationem tanto elucere clarius, si ex idololatria ad veram fidem, divina adjuvante gratia, pervenerit. Ita illi: quibus cum Salius pag. 389 respondeo, argumentum hoc vim magnam non habere, nam si ex verbis illis Apostoli elici possit, Abramum ante vocationem fuisse impium idololatram, pari jure ac modo eliciam ego ex sequentibus Apostoli verbis, fuisse eum tunc mortuum, imo plane nihil fuisse, cum 7. 17 etiam dicatur credidisse ei, qui vivificat mortuos et vocat ea, quæ non sunt, tamquam ea, quæ sunt. Deinde, inquit Salius, satis patet, quam inepta sit consecutio; Abraham credidit ei, qui justificat impios; ergo fuit impius. Sic enim probabitur, eum fuisse angelum; credidit enim in eum, qui glorificat angelos. Denique 7. 17 impius non solum idololatram significat, sed quemcumque etiam peccatorem; et opponitur justo et innocenti, uti profecto manifestum est ex Genes. cap. 18, 7. 23 et 25, Psalm. 1 et 50, et sæpe alibi in Scripturis. Neque vero, cum Abramum ab idololatria vendicamus, propterea minorem facimus divinam in eum misericordiam, minusve gratuitam ejus vocationem; quandoquidem non minor dici debet divina in eum bonitas, quod in medio nationis praviæ, atque ex patre, aliquando idololatra, natus, nullo suo merito præelectus, speciali

sed nec ex  
dictis Apo-  
stoli,



**A** ciali divinæ gratiæ lumine a tenera ætate illustratus conservatusque sine crimine dein fuerit, quam si in idololatriæ, scelerumque, quæ ab illa invehuntur, voraginem prolapsus, ab eaque divina miseratione traductus fuisset.

57 En modo argumentum aliud, quo adversarii Abrami idololatriam evincere nituntur. *Isaias cap. 43 v. 26 et 27 Deum Israëlítico populo ita loquentem inducit: Reduc me in memoriam, et judicemur simul; narra si quid habes, ut justificeris. Pater tuus primus peccavit, et interpretes tui prævaricati sunt in me. Cum igitur, inquit illi, citatis verbis Pater tuus primus peccavit non designetur Adamus, ulpote non Israëlitarum dumtaxat, sed et totius humani generis parens, consequens sit, ut verba illa ad Abramum, Israëlítico populi parentem, referenda sint; qui, cum in sententia nostra, uti infra etiam ostendetur, nullo modo peccarit, dum Genes. cap. 15 a Domino exquisivit, unde scire posset, se possessurum terram Chanaan; sed neque peccarit, dum Genes. cap. 12 et 20 Saram uxorem suam esse tacuit; consecrarium esse, censent, ut hæc Isaïæ verba de Abrami idololatria intelligenda sint, vel ut is alio quovis peccato deliquisse ostendatur. Verum enimvero sciscitari liceat, quonam ex capite adversarii non alium, quam Patriarcham nostrum, citatis verbis intelligi posse, tam confidenter adstruant; Sane, si versionem 70 Interpretum consulamus, si subsequencia Isaïæ verba cum jam citatis connectamus, manifestum erit, non de Abramo, sed de impiis Israëlitarum principibus, regibusve scelestis Prophetam loqui. Ita enim citata versio habet: Οἱ πατέρες ὑμῶν πρότεροι, καὶ οἱ ἀρχόντες ὑμῶν ἀποστάντες ἐκ ἐμοῦ, καὶ ἐπιδόξαν οἱ ἀρχόντες τὰ ἑγὼ πρὸς. PATRES VESTRI PRIMI ET PRINCIPES VESTRI INIQUE egerunt in me, et contaminaverunt principes sancta mea; quæ profecto in Abramum, Fidelium patrem, non cadunt, uti et ex subsequenti v. satis patet, ubi hæc leguntur: Et contaminavi principes sanctos (seu sanctuarii,) dedi ad internecionem Jacob, et Israël in blasphemiam; hæc enim certo certius Abramum non spectant, ulpote cujus causa Deus nusquam minatus est, perditurum se Jacob et Israël.*

**C** 58 At erunt fortassis, qui Vulgatæ verbis, ut alibi nos facimus, ita etiam hic insistendum, velint. Agerum insistamus, et pressissime quidem. Ast an propterea quod Isaïas, ad gentem suam Dei nomine loquens, patrem primum peccasse dicit, Abramum continuo designasse et idololatriam fecisse dici potest? Mihi quidem consideranti ejusdem prophete verba, quibus cap. 41 v. 8 Abrahamum vocat amicum Dei, et cap. 51 v. 2, quibus gentem suam attendere jubet ad Abraham patrem suum, quia (Deus) unum vocavit eum, et benedixit ei, et multiplicavit eum, dubium non videtur, quin Propheta omnino alium ab Abrahamo Israëliticæ gentis patrem peccati reum designaverit. Ita existimo, quod Isaïas Patriarcham nostrum proprio ubique nomine nec sine elogio compellare soleat, quodque nullum plane indicium cit. cap. 43 præbeat, unde verba illa pater tuus primus peccavit, ad Abramum potius, quam ad Adamum, etiam Israëliticæ gentis patrem, et vere primum, referri possint, ut contra, si hæc verba cum v. 28 connectantur, de Abramo, ut præc. num. monui, intelligi nequaquam possint. Videamus nunc, an, qui ab adversariis laudantur, antiqui scri-

plores vel tantæ auctoritatis sint, vel id genus testimonia ediderint, ut ex iis majori jure quam ex objectis supra Scripturæ locis, Abrami, de qua hic controvertitur, idololatria affirmari queat.

#### § IV. An Philonis et Rabbiorum Judæorum, ac denique non paucorum SS. Patrum auctoritate Abrami idololatria solide probeatur?

**Q**ui Abramum aliquandiu idololatram fuisse, contendunt, non modo ad illa, quæ jam refutavimus, argumenta, sed ad Philonem, scriptorem Judæum, Apostolis cœrum, atque ad Rabbios mox provocant, horumque testimonio, ulpote hac in re sibi minime suspecto, non immerito standum censent. Fatendum sane, tum Philonem, tum Rabbios illos, quos citant adversarii, in ea fuisse sententia, quæ Abramum Chaldæorum delirio aliquando, imo non brevi temporis spatio imbutum fuisse, atque adeo et idololatram exstitisse, adstruit. Verum, uti dicenda aperient, fatendum minime, tanti momenti hic esse eorum judicium, ut fidem extorqueat, ac sancti Patriarchæ idololatriam sat certam reddat. Priusquam hoc ostendam; juverit Philonis et Rabbiorum testimonia indicasse. Ita ille lib. de Abrahamo, quem et Vitam Sapientis per doctrinam perfecti, seu de Legibus non scriptis nuncupavit, pag. 282 editionis Sigismundi Gelenii, qua utor: Dictæ migrationes (Abra ex Chaldæa in Haran, et inde in Chanaan) juxta seriem Scripturæ, viri sapientis fuerint: sed juxta leges allegoria, animæ virtutis studiosæ verum Deum quærentis. Nam Chaldæi cum primis exercitati siderali scientia, omnia tribuentes stellarum motibus, a quibus credebant dispensari mundi potentias, quæ constant ex numeris eorumque proportionibus, VENERABANTUR ISTAS RES VISIBILES, non percipientes invisibilia et intelligibilia, scrutantes illarum tantum ordinem F atque ita e solis, lunæ, stellarum erraticarum fixarumque circuitibus et anni in quatuor tempora distincti vicibus, consensuque rerum celestium ac terrestrium, MUNDUM IPSUM EXISTIMABANT ESSE DEUM, profana opinione creaturam facientes creatori similem.

60 Huic INNUTRITUS DOGMATI ET PER TEMPUS LONGUM CHALDAICO IMBUTUS DELIRIO, tamquam post altum somnum aperto mentis oculo, postquam puram lucem pro densis tenebris cœpit intueri, secutus ejus splendorem, animadvertit quod prius non viderat, præesse mundo quendam aurigam gubernatoremque, qui operis sui saluti provideat. Hactenus Philo. qui hisce affinia seqq. pagg. subdit; quibus et consentiunt Rabbini in Talmud, ubi de Avoda Zarah disserunt, et, Abramum stellas adorasse, ait Rambam lib. 1 Halacah 4, cap. 1 et lib. 3 Halacah, 1, cap. 8, et Rabbi Godolias in Schalscheleth fol. 8. Verum enimvero, cum Philo, quam est in rimandis rerum quarumlibet mysticis significationibus assiduus, quamque verbis copiosus moralibusque sententiis locuples, non tam sit in scrutando

AUCTORE  
J. G.

Philonis de  
Abrami ido-  
latriæ opi-  
nio

E

F

et Rabbio-  
rum quorum  
dam consen-  
sus



LECTORI  
J. G.

scrutando explanandoque litterali Scripturæ sensu diligens, nedum in recensendis historicis factis æque accuratus, ut contra, teste Photio, non raro peccarit ideis transmutandis, cæterisque etiam a Judaica secta alienis describendis, imo et alias in rebus historicis falsa scripserit non pauca, uti Stiltingus noster in Commentario in Vitam S. Moysis Prophetæ tom. 2 Septembris pag. 7 advertit, variisque locis demonstrat; nequaquam in hac quæstione historica maximeque controversa tanti ponderis esse possunt ejus toto illo libro parenetice potius ac symbolice, quam historice aperiteque disserentis verba, ut non tantum circa veri Dei notitiam aliquando Abramus errasse, sed et religioso cultu sidera aut idola adorasse, sat tuto dici queat.

nonsatis probant, Abramum fuisse idololatram:

61 His binæ accedunt rationes, ob quas Philonis de hac controversia sententiæ adhærendum minus sit: altera, quod Philo talia tradens nulla ex sacris Litteris profanisque antiquis libris testimonia in medium producat; altera, quod Josephus, in recensendis Hebræorum gestis Philone accuratio, alique Historici infra laudandi, vel omnino siluerint de prætensa illa Abrami idololatria, vel ejusmodi etiam testimonia scriptis mandarint, ex quibus majore jure colligas, Abramum, etiam cum in Chaldæa degeret, fuisse semper justî verique tenacem, nec umquam aut solem aut lunam aut aliam quampiam universi partem pro Deo coluisse, uti Eusebius lib. 1 Demonstrationis Evangelicæ cap. 5 diserte tradit. Quod vero ad Rabbiorum, Philoni consentientium, auctoritatem attinet, ea hic nos morari non debet; cum nemo ignoret, quam fabulosa ac ridicula passim effuluerint insulsi illi in suum Talmud commentatores, quamque adeo nulla ejusmodi scriptorum habenda sit ratio, præsertim, dum, uti hic fit, nullis fidei satis probatæ monumentis nituntur.

neque id docuit S. Ephræm Syrus, cum verba, ab adversariis

62 Hisce ergo missis, convertamur ad Sanctos Ecclesiæ Patres, quorum auctoritate, Abramum aliquando idololatram fuisse, evincere nituntur adversarii. Ac inter hos quidem luculentum hujus rei testem esse volunt S. Ephræmum Syrum, seculi IV pium eruditumque scriptorem, citantque secundum ejus Sermonem de Pœnitentia, cujus initium ipsis est Discamus, o peccatores, in quo, prout, curante Gerardo Vossio, Coloniz Agrippinæ anno 1603 editus fuit, pag. 149 hæc verba leguntur; Quod si non audieris vel intellexeris de improbis actionibus et intumescantibus malis eorum, qui postea ad Christum conversi sunt, illos ego tibi enarrabo: ut et illos, quos ab errore dæmonum curavit Deus, imitari discas. Abraham primum GENTILIS erat et Chaldæus. Latro quoque de se ipso operibus suis perhibet testimonium. Quin et magnus Moses eandem quoque patravit. Paulus antea homo persecutor et hostis fuit. Igitur, inquiunt illi, iudice Ephræm Syro, non magis Abram a gentiliū et Chaldæorum erroribus immunis aliquando fuit, quam ab aliis criminibus ceteri, qui ab eo dein, ut pœnitentiæ exempla efficacissima, proponuntur. Verum pro responso fit, cum in accuratissima Græco-Latina editione Operum S. Ephræm, Romæ peracta anno 1746 quæ cura et studio eruditissimi Assemani ad Mss. codices Vaticanos aliosque castigata et aucta quidem fuit, memorata verba a Sermone illo secundo de Pœnitentia prorsus absint, uti videre est pag. 81 tomi tertii, Græce et Latine im-

pressi; non immerito vel hinc dubium oriri, an illa Ephræmi genuina verba sint.

63 Imo vero, si, quæ de Moyse, tamquam homicidii crimine reo, in illo Sermone exstant, cum iis, quæ S. Ephræm in Exodum tom. 1 Syriace et Latine edidit pag. 199 de Moyse ait, attente conferantur, viæ supererit dubium, quin præfata Sermonis verba re vera ipsius non sint. Qui enim, nisi Ephræmum sibi turpiter contradixisse statuamus, Moysen homicidii reum agere, deque eo pœnitentiam hunc egisse, pronuntiare potuit, qui Moysen legitima regis potestate etiam supra Ægyptios præfectos constitutum fuisse principem, ac sonles ultimo etiam supplicio afficere potuisse, in suo in Exodum Commentario eadem pag. 199 affirmat, subdens item, eum non antea in crudelissimum hominem Ægyptium, manus intulisse, quam is, a se sæpe monitus increpitusque, sapere numquam didicerat. Quibus sane verbis nequaquam Moysen injusti homicidii reum facit, nec proin pœnitentiam de eo agere debuisse, significat; ut adeo Ephræmi verba dici merito non possint, quæ in præfati Sermonis Vossiana editione non minus Abramum gentilem, quam Moysen stricte dictum homicidam, deque tam gravi crimine utrumque pœnitentem statuunt.

64 Expendamus nunc, an, uti adstruunt adversarii, S. Cyrillus Alexandrinus lib. 4 contra Julianum sub finem, Abramum idololatram fecerit. Verba, quibus id contendere posset, non alia ego inveni, quam hæc tom. 6 Operum ejus edit. Parisiensis anni 1638 pag. 110: Itaque etiam e medio errantium creptus (Abram) et ad veræ Dei cognitionis lucem vocatus est; et illa, quibus paulo post Abrahamum vocatum dixit a multitudinis decorum errore ad ejus, qui re est et veritate, Dei notitiam. Verumenimvero, si S. Cyrilli, quæ hisce præmittuntur, quæque etiam subduntur, verba expendamus, manifestum fiet, eum nihil aliud citatis verbis indicasse, quam Abramum singulari Dei beneficio præservatum ab idololatria, deindeque e medio errantium, quibus nunquam consenserat, evocatum in terram Chanaan fuisse, ubi manifestiori, quam ante, veri Dei cognitione illustratus fuit. Etenim, postquam Cyrillus ex communi fama retulisset, Belum, elati supercilii hominem, exstitisse primum, qui divinitatis nomen sibi ab obnoxii cepit, eique ab Assyriis vicinisque gentibus sacra fieri cœpta, ac continuata sub Nino, Beli filio, quo terræ Assyriorum regnum obtinente, vixit divinus Abraham; mox de hoc subdit: Assyriorum autem fœdus abominabatur et Dei lædi gloriam ægro animo ferebat. Ac deinde, cum, in cuncta regione Assyriorum fuisse idolorum cultores, dixisset, de Abramo, alludens ad verba Osee cap. 9 sic loquitur: Sed, ut jam dixi, in solitudine uva, et ut in ficu scopus præcox, divinus Abraham raptus est, scilicet idololatrarum malitia aliquando mutaret intellectum ejus, aut ne fictio deciperet animam illius, prout tum ultimis hisce verbis, tum alibi satis perspicue S. Cyrillus indicat.

65 Ut autem pateat, quam immerito ab adversariis citetur laudatus S. Alexandrinus præsul, subdo ejusdem consona jam nunc a me dictis verba; quæ lib. 1 contra Julianum pag. 10 exstant: Nino igitur Assyriorum regnum tenente, Europo Sicyoniorum, natum aiunt beatum Abraham, virum omnium rerum scientem ac peritum

ipsa tributo, revera illius non esse ostenduntur.

S. Cyrillus quoque nequaquam idololatriæ

F

rum argui.



A peritum, idque omni studio maxime prævertendum insinuantem, oportere veritatem nosse, et quisnam sit universi opifex atque dominus; rejiciebat itaque quam longissime et missas faciebat Assyriorum circa deorum multitudinem errantium opiniones, cognitionemque veritatis sibi ad omnem felicitatem abunde suffecturam ratus, Deo acceptissimus fuit; ac rursum pag. 18, nullo uspiam facto indicio, quo, se quovis alio tempore aliter sensit, innuat, de Abrahamo ita pergit: Deum igitur unum, uti modo (ibid. pag. 17) docebam, certo sciebat existentem divinus Abrahamum eique soli purum ac sincerum cultum exhibebat. Ubi vero progressu temporis exeruit sese animus ad profectum eorum, quæ recte jam apud se conceperat, tunc certe multo efficacius de divinitate loqui adortus est. Nihil igitur ex S. Cyrilli libris contra Julianum adversarii habent, unde Abramum idololatriæ aliquando reum faciant.

nedum id probat li-  
ber quidam  
sub S. Cy-  
rilli nomi-  
ne editus.

B 66 Neque id evincunt verba auctoris libri XI in Genesim, qui Parisiis anno 1572 sub nomine S. Cyrilli editus fuit; nam quicumque deum illius auctor sit, non propterea, quod pag. 58 Abrahamum moribus institutisque gentilium educatum asserat, idololatram continuo facit; cum, uti ex adjunctis patet, de moribus politicis civilibusque gentilium institutis, non vero de idololatrarum impiis superstitionibus agat; si enim hasce secutus fuisset Abramus, quo pacto potuisset auctor ille asserere, eum suæ, cum in præputio adhuc esset ac moribus institutisque gentilium educaretur, veræ in Deum fidei signum et sigillum, circumcisionem deinde accepisse? Postremo, tametsi Abramum superstitionis gentilium moribus institutisque educatum asseruisset, quod tamen ejus verba minime declarant, tanta non est incerti hujus scriptoris auctoritas, nullo præsertim seu sacræ Scripturæ, seu antiquioris et fide digni auctoris testimonio fulla, ut Abramum idolis aliquando litasse, sat certam fidem faciat.

Nec S. Au-  
gustinus  
Abramum  
idololatram

C 67 Laudatur et ab adversariis S. Augustinus, lib. x de Civitate Dei cap. 32 de Patriarcha nostro ita loquens: Qui fuit quidem gente Chaldæus, sed ut talia promissa reciperet (nempe in Semine tuo benedicentur omnes gentes) et ex illo propagaretur semen dispositum per angelos in manu Mediatoris (Christi) in quo esset ista liberandæ animæ universalis via, hoc est, omnibus gentibus data, jussus est discedere de terra sua et de cognatione sua et de domo patris sui. Tunc ipse primitus a Chaldæorum superstitionibus liberatus, unum verum Deum sequendo coluit, cui hæc promittenti fideliter credidit. Ex quibus verbis sic argui ab adversariis solet: Si tunc primitus a Chaldæorum superstitionibus liberatus fuerit Abram, unumque verum Deum sequendo coluit, quando memorata promissio divina ipsi facta est; consequens sit, ut, saltem ad usque annum vitæ 75, Chaldæorum superstitionibus seu idololatria irretitus fuerit Abramus, utque adeo et idololatra aliquando fuerit. At respondeo, S. Augustinum cit. cap. ex professo, ut, aiunt, non agere quæstionem illam, fueritne Abramus aliquando idololatra, necne; sed unice demonstrare velle, liberandæ animæ seu æternum salvandæ universalem viam esse Mediatoris gratiam, divinumque de ea oraculum Abrahamæ quoque innotuisse, ac tantam in eo invenisse fidem, ut is divinæ voci, qua de terra sua, ubi Chaldæorum superstitiones prævaluerant, et

Octobris Tomus IV.

et de cognatione sua ac de domo patris sui in terram, sibi monstrandam, evocabatur, sine mora obsecutus sit, atque ita sese a Chaldæis superstitionis loco et habitatione segregando, vocantemque Deum sequendo, singulari plane exemplo eximioque modo verum Deum coluerit.

AUCTOR  
J. G.

68 Cum ergo Augustinus, tunc eum primitus a Chaldæorum superstitionibus liberatum, verumque Deum sequendo coluisse, scripsit, non eum prius Chaldæorum idololatria infectum, significare intendit, sed ex adverso, eum tunc primitus a Chaldæorum, popularium suorum, superstitionibus, ne iis infici aliquando contingeret, aliave de causa divino jussu longe avocatum fuisse, egregiumque religiosi animi specimen tunc edidisse, asserit, cum nempe promittenti Deo Abramus fideliter credidit, seque, quo vellet Deus, e patria sua abduci, subjectissime sivit. Et sane, nisi hoc modo, de quo etiam adi infra num. 91 et 92, recitata verba exponantur, ut ab idololatria immunis semper statuatur Abramus non facile intellectu erit, qua ratione in domo Thare, de quo natus est Abraham, unius veri Dei cultum remansisse, lib. 16 de Civit. Dei cap. 12 affirmare S. Doctor quiverit. Qui enim in illa remansisse dici posset, si non Thare modo, sed et nobilissima ejus familiæ pars, Abramus, idolis aliquando servisset? Ac rursus, qui in domo Thare dici posset custodita fuisse plantatio civitatis Dei, atque in ipso Abraham manifeste patuisse procursus civitatis Dei, uti S. Augustinus cit. cap. 12 affirmat, si, ut adversarii volunt, Augustinus Abramum idololatram cit. lib. x facere voluerit. Denique cum sanctus Doctor Pelagio, Abramum inter eos, qui non modo NON PECCASSE, verum etiam juste vixisse referuntur, nominatim commemoranti, cumque Abeli, Henoch, aliisque sanctis, de idololatria minime suspectis, parem statuenti, non aliud responsum det lib. de Natura et Gratia num. 42 et seqq., quam quod Abeli, Henoch aliisque ibi enumeratis Sanctis omnino convenit, hoc ipso, quod Abrahamum de eorum numero non excipiat, non minus hunc, quam illos, idololatria immunem fecisse, censeri debet.

69 Nunc de antiquo scriptore libri I Recognitionem, cujus auctoritate adversarii Abramum idololatriæ arguunt, nonnulla disseramus. Non esse libros Recognitionum, sub S. Clementis nomine editos, genuinum hujus sancti Pontificis opus, sed viri cujusdam, philologi magis, quam theologi, et in excogitandis connectendisque fictis narrationibus plane rudis, scetum esse, ex Cotelero tom. I SS. Patrum, qui Apostolicis temporibus floruerunt, pag. 484 abunde constat. Vixit autem iste, quod controversere nolo, seculo Christiano secundo, fueritque etiam vir satis disertus; non propterea tamen, quod Abramum arte Astrologum aut in ignorantia aliquando versatum fuisse, dixerit, habenda ei fides erit, si verbis istis idololatram facere intenderit. At vehementer dubito, num vel hæc scribentis talia mens fuerit, quandoquidem subdit, eum ejusmodi fuisse astrologum, qui ab initio, ceteris omnibus errantibus, ex ratione et ordine stellarum agnoscere potuit conditorem ejusque providentia intellexit cuncta moderari, uti cit. tom. pag. 495 legere est. Dum autem mox addit; Unde et angelus assistens ei (Abramo) per visionem plenius eum de his, quæ sentire cœpit, edocuit, insinuat

neque ex Li-  
bro Recogni-  
tionum,

F

78 quidem,



AUCTOR  
J. G.

quidem, fuisse antea tempus aliquod, quo Abramus rerum divinarum scientia minus imbutus erat, et quo in ignorantia versatus fuisse, certo modo dici potuit; at talem fuisse ejus ignorantiam, ut ne verum quidem Deum agnoverit, aut pro eo adorarit idola, tantum abest, ut scriptor ille affirmet, ut potius oppositum tradidisse videatur.

aut ex ver-  
bis S. Gre-  
gorii Nys-  
seni,

70 Atque ita quidem adversariis, apud Bonfrerium citatis, qui pro tuenda sua opinione ad Ephraemum, Cyrillum, Augustinum et auctorem libri Recognitionum, tamquam ad fidos testes, provocant, nihil subsidii ex his sibi suppetere, abunde ostensum reor. Sed quoniam alii quidam ejusdem opinionis patroni eam quoque SS. Gregorii Nysseni, Chrysostomi et Ambrosii auctoritate fulcire nituntur, visum est, ea itidem, quæ ipse adducunt, testimonia expendere, quo sic manifestius pateat, non fuisse olim communem Ecclesie sanctorumque Patrum sententiam, quæ Abramum idololatram aliquando existitisse, affirmat. Nyssenum igitur, quem in Oratione de S. Basilio suæ sententiæ patrocinatum esse, adversarii volunt, ante alios consulamus. Is in cit.

B Oratione, tom. 2 Operum, Parisiis anno 1615 editorum, pag. 913, commendans divinam Providentiam, quæ curationis expertem non sinil esse mortalium morbum, quæque diversis temporibus diversos mundo largitur eximie virtutis viros, hos inter, veluti illustria ejusdem Providentiæ documenta, nominatim recenset Abrahamum, Samuelem, Heliam, Joannem Baptistam, Paulum, ipsumque fratrem suum, Basilium Magnum; tum de Abrahamo inter alia hæc ad rem, quam agimus, verba profert, quæ adversarii avidè sibi arripiunt: Quasi via fidei, quæ est in eum, qui revera Deus est, posteris extitit, cum ipse, relicto patrio errore, dux ad eam fidem fuisset. Ex quibus ipsi, Abramum, antequam patrium errorem reliquisset, idololatram fuisse, consecrarium censent.

quorum ex-  
positio du-  
tur,

71 Verum, si adducta Nysseni verba cum antecedentibus, uti infra fiet, connectantur, nec tam Græcæ Latineque vocis strictissima grammaticalis significatio, quam tota Sermonis series sensusque spectetur, Abraham non idololatram, quæ imbutus aliquando fuisset, reliquisse, sed potius errorem philosophicum, suis popularibus communem, invicto animo contempsisse ac declinasse, ex eodem illo Sermone consequens erit. Nam aludens, ut videtur, Nyssenus ad Apostoli verba ad Rom. 1 v. 20, Invisibilia enim ipsius (Dei) a creatura mundi per ea, quæ facta sunt, intellecta conspiciuntur, sic eum contemplandis siderum motibus animum applicuisse, dicit, ut quasi scala usus ejusmodi disciplina (astronomica) investigarit illum, qui per res, quæ videntur, intelligitur, ac quasi via fidei, quæ est in eum, qui revera Deus est, posteris extiterit, cum ipse, relicto (seu ut sensus verborum innuit, declinato seu spreto) patrio errore, atque ea, quæ sensuum instrumentis esse dicitur cum ea quæ apparet in astris, creatura, cognitione, dux ad eam fidem fuisset. Quæ quidem non video satis apte a Nysseno dici potuisse, si is Abramum credidisset hujus aliquando fuisse sententiæ quæ supremam aliquam virtutem sideribus præsidere negabat, mundumque ipsum pro Deo habebat ac supersticioso cultu venerabatur.

72 Venio nunc ad Chrysostomum, cujus auctoritate Abramum idololatram facere adversarii nituntur, hæc Homiliæ sextæ de Pœnitentia,

quam eidem Chrysostomo adscribunt, verba adducunt: Infidelitate peccavit Abraham. At ponamus tantisper, quod tamen falsum esse, infra ostendemus, Homiliam hanc, quæ ita incipit: Ecce nobis hodie, genuinum Constantinopolitani Antistitis Opus esse, ne sic quidem consecrarium erit, ut Abramus idolis aliquando servisse dicendus sit; cum præter idololatriam aliæ etiam sint, ut nemo theologus ignorat, infidelitatis species; ut adeo a genere infidelitatis ad determinatam hujus speciem, idololatriam nempe, nulla sit, quam adversarii quidam eliciunt, philosophica consecutio. Porro Homiliam hanc, quam videsis tom. 5 edit. Basileensis pag. 870, S. Chrysostomo adscribi non posse, ac proin cujuslibet infidelitatis notam perperam Abramo inuri, patet vel ex ipsa assertionis, cui citata verba inseruntur, absurditate, quæ in peritissimum illum sacre Scripturæ interpretem minime quadrat. Etenim, dum Genes. cap. 15 fidei jam procul dubio, justoque Abrahæ Deus prædicat, peregrinum fore semen ejus in terra non sua, affligendumque quadringentis annis, ac reversurum in terram Chanaan generatione quarta, non aliam tantæ dilationis causam, quam istanc, commemorat, quod necdum completæ essent iniquitates Amorrhæorum; contra vero citatæ Homiliæ auctor causam hanc, diversam plane Deique verbis oppositam, comminiscitur, quod infidelitate sanctus peccasset Abraham et propterea pœnam non effugerit a Deo, ut serviret semen ejus annis quadringentis. Quæ ratio quam sit contraria illi, quam S. Chrysostomus, insistens suo more Scripturæ verbis, Homilia sua 37 in cap. 15 Genesis suppeditat, nemini non manifestum fiet, qui oculos in hanc conjecerit.

73 Quid? Quod sanctus Doctor locis plurimis, et, ut unum pro multis exemplum adducam, Homilia 32 in cap. 12 Genes. num. 4 Abrami, etiam in Chaldæa existentis, fidem commendat, eumque, quasi luminare quoddam latens et absconditum in Chaldæorum terra, illinc a Deo evocatum asserit, ut eos, qui in tenebris errorum sedebant, puta Palæstinos passim et Ægyptios, ad veritatis viam introduceret; ut adeo, nisi S. Chrysostomum sibi turpiter contradixisse statuas, illius non sit Homilia, sed potius scioli cujusdam Græculi, qui Abrahamum infidelitate peccasse, ac proin semen ejus quadringentis annis dira servitute afflictum fuisse, somniavit. Postremo in accuratissima Operum S. Chrysostomi editione Parisiensi anni 1718 Homilia illa sexta de Pœnitentia, quam adversarii laudant, inter genuinas S. Chrysostomi Homilias de Pœnitentia locum prorsus nullum habet, sed alia plane ab illa discrepans reperitur; quod non alia de causa factum fuit, quam quod Homilia Ecce nobis ut minimum suspecta, imo potius aperte spuria habenda sit.

74 Quod vero ad S. Ambrosium attinet, fateor, eum in Psalmum 118 sermone 17, num. 6, aliisque etiam locis eum in modum disseruisse, ut dubium vix sit, quin nonnullis Chaldæorum erroribus Abramum aliquando implicitum fuisse, censuerit. Verum enimvero, tametsi S. Ambrosius, ductus auctoritate Philonis Judæi, quem et in sectanda rerum fere omnium mystica seu allegorica significatione passim sequitur, Abramum Chaldæorum impietate aliquando pollutum fuisse, existimasset; non tamen in hac re historica illius majus, quam Philonis ducis sui, auctoritas pondus habet, ac vel idcirco etiam, quod nulla quo-

sed nec ex  
Homilia qua-  
dam, S. Chry-  
sostomoperperam in-  
buta, Abra-  
mus idolola-  
triæ argui  
potest,neque id salu-  
evincit S.  
Ambrosii au-  
ctoritas.



A que quibus suam stabiliret opinionem, testimonia ex sacris Litteris adduxerit, nec ullum laudavit antiquum scriptorem, qui Abrami gesta ex historiae criticesve legibus recensens, eum aliquando idololatram fecerit. Denique etiamsi præter Philonem et S. Ambrosium unus alterve insuper e sanctis Patribus Ambrosio consensisse ostenderetur; non propterea tamen solo eorum iudicio sat firme adversariorum opinio stabiliretur, neque idcirco communis sanctorum Patrum sententia dici ullo modo posset. Nunc discussis nubilis, quibus nostræ sententiæ veritas obscurari poterat, eam in aprico statuamus.

## § V. Abramum idololatriæ purum semper fuisse, variis argumentis testimoniisque ostenditur.

Ex olivissimo sacra Scriptura

E St id librorum tum veteris tum novæ legis scriptoribus familiare, imo, ut ita dicam, perpetuum, ut virorum pietate illustrium, quos memorant, non virtutes modo præclaraque eorum gesta ob oculos ponant, sed et eorum, si qui fuerunt, graviores casus vel peccata publice commissa, veluti ex professo diserte enarrent. Ita in Novi Testamenti libris, ut alia mittam exempla, Pauli probra, Thomæ incredulitatem, sancti latronis scelera, Petri trinum negationem, Matthæi peccata; et in veteris legis codicibus Davidis cum Bethsabee adulterium, secutumque Uriæ homicidium, Moysis ad Aquam contradictionis diffidentiam, Aaronis nimiam in conficiendo vitulo aureo obsequentiam, quorundam filiorum Jacob peccatum, idololatricam Tharæ, ebrietatem Noe aliorumque delicta, neutiquam in sacris voluminibus dissimulari cernimus. Cujus rei hanc Bellarminus de Officio principis in Vita S. Joseph Patriarchæ aptissimam rationem reddit, quod veridica et liberrima Spiritus sancti vox fit, quodque Spiritus sanctus in Scripturis suis neque aduleatur improbis, neque justis peccantibus parcat, et ubique tam bona, quam mala opera detegat, ut S. Gregorius in principio libri 2 Moralium docet. Atque hinc, cum Scriptura peccata filiorum Jacob in medium protulerit, ut incestum Ruben, crudelitatem Simeonis et Levi, fornicationem Judæ, et odium filiorum Jacob adversus innocentem fratrem Joseph, nec tamen grave aliquod delictum a Joseph admissum narret, rectissime laudatus Bellarminus colligit, eique omnino consentit Benedictus XIV PP. tom. 3 de Canoniz. Sanctorum cap. 39 num. 4, ab eo (Patriarcha Joseph) non fuisse ullum peccatum (grave nempe) commissum, quandoquidem sacra Scriptura nullum ejus peccatum commemorat.

de præteritis  
Abrami idololatriæ silentio,

76 Sed quorsum ista, inquires, quæve ratione hæc ad argumentum, quod hic tractatur, attinet? Respondeo, hæc ideo a me in antecessum disputata atque ob oculos posita fuisse, ut pari modo, numquam ab Abramo, idololatriæ crimen admissum fuisse, evincam. Etenim, cum Scriptura sacra, uti supra num. 54 ostensum fuit, inter idololatrias Israëliti populi majores non recenseat Abramum, nec eum paterni erroris participem statuat; non minus hic gravissimo idololatriæ crimine immunis haberi debet, quam

ipse Joseph a fornicationis alteriusve fraterni delicti suspitione vindicandus sit. Quin imo quod ex sacrorum codicum de Abrami idololatria silentio conficitur, argumentum non uno ex capite pro illius potius, quam pro Josephi innocentia militat. Etenim, præterquam quod in illis longissime frequentior si Abrahami, quam Josephi, mentio, atque adeo magis mirum videri debeat eorum de illius idololatria quam de hujus fornicatione similive crimine, si uterque reus fuisset, altissimum silentium; occurrunt tum in Veteris tum in Novi Testamenti libris loci complures, quibus, si revera in idololatriam aliquando prolapsus, indeque divina gratia retractus postea fuisset Abramus, tam memorabilis facti mentio non omitti potuisse videatur.

77 Ac primo quidem omnino mirum videri debet, cur ex tot prophetis, qui Israëlitas, in idololatriam frequenter lapsos, ad veri Dei cultum delictique rationibus adducere conatisunt, nemo unus reperitur, qui ipsis ante oculos posuerit communis sui omnium patris exemplum, adhortatusque eos sit, ut, qui deos alienos vel militiam cæli adorando, secuti fuerant Abramum errantem, sequerentur etiam et penitentem, verique Dei culti dein constantissime devotum: quod iis sane, qui patre Abrahamo tantopere gloriabantur, non potuisset non esse potentissimum ad detestandas impias superstitiones incitamentum, exemplumque non minus efficax, quo ad constantem perpetuumque supremi Numinis cultum deinceps impellerentur. Adhæc, quamquam in Israëliti gente non defuerint homines, ingenio ad excusandas, ut Scriptura loquitur, excusationes in peccatis versatili et perarguto pollentes; nusquam tamen ipsi, cum ob præstitum aliquandiu alienis diis cultum seu a prophetis seu ab aliis viris piis acerrime objurgarentur, culpam suam communis Parentis sui exemplo excusare, illo se vel tantillum tueri, in animum induxisse leguntur.

ex silentio item Prophetarum, Judæorum idololatriam corripiendum,

78 His adde, quod in Actis fideris, Esdræ et Nehemiæ opera a Judæorum principibus, sacerdotibus et Levitis cum Deo icti et obsignati, quo ii, uti legere est Esdræ lib. 2 cap. 9 v. 2, confitebantur peccata sua et iniquitates patrum suorum, et ita quidem singillatim, ut patrum suorum in deserto superbiam, et idololatriam, aliæque dein in ipsa terra Chanaan admissa flagitia non prætermittant, nulla tamen de Abrami in idololatriam lapsu mentio fiat; ut contra, cum v. 7 Abramum a Deo electum, eluctumque de igne, de quo infra agetur, Chaldæorum, ac v. 8 cor ejus fuisse coram Deo inventum fidele, asserant, non obscure eum ab omni idololatriæ suspitione vindicent. Quæ sane, ut alia mittam ex Veteri Testamento exempla, non leve indicium præbent, non fuisse unquam Sanctum fidelium Patrem turpissimo idololatriæ crimine pollutum, uti etiam Pererius in cap. xi Genesis disp. 17, pag. mihi 430, adductis ex Novo pariter Testamento exemplis, in hunc modum contendit: Et vero, inquit, si aliquando fuisset Abraham impia falsorum deorum superstitione obstrictus et contaminatus, et fuisset ex ea per Dei gratiam extractus; ejus rei tam memorabilis et tam insignis ad commendationem diviniæ misericordiæ erga peccatores exemplum et documentum non fuisset tacitum in sacris litteris.

ac Judæorum confitentium peccata majorum suorum,

79 Usus in primis fuisset eo exemplo Paulus in



AUCTORE  
J. G.  
immo et S.  
Pauli de  
Abrahamo  
disserentia,

in Epistola ad Romanos, cum illud disputat: "Omnes peccaverunt et egent gloria Dei: justificati gratis per gratiam ipsius." Et quemadmodum exemplo Abrahamæ argumentatur Paulus, hominem non haberi justum apud Deum ex propriis ipsius operibus, sed per gratiam Dei gratuito condonantis peccata, hominemque in suam gratiam et amicitiam recipientis, ita ejusdem Abrahamæ usus esset exemplo ad demonstrandam inenarrabilem Dei benignitatem, qui ex impio faciat justum, ex hoste amicum, ex mancipio diaboli filium Dei. Et, cum paulo post disputet: "Ubi autem abundavit delictum, superabundavit gratia," ad id vel comprobandum vel illustrandum, hujusmodi exemplum Abrahamæ mirifice accommodatum fuisset. Denique, sicut ipse fatetur ingenuè et præ se fert, se contumeliosum, blasphemum et persecutorem ecclesiæ Christi fuisse, sed misericordiam esse consecutum a Deo, ut per ipsum Deus inæstimabiles bonitatis et clementiæ suæ erga peccatores divitias ostenderet: ita quoque tam illustri exemplo Abrahamæ id ipsum confirmasset.

atque ex  
verbis Christi  
Abrahamus  
idolatriæ pu-  
rus status  
debet:

80 Hactenus laudatus Pererius; cujus argumentis, nescio, an non et aliud ex Evangelii Joannis capite 8 adjungi merito queat. In eo enim Christus adhortans Judæos, ut se verum Dei filium crederent, agnoscerent veritatem, patremque communem Abraham, quo verbis tantopere gloriabantur, factis suis imitarentur, ita v. 39 eos alloquitur: Si filii Abraham sitis opera Abrahamæ facite, qui nempe, ut a. 56 subditur, exultavit, ut videret diem Christi, ac vidit et gavisus est: quæ quidem tam absolute ac sine ulla inter Abrahamæ opera distinctione dicta non videntur illa ratione cum illa sententia coherere, quæ Judæorum patrem sat longe temporis spatio non modo non agnovisse, quod super omnes homines signatum est, lumen vultus Domini, sed et, sectando impium idolorum cultum, gravia non secus, ac quæ ipsi tum Judæi meditabantur, crimina perpetrasse, contendit. Neque vero ex solo sacrorum Codicum de Abrami in impias superstitiones lapsu constanti silentio eum idolatriæ criminis purum statuimus, sed et non paucis aliis Scripturæ sacræ veterumque scriptorum testimoniis sententia hæc nostra stabiliri potest.

atque aucto-  
ris Libri

81 Ac primo quidem auctorem libri Sapientiæ, quem divinitus afflatum fuisse, nemo Catholicus negat, in rem nostram disserentem audiamus. Hic auctor sacer, propheta simul et doctor, ostensurus cap. x primorum Patriarcharum exemplis, divinam Sapientiam in servandis tuendisque hominibus elucere, ab Adamo, quem divina sapientia a delicto suo eductum fuisse, v. 2 testatur, progreditur ad Noë, virum justum, quem, cum aqua diluvii deleveret terram, eadem divina Sapientia servatum, v. 4 affirmat, ac mox, priusquam justus Lot, a pereuntium Pentapolitarum excidio liberati, v. 6 exemplum proponat, in hunc modum v. 5 de eadem Sapientia loquitur: Hæc et in consensu nequitiae cum se nationes contulissent, scivit Justum et conservavit sine querela Deo, et in filii misericordiæ fortem custodivit: quæ verba non de alio Justo, quam de Abrahamo, intelligenda esse, tam sacri scriptoris scopus, ordoque, quem in enumerandis patriarchis servat, tum Abrahami, tot tantisque præ ceteris divinæ Sapientiæ Bonitatisque documentis illustrati, præstantia, tum denique ipse sacer contextus demonstrat, ac tam perspicue qui-

dem, ut ipsemet Calmetus in hunc locum, tam- D  
etsi alibi Abramum idololatram aliquando fuisse, contendat, de eo tamen cit. cap. Sapientiæ sermonem esse, non inficiatus sit. rectissime nimirum censens, postremis versus ejusdem verbis nimis perspicue mirandam Abrahami fortitudinem ad immolandum filium suum designatam fuisse, quam ut negari possit.

82 Igitur, cum Scriptura ex eorum numero, Sapien-  
tiae testimonio, qui in consensu nequitiae se contulerunt, seu post tentatam turris Babel extructionem in idololatriam aliaque peccata prolapsi sunt, manifestissime excipiat Abramum, utpote quem divina Sapientia scivit, seu, ut Græca habent, quem invenit justum et conservavit sine quærela Deo; quid est, quo minus, invalescente idololatria, hujus nequitiae immunem illum et semper veri Dei cultorem fuisse, credamus, præsertim cum auctor libri Sapientiæ, qui paulo ante Adamum a delicto suo eductum fuisse, retulerat, simile nihil de Abramo narret, at contra sine ulla temporis distinctione eum, ut mox dixi, justum et sine querela, deficientibus passim aliis, inventum a Deo conservatumque, diserte scribat. Nec video, cur, E  
ut contendit Calmetus, generalia hæc Scripturæ verba ad illud vitæ Abrami spatium, quo evocatus a Deo fuit; nam, cum sacer scriptor Abramum pari modo justum ac sine querela Deo conservatum vocet, quo S. Lucas Joannis Baptistæ parentet cap. 1 a. 6 Justos et incedentes... sine querela vocat, consequens sit, ut Abramus æque, ac ipsi, sine ulla temporis exceptione Justus et sine querela Deo conservatus fuisse statuatur, utque adeo verus Dei cultor, nihilque minus, quam insanus idololatra aliquando fuerit.

83 Atque ita quidem memoratum capituli x Sapientiae versum intelligendum esse, erudite ostendit Laurentius de A Ponte tom. 2 Commentt. in Sapientiam Salomonis a pag. 140, adductis etiam variis rationibus, ut Abramum nullo modo in idololatriam lapsum, sed sine ulla querela Deo conservatum fuisse, evincat, quarum unam huc transcripsisse non pigebit. Quia, inquit, cum ipse sit pater fidei et credentium juxta Apostolum ad Rom. cap. iv, a. xii; credentium, inquam, non solum Judæorum sed gentilium; "Ut sit pater," inquit "Apostolus, omnium credentium per præputium: F  
"ut reputetur et illis ad justitiam, et sit pater circumcisionis, non iis tantum, qui sunt ex circumcisione: sed et iis, qui sectantur vestigia fidei;" ac si diceret, inquit sanctus pater Remigius hic, aliis "verbis: Non illis tantum Judæis est Abraham "pater, vel reputatur fides Abraham ad justificationem, qui descenderunt a progenie illius, postquam Circumcisionem accepit; sed et iis gentibus, "qui imitantur exempla fidei, quæ est in præputio "patris nostri Abrahamæ." Ergo quomodo idololatra, qui pater fidei etiam dicitur gentilium? Dissonum quippe a ratione videtur, ut pater futurus veræ fidei omnium gentilium, ipse infidelis prius ac cum illis gentilis [fuerit:] rationabilius ergo dicetur, nunquam sanctum Parentem a vera fide descivisse semperque verum Dei tenuisse cultum.

84 Id ipsum etiam innuit Jesus, filius Si-  
rach, dum Ecclesiastici cap. 44 viros gloriosos parentesque suos virtute insignes laudans, Abramum Henoch et Noë observatione legis Excelli-  
parem, imo superiorem in gloria facit, eumque, haud secus atque ipsos, placuisse Deo, justumque inventum fuisse, scribit. Hæc enim de priori vitæ ejus spatio, quo necdum is in carne sua sta-  
re

Sapien-  
tiae  
testimonio.

E

quod et ex  
S. Paulo fla-  
mat.

F

et auctoris  
Libri Eccle-  
siastici.



AUCTOR  
J. G.

A re fecerat testamentum, intelligi oportere, non obscure Ecclesiasticus indicat, ita loquens §. 20 et 21 : Abraham magnus pater multitudinis gentium, et non est inventus similis illi in gloria : qui CONSERVAVIT LEGEM EXCELSI, et fuit in testamento cum illo. In carne ejus stare fecit testamentum et in tentatione inventus est fidelis. Quibus sane verbis non minus ab Abramo, quam a Noë et Henoch, perpetuis Dei cultoribus, turpissimum idololatriæ scelus removisse sacer Scriptor dicendus est, ac vel idcirco etiam, quod eum e falsorum deorum superstitionibus divina gratia extractum aliquando fuisse, nusquam dicat, id aliquin, uti ex cap. 47, §. 13 colligere, est, aperte commemoraturus, si, quemadmodum aliquando David, ita etiam Abramus in grave aliquod crimen prolapsus fuisset, atque, uti Davidis, ita pariter Abrami, peccata Dominus purgasset. Hisce bina nunc subdo non minus certe dilucida testimonia, quæ, quamvis deprompta non sint ex libris, quos sacra Tridentina synodus pro canonicis habuit, non exigui tamen in hac re historica ponderis esse debent, utpote profecta ab auctoribus admodum antiquis, quos nonnulli e sanctis Patribus, etiam velut sacros, laudarunt ; ut proin parem certe, ac quilibet antiquus rerumque Judaicarum peritus scriptor, imo etiam nullo majorem fidem mereantur.

tum et Oratione Manassæ regis

B 85 Exordior ab insigni illa Manassæ, regis Juda, Babylone in vinculis detenti, ac peccatorum suorum veniam deprecantis, Oratione, quam vetustissimus auctor, eidem regi forte coævus, scriptis mandavit. In hac ita Deum alloquitur pœnitens rex : Tu igitur, Domine Deus justorum, non posuisti pœnitentiam justis, Abraham et Isaac et Jacob, iis, qui tibi non peccaverunt : sed posuisti pœnitentiam propter me peccatorem, quoniam peccavi super numerum arenæ maris, videlicet adorando omnem militiam cœli et colendo idola, uti lib. 4 Regum cap. 21 narratur. Cum ergo Oratione illa non inducatur Manasses idololatriam, a se exercitam, exemplo Abrami, aliquando etiam idololatræ, excusans, ut contra inter justos, qui numquam pœnitentia eguerunt, Abramus præ ceteris illic commendetur ; nemo est, qui non videat, ab Orationis illius auctore ac verisimilius a tota cum eo antiqua Judæorum synagoga Abramum habitum fuisse, ut idololatræ crimine omni vitæ suæ spatio immunem, tantaque divino munere præditum justitia, ut de admissio graviore aliquo peccato pœnitentiam agere necesse non habuerit.

et verbis Lib. 4 Esdræ,

86 Alterum nunc habet ejusmodi testimonium ex lib. 4 Esdræ cap. 3. In eo Esdras, relato Adæ lapsu, ex quo in eum posterosque omnes inducta mors fuit, §. 8 et xi asserit, eo ipso tempore, quo gentes omnes ambulabant in voluntate sua Deique præcepta spernebant, derelictum unum ex his fuisse (Noë scilicet cum domo sua) et ex eo prodiisse justos omnes, qui post diluvium exstiterunt ; ac dein a §. 12 subdit, sic itidem eo ipso tempore, quo gentes cœpissent iterato impietatem facere coram Deo, electum ex his fuisse Abramum, quem dilexit Deus, cui et voluntatem suam demonstravit et testamentum disposuit æternum. Itaque, cum hic auctor Abramum, ingravescente inter gentes impietate, a Deo electum dilectumque eodem modo fuisse asserat, quo modo Noë ante diluvium derelictus seu inventus fuerat justus ; consecrarium ex hoc testimonio fit, ut non magis post diluvium Abra-

mus, quam ante illud Noë, gravi aliquo crimine, nedum idololatria pollutus fuerit. Atque ita quoque vel ipsi, quos Eusebius lib. 9 Præparationis Evangelicæ a cap. 16 laudat, antiquissimi gentilium scriptores de Abramo sensisse videntur eum non modo a siderum ac idolorum cultu alienum, sed et ut virum summa sapientia, morum integritate ac singulari pietatis studio constanter præditum, passim depingunt, eumque suis virtutibus divinam gratiam seu amicitiam sibi conciliasse, narrant.

87 At nonnulla quoque eorum testimonia, quo scriptorum, quos laudant adversarii, auctoritati auctoritas, eaque melioris notæ, opponatur, huc ex parte transcribamus. Laudatus a Flavio Josepho lib. 1 Antiq. Judaicarum cap. 8 Berosus de Abramo his verbis apud eum loquitur : Post diluvium autem decima ætate (nempe secundum chronologiam illam, quam etiam 70 Interpretes secuti sunt) apud Chaldæos ERAT QUIDAM JUSTITIÆ CULTOR vir magnus, et sideralis scientiæ peritus. Ex Eupolemo vero Polyhistor Alexander, apud Eusebium cit. lib. cap. 17 laudatus, in hunc modum de Abramo scribit : Idem (Eupolemus) ætate decima Camarinæ, quæ Babylonis civitas est quamque Urien (alias Ur Chaldæorum) nonnulli vocant, Græci Chaldæopolim interpretantur, Abramum natum esse tradit, qui cum nobilitate ac SAPIENTIA OMNIBUS ANTEVERIT, tum vero astrologiam pariter et Chaldaicam (nempe rerum cælestium scientiam) invenerit, et SINGULARI STUDIO PIETATIS DIVINAM SIBI GRATIAM CONCILIARIT. Hunc porro divino jussu, collocato rerum suarum in Phœnicia domicilio, solis lunæque conversiones ac reliqua id genus omnia Phœnices docuisse ; quæ res summe gratiosum eum apud regem effecerit.

ac denique veterum scriptorum, quorum verba

88 Melo quoque, tametsi adversus Judæos Opus integrum ediderit, Abramum tamen sapientiæ laude insignem fuisse, apud Eusebium cit. lib. cap. 19 testatur, nullo prorsus addito indicio, ex quo, Sapientem illum eo unquam insaniæ devenisse, ut creaturis pro Creatore divinos honores impenderet, conjicere queas. Quid? Quod illis omnibus etiam antiquior Orpheus, ab Eusebio lib. 13 Præparationis Evangelicæ pag. mihi 665 laudatus, non obscure omnem idololatriæ labem ab Abramo removeat, dum ab eo, ex solis siderumque motu, genitorem rectoremque orbis Deum agnitus fuisse, scribit, ita inter cætera, ex Latina Francisci Vigeri versione, canens :

hic recensetur,

Ergo age, carpe viam ; solum, interituque carentem  
Suspiciens Genitorem orbis. Quem talibus ecce  
Prisca virum nobis olim monimenta loquuntur.  
Unus, et ex sese Deus est, idem omnia condit,  
Ac mundi late partes se fundit in omnes.  
Mortales fugit ille oculos, animoque videtur....  
Unus eum imperio mortalia fata regentem  
Nosse aliquis potuit CHALDÆO A SANGUINE CRE-  
TUS :  
Norat enim, qua magnus iter sol flectat in orbem etc.

89 Audiamus modo, quid de Israëlitiæ gentis Patre Flavius Josephus lib. 1 Antiq. Judaicarum cap. 8 memoriæ prodiderit. Cum (Abramus)

ac singillatim Flavii Josephi auctoritate confirmatur,



auctore  
J. G

mus) jam esset annorum LXXV, monitus oraculo (veri Dei) Chaldaeam terram mutavit Chanaanam, quam et ipse habitavit et posteris reliquit: vir sapiens ex æquo et eloquens et in conjectando sagax. Cumque ob virtutem eximiam (inter Chaldaeos etiamnum degens) sapiens esset præ cæteris habitus, ausus est vulgo receptam de Deo persuasionem convellere, et in melius vertere. Ergo primus omnium clara voce prædicavit, unum esse Deum rerum universitatis conditorem; de cætero, si quid ad felicitatem conferat, non nostris nobis viribus, sed illius voluntate contingere; ... quapropter huic uni (Deo) honorem deberi, huic gratias agi oportere. Quam ob rem cum Chaldaei Mesopotamiæque cæteri contra se insurgerent, consilium migrandi cepit, et voluntate ac favore Dei fretus terram Chanaanem tenuit; ubi sedibus positus Deo struxit aram et hostias mactavit. Teste igitur Josepho, tantum abest, ut Abramus aliquando alienis diis litarit, ut contra simul ac per ætatem ac sapientiam licuit, receptam vulgo idololatriam convellere, indigenisque unius veri Dei fidem religiosumque cultum suadere fidentissime cœperit; quæ, nescio, an aggredi ausus fuisset, si ipse æque, ac contribules sui, idolorum cultui fuisset addictus.

consentientibus Eusebio, lib. Præparationis Evangelicæ

90 Nec præfatos modo auctores gentiles, Rerumque Judaicarum scriptorem Josephum, sed et, præter sanctos ecclesiæ Patres, quos § IV nobis, si Ambrosium excipias, non adversari, at potius favere ostendimus, alios quoque ætate et eruditione præstantes viros huic sententiæ adstipulantes habemus, quorum, ne longior sim, tria dumtaxat subjiciam testimonia. Et Eusebius in primis, enumerans lib. 7 Præparationis Evangelicæ cap. 8 viros illos, quos Deus præcipuo amore, ob summam eorum pietatem morumque integritatem, complexus est, postquam de Enos, Henoch, Noë et Melchisedech verba fecerat, de Abrahamo ita pag. 309 prosequitur: Atque hoc in numero (nempe eorum, qui unius a natura inditæ rationis legumque scripto nullo comprehensarum ductu et rectam virtutis viam feliciter tenuerunt etc... ad vitam singulari cum sapientia tum religione cultuque divino transvolarunt) Abramus etiam ille, quem generis (Israëlitici) principem universi prædicant, jure a nobis meritoque censeatur. Hujus enim justitia divinorum quoque oraculorum testimonio commendatur...

C et tanta ejus profecto, si cujusquam alterius, integritas atque religio, eadem qua superiorum illorum (Enos nempe ceterorumque) prædicatione celebratur. Quibus sane verbis dilucide Eusebius testatur, Abramum non minus, quam Enos, Henochum et Noë, fuisse omni vitæ suæ spatio veri Dei cultorem, tantamque ejus quantam priorum illorum patriarcharum, semper fuisse integritatem atque religionem, ac pari prædicatione celebrandam,

stratus Lib. Demonstrationis Evangelicæ,

91 Id ipsum, uti ante innui, dissertissimis verbis alibi confirmat laudatus Eusebius, nimirum lib. 1 Demonstrationis Evangelicæ cap. 5, pag. 9, ubi de ratione novi Testamenti disputans gentibus ad vitam prodesse posset, ut ne prorsus ullo modo, ullave ratione, qui hoc vitæ institutum ingredi vellent, impedirentur; neque aut regionis, aut generis, aut loci, aut alterius cujuspiam rei omnino causa, possent excusari, mox ad rem nostram hæc subdit: Talis

porro et lex et vita plane exstitit ea, quæ a Salvatore nostro Jesu Christo instituta est, qua prisca illa et ipso Mose antiquior instauratur religio, ad cujus normam et Abraham et ejus majores (puta Heber, Sale, Sem, Noë, atque antediluviani patriarchæ) vixisse, facile demonstrantur. Quod si velis Christianorum vivendi rationem, atque eam, quam Christus per omnes gentes disseminavit, religionem, cum eo et religionis et justitiæ instituto comparare, et contendere, quo et Abraham et Abrahæ similes usos, divinæ Litteræ prædicant, facile unum atque idem agnosces. Siquidem illi a multorum deorum cultu atque errore recedentes, et ab ea, quæ simulacris addicta erat, superstitione avertentes seipsos, mentis oculos super omnem, quæcumque oculis cerni possit, naturam substulerunt: NEQUE VERO ILLI AUT SOLEM AUT LUNAM AUT ALIAM QUAMPIAM UNIVERSI PARTEM PRO DEO UNQUAM COLUERE: sed ad unum supremum, ipsum utique altissimum cæli et terræ opificem se ipsos attollere non dubitarunt.

92 Hactenus Eusebius postremo hoc loquendi modo perspicue demonstrans, quo sensu intelligenda sint, tum quæ ipse alibi, tum quæ sancti Patres num. 64 et seqq. de Abramo scripserint verba, quibus eum a simulacrorum cultu recessisse indeque evocatum a Deo fuisse, tradunt; videlicet, non quod ex idololatria, cui prius addictus fuisset, retractus ad veri Dei cultum fuerit, sed quod supremi Numinis gratia et naturali lumine illustratus, dum plerique sui temporis homines creaturam pro Deo habebant, ipse verum Deum agnoverit colueritque, atque ita a simulacrorum cultu recesserit, patriumque reliquerit errorem, seu, ut Augustinus loquitur, a Chaldaeorum superstitionibus liberatus fuerit. Recensitis supra Eusebii verbis consona tradit S. Joannes Chrysostomus Homil. 36 in caput 14 Genes. tom. 4 editionis Parisiens. col. 362 et seq. ita de Abramo disserens: Attendite itaque, obsecro, quomodo AB INITIO postquam indole sua et insita naturæ nostræ scientia bene usus est, nullum externum sortitus doctorem, sed et ab infidelibus parentibus educatus divina apparitione potitus est. Nam, QUIA PRIMA ÆTATE non sequutus est errorem paternum, sed pietatem erga Numen exhibuit, ideo supernam visitationem statim obtinuit, cum adhuc in Chaldæa esset.

S. Joanne Chrysostomo

93 Denique his affinia tradit Suidas in Historicis, seu in Lexico, verbo Abraam, ubi et dictorum suorum vadem facit Philonem libro, qui ΒΙΟΣ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ seu Vita viri civilis inscribitur. Fatendum tamen, in omnibus, quas quidem vidi, hujus libri editionibus, nullum prorsus verbum huc spectans repertum a me fuisse. Verum, sive Suidas interpolatum Philonis Opus præ oculis habuerit; sive revera Philo, quæ de Abrami idololatria ante scripserat, postmodum retractavit, eaque lucubratio demum exciderit; equidem eo saltem conducit Suidæ testimonium, ut manifeste pateat, quam sit scriptorum pene omnium ætatum judicio probata ac stabilita nostra sententia, quamque adeo probabilior opposita dicenda sit. En modo ipsa Suidæ verba ex editione anni 1619 pag. 24: Hoc autem, inquit, quod ego dico, et Philo Hebraicus philosophus in Viri civilis Vita suo testimonio confirmabit.... Testabitur autem, imaginum

et Suida in Historicis.



A num (imo idolorum, ut vox Græca sonat) cultum cœpisse a Serucho, et viguisse usque ad tempora Tharæ, patris Abrahami, qui Abrahamus natus quatuordecim annos, et Dei cognitione decoratus ac illustratus, suum patrem admonuit his verbis: Quid seducis homines, ob lucrum perniciosum, hoc est ob imagines? (imo idola.) Non est alius Deus, nisi ille, qui in cœlis est et regnat, qui etiam universum mundum fabricavit. Quibus et alia adjungit Suidas, unde Abramum nullo unquam tempore idolis servisse, at contra acerrimum, quantum in se erat, iis indixisse bellum, testatur.

## § VI. Abramus uxorem ducit, quæ vera ejus soror fuisse non probatur

B

Abramus  
uxorem ducit,

Cum jam id ætatis esset pius veri Dei Famulus, ut pro recepto tunc more liberis operam daret, suadente, aut certe consentiente patre Thara, uxorem duxit decennio se juniorem virginem, sibi consanguineam, egregiaque forma conspicuam, quæ divini Numinis jussu postmodum vocata est Sara. Hæc partim sacræ Litteræ Genes. cap. xi v. 29 et cap. 17 v. 15 et 17 disertè tradunt, partimque suadent solita Abrami in Deum pietas et digna tam sancto Filio in patrem reverentia. At magna rursus inter sacræ Scripturæ interpretes de hoc Abrami conjugio controversia est, aliis, Saram fuisse filiam Tharæ strictè dictam, seu ab eo proxime, ex diversa tamen ab Abræ matre, uxore genitam; aliis contra, non nisi per Aranem ex Thare ortam, seu non Tharæ filiam, sed neptem fuisse, contendentibus. Imo sunt, qui Saram nec Tharæ, nec Aranis, nec Nachoris, sed, nescio, cujus Abrami fratris filiam fuisse, volunt; alii vero, qui, quidquid sit de proprio ac naturali patre ejusdem Saræ, eam filiam Tharæ adoptivam, atque ita Abræ sororem faciunt. Verum cum utraque postrema opinio obscuris incertisque conjecturis tantummodo nitatur, visum est in utraque confutanda operam non perdere; at potius studiosis, atque, quod id ad veram aliquot Scripturæ sacræ locorum, scriptorumque veterum intelligentiam conducit, penitius examinare, utra ex duabus prioribus probabilior, atque adeo amplectenda videatur sententia, illane, quæ Abramum sui patris filiam, ex alia tamen matre natam, uxorem duxisse, adstruit; num potius ea, quæ eum, non nisi sui fratris Aranis filiam, seu neptem, ut vulgo vocant, duxisse uxorem, contendit.

qua ejus soror,  
strictè  
dicta, fuisse.

95 Priorem ex his cum Clerico, Calmeto aliisque aliquot recentioribus tuetur jam sæpe laudatus Wilhelmus Smitius in suo Prolegomeno Geneseos, citatque num. 119 Clementem Alexandrinum lib. 2 Stromatum sub finem, S. Hieronymum lib. Quæstionum Hebraicarum in caput 20 Geneseos ac denique Lippomanum in Catena, Cajetanum ad Genes. xi et 20, nec non Dominicum Sotum lib. 2 de Just. et Jure; ac mox num. 120 opinionem, quæ Saram a Thara proxime progenitam adstruit, altera probabilior reddere hocce ratiocinio conatur. Videntur, inquit, id verba Gen. xx, 12: ALIAS AUTEM ET VERE SOROR MEA EST, FILIA PATRIS MEI, ET NON FI-

LIA MATRIS MEÆ, aperte innuere; neque clarioribus uti poterat Abraham, ut illum consanguinitatis gradum se inter et Saram designaret. Hinc S. Hieronymus in locum cit. in QQ. alteram rejiciens sententiam, "Magis sonat," inquit, "quod "Sara soror Abraham fuerit," atque addit: "In "excusationem ejus dicimus, necdum illo tempore "tales nuptias Lege prohibitas." Se loqui vere, nude, aperte, sine ambage, absque equivoco ullo, protestatur Abraham, dum eam sororem ac filiam patris asserit. Quid rei est, ut nos istud per ambages explicemus; nec simpliciter, ut sonant, Viri sancti verbis assentiamur? Hactenus Smitius mox ex eodem Calmeto, quem potissimum hic ducem sequitur, hæc subdens: Illiusmodi connubia eo tempore apud Hebræos vetita fuisse aut irrita, nulla lego docemur.

96 Atque hæc sunt Achillea, quibus hæc opinio propugnari solet, arma; quæ tamen an non occulto aliquo vitio laborent, aut saltem an non soliditate armis adversantium cedant, judicandum æquis arbitris relinquo. Et vero, dum sacræ Scripturæ verba ejusmodi occurrunt, ut geminos, imo plures etiam sensus litterales diversos pati videantur, tunc nulla ex parte melius certiusque, quam vel ex divini scriptoris scopo, vel ex illius, quem loquentem sistit, proposito, rerumque ac temporum adjunctis, genuinum eorum sensum erui posse, non inficiabitur, arbitrator, quisquis est in sacrarum Litterarum studio vel mediocriter versatus. Dispiciamur igitur, in quo rerum satatu, quove ex fine verba illa Alias autem et vere soror mea est protulerit Abrahamus, de uxore sua sermonem cum Abimelecho habens. Scriptura teste, Vir Sanctus uxori suæ persuaserat, ut in omni loco, ad quem simul ingrederentur, diceret ea se ejus sororem; reque ipsa Sara Geraram, Abimelechi regiam urbem, ingressa, maritum suum vocaverat fratrem, ipse vero eam vicissim compellarat sororem: factum inde, ut captus Saræ pulchritudine Abimelech eam sibi uxorem tolli juberet, propter Abrahami et Saræ verba minime suspicatus, eam, quæ illius soror dicebatur, eidem simul uxorem esse posse. At rei veritatem edoctus in somnis, nec levi plaga ob sublatam Abrahamo uxorem affectas, nihil prius habuit, quam ut cum eo, veluti de aperto mendacio, expostularet. Itaque, cum vicissim nihil prius haberet sanctus Vir, quam ut hanc labem a se removeret, ostenderetque, se, dum Saram sororem dixit, nequaquam fuisse metitum, expostulanti regi ita cap. 20 v. 12 respondet: Alias autem et vere soror mea est; quæ verba in eo rerum statu ita sonant, ac si diceret: Alias autem et absque mendacio affirmare potui, eam mihi sororem esse, cum nimirum illa non remotiori consanguinitatis gradu me attingat, quam ipse Lot, quem recepto more et ex usu gentis nostræ fratrem quoque vere, seu absque mendacio, compello.

ex verbis  
Abrami  
Genes. cap. 20

F

97 Et hic quidem solus videtur fuisse Abrahami regi respondentis scopus, ac proin adversarium vere ab eo adhibitum potius fuit, ut suorum ante Saræ raptum dictorum veritatem manifestam redderet, quam ut significatum eo vellet, se vere, nude, aperte, sine ambage, et absque æquivoco ullo protestari, uxorem suam immedie, ut aiunt, ex Thara patre suo, licet non ex eadem matre, fuisse progenitam. Neque vero expositioni huic obstant subsequenti hæc Abra-

non satis  
probatum;



AUCTORE  
J. G.

brahami de uxore verba : Filia patris mei et non filia matris meæ; quippe, uti in Glossis literalibus in Genesim cap. 20 recte advertit Martinus Delrio, vocum harum sensus est, esse illam sibi sanguine paterno, non materno junctam, ab eodem Thare, ut se FILIUM, sic illam FILIAM vocatam : et vicissim a Sara patrem Abrahamæ, PATREM, sed matrem Abrahamæ non vocatam MATREM. Q. D. Est patruelis mea, non matruelis. Ac mox laudatus auctor assertionem suam in hunc modum probat : Tum, quia Hebræis receptum, ut nomine BEN ET BATH pro omnibus descendantibus in recta linea uterentur, sicut et Germani Belgæ et Galli vocant AVOS, MAGNOS aut BONOS PATRES, GRAND PÈRE, GROOTE vel BESTE VADER; tum quia cap. xi §. 31 Sara vocatur NURUS THARÆ; tum denique, quia licita erant conjugia in secundo gradu collateralium, non vero in primo, ne ex altero quidem parente. Ita ille, Augustinum testem laudans lib. 22 contra Faustum cap. 35. Cum igitur, uti ex jam dictis facile est colligere, particulæ Et vere non sint cum sequenti vocabulo soror connectendæ, at contra cum præcedentibus Abrahami verbis, ut sensus sit : Et vere dixi, seu Et minime mentitus sum; non, uti prima facie videri potest, tantum revera ponderis habet laudati Smitii argumentum, num. 95 recitatum, ut communione historicorum veterum Sanctorumque Patrum sententia, quæ Saram Arani filiam et Abrahami patruelem statuit, opinionem ejus probabiliorem reddat.

neque id  
vincitur ex  
Clemente  
Alexandrino.

98 Videamus nunc, an, qui a Smitio laudantur suæ opinionis patroni, vel sola sua auctoritate, vel adductis a se rationibus plus virium eidem opinioni tribuant. Ac primo quidem laudatus a Smitio Clemens Alexandrinus, tamen sub finem libri 2 Stromatum Abrahamum ita de Sara loquentem inducat : Mihi soror est ex patre, sed non ex matre, fuit autem mihi quoque in uxorem; nequaquam tamen verbis istis Saram ex ipso Thare genitam affirmare intendit, sed id unum hoc loco agit, ut in contrahendis nuptiis consanguinitatis rationem habendam esse, præclaro aliquo exemplo comprobet, utque cognationem antiquissimum esse conjugii impedimentum, ostendat; atque hinc Abramum nunquam cum Sara inituram nuptias fuisse, asserit, si illa ex eadem, qua Abramus, fuisset matre progenita. Porro, licet citato loco ex Abrahamæ facto verbisque id unum contendat, eas, quæ ex EADEM MATRE natæ sunt, non esse ducendas uxores; alibi tamen, nempe lib. 6 Stromatum editionis anni 1616 pag. 478 non obscure indicat, eam pariter, quæ ex eodem patre nata est, non esse ducendam uxorem, dum conjugem illam, quæ, susceptis prius liberis, conjugali jure cum marito abstinere decrevit, ei judicari, seu habendam esse, affirmat, tamquam quæ sit EODEM PATRE nata, utpote cum qua itidem nulla est habenda carnalis conjunctio. Et paulo post pag. 479 Saram quidem ab Abrahamo aliquando sororem fuisse nominatam, scribit, non ex eadem matre et nec quidem ex eodem patre genitam, uti hæc ejus verba : ἀλλ' οὐτε ὁμομητρίαν οὐδέπατραι ὁμοπατρίαν aperte testantur. Igitur ex Clemente Alexandrino, ut qui lib. 2 Stromatum non satis dilucide pleneque de Abrami cum Sara consanguinitatis gradu loquitur, non nisi tenue, imo contra, cum alio loco utrique diversos parentes assignet, nullum, prorsus subsidium adversariis suppetit.

99 Neque vero meliori jure S. Hieronymum, D Genes. caput 20 §. 12 commentantem, suæ opinionis patronum adversarii probant. Quippe, cum eo ipso loco, quo adversariis favere videtur, diserte etiam dicat, Saram fuisse filiam Aranis, qui Abrahamæ frater erat, ac rursus, commentas versum 29 capitis xi Geneseos, asseveranter tradat, Aranem, filium Thare, fratrem Abraham et Nachor, duas filias genuisse, Melcham et Sarai, cognomento Jescan, δὲ ὡς υἱον, e quibus Melcham accepit uxorem Nachor, et Sarai Abraham; vel ex his consequens sit, ut saltem ambiguum sit S. Hieronymi, in Genesim scribentis, de hac quæstione judicium. Ex adverso autem, cum, de perpetua B. Mariæ virginitate contra Helvidium disputans, disertissime tom. 4, part. 2, col. 140 testetur, Saram fuisse fratris Abrahami, seu Aranis filiam, addatque, non commissurum unquam fuisse Virum justum, ut sui patris filiam uxorem sumeret, propterea quod ejusmodi conjugium, propagato jam humano genere, pro opprobrio ac peccato habendum videatur; consecrarium hinc fit, ut vel perperam hic Helvidium redarguerit S. Hieronymus, vel diversis locis sibi contradixerit, vel, si neutrum admittere liceat, ut ejus, in caput 20 Genes. scribentis, posteriora verba, quibus tantopere adversarii nituntur, hypothetice potius, quam absolute exponi debeant, talisque adeo sit verborum illorum sensus, ac cum præcedentibus verbis nexus, ac si S. Doctor ita disseret : Si eo loco Geneseos Hebræici textus sono magis, quam jam bis a me ante exposito sensui, et Abrahami loquentis scopo, inhærendum esse, quis velit, atque ita Abrahamum sororem suam duxisse uxorem contendat, nos, ad alias Geneseos difficultates explanandas properantes, contentiosum funem cum eo non trahemus, ast huic in Abrahami excusationem respondebimus, necdum illo tempore, si, quod contenditur, verum esset, tales nuptias lege, scripta nempe, prohibitas fuisse, cum illicitis nuptiis Virum justum operam dedisse, nefas sit suspicari.

100 Quod autem ad recentiorum Scripturæ sacræ interpretum Theologorumque auctoritatem attinet, eam non majoris in re historica ponderis esse, quam quidem sint allatæ ab ipsis rationes, notius est, quam ut probari debeat. Illas ergo examinemus. Lippomano judice fol. 240 verso Catenzæ in Genesim, Nisi dixerimus, fuisse Saram vere sororem Abrahamæ, multas difficultates inextricabiles incidemus, in quibus tam Judæi, quam nostri, laborant plurimum et multa confingere coguntur non admodum verisimilia. At bona verba, quæso. Quænam illæ tandem sunt inextricabiles difficultates, aut quænam illa vero absimilia, quæ oppositæ sententiæ patroni confingere coguntur? Horum saltem unum producere debuisset Lippomanus, quo fidem dictis suis faceret; quod tamen nec ipsum, nec eorum quemquam, qui ipsi consentiunt, præstitisse, video; imo contra vix ipsi utcumque plausibilem rationem fingere va. ent, cur Abimelech, si fratres sororibus non uterinis matrimonio tumungi poterint, audita, Saram Abrahamæ sororem esse, illico judicavit, eam uxorem ejus esse non posse; aut, si Abrahamæ verba, quibus adversarii nituntur, de stricte dicta sorore, ut ut non uterina, intellexerit, quamobrem idem rex non statim ei hæc aut similia responderit : Enimvero singularis tu homo es, Abraham, qui timorem Dei in hoc loco, seu apud nos non esse, existimasti, qui

neque adducitur  
tum a  
Lippomano.



A qui ducendo sororem conjugem facere veritus non es, quæ nos attentare, nefas ducimus.

tum a Ca-  
jetano,

101 Neque vero, quod laudatus num. 95 Cajetanus ex verbis Thamar, filiae Davidis, 2 Reg. 13. §. 12 contendit, nimirum, non modo ante legem Mosaicam, quin et ipsa lege obtineri potuisse, ut frater sororem non uterinam duceret, id probari ullo modo potest, quandoquidem Liber Leviticus cap. 20 §. 17, ubi ejusmodi conjugia ex se detestanda mortisque supplicio digna declarantur, contrarium omnino ostendit. Et sane ex hisce Thamaris, ab Amnone fratre opprimi formidantis, verbis: Noli, frater mi, ... facere stultitiam hanc; ... quin potius loquere ad regem, et non negabit me tibi, aliud nihil elici potest, quam hanc, vel inopinata facinoris immanitate perturbatam, nesciisse, quæ diceret; vel si regem, ut vulgo aiunt, omnia posse, nec Levitici lege teneri censuerit, egregie falsam in eo fuisse; vel denique, si promptiore, præ mulierum vulgo, animi præsentia prædita fuerit, non alia mente verba illa protulisse, quam ut imminens sibi probum amoveret, dum ille, spe falsa ductus, effrenata cupiditatis impetum tantisper

B cohiberet, aditurus regem, a quo ex legis, ejusmodi connubium prohibentis, præscripto repulsam accepturum esse, noverat. Nequaquam igitur hæc juvant, ut ipsis Abraham temporibus licitas fuisse fratrem inter et sororem nuptias, demonstretur, nedum ut Abraham reipsa sororem suam sibi connubio junxisse, ostendatur; quod tamen Lippomanus et Cajetanus propugnant.

etiam in Ge-  
nesim scri-  
bente, tum a  
Dominico  
Solo rationi-  
bus,

102 Porro cum præcipuum ultimi hujus scriptoris adversus nos ratiocinium a laudati supra Smitii argumento quantum ad substantiam non differat, illud hic loci repetere ac refutare necesse non est, ne jam ante num. 97 actum agam. Addit quidem laudatus Cajetanus pag. 87 in cap. 20 Genes.: Sicut MATRIS nomine (Abraham Abimelecho loquens) utitur proprie, ita et PATRIS; verum aut satis ego video, qua ratione suam hanc assertionem probet, aut cur potius Genes. cap. 20 §. 12, quam cap. 2 Lucae §. 48 nomen matris et patris proprie et eodem omnino sensu adhibitum fuisse, dicendum sit. Si potuit Maria S. Josephum ex recepto usu Jesu patrem vocare quidni et Abraham ex recepto usu Tharam uxoris suæ patrem dicere potuit, qui tamen re vera ejus avus erat? Adhæc quoniam argumento probabitur, Hebraicam vocem Bath, Latine filiam, de qua hic unice quæstio esse debet, non sumi alio prorsus modo, ubi Abraham Saram sui patris filiam dicit, quam ubi matris suæ filiam esse negat? Et vero Abrahamum hac voce Bath diverso modo cit. §. usum fuisse, huncque etiam diversum modum ab Abimelech satis intellectum fuisse, ex iis, quæ supra num. 100 diximus, primum est eruere. Cajetanum hic sequens Dominicus Solo, volensque de suo etiam penuargumentum depromere, quo sanctum Patriarcham nostrum sorori suæ, ut ut non uterinæ, conjugio junctum fuisse, probabilius ostendat, mirum in modum hallucinatur, ita loquens lib. 1 de Just. et Jure quæst. 3, art. 8, fol. 42 verso: FILIA ENIM PATRIS durum est pro eo usurpare quod NEPTIS AVI MEI.

quarum pro-  
stema vini  
prorsus nul-  
lam habet.

103 Quasi vero eorum, qui per rō filia patris mei cit. §. 12 ab Abrahamo sui patris neptem designatam fuisse, contendunt, vel unus aliquis tam imperitus fuisset, ut Seniores Nachorem, Abrami avum, cum ejus patre Thara

Octobris Tomus IV.

confuderit, ac Saram non proxime ex Arane, sed ex eodem Nachore, hujusve filio, progenitam fuisse, asseruerit. Si autem Dominico Solo durum videtur, orbatam suo patre puellam, avi sui, qui ei loco patris est, filiam aliquando dictam apud Hebræos fuisse, non poterit non ei esse durissimum, non raro in Scripturis sacris sub patris aut matris nomine commemorari, qui tamen eorum, quorum patres aut matres vocantur avi vel avix dumtaxat, imo e majoribus tantum exstiterunt. Durissimum ergo ei sit, Jesum Christum filium Abraham, ac filium David, et hunc utrumque Christi patrem vocari; durissimum rursus ei sit, Elizabetham dici de filiabus Aaron; atque, ut e veteri quoque Testamento, exempla aliquot producam, durissimum ei sit, Jairem Numerorum cap. 32 §. 41 filium Manasse dici, qui hujus abnepos ex matre, teste lib. 1 Paralip. cap. 2 §. 21, dumtaxat fuit, tum et Baltassarem Danielis cap. 5 Nabuchodonosoris filium vocari, qui hujus nepos solum erat, tum denique, Maacham, quæ regis Asa avia fuerat, quæque hunc matris loco educaverat, ut Thare patris loco Saram, hanc, inquam, lib. 3 Reg. cap. 15 plus semel matrem Asæ compellari. Quod si hæc ei dura non videantur, ecurr, quæso, adeo ei durum erit, filiam Tharæ vocari eam, quæ ejus neptis, seu filii ejus proles erat?

104 Reliquum nunc est, ut num ea, quæ Smitius cit. Prolegomeno pag. 485 sub finem producit, ut fratris cum sorore non uterina matrimonium nec vetitum nec irritum fuisse, atque adeo ab Abramo iniri potuisse, demonstret re ipsa subsistant, singillatim, ut rei gravitas exigat, examinemus. Verba ejus hæc sunt: Hujusmodi enim connubia eo tempore apud Hebræos vetita fuisse aut irrita, nulla lege docemur; e contra liquet, antiquitus apud alios populos, recte institutos, ea licita fuisse et permissa. Id de Atheniensibus refert Philo lib. De specialibus legibus. "Atheniensis Solon" inquit "permisit ex eodem patre sorores ducere, ex eadem matre vetuit." Eundem morem Phœnicibus tribuit Archillex (imo Achilles) Tutius lib. 1. "Ægyptiis statutum esse, ut præter communem aliorum hominum morem cum sororibus matrimonium ineatur," testis est Diodorus lib. 1. De Jove sic loquitur Lucianus lib. de Sacrificiis: "Junonem sororem duxit, idque juxta Assyriorum et Persarum mores." Plura apud Clericum, Calmetum et alios Ita Smitius. Rem modo aggrediamur.

105 Ac primo quidem non diffiteor, vivente Abramo, necdum illam legem scripto latam fuisse, qua, uti Levitici cap. 20 §. 17 fit, fratris cum sorore sua conjugium, sive hæc dumtaxat ejusdem patris, diversæ vero matris, sive ejusdem matris, diversi vero patris filia sit, nefarium, iniquum et publico mortis supplicio dignum declaratur, severissimeque a Deo prohibetur. At vero, tametsi lex illa corporeis tabulis commissa non exstaret, nihilominus tamen exstabat hominum mentibus inscripta naturalis verecundiae lex, indecoram omnem vitæ rationem vetans, prohibensque adeo extra inevitabilem propagandi humani generis necessitatem, qualis quidem mundi exordio, at Abrami tempore non erat, ne qui ei, quacum tam propinquo strictoque nexu in alterutro saltem parente unitus est, ut quasi idem reputetur, connubiali insuper connectatur

cum sorori-  
bus lege na-  
tura extra  
scriptam ne-  
cessitatem  
vetita,

79 vinculo.



AUCTORE  
J. G.

vinculo. Si enim, inquit Augustinus lib. 15 de Civit. Dei cap. 16, iniquum est, aviditate possidendi transgredi limitem agrorum, quanto est iniquius, libidine concumbendi subvertere limitem morum? Quem nempe ipsa verecundia naturalis lex gentiumque recte institutarum consuetudo tam aperte ante oculos statuit, ut etiam impiorum multorum falsorumque cultores eum agnoscant, et, cum sorores accipere in matrimonium primis humani generis temporibus omnino licuerit, sic illud aversentur, quasi numquam licere potuerit. Ita fere ibidem S. Doctor, multo plura erudite disputans, ut ante latam Levitici cap. 18 et 20 divinam legem fraterna quaelibet conjugia illicita, seu nefaria fuisse, probet. Qua de re consulat etiam curiosus lector S. Chrysostomum Homil. 34 in Epist. 1 ad Corinth. tom. x novæ editionis pag. 315, S. Thomam in Supplem. q. 54, a. 3, in Conclusionem, et Grotium de Jure belli et pacis lib. 2, cap. 5, num. 13.

ab antiquis  
sapientibus-  
que scripto-  
ribus, et no-  
minatim a  
Philone,

106 Quod attinet ad citatos supra a Smitio auctores, quorum testimonio apud populos recte institutos id genus conjugia licita fuisse, contendit, lectorem præmonitum velim, eos ad unum omnes, si forte Achilles Tati, mihi non visus, in obscenissimo, teste Photio in Biblioth. col. 206, abominandoque suo Opere excipiat, vel eo ipso loco ubi de istiusmodi nuptiis agunt, vel certe in sui Operis decursu eas manifeste improbasse, ac sic comparatos animo fuisse, ut vel eas gentes, apud quas hoc genus conjugia in usu erant, pro corruptis depravatisque in hac re haberent, vel leges, quibus hæc tolerabantur, perversas vocarent, vel denique ea ipsa conjugia, veluti illicita et a republica bene constituta maxime aliena, improbarent. Ut id manifestum cuilibet fiat, Philonis libro de Specialibus Legibus, quem primo loco Smitius pro se laudat, integrum textum primo etiam loco, Latine scilicet versum, ob oculos pono. Ita ille, pag. mihi 601 et 602: Deinceps præcipitur, ne sororem quidem esse ducendam; honestum sane præceptum et aptum continentia; quamvis Atheniensis Solon hoc observat in uterinis tantum germanis, eodem patre prognatis relinquit liberum; contra Lacedæmoniorum legislator uterinis non interdicat connubio, sed solis eodem patre genitis; cujusmodi tamen conjugia, uti mox patebit, etiam Philo improbat. Sed cetera prosequentem audiamus.

cujus verba  
recitantur,  
improbata,

107 At Ægyptius, inquit, ridens utriusque (Solonis et Lycurgi) simplicitatem et semiperfecta placita, laxavit libidinem, et auxit in corporibus animisque insanabile malum intemperantia, permissa licentia ducendi sorores, sive per alterutrum parentem, sive per utrumque cognatas, majores pariter et minores æqualesve, ne gemellis quidem exceptis, quas natura ipso natali sejunxit, intemperantia vero societate copulavit insociabili et male comparata junctura. Tum mox subdit Philo, quæ huc maxime faciunt. Quas leges (Atheniensium, Lacedæmoniorum et Ægyptiorum) abominatus Moyses sanctissimus (imo ipse Deus Moysi legem dictans) UT ALIENISSIMAS A BENE CONSTITUTA REPUBLICA, et INCITANTES AD OMNEM TURPITUDINEM, modis omnibus prohibuit congressum cum sororibus, sive utrumque sive alterum dumtaxat parentem communem habentibus. Quid enim opus est deturpare pudoris pulchritudinem, et virgines, ne erubescant, assuefacere? Quorsum autem attinet obstare,

quo minus affinitates jungantur cum aliis, et intra domesticorum parietum angustias rem honestissimam concludere? Hactenus Philo, qui et alias adducit rationes, unde fraterna conjugia a recta ratione beneque constituta republica aliena esse, perspicias.

108 Ita quoque censuit Diodorus Siculus, vel ipso, quem laudat Smitius, loco. Nam, etsi Ægyptiis usitatum cum sororibus matrimonium fuisse, scribat, addit tamen pag. 13, id fieri præter communem aliorum hominum morem, nec magis ejusmodi conjugia rectæ rationi beneque constitutæ republicæ consona esse tradit, quam quidem Isidis Osiridisque, unde hæc ortum duxerunt, nefandas nuptias, earumque occasione exortum apud Ægyptios perversum morem, quo plus potestatis et honoris sit penes reginam, quam regem, quoque in tabulis dotalitiis inter privatos imperium feminæ in virum assignetur, hi vero uxoribus per omnia se obtemperaturos esse, profiteri teneantur, uti mox verbotenus fere idem auctor subdit. Ut hisce unum pro pluribus exemplum etiam addam, non magis auctor ille fraterna conjugia sanæ rationi beneque ordinatæ civitati congrua judicat, quam occasione Isidis Orisidisque natum apud Ægyptios morem adorandi bruta animalia, puta feles, canes, lupos aliasque etiam res, quarum nomina prodere pudor vetat. Videat, cui ad id animus est, Diodori narrationem eodem lib. 1 pag. 74, 76 ac 70 et in editione Stephani a pag. 52, et hinc dijudicet, an inter gentes honestis moribus imbutas censeri tunc debuerint Ægyptii, atque an ex eorum prava consuetudine et detestata sapientibus licentia fraternas nuptias rectæ rationi conformes, jureque naturæ extra necessitatem licitas esse, sat solide probari queat.

109 Quod vero ad Lucianum, a Smitio quoque laudatum, spectat, scribit quidem ille auctor Sermone de Sacrificiis, fol. mihi 56 verso, a Jove complures uxores fuisse ductas, ac postremo loco Junonem germanam, idque juxta Persarum et Assyriorum institutum; at vel hoc ipsum Lucianus improbat, idque toto illo Sermone agit, ut, qui de Jove aliisque diis similia credunt, eos non nisi impia ridiculaque de iis credere, luce clarius demonstret. Hunc porro Persarum morem, imo vero abusum, multis seculis Abramo juniorem esse, neque ulla seu naturali seu positiva lege fuisse tunc permissum, testis luculentus minimeque hic suspectus est Herodotus in Thalia lib. 3, num. 31 pag. mihi 173, ubi sic loquitur: Quum antehac Persæ sorores in matrimonium accipere nequaquam consuevissent, Cambyzes unius sororum amore captus, cupidusque deinde ducendi illam uxorem, quum propter rei insolentiam laboraret officere, accersit eos, qui regii judices nominantur: sunt autem delecti Persis viri, suntque perpetui, nisi delicti alicujus comperti fuerint. Isti apud Persas jus dicunt, et legum patriarum sunt interpretes, et ad eos omnia referuntur. Hos Cambyzes percontatur, num qua lex sit, qua sinat volentem cum sorore contrahere matrimonium. Judices et juste et ingenue respondentes, NEGANT ULLAM SE INVENIRE LEGEM, QUÆ SINAT FRATRI NUBERE SOROREM; quandam tamen invenire legem, qua liceat regi Persarum facere, quidquid libeat. Ita nec legem abrogarunt metu Cambysis: et NE LEGEM TUENTES, ipsi perirent, aliam invenerunt adjutricem ejus, qui sororem in matrimonium ducere vellet.

a Diodoro  
Siculo pro  
perversis ha-  
bita,

ab ipso Lu-  
ciano, vel  
ridicula et  
impia, rejecta,  
nec apud Per-  
sas







ARCTORE  
J. G.

§ VII. Abrami uxor probabilius fratris ejus, Arani nempe, filia fuit. Inquiritur, an Abramus cum Arano a Chaldæis in ignem conjectus, indeque prodigiose eductus fuerit.

Abrami  
uxorem  
fuisse filiam  
fratris ejus,

Tametsi, ut jam ostendimus, eo tempore, quo Abramus in vivis erat, imo et multo ante, diversi sexus liberos, iisdem parentibus, aut ex alterutro dumtaxat natos, conjugio necti, non licebat; fratrum tamen aliorumque longinquioris gradus consanguineorum liberos nulla lege, nulla potestate prohibita consuetudo necebat, prout S. Augustinus lib. 22 contra Faustum Manichæum cap. 35, tom. 8 editionis anni 1694, col. 382 verbotenus fere tradit, omnesque eruditi consentiunt. Potuit ergo Abramus sine ulla noxa sui fratris filiam, vel aliam quamcumque ejusdem gradus feminam uxorem ducere. Ast num revera Sarai, quam Abramus sibi uxorem adscivit, sui fratris, et Arani quidem, filia fuerit, haud parum, ut ante monui, inter eruditos controversatur. Probabilior tamen mihi videtur sententia affirmans, utpole quæ Scripturæ sacræ conformior est et veterum scriptorum testimoniis firmiter stabilita. Ac primo quidem, licet Moyses cap. xi Genes. diserte non edixerit, Sancti nostri uxorem ejus fratris filiam fuisse: id tamen nusquam negat, neque quidquam suppeditat, unde hæc fratris Abrami proles fuisse merito negetur. Imo potius, dum cit. cap. v. 29 Abramum et Nachorem uxores duxisse, narrat, moxque, Nachorem sui fratris Arani filiam sumpsisse, subdit, Abramum quoque, cujus conjugium illic commemorat, sui fratris filiam itidem duxisse, insinuare videtur. Verba sacra, quæ huc spectant, audi ex Genes. cap. xi. v. 27: Thare genuit Abram, Nachor, et Aran. Porro Aran genuit Lot. Et v. 29: Duxerunt autem Abram et Nachor uxores: nomen uxoris Abram Sarai: et nomen uxoris Nachor, Melcha, filia Aran, patris Melchæ et patris Jeschæ.

nomine Arani, invenit  
Moyes,

116 Adhæc cum Sarai procul omni dubio Mariti sui consanguinea fuerit, ac talis quidem, ut ex recepto tunc more Sororis nomine compellari posset, consecrarium fit, ut, cum ex dictis vera ejus soror non fuerit, vel alterutrius Abrami fratris, vel ignoti cujuspiam consanguinei ejus proles fuisse, adstruatur. Itaque, cum postremum hoc veri speciem non habeat, ac ne levissima quidem auctoritate nitatur, residuum nihil est, quam ut Sarai vel Nachoris, vel Arani filia dicatur; ac proin, cum itidem verisimile non sit, uxorem Abræ fuisse Nachoris, Abramifratris, filiam, nihil demum restat, quam ut alterius ejus fratris, Aranis nempe, filia statuatur. Et vero, cum Moyses Genes. cap. xi, v. 29 ita loquatur: Duxerunt autem Abram et Nachor uxores, haud abs re hinc colligitur, non prius Nachorem, quam Abramum, fuisse conjugio nexum, ac proin Sanctum nostrum Nachoris filiam uxorem ducere nequuisse. Contra vero, dum non tantum v. 27 ex Arano, Abrami fratre, Lotum fuisse antea genitum, sed et v. 29 duas filias

itidem progenitas scribit, quarum una, nomine D Melcha, Nachori nupsit; nihil sane obest, quo minus Abrami uxor etiam proles Arani fuerit, ut contra nihil non suadeat, tam hanc Arani filiam suo patruo Abramo, quam alteram, nomine Melcham, suo patruo Nachori, connubio fuisse junctam.

117 Ut autem liqueat, quam antiqua, quamque recepta istæ sit sententia, nonnulla veterum testimonia in medium producere visum est. Ac primo quidem Fl. Josephus, plus semel supra laudatus, qui sine gravi in contrarium ratione, nec ignorantie, nec fictionis, nec mendacii arguendus est, lib. 1 Antiquitatum suæ gentis cap. 7 sub finem in hunc modum scribit: Abrahamus autem fratres habuit Nachorem et Aranem. Ex his Aranes, relicto filio Loto, et filiabus Sara et Melcha, in regione Chaldæorum est mortuus in urbe, quæ Ura Chaldæorum vocatur, et sepulchrum ejus nunc usque ostenditur: neptes vero ex fratre duxerunt conjuges. Melcham Nachores, Saram Abrahamus; et cap. 8: Abrahamus vero Lotum, Aranis fratris sui filium, SARÆ CONJUGIS SUÆ FRATREM, adoptavit, quod germano careret; ac denique cap. 12 de Abrahæ facto, cap. 20 Genes. relato, mentionem faciens, ita habet: Hæc locuto (Abimelecho) Abrahamus nec omnino fictam consanguinitatem aiebat: esse enim (Saram) PATRIS FILIAM, nimirum Aranis, ut supra cap. 7 aperte edixit.

118 Josepho consentit S. Augustinus lib. 16 de Civitate Dei cap. 19 ita scribens: Deinde ædificato ibi (in Sichem) altari, et invocato Deo, Abraham profectus est inde, et habitavit in eremo, atque inde ire in Ægyptum famis necessitate compulsus est. Ubi uxorem suam dixit sororem, nihil mentitus. Erat enim et hoc, quia propinqua erat sanguine: sicut etiam Lot eadem propinquitate, cum fratris ejus esset filius, frater ejus est dictus. Censuit itaque sanctus Doctor, quemadmodum Lot frater Abrahæ dictus fuit, Abraham ejus esset patruus, ita et Saram Abrahæ sororem dictam fuisse, cum pariter ejus patruus esset sanctus Patriarcha, eaque illius dumtaxat propinqua, seu fratris filia esset. Ex quibus, quod hic obiter monuisse juverit, cuilibet haud difficile erit intelligere, in quam alienum a mente S. Augustini sensum Calmetus in Genesim pag. 447 quædam verba ejus detorserit, quibus nempe sanctus Doctor contra Faustum disputans ait, justum esse, ut in ea re, quam noverat Abraham, nos autem non novimus, Patriarchæ potius credamus loquenti, quod scit, nempe Saram sibi ex patre consanguineam, seu more Hebræico sororem esse, quam Manichæo criminanti, quod nescit, ac contenti, Saram non fuisse Abrahamo consanguineam, ac proin hunc fuisse mentitum. Ubi sane, ut verba ejus cit. tomo 8 col. 382 expendenti patebit, ne verbo uno indicat, se credere, fuisse Saram Abrami sororem stricte dictam, idque ab Abramo aperte significatum fuisse.

119 Neque S. Augustinus tantum, sed et, tametsi aliter quidam existimant, in nostram sententiam pariter ixit S. Chrysostomus Hom. 45 in Genes., dum exponens illa verba Soror mea est ex patre etc ita scribit tom. 4 novæ edit. pag. 462: Quia (Saram) eundem patrem vocat, inquit (Abraham) quem et ego, ideo et Sororem ipsam vocavi, ne igitur condemnetis me; nimirum non quia Sara naturalis filia Tharæ erat, sed quia eum Hebræico more, mortuo præsertim patre



A patre Arano, nomine patris compellabatur, ideo et suæ gentis more Abramus ipsam vocavit sororem; neque sic mendacium ab eo dictum fuit, nec adeo mendacii condemnandus Abraham. Quæ Chrysostomi opinio recensitæ S. Augustini sententiæ omnino congruit. Nec est sane, cur propterea, quod Moyses de Sarai, jam Abramo nupta, loquens, hanc non appellavit filiam Aranis, sed tantum nurum Thare, uxoremque Abrahæ dixerit, hanc idcirco Aranis filiam fuisse, negemus; nam, si quid roboris hoc argumentum habet, id certe contra adversarios nostros potius, quam contra nos habere debet; cum simili ratione adversus eos reponi a nobis possit, Saram non fuisse filiam Tharæ, quandoquidem, si talis fuisset, propter majorem, quæ avum inter et nepotem, quam inter socerum et nurum, intercedit necessitudo sanguinisque connectio, Saram potius filiam aut nepotem Tharæ, quam ejus nurum appellasset. Sed de hoc satis.

imo, cum communis credatur Sara diversa non esse a Jeschu,  
B ut Abrami conjux ex Arano genita fuerit. Cum ergo non modo Hebræorum in Seder-Olam, S. Ephræm Syri in Genesim tom 1 Operum pag. 156, S. Hieronymi lib. Quæst. Hebræicarum in cap. xi Genes., S. Augustini de Civitate Dei lib. 16. cap. 12, aliorumque eruditorum auctoritate, sed solidis etiam rationibus probabilius omnino sit, memoratam Jescham binominem eandemque cum Sarai fuisse; consequens est, ut et Abrami conjugem Aranis filiam fuisse, probabilius quoque fiat. Audi pro ceteris S. Hieronymum et S. Augustinum, quorum ille cit. loco ita loquitur: Aran filius Thare, frater Abraham et Nachor, duas filias genuit, Melcham, et Sarai cognomento Jeschan, *δυσωμογον*; e quibus Melcham accepit uxorem Nachor, et Sarai Abraham; Augustinus vero citato pariter loco in hunc modum: Iste Aran pater Melchæ fuit et pater Jeschæ, quæ Jesca creditur ipsa esse etiam Sara, uxor Abrahæ. Et sane non abs re creditam fuisse eandem, nonnullæ rationes suadent. Quorsum enim Moyses, qui vel virorum, ex quibus linea recta originem non traxit Hebræicus populus, genealogiam ipsumque eorum nomen silentio præterire solet, tam disertam, uti cit. § 29 facit, hujus mulieris mentionem in ejusdem populi genealogica descriptione ingessisset, nisi ex illa Israeliticus populus maternam traxisset originem? Proinde cum Jescha hæc nec Tharæ, nec Nachoris, nedum Aranis uxor fuerit, uti omnes fatentur, consequens fit, ut, si ad maternam, uti vic dubitari potest, Israelitici populi genealogiam spectet, Abramo, qui ex tribus Tharæ liberis solus superest, matrimonio juncta fuerit, atque adeo, cum Aran duas dumtaxat filias unumque filium habuisse legatur, ut Jescha illa eadem sit cum Sarai, Abrami uxor.

Arani filia, uti etiam Moyses innuisse ostenditur,  
C 120 Dispiciamus modo, an non et alia ratione Abrami uxorem Arani filiam probabilius fuisse, ostendi queat. Si Jescha, teste Moyse Genes. cap. xi, § 29, Arani filia, binominis fuerit, eademque, quæ Sarai; necesse omnino fiet, ut Abrami conjux ex Arano genita fuerit. Cum ergo non modo Hebræorum in Seder-Olam, S. Ephræm Syri in Genesim tom 1 Operum pag. 156, S. Hieronymi lib. Quæst. Hebræicarum in cap. xi Genes., S. Augustini de Civitate Dei lib. 16. cap. 12, aliorumque eruditorum auctoritate, sed solidis etiam rationibus probabilius omnino sit, memoratam Jescham binominem eandemque cum Sarai fuisse; consequens est, ut et Abrami conjugem Aranis filiam fuisse, probabilius quoque fiat. Audi pro ceteris S. Hieronymum et S. Augustinum, quorum ille cit. loco ita loquitur: Aran filius Thare, frater Abraham et Nachor, duas filias genuit, Melcham, et Sarai cognomento Jeschan, *δυσωμογον*; e quibus Melcham accepit uxorem Nachor, et Sarai Abraham; Augustinus vero citato pariter loco in hunc modum: Iste Aran pater Melchæ fuit et pater Jeschæ, quæ Jesca creditur ipsa esse etiam Sara, uxor Abrahæ. Et sane non abs re creditam fuisse eandem, nonnullæ rationes suadent. Quorsum enim Moyses, qui vel virorum, ex quibus linea recta originem non traxit Hebræicus populus, genealogiam ipsumque eorum nomen silentio præterire solet, tam disertam, uti cit. § 29 facit, hujus mulieris mentionem in ejusdem populi genealogica descriptione ingessisset, nisi ex illa Israeliticus populus maternam traxisset originem? Proinde cum Jescha hæc nec Tharæ, nec Nachoris, nedum Aranis uxor fuerit, uti omnes fatentur, consequens fit, ut, si ad maternam, uti vic dubitari potest, Israelitici populi genealogiam spectet, Abramo, qui ex tribus Tharæ liberis solus superest, matrimonio juncta fuerit, atque adeo, cum Aran duas dumtaxat filias unumque filium habuisse legatur, ut Jescha illa eadem sit cum Sarai, Abrami uxor.

121 Adhæc, si tantisper ponamus, diversam a Sarai esse Jescham, quid, quæso, causæ excogitabimus, cur Moyses potius Jeschæ, ignotæ cæteroqui mulieris, nihilque ex adversariorum sententia ad sui populi stirpem attinentis, genus proavosque sollicite descripserit, quam uno saltem verbo indicaret stirpem genusve Saræ, personæ longe dignioris, quæ non minus, quam Abraham, Israelitici populi vera parens erat? Quodsi ex adverso Jescham illam eandem cum

Sara faciamus, evanescit ultro difficultas illa, proditque se statim ratio, cur Moyses Jeschæ avum, patrem, patruosque tam sollicite recensuerit, ac denique cur non minori diligentia diversa, quæ diverso tempore Sara gesserit, nomina posterorum memoriæ commendaret, nimirum apud id dignitas matris electi a Deo populi exigeret, quodque non parum Israeliticæ gentis interesset, tam matris suæ, quam Patris sui hujusque nepotis Jacob diversa nomina comperta habere. Quapropter eam Moyses primo sub Jeschæ nomine Genes. cap. xi, § 29 designavit, quod a tenera ætate pulchritudine fuisset conspicua, uti Hebræi Jeschæ etymon exponunt, et Genes. cap. 12 § xi, 12 et 14 consonat; ac dein ejus, jam Abramo nuptæ, nomen Sarai, Latine princeps mea § 30 expresserit, quod ipsa domus Abrahæ mater-familias esset; tum denique inditum ei Dei jussu nomen Sara seu absolute princeps, quod nempe omnium gentium futura princeps esset, cap. 17 § 15 ac sæpe alibi celebraverit. Ut ut hæc habeant, equidem si Hebræicum Jeschæ etymon spectetur, hocque nomen Hebræorum more ex ipsa re puellæ inditum credatur, nulli ex Tharæ posteris mulieri aptius, quam Saræ, speciosissimæ femine, attribui potest.

122 Ex his dijudicet æquus lector, an sententia nostra, quæ Abramum sui fratris Arani filiam, usitato tunc, uti ex Nachoris cum Melcha conjugio patet, apud Hebræos more, uxorem duxisse, atque adeo eandem cum Sarai Jescham esse, statuit, non sit adversariorum, Saram Abrami veram sororem facientium, opinione probabilior, quodque ex his consecrarium est, annon etiam ex hoc capite multo verisimilius fiat, Abramum non fuisse filiorum Tharæ primogenitum, nec anno patris sui septuagesimo natum, quandoquidem si Aran eo junior statuatur, necesse fit, ut idem ille Aran, nondum decennis puer, filiam suam, utpote Abramo decennio tantum juniorem, genuisse idem statuatur; quod nemo sane sibi in animum inducet. Sed de Abrami in Chaldaea natalibus conjugioque jam nunc dicta superiusque disputata sufficiant. Reliquum nunc est, ut, priusquam Virum sanctum e terra sua in alienam Dei jussu proficiscentem prosequimur, questionem quoque illum tractemus, quæ ex Genes. cap. xi, § 28, ubi tamen expressa Abrami mentio non fit, suam traxit originem.

123 In eo scilicet controversiæ totius cardo vertitur, num Abramus cum Arano, quod ignem more Chaldæorum adorare noluerit, conjectus abs illis fuerit in ignem, indeque salvus et incolumis divino beneficio ereptus. Prodigii hujus astruendi ansam præbuit diversa citati mor versus lectio, cum pro eo, quod legitur in Vulgata: Mortuusque est Aran ante Thare patrem suum in terra nativitatis sue in UR CHALDÆORUM, in Hebræo habeatur: IN UR CHESDIM, quod per *ur* in igne seu in incendio Chaldæorum, uti Hieronymus Lib. Quæst. Hebræic. in Genes. col. 517 scribit, verti etiam potest. Accessit oratio hujus selectionis occasione Hebræorum traditio, eodem Hieronymo teste col. 518, ita ferens, ut egressus sit Thara cum filiis suis de igne Chaldæorum, etc. Abram Babylonio vallatis incendio, quia illud adorare volebat, Dei sit auxilio liberatus, cum tamen Aran, Abrami frater, ignem pariter nolens adorare, igne consumptus sit, uti col. 517 ex Hebræorum narratione, quam S. Hieronymus non improbase dici posset, verbotenus ferre refertur. Hisce alia a nonnullis

E  
probabilior  
saltem haberi  
debet sententia nostra,  
quam quidem  
opposita.

F  
Abramum  
cum Arano  
fratre igni  
traditum a  
Chaldæis



ACTIO  
J. G.

nullis, ut narrationi huic fides concilietur, argumenta adjiciuntur, quæ suum inferius locum invenient.

solumque in-  
de divinitus  
liberatum  
fuisse,

124 Verumtamen ea mihi sedet sententia, Hebraicam illam relationem, ut ut primo fronte vario firmata præsidio videatur, neutiquam pro vera admittendam esse. Etenim, uti Salianus in Annalibus Eccles. veteris Testamenti ad annum mundi 2086 num. 3 bene advertit, minime probabile est, in utroque fratre (Abramo nempe et Arane) tantum fuisse fidei et charitatis in Deum, ut pro ipso ambo in ignem se mitti permitterent, et tamen eorum alterum (ut illa narratio adstruit) Deus in igne perire pateretur in gravissimum piorum atque impiorum scandalum. Adhæc, cum, uti laudatus auctor ibidem etiam observat, Rerum Judaicarum scriptor Josephus, nimirum lib. 1 Antiquit. cap. 7, Aranem in urbe, quæ Ur Chaldæorum vocatur, mortuum esse, ejusque sepulcrum ad suum usque tempus ostensum fuisse, testetur, nec quidquam tamen memoret, unde eum incendio exustum, aut violento modo occisum fuisse, conjicias, ut contra naturali morte ante patrem suum obiisse, insinuet; quis non videt, illam Hebræorum narrationem, si tamen jam tunc sparsa fuit, eruditis receptam non fuisse, nec majori in pretio fuisse habitam, quam populares quaslibet narratiunculas, quas eruditi historiographi ne levi quidem mentione dignantur.

hanc satis  
ostenditur  
ex cap. xi  
Genes.:

125 Nec est, cur factum illud a Moyse cap. xi Genes. §. 28 aut §. 31 indicatum satis fuisse, dicatur, ac proin ejus testimonio satis esse stabilitum; quippe, licet hæ voces Hebraicæ Ur Chesdim, si seorsum spectentur, tam Ignem Chaldæorum, quam Uram, Chaldæorum urbem, denotare ex sese queant; tamen in eis, de quibus agitur, Genesios versibus tam manifeste proprium Chaldæorum urbis nomen, quam vox subsequens Chanaan regionem Syriæ, et vox Haran, Mesopotamiæ urbem, designat. Et vero nisi quis vocem Chanaan appellative, ut vocant, exponere per negotiatorem aut humilem, vocemque Haran seu Charran per foramina vel iram, uti appellative sumpta apud Hebræos sonant, interpretari itidem hoc loco malit; quod profecto perquam esset ridiculum, necesse is habet, ut tum Ur Chesdim, quam Chanaan, et Haran propria locorum nomina esse, fateatur. Adhæc, si Ur Chesdim seu Ur Chaldæorum, contra ac Josue cap. 24, septuaginta Interpretes, Josephus alique hoc exponunt, citato Genes. §. 31, non pro Chaldææ, aut Mesopotamiæ, latiori sensu acceptæ, loco, sed pro igne aut incendio, uti adversarii volunt, accipiendum sit, eccur, obsecro, Abramo in Chaldæorum ignem aut incendium projecto non binos addunt comites, Lotum nempe et Sarai, quos æque ac Abramum, de Ur Chesdim Thara eduxisse eodem §. 31 legitur?

cum illic per  
Ur Chaldæo-  
rum non  
ignis suppli-  
cium, sed  
regno desi-  
gnetur,

126 Quod si nec Lot, nec Sarai, eorum judicio, in Chaldæorum ignem injecti fuerint, cur ex eo versu Abramum in Chaldæorum ignem injectum adstruunt? Dicamus potius, quod res est. Cum Moyses cit. §. ita loquitur: Tulit itaque Thare Abram filium suum, et Lot filium Aran, filium filii sui, et Sarai nurum suam, uxorem Abram filii sui, et eduxit eos de Ur Chaldæorum (Hebraice Ur Chesdim) ut irent in terram Chanaan, veneruntque usque Haran et habitaverunt ibi, tantum abest, ut singulare aliquod Dei omnipotentis prodigium strenuumve Famuli Dei pro fide certamen enarrare volue-

rit, ut ex adverso solos assignaverit terminos, unde et quo sese Thara cum familiæ suæ parte longe maxima contulerit, quod ad intelligendam vocationis Abrami historiam scitu necessarium erat. Argumento huic alia quoque, quæ in rem nostram Pererius in Genesim lib. 16, Disput. 15 scite congegit, hoc loco adjungere vel idcirco non abs re erit, quod ratiocinationis, a nobis supra adhibitæ, eo major vis sit, quo plures adducuntur scriptores, qui, si revera Abram conjectus religionis causa in ignem, indeque divinitus extractus fuisset, illud opportuno loco, ubi nempe de præstantia fidei Abrahæ agunt, commemorare non neglexissent, cum tamen, uti jam mox patebit, altissimum ubique de eo servarint silentium.

127 Ita igitur citata Disputatione Pererius: Auctor quoque libri Ecclesiastici cap. 45 laudes Abrahæ prædicans, hoc factum ejus (de quo hic quæstio est) summa dignum prædicatione, non prætermisisset. Nec vero B. Paulus id reticuisset in Epistola ad Hebræos cap. xi, ubi magnis laudibus effert magnitudinem et devotionem fidei Abrahæ, quod divinis jussis obtemperans, derelicto natali solo, in extraneam sibi atque ignotam venisset terram Chanaan: quod contra spem in spem credens ex sterili uxore præter omnem naturæ cursum et ordinem filium procreasset: quod denique, Deo filii cædem imperante, immolare eum paratissimus fuerit. Cum igitur, si Abram propter unius veri Dei confessionem et prædicationem vivus flammis uri non recusasset, in hoc maxime ejus præstantia fidei enituisset, non id profecto Paulus in præteritis dereliquisset, sed, ut maxima dignum admiratione et commendatione, ante omnia celebrasset. Quid? Quod Josephus in primo libro Antiquitatum, quæ insignia erant ad laudem Abrahæ, non tantum ex sacris, verum etiam profanis scriptoribus carpens et colligens, nulum de hoc Abrahæ facto verbum fecit. Nam neque vir rerum Judaicarum peritissimus istud ignorasse credendus est; nec, si non ignoravit, (cum esset in primis memorandum) prætermittere voluisse. Philo quoque nullam hujus rei mentionem fecit, qui tamen duos libros de Abraham edidit, virtutes et facta ejus diligenter exponens.

128 At erit forte, qui reponat, insigne illud, quo de hic agitur, prodigium indicatum satis ab Esdra fuisse Lib. 2, cap. 9, ubi Levitas quoddam ita Deum orantes §. 7. inducit: Tu ipse, Domine Deus, qui elegisti Abram et eduxisti eum DE IGNE CHALDÆORUM etc. Verum respondeo, cum in cit. §. 7 primævo textu legatur Ur Chesdim quod S. Stephanus, Spiritu Sancto plenus, Act. 7 non de Chaldæorum igne, sed de terra Chaldæorum interpretatus est, quodque 70 Interpretes de regione Chaldæorum, Græce ἐκ τῆς χώρας τῶν Χαλδαίων, Josephus vero lib. 1 Antiquit. cap. 7 de urbe Chaldæorum; nomine Ur, intellexerunt, horum potius versionem, quam levitarum illorum opinioni (si tamen hæc opinio adscribi eis possit) inhærendum esse, quandoquidem illorum multo major, quam quorundam Levitarum, auctoritas est. Dixi jam nunc: Si tamen hæc opinio adscribi eis possit, propterea quod, dato etiam, τὸ Ur Chesdim appellative, ut aiunt, adhibitum ab illis fuisse, quod tamen neutiquam admittendum videtur, non idcirco magis hinc consecrarium fieret, ut Levitæ illi Abramum in ignem conjectum, indeque singulari prodigio salvum et incolumem eductum fuisse, crediderint



**A** 129 Nam, ut laudatus Pererius in cap. xi Genes. pag. mihi 423 bene advertit, persæpe in sacris Litteris Ignis ponitur pro tribulatione, ut in Psalmis: Igne me examinasti, et non est inventa in me iniquitas: et alio loco: Transivimus per ignem et aquam, et eduxisti nos in refrigerium; et apud Hieremiam in Lamentationibus cap. 1: De excelso misit ignem suum in ossibus meis et erudit me. Hoc ergo sensu Abramus, ob veri Dei cultum a Chaldæis gravem passus persecutionem, eamque ob causam divinitus a Chaldæa evocatus, de Igne Chaldæorum eductus fuisse dici a Levitis illis vere potuit, tametsi a Chaldæis in ardentem rogam non fuerit conjectus indeque extractus, non sine summo prodigio, uti adversarii contendunt. Atque hæc quidem jam data orationis Levitarum expositio et pugnantes in speciem Vulgatæ nostræ textus conciliat, et iis, quæ Josephus lib. 1 Antiq. cap. 7, ac S. Augustinus lib. 16 de Civit. Dei cap. 13 de illata a Chaldæis domui Tharæ persecutione perhibuerunt, non modo non contraria est, ut potius iis lucem non exiguam superaddat. Deinde ita etiam illa Levitarum verba, appellative, ut volunt, sumpta, exponi possunt, ut per Ignem Chaldæorum, unde eductus fuerit Abramus, ipsa Chaldæorum idololatria (ab iis enim ignis pro Deo colebatur) designata fuerit, sitque adeo eorum sensus, fuisse Abramum, Deo duce, e medio idololatriæ Chaldæorum in terram aliam, ei aliquando concedendam, eductum, quod inter singularia Dei beneficia, suis patribus collata, merito recensere Levitæ potuerunt.

Neque jactatum illud prodigium cap. 15 Gen.

**B** 130 Nunc argumentum aliud, quod ex hisce verbis: Ego Dominus, qui eduxi te de Ur Chaldæorum, adversarii nostri deducunt, in examen vocemus. Præfatis hisce Genes. cap. 15 v. 7 divinis ad Abramum verbis voluit Deus, inquit illi, significare, translationem illam Abræ ex Ur Chaldæorum fuisse in primis mirabilem, ac summi beneficii loco habendam: cum vero, aiunt idem, eduxisse illum ex terra Chaldæorum in terram Chanaan, non admodum mirabile nec adeo insigne beneficium sit; consequens esse, arguunt, ut verbis illis non aliud beneficium singulare, quam quo divinitus ex incendio Chaldæorum eductus fuerit, significatum a Deo sit. Verum, uti Pererius supra laudatus rectissime rursus advertit cit. Disput. 15, num. 239, pag. 423 alia profecto est, quam quidem adversarii volunt, verborum Dei sententia. Nam, inquit, ut excitaret atque firmaret Deus in animo Abrahæ fidem fiduciamque ejus promissionis, quam tunc ei dabat de innumerabili multiplicatione posteritatis ejus, et de possessione terræ Chanaan, in qua tunc Abraham versabatur, renovare voluit in eo memoriam ejus promissionis, cum jussit proficisci eum ex Mesopotamia in terram Chanaan. Sic enim ei locutus est, ut narrat Moses cap. 12: "Egredere de terra tua et de cognatione tua et de domo patris tui, et veni in terram, quam monstravero tibi: faciamque te in gentem magnam, et benedicam tibi, et magnificabo nomen tuum, erisque benedictus: Benedicam benedictibus tibi: maledicam maledicentibus tibi, atque in te benedicentur universæ cognitiones terræ." Hæc Deus tunc dixit, et promisit Abrahæ.

131 Hujus igitur primæ Dei promissionis commemoratione voluit ipse firmare animum Abrahæ, ut sine ulla dubitatione fore crederet

ac speraret quod ei promittebat. Ergo sententia illorum Dei verborum hæc est: Ego, qui nunc tibi promitto possessionem terræ Chanaan et multiplicationem posteritatis, sum ille ipse Deus, qui te ex Mesopotamia (nempe latius dicta) transmigrare jussi in terram Chanaan, et hæc tibi tam magnifica promissa tunc primum dedi, ut omnino certus esse debeas de hujusmodi promissis sæpius a me datis atque confirmatis. Neve hæc Pererii expositio aut omnino nova gratisve excogitata dici queat, lubet S. Joannem Chrysostomum Homilia 37 in Genesim tom. 4 Operum col. 373 de iisdem Dei verbis disserentem sistere. Vide, inquit, quomodo Deus (dicens ad Abraham: Ego sum Deus, qui eduxi te etc.) se humanæ infirmitati attemperet, quomodo fidem illius corroborare velit, eique persuadere, ut de iis, quæ promissa fuerant, minime dubitet: quasi diceret: Memor esto, me a domo tua te evocavisse. Certe, quæ a Domino dicuntur, consona sunt beati Stephani dictis, qui et de domo et de Chaldæa Domini præcepto evocatum eum dicit, non vero, ut volunt adversarii, eductum divinitus de igne, in quem conjectus fuisset.

132 Et post pauca ita pergit sanctus Chrysostomus: Itaque in mentem ei revocat (Deus) hoc loco, quantam ab initio ejus curam gesserit, declarans ei, se, ut eum ad magna proverberet, et tot illi bona polliceretur et impleret, tantum itineris conficere jussisse. "Ego sum Deus, qui eduxi te de regione Chaldæorum, ut darem tibi terram hanc, ut in hereditatem possideres eam." Num te absque causa illinc evocavi? Num frustra et in vanum te illinc eduxi? Propterea ego præcepi, ut te in Palæstinam conferres et relicta paterna domo venires in terram hanc, ut in hereditatem eam possideres. Cogitans igitur quanta fruaris mea providentia, ex eo tempore, quo Chaldæam reliquisti, et quomodo clarus sis ac per meum subsidium et curam quotidie clarior evadas, dictis meis confide. Hactenus S. Chrysostomus, qui dum eo præsertim tempore, quo Chaldæam Abramus jam reliquerat, supremi Numinis providam curam in eo eluxisse asserit, nulla prorsus de ignis supplicio, unde antea divinitus ereptus fuisset, ingesta mentione, vel sic etiam perspicue indicat, factum illud ab Hebræis aliquot jactatum, sibi alienum a vero videri, nec alium verborum Dei cap. 15 Genes. sensum esse, quam qui supra a nobis ex Pererio relatus fuit.

133 Nec faveat adversariis Chrysostomus Oratione 8 adversus Judæos tom. 1 operum novæ editionis pag. 686, ubi Abramum appellat Martyrem; quippe hunc non alio sensu, quam quo Noë, Isaac et Jacob martyres vocat, Patriarcham nostrum martyrem facit, nimirum, non quod pro divini Numinis nomine aut honore morti traditus fuerit, aut ea passus tormenta, quæ ex se mortem inferre nata erant, sed quod sic adhæserit Deo, ut potius optaret mortem cum pietate, quam cum illa impietate conservationem vitæ. Denique, tametsi adversarii omnino daremus, non eo modo ac sensu, quo Pererius vult, sed recensione eximii aliqujus beneficii voluisse Deum Genes. cap. 15 Abrami animum firmare, ut divinis promissis plenissimam fidem adjungeret, eique propterea in memoriam revocasse translationem ex Ur Chaldæorum divinitus factam; non propterea consequarium

AUCTOR  
J. G.  
indicatum  
fuit, prout  
recitato Pererii argumen-  
to

E  
et auctoritate  
S. Joannis  
Chrysostomi  
ostenditur;

F

nec denique  
ex dato Abra-  
hæ Martyris  
titulo,



AUCTORE  
J. G.

ctarium foret, ut Abramus a Chaldæis conjectus in ignem indeque singulari prodigio ereptus a Deo fuerit, quandoquidem absque hoc prodigio singulare satis beneficium ei erat, eductum fuisse de medio iniquitatum et de Chaldæorum idololatria, ut hereditate terram Chanaan possidendam acciperet; sed nec translatio illa, quæ Dei, Abramo apparentis, speciali mandato facta fuerat, propterea minus divinitus facta esse dicenda foret, quod Abramus igneo Chaldæorum supplicio non fuisset a Deo ereptus.

neque ex  
verbis S.  
Hieronymi  
satis solide  
probat.

134 Restat modo, ut in S. Hieronymi verba, quibus memoratum Hebræorum narrationem veram esse, tradit, nonnulla observemus. Et inter alia quidem, notandum est, S. Hieronymum Questiones suas Hebræicas in Genesim tunc temporis scripsisse, cum necdum esset in Sacris litteris ex omni parte exercitatus, ac non modo sexdecim post annis cum librum Geneseos Latine verteret, priorem suam in Quæstionibus Hebræicis opinionem non probasse, at contra tam. 7. 28 cap. xi Genes., quam 7. 31 Ur Chesdim interpretatum fuisse per Ur Chaldæorum, in qua terra nativitatibus suæ mortuum Aranem scribit, cuius sepulchrum suo etiam tempore ostensum fuisse, Josephus lib. 1 Antiq. scribit, et ex eo ipsemet Hieronymus Lib. de Situ et Nominibus locorum Hebræorum tum. 2 Novæ edit. Operum col. 491. Adhæc si Hieronymus illam Hebræorum traditionem, quam prius, nempe col. 517, ut fabulam, aut certe ut narratiunculam vulgo sparsam habuerat, paulo post, nimirum col. 518, in iisdem Quæstionibus Hebræicis pro vera haberi posse, adstruxit, non nisi admodum invitatus, timidusque tale suffragium tulit, paratus ceteroquin opinionem mutare, si quæstionis, quam tum tractabat, solvendæ alia eaque aptior via se aperiret. Nimirum, cum sanctus Scriptor Abramum anno patris sui septuagesimo natum fuisse, tunc existimaret, legeretque tamen Genes. 14. 4 Septuaginta quinque annorum fuisse Abram, cum egrederetur de Haran; necesse habuit, epocham aliquam, a natali Abraham diver- sam, unde illi 75 anni computari possent, alicunde quærere; cumque alia ei in hac de Abrami natali anno opinione non superesset explanandæ difficultatis via, quam illa, qua annos illos ab insigni aliquo Abrami facto computare posset, difficultate pressus, narrationem illam, quæ istiusmodi factum suppeditabat, tantisper arripuit, addens tamen, per se licere, ut, qui aliam afferret difficultatis solutionem, hæc a se dicta improbare; sicque sat dilucide indicavit, talem sibi visam non esse eam Hebræorum narrationem, ut ei sat toto haberi fides posset.

## § VIII. Prima Abrami vocatio divinitus facta in Chaldæa: Abrami exitus ex Ur Chaldæorum: varia huc spectantia.

Jam attigerat Abramus septuagesimum, ut plerisque placet, suæ vitæ annum, modo prosperis, modo adversis rebus, ut se passim habent humana, exercitatus, uxorem nempe nactus in primis speciosam, seque moribus ac pietate dignam, at quæ sterilitatis suæ certiora indices documenta dabat; ex alia item parte jam tum retracta, ut ex verbis Achioris Lib. Judith cap. 5 7. 7 verisimilius est, ad veri Dei cultum patre suo non mediocriter lætatus, ob immaturam vero fratris sui Arani mortem dolore confectus; denique, ut alia millam popularibus suis idololatriis ob veri Dei cultum odiosus, supremo vero Numini probisque familiaribus eandem ob rem summopere dilectus. In tali ergo rerum statu versabatur in Chaldæa Abramus, cum Deus, seu Dei locum tenens angelus, in ea gloria ac majestate, quæ gravi denunciatione percellendum confirmare posset, se ei conspicuum præbuit hactenusque inaudito præcepto injunxit, ut terram suam, Ur nempe Chaldæorum, quæ Mesopotamiæ, latiori sensu acceptæ, urbs erat, idololatriasque, qui se seu consanguinitate seu affinitate contingerent, fratremque, ac patrem ipsum, si manere hi in Chaldæa vellent, desereret; si secum abire inde mallent, viæ comites non respueret, veniretque in terram, sibi pro divino beneplacito indicandam.

136 Ita fere rem lotam concipere possumus ex iis, quæ Moyses Genes. cap. xi sub finem, et S. Stephanus Act. cap. 7 de divina Abrami vocatione deque ejus e Chaldæa exitu memoriæ prodiderunt, hic nempe, dum in celebri illa ad Judaicum populum oratione projectionis Abræ causam exponens, in hunc modum a 7. 2 disserit: Viri fratres et patres audite: Deus gloriæ apparuit patri nostro Abraham, cum esset in Mesopotamia, priusquam moraretur in Charan, et dixit ad illum: Exi de terra tua et de cognatione tua, et veni in terram, quam monstravero tibi; ille vero, dum ejusdem projectionis modum enarrans, in Genes. cap. xi 7. 31 loquitur: Tulit itaque Thare (ut qui totius familiæ pater et caput erat) Abram filium suum, et Lot filium Aran, filium filii sui, et Sarai nulum suam, uxorem Abram, filii sui, et eduxit eos de Ur Chaldæorum, ut irent in terram Chanaan. Vocanti Deo statim paruisse Abramum, dubitare nos non sinit S. Stephanus, mox post relatam Dei præceptum adjiciens, Tunc eum exisse de terra Chaldæorum, et habitasse in Charan, eadem scilicet illa Mesopotamiæ, stricte dictæ, urbe, quam Moyses cit. cap. xi Haran vocat, dum, Abramum non incomitatum e Chaldæa exisse, referens, de Thara, ipsoque Abramo, itemque Lot et Sarai hæc subdit: Venerunt usque Haran et habitaverunt ibi.

137 Hanc porro Abrami habitationem in Haran

Abramus di-  
vinitus vo-  
catur ex Ur  
Chaldæorum.

E

et cum Tha-  
ra patre suo,  
uxore sua,  
et Lot profi-  
ciuntur in  
Haran,



ubi naque ad  
mortem pa-  
tris sui ha-  
bitat.

ran durasse usque ad annum ætatis ejus septua-  
gesimum quintum, quo demum is post patris sui  
obitum cum Sarai uxore, et Lot, sui fratris fi-  
lio, inde egressus est versus terram Chanaan, ex  
Moysis et Stephani narratione dilucide intelli-  
gitur. Verba prioris Genes. cap. 12 v. 4 et 5  
audi : Septuaginta quinque annorum erat  
Abram, cum egrederetur de Haran. Tulitque Sa-  
rai uxorem suam, et Lot filium fratris sui,  
universamque substantiam, quam possederant, et  
animas, quas fecerant in Haran : et egressi sunt,  
ut irent in terram Chanaan. Audi et S. Ste-  
phani verba Act. cap. 7, v. 4 : Et inde, (nempe  
ex Charan seu Haran) postquam mortuus est pa-  
ter ejus, traustulit illum (Dominus Abramum)  
in terram istam, in qua nunc vos habitatis. Ve-  
rum, priusquam huc ex Haran proficiscentem  
Abramum longius prosequamur, subsistere nos  
tantisper cogunt nonnulla, quæ circa divinam  
ejus vocationem exitumque e Chaldæa in contro-  
versiam adduci possunt et ampliori indigent com-  
mentatione.

B 138 Et ante alia quidem, cum Moyses, di-  
vinam hanc vocationem referens, Deum, seu Dei  
vicarium angelum, Abramum tunc apparuisse,  
nuppiam testetur, non abs re institui quæstio po-  
test, an sola interiore voce, qua ejus mens affi-  
ciebatur, Abramum a Deo vocatus fuerit jussus-  
que e Chaldæa excedere; an contra sub visibili  
spectabilique forma Deus, seu Dei locum tenens  
angelus (hunc enim Dei nomine hic intelligimus)  
Abramo apparuerit, externaque etiam voce præ-  
ceptum de relinquenda Chaldæa ei manifestarit.  
Si apparitionum, sub visibili seu spectabili for-  
ma in veteri Testamento factarum, chronologi-  
cam seriem, quam lib. 3 de Servorum Dei beatifi-  
catione etc. cap. 50 num. 2 eruditissimus Cardi-  
nalis de Lambertinis texuit, attentius considere-  
mus, necesse erit fateri, vel laudatum jam nunc  
scriptorem in recensendis chronologico ordine  
ejusmodi apparitionibus hallucinatum fuisse, vel  
Dei angelum sub visibili specie non apparuisse  
Abramo, nisi tunc primum, cum jam viginti qua-  
tuor annis habitasset in terra Chanaan. Si enim,  
ut scribit eminentissimus auctor, apparitionum  
hujusmodi ordine prima sit, quæ primis nostris  
parentibus; secunda, quæ Cain; tertia, quæ Noë;  
quarta, quæ Agari Genes. cap. 16 facta est; quin-  
ta vero, quæ Abrahamo; consecrarium hinc omnino  
fit, ut tunc tantum se Deus Abræ conspicuum de-  
derit, cum hic esset centenarius, jussusque fuerit  
nomen Abram in Abraham mutare, uti Genes. cap.  
C 27 narratur.

ut ut refen-  
tari viden-  
tur Rm. de  
Lamberti-  
nis, ei appa-  
rentem,  
139 Verum, quidquid sit de eruditissimi scri-  
ptoris ea de re assertionem, existimo, ex hisce S.  
Stephani verbis : Deus gloriæ apparuit patri no-  
stro Abraham, cum esset in Mesopotamia, et dixit  
ad illum etc. Sat dilucide hæc duo confici : alter-  
rum; visibili quadam in gloria ac majestate Deum  
Abræ illic apparuisse : alterum; non interiori tan-  
tum voce ejus mentem, sed et corporis aures ex-  
terna voce perculisse, qua eum de terra sua exire  
jussit. Ita, præter alios, S. Chrysostomus Hom.  
31 in Genes. tom. 4 pag. 308 Deum, cum impe-  
ravit Abræ, ut ex Chaldæorum terra migraret,  
illi visum fuisse, scribit, eique simul externa vo-  
ce locutum insinuat, quod postremum laudatus  
eminentissimus Cardinalis num. 2 aperte fa-  
tetur. Nec, quia Moyses Genes. cap. xi ad alia  
properans, tam hæc, quam cetera hujus appari-  
tionis adjuncta, non enarravit, propterea S. Ste-  
phani perspicua narratio minorem fidem mere-  
tur, aut verba ejus alio, quam quem præ se ferunt,  
accipienda sensu sunt, ac certissime quidem ne-  
quaquam illo, quo non Deum, seu Dei vicarium  
angelum, sed patriarcham Sem Abræ se conspicu-  
um dedisse et Dei jussu locutum fuisse, sectarius  
quidam contendit.

140 Est et de regione, in qua hæc apparitio  
facta est, non una Scripturæ sacræ interpretum  
sententia; fuitque inter eos, qui terram, unde  
Deus Abramum exire primum jussit, non Chal-  
dæam, seu Ur, hujus regionis urbem, sed civi-  
tatem Haran esse, atque in hac postrema urbe  
eum natum atque educatum contenderet. Verum,  
cum sit certo certius, Abramum natum esse in  
Chaldæa, indeque venisse primum in Haran, hinc  
vero profectum esse in Chanaan, refutandæ huic  
opinionem, quam et ipse auctor postea deseruit,  
insistere, operæ pretium non est. Diversam quo-  
que ab ea, quam hujus § initio secuti sumus,  
opinionem tuetur S. Augustinus lib. 16 de Ci-  
vit. Dei cap. 15 asseritque, non in Chaldæa, sed  
in Mesopotamia strictius dicta, Deum Abræ ap-  
paruisse ac locutum esse, nimirum cum jam una  
cum patre exisset a Chaldæis, necdum tamen  
pervenisset in Haran. Quia vero adversus hanc  
sententiam opponi poterant hæc Dei ad Abramum  
verba : Exi de terra tua etc., in hunc modum  
cit. capite de iis disserit : Quod autem jam in  
Mesopotamia constituto, hoc est jam egresso  
de terra Chaldæorum, dicit Deus, " Exi de  
" terra tua et de cognatione tua et de domo pa-  
" tris tui, " non ut corpus inde ejiceret, quod  
jam fecerat, sed ut animum avellet, dicitur. Non  
enim exierat inde animo, si spe redeundi et deside-  
rio tenebatur, quæ spes et desiderium, Deo jubente  
ac juvante, et illo obediente, fuerat amputan-  
dum.

141 Verum, quod salva sancti Doctoris re-  
verentia dictum sit, haud satis recte verborum  
S. Stephani, quibus sententiam suam superstru-  
it, genuinum sensum percepit. Nec enim sanctus  
Levita utens Act. cap. 7 v. 2 Mesopotamiæ vo-  
cabulo, Mesopotamiam illam, quæ diversa a  
Chaldæa regio est, designare voluit, sed totum  
illum terrarum tractum, Tigrim inter et Eu-  
phratem situm, qui Mesopotamiam Syriæ, He-  
braice Paddan Aram, Chaldæam aliasque mino-  
res regiones complectebatur, idque exipsis S. Ste-  
phani verbis dilucide eruitur. Etenim, cum  
esset in Mesopotamia, eique præcepisse, ut exiret de ter-  
ra sua, mox, ut hoc præceptum ab eo impletum  
fuisse, ostendat, hæc subdit : Tunc exiit (Abram)  
de terra CHALDÆORUM; quod sane verum non  
esset, nisi Mesopotamiæ vocabulo terram Chal-  
dæorum, natale solum Abræ, S. Stephanus com-  
prehendisset; quemadmodum et Josephus lib. 1  
Antiq. cap. 8 atque cum eo illam comprehen-  
dunt. Hoc igitur, utpote genuino, S. Stephani  
sensu admissio, evanescit omnis eum inter et Moy-  
sem apparens repugnantia, idque etiam commodi  
inde exoritur, ut ad duram illam, nec satis pro-  
babilem, interpretationem necesse non sit confu-  
gere, qua istæc Geneseos verba : Exi de terra tua  
etc., non de corporali egressu, ut tamen littera so-  
nal, sed de spiritali quodam, haud satis Abræ  
honorifico exitu, apud Augustinum exponuntur.  
Fixum itaque certumque maneat, quod ante dixi-  
mus, Abramum, in ipsa adhuc Chaldæa existenti,  
apparuisse Deum, eique præcepisse, ut inde exi-  
ret

AUCTOR  
J. G.

facta fuit,  
non in Meso-  
potamia stri-  
cte dicta,

E

sed in Chal-  
dæa, seu Mo-  
sopotamia la-  
tiori sensu  
accepta.

F



LECTORS  
J. G.

unde versus  
terram Cha-  
naan.

ret veniretque in terram, quam ei monstraret Deus, quemadmodum et S. Stephanus eodem Act. cap. enarrat.

142 At alia rursus ex verbis Moysis et Stephani una collatis exoritur difficultas; nimirum, cum Moyses Genes. cap. xi §. 31 dicat, Thare, Abramum, Lot, et Sarai exivisse de Ur Chaldæorum, ut irent in terram Chanaan; Stephanus vero dumtaxat referat, evocatum fuisse Abram in terram, sibi divinitus dein monstrandam, non immerito quis ambigat, an Abræ, in Chaldæa adhuc esistenti, terram Chanaan, in quam eundum illi esset, nominatim expresserit Deus, an contra, nullo instituendi itineris termino nominatim designato, solummodo e Chaldæa excedere jusserit. Tornielus in Annalibus sacris ad annum mundi 2113 num. 3 pag. 279 probabilius esse censet, jam ante, quam exirent de Ur Chaldæorum, revelasse Deum ipsi Abramo et Abram patri suo Thare, ut irent in terram Chanaan. Ita etiam cum eo existimant eruditi quidam Scripturæ sacræ interpretes, tum quod non vidcantur iter suum in terram Chanaan, uti cap. xi Moyses scribit, directuri fuisse, nisi hic viæ terminus a Deo fuisset indicatus; tum etiam quod Abram, nisi regionis, ad quam sibi eundum erat, nomen situmque a Deo intellexisset, incertus fuisset, sibine versus Orientem aliasve mundi plagas potius, quam versus Occidentem proficiscendum esset.

necdum ta-  
men nomi-  
natim sibi  
indicatam,

143 Nihilominus tamen cum Pererio tom. 3 in Genes., Comment. in cap. 12 num. 7, pag. mihi 5, aliisque pluribus existimo, Deum, cum hoc mandatum dedit Abræ, ei nomen terræ Chanaan non indicasse. Ut ita sentiam, facit Apostolus Paulus cap. xi ad Hebræos §. 8 his verbis Abrami fidem cæcamque commendans divinæ voci obedientiam: Fide, qui vocatur Abraham obediit in locum exire, quem accepturus erat in hereditatem: et exiit, nesciens quo iret. Atqui, si jam tum Deus, cum ei primum apparuit, terram Chanaan nominatim expressisset, certissime scrivisset Abram locum, quo iret; nec esset, cur ex hoc capite cæca Abræ obedientia tantopere ab Apostolo commendaretur; consecrarium igitur fit, ut terra Chanaan, ad quam Dei ductu venturus aliquando erat, si ex Chaldæa secedere festinanti nondum designata a Deo fuerit, eoque titulo Viri sancti fides promptaque ad quælibet Dei mandata exequenda animi alacritas evaserit illustrior, magisque adeo digna, quæ posteris imitanda proponeretur. Adhæc, si Deus, Abramo primum apparens, ei dixisset: Veni in terram Chanaan, uti dixisse volunt adversarii, cur id, utpote et brevius et expressius et ad historicæ narrationis naturam accomodatius, S. Stephanus non expressit; imo contra vagam illam longioremque simul phrasim adhibuit: Veni in terram, quam monstravero tibi?

non sine  
valde singu-  
laris obedi-  
entia docu-  
mento asser-  
uit,

144 Ego quidem non aliam ob causam postremo modo locutum fuisse arbitror, quam quod Deus, Viri justi obedientiam ab initio exercere volens, non illico regionem certam, ad quam ei eundum esset, designavit, quemadmodum et S. Chrysostomus suo more erudite disserteque asserit cit. Homil. 31 in Genesim pag. 308 ita inter alia scribens: Considera, quomodo ab initio exercetur Justus, (Abram) ut præligat non apparentia præ apparentibus, et futura præ iis, quæ in manibus sunt. Neque enim vulgare et parvum aliquid erat id, quod ei, ut faceret, præcipiebat Deus; nempe ut terram relinque-

ret, quam inhabitaret tanto tempore, et omnem D cognationem et totam patris domum, IRETQUE NESCIENS ET IGNORANS QUORSUM. Non enim dixit ei, in quam regionem transferre eum vellet, sed mandato indefinito pium Patriarcham exercuit. VENI enim, inquit, IN TERRAM, QUAM MONSTRAVERO TIBI. Et post pauca pag. 309 subdit: Quem non turbarent verba ista? Neque locum, neque regionem certam ei designat, sed indefinito præcepto mentem explorat Justi. Nam si quis alius, et e vulgo fuisset is, qui mandatum accepit, dixisset utique: Esto, præcipis, ut relinquam terram, quam inhabito, cognationem, domum paternam: quare non etiam locum declaras, in quem me proficisci jubes, ut certior me reddas, quantum sit iter agendum... At Justus nihil horum vel dixit, vel cogitavit: sed respiciens ad magnitudinem eorum, quæ imperata erant, iis, quæ in manibus habebat, incerta præferebat.

145 Quod autem scribat Moyses Genes. xi, exivisse ex Ur Chaldæorum Abramum et Thare, ut irent in terram Chanaan, id profecto sententiæ nostræ non multum officit; cum voces illæ per anticipationem a sacro Scriptore adhibitæ videantur, ut sensus earum sit, eos in terram, quæ, uti postea revelatum a Deo est, reipsa erat terra Chanaan, suum iter direxisse, tametsi tamen eam sub particulari seu determinata terræ Chanaan notione necdum animo conceptam haberent. Illis igitur verbis voluerit tantummodo Moyses indicare itineris eorum terminum, seu finem a Deo intentum, nondum tamen ipsis viatoribus, cum primum migrarent, nominatenus exploratum. Nec mirum videri debet, Moysen hoc loco anticipationem usum fuisse, cum hæc ad majorem narrationis ejus brevitate perspicuitatemque multum conducere, eoque pacto non cogeretur uti longiori illa vocum phrasi, qua eos ivisse diceret in terram, quam se Deus Abræ monstraturum promiserat, quæ, ut postea patuit, non fuit alia, quam ipsa terra Chanaan. At, inquires, si Abram, si itineri accingens, nomen loci, quo evocabatur, nescivit, cur potius versus Chanaan, quam versus Orientales Septemtrionalesve plagas iter ingressus fuit?

tametsi non-  
nulla argu-  
menta, quibus  
hic satis fit,  
E

146 Respondeo, factum id fuisse vel ex eo, quod Deus eum evocans in terram, postmodum expresse indicandam, solam ei viam, cui insistendum erat, aperte tunc manifestavit; vel ex eo, quod insolito quodam interiori instinctu, aliove divino indicio motus fuerit Abram, ut viæ, ad Occidentem ducenti potius, quam oppositis quibuscumque viis, sese committeret, divinæque circa se voluntati subserviret. Proximum nunc est, ut reliqua hujus peregrinationis adjuncta non nihil illustremus, ac vel idcirco etiam, quod nonnulla etiam ex iis sint, quæ sua difficultate non carent. Ac primo, quandoquidem Abram a Deo jussus fuit non modo exire de terra sua, sed et de cognatione sua et de domo patris sui, sciscitabitur quispiam, qua ratione dici possit hoc Dei præceptum implevisse, qui una cum patre et sui fratris filio Lot, ipsoque, ut videtur, paternæ domus famulatio in Haran venit, indeque, uti Moyses cap. 12 Genes. scribit, non discessit, nisi martuo Thara, natus ipse annis 75, ut adeo quinquennium ferme illic cum patre transegerit.

P  
jam tum ei  
terram Cha-  
naan indica-  
tum fuisse,  
suadere vi-  
deatur,

147 Ad hæc pro responso sit, Abramum, divino lumine illustratum, præcipientis Dei voluntatem



et, licet et-  
iam putrem  
suum habue-  
rit itineris  
comitem,

luntatem apprime cognitam habuisse; cum autem probe intelligeret, non injunctum sibi divinitus fuisse, ut consanguineos, qui secum ex idololatrarum consortio recedere cuperent, seu verbis seu factis a se arceret, at eo vim præcepti divini spectare, ut nullius rei desiderio, nec amore patriæ, cognationis paternæque domus se ab instituendo itinere impediri aut retardari sineret, vel ex hoc ipso, quod sic etiam comparatus fuerit animo, reque ipsa de Ur Chaldæorum exiverit, præceptum Dei re vera numerisque omnibus implevisse, dicendus est, nec propterea minus integra perfectaque ejus obedientia censi potest, quod Thare ac Lot cum suo famulatio ei e Chaldæa abeunti sese viæ comites junxerint, ipseque dein, jam extra Chaldæam constitutus, una cum eis in Haran, teste S. Stephano, habitavit. Ut enim id faceret, justissimæ aderant rationes, tum ut fesso de via patri respirandi otium daret, tum ut ducentenario seni solatio foret ac præsidio, ac denique ut mortuo justa persolveret; quæ sane omnia ingenui piissimique in parentem amoris testimonia neutiquam sibi a Deo vetita esse, cognoscebat. Neque vero hæc Abrami in Haran mora eum tarditatis aut cunctationis in exsequendo primo præcepto utcumque arguit, sed promptissimam potius, uti Sallianus loco supra cit. num. 3 advertit, obedientiam ejus probat, utpote qui jussus exire e Chaldæa, exiit; subsistere in Haran, substitit; proficisci in Chanaan, profectus est, prout ex jam dictis ac porro dicendis manifestius patebit.

a Moyses non  
immerito ve-  
luti profec-  
tionis du-  
cem, memo-  
ratum;

148 At alia rursus ex supra dictis exoritur difficultas, cur nempe Moyses, si Abram divino præcepto impulsus hujus itineris auctor fuerit, sibi que adhærere volentem patrem viæ socium admiserit, non ipsi Abramo, sed Tharæ, patri ejus, discessum ex Chaldæa adscripserit, ita videlicet Genes. cap. xi §. 31 scribens: Tulit itaque Thare Abram filium suum et Lot filium Aran, filium filii sui, et Sarai nurum suam, uxorem Abram filii, sui et eduxit eos de Ur Chaldæorum? Quidquid alii ea de re sentiant, existimo ego, ita Moysen cit. capite locutum esse, propterea quod, cum Abramo filio suo Thara e Chaldæa sponte sua excesserit, vel captus amore filii, cujus consortio solatioque carere nolebat, vel ita animo comparatus, ut, etiamsi Filius e Chaldæa evocatus divinitus non fuisset, eum tamen ipse cum cæteris domesticis inde educeret, tum ut fugeret impietatem et idololatriam Chaldæorum, uti cap. 5 libri Judith Achior, Ammonitarum dux, insinuat, tum ut se familiamque suam subduceret odio et persecutioni Chaldæorum, quemadmodum et ejusdem capituli textus Græcus, narrans Thare et Abram per Chaldæos a facie deorum suorum ejectos fuisse, itidem indicat, et S. Augustinus lib. 16 de Civit. Dei cap. 13 disertissime tradit. At quacumque demum de causa e Chaldæa Thare cum Abramo excessisse dicatur, excessit certe cum eo, ejusque adeo auspiciis et ductui, utpote totius familiæ patris ac principis, Moyses decorum servans egressionem illam non immerito adscripsit, sic tamen, ut divinam Abræ vocationem ejus e Chaldæa profectionis præcipuam causam fuisse, non inficietur, ut contra Abramum ob divinam vocationem ex Chaldæa exivisse, diserte alibi affirmet.

quam Abra-  
ma magnam  
obedientiam  
Philo

149 Nunc, explanatis primæ vocationis Abræ ejusque e Chaldæa profectionis adjunctis, haud abs re erit, coronidis loco adjungere Philonis verba, quibus factum hoc in universum illustrans

mirum in modum Abrami alacrem divinæ vocis obedientiam commendat. Ita igitur libro, quem de Vita Sapientis per doctrinam perfecti, seu de Abrahamo inscripsit, editionis anni 1613 pag. 281 loquitur: Oraculo percussus (Abram) quo jubebatur migrare, deserta patria, cognatione, paternæque familia, haud secus, quam si e peregrinatione domum redire jussus esset, iter acceleravit in regionem exteram, rem factam se habere putans, si mandatum exequeretur celeriter. Quis alius putas, tam constans fuisset ac pertinax, \* ut non flecteretur affectu cognationis et patriæ, quarum innatum et coalitum est cuique desiderium, magis, aut certe non minus, quam membra corporis. Testes sunt legislatores, qui secundam ab extrema capitali pœna atrocissimorum criminum convictis statuerunt exilium: profecto non secundam, quantum equidem vere judicare possum, sed aliquanto graviores: si quidem mors calamitatum finis est, exilium vero non finis, sed novorum malorum initium, dum, evitata una sensu carente, innumeræ mortes sentiuntur. Alii negotiationis augendæque rei familiaris causa navigant, alii legationis: nonnulli amore visendi E regiones exteras, aut eruditionis parandæ, ad peregrinationem tracti lucri cupidine, aut juvandæ patriæ temporibus difficilibus, aut cognoscendi, quæ prius nesciverant, delectandi et adjuvandi animi gratia. Quantum enim cæci cedunt videntibus, tantum præstant peregrinati nunquam egressis patriam.

150 Post quæ sic pergit: Omnes tamen ad patrium solum properabundi, videre id et salutare gestiunt, complecti familiares, frui gentilium et amicorum mutuo conspectu longe jucundissimo: adeo ut aliquoties remorantibus se negotiis, propter quæ reliquerunt domesticos, abrumpant ea, non ferentes gratissimarum necessitudinum desiderium. At hic Noster cum exiguo vel pene nullo comitatu, quam primum jussus est, demigravit, animo prius in novam coloniam profectus, quam corpore, mortalium rerum desiderio cedente amoris cœlestium. Seposita igitur cura popularium, tribulium, familiarium, amicorum, cognatorum paterno maternoque sanguine, ad hæc patriæ, morum consuetorum, simul educatorum et vitæ sociorum, quæ singula magnam vim habent ad retrahendum a proposito, libero expeditoque conatu quamprimum potest, demigrat, primum e Chaldæa, regione F illo tempore admodum fortunata, in Carrensem agrum: deinde non multo post hinc quoque in locum alium, de quo dicturi sumus. Hactenus Philo, cujus sequentia verba, utpote quæ ad moralem seu allegoricam horum intelligentiam atque ad Abrami ex Haran in Chananitidem discessum pertinent, hoc loco transmittito, et ad alia Abrami gesta progredior, id tamen obiter monito lectore, non tam presse Philonis verbis tum jam transcriptis, tum deinceps transcribendis inhærendum esse, ut, quando in rerum historicarum adjunctis apprime non consonant indubitatae aut saltem melioris notæ documentis solidisque rationibus, Philoni potius, quam illis, fides adjungatur.

(C)



AUCTOR  
J. G.

§ IX. Divina Abrami vocatio, Genes. cap. xii relata, diversa est a jam ante memorata : promissio, Abrahamo eodem cap. xii facta, multis nominibus amplissima fuit : Ejus profectio versus terram Chanaan : hujus epocha.

Divina vocatio Abrami cap. 12 Genes. relata, differt a priore,

**H**aud paucos, arbitror, subibit mirari, occur-  
præcedenti § divinam Abrami vocationem, in Ur Chaldæorum factam, ejusque præcipua adjuncta singillatim exponens, verborum Dei, quibus Moyses cap. 12 Genes. §. 1, 2 et 3 eum evocatum narrat, nullam prorsus mentionem fecerim, cum tamen complures sacræ Scripturæ interpretes verba hæc : Dixit autem Dominus ad Abram : Egredere de terra tua... Faciamque te in gentem magnam etc. ad vocationem illam spectare, asserant, imo tam necessario ad illam referenda esse, doceant, ut propterea jam mox citata verba ab obvio suo et communi sensu in alienum transferre, ac verbum dixit per verbum dixerat exponere non formident. Quæ me causa impulit, ut eorum vestigiis non insisterem, at contra postmodum duntaxat de iis verbis agam, hæc est, quod illa, quam Moyses cit. cap. 12 refert, divina Abrami vocatio, ab ea, quam in Ur Chaldæorum, seu priusquam (Abramus) moraretur in Charan, factam esse, S. Stephanus Act. cap. 7 scribit, omnino diversa esse mihi videatur; quodque non satis urgentem videam rationem, cur istæc Abrami vocatio, quam Moyses post relata cap. xi Tharæ mortem cit. cap. 12 a §. 1 narrare instituit, per hystorologiam ibi posita esse dicenda sit. Quam autem non temere ab illorum sacræ Scripturæ interpretum sententia recedam, palam, ni fallor, facient jam nunc in medium producendæ rationes.

**C** 152 Ac prima quidem hæc est, quod vocatio Abræ, a S. Stephano Act. cap. 7 §. 2 relata, de qua nos supra egimus, loco differat ab ea, quam Moyses Genes. cap. 12 §. 1 et 4 seqq. recenset. Prior enim, teste Stephano, facta est Abre, priusquam moraretur in Charan, atque adeo, uti § superiore ostensum est, in ipsa urbe Ur Chaldæorum; illa vero, quam refert Moyses cap. 12 Genes. §. 1 et 4 seqq., nequaquam in Ur Chaldæorum facta esse, asseritur; ut contra, cum eam Moyses post Tharæ in urbe Haran obitum collocet, ac statim post vocationis hujus narrationem §. 4 subdat : Egressus est itaque Abram, sicut præceperat ei Dominus et ivit cum eo Lot, nimirum ex Haran, uti eodem §. insinuat his verbis : Septuaginta quinque annorum erat ABRAHAM, cum EGREDERETUR DE HARAN; non obscure hoc loquendi modo indicat idem sacer scriptor, hanc, de qua agit, in ipsa Urbe Haran vocationem Abræ contigisse. Accedit et altera ratio, quod nempe, ut vel ex jam dictis utcumque colligi potest, vocatio Abræ a Stephano relata, tempore etiam differat ab ea, quam citato cap. 12 Genes. Moyses enarrat. Illa

enim, utpote facta priusquam Abram moraretur in Charan, contigit, in vivis adhuc existente Thare, quocum nempe, teste Moyse Genes. cap. xi §. 31, Abram venit in Haran; illa contra, quam cap. 12 a §. 1 Moyses recenset, facta narratur, cum Thare ducentesimo quinto ætatis suæ anno mortuus esset, uti cap. xi §. ultimo idem divinus scriptor testatur, ac S. Stephanus satis aperte cap. 7 Act. §. 4 prodit his verbis : Et inde (ex Charan) postquam mortuus esset pater ejus (Abræ) transtulit illum (Deus, vocatione nempe et imperio) in terram istam, nimirum Chanaan, in qua Judæi tum habitabant.

153 Adhæc, si ad profectionis Abræ, divino mandato, seu, ut verbis Moysis utar, sicut præceperat ei Dominus, institutæ, comites animum advertamus, et hos reperiemus esse diversos. In priore proficiscenti divino jussu ex Ur Chaldæorum Abræ viæ comites adjunguntur Thare, pater ejus, Lot, et Sarai, et, quod notatu dignum est, non tam Abramum, quam ejus patrem Tharam, profectionis hujus auctorem Moyses facit Genes. cap. xi §. 31 ita loquens : Tulit itaque Thare Abram... et Lot... et Sarai etc.; in altera vero, qua Abram ex Haran in terram Chanaan E secedit, sicut præceperat ei Dominus, nusquam comparet Thare, quodque notari hic pariter meretur, non alium, quam solum Abramum hujus ex divino mandato susceptæ peregrinationis auctorem facit Moyses, ita cap. 12 §. 4 et 5 loquens : Septuaginta quinque annorum erat Abram, cum egrederetur de Haran. Tulitque Sarai uxorem suam, et Lot, filium fratris sui, universamque substantiam, quam possederant, et animas, quas fecerant in Haran (id est mancipia, quæ sibi comparaverant, aut forte servos clientesque, quos ad veri Dei cultum convertendo lucrifecerant Deo) et egressi sunt, ut irent in terram Chanaan.

154 Adde, quod tam Moyses Genes. cap. xi §. 31, quam Stephanus Act. cap. 7, §. 2 et 3, referentes Abræ ex Ur Chaldæorum discessionem in Haran, ne verbo quidem uno de ulla promissione divina, quæ ei prævie facta fuisset, mentionem ingerant, cum tamen divinæ illi vocationi, quam Moyses post mortem Tharæ in Haran collocat, promissionem divinam, eamque ex omni parte amplissimam, adjunctam fuisse, disertissimis verbis idem divinus scriptor testetur. Denique, cum Moyses eodem cap. 12 Genes. §. 4 de Abrahamo, cum Sarai et Lot ex Haran secedente conceptis verbis dicat : Egressus est itaque Abram, sicut præceperat ei Dominus etc., oportet, ut exeundi de Haran divinum præceptum ibidem pariter ei datum fuisse statuatur, cum in Ur Chaldæorum nequeat intelligi datum fuisse præceptum egrediendi de Haran, quam urbem fortasse in rerum natura existere, tum temporis ignorabat, aut saltem in quam hactenus pedem non intulerat; ut adeo tam sit altera vocatio ab altera diversa, quam sit profectio ex Ur in Haran diversa ab illa, quæ ex Haran in terram Chanaan facta fuit.

155 Audiatur hic rursus S. Chrysostomus Homilia 36 in Genesim tom. 4, pag. 362 et 363 ita in rem nostram loquens : Quia prima ætate (Abram) non sequutus est errorem patrum, sed pietatem erga Numen exhibuit, ideo supernam visitationem statim obtinuit, cum adhuc in Chaldæa esset : et hoc nobis beatus Stephanus exponit manifestius, sic dicens : " Deus gloriæ visus est patri nostro Abraham, cum adhuc esset " in

tum iterum  
ex vocatione  
subsecuti, co-  
mittitur,

tum alius et  
tam adju-  
ctus,

F

nti S. Chry-  
stomus quo-  
que tradit:



A " in Mesopotamia, priusquam habitaret in Char-  
" ran. " Vidisti, quomodo eum inde visio amo-  
verit? Verisimile enim est, eum cum sedula  
in Deum pietate parentibus quoque reverentiam  
exhibuisse: tantoque amore patrem sibi concili-  
avisse, ut inde ad relinquendam amore filii pa-  
triam suam et ad inhabitandam alienam motus  
sit. At diligenter vide, obsecro, quomodo et hæc,  
quæ a Deo fuit ob priorem virtutem ejus visitatio  
iterum clariorem ejus virtutem reddiderit. Elegit  
enim PATERNAM REGIONEM RELINQUERE et alienam  
inhabitare, ut præceptum Dei perficeret: et pa-  
ratus erat etiam absque cognatis, ut mihi videtur,  
peregrinationem suscipere: sed, ut dixi, Viri  
virtus et insignis erga parentes pietas effecit,  
ut pater comes fieret itineris. Deinde, cum per-  
venissent in Charran, illic tabernaculum fixerunt.  
Et postquam morte functus est Tharra; hoc  
enim patri ejus nomen erat, iterum præcep-  
tum est ei a Deo, ut exiret inde. " Egredere  
" enim, " inquit, " de terra tua et cognatione  
" tua, et veni in terram, quam monstravero  
" tibi. " Hactenus magnus ille et doctrina non mi-  
nus, quam sanctitate, illustris Antistes Constan-  
tinopolitanus.

B 156 Sed enimvero, inquires, relatis cap. 12 v.  
1 Genesis verbis jubetur Abram egredi de terra sua  
et de domo patris sui; ac proin, cum urbs Haran  
non fuerit natale ejus solum, nec dici videatur  
posse Abram tunc exisse de domo patris sui,  
utpote jam inde ex nostra sententi in Haran  
defuncti, necesse sit, ut illa capituli 12 Genes.  
verba: Dixit autem Dominus ad Abram: Egre-  
dere de terra tua etc. per historologiam illic a  
Moysæ relata dicantur, utque adeo illud ver-  
bum dixit per τὸ dixerat exponendum sit. Verum  
respondeo, tametsi urbs Haran natale solum  
Abræ non fuerit; nihilominus tamen urbem hanc  
per voces illas: Egredere de terra tua designatam  
fuisse, tum ob fixum illic aliquandiu Tharæ,  
patris Abræ, domicilium, tum ob ipsius Abræ  
stabilem, cujus Achior lib. Judith cap. 5, § 9, et  
S. Stephanus Act. cap. 7, v. 4 meminere, habita-  
tionem, tum ob substantiam, ut Moyses Genes.  
cap. 12, v. 5 loquitur, quam illic pleno jure pos-  
sidebat, puta agros, pascua, pecora, armenta,  
servos vernaculos emptitiosque, aliaque ejusmodi  
bona; ob quæ Abramum urbem Haran pro fixa  
sede seu terra sua non immerito habere potuisse,  
nemo non videt.

C 157 Et sane, non tunc tantum, cum ante  
secundam sui vocationem, in Haran degeret, sed  
multo etiam post, quam inde divino jussu exi-  
risset, ita animo comparatum fuisse Abramum,  
ut urbem illam pro terra sua haberet, luculente  
patet ex cap. 24 Genes., ubi, dum Eliezerum,  
æconomum suum, in eam urbem missurus erat,  
his verbis eum allocutus esse v. 4 narratur:  
sed AD TERRAM ET COGNATIONEM MEAM profici-  
scaris et inde accipias uxorem filio meo Isaac;  
atque ita pariter sui Domini sensa intellexit ac  
dein declaravit Eliezer, dum in sua ad Laba-  
num et Bathuëlem oratione, qua legationis suæ  
causam exponit, in hunc modum illius manda-  
tum a v. 37 recenset: Et adjuravit me Domi-  
nus meus, dicens: Non accipies uxorem filio  
meo de filiabus Chananæorum, in quorum  
terra habito: sed AD DOMUM PATRIS MEI perges etc.  
Etc quibus verbis, cum nemo melior, quam  
ipse Abram, sui sensus interpres, ac præter  
eum, fidelissimus intimusque ejus æconomus ha-

beri queat, perspicuum fit, Abramum hanc ur-  
bem pro terra sua, fixamque tunc in ea fratris sui  
Nachoris familiam pro domo patris sui habuisse,  
eoque sensu, quo Abram hanc urbem terram suam,  
familiarumque Nachoris domum patris sui intelli-  
gebat, intelligenda pariter esse Dei verba, quibus  
urbem hanc familiamque fratris sui relinquere  
jussus fuit.

158 At, repones, num dici potest, Abram et pro domo  
exisse de domo patris, qui jam ante mortem patris sui ip-  
somet habue-  
rit.  
obierat? Sed, quid ni, quæso? An non tunc,  
cum Abram senex admodum esset, natusque  
sibi centenario filius Isaac quadraginta annos  
jam haberet, jam satis diu mortuus erat Thare  
pater ejus? Imo vero certissime quidem; ni-  
hilominus tamen an non cit. cap. 24, §. 38, Abra-  
mus æconomum suum ad domum patris sui in  
urbe Nachor seu Haran mittit, ut inde filio suæ  
accipiat uxorem? An non, cum Isaac Rebec-  
cam duceret, jam ante mortua erat Sara mater  
ejus? Et indubie omnino; audi tamen quid de  
eo Moyses eodem cap. v. 67 narret: Qui (Isaac)  
introduxit eam IN TABERNACULUM SARÆ MATRIS  
SUÆ, et accepit eam uxorem, et in tantum E  
dilexit eam, ut dolorem, qui ex morte ma-  
tris ejus (Isaac) acciderat, temperaret. An  
non denique, ut aliarum hujusmodi locutionum  
exempla mittam, jam pridem ante Juditham  
mortuus erat Manasses maritus ejus? et indubi-  
tate rursus; et tamen lib. Judith cap. 16 §. 28  
vidua hæc mansisse narratur IN DOMO VIRI SUI  
annos centum quinque, seu usque ad ætatis suæ  
annum centesimum quintum, quo ipsa demum  
obiit. Non est igitur, cur ob illas voces Genes.  
cap. 12 Egredere de terra tua neganda sit facta  
esse in Haran divina Abræ vocatio, aut cur ob  
illas: de domo patris tui, tunc tantum facta sta-  
tui debeat, cum pater ejus in vivis adhuc esset,  
vel priusquam Abram exisset de Ur et moraretur  
in Haran.

159 Nec assertam a nobis secundam hanc eademque  
Abræ vocationem evertit S. Stephanus Act. cap. 7, §. 3, iisdem fere verbis exponens vocationem  
Abræ, in Ur Chaldæorum factam, quibus eam, eademque  
quam nos in Haran contigisse, et a priori di-  
versam asserimus, capite 12 Genes. Moyses ex-  
ponit. Etenim, dum S. Stephanus asserit, Abra-  
mo in Ur existenti, seu priusquam moraretur  
in Charan, dicta a Deo hæc verba fuisse: Exi  
de terra tua et de cognatione tua, et veni  
in terram, quam monstravero tibi, nequaquam  
propterea inficiatur, eadem fere ipsa, quæ  
Moyses Genes. cap. 12 refert, divina verba,  
nempe: Egredere de terra tua et de cognatione  
tua et domo patris tui, et veni in terram, quam  
monstrabo tibi, tum etiam prolata fuisse, cum  
Deus Abramum ex Haran evocavit, hinc in-  
de egressus est, sicut præceperat ei Dominus, uti  
eodem cap. §. 4 asseritur. Fateor, si voces tum  
Hebræicæ, tum Græcæ, tum Latinæ, quibus in  
sacris Codicibus hoc Dei mandatum exprimitur,  
ejusmodi essent, ut dumtaxat natalem terram  
Abræ designare possent, tunc recitata tum ex  
Moysæ tum ex Stephano verba ad solam in Ur fa-  
ctam divinam vocationem necessario referenda  
fore; at, cum universim tam terram omnem, quæ  
quolibet titulo terra Abræ dici poterat, quam  
natalem ejus, aperte designent; necesse non vi-  
deo, cur propterea, præsertim ubi tam multæ in  
contrarium rationes militent, Abramum divini-  
tus in Haran vocatum, indeque novo Dei præ-  
cepto



AULIANA  
J. G.

Hujus voca-  
tionis occu-  
rit.

cepto egressum inficiemur, aut geminam ejus, quam tot argumentis probavimus, vocationem, in unam confundamus.

160 Maneat itaque in suo obvio ac genuino sensu, quæ initio capitis 12 Genes. exstat Moysaica sententia, sitque adeo verbum dixit sine ulla hysterologia illius narrationis exordium, quam nunc illustrare aggredior, et ex qua, uti infra patebit, rerum, a sancto Patriarcha dein gestarum, ordo seu chronotaxis firmo nexu dependet. Jam ergo patri suo Tharæ, quem, post quinquennalem circiter in urbe Haran habitationem, in fide, spe et charitate venturi Messiae animam Deo inter piissimi sui Filii manus reddidisse, credibile est, pro recepto tunc more justa pie persolverat Abram, aditaque una cum fratre Nachore, quam in Haran reliquerat pater, amplissima hereditate, ad urbem hanc, cum terram aliam sibi necdum Deus monstrasset, sese a Deo in Ur Chaldæorum vocatum fuisse, non uno titulo sibi inducere poterat in animum; cum ei, propterea tamen ulteriorem divini Numinis circa se suaque voluntatem sedulo exquirere non desinenti, ac sæpenumero fortasse in corde dicenti:

B Domine, quid me vis facere? vice altera Dominus, seu Dei locum tenens angelus, sese manifestavit, vel in simili gloria ac majestate, quæ se in Ur Chaldæorum conspicuum ei dederat, vel eo certe modo, ut, quin reipsa sibi Deus adesset secumque loqueretur, ambigere Abram nequiret.

adjunctaque  
ei divina  
promissio,  
multis nu-  
meribus

161 Quale vero tunc ad eum factum sit verbum Domini, sacer Scriptor initio capitis 12 Geneseos verbis jam nunc recitandis, eademque opera obiter a nobis illustrandis, in hunc modum enarrat: Dixit autem Dominus ad Abram: Egredere, seu, ut Hebraice est, vade aut egredere tibi, non jam, ut ante, paterno, sed proprio tui ipsius ductu, de terra tua, seu de stabilita jam in Haran paterna sede, quæ hereditario jure tua est, et de cognatione tua, fratris nempe Nachoris jam eo advecti, familia, et de domo patris tui, quam inhabitas, et veni in terram, quam monstrabo tibi, cum mihi ita visum fuerit. Hanc autem noveris, fore alacris tuæ minimeque curiosæ obedientiæ mercedem, quam non petenti tibi ultro deferro: Faciam... te in gentem magnam, non carnalem tantum, æquandam numero stellis cæli

C et arenis maris, claritate vero et gloria ceteris omnibus gentibus, sed et spirituales, adoptandas in Dei populum, cujus adeo et ego Deus ero, quamque ego, magnus Dominus, magnificabo et honorificabo præ ceteris populis; Et benedicam tibi, bonorum omnium tum temporalium tum spiritualium affluentia, ac dignitate, corporis incolumitate et vita longæva, et magnificabo nomen tuum, ea fama et gloria nominisque celebritate, quæ toto terrarum orbe in perpetuum propagetur, quæ et fidei tuæ, religionis, pietatis, et obedientiæ præstantia pleno ore ab omnibus laudetur, erisque benedictus, seu, ut in Hebræo est, et sis benedictio, non utcumque tantum et ex parte felix, sed ita cumulatus bonis omnibus, ut ipsa quodammodo benedictio vocari possis.

amplissima  
recensetur,

162 Neque hic stetit supremi Numinis largitas. Audi ex Moyse promissa etiam ampliora: Benedicam benedictibus tibi, futurus in tui gratiam amicus ac beneficus amicis tuis; contra vero maledicam maledictibus tibi, futurus et inimicus eorum, eosque pro meritis

mulctaturus, ut adeo iidem mihi, qui tibi, fu- D turi sint amici aut inimici. Postremo, quod est bonorum omnium, quæ tibi nunc promitto, longe summum ac præstantissimum, in te, seu in semine tuo benedicentur universæ cognationes terræ, nimirum, uti ad Ephesios cap. 1, §. 3 Apostolus Paulus loquitur, omni benedictione spiritali in cælestibus, in Christo, per quem in gentibus benedictio Abraham fieret..., ut pollicitationem spiritus accipiamus per fidem, quemadmodum et ad Galatas cap. 3 §. 14 idem Apostolus exponit. Hæc cum Vir piissimus divinoque lumine illustratus intellexisset, mox alterum sui ad exequenda Dei mandata promptissimi studii documentum dedit, atque, quam primum fieri potuit, omnibus, quæ ad iter opus erant, recte dispositis, egressus est... (ex Haran videlicet, uti Moyses eodem §. 4 asserit, latiusque ostensum supra a nobis est) sicut præceperat ei Dominus, ac præter individuum ejus vitæ comitem carissimamque uxorem Sarai, ivit cum eo Lot, cum nempe septuaginta quinque annorum esset Abramus, Sarai vero, ejus uxor, sexaginta quinque, utpote decennio marito suo junior, ac Lot, uti sat verisimile est, annos vitæ numeraret sexaginta E sex.

663 Ut ut hoc prostremum se habeat, Tulit, certe Abram (§. 5) Sarai uxorem suam, et Lot filium fratris sui, universamque substantiam, quam possederant, puta pecora, armenta, argentum et aurum, aliaque bona mobilia, et animas, quas fecerant in Haran, nempe ancillas, servos vernaculos emptitiosque non exiguo numero, uti ex cap. 14 Genes. §. 14 colligitur, vernasque ex illis natos, quos sibi acquisierant Abram et Lot, forte clientes etiam inferiorisque sortis homines, quos ad veri Dei cultum traductos suæ familiæ adstrinxerant, et egressi sunt ut irent in terram Chanaan, non quidem jam tum sibi a Deo monstratam, aut nominatenus expressam, quasi vero jam tunc Abram, itineris dux, hanc illam esse scivisset regionem, quam sibi monstraturum Deus promississet, quamque a Deo accepturus aliquando erat in hereditatem; sed sic institit viæ, in Chanaan ducenti, ut, quemadmodum Apostolus ad Hebræos cap. xi §. 8 fere loquitur, obediret in locum exire, quem quidem accepturus erat in hereditatem, nesciret tamen quo iret, quisve nominatim ille locus esset; quod et Moyses per particulam ut, non quatenus causam et intentionem Abræ, sed quatenus rei eventum denotat, hoc loco adhibitam, verbis supra recitatis expressisse videtur. Sed de divina Abræ in urbe Haran vocatione, amplissimaque ei tum facta promissione jam nunc disputata sufficere arbitror, ut, sitne nostra, an adversario- rum, de ea re sententia Scripturæ sacræ rectæque rationi magis consona, dijudicare quilibet facile possit, præsertim, ubi etiam evicero, nihil quod ad chronotaxim attinet, assertum supra fuisse, quod cum divinis Codicibus aut optime non cohæreat, aut non conciliari cum illis facillime possit.

164 Et vero, quamquam nec Moyses, nec Stephanus, nec quisquam alius sacer Scriptor ipsum annum, quod Abrami in Ur Chaldæorum vocatio facta sit, expresse determinarit, ac proin pro indubitato nequeat asseri, eam anno ejus septuagesimo contigisse; nonnulla tamen suppeditant iidem sacri auctores, ex quibus merito colligamus, inter secessionem Abrami ex Charan seu Haran, anno

reponiturque  
ipsa Abrami  
profectio ver-  
sus terram  
Chanaan.

Redditur ra-  
tio, cur inter  
vocationem,  
factam in  
Ur, et aliam  
in Haran,  
anno ejus 75.



A anno ejus septuagesimo quinto factam, interque ejus in Ur Chaldaeorum vocationem non breve temporis intervallum debere medium statui. Ast an propterea quinquennale circiter? Respondeo, cum tam ex Moyse cap. ix Genes. §. 31, quam ex S. Stephano Act. cap. 7, §. 4 indubitatum sit, Abramum medio illo tempore habitasse in Haran, hoc est, firmum illic domicilium habuisse; ex Moyse autem cap. 12 Genes. §. 5 etiam manifestum sit, eum in ipsa urbe Haran non exiguam substantiam acquisivisse, puta pecora, agros, pascua, servos, ancillas, conceptos illic natosque ex iis filios filiasque, seu animas, ut loquitur idem scriptor, quas fecerant in Haran; omnino, uti ante diximus, verisimile fit, Abrami moram in Haran, seu fixam ejus illic habitationem ad quinque circiter annos protractam fuisse; praesertim si simul advertamus animum, urbem Haran ab Abramo pro terra sua et veluti altera patria fuisse habitam, cujus rei aptior non videtur reddi posse ratio, quam quod notabili tempore, quale est advenæ in eadem urbe quinquennalis habitatio, in Haran sedem fixisset, eoque interim temporis spatio et famulitium

B ejus ceteraque ejus bona non mediocriter accrevissent.

quinquennium intercessisse, supra dictum sit;

165 Scio quidem, S. Augustinum lib. 16 de Civit. Dei cap. 16 variosque Scripturae interpretes uni eidemque anno Abrae septuagesimo quinto ejus primam vocationem, adventum in Haran, indeque discessionem in Chanaan illigasse, eo nempe consilio, ut spatium, quod inter promissionem divinam, Abrae factam, et latam Legem interjectum scribit Apostolus, assignare exacte ipsi possent; verum, cum et in nostra sententia, quæ multo probabilius, non in Ur Chaldaeorum, sed in Haran, primam illam promissionem statuit, æque accurate illud temporis spatium, uti infra patebit, assignari queat, nihil causæ invenio, cur a jam stabilita sententia recedam, aut cur etiam contra Achioris Lib. Judith cap. 5 testimonium, quo, ut 70 Interpretes habent, ἡμέρας πολλὰς seu multos dies in Haran habitasse Abramum, testatur, mihi inducam in animum, unius anni curriculo, uti adversarii contendunt, vocatum in Ur fuisse Abramum, inde cum patre exisse, venisse in Charan, illic sedem statuisse, nullam acquisisse substantiam, a famulis ejus procreatos illic

C sat multos liberos, Tharam ibi mortuum, ejusque funere expleto, Abramum totam suam familiam, omniaque bona sua mobilia collegisse, et demum in terram Chanaan fuisse ingressum. Cum igitur tantum absit, ut Scriptura sacra ac sana ratio tam varia facta, et quorum non pauca sat amplum temporis spatium ex se requirunt, in unum annum congerere cogant, ut ex adverso hæc annorum aliquot spatio contigisse, suadeant, aliunde autem pro quinquennali tempore, inter Abrami in Ur vocationem ejusque in terram Chanaan adventum medio, non modo Hebræorum, quam Genebrardus refert, communis traditio, sed et eruditorum Scripturae sacrae interpretum sententia, solidis, uti videtur, rationibus nixa, militet, pluribus assertionem nostram probare supersedeo, et ad aliam quæstionem chronologicam, et multo quidem, quam sit præcedens, majoris momenti, illustrandam, gradum facio.

hanc autem vocationem promissionemque divinam non statui ob Eusebium

165 Eruditiss. sat multis, iisque non vulgaris famæ, hæc sedet sententia, Abrami vocationem, jam nunc memoratam, ejusque exitum ex Haran, non anno ætatis ejus septuagesimo quinto ad

finem vergenti, sed anno ejus septuagesimo sexto, paucis mensibus, ut nonnullis placet, sat multis vero mensibus, ut alii volunt, inchoato, innectenda esse, atque adeo verba Moysis, quibus Abramum de Haran egredientem septuaginta quinque annorum fuisse, scribit, intelligenda esse de totidem annis completis, ut Abram, non septuagesimo quinto ætatis suæ anno, sed septuagesimo sexto, jussus sit a Deo exire de Haran, indeque non nisi tunc re ipsa exiverit, sicut præceperat ei Dominus. Opinionis hujus auctorem faciunt Eusebium Sallianus in Annal. Eccles. V. T. ad annum mundi 2114, num. 1, et, uti ipse ibidem tradit, Marianus Scotus, Joannes Lucidus, aliique, quos hic recensere non vacat. Verum, quod ad Eusebii Chronicon attinet, vel ego oculis captus sum, vel Eusebiani Chronici editiones, et, quos, præter Vallicellensem olim Ms. codicem insignem, consului, manuscripti codices ad unum omnes mendosi sunt; vel falluntur ipsimet Sallianus, ceterique, ab eo laudati, imo et citatus jam sæpe a nobis Wilhelmus Smitius in suo Prolegomeno Exodi pag. xxix num. 31, dum ad anni Abrami septuagesimi sexti exordium primum annum repromissionis Dei ad Abraham ab Eusebio signatum asserunt.

167 Quo certius controversia hæc decidi continuo possit, videat peritus lector sat notam ejusdem Chronici editionem, ab Arnaldo Pontaco, episcopo Vazatensi, ex 28 Mss. Gallicis, Italicis et Hispanicis, octo vetustis editionibus, aliisque documentis adornatam, aut, si hæc ad manum non sit, consulat ejusdem Chronici editionem, cura Josephi Scaligeri anno 1606 Lugduni Batavorum factam, pag. 10 et pag. 60, ipsumque Eusebii Græce editum Chronicon pag. 19 ac pag. 78; et, ubi citatis locis ab hoc auctore ad annum Abrami septuagesimum sextum nihil de eo notatum viderit, contra vero vocationem divinam, de qua quæstio, connecti ab eo conspexerit cum divino adloquio et ea repromissione, quæ, ut proxime Eusebius præmittit, ad eum facta est anno ejus ætatis septuagesimo quinto, a quo usque ad... egressum gentis Hebræorum ex Ægypto supputantur anni cccxxx, quorum meminit Paulus... et ipse quoque in Exodo Moyses etc. tunc æquum ferat judicium, num ego fallar, qui sententiam illam Eusebio abjudico, an illi contra jam memorati auctores, qui hanc illi adscribunt. At, inquires, ubique apud Eusebium annus Hebræorum octogesimus quintus signatur ut decimus repromissionis seu ἐπαγγελίας: Ita res habet. At tantum abest, ut, quod vult Sallianus, hinc fiat manifestum, anno Abrae septuagesimo sexto illigandum ejus esse exitum de Charan; ut potius contrarium inde eruatur.

ad annum Abrami, ut quidam volunt, septuagesimum sextum,

F

168 Ponamus enim, quod ex dicendis infra patebit, Deum Abrae, in Haran esistenti, præceptum inde exeundi amplissimasque promissiones supra memoratas declarasse bimestri circiter spatio, antequam compleret Abram ætatis suæ annum septuagesimum quintum; hujus autem facti epocham figamus primam diem mensis Tisri seu septimi, primi postea dicti, qui nostris Septembri et Octobri ex parte respondet; sic annus primus repromissionis, seu ἐπαγγελίας a prima die mensis Tisri in cursu erit usque ad primam diem ejusdem mensis anni sequentis seu septuagesimi sexti, constabitque partim ex undecimo duodecimoque mense anni Abrae septuagesimi quinti et decem primis mensibus

nec id ex alio loco eum ostenditur;



AUCTORE  
J. G.

imo contra  
hanc nostram  
sententiam  
narrationem  
Moysis

mensibus anni ejus septuagesimi sexti, et sic deinceps fluent ceteri anni usque ad mensem undecimum anni octogesimi quinti Abræ; ac proin cum mense undecimo anni Abræ octogesimi quinti concurret annus decimus repromissionis, ei in Haran factæ, uti calculos hosce expendenti patescet.

169 Quam recte hæc mea sententia cum rerum ab Abramodeinde gestarum chronotaxi cohæreat, lubet ex ipso libro Geneseos jam demonstrare. Teste Moyse Genes. cap. 16 v. 16, Octoginta et sex annorum erat Abram, quando peperit ei Agar Ismaëlem; hanc autem ancillam suam non accepit uxorem, nisi post annos decem, quam habitare cœpit in terra Chanaan ibid. v. 3. Igitur inter vocationem Abræ, in Haran factam, et ortum Ismaëlis, qui contigit, cum octoginta et sex annorum erat Abram, certissime intercesserunt primo menses novem, quibus Ismaël a matre gestatus fuit in utero, secundo integrum decennium habilitationis præviæ in Chanaan, tertio unus insuper alterve mensis, qui inter vocationem ejus in Haran et adventum in terram Chanaan probabiliter medius fuit. Exsurgunt igitur anni decem et menses decem undecimve utcumque completi, qui inter vocationem Abræ et Ismaëlis ortum indubie intercesserunt. Retrogrado ordine ab anno Abrami octogesimo sexto, nonnullis minus hebdomadis, completo, hosce deducamus ad ejus annum septuagesimum quintum, uno alterove minus mense completum, exactissimo calculo prodibunt undecim anni completi, quos inter ortum Ismaëlis anno Abræ 86, et hujus vocationem, in Haran anno septuagesimo quinto factam, medios statuere videtur Moyses; eoque pacto necesse non erit, ut, ubi Moyses, et ex eo Eusebius aliique, nascente Ismaele, Abramum 86 annorum faciunt, eum tu jam tunc 87 inchoasse dicas, aut ubi eum, cum egrederetur de Haran, septuaginta quinque annorum fuisse, asserunt, jam ejus septuagesimum sextum annum in cursu fuisse, statuere pariter cogaris.

variis locis  
apprime con-  
gruere,

170 Etsane, præterquam quod communius dicitur quis septuaginta quinque annorum esse, qui totidem annos uno alterove minus mense vixit, quam qui septuaginta quinque annos aliquandiu jam complevit ac sextum supra septuagesimum agit, manifeste ostendit Moyses cap. 17, se, cum aliquem, puta Abramum LXXV annorum fuisse, dicit, annos illos ex omni parte completos non numerare, nec adeo egressum Abræ ex Haran cum ejus anno 76 esse connectendum. Etenim citato capite v. 17 agens de circumcisione Abrahæ in hunc modum loquitur v. 24: Abraham nonaginta et novem erat annorum, quando circumcidit carnem præputii sui, nimirum mox ut ei hoc a Deo injunctum erat. Si et hos velis, eodem modo, quo ceteros contendis, completos esse, habes tibi contradicentem Moysen eodem cap. v. 1, ubi ita loquitur: postquam vero nonaginta et novem annorum esse cœperat, apparuit ei Dominus, qui nempe in signum inili cum Abrahamo fœderis circumcisionem præcepit, quam et obedientissimus Abraham illico executioni mandavit. Habes et contradicentem Josephum lib. 1 Antiq. Judaic. cap. xi, ubi Abramum tunc tantum, cum ei Deus apparuit carnemque circumcidi jussit, nonagesimum novum ætatis annum attigisse, memorat. Ac denique, ut mittam Chronicon Alexandrinum pag. 125, habes contradicentem Eusebium in Chronico, ubi anno Abrahæ 99 Sodomam et Gomorram succensa scribit, quod, uti videre est Genes. cap. 17 et cap. 19, dumtaxat contigit post Abrahami cir-

cumcisionem. Si autem illos 99 annos, ne Moysi, D Josepho et Eusebio contradicas, non omni sui parte, longe tamen maxima, completos admittis, cur non et alios septuaginta quinque aut octoginta sex supra relatos, quos simili loquendi modo sacer Scriptor expressit, quique, qua parte incompleti sunt, cum excurrente ultra completos annos mensium numero connexi, annos conficiunt solidos?

171 Nec refert, quod se Abramus centenarium Genes. cap. 17, v. 17 vocet; cum et pari receptoque modo septuagenarius aut octogenarius senex dicatur, qui ab initio anni sui septuagesimi aut octogesimi uno tantum alterove mense abest. Ut vero evidentius etiam pateat, Abramum, cum se centenarium vocavit, non egisse annum ætatis nonagesimum nonum jam inde completum, seu tunc necdum inchoasse annum centesimum, audi rursus Moysen Genes. cap. 21 v. 5 testantem, tunc esse natum Isaac, cum (pater ejus) centum esset annorum; hac quippe ætate patris natus est Isaac. Cum igitur inter apparitionem divinam, cap. 17 Genes. memoratam, interque ortum Isaaci intercedat primo tempus illud, quod se Abraham circumcidit vulnusque curavit; secundo, quo in Australem plagam profectus, habitavit inter Cades et Sur et peregrinatus est in Geraris; tertio, quo Sara, necdum utique uterum gestans, pro Abrahæ sorore habita est, et, postquam jussu regis sublata fuisset, Viro suo reddita est intacta; ac quarto demum, quo conceptam ex Abrahâ prolem gestavit in utero, novem nempe vel decem mensibus; necesse omnino fit, ut vel Isaac, contra ac Moyses cit. v. 5, et Eusebius in Chron. testatur, centesimo anno patris sui natus non fuerit, vel ut Abraham, cum se centenarium cap. 17 recepto more vocavit, nondum tunc inchoasset centesimum suæ ætatis annum, sed tantum egerit nonagesimum nonum, mensibus decem circiter provectum. Atque hæc de Abrami divina in Haran vocatione, factaque ei promissione, nec non utriusque epocha uberius disputare visum est, ut gressu dein magis firmo et expedito cetera, quæ cum his connexa sunt, prosequi mecum curiosus lector queat.

ner caput 17  
Genes. refra-  
gari, probam

§ X. De annis cccxxx, qui inter divinam promissionem, Abramo factam, exitumque ejus posterorum ex Ægypto intercesserint: tempus horum habitationis in Ægypto definitur; variæ celebris versus cap. 12 Exodi Lectiones.

Vocationem divinam, quæ Abramum ex Ur Chaldæorum exivit, ab ea, quæ ei in Haran existenti, facta est, quæque adjunctam habuit Evangelici fœderis promissionem, omnino esse diversam, jam satis, arbitror, manifeste ostendi, ut ad celebrem illam quæstionem, ex vocationis ejus Israelitarumque ex Ægypto egressus epocha ortam, unde tertiæ mundi ætatis initium et finis definiri debet, jam progredi nobis liceat. Rem hanc non parvi momenti esse, perquam sol-

Proponitur  
status dupli-  
cis quæstioni  
difficillimæ.



A sollicite monuit S. Hieronymus lib. 2 Comment. in Epistolam S. Pauli ad Galatas, tom. 4 novissimæ editionis col. 262; quam vero itidem difficilis sit, idem ille sacrarum Litterarum peritissimus interpres mox palam facit, cum ait, a multis esse quæsitam, dubitare tamen se, an ab aliquo inventa sit. Nec immerito sane; quippe, si de tertia illa mundi ætate, seu de temporis spatio, quod inter divinam promissionem, Abrahæ factam, interque latam in monte Sina Legem effluxit, Apostolum disserentem audiamus, illud ad quadringentos et triginta annos ex dictis ejus contrahi necessario debet. Ita enim in Epistola ad Galatas cap. 3 §. 16 et 17 loquitur: Abrahæ dictæ sunt promissiones, et semini ejus... Hoc autem dico, testamentum confirmatum a Deo: quæ post quadringentos et triginta annos facta est Lex, non irritum facit ad evacuandam promissionem.

circa annos 430, quos inter promissionem, Abrahæ factam.

B id est, pactum Dei cum Abrahamo initum IN CHRISTUM (ut addunt Græca) id est, DE CHRISTO, omnes gentes benedicturo, irritare potuit lex longe posterior, utpote quæ demum post cccxxx annos ab hac promissione data est in Sina. Nec longius, quam 430 annorum, spatium inter eamdem promissionem divinam subsequutumque Abrahami ex Haran egressum, interque exitum filiorum Israël de Ægypto ipse etiam Moyses statuit, Genes. 15 a §. 13 referens, Abrahamo divinitus fuisse prædictum, fore ut semen ejus (quo nomine Isaac, anno 25 post promissionem, in Haran factam, natus, hujusque posterius intelligi debent) peregrinum esset in terra non sua quadringentis annis, et ex illa post servitutem afflictionemque cum magna substantia reverteretur generatione quarta in terram Chanaan, sibi a Deo concedendam in hereditatem sempiternam.

et inter Israhæitarum exitum ex Ægypto

C 174 Verum, dum meridianam firmissimamque lucem nos hic intueri credimus, idem ille Moyses, quo extendente manum in cælum, tenebræ factæ sunt horribiles, ac tam densæ, ut palpari possent, (Exodi cap. x §. 22) mox nebulam obducere densissimam, lucemque omnem depellere videtur, ita cap. 12 Exodi §. 40 scribens: Habitatio autem filiorum Israël, qua manserunt in Ægypto, fuit quadringentorum triginta annorum. Etenim, si, uti Hebræorum codicum, qui S. Hieronymo ad manum fuerunt, et Vulgatæ nostræ ac Chaldaicæ Paraphrasis verba sonant, quadringentis et triginta annis filii Israël manserint in Ægypto, et quinquagesimo die ab eorum exitu promulgata Lex sit; cum ab ingressu Jacob in eam regionem usque ad factam Abrahamo promissionem divinam computari etiam debeant anni omnino ducenti quindecim, descensum illum in Ægyptum prægressi, videlicet a promissione jam mox memorata usque ad ortum Isaac anni viginti quinque, Genes. cap. 21 §. 5; a nativitate Isaac usque ad ortum Jacob sexaginta, Genes. cap. 25 §. 26; a nativitate Jacob usque ad descensum ipsius in Ægyptum cum sua familia anni centum et triginta, Genes. cap. 47 §. 9; iidem illi anni 215, juncti annis 430, de quibus Moyses cit. cap. 12 Exodi loquitur, summam efficiunt sexcentorum et quadraginta quin-

que annorum, atque adeo multo plurium, quam ab Apostolo et ab ipso Moyse alibi designatos vidimus.

175 Et hæc quidem densissimæ tenebræ sunt, quas ubi accedente aliunde divini verbi luce discussis, alia sat obscura nubes subsequitur. Quippe, cum Apostolus cit. cap. 3 ad Galatas non tantum de illa promissione divina, qua in semine Abrahæ benedicendæ erant omnes cognationes terræ, sed et quodam testamento confirmato a Deo disertam mentionem faciat, nequaquam statim perspicuum facit, an a promissione, Abrahamo in Haran facta, de qua superiore § actum est, an de alia, ei centenaria facta, de qua Genes. cap. 17, an denique de tertia, quæ ei, ut Genes. cap. 22 refertur, post immolatum filii sui Isaaci loco arietem facta est, deducendum sit initium illorum quadringentorum et triginta annorum, quos usque ad Legem datam in monte Sina inde excurrisset, idem Apostolus scribit. Ut hisce lucem afferrent et sacrarum Codicum sartam simul tectamque servarent auctoritatem, mirum est, quam varii sacræ Scripturæ interpretes varios intenderint conatus; quos ego, quia enumerare necesse non est, silentio hic prætereo, missisque cunctis ambagibus, meam de difficili hac quæstione sententiam aperio, aliam lubens amplexurus, si qua melior a quovis prodierit.

176 Sic igitur statuo: Tametsi verba Exodi cap. 12 §. 40, si nude, prout jacent, et in rigore Logico sumuntur, solam filiorum, ac posterorum patriarchæ Jacob habitationem in Ægypto ad usque quadringentos et triginta annos protrahere videantur; non propterea tamen plures, quam totidem annos debere medios poni inter annum Abrahæ septuagesimum quintum, 215 annis mansionem illam prægressum, interque latam in monte Sina Legem post exitum filiorum Israël de Ægypto: ac rursus: Licet Apostolus ad Galatas cap. 3 §. 17 etiam a Testamento confirmato a Deo videri possit computare eosdem illos 430 annos, nihilominus ab eodem illo anno Abrahæ septuagesimo quinto, seu a prima promissione divina, ipsi in Haran facta, non vero ab hujus postmodum facta confirmatione, desumendum esse eorum, quos memorat, quadringentorum et triginta annorum, seu æræ Abrahami exordium. A stabilienda priore assertionem, quod altera multo difficilior sit, quodque ex priore hæc dependeat, initium duco, alteram sequenti §, ne alias hic prolixior esset, suis testimoniis firmaturus, mox ubi de variis celebrem illum versum cum ceteris Scripturæ verbis conciliandi modis pro rei gravitate disputatum fuerit.

177 Cum eodem Spiritu veritatis dictante, conscripta sint tam novi, quam veteris Testamenti volumina, fieri nequit, ut horum scriptores re ipsa sibi contrarii sint, aut ut in alterutros vel negligentia vel erroris suspicio cadat. Dum ergo a se invicem dissidere videntur, non collidenda inter se, sed concilianda sunt, uti etiam supra num. 6 docui, opposita in speciem testimonia, ea nimirum ratione, ut, dum textus unus pluribus refragari videtur, non hi ad illum, si cetera nempe, ut in scholis loquuntur, sint paria, sed ex adverso unus ille ad plures exigi et per eos exponi debeat, pari fere modo, quo civiles leges, sibi in speciem oppositæ, a juris peritis, et dissona prima fronte probatorum historiographorum dicta ab eruditis criticis in concordiam adduci vel exponi solent. Itaque, cum so-

AUCTOR  
J. G.

Scriptura sacra medios intercessisse, tradit: ac de priore quæstione

E

ita statuitur: Licet Moyses cap. 12 Exodi v. 40 solis Israhæitarum in Ægypto habitationem

F

430 annos assignasse videtur, tamen non plures annos inter factam du ante



ALCOTON  
J. G.

lus sit capitis 12 Exodi versus supra citatus, qui, si verba magis, ut jacent, quam latentem in iis sensum consideremus, soli filiorum Israël habitationi in Ægypto 430 annos tribuat, quique adeo inter promissionem Abræ divinitus factam, Legisque in monte Sinæ promulgationem sexcentorum et quadraginta quinque annorum, ut, num. 174 ostendi, intervallum ponat; ex adverso autem non tantum Apostolus ad Galatas, sed et ipse Moyses Genes. cap. 15 ac variis locis Libri Exodi, itemque S. Stephanus Act. cap. 7 aut aperte affirmant, aut saltem non obscure innuant, inter præfatam promissionem divinam exitumque Israëlitarum de Ægypto, latamque adeo quinquagesimo post die Legem, quatuor dumtaxat secula annosque non certe plures, quam triginta, intercessisse medios; ex jam posita regula, quam et sana ratio dicat et prudens critica fulcit, consectorium omnino fit, ut ad tam multa tamque dilucida testimonia, tamquam ad veram significationis suæ normam, exigendus sit unicus ille libri Exodi textus, cum iisque, meliori, quo fieri poterit, modo adducendus in concordiam.

**B** 178 At, quia varia illa, quæ jam paucis perstrinxi. sacræ Scripturæ testimonia quibusdam non adeo decretoria fortassis videbuntur, haud abs re erit, ea utcumque illustrasse, priusquam citatum Exodi versum ad illa, veluti ad genuinam normam, expendere et latentem in eo sensum indicare aut certe investigare aggrediamur. Redeo igitur ad laudatam num. 172 S. Pauli ad Galatas Epistolam. Ac primo quidem fuisse hujus auctorem, etiam antequam ad Christum converteretur, rerum Hebræicarum peritissimum legisque admodum peritum, extra omnem controversiam est. Adhæc, quod caput est, theopneustia seu Spiritu sancto, afflatum, nihil non in veritate locutum, nulloque, quod ineptum vel falsum esset, argumento usum fuisse, vocare nemo in dubium potest. Cum ergo citata Epistola ad Galatas, uti in eam S. Hieronymus col. 262 advertit, docere Apostolus intendat, non posse per Legem, quæ postea data est, repromissiones, quæ ante factæ sunt ad Abraham, destrui, et posteriora prioribus præjudicare; quum repromissiones ad Abraham ante quadringentos triginta annos datæ sint, quod benedicerentur in illo universæ nationes; Legis autem observatio, quod qui fecisset enim, viveret in ea, post quadringentos triginta annos Moysi data sit in monte Sinæ; consequens fit, ut, si sola mansio filiorum Israël in Ægypto fuerit 430 annorum, atque adeo inter promissionem illam, et Legis promulgationem anni 615 intercesserint, iners, enerve, imo et plane falsum sit illud, quod Apostolus a quadringentis illis et triginta dumtaxat annis desumit, argumentum.

**C** 179 Alio igitur sensu, quam quem citatus capitis 12 versus 40 prima fronte præfert, necessario intelligendus est. Id quoque omnino persuadet, de qua superius paucis egimus, facta Abrahæ divina promissio. Etenim, uti S. Augustinus Quæst. in Exodum lib. 2, quæst. 47, num. 6, col. 436 observat, cum dicit Deus Abramo Genes. cap. 15 §. 13: "Sciendo scias, quia peregrinum erit semen tuum in terra non propria et in servitutem redigent eos, et nocebunt illis quadringentos annos," non sic accipiendum est, tamquam in illa durissima servitute quadringentos annos Dei populus fuerit: sed quia scriptum est: "In Isaac vocabitur tibi semen," ex anno nativitatæ Isaac usque ad annum egres-

sionis ex Ægypto computantur anni quadringenti quinque. Cum ergo de quadringentis triginta (annis) detraxeris viginti quinque, qui sunt a promissione usque ad natum Isaac, non mirum est, si quadringentos et quinque annos summa solida quadringentos voluit appellare Scriptura, quæ solet tempora ita nuncupare, ut, quod de summa perfectioris numeri paululum excrecit, aut infra est, non computetur.

180 Non itaque quod ait: "In servitutem redigent et eos nocebunt illis (seu, uti *Vulgata nostra habet*: Subjicient eos servituti et affligent) ad quadringentos annos referendum est, tamquam per tot annos eos habuerint in servitute: sed referendi sunt quadringenti anni ad id, quod dictum est: "Peregrinum erit semen tuum in terra non propria (seu non sua) quia sive in terra Chanaan, sive in Ægypto, peregrinum erat illud semen, antequam hereditatem sumerent terram ex promissione Dei, quod factum est postea quam ex Ægypto liberati sunt: ut hyperbaton hic intelligatur, et ordo verborum sit, "Sciendo scias, quia E peregrinum erit semen tuum in terra non propria quadringentis annis;" illud autem interpositum intelligatur: "Et in servitutem redigent eos et nocebunt illis," ita ut ad quadringentos annos ista interpositio non pertineat. In extrema enim parte annorum summæ hujus, hoc est, post mortem Joseph, factum est, ut in Ægypto populus Dei duram perageret servitutem. Hactenus S. Augustinus, et apposite prorsus ad sensum narrationis Mosæicæ, qua descensus Jacob, nepotis Abrahæ, in Ægyptum, posteriorum ejus illic servitus et ex eadem regione exitus recensentur.

181 Quippe, uti loco citato num. 3 sanctus Doctor etiam advertit, anni servitutis Israëlitarum in Ægypto computari dumtaxat possunt a morte Joseph, illo enim vivo, non solum ibi non servierunt, verum etiam regnaverunt Israëlites. Cum igitur ab eo tempore, quo, teste Moyses cap. 1 Exodi §. 8, Surrexit... rex novus super Ægyptum, qui ignorabat Joseph usque ad exitum filiorum Israël de Ægypto vix centum anni, ut Bonfrerius in caput 1 Exodi ostendit, imo vix nonaginta, uti ex cap. 7 Act. §. 20 intelligere datur, medii intercesserint; consequens omnino fit, ut prædicti quadringenti anni, de quibus hic quæstio, non ad solam seminis Abrahæ servitutem Ægyptiacam, sed maxima ex parte ad peregrinationem Isaac et Jacobi, eorumque posteriorum in terra non sua habitationem referendi sint, sitque adeo prædictionis divinæ, cap. 15 Genes. relatæ, verus ac genuinus sensus, quem Augustinus supra recensuit, quique Apostoli verbis ad Galatas plenissime consonat.

182 Et sane tantum abest, ut a morte Joseph, qui ab anno ætatis suæ trigesimo (vide Genes. cap. 41 §. 46) usque ad centesimum decimum (vide Genes. cap. 50 §. 25) Ægypti prorex fuit et vix non rerum summa potitus est, usque ad exitum filiorum Israël de Ægypto quadringenti ac triginta anni effluerint; ut contra ab ipso descensu Jacob in Ægyptum, quem anno ætatis ejus centesimo trigesimo Genes. cap. 47 §. 9 Moyses innectit, non plures, quam ducenti quindecim anni elapsi fuerint, nimirum a præfato descensu usque ad mortem Josephi anni 71, inde ad usque nativitatem Moysis anni 64, ac demum a nativitate Moysis usque ad exitum Israëlitarum de Ægypto anni 80, atque adeo universim 215 anni, uti Usserius pag. 171 Chronologiæ

verborum  
Moyses verus  
sensus,

et spatium  
servitutis  
Israëlitarum  
in Ægypto,

ac filiorum  
Israël gentis  
logice tabula

nec plures  
etiam com-  
putandi sunt  
cum S.  
Augustino



A 171 *Chronologix sacræ ex Genes. cap. 50 v. 22 et Exodi cap. 7 v. 7 recte ostendit. Hisce accedunt argumenta non pauca, quæ ex tabulis genealogicis a Moyse lib. Genesis et Exodi descriptis, desumi possunt, quorum unum tantum, speciminis loco, hic ex laudato Usserio subtexam. Caath, filius Levi, cum avo suo Jacobo descendit in Ægyptum, uti ex Genes. cap. 46 v. 11 manifestum est. Hujus vitæ anni fuerunt 133, prout ex cap. 6 Exodi v. 18 indubium pariter fit. Amram, filius Caathi, annos vixit 137, teste Moyse cap. 6 Exodi v. 20; Moyses, filius Amrami, octoginta erat annorum, quando cum fratre Aaron Pharaonem adiit, ut educeret filios Israël de Ægypto, Exodi cap. 7 v. 7.*

attento animo capenduntur;

183 Hi omnes anni, simul juncti, 350 dumtaxat annorum summam conficiunt, ex qua sat multi demendi sunt, ac præ ceteris illi, quos Caath post ortum filii sui Amrami vixit; secundo illi, quos Amram post Moysis ortum egit (nec enim sine antiquo teste credibile est, eos tam protracta ætate genuisse, aut saltem non genuisse, nisi ultimo vitæ suæ anno;) tertio demendi pariter sunt anni, quos Caath numerabat descendens in Ægyptum, ne alias iidem annis bis numerentur. Statuamus modo, hosce omnes annos summam conficere centum triginta quinque; nimirum viginti quinque jam transactæ ætatis Caathi, dum in Ægyptum una cum suo patre Levi et avo Jacobo descendit; nonaginta circiter, quibus Caath, anno ætatis suæ quadragesimo tertio masculo prole affectus, partim cum Amram filio suo, partim cum Moyse, nepote suo, vixerit; et viginti circiter quibus post Caathi mortem Amram solus cum suo filio Moyse in vivis fuerit; prior illa trecentorum et quinquaginta annorum summa contrahenda ex dictis erit ad ducentos dumtaxat et quindecim annos, eritque adeo constans mansio Jacobi et filiorum ac nepotum ejus in Ægypto, non annorum quadringentorum triginta, sed ducentorum ac quindecim; servitus vero et afflictio eorum, utpote non inchoata nisi sat diu, uti ostendit Bonfrerius in caput 1 Exodi, post centesimum decimum annum Josephi, proregis Ægypti, vix integrum seculum tenuerit, nedum 430 annos.

C 184 Cetera hujusmodi argumenta, quæ genealogicæ series, libris Genesis et Exodi expressæ, suppeditant, videat curiosus lector apud Usserium in *Chronologia Sacra* a pag. 124 et apud Sanctium in caput 7 Act. Apost. a pag. 145, adeatque etiam laudatum Bonfrerium in caput 1 Exodi pag. 344 erudite de persecutionis Ægyptiacæ duratione disputantem. Reliquum nunc est, ut et S. Stephani verba Act. 7 nonnihil dilucidemus. Sanctissimus ille et Spiritu divino plenus orator cit. cap. 7 de Seminibus Abrahæ tum peregrinatione tum servitute ex instituto agens, ac propterea in compulsum non deducens illud 25 annorum spatium, quod Isaaci, filii Abrahæ ortum præcessit, pari modo, quo Deus Genes. cap. 15 futuræ peregrinationi ac servituti seminis Abrahæ quadringentos annos numero rotundo assignat, ipse quoque totidem, ut fidelissimus verbi Dei interpretes, utrique simul adscribit, ac vix non iisdem, quibus Moyses cit. cap. 15 Genes., verbis et apicibus utitur. Verba audi Act. 7 a v. 6: Locutus est autem ei (Abramo) Deus: Quia erit semen ejus accola in terra aliena, et servituti eos subicient, et male tractabunt eos annis quadringentis: Et gentem cui servierint, judicabo ego, dixit Dominus. Et post hæc exhibunt et servient mihi in loco isto,

videlicet in terra Chanaan, Abramo divinitus promissa.

185 Cum igitur verba hæc (Adi S. Augustinum num. 179 et 180) non secus ac illa capitis 15 Genesios, ita intelligi debeant, ut non majus, quam quadringentorum ac quinque annorum intervallum, inter vaticinium illud et exitum de servitute Ægyptiaca patiantur, evidens fit, a descensu Jacob in Ægyptum usque ad jam mox memoratum exitum non posse medios statui annos quadringentos et triginta, ac multo minus totidem annos posse adscribi soli Israëlitarum servituti et afflictioni Ægyptiacæ, quos tamen huic adscribere coguntur ii, qui verba sacra ad Grammaticæ ac Dialecticæ potius præscripta, quam ad receptum sacris scriptoribus usum eorundemque intentum finem, exigere atque expendere volunt. Pluribus supersedeo, quæ tum ex Veteri, tum ex Novo Testamento hic congeri et urgeri possent, argumentis, quæque inter factam Abramo ante ortum Isaaci promissionem divinam, interque latam in monte Sina Legem, non longius, quam quadringentorum ac triginta annorum spatium effluxisse, plenissime persuadeant, simulque adeo evincant, sensu alio, quam, quem primo aspectu præ se fert, celebrem illum cap. 12 Exodi versus 40 exponi oportere, quo cum recitatis jam testimoniis adduci in concordiam queat. Id priusquam sequenti § tentemus, non abs re erit, de varia ejusdem versus in sacris Codicibus lectione nonnulla præmisisse.

186 Cum Hebræi casibus careant, atque adeo pronomen Hebræicum, respondens Latino relativo qui, ambiguae sit relationis; hinc versus ille non uno ab omnibus modo Latine redditus fuit. In Vulgata hodierna ita, ut ante monuimus, habet: Habitatio autem filiorum Israël, qui manserunt in Ægypto, fuit quadringentorum triginta annorum; contra vero Hebræicum textum ita vertit S. Hieronymus tom. 1 Operum edit. anni 1693, col. 76: Habitatio autem filiorum Israël, qui manserunt in Ægypto, fuit quadringentorum triginta annorum; atque ita etiam Biblia Polyglotta, Antverpiensia regia, et Jayana Parisiensia legunt: quo postremo sensu, qui et apta est Hebræi textus interpretatio, non determinatur. F

187 Multo plura superaddit Samaritanus textus, et ea quidem, quæ, si S. Hieronymi, Orientalium idiomatum peritissimi doctoris, tempore, multoque prius pro genuinis verbis Moysis recepta, aut in Samaritanis Hebræisve codicibus alicujus notæ exarata fuissent, nullam plane, aut certe exiguam de illo textu disputandi materiem liquissent; quandoquidem, admissio semel, uti ab Hieronymo aliisque fit, hasce Apostoli voces Testamentum confirmatum a Deo aliud non significare,

AUCTOR  
J. G.

ut adeo celebris versus 40 capitis 12 Exodi,

cujus variae lectiones interpretatio- nesque

hic recensentur, expositione indicat, ut cum aliis testimoniis sacris concilietur.



AUCTORE  
J. G.

ficare, quam pactum a Deo primum initum cum Abramo de benedicendis in ejus semine omnibus cognationibus terræ, ne umbra quidem difficultatis ex ea parte supererit, ut Samaritanus textus cum reliquis supra adductis testimoniis concilietur, uti ex dictis dicendisque manifestum est. Ipsum nunc audi Samaritanum textum, seu potius primigenii textus Hebraici glossema, ita ad litteram Latine sonans: Commoratio autem filiorum Israël et patrum eorum, quam habitaverunt in terra Chanaan et in terra Ægypti, fuit quadringentorum et triginta annorum. Sed de variantibus hujus textus lectionibus jam satis. Ad ipsum modo investigandum Hebraici, uti Hieronymi temporibus multoque ante legebatur, textus Vulgatæque nostræ sensum progredior, quo cum jam sæpe citatis sacrorum Codicum testimoniis concilietur, ac salva interim incolumisque maneat tum Hebræi textus, tum Vulgatæ nostræ auctoritas, quam recentiores quidam hocce loco mendi seu erroris arguentes temere nimis, meo quidem iudicio, convellere ausi sunt.

**§ XI. Celebris de Patriarchæ posteris versus libri Exodi, etiam in eo non admisso mendo, exponitur. Testamenti, a S. Paulo memorati, epocha anno Abrami 75 innectitur.**

In celebri  
alio versu  
idiotismus  
quidam.

Inter varios modos, quibus famosus ille versus cum cæteris divinatorum Codicum testimoniis, salva sacri Scriptoris sinceritate, conciliari posse videtur, primus se mihi offert magisque arridet ille, quo Hebraicus quidam idiotismus citato loco cubare statuitur, cujus idiotismi ea natura seu energia est, ut plus indicet, quam verba ipsa primo auditu sonent, ita ut, dum nominatim posteris facta quædam adscribit, horum tamen majores, qui in hisce partem habuere aliquam, hinc neutiquam excludendos significet. Atque ita, dum

C Moyses cit. 3. habitationem filiorum Israël in Ægypto quadringentorum triginta annorum fuisse, narrat, habitationem patrum eorum, et Abrahami præsertim, hinc minime excludere voluisse, nec re ipsa verbis suis exclusisse, censendus erit. Ne autem idiotismus ille a me gratis excogitatus fictitiusque dici queat, visum est, per varios Libros sacros paulo latius excurrere, quo duo hæc manifesta fiant: alterum; non modo vaticinia seu promissiones, sed et ipsa facta historica idiotismo simili proavis adscribi, in quibus tamen ipsi posteris partem habuere aliquam, imo et subinde potissimam; alterum; eadem seu promissa seu facta vice versa adscribi posteris, in quibus tamen hi per se ipsi, seu in sua persona, ut vulgo aiunt, partem habuere nullam, sed tantum in uno e majoribus suis vel in suæ gentis capite, cui vel facta est promissa, vel a quo res aliqua incepta magna-que ex parte continuata fuit.

cujus exem-  
pla

189 Factumne id sit ob arctissimum necessitudinis vinculum, quod majores inter et posteros intercedit, an ob aliam quacumque specialem causam, ipsis sacris Scriptoribus notam, non opus est hic inquirere. Satis ad rem nostram est, utriusque idiotismi exempla produxisse. Ut a priori incipiam, ita plus semel in libro Genesis,

narratur Deus Abrahamæ, Isaaco et Jacobo dixisse: TIBI dabo terram hanc, Chanaan nempe, in hereditatem perpetuam, seu, uti David Psalmo 104, 11 narrat, TIBI dabo terram Chanaan, funiculum hereditatis vestræ; cum tamen Patriarchæ illi peregrini et accolæ semper fuerint in terra ista, tantumque in eorum posteris completa fuerit promissio divina, uti Libro Josue videre est. Sic rursus Genes. cap. 12, 1. 3 dicit Deus Abramo: In TE benedicentur universæ cognationes terræ; quæ tamen promissio, uti satis patet, in Christo, filio Abrahamæ intelligenda est completa re ipsa fuisse. Mitto plures ejusmodi idiotismos, quod pauci illi ad firmandam priorem assertionem abunde sufficiant. Ad alteram progredior, quæ propius ad rem, quam agimus, attinet.

190 Ac primo quidem Deuteronomii cap. 26 complura, quæque hæc maxime faciunt jubetur populus Israëliticus in perpetuum coram sacerdote, qui fuerit in diebus illis, profiteri, sibi que ipsi ea facta adscribere, quæ majoribus suis in Ægypto contigerunt: verba habet: Et loqueris in conspectu Domini... Affixerunt nos Ægyptii et persecuti sunt imponentes onera gravissima: et CLAMAVIMUS ad Dominum Deum... Et eduxit nos de Ægypto in manu forti... Et tradidit nobis terram lacte et melle fluentem. Et idcirco NUNC offero primitias frugum terræ, quam Dominus dedit MIHI. Ita quoque auctor Libri Judicum cap. 1, 1. 11 et 12 Deum inducit sic Israëlitis loquentem, ut præsentibus tribuat facta illa, in quibus eorum dumtaxat majores partem habuerunt. Verba sacra audi: Quibus locutus est Dominus: Numquid non Ægyptii et Amorrhæi filii que Ammon et Philistiim, Sidonii quoque et Amalec et Chanaan oppresserunt vos, et CLAMAVISTIS ad me, et erui vos de manu eorum? Et iterum lib. 1 Reg. cap. 12 1. 11 Samuël in sua ad populum Israël gravissima adhortatione, qua et suam in reipublicæ Hebræicæ administratione integritatem probat, ita loquitur: Et misit Dominus Jerobab, et Badan, et Jephthe, et Samuël, et eruit vos de manu inimicorum vestrorum per circuitum, et HABITASTIS confidenter; quæ profecto non in solis Israëlitis, quos Samuël alloquebatur, sed et in eorum majoribus locum habuerunt.

191 Sic itidem propheta Osee cap. 12, 1. 4 Sermonem, quem angelus cum patriarcha Jacob habuit in Bethel (vide Genes. cap. 28) sibi suisque popularibus tribuit, ita loquens: In Bethel invenit eum, et ibi locutus est nobiscum. Ita rursus propheta Amos cap. 5, 1. 25 Israëlitis secum viventibus ea adscribit, in quibus hi nullam, patres vero eorum, octingentis circiter annis prius defuncti, partem habuerunt omnem. Verba ejus hæc sunt: Numquid hostias et sacrificium obtulistis mihi in deserto quadraginta annis, domus Israël? Denique Achior, Ammonitarum dux, Holofernem edocens, quis ille esset populus, qui adversus eum montana obsideret, affirmat cap. 5 Libri Judith, eos noluisse sequi deos patrum suorum; secundo eos unum Deum cœli coluisse, qui et præcepit eis, ut exirent inde, e Chaldaea nempe; tertio eos, urgente fame, in Ægyptum descendisse; cum tamen in his omnibus Israëlitis, qui adversus Holofernem montium concluserant itinera, nullam omnino partem haberent, nisi solo suæ gentis capite et patriarcha Abraham, deindeque in Jacob.

192 Quæ cum ita sint, quidni pariter citatum Exodi versum 40 per ejusmodi idiotismum, seu

F  
ex S. Scri-  
ptura propo-  
nuntur.



culure osten-  
ditur, atque  
ita cum aliis  
versus ille  
conciliatur;

seu per familiarem satis Hebræis scriptoribus lo-  
quendi formulam, num. 188 indicatam, explicem-  
mus, sic ut per filios Israël, quorum habitatio  
seu peregrinatio in Ægypto 430 annorum fuisse  
asseritur, non soli Jacobi posteri, seu in terra  
Chanaan, seu in Ægypto nati, illic designati a  
Moyse fuerint, sed eorum etiam majores, Jacob  
nempe, Isaac et Abraham, quorum hic eodem,  
uti videtur, anno, quo venerat in Chanaan, de-  
scendit in Ægyptum, ut peregrinatur ibi, Ge-  
nes. cap. 12, §. x; ubi et Isaac, nisi aliter jus-  
sisset Deus, peregrinari etiam statuerat, Genes.  
cap. 26, §. 2; et quo denique ipse Jacob exor-  
tæ in Chanaan famis causa sese cum tota sua fa-  
milia contulit, ubi hæc in immensum crevit usque  
ad annum a memorato Jacobi descensu, ducen-  
tesimum decimum quintum. Et sane ipsemet  
ille famosus Exodi versus speciale fundamentum  
præbet, ut sub nomine filiorum Israël etiam ma-  
jores eorum designati intelligantur, quandoqui-  
dem, uti nemo diffiteri potest, excludi ab illo no-  
mine citato §. neutiquam potest ipse Jacob, utpote  
qui hujus in Ægyptum profectionis princeps et  
dux fuit. Quod si hic excludi nequeat, cur ex-  
cludendus Abramus, totius populi caput, qui et  
ipse in Ægyptum, teste Moyse Genes. cap. 12  
§. x, descendit, ut ibi peregrinaretur, et quem  
Isaias cap. 52 §. 4 sub totius populi nomine de-  
signasse videtur, ita loquens: In Ægyptum de-  
scendit populus meus in principio, ut colonus  
esset ibi?

193 Adversus omnem hujuscemodi, licet  
petitam ex ipsa textus natura multisque sacræ  
Scripturæ idiotismis stabilitam explanationem,  
vehementer exsurgunt Houbigantius, et qui  
eum hic sequitur, laudatus supra Smitius, asse-  
rentes ambo, sub nomine filiorum Israël intelli-  
gi hic non posse patriarchas seu illorum majores.  
Houbigantium de hac re apud laudatum Smitium  
num. 45 Prolegomeni Exodi pag. xxxviii  
ita fere loquentem audi: In ea interpretatione,  
inquit, quæ qualicumque modo sub nomine filio-  
rum Israël patriarchas seu majores eorum com-  
prehendit, inest cum aperta ludificatione argu-  
mentatio falsa et fere puerilis. Enimvero sat mul-  
ta uno jactu tela? Si impulsu primo hæc fiant,  
quis, nisi ista imbellia sint, reliquos impetus sus-  
stinere poterit? Sed non est, cur animus contra-  
hatur. Videamus, quam graviter, seu, ut rectius

C loquar, quam nullo modo et in speciem tantum  
Houbigantii tela adversarios feriant. Quippe, in-  
quit cit. loco, norunt omnes, in omni proposi-  
tione affirmante subjectum et attributum esse  
ejusdem, ut aiunt, comprehensionis, nec latius  
patere subjectum, quam ipsum attributum. (Au-  
diant hæc Dialectici, et sublimem in modum de  
sacrarum Litterarum idiotismis ac de genuino  
sensu disserere hinc discant!) Cum igitur (verba  
ejusdem sunt) hujus propositionis: " Filii Israël  
" in Ægypto habitaverunt, " subjectum sit " Fi-  
" lii Israël, " attributum " In Ægypto habitave-  
" runt, " liquet, non alios filios Israël, nempe  
cit. §. 40, intelligi, quam eos ipsos, qui in  
Ægypto habitavere: et quomodo ab illis filiis Israël,  
qui in Ægypto habitaverunt, excludi eorum fi-  
liorum parentes, qui in Chanaan peregrinati  
fuerant.

194 Hactenus ille: cui ego, si Dialecticorum  
more contendere luberet, mox reponerem, bel-  
lam illam argutationem falso, ut aiunt, niti sup-  
posito, idque ipsum, quod precipue in contro-

versia est, Houbigantium non probare, sed qua-  
si jam ante probatum satis esset, temere ac gra-  
tis assumere: unde consequens fit, ut tota corruat.  
Ostendat ergo prius Houbigantius, hasce voces  
Filii Israël tam stricte atque in eo Dialecticæ ri-  
gore a sacro historiographo Moyse adhibitas fuis-  
se ad designandos solos Jacobi seu Israël poste-  
ros, ut ne ipse quidem Jacob seu Israël compre-  
hendi illis possit. Cum autem ex dictis ipsemet  
eorum, qui in Ægyptum descenderunt, dux et  
antesignatus Jacob, quique annis 17, velut eorum  
caput in Ægypto cum eis habitavit, excludi ab  
Ægyptiaca habitatione nequeat, fateatur necesse  
est, nullius roboris esse desumptum ex Dialecti-  
cis tricis argumentum.

195 Ceterum, quam sit ridiculum et sacro-  
rum Codicum dignitati contrarium, ad conten-  
tiosæ Dialecticæ præscripta hagiographorum seu  
Veteris seu Novi testamenti verba exigere, ipsis  
fere Houbigantii verbis simili in re jam nunc  
ostendo: Norunt omnes (vide supra Houbigantii  
argumentum) id omni propositione affirmante  
subjectum et attributum esse ejusdem, ut aiunt,  
comprehensionis, nec latius patere subjectum, E  
quam ipsum prædicatum. Cum igitur hujus pro-  
positionis, libro Judith prolata: Hebræi, qui  
præpararunt se ad resistendum Holoferni, no-  
luerunt sequi deos patrum suorum, qui erant  
in terra Chaldæorum, ut jussi sunt inde exire,  
cum, inquam, hujus propositionis subjectum sit  
Hebræi, qui præpararunt se ad resistendum Holo-  
ferni; attributum vero: Noluerunt sequi deos  
patrum suorum, qui erant in terra Chaldæorum,  
et jussi sunt inde exire etc., liquet, non alios  
Hebræos Libro Judith intelligi, quam eos ipsos,  
qui noluerunt servire diis alienis in Chaldæa,  
quique jussi fuerunt inde exire; et, quomodo a  
Chaldæa excluditur Chanaan et urbs Bethulia,  
ita etiam ab illis Hebræis, qui præpararunt se  
ad resistendum Holoferni, excludi debent eorum  
parentes. Igitur, si Houbigantii ratiocinatio sub-  
sistat, sensus assertionis, libro Judith memora-  
tæ, erit, Hebræos illos, qui Holoferni resiste-  
re conati sunt, ipsissimos illos esse, qui mille et  
trecentis annis ante in Chaldæa habitaverunt et in-  
de exire jussi sunt. Quod cum Houbigantius neu-  
tiquam admissurus sit, eccur nos effatum ejus,  
unde hæc consecutio emanat, pro vero admit-  
tamus?

196 Adhæc, si quis in exponendis citatis num.  
190 et 191 textibus potius ad Houbigantii prin-  
cipium, quam ad assertum a nobis idiotismum  
recurrendum velit, fateatur is necesse est, pro-  
phetam Osee, cui in diebus Ezechie factum est  
verbum Domini, æqualem fuisse (vide ejus verba  
num. 191) patriarchæ Jacob, et huic æque, ac  
Jacob, locutum in Bethel fuisse angelum, ac  
rursus Israëlitas, quos alloquebatur Amos cit.  
cap. 5, §. 25, eosdem fuisse, qui octingentis an-  
nis ante in deserto 40 annorum spatio degerant;  
et, ut alia mittam, quæ ex recitalis num. 190 texti-  
bus pari forma erui possunt, argumenta, Judæos,  
qui, vivente Christo, ceterosque, qui deinde usque  
ad Evangelii promulgationem festo Pentecostes  
primitias frugum secundum legem Deuteron. cap.  
26 obtulerunt, vel ex præcepto divino mentios  
fuisse, dum in suæ confessionis formulam dixerunt:  
Affligerunt nos Ægypti... eduxit nos (Deus)  
de Ægypto; etc; vel, si mentiti non fuerint, uti  
de Ægypto; etc; vel, si mentiti sunt, eos adeo, nempe  
certè neutiquam mentiti sunt, eos adeo, nempe  
ex principiis Houbigantii, ipsissimos illos fuisse,  
qui bis mille circiter annis, ac multo etiam ante,  
educti

AUCTORE  
J. G.

et ex quo ab-  
surda

F  
multa conse-  
quantur,  
Houbigantius  
respuat,



AUCTORE  
J. G.

educti ex Ægypto fuerunt missique in possessionem terræ Chanaan. En quo abducat nimia illa argutia ac singularis illa in exponendis sacris Codicibus subtilitas, qua potior Dialecticæ captiosæ, quam sat communium Scripturæ sacræ idiotismorum ratio habetur.

Explicatur  
nonnulla,  
quæ adver-  
sus exposi-  
tionem

197 Dicamus ergo potius, cit. libro Exodi, utpote quo universi populi Hebraïci annales continentur, per τὶ filios Israël integram gentem Hebræam seu electum Dei populum, tam in capite, quam in membris designatum a Moyse fuisse, eodem nempe, vel certe pari idiotismo, quo in jam productis textibus designati fuerunt non solum Christi, Osee prophetæ, Moysis aliorumque hagiographorum tempore viventes Israelitæ, sed et eorum majores, quatenus hi cum illis unam eandemque constituebant gentem, quorum adeo gesta, utpote ad universum populum spectantia, posteris adscripta fuerint. At enim, inquiet aliquis, cum Abram in Ægyptum famis causa profectus, anno nempe ante exitum posterorum suorum quadragesimo trigesimo, non dudum illic manserit, sed paulo post reversus sit in terram Chanaan; Isaacus vero in Ægyptum quidem ire meditatus fuerit, re tamen ipsa eo non iverit, ne toti quidem Hebræo populo, seu tam in capite, quam in membris, spectato, habitatio seu peregrinatio 430 annorum in Ægypto adscribi merito potest. Ad hæc respondeo, in rigore quidem Dialectico dici non posse, Hebræum populum totidem annis in Ægypto continue habitasse; at nihilominus a Moyse, qui ratiocinatorem aut calculatorem scrupulosum, sed historiographum agit, non immerito habitationi, seu peregrinationi Hebræorum in Ægypto, 430 annos tribui.

memorati  
versus, a no-  
bis datam,

198 Ita existimo, tum quia hisce annis initium fecit in Ægypto Abramus, qui, teste Moyse Gen. cap. 12, § x eo descendit, ut ibi peregrinaretur; tum quia etiam Isaac sui Patris exemplo, veluti pro suæ peregrinationis terra Ægyptum aliquando habuit, tum quia non interrupta per 215 annos habitatio Jacobi et posterorum ejus Ægyptiacæ peregrinationi finem imposuit. Adhæc, præterquam quod ex annis peregrinationis trium patriarcharum in terra Chanaan detrahendi sint anni illi, quos Jacob in Mesopotamia apud avunculum suum egit, quibus fit, ut a descensu Abræ in Ægyptum usque ad posterorum exitum multis annis diutius in Ægypto, quam in terra Chanaan, Hebræa gens degerit; aliæ etiam suppetunt rationes, cur Ægypto potius, quam terræ Chanaan, totius peregrinationis tempus adscribi potuerit. Primo quidem, illa patriarcharum in terra Chanaan peregrinatio, in censum etiam adductis eorum servis horumque filiis, præ posterorum in Ægypto degentium peregrinatione, paucissimorum dumtaxat hominum fuit, minusque in oculos incurrit, (de qua vide Psalm. 104, §. 12 et 13) cum tamen ex adverso Ægyptiaca mansio innumeram hominum multitudinem complexa atque apud omnes celebratissima fuerit.

opponi  
possunt;

199 Deinde vero, uti Pererius in caput 12 Exodi disput. 19, num. 116 observat, Ægyptiaca habitatio posterorum Abraham, Isaaci et Jacob tribus rebus insignita mirum in modum et nobilitata fuit, nempe Josephi per octoginta annos imperio Ægyptiaco, magnæque eo temporis spatio Hebræorum prosperitate, eo autem sat diu defuncto perinsigni et admiranda multiplicatione, ut ut interim laboriosissima premerentur servitute; ac denique liberatione eorum atque exitu ex Ægypto, tot tantisque prodigiis in primis memoran-

do. Hisce addamus, moris esse Scripturarum, D prout ex cap. ultimo Libri Judith §. 28 et ex 70 Interpretum versione cap. xi Genes. §. ultimo patet, ut ei loco, ubi annorum numerus aliquis completus fuit, licet tamen transactus ibi totus non fuerit, totus tamen adscribatur. Ex quibus omnibus manifestum fit, Moysen recepto Hebræis more suæ gentis peregrinationi Ægyptiacæ potius, quam Chananææ, illud 430 annorum spatium jure merito attribuisse. Præterjam traditum celebris illius versus cum aliis sacre Scripturæ testimoniis conciliandi modum, alius quoque suppetit, quo, habita antecedentium Moysis verborum ratione, versus ille cum præfatis testimoniis adduci quoque in concordiam possit, vel in ipsa etiam hypothesi, gratis tantisper admissa, quæ cit. §. 40 per has voces Filii Israël non alios, quam Jacobi posteros, designari, tradit.

200 En illum. Eodem cap. 12 Exodi §. 25 Pentateuchi auctor Moyses ex præcepto divino ad Israëlitas ita locutus fuerat: Cumque introieritis terram, quam Dominus daturus est vobis, ut pollicitus est (Abrahamo nempe Genes. cap. 12 §. 7 et dein alias) observabitis ceremonias istas, paulo ante scilicet præscriptas ad esum agni Paschalis ceteraque, redeunte quotannis Paschali tempore, observanda. Quorsum, obsecro, paulo ante, quam Israëlita de Ægypto versus terram Chanaan profecturi essent, in memoriam eis Moyses revocat divinas promissiones, illamque adeo maxime celebrem omniumque primam pollicitationem, quam Deus Abrahamo, jam primum terram Chanaan ingresso, apparens fecerat, Genes. cap. 12, §. 7 dicens: Semini tuo dabo terram hanc, nisi ut Israëlita divino ductu auxilioque, utpote sibi promisso, multo magis, quam humana opera, se e servitute educendos esse, agnoscerent, suamque in Deo Patrum suorum fiduciam firmissime locarent? Dum ergo eodem cap. 12 Exodi, mox ut dixerat profectos fuisse filios Israël de Ramesse in Socoth, et ab ipsis Ægyptiis exire compulso fuisse §. 40 hæc subdit: Habitatio autem filiorum Israël, qua manserunt in Ægypto, fuit quadringentorum triginta annorum; non abs re censi potest, verbis istis innuere voluisse, jam re ipsa impleri cœptam eo exitu fuisse divinam pollicitationem paulo ante memoratam, quæ aliarum omnium, quarum cap. 3 et 6 Exodi, et per sæpe in libro Genes. mentio fit, veluti princeps et antesignana fuit.

201 Hujus adeo celeberrimi versus hic sensus erit: habitationem, qua Israëlita manserunt in Ægypto, finem seu complementum fuisse illorum 430 annorum, qui secundum factam Abrahamo cap. 12 et 15 Genesis promissionem divinam, suæque genti celebratissimam, decurrisse prius debuerant, quam ipsius posteri de sua servitute et afflictione egressuri essent versus terram Chanaan, quam stato tempore occuparent in hereditatem perpetuam. Ellipsi ergo in cit. §. 40 utitur Moyses, at tali, ut id, quod reticet, cum aliunde satis apertum esset, facile subintelligi seu mente suppleri possit, quæque adeo non magis Moysen ineptum, absurdum aut nugatorium reddere potest, quam frequentes alibi ellipses harum auctores ineptos aut frivolos faciunt. Et huic quidem expositioni, qua Ægyptiaca Israëlitarum habitatio 430 annorum, quos Deus Abrahamo præsignificarat, veluti finis ac complementum, cit. §. designata fuisse, statuitur, suffragantur, quantum ad substantiam, Grotius, Cajetanus, a Lapide, viri sane in primis eruditi, quos, si lubet, lector adeat.

202 quod

designaturque  
modus alius,

E

F

quo verus  
ille celebris  
recte exponi  
potest,



**A** 202 Quod si quis neutram citati versus ex-  
positionem a me datam, nec aliam quamvis, apud  
insigniores sacræ Scripturæ interpretes obviam,  
admittere velit, propterea, quod in eodem illo  
versu, uti S. Hieronymi tempore, ac multo ante  
legebatur, mendum cubuisse, pro indubitato ha-  
beat; ego contentiosum funem cum eo non tra-  
ham; ast tunc demum mendum erroremque ve-  
tustum in eo ꝑ. admittam, cum manifeste proba-  
tum videro, Samaritanis potius, quam Judæis  
concredita a Deo fuisse sacra eloquia, majorem  
istorum in describendo Pentateucho accuratio-  
nem, quam sacerdotum Judæorum diligentiam  
fuisse; nec non Samaritanos codices, tantopere  
nunc jactatos, re ipsa antiquiores esse Hebræis  
Samaritanisque codicibus, quos S. Hieronymus  
consuluit, in quibus nempe prætensus ille primi-  
genius Moysis textus, num. 187 sub finem reci-  
tatus, nusquam ab eo inventus fuit; seu, uti aper-  
tius eloquar, tunc demum credam, in cit. ꝑ. non  
idiotismum Hebræicum aut Ellipsim, sed men-  
dum et errorem cubare, cum demonstratum vi-  
dero, nostri temporis magistros in Israël, qui vel  
vulgaribus usi sunt præceptoribus, vel qui com-  
modis perdiscendi sacras linguas subsidiis ca-  
ruerunt, linguarum sacrarum peritia et optimæ  
notæ codicum usu doctiori eruditissimo Hierony-  
mo peritisque, quos nactus est, magistris, aut pal-  
mam eripere, aut saltem hanc eis deferre neuti-  
quam debere.

**B** 203 Venio nunc ad difficultatem aliam, quæ ex  
ipsis S. Pauli ad Galatas verbis exsurgit. Si con-  
tra S. Gregorii Magni effatum ad Donati regulas,  
ad Porphyrianæ Isagogæ placita, vel ad fori  
contentiosi formulas Apostoli verba, num. 172  
transcripta exigenda forent, consecrarium omni-  
no esset, ut 430 anni quos a Testamento confirmato  
a Deo usque ad Legem in monte Sina latam ex-  
currisse, scribit, computari ab anno Abrami se-  
ptuagesimo quinto nequaquam possent, utpote  
quo primum ei Deus promisit fore, ut in semine  
ejus benedicerentur omnes cognationes terræ.  
Verum enimvero in ea, de qua agimus S. Pauli  
Epistola Donati regulæ et quæ hisce superstruun-  
tur Porphyrianæ Isagogæ placita ac fori conten-  
tiosi formulæ locum neutiquam habent; quippe  
nihil aliud S. Paulus cap. 3 ꝑ. 17 per hasce primi-  
genias voces διαθήκη προκεκυρωμένην ἀπὸ τοῦ Θεοῦ  
exprimere voluit, quam quod, uti advertit S. Hie-  
ronymus in hunc locum, Hebræo sermone Berith,  
Latino pactum vocatur, illud nempe gratuitum,  
uti Usseus in Chronologia sacra pag. 131 no-  
tat, quod cum Abrahamo Deus primum iniit,  
atque ineundo sancivit, ratumque et authenti-  
cum effecit, subsequentibus ejusdem repetitioni-  
bus nihil amplioris autoritatis primævæ promi-  
sioni adjicientibus.

**C** 204 Neve id gratis assertum videatur, au-  
diamus Cornelium a Lapide, in eundem illum  
versum pag. 454 ex antiquorum sententia ita  
scribentem: Hic et alibi, inquit, hæc tria, sci-  
licet Hebræum BERIT (seu Berith) Græcum δια-  
θήκη et Latine TESTAMENTUM idem sunt, signifi-  
cantque quodvis PACTUM. Hoc enim adæquate in  
Scriptura significat Hebræum Berit (seu Berith)  
quod septuaginta vertunt διαθήκη scilicet, ut idem  
sit, quod συνθήκη. Ita Hieron. Chrysost. Theo-  
phyl. (Ecumen. Idem ex Aristophane et Demo-  
sthene ostendit Budæus. S. Augustinus tamen  
proprie capit hic Testamentum Dei: "Quia, " in-  
quit, " quod mors testatoris valet ad confirman-

" dum testamentum, hoc incommutabilitas pro-  
" missionis Dei valet ad firmandam suam pro-  
" missionem. " Quæ postrema sententiæ nostræ  
nihil efficiunt. Et sane non de promissionibus  
seu pactis, Geneseos, cap. 13 a ꝑ. 15, cap. 15  
a ꝑ. 4, et cap. 17 a ꝑ. 2 memoratis, sese eo  
loco agere, ipsemet Apostolus satis palam fa-  
cit, dum præcedenti versu illam diserte indi-  
cat promissionem divinam, secundum quam in  
semine Abraham, qui est Christus, benedicendæ  
erant universæ gentes seu cognationes terræ,  
de qua nempe eodem capite ꝑ. 8 et 14 locutus  
fuerat, quæque adeo omnino diversa est a po-  
sterioribus promissis, citato Geneseos cap. 13  
a ꝑ. 15, cap. 15 a ꝑ. 4, et cap. 17 a ꝑ. 2, San-  
cto nostro divinitus factis, utpote in quibus nul-  
lum de benedicendis in semine Abraham cunctis  
gentibus reperire verbum est.

205 Fateor quidem, promissionem, de qua  
hic sermo est, iteratam a Deo fuisse, statim  
atque Abram hærentem inter vepres arietem  
obtulisset holocaustum pro filio suo Isaac, imo  
vero eam ejusmodi verbis a Moyse descriptam  
fuisse, ut ad hanc potius, quam ad eam, quæ  
cap. 12 Genes. refertur, Apostolus respexisse  
videri posset: ita enim. cit. cap. 22 a ꝑ. 16 an-  
gelus Domini loquitur: Per memetipsum juravi,  
dicit Dominus: quia fecisti hanc rem, et non pe-  
percisti filio tuo unigenito propter me: Benedi-  
cam tibi et multiplicabo semen tuum sicut stel-  
las cæli, et velut arenam, quæ est in litore  
maris: possidebit semen tuum portas inimico-  
rum suorum, et benedicentur in semine tuo omnes  
gentes terræ, quia obedisti voci meæ, Verum,  
tametsi pactum, a Deo cum Abra Genes. cap.  
12 initum, revera tunc confirmatum fuerit, ab  
ea tamen fæderis confirmatione dici nequit  
Apostolus illos 430 dinumerasse; quandoquidem  
incertum omnino est tempus illud, quo Isaac-  
cum, filium suum, immolare Abraham jussus  
fuit, asserentibus aliis, id factum esse anno  
Abrahæ centesimo decimo, aliis centesimo decimo  
quinto, aliis centesimo vigesimo quinto, aliis deni-  
que centesimo trigesimo tertio, vel sexto.

206 Consecrarium igitur fit, ut vel Aposto-  
lus ab incerto initio æram exordiens, imperi-  
tus in hoc scribendi genere fuisse dici debeat,  
quod vel suspicari nefas est; vel, ut non tem-  
pus plane ignotum, sed contra expresse in Scri-  
pturis divinis signatum, omnibusque notissimum,  
quale est ætatis Abrahæ annus septuagesimus quin-  
tus, prima Dei promissione celeberrimus, pro  
statulæ a se aræ Abrahamiticæ exordio certo ac  
fixo adhibuerit; utque adeo ab illo pacto, quod  
tunc Deus primum cum Abramo iniit de benedi-  
cendis in ipso universis cognationibus terræ, quod-  
que ineundo sancivit, annos illos computes, quos  
inde usque ad latam in monte Sina Legem excur-  
risse, affirmat. Adhæc, si ab illa fæderis confir-  
matione, Genes. cap. 22 ꝑ. 18 memorata, quæ  
inter annum Abraham centesimum decimum quin-  
tum et centesimum trigesimum septimum statuen-  
da videtur, usque ad Legem in monte Sina latam  
designati ab Apostolo quadringenti triginta anni  
dinumerandi essent; consequens pariter foret, ut  
semen Abraham non modo quadringentis quinque,  
seu neglecto exiguu numero, quadringentis annis,  
uti tamen Gen. cap. 15 ꝑ. 13 asseritur, peregrinum  
fuerit in terra non sua, sed annis omnino qua-  
dringentis et viginti quinque, imo quadringentis  
et

neque illius  
Testamenti  
epocha a fa-  
cto incerti  
temporis,  
E

cap 22 Gen.  
relato, repati  
potest, sed  
contra

F

S. Paulus  
agit, diver-  
sum non est  
a divino pa-  
cto, Gen. cap.  
12 memora-  
to,



AUGUSTINUS  
J. G.

et triginta sex annis, si illa fœderis confirmatio anno Abrahæ centesimo et trigesimo sexto facta statuatur. Quid? Quod, computatis ab illa confirmatione 130 annis, necesse omnino fiat, vix non ex omni parte susque deque verti fixam a Moyse ab ortu Abrahæ usque ad Legem latam Chronotaxim, omnemque intercludi viam, qua adducta a num. 177 sacræ Scripturæ testimonia cum verbis Apostoli ita intellectis conciliari queant.

ex pactoceri  
ti temporis,  
nempe anni  
75 Abrami  
facto, desumi  
cum antiqua  
debet.

207 Recte igitur Josephus lib. 2 Antiq. Judaic. cap. 6 ab ingressu Abrahæ in terram Chanaan, atque adeo et a subsecuta mox divina apparitione ac promissione Evangelica 140 annorum, de quibus hic agitur, exordium sumit, ita loquens de Hebræis: Reliquerunt autem Ægyptum mense Xanthico, luna decima quinta, anno quadringentesimo trigesimo, postquam Abraham pater noster in Chananæam venit. Quibus, quod hic obiter notatum velim, minime obesse debet, quod in ejusdem libri cap. 5 librarii mendum cubat, quo scilicet pro numerali nota Græca o, quæ ducentos sonat, irrepsit nota v, quæ quadragintos annos Ægyptiæ servituti perperam tribuit. Consentit Josepho B Eusebius in Chronicorum libro priore pag. mihi x, ita loquens: Quum esset lxxv annorum (Abram) divino dignus habetur alloquio et ea repromissione, quæ ad eum facta est: a quo tempore usque ad regressum gentis Hebræorum ex Ægypto supputantur anni cccxxx, quorum meminit, Paulus ita dicens: " Testamentum confirmatum a Domino " quæ post quadragintos et triginta, annos facta " est lex, non infirmat ad evacuandam promissionem. " Hisce consona repetit in Chronicorum lib. posteriore ad primum annum repromissionis Dei ad Abraham cujus initium, quidquid alii secus contendunt, statuit anno ejus septuagesimo quinto, non vero sexto, uti supra num. 167 docuimus. Unum hisce pro reliquis omnibus addo S. Augustini lib. 16 de Civit. Dei cap. 24 num. 3 non minus disertum testimonium, his verbis conceptum: Computantur . . . ab anno septuagesimo et quinto Abrahæ, quando ad eum facta est prima promissio, usque ad exitum Israël ad Ægypto quadringenti et triginta anni, quorum Apostolus ita meminit: " Hoc autem dico, " inquit, " testamentum confirmatum C " a Deo quæ post quadringentos et triginta facta " est lex, non infirmat ad evacuandam promissionem. " Sed de perdifficili illa quæstione ad institutum nostrum jam dicta sufficiant. Ad Abrami gesta modo redeamus.

## § XII. Abrami adventus in terram Chanaan : ejus illic peregrinatio : profectio versus Ægyptum : adhibitum ab eo, ne in Ægypto occidatur, consilium.

Abraham ex  
Haran, de  
cujus situ §

Abramum, cum annum ageret septuagesimum quintum bimestri spatio minus circiter completum, ex Haran divino oraculo evocatum fuisse, cumque uxore sua Sarai, et Lot sui fratris filio, omnique tum suo tum ejus famulatio universaque substantia sese contulisse versus terram Chanaan, ex verbis Moysis Genes. cap. 12 a v. 4 et ex dictis

§ ix a num. 162 indubitatum apparet. Eum autem in terram Chanaan etiam pervenire facile potuisse, priusquam idem ille annus ex omni parte elapsus esset, jam nunc dicenda aperient. Si urbs Haran, unde Vir obedientissimus discessit versus Chananitidem, cum S. Hieronymo lib. de Situ locorum Hebræicorum tom. 2 Oper. col. 427, statuatur esse illa Mesopotamiæ civitas, quæ usque hodie Charra dicitur, ubi Romanus est cæsus exercitus et Crassus dux captus, quæque, uti videre est in mappa geographica a D. d'Anville, regio geographo, ceteris accuratius digesta tom. 2 Orientis Christiani ad col. 669, trecentis circiter miliaribus Romanis, seu septuaginta quinque leucis Belgicis a terra Chanaan distat; potuit Abram, si duas quotidie leucas Belgicas cum media confecerit unius mensis spatio in Chanaan advenire, atque adeo currente adhuc anno ætatis suæ septuagesimo quinto.

209 Quod si cum Frederico Spanhemio, quem hic agitur, in terram Chanaan pervenit, E Cellarius part. 2 Orbis antiqui pag. 145 laudat Haranem, utpote ex Genes. cap. xi v. 31 in itinere, quod e Chaldæa in Chanaan ducit, sitam urbem, in terra magis australi, nempe plus quam quadraginta millibus passuum infra Carras, supra tamen latitudinem Nicephorii urbis collocare lubet; ut est tanto angustius urbem hanc inter et Chananitidem terrarum intervallum, ita et eo brevius temporis spatium impendere debuit Abraham, ut terram Chanaan teneret. Ut ut sit de vero situ urbis Haran, quam tamen nolim cum paucis recentioribus Palmyræ, aut in Cæles Syriæ plane vicino Chananitidi tractu collocare; nihil equidem ex locorum intervallo, uti ex dictis patet, contrarium occurrit, quo minus, currente adhuc anno ætatis suæ septuagesimo quinto sanctus Viator in terram Chanaan adveniret.

210 Verum ex alio capite emergit difficultas aliqua, videlicet ex verbis Nicolai Damasceni, antiqui scriptoris, quem Josephus lib. 1 Antiq. Judaicarum cap. 8 laudat. Ex hoc verba illius audi: Abrahamus regnavit apud Damascum advena, ut qui cum suo exercitu venerat e regione supra Babylonem sita, quæ Chaldæorum dicitur: nec ita multo post hinc quoque migrans cum suo populo, sedem transtulit in terram tunc Chananæam, nunc Judæam nominatam: ejusque posteritas ibi crevit in immensum numerum, quorum res alibi sum narraturus. Abrahami vero nomen (hæc Josephi, Nicolai dicta commentantis, verba esse arbitror) etiam nunc est apud Damascenos celebre, et vicus ostenditur, quem vocant Abrahami domicilium. Cum igitur, ex quo semel Abram ingressus est Chananitidem, inde numquam sedem suam Damascum transulisse dici queat, necesse sit, ut, si recte scripserit Nicolaus Damascenus, uno saltem alterove mense in ea urbe manserit Abram, dum ex Haran illac in Chananæam profectus est.

211 Fateor, cum non satis constet, Abrahamum eandem tenuisse viam, dum ex Haran in Chananæam venit, quam postea tenuit Jacob ex avunculi sui domo in Chanaan revertens; dici sat probabiliter posse, illum per Damasci fines ipsamque urbem iter tunc fecisse, illicque uno alterove die etiam fuisse moratum, forte ut de via fessam familiam recrearet; hincque etiam factum, ut apud Damascenos celebre deinceps ejus nomen manserit; adhæc, cum haud ita multo post

non neceps  
prima, contra  
ac Nicolaus

Damascenus  
tradit, in  
urbe Dama-  
sco



A post Abram trecentos decem et octo vernaculos ad bellum expeditos, quibus quatuor regum exercitum victorem fudit, habuisse legatur, non diffiteor, utcumque vera scripsisse Damascenum Nicolaum, dum turbam hanc nomine exercitus donavit; at, cum hujus turbæ dominum ducemque Abramum, aliquandiu Damasci regnasse, asserit, non possum non ab eo hic discentire. His, ut alias non recenseam, potissimum ducor rationibus. Abhorret a veri specie, hominem advenam seu vi, seu precario regnum illud accepisse, acceptum autem non ita nullo post reliquisse, et dein urgente fame, in Ægyptum potius, non sine vitæ suæ periculo præsentissimo, esse profectum, quam repetiisse Damascum, ubi summa rerum potitus esset, et potiri rursus facile potuisset, ubi et non sine aliquo quidem ob exortam in Syria famem incommodo vitam degisset, at procul a suæ vitæ discrimine, aliisque nullo majoribus incommodis, quibus se subicere in Ægyptum tendens cogebatur.

regno, quod  
dein de-  
ruisset;

B 212 Adhæc, si quando Abram Damasci regnasset, cur facti adeo illustris neque Moyses neque ulli Scriptores sacri meminerunt, cum et regnasse, uti Salius supra sæpe laudatus ad annum Abræ 76 num. 9 recte advertit, et sponte regnum, obeundæ peregrinationis, divinitus mandatæ, causa reliquisse, magnam veræ commandationis segetem subministret, quam sacri Scriptores, qui minoris momenti res ab eo gestas commemorant, neglecturi fuisse non videntur. Denique, cum Nicolaus ille nimium quantum a temporibus Abrami remotus vixerit, utpote, teste Suida, familiaris Herodis, Judæorum regis, et Augusti Cæsaris, nec se antiquiorem testem aut vadem adducat, tanta non est ejus in re tam singulari auctoritas, ut fidem mereatur, præsertim dum ei Scriptura sacra non modo non favet, sed et non uno ex capite repugnat. Similia quidem etiam tradit Justinus lib. 36 Epitomæ Histor. Pompeii Trogi, pag. mihi 309 et 311 asserens, non Abramum tantum, sed et Israhælem seu Jacobum, ipsumque Moysen, quem Josephi proregis Ægypti filium perperam facit, Damasci reges fuisse; sed omnia hæc commentitia, seu tam vera esse de Abramo, quam de Jacobo et Moyse, imperitus sit, qui dubitet.

C 213 Cum jam Viator obedientissimus, necdum plane elapso, ut credibile omnino ex dictis est, anno ætatis suæ septuagesimo quinto, in terram Chanaan pedem primum intulisset, nullo illic loco ad dies multos substitit, sed contra, uti Genes. cap. 12 §. 6 narratur, pertransivit terram, seu, uti expressius habent LXX Interpretes, perambulavit terram in longitudinem ipsius, id est, a tractu Septemtrionali, puta ab urbe Emath, aut ab huic vicina, postea dicta Dan, Australem versus, usque ad confinia Sichem, seu usque ad convallem illustrem, qua parte loco Sichem vicina est, quæ regio tunc a Chananæo, hoc est, ab uno ex undecim populis a Chanaan, Noe nepote, oriundis, incolebatur, quemadmodum his verbis Moyses cit. cap. 12, §. 6 scribit: Pertransivit Abram terram usque ad locum Sichem, usque ad convallem illustrem: Chananæus autem tunc erat in terra. Illic tunc paululum moranti Abramo apparuit Dominus, seu Dei locum tenens angelus, dicens ei: Semini tuo dabo terram hanc Genes. cap. 12 §. 7. Ex quibus verbis demum intellexit Vir sanctus, terram Chanaan, in qua jam erat, eam ipsam esse, ad quam ex Ur Chal-

dæorum ac dein ex Haran evocatus a Deo fuerat, seu quam ei Dominus pro suo beneplacito monstraturum se, pollicitus fuerat.

OCTOBRIS  
J. G.

214 Igitur in tanti beneficii agnitionem, in acceptatæ possessionis, a posteris ineundæ, indicium, Deoque aliquando consecrandæ regionis monumentum ædificavit ibi altare Domino, qui apparuerat ei, uti partim Genes. cap. 12 §. 7 legitur, partimque Salius noster, hunc locum commentans, ad annum mundi 2114, ætatis vero Abræ septuagesimum sextum, num. 13 rectissime observat. Verba ejus, quæ apparitionem hanc erectique altaris occasionem dilucidant, haud pigebit huc transcribere Multum, inquit cit. num. pag. 408, jam terrarum erat emensus Abraham, ex quo erat egressus ex Charan, et inter Chananæos peregrinabatur sine lare, sine solo, sine domicilio; cum eum Dominus consolari volens, tertia ipsum apparitione dignatur; prima enim in Chaldæa fuit, ad jubendam migrationem e patria, altera in Mesopotamia ad eandem redintegrandam post mortem patris; (vide a nobis dicta a num. 151) tertia ad eum in suscepta peregrinatione consolandum. Prima nudam habuit jussionem exeundi, ut eam retulit S. Stephanus Act. E cap. 7; altera (præter præceptum exeundi de Haran) promissiones multiplices habuit, sed universe atque in genere; tertia particularem habet promissionem terræ hujus, in qua peregrinabatur, de qua, tanquam universæ terræ Dominus, pro arbitrio et potestate disponit; in prima Dominum se Abrahæ demonstrabat, in altera parentem, in tertia posteritatis ejus magnificum muneratorem.

215 Eam autem regionem Patriarcha sanctissimus nomine posterorum suorum ita acceptat, ut jam tum, quasi in possessionem mitteretur, altare erigat, quod sit insigne monumentum grati in Deum animi, simulque acceptatæ et acquisitæ possessionis indicium, denique consecratæ vero Deo regionis argumentum. Hæc est terra, quam se ei monstraturum promiserat, nunc liberalior factis, quam promissis, spondet, se ejus dominium ipsius posteritati traditurum. Hactenus ille partim secutus S. Chrysostomum Homil. 32 in cap. 12 Genes., partim Pererium nostrum, in idem caput erudite disserentem Disput. 2, num. 71, quos lector curiosus, si lubet, adeat. An autem tunc super erectum a se altare hostias Deo immolavit Abram publicasque preces fuderit, dubitari utcumque posset, quod Moyses cit. §. 7 non addat, eum ibi invocasse nomen Domini; verum, si ad verum sequentem, quo de alio altari ab Abra erecto meminil, animum advertamus, non ægre nobis persuadebitur, Abramum, sicut a se erectum secundo loco altare, de quo infra, Dei nomine insignivit, ac super illud nomen Domini invocavit (quod Scripturæ phrasi Deo mactare hostias publicumque cultum exercere est) ita idem illud, dum primum Deo aram in Chananæa posuit, nequaquam prætermittere voluisse; ut adeo quod Moyses §. 8 addit de invocato nomine Domini, sit potius prioris versus expositio, qua, quid sit Deo altare ædificare, palam facit, quam omissi prius ab Abramo sacrificii indicium.

aliquando ineundam acceptat, aramque Deo erigit,

216 Ceterum, cum non parum intersit lectoris, accuratius scire, quis ille fuerit Chananæus locus, ubi primum aliquandiu substitit Abram, veroque Deo aram extruxit, mox ubi de tradenda posteris suis terra Chanaan facta ei est promissio; non

nimirum in convalle illustri



AUCTORE  
J. G.

nullam et nos hic moram faciemus. Chananitidem ab Aquilonari ad Australem plagam seu in longitudinem trajicientibus medio fere itinere et pari propemodum inter Mare Occidentale et Jordanem fluvium spatio occurrit mons, dictus postea mons Ephraim, duo habens juga, quorum alteri nomen Garizim, alteri nomen Hebal inditum fuisse, quidam contendunt. Ut ut sit de hisce nominibus, in hoc monte, seu, ut alii volunt, ad radices ejus, ab Hemor Hevæo ædificata urbs fuit, quæ ex nomine filii ejus, de quo vide cap. 34 Genes. 2, Sichem nuncupata fuit, et cui dein Salem, Sichima, Sichar, nec non Neapolis ac Naploza nomina adhæserunt. Huic loco finitima est convallis illustris, merito sic dicta, uti Bonfrerius in cap. 12 Genes. 6 observat, propter suam amœnitatem et longitudinem, de qua ita S. Hieronymus lib. de Situ et Nominibus locorum Hebraicorum tom. 2 col. 394: AULON (non Græcum, ut quidam putant, sed Hebræum vocabulum est) appellatur... vallis grandis atque campestris, in immensam longitudinem se extendens, quæ circumdatur ex utraque parte montibus, sibi invicem succedentibus et cohærentibus, qui incipientes a Libano et ultra usque ad desertum Pharan perveniunt. Suntque in ipso Aulone, id est, Valle Campestri (Hebræice Elon More vocatur) urbes nobiles, Scythopolis, Tyberias stagnumque propter eam; sed et Jericho, Mare Mortuum et regiones in circuitu, per quas medius Jordanis fluit, oriens de fontibus Paneadis et in Mare Mortuum interiens.

haud procul  
a Sichem;

217 Ad clariorem hujus vocis Elon More notitiam hæc subdit laudatus Bonfrerius pag. 184: Hinc etiam intelligas, cur Hieronymus Deuteronomii cap. xi 30, cum in Hebræo habeatur juxta ELON MORE, ipse verterit, "quæ est" juxta vallem tendentem et intrantem procul, "hoc est, juxta vallem in longum protensam, quibus verbis non alia, quam Aulon vallis periphrasticis indicatur. In ea itaque hujus vallis, latissime protensæ, parte, quæ locum, Sichem postea dictum, attingebat, et prope consitum excelsis quercubus locum, (ita enim Hebræicum Elon more ex LXX Interpretibus exponi etiam potest) C Abramo se conspicuum dedit Dei locum tenens angelus, totamque regionem, a Chanaanis posteris tunc habitatam, in cujus fere medietate tum versabatur, semini ejus seu posteris concessum iri, pollicitus est. Posteaquam pius Viator locum illum, ubi hæc facta fuerant, erecta supremo Numini ara consecrasset, eximiaque religionis officia cumulate Deo exhibuisset, non dudum illic quievit, uti cit. cap. 12 8 Moyses insinuat, et ex eo credit S. Chrysostomus Homil. 32 in cap. 12 Genes.

unde transit  
versus Bethel, ubi etiam Deus altare erigit,

218 Inde ergo transgrediens (semper Austrum versus) ad montem, qui erat contra Orientem Bethel, venit, ac tetendit ibi tabernaculum suum, ab Occidente habens Bethel, et ab Oriente Hai, ubi et alterum a se erectum altare Dei nomine insignivit hostiasque in eo Deo obtulit, uti hisce verbis indicare videtur Moyses: Edificavit quoque ibi altare Domino et invocavit nomen ejus jam tum, uti S. Chrysostomus cit. Homil. observat, opere complens, quod Apostolus Epist. 1 ad Timotheum cap. 2 8 monuit, in omni loco levandas esse puras manus, agendasque de acceptis a Deo beneficiis gratias. Est autem Bethel, teste S. Hieronymo cit. libro de situ locorum He-

braicorum col. 410, vicus in duodecimo ab Elia D (alias Hierosolyma) lapide, ad dexteram euntibus Neapolim, quæ primum Luza, id est Amygdalon, vocabatur: et cecidit in sortem tribus Benjamin juxta Betham et Gai (alias Hai) quam expugnavit Jesus (alias Josue) rege illius interfecto. Hai vero, seu, uti S. Hieronymus cit. lib. col. 447 etiam scribit, Gai urbs, teste Masio super Josue cap. 7 2 et cap. 8 11, bis mille et quingentis circiter passibus a Bethle abest, parique adeo spatio vicinior, quam Bethel, Jordani est; cum ex adverso Bethel Mediterraneo mari, quod Occidentalem Chananitidis regionem aluit, pari quoque intervallo propior, quam Hai, sit; ut adeo, licet verbis discrepent, sensu tamen omnino convenient cum Vulgata nostra Hebræi Græcique codices, qui loco hujus: Ab Occidente habens Bethel, ita efferunt: A mari habens Bethel, quæ obiter annotasse, fortasse non paucis proderit.

219 Ad hunc montem, medium, ut diximus, inter Luzam, seu Bethel, et inter Gai, seu Hai, aliquantulo diutius, quam in ceteris Chananæ locis Abramum substituisse, satis probabiliter existimat Sallianus supra laudatus, num. 16 E pag. 409, hac nempe ductus ratione, quod Genes. cap. 12 8 expressa fiat mentio de fixo tabernaculo, cum certum sit, in reliquis quoque locis eum posuisse tentorium, at exiguo dumtaxat temporis spatio, nec proin speciali commemoratione digno. Sunt, qui Virum sanctum hoc loco non modo publico ritu Deum coluisse, sed et incolis verum Deum prædicasse volunt, eoque sensu hæc verba sacra Et invocavit nomen Domini intelligenda ac vertenda etiam esse, existimant. At ego cum Salliano vellem, ut id, quo sat tuto affirmari posset, multo majus solidiusque vel in Hebræico vel in Græco textu fundamentum haberet. Quod enim S. Chrysostomus Homil. 32 in Genes. num. 4 pag. 321 tom. 4 scribit, providisse Dominum, ut Abram non solum Palæstinam incolentibus esset doctor, sed et iis, qui in Ægypto erant, id certum non reddit, eum verbis æque, atque exemplis verum Deum idololatris prædicasse; quamquam tam illud, quam hoc, utpote pietati ejus omnino consentaneum, a veri specie non abhorreat.

220 At cur, inquires, diutius illic Abram non substitit, utpote nactus sat amœnum locum et sibi suisque satis commodum? Aut cur, uti 8 9 scribit Moyses, Perrexit Abram vadens et ultra progrediens ad Meridiem, vel, uti LXX habent, cur castrametatus est in deserto, puta Maon vel Sin, quod utrumque in Australi Chananæ tractu situm est? Hujus itineris causam non fuisse, quod Torniellus in Annalibus sacris ad annum mundi 2114 num. 6 allegat, divinum aliquod imperium, quo Abram jussus fuisset Surgere et perambulare terram in longitudine et latitudine sua, vel ex eo luculente patet, quod ejusmodi mandatum non ante ei Deus dederit, quam cum jam cessasset fames in Chanaan et ipse eo ex Ægypto jam redux esset, uti caput 13 Genes. perlegenti patescet. Malim igitur credere, Abramum ex loco, inter Bethel et Hai medio, versus Meridiem semper progressum fuisse, partim divino instinctu, partim humano consilio; et divino quidem instinctu, ut alicunde occurrente transmigrandi de loco in locum necessitate, ejus in Deum fides constantiaque in adversis magis indies eluceret, posterique ejus, quod imitarentur, vitæ perfectioris exemplum haberent

hinc progreditur versus Ægyptum.  
E



**A** haberent, ac denique ut tam Australibus, quam Septemtrionalibus Chananæ incolis bene vivendi documenta daret; humano vero ipsius Abræ consilio, ut, cum metuendum esset, ne propter sævientem tunc aëris intemperiem multo parcius solito frumentum aliæque fruges in Chananæ excrescerent, hincque oriretur illic fames, ipse interim ad Austrum magis magisque progrediendo, propior indies fieret Ægypto; a frugum ubertate celebratissimæ regioni, in eamque, si sua suorumque salus id exigeret, sese conferre et a fame tum se, tum suæ peregrinationis comites tueri posset.

ut esset fa-  
men in ter-  
ra Chanaan:

**B** 221 Ut ut hæc se habeant, quam prudens Aram prævidere certe potuit, ac rei ipsa, uti mihi quidem apparet, prævidit, mox subsequuta est fames in Chanaan, et talis quidem, quæ humanam industriam cum ea colluctantem superaret, orta, si Philoni lib. de Abraham pag. mihi 284 fides est, modo ex insolitis squaloribus, modo ex nimis imbris, qui, uti ex ejus verbis colligere est, non anno tantum septuagesimo sexto Abræ jam inchoato, sed et non parum ante, seu anno saltem præcedente, aut sementem in Syria prohibuerant, aut enatas terræ fruges, antequam maturescerent, longe maximam partem consumpserat. Facta est autem, inquit Moyses §. x, fames in terra, Chanaan nimirum; quam cum etiam ante mensem Nisan, nostro Martio et Aprili partim respondentem, quo tempore, uti ex Levitici cap. 23 §. 5 et x colligere est, fruges nonnullæ in Palæstina alias maturæ esse solent, jam tum experiretur Abram, non sine gravi domesticorum pecorumque suorum detrimento, cerneretque insuper, exiguum rursus aut potius nullam colligendi novos fructus spem superesse, quibus præcedens annonæ caritas utcumque levare posset, in Ægyptum, fertilem admodum regionem, a qua haud multum tunc aberat, proficisci decrevit, sola nempe famis, quæ, teste Moyse §. x, prævaluerat, necessitate adactus, non vero eo etiam consilio, contra ac Josephus lib. 1 Antiq. Judaic. cap. 9 perperam contendit, ut sententiam sacerdotum (Ægyptiorum) de divinitate cognosceret, secuturus ilorum opinionem, si modo melior esset, aut ipse rectiora eis comonstraturus.

antequam  
tamen Ægy-  
ptum ingre-  
diatur, con-  
siliū cum  
uxore init,

**C** 222 Sed, dum jam maxime ad Ægyptiacam peregrinationem se suosque accingit, non modico mentis angore metuque premitur Justus, ac tanto quidem vehementius, quanto proprius ad Ægyptum accedit, deque Ægyptiorum moribus indies certior redditur. Quippe, cum multo major tunc, quam modo sit, hominum vivacitas ac corporum vigor esset, nec ullum sua uxor Sarai aut puerorum gestatione aut lactatione, liberiorive vivendi licentia nativi succi detrimentum passa esset, erat ea anno ætatis suæ sexagesimo quinto tam vegeto adhuc corpore tamque eleganti venustate prædita, ut Ægyptios, in amorem mulierum projectos, ad sui amorem etiam invita alliceret. Timendum propterea erat Abramo, ne, si Ægyptum adiret, seque Sarai maritum proderet, Ægyptii sibi mortem inferrent, itaque per mortem suam sublato mariti metu, sua conjuge, ut scorto, fæde uterentur. Ex adverso autem prævalens in dies in Chananæ fames ingressum in Ægyptum non tam suadebat, quam extorquebat, ut vel cum sua familia in terra Chanaan fame pereundum sibi esset, vel hinc esset abeundum in Ægyptum. In eo rerum discrimine quid Vir sanctus egerit, ex ipso Moyse Ge-

nes. cap. 12 a §. xi audiamus: Cumque prope esset (Abram) ut ingrederetur Ægyptum, dixit Sarai uxori suæ: Novi, quod pulchra sis mulier: et quod, cum viderint te Ægyptii, dicturi sunt: Uxor ipsius est: et interficient me, et te reservabunt. Dic ergo, obsecro te, quod soror mea sis, ut bene sit mihi propter te, et vivat anima mea, ob gratiam tui.

223 Hactenus sacer Scriptor, qui et hoc Abrami consilium rectissime ei successisse, eodem capite subdit. Verum, priusquam eo et nos deveniamus, examinandæ hic sunt variorum de hoc Abrami consilio sententiæ, et diluendæ, quibus eum propterea afficiunt, calumniæ. Sunt, qui Virum sanctum non modo mentiri in ea re statuisse, sed et ad mentiendum uxorem induxisse, volunt. Alii, eo longius progredientes, eum conjugis pudicitiam prodere decrevisse et in ejus contumeliam adulterio servisse, asserunt. Atque ita quidem non soli Manichæi senserunt, aut certissime eorum propugnator acerrimus Faustus, sed et ipse Origenes, Quid? Quod SS. Chrysostomus et Ambrosius ita de illo facto locuti fuerint, ut, si nuda eorum verba spectentur, dici ambo possent ea in re Manichæis et Origeni consensisse. Nihilominus tamen assero, Abramum, cum se fratrem Sarai vocare decrevit, nec statuisse mentiri; neque, cum ei persuasit, ut se sororem suam disceret, ad mendacium indurisse, nec denique in miseranda illa necessitate quidquam ab eo decretum factumve fuisse, quod, salva Dei lege, decerni fieri non potuerit.

quod varii  
varie repre-  
henderunt,

224 Ac primo quidem Abramus nec mentiri voluisse, nec ad mentiendum uxorem suam induxisse, dici merito potest, nisi vel ipse sciens volensque falsum quid protulerit, aut contra mentem quidquam asseruerit, vel nisi, ut tale quid sua uxor faceret, ei auctor fuerit. Cum vero se more patrio fratrem Sarai vocare statuendo, ipsamque, ut se pariter sororem suam vocaret, inducendo, nihil prorsus proferre decreverit, aut ei proferendum suaserit, quod a vero alienum esset, uti in simili casu Genes. cap. 20, §. 12 ipse testatur his verbis: Alias autem et vere soror mea est, q. d.: Ex patris mei sanguine procreata vere voco sororem; ubi sane potius credendum est Abramo loquenti, quod scit, quam Manichæis aliisque criminantibus, quod nesciunt; consequens fit, ut a mendacio ea utroque capite immunis dici debeat, non secus atque, dum Lot, pari sanguinis nexu sibi junctum, Genes. cap. 13 §. 8 fratrem vocavit; neque est, cur magis ipse ea in re accusandus mendacii sit, quam Tobias cap. 8, §. 9, ipsique Evangelistæ, qui consanguinitate conjunctos fratrum aut sororum nomine compellarunt. Fateor, si ex sacris Codicibus aliove indubiæ fidei documento constaret, Abramum ita animo comparatum fuisse, ut interrogatus, num Sarai uxor sua esset, eam conjugem negaret; aut, si pari auctoritate constaret, eum ab hac exegisse, ut interrogantibus, num uxor ipsius esset, uxorem sese negaret; tum certe a mendacio eum excusandum non fore, utpote qui non mere veritatem occultare, sed falsum proferre, fixum animo habuisset.

quodque ni-  
hilominus  
mendacii

F

225 At, cum, teste Scriptura, id tantum dicere voluerit ac re ipsa dixerit, quod verum erat, simulque etiam aliud, quod verum erat, justissima de causa reticere decreverit; non fuit in his Abræ verbis veritatis abnegatio aut falsi affirmatio, sed mera veritatis, sibi alias, si panderetur, novituri, occultatio, seu mera reticentia

culpa vacare,



AUCTORIS  
J. G.

tia, qualis fere ea est quæ lib. 1 Reg. cap. 16 refertur : ac proin, quandoquidem, uti omnes fatentur, nequaquam mentitus est Samuël, dum se ad immolandum Domino in Bethlehem venisse affirmavit, cum tamen etiam, ac præcipue quidem, eo Dei jussu venisset, ut unum ex filiis Isai, quem ei Deus monstraret, regem Israël inungeret; pari ratione Abram, id, quod verum erat, partim propalare, partim celare statuendo, mendacii argui non potest, nec magis adeo dici ad mendacium induxisse uxorem, quam Deus ipse ad illud induxerit Samuëlem, cum eum mittens in Bethlehem, alterum, quod verum erat, manifestandum; alterum, quod itidem verum erat, at sine gravi periculo propalari non poterat, reticendum injunxit. Quemadmodum igitur non ad simulationem, sed ad prudentiam pertinuit, Samuëlem sui in Bethlehem adventus causam veram, sed non solam nec præcipuam manifestasse, ita quoque non ad mendacium, sed ad prudentiam pertinere dicendum est, Abramum veram cum Sarai consanguinitatem suam patefecisse, nec tamen omnem, nedum præcipuam, quæ se inter et illam erat, conjunctionem palam esse profes-

B sum.

et ab adulterio attentato

226 At, inquiet alius, quamvis in eo casu nec mentiri decrevisse Abram, nec ad mendacium uxorem induxisse dici possit, quandoquidem veritatem suo tempore et loco tacere, non tantum sine vitio, sed etiam cum laude licitum est; tamen, cum Sarai uxorem suam esse, Ægyptios latere voluerit; dicendus est et voluisse eis ansam dare credendi eam liberam, atque adeo, etiam se invito, abs rege Ægyptiorum uxorem expeti ac duci posse. Igitur Ægyptios fallere intendit, et, quod caput est, si re ipsa, uti timendum ipsi erat, a rege ad nuptias cogeretur, cum hæ fuissent verum adulterium, saltem in uxoris suæ contumeliam adulterio servisse dicendus erit. Verum respondeo Abrami consilium eo non spectasse, seu eum positive, ut scholæ loquuntur, non intendisse, Ægyptios inducere in errorem, eorumve regem ad ineundas cum Sarai nuptias allicere; sed solum præcavere voluisse, ne ab Ægyptiis ipse occideretur, seque occiso, Sarai ab alienigenis captiva retineretur, aut scorti dein haberetur vice. Justis igitur de causis mere permissive, ut vulgo loquimur, se ad errorem illum habuit, in quem sua Ægyptios inconsiderantia cæcusve animi impetus induceret.

an lenocinio immune,

227 Adhæc non tantum non optavit Abram, ut Ægyptiorum oculis Sarai placeret, sed id ne fieret, vehementissime timuit; tantumque abfuit, ut eam ad ineundas cum Ægyptiis nuptias aut eorum libidini consentiendum induxerit; ut contra uxorem castam, castoque corde sibi cohærentem in servandæ conjugalis fidei proposito, quibus potuit, rationibus confirmasse, divinumque quo intacta maneret, auxilium præsidiumque, implorasse omnino censendus sit, ni alias eum reluctantibus sacris Litteris et maritum socordem hominemque impium, nihilque minus, quam Dei amicum, dicere cogamur. Juverit S. Augustinum lib. 22 contra Faustum Manichæum cap. 33 tom. 8 Operum edit. 1691 col. 381 et seq. de hoc Abrami consilio disputantem audire. Hoc, inquit, Abrahæ factum lenocinio simile videtur, sed non valentibus ex illius æternæ legis lumine a peccatis recte facta discernere: quibus et constantia pertinacia videri potest, virtus fiduciæ vitium putari aadaciæ, et quæcumque similiter obijciuntur quasi non recte agentibus,

a non recte cernentibus. Neque enim Abraham D flagitio consensit uxoris, ejusque vendidit adulterium; sed sicut illa famulam suam non libidini mariti permisit, sed officio generandi ultro intulit, nequaquam turbato ordine naturali, ubi ejus potestas erat, jubeus potius obedienti, quam cedens concupiscenti, sic et ipse conjugem castam, et casto corde sibi cohærentem, de cujus animo, ubi pudicitiae virtus habitabat, nullo modo dubitabat, tacuit uxorem, dixit sororem, ne, se occiso, ab alienigenis atque impiis captiva possideretur, certus de Deo suo, quod nihil eam turpe ac flagitiosum perpeti sineret. Nec eum fides ac spes fefellit.

238 Absit ergo, ut ea Abrami verba Dic ergo, obsecro te, quod soror mea sis, ut bene sit mihi propter te, et vivat anima mea ob gratiam tui, ita intelligamus, quasi iis uxori suadere voluerit, ut nuptiis aliis consentiret, aut Ægyptiorum libidini obsecundaret, non modo ut in vivis ipse servaretur, sed et ab Ægyptiis honorificis ditaretur muneribus; cum hujusmodi expositionem nec patiatur litteralis verborum sensus, nec piissimi Viri consilium, id unum satagentis, ne ab Ægyptiis occidatur, seque interfecto pudoris sui damna uxor sentiat. Qui enim, uti narratur Genes. cap. 14 v. 23, justissime acquisitis spoliis ditari noluit, nec ex iis a filo subtegminis usque ad corrigiam caligæ quidquam accipere; ille certe, ut ab Ægyptiis donaretur muneribus, charissimæ conjugis pudicitiam prostituere voluisse, nulla veri specie censeri potest. Quæ cum ita sint, nullius plane ponderis esse potest Originis Homil. 6 in Genesim assertio, nulla plane subnixæ ratione, qua, Abrahamum in simili casu, de quo postea, non solum mentitum esse regi, sed et pudicitiam conjugis prodidisse, adstruit. De Fausti vero Manichæi hujusmodi calumniis ab Augustino plenissime obtrititis contusisque nihil hic attinet dicere.

229 Sed quid de SS. Chrysostomi et Ambrosii verbis, quibus hic lib. 1 de Abraham cap. 2 Sarai mentitam esse germanitatem; ille vero Homil. 32 in Genes. famulam egisse, Abramum vero mortis metu in adulterium uxoris consensisse et quasi servisse adulterio in mulieris contumeliam scribit? Respondeo, cum vox Græca δρᾶμα, qua Chrysostomus utitur, non semper mendacium, aut, ut vulgo sumitur, fabulam denotet, sed quandoque rem quamlibet verissimam, arte tamen et industria adornatam; ipsum vero verbum mentiri apud Ambrosium pro verbo prætereundere aut obtendere germanitatem adhibitum videatur; ex hisce loquendi modis pro certo confici non potest, eos aut Abramum aut Sarai mendacii arguere voluisse, præsertim, si perpendamus, eos hoc idem factum laudibus paulo post esse prosecutos, quod facturos fuisse, si stricte dicto mendacio obnoxium credidissent, minime veri simile est. Idem plane de altero S. Chrysostomi dicto sentiendum est; ut proin aliud innuere non voluerit, quam id ab Abramo factum fuisse, propter quod quilibet alius, qui de suæ uxoris virtute constantiaque deque affuturo speciali Dei auxilio non tam certus, quam Abram, esset, merito in suspicionem venire posset præstiti in uxoris adulterium consensus, imo et ministerii. Utcumque hæc habeant, potior sane in hac re habenda est S. Augustini auctoritas, nostraque ei consona sententia, utpote Scripturis sacris conformior solidisque munita rationibus.

230 Reliquum nunc est, ut alteram, quam sanctus

nec non ab e.  
varitæ labe  
plane remo-  
tum fuisse  
ostenditur,

tametsi duo  
SS. Patres  
contrarium  
dixisse vide-  
antur,

F



aliqui et-  
iam id Abra-  
mi factum

sanctus Doctor sibi objicit eademque opera expe-  
dit difficultatem, ex cit. lib. 22 contra Faustum  
cap. 36 ob oculos ponamus. Dicit aliquis, in-  
quit col. 383, cur non potius ita de Deo præ-  
sumpsit Abraham, ut fateri non timeret uxorem?  
Neque enim Deus ab illo mortem non  
poterat repellere, quam timebat, eumque cum  
conjuges sua ob ab omni perniciem in illa peregrina-  
tione tutari, ut nec uxor ejus, quamvis esset  
pulcherrima, appeteretur ab aliquo, nec pro-  
pter illam ipse necaretur. Potebat sane hoc effi-  
cere Deus: quis ita demens sit, ut hoc neget?  
Sed, si interrogatus Abraham, illam feminam  
indicaret uxorem, duas res tuendas committeret  
Deo et suam vitam et conjugis pudicitiam. Per-  
tinet autem ad sanam doctrinam, quando habet,  
quod faciat homo, non tentare Dominum Deum  
suum. Et post desumpta ex sacris Litteris varia  
testimonia exemplaque, quibus assertionem  
hanc firmissime stabilit, ita concludit: Proinde,  
cum inter ignotos propter excellentissimam  
pulchritudinem Saræ et ejus pudicitia et mariti  
vita esset in dubio, nec utrumque tueri posset  
C Abraham, verumtamen unum horum posset, id  
est vitam; ne Deum suum tentaret, fecit, quod  
autem non potuit: quod (nempe per se impedire, ne  
Sarai uxorem suam Ægyptii appeterent, et  
uxorem ducerent) illi (nempe Deo) commissit.  
Qui ergo se hominem occultare non valuit, ma-  
ritum se occultavit, ne occideretur; uxorem Deo  
credidit, ne pollueretur. Hactenus S. Augu-  
stinus.

aliunde pec-  
cati arguant

231 Et sane, si, uti ex S. Hieronymo lib. de  
Questionibus Hebraicis, col. 518 satis probabile  
est, Ægyptiis æque ac Persis, mos fuerit, ut ad  
regis thalamum nulla introduceretur femina, quæ  
non prius sex mensibus uncta oleo myrtino toti-  
demque etiam mensibus pigmentis variis usa fu-  
isset; merito confidere poterat Abram, futurum,  
ut, si fors regio jussu abduceretur Sarai, dein  
assumenda in Ægypti regis uxorem, labente il-  
lo anno opportunum aliquod affulgeret tempus  
quo, sin minus humana arte et industria, certe  
speciali aliquo Dei auxilio uxorem reciperet in-  
tactam, uti et eventus ostendit. Facessat igitur  
Rivetus, dum Exercitatione 73 in cap. 12 Ge-  
nes. pag. 350 in his quidem rectum fuisse Abra-  
mi finem, fatetur, at eum tamen in via aberrasse,  
C contendit, nec posse de diffidentia culpa humana-  
que fragilitate purgari. At, quid ita, quæso?  
Quia nempe Riveto pag. 349 judice, cum A-  
bram non metueret vitæ suæ, nisi propter uxorem,  
a Deo petisset (id est, petere potius de-  
buisset) ut hominum oculos a pulchritudine Sa-  
rai concupiscenda averteret, tum certe, causa  
sublata, effectus etiam fuisset sublatus. Quasi  
vero id non fuisset tentare Deum, ut omnium  
Ægyptiorum, in quorum conspectum veniret Sa-  
rai, divinitus occluderet vel offuscaret oculos,  
eorumque desideria refrænaret, ac proin tot pa-  
traret miracula, quot forent Ægyptii, quibus  
eam vel in itinere vel in sua apud Ægyptios mo-  
ra obviam dari contingeret. Fecit igitur Abram  
in tanto rerum discrimine, quod fieri et sana  
ratio et prudentia suadebat, nec est, cur eum  
vel tantilli peccati in eo reum fuisse, pronuncie-  
mus. De his plura qui cupit, adeat Pererium,  
in caput 12 Genes. Disput. 5, num. 102 et  
seqq. erudite de facto hoc more suo disputantem.

### § XIII. Sancti ingressus in Ægyptum: uxorem, sibi sublatam, recipit intactam: ejus reditus in terram Chanaan: promittitur ei divinitus terra Chanaan.

J Am eum in modum sua Abram instruxerat Sanctus, Ægyptum in-  
gressus,  
consilia, ut, cum prævalentis in Chananitide  
famis causa in Ægyptum, ne alias se suosque in  
manifestum interitum objiceret, descendere co-  
geretur, ipse sibi ab Ægyptiis uxoris causa im-  
minens vitæ periculum, quantum fieri a se salva  
Dei lege poterat, provide arceret. Confusus igitur  
fore, ut humanis, quibus utendum censuerat,  
adminiculis potens benignumque Numen aspira-  
ret, cum Sarai uxore sua, et Lot, fratris sui  
filio, universaque familia substantiaque sub ini-  
tium mensis Nisam Ægyptum ingreditur, ad eam  
nempe, uti conjicere licet, regionis partem fru-  
menti feracissimam, qua Nilus per ostium Pelu-  
siacum in mare Mediterraneum aquas suas exo-  
nerat. Non poterat non ingressus ille, utpote  
hominum, fors numquam ante conspectorum, ge-  
nere singularis, et servorum pecorumque multi-  
tudo plane insolens, Ægyptiaci vulgi primum  
moxque regionis præfectorum oculos admira-  
tionemque in se convertere, et ea in primis mu-  
lier, quæ dignitate et pulchritudine ceteris præ-  
cellebat.

233 Ab his igitur Ægyptiis rei tam insolitæ  
fama, quæ et alias majora vero perferre solet,  
ad principes aulicosque Pharaonis regis, alio no-  
mine Apophis etiam dicti, actutum perducitur;  
qui, et novitate facti excitati suisque oculis mox  
ipsi turbam hujusque dominam conspicati, regi  
omnia deferunt, mulieris pulchritudinem supra  
modum extollunt, atque, ut de Ægyptiis aulicis,  
regi adulari, libidini ejus subservire et vo-  
luptatibus lenocinari studentibus, sat tuto credi  
potest, eum inpellunt, ut contra omne hospitii  
jus etiam invitam tolli, inque aulam regiam per-  
duci mulierem jubeat. Sed rursus Scriptorem F  
sacrum de his audiamus. Ita ille cap. 12 Genes.  
v. 14 et seq.: Cum itaque ingressus esset A-  
bram Ægyptum, viderunt Ægyptii mulierem  
(Sarai) quod esset pulchra nimis. Et nuntiave-  
runt principes Pharaoni, et laudaverunt eam  
apud illum: et sublata est mulier in domum  
Pharaonis. Dum illa in gynæceo regio Ægyptia-  
rum more ad ineundas postmodum cum rege nu-  
ptias molliter ac delicate excolitur, nullam non  
videntur Ægyptii contulisse curam, ut, qui fu-  
turæ uxoris regis frater habebatur, commodam  
honorificamque vitam apud se ageret, multisque  
augeretur bonis; quæ omnia verbis hisce non ob-  
scure Moyses indicavit: Abram vero bene usi  
sunt propter illam: fueruntque ei oves et boves  
et asini et servi, et famulæ, et asinæ et ca-  
meli.

234 Verum hæc ipsa, quæ tam Sarai, quam  
Abramo, ab Ægyptiis præstabantur obsequia,  
non modo utriusque angorem animi non leva-  
bant, sed et contra acerbioribus indies ita accu-  
mulabant curis, ut, nisi ambo sibi Deum in tem-  
pore

mox uxorem  
suam sibi  
tollit videt,

dumque ipse,  
tunc honorifi-  
ce exceptus,  
derisus raptu-  
dolet,



ACTIUM  
J. G.

pore affuturum, confidissent jam tum a regis libidine defendendæ vindicandæque conjugalis pudicitiae nulla humanitus superesse via videretur. At Deus, qui conjugalis pudicitiae, quam vir tueri nequit, tutor ac vindex esse solet, quique se prædixerat afflicturum esse eos, qui Abramum affligerent, seu, ut Scripturæ verbis utar, maledicturum se maledicentibus Abræ, utrique conjugii difficillimo illo tempore validissimum attulit auxilium, quo infamiam omneque dedecus ab eis averteret. Flagellavit enim Dominus Pharaodem plagis maximis et domum ejus propter Sarai uxorem Abram, uti Genes, cap. 12, §. 17 narratur. Quanam autem nominatim illæ fuerint plagæ, quibus Deus, tum ut injuriam a suis arceret, tum ut nimis in Venerem propensum Ægyptiorum animum castigaret, non Pharaonem tantum, sed et domum ejus afflixit, tacente Moyse, quis reddere indubitatum potest? Alii pestem, alii seditiones, alii in viris molestissimum feminis fluxum gravi mixtum cruciatu, alii in feminis acerbissimos irritosque partus dolores, alii alia cruciatuum genera excogitarunt.

B 235 At quæcumque singillatim illæ fuerint, tales mihi plagæ fuisse videntur, quibus Deus per eadem, per quæ peccarant Ægyptii, eos torqueret, ita ut amorum voluptatumque obliti et rex ipse et ejus libidini assensi aulici longe diversas jam agitarent curas, nec de laxandis cupidini fræntis jam cogitarent, sed de hoc uno essent solliciti, quo pacto e cruciatibus, quibus afflictabantur, evadere possent. Philoni, ex quo partim hæc desumpta sunt, consentit S. Chrysostomus Homil. jam sæpe citata pag. 326, ubi et, cur non solus Pharaon correptus a Deo fuerit, rationem simul suppeditat. Vidistis, inquit, eos (Pharaonis aulicos) lenonum agere officium in regis gratiam, auferendo Justi uxorem? Quapropter non ipse solus, sed et omnes domestici ejus pœnæ fuerunt participes, ut discerent, se non in peregrinum simpliciter furorem suum exercuisse, neque in hominem e medio vulgo, sed in virum carissimum Deo, qui tanta illum cura dignaretur. Et idcirco acerbissima pœna concutiens ejus mentem abduxit a nefario flagitio, coërcuit ab irrationabili impetu, cohibuit incontinentem mentem, alligavit concupiscentiam indomitam, refrænavit furoris insaniam.

uxorem re-  
cipit inta-  
ctam,

236 Coërcitus hisce plagis Pharaon, earumque causam vel a sacerdotibus Ægyptiis, vel ab ipsa Sarai, vel divinitus in somnis edoctus, certiorque una redditus, eam, quam prius Abræ duntaxat sororem existimarat, uxorem simulesse; nihil habuit prius, quam ut Maritum ad se accerteret, eamque a stupri contumelia præservatam ei restitueret. Nonnihil tamen animo commotus, ut Abram in conspectum venit, his eum compellavit verbis: Quidnam est hoc, quod fecisti mihi? Quare non indicasti, quod uxor tua esset? Quam ob causam dixisti esse sororem tuam, ut tollerem eam mihi in uxorem? Nunc igitur ecce conjux tua, accipe eam et vade. Quæ sic, judice S. Chrysostomo cit. Homil. pag. 327, intelligenda fere sunt, quasi diceret rex: Quid fecisti mihi Abram? Deum inimicum mihi reddidisti, iram ejus super me induxisti, pœnæ obnoxium me reddidisti, fecisti, ut pœnam lueret tota domus mea eorum, quæ in te admissa sunt. Ego, quam sororem tuam putabam, mihi tolli

jussi, accipiendam in thalami consortem; at nunc, D quia non sororem duntaxat, sed et vere conjugem tibi esse, novi, qualem accepi, talem tibi reddo. Accipe ergo illam, nulla a me injuria affectam, et recede cum tuis omnibus ab aula mea procul. His dictis, ut Abram facti sui rationem redderet, faceretque palam, cur Sarai vocasset sororem, uxorem vero tacuisset, rex non tulisse videtur; sed mox Ægyptiis in mandatis dedit, ut ex aula discedenti Dei amico, ac denique ex Ægypto profecturo nemo molestus foret, neve quis ei aut cuiquam e familiaribus ejus vim etiam levissimam inferret.

237 Hoc autem regis mandatum ab Ægyptiis continuo executioni mandatum fuisse, sat clare indicat Moyses, dum §. 20, postquam dixisset, præcepisse Pharaonem super Abram viris, seu, ut LXX Interpretes habent, præcepisse viris de Abraham, subdit hæc: Et duxerunt eum et uxorem illius, et omnia, quæ habebat. Atque hinc facile erroris vincitur Artapanus, dum in sua Rerum Judaicarum Historia, ab Eusebio lib. 9 Præparationis Evangelicæ cap. 18 laudata, Abramum viginti continentes annos ibidem (in Ægypto) egisse, et in Syriam denuo remigrasse, scribit; nec ab errore hic immunis videtur laudatus pariter ab Eusebio cap. 17 Eupolemus, asserens, Abramum apud Heliopolim Ægyptiorum sacerdotum consuetudine plurimum usum fuisse, eoque magistro multa ipsos, nec non Astrologiam, quæque ad illam pertinent, omnia didicisse. Nam, tametsi Pharaonem in illa aut alia ei vicina urbe tunc versatum fuisse, ad eamque Sarai fuisse jussu regis deductam, gratis omnino daretur; non patitur tamen Mosæica narratio, ut post acceptam conjugem tanto temporis spatio in Ægypto mansisse dicatur Abram, quantum necesse est, ut Astronomiæ homines ignaros scientiam illam edocere potuerit. Id autem tunc ab eo factum fuisse, cum dies noctesque ob raptam, at necdum redditam conjugem, in summa sollicitudine maximisque curis traduceret, verisimile nequaquam est.

238 Quapropter ne Josepho quidem fides habenda hic est, sine antiquo teste asserenti lib. 1 Rer. Judaic. cap. 9, post redditam Abramo uxorem factam illi abs rege potestatem esse, congregiendi cum præstantissimo quoque Ægyptiorum ac doctissimo, atque tum ob dissertationes, quibus eorum opiniones et ritus vanissimos esse, ostendit, tum etiam ob communicatam eis numerorum et siderum scientiam magno fuisse habitum in pretio. Hæc enim omnia, ut facta dici aliqua veri specie possint, multo etiam longius, quam quo Abram, recepta uxore, in Ægypto versatus est, temporis spatium exigere, cuilibet consideranti facile manifestum fiet. Neque vero hanc Josephi opinionem firmat communis sententia, quæ hujusmodi disciplinas ab Hebræis, qui Chaldæi origine erant, ad Ægyptios fuisse profectas, inde ad Græcos pervenisse, asserit; cum hinc nequaquam consequens fiat, ab Abramo potius, exiguo tantum tempore apud Ægyptios commorato, quam a patriarcha Joseph, quem Pharaon alius dominum domus suæ et principem possessionis suæ constituit, ut erudiret principes ejus sicut semetipsum, diciplinis ejusmodi imbutos fuisse Ægyptios, uti per se quoque patet: quamquam tamen propterea negare nolim, Abramum Ægyptiis æque, ac Palæstinis, pietatis suæ aliarumque virtutum

et ex regia  
urbe dedu-  
ctus aliquo  
tempore in  
Ægypto sub-  
sistit.

non tamen  
ad complura  
annos, ut qui-  
dam volunt

F



A tum splendore plurimum profuisse, imo et, cum se obtulit occasio, verbis quoque monstrasse viam, qua ex errorum tenebris ad veritatis lumen perducerentur.

hinc post  
minus ferre  
anni com-  
morationem

239 At, inquiet aliquis, si verum sit, quod nos ex Mosaica narratione contendimus, Abramum tam exiguo, puta novem aut decem tantum mensium spatio in Ægypto peregrinatum fuisse, consequens fit, ut, cum is de Ægypto, teste Moyse cap. 13 Genes. v. 1, ascendi ad Australem Chananitidis plagam, aut præter veri speciem cessaverit jam tum in Chananæa fames, aut is eidem discriminari se suoque imprudens objecerit, ob quod in Ægyptum ante ire compulsus fuit. Verum respondeo, alienum a vero dici non debere, quod non raro temporibus nostris contigisse vidimus, magnæ nimirum frugum inopiæ ex imbrium frequentia aut nimio solis ardore uno anno exortæ, mox vitali aëris temperie succedente, succedere etiam frugum omnium in fertili ex se terra affluentiam; ac proin, cum fortasse vel eodem ipso anno, quo in Ægyptum Abram descendit, non vilis fuerit serotinarum frugum copia, spesque maxima etiam affluerit fore, ut uberrima esset hordei, frumenti ceterorumque terræ fructuum messis, subsequēntis anni mense Nisan, aut paulo post colligenda; leviori tantum, aut viæ ulli periculo se suosque pius Viator exposuerit, dum necdum elapso a sua in Ægyptum profectione anno integro in Chananæam remigravit. Adhæc viæ, aut ne viæ quidem, dubitandum videtur, quin Pharaos, quo Abrami Deum sibi iratum placaret, non exiguum ei dari jussit inter alia munera frumenti aliorumque cibariorum copiam, aut certe non prohibuerit, quo minus is, qui suo jussu ab aula procul, ac dein ex Ægypto emigraturus erat, proprio auro et argento cibaria cōmeret eaque camelis et asinis suis imposita secum in Chananitidem transferret.

auctior fa-  
militio et  
divitis re-  
vertitur in  
Chananiti-  
dem,

240 Auctior igitur famulitio, cujus pars non infima fuisse videtur Agar, infra memoranda ancilla Ægyptia, nec non auro, argento, gregibusque et armentis locupletior factus, ascendit Abram de Ægypto versus Australem Chananææ plagam, uxorem suam Sarai, et omnia, quæ tum in Ægyptum intulerat, tum quæ illic regio favore acquisierat, secum deducens ipsumque etiam fratris sui filium Lot, uti cap. 13 Genes. v. 1 et 2 Moyses his verbis enarrat. Ascendit ergo Abram de Ægypto, ipse et uxor ejus, et omnia, quæ habebat, et Lot cum eo, ad Australem plagam. Erat autem dives valde in possessione auri et argenti, seu, uti LXX verterunt, dives valde pecoribus et argento et auro. Et, quamquam Moyses, utpote Hebrææ gentis historiam ex instituto conscribens, nullam hic fecerit de uxore Loti, Moabitarum et Ammonitarum avia, mentionem; credibile tamen omnino est, una cum marito suo Lot mulierem illam in Ægyptum descendisse, indeque, abeunte Abramo, pariter cum eo esse profectam, verisimiliter jam ante una alterave infantula auctam, quæ etiam causa esse potuerit, cur illa, quæ et alias non adeo formosa fuerit, ab Ægyptiorum libidine multo minus, quam Sarai, aut plane nihil timendum sibi haberet. Sed hæc obiter de uxore Loti dicta sufficiant, utpote quæ ad Abrami historiam non tam prope attingit. Missis igitur, quæ de argumento hoc moveri possent, quæstionibus, santi Viatoris nostri in Chananæa iter ac præclara ejusdem gesta prosequamur.

241 De eo ita Moyses cit. cap. 13 Genes. v. 3 et 4 loquitur: Reversusque est (Abram nempe) per iter, quo venerat, a Meridie in Bethel, usque ad locum, ubi prius fixerat tabernaculum inter Bethel et Hai: in loco altaris, quod fecerat prius, et invocavit ibi nomen Domini, jam nullis antea seculis, uti S. Chrysostomus Homil. 33 in Genes. pag. 383 observat, Davidicum illud implens: Elegi abjectus esse in domo Dei mei magis quam habitare in tabernaculis peccatorum. Porro Abramum eodem illo loco, post exhibita solidæ pietatis suæ documenta, de quibus vide dicta num. 215 et 218, mensibus aliquot substitisse, suadet; quæ a Moyse mox subjicitur, Loti ab Abramo secedentis historia. Etenim non est sat veri simile, statim atque, utriusque pastores inter Bethel et Hai tabernacula sua fixerant, suæque singuli pecora armenta ad pascua deduxerant, exortam inter illos esse contentionem, aut, si nonnullo tempore post, jam pastu minui cæpto, exorta quædam sit, illico ad Abramum et Lot fuisse delatam, aut antequam illa ingravesceret, omnisque spes diuturnioris illic commorationis evanuisset, illatam ab Abramo de se jungenda familia sermonem fuisse, statimque eum fuisse executioni mandatum. Quapropter non prius, quam anno septuagesimo septimo Abræ, jam mensibus aliquot inchoato, alterius ab altera familia se junctio statuenda videtur, quam cit. cap. 13 v. 5 et 7 seqq. sacer Scriptor recenset.

AUCTORE  
J. G.  
nimirum ad  
locum, me-  
dium inter  
Bethel et Hai.

242 Verba ejus hæc sunt: Sed et Lot, qui erat cum Abram, fuerunt greges ovium, et armenta et tabernacula. Nec poterat eos capere terra, ut habitarent simul: erat quippe substantia eorum multa, et nequibant habitare communiter. Unde et facta est rixa inter pastores gregum Abram et Lot. Eo autem tempore Chananæus et Pherezæus habitabant in terra illa. Dixit autem Abram ad Lot: Ne, quæso, sit jurgium inter me et te, et inter pastores meos et pastores tuos: fratres enim sumus. Ecce universa terra coram te est: Recede a me, obsecro: Si tu ad sinistram ieris, ego dexteram tenebo: si tu dexteram elegeris, ego ad sinistram pergam. Elevatis itaque Lot oculis, vidit omnem circa regionem Jordanis, quæ universa irrigabatur, antequam subverteret Domini Sodomam et Gomorrhæam, sicut paradisus Domini, et sicut Ægyptus venientibus in Segor. Eligique sibi Lot regionem circa Jordanem, et recessit ab Oriente: divisique sunt alterutrum a fratre suo. Abram habitavit in terra Chanaan: Lot vero inoratus est in oppidis, quæ erant circa Jordanem, et habitavit in Sodomis.

ubi post men-  
ses aliquot a  
Loto segrega-  
tur,

243 Hactenus Moyses, in cujus narrationem nonnulla etiam annotasse juverit. Ac primo quidem, cum ait sacer Scriptor, Abramum et Lot nequivisse habitare communiter, non sic illud intellegendum est, quasi vero utrique communia prius fuissent, at tunc diutius esse communia nequiverint pecora ceteraque bona, aut ipsi ne tantillo quidem tempore inter Bethel et Hai una degere potuissent; sed sic illud exponi debet, ut uterque propria sibi habuerit pecora, propriumque famulitium; cumque hæc admodum ampla et copiosa essent, eoque tempore potiore illius regionis partem occuparent duo populi, ex Chanaan oriundi, Chananæus nempe et Pherezæus, hinc factum fuerit, ut, crescentibus indies gregibus et armentis, quibus latiora pascua opus erant,

in quod fa-  
ctum nonnul-  
la



AUCTOR  
J. G.

erant, eaque occasione exorta inter Abræ et Loti pastores rixa, utraque illa tum ampla numerosaque familia, stabilem illic sedem ponere non potuerit, ut proin altera ab altera loco fuerit sejungenda. At sciscitabitur aliquis, quandoquidem Deus, teste S. Stephano Act. cap. 7 §. 5. Abramo non dedit hereditatem in terra Chanaan, nec passum pedis, qua ratione dicere is potuit Loto: Elige quamcumque terram inhabitandam, ego diversam tenebo? Respondeo cum Bonfrerio, verborum Abræ sensum esse, ut Lot, non tamquam terræ possessor aut dominus, inhabitandam terræ partem seligeret, (hujus enim dominum penes Chananæum et Pherezæum populum erat) sed tamquam merus conductor; quasi diceret: si tu pascua et agros, ad dexteram tuam silos, ab indigenis pretio conducere amas, ego ad sinistrum silos mihi elocandos curabo, ne alias, si ambo arctiori hoc loco consistere pergamus, jurgium tandem etiam inter me et te exoriatum.

hic observatur.

244 Denique, cum Lot sibi elegerit regionem circa Jordanem sitam, quæ, teste Moyse, qua parte ex reliqua Chananitide in Segor venit, et ulterius deinceps ad hujus fluvii ripam proceditur, universa ante Pentapolis interitum irrigabatur, sicut paradisus Domini, aut sicut Ægyptus Nilo, in septem alveos et ostia diviso; quæri non immerito potest, quo modo Lot dici possit §. XI recessisse ab Oriente? Ad hoc rursus respondet Bonfrerius in hunc modum: Recessit, inquit, ab Oriente, non quod iverit ad partem Occidentaliorem, Pentapolis enim æque vel magis Orientalis erat, quam locus, in quo erat Abraham; sed quod locus, in quo agebat Abraham, magis directe versus Orientem respiciebatur a Palæstina, cum Pentapolis, etsi absolute æque Orientalis, respectu tamen ejusdem Palæstinæ non respiceretur versus Orientem directe, sed at latus et versus angulum meridiei. At nonne Lot alia etiam ratione dici posset recessisse ab Oriente, licet major pars Pentapoleos ad Orientem protensior, quam medius inter Bethel et Hai locus sit? Mihi quidem id dici omnino posse videtur, si Moyses, uti sat veri simile est asserens Lotum recessisse ab Oriente, respexerit ad projectionis ejus terminum, qui urbs Sodoma erat, quæque, uti ex accuratiori Chananææ tabula geographica, tomo 2 Operum S. Hieronymi innexa, perspicuum fit, quinque circiter unius horæ milliariibus magis ad Occidentem vergit, quam locus, ubi Abram summa æquitate animi, miranda liberalitate, ac singulari servandæ pacis studio Lotum, sui fratris filium, eligendæ melioris, ut ei videretur, terræ arbitrum constituit.

Deinde Abram  
mo divinitus  
promittitur  
terra Chan-  
aan,

245 Ceterum ob tam eximiam sancti Viatoris nostri humilitatem, lenitatem egregiam, ceterasque ejus, quæ in ea sejunctione eluxere, virtutes factum esse, non immerito asserit S. Chrysostomus Homil. 34 in Genesim, ut sibi Abram ampliore cælitus conciliarit benevolentiam, utque a Deo majora assecutus sit præmia, quale est divina apparitio factaque de tradenda copiosæ ejus posteritati terra Chanaan promissio, quæ Genes. cap. 13 a §. 14 in hunc modum refertur: Dixitque Dominus ad Abram, postquam divisus est ab eo Lot: Leva oculos tuos, et vide a loco, in quo nunc es, ad Aquilonem et Meridiem, ad Orientem et Occidentem. Omnem terram, quam conspicias, tibi dabo et semini tuo usque in sempiternum. Faciamque semen tuum sicut pulve-

rem terræ: si quis potest hominum numerare D pulverem terræ, semen quoque tuum numerare poterit. Surge et perambula terram in longitudine et in latitudine sua: quia tibi daturus sum eam. Ita rursus Pentateuchi auctor. Sed quoniam nonnulla ex his verba quæstionem habent nec levem, nec hoc loco dissimulandam, hic denuo nobis sistendum tantisper est. Etenim non est dubium, quin Deus, cum hac visione et promissis Abramum recreavit, totam, quanta est, terram Chanaan se ejus posteris daturum esse, significare voluerit. Quid ergo, inquires, sibi volunt hæc verba §. 15 Omnem terram, quam conspicias, tibi dabo et semini tuo? Num ex loco, ubi erat tunc Abram, illas etiam, quæ ultra altiores montes et in vallibus sitæ erant, regiones Chananææ conspiceret oculis potuit? Aut num in imagine aliqua tota ipsi terra graphice expressa fuit?

246 Ita quidem nonnulli sentire videntur; at verba sacra nequaquam nos vel ad prodigium vel ad visionem imaginariam recurrere compellunt; cum ad hoc, ut tota terra Chanaan ei promissa dici possit, necessum minime sit, totam illam singulisque ex partibus fuisse tunc corporis oculis perlustratam, sufficiatque omnino, ut Deus Abræ promiserit eam totam, quam videbat, at non eam solam, sed et undique a quator orbis cardinibus ulteriorem, quam, ut suis erat circumscripta limitibus, mente apprehenderet Abramus. At, uti jam supra num. 243 dictum etiam fuit, ne pedis quidem vestigium Abram in ea terra unquam possedit sibi gratis datum. Quid ergo eodem §. 15 dicitur: Tibi dabo et semini tuo? Num igitur Deus in exsequendis promissis infidelis? Absit enimvero, absit! Etenim particula Hebraïca vaf eique respondens Latina et hoc loco copulativa non est, ut passim loquimur, sed exegetica, sensusque istorum verborum hic est: Dabo tibi, id est, semini tuo, omnem terram, quam conspicias. Si quis tamen præfracte velit, non alio modo, quam copulativo, et esse exponendum; ne sic quidem consequens fiet, Deum suis promissis non stetisse; quandoquidem præfati commatis sensus erit, promissum Abræ fuisse jus ad rem, quale revera ipse habuit ad terram Chanaan, posteris vero jus in re, quale eos habuisse sub regimine Josue, ac præsertim sub Davide et Salomone, inficiari nemo potest.

247 Denique cum intuitu Abræ posteris ejus promissa concessaque sit Chananæa regio, potuit et ad eum; tamquam ad gentis Israeliticæ caput et originem, imo et potissimam factæ promissionis causam, ea promissio referri, atque adeo etiam ipsi promissa dici, quæ ejus gratia promissa concessaque posteris fuit terræ possessio usque in sempiternum, seu in logissimum tempus, dummodo hi suo fungerentur officio, seque filios Abraham non verbis dumtaxat, sed et factis, exhiberent. Postremo et hic quæri potest, qua ratione Abram divinis verbis accuratissime morem semper gessisse dicatur, qui, postquam §. 17 ei Deus dixisset: Surge, seu eja age, et perambula terram in longitudine et in latitudine sua, tabernaculum quidem suum inde movit, ubi eum Dominus alloquio dignatus fuerat, at paulo post, uti §. seq. narratur, Habitavit juxta convallem Mambre, quæ est in Hebron, ubi et pro more suo altare Domino ædificavit?

248 Ad hoc pro responso sit, verba illa Surge et perambula non per modum præcepti seu imperii, sed concessæ facultatis seu invitationis adinstar, divinitus prolata fuisse, ut, si luberet, ex conspectu

quam tunc  
integram suis  
oculis non  
percepisse.F  
ner per se ip-  
se, sed in suis  
posteris pos-  
sedisse, osten-  
ditur, ubi tunc  
prope Hebronhabitare co-  
pit ac Deo  
altare ædifica-  
vit.



**A** conspectu magnitudinis terræ promissæ magnam animi voluptatem solidumque in sua peregrinatione solatium hauriret, uti consentiunt Tostatus et Pererius, quibus non parum favel S. Chrysostomus Homil. 34 in Genes. tom. 4 Operum col. 345, quem adisis. Ceterum notandum hic, convallem illam Mambre, a viro quodam Amorrhæo ita dictam, atque uti ex versione LXX Interpretum colligitur, quercubus partim consitam, non in ipsa urbe Hebron, utpote monti imposita, sed in hujus urbis vicinia seu territorio sitam esse, et undecim circiter horæ milliariibus Meridiem versus et Africum, uti in supra laudata mappa geographica videre est, distare a loco, inter Bethel et Hai medio, quem eodem ætatis suæ anno septuagesimo septimo ab Abramo relictum credimus.

#### § XIV. Abramus cum Mambre hujusque fratribus foedus init: Lotum a Chodorlahomore, Pentapolitarum victore, captum, fuso prius hujus exercitu, inolumem recipit.

Abramus, inito cum Mambre hujusque fratribus foedus,

**Q**uamquam ex nutu Dei semper pendens S. Viator paratissimus esset, quocumque evocaretur, eo se vel incommutatim vel cum suis omnibus conferre; tamen, mox ut juxta convallem Mambre advenit, sedem illic solito diuturniorem figere statuisse videtur. Quamobrem, cum more suo aram ibi vero Numini erectisset, divinumque sibi suisque presidium mactatis victimis efflagilasset, humana non spernens adminicula, foedus pepigit, uti Genes. cap. 14 v. 13 Moyses refert, cum præpotentibus hujus regionis dominis, nempe Mambre, a quo vallis illa nomen gerebat, illiusque fratribus Escol et Aner, viris, uti apparet, a comitate ac probitate non medio-criter commendandis. Illud autem societatis foedus, quo alter ab alterius familia bonisque injuriam omnem propulsare seque invicem tueri decrevisse videtur, non fuisse inutiliter sancitum, post annos plus minus septem ostendit memorabilis in primis eventus, a Moyse cap. 14 Genes. relatus, in quo, quod hic in antecessum dicere liceat, Abrami in adoriendis exigua manu ingentibus hostium copiis magnitudo animi, in iisdem debellandis fortitudo, in profligandis, nullo suorum damno, summa felicitas et in spoliis juste partis dividendis privatæ utilitatis suæ contemptus admirabilis eluxit, omnium deinceps seculorem prædicatione celebrandæ virtutes. Eventum illum, Moysis exemplo, cujus verba obiter etiam illustrabo, ab exordio recensere lubet.

et Pentapoleon regibus

250) Pentapoleos reges seu dynastæ, nimirum Bara rex Sodomorum, Bersarex Gomorrhæ, Sennaab rex Adamæ, Semeber rex Seboim, et rex Balæ, quæ urbs alio nomine Segor dicitur, duodecim ante annis servierant Chodorlahomori, Elamitarum regi, qui, ut nonnullis placet, vel ipse supremus Assyriorum, tunc late dominantium, monarcha erat, vel, uti mihi præplacet, sub Assyriorum dominatore Ninya vectigalis ipsi princeps erat, regia tamen apud Elamitas suos, ab Elam filio Sem, sic vocatos, dignitate inclutus, reique bellicæ Assyriorum gentibusque subactis summa cum potestate præfectus, cujusmodi reges sub Assyriis quondam exstitisse, ex lib. 4 Reg. cap. 24 et Isaia cap. x v. 9 manifestum est. Cum huic principi Pentapolitæ servitutis suæ anno tertio decimo vel tributum pendere vel impositum sibi jugum diutius ferre detrectassent, ille refragantes vi redactus in ordinem, in expeditionis suæ partem evocavit Amraphel regem Sennaar, seu Babylonis, uti Bonfrerius aliique censent, Arioch regem Ponti, fortasse Cappadocii, haud ita procul, uti apud Cellarium tom. 2 orbis Antiqui tab. 1 videre est, ab Euphrate siti, vel, uti in Hebræo est, regem Elasar, quam regionem quidam Thalassar ad fontem Tigris esse volunt, et Thadal regem Gentium, seu non uni alicui nationi sed variis undique collectis profugis præpositum.

251 Igitur quartodecimo anno, ex quo Pentapolis in servitutem adducta fuerat, secundo vero ab ejus defectione, Chodorlahomor tresque jam mox memorati reges, confecto sat longo itinere, in terram Chanaan pervenere, percusseruntque Raphaim, giganteæ magnitudinis homines, sibi fors etiam rebelles aut Pentapolitis adictos, qui in Astaroth-Carnaim, ad Orientem stagni Genesareth quinque circiter ab eodem stagno horæ milliariibus dissito loco, habitabant, moxque debellarunt Zusim cum eis, seu, ut quidam volunt, alios gigantes Zomzommim dictos, qui in Cham seu Ham, regione postea Ammonitarum dicta, degebant; tum pari clade affecerunt Enim, similes iis gigantibus, qui erant de stirpe Enacim, quorum sedes erat in Sava Caria-thaim, in Moabitica dein regione dicta, et fere ex adverso Pentapoleos ad Orientem sita; inde versus Austrum semper progredientes Chorræos in montibus Seir seu post dictæ Idumæe Australis degentes usque ad campestria Pharan, quæ est in solitudine, pariter percusserunt. Hinc, ne quas a tergo aut a latere gentes sibi æque, ac jam devictas, rebelles suspectasve relinquerent, venerunt victores ad locum, cui Pontis Misphat seu Cades nomen postea adhæsit, omnique regioni, quæ Amalecitis aliquando cessit, intulere vastitatem, indeque reversi ipsos demum Amorrhæos, qui habitabant in Asasonthamar, alio nomine Engaddi vocata, juxta Mare Mortuum sita, felicitate simili profligarunt.

a Chodorlahomore, vicinarum gentium dominatore,

252 Hoc pacto deletis, qui ab Austro et Oriente Pentapolitas cingebant, populis, jam in ipsum fere Pentapoleos meditullium pervaserant, ipsos hujus regionis dynastas, quorum causa præcipue suscepta erat bellica expeditio, non inferiore vi aggressuri; cum rex Sodomorum quatuorque alii federati Pentapolis reges, suis demum egressi urbibus, tandem aliquando convenerunt in Vallem Sylvestrem, seu Siddim, quæ nunc est Mare Mortuum, eoque loco adversus aggressores suam direxerunt aciem, freti loco, sperantesque fore, ut hostes, hujus minus gnaros, in bituminis puteos, qui magno illic numero erant, stratagemate aliquo allicerent, itaque, quos virtute superare se posse desperabant, (homines enim Pentapolitæ erant luxuriæ et deliciis magis, quam armis assueti) arte saltem ac dolo vincerent. At cum res ipsis esset cum hostibus, non minus cautis, quam virtute bellica præstantibus, omnino aliter, quam sperarant Pentapolitæ, ipsis præ-

devictis fugati-que,



AUCTOR  
J. G.

audiens, Lotum a victore exercitu captum fuisse,

lium cessit. Quippe cum Assyrii opportuno loco in eos unum alterumve impetum fecissent, sensere se homines effeminati mollesque sustinendo impares, moxque turbata ruptaque acie, reges Sodomæ et Gomorrhæ, ceteri fœderati dynastæ militesque terga verterunt, quique vel hostilem gladium vel bituminis puteos evaserunt, turpissima fuga ad montana prolapsi sunt.

253 Prostrata Pentapolitana acie, non diu fugacibus tergis instilere Assyrii, at continuo ad prædas conversi sunt, tuleruntque omnem substantiam Sodomorum et Gomorrhæ, et universa, quæ ad eibum pertinent; ... nec non et Lot et substantiam ejus, filium fratris Abram, qui habitabat in Sodomis, non quod, ut Josephus lib. 1 Rer. Judaic. cap. x, vult, Sodomitis in auxilium venisset, sed quod in urbe illa sedem fixisset; et abierunt victores Boream versus, dextram, uti videtur, Jordanis ripam legentes. Hæc cum ab uno, ut credibile est, e domesticis Loti, qui cladem evaserat, eodem vel sequentidie nuntiata essent Abramo Hebræo, qui juxta convallem Mambre, decem aut duodecim horæ milliariibus a pugna seu cludis loco sitam, habitabat, confestim ille, ut ex hostium manibus insontem Lotum ipsiusque familiam eriperet, trecentos decem et octo de servis vernaculis suis ad certamen magis expeditos selegit; cumque humana media, quæ ad manum erant, non spernenda judicaret, in auxilium sibi adscivit Mambre, Escol et Aner, terræ illius, ubi sedem posuerat, dominos, fœdere jam ante sibi junctos, horumque adeo et ad bellum aptos subditos, quos sat simile vero est eo etiam lubentius se Abramo junxisse, quod etiam suæ gentis homines amicosque et consanguineos, in Asasonthamar ab Assyriis captos, hoc pacto e servitute trahendi spes major affulgeret.

max hostiles cupias aggredditur, risque fugatis, Lotum recepit.

254 Ergo, qua fieri potuit, celeritate abeuntes victores secutus Abram cum suis sociorumque bellatoribus, eos attigit prope Jordanis fontem illum, cui Dan nomen est, quinta, si Josepho cap. xi credimus, nocte quam ex convalle Mambre profectus erat. Non hic rursus, tametsi firma in Deum fide suarum copiarum defectum supplendum censeret et a Deo exercituum potissimum victoriam expectaret, bellicam neglexit prudentiam; sed divisis sociis, derепente noctis tempore, cum mersi sopore vel ebrietate gravati hostes essent nec ad resistendum parati, in eos varia ex parte irruit. Cum itaque hostilia castra tam improvise impetu clamoribus, ordinum turbatione credibusque undique miscerentur, nec, quo modo irrumpentibus resisterent, in promptu sibi esset, nihil prius habuere exteri reges militesque, quam ut, castris partisque antea spoliis relictis, præcipiti fuga salutis suæ consulere; quod ut Victor sensit, continuo, ut fieri potuit, nonnullis, qui tantisper hostilia castra partaque ac recuperata spolia servarent, subsistere jussis, cum reliquis ipse fugientes persecutus est usque Hoba seu Choba, quæ villa ad lævam Damasci sita est, ac demum, jam sat procul ex Chananitide ejectis hostibus, reversus ad capta castra est, unde reduxit omnem substantiam, nempe pecuniam, aurum, argentum, greges armentaque, et Lot fratrem suum (id est, fratris sui filium) cum substantia illius, mulieres quoque et populum Pentapolitanum, quem in servitutem hostes abduxerant.

Nonnulla in Moyseam hujus belli narrationem partamque tam singulari modo victoriam erudite a variis observata exstant,

vel cursim hic enumerem vel paucissimis verbis D ipse retexam. Hæc, qui cupit, apud veteris Testamenti Annalium conditores sacrosque interpretes legat. Non possum tamen, quin pauca quædam, quæ vel ipsum Abramum proxime attingunt, vel difficultatibus obnoxia sunt, non nihil illustrem. Ac primo quidem sciscitari quis potest, cur Moyses, cit. cap. 14 Genes. §. 13 referens, Abramo nuntiata fuisse Loti captivitatem, additum præter morem eo loco voluerit Hebræi nomen, ita nimirum loquens: Et ecce unus, qui evaserat (cladem nempe Pentapolitarum) nuntiavit Abram Hebræo; ac rursus, quæ hujus nominis origo sit. Quod ad priorem attingit quæstionem, respondet Wilhelmus Smitius in suis ad hunc locum notis, id haud dubie a Moyse factum esse, ut nominis istius gentilis, quod Abrahæ posteris semper adhæsit, antiquitatem edoceret. Verum, si conjecturis hic locus sit, an non etiam, imo an non veri similis Hebræi nomen additum a Moyse fuerit, propterea quod, cum Abram inter Amorrhæos sibi fœderatos degeret, necesse, aut saltem ex re esse, crediderit, cautionem aliquam adhibere, ne quis cum cum Amorrhæis Hebrææ gentis caput, fixam tunc quodammodo sedem inter eos habens, confundere ullo modo posset; seu, quia conveniens censuit, ut, qui tam gloriosæ, quam mox enarrat, expeditionis auctor fuit, non solo nomine proprio, sed et patronymico suo compelleretur, quo tam insignis facti honorem non stirpi Chanaan, sed posteris Sem benedicti a Domino, adscribendum esse, lectores suos edoceret.

256 Quod vero ad alteram spectat quæstionem, tametsi sat multi, iique eruditione præstantissimi scriptores a voce Hebræa Habar, quæ Latine transivit sonat, Abramum dictum fuisse Hebræum velint, utpote qui e regione, trans fluvium Euphratem sita, in terram Chanaan advenit, cui sententiæ etiam favent LXX Interpretes, dum hoc loco reddunt τῷ περάτῃ, id est, transitori seu trajectori; probabilior tamen mihi videtur Josephi lib. 1 Ant. Jud. cap. 7, Augustini lib. 2 Retractionum cap. 14 et lib. 16 de civit. Dei cap. 3 et xi, aliorumque complurium sententia, asserentium, Abramum dictum esse Hebræum ab Heber, qui quintus a Sem in progenitorum serie reperitur, a quo et Abram recta linea originem ducebat. Nec leve profecto, quo id probetur, videre debet illud argumentum, quo S. Augustinus lib. 16 de Civit. Dei cap. 3, num. 2 utitur. Illic enim dilucidans illa Genesios cap. x §. 21 verba, quibus Sem omnium filiorum Heber pater asseritur, ita ait: Non sane istum Heber genuit Sem: sed ab illo quintus in progenitorum serie reperitur. Sem quippe inter alios filios genuit Arphaxat, Arphaxat genuit Cainan, Cainan genuit Sala, Sala genuit Heber. Non utique frustra ipse primus est nominatus in progenie veniente de Sem et prælatus etiam filiis, cum sit quintus nepos; nisi, quia verum est, quod traditur, ex illo Hebræos esse cognominatos, tamquam Hebræos.

257 Dein post pauca, quibus aliam esse posse opinionem dicit, quæ tamen minime probanda est, ita proseguitur: Sed nimirum hoc verum est, quod ex Heber Heberæi appellati sunt, ac deinde, una detracta littera, Hebræi, quo nomine Moyses Abramum cap. 14 §. 13 donat. Concludit ex his Pererius Disput. 2 in cap. 14 Genes. num. 31 in hunc modum: Ergo Moses appellans Sem patrem filiorum Heber, dicere quiddam voluit ad laudem Sem, et ad declarandam

E

huius facti adiutorum que narrationem

F

atque in commemoratione dicitur Hebræi nominis originem.



A randam dignitatis ejus excellentiam perquam insigne; videlicet, quod Sem pater fuerit populi Dei, et tot tantorumque virorum, qui in eo populo clauerunt; qui non solum filii, id est, posterii fuerunt Hebræi, verum ab ipso etiam nominati sunt Hebræi et eorum lingua Hebræa dicta est. Unde et cum eodem Pererio concludendum ulterius apparet, cum origo et ratio appellationis Hebrææ linguæ, atque gentis eadem fuisse videatur; tam Abramum ejusque posteros, qui ab eo per Jacob genus duxerunt, quam ipsam linguam, ab Heber in cujus familia istæc permansit, Hebræi nomen accepisse. Adde cum Eugubino et Pererio, Hebræicum nomen Hibri, quod Latine Hebræum sonat, per Iod Hebræicum in ultima syllaba proferri, ac proin, utpote habens terminationem, nomini-bus patronymicis propriam, gentile seu patro-nymicum potius, quam appellativum censeri debere.

258 Supersunt binæ, multo majoris, quam præcedentes sint, momenti difficultates, quarum prima in eo versatur, an Abram sanciendo cum Amorrhæis supra nominatis fœdus non graviter in Dei legem impegerit, quandoquidem Exodi cap. 34 §. 15 districtè a Deo vetitum legimus, ne Hebræi pactum cum Amorrhæis aliisque terræ Chanaan incolis inirent, variisque insuper sacræ Scripturæ locis divinitus reprehenduntur, qui cum idololatriæ exterisve gentibus societatem sancierant. Verum, si factum Abræ attentius consideremus, atque ad tempus, quo illa Exodi lex lata est, animum advertamus, ne leviter quidem illa in re peccasse Abram dici poterit. Etenim, præterquam quod nullo ex capite constet, Amorrhæos illos principes idololatria infectos fuisse, cum quadringentis et ultra anni, antequam completæ essent Amorrhæorum ceterorumque Chananæorum iniquitates, non nulli inter eos exstiterint veri Dei cultores, quales Melchisedech, sacerdos Dei altissimi, Abimelech, rex Geraræ, qualesque adeo et ipsi esse potuerint; in hypothesi etiam, gratis tamen admissa, fuisse Mambre ejusque binos fratres a veri Dei cultu alienos, potuit tamen Abram, requirente id sua familiæque suæ incolumitate, licite et ex jure naturæ cum iis mere politicum fœdus inire, quod nempe suæ suorumque religioni damnum aliquod inferre, aut idololatriam propagare minime natum erat.

259 Imo vero, cum Deus ei quasi necessitatem quamdam imposuisset transmigrandi ab uno in alium Chananitidis locum, atque adeo modo in his, modo in aliis hujus regionis oppidis vicisve degere Abramum necesse haberet, vix abstinere is potuit, quin Chananæorum societatem politicam aut ipse requireret, aut fœdus ultro requirentibus sese facilem præberet, ut hoc pacto se suosque ab hostibus tueretur, omnemque procul a familia sua injuriam arceret. Neque hoc Abrami factum divina lege, Exodi cap. 34 §. 15 promulgata, vetitum fuisse dici potest, utpote quæ non juris naturæ, sed positivæ fuit, quæque quadringentis demum et amplius annis post sancitum ab Abramo cum Mambre ejusque fratribus fœdus, ejus posteros dumtaxat adstrinxit, cum nempe jam completæ essent Amorrhæorum iniquitates, ipsique jam Deo exosi divinoque interdicto subjecti essent. Quod autem subinde in Scripturis increpentur Israëlites ob inita cum infidelibus fœdera, in speciem aut re ipsa mere politica, id factum fuisse post latam cit. cap. Exodi legem, atque etiam ob animi vitium, vel ob perversionis

periculum, quod ejusmodi pactis conventis suberat, nemo vocabit in dubium, qui sacra volumina attente pervolverit.

260 Venio nunc ad quæstionem alteram, qua, an Abram legitime Chodorlahomori ejusque fœderatis bellum intulerit, non immerito dubitari posse videtur; ac primo quidem idcirco, quod Abram in Chananitide ne vestigium quidem pedis, ut homo privatus, nedum regnum aut civitatem aliquam, ut supremus dominus, possideret; dein quia ipse a regibus illis nullam acceperat injuriam; ac denique quia, tametsi Lotum injuste ab iis abductum statuamus, nihilominus tamen non prius Abram omnia tentavit, quam eos bello lacerasset. Verum enimvero non obstant ea, quominus legitime Abram eos hostiliter aggressus esse, imo et de improvviso eos oppressisse dicatur. Etenim, uti dubitandum non videtur, tam ipse Abram, quam Mambre hujusque fratres, summum in suos potestatem habebat, atque adeo non minus ei, quam his, sicut ad tuendam plebem sibi creditam, ita ad exercendam jurisdictionem, si vis occurreret, jus competeat belli gerendi, præsertim adversus eos principes, quibus nec ipse nec illi suberant. Adhæc, tametsi tantisper Abram ponatur ea destitutus fuisse auctoritate, quæ, ut quis alteri proprio nomine bellum inferat, requiri jam solet; tamen, cum ab iis, qui in convallibus Mambre tunc rerum patiebantur, quique neminem se superiorem agnoscebant, in legitimum societatis fœdus receptus esset, ab iisque etiam, ut princeps Dei, Genes. 23 §. 6, seu ut vir summus, agnosceretur; eorum certe nomine, consensu et auxilio exterorum principum vim vi repellere injuriamque propulsare ei omnino licitum fuit.

261 At nullam principes illi exteri injuriam ipsimet Abræ intulerant. Ita est: al fratri ejus, seu fratri filio, ei conjunctissimo, gravissimam, rapiendo omnia bona ejus, eumque in captivitatem abducendo, intulerant; unde hanc propulsare omnia ei jura permittebant, ne alias non repellendo injuriam a socio et a proximo quidem suo consanguineo, cum id penes se esset, tam foret ipse in vitio, quam illi, qui injuriam intulerant, Nec erat hic Abræ expostulandi cum exteris principibus locus, cum nulla spes afflueret, eo modo injuriam posse resarciri, periculum ex adverso præsens esset, ne, si diutius expectaretur, periret ablata recuperandi occasio; potuit igitur Abram sine prævia expostulatione bellive denuntiatione violenter erepta repetere, eumque in finem talibus uti mediis, puta improvisa nocturna que irruptione in eorum castra, aliove stratagemate, quæ tam in bello solenni, quam non solenni, licita esse, nemo sanus diffidet. Respexerit fortasse etiam Vir prius et a Deo illustratus ad ea, quæ Salomon Proverb. 24 dein in litteras misit §. xi et seq.: Erue eos, qui ducuntur ad mortem: et qui trahuntur ad interitum, liberare ne cesses. Si dixeris: Vires non suppetunt: qui inspector est cordis, ipse intellegit, et servatorem animæ tuæ nihil fallit, redetque homini juxta opera sua; uti et re ipsa factum esse, bellicæ hujus expeditionis, non sine singulari, ut credere licet, divino instinctu ab Abramo susceptæ, felicissimus demonstravit eventus.

262 Ceterum, quo anno Abræ hæc facta statui debeant, non una est veterum recentiorumque sententia. Bellum hoc in Chronico Alexandrino sub annum ejus septuagesimum quartum refertur; at omnino perperam, quandoquidem tunc

AUCTOR  
J. G.

ostenditurque,  
Abramo uti-  
dem tenuisse  
victorem ex-  
ercitum

E

armis et qui-  
dem etiam de-  
improvisum  
aggrederet:

F

ejus facti  
epocha ut  
rumque deter-  
minatur.



AUCTORI  
J G

tunc Abram necdum e Chaldaea in Chananæam primum advenisset, uti omnino manifestum est. Alii vel eodem mense vel certe anno, quo divisus est ab Abramo Lotus, hoc ipsum statuunt; sed nimium præpropere, uti plerisque videtur. Epiphanius contra in Panario Hæresi 55 editionis Petavianæ pag. 472 sub Abrami octogesimum octavum vel nonagesimum plus minus ætatis annum, Melchidechi occursum, de quo infra, atque adeo et bellum ipsum, de quo hic, contigisse vult; verum justo serius; quandoquidem eo ætatis suæ anno Abram jam biennio ante Agarem uxorem duxerat, ex eaque Ismaëlem susceperat, quæ res, uti ex Mosaicæ narrationis ordine aperte colligitur, non ante illud bellum, sed sat diu post contigit. Sunt, qui Abramum velint, jam tum circumcissum fuisse, cum ei e prælio redeunti Melchisedech occurrit; at id memoriæ lapsu scriptum apparet; quandoquidem circumcisionis præceptum Abramo datum non fuit, nisi anno nonagesimo nono, uti Genes. cap. 17 perspicue traditur. Quo igitur anno, inquires, id tu bellum statuas? Respondeo, istud ex dictis medio illi tempori innecti debere, quod inter Abræ septuagesimum septimum interque octogesimum sextum annum effluxit, ac sat probabiliter anno Abræ ineuntis octogesimo quinto; quamquam, ut verum fatear, nihil admodum obstat, quo minus cum Saliano id anno Abræ octogesimo innectatur. Nunc, quæ hocce insigne prælium consecuta sint, se juncto §, ut rei gravitas exigit, duce Moyse, prosequamur.

## § XV. Sancti ab hostium strage reditus: Melchisedechi, sacerdotis Dei, occursus: datæ huic ab Abramo decimæ: panis et vini oblatio a Melchisedecho facta: varia huc spectantia.

C  
Redeunt ab  
hostium strage  
Abramo  
Melchise-  
dech sacer-  
dotali ritu  
benedicit.

Revertenti a strage Chodorlahomoris, et spolia hostium, ac corrasam ab his ex devictis ante populis prædam opulentam, populumque Pentapolitanum secum ducenti Victori, In valle Save, quæ est vallis regis, quæque ab urbe Salem, seu probabilius, uti infra ostendam, Ierusalem, haud procul abfuisse videtur, gratulabundus obviam venit rex Sodomorum, idem ille cujus a Chodorlahomore cæsus fuerat exercitus, vel, si reipsa, ut quidam volunt, ibi iste prælio occubuit, (quod tamen vix credo) ejusdem Sodomorum regis filius, hereditario jure paternum regnum adeptus. At non rex Sodomorum dumtaxat cum suis aliquot egressus est in occursum Abrami, sed et Melchisedech, rex Salem seu Ierusalem; cumque is publicus esset Dei altissimi seu veri Dei sacerdos, atque adeo, teste Apostolo ad Hebræos cap. 8 §. 3, ad offerendum (Deo nempe) munera et hostias constitutus, non primum usualia quævis alimenta, quibus Abrami sociorumque corpora reficeret, sed, uti verba sacra significant, panem et vinum stricte dictum protulit, Deoque, quem obtentæ victoriæ largitorem agnoscebat, ritu sacerdotali consecravit; tum Victori benedixit, seu bene precatus est,

voentis in modum dicens: Benedictus Abram Deo excelso, qui creavit cælum et terram: et benedictus Deus excelsus, quo protegente, hostes in manibus tuis sunt. Quasi diceret: Benedictus sis, o Abram, a Deo excelso, qui creavit cælum et terram, et ab eo bonis omnibus cumuleris: et laudetur idem excelsus Deus, gratiæque solemnes ei agantur, cujus præsidio et ope tam potentes hostes devicisti et profligasti.

264 Lilantem vero Numini, sibi que altissimi Dei nomine bene precantem sacerdotem, mox pius Victor, ut sacrum veri Dei ministrum, agnovit, utque more suo ipse vicissim debitas Deo pro parata de hostibus victoria gratias exhiberet, simulque se Melchisedecho, a quo religiose juxta ac honorifice exceptus fuerat, gratum probaret, ex iis, quæ hostibus eripuerat, spoliis, et in quæ nec fœderati sui nec Pentapolitæ jus aliquod sibi arrogare poterant, non nulla, vel sacro ejus ministerio Deo pariter consecranda, vel in usum sacerdotalem cessura, munificentissime obtulit, uti ex his verbis Moysis Genes. cap. 14 §. 20: Et dedit ei decimas ex omnibus, et ex illis Apostoli ad Hebræos cap. 7 §. 1 et 2: Hic enim Melchisedech, rex Salem, sacerdos Dei summi, qui obviavit Abraham regresso a caede regum, et benedixit ei: cui et decimas omnium divisit Abraham, apertissime colligitur. Accedunt LXX Interpretes, apud quos in codice Romano et regio ita expresse legitur: Dedit ei (nempe Melchisedech) Abram decimam ex omnibus, quibus et consentit Josephus lib. 1 Antiq. Jud. cap. XI, ubi, cum dixisset, Melchisedechum Deo, cujus favore victoria contigerat, debitos hymnos, ut sua pietate dignum erat, cecinisse, mox subit hæc: Abrahamus contra de manubiis decimas ei dono dedit, Philo quoque lib. de Congressu quærendæ eruditionis gratia pag. mihi 312, Abramum ob victoriam, quam favente Deo assecutus fuerat, gratitudinis ergo Numini supremo, in persona nempe sacri ejus ministri, decimas obtulisse, testatur.

265 Hanc Victoris magnanimitatem munificentiamque ut vidit Sodomorum rex, spem maximam concepit fore, ut ereptos sibi a Chodorlahomore, at per Abramum e captivitate retractos, subditos suos recuperare precibus posset; quapropter, hos sibi a Victore concedi, enixe postulavit, hisque contentus, ut reliqua, tum sua, tum subditorum bona Abramus retineret, lubentissime consensit, lucro summo apponens, vel hos sibi recuperasse, Da mihi animas, inquires, id est homines, mihi quondam subditos, cetera tolle tibi. At, qui non lucri aut prædæ cupidine, sed filii fratris sui e servitute injusta retrahendi gratia bellum istud susceperat, ne quidem exiguum quidquam ex omnibus, quæ Sodomitarum fuerant, bonis in usum commodumve suum convertere voluit, idque jure jurando, levata pro recepto tunc more in cælum manu, diserte professus est, ita loquens: Levo manum meam ad Dominum Deum excelsum possessorem cæli et terræ, quod a filo subtegminis usque ad corrigiam caligæ non accipiam ex omnibus, quæ tua sunt, ne dicas: Ego ditavi Abram. Quæ nec superbe ab Abramo dicta nec abs re jure jurando firmata esse censeri debent; sed eo prolata fine, ut, se non desiderio prædæ victores reges aggressum esse, indicaret, uti Bonfrerius recte advertit; idcirco autem jure jurando asserta, ut serio ac sincere loqui ostenderet, utque veri Dei, cujus nomen invocabat, summam majestatem declararet

cui Sanctus  
decimas ex  
omnibus tri-  
buit:ac Sodomo-  
rum regi re-  
ceptos ejus  
subditos, ho-  
rumque bona



A clararet, falsorum vero Deorum inanitatem redargueret, prout Pererius num. 85 in caput 14 Genes. scite etiam notavit.

recuperata, paucis tamen merito exceptis, largitur,

266 Bina tamen fuerunt ex recuperatis Pentapolitarum bonis, quæ suo jure jurando Abram comprehensa minime voluit, ea scilicet, quæ tum a vernaculis suis, tum a belli sociis Aner, Escol et Mambre horumque subditis in cibum usurpata fuerant; eaque insuper, quorum hi partem sibi exigere belli jure aut recepta consuetudine poterant. Nec enim æquum erat, ut, quæ a militibus, in commodum etiam Pentapolitarum cum hoste congressis, in alimenta absumpta fuerant, ea ab iis resarcirentur; nec æquitati consonum fuisset, ut liberalissimam suam munificentiam fœderatis suis pro lege habendam esse, Abramus præscriberet; imo, uti laudatus Bonfrerius partim advertit, cum hi Abræ non subessent, sed sponte et sola amicitiae lege eum comitati fuissent, non poterat eos, vel absentes forte, invitos, sua spoliis ex hoste recuperatorum portione, utpote vel stipendii loco aliove justo titulo debita, vel tantilla in re privare, prout consideranti omnino liquet. Hinc postquam Sodomorum regi, se quid-

B quam ex Pentapolitarum bonis sibi accepturum esse, negasset, mox Abram subdit: Exceptis his, quæ comederunt juvenes, et partibus virorum qui venerunt mecum, Aner, Escol et Mambre: isti accipient partes suas. Et hisce quidem verbis sacer Scriptor Geneseos caput 14 confectique ab Abramo belli narrationem suam concludit, statimque ad celebrem illam visionem divinitus Abræ oblatam progreditur, qua Deus ei prolem copiosamque posteritatem promisit, quæque huic obventura essent, prænuñciavit.

Discutitur hujus facti adjuncta, et primo quidem locus,

267 Verum, quia nonnulla, quæ in jam contexta a nobis ipsius partim Moysis verbis narratione occurrunt in controversiam adduci solent, sistendum hic paulisper est, donec illa, ut res feret, vel dilucidata vel stabilita a nobis fuerint. Sunt autem illa præ ceteris tria hæc, situs vallis Save, in qua rex Sodomorum et Melchisedech Abramo de prælio revertenti occurrerunt; ejusdem Melchisedechi regia, et sacerdotalis præsertim, dignitas, solemni sacrificio exercita; ac denique spoliis divisio, ex iisque facta ab Abramo decimæ partis oblatio. A controversia prima, licet aliis minoris momenti sit, exordium duco, ne Moisaicæ narrationis ordinem invertam. Bonfrerio

C teste, existimantur quidam hanc vallem Save, quæ est vallis regis, diversam non esse a Save Chariathaim, ubi gigantes Emim a Chodorlahomore ejusque asseclis debellatos fuisse, ejusdem capitulis 14 §. 5 Moyses asserit. Verum opinio hæc debili, ac nullo potius, nititur fundamento. Cum enim cis Jordanem Melchisedech habitavit, nec de transmissio ab eo hoc flumine ullibi fiat mentio, ac denique hæc Save Chariathaim, utpote in regione, dein Moabitica dicta, et trans Jordanem sita, Abramo a cæde quatuor regum revertenti in via non occurreret; abhorret prorsus a vero, hic loci a Melchisedech regeque Sodomorum occursum Abræ fuisse.

nempe patris Save,

268 S. Hieronymus illam vallem Save, quæ est vallis regis, longam illam vallem esse, censet, quæ cis Jordanem jacet, quæque Aulon vocatur, de qua vide dicta num. 216. At cum hæc, uti cit. num. videre est, nimis ampla et in longum protensa sit, hoc solo nomine Aulon locus ille, ubi itum victori obviam est, non sat prope determinatur. Malim igitur ex LXX Interpretum versione, in qua post τὸ in valle Save ita legitur: Hic

erat campus regis Melchisedech, vallem hanc versus Boream non procul ab urbe Salem statuere; quam urbem non esse Salim Sichimorum, prope Bethsan seu Scythopolim; sed eandem esse cum Ierosolyma, Jebus et Salem etiam dicta, auctores antiqui tum sacri, tum profani, ipseque etiam S. Hieronymus, licet contrarium aliquando senserit, magno consensu affirmant, quos, si lubet, vide nominatim laudatos a Bonfrerio in hunc locum pag. 192, col. 2.

269 Nec refert, quod Hieronymus in Epistola Critica ad Euangelium presbyterum tom. 2 Operum col. 573 scribat, in urbe Salim juxta Scythopolim ostensum suo etiam tempore fuisse palatium Melchisedech, seu hujus potius ruinas; cum hanc indigenarum traditionem simpliciter ipse recenseat, non vero approbet, ut contra penes lectorem relinquat de fide testium, quos laudat, iudicium ferre. Adhæc quandoquidem, uti lib. Judic. cap. 9 legitur, urbs illa funditus subversa fuit, atque ita quidem, ut sat in ea dispergeretur; multo videtur veri similis, parietinas, quæ Hieronymi tempore visebantur, potius palatii, ibi postea ab Jeroboamo exstructi, dein etiam subversi, reliquias fuisse, quam ruinas palatii, quod ibi Melchisedech exstruxisset olim, ut illa fert qualiscumque indigenarum traditio, cui Josephus et plerique eruditi nullam fidem jure merito adjungunt. Sed de loco, ubi de cæde regum revertens Abram honorifice a duobus regibus exceptus fuit, hæc disputata sufficiant. Redeo ad Melchisedechum, non ut omnia singulaque, quæ de eo adduci in controversiam solent, aut operose discutiam aut plane dilucidem, (hæc enim ad universi libri Geneseos interpretes aut veteris Testamenti Annalium scriptores spectant) sed ut ea dumtaxat, quæ cum Abrami historia propius connexa sunt, paucis a me supra indicata fuere, nequaquam vero absona esse, demonstrum.

270 Non hic igitur lector a me exspectet, ut eorum a capite ad calcem commemorem referamque deliramenta, qui Melchisedechum fuisse virtutem aliquam cælestem, Christo superiorem, aut ipsum Spiritum Sanctum, aut Filium Dei, aut angelum humana specie spectabilem, aut hominem quidem, sed ab Henoch, vel a Cham, filio Noë, non diversum somniarunt. Sed neque etiam hujus loci est, multis probare, Melchisedechum, cujus pater et genealogia in Scripturis silentio involuitur, eundem cum Sem esse non posse, cujus nempe pater et avi proavique nominatim in sacris voluminibus recensentur. Hæc omnia, inquam, missa facio, fuisseque Melchisedechum verum hominem, et genere quidem Chananæum, divina tamen gratia veri Dei cultorem, pro certo et abunde SS. Patrum auctoritate solidisque rationibus passim obviis probato et explorato habeo. At, num pius ille urbis Salem rex seu dynasta, cujus ipsum nomen Hebraice regem justitiæ sonat, simul etiam proprie dictus veri Dei sacerdos fuerit, atque supremo Numini, cujus præsidio hostes in manibus Abræ erant, sacrificium panis et vini obtulerit, id enimvero est, quod hic maxime spectat, quodque omnino intactum hic prætermitti nequit.

271 Quod ad sacerdotalem Melchisedechi dignitatem attinet, fatendum quidem est, Hebræi vocem cohen, qua Moyses Genes. cap. 14, cam vocem cohen, qua Moyses Genes. cap. 14, §. 18 usus est, non ubique in sacris Litteris ministerium ecclesiasticum, at quandoque universum, seu in genere; insignis alicujus honoris aut dignitatis

AUCTORIS  
J. G.

quæ prope Jerusalem sita fuisse, ostenditur;

E

dein Melchisedechi dignitas, quæ non regia solum

F

sed et sacerdotalis fuisse demonstratur;



ALCOTON  
J. G.

dignitatis gradum denotare; quo postremo sensu lib. 2 Reg. cap. 8 §. 18 filii Davidis Cohanim vocantur, quos manifestum est, utpote cum non fuerint de tribu Levi, stricte dictos sacerdotes non fuisse. Nihilominus tamen, vel ii ipsi, qui nihil intentatum liquere, ut oblatum a Melchisedech panis et vini sacrificium inficiari possent, uno ore affirmans, cit. loco Genes. Hebræam vocem Cohen, uti et plerumque alibi, sacerdotem proprie dictum significare, pressi auctoritate non tantum Moysis, sed et Davidis Psalmo 109 §. 4 et Apostoli Pauli ad Hebræos cap. 7, §. 1. Et sane, nisi quis Moysen ineptum battologum cit. Geneseos loco egisse, impiissime dicat, necesse habet fateri, eum, quem statim ante regem vocavit, mox non facturum esse, nescio, qua profana et multo minori quidem, quam regia sit, dignitate spectabilem. Adhæc quid facias huic voci Heljon, seu Dei altissimi, nisi eum vere Dei veri sacerdotem statuas? Et rursus, cur David cit. Psalmo Dominum suum, seu Dei Filium sacerdotem vocasset secundum ordinem Melchisedech, si hic sacerdos non fuisset; aut quo jure quave veri specie dixisset Apostolus cit. loco: Hic enim

B Melchisedech, rex salem, sacerdos Dei summi, qui obviavit Abraham regresso a cæde regum et benedixit ei: cui et decimas omnium divisit Abraham, nisi illum non regia tantum, sed et præcipue sacerdotali dignitate insignitum fuisse, pro indubitato habuisset?

et facta ab eo  
oblatio, quæ  
verum sacri-  
ficium fuisse

272 At, inquiunt heterodoxi recentiores, præsertim Calvini asseclæ, tametsi Melchisedechum veri Dei sacerdotem fuisse, certissimum foret; continuo tamen ex his verbis Moysis Proferens panem et vinum, erat enim sacerdos Dei altissimi, benedixit ei etc, consequens non fieret, ut panem et vinum Deo sacrificaret in gratiarum actionem de relata ab Abramo ex communi quodammodo Chananæorum hoste victoria. Quid ita? Quia nempe, ut ipsi adstruunt, Hebræicum verbum hotsi, quod Moyses adhibet, non idem illic significat, quod obtulit seu immolavit, sed quod protulit, eduxit, deprompsit, venire aut prodire fecit. Adhuc, pro particula causali enim, quæ in Vulgata legitur, in Hebræo codice legi *vau*, quæ per *et* et vel autem subinde recte vertitur: unde, ipsi nempe iudicibus, verborum Moysis alius non est sensus, quam Melchisedechum, qui rex et sacerdos erat, esculenta quædam ac poculenta protulisse, aut potius proferri jussisse, quibus Abramum ejusque vernaculos de prælio revertentes basilice recreavit. Ita fere illi. At vero siccine, qui nullum in Ecclesia Christi Eucharisticum sacrificium superesse volunt, ipsosque veteris Testamenti prophetas totamque Christi Ecclesiam mendacii aut erroris arguere, quam pseudo-doctores suos deserere malunt, ipsum incruenti sacrificii typum figuramque abolere nitantur? Eo quidem jam a primi pseudo-magistri sui temporibus nervos omnes intenderunt; at quam misere, quamque infeliciter, jam nunc dicenda aperient.

adversus  
quosdam h-  
terodoxos

273 Equidem non diffitebor, verbum Hebræicum Hoth, ipsumque, quod, servato eodem sensu, Vulgata adhibet participium proferens, ex natura sua, seu ex communi vocis potestate, æque profanæ, ac sacræ oblationi aptari posse; at, quod adversarii confidentissime asserunt, nego ego ac pernego, illud Hotsi aliam hoc loco, quam profanæ oblationis, notionem, præ se non ferre. Et vero, cum de alicujus vocis Hebræicæ

significatione agitur quæstio, id mihi, si ipsi D sapiant, largiri debent adversarii, multorum, præsertim, si hi non antiqui tantum, sed et eruditi simul sint et vim etiam latentem peregrini idiomatis per se calluerint, aut ex peritis cognoscere in promptu habuerint, multo potius esse debere, quam paucorum recentiorumque, qui iis subsidiis destituti fuerunt, de vera vocis in subjecto versu notionem sententiam. Atqui indubitatum est, veteres omnes, quotquot Melchisedechi ejusque sacerdotii meminerunt, illud verbum Hebræicum Hotsi per Græcum ἑρπυζον et Latinum protulit, vel hisce affinia, prout hæc sacrum sacerdotalemque actum denotant, miro consensu exposuisse, uti ex recitatis longo ordine apud Natalem Alexandrum in Hist. V. T. Dissert. 3 de Melchisedech propositione 4, et apud Smitium tom. 2 parte 1 in Genesim a pag. CLXIII omnino manifeste invicteque demonstratur. Igitur, nisi heterodoxi communem Ecclesiæ sanctorumque Patrum consensum venerandamque antiquitatem omnem convellere, seque antiquis omnibus Hebræi sermonis peritiores atque in sacrorum Codicum eruendo vero sensu magis exercitatos ocultosque mentiri velint, necesse habet fateri, cit. §. Geneseos verbum Hotsi oblationis sacræ, quam E ex vocis potestate habere indubie potest, hanc re ipsa significationem hoc loco habere, atque adeo non profanam panis et vini, per synecdochen, ut ipsi perperam quoque contendunt, pro quibusvis obsoniis sumpti, sed panis et vini stricte dicti, uti hæc verba sonant, eamque omnino sacram, seu sacerdotalem oblationem designatam a Moyse fuisse.

274 Adhæc, non ex ipso verbo secundum se spectato, sed cum præmissis ac consequentibus collato, seu ex adjunctorum consideratione veram ejus significationem eruendam definiendamque esse, nemo, qui vel vernaculi sui idiomatis peritus sit, vocare in dubium potest. Atque ita, ut uno alterove exemplo rem nostram illustrem, nun verbum Hebræicum hebi, quod significat venire facere, aut proferri facere, quodque adeo tam profanæ, quam sacræ prolotioni aptari ex se potest, Levitici cap. 2 §. 8, cap. 4 §. 23 et 32 itemque 2 Paralip. cap. 29 §. 21 in sacra potius, quam profana, significatione intelligi debeat, num item variis locis Hebræica verba higgisch, et hikrib, quæ affinis cum hebi et hotsi notionis sunt, sacrificalem potius, quam profanum actum denotent, ex contextus serie decidendum est. Necesse igitur est, ut quicumque sani cerebri est, ex eadem norma verum præfati verbi Hotsi sensum eruendum ac definiendum esse, largiatur. Atqui tota verborum series Genes cap. 14 §. 18 et 2 seqq., omnino exigat, ut de sacra seu sacerdotali prolotione verbum Hotsi intelligatur; consequens igitur est, ut Melchisedech non Abramo necessitatis gratia obsonia quædam profana, quibus hic minime indigebat, sed vero Deo, cujus sacerdos erat, stricte dictum panem et vinum religioso quodam ritu obtulisse dicendus sit.

275 Et vero nisi ad sacrificium ordinata fuerit illa panis et vini prolatio, aut nisi hæc sacerdotalis fuerit, cur illic expressa sacerdotis Dei altissimi mentio sit. Aut cur particula Hebræica *vau* sacerdotio Melchisedechi præmittitur, quæ, nisi eo loco causalis sit ac per enim similemve particulam reddatur, omnino ineptam appositionem constituet, quæque nullo exemplo comprobari queat, quandoquidem accentus Soph pasouk, qui

argumentis  
variis,

F

et ipsa Scri-  
ptura sacra  
petitis,



A qui post verba illa sacerdos Dei altissimi ponitur, ac proin pro suo munere sententiam absoluit, omnino vetat, ne  $\tau\omicron$  sacerdos cum sola benedictione  $\gamma$ . sequenti memorata, connectatur, uti venerabilis Dei servus Robertus Cardinalis Bellarminus tom. 3 Controv. Lib. 1 de Missa cap. 6, edit. anni 1601 ab ipso recognitæ col. 951, et cum eo Wilhelmus Smitius scite observat. Præterea, si mere profana, seu laicalis, ut vocant, hæc Melchisedechi oblatio dicatur, oportet, ut hanc sacerdotio ejus extrinsecam fuisse, atque ad regiam munificentiam, non ad sacerdotale officium pertinuisse, heterodoxi fateantur. Quod si ita est, qua ratione David Psalmo 109  $\gamma$ . 4 ab actu mere profano diversum ab Aaronico sacerdotii Melchisedechi ordinem repetere potuit, ita de Christo in persona Æterni Patris loquens : Tu es sacerdos in æternum secundum ordinem Melchisedech?

probat

276 Etenim, uti omnibus in confesso est, sacerdotium ad oblationem sacram necessario et ex natura sua ordinatur, et, Sacrificio specie mutato, ipsum sacerdotium variari, necessum est.

B Consecrarium igitur fit, ut illa panis et vini oblatio, Genes. cap. 14  $\gamma$ . 18 relata, in quam David digitum intendit, non profana, sed sacerdotialis fuerit, indeque inter Aaronicum et Melchisedechianum sacerdotium repetendum sit discrimen, quod ille primario sanguinem carnesque mundorum animalium, hic vero primario panem et vinum supremo Numini consecraret. Confirmat assertionem nostram laudatus jam mox Venerabilis Dei Servus cit. lib. col. 950 sequenti hoc ratiocinio : Cum Scriptura, inquit, tot in locis describat nobis sacerdotium Melchisedech, ut distinctum ab Aaronico, et ut simillimum sacerdotio Christi, debuit profecto alicubi tradere, quale fuerit sacrificium Melchisedech. Siquidem ad sacrificium ordinatur sacerdotium, et sacrificio ignoratō, necesse est etiam, sacerdotium ignorari. Nusquam autem mentio fit sacrificii, quod obtulerit Melchisedech, nisi hoc loco (Genes. cap. 14  $\gamma$ . 18;) oportet igitur per panem et vinum, non profanos cibos, sed sanctificatos et Deo prius oblatos intelligere.

ipsique  
Vasquezio,  
quidquid  
qui contru-  
dunt, alla-  
tiationibus

277 Hisce addere visum est geminas e pluribus, quas Vasquezius in eadem rem assert, rationibus, ac vel idcirco etiam, ut hinc perspicuum cuilibet fiat, eum in subjecta materie heterodoxis nequaquam consensisse; pateatque adeo et eorum nequitia, qui, ut habeant, in quo Jesuitas quovis titulo traducant, eorum dicta vel misere divellunt vel fæde adulterant. Hanc igitur ille tom. 1 Commentar. in tertiam partem S. Thomæ, Antverpiæ anno 1621 edito, pag. 677 cap. 3 assertionem ponit : In oblatione panis et vini assimilatum fuisse Christi sacrificium sacerdotio Melchisedech, contra hæreticos nostri temporis ostenditur. Ac dein, inter varias rationes, quibus assertionem suam stabiliat, hanc secundo loco producit : Si Melchisedech vellet milites Abrahami, revertentes e prælio, solum reficere, Melchisedech non tantum proferret panem et vinum illis, qui ita onusti spoliis (inter quæ nempe erant universa ad cibum Sodomitarum et Gomorrhæorum ante destinata) atque gloriose admodum e prælio revertebantur, sed alios etiam pretiosiores cibos (addo et alterius generis dona) illis offerret, præsertim cum tam ingens beneficium tota regio ab eis accepisset. Ita vere eruditus Vasquezius.

278 Tum statim tertio loco, ut ostendat, prolationem illam panis et vini non mere civilem, sed sacram fuisse, hanc tradit : Tertio cum introducat Melchisedech, tamquam propria manu dans panem militibus et eos benediciens, sicut etiam propria manu illos benedixit : dixit enim Scriptura : " Proferens panem et vinum, erat " enim sacerdos Dei altissimi, benedixit " etc. Ubi denotatur simul protulisse et proferendo benedixisse, colligi videtur, panem illum et vinum fuisse consecratum in sacrificium, et ita propria manu ab ipso sacerdote fuisse distributum; alioqui cum rex ille esset, non propria manu, sed per famulos illum distribueret. Hactenus ille, contendens nimirum, Melchisedechum non tantum panem et vinum Deo obtulisse, sed et Abramo ejusque vernaculis militibus sanctificatum illum panem præbuisse, ut eo epulo sacro reficerentur, et epularentur coram Domino Deo suo, qualia fere Eucharistica Sacrificia Genes. cap. 31  $\gamma$ . 54, Deuteronom. cap. 27  $\gamma$ . 7 et alibi Hebræis usitata fuisse, legimus. Plura de Melchisedechi sacerdotio Sacrificioque videat curiosus lector apud Bellarminum et Vasquezium cit. locis, apud Natalem Alexandrum Histor. Eccles. veteris Testamenti Dissert. 3 a pag. 206, et apud Wilhelmum Smitium part. 1 tom. 2 in Genesim Dissert. 9, ubi et catalogum Alphabeticum auctorum, qui singulari cura operam suam Melchisedecho litarunt, a pag. LXXXIX exaratum inveniet, quos et si lubet, perlegat.

ACTUM  
J. G.  
non parum  
stabilis,

279 Ad tertiam modo progredior difficultatem, quæ circa spoliiorum divisionem factamque Melchisedecho ex iis, quæ Abramo obtigerunt, decimæ partis oblationem versatur. Vel enim, inquit non nemo, bellum illud ex parte Assyriorum, qui Pentapolitas invaserunt, justum erat, vel injustum. Si justum, quo jure potuit eos Abram hostiliter aggredi partisque spoliis privare, imo et ipsis ea, quæ ex sua patria detulerant, bona eripere? Si injustum, ergo spolia illa, injuste Pentapolitis erepta, restituenda prioribus dominis erant, nec penes Abramum erat, ex iis partem decernere federatis suis. Ad hanc difficultatem, quam sibi pari fere modo Bonfrerius in Genesim pag. 194 proposuerat, cum eodem respondeo, causam belli esse nobis plane ignotam, bellum tamen potuisse utriusque esse justum, et consequenter Abramum jure societatis et amicitiae, ac certe auctoritate Amorrhæorum principum potuisse illos persequi, præsertim ut injuste abductum Lotum cum familia e captivitate retraheret, eumque adeo et sibi et sociis spolia aliaque etiam bona acquirere potuisse, quæ jam pleno jure facta erant hostium.

E

ac denique  
facta spolio-  
rum partitio

F

280 Si vero bellum fuit injustum ex parte regum invadentium, non potuit quidem Abram, ipsis Pentapolitanis invitis, suis sociis spolia ex illorum bonis assignare, idque ipsum non fecisse, supra ostendimus; sed potuit tamen, ipsis aut jure suo cedentibus, aut in sumptuum factorum, industriæ, rei que in sui favorem bene gestæ compensationem, bonorum suorum parte cedere obligatis, spoliiorum partem federatis congruam debitamve assignare; aut saltem præscribere eis non debuit, ut ea, quæ stipendii loco aliove justo titulo exigere poterant, Pentapolitis redderent suamque liberalitatem imitarentur. Nec decima bonorum parte Melchisedecho oblata gravis questio esse potest, si perpendamus, ut ante dictum est, Abramum jus habuisse aggrediendi Assyrios, ereptaque

horumque  
decimarum  
oblatis dilu-  
idatur.



AUCTORE  
J. G.

ereptaque propria eorum bona sibi acquisivisse, ac proinde sine alicujus injuria de iis pro arbitrio disponendi potestatem habuisse amplissimam.

§ XVI. Abrami animus divinitus firmatur : promittitur ei merces magna et posteritas numerosa : eximia Abrami fides : foedus a Deo initum cum Abramo.

Apparens  
Abramo an-  
gelus Dei  
metum  
omnem ei  
adimit,

**P**ost debellatos igitur quatuor illos reges eo, quo superius ostensum est, modo partamque plane mirabilem de iisdem victoriam, qua et eorum vinculis ereptus fuit captivus Lot, quamque et honorifica Melchisedechi excepit gratulatio oblatumque Deo panis et vini sacrificium, ac denique post oblatas eidem Melchisedecho ejus sacerdotii intuitu manubiarum decimas spretamque generoso animo, quam Sodomorum rex ultro concesserat, opulentissimam prædam, post hæc, inquam, omnia, seu, uti Moysis cap. 15 Genes. 7. 1 verbis utar, His itaque transactis, factus est sermo Domini ad Abram per visionem dicens : Noli timere Abram, ego protector tuus sum, et merces tua magna nimis. Enimvero oportet, ut non levis aliquis metus Victoris animum incesserit, quem Dominus seu Dei locum tenens angelus seseque conspiciendum ei præbens, recitatis verbis depellere voluerit. At, inquires, quæ potuit Abramo post tam insignem de hostibus victoriam timendi esse causa? Hanc, fateor, Moyses citato loco non exprimit; verum quid si Abram, ut erat rerum humanarum scientissimus, non securam existimarit victoriam, ubi armatus hostis adhuc supersit facileque vires restaurare queat? Quidsi adeo formidavit, ne reges illi, acceptæ cladis dolore pudoreve commoti, bellum adversus sese majoribus instaurarent copiis? Potuit certe in eum, ut ut aliocuin constantem virum, hic metus cadere, et, quin reipsa ceciderit, vix dubium videtur.

**C** 282 Opportune itaque ei cælitus occurrit consolatio, qua se Deus protectorem ejus, seu, ut Hebræa habent, clypeum adversus inimicos esse, deincepsque fore, pollicetur; ut adeo fidentissime jam dicere ipse posset : Dominus protector vitæ meæ, a quo trepidabo? At vero, quia nec serus est ad remunerandum Dominus, ut contra, cum expedit, athletam suum statim et veluti e vestigio sequens beneficiis cumulet, novoque ita vigore roboret, subdit mox Dominus, sese ipsum Abramo pro rebus bene gestis mercedem magnam nimis seu mercede humana, quam repudiaret, longe majorem fore; quæ verba, etsi intelligi etiam eo sensu queant, quasi vero polliceretur Deus, sese ipsum fore Abramo cumulatis-  
**amplumque  
pollicetur  
mercedem,**  
simam mercedem, æterna beatitudine in cælis possidendam; alio tamen sensu, seu de obtinenda in terris mercede ab Abramo intellecta fuisse, ipsemet satis indicat, ita 7. 2 loquens : Domine Deus, quid dabis mihi? Ego vadam absque liberis : et filius procuratoris domus meæ iste Damascus Eliezer. Quasi diceret : De tua quidem, o Domine Deus, protectione securus sum, ut qui non semel eam sim expertus, nec de grandi aliqua mercede, mihi in terris a te concedenda, ambigo, at cum filium, qui eorum, quæ promittis, heres esse

possit, non habeam, sinque adeo, ut humana D omnia ferunt indicia, sine liberis moriturus, liceat mihi, qua decet reverentia animique submissione sciscitari, quid illud nominatim sit, quod amplissimæ hujus mercedis rationem habere queat, ut et tanti boni Damascum Eliezer procuratoris seu œconomi mei filium, domi meæ natum, quem mihi adoptare cogito, heredem scribam, tuaque adeo in ipso compleantur promissa.

283 Hunc autem esse verborum Abræ sensum, imo et prolem non obscure indicat ejusdem capitis versus 3, ita sonans : Addiditque Abram, mihi autem non disti semen, et ecce vernaculus meus heres meus erit. Tantum igitur abest, ut hæc Abrami oratio cum lucta aliqua, humanaque infirmitate, ac denique, ut Calvinianus quidam non in-eruditus vult, cum diffidentiae tentatione non satis excusabili, conjuncta fuerit; ut potius transcriptis modo verbis suam Abramus divinæ voluntati obsequentiam insigni documento comprobaret, certus nimirum de implendo aliquando mercedis seminisque benedicti promissione divina, at de modo, quo hæc fieret, num per filium, quem præter omnem spem humanam gigneret, num per aliquem, quem sibi adoptaret, solummodo dubius sollicitusque. Verum enimvero non diu suspensum Abræ animum tenuit Deus, seu Dei locum tenens angelus, statimque, teste Moyse eodem cap. 7. 5, sermo Domini factus est ad eum, dicens : Non erit hic (nempe Damascus Eliezer) heres tuus : Sed qui egredietur de utero tuo, ipsum habebis heredem. Quibus verbis Dominus, qui per intervalla ac gradatim in majus meliusque promissiones suas augendo, Abrami fidem fiduciamque exerceri augerique cupiebat, anxietatem omnem depulit, promissa illi prole mascula ex lumbis ejus, seu ex ipso procreanda, quam bonorum omnium heredem haberet.

284 Porro hæc mutua Dei et Abrami colloquia in ipso hujus tabernaculo vel conclavi aliquo fuisse habita, et tunc quidem, cum nox ingrueret, intelligi datur ex sequentibus verbis : Eduxitque eum foras, et ait illi : Suspice cælum et numera stellas, si potes. Ceterum cum verbis hisce mox subdit Deus Sic erit semen tuum, non modo carnalem ei posteritatem, jam nunc ante promissam, confirmat, sed et tam numerosam ei pollicetur, ut stellarum, tum quæ primo obtutu distincte percipi, tum quæ ob suam parvitatem maximamve a terra distantiam non nisi confuse, quibuslibet etiam adhibitis subsidiis, videri queant, immensum prope numerum exæquatura ipsa sit; quod et re vera in Abrami posteris non spiritalibus tantum sensuque mystico, sed et in carnalibus sensuque historico ac litterali impletum aliquando fuisse, Deuteron. cap. 1 7. x et cap. x 7. 22 aliisque locis compluribus sacri Codices ostendunt. Ast vero, tametsi tunc, cum hæc facta ei est promissio, parum ipsi verisimile videri posset, se prolem esse generaturum, utpote qui, teste Moyse Genes. cap. 16 7. 1, junctus esset uxori septuagenariæ et hactenus sterili; tamen, uti idem sacer Scriptor cit. cap. 15 7. 6 tradit, credidit Abram Deo, et hic quoque, ut Apostolus cap. 4 ad Romanos loquitur, contra spem, naturæ scilicet, in spem, seu rem separatam gratiæ credidit, in repromissione etiam Dei non hæsitavit diffidentia, sed confortatus est fide, dans gloriam Deo : plenissime sciens; quia quæcumque promisit, potens est et facere.

285 Itaque non solum credidit Abram, vera fore Dei promissa sibi data; sed etiam, uti Pere-rius

E

posteritatem-  
que numero-  
simam,

F



cui promissioni fidem Abramus adiungit firmissimam,

rius observat, innixus est Deo, ac se totum projecit in eum, certissime sperans, adimplendum eum, quaecumque promiserat, atque adeo confusus, fore, ut et prole numerosissima dilaretur, utque in se, seu in semine suo, benedicerentur universae cognationes terrae. Tam promptae alacrisque fidei tamque insignis in Deum observantiae fiduciaque documentum, divina juvante gratia editum, mirifice Deo placuit et reputatum est illi (Abramo) ad iustitiam, qua is, teste Apostolo ad Hebraeos cap. xi v. 8, jam antea fidelis, iustus, Deoque, uti et supra vidimus, gratus, nunc tanto fidei incremento iustior gratiorque Deo effectus est. Ut autem hanc sibi acceptissimam Abrami fidem benignus Deus corroboret confirmetque, protinus, uti Chrysostomus Homil. 37 in Genes. pag. 373 et seq. verba sacra exponit, in mentem ei revocat hoc loco, quantam ab initio ejus curam gesserit, declarans ei, se, ut eum ad majora proveheret, et tot illi bona polliceretur et impleret, tantum itineris (ex Ur nempe Chaldaeorum in terram Chanaan) conficere jussisse. Ipsamet divina verba audiamus v. 7: Dixitque ad eum: Ego Dominus, qui eduxi te de Ur Chaldaeorum, ut darem tibi terram istam, et possideres eam, in tuis nempe posteris, ut cap. 12 v. 7 dictum erat. Atque hisce quidem verbis non significari, Abramum de Chaldaeorum incendio, sed ex quodam Chaldaee loco, Ur nominato, divinitus eductum fuisse, satis, arbitror, § VII ostensum est, ut hujus hic obiter dumtaxat meminisse, sufficiat.

attamen exsequenda promissionis

286 At enimvero videri mirum potest, Abramum, ab eximia in Deum fide tantopere commendatum, mox ut ei Deus suam de tradenda Chananitide promissionem iteravit, hisce verbis fuisse usum: Domine Deus, unde scire possum, quod possessurus sim eam? An fors non cognovit Abram, id sibi Deum promississe? At id dici vetat divino oraculo commendata ejus fides, quae sine rei promissae cognitione elici nequit. Num dubitavit, an, quae pollicitus erat Deus, praestare re ipsa posset? At id Apostoli recitatis verbis e diametro repugnat. Num igitur haesitavit, an sua vellet Deus promissa exsequi? Sed hoc pacto Dei benignitatem veracitatemque in dubium vocasset, quod vel suspicari de Abramo nefas est. Quid itaque dicemus causae fuisse, cur, si in nullo horum haesitavit, in hunc tamen modum locutus Deo fuerit Domine Deus, unde scire possum, quod possessurus sim eam? Seu, uti LXX Interpretum versio habet, Dominator Domine Deus, secundum quid sciam, quod haereditabo eam?

modum, ordinem tempusque edoceri, postulavit.

287 Respondeo, cum Abram de promissione Dei certus quidem esset, nec tamen modum, ordinem tempusque implendae promissionis esset edoctus, fecit duplex illa, qua tum de sua tum de posterorum futura sorte afficiebatur, sollicitudo, ut complendae aliquando pollicitationis divinae indicium divinitus sibi ante dari postularet, ex quo perspectum fieret, quo pacto quove tempore ad eunda esset ipsa terrae Chanaan possessio, sibi ante generatim tantum promissa; ut adeo Abram, qui Deo majora jam proxime pollicito promptissime crediderat, jam nunc minora promittenti ne tantillum quidem diffusus fuerit, at contra haec sibi dumtaxat manifestari divinitus, postularit, quae promissi executionem praecessura erant, non absimili modo, quo Petrus, Jacobus, Johannes et Andreas Apostoli, audita Christi praedictione de adventu suo atque Hierosolymitano

Octobris Tomus IV.

ni templi futuro excidio, adimplendi vaticinii indicium tempusque inquisierunt, ut Matthaei cap. 24 et Marci cap. 13 legere est. Audiri hic meretur Theodoretus in Quaestionibus in Genesim pag. mihi 18, ita versum 8 capitis 15 ad rem nostram commentans: Istud in quo cognoscam hoc non diffidentis est, sed modum possidendi scire desiderantis. Quum enim videret (Abram nempe) multa hominum millia Palaestinam incolentium, discere volebat, quo pacto dominium illius terrae accepturus esset, num jure belli, an sine armis: et an viventibus illis, an expulsis aut prorsus ejectis.

288 Tum in hunc modum perguit: Ilac de causa sacrificio (de quo nos infra latius agemus) finito, Deus omnium inquit: "Cognosce scens cognosces, quod semen tuum incola erit in terra aliena et non sua: et servituti subicient eos, et affligent illos atque humiliabunt quadringentos annos. Gentem vero, cui servierint, judicabo ego: postea vero egredientur huc cum sarcinis multis. Tu vero decedes ad patres suos in pace sepultus in senectute bona. Quarta autem generatione revertentur huc. Nondum enim completae sunt iniquitates Amorrhaeorum usque nunc." Ex responsione divina formam interrogationis, seu verborum Abrami, Deum interrogantis, sensum cognoscere licet, uti laudatus auctor rectissime observat, atque hisce verbis ostendit: Nam postquam dixit: "In quo cognoscam, quod possessurus sim eam; didicit, quantum temporis incolae futuri essent, et quam misere tractandi, et quanta tandem providentia Dei excipiendi, tum supplicio sumendo de his, qui illis bellum inferre vellent, tum eorum bonis fruendo; et quod Abraham nulla horum experientia accepta, in pace e vita discessurus esset.

289 Didicit quoque rationem dilationis, ne quis suspicaretur, ob numerosam incolarum multitudinem Dominum Deum non potuisse illis tradere Dominium illius terrae. Dixit autem sic: "Nondum adimpleta sunt peccata Amorrhaeorum usque nunc." Nondum, inquit, exitio digna perpetrarunt. Non decet autem ante peccatum ex praescientia poenam infligere. Quod autem illis temporibus essent viri pii, constat ex Melchisedec et Abimelech, et his, qui incolebant terram Hebron. Illi enim Patriarcham magnopere venerati sunt. Audiuntur itaque clamantes: "Rex es tu a Deo apud nos. In electis monumentis nostris sepeli mortuum tuum." Hactenus Theodoretus. Cum igitur Abram, non ut incredulus, sed ut pius pater futuris filiis providens, sensu jam mox indicato hisce ad Deum verbis usus sit Domine Deus, unde scire possum, quod possessurus sim eam; non moratus Dominus, etiam aliquid ultra id, quod optabat animus fidelis, nec petere tamen audebat, sponte obtulit ei, sancendum nempe cum Abramo foedus, idque solemni ritu adhibitoque certorum animalium sacrificio, quae et ipsa futurorum posterorum statum conditionemque non obscure indicarent.

290 Verba sacra rursus audiamus: Et respondens Dominus: Sume, inquit, mihi, id est, tum in usum fuderis, quod tecum solenni ritu pacisci volo, tum ut per ista adumbrem tuis posteris obventura, vaccam triennem, et capram trimam et arietem annorum trium, turturem quoque et columbam. Jubenti Deo morem gerere fe-

AUCTOR J. G.

nec illucite, uti Theodoretus

rectissime ostendit.

F

In usum fuderis, a Deo sancienti, Abramus victimas parat,



AUCTOR  
J. G.

stinavit Abram, qui tollens universa hæc, divisit ea per medium, seu a capite ad caudam, fudit et utrasque partes contra se altrinsecus posuit, id est, partem alteram alteri obversam posuit, relicto tamen, quo transire facile inter partes utrasque posset, sufficienti intervallo, ex Chaldaeorum nempe aliorumque Orientalium more, quibus solenne erat iuramenta stabilire transeundo per medias divisiones, quod et Hebræis deinceps usitatum fuisse, testatur Jeremias cap. 34 §. 18. Cur autem aves non itidem divideret Abram, sed eas integras, prius tamen occisas, fortassis super utramque occisi arietis partem collocavit, id enimvero idcirco factum dici plausibiliter potest, quod hæc non ad fœdus, quod dissectæ victimæ divisione sanciri solebat, sed ad sacrificium spectarent. His itaque peractis, descenderunt, ut Moyses v. XI scribit, volucres super cadavera, et abigebat eas Abram, seu, ut LXX Interpretum versio Latine sonat, Descenderunt... volucres supra corpora et divisiones eorum: et sedit cum eis Abram, nimirum non cum avibus, sed cum occisorum animalium corporibus, cavens nempe, ne aves carnivoræ more suo ad ea advolarent eaque vel fœdarent aut laniarent.

non tamen  
eandem nocte,  
sed subsequenti die,  
ante solis  
occasum,

291 At modo sciscitabitur forte quisquam, tum an ea ipsa nocte, qua Deus Abramum stellas cæli suspicere jussit, præfata illa animalium divisio, ceteraque hanc subsequuta contigerint, tum præsertim, quo sensu animalia illa rerum Abrami posteris obventurarum symbola dici possint. Quod ad primum attinet, respondeo, ejusdem noctis partem, quæ memoratum supra Abrami cum Deo colloquium excepit, totumque sequentem diem ad usque solis occasum impensum ab eo fuisse, ut ex divino jussu animalia illa adduceret, jugularet, videret, divisas partes altrinsecus collocaret, iisque inhiantes carnivoras volucres abigeret. Et enim, cum §. 12 Moyses subdat, hisce peractis soporem irruisse super Abram, cum sol occumberet, seu circa solis occasus, uti LXX Interpretes significant, nequit ulla ratione intelligi, quo pacto ea, quæ ut peragantur nonnullam temporis moram requirunt, eadem illa nocte ac vel maxime circa solis occasum, peracta fuerint, quæ nonnisi post oblatam noctis tempore et lucentibus jam tum stellis divinam visionem subsequutumque colloquium parari Deus jussit. Et huic quidem opinioni omnino favet, quod Moyses soporem, cum sol occumberet, irruisse super Abram, diserte dicat, utpote iis obrepere natum, qui præcedentem noctem ejusve maximam partem pervigilem traduxerunt, totiusque subsequentis diei labore fessi admodum consident.

qua victimæ  
rerum, ejus  
posteris ob-  
venturarum  
symbola fuerunt,

292 Quod vero ad alterum quæsitum pertinet, respondeo, nullum mihi videri verisimiliorem sensum, quo animalia illa rerum, Abrami posteris obventurarum, symbola dici queant, quam illum ipsum, quem in Glossis suis literalibus in Genes. caput 15 Martinus Del Rio tradit, quemque divina verba §. 13 et 3 seqq. non parum stabiliunt. Laudati Del Rio verba hæc: Quadrupedia hæc, inquit, parantur pro fœdere et sacrificio: aves pro sacrificio tantum: cuncta vero simul significant statum et conditionem futuram posterorum. Juvenca indomita significat primam generationem, qua Israëlita in Ægypto libere et delicate egerunt. Capram secundam generationem, cui jam Ægyptii aliquid servitutis imponebant et sic aliquem ex iis fructum percipiebant. Aries, qui quantus quantus est, domino suo utilis est, denotat tertiæ generationis tempus,

quo ibidem duram et iniquam Hebræi servituti servierunt; Volucres duæ tempus, quo anno quadringentesimo ex Ægypto se proripuerunt; turtur tempus mansionis querulæ in deserto; Columba, sociale animal, tempus, quo in promissionis terra domicilia fixerunt; dissectio quadrupedum afflictiones varias, quas in Ægypto pertulerunt; aves integræ finem harum afflictionum; volucrum volatus ad cadavera Ægyptios et Amalecitas, Israëliti proficiscenti molestos; Abram has abigens Dei providentiam suos defendentem.

293 Ipsa modo divina verba, huic expositioni consona, ex Vulgata nostra audiamus. Dictumque est ad eum: scito prænosces, quod peregrinum futurum sit semen tuum in terra non sua, et subjicient eos servituti, et affligent quadringentis annis. Verumtamen gentem, cui servituri sunt, ego judicabo: et post hæc egredientur cum magna substantia. Tu autem ibis ad patres tuos in pace, sepultus in senectute bona. Generatione autem quarta revertentur huc: necdum enim completæ sunt iniquitates Amorrhæorum usque ad præsens tempus. Et hæc quidem verba Abramo dicta fuisse, cum nempe præcedentis noctis subsequentique diei labore fessus sub solis occasum sopore cessit, magnoque horrore ac tenebroso correptus fuit, testis est sacer Scriptor eodem capite §. 12 et seqq. Huic autem corporeorum sensuum sopori accessisse ecstasim, in qua Abrami mens, divino afflata spiritu, sibi tunc a Deo dicta plenissime perceperit intellexeritque, præter LXX Interpretum, qui, super eum ecstasim cecidisse, diserte scribunt, gravissimam sane auctoritatem. ipsamet quoque persuadet sana ratio, ne alioquin Dei locum tenens angelus in vacuum ei locutus æremque verberasse dicitur.

audique ex  
Dei angelo  
sua posteritas.

294 Mitto hic prolixam illam, quæ de assignatis supra quadringentis annis deque quarta generatione sæpissime agitata est, controversiam a capite ad calcem retexere, quod hæc, qua parte cum Abrami gestis horumve chronotaxi connexa est, jam ante, §§ nempe x et xi, discussa fuerit, reliqua vero ad institutum meum proxime non pertineat. Paucis ergo obiterque monuisse hic sufficiat, quadringentos illos annos numero rotundo, pro 405 ab ortu Isaaci computandis, v. 13 signatos esse; ac, ne alioquin bis idem eodem isto sermone a Deo prænuntiaturum dicatur, per quartam generationem probabilius non quatuor secula, seu numero rotundo 400 annos ab ortu Isaaci elapsuros, sed quaternarium Abrami posterorum, in Ægypto genealogia serie sibi succedentium, numerum designari; ut sensus sit: Cum ab ingressu in terram servitutis quarta computabitur generatio, tunc Abrami posteros inde esse reversuros, ut terram occupent sibi nunc divinitus promissam.

quadrigen-  
torum anno-  
rum spatium,  
futuram  
sortem,

295 Cum hæc ceteraque Abrami posteris obventura revelasset ei in ecstasi Deus, jamque inter sol occubuisse, facta est, teste Moyse §. 18, caligo tenebrosa, et apparuit clibanus fumans, et lampas ignis transiens inter divisiones illas, seu victimarum partes altrinsecus, ut supra vidimus, collocatas. Fueritne hæc caligo vera et realis, an imaginaria tantum, pro incerto habet Bonfrerius in hunc locum; eo tamen propendit, ut tum caliginem illam, tum subsequentem fumantis clibani lampadisque igneæ visionem in ecstasi tantum mereque in nocturna dormientis imagine representatam fuisse, credat. At ego contra verius existimo, non minus fumantem clibanum lampademque igneam ab Abramo, discusso per

ne divinum  
fœdus, serm-  
initum solen-  
ni tunc ritu



**A** per clibani fumum ignisque fulgorem somno, corporeis oculis conspecta fuisse, quam ipsis corporeis auribus percepta fuerint illa verba, quibus illo die post solis occasum cum eo Deus fœdus pepigit, dicens: Semini tuo dabo terram hanc a fluvio Ægypti usque ad fluvium magnum Euphraten, nec enim sat simile vero mihi est, tam solenne tantique momenti fœdus sine mutuo utriusque contrahentis solenni itidem simultaneoque inter animalium dissectorum transitu ac sine deliberato Abrami assensu verbisque hunc experimentibus percussum fuisse. Dicere autem, angelum in figura ignitæ lampadis inter divisiones illas re ipsa transiisse, vereque recitata verba protulisse; Abramum vero tunc alte dormientem sibi tantum transire visum, re ipsa tamen nec pedem movisse loco, nec verbum unum, quo suum fœderi assensum testaretur, protulisse, nescio, an non hariolari sit, idemque, ac deficientibus usitato contrahendi ritu liberoque Abrami assensu, mancum fœdus seu potius nullum adstruere.

**B** 296 Ceterum, tametsi Moyses, consumptas igne victimas perfectumque adeo sacrificium fuisse, taceat; tamen, cum eo ex natura sua illa tenderent, ac sine sacrificio victimarumque assumptione non censerentur firmari fœdera; quin vel ardente illa face seu lampade, vel ab ipso vigili Abramo appposito igne accensæ absumptæque fuerint illæ victimæ, vix dubitandum est. Nunc, quo sensu divina hujus fœderis verba Semini tuo dabo terram hanc a fluvio Ægypti usque ad flumen magnum Euphraten, ceteraque ꝑ. 19, 20 et 21 comprehensa, intelligi debeant, sedulo inquiramus. Sunt, qui per fluvium Ægypti, quem Deus terræ promissæ Australem terminum figit, Nilum fluvium, utpote qui antonomastice Ægypti fluvius dici solet, indicatum a Deo censent. Verum, cum Hebræi nunquam Ægypti bonam partem, Arabiam item, Madianitidem aliasque regiones, Nilum inter et terram Chanaan sitas, sua sub ditione tenuerint; necesse fit, ut, nisi reluctantante sana ratione, Deum in describendis terræ promissæ terminis hyperbolice prorsus locutum esse, dicamus, alius certe a Nilo fluvius designatus hoc loco fuerit. At, quis ille? Respondeo, hunc esse Sichor fluvium, alibi in sacris litteris torrentem Ægypti dictum, qui non derivatus a Nilo, **C** ut quidam volunt, sed haud procul a Mabsara in Idumæa, quæ Gabalene dicitur, ortus, juxta Rhinocoruram urbem Mari Magno seu Mediterraneo influit, atque, uti libro Josue cap. 15 ꝑ. 4, 3 Reg. cap. 8 ꝑ. 65 et 2 Paralip. cap. 7 ꝑ. 8 indicatur, Ægyptii juris ditiones a Chananitide determinat, quique fors idcirco quoque Ægypti fluvius dictus sit; nisi hoc ei nomen inditum velis, quod solis Ægyptiis utroque suo latere seu utraque sui parte subesset.

**natura ac complemento** 297 Ad Orientalem modo partimque Borealem promissæ terræ limitem progredior, Euphratem nempe, atonomastice Fluvium magnum vel etiam nude Flumen dictum, de quo non levis hic moveri posset quæstio, quam tamen paucis perstringere visum est. In eo igitur difficultatis cardo vertitur, num divina promissio de tradenda Abrami posteris terra Chanaan a fluvio Ægypti supra memorato usque ad Euphratem, dici debeat partim fuisse absoluta, partim conditionata, ideoque quod Hebræi conditione non steterint, numquam ex toto adimpleta; an contra promissio illa simpliciter absoluta suoque tempore exitum effectumque habuisse dicenda sit. Priorem sententiam

propugnarunt S. Hieronymus in sua Epistola ad Dardanum tom. 2 edit. anni 1699 col. 609, et in Commentario suo in Ezechielem tom. 3 col. 832, item Andreas Masius in Josue cap. 1, Serarius alique, argumento non uno minimeque contemnendo nixi, uti citatis locis videre est. Ex adverso posteriorem sententiam amplexi sunt S. Augustinus in suis Quæstionibus in Josue tom. 3 edit. anni 1689 parte 1, col. 589 et seqq., Cajetanus, Pererius alique magni nominis viri, quorum mihi præferenda videtur sententia, ac vel idcirco, quod Geneseos cap. 15 versus 18, de quo hic sermo est, nullam præ se ferat vocem, quæ tacitam aliquam conditionem innuat, quodque conditio hæc, si tantisper admitteretur, non unicam promissionis partem, at totam illam, quanta est, afficere deberet; ex quo consecrarium fieret, ut Abrami fides solido niti fundamento nequirit, nisi Deus, quod tamen fecisse non legitur, eum de posterorum in pietatis studio perseverantia, utpote conditione, sine qua promissio adimplenda non erat, omnino reddidisset certiore.

**nonnulla hic discutuntur.**  
**E** 298 At, inquires, quo tempore, quoque modo absoluta illa Dei promissio suum sortita est effectum? Respondeo, id factum esse sub Salomone, cum nempe Abrami posteri non modo terram Chanaan a Dan usque Bersabee, seu ab introitu Emath ad usque Torrentem Ægypti, tamquam hereditatem propriam pacifice inhabitarent, sed et imperio suo subditas vectigalesque habuerunt regiones, citra Euphratem sitas earumque principes, uti textus Hebraicus lib. 3 Reg. cap. 4 ꝑ. 21 his verbis ostendit: DOMINABATUR itaque Salomon super universa regna a fluvio (Euphrate nempe) usque ad terram Philistiim et ad limitem Ægypti, et ferebant munera serviebantque Salomoni cunctis diebus vitæ ejus; quibus et omnino consonat Lib. 2 Paralip. cap. 9 ꝑ. 26 de Salomone ita diserte loquens: EXERCUIT etiam POTESTATEM super cunctos reges a flumine Euphrate usque ad terram Philistinorum et usque ad terminos Ægypti, seu, ut versio LXX Interpretum sonat, Et fuit dux omnium regum a Flumine et usque ad terram alienigenarum et usque ad fines Ægypti. Quid? Quod et eodem lib. 3 Reg. cap. 4 ꝑ. 21 Salomon omnem regionem a Thapsaco, quæ a Thapsaco, urbe ad Euphratem sita, diversa non videtur, usque ad Gazam obtinuisse **F** asseratur. Quæ sane sufficere videntur, ut Abrami posteri dominationem suam ad Euphratem usque extendisse, ac Cinæos, Cenezæos, Cedmonæos, Hethæos, Pheresæos Raphaim, Amorrhæos, Chananæos, Gergesæos et Jebusæos, Chananitidis incolas vicinosque aliquot suo subditos imperio habuisse dici possint; ut adeo facta Abræ promissio et absoluta et suo tempore adimpleta fuerit, tametsi illud Hebræorum imperium admodum breve fuerit, uti ex Libris 3 et 4 Regum aliisque divinis Scriptis abunde liquet.





AUCTORE  
J. G.

§ XVII. Consilio Sarai, uxoris suæ, Abramus Agarem ancillam sibi uxorem adsciscit secundariam: hanc e domo sua a Sarai deinde dimitti sinit: impactæ Abramo ob conjugium istud calumniæ diluuntur: nascitur ei ex Agare filius Ismaël.

Suadente Sa-  
rai, uxore  
sua, Abra-  
mus

Quemadmodum minime dubitandum videtur, quin Abram de facta sibi jam memorata pollicitatione divina initoque cum Deo fœdere uxorem suam Sarai mox certiore fecerit, ita credibile omnino est, eam primo in spem venisse, fore, ut amplissimæ clarissimæque gentis mater ipsa genuina mater, quam Abram verus pater fieret. Verum cum aliquandiu post, imo forte, (si nempe promissio illa anno 81 Abrami, ut quidam volunt, innectenda sit) etiam quadriennio abhinc elapso, non minus, quam ante, sterilem sese experiretur, jamque divinæ promissionis effectum, non per se, utpote nominatenus ea non comprehensam, sed per aliam quamdam se multo juniorem vegetamque mulierem, præstandum sibi persuaderet, hanc, si ve Dei monitu, uti Josephus asserit, si ve ex naturali aliquo in conjugem suum affectu, augendi liberis Viri sui rationem inuit, ut Agarem, ancillam suam, in Ægyptiaca peregrinatione acquisitam, sui loco substitueret uxorem, ea lege, ut, quem ipsa ex Abramo pareret, suus censeretur filius. Et hæc quidem Moyses cap. 16 Gen. non obscure indicat, ita loquens: Igitur Sarai, uxor Abram, non genuerat liberos: sed habens ancillam Ægyptiam nomine Agar, dixit marito suo: Ecce conclusit me Dominus, ne parerem: Ingredere ad ancillam meam, si forte saltem ex illa suscipiam filios.

C 300 Hactenus sacer Scriptor orationem Sarai paucis verbis perstringens, quam Philo lib. de Abraham pag. mihi 300 et seq. satis recte exponit, ita loquens: Cum (Sarai) prole caret, quippe sterilis, verita, ne tam chara Deo domus ideo deserta fieret, sic maritum allocuta est: Jamdudum una vivimus in charitate mutua; sed quæ præcipua conjugii nostri causa fuit, propter quam natura virum copulavit mulieri, desunt nobis liberi; imo, ne in posterum quidem spes ulla est reliqua propter ætatem meam jam vergentem: non est æquum, ut te quoque tangant meæ sterilitatis incommoda. Licet tibi salva nostra charitate patrem fieri. Absit enim a me zelotypia, quando a te abest bruta concupiscentia, necessitati naturæ satisfacturo. Quamobrem non differam novam nuptam ornare, quæ, quod mihi deest, suppleat. Quod si res pro voto successerit, tui nativi liberi mei adoptivi erunt; et, ut absit omnis zelotypiæ suspicio, meam, si libet, duc famulam, corpore servam, sed ingenio liberali ac generoso fœminam, jamdudum mihi expertam examinatamque ex quo primum ædes meas intravit, genere quidem Ægyptiam, sed Hebræam reli-

gione. Est nobis ampla possessio, et opes majores, quam pro præsentis sorte: jam enim ne locupletissimis quidem indigenis cedimus, et adhuc hærede caremus, quamvis parare hunc liceat, modo monitis meis pareas.

301 Talia enixe deprecanti uxori Abramus, tametsi polygiam, tunc temporis non prohibitam, neutiquam appeteret, acquievit tandem, uti textus sacer mox subdit: Cumque ille acquiesceret deprecanti, tulit (Sarai nempe) Agar Ægyptiam ancillam suam, post annos decem quam habitare cœperant in terra Chanaan: et dedit eam viro suo uxorem, secundariam nempe, seu usurariam, quæ maritum ditaret prole, non quæ pari secum dignitate certaret. Cum hac, non ex libidine, sed ex prolis potiundæ desiderio, congressus Abram, eam haud multo prius fœcundam expertus est, quam sua felicitate plus æquo gloriantem, imo et fastu tumidam ex sua uxore intellexerit. Ita enim γ. 4 Moyses: At illa (Agar) concepisse se videns, despexit dominam suam, fidens haud dubie, se jam ipsa Sarai gratiorem Abræ fore, ac, vel ea renitente, libertate, nec non ipso matris-familias donandam titulo. Orta hinc primariæ conjugis cum Abramo expositulatio, quam sacer Scriptor hisce verbis refert: Dixitque Sarai ad Abram; inique agis contra me: ego dedi ancillam meam in sinum tuum, quæ videns, quod conceperit, despectui me habet. Judicet Dominus inter me et te, seu, uti in Hebræo est, Injuria mea super te est, sic, ut non ad me magis, quam ad te ipsum, mihi sanguine conjugioque junctum, hic ille ancillæ contemptus pertineat, quæ non sine insigni beneficio de quasillo ad thalami tui consortium a me traducta, mox ut se gravidam sensit, me, velut promisso semine indignam, contempsit et deridiculo habuit; quod num æquum sit abs te dissimulari, judicandum Deo relinquo, qui delinquentem, aut me, aut te plectet.

302 Quid ad hæc Vir justus æquusque conjux? Ecce, ait, ancilla tua in manu tua est, utere ea, ut libet, seu, ut Hebræice est, fac illi, quod bonum est in oculis tuis, justoque modo ancillam tuam, nimium insolescentem, pro tua auctoritate coërce. Quæ ad subsecutam Hagaris, a sua domina coercitæ, ad desertum fugam, agnitique erroris emendationem, ac demum ad angelum de nascituri ex ea filii conditione prædictionem et Agar in domum Abrami reversionem pertinent, hæc, utpote ad Abrami gesta nihil attinentia, hic non prosequar, ea tantummodo discussurus, quæ circa jam memoratum Viri justum factum in controversiam veniunt. Ac præ ceteris quidem acerbis in Virum sanctum invectus hic est Faustus Manichæus, eumque duplicis criminis reum peragere voluit, insanæ nimirum habendæ prolis cupidinis, ex qua cum pellice volutatus fuerit, et infidelitatis, ex qua, quod jam sibi de Sarai promiserat Deus, sibi obventurum non crediderit. At, quam temere, quantæque calumniandi libidine insanus Faustus ad obijciendum duplex hoc Abramo crimen insiluerit, non minus dilucide quam copiose S. Augustinus lib. 22 Contra Faustum cap. 30 et seq. tom. 8 edit. anni 1694 a col. 380 ostendit, cujus ratiocinationem integram illic, si vult, consulat studiosus lector.

303 Suffecerit jam ante a me dictis pressiora quædam ejusdem sancti Doctoris argumenta adjungere, quibus impacta Abramo crimina diluantur. Ita igitur lib. 16 de Civit. Dei cap. 25

Agarem an-  
cillam sibi  
sumit uxorem  
secundariam,  
eumque dein  
insolescentem

E

a Sarai e de-  
mo sua di-  
mitti sinit.

F

Istud autem  
Abram con-  
jugium, ad-  
ducta S. Au-  
gustini ratio-  
nibus



A 25 de Abramo loquitur : Usus est ea (Agare nempe uxore secundaria seu usuraria) ad generandam prolem, non ad explendam libidinem; nec insultans, sed potius obediens conjugii, quæ suæ sterilitatis credidit esse solatium, si fœcundum ancillæ uterum, quoniam natura non poterat, voluntate faceret suum.... Nulla est hic cupido lasciviæ, nulla nequitiae turpitudine. Ab uxore causa prolis ancilla marito traditur, a marito causa prolis accipitur: ab utroque non culpæ luxus, sed naturæ fructus exquiritur. Denique cum ancilla gravida, domina sterili, superbiret, et hoc Sara suspitione muliebri Viro potius imputaret, etiam ibi demonstravit Abraham, non se amatorem servum, sed liberum fuisse genitorem et in Agar Saræ conjugii pudicitiam custodisse; nec voluptatem suam, sed voluntatem illius implevisse; accepisse, nec petiisse; accessisse, nec hæsisse; seminasse, nec amasse. Ait enim: "Ecce ancilla tua in manibus tuis, utere ea, quo modo tibi placuerit." O virum viriliter utentem feminis, conjugie temperanter, ancilla obtemperanter, nulla intemperanter.

B 304 Non insana igitur habendæ prolis libidine flagravat Abram tupiterve cum pellice voluntatus est; al contra, cum ex se nascituram prolem, divinitus intellexisset, nec tamen ex quâ muliere, certo cognosceret, licito tunc, uti infra ostendetur, connubio honeste usus est, ac naturæ ordinem servans, nihil humano concubitu egit, nisi ut, quam sibi ex usuraria conjugie promissam tunc suspicabatur, exoptata proles nasceretur. Quod enim Faustus hanc ei jam tum ex Sarai promissam adstruit, id profecto inane est apertissimeque falsum. Quippe si sacros Codices inspiciamus, non ante promissum Abræ ex Sara filium, videbimus, quam postquam is nonaginta et novem annorum esse cœperat, uti Genes. cap. 17 manifestis verbis asseritur: ac proin, cum circa id, quod demum tredecim post annis sibi revelatum fuit, infidelitate tunc delinquere Abram non potuerit; evidens sit, Faustum Manichæum aut falsum esse imprudenter, fefellerisse impudenter, uti Augustinus cit. lib. 22 col. 381 rectissime de eo pronuntiat.

et polygami-  
am, tumersi  
contradict  
Calvinus.  
C 305 Manichæum hunc seculo sexto decimo, quidquid reclamant Calvinianæ sectæ scriptores, partim secutus est hagiomastix Joannes Calvinus, in suo nempe Genesim Commentario edit. Genevensis anni 1564, pag. 123, ubi verbis Gallicis ita Abramum carpsit: Quamvis polygamia, id est, plures ducendi uxores licentia tunc satis frequens esset, numquam tamen in libera hominum voluntate positum fuit, legem illam, qua duo mutuo juncti sunt, abolere aut infringere. Nequit ergo Abram in eo excusari, quod insano perversoque uxoris suæ consilio morem gesserit; atque, quem admodum præcipitantia Sarai vitiosa fuit, ita Abrami facilitas reprehensione digna est. Uterque igitur in fide claudicavit, non quantum ad substantiam, at in medio modoque, quo proles a Deo expectari debet. Num hæc ex puro fonte ipsisque sacris Scripturis, ut Calviniani jactant, hagiomachus magister hauserit, operæ pretium erit modo investigare, aspersasque Abrami sanctitati laves eluere.

tunc tempo-  
ris non pro  
habitu  
fuisse.  
306 Equidem Calvino lubens concedo, auctorem naturæ Deum, cum in exordio mundi matrimonium conderet, illud unum inter virum unamque mulierem instituisse; ita ut pro sua libidine legem illam seu conjugii institutum abolere vel infringendo abrogare nequaquam homini-

bus concessum fuerit; verum, cum idem auctor naturæ Deus non modo quodcumque in polygamia secundo matrimonii fini obest, ipsumque tam peccati quam scandali periculum pro sua Sapientia tollere, sed et usum mariti corporis, quem per priorem contractum una mulier acquisivit, communem alteri per subsequentem contractum fieri, pro suo in res omnes creatas supremo dominio justisque de causis permittere, itaque mariti jus ob ampliorem sobolis propagationem amplificare possit; consequens sit, ut, cum reipsa Deum postdiluviano tempore usque ad Christi tempora hæc fecisse, sacri Codices ostendant, non Faustus dumtaxat, sed et Calvinus quoque vel imprudenter falsus fuerit, aut fefellerit impudenter hoc Abræ factum uxorisque ejus consilium tam atro carbone notavit.

307 Et vero polygamiam, seu unius viri cum duabus aut pluribus feminis connubialem nexum tum temporis extra noxam fuisse, seu reipsa modo supra indicato maritorum jus fuisse ampliatum, ita ex Scripturis demonstro. Cum postdiluviano tempore, quod Mosaicæ legis promulgationem præcessit, ea omnia, quæ ad conjunctiones contractusque matrimoniales nec non ad disciplinam moralem civilemque attinent, multo magis laxa, soluta liberaque fuerint, quam dein sub ipsa lege Mosaicæ, utpote quæ, uti libris Exodi, Levitici, Numerorum et Deuteronomii videre est, eadem illa omnia non una coarctatione restrinxit; consecrarium sit, ut, cum post Mosaicæ legis promulgationem polygamia Hebræis permissa fuerit, ea multo magis ante latam legem Mosaicam extra noxam fuerit; ac vel ultirimo imprimis, quod moventes causæ, ob quas a tempore Moysis ad usque Evangelii promulgationem concessa fuerit, nimirum humani generis ac fidelis præsertim populi incrementum, divinique cultus propagatio, multo plures urgentioresque fuerint vivente Abramo, eoque liberis necdum ditato, quam tunc, cum in immensum fere accreverant Abrami posteri terramque Chanaan suo tenebant imperio, uti Davidis et Salomonis tempore factum legimus.

308 Si igitur sub lege Moysaica David, qui, teste lib. 3 Reg. cap. 15, fecit rectum in oculis Domini, et non declinavit ab omnibus, quæ præceperat ei, cunctis diebus vitæ suæ, excepto sermone Uriæ Hethæi, si, inquam, Vir ille secundum cor Dei, quique in lege Domini meditabatur die ac nocte, multas simul uxores innocue habuerit, ipsasque Saulis uxores, ut Propheta Nathan lib. 2 Reg. cap. 12 §. 8 indicat, Dei permissu ac concessu in sinu suo habere potuerit; ac denique, ut alia militum exempla, si in ea re carpendus tantum fuerit Salomon, quod paucis uxoribus non contentus, immodice earum multitudinem auxerit etiamque alienigenas adamarit; profecto multo majori jure Abram, qui, ecclesiastico teste cap. 41 §. 20, conservavit legem Excelsi et cui non est similis inventus in gloria, absque peccato ancillam suam ducere uxorem potuit, unice habendæ prolis gratia, uti supra ostensum est; ut proin nec ejus cum Agare conjugium reprehensione dignum, nec Sarai de eo consilium insanum perversumque fuerit, contra ac Calvinus effutiit.

309 En modo aliud, quod eodem faciat, peritum ex sacris Litteris argumentum. Deuteronomii cap. 21 §. 15 et seqq. ita Moyses statuit: Si habuerit homo uxores duas, unam dilectam, et alteram odiosam, genuerintque ex eo liberos (exemplum habes in Lia, Rachele, Bala et Zelpha:

d-promptia ex  
sacra Scri-  
pturaargumentis  
exemplisqueipsiusque  
Moyses in  
Deuterono-  
mio verbis,



AUCTOR  
J. G.

pha, uxoris patriarchæ Jacob) et fuerit filius odiosæ primogenitus, volueritque substantiam inter filios suos dividere, non poterit filium dilectæ facere primogenitum et præferre filio odiosæ, sed filium odiosæ agnoscat primogenitum, dabitque ei de his, quæ habuerit, cuncta duplicia: Iste est enim principium liberorum ejus et huic debentur primogenita. Quibus verbis tantum abest, ut Moyses polygamiam, veluti crimen, juri naturæ absoluto contrarium, damnet, ut contra, velut licitam suoque tempore honestam, recenseat, ac natos ex duabus unius viri uxoris liberos, ut legitimo susceptos matrimonio, paternorumque bonorum heredes habeat, talesque habendos esse, præcipiat. Nec est profecto, cur quis, sermonem ibi esse dicat de viro, qui successive, ut vocant, seu, mortua priore uxore, alteram duxerit; nam, cum Moyses priori loco recenset uxorem dilectam ac veluti ante aliam ductam; nequit intelligi, quo pacto filius odiosæ seu minus dilectæ ætate major esse potuerit filio dilectæ, si odiosam vir ille tantum duxisset, priore mortua, relictisque jam tum ex ea liberis. Contra vero hæc intellectu plana sunt, si simul

B uxores duas illi viro, uti etiam verborum sensus litteralis præ se fert, tribuamus, quarum quæ prima erat, sterilis aliquamdiu manserit, dum ex adverso secunda quamprimum maritum suum legitima prole ditaret, quæ proin, ut principium liberorum ejus, primogeniti jure gaudere debeat.

ac commun-  
ni Judæo-  
rum præxi,

310 Quid? Quod non laicis tantum, sed et ipsis sacerdotibus polygamiam sub Mosaiica lege permissam fuisse, S. Hieronymus, rerum Hebræicarum scientissimus, testetur in sua ad Oceanum Epistola, quam tom. 4 Editionis anni 1706 habes col. 645 et seqq. ubi hæc apostoli verba unius uxoris virum exponens, ita col. 649 loquitur: Ex Judæis erat Apostolus. Prima Christi ecclesia de Israël reliquiis congregabatur. Sciebat lege concessum, et exemplo patriarcharum ac Moysi familiare populo noverat in multis uxoribus liberos spargere: ipsis quoque sacerdotibus hujus licentiæ patebat arbitrium. Præcepit ergo, ne eandem licentiam ecclesiæ sibi vendicent sacerdotes: ne bina pariter et trina conjugia sortiantur; sed ut C singulas uno tempore uxores habeant. Licuit igitur a fortiori Hebræorum patriarchæ Abræ, vivente Sarai, ancillam suam ducere uxorem, tum ab allegatam num. 307 rationem, tum quod, uti S. Augustinus observat, si naturam consulas, non lasciviendi, sed gignendi causa id Abram fecerit: si morem, quod illo tempore atque in illis terris id factilaretur; si præceptum, quod nulla lege, saltem scripta aut pro tunc obligante, id prohibitum esset.

denique ra-  
tione non  
una demon-  
stratur.

311 Et sane, si illud Abrami cum Agare conjugium pro adulterio damnatisve nuptiis habendum fuisset, haud facile quis mente assequatur, cur nato ex hisce eisdem nuptiis filio Ismaëli se Deus benefacturum promiserit ob eam ipsam rationem, quod ex Agare semen Abrahæ esset; sic enim Genes. cap. 21, §. 13 Deus dixit: Sed et filium ancillæ faciam in gentem magnam, quia semen tuum est. Num ergo Deus tam liberali manu Ismaëli propter Abram benefacere voluisset, si is in eo generando sese adulterio aliove contra jus naturæ flagitio obstrinxisset? Id equidem de æquissimo Numine credere fas non est; ac proin non damnato concubitu execratore satu, sed licito tunc conjugio ex Abramo et Agare natum esse Ismaëlem, asserendum omnino

est. Denique, quandoquidem Abrami cum Agare D conjugium diversæ rationis non fuit ab illo, quod postea patriarcha Jacob cum Bala et Zelpha utriusque conjugis suæ ancillis iniit; consequens fit, ut, cum hoc legitimum fuerit, natiq; ex ancillis filii pro legitimis Jacobi filiis habiti fuerint, atque adeo hereditario jure partem suam in terra promissa, non secus ac filii Liæ, haberent, legitimum quoque atque honestum dici debeat Patriarchæ nostri cum Agare conjugium; ut adeo ea in re nihil quidquam ab eo, aut ab uxore Sarai admissum fuerit, quod reprehensione dignum sit, nedum quod ulla veri specie infidelitatis nomine traduci queat.

312 Restat modo, ut, quæ aliunde, quam ex Fausti Manichæi et Calvinii criminationibus adversus hoc Abrami factum desumi urgerique possunt, argumenta nonnulla ex ordine proponamus unaque confutemus. Ac primo quidem ita argui contra illud illud potest: Gen. cap. 25, §. 6 tam Agar, quam Cethura, quæ dein, uti infra patebit, Abrahamo juncta fuit, concubina vocatur, illaque, ut talis, cum filio suo Ismaële ab ipso ejecta domo est, uti Gen. cap. 21 a §. x narratur. Itaque, cum concubina non sit vera legiti- E timaque uxor, consequens fit, ut Abrami cum ea conjunctio non legitimum fuerit matrimonium, sed verum adulterium. Adde, quod S. Leo Magnus in sua ad Rusticum, Narbonensem episcopum, Epistola tom. 1 Operum ejus Edit. anni 1675, pag. 408, distinguens mulierem liberam ab ancilla, veramque uxorem a concubina, exemplum Saræ et Agaris adhibeat, illius, ut liberæ et uxoris legitime; hujus, ut ancillæ et concubinæ. Denique ipse etiam S. Ambrosius, lib. 1 de Abraham cap. 4 de hac Abrami cum Agare conjunctione loquens, adulterii nomine eam compellat. Verum enimvero, quod ad concubinæ vocabulum attinet, respondeo, nullius ponderis esse ductam ex Gen. cap. 25 cit. rationem, cum Agar Gen. cap. 16, §. 3 diserte Abrami uxor vocetur, nec minus vera ejus conjux fuerit, quam Bala Jacobi, quæ tamen Gen. cap. 85, §. 22 concubina ejus etiam vocatur, quemadmodum et viri Levitæ. cap. 19 Judicum memorati, uxor, cui quoque concubinæ nomen §. 24 et 25 inditum legitur.

313 Sciendum itaque est, concubinæ vocabulum in cælis Scripturæ locis non designare pellicem mulieremve solutam ac corruptam, quam quis domi suæ vel alibi detinet pro carnali illicitoque commercio consuetudinario, uti Canonistæ loquuntur, sed uxorem veram legitimamque, ritu tamen minus solemnî, quam quæ matrona materque familias dici solet, in conjugem acceptam, ac sine ordinariis, quæ matrifamilias aut uxori primariæ competunt, privilegiis favoribusque ductam, ut sunt æqualis cum viro societas in victu et familiæ administratione, jus filiorum ex ea natorum ad æqualem cum filiis matris familias seu uxoris primariæ ineundam hereditatem. Atque id ipsum non obscure indicavit Moyses Genes. cap. 25 §. 5 et 6 ita loquens: Dediditque Abraham cuncta, quæ possederat, Isaac (utpote uxoris primariæ matrisque familias filio) filiis autem concubinarum (Agaris nempe et Cethuræ, utpote matrifamilias dignitate privi- legisque non gaudentium) largitus est munera, et separavit eos ab Isaac filio suo, dum adhuc ipse viveret, ad plagam Orientalem. Quod autem Genes. cap. 21 §. 12 divino monitu e domo sua Agarem cum Ismaële dimiserit, id profecto non

Neque conju-  
giam istud ex  
concubinæ  
nomine, quo  
Agar compel-  
latur,F utpote quod  
hic uxorem  
legitimam,  
sed secunda-  
riam denotat,



A non factum alia de causa est, quam quod ita ostendi vellet Deus, non per Ismaëlem, ut ut ab Abramo primo loco legitime genitum, sed per Isaacum, primariæ uxoris filium, etsi Ismaële natu minorem, nomen seminis Abrahæ propagandum esse, ex eoque oritur Messiam et benedictionem gentium, uti §. 12 et 13 indicatur. Qua quidem in re nec Agari, nec Ismaëli ullam ab Abramo factam fuisse injuriam, hic obiter monuisse sufficiet: non Agari, nam, uti nunc Ecclesia justis de causis nonnumquam conjuges a toro contubernioque segregat, ita tunc Abram Dei monitu Agarem, manente conjugii vinculo, quantum ad torum dumtaxat, a se segregavit; non Ismaëli quoque, cum curam filii, quam ejus vice, teste Scriptura Genes. cap. 17 §. 20 et cap. 21 §. 13 et 18, Deus suscepit, intermittere Abram potuerit. Sed plura de hoc postea.

ner re dictis  
S. Leonis

314 Redeo ad objecta SS. Leonis et Ambrosii testimonia. Et quidem quod ad prioris dicta pertinet, respondeo, illum nusquam Abrami cum Agare nexum nefarium dixisse habendumve pro adulterio, tantumque citatæ epistolæ cap. 4 ex professo ostendere velle, non esse novæ legis prebytero vel diacono licitum, filiam suam virginem illi viro in conjugium dare, qui jam habebat conjunctam mulierem, ex qua filios etiam suscepit. Quæ sane ad damnandum Abrami cum Agare conjugium nequiquam vel a longe spectant: Nec refert, quod, ut nuptiarum seditera inter ingenuum ancillamque ineunda non esse, probet, memoratam supra comparisonem adducat. Nam citato responso, aliunde sat obscuro nec satis elaborato, vel id unum probare intendit, illud Agaris conjugium, si ad perfectam ac primævam matrimonii in Paradiso instituti rationem exigatur, esse aliqua sui parte minus perfectum; vel, si alia sit ejus mens sensusque, dicere non vereor, eum exemplo conjugii Agaris ad id, quod volebat, probandum, minime idoneo accommodatoque usum esse, hocque epistolæ ejus caput seu responsum quartum in earum Responsorum habendum esse numero, quæ, uti initio epistolæ S. Leo indicat, modum diligentiae videbantur excedere, et longa potius tractatione studiosoque inter et Rusticum episcopum colloquio, quam statim atque unius epistolæ subsidio pro rei gravitate discuti solideque stabiliri potuerunt.

verbisque N.  
Ambrosii.

C 315 Quod vero S. Ambrosius cit. loco hocce Abrami cum Agare conjugium adulterium vocet, licet tunc nondum interdictum, id omnino diffiteri nequeo; ast observari cum novissimis Operum ejus editoribus cupio, cum adulterii nomine nihil aliud intellexisse, quam polygamiam, eaque usum verbi durtie, ut efficacius catechumenos quosdam, qui ante suam ad fidem conversionem polygami fuerant, absterreret deinceps a pellicatu. Et vero, cum sanctus Doctor mox subdat, Deum in paradiso, licet conjugium laudaverit, non adulterium damnassee, nullusque sit in defendendo hocce Abrami facto; necesse fit, ut vel Ambrosium, cum stricti nominis adulterium jure naturæ divinoque cavendum esse, alibi doceat. secum hic pugnassee, statuamus, quod profecto sine gravissima tanti viri injuria fieri nequit, vel ut de eo dumtaxat conjugal nexu locutum fateamur, qui post diluvium ad usque Evangelicum tempus ob generis humani fidelisque præsertim populi raritatem indultus a Deo fuit, uti supra a num. 307 ostensum est, et S. Joannes Chrysostomus Homil. 56 in Genesim diserte etiam hisce verbis

pag. 542 confirmat: Tunc enim, quia principia erant, permissum fuit cum duabus vel tribus vel pluribus uxoribus misceri, ut humanum genus propagaretur. Nunc vero, quia per Dei gratiam humanum genus valde multiplicatum est, virtus quoque incrementum accepit: adveniens enim Christus et virtutem in hominibus plantans, angelosque, ut ita dicam, ex hominibus faciens, omnem illam veterem consuetudinem abolevit.

316 At enim adversus assertionem nostram non nemo in hunc modum adhuc arguet: Polygamiam non fuisse primis mundi temporibus licitam, satis argumento esse debet, quod ante Abram nemo proborum ac piorum virorum ea usus fuerit. Accedit, polygamiam, remoto Dei concessu indultuque, seu sine divina, ut nonnulli in scholis loquuntur, dispensatione nequaquam bonam licitamque esse; nec tamen uspiam in sacris Litteris de divina illa concessione indulgentiæ ante legem Mosaicam disertam inveniri mentionem; unde consequens fit, ut Abram, sin minus aperta improbitate, saltem judicii errore non satis excusabili deliquerit, dum vivente Sarai uxore, alteram in torum suum admisit. Ad hæc pro responso sit primo, nequequam certo ac liquido, uti Pererius in Genes. cap. 16 observat, ex sacris Litteris vel aliunde cognosci posse, num Seth, Enos alique usque ad Abramum justique viri plures simul uxores habuerint, necne; quandoquidem Moyses non omnia ejus temporis gesta scribenda suscepit, nec tam singillatim ea ipsa, quæ commemorat, prosecutus est, ut, quæ non scripsit, ea non fuisse facta, affirmari queat. Sed esto, inquit Pererius in cap. 16 Gen., non habuerint illi multas uxores: fuit tamen præcipua quædam et justa causa, cur eas habuerit Abram: quippe futurus erat pater populi Dei, in quo uno omnium gentium Veri Dei fides et cultus propagandus erat et usque ad Messiam adventum custodiendus. Eidem quoque singulariter a Deo innumerabilis multiplicatio posteritatis in multas gentes et reges promissa fuerat.

317 Igitur, tametsi verum esset, antediluviano tempore prohibitam fuisse, de qua questio est, polygamiam, seu necdum ab auctore naturæ Deo mariti jus fuisse ampliatum, nec aliter humani corporis potestatem alteri a Deo permissam, quam per vinculum indissolubile unius cum una; hinc tamen minime consequeretur, ut postdiluviano tempore, quo summa erat piorum hominum paucitas, eoque præsertim, quo Deus Abramum multarum gentium patrem constituit, permissa a Deo non sit polygamia, at contra ita prohibita semper fuerit, ut Abram, dum, vivente Sarai, Agarem duxit, ex eo pietatis fideique gradu, quo eum passim sacri Codices statuunt, decidisse propterea dicendus sit. Nunc ad subsequens adversariorum argumentum respondeo, polygamiam quidem, remoto Dei concessu indultuque, seu sine divina dispensatione nequaquam bonam licitamque dici posse, imo et non invitum fateor, ex Scripturis certo statui non posse tempus, quo primum Deus polygamiam permiserit, seu pro suo in res creatas supremo dominio mariti jus ita ampliavit, ut hic sui corporis usum pluribus concederet uxoribus, eo, quo supra dictum est, modo.

318 Verum, sive, id factum fuerit ante diluvium, sive, ut probabilior fert sententia, statim post diluvium, cum nempe Deus Genes. cap. 9 post diluvium, cum nempe Deus Genes. cap. 9 §. 1 benedixit Noë et filiis ejus, et dixit ad eos: Crescite et multiplicamini et replete terram,

uctor  
J. G.

necdum exen-  
plo antedilu-  
vianorum.

utpote satis  
dubio, exigui  
que momen-  
ti.

nec ex aucto-  
concessa di-  
spensationis  
divinæ tem-  
pore illicitum  
fuisse evan-  
gelium,



auctore  
J. G.

ram, tuncque simul, vel per exteriorem aliquam revelationem, vel per interiorem solum inspirationem eos docuerit, moderatæ polygamie usum, usque ad id temporis nemini fortasse aut paucissimis concessum. deinceps eis posterisque licitum fore; equidem, cum Sarai, prudens certe piaque mulier, polygamiam sine religione et dubitatione aliqua, atque non ut rem novam, sed ut jam pridem usitatam, ac divinæ promissioni omnino consonam, Abramo proposuerit suaseritque, cumque et ipse Abram, vir justus, ac pudicitie conjugalit cultor exactissimus, sine ulla, uti apparet, mentis anxietate scrupulove uxoris monitis, licet non statim ob ipsam uxoris reverentiam, parandum judicavit; viæ dubitandum videtur, quin ea, quam postdiluvianis patribus, ad fidelis populi divinique cultus propagationem, usitatam videmus, ducendi simul duas pluresve uxores facultas multo altius, quam ab Abrami temporibus, exordium sumpserit, jamque tum pridem polygamia abiisset in consuetudinem, piorum omnium judicio inculpatam, cum Abramus deprecanti uxori acquievit, et Agarem ancillam, a Sarai uxorem sibi datam, intuitu potiundæ prolis sibi divinitus promissæ in suum thalamum admisit, nimirum postquam annos decem habitare cœperat in terra Chanaan, annisque jam plurimis sterilitatem Sarai esset expertus.

imo contra  
rationem  
etiam num  
tina

319 Mitto recensere id genus alia, quæ passim apud Theologos et Canonistas adversus polygamiam reperiuntur, et in istud, de quo quæstio est, Abrami factum intorqueri possent, argumenta, quandoquidem ea ex jam dictis facile repelli possunt, aut certe hocce sequenti dilemmate omnino infirmari. Vel postdiluvianis patribus, puta Abramo, Jacobo, Davidi ceterisque viris piis lex illa, polygamiam pro suo tempore prohibens, nota fuit, aut ignota. Si nota, ergo contra conscientiam ipsi peccarunt; cumque ad mortem usque polygamie status ipsis displicuisse non rideatur, aut certe de acta ab iis ob polygamiam pœnitentia non constet, consecrarium fit, ut, quos sacri Codices a pietate, justitia bonisque moribus commendant, ii contra infamandi sint, utque etiam sine acta de peccatis gravissimis pœnitentia pateat ad cælum via, quæ duo sacris Litteris rectæque rationi omnino refragantur, nec ullatenus admitti possunt.

Polygamiam  
tunc noxi  
tutissime,  
ostenditur.

320 Si contra ignota ipsis fuerit lex illa, eosque adeo non obstrinxerit, ergo adversus eam delinquere non potuerunt, cum, ubi non est lex obstringens, peccatum non sit. Nam licet opponi possit, talem legem tunc exstitisse, vereque obstrinxisse, at eos hanc ignorasse, id vero conciliari nequaquam potest cum frequenti illa, qua fruebantur, familiaritate Dei, qui certe dilectos suos famulos non sivisset toto vitæ suæ spatio in summa legis tanti momenti ignorantia versari: sed neque credibile est, permissurum fuisse Deum, ut, cum Judæis, teste Josepho Antiq. Histor. lib. 17 cap. 1, mos patrius esset, eodem tempore plures simul uxores habere, hunc morem nec missi ad populum prophetæ, qui ei annuntiarent peccata, nec sacerdotes sancti, qui de levioribus culpis eum objurgarunt, ne uno quidem verbulo improbassent, ut contra perpetuo suo approbasse viderentur silentio, in tanta præsertim sic peccantium, si peccatum tunc fuisset, multitudine et frequentia. Sed de hoc Abrami cum Agare conjugio jam satis, ut ad natum ex eo filium inditumque ab eo nomen, ac denique ad facti hujus

epocham nunc progrediar; quæ omnia eodem D Gen. cap. 16 v. 15 et 16 energice ita Moyses expressit: Peperitque Agar (jam emendata nempe reversaque in Mariti familiam) Abræ filium: qui vocavit nomen ejus Ismaël. Octoginta et sex annorum erat Abram, quando peperit ei Agar Ismaëlem.

321 Circa hæc tamen observandum est primo, <sup>Quadam in</sup> non statim atque e solitudine angelico monitu ad <sup>ortum Isma-</sup> herilem domum regressa est Agar, sed post elapsos menses aliquot, natum ex ea Abramo esse <sup>is observan-</sup> filium, cui is nomen Ismaël, quod auditionem Dei sonat, mox indidit. At enim, inquires, cit. cap. 16 Genes. v. xi Angelus Domini non Abræ, sed Agari injunxerat, ut nascituri ex ea filii nomen vocaret Ismaël. Ita omnino est; verum cum apud Hebræos antiqui moris esset, ut pater filio nomen imponeret, quod et ex Evangelio Matthæi cap. 1 v. 21 et Lucæ cap. 1 v. 62 et 63, confirmari potest, idcirco Abramus quoque pro jure paterno nomen filio suo indidit; cumque haud dubie Agar ipse nomen, quo ex angeli præcepto vocandus suus esset filius, indicasset, noluit Vir justus divinæque voluntati semper obsequentissimus aliud ei nomen imponere, quam quod indicatum ab angelo fuerat, reique gestæ memoriam servare natum erat. Notandum secundo est, Ismaëlis natalem, quidquid in contrarium nonnulli sentiant, non anno ætatis Abræ octogesimo septimo jam inchoato, sed, ut supra a num. 169 ostendimus, ipsaque Scripturæ verba innuant, anno ejus octogesimo sexto, ad exitum fere perducto, innectendum esse, cum fieri alias nequeat, ut Ismaël tredecim annos jam implevisset, cum Abram nonaginta et novem annorem esse cœperat, uti Genes. 17 v. 1 et 24 narratur latiusque infra exponetur.

§ XVIII. Factæ Abramo promissiones confirmantur: ejus nominis Abram in Abraham mutatio: præcepta ei in fœderis sanciti signum circumcisio: varia ad hanc spectantia discutiuntur. F

Jam annis, uti ex supra dictis num. 241 et 248 colligitur, viginti circiter habitaverat Abram juxta convallem Mambre, quæ est in Hebron, ibique, dum more suo in altari a se erecto eximia pietatis suæ officia supremo Numini frequens exhiberet, pro Ismaëlis sui, quem promissi sibi divinitus filii et heredis loco habebat, exoptata incolumitate non raro supplices ad cælum manus tetenderat; cum ei, jam ætatis suæ annum agenti nonagesimum nonum, seu, ut Genes. cap. 17, v. 1 Moyses loquitur, postquam nonaginta et novem annorum esse cœperat, sese Dominus visibili specie rursus conspiciendum præbuit eumque in modum locutus est: Ego Deus omnipotens: ambula coram me et esto perfectus. Ponamque fœdus meum inter me et te, et multiplicabo te vehementer nimis. Q. D: Ego, qui tibi loquor, Deus omnipotens sum, seu, ut Hebræice el schaddai sonat, Deus fortis sum, mihi sufficiens, nulliusque indigens: Tu vero me semper intueri præsentem, ac virtutum omni-  
um

Abramo 99  
annum agn  
apparet Do-  
minus.



A *um officia omnesque probitatis imple numeros; et ego fœdus, tecum ante initum, ratum habebō atque executioni dabo, sic ut innumerabili posteritate ac veluti in immensum te aucturus aliquando sim.*

eique, ex  
reverentiā in  
faciem pro-  
cumbenti, su-  
ctas promiss-  
iones derat

323 *Nec plura præfatus fuerat Dominus, cum cecidit Abram pronus in faciem, videns nempe, uti Chrysostomus Homil. 39 in Genes. pag. 398 observat, tantam Dei indulgentiam et erga famulum suum curam obstupescens, animoque versans et naturam suam et bonitatem immensamque virtutem Dei; Cecidit, inquit, in faciem suam, gratum animum hoc modo declarans. Non solum enim non tunc fuit arrogantior, neque superbiebat propter favorem Dei, quem experiebatur, sed et multo magis humiliabatur. Et cecidit, inquit, in faciem. Ita enim gratus animus, quanto majori fruitur fiducia, tanto majorem Deo reverentiam exhibet. Cecidit enim, inquit, in faciem suam. Et quia post tantam fiduciam Justus seipsum et naturæ suæ imbecillitatem considerans, neque oculos attollere audebat, sed in faciem pronus multam declarabat reverentiam: vide iterum boni Dei ineffabilem benignitatem. Ita Chrysostomus, hunc eundem capituli 17 versum tertium commentans, cui mox subdit divina verba, quæ eodem Geneseos cap. 17 §. 4 ac duobus sequentibus in Vulgata hocce modo leguntur: Dixitque ei Deus: Ego sum, et pactum meum tecum, erisque pater multarum gentium. Nec ultra vocabitur nomen tuum Abram; sed appellaberis Abraham: quia patrem multarum gentium constitui te. Faciamque te crescere vehementissime, et ponam te in gentibus, regesque ex te egredientur.*

ac nomen  
Abram mu-  
tat in Abra-  
ham pa-  
trisque  
m.

324 *Hactenus divini hujus ad Abram sermonis, promissionisque initium, cuius hic sensus est: Ego idem ille Deus omnipotens sum, qui fœdus tecum initum in præsentia confirmo, efficiamque, ut ex te, tam secundum carnem, quam secundum spiritum, multæ oriuntur gentes; quapropter ut rei tam insigni nomen tuum consentiat, non amplius Abram, seu pater excelsus, sed boni ominis causa Abraham, seu pater excelsus multitudinis vocaberis, quia re ipsa patrem multarum gentium constitui te ego, qui rerum omnium Dominus Deusque omnipotens sum. Te igitur, etsi uno dumtaxat ex Agare filio hactenus auctum, ac, si naturam consideres, alteri generandæ proli imparem, vehementissime tamen crescere faciam, ita ut ex te non gens modo una, sed plures, ut jam nunc promisi, eæque inclytæ orituræ, quin et reges præpotentes ex te egressuri sint. Mox §. 7 et 8 reliqua Deus promissa pandit et pacti cum Abrahamo statuendi modum, ceteraque adjuncta prosequitur hisce verbis: Et statutam pactum meum inter me et te, et inter semen tuum post te in generationibus suis fœdere sempiterno: ut sim Deus tuus et seminis tui post te. Daboque tibi et semini tuo terram peregrinationis tuæ, omnem terram Chanaan in possessionem æternam, eroque Deuseorum.*

non Abraham  
mum tan-  
tum, sed et  
ejus poste-  
ros spectant,

325 *Quæ quidem sic intelligenda sunt, ac si diceret Deus: Non itaque pactum illud te solum, Abraham, spectabit, sed et posteros tuos, nec brevi tantum, sed longissimo temporis spatio, eritque stato tempore secundum omnes sui partes implendum, si modo sim Deus tuus et posterorum tuorum post te ab iisque studiose colar. Et tibi ergo et illis terram, in qua nunc peregrinus Octobris Tomus IV.*

*degis, omnem, inquam, terram Chanaan possidendam tradam, ita ut tu jus ad illam, ipsi jus in ea, ipsamque terræ possessionem habeant, ac demum tam speciali cura tuos posteros complectar, ut, licet mortalium omnium Deus sim, ob beneficiorum, eis a me conferendorum, magnitudinem frequentiamque speciali titulo Deus eorum passim vocandus sim. Tam multa tamque insignia beneficia pollicitus Abrahamo Deus, mox conditionem, sub qua intelligi promissa hæc debebant, ei exposuit, seu, uti §. 9 Moyses scribit, Dixit iterum Deus ad Abraham: Et tu ergo custodies pactum meum, et semen tuum post te in generationibus suis; ut sensus sit, magnifica illa promissa certa dumtaxat lege effectum suum sortitura esse, si nempe tam ipse Abraham, quam posterius hujus, fœderis secum initi memores, divinæ voluntati morem gererent, eaque, quæ sibi divinitus præscripta fuerant, aut deinceps injungerentur, ipsumque adeo designandum initi fœderis signum accurate servarent.*

326 *Cum autem Vir Deo obsequentissimus ad excipienda servandaque omnia, a quibus fœderis hujus executionem pendere vellet Deus, promptissimum sese exhiberet, diceretque haud dubie in corde suo: Loquere Domine, quia audit servus tuus; continuo Dominus, volens nascituros ex Abraham una cum ipso peculiarem suum populum facere, simulque, uti Chrysostomus cit. Homil. pag. 400 observat, præcavere, ne cum gentibus illis, apud quas olim diversaturi, aut quarum hereditatem occupaturi erant, aliquando commiscerentur, his verbis circumcisionem, signi gratia ac pro constanti pacti initi sigillo, Viro justo præcepit, dicens: x: Hoc est pactum meum (metonymice nempe sumptum pro pacti signo) quod observabitis inter me et vos, et semen tuum post te: circumcidetur ex vobis omne masculinum. Et hæc quidem summa legis est, quæ §. subsequenti per partis corporis, in qua circumcisio facienda erat, finisque intenti indicationem apertius explicatur. Et circumcidetis carnem præputii vestri, ut sit in signum fœderis inter me et vos, quo nempe, uti supra insinuatum est, constare possit vos esse populum mihi fœderatum, segregatum a ceteris gentibus, quæ Deo vero non serviunt, nec eum habent in patrem, a quo hereditatem accipiant, uti Salianus tom. 1 Annal. V. T. pag. 446 observat, subdens, eo spectare divina illa effata: Eritis mihi in peculium de cunctis populis; Populus sanctus es Domino Deo tuo. Te elegit Dominus Deus tuus, ut sis ei populus peculiaris de cunctis populis qui sunt super terram, aliæque ejusmodi, quæ in sacris Codicibus obvia sunt.*

ejus signum  
statuit cir-  
cumcisionem.

E

F

327 *Consonant in re Saliano eruditissimi sacrarum Litterarum interpretes, atque in primis Bonfrerius, citatum §. x partemque versus xi priori versui affinem exponens, quem suis verbis loquentem sistere non abs re erit. Ita igitur ipse: Fuit autem circumcisio non hujus tantummodo fœderis (supra memorati) signum, illud nimirum in memoriam Judæis revocans, sed etiam, quod ex priore consequeretur, signum, quo ab aliis distinguerentur nationibus, ne quando paternam nobilitatem conjugiorum aut morum permixtione macularent. Fuit item signum justitiæ fidei, quam acceperat Abraham in præputio, seu cum adhuc præputiatus esset, ut docet Apostolus ad Rom. iv. Fuit præterea signum peccati originalis contracti, quandoquidem cir-*

quod signum  
Bonfrerius  
vero ex ca-  
pite scite ex-  
plicat,

85 circumcisio



AUCTOR  
J. G.

cumcisio in ea parte fieret, in qua maxime cernerentur effectus peccati originalis, hoc est, in qua concupiscentia maxime se exerit. Fuit denique figura et signum allegoricum Baptismi a Christo instituendi, et morale resectionis omnium malorum cupiditatum. Sed hæc de circumcisione, quatenus multimodam apud Theologos signi rationem habet, hic recensuisse, nobis sufficiat, qui critico-historicum in Vitam Abrahamæ Commentarium, non Theologicum de Veteris Testamenti Sacramentis Tractatum, scribendum suscepimus.

Circumcisionem autem ab Egyptiis prius, quam ab Hebraeis adhibitam fuisse, perperam

328 Ad alia igitur minusve trita, quæque nullo proprius, quam scholasticæ quædam disputationes, ad Abrahami historiam faciunt, discutienda progredimur. Ac præ ceteris quidem, priusquam de supra dictæ legis adjunctis, §. 12 et seqq. expressis, disseramus, duo hic investiganda sunt: alterum, num circumcisionis ritus, quem Deus Abrahamæ præscripsit, tunc omnino in orbe novus anteave inusitatus dici debeat, an contra prius adhibitus Egyptiis, uti post Celsum Epicureum, qui, teste Origene lib. 1, num. 22: Egyptiis maluit fidem adungere, quam Moysi, Joannes Marshamus, Joannes Clericus et novissime nostri temporis impiissimus pseudo-historicus operose contenderunt; alterum vero, cur præter Abrahamum solos masculos, eosque in præputio præ alia corporis parte circumcidi, Deus jussit. Ad primum quod attinet, favere certe videntur sententiæ Celsi ejusque sequacium nonnulla veterum historicorum gentiliū testimonia; at num ea tantæ auctoritatis sint, ut iis merito adjungi fides possit, facile ex jam dicendis lector statuet. A Sanchuniatonis in Phœnicum Theologia dictis, quæ citatus Marshamus primo loco adduxit, exordium ego quoque sumo. Ita apud Eusebium lib. 1 Præparationis Evangelicæ pag. mihi 38, illa se habent: Τὴ ἀρχὴν περιτέμνεται τὸ αὐτὸ ποιῆσαι καὶ τοὺς ἀπὸ αὐτοῦ συμμαχοῦς καταναγκάσαι; id est: Tum sibi ipse (Saturnus nempe, quem Abrahamo multo antiquiorem Marshamus facit) verenda præscindit, sociosque omnes ad simile factum per vim adigit. Non igitur, judice Marshamo, inusitatus erat circumcideri ritus, cum Abrahamo Deus circumcisionem præscripsit.

C ex Sanchuniatonis verbis quidam contendunt,

329 Verum enimvero, præterquam quod ipsemet Eusebius traditam a Sanchuniatone Phœnicum Theologiam aversis perpetuo oculis fugiendam edicat ac priscorum insaniam pag. 42 appellet, tantum abest, ut scriptori isti, de quo mox plura, qualemcumque fidem hic haberi posse, asserat; ut contra lib. 7 pag. 309 et seq. oppositum omnino doceat. Verba ejus audi: Abraamus igitur ille... post eos, quibus sacræ Litteræ suffragantur, Numinis divini conspectus, legitimum sub extremam senectutem filium suscepturus, cum omnium sese primus, uti jussus divina voce fuerat, circumcidit, tum idem posteris ipse suis faciendum præcepit. Et vero, tametsi Sanchuniaton larvatus fucatusque auctor non esset, seu a Porphyrio, ut sacrarum Veteris Testamenti librorum auctoritati invidiam crearet, impudenter suppositus, quod sane non abs re viri eruditissimi contendunt; equidem, cum, si unquam auctor ille exstiterit, multis seculis Abrahamo, ac ipso Moyse recentior statui debeat, variisque locis, quod et diffiteri Marshamus nequit, turpissime ineptiat, quin et Abrahamum cum Jacob seu Israël, ejus ex filio nepote, turpissimo errore confundat; ineptus omnino sit, qui ex tam futili

testimonio circumcisionis ritum Abrahamo antiquiorem contendere ausit. Nunc laudata a Marshamo Herodoti testimonia audiamus, si forte hæc melius, quam Sanchuniatoni adscripta verba opinionem ejus exoticam firmare queant.

330 Ita primo citatus Herodotus in sua Euterpe, seu lib. 2 cap. 36, pag. mihi 103, in rem nostram loquitur: Virilia alii talia relinquunt, qualia natura sunt, præter eos, qui ab istis (Egyptiis nempe) didicerunt: Egyptii circumcidunt. Et rursus cap. 91, pag. 121: Græcæ institutis uti recusant (Egyptii) et, ut semel dicam, nullorum hominum aliorum institutis uti volunt. Denique cap. 104, pag. 127 ex eo probare nititur, Colchos oriundos esse ab Egyptiis, quod essent circumcisi. Illius ratiocinationem brevitatibus causa Latine dumtaxat recito. Nam Colchi, inquit, videntur Egyptii esse: quod ipse prius notum, quam ex aliis auditum refero. Cujus rei quum mihi cupido incessisset, ut utrosque percontarer, magis Colchi reminiscerentur Egyptiorum, quam Egyptii Colchorum. Dicebant autem Egyptii, se opinari, Colchos e Sesostri esse exercitu. Ipse autem ex hoc conjecturam capiebam, quod atro colore sunt et crispo capillo, (tametsi hoc pro nihilo putari posset, quum et alii sint hujusmodi) sed quod isti præcipue. Præterea, quod soli omnium hominum Colchi et Egyptii et Ethiopes ab initio statim pudenda circumcidunt. Nam et Phœnices et Syrii, qui sunt in Palæstina, didicisse id ab Egyptiis, et ipsi confitentur. Syrii vero, qui fluvium Thermodontem et Parthenium accolunt, et horum termini Macrones a Colchis se nuper didicisse, aiunt. Hi enim ex hominibus soli sunt, qui circumciduntur: et in hoc faciendo agnoscuntur Egyptii esse. Egyptii vero atque Ethiopes, non queo dicere utri ab utris didicerint; nam videtur esse perantiquum. Sed quod ex Egypto, quum illic commercium haberent, didicerint, magnum mihi fit hoc testimonium, quod hi Phœnices qui cum Græcis commercium habent, non amplius circa virilia imitantur Egyptios, nec eorum, qui nascuntur, virilia circumcidunt.

331 Hactenus Herodotus, quem olympiadis nonagesimæ primæ anno quarto, seu, uti ex Labbei computo eruitur, anno post obitum Moysis 1057 floruisse, Dupinius in sua Bibliotheca universalis Historicorum pag. 105 observat. Neque vero ætate tantum decem et ultra seculis inferior Moyse Herodotus est, sed et fide et auctoritate, etiamsi Moyses, divino certe lumine illustratus, tantisper, ut scriptor mere humanus, consideretur. Etenim, uti Josephus contra Apionem lib. 1, pag. mihi 1034 et seq. scripsit, sicut Ephorus quidem Hellenicum in plurimis ostendit esse mendacem, Ephorum vero Timæus, Timæum, qui post illum fuere; ita Herodotum cuncti; in iis nempe narrationibus, quæ Judæorum gentis historiam utcumque spectant, quod sane de Moyse nemo cordatus aut sanæ mentis homodixerit. Confirmat hæc idem Fl. Josephus ita pag. 1039 loquens: Manethon, genere vir Egyptius, Græca disciplina eruditus,.... paternæ religionis historiam ex sacris (sicuti ait ipse) interpretatus libris, frequenter arguit Herodotum in Egyptiacis ignoracione mentitum. Non est adeo, cur miremur, Herodotum adeo parum sibi hic constitisse, ut, postquam cit. cap. 36, Egyptios aliorum hominum institutis uti numquam voluisse, scripserat, cap. 104 tamen in dubium revocet, an veteres Egyptii

neque minus infundate ex Herodoto,

utpote qui multo junior Moyse fuit, nec in his rebus satis accuratus,

F



A ptii ab Æthiopiobus circumcisionem non didicerint, horumque adeo institutis uti non voluerint.

nec sat dilucide locutus fuit,

332 Adhæc, cum Herodotus asserit, solos omnium hominum Colchos et Ægyptios et Æthiopes ab initio statim, Græce ἀπ' ἀρχῆς pudenda circumcidere, vel voces illas ἀπ' ἀρχῆς ita intelligit, ut sensus sit, eo, quo ipse scribebat, tempore apud gentes illas pueros statim ab ortu suo circumcisos fuisse; vel circumcisionem a Colchis et Ægyptiis et Æthiopiis, statim atque illi in gentes distinctas coaluerunt, seu statim a gentium illarum ortu fuisse in usum deductam. Si primum Herodotus voluit; nequaquam hinc consequens fit, ut usitatus Herodoti tempore pueros mox ab eorum ortu circumcidendi ritus apud Ægyptios prius, quam apud Hebræos invaluerit, utque hi ab Ægyptiis hunc morem didicisse asserendi sint. Imo vero, si Ægyptios, antiqui moris sui tenaces, aliorum hominum institutis uti noluisse, Herodoto concedamus, at simul tamen in Ægyptiorum mores, quales aliquot ante et post Christum seculis exstiterunt, conjiciamus oculos; evidens fiet, apud eos, non omnes plane masculos, nedum recens natos, sed tantum paulo grandiores pueros, adolescentes, vi-

B rosque circumcisos fuisse, qui aut Geometriæ, aut Astronomiæ, aut Astrologiæ Genesiosque, quæ nihil divinius putabant, secretis, aut sacerdotum, aruspicum vel quorumlibet sacrorum ministerio, hieroglyphicisque litteris destinabantur, iisque operam dare cupiebant, uti ex facto Pythagoræ philosophi, de quo Clemens Alexandrinus lib. 1 Stromatum, pag. mihi 143, et ex Origene in Epistolam ad Roman. tom. 4 edit. anni 1759 pag. 495 conficitur, ut adeo nulla rursus hic adversus altiore apud Hebræos, quam apud Ægyptios, circumcisionis antiquitatem Herodoti auctoritas sit.

et cui etiam refragantur Moyses alii-que

333 Quod si vero apud Colchos, Ægyptios Æthiopesque, statim atque in gentem coaluerint, invaluisse quoque circumcisionem. velit, fidem quoque nullam meretur, nisi monumentum antiquum, quod tamen non facit, in medium producat. Cum enim Herodotus a temporibus, quibus Ægyptii specialem populum constituere cœperunt: plus mille et quingentis annis remotus viveret; quis ei sine antiquo vade aut teste factum adeo antiquum ac singulare asserenti habere fidem prudens possit; præsertim cum non tantum Artapanus ab Eusebio laudatus lib. 9 de Præpar. Evang. cap. 27, pag. 433, Æthiopes circumcisionis ritum a Moyse accepisse, affirmet, sed vel maxime, cum Moyses Herodoto et Artapano multis seculis antiquior, manifeste innuat, eo fine a Deo institutam, atque Abrahæ ejusque posteris præscriptam circumcisionem fuisse, ut hocce signo a ceteris totius orbis, quæ tunc erant, nationibus Abrahamidæ distinguerentur; quod sane frustra fecisset Deus, si jam tum, ut ex Herodoto adversarii contendunt, circumcisio Ægyptiis, Æthiopiis et Colchis communis fuisset. Quo etiam hæc Josephi lib. 1 Antiq. Judaic. cap. xi verba spectant: Προσέταξεν δὲ ὁ Θεὸς τὸ ἀπ' αὐτοῦ γένος, βουλόµενος μένειν τοῖς ἄλλοις ὑπὸ τῆς πόλεως, περιτέμνεσθαι τὰ αἰδοῖα, καὶ τοῦτο ποιεῖν ὅγ' ὁδὴ κήρυξ μετὰ τὸ γεννηθῆναι. Jussit etiam (Deus) genus ipsius, (Abrahæ) volens illud manere ceteris nationibus non permixtum, pudenda circumcidi, idque octavo die nati-

334 Denique, ut aliorum veterum testimonia mittam, ipsemet Tacitus, idcirco circumci-

sionem a Judæis adhibitam fuisse, consentit, ut diversitate noscerentur, ita nempe tom. 3 editionis, a Gabriele Brotier nuper adornatæ pag. 299 loquens: Circumcidere genitalia institui, ut diversitate noscantur; in quæ verba eruditus editor ita recte scribit: Minime sentiebat Tacitus Judæos circumcisionem ab Ægyptiis accepisse. Quod postea nonnullis eruditis viris placuit; at nempe immerito, ut ex dictis dicendisque patebit. Atque hæc quidem a me nunc disputata, tametsi ceteros errores ab Herodoto ea in re admissos, atque a Natale Alexandro in Histor. eccles. Veleris Testamenti Dissertat. 6 pag. 223 singillatim confutatos, huc in medium non adducam, abunde palam faciunt, quam parum, imo potius quam nihil subsidii ex Herodoti sibi male cohærentibus certeque ad veritatis trutinam non exactis verbis Marshami ejusque sequacium sententiæ accedat. Nec vero, felicius suam citatus Marshamus opinionem isto Diodori Siculi testimonio stabilire nisus est, quo is ex Ægyptiorum relatione lib. 1 Bibliothecæ suæ historicæ pag. mihi 24, Colchos et Judæos, Arabibus et Syris interiectos, ex Ægypto deductos, seu ex Ægyptiis oriundos esse narrat, ideoque per antiquam traditionem in usu his gentibus esse refert, ut pueros apud se natos ritu ab Ægyptiis derivato circumcidant, quemadmodum et Troglodytæ, de quibus lib. 3 pag. 165 sermonem habet.

335 Etenim, præterquam quod hic etiam scriptor ethnicus compluribus seculis recentior Moysæ sit, utpote partim Julio Cæsari, partim C. Octavio Augusto imperatori synchronus, testatur ipsemet lib. 1, pag. mihi 25, multa ambitiose magis, quam vere, sibi ipsis Ægyptios tribuere, quæ nec firmis demonstrationum argumentis, nec idoneorum testimoniis auctorum subnitantur, e quorum numero nusquam excipit altiore illam Abrahami temporibus, quam ei quidam affingunt, circumcisionis apud Ægyptios antiquitatem. Et vero, licet tantisper gratis demus, Diodorum Siculum circumcisionis ritum apud Ægyptios antiquiorem, quam apud Hebræos, asserere voluisse, quod hi nempe aliquando ex Ægypto deducti fuerint; hinc nihil aliud consecrarium fieret, quam ipsum quoque Diodorum Siculum ex eadem auctorum classe esse, qui, uti Josephus lib. 1 contra Apionem, pag. mihi 1051, scribit, vel veritate antiquarum rerum (Hebraicarum) frustrati fuerunt, vel volentes Ægyptiis gratificari, veritatem corrumpere tentare, et neque adventum in Ægyptum nostrorum (Hebræorum) progenitorum, sicut contigit, sunt confessi, nec rursus egressum cum veritate dixere. Ut ut de Diodoro hic statuas, potiore certe fidem hac in re meretur Theodotus, auctor itidem ethnicus, ab Alexandro Polyhistore et Flavio Josepho laudatus, qui et Diodoro Siculo multo antiquior, rebusque, quas memorat, loco vicinior exstilit.

AUCTORE J. G. antiqui scriptore, idem illud adstrui potest,

neque id evincat Diodori Siculi auctoritas.

F

336 Ipse igitur apud Eusebium lib. 9 de Præparat. Evangel. cap. 22, postquam pag. 427 narrasset, expetitas a Sichemō Dinæ nuptias, priusquam Sichimorum incolæ universi et circumcisionem et ritus Abrahamiticos accepissent, negatas a Jacobo fuisse; mox pag. 428 de circumcisionis origine quatuor versus Græcos pangit, qui ita Latine sonant:

qua certe potiora hic sunt Theodoti, ipsa antiquioris, testimonium

Qui magnum patriis Abraamum eduxit ab oris,  
Cælitus hunc tota jussit cum stirpe recurvo  
Glande



AUCTORE  
J. G.

Glande sub extrema præputia demere ferro.  
Paruit, atque Dei verbis immotus inhæsit.

Quid plures hic memorem auctores antiquos fide-  
que dignissimos, qui circumcisionis originem non  
ab Ægyptiis, sed a Deo seu ex divina institutione  
ab Abrahamo arcessunt, cum ipsemet Christus  
Dominus, æterna veritas, Joannis cap. 7 v. 22 ejus  
exordium disertissime hisce verbis assignet :  
Moyses dedit vobis circumcisionem (non quia ex  
Moysæ est, SED EX PATRIBUS) quos inter Ægyptios  
numerare velle, idem atque insanire est. Quid?  
Nonne et divinus ille veritatis æternæ præco,  
magnus Agostolus Paulus, in sua ad Romanos  
Epistola cap. 4 v. 12 Abrahamum disertissime  
etiam patrem circumcisionis. seu præceptæ a Dei  
circumcisionis apud homines auctorem atque  
institutorem vocavit?

et deprom-  
ptum ex  
Moysaica  
narratione  
argumen-  
tum,

337 Denum nonne et Moyses, Genes. cap.  
17 referens divina verba num. 326 recitata, ma-  
nifestum facit, non eo sine Abrahamo ejusque  
posteris præceptam divinitus fuisse circumcisi-  
onem, ut cum aliis gentibus, puta Ægyptiis, Æ-  
thiopibus Colchisre communis esset, at contra ut  
esset signum (sit verbo venia) characteristicum  
B federis, quod cum solo Abrahamo solisque poste-  
ris Deus pepigerat, exclusis ceteris istius orbis  
nationibus, quibus nempe tum temporis circum-  
cisionis ritus non tantum non usitatus, sed ne  
cognitus quidem erat; quod et abunde patet ex  
ipsis Sichimitis, Palæstinæ incolis, qui tempore  
dumtaxat Jacobi, Abrahami ex Isaac nepotis,  
circumcisionem admiserunt, ejusque acerbiter  
gravissimaque incommoda prorsus ignorasse vi-  
dentur, uti ex Genes. cap. 34 primum est intelli-  
gere. Facessat igitur cum suis nullius hic au-  
ctoritatis testibus Joannes Marshamus, Celsiani  
erroris instaurator, ipseque etiam cum futile il-  
la ratiocinatione Joannes Clericus, qua parum  
credibile quibusdam videri dicit, circumcisionis  
ritum, adeo incommodum, neque ad bonos mo-  
res conferentem, a Deo Opt. Max. fuisse insti-  
tutum. Nam vel idcirco, quod ritus ille, ex na-  
tura sua ad bonos mores nihil conferens, cætero-  
quin incommodus admodum molestusque esset,  
nihilque in se haberet, quo Abrahamum, jam an-  
nis fere centum natum, humanitus allicere pos-  
set; asserendum omnino est, hominem illum vere  
C sapientem Deoque familiarem, non humano ali-  
quo consilio, nedum imbecilli Ægyptiorum æmu-  
latione, ast solo Dei mandato adduci potuisse,  
ut inusitatum apud Hebræos adeo singula-  
rem ritum in se suosque, prout Genes. cap. 17  
a v. 22 narratur, tam prompto animo susci-  
peret.

ac denique  
verba Orige-  
nis, de He-  
bræorum  
aliarumque  
gentium cir-  
cumcisione  
differentes.

338 Quandonam porro quorumve opera apud  
Ægyptios circumcisio obtinere ceperit, an pau-  
cissimis seculis post Abrahami mortem operaque  
Ismaëlitarum vel Arabum, qui Patriarcham  
nostrum sui generis auctorem agnoscunt; an ve-  
ro sub egressum filiorum Israël ex Ægypto, ob  
opinionem nempe de angelo quodam incircumci-  
sis quibustibet infesto, quo de vide Origenem lib. 5  
contra Celsum pag. 611 et seq., ab Ægyptiis for-  
tasse haud secus ac Hebræis tunc palam receptam,  
an demum ea Salomonis dumtaxat ætate, auli-  
corum reginæ Sabæ occasione, imo serius etiam  
ad Ægyptios proflexerit, quos tamen omnes non  
obstringebat; hæc omnia aliaque ejusmodi aliis  
disputanda ac decidenda relinquo, et laudati  
Origenis verbis, in quæ nonnulla simul observabo,

quæstioni huic finem impono. Ita ille tom. 1, lib. D  
5 contra Celsum num. 47 pag. 613 : Ad circumci-  
sionem quod spectat, non eadem ejus usurpandæ  
causa est apud Judæos, quæ apud Ægyptios et  
Colchos. Apud Judæos enim ex præscripto legis  
in omnes solosque masculos octavo die circumci-  
sio exercebatur; apud Ægyptios vero nec ex  
certæ legis mandato, sed nec in cunctis plane  
masculis, neque octavo die, ast etiam, uti infra  
videbimus, in feminis ipsis locum habuit. Ex  
quo efficitur, non eandem esse circumcisionem,  
nedum et originem. Quemadmodum enim ex  
eo, quod quis eadem ratione sacra facit, non  
eum sequitur eidem sacra facere, aut eidem of-  
ferre preces, qui eadem in precibus postulat;  
sic, etiamsi quis circumcidatur, minime conse-  
quens est, ejus circumcisionem ab alterius cir-  
cumcisione non discrepare. Diversum enim pro-  
positum, diversa lex, diversum circumcidentis  
consilium faciunt, ut diversa sit circumcisio,  
non quantum ad solam praxim, sed et ad ipsam  
institutionem atque originem. Et post pauca ita  
concludit : Ut igitur Judæi de circumcisione  
glorientur, certe illam ostendent aliam esse,  
non solum a Colchorum et Ægyptiorum, sed  
etiam ab Ismaëlitarum Arabum circumcisione, E  
quamvis Ismaël ab ipsorum patriarcha Abra-  
hamo ortum duxerit et cum illo circumcisis  
fuerit.

339 Quod vero ad alterius quæsitum num. 328 Cur vero so-  
priorem partem attinet, fuere quidam, qui, cur lus masculis  
non etiam feminis Abrahamiticis, sed solis mascu- injuncta fue-  
lis, injuncta fuerit circumcisio, curiosius scrutati rit circumci-  
sunt hujusque rei rationem hanc produxerunt, sio, non ea  
quod in feminis nihil ullo tempore sit, quod cir- vera est ra-  
cumcidi queat. Ast hæc jam memoratæ exceptio- tio,  
nis vera ratio esse nequit. Nam in Orientalibus  
regionibus innumeras fere mulieres, vel necessi-  
tate cogente, vel movente ad id falsa religione,  
reipsa circumcisas, vel, uti Strabo infra citan-  
dus loquitur, excisas olim fuisse, hodieque etiam  
plurimas circumcidi, testantur auctores multi  
fide dignissimi, e quibus aliquot saltem, ne ipse  
met paradoxa vel falsa loqui videar, in medium  
producam. Ac primo quidem rei hujus testis  
luculentus est Strabo, lib. 17 Rerum Geographi-  
carum, pag. mihi 951, de sui temporis Ægyptiis  
ita loquens : Καὶ τούτοις δὲ τῶν ζήλουμένων μάλιστα  
παρ' αὐτοῖς, τὸ πάντα τρέφειν τὰ γεννώμενα παῖδια καὶ τὸ  
περιτεμεῖν, καὶ τὰ θήλας ἐκτεμεῖν, id est : Ii id ma- F  
xime student, ut genitos quosque infantes alant,  
eosdem etiam circumcidant, FEMINAS VERO EXCI-  
DANT, nempe, κατὰ τὴν κλειτορίδα, uti peritiores  
anatomici loquuntur. Neque Strabonis tantum  
ætate, sed et seculo IV etiam mos circumcidendi  
feminas in Ægypto obtinebat, uti sanctissimus  
Ecclesiæ doctor Ambrosius Lib. 2 de Abraham  
cap. XI col. 348 scribit. Denique, inquit, Ægyptii  
quartodecimo anno circumcidunt mares, et fe-  
minæ apud eos eodem anno circumcidi ferun-  
tur; quod ab eo videlicet anno incipiat flagrare  
passio virilis, et feminarum menstrua sumant  
exordia.

340 Sane præstantes duo illi veteres me- quam quidam  
dici Paulus Ægineta lib. 6 de Re Medica cap. ex structura  
70 editionis Henrici Stephani col. 581 et Ælius muliebri cor-  
Tetrab. lib. 4, Sermon. 4 cap. 103 col. 834 non tan- poris repe-  
tum mulierum, præsertim Orientalium, circum- unt, sed alia  
cisionem testantur, sed et modum, quo in iis ἡ  
κλειτορίς, ipsis ἡ ψυχή dicta, excindi sine gravi ad-  
modum periculo possit et quandoque in nonnullis, cogente



**A** cogente natura, præscindi debeat, sat multis verbis dilucideque exponunt, quorum hic ita pergit cit. col. 834: Quapropter Ægyptiis visum est, ut antequam exuberet (ἡ ἀλευροῦς) amputetur, tunc præcipue cum nobiles virgines sunt elocandæ. Ceterum hanc circumcidendarum mulierum consuetudinem apud Ægyptios, Persas, Coptos quoque in Æthiopia, licet Christi nomen professos, aliasque Orientales nationes lapsu temporis non excidisse, testantur Bellonius lib. 3 Observ. cap. 28, Leo Africanus lib. 8 et ex Monumentis historicis Benedicti de Maillet, Galliarum regis ad Æthiopum regem legati, abbas Le Mascrier in Descriptione Ægypti, quæ typis prodit Parisiis anno 1735, Epistola decima pag. 71\* referens, anno 1689 Coptam virginem nuptiis destinatam, a sponso suo viro nobili, repulsam idcirco fuisse, quod necdum subiisset usitatam suo sexui circumcisionem. Igitur cur solis masculis Abrahamiticis circumcisionem Deus præscripserit, alia, quam quæ nonnullis evidens visa est, querenda est ratio. At quæ tandem?

**B** Respondeo ego, uti ad quæsitum istiusmodi Cajetanus respondit, solam Dei libertatem hujus esse rationem sufficientem, posse tamen aliquas non improbabiles assignari; ac primo quidem illas, quas laudatus supra S. Ambrosius, præfutum Genes. versum commentans, cit. col. expressit.

prorsus diversa sunt quæ hic recensentur,

341 Illas adeo audiamus: Legis autem Lator æternæ (Deus) signaculum circumcisionis carnalis in solis maribus exigit, eo quod ad mixtionis usum vir muliere vehementior sit; et ideo ipsius impetum infringere voluit circumcisionis signaculo. Vel quia viri licito se errare credunt, si solo se absteineant adulterio: meretricios autem usus tamquam legi naturæ suppetere putant; cum præter conjugium nec viro liceat nec feminae misceri alteri. Hisce non minus plausibiles fortasse videbuntur rationes aliæ, nimirum, quod Deus, quem nihil, quod futurum est, latere potest, prævidens, Abrahami posteros masculos nimium quantum præ feminis pronos fore, ut cum alienigenis commiscerentur, uti ex facto Salomonis et præsertim ex libro 1 Esdræ cap. ultimo colligitur, idcirco masculis tantum circumcisionem præscripserit, ut illis hæc adversus indomitum naturæ corruptæ impetum frantum quoddam esset vivumque simul memoriale, quo, ne unquam cum feminis extraneis nuptias contraherent, perpetuo admonerentur, ut contra, suæ gentis mulieribus contenti, Patriarchæ sui semen impermixtum servarent, quo divina promissa in eis compleri possent. Vel denique, quod, cum viris activum, ut loquuntur, generationis ac propagationis hominum principium insit, atque ex Abrahami stirpe non per feminas, sed per mares, perpetua serie Messiam Deus statuisset aliquando nasci, qui et filius Abrahæ vocari inque suo corpore notam filii Abrahæ gestare non detrectaret, idcirco circumcisionem, quod initi cum Abrahamo fœderis signum esse volebat, solis quoque viris, utpote etiam mulierum familiarumque capitibus præcipuoque electi populi sui sexui, perpetuam pro veteri lege Deus esse sanxerit.

unde etiam intelligitur, cur in viri parte præceptum fuerit.

342 Atque hinc sponte se prodit responsio ad alteram quæstionis partem, num. 328 propositam, quam tamen responsionem ipsis Cajetani supra citati verbis recensere lubet. Quare autem, inquit in caput 17 Gen. pag. 76, Deus elegerit hoc signum et IN TALI MEMBRO, sola Dei libertas ratio sufficiens est. Accommodationes tamen

multæ afferri possunt. Præcipua tamen ratio est, quod carnaliter Messias ex genere Abrahæ producendus erat: nisi enim hujus mysterii ratio habita fuisset, quilibet character, seu quævis nota in quacumque corporis parte suffecisset ad distinguendum et distinctum servandum Abraham et genus ejus ab aliis nationibus mundi. Ita ille. Fortassis etiam præscripta divinitus Hebræis fuit præfati membri circumcisio in remedium et detestationem turpitudinis et obscenæ idololatriæ, quæ ab Ægyptiis ortum habuit, et deinde per alias gentes prava æmulatione propagata est, qua nempe phallis et ithyphallis, de quibus Hamerus in Genesim fol. 93 adeundus, infamis honor habebatur.

343 Ad ipsa modo legis hujus adjuncta revertamur. Pergit itaque hisce verbis Dominus 7. 12 et duobus seqq.: Infans octo dierum circumcidetur in vobis, omne masculinum in generationibus vestris: tam vernaculus, quam emptitius circumcidetur, et quicumque non fuerit de stirpe vestra: eritque pactum meum in carne vestra in fœdus æternum. Masculus, cujus præputii caro circumcisa non fuerit, delebitur anima illa de populo suo: quia pactum meum irritum fecit. Ex quibus et circumcisionis infantibus impertiendæ tempus, et hominum, quos circumcisionis lex constringebat, varias conditiones seu qualitates, et intentatus ejus transgressoribus minas definitas habemus. Non igitur, salva hac lege, in nonum ab ortu infantis diem, nedum diutius, sine justa causa, puta sine gravi circumcidendi infantis infirmitate, vel itineris faciendi necessitate, circumcisionem ejus differre aut Abrahamo aut ejus posteris licuit; ac nec etiam ob solitam recens natorum debilitatem præfixum a Deo circumcisioni tempus ullo præteritu antevertere ipsis fas fuit, ne quidem imminentis puero mortis causa, cum parvuli ante hunc octavum diem, sicut et feminae et gentiles, cæremoniis legis naturæ sibi rite applicatis salvari potuerint, uti Pererius pag. 295 et Delrio in cap. 17 Genes. pag. 263 observant.

Demum hujus de circumcisione legis obligatio

344 Neque vero ingenui duntaxat Abrahami ejusque posterorum pueri, ad quos hoc fœdus spectabat, sed et servi eorum, tum vernaculi seu domi nati, tum emptitii seu pecunia comparati, ac denique ad unum omnes, qui ex alia, quam stirpe Abrahamitica, nati, puta alienigenæ mercenarii, in ejus aut posterorum familiam adsciscerentur, circumcidi hancque initi fœderis notam in carne sua gestare tenebantur; quod si facerent, scirent se, ex intentata comminatione divina, de populo suo delendos esse, ut qui, pacti initi conditionem violando, pactum ipsum violaverint, ac proin quoscumque e eis adultos, ipsosque, cum adoleviscent, infantes, mortis pena, uti interpretes non pauci ex variis Scripturæ locis exponunt, a judice damnandos, certeque non annumerandos populo illi, quem tam magnifice Abrahamo factæ promissiones spectabant, et quarum adeo participes fieri ipsi nequerent. Plura qui de circumcisionis lege nosse volet, adeat is Bonfrerium in cap. 17 Genes., vel Pererium in idem caput diligenter copioseque disserentem; ego ad institutum a Domino cum Abraham sermonem ad eaque, quæ hunc mox subsequuta sunt, me converto.

Hebræos abstringens, utique eo spectantibus hic promissa præstringuntur.



AUCTORE  
J. G.

§ XIX, Sancto ex Sarai conjuge,  
quam Saram vocare divinitus  
jubetur, prænunciatur Isaaci  
ortus: ejus, audito hoc nuntio,  
risus: circumcisionis præce-  
ptum ab Abrahamo executioni  
mandatum: hujus epocha.

Abraham si-  
bi Sarai,  
nunc jussu  
divinitus vo-  
cari Sara,  
nascituri fi-  
lii

**C**onstituta in hunc modum circumcisionis le-  
ge, non distulit divina Bonitas ad præcepti  
illius duritiem emolliendam, ingentem gaudii  
materiem Viro obedientissimo subministrare. Cum  
enim Scrutator cordium Deus cerneret, nihil Abra-  
hamo accidere in terris jucundius gratiusque  
posse, quam ut ex Sarai, uxore dilectissima, ex  
insperato filius tandem nasceretur, in quo ma-  
gnificæ illæ jam ante factæ promissiones complen-  
dæ forent, mox Viro sancto, qui haud dubie, ut  
suum observandæ circumcisionis legis studium  
ostenderet, jam sese aliquantulum, ac vel forte  
etiam in pedes erexerat. in hunc modum locu-  
tus est: Sarai uxorem tuam non vocabis Sarai,  
(id est Dominam meam;) sed Saram, (id est  
multitudinis dominam) ut nempe insigni, quod  
ei Deus conferre parabat, beneficio ipsum ejus  
nomen quoque congrueret. Ut autem Abraham  
existimare posset, beneficium hoc ad progeniem,  
ex illa nascituram, referendum esse, ex qua pro-  
genie illa uxor sua multitudinis domina seu mul-  
tarum gentium genuina mater aliquando evaderet,  
subdit Deus, quæ Moyses eodem cap. 17 Gen. 1.  
16 refert, verba istæc: Et benedicam ei, Saræ  
nempe, et ex illa dabo tibi filium, cui benedicturus  
sum, eritque in nationes, et reges populorum orien-  
tur ex eo.

nuntium ad-  
mirandum  
excipit, cum-  
que Isaac  
vocare jubet-  
ur.

**C**onstituta in hunc modum circumcisionis le-  
ge, non distulit divina Bonitas ad præcepti  
illius duritiem emolliendam, ingentem gaudii  
materiem Viro obedientissimo subministrare. Cum  
enim Scrutator cordium Deus cerneret, nihil Abra-  
hamo accidere in terris jucundius gratiusque  
posse, quam ut ex Sarai, uxore dilectissima, ex  
insperato filius tandem nasceretur, in quo ma-  
gnificæ illæ jam ante factæ promissiones complen-  
dæ forent, mox Viro sancto, qui haud dubie, ut  
suum observandæ circumcisionis legis studium  
ostenderet, jam sese aliquantulum, ac vel forte  
etiam in pedes erexerat. in hunc modum locu-  
tus est: Sarai uxorem tuam non vocabis Sarai,  
(id est Dominam meam;) sed Saram, (id est  
multitudinis dominam) ut nempe insigni, quod  
ei Deus conferre parabat, beneficio ipsum ejus  
nomen quoque congrueret. Ut autem Abraham  
existimare posset, beneficium hoc ad progeniem,  
ex illa nascituram, referendum esse, ex qua pro-  
genie illa uxor sua multitudinis domina seu mul-  
tarum gentium genuina mater aliquando evaderet,  
subdit Deus, quæ Moyses eodem cap. 17 Gen. 1.  
16 refert, verba istæc: Et benedicam ei, Saræ  
nempe, et ex illa dabo tibi filium, cui benedicturus  
sum, eritque in nationes, et reges populorum orien-  
tur ex eo.

multiplicabo eum valde: duodecim duces genera-  
bit, et faciam illum in gentem magnam. Pactum  
vero meum statuam ad Isaac, quem pariet tibi Sara  
tempore isto in anno altero.

**347** Nunc paucis recitata verba illustremus.  
Cum 1. 19 ait Deus ad Abraham: Sara uxor  
tua pariet tibi filium, seu, ut Hebraice expres-  
sius et significantius est; Vere vel profecto, Sa-  
ra pariet tibi filium, confirmat Deus, quæ 1.  
16 de Sara promiserat, ostenditque Abrahæ,  
verba hæc: Ex illa tibi dabo filium, non mysti-  
ce, aut parabolice, sed litterali obvioque sensu  
intelligenda esse, vereque adeo ex illa, ut ut  
jam effæta sterilitique antea muliere, ex qua, spe-  
ctato naturæ cursu, minime exspectanda proles  
erat, sublatis naturæ impedimentis, nasciturum  
stato tempore esse filium, quem nomine Isaac,  
quod risum sonat, vocari præcipit, non quod  
Sara postea riserit, nec quod, uti vult Clericus,  
promissa Dei Abraham risisset, sed quod ad tam  
lætum nuntium tantique beneficii novitatem reve-  
renter prostratus in faciem suam, summo cum  
gaudio hilarique risu divina excipisset promissa.  
Cum vero mox subdidisset Deus, fore, ut consti-  
tueret pactum suum Isaaco in sædus sempiternum  
et semini ejus post eum, indeque Abraham, ut  
amor plena solliciti timoris res est, timere posset,  
ne Ismaël, translatis ab eo in Isaacum divinis  
benedictionibus, ex votis suis vel diu non vive-  
ret vel non prosperaret, continuo spondet ei Deus,  
Ismaëlem quoque divini favoris, ut optaverat  
Abraham, participem fore, habiturumque nu-  
merosissimam sobolem, in duodecim tribus po-  
pulosissimas dividendam, quibus totidem præe-  
runt ex eadem stirpe principes, uti reipsa factum  
esse in Ismaëliitarum seu Arabum duodecim phy-  
larchiis, testes sunt Strabo aliique scriptores. Ve-  
rumtamen, quod ad pactum a Deo cum Abrahamo  
initum spectat, repetit confirmatque Deus, illud  
non in Ismaële ejusve posteris, sed in Isaaco,  
quem Sara sequenti anno paritura erat, in ejusque  
posteris suo esse tempore adimplendum.

**348** His itaque, quæ Moyses cit. cap. 1. 1  
et seqq. retulit, prolatis a Deo verbis, seu, uti  
idem sacer Scriptor 1. 22 ait, cumque finitus  
esset sermo loquentis cum eo, ascendit Deus ab  
Abraham, speciesque, sub qua Dei locum tenens  
angelus latuerat, altiora sensim petens, videri  
tandem Abrahamo desiit. Quam dulces, quam  
pii ex tam magnificis promissis tunc Viro sancto  
exorti fuerint sensus, haud facile quis mente as-  
sequetur, nedum verbis exprimet. Ex ipsius ta-  
men mox subsecuto facto intelligimus, ardentissi-  
mum Deo parendi desiderium non infimum inter  
eos locum habuisse, indeque effectum esse, ut, ta-  
met si Deus exsequendo circumcisionis præcepto  
tempus non præstituerat, ipse tamen illud sine  
mora implere studuerit reque etiam ipsa statim  
implerit. quemadmodum 1. 23 et seqq. refertur.  
Verum priusquam eo progrediamur, postulat lo-  
cus, ut datam supra num. 346 fidem liberemus,  
Virumque justum, dum in corde suo risit ac re-  
censita 1. 17 verba protulit, ab omni incredulitatis  
irreverentiæque vitio vindicemus. Qui cum hic  
ejusmodi defectus reum agere volunt, ita fere, uti  
Pererius notat, argumentantur: Non credidisse  
Abrahamum, uti oportebat, divinæ promissioni,  
aperte videntur ostendere ipsamet versus 17 ver-  
ba. Id enim, inquiunt, significat illud: Et risit,  
dicens in corde suo: Putasne centenari nascetur  
filius? Quasi promissum illud Dei, non modo  
non

eo nimirum  
modo, qui hic  
exponitur.

I

nec sine piis  
animi senti-  
bus: tametsi  
quidam

F

non



A non esset credibile, verum tamquam joculare quiddam et risu magis, quam fide dignum, accipiendum esset.

illum in hoc  
facto incre-  
dultatis

349 Subdunt autem, illud vehementius declarari hisce Abrahami verbis: Utinam Ismaël vivat coram te; quod ipsorum iudicio perinde est, ac si diceret; Satis voto meo superque fuerit, si, quem dedisti mihi Ismaëlem, eum serves fortunesque: nam ex Sara prolem, quia nullo modo sperare possum, nec opto nec pelo. Ne autem Abrahami censores videantur temere verba ejus præfalo sensu exposuisse, in suæ causæ patrociniū vocant citatam num. 72 Homiliam sextam de Pœnitentia, quam Chrysostomo adjudicant, ubi sub finem ejus auctor ita loquitur: Permisit Deus, viros justos, proprium penes arbitrium humanis erroribus incurvari: non ipse quidem ad peccandum eos impellens, sed arbitrio quemque suo permittens, sinensque secundum proprium nutum ambulare. Sic itaque infidelitate sanctus peccavit Abraham; et propterea pœnam non effugit a Deo, ut serviret ejus semen quadringentis annis. Huic testimonio adjungunt S. Hieronymi verba lib. 3 Dialogi adversus Pelagianos, quæ tom. 4 editionis anni 1706 parte 2, col. 541 ita se habent: Quāvis aliquis patriarcha sit, quāvis propheta, quāvis Apostolus, dicitur eis a Domino Salvatore: " Si vos cum sitis " mali, scitis bona dare filiis vestris: quanto " magis Pater vester, qui in cœlis est, dabit bo- " na petentibus se? "

et irreveren-  
tis in Deum  
rius ar-  
quant,

350 Denique et Abraham, cui dictum est: " Esto sine querela et sine macula, " conscientia fragilitatis suæ cecidit pronus in terram. Quumque loquutus esset ei Deus: " Sarai uxor " tua non vocabitur ultra Sarai; sed Sara erit " nomen ejus: et dabo tibi ex ea filium, et " benedicam ei, et erit in gentes, et reges gen- " tium ex ipso erunt, " statim infertur: " Ce- " cidit Abraham in faciem suam, risitque et di- " xit in mente sua: Si centenarius nascetur fi- " lius, et si Sara nonaginta annorum pariet? Di- " xitque Abraham ad Deum: Ismaël vivat in " conspectu tuo. Cui respondit Deus: Etiam. Ec- " ce Sara uxor tua pariet tibi filium, et vocabis " nomen ejus Isaac " et reliqua. Certe audierat a Deo: " Ego sum Deus tuus, placeto in con- " spectu meo, et esto sine macula; " quare non credidit quod Deus repromisit, sed risit in corde, putans se celare Deum, et aperte ridere non audens? Denique causas incredulitatis exponens dicit in corde suo; Quomodo potest fieri, ut centenarius de nonagenaria uxore pariat filium? " Vivat " inquit, " Ismaël in conspectu tuo, " quem semel dedisti. Difficilia non quero, contentus sum beneficio, quod accepi. Quem occulta responsione arguens Deus, ait: Etiam " Et est sensus: Fiet, quod existimas non futurum. Sara uxor tua pariet tibi filium: et antequam ista concipiat, prius quam ille nascatur, puero nomen imponam. Ex errore enim tuo, quo risisti tacitus, filius tuus Isaac, risus nomen accipiet. Quo quid clarius, inquit illi, dici in sub-  
jecta materia potest?

quibus au-  
ctoritas Apo-  
stoli fidem  
illius diluci-  
de demon-  
strans,

351 Verumenimvero, cum tam adductæ jam mox ab adversariis verborum Abrahami interpretationi, quam binis modo recitatis testimoniis disertius S. Pauli testimonium refragetur, quonempe is in sua ad Romanos Epistola cap. 4 Abrahami in hoc facto egregiam fidem laudat, eumque 1. 19 et 20 non infirmatum fide fuisse, nec conside-

rasse corpus suum emortuum, . . . et emortuam vulvam Saræ... nec in repromissione... Dei... hæsitasse diffidentia, affirmat; profecto consecrarium fit, ut, quæ cum hoc S. Pauli oraculo conciliari nequit verborum Abrahami interpretatio, non secus ac eidem oraculo dissona testimonia omnem illico vim amittant. Nec est, cur quis opponat, divinum hoc fidei Abrahami elogium non ad hoc, quod de quæstio hic est, factum spectare, sed ad eam fidem, quam is habuit multis ante annis promittenti Deo multiplicationem seminis ejus instar stellarum, de qua et scriptum est illud: Credidit Abram Deo et reputatum est illi ad justitiam: Nam, cum S. Paulus cit. cap. 7. 19 expresse dicat, Abrahamum tunc fere centum annorum fuisse, cum egregium illud, quod laudat, fidei suæ specimen dedit, aperte ostendit, se de facto Abrahami, cap. 17 Genes. relato, sermonem habere, ac proin, cum asserat, Abrahamum tunc non fuisse infirmatum fide nec diffidentia hæsitasse, palam quoque facit, risum illum verbaque illa Putasne centenarius nascetur filius nequaquam fuisse hominis Deo increduli aut diffidentis, nedum irridentis divina promissa, contra ac adversarii contendunt.

352 Adhæc, præterquam quod verisimile non sit, Deum tali puero, quocum pactum suum statuere decreverat, a vitiosa patris subsannatione impositurum nomen fuisse, addi cum Pererio potest, non videri, cur, si Abrahami risus verbaque supra relata ex incredulitate diffidentiae processissent, non ipse, æque ac Sara uxor, increpitus a Deo fuerit, aut cur non itidem reprehensus fuerit, ac Zacharias, qui non credens angelo, generationem filii ex sterili uxore similiter nuntianti, ob id non solum reprehensione correptus, sed et loquelæ usu privatus fuit. Quod autem ad laudata ab adversariis testimonia attinet, respondeo, ut jam ante num. 72 ostendi, primum ex eis non S. Chrysostomo, sed, nescio cui, haud satis perito scriptori tribuendum esse, nec solide quidquam ex eo adversus egregiam Abrahami fidem evinci posse. Tantumdem, salva, quæ S. Hieronymo debetur, reverentia, de secundo testimonio pronunciare non vereor, cum ipsemet lib. 1 Dialogi adversus Pelagianos col. 505 de Abrahamo et Sara ita locutus sit: Non ex eo, quod risere, diffidentiae condemnantur, sed ex eo quod postea crediderunt, justitiæ palmam acceperunt, ut adeo, quæ S. Hieronymus lib. 3 ejusdem Dialogi adversus promptam Abrahami fidem retulit, ut disputantis potius, quam asserentis, verba spectari queant.

E  
et ratio non  
una merito  
opponitur,  
contra quas  
nihil prorsus  
evincunt

353 At vero demus, S. Hieronymum de hoc Abrahami facto sequius existimasse, nec quidquam in eo, unde ejus fidem extolleret, invenisse sibi visum esse; profecto non hinc consequens fiet, ut illius potius, quam S. Pauli verbis multorumque Sanctorum Patrum testimoniis hic nobis standum; ex quibus pauca hæc pro multis sunt; et primo quidem illud S. Ambrosii, lib. 1 de Abraham cap. 4 col. 294 ita de hoc facto loquentis: Quod autem promisso ex ea (Sara) filio, risit Abraham non incredulitatis, sed exultationis indicium fuit. Denique procidit in faciem, qui adoravit et credidit, et adjecit: " Si mihi centum annorum nescitur filius, et si Sara nonaginta annorum pariet. Et dixit: Ismaël hic vivat in conspectu tuo. " Non est incredulus in promissis, nec avarus in votis. Hoc est, non dubito, quod facias, ut et centum annorum senidones

adducta ab  
adversariis  
testimoniis,  
utpote etiam  
S. Ambrosii



AUCTOR  
J. G.

dones filium, et naturæ auctor naturæ metas relaxes. Audi et Augustinum, in Quæstionibus in Genesim tom. 3, parte 1 col. 388, in Genesios cap. 14 §. 13, quo Sara risisse narratur, disserentem: Quæritur, inquit, quare istam (Saram) redarguat Dominus, cum et Abraham riserit, nisi quia illius risus admirationis et lætitiæ fuit, Saræ autem dubitationis; et ab illo hoc dijudicari potuit, qui corda hominum novit.

et S. Augustini auctoritati contraria; nedum obsunt jam ante a nobis dicta.

354 Et rursum tom. 7 lib. 16 de Civit. Dei cap. 26 col. 439: Risus Abraham exsultatio est gratulantis, non irrisio diffidentis. Verba quoque ejus illa in animo suo. " Si mihi centum annos habenti nascetur filius, et si Sarra annorum nonaginta pariet, " non sunt dubitantis sed admirantis. Ast, inquires, non ipsi num. 346 nonnullam in Abrahamo hæsitacionem diffidentiamque admisimus, cum eum ita loquentem stitimus: Ast an, non forte ego fallor etc., quæ videsis. Verum respondeo, nos hisce verbis positivam aliquam in eo hæsitacionem adstruere non voluisse, nedum talem, quæ sufficientem verborum Dei promittentis declarationem aut subsequuta aut comitata est, quæque adeo fidei contraria fuisset, sed

B obortam cum summa lætitia et admiratione curiositatem, sollicitudinemve aliquam, an nempe intentus a Deo verborum promissionis sensus re ipsa talis esset, qualem esse, Abraham optabat sibi que blandiebatur; quæ sane prævia curiositas, seu sollicitudo, perfectioni subsequentis actus fidei de objecto, tunc solum sufficienter revelato, nequaquam officit, neque Abrahamum aliquandiu imbecillum fide aut erga Deum irreverentem fuisse, vel tantillum arguit.

Præceptum sibi suisque circumcicionem Abrahamus

355 Hisce modo expeditis, ad insigne obedientiæ Abrahami documentum progredior, quod verbis his §. 23 et seqq. sacer Scriptor enarrat: Tulit autem Abraham Ismaël filium suum, et omnes vernaculos domus suæ: universosque, quos emerat, cunctos mares ex omnibus viris domus suæ: et circumcidit carnem præputii eorum statim in ipsa die, sicut præceperat ei Deus. Abraham nonaginta et novem erat annorum, quando circumcidit carnem præputii sui. Et Ismaël filius tredecim annos impleverat tempore circumcicionis suæ. Eodem die circumcisis est Abraham et Ismael filius ejus. Et omnes viri domus illius, tam vernaculi, quam emptitii et alienigenæ, pariter circumcisi sunt. Hactenus Moyses, verbis illis caput decimum septimum Genesios concludens, circa quæ nonnulla hic discutienda supersunt.

eodem die et nocturne computandi dies more

356 Et de die quidem, quo suos omnes masculini sexus domesticos sequē ipse Abraham circumciderit, moveri hæc quæstio potest, an etiam ex nostræ patriæ computandi more eadem die seu luce, an vero eodem dumtaxat die, Hebraico more, seu ab una ad alteram vesperam computato, divina illa apparitio et subsequuta circumcizio statuenda sit. Posteriores hanc sententiam tuetur Joannes Clericus, ac per hæc verba Moysis in ipsa die diem posterum ex nostro dies computandi more intelligi debere, contendit; verum mihi multo verisimilius est, divinam apparitionem inter et circumcicionis initium non integram noctem, imo nec notabilem noctis partem fluxisse mediam, ac proin non postridie apparitionis, sed eadem die seu luce tam apparitionem, quam circumcicionem peractam fuisse. Etenim, cum Moyses non tantum in ipsa die apparitionis universos Abraham domesticos circumcisos affirmet, sed et statim in ipsa die id effectum ab Abra-

hamo, diserte narret; hocce loquendi modo, D noctem integram ac vel notabilem ejus partem, quam Clericus citatus mediam statuit, omnino excludere se voluisse, ostendit, ac vel ex eo etiam, quod sub vesperam vel noctis tempore apparitionem divinam subsequutumque cum Abrahamo sermonem contigisse, nullo plane indicio innuat.

357 Ego igitur, ita rem totam sese habuisse, opinor: Cum Abraham haud dubie pro more suo ad Dominum Deum suum de luce vigilaret, ac jam forte matutinum in erecto a se allari sacrificium Deo obtulisset, ecce Angelus Domini se ei, nihil tale opinanti, conspiciendum præbet, et in eo, de quo sal fuisse supra egimus, sermone circumcicionem, tamquam perpetuum initium cum eo fœderis signum stabilemque conditionem, tam ei, quam domesticis masculis, posterisque omnibus præscribit. Hanc Vir sanctus legem conditionemque ultro lubensque accipit, nec mora; mox ut ex oculis suis Dei locum tenens angelus evanuit, Ismaëlem filium domesticosque omnes in unum locum cogit, legem sibi a Deo traditam initique pacti conditionem omnibus promulgat; cumque eos ad unum omnes, non secus atque ipse erat, ad Dei nutum intentissimos experiretur, nihil prius habet, quam ut divina jussa in eis necnon in se ipso e vestigio exequatur, seu, uti Moyses fere loquitur, carnem præputii eorum statim in ipsa die, sicut præceperat ei Deus, circumcidat, idemque in suo corpore exequatur. Quæ omnia an non multo majorem veri speciem, quam Clerici narratio, præ se ferant, lectori judicandum relinquo.

358 Num autem Abrahamus Ismaëlem, domesticos omnes sequē ipse propria sua manu, an vero suo tantum imperio ac per designatos ad id a seministros peritiores circumciderit, pari nempe fere modo, quo Josue (de quo videsis librum Josue cap. 5 §. 3) filios Ismaël in colle Præputiorum circumcidisse videtur, non omnes consentiunt eruditi interpretes; cum tamen, si rem totam mature expendamus, nihil ob stare videatur, quo minus hæc Vir sanctus eadem die seu luce per se ipse exsequi potuerit, solamque vulneris obducendi curam ministris aliquot reliquerit, nihil causæ video, cur Vulgatæ nostræ, quibus et textus Hebraicus et septuaginta Interpretum versio et Chaldaica Paraphrasis consonant, expressa §. 23 et 24 verba alio, quam prorsus litterali obvioque sensu, intelligi debeant, unusque adeo Abraham circumcicionis, a Deo sibi suisque præscriptæ, minister extitisse statuat.

359 Redi jam suo loco, quæ ante obiter ex occasione nota fuit, controversia de ætate Abraham, seu determinato ætatis anno, quo suscepta ab eo est circumcizio. Sallianus supra sæpe laudatus, ut alios multos ei consentientes præteream hanc anno Abraham centesimo illigat, suamque hisce verbis sententiam ad annum mundi 2138 num. 2 stabilire nititur. Videmur, inquit, repugnare Scripturæ dicenti, hæc contigisse " Postquam " Abraham nonaginta et novem annorum esse " coeperat. " Verum hac Phrasi nihil nobis repugnat Scriptura, nisi velimus eam secum pugnare, quæ mox Abrahamum centenarium vocat, quod proprie et exacte loquendo, non nisi illi convenit, qui nonaginta novem annos expleverit, et centesimum sit ingressus; exacte autem hic loqui Scripturam in numeris patet, cum non rotundos, ut vocant, numeros per decades persequatur, sed fractos per unitates infra decades; id

exsecutione mandati,

et proprii quidem, uti videtur, manu,

F

non anno, ut mult Sallianus, centesimo vixit.



A id est, non articulos solum numerorum, sed digitos etiam subtilius recenset; hinc est, quod paulo ante octoginta sex annos retulit, et hoc loco nonaginta novem; et infra tredecim.

sed nonage-  
nimo nono

360 Ita ille, contendens nempe, hæc sacri Scriptoris verba: Postquam Abraham nonaginta et novem annorum esse cœperat, de totidem Abrahami annis, omni sui parte expletis, imo ad dies aliquot anni ejus centesimi excretis, necessario intelligenda esse. Verum enimvero quam exiguo, imo nullo fundamento id Salianus ejusque sequaces adstruant, in hunc modum ostendo. Dum Scriptura sacra Genes. cap. 7 v. 6 de Noë ita loquitur: Eratque sexcentorum annorum, quando diluvii aquæ inundaverunt super terram, ac rursus, ut alia mittam exempla, dum de puero Joas lib. 4 Reg. cap. xi v. 21 ita refert: Septemque annorum erat Joas, cum regnare cœpisset, tantum abest, ut annos Noë sexcentos, septemque annos regis Joas tunc ex omni sui parte completos, seu diebus aliquot anni sexcentesimi primi vitæ Noë, aut anni octavi Joas ampliatis fuisse, indicet; ut contra Gen. cap. 7 v. xi currente adhuc anno sexcentesimo vitæ Noë ruptos omnes fontes abyssi magnæ et cataractas cœli apertas, ac cit lib. 4 Reg. cap. xi v. 4 in cursu quoque existente anno septimo Joas, eum per Joida constitutum regem fuisse, diserte tradat. Quæ cum inficiari nequeant adversarii, fateantur quoque necesse est, per hæc sacra Scripturæ verba Postquam (Abraham) nonaginta et novem annorum esse cœperat, apparuit ei Dominus etc, non annos Abraham nonaginta novem completos, nedum centesimum ejus annum jam inchoatum designari.

adhuc cur-  
rente, quid  
quid hic

361 Et vero, nisi adversarii, Moysen deducta opera, ut obscurus esset, a communi receptoque loquendi more in designandis factorum epochis recessisse, dicant, haud satis ego capio, quæ ratione ipsi per hæc ejus verba Postquam nonaginta et novem annorum esse cœperat, non currentem Abraham annum nonagesimum nonum, sed centesimum inchoatum, a Moyse designatum fuisse, contendere queant. Quod autem hæc Abrahami verba Putasne centenario nascetur filius? Et Sara nonagenaria pariet? nequaquam pugnent cum statuta a nobis epocha, anno nempe Abraham nonagesimo nono, necdum omni ex parte completo, vel hinc, quidquid obstreperant adversarii, sat luculente patet, quod, dato tantisper, voluisse Abrahamum in suo cum Dei angelosermonem chronographum agere scrupulosum, (quod tamen veri simile prorsus non est) nondum tamen ex citatis ejus verbis consequens fieret, ut divina illa apparitio paulo post anni ejus centesimi initium figi deberet, quandoquidem illa Abraham verba, durante apparitione divina prolata, non ad tempus promissionis sibi factæ, et, quod amplius est, non ad promissi filii in materno utero conceptum, sed ad subsequendum post novem a conceptu menses ejusdem filii ortum, seu Saræ partum respiciunt, quæ in nostra quoque sententia, et, uti Moyses cap. 21 v. 5 narrat, revera contigerunt, cum (Patriarcha noster) centum esset annorum.

idem Salia-  
nus contra-  
dicat.

362 Sed cetera modo Saliani ejusque sequacium argumenta audiamus. Dicitur, inquit cit. loco, circumcisis Ismaël, cum tredecim annos implevisset; atqui non potuit implevisse tredecim annos, nisi pater nonaginta novem implevisset, cum primus illius concurrat cum octogesimo

Octobris Tomus IV.

septimo patris sui, ut supra diximus. Deinde, qui aliter sentiunt, non videntur animadvertere, magnum esse discrimen inter INCIPERE NONAGINTA NOVEN ANNOS, et INCIPERE ESSE NONAGINTA NOVEN ANNORUM, prior enim phrasis ultimum annum inchoatum, posterior absolutum ponit. Denique nullam vim facere voluit divus Hieronymus in verbo Cœperat, cum in Hebræo tantum habeatur: " Et fuit Abraham filius nonaginta annorum et novem annorum, " sive, ut habet Tigurina apud Vatablum, " cum Abraham natus jam esset annos nonaginta novem: " Cui Græca et Chaldæa consentiunt. Postremo, si Isaac anno nonagesimo nono patris sui genitus est, ergo centesimus Abraham erit primus Isacii, et centesimus primus patris erit secundus filii et ita deinceps, quod est contra communem Chronologorum dispositionem. Tandem post pauca ita fere concludit: Cum Scriptura eo ipso loco, quo promittitur Isaacus, eum sequenti anno nasciturum dicat; ergo natus est Isaac anno patris centesimo primo circiter inchoante; atque ita centesimus primus Abraham est primus Isacii.

363 Sed et hæc quoque expendamus. Quod ad Ismaëlis, dum circumcisis est, annum tertium decimum attinet, respondeo, hunc annum non minus in nostra, quam in adversariorum sententia posse completum ostendi, ex eo nimirum, quod, uti supra ostendimus, natus ille sit anno patris sui octogesimo sexto, decem vel undecim mensibus profecto, circumcisio autem facta sit, cum annus Abraham nonagesimus nonus in cursu quidem adhuc esset, at tamen ad finem vergeret, minusque, quam gemino, aut uno mense integro, ab exitu abesset. Quæ hisce Salianus subdit, leviora sunt, quam ut multis confutentur. Suffecerit ergo reposuisse, allegatum ab eo duarum phrasium discrimen inter dialecticas cavillationes locum habere posse, at non inter historicas phrases usitatosque in Scriptura sacra loquendi modos, quæ, ut exemplo uno dicta confirmem, multo majore jure censenda esset, annum regis Joas septimum adhuc currentem indicasse, si dixisset: Postquam Joas septem annorum esse cœperat, quam dum simpliciter ita loquitur: Septemque annorum erat Joas, cum regnare cœpisset.

E  
cujus argu-  
mentis

364 Nec est, cur dicat Salianus, S. Hieronymum vim nullam facere voluisse in verbo cœperat, cum in Hebræo tantum habeatur: Et fuit Abraham filius nonaginta annorum et novem annorum; nam, si quid hic valeat hæc ejus ratio, valebit etiam in eo, quod ipse de Ismaëlis ætate conficit, argumento, qui similiter filius tredecim annorum in Hebræo vocatur, ex qua phrasi, si sibi Salianus constet, consecrarium facere non potest, ut tredecim Ismaëlis anni pro omnino completis haberi debeant. Vel utroque igitur Vulgatæ loco hic standum est, vel solida assignanda est ratio, cur potius de Ismaële ÷ impleverat cap. 17 v. 25, quam de Abrahamo ÷ cœperat v. 1, in sensu obvio intelligendum sit. Denique, quod ad Saliani conclusionem spectat, respondeo, hanc, ut vulgo loquuntur, falso niti supposito, nec nos Isaacum anno patris sui nonagesimo nono natum statuere, ast contra tunc mere ab angelo promissum, nec certe antea natum, quam Abraham centesimum vitæ suæ annum jam octo circiter aut pluribus mensibus inchoasset. Quæ quidem ordinandæ chronolæcis ra-

F  
hic omnino  
fit satis.



AUCTORE  
J. G.

tio Scripturæ verbis, et Eusebii aliorumque Chronicis, quæ Isaaci ortum anno patris centesimo illigant, multo conformior, quam illa est, quæ inchoato jam Abrahæ anno centesimo primo uxoris ejus partum filiive Isaaci ortum innectit.

## § XX. Abrahamus tres angelos sub viatorum forma latentes hospitio excipit: ab uno ex his de nascituro sibi intra annum filio, ac de instanti Pentapolis perniciæ certior fit: hanc deprecari nititur.

Abraham  
tres viatores  
quos angelos  
esse, tunc  
ignorabat,

Jam ab inditæ sibi circumcisionis vulnere convalescebat Abraham atque in ostio tabernaculi sui, quod jam pridem in convalle Mambre fixerat, meridiano sedebat tempore, viatorum explorans adventum sollicitèque prospiciens, ne qui illac transirent, erga quos non prius hospitalitatis exercuisset officium; cum ecce Dominus, non ipse filius Dei, contra ac quidam contenderunt, sed Dei locum tenens angelus sese ei subito conspiciendum dedit, sic tamen, ut non statim aut ipsum, viatoris specie velatum, aut binos comites sub eadem forma latentes angelos Abrahamus ut tales agnoverit. Hos ergo ut primum vidit Vir sanctus, ratus, peregrinos juvenes esse, festinat illis occurrere, et inflexo ad terram corpore, comiter eos salutat, mox illum, qui præ aliis honoratior videbatur, impense rogat, ut, si qua sibi apud eum est gratia, ne suum sic tentorium prætereat, jussurum se afferri aquam, qua lassitudinis refocillandæ pulverisque abstergerendi gratia eorum omnium pedes laventur, dum sub vicinæ arboris umbra quiescunt, sine mora paratum iri prandium, quo refecti, iter suum prosequantur; haud dubie ita singulari Dei providentia factum esse dictitans, ut ea hora iter illac haberent, qua hospitalitatis suæ participes effici suæque vicissim præsentia suum hospitem beare possent. Illi, comitate hominis adeo benevoli se lubenter usuros, respondent, ac sub arbore, tentorio vicina, conquiescunt.

Hospitio con-  
valescenteque

366 Tam conspicuorum hospitem obsequentia lætus Abraham, dum hi sibi sinunt lavari pedes, ipse in tabernaculum ad Saram convolat, eique, ut ex farinæ selectissimæ satis, seu mensuris tribus, ad hospitem prandium, vel etiam, si cuperent, ad eorum viaticum, subcinericios panes, in oblecta nempe chytropode subiectis ac superjectis prunis calidisque cineribus, deproperet, sollicitè injungit. Ipse interea temporis citato gressu ad proximum armentum se confert, vitulum inde tenerrimum optimumque desumpturus, quem peritissimus e suis famulus coquat. Paratam, quam potuit fieri citissime, vitulinam, addito butyro et lacte, hospitibus apponit, stans ipse prandii eorum tempore humanitatis et officii gratia, imo quasi eorum famulus, summoque sibi honori ducens, quod præsentibus, quos tamen necdum Dei angelos norat, vice servi ministraret ac solaretur itineris eorum laborem, uti fere S. Chrysostomus Homil. 41 in Genesim pag. 420 loquitur. Sed ipsa, ut æquum est, sacri Historiographi verba modo etiam audiamus.

367 Ita igitur Moyses Genes. cap. 18 §. 1 et 7 seqq.: Apparuit autem ei (Abrahamo nempe) Dominus in convalle Mambre sedenti in ostio tabernaculi sui in ipso fervore diei. Cumque elevasset oculos, apparuerunt ei tres viri stantes prope eum: quos cum vidisset, cucurrit in occursum eorum de ostio tabernaculi, et adoravit in terram (civili nempe adoratione seu honore eos prosequens.) Et dixit: Domine, si inveni gratiam in oculis tuis, ne transeas servum tuum: sed afferam pauxillum aquæ, et lavate pedes vestros, et requiescite sub arbore. Ponamque buccellam panis, et confortate cor vestrum, postea transibitis: ideirco enim declinastis ad servum vestrum. Qui dixerunt: Fac, ut locutus es. Festinavit Abraham in tabernaculum ad Saram, dixitque ei: Accelera, tria sata similæ commisce et fac subcinericios panes. Ipse vero ad armentum cucurrit, et tulit inde vitulum tenerimum et optimum, deditque puero: qui festinavit et coxit illum. Tulit quoque butyrum et lac, et vitulum, quem coxerat (suo nimirum imperio servique opera,) et posuit coram eis: ipse vero stabat juxta eos sub arbore. Hactenus sacer Scriptor.

368 Illi igitur, finito prandio, non quo revera cibos in assumpti corporis substantiam converterant, sed tantum comedissee visi erant, jam vicem sui Hospitis benignitati relaturi, officioso verbo vultuque hilari, abs illo, ubi Sara uxor sit, sciscitantur. Respondenti Abrahamo, eam prope in tabernaculo adesse, mox angelus, qui ceteris spectabilior erat, se intra annum hoc ipso tempore ad eum reversurum spondet, tuncque Saram habituram esse filium. Nil poterat Viro sancto ejusque conjugii gratius blandiusque promitti; at illa, tum quod forte de postrema suo Viro facta promissione necdum esset reddita certior, tum maxime quod suos hospites pro urbanis festivisque hominibus, minime vero pro divinis nuntiis haberet, occulto risu hæc angeli verba excepit, apud se dicens: Egone, modo tam vetula, quæ jam pridem maritali complexu abstinui, nunc rursus cum viro adeo grandævo voluptati operam dabo? Et credam, ex hac nostra conjunctione nasciturum ex me filium, postquam tam diu mihi menstrua fluere desierunt? Hæc profecto risu potius quam prudenti fide digna sunt.

369 Jurasset Sara, hæc sui animi sensa occultumque risum suis hospitibus prorsus latere, at errorem mox dedocla fuit, cum angelum, qui primarias Dei vires agere videbatur, ita marito suo loquentem audivit: Quare risit Sara, sequere intra annum parituram non credit? Eum quidquam est, quod divinam superet potentiam? Tu rectius, o Abraham, dictis fidem habere perge, et ego sancte polliceor confirmoque, reversurum me ad te hoc eodem tempore ex condito esse, tuncque Saram habituram esse filium. Hæc audiens Sara seque deprehensam videns, non potuit non verecundia et timore affici, præsertim cum, uti videtur, a marito suo evocata, in hospitem conspectum venisset, et quamdam supra humanam vultus majestatem in iis intueri sibi visa esset; turbata igitur animo, negavit se risisse, rata se ita tegere id posse, cujus jam eam pudebat; at hoc illius mendaciunculum paucis redarguit angelus, seque ejus intima penetrasse et occulta novisse, non obscure ostendit. Denique, confirmata, uti credibile est, in fide Sara, de mensa surgit cum binis sociis, actisque de exhibito hospitalitatis officio

E  
et de nati-  
o ex Sara  
intra annum  
filioF  
occulto-  
que  
Sara risu,  
quem illa re-  
prehenditur.



A officio gratiis, Sodomam versus cum suis iter convertit.

divinitus  
redditur  
certior.

370 Habe rursus, quæ huc spectant, ipsamet Moysis verba a v. 9 usque ad 16 : Cumque comedisent (divini nuncii,) dixerunt ad eum : Ubi est Sara uxor tua? Ille respondit : Ecce, in tabernaculo est. Cui dixit : Revertens veniam ad te tempore isto, vita comite, et habebit filium Sara uxor tua. Quo audito, Sara risit post ostium tabernaculi. Erant autem ambo senes prævectæque ætatis, et desierant Saræ fieri muliebria. Quæ risit occulte dicens : Postquam consenui, et dominus meus vetulus est, voluptati operam dabo? Dixit autem Dominus ad Abraham : Quare risit Sara, dicens : Num vere paritura sum anus? Numquid Deo quidquam est difficile? Juxta condictum revertar ad te hoc eodem tempore, vita comite, et habebit Sara filium. Negavit Sara, dicens : Non risi : timore perterrita. Dominus autem : Non est, inquit, ita : sed risisti. Cum ergo surrexissent inde viri, direxerunt oculos suos contra Sodomam : et Abraham simul gradiebatur, deducens eos.

B deim abeun-  
tes hospites  
aliquandiu  
comitatus

371 Crediderim, non tam ex mera urbanitate abeuntes hospites comitatum fuisse, quam debiti eis, quos angelos humana specie velatos jam norat, persolvendi honoris studio, imo et ex iis quidquam, quod vel sibi vel posteris suis utile foret, discendi desiderio. Ut ut sit, equidem rei jam mox referendæ series satis dilucide ostendit, non sine Dei, omnia provide disponentis, nutu contigisse, ut se iis Abraham aliquantulum adjunxerit comitem. Etenim non multos admodum passus jam simul processerant, cum idem ille angelus, qui primarias Dei vices agere videbatur, haud dubium audiente Viro sancto, ac forte non ad solos angelos viæ comites, sed et ad ipsum dirigens sermonem suum, ita loqui cœpit : Num celare potero Abraham, quæ gesturus sum : cum futurus sit in gentem magnam ac robustissimam, et benedicendæ sint in illo omnes nationes terræ? Scio enim, quod præcepturus sit filiis suis et domui suæ post se, ut custodiant viam Domini et faciant judicium et justitiam : ut adducat Dominus propter Abraham omnia, quæ locutus est ad eum.

C ex uno ho-  
rum intelli-  
git Pentapo-  
litarum ne-  
quitiam

372 Quæ perinde se habent, acsi diceret angelus : Num æquum est, ut singulari amico Dei, jam inde multo altiorum Dei consiliorum conscio, non aperiā ego illud, quod exsecuturus modo sum? Num, inquam, fas est, ut notandum Dei judicium in Abrahami vicinia exerceam clam ipso, qui destinatus a Deo est, ut si numerosissimæ potentissimæque gentis pater, ex quo Messias, omnis benedictionis auctor et origo, stato tempore ortum ducet? Num denique illud non indicabo homini, quem novi non solum eximie pium religiosumque erga Deum esse, sed et summam bene instituendæ familiæ curam gerere sollicitæque daturum operam, ut et domestici et posteris veræ justitiæ officia in Deum proximumque exerceant, quo sic impleantur quæcumque et divinitus promissa fuerunt? Audiat ergo et intelligat Abraham, quæ et suis narret, ut supremum Numen semper timere discant : Clamor Sodomorum et Gomorrhæ multiplicatus est, et peccatum eorum aggravatum est nimis. Descendam, et videbo, utrum clamorem, qui venit ad me, opere compleverint, an non est ita, ut sciam.

373 Et hac quidem antropopathia indicavit angelus, summam fuisse Sodomæorum et Gomor-

rhæorum præ celeris Pentapolitis infamiam, talemque, ut, si huic par esset nequitia, dissimulari hæc diutius a Deo nequiret, nec diutius protelari vindicta; quapropter in campestrum Pentapoleos regionem descensurum se mox esse, ut, an nequitie eorum gravitas eo usque, uti fama ferebat, processerit, reque vera ad cumulum pervenerit, dispicere per se ipse queat; atque adeo, si ita est, justissima in eos animadversione utatur. Non ambigendum videtur, quin Abraham, Dei angelum, qui cordis intima se nosse ostenderrat, publica Pentapolitarum notissimaque crimina satis quoque perspecta habuisse, probe intellexerit, eumque adeo eo fine de Sodomæorum ac Gomorrhæorum nequitia quasi dubitantis in modum et mutatis a judicum mortalium more dictionibus locutum sibi fuisse, quam ut faceret palam, quam tardo sæpe gradu divina ira ad peccatorum vindictam procedat, ac quam terribili contra supplicii gravitate diuturnam compenset patientiam. Cum ergo Vir pius, hoc audito Dei consilio, binos cerneret angelos Sodomam versus se convertere, nec dubitaret, eos divini judicii, ni ipse supplicium deprecari posset, exsecutores fore, propius ad eum, quem ex signis primarium Dei ministrum norat, venerabundus accessit, utque in Loti, sui fratris filii, et aliorum aliquot, quos ibidem degere putabat, justorum gratiam, multitudini parceret, impense rogare orsus est.

374 Sed hæc rursus ipsamque primam Abrahami orationem ex ipso Moyse intelligamus. Ita ille eod. cap. 18. Converteruntque se inde (duo angeli) et abierunt Sodomam : Abraham vero adhuc stabat coram Domino. Et appropinquans ait : Numquid perdes justum cum impio? Si fuerint quinquaginta justi in civitate, peribunt simul? Et non parces loco illi propter quinquaginta justos, si fuerint in eo? Absit a te, ut rem hanc facias, et occidas justum cum impio, fiatque justus sicut impius, non est hoc tuum : qui judicas omnem terram, nequaquam facies judicium hoc. Insinuat igitur Abraham, credere se, divinum de perdendis Sodomæis decretum absolutum non esse, eosque inter posse viros aliquot justos præter Lot ejusque familiares inveniri, in quorum gratiam justitiæ rigorem moderari Deus adhuc vellet; hinc de divina justitia et æquitate, quæ pios æque ac impios non plectit, in bonitate sentiens, submisce sciscitatur, an non Deus, si quinquaginta justi intra civitatem existerent, toti loco parciturus esset. Quid ad hanc Viri sancti postulationem responderit Dominus seu Dei locum tenens angelus, his verbis Moyses enarrat : Dixitque Dominus ad eum : Si invenero Sodomis quinquaginta justos in medio civitatis, dimittam omni loco propter eos.

375 Tum Abraham, qui jam deprecatoris officio fungi cœperat, veniam porro agendæ Sodomæorum causæ supplex petiit, et, uti S. Chrysostomus Hom. 12 in Genesim pag. 429 exponit, arrepta fiducia et agnita clementia Dei, iterum aliam petitionem attulit, ita v. 27 et 28 loquens : Quia semel cœpi, loquar ad Dominum meum, cum sim pulvis et cinis. Quid si minus quinquaginta justis, quinque fuerint? Delebis propter quadraginta quinque universam urbem? Hoc est, judice eodem Chrysostomo, ac si Abraham diceret : Ne putes, Domine, me ignorare me ipsum, et transgredi mensuram et tanta uti fiducia. Scio enim, me terram esse et cinerem :

AUCTOR  
J. G.  
hisque immi-  
nentis exci-  
dium.

E

quod propo-  
sita reverenter.

F

divina elo-  
quentiæ docu-  
mentis



AUCTORE  
J. G.

rem : sed, sicut hoc scio, et manifeste scio, ita neque illud ignoro, copiosam esse tuæ clementiæ magnitudinem, et te divitem esse bonitate velleque omnes homines salvos fieri. Nam quos ex nihilo produxisti, quomodo factos perderes, nisi magna esset peccatorum copia? ideo iterum oro et precor : " Si pauciores quinquaginta inventi fuerint, et quadraginta quinque fuerint in civitate justi, num salvabis civitatem? " *Ad quæ mox Dominus cit. § 28 respondit* : Non delebo, si invenero ibi quadraginta quinque, justos nempe, indicans simul tamen, non tot in Sodomis repertum iri.

modisque  
omnibus

376 Hac Dei familiaritate allectus Abraham, ac velut audacior factus, rursus a proposito prius numero quinquagenario descendit, speransque fore, ut saltem quadraginta justi in Sodomis inveniri possent; iterum hocce modo § 29 sciscitatus est : Sin autem quadraginta ibi inventi fuerint, quid facies? At, cum angelus, se urbem propter quadraginta justos non percussurum, responderet, rursusque, ne tot quidem illic inveniri, indicaret, haud dubium videtur, quin hocce tristi nuncio graviter percussus afflictusque Abraham fuerit; verumtamen, cum pari semper vicinos suos ab interitu eripiendi desiderio ferretur, et copiosam divinæ clementiæ magnitudinem ob oculos habere pergeret, ausus est e quadragenario numero decadem integram resecare, atque in triginta justorum gratiam totius loci conservationem postulare, præmissa tamen oratione, qua iram Dei deprecari suæque importunitatis veniam obtinere posset. Ne, quæso, inquit, indigneris, Domine, si loquar : Quid si ibi inventi fuerint triginta? Respondente angelo, se propter triginta justos urbi parciturum, mox Abraham alteram decadem detraxit, atque in gratiam viginti justorum urbis incolumitatem postulavit, pari semper animi demissione, parique fiducia. Quia semel, ait, cœpi, loquar ad Dominum meum. Quid si ibi inventi fuerint viginti?

deprecari  
conatus,

377 Cum rursus hisce precibus annueret angelus, seque propter viginti justos non interfecturum Sodomæos esse, polliceretur, miratus Abraham tantam Dei indulgentiam clementiamque, at aliunde veritus, ne tandem Dei in se iram moveret, se pertinacius pro perditissima urbe deprecari pergeret, modum quæsit invenitque, quo sine angeli offensa postremum pro Sodomæis supplicium fieret. Obsecro, inquit, ne irascaris, Domine, si loquar adhuc semel : Quid si inventi fuerint ibi decem? *Ad quæ angelus, in decem justorum gratiam non perituram esse urbem, reposuit, ita §. 32 loquens* : Non delebo propter decem, at simul tantam esse loci corruptionem, ostendit, ut ex tot incolarum millibus ne decem quidem inveniri possent, qui boni justique essent. Hoc igitur dato responso decretorio, ex Abrahæ oculis evanuit Dei angelus, ipse vero ad tentorium rediit, seu, ut Moyses §. ultimo ait, abiitque Dominus, postquam cessavit loqui ad Abraham : et ille reversus est in locum suum, haud dubie summam Dei clementiam, quæ quinque urbium totque hominum scelera decem dumtaxat inculpatis pensare satis habuisset, admirans, at simul non mediocriter dolens, tot inter homines ne decem quidem justos posse inveniri, ac propterea de jamjam secuturo Pentapoleos excidio, nequaquam dubitans.

postero die  
executioni  
mandari,

378 Nec vero Abrahami metum sefellit eventus. Nam cum eodem die vespertino tempore duo ex illis, quos hospitio exceperat, angeli in-

gressi Sodomam, nocte apud Lotum divertissent, postridieque summo mane benignum hospitem suum cum conjugē binisque filiabus inde eduxissent, mox, teste Moysē cap. 19 Genes. § 24 et 25, Dominus pluit super Sodomam et Gomorrhā sulphur et ignem a Domino de cœlo, seu, uti Hebræice sonat, a se ipso, id est, vi propria nullis intervenientibus causis naturalibus, et subvertit civitates has, nimirum una cum urbibus Adama et Seboim, uti ex Deuteron. cap. 29 §. 23 aliisque sacræ Scripturæ locis constat, et omnem circa regionem, excepta tamen urbe Segor, cui in gratiam Loti parcitum fuit, nec non universos habitatores urbium et cuncta terræ virentia consumpsit. Atque hujus quidem extremi supplicii testis quoque oculatus fuit Abraham, cum mane ad locum, ubi pridie steterat cum Domino, progressus, teste rursus sacro Scriptore §. 28, intuitus est Sodomam et Gomorrhā, et universam terram regionis illius : viditque ascendentem favillam de terra, quasi fornacis fumum.

379 Neque huic narrationi obstat, quod, teste Adrichomio, convallis Mambre, ubi Abraham tentorium fixerat, septem circiter leucarum horariorum spatio ab Asphaltite lacu absit; quippe non ex ipsa convalle Mambre, sed ex loco, ubi steterat prius cum Domino, qui locus, uti ex angeli verbo descendam §. 21 capitis 18 constat, elatior Pentapoli eique vicinior erat, Sodomam et Gomorrhā ascendentemque de terra favillam intuitus fuisse, a Moysē asseritur. Qua in re ego nihil video intellectu difficile esse, præsertim, si, non in ipso loco, ubi nunc Mare mortuum, seu lacus Asphaltites est, sed ad hujus ripam Occidentalem, convalli Mambre propiore, infames illæ urbes exstiterint, uti ex S. Hieronymo lib. de situ et nominibus locorum Hebræicorum et ex adductis a Calmeto testimoniis ad cap. 19 Gen. pag. 428, aliisque recentioribus non obscure ostenditur. Paulo majorem prima fronte difficultatem præ se fert versus 29 capitis 19, quo Moyses, cum mox ante de Abrahamo dixisset Intuitus est Sodomam... viditque ascendentem favillam de terra, ita continuo loquitur : Cum ENIM subverteret Deus civitates regionis illius, recordatus Abrahæ, liberavit Lot de subversione urbium, in quibus habitaverat. At, si Bonfrerium hic audiamus differentem, protinus illa evanescet difficultas.

380 Ita igitur ille pag. 216 : In Hebræo, inquit, est, quomodo et septuaginta et Chaldaus reddiderunt, ET FACTUM EST IN SUBVERTENDO, vel CUM SUBVERTERET. etc. Ex quo satis patet, illud ENIM in nostro textu non habere vim causalem, sed idem valere, quod porro vel AUTEM, ut alias sæpe; neque reddi hic rationem immediate præcedentium, sed ad summum remotiorum, quid scilicet Deum moverit ad liberandum Lot. Etsi enim Lot etiam ob justitiam liberatus sit, nihil tamen vetat, etiam alteram hanc fuisse causam, et utramque a Deo fuisse intentam, quamquam alterutra per se fuerit sufficiens, etsi forte nec tanta fuerit justitia Lot, ut mereretur liberari, nisi accessissent Abrahæ merita, ut indicat Augustinus Quæst. in Genesim q. 45 : nam et multa indicant in hac historia, Lot non admodum fuisse perfectum. Addo etiam, satis patere, illud cum SUBVERTERET non capi hic secundum propriam illius temporis significationem, sed cum ampliacione aliqua : Lot enim prius fuit liberatus, quam subversio ista contingeret. Itaque cum SUBVERTERE

ex superiori  
quodam loco  
suis oculis  
cernit.

E

F  
id tamen sua  
precibus con-  
secutus, ut  
Lot

TEKE



A TERET significat vel CUM JAMJAM SUBVERSURUS ESSET, sive SUB TEMPUS SUBVERSIONIS, vel CUM DECREVISSET SUBVERTERE.

e Pentapolis  
incendio  
eductus cum  
suis fuerit,

381 Hactenus Bonfrerius, rectissime laudans S. Augustinum, qui loco cit. ita loquitur: Commendat Scriptura (nempe eodem v. 29) meritis magis Abraham liberatum esse Loti, ut intelligamus, justum Loti dictum secundum quemdam modum, maxime quod unum verum Deum colebat, et propter comparationem scelerum Sodomorum, inter quos vivens ad vitam similem non potuit inclinari. Vellem tamen, ut et Bonfrerius alique, qui hunc locum commentati sunt, S. Joannis Chrysostomi verba Homil. 44 in Gen. huc quoque adduxissent, ut, quam in Loti e Sodomorum incendio liberatione partem habuerit Abraham, evidentius pateret. Illa igitur in medium profero: Operæ pretium, inquit pag. 448, nunc fuerit, intermissæ seriei insistere, et pauca vestræ caritati loqui, ut iterum videatis caritatem et commiserationem Patriarchæ, et Dei in illum benevolentiam. Nam ubi orto sole justus Lot in Segor servatus est, qui autem Sodomis erant, pœnam luerunt; Patriarcha simul et illorum interitum miseraus, quem propter

B suum peccatum sustinuerunt, et de justo valde sollicitus, mane veniens spectabat, quæ ibi facta fuerant.

uti S. Chrysostomus  
etiam tradit,

382 Tum, adductis ex versione 70 Interpretum versibus 27 et 28, ita pergit: In eo, inquit, loco, in quo colloquutus est cum Domino, et pro Sodomitis rogavit, videbat terribilis illius pœnæ vestigia, et de justo (Lot nempe) discere aliquid volebat. Is enim Sanctorum mos est, ut plurimum affectu moveantur et compatiantur. Et, ut doceat nos divina Scriptura, Spiritus gratiam statim ipsi hujus rei notitiam concessisse, et Justum (Abrahamum nimirum) cura, quam pro Lot gerebat, liberasse, inquit: "Cum contere-  
" ret Dominus civitates regionis illius, recorda-  
" tus est Deus Abraham, et emisit Lot e media  
" subversione. " Quid est, " Recordatus est Deus  
" Abraham? " Hoc est petitionis, quam fecit, di-  
" cens: " Ne simul perdas justum cum impio. " Cur igitur, dixerit aliquis, propter orationem Patriarchæ justus servatus est, et non propter justitiam? Ita certe, etiam propter orationem Patriarchæ: quando enim, quod ex nobis est, simul afferimus, ipsa etiam intercessio Sanctorum plurimum nobis confert. Quod si et ipsi negligentes fuerimus et spem in illis solis nostræ salutis collocaverimus, nihil amplius nobis prodest, non quod minus valeant justi, sed quia propter nostram desidiā nos ipsos prodimus. Ita S. Chrysostomus, indicans ad Loti e Sodomis liberationem plurimum contulisse non solum Abrahami merita, sed vel maxime, quam pro ejus incolumitate fudit, pia sollicitudine plenam ferventissimamque orationem.

tametsi  
Moyses hoc  
diserte non  
commemo-  
rarit.

383 At, inquires, nusquam Moyses tradit, Abrahamum pro Loti liberatione Deo supplicasse. Quo ergo fundamento hæc ejus precibus adscribitur? Respondeo, etsi Moyses, cap. 18 Genes. referens Abrahami ad Deum supplicationem, expressam Loti mentionem non fecerit, eum tamen citatis verbis Numquid perdes justum cum impio, et illis item Recordatus Abraham liberavit Lot, non obscure indicare, partem sane non minimam in sui patris precibus Lotum habuisse, iisque partim acceptum referre debuisse, quod angelorum opera e subvertenda urbe salvus et incolumis deductus fuerit. Cur autem Moyses in refe-

renda Abrahami oratione disertam non fecerit Loti mentionem, non improbabilis hæc partim ex Pererio reddi ratio potest, nimirum, quod non putarit Moyses, visum iri ita magnum et memorabile, Abrahamum supplicasse Deo nominatim pro Lot, homine scilicet magna secum necessitudine conjuncto, sibi propter longinquæ peregrinationis societatem diuturnumque contubernium carissimo, quam pro innumeris fere illis, qui Pentapolim inhabitabant, maximopere fuisse sollicitum, nihilque in sua ad Deum oratione prætermisisse, quo eorum perniciem deprecari posset; quod ut est altero multo majus præstantiusque, ita et ad commendationem pietatis et caritatis Abraham, et ad eruditionem atque imitationem posterorum, hoc præ altero, singillatim diserteque memoriæ ac litteris mandare sacer Scriptor voluerit. Cetera, quæ ad Pentapolis excidium, Lotique ac uxoris ejus filiarumque historiam spectant, utpote ab instituto meo aliena, hic prorsus missa facio, et ad Geneseos caput 20, quod Abrahami e convalle Mambre in Gerara peregrinationem gesta hanc mox consecuta complectitur, jam gradum facio.

E

§ XXI. Abrahamus peregrinatur in Geraris: hujus itineris occasio et epocha discutitur. Abrahamus Saram conjugem, jussu Abimelechi sublatam, recipit intactam, eumque suis precibus morbo liberat.

De urbe Gerara, in quam Abrahamus, teste Moyse cap. 20 Gen. v. 1, cum uxore Sara post Pentapoleos excidium secessit, ita Cellarius tom. 2 Notitiæ Orbis antiqui pag. 359 erudite scripsit: 2 Notitiæ Orbis antiqui pag. 359 erudite scripsit: Cetera, quæ ad Pentapolis excidium, Lotique ac uxoris ejus filiarumque historiam spectant, utpote ab instituto meo aliena, hic prorsus missa facio, et ad Geneseos caput 20, quod Abrahami e convalle Mambre in Gerara peregrinationem gesta hanc mox consecuta complectitur, jam gradum facio.

In urbem Gerariticam, ejus situs hic exponitur,

F

ARAD:



AUCTORE  
J. G.

ARAD : quarum neutra convenit cum situ inter Sur et Cades.

Abrahamus  
ex convalle  
Mambre se-  
cedit, non  
ob rationes

385 *Et de situ quidem Geraræ urbis cognominisque regionis satis consentiunt eruditi, nec eum plane intactum reliquit Moyses, dum Gen. cap. 20 §. 1 ita retulit : Profectus inde (ex convalle Mambre et vicinia Hebron) Abraham in terram australem, habitavit inter Cades et Sur, et peregrinatus est in Geraris, seu, uti ex LXX Interpretum versione Latine est, et movit Abraam illinc ad Austrum; et habitavit inter Cades et inter Sur et habitavit in Geraris; at non item de susceptæ peregrinationis illius causa occasioneve inter auctores convenit; imo sunt, qui Abraham ex convalle Mambre in regionem Gerariticam projectionem non post Pentapolis excidium, nedum ulla hujus occasione, sed multis ante annis contigisse volunt; de quibus ordine suo jam disseremus. Quod ad auctorum de mutata ab Abrahamo sedis causa occasioneve varias attinet sententias; ea quidem mihi omnino frigida, ne quid pejus dicam, videtur, quæ Virum sanctum ideo ex convalle Mambre discessisse tradit, quod, subversa jam regione Sodomitica, hospitalitatis*

B *exercendæ, cujus avidissimus erat, omnis ei defutura jam videretur occasio. Quasi vero ex regionibus, quæ tribubus Juda, Simeonis, Benjamin, Dan aliisque postea cesserunt, non æque post Pentapolis subversionem, atque ante illam, per montana Hebron ac convallem Mambre iter facere quam plurimi potuerint, quos Abraham hauri secus atque alios antea, hospitio excipere quævisset?*

quibusdam  
recentiori-  
bus allega-  
tis,

386 *Haud ita aliena a vero est Benedicti Pererii, sæpius laudati, opinio, quæ fanem aliquam, in convalle Mambre vicinaque regione ortam, Abrahamo causam inde abeundi dedisse adstruit, ac versum i capitis 26 Geneseos, quo de sterilitate in diebus Abrahamæ mentio fit, sic exponit, ut sterilitas hæc ab ea fume, quæ Virum sanctum in Ægyptum ire compulit, diversa dici possit. At, cum Pererius sterilitatis illius, cap. 26 memoratæ, a fame cap. 12 §. x relata differentiam non satis probet; nec ullo evincat argumento, Isaacum, orta dein fame, ad regem Palæstinorum in Gerara non alia de causa profectum esse, quam quod id simili de causa Abrahamus ante fecisset, quæ tamen, ut suam stabiliret opinionem, sat solide probanda ipsi erant; ego eam opinionem in medio relinquo et eruditi lectoris judicio committo. Ab his plane diversam tuetur Sallianus in Annal. Eccles. Vet. Testamenti, ita ad annum mundi 2138 num. 85, pag. 165 loquens : Ego sane crediderim, non aliam illi (Abrahamo) migrationis causam fuisse e loco, in quo et gloria et divitiis et benevolentia ac fœdere incolarum florebat, quam divinam jussionem, quæ illius virtutem exercere et peregre vitam ducere volebat, quod non obscure significat Chrysostomus, cum nempe, ut ipse quidem putat, ita ait : " Eum aliquando in Bethel fere tabernacula, aliquando autem apud querum cum Mambre, aliquando in Ægyptum descendere, nunc autem in Geraris tabernacula collocare, et omnia facile sustinere, ut gratitudinem erga benefactorem, et obedientiam erga Dominum suum per omnia manifeste declararet. "*

utpote quæ  
non satis so-  
luta videntur.

387 Cum ergo, inquit rursus Sallianus, tota Patriarchæ peregrinatio ab exitu de Ur Chaldæorum usque ad mortem ex Dei nutu et directione penderit, etiam hanc oportet illi adscribere, qui

primum illi dixit : " Exi de terra tua. " Præsertim cum hæc commoratio in Geraris diuturnior futura esset; volebat autem Dominus non solum merita ejus augere, sed diversis populis sancti Viri virtutem et pietatem in veri Dei cultu in exemplum proponere. Verum enimvero, etsi quidem non sine Dei nutu ac dispositione e convalle Mambre in Gerariticam regionem Abrahamus migravit, seque lubens divinæ Providentiæ quibuscumque in rebus submiserit, quod et nos ultra falemur et propugnamus; consecretarium tamen inde non fit, ut mere ob divinam jussionem, uti Sallianus adstruit, non vero ob naturalem aliquam causam, a divina Providentiâ in eundem finem directam, e convalle Mambre in Gerariticam regionem profectus fuerit; quandoquidem nulla prorsus de speciali illa jussione divina in sacris Litteris mentio exstat, nec sine sacri auctoris testimonio aut gravissima ratione hæc adstrui debet.

388 Malim igitur ego credere, Abrahamum, Deo sic omnia sine novo prodigio ordinante, idcirco procul a Pentapoleos vicinia cum suis secessisse, quod hominibus æque ac pecoribus nexius fœtor pestilensque halitus, partim ex sulphureo igneoque imbre, partim ex combustis Pentapolis ædificiis, arboribus, plantis, incensisque bituminis puteis exortus, longe lateque, ac per ipsam convallem Mambre sese diffuderit, et circumjacentes plagas non paucis diebus inficere perrexit. Etenim, cum, teste Adrichomio pag. 53, Lacus Asphaltites etiamnum, ut ipse de suo tempore loquitur, in camini infernalis modum perpetuis exæstuet vaporibus, eorumque halitu littora et montes utrimque ad quinque milliaria sterilia squaleant; non dubitandum est, quin, ardente jam Pentapoli dusque post sumante, multo latius sese pestilens ille halitus per aëra diffuderit ac convallis Mambre agros pratæque, quibus Abrahami familia gregesque ad victum indigebant, suo contagio viliarit; ut adeo donec lapsu temporis pristino aëri in convalle illa salubritas redderetur, alio secedendum Abrahamo fuerit, quæ sane opinio nihil habet genuinis Chrysostomi verbis contrarium, utpote quæ a supra recitatis non uno loco discrepant, prout Homiliam ejus 45 in Genes. pag. 457 legenti manifestum fiet.

389 Pergo nunc ad alteram, quæ circa hujus projectionis epocham versatur, disceptationem, cujus nempe cardo in eo vertitur, an Abraham, uti citatus supra Joannes Clericus in suo in Genesim Commentario pag. 143 cum nonnullis censet, non aliquanto post, quam ex Ægypto redux esset, e tractu Hebroni vicino in Gerara abierit, puta anno ætatis suæ plus minus septuagesimo octavo; an contra, ut communis fert sententia, Patriarchæ nostri peregrinatio Geraritica suo ordine a Moyse narrata fuerit, seu an tunc demum Vir sanctus in Australem illam Palæstinæ regionem profectus sit, cum jam deleta esset, si urbem Segor excipias, universa Pentapolis, ipseque annum ætatis nonagesimum nonum completurus esset, aut jam a diebus aliquot inchoasset centesimum. Rationes, quibus suam Clericus opinionem stabilire nititur, ex ipsomet audiamus. Cum in sua Paraphrasi pag. 142, Abrahamum diu ante habitum cum angelo de Dei justitia sermonem et Loti e Sodomis liberationem, ex facto Abimelechi regis Geraræ Supremi Numinis æquitatem cognoscere potuisse, affirmasset, seq. pagina ad §. 2 capitis 20 de abducta ab eodem rege Sara ita loqui pergit : Videtur hoc evenisse, postquam Abrahamus

et probabili-  
tate ob infe-  
ctum tunc in  
Pentapoli vi-  
cium aerem.

Illic autem  
Abraham  
Gerariticam  
peregrinatio-  
nem



paulo post  
ejus reditum  
ex Aegypto  
contingisse,  
contendit  
quidem

B

Joannes Cle-  
rius, sed  
non satis ra-  
tionibus

C

of argumen-  
tis suis

AUCTIONEER  
 J. G.

21

quorum  
unum ipsemet  
alibi

at non satis  
modeste,



AUCTORE  
J. G.

cus aut citatus pseudohistoriographus de Sara nonagenaria neget, quæ tum temporis quadraginta circiter annis a supremo suo die aberat, quæque, præterquam quod frugalem libidinumque expertem vitam egisset, tentata morbis fuisse non legitur, nec aut infantum lactationibus vel partus doloribus vexata fuerat, nec ea experta mulierum incommoda, quæ venustati earum summo opere officiant.

modestius  
autem, et  
alio modo,  
Salianus  
soluit.

396 Sed Clerico tantisper demus, non adeo formosam fuisse Saram nonagenariam, ut eam solius pulchritudinis causa uxorem habere rex Geraræ voluerit: nondum hinc consequens fieret, ut Abrahami cum Sara in Gerariticam regionem profectio, huiusque in aulam regiam sublatio anis plus minus viginti duobus ante Sodomæ excidium statui deberet; cum alias etiam ob causas hanc sibi rex uxorem desiderare potuerit, uti Salianus ad annum mundi 2138 num. 90 his verbis docet: Solent enim principes ambire matrimonia, quibus potentiores fiant, cum alioqui non desint eis mulieres, pulchritudine præstantes in regnis suis. Itaque nulla hoc loco fit

B mentio pulchritudinis Saræ, quæ tamen in Egyptiaca illa peregrinatione celebratur. Optavit Saram Abimelech, ut matronam venerabilem, ut regendæ familiæ peritam, quam credidit utique viduam: eam enim ætas suspicionem merito dare potuit; denique ut forma præditam, quæ præteritam pulchritudinem (magna tamen etiamnum sui parte, uti ego arbitror, superstitem) facile testaretur: sed, quod caput erat, Abrahamæ sororem optavit, ut Abrahamum haberet fratrem, id est, commilitonem in bello, si res tulisset, eximium bellatorem; in pace consiliarium, antiqua probitate et prudentia virum; in rerum penuria cognatum, cujus essent opes minime contemnendæ; denique qui in prosperis et adversis rebus præsidio esset et ornamento.

In hac peregrinatione, quæ sub anno 400 Abrahami statuenda esse ostenditur.

397 Quid plura? Nonne Moyses per hæc capitulis 20 verba: Profectus INDE Abraham, eum ex vicino Hebroni tractu seu convalle Mambre postrema Abrahami sede a se designata, tunc in Gerara abivisse, satis manifeste indicavit? Et indubie quidem, fatente ipsomet Clerico in Paraphrasi sua ad §. 1, pag. 142. Igitur vel

(C) Abrahamum in convalle Mambre bis tabernaculum jam tum fixisse, illudque itidem bis alio illinc movisse, probare Clericus debet, vel, cum, salva Scriptura narratione, id præbare nequeat; fateatur necesse est, Virum sanctum ex convalle Mambre, ubi certissime, cum nonaginta novem annorum esse cœperat, etiamnum habitavit, non ante profectum esse in Gerara, quam in eadem convalle angelos, excidendæ Pentapolis nuncios, jam excepisset hospitio, posteroque die vidisset ascendentem favillam de terra Pentapolis, quasi fornacis fumum, uti Moyses cap. 18 §. 1 et seqq. et cap. 19 §. 28 narrat; ut proin non extra ordinem, uti Clericus contendit, sed proprio suo nativoque loco, hæc, quam nunc illustrare aggredior, historia abs Moyse narrata fuerit, sitque adeo magna sui parte ineunti Abrahamæ anno centesimo innectenda.

Vir sanctus  
Saram, quam  
sub anno  
4000  
Abrahami  
statuenda  
esse  
ostenditur.

398 Hac itaque ætate ac probabilius ob rationem num. 388 prolatam, relicta Abraham convalle Mambre, ad Gerariticam regionem post dies paucos cum sua familia accessit, ibique, qua parte terra hæc inter solitudines Cades et Sur media est, habitare seu peregrinari animo destinavit; cumque non abs re dubitaret Vir sanctus, tum an timor Dei, seu veri Numinis legumque

divinarum reverentia in loco isto vigeret, tum an D non Geraritæ sibi homini peregrino mortem, quo sic uxore sua, præstantissima muliere, potirentur, serius ocus machinaturi essent, idem illud, quod sibi quondam in Ægypto optime successerat, consilium cum illa iniit, ut hæc a se soror, ipse vero ab ea frater illic vocaretur, nec ulla de contractis a se nuptiis injiceretur mentio. Bona igitur, ut Salianus pag. 365 ad cit. annum mundi num. 88 censet, regis Geraræ venia cum suis omnibus Gerariticis fines penetravit, moxque vel ab ipso rege vel saltem ab aulicis, quid ad eum præclara illa mulier, sui itineris comes, attineret, interrogatus sororem suam profiteri necesse habuit, seu, ut ipsis verbis Moysis utar, Dixitque de Sara uxore sua: Soror mea est Cum autem hanc Abimelech aut propriis oculis curiosius contemplatus esset, aut saltem facta sibi abs aulicis formæ ejus dotumque descriptione mirifice fuisset delectatus, nihil prius habuit, quam ut quosdam de suis optimates mitteret, qui laudatam Abrahamæ sororem in regiam suam abducerent, sibi aliquando ex more patrio ducendam uxorem. Misit ergo Abimelech rex Geraræ, ut Moyses §. 2 ait, et tulit eam.

E  
videt, jussu  
nempe Abi-  
melechi, a  
quo dein in  
somnia moni-  
to

399 At, priusquam hanc id regium thalamum adsciscendi tempus adventaret, suam Deus, uti S. Chrysostomus Hom. 45 in Genes. pag. 460 fere loquitur, declaravit providentiam, qua et Justum illustriorem reddidit et Saram ab injuria, regem vero a peccato liberavit. Etenim, præterquam quod Abimelech, uxor ejus ancillæque, uti ex eodem cap., §. 17 intelligi datur insolito quodam morbo genitalia sua præpediri, mox senserint, Venit... Deus, teste eodem sacro Scriptore §. 3, ad Abimelech per somnium nocte, et ait illi: En morieris propter mulierem, quam tulisti: habet enim virum. Agnovit protinus sui suarumque incommodi causam Abimelech, et quamque ex disertissimo Moyses testimonio non tetigerat eam, non exiguo tamen ob intentatam sibi divinitus illius gratia præmaturam mortem correptus metu est, hincque, ut vir erat minime malus, et factum suum excusare et imminens sibi exitium deprecari hisce orsus est verbis: Domine, num gentem ignorantem et justam interficies? Nonne ipse (Abraham nempe) dixit mihi: Soror mea est: et ipsa ait: Frater meus est? In simplicitate cordis mei, et munditia manuum mearum feci hoc.

400 Atque hæc quidem verba, interprete S. Chrysostomo in cit. Homilia pag. 460, perinde se habent, ac si diceret: Numquid sciens, ... uxorem ejus esse, hoc feci? Numquid injuria peregrinam afficere volens? Numquid ut uxorem ejus auferens? Ut sororem eam accepturus hoc egi, ratus hoc nomine et hunc et illam honorari... Mene justis officio functum perdes?... Nonne... et ipse (Abraham) hoc mihi dixit (nempe Soror mea est) et ipsa adstipulata est dictis ejus?... Non ut iniquam rem facturum, sed ut legitimam et licitam irreprehensibilemque feci, ut Sara mihi uxor aliquando obtingeret. Quid ad hæc Dominus responderit, bis verbis § 6 exponit Moyses: Dixitque ad eum Deus: Et ego scio, quod simplici corde feceris: et ideo custodivi te ne peccares in me, et non dimisi ut tangeres eam. Id est, scio quidem, etsi Saram, id non libenter patientem, et auctoritate tua potius, quam voluntario consensu tractam, in aulam tuam abduxeris, noluisse tamen te hoc pacto uxorem viro eripere, atque ideo,

ne



A ne inscius committeres rem in se non justam, te eo, quod sentis, malo præpedivi, fecique, ut ne imprudens violati alieni tori reus evaderes; sed nunc monitus, age, redde viro suo uxorem, quia propheta est, mihique in primis carus et familiaris: et orabit pro te, et vives, pristinamque consequeris valetudinem: Si autem nolueris reddere, scito, quod morte morieris tu, et omnia, quæ tua sunt, seu, uti laudatus jam sæpe S. Chrysostomus pag. 461 hæc exponit, non solum tu inobedientiæ pœnam lues, sed et omnia tua propter te mors perdet.

accersitus in  
aulam Abra-  
hamus,

401 Habito igitur terrifico hocce somnio, quo, quid a se fieri vellet Deus, perspicue rex intellexit, quam fieri potuit citissime, atque, ut Moyses §. 8 tradit, Statim... de nocte consurgens Abimelech, vocavit omnes servos suos (liberæ sortis aulicos etiam intellige :) et locutus est universa verba hæc in auribus eorum, timueruntque omnes viri valde, utpote quos audita per quietem intentatæque minæ etiam spectabant, deque rerum summa, ni rex divinis jussis obtemperaret, merito anxios tenebant. Quid cum servis seu optimatibus suis rex statuerit, hoc loco non edixit Moyses, at ex consequenti narrationis ejus serie intelligi datur, decretum ab iis fuisse, ut quamprimum in aulam arcesse-  
B retur Abraham, eique non solum restitueretur uxor, sed et, si se raptu conjugis offensum ostenderet, ei funditus fieret satis, atque ita quidem, ut gratiam ab eo inirent, haberentque eum apud Deum patronum et omnis tam irrogatæ quam irrogandæ pœnæ efficacissimum deprecatores. Judicavit tamen Abimelech, nonnulla se expostulatione cum Abrahamo prius uti posse, qua nimirum ipsi significaret, dissimulatione Saræ uxoris tantum non factum fuisse, ut adulterii pœnas immeriti luerent.

habituque  
ultra,

402 Verba regis ex cit. Genes. capite rursus audi: Vocavit autem Abimelech etiam Abraham, et dixit ei: Quid fecisti nobis? Quid peccavimus in te, quia induxisti super me et super regnum meum peccatum grande? Hoc videlicet nomine adulterium designans, quod, etsi materiale tantum, ut vocant, fuisset, parum aberat, ut a se committeretur, ac se totumque populum exposuisset supplicio. Profecto quæ non debuisti  
C facere, fecisti nobis. Rursumque expostulans, ait: Quid vidisti, ut hoc faceres? Hoc est, quid causæ habuisti, quæ te ad id faciendum induxerit? Ad quæ Abraham sui consilii rationem seu dissimulandæ uxoris causam redditurus, ita reverenter Abimelecho respondit §. xi, 12 et 13: Cogitavi mecum, dicens: Forsitan non est timor Dei in loco isto: et interficient me propter uxorem meam: alias autem et vere soror mea est, filia patris mei, et non filia matris meæ, et duxi eam in uxorem. Postquam autem eduxit me Deus de domo patris mei, dixi ad eam: Hanc misericordiam facies mecum: in omni loco, ad quem ingrediemur, dices, quod frater tuus sim.

citroque ver-  
bis,

403 Quasi diceret: cum essem incertus, an saltem plerique hujus loci homines ita supremum Numen revererentur, ut nec viris uxores rapere, nec sacro sanctum conjugii jus violare, nec speciosæ mulieris causa peregrino homini mortem machinari auderent, hac justissima usus sum cautione, ut, ne propter Saram occiderer, eam mihi uxorem esse, nemini vestrum indicarem; dum autem veritatem hanc vobis occului, et Saram  
Octobris Tomus IV.

dumtaxat sororem vocavi, in eo neuliquam mentitum me esse, scitote, quandoquidem vere dixi, sororem meam esse. quæ per Aranem, fratrem meum, mei patris Thare filia (Hebraice bath) est, licet non filia meæ matris sit; atque hoc titulo non minus vere sororem antea vocavi, quam nunc eam uxorem profiteor. Id autem non a paucis diebus, (adi § xii) sed jam pridem ex quo Chaldæam reliqui, me inter et illam convenit, ut, ubicumque nobis compertum non esset, posse me tuto maritum ejus dici, illa me fratris, ego illam sororis nomine compellarem; qua in re, uti satis perspicitis, nihil omnino, quod veritati atque prudentiæ humanæ consonum non sit, decretum a me patratumque fuit.

404 His Abrahami rationibus nihil habens Abimelech quod reponeret, cupiensque ejus gratiam patrociniūque demereri, quo hic et Dei minas averteret et grave illud, quo tum ipse, tum suæ aulæ mulieres laborabant, malum protinus depelleret, tulit... oves et boves, et servos et ancillas, et dedit Abraham: reddiditque illi Saram uxorem suam intactam nempe, ut §. 4 dictum est; Et ait: Terra coram vobis est, ubicumque tibi placuerit, habita. Inde conversa  
E ad Saram oratione, adjecta non sine sale ironia, ita loqui perrexit: Ecce mille argenteos dedi fratri tuo, seu, quem tu fratrem vocasti, marito tuo, hoc erit tibi in velamen oculorum ad omnes, qui tecum sunt, et quocumque perrexeris: mementoque te deprehensam. Hactenus Abimelechi apud Moysen §. 15 et seq. oratio, circa quam nonnulla prius investiganda sunt, quam ad redditam ei ejusque aulæ mulieribus pristinam sanitatem progrediamur. Ac primo quidem hic quæri potest, an, quos Abimelech §. 16 memorat, mille argenteos, hos velut prædictorum munerum æstimationem ac pretium, uti Cajetanus pag. 87 vult, an contra ovibus et bobus servisque et ancillis supra memoratis mille adjecerit argenteos, ut Martinus Delrio, Benedictus Pererius alique censent.

intactam re-  
cipit, una  
cum muneri-  
bus

405 Respondeo, posteriorem hanc opinionem mihi præplacere, non tantum quod versioni LXX Interpretum, in qua χίλια διδραχμα seu mille didrachmæ, Alexandrinæ nempe, diserte accensentur, conformior sit, sed et quod in Hebræo codice non sit inusitatum, ut, quod præcedente loco singillatim expressum non est, id subsequente loco, quo  
F ejusdem facti mentio occurrit, diserte adjiciatur, quemadmodum ex ipsius capituli vigesimi versu 2 cum §. 5, et ex versu 3 cum §. 17 collatis evidens fit. Adde, quod Mosæica narratio, etiam, ut in Vulgata exstat, memorata supra animalia Abrahamo in proprium commodum, argenteos vero mille in usum Saræ ei ab Abimelecho donatos fuisse, non obscure insinuet. At, quinam hi argentei fuere, quisve horum valor? Ad hæc pro responso sit, argenteorum nomine hic, haud secus ac Geneseos cap. 37 §. 28, et lib. 2 Paral. i §. 17, siclos intelligi argenteos; horum autem valorem florenis Brabanticis 1679, seu Hollandicæ pecuniæ, pro æstimatione purissimi argenti, fere æquiparari quingentis, ut vocant, ducatonibus. Plura de his qui volet, adeat laudatos Delrio, Salianum, Bonfrerium, Clericum aliosque hunc Geneseos capituli 20 locum commentantes, ac varios in primis, quos hi adducunt, auctores antiquos recentioresque, qui materiam hanc laboriosissime prosecuti sunt.

406 Nunc ad Abimelechi §. 16 verborum  
87 sensum



AUCTORE  
J. G.

ut et de ver-  
borum Abi-  
melech sen-  
su.

sensum veniamus. Eorum, prout Bonfrerius re-  
cte advertit, ut mira ubique est obscuritas, ita et  
ingens interpretationum varietas est. Cum tamen  
ex omnibus nulla plausibilior appareat, quam  
quæ ab eo ipso pag. 219 Commentarii sui in Genes.  
tradita est, hanc propriis ejus verbis hic recito.  
Omnibus igitur, inquit, consideratis, hic mihi  
videtur totius sententiæ esse sensus : Hos ar-  
genteos tibi dono, ut habeas, unde velamen  
emas, si desit, et memineris vultum et oculos  
tuos velare apud eos, qui tecum familiariter ver-  
santur, ne adpectu tuo moveantur, neque apud  
hos tantum, sed et apud quoslibet quocumque  
terrarum perrexeris, mementoque te in simula-  
tione deprehensam, ut semper vera sine ambage  
loquaris, nec eum fratrem tuum dicas, qui maritus  
sit, ne quis hac occasione adulterium meditetur.  
Huc spectant, quæ Pineda in Salomonis Prov.  
lib. 5, cap. 3, num. x tradit, nimirum solitas He-  
bræas virgines nudo esse capite (qui mos hodieque  
a degentibus Pragæ aliisque in urbibus innuptis  
Judæis servari asseritur) at nuptas vel despon-  
satas seu matrimonio destinatas velis ac theristris  
usas; hinc reprehendi hic Saram, quod suo mo-  
re incedendi simulaverit se necdum nuptam,  
atque adeo multis et erroris et adulterii occasio-  
nem præbere potuisset; quod non improbable  
esse, Bonfrerius existimat.

ac de morbi  
genere, quo  
Abrahami  
precibus li-  
beratus fuit,  
hic disseri-  
tur.

407 Ut ut hæc se habeant, finito Abimelechi  
sermone, quo non exasperare sui deprecatoris  
animum, sed suam ab adulterio alienam volun-  
tatem modis omnibus demonstrare nitebatur, ora-  
vit pro eo Deum Abrahamus, statimque Dominus  
volens Justum per omnia reddere illustriorem,  
uti jam sæpe laudatus Chrysostomus pag. 464  
notat, precibus Patriarchæ salutem regis et  
omnium, quæ in domo illius erant, donavit; ut  
jam Abimelech, qua parte vir erat, se curatum,  
uxorque ejus ac ancillæ matricis angustis dolo-  
ribusque liberatas, ac congressui, imo et partui,  
quæcumque huic vicinæ erant, sese habiles denuo  
evadere, non sine admiratione sentirent. Atque  
hunc esse arbitror genuinum sensum verborum  
Moysis, quibus caput 20 Geneseos in hunc mo-  
dum concludit : Orante autem Abraham, sanavit  
Deus Abimelech et uxorem, ancillasque ejus, et  
pepererunt : concluderat enim Dominus omnem  
vulvam domus Abimelech propter Saram uxorem  
Abrahæ. Nam, etsi evidens sit, muliebrem poenam  
Abimelecho non convenire, consequens tamen  
hinc non fit, ut is alio nullo, qua parte vir erat,  
morbo incommodove affectus fuerit, quo demum,  
uti Moyses 1. 17 asserit, Abrahami precibus libe-  
ratus ac sanatus fuerit. Esset hic Viri sancti ab  
impactis ei a debacchante Calvino variis calum-  
niis vindicandi locus; verum cum ea omnia, quæ  
hoc loco hagiomastix ille adversus eum Saramque  
effutiit, ejusdem fursuris sint cum illis, quæ  
§ XII, num. 231 circa medium, et § XVII. num.  
305 et 306 discussimus ac confutavimus; eo cu-  
riosum lectorem, ne ceteroqui prolixior hic sim,  
remittendum duxi, ut eo ocius ad inusitatam in  
domo Abrahæ multisque expetitam votis lætitiā  
progrediar.

§ XXII. Abraham natum sibi ex  
Sara filium vocat Isaac eum-  
que circumcidit : Agarem cum  
Ismaële e domo sua dimittit :  
foedus init cum Abimelech.

Cum jam Abrahamus, reddita sibi ab Abime-  
lech uxore sua intacta, aptissimum commo-  
rationi locum ex facta sibi abs rege facultate in  
Geraritica terra elegisset, unaque cum suis di-  
vinam erga se benevolentiam celebraret; adfuit  
protinus expectatus mirabilium Dei operum dies,  
quo Sara, ut ut nonagenaria, ex Viro sancto,  
jam anni sui centesimi mensem secundum circi-  
ter explente, prolem, tamdiu tantopereque exopta-  
tam, natura stupente, utero concepit, eam post  
menses novem, seu, elabente ab angelica prædi-  
ctione anno primo editura in lucem. Hæc nos  
Moyses docet, in hunc modum cap. 21 Gen. 1.  
1 et 2 loquens : Visitavit autem Dominus Saram,  
sicut promiserat, et implevit, quæ locutus est.  
Concepitque et peperit filium in senectute sua,  
tempore, quo prædixerat ei Deus, dum nempe  
Abraham angelos tres, ut supra ostendimus, in  
convalle Mambre etiamnum degens, hospitio  
exceperat. An autem hæc Moysis verba Visi-  
tavit autem Dominus Saram ita intelligenda sint,  
ut non tantum Dominus ei præter omnem naturæ  
cursum largiendo fecunditatem speciali modo  
benedixit, sed et insuper eodem, quo ipsa ex  
Abraham prolem jam conceperat, aut conceptura  
erat, tempore, Dei angelus illam inviserit, filique  
conceptionem annunciarit, id ego aliis operose  
disputandum relinquo. Utrumvis de Sara sta-  
tuatur, illud saltem vix non indubitatum videtur,  
eundem Dei angelum, qui præcedente anno, se  
hoc eodem tempore ad Abrahamum, cum prole  
auctus foret, reversurum spoponderat, reipsa ei  
tametsi hoc Moyses cap. 21 diserte non edicat,  
etiam sub corporea specie se præbuisse conspi-  
ciendum, ac fors de nato ei filio, ut amici amicis  
solent, fuisse gratulatum.

Abrahamus  
filium, sibi  
ex Sara na-  
tum,

E

F

409 Quam multis variisque tunc Patriarcha  
incesserit lætitiis, facilius intellectu quam dictu  
est. At, quantumcumque tum ipsius, tum et Sa-  
ræ totiusque familiæ gaudium fuisse statuatur  
non minor eo fuit Patriarchæ alacritas, ut, quæ  
sibi Deus circa hunc benedictionis filium præce-  
perat, ad amussim ipse expleret. Igitur ex divino  
præcepto, cap. 17 Gen. 1. 19 memorato, vocavit...  
Abraham nomen filii sui, quem genuit ei Sara,  
Isaac, quod risum significare et collati a Deo  
beneficii rerumque ante gestarum conservandæ  
memoriæ aptissimum ex se fuisse, superius quoque  
observavimus; quia vero Deus eodem cap. 17,  
1. x, masculos omnes ex semine Abrahæ circum-  
cidi, idque die a nativitate eorum octavo, ut ibi-  
dem 1. 12 traditur, fieri jusserat, aliud rursus per-  
fectissimæ suæ obedientiæ documentum Vir san-  
ctus dedit, et, teste Moyse cit. cap. 21 1. 4, circum-  
cidit eum (Isaacum) octavo die, sicut præceperat  
ei Deus. Ne autem dubitandi nobis ausam relin-  
queret sacer Scriptor, quo ætatis Abrahæ anno et  
natus et a patre circumcisis sit Isaac, mox v. 5  
conceptis

nomine Isaac  
donat eum-  
que circum-  
cidi,



**A** conceptis verbis utrumque contigisse affirmat, cum ( Abraham ) centum esset annorum, viz non, ut plus semel jam diximus, completorum; hac quippe ætate patris, ut subdit, natus est Isaac; non igitur, ut Saliano aliisque placet, anno patris ejus centesimo primo, seu cum is annorum centum præcise completorum esse desierat.

latante plurimum de filii ortu grandæva matre

410 Quid porro sancti Patriarchæ conjux, nato Isaaco, egerit, æquum est, ut non intactum prætereamus. Hæc ergo præter communes naturæ leges se tam propecta ætate felicem cernens matrem benedicti a Deo filii, in rerum omnium auctoris naturæque Domini laudes erupit, suavissimoque animi sensu exclamavit: Risum fecit mihi Deus: quicumque audierit, corridebit mihi: et rursum: Quis auditurum crederet Abraham, quod Sara lactaret filium, quem peperit ei jam seni? Hoc est: Ridendi ac vel exsultandi materiam amplissimam mihi præbuit Deus, cum me, vetulam mulierem, prole ditavit; hoc prodigium quicumque audierit, obstupescet, nec quisquam, qui me non oderit, de tam insigni in me Domini beneficentia non mihi gratulari, non sua meis gaudia sociare poterit. Nec abs re sane, cum tam singulare illud sit Dei beneficium, ut nemo unus sibi in mentem induxerit, fore, ut aliquando hujusmodi nuncius Abrahamo vere deferretur, nonagenariam Saram non modo Viro suo, jam centenario seni, peperisse filium, sed et tanta lactis copia divinitus donatam, ut propriis eum uberibus nutriet.

et merito mirante, natum esse filium ex Abrahamo.

411 At sciscitabitur aliquis, cum Abraham deinde, et quidem cum esset centenarius multo major, plures, uti ex cap. 25 Geneseos constat, ex Cetura filios procreavit, quid causæ habuerit Sara, ut sibi nonagenariæ anteaque sterili natum esse filium, admirans, senectutis Abrahæ simul meminerit, quasi mirum quoque fuisset, eum jam centenarium procreandis liberis aptum exstitisse, qui diu etiam post idoneus permansit. Ad hæc respondeo, Saram prorsus ignorasse, ac ne scire quidem potuisse, fore ut post suum obitum aliam Vir suus uxorem duceret, ex eaque filios procrearet: imo vero, tametsi hoc certo certius eventurum novisset, an, quia hoc vehementer mirandum fuisset, idcirco mirum ei videri nequii, ex Abrahamo, qui certe ab annis tredecim nullam ex Agare prolem suscitavit, jam totidem annis proveciore, filium sese genuisse, præsertim cum, teste Apostolo ad Romanos cap. 4 §. 19, non sibi tantum, sed et Marito suo emortuum corpus paulo ante fuisse, compertum haberet. Quia quidem in re Patriarchæ uxori, et S. Pauli, uti ad litteram sonat, testimonio, quam aliorum, respectivam tantum, ut loquuntur, Abrahami ex Sara generandi impotentiam admittentium, expositioni adhærere malim.

utpote cujus corpus, uti, ex Apostolo ex S. Chrysostomo,

412 Quidquid ergo secus sentiant primarii quidam sacrarum Litterarum interpretes, existimo tamen; etiam ex parte Abrahæ mirabilem exstilisæ Isaac procreationem, eique etiam singularem Dei beneficio usque adeo innovatam fuisse juventutem redditumque vieto corpori vigorem, ut rursus procreandis filiis par evaderet. Atque ita quidem citata Apostoli ad Rom. verba præter alios intellexerunt SS. Joannes Chrysostomus et Thomas Aquinas, in hunc locum scribentes, dum nempe illi tom. 9, pag. 504 recensens singillatim impedimenta naturæ, quæ divinæ promissionis executioni obstare videbantur, inter illa diserte

computat emortuum Abrahami corpus, quod secundum fuisse impedimentum dicit, ac dein seorsum ab illo, emortuam vulvam Saræ, quod tertium quartumque impedimentum statuit; S. Thomas vero, dum caput 4 Epistolæ ad Romanos commentans, ita, pag. mihi 19, disputat: Ponit (Apostolus) difficultates, ex quibus ostenditur fides ejus (Abrahami) non fuisse infirma. Et primo quidem ex parte ipsius Abrahæ, cum dicit, Non consideravit scilicet ad discredendum promissionem, corpus suum emortuum, scilicet, quia jam mortificata erat in eo vis generativa propter senectutem.

413 Atque hæc mox sanctus Doctor hisce verbis confirmat: Dicunt ergo quidam, quod mortua erat in eo vis generativa quantum ad hoc, quod ex muliere antiqua generaret, non quantum ad hoc, quod generaret filium ex juvencula.... Sed melius dicendum videtur, quod Abrahæ miraculose restituta erat vis generandi, et quantum ad Saram, et quantum ad omnes mulieres. Neque vero abs re ita sensit S. Thomas, cum 76 emortuum Mariti corpus plus certe aliquid denotet, quam respectivam uxoris impotentiam sterilitatemve, quod tamen adversarii contendunt. Quid enim? Dicemusne, corpus juvenis aut viri, ceteroqui generando ex sese apti, emortuum esse, propterea quod vetulæ sterilive feminæ connubio junctus sit? Ergo, nisi Apostolum quam maxime improprie locutum eo loco fuisse, adversarii admittant, necesse habent fateri, non modo ex parte Saræ, sed et ex Abrahami, mirabilem prorsus fuisse Isaac ortum. Haud diffiteor tamen, hunc respectu Saræ non uno ex capite fuisse mirabiliorem, tum quod ipsa, ut Pererius in hoc Gen. caput pag. 429 scite notat, quodammodo senior Viro suo et morti propior erat, tum quod sterilis semper, et sanguine menstruo jam pridem destituta fuerat. Dixi autem cum eodem Pererio Quodammodo senior, propterea quod, etsi tunc illa nonagenaria, et Abraham centenarius esset, in sexu tamen muliebri ætas illa, quantum ad generationem attinet, provecior videatur, quam quidem in virili sexu centenaria. Sed de hoc satis. Ad Abrahami gesta redeamus.

et ex S. Thomas probatur. generationi impar antea fuerat.

414 Haud dubium, quin, crescente Isaaco, simul creverit Abrahami gaudium paternæque itidem cura, ut una cum materno lacte virtutum semina puer hauriret; quod quidem postremum nemo mirabitur, qui antiquorum Hebræorum pueros non ante aliquem rationis usum, seu non ante annum ætatis quintum a matris vel nutricis lacte depelli solitos fuisse, norit. Cum ergo jam quintus depelli solitus fuisse, norit. Cum ergo jam quintus Isaac volveretur annus, fecit Abraham pro usitato tunc more grande convivium, quo et communi lætitiæ pueri incrementum et comedendi solidioris cibi potestatem una cum amicis celebravit. At patris lætitiæ non parum minuit subsecutus Ismaëlis cum Isaaco ludus, adeo videlicet insolens ac protervus, ut eum Apostolus Paulus ad Galatas cap. 4, §. 29 persecutionem vocare non dubitavit. Unde factum, ut Sara, quæ Isaacum suum identidem ab ancillæ filio contemptim ac malitiose tractari, aut, quantum ad Patris hereditatem aliquando adeundam attinebat, contumeliose ab eodem postponi, ægerrime ferebat, Maritum suum convenerit, et Ismaëlem hujusque matrem e familiaria domoque sua expelli postularit, his scilicet, teste Moyse Gen. cap. 21, §. x, verbis usa, Ejice ancillam hanc et filium ejus: non enim erit heres filius ancillæ cum filio meo Isaac.

Postea Abrahamus, depulso a lacte Isaaco, F



AUCTORIS  
J. G.  
rogatus Sa-  
ra Agarem  
cum Ismaele

415 Non poterat non id grave et onerosum Patriarchæ accidere, tum quod Agarem et Ismaëlem diligebat non mediocriter, ac vel idcirco etiam, quod prima fronte alienum a paterna charitate videbatur, naturalem legitimumque filium, quem, uti Pererius fere notat, et alere et educare debuisset, paterna domo expellere, paternaque cura, institutione atque gubernatione abdicare; tum denique, quod Agarem, veram conjugem, toro suoque privare contubernio, et, quam sustentare tuerique debuisset, in qualecunque perdendæ pudicitiae aut vitæ discrimen objicere, ingens flagitium videri poterat. Verumtamen, ubi postulata Saræ, non ex inconsulta muliebri iracundia, sed ex singulari rerum omnium Domini instinctu profecta fuisse, in somnis didicit, nec quidquam malorum, quæ alias timenda fuissent, aut Ismaëli aut Agari obventurum esse, at contra ancillæ filium in gentem magnam divinitus conservatum iri, intellexit, mox sua iteranti postulata Saræ morem gerere decrevit, et maritalem paternumque superans affectum, Agarem, quam justis de causis tantisper a Viri sui contubernio C sejungi Deus volebat, una cum Ismaële filio, futuro aliquando numerosæ gentis patre, ab Isaaco, per quem solum sui seminis nomen propagandum intellexerat, segregare instituit, suam omnem de reliquo projiciens in Deum sollicitudinem, cujus nempe infinitæ bonitatis documenta expertus ante fuerat tum multa, tum maxime singularia. Tradidit ergo Agari panem et utrem atque imposuitque scapulæ ejus, filiumque Ismaëlem, plus certe annis sexdecim natum, ejusdem curæ commisit.

e domo sua  
dimittit, uti  
Moyses re-  
fert,

416 Sed de his, quæ jam nunc binis superioribus numeris utcumque illustravimus, ipsum rursus Scriptorem sacrum Gen. cap. 21 a o. 8 loquentem audiamus: Crevit igitur puer (inquit Moyses de Isaaco) et ablactatus est, fecitque Abraham grande convivium in die ablactationis ejus. Cumque vidisset Sara filium Agar Egyptiæ ludentem cum Isaac filio suo, dixit ad Abraham: Ejice ancillam hanc, et filium ejus: non enim erit heres filius ancillæ cum filio meo Isaac. Dure accepit hoc Abraham pro filio suo. Cui (Abrahamo nempe) dixit Deus: Non tibi D videatur asperum super puero, et super ancilla tua: omnia, quæ dixerit tibi Sara, audi vocem ejus: quia in Isaac vocabitur tibi semen, sed et filium ancillæ faciam in gentem magnam, quia semen tuum est. Surrexit itaque Abraham mane, et tollens panem et utrem aquæ, imposuit scapulæ ejus, tradiditque puerum, et dimisit eam. Hactenus narratio Moysaica, quæ, etsi ob jam ante a nobis dicta quibusdam satis plana dilucidaque videri possit, aliis tamen, eam penitus introsipientibus, non abs re satis ardua obscuraque videbitur, ut hujus explanandæ dilucidandæ gratia tantisper hic moram faciamus.

cujus nar-  
ratio vario

417 Et primo quidem, cum, teste S. Stephano Act. 7 o. 5 Abrahamo Deus nihil hereditatis, nec passum quidem pedis in Chananitide dederit, ut contra Vir sanctus, teste Apostolo ad Hebræos cap. xi §. 9, demoratus sit in terra re promissionis, tamquam in aliena, in casulis habitando cum Isaac; non de nihilo quæri potest, quænam illa sit Abrahami hereditas, quam ante Isaaci ortum Ismaëli filio pius Parens integrum destinaret, quamque nunc Sara a solo Isaaco stato tempore adiri voluit. Ad hæc pro responso sit, Abrahamum quidem bona nulla stabilia, non ur-

bes aut pagos, uti Pererius Disp. 1 in caput 21 D Gen. fere scribit, non agros aut prædia, non silvas aut memora, non palatia aut domos in terra Chanaan a Deo hereditario jure accepisse; eum tamen, etiam tunc, cum in Chananitide, tamquam in aliena terra moraretur habitaretque in tabernaculis, auro, argento, multiplici pretiosaque suppellectili, gregum armentorumque copia, ingenti servorum, ancillarum operariorumque multitudine egregie instructum fuisse, deque postremis hisce bonis, aliisque Marito suo dein obventuris, quæ jure merito Abrahami hereditas vocari possunt, cit. cap. 21 §. x egisse Saram, cum diceret Viro suo: Ejice ancillam hanc (Agarem) et filium ejus (Ismaëlem: ) non enim erit heres filius ancillæ eum filio meo Isaac.

418 Est et alia in jam recitata Moysaica en capite narratione difficultas, in eo nimirum, uti S. Augustinus in Quæstionibus in Genesim, quæstione 51, tom. 3 novæ edit. part. 1, col. 390 observat, posita, ecurr, dicente Conjugi suo Sara Ejice ancillam et filium ejus etc, contristatus fuerit Abraham, et postulata uxoris dure, uti Vulgata nostra loquitur, acceperit, cum ista Saræ postulatio prophetia fuerit, quam utique magis debuit nosse ipse, quam Sara? Sed intelligendum est, (verba S. Augustini sunt) vel ex revelatione hoc dixisse Saram, quia prius illi fuerat revelatum; illum vero, quem de hac postea Dominus instruit, paterno affectu pro filio fuisse commotum; vel ambos prius nescisse, quidnam illud esset, et per Saram nescientem hoc prophetice (vide Apostolum ad Galatas cap. 4 a §. 24) dictum esse, cum illa mota esset muliebri animo propter ancillæ superbiam. Huic S. Augustini responso aliud laudatus Pererius pag. 435 addit, nimirum, non semper ipsis Prophetis præsto esse spiritum prophetiæ, ut vel ipsi quotiescumque volunt prophetare, vel aliorum dicta, sint prophetiæ necne, certo nosse ac judicare possint, uti Scripturæ sacræ interpretes Theologice passim tradunt. Adhæc dici non immerito potest, Abrahamum tunc minime censuisse, factis jam ante de Isaaco promissionibus contrarium fore, si cum Agare Ismaël domi suæ maneret, salvo utriusque jure; quæ certe existimatio, priusquam, quid facto opus esset, revelarat Deus, omni culpa vacavit.

F  
hic explana-  
tur,

419 Tertia denique circa viaticum, abituræ Agari ab Abrahamo datum, versatur, de qua Tostatatum inter et Cajetanum minime convenit. Censuit nimirum iste, folio mihi 278, Abrahamum nihil aliud dedisse recedenti Agari, quam panem et aquæ utrem, uti Gen. cap. 21 v. 14 expressum est, idque factum fuisse, ut compleret voluntatem Saræ, propterea quod ei dixisset Deus: Omnia quæ dixerit tibi Sara audi vocem ejus: Sara autem, judice Tostato, noluit quidquam aliud præter panem et aquam tunc Agari concedi. Sed postea, inquit idem scriptor, Abraham dedit Ismaheli multa bona, ut patet Genes. cap. 25, §. 6, et non solum tunc, sed etiam immediate postquam recessit Agar a domo Abraham, quia satis propinqui erant, cum habitaret Ismahel in solitudine Pharan, et Abraham tunc apud terminum terræ promissionis in latere Australi. Cajetanus contra, appellatione panis et vini cit. §. 14, omnia ad victum spectantia intelligenda esse, ac de his, imo et de jumentis famulisque copiose prudenterque ab Abrahamo provisum Agari fuisse, non una ratione plausibili evincere nititur. Ast utri potius opinioni assentien- dum?



**A** dum? Mihi quidem, ut verum fatear, posterior non improbabilis videtur, præplacet tamen prior, quæ Tostati est, propterea quod hæc et litterali verborum sensui conformior, et antiquitate, utpote etiam a Theodoro propugnata, præstantior sit, quodque, dummodo recte intelligitur, nihil complectatur, unde Abrahamum nimis paritatis aut duritiæ merito arguas; nec enim præscire potuit Abrahamus, Agarem aberraturam a via, aut defecturam eiesse aquam, priusquam ad destinatum perveniret locum, ubi ipsi de omnibus ad vitam necessariis utilibusque prospectum iri, norat. Sed de hoc Abrahami facto, a v. x usque ad 14 relato, jam nunc dicta sufficiant.

Sanctus ab  
Abimelech  
convenitur

420 Quæ autem sacer Scriptor eodem cap. 21 a v. 15 usque ad v. 21 commemorat, hic missa propterea facio, quod ad Ismaëlis ejusque matris, non vero ad Abrahami historiam proxime spectant. Itaque ad ejusdem capituli versum 22 et sequentes transeo, ubi Moyses in hunc modum loquitur: Eodem tempore dixit Abimelech, et Phicol, princeps exercitus ejus ad Abraham: Deus tecum est in universis, quæ agis. Jura ergo per Deum, ne noceas mihi et posteris meis, stirpique meæ (seu, ut Hebraice est, ne noceas mihi, et filio meo et nepoti meo: ) sed juxta misericordiam, quam feci tibi, facies mihi, et terræ in qua versatus es advena. Dixitque Abraham: ego jurabo. Nimirum non uno didicerat experimento memoratus jam nunc Gerarensis princeps, quantæ essent Abrahami opes, quanta felicitas, quam præstans ejus esset sapientia et virtus, quantique adeo sua interesset, veram cum eo amicitiam fœdusque stabilire. Ergo stipatus sui exercitus duce, nomine Phicol, Abrahamum amice convenit, atque ita fere adventus sui causam consiliaque sua ei aperit: Ex quo tempore in regno meo versaris, o Abraham, cœpta tua omnia a Deo prosperari, comperi; ad te propterea hoc die accessi percussurus, si lubet, fœdus, postuloque, ut, quemadmodum ego te benigne intra ditionis meæ fines excepi, tibi, ubique velles, morari ac greges tuos pascere permisi, nulla in re tibi umquam adversatus, ita et tu, invocato veri Dei nomine, mihi promittas fore, ut mihi, posterisque meis stirpique meæ, seu mihi, **C** ut Hebraice est, filioque meo ac nepoti minime noceas, si quando illis superstes vixeris, sicque a te mecum meisque agatur, uti tecum a nobis actum jam fuit.

ejusque roga-  
tu fœdus  
cum eo fuit

421 Quid ad hæc similiave Vir sanctus et æquitatis ac pacis amantissimus? Paratum quidem ineundo fœderi se esse juraturumque respondit, at prius non posse se illatam sibi suisque injuriam dissimulare, non vindictæ expetendæ, sed offensionis perpetuum præcavendæ causa. Ac mox putei, quem ipse fodi curarat, usum sibi suisque ab Abimelechi servis vi ereptum fuisse, conquestus est. Quo audito, cum Gerarensis princeps, id, se minime conscio, gestum, atque e vestigio facturum se conquerenti satis esse, dixisset, illico tulit Abraham oves et boves aliquot, regique honoris causa, aut in promissionis suæ lesorem donavit, ac fœdus, prout postularat Abimelech, cum eo percussit. Hæc nos divinus Scriptor cit. cap. a v. 25 docet, ita loquens: Et increpavit (Abrahamus scilicet) Abimelech propter puteum aquæ, quem vi abstulerant servi ejus. Responditque Abimelech: Nescivi, quis fecerit hanc rem: Sed et tu non indicasti mihi, et ego non adivi præter hodie. Tulit itaque Abraham oves et boves, et dedit Abimelech: percusseruntque am-

bo fœdus, servatis haud dubie solennitatibus in publico quolibet fœdere antiquitus adhiberi solitis, nimirum ut occiderentur aliqua animalia, fors jam nunc memorata eoque fine ab Abrahamo adducta, utque inter divisiones transiretur utrimque, prout § XVI num. 290 a nobis jam dictum est.

422 Ceterum ut quorundam pseudo-critico-  
rum argutiolis occurratur, duo hic observanda sunt. Alterum est, memoratum jam nunc fœdus, etiamsi Abimelech, quod tamen ex dictis minime vero simile est, a supremi Numinis cultu alienus tunc statueretur, licite tamen ab Abrahamo initum fuisse, quandoquidem mera stipulatio fuit de non offendendo alterutro, quæ a nemine postulanti suo proximo cujuscumque is Religionis sit, denegari debet. Atque id quoque probavit laudatus ante Grotius, lib. 2 de Jure belli et pacis cap. 15, quod De federibus ac sponsionibus inscripsit, num. 8 et 9 in hunc modum loquens: De federibus frequens est quæstio, licetene incantur cum his, qui a vera religione alieni sunt: quæ res in jure naturæ dubitationem non habet. Nam id jus ita omnibus hominibus commune est, ut Religionis discrimen non admittat. Sed de jure divino quæritur, ex quo hanc quæstionem tractant non Theologi tantum (puta S. Thomas, S. Antoninus, Cajetanus, Toletus, Molina, Malderus,) sed et jurisconsultorum nonnulli, inter quos Oldradus et Decianus. Ac mox de jure divino disputans, ita statuit: Fœdus non nocendi causa cum alienis a Religione contrahere ante Moysis legem licuit. Exemplum est in federe Jacobi cum Lobade: ut jam de Abimelecho nihil dicam, quando non satis constat, cum fuisse idololatram. Neque id lex per Moysen data mutavit. Exemplo sint. Egyptii, haud dubie tunc idololatriæ. Hos tamen aversari ventantur Hebræi. Exciipiendi sunt populi septem, divina sententia damnati, cujus sententiæ executores erant delegati Israëlitis. Nam his in idololatria perstantibus et imperium detrectantibus parcere ventantur.

de non offen-  
dendo alteru-  
tro,

**E**

423 Alterum vero est, præfatum fœdus, tametsi Joannes Clericus in sua Paraphrasi cap. 21 Genesis etiam Abrahami posteros generatim spectasse asserat, re tamen vera eos omnes minime obstrinxisse, ac multo minus eos, qui terram Chanaan, sibi a Deo datam, postea occuparunt. Quippe, si ipsa fœderis verba, prout exstant in Vulgata, considerentur, non pactus est Abraham pro suis posteris, sed de suo tantum facto cavit, ne aut Abimelecho, aut posteris ejus, aut stirpi ejus noceret. Imo vero, cum sciret Vir sanctus, suos aliquando posteros etiam Geraritica regione potituros esse, pacisci pro suis posteris cum Abimelecho nequaquam potuit. Si autem ejusdem fœderis verba, uti in Hebræo textu exstant, considerentur, in quo nempe ita Abimelechus loquitur Jura ergo per Deum, ne noceas mihi, et filio meo, et nepoti meo, pactum illud ne ipsum quidem Abrahamum obstrinxisset, si is Abimelechi nepoti superstes vixisset; ac proin multo minus obstringere potuit ejus posteros, qui mortuis jam dudum etiam tertius Abimelechi successoribus, Geraritica terra potiti sunt. Procul igitur ab Abrahamo ejusque remotis nepotibus perjurii labes in regionis illius occupatione fuit.

quo fœderi  
tamen obstrin-  
cti non fue-  
rant Abraha-  
mi posteris,

deindeque  
cum eo paci-  
scitur de  
aquarum pu-  
teo,

424 A memorato jam nunc pacto, quo, ne quis alteri noceret, contentum erat, transit Patriarcha ad pactionem aliam, quæ aquarum putrum, suo jussu effossum, sibi ab Abimelechi servis



AUCTORIS  
J. G.

*servis vi ablatum, singillatim spectabat; qua de re eodem cap. 21 a v. 28 ita meminit sacer Scrip- tor : Et statuit Abraham septem agnas gregis seorsum. Cui dixit Abimelech : Quid sibi volunt septem agnæ istæ, quas stare fecisti seorsum? At ille : Septem, inquit, agnas accipies de manu mea : ut sint mihi in testimonium, quoniam ego fodi puteum istum. Idcirco vocatus est locus ille Bersabee : quia ibi uterque juravit. Et inierunt fœdus pro puteo juramenti. Hactenus Moyses. Ast, sciscitaberis, tantine ergo momenti erat aquarum puteus, ut Abrahamus propterea cum Abimelecho pactionem iniret, eamque jure jurando utrumque firmari postularit, aut certe permiserit? Imo vero, ut erat puteus ille in regione ex se perquam arida et siticulosa, summi prorsus momenti erat, cum alias non sine labore plurimo incommodisque maximis Abrahami greges, armenta, ipsique horum custodes adaquari potuissent. Non abs re igitur Patriarcha Abimelecho septem agnas obtulit, ut eos rex de manu ejus acceptando, hocce ritu, veluti documento publico, agnosceret, jureque jurando profiteretur, fossam hunc ab eo fuisse puteum, liberumque adeo ei hujus fore usum minimeque in posterum controversi juris.*

quibus per-  
ectis, in Ge-  
raren-  
si re-  
gione.

425 Cum ergo pactionem illam ipse pariter jure jurando firmasset Abraham, Abimelech, jam re confecta, inde surrexit cum Phicol, exercitus sui duce, reversusque cum eo ac suo satellitio est in Geraram, regionis Philistinorum urbem, ubi regiam sedem tenebat; Abrahamus vero, cum jam sibi ex pactis conventis liberum tutumque esset in Gerarensi regione et in Bersabee, seu prope juramenti puteum tabernacula, quam diu vellet, figere, nemus illic plantavit, in eoque, vel saltem non procul ab eo, erecta pro sua pietate ara, nomen Domini Dei æterni solenni ritu invocavit, multoque tempore, veluti peregrinus semper et advena, moratus ibidem est. Sed de his rursus audiat Moyses cit. cap. 21 v. 33 et 34 : Surrexit autem Abimelech, et Phicol, princeps exercitus ejus reversique sunt in terram Palæstinorum. Abraham vero plantavit nemus in Bersabee, et invocavit ibi nomen Domini Dei æterni. Et fuit colonus terræ Palæstinorum diebus multis, seu, ut Septuaginta verterunt, Et plantavit Abraam agrum super puteum juramenti : et invocavit ibi nomen Domini, Deus æternus. Habitavit autem Abraam in terra Philistiim dies multos.

ubi et ne-  
mus sine  
ullo peccato

426 Porro, tametsi paulo diversa hæc a Vulgata nostra sit septuaginta Interpretum versio, minime tamen hæc impedit, quo minus Abraham grandiores arbores in luci modum, seu nemus plantasse asseratur, eo nimirum fine, ut tentorium juxta figeret, uti antea illud ad arbores tendidisse cap. 18 Genes. v. 4 et 8 legitur, vel etiam, uti Pererius pag. 440 fere censet, non commodioris solum amœniorisque habitationis gratia, sed et ut esset locus divino cultui sacratus : quo ipse ad sacrificandum Deo, et ut divinis laudibus celebrandis, rebusque divinis meditandis quieto atque intento animo assidue operam dare posset, frequenter secederet; seu, uti Cajetanus exponit, ut esset quasi oratorium et templum, ad colendum Deum, tam ipsi Abraham, quam domesticis ejus aliisque sociis verum Deum colentibus. Favet sane huic expositioni Hebræorum veterum traditio, nihilque non admodum probabile complectitur. Vellem tamen, ut quam pie hæc ab Hebræis tra-

dita et in Targo Hierosolymitano asserta sunt, D tam essent venerandæ antiquitatis auctoritatis- testimoniis comprobata, quo scilicet major tutior- que fides iis adjungeretur.

427 At, inquires, cum vix quidquam seve- rius a Deo prohibitum fuerit Israëlitis, quam plantasse ostenditur, ne lucos arboresve quaslibet plantarent prope altare Domini Dei sui, verine speciem habet, id factum a piissimo Patriarcha fuisse, quod ejus posteris divinitus vetitum fuit? Respondeo, cum plantare nemus, in eoque rerum omnium Conditorum adorare, neuliquam jure naturæ prohibitum sit, ut contra ex natura sua admodum sit laudabile, id sane ab Abrahamo sine ulla noxa, imo summa cum laude, fieri potuisse, tum quod necdum tunc lata esset lex Deuteronomii cap. 16 v. 21, Israëlitis illud prohibens, tum quod ratio nulla, ob quam Deuteron. cap. 16 lex illa lata fuerit, respectu Abrahami locum habuerit. Quippe alienus prorsus ab idololatria omnique superstitione erat sanctus Patriarcha, et sub umbriferis arboribus, non alium, nisi verum Deum, tametsi ab aliis oppositum æternumque vidisset fieri, adorare umquam voluisset. Adhæc timendum minime erat, ne ipse aliquam nemoribus lucisve divinitatem idololatrarum exemplo affingeret, cum eorum umbra tantummodo uteretur, ut se suosque sub dio versantes adversus solis ardores defenderet, commodiusque, imo et decentius, dum necdum erecta Deo essent templa, vacare sacris posset. Ex adverso autem proni erant in idololatriam gentiliumque superstitionem Israëlitis sub Moyse viventes; proni itidem erant, ut ex idololatrarum opinione ipsis lucis nemoribusque divinitatem tribuerent, horumque more ipsas arbores diis falsis dicatos una cum idolis religioso cultu afficerent; quæ in causa fuerunt, cur Deus positivo, ut vocant Theologi, præcepto Israëlitis per Moysen caverit prohibueritque, ut deinceps lucos consererent, eosque contra eo dumtaxat loco solennibus sacris vacare jussent, qui Moysi divinitus designatus fuerat.

annis sat  
multis degit.

428 Ceterum, dum Moyses cit. v. 34 ait, Abrahamum fuisse colonum terræ Philistinorum diebus multis, id non ita intelligi oportet, ac si dumtaxat hebdomadis aliquot paucisque annis illic Patriarcha degisset; sed, uti idiotismus Hebræicus ipsaque gestorum Abraham chronotaxis ostendit, sat longum tempus recitatis vocibus indicatum a Moyse fuit. Si enim divinus Scriptor etiam tempus illud, quo Sanctus ante Isaaci ortum in Geraritica regione moratus est, atque ad eo et illud, quod inter ejus ortum, et memoratum cum Abimelecho fœdus intercessit, citato v. 34 etiam comprehenderit, prout re ipsa comprehendisse videtur, vel sic designati a Moyse dies multi ad sex circiter annos protrahere necesse erit. Ut ut tamen id se habeat, equidem procul omni dubio in censum venire debent anni illi, quibus ad id ætatis pervenit Isaac, ut, cum ad Montem Visionis Deo immolandus a Patre duceretur, ligna holocausti facile portare quiverit; ac denique computandum erit hoc temporis spatium, quod a Monte Visionis reversus in Bersabee Abrahamus ibidem transegit, uti ex infra dicendis latius patebit. Nunc ad factum Patriarchæ nostri omnibus seculis perquam maxime admirandum cum Pentateuchi auctore progredior.



A

§ XXIII. Abraham, divinitus jussus filium suum Isaacum Deo immolare, mandatum exsequi parat : at perficere divinitus prohibetur. Hujus facti præstantia contra pseudo-criticos ostenditur.

petuo scilicet amore, ac multis sane de causis, quod esset is ingenio et moribus optimis et suavissimis; quod parentum esset reverentissimus; quod genitus in propecta eorum senectute, nec sine ingenti potentiæ Dei et singularis benevolentiae perillustri testimonio; quodque per illum numerosissima clarissimaque promissa a Deo esset posteritas.

431 Quartum vero est illud : Isaac. Etenim singularem quamdam et vehementem excitat amoris flagrantiam audire proprium nomen ejus, qui eximie uniceque diligitur, eoque adeo acerbior est ejus amittendi metus, amissique dolor, quo ardentior in eum amor est. Nomen sane Isaac risum gaudiumque significabat; ast hoc Dei præcepto omnia Parentis gaudia, et præterita, et præsentia, et deinde speranda, obrui ac penitus deleri videbantur, uti laudatus Pererius ibidem notat. Sed quoniam hic audiri præ ceteris meretur Origenes, ejus Homiliæ in Genesim octavarum verba ex tomo 2 edit. Operum, Parisensis anno 1733 pag. 81 huc transcribo : Non suffecerat, inquit, dixisse FILIUM, sed adjicitur et CHARISSIMUM. Esto et hoc; quid adhuc additur et QUEM DILIGIS? Sed vide tentationis pondus Charis et dulcibus appellationibus iterum ac sæpe repetitis, paterni suscitantur affectus, ut, amoris evigilante memoria, ad immolandum filium paterna dextera retardaretur, et adversus fidem animi tota carnis militia repugnaret, additur tentationis tempore : " Accipe, " inquit, ergo " filium tuum charissimum, quem diligis " Isaac- " Esto Domine, quia commemoras de filio patrem, addis et CHARISSIMUM, quem præcipis jugulari. Sufficiat hoc ad supplicium patris. Addis rursum, et QUEM DILIGIS. Sint et in hoc Parenti triplicata supplicia. Quid opus est adhuc, ut commemorares et ISAAC?... Ut recordaretur Abraham, quia dixeras ad eum, quod " in ISAAC vocabitur tibi semen, " et quod in ISAAC erunt tibi repromissiones. Fit et commemoratio nominis, ut et promissionum, quæ sub hoc nomine factæ sunt, desperatio subeat. Sed hæc omnia, quia tentabat Deus Abraham, modo scilicet eo, quem num. 429 assignavimus.

432 Nunc quintum cum eodem Origene expendamus : sic ille ibidem : Quid post hæc? " Vade, " inquit, " in terram excelsam in unum " ex montibus, quem tibi ostendero, et ibi " eum offeres holocaustum. " Intuemini per singula, quomodo fiunt tentationis augmenta. " Vade in terram excelsam. " Numquid non potuerat duci prius Abraham cum puero ad illam terram excelsam, et imponi prius in montem, quemcumque delegerat Dominus, et ibi ad eum dici, ut offerret filium? Sed prius ei dicitur, quia offerre debeat filium suum, et tunc jubetur ire in terram excelsam, et ascendere in montem. Quo hoc spectat? Ut, dum ambulat, dum iter agit, per totam viam cogitationibus discerpatur, ut, hinc perurgente præcepto, hinc vero unici affectu obluetante, crucietur. Propterea ergo etiam via injungitur, etiam montis ascensio, ut in his omnibus spatium certaminis accipiat affectus et fides, amor Dei et amor carnis, præsentium gratia et expectatio futurorum. Mittitur ergo in terram excelsam, et non sufficit Patriarchæ tantum opus Domino peracturo terra excelsa, sed et montem jubetur ascendere, scilicet ut fide elatus terrena derelinquat,

Abraham, divina voce e celo vocatus

Cum post ea, quæ § superiori in Geraritica regione facta vidimus, Isaacus sub sollicita piaque Abrahami et Saræ cura usque adeo bonis moribus, virtutibus annisque crevisset, ut inquilinis domesticisque pietatis exemplum, grundævis parentibus deliciis ac solatium, ex divinis vero promissis spes gentis Abrahamiticæ certa optimaque esset, placuit Deo, rerum omnium domino, ad gloriam suam suique Amici virtutem omnibus gentibus manifestandam, eximiam Patriarchæ fidem atque obedientiam, ejusdem Isaaci occasione, mandato exercere omnium sane gravissimo difficillimoque; de quo Moyses cap. 22 Genes. 1 ita loqui orditur. Quæ (nempe jam supra memorata) postquam gesta sunt, ac potissimum quidem, posteaquam Abraham in Isaac sibi vocandum esse semen, in eoque suam esse constituendam familiam, divinitus intellexisset, tentavit Deus Abraham, non, ut fidei obedientiæque ejus excellentiam cognosceret, (hanc enim omnipotens Deus ab æterno perspectam habuerat) sed ut Amici virtutem acueret, perficeret, coronaret. Nomine igitur proprio, et ingeminalo quidem, eum Deus, seu Dei vicarius angelus compellavit, seu, uti divinus Historiographus narrat, Dixit ad eum : Abraham, Abraham. Agnovit illico Vir sanctus divinam vocem, statimque vocanti Deo respondit adsum, nimirum excipiendis exsequendisque supremi Numinis imperiis usquequaque paratissimus.

jussuque Isaacum,

430 Tum Dei angelus, teste Moyse v. 2, sic jussa divina ei denunciavit : Tolle filium tuum unigenitum, quem diligis, Isaac, et vade in terram visionis : atque ibi offeres eum in holocaustum super unum montium, quem monstravero tibi. Enimvero quot hic profert Dei angelus verba, tot fere infert paterno pectori vulnera, ac totidem ponit exsequendo præcepto obstacula longe gravissima. Ac primum quidem eorum, uti Pererius in cap. 22 Genes. Disp. 4 recte advertit, illud est : Filium tuum : hujus enim commemoratio ex se nata erat ab ejusmodi maculato adimplendo vel omnino revocare aut certe vehementer retardare paternum Abrahami animum, quandoquidem filii recordatio arctissimum necessitudinis vinculum et flagrantissimum amoris incendium parentibus esse solet, quo fit, ut præoptent patres, mori se potius, quam filios, et se filiis superstites esse, acerbissime doleant. Alterum est illud : Unigenitum : nimirum matris suæ Saræ, et quantum ad promissiones divinas, quæ in solo Isaaco, quasi in unico Abrahami filio, implendæ erant, ex his videlicet divinis verbis Genes. cap. 21, 12, In Isaac vocabitur tibi semen. Tertium est illud : Quem diligis, seu, uti Hebraice est, quem dilexisti, per-

in monte aliquo, sibi ostendendo,

F



avertens  
J. G.

in holocau-  
stam manu-  
propia im-  
molare,

derelinquat, et ad superna conscendat. Hactenus Origenes. Reliqua modo, quæ ad ostendendam divini hujus præcepti difficultatem conferunt, ex Pererio jam sæpe laudato recenseamus.

433 Ex memoratis supra obstaculis quintum ei, mihi vero sextum est illud: Offeres, de quo ita ipse scribit: Non dixit (Deus nempe, seu Dei angelus:) Dabis eum aliis immolandum, sed tu ipse duces eum ad immolandum: tu manibus tuis ejus testis et spectator eris: tu manibus tuis eum trucidabis et cremabis. Quod autem jam laudato scriptori sextum est, hoc ego, utpote a Moyse cit. versu non expressum, hic prætermitto, atque ad septimum transeo, nimirum ad illud: in holocaustum. Quippe istiusmodi sacrificium singulari quodam atque incredibili dolore Abrahami animum perurere debuit, uti recte vir eruditus illic observat. Cujus quidem doloris ratio mihi hæc videtur fuisse præcipua, quod nulla sacrificii species sit, in qua hostia oblata tot modis conficeretur, utpote quæ primo jugulanda, dein scindenda in partes, ac tandem igne consumenda esset. Et quamquam ad supremum Creatoris omnium dominium contestandum id ab Abrahamo fieri Deus vellet, non poterat tamen non accidere ei durissimum, ut post cruentatum sanguine gladium, tam dilecti filii corpus propriis Patris manibus inponeret rogo, atque eo usque igne absumeret, ut præter paucum vilemque cinerem ex charissimo illo Isaaco nihil maneret reliqui.

illico divino  
mandato

434 Quid ergo ad tam ardui, tam gravis, tamque singularis præcepti denunciationem Patriarcha noster? Non deliberat, inquit Origenes cit. Homilia, non detrectat, non communicat cum ullo homine consilium, imo in tam luctuoso negotio ne hiscit quidem, non turbatur animo, uti S. Chrysostomus Homil. 47 pag. 474 observat, non confunditur mente, non destituitur consilio ad tam stupendum præceptum, non cogitat, non ratiocinatur secum, quo pacto fieri possit, ut, occiso Isaaco, impleantur divinæ promissiones, radice exsecta, rami pullulent, succisa arbore, fructus proveniant, arefacto fonte, scaturiant fluxii; at totus in celerem præcepti executionem fertur; de nocte consurgit tacitus, sternit asinum suum, juvenes e domesticis suis duos, charissimumque Isaacum suum vocat, itinerisque illico instituendi comites esse jubet, ligna ad holocaustum adhibenda concidit, nec mora, ad eum properat locum, quem ei præceperat, seu designarat Deus. Ne hæc, quam sint singularia, tam videantur cuiuspiam esse incredibilia, ipsummet divinum Scriptorem loquentem sisto. Igitur Abraham (verba Moysis sunt v. 3 cap. 22 Genes.) de nocte consurgens, stravit asinum suum: ducens secum duos juvenes, et Isaac filium suum: cumque concidisset ligna in holocaustum, abiit ad locum, quem præceperat ei Deus.

sibi satis  
perspecto  
parere stu-  
det.

435 Neque vero hæc Abrahami in exsequendo Dei mandato celeritas, sedulitas alacritasque vel tantillum imprudentiæ admistum habuit. Etenim, cum probe sciret Vir sanctus, penes Deum esse supremum absolutissimumque in vitam mortemque hominum dominium, nec ei esse difficile, mortem ipsam, etiamsi a se præcepta non fuisset, in multo amplius optabiliusque bonum ejus, qui moritur, momento unico convertere; vel hoc ipso, quod præceptum illud re ipsa a Deo profectum fuisse, liquido cognovit, atque adeo de præcepti æquitate sibi fuerit persuasum, non im-

prudenter, at contra prudentissime egit, dum æquissimi Numinis voluntati obtemperavit, divinumque mandatum, qua fieri poterat, alacritate explere studuit. Nec enim dubitandum ullo modo est, quin, cum Dei angelus vigilanti Abrahamæ conspicuum se dedit, Divinaque jussa denunciavit, tanta Deus ejus animum luminis copia perfuderit illustravitque, tantaque sui oraculi evidentia confirmavit, ut de neutro dubitare utrumque posset, imo certius compertum haberet, illud Dei esse oraculum præceptumque, quam Saræ uxoris aut Isaaci filii verba esse, quæ ex utriusque ore proferri suis auribus audiret. Solet quippe Deus, uti apud Theologos omnes in confesso est, eorum, quibus mysteria sua patefacit, sic mentem illustrare, sic voluntatem efficere, sic eos de fide et veritate suæ revelationis certiores facere, ut, ipsum esse ejus revelationis auctorem, agnoscant, firmissime judicent et sine ulla dubitatione credant, uti laudatus jam sæpissime Pererius Disp. 5 in cap. 22 Genes num. 26 scitissime observat. Nunc Abrahamum iter suum ad montem Visionis prosequentem videamus.

436 Aberat Geraritica regio, ubi tunc versabatur Vir sanctus, a terra Visionis, ad quam properabat, trium dierum itinere, seu, uti videre est in mappa geographica tom. 2 Operum S. Hieronymi columnæ 505 præfixa, distabat urbs Gerara a monte Moria, seu Hierosolymitani dein edificati templi sede, ac propinquo ei Calvariæ monte, miliaribus unius horæ, quidquid contrarium asserat Tostatus, omnino viginti tribus, Bersabee autem miliaribus unius horæ omnino quindecim; cum igitur die tertio jam iter ageret Patriarcha, vidit procul terram, Hebraice Moria, Græce καταραειν, seu lucidam, vel, ut Symmachus vertit, τῆς ὀπτασίας, seu Visionis dictam, hancque interiori monitu divinoque indicatu, cujus exemplum habes 1 Reg. cap. 9 v. 17, protinus cognovit esse locum illum, immolando Isaaco destinatum. Igitur binos e domesticis suis juvenes, quos itineris comites assumpserat, consistere, nec eo, ubi tunc erant, abire loco jubet, se cum Isaaco suo ad conspectum eminens locum properaturum, postque exhibitam hic supremo Numini adorationem ad suos se reversurum, promittens. De his ita Moyses v. 4 et 5 loquitur: Die autem tertio, elevatis oculis, vidit (Abraham) locum procul: Dixitque ad pueros suos: expectate hic cum asino: ego et puer illuc usque properantes, postquam adoraverimus, revertemur ad vos.

437 Porro cum notatu etiam dignissima sint, quæ de hisce Abrahami verbis laudatus Origenes cit. Homilia scripsit, illa quoque huc de verbo ad verbum transfero. Ita iste pag. 82 Patriarcham nostrum alloquens: Dic mihi, Abraham, verum dicis ad pueros, quod adores, et redeas cum infante (seu filio Isaac,) an fallis? Si verum dicis, ergo non facies cum holocaustum. Si fallis tantum Patriarcham non decet fallere. Quid enim animi in te indicat sermo hic? Verum, inquit, dico, et holocaustum offero puerum. Idcirco enim ligna mecum porto, et cum ipso redeo ad vos. Credo enim, et fides mea hæc est, " quod et a mortuis suscitare eum potens " est Deus. " Non igitur illi, quibus Melchior Canus lib. 2 de locis Theologicis cap. 4 se vehementer assentiri scribit, sat recte censuerunt, Abrahamum ea ratione fuisse mentitum, quod contra mentem dissimulandi causa locutus est, pro



A prophetasse autem, quia dixit verum, quod tunc scilicet ignorabat. Quasi vero non modo idem, quod postea Caiphæ Abrahamo hic accidisset, sed et pejus aliquid; cum Caiphæ (vide Evangelium Joannis cap. xi §. 50) contra mentem minime locutus fuerit, quod tamen factum a sanctissimo Patriarcha esse, innuere non veretur Canus. Facessat igitur temeraria istæ opinio, cum non ea dumtaxat ratione, quam Origenes suggerit, sed et aliis modis, quos apud Pererium Disp. sexta in caput 22 Genes. videsis, de mendacio hic excusari Abrahamus possit, imo et debeat. Itaque narrationem Mosaicam recensere pergo.

ac mox ligna  
holocausti  
Isaaco defe-  
renda tradit,  
eum coque

438 Posteaquam igitur, uti num. 436 ex §. 5 cap. 22 Genes. retulimus, Abrahamus binos famulos suos eo loci subsistere tantisper jussisset, tulit, teste Moyse a §. 6, ligna holocausti, et imposuit super Isaac filium suum: ipse vero portabat in manibus ignem et gladium. Cumque duo pergerent simul, dixit Isaac patri suo: Pater mi. At ille respondit: Quid vis, fili? Ecce, inquit: B ignis et ligna: ubi est victima holocausti? Dixit autem Abraham: Deus providebit sibi victimam holocausti fili mi. Pergebant ergo pariter. Sunt in hac Moysis narratione institutoque Patrem inter et filium dialogismo quamplurima sane, quæ ad fortitudinem constantiamque Patriarchæ nostri commendandam maximopere faciunt. Quis enim pater nisi piissimus Abraham, sine gemitu, sine lacrymis, sed ore vultuque sereno, intrepido corpore, invicto animo, sui filii humeris imposuisset ligna ad holocaustum ipsius bajuli præparata? Quis filium consumptionis propriæ instrumentis onustum sine singultibus intueri quivisset? Quis pater propriis manibus gladium ignemque arripere, arreptumque sat procul deferre siccis oculis sustinuisset? Hæc tamen fecit magnus ille Patriarcha, et vel in ea re majus aliquid illustriusque gessit, quam quod antiquitas et profana philosophia unquam finxerit.

in via collo-  
catus non  
sine mira  
animi forti-  
tudine,

439 Quod si quis ad memorantium jam nunc dialogismum mentem advertat, is certe non poterit non cum Chrysostomo Hom. 47 in Gen. cap. 22 quam maxime mirari, quo modo Abrahamus recitata jam nunc sui filii verba auribus ferre, quo modo ei ad hæc respondere potuerit, quo pacto non fuerit confusus mente, qua fortitudine id, quod futurum erat, occultare filio quiverit, ac tam generoso spiritu sciscitanti de holocausti victima filio responderit, Deus providebit sibi victimam holocausti, fili mi. Quippe, uti S. Ambrosius lib. 1 de Abraham cap. 8, col. mihi 306, in hanc rem notat, Pulsatur pietatis vocabulis patrius affectus, et fluctibus quibusdam hinc atque hinc tunditur. Filius vocat patrem: Pater dicit, Fili; ut ipso verborum sono se recognoscat pater... Hæc nomina vitæ solent operari gratiam, non ministerium necis: hæc vocabula incitare ad pietatem, non ad mortem solent. Et post pauca incredibilem Abrahami animi magnitudinem constantiamque ex hisce ejus verbis Deus providebit sibi victimam holocausti, fili mi, hoc modo commendat: Inflexibilis astudio devotionis minister vocare filium frequenter non timet? ita erat intentionis soliditate fundatus: et hoc se meliorem patrem putabat, hoc sibi in perenne mansurum judicabat filium; si eum immolaret Deo. Plura de his qui cupit, consulat is SS. Patres obviosque sacræ Scripturæ interpretes, hunc locum egrie illus-

Octobris Tomus IV.

trantes; ego a remoto holocausti apparatu ad proximum, atque ad ipsum holocaustum cum Moyse progredior.

440 Nunc tandem tertio itineris sui die Pater filiusque pariter, uti Moyses loquitur, eosque processerant, ut locum ipsum Abrahamo a Deo ostensum, ambo tenerent, essetque nunc manus admoventia operi. Ergo intrepidus sibi que semper constans Pater ex cespite saxisque aliquot, alicunde in monte coacervatis, altare edificat, lignaque, quibus imponenda erat dilectissima victima, componit, vel ipsa fortassis ad id Isaaci utens opera, qui hactenus, uti con-jicere licet, quænam holocausto destinata esset hostia, omnino nescierat. Ast vero id diutius filium suum celare Patriarcha nequivit. Itaque, priusquam Isaacum ligaret, eumque in altare super lignorum struem poneret, necesse habuit, divinum oraculum præceptumque ei manifestare, et, si Flavio Josepho lib. 1 Antiquit. Jud. cap. 14 fides sit, sic illum est affatus: Fili, mille votis te expeditum, postquam in hanc vitam venisti, summa cura ac sollicitudine educavi, ni-hil beatius existimans, quam si te virum videre daretur, et tandem heredem meæ ditionis (seu bonorum omnium) relinquere. Sed quoniam Deo visum est, ut te susciperem, ac nunc rursum, ut te amittam, fer generose hoc sacrificium. Cedo enim Deo, qui a nobis hunc honorem reposcit pro perpetuo favore, quo nos belli ac pacis tempore est prosecutus. Nunc lege naturæ natus cum sis ut moriaris, non vulgarem habebis vitæ exitum, sed a proprio patre Patri universorum Deo sacrificio ritu oblatus, ipso, ut credere par est, indignum te censente, qui aut morbo, aut bello, aut alia quapiam humana calamitate de vita decedas.

441 Hactenus Josephus, ex quo cetera, quæ Abrahamo tribuit, verba, non transcribo, quod nonnulla eorum haud satis Apostoli testimonio ad Hebræos cap. xi §. 19 congruere videantur. Verum enimvero, ut ut sit de illo, sermone, quem sancto Patriarchæ Josephus adscribit, equidem omnino credibile est, extremum illum actum quo Isaacus a Patre ligandus, altari imponendus Deoque immolandus erat, non sine mutua sermocinatione, cohortatione et consolatione peractum fuisse. Neque adeo abhorret animus, ut credam laudato Josepho, Isaacum, haud quaquam a tanto parente degenerem, libenter hæc verba accepisse, professumque se minime dignum, qui unquam natus esset, si tam Dei, quam Patris decreto reluctans, non alacriter se præberet utriusque placitis. Manus itaque pedesque Isaac charissimo Parenti suo alligandos ex ritu sacrificii ultro præbet, seque, ut lethalem ictum super altare recipiat, volens lubensque componit, de veritate oraculi nihil dubitans, idque unum sui Patris exemplo satagens, ut divinæ obsequetur voluntati. Hæc nos Moyses partim expresse docet, partim non obscure nobis insinuat, ita §. 9 loquens. Et venerunt (Abraham scilicet et Isaac) ad locum, quem ostenderat ei (Abrahamo nempe) Deus, in quo ædificavit (Patriarcha noster) altare, et desuper ligna composuit: cumque alligasset Isaac filium suum, posuit eum in altare super struem lignorum.

442 Jam nunc religiosus Parens sui que ipsius ac naturæ victor manum extenderat arripueratque gladium, quo dilectissimum filium suum

SS supremo

AUCTOR  
J. G.

jam consistens  
in ipso sacri-  
ficii loco præ-  
ceptum Dei ei  
exponit,

eum con-  
sentientem  
ponit super  
altare



AUCTORE  
J. G.

atque immo-  
lare parat, at  
sistere divi-  
nitus jubet.

supremo Numini immolaret; cum ecce ex insperato eadem divina vox, cui jam pridem ipse assuetus erat, ingeminato Abraham nomine, eum a filii cæde omnique damno abstinere jubet, satis esse prædicans, tam arduum ingensque insignis in Deum fidei obedientiæque documentum ab eo editum esse, ut ex divino jussu ne quidem carissimo Isaaco parciturus fuisset, si opus perfici voluisset Deus. Sed hæc ipsummet rursus Moysen a *xi* enarrantem audiamus: Extenditque (Abraham) manum et arripuit gladium, ut immolaret filium suum. Et ecce Angelus Domini de cælo clamavit, dicens: Abraham, Abraham. Qui respondit: Adsum. Dixitque ei: Non extendas manum tuam super puerum, neque facias illi quidquam: nunc cognovi, quod times Deum, et non pepercisti unigenito filio tuo propter me. Quæ verba, iudice S. Chrysostomo Homil. 47 in Genes., pag. mihi 477, ita sonant, ac si Angelus nomine Dei diceret: Non hoc præcepi, ut opus perficiatur, neque volo, ut occidatur filius tuus: sed ut obedientia tua manifesta sit omnibus. Igitur ne feceris ei quidquam. Contentus sum voluntate tua, et ex hac te corono et prædico. Nunc enim cognovi, quia times Deum tu.

Abrahami in  
hoc facto fi-  
des ac forti-  
tudo mani-  
festata, divi-  
nitusque  
commendata.

443 Porro in postremis hisce verbis nunc cognovi etc. antropopatheim esse, nec adeo quidquam aliud hæc significare, quam, illam ipsam Abrahami fidem obedientiamque, infinita Dei scientia ab æterno cognitam, nunc externo insiniquique documento manifestatam ab eo esse, docent passim Theologi, sacræ Scripturæ interpretes sanctique Patres, quorum unum pro multis hic loquentem sisto. Vide, inquit in hunc locum laudatus Chrysostomus, quomodo humiliter se nostræ infirmitati hoc verbo Deus) attemperat. Quid igitur? Ignorabatne ante hoc Justi virtutem, et nunc cognovit omnium Dominus? Non hoc, inquit, significat, quod nunc ipse cognoverit. Sed quid dicere vult? Nunc, inquit, omnibus declarasti, quomodo sincero timore Deum colas. Nam ego noveram famulum meum: quæ autem nunc a te facta sunt, doctrinæ materia sunt, tam præsentibus, quam futuris. Notum enim fecisti nunc omnibus, te timere Deum, et curare, ut mandate ejus opere impleas: " Et non C " pepercisti filio tuo dilecto propter me. " Illi, qui tam dilectus est, quem tam ardentem amas, non pepercisti propter me, propter mandatum et jussum meum: sed prætulisti mandatum meum filio tuo; proinde et filium tuum accipe. Propter hoc enim pollicitus sum fore, ut semen tuum extenderetur: redimitus ergo obedientiæ tuæ corona, abi. Ego enim voluntatem coronare soleo et propter mentem præmia largiri.

sua præstan-  
tia, quidquid  
aliqui relu-  
centur, om-  
nia prorsus

444 Atque hæc quidem fuit feralis istius apparatus sacrificiique, jamjam in filio a Patre peragendi, lætissima catastrophe, remunerante Deo, uti Philo Lib. de Abrahamo etiam advertit, Patriarchæ pietatem, et certante cum Amico mutuis officiis, de quibus sequenti § plura dicemus, ubi hic adversus antiquos recentioresque hujus facti calumniatores non pauca ex eodem Philone retulero, quibus ejusdem præstantia luce clarius demonstretur. Facinus hoc, inquit, pag. mihi 293, quamvis effectu caruit, nihilominus pro integro absolutoque, non modo in sacris refertur voluminibus, sed et in lectorum inculptum est mentibus. Verum malitiosis calumniatoribus nostra damnare potius, quam laudare

solitis (id de nostri temporis pseudophilosophis quoque dictum puta) hoc imperatum opus (seu illud Abraham factum) non videbatur tam magnum et mirificum, quam nobis videtur. Aiunt enim, et alios multos suis affectibus devinctos et amantes liberorum, immolandos exhibuisse filios, vel pro incolumitate patriæ, vel ut averterent bella, siccitates, inundationes, pestilentias; alias item domesticæ, quantumvis falsæ, religionis gratia. Græcorum certe clarissimos, non solum privatos cives, sed et reges, non magna ratione ex se natorum habita, his mactatis maximas delevisse hostium copias primo impetu, sociorum vero servasse maximos exercitus.

445 Barbaras quoque gentes, aiunt iidem, per multas ætates litasse mactatis filiis, cujus sceleris etiam sacrosanctum Mosen meminisse, dum accusans eos, ut pollutos, ait: Filios et filias diis suis adolent. Indorum quoque Gymnosophistas et hodie (de Philonis tempore hoc intellige) sub initium senectutis, morbi longi et incurabilis, prius, quam invalescat, accenso rogo, se ipsos exurere, quamvis possent ad tempus fortasse diuturnum resistere. Imo et mulierculas E eorum, defunctis maritis, in rogos eorum, cum gaudio se mittere, atque ita vivas concremari cum adamatis cadaveribus. Harum, inquiunt, merito mireris audaciam, quæ mortem contemnunt tantopere, ut ad eam, tamquam ad immortalitatem, cursu contendant. Istum vero (Abrahamum) laudare quorsum attinet, quasi novum aliquot facinus aggressum, quod non semel fando auditum est de privatis civibus, de regibus, de integris gentibus. Hactenus, ex invidorum ac facti hujus calumniatorum mente loquens Judæus Philo, cujus ad hanc eorum infectationem, atque ad alia id genus argumenta, ex profanis historiis Poetarumque figmentis adversus hujus facti Abrahami excellentiam hausta, non minus elegans, quam solida responsio hic sane in primis locum meretur.

446 Qui liberos mactant, inquit ibidem pag. 294, partim ex more id faciunt, ut fertur de nonnullis barbaris, partim quia magna mala et adversus humanam opem contumacia a suis civitatibus aliter arcere nequeunt. Ex his quidam inviti suos exhibent, coacti a potentioribus. Alii compulsi metu hominum, alii cupidine gloriæ famæque, in præsens gloriæ, famæ vero ad posteros. Ergo qui ex more mactant, nihil magnum videntur facere. Nam inveterata consuetudo plerumque tantum potest, quantum natura, ita ut gravissima quæque reddat toleratu facilia, omnia terrore semoto. Qui vero cedunt timori, laudem nullam merentur. Laudentur enim facta voluntaria, involuntaria referuntur ad necessitatem rerum, aut casuum, aut temporum. Quod si quis amore gloriæ vel filium prodit vel filiam, vituperio magis, quam laude dignus est, morte charissimorum parans sibi honorem, quem etiamsi antea habuisset pro incolumitate filiorum abjicere debuerat. Proinde considerandum est, an ille aliqua modo dicta necessitate coactus sit mactare filium, vel more, vel honore, vel timore. At vero, uti ibidem Philo, de Abrahamo loquens, subdit, mos certe immolandi liberos, nec Babylone, nec in Mesopotamia, nec a Chaldæis receptus est, apud quos educatus, magnam vitæ partem cum eis exegit, ne quis putet præassuetudine leviores visam mali ejus inaginationem.

447 Sed neque metus ullus imminebat ab hominibus

in eo genere  
facta, a pro-  
fania celebra-  
ta, superat.

uti ratione  
non una

F



a Philon  
adducta et  
hic reconstruitur

hominibus, neque oraculi jussum quisquam norat alius. Nulla publica premebat calamitas, cui morte probatissimi filii remedium quæreret. At laudis apud vulgum parandæ cupidine ad hoc facinus concitatus est. At quæ laus captabatur in solitudine, ubi nemo erat applausurus, data opera longe a tergo relictis etiam duobus famulis, ne se coram testibus ostentare videretur. Quapropter obturato infreni ore moderentur accusatores suam invidiam, nec lacerent honesta vita defunctos, quos potius prædicare deberent cum aliis. Siquidem apud omnes, qui recte sapiant, nihil honestius habetur, nihil optabilius, quam Deo parere; quod hic (*Abraham*) in primis studuit, ita ut nullum umquam mandatum negligeret, quantumvis refertum molestiis et ignominiiis, atque etiam laboribus et doloribus. Quamobrem et id, quod oraculo jussus est de filio, fortiter constanterque pertulit. Deinde, cum nulla consuetudo esset in ea regione, sicut fortasse apud quosdam, immolandi liberos, ipse primus auctor futurus erat novi et inusitati exempli, quod mihi videtur nemo laturus fuisse, B etiamsi ferreum aut adamantinum haberet animum. Cum natura enim, ut quidam ait, pugnare est difficile. Pater erat factus unici hujus (*ex Sara nempe*) legitimi filii, quem mox singulari amore prosequabatur supra modum vulgaris benevolentiae, imo etiam fama celebratae.

dilucide  
ostenditur.

448 Aderat et aliud vehemens amoris incitamentum, quod in senecta ei puer natus fuerat. Nam sero natos impotentius parentes adamant, vel quia diu desideratos, vel quia nullam prolem sperant postea, natura jam effata, quippe quæ extremum attingit terminum. Siquidem e numerosa sobole unum quempiam offerre Deo, tamquam liberorum primitias, nihil mirandum fuerit, cum præsto sit e superstitibus haud mediocriter solatium et doloris ob mactatum concepti remedium. Cum vero unicus dilectus offertur, res est sermone nullo explicabilis, nullum respectum habens consuetudinis domesticæ, sed tota prona ad pietatis officium, eximia sane et vix cuiquam alteri tentata. Nam alii, tametsi pro salute patriarum aut exercituum concedunt suos mactandos, tamen aut domi manent interea, aut procul absistunt ab altaribus, aut, si contingat, eos sacris interesse, avertunt oculos, ne spectare quidem sustinentes vel alienum necis ministerium. Hic vero (*Abraham*) tamquam sacerdos, ipse pater amantissimus, aggreditur mactationem egregii filii, quem fortassis etiam sacrificio ritu membratim concisurus erat adolendum altaris ignibus. Adeo caverat, ne pietate erga filium distraheretur a pietate Deo debita, et totum, quantus erat, animum sanctitati devoverat, parum curans cognatum sanguinem. Quid horum, quæ diximus, cum ceteris commune est? Quid non eximium, quod nulla possit æquari facundia? Hactenus Philo. Plura in hanc rem videat curiosus lector studiose collecta digestaque a Natale Alexandro in *Histor. Eccles. Veteris Testamenti Dissert. 8 de Abrahami sacrificio*, qua adversus *Marshamum* erudite probat, hoc Patriarchæ nostri factum nullo prævio Ægyptiorum vel gentium aliarum exemplo obscurari posse. Ego modo ad ea, quæ vel proxime insigne hoc Abrahami factum subsequuta sunt, vel cum eo connexionem habent, sequenti § accedo.

## § XXIV. Abrahamus loco filii sui Isaaci arietem Deo immolat: amplissimæ promissiones divinæ ei illustri modo confirmantur: reversus in Bersabee redditur certior de natis suo fratri liberis.

Jam Abrahamus, Isaaco parcere angelico jussus Joraculo, ab incepto destiterat, atque haud dubii exutum prolinus vinculis tenerrimo illum osculo complexus fuerat, cum eum non levis cura incessit, quo pacto scilicet, subtracta jam sibi victimâ, rerum omnium Domino holocaustum, uti animo statuerat, oblaturus in eo monte esset. Ast sollicitudinem illam exemit ei Benignissimus Deus. Quippe inventus est post tergum religiosi Viri sejunctus a grege aries, inter vepres corniculus hærens, sicque iis implicatus, ut effugere nequaquam valeret; quem conspicatus Abraham, haud dubitavit eum in eodem illo altari, in quo Isaacum suum, nî aliter Deus jussisset, immolaturus fuerat, supremo Numini holocaustum offerre. Non poterat non tam singulare divinæ Providentiæ documentum religiosam Patriarchæ mentem suavissimo gratissimoque sensu officere; quapropter, uti alias divinæ erga se benignitatis memoriam, indito ipsis locis, ubi hanc expertus fuerat, congruenti nomine, immortalæ apud posteros reddere assuetus erat, ita monti illi, ex re divinitus peracta nomen imposuit novum, nimirum Hebraice Jehova-jireh, quod Latine secundum Vulgatam est, Dominus videt, vel, ut verti etiam potest, Dominus providebit.

Cum Abrahamus arietem,

450 De his rursus ipsummet Scriptorem sacrum loquentem sisto, nonnulla in ejus narrationem, quo hæc manifestior planiorque fiat, mox subjecturus. Sic ille cit. cap. 22 *Genes. v. 13 et 14*: Levavit Abraham oculos suos, viditque post tergum arietem inter vepres hærentem cornibus, quem assumens obtulit holocaustum pro filio. Appellavitque nomen loci illius: Dominus videt. Unde usque hodie dicitur: In monte Dominus videbit. Ac primo quidem mihi dubitandum non videtur, quin Abrahamus oblatum sibi in deserto loco arietem, velut de manu Dei, cujus sunt omnia, acceperit, quemadmodum et postea *Elias* lib. 3 *Reg. 17 v. 4 et 6* allatas sibi a corvo in deserto carnes accepit, non inquirens, unde essent allatæ. Aut, si quis, eum de privato legitimoque arietis domino cogitasse, ac nihilominus illum Deo obtulisse, relit; huic ego respondere non vereor, nihil ea in re peccatum a Viro sancto fuisse, cum re deperdita sic ad holocaustum usus sit, ut paratus ceteroqui esse, legitimo ejus domino, si fors compareret, etiam melioris notæ arietem reddere, omneque damnum, si quod ei intulisset, abunde resarcire. Ut ut sit, equidem ambigendum minime est, quin Vir sanctus peculiari instinctu divino ea in re motus fuerit, et ne quidem ad transversum, ut aiunt, unguem, a recta conscientia discesse-rit.

in monte Visionis reperi-  
tum.

451 Adhæc notari cum Pererio meretur, illud pro filio sensu triplici, eoque ad rem plane apposi-  
to,



auctores  
J. G.  
loco filii sui  
Isaaci Deo  
immolasset.

to, exponi posse, nimirum primo : Abrahamus arietem obtulit holocaustum, quemadmodum ipse filium suum immolare voluerat, scilicet quantum ad affectum effectumque. Deinde pro filio, id est, in locum filii, quem Deus antea immolari jusserat, quemque immolasset ipse, nisi postea id fieri Deus veluisset. Adhæc pro filio, id est, pro liberatione filii : agens nempe gratias Deo, quod filium morte liberasset, ejus vice arietem substituendo, simulque Deum orans, ut ejus arietis immolationem perinde acciperet, quasi ei filium suum immolasset. Ita fere Pererius. Denique observant hic Ambrosius et Joannes Chrysostomus, varique alii SS. Patres, hæc omnia, quæ jam ex Moyse relata sunt, figuram fuisse mysterii redemptionis humanæ, eoque etiam spectare hæc Christi ad Judæos verba apud Joannem cap. 8 §. 56 Abraham, pater vester, exultavit, ut videret diem meum : vidit et gravisus est. Nempe, uti S. Chrysostomus hom. 47 in Genes. pag. 478 scribit, vidit per figuram, per umbram. Sicut enim hic ovis oblata est pro Isaac, ita et rationalis agnus oblatus est pro mundo. Et paulo post, ut mysterium redemptionis humanæ in illo Abrahami facto præfiguratum fuisse, ostendat, ita loqui pergit : Unigenitus illic, et unigenitus hic : dilectus illic et germanus, dilectus et hic ac germanus... a Patre ille in holocaustum offerebatur, et hunc Pater tradidit. Imo vero non per figuram dumtaxat et umbram, sed et per expressam revelationem divinam, demonstratam Viro sancto fuisse humani generis per venturum Messiam redemptionem, ipsemet Christus Dominus cit. §. 56 non obscure indicat, disertissimeque affirmat Ambrosius lib. 1 de Abraham cap. 8, quem, si lubet, consule.

amplissima  
divinitus ei  
sunt promissiones

452 Mitto hic, quæ de varia citati versus 14 lectione aut interpretatione Latina, deque exorto ex hisce Abrahami verbis apud Hebræos adagio erudite a variis disputata sunt, quandoquidem hæc ad Patriarchæ nostri historiam, quam illustrandam suscepimus, non ita prope attinent. Pergo igitur ex Moyse recensere, quæ vel durante, vel peracto jam mox arietis holocausto, divinitus ei dicta fuerunt. Teste Moyse a. 15, ad 19, vocavit autem Angelus Domini Abraham secundo de cælo, dicens : Per memetipsum juravi, dicit Dominus : Quia fecisti hanc rem, et non pepercisti filio tuo unigenito propter me : Benedicam tibi, et multiplicabo semen tuum sicut stellas cæli, et velut arenam, quæ est in littore maris : possidebit semen tuum portas inimicorum suorum, Et benedicentur in semine tuo omnes gentes terræ, quia obedisti voci meæ. Hactenus Mosaica narratio, quam cum Apostolus Paulus in sua ad Hebræos Epistola cap. 6 a §. 13 mirifice illustret, facere non possum, quin hujus verba huc transferam. Abrahæ, inquit, promittens Deus, quoniam neminem habuit, per quem juraret, majorem, juravit per semetipsum, dicens : Nisi benedicens benedicam te, et multiplicans multiplicabo te. Et sic longanimitè ferens (Abraham) adeptus est reprobationem. Homines enim per majorem sui jurant : et omnis controversiæ eorum finis, ad confirmationem, est juramentum. In quo abundantius volens Deus ostendere pollicitationis hæredibus immobilitatem consilii sui, interposuit jusjurandum : ut per duas res immobiles, quibus impossibile est mentiri Deum, fortissimum solatium habeamus, qui confugimus ad tenendam propositam spem.

453 Atque ex his quidem Apostoli verbis et D formulam jurisjurandi, a Moyse subintellectam, et jure jurando confirmatur, nimirum hanc Nisi benedicens benedicam etc., (de qua vide Cornelium a Lapide in hunc locum) et rationem adjecti promisso divino jurisjurandi diserte expressam habemus. Juverit nunc claritatis ergo S. Joannem Chrysostomum recitata num. 452 verba exponentem audisse. Sic ille Homil. 47 in Genes., pag. mihi 479 : Considera obsecro, inquit, clementiam Domini. " Non pepercisti filio tuo dilecto propter me. " Attamen vivum ipsum reducit. Non eventum respicias, dilecte, sed voluntatem et mentem disce, qua sine ullo ratiocinio mandata implebat. Quantum enim ad voluntatem attinet, cruentaverat dextram Patriarchæ, et per cervicem pueri immiserat gladium, perfectumque obtulerat sacrificium : idcirco Dominus, quasi sacrificio re ipsa consummato, laudat Justum et dicit : " Non pepercisti filio tuo dilecto propter me. " Tu quidem non pepercisti propter meum mandatum, ego autem peperci propter tuam obedientiam. Propter hanc tuam obedientiam te remunerans " Benedicam te " et multiplicans multiplicabo te. " Vide cumulatam benedictionem : hoc est, amplius multiplicabo semen tuum. Hic enim, qui per voluntatem tuam occisus est, in tantam multitudinem propagabit semen tuum, ut stellis et arenæ adæquandum sit, " et omnes gentes in semine tuo " benedicendæ sint, eo quod audisti vocem meam. " Hæc omnia, inquit, tibi in obedientiæ tantæ mercedem aderunt.

454 Sed quoniam inter promissa divina, Abrahamo jurejurando confirmata, longe summum præstantissimumque illud est de nascituro ex ejus semine Messia, seu, prout S. Zacharias Lucæ cap. 1 §. 73 loquitur, jusjurandum illud, quod juravit (Deus nempe) ad Abraham patrem nostrum, daturum se nobis, non abs re erit, paucis hic investigasse, an istud alacri sua obedientia, non sine divinæ gratiæ auxilio præstita, piissimus Patriarcha meruisse dici possit. Negant heterodoxi illi, qui piis justorum operibus, etiam cum divina gratia peractis, omnem meriti rationem abjudicant. Verumenimvero affirmare ego non vereor, Abrahamum per egregium illud factum suum de congruo, ut Theologi loquuntur, meruisse, ut divino jurejurando confirmata fuerit præstantissima illa promissio, a Moyse cit. §. 18, a S. Paulo ad Galatas cap., 3 §. 16, et alibi in Scripturis sacris memorata, qua in semine Abrahæ, seu in Christo, benedicendæ erant omnes gentes terræ. Et sane, si quis mente non præoccupata considerarit cit. §. 16 Hebræicam particulam causalem ki, Latine quia, et §. 18. Hebræicum illud ekeb ascher, quod Latine sonat eo quod, vertique etiam sic potest In mercedem ejus, scilicet obedientiæ; næ ille, nisi genuinum vocum omnium sensum in alienum pro cujuslibet libidine detorqueri posse, fateatur, ambigere non poterit, quin propter Patriarchæ nostri obedientiam, tamquam causam meritoriam dispositivam, divino jurejurando firmata, imo et ante ex hujus prævisione facta fuerit promissio illa, qua Dei Filius, humanam carnem prorsus gratuito sumpturus, non ex alia, quam ex Abrahami stirpe, eam assumpturus esset. De his qui plura cupit, adeat Theologos Polemicosque de supernaturali merito disputantes; ego ad binas alias quæstiones, ad huncce Commentarium critico-historicum attinentes, progredior.



**A** 455 *Earum prima in eo versatur, an quatuor promissa divina, cit. cap. 22 Genes. ̄. 17 et 18 commemorata, quantum ad substantiam antiqua, sed confirmata; an contra omnino nova, seu jam primam Abrahamæ facta esse dicenda sint. Quod ad primam illam spectat promissionem Benedicam tibi ̄. 17; indubitatum est, eam Abrahamo jam dudum ante factam fuisse, uti cap. 12 Genesios ̄. 2 et § IX videre est. Ad secundam quod attinet Multiplicabo semen tuum sicut stellas cæli et velut arenam, quæ est in littore maris, eodem ̄. 17; hanc itidem jam ante Abrahamo factam legimus Genes. cap. 13 ̄. 16, ubi ita Deus illum alloquitur: Faciamque semen tuum sicut pulverem terræ: si quis potest hominum numerare pulverem terræ, semen quoque tuum numerare poterit; et cap. 15 A. ̄. Suscipe cælum et numera stellas, si potes... Sic erit semen tuum, ac demum cap. 17 ̄. 6 Faciamque te crescere vehementissime, et ponam te in gentibus regesque ex te egredientur, quod et cap. 18 ̄. 18 repetitum legitur. Idem omnino de tertia hac promissione cit. ̄. 17 cap. 22*

**B** *Genes. relata, Possidebit semen tuum portas inimicorum suorum dicendum est, quandoquidem Genes. cap. 13 v. 14 et 15 ita Deus Abrahamo locutus fuerat: Vide a loco, in quo nunc es, ad Aquilonem et Meridiem, ad Orientem et Occidentem. Omnem terram, quam conspicias, tibi dabo et semini tuo, et rursus cap. 15 a ̄. 18 Semini tuo dabo terram hanc a fluvio Ægypti usque ad fluvium magnum Euphraten, Cinæos, et Cenezæos, Cedmonæos etc.*

*licet quidam oppositum pugnacissime tueatur,*

456 *Verum quod ad quartam eamque præstantissimam attinet promissionem Et benedicentur in semine tuo omnes gentes terræ; hanc Paulus Burgensis in Additione quinta super caput 22 Genes. omnino novam, seu numquam ante Abrahamo factam fuisse, pugnacissime tueatur: ast, uti jam patebit, haud satis feliciter. Etenim jam ante pollicitus fuerat Abrahamo Deus, in ejus semine benedicendas esse omnes gentes terræ, nimirum Gen. cap. 12 ̄. 3 ita loquens: In te benedicentur universæ cognationes terræ, et cap. 18 ̄. 17 et 18 sic inquam: Num celare potero Abraham, quæ gesturus sum: Cum futurus sit in gentem magnam, ac robustissimam, et benedicendæ sint in illo omnes nationes terræ. Quippe, cum in postremis hisce textibus idem omnino significet ̄ in te et ̄ in illo, quod in semine tuo, vel in semine ejus, uti ex cap. 13 Genes. v. 15, et ex eo etiam colligitur, quod alias falsa esset prolata Genesios cap. 12 ̄. 3 et cap. 18 v. 18 divina sententia; vel hinc liquido satis patet, factam Abrahamo cap. 22 Genes. ̄. 18 promissionem omnino novam dici non posse. Quod autem Burgensis adstruit, hanc unam jurejurando confirmatam promissionem a S. Paulo ad Galatas cap. 3 indicatam fuisse; in eo, ut supra § XI num. 206 ostendimus, atque uti ex adjecta annorum computatione liquet, hallucinatus fuit auctor ille, uti et, dum aliud verbum Hebraicum Genes. cap. 12 ̄. 3, aliud cap. 22 ̄. 18 adhibitum a Moyse, adstruit, cum tamen utrobique verbum Hebraicum Barach, quod benedicere sonat, reperiatur, sola discrepans Hebraica conjugatione, ut Grammatici loquuntur.*

*ecil tantum novo illustrique modo confirmatas fuisse, ostenditur,*

457 *Neque vero, divinam promissionem cit. cap. 22 Genes. ̄. 18 omnino novam esse, ex eo capite Burgensis recte contendit, quod hæc sola, ut ipsi placet, divino jurejurando confirmata fuerit, aliæ non item. Nam, uti cuilibet in reci-*

*tatam num. 452 Mosaicam narrationem ordinemque divinorum verborum oculos conjicienti mox manifestum fiet, jurejurandum Dei non potestremam hanc solam, sed et tres alias promissiones divinas, supra memoratas, antecedit, easque ad unam omnes complectitur; ut adeo non sola promissio de benedictione omnium gentium in semine. Abrahamæ, sed etiam tres aliæ divino jurejurando firmatæ fuerint. Ex quibus omnibus consectorium fit, renovatas seu iteratas cit. cap. 22 Genes. fuisse promissiones divinas, jam ante Abrahamo factas, non vero una alterave auctas. At enim, inquires, si promissa divina, Abrahamo post exhibitam summam animi fortitudinem singularemque obedientiam facta, nihil amplius præstantiusve quantum ad substantiam contineant, quam quæ jam ante ei fuerant facta, ecquid ergo plus præmii jam ei datur? Respondeo, in eo amplioris præmii rationem consistere, quod factæ antea promissiones nunc novo modo eoque illustriore dentur, quodque Deus interposito juramento (vide Apostoli verba num. 452) abundantius Abrahamo ejusque heredibus immobilitatem sui consilii ostenderit, ut tam ipse, quam hi in sua peregrinatione fortissimum haberent solatium; ac denique, quod hic manifestissime declaret Dei angelus, ob meritum fidei et obedientiæ Abrahami divino jurejurando firmatum id esse, quod antea promissione simplici, et, quantum ad causam dispositivam, num. 454 memoratam, attinet, non explicata, nude prænuntiaturum fuerat.*

458 *Nunc ad alteram e binis quæstionibus, num. 451 indicatis, accedo. Hæc circa annum Abrahamæ, cui memorabile illud holocaustum innecti debeat, versatur, indeque ortum duxit, quod nec Moyses cit. cap. 22 Genesios, nec S. Paulus ad Hebræos cap. xi de Abrahamo scribens, nec quisquam alius sacer auctor aut Patris, filium immolaturi, aut victimæ immolandæ ætatem diserte expresserit. Hinc factum est, ut alii, quemadmodum jam ante num. 205 dixi, anno Abrahamæ centesimo decimo, alii centesimo decimo quinto, alii centesimo vigesimo quinto, alii alio ejus anno id contigisse, adstruxerint. Id certum in hac re est, Isaacum, qui, ut § XII ostendimus, anno Patris sui centesimo natus est, jam id ætatis tunc fuisse, ut non mediocrem lignorum fascem concremandæ victimæ necessarium suis humeris in montem excelsum ferre potuerit. Unde colligere datur, Isaacum tunc decennem aut duodennem puerum non fuisse. Adhæc si ad narrationis Mosaicæ, Abrahami reditum in Bersabee ejusdemque illic habitationem ante obitum Saræ referentis, seriem advertamus animum, vix non indubitatum fiet, egregium illud facinus contigisse, viva etiam Sara; atque adeo, cum hæc nonagenaria pepererit Isaacum, mortuæque sit anno ætatis suæ, ut infra dicetur, centesimo vigesimo septimo, non posse hujus facti epocham ultra annum Isaaci trigesimum septimum differri.*

459 *Scio quidem. Hebræos aliquot, eosque non vulgaris notæ, Isaaco tunc temporis haud plures, quam duodecim, annos tribuisse, atque adeo factum illud anno Abrahamæ centesimo duodecimo illigasse, his nempe ductos rationibus, quod Isaacus Genes. cap. 22 ̄. 5 puer vocetur, quodque sibi vincula ad necem injecta passurus non fuisset, si ad resistendum vires suppetiissent, ni alias, si se sponte obtulerit, Abrahamum meritis superasse, dicatur: quod ipsis absurdum videtur. At enim vero nihil prorsus rationes illæ evincunt. Nam et Benjamin Genes. cap. 43 ̄.*

*hujus vero facti epocha non anno Isaaci duodecimo.*



400-8  
J. G

8 et 9 puer vocatur, qui haud dubie annum ætatis vigesimum attigerat, et lib. 2 Reg. cap. 2 §. 14 milites, robore præstantes, vocantur pueri, ac denique, ut alia mittam exempla, eodem lib. cap. 18, §. 5 et 12 Absalom puer appellatur, qui tamen cap. 17 §. 25 vir dicitur, quique jam ante, quam insurgeret contra Davidem patrem suum, tres filios unamque filiam genuerat, uti ibidem §. 27 legere est. Cum igitur in sacris Litteris nomen pueri in universum opponatur seni, comprehendatque etiam adolescentiam et juventutem, nihil prorsus subsidii Hebræis illis ad demonstrandum juniorem Isaac ætatem illud confert. Dein, ad alteram Hebræorum rationem respondeam, iis ego lubentissime do, imo et ipse propugno, Isaacum se sponte vinciri permisisse; ast unde constat, sic eum plus, quam Patrem suum, meruisse apud Deum, majoremque filii, quam Patris, fuisse in Deum fidem obedientiamque?

tametsi Hebræis aliquot  
viriis ratio-  
nibus id con-  
tendant,

460 Imo vero, uti Pererius jam sæpe laudatus, disput. 15 in caput 22 Gen. pluribus ostendit, Abrahami factum circa illam filii immolationem majoris virtutis, amplioris meriti ac laudis fuit. B Nam primo Abraham plus diligebat vitam filii sui Isaac, quam suam, et quam ipse Isaac propriam vitam diligeret, idcirco nempe, quod esset unigenitus ex dilectissima uxore, quod sui amantissimus maximeque reverens, quod in senectute non sine miraculo genitus, quod moribus innocentissimus sanctissimusque esset, quodque in ejus unius vita omnes Dei promissiones sibi datæ niterentur. Deinde Abrahamus acerbitatem illius casus melius ponderavit, quam Isaac: totum enim triduum cogitatione atrocissimi casus cruciatus fuit. Adhæc habuisse creditur maximas circa fidem tentationes. Præterea horrendum magis Abraham fuit, et ab eo paternus affectus sensusque vehementius refugit, filium necare propriis manibus, quam Isaaco futurum erat, occidi. Is enim uno ictu jugulatus, quasi puncto temporis mortem hausisset: Abraham vero triplicato dolore, lenteque discruciatum esset, primo filium jugulando, tum sacrificio ritu membratim concidendo, ac demum igne eum concremando, nullis tam dilecti filii reliquiis præter exiguum cinerem remanentibus. Ita fere ille; unde sat manifeste patet, nullius quoque ponderis esse recitatam supra Hebræorum istorum rationem, ex qua Isaacum decennem aut duodennem dumtaxat tunc temporis fuisse, adstruunt.

nee anno  
ejus 56, sed  
anno circiter  
25 ætate  
tuenda vide-  
tur,

461 An ergo, inquires, amplectenda potius est opposita Judæorum aliquot in suo Chronico Majore, seu in Seder-Olam Rabba, sententia, quæ Isaacum, quando ligatus est super altare, egisse annum xxxvi, ac proin id anno Abraham centesimo trigesimo sexto contigisse, affirmat? Respondeo, tametsi sententia hæc narrationi Moysaice dictisque num. 158 tam directe non repugnet, quin conciliari utcumque queat; eam tamen haud satis probabilem videri, tum quod auctoritas citati Chronici, præsertim, ut jam mox videbimus; repugnante Flavio Josepho, per se sola sufficiens non sit, ut fidem sat certam tutamque faciat; tum quod Moyses, Abrahamum, cum Isaaco reversum in Bersabee, ibi habitasse, deindeque nunciam a Nachore fratre suo accepisse, a §. 19 enarrans, indeque eum in Hebron migrasse, cap. 23 subdens, multo longius, quam unius anni, spatium inter celebre illud holocaustum interque mortem Saræ, quæ anno Abraham centesimo trigesimo septimo, et Isaac trigesimo septimo contigit, de-

signasse videatur. Malim igitur mediam inter D extremas sententiam sequi, illam nempe, quæ factum illud plane singulare anno Isaac vigesimo quinto, ac Patris ejus centesimo vigesimo quinto innectit; tum quod in ea nihil occurrit, quod Moysaice narrationi vel tantillum refragetur, tum quod peritissimus Rerum Judaicarum scriptor Josephus lib. 1 cap. 14 pag. mihi 23 disertissimis verbis illud contigisse affirmet, cum Isaacus vigesimum quintum annum agebat. Fatendum tamen, ne hanc quidem sententiam, etsi aliis probabilior, pro certa haberi posse; ac proin, uti supra num. 206 dictum fuit, ab eo anno deductum ab Apostolo non fuisse æræ Abrahamitice, seu 430 annorum peregrinationis Hebræorum exordium. His, ut fieri licuit, expeditis, ad Moysen redeo.

462 Sic igitur ille, quæ post lætissimam holocausti catastropham facta sunt, cit. cap. 22 a §. 19 usque ad capitis ejusdem finem enarrat: Reversus est Abraham ad pueros suos, abieruntque Bersabee simul, et habitavit ibi. His ita gestis, nuntiatum est Abraham, quod Melcha quoque genuisset filios Nachor fratri suo, Hus primogenitum, et Buz fratrem ejus, et Camuel patrem Syrorum, et Cased, et Azau, Pheldas quoque et Jedlaph, ac Bathuel, de quo nata est Rebecca: Octo istos genuit Melcha Nachor fratri Abraham. Concubina vero illius, nomine Roma (Hebræice Reuma, ejus nempe secundaria uxor) peperit Tabee, et Gaham, et Tahas, et Maacha. Quæ ne quis frustra a Moyse hic commemorata esse, arbitretur, nonnihil modo illustrabo. Ac primo quidem non abs re subdidit sacer Scriptor, Abrahamum, postquam ad famulos suos, quos procul a monte Visionis, uti num. 436 dictum est, consistere jusserat, reversus esset, una cum iis ac suo cum Isaaco profectum esse in Bersabee, unde venerat, ut ne locus, ubi Patriarcha ante eximium istud factum degerat, et ubi dein aliquandiu, Deo, ut Josephus eodem cap. 14 scribit, omnes ejus conatus prosperante, habitare perrexit, incertus posteris foret. Idcirco autem recensuit Moyses progenitas a Nachore ex Melcha proles, ut ne genus futuræ Isaac uxoris, atque adeo et maternum Israëlitarum genus incognitum esset.

463 Reliquum nunc est, ut, qua occasione Abrahamus de genitis fratri suo Nachori filiis per nuncium redditus sit certior, ex probabili saltem conjectura, hic exponamus. Censet Rupertus in caput 22 Gen., nuntiatum de Nachoris liberis fuisse sanctissimo Patriarchæ, nolenti accipere filio suo Isaaco uxorem de filiabus Chanaanæorum, inter quos habitabat, et sollicito, unde sibi nurus esset speranda, digna filio suo; atque hanc sollicitudinem seu occasionem idoneam esse existimat, cur id illi nuntiatum esse, hoc loco sancta narret Scriptura. Ast unde hæc Nachori, in Mesopotamiæ urbe Haran degenti, tunc temporis innotuerunt? Existimat Salianus ad annum mundi 2164, Abraham vero 126, num. 1, pag. 188, Abrahamum post liberatum a morte Isaacum, et spes suas divinitus, etiam jurejurando firmatas, lætitia exsultantem, consanguineos, qui erant in Mesopotamia, gaudii sui participes facere voluisse, et ad eos primum certos nuncios misisse sub anni ætatis ejus 125 finem; sub anni autem ejus 126 initia Nachorem vice versa nuncios de rebus suis, atque adeo et de nata ex uno filiorum suorum prole, Rebecca nomine, ad fratrem suum

Peracto sa-  
crificio Abra-  
ham reversus  
domum, natus  
esse suo fratri  
liberos.

F  
intelligit, et  
versatissimè  
occasionem, qua  
hic refertur.



A suum Abrahamum misisse, idem auctor censet, sed, pro sua modestia, ex conjectura tantum; quæ tamen an non ceteris omnibus, quæ ea de re fieri possunt, probabilior sit, dijudicandum lectori relinquo.

unde et confirmatur ut scilicet superioris natalis annus Abrahami.

464 Ceterum coronidis loco cum Torniello et Saliano jam laudato hic observatum velim, ex Mosaica narratione, num. 462 recitata, non parum confirmari nostram de anno natali Abrahami deque emortuali Tharæ patris ejus tempore sententiam. Etenim ex verbis Moysis manifeste colligitur. Abrahamo, ex quo discesserat ex Haran, nimirum ante quinquaginta circiter annos, nullum cum Nachore ejusque familia fuisse commercium. Atqui credibile non est, Abrahamum, si, vivo etiam patre, ex Haran discessisset, 50 circiter annorum spatium nulla exhibiturum fuisse specialia amoris reverentiæque specimina grandævo seni charissimoque parenti, qui et Filii auxilio non parum indigere poterat, quique et ejus incitatus amore, terram patriam reliquerat, ac longam suscepit peregrinationem. Consecratum igitur sit, ut jam ante, quam discederet Sanctus noster ex Haran, nempe anno ætatis suæ septuagesimo quinto, mortem illic obiisset Thare. Nec enim alias concipi potest, ecurrere eo aliquoties non commigrasset Abraham, aut quo pacto is ignorasset, quid sui fratris familiæ incrementi accessisset, si eam, quanta erat, dum suum patrem inviseret, plus semel coram intuitus fuisset.

## § XXV. Sanctus defunctam in Hebron uxorem Saram plangit: eam sepelit in spelunca duplici, quam ab Ephron emerat probata pecunia: varia de hac sepulcri emptione.

Abraham uxorem Saram in Hebron defunctam,

Abrahamus, peracto, de quo supra egimus, in monte Moria sacrificio, cum charissimo Isaac binisque itineris comitibus incolumis reversus ad Saram erat, atque ab eo tempore, uti ex Flavio Josepho libro 1 Antiquitatum Judaic. cap. 14 intelligi potest, beatam admodum tranquillamque vitam Patriarcha noster in Bersabee cum suis degerat, Deo scilicet sanctæ hujus familiæ conatus omnes mirum in modum prosperante, cum visum illi est, incertum, qua de causa, quove determinato post istud sacrificium anno, e terra Palæstinorum, ubi, teste Moyse Genes. cap. 21 §. 34 diebus multis, seu annis non paucis colonus fuerat, sua in civitatem Arbee, quæ est Hebron, tabernacula totamque transferre familiam. Ast illum hic loci anno ætatis suæ centesimo trigesimo septimo acerbus admodum excepit casus. Hic quippe vivendi finem fecit dilectissima conjux Sara, anno ætatis suæ centesimo vigesimo septimo, seu anno trigesimo septimo, ex quo Maritum suum exoptata tandem prole mascula distasset, prout Moyses partim citatis jam ante locis, partim cap. 23 Geneseos testatur §. 1 et 2 ita loquens: Vixit autem Sara centum viginti septem annis. Et mortua est in civitate Arbee, quæ est Hebron, in terra Chanaan, seu in ea Chanaanitidis parte, quam Hethæi tunc incolebant.

466 Atque hæc satis plana quidem: sed quid sibi vult eodem §. 2 divinus scriptor, in hunc modum pergens: Venitque Abraham, ut plangeret, et fle-ret eam? Verumne igitur est, quod quidam Hebræi dixerunt, Abrahamum ab immolatione venisse, et in reditu reperisse mortuam Saram, examinatam nuncio immolationis? Minime vero, tum quod Abrahamum, peracto in terra Visionis holocausto, reversum esse in Bersabee ibique habitasse, cit. supra cap. 22 Genes. §. 19 diserle testetur Moyses, tum quod eo tempore Sara non in civitate Arbee, sed in Bersabee, habitaret; tum denique quod haud satis simile veri sit, ei quidpiam eorum, quæ in monte Moria divino jussu gerenda erant, patefactum fuisse. Num igitur Abrahami uxor eum e Bersabee in Hebron ire meditantem diebus aliquot eo præcesserit, illucque pervenire nequirit Patriarcha, nisi postquam Saram ex contracto itinere morbo morte sublatam intellexit? Id quidem a vero non abhorret; ast simul veterum testimonio destitutum est. Mihi similis vero est, Abrahamum venisse e proprio suo tabernaculo, jam in Hebron fixo, progressumque funebri ritu, tunc temporis usitato, ad aliud tabernaculum, ubi mortuæ uxoris corpus depositum jacebat, ut hic oratione lugubri planctuque solenni nec non virtutum defunctæ publica prædicatione justa persolveret uxori, de quibus plura videat curiosus lector apud Pererium in caput 23 Genesis a num. x, et apud Salianum in Annal. ad annum mundi 2175 a num. 3, uti et apud Wilhelmum Smitium in idem cap. Geneseos scribentem.

467 At forsitan subibit animum mirari, eequid illud sit, quod idem iste Patriarcha, qui suum immolaturus unigenitum, sua sibi vita cariorem, nullas fudit lacrimas, gemitum nullum edidit, nec ulla ex corde tam gravi vulnere saucio traxit suspiria, totusque immolationi filii intentus fuit, nunc contra ob uxoris mortem ita tenero molli-que animo fuerit, ut in lacrimas resolutus et in planctum effusus sit, jamque in alium virum mutatus videatur. Unde, scis itaberis, tanta ejusdem hominis, tam diverse affecto animo, diversitas? Nimirum, uti Pererius in caput 23 Genes. num. 9 scite respondet, illic respectus et contemplatio divine majestatis et voluntatis, sumumque studium obtemperandi cælestibus præceptis omnes exclusit lacrimas, coercent gemitus, cohibuit suspiria, omnemque paterni vel animi vel doloris sensum oppressit. At vero hic conjugalis caritatis respectus et amissio uxoris, cum qua diutissime et concordissime vixerat, et quam sui amantissimam ac reverentissimam semper expertus fuerat, justum sane merorem, doloremque in animo ejus excitavit. Nempe homo erat, nec, quod humanum est, a se alienum putavit. Tristitia namque et dolor luctusque ob conjunctissimarum et carissimarum personarum interitum humani sunt et naturales affectus: quos, si ratio eis moderetur, nemo jure culpæ possit; quod etiam ex sacris verbis Ecclesiastici cap. 48 §. 16 et ex Historia profana verbis Antonini Pii imperatoris erudite idem auctor ostendit.

468 Expleto hocce funeris officio, volens piissimus Patriarcha demortuæ uxoris corpus loco apto honorificoque sepelire, cum apud Hethæos nihil dum agri aut fundi possideret, convenit filios Heth, seu Hethæum populum, eo consilio, ut ab Ephron Hethæo, filio Seor, speluncam duplicem,

capitulum J. G. ritu funebri plangit,

non sine a quo justaque merore.

F

capientem cum loca hoc usque sepelire, ab Hebron



AUCTORE  
J. G.

quam is in extrema parte agri sui possidebat, legitimo emptionis contractu sibi comparet, in eaque defunctam conjugem recondere pro suo jure possit. Principio tamen non totam consilii sui seriem Hethæorum primoribus aperit, sed singulari modestia animique demissione, advenam se et peregrinum apud eos esse, præfatus, enixe rogat, ut jus sepulchri, seu locum aliquem, in quo uxorem suam sepeliat, sibi non denegent. Illi, ut erant admodum humani, et Abrahamo, quem, ut Dei principem virumque summum, venerabantur, in primis addicti, postulantis votis protinus assentiuntur ultroque offerunt sepulchrasua, etiam selectissima honorificentissimæque, ut in quolibet eorum ipse pro arbitrio suo demortuam uxorem recondat. Hæc nos Moyses non obscure docet cit cap. 23 §. 3 et tribus seqq. ita loquens: Cumque surexisset (Abraham nempe) ab officio funeris, locutus est ad filios Heth, dicens: Advena sum et peregrinus apud vos: date mihi jus sepulchri vobiscum, ut sepeliam mortuum meum. Responderunt filii Heth, dicentes: Audi nos, domine, princeps Dei es apud nos: in electis sepulchris nostris sepeli mortuum tuum: nullusque te prohibere poterit, quin in monumento ejus sepelias mortuum tuum.

ac nominatim ab Ephrone speluncam duplicem

469 Audito tam humano responso, Vir sanctus acturus Hethæis gratias, de loco, quo sederat, surgit, inflexoque corpore Hethæorum primores populumque salutat, moxque desiderium suum apertius eis pandit, nimirum non tam se cupere, ut in quolibet eorum sepulchro mortuam uxorem sepelire ex mera eorum benevolentia sibi liceat, quam ut speluncam duplicem, ab Ephrone, filio Seor, in extrema agri sui parte pleno dominio possessam, obtinere, persoluto ipsi justo pretio, queat, utque in ejus possessionem ad sepulchralem usum legitimo mittatur ritu; proinde demisse se ipsis supplicare, adjutores sibi esse velint in exorando Ephrone, ut speluncam duplicem justo solitoque pretio sibi publice vendat. Is Ephron opportune, uti nonnullis placet, inter populares sedebat, at non agnitus haud dubie ab Abrahamo. Ergo hic coram omnibus, qui in Hethæi populi conventu secum erant, seu ad portam civitatis, ubi jus dici solebat, de more conveniant, Abrahamo, quem beneficio sibi obstringere cupiebat, apertis, sed humanis admodum verbis edicit, se ejus pecunia non indigere, ac non tantum ei speluncam, cui uxoris cadaver inferre possit, sed et agrum integrum lubentissime donare. Contra vero Vir sanctus, salutatis iterum Hethæis, reponit, ea se conditione admissurum oblata, ut de manu sua justum agri speluncæque pretium Ephron admittat.

oblato pretio postulat obtinetque, uti Moyses

470 Ad quæ rursus Ephron, postulata terram quadringentis siclis argenti valere, inquit, nec tamen sibi tanti id esse, ut magni fieret munus; sed, cum liquido perspiceret, ratum fixumque Abrahamo esse, oblatum agrum ac speluncam non admittere, nisi traditio prius justo utriusque pretio, di se, quo ei gratificaretur, accepturum esse. Hæc cum audisset pius Patriarcha, cui nihil magis cordi erat, quam neminem suo fraudare, nullius impendio ditescere, at contra æquitatem exactissimam in contractibus servare, actutum profert quadringentos siclos argenti probatæ monetæ publicæ, atque in eodem ipso Hethæorum conventu Ephroni appendit persolvitque; itaque agrum arboribus circumdatum ac speluncam duplicem sibi comparat, testantibus Hethæorum primo-

ribus, ceterisque, qui portam civitatis illius intrabant publicoque assistebant concessui. Quo peracto, demortuam uxorem usitato ritu funebri in spelunca illa Vir sanctus sepelit, haud dubie funus comitantibus Hethæis, a quibus et confirmatus et stabili jure ita firmatus est initus Abrahamum inter et Ephronem emptionis-venditionis contractus, ut nulla subsecuturo tempore moveri de eo posset controversia. Ipsa nunc, quibus factum hoc Genes. cap. 23 narratur, Mosaica verba subjicio, nonnullas de iis disquisitiones mox subditurus. Sic igitur Moyses cit. cap. a §. 7 loquitur: Surrexit Abraham et adoravit populum terræ, filios videlicet Heth: Dixitque ad eos: Si placet animæ vestræ, ut sepeliam mortuum meum, audite me, et intercedite pro me apud Ephron filium Seor: Ut det mihi speluncam duplicem, quam habet in extrema parte agri sui: pecunia digna tradat eam mihi coram vobis in possessionem sepulchri. Habebat autem Ephron in medio filiorum Heth.

471 Responditque Ephron ad Abraham, cunctis audientibus, qui ingrediebantur portam civitatis illius, dicens: Nequaquam ita fiat, Domine mi, sed tu magis ausculta quod loquor: Agrum trado tibi, et speluncam, quæ in eo est, presentibus filiis populi mei, sepeli mortuum tuum. Adoravit Abraham coram populo terræ. Et locutus est ad Ephron, circumstante plebe: Quæso, ut audias me: Dabo pecuniam pro agro: suscipe eam, et sic sepeliam mortuum meum in eo. Responditque Ephron: Domine mi, audi me: Terra, quam postulas, quadringentis siclis argenti valet: istud est pretium inter me et te: Sed quantum est hoc? Sepeli mortuum tuum. Quod cum audisset Abraham, appendit pecuniam, quam Ephron postulaverat, audientibus filiis Heth, quadringentos siclos argenti probatæ monetæ publicæ. Confirmatusque est ager quondam Ephronis, in quo erat spelunca duplex, respiciens Mambre, tam ipse, quam spelunca, et omnes arbores ejus in cunctis terminis ejus per circuitum, Abrahæ in possessionem, videntibus filiis Heth, et cunctis, qui intrabant portam civitatis illius, Atque ita sepelivit Abraham Saram uxorem suam in spelunca agri duplici, quæ respiciebat Mambre, hæc est Hebron in terra Chanaan. Et confirmatus est ager, et antrum, quod erat in eo, Abrahæ in possessionem monumenti a filiis Heth.

472 Hactenus narratio Mosaica, circa quam moveri primo hæc controversia potest, licetumne fuerit Abrahæ jus sepulturæ ab Ephrone emere, imo et cum quodammodo compellere, ut pecuniam pro sepulchrali loco seu spelunca duplici ipsoque, in quo hæc sita erat, agro acciperet. Si enim, uti S. Hieronymus lib. Quæstion. Hebræic. col. 527 vult, occulte reprehensus fuerit Ephron idcirco, quod memorias vendiderit mortuorum, quodque sepulchri pretium, licet invitus, suscepit; qua ratione omni culpa hic absolvi poterit Abraham, qui ultro et gratis oblatum sepulchri locum admittere noluit, nihilque non egit, ut Ephron integrum ejusdem pretium de manu sua acciperet, itaque verum emptionis-venditionis contractum de jure sepulturæ secum iniret. Sin autem ea in re excusandus omnino sit Abraham, qua ratione reprehendi ullatenus meritus est Ephron? Ad hæc varii varias adferunt responsiones, quibus, ne prolixior sim, hic supersedeo, sicque de hac controversia statuo: cum nullo ex capite

verbis hic recitatis narrat;

E

F

in qua sepulchri emptione ab Abrahamo



A capite constet, imo nec probabile sit, apud Hethæos sepulchra fuisse vere sacra, aut agrum illum ad sepulturam mortuorum rite consecratum fuisse, nedum ob consecrationem pluris emptum venditumve; non minus omni culpa simoniz immunis fuit Ephron, vendendo speluncam duplicem, quam ipse Abraham, eam emendo; ac proin summa cum reverentia ab eorum recedo opinione, qui Ephronem ea in re reprehensione dignum fuisse, existimarunt.

nilil pecun-  
rum fuisse  
demonstra-  
tur.

473 Et vero quonam ex capite adstrui posset, locum illum fuisse sacrum? An quod in eo sepultus fuerit omnium mortalium parens Adam? Ast id ex capite 14 libri. Josue minime probatur; quin imo Adamum in monte Calvariz sepultum fuisse, longe communior SS. Patrum sententia tenet. Adhæc, semotis legibus positivis Ecclesiz et Ecclesiastica sepulchrorum consecratione, quæ sane temporibus Abrahami non vigerunt, non magis sacer est homo mortuus, quam vivus, nec magis sacra domus est, quam homo etiam justus incolit, quam sepulcrum, quo reconditur defunctus. Præterea, si idolorum, templum B juste emere vendereque quilibet possit, quia idolum nihil est, teste S. Paulo Epist. 1 ad Corinth. cap. 8, §. 4, nec vere sacri sunt idololatriarum ritus, quidni et Abraham emere sepulchrum potuerit, spretis ejuscemodi ritibus? Quod si ille emere hoc titulo potuit, eccur non et Ephron ei vendere? Ac denique, etiamsi locus ille vere sacer fuisse tantisper statuatur, ne sic quidem aut Ephron, aut Abraham simoniz argui posset, nisi aut ille ultra justum agri pretium religionis causa quidquam exegisse, aut hic concessisse probetur; quod cum probari nequeat, evidens fit, quandoquidem leges positivæ, quæ locum sacrum per se et directe vendi prohibent, tunc necdum latæ eant, nec Ephronem nec Abrahamum merito reprehendi posse, dum nempe, postquam humanitate et comitate inter se certassent, alter rei suæ, quam alienabat, pretium admisit, alter, ut rem emptam legitime possideret, quadragintos siclos argenti probatæ monetæ publicæ appendit, itaque justum mercis pretium persolvit.

uti etiam,  
expensas ab  
eo ad illam  
emptionem  
400 siclos

474 Transeo nunc ad quæstionem alteram, quæ circa ipsum venditi agri ac speluncæ duplicis pretium a nonnullis eruditis movetur, asserentibus scilicet, Hebraica hæc Moysis verba §. 16: Secei (seu Schekel) ceseph ghober lesocher minus commode ab Hieronymo versa fuisse per Latina hæc Siclos argenti probatæ monetæ publicæ, prout et in Vulgata nostra leguntur, cum re ipsa, ut ipsi quidem contendunt, aliud nihil significant, quam siclos argenti transeuntis ad mercatorem, seu laminas, ut iidem volunt, argenteas, sicli pondere appensas, non tamen caractere ullo, qui monetæ publicæ index esset, insignitas; atque hinc affirmare non verentur, S. Hieronymum juxta ævi sui usum, quo nempe nulla erat pecunia commerciis apta, quæ non publicæ auctoritatis indice signata esset, rem veterem, seu Abrahami tempore usitatam, minus accurate interpretatum fuisse. Rationes autem, ob quas Hieronymi versionem hic reprehendant, aut saltem minus probent, trinas hæc apud illos expressas invenio; quod Hebraica vox Schekel primario cujusdam ponderis nomen sit, cum radix illius Schakal nulla alia, quam appendendi, librandi, ponderandi, aut quæ huic omnino affinis est, notione gaudeat; deinde quod consuetudo Hebræorum appendendi argentum

Octobris Tomus IV.

in statera etiam usque ad captivitatem Babylonicam perduravit, ac denique, quod, si Abrahami ætate argenti signati usus invaluisse, id minime latere potuisset vicinas gentes, unde statim praxisea, in commerciis facillima, per totum terrarum orbem fuisset propagata; nec certe Romani et Græci nummis prociis tam diu caruissent. Ita fere illi.

475 Ast ego, salva, quæ ipsis debetur, reverentia, rationes hæc haud satis validas urgentesque existimo, ut ab Hieronymi sententia seu Vulgatæ nostræ lectione, quæ monetam publicam auctoritate percussam probatamque indicat, vel tantillum etiam recedam. Ac primo quidem cum J. B. Villalpando S. J. tom. 3 Apparatus urbis ac templi Hierosolymitani parte 2, lib. 2, disp. 4, cap. 24 pag. 386 observandum est, tametsi siclus pondus fuerit, et primæra sui institutione ponderum norma et ratio, nihil tamen prohibere, quo minus illud item pondus aliquando cuderetur, atque in nummi formam reductum, sicut rerum omnium, quæ pondere expendebantur, communis erat mensura, sic etiam tum earundem, tum etiam reliquarum et æstimator esset et pretium. Et id quidem in vetustis siclis, quos laudatus Villalpandus pag. 380, et Erasmus Frælich S. J. ad calcem Annalium regum et rerum Syriæ tab. 18 exhibet, ac certe Machabæorum ætate locum habuisse, nemo, arbitrator, vocabit in dubium. At enim non tunc dumtaxat, sed et multo ante existisse siclos, qui nummi genus erant, auctor est Flavius Josephus lib. 3 Antiquit. Judaic. cap. 9, pag. mihi 88, ubi, cum testatus esset, Moysen, absoluto tabernaculo, Aaroni fratri suo Dei jussu sacerdotis munus contulisse, ita loqui de eo pergit: Post hæc convocato populo imperavit, ut rursus contribuerent viritim dimidium siclum. Ac mox, ne dubium esse possit, an de solo argenti rulis pondere, an contra de argenteo nummo signato intelligenda hæc sint, mox subdit siclum esse NUMMI genus apud Hebræos.

non genus  
ponderis, sed  
nummos pro-  
priè dictos  
fuisse.

476 Neque vero Fl. Josephi, siclos nummi genus Mosaica ætate adstruentis, auctoritatem fidenque evertit allegata vocis Schekel Hebraica radix, aut ipsa Hebræorum consuetudo appendendi in statera argentum, de quibus laudatus plus semel Wilhelmus Smilius in suo Prolegomeno Pentateuchi § 2, num. 415 et seqq. disserit. Etenim, si in re nostra ex solo vocis etymo Hebraico legitimum formari possit argumentum, pari modo ex Latinarum vocum, non dico, etymo, sed vel apertissima significatione demonstraverim ego, florentissimis reipublicæ Romanæ primorumque imperatorum temporibus nullum existisse argentum cusum, nullum, seu aureum, seu argenteum, nummum signatum, quandoquidem tunc usitatæ voces tributum pendere, vectigalia pensitate, expensa, impendia, libripendes, aliæque ejusmodi voces appendendi, librandi et ponderandi notione gaudent. Imo ex Latinis hisce suscipere æs alienum, æs alienum facere, in re meo esse aliisque id genus phrasibus pari ratione probaverim, aliud nullum metallum, quam merum æs, quod Regulare et Coronarium Plinius vocat, publica auctoritate signatum unquam sub Romanis fuisse, proindeque aurifices ac monetales peritissimos mirum in modum suis oculis deludi, dum aureos argenteosve nummos et Cesarum effigie signatos se videre credunt, qui tamen, si nempe allata ab adversariis ratio

ut ut contra-  
rium quidam  
ex vocis etymo

F



AUCTOR  
J. G.

aliquid roboris habeat, nihil, nisi laminæ et meri ponderis genus ac rude æs Regulare, vel Coronarium esse possunt.

et ex Hebræorum consuetudine appendendæ pecuniæ  
477 Quod autem ad Hebræorum consuetudinem appendendi nummos attinet, quam laudatus Smitius cit. §, pag. 286 ad captivitatem Babyloniam usque perdurasse, contendit, lubens ego ei largior, Hebræos in agilandis commerciis nummos ponderare solitos passim fuisse. At num hinc consequens fit, nullum sub priscis illis Hebræis exstitisse nummum signatum, nullamque pecuniam probatæ monetæ publicæ? Profecto, si istiusmodi consecutio valeat, pari ratione evincetur, hodiernos nummos aureos, quos quadruplos, Albertinos, Guineos, ducatos vulgo appellant, meri ponderis genus esse, nec ullo insignitos characterem publico quandoquidem hos appendere in statera solent mercatores aliique, qui sua strenue negotia curant. Adhæc, si quadringenti sicli, ab Abrahamo Ephroni Hethæo dati, aliique, de quibus frequens est in Scripturis mentio, nihil aliud fuerint, quam laminæ argenteæ, nullo monetæ aut nummi characterem insignitæ, sed solo sicli pondere appensæ, cur laminas illas non pondera, sed nummos passim adversarii vocant? Aut cur laudatus Smitius recitata Moysis verba ita Belgice vertit vier hondert sikelen zilverts, GEKEURDE GANGBAERE MUNTE? Cur item recentior interpres aliquis Gallus, quem fors Smitius hic secutus est, sic itidem vertit quatre cent sicles d'argent en BONNE MONNOYE et recue de tout le monde? Enimvero, si energicas hasce et rei nummarie quam maxime proprias voces adhibere ad designandum meri ponderis genus ipsis liceat, quibus tandem utentur vocibus, ut nummos hujusce seculi, puta dictos vulgo Coronas Francicas, veram pecuniam esse, significant?

vincere nuntur, quorum argumenta  
478 Demum, ut manifeste pateat, apud Hebræos ante captivitatem Babylonicam in usu fuisse nummos, qui non ad pondus, sed ad numerum, quod pecuniæ signatæ proprium est, expendebantur, quique certam sui valoris notam præ se ferebant, visum est, pauca pro multis testimonia e sacris Codicibus huc adferre. Lib. IV Reg. cap. 12 §. x ita legitur: Cumque viderent (nempe Hebræi sacerdotes sub Joiada pontifice et rege Joas viventes) nimiam pecuniam esse in Gazophylacio, ascendebat scriba regis et pontifex, (hic illum, ut inspectorem, sibi adesse, volebat, ne qua suspicione aspergeretur (effundebantque et NUMERABANT PECUNIAM, quæ inveniebatur in domo Domini, et §. seq.: Et dabant eam Juxta numerum atque mensuram in manu eorum, qui præerant cæmentariis etc. Rursus eodem lib. cap. 22 §. 7 legitur Josias rex præcepisse, ut lignariis et cæmentariis, ad instaurandum templum Domini adhibitis, necessaria ad id pecunia suppeditaretur, quam ipsi in potestate et fide haberent, expresse tamen edicit, ut non supputetur eis argentum. Ut quid, obsecro, Josias rex fidelibus famulis supputari argentum velat, si alias priscis temporibus non supputari, sed dumtaxat in statera appendi solitum fuisset? Ut quid etiam scriba regis Joas Pontifexque Joiada numerarunt pecuniam, eamque juxta numerum dederunt operariis, si signata pecunia non fuerit, sed, uti adversarii volunt, merum ponderis genus, quod propterea appendendum prius in statera fuisset? Plura, quæ huc spectant, eaque etiam jam memoratis antiquiora testimonia, atque ex ipso Hebræico Græcove textu hausta confirmataque videat cu-

riosus lector in Dissertatione critica de Numis. D matibus Hebræicis, quam R. P. Souciet S. J. anno 1715 Parisiis edidit.

479 Et his quidem nequaquam officiant recitatæ sub num. 474 finem rationes. Etenim, quibus tandem, quod adversarii volunt, conficietur tabulis, argenti signati seu pecuniæ usum Madianitas Ismaëlitasque, Hebræorum utique vicinos, omnino latuisse, atque adeo non argenteos, nummos scilicet, sed rudes argenti laminas, seu, ut aliqui definire amant, exacta ad sicli pondus frusta argenti fuisse, quibus tamen, uti Gen. cap. 37 videre est, tamquam vera pecunia, a suis mercibus plane distincta, patriarcham Joseph a fratribus hujus emerunt? Hanc autem praxim, in commerciis facillimam, per totum terrarum orbem propagatam statim non fuisse, mirum non est, cum primitus nulla ab Hebræis vicinisque gentibus cum Europæis agitata fuerint commercia, nec alteri ad alteros commearint. Et vero praxis illa ante regum Israël tempora propagari ad Romanos nullo modo poterat, utpote qui in rerum natura non fuerunt ante annum Ozîæ, regis Juda, quinquagesimum primum, quo certe tempore jam pridem apud Hebræos pecunia numerari et juxta numerum distribui cœperat, ut adeo ex hac parte invalidum omnino sit adversarium argumentum. Nihil vehementius urget illud, quod a numismatum usu apud Græcos deducunt. Nam tantum abest, ut Græci diu admodum proculis nummis caruerint, ut contra jam ab ipsis temporibus Moysis excusum numismata habuerint, quandoquidem Erichonius, teste Eusebio in Chronico, Aaroni cœvus, Atheniensibus et Lyciis numismata excudit, ut refert Julius Pollux in suo Onomastico lib. 9, cap. 6. Quæ cum ita sint, quidni apud Hebræos, utpote a quibus bonæ artes scientiæque ad Ægyptios, deindeque ad Græcos penetrarunt, nullo ante Machabæorum, imo et ante Moysis tempora excusos nummos invaluisse, ac denique, uti S. Epiphanius lib. de Mensuris et Ponderibus pag. 183 tradit, Abrahamum argentei nummi figuram in Chananæam importasse, hujusque adeo usum Abrahami ætate illic viguisse, credamus?

480 Reliquum est, ut agitatissimam questionem, ex recitatis supra verbis Moysis Gen. cap. 23 dictisque S. Stephani Act. cap. 7 §. 16 exortam, quantum scilicet ad nostrum institutum spectat, nunc itidem discutiamus Si Moysaice narratio-  
ni presse, uti omnino decet, inhæreamus, dubium non est, quin Abraham ab Ephrone, filio Seor, speluncam duplicem, respicientem Mambre, quadringentis siclis emerit, testante id ipsum nepote ejus Jacobo hisce ad filios suos verbis Gen. cap. 49 §. 29 et 30: Sepelite me cum patribus meis in spelunca duplici, quæ est in agro Ephron Hethæi, contra Mambre, ... quam emit Abraham cum agro ab Ephron Hethæo in possessionem sepulchri. Idem illud confirmat rursus Moyses Gen. cap. 50, §. 12 et 13 ita de filiis patriarchæ Jacob scribens: Fecerunt ergo filii Jacob, sicut præceperat eis: et portantes eum in terram Chanaan sepelierunt eum in spelunca duplici, quam emerat Abraham cum agro in possessionem sepulchri ad Ephron Hethæo contra faciem Mambre. Contra vero, si S. Stephanum Act. 7, §. 16 ad Judæorum primores verba facientem audiamus, Abrahamus pretio argenti a filiis Hemor, filii Sichem, sepulchrum emit, nempe prope Sichem urbem, ubi duodecim patriarchæ sepulti fuerunt. Rursus autem Gen. cap.



A cap. 33, v. 18 et 19 non Abrahamus, sed Jacob partem agri, in Sichimis siti, a filiis Hemor, patris Sichem, centum agnis emisse narratur.

non contradi-  
cit oratio  
S. Stephani  
Act. cap. 7.  
481 An ergo S. Stephanus ita, ut jam audivimus, loquens, memoria lapsus fuit, aut non tam ex sua sententia fideque historica, quam ex falsa vulgi opinione disseruit? Aut nonne potius in Vulgata nostra admittendum hic loci mendum est? Ita quidem nonnulli, qui ubivis solvendis nodis facilem sibi cuneum adesse voluerunt, pronuntiare et quasi de tripode definire veriti non sunt; ast (uti ante in re simili ostendi) haud satis reverenter nec fundamento utcumque solido. Ergone, ut Stephanus cum Moyse adducatur in concordiam, reducere oportebit Mambren in Sichem, unaque Ephronem, filium Seor, confundere cum uno ex filiis Hemor filii Sichem? At neque hæc solvendi nodi satis apta est ratio. Num itaque cum Gaspare Sanctio, caput 7 Act. §. 16 commentante pag. 152, sub memorato illie nomine Abraham intelligendus erit Jacob; Abrahami nepos, sic ut in Abraham cit. §. 16 Act. in obliquo casu positum sit ac patronymice sumptum, vel etiam, ut sit quidem in recto casu adhibitum, patronymici tamen vim habeat? Ita

B auctor ille statuit, contenditque adeo, hujusce expositionis adminiculo sine offensione currere cetera, quæ S. Stephanus cit. §. 16 de sepulchri emptione narrat, cum, uti pag. 157 subdit, S. Stephanus dumtaxat dixerit τοῦ Σιχημ, cui subaudiri potest tam filius, quam pater. Ast num hæc omnia satis feliciter adstruxerit Sanctius, tu, lector, judica.

cum non sit  
certum, eandem  
sepulchri emptionem  
a S. Stephano  
inductam fuisse  
482 Sed enim operæ pretium erit inquirere, an non et modo alio, eoque magis simplici, dissolvi ille nodus queat. Scriptores fere omnes, qui §. 16 capitis 7 Act. commentati sunt, veluti certum indubitatumque sibi sumpsisse videntur, S. Stephanum non aliam indicare voluisse sepulchri emptionem, quam quæ Geneseos cap. 23 descripta a Moyse fuit. Verum enimvero probatum demonstratumve a nullo eorum est, eum reapse in hanc emptionem digitum intendisse; neque profecto satis perspicio, quibus rationibus id, si voluissent, evincere ipsi potuissent. Etenim nusquam pollicetur sanctus Orator, nihil se dicturum, quod non diserte expressum narratumque in Pentateu-

C nusquam in Pentateucho aliisque sacris Voluminibus reperiuntur, ipsa nempe divina verba, quibus Abram, priusquam moraretur in Charan, evocatus a Deo est, hæc ipse in sua ad Judæos celebri oratione recensuit, uti superius §§ VIII et IX ostendimus. Si igitur Stephanus alia divinæ vocationis Abræ adjuncta, quam quæ diserte exposita a Moyse fuerant, in sua ista Oratione commemoravit, quidni diversam quoque sepulchri emptionem, ab Abrahamo aliquando factam, nec tamen usquam diserte a Moyse expressam, cit. §. 16 indicasse dici queat; hanc scilicet divina revelatione vel ex monumentis fide dignis, aut certe pari modo edoctus, quo divina ad Abramum in Ur Chaldæorum verba explorata habuit?

ut contra,  
si diversa  
emptionis  
adjuncta  
consideren-  
tur, diver-  
sam  
483 Imo vero, si tam Stephani, quam Moy-  
sis verba, uti in Vulgata exstant, sensu obvio et  
litterali sumantur, quod in quibusvis libris hi-  
storiciis, nisi gravissima obstet ratio, fieri semper  
debet; consectorium erit, ut sepulchri emptio,  
memorata a S. Stephano, diversa prorsus statui  
debeat ab illa, quam Moyses scriptis mandavit.  
Quippe in hac emptione sepulchri, seu speluncæ  
duplicis et agri, occurrit venditor Ephron He-  
thæus, filius Seor; in emptione autem a S. Ste-

phano memorata, non unus, sed plures occurrunt venditores, iique non filii Seor, sed filii Hemor, filii Sichem, qui certe a Sichem Hevæo, qui Dinam Jacobi filiam rapuit, omnino diversus est. Adhæc sepulcrum, cujus emptio a Moyse cit. cap. 23 refertur, situm fuit prope Hebron; illud autem, de quo S. Stephanus, situm erat in Sichimis, qui locus ab altero quindecim circiter horæ milliariibus distat. Denique si utriusque venditionis emptionisque adjuncta omnia, servato obvio ac litterali verborum sensu, accurate expendantur, tam altera ab altera emptio diversa videbitur, quam sit Abrahamitica emptio speluncæ duplicis omnino alia ab emptione partis agri in Sichimis, ubi Jacob sua fixerat tabernacula, quamque agri partem a filiis Hemor centum agnis, uti Gen. cap. 33 a o. 18 videre est, sibi comparavit.

484 In hac igitur sententia nostra emit Abrahamus ab Ephrone Hethæo, filio Seor, speluncam duplicem vicinamque agrum, respicientem Mambre, quadringentis siclis probatæ monetæ publicæ, uti disertissime testatur Moyses Gen. cap. 23; et, præter speluncam duplicem agrumque, emit quoque sepulchrum in Sichimis a filiis Hemor, filii Sichem, illius nempe, qui non gente Hevæus, qualis, teste Onoyse Gen. cap. 34 §. 2, Sichem, Dinæ raptor, erat, sed gente Chananæus fuit, prout nempe vox illa peculiarem populum, a Chanaan oriundum et a ceteris aliis populis Chananiticis distinctum, significat, de quo vide Bonfretium, in caput 12 Gen. §. 6 erudite scribentem. Postea vero quam Abrahamus, uti S. Stephanus narrat, a filiis Hemor ac nepotibus Sichemi Senioris, seu Chananæi, sepulchrum in Sichem emisset, reversus ex Mesopotamia patriarcha Jacob, teste Moyse cap. 33 Gen. §. 18 et seqq., partem agri Sichimitici, in qua fixerat aliquandiu tabernacula, a filiis Hemor Hevæi, patris Sichemi Junioris, centum agnis emit; atque ita quidem Abrahamum imitatus ex parte est, dum, sicut hic in Hebron sepulchrali loco vicinum agrum adjunxit, ita ipse sepulchro, jam ante ab eodem Abraha in Sichimis emptio, vicinum adjunxit agrum, seu agri partem, legitimo emptionis contractu sibi comparatam.

485 At, sciscitaberis, quandonam Abrahamus sepulchrum illud in Sichem emit, in quo, uti S. Stephanus narrat, duodecim patriarchæ, filii Jacob, post mortem positi tandem fuerunt? Respondeo, cum Moyses hujus sepulchri emptionem faciendam prætermiserit, nec S. Stephanus in celebri sua ad Judæos Oratione chronographum egerit, hujus emptionis epocham assignari exactissime non posse, imo neque eam, ut rei gestæ fides adjungatur, ita assignari debere. Enimvero nonne et alia facta, in Novi Testamenti libris memorata, indubitata prorsus certissimaque haberi debent, tametsi accurate eorum epocha assignari nequeat? Et indubie quidem, qualia sunt, ut pluribus superdeam, quæ in Epistola Catholica B. Judæ Thaddæi §. 9 de altercatione ob Moysis corpus orta, ac §. 14 de prophetia Enoch, et Epist. 2 B. Petri cap. 2, §. 5 de Justitiæ prædicatione a Noë facta, ac denique, quæ in Epistola Pauli ad Hebræos cap. xi §. 34 et seqq. de quibusdam viris virtute fidei inclutis enarrantur. Cum igitur facta illa, ut ut suis epochis diserte non signata, imo et magna ex parte in Veteris Testamenti libris non expressa, fidem tamen plenissimam idcirco mereantur, quod a viris Spiritu sancto plenius tradita fuerint; quidni pariter S. Stephano credamus,

AUCTOR  
J. G.

diversi sepulchri emptionem designasse S. Stephanus videatur.

tametsi emptionis a S. Stephano memorata epocha incerta sit.

F



AUCTOR  
J. G.

credamus, disertis verbis asserenti, emptum ab Abrahamo fuisse sepulchrum in Sichem, hujusque venditores fuisse filios Hemor filii Sichem, tametsi nullo ex capite liqueat, an emptio illa facta sit, dum Abraham, ingressus terram Chanaan, prope Sichem ædificavit altare Domino, ibique aliquandiu moratus est; an vero multo post, seu sub vitæ suæ finem; qua de re disputare superrucaneum foret.

## § XXVI. Abraham Isaaco suo provisurus de uxore, suæ domus œconomum jurejurando prius obstrictum, ut de cognatione herili uxorem ei quærat, in Mesopotamiam mittit. Hujus legationis felix successus.

B

Abrahamus,  
degens rur-  
sus in terra  
Australi

TAmetsi Abraham apud Hethæos, Hebronis incolæ, summa in existimatione esset, ab iisque, ut supra vidimus, velut princeps Dei haberetur; haud multis tamen annis, postquam demortuæ uxori justa persolvisset, hic loci substitit. Certe, cum triennio post Saræ obitum Isaacus uxorem duceret, in terra Australi, seu in Bersabee, uti ex Gen. cap. 24, v. 62 colligitur, Abrahami tentoria fixa erant, atque illic quoque, nisi vehementer fallar, ea contigerunt, quæ Moyses cit. cap. 24 Genes. v. 1 et octo seqq. Isaaci nuptias enarraturus, singillatim de Sancto nostro præmittenda censuit. Hisce ex instituto nostro præ rebus ceteris, quæ ipsas Isaacinuptias attinent, paulo uberius inhærere, æquum erit. Itaque Scriptorem sacrum ante alios cit. cap. loquentem aulam: Erat autem Abraham, inquit, senex, dierumque multorum: et Dominus in cunctis benedixerat ei. Dixitque ad servum seniore domus suæ, qui præerat omnibus, quæ habebat: Ponè manum tuam subter femur meum, ut adjurem te per Dominum Deum cæli et terræ, ut non accipias uxorem filio meo de filialibus Chananæorum, inter quos habito: sed ad terram et cognationem meam proficiscaris, et inde accipias uxorem filio meo Isaac. Hactenus Moysæ narrætionis exordium, de quo nonnulla discutienda veniunt.

triennio post  
mortem Sa-  
ræ

487 Ac primo quidem, cum Moyses, Abrahamum tunc fuisse senem multorumque dierum, v. 1 solummodo edicat, ipsum vero annum, quo sanctus Patriarcha de danda Isaaco suo uxore serio cogitavit egitque, diserte ibidem non signet, non una de hujus facti epocha eruditorum est opinio. Hos inter Lippomanus censuit, Abrahamum tunc fuisse annorum centum et triginta septem, ac sui filii conjugio supervixisse triginta octo annos: unde omnino consequens foret, ut, quæ cit. cap. 24 Gen. narrantur, mox ab obitu Saræ contigisse dicenda essent. Verum cum cap. 25 Gen. v. 20 diserte affirmet Moyses, Isaacum, cum QUADRAGINTA ESSET ANNORUM, duxisse uxorem Rebeccam, filiam Bathuëlis Syri de Mesopotamia, sororem Laban; dubium esse non potest, quin inter obitum Saræ, qui ætatis ejus anno centesimo vigesimo septimo, seu Isaaci trigesimo septimo, Abrahami vero centesimo trigesimo septimo ex

jam ante dictis certo contigit, interque Isaaci D conjugium tres fere anni intercesserint; ut adeo non 38 annos, uti Lippomanus vult, sed solum 35 Abrahamus sui filii conjugio supervixisse potuerit, utque illius cum œconomo suo de accipienda Isaaco suo uxore, sermo, et œconomi ejusdem in Mesopotamiam legatio, ac demum ejus e Mesopotamia in Chananitidem cum Isaaci sponsa reditus eidem anno Abrahamæ centesimo quadragesimo, seu quadragesimo Isaaci, innectanda etiam sint, nisi quis præter omnem veri speciem, ad istiusmodi negotia, quæ bimestri spatio perfici facile poterant, integrum fere triennium impensum fuisse, adstruere malit.

488 Neque vero adversus sententiam nostram quidquam facit, quod grandævus Abraham haud dubie nihil magis expetierit, quam ut ex Isaaco, filio suo, quam cito fieri posset, nepotes cerneret: nam, si quid hæc ratio contra nos evincit, evincet itidem, Isaaci conjugium diu ante Saræ mortem, seu multo ante annum Isaaci trigesimum septimum statuendum fore; quod profecto, salva sacrorum Codicum auctoritate, nemo F unus admittet. Fateor quidem cum Salliano in Annal. Eccles. V. T. ad annum mundi 2178 num. 2, hujus conjugii tarditatem, saltem prima fronte, admiratione non carere; at cum eodem etiam crediderim, Patriarcham ea in re divinam exspectasse monitionem, ut promissum divinitus semen peculiari Dei providentia et administratione dispensaretur, nec antea Virum sanctum, ut suo filio de uxore prospiceret, divinitus fuisse monitum, quam cum jam nubilus esset ea, quam illi destinarat Deus. Ut ut id sit, equidem cum Abrahamo ratum fixumque esset, nullam ex filiabus Chanaan, ob indicandas infra rationes, uxorem filio dare, velletque adeo ex puelis sibi consanguineis in Mesopotamia degentibus unam aliquam ipsi adsciscere, necesse habuit Isaaci nuptias tam diu differre, donec Bathuëlis hujusve fratrum filix, ac nominatim Rebecca, de cujus ortu ac ætate post reductum e terra Visionis Isaacum certior fuerat redditus, jam satis adolevisset, ut collocari in matrimonium sine vitæ aut valetudinis discrimine possent. Denique, sive rationes jam nunc allegatæ, sive quævis aliæ Abrahamum moverint, ut ad usque annum Isaaci quadragesimum nuptias ejus differret, verissimum semper ex Moysis testimonio erit, Isaacum F eo dumtaxat anno uxorem duxisse, minimeque recedendum esse a fixa sub numeri 487 calcem chronotaxi nostra.

489 At quæres, eccur Abrahamus conciliandis suo filio nuptiis ministrum adhibuerit eumque seniore suæ domus famulum, ac dein, quorsum ab eo jusjurandum, et ritu quidem adeo singulari præstandum, exegerit, ut ne scilicet ex Chananæis virginibus uxorem Isaaco acciperet, sed contra ex familia Nachoris, in Mesopotamia tunc etiam degente, ei accerseret uxorem. Ad primum horum pro responso sit, Abrahamum ipsum vel ob solam vergentem ætatem, ut alias non recenseam rationes, in Mesopotamiam ire nec potuisse, nec, etiamsi commode illuc ire potuisset, id eo consilio facere, ipso dignitati fuisset consentaneum. Cum autem neque ex re esset, dilectissimum Isaacum riarum periculis propterea committere, ejusque quotidiana privari consuetudine; nihil profecto in eo rerum statu convenientius fuit, quam ut Abrahamus suo nomine legatum aliquem in Mesopotamiam mitteret, qui Isaaco, haud dubie ea de re prius a suo Patre consulto,

suo filio pro  
tristitia de  
uxore,

F

F

domus sua  
œconomum  
in Mesopota-  
miam mitte-  
re parat.



A consulto, atque consentienti, desideratam conjugem adduceret. Quoniam vero ad tanti momenti negotium perficiendum nemo aptior videri poterat, quam suæ domus œconomus, cujus nempe fides, prudentia, industria diligentiaque longissimi temporis usu spectatæ exploratæque erant, idcirco hunc præ ceteris sapienti plane consilio Patriarcha delegit, ut ex consanguineis in Mesopotomia degentibus destinatam Isaaco conjugem acciperet, salvamque et incolumem perduceret in Chananam.

490 Sed enim, si servi illius fides, prudentia, industria diligentiaque perspectæ omnino Abraham fuerint, nonne in vanum Patriarcha eum adjuravit per Dominum, Deum cæli et terræ, seu jusjurandum ab eo exegit? Minime vero. Etenim, cum gravissimum multis nominibus esset negotium, quod sanctus Pater-familias suo œconomocommittebat, atque adeo cum sua plurimum interesset, illud ex sua voluntate ad amussim executioni mandari potuit sane, utpote legitimam in servum suum potestatem habens, et causa impulsus gravissima, per Dominum Deum cæli et terræ, quem et ipse famulus agnoscebat adorabatque, eum adjurare, se jusjurandum invocato Dei nomine ab eo exigere, ut is eo adstrictus religionis vinculo nihil imprudens attentaret, nec per incuriam humanam culpabilemve ignorantiam quidquam omitteret, quod æquissimis sanctisque votis suis perfectissime non conveniret. Quod ergo nonnulli ex Origene insinuant indecens esse, ut viri perfecti jusjurandum ab aliis exigant, id contra illos tantum intorqueri potest, quibus in eos ipsos, a quibus jusjurandum postulant, legitima ac veluti suprema potestas non est, quandoquidem, ubi hæc adest, justaque intercedit ratio, tam ad divini Nominis honorem cedit jusjurandum exigere, quam illud præstare, uti exemplis sat multis, ac nominatim iis, quæ lib. 1 Regum cap. xi de Joiada, Lib. 1 Esdræ cap. x de ipso Esdræ, et lib. 2 Esdræ cap. ultimo de Nehemia referuntur, satis superque liquet.

491 Quo autem proposito Abrahamus ritum adeo singularem adhiberi, seu œconomum suum, dum juraturus esset, manum femori suo supponere jussit, variant plurimum eruditorum sententiæ, quarum præcipuas laudatus jam sæpe Pererius recensuit Disput. 1 in Caput 24 Genes. pag. 530 et seqq., quas illic, si vult, curiosus lector videat. Mihi ex hisce omnibus, imo et ex ceteris, quas apud recentiores videre licuit, probabilissima videtur ea, quæ, uti citatus Pererius fere scribit, memoratio ritus seu jusjurandi cæremonia adumbratum ac significatum a Viro sancto fuisse asserit mysterium generationis Messiae, ex femore, id est, ex stirpe et genere Abrahamæ propagandi, ipsumque Abrahamum eo signo profiteri et contestari voluisse firmissimam fidem, quam habebat de Messia generando ex semine suo, secundum illam sibi a Deo datam promissionem Benedicentur in semine tuo omnes gentes terræ; sic ut intellexerit piissimus Patriarcha, tale semen, in quo benedicendæ et beatificandæ essent omnes gentes, non solum fore hominem, sed simul etiam Deum, jussitque, quod id significaret, servum suum supponere manum femori suo, designans carnem, quam ex ipso sumpturus erat Messias, simulque ipse adjuravit eum per Dominum cæli et terræ, indicans, ita eum fore hominem, ut simul etiam esset vere Deus.

492 Ista nunc Sanctorum Patrum testimonia, quibus ea nititur opinio, audisse ex re erit. Et Hieronymus quidem citatum Genesios locum commentans, lib. Quæst. Hebraicæ, col. 527 ita scribit: Tradunt Hebræi, quod (Abraham nempe) in sanctificatione ejus, hoc est, in circumcissione juraverit. Nos autem dicimus, jurasse eum in semine Abrahamæ, hoc est in Christo, qui ex illo nasciturus erat juxta Evangelistam Matheum loquentem: "Liber generationis Jesu Christi filii David filii Abraham." Et rursus tom. 4 lib. 1 contra Jovinianum col. 153: Abraham adjurat servum in femore suo, hoc est, in Christo, qui de ejus erat semine nasciturus, ut filio suo Isaac alienigenam non adducat uxorem. Et iterum tom. 2, in Epistola sua ad Principiam virginem col. 685 et seq. ita inquit: Quod autem femur significet opera nuptiarum, his breviter exemplis doceberis. Abraham mittens ad uxorem quærendam filio suo Isaac, dicit majori domus suæ: "Pone manum tuam super femore meo" (lege sub femore meo,) "et adjurabo te per Dominum Deum cæli." Non dubium, quin per eum, qui de ejus semine erat nasciturus. Hisce consona audi ex S. Ambrosio Lib. 1 de Abraham cap. 9 col. mihi 309: Inventus est de servulis senior, tamen qui ad uxorem providendam domino juniore eligeretur, et constrictus ut juraret, mitteret manum sub femur Domini sui. Per femur generationem intelligimus: generatio autem Abrahamæ Christus est. Unde Apostolus ait: "Abraham dictæ sunt promissiones et semini ejus. Non dicit, Et seminibus, quasi in multis: sed sicut in uno, Et semine tuo, quod est Christus;" ostendens per ipsum nobis sanctum sacramentum, per ipsum tutum auxilium fore.

493 Atque ita quoque censuit S. Augustinus in suis Quæstionibus in Genes. tom. 3 parte 1, col. 393, in hunc modum loquens: Quod Abraham jubet puero suo, ut manum suam ponat sub ejus femore, et sic eum adjurat per Dominum Deum cæli, et Dominum terræ, solet imperitos movere: non adtendentes, magnam istam de Christo extitisse prophetiam, quod ipse Dominus Deus cæli et Dominus terræ in ea carne venturus esset, quæ de illo femore propagata est. Et lib. 16 de Civit. Dei cap. 33 postquam dixisset, Isaacum, cum quadraginta esset annorum, Rebeccam duxisse uxorem, centesimo scilicet quadagesimo anno vitæ patris sui, triennio post mortem matris suæ, prout et nos num. 487 ostendimus, ita pergit: Ut autem (Isaacus) illam duceret, quando ab ejus patre in Mesopotamiam servus missus est, quid aliud demonstratum est, cum eidem servo dixit Abraham, "Pone manum tuam sub femore meo, et adjurabo te per Dominum Deum cæli et Dominum terræ, ut non sumas filio meo Isaac uxorem de filiabus Chananæorum," nisi Dominum Deum cæli et Dominum terræ in carne, quæ ex illo femore trahebatur, fuisse venturam? Numquid hæc parva sunt prænuntiata indicia veritatis, quam compleri videmus in Christo? Mitto cetera SS. Patrum testimonia, cum jam recensita instar plurimorum, imo omnium, esse queant.

494 Equidem non diffiteor, communi huic SS. Patrum sententiæ minime suffragari S. Chrysostomum, dum Homil. 48 in Genes. pag. 483, ritum hunc potius ex recepto tunc antiquorum more,

ut nonne  
mysterium  
nasciturus  
sua stirpe  
Messia,

ut SS. Patres  
communiter  
docent, ad-  
umbraret ac  
proficeretur.

prius tamen  
jusjurandum  
ab eo exegit,  
omnino fir-  
me.

et quidem  
ritu valde  
singularem.



AUCTORE  
J. G.

more, quam designandi arcani *Mysterii causa*, adhibitum ab Abrahamo fuisse, indicat, nixus haud dubie narratione quadam Flavii Josephi, qui libro 1 *Antiquitatum Judaicarum* cap. 16 de hoc facto agens, modum, quo Hæbræi sese invicem juramento obstringere solerent, ita describit: Subditis alter alteri manibus sub femora, Deum ita testem invocant eorum, quæ destinaverant. Verum enim vero liceat, salva utriusque scriptoris auctoritate, nonnulla in hanc assertionem observare. Si nos, seu ritus supra indicatus, veteribus re vera receptus fuerit, atque idcirco solum Abrahamus servum suum manum femori supponere jussit, ecurr nec Abimelech, rex Geraræ, dum fœdus et amicitiam cum Abrahamo jurejurando firmaret, uti supra num. 424 retulimus, manum femori Abrahamæ supposuisse, neque hic idem Abimelecho fecisse legitur? Cur neque Genes. cap. 26 ritus ille ab Isaaco et Abimelecho, aut saltem ab alterutro observatus fuit, cum juraverunt sibi mutuo? Cur nec a Jacob, Abrahami nepote, servatus fuit, dum Genes. cap. 31 v. 53, per timorem patris sui Isaac juravit, non nociturum se socero suo Labano? Ac denique cur citatis ad numeri 490 calcem variis scripturæ locis ne levissima quidem hujuscemodi ritus ingeritur mentio? Hæc cum ita sint, quidni plerisque SS. Patribus assentiamur, ritum hunc Abrahamo primum peculiarem fuisse, adhibitumque in hoc negotio ab illo esse ea intentione, ut fidem suam de nascituro ex suo semine per Isaacum Messiam, Deo vero ac vero homine, solenni modo profiteretur?

ab eodem  
æconomio, li-  
cet mysterii  
ignaro, præ-  
standum,

495 Porro, tametsi grande illud mysterium generationis Messiae arcanum maxime, omnibusque id temporis, præter admodum paucos Dei vates, Deoque carissimos et familiarissimos viros, operum esset, atque adeo verisimiliter Sancti nostri æconomus lateret; tamen, uti laudatus Pererius cit. Disp. 1 in caput 24 Genes. num. 16 fere loquitur, nihil prorsus aut absurdi aut inepti aut incongrui hic factum ab Abrahamo est, dum adjuraturus servum suum, eum manum femori supponere jussit ipseque eo ritu arcanum illud mysterium adumbrare intendit. Satis enim erat, inquit idem auctor, servum nosse, et credere, et colere id, per quod adjurabatur, Deum dico cæli et terræ Dominum: de intellectu autem interiori et abdito illius cæremoniæ ponendi manum sub femore, nequaquam curiose ac sollicitè requirendum ab eo erat, persuasum nempe certumque habenti, nihil a Domino suo non sapienter ac religiose fieri. Nam multa præcipi a Deo religiose observanda iis, qui earum rerum mysticas significationes ignorant, clarissimum nobis argumentum certamque fidem facit lex Mosis, secundum quam multa Hæbræis præscripta sunt colenda et observanda, quæ Christi Domini et Ecclesiæ ejus umbram et figuram gerebant, et ad ea præfigurandum principaliter instituta erant: quorum tamen mysteriorum cognitio et paucissimis illius populi, nec, nisi per singularem quamdam Dei revelationem, contigit.

modo scilicet, uti hic exponitur, minime indecenti,

496 Ita ille, de præfati ritus substantia intetque ab Abrahamo sine pro more suo erudite disputans. Quibus, ne quid disquisitioni huic desit, adjungi merentur, quæ de ejusdem ritus modo Salianus in *Annalibus Ecclesiasticis Veteris Testamenti* ad annum mundi 2178, num. 6 scite observavit, ita scribens: Sicut autem, inquit, in nominatione fœmoris modesta locutio

est, qualis illa, " Non auferetur sceptrum de D " Juda et dux de fœmore ejus, " et, " Omnes " animæ eorum, qui egressi sunt de fœmore Jacob, septuaginta, " ita modestam fuisse actionem, par est credere, quicquid falaces Judæi comminiscantur; neque sedisse Abrahamum arbitror super famuli manum, sed ea potius stanti, aut sedenti Abrahamæ fœmur, et quidem veste contextum, leviter attigisse aut eam etiam admovisse duntaxat; sicut qui honoris causa manum admovent ori proprio vel alterius genibus, aut jurando pectori, neque os plane tangunt, neque pectus aut genua, sed admovent tantum manum ad eas corporis partes et tactum significant potius, quam faciunt.

497 Superest, ut quamobrem sanctus Patriarcha tam sollicitè caverit, ne ex filiabus Chanaan Isaaco suo uxor daretur, nunc itidem inquiremus. Alii hujus rei causam esse contendunt vigentem tunc idololatriam impietatemque Chananæorum; ast, uti ex jam ante dictis satis apparet, id malum omnium eo tempore non fuit; nec puto, adeo difficile futurum fuisse, inter Abimelechi regis Geraræ aut Ephronis Hethæi consanguineas subdilas virginem aliquam invenire, quæ et verum Deum coleret et honestis moribus imbuta esset, aut certe, quæ in divinum cultum non consensisset, si prius educationis vitio aliove defectu ab eo fuisset aliena. Alii legem divinam adstruunt, quæ scilicet inhibita Hæbræis fuissent cum Chananæis connubia; ast frustra; cum ejusmodi lex quatuor ferme seculis post id temporis lata sit per Moysen, qua proinde obstringi Abraham et Isaac nequitiam potuerunt. Alii denique alias allegant rationes, alias aliis probabiliore; ast mihi divitati ab Abrahamo Chananæarum cum Isaaco conjugii veriores imo et præcipuæ rationes fuisse videntur hæc, tum quod earum genus ob Chami in patrem suum Noë nimium irreverentis maledictionem vilis ignobilisque censuerit, quam ut cum genere suo, toties divinitus benedicto, per Isaaci nuptias indeque orituros liberos in gentem unam amplissimam nobilissimamque aliquando coalesceret; tum quod Vir prudens committendum non existimavit, ut Isaacus affinitates cum illis contraheret, quos ejus posterorum opera ex interdicto divino expellendos exterminandosque esse, jam pridem didicerat.

498 Cum autem hæc aliæque ejusmodi rationes nullum in Nachoris posteritate locum haberent, ut quæ ex adverso etiam consecuta fuerat in communi suo parente Sem benedictionem divinam, quæque et bene morata et veri Dei cognitione, uti ex eodem cap. v. 18 et 3 seqq., v. 31 et seqq. et v. 50 aliisque colligitur, imbuta erat, meritissimo jure Abrahamus suæ domui æconomum sacramenti religione obstringere voluit, ne de filiabus Chanaan Isaaco uxorem acciperet, ut contra ad terram et cognationem suam in Haram proficisceretur, deducturus inde Isaaco suo destinatam uxorem, quemamodum cit. cap. Gen. v. 3 et 4 Moyses enarrat. Quid ad circumscriptum adeo Patriarchæ mandatum exactamque sacramenti religionem fidelis prudens æconomus responderit, et quo tandem pacto ad exsequenda Heri sui jussa præstito jurejurando, suam addiderit operam, ex ipso rursus Moyse intellexisse juverit. Sic ergo ille v. 5 et 4 seqq. suam prosequitur narrationem: Respondit servus: si noluerit mulier venire mecum in terram hanc, numquid reducere debeo filium tuum ad locum, de quo tu egressus es? Dixitque Abraham: Cave nequando reducas filium

cique sultu-  
prohibet, ne  
Isaac acci-  
piat uxorem  
de filiabus  
Chanaan,

F  
sed contra ex  
cognitione  
sua, quod  
æconomus  
facturum es-  
se, jurat.



A lium meum illuc. Dominus Deus cæli, qui tulit me de domo patris mei et de terra nativitatis meæ, qui locutus est mihi, et iuravit mihi, dicens : Semini tuo dabo terram hanc : ipse mittet angelum suum coram te, et accipies inde uxorem filio meo : sin autem mulier noluerit sequi te, non teneberis iuramento : filium meum tantum ne reducas illuc. Posuit ergo servus manum sub femore Abraham domini sui, et iuravit illi super sermone hoc.

uti S. Chrysostomus  
verba Moys-  
is commen-  
tans

499 Huc usque Mosaica narratio, quam ipsis Chrysostomi verbis illustratam recensuisse non pigebit. Sic igitur ille Homil. 48 in Genesim pag. 483 : Videamus autem nunc, inquit, et servi (cui nempe Abrahamus mandatum illud dedit) probitatem, quomodo Heri pietatem imitatus sit. Nam postquam vidit, tam serio Justum sibi præcipere, dicit ei : " Si non voluerit mulier venire mecum, " vis filium tuum in terram, unde existi, inducam? " Ut ne, inquit, si difficultas aliqua incidat, transgrediar mandata tua, rogo, quid oportebit me observare : et num placet tibi, ut illuc abeat Isaac et, accepta sponsa, redeat, si non voluerit, ut mandasti, venire mecum? Quid igitur Justus? Denegat hoc, et dicit : " Attende " tibi : ne educas filium meum illuc. " Non erit tibi hac re opus. Qui enim mihi hoc pollicitus est, et promisit semen ita multiplicandum, etiam curabit, hoc ut prospere succedat. " Ne " igitur " abducas illuc filium meum. " Ac mox in hæc Patriarchæ verba Dominus Deus cæli et Deus terræ, ita observat : Vide, quomodo superius servum adjurans, ipsum de omnium Conditore instituit : et nunc precaturus iterum, eadem verba dicit : per omnia servum docens, ut fiducia in eum plenus iter arripiat, et de bono rei exitu bene speret. Docet enim, quantum olim ab initio benevolentiam Dei invenerit, et eum, qui a domo paterna se evocaverit, et usque ad hoc tempus ita gubernaverit, jamque in tam propecta senecta Isaac dederit, prospera etiam, quæ adhuc restabant, facturum esse.

pluribus  
ostendit.

500 Tum recitatis ceteris Patriarchæ verbis, quæ eodem capite Geneseos ̄. 7 exstant, mox ita Abrahamum loquentem inducit : Ille (Deus nempe) qui tantam erga me declaravit benignitatem et curam, " Ipse mittet angelum suum ante te, " et inde accipies filio meo uxorem. " Confidens... abi : certus enim sum, eum, qui tantis me beneficiis hætenus prosequutus est, prioribus etiam illud additurum et missurum angelum suum ante te. Ipse... viam tibi præparabit in omnibus, uxoremque tibi notam faciet, ut, accepta ea, huc redeas. Quod si contingat, quod absit, ut reluctetur uxor venire huc, alienus eris a maledictione iuramenti. Tantum filium meum illuc ne abducas. Nullum enim mihi dubium est, quin Dominus secunda tibi faciat omnia. Declarans, quantum divinæ potentiæ fidat, prohibet servum, ne filium illo inducat. Cum ergo in hunc modum, uti S. Chrysostomus notat, sua Abrahamus consilia jussaue fideli famulo aperuisset, eique hoc pacto omnem perjurii scrupulum anxiamque sollicitudinem exemisset, mox eum sibi obsequentem expertus est, seu, uti Moyses ̄. 9 ait, Posuit... servus manum sub femore Abraham domini sui, et iuravit illi super sermone hoc, nimirum, ut Isaaco non acciperet uxorem, nisi ex Heri sui cognatione in Mesopotamia, et ut ne, si illa hinc in Chanaan venire

nollet, eo ipse reducere Isaacum quovis tempore conaretur, aut hunc eo ilurum, sponderet.

501 At, inquires, cum Isaac in terra Chanaan natus sit, nec inde unquam pedem extulisse legatur, qua ratione quove sensu Abrahamus eum reduci in Mesopotamiam vetuit? Respondet jam sæpe laudatus Smitius tom. 2 parte 1 in Genesim pag. 268, fuisse ibidem (in Mesopotamia nempe) Isaacum in lumbis parentum, ac statim ita loqui pergit : Quia familiæ interdum instar viri unius habentur, cui, quæ singulis eveniunt, tribuuntur, Isaac reductus diceretur, unde Abraham venerat. Nimirum censuit hoc loco vir eruditus, id ipsum, quod nos ̄ xi num. 188 et seqq. de idiotismo Hebraico contendimus, nequiquam alienum a vero esse, atque adeo Libris sacris, etiam historicis, nonnumquam aliqui nominatim posteris adscribi, in quo tamen hi partem nullam, nisi in suis majoribus, habuere. Itaque, si potuisset Isaac in Mesopotamiam reductus dici, quod illic antea in lumbis Patris fuisset, quidni et Israëlita 430 annis in Ægypto commorati fuisse dici possent, qui totidem ante annis in Abraham lumbis illic versati, atque ipsimet postea diu armozum peregrinati fuerant? Sed hæc ex oblata occasione breviter perstricta sunt. Nunc ad ipsam præcepti supra memorati executionem progredior, non quod hæc, tota, quanta est, historica ad res gestas Abrahami proxime spectat, sed ut hinc manifestum fiat, quam non vana fuerit Viri Sancti fiducia, liqueatque adeo, quousque benignus Deus ejus precibus annuerit omniaque ita disposuerit, ut fieri tum ipse, tum servus ejus optaret.

Isaci, quem  
Pater in Me-  
sopotamiam  
reduci vetue-  
rat, nuptias  
conciliaturus

502 En adeo genuinam rei totius ipsisque verbis Moysis a ̄. x contextam narrationem : Tulitque (Abrahami servus) decem camelos de grege domini sui, et abiit, ex omnibus bonis ejus portans secum, profectusque perrexit in Mesopotamiam ad urbem Nachor. Cumque camelos fecisset accumbere extra oppidum juxta puteum aquæ vespere, tempore quo solent mulieres egredi ad hauriendam aquam, dixit : Domine Deus domini mei Abraham, occurre, obsecro, mihi hodie, et fac misericordiam cum domino meo Abraham. Ecce ego sto prope fontem aquæ, et filiæ habitatorum hujus civitatis egredientur ad hauriendam aquam. Igitur puella, cui ego dixero : Inclina hydriam tuam, ut bibam : et illa responderit : Bibe, quin et camelis tuis dabo potum : ipsa est, quam præparasti servo tuo Isaac : et per hoc intelligam, quod feceris misericordiam cum domino meo. Necdum intra se verba compleverat, et ecce Rebecca egrediebatur, filia Bathuël, filii Melchæ uxoris Nachor fratris Abraham, habens hydriam in scapula sua : puella decora nimis, virgoque pulcherrima et incognita viro : descenderat autem ad fontem, et impleverat hydriam, ac revertebatur. Occurritque ei servus, et ait : Paucillum aquæ mihi ad bibendum præbe de hydria tua. Quæ respondit : Bibe domine mi, celeriterque deposuit hydriam super ulnam suam, et dedit ei potum. Cumque ille bibisset, adjecit : Quin et camelis tuis hauriam aquam, donec cuncti bibant. Effundensque hydriam in canalibus, recurrit ad puteum ut hauriret aquam, et haustam omnibus camelis dedit.

filius econo-  
mus ex Do-  
mini sui man-  
dato abiit in  
Mesopotamiam,

503 Ipse autem contemplabatur eum tacitus, scire volens, utrum prosperum iter suum fecisset Dominus, an non. Postquam autem biberunt cameli, protulit vir inaures aureas, ap-  
pendentes



LECTURA  
46

pendentes siclos duos, et armillas totidem pon-  
do siclorum decem. Dixitque ad eam : Cujus es  
filia? Indica mihi : est in domo patris tui locus  
ad manendum? Quæ respondit : Filia sum Ba-  
thuëlis, filii Melchæ, quem peperit ipsi Nachor.  
Et addidit dicens : Palearum quoque et fœni  
plurimum est apud nos, et locus spatiosus ad  
manendum. Inclinauit se homo, et adoravit Do-  
minum, dicens : Benedictus Dominus Deus do-  
mini mei Abraham, qui non abstulit misericor-  
diam et veritatem suam a domino meo, et re-  
cto itinere me perduxit in domum fratris do-  
mini mei. Cucurrit itaque puella, et nunciavit  
in domum matris suæ omnia, quæ audierat.  
Habebat autem Rebecca fratrem nomine Laban,  
qui festinus egressus est ad hominem, ubi  
erat fons. Cumque vidisset inares et armil-  
las in manibus sororis suæ et audisset cuncta  
verba referentis : Hæc locutus est mihi homo :  
venit ad virum, qui stabat juxta camelos, et  
prope fontem aquæ : Dixitque ad eum : In-  
gredere, benedicte Domini : Cur foris stas?  
Præparavi domum et locum camelis. Et intro-  
duxit eum in hospitium : ac destravit came-  
los, deditque paleas et fœnum, et aquam ad  
lavandos pedes ejus, et virorum, qui venerant  
cum eo.

destinatum  
Isaaco spon-  
sam, eamque

504 Et appositus est in conspectu ejus panis.  
Qui ait : Non comedam, donec loquar sermones  
meos. Respondit ei : Loquere. At ille : Servus,  
inquit, Abraham sum : Et Dominus benedixit  
domino meo valde, magnificatusque est : et  
dedit ei oves et boves, argentum et aurum,  
servos et ancillas, camelos et asinos. Et pepe-  
rit Sara, uxor domini mei, filium domino meo  
in senectute sua, deditque illi omnia, quæ ha-  
buerat (*id est, omnium facultatum heredem  
scripsit.*) Et adjuravit me dominus meus, di-  
cens : Non accipies uxorem filio meo de filia-  
bus Chanaanæorum; in quorum terra habito: sed  
ad domum patris mei perges, et de cognatione  
mea accipies uxorem filio meo : Ego vero re-  
spondi domino meo : Quid si noluerit venire me-  
cum mulier? Dominus, ait, in cujus conspectu  
ambulo, mittet angelum suum tecum, et diri-  
get viam tuam : accipiesque uxorem filio meo  
de cognatione mea, et de domo patris mei. In-  
nocens eris a maledictione mea, cum veneris  
ad propinquos meos, et non dederint tibi.

a fratribus  
et matre pro  
Isaaco

505 Veni ergo hodie ad fontem aquæ, et dixi :  
Domine Deus domini mei Abraham, si direxi-  
sti viam meam, in qua nunc ambulo, Ecce sto  
juxta puteum aquæ, et virgo, quæ egredietur  
ad hauriendam aquam, audierit a me : Da mi-  
hi pauxillum aquæ ad bibendum ex hydria tua :  
Et dixerit mihi : Et tu bibe, et camelis tuis  
hauriam : Ipsa est mulier, quam præparavit  
Dominus filio domini mei. Dumque hæc tacitus  
mecum volverem, apparuit Rebecca veniens cum  
hydria, quam portabat in scapula : descendit-  
que ad fontem, et hausit aquam. Et aio ad  
eam : Da mihi paululum bibere. Quæ festinans  
deposuit hydriam de humero, et dixit mihi :  
Et tu bibe, et camelis tuis tribuam potum. Bi-  
bi, et adaquavit camelos. Interrogavique eam,  
et dixi : Cujus es filia? Quæ respondit : Filia  
Bathuëlis sum, filii Nachor, quem peperit ei  
Melcha. Suspendi itaque inares ad ornandam  
faciem ejus, et armillas posui in manibus ejus.  
Pronusque adoravi Dominum, benedicens Domi-  
no Deo domini mei Abraham, qui perduxit me

recto itinere, ut sumerem filiam fratris domi-  
ni mei filio ejus. Quamobrem si facitis miseri-  
cordiam et veritatem cum domino meo, indi-  
cate mihi : sin autem aliud placet, et hoc di-  
cite mihi, ut vadam ad dextram, sive ad sini-  
stram.

506 Responderuntque Laban et Bathuël : A  
Domino egressus est sermo : non possumus ex-  
tra placitum ejus quidquam aliud loqui tecum.  
En Rebecca coram te est, tolle eam, et profi-  
ciscere, et sit uxor filii domini tui, sicut locu-  
tus est Dominus. Quod cum audisset puer A-  
braham, procidens adoravit in terram Dominum.  
Prolatisque vasis argenteis, et aureis, ac ve-  
stibus, dedit ea Rebeccæ pro munere, fratri-  
bus quoque ejus, et matri dona obtulit. Inito  
convivio, vescentes pariter et bibentes manse-  
runt ibi. Surgens autem mane, locutus est puer :  
Dimittite me, ut vadam ad dominum meum.  
Responderuntque fratres ejus et mater : Maneat  
puella saltem decem dies apud nos, et postea  
proficiscetur. Nolite, ait, me retinere, quia Do-  
minus direxit viam meam : dimittite me, ut  
pergam ad dominum meum. Et dixerunt : Vo-  
cemus puellam, et quæramus ipsius voluntatem.  
Cumque vocata venisset, sciscitati sunt : Vis ire  
cum homine isto? Quæ ait : Vadam.

507 Dimiserunt ergo eam et nutricem illius,  
servumque Abraham et comites ejus, imprecan-  
tes prospera sorori suæ, atque dicentes : Soror  
nostra es : creasca in mille millia, et possideat  
semen tuum portas inimicorum suorum. Igitur  
Rebecca, et puellæ illius ascensis camelis secu-  
tæ sunt virum : qui festinus revertebatur ad do-  
minum suum. Eo autem tempore deambulabat  
Isaac per viam, quæ ducit ad puteum, cujus  
nomen est Viventis et Videntis : habitabat enim  
in terra Australi : Et egressus fuerat ad medi-  
tandum in agro, inclinata jam die : cumque ele-  
vasset oculos, vidit camelos venientes procul.  
Rebecca quoque, conspecto Isaac, descendit de  
camelo, et ait ad puerum : Quis est ille homo,  
qui venit per agrum in occursum nobis? Dixit-  
que ei : Ipse est dominus meus. At illa tollens  
cito pallium, operuit se. Servus autem cuncta,  
quæ gesserat, narravit Isaac. Qui introduxit eam  
in tabernaculum Saræ matris suæ, et accepit  
eam uxorem, et in tantum dilexit eam, ut dolo-  
rem, qui ex morte matris ejus acciderat, tempe-  
raret. *Atque hic quidem fuit votorum Abrahæ  
successus paternæque ejus curæ ac firmæ in  
Deum fiduciæ lætissimus fructus, de quo sum-  
mus divino Numini gratias eum mox egisse,  
tametsi Moyses recitatis jam nunc verbis non  
subdat, dubitare tamen nos minime sinit an-  
tiqua Patriarchæ pietas, et grati animi de ac-  
ceptis beneficiis Deo semper exhibendi ferven-  
tissima constantissimaque voluntas.*

66



A

§ XXVII. Abraham Ceturam ducit uxorem : hujus conjugii adjuncta discutuntur : nati ex eo filii : hos, uti et Ismaëlem, muneribus donatos Abrahamus separat ab Isaaco, jam duobus filiis aucto : Sancti obitus et sepultura.

Abraham duxit uxorem secundariam, defuncta jam Sara

B

**E**ffluxerat a morte Saræ, prout ex jam edictis infraque dicendis videre est, triennium circitor, a nuptiis vero Isaaci cum Rebecca trimestre plus minus spatium, cum Patriarcha noster, qui, tametsi defunctæ uxoris domicilium suppellectilemque omnem Isaaci sponse, utpote novæ, seu in Saræ locum suspectæ matri-familias, tradidisset, aliam tamen conjugem sibi adsciendi animum non mutaverat, re ipsa uxorem duxit, nomine Ceturam, non quidem quæ ejusdem ordinis ac dignitatis cum defuncta jam uxore Sara esset, sed quæ legitimæ conjugis nomine et re gaudens Virum suum liberis, si sic placitum Deo esset, auget, senectutis ejus singularem haberet rationem, familiæque curam susciperet. Hæc nos Moyses non obscure docet, partim, dum relatis Isaaci nuptiis proxime subnectit conjugii Abrahami cum Cetura narrationem, ita cap. 25 Genes. §. 1 loquens : Abraham vero aliam duxit uxorem nomine Ceturam, sicque illud brevi temporis intervallo memoratis jam mox ante Isaaci nuptiis successisse, significans; partim, dum eodem cap. §. 6 tam Ceturæ, quam Agarî progeniem filios concubinarum, id est, non conjugis alicujus primariæ, sed uxorum usurariorum filios, legitimos tamen, compellat, eo ceteroquin nomine illos non appellaturus, si Abrahamus Ceturam magis, quam Agarem, tamquam dominam matremque familiæ, connubiali vinculo sibi adjunxisset.

C

tametsi, nonnulli quorum rationes hic recitantur,

509 Sed quoniam nunc a me dicta non uni dubitationi, sive rei gestæ asserta epocha, sive res ipsa cum adjunctis suis consideretur, obnoxia sunt, haud alienum ab instituto meo fore arbitror, si difficultates omnes variasque nobis hic adversantium rationes expendere eademque operari fecero satis. Ab epocha memorati conjugii exordium duco. Laudatus jam sæpe Smitius, postquam in suo Prolegomeno Genes. pag. 492 et pag. 496 hocce Abrahami conjugium paulo post Isaaci nuptias fixisset, atque in suis ad caput 25 Genes. Notis ita primum fuisset locutus, Si narrationis ordinem hic sequamur, consequens est, Abrahamum has nuptias iniisse, Isaaco jam Rebecca conjuncto, dum esset annorum cxi, mox in hunc modum eodem tom. 2 Genes. parte 2, pag. 282 loqui pergit : Credunt tamen nonnulli, Moysen hic, ut alias sæpe, hystorologia usum, atque hoc cum Cetura connubium dudum ante, et vivente adhuc Sara, initum ; ut sensus sit : Abraham vero aliam duxerat etc. Et, ut videas, eum a postrema istac opinione minime fuisse alienum, diligenter satis ac nerveose adducit rationes omnes, quibus hæc stabiliri sententia possit, Octobris Tomus IV.

*Illum rursus audi :* Sic sane, inquit, non multiplicantur miracula. Appellatur etiam Cetura ABRAHÆ CONCUBINA lib. 1 Paral. 1 §. xxxii. Viventi igitur Saræ videtur addita. Imo statim infra §. vi de concubinis ejusdem numero plurali sermo est : quasi eodem tempore cum Agar et Cetura vixerit ; aut potius quasi Ceturam duxerit, postquam dimisit Agar. Tandem filios concubinarum, quod ibidem dicitur, jam dudum ante separatos fuisse, non obscure indicat Eliëzer cap. præcend. §. xxxvi. Sed neque omnia sua dedisset Abraham Isaaco, si adhuc alias ineundi nuptias intentionis fuisset.

510 Verumenimvero nequaquam ego perspicio, adductas hasce a Smitio rationes satis esse urgentes, ut Abrahami cum Cetura connubium dudum ante Isaaci nuptias et, vivente adhuc Sara, initum fuisse asseratur. Etenim, cum Abrahamo jam fere centenario renovata divinitus fuisset, velut aquilæ, juvenus sua, redditusque corpori vigor ; eccur multiplicanda hic forent miracula, ut Abraham triginta quinque plus minus ante mortem suam annis ex juvenula uxore liberos aliquot procreare valuisset ? Profecto, si E hodiernis temporibus, quibus vita hominum robustiorum septuaginta aut octoginta annis circumscribitur, viri senes uno alterove ante obitum anno ex vegeta junioreque femina prolem quandoque procreent ac certissime quidem absque ullo prorsus miraculo, quidni id fieri itidem ab Abrahamo potuit, cum triginta a suo e vivis excessu abesset annis ? Neque vero ex concubinæ nomine, quo Cetura appellatur, extundi quidquam in adversantium nobis præsidium potest, quandoquidem manifestum est, vocem illam in sacris Veteris Testamenti libris, ac nominatim designatis modo locis, solummodo significare uxorem, legitime quidem, sive vivente, sive defuncta primaria, ductam, at quæ ordinariis, quæ matri-familias seu uxori primariæ compellunt, privilegiis favoribusque non gaudet, uti supra num. 313 ostendimus, satisque ex libro Judicum cap. 19 intelligi datur, quo scilicet Levitæ uxor concubina vocatur, tametsi hæc ab illo, altera vivente conjugis primaria, ducta fuisse nuppiam memoratur.

511 At, concubinarum Abrahami filios ante Isaaci nuptias sejunctos ab Isaaco fuisse, Eliëzer cit. cap. §. 36 indicat. Quid ita ? Obsecro. An quia is cit. versu Abrahamum omnia, quæ habuerat, Isaaco dedisse, retulit ? Sed si hæc ejus verba ita intelligas, ac si jam tum Patriarcha se bonorum omnium dominio, usufructu ac possessione exuisset, quid tandem servabis ei reliqui, quod dein, seu Genes. cap. 25 §. 5 Isaaco ejusque ex Agare et Cetura fratribus dare quiverit, cum tamen Moyses diserte illic ita loquatur : Dedit Abraham cuncta, quæ POSSEDERAT, Isaac : filiis autem concubinarum largitus est munera, ... dum adhuc ipse viveret, seu dum sensibus quidem et mente etiamnum integris uteretur, at parum a vitæ suæ termino abesset, uti sacer Scriptor sequenti §. 7 et 8 insinuat. Quæ cum ita sint, aliud nihil ex verbis Eliëzer cit. cap. 24 §. 36 erui posse videtur, quam Isaacum, priusquam uxorem duceret, constitutum ab Abrahamo fuisse ejusmodi bonorum, quæ tunc hereditaria censebatur, legitimum a patris sui obitu dominum, seu heredem, attamen permanente interim penes testatorem, dum viveret, bonorum omnium dominio ac possessione. Ex qui-

AUCTORE J. G.

et singillatim confutantur.

id ante Saræ mortem contigisse, contendant, F



AUCTORE  
J. G.

bus profecto consequi non potest, ut jam dudum ante Isaaci nuptias Abrahamus Ceturam duxerit, imo et jam grandævus ex ea habuerit filios, quos nonnullis ditatos muneribus ab Isaaco suo separasset. Atque hinc quoque fuit ad recensitas a Smitio ad numeri 589 calcem rationis responsio, facileque intelligitur, quo pacto Abrahamus iterum uxorem ducere, sed secundariam dumtaxat, eamque ac communes liberos honeste alere ac deinde congruenti singulorum collocationi post mortem suam ex perceptis ante bonorum suorum fructibus abunde prospicere quiverit.

quorum opi-  
nioni refra-  
gari non  
timet

512 En modo quæ nobis argumento sunt, ut Patriarchæ nostri cum Cetura conjugium post Saræ mortem initum fuisse, cum laudato jam sæpe Pererio existimemus. Si Abraham, vivente etiamnum Sara, Ceturam uxorem duxerit, vel id sua sponte, vel suasu et impulsu Saræ fecit. Atqui non est credibile, eundem illum Abraham, qui, cum nullam prorsus haberet prolem, essetque 50 annis junior, impellendus, imo quasi cogendus a Sara fuit, ut Agarem uxorem duceret usurariam, generatis jam duobus filiis Isaaco et Ismaële, ducturum sua sponte viva Sara fuisse uxorem secundariam, præsertim cum jam exemplo Agaris (de quo vide § XVII et § XXII) edoctus esset, nonnulla sibi incommoda offendiculaque ex geminata conjuge timenda fore; sed neque simile vero est, eandem illam Saram, quæ ne conjugium quidem cum Agare Viro suo suasisset, nisi quia ipsa tum temporis omni prole et spe generandæ prolis destituta erat, quæque illam postea e mariti sui domo bis expelli curavit, non est, inquam, simile vero, eandem illam Saram inducturam Virum suum fuisse, ut alteram deinde sumeret uxorem usurariam. Igitur censendus est Abraham Ceturam non duxisse uxorem, nisi postquam jam defuncta esset Sara, nihilque prorsus incommodi offendiculiue ex hoc tertio ejus conjugio metuendum esset.

ratio, nostræ  
autem sen-  
tentia patro-  
emari osten-  
ditur.

513 Adhæc huic nostræ sententiæ omnino patrocinator ordo narrationis Mosaicæ, quæ conjugium illud non nisi post mortem Saræ et Isaaci nuptias memorat: esse autem eum ordinem rectum, et cum ordine rei gestæ congruentem, existimare convenit, dum nihil est, quod nos contra sentire cogat, seu, uti laudatus jam sæpe Pererius etiam notat, existimandum semper est, Historiographos sacros res gestas recto ordine narrare, nisi cum manifesta ratio contrariam sententiam nobis persuadet. Atqui, quemadmodum jam supra ostendimus, nulla prorsus offertur manifesta ratio, ob quam Abrahami cum Cetura conjugium ante Saræ mortem initum fuisse, dicendum sit. Consecrarium ergo fit, ut illud post Saræ mortem et Isaaci nuptias, seu eo ordine, quo a sacro Historiographo refertur, re ipsa contigisse, statuatur. Adstipulatur vetustiorum Patrum, qui de hujus conjugii epocha egerunt, nota satis receptaque passim sententia, a qua sane sine gravi in contrarium ratione minime recedendum recentioribus est, ac præsertim quidem, dum sic ab eorum auctoritate, eoque recederetur consilio, ut divinus aliquis Historiographus hystero-logiæ argui, seu res gestas præpostero ordine enarrasse, dici posset.

Hujus in-  
eundi con-  
jugii ratione  
mystica,

514 Atque hæc de hujus conjugii tempore. De re autem ipsa duo præsertim examinanda veniunt; alterum, quæ causa hujus connubii; alterum, quæ fuerit Abrahami sponsa. Quod ad primum attinet, de eo S. Augustinus Quæstione 70 in Genes. tom. 3 Operum parte 1 col. 395

ita disserit: Hoc factum Abrahæ quod post mortem Saræ de Cethura filios procreavit, non sic accipiendum est, quasi humana consuetudine et cogitatione tantummodo substituendæ numerosioris prolis hoc factum sit. Sic enim possent accipere homines etiam quod de Agar factum est, nisi Apostolus admoneret, illa facta fuisse prophetice, ut in utrisque personis mulierum earumque filiorum duo testamenta ad futurorum prænuntiationem allegorica significatio figuraret. Unde in isto quoque Abrahæ facto aliquid tale quærendum est. Hisce consona tradit lib. 16 de Civil. Dei cap. 34 sic loquens: Quid autem sibi vult, quod Abraham post mortem Saræ Cethuram duxit uxorem? Ubi absit, ut incontinentiam suspicemur, præsertim in illa jam ætate, et in illa fidei sanctitate. An adhuc procreandi filii quærebantur, cum jam Deo promittente tanta multiplicatio filiorum ex Isaac per stellas cæli et arenam terræ fide probatissima teneretur? Sed profecto, si Agar et Ismaël, doctore Apostolo, significaverunt carnales veteris Testamenti, cur non etiam Cethura et filii ejus significant carnales, qui se ad Testamentum novum existimant pertinere?

515 Dein post nonnulla, quibus suam hanc assertionem seu sensus mystici allegoricque expositionem stabilire nititur, sic pergit: Neque enim video, cur etiam Cethura post uxoris (nempe Saræ) mortem ducta, nisi propter hoc mysterium, dicta sit concubina. Sed quisquis hæc non vult in istis significationibus accipere, non calumnietur Abrahæ. Quid si enim et hoc provisum est contra hæreticos, futuros secundarum adversarios nuptiarum, ut in ipso Patre multarum gentium post obitum conjugis iterum conjugari demonstraretur non esse peccatum? Censet igitur Augustinus, potissimum in illi ea ætate ab Abrahamo conjugii causam fuisse magnum quoddam mysterium, eo conjugio præfigurandum, ac propterea divino instinctu motum fuisse Patriarcham, ut post Saræ mortem Ceturam uxorem duceret. Verumenimvero, etsi negare non ausim, mysticam illam et allegoricam causam ineundi cum Cetura conjugii præcipuam fuisse, eamque etiam esse, quam Spiritus sanctus nos potissimum scrutari et considerare voluerit, haud scio tamen, an non et plausibiles illius causæ naturales seu historicæ assignari queant. Quidsi ergo Abraham, non æstu libidinis, quod de sanctissimo Sene suspicari nefas est, sed amore prolis numerosioris et habendi senectutis suæ subsidii desiderio Ceturam duxerit, quo sic nempe non modo etiam extra Dei populum, Chananitidis heredem, ex suo semine multiplicarentur populi, factaque sibi Genes. cap. 17 §. 6 promissio de gentibus regibusque ex se orituris cumulatus impleteretur, sed et quo ipse, dum in vivis esset, haberet individuum vitæ sociam, quæ familiam suam administraret fideliter, seque grandævum senem foveret, et quibus posset, omnibus sublevaret modis?

516 At quænam qualisque nova hæc ejus uxoris fuit? Si auctori Quæstionum Hebraicarum in Libros Paralipomenon, quem quidam, S. Hieronymum esse, perperam putarunt, in hacce materia credendum sit, Cetura minime diversa est ab Agare, ancilla Ægyptia, de qua superius actum est. Si autem ipsum Hieronymum lib. Quæstionum in Genesim col. 529 audiamus, incertum est, an Cetura, mutato nomine, eadem cum Agare, num ab hac diversa sit. Cetura, inquit, Hebræo

E  
seu allegori-  
ca, nec non  
quædam na-  
turales seu  
historicæ,

F

item novæ  
Abrahami  
uxoris no-  
men,



A Hebræo sermone *copulata* interpretatur, aut *juncta*. Quam ob causam suspicantur Hebræi, mutato nomine eandem esse Agar, quæ, Sara mortua, de concubina transierit in uxorem. Et videtur decrepiti jam Abrahæ excusari ætas: ne Senex post mortem uxoris suæ vetulæ novis arguatur nuptiis lascivisse. Nos, quod incertum est, relinquentes, hoc dicimus: quod de Cetura nati filii Abrahæ... occupaverint *Ἰσραὴλ* et Arabiam. Verum, cum adducta jam ratio haud satis solide subsistat, quandoquidem novum illud conjugium non lasciviam arguit, sed potius Abrahami solitam divino instinctui obedientiam senilemque prudentiam ostendit, cumque etiam aliunde rationes minime contemnendæ obstant, quo minus Cetura eadem cum Agare fuisse dicatur, eccur, quæso, a communi sententia, quæ alteram ab altera diversam statuit, hic recedamus?

ejus diversi-  
tus ab Aga-  
re,

517 Et vero, dum Hebræicus textus ita ad verbum loquitur: Et *ADDIDIT* Abraham et accepit uxorem, cujus nomen erat Cetura, indicat satis tam emphatica dictione non vetus aliquod matrimonium innovatum, sed novum prorsus conjugium prioribus additum fuisse. Adhæc, uti Cajetanus in hunc locum pag. 99 observat, citato versu explicatur non cognomen, sed nomen mulieris Cetura; et hoc eodem capite nominatur Agar suo nomine Agar, atque, quod amplius est, clare subiungitur, Abraham habuisse non unam tantum, sed multas concubinas. Ita fere ille. Quamquam autem in Vulgata non legatur *Et addidit*, attamen cum in ea dicatur Abraham duxisse aliam uxorem nomine Ceturam, vel ex ipsa Vulgata conficitur, ductam a Abrahamo post Saræ obitum uxorem diversam a prioribus esse, nec minus adeo diversas esse feminas Saram, Agarem, et Ceturam, quam ipsa earum diversa sint nomina. Ceterum, cum Agar, Abrahamo certe ante anni ejus octogesimi sexti exitum nubens, probabilis viginti saltem annos nota esset, consequens fit, ut, si anno ætatis Abrahæ centesimo quadragesimo in ejus thalamum recepta sit, tunc ipsa fere octogenaria fuerit; ut adeo hæc citra prodigium sex filios ea ætate gignere non valuerit, utque proinde alia prorsus a Cetura, tot filiorum matre, statuenda sit, quæ postrema haud dubie, cum Patriarchæ nostro nuberet, integra vegetaque ætate etiamnum florebat.

ejusdem ge-  
nus, proba-  
biliter non  
Chananæum

C 518 Porro hanc gente Chananæam fuisse, existimant nonnulli, nihil omnino hac ratione deterriti, quod Abraham usque adeo abhorruerit a conjugii mulierum Chananæarum, ut uxorem ex filiabus Chanaan suo filio adscisci severissime caverit. Respondent enim, postremum hoc factum esse propter electionem populi Dei, ut totus descenderet de stirpe Abrahæ, nec misceretur cum gentibus idololatris; quoniam vero totus Dei populus propagandus erat per Isaac, si is uxorem duxisset ex gente Chananæa, populus utique Dei, eorum judicio, idololatris Chananæis naturali cognatione arctaque necessitudine devinctus et permixtus fuisset. At vero, inquiunt, Abrahamus ducendo uxorem Ceturam, non intendebat augere populum Dei; sciebat enim promissiones et benedictiones Dei, ad senem suum pertinentes, in solo Isaac et posteris ejus complendas esse; atque adeo, cum alii omnes filii Abrahæ, præter unum Isaac, extra populum Dei et electum illud semen Abrahæ censerentur, nihil plane referebat, an uxorem acciperet Abraham ex Chananæis, an ex qualibet alia gente. Ita fere illi. Sed, cum Scriptura sacra Ceturam gente Chananæam fuisse,

nuspiam insinuet, malim ego credere, fuisse filiam aut neptem ancillæ cujusdam, e Chaldæa vel Mesopotamia ab Abrahamo quondam adductæ, eamque ob naturæ gratiæque dotes præ ceteris electam fuisse uxorem, ut recte Abrahæ senectutem fovere, ejus familiam administrare, et in ea Dei cultum, uti Sallianus ad annum mundi 2179 num. 6 scribit, conservare atque amplificare studeret, simulque Virum augeret liberis, ex quibus gentes et reges aliquando essent orituri.

519 Nunc, quotnam Abrahamus liberos quantoque temporis spatio ex hac tertia sua conjugē suscepit, ex verbis Moysis definire aggredior. Ac primo quidem, ut fidem facit sacer Historiographus Genes. cap. 25 v. 2, indubitatum est, Ceturam peperisse Abrahæ sex filios, nimirum Zamrau et Jecsan, et Madan et Madian, et Jeseboc et Sue, quorum posteros recensere, mei instituti non est. Quod autem ad istorum natale tempus attinet, mihi vero saltem proximè videtur, sex illos Abrahæ et Ceturæ filios inter annum Patris sui centesimum quadragesimum, interque annum centesimum quinquagesimum quintum mundo editos fuisse. Ut ita censeam, movet me Moyses v. 6, dum haud secus de filiis Ceturæ, quam de filio Agaris, in hunc modum scribit: Filiis autem concubinarum, seu quæ primariæ uxoris dignitate affectæ non fuerant, largitus est (Abraham nempe) munera et separavit eos ab Isaac filio suo, dum adhuc ipse viveret, ad plagam Orientalem. Etenim, cum sat credibile non sit, eorum quempiam, priusquam jam grandior esset ac per se ipse res suas gerere posset, ab æquissimo amantissimoque Patre longe sejunctum a fraterno paternoque habitaculo fuisse, consecrarium est, ut, quandoquidem hoc ex jam dictis non serius, quam anno Abrahæ centesimo septuagesimo quinto statui potest, nemo unus eorum serius, quam anno Patris sui centesimo quinquagesimo quinto natus fuerit, ne alioqui Abrahamus filiorum suorum curam et institutionem ante ætatis eorum annum vigesimum abjecisse contra omnem veri speciem dicendus sit.

520 Ex his autem jam nunc disputatis simulque ex v. 26, ubi Isaac, cum ei primo unicoque Rebecæ partu duo nascerentur parvuli, sexagenarius fuisse narratur, manifeste colligitur, Abrahami de felici Ceturæ partu sat frequens gaudium doloris non nihil admistum habuisse, ex eo videlicet capite, quod Isaaco suo, ex quo numerosam progeniem exspectabat, ne unam quidem exoriri prolem cerneret, dum interim mirum in modum multiplicarentur ancillæ filii. Nihilominus tamen cum Salliano ad annum mundi 2180 existimo, non sic pium Patriarcham suæ nurus sterilitatem doluisse, quin simul fideliter constanterque speraret, non visurum se mortem, donec videret progeniem Isaaci, per quem divinæ promissiones a se transfunderentur in posteros Chananitidis possessores. Et vero spem non sefellit eventus. Quippe, cum Isaacus jam annis circiter novemdecim deprecatus esset Dominum pro uxore sua, eo quod esset sterilis, uti v. 21 sacer Scriptor fere loquitur, enixissimas ejus preces exaudivit Dominus, ipsaque Patriarchæ nostri excessit vola, concessa nimirum Isaaco ætatis ejus anno sexagesimo, ipsius vero Abrahæ anno centesimo sexagesimo, gemina prole mascula, de cujus utriusque ortu et moribus adeat lector, si cupit, citatum caput 25 Genes. v. 22 et sequentibus.

fili illius ho-  
rumque nata-  
le tempus,

ac denique  
epocha, qua  
Abraham post  
natam Isaaco  
geminam pro-  
lem

521 Neque vero jam nunc dictis obesse debet, quod Flavius Josephus lib. 1 Antiquitatum Judaicarum



AUCTORE  
C. B.  
concupina-  
rum filios  
ab Isaaco,

daïcarum cap. 18, defuncto Abrahamo, uxorem Isaci gessisse uterum, scribat, cum evidens sit, *parachronismum* hic loci cubare, quandoquidem ipsemet cap. 17, Abrahamum annos CLXXV vixisse, asserit; atque adeo, cum Isaacus centum dumtaxat annis suo patre junior fuerit, annoque ætatis suæ sexagesimo, teste Moyse cap. 25 Genes. 7. 26, gemina prole auctus ex Rebecca sit, consecrarium omnino fit, ut, vivente etiamnum Abrahamo, imo annis quindecim ante huius obitum statuenda sint, quæcitatus auctor initio ejusdem capituli 18 de Isaaci filiis enarrat. Quandonam autem, seu, quo determinato anno Patriarcha noster uxorum secundariarum filiis largitus sit munera, eosque ab Isaaco sejunctos ablegavit versus Orientem, seu ad regiones magis, quam Chanaanæa, ad solis ortum vergentes, edici pro certo nequit. Salianus hæc ad annum Abrahamæ centesimum sexagesimum tertium collocat, non adeo confidenter tamen, quin ad annum alium hæc referri posse, insinuet. Mihi multo veri similis est, senos Ceturæ filios una cum Ismaële non antea muneribus, unde honeste vivere possent, donatos ab Abrahamo et longe ab Isaaci domicilio sejunctos fuisse, quam dum grandævus Patriarcha suæ finem peregrinationis appropinquare et ultimæ voluntatis suæ declarandæ atque exsequendæ tempus adesse, cognovisset, quod quidem ineunti anno ejus centesimo septuagesimo quinto, qui et ei mortualis fuit, innectendum videtur.

in paternæ  
hereditatis  
possessionem  
prius missu,

522 At quamobrem, inquires, Abrahamus tunc Isaaco dedit cuncta, quæ POSSEDERAT, ipsumque in bonorum omnium, quorum jam pridem heredem eum constituerat, possessionem misit? Ac rursus qua de causa reliquos suos filios ex terra Chanaan amovit, puta in eas ipsas regiones, quibus postea Madianitidis, Idumææ, et Arabiæ Felicis nomina adhæserunt? Ad primum quod attinet, respondeo, voluisse prudentissimum Patrem familias omnem invidiæ, barbarum rixarumque occasionem præscindere, ac sedulo prospicere, ut ne quis e concubinarum filiis post obitum suum cum Isaaco de concessa huic hereditate amplissima contendere auderet, utpote quæ ab ipso, vivo etiam patre, imo et eodem ita statuente, solenni ritu fuisset adita legitimeque vindicata. Quod ad quæsitum alterum spectat, respondendo, præter recensitas a Saliano rationes, aliam etiam adferri posse, nimirum, cum ex divinis promissionibus Abrahamus certo sciret, post quadringentos circiter ab ortu Isaaci anno Chananitidem ab ejusdem Isaaci posteris occupandam esse, necesse habuit reliquos suos filios in illas regiones haud dubie tunc vacuas amandare, ut hoc pacto præcaveret, ne eorum posteris una cum electo Dei populo Chananitidem, huic divinitus promissam, tenerent, quod sane contra ordinationem divinam fuisset, aut ne alias una cum Chananæis, si inter hos illi sedes fixissent, exterminandi forent, quod profecto inhumanum et atrox nimirum futurum erat. Voluit autem Abraham prudentissimum hoc consilium suum, se etiam vivo, executioni mandari, quo sic de omnium filiorum sorte et incolumitate securus, quandocumque Deo visum esset, e vivis excederet.

reparaverit  
muneribus.  
que satisfur-  
gis donarii.  
hic indicun-  
tur.

523 Restat, ut de adita ab Isaaco hereditate deque muneribus ab Abrahamo ceteris suis filiis concessis nonnulla partim cum Saliano hic observemus. Cum Abraham Genes. cap. 25 7. 5 et 6 dicitur Isaaco dedisse cuncta, quæ possederat, filiis vero concubinarum largitus esse mu-

nera, hæc ita intelligenda sunt, ut dilectissimæ D Saræ, primariæ uxoris, filio cesserint bona omnia immobilia, ut sepulchrum in Hebron cum circumposito agro, puteus Bersabee cum nemore, sepulchrum item in Sichimis, de quo vide dicta a num. 480; deinde vero bonorum mobilium, auri, argenti, ovium, boum, camelorum, asinorum, servorum et ancillarum amplissima pars, quæque saltem æqualis illi esset, quam possidebat Patriarcha, dum Isaacum heredem suum primo constitueret; contra vero ut Ismaëli et sex Ceturæ filiis dumtaxat cesserint præsentēs pecuniæ, aurum, argentum, vestes, tabernacula, et pecora nonnulla, quæ a tempore addictæ Isaaco hereditatis divina benignitate acquisierat, et unde hi honestissime commodissimeque se suosque sustentarent. Profecto, tametsi bona hæc cit. 7. 6 sub solo munerum nomine veniant, dubitandum tamen neutiquam videtur, quin tam opulento Patriarcha et amantissimo filiorum patre minime indigna fuerint, atque ampla satis, ut ab alio quovis concessa parente hereditatis nomen fuissent meritura. Nunc tandem ad peregrinationis Abrahamæ finem cum sacro Pentateuchi auctore progredior.

524 Sic igitur ille cit. cap. 25 7. 7 et 8: Abrahamus in pace et senectute bona defunctus. Fuerint autem dies vitæ Abrahamæ centum septuaginta quinque anni. Et deficiens mortuus est in senectute bona, provectæque ætatis, et plenus dierum: congregatusque est ad populum suum. Ita nempe impletum est illud, quod Genes. cap. 15 7. 15 ante annos fere nonaginta Abrahamo prædixerat Deus his verbis: Tu autem ibis ad patres tuos in pace, sepultus in senectute bona. Vere enim senectus bona fuit, quæ annos vitæ centum septuaginta quinque sine malis senectutis ordinariis complexa est, quæque, uti Pererius in hunc Genes. cap. 25 locum fere scribit, perfectam quamdam in sermonibus, sententiis, consiliis, moribus, studiis et actionibus maturitatem habuit, et propter existimationem virtutis, prudentiæ doctrinæque honorabilis et veneranda, maximam apud omnes fidem auctoritatemque promerita est. Juverit, Torriellum recitata Moysis verba nervose juxta ac dilucide commentantem audire pag. 325 et 326 Annal. sacr.: Anno vitæ suæ inquit, centesimo septuagesimo quinto prope expleto, ut colligitur Genesis cap. xxv, vers. F VII et sequentibus, Abraham plenus dierum, quos sane non otiose, neque incassum, sed plurimis sanctissimisque operibus atque exemplis refertos traduxerat: in ætate non præpropere, sed matura et provecta: in senectute non sibi suisque molesta ac morosa, sed pacata, quieta, ac venerabili: non ulla doloris morbiive violentia, sed per naturalem resolutionem sensim ac leniter, ne dicam quodammodo jucunde deficiens, mortuus est.

525 Porro notandum hic adversus pseudo-philosophos nostritæ temporis est, hæc Moysis verba congregatusque est ad populum suum non de Patriarchæ nostri corpore (hoc enim non in suorum patrum aut popularium, sed in empto se quondam sepulchro conditum fuit) verum de ejus anima intelligi debere, ita nimirum ut hæc corpore egressa sit et aggregata cœtui sui similium, puta Adæ, Abelis, Seth, Enos, Noë aliorumque justorum, qui ante ipsum in Dei gratia decesserant atque in Sanctorum limbo Redemptorem mundi exspectabant, a quo ad cœlestia regna, devicta morte, aliquando perducerentur. Denique quo fixa jam ante a nobis gestorum Abrahamæ chrono-

anno vitæ  
175, secun-  
dum animam  
ad cœtum  
Sanctorum  
patrum trans-  
iit.



A *notaxis manifestior firmiorque evadat, hic observatum velim, ipsummet Salianum ejusque sequaces, qui Moysis verba Genes. cap. 12 v. 4, cap. 17 v. 1, cap. 21 v. 5 de annis prorsus completis, imo et ad dies aut hebdomadas aliquot excretis, exponenda esse, omnino volunt, nihilominus nobiscum admittere, emortualem Abraham annum non centesimum septuagesimum sextum ætatis ejus jam inchoatum, sed etiamnum currentem ætatis ejus septuagesimum quintum supra centesimum esse, uti idem Salianus pag. 509 diserte in hunc modum scribit. Adest centesimus Abrahamiticæ peregrinationis et divinæ promissionis annus et ejusdem vitæ centesimus septuagesimus quintus, et ultimus. Si ergo, consentiente cum suis laudato auctore, hæc Moysis verba Fuerunt autem dies vitæ Abraham centum septuaginta quinque anni totidem annos ex omni sui parte completos non designent, cecur alia ejusdem Moysis verba, puta hæc Septuaginta quinque annorum erat Abraham, cum egrederetur de Haran de annis omnino solidis, absolutis et completis intelligenda forent?*

B *526 Reliquum est, ut, quæ cit. cap. 25 v. 9 et x de Abrahami sepultura narrantur, hic pariter recenscamus: Et sepelierunt eum (Abrahamum nempe, prope Bersabee, ubi degere perrexerat, defunctum) Isaac et Ismaël filii sui in spelunca duplici, quæ sita est in agro Ephron, filii Seor Hethæi, e regione Mambre, quem emerat a filiis Heth: ibi sepultus est ipse, et Sara uxor ejus. Itaque quam de uxore sua susceperat Abrahamus curam, eandem de eo filii ejus Isaac et Ismaël susceperunt; nec dubitandum, quin hi Parenti optimo justa cumulatissime persolverint. Etsi enim aliquando non bene inter eos convenisset, nihilominus vix aut ne vix quidem amiggi potest, quin sollicitus Pater saltem aliquandiu ante obitum suum alteri alterum conciliarit, ut jam ancillæ filius non invideret filio liberæ, et summa tranquillitas ac concordia in Abrahami domo familiarique vigeret, cum ipse spiritum Creatori suo reddidit et congregatus est ad populum suum. Num autem etiam Cetura filii morienti Patri adstiterint ejusque funus curarint, uti Salianus ad annum mundi 2213 num. 13 existimat; an contra*

C *hi, in remotiores terras, vix etiam patre, profecti, nec tempestive in Bersabee reverti, nec Patris funus, cum in Hebronis viciniam inde deferretur, comitari potuerint, disputandum aliis relinquo, quandoquidem controversia hæc, ob Moysis aliorumque æqualis fidei auctorum silentium ac militantes in utramque partem rationes definiri citra omne dubium nequit.*

527 Atque hæc de ortu, gestis et obitu S. Abrahamæ disputata, ac, prout res tulit, e divinis scriptoribus, antiquis historiographis, sanctis Patribus, eruditisque sacrarum Litterarum interpretibus eruta, sufficere arbitror, utul singularem ejusdem sancti Patriarchæ memoriam ac venerationem progrediamur, neglectis nimirum, uti omnino merentur, innumeris fere narratiunculis, quæ de conscriptis, si Superis placeat, ab eo Libris, ut Apocalypsi quadam, Tractatu de idololatria, Psalmis, Precibus Matutinis, libro vel Tractatu de Somniis etc, de Hebræicæ item linguæ ejusque litterarum nec non Syriorum Chaldaeorumque characterum inventionem, de erectis ab eo instauratisve templis, patrisque ad comprobendam humanorum corporum resurrectionem miraculis, aliisque ejusmodi factis vel Rabbiorum vel Musulmanorum aut quorumvis imperitorum opera in chartas con-

jectæ fuerunt, nullamque hodie apud cordatos homines inventuræ sunt fidem De his, cui ad id animus est, adeundi sunt Petrus Lambesius in Prodomo Historiæ Literariæ lib. 1 cap. 6, Scipio Sgambatus libro 2 Archivorum veteris Testamenti tit. 2 a pag. 190 et Augustinus Calmet in Dictionario Biblico, verbo Abraham, editionis Latinæ, Augustæ Vindelicorum anno 1738 adornatæ, pag. 16 et sequentibus.

## § XXVIII. Antiqua Sancti memoria et veneratio: ejus corporis sec. XII per Canonicos Regulares inventio: Reliquiæ sub ejus nomine asservatæ.

M *emoriæ sancti Patriarchæ nostri non mediocriter commendavit Jesus, filius Sirach, dum cap. 41 Ecclesiastici enumerans viros gloriosos suceque gentis majores, virtute inclytos, prudentia insignes, quorum nomen viveret in generationem et generationem, quorum sapientiam narrarent populi et laudem nuntiaret ecclesia, hos inter in primis, nec vulgari elogio, v. 20 et seqq. Patriarcham nostrum recenset: Abraham, inquit, magnus pater multitudinis gentium, et non est inventus similis illi in gloria: qui conservavit legem Excelsi, et fuit in testamento cum illo. In carne ejus stare fecit testamentum, et in tentatione inventus est fidelis. Ideo jurejurando dedit illi gloriam in gente sua, crescere illum quasi terræ cumulum, et ut stellas exaltare semen ejus, et hæreditare illos a mari usque ad mare, et a flumine usque ad terminos terræ. Et in Isaac eodem modo fecit propter Abraham patrem ejus. Egregiæ autem Hebræorum in suum Patrem venerationi parem fuisse fiduciam, hæc similesque Deum precandi formulæ, antiquis Hebræis usitatæ, Recordare, Domine, servi tui Abraham, Deus Abraham, misere, ac denique, ut multis aliis supersedeam, ipsa hæc Judæorum sensu apud Mattheum cap. 3 v. 9 patrem habemus Abraham manifeste demonstrant.*

529 Neque vero minus honorifica in ipsa Evangelicæ legis predicatione Fidelium Patris memoria exstitit, uti ex crebra ejus in Evangelii mentione, atque ex parabola, seu potius parabolicis adjunctis contexta historia, quam Lucæ cap. 16 a v. 19 de mendico in sinum Abrahamæ deportato, deque homine divite, Abrahami præsidium auxiliumque postulante, Christus Dominus retulit, abunde colligitur. Existimationem Patriarchæ nostri conceptamque venerationem non parum au. cit ac propagavit Apostolus gentium, dum ad Romanos, ad Galatas et Hebræos scribens, singularem ejus fidem, obedientiam ac sanctitatem summopere extulit; ut mirum esse non debeat, tantæ virtutis Virum et ab Hebræis scriptoribus, et ab cæteris quoque, tum gentilibus, tum fidelibus, ac præsertim a summis Ecclesiæ Christianæ patribus quasi certatim ingenti laudum præconio celebratum fuisse. Quid? Quod ipse imperator Alexander Severus vel ex matris suæ, Christianæ Religionis mysteriis initiata, vel ex Judæorum aut Christianorum relatione compertam Abrahami gloriam admiratus, inter dios lararii sui illum hauri secus, ac Christum collocavit, prout Aelius Lampridius in Alexandro Severo, pag. mihi 930, ex auctore coævo refert. Quod an imperator ille Christianorum Abrahamum venerantium amula-

Sancti memoria celebris fuit ante legem Evangelicam,

E

F  
in ipsis legis Evangelicæ primordiis;

secundum corpus sepelitur in Hebron ab Isaac et Ismaele.

Cir quædam narratiuncule de Abraham sparsæ sunt neglectæ sunt



AUCTOR  
J. G.

tempore  
item imp.  
Constantini  
Magni, qui  
in loco,

tionem, num sua sponte, ac ritu superstizioso fecerit, definire non ausim.

530 Ut ut postremum hoc se habeat, equidem ex Sozomeno lib. 2 Historiæ Ecclesiasticæ cap. 4 discimus, antiquitus, ac certe usque ad annum Christi circiter 326 in more positum fuisse, ut ad Convallem Mambre, seu ad locum, Terebinthum postea dictum, ubi Abraham Dei angelos exceperat, æstivo tempore quotannis convenirent ex Palæstina, Phœnicie et Arabia Judæi simul et Christiani ac Gentiles, partim commercii, partim religionis causa, utque singulis suo more festivitatem celebrarent. Verum, cum Constantinus Magnus, locum illum sanctissimum et Abrahami memoria celeberrimum a Gentilibus ac superstitionis hominibus vario ritu impio inquinari, audisset, mox scripta ad Macarium, Hierosolymorum episcopum aliosque antistites epistola præcepit, ut Gentilium ara, quæ prius illic steterat, eversa, statuisque, quas cultu divino perperam Gentiles affecerant, incendio consumptis, ecclesiam ibidem designarent, vetustati loci et sanctitati convenientem, darentque operam, ut in posterum locus ille a libamentis et sacrificiis (nempe Gentilium) vacuus esset; adeo ut nihil aliud, quam veri Dei cultus juxta Ecclesiæ leges ibi celebraretur. Quibus sane verbis aperte satis designat Sozomenus, non interdictum a Constantino Magno fuisse pium illum religiosumque morem, quo secundum Ecclesiæ leges Christiani Deum in Sanctis suis colere et ob beneficia impetranda a Deo per Jesum Christum Redemptorem mundi, ad Amicorum ejus orationes, opem auxiliumque confugere solerent.

Abrahami  
memoria ve-  
nerando, ec-  
clesiam ex-  
struit cura-  
vit,

531 Meminit porro erectæ hujus ecclesiæ, præter Eusebium lib. 3 de vita Constantini, Nicephorus Callistus Eccles. Histor. lib. 8, pag. 597 et 598, ubi de annua illa celebritate, populorumque ad Convallem Mambre conventu, dispari tamen proposito nec æque religioso ritu, hæc tradit: Et conventus celebritasque ea grata fuerat omnibus: Judæis quidem, quod patriarcham generisque sui principem jactarent Abrahamum: Gentilibus vero, propter angelorum in eum locum adventum: Christianis porro, quod Deo dilecto illi (Abrahamo) id prædictum fuerat, quod multis postea sæculis de virgine futuram fuerat. Quare Constantinus cognita, nimirum quosdam, uti ante idem Nicephorus narrarat, eo loci veteres ethniciæ superstitionis aras construxisse, ethnicis sacrificiis istic operatos esse, vinum libasse etc, Episcopis Palæstinis vitio vertebat, quod sic tam Sanctum locum despexissent. Itaque episcopis Phœnicie mandavit, ut ex ipsis fundamentis aræ everterentur, simulachra igne comburerentur, ac templum ibi tantæ antiquitatis nomini conveniens extrueretur, in quo divinum Numen ecclesiæ recepto ritu coleretur, locusque de cetero a contaminatione omni liber esset. Atque imperata hæc ad rem collata legitimum consequuta sunt exitum, haud dubie una cum erecta Divino Numini ecclesia permanente legitimo Amici Dei et sanctissimi Patriarchæ cultu.

cui postea ac-  
cessit mona-  
sterium.

532 Quandonam autem huic ab Helena Constantini Magni matre, sed hortatu filii, erectæ ecclesiæ accesserit monasterium, a Quaresmio tom. 2 Elucidationis Terræ sanctæ pag. 773 memoratum, nusquam memoriæ proditum inveni. At satis antiquum illud esse, vel hinc conjicio, quod ejus exordia Bonifacium Stephanium, Stagni Rac-

cusini episcopum, laudatumque Quaresmium, D ambos sacrarum Terræ sanctæ ædium indagatores diligentissimos, fugerint. Postremum hunc cit. pag. loquentem audi: In loco hujus speluncæ (duplicis nempe, uti Abraham et Sara, deinde Isaac et Rebecca, ac denique Jacob et Lia sepulli fuerunt) reddita Ecclesiæ pace, fuit ab Helena, Magni Constantini pia matre, ecclesia ædificata ad honorem insignium illorum virorum et mulierum, juxta quam erat monasterium pro illius cultoribus, inquit Bonifacius. Totius ædificii structura mirabilis est, ex maximis quadratis dolatisque marmoribus constructa. Ecclesia pulchra et sufficientis magnitudinis: in ejus dextera ingressus parte tres sunt capellæ, sub quibus esse sepulchra Abrahamæ, Saræ, Isaaci et Rebeckæ, Jacobi et Liæ, asseritur. Ingressus in ecclesiam Christianis communiter est interdictus, ad sepulchra vero etiam ipsis Mauris. Ecclesia ista, etsi facta sit spelunca latronum, immundorum videlicet Turcarum habitatio; ab eisdem tamen ob sanctorum Patriarcharum memoriam et honorem in magna veneratione habetur; ad quam ex diversis partibus ideo veniunt, et ob illam Hebron est unum E ex præcipuis Turcarum sanctuariis, sive memorabilibus locis, ad quæ ipsi pietatis ergo peregrinantur: et plures ducunt filios ad circumcidendum.

533 Ne quid vero lector desideret, quo sepulchralis sancti Patriarchæ locus exhibitæque ei antiquitus veneratio illustrari magis magisque possit, ex Tractatu quodam Ms., anno 1671 Papebrochio nostro ex bibliotheca cœnobii S. Martini Tornacensis submisso, et hactenus, quod sciam, inedito, nonnulla huc transcribere visum est. Tractatus ille De inventione sanctorum Patriarcharum Abraham, Isaac et Jacob inscriptus, quique nihilominus prolixam satis narrationem de inventione corporis Josephi, Ægypti proregis, complectitur, auctorem habet Canonicum, uti apparet, Regularem Hebronensis ecclesiæ, qui, quæ de Abrahamo, Isaac et Jacob refert, ab Arnulpho et Odone Canonicis Regularibus, corporis S. Abrahamæ seculo XII inventoribus, sese didicisse, affirmat, atque adeo fide dignus censi potest. Sic igitur ille, priusquam inventionem corporum SS. Abrahamæ, Isaac et Jacob enarrare incipiat, impositam eorum sepulchro ecclesiam pag. 2 apographi nostri describit: Venerandus ille locus, in quo F Sanctorum (supra dictorum) corpora requiescunt, quantæ auctoritatis quantæque reverentiæ et excellentiæ apud veteres fuerit, ipsius ædificii fabrica testatur. Circumcludit enim eum murus altus et fortis aspectuque mirabilis ex magnis quadratis atque impolitissimis lapidibus, miro modo compositus. Hujus \* intrinsecus XVIII cubitos altitudinis, XLIX latitudinis; pavementum etiam cernitur, intus scilicet, ex magnis quadratis lapidibus pulchre et laudabiliter constructum, adeo solidum et forte, ut quælibet magna fabrica super illud fundari queat.

534 Durities vero lapidum utriusque edifici omne genus marmoris excedit; totum autem opus ita compaginatum et in se connexum est, ut minimus, qui interest, lapis sine laboriosa gravedine tolli non possit. Continentur præterea intus sex pyramides, in honore SS. Patriarcharum Abraham, Isaac et Jacob et uxorum eorum fabricatæ, sibi que alternatim oppositæ, id est, pyramides virorum contra pyramides feminarum

In Hebron  
an ecclesia,  
quæ ab aucto-  
re fide digna

\* supple:  
mensura  
æquat vel  
simile quid.

hic describi-  
tur, subter-  
raneo loco,



A narum uniuscujusque contra comparē suā scilicet. Quæ sub nomine S. Abrahamæ et beatæ Saræ dicuntur, in medio sunt; quæ S. Isaac et Rebeccæ, ad plagam Orientalem; illæ quidem, quæ Jacob et Liæ nomine vocantur, ad Occidentalem. Spelunca vero duplex sub pyramide sancti Abrahamæ in profundum sita est, a pavimento habens cubitos ferme quatuordecim. Hujus tam mirandi operis constructores, quidam Esau et Jacob autumant, sed periculosum est valde affirmare, quod ex veritate nescitur. Hoc unum profecto scimus, quod ob reverentiam Sanctorum factum fuerit. *Hactenus Hebronensis Canonicus Regularis, qui tandem post prolixam narrationem, quæ ad rem nostram nihil facit, SS. Patriarcharum Abrahamæ, Isaaci et Jacobi in descripto jam nunc loco inventionem pag. 9 stilo minime fucoso enarrare instituit.*

anna 21 re- 535 Anno igitur, *inquit*, xxi regni Franco-  
 rum, *inchoati nempe mense Julio anni 1099,*  
 quo Hierosolyma per Francos capta, fuit, preer-  
 rat Cariatbarbe, seu Hebronensi ecclesie, qui-  
 dam pie memorie, nomine Raynerus, Prior

B Latinorum primus, virtute venerabilis et per  
cuncta laudabilis, et propter Deum tantum de-  
spectus, ut, quamvis super alios fungi prela-  
tione putaretur, sibi tamen subditorum minister  
esse videbatur, pium scilicet imitatus Magi-  
strum, qui dixit : Non veni ministrari, sed mi-  
nistrare. Nonnulli itaque confluebant ad eum,  
sub ejus magisterio Domino servire cupientes,  
inter quos erant Odo et Arnulphus, Domini  
sacerdotes, quorum narratione didici, quod nar-  
ro. Illi tres predicti, videlicet Prior et duo pre-  
nominati viri orationibus nocturnisque vigiliis  
præ ceteris insistebant et lachrymosis suspiriis  
sese jugiter affligentes exorabant Dominum omni-  
potentem, quatinus eis concederet, quod retro  
tot et tantis gemitibus negaverat. Tandem exau-  
divit eos Deus, et, quod ab eo postulaverant,  
dedit.

536 *Tum post breve parergon ita pergit lau-*  
*datus auctor :* Quadam vero die in mense Ju-  
 nio, sicut mos est Regularium Canonicis post  
 meridiem in lectulis suis quiescentibus, quidam  
 ejusdem ecclesiae, frater, arte scriba, estivum  
 devotans calorem intravit ecclesiam, et juxta  
 pyramidem, quæ sancti Isaac nomine dicitur,

C super pavimentum accubuit. Ibi autem inter  
duos lapides pavimenti quædam rimula erat, de  
qua tenuis ventus et suavis, frigidus tamen, per  
subterraneum meatum egrediebatur; ideoque il-  
le in loco illo accubuerat, ut a vento refrige-  
raretur. Dum ergo ibi esset et aura de subtus  
procedentem aperto sinu exciperet, cœpit per  
rimulam illam intus minutos lapides quasi lu-  
dens jacere, quos audiens in profundum cadere,  
ibi cisternam vel antrum aliquod esse, arbitra-  
tus est, et assumens virgulam quamdam liga-  
vit in summitate ejus filum longum et forte, et  
in capite fili plumbatam parvam, et intromit-  
tens mensus est cubitos undecim in profun-  
dum. Prior tunc forte abrat, quibusdam enim  
negotiis impeditus ierat Jerosolymam. Exper-  
gefactis a somno fratribus et Ilora Nona de-  
cantata, narravit frater ille quod invenerat; quod  
illi audientes, duplicis speluncæ introitum es-  
se suspicati sunt. Expectantibus \* duobus aut  
tribus diebus Deumque assidue orantes, ut la-  
borem suum in bonum dirigeret, interim, quæ  
necessaria ad secandos lapides, erat, ferramenta

paraverunt; duri quippe erant et fere omni ferro invincibiles.

537 Evolutio itaque bidui aut tridui spatii, et post multas preces,  
communi omnium fratrum consilio et Tribuni  
assensu, qui eodem tempore ibidem principaba-  
tur, nomine Baldoini (is fortasse Baldoinus de  
Rames, fuit, de quo mentio fit apud Willermum  
Tyrensem archiepiscopum ad annum Christi  
1120, lib. 12 Historiæ cap. 13) illum laboriosum  
opus in nomine sanctæ Trinitatis, satis tamen  
timide arripuerunt. Timebant enim, ne propter  
peccata sua nollet eos cælorum Dominus et or-  
bis juvare. Ideoque magis ac magis sese adlige-  
bant, sacerdotes Missarum solemniter celebrando,  
alii clerici Psalteria legendo, laici quoque nichilominus  
universæ creaturæ Dominorum orando, ut iniquitatibus  
suis propitiaretur, et eorum supplicationibus placatus,  
quod inceperant, secundum preces suas ad effectum perducere  
dignaretur. Sed, qui secabant, dum in secundo  
per plures dies intima fatigatione gravarentur,  
tandem sectis sublatisque lapidibus, apparuit  
os speluncæ et introitus. Quo aperto, ut erant  
omnes ardenti desiderio, intrare unanimiter volebant.  
Sed quia locus ille simul omnes capere E  
non posset, voluerunt, ut jam memoratus Odo,  
qui senior omnibus videbatur, et prior post  
Priorem ejusdem loci canonicus fuerat, primus  
omnium introiret, dignum judicantes, ut, si  
sors attulisset, ab antiquiore et eorum secundum  
ætatem patre multarum gentium Patres invenirentur.

538 Quod ille gratanter suscipiens ab eis cum *post varios labores*  
fune submissus est, qui pervium, quo ulterius  
posset ingredi, iter non inveniens, ut eum fo-  
ras traherent, clamavit. Illo vero abstracto,  
sequenti die Arnulphum submiserunt, et, dato  
ei lumine (caliginosus quippe erat locus) cepit  
intus se mirari, quid hoc esse posuisset. Vi-  
debat enim utrumque parietem ita unitum, ut  
de uno lapide factum putares, et totum illud  
opus muro superiori consimile. Jam, quid age-  
ret, nesciebat, et animi dolore incredibili vexa-  
batur, praesertim cum ei nullus pateret alitus.  
Tandem resumpto animo, ut erat vir gnarus,  
accepto martello ferreo utrumque percutere, si  
vacuum aliquid audiret. Percutiens autem il-  
lum, qui ad Occidentem respicit, parietem,  
audivit sonum quasi concavum deintus reso-  
nantem. Tunc aliquantulum spe recuperata, jus-  
sit submitti, qui lapidem magnum, quo sub-  
terraneum iter claudebatur, tollerent, quibus  
submissis, vix per quatuor dierum spatium po-  
tuerunt eum movere. Sublato demum lapide,  
apparuit quasi conductus aque magnus, sic-  
cus tamen. Hujus altitudinis \* cubitos xi, et  
xvii longitudinis, et unum latitudinis. Quem  
intranses et diligentius intuentes, sed nihil pror-  
sus invenientes, mirabantur opus et gravi dolo-  
re afficiebantur. Mira res, uterque murus a dex-  
tra et leva parte ex quadratis politisque la-  
pidibus est compositus et superiori aequipol-  
lens.

\* *supple-  
measura  
aequabat  
vel simile  
quid.*

539 Igitur, qui praesentes aderant, plus ani-  
mi languore, quam corporis dolore deficiebant. *multosque*  
Sed Arnulphus, cujus mens Sanctorum reliquias *comatus*  
inveniendi jam quasi conscia erat, accepto, ut  
supra, martello, cepit huc illucque percutere,  
si forte audiret, quod superius audierat. Trans  
se sono concavitatis audito, hortatus est qui se-  
cum erant, quatinus ibi laborare deberent, alium  
quem

AUCTIONEER  
 J. G.

et post mul-  
tas preces,

\* *supple :*  
*mensura*  
*aequabat*  
*vel simile*  
*quid.*

multosque  
conatus

\* lege ex-  
spectantes



AUCTORE  
J. G.

quem tollerent, lapidem ostendens. Cumque, ut cum quoque amoverent, per alios quatuor dies desudarent, aspicientes per foramen, quod fecerant, viderunt domunculam in modum basilicæ opere admirabili et rotundo fabricatam, homines ferme triginta capientem, quod desuper unus lapis continuus claudit. Qua visa, præ nimia lætitia flentes Deo gloriam dederunt; sed intrare minime præsumpserunt. Putabant enim, ibi Sanctorum esse reliquias; ideoque donec a Jerosolymis prælatus eorum rediret, expectaverunt. Quo regresso, ei, quæ freta fuerant, intimaverunt. O quanta cordis exultatione repletus est, audito, quod volebat, sed, quia principio rei gestæ non interfuerat, se miserum clamabat.

feliciter tan-  
dem aperto

540 Eadem itaque die accersito fratrum consilio statuerunt, ut ipsa die, omnibus a somno post Nonam excitatis, ingrederentur illuc, et diligenter inquisito, si quid ibi esset, scirent quid postea facere deberent, et factum est ita. Statuta namque hora venientes ad locum, amotoque ab ostio inventæ basilicæ lapide, intraverunt; sed, quod putabant, minime repperunt. Unde quam plurimum stupefacti mansiunculam illam mirabantur. Miranda quippe est, cum aliqua talis aut vix aut numquam, presertim sub terra, possit inveniri. Illi vero, qui cum Priore illic \* ingressi fuerant, sed et ipse Prior dum consideraret, si alicubi duplicis speluncæ aditum possent agnoscere, reversus Arnulphus ad ostium basilicæ, et studiosius intuens, in ipsius aditu non magnum lapidem animadvertit in saxo nativo in modum cunei insertum, quem amoveri jussit; quo amoto, speluncæ tam desideratæ ingressus apparuit. Tunc omnes cum lachrymis gratias Deo egerunt ipsum deprecantes, ut eis, quod intus erat, revelare dignaretur, similes facti mulieri sapienti, quæ, perdita dragma, accendit lucernam, domum evertit, et quærit diligenter, donec inveniat illam....

\* lege illuc

inventum  
fuit una  
cum Reliquiis  
patriarcha-  
rum Jacob

541 Aperta igitur spelunca, septimo Kallend. Julii Prior sub nomine obedientiæ et primo Arnulpho injunxit, ut ipse, qui plus laboraverat, intraret, sicque laborem suum ad finem usque perduceret. Nec mora, acceptis ille cereis in manibus, signo sanctæ Crucis se muniens altissima voce Kyrie eleyson cantando, non tamen sine timore, ingressus est, et secum cogitans, ne forte Baldoinus, ejusdem loci defensor, illic thesaurum auri aut argenti esse, suspicaretur, hortatus est Priorem, ut eum commoneret secum illuc intrare, et deprecatus est eum, cujus precibus ille acquiescens intravit, sed timore correptus statim exiit. Arnulphus vero quærens circumibat speluncam, si ossa Sanctorum inveniret, et in illa hora nichil invenit, nisi terram, quasi sanguine aspersam, et reversus renuntiavit his, qui eum foris expectabant. Quod illi audientes omnes exierunt foras tristitia magna repleti. Sequenti autem die Prior Arnulphum admonuit, ut iterum speluncam ingrederetur, et cum summa diligentia terram fodiens circumquaque inquireret. Ille vero magistri sui jussa exequens, assumpto in manu baculo, introivit, cumque cum baculo terram foderet, ossa sancti Jacob invenit, et nesciens adhuc, cujus essent, ea in unum globavit.

et Isaac cor-  
pus S. Abra-  
hæ,

542 Dein ultra progrediens et diligentius intuens vidit ad caput sancti Jacob speluncæ alterius ostium, in qua beatorum Abraham et

Ysaac ossa erant, sed tamen clausum, quod cum D aperuisset, intuitus caveam et ingressus in eam repperit in ejusdem fundo corpus sancti Abraham patriarchæ signatum, et ad pedes ejus ossa beati Ysaac filii sui. Non enim, sicut nonnulli autumant, omnes in una spelunca conditi fuerunt, sed in interiore Abraham et Ysaac, in exteriori vero Jacob. Arnulphus vero, qui hunc summum et incomparabilem thesaurum reppererat, egressus de spelunca nuntiavit Priori et fratribus, se horum Patriarcharum reliquias invenisse. At illi, quod tamdiu cum summo desiderio expectaverant, audientes in ymnis et canticis laudantes glorificaverunt Deum. Accipiens autem Arnulphus aquam et vinum lavit sacrarum reliquiarum ossa, posuitque unicujusque Patris reliquias singillatim super singulas tabulas ligneas. Tunc Prior, omnibus egressis, diligenter introitum signavit, ne aliquis sine sui licentia ingrederetur...

543 His ita gestis, profectus est Prior Jerusalem, inventionem Sanctorum sanctæ recordationis Guarmundo patriarchæ, qui tunc temporis (uti etiam videre est tomo 3 Orientis Christiani col. 1248) illic preerat, manifestaturus, eumque ut ad sublimanda Patriarcharum corpora Cariatarbe veniret, deprecaturus. Quid multa? Se venturum, benigno animo promisit, sed non bono usus consilio, eum, cui se venturum promiserat, fefellit. Videns itaque Prior, se a Patriarcha esse delusum, presente magna multitudine populi, qui de Jerusalem et de vicinis civitatibus ad solemnitatem Sanctorum convenerat, pridie Nonas Octobris, clericis vocibus altisonis modulantibus, et Te Deum laudamus decantantibus, cum decenti honorificentia pretiosas sanctorum Patriarcharum reliquias protulit, claustrumque pompaticè lustrato, desiderantibus populis ad videndum ostendit. Benedictus Domine Deus, qui abscondisti hæc a sapientibus et prudentibus, et revelasti ea parvulis! O quanta fuit omnium exultatio, quantus præ nimia letitia fletus, dum illa beata ossa, quod numquam genti alii licuit, deoscularentur. Omnibus igitur rite peractis, omnes se Beatorum Patriarcharum patrociniis commendantes, ad propria cum gaudio remearunt.

544 Huic Canonici Hebronensis narratio consonat quantum ad substantiam Mahumetanus scriptor Ben-Schohna, cognomento princeps doctorum ac magister Musulmanorum dictus qui, uti eruditus dominus D' Herbelot de Molainville in sua Bibliotheca Orientali verbo Schohna indicat, satis accuratam rerum in Palæstina vicinisque regionibus gestarum Historiam ab Hegiræ anno 1 usque ad annum 806, seu usque ad annum Christi 1403 perductam, conscripsit. Hic ergo Mahumetanus auctor apud laudatum D' Herbelot pag. 16, ad Hegiræ annum 513, seu Jesu Christi annum 1119, sub Calipha Mosterasched, decimo nono ex Familia Abassidarum principe, Abrahami sepulchralem locum, nempe speluncam duplicem, ubi prædicti Patriarchæ et Isaaci ac Jacobi corpora sepulta fuerant, apertum fuisse, memoriarum prodit, ac mox, eorundem Sanctorum corpora inventa fuisse admodum integra, nec non reperiuntur ibi complures lychnos aureos argenteosque, ac demum singula hæc ab ingenti hominum numero conspecta fuisse, affirmat. Quæ postrema si auctor ille ex vero tradidit, haud scio, an non hæc sacra donaria multis ante seculis, ac fors vel ante subactam a Persis anno Christi 614 Palæstinam

idque simul  
cum illa so-  
lemniter fide-  
libus Hebro-  
nensis Prior  
ostendit.

E

Circa hujus  
facti epocham

F



**A** læstinam ingentemque Christianorum stragem, in sacrum illum locum illata a Catholicis fuerint, ut vel divini favoris, S. Abrahami patrocínio sibi impensi, mnemosyna, vel suæ in Sanctum illum pietatis perpetua documenta forent.

assertumque  
ab anonymo  
Hebronensi  
aliud adjun-  
ctum,

545 Ut ut hæc se habeant, equidem ex Hebronensis Canonici Regularis et jam laudati Ben-Schohnadi narratione consecrarium sit, ut Usuardinum codicis Florentini auctarium, quod addiem VI Octobris SS. Abrahamæ, Isaaci et Jacobi corpora anno Christi 1120 inventa a Canonicis Hebronensibus fuisse, adstruit, annò uno a vera hujus facti epocha aberrarit; quod sane quilibet ultro crediturus est, qui codicis illius ætatem seculo XV superiorem non videri, asserenti Sollerio nostro crediderit. Adhæc ex recitatis num. 543 Canonici Hebronensis verbis non obscure eruitur, Hebronensi ecclesiæ, cum in ea S. Abrahamæ reliquæ inventæ sunt, necdum præfuisse episcopum, sed tantum Canonici Ordinis Priorem; quod et ex verbis Willermi Tyrensis archiepiscopi lib. 20 Historiæ num. 3, et ex Jacobo de Vitriaco S. R. Ecclesiæ, Cardinali, cap. 57 Historiæ Orientalis satis superque demonstratur. Scriptorem primum loquentem audi ad annum Christi 1167: Eodem anno nihil pene memoria dignum in regno accidit, nisi quod circa quadragesimale tempus duæ ecclesiæ in regno susceptis episcopis ordinatæ sunt: quarum altera ab ingressu Latinorum in terram Promissionis Latinum non habuerat Pontificem, videlicet Petraccensis; ... altera vero, Ebronensis videlicet, ut dicitur, numquam; sed tempore Græcorum Prioratus fuerat. Sed... intuitu servorum Dei, quorum memoria in benedictione est, Abraham videlicet, Isaac et Jacob eadem tunc dignitate (episcopali nempe) primum meruit insigniri. Audi et Scriptorem secundum: Similiter Ebronensis ecclesia, quæ prius fuerat Prioratus, propter loci dignitatem... et propter reverentiam Servorum Dei (Abrahamæ nempe, Isaac et Jacob) ad episcopalem sublimata est dignitatem; cui dominum Rainaldum, Fucherii, piæ recordationis patriarchæ Hierosolymitani, nepotem, de quo vide tom. 3 Orientis Christiani, col. 1269, præfectum fuisse, laudatus supra Tyrius testatur

ac denique  
circa Reliquias, sub  
Abrahamæ Patriarchæ nomine

**C** 546 Denique ex recitatis num. 531 et 512 testimoniis manifestum fit, servatas in Europa sub Abrahami Patriarchæ nomine Reliquias hocce solo titulo, quod viginti circiter ante Messicæ adventum seculis Abrahamus e vivis excesserit, nequaquam pro spuris fictitiisque habendas esse; cum ex adverso, quandoquidem de ejus sepulchri corporisque inventionem constat, ut genuinæ Fidei Patris Reliquiæ, jure merito servari solitisque Ecclesiæ Catholicæ honoribus affici possint, si eas ex sepulchrali Abrahamæ loco, jam supra descripto, per Hebronensis ecclesiæ antistites aliosve prælatos extractas rite fuisse, instrumenta authentica fideque digna testentur. Num autem ejusmodi testimoniis munitæ fuerint omnes singulæque Reliquiæ, quæ jam pridem variis in locis, puta Romæ in ecclesia S. Mariæ supra Minervam, Salerni in ecclesia Metropolitana, in Cephalædensi Siciliæ ecclesia, Pragæ in Cathedrali, Aquisgranii in cænobio sanctimonialium Cisterciensium Porceto dicto, Antverpiæ item ac Mechliniæ alibi que sub S. Abrahamæ Patriarchæ nomine asservatæ fuerunt, id enimvero iis solis tutum est definire, quibus primæva authenticaque harum Reliquiarum testimonia videre et pervolvere licuit.

Octobris Tomus IV.

547 Interim edicere non vereor, omnino suspectas, ne quid pejus dicam, mihi esse eas, ut nonnulli volunt, Abrahami reliquias quæ una cum arietis, quem pius Patriarcha Isaac loco holocaustum Deo obtulit, supposititiis exuviis, aut cum particula lapidis, in quo immolare Isaacum voluit, in Europam allatæ illicque asservatæ olim a quibusdam fuerunt; cum certum sit, oblatum holocausti ritu arietem omnino consumptum igne fuisse, nec ullo modo sit veri simile, aut arietis illius, etiamsi is absumptus igne non fuisse tantisper ponatur, particulas aliquas, aut prædicti lapidis fragmenta quædam ab Abrahamo in Bersabee delata fuisse ab eoque transmissa ad posteros, a quibus tandem, singulari prorsus casu post triginta circiter secula peregrinis quibusdam Europæis tradita fuissent, cum hic Syria remearent in patriam. Si qui hodieque, quod minime arbitror, aut arietis illius exuviis aut hujuscemodi Abrahamæ monumentis gloriantur, iis ego auctor sum, ut venerabilis Guiberti abbatis librum tertium, de pigneribus Sanctorum inscriptum, pervolvant; et fallar sane plurimum, nisi se justæ credulitatis æquitatem ea in re excessisse, assensuri sint. Reliqua modo, quæ ad S. Abrahamæ venerationem faciunt, commemorare aggredior.

AUCTORE  
J. G.  
in Europa  
asservatas,  
nonnulla hic  
observantur.

## § XXIX. Sancti Patriarchæ in sacris Fastis annuntiatio: legitimus ejus cultus in Ecclesia etiam Latina: Officium proprium et Missa.

**P**ræter Græcorum Menologium Sirletianum, quod S. Patriarcham Abrahamum die IX Octobris una cum Loth annuntiat, eum Magna Græcorum Menæa excusa eodem die itidem cum Loth, ac dein die XIII Decembris, seu potius die Dominica Adventus secunda vel tertia seorsum a Loth, conjunctim vero cum Isaaco et Jacobo celebrant, addita hocce postremo loco singulari salis observatione, quam, utpote ad illustrandum Sancti cultum non mediocriter conducentem, ex Ms. Raderi versione Menæorum Latina hic recensere visum est. Ita hæc habet: Hunc (Abrahamum nempe) tamquam Christi progenitorem divini Patres nostri et doctores memoria dignum rati, nobis quoque hanc tradiderunt, non longo multorum dierum intervallo a Natali Domini Jesu Christi peragendam, et hoc fortasse ex S. Spiritus instinctu, non imprudenter sane statuerunt, et quodammodo signatum reliquerunt. Nam, cum clementissimus noster et salutis nostræ amantissimus Servator ex singulari gratia ipsum (et ex ipso natos) progenitorem suum habere dignatus sit, æquum existimarunt, ut non procul ab ipsis, qui se nobis in humanitate hominem ostendit et exhibuit, Natali solennes memoriæ ferias Abrahami, velut auctoris et progenitoris ipsius Christi, die Dominica celebraremus.

S. Abraham  
annuntiatur  
non modo in  
sacris Fastis  
Orientalibus  
ut Græcis,

549 Alio prorsus die, nempe XXVIII mensis Baune, qui nostri mensis Junii diei XXII respondet, Fasti Coptici et Habessinici Sanctum Credendum Patrem, Isaacum, filium ejus, ac nepotem

Coptici, Habessinici aliisque,

91 Jacobum



AUCTOR  
J. G.

Jacobum annuntiant, eorumque Sanctorum cultum quotibet mense eodem die XXVIII solemnissimum apud Æthiopes esse, fidem faciunt. Memoratur quoque S. Abraham patriarcha die IX mensis Tuba, seu IV Januarii inter festa Christianorum Ægyptiorum, a Calcasendio Mahumetano posteritati transmissa, quæ Seldenus lib. de Synedriis veterum Hebræorum a pag. 348 recenset, acursus die XXVIII mensis Musre, seu XXI Augusti S. Abraham et Isanci festum indicatur. Denique apud eundem Seldenum pag. 394 ad diem VI Februarii ejusdem S. Patriarchæ memoria ac festum occurrit. Laudatis initio numeri 548 Græcorum Menæis ac Menologio, quantum ad diem cultus e Fastis Orientalibus solum consentire reperi Kalendarium festorum propriorum ecclesiæ Hierosolymitanæ, quod Waddingus in Annalibus Minorum ad annum Christi 1342 num. 48 exhibet, quodque Patriarchæ nostri festum die IX Octobris ritu Latinorum duplici jam tum celebrari illic solitum fuisse, indicat, uti ex hisce ejusdem Kalendarii verbis patet: Octobris... IX S. Abraham Patriarchæ Confessoris duplex.

B 550 In celebranda S. Patriarchæ nostri memoria non segniores Orientalibus fuere Christiani Occidentales, uti ex jam nunc dicendis manifestum fiet. Ac primo quidem Abraham patriarchæ meminit ad diem XI Octobris Vetus Romanum Martyrologium et genuinus Usuardus, in quem Sollerius ita pag. 588 scribit: Antiquorum veteris Testamenti Patriarcharum fecundiorum segetem subministrat auctor Romani Parvi, ex quo hoc die Abraham, sequenti a pluribus Lóth; aliis diebus alii accepti sunt. Ado illius verba descripsit, et ex ipso eadem habent Usuardus et Notkerus. Adhæc de Abrahamo nostro ita Wandelbertus ad hunc diem cecinit:

Exemplum fidei, parendi et norma salubris,

Excelsi patris primum cognomine dictus,  
Gentibus inde pater cælesti sorte vocatus  
Septenas Abraham sancit retinetque beatus.

Consonant Veteri Romano aliisque velustis Martyrologiis, quantum ad diem IX Octobris, Adoniani Martyrologii tres codices sat bonæ notæ a Dominico Georgio pag. 521 laudati, hoc solo a ceteris discrepantes, quod hocce die Abrahami

C obitu signent, hoc scilicet modo: Obitus Abraham patriarchæ.

tum et in  
Romano ho-  
dierno cum  
annotatione  
Baronii,

551 Denique Martyrologium Romanum hodiernum eodem die IX Octobris ita Patriarchæ nostri meminit: Eodem die memoria S. Abraham Patriarchæ et omnium credentium patris. In quæ ita adnotavit Baronius: Agunt de eodem hoc die, uti jam nunc ostendimus, tum Latini, tum Græci, qui addunt et Loth. De Abraham, qui merito dictus est Pater credentium, præter ea, quæ locupletissime de eo scribuntur in divinis Scripturis, agunt Josephus de Antiq., Philo Judæus, et alii Hebræorum, Latinorum et Græcorum, quos omnes singillatim recensere et longum et molestum est. De locis Abraham memoris nobilibus ædificiorum illustratis, ut de quercu Mambræ, cellula Saræ, incunabulis Isaac et loco sacrificii, ubi eundem Isaac filium voluit immolare, agunt Sozom. Hist. lib. 2, cap. III; Hieron. in Epitaphio Paulæ Epist. XXVII, et Beda de Locis sanctis; quos, ubi ad institutum nostrum faciebant, supra citatos inveniet lector, aut ceteroqui hic prætermisissos, facile, si vult, alibi consulere poterit. Mitto quoque nostri Florarii Ms. ad hunc eundem diem annun-

tiationem subjunctumque elogium, tum ne prolixior in Martyrologiis recensendis sim, tum quod elogium illud, utpote haud satis veritati consonum, hic nemo desideraturus sit,

552 Non possum tamen, quin etiam Fastorum Ecclesiæ Latinæ annuntiationibus aliqua saltem adjungam exhibiti in ea jam pridem S. Abrahamo cultus testimonia, ac vel idcirco etiam, ut sic redarguantur heterodoxi quidam, qui Sanctos veteris Testamenti in Ecclesia Catholica, ac præsertim in Occidentali, invocari negant. Velutissimus codex bibliothecæ Fuldensis, cujus nempe initium, uti Wicelius in suis Exercitationibus synceræ pietatis anno 1555 editis, testatur, præ vetustate legi non potuit, inter varia, ad Ecclesiæ Catholicæ liturgiam pertinentia, antiquum exhibet Missæ Canonem, in quo post commemorationem: Memento etiam Domine eorum, qui nos præcesserunt cum signo fidei, hæc verba sequuntur: Cum omnibus in toto mundo offerentibus sacrificium spiritale Deo Patri et Filio et Spiritui Sancto sanctis ac venerabilibus sacerdotibus... et pro rememorando gradu athletico venerabilium Patriarcharum, Prophetarum, UT PRO NOBIS DOMINUM DEUM NOSTRUM EXORARE DIGNENTUR, Abelis, Seth, Enos, Enoch, Noë, Melchisedech, ABRAHÆ etc. Adhæc S. Cyrillus Hierosolymitanus, describens sacram synaxim Catechesi mystagogica quinta, affirmat pag. 539, sacerdotem memoriam in ea facere, primum SS. Patriarcharum, quos inter insignem certe omnium fidelium Pater locum tenet, deinde Prophetarum, Apostolorum et deprecationibus suscipiat preces nostras. Quid? Quod et Abrahami patrocinium nominatim impleretur in Missa seu Canone universali Æthiopum, hac nempe formula: O Domine libera populum tuum... custodi eos in recta fide... per preces patrum nostrorum SS. Patriarcharum Abraham, Isaac et Jacob, uti videre est tom. 6 Biblioth. Patrum edita Parisiis anno 1610 col. 65. Denique, ut aliis supersedeam, in Litaniis illis, quibus anima corpore egressura Creatori suo commendatur, nominatim quoque invocatur S. Abraham, prout omnibus notissimum est.

553 Quamquam autem ob rationes, a Benedicto PP. XIV libro 4 de Servorum Dei Beatificatione et beatorum Canonizatione parte 2 cap. 29 allegatas, Veteris Testamenti Sancti non soleant in Ecclesia Occidentali universim affici speciali cultu Officii et Missæ, non obfuit tamen hæc consuetudo, quo minus Sanctus Patriarcha particulari officio in locis sat multis honoratus fuerit, uti constat, tum ex Breviario et Missali Ordinis Fratrum B. Mariæ de monte Carmelo, jam nunc infra partim describendis, tum ex antiquis Missalibus Ordinis S. Joannis Hierosol., Ultrajectinæ in Belgio ac Moguntinæ in Germania ecclesiæ, tum et ex Cæremoniali Fontisebraldi, quod anno 1461, auctoritate Guilielmi, Parisiensis episcopi, delegati a Pio PP. II ad visitandum, et reformandum dictum monasterium et ordinem, confectum fuit, et in quo Officium S. Abraham Patriarchæ reperitur. Id ipsum quoque manifestum fit ex Breviario Congregationis Oratorii Domini Jesu, quod vigore facultatis obtentæ a Paulo PP. V per Cardinalem de Berulle, ac prævio tantæ rei examine in comitiis generalibus, nec non de expressa Ordinariorum licentia digestum ordinatumque fuit, et in quo Officium cum Missa de S. Abrahamo Patriarcha ad diem

invocaturque  
in antiquis  
aliquat Con-  
sibus Missæ,  
in Litaniis  
pro moribun-  
dis,imo et qui-  
busdam locis  
Officii et Mis-  
sæ cultum jam  
pridem hanc  
notus fuit.



**A** diem XII Octobris, aliis vero diebus alia de Sanctis Veteris Testamenti Officia recitanda præscribuntur. De his adeat curiosus lector laudatum Benedictum PP. XIV. cit. loco, num. 13 et nostri Operis tomum 7 Maji pag. 668.

prout vetus  
Breviarium  
RR. PP.  
Carmelita-  
rum, ex quo  
Capitulum

554 En modo, tametsi ex omni parte haud satis accuratum sit, SS. patriarcharum Abraham Isaac et Jacob IX Lectionum Officium, quemadmodum exstat in veteri Breviario RR. Patrum Carmelitarum, anno Christi 1480 typis edito, et in eorumdem Patrum bibliotheca Antverpiæ servato.

### Ad Vesperas Capitulum.

Scriptum est enim: Quoniam Abraham duos filios habuit, unum de ancilla, et unum de libera: qui autem de ancilla, secundum carnem natus est: qui vero de libera, secundum repromissionem, quæ sunt per allegoriam dicta.

¶. Dum staret Abraham ad radicem Mambre, vidit tres pueros descendentes:

Tres vidit et unum adoravit.

**B** in figura summæ Trinitatis tres angelos hospitio suscepit.

Tres vidit.

#### Hymnus.

Hymnus  
ad Vesperas,

555 Annue, Christe, seculorum domine,  
Nobis per hujus tibi cara merita,  
Ut, qui te coram graviter deliquimus,  
Hujus solvamus gloriosis precibus.  
Salva, Redemptor, plasma tuum nobile,  
Signatum sancto vultus tui lumine,  
Ne lacerari sinas fraude demonum,  
Propter quos mortis exsolvistis precium.  
Dole, captivos esse tuos famulos,  
Absolve reos, compeditos erige,  
Et quos cruore redimisti proprio,  
Rex bone, tecum fac gaudere perpetim.  
Sit tibi, Jhesu, benedite Domine,  
Gloria, virtus, honor et imperium  
Una cum Patre sanctoque paracito,  
Cum quibus regnas Deus ante secula. Amen.

Versiculus,  
Antiphona,  
Oratio,

556 ¶. Letamini in Domino et exultate justi.  
¶. Et gloriamini omnes recti corde.

**C**

#### Ad Magnificat.

Antiph. Fulgebunt justi, ut in communi tunc Officio plurimorum Confessorum.

#### Oratio.

Deus qui nos voluisti exemplis Patriarcharum tuorum Abraham, Ysaac et Jacob erudiri; da nobis, ipsis intercedentibus, eorum documenta in omnibus sequi; quatenus illorum meritis mereamur pervenire, quo illi gratia tua se pervenisse le tantur Per Dominum.

#### Ad Matutinum Invitatorium.

nec non Hy-  
mnus ad Ma-  
tulinum,

557 Regem Patriarcharum Dominum venite adoremus.

#### Hymnus.

Ecclesiarum principes,  
Belli triumphales duces,  
Celestis aule milites,  
Et vera mundi lumina,  
Devota Sanctorum fides,  
Invicta spes credentium,  
Perfecta Christi charitas,

Mundi triumphat principem.

In his paterna gloria,  
In his voluntas Spiritus,  
Exultat in his Filius,  
Celum replevit gaudiis.  
Te nunc, Redemptor, quesumus,  
Ut ipsorum consortio  
Jungas precantes servulos  
In sempiterna secula. Amen.

AUCTOR  
J. G.

558

#### In primo Nocturno.

Antiph. Secus decursus aquarum etc., ul de Martyribus. Psalm. Beatus vir etc.

Antiph. Tamquam aurum etc. Psalm. Quare fremuerunt etc.

Antiph. Sapientiam Sanctorum narrant populi et laudem eorum pronunciat Ecclesia Sanctorum. Psalm. Domine, quid multiplicati etc.

¶. Letamini etc.

primi Noctur-  
ni Antiphona,  
Lectio prima  
ac Respon-  
sorium,

#### Lectio prima.

Ite sunt generationes Thare. Thare genuit Abraham, Nachor et Aram. Porro Aram genuit Loth, mortuusque est Aram ante Thare patrem suum in terra nativitatis sue, in Hur Caldeorum. Duxerunt autem Abraham et Nachor uxores. Nomen uxoris Abraham Saray, et nomen uxoris Nachor dicta est Melcha, filia Aram, patris Melchæ et patris Jeschæ. Tu autem etc.

#### Responsorium.

Locutus est Dominus ad Abraham dicens: Egredere de terra et de cognatione tua, et veni in terram, quam monstravero tibi. Et faciam te crescere in gentem magnam. ¶. Benedicens benedicam tibi et multiplicabo te. Et

559

#### Lectio secunda.

item secunda  
cum Respon-  
sorio

Erat autem Saray sterilis, nec habebat liberos. Tulit itaque Thare Abraham filium suum, et Loth, filium Aram filii sui, et Saray, nurum suam, uxorem Abraham filii sui, et eduxit eos de Hur Caldæorum, ut irent in terram Chanaan. Venerunt itaque usque Aran, et habitaverunt ibi. Et facti sunt dies Thare ducentorum quinque annorum, et mortuus est in Aran. Tu autem etc.

Resp. Dum staret Abraham ad radicem Mambre, vidit tres pueros descendentes per viam. Tres vidit, et unum adoravit. ¶. Tunc quippe vidit Abraham diem Domini, cum in figura summe trinitatis tres angelos hospitio suscepit. Tres etc.

560

#### Lectio tertia.

ac tertia cum  
Responsorio,

Dixit Dominus ad Abraham: Egredere de terra tua, et de cognatione tua, et de domo patris tui, et veni in terram, quam monstravero tibi: faciamque te crescere in gentem magnam. Benedicens benedicam tibi, et magnificabo nomen tuum, erisque benedictus. Benedicam benedictibus tibi, et maledicam maledictibus tibi; atque in te benedicentur universæ cognationes terre. Egressus est itaque Abraham, sicut preceperat ei Deus, et ivit cum eo Loth. Tu autem etc.

Resp. Temptavit Deus Abraham, et dixit ad eum: Tolle filium tuum, quem diligis, Ysaac,



Auctores  
J. G.

Ysaac, et offeres illum ibi in holocaustum Super unum montium, quem monstravero tibi. o. Immola Deo Sacrificium laudis et redde Altissimo vota tua. Super etc.

secundiguo-  
que Noctur-  
ni Antipho-  
nae ac Lectio  
quarta cum  
Responsorio

561

*In secundo Nocturno.*

*Antiph.* Dabo Sanctis meis locum nominatum in regno patris mei, dicit Dominus. *Psalm.* Domine, quis habitabit etc.

*Antiph.* Sanctis, qui in terra sunt ejus, mirificavit omnes voluntates meas inter illos. *Ps.* Conserva me, Domine.

*Antiph.* Sancti, qui sperant in Domino, mutabunt fortitudinem, assument pennas ut aquile, volabunt et non deficient. *Psalm.* Domini est terra. *ŷ.* Exultent Justi etc.

*Lectio quarta.*

Septuaginta quinque annorum erat Abraham, cum egrederetur de Aran. Tulitque Saray uxorem B suam, et Loth filium fratris sui, universamque substantiam, quam possederat, et animas, quas fecerat in Aran, et egressi sunt ut irent in terram Chanaan. Cumque venissent in eam, pertransiit Abraham terram usque ad locum Sychem, et usque ad convallem illustrem. Chanaanæus autem tunc erat in terra. Tu autem etc.

*Resp.* Angelus Domini vocavit Abraham dicens: Ne extendas manum tuam super puerum, eo quod timeas Dominum. *ŷ.* Cumque extendisset manum, ut immolaret filium, ecce angelus Domini de celo clamavit dicens: Ne.

quinta iti-  
dem

562

*Lectio quinta.*

Temptavit Deus Abraham, et dixit ad eum: Abraham, Abraham. At ille respondit: Assum. Tolle filium tuum unigenitum, quem diligis, Ysaac, et vade in terram visionis, atque ibi offeres eum in holocaustum super unum montium, quem monstravero tibi. Igitur Abraham de nocte consurgens stravit asinum suum ducens secum duos juvenes et Ysaac filium suum. Tu autem etc.

*Resp.* Deus Domini mei Abraham, Dirige vias meas, ut cum salute revertar in domum C Domini mei. *ŷ.* Deus, in cujus conspectu ambulaverunt patres mei, Deus, qui pascis me a juventute mea. Dirige.

ut sexta,

563

*Lectio sexta.*

Cumque concidisset ligna in holocaustum, abiit ad locum, quem præceperat ei Deus. Die autem tertio elevatis oculis vidit locum procul, dixitque ad pueros suos: Expectate hic cum asino; ego et puer illuc usque properantes, postquam adoraverimus, revertemur ad vos. Tulitque ligna holocausti, et imposuit super Ysaac filium suum. Ipse vero portabat in manibus ignem et gladium. Tu autem etc.

*Resp.* Veni hodie ad fontem aque et oravi Dominum, dicens: Domine Deus Abraham, tu prosperum fecisti desiderium meum. *ŷ.* Igitur puella, cui dixero: Da michi aquam de ydria tua ut bibam, at illa dixerit: Bibe Domine, nam et camelis tuis potum tribuam, ipsa est enim, quam præparavit Dominus filio domini mei. Domine etc.

564

*In tertio Nocturno.*

*Antiph.* Letamini in Domino, et exultate justi et gloriimini omnes recti corde. *Psalm.* Beati, quorum etc.

*Antiph.* Justi autem in perpetuum vivent, et apud Dominum est merces eorum. *Psalm.* Exultate justi.

*Antiph.* Principes populorum congregati sunt cum Deo Abraham. *Psalm.* Omnes gentes. Versic. Justi autem.

*Evangelium.* Cum introisset Jhesus Capharnaum etc.

*Resp.* Dum exiret Jacob de terra sua, vidit gloriam Dei et ait: Terribilis est locus iste, non est hic aliud nisi domus Dei et porta celi. *ŷ.* Vere Dominus est in loco isto, et ego nesciebam.

565

*Lectio octava.*

Cumque duo pergerent simul, dixit Ysaac patri suo. Pater mi. At ille respondit: Quid vis fili? Ecce, inquit, ignis et ligna, ubi est victima holocausti? Dixit autem Abraham: Deus providebit sibi victimam holocausti, fili mi. Pergebant ergo pariter, veneruntque ad locum, quem ostenderat ei Deus, in quo edificavit altare, et desuper ligna composuit. Tu autem etc.

*Resp.* Oravit Jacob et dixit: Domine, qui dixisti michi: Revertere in terram nativitatis tue, Erue me de manu fratris mei, quia valde eum timeo. *ŷ.* Deus, in cujus conspectu ambulaverunt patres mei, Domine, qui pascis me a juventute mea. Erue

566

*Lectio nona.*

Cumque colligasset Ysaac filium suum, posuit eum in altare super struem lignorum, extenditque manum et arripuit gladium, ut immolaret filium suum. Et ecce angelus Domini de celo clamavit dicens: Abraham Abraham. Qui respondit Assum. Dixitque ei: Non extendas manum tuam super puerum, neque facies illi quidquam. Nunc cognovi, quod timeas Dominum et non pepercisti unigenito filio tuo propter F me. Levavit Abraham oculos suos, viditque post tergum arietem, inter vepres herentem cornibus, quem assumens obtulit holocaustum pro filio, appellavitque nomen loci illius: Dominus videt. Unde usque hodie dicitur: In monte Dominus videbit.

*Resp.* Concede nobis Domine, quesumus, veniam delictorum, et intercedentibus Sanctis, quorum hodie solempnia celebramus, Talem nobis tribue devotionem, ut ad eorum pervenire mereamur societatem. *ŷ.* Adjuvent nos eorum merita, quos propria impediunt scelera; excuset intercessio, accusat quos actio, et qui eis tribuisti celestis palmam triumphi, nobis veniam non deneges peccati. Talem etc.

*Te Deum laudamus etc.**ŷ.* Exultabunt Sancti.

567

*In Laudibus.*

*Antiph.* Justorum anime. *Psalm.* Dominus regnavit.

*Antiph.* Cum Palma.*Antiph.* Corpora Sanctorum.*Antiph.*D  
nec non ter-  
ti Nocturni  
Antiphona  
cum Lectione  
Evangelica.

octava

E

et nona.

uti et Anti-  
phona et Hy-  
mnus ad  
Laudes.



A *Antiph.* Spiritus et anime.  
*Antiph.* Exultabunt Sancti.  
*Capitulum* Scriptum est.

*Hymnus.*

Vos, seculi justi iudices,  
 Et vera mundi lumina,  
 Votis precamur cōrdium,  
 Audite preces supplicum.  
 Qui celum verbo clauditis,  
 Serasque ejus solvitis,  
 Nos a peccatis omnibus  
 Solvite jussu, quæsumus.  
 Quorum precepto subditur  
 Salus et languor omnium,  
 Sanate egros moribus,  
 Nos reddentes virtutibus.  
 Ut, cum Judex advenerit  
 Christus in fine seculi,  
 Nos sempiterni gaudii  
 Faciat esse compotes.  
 Deo Patri sit gloria.

*Versic.* Mirabilis Deus etc.

B 568 *Ad Benedictus.*

aliaque Offi-  
 cii partes luc-  
 exhibentur,  
 manifeste  
 ostendit,

*Antiph.* Abraham, pater vester, exultavit, ut vi-  
 deret diem meum, vidit et gavisus est.

*Oratio*, ut supra.

Ad Horas Antiphone de Laudibus. *Capitulum*, Re-  
 sponsoria, *Versiculi*, ut plurimorum Confessorum,  
 cum *Oratione*, ut supra.

*Ad Vesperas.*

*Antiph.* Justorum autem anime. *Psalm.* Dixit  
 Dominus etc,

*Capitulum* Fulgebunt Justi.

*Hymnus.*

Exultet celum laudibus  
 Resultet terra gaudiis,  
 Patriarcharum gloria \*  
 Sacra canunt solempnia.

Vos secli justi iudices etc, *ut supra.*

*Vers.* Letamini in Domino.

*Ad Magnificat.*

*Antiph.* Pater Abraham, miserere mei, et mitte  
 Lazarum, ut intinguat \* extremum digiti sui in  
 aquam, ut refrigeret linguam meam.

*Oratio*, ut supra.

C 569 *Ecclesiastico huic de SS. Abraham, Isaac et  
 Jacob Officio, a R. P. Bonifacio a S. Antonio, Bi-  
 bliothecæ RR. Patrum Carmelitarum Conventus  
 Antverpiensis præfecto, summa humanitate mihi  
 communicato, haud abs re erit unam pro ceteris  
 subnectere Missam propriam, a Religiosis ejus-  
 dem Ordinis quotannis olim festo die horum Pa-  
 triarcharum celebrari solitam, quemadmodum ea  
 exstat insigni prædictæ bibliothecæ codice manu  
 scripto pergameno, artificiosissime in Anglia ela-  
 borato circa seculum XIV, cui, si orthographiæ in  
 nonnullis vocibus et pauca exigui momenti discri-  
 mina demas, omnino consonat excusum Venetiis  
 anno 1509 servatumque in eadem bibliotheca Or-  
 dinale Missarum (ita enim liber hic inscribitur)  
 Fratrum sacri Ordinis gloriosissime Dei Genitricis  
 semperque Virginis Marie de Monte Carmelo extra-  
 ctum et excerptum de approbato usu Dominici se-  
 pulchri sancte Hierosolymitane ecclesie. Sic autem  
 Missa illa habet:*

*Introitus.*

Gaudeamus omnes in Domino, diem festum cele-  
 brantes sub honore Patriarcharum, de quorum so-

lemnitate gaudent angeli, et collaudant filium Dei.  
*Psalm.* Exultate! justi in Domino: rectos decet col-  
 laudatio. ♯. Gloria.  
*Gloria in Excelsis.*

LECTOR  
 J. G.

*Oratio.*

Deus, qui nos voluisti exemplis Patriarcharum  
 tuorum Abraham, Ysaac et Jacob erudiri: da nobis,  
 ipsis intercedentibus, eorum documenta in omnibus  
 sequi: quatinus illorum meritis mereamur perveni-  
 re, quo illi gratia tua se pervenisse letantur. Per  
 Dominum.

570 *Lectio Libri Sapientiæ.*

ex quo Missa  
 Patriarcha-  
 rum Abraha,

Abraham magnus pater multitudinis gentium,  
 et non est inventus similis illi in gloria; etc.,  
*ut Ecclesiastici cap. 44 usque ad finem ejusdem  
 capituli.*

*Graduale.*

Timete Dominum omnes Sancti ejus, quoniam ni-  
 hil deest timentibus eum. ♯. Inquirentes autem E  
 Dominum non deficient omni bono. Alleluia. Alle-  
 luia. ♯. Judicabunt Sancti nationes, et dominabun-  
 tur populis, et regnabit illorum rex in perpetuum.  
 Alleluia.

*Evangelium secundum Matthæum*

In illo tempore: Cum introisset Jesus Ca-  
 pharnaum, etc *ut Matth. cap. 8 usque ad ♯.  
 14.*

571 *Offertorium.*

Isaac et Ja-  
 cob hic re-  
 censetur.

Precatus est Moyses in conspectu Dei sui et  
 dixit: Precatus est Moyses in conspectu Dei sui  
 et dixit: Quare, Domine, irasceris in populo  
 tuo? Parce ire animi tui: momento Abraham,  
 Ysaac et Jacob, quibus jurasti dare terram flu-  
 entem lac et mel, et placatus factus est Domi-  
 nus de malignitate, quam dixit facere populo  
 suo.

*Secreta.*

Sanctificationis omnium sanctificator Deus oblata  
 et offerentes Sacrificium ob merita Sanctorum Patri-  
 archarum tuorum, Abraham, Ysaac et Jacob sancti-  
 fica; offerentibusque concede sic oblata sumere san-  
 ctificata, ut per hanc perceptionem sint tibi accepta.  
 Per Dominum.

*Communio.*

Justorum anime in manu Dei sunt, et non tanget  
 illos tormentum malitie: visi sunt oculis insipien-  
 tium mori, illi autem sunt in pace.

*Postcommunio.*

Perceptio Corporis et Sanguinis Domini nostri  
 Jesu Christi commemoratione sanctorum Patriarcha-  
 rum Abraham, Ysaac et Jacob optineat, ut sit su-  
 mentibus ad remissionem peccatorum, et ad conse-  
 quendam celestis vite perpetuitatem. Per eundem  
 Dominum.

DE



## DE S. DIONYSIO AREOPAGITA

## EPISCOPO MARTYRE

ATHENIS IN GRÆCIA

## COMMENTARIUS PRÆVIUS

§ I. Qua occasione et quando Hilduinus Areopagitica, in quibus S. Dionysium Areopagitam cum Parisiensi confudit, adornarit; qua fide id præstiterit, et quæ Acta antiquiora sibi prælucentia habuerit.

VEROSIMILIUS  
SUB ADRIANO  
IMPERATORE.  
Hilduiniana  
Dionysii  
Acta, quæ  
primo loco  
hic discutien-  
da,

U<sup>t</sup> ab ipso statim Commentarii hujus initio, quam merito S. Dionysium Areopagitam, Atheniensem episcopum ac martyrem, qui in Martyrologio Romano hodierno aliisque nonnullis Fastis sacris cum Rustico et Eleutherio, veluti suis in martyrio sociis, hodie conjungitur, abs hisce hic sejungam, unicuique pateret, sane perquam libenter, sanctum illum antistitem a S. Dionysio, Parisiensi episcopo ac martyre, qui Rusticum et Eleutherium in martyrio socios habuit, diversum esse seu distinctum jam nunc ostenderem. Verum quo id infra commodius juxta ac validius præstem, expedire arbitror, ut Acta Dionysiana omnia aut eorumdem saltem præcipua, quæ S. Dionysium Areopagitam cum Parisiensi confundunt eove conducunt, prius recenseam ac potissimum, quo quæque in pretio habenda sint, lectorem edoceam. At vero, cum illa, seu Græce seu Latine conscripta, multiplicia sint ac varia, a quibusnam potius exordiar? Haud esse, quæ Hilduinus, Sandionysianus in Francia seculo nono abbas, concinnavit, reliquis omnibus antiquiora, ex infra dicendis evadet perspicuum. Verum, etsi id ita sit, ac proin ab Actis, quæ contextis ab Hilduino præierint, initium, spectato ordine chronico, foret ducendum, abs hisce tamen C postremis facere id lubet, quod, cum e lucubrationibus omnibus, quæ utrumque dictum Dionysium confundunt, aliæ equidem contexta ab Hilduino recentiores sint, aliæ vero tales saltem aut videantur, aut videri non nemini queant, commodissime simul atque ordinate a Dionysianis Hilduini Actis ad quæcumque alia, in quibus, uti in hisce, ambo Dionysii confunduntur, discutienda sermo possit deduci.

Ludovico  
Pio impera-  
tore per epis-  
tolam,

2 Ad rem ipsam veniamus. Annus agebatur seculi noni quartus supra trigesimum, cum Ludovicus imperator, cognomento Pius, qui anno proxime antecedenti, Lothario, Pipino et Ludovico filiis rebellantibus, exauctoratus fuerat, Lothario natu majori, qui eum detinebat captivum, a duobus aliis, Pipino scilicet et Ludovico, modo indigno, quo a Lothario habebatur pater, tandem ad arma commotis, fugam arripere compulso, in libertatem pristinamque etiam auctoritatem, uti annalistæ atque rerum Francicarum scriptores memoriæ passim produnt, fuit assertus. Porro imperator felicem illam rerum suarum conversionem, quæ ei, dum in

Sandionysiano Franciæ monasterio, mutatis subinde captivitatis locis, custodiebatur, obvenerat, S. Dionysio, singulari illius asceterii patrono nominatim referebat acceptam, hincque illius Hospitatoris sui gloriam promovere desiderans Hilduino, Sandionysiano tunc abbati, in mandatis dedit, ut quæcumque de S. Dionysio, Parisiensi antistite, quem ipse, non secus ac Hilduinus, cum S. Dionysio Areopagita unum atque eundem faciebat, studio impigro seu e libris, abs hoc, ut putabat, conscriptis, seu ex aliis vel Græce vel Latine exaratis codicibus monumentisve haberet comperta undequaque colligeret, compendioseque, quo, sublevato lectionis tædio, facile ab omnibus cum utilitate ac fructu legi noscique possent, stylo uniformi atque æquali exponeret. Ita ex ipsa ad Hilduinum Ludovici imperatoris, ea id præcipientis, docemur epistola, quæ apud Surium, Coloniz Agrippinæ anno 1618 (hac legendarii seu hagiologi hujus editione, quod lectori hic studiose annotatum velim, in Commentarii hujus decursu semper utor) typis recusum, Hilduini ad imperatorem Ludovicum rescripto, subjectisque et huic et ejusdem Hilduini ad cunctos ecclesiæ Catholicæ filios epistolæ Dionysianis Actis hodie præfigitur. Audi, qui is princeps in monumento illo num. 3 Hilduinum alloquatur.

3 Sed et nos, inquit, multis ac frequentibus largitionibus beneficia ejus (S. Dionysii) sumus experti, præcipue tamen in humanæ varietatis eventu, quo Dei, ut semper fatendum est, justo judicio in virga eruditionis suæ visitati et baculo speciosæ misericordiæ ejus ante præscriptum altare per merita et solatium domini ac piissimi patris nostri Dionysii virtute divina reerecti et restituti sumus, cingulumque militare judicio atque autoritate episcopali resumpsimus, et usque ad præsens ipsius gratioso adjutorio sustentamur. Idcirco, venerabilis custos ac cultor ipsius provisoris et adjutoris nostri domini Dionysii, monere te volumus, ut, quicquid de ejus notitia ex Græcorum historiis per interpretationem sumptum vel quod ex libris ab eo patrio sermone conscriptis, et autoritatis nostræ jussione ac tuo sagaci studio interpretumque sudore in nostram linguam explicatis, huic negotio inseri fuerit congruum, quodque etiam in Latinis codicibus jam inde habes inventum, adjunctis eis, quæ in libello ejus Passionis continentur,

F  
cujus pars  
hic recitatur.



A tinentur, nec non et illis, quæ in tomis vel chartis vetustissimis armarii Parisiæ ecclesiæ, sacræ videlicet sedis suæ, prolatis inveneras, et obtutibus nostræ serenitatis ostenderas, secundum quod rerum, causarum etiam et temporum convenientiam noveris, in corpus unum redigas, atque uniformem textum exinde componas, quatenus devotis compendiosius valeant innotesci et fastidiosis minusve capacibus, vel studiosis lectionis possit tedium sublevari, pariterque omnibus ædificationis utilitas provideri.

imperante,  
anno 835  
fuerit con-  
scripta,

4 Ita hæcenus Ludovicus imperator; hoc autem illius seu monito seu præcepto Hilduinus, qui insuper, ut Dionysii gesta laudesque prosequeretur, stimulo haud indigebat, impulsus operi illico manum admovit, sanctique, illius martyris diversis e monumentis Acta collegit, compendioseque, ac sal prolixæ tamen, a se exposita ad eundem imperatorem transmisit, addito etiam, quod supra memoravi, rescripto seu responsoria ad illum epistola. Porro Ludovici epistola, Hilduini ad hanc rescriptum alteraque item, quam eodem circiter, quo id, tempore scriptam puto, ejusdem Hilduini ad cunctos sanctæ catholicæ matris Ecclesiæ filios epistola una cum lucubratione qua, quod sibi jussu ab imperatore fuerat, scriptor is fecit, recepto loquendi modo Areopagitica vocantur, eodemque ordine, quo hic modo recensita a me sunt, hodie apud Surium exstant vulgata. At vero, sciscitabere, quo anno circiter Hilduinus triadicta Scripta ac nominatim lucubrationem, qua Dionysii martyrium ac gesta est complexus, concinnavit? Epistola, qua, ut sancti illius martyris Acta litteris commendaret, Ludovicus imperator præcepit, certe annum, uti ex supra dictis liquet, 834 scripta non est; imo vero, cum princeps ille, sese a restituta sibi, quod, ut dictum, anno 834 evenit, auctoritate pristina ad illud usque tempus, quo jussit Dionysii Acta conscribi, gratioso sancti hujus martyris adiutorio sustentatum fuisse, in dicta epistola (adi, quæ proxime recitavi, hujus verba) censeveret, itaque, temporis aliquod spatium inter restitutam sibi auctoritatem, scriptamque eandem epistolam intercessisse, innuat, fuerit ea fortassis haud ante annum 835 conscripta. Quæ cum ita sint, statimque Hilduinus, uti ipsemet in dicto Rescripto num. 2 satis indicat, a delata ista ad se epistola Dionysii Acta collegerit ac descripserit, lucubrationem, qua id fecit, certe non ante annum 834, verosimillimeque anno, proxime hunc seculo, adornavit; ut certe, cum nihil etiam, vel illam, vel binas supra dictas, quarum alteram ad Ludovicum imperatorem, alteram ad cunctos Ecclesiæ catholicæ filios Hilduinus dedit, epistolas anno 836 exaratas nondum fuisse, suadeat, scriptoris hujus Areopagitica nec citius quam anno 834, nec serius quam anno 836, ac proin anno circiter 835 fuerint conscripta.

ac quamvis  
ideo, spe-  
ctata, qui  
exarata sunt  
state, ma-  
gni pretii  
non sint.

5 Atque ita tempus, quo concinnari ea contigerit, sat prope determinatum habemus; nunc quo in pretio ex auctoris seu ætate, seu sinceritate ac fide sint habenda, inquirendum. Ac primo quidem cum is, utpote seculi noni, ut jam declaratum, scriptor, a rebus, quas de Dionysio memoriæ in iis prodit, quingentis amplius annis, etsi etiam sanctum hunc non citius quam seculi quarti initio martyrium subiisse statuerimus, remotus vixerit, cui illas, quæso, sola sua auctoritate certas atque indubitatas efficiat? Quod au-

tem ad sinceritatem, qua usus sit, spectat, malæ in antiquis tum monumentis, tum auctoribus citandis fidei a Launoyo in variis, quæ contra Areopagitica contexit, Opusculis insimulatur. Verum, etsi quidem nec Hilduino apologiam scribere, nec opinionem, qua is Dionysium Parisiensem cum Areopagita eundem facit, amplecti sit animus, hic tamen, an merito a Launoyo abbatis illius candor seu sinceritas labefactetur, discutiendum censeo, quod ab hac partim dependeant tum alia non pauca, tum maxime, quæ de Passionis Dionysianæ ab Hilduino conscriptæ genesi seu fontibus, e quibus præcipue lucubratio isthæc promanarit, hic in antecessum disserere constitui; quo scilicet, quam fidem singuli atque adeo, hisce etiam spectatis, præfata Passio, hujusque auctor mereantur, patescat. Launoyus, quem et alii sunt secuti, in suo de Hilduini Areopagiticis Judicio capita diversa quinque, ex auctoribus seu monumentis adhuc exstantibus repetita, adducit; in quibus cum falsitas seu mala Hilduini fides apertissime, ut contendit, se prodit, scriptoris hujus in aliis pariter, quæ ex auctoribus seu monumentis non exstantibus repetuntur, vacillare sinceritatem seu fidem, concludit, cum mendaci nec vera dicenti credatur. Ut ordinem, quo a Launoyo proponuntur, observem, abs illo, quod primum apud hunc est, duco initium.

eorum tamen  
auctor in Lu-  
ca seu Apo-  
stolorum

6 Hilduinus in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. 3 sic habet: Genere siquidem eum (S. Dionysium nempe) nobilissimum, S. Philosophiæ magisterio insignem apud Athenas claruisse, et aliarum historiarum, et Actuum Apostolorum testimonio secula prisca seu instantia cognoverunt: Lucæ autem, Actuum Apostolorum auctori, egregie ab Hilduino hic imponi, Launoyus in suo de scriptoris hujus Areopagiticis Judicio num. 5 contendit. Ita animo, comparatus est, quod in Actibus Apostolorum Lucas de Dionysii nec genere generisve nobilitate, nec Philosophiæ magisterio loquatur, imo nihil omnino tradat, ex quo vel alterutrum, vel utrumque legitime colligatur. Et vero in Actibus Apostolorum hæc dumtaxat, quæ ad Dionysium spectant, cap. 17 leguntur: Quidam vero viri et (Paulo) adhærentes crediderunt, in quibus et Dionysius Areopagita, et mulier nomine Damaris, et alii cum eis; ubi certe disertis seu expressis verbis Dionysii nec genus generisve nobilitas, nec Philosophiæ magisterium commemoratur. Verum nihilne etiam in sacro illo textu cubat, unde saltem Hilduinus, Dionysii et generis nobilitatem et Philosophiæ magisterium priscis seculis ex Actibus Apostolorum innotuisse, colligere seu merito opinari potuerit? Id sane ego cum Launoyo asseverare non ausim. Quid si enim ex Areopagitæ seu dignitate seu titulo, qui in dicto textu a Luca Dionysio tribuitur, priscis seculis et nobile hujus genus et Philosophiæ magisterium fuisse compertum, Hilduinus existimavit?

Actibus,

7 Certe, cum apud Athenienses, uti ex Isocrate in Oratione Areopagitica, S. Marimo in Præfatione ad S. Dionysium, Budæo in Pandectas, Sigonio de Republica Atheniensium aliisque non paucis scriptoribus palam est, in Areopagitarum seu Areopagi judicum numerum non nisi, qui simul et generis nobilitate et Sapientiæ seu Philosophiæ laude essent illustres, adsciscerent, ita haud infundate existimare potuit, reque etiam ipsa existimasse videtur. Ea etiam quantum ad hoc



ADCTORE  
C. B.

hoc postremum sedet sententia, quod Hilduinus alioquin iis, qui, quod nullo negotio, passim intra manus exstantibus Apostolorum Actibus fieri potuisset, mendacii eum ac imposturæ, uti postea Launoyus fecit, ex iisdem Actibus accusassent, os occludere nequisset, rationeque nulla, virum honoratum ac prudentem, qualis Hilduinus fuit, periculo adeo manifesto famam suam fuisse objecturum, verosimile apparet. Atque ita primum intentatæ Hilduino a Launoyo accusationis caput evanescit; ad bina alia, quæ id proxime excipiunt, jam progredior. Mulierem, nomine Damarim, a S. Paulo Apostolo, uti in Actibus Apostolorum cap. 17 refertur, cum Dionysio Areopagita Athenis conversam, Hilduinus hujus uxorem in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. 3 appellat; cum autem pro opinione, ex qua id facit, Actus Apostolorum ac S. Ambrosium cilet, Launoyus perperam id abs illo fieri contendit, hincque secundum ac tertium suæ contra eundem accusationis caput repetit. Verum, etsi quidem cum Dionysio Areopagita Damarim connubio fuisse conjunctam, Actus

**B** Apostolorum nusquam aperte edicant, Hilduino tamen ratio omnis haud defuit, cur in hisce illud, uti etiam omnem seu totam, quod Launoyus pariter carpit, Dionysii domum fuisse conversam, sat clare indicari, existimaret. Liquido id patet ex iis, quæ, dum infra de Dionysii Areopagitæ genere ac conditione tractabo, in medium adducam.

**S. Ambrosio** 8 Quod modo ad Ambrosium, ab Hilduino pariter in causa jam dicta citatum, pertinet, Damarim quidem abs hoc Dionysii Areopagitæ uxorem, contra ac Hilduinus ait, in epistola ad Vercellenses non vocari, Launoyus affirmat, addens etiam, epistolam illam suspectæ fidei a pluribus haberi. Verum in Parisiensi anni 1690 Operum S. Ambrosii editione genuinis sancti hujus Mediolanensis antistitis epistolis accensetur, ibidemque tom. 2, col. 1028, num. 22 diserte habet: Dionysius Areopagites cum Damaris uxore sua aliisque multis credidit: Benedictini autem monachi, qui editionem illam curarunt, Ita omnes edit. ac plures Mss., excepta Rom. edit. ubi habetur "muliere sua, "habere seu legere, in Annotationibus subjectis observant, adduntque, paucis interpositis, alibi insuper Damarim ab Ambrosio vocari Dionysii Areopagitæ uxorem. Quid si ergo, cum Damaris Dionysii Areopagitæ uxor in pluribus, ut docent, Mss. Operum S. Ambrosii codicibus appelletur, talis etiam codex Hilduino præluxerit? Id certe vero neutiquam apparet ab simile, uti nec ex ipsis, quemadmodum infra dicenda ostendent, Apostolorum Actibus, et Damarim Dionysii Areopagitæ exstitisse uxorem et hunc cum illa domoque sua tota ab Apostolo Paulo esse conversum, a scriptore illo re etiam ipsa fuisse existimatum; ut enimvero e secundo ac tertio non magis quam ex primo accusationis a Launoyo contra Hilduinum adductæ capite mala hujus fides evincatur: num id forsitan quarto conficiatur, modo examine-

<sup>1</sup> Christi Domini actione 9 Hilduinus in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. xi hunc loquitur in modum: Quoniam non ibi (in Passione S. Dionysii) scribitur, eum episcopum a B. Clemente consecratum, sed apostolum totius Galliæ fuisse ordinatum: de qua ordinatione Apostolatus, nisi ad alia se inventio nostra dirigeret, et ex Apostolorum Actibus et ipsius Domini actione auctori-

tatis exemplum sufficienter his scriptis possemus D inferre: Hæc autem Hilduini verba Launoyus in suo de Areopagiticis Judicio num. 8 ita excipit: At neque in Actibus Apostolorum, neque in Evangeliiis, quibus actiones Christi continentur, traditur, Areopagitam a Clemente consecratum Galliæ totius Apostolum. Ita enimvero res habet; quod hic Launoyus ait, nec in Apostolorum Actibus, nec in Evangelio usquam traditur: verum quid tum? Nec id in iis tradi, loco a Launoyo citato Hilduinus asserit. Ibidem enim, sese ordinationis, qua Dionysius totius Galliæ Apostolus consecratus fuerit, exemplum posse et ex Apostolorum Actibus et ex ipsius Domini actione afferre, dumtaxat innuit; non autem in hisce ipsamet, qua Dionysius fuerit totius Galliæ consecratus Apostolus, ordinationem tradi, etiam affirmat. Eademne forsitan sunt et res et rei exemplum, ut, ubicumque hoc, etiam illa seu tradatur seu reperiat? Id sane nemo in animum unquam induxerit, nisi qui simul, res duas, quarum altera alteri assimilatur, unam esse posse atque eandem, crediderit.

10 Launoyus itaque, quod contra Hilduinum vult, nec ex quarto jam exposito accusationis contra eum capite confecit: id autem per illum quinto saltem, quod e citata ab Hilduino Eusebii Historia repetitur, capite præstari, videri quidem primo aspectu, non tamen, re penitus expensa, potest. Ut, quod dico ac porro dicendum hoc loco est, luculentius intelligatur, Hilduini iterum, quæ huc spectant, verba præmitto. Sic itaque in sua ad cunctos Ecclesiæ catholicæ filios Epistola num. 2 scriptor ille profatur: Abjecta denique omni ambiguitate, quod iste ipse Dionysius, cujus hic gesta scribuntur, non sit Areopagites et Athenarum episcopus, quid quisque dixerit, veluti de autumatione Gregorii Turonensis episcopi, et subreptione Bedæ sancti presbyteri atque aliorum quorumque, sine auctoritate jactatur. Qui curiosius hoc scire voluerit, ut de multis quædam designemus ex nomine, Eusebii Cæsarensis Historiam, et Aristarchi Græcorum chronographi ad Onesiphorum primum epistolam, et Visbii conscriptionem perquirat et relegat. Launoyus, hisce pariter Hilduini verbis in suo de Areopagiticis Judicio num. 9 recitatis, mox binos textus, ex Historiæ Eusebianæ lib. 3, cap. 4, et lib. 4, cap. 22 de promptis, quorum neutro Dionysius Areopagita et Dionysius Parisiensis pro uno atque eodem habentur, recenset, ac tum Dionysium Parisiensem eundem esse cum Areopagita, in Eusebii Historia reperiri nusquam, concludit, et sane, cum in hac, ut præmiserat, duobus dumtaxat dictis locis Dionysii Areopagitæ mentio occurrat, non immerito. Verum illud usquam reperiri in Eusebii Historia, Hilduinus verbis, quæ proxime ex illo huc transcripsi, haud affirmat.

11 Quid enim? Cum sequentia hæc verba, Qui curiosius hoc scire voluerit, . . . Eusebii Cæsarensis Historiam et Aristarchi . . . epistolam et Visbii conscriptionem perquirat et relegat, præmissis aliis nonnullis subnectat, certe quidem ad Eusebii Historiam lectorem remittit, idque, ut ei, quod proxime præmisit et ad quod proinde refertur pronomen hoc, probatum ex eadem det. Verum quidnam, ad quod proinde pronomen istud refertur, proxime præmisit seu verbis prægressis asseruit? Anne, uti existimasse Launoyus necesse est, Dionysium Parisiensem eundem

Eusebii  
Reclatatio.

E

F

e qua, Dionysium Areopagitam cum Parisiensi



AUCTORE  
C. B.

A *dem esse cum Areopagita? Minime enimvero. Age, ut res clarius patescat, paulo accuratius verba, quæ, quod præmisit, continent, expendamus. Sic habent: Abiecta denique omni ambiguitate, quod iste ipse Dionysius, cujus hic gesta scribuntur, non sit Areopagites et Athenarum episcopus, quid quisque dixerit, veluti de autumatione Gregorii Turonensis episcopi et subreptione Bedæ sancti presbyteri atque aliorum quorumque, sine auctoritate jactatur; paulo autem dilucidius (subobscurè enim iis loquitur Hilduinus) exposita hunc sensum efficiunt: Omni denique, an iste ipse Dionysius, cujus hic gesta scribuntur, sit Areopagita et Atheniensis episcopus, dubitatione abiecta, seu quod eodem recidit, cum omnis denique, an iste ipse Dionysius, cujus hic gesta scribuntur, sit Areopagita et Atheniensis episcopus, dubitatio sit abiecta seu depulsa, quidcumque contra opinionem, quæ Dionysium Parisiensem cum Areopagita eundem facit, quislibet seu de Gregorii Turonensis opinione seu de Bedæ atque aliorum quorumcumque subreptione dixerit, sine auctoritate jactatur.*

esse eundem

B *12 Duo itaque Hilduini, de quibus hic, verbis asseruntur, alterum est, omnem denique, an Dionysius Parisiensis sit Areopagita et Atheniensis episcopus, dubitationem esse depulsam; alterum vero, quodcumque contra opinionem, quæ Dionysium Parisiensem cum Areopagita eundem facit, seu de Gregorii Turonensis opinione, seu de Bedæ atque aliorum quorumcumque subreptione dicatur, sine auctoritate seu scriptori: vetustioris testimonio jactari. Ac primum quidem ab eo, quod, ut Launoyus vult, in Eusebii Historia reperiri ab Hilduino asseritur, diversum quantum ad substantiam non est. Verum cum solum postremum pronomini supra dicto seu sequentibus hisce. Qui curiosius hoc scire voluerit, Eusebii Cæsareensis Historiam... perquirat et relegat, quæ illud complectuntur, verbis proxime præmittatur, et hæc et istud ad idem illud postremum dumtaxat referuntur, Hilduinusque proinde iisdem verbis, unde abs eo, Dionysium Parisiensem cum Areopagita secundum Eusebii Historiam esse eundem, loco supra cit., contra ac Launoyus putavit, non asserverari liquet, lectores ad Eusebianam historiam unice remittit, ut illis ex hac, quodcumque contra opinionem, quæ Dionysium Parisiensem cum Areopagita eundem facit, seu de Gregorii Turonensis opinione, seu de Bedæ aliorumque subreptione dicatur, sine auctoritate seu fundamento, quod fidem faciat, jactari ostendat.*

probare non  
intendit, Hi-  
storia citan-  
dis

13 Sane ea in re id solum sibi propositum habuisse Hilduinum, hunc insuper monstro in modum. Erant scriptoris hujus ætate, qui opinantibus, Dionysium Parisiensem esse eundem cum Areopagita, Gregorium Turonensem et Bedam opponerant. Etenim cum prior quidem, Dionysium Decii tempore seu post annum Christi 250 in Gallias primum venisse, sibi omnino, ut lib. 1 Historiæ Francorum cap. 30 manifestat, persuasum habuerit; posterior vero, Dionysium Areopagitam exstitisse Corinthiorum episcopum, in suo in Actus Apostolorum Commentario (adi Hilduini ad Ludovicum imperatorem Rescriptum num. 8) litteris commendavit, Parisiensem martyrem Dionysium, quod certe ultra seculi secundi initium Dionysius Areopagita vitam non protulisset, Dionysiusque Corinthiorum episcopus

Octobris Tomus IV.

in ipsamet urbe Corinthiaca diem extremum in pace clausisset, eundem esse cum Areopagita non posse, et ex Gregorii Turonensis opinione, et ex dicta Bedæ scriptione seu assertione arguebant. Hilduinus itaque ut neque ex hac, quam in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. 9 pro errore seu, ut loquitur, subreptione non immerito habet, neque ex Gregorii Turonensis opinione recte illos ita argulari, evictum det, ad Eusebii Historiam, Aristarchi ad Onesiphorum epistolam Visbiique conscriptionem remittit; et recte quidem, cum et in Aristarchi ad Onesiphorum epistola et in Eusebii Historia Dionysius Areopagita, non Corinthiorum, sed Athenensium fuisse episcopus diserte tradatur, isque secundum Visbii conscriptionem, uti saltem ex infra dicendis Hilduino visum est, Parisiis martyr sub Domitiano variis tormentis occubuerit.

14 Atque ita vel e solo, quem sibi Hilduinus præfixum habuit, scopo liquet, a scriptore illo ad Eusebii Historiam, veluti in qua, Dionysium Parisiensem cum Areopagita esse eundem, reperitur, lectorem loco cit. non remitti. Quod cum sic habeat, ac proin Eusebio, quod hic non asseruit, Hilduinus haud adscribat, non magis in postremo quam in quocumque alio e Launoyi quinque, quæ ex auctoribus seu monumentis adhuc exstantibus petuntur, accusationis contra Hilduinum capitibus mala hujus fides se prodit. Atque hinc jam consecrarium fit, ut ex iisdem quinque capitibus Hilduini sinceritatem seu fidem in aliis, quæ ex auctoribus seu monumentis non exstantibus petuntur, ancipitem ac suspectam reddi seu etiam vacillare, Launoyus perperam contendat. Hilduinus quidem monumentis horumve auctoribus, aliisque a se laudatis, modoque non exstantibus scriptoribus; quæ ipse forte ne cogitarunt quidem, subinde fortassis adscribit, quia scilicet ea illos dicere voluisse, vel e præconcepta, qua Dionysium Parisiensem cum Areopagita eundem fecit, opinione, vel ex aliis, quæ animum ejus occupant, præjudiciis firmissime existimavit.

perperam a  
Launoy, ut  
etiam scri-  
ptoribus, quod  
non habent,

E

15 Sic quia putavit, idem esse, a Clemente Papa in Gallias Dionysium missum fuisse, atque Areopagitam esse, e superstitè adhuc hymno, qui Fortunato Pictaviensi (rectene, an secus, infra in dicendis de Dionysio Parisiensi discutiam) a nonnullis adscribitur, opinionis, quæ Dionysium Parisiensem cum Areopagita eundem facit, Fortunatum in suo ad Ludovicum imperatorem rescripto patronum facit, hymnum scilicet præfatum, ut in hoc Dionysius dumtaxat, non addito ei Areopagitæ titulo, in Gallias a Clemente Papa missus fuisse dicatur, de Dionysio Areopagita interpretatus Verum simili etiam modo, ut scriptorum anteriorum verba scriptores subsecuti alii (adi ad annum 884 num. 14 et ad annum 508, num. xi et seqq. Pagium in Criticis) interpretati perperam sint, itaque illis, quæ non scripserant, attribuerint, subinde esse factum, reperitur; nec propterea tamen illi malæ in citandis auctoribus documentis fidei insimulantur, necque adeo insimulari Hilduinus debet. Ad hoc enim requireretur, ut vel auctoribus monumentisque, quæ in iis nec reperiri nec indicari nosset, attribuisse, vel ipsemet, quæ laudat, monumenta finxisse posset convinci; nihil autem, quo alterutrum admisisse dicatur, in medium uspiam adducit. Res ex iis, quæ de auctoribus monumentisque, abs illo citatis, singillatim dicturus modo sum, dilucidius patescet. Ab an-

subinde attri-  
buat, malè  
fidei accu-  
tur,

F



AUCTORE  
C. B.nec hanc il-  
li notam ex  
antiquissimo

tiquissimo, quem laudat, Passionis Dionysianæ li-  
bello, seu S. Dionysii Actis, quod de hisce adhuc  
§ præsentī agere statuerim, duco initium.

16 In suo ad Ludovicum imperatorem rescri-  
pto num. 5 de Dionysio Areopagita ita memorat :  
Quomodo caput proprium angelico ductu, cælestis  
militiæ in celebratione exequiarum honoratus ob-  
sequio, ad locum, ubi nunc requiescit, detulerit, et  
quo ordine a Catulla, quadam matrefamilias, sit  
sepultus, libellus antiquissimus Passionis ejusdem  
explanat ; quod autem de facta a Dionysio capitis  
proprii gestatione verbis hisce traditur, in anti-  
quissimo, quem pro facto isto disertissime Hil-  
duinus hic laudat, passionis Dionysii libello non  
legi, in suo editionis anni 1660 (qua, quod hic  
lectorī sedulo notatum velim, deinceps semper  
utar) de Areopagiticis Judicio pag. 77 Launoyus  
affirmat, eo scilicet prolapsus, quod Passionis  
Dionysianæ libellum, a Francisco Bosqueto ad  
codicum Mss. quinque fidem recensitum anno-  
que 1636 in Historiarum ecclesiæ Gallicanæ part.  
2 pag. 68 et seq. Parisiis excusum, in quo de illa  
B capitis gestatione nihil traditur, cum Dionysianæ  
Passionis libello, quem Hilduinus laudat, eun-  
dem putarit. Verum quid si Passionis Dionysia-  
næ libellus, quem Hilduinus laudat, a Passione  
Dionysiana, per Bosquetum publici juris facta,  
longe sit diversus ?

Passionis  
Dionysii li-  
bello

17 Dionysii Passionem, ab hac sane multum di-  
versam hisque inchoatam verbis, Post beatam et  
gloriosam resurrectionem Domini nostri, qua ver-  
um Dei templum, Judaica impietate resolutum,  
divina Potentia in triduo suscitavit, codices nostri  
Mss. tres, OMs. 19, PMs. 155, et QMs. 6 signati,  
exhibent, triaque insuper alia ejusdem penes  
nos exstant exemplaria, quorum unum e Ms  
Audomaropolitano, alterum e Ms. Divitaugiensi,  
ac tertium denique e Ms. Fuldensi desumptum  
notatur ; hanc autem Passionem, quam e codice  
QMs. 6 edituri ob rationem infra allegandam  
sumus, aut certe haud multum absimilem, esse,  
puto illam ipsam, quam Hilduinus verbis mox  
recitalis laudat atque antiquissimum Passionis  
Dionysii libellum appellat. Cum dicta quidem La-  
tina, cujus tot exemplaria habemus Dionysii  
Passione in substantia simul et in plerisque  
adjunctis congruit Græca Dionysii Passio per  
C Methodium seu potius, uti infra ostendam, per  
Metrodorum conscripta, atque a Lamselio pri-  
mum ac dein etiam a Corderio una cum ad-  
iuncta Lamselii interpretatione Latina tom. 2  
Operum Dionysii Areopagitæ anno 1634 vul-  
gata. Verum hæc ipsa etiam e Latina illa, quam,  
ut dixi, ab Hilduino loco cit. laudari reor,  
Dionysii Passione, aliave saltem, quæ huic fuerit  
haud multum dissimilis, verosimiliter promana-  
rit. Quæ infra dicentur de Actis Dionysii Græ-  
cis, quæ Hilduino pariter præluxerint, palam  
id efficient ; nunc non, quam Bosquetus edidit,  
sed quam dixi, Passionem aliamve haud multum  
absimilem ab Hilduino loco cit. laudari, osten-  
dendum.

esse iuren-  
dum,

18 Cum Hilduinus auctoribus monumentisque  
a se citatis nihil omnino, quod in iis non tega-  
tur, eruere saltem ex iisdem non possit, in su-  
pra relatis, ut jam ostendi, quinque accusationis  
capitibus adscribat, ex iisque proinde Launoyus  
in quibuscumque aliis fidem omnem scriptori isti  
abrogandam perperam contendat, æquum vide-  
tur rationique prorsus consonum, ut, cum mo-  
numentum quodpiam pro se Hilduinus laudat,  
is non aliud, si detur, quam in quo, quod ei

attribuit, reperitur, laudare censeatur, nisi for-  
san sit, cur mala, de qua num. 14 et seq., inter-  
pretatione usus putetur. Quod cum ita sit, facta-  
que a Dionysio capitis proprii abscissi gestatio,  
quam Passioni Dionysianæ, loco cit. a se laudatæ,  
attributi, in Dionysiana Passione, cujus, ut jam  
docui, sex penes nos exemplaria exstant, at non  
item in alia, quam Bosquetus vulgavit, commemo-  
retur, non hanc, sed illam aut saltem haud mul-  
tum absimilem abs illo ibidem, ubi sinistram, de  
qua mox, interpretationem intervenire nihil sua-  
det, laudari est descendum. Hinc porro jam con-  
sequitur, ut Hilduinus certe ex eo, quod in anti-  
quissimo Dionysii Passionis libello illam capitis  
gestationem commemorari asseveret, malæ in  
hoc citando fidei accusari non possit.

19 At vero Hilduinus (adi num. 16 ejus verba  
in libello Passionis, quem laudat, non tantum  
gestationem capitis, sed et ductum angelicum,  
quo hæc facta sit, militiamque cælestem, qua in  
exsequiis suis honoratus Dionysius fuerit, re-  
censeri, indicat ; in Passione autem, quam tres  
nostri codices supra memorati totidemque Mss.  
exhibent, hæc dumtaxat, quæ eo spectant, legun-  
tur : Ad declaranda Martyris et sacerdotis pri-  
mi merita gloriosa, ut, per quem salutifer pri-  
mo cæperat fructus oriri, eo amplius gloriæ  
ipsius pateret triumphus, gloriosissimi se Diony-  
sii et pontificis venerandi sanctum exanime ca-  
daver erexit, beataque manu caput, a corpore  
abscisum, lictoris ense truncatum, pendulum  
cæpit brachiis vectitare, atque ab illo montis  
cacumine duobus fere milibus firmis gressibus  
apportavit, novo et prius inaudito miraculo,  
examine corpus viventis currere more, et hominem  
jam mortuum firmis incedere plantis ; ubi cum  
nulla vel ductus angelici vel militiæ cælestis  
mentio occurrat, passionem supra dictam, e  
qua verba isthæc sunt deprompta, ab Hilduino  
loco supra cit. non laudari, non nemo fortassis et  
quidem utcumque, ut videri potest, merito, con-  
tendet.

20 Verum, etsi quidem Passio illa, prout in  
exemplaribus sex, quæ partim codices nostri tres  
supra recensiti, partim Mss. totidem alia suppe-  
ditant, penes nos exstat, ab Hilduino verosimil-  
lime loco prædicto non laudetur, nihil tamen ob-  
stat, quo minus a præfato scriptore laudari, ere-  
datur, prout inveniebatur in exemplaribus aliis, F  
quæ ei præluxerint, quæque, quamvis quidem in  
adjunctis nonnullis ab exstantibus penes nos sex  
exemplaribus fuerint diversa, hisce tamen et in  
substantia, et in adjunctis præcipuis consona ex-  
stiterint. Quam verum id sit, luculentius adhuc  
ex jam nunc dicendis evadet. Hilduinus apud  
Surium in descripta a sese Dionysii sociorumque  
Martyrum Passione num. 32 de facta a S. Dio-  
nysio jam exanimi capitis proprii gestatione hunc  
loquitur in modum : Ad declaranda sancti Mar-  
tyris et Galliarum primi sacerdotis (Dionysii  
nimirum) merita gloriosa, ut, ubi salutifer  
primo cæperat fructus oriri, eo amplius gloriæ  
ipsius pateret triumphus, maximus cunctos as-  
sistentes horror invasit, ac lux ineffabilis cun-  
ctis resplenduit ; et beatissimi Dionysii se cada-  
ver erexit, sanctaque manu caput, a corpore  
dolabra lictoris truncatum, angelico ductu gres-  
sum regente et luce cælesti circumfulgente, pen-  
sulis cæpit brachiis vectitare. Et facta est co-  
mes multitudo cælestis exercitus exanimi ejus  
corpori, caput proprium ab ipso monte, ubi  
fuerat decollatus, per duo fere milliaria depor-  
tanti



A tanti usque ad locum, in quo nunc Dei dispositione, et sua electione requiescit humatum, sine cessatione hymnis dulcisonis Deum laudans.

Dionysiana  
Acta debeant

21 Hunc modo Passionis, ab Hilduino scriptæ, locum cum proxime huc transcripto Passionis, quam pluribus, ut dictum, exemplaribus expressam habemus, loco confer, huncque cum illo, si non quantum ad adjuncta omnia, saltem quantum ad substantiam, verbaque ipsa non pauca, quibus hæc exponitur, in præfata capitis gestatione narranda congruere, agnosces, idemque quantum ad plures alios ambarum istarum Passionum locos, unius cum altera, maxime a loco, quo Dionysii ad Clementem Papam accessus refertur, collatione facta, obtinere comperies; ut enimvero vel hinc pateat, Dionysii, quam dixi, Passionem ab Hilduino loco supra cit. laudari, si non, prout in sex nostris Mss. exemplaribus exstat, saltem prout is scriptor illam seu in uno seu in pluribus exemplaribus aliis, quæ a nostris quantum ad substantiam adjunctaque præcipua haud multum differrent, expressam invenit. Ut id propensius credam, etiam facit alter Hilduini

B locus, quo is scriptor, de Passione antiqua, quam sibi prælucentem habuit quamque adeo loco supra cit. laudat, in suo ad Ludovicum imperatorem rescripto num. xi loquens, ita scribit: Quod autem dicunt in Passione istius beati Dionysii scriptum haberi, quia eum sanctus Clemens episcopum ordinaverit, Galliasque miserit, procul dubio sciant, quod aut prædictam Passionem ex veris et emendatioribus exemplaribus non susceperunt, aut scriptorum vitio depravatam legerunt, quoniam non ibi scribitur, eum episcopum a beato Clemente consecratum, sed Apostolum totius Galliæ fuisse ordinatum.

verosimiliter  
intelligi,  
ostenditur.

22 Hilduini itaque ætate, uti his ex verbis colligere fas est, Passionis Dionysianæ, qua is scriptor ad Areopagitica sua concinnanda usus est, diversa invicem dissonantia, quorum alia quidem, at non item alia, Dionysium a S. Clemente Papa episcopum fuisse ordinatum notarint, exemplaria existiterint; cum autem id ipsum e sex Dionysianæ, quam, ut jam plus semel monui, cum Passione, ab Hilduino adhibita locoque supra cit. laudata, esse eandem aut certe haud admodum absimilem, opinor, Passionis exemplaribus penes nos exstantibus duo quidem, at non item reliqua, pariter notent seu commemorent, hoc iterum, quam merito ita opiner, ac quisque opinari queat, argumento est. In Passione quidem, ab Hilduino adhibita ac supra laudata, Dionysium totius Galliæ fuisse ordinatum Apostolum, verbis proxime recitatis etiam traditur, idque in Passione, cujus sex exstant penes nos exemplaria, memoriæ proditum nuspiam invenitur; verum etsi res ita habeat, in illa tamen, Dionysium ad Occidentales Europæ plagas, ubi et Gallia sita est, a S. Clemente Papa, ut ibidem Evangelium prædicaret, missum fuisse, disertis verbis refertur. Quid si ergo Hilduinus, quod de Dionysii Galliæ totius Apostolatu, in Passione a se visa memorato, tradit, in litteras dumtaxat miserit, quod hunc saltem e prælucente sibi Passione, utut expresse in hac non notatum, vel colligendum vel colligi saltem posse existimarit? Id enimvero ab omni prorsus verosimilitudine haud abhorret; quod si tamen secus sit, Hilduinoque forsitan Passionis Dionysianæ, quod Dionysii totius Galliæ Apostolatum disertis atque expressis verbis notarit, exemplar præluxerit, hoc equidem a Passione, cujus sex habemus

apographa, haud admodum quantum ad substantiam adjunctaque præcipua fuisse diversum, ex aliis supra dictis verosimillimum, ac prope etiam certe apparet.

AUCTOR  
C. B.

§ II. Qua ætate ac fide jam memorata, quæ Hilduino præluxerunt, S. Dionysii Acta polleant. exponitur, ac aliorum duorum, quæ ei præluxerunt pariter, scriptorum notitia, unius etiam fragmento transcripto, suppeditatur.

Antiquiora S. Dionysii Acta, § prægresso memorata, quæ, ut ibidem docui, vel ipsamet, vel alia, hisce haud multum dissimilia, Hilduinus sibi prælucentia verosimillime habuerit, longissimo temporis spatio a Dionysii martyrio jam elapso fuisse conscripta, ipsemet eorum auctor anonymus luculentissime prodit, ita sub finem seu num. 17 et seq. scribens: Eorum (Dionysii ac sociorum martyrum) vobis seriem passionis præsumpsimus intimare, non ex nostri ingenii capacitate aut proprii sensus industria, sed quod veterum fidelium nobis relatione patuit, et quod ex parte in quibusdam paginulis veteranis, pauca, ut potuimus, longo spatio interlita, didicimus. Nam, sicut majorem cognovimus colloquio peritorum, timentium Deum et studio sanctæ caritatis ardentium, multa de beatorum virorum præclaro certamine ad laudem Christi et gloriam Martyrum ob memoriam posterorum sacris studuerunt indere cartis; sed subripiente negligentia et antiqui procurante hostis invidia, flammarum incendio feruntur esse consumpta. Atque ita certe, S. Dionysii Acta, quorum hæc verba pars sunt, diu admodum post Sancti ejusdem Passionem seu martyrium scripta esse, generatim innotescit; verum nonne tempus, quo id factum sit, propius etiam determinari potest? Nihil quidem, quo id fiat, in ipsis Actis comperio; attamen hæc ego ante scripta ab Hilduino Areopagitica, seu ante annum ex dictis 835, et quidem medio circiter seculo octavo, seu nec diu post, nec diu ante hanc epocham, concinnata existimo.

Acta Dionysiana, § prægresso memorata, quæ Hilduini

F

24 Cur ea sedeat sententia, expono. Ac primo quidem præterquam quod Hilduini Areopagiticis, uti hæc cum illis conferenti patescet, longe simpliciora, unde Acta alia aliis ætate præstare, passim æstimatur, contractioneque sint, Dionysio titulum Areopagitæ, contra ac Hilduini Areopagitica aliaque omniaque hisce posteriora Acta faciunt, nuspiam attribuunt. Adhæc iisdem, aut certe haud multum absimilibus Hilduinus, ut supra docui, ad sua Areopagitica contextenda verosimillime est usus. Quæ cum ita habeant, sane ante hæc seu ante annum 835 concinnata esse, vix non certum apparet. En modo, cur in medio circiter seculo octavo seu nec diu ante, nec diu post hanc epocham factum opiner, Anno 754 Stephanus II Papa Roma in Galliam venit, cumque ibidem in Sandionysiano, ubi hospitabatur, monasterio

Areopagiticis anteriora sunt, nec diu post seculum



ACTORUM  
C. B.

monasterio in morbum adeo gravem, ut de salute ejus ab omnibus, atque ab ipsis etiam medicis desperaretur, fuisset collapsus, sanitati pristinae a S. Dionysio sibi apparente prodigiose est restitutus: cum autem deinde Romam esset reversus, in sancti Sospitatoris sui honorem construere ibidem cepit monasterium, quod postea, qui in demortui interea locum successerat, Paulus primus, frater ejus, ad umbilicum perduxit, monachisque Græcis inhabitandum dedit, prout ille ante obitum, quo nimirum ædes Dionysio, natione, ut putabatur, Græco sacræ, ministros etiam seu inquilinos Græcos nancisceretur, præscripserat.

quo, quæ  
Dionysium  
Parisiensem  
cum Areo-  
pagita eum-  
dem sacii,

25 Ita fere quantum ad substantiam Hilduinus apud Surium proxime post epistolam, qua, sanitatem sibi a Dionysio prodigiose restitutam fuisse, Stephanus Papa est testatus, memoriæ prodit. Launoyus quidem, nec in S. Dionysii honorem monasterium Romæ a Stephano Papa conditum, nec in eo e fine, quem dixi, monachos Græcos a Paulo successore constitutos fuisse, Discussionis, qua datam ad Dissertationem de duobus Dionysiis Responsionem refutavit, cap. 18 contendit; verum in S. Dionysii honorem a Stephano Papa Romæ ecclesiam saltem conditum fuisse cepit, monasteriumque, huic postea adjunctum, Græcis monachis e fine, quem dixi, datum fuisse, haud prorsus improbabile apparet. Ut ut interim res hæc, de qua infra adhuc, cum de patris a Dionysio Parisiensi miraculis tractabo, recursurus est sermo, sese habeat, nonnullos equidem, qui, S. Dionysium Parisiensem esse Græcum seu Atheniensem atque eundem cum Areopagita, opinati sint, jam inde a Stephani secundi Paulique primi ætate seu medio circiter seculo octavo existitisse, vel ex eo verosimile potest videre, quod opera, quæ Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur, Pontificum illorum posterior (adi ad annum 758 Pagium in Criticis) missis a sese anno illo ad Pipinum, Francorum regem, libris adjunxerit idque idcirco fecisse videatur, quod ita rem gratam Gallis nonnullis, ulpote a quibus illorum Auctorem seu Dionysium Areopagitam pro Parisiensi episcopo ac Apostolo suo haberi noscebat, facturum sese existimavit, uti postea pariter, qui eadem Dionysii Areopagitæ nomine insignita Opera ad Ludovicum Pium Imperatorem anno 827 misit, Michael Balbus, Orientis imperator, eodem ex capite existimasse videtur.

primum est  
exorta opi-  
mo.

26 Adhæc, qui anno circiter 806 natus perhibetur, Hincmarus, Remensis archiepiscopus, in adolescentia, uti ipsemet in sua ad Carolum Calvum epistola, Hilduini Areopagitæ apud Surium subnexa, testatur, e quaterniunculis valde contritis, B. Sanctini Vitam, quæ S. Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem facit, in nova membrana descripsit; etsi autem membranae seu chartæ e loci, quo asservantur, sive humiditate sive edaci qualitate alia multo etiam breviori quam septingentorum aut sexcentorum annorum spatio penitus fere corrodi, seu ita, ut lectu difficillimæ evadant, deleri queant, ac proin Chiffletius de Uno Dionysio pag. 77 vetustatem tantam dictis quaterniunculis, quod deleti pene essent atque exesi, perperam attribuat, hosce tamen, cum ab Hincmaro in nova membrana descripti fuere, seu anno circiter 825 præ se saltem quinquaginta aut etiam sexaginta annorum ætatem tulisse, sat verosimile ea ex causa apparet. Quod cum ita sit, consecrarium fit, ut opinio, quæ Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem facit, jam inde a seculo octavo medio circiter, quod

hic primo probare intendi, locum obtinere verosi. D millime inceperit.

27 Ut autem ad id, quod caput est, jam veniam, Dionysiana Acta, in quorum ætatem hic inquirendum, eodem etiam tempore seu ab ipso statim, quo opinio illa est exorta, initio vel certe haud dudum post litteris fuisse mandata, existimo, tum quod eandem auctor illorum anonymus sequatur, tum quod more illorum, qui, quam dubiam controversiæque obnoxiam norunt, opinionem novam primum amplectuntur, subtimide dumtaxat id facere videatur. Etsi enim S. Dionysium, quem a Clemente Papa ad annuntiandum Gallis Evangelium missum tradit, Athenis a S. Apostolo Paulo ad fidem Christianam fuisse conversum, memoriæ prodit, eum tamen Areopagitæ titulus nupiam aperte distinguit; quod alii tamen scriptores, seculo octavo medio, qualis Actorum S. Sanctini, quorum supra memini, auctor anonymus fuisse videtur, haud multo etiam posteriores, facere non dubitarunt. Atque ita Acta, quorum scriptio epocham investigamus, verosimiliter haud diu post seculum octavum medium fuisse contexta, jam habemus.

28 Ea autem verosimiliter nec diu etiam ante idem tempus fuisse conscripta, vel ex eo apparet, quod S. Dionysium, Parisiensem episcopum ac martyrem, Athenis fuisse ad fidem a S. Apostolo Paulo conversum, commemorent, nec id tamen in ullo scripto alio, quod brevi etiam dumtaxat ante seculum octavum medium certo concinnatum sit, memoriæ proditum inveniat. Adhæc S. Dionysii, Parisiensis episcopi, sociorumque Martyrum Passio, quam Bosquetus anno 1636 Historiam ecclesiæ Gallicanæ part. 2 vulgavit, seculo septimo senescente aut etiam dumtaxat octavo paululum provento videtur fuisse conscripta, uti infra in Commentario, lucubrationi isti prævio, docebo; Acta autem, Dionysio Areopagitæ afficta, quorum scriptio epocha hic determinanda; e Passione illa, hisce multo contractiori, promanasse, imo quamdam veluti ejusdem paraphrasim dumtaxat esse, phrases sententiæque non paucæ iisdem fere verbis in ambabus illis lucubrationibus conceptæ, ostendunt. Quod cum ita sit, Dionysiana Acta, Areopagitæ afficta, quorum ætatem hic indagavimus, uti non diu post, sic nec diu etiam ante seculum octavum medium fuisse exarata, ex omnibus jam dictis sat verosimile apparet.

29 Porro ut ad fidem, quam Acta illa mereantur, jam veniam, hanc sane generatim in iis, quæ de Dionysio memorant, esse perquam exiguam, vel ex eo liquet, quod, cum non citius, quam seculo circiter octavo medio, ut dictum, sint conscripta, annoque circiter 120 mortem pro Christo Dionysius Areopagita subierit, non prius quam sex amplius ab hujus martyrio seculis elapsis, anonymus illorum auctor floruerit; hujus autem ac proin eorumdem Actorum speciatim etiam seu fides seu auctoritas elevatur e ratione, qua unice, ut apparet, inductus, S. Dionysium Parisiensem episcopum, cum S. Dionysio, qui Athenis a S. Paulo Apostolo ad fidem Christianam fuit conversus, eundem facit. Paulo clarius hoc ultimum exponamus. Is ex Actis, a Bosqueto vulgatis, quæ, ut jam monui, præ oculis habuit, S. Dionysium Parisiensem a S. Clemente Papa (neque enim cum Bosqueto in illis, Qui, ut ferunt, a successoribus Apostolorum, sed, quem admodum infra ostendam, Qui, tradente sancto Clemente, Petri Apostoli successore, legendum apparet

non diu etiam  
ante videntur  
fuisse con-  
scripta.

E

Hanc ab ætate  
sua exiguam  
sibi fidem ad-  
jungunt.



AUCTOR  
C. B.

A apparet) in Gallias missum fuisse, in animum induxerat; cum autem, eo tempore, quo Romæ S. Petri cathedram S. Clemens occupavit, S. Dionysium, qui Athenis a S. Paulo Apostolo fuit conversus, floruisse, aliunde haberet compertum, hinc, posteriorem hunc Dionysium cum Dionysio, a Clemente Papa in Gallias, ut putabat, misso, unum esse atque eundem, indubitanter, re etiam litteris commendata, conclusit. Verum quam absona ac viliosa sit hæc argumentandi methodus, nemo non perspiciet, qui, quo tempore Romæ Clemens sedet, non unum tantum, sed plures Dionysios, a Dionysio Athenis converso distinctos, florere potuisse atque ab illo S. Petri successore in Gallias mitti, consideravit. Alia insuper ad ejusdem auctoris anonymi seu scriptorum abs illo Actorum fidem auctoritatemque imminuendam possent hoc loco adduci; verum quam parva hæc sit, jam satis probatum reor, iisque proinde missis, ad bina modo monumenta alia, ab Hilduino etiam, uti ipsemet in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto testatur, ad S. Dionysii Passionem concinnandam adhibita, sermonem conver-

B to.

Duo, quorum  
notitia hic  
datur.

30 Alterum est Aristarchi Græcorum chronographi ad Onesiphorum primicerium Epistola, alterum Visbii conscriptio. Ambo videntur conficta. Infra rem probaturus, nunc, qui factam putem, expono. Opinione, quæ S. Dionysium Areopagitam cum Parisiensi confundit, magis magisque post seculum octavum medium apud Gallos, ac præcipue, ut apparet, apud gentis hujus monachos invalescente, inventi temporis lapsu fuerunt, qui, cum Dionysium suum variis tormentis pro fide, patrato etiam post mortem insigni miraculo, occubuisse, Romamque, relicto Atheniensi episcopatu, venisse arbitrarentur, nec tamen, qua ratione hoc factum ac quæ qualiaque tormenta illa et miraculum fuissent, seu in Actis, a Bosqueto vulgatis, seu in aliis, in quorum descriptionis epocham jam inquisitum, commemorari cernerent, hunc Actorum illorum, ut putabant, defectum supplendum judicaverunt. Hunc in finem commentis etiam, quo, quam de Dionysio suo, Areopagita simul et Parisiensi, aliisque nonnullis ad hunc spectantibus, alte imbiberant, opinionem magis firmarent, haud parvum rati documenta varia, eo conducentia, sub eminentis scriptorum nominibus confinxerunt. Hæc inter epistola, Græce scripta atque a scriptore Gallo, quo fraus tegetur facilius, Aristarcho Græcorum Chronographo attributa, qua hic præter alia nonnulla Dionysii Areopagitæ natales, doctrinam, vivendi rationem, prædicationem, Romamque, subrogato sibi Athenis episcopo, adventum Onesiphore primicerio, id sciscitatio, ex ordine narravit, haud infimum locum tenet, uti nec Visbii conscriptio, qua hic et insigne post mortem Dionysii miraculum, et tolerata ab eo ante tormenta omnia, quorum etiam testis oculatus fingitur, explanavit.

documenta  
alia, utut ex  
dicens fi-  
ctum.

31 Ambo porro isthæc documenta, omnino ex dicendis fictitia, ab ipsomet Hilduino fuisse conficta, aut ab eo saltem veluti exstantia, quæ nupiam tamen exstarent, falso fuisse citata, Launoyus, suspicari sese, in suo de Hilduini Areopagitæ iudicio loco non uno indicat. Verum hæc illius suspicio haud æqua videtur; cum enim, uti infra docebo, integra Visbii conscriptio, uti etiam haud modicum Aristarchi ad Onesiphorum epistolæ fragmentum hodieque reperiatur, bina

isthæc documenta fictitia jam inde etiam ab Hilduini, qui ea laudat, ætate fuisse reperta, verosimillimum, imo vix non indubitatum, apparet; conficta autem ab ipsomet Hilduino non fuisse, vel ex eo recte arguas, quod hic Aristarchi quidam epistolam a sese e Græcorum fontibus haustam; Visbii autem conscriptionem in tomo satis superque abdito fuisse inventam, in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto affirmet, hacque in re scriptor ille, utpote qui malæ, ut supra ostendi, in monumentis scriptoribusque citandis fidei haud convincatur, mendacii fraudisve insimulari merito non queat. Sane, ut adhuc apertius meam modo promam sententiam, tantum abest, ut doli mendacive Hilduinum hic habeam suspectum, ut contra ipsummet aliorum artibus autemem deceptum.

32 Qui res facta esse queat, factaque etiam verosimiliter sit, accipito. Hilduinus, monumenta omnia ac proin nominatim etiam bina supra memorata fictitia, quibus ad S. Dionysii Passionem contexendam usus est, abdita et negligenter relicta a sese fuisse reperta, in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. 7 asseverat. Hinc E porro suspicari, imo etiam, ut mihi equidem apparet, opinari fas est, impostores, qui monumenta illa confinxerant, eadem etiam, monumentis aliis genuinis a sese transcriptis admixta, locis quibusdam abditis, quæ tamen et subinde scrutanda, et vesustatis speciem brevi etiam temporis spatio inclusis sibi seu chartaceis seu membranaceis documentis allatura, nossent, eo unice seposuisse consilio, ut post inventa invalescenti de uno Dionysio, Areopagita simul et Parisiensi, aliisque nonnullis ad hunc spectantibus opinioni, cui roborandæ fuerant conficta, putatilia sua antiquitate pondus adjicerent; ita autem factum esse, ut, cum deinde, quod futurum, impostores præviderant, ac forte etiam, ut fieret, curarant, re ipsa fuissent detecta, Hilduinoque tradita, scriptori huic, e præjudiciis, animo conceptis, in opinionem, quæ S. Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem facit aliaque nonnulla de hoc adstruit, jam antea nimium etiam propenso, facile antiquitatis, quam præferebant, specie fucum fecerint, atque ab eo, non secus ac monumenta genuina et sincera, fuerint laudata, contemnendæque Dionysii Passionis adhibita. At vero, sciscitabitur forsitan modo nonnemo, bina monumenta illa, quæ, ut dictum, pro genuinis Hilduinus habuit, spuria esse ac fictitia, qui probas? Ut id præstem commodius, de ambobus singillatim expedit tractari. Ab Aristarchi ad Onesiphorum epistola, quod ante Visbii conscriptionem ab Hilduino etiam memoretur, exordior.

Hilduinus,  
impostorum  
arte deceptus,  
pro genuinis  
habuit,

F

33 In codice nostro Q Ms. 6, nostroque item, quod e S. Audomari codice desumptum notatur, manuscripto sermo habetur, in SS. Dionysii, Rustici et Eleutherii festivitate ad Sandionysianos in Francia, ut apparet, monachos a Sandionysiano item, ut apparet, monacho recitatus; Sermo autem supra a me jam memoratum Epistolæ, de qua hic, Fragmentum complectitur, ei ab auctore seu sacro præcone, utut sane perquam inepte, intertextum. Id, quod typis nondum fuit vulgatum, et tamen vel lectum, spuriam illam esse ac fictitiam, lectori prodit, integrum huc in antecessum, vel idcirco transcribo, nonnulla deinde, quæ hoc magis reddant perspicuum, sequi adducturus postquam insuper præsentique epistolam de adhibita illa ab Hilduino epistola præmiserò. His itaque in codice

unumque ex  
his, Aristar-  
chi nempe epi-  
istolam, cujus  
Fragmentum,

(2)



DOCTORS  
C. B

*Q Ms. 6 verbis concipitur*: In Dei nomine Eugyp-  
pius Aristarcus Honosiforo primicerio salutem.  
Apices vestrae caritatis Anatholio deferente sus-  
cepimus, in quibus insertum legitur, uti quantum  
nostrae memoriae vel priscorum vetusta traditione  
recordatus fuerim, de variis dogmatibus vel  
sectarum varietate Atheniensium, seu de situ vel  
compositione urbis Athenarum vobis rescribere  
studio litterali curarem, et inter caetera in scriptis  
vestris repperimus quatinus vobis brevi stilo per-  
strinxissem, quae in ipsa civitate Atheniensium  
temporibus Apostolorum gesta sunt. Quomodo  
Paulo Apostolo ibidem supervenienti per inanes  
philosophias et fallaces rerum machinationes resti-  
terunt.

urbis Athe-  
niensis

34 Immo etiam appetistis a nobis, ut de Sym-  
macho et Apollinare Chronopagita necnon et de  
Dionysio Areopagita, qui auditores Pauli Apostoli  
temporibus apud Athenas claruerunt, quid de illis  
scirem vel quali prosapia Atheniensium, quaque  
de stirpe orti sint, vobis luculenter exprimerem:  
quod ita secundum imbecillitatem ingenii nostri  
per transacta retro tempora traditione vetustatis,  
sicut audire potuimus, vobis per Anatholium filium  
et Agigerulum vestrum direximus. Athenae civitas  
est in confinio Thraciae et Lacedaemoniorum posita,  
situ terrarum montuosa, Jonici maris faucibus  
interclusa. Aegeum pelagus sinistra parte contingit,  
urbs inclita et antiqua, terrarum fertilitate opu-  
lenta, fandi et eloquentiae nutrix, philosophorum  
et sapientium genitrix, artium variarum et divi-  
tiarum opulentia prae ceteris urbibus pollebat.  
Istae posita est in Attica provincia, ubi Cecrops  
et Menander reges gentium claruerunt, ubi Apollo  
et Hypocras et Aristoteles nati sunt, qui toto orbe  
in ipsis temporibus sapientiae floribus fulserunt.  
In hac magnopere urbe tempore Cecropis et Me-  
nandri regum simulacrorum cultus et idolorum  
superstitiosa religio primitus reperta emicuit.  
Quinque etenim regionibus dispergita describitur.

ae quinque  
ejus regio-  
num descri-  
ptionem,

35 Prima regio est, quae Aegeum mare respi-  
cit, mons supereminens urbi, ubi Saturni et Priapi  
aurea simulacra variis colebantur illusionibus;  
quam regionem, Chronopagum Graeci, Saturnum  
vocant. Secunda regio Athenarum est, quae re-  
spicit contra Thraciam, ubi Terebintus mirae ma-  
gnitudinis inerat, et ubi Fauni, agrestis hominis,  
simulacrum a pastoribus diebus constitutis cole-  
batur. Tertia regio urbis Athenarum est, quae  
respicit portum Neptuni, ubi simulacrum Dianae  
et Neptuni Aegei colebatur; quem locum Posse-  
donpagin appellant; Graeci enim Neptunum  
Possedon dicunt. Quarta regio Atheniensis urbis  
est, ubi idolum Martis et Herculis simulacrum  
colebatur, quod est in colle Tritoniae mons in  
medio urbis positus\*, ubi concursus totius urbis,  
luna renascente, veniebat ad colendum scilicet  
Martem et Herculem, quos deos illi fortissimos  
adorabant; quem locum Graeci Areopagum  
vocant. Aris enim Graece Mars latine dicitur.  
Quinta regio urbis Atheniensis est, quae respi-  
cit ad portam Schaeam, ubi idolum et simu-  
lacrum Mercurii positum est; qui locus Ermi-  
pagus nominatur; ermis enim Graece Mercurius  
dicitur.

factamque  
ibidem ad  
Christum  
S. Paulo  
Apollinis  
cujusdam,

36 Haec urbs maris terraeque, silvarum et mon-  
tium, fluminum et virectarum opulentia prae ce-  
teris urbibus Graeciae nobilissima floruit, et quae  
tunc urbibus caeteris praeferebatur, modo gen-  
tium impetu oppressa et intercepta deprimitur.  
Apollo dictus est Apollinis cujusdam nobilissimi

Atheniensium principis prosapia derivatus, cujus D  
pater Nicolaus vir magni ingenii litterarum studio  
pollens, civis et inclitus Argolicae artis magister,  
cujus filius Apollo, dum inter philosophorum  
scholas clarus haberetur et autenticas bibliothecas  
revolveret, dum deditus erat philosophiae et vanis  
superstitionibus ritu paganorum, audivit Paulum  
Apostolum nova et inaudita antea dogmata prae-  
dicantem, qui, dum ei resistere non valeret, invenit  
veram esse doctrinam, quam Paulus apud Athe-  
nienses docuit. Relinquens vanas superstitiones  
gentium, provolutus pedibus Apostoli, deprecatus  
est, ut ei veram doctrinam et viam salutis osten-  
deret, seseque Christi, non Saturni, proferebat esse  
discipulum.

37 His ita gestis, cum quodam die Paulus  
Areopagum venisset, beatum Dionysium interro-  
gare coepit quid coleret aut quibus numinibus in  
tam spatioso et venerabili loco inserviret; cui ait  
Dionysius: deos, quos coluerunt patres nostri,  
quorum virtute et sollertia mater terra continetur,  
hos colimus et adoramus, aras, quas vides, Martis  
et Herculis, Mercurii et Priapi nomine et honore  
sacrae sunt. Dum vero Paulus singula altaria et  
simulacra falsorum decorum perlustrasset, inter  
ceteras aras repperit altare unum, in quo erat  
titulus desuper scriptus Ignoto\* et conversus  
Paulus ad eos interrogavit illos: Quis est ille  
Deus ignotus? Cui respondit inter ceteros  
Dionysius: Quia adhuc non est ipse Deus de-  
monstratus inter deos, sed est incognitus nobis et  
venturo seculo futurus, et ipse est Deus, qui regna-  
turus est in caelo et in terra, et regnum ipsius non  
accipiet finem.

ac S. Diony-  
sii Areopa-  
gita, dum  
huc prius

\* Hilduinus  
ignoto Deo.

38 Interrogans Paulus ait: Quid vobis videtur?  
Homo erit, an spiritus deorum? Respondentes  
dixerunt, quia et verus Deus et verus homo, et  
ipse renovaturus est mundum, sed adhuc incognitus  
est hominibus, quia apud Deum in caelo conver-  
satio ejus est. Paulus dixit. Illum Deum praedico  
vobis, quem incognitum usque nunc habuistis.  
Natus est de virgine, sedet ad dexteram Patris,  
verus Deus, verus homo, per quem omnia facta  
sunt. Notus in Judaea Deus et magnum in Israel  
et sanctum nomen ejus; quem incognitum usque  
nunc habuistis, modo cognoscite, quia ipse est  
Deus solus et praeter illum non est alius deus,  
qui nos de morte reduxit ad vitam, qui caelum  
et terram, homines et angelos in unitate regni  
sui conjunxit, qui vivificat et mortificat, qui  
claudit et nemo aperit, qui aperit et nemo  
claudit.

cum Aposto-  
lo colloquium

39 Haec et alia plurima Paulo praedicante,  
cum per singula templa praedicaret, Christum  
Dei filium esse, Dionysius veram doctrinam et  
dogma salutis audiens et nihil esse idola, quibus  
serviebat, et daemonia magis quam deos esse, re-  
cognoscens, Spiritum Sanctum et verba vitae in  
Pauli doctrina evidenter sentiens, divina gratia  
instigatus ad Paulum se convertens expetivit ab  
eo, ut pro illo divinam misericordiam deprec-  
retur et ejus discipulus esse mereretur. Cumque  
die altero iter ageret Paulus, caecus quidam,  
oculorum luce privatus, Pauli se postulat virtute  
sanari.

habuisset, quae  
tratamque

40 Mox ergo sanctus Apostolus, Domini et  
Magistri sui Jesu imitator effectus, crucem ejus  
diu clausis oculis imposuit dicens: Christus, vi-  
delicet Dominus et Magister noster, qui oculis  
lutum imposuit caeci nati et lumen illico acci-  
pere meruit, ipse tuis oculis potentia sua lumen  
restituatur.

ab eo mira-  
culum



A restituat. Mirum in modum et lucem accipere meruit sine lumine natus et his eum verbis statim adorsus est dicens : Vade ad Dionysium et dic ei, quia Paulus servus Jesu Christi ad te emisit, ut memor sponsonis tuæ ad eum venire non pigriteris, et Baptismum salutis accipiens ab omnibus absolvi possis nexibus delictorum. Mox is, qui lumen receperat, obedientiæ pede verba jubentis implevit et ad Dionysium properans Pauli ei verba per ordinem nuntiavit.

vidisset, conversionem exponens, 40 Sed electus jam domini Dionysius, ut cæcum respexit firmis luminibus palpitantem, his eum verbis allocutus est dicens : Tunc es ille, quem cæcum natum cuncti cognoverant affines? Cui ille respondit : Ego nempe sum, qui cæcus natus, usque nunc lux mihi vitæ est negata præsentis; sed ipse Paulus, qui te ad se venire mandavit, invocata Jesu Christi et Magistri sui virtute sanitatis mihi lumen indulsit. Qui protinus surgens ad beati properat mandantis monita Pauli. Quid diutius morer? Confestim credidit et sacri Baptismatis unda respersus, abnegatis erroribus paganorum, ejus se tradidit magisteriis imbuendum, ac deinde, Paulo jubente, Christi

B Evangelium prædicavit.

adscribenda quæ hic indicantur, adhibuit. 41 Hoc modo epistolæ Aristarchi Fragmentum confer cum conscripta ab Hilduino Dionysii Passione, videbisque, quæ in hac a num. 2 (quæ enim num. 1 habet, ex Actis, in quorum ætatem ac pretium jam inquisitum, videtur accepta) usque ad num. 9 occurrunt, fere dumtaxat esse Fragmenti ejusdem paraphrasim, ut enimvero, cum documentis, a sese ad Passionem illam concinnandam adhibitis, Hilduinus in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. 3 accenseat Aristarchi epistolam, dubitandum non videatur, quin ex hac deprompserit quidquid ibidem, id est, in Passione prædicta a num. 2 usque ad num. 9 de civitatis Atheniensis situ, Dionysii prosapia, conversione ac prædicatione memoriæ proclit; cum autem, quæ in eadem Passione a num. 9 usque ad num. 18 de Dionysii doctrina, vivendi ratione, ætate, ordinatione, Romamque, subrogato sibi Athenis episcopo, adventu commemorat, in præfata etiam, uti Hilduinus in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. 3 testatur, Aristarchi epistola traderentur, dubitandum pariter non videtur, quin ex hac præcipue (Græca enim, quæ infra memorabo, Acta usui ex dicendis verosimiliter etiam fuerint) illa omnia hauserit. Atque ita quantum et ubi Hilduinus adhibuerit Aristarchi epistolam, jam satis, ut animo intenderam, edocui; fictitiam hanc esse ac spuriam, visuri modo sumus.

§ III. Aristarchi epistolam, uti et Visbii conscriptionem, quæ recitatur, fictitiam esse, monstratur, ac quibusnam ex aliis Latinis fontibus Hilduinus insuper hauserit, exponitur.

Quæ Fragmenti proxime recitati (adi num. 33) initio suppeditantur, e vetusta priscorum traditione seu, uti ibidem num. seq. legitur, e vetustatis per transacta retro tempora traditione scriptam fuisse Aristarchi epistolam, apertissime produnt. Quod cum ita sit, oportet, ut is Græcorum, quemadmodum Hilduinus notat, chronographus, cui attribuitur, diu dumtaxat post Dionysii Areopagitæ, de quo tractat, ætatem, ac verosimiliter quidem non prius quam aliquot etiam post hanc seculis elapsis, floruerit. Verum cum nullus prorsus nominis illius seu chronographus seu etiam historicus, qui tum in vivis fuerit, nedum Dionysii meminerit, apud scriptores memoretur, vel ex hoc capite, Aristarchum seu Eugyppium Aristarchum chronographum, qui quam hic memoramus, epistolam scripserit, e solo impostoris cerebro natum, eamque adeo spuriam esse ac fictitiam, suspicari subit. Hanc porro suspicionem augel ipsummet, quo scripta seu potius conficta est, tempus. Cum enim id ex dictis Dionysii Areopagitæ ætate aliquot etiam seculis posterius verosimiliter sit, nihil omnino impedit, quo minus removendum credatur usque ad epocham, supra a me assignatam, seu ad seculum usque octavum medium, post quod una cum opinione, quæ Dionysium Parisiensem cum Areopagita eundem facit, orti etiam sunt, qui, quo hanc confirmarent probabiliorumque efficerent, nihil non tentandum judicarunt, ut figmentis etiam, quo hunc suum consequerentur, indulsisse haud immerito queant existimari.

43 Adhæc epistola illa, non tantum Græcæ, sed etiam, uti apparet, et in Græcia et ad virum Græcum, in ecclesiæ Orientalis partibus versantem, ab Aristarcho, modo, genuina foret, fuerit conscripta. Verum, si ita habeat, qui factum, ut, non in Græcia seu Orientali ecclesia, sed in Dionysiano Franciæ monasterio, et quidem dumtaxat in abditis admodum hujus tomis, Hilduini ætate, uti ipsemet hic scriptor in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto, aliisque ad cunctos Ecclesiæ Catholicæ filios litteris testatur, fuerit reperta? Id enimvero, si in Græcia ab homine Græco et scripta et ad hominem etiam Græcum missa fuisset, haud facile futurum fuisse videtur, pondusque proinde haud exiguum hinc accedit opinioni, qua, ut supra indicavi, in animum induco, sub ementito Aristarchi nomine fuisse in Gallia confictam abs impostore Gallo, linguæ Græcæ perito, a quo et loco abdito occullata eo fuerit consilio, ut postmodum inventa proque antiquo monumento habita fidem conciliaret iis, quæ ipse hac arte de Dionysio, ac præcipue quidem, Athenis Romam hunc venisse, credi volebat. Porro, quo eandem Aristarchi epistolam

Aristarchi epistolam, ex auctore, cui tribuitur, tempore, quo scripta est,

locoque, quo fuit reperta, fictitiam esse, concluditur, ¶



AUCTORE  
C. B.

epistolam spuriam probarem ac fictitiam, alia adhuc argumenta, ac unum imprimis a Symmacho et Apollinare Chronopagita, apud nullos prorsus scriptores alios, seu Græcos seu Latinos, notis, et tamen secundum illam Athenis, et quidem ante Dionysium Areopagitam, ad Christi fidem a Paulo Apostolo conversis, repetitum, proferre possem in medium; verum, cum jam allata satis rem, ut apparet, conficiant, ad Visbii conscriptionem modo progredior.

nec Visbii  
conscriptionem,

44 Atque hanc primum, ut ut a Morino de Sacris Ordinationibus part. 2 cap. 4, num. 4 publici juris jam factam, integram huc e Ms. nostro, quod a Morini editione aliquantulum differt, ac e codice vetusto, distinctiori tamen hujus notatione haud addita, desumptum notatur, in antecessum transcribo, tum quod prolixa admodum non sit, tum quod illa, cum dicendorum seu causa seu occasione consuli debeat, lectori in promptu sit futura. Ea itaque scriptio, quam fidei professionem extremæve voluntatis declarationem non inepte etiam fortassis appellaris, sic habet: Quapropter ego Visbius, Lisbii filius, \* Christum

\* supple:  
prositor

B qui appellatur Macarius, Deum esse de Spiritu Sancto ex digna Maria, quæ nunquam fuit aliter nisi virgo, conceptum; et hominem sine ulla macula natum, et passum ac mortuum pro hominum salvamento; qui resurrexit, et in cælo ad dexteram sui Patris, qui est Deus similiter vivus, sedens in omni loco est, usque dum veniet ab judicium, quando incipiet illud regnum, quod non habet finem. Dono illi et tibi bonus Minister ejus Masso presbytero schopos omne postliminium meum cum illo, quod est in Urbano hujus.

quæ integra

45 Illi respuo, quod Dionysius Macarius a patre meo comparavit ad domum baptismalem faciendam, quia dicebat, Deum Jesum in locato natum, et de ejus pretio captivorum sepulturam comparatam; et remansit mihi de matre mea Larcia, quæ prodidit patrem meum a Macario Dionysio christianum Fescennino Sisinnio; et post nimias torturas, catastas, et catenas, et militum terniones, et bestias mansuefactas, et C clibana extincta cum videret in carcere Glaucini Macarium Dionysium Dominicas celebrantem, lumen, quod tale non vidit, homo, super omnes, qui per illum crediderunt, in fragendo pane Jesum Dominum cum multitudine Albatorum illi dedisse, et audisse dicentem: Accipe hoc, care, munus, quod mox complebo tibi una cum Patre meo, quoniam mecum est maxima merces tua, et omnibus, qui audierint te, salus in regno meo. Nunc facies fortiter, et memoria tua erit in laude; dilectio autem et benignitas, quam habes, semper pro quibuscunque petierit, impetrabit. Et sic cum cæsa cervice vidisset caput suum illum cum luce grandi portare, clamavit, se esse Christianam, et occisa est. Ego namque Romam ductus, Domitiano ejus pilato \* per tres cæsares militavi.

\*pro ejus  
pilato Sur-  
rius eve-  
spillato  
huc tran-  
scribitur,  
melioris no-  
ta

46 Nunc quia mihi promittis, si ita desero, et Jesu Deo milito cum Dionysio Macario, et justificatis Rustico et Eleutherio, et patre et matre, et omnibus, qui diligentes Jesum mortui sunt, illud regnum ab eo, ubi mori non debeo, sed gloriam semper habere, et reges, quibus militavi, in pœnis videre cum illis, qui non credunt; et sic totum credo, et trado omnia mea ad victum illis, qui sic esse credunt, et me alienum facio de hoc mundo, et trado me Jesu

Deo, et nomen meum ad fontem baptismalem D dono. Ego Visbius Jesum Christum cum Patre et et Spiritu Sancto unum Deum credo, et mundum et diaboli voluntatem abjicio. Morinus, qui, sese hanc, quam, ut duxi, vulgavit, Visbii conscriptionem seu narrationem in Sacramentario, a clarissimo viro Vion, Erovalii domino, accepto Hilduinoque ætate aut æquali aut etiam majori, invenisse, fuerat præfatus, integre jam transcriptæ mox subjungit: En fons limpidissimus, e quo rivulos historiæ suæ derivat Hilduinus! En thesaurus ille retroactis seculis absconditus, qui tandem Hilduino (vide hujus, quæ huc spectant, in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. 5 verba) diligentissime conquirenti divino nutu revelatus est!

47 Ita scilicet is scriptor per ironiam, aliis adhuc, quæ mox subdit, quæque brevitatis causa omitto, verbis continuatum, Visbii conscriptioni aculeum infigit, simulque Hilduino, hanc, veluti fœtum legitimum, admittenti, illudit; et sane non immerito. Cum enim Visbius, Romam sese, SS. Dionysio ac sociis Martyribus sub Domitiano pro fide necatis, ductum fuisse, ibidemque sub tribus imperatoribus, Domitiani evespillati, id est, a respillonibus exportati seu mortui, proximis successoribus, militasse, in sua narratione, huc jam transcripta, perspicue tradat, necesse est, ut partim seculo 1 senescente, partim 2 ineunte floruerit. Verum quis scriptorem, qui tam parum ab Augusti ævo remotus vixerit, stylo, ut facit, tam barbaro, tam horrido, tam ab omni pura Latinitate alieno usurum fuisse, in animum inducat? Sane, qui id fecerit, nihil prorsus sermone Latino tam inconditum, tam infans, tam hiulcum, tam mendosum inveniet, quod primo etiam æræ Christianæ seculo scriptum, haud facile crediderit. Nonnullis itaque aliis, quæ contra Aristarchi Epistolam supra attuli, quæque pleraque, uti hanc, ita etiam Visbii Conscriptionem spuriam ac fictitiam ostendunt, etiam omissis, talem certe esse hanc, abunde liquet vel e solo auctoris personati stylo, qui, cum ævo, quo vixisse sese, simulat, minime ex jam dictis conveniat, diu post primum litteris commendatam fuisse, luculentis- F sime prodit.

48 Ac eum quidem fœtum spurium una cum furfuris haud multum absimilis partu tunc primum, cum seculum octavum media sui parte jam esset elapsam, impostoris seu unius seu plurium fraude enatum, supra idcirco docui, quod tum nonnulli, ut inauditis antea, quæ de Dionysio suo credi exoptabant, fidem tandem aliquando facerent, fabulis comminiscendis, scriptisque fictitiis adornandis operam navasse credantur. Verum cum pro epocha illa narrationi Visbii assignanda particularis insuper, quæ ad definiendam epistolæ Aristarchi ætatem haud conducit, ratio, quæpiam militet, lubet et hanc lectori hic exhibere. Visbius, seu, qui Visbii nomen sibi imposuit, fabulator scriptionis suæ fictitiæ initio Dionysium appellat Ionicum; etsi autem soli quidem, qui in Ionia, Asiæ Minoris regione, nati sunt, Iones seu Ionici hodie vocentur, Athenienses tamen, priusquam hoc suum nomen a Minerva, Græcæ Abvvi, traxissent, Iones seu Ionici, Stephano de Urbibus ad vocabulum Ionia teste, nuncupati fuerunt, iidemque olim, ut Strabo lib. 14 memoriæ prodit, Athenienses et Iones exstiter. Quid si ergo scriptor, Visbii nomen mentiens, compertum id habuerit, Parisiensiumque

partum esse,  
et stylo, tem-  
pori, quo  
scripta est,  
minime con-  
gruo, patet.spuriamque  
nihilominus  
lucubratio-  
nem illam,  
certe ante  
annum,



A *Parisiensiumque, de quo agit, episcopum ac martyrem Dionysium, ut Atheniensem eum fuisse, designaret, Ionicum antiquato Atheniensium nomine appellaret? Hoc enimvero in eum unice finem, cum nec alius potior assignari queat, nec Dionysium, Parisiensem episcopum, in Ionia, Asiae Minoris regione, natum esse, memoriae proditum uspiam invenitur, factum abs illo fuisse, vero admodum simile, imo vix non indubitatum apparet.*

ut hic probatur, 790 non confictam, pro legitimo scitu Hilduinus habuit.

49 Jam vero, cum res sic habeat, nullusque reperiatur scriptor, qui ante seculum octavum, media sui parte jam elapsam, Dionysium, Parisiensem episcopum ac martyrem, nativitate Atheniensem fecerit, consecrarium sit, ut, sicuti Acta edenda, quæ, eundem Dionysium a S. Paulo apostolo Athenis fuisse conversum, tradunt, verosimiliter ante seculum octavum medium, quod a nullo temporis anterioris scriptore memoriae id prodatur, concinnata non fuisse, jam supra, et quidem, ut apparet, haud immerito, statui, ita etiam eadem ex causa, Visbii narrationem verosimiliter haud citius, et quidem non nisi, quod et de Aristarchi (adi num. 30) Epistola intelligendum, post S. Dionysii, quæ edemus, Acta, fuisse adornatam seu potius confictam, non immerito hic possum statuere, quod et re etiam ipsa proinde nunc statui. At vero spurium isthoc ac commentitium monumentum, utut tam sero post Dionysii ætatem ab impostore, qui Dionysio sociisque Martyribus sese æqualem fingere non erubuit, turpiter ac legitimo scriptoris fidei optimæ scitu Hilduinus habuit, atque ad Dionysii Passionem, uti in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. 5 patefacit, contexendam etiam adhibuit; ut autem merito id a se factum, probet, Visbii Conscriptioni adstipulari, ait, antiquos Missales libros, aut, si majoris, duas contentas in hisce de SS. Dionysio ac sociis Martyribus Missas, quas jam inde a vicino Passioni tempore compositas fuisse statuit.

eandemque una cum duobus, quas laudat, Missis antiquis,

50 Ita scilicet faciendum duxit, quod secundum ritum antiquum in Galliis, ritu Romano ibidem nondum introducto, usurpari a pluribus seculis solitum, ordinatæ essent, isque ritus antiquus, uti ex Innocentii I, ac tandem etiam, qui anno 604 obiit, Gregorii item I, Romanorum Pontificum, ad Galliarum antistites de abrogando in Galliis veteri Missarum ordine Romanoque introducendo litteris, posteriorumque ad hasce responsis in suo mox iterum laudato ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. 6 contendit, diu ante ætatem suam seu jam inde a seculo saltem sexto sequentisve initio abrogatos fuisset, seu adhiberi apud Gallos desiisset. Verum demus tantisper, duas de SS. Dionysio sociisque Martyribus Missas, ab Hilduino laudatas, tam fuisse, quam hic scriptor vult, antiquas, imo statim ab illorum martyrio esse compositas, qui, quæso, hoc etiam dato, Visbii Conscriptioni adstipulari magnopere potuerint? Inter alia, quæ hæc complectitur, Christi Domini apparitio, Dionysio in carcere paulo ante martyrium oblata, simulque insigne, quo post hoc manibus propriis caput amputatum Sanctus ille gestarit, miraculum occurrunt. Hæcne forsitan, aliaque, quæ pariter Visbii Conscriptioni suppeditat, quæque, si vera forent, utcumque hanc commendarent, in duabus ab Hilduino laudatis Missis antiquis etiam memorantur? Id quidem hic scriptor loco supra cit. primo innuere videtur; verum, quæ deinde,

Octobris Tomus IV.

et quidem mox, subjungit, contrarium ostendunt.

51 Audi, qui ibidem loquatur. In quibus, inquit, voluminibus (antiquis scilicet Gallicanis Missalibus) habentur duæ Missæ, quæ sic inter celebrandum ad provocandam divinæ Miserationis clementiam et corda populi ad devotionis studium excitanda tormenta Martyris (Dionysii) Sociorumque ejus succincte commemorant, sicut et reliquæ Missæ ibidem scriptæ aliorum apostolorum vel martyrum, quorum Passiones habentur, notissime decantant. Quarum Missarum cantus, sensus et verba adeo passionis eorumdem, quam vobis misimus, seriei concordare videntur, ut nulli sit dubium, a teste illorum martyrii agones eorum fuisse descriptos, et ex ipsa veraci historia memoriam tormentorum suorum in præfatis precibus fuisse mandatam. Ita hic Hilduinus, quid de Dionysio sociisque Martyribus duæ a se laudatæ Missæ antiquæ suppeditarint, satis dilucide exponit: quod cum ita sit, hasque tormenta, quibus Sancti illi fuerunt affecti, succincte commemorasse, dumtaxat asseveret, nec ullam rei alterius, veluti quam pariter de iisdem Sanctis commemorarint, mentionem faciat, vel solo suo silentio declarat, easdem duas Missas haud etiam commemorasse alia ac nominatim, quæ de oblata Dionysio in carcere Christi Domini apparitione, gestatoque abs illo post martyrium capite in Visbii Conscriptione seu potius figmento narrantur. Et vero, etsi quidem quandoque in Missis Gallicanis antiquis integra etiam Martyrum Acta, ac proin, non tantum, quæ passi essent, tormenta, sed et res omnes aliæ, ad eos spectantes, recitarentur, rarissimum tamen id erat, ac plerumque in Martyrum Missis, uti e tribus Missalibus antiquis, a Mabillonio de Liturgia Gallicana lib. 3 vulgaris, facile comperies, sola fere tolerata ab iis tormenta commemorabantur, et quidem generalibus dumtaxat, quæ nec palæstrum, nec diem, nec annum martyrii determinarent, locutionibus seu phrasibus expressa.

ACTORE C. B.

etsi hæc illi nec in iis, quæ hic proponuntur,

52 Omnibus itaque sedulo expensis, duas, quas Hilduinus laudat, Missas Gallicanas antiquas Visbii narrationi in solis, quibus Dionysium sociosque Martyres affectos notat, tormentis potuisse adstipulari, sat certum apparet. At vero ne quidem ea in re, nedum in aliis, quæ in Visbii Conscriptione etiam narrantur, huic adstipulari grande pondus adjicere potuerint, si tantæ, quantæ illas fuisse, Hilduino tantisper dedimus, antiquitatis non fuerint; esse autem, antantæ antiquitatis vere fuerint, merito dubitandum, modo etiam, ut, quod jam dixi, fiat perspicuum, ostendo. Liturgia Gallicana antiqua seu ritus ordove missam celebrandi antiquus, substituta ei seculo octavo senescente, liturgia Romana, usurpari in Galliis, uti apud omnes modo in confesso est, sub Caroli Magni principatu primum desiit; hinc autem consecrarium est, ut tam diu certe ante Hilduini ætatem, quamdiu hic statuit, in regno illo abrogata haud fuerit, ac proin, ut vel is scriptor, quod e trium supra memoratorum Romanorum Pontificum, Innocentii nempe, Gelasii ac ambobus hisce posterioris Gregorii, epistolis, datisque ad hasce Galliarum antistitum responsoriis colligi non poterat, perperam collegerit, vel ut monumenta isthæc suppedita fuerint ac spuria. Utrum interim, quod hic indagare nihil attinet, statuendum sit, e tempore equidem jam designato, quo Liturgia Gallicana antiqua abrogata in Galliis primum fuit,

nec in ipsis etiam, quibus Dionysius affectus fuerit, tormentis,

93 perspicue



AUCTORE  
C. ■.

tempore, quo  
scriptæ fur-  
runt, ob ea,  
quæ hic

perspicue consequitur, ut ex eo, quod ad hanc duæ supra laudatæ de SS. Dionysio sociisque Martyribus Missæ essent exactæ, tantum hisce, quantam jam diximus, antiquitatem Hilduinus perperam tribuerit.

53 Cum enim antiquus, quo ordinalæ erant, ritus in Galliis, ut dictum, adhiberi non nisi seculo octavo jam senescente desierit, quid ni factum esse queat, ut primum seculo octavo medio circiter ac proin multo serius, quam Hilduinus statuat, fuerint compositæ? Ait quidem etiam hic scriptor, Missales libros, in quibus continebantur, adeo fuisse antiquos, ut nimia pene vetustate consumpti essent; verum cum libri huiusmodi e quotidiano ac continuo fere, quo in ecclesiis adhibentur, usu facile intraspacium haud admodum etiam longum terantur, fieri potest, ut libri Missales, qui nimia pene vetustate consumpti Hilduino visi sunt, ab octoginta aut etiam dumtaxat a septuaginta annis fuissent conscripti. Adhæc, arte typographica nondum inventa, in libris Missalibus, manu tum exarandis, folia nonnulla vacua solebant relinqui, seu Missis, seu precibus quibuscumque, quæ forsitan temporis lapsu conderentur, novis capiendis destinata. Quid si ergo Missales libri, in quibus duos supra laudatas de SS. Dionysio Sociisque Martyribus Missas Hilduinus invenit, admodum quidem antiqui, hæc vero multo recentiores, ac ne citius quidem, quam post seculum octavum medium compositæ, illis etiam tum primum fuerint inscriptæ? Sane, cum nihil obstet, quo minus res ita fieri potuerit, haud immerito in dubium, num ita etiam vere sit facta, revocari potest.

adducuntur  
incerto, fir-  
mandis ma-  
gnam pon-  
dus adji-  
cere  
queant,

54 Nec est, quod reponas, ambigi vix posse, quin, cum Dionysius Sociique martyres jam inde verosimiliter a quinto ac forte etiam quarto Ecclesiæ seculo celeberrimum in Galliis cultum nacti fuerint, Missæ etiam de illis, quæ antiquissimæ essent, ac forsitan etiam jam inde a seculo quarto compositæ, ibidem Hilduini ætate fuerint repertæ: ut ut enim id tantisper dederimus, tales tamen, quæ Hilduino præluxerunt, certo fuisse, non constat. Adhæc Mabillonius lib. 3 Liturgiæ Gallicanæ tria exhibet, ut jam supra innui, Missalia Gallicana antiqua, quorum primum seculo octavo ineunte, duo reliqua citius scripta fuisse, libri ejusdem initio docet; in nullo autem ex his, ac ne

C quidem in omnium recentiori, seu primo recitanda de SS. Dionysio sociisque Martyribus Missa proponitur; ut vel hinc dubitare fas sit, an ante inchoatum seculum octavum, imo etiam an ante hoc jam multum proVectum, Missæ ullæ, de SS. Dionysio sociique Martyribus compositæ, in Galliis fuerint repertæ. Jam vero, cum id ita sit, hincque adeo atque ex aliis jam dictis, an duæ ab Hilduino laudatæ seculo etiam octavo medio posteriores non sint, revocari in dubium haud immerito queat, hæc sane ne in tormentis quidem, quibus SS. Dionysium sociosque Martyres fuisse affectos, Visbii Conscriptione tradit, huic adstipulari grandæ pondus adji-  
cere potuerunt.

ad ea tamen  
explananda  
adhibuit;

55 Verum, etsi res ita habeat, magnique adeo faciendæ non essent, eas tamen Hilduinus, non tantum veluti Visbii Conscriptioni adstipulantes laudavit, sed etiam una cum hac ad diversa tormentorum genera, quibus SS. Dionysium sociosque Martyres cruciatos, scribit, exponenda ita adhibuit, ut, quidquid de argumento isto memoriæ prodit, id totum fere ex iisdem

Visbiique Conscriptione, suis tamen subinde, D quas verosimiles putavit, conjecturis intersertis, verosimillime deprompserit. Ea sedet sententia, quod, quamvis quidem Dionysius sociique Martyres, abscissis cervicibus, pro Christo occubuisse in Actis tum Græcis, tum Latinis memorentur, tormenta tamen, quæ ante id genus necis passi sunt, nec in iisdem Actis, nec in quibuscumque scriptis aliis singillatim exponantur.

56 Attamen, cum in Dionysianis Actis, a Bosqueto vulgatis, supraque jam pluries laudatis, sequentia hæc verba Terrore subjecto, multisque afflicti injuriis et suppliciis, verberibus macerati, Christianos se esse testantur, visoque percutientis ictu, Domini ac Dei nostri se famulos magna confessionis voce pronunciant, de SS. Dionysio sociisque Martyribus legantur, Acta illa Hilduino in describendis, quæ hi ante necem subierint, tormentis qualicumque etiam usui fortassis fuerint, uti etiam alia, quæ, ut jam monui, prævio huic Commentario subjiciuntur, quæque, quin Dionysius sociique Martyres multis pro fide tormentis excruciatii fuerint, dubitandum non esse, sub finem innuunt. Certe una cum his valde similibus Bosquetiana Dionysii Acta, imo etiam alia, quæ et ab hisce et ab illis haud parum in adjunctis differrent, Hilduino etiam præluxisse, credere me facit ipsemet hic auctor, in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. xi sic scribens: Nos plures codicellos (exemplaria) exinde (Passionis S. Dionysii) vidimus, qui in quibusdam sensu videbantur concordare, sed litteratura dissonare; in quibusdam autem nec sensu, nec orationis te-  
hore poterant sociari.

ita nihilomi-  
nis, ut rursus  
etiam forsitan  
fuerint Acta  
edenda,

57 Accedit, quæ in concinnata ab Hilduino Passione, Actisque, seu Bosquetianis seu a nobis edendis, narrantur, invicem subinde, si non in substantia, in adjunctis saltem notatu admodum dignis, tantopere discrepare, ut Hilduinum, nisi Acta etiam, quæ et a Bosquetianis et ab hic edendis multum differrent, aut horum saltem exemplaria, quæ ab exemplaribus penes nos exstantibus haud parum essent diversa, præ oculis habuerit, interdum et conjecturis longissime quæsit, imo vix, ac ne vix quidem tolerandis, indulgisset, eruendas, formasse, si necesse; hoc autem, etsi etiam Hilduinus (adi, quæ num. 14 et seq. F disse-  
rui) auctores subinde e præjudicatis suis opinionibus minus fortassis recte interpretatus sit, eaque etiam, quæ in scriptis antiquioribus (adi, quæ num. 6 et sequentibus dicta sunt) subobscurè dumtaxat contenta reperit, lectori quodammodo, veluti aperte in hisce tradita, proponat, adstruendum non videtur, si modo, quæ nec in Actis mox dictis, nec in quibuscumque aliis seu jam memoratis seu infra memorandis scriptis continentur, litterisque tamen ab eo mandantur, aliunde, quam e conjecturis conclusionibusque huiusmodi, depromi potuerint, reque etiam deprompta, haud immerito, uti hic, maxime ob Hilduini verba proxime recitata, sit, æstimari queant. Porro, ut, quod præsentī § proposui, jam absolvam, Hilduinus documentis, quæ ad Dionysii Passionem concinnandam adhibuit, duos etiam Hymnos, quorum alter ab Eugenio, Toletano episcopo, alter a Venantio Fortunato fuerit compositus, in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto accenset.

quorum  
exemplaria  
varia, mul-  
tum invicem  
dissonantia.

58 Prior Dionysium Areopagitam cum Parisiensi



*una cum aliis adhuc hic recensitis prae uctis habuit.*

A *risiensi apertissime confundit: posterior autem, hunc a Clemente Papa in Gallias missum fuisse, haud obscure indicat. Verum, cum quidem Dionysium Areopagitam cum Parisiensi neuliquam confundat, institutum nostrum exigit, ut de eo, non hic, sed infra in dando de Dionysio Parisiensi Commentario tractemus: quod autem ad Hymnum, qui ab Eugenio, Toletano episcopo, fuerit compositus, jam spectat, spurium illum esse ac supposititium, pro indubitato est habendum, uti infra, quod fieri id ibidem, quam hic, queat commodius argumento non uno probabo, cum de duobus Dionysiis, Areopagita et Parisiensi, invicem distinguendis sermonem instituiam. Atque hæc sunt, quæ de Latinorum fontibus, e quibus Hilduinum hausisse, vel de ipsius huius scriptoris dictis, vel aliunde liquet, dicenda hic habebam. Ceterum, quod hic monendum adhuc restat, iis etiam Aristarchi ad Onesiphorum epistolam, utut Græce, si Hilduino hic fides sit, primitus conscriptam, accensui, quod, non a viro natione Græco, sed a Gallo, qui Græce nosset, atque ad Ecclesiam Latinam spectaret, exarata ac conficta verosimillime fuerit, uti ex iis, quæ supra disserui, haud difficulter quisque perspiciet. Ad documenta Græca, quæ Hilduino etiam præluxisse videntur, nunc accedamus.*

#### § IV. Neutram a Græcis Dionysii Passionibus, quarum alteram Chiffletius, alteram Lansselius et Corderius vulgarunt, S. Methodio adscribendam, ambasque e Latinis fontibus promanasse.

*Passio, quam Lansselius ac Corderius vulgarunt,*

C *Dionysianam quampiam seu Vitam seu Passionem a S. Methodio, Patriarcha Constantinopolitano, Græco idiomate fuisse contextam, indubitatum est e duabus a Surio ad Areopagiticorum calcem hodie vulgatis Epistolis, quarum alteram anno, uti e Chronicis, quibus in fine munitur, notis liquet, 876 Anastasius Bibliothecarius, alteram haud diu post Hincmarus, Remensis Archiepiscopus, ad Carolum Calvum imperatorem, anno dein 877 vita functum, scripsit. Ultriusque, quæ rem plane evincunt, verba huc transcribo. In priori, a Chiffletio in Dissertatione de uno Dionysio etiam recitata, sequentia isthæc sub initium Anastasius suppeditat. Passionem, cujus, ut post ait, textum beatus Methodius, urbis Constantinopolitanæ Pontificio, ut loquitur, functus, edidit, sancti ieromartyris Dionysii, quondam Areopagitæ, postque Athenarum antistitis... etiam inter diversos languores positus, arrepto interpretandi certamine, Latino eloquio tradidi; in posteriori vero, epistolis etiam, ab Hincmaro ad Carolum Calvum scriptis, a Flodoardo lib. 3 Historiæ Remensis, cap. 18 sub finem annumerata, exhibet initio Hincmarus ista: Lecta beati Dionysii passione, a Methodio, Constantinopolim Roma directo, Græce dictata et ab Anastasio, utriusque linguæ perito et undecumque doctissimo, sanctæ Sedis Apostolicæ bibliothecario, Latine conscripta, sicut in Præfatione sua (epistola ad Carolum Calvum jam dicta) narrat, recognovi his, quæ ibi scri-*

pta sunt, ea, quæ in adolescentia legeram. consonare. Verum quænam est illa, quam verbis hisce Anastasius et Hincmarus memorant, S. Dionysii Passio, a S. Methodio, Patriarcha Constantinopolitano, Græce conscripta? Esse illam ipsam, quam primo Parisiis anno 1615 Lansselius, ac deinde Antverpiæ anno 1634 Corderius, ambo Societatis Jesu sacerdotes, una cum Operibus, sub Dionysii Areopagitæ nomine circumferri solitis, vulgarunt, nonnulli existimant; verum perperam omnino, uti, quæ subdo, evincunt.

60 Cum Dionysii Passio, a Methodio Græce contexta, omni dubio procul cum Hincmaro, statim atque ab Anastasio in linguam Latinam fuisset conversa, aut certe haud diu post, uti modo allegata suadent, fuerit communicata, haud dubie is scriptor, quænam ea esset ac quid complecteretur, apprime habuerit perspectum; ita autem de eadem, a se jam perfecta, verbis mox ex parte recitatis, loquitur: Recognovi his, quæ ibi (in Dionysii Passione, a Methodio Græce adornata Latineque ab Anastasio reddita) scripta sunt, ea, quæ in adolescentia legeram, consonare, videlicet per quos ac qualiter gesta martyrii beati Dionysii Sociorumque ejus ad Romanorum cognitionem, indeque ad notitiam Græcorum pervenerint. Fuerit itaque, uti ex his Hincmari verbis nemo non eruet, Per quos ac qualiter gesta martyrii beati Dionysii Sociorumque ejus ad Romanorum cognitionem indeque ad notitiam Græcorum pervenerint, in Dionysiana, quam Græce Methodius scripsit Latineque Anastasius reddidit, Passione expressum; quod cum sic habeat, nec id ullo modo in supra dicta, quam Lansselius ac Corderius edidit, Passione uspiam exprimatur, sit vel hinc, non esse hanc Dionysii sociorumque Martyrum Passionem, a Methodio Græce scriptam Latinitateque ab Anastasio donatam, certum omnino atque indubitatum.

*S. Methodium haud habet auctorem,*

61 Hinc porro consecrarium jam fit, ut, cum illud in Dionysiana Passione altera, quam, uti nec altera, a Chiffletio, veluti a Methodio Græce scriptam Latineque ab Anastasio redditam, Chiffletius in sua de uno Dionysio Dissertatione exhibet, nuspiam pariter ullo modo exprimatur, omni dubio procul nec ista sit Dionysii sociorumque Martyrum Passio, a Methodio Græce contexta Latinitateque ab Anastasio donata, perperamque adeo pro hac a Chiffletio ibidem obtrudatur. At vero, inquit de Dionysiana, quam vulgavit, Passione Dissertationis cit. pag. 47 hic scriptor, Dubitare non licet, quin hæc ipsa sit Passio S. Dionysii, a Methodio conscripta, id affirmante ejus interprete Anastasio, ac subinde Hincmaro, Remensi archiepiscopo, cujus ad Carolum Calvum epistolas recensens Flodoardus libro 3 Historiæ ecclesiæ Remensis cap. 18, "Item," inquit, "de Passione S. Dionysii, a Methodio Constantinopolitano Græce dictata et ab Anastasio, Romanæ Sedis bibliothecario, Latine conscripta, et de vita vel actibus beati Sanctini, et quid in his invenerit de commemoratione S. Dionysii." Sane, quin Dionysiana Passio, quam Anastasius simul et Hincmarus, recitatis scilicet num. 59 verbis, pro Methodii fœtu habuere, Methodii reipsa fuerit, dubitare nec fas est, nec porro velim; ast unde, quæso, de Passione, quam vulgavit, sermonem ibidem esse binis illis scriptoribus, Chiffletius vel perspectum habuit vel collegit?

62 Præcipue, ni fallar, ex eo, quod, quam supra laudavi, Anastasii ad Carolum Calvum epistolam

*qui, curconsecrarium*



AUCTORE  
C. B.

epistolam *Passioni*, quam edidit, *Prologi* seu *Præfationis* loco in visis sibi, quæ utramque complectebantur, manuscriptis exemplaribus inveniunt præfixam. Verum hinc, quod putavit conficere haud potuit. Subinde enim fit, ut, quæ ad idem argumentum spectant, serie non interrupta, quasi ad eundem etiam auctorem spectarent, in libris ac maxime manuscriptis codicibus exarata reperiantur, etsi interim auctores habeant omnino diversos. Rei hujus exemplum, cui similia haud pauca aliunde etiam possent adduci, in ipsa, de qua hic agimus, materia codex noster P Ms. 159 opportune suppeditat; in hoc enim, quæcumque in *Bosquetiana* *Dionysii* *Passione*, per anonymum scripta, ab initio usque ad hæc sequentia, Igitur post Domini nostri Jesu Christi salutiferam *Passionem*, verba occurrunt, *Prologi* seu *Præfationis* loco *Hilduini* *Areopagiticis* serie non interrupta præmittuntur, etsi interim alium hæc, alium illa auctorem citra omnem controversiam habeat. Ast, inquiet forsitan non nemo, ipsemet titulus, quem *Dionysiana* a *Chiffletio* edita *Passio* præfert, *Methodium* hujus auctorem facit. Fateor, sic habet verum quid si illum is ipse scriptor lucubrationi isti a præjudicata, qua *Methodio* eam adscribendam putabat, opinione præfixerit? Id sane abs illo non factum, neutiquam constat; sed esto etiam, singula tria, in quibus *Chiffletius*, uti ipsemet *Dissertationis* supra dictæ pag. 5, ait vulgatam a sese *Dionysii* *Passionem* reperit, manuscripta bonæ notæ exemplaria titulum memoratum prætulere, nec hinc eam *Methodio* recte vindices.

senserit, exponitur, in lucem emissæ,

63 Quid ni enim factum esse queat, ut, qui trium illorum exemplarium (neque enim omnia ejusdem ætatis reor) antiquius descripsit, leviusculis dumtaxat ratiunculis inductus expressam in hoc *Dionysii* *Passionem* *Methodio* tribuendam iudicavit, ideoque titulum præfatum exarato a se exemplari perperam præfigens exemplo suo nihilominus, ut duo reliqua eodem postea fuerint munita, effecerit? Enimvero, quo minus id hoc modo fieri potuisse credatur, nihil prorsus officit, ac proin vulgatæ a *Chiffletio* *Passionis* titulus, etsi etiam singulis hujus dictis tribus exemplaribus fuisset præfixus, *Methodio* illam contra formatum e supra relatis *Hincmari* verbis, quod eandem sancto isti *Constantinopolitano* patriarchæ adjudicandam invicte probat, argumentum vindicare nulla ratione potest, nedum reipsa vindicat. Quod cum ita sit, certeque quam *Chiffletius* edidit, *Dionysii* *Passio* a *Methodio* ex jam dictis scripta non sit, *Baronius* ac *Vossius*, perisse modo, quæ *Methodium* habuit auctorem, *Dionysii* *Passionem*, verosimillime haud immerito scripserint, certeque adeo hac in re *Pagius* scriptorum illorum priorem, quod, ut putabat, *Methodiana* *Dionysii* *Passio* a *Chiffletio* esset edita, haud recte in *Criticis* ad annum 876 num. 12 carpserit.

tam hæc auctorem, quam illa, quæ *Metrodoro* attribuitur,

64 Verum a quo, quam *Chiffletius* edidit et a quo item alteram, quam *Lansselius* ac *Corderius* vulgarunt, *Dionysii* *Passionem* statuemus fuisse conscriptam? Cum prior unice *Methodio* reperiat attributa, nec hunc tamen, ut jam probatum, habeat auctorem, a quonam fuerit contexta, prorsus in obscuro est; quod autem ad posteriorem, seu illam, quam *Lansselius* ac *Corderius* vulgarunt, spectat, titulus, quem apud ambos hosce editores præfert, per *Methodium*, vel, ut alii volunt, per *Metrodorum* concinnatam esse, indicat: cum autem *Methodium*, uti

ex supra dictis liquet, auctorem non habeat, nec quidquam, quo minus *Metrodoro* possit attribui, impediat, fuerit verosimillime abs hoc reipsa conscripta, etsi interim nominis hujus auctor, quo promanasse queat, nec scriptorum seu antiquis seu novis *Catalogis* insertus, nec aliis quibuscumque litterarum monumentis consignatus reperiat, ac proin non nisi imperfecta, imo prope nulla illius suppetat notitia. Verum quicumque demum sit, tam is equidem, quam qui *Passionem*, a *Chiffletio* editam, adornavit, Gallorum seu Romanorum, aut certe, qui ex hisce ipsimet hausissent, Græcorum recentiorum scripta ante oculos habuerit. Unde enim alioquin discere potuisset, quæ de *Dionysii* obitu seu transitu memoriæ prodit, de quo, ut *Hilduinus* in suo ad *Ludovicum* imperatorem *Rescripto* num. 10 ait, Græci scriptores, (de antiquis loquitur) nihil omnino, quod eis penitus propter terrarum longinquitatem eventus ille fuerit incognitus, litteris mandarunt?

65 Hæcne forsitan in re falsus fuerit *Hilduinus*? Id hic examinare ad institutum nostrum haud spectat; verum utcumque habeat, ea equidem, e quibus, *Passionis* Græcæ, a *Chiffletio* editæ, auctori *Passionem* Latinam præluxisse, haud immerito colligas, ipsemet hic scriptor suppeditat. Etenim, quo *Eusebium*, et *Dionysianæ*, quam, ut ait, ante oculos habuit, *Passionis* auctorem, quorum alter decimo tertio, alter decimo quarto *Neronis* anno SS. *Petri* et *Pauli* martyrium innexuit, in concordiam adducat, priorem e Græcorum, posteriorem e Latinorum annos computandi more esse locutum adstruit; eo autem in finem dictum recursurus fuisse non videtur, nisi pro auctore Latino (*Eusebium* enim pro Græco indubie habuerit) *Passionis* sibi prælucentis, quæ proinde sermone Latino fuerit contexta, scriptorem habuisset. Verum, sciscitabere, quonam illa fuit, quæ editæ a *Chiffletio* *Passionis* Græcæ auctori præluxit, sermone Latino exarata *Passio*? Uti hæc, ita etiam illa, quam *Lansselius* ac *Corderius* vulgarunt, SS. *Apostolorum* *Petri* et *Pauli* martyrium decimo quarto *Neronis* anno affixit, earumque insuper lucubrationum prior cum posteriore, uti et cum Latinis, quæ § 1 et 2 discussimus, quæque, ut ibidem monuimus, *Commentario* huic subdemus, S. *Dionysii* *Actis*, in adjunctis non paucis atque in ipsa etiam substantia ubique fere consonat: quod cum ita sit, ambas ex iisdem hisce vel certe haud multum absimilibus *Actis* Latinis fuisse concinnatas, sat verosimile apparet: ac *Chiffletianæ* quidem *Passionis* auctor ita lucubrationem hanc suam scripsit, ut Latina illa Acta paraphrastice, uti apparet, reddiderit, observationibusque, de penu sua depromptis, plurimum auxerit.

ex Actis Latinis, uti hic.

66 Quod autem ad *Metrodorum* seu vulgatæ a *Lansselio* et *Corderio* *Passionis* Græcæ auctorem spectat, ita hic interpretis functus est, officio, ut eadem Latina Acta, nullis propemodum vel certe dumtaxat paucis mutationibus additionibusve factis, accurate ut plurimum expresserit. Et vero Acta præfata cum scripta ab auctore illo *Passione* ad amussim fere ubique adeo conveniunt, ut certe vel hanc ex illis, vel illa ex hac per interpretationem promanasse, omnino sit necesse. Ac ego quidem idcirco, utrum statuendum foret, initio hæsitavi; verum diversis, quibus ambæ lucubrationes istæ constant, sententiis, locutionibusque etiam, quibus harum singulæ concipiuntur, sedulo expensis, Latina, de quibus hic, *Dionysio*

ac maxime quidem quantum ad posteriorem

sio



A sio Areopagitæ afflicta Acta, non e Græca Metrodori lucubratione, sed hanc ex illis, adhibita a scriptore illo Græco, qui Latine adeo etiam noverit, interpretatione, profluxisse, deprehendi: qua autem potissimum ratione eo pertigerim, expono. Sequentia hæc verba. Matrona quædam, Catulla nomine, quæ, licet paganorum adhuc erroribus teneretur addicta, converti tamen ad fidem Christi per exempla Martyrum se desiderare et mente monstrabat et opere, in Latinis, quæ edemus, Actis num. 14 occurrunt; obvio autem ac naturali, quem animo offerunt, sensu spectato, iis auctor matronum, de qua agit, gentilium adhuc erroribus fuisse implicitam, recte affirmat, nec nisi parum apte, gentilium adhuc terroribus seu metu fuisse correptam, asseruisset.

argumento  
uno

61 Quapropter, cum eo nihilominus loco, qui proxime recitatis Actorum Latinorum verbis in concinnata a Metrodoro Dionysiana Passione respondet, matronam eandem gentilium metu fuisse correptam, scriptor hic tradat, id enimvero argumento est, ei præluxisse Acta præfata Latina, in quibus, quod difficiliore, quam ut commode ac emendate legi possent, churactere scripta essent, vocabulum terroribus pro vocabulo erroribus, parvo dumtaxat unius literulæ discrimine inter utrumque intercedente, perperam legerit. Porro argumenti vis ex eo augetur, quod is, qui Acta prædicta Latina contexit, vocabulum Græcum φόβος, quo ad metum significandum Metrodorus Passionis a se scriptæ loco cit. utitur, nullo certe modo, si hanc ad lucubrationem suam concinnandam adhibuisset, Latine per vocabulum error interpretaturus, ac proin nec matronam, de qua agit, gentilium adhuc erroribus fuisse correptam, scripturus fuisset. Adhæc ut Actorum Latinorum auctor vocabulum error, ita etiam Metrodorus vocabulum φόβος plurali Numero effert; cum autem ille quidem apte, hic vero inepte, ut consideranti fiet perspicuum, id faciat, hinc iterum, Acta Latina, quæ etiam quantum ad pluralem, quo utuntur, numerum exprimere voluerit, ei præluxisse, haud prorsus immerito arguas.

alteroque  
item,

65 Verum, ut adhuc clarius res pateat, eam allo præterea modo firmatam. Latina, quæ, ut supra jam monui, e codice nostro Fuldensi C. QMS. 6 edituri sumus, S. Dionysii sociorumque Martyrum Acta num. 15 sic habent: Fidelibus suis (matrona Catulla) archana sui pectoris rese-ravit, ut subtrahere preciosa corpora Martyrum beatorum in secto procul ab urbe memorata lapide in agello, quem segeti paraverat affuturum, latenter absconderent; qui iussa complentes, festinanter, quod eis præceptum fuerat, exequuntur; in binis eorumdem Actorum exemplaribus, quorum alterum habemus e Ms. Audomaropolitano acceptum, alterum codex noster PMS. 155 sup-peditat, loco vocis secto, quæ una ex jam recitatis est, legitur vox sexto, et recte quidem, quantum opinor; præterquam enim quod lectioni isti etiam Dionysiana Passio, ab Hilduino conscripta, num. 34 congruat, Martyrum corpora secto ab urbe Parisiensi lapide seu milliari in agello, sementi parato, occultari iussa fuisse, reque etiam ipsa fuisse occultata seu sepulta. Actorum auctor significare verosimillime, ne dicam indubie, voluerit, maxime cum Bosquetiana etiam, quæ, ut supra docui, ei præluxere, S. Dionysii sociorumque Martyrum Acta, eodem ab urbe Parisiensi spatio seu in sexto, ut pariter

loquuntur, ab ea lapide, factum id esse, notent. At vero, ut ad rem modo veniam, Metrodorus seu vulgatæ a Lamselio et Corderio Passionis Dionysianæ auctor, non loci, quo Martyrum corpora occultata seu sepulta fuerint, ab urbe Parisiensi distantiam assignat, sed in saxo, quod in agello, ad sementem parato, situm esset, ἐν τῇ πέτρᾳ, τῇ εἰς μίκρον χειρὲν πεδίου, τὸ ἐτοιμασθέν εἰς σποράν, condita fuisse, dumtaxat tradit.

69 Quod cum ita sit, nequit sane ex hoc scriptore hausisse Actorum Latinorum auctor, quæ de loci, quo eadem corpora occultata seu sepulta fuerint, ab urbe Parisiensi distantia memorizæ prodit; contra autem ex hujus lucubratione illum, quæ de dictorum corporum loculo seu saxo, in quo fuerint sepulta, scribit, haurire potuisse, reque etiam ipsa, quod huc potissimum spectat, verosimillime hausisse, jam nunc subdenda ostendunt. Nominibus, ablativo casu elatis, quæ locorum distantiam significant, præpositionem in præfigere syntaxeos exactæ leges non permittunt. Quapropter cum ista præpositio in supra laudato, quod codex noster Fuldensis exhibet, Actorum Latinorum exemplari (adi, quæ proxime recitavi, hujus verba) nomini lapis. adjunctoque huic. non numero ordinali sextus, sed Participis sectus, ablativo casu elatis, præfigatur, est sane, cur vocabulis iis, non loci, quo Martyrum corpora fuerint sepulta, ab urbe Parisiensi distantiam, sed sectum excisumve lapidem seu saxum, in quo veluti in loculo fuerint sepulta; designari, existimetur. Quid si erga Metrodoro Actorum Latinorum, quod Fuldensi nostro esset simile, exemplar præluxerit? Id enimvero reipsa factum, eumque proinde, quæ de Martyrum corporibus, in saxo, quod in agello, ad sementem parato, situm esset, occultatis seu sepultis scribit, e documento hujusmodi hausisse, verosimillimum, imo vero probe etiam certum, apparet. Ita autumo, tum quod alioquin, quo e fonte ea hauserit, edici haud queat; tum quod, vocabulo lapis, non tantum vizæ mensuram seu milliare, sed etiam, et quidem primario, saxum significante, facillime factum esse queat, ut dicto vocabulo posteriorem hanc significationem, utpote cui id ex jam dictis prosit potius, quam obsit, in tali Actorum Latinorum exemplari inesse existimarit, in eaque etiam idcirco idem vocabulum loco cit. usurparit. En itaque, quod de Græca Metrodori lucubratione a Latinis Commentario huic subdendis Actis per interpretationem de prompta autumo, alio adhuc, ut facere statueram, argumento jam roboratum; ac id quidem tam validum apparet, ut ei, quo illam opinionem meam adhuc magis stabiliam, nihil amplius addendum rear.

70 Verum, inquires, Metrodori lucubratio seu Græca, quam Lamselius ac Corderius vulgarunt, S. Dionysii sociorumque Martyrum Passio a Latinis illis Actis in nonnullis etiam, quæ notari digna sunt, adjunctis haud parum differt. Hac enim, Philippum quandam, Hispaniæ episcopum, cum, ut narrat, Dionysius Romam ad Clementem Papam Athenis venit, missusque ab hoc ad Occidentis partes fuit, diem extremum in regione illa clausisse, num. 4 memorant; contra autem, eundem Philippum tunc primum in Hispaniam a Clemente missum fuisse, elaborata a Metrodoro Passio notat. Adhæc, cum Dionysii fama ex annuntiato Evangelio longe lateque per Gallias fuisset dispersa, hanc etiam tum ad Domitiani imperatoris aures fuisse dela-

ta etiam, quæ in contrarium facere videntur,

tam



AUCTOR  
C. B.

tam, Acta Latina edenda dumtaxat tradunt; tunc autem etiam, de quo hæc ne verbum quidem, a Domitiano Dionysium ad palatium imperiale arcessitum fuisse, Metrodori lucubratio prodit. Fateor; hæc in binis illis capitibus, aliisque insuper minoris momenti nonnullis a Latinis, quæ edemus, Actis subinde dissonat; verum quid tum?

solutis, pro-  
batur, vero-  
simillime  
fuit contexta

71 Horum exemplaria, quæ invicem in adjunctis discreparent, non pauca olim, uti e supra dictis liquet, fuere inventa; ac ipsa etiam quæ, ut ante monui, penes nos exstant, sex exemplaria, etsi quidem ab initio usque ad locum, quo de Dionysii sociorumque Martyrum corporibus furto sublatis clanculumque sepultis agitur, ubique fere sat recte consonent, inde tamen ad finem usque haud parum ab exemplari, quod codex noster PMS. 155 exhibet, quinque exemplaria reliqua dissonant ac in eo imprimis, quod hæc quidem ab ipsismet, qui a Dionysio sociisque Martyribus ad Christum fuerant conversi, Christianis ecclesiam supra horum corpora fuisse exstructam, dilucide tradant; illud vero, a Christianis aliis, qui serius vivere, rem hanc factam, haud obscure indicet. Quid si ergo, uti quantum ad hoc a dicto exemplari quinque alia exemplaria differunt, ita etiam quoddam olim, a quo exemplaria alia tum quantum ad Philippum, in Hispanias primum, cum Romam Dionysius venit, a Clemente missum tum quantum a Dionysio, ad Domitiani palatium arcessitum, differrent, exemplar exstiterit, idque in binis hisce capitibus Metrodorus expresserit? Nihil sane, quo minus et hoc et illud fieri potuisse credatur, repugnat, reque etiam ipsa factum, ex eo insuper verosimile potest videri, quod Latinorum, quæ edemus, Actorum exemplaria varia plurimum invicem in adjunctis discrepantia, non tantum olim fuerint reperta, atque hodie adhuc reperiantur, verum etiam cum Metrodoro, utut homine Græco, communicari, uti § seq. dicenda aperient, nullo negotio potuerint. Etsi itaque in duobus jam memoratis capitibus a Latinis, quæ edemus, Actis contexta a Metrodoro Græca Dionysii Passio dissonet, hæc tamen ex illis, ac proin, uti e jam supra dictis consequitur, etiam altera, quam Chiffletius edidit, verosimillime est concinnata.

§ V. Diversorum, ac nominatim eorum, quæ jam recensita, Actorum Græcorum ætas ac fides: cur nec hæc, nec Hilduiniana, et tamen, quæ § I memorata, Latina edenda, et qui cuncta, quæ ad Dionysium spectant, tractanda.

Passio, quæ  
Metrodorum  
habet aucto-  
rem, ante  
annum 835,

Latina, quæ edemus, Dionysii sociorumque Martyrum Acta inter annum 750 et annum 800, uti, quæ supra de eorum ætate diximus, commonstrant, fuere conscripta; quod cum ita habeat, atque, ut jam docui, ex iisdem Actis Metrodori lucubratio promanarit, necesse est, ut hæc sane ante tempus, quod inter utrumque annum proxime dictum intercessit, non fuerit elaborata: verum ipsone id tempore illo intermedio, an serius est factum? Metrodorus, etsi

quidem Athenis a Paulo Apostolo Dionysium, Parisiensem episcopum, fuisse conversum, scribat, eum tamen, contra ac scriptores tum Græci, tum Latini, qui post scripta Hilduini Areopagitica seu post annum 835 floruerunt, facere solent, Areopagitæ titulo nusquam distinguit; quod cum ita sit, nec Acta Latina, quæ ei præluere, tituloque illo, ut supra jam monui, Dionysium non distinguunt, pure ac simpliciter, nulla etiam usquam nominis cuiuspiam, argumento, quod tractabat, congrui, adjectione adhibita, interpretatus sit, lucubrationem suam ante scripta ab Hilduino Areopagitica seu ante annum 835 verosimiliter adornarit. Adhæc Tarasius, Constantino-politanus ab anno 784 usque ad annum 806 patriarcha, sollicitè per legatos suos, num S. Dionysius, primus Athenarum episcopus, qui, subragato sibi Athenis episcopo, Romam sese contulisset, in Gallias inde missus gloriosoque deinde martyrio ibidem fuisset consummatus, inquiri jussit.

73 Ita in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto testatur Hilduinus, fidemque ea in re, utpote a qua haud multum ætate remotus vixerit, integram atque indubitam mereri videtur, maxime cum inquisitio illa vel in ipsis Galliis, natali Hilduini solo, vel, ut Chiffletius in sua de Uno Dionysio Dissertatione pag. 72 existimat, apud Hadrianum I Papam Romæ, unde facile ad Gallos rei notitia pervenire potuit, a Tarasii legatis instituta verosimiliter fuerit, idque, ut apparet, haud diu admodum post annum 784. Porro cum in rem dictam inquiri, et quidem sollicitè, Tarasius jusserit, necesse est, ut certe, num quod de Dionysio primo Atheniensi episcopo, Romam profecto martyriique deinde palmam in Galliis adepti, audierat, veritati esset consonum, dubitarit, et quidem non ob rationes qualescumque, sed ob tales etiam, quæ solidæ ei visæ fuerint; hæc autem, quantum opinor, e Gallorum de Dionysio Commentariis, Græceque ex his Sancti ejusdem per scriptores Græcos concinnatis, in quibus Atheniensis illius antistitis in Gallias missionem, toleratumque ibidem pro fide martyrium commemorari Tarasius noscebat, seu Vitis seu Passionibus verosimilius (neque enim, quem potius fontem habuerint, facile assignes) fuerint enatæ. Jam vero, cum Tarasius in rem dictam verosimiliter haud statim tunc, cum dubitare de ea cœpisset, inquiri jusserit, verosimiliter jam ab anno circiter 780 ac forsitan etiam citius fuerint et Commentarii, quos memoravi, cum Græcis communicati, et Græce ex iis seu Vitæ seu Passiones, quales dixi, conscriptæ.

74 Ac nominatim quidem lucubrationibus hujusmodi tum scriptis (plures enim, quæ modo perierint, fortassis etiam exstiterint) binas supra memoratas, quarum alteram, ut docui Chiffletius, alteram Lamselius ac dein etiam Corderius vulgarunt, accensendas opinor; posteriorem quidem ob ea, quæ, nonnullis præmissis, infra sum dicturus; priorem vero, quod anonymus hujus auctor hoc modo sub initium apud Chiffletium loquatur: Dionysii beati Passio inventa est; Dionysii beati certamen, fratres, revelatum est; Dionysii desiderati et ab omnibus occultati sanctissimi finis illuxit; quibus verbis cum summum suum, uti hæc consideranti patescet, de Dionysii Passione recens inventa gaudium profiteatur, lucubrationem, in qua id facit, mox tunc, cum Passionem, quam memorat, inveniri contigisset, indubie adornarit, ac proin, cum hæc omni dubio procul non alia, quam ipsa illa Latina,

imo etiam  
verosimiliter

tam hac quam  
altera, a Chiffle-  
tio vulgata.



A na, quam, ut num. 65 docui, sibi prælucentem habuit, Dionysii Passio exstiterit, tum statim, cum hanc habere incepit compertam. Verum quando id factum, seu, quod eodem recidit, quando id primum Galli cum Græcis Latine conscriptos, qui Dionysium Parisiensem cum Areopagita confundebant, eove conducebant, Commentarios communicarunt? Anno 757, uti ad hunc apud Cointium num. 10, et apud Pagium in Criticis num. 6 et 7 videre licet, Constantinus Copronymus, imperator Constantinopolitanus, munera ad Pipinum, regem Francorum, misit, fuitque de stabilienda inter duos illos principes amicitia per legatos, ultro citroque missos, tractatum.

jam inde,  
ut hic

75 Idem Constantinus Copronymus præter jam dictam, alteramque, qua filiam Pipini Gisela in matrimonium filio suo petiit, alias adhuc ad eundem Francorum regem legationes misit, ac celeberrimam quidem anno 764, de qua ad hunc num. 4 et seqq. Pagius in Criticis, ibidem etiam docens, legationem ad Constantinum a Pipino pariter missam tunc fuisse. Anno 781 (adi ad hunc num. 3 in Criticis eundem Pagium) Irene imperatrix ad Carolum Magnum legationem misit, qua hujus filiam natu majorem filio suo Constantino in matrimonium postulavit. Plurimum itaque commercii, quod aliis insuper æque certis indicis non paucis, apud historicos ac annalistas passim obviis, haud difficulter posset probari, ab anno 757 ad annum usque 781 Græcos inter et Francos seu Gallos intercessit; ut sane hi cum illis Acta Latina seu hoc idiomate haud dudum, ut § 2 docui, post seculum octavum medium seu annum 750 conscriptos, qui Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem faciebant, aut hunc saltem a Paulo Apostolo Athenis fuisse ad fidem conversum, adstruebant, Commentarios communicare facillime tunc potuerint.

probitur, ab  
anno circiter  
780 fuit  
adornata :

76 Quod cum sic habeat, re etiam ipsa id tum factum, vel ex eo verosimillimum apparet, quod Galli, § 3 a me memorati, qui ante a se imbibitam de uno Dionysio, Parisiensi simul et  
• Areopagita, opinionem propagare seu aliis instillare conatu omni ac nisu indubie studuerint, aptam adeo id Commentariis seu Actis Latinis præfatis faciendi occasionem neglecturi fuisse neutiquam videantur. Jam vero cum e supra dictis  
C vulgata a Chiffletio Passionis Græcæ auctor mox tunc, cum Passionem Latinam seu hoc idiomate exaratos Gallorum Commentarios, qui Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem faciebant eove conducebant, habuit compertos, adornandæ isti lucubrationi suæ manum admoverit, fuerit hæc verosimillime jam ab anno circiter 780 ac forsitan etiam citius contexta. Hinc porro jam consequitur, ut verosimiliter tum circiter etiam Græca altera, quam supra memoravi, Dionysii Passio a Metrodoro fuerit conscripta; cum enim tam hæc, quam illa, ex iisdem, ut supra docui, Actis Latinis promanarit, nec altera alterius mentionem uspiam faciat, eodem circiter tempore ambæ verosimiliter fuerint contextæ. Atque ita modo, quam lucubrationes istæ ætatem habeant, sat prope definit; nunc quanti æstimandæ sint, subjungo.

neutra enim  
tem, cum ea  
quæ pro  
altera ad-  
ducas,

77 Etsi quidem diu, imo, uti e jam allatis pronum est colligere, quinquaginta amplius annis ante scripta ab Hilduino Areopagitica seu ante annum 835 fuerint elaboratæ, vel ex eo tamen, quod, quemadmodum supra docui, e

Latinis fidei quam maxime sublestæ Actis promanarint, exiguo dumtaxat in pretio merentur haberi, nihilque, quod memoriæ produnt, certum atque indubitatum sola sua auctoritate queunt efficere. At vero, inquires, Metrodorus sub lucubrationis suæ finem ita loquitur: Neque enim nostris moribus habuimus, aut a nostra prænotione, sed ex veteri narratione a nobis perfectum est; quæque pauca a certa firmaque antiquitate et a longis temporibus andivimus, ea, ut potuimus, litteris mandamus, non expositionem ex nobis ipsis ac temere aggressi, sed ut magnorum doctorum rerum gestarum narrationes habuimus, veriti Deum; hisce autem verbis, sese, quæ in lucubratione sua memoriæ prodiit, e narratione vetusta firmaque antiquitate hausisse, haud obscure indicat. Fateor, sic habet; verum quid tum? Hincne forsitan consecrarium sit, ut Metrodorus saltem, utpote qui, quæ scribit, e vetustis ac certis monumentis hauserit, fidem integram sibi adjungat?

78 Minime vero: cum enim lucubrationem suam e Latinis, quæ edemus, Actis aut certe haud multum absimilibus concinnarit, quid si hæc, quæ, quemadmodum supra docui, magno haberi in pretio non merentur, illa ipsa fuerint certæ ac firmæ, ut perperam putarit, antiquitatis monumenta, e quibus, quæ in litteras misit, deprompserit? Quod si id, ut potest, fortassis displiceat, aliud certe ad objectionem factam, quod subdo, responsum displicere non poterit. Cum laudata Acta Latina in linguam Græcam, uti e supra dictis colliges, Metrodorus converterit, interpretis, quo functus est, officium facit, ut per veterem narrationem, certamque ac firmam antiquitatem e quibus, quæ memorat, sese accepisse, ait, non alios intellexisse fontes sit censendus, quam e quibus se hausisse, anonymus eorumdem Latinorum Actorum auctor affirmat eo loco, qui proxime recitatis Metrodori verbis respondet. Audi proin, qui ille ibidem seu num. 17 et seq. loquatur.

nihil etiam  
in hujus fa-  
vorem

79 Ut hebetes, inquit, et indigni eorum (S. Dionysii ac sociorum Martyrum) vobis seriem passionis præsumpsimus intimare, non ex nostri ingenii capacitate aut proprii sensus industria, sed quod veterum fidelium nobis relatione patuit, et quæ ex parte in quibusdam paginulis veteranis pauca, ut potuimus, longe spatio interlita didicimus. Nam, sicut majorum cognovimus colloquio peritorum, timentium Deum et studio sanctæ caritatis ardentium, multa de beatorum virorum præclaro certamine... ob memoriam posterorum sacris studuerunt indere cartis, sed... flammaram incendio feruntur esse consumpta. Quæ itaque anonymus Latinorum, de quibus hic, Actorum Auctor memoriæ in hisce prodiit, partim ex antiquiorum seu seniorum relatione, partim e scriptis quibusdam vetustis, uti verbis recitatis ait, deprompsit, hosque adeo adornatæ ab illo scriptionis fontes duos Metrodorus per veterem narrationem certamque ac firmam antiquitatem intellexisse est censendus. Jam vero, cum Acta illa Latina, etiamsi et e seniorum relatione et e scriptis quibusdam antiquis hausta, fidem certam atque indubitam, ut § 2 docui, minime mereantur, quis duorum illorum fontium intuitu Metrodorianæ, quæ ex iisdem Actis Latinis per interpretationem promanavit, lucubrationi potius, quam ex hisce, ut dictum, pariter derivatæ Chiffletiani

evineant, fidem integram meretur;



AUCTOR  
C B.

tiani anonymi scriptioni, valorem hujusmodi ac pretium adscribat? Nemo sane, nisi qui, quod in re non sit, educi ex ea posse, existimavit.

nec est, rur-  
vel Nicepho-  
rus vel Me-  
taphrastes.

80 Porro, ut alio sermonem jam convertam, nihil etiam suppetit, quod majoris facere suadeat vel duas, quas, Græce a Nicephoro Callisto et Simeone Metaphraste conscriptas, Græce etiam una cum interpretatione Latina editis a se Antverpiæ anno 1634 Dionysii Areopagitæ, ut nonnulli volunt, Operibus Corderius adjunxit, S. Dionysii Vitas, vel Græcum, quod dictis Operibus Græce et Latine, Cassinate monacho Basilio Millanio interprete, Corderius pariter adiecit, encomium, eidem sancto Dionysio a Michaële syn-gelo, seu, ut alii scribunt, syncello, presbytero Hierosolymitano, adornatum. Etenim et Nicephorus Callistus, et Simeon Methaphrastes, qui S. Dionysium Areopagitam cum Parisiensi confundunt, diu post varia, quæ idem faciebant, Gallorum cum Græcis communicata documenta, ac, quemadmodum inter omnes convenit, post ipsa etiam scripta ab Hilduino Areopagitica floruerunt; cum autem, Dionysium, postquam gladio martyrium jam finiisset, amputatum sibi caput manibus propriis, quod et dicta Areopagitica tradunt, gestasse, ambo commemorent, sua verosimillime, imo indubie, vel ex hisce sublestæ omnino, ut infra dicam, fidei scriptis, vel ex similis furfuris anterioribus Latinis aliis seu, qui e Latinis nati essent, Græcis fontibus hauserint; ac ego quidem, cum Sanctorum Vitæ martyrumque Passiones. a Metaphraste conscriptæ, a Græcis olim plurimum usurpari soluerint, tribusque amplius seculis post scriptoris hujus ætatem Nicephorus floruerit, sua hunc ex ipsomet Metaphraste deprompsisse, sat verosimile autumo; huic autem, nisi quæ forsitan e proprio suo genio scripserit, Dionysianam, quæ a supra memoratis non nihil differret, Passionem præluxisse, vel ex eo suspicor, quod, non tantum, ut illæ, Dionysium caput suum, cum id jam recisum illi fuisset, aliquandiu manibus gestasse, sed et in mulieris, nomine Catullæ, sinum deposuisse, tradat.

vel etiam  
Syncellus  
majori in  
pretio habetur;

81 Ut ut sit, magni equidem in iis, quæ de Dionysio memoriæ produnt, Metaphrastem et Nicephorum faciendos non esse, satis superque e jam dictis liquet: quod autem ad Syncellum, qui, Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem pariter faciens, hunc a Paulo Apostolo ad fidem fuisse conversum, martyrioque deinde in Galliis coronatum, tradit, nunc spectat, etsi quidem verosimiliter (jam inde enim ab anno 830 floruisse narratur) ante scripta ab Hilduino Areopagitica seu annum 835, verosimillime tamen, non ante Gallorum Commentarios seu Latina cum Græcis communicata Acta, Græceque ex hisce ab anno circiter, ut supra docui, 780 ac forsitan etiam citius concinnatas S. Dionysii Vitas seu Passiones, suum de eodem hoc Sancto encomium adornarit. Quod cum ita habeat, ac viæ, quin illas ipsas aut certe hujusmodi lucubrationes ante oculos habuerit, dubitari queat, verosimillime, quæ de Dionysio commemorat, e luculentis dumtaxat fontibus seu nullius fere, uti e supra dictis colligere pronum est, valoris monumentis deprompserit, ac proin nec ipse magno in pretio videtur habendus. Dispiciat nunc studiosus lector, an permulti illi, de quibus in sua de Methodiorum scriptis Diatriba num. 38 Leo Allatius, Methodii ac Syncelli auctoritate ad Apostolorum tempora Dionysium, Parisiorum patronum, merito referant, ac cum

Dionysio Areopagita faciant eundem; quod ad me D pertinet, id sane eruditorum nemini, re penitus inspecta, probatum iri, puto.

82 Præterquam enim quod ex dictis Dionysiana sublestæ, ut docui, fidei Passio, a Lansselio ac Corderio edita, ne Methodium quidem, contra ac Allatius putavit, habeat auctorem, et is et Syncellus, non e scriptoribus antiquis Græcis, sed vel e jam sæpius memoratis Latinis nullius fere, aut certe, ut supra ostendi, exigui admodum pretii Actis, vel e Græcis quidem scriptoribus, sed qui recentiores essent, atque ipsimet e Latinis adulterinæ notæ monumentis hausissent, sua de Dionysio narrata acceperunt, uti facile est perspicere tum e jam dictis ac mox infra de Methodio dicendis, tum vel maxime ex eo, quod ne unus quidem scriptor Græcus, qui vel paulo ante annum 780, nedum jam inde ab ævo haud multum a Dionysii ætate remoto, floruisse certo sciatur, Dionysium Areopagitam cum Dionysio, Parisiorum patrono, eundem faciat, aut etiam, hunc a S. Paulo Apostolo, quod e jam dictis Syncellus ac, teste Hincmaro mox laudando, Methodius scripsere, ad fidem fuisse conversum martyrioque deinde in Galliis coronatum, memoriæ prodat. Absit sane, ut, Syncellum, nedum Methodium, virum sanctitate illustrem hocque nomine Operi nostro ad diem, quo in Latinorum æque ac Græcorum Fastis sacris celebratur, XIV Junii jam insertum, confictas a se vel ab aliis de Dionysio hujusque ac sociorum martyrio et rebus gestis historias ex humani, quem ambierint, favoris studio pro sinceris ac genuinis venditasse, veritatemque adeo prodidisse, affirmem.

83 Ast quid, quæso, magni piaculi admit-tam, si ambos illos, qui a vitæ morumque probitate plurimum commendatur, scriptores aliquantulum magis, quam par esset, in credendis sublestæ fidei narrationibus faciles fuisse, in animum induxero ac porro affirmaro? Nonne Joannes Damascenus, alique non pauci aut paris aut certe haud multo minoris sanctitatis scriptores passim audiunt nimium creduli, hacque etiam de causa a viris non paucis eruditis juxta ac piis, qui crisim etiam dumtaxat modestam minimeque severam exercent, hodie carpuntur? Et vero Syncellum credulitate nimia laborasse, vel ex eo liquet, quod, quemadmodum e jam dictis facile erues, vel Latinis adulterinæ notæ monumentis, vel Græcis, qui ex hisce hausissent, scriptoribus recentioribus fidem adhibuerit, suumque hisce de Dionysio sociisque Martyribus encomium accommodarit; quod autem ad Methodium spectat, etsi quidem non iisdem, quibus Syncellus, similis tamen, aut adhuc deterius notæ scriptis credidit. Res e jam nunc dicendis patescet. In elucubrata a sese Dionysii Passione memoriæ ea Methodius prodidit, quibus consona Hincmarus, Remensis archiepiscopus, in adolescentia sua legerat. Ita ipsemet hic scriptor, cum Methodii lucubrationem, Latinitate ab Anastasio bibliothecario donatam, legisset, in sua ad Carolum Calvum epistola, certe e supra dictis non serius, quam anno 877, conscripta, est testatus. Verba ejus eo spectantia, ut ut supra jam data, iterum huc transcribo. Recognovi, inquit, his, quæ ibi (in Dionysii nempe Passione, Græce a Methodio scripta, Latineque ab Anastasio reddita) scripta sunt, ea, quæ in adolescentia legeram, consonare; videlicet per quos et qualiter gesta martyrii beati Dionysii Sociorumque ejus ad Romanorum cognitionem

qui posterior, quamvis quidem studio a veritate non declinavit.

nimia tamen credulitate percavit, eodemque etiam vitio Methodius.

F



A tionem indeque ad notitiam Græcorum pervenerint.

84. *Per quos itaque ac qualiter seu qua ratione ad Romanorum cognitionem indeque ad Græcorum notitiam S. Dionysii Sociorumque Martyrum passio pervenerit, Hincmarus adhuc adolescens legerat, illisque duobus capitibus consónare ea, quæ in Methodiana Dionysii Vita seu Passione scripta erant, jam senex, seu cum dictam ad Carolum Calvum epistolam dedit, invenit. Verum ubi Hincmarus, quæ memorat, in adolescentia legerat? In S. Sanctini, ut post verba, proxime recitata, declarat, Vita, a Wandelmaro abbate in quaterniunculis valde contritis inventa, ac, quemadmodum supra docui, haud diu admodum post seculum octavum medium verosimillime conscripta; hæc autem, quæ prout ad calcem dictæ Hincmari epistolæ exhibetur, ad Carolum Calvum una cum hac missa fuit, post Dionysii quem statim ab initio Areopagitam diserte appellat, vitæ seriem, ad illud usque tempus, quo ad martyrium is fuit quæsitus, concise ac breviter expositam, sequentia isthæc, ad præsens argumentum spectantia, verba suppeditat. Quos (misso scilicet a Domitiano ad Dionysium comprehendendum lictores) cum beatus Dionysius ad fines Parisiorum appropinquare comperit, Sanctinum et Antoninum ad se accersivit: quibus præcepit ut sermones et agones ipsius sollerter intenderent, et memoriæ commendarent: ac quibus tormentorum generibus per passionum supplicia corporis vitam finiret conspicientes, Romanæ Sedis Pontifici, et fidelibus, quos tunc ibidem invenerint, (quia unde in orbem Christianorum persecutio procedebat, illic ardentius conflagrabat) per ordinem nunciare quantocius studerent: eosque obnixi deposcerent, ut Atheniensium civibus ea nota facerent: quatenus et ipsi, Domino pro cursu laborum ejus expleto gratias agerent, et erga cultum ejus devoti fierent.*

S. Sanctini  
Vita

85. Consummato siquidem beato Dionysio per martyrii palmam, Sanctinus et Antoninus, sicut eis præceptum fuerat, Romam iter aggredi maturaverunt: et venientes in Italiam, Antoninus valida febre correptus est. In cujus obsequiis per aliquot dies Sanctinus immoratus, consilio ac consensu ejusdem Antonini, ne præceptio beati Dionysii quacunque occasione impediretur, peragere cœptum iter disposuit: et sufficienter xeniis ac honestis linteis principi domus, in qua jacebat Antoninus, commissis, petiit et per Dominum obtestatus est eum, ut, si Antoninus convalesceret, exinde illi abundantissime ministraret: si vero vita decederet, honestissime sepeliret: et sic iter quod cœperat, peragendum arripuit. Et cum beatus Sanctinus fines Romanorum jam contigit, Antoninus vita decessit. Quem princeps domus, retentis omnibus, quæ sibi in obsequiis ejus commendata fuerant, stabuli sui, in quo animalia ejus manebant, axes levavit, et in fossam, ubi stercora et urinæ animalium defluebant, projecti, et desuper axes remisit. Quæ mox omnia Sanctinus per Spiritum sanctum cognovit, et cum maxima festinatione reversus ad domum, in qua Antoninum jacentem dimiserat, flens et dolens pervenit, et principem domus interrogavit: ubi est, inquiens, Antoninus frater meus carissimus? Is autem fictis gemitibus ac suspiriis, simulata mœstitia, mortuus est, inquit, et sicut mihi commisisti, ipsum honestissime sepelivi. Cui Sancti-

Octobris Tomus IV.

nus; mentiris, inquit, fili diaboli. In sterquilinum projecisti eum, virum sanctum et justum: et nunc veni mecum ad stabuli locum, in quem projecisti eum.

AUCTOR  
G. B.

86. Is autem, timore perculsus, non est ausus reniti, quin cum eo veniret ad locum, ubi eum projecerat. Et levantes inde axes, Sanctinus cum lacrymis clamavit voce magna, dicens: Antonine frater, in nomine Domini nostri Jesu Christi, pro cujus nomine et amore passus est pretiosus martyr Dionysius, surge et perficiamus simul obedientiam, quam idem pater et magister noster communiter nobis præcepit. Et statim Antoninus, stercore obvolutus surrexit: quem Sanctinus, de stabuli fossa extraxit, et diligentissime lavit, et mundis ac honestis vestibus induit: sicque offerentes Deo sacrificium laudis, Eucharistiæ corporis et sanguinis Christi participati sunt: et accipientes cibum confortati sunt, et iter cœptum aggredientes, Romam, auxiliante Domino, pervenerunt. Et jam beato Clemente martyrio coronato, in eadem Sede sanctum Anacletum, natione Græcum de Athenis, qui fuerat a beato Petro Apostolo presbyter ordinatus, consecratum Pontificem invenerunt. Cui per omnia, sicut beatus Dionysius eis præceperat, actus et martyrii ejus ordinem narraverunt. Perfectoque negotio, ad civitatem Meldensium reversi, ubi sanctæ prædicationi ac piis operibus insistentes, Sanctinus plenus fide et virtutibus, ac bonis operibus, ad cælestia regna transivit. Cui Antoninus in Episcopatu successit, et per plures annos in sancto officio degens, cum multiplici bonorum operum fructu et animarum lucro migravit ad Dominum.

87. *En per quos ac qualiter seu qua ratione secundum ea, quæ Hincmarus, adhuc adolescens, in Vita S. Sanctini legerat, ad Romanorum cognitionem indeque ad Græcorum notitiam S. Dionysii sociorumque Martyrum Passio pervenerit. Verum quis, quæso, artis criticæ adeo parum hodieque sit peritus, ut illam, qua id factum sit, rationem pro fabulosa prorsus ac commentitia non habeat? Quod ad me pertinet, vel totam, qua exponitur, narrationem jam datam, vel nullam unquam sola sua seu lectione seu expositione confutatam existimo. Quid enim? Dionysium, F martyrio proximum, Sanctino et Antonino, quæ in ea memorantur, dedisse in mandatis, id enim vero, uti a primorum Christianorum moribus quam maxime abhorret, ita omni prorsus veritatis specie destituitur. Adhæc quod de Antonino, in itinere Romam versus febri correpto, e vivis isthac sublato, in sterquilinum conjecto ac deinde a S. Sanctino, cui absenti, quæ de illo gesta fuerant, Spiritus Sanctus revelarat, ad vitam revocato, in dicta narratione etiam refertur, adeo absonum, adeo absurdum, adeo insulsum primo etiam intuitu apparet, ut vix uspiam aliud occurrat, quod anilis commenti speciem apertius præferat. Atque hæc vel sola, aliis etiam non paucis, quæ eodem conducentia possent afferri, silentio præteritis, narrationem, de qua hic, ac proin ea etiam expositam, qua ad Romanorum cognitionem indeque ad Græcorum notitiam S. Dionysii martyrium pervenerit, rationem fide omnino indignam, nec nisi pro puro ac puto figmento habendam, ostendunt.*

88. Jam vero, cum res ita habeat, fueritque quantum ad rationem istam, teste e jam dictis



AUCTORE  
C. B.  
pro veris ac  
genuinis ha-  
buerit, labo-  
rauit, cum-  
que sublestæ.

Hincmaro, Vitæ S. Sanctini seu num. 81 et binis seqq. jam datæ ex hac narrationi consona S. Dionysii Passio, a Methodio conscripta, consecrarium fit, ut hic scriptor is fuerit, qui, quæ fabulosa prorsus essent ac commentitia, pro veris ac genuinis facile etiam admittere potuerit, ac proin ut non minus, quam Syncellus, credulitate nimia laborarit. Nec hoc tantum jam explanatus Methodii cum S. Sanctini Vita seu cum fictitiis, quam ex hac jam dedi, narratione consensus nos docet, verum etiam anteriora, seu Latina, seu, quæ e Latinis fontibus promanassent, Græca S. Dionysii Acta, a Methodio (talit enim huic, uti e supra dictis, simulque ex eo, quod non nisi post Gallorum de Dionysio Commentarios, cum Græcis communicatos, imo non nisi, uti infra docebo, post seculum nonum aliquamdiu jam inchoatum scriptioni manum admoverit, facile colliges; verosimillime præluxerint) ad lucubrationem suam, concinnandam adhibita, sublestæ exstitisse fidei; etsi enim, uti ex omnibus supra jam dictis eruere pronum est, et ab ante memoratis Latinis, quæ B Metrodoro et Chiffletiano anonymo præluxere, Actis et ab elaboratis pariter per hos lucubrationibus Græcis distincta seu diversa indubie fuerint, fabulosam tamen, quam supra e S. Sanctini apud Hincmarum Vita jam recitavi, narrationem fuerint verosimillime etiam complexa.

quæ adhibuit  
Acta fidei  
fuerint, lu-  
cubratio ejus

89 Atque hoc postremum, seu fabulosam, quam dici, narrationem in Actis, a Methodio adhibitis, contentam fuisse, hæcque insuper seculo octavo medio aliquantulum exstitisse posteriora, mihi sane verosimillimum apparet; ultimum quidem, quod fabulosa illa ac commentitia narratio ab anonymo Vitæ S. Sanctini, quæ, ut supra docui, post seculum octavum medium fuit conscripta, auctore primum litteris commendata, ex eaque dumtaxat deinde a scriptore altero in Latina Dionysii Acta illata verosimillime fuerit; primum vero partim hanc ipsam ob causam, partim etiam quod, cum S. Sanctini Vita, in qua, ut dictum, narratio illa primum fuit signata, cum Græcis, ut apparet, communicata numquam fuerit, ad verum quam proxime accessurus is videatur, qui, hanc vel e Latinis, vel certe e Græcis, quæ e Latinis promanassent, Dionysii Actis Methodium hausisse, adstruxerit. Ut sit, cum illa equidem seu Latina seu Græca Dionysii Acta, ad quæ, ut dictum, Sancti hujus Passionem Methodius verosimillime exegit, sublestæ, ut jam docui, fidei fuerint, consequens est, ut lucubratio illa, etsi modo, contra ac e supra dictis factum est, non periisset, magno tamen in pretio haud esset habenda, nec multum adeo iis, qui Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem faciunt aliave eo spectantia adstruunt, suffragari posset.

ut etiam  
ante annum  
822 elabora-  
ta et e va-  
riis, quæ  
Anastasius

90 Nec refert, ab iis, qui duos Dionysios negant, Methodium tunc, cum Romæ apud Paschalem Papam Nicephori, patriarchæ Constantinopolitani, apocrisiarium ageret, stylo historico S. Dionysii res gesta esse prosecutum, lucubrationemque, qua id fecit, Romæ abs illo fuisse relictam, apud Leonem Allatum in scripta ab hoc de Methodiorum scriptis Diatriba num. 40 contendi; etsi enim hac in re illis, quod scripta a Methodio Dionysii Passio, cum Caroli Calvi jussu diu fuisset quæsitæ, Romæ tandem, uti apud Surium in sua ad hunc imperatorem epistola Anastasius Bibliothecarius testatur, fuerit reperta, assentiendum, ut mihi equidem apparet, vero-

simillime sit, ac proin Sanctus ille Constantino- D politanus patriarcha inter annum 810 et annum 822 (tunc enim, uti, quæ de eo apud nos ad diem XIV Junii dicta, ostendunt, Romæ apocrisiarium egerit) suam de Dionysio lucubrationem verosimillime elaborarit, consecrarium hinc tantum fit, ut, quæ in hac memoriæ prodit, ex Hilduini Areopagitici, anno demum 835 circiter scriptis, non acceperit; at non item, ut quæcumque apud scriptores antiquiores Græcos prolixius de Dionysio exposita repererat, in compendium, ut volunt, retulerit seu scripta epitome contraxerit. Anastasius quidem, qui Dionysii Passionem, a Methodio scriptam, Latine vertit, pauca hunc de multis præcedentibus scriptis excerpisse, in sua mox iterum laudata ad Carolum Calvum epistola nos docet; verum multa illa præcedentia, quæ commemorat, scripta a Græcis antiquioribus fuisse concinnata, non edidit.

91 Fuerint, ut supra docui, jam dudum ante annum 822 a Gallis, imbitam a se de uno Dionysio, Parisiensi simul et Areopagita, opinionem propagare omni nisu studentibus, commentarii hunc in finem confecti seu Acta Latino idiomate conscripta atque etiam cum Græcis communicata. Quapropter, cum Commentarios seu Acta hujusmodi, et quidem plura, Methodius, dum Romæ ex dictis inter annum 810 et annum 822 versaretur, verosimillime, ut facile potuit, ita etiam reipsa præ manibus habuerit, multa illa, e quibus Dionysii Passionem, a Sancto illo tunc scriptam, compendio esse compositam, Anastasius in præfata epistola indicat, præcedentia scripta verosimillime haud alia fuerint, quam vel, quæ a Gallis Latine essent conscripta, mox laudata, vel quæ ex hisce promanassent, Græce idiomate, nisi forsitan et hæc et illa Methodio præluxisse malis, a scriptoribus Græcis exarata. Jam vero, cum res ita habeat, omniaque illa seu Græco seu Latino sermone expressa monumenta magni facienda e supra dictis haud fuerint, Methodius fidem certam atque indubitam, quam, ut docui, vel e solis, in quibus, de qua supra, fabulosa ac commentitia e S. Sanctini Vita primitus accepta narratio reperiebatur, Dionysii Actis adhibitis amisit, neuliquam sane vel e tempore, quo scripsit, vel e documentis, quæ, teste Anastasio, ad scribendum adhibuit, iterum sibi adjungere seu F recuperare potest; ut proinde maneat, contextam ab illo lucubrationem seu S. Dionysii Passionem, etsi adhuc exstare, magno in pretio, ut jam supra statui, haud habendam, iisque adeo, qui Dionysium Parisiensem cum Areopagita confundunt, haud magnopere etiam suffragaturam.

92 Verum qualiscumque tandem fuerit illa, quam Methodius conscripsit, S. Dionysii Passio, Hilduinus equidem tam hanc, quam supra memoratas haud melioris ex dictis notæ binas alias, quarum alteram Chiffletius, alteram Lansselius ac Corderius vulgarunt, ad lucubrationem, qua Dionysii gesta martyriumque est complexus, concinnandam verosimiliter adhibuit. Id quidem is scriptor nusquam aperte edicit; verum in sua ad cunctos sanctæ Catholicæ matris Ecclesiæ filios num. 1 sic scribit: Visum est mihi, etiam in hac parte quiddam sudoris impendere, ut notitiam de ordine conversionis et prædicationis atque adventus Romam, seu triumphalis martyrii beatissimi Dionysii, quæ maxime Græcorum continetur historiis et quasi sepulta antiquorum seriniis apud Latinos non modica por- tione

laudat, scri-  
ptis composi-  
ta, magno in  
pretio habe-  
ri haud me-  
retur.

E

Hanc nihilo-  
minus, uti et  
laud melioris  
notæ supra  
memoratas



A tione servabatur oblecta, in lucem.... reducere; quibus verbis cum nomen Historia plurali numero efferat, non unam tantum, sed plures etiam Græcorum historias, id est, breviusculas, ut verosimillimum apparet, de Dionysio a Græcis scriptas lucubrationes, seu (neque enim Græcorum generis alterius historiae, quæ hic ab Hilduino relata maxima ex parte contineant, notæ sunt) Sancti ejusdem Græco sermone exaratas Passiones sibi ante oculos fuisse, sat clare indicat; cum autem, quam memorat, de Dionysio notitia apud Latinos, ut ait, non modica portione servata oblecta, maximamque partem in Græcorum Historiis seu Græco idiomate exaratis S. Dionysii Passionibus fuerit contenta, tales lucubrationes verosimiliter non tantum ante oculos habuerit, sed et ad dictam notitiam in scripta a se Dionysii Passione lectori exhibendam adhibuerit.

Dionysii  
Passiones,  
spuriæque,

B 93 Ac ego quidem, cum Hilduinus, nihil Græcos scriptores (antiquos scilicet, neque enim alias, quod memorat, verum esset) de Dionysii Areopagitæ obitu, quod hujus transitus propter terrarum distantiam penitus illis fuerit incognitus litteris mandasse, factamque Dionysii a B. Clemente Papa in Gallias missionem in Latino- rum paginis commemorari, in suo ad Ludovicum imperatorem rescripto affirmet, duo hæc seu S. Dionysii in Gallias missionem ac obitum seu martyrium omniaque eo spectantia, quæ in Areopagiticis suis memoriæ prodit, e Latinorum scriptis, ac nominatim quidem e Latinis, quæ edemus, aut saltem haud multum absimilibus Actis, maximeque e supra memorata Visbii conscriptione, cui et Missæ duæ Hymnique item duo, § 3 memorati, addi queunt, illum hausisse, in animum induco; pleraque vero, quæ de Dionysii Romam adventu omnibusque hunc prægressis commemorat, accepisse fere vel ex Aristarchi ad Onesiphorum epistola, vel e Græcorum historiis seu supra memoratis aliisque similibus (neque enim, quo et plures aliæ ei præluxisse credantur, quidquam obstat) Græce exaratis Dionysii Passionibus, quarum tamen nullum vel subobscurum etiam dumtaxat indicio uspiam designat, forte quod e Latino, quem sibi prælucentem habuit, Passionis Dionysianæ libello seu et Latinis, quæ edemus, Actis concinnatas esse, observavit, hincque illas designando nihil sese momenti ad suas de Dionysio narrationes adjecturum, existimavit.

quæ supra  
recensui,  
scripta ad  
Areopagiticam  
concinnata  
da Hildui-  
nus adhibuit

94 Nec illa tantum, sed alia adhuc, quæ nullo pariter indicio designat, scripta Hilduinus sibi prælucentia habuit ac fortassis etiam ad suam de Dionysio lucubrationem elaborandam adhibuit. Audi, qui in suo ad Ludovicum imperatorem rescripto num. 7 loquatur. Et, inquit, hæc, de Dionysio nempe scripta, quæ habemus, ut exorata priorum nostrorum venia dicamus, abdita et negligenter relictæ reperimus; et alia, necdum prolata, quia non adhuc sunt ad liquidum enucleata, nos possidere lætamur. Ita ille; verum qualiacumque, quæ in lucem prolata seu passim cum aliis, dum Arcopogitica sua scriberet, communicata nondum fuisse, Hilduinus hic innuit, scripta illa fuerint, ea equidem, quæ etiam fortassis, ut jam dixi, scriptor is adhibuerit, characteris haud melioris, quantum reor, exstiterint, quam supra memorata, id est, quam Visbii conscriptio, quam Aristarchi ad Onesiphorum epistola, quam Latina, quæ edemus, S. Dionysii Acta, ac tandem etiam quam alia, quæ ex hisce promanarunt, Græca seu a Metho-

dio seu a Metradoro Chiffletianoque anonymo conscripta; quæ omnia cum vel fictitia vel certe sublestæ admodum, ut supra docui, fidei sint, iisque nihilominus fere omnia, quæ in Dionysianis Actis a se contextis memoriæ prodit, Hilduinus superstruat, merito enimvero, scriptorem hunc, etsi quidem, quæ scribit, veritati consona bona fide crediderit, testimonia tamen, quæ, ut dictis suis fidem conciliet, allegat, vel e scriptis apocryphis, vel certe fini isti minime idoneis accepisse, Historiæ litterariæ Franciæ scriptores tom. 4 pag. 611 pronuntiant.

95 Atque ita modo de Hilduinianis Dionysii Actis, lululentisque, e quibus hæc promanarunt, fontibus satis superque, quantum reor, est actum; nunc omnia, quæ eo spectant ac in medium huc usque allata sunt, studiosus lector æqua lance expendat, nec dubito, quin futurum sit, ut litterarium illum Hilduini foetum contemnendum nullove in pretio habendum censeat; quod ad me pertinet, eum, ego reor, nec ipsi de uno Dionysio, Parisiensi simul et Arcopagita, opinioni, cui tamen roborandæ fuit productus, patrocinari pondusve ullum posse adjicere. Quid plura? Lucubrationem hujusmodi, cujus totum prope argumentum vel e commentitiis vel e nullius fere fidei monumentis est acceptum, indignam prorsus censeo, ut locum in Opere nostro obtineat. Huic quidem spuria etiam ac nullius pretii Sanctorum Acta, ut vel lecta, quam parvi fieri mereantur, ipsamet prodant, subinde inserimus; verum id dumtaxat facimus, cum vel typorum beneficio vulgata nondum sunt, vel, si vulgata quidem sint, paucorum tamen dumtaxat in manibus versari noscuntur; Hilduiniana autem S. Dionysii Acta non tantum apud Maternum Cholinum, præmissa eis Matthæi Galeni Præfatione, Colonix Agrippinæ anno 1563, ac deinde iteratis anno 1565 typis Parisiis fuere in lucem emissa; verum etiam in amplissimam, quæ in bibliothecis passim reperitur, Actorum collectionem, a Surio curatam, exstant illata; ut pariter in Opus nostrum, quo et legi queant et vel lecta sublestam suam fidem ipsamet prodant, inferri minime debeant.

AUCTOR  
C. B.

Istæc idcirco non edentur, uti nec ulla

E

Acta Græca  
cur autem,  
supra me-  
morata Latina  
edenda,  
F

96 Hinc etiam fit, ut nec ulla e Græcis, quæ et ipsa, utpote e fabulosis Actis Latinis deprompta, sublestæ, ut jam docui, fidei sunt, Dionysii Actis supra jam recensitis atque a Chiffletiano anonymo, Metrodoro, ac Metraphaste contextis, ad Commentarii hujus calcem, cum vel apud Chiffletium vel apud Corderium, a quibus edita sunt, legi possint, edenda existimarim, uti nec a Syncello adornatum, quod a Corderio pariter, ut supra docui, in lucem est emissum, Dionysii encomium. At vero, cum Acta Latina, § 1 alibique jam sæpius memorata, quæ, quemadmodum § 2 docui, sublestæ etiam ac nullius fere fidei sunt, typis hactenus nuspiam fuerint excusa, huic ea Commentario, uti me facturum, § 1 jam monui, subjungam, non tantum ut lecta, quam sint parvi facienda, ipsamet manifestent, verum etiam ut, cum a lectore et cum contextis ab Hilduino Actis, et cum scripta a Metrodoro sermone Græco Passione fuerint collata, vel ita ambobus hisce scriptoribus illa præluxisse, ac totum etiam propemodum scribendi argumentum posteriori suppeditasse, evadat perspicuum, sicque, non Latina, quæ edemus, Acta e Metrodorianis Græco idiomate conscriptis, sed, quod § vi docui, hæc ex illis promanasse, unusquisque, qui ambas hasce lucubrationes sese inter conferre



AUCTOR  
C. B.  
et quo ordi-  
ne, quæ ad  
Dionysium

conferre gravatus haud fuerit, dilucide perspiciat.

67 Porro, ut quod e præsentis § argumento adhuc restat, expediam, in dictis, quæ Commentario huic subjecturus sum, Latinis Actis S. Dionysius, quem Parisiensem episcopum faciunt, Athenis a S. Paulo Apostolo, quod de S. Dionysio Areopagita sacræ Paginæ referunt, conversus fuisse num. 3 narratur; sic autem, duobus Dionysiis, utul dumtaxat (adi num. 27) sublimide, confusis, tam quæ ad Dionysium Parisiensem, quam quæ ad Areopagitam spectant, uni eidemque Dionysio, qui Areopagita simul et Parisiensis fuerit episcopus, et ibi et aliis locis attribuantur. Quod cum ita habeat, nec nisi, quæ ad Dionysium Areopagitam spectant, discutienda illustrandaque hic veniant, non omnia, quæ in iisdem Actis de Dionysio, Parisiensi simul et Areopagita, memoriæ prodita inveniuntur, sed ea dumtaxat, quæ a scriptoribus etiam, ambos Dionysios non confundentibus, litteris mandata ac Dionysio Areopagite adscripta inveniuntur, in prævio hoc Commentario discutiam usitatoque apud nos, ubi opus fuerit, more illustrabo, reliquis, ut examinetur ac porro dilucidentur, ad

B Commentarium, Actis S. Dionysii, Parisiensis episcopi, præmittendum, remissis. Sic quia, tum quæ de capite, a S. Dionysio, cum huic amputatum illud jam fuisset, portato, tum etiam de Sancti ejusdem ac sociorum Martyrum corporibus, muliere quadam adhuc ethnica, nomine Catulla, curante, furto sublati sex quoque ab urbe Parisiensi lapide seu milliari terræ mandatis in subdendis Commentario huic Actis narrantur, haud etiam ab iis, qui a Dionysio Parisiensi Areopagitam distinguunt, litteris commendata huicque attributa reperiuntur, minime in hoc Commentario examinanda discutiendaque arripiam. At vero, sciscitabitur forsitan modo non nemo; an iis etiam dumtaxat, quæ et in Actis edendis memoriæ prodita, et a scriptoribus, qui Dionysium Parisiensem cum Areopagita non confundunt, posteriori huic Sancto adscripta inveniuntur, examinandis debiteque, cum id visum fuerit congruum, illustrandis operam navabis?

spectant,  
cuncta tra-  
ctanda sint,  
declaratur.

58 Neutiquam enim vero, sed iis etiam, quæ, quamvis, non in Actis, sed alibi tantummodum memorantur, spectare tamen ad S. Dionysium Areopagitam comperero. Attamen cum ea, quæ de Operibus, S. Dionysio Areopagite per plures auctores adscriptis, sacrisque huius Sancti nostri lipsanis scripta inveniuntur ad eumque proinde spectant, seorsum a reliquis omnibus, quæ in prævio hocce Commentario discutienda veniant, commodius, ut appareat, queant tractari, Actis edendis, in quibus ne verbo quidem memorantur, appendices duas subjungam, quarum altera de Sancti nostri reliquiis, altera de Operibus, nomine ejus circumferri solitis, eique etiam re ipsa per nonnullos, maxime olim, adscriptis, tractabo. Ceterum etsi quidem, quæ de duobus Dionysiis, Areopagita et Parisiensi, invicem distinguendis disputanda occurrunt, tam ad unum, quam ad alterum e binis illis Sanctis spectent, in hoc tamen de Areopagita Commentario, eorumne, qui hunc cum Dionysio Parisiensi confundunt, an contra eorum, qui alterum ab altero distinguunt, opinionem sit standum, examinabo, quod modo de Dionysio Areopagita, et non nisi post de Parisiensi sim acturus, lectoremque, antequam etiam, quæ de alterutro horum Sanctorum narrantur, discutere aggrediar, alterum ab altero distinguendum, edoceri, conveniat; cum autem, ut id, statim atque potest,

efficiatur, præstare etiam videatur, omnibus modo ac singulis, quæ sub Dionysii Areopagite Actorum Passionumve nomine veniunt, lucubrationibus discussis, pretioque, in quo quæque habendæ videantur, determinato, § proxime sequenti sat prolixum, quo de Dionysio Areopagita a Parisiensi distinguendo disserere, validioraque, quæ eo conducunt, argumenta proferre decrevi, tractatum exordior, huic postea reliqua, quæ ad Dionysium Areopagitam spectant, hocque in Commentario examinanda elucidandaque jam monui, subjuncturus.

§ VI. Quanam ac quali sorte opinio, quæ Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem facit, pluribus seculis sit usa; qui seculo proxime elapso, cum diu obtinuisset, valide oppugnari cœpta ac tandem ab eruditis fere omnibus fuerit de-  
serta.

Opinionem, quæ Dionysium Areopagitam cum Dionysio, Parisiensi antistite ac martyre, eundem facit, ante scripta ab Hilduino Areopagita seu ante annum 835 nonnullorum animos jam occupasse, nemo ibi inficias, qui, quæ hactenus disserui, attento animo evolverit. Imo vero eandem opinionem jam inde etiam a seculo octavo circiter medio obtinere incepisse, litterisque insuper a Gallis, apud quos erat exorta, haud diu admodum post fuisse commendatam, suadet vel sola, utpote in qua ab auctore, Galliano, ut dubitandum non videtur, monacho, Dionysius, Parisiorum apostolus, Areopagita existisse diserte tradatur, num. 26 atque alibi adhuc laudata S. Sanctini Vita, ab Hincmaro, Remensi archiepiscopo, cum adolescens adhuc esset, lecta, ac e supra dictis anno circiter 700 aut 770 conscripta. Hilduinus quidem in sua ad cunctos Ecclesiæ Catholicæ filios Epistola num. 2 ait: Ceterum neminem sani capitis hæc minus acceptare putamus, quia anteriori tempore repetita non fuerant, cum liquido noseat, quod is, qui creavit omnia simul, noluit revelari cuncta, vel cunctis simul; verum hæc scriptoris illius verba nec de opinione, quæ Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem facit, nec de aliis quibuscumque abs illo de Dionysio memoriæ proditis, veluti hæc tempore anteriori repetita seu litteris mandata non fuerint, debent intelligi, sed de adhibitis ab eodem, quæ in lucem antea protracta ac laudata non fuerint, monumentis antiquis. Liqueat id vel ex eo, quod verbis mox recitatis isthæc proxime præmittat: Verba itaque a veracibus de eo (Dionysio nempe) scripta, et simpliciter in unum collecta, et, si nostræ imperitiæ fuerint indignati, ad veterum monumenta recurrant, quia nos, non nostra, nec nova culimus, sed antiquorum antiqua dicta de antiquis admodum tomis eruimus, et, veritatis sinceritate servata, paginis manifestoribus indimus.

100 Nec id tantum, quod jam dixi, ex his verbis liquet; verum etiam ab Hilduino asseverari, sese omnia, quæ de Dionysio scribit, ac proinde etiam, quæ de unico Dionysio, Areopagita simul

Opinio, quæ  
duos Diony-  
sios confun-  
dit, haud  
diu, postquam  
obtinuisset.

F

litteris etiam  
a Gallis fuit  
mandata,  
longeque



A simul et Parisiensi, memorat, e monumentis antiquioribus hausisse. Et vero nominatim quantum ad hoc postremum rem ita habere, aut saltem Hilduinum, contra ac nonnulli adstruxerunt, opinionis, quæ ambos Dionysios, Areopagitam scilicet et Parisiensem, confundit, primum inventorem non esse, iterum vel e sola S. Sanctini Vita, sæpius jam laudata, diuque, uti e supra dictis patet, ante Hilduini ætatem scripta, palam est, utpote in qua S. Dionysius Areopagita cum Parisiensi apertissime confundatur, seu quod eodem recidit, hi duo Dionysii pro uno atque eodem habeantur. Porro nec litteris tantum ea opinio, cum primum obtinere cœpisset, a Gallis fuit commendata; verum etiam (modo enim, quam fortunam eadem deinceps habuerit, exponere aggredior) haud diu admodum a dicto seculo VIII medio, nationis illius, ut apparet, monachis, qui inter Galliarum Apostolos Dionysium Areopagitam, celeberrimum illum, ac in sacris Litteris memoratum S. Pauli Apostoli discipulum, numerari, genti suæ valde honorificum existimabant, potissimum agentibus, longe lateque disseminata ac propagata

B ac occasione, quam supra exposui, cum ipsis, qui et eam adoptarunt, Græcis communicata, non paucos ante scripta etiam ab Hilduino Areopagitica seu ante annum circiter 835 paronos fuit adepta.

ac late tum  
disseminata,  
a plurimis  
etiam

101 Quam verum id sit, fas est colligere tum e Tarasii, Constantinopolitani ab anno 784 ad annum usque 806 patriarchæ, facto, qui, num Dionysius, primus Atheniensium episcopus, Romam, subrogato sibi Athenis episcopo, adisset, martyrioque deinde in Galliis coronatus fuisset, sollicite per legatos suos, Hilduino, cui hac in re, ut supra docui, credendum, in Areopagiticis teste, inquiri iussit, remque ita habere edoctus opinionem, quæ illum Sanctum nostrum cum Dionysio Parisiensi confundit, propense, ut apparet, concessit; tum etiam e supra laudatis binis Dionysii Vitæ seu Passionibus, a Metrodoro et Chiffletiano anonymo (alteram, a Methodio contextam, in argumenti partem, quod perierit, non adduco) certo ante annum, uti ex ante ea de re allegatis liquet, 820 conscriptis, quæ, quamvis quidem Dionysium Areopagitam et Parisiensem in unum aperte non conflent, eo tamen conducentia, seu posteriorem hunc Sanctum a S. Paulo Apostolo Athenis fuisse conversum, Romam hinc primum, ac deinde in Gallias, ubi et martyrium subierit, S. Clementis Papæ jussu migrasse, memoriæ produnt. Adhæc Adrianus I, qui ab anno 772 ad annum usque 795 Romanam S. Petri Cathedram occupavit, libros, S. Dionysio Areopagitæ a pluribus adscriptos, Fulrado, Sandionysiano in Francia abbati, donavit, ut Mabillonius in Annalibus Benedictinis lib. 31, num. 42 testatur, eosdemque libros seu Opera anno 827 Michaël Balbus, Orientis imperator, ad Ludovicum Pium, Occidentis imperatorem, dono etiam misit; cum autem id et Adrianus et Michaël, ut ita iis, quos munere illo honorabant, gratificarentur, indubie fecerit, prior quidem, a Fulrado, posterior vero, a Ludovico Dionysium Parisiensem et Areopagitam pro uno atque eodem haberi, verosimilline existimavit.

fuit adoptata, haud ita tamen, quam etiam tunc.

102 Et vero Fulradum quidem re etiam ipsa pro uno atque eodem ambos Dionysios habuisse, vel ex eo præterea apparet, quod e Sandionysianis monachis exstiterit, hique verosimiliter jam tum Dionysium, monasterii sui patronum, cum Areopagita fecerint eundem; quod autem ad Ludovicum Pium imperatorem pertinet, se in eadem

etiam opinione fuisse, ipsemet is princeps prodit, utpote in supra memorata Epistola, qua Hilduino, ut S. Dionysii gesta conscriberet, in mandatis dedit, Dionysio Parisiensi Opera, quæ Dionysii Areopagitæ nomine insigniri solent, haud obscure adscribens, aliaque insuper, quæ idem suadere nata sunt, suppeditans, uti, qui illam apud Surium inspexerit, haud difficulter comperiet. Porro ex eo, quod imperator præfatus Dionysium Parisiensem cum Areopagita eundem existimavit, neutiquam mihi dubitandum apparet, quin tum etiam eidem opinioni, maxime post scripta ab Hilduino Areopagitica, Galli magno numero adhæserint. Verum, etsi id ita sit, defuisse tamen tunc etiam atque antea non videntur, qui hisce contradixerint, duosque Dionysios, Areopagitam scilicet et Parisiensem, invicem distinguendos, contenderint, eorumve saltem, qui contrarium adstruerent, opinionem silentio suo, cum loquendi de ea daretur occasio, improbarint. Anonymus Gestorum Dagoberti regis auctor, Sandionysianus in Francia monachus, a Chesnio tom. 1 Scriptorum Historiæ Francorum editus, vel anno circiter 750, vel, quemadmodum (adi Historiæ Franciæ Scriptores tom. 4, pag. 163 et seq.) aliis placet, anno circiter 780 aut adhuc paulo serius floruit; is autem, etsi fuscæ historiæ inventionis corporum SS. Dionysii et sociorum ejus describat, ecclesiam magnificentissimam a Dagoberto rege sanctis Martyribus ædificatam commemoret, anathemata a rege appensa minutatim enumeret ac tandem monasterii Dionysiani fundationem amplissimosque ei a rege Dagoberto collatos reditus late prosequatur, nusquam tamen Dionysii, qui Areopagita simul et Parisiensis episcopus fuerit, mentionem facit.

103 Ac Morinus quidem, qui, anno circiter 750 anonymum illum, aniles etiam fabulas stylo suo ornare solitum, floruisse, existimavit, e dicto illius de Dionysio, Areopagita simul et Parisiensi antistite, silentio, nondum tunc, cum scriberet, vel levissimam rumusculi de Dionysio, qui Areopagita ac Parisiensis simul fuisset episcopus, auram Dionysianos monachos agrumve Parisiensem affluisse, haud prorsus inepte De saceris ordinationibus part. 2, cap. 3, num. 1 concludit; verum cum, laudatum auctorem anonymum haud citius quam anno circiter 780 scripsisse, verosimilius putem, cum ego, ut ab anilibus fabulis admittendis minime alienum, de Dionysio tamen, Areopagita simul et antistite Parisiensi, non meminisse reor, quod, quamvis quidem, cum scriberet, jam esset, quæ ambos hosce Sanctos in unum conflat, exorta opinio, probanda tamen hæc illi neutiquam sit visa. Res quidem certu non est; verum Hilduini equidem ac Ludovici Pii ætate seu cum horum prior Areopagitica sua scriberet, exstitisse etiam, qui opinioni, duos Dionysios, Areopagitam et Parisiensem, confundenti, contradixerint, indubitatum apparet. Liquet id enim ex ipsismet Hilduini Areopagiticis, utpote in quibus hic scriptor eos, qui Dionysium Areopagitam cum Parisiensi confundentium opinioni contradicere, oppositamque tueri audebant, refellere conetur. Textus duos, eo præcipue spectantes, quorum alterum num. 5 et seq., alterum num. 13 et binis seqq. in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto suppeditat, huc, si non integros, quod protiores sint, ex parte saltem transcribo.

cum Areopagitica sua, uti horum limit.

F

104 Prior sic habet: Ceterum super garrulitate levitatis eorum mirando deficiamus, qui contententes,

qui huc transcribuntur, rezins



AUCTORIB.  
C. B.

contententes, hunc Dionysium Areopagiten esse non posse, ad munimentum sui hæc, quæ sequuntur, inaniter contrahunt: venerabilem videlicet et sanctum Bedam presbyterum, dixisse in tractatu Apostolorum Actuum, Areopagiten Dionysium, non Athenarum, sed Corinthiorum fuisse episcopum, addentes, eundem inibi diem obisse; et quoniam libellus Passionis istius testetur, hunc a Clemente Pontifice Romano episcopum ordinatum, et in has Galliarum partes fuisse transmissum; quia etiam Passiones diversorum sanctorum Martyrum, sub variis imperatoribus interfectorum, contineant, eosdem cum hoc sanctissimo Viro has partes adisse, quod ipse senatorum manifeste refellit auditus. Et quod Gregorius Turonensis, sicut in Passione sancti Saturnini legisse se dixerat, sub autumatione memoret, istum ipsum tempore persecutionis Decii sub beato Sixto cum aliis sex episcopis, quorum Vitæ vel Passiones nequaquam ejus dictis in ratione temporum consonant, in has regiones fuisse directum. Ecce omnis minus scientium sibi ipsi discordans autoritas, cui velut

B ex superfluo propter satisfactionem insipientium respondemus, cum veram ex hoc sancto Pontifice et martyre narrationem veracium historiarum præ manibus habeamus, primo quidem petentes, ut in hoc jure contentiosi ab albugine contracta arrogantiae ex usurpata sapientia, qua videri se scioi volunt, oculos tergant, quo perspicacia perspicaciter, et vera fideliter relegant, et, si non nisi unum oculum aperuerunt, quando legerent, quod per subreptionem venerabilis Beda presbyter in præfato Opere secus, quam debuit, dixerat, ubi idem se reprehendit, et reprehensorum suorum vocem præveniens retractationem scripsit, scrobem, in qua oculus alter esse debuerat, aperiant.

manifestant,  
Hilduinus  
conscriberet  
contradictum  
a nonnullis  
factum;

105 *Posterior vero his verbis concipitur*: Tantis igitur et tam manifestis testimoniorum assertionibus de hoc sanctissimo et antiquissimo Patre ad liquidum elucubratam et propalatam omnibus scire volentibus veritatem, et ita nescire volentibus ingestam certissimam rationem, ut, etiamsi velint, quod ex illo verum est, ignorare non possint; cesset, quod idem Areopagites non sit Dionysius, exitiabilis et profana nimis contentio; quia qui famam martyris derogare aliquo modo gestit, veritati sine dubio, cui testimonium perhibens, tanta transfretando maria, in tam longinquam regionem exularet, et pro ea pati sic acerbissime sustulit, detrudere cæca fronte et imbecilli virtute contendit. Nam, ut vere impius et perversus judicandus erit, qui post tot ratas sententias opinioni suæ hinc aliquid animo perverso tractandum reliquerit, ita quisquis post veritatem repertam quiddam ex hoc ulterius dubitaverit, quoniam ex studio mendacium quærit, comes et discipulus ejus, qui ab initio mendax et pater mendacii extitit, non immerito rectorum decreto erit. Ita hactenus Hilduinus, qui cum, ut dixi, verbis datis eos, qui duos Dionysios, Areopagitam et Parisiensem, distinguendos asserebant, refellere seu confutare conetur, imo etiam id contententes, argumentis, quibus utebantur, in medium adductis, acerrime, quod et verbis aliis, textui postremo recitato subjectis, facit, perstringat, impensumque abs illis pro sua stabilienda opinione conatum, veluti exitiabilem et profanam nimis contentionem, traducat, enimvero sua ac proin etiam Ludovici Pii ætate, seu saltem cum Areopagitica

sua scriberet, fuisse, qui duos Dionysios in unum D constantibus contradixerint, oppositamque insuper in opinionem abierint, luculentissime prodit.

106 *Nec porro deinceps, etsi et Areopagiticis suis, et summa, qua pollebat, auctoritate suam de uno Dionysio, Areopagita simul et Parisiensi, opinionem non paucis amplectendam curarit, non ita tamen hanc, ut etiam plerisque saltem adminiculantibus Sandionysianis monachis, promovere ac propagare apud omnes potuit, quin toto, quo haud diu admodum post scripta Areopagitica vivere desiit, seculo ix adhuc superfuert, qui eidem haud adherentes in contrariam partem abierint, ambosque Dionysios, Areopagitam scilicet et Parisiensem episcopum, invicem distinxerint. Ado, qui anno 860 e monacho Benedictino creatus est Viennensis in Gallia archiepiscopus, in Martyrologio suo, quod, quemadmodum Sollierius noster in sua ad Usuardum Præfatione e Mabillonio num. 131 docet, sub annum 858, priusquam ad cathedram illam eveheretur, aut forte paulo etiam citius contexit, duos Dionysios, alterum tertio, alterum nono mensis Octobris die, celebrat. Ac de priori quidem, quem Areopagitæ titulo distinguit, ad dictum tertium Octobris diem ita scribit*: Natalis sancti Dionysii Areopagitæ, qui ab Apostolo Paulo instructus credidit Christo, et primus apud Athenas ab eodem Apostolo episcopus est ordinatus, et sub Hadriano principe post clarissimam confessionem fidei, post gravissima tormentorum genera glorioso martyrio coronatur, ut Aristides Atheniensis, vir fide sapientiaque mirabilis, testis est in Opere, quod de Christiana religione composuit. Hoc Opus apud Athenienses summo honore colitur, et inter antiquorum monumenta clarissimum tenetur, ut peritiores Græci affirmant; de posteriori vero, quem Parisiis seu, ut ait, apud Parisium martyrio coronatum memorat, ad diem Octobris ix sequentia hæc verba suppeditat: Septimo Idus Octobris apud Parisium natalis sanctorum martyrum Dionysii episcopi, Eleutherii presbyteri, et Rustici diaconi: qui beatus episcopus a pontifice Romano ad Gallias directus, ut prædicationis operam populis, a fide Christi alienis, exhiberet, tandem Parisiorum civitatem devenit, et per aliquot annos sanctum opus fideliter et ardentem executus, a præfecto Fescennino Sisinnio comprehensus, et cum eo sanctus presbyter Eleutherius et Rusticus diaconus gladio animadversi martyrium compleverunt.

quod et toto  
adhuc, ut  
ex tum vi-  
vente qui

107 *En itaque seculi ix scriptorum unum, qui, quamvis etiam Hilduini Areopagitica, utpote Sandionysiano hoc abbate ætate posterior, comperta habere potuerit, verosimillimeque etiam legerit, stabilitæ tamen in illis de uno Dionysio, Areopagita simul et Parisiensi episcopo, opinioni neutiquam adhæsit, sed contra invicem binos hosce Sanctos distinguere, existimavit, uti ex iis, quæ infra pro opinione de duobus Dionysiis adducam, magis patescet. Aiunt quidem, qui duos Dionysios non admittunt, unum eundemque ab Adone bis commemorari; ast id perperam illos, quo petitum contra opinionem suam e sancto illo martyrologo argumentum eludant, comminisci, infra ostendam, cum responsurus sum ad ea, quæ amplectendæ a nobis ac porro probandæ de duobus Dionysiis, Areopagita et Parisiensi, invicem distinguendis reque ipsa distinctis, opinioni queunt opponi. Nunc, quod de opinione contraria ab Hilduino quidem seculo ix plurimum propagata, nec tamen ab omnibus tunc admissa, imo*

duos Diony-  
sios distin-  
guat, Adone.



A imo contra a non paucis rejecta certeve in dubium revocata, asserui, probare pergo. Carolus Calvus imperator anno 875 in S. Dionysii Passionem, a Methodio patriarcha Constantinopolitano Græce conscriptam, inquiri jussit, cumque diu illa multumque frustra fuisset quæsitâ, Romæ tandem in cœnobiorum maximo fuit inventa; tunc autem Anastasius Bibliothecarius, qui hæc nos in sua supra plus semel jam laudata ad imperatorem illum epistola docet, Græcam istam Methodii lucubrationem in sermonem Latinum convertit, atque ad eundem imperatorem misit.

hæcque recitat  
Anastasi  
biblio-  
thecarii,

108 In ea porro sequentia isthæc, quæ ad præsens nostrum institutum faciunt, quæque una cum aliquot aliis id, quod jam dixi, probantibus, transcribo, subministrat verba: Passionem sancti ieromartyris Dionysii, quondam Areopagitæ, postque Athenarum antistitis, quam Romæ legi, cum puer essem, quamque a Constantinopolitanis legatis audieram secundum jussionem vestram diu quæsitam, tandemque in maximo cœnobiorum, Romæ sitorum, repertam, etiam inter diversos languores positus, arrepto interpretandi certamine, Latino eloquio tradidi, quantum potui, auxiliante Deo; etsi non ex toto verbum e verbo, sensum tamen penitus hauriens. Cesset ergo jam quorundam opinio perhibentium, non esse Areopagitem Dionysium eum, qui apud Parisium corpore ac virtutibus redolet, cum hoc et Græcorum quoque stylus cum Latina lingua concordans testetur et prædicet: in qua profecto natus est, et in qua celsa Scripta sua contexuisse probatur; Ita hactenus laudatus scriptor, qui, quamquam quidem Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem faciat, hisce tamen verbis apertissime sane, uti nemo non fatebitur, declarat, tum adhuc, cum dictam epistolam scriberet, seu anno, ut supra monui, 876 exstitisse nonnullos, qui Dionysium Areopagitam a Parisiensi diversum esse, contenderent.

quidquid  
contra eum  
Hincmarus  
posuit argui,  
verbis

109 Hincmarus quidem, Remensis archiepiscopus, in epistola, quam haud diu e supra dictis, postquam, quæ jam memorata est, ab Anastasio fuisset exarata, ad Carolum Calvum imperatorem, addito ei quaterniunculorum de Vita S. Sanctini, supra jam sæpius memorata, exemplari, pariter dedit, hunc loquitur in modum: Propterea exemplar eorum (Actorum videlicet S. Sanctini) quod mihi retinui, vestro devoto et bono studio offerendum putavi, ut, si quæ sunt illorum reliquæ, qui negabant, dominum et patrem nostrum, patronum vestrum, Dionysium esse Areopagitem, a beato Paulo Apostolo baptizatum et Atheniensium ordinatum episcopum, et in Gallias a beato Clemente directum, ex his, quæ Græca testificatio, et sanctæ Sedis Romanæ attestatio, et Gallicana intimat contestatio, ratum et in hac causa, quod longe ante nos dictum est, recognoscant; quia veritas sæpius exagitata magis splendet in lucem; quibus verbis cum sese dumtaxat, an tum, cum dictam epistolam scriberet, illorum adhuc, qui Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem negassent, reliquæ superessent, dubitare insinuet, fuerit fortassis nonnemo, qui sibi in animum inducat, et Anastasium minus accurate locutum, et tum, cum hic et Hincmarus dictas suas ad Carolum Calvum imperatorem darent epistolas, aut nullos prorsus, aut certe non nisi paucos admodum, qui Dionysium

Areopagitam a Parisiensi distinxerit, in Galliis exstitisse. Verum, si res ita tum habuerit, ut quid Carolus Calvus in Dionysii Passionem, a Methodio patriarcha exaratam, tam sollicitè, ut Anastasius in sua ad imperatorem illum epistola verbis mox recitatis prodit, nec Hincmarus diffitetur, inquiri paulo ante jusserrat?

110 Ex eo verosimillime id princeps ille fecerit, quod, cum a nonnullis Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem præfracte negari, intelligeret, hincque, an illis, an contra aliis qui contrarium sentirent, adhærendum foret, dubius hæreret, conscriptam a Methodio, viro sanctissimo, Passionem, quo ex hac, ultram dissidentium partem amplecteretur, dispiceret, consulere voluerit, maxime quod in ea fors scripta esse audivisset, e quibus omne ea de re dubium posset deponi. Jam vero cum res ita habeat, hæc sane argumento est, tum adhuc, cum suas ad Carolum Calvum epistolas Anastasius et Hincmarus scriberent, in Galliis exstitisse nonnullos, qui non tantum, an unus idemque cum Dionysio Areopagita esset Dionysius Parisiensis, dubitarint, verum etiam duos hosce Sanctos invicem distinguendos contenderint; ut fors Hincmarus de iis, qui Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem nagabant, dubitantis potius, quam affirmantis in modum loqui voluerit, ne quid, quo utcumque in suo de re dubio confirmari imperator posset, suppeditaret. Ut ut sit, Usuardus, qui, quemadmodum Sollerius noster in sua ad hunc Præfatione num. 160 docet, Martyrologium suum sub idem tempus seu anno circiter 875 contexit, ac jam sæpius laudato Carolo Calvo imperatori inscripsit, tertio Octobris die Dionysium, post gravissima tormentorum genera, teste, ut ait, Aristide, martyrio coronatum, ac deinde nono mensis ejusdem die Dionysium, cum sociis martyribus, Eleutherio et Rustico, passum commemorat; ita autem, uti infra in argumentis, quæ pro stabilienda de duobus Dionysiis opinione adducam, monstrabo Dionysium Areopagitam a Parisiensi non secus ac Ado, distinguit; ut vel hinc haud immerito arguas, tum adhuc, cum Anastasius et Hincmarus suas, de quibus supra, ad Carolum Calvum scriberent epistolas, seu anno 876 in Galliis exstitisse, qui saltem, binos illos Sanctos invicem distinguendos, existimarint.

testimoniisque  
aliunde

E

F

111 Nec tum tantum, sed et nonnihil serius hanc adhuc placuisse nonnullis opinionem, pari seu potius eodem argumentandi modo non inepte colligas e Benedictina monasterii S. Galli monacho Notkero, Balbulo, aut, si mavis e contexto abs hoc Martyrologio, nisi fors an is, nihil omnino de duobus Dionysiis, seu distinguendis seu non distinguendis, cogitans, in re, de qua hic, Adonis dumtaxat, ut sæpe alias, vestigia presserit. Etenim Martyrologus ille, qui isthanc lucubrationem suam sub Formosi Papæ, uti ipsemet ad vii Kalendas Maii asserit, Pontificatu, ac proin inter annum 890 et annum 897 (spatio enim inter duos hosce annos medio Romanam S. Petri cathedram Formosus occupavit) in monasterio Sangallensi composuit, tertia Octobris die Dionysium, quem Areopagitam diserte appellat, ac deinde nono mensis ejusdem die Dionysium, cui Eleutherium et Rusticum in martyrio socios adjungit, in concinnato a se Martyrologio pariter commemorat. Verum quid hic Usuardi et

petitis probatur,



eductura  
C. B.

et Notheri, quæ dumtaxat, opinionem de duobus Dionysiis seculo nono multum provento adhuc obtinuisse, monstrare nata sunt, testimonia adduco, dum aliud, quod, illam insuper tum fuisse acriter propugnatam, evincit, in promptu est? Monachus anonymus, qui duobus miraculorum S. Dionysii libris anno circiter (adi Sæculum 3 Benedictinum part. 2 pag. 342 num. 20) 877 tertium adjunxit, non pauca in sua ante hunc Præfatione, quo eos, qui Dionysium Parisiensem pro Areopagita habere nollent, redarguat, in medium adducit, itaque etiam illos in lucubrationis suæ serie perstringit: Increduli autem, dum extinguere volunt nomen Dionysii Atheniensis et Areopagitæ, habeantur non solum altera pars Fescennini Sisinnii, interfectoris ejus; verum etiam propter odium et invidiam, qua servitoribus illius derogare convinctur, spiculo beati Joannis perfodiantur dicentis: Omnis, qui odit fratrem suum, homicida est; quis autem scriptorem illum seu ita locuturum, seu quæ, ut dixi, in lucubratione sua facit, facturum fuisse, existimet, nisi tunc, cum scriberet, fuissent, qui Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem facientibus contradixissent, opinionemque contrariam præfate sustinuissent?

seculo ix labente est factum, deinceps tamen illa opinio.

112 Atque ita, quin verosimillime toto adhuc, qui Dionysium Parisiensem ab Areopagita distinguere ac porro distinguendum contendere, seculo nono exstiterint, dubitaturum non putem, qui, quæ jam de re hac disputata sunt, utcumque expenderit. Ast num deinceps seculis insequentibus reperti pariter fuere, qui tum certe longe lateque disseminatæ ac a plerisque, ut apparet, admissæ de uno Dionysio, Areopagita simul et Parisiensi episcopo, opinioni contradicere contrariamque sustinere sint ausi? Fuisse enim vero subinde, qui, num vere S. Dionysius Areopagita cum Dionysio Parisiensi unus esset atque idem, seculo nono jam elapso dubii adhuc atque ancipites hæserint, imo, re etiam ipsa alterum ab altero esse distinctum, existimarint, mihi sat verosimile, ne dicam, omnino certum atque indubitatum. apparet; verum fuisse etiam semper, qui hanc opinionem suam publice contra eos, qui contrariam amplecterentur, seu scribendo, seu disputando tueri sint ausi, ad veritatis speciem haud æque prope reor accedere. Cur ita quantum ad primum animo comparatus sim, expono. Launoyus in sua Responsione, a Milieto ad Sirmondi de duobus Dionysiis Dissertationem factæ, Discussionem cap. 19, variis e seculo, ut ait, septimo, octavo et nono variarum ecclesiarum ac monasteriorum Martyrologiis, quæ, quod alio die Dionysium Areopagitam, alio Parisiensem episcopum et martyrem homonymum annuntient, hunc ab illo distinguere videntur, in medium adductis, varia etiam, in quibus idem, ut apparet, fit, e decimo aliisque quinque subsequentibus seculis variarum ecclesiarum Martyrologia recenset; hinc autem scriptor ille, et ecclesias et monasteria: quibus illa usui fuere Martyrologia, utriusque Dionysii distinctionem publico usu assertionem confirmasse, concludit; rectene, an secus, dispiciamus.

etsi etiam subinde opinionis contrarie de duobus Dionysiis

113 Milletus in sua ad Sirmondi de duobus Dionysiis Dissertationem Responsione, laudata omnia Martyrologia pro uno ac solo, utpote, quod, statim atque seculo nono fuisset compositum, in ecclesiis fere omnibus lectitari soluerit, Usuardi Martyrologio esse habenda, contendit; verum

etsi quidem, ei hac in re assentiendum, quantum ad omnia et singula illa Martyrologia haud videatur, Launoyo tamen etiam, qui ecclesias omnes monasteriaque omnia, in quibus prælegi solvere præfata Martyrologia, utriusque Dionysii distinctionem assertionem sua confirmasse, opinionemque adeo de duobus Dionysiis, Areopagita uno, Parisiensi altero, adhæsisse vult, assentiri haud possum. Quid ni enim factum esse queat, ut Martyrologia, a Launoyo loco cit. recensita, in quibus, ut contendit, duo Dionysii apertissime invicem distinguuntur, in enumeratis ab eodem scriptore locis sacris fuerint prælecta, nec tamen hæc omnia et singula Dionysium unum ab altero distinguendum putarint? Martyrologium Romanum hodiernum, in quo Dionysius Areopagita cum Parisiensi citra omnem controversiam confunditur, in omnibus propemodum ecclesiis ac monasteriis solet prælegi, nec tamen hæc omnia loca sacra seu qui ad ea spectant, Dionysium Areopagitam cum Dionysio Parisiensi unum esse atque eundem, arbitrantur, uti nemo non fatebitur. Neutiquam itaque e laudatis per Launoyum, de quibus interim sermonem, infra adhuc faciendum, videsis, seculi 10 et quinque sequentium Martyrologiis consecrarium est, ut tum, quæ S. Dionysium Areopagitam a Parisiensi diversum statuit, opinio ab omnibus fere ecclesiis, uti is scriptor velle videtur, fuerit recepta. Verum, etsi id ita sit, opinioque contraria, quæ S. Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem facit, plurimorum animos tunc occupasse, temporisque lapsu magis ac magis semper invaluisse videatur, tunc tamen etiam non defuisse subinde, qui opinionem de duobus Dionysiis fuerint sectati, sat verosimile vel ex iisdem Martyrologiis apparet, quod scilicet horum saltem quædam habeant auctores, qui, non Martyrologi anterioris exemplo, sed existimatione, qua, instituto rei examine, Dionysium Areopagitam a Parisiensi distinctum putavere, alio hunc, alio illum die annuntiarint.

114 Certe seculo saltem decimo, imo et undecimo ac duodecimo ex omnium animis nondum fuisse eandem opinionem depulsam, argumento sunt Fulbertus, Carnotensis ab anno 996 usque ad annum 1007 episcopus, et Abelardus, Sandionysianus seculo duodecimo monachus, scriptis suis clarissimus, quorum prior S. Dionysium, Parisiensem episcopum, S. Piatonis, quem sub Maximiano martyrium subiisse docet, socium facit; posterior vero, quod S. Dionysium, monasterii Sandionysiani patronum, eundem non esse cum Areopagita, asseruisset, a Sandionysianis monachis horumque abbate, quos inter, et ipse a singulari prorsus ac turpi, qui occasione Heloissæ ei obvenerat, casu monachus factus, vivebat, pessime est habitus, uti tum in ejus Vita, anno 1720 a Gervasio typis Parisiensibus vulgata, tum alibi memoriæ proditum ac porro probatum invenitur. Adhæc Innocentius III, qui ab anno 1198 ad annum usque 1217 Ecclesiæ Catholicæ Pontifex præfuit, in Bulla ab ipsismet Sandionysianis monachis producta, quam ad monachos Sandionysianos, cum ad hosce S. Dionysii (Corinthiine, an alterius, infra discutiemus) allatas e Græcia reliquias mitteret, anno 1215 dedit, hunc loquitur in modum: Utrum gloriosus martyr et pontifex Dionysius, cujus venerabile corpus in vestra requiescit ecclesia, sit ille censendus, qui Areopagita vocatur, ab Apostolo Paulo conversus, diversæ sunt sententiæ diversorum. Quidam namque fatentur

nonnulli adhuc sectatores exstiterint,

F



A fatentur, Dionysium Areopagitam in Græcia fuisse mortuum et sepultum, aliumque Dionysium extitisse, qui fidem Christi Francorum populis prædicavit. Alii vero asserunt, illum post mortem beati Pauli venisse Romam et a sancto Clemente Papa in Galliam destinatum, aliumque fuisse, qui mortuus est in Græcia et sepultus; utrumque tamen egregium in Opere et sermone præclarum.

115 Hæc Innocentius III Papa; ut partim hinc, partim ex aliis jam dictis indubitatum evadat, nonnullos adhuc, qui Dionysium Areopagitam a Parisiensi diversum esse, existimarint, seculo decimo binisque proxime sequentibus, imo et seculo tertio decimo, extitisse. Verum anne tunc etiam, qui opinionem illam publice seu scribendo seu disputando propugnare sint conati, exstiterint, haud æque, ut jam supra indicavi, est certum; neque vero id facere, tutum satis ac securum ubique fuisset, uti, quod mox de Abelardo narravi, ostendit. Ita scilicet tum opinio, quæ Dionysium Areopagitam cum Dionysio, Parisiensi episcopo ac martyre unum esse atque eundem adstruit, apud plerosque, maxime monachos, invaluerat, ut, qui palam ei contraire Hilduinive Areopagitica impugnare auderet, pro homine, qui Sanctissimo Galliarum patrono, ipsique adeo huic regno vellet detractum, haberetur. Crevit porro temporis lapsu, iis potissimum, qui Hilduini Areopagitica corruptaque S. Martialis Lemovicensis, Austremonii Arvernensis, Saturnini Tolosani, Luciani Bellovacensis Eugenique martyris Acta præfracte tuebantur, agentibus, eadem de uno Dionysio Areopagita simul et Parisiensi, opinio, ita ut scriptores omnes qui seculo quarto decimo et seq. de Dionysio, Parisiensi episcopo ac martyre, tractarunt, manibus pedibusque, ni rem reliquerint intractam, in opinionem, quæ hunc cum Areopagita eundem facit, concesserint. Bellinus quidem in Martyrologio, quod seculo quinto decimo senescente condidit, tertio Octobris die Dionysium, martyrio, teste Aristide, coronatum, nono vero mensis ejusdem Dionysium, episcopum et martyrem Parisiensem, celebrat, itaque hunc ab illo distinguere videtur.

116 Verum an id fecerit Usuardi dumtaxat, quem præ oculis habuit, exemplo, an vero quod, re sedulo examinata atque ad veritatis trutinam expensa, Dionysium Areopagitam a Dionysio, Parisiensi episcopo et martyre, diversum putarit, dubium apparet atque incertum; ut proinde Martyrologus ille haud faciat, ut quod de opinione, quæ Dionysium Areopagitam cum Dionysio Parisiensi eundem facit, a scriptoribus etiam seculi decimi quinti admissa, asserui, veritati minus congruat. Porro non tantum, ut jam dixi, seculo quarto decimo et sequenti celeberrima illa de uno Dionysio, Areopagita simul et Parisiensi antistite, opinio apud scriptores passim obtinuit, verum etiam, jam inchoato seculo sexto decimo, plurimorum animis firmissime adhuc inhæsit. At vero, hoc eodem seculo jam senescente, revocari iterum in dubium cæpit, quemadmodum me docet, qui tum floruit opinionique de uno Dionysio adhæsit, Cardinalis Baronius, ita in suis ad Martyrologium Romanum Annotationibus hodie scribens: Sat scio, eam quæstionem de Dionysio, Parisiorum episcopo, sitne censendus ille idem, qui ex Areopago ad Christi fidem, ac inde ad Atheniensis ecclesiæ regimem assumptus fuit, jam ante

Octobris Tomus IV.

annos septingentos agitatum ac definitam, a nonnullis iterum deduci in controversiam; quibuscum in Annal. Eccles. prolixior est mihi disputatio. Hæc ille; ac quæstio quidem de Dionysio, unusne sit, an duplex, quam ante annos septingentos definitam fuisse, hic ait, a memorato per scriptorem illum tempore, aliis pro uno, aliis pro duplici Dionysio stantibus, controversi perrexerit, donec tandem a Jacobo Sirmondo, Societatis nostræ sacerdote, pluribusque deinde aliis, hunc secutis, eo successu opinio de uno Dionysio fuit impugnata, ut, quamvis etiam, qui Opusculis, hunc in finem per illos conscriptis, Opuscula alia opponerent, minime tum defuerint, illius tamen primum apud non paucos vacillare fides, ac deinde temporis lapsu passim omnibus displicere inceperit.

117 Hinc porro res eo devenit, ut hodie non nisi pauci admodum inveniantur, qui vel Dionysium Areopagitam cum Dionysio, Parisiensi episcopo ac martyre, eundem faciant, vel etiam opinionem, quæ alterum ab altero distinguit, revocent in dubium. Qui res facta sit, expono. Launoyus in variorum, quæ de duobus Dionysiis, Atheniensi et Parisiensi, elaborarat, Opusculorum collectione, anno 1660 Parisiis excusa, mox ita, paucis dumtaxat præmissis, lectori præfatur: Annus... agebatur millesimus sexcentus vigesimus nonus, cum vir clarissimus Jacobus Sirmondus antiqua Galliæ Concilia edidit, et in tomos tres distribuit. In altero refert Ludovici Pii ad Hilduinum epistolam, qua jubet Imperator, ut ille vitam sancti Dionysii conscribat. Sirmondus in suis ad hunc tomtum observationibus hæc de argumento epistolæ tradit. "Præmitti solet Hilduini Abbatis sancti Dionysii Areopagitici. Hujus enim epistolæ mandato Hilduinus Areopagitica sua scripsit, primusque omnium Dionysium Parisiensem eundem cum Dionysio Areopagita Episcopo Atheniensium esse docuit, cum ab omnibus antea distinguerentur; adeo ut in antiquis, nunc etiam omnium Ecclesiarum Galliæ Martyrologiis alius dies natali Dionysii Atheniensis adsignetur v Nonas Octobris, alius natali Dionysii Parisiensis vii Idus ejusdem mensis: atque hoc ipsum utriusque natalis discrimen observet etiam in Martyrologio suo Usuardus, qui paullo ante Hilduinum, Carolo Magno regnante, in ipsa Parisiorum urbe scribebat in monasterio sancti Germani, ubi et vetusta ejus operis, quæ rei fidem faciant, exemplaria servantur.

118 Gallorum autem de Dionysio suo sententiam ignorasse vel dissimulasse Usuardum quis credat? Joannes denique Erigena, seu Scotus ejus ævi scriptor in epistola ad Carolum Calvum, quam Latinæ Græcorum Dionysii operum versioni suæ præfixit, ad hanc Hilduini de unico Dionysio novam tum sententiam alludens, non veterum, sed moderni, hoc est, sui temporis hominum assertionem fuisse, ait. Tam multa porro et tam aperta sunt, quæ Dionysium Parisiensem ab Atheniensi distinguant, ut mirum sit reperi aliquos, qui in tanta luce nihil videant. Reclamant tamen, et ut duos Dionysios in unum redigant, vehementer contendunt, nec contra rem discuti, aut in quæstionem vocari patiuntur, quasi Parisiensem parum intersit providere, ut quam Apostolo suo gratiam debent, eam alieno ne tribuant, aut in Ecclesia levis sit injuria, cum duos san-

95 ctitate

quod, qua occasione factum,

F

Launoyi  
verbis hic  
recitatis

apud plerosque, seculi maxime 14 et 15, nemine contrariis dicente,

scriptores obtinuit; seculo vero 16 senescente, in dubium revocata, eoque deinde,



AUCTORE  
C. B.

"cititate præstantes episcopos habeant, alterum  
"destruere." Hæc observatio displicuit nonnullis  
dignitate magis, quam eruditione primariis, quos  
homines perverse religiosi commoverant. Ut illo-  
rum studiis satisfaceret, chartæ folium ubi erat  
observatio, recusum est, atque ex eo sublatum,  
quod displicuerat. Hæc agendi ratio neminem  
latuit, in cognitionem omnium devenit. Exinde  
contigit, ut curiosi emptores antiqua Galliæ con-  
cilia comparare sibi noluerint nisi chartæ folium,  
cujus supprimendi consilium initium fuerat, habe-  
rent.

exponitur,

119 Bibliopola cum hoc perspiceret, suarum,  
rerum satagens, folium quod in omnem even-  
tum servaverat, postulantibus non recusat am-  
plius: ut libros suos vendat ac distrahat, sponte  
concedit. Emptores habuerunt, quod habere vo-  
luerunt. Atque ita salva res fuit, quia veritas  
non erubuit. Neque enim erubescit unquam, nisi  
dum absconditur. Abscondita non est, apertam  
in lucem prodiit, favente cum primis Rege, et  
principe Regis administro, quibus antiquæ tra-  
ditionis indagatio et defensio placuit. Sirmondi  
C observatio, si vera non erat, breviori poterat ob-  
servatione confutari: edendus tantum erat, pro-  
ferendusque in medium auctor unus Hilduino  
vetustior, qui Dionysium Parisiensium episcopum  
eundem cum Dionysio Areopagita episcopo Athe-  
niensium esse, literis mandasset. Quid, si fieri  
potuit, factu facilius? Tunc omnis conclamata  
fuisset observatio, et velut necessario quodam  
labefactata motu concidisset. Enimvero cum ne  
unus quidem edi proferrique potuit auctor Hil-  
duino superior, qui, quod dicendum fuit, dice-  
ret, veritas, quæ sua simplicitate contenta est,  
præter rationem visa est multarum rerum et ver-  
borum compositione opus habere. Hic fons, hæc  
origo plurium voluminum et variarum disserta-  
tionum.

successu a  
Sirmondo

120 Ita hactenus Launoyus, qui, quamvis qui-  
dem primum opinionis de uno Dionysio, Areopa-  
gita simul et Parisiensium episcopo, auctorem  
perperam omnino, uti, quæ quinque §§ præmissis  
disputata modo sunt, dilucide ostendunt, Hildui-  
num hic faciat, ex inclusa tamen verbis hisce  
Sirmondi, qui hunc pariter, veluti primum opi-  
nionis illius auctorem, sugillat, in Ludovici Pii  
ad Sandionysianum illum abbatem epistolam ob-  
C servatione, utut paucorum dumtaxat versuum,  
volumina plura, dissertationes varias ortum ac-  
cepisse, opportune nos docet, nec hac in re a veri-  
tate ullatenus deflectit, uti non pauca typis vul-  
gata, quæ hodieque supersunt, Opuscula fidem  
faciunt. Horum præcipua, dum lectori, ut ver-  
bis jam datis coepit, aliis, quæ subjungit, præfari  
sub memoratæ Opusculorum suorum Collectionis  
initium pergit, Launoyus recenset, eademque et  
ego, quod id lectori putem futurum non ingra-  
tum, scriptoris illius exemplo, aliis tamen, quam  
quæ is adhibuerit, verbis hic recenseo. Germanus  
Milletus, monasterii S. Dionysii monachus, pri-  
mus omnium, quod sciam, contra Sirmondum,  
ceramine litterario arrepto, in aciem prodiit, li-  
brisque quatuor, anno 1638 in lucem editis, bre-  
vem scriptoris illius, quam jam data Launoyi  
verba complectuntur, observationem est aggres-  
sus penitusque expugnare ac convellere modis  
omnibus est nisus, Verum Sirmondus libello,  
quem Dissertationem de duobus Dionysiis inscri-  
psit, annoque 1641 publici juris fecit, leves fuisse  
ac inanes Milleti conatus, eruditus non paucis  
suasit. Hos inter, ut apparet, fuit ipsemet, qui,

quæ jam dixi, docet, Joannes Launoyus, Pari-  
siensis theologus.

121 Certe, cum a Sirmondo novitatis accusari  
Hilduinum perspexisset, hujusque Areopagitica,  
quo, num vera hæc esset accusatio, examinaret,  
attente ac sedulo evolvisset, tandem, uti iterum  
ipse loco proxime cit. ait, indignum prorsus,  
cui fides ulla adhibeatur, Sandionysianum illum  
abbatem invenit, hocque suum, quod tamen e su-  
pra dictis æquum undequaque haud fuit, de eo-  
dem Hilduino iudicium Opusculo parvo, quo qui  
interim contra Sirmondum prodierat, Joannis  
Samblacati Tolosatis libellum animadversionibus  
tredecim confixit, ipso adhuc, quo supra laudata  
Sirmondi Dissertatio in lucem fuerat emissa,  
anno 1641 labente palam fecit. Hanc porro anno  
proxime secuto Milletus lucubratione alia, sub  
Responsionis ad nuper evulgatam de duobus Dio-  
nysiis Dissertationem titulo vulgata, argumentis  
non paucis adductis, refutare est conatus; cum  
autem Sirmondus id Opus neglexisset, nec re-  
sponsione ulla fuisset dignatus, Launoyus, ne de  
Sirmondi silentio præter modum Milletus sibi  
gratularetur, memoratam scriptoris hujus Re-  
sponsionem discussit, ipsoque adhuc, quo hanc  
ille emiserat, anno 1642 currente, Opusculo,  
quod in titulo præfixo Responsionis ad Desserta-  
tionem de duobus Dionysiis Discussio vocatur, ad  
inveniendi asserendique, ut ait, veri regulas  
exegit.

et Launoyo,  
utut alia  
enim adhuc  
propugnati-  
bus,

122 Quid plura? Stetit hic Milletus, nec Re-  
sponsioni suæ defendendæ animus amplius ad-  
jecit; verum in locum ejus successit Hugo Me-  
nardus, monasterii S. Dionysii et ipse monachus,  
qui Diatribam, quam De unico S. Dionysio Areo-  
pagita, Athenarum et Parisiorum episcopo, nun-  
cupavit, adversus jam laudatam Launoyi di-  
scussionem scripsit, annoque 1643 luce publica  
donavit. Nomen suum editioni non præfixerat;  
verum, cum haud dudum post e vivis excessisset,  
Sandionysiani monachi primum libelli folium  
recudendum eique auctoris seu Hugonis Me-  
nardi, Benedictini congregationis S. Mauri in  
Gallia monachi, nomen inscribendum curarunt.  
Launoyus in rem hanc nonnulla observat; ve-  
rum hæc, quod ad institutum nostrum aut nihil  
aut certe parum admodum faciant, tacitus præ-  
tereo, ac quid deinde operæ ad præfatam refel-  
lendam Diatribam fuerit impensum, expono. Lau-  
noyus Milletianæ ad Sirmondi de duobus Diony-  
siis Dissertationem Responsionis Discussionem,  
quam, ut jam dictum, anno 1642 ediderat, recen-  
suit, correctioremque ac variis, quibus Menar-  
dus aggressus est, vulgatamque ab eo Diatribam  
refutare studuit, additionibus auctiorem factam  
iteratis typis anno 1660 vulgavit. Atque ita modo  
omnia seu de uno seu de duobus Dionysiis Opu-  
scula, quibus conscribendis luceque publica do-  
nandis Sirmondi proxime jam datis Launoyi  
verbis relata Observatio occasionem seu ortum  
præbuit, ordine chronico ad annum usque 1660  
recensui; ut autem, quem tandem summo etiam  
subinde animorum æstu in lucubrationibus illis  
agitata controversia exitum habuerit, nunc etiam  
paucis exponam, nonnulli quidem, cum hæc pri-  
mum moveri coepisset, existere viri (adi proxime  
recitata Launoyi verba) etiam primarii, qui,  
quam alte imbiberant, de uno Dionysio opinio-  
nem impugnari ægerrime tulere, nec, ut ab hac  
recederent contrariamque amplecterentur, ullo  
modo potuerunt induci.

fuit impu-  
gnata, ut  
qui eam tue-  
antur, hodie  
nulli fere,

123 Verum tandem propugnata a Sirmondo et  
Launoyo



**A** *Launoyo, quæ duos Dionysios, Areopagitam scilicet et Parisiensem, invicem distinctos, statuit, opinio temporis lapsu ita placet, ut eam eruditissimi passim omnes, ac imprimis quidem Adrianus Valesius, Morinus, Cointius, Pagius, Tillemontius, Castellanus, Bailletus alique non pauci fuerint amplexi, nec hodie invenire sit nisi admodum paucos, qui eandem vel oppugnent, vel alteram, quæ Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem facit, suscipiendam contendunt. Opinioni quidem de uno Dionysio, cum et hanc et contrariam, adductis in utramque partem rationum momentis, a theologis, e sacra facultate Parisiensi ad Breviarii Parisiensis emendationem selectis, disceptari Franciscus Harlaeus, Parisiensium ab anno 1671 ad annum usque 1695 archiepiscopus, audivisset, honorem suum in officio ecclesiastico (adi Operis nostri tom. 6 Julii pag. 76) servandum esse, adhuc censuit; verum hoc illius iudicium Ludovicus Antonius de Noailles, qui proxime ei in cathedram Parisiensem successit, reformavit, duosque in Breviario Parisiensi, quod anno 1700 auctoritate ipsius et venerabilis Capituli consensu prodiit, Dionysios distinxit, etsi interim eandem de uno Dionysio opinionem, penitus jam antea postratam, Chiffletius et Natalis Alexander sub annum 1676 scriptis suis iterum erigere fuissent conati; quod meritone, an immerito facere studuissent, ex iis, quæ dicturus modo in decursu sum, patescet.*

## § VII. An opinio de unico Dionysio, quæ Hilduino antiquior, objectionibus in contrarium solutis, magis speciatim ostenditur, ante seculum octavum medium etiam obtinuerit, et quid de argumentis aliquot, quibus hoc probetur, censendum.

**C**  
Etiam si opinio de uno Dionysio Hilduini ætate,

**L** *Launoyus, qui duos Dionysios, Areopagitam unum, Parisiensem alterum, distinguendos, contendit, loco non uno in suis, quas de hoc argumento elaboravit, lucubrationibus conatus omnes adhibet, ut Dionysium Areopagitam a Parisiensi esse diversum, legitima et a capite derivata traditione constare, evincat. Et vero cum expressum hisce verbis. Ex ipso ordine manifestatur, id esse.... verum, quod sit prius traditum; id autem extraneum et falsum, quod sit posterius immissum, Tertulliani lib. de Præscriptionibus adversus hæreticos cap. 31 effatum citra ullam controversiam admittatur ab omnibus, non immerito Launoyus, quod dixi, evincere omni studio ac nisu conatur. Quod si enim antiquam, quæ ab initio fuerit, traditionem opinioni de uno Dionysio adversari, dilucide monstraris, hanc simul a veritate longissime esse alienam, e dicto Tertulliani effato eviceris. Ac Launoyus quidem non pauca, quæ, in traditione huiusmodi opinionem de uno Dionysio non fundari, commonstrant, in medium adducit; verum, etsi quidem recte etiam eandem opinionem, quæ, ut*

*jam vidimus, non paucorum animos pluribus seculis occupavit, seculo octavo medio antiquiorem haud faciat, eam tamen ab Hilduino primum inductam seu Sandionysiano huic abbati, veluti a quo primam traxerit originem, adscribendam perperam contendit. Atque hoc quidem manifestissime liquet, vel e sola, quam supra plus semel jam laudavi, Hincmari, Remensis archiepiscopi, ad Carolum Calvum Epistola, in qua is scriptor docet, sese, cum adolescens esset, legisset S. Sanctini Vitam, in qua, uti qui dictam Hincmari epistolam vel apud Surium vel apud Chiffletium evolverit, facile deprehendet, Dionysius Areopagita veluti unus idemque cum Dionysio Parisiensi optertissime habetur; at vero, cum Launoyus, cui post etiam Pagius se junxit, haud sat recte de dicta epistola huiusque auctore Hincmaro loquatur, bini hi scriptores, ut, quæ ex hac seu potius e S. Sanctini Vita pro opinione de uno Dionysio ante Hilduini ætatem figenda supra disserui, inconcussa ac firma consistant, prius hic a me, quam, quod hic præcipue facere statui, aggrediar, conveniendi ac porro confutandi sunt.*

**125** *Launoyus itaque, ne opinionem de uno Dionysio, Areopagita simul et Parisiensi, Hilduino antiquiorem fateri e jam laudata Hincmari epistola cogatur, silne hæc scriptori huic vere attribuenda, revocare videtur in dubium. Audi, qui de litterario isthoc monumento in suorum de duobus Dionysii Opusculorum Collectione, anno, ut supra dictum, 1660 edita, pag. 412 loquitur: Hactenus, inquit, de Hincmari Epistola, quæ inter illius Opera desideratur. Sirmondus sprexit potius, quam non vidit. Indignam profecto censuit, quæ Hincmari Operibus accenseretur. Joannes Busæus et Joannes Cordesius in sua quisque editione Sirmondo præverunt et negligendæ epistolæ exemplum præbuerunt. Consilium virorum trium adjuvat nostra disunctio, quæ epistolæ auctoritatem omnem abrogat, et novitatibus multis epocham constituit. Nam in Hincmaro, qui anno 882 mortuus est, locum habet Baronii pronuntiatum: "Quod a recentiore auctore de rebus adeo antiquis sine alicuius vetustioris auctoritate profertur, contemnitur." Pronuntiati huius sui oblitus est Baronius, cum ad annum Christi cix, tum in Martyrologio ad vii Idus Octobris, ubi Hincmari epistolam laudat, ut Dionysii Areopagitæ in Galliam adventum confirmet. Baronii opinionem certam non faciunt, sed tantum sequuntur Martinus Delrius in Vindiciarum Areopagiticarum capite xxix, et alii, quos enumerare longum esset. Ita ille; verum, cum Flodoardus Historiæ ecclesiæ Remensis lib. 3, cap. 18 epistolam illam (Adi num. 61 hunc Commentarium) Hincmaro diserte adscribat, fueritne eadem abs hoc Remensi archiepiscopo re etiam vera exarata, perperam revocatur in dubium; etsi autem nec Dionysii Areopagitæ, uti jam e supra dictis palam est, magisque ex infra dicendis patescet, adventui in Galliam confirmando sit nata, nec quæ de hoc Hincmarus e propria penu depromit, fidem integram mereantur, hic tamen scriptor, si in Vita S. Sanctini quæ sese in hac legisse, in præfata sua epistola affirmat, vere etiam legerit, dubitare sane, uti hanc legenti perspicuum evadet, non sinit, quin Hilduino antiquior sit opinio, quæ Dionysium Areopagitam cum Dionysio, Parisiensi antistite, eundem facit.*

**126** *Id Pagius, dum in Criticis, quod de*

Dionysio

**E**  
contra ac  
Launoyus, qui  
hic refellitur.



auctores  
C. B.  
ac Pagius,  
cujus hic  
contra Hi-  
nemorum

Dionysio Areopagita Athenis substituto sibi ibidem episcopo, Romam profecto, indeque in Gallias, ubi et martyrium subierit, a Clemente Papa misso, in Areopagiticis Hilduinus scribit, a nullo ante hunc scriptore, Latino saltem, in litteras missum fuisse, ad annum 834, num. 13 asseruit, indubie observavit, hincque, ut, quod contra hanc assertionem suam militat, argumentum, e dictu Hincmari epistola seu potius ex adjecta ad hujus calcem S. Sanctini Vita jam propositum, solvat, aliam viam inil. Postquam enim, Hincmarum, a sese, quod jam dictum, in Vita S. Sanctini lectum, asseverare, edixit, hunc mox num. 14 prosequitur in modum: Ita sæpe abbreviatores et interpolatores auctoribus, quæ numquam ipsis in mentem venire, attribuant, licet profiteantur, se nihil de suo eisdem addidisse, quia nempe illos ea dicere voluisse, persuasissimum habuere, ut illustri exemplo anno DVIII num. XI et seqq. demonstravi. Hincmarum et Anastasium id in more positum habuisse, facile est ostendere. Ille sancti Remigii, Remorum archiepiscopi, Vitam, a Surio ad diem XIII mensis Januarii recitatam, componens asserit in Præfatione, se "fidei relatione didicisse" a senibus et jam ætate provecitis viris religiosis "eos" a suis majoribus "audisse narrari" se "vidisse librum maxime quantitatis, manu antiquaria conscriptum, de Ortu ac Vita ac virtutibus atque obitu beati Remigii, sanctissimi patroni nostri. Qui hac occasione deperiit etc. Sequæ traditurum, quæ in historiis, a majoribus editis, invenit.

ratione  
transcribitur,

127 Tum in Vita ejusdem Sancti ait, Clodoveum et populum ejus Baptismi gratiam percepisse in die Paschatis. Et tamen nec ipse, nec ejus majores id in eo libro legerant, sed tantum id accidisse in Festo solemni Christi, quod ab illis perperam de die Resurrectionis Christi interpretatum; cum nunc certo constet, id die natali Christi factum fuisse. Quare non major fides Hincmaro adhibenda, quando in Epistola laudata ad conciliandam fidem Latinæ versionis, quam ediderat Anastasius Vitæ S. Dionysii Areopagitæ, a Methodio Græce elucubrata, ait: "Recognovi his, quæ ibi scripta sunt, ea, quæ in adolescentia legeram, consonare, tuncque Wandelmarum in abbatiola sancti Quintini sibi commissa reperisse" Quaterniunculos C "valde contritos et quæ in eis scripta fuerant, pene delata de Vita et Actibus beati Sanctini; Wandelmarum quidem mortuum esse, et in eo loco quædam a Normannis incensa, et quædam direpta, sed Vitæ Sanctini se exemplar retinuisse, sequæ majestati ejus offerre, "Ut si quæ sunt illorum reliquiæ, qui negabant, dominum et patrem nostrum Dionysium esse Areopagiten, et a beato Paulo Apostolo baptizatum ac Atheniensium ordinatum episcopum, et in Gallias a sancto Clemente directum; ex his, quæ Græca testificatio et Romanæ Sedis assertio et Gallicana intimat confirmatio, raturum et in hac recognoscant, quod inde ante nos dictum est. "Verum non magis legerat Hincmarus in Vita Sanctini, Dionysium, a Clemente in Gallias missum, esse Areopagiten, quam in citato libro Vitæ sancti Remigii Clodoveum in die Paschatis baptizatum fuisse.

varietate in  
medium hic  
adductis

128 Ita ille; verum ubi Hincmarus, sese quod hic Pagius ait, in laudato Vitæ S. Remigii libro legisse, unquam dixit? Vitam S. Remigii,

ab Hincmaro scriptam, quæ et apud nos ad 1 D Octobris diem, sancto isti Remensi antistiti sacrum, edita jam est, apud Surium a capite ad calcem evolvi, nec verbum in ea invenire quivi, quo Hincmarus utcumque insinuet, sese in dicto Vitæ S. Remigii libro legisse, quod de Paschatis die, quo Clodoveus baptizatus fuerit, memoriæ prodit. Et vero quis factum credat, ut Hincmarus, sese id in libro, quem ætate sua haud amplius exstitisse, frustra a se fuisse quæsitum, ipsemet in sua Vitæ S. Remigii prævia Præfatione profitetur, scriptum reperisse, uspiam indicarit? Qui etiam, Clodoveum in festo solemni baptizatum fuisse, in monumento illo, ut Pagius insuper indicat, saltem legerit? Audi, qui apud nos in dicta Præfatione num. 7 loquatur. Unde, inquit, bonis vestris desideriis placuit, ut illa (S. Remigii gesta) mea servitus ad ignorantium et subsequentium notitiam in unum colligeret. Quod etiam diu fecissem, nisi me spes vana deluderet quibusdam dicentibus, quia in illo et illo loco magnum librum (verbis scilicet jam datis a Pagio memoratum) de vita et virtutibus ipsius E domni et patroni nostri (Remigii) reperire valerem. Ad quæ mittens, quæ mihi promissa fuerunt, penitus falsa inveni. Nunc autem, opitulante Domino, aggrediar, quæ diu distuli, a progenitoribus et ortu ejus (S. Remigii nimirum) incipiens, et sic tam ea, quæ in Hystoriis a majoribus editis de illo inveni, quam et illa, quæ in diversis scedulis dispersa repperi; verum et illa in serie dirigens, quæ vulgata relatione percepi.

129 En quam aperte, memoratum a Pagio rationibus Vitæ S. Remigii librum incassum a se fuisse quæsitum, sibi quæ adeo non præluxisse, Hincmarus prodit. En fontes longe diversos, e quibus sese, quidquid in Vita S. Remigii scribit, hausisse, ipsemet is scriptor docet. Apud nos in Commentario Vitæ S. Remigii prævio, Clodoveum, non in festo Paschatis, sed in Nativitate Domini baptizatum fuisse, monstratur; in Hincmarum autem, qui nihilominus regis illius Baptismum Paschatis festo in Vita S. Remigii consignat, sequentia isthæc observantur: Baptismi tempus, quod Gregorius siluit, Hincmarus accepit ex Fredegarii Historia epitomata, in ejus cap. 21 sic legitur: "Cum de prælio memorato superius Chlodoveus Remis" (id est, "Remos") fuisset reversus, clam a S. Remedio ("Sic ille S. Remigium appellat") Remensis urbis episcopo, adtrahente etiam Chrotechilde regina Baptismi gratia cum sex millibus Francorum in "Pascha Domini consecratus est. Ita ille: et ferebat sane tunc Ecclesiæ disciplina, ut Baptisma extra casum necessitatis, non nisi in festis Paschæ et Pentecostes, facto in Vigilia initio, solemniter celebraretur. Hinc factum existimo, ut Fredegarius Paschale festum assignaverit, eisdemque Hincmarus, Flodoardus aliique sine ulteriori examine facile assenserint. Etsi itaque Clodoveum in Paschatis festo baptizatum fuisse, Hincmarus in S. Remigii Vita perperam scribat, id tamen aliunde, quam ex antiquo, quem Pagius memorat, Vitæ S. Remigii libro deprompsit.

130 Jam, vero, cum res ita habeat, nec illud sese in hoc legisse, Hincmarus uspiam ex dictis indicet. perperam e tempore, quo Clodovei Baptismum consignatum in antiquo Vitæ S. Remigii libro Remensis ille archiepiscopus non legit, hunc pariter, quod sese de Dionysio Areopagi-

nihil omnino  
probare ostenditur,



A *ta*, in Gallias a Clemente Papa misso, in Vita S. Sanctini legisse, prodit, in hac id non legisse, Pagius concludit. Adhæc, etsi etiam, Hincmarum id, quod vult pagius, de tempore, quo Baptismus Clodoveo fuerit collatus, dixisse tantisper daremus, quis ex eo, quod ea in re errasset, librove Vitæ S. Remigii, quod in hoc non legerat, attribuisse, eum pariter Vitæ S. Sanctini, quod in hac non legerat, attribuisse, aliasque etiam auctoribus, quæ numquam ipsis venere in mentem, adscribere esse solitum, concludat? Nemo enim vero, quantum reor, nisi qui, quæ semel fiunt, fieri solere sæpe seu potius etiam semper, in animum induxerit. Accedit, totam narrationem, e S. Sanctini Vita supra huc transcriptam, exigere, ut Dionysius, qui in hac, uti Hincmarus ait, a Clemente Papa in Gallias missus narratur, Areopagita extiterit; cum autem facilius in re, quæ unico vocabulo (alterum enim pro altero per errorem haud raro accipitur) expressa occurrit, quam in alia, quæ per integram narrationem manat, hallucinari quempiam contingat, consecrarium fit, ut, etiamsi Hincmarus diem, quo Clodoveum baptizatum fuisse, in præfato S. Remigii Vitæ libro non legerat, fuisse in hoc a sese lectum, per errorem dixisset, adstruendum illico non sit, eum pariter, quod de Dionysio Areopagita, a Clemente Papa in Gallias misso, in S. Sanctini Vita non legerat, de illo tamen in hac a se id lectum, per errorem asseruisse.

contendunt,  
certo, sit

131 Nec eo etiam Pagius, nisi Hilduinum pro primo inductæ de uno Dionysio, Areopagita simul et Parisiensi antistite, opinionis auctor præfracte habuisset, fuisset recursurus, maxime si observasset, ea omnia, quæ in dicta Hincmari Epistola a tribus hisce vocabulis Sanctus Areopagites Dionysius ad finem usque occurrunt, ipsamet constituere S. Sanctini Vitam aut certe hujus compendium, ab Hincmaro ex ejusdem Vitæ exemplari, quod ut docet, una cum epistola sua ad Carolum Calvum misit, quodque adeo cum hanc scripsit, verosimillime adhuc legerit, contextum. Ut ut interim res hæc, de qua infra sermo adhuc redibit, sese habeat, omnia equidem jam dicta faciunt, ut certe dubitandum non sit, quin Hincmarus, quod de Dionysio Areopagita, in Gallias a Clemente Papa misso, in S. Sanctini Vita, diu ante scripta ab Hilduino Areopagitica, ut supra docui, exarata, legisse sese, in supra memorata, ei ex dictis certo adscribenda, ad Carolum Calvum Epistola prodit, re etiam ipsa (neque enim, scriptorem illum mentitum reor) in illa legerit; id autem cum ita sit, opinio certe, quæ Dionysium Areopagitam in Gallias a Clemente Papa missum, huncque adeo cum Dionysio, Parisiensi antistite, eundem statuit, Hilduino est antiquior, satque etiam diu, antequam hic Areopagiticis suis scribendis animum adiecisset, obtinuit, illiusque pro inde is scriptor, contra ac Launoyus et Pagius contendunt, primus auctor non est. Quod quam verum sit, liquet insuper tum ex aliis multis, jam ante allegatis, tum vel maxime e supra laudatis, quæ Dionysium, Parisiensem antistitem ac martyrem, a S. Paulo Apostolo Athenis fuisse ad fidem conversum, memoris produnt, Dionysianis Passionibus, Græco idiomate a Metrodoro, Chiffletiano Anonymo et Methodio ante annum, uti e supra disputatis e ruere pronum est, 822 si non citius, conscriptis.

132 Launoyus quidem, ante scripta ab Hilduino Areopagitica exaratas hasce non fuisse, contendit; verum id ex hisce, ut potissimum vult,

Hilduini ad Ludovicum Pium imperatorem num. 10 verbis De cujus, videlicet Dionysii Areopagitæ, obitu nil Græci scriptores dixerunt, quia propter longinquitatem terrarum transitus ipsius penitus eis fuit incognitus, minime probatum dat. Hilduinus enim, non de Græcis quibuscumque, quasi horum nullus omnino de Dionysii Areopagitæ obitu quidquam dixerit, sed, quemadmodum ipsis jam recitatis verbis satis prodit, de iis dumtaxat loquitur, quibus Sancti illius transitum penitus fuisse incognitum, existimavit ac porro loco cit. affirmat; cum autem, Tharasio, Constantinopolitano ab anno 784 ad annum usque 804 patriarchæ, S. Dionysii Areopagitæ obitum, inquisitione in rem facta, innotuisse, paulo post verba jam recitata insinuet, hunc Græcis recentioribus fuisse incognitum, nec putavit, nec significatum verbis jam datis voluit. Quod cum ita habeat, Launoyus sane ex his, Metrodorum, ac Chiffletianum anonymum, quod quidpiam de Dionysii Areopagitæ obitu litteris commendarint, post scripta demum Hilduini Areopagitica lucubrations suas exarasse, nequiquam evictum dat. Atque ita modo, opinionem de uno Dionysio certo Hilduini ætate esse anteriorem, non minus ex E his, quam e S. Sanctini Vita, sæpissime jam laudata, est perspicuum. At vero anne etiam ex hac, ut fortassis quispiam putabit, eandem opinionem ante seculum octavum medium obtinuisse, potest concludit? Ita omnino vult Chiffletius. Audi, qui in sua de uno Dionysio Dissertatione pag. 76 loquatur: Ad eundem quoque, inquit, Carolum Hincmarus Remensis misit Vitam beati Sanctini, in qua S. Dionysii, ejus magistri, recenset missionem in Gallias a sancto Clemente Papa, et apud Parisios martyrium illustre: atque hæc monet, se olim accepisse a quodam Wandelmaro, S. Sanctini abbatiolæ præfecto, " in quater- " niunculis valde contritis, et præ vetustate " pæne deletis, eamque in nova pergama accuratè descripsisse. Nunc certe tam vetustam membranam vix diceremus, quæ non ante septingentos, aut minimum sexcentos annos exarata esset; totidemque fere anni supra Hincmari ætatem ad ipsamet S. Dionysii tempora pertinebant.

133 Ita ille, volens scilicet S. Sanctini Vitam, in qua Hincmarus S. Dionysii Areopagitæ in Gallias missionem expressam legerat, jam inde ab ipsa Sancti hujus ætate, vel certe haud dudum post fuisse conscriptam, ac proin opinionem, quæ ambos Dionysios, Areopagitam scilicet et Parisiensem antistitem, confundit, non tantum ante Hilduini ætatem obtinuisse, sed et hanc seculis aliquot prævertisse. Verum cum membranæ seu chartæ, ut num. 26 jam docui, longe etiam breviori, quam septingentorum aut sexcentorum annorum spatio, penitus fere corrodi queant, vetustatem tantam quaterniunculis a se lectis, quod exesi pene essent, perperam attribuit, non citius S. Sanctini, quam hi complectebantur, non citiusquam anno circiter 760 aut 770 scriptam fuisse, sat verosimile tum e Commentarii hujus loco mox dicto, tum etiam ex eo, quod scriptor prorsus nullus, qui certo ante annum 750 floruerit, Dionysium Areopagitam cum Dionysio Parisiensi antistite, eundem fecisse inveniat, idque proinde nec Vitæ S. Sanctini auctor, si ante dictum annum floruisse, facturum fuisse videatur. Quod cum ita habeat, e Vita S. Sanctini aut, si mavis, e dato hujus per Hincmarum in sua ad Carolum Calvum Epistola Compendio obtineri non potest,

AUCTOR  
C. B.  
anterior, non  
tamen etiam  
ut e Vita S.  
Sanctini

Chiffletius, at-  
que e Visbii  
Scriptione,

F



AUCTORE  
C. B.

potest, ut opinio, quæ Dionysium Areopagitam cum Dionysio Parisiensi eundem facit, seculo octavo medio statuatur antiquior, nedum jam inde ab ætate, ad quam mox recitato Chiffletii ratiocinio rejicitur, locum habuisse certo credatur. At vero, quo id, seu dictam opinionem jam inde etiam ab ætate, martyrio S. Dionysii vicina, obtinuisse, probatum dent, in medium etiam adducunt aut certe adducere queunt S. Dionysii Acta, a Visbio, martyrii, ut aiunt, S. Dionysii teste oculato, conscripta, quæ, vetustate pene consumpta, Hilduinus, ut loquuntur, ab interitu vindicavit, ac Ludovico Pio, Galliarum regi et imperatori obtulit: Acta autem illa, inquit in ecclesiasticam seculi 1 Historiam dissertatione 16, propositione 2 Natalis Alexander, testabantur, Dionysium Areopagitam, a Paulo Apostolo christianam ad fidem conversum, a sancto Clemente missum in Gallias, Parisiensem fundavisse ecclesiam et sanguine suo irrigasse, ut refert Hilduinus.

etiam interim  
hæc conficta.  
uti hic

134 Reponentibus porro; Acta illa ab Hilduino, quo majorem Sandionysiano suo monasterio celebritatem conciliaret, fuisse conficta, citra calumniam id dici non posse, respondet, ac deinde ita prosequitur: Quis enim facile credat, virum religiosum et piū, qui regularem observantiam in abbacia S. Dionysii restauravit, quem Lupus, Ferrariensis abbas, epistola 110 vocat "Nobilitatis, dignitatis et moderationis apice conspicuum ecclesiasticorum Magistrum; " quem "Valafridus tomo sexto Antiquæ lectionis Canonicus in Carminibus ad eum scriptis vocat magnum "Aaronem, cujus nitor morum cum sensus probitate commendatur; " quis, inquam, credat, ipsum imposuisse religiosissima imperatori, episcopis, Christianis omnibus? Certe si Acta illa Visbii confinxisset, non deerant viri eruditi et sagaces in ecclesia Gallicana, qui fraudem subodorati fuissent et tam splendendum mendacium impugnassent. Die enim, amabo te, numquid Sirmondum et Launoyum "liberanda veritas expectabat? " Ita laudatus scriptor; etsi autem rationes, quibus, quod habet propositum, probare hic studeat, admodum infirmæ sint, nulloque possent confutari negotio, Visbii tamen Acta seu personati hujus, de quo jam supra, auctoris Scriptionem ab Hilduino non esse confictam, recte contendit: præterquam enim, quod hic scriptor, ut supra docui, malæ fidei in auctoribus monumentisque citandis non sit, in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. 5 ait, Visbii conscriptionem Parisiis divino nutu in tomo satis superque abdito fuisse inventam.

probatur, ab  
Hilduino  
non sit.

135 Hoc autem non finxisse Hilduinum, liquet e Ludovici Pii ad hunc Epistola, supra plus semel laudata, qua, dum scriptori illi hic imperator, ut S. Dionysii Vitam conscribat, injungit, simul etiam huic adjungi mandat illa, quæ in tomis vel chartis vertustissimis armarii Parisiæ ecclesiæ, sacræ videlicet sedis suæ, prolatis invenerat, ipsiusque imperatoris obtutibus ostenderat; quibus e verbis, tomum illum satis abditum, in quo Visbii conscriptionem Parisiis fuisse inventam, Hilduinus loco mox cit. ait, a Ludovico imperatore non minus, quam abs hoc scriptore fuisse conspectum, indubitatum apparet. Recitata quidem Ludovici verba de Missalibus libris, ab Hilduino huic exhibitis, atque ad S. Dionysii Passionem contexendam usurpatis, intelligenda, Le Beuf, Autissiodorensis canonicus, in suis de

Historia Parisiensi Dissertationibus pag. 59 et seq. D contendit, quod scilicet, cum illos Hilduinus ultimo loco in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto recenseat, idque (congruere enim ordini postulationis ordinem responsionis convenit) verosimillime faciat ordine eodem, quo monumenta, quæ per verba illa is princeps intellexit, postremoque commemorat, ad Dionysii Passionem conscribendam adhiberi ei præcepit. Verum Ludovicus in sua ad Hilduinum Epistola de Passionis Dionysianæ libello, abs hoc adhibendo, primum loquitur, ac tum demum verba proxime huc transcripta subjungit; Hilduinus autem, cum de eodem Passionis Dionysianæ libello fecit sermonem, non dictos Missales libros, sed Acta, a Visbio conscripta, seu potius personati hujus auctoris Conscriptionem recenset; ut, si recte notet laudatus Le Beuf, commentitium hoc monumentum potius, quam præfati Missales libri, per recitata Ludovici verba debeat intelligi, etsi interim isthæc ad illos imperator, utpote plurali numero usus, extendere etiam fortassis voluerit. Ut ut hoc postremum habeat, Visbii equidem conscriptio tam a Ludovico imperatore, quam ab Hilduino fuerit conspecta, eamque proinde abs hoc fuisse confictam, verosimile haud apparet. Verum, etsi id ita habeat, nihil tamen ex hac habetur, quo, opinionem, de uno Dionysio jam inde ab ætate martyrio S. Dionysio proxima obtinuisse, utcumque probetur.

136 Quid enim? Dionysium Areopagitam, qui in Gallias a Clemente Papa missus fuerit, Parisiensem ecclesiam vel fundasse vel sanguine suo irrigasse, illa Visbii conscriptio, contra ac Alexander, qui monumentum isthuc, num. 44 et binis seqq. a nobis jam datum, verosimillime haud viderit, existimavit, memoriæ nuspiam prodit. Etsi autem Dionysium, martyrio Parisiis coronatum, Ionicum appelet, sicque illum, ut num. 48 docui, Atheniensem, ac proin cum Dionysio Areopagita eundem facere videatur, nullam tamen hac in re meretur fidem nec opinionem de uno Dionysio antiquitatem, quæ ad tempus martyrio Dionysii vicinum, accedat, ullo modo vindicat: non primum, quod, quem admodum num. 47 jam docui, spuria prorsus sit ac ab impostore conficta; non secundum, quod ante seculum VIII, media sui parte jam elapsum, verosimillime conscripta non sit, uti apparet tum ex iis, quæ num. 48 jam disserui, tum etiam ex eo, quod in documentis, ante seculum VIII medium conscriptis, nuspiam scriptor ullus, nomine Visbii, occurrat. Quidquid itaque Alexander de personati hujus auctoris scriptione, quam etiam Dionysianis Actis, a Bosqueto vulgatis, præstare contendit, edicat, non est sane, cur ex ea opinionem, quæ Dionysium Areopagitam cum Dionysio, Parisiensi antistite et martyre, eundem facit, seculo VIII medio statuamus antiquiorem, quod hic potissimum erat monstrandum.

137 Nec eidem opinioni majorem etiam antiquitatem e Græca Dionysii Passione, quæ, quem admodum supra docui, Metrodorum, scriptorem aliunde non notum, habet auctorem, recte tribueris, idque, etiamsi tantisper darem, illum verba, num. 77 recitata, quibus scriptionis suæ fontes declarat, non e Latinis, quæ interpretatus est, Actis, sed e proprio suo genio in litteras misisse. Cum enim is scriptor e nullis prorsus seu monumentis litterariis, seu scriptoribus aliis notus sit, eane is et animi probitate et sinceritate, ut fidem integram in omnibus mereatur, exstiterit,

Natalis Alexander vult, seculo octavo medio,

quidquid etiam contra Metrodoro possit argui, est antiquior



A rit revocari potest in dubium, ac proin etiam, an veritati consona scripserit, hæc verba, supra adhuc, ut dixi, recitata, sub Passionis a se conscriptæ finem proferens: Neque enim a nostris moribus habuimus, aut a nostra prænotione, sed ex veteri narratione a nobis perfectum est; quæque pauca a certa firmaque antiquitate et a longis temporibus audivimus, ea, ut potuimus, litteris mandamus, non expositionem ex nobis ipsis ac temere aggressi, sed ut magnorum doctorum rerum gestarum narrationes habuimus, veriti Deum. *Etsi itaque, quæ de Dionysio, a Paulo Apostolo ad fidem converso, qui deinde, cum Romam, substituto sibi Athenis episcopo, venisset, a Clemente Papa in Gallias missus, ibique deinde martyrium passus fuerit, in sua S. Dionysii Passione Metrodorus memorizæ prodit, ex antiquis fidei certæ atque indubitæ monumentis sese accepisse, non obscure his verbis significet, vel ea tamen, quæ jam mox dixi, faciunt, ut pro veris, quæ de Dionysio scribit, indubitanter habenda non sint. Adhæc fieri etiam potest, ut is scriptor, aliunde, ut dictum, non notus, peritiæ seu criseos sufficientis defectu monumenta recentia ac spuria pro antiquis ac genuinis habuerit; ut certe nec Metrodori de Dionysio lucubratio, quod et de Aristarchi Epistola Methodique ac Chiffletiani anonymi, uti e supra dictis facile colliges, lucubrationibus intelligendum, quidquam suppeditet, quo opinio de uno Dionysio, Areopagita simul et Pariensi antistite, seculo VIII medio statuatur antiquior; an autem nihil etiam, quod id fiat, aliunde habeatur, § sequenti discutiam.*

### § VIII. Tria argumenta alia, quæ pro opinione de uno Dionysio ante seculum octavum medium consignanda faciunt discutiuntur ac refutantur.

Opinionem  
de uno Dionysio  
seculo  
VIII medio  
antiquior  
esse, nec  
quod hi  
proponuntur.

Qui pro opinione de uno Dionysio Areopagita simul et Pariensi, decertant, tria adhuc § presenti discutienda, quo hanc ante seculum octavum medium obtinuisse, evincant, argumenta adducunt. Ac duorum priorum quidem, a quibus hic ordiri lubet, alterum repetunt e laudato per Hilduinum in Areopagitice, quem S. Eugenius Toletanus de S. Dionysio composuerit, Hymno, alterum e Bedæ Martyrologio, ex antiquissima S. Genovevæ Vita, e Pipini, Galliarum regis, Diplomate, ac demum e Fortunati, Pictaviensis episcopi, itidem Hymno, in quibus omnibus quatuor monumentis S. Dionysius a S. Clemente, qui primo æræ Christianæ seculo Romanam S. Petri Cathedram occupavit, in Gallias missus perhibetur. Verum, ut posterius hoc argumentum primo loco refutem, memorata quatuor monumenta pro genuinis hic tantisper admittamus; demus etiam, recte in his, a S. Clemente Papa in Gallias missum fuisse Dionysium, perhiberi, consecrarium tamen hinc ne utquam erit, ut Areopagita fuerit is Dionysius. Quid ni enim Areopagitæ homonymus et ab hoc tamen diversus a Clemente mitti potuerit? Ait quidem Natalis Alexander loco supra cit., Clementis Pa-

pæ ætate præter Areopagitam non floruisse alium, qui Dionysius fuerit vocatus. Verum nihil prorsus, quo id probatum det, in medium affert, nec scio, an quidquam, quod vel qualemcumque veritatis speciem isti assertioni suæ conciliare natum sit, proferre potuisset. In Hieronymianis apud Florentinum Apographis martyres memorantur non pauci, a Dionysio Areopagita diversi Dionysique tamen nomine distincti, quorum cum ætas juxta ac martyrii epocha in obscuro sint, nullum ex iis Clementis Papæ ætate floruisse, pro certo quis asseveret? Nemo sane, quantum opinor. Majores nostri martyres nonnullos, Dionysii nomine insignitos, in Opus nostrum jam intulere; cum autem quantum ad horum aliquos, nec seculum, quo, nec imperatorem, sub quo passi sint, utcumque determinarint, nullum ex iisdem, Clemente Papa in vivis adhuc superstite, martyrium subiisse, certissime non dixissent.

139 Et vero nemo hodie est in arte critica adeo peregrinus, ut Clementis ætate unum dumtaxat exstitisse, putet, Dionysium, qui a sancto hoc Pontifice in Gallias Evangelii prædicandi ergo mitti potuerit. Nec est, quod reponas, Dionysii nomen, non Latinum, sed Græcum esse; etsi enim id ita habeat, non pauci Latini seu Romani primis etiam æræ Christianæ seculis floruerunt, quibus Dionysii nomen fuit. Adhæc, etsi etiam, Dionysium, qui a Clemente Papa in Gallias missus fuerit, natione Græcum exstitisse, tantisper daremus, hincne consequens fuerit, ut Dionysius, in Gallias a Clemente missus, certo non alius quam Areopagita exstiterit? Nullusne forte præter hunc tum etiam in Græcia exstiterit, qui hinc Romam venire ac dein in Gallias a Clemente Papa mitti potuerit? Enimvero futurum ex eruditorum numero quemquam, qui id sibi hodieque in animum inducat, verosimile haud apparet. Omnibus itaque, quæ jam dixi, consideratis, Dionysium, qui a Clemente Papa in Gallias missus fuerit, Areopagitam esse, e quatuor supra memoratis monumentis minime evinci potest. Jam vero, cum res ita habeat, tantumque adeo pro S. Dionysii, Parisiensis episcopi ac martyris, in Gallias missione Clementi Papæ adscribenda, non autem etiam pro opinione de uno Dionysio ante seculum VIII medium figenda, repetitum ex illis argumentum faciat, anne eadem et quæcumque alia, quæ Dionysium, Parisiensem antistitem ac martyrem, nullo prorsus, quo hic cum Areopagita confundatur, apposito indicio, in Gallias a Clemente Papa missum statuunt, veritati hac in re sint consona, non hic, sed in infra præmittendo Actis S. Dionysii Parisiensis Commentario, ad quem e jam dictis proprie spectant, indagandum est.

140 Eo itaque lectorem, qui, quæ de iisdem monumentis assertaque in hisce Dionysii per Clementem Papam in Gallias missione dicturus præterea sum, nosse volet, remisisse contentus, ad argumentum alterum, e dicto Eugenio Toletani Hymno repetitum remque pariter non evincens, jam progredior. Ac primo quidem Hymnum, qui pro Hymno illo obtruditur, Dionysiumque Parisiensem pro Areopagita perspicue habet, integrum huc transcribo. Hic verbis concipitur:

Cæli cives applaudite  
Mundi jucundo lumini,  
Quo illustratur cælitus  
Hujus diei gratia.  
Præcelsa fides Martyris

Sacrique

repetitum e  
monumentis  
quatuor ar-  
gumentum.  
E

nec qui hic



auctores  
C. B.

\* al. ecclesia

\* al. spicu-  
lum  
\* al. Quem  
ante murum

\* al. hinc

integer reci-  
tatur,

\* al. adit

B

C

Eugenioque  
martyri, qui  
simul

Sacrique vita antistitis,  
Dionysii nobilis,  
Caelitus palmam suscepit.  
Areopago Athenæ \*  
Regis sumpsit diadema  
Cælestis gemmam fulgidam  
Dionysium sophistam.  
Paulo docente, speculum  
Habet fides fidelium,  
Et speculum \* gentilitas,  
Quæ ante mirum \* noverat.  
Miro Clarescens dogmate  
Illuminavit Græciam :  
Et inclytus hic \* Pontifex  
Urbem Romanam adiit.

Clemente Romæ præsule  
Jubente, venit Galliam :  
Cui jubar solis splendidi  
Illuxit signis, famine.  
141 Tandem repulso dæmone,  
Constructo sacro opere,  
Pœnis affectus maximis,  
Cæsa cervice, cælum petiit. \*  
Ave, Pater, scandens polum,  
Ave, Pie, visens solum,  
Annua festi munera  
Tua sacrans præsentia.  
Offer, sacerdos optime,  
Gemitus nostros et preces.  
Firma fidem, Martyr Dei,  
Moresque nostros corrige.  
Ope gubernata fragiles  
In mundi hujus pelago,  
Atque exutos corpore  
Pie Benignus suscipe,  
Quo sine fine gloriam  
Deo Patri cum Filio  
Una cum sancto Spiritu  
Tecum canamus perpetim.

En nunc etiam, unde monumentum illud acceperim. Penes nos haud parvum, quod e Ms. Broniensi acceptum simulque cum Ms. S. Gisleni collatum notatur, exstat manuscriptum, Vitam S. Eugenii, Toletani scilicet, uti in hac loco non uno indicatur, archiepiscopi et martyris, complectens, uti etiam factam hujus a S. Gerardo abbate reliquiarum a monasterium Broniense translationem miraculaque, ibidem ab eodem S. Eugenio deinceps patrata. Illa autem S. Eugenii Vita Hymnum jam recitatum complectitur, mihi que, cum altero hujus exemplari, quod Operum S. Dionysii Areopagitæ, Antverpiæ anno 1684 editorum, tom. 2, pag. 353 profertur, collatione facta, huc transferendum suppeditavit.

142 Hoc porro monumentum lucubratio illa S. Eugenio martyri, qui Toletanus etiam archiepiscopus fuerit, adscribit. Verum an recte? Antequam meam hac de re promam sententiam, memoratæ S. Eugenii Vitæ Compendium, a Launoyo e Vitæ ejusdem, quod e Ms. S. Remigii Remensis codice hic scriptor excerpterat, exemplari contextum, nostroque, quod jam laudavi, Broniensi apographo in substantia juxta ac in adjunctis apprimè consonum, huc transcribo. Sic habet : Dionysius Areopagita Roma, quo Athenis, substituto sibi ibidem episcopo, advenerat, discedit in Galliam, Romanum civem secum adducit Eugenium, antistitem a se creatum Arelate in Hispaniam ablegat Toletum. Hic Eugenius fundat ecclesiam, populos ad fidem Christi convertit, Toletanam ecclesiam dedicat in honorem B. Stephani protomartyris, epicum

carmen ex xiv versibus conflatum scribit in gratiam Christianorum, quod ita incipit " Rex Deus " immensi, quo constat machina mundi. " Deinde ubi ecclesiam suam idoneo clericorum numero instruxit, Toletum Lutetiam proficiscitur magistrum visurus. Cum vero non procul ab urbe pervenit ad locum, nomine Diogilum, ab incolis accipit mortem Areopagitæ, tunc hymnum conficit, cujus initium est : " Cæli cives applaudite. " Hoc hilare decantato, solvitur in lacrymas, sed ex eo tandem sese et alios collacrymantes solatur, quod Dionysius in cælum evolarit. Hinc Evangelii sementem huc atque illuc spargit; quo brevi comperto, ab lictoribus capitur et a Fescennino interim jubetur. Ad rem modo veniamus.

143 Præterquam quod S. Eugenius, qui, quemadmodum hic traditur, martyr simul et Toletanus episcopus fuerit, in rerum natura (Adi apud nos ad tertiam mensis hujus diem in Commentario, Actis S. Gerardi, abbatis Broniensis, prævio, § 5 jam disputata) numquam exstitisse videatur, Sancto isti (hunc enim martyrem simul et Toletanum episcopum fuisse, modo tantisper dabimus) in jam dato Vitæ ejus compendio etiam adscribitur constatum e quatuordecim versibus carmen, cum autem hoc, uti inter omnes convenit, S. Eugenium Juniores Toletanum episcopum, qui confessor, non martyr, septimo æræ Christianæ seculo obiit, habeat auctorem, perperamque adeo Eugenio, qui martyr simul et Toletanus episcopus fuerit, in compendio jam dato ac proin et in dicta, e qua hoc contractum, S. Eugenii Vita adscribatur, fit vel hinc, ut, an in hac supra a huc transcriptus Hymnus perperam pariter S. Eugenio, martyri simul et Toletano episcopo, non attribuitur, revocari haud immerito queat in dubium. et vero, cum nullus apud Occidentales ante Hilarium et Ambrosium hymnos in Dei vel Sanctorum laudem, uti ex Isidoro Hispalensi Launoyus in sua Milletianæ ad Sirmondi de Duobus Dionysii Dissertationem Responsionis Discussionem cap. 18 docet, in Ecclesia cecinerit, quis hymnum præfatum in laudem S. Dionysii contextum, Eugenio martyri, qui seu primo seu secundo æræ Christianæ seculo Toletanæ ecclesiæ episcopus præfuerit, in recitato Vitæ S. Eugenii Compendio ac proin et in hac recte adscribi, in animum facile inducat? Nemo sane, quanto opinor, nisi qui, quæcumque veluti seculis anterioribus gesta obtruduntur et tamen, quod cum horum moribus consuetudinibusve pugnent, a sanioris judicii viris ad rerum fictitiarum classem amandantur ac contemnuntur, pro vere gestis, nulla omnino seu falsi seu commenti, quod iis subsit. suspitione admissa, facile habere sit paratus.

144 Ut res habeat, præfatum equidem Hymnum S. Eugenio, qui seu primo seu secundo æræ Christianæ seculo Toletanus episcopus fuerit, martyrque obierit, adscribi nequitiam posse, tam clarum est atque evidens, ut id ipsemet Menardus in sua de Unico Dionysio adversus factam a Launoyo Milletianæ ad Sirmondum Responsionis Discussionem Diatriam cap. 18, num. 8 non obscure fateatur, etsi interim, quo opinioni de unico Dionysio, quam tuetur, major vindicaretur antiquitas, Eugenio potius, qui seculo seu primo seu secundo florisset, quam alteri cuicumque posterioris ævi homonymo adscribere, ni id manifesta impedivisset veritas, indubie voluisset. Verum quo et Hilduinum, qui hymnum, in S. Dionysii laudem contextum, S. Eugenio Toletano in suo ad Ludovicum Pium

Toletanus  
episcopus fue-  
rit,

F

Eugenioque  
item Juniori.  
Toletanus epi-  
scopo,



A *Pium imperatorem Rescripto num. 7 attribuit, ab impostura immunem præstet, et suam de unico Dionysio opinionem Caroli Magni ætate, imo et seculo octavo medio esse antiquiorem ostendat, Hymni supra huc translatis, ab Hymno, ut tantisper dabimus, per Hilduinum laudato, non diversi, scriptionem Eugenio Juniori, Toletano episcopo, qui anno circiter 650 floruit, adscribit. Ac recte quidem compositum de Dionysio Hymnum, quem S. Eugenio Toletano, distinctiori hujus notione haud addita, Hilduinus loco supra cit. attribuit, ab ipsomet hoc scriptore non fuisse confictum, Menardus contendit; præterquam enim quod Hilduinus, ut supra ostendi, malè in scriptoribus monumentisque citandis fidei non sit, scriptaque adeo, quæ ab ipsomet fuissent composita, veluti ab aliis contexta, laudasse ne-tiquam sit censendus, impostores, qui, quas supra memoravi, lucubrationes sub fictis Aristarchi et Visbii nominibus comminisci non erubere, hymnum etiam, quem Hilduinus laudat, sub S. Eugenii Toletani nomine finxisse, sat verosimile apparet, maxime cum Eugenius Junior, medio circiter seculo septimo Toletanus episcopus, scribendorum carminum facultate excellerit, huicque idcirco illi præfatum, quem metrice, seu, ut exactius loquar, rhythmicè conscripserant, Hymnum affingendi occasionem inde arripere, reque etiam ipsa affingere haud magno admodum imposturæ fraudisque detegendæ periculo potuerint.*

quidquid con-  
tra Menar-  
dus ratioci-  
nio, hic dato

145 At vero, ut ad id, quod hic potissimum discutiendum est, jam veniam, Hymnum illum non impostoribus, a quibus Eugenio Juniori, Toletano episcopo, fuerit suppositus, sed ipsimet, ut jam dixi, huic antistiti, veluti legitimum ac germanum hujus factum, loco supra cit. Menardus adscribit; ut autem merito sese id facere ostendat, hunc ibidem ratiocinatur in modum: Hilduinus in Areopagiticeis, ut probaret, S. Dionysium, Parisiorum antistitem, esse Areopagitam, citavit in hanc sententiam Hymnum S. Eugenii Toletani generatim sine discrimine martyris aut confessoris. In Vita S. Eugenii episcopi et martyris, quam citat adversarius ex codice Remensi, hic Hymnus tribuitur Eugenio martyri, qui ita incipit: "Cæli cives applaudite, mundi jocundo lumini," simulque hi versus:

C " Rex Deus, immensi quo constat machina  
" mundi,  
" Quod miser Eugenius posco, tu perface  
" clemens etc. "

Qui quidem hexametri versus primi post præfationem exstant inter Opuscula B. Eugenii junioris, episcopi Toletani, quæ Parisiis exierunt cura doctissimi Sirmondi, sine tamen Hymno præfato. Cum autem hic Hymnus cum prænominatis versibus extet in supra citata Vita S. Eugenii martyris, episcopi Toletani, Ms. codicis bibliothecæ monasterii S. Remigii Remis siti, signum est, illius auctorem esse prælaudatum Eugenium Juniores, etsi nominis æquivoci ambiguitate deceptus auctor præfatæ Vitæ simplicitate quidem, non fraudulenter, illum S. Eugenio martyri tribuerit. Quod confirmatur ex duobus antiquissimis codicibus Mss. monasterii S. Germani a Pratis, et S. Petri in Valle apud Carnutes, in quibus, ut missum faciam codicem Ms. monasterii S. Dionysii, post Hilduini Areopagiticæ hic Hymnus habetur sub hac Epigraphe: " Hymnus Eugenii, Toletani episcopi, de S. Dio-

Octobris Tomus IV.

" nysio compositus Rithmice. "

146 Hactenus laudatus scriptor; verum, etsi in eadem S. Eugenii, qui martyr ac Toletanus fuerit episcopus, Vita seu Passione, in qua hexametri versus, Eugenio Juniori, Toletano episcopo, ab omnibus circa ullam controversiam adscripti, leguntur, supra a nobis recitatus Hymnus etiam reperitur, minime hinc mihi, ut hic pariter sancto isti Toletano episcopo sit adscribendus, consecrarium apparet. Quid ni enim factum esse queat, ut, qui fabulosam illam (Adi, quæ huc spectant; ad tertiam mensis hujus diem in Commentario Actis S. Gerardi prævio num. 68 et seq. jam dicta) S. Eugenii, martyris et Toletani antistitis, Vitam contexit, in hac simul et dictos versus hexametros et Hymnum præfatum, etsi et hunc et illos nuspiam invenisset conjunctos, dedita tamen opera Heroi, cujus gesta litteris mandabat, adscripserit, quod, quamvis quidem, ut jam mox dictum, nuspiam et Hexametros illos versus et Hymnum memoratum invenerit conjunctos serieve continua descriptos, tam hunc tamen quam illos ab uno eodemque auctore adornatos, leviusculis dumtaxat e causis perperam judicari? Sane non est, cur in hac re errasse credendus non sit, cum, ipsomet verbis recitatis fatente Menardo, in determinato, a quo præfati versus et Hymnus promanarint, auctore assignando certissime errarit. At vero, inquires, Hymnus, de quo hic, in tribus antiquissimis codicibus Mss., videlicet monasterii S. Germani a Pratis, S. Petri in Valle apud Carnutes et monasterii S. Dionysii in Francia, S. Eugenio Juniori, Toletano episcopo, adscribitur, teste iterum verbis recitatis Menardo. Ita omnino habet; verum quam quidem codices illi antiquissimi ætatem habent? Fueruntne ante Hilduini ætatem exarati?

147 Cum enimvero, si tanta codices memorati antiquitate pollerent, maxime in causam, quam Menardus propugnat, roboraret, nec tamen abs hoc scriptore ratione ulla asseveretur, fit mihi vel hinc, fuisse illos ipsimet Menardo posterioris ævi visos, reque etiam ipsa dumtaxat existisse tales, vix non indubitatum. Quid si ergo post Hilduini ætatem a monasteriorum, quorum ex dictis sunt, inquilinis exarati fuerint, qui, cum in scriptoris hujus de uno Dionysio, Areopagita simul et Parisiensi antistite, opinionem concessissent, omniaque prorsus, quibus hanc illi in suis Areopagiticeis superstruit, documenta pro veris ac genuinis haberent, hisce etiam Hymnum de Dionysio, quem Hilduinus, veluti ab Eugenio Toletano compositum, pro sua de unico Dionysio opinione in dato a sese ad Ludovicum Pium imperatorem Rescripto num. 7 laudat, accensendum putarint, hincque supra huc transcriptum Hymnum, ulut eum cum aliis S. Eugenii Junioris, Toletani episcopi, Operibus nuspiam invenissent conjunctum in codicibus tamen, quibus illum inscribebant, Eugenii Junioris, Toletani episcopi, nomine e spuris, quæ Hilduino præluxerant, adversariis horumve transumptis notarint, aliisque, quæ transcribebant, sancti ejusdem Operibus adjunxerint? Quid si etiam, cum unus codicum dictorum scriptor, Hilduini auctoritate nixus, Hymnum præfatum Eugenio Toletano Juniori attribuisset, duo reliqui illum, re non examinata ac clausis, ut ita dicam, oculis, fuerint secuti? Nihil sane obstat, quo minus tam unum, quam alterum factum esse queat, potest, que proinde, an re etiam vera factum haud sit,

ADCTOAR  
G. B.  
simulque re-  
tione

non una con-  
futato, ar-  
quat, perpe-  
ram adscri-  
bitur, Hym-  
nus rhythmi-  
cus,



AUCTORE  
C. B.

non immerito revocari in dubium, maxime cum Hymnus ille inter Eugenii Junioris, Toletani episcopi, Opuscula, quæ Sirmondus anno 1628 edidit, non compareat. Jam vero cum res ita habeat, anne unquam Hymnum, quem codices tres, a Menardo memorati, exhibent, Toletanus is episcopus concinnarit, dubium esse admodum, necesse est, huicque adeo, veluti a quo certo sit compositus, a Menardo et aliis, qui eandem, quam ipse, de uno Dionysio opinionem tuentur, perperam adscribitur.

utpote vel  
a impostore  
re confectus,

148 At vero, inquires, a quo ergo Hymnus ille, si Eugenium Junioem, Toletanum episcopum, non habeat auctorem, fuit contextus? Rem factam esse, suspicor, ab impostore quopiam, qui venerandum Eugenii Toletani nomen, quo imbibitæ a se de uno Dionysio opinioni fidem facilius conciliaret, fuerit mentitus. Ita omnino comparatus sum, quod Hymnum illum Scriptis, quæ abdita et negligenter relictæ invenit, Hilduinus in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. 7 haud obscure accenseat, hæcque inter, uti indicat, et Visbii conscriptionem, et Aristarchi ad Onesiphorum epistolam, quæ ambæ lucubrationes omni dubio procul, ut supra docui, commentitiæ fictisque etiam scriptorum nominibus attributæ sunt, etiam invenerit; quod cum ita habeat, fit vel hinc, ut merito vereri possimus, ne Hymnus, quem spuris hisce monumentis adjunctum reperit, similis etiam fursuris exstiterit. Adhæc Hilduinus in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. proxime cit. ita scribit: Nec mirari quis poterit, cur Hymnum sancti Eugenii Toletani de beato Dionysio habeamus, et vicinorum sapientium scriptis, exceptis paucis, videamur carere; e cautione autem, ab Hilduino his verbis Nec mirari quis poterit etc adhibita, consecrarium apparet, ut, si non ipsemet Hilduinus, alii saltem, qui ipsa scriptoris hujus ætate floruerint, dubitarint, num Hymnus, quem is, veluti a S. Eugenio Toletano compositum, verbis jam datis laudat, pro genuino hujus fœtu esset habendus. Atque hæc aliaque supra relata, e quibus, quantum reor, merito certe a nobis dubitari ea de re posse, satis superque liquet, huc usque disputavimus, admittentes tantisper, supra huc transcriptum a nobis Hymnum ab Hymno, quem Hilduinus, non relatis, quibus constaret, verbis, laudat, nulla omnino in re fuisse diversum: verum quid si ab Hymno, qui Hilduino præluxit, versiculi seu verba, quibus, qui illo laudatur, Dionysius pro Areopagita perspicue habetur, abfuerint, in eumque dumtaxat post a fabulosæ S. Eugenii Vitæ scriptore, quo imbibitæ a se de uno Dionysio opinioni pondus adjungeret, fuerint intrusa?

vel saltem a  
spuræ Vitæ  
S. Eugenii  
auctore in-  
terpolatus,  
evictum dat,

149 Id certe a veritatis specie minime est alienum, etsi enim, iis rescissis, reliqua Dionysium, de quo agunt, in Gallias a Clemente Papa missum fuisse, dumtaxat tradant, Hilduinus Hymnum alterum, Venantio Fortunato, uti infra docebo, affectum, ut ut in eo Dionysius, Parisiensis episcopus, pro Areopagita aperte non habeatur, sed dumtaxat in Gallias a Clemente Papa missus insinuetur, pro sua de uno Dionysio opinione etiam laudat; ut pariter proinde Hymnum, Eugenio Toletano adscriptum, ut ut idem dumtaxat insinuat in hoc fuisset, pro eadem opinione sua laudare potuerit. Adhæc anonymus supra laudatæ, cui S. Eugenii Toletani a Dionysio Hymnus, prout supra a nobis datus est, exstat insertus, Vitæ S. Eugenii, qui Toletanus episcopus simul

et martyr exstiterit, scriptor figmentis loco non D uno, seu, ut, quod res est, aperte eloquar, a capite ad calcem indulget, uti quisque, qui spurium illud monumentum evolverit, facile deprehendet, atque apud nos ad xv Novembris diem, quo de S. Eugenio martyre tractaturi sumus, ratione non una poterit dilucide monstrari. Jam vero, cum id ita habeat, est sane, cur dubitare possimus, an scriptor hujusmodi Hymnum prorsus novum laudato per Hilduinum Hymno non substituerit, vel an hunc verbis nonnullis seu versiculis, nono scilicet atque undecim sequentibus, quibus, qui laudibus in eo effertur, Dionysius pro Areopagita dilucide obtruditur, auctorem non reddiderit. Ut ut sit, Hymnum equidem, seu supra huc transcriptum, seu ab Hilduino laudatum, pro exploratæ fidei monumento, quo controversa, quam hic impugnamus, de uno Dionysio opinio seculo VIII medio evincatur antiquior, haberi non posse, satis superque e jam disputatis liquet; ut proinde quod de illa, ante istud tempus non consignanda, antea asserui, firmum atque inconcussum contra petatum etiam ex Hymno illo argumentum consistat.

150 Ad tertium, quod præsentis § adhuc discutendum refutandumque restat, jam progredior. Chronici Flavii Marci Dextri Fragmentum, quod in Bibliotheca Hispana Veteri tom. 2 pag. 274 pro germano et legitimo hujus historici monumento, si quod e germana et Fuldensi bibliotheca seculo 16 in Hispaniam fuerit transmissum, Nicolaus Antonius haberi vult, ita apud hunc auctorem tom. cit. pag. 275 memorat: Marcus Marcellus, Marci Marcelli, Urbis præfecti filius, qui et Eugenius, quondam S. Petri Apostoli, postea vero S. Clementis Papæ discipulus, ab eodem et Dionysio Areopagita missus in Hispaniam prædicat et Toletanos docet xcv; ex hisce autem verbis, utpote quibus Eugenius a S. Dionysio Areopagita in Hispanias missus, annoque æræ Christianæ nonagesimo quinto Toletanos docuisse traditur, Dionysium Areopagitam in Gallias prædicandi Evangelii ergo seculo primo venisse, opinionemque adeo de uno Dionysio, utpote in laudato, quod diu ante seculum octavum fuerit conscriptum, Chronici Fragmento consignatam, seculo octavo medio esse antiquiorem, potest contendere. Et vero hac objectione, si modo, quibus innititur, fundamenta undequaque firma forent ac solida, res utcumque videri posset evinci. Verum ipsemet Nicolaus Antonius Chronici Flavii Marci Dextri, quod laudat ac porro tom. cit. suppeditat, Fragmentum pro germano et legitimo Historici illius fœtu haberi dumtaxat vult, si quod germanum et legitimum ejusdem monumentum e Fuldensi bibliotheca in Hispaniam seculo sexto decimo fuerit transmissum; nulla autem Dextri, Maximi, Juliani, Luitprandi, aliorumque plurium, qui de rebus Hispanicis scripserint, auctorum Chronica seu monumenta historica e Fuldensi Germaniæ abbatia seu hujus bibliotheca, penes quam illorum originalia seu autographa exstiterint, seculo XVI in Hispaniam missa fuisse, eruditis hodie passim notum est. Pro genuino quidem Dextri fœtu absolute etiam Chronici, quod mox laudavi, Fragmentum Nicolai Antonii ex iis, quæ cit. Biblioth. Hispanæ veteris tom. 1, pag. 156, num. 376 aliisque locis scribit, habuisse videtur. Ast rectene, an secus, magis opportune, cum ad xv Novembris diem de S. Eugenio martyre tractabitur, examinari poterit. Hic interim, monumentum illud, quidquid etiam Antonius arguit, mihi

uti nec pro-  
ductum a  
Nicolao An-  
tonio Chro-  
nici Frag-  
mentum,

F



A mihi admodum esse suspectum, lector in antecessum noverit.

etsi etiam il  
pro monu  
mento spu-  
rio haud es-  
et habend-  
um.

151 At vero, etsi etiam id pro genuino Dextri, Scriptoris seculo VIII medio longe antiquioris, factu esse admittendum, vereque adeo abs hoc Eugenio martyrem, qui primus Toletanus existit, rit episcopus, in Hispaniam a S. Dionysio Areopagita missum fuisse, memorie proditum verbis mox recitatis exstare, tantisper daremus, nec hinc consecrarium fuerit, ut vel S. Dionysius Areopagita in Gallias unquam Evangelii prædicandi causa venerit, vel ut id esse factum, Flavius Marcus Dexter, quod Eugenii in Hispanias missionem Areopagite adscribat, existimarit. S. Policarpus discipulorum suorum nonnullos uti apud nos tom. 2 Januarii in Commentario, Actis sancti illius episcopi ac martyris prævio, pag. 694 videre licet, ex Asia, ubi commorabatur, in Gallias Evangelii ibidem annuntiandi causa misit, nec tamen in Gallias ipsemet unquam venit. Quid si ergo factum sit, ut Dionysius Areopagita, etiam si in Gallias numquam venerit, Eugenio tamen, imo et discipulorum suorum plures alios e Græcia, ubi commorabatur, in Hispaniam, quo hanc ad Christi fidem converterent, submiserit?

B Id sane æque Dionysius Areopagita, quam quod jam dixi, Polycarpus, facere potuit. Dexter quidem Eugenio facere videtur Romanum; verum filios suos Romani primo etiam æræ Christianæ seculo Athenas, quo ibidem litteris operam darent, mittere solebant. Quid si ergo Eugenius, cum a S. Petro Apostolo ad fidem fuisset Romæ conversus, Athenas parentum jussu abierit, atque in disciplinam Dionysio Areopagite datus, in Hispaniam inde abs hoc, Clementis Papæ assensu subinde accedente, postea missus fuerit? Nihil sane, quo minus facta hoc modo res esse potuisset, ob stare videtur. Jam vero, cum ita habeat, ex eo certe, quod Flavius Marcus Dexter, Eugenio ab Areopagita in Hispaniam missum fuisse, memorie prodidisset, consecrarium nequiquam esset, ut vel Dionysius Areopagita in Gallias unquam venerit, vel ut, id factum fuisse, scriptor ille seculo VIII medio longe antiquior existimarit, nequitque proinde ex iis, quæ supra scribit, concludi, opinionem de uno Dionysio seu de Dionysio Areopagita, qui in Gallias venerit, ante tempus illud obtinuisse. Alia insuper, quæ pro ea ultimumque probanda faciunt, argumenta possunt afferri; verum hæc et seq. propositurus ac porro refutaturus sum.

§ IX. Reliqua, quæ ad eandem opinionem seculo octavo medio antiquiorem faciendam conducunt, proponuntur ac refelluntur.

Crotoniata,  
Dionysium  
Areopagi-  
tam, dum  
Athenis Ro-  
mam pete-  
ret,

Ughellus tom. 7 Italiae Sacrae in Episcopis Crotoniensibus, quæ Magnæ quondam Græciæ, nunc Ulterioris Calabriae civitas est, sic scribit: Cæterum Petro Apostolorum principe per finitimas civitates Evangelium promulgante, ut quidam volunt. Crotoniatæ fidem Christi hausere, alii vero a S. Dionysio Areopagita illuc transeunte Crotoniatas fidem primo suscepisse narrarunt. Constans enim fama est apud Crotoniatas, Areopagitam, Romam petentem, Crotonem divertisse, et Crotoniatas ad Christum convertisse; quo circa Crotoniatæ in signo civitatis ipsius S. Dio-

nysii effigie utuntur, cujus festum cum octava celebrant, ac velut suum divum tutelarem, primumque episcopum venerantur, et colunt. Ac deinde, nonnullis interpositis, Dionysium Areopagitam inter Crotonienses episcopos primo loco recensens ita memorat: S. Dionysius Areopagita, Pauli Apostoli discipulus, Atheniensis episcopus merito primus Crotoniensis præsul dicendus est, quando in eam urbem \* (ut ferunt indigenæ) dum illac pertransiret, et Romam petens, ut Apostolorum martyrio ita monitus ab Evangelista Joanne interesse deberet, fideles confirmavit in fide, jam diu vel ab ipsis Apostolis, vel ab eorum discipulis disseminata. Crotonem igitur, ut fert traditio, ingressus, apud ipsam per aliquot dies moram traxit, et a Christi fidelibus acclamatus episcopus est, qui, cum ecclesiam confirmasset, relicto coadjutore, iter prosequutus, collacrymantibus cunctis, qui eum deinde summa veneratione coluerunt.

AUCTORE  
C. B.

\* In ea urbe

153 Cæterum Crotoniates, ut fidem facerent posteritati, Dionysium suum fuisse primum episcopum, sacellum in Cathedrali suo nomini dicarunt, ubi Deiparæ Virginis sacram ad vivum depictam imaginem, quam ex Oriente secum detulerat, et in amoris pignus Crotoniatibus dono dederat, summa religione collocarunt, eundemque Divum suum tutelarem fecerunt: quamobrem ejus simulachrum, in Cathedra sedens, et civitatem in manibus tenens, Urbis extare voluerunt nobile signum, sub quo hæc verba leguntur: Sum signum, et præsul Dionysius episcopus Crotonis. Maneat igitur Dionysium a Paulo Apostolo Atheniensem primum fuisse ordinatum episcopum, mox a Crotoniatibus acclamatum antistitem, inde anno Christi xcvi, ut omnes fere Galli, Scriptores affirmant, a Clemente I Papa Lutetiæ Parisiorum creatum Pontificem, ubi pro Christi fide gloriosam palmam suscepit martyrii anno ætatis circiter cxx, salutis humanæ circiter cxx. Nec admirationem hoc ipsum iis commovebit, quos primigeniæ Christi Ecclesiæ mos haud omnino latuerit. Siquidem, ut non semel diximus, cum ea Christi exordia non usquequaque operariis abundarent, fiebat, ut unus idemque, cujus pietas perspecta esset, ad plures deinceps ecclesias prædicationis gratia destinaretur, illæque, sive conversionis inde auspicatæ nobilitatem, sive me-

per urbem  
suam trans-  
iit, atque hu-  
jus fuisse ac-  
clamatum  
episcopum,  
affirmant:  
E

F

Jam ratis Auloni radens freta proxima cursum Vertit ad Hydruntem, Borea spirante, Tarentum.

Labitur, apparetque Croton et cæt.

154 Hactenus Ughellus; ast nullo prorsus, quæ de S. Dionysio Areopagita commemorat, quæque, si vera essent aut saltem a Crotoniensibus ante seculum octavum medium fuissent credita, opinionem de uno Dionysio veritati esse consonam, aut certe ante epocham istam viguisse, vix non indubitatum efficerent, monumento antiquo firmat. Affert quidem constantem, quæ apud Crotoniatas viget, famam seu traditionem; verum nihil addit, quod legitimam hanc esse ac vel a seculo octavo medio inchoatam, utcumque evincat. Quid enim? Anno forsitan

verum tradi-  
tio, cui id su-  
perstruunt,  
recentiori  
dumtaxat ævo

id



AUCTORE  
C. B.

id præstel, vel quod de Dionysio Areopagita, pro patrono a Crotoniatis habito magnæque apud hosce veneratione affici solito, vel etiam quod de ejusdem Sancti effigere, a Crotoniatis in civitatis suæ signo seu scuto gentilitio adhibita, memoriæ prodit? Neutiquam certe. Hinc quidem, quod jam explicatæ Crotoniatarum traditioni suffragaretur, elici quidquam posset, si jam inde a primis æræ Christianæ seculis vel Dionysium Areopagitam, veluti Crotonis patronum a civitatis hujus incolis honoratum fuisse, vel Sancti ejusdem effigiem in Crotonis signo fuisse adhibitam, solide probari posset. Verum nullum prorsus exploratæ fidei monumentum antiquum, quod vel unum vel alterum probare natum sit, alicunde suppetit. Quid multa? Crotoniatarum de Dionysio Areopagita, qui apud illos fidem annuntiarit, sedemque episcopalem primus occupavit, traditionem recentiori dumtaxat atque a primis æræ Christianæ seculis remotiori ævo primum esse exortam, vel ex verosimilimum apparet, quod de re isthac altissimum sit silentium apud omnes prorsus antiquos scriptores seu Græcos seu Latinos, imo et apud ipsummet Hilduinum, qui tamen, quæcumque ad suam de uno Dionysio, Areopagita simul et Parisiensi antistite, opinionem firmandam conducere utcumque possent, summa diligentia undecumque collegit. Laudat quidem Ughellus Joannem Mantuanum, condendorum carminum arte celebrem; verum hic non citius, quam seculo quinto decimo floruit.

nec nisi er-  
rone videtur  
exortu.

155 Quod autem ad primitivæ Ecclesiæ morem, quem idem Ughellus pro Crotoniatarum traditione adhuc adducit, modo etiam spectat, nec inde quidquam pro hujus initio ad primæ æræ Christianæ secula retrahendo potest confici. Etsi enim sub Ecclesiæ seu fidei Christianæ gentibus annuntiatæ initium aliqui subinde, quod tum operariis Domini vinea non abundaret, ad alias atque alias ecclesias, cum virtutem suam ac pietatem alicubi probassent, divini verbi disseminandi causa missi legantur, hæque non raro illos, quo gratum erga salutis suæ auctores animum exhiberent, Apostolos suos atque episcopos appellarint, id tamen Dionysio Areopagitæ apud Crotoniatis evenisse, nihil omnino suadet. Quid si igitur Crotoniata, cum ad Christi fidem primum fuissent conversi, episcopum nomine Dionysium nacti fuerint, illorumque deinde poster, quod quis qualisve fuisset is Dionysius, nusquam invenirent notatum, facilius illum, quam par esset, præpostera, qua et plures olim aliæ ecclesiæ sui initia Apostolorum temporibus quam proxime admove re modis omnibus studuisse noscuntur, cupiditate abrepti pro Areopagita habuerint? Id enimvero ita reipsa factum, neutiquam mihi vero apparet absimile, ut fortassis nec a veritatis specie procul recessurus esset, qui assereret, Crotoniatarum de Dionysio Areopagita, qui et fidem apud illos prædicavit et Cathedram episcopalem primus occupavit, traditionem tunc primum esse exortam, cum Galli seculo XIII regnum Neapolitanum, in quo Croton sita est, occuparunt, suamque de Dionysio Areopagita, qui Romam, Athenis sibi substituto episcopo, venisset, indeque in Gallias, ubi et martyrium subiisset, a Clemente Papa Evangelii prædicandi ergo missus fuisset, opinionem cum Crotoniatis communicare potuerunt.

156 Ut ita autem, idcirco potissimum facile propendeo, quod Crotoniata Apostolum, qui

et ipsis et Gallis, in regione sua tum dominantibus, esset communis, habere, singulari seu honori seu felicitati ducere tunc potuerint, facileque adeo factum esse queat, ut Dionysium, civitatis suæ primum episcopum, alium non esse, quam qui, relictis Athenis, Romam primum ac deinde in Gallias concessisset, sibi tum persuaserint, itaque opinioni, quæ postea in antiqua traditione credita fuerit fundari, ortum dederint. Quod si tamen id quisquam jam inde a seculo decimo, quo, qui e Gallis venerant, Normanni Siciliam ac regnum Neapolitanum, Saracenis ac Græcis puls, occuparunt, contigisse velit, haud equidem magnopere refragabor. Ut ut interim res habet, nullum equidem exploratæ fidei monumentum, quod seculo VIII medio certe sit antiquius, quodque, quæ de Dionysii, Romam Athenis petentis, apud Crotoniatis mora atque episcopatu ab Ughello narratur, utcumque confirmet, a scriptore isthoc profertur, nec scio, an proferri alicunde queat. Certe mihi, omnibus seu sacris seu profanis, apud quos de Crotoniatis, rebusve, ad hosce spectantibus, quidquam forte inventum iri putabam, scriptoribus diligentissime discussis, nusquam sese obtulit monumentum hujusmodi. Quod cum ita sit, argumentum, quod e Dionysii Areopagitæ, Athenis Romam petentis, apud Crotoniatis episcopatu pro consignanda ante seculum VIII medium opinione de unico Dionysio, Areopagita simul et Parisiensi antistite, potest repeti, tantam huic antiquitatem minime vindicat. Anne id, quæ hunc in finem adhuc adducuntur, alia melius præstent, dispiciamus.

Nequit proin-  
ob eam ante  
seculum VIII  
medium nota  
statui de uno  
Dionysio opi-  
nio.

157 Baronius in suis ad Martyrologium Romanum hodiernum Annotationibus ad IX Octobris diem de S. Dionysio ita observat: Quibuscum (in controversiam scilicet, an Dionysius, Parisiensis episcopus, sit censendus ille, qui ex Areopago ad Christi fidem, ac inde ad ecclesiæ Atheniensis regimen fuit assumptus, deducitibus) in Annal. Eccles. prolixior est mihi disputatio. Hic autem, ut instituti patitur ratio, pauca dumtaxat, quæ piæ menti satis esse possint, attingam, redamque imprimis verba Hincmari, Rhemensis episcopi, auctoris illorum temporum non ignobilis, quibus, scribens ad Carolum Calvum imperatorem rem ipsam his verbis testatam reliquit, cum ait: "Patrem vestrum Dionysium esse Areopagitam, a beato Paulo apostolo baptizatum, et Atheniensem ordinatum episcopum, et in Gallias a beato Clemente directum, ex his, quæ Græca testificatio, et S. Romanæ Sedis attestatio, et Gallicana intimat contestatio, ratum in hac causa, quod longe ante nos dictum est, recognoscant." Hæc ille; quæ, ne perfunctorie dicta videantur, singillatim expendere, operæ pretium fuerit. Ita eruditissimus Annalium Ecclesiasticorum parens, omnia deinde, quæ seu ad Græcam testificationem, seu ad sanctæ Romanæ Sedis attestationem, seu denique ad Gallicanam contestationem spectare possint, reve etiam ipsa, liberiori tamen, quam par videatur, verborum Hincmari interpretatione adhibita, spectare existimarit, recensens, sicque, ut apparet, opinionis, quæ Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem statuit, antiquitatem probare præcipue adnitens.

Nec tantum  
huic, quæ Ba-  
ronius, Hinc-  
marum com-  
mentans,

158 Ac iis quidem, quæ ad Græcam testificationem spectent, Michaëlis Balbi, imperatoris Constantinopolitani, qua hic ad Ludovicum Pium adscriptos S. Dionysii Areopagitæ libros dono misit,

seu de Græca  
per scripto-  
rem hunc  
memorata te-  
stificatio,



A sit, legationem, S. Dionysii Vitam, a S. Methodio conscriptam, Acta a Metaphraste contexta, ac denique Dionysii encomium, a Michaële Syncello, presbytero Hierosolymitano, concinnatum, annumerat. Verum Michaëlis imperatoris ad Ludovicum Pium legatio, Actorumque S. Dionysii seu a Methodio, seu a Methaphraste, seu denique a Syncello facta conscriptio citra omnem controversiam seculo octavo medio, uti e supra disputatis liquet, anterior non est, nequitque proinde ex allegata per Hincmarum Græca testificatione, etsi etiam ad hanc, quæcumque vult Baronius, spectarent, quidquam confici pro opinione de uno Dionysio ante seculum VIII medium consignanda. Addit quidem hic scriptor, Synodum Florentinam, citando S. Dionysii Acta, veneratione isthæc esse digna, monstrasse; verum quid tum? Acta, a Methaphraste contexta, Synodus prædicta, ut Græcis per Græcos Filii a Patre in Divinis processionem probatam daret, dumtaxat citavit; unde profecto consecrarium non est, ut quæcumque de Dionysio in Actis illis narrantur, pro veris ac legitima seculumque etiam octavum medium prægressa traditione ad posteros derivatis habuerit. Quod cum ita sit, nihil

B etiam pro opinione de uno Dionysio seu utcumque confirmanda seu ante tempus istud collocanda ex objecto Synodi Florentinæ facto habetur. Idem porro ferendum est iudicium de miraculis, quæ, ut præterea loco cit. ait Baronius, patrata fuere, cum libri, Dionysio Areopagitæ vulgo adscripti, Parisios ab imperatoris Constantinopolitani proxime laudati legatis fuerunt allati. Quid enim? Non raro etiam Sancti ad sui invocationem, etsi ii, a quibus firma cum fide invocantur, in errore seu circa eorum reliquias seu circa quæcumque alia versentur, patrasse inveniuntur miracula, uti quæ Opus nostrum loco non uno ac maxime tom. VI Julii in historico de S. Jacobo Majore Commentario part. I, num. 114 et tribus seqq. suppeditat, argumento sunt minime dubio. Ceterum in Annal. eccles. ad annum 109 num. 45 et seq. alia adhuc, quæ ad Græcorum attestationem refert, Baronius adducit; verum ea infra, cum, Græcos antiquitus Dionysium Areopagitam cum Parisiensi non confudisse, probabo, commodius refellam.

seu de sacra  
Sedis Roma-  
næ per ver-  
ba, huc  
transcripta,  
C 159 Nunc ab allegata per Hincmarum Græca testificatione ad Ecclesiæ Romanæ attestationem, per eundem scriptorem adductam, cum Baronio, ipsimet primum hujus verbis huc transcrip-  
ptis, progredior. Hæc, inquit loco cit., de his, quæ spectant ad Græcorum attestationem; quod autem pertinet ad testimonium S. R. E., quo idem Hincmarus eandem rem confirmatam affirmat, ad id referendum arbitror, quod Hilduinus, cum ad eam rem probandam citat antiqua Missalia Gallicana, ea probata dicit auctoritate Romanorum Pontificum Innocentii, Gelasii atque Gregorii, quorum ea de re epistolas apud eandem Parisiensem ecclesiam extare testatur. In sacris enim Missæ Præfationibus moris erat, vitam illius Sancti, cujus solemnitas ageretur, summam collectam publice recitari, ut etiam in Sacramentario S. Gregorii et in Missali Ambrosiano hactenus cernitur. His accedit Stephani Papæ factis potius quam verbis testata sententia; nam eo tempore, quo ipse Pipinum regem coronavit in Gallia, cum ægrotans S. Dionysii adminiculo e morbo convalesceret, sacris ejusdem reliquiis Romam translatis, in ipsius honorem monasterium erigendum curavit, quod Græcis

monachis tradidit, atque, indito nomine, Græcorum scholam nuncupavit; quod obitu ejus imperfectum relictum ab ejus successore Paulo Papa est penitus absolutum. Hæc ipsa Ludovicus imperator ab Hilduino perpetuis monumentis voluit commendari, prout ejusdem imperatoris ad eum litteræ scriptæ declarant. Et quid, quæso, causæ fuisse, exstimamus, quod S. Dionysii monasterium et Græcis attributum, et Græcorum scholam duci voluit, nisi ut in ædibus Græci hominis Græci gentiles ejus, veluti jure hospitii considerent? Sancta insuper Romana Ecclesia huic veritati ea quoque ratione ad stipulata videtur, quod a sancto Methodio allata Romam Acta receperit ac fideliter Sedis bibliothecarius Anastasius, summæ illorum temporum doctrinæ et auctoritatis vir, eadem, Latinitate donata, ad Carolum Calvum imperatorem una cum litteris, quæ adhuc extant, in Gallias miserit.

160 Ita hactenus ille; verum quæcumque seu de monasterio, a Stephano Papa, cum in Galliis a lethali morbo ad S. Dionysii invocationem con-

valuisset, in Sancti hujus honorem Romæ exstru-  
cto, monachisque Græcis ad inhabitandum dato, seu de Methodianis ejusdem Dionysii Actis, Romæ asservatis ibidemque etiam, contra ac innuit, verosimillime (adi, quæ num. 90 dicta sunt) contextis, commemorat, seculo VIII medio posteriora sunt, ac proin, opinionem de uno Dionysio epocha isthac esse antiquiorem seu ante annum 750 obtinuisse, nulla ratione evincunt. Quod autem ad antiqua, quæ Romanorum Pontificum, Innocentii, Gelasii atque Gregorii litteris, adhuc exstantibus, probata ab Hilduino dicantur, Missalia Gallicana spectat, nec ex his quidquam pro opinione de uno Dionysio ante seculum VIII medium consignanda posse confici, jam ex iis, quæ num. 50 et quatuor seqq. de hoc argumento disserui, satis superque liquet, etsi interim, quod Baronius de usitato Acta sanctorum, quorum festivitates agebantur, in Missarum Præfationibus summam commemorandi more asseverat, veritati esset ad amissim consonum. Res illi, qui, quæ loco cit. dicta jam sunt, expenderit, fiet perspicua; sedulo tamen, quo, quæ ibidem statui, firmiora consistent, notari convenit, transcripta ibidem ex Hilduino verba haud ita debere intelligi, quasi is scriptor significatum hisce voluerit, Dionysianam, quam ad Ludovicum Pium imperatorem misit, Passionem in omnibus prorsus, ac proin etiam in iis, quæ Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem faciunt, concordasse cum Missis, quæ in laudatis ab eo Missalibus Gallicanis antiquis continentur; etsi enim illarum cantus, sensus et verba Passionis, quam ad Ludovicum misit, seriei apprimè concordasse, affirmet, agonum tamen tormentorumque, quæ a Dionysio sociisque Martyribus tolerata fuerint, atque ex horum Passione in dictis Missis recenseantur, mentionem, dumtaxat facit, indubie etiam commemoraturus alia, si quæ fuissent, in quibus pariter cum missa ad Ludovicum Pium Passione concordare præfatas Missas, conspexisset.

161 Et vero cum et Dionysianæ Passioni et Vis-  
bii Conscriptioni, quæ non tantum tormenta, quibus Dionysius excruciatum martyrium subierit, sed et Christi apparitionem, eidem Dionysio oblata, factamque abs hoc capitis proprii, cum id ei amputatum jam fuisset, gestationem commemorant, Missalia Gallicana antiqua ad stipulanti, Hilduinus

ue refutata,  
attestatione,



LECTOR  
C B.

duinus loco cit. insinuet. ac dein, quo id probatum det, illalorum dumtaxat Dionysio tormentorum, in quibus recensendis Dionysianæ Passionis seriei Missæ duæ, in dictis Missalibus contentæ, concordarint, mentionem faciat, id enimvero, tormenta illa tantummodo, non autem etiam, quam dixi, apparitionem capitisque gestationem, in præfatis duabus Missis fuisse commemorata, argumento est perquam valido. Hinc porro jam fit, ut, num quidquam, quod opinioni de uno Dionysio suffragari utcumque posset, in iisdem Missis antiquisve, in quibus hæc contingerentur, Missalibus Gallicanis fuerit repertum, haud immerito queat revocari in dubium. Ut ut habeat, cum equidem, quæ num. 50 et seqq. quatuor disserui, dubium atque incertum, an seculo VIII medio duæ, quas dixi, de Dionysio Missæ antiquiores sint, pariter efficiant, nequit sane ex his pro opinione de uno Dionysio ante id tempus consignanda quidquam confici. Ad Gallicanam, quam tertio loco Hincmarus recenset atque in argumenti partem Baronius etiam adducit, contestationem jam venio.

B  
seu denique  
de Gallicana  
contestatone  
arguit, an-  
tiquitatem  
vindicat. Illa  
unice,

162 Ac posterior quidem hic scriptor ad hanc etiam antiqua, e quibus certe pro opinione de uno Dionysio ante seculum VIII medium figenda nihil omnino posse elici, modo dicta evincunt, Missalia Gallicana refert, uti etiam ipsa S. Dionysii Acta, ex antiquis, ut ait, monumentis et e Visbii conscriptione ab Hilduino collecta, e quibus pariter nihil prorsus pro tanta eidem opinioni antiquitate attribuenda posse elici, nemo non fatebitur, qui, quæ quinque Commentarii hujus prioribus §§ disputata sunt, attente ad veritatis trutinam expenderit. At vero Hincmarus, quem, ut jam indicavi, liberius commentatus est Baronius, per Gallicanam contestationem unice, ut apparet, S. Sanctini Vitam, a Wandelmario abbate repertam, atque a sese, cum juvenis adhuc esset, e quaterniunculis valde contritis, in quibus continebatur, descriptam, intelligit. Etenim postquam de S. Dionysii Vita seu Passione, a Methodio Græce conscripta atque ab Anastasio Bibliothecario in linguam Latinam Romæ conversa, quam a Carolo Calvo acceperat, sermonem instituit, ita in sua ad principem hunc epistola, nonnullis adhuc de S. Sanctini Vita seu quaterniunculis vetustate pene attritis, qui hanc fuere complexi, præmissis, mox proseguitur: Exemplar eorum, (quaterniunculorum scilicet de Vita et gestis S. Sanctini) quod mihi retinui, vestro devoto et bono studio offerendum, putavi; ut, si quæ sunt illorum reliquiæ, qui negabant, dominum et patronum nostrum Dionysium esse Areopagitam, a beato Paulo Apostolo baptizatum et Atheniensium ordinatum episcopum et in Gallias a beato Clemente directum, ex his, quæ Græca testificatio, et sanctæ Sedis Romanæ attestatio et Gallicana intimat contestatio, ratum et in hac causa, quod longe ante nos dictum est, recognoscant.

S. Sanctini  
Vitam Hi-  
ncmarus in-  
tellexit nihil  
autem etiam  
ex hæc,

163 Cum itaque quaterniunculorum de Vita et gestis S. Sanctini exemplar, quod sibi, cum illos adhuc juvenis in nova membrana describeret, retinuerat, ad Carolum Calvum eo, uti his verbis declarat, sine miserit, ut, si qui adhuc, Dionysium, Parisiorum episcopum, eundem esse cum Areopagita, negarent, hi errorem suum tum e Græca testificatione sanctæque Sedis Romanæ attestazione, per quas, uti ex iis, quæ præmittit, videtur, Methodianam Dionysii Passionem, Latinitate ab Anastasio donatam, unice significatam vult, tum etiam e Gallicana contestatione agnoscerent; per hanc utique nihil aliud, quam S.

Sanctini Vitam seu scriptos de hac, quorum D exemplar ad Carolum Calvum mittebat, quaterniunculos, utpote qui et a Gallo homine compositi, et in Gallia etiam essent conscripti, intelligit. Verum, etsi id ita habeat, ac proin Hincmarus monumentum, diu certe (videsis num. 30 de re hac jam dicta) ante scripta ab Hilduino Areopagitica exaratum, pro sua de uno Dionysio opinione laudet, hæc tamen ex illo nec seculo octavo medio antiquior probari, nec firmari utcumque potest, uti ex iis, quæ jam supra de hoc argumento disserui, satis superque liquet, ut hic, quo ætas, ac maxime sublesta monumenti illius fides luculentius pateat, plura afferre necesse non sit. At vero Mabillonius veterum Analectorum editionis anni 1723 pag. 213 de S. Sanctini Actis seu Vita, in quaterniunculis valde attritis a Wandelmario abbate reperta atque ab Hincmaro in nova membrana descripta hunc loquitur in modum: Si illa (S. Sanctini nempe) Acta veterrima, quæ tunc Hincmaro videlicet adhuc juvene seu anno circiter 825) in Ms codice jam pene oblitterata reperta sunt, hoc tempore haberemus in promptu, magnam afferrent lucem diutinae controversiæ quæ inter eruditos de duobus Dionysiis jam dudum agitur.

164 Ita ille, multum scilicet lucis ad quæstionem, qua, num Dionysius Areopagita cum Parisiensi unus idemque sit, ab eruditis controversitur, dirimendam e veterrimis S. Sanctini, si hodieque existerent, Actis accessurum, significans, suamque simul, qua, hæc haud amplius reperiri, existimavit, opinionem manifestans. Verum ista mihi veritati consona neitquam apparent. Quæcumque enim in Hincmaro ad Carolum Calvum Epistola sæpissime jam laudata seu potius ad hujus calcem a tribus hisce vocabulis Sanctus Areopagites Dionysius ad finem usque apud Chiffletium et Surium leguntur, ipsamet sunt antiqua S. Sanctini Acta, aut certe horum compendium, ab Hincmaro ex iisdem contextum. Ita autem, quod complectantur, quæ de modo, quo ad Romanorum cognitionem indeque ad Græcorum notitiam S. Dionysii sociorumque gesta pervenerint, Hincmarus sese in S. Sanctini Vita legisse ait. Attamen, ut, quod sentio, apertius eloquar, illa esse ipsamet antiqua S. Sanctini Acta seu Vitam, a Wandelmario abbate repertam, atque e quaterniunculis vetustate fere exesis ab Hincmaro in nova membrana descriptam, verosimilius apparet, quod, cum certissime Actorum seu Vitæ speciem, uti nemo non fatebitur, præ se ferant, Hincmarus tamen, S. Sanctini Vitam hujusve compendium Epistolæ suæ sese seu subicere seu inscribere, nusquam insinuet, facileque factum esse queat, ut, cum Hincmarus una cum hac transcriptum a sese adhuc juvene Actorum seu Vitæ S. Sanctini exemplar ad Carolum Calvum miserit, id postea dictæ epistolæ adjunctum quispiam repererit, ideoque ad hujus, quam describebat, calcem adjecerit.

pluris, quam  
par sit, a  
Mabillonio

165 Ut ita autem, etiam facit ipsemet Mabillonius, seu potius, quod hic loco supra cit. suppedilat, laudatæ Hincmari ad Carolum Calvum Epistolæ exemplar, utpote ad sui calcem, quæ in ejusdem Epistolæ apud Surium et Chiffletium exemplari, ut jam dixi, leguntur, neitquam habens adjuncta. Atque hæc sunt, quæ efficiunt, ut ea, quæ apud Surium et Chiffletium ad Hincmari ad Carolum Calvum epistolæ calcem

facta, pro  
tanta opi-  
nionis de uno  
Dionysio an-  
tiquitate po-  
test confici,



A *calcem occurrunt, ipsamet esse, autunem, anti-  
qua S. Sanctini Acta, in quibus sese, per quot et  
qualiter gesta martyrum beati Dionysii sociorum-  
que ejus ad notitiam Græcorum pervenerint, in ado-  
lescentia sua legisse, Hincmarus in sua sæpissi-  
me jam memomata ad Carolum Calvum Epi-  
stola affirmat. Quod porro ad opinionem, qua,  
Mabillonius, multum lucis ad quæstionem, qua  
num Dionysius Areopagita cum Dionysio Parisiensi  
unus idemque sit, ab eruditis controvertitur, diri-  
mendam e veterimis S. Sanctini Actis, si hodieque  
reperitur, accessurum, etiam existimavit, jam spe-  
ctat, Mabillonium hac in re fuisse deceptum certe-  
que e dictis S. Sanctini Actis, quæ hodieque, contra  
ac hic scriptor putavit, reperiuntur, opinionem de  
uno Dionysio, Areopagita simul et Parisiensi an-  
tistite, nec firmari, seculo octavo medio statui pos-  
se antiquiorem, quisque facile admittet, qui, quæ de  
iisdem Actis, sublestaque admodum illorum fide  
loco non uno supra disserui, attento animo evolue-  
rit, atque ad veritatis leges examinarit.*

B 166 Unum modo adhuc discutiendum, e quo tan-  
tam opinioni isti antiquitatem attribuendam con-  
tendunt, argumentum restat, e Bedæ Martyrolo-  
gio et Hieronymianis apographis potissimum peti-  
tum; nimirum, cum in hisce æque ac in illo ad 1x  
Octobris diem S. Dionysius, Parisiensis episcopus,  
unacum sociis martyribus Rustico et Eleutherio,  
nulla uspiam seu ad hunc seu ad alium diem Dio-  
nysii Areopagitæ, Atheniensis episcopi, mentione  
facta, celebretur, annuntiationem, qua hoc in an-  
tiquissimis illis Fastis sacris fit, tam ad Diony-  
sium Areopagitam, quam ad Dionysium Parisien-  
sem spectare, huncque proinde cum illo ex Hierony-  
mianorum Apographorum simul et Bedæ Marty-  
rologii fide unum esse atque eundem, arguunt;  
ut autem hinc simul, opinionem de uno Dionysio  
ante seculum etiam octavum medium viguisse,  
evictum dent, vetustissima omnium apud Floren-  
tinum Hieronymiana Apographa, Epternacense  
scilicet ac, quod a Dacherio pariter tom. 2 Spicile-  
gii vulgatum exstat, Corbeienae objiciunt, in quibus  
etiam Dionysius Parisiensis ad 1x Octobris diem,  
Dionysio Areopagita alibi nusquam speciatim com-  
memorato, annuntiatur. Verum sit ita, ut aiunt:  
C unicus dumtaxat, qui una cum Rustico et Eleu-  
therio nona Octobris die Parisiis colitur tam in  
antiquissimis Hieronymianis apographis, quam  
in Bedæ Martyrologio memoretur, imo et binis  
illis Fastis sacris plures alii ac nominatim Wan-  
delberti et Rabani Martyrologia, in quibus idem  
sit, adjungantur, hincne, quod, qui opinionem de  
uno Dionysio tuentur, contendunt, legitime argu-  
mentando eliciunt? Minime enimvero.

167 Cum enim in Martyrologiis aliis, et quidem  
numero pluribus, Dionysii duo, alter nempe  
Atheniensis seu Areopagita ad tertiam, alter vero  
Parisiensis ad nonam Octobris diem, annun-  
tiantur, e supra dictorum Martyrologiorum, in  
quibus ad tertiam Octobris diem nullus memo-  
ratur Dionysius, silentio quid possit conclu-  
di? Tametsi, inquit in sua Milletianæ ad Sir-  
mondi de duobus Dionysiis Dissertationem Re-  
sponsionis Discussionem articulo 7 num. 3 Launoyus,  
in aliquot Martyrologiis unicus legatur Dionysius  
ad nonum Octobris, sequiturne, illum fuisse  
Areopagitam, præsertim cum nec Areopagita,  
nec Atheniensis, nec ab Apostolo Paulo con-  
versus significetur? Si in uno aut altero Mar-  
tyrologio nullus haberetur Dionysius, nullumne

umquam in rerum natura Dionysium extitisse,  
conclueres? Hoc simplicium abnutivorum genere  
nemo, qui sapiat, utitur, dum in eadem temporis  
periodo unus liber id habet, quod alter non habet.  
Ita ille, ex argumento scilicet, quod a scriptorum,  
qui in eadem temporis periodo floruerunt, silentio  
ad rem quampiam seu negandam seu adstruen-  
dam petitur, nihil omnino, nisi universale sit seu  
ab omnibus prorsus, nemine excepto, servetur,  
legitime posse concludi, ac proinde laudatis Fastis  
sacris, qui de Dionysio Areopagita ad tertiam  
Octobris diem silent, nihil omnino, quod alii Fa-  
sti sacri de eo tunc loquantur, concludi pro opi-  
nionem de uno Dionysio posse, contendens, et qui-  
dem non immerito.

168 At vero, aiunt, qui hanc propugnant, Hieronymiana Apographa, quod et de Bedæ Marty-  
rologio dictum sit, antiquiora sunt Fastis omnibus  
sacris, in quibus Duo Dionysii, alter ad tertiam,  
alter ad nonam Octobris diem, recensentur, hique  
proinde, quo minus, quod ex illorum silentio for-  
matur, argumentum vim suam sortiatur, impe-  
dire, duos commemorando Dionysios, non possunt.  
Sic certe, si et Hieronymiana apographa et Bedæ  
Martyrologium reliquis Fastis sacris, qui duos  
Dionysios distinguunt, longe esse antiquiora, un-  
dequaque constaret, haud prorsus inepte, ut in-  
terim nec sic, uti ex infra dicendis patescet, res  
evinceretur, argui posset contra eos, qui Diony-  
sium Areopagitam a Parisiensi distinguendum  
contendunt. Verum, etsi quidem Martyrologium,  
quod S. Hieronymi nomine a pluribus condecora-  
tur, Fastis omnibus sacris, in quibus duo Dionysii,  
Areopagita unus, Parisiensis alter, expresse si-  
gnantur, citra ullam controversiam multo sit an-  
tiquis, tanta tamen illius seu apud Florentinum  
seu apud quoscumque alios apographa antiquita-  
te, quod et de Bedæ Martyrologio dicendum, haud  
præcellunt omnibus omnino, qui duos Dionysios  
distinguunt, Fastis sacris.

169 Quid enim? Ex omnibus Martyrologiis  
Hieronymiani apographis nullum prorsus Eptern-  
nacensi seu Antverpiensi apud Florentinum ec-  
grapho, quod, juxta ac Bedæ Martyrologium (adi-  
in sua ad Usuardum Præfatione num. 20 et 45  
Sollerium) ante seculi octavi initium exaratum  
non est, reperitur antiquius; hæc autem illius  
ac Bedæ Martyrologii antiquitas tanta non  
est, quin eam, quod duos Dionysios distinguit,  
Martyrologium Romanum seu vetus, a  
Rosweydo nostro editum, ætate sua quam pro-  
xime attingat. Papebrochius noster quidem tom.  
v Junii pag. 550 de veteri illo Martyrologio hunc  
loquitur in modum: Interim non dissimula-  
verim, magnopere deceptum fuisse Rosweydam  
nostrum, cum Kalendarium quoddam a se re-  
pertum ante Adonis Martyrologium censuit  
esse vetus Romanum, a S. Gregorio lauda-  
tum, Martyrologium: eoque titulo et Bosque-  
tum et a Marca in errorem induxit. Agnovit  
istud Bollandus noster in apparatu ad Janua-  
rium; sed quale ipsum esset, penitus excus-  
sit Florentinus, in notis ad aliud antiquissi-  
mum, quod Hieronymi nomine passim a no-  
bis insignitum, ipse tuetur vetus Romanum  
vere atque unice dici posse, illud autem Ros-  
weydi Kalendarium adeo non esse vetus, ut an-  
te annum MXXIII scriptum non sit, auctumque  
Sanctorum nominibus, et paucis præterea ver-  
bis, partim ex Adone acceptis, partim ex re-  
centiorum compilatione mutuatis. Ita quidem,  
ut

etiam enim id  
in his etiam,  
quæ antiquis-  
sima sunt,  
fiat,

tum tamen in  
Romano par-  
vo, quod ad  
illorum, ut ut  
seculi aliquan-  
do

F

ut



auctore  
C. B.

ut dixi, laudatus decessor noster, nonnulla insuper, quibus editum a Rosweydo Romanum vetus seu parvum anno 1073 recentius esse, evincat, subjungens. Verum audi, qui Sollerius noster in sua ad Usuardum Præfatione, in qua idem Martyrologium et ante seculum octavum medium fuisse contextum, et Romanum non incongrue appellari posse, contra Valesium aliosque cum Castellano contendit, opportune ad institutum præsens num. 91 et seq. loquatur.

Papebrochius  
sensit.

170 Alia, inquit, Castellani pro authentia, vetustate et auctoritate Romani Parvi argumenta sparsim reperiuntur toto primo Bimestri, ab ipso cum egregiis notis vulgato, ejus Operis Complementum utinam aliquando videre liceat! Sed jam dicta ultra mensuram, ni fallor, sufficiunt, ut Valesii aliorumque objecta penitus convellantur. Hic verbo monendus lector, inter adversarios mihi nequaquam obijciendum venerandum magistrum meum Daniëlem Papebrochium, dum hæc scribo, ad laborum coronam, senio et meritis gravem, a Domino, ut plane confidimus, evocatum. Non, inquam, ille inter adversarios hic mihi obijciatur, tametsi variis locis, in magno nostro de Actis Sanctorum Opere, sed præcipue tomo v Junii pag. 550 litt. C (Adi quæ, ex hoc loco proxime recitavi, ejus verba) oppositam sententiam ex incidenti propugnet. Pridem et sæpe fassus est, se in eorum hic numero esse, quos proxime aiebat Castellanus, viros cetera eruditissimos, re non satis examinata, alios transcripsisse, atque adeo de Romano nostro parvo non sensisse pro merito. Ibi certe Papebrochius Florentinii opinionem paucis verbis totam complexus est: sed auditis subinde solidioribus rationum nostrarum momentis, iniquiorem illam censuram et eo loco et quocumque alio in Actis adoptatam, induci prorsus et eradi voluit. Ita hactenus Sollerius; ne vero quispiam, Papebrochium ad priorem suam de Martyrologio Romano parvo hujusque ætate sententiam, quam melioribus rationum momentis impulsus deseruerat, aliquando fortassis, priusquam moreretur, rediisse, existimet, dicta sua et scripta omnia, quæ Martyrologiorum materiam spectant, ad Sollerii, uti hic in mox cit. Præfatione num. 128 fidem facit, de Romano parvo sententiam revocari et reformari haud diu etiam ante obitum suum potulavit.

ætatem pro-  
xime acce-  
dit, Areopa-  
gita memo-  
ratur;

171 Et vero haud immerito id fecit. Sollerius enim quæcumque de Martyrologio Romano parvo hujusque potissimum ætate, quam ad annum circiter 740 refert, affirmat, tam solide, tam perspicue, tam invictè demonstrat, vel invitos ad assentiendum iis, quæ adstruit, compellat, ac post editam abs illo ante Usuardum, in qua rem ex instituto tractat, præfationem nemo unus, quantum quidem novi, sit inventus, qui vel ei contradixerit, vel Romani parvi ætatem ad seculum xi, ut Papebrochius olim et Florentinius fecerant, revocarit, illudque adeo minoris, quam par sit, fecerit, vel utcumque ad refutatas Florentinii et Valesii opiniones deflexerit. En itaque Martyrologium, quod antiquitate sua et Bedæ Martyrologium et ad vetustissimum Martyrologii Hieronymiani, Epternacense vulgo seu Antverpiense dictum, apographum quam proxime saltem accedit; illud autem Dionysium Areopagitam ad tertiam, Parisiensem autem episcopum homonymum ad xi Octobris diem annuntiat, itaque alterum

ab altero apertissime distinguit, uti infra perspicue simul ac solide probatum dabimus. Atque ita quidem, e vetustissimi Hieronymiani Epternacensis apographi juxta ac Bedæ de Dionysio ad tertiam Octobris diem silentio nihil omnino pro opinione de uno Dionysio, Areopagita simul et Parisiensi antistite, ante seculum octavum medium consignanda illaque adeo firmanda posse confici, manifestissime liquet; quod scilicet, quamvis quidem in duobus illis Fastis sacris nullus prorsus ad tertiam Octobris diem Dionysius memoretur, id tamen fiat in Martyrologio, quod hisce antiquitate haud multum cedat.

172 Verum etsi etiam secus foret, nullumque adeo præfatis binis æquale aut etiam suppar, in qua ad tertiam Octobris diem Dionysius celebretur, Martyrologium exstaret, nec sic e dicto et Epternacensis Hieronymiani apographi et Bedæ Martyrologii de Dionysio silentio quidquam pro opinionis de uno Dionysio ante seculum octavum medium figenda origine elicias. Aiunt quidem, qui opinionem de uno Dionysio propugnant, Dionysium Areopagitam E nominis celebritate Sanctos quamplurimos, in Hieronymi, Bedæ, Wandelberti et Rhabani Martyrologiis signatos, longissime superare, cumque horum conditores, ut Sanctum hujusmodi silentio omnino præterirent, commissuri fuisse haud videantur, abs illis per Dionysium, quem nona Octobris die Parisiis signant, non alium, quam Areopagitam, intelligi, huncque adeo ac Parisiensem Dionysium pro uno atque eodem Sancto haberi. Verum nominis pariter celebritate Sanctis non paucis, quos Hieronymi, Bedæ, Wandelberti et Rhabani Martyrologia commemorant, præcellere S. Cornelium Centurionem, Parmenam et Onesimum martyres, aliosque Apostolorum in sacris Litteris nominatos discipulos, nemo ibi inficias, et tamen nec Cornelius, nec Parmenas, nec Onesimus in Hieronymianis apud Florentinium apographis comparet; ut enim vero, nec uspiam in hisce, a quibus etiam S. Publius martyr, Athenarum et ipse episcopus, abest, S. Dionysium Areopagitam commemorari mirum nemini debeat videri, huncque idcirco per Dionysium, qui in iisdem Hieronymianis apographis ad ix Octobris diem celebratur, designari, concludendum ne utique sit. Adhæc vetustissimum Epternacense seu Antverpiense Hieronymianum apographum in Galliis exaratum Sanctisque non paucis, qui a primævo Martyrologii Hieronymiani textu aberrant, auctum fuit, ut Bollandus noster in generali sua, tomo i Januarii præfixa, in Sanctorum Vitas Præfatione cap. 4, § 4 docet.

nec, etsi secus  
foret, rem vel  
e dictis, cum  
equidem in  
hisce

173 Quid si ergo in Apographo illo, ad ejus deinde exemplar in reliquis apud Florentinium apographis idem factum fuerit, S. Dionysius Parisiensis, qui antea ab antiquioribus omnibus apographis Hieronymianis, non secus ac Dionysius Areopagita aberat, idcirco deinde, nulla omnino hujus mentione facta, fuerit signatus, quod in Galliis, non Areopagita, sed alter, qui Parisiensium fuisset episcopus, cultu ecclesiastico soleret quotannis affici? Rem certe e causa allegata ita esse factam, ab omni veri specie minime adhorret, fitque vel hinc, ut, etiamsi Dionysius, per quem, uti indubitatum videtur, Areopagita non designatur, in dictis Hieronymianis apographis ad ix Octobris diem commemoretur, mirationem id nemini debeat movere. Nec, etsi in ipso etiam, quale Romæ (Sollerium in sua ad Usuardum Præfatione num. 22 videsis)

de Areopagita  
ad iii Octo-  
bris diem si-  
leri mirum  
non sit,



- A 22 videsis) S. Gregorii Magni ætate seu jam inde a seculo VI in usu fuit, Hieronymiano Martyrologio unus, qui 1x Octobris die colitur, Dionysius commemoratus fuisset, mirum id cuiquam deberet videri; præterquam enim quod in illo Romæ tunc usitato Hieronymiano apographo, non secus ac in aliis apud Florentinium, plures Sancti, aliis etiam, qui in eo memorabantur, celebriores, indubie essent omitti. factum id fuisset, non quod Romæ Dionysium Areopagitam cum Parisiensi tunc confunderent, sed quod hunc unum ibidem celebrare tum temporis solerent. Quod porro ad Bedæ Martyrologium, non quidem supposititium illud, quale a Plantino, sed quod a maioribus nostris, adhibito etiam illius antiquissimo, quod Baronius unice commendavit, atque in recensendo digerendoque Romano Martyrologio adhibuit, Ms. S. Cyriaci exemplari, ante tomum 2 Martii est editum, jam spectat, in hoc, utpote in quo plures Kalendarum dies intacti seu Sanctorum nominibus vacui occurrant, Dionysium Areopagitam silentio præteriri, mirum pariter non est; ut hinc proinde, per
- B Dionysium, qui ad 1x Octobris diem in eodem Martyrologio memoratur, Areopagitam designari, argui non possit.

Martyrologiis antiquissimis.

171 Adhæc quod si Sancti, quos veluti ad genuinum, ut putabant, Bedæ Martyrologium spectantes, decessores nostri ante tom. 2 Martii maioribus characteribus notarunt, ad id nihilominus non omnes, sed ut Sollerius noster in sua ad Usuardum Præfatione cap. 1 articulo 2, novas quasdam de Bedæ et Flori Martyrologiis conjecturas asserens, suspicatur, ii dumtaxat, qui et in Metrico Bedæ Martyrologio, per Acherium tom. 10 Spicilegii a pag. 126 vulgato, signantur, spectare sint dicendi, quid, quæso, ex eo, quod in genuino Bedæ Martyrologio Dionysius Areopagita nusquam memoretur, pro opinione, quæ hunc cum Dionysio Parisiensi eundem facit, seu stabilenda seu ante seculum VIII medium consignanda elicias? Nihil certe: metricum enim, quod jam mox laudavi, Mrl. mense Octobri dumtaxat sic habet:

Sextas Octobris Nonas Bosa optat habere  
Solemnes terris, summo qui gaudet olim-

po.

- Et gemini quinis Ewaldi forte coluntur.
- C Paulinus senas tenet Idus jure magister,  
Doctor ter quinis Lucas succurre Kalendis.  
Simonis quinis et Judæ vota feramus;  
Cum autem præfatum metricum, quod Bedæ ascribitur, Martyrologium toto mense Octobri non alios, quam qui sex jam recitatis versibus comprehenduntur, Sanctos commemoret, hosque inter nec Dionysius Areopagita, nec Parisiensis compareat, sane e genuino, si ad id id tantum, qui in dicto metrico memorantur, Sancti spectent, Bedæ Martyrologio nihil omnino pro opinione de uno Dionysio seu probanda seu ante seculum medium octavum figenda potest concludi. Atque ita ex omnibus, quæ de Bedæ Martyrologio jam disseruimus, consecrarium est, ut, sive id, quod ante tomum 2 Martii majores nostri edidit, sive alterum, quod Sanctos dumtaxat, in vulgato per Acherium metrico ejusdem Bedæ Martyrologio contentos, complecteretur, nec usquam exstare noscitur, pro genuino Bedæ Martyrologio, prosaice scilicet seu soluta oratione conscripto, sit habendum, non magis ex eo quam ex Hieronymianis apographis elici quid queat, quod vel opinionem de uno Dionysio utcumque firmet vel
- Octobris Tomus IV.

etiam hujus originem ante seculum octavum medium figendam evincat.

176 Ad Rhabanum, et Wandelbertum, qui pariter nona Octobris die Dionysium Parisiensem, nulla omnino Areopagitæ mentione facta, in sacris a se contextis fastis dumtaxat celebrant, jam venio, imo et ad Florum, cui, si Martyrologium, quod veluti genuinum Bedæ majores nostri ante tomum 2 Martii edidit, re tamen vera Bedæ non sit, attribuenda erit, quæ in illo ad 1x Octobris diem fit Dionysii Parisiensis, nulla usquam Areopagitæ mentione facta, annuntiatio. Cum demum, ut Sollerius in sua ad Usuardum Præfatione docet, tres illi martyrologi post exortam de uno Dionysio opinionem seu post seculum octavum medium aliquamdiu jam elapsam, Florus scilicet anno circiter 830, Wandelbertus anno 842 ac Rhabanus denique anno 845, Fastos sacros a se concinnatos adornarint, præter pleraque, quibus objectum aliorum Martyrologiorum ad tertiam Octobris diem de Dionysio Areopagita silentium supra diluimus, responderi insuper ad id, quo hunc Sanctum nostrum tres illi Martyrologi prætereunt, non inepte potest, nullum ex iisdem, etsi etiam Dionysium Areopagitam et Parisiensem pro uno atque eodem Sancto reipsa habuisse darentur, opinioni de uno Dionysio, hujusve antiquitati magnopere suffragari posse, quod scilicet, cum post seculum VIII medium, uti e jam dictis consequitur, floruerint, timendum valde sit, ne e spuris, quæ jam tum e supra dictis opinioni de uno Dionysio stabiliendæ erant conficta, documentis, non autem ex antiquis exploratæ fidei monumentis legitimæ traditione, suum de Dionysio Areopagita, qui unus idemque cum Parisiensi sit, judicium formarint. Atque ita jam habes, quæ adhuc (neque enim, quod e S. Stephani apud Parisienses, olim quidem De gressibus, modo autem De Græcis appellata ecclesia præterea arguunt, quodque a Launoy in Milletianæ Responsionis Discus. cap. 18 abunde confutatum est, hic etiam meretur adduci) pro opinione de uno Dionysio proponenda ac porro refellenda erant; modo opinionem de duobus Dionysiis § seq. stabilire aggredior.

AUCTOR  
C. B.

vel ex aliis hic memoratis medioque seculo VIII recentioribus evincas.

## § X. Rationum aliquot momenta, quæ pro opinionis de duobus Dionysiis apud Latinos antiquitate faciunt, ex horum Martyrologiis ac aliunde producuntur.

Quæcumque ab iis, qui Dionysium Areopagitam cum Dionysio Parisiensi esse eundem arbitrantur, adduci seu pro opinione sua stabilienda, seu maxime pro hujus origine ante seculum octavum medium figenda solent, lectori ob oculos tribus §§ proxime prægressis jam posui. Addidi etiam, quæ quamvis quidem eum in finem a nemine adducta invenissem, adduci tamen haud prorsus immerito posse, observaram. Verum nec his, nec illis rem confici, seu opinioni de uno Dionysio antiquitatem, quam ei, qui eandem sequuntur, assertam cuperent, vindicari, satis superque, quæ huc usque in hoc Commentario

Cum opinio-  
nem de uno  
Dionysio  
quam seculo  
VIII medio  
esse recentio-  
rem,



AUCTORE  
C. B.

*disputata sunt, manifestare arbitrabar. Attamen adhuc, quid hic tandem statuerem, aut in re, quæ tot olim, præterito præsertim seculo, eruditos exercuit atque in partes diversas distraxit, pronuntiarem, dubius quodammodo atque anceps hærens, simulque, ne quid temere admitterem, cavere studens, Natalis Alexandri, Chiffletii, ac præcipue Milleti et Menardi, qui duo scriptores, quæcumque ubivis, diligentissima indagine adhibita, pro sua de uno Dionysio opinione litteris invenere mandata, summa cura ac studio congestisse noscuntur, vulgatas de uno Dionysio lucubrationes a capite ad calcem iterum ac tertio evolvi, attenteque, num in hisce quidquam, opinioni de uno Dionysio ætatem, seculo octavo medio anteriorem, vindicare natum, uspiam occurreret, examinavi.*

multa suadent, Erigenam etiam, æculi ix scriptor, cupis hic verba

**B** 177 Verum exploratæ fidei nec monumentum, nec scriptorem, qui certo et hac epocha sit antiquior, et Dionysium Areopagitam cum Dionysio Parisiensi faciat eundem, afferri citative, inveni, seu ab Alexandro et Chiffletio, seu etiam a duobus posterioribus Ordinis Benedictini scriptoribus, Millete nempe et Menardo, qui, cum impigram, ut jam insinuatum, monumentis scriptoribusque hujusmodi detegendis atque e bibliothecarum forulis in lucem protrahendis operam impenderint, firmiter sane, nullum uspiam in antiquitate certa ac firma, quod opinioni de uno Dionysio ætatem, seculo octavo medio superiorem, vindicet, præsidium inveniri posse, nedum reipsa inventum umquam iri, in animum induxi. Ita porro factum, ut, omni de re dubio abjecto, eandem deinceps opinionem recentioris ævi commentum, quod non prius, quam seculum viii media sui parte jam esset præterlapsum, seu ex errore seu ex fingendi licentia natum esset, existimarim. In hac autem post opinione me etiam firmavit Joannes Erigena, seculi ix scriptor, qui in quadam sua ad Carolum Calvum imperatorem epistola, a Launoyo, Millete, Menardo aliisque laudata, hunc scribit in modum: Fertur præfatus Dionysius (Areopagita nimirum) fuisse discipulus atque adjutor Pauli apostoli, a quo Atheniense constitutus est episcopus, cujus Lucas commemorat in Actibus Apostolorum et Dionysius Corinthi, vir antiquus, beatus quoque Polycarpus in epistola ad ecclesiam Athenarum, Eusebius item Pamphili in Ecclesiastica Historia, nec non etiam sanctus Gregorius in Homilia sua, ubi breviter ordines angelorum exposuit.

donatur, sub ætatem suam contra ac Milletum et Alexandrum,

178 Hunc eundem quoque, non præfati viri, sed alii moderni temporis asserunt, quantum vita ejus a fidelibus viris tradita testatur, temporibus Papæ Clementis, successoris videlicet Petri Apostoli, Romam venisse, et ab eo prædicandi Evangelii gratia in partes Galliarum directum fuisse, et Parisiis martyrii gloria coronatum fuisse cum beatissimis suis consortibus, Rustico scilicet atque Eleutherio; cum enim Dionysii Areopagitæ Romam adventum, indeque in Gallias missionem, a Clemente Papa factam, non ab antiquis rerum ecclesiasticarum scriptoribus, sed a recentioribus dumtaxat adstrui, verbis hisce asseveret, aliterque indubie, si opinionem de uno Dionysio, qui et Areopagita fuerit et Evangelium in Galliis, a Clemente Papa eo missus, prædicarit, ante seculum viii medium exortam etiam existimasset, locuturus fuisse videatur, fuit sane, cur scriptoris illius, qui sub annum 858 floruit, opinionemque de uno Dionysio ætate sua antiquam non fuisse

indicat, auctoritate moverer, ut eandem opinio-  
nem, quod rationibus aliis impulsus jam credebam, recentiori dumtaxat ævo seu post seculum demum viii medium esse exortam, firmitus adhuc crederem, imo nec de illius veritate amplius dubitarem. Ait quidem in sua ad Sirmondi de duobus Dionysiis Dissertationem responsione Milletus et post hunc loco supra plus semel cit. Natalis Alexander, sequentia, quæ in recitato Joannis Erigenæ seu Scoti textu occurrunt, isthæc verba, non præfati viri, sed alii moderni temporis, non extare in codicibus Mss. melioris notæ, nempe in antiquissimo codice monasterii sancti Michaelis in Periculo maris, et in altero bibliothecæ Thuaneæ; verum nec Milletus, nec Alexander addit, quam quidem Mss. illi, quos antiquissimos vocant, optimæ notæ codices ætatem præ se tulerint. Quid si non nisi post Erigenæ ætatem exarati fuerint a monachis, qui, quod alte a sese imbutum de uno Dionysio opinionem novitatis insinulari ex recitatis Erigenæ verbis posse animadvertenterent, ea ab Erigenæ textu resciderint, huncque ita mutilum in præfatos codices intulerint?

179 Enimvero in duobus illis codicibus, quos non nisi post Erigenæ ætatem (neque enim, si secus foret, id Milletus ac Alexander silentio præterissent) exaratos fuisse, vix non indubitatum reor, verba prædicta studio fuisse ommissa, verosimillimum apparet, tum quod in vulgata Erigenæ editione legantur, tum quod, etiamsi a recitato scriptoris hujus textu rescindenda statuatur, id eorum, qui duos Dionysios, Areopagitam scilicet unum, Parisiensem alterum, admittunt, causæ haud officiat, putandumque proinde non sit, ex eorum classe quempiam in supra laudatam Erigenæ epistolam, cum hanc transcriberet, verba illa intrusisse. Res ex jam nunc dicendis clarius adhuc elucescet. E textu Erigenæ, qualis supra huc transcriptus est, sequentiaque hæc verba, non præfati viri, sed alii moderni temporis, sibi inserta habet consecrarium fit, ut Dionysii Areopagitæ Romam adventum factamque inde in Gallias a Clemente Papa missionem non ab antiquioribus, sed a recentioribus dumtaxat asseverari, Erigena existimarit. Verum nonne id ipsum ex Erigenæ textu, utul ex eo verba illa fuerint erasa, poterit concludi? Age, sit, ut volunt, qui opinionem de uno Dionysio tuerent. Erigena post sermonem, de Dionysio Corinthio, Eusebio, Polycarpo, Gregorio, quos omnes (adi verba num. 177 et seq. recitata) Dionysii Areopagitæ meminisse, ait, institutum, mox tantummodo, ommissis, quæ proxime memoravi, verbis, dixerit, hunc eundem (Dionysium Areopagitam videlicet) asserunt, quantum Vita ejus, a fidelibus viris tradita testatur, temporibus Papæ Clementis... Romam venisse, et ab eo... in partes Galliarum directum fuisse, hoc, inquam dumtaxat Erigena ibidem dixerit, quos, quæso, per hæc verba Hunc eundem asserunt, assertores rei, quam subjungit, designatos voluerit?

180 An Polycarpum, an Dionysium Corinthium, an Eusebium, an Gregorium? Neutiquam certe; neque enim hi, Dionysium Areopagitam Romam petisse, indeque in Gallias missum fuisse, uspiam asserunt. Quosnam ergo intellexisse eum, dicamus? Sane non alios, quam recentiores, et quidem, qui Erigenæ ætate in vivis adhuc esset superstites. Menardus quidem in sua supra adhuc plus semel laudata adversus Launoyum Diatriba scriptori huic, id ipsum, quod

E  
quorum rationes,

juxta ac alia Menardi, refutantur,



A quod mox ego, quantum ad eos, quos *Erigena* per verba proxime data designet, roganti, cap. 8 respondet, Ejusmodi assertores, ab *Erigena* scilicet loco supra indicato designatos, esse homines Christianos traditione et antiquis S. Dionysii et B. Sanctini Actis, non illa Dionysii Vita, quum scripsit Hilduinus, persuasos; verum quid hisce suis verbis, in quorum confirmationem mox isthæc, Cum enim auctores generatim his vocibus utuntur, "dicunt, ferunt, asserunt," et similibus, non solos intelligunt recentiores; hæc enim sunt famæ perseverantis indicia, subjungit, suasum nobis vult? Scilicet loco supra cit. ab *Erigena* inter eos, qui Dionysium Areopagitam Athenis Romam venisse, indeque in Gallias a Clemente missum esse, asseverant, recenseri non tantum, qui ipsamet *Erigena* ætate, sed et qui multo citius floruisent. Ast, quo id probatum det, nihil prorsus affert, nec scio, an quidquam afferre potuisset. Qui enim dictas loquendi formulas adhibent, hisce in obvio verborum sensu eos dumtaxat, qui eodem circiter, quo illæ proferuntur, tempore floruerint, designare sunt censendi, maxime si, quemadmodum hic fit, de antiquis, quos non designari certum est atque indubitatum sermo præmittatur.

contendunt,  
primum esse  
exortam,  
scribat.

181 Cum enim hujusmodi indefinitæ loquendi formulæ vel ex iis, quæ præmittuntur, vel certe ex ipsiusmet personæ, a qua proferuntur, statu ad definitum quiddam determinari debeant, quo ex capite per adhibitam ab *Erigena* loquendi formulam asserunt, ii etiam, qui diu ante scriptoris hujus ætatem floruerint, debeant intelligi, haud satis perspicio. Porro cum *Erigena* loco supra cit. proxime post verba, Hunc eundem asserunt, subjungat, quantum Vita ejus, a fidelibus viris tradita, testatur, virorum illorum, qui Dionysii Areopagitæ Vitam scripsere, huncque Athenis Romam ac deinde in Gallias venisse tradidere, fidem ab *Erigena* commendari, præterea contendunt, huncque proinde, sive recentiores, sive antiquiores per verbum asserunt intelligat, opinioni de uno Dionysio, seu, ut melius loquar, hujus ætati, quæ ante seculum VIII medium sit figenda, nihil omnino officere. Verum *Erigena*, dum ait, quantum Vita ejus a fidelibus viris tradita testatur, non propriam suam de hac mentem, sed quid illi, qui, quod subjungit, de Dionysio asserebant, de Vita illa autumarent, exponit, uti quisque, qui supra recitata *Erigena* verba accurate expendere, facillime deprehendet. Quidquid itaque seu Milletus seu alii quicumque supra recitatis *Erigena* verbis opponant, nec hic illis S. Dionysii Areopagitæ Vitam, in qua Sanctus isthic in Gallias Evangelii prædicandi causa venisse traditur, commendavit, nec per verbum asserunt scriptores antiquiores, a quibus idem illud tradatur, laudavit. Jam vero cum res ita habeat, *Erigena* certe, utpote qui opinionem de uno Dionysio seu de Dionysio Areopagita in Gallias misso auctoribus recentioribus adscribat, eandem opinionem ætate sua seu seculo nono aut certe haud diu ante primum esse exortam, medioque proinde seculo octavo antiquiorem non esse, haud obscure prodit.

vel hinc, eo-  
dem seculo  
VIII medio  
esse anti-  
quiores op-  
positam,  
consequitur;

182 Jam vero cum res ita habeat; certe, que ante isthanc temporis epocham vel opinio de uno Dionysio, vel opposita, quæ duos Dionysios, Areopagitam nempe et Parisiensem, invicem distinguit, hominum animos occupavit, sit vel hinc, ut, posteriorem ante seculum VIII medium, imo etiam ab ipso initio ac proin jam inde a

primis æræ Christianæ seculis obtinuisse, in animum inducam. Verum quo id extra omnem controversiam ponatur, argumenta non pauca alia in medium proferre modo aggredior, quibus simul futurum reor, ut lector in opinionem de duobus Dionysiis facile concedat. Launoyus, quo duorum Dionysiorum, quorum alter Atheniensis, alter Parisiensis fuerit episcopus, discrimen seculo IX et VIII, imo et jam inde a VII fuisse assertum, ostendat, *Martyrologia* varia, tum temporis, ut ait, contexta, Bedæ videlicet, Romanum parvum seu vetus, *Virdunense*, *Lugdunense*, *Remense*, *Usuardinum*, *Adonianum*, *Notkerianum* aliaque non pauca, quibus nominandis superse-  
deo, in sua ad Milletianæ ad Sirmondum de duobus Dionysiis Responsionis Discussionem cap. 19 recenset; in quibus omnibus, cum ad tertiam iterumque ad nonam Octobris diem, aliis etiam adhibitis distinctionis notis, Dionysius celebretur, hoc ipso in illis duorum Dionysiorum, quorum alter Areopagita, alter Parisiensis sit episcopus, discrimen adstrui seu asseverari contendit; hac autem in re scriptore illo standum si sit, consecrarium fuerit, ut opinio, quæ Dionysium Areopagitam a Dionysio, Parisiensi antistite ac martyre, diversum statuit, seculo certe nono et octavo, imo et jam inde a septimo vigerit. Ast, etsi opinio illa citius etiam, quam seculo septimo vigerit, Launoyo tamen quantum ad omnia, quæ de dictis *Martyrologiis* adstruit, ex iisque contendit, standum, neutiquam apparet. Ad diversa enim, quæ citat, quæque, quod ait, tertia ac nona Octobris die faciunt, seculi octavi *Martyrologia* quod spectat, fuisse hæc tum exornata, nullo prorsus argumento probat, nec scio, an vel unum ex iis reipsa tum concinnatum fuerit.

etsi autem id  
etiam e Mar-  
tyrologiis a  
Launoyo, qui  
in antiquorum  
ex his

183 Ita animo comparatus sum, quod *Martyrologiis*, seculo illo, ut vult, contextis, *Adonianum* etiam et *Usuardinum* accenseat, quæ tamen ambo sequenti demum seculo, et quidem non nisi jam multum propecto, adornata fuisse, eruditi hodie unanimi consensu omnes agnoscunt. Ad seculi noni *Martyrologia* progrediamur: unum dumtaxat, quod tum fuit compositum, *Notkerianum* citat, et quamvis ævi ejusdem alia etiam quamplurima, anno tamen 875 posteriora, in quibus Dionysius tertia, iterumque nona Octobris die annuntietur, citasset, ex his tamen, quod sibi habebat propositum, neutiquam confecturus fuisset videtur, nisi forsitan eadem *Martyrologia*, quod de *Adoniano* et *Usuardino* dicendum, auctores habuissent, qui, accurato ac sedulo, quo unusne dumtaxat, an duplex esset statuendus Dionysius, indagant, examine præmisso, Dionysium unum tertia, alterum nona Octobris die, quod scilicet Dionysium Areopagitam a Parisiensi distinctum putarent, signassent. At vero, cum *Martyrologia* illa omnia post contextum anno 875 ab *Usuardo* *Martyrologium* fuissent exarata, eorumne auctores *Usuardi* dumtaxat, quem, re non discussa ac clausis quodammodo oculis fuerint seculi, exemplo, an ea, quam jam exposui, ratione Dionysium tertia iterumque nona Octobris die annuntiasent, est dubium. Quod cum ita sit, *Martyrologiis* hujusmodi, utut duas de Dionysio annuntiationes ad duos diversos dies suppeditantibus, Dionysii Areopagitæ a Parisiensi discrimen asseri, firmiter in animum quis inducat? Nemo sane, quantum opinor.

184 Attamen si annuntiationes hujusmodi duæ e *Martyrologio*, in quo monumenti cujuscumque

ætate assi-  
gnanda ha-  
lucatur,  
a



AUCTORIB.  
C. B.

a Dionysii utriusque ætate haud nimis diu exarati, auctoritate ac fide primitus fuissent signata, in alia deinde Martyrologia, et ex his iterum in alia, donec tandem, transcriptione sæpius repetita, in præfata seculi noni seu etiam posteriorum seculorum Martyrologia fuissent illatæ, temporis progressu transiissent, id quidem opinionem, quæ duos Dionysios, invicem distinctos, statuit, jam inde etiam a primis æræ Christianæ seculis obtinuisse, argumento foret minime dubio. Verum eo, quo dixi, pacto factum, ut duæ dictæ annuntiationes seu in noni seu in aliorum subsequentium seculorum Martyrologiis legantur, lectæve fuissent, pro certo sciri non potest, hincque ex iis pro opinione de duobus Dionysiis ad prima æræ Christianæ secula referenda nihil potest concludi. Atque hinc jam sit, ut quæcumque allegata fuerint, seu seculi noni seu posteriorum aliorum Martyrologia magni hæc apud me, quo, quod hic de duobus Dionysiis, invicem distinguendis, probare aggredior, reipsa probatum dem, ponderis esse haud queant, si tamen, quæ Usuardum et Adonem habent auctores, Martyrologia exceperis : e quibus pro opinione de duobus

B Dionysiis elici quid possit, mox videbimus ; nunc quid de Martyrologiis, quæ pro se laudat atque ad seculum septimum Launoyus refert, censendum sit, dispiciamus. Nec ex his, quæ inter etiam, quod memorat, Bedæ Mrl., spurium dumtaxat est, tunc opinionem, quæ duos Dionysios distinguit, locum habuisse, potest probari. Etenim cum iis Romanum Parvum seu vetus, quod, quemadmodum Præfatione, Usuardo a Solerio præmissa, facile intelliges, certo ante seculum octavum scriptum non est, Martyrologium perperam accenseat, haud immerito, an in reliquorum, quæ laudat atque ad seculum septimum refert, Martyrologiorum ætate assignanda pariter non erret, in dubium revocari potest.

rationisque,  
quibus hanc  
probet, haud  
convincens  
allegat,

185 Accedit, rationibus, quibus, ut insinuat, impulsus memorata Martyrologia ad seculum septimum refert, ad hoc re etiam vera esse illa referenda, minime evinci. En, quibus illas loco proxime cit. exponit, verba. Tria, inquit, sunt omnino, cur hæc omnia Martyrologia septimo sæculo inclusimus ; unum quod simpliciora sint Usuardi et Adonis Martyrologiis, ut ex mutua collatione satis apparet, tametsi in nonnullis illustriores aliquos e recentioribus Sanctis addiderint ecclesiæ, quæ illis certa de causa peculiare officium consecrarunt ; alterum, quod pauciora de Dionysio Atheniensi referant, quam Usuardus et Ado, qui Aristidem laudant. Tertium, quod ante Usuardum et Adonem ecclesiæ suas tabulas, sua Martyrologia habuerint, ut Usuardus ipse docet Epistola ad Carolum imperatorem, in qua se " ex quibusdam præcedentium Patrum Martyrologiis " Opus suum confecisse profitetur. Launoyus itaque, ut Martyrologia, de quibus hic, seculo septimo scripta crederet, rationibus tribus, quas verbis hisce exponit, fuit impulsus. Verum nulla earum, quod vult, probatum dat. Id ex jam nunc dicendis patescet. Primam repetit a simplicitate, qua Usuardi et Adonis Martyrologiis præcellunt dicta Martyrologia. Verum quid tum ? Hæc illis simpliciora sint, simulque ætatis, qua Martyrologia alia aliis præstant, simplicitas major, qua pollent, indubitatum sit indicium, consequens hinc tantum fuerit, ut Adonis et Usuardi Martyrologiis antiquiora sint ; cum autem hæc, uti apud omnes prorsus eruditos modo in confesso est, seculo de-

nium nono, et quidem non prius, quam cum id magna sui parte jam esset elapsum, fuerint concinnata, nihil prorsus impedit, quo minus alia illa simpliciora seculo demum octavo ac forte etiam nono, paululum jam inchoato, adornata credantur.

186 Secundam, quam assert, rationem modo examinemus ; hac, utpote ex eo, quod pauciora, quam Ado et Usuardus, de Dionysio Atheniensi referat, solummodo repetita, nihilo magis, quam præcedenti, Launoyus, quod vult, evictum dat. Quod porro ad tertiam, e Martyrologiis, ante Usuardum et Adonem per Ecclesias adhibitis, repetitam jam spectat, consecrarium ex hac ne quidem est, ut laudata a Launoyo Martyrologia antiquitatis palmam Usuardi et Adonis Martyrologiis præripiant, nedum ut seculo septimo, cui a Launoyo illigantur, scripta esse debuerint. Quid enim ? Nonne alia, quam quæ hic scriptor recenset seculoque septimo innectit, ante Usuardum atque etiam Adonem existere Martyrologia, quæ ab ecclesiis adhiberi tum potuerint ? Sane jam inde a seculo septimo, imo etiam jam inde a sexto Martyrologium, quod a pluribus Hieronymi nomine insignitum reperitur, in ecclesiis aliquot legi seu adhiberi soluisse, nemo ibit inficiatus, qui, quæ de Martyrologio illo in sua ad Usuardum Præfatione Sollierius noster scribit, evolverit. Launoyus itaque antiquitatem, quam Martyrologiis a se laudatis adscribit, nec tertia, quam allegat, ratione evincit, nequitque proinde ex iis, opinionem de duobus Dionysiis, Areopagita uno, Parisiensi altero, jam inde a seculo septimo ac proin ante seculum octavum medium obtinuisse, concludi. Verum quid si Martyrologia illa seculo octavo, quo, quod una cum hisce ad seculum septimum Launoyus refert, Martyrologium Romanum Parvum fuit contextum, conscripta demum fuerint ? Sane nihil, quod tunc non fuisse adornata, credere nos cogat, occurrit ; verum anne etiam reipsa tum, nec serius adornata fuerint, quam maxime, nulla omnino, qua res solide probetur, ratione suppetente, est dubium. Quidquid itaque de Martyrologiis illis Launoyus etiam arguat, nec isthæc, ut opinionem, quæ Dionysium Areopagitam ab Atheniensi distinguit, jam inde a seculo octavo, seu jam propecto, seu media sui parte nondum elapso, obtinuisse, probem, in argumenti partem adducam.

187 Omnium ad id loco mihi erit Martyrologium Romanum Parvum, quod, quemadmodum sæpius jam supra monui, ante seculum VIII medium fuisse adornatum, Sollierius noster in sua ad Usuardum Præfatione invicte probat. Ut itaque, missis aliis, in antiquo isto Martyrologio paulisper sistamus, duas ejus de Dionysio annuntiationes, quarum alteram tertia, alteram nona Octobris die suppeditat, in antecessum huc transcribo. Prior his verbis concipitur : Athenis Dionysii Areopagitæ, sub Adriano diversis tormentis passi, ut Aristides testis est in Opere, quod de Christiana religione composuit ; hoc Opus apud Athenienses inter antiquorum memorias clarissimum tenetur ; posterior vero istis : Parisiis Dionysii episcopi cum sociis suis a Fescennino gladio adversi. Cum sic ergo Mrl. dicti auctor alio die ac loco Dionysium Areopagitam, alio Dionysium Parisiensem commemoret, dubitandum non videtur, quin hunc ab illo distinxerit, modoque proinde hic stabilienda de duobus Dionysiis opinio ante seculum octavum medium, ante quod, ut dictum

probat tamen e Romano parvo, quod, cum ad dies diversos



A ctum, Martyrologium suum is contexit, certo obtinuerit. At vero, aiunt, qui opinionem de uno Dionysio propugnant, minime ex eo, quod Dionysius Arcopagita ad tertiam Octobris diem, Dionysius vero Parisiensis ad nonam in laudato Martyrologio ponatur, consecrarium est, ut hunc abs illo Martyrologii auctor distinxerit. Ita autem, quod non raro fiat, unus idemque Sanctus in Martyrologiis bis ponatur, uti e SS. Eustachio et Alexandro liquet, quorum prior die xxv Januarii iterumque die v Junii, posterior die xvi Maii iterumque die xii Decembris in Sirletiano Græcorum Menologio annuntiatur.

Dionysium  
Arcopagitum  
et Parisien-  
sem, aliis et-  
iam distin-  
ctionis,

188 Nec obstat, inquit Natalis Alexander, quod ad tertiam Octobris diem Dionysius Arcopagita Athenis, ad nonam vero Parisiis Dionysius, Parisiensis antistes, annuntietur; ita enim, ut ait, non indicantur duo Dionysii, invicem distincti, quorum unus Athenis, alter Parisiis passus sit, sed solum innuitur, unius Dionysii memoriam illis in urbibus celebrari, quamvis non sit passus Athenis, sed Parisiis. Sicut ergo S. Ignatius Antiochiæ non occubuit, sed Romæ, quamvis in Martyrologio legatur ad i Februarii: "Antiochiæ S. Ignatii episcopi et martyris." Nec treviris obiit sanctus Paulinus, sed apud Phrygiam exul, quamvis scribatur in Martyrologio ad xxxi Augusti: "Treviris S. Paulini episcopi." Nec Constantinopoli vita functus est sanctus Joannes Chrysostomus, sed in Ponto, quamvis in Martyrologio ad xxvii Januarii dicatur: "Constantinopoli S. Joannis Chrysostomi." Ita nec Athenis passus intelligi debet S. Dionysius, licet legatur in Martyrologiis: "Athenis S. Dionysii Arcopagite." Hunc in modum contra argumentum, quod tum e diei, tum e loci, quo in præfato aliisque Martyrologiis Dionysius Arcopagita et Parisiensis reponuntur, diversitate pro distinctione inter utrumque stabilienda repetitur, nonnulli, ac nominatim Natalis Alexander, arguunt, ita illud a sese, quod, quamvis quidem unus idemque Sanctus diversis seu diebus seu locis mori non possit, celebrari tamen et in uno et in diversis locis bis seu ad duos diversos dies, vel commemorationis diei, quo obiit, ratione, vel aliis nominibus diversis possit, penitus dilui existimantes. Verum an recte? Minime vero; tot enim aliæ distinctionis notæ in duabus huc transcriptis annuntiationibus occurrunt, ut per Martyrologii, e quo hæc decerptæ, auctorem non distingui Dionysium Arcopagitam a Dionysio Parisiensi, incredibile prorsus sit. En, qui notas illas Launoyus, de Usuardi Martyrologio, quod nonnullas adhuc alias, hic proinde non recensendas, complectitur, sermonem faciens, opportune ad institutum præsens in sua Milletianæ ad Sirmondum Responsionis Discussionem cap. 7 recenseat.

contra quas  
rationibus  
Menardo

189 Qui Dionysius, inquit iisdem fere, quæ hic de Romanoque parvo applico, verbis, patitur quinto Nonas Atheniensem Passionis testem habet Aristidem; qui Dionysius patitur septimo Idus, nullum habet Passionis testem; qui Dionysius patitur quinto Nonas, nullos habet Passionis socios; qui Dionysius patitur septimo Idus, Passionis habet socios; qui Dionysius patitur quinto Nonas, diversis tormentorum generibus, nec tamen exploratis, patitur; qui Dionysius patitur septimo Idus, explorato supplicio patitur, capitis scilicet amputatione; qui Dionysius patitur quinto Nonas, sub quo patiatur præfecto, non dicitur; qui Dionysius patitur septimo Idus, sub præfecto Fescennino passus dicitur. Ita fere, ut

jam dixi, Launoyus. Audi modo etiam, quid Menardus in sua de unico Dionysio Diatriba ad diversa isthæc ex Usuardo hausta atque in duabus supra datis Romani parvi annuntiationibus etiam occurrentia antitheta respondeat. Ac ejus quidem ad primum et secundum responsiones infra, cum confutandæ venient, commodius aperiam; quid ad tertium reponat, modo expono. Qui patitur, inquit, Launoyi fere verba repetens, v. Non Dionysius, variis tormentis excrucietur; at qui septimo Idus, certo genere mortis, hoc est, capitis amputatione afficitur. At, si varia tormenta omiserit Usuardus, hoc nihil ad duorum Dionysiorum confert distinctionem. Dionysium autem Parisiorum pontificem, antequam cervice caderetur, diversis cruciatibus fuisse tortum, planum est tum ex ejus Actis, tum ex Gregorio Turonensi lib. i Historiæ, qui ita scribit: "De his vero Dionysius, Parisiorum episcopus, diversis pro Christi nomine affectus pœnis præsentem vitam gladio imminente" finivit.

190 Atque hæc Menardus ad tertium e supra memoratis antithetis; ad quantum vero ita respondet: Qui Dionysius patitur v. Non., sub quo patitur . . . præfecto non dicitur; qui E vii Idus, sub Fescennino profecto. Nihil inde concluditur. Si vero diversos . . . præfectos Usuardus nominasset, distinctio tunc appareret. Ita ille; ex omnibus autem, seu quæ ad hoc, seu quæ ad alia, in duabus dictis annuntiationibus occurrentia atque a Launoyo objecta, reponit, unice fere habetur, invicem hasce non pugnare, omniaque, tam quæ in una, quam quæ in altera traduntur, esse hujusmodi, ut uni eidemque Dionysio convenire queant, ac proin ex eo, quod de Dionysio alia ad tertiam, alia ad nonam Octobris diem in iisdem annuntiationibus memorentur, duorum Dionysiorum, quorum alter Athenis, alter Parisiis martyrio occubuerit, discrimen inferri non posse. Verum esto, duæ illæ annuntiationes invicem non pugnent, nec ulla, quin uni eidemque Dionysio convenire possint, contineant, e diversis tamen, utut invicem non pugnantibus, narratis, quæ de Dionysio suppeditant, non esse tam in una quam in altera de uno eodemque Dionysio sermonem, vel idcirco potest concludi, quod Martyrologus, qui ad duos dies diversos duas hujusmodi annuntiationes Fastis sacris, a se contextis, insereret, nec iis tamen duos Sanctos, invicem distinctos, sed unum tantum atque eundem designare vellet, rem certe, risu omnium merito excipiendam, committeret, nec ullo modo, Romani parvi auctorem tam fuisse stolidum, ut omnibus sese irridendum præbere voluerit, sit credibile.

sacrisque  
Græcorum  
Fastis

191 Agile, Sanctum alium vel unum, qui invicem adeo diversis, quam sint duæ de Dionysio e Romano Parvo seu veteri jam datæ, annuntiationibus seu in Martyrologio Romano hodierno seu in quocumque alio ad duos diversos dies celebretur, in medium adducant. Si fieri id non possit nullumque adeo Sanctum, a Dionysio diverso, ita in ullis Fastis sacris bis celebratum reperiri, fateantur, Dionysium solum ita bis celebrari credunt? At vero, dicent annuntiationibus in Romano Parvo aliisque Fastis sacris ad duos dies diversos celebratur, quod annuntiationum illarum prior e Græcis, posterior vero e Latinis anterioribus Fastis sacris sit accepta, Dionysiumque alio modo in hisce, alio in illis celebratum reperiri



AUCTORE  
C. B.

reperiri contigerit. Verum, si Dionysium, quem alio modo a Græcis, alio a Latinis celebratum, Romani Parvi auctor repererit, unum esse atque eundem Sanctum, is iudicavit, ac porro significare voluit, cur eum ad duos dies diversos signavit? Anne quod alio die a Græcis, alio a Latinis memoriam ejus recoli, observaret. Verum alii adhuc in Romano Parvo seu veteri leguntur Sancti quorum memoria seu festivitas alio die a Græcis, alio a Latinis recolitur, nec ulum tamen ex illis in Romano Parvo bis commemorari invenio. Quo ergo fundamento, quod de nullo prorsus alio Sancto fecisse Romani Parvi auctor scitur, de uno solo Dionysio fecisse asseritur?

incassum  
pugnatur,

192 Adhæc qui etiam, Romani parvi auctorem e Fastis Græcorum sacris, qui ante ætatem suam fuissent concinnati, Dionysii Areopagitæ ad tertiam Octobris diem apud Græcos memoriam, elogiumque, quo hunc exornat, deprompsisse, probatum dent? An ex eo forsitan, quod tum revera, ac proin verosimillime etiam ante auctoris laudati ætatem in sacris suis Fastis Dionysium Areopagitam Græci commemorarint? Verum quid si Romani parvi auctor, Dionysium Areopagitam non idcirco, sed quod, eum tertia Octobris die martyrium subiisse, ex Aristide, scriptore apud Athenienses celeberrimo, quem laudat, comperit haberet, ad diem illum in contextum a se Martyrologium intulerit, elogioque, quod ex eodem scriptore hausisset, etiam ornavit? Enimvero nihil prorsus, quo minus res ita evenisse credatur, impedire atque ob stare videtur, ratioque proinde, qua, ut Dionysius annuntiationibus maxime diversis, supra huc transcriptis, ad duos dies diversos in Martyrologio Romano parvo seu Veteri celebretur, factum adstruunt, pro dubia ut minimum atque incerta debet haberi. Verum demus etiam tantisper, Romani parvi auctorem e Fastis Græcis, sese antiquioribus, Dionysium, quem ad tertiam Octobris diem celebrat, accepisse, nec sic abs illo Dionysium Areopagitam et Parisiensem pro uno atque eodem Sancto haberi confecerint. Quid enim? Ambosne forsitan Dionysios pro uno atque eodem a Græcis etiam haberi, asseverent? Verum si Dionysius, quem

C ad tertiam Octobris diem Græci celebrant, alius apud eos non sit, quam Dionysius, ad nonam mensis ejusdem diem in sacris Latinorum Fastis notatus, cur socios, Rusticum et Eleutherium, qui in hisce Dionysio junguntur, huic pariter Græci non addunt? Anne, quod illos, utpote de sola ecclesia Latina, non autem etiam de Græca bene meritos, commemorare, Græcorum haud interfuerit?

adhibitis notis celebret, alterum ab altero distinguit;

193 Ita quidem in suis tum Annalibus, tum factis in Martyrologium Romanum hodiernum Annotationibus Eruditissimus Cardinalis Baronius, et post hunc Milletus et Menardus, dum ad secundum supra relatum duarum Romani parvi aut, si mavis, Usuardi annuntiationum, quarum altera cum sociis, altera sine sociis Dionysius celebratur, antitheton respondentes, postremam hanc e sacris, in quibus sine sociis Dionysius pariter celebratur, Græcorum fastis acceptam esse, adstruunt, seu pro more suo arbitrio affirmant; verum cum in sacris Græcorum Fastis ex ecclesia Latina Sancti alii, qui nihilo magis, quam Rusticus et Eleutherius, de ecclesia Græca bene meriti sciuntur, etiam commemorentur, ex allegata, quam scriptores laudati præte-

xunt, nullique prorsus fundamento superstruunt, D ratione, binos hosce sanctos martyres, qui veluti Dionysii in Opere Evangelico adjuutores atque in martyrio socii, una cum ipso memorari debuissent, in Fastis Græcorum esse omissos, parum admodum verosimile apparet, nec futurum fuisse videtur, ut eo, qui similia adstruunt, confugerent, si quam aliam ad evadendum viam novissent. Ut sit, cum Martyrologi, quotiescumque et ubicumque annuntiationes diversas adhibent, diversos etiam Sanctos celebrare soleant, tunc etiam, cum homonymos celebrant, facere id ipsum, nisi solide atque invicte contrarium probetur, sunt censendi. Quod cum sic habeat, itaque, qui opinionem de uno Dionysio tuentur, duabus supra adductis annuntiationibus in Romano parvo de uno eodemque Dionysio esse sermonem, neutiquam probent, Martyrologii dicti auctor alium Dionysium annuntiationum illarum una, alium altera celebrare est censendus, maxime cum aliis insuper, ut jam supra docui, distinctionis adhibitis notis, Dionysios ambos duobus diversis et diebus et locis celebret.

194 Et vero Dionysium Areopagitam a Dionysio Parisiensi per Romanum parvum distinguere, tam est perspicuum, ut id Andreas Saussayus, utut acer, si quis, opinionis de uno Dionysio patronus, fateri fuerit compulsus, malueritque, quam ut veritati tam apertæ contraireret, in dictum Martyrologium, cum id præconceptis suis (adi in sua ad Usuardum Præfatione Sollerium num. 75) de Areopagita opinionibus adversari, observasset, diras quodammodo evomere ac quæ in sacri illius monumenti juxta ac Rosweydi, qui id ediderat, laudem gloriose antea cecinerat, turpiter recantare. Id ipsam porro diu, imo seculis ut minimum septem, ante Saussayum jam agnoverat sanctus Ado, Vienneensis episcopus, qui Martyrologium illud, Aquileiæ a se repertum, Martyrologio a se contexto præfixit; uti ipsemet in sua ad hoc Præfatione testatum facit. Sane nisi Adonem pariter id agnovisse, admittamus, cur alio die Dionysium Areopagitam, alio die Parisiensem a sancto illo Martyrologo celebrari dicemus? Enimvero, cum Martyrologium Romanum parvum, Aquileiæ a se repertum indeque in Gallias asportatum præ oculis habuerit, ac maximo, uti ipsemet loco proxime cit. nos docet, in pretio habuerit, præcipue illum ex hujus fide atque auctoritate Dionysium Areopagitam a Dionysio, Parisiensi antistite ac martyre, existimasse diversum, hincque alio hunc, alio illum die in Martyrologio suo retulisse, certum apparet atque indubitatum. At vero, inquit, etiamsi Ado Dionysium Areopagitam tertia, Parisiensem autem nona Octobris die annuntiet, hunc tamen ab illo distinguere censendus non est, neque vero alterum ab altero distinguit.

195 Ita scilicet fortassis autument, quod, cum Ado omnes Dionysios martyres, quod celebrat, vel expressa locorum, in quibus mortem oppetere, appositione vel qualicumque saltem designatione invicem distinguat, nec tamen Dionysium Areopagitam, ulla facta seu mentione seu designatione loci, signarit, fecisse id videatur, ne hunc a Parisiensi distinguere voluisse putaretur. Verum quam his, qui ita Adonem opinionis de uno Dionysio patronum facere conantur, parum feliciter id cedat, facile quisque comperiet, qui contextum ab eo Martyrologium consulere gravatus haud fuerit,

quod ipse etiam acer li-  
ret opiniones  
de uno Dionysio patronus, Saussayus agnovit,

F

uti et, quem-  
admodum hic



A fuerit. Cum enim in hoc non pauci martyres, nulla omnino loci, quo Martyrium subiere, mentione facta, compareant, e causa, quam volunt, Dionysium Areopagitam absque loci designatione ab Adone signari, certo quis credat? Et vero, si Ado, ut contendunt, Dionysium Areopagitam a Dionysio Parisiensi distinguere non voluit, ut quid in hujus, quam ad nonam Octobris diem suppeditat, annuntiatione Dionysii in martyrio socios, quos in Romano parvo seu Veteri nominibus suis distinctos non invenerat, Rusticum et Eleutherium diserte appellavit? Ut quid hosce non etiam in sua ad tertiam Octobris diem annuntiatione, si tam in hac, quam in illa de uno eodemque Dionysio loqui voluerit, commemoravit? Quid ad hæc respondere queant opinionis de uno Dionysio patrōni, haud satis perspicio. Dicentne forsam, ab Adone e Fastis Græcorum sacris, quidquid ad III Octobris diem de Dionysio suppeditat, esse acceptum? Verum, cum Adoni Martyrologium Romanum parvum seu vetus citra omnem controversiam præluxerit, hujusque ad tertiam Octobris diem annuntiatio cum suppeditata ab Adone annuntiatione in ipsis etiam verbis fere congruat, quis hanc a sancto isto martyrologo aliunde acceptam facile sibi in animum inducat?

ascenditur,  
Ado.

196 Verum esto etiam, Ado e sacris Græcorum Fastis annuntiationem illam acceperit, dubitari equidem non potest, quin quam, ad nonam Octobris diem suppeditat, annuntiationem e Romano parvo seu veteri deprompserit; ita autem si res habeat, ut quid, si cavere, ne Dionysium Areopagitam a Parisiensi distinguere videretur, voluerit, in posteriori isthac duos Dionysii in martyrio socios nominibus suis, contra ac Martyrologii Romani parvi auctor fecit, distinxit, nulla interim horum mentione facta in annuntiatione altera, quam ad tertiam Octobris diem suppeditat? Ut quid tam Dionysio, quem ad IX, quam Dionysio, quem ad III Octobris diem memorat, Areopagitæ titulum non adjunxit? Sane cum ratione nulla, ne alterum ab altero distinguere videretur, vel certius vel facilius cavere potuisset, Ado ita, ut facit, ni Dionysium Areopagitam a Parisiensi distinguere voluisset, processurus fuisse non videtur, etsi etiam, ut volunt, annuntiationem, quam ad tertiam Octobris diem suppeditat, e sacris Græcorum Fastis accepisset.

C Atque ita ex omnibus de Adone modo dictis duo potissimum habemus; alterum est, scriptorem hunc agnovisse, a Romani parvi seu Veteris auctore Dionysium Areopagitam et Parisiensem pro uno atque eodem Sancto non haberi; alterum vero, ab ipsomet eodem scriptore binos hosce Sanctos invicem distingui. Nec id tantum abs illo seculi noni Martyrologo fit; verum etiam a duobus, qui tum pariter floruerunt, scriptoribus aliis, Erigena videlicet et Usuardo. Ac res quidem quantum ad priorem e jam supra dictis haud difficulter potest colligi; quod autem ad posteriorem spectat, Dionysium tertia, iterumque nona Octobris die celebrat; quod sane, duos abs illo Dionysios, invicem diversos, Areopagitam unum, Parisiensem alterum, commemorari, argumento est.

opinionem  
etiam de  
duobus  
Dionysii,  
quod et de  
Usuardo,

197 Dionysium quidem, quem tertia Octobris die celebrat, Areopagitæ, contra ac Ado facit, titulo non distinguit; verum illi non de alio, quam de celeberrimo isthac Atheniensi antistite, sermonem esse, evidentissimum est tum ex ipso, in quo omnia Areopagitam sonant, suppe-

ditato per Martyrologum istum de Dionysio, quem celebrat, textu; tum quod hic ex Adone, a quo ad tertiam Octobris diem non alius Dionysius, quam Areopagita, citra omnem controversiam celebratur, certissime sit acceptus, uti nemo non fatebitur, qui e Sollerii nostri ad Usuardum Præfatione fontes, e quibus hic Martyrologus aquas suas derivavit, didicerit. Nec est, cur quis hinc modo arguat, ab Usuardo dumtaxat Adonis exemplo Dionysium tertia iterumque nona Octobris die memorari, consecrariumque proinde ex hoc ejus facto non esse, ut Dionysium Areopagitam a Parisiensi distinctum, existimarit, seu in opinionem, quæ alterum ab altero distinguit, concesserit. Etsi enim ex Adone tam quæ ad tertiam, quam quæ ad nonam Octobris diem de Dionysio seu potius de duobus Dionysiis prodit, deprompserit, id tamen sine prævio, quo sedulo, duplexne an unus dumtaxat esset statuendus Dionysius, discussit, examine non fecit. Quod quam verum sit, vel ex eo liquet, quod in Annuntiatione, qua Dionysium, Parisiensem antistitem ac martyrem, ad nonam Octobris diem celebrat, Rusticum et Eleutherium, Dionysii proxime memorati in martyrio socios, E debitis ac veris dignitatis suæ, priorem scilicet presbyteri, posteriorem diaconi, titulis condecorat, Adonemque adeo, qui Rustico diaconi tantum. Eleutherio contra presbyteri dignitatem perperam adscribit, recte correxerit.

198 Adhæc Usuardus in sua ad Martyrologium, a se contextum Caroloque Calvo imperatori inscriptum, præfatione, Molani Martyrologio præfixa, ita loquitur: Quæ res... me ad hoc, etsi indignum, compulit, quatenus Sanctorum sacras atque anniversario recolendas festivitates ex quibusdam præcedentium Patrum Martyrologiis in quandam colligerem unitatem; recolebamque in ipsis eorumdem solennitatibus quam multos propriæ negligentiae excessus, quos etiam purgari tali cupiebam officio. Præterea et venerabilium, Hieronymi scilicet ac Bedæ, presbyterorum piis, quamvis succinctis, super hoc provocabar descriptis; quorum prior brevitati studens, alter vero quam plures Kalendarum dies intactos relinquens, multa inveniuntur hujus Operis præterisse necessaria, quos tamen secutus, censui et Flori, memorabilis viri, latiora jam in eo ipso negotio sequi vestigia, præsertim in secundo ejusdem libro. Ibi enim multa, quæ in priori omiserat, et correxit et addidit. At si quid præter quod ab illis accepi, in hoc tempore auctum vel mutatum est, sagaci a me indagine id perquisitum, agnosci poterit. Cum itaque Usuardus, uti nos his verbis docet, summo studio ac diligentia Martyrologium suum contexuerit, nihilque in hoc, a præcedentium Patrum, quæ sibi prælucentia habuit, Martyrologiis diversum, quod, sagaci indagine præmissa, veritati consonum haud reperisset, notavit ac in altera præterea e duabus de Dionysio ad tertiam et nonam Octobris diem Adonis annuntiationibus mutationem seu correctionem supra jam relatam fecerit, enimvero, quin hasce sedulo examinarit, Dionysiumque Parisiensem una, Areopagitam altera memorari observavit, dubitandum non est. Tum vero, cum res ita habeat, easdemque nihilominus annuntiationes duas in Martyrologium, a se contextum, intulerit, sane, quin ita Dionysium Areopagitam a Parisiensi distinguere voluerit, reque etiam

ut probatur,  
duendum, se-  
culo VIII me-  
diore esse anti-  
quiores, ra-  
tus.

F



AUCTOR  
C. B.

iam ipsa alterum ab altero distinctum ac recte proinde per Adonem distinguere, judicari, dubitandum pariter non est. Atque ita jam præter Erigenam duos adhuc seculi noni, ut Notherum, qui sub hujus dumtaxat finem Martyrologium suum contexuit, præteream, martyrologos, Adonem videlicet et Usuardum, habemus; qui, cum post jam exortam de uno Dionysio opinionem floruerint, nec hanc tamen, sed oppositam de duobus Dionysiis, ut dictum, fuerint amplexi, consensu est, ut hac, at non illam, pro vera atque antiqua habuerint, imo et seculo octavo medio antiquiorem, verosimillime existimarint.

## § XI. Alia rationum momenta, e sacris potissimum Græcorum fastis petita, quæ, et apud hosce opinionem de duobus Dionysiis antiquitus obtinuisse, commonstrant, in medium proferuntur.

Apud antiquos etiam Græcos opinionem de duobus Dionysiis viguisse, et Græci,

Quæ § proxime prægresso disserui, opinionem, quæ Dionysium Areopagitam a Dionysio, Parisiensi antistite ac martyre, diversum statuit, in ecclesia Latina ante seculum octavum medium viguisse, dumtaxat commonstrant, ea hic modo, quæ eandem opinionem in Græca etiam ecclesia antiquitus, ac proin verosimillime jam inde etiam ab eodem, quo in Latina, tempore invaluisse, ostendant, e sacris potissimum Græcorum Fastis adducturus sum. Ac primo quidem, quo id præstem, S. Dionysii Areopagitæ, quod ad præsens institutum facit, quodque integrum e Ms. Claromontani Parisiis collegii Synaxario Chiffletius in sua de uno Dionysio Dissertatione suppeditat, Elogium, ex parte etiam a Sirmondo de duobus Dionysiis cap. 7 exhibitum, Græce et Latine huc transcribo. Græce sequentibus hisce verbis concipitur: Ἀσκήσις τοῦ ἐν ἀγίοις πατρὸς ἡμῶν ἐπισκόπου γενομένου Ἀθηνῶν Διονυσίου τοῦ Ἀρεοπαγίτου, ὃς ἐτυγχάνει εἰς τῶν ἐν Ἀθήναις ἐνδόξων πλοῦτῶν καὶ σοφῶν περιβλεπτός. νόμος δὲ ἦν ἐν αὐταῖς ἐννεακρίτας προκατέξασθαι παρὰ τῆς ἄρειον πάχον διαφέροντας τῶν λοιπῶν, τὰς φονικὰς κρίνοντας κρίσεις. ὧν εἰς ὑπῆρχε καὶ Διονύσιος. Τοῦ δὲ Θεοῦ Παύλου τοῦ ἀποστόλου κηρύξαντος ἐν Ἀθήναις, ἄκρος τὴν σύνεσιν ὧν, ἐπέγνω τὴν ἀλήθειαν καὶ ἐπίστευσεν εἰς Χριστὸν, καὶ χειροτονεῖται παρ' αὐτοῦ ἐπίσκοπος Ἀθηνῶν, καὶ τὰ ἀπόρρητα μυεῖται παρὰ τοῦ σοφοῦ Ἰεροθέου. διὸ καὶ μόνος ἐν γράμμασιν ἐκτίθεται τῶν ἐπουρανίων ταγμάτων τοὺς διακόσμους, καὶ πάσης ἱεραρχίας καὶ ἐκκλησιαστικῆς διατάξεως ἐφερμηγεύει τοὺς τύπους.

quod huc Græce simul et Latine

200 Οὗτος ὁλοκαυτοῦται ἐν πυρὶ συλληφθεὶς ὑφ' ἐλλήνων, συγκατακαίνετον αὐτῷ καὶ τῶν ἐτέρων αὐτοῦ συγγραμμάτων. ἃ φασὶ τινὲς ἐν μόνῃ τῇ τῶν Ρωμαίων ἀποκείσθαι βιβλιοθήκῃ. εὐρίσκονται δὲ παρ' ἡμῶν βιβλία αὐτοῦ δέκα. Καταλαβὼν δὲ τὰ ἐσπέρια ἐπὶ τῆς βασιλείας Δομετιανοῦ, καὶ πολλὰ θαύματα ἐπιδειξάμενος μετὰ τὸ ἀποτμηθῆναι τὴν κεφαλὴν χειρὶν ἰδίαν ὑποδεξάμενος μέχρι δύο μιλίων ἐβάδισε, καὶ οὐ πρότερον ἀπέθετο αὐτήν, ἕως συνήντησε πιστῇ γυναικί, ὀνόματι Κατούλα, καὶ ταύτης ταῖς χερσὶ τὸν ἱερὸν θησαυρὸν ἦτοι τὴν κάραν ἐπίστευσε. σὺν αὐτῷ δὲ Ρουστικώστῃ καὶ Ελευθέριος τὰς κεφαλὰς ἀπετμήθησαν. ἦν δὲ κατὰ τὸν σωματικὸν τύπον τὸ μέγεθος

μέσος, ισχνός, λευκός, ὑπαχρός, τὴν ῥίνα ὑπόσιμος, τὰς ὀφθαλμοὺς ἀνεσπαρκώς, πόλλος τοὺς ὀφθαλμοῦς, ἐπισυναίᾳ δὲ, ὅσα μεγάλα ἔχων, πόλλος κομῆτης, μετρίως βαθυνόμενος τὴν ὑπὲρ, ἀκριβῶς τὴν ἑκρούσιν τοῦ γενείου, ῥέμα προγύστωρ, μακροδάκτυλος ταῖς χερσίν. ἡ δὲ σύναξις αὐτοῦ τελείται ἐν τῇ ἀγιωτάτῃ μεγάλῃ ἐκκλησίᾳ: Latine autem e Chiffletii interpretatione sic habet: Certamen sancti patris nostri, episcopi Athenarum, Dionysii Areopagitæ, qui fuit unus ex viris illustribus Atheniensibus, opibus et sapientia conspicuis. Consuetudo vero erat Athenis, novem iudices præsidere in Areopago, præstantiores aliis, capitalium causarum arbitri\*, quorum unus fuit Dionysius. Verum, divino Paulo Apostolo concionante Athenis, ut erat subtili intelligentia, veritatem agnovit, et credidit in Christum Athenarumque ab illo creatus est episcopus, et a sapiente Hierotheo ineffabilia edoctus est mysteria; unde et solus in scriptis exponit ordinationes cælestium exercituum, et omnis Hierarchiæ atque ecclesiasticæ dispositionis formam explanat. Hic ab ethnicis comprehensus, flammis consumptus est totus, una cum ipso concrematis et aliis ejus libris, quos quidam aiunt in sola Romanorum bibliotheca superesse. Reperiuntur autem apud nos libri ejus decem.

201 Ad Occidentem vero profectus, regnante Domitiano, et, multis patratibus miraculis, capite cæsus cum esset, ipsum caput suis excipiens manibus ad duo usque millia progressus est. Nec prius dimisit quam fidei mulieri, Catulæ nuncupatæ, obviam factus est, et sacrum hunc thesaurum, caput scilicet suum ejus credidit manibus. Cum ipso vero Rusticus et Eleutherius capite cæsi sunt. Erat autem, quod ad formam corporis attinet, statura mediocri, gracilis, albus quidem, sed subpallidus, sublimus, contractis superciliis, oculis profundis, semper meditabundo similis, majusculis auribus, comatus et canus, barba modice promissa, sed rara, paululum ventricosus, digitis manuum oblongis. Dies vero ejus sollemnis celebratur in sanctissima magna basilica. Ignis seu flammæ supplicium, quo Dionysius totus (in Oriente seu Athenis, ut apparet) fuisse consumptus in isthoc jam recitato elogio primum traditur, certe cum capitis amputatione, qua martyrium in Occidente consummasse in eodem elogio post narratur, quadrare non potest. Hinc Chiffletius, id observans, scriptori, qui istud contexuit, interpretationem, qua hunc suæ de uno Dionysio opinioni, si non faventem, saltem non nocentem, reddere est conatus, affluxit. Audi, qui proxime ante idem huc jam transcriptum elogium loquatur. Ex illa, inquit, Græcorum ignorance (de Dionysio scilicet, Athenis Romanam profecto, indeque in Gallias, ubi et martyrium subierit, misso) ortam opinamur conjecturam de Dionysio, apud Athenas flammis consumpto (ὁλοκαυτοῦται ἐν πυρὶ) quam ut suæ de duobus Dionysiis sententiæ faventem refert Sirmondus ex codice Ms. ejusdam Synaxarii bibliothecæ Claromontanæ, auctoris tamen inconstantiam redarguens, qui mox addit, Dionysium, in Occidentem profectum, post multa edita miracula, capite ibi cæsum esse. Nobis vero, nec absque ratione magis placet posterior eoque sanior Synaxarii sententia, si tamen illa cum priore stare non potest. Quid enim vetat, quo minus Dionysius, Athenis comburi jussus, in

\* arbitros

E

transcribitur, quodque accommodat ad suam de uno Dionysii opinionem

F

in



A in accenso rogo illæsus perstiterit, indeque divinitus ereptus ad Occidentalem expeditionem consilia verterit?

Chiffletius  
verba hic  
datis inter-  
pretatur.

202 *Chiffletius itaque elogii dicti auctorem, quo hic secum ipsemet in concordiam adducatur, ita interpretatur, ut hisce suis verbis ὁλοκαυτῶται ἐν πυρὶ significatum dumtaxat voluerit, Dionysium fuisse comburi jussum, seu flammis damnatum, non autem etiam hisce fuisse consumptum; ut autem huic interpretationi suæ qualemcumque confirmationem adjungat, aut certe mentem suam clarius exponat, ita insuper, postquam integrum, quod jam transcripsi, elogium recitavit, mox ratiocinatur: Dubitari hic possit, num illa verba, οὗτος ὁλοκαυτῶται ἐν πυρὶ, accipienda sint de sententia capitis in Dionysium prolata; ut sit sensus; " Per sententiam totus comburi jussus est. " Belle enim id quadraret cum eo, quod mox subjicitur; Dionysium, in Occidentis partes profectum, ibi martyrium fecisse, caput præcisum gestasse, etc., cum nempe e flammis Atheniensibus, ut plurimi alii martyres divinitus emerisset; quod duorum Dionysiorum assertoribus maxime obstaret. Sed etsi admittas, ut*

B voluit adversarii, Græca levitate secum pugnare Synaxarii auctorem, dum et Dionysium Athenis combustum asserit, et postea tamen in Occidentem concessisse, quæ sunt aperte contradictoria, nihil certe hic illi metunt, nullis fidei et sibimet adversantem scripturam pro se allegantes; ut oppido mirum sit, a viris industriis quæsitum ex hoc Synaxario suæ opinioni auctoramentum. Agite igitur, vos fortium ingeniorum primipili, quibus ecclesiarum nostrarum traditio ludibrium est, qui Parisiorum Areopagitam Hilduinianam fabulam Hilduinianam hæresim nuncupare nihil veremini. Dicite, amabo, quo consilio, quave mente synaxarii hujus auctorem in causa vestra testem citare voluistis? An quia Dionysium Atheniensem Athenis cum suis scriptis igne consumptum affirmare visus est? Si fecit, qua, quæso, ratione mox admonet, hunc eundem, cum in Occidentem transisset, cum Rustico et Eleutherio capite cæsum, hoc ipsum caput manibus apprehensum, ad duo milliaria a supplicii loco tandiu gestasse, donec illud in Catulæ piæ feminae sinum deponeret?

Elogii parte,  
utpote cujus  
auctorem  
velissummet

C 203 Sic porro illum e rogo Atheniensi illæsum, evasisse nos docuit, sive per ἀόρατον sive alio divinæ Providentiæ miraculo, quod certe illi cum aliis permultis Christi martyribus constat fuisse commune. Hoc vero de Dionysio nostro adversarii pernegant, adeoque Synaxarii auctorem Græca levitate veris fabulosa illigasse contendunt. Aut totum illius testimonium probate, aut totum rejicite. Absurdum est, eodem ex ore et oracula et fabellas excipi putare. Claromontanum itaque, quod laudat, Synaxarium seu potius jam productum ex hoc Dionysii elogium vel eo, quem assignat supraque etiam exposui, modo seu pacto esse interpretandum vel certe totum rejiciendum, laudatus Chiffletius, quod alioquin unus idemque auctor pugnantly scripsisse, veraque falsis seu fabulosis immiscuisse foret dicendus, contendit. Verum quid si dictum elogium, non ab uno eodemque, sed a duobus auctoribus diversis, antiquiori uno, recentiori altero, fuerit contextum? Quid si pars elogii prior, quæ, Dionysium flammis fuisse totum consumptum, memorat atque ab initio ad

hasce usque voces Ad occidentem vero profectus, excurrit, ab auctore, seculum octavum medium prægresso, sola primum fuerit conscripta? Quid si ei deinde posterior, quæ, Dionysium in Occidente capite cæsum, tradit, atque ab iisdem verbis ad finem usque procurrit, ab auctore recentiore, qui non nisi post seculum octavum medium floruerit, idcirco fuerit adjecta, quod ita hic priorem elogii partem, quam alte a se imbibitæ de Dionysio, in Gallias profecto ibique martyrii palmam adepti, opinioni adversari, videbat, corrigere, aut saltem (neque enim forsan, verane esset, ac quid complecteretur, examinarit) auctorem, additis iis, quæ de Dionysio credebatur, reddere voluerit?

204 Sane cum. Operum duorum, quorum unum esse antiquum, vel quod de Cælesti, alterum de Ecclesiastica Hierarchia S. Dionysius Areopagita scripserit, mentione facta, alios ejus libros in sola Romanorum bibliotheca superesse, a quibusdam dici, in priori elogii huc transcripti parte asseratur, scriptam hanc fuisse, oportet, ante seculum octavum, utpote quo Scholia, a S. Maximo, seculi septimi scriptore, non tantum in Cælestem et Ecclesiasticam Hierarchiam, sed et in Omnia, quæ Areopagitæ nomine modo circumferuntur, Opera exstiterint contexta, hæcque tum certe non tantum Romæ, sed et pluribus aliis locis fuerint reperta. Quod autem ad posteriorem elogii partem modo spectat, cum ea, quæ de capite a Dionysio, cum id, sibi jam amputatum, propriis manibus gestasset, in matronæ, nomine Catullæ, sinum depositum, in posteriori illa parte narrantur, a Metaphraste, qui, quemadmodum apud omnes modo in confesso est, seculo decimo floruit, litteris primum fuerint mandata, fuisse isthanc ab auctore, qui non nisi post Metaphraslem floruerit, conscriptam, indubitatum apparet ac certum. Atque ita simul, ab alio scriptore priorem, ab alio item posteriorem elogii dati partem fuisse conscriptam, modo habemus; quam merito autem adstrui id queat, e jam nunc dicendis amplius elucescet. Etsi quidem ὁλοκαυτῶται, igne absumptus est, ad idem significandum, quod sacrificatus est seu ignis incendio, quod quis, comburi jussus, divina virtute evaserit, excruciatum et, subinde usurpatum invenitur, tamen in dato elogio non usurpari vel ex eo liquet, quod in eo Dionysius una cum contextis a se libris, quos certe tali modo sacrificatos seu immolatos significari, nemo dixerit, crematus fuisse tradatur.

205 Cum autem id ita sit, ac proin assignatam a Chiffletio interpretationem prior elogii pars neutiquam patiat, oportet sane, ut alium hæc, alium pars posterior, utpote, Sanctum capitis amputatione in Occidente expirasse, tradens sicque cum parte priori, quæ, eum Athenis seu in Oriente flammarum incendio fuisse absumptum, memorat, e diametro pugnans, auctorem habuerit; qui, hac fortassis haud sat examinata, vel examinata quidem, sed non probata, posteriori a sese contexta parte ob causarum, quas num. 203 assignavi, alteram Dionysii de quo hic, elogium auxerit. Jam vero, cum res ita habeat, supraque huc transcriptum Sancti elogium duos diversos, quorum alter ante seculum octavum floruit, Athenisque Dionysium occubuisse, scribit, auctores e jam dictis habuerit, consecrari fit, ut id haud prorsus, contra ac Chiffletius vellet, rejiciendum sit, utque contra, opinionem de Dionysio Areopagita, in Oriente seu



AUCTOR  
C. B.

Athenis, non in Galliis seu Occidente passo, apud Græcos antiquos, qui ante scriptam elogii recitati posteriorem partem seu recentiore sit haud proorsus invalido, quidquid contra etiam Chiffletius supra huc transcriptis verbis arguat. Verum demus etiam tantisper, scriptorem fuisse reperi- tum, qui adeo parum sibi constiterit, ut unum eundemque Dionysium et in Oriente seu Athenis igne fuisse absumptum, et in Galliis seu Occiden- te martyrium gladio consumasse, aliaque haud sat coherencia in Elogio supra huc transcripto memoriæ prodiderit, nec hinc consecrarium erit, ut ex hoc pro opinione de duobus Dionysiis, quæ horum alterum Athenis, alterum in Gal- liis martyris coronatum statuit, nihil possit con- fici.

tradit, ex an-  
tiquo

206 Age, rem accurate expendamus. Græci, de quo hic, elogii auctor, qualis qualis sit, in priori hujus parte fuisse Dionysium Areopagitam Athe- nis seu in Oriente flammis totum absumptum, memoriæ prodit. Quid ergo? Idne fors, nullo duce, Græca quapiam levitate e proprio suo ge- nio in litteras miserit? Affirmas? Qua veri spe- cie, videamus. Flammæ incendio in Oriente seu Athenis, simulque capitis amputatione in Occidente seu Parisiis unus idemque Dionysius Areopagita mori non potuit: cum autem hoc ultimo mortis genere in Occidente exspirasse Sanctum, Elogii auctor in posteriori hujus parte ex anterioribus, quæ etiam, ut certe non negabis, fide digna ipse existimavit, monumentis scripto- ribusve memoriæ prodat, quis eum, etsi etiam pugnantia scripsisse detur, adeo simul amentem fuisse credat, ut Sanctum eundem in Oriente ignis supplicio occubuisse, sine vade, sine teste, sine ullo denique fundamento in priori ejusdem a se contexti elogii parte tradiderit? Subinde quidem, ut, qui oppositarum seu contradictoria- rum assertionum unam credit, alteram postea, relicta priori, admittat, evenire solet; ast simul, ut quis, ratione proorsus omni destitutus, id fa- ciat, aut etiam assertionum contradictoriarum uni potius, quam alteri adhæreat, vel numquam vel certe rarissime contingit; hoc autem cum ita habeat, factum esse quis credat, ut, qui duas assertiones oppositas contradictoriasve admit- teret, litterisque etiam consignaret, rationibus quidem quantum ad unam, at non item quan- tum ad alteram, ut id faceret, sit nisus? Dicesne fors, Elogii auctorem, quod, unum eandem- que in Oriente ignis supplicio, simulque in Occi- dente capitis amputatione vitam amittere haud posse, non observavit, tam uno, quam altero mor- tis genere Dionysium esse martyris coronam ade- ptum, scripsisse? Verum cui id, quæso vel utcum- que credibile efficias?

monumento  
traditione  
acceptum es-  
se, oporteat,  
probatum,

207 Cum itaque elogii, de quo hic, au- ctorem aliqua certe, ut Dionysium, quem capitis amputatione in Occidente exspirasse, ait, in Oriente simul flammæ incendio occubu- isse, traderet, ratione fuisse impulsus, ex omnibus, quæ jam dicta sunt, necessum appa- reat, quid, quæso, aliud dicamus, quam po- stremum illud, quo Sanctum in Oriente obiisse, ait, supplicium vel e traditione, quæ apud Græ- cos antiquos vigerit, vel, quod malim, e littera- rio, in quo hæc consignata esset, monumento abs illo fuisse acceptum? At vero, Græcos, cum Diony- sium, relictis Athenis, Romam concessisse, indeque in Gallias, ubi et martyrium subiisset, a Cle-

mente Papa missum fuisse, ignorent, flamma- rum supplicio in Oriente seu Athenis illum fuisse consumptum, e conjectura dumtaxat scripsisse, Chiffletius contendit. Ita scilicet verbis, num. 201 recitatis, non obscure prodit. Verum quid tum? Cum equidem conjectura, e qua id Græci- tum scripserint, omni dubio procul, ut Chiffle- tius negare non potest satisque ipsemet innuit, cognitionem, qui eundem Dionysium capitis am- putatione in Occidente occubuisse, habuerint per- spectum, præcesserit, consecrarium vel hinc fit, ut Græci, priusquam Dionysium, capite ampu- tato, sanguinem pro Christo in Occidente fu- disse, unquam scripserint, alio plane mortis ge- nere in Oriente illum occubuisse, memoriæ pro- diderint, ac proin, ut ante opinionem, Dionysium Areopagitam et Parisiis capitis amputatione occisum, et cum Dionysio, Parisiensi anti- stite, unum esse atque eundem statuit, opinio proorsus opposita, quæ a posteriori isthoc Dio- nysio priorem distinguit, huncque, non Parisiis, sed Athenis, fuso pro Christo sanguine, ad cælos evolasse, statuit, apud Græcos obtinuisse sit pu- tanda.

208 Quo porro id propensius credam ac por- ro credere unusquisque non immerito possit, etiam facit Basilianum Græcorum Menologium, sub seculi decimi, uti inter eruditos modo convenit finem contextum, in quo S. Diony- sius Areopagita ad tertiam Octobris diem se- quenti isthoc, quod huc idcirco Latine saltem juverit transcripsisse, ornatur elogio: Magnus Dionysius in urbe Athenarum unus ex iis, qui gloria, divitiis et sapientia excellebant, in eo, quem Areopagum vocant, causarum iudex erat. Cum vero sanctus Apostolus Paulus, Athenas profectus, Christum prædicaret, uti erat acri ingenio, veritatem facile intellexit, et in Chri- stum credidit, Baptizatusque Athenarum epi- scopus ordinatur. multosque Græcorum (verti oportuerat ethnicorum) docuit, et ad Deum conversos baptizavit. Didicit etiam arcana Dei mysteria a sancto Hierotheo episcopo, et mul- tos libros de cælestibus virtutibus conscripsit. Delatus autem ad Athenarum præfectum ab ido- lolatris comprehenditur cum duobus discipulis; cumque multa tormenta subiissent, primus qui- dem ipse decollatur, qui suis manibus caput ad duo milliaria sustulit, nec prius deposuit, quam Christianæ feminae obviam factus illud ei tradidit. Postea et duo ejus discipuli capite obtruncati sunt. En itaque aliud adhuc Græco- rum monumentum sacrum, aut, si mavis, hu- jus auctor, hagiologus Græcus, qui, quemvis ex dictis non prius quam seculo decimo ac proin non nisi post opinionem de uno Dionysio, a Græ- cis etiam (adi num. 112 et seq.) passim rece- ptam, floruerit, Athenis tamen Dionysium Areo- pagitam martyrio, utut in supplicii, quo id subierit, genere cum Synacarii supra dicti au- ctore non conveniat, fuisse affectum. scribit aut certe non obscure indicat, sicque hunc a Diony- sio, Parisiensi antistite, utpote quem Parisiis subiisse martyrium, nemo non fateatur, apertis- sime distinguit.

209 Nec id tantum ex huc jam transcripto, quo a Græco isto hagiologo Dionysius celebra- tur, elogio habemus; verum etiam, cum capi- tis jam amputati gestationem aliaque nonnul- la, soli Dionysio, qui Parisiensium fuerit epi- scopus, attribui solita, Dionysio Areopagitæ ad- scribat,

E  
uti etiam e  
Basiliano, ut-  
pote cujus  
auctor in elo-  
gio huc tran-  
scripto,

Athenis



AUCTORE  
C. B.

A scribat, ei indubie scripta seu documenta, quæ hunc cum illo confunderent, præluxisse. Jam vero, cum res ita habeat, qua ratione factum, dicemus, ut Dionysios ambos, Parisiensem et Areopagitam, pariter non confuderit, seu hunc Athenis, quod perinde est ac si unum ab altero disertissime distinxisset, martyrium subiisse, indicarit? Anne forsitan, ambos quidem Dionysios, Parisiensem scilicet et Areopagitam, pro uno atque eodem Sancto a Martyrologo isto haberi, in loco tamen martyrii seu palæstra, cum Parisios pro hac assignare debuisset, assignanda errari, asseverabis? Verum id, quod sane, nisi solide probetur, nemo admittat, qui, quæso, vel utcumque probatum des? Anne ex eo, quod nonnulla, quæ in solum Dionysium Parisiensem quadrant, commemoret, sicque de sancto isthoc antistite, Parisiis seu, ut exactius loquar, prope Parisios martyrii palmam adepti, sermonem facere videatur? Verum nonnulla pariter, quæ, quemadmodum consideranti patebit, in solum Dionysium Areopagitam quadrant, memoriæ prodit. Ut itaque hagiologus iste, etsi etiam scripta, quæ ambos Dionysios confunderent, præ oculis habuerit, Areopagitæ tamen palæstram Athenis collocarit, huicque simul Sancto nostro nonnulla, quæ in solum Dionysium Parisiensem quadrant, adscripserit, ex eo factum apparet, quod et prælucescens sibi, quod partim e Dionysii Areopagitæ, partim e Dionysii Parisiensis gestis esset conflatum, elogium seu encomium fere totum descripserit, et palæstram martyrii, quam nusquam in hoc inveniebat expressam, e monumento Græco, quod Athenas pro ea assignabat, deprompserit, antiquæ saltem e traditione, quæ apud Græcos adhuc vigeat ipsique erat perspecta, acceperit.

Dionysii palæstram ex antiqui

210 Sane, cum, ut dictum, seculo demum decimo, quo scripta quamplurima, Dionysium Areopagitam cum Parisiensi confundentia, apud Græcos circumlata fuisse noscuntur, in vivis exstiterit, nihil omnino impedit, quo minus, quale dixi, elogium seu encomium præ oculis habuisse credatur. Nec est etiam, cur palæstram, quam Dionysii Areopagitæ martyrio assignat, e litterario quopiam Græcorum monumento antiquave apud hosce adhuc vigente traditione discere non potuisse asseratur. Etsi enim nulla modo apud Græcos monumenta, quæ Dionysium Areopagitam Athenis passum tradunt, fortassis supersint, consecrarium hinc non est, ut nullum prorsus scriptum huiusmodi jam inde etiam ab hagiologi ætate superstes exstiterit. Quod autem ad antiquam, e qua pariter martyrii, a Dionysio Areopagita tolerati, palæstram discere potuerit, traditionem spectat, hæc quidem, opinione de uno Dionysio, Areopagita simul et Parisiensi antistite, in Occidente, non in Oriente Athenis passo, ubique temporis lapsu recepta, penitus hodie apud Græcos interit; verum quid ni apud hosce scriptoris, qui Menologium Basilianum contexuit, ætate seu seculo x utcumque adhuc vigere potuerit? Nihil sane, quo, ut id haud factum, certo credam, occurrit. Ei itaque, quæ de martyrii, a Dionysio Areopagita tolerati, loco seu palæstra memoriæ prodit, vel antiquam, quæ apud Græcos adhuc vigerit, traditionem, vel quoddam horum monumentum litterarium suppeditasse, mihi vix non certum atque indubitatum apparet. Res enim nisi ita habeat, unde, quæso, quod de Dionysio Areopagita, Athenis passo, scribit, deprompsit? Dicesne forsitan, e sacris Græcorum Fastis, quos, quod Dionysium Areopagitam ad

tertiam Octobris diem Athenis annuntiarent, de palæstra, qua Sanctus pro fide certasset, non de loco, quo certaminis dumtaxat commemoratio ageretur, interpretatus sit?

211 Verum, præterquam quod Græcorum fasti, in quibus Dionysius Athenis, alio nullo, quo ibidem seu passus seu passionis causa commemorationem nactus significetur, indicio appposito; annuntietur hodie, quod sciam, haud inveniantur, haudquaquam annuntiatione huiusmodi, qua cultusne dumtaxat Athenis, an passus etiam Dionysius traderetur, dubium fuisset, Menologii Basiliani auctor, ut martyrii, a Dionysio tolerati, palæstram Athenis signaret, commovendus fuisse videtur, quod, cum seculo decimo, quo demum, ut jam dictum, floruit, scripta seu monumenta non pauca, ac nominatim quidem Dionysiana a Methodio, Syncello et Metaphraste contexta Acta, in quibus Dionysius Areopagita in Galliis et fidem prædicasse et sanguinem pro hac fudisse disertissime tradebatur, apud Græcos passim circumferrentur omniumque fere manibus tererentur, vix ac ne vix quidem, quin aliquod saltem huiusmodi seu scriptum seu monumentum legisset, dubitari queat, nec facile, ut alibi Dionysii palæstram, quam in hoc notatam reperisset, consignaret, commissurus fuisse videatur. Jam vero cum res ita habeat, toleratiquæ adeo a Dionysio martyrii palæstram, quam Athenis locat, e sacris, quales dixi, Græcorum fastis haud acceperit, quid aliud superest, quam ut illam vel ex alio quopiam litterario Græcorum monumento, vel ex antiqua, quæ apud hosce adhuc vigerit, traditione deprompsisse credatur? Et quidem, cum tunc, opinione de Dionysio in Galliis passo, ab omnibus prope Græcis imbibita, traditioni contrariæ seu Sanctum Athenis passum statuenti, utut fortassis utcumque adhuc apud nonnullos obtineret, derogatum haud parum esset, non ex hac, sed e monumento, litteris expresso, verosimillime, quod dixi, deprompserit; id autem, cum seculi noni ac decimi Græci, utpote opinionem, quæ Dionysium Areopagitam Parisiis passum eundemque proinde cum Dionysio Parisiensi statuit, tum amplexi, Athenis utique Dionysii Areopagitæ palæstram collocaturi haud fuissent, ante seculi octavi finem exaratum seu conscriptum indubie fuerit.

212 Quare, cum e monumento huiusmodi Dionysii Areopagitæ palæstram, quam Athenis signat, Mrl. Basiliani auctor, uti e jam dictis liquet, acceperit, is certe aut, si mavis, supra huc transcriptum, quo Dionysium Areopagitam celebrat, Elogium argumento sit, opinionem, quæ Dionysium Areopagitam Athenis passum diversumque proinde a Dionysio Parisiensi statuit, ante seculi octavi finem seu apud Græcos antiquos vigiasset. Et vero hoc ita indubie habere, fas est etiam colligere e Tharasii, Constantinopolitani ab anno 784 ad annum usque 806 patriarchæ, supra adhuc ex Hilduinianis Areopagiticis memorato facto, quo is, cum sibi de Dionysio Areopagita, qui et Romam, relictis Athenis, concessisset, indeque in Gallias missus martyrium ibidem subiisset, relatum fuisset, sollicite, num hæc veritati essent consona, per legatos suos, seu Romam seu in Galliam missos, inquiri iussit. Cum enim tunc, uti ex iis, quæ § v disserui, apparet, Gallorum Commentarii, in quibus ista haud obscure adstruebantur, cum Græcis essent communicati, utquid in horum veritatem, seu num Dionysius Areopagita in Gallias, substituto sibi Athenis

monumenti  
fide signet.

E

Menologio,  
Tharasique  
patriarchæ  
Constantino-  
politani hic  
relato



AUCTORE  
C. B.

*Athenis episcopo, concessisset, martyrioque ibidem occubisset, inquiri Tharasius jussit? Non aliam, inquires, certe ob causam, quam quod de re dubius adhuc atque anceps hæreret. Belle enim vero; ast utquid dubius adhuc atque anceps de re hærebat? Utquid in hanc, cum laudatos Gallorum Commentarios, Dionysium Areopagitam in Galliis passum, diserte adstruentes, ad manum haberet, verosimiliterque etiam legisset, per legatos suos, seu Romam, ut dictum, seu in Gallias missos, sollicito, quo videlicet, quid credendum foret, exploraret, inquiri jussit?*

facto, nec  
ex iis, quæ  
verbis hic  
recitatis

213 Id enimvero ni tum adhuc opinionem, quæ Dionysium Areopagitam Athenis passum atque a Parisiensi diversum statuit, apud Græcos vigere aut certe haud dudum antea viguisse, habuisset compertum, nec facturum, nec etiam, num Gallorum cum Græcis communicati Commentarii, qui Dionysium Areopagitam Parisiis passum eundemque cum Dionysio Parisiensi exstitisse haud obscure adstruebant, veritati essent consoni, dubitationem fuisse videtur. Quod cum ita habeat, opinionem enimvero, quæ Dionysium Areopagitam Athenis passum atque a Dionysio Parisiensi diversum statuit, ante seculi octavi finem apud Græcos adhuc obtinuisse, memoratum S. Tharasii, patriarchæ Constantinopolitani, factum argumento etiam est haud prorsus invalido. At vero erit fortassis, qui nobis hic iterum (de Menæis enim, similibusve Græcorum, utpote sublestæ nimium fidei ac recentioris ævi, monumentis quemquam etiam disceptaturum, haud reor) objiciat Baronium, in Annalibus Ecclesiasticis ad annum 109, num. 45 ita primum ratiocinantem: Ne quis putet, ea tum primum Acta Dionysii Areopagitæ a citatis auctoribus (Methodio scilicet, Syncello et Metaphraste) fuisse inventa atque conscripta; accipiat, quid, scribens ad eundem imp. Ludovicum Hilduinum (adi hujus ad principem illum apud Surium Rescriptum num. 10) de antiquorum Græcorum monumentis his verbis testatus sit; "Usque hodie Græcorum majores, et Athenarum incolæ perhibent, historiarum scriptis et successionum traditionibus docti, in eadem civitate Dionysium tunc temporis primum fuisse episcopum, quando Timotheus, Pauli æque discipulus, Ephesiorum rexit ecclesiam; ipsumque, subrogato sibi episcopo, Romam adiisse, et, ut compererunt, apud Gallorum gentem glorioso martyrio consummatum fuisse; ac tum, nonnullis adhuc, quibus jam nunc discussum Tharasii, patriarchæ Constantinopolitani, factum exponitur, Hilduini verbis transcriptis, hoc modo prosequentem: Certe quidem, etsi nulla umquam de Græcorum mutua consensione et ex suis scriptis attestazione suppeterent testimonia, suum ipsorum silentium loco mille testium foret.

Baronius,  
seu de Græcis  
qui Galliis,  
Dionysium  
Areopagitam,

214 Etenim mente recolentes, quam ipsi fuerint semper rerum suarum tenacissimi custodes ac vindices, hocque illis insitum esse a natura; quippe qui de Homeri patria inter se adeo concertarint; haud putamus fuisse adeo liberales, ut tantum virum, sapientium sapientissimum, Athenarum reliquias, Pauli insignem discipulum, primum ipsorum episcopum, tam facile donarint Gallis, ut ipsi sibi eum vendicantibus, penitus tacuerint ac veluti jurato silentio, nullus umquam ausus fuerit vel leviter contradicere. Nam si levissima aliqua probatione vel ex Athenarum ecclesiæ monumentis vel incerta

aliqua et dubia traditione, aut relatione undecumque accepta, his de Dionysio æmuli Latinorum gloriæ adversari potuissent, haud sibi eos temperasse putandum est, ut non sibi vendicarent sua. Sed quod in re probe testata ac plane perspecta nimis calumniose agere visi essent; tantum abest, ut reclamantes contradixerint; ut potius omnes, qui de ea re egerunt, calculum suæ sententiæ mutua consensione sponte contulerint. Ita hactenus eruditissimus Annalium ecclesiasticorum parens, duo hic potissimum, alterum quidem ex Hilduini verbis, alterum vero e proprio suo genio, contendens. Primum est, S. Dionysii Acta, quæ Methodium, Syncellum et Metaphrastem habent auctores, ex antiquis Græcorum monumentis esse accepta; secundum vero, nihil omnino Græcis, quo, Gallis Dionysium Areopagitam, veluti gentis suæ apostolum, sibi vindicantibus, reclamare potuissent, suppetiisse.

215 Verum duo isthæc, a Baronio asserta, quæ, si vera forent, opinionem, quæ Dionysium Areopagitam Athenis passum, atque a Dionysio Parisiensi diversum statuit, apud Græcos antiquos haud viguisse, argumento essent, confutare ac penitus convellere haud oppido difficile est. Ut id adeo effectum dem, ab eo, quod ultimo loco Baronio recitatis verbis proponitur, duco initium. Ac primo quidem, qui ex eo, quod Gallis, Dionysium Areopagitam genti suæ Evangelium annuntiasset, asserentibus, Græci haud contradixerint, contendere id, quod dixi, Baronius, vir aliquin certo doctissimus, potuerit, haud satis perspicio. Quid enim? Anne Galli, cum Dionysium, qui Parisiensibus Evangelii lucem attulit, Areopagitam appellare sub seculum VIII medium cæpere, ita hunc vendicaverunt sibi, ut Græcis plane abstulerint? Si fecissent, fuisset sane, cur reclamassent Græci, nec dubito, quin re etiam ipsa reclamaturi fuissent. Verum, etsi quidem Galli, Dionysium Areopagitam in Gallias, relictæ Græciæ, venisse, Parisiensiumque creatum antistitem genti suæ sanctissima salutis ac fidei dogmata tradidisse, tum asseruerint, eum tamen natione extitisse Græcum Atheniensiumque fuisse primum episcopum, minime negarunt, Græcisque adeo neuliquam ademerunt. Ut quid ergo hi illis contradixissent, productisque in lucem, quibus Dionysium e Græciæ numquam excessisse, probassent, monumentis reclamassent? Civitatemne forsitan, cui natalium Homeri decus civitates Græciæ reliquæ adscripsissent, idcirco hisce, quod celeberrimum illum poetarum principem apud se aliquando fuisse moratum, poetarumque suarum lucubrationum partem condidisse, affirmassent, contradicturam reclamaturamque fuisse, Baronius existimavit? Id enimvero ut autumem, singularis prorsus viri undequaque eruditi industria atque acumen non permittit; cum autem id ita habeat, qui Græcos Gallis memoratam ob causam contradicturos fuisse, in animum induxerit, litterisque etiam commendavit, sane mirari subit.

216 At vero, inquires fortassis, facturos id fuisse Græcos, existimavit Baronius, quod Dionysium in Galliis martyrium subiisse, seu cælo natum esse, Galli assererent. Quid ergo? Hincne Gallis, suæ interim gentis conversionem situmque in hac decus Græco homini adscribentibus, contradicturos fuisse Græcos, merito existimari potuerit? Id equidem mihi haud apparet. Et vero tantum abest, ut Gallis, quod Dionysium Areopagitam subiisse in Galliis martyrium, assererent, contradicturi

veluti gentis  
suæ apostolum

sibi vendicantibus,



A dicturi fuerint, ut contra iisdem Gallis, cum abs hisce supra jam sæpius memoratos, qui Dionysium Areopagitam in Gallias venisse, eundemque cum Dionysio Parisiensi esse, adstruebant, Commentarios seu fictitia ac fabulosa Dionysiana Acta accepissent, nullo facilius, quam par esset, assensisse e supra dictis videantur. Nec ita illos animo fuisse comparatos, miror. Etenim Græco homini celeberrimæ Gallorum gentis ad fidem conversionem ab ipsismet Gallis in iis ascribi, cernebant; quod cum non possent non sibi ducere perhonorificum, fieri sane primum fuit, ut Gallis perfacile, re etiam fere non examinata, assentirent, parique etiam modo, quæcumque in Commentariis, per illos secum communicatis, de Dionysio Areopagita tradi intelligebant, adoptarent. Ex observato itaque, cum Galli Dionysium Areopagitam, veluti gentis suæ apostolum, sub seculum VIII medium sibi vendicavere, per Græcos silentio, nullam omnino abs hisce, qua Gallis ea in re contradixissent, probationem seu ex ecclesiæ Atheniensis monumentis, seu ex incerta quapiam dubiaque traditione seu denique ex undecumque accepta relatione afferri potuisse, Baronius perperam contendit.

non contra-  
dixerint, seu  
de monu-  
mentis anti-  
quis,

217 Nulla quidem seu scripta seu monumenta, quibus, quod Galli de Dionysio Areopagita, asseverabant Græcisque persuasum volebant, convellerent, in medium tum protulere; verum, cum id facere neutiquam sane, uti e jam dictis haud difficulter statues, ipsorum interesset, monumenta seu scripta huiusmodi nulla, quæ Gallis opponere potuissent, penes ipsos existitisse, haud facile crediderim. Ac merito quidem ita animo comparatum me esse, satis superque, quæ supra disserui, ostendunt. Verum, sciscitabere, quid tandem ex his omnibus conficies? Efficere etiam, quod huc potissimum spectat, allata a Baronio de supra memorato Græcorum silentio non posse, quo minus, quod supra de opinione Dionysium Areopagitam a Dionysio Parisiensi distinguente, quæ apud Græcos antiquos viguerit, asserui, firmum ac inconcussum consistat: anne autem iis, quæ ex Hilduini verbis idem Baronius primo arguit, pariter non convellatur, nunc dispiciendum. Quo id ordinate magis, modoque, quo ad lectoris captum fieri potest, accommodatiori præstem, Hilduini verba, quibus, quæ is scriptor contendit, superstruit, iterum huc in antecessum transcribo. Usque hodie, inquit in suo ad Ludovicum Pium imperatorem Rescripto num. 10 Hilduinus, Græcorum majores et Athenarum incolæ perhibent, historiarum scriptis et successionum traditionibus docti, in eadem civitate Dionysium tum temporis primum fuisse episcopum, quando Timotheus, Pauli æque discipulus, Ephesiorum rexit ecclesiam; ipsumque, subrogato sibi episcopo, Romam adisse, et, ut compererunt, apud Gallorum gentem glorioso martyrio consummatum fuisse; ex hisce autem, Sandionysiana, quæ Methodius, Syncellus et Metaphrastes contexuerunt, Acta e Græcorum monumentis antiquis esse accepta, Baronius loco supra assignato contendit.

e quibus  
Dionysii Ro-  
mam Athe-  
nis discessus  
ab Athenien-  
sibus

218 Verum nec hic, ut mihi equidem apparet, ei assentiendum. Quid enim? Dionysiam Areopagitam, ait, tum temporis, cum Timotheus, Pauli apostoli æque ac ille discipulus, Ephesiorum ecclesiam moderatus est, Atheniensium ecclesiæ præfuisse episcopum, ex antiquis monumentis iuxta ac traditione ab Atheniensibus perhiberi,

Hilduinus recitatis verbis asseverat. Ita habet, et re etiam vera, quod ab Atheniensibus perhiberi affirmat, abs hisce, credo, fuisse perhibitum, nec est, cur id, quod ab iisdem perhiberi ait, revoce- tur in dubium. Verum quid tum? Idemne etiam de Dionysii Romam, relictis Athenis, discessu dicendum? Huncne etiam ex antiquis Græcorum Historiis simulque traditione ab Atheniensibus perhiberi, Hilduinus affirmat? Sane, si proxime recitata verba secundum se dumtaxat considerentur, esse etiam videtur, cur id nonnemini videri queat. Verum, cum Hilduinus ubique exacte ac secundum emendatæ constructionis leges haud loquatur, simulque, quod de Dionysii martyrio, in Galliis tolerato, ab Atheniensibus perhiberi affirmat, abs hisce ex antiquis Græcorum historiis traditioneque haustum non fuisse, non obscure insinuet, id pariter illum de Dionysii Romam, relictis Athenis, discessu insinuat non voluisse, verosimillimum mihi apparet; ut etiam si, Hilduinum nihil, quin veritati exactæ consonet, scripsisse, tantisper darem, consequens tamen hinc nondum fieret, ut, quod de Dionysii Romam, relictis Athenis, suscepto itinere ab Atheniensibus perhiberi ait, abs hisce id haustum e monumentis antiquis fuisse propterea haud debeat.

E

219 Verum demus etiam, Hilduinum, quod de Dionysii itinere Romano, ab Atheniensibus perhibito, asseverat, haustum abs hisce e monumentis antiquis iuxta ac traditione fuisse, existimasse ac porro significatum voluisse; nec hinc, ut opinionem, quæ Dionysium Areopagitam in Gallias non venisse, diversumque a Dionysio Parisiensi statuit, apud antiquos Græcos non obtinuisse, conficias, quidquam elicies. Age enim, ab Atheniensibus, quod jam dictum, de Dionysii Romam, relictis Athenis, discessu perhiberi, disertissimis etiam verbis Hilduinus asseveret. Scriptor isthic, utut malæ, quemadmodum supra docui, in monumentis scriptoribusque citandis fidei non sit, tanto tamen in pretio habendus non est, ut timeri non debeat, ne a veritate uspiam seu per errorem seu per falsam ad se delatam famam deflexerit. Quid si ergo Historiarum scripta et successionum traditiones, e quibus Græcorum majores Athenarumque incolæ eodem tempore, quo Timotheus Ephesiorum ecclesiam moderabatur, Atheniensi præfuisse Dionysium Areopagitam, perhibebant, ad hujus etiam, subrogato sibi Athenis episcopo, Romam discessum per errorem retulerit? Sane ea in re Hilduinum, si vere, quod mox dictum, significatum voluerit, hallucinatum fuisse, vel ex eo verosimillimum apparet, quod, cum hodie scriptum Græcum, Hilduini ætate antiquius, in quo Dionysius Areopagita Romam, relictis Athenis, migrasse memoretur, nullum uspiam inveniatur, nullum pariter, in quo id fuerit traditum. Hilduini ætate fuisse inventum videatur, maxime cum nullum nominatim citet hic scriptor, qui tamen monumenta omnia seu scripta, quæ opinioni de uno Dionysio, quam tuebatur, utcumque suffragari possent, diligentissime conquisivit, inventaque distincte ut plurimum in suo ad Ludovicum Pium imperatorem Rescripto commemoravit, ac proin, si scriptum monumentumve huiusmodi ætate sua uspiam fuisset inventum, id ipse verosimiliter cogniturus, cognitumque silentio in eodem mox dicto Rescripto præteriturus fuisse non videtur.

fuerit perhi-  
bitus, arguit,  
in contra-  
rium quid-  
quam potest  
inferri;

220 Adhæc cum ante seculum VIII medium ac proin ante Hilduini ætatem opinio, quæ Dionysium Areopagitam a Parisiensi distinguit Athenisque



AUCTOR  
C. B.  
imo nec apud  
Athenienses  
monumenta  
huiusmodi  
existisse, ex  
Aristidis.

nisque passum nec in Occidentem profectum, statuit, apud Græcos viguerit, litterisque etiam, uti e supra dictis liquet, fuerit commendata, id utique, opinionem oppositam seu quæ ad hanc stabiliendam conducere, tunc quoque litterarum monumentis consignata non fuisse, argumento etiam est. Accedit, monumenta huiusmodi, si quæpiam tum fuissent inventa, penes Athenienses, utpote qui ex illis, quod ait Hilduinus, perhibuerint, existere debuisse, simulque in honore ac pretio ab iisdem haberi. Verum monumentum scriptumve ullum, quod Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem faceret, Romanve, substituto sibi Athenis episcopo, migrasse, assereret, penes Athenienses tum exstitisse nedum in honore ac pretio abs illis habitum fuisse, parum verosimile apparet. Ea sedet sententia, quod, quemadmodum in S. Dionysii Areopagitæ elogio Martyrologii Romani parvi auctor hodie testatur, apud eosdem Athenienses maximo in honore ac pretio Aristidis Opus, de Christiana religione contextum, habitum tum fuerit; in hoc autem, Dionysium Areopagitam Athenis sub Adriano imperatore martyrium subiisse, traditum fuisse videatur. Athenis, ait antiquus ille martyrologus, Dionysii Areopagitæ, sub Adriano diversis tormentis passi, ut Aristides testis est in Opere, quod de Christiana religione composuit.

qui, ut ap-  
paret, Dio-  
nysii palæ-  
stram Athe-  
nis consigna-  
vit.

221 Negabisne fortassis, ex hisce Romani parvi verbis consecrarium esse, ut Dionysii martyrium Athenis ab Aristide in Opere laudato fuerit consignatum? Verum, etsi quidem recitata verba, ut id ibidem ab Aristide sit factum, necessario, si secundum se nude ac simpliciter considerentur, haud exigant, sunt tamen nonnulla, quæ martyrologum istum Dionysii Areopagitæ palæstram, quam Athenis locari videtur, ex Aristide seu ex hujus, quod laudat, Opere hausisse, suadent. Ac primo quidem a Romani parvi auctore Dionysii palæstram per proximè huc transcripta verba Athenis consignari, ex iis, quæ supra pro opinione de duobus Dionysiis stabilienda ex eodem auctore disserui, haud prorsus, ut apparet, inepte statues; quod autem ad Aristidem, e quo, quam assignat, Dionysii Areopagitæ palæstram didicerit, jam spectat, cum Dionysium diversis tormentis affectum fuisse, asseveret, proque hac assertionem sua Aristidem testem appellet, fuerint verosimillime abs hoc illa omnia commemorata; hinc autem fit, ut locum quoque, quo hæc Sanctus passus fuerit, commemoratum abs illo fuisse, verosimillimum etiam appareat. Verum quem? Parisiosne, an Athenas? Cum Atheniensis philosophus, ut S. Hieronymus cap. 20 de Scriptt. Eccl. testatur, Aristides exstiterit, Athenisque etiam commoratus fuerit, ac proin, si Parisiis Dionysius Areopagita passus fuisset, tormenta omnia, quæ hic subiit, haud cogniturus, ac proin nec singillatim, uti ex dictis verosimiliter fecit, commemoraturus fuisse videatur, Dionysii martyrium et Athenis evenisse et ibidem ab Aristide consignatum fuisse, existimo. Jam vero, cum id ita habeat, Romanique parvi auctor pro diversis tormentis, quibus Dionysium affectum memorat, Aristidem testem faciat, ex hoc verosimillime locum etiam, quo Sanctum passum notat, didicerit.

quique, con-  
tra ac Me-  
nardus ar-  
guit, a Ro-  
mani parvi  
auctore

222 At vero Menardus, de Usuardo, qui Aristidem in hodierno Sancti nostri elogio pariter citat, in sua de uno Dionysio, Areopagita simul et Parisiensi antistite, Diatriba faciens sermonem, auctoris huiusmodi citationem sibi valde

suspectam esse, pag. 113 affirmat, quia scilicet, D ut subjungit, eum pro Dionysio Areopagita Græcorum seu antiquorum seu recentiorum citavit nemo, non Eusebius, qui lib. 3 Hist. Eccl. cap. 4 de Areopagita agit; non Dionysius Corinthiorum episcopus, qui de eo agens in epistola ad Athenienses, dicit, eum fuisse episcopum Athenarum, ut videre licet apud Eusebium lib. 4 Hist. Eccl. c. 7; non Metaphrastes..., non Methodius, non Syncellus, non Nicephorus, non Suidas, qui de Dionysio agunt, non ecclesia Græca in suis Menæis, et aliis libris liturgicis non Menologia Constantinopolitanum et Sirletianum, non Maximus Cytherensis episcopus in Vita S. Dionysii; quem si habuissent, et in eo S. Dionysium Athenis cæsum fuisse legissent, eum haud dubie secuti fuissent. Ita ille; verum cum Romani parvi auctor fidem integram, ut Sollerius noster in sua ad Usuardum Præfatione loco non uno ostendit, mereatur, auctoribusque adeo, veluti ab iis tradita, quæ re vera non tradunt, adscribere censendus haud sit, ab Aristide in Opere, de religione Christiana contexto, de Dionysio Areopagita fuisse revera, quæ martyrologus ille ait, litteris mandata, pro certo atque indubitato debet ha- E beri.

223 Nec refert, Aristidem a Græcorum seu antiquorum seu recentiorum nemine pro Dionysio Areopagita citari; duorum enim Græcorum, reliquis antiquorum, quos id non fecisse, Menardus ait, alter seu Dionysius, Corinthiorum episcopus, Aristidi fuit æqualis, nec minus, quam ille, quæ ad Dionysium Areopagitam spectarent, habebat perspecta, ut, quod suis de hoc dictis fidem faceret, citare illum necesse haud habuerit; alter Eusebius videlicet, pro Dionysio Areopagita, non Aristidem, sed solum Dionysium, Corinthiorum episcopum, citavit, quod hic illo esset illustrior, aliisque præterea citare ad institutum suum haud necessarium arbitraretur. Quod autem ad reliquos, Methodium videlicet, Syncellum, Nicephorum, Suidam, Maximum, Cytherensem episcoporum, Menologiorumque ac Menæorum Græcorum auctores, qui pariter, cum de Dionysio Areopagita agunt, Aristidem pro eo nusquam citare a Menardo dicuntur, jam spectat, hi omnes seculo octavo medio recentiores sunt, laudatumque de Christiana religione Opus, in quo Dionysium Areopagitam tormentis diversis, pro Christo toleratis, martyrium consummasse, Aristides memorie prodidit, illorum ætate adhuc exstitisse, incertum est admodum. Ado quidem, qui certe etiam post seculum octavum medium, imo et post Methodium et Syncellum, floruit, de præfato Aristidis Opere hunc loquitur in modum: Hoc Opus apud Athenienses summo genere colitur, et inter antiquorum monumenta clarissimum tenetur, ut peritiores Græcorum affirmant; hisce autem e verbis, Adonis adhuc ætate ac proin post Methodium et Syncellum memoratum Aristidis Opus exstitisse, idque a binis hisce scriptoribus pro Dionysio Areopagita, de quo agunt, laudari potuisse, non nemo fortassis contendet.

224 Sane cum Ado præsentem tempore omnia, quæ in textu recitato adhibet, verba efferat, de re, quæ tum adhuc, cum ista scribebat, existeret, loqui videtur; verum sanctus iste Martyrologus, ita de Aristidis Opere loquitur, non quod id aut vidisset ipse, aut ab aliis ætatis suæ viris fuisse conspectum proindeque adhuc exstare nosset, sed quod aliorum, qui ita ante ipsum de Opere illo

recte citatur,  
Opere.

F

in honore  
apud illos  
habito, dicen-  
dum apparet



§ XII. Opinionem de duobus Dionysiis antiquitus tum apud Græcos, tum apud Latinos obtinuisse, aliis adhuc argumentis probatur.

*Episcoporum, qui ab una sede ad aliam transferunt hic memoratus Catalogus.*

*Sirmondus Dissertationis suæ de duobus Dionysii cap. 5, translationes episcoporum, sediumque mutationes ex Veteri Ecclesiæ disciplina in usu non fuisse, imo contra interdicto lato sæpiusque repetito fuisse prohibitas, præfatus, ita deinde prosequitur: Apud Latinos quidem adeo religiose quondam id (ut scilicet episcopi ab una sede ad aliam non transferrentur) observatum est, ut annis prope nongentis inviolata lex steterit, ac Formoso Papæ crimini datum sit, quod, posthabito episcopatu Portuensi, quo antea fungebatur, ad Romani apicem novo exemplo conscendisset, cum ante illum, quotquot Romæ sederant Pontifices, ex presbyteris et diaconibus allectos, nullum ex episcopis adscitum fuisse constaret. Apud Græcos vero et Orientales non eadem re-*

ligio et constantia fuit. Translationes enim hujusmodi, etsi rarius, subinde tamen usurparunt. Quas ut defenderent, qui usurpabant (nec enim deerant, qui reclamarent) superiorum temporum exempla congerebant cum responsis Pontificum, qui licere docuerunt, si quando necessitas aut utilitas magna postularet. Itaque cum Proclus e Cyzicena sede ad Constantinopolitanam migrasset, prolati sunt in medium, quod apud Socratem lib. vii cap. xxxv videre est, Alexander ab urbe quadam Cappadocum ad Hierosolymitanam, Perigenes a Patrensi ad Corinthiacam, Gregorius a Sasimis Nazianzum, Meletius a Sebaste Antiochiam, Dositheus a Seleucia Tarsum, Reverentius ab Arcis Phœniciæ Tyrum, Joannes a Gordo Lydiæ Proconesum, Palladius ab Helenopoli Asponam, Alexander ab Helenopoli rursus ad Adrianos, Theosebius ab Apamea Asiæ Eudoxiopolim, Polycarpus a Sextantapristis Mysiæ Nicopolim Thraciæ, Hierophilus a Trapezopoli Phrygiæ Plotinopolim, Optimus ab Agdamia Phrygiæ Antiochiam Pisidiæ, et Silvanus a Philippopoli Thraciæ Troadem E

translati.  
226 Quos eodem Formosi causam tractans  
recitat etiam Auxilius in libello, quem ad Leo-  
nem, Nolanum episcopum, scripsit, cap. xxii,  
nisi quod Germanum quoque addit, qui ab ead-  
em Cyzico ad urbem regiam, ut Proclus, post  
Socratis tempora transierat. Ita hactenus Sir-  
mondus; cum autem in contextu a Socrate, quem  
verbis hisce is scriptor recitat, episcoporum,  
ab una sede ad aliam translatorum, Catalogo  
Dionysius Areopagita non compareat, nec illis  
Sanctum hunc nostrum Auxilius, quod tamen  
Formosi, quam tuebatur, causam haud parum  
juvisset, adjecerit, argumento enimvero id est,  
nec apud Græcos, nec apud Latinos scriptores  
antiquos factam Dionysii Areopagitæ (eam enim  
alioquin vel Socrates vel saltem Auxilius com-  
memorasset) a sede Atheniensi ad Parisiensem  
translationem seu notam seu litteris fuisse man-  
datam, ac proin nec opinionem, quæ Dionysium  
Areopagitam Parisiis passum statuit, sed contra-  
riam, quæ martyrii illius palæstram Athenis  
consignat, tam apud Latinos, quam apud Græcos  
antiquitus viguisse. Milletus, episcopos omnes,  
qui ab una sede ad aliam transiissent, in producto  
e Socrate per Sirmondum horum Catalogo, a quo  
hic argumenti sui vim repetit præcipuam, non  
recenseri, observavit, hincque potissimum, quod  
ex eodem Catalogo pro opinione de duobus Diony-  
siis a Sirmondo formatur, argumentum nihil  
omnino evincere, contendit. Verum audi, qui id-  
circo illum in sua Milletianæ ad Sirmondi de  
duobus Dionysiis Dissertationem Responsionis  
Discussionem cap. 12 Launoyus excipiat. Cum, in-  
quit, vidit, Milletus nimirum, Socratem, ex quo  
Sirmondus acute disputat, non omnes recensuisse  
episcopos, qui ab una sede in aliam migrave-  
rant, continuo veterum omnes annales et historias  
revolvit, et ex iis, quinam alii et antistites ab  
una sede transierant in aliam; imo qui et diversis  
ob prædicationem Evangelii peregrinationes susce-  
perant, eos ex nomine designat. Sed in tanta mi-  
grantium seu peregrinantium episcoporum recen-  
sione nullus Areopagita comparet; licet nulla tunc  
memoretur episcopi migratio seu peregrinatio,  
quæ ab hominis ætate, locorum distantia et  
Apostolicæ legationis dignitate illustrior fuisset et  
augustior.

227 11a



AUCTOR

C. B.

etiam autem id  
ex eo, quod  
Catalogo il-  
lo, alius et-  
iam hujus-  
modi episcu-  
pis aucto-  
hosce inter-

227 Ita ille, Milleti scilicet responsione argu-  
mentum, e suppeditato a Socrate episcoporum;  
ab una sede ad aliam translatorum, in quo  
Dionysius Areopagita non comparet, Catalogo  
Sirmondo pro opinione de duobus Dionysiis for-  
matum, roborari potius, quam convelli, conten-  
dens. Ast, ut verum fatear, haud admodum,  
quæ verbis recitatis Launoyus affert, contra Mil-  
letum urgere mihi videntur. Etsi enim hic scri-  
ptor, recensitis a Socrate episcopis nonnullos ad-  
huc alios, qui, priori, quam obtinuerant, episco-  
pali sede relicta, ad aliam transiere, in sua  
ad Sirmondi de duobus Dionysiis Dissertationem  
Responsione pag. 113 adjungat, a sese tamen  
omnes prorsus, qui id fecerint, recenser, nuspi-  
am indicat, nec mirum esset, episcopis, qui sedem  
mutarint, Dionysium Areopagitam, etsi etiam hic  
re ipsa, relictis Athenis, Parisiensem cathedram  
aliquando conscendisset, a Socrate non accenseri,  
cum isthic historiographus in præfato Catalogo  
ne quidem commemoret Petrum, qui tamen, cum  
relicta Antiochena cathedra, Romanam conscen-  
derit, migrationis episcopalis, Areopagitica ad-  
huc, si locum umquam hæc habuisset, illustrioris  
atque augustioris, subministrat exemplum. Hinc  
Menardus in sua jam sæpius memorata Diatriba  
cap. 12 contra Launoyi, quod verbis proxime  
recitatis exprimitur, responsum haud prorsus  
inepte hunc arguit in modum: Quod argumen-  
tum, a Sirmondo scilicet e suppeditato per Socra-  
tem Catalogo plus semel jam laudato deductum,  
ut impugnaret Milletus, perdocte ostendit, hunc  
catalogum, a Socrate videlicet exhibitum, non  
adeo esse accuratum, ut quidam alii addi non  
possint, producique octo episcopos, qui ad alias  
transierunt ecclesias, nempe S. Petrum memorabi-  
liorem Dionysio ab Antiochena ad Romanam, Eu-  
stathium a Beræana ad Antiochenam, Maximum a  
Diospolitana ad Hierosolymitanam, Eudoxium a  
Germanicia ad Antiochenam, Methodium ab Olympi  
ad Tyriensem etc.

Areopagita  
pariter non  
comparat,  
haud multum rebo-  
retur, ex eo  
tamen, quod  
a nullis,

C

228 Nec obest, quod in illa Milleti recensione non  
memoretur Dionysius Areopagita, nam cum octo  
tantum enumerentur, non mirum est, si non recen-  
seatur, quamvis illius sit memorabilis translatio,  
quam non est mirum omisisse Socratem, qui in suo  
Catalogo S. Petri migrationem celebriorem præ-  
termiserit. Ex eo itaque, quod inter episcopos, qui  
a Millete Socratis Catalogo adduntur quique  
vel ab una Sede ad aliam transiere, vel diver-  
sas ob Evangelii prædicationem peregrinationes  
suscepere Dionysius Areopagita pariter non me-  
moretur, neutiquam id, quod vult, conficit Lau-  
noyus, seu, ut apertius, quod reor, edicam,  
formatum a Sirmondo e Socratis Catalogo pro  
opinione de duobus Dionysiis argumentum haud  
multum roboratur. Verum anne ei nec aliunde  
viris queunt adjungi? Cum argumentum, quod  
ex unius dumtaxat scriptoris silentio repetitur,  
parum admodum roboris ad factum quodpiam  
vel negandum vel adstruendum plerumque ha-  
beat, plurimum autem, si universale sit seu  
sese ad omnes prorsus scriptores extendat, ad  
finem eundem frequenter valeat, sane dedu-  
ctum e Socratis Catalogo a Sirmondo argu-  
mentum, utut, spectato solo illo, e quo repetitur,  
Dionysium Areopagitam non commemorante Ca-  
talogo, permultum roboris haud habeat, non pa-  
rum firmabitur, si et in omnibus pariter, in  
quibus episcopi, ab una sede ad aliam translati,  
recensentur, ubicumque exstantibus Catalogis,  
et ab universis, qui quacumque occasione de

episcoporum ab una sede ad aliam migrationibus D  
sermonem instituere, scriptoribus Dionysius  
Areopagita iis, qui sedes episcopales mutarunt,  
non accenseatur. Anne ergo res ita habeat, di-  
spiciamus. Auxilius, uti verbis supra recitatis  
Sirmondus docet, episcopis iisdem, quod sedes  
mutasse supra vidimus, memoratis, unum tan-  
tummodo Germanum, qui a Cyzico ad urbem re-  
giam seu Constantinopolim transierat, adjungit,  
verosimillime etiam, si, salva veritate, potuisset,  
Dionysium Areopagitam adjuncturus, quo sancti  
hujusmodi viri, qui ab una sede ad aliam transiis-  
set, exemplum quam maxime fuisset idoneum tu-  
tandæ, quo collineabat, Formosi causæ, qui, quod,  
relicta Portuensi cathedra, Romanam occupasset,  
accusabatur.

229 Ivo Carnotensis eosdem, quos Auxilius, qui, quales  
episcopos, ab una sede ad aliam translatos, in dixi, episco-  
Decreli sui prologo recenset, hisque nec ipse pos recensent,  
Dionysium Areopagitam superaddendum existi- Arcopagita  
navit. Nicephorus Callistus, etsi etiam plures, hinc accen-  
quam a Socrate recenseantur, episcopos, ab una seatur, haud  
sede ad aliam translatos, enumeret, transitus ta- parum fir-  
men, quo Dionysius Areopagita, relictis Athe E  
nis, ad cathedram Parisiensem migrarit, men-  
tionem in illorum Catalogo non facit Adhæc,  
ut scriptoribus, qui, cum de episcopis, ab una  
sede ad aliam translatis, locuti fuere, Dionysii  
Areopagitæ mentionem non fecerunt, Romanos  
etiam Pontifices adjungam, Hadrianus secun-  
dus in Epistola 32 ad episcopos synodi Duzia-  
censis, et Stephanus quintus in Epistola pri-  
ma, ubi episcopalium translationum necessita-  
tem expendant, et illam beati Petri et alio-  
rum exemplis confirmant, Areopagitæ transla-  
tionis ad Parisiensem sedem non meminerunt. Jam  
vero, cum res ita habeat, nec ullum omnino ab  
iis, qui Dionysium Areopagitam cum Parisiensi  
eundem faciunt, ac proin, relictis Athenis, Pa-  
risiensem cathedram adiisse, contendunt, explo-  
ratæ fidei seu scriptum seu monumentum, quod,  
sive ex incidenti, sive ex instituto de episcoporum  
ab una sede ad aliam migrationibus sermonem  
instituens, Dionysii Areopagitæ ad sedem Pari-  
siensem transitum recenseat, prolatum hactenus  
sit, nec prolatum iri umquam, verosimile appa-  
real, hinc sane supra relatum pro opinione de  
duobus Dionysiis Sirmondi argumentum, seu F  
potius, quod eo scriptor ille probare intendit,  
haud parum firmatur. Cum enim Dionysii Areo-  
pagitæ ad Cathedram Parisiensem transitus, si  
locum habuisset umquam, illustrior ac notior,  
quam ut omnes prorsus ac singulos latere potu-  
isset, indubie exstitisset, quis facile in animum  
inducat, futurum fuisse, ut eventus hujusmodi,  
non ab uno tantum aut altero, sed a cunctis at-  
que ipsis etiam iis, quorum maxime, ut eum  
commemorarent, intereat, silentio præterire-  
tur?

230 Menardus quidem, Dionysii Areopagi- nec ullo mo-  
tæ ad cathedram Parisiensem, relicta Athenien- do ex iis, quæ  
si, migrationem a Methodio, aliisque multis, seu de scri-  
qui Dionysii Areopagitæ Acta calamo excepe- ptoribus,  
runt, minime prætermitti, in sua jam sæpius Arcopagitæ  
laudata Diatriba cap. 12 affirmat, iis etiam ac- Parisios mi-  
censens Nicephorum Callistum, qui, quamvis in grationem  
episcoporum, qui sedem, priori, quam occupa- memorant-  
rant, relicta, mutarunt, contexto a se Catalogo bus,  
Dionysium Areopagitam haud memoret, hunc  
tamen ad Occidentem, relictis Athenis, migras-  
se, memoriæ prodit, itaque Sanctum ab Atheni-  
ensi ad Parisiensem cathedram transiisse, haud  
obscure



A obscure innuit, maxime cum alia præterea nonnulla, quæ id pariter exigunt, de Dionysio litteris mandarit. Verum, cum Nicephorus seculo decimo quarto decimo floruerit, a Dionysi Areopagitæ ætate est remotior, quam ut iis, quæ de hoc Sancto nostro scribit, sola sua auctoritate fidem certam atque indubitam conciliare natus sit. Nec est etiam, cur hanc, spectatis, e quibus sua de Dionysio asserta hausit, monumentis anterioribus, mereri censeatur. Quæcumque enim de Dionysio memoriæ prodit, ea vel e Methodianis Metaphrasticisve Sancti Actis vel e concinnato ejusdem per Syncellum encomio indubie deprompsit; tam hoc autem, quam illa exiguo admodum in pretio esse habenda, nemo ibit inficias, qui, quæ primis quinque Commentarii hujus §§ disserui, ad veritatis trutinam expenderit. Quod modo ad multos alios, quos, non secus ac Methodium et Nicephorum, de Dionysio Areopagita scripsisse, transitusque, quo hic ad sedem Parisiensem, relicta Atheniensi, migrarit, meminisse, Menardus loco cit. etiam ait, jam spectat, hi certe non alii fuerint, quam qui vel post scripta ab Hilduino Areopagitica, vel post fabulosa Sancti Acta, seculo octavo media sui parte jam elapso, exarata, floruerint; quod cum ita habeat, certeque, ut contrarium probetur, nihil suppetat, cur, quæso, aliis illis multis, quos Menardus non nominat, integram potius, quam Methodio aut Metaphrastæ, fidem adjungamus?

scu de Apostolorum discipulis, qui, relictis, quas fundaverant, sedibus, ad alias, uti ex Eusebio, quæ huc

231 Porro Menardus, quo, altum de Dionysio Areopagita in omnibus prorsus episcoporum, qui ab una sede ad aliam migrarunt, catalogis antiquis silentium mirandum non esse, ostendat, ab Eusebio, Apostolorum discipulos, e quibus unus S. Dionysius Areopagita fuit, dilatandæ fidei gratia per universum orbem, relictis sedibus, quas fundaverant, ad alias regiones et gentes migrasse, memoriæ esse proditum, nec tamen episcopis, ab una sede ad aliam translatis, ab antiquis scriptoribus annumeratos reperiri, in sua sæpissime jam memorata Diatriba cap. 12 et 13 causatur, addens etiam, quod et ante illum Milletus fecerat, sed prorsus, ut ad Evangelii prædicationem animum appelleret, reliquisse sedem. Eusebii verba, ut vel hisce lectis, quam parum Millete et Menardo, aut, si mavis, causæ, quam hi tuentur, prosint, studiosus lector perspiciat, huc transcribo. Ita apud dictum Eusebium lib. 3 Historiæ Ecclesiasticæ cap. 31 et Christophoroni versione habent: Quadratus item inter eos, qui gloriæ et virtutis splendore iisdem temporibus præstabant, numeratur: quem ferunt simul cum Philippi filibus dono prophetiæ illustratum. Et præter istos alii quam plures erant, eadem ætate per celebres, qui quidem et Apostolis proxime successerunt, et tanquam discipuli tantorum et tam insignium virorum eximia et divina virtute decorati, ecclesiarum fundamentis ab Apostolis ubique locorum præclare jactis, structuram concinnam illam quidem adjunxerunt; qui et plenius cumulatiisque amplificaverunt prædicationem Verbi divini, et salutaria regni cælorum semina fuse lateque per universum orbem disseminarunt. Etenim plerique omnes discipuli, qui eo tempore vixerunt, ardentiore cælestis sapientiæ studio amoreque incensi, et præ quodam divini Verbi desiderio animis perculsi præceptum Servatoris antea tra-

ditum exquisite executi sunt; et his, qui opibus indigebant, facultates suas libenter imper-

232 Deinde a domiciliis suis peregre profecti, munus obierunt Evangelistarum, atque iis, qui ne adhuc quidem omnino verbum fidei audivissent, Christum prædicare, et Scripturas sanctorum Evangeliorum tradere omni cura et cogitatione studuerunt. Qui cum in locis quibusdam peregrinis fidei dumtaxat jecissent fundamenta, pastoresque alios constituissent, illisque curam eorum, qui ad fidem nuper erant adducti, doctrina Christi sedulo excolendorum commisissent, ipsi ad alias regiones gentesque cum gratia et virtute divina se contulerunt. Quippe virtutes permultæ admirabiles et miracula sacrosancti Spiritus ope per eos ad id usque temporis gerebantur; ita ut frequens hominum multitudo, ipsa prima prædicationis auditione persuasa, propenso studio pietatem et cultum, qui Deo, omnium rerum opifici, soli debetur, animis exciperet, amplectereturque. Plerique itaque ex Apostolorum discipulis, qualis etiam S. Dionysius Areopagita fuit, peregrinas ad regiones, ut gentibus, hasce inhabitantibus, Christum sacramque hujus doctrinam annuntiarent, e patria sua, teste Eusebio, sunt profecti, cumque alicubi fidei fundamenta jecissent, pastoresque alios seu episcopos, qui novellæ plantationis curam gererent, sibi substituissent, ad alias atque alias regiones, quo et in hisce divini Verbi semina spargerent, continuo sese prioribus, apud quos operi Evangelico insudarant, populis relictis, contulere. Verum etsi hi omnes Apostolici Viri, qui indubie apostolici, ut loquimur, seu incerti loci episcopi fuerint, episcopis ab una sede ad aliam translatis, per scriptores antiquos annumerati non reperiantur, haud satis perspicio, qui inde, mirum esse, desinat, Dionysium Areopagitam, si vere, relicta Atheniensi sede, ad Parisiensem aliquando migravit, episcopis, ab una sede ad aliam translatis, per scriptores antiquos annumeratum pariter non reperiri.

transcribuntur, verbis discimus, gentes continuo migrarunt, nec tamen

E

233 Quid enim? Anne forsitan universi, qui episcopos, ab una sede ad aliam translatos, recensuere, nullos hisce episcopos, qui primis æræ Christianæ seculis vixissent sedesque episcopales mutassent, annumerare, propositum habuere? Si res ita habeat, ut quid summus Pontifex Adrianus secundus episcopis, qui ab una sede ad aliam migrassent, S. Petrum, Apostolorum principem, Antiochia Romam translatus, in sua supra laudata epistola accensuit? Qui itaque episcopos, ab una sede ad aliam translatos, recensuere, ab horum numero non omnes, qui primis æræ Christianæ seculis vixissent sedesque episcopales mutassent, sed eos dumtaxat, qui nulli umquam determinatæ ecclesiæ, quam munere episcopali moderati essent, manentes affixi ad alias continuo atque alias sedes, quo Christi fidem longe lateque propagarent, migrassent, excludendos putarunt, reque etiam ipsa excludere, et merito quidem. Cum enim, quo, episcopo ab una sede ad aliam transire fas esse aut certe crimini non dandum, probarent, episcopos, qui ab una sede ad aliam transiissent, ut plurimum enumerarint, sane, uti hisce Andreæ, Thomæ aliosque nonnullos Apostolos, ita etiam Apostolorum discipulos, qui, non secus atque illi, nulli umquam certæ sedi addicti ad alias continuo atque alias regiones Evangelii quaquaver-

episcopis, ab una sede ad aliam translatis, per antiquos accensentur,

F



AUCTOR  
C. B.

sum divulgandi causa, migrassent, inepte accensuissent; non esse autem inter hujusmodi Apostolorum discipulos seu apostolicos, ut vulgo loquimur, episcopos, de quibus solis Eusebius per verba proxime recitata, uti hæc consideranti patet, sermonem instituit, Dionysium Areopagitam, etsi etiam Athenis Parisios migrasse daretur, annumerandum, Petri Apostoli, qui, sede Antiochena relicta, Romanam adivit, nec tamen episcopis, qui nulli certæ sedi affixi ad alias continuo atque alias regiones Evangelii prædicandi ergo migrarunt, accensendus est, exemplum ostendit. Uti enim Petrus sedi Romanæ post suum ad hanc transitum, ita etiam Dionysius, si ad sedem Pariensem umquam transiit, perpetuo huic post, sede alio non translata, mansit ad dictus.

a Menardo, qui nec additione, quæ hic datur, rem evincit, memorantur, elevari ostenditur.

B 234 Jam vero, cum res ita habeat, sane ob Apostolorum discipulos, ab Eusebio per verba recitata generatim recensitos, qui ad alias continuo atque alias gentes migrarunt, nec tamen episcopis, ab una sede ad aliam translatis, per antiquos scriptores annumerati inveniuntur, esse non videtur, cur, nusquam pariter hujusmodi episcopis Dionysium Areopagitam accenseri, mirum esse desinat. Nec magis id præstat, quod, ut dixi, Menardus addit de Dionysio, qui sedem Atheniensem proprie non mutavit, sed prorsus reliquerit. Etsi enim, Dionysium revera in Gallias Parisiosque Evangelii prædicandi causa aliquando venisse dederimus, fieri facili negotio potuisset, imo vero re etiam ipsa factum verosimillime fuisset, ut Sanctus, non de sede Atheniensi cum Parisiensi mutanda, sed unice de Evangelio nationibus peregrinis annuntiando cogitasset, non propterea tamen foret, cur episcopis, qui ab una sede ad aliam migrassent, non accenseretur ab iis, qui, cum episcoporum, ab una sede ad aliam, non exposito, quo id factum, consilio, translatorum, catalogum texerent, huic non minori jure nec minus ad suum institutum apposite Dionysium Areopagitam, quam Petrum Apostolum inserere potuissent, maxime cum dici non potuisset, Dionysium Areopagitam, nulli certæ sedi addictum, ad alias continuo atque alias ecclesias migrasse, sed contra sedem, uti primum Athenis, ita postea Parisiis fixam habuisset, quemadmodum ipsimet, qui Sanctum Athenis Parisios migrasse contendunt, fatentur. Adhæc si idcirco

nec alterum quod ex Hosio in Sardicensi anni 547 concilio verbis repetitur.

C Dionysius, quod sedem proprie non mutavit, sed prorsus Evangelii propagandi studio reliquerit, episcopis ab una sede ad aliam translatis non accenseatur, ut quid saltem sedem suam, ut verbi divini prædicationi vacaret, reliquisse a scriptoribus antiquis non memoratur? Eritne, inquit Discussionis cap. 13 Launoyus, in Dionysio Galliæ apostolatus antiquorum litteris indignior, quam aliqujus episcopi ab una sede ad aliam migratio?

235 Sed hæc de re illa jam sufficiant; ad aliud modo argumentum, a Menardo pariter incassum oppugnatum, quo Dionysium Areopagitam a sede Atheniensi ad Pariensem numquam migrasse, ac proin nec in Galliis Evangelium prædicasse, nec unum esse atque eundem cum Dionysio Parisiensi, cum Sirmondo probatum dem, modo progredior. In Synodi Sardicensis canone primo Hosius hunc loquitur in modum: Tam mala consuetudo, quam perniciose corruptela funditus eradicanda est, ut non liceat, episcopum de sua civitate ad aliam transire civitatem. Manifesta est enim causa, qua hoc facere quis tentat: cum nullus in hac re inventus sit episcopus, qui de majore

civitate ad minorem transiret, unde apparet, D ambitioni eos servire, ut dominationem exercent. Sirmondus, recitatis pariter hisce Synodi Sardicensis verbis, ita mox subjungit: Audis, nullum ad eum diem inventum esse episcopum, qui de majore civitate ad minorem transisset? Catalogum recognosce, vere id ab Hosio dictum agnosces. Cui enim obscurum est, Cyzico verbi gratia potiorum fuisse Constantino-polim, Sebaste Antiochiam, Arcis Tyrum, Seleucia Tarsum, Sasimis Nazianzum? Compara nunc ergo cum Athenarum civitate Lutetiam Parisiorum, non qualis et quanta nunc est, sed quantula erat, non dicam Areopagitæ sæculo, sed trecentis quoque post annis, cum a Juliano cæsare πολίχνη, hoc est, urbecula vocaretur: intelliges profecto, vel Hosium Synodo, quod dici nefas, imposuisse, cum ad minorem civitatem transisse quemquam negaret, vel Parisiis episcopum Dionysium post Athenas non fuisse. Ita hactenus Sirmondus præcipue scilicet, imo unice ex hisce, Nullus in hac re inventus est episcopus, qui de majore civitate ad minorem transiret, jam recitatis concilii Sardicensis, anno 347 celebrati, verbis, Dionysium E Areopagitam, qui primo partimque secundo æræ Christianæ seculo floruit, a sede Atheniensi ad Pariensem numquam transisse contendens, et merito quidem: cum enim Areopagitæ ætate Atheniensium urbs, uti apud omnes modo in confesso est, longe major, populosior atque illustrior Lutetia fuerit, enimvero e præfatis concilii Sardicensis aut, si mavis, Hosii adoptatis abs hoc verbis, Dionysium Areopagitam, nisi forsitan, quod tamen a nemine facile dictum iri, putem, Hosium episcopum vel non omnes episcoporum sedium mutationes novisse, vel concilio de industria imposuisse velis, Athenis Parisios non transiisse, recte concluditur.

236 Milletus, ut hoc, quod sane perquam validum apparet, argumentum convellat, nonnulla primum, quæ vel nihil vel certe parum admodum ad rem faciunt, in medium adducit, ac deinde, quod difficultatem paulo propius attingit, responsum aliud, a sede episcopali, quam Dionysius, Parisios Athenis concedens, non mutavit, sed reliquerit, repetitum, supraque a nobis jam delibatum, subjungit. Audi, qui in sua ad Dissertationis Sirmondianæ caput 5 responsione, § 3 loquatur: Tertio, inquit, ... Dionysium dicimus non mutasse proprie sedem, sed reliquisse prorsus, ut prædicationi verbi divini curas integras admove-ret, quæ apostolicorum Virorum consuetudo fuit, ut probamus ex Eusebii gravissimo (id a nobis num. 231 et seq. jam prolatum est) testimonio ad finem hujus capitis; eaque mente petisse Romam, et varias deinde Occidentis provincias cum Evangelica face lustrasse. Ex quo mirum non est, si nemo illum reponat in elencho eorum episcoporum, qui sedem mutaverunt. Quod vero postea Parisiorum fundavit ecclesiam, id præter consilium ejus accidit; reliquit enim Athenas subrogato Publio, nihil de Parisiis, quamquam de Gallia forte in universum cogitans; quo tempore nulla erat sedes episcopalis Lutetiæ, cum qua priorem mutare diceretur. Hæc ille, volens scilicet, Dionysium Areopagitam, quamquam re ipsa a sede Atheniensi ad Pariensem transierit, episcopis tamen, qui ab una sede ad aliam transierint, in nullo horum elencho ac proin nec ab Hosio concilii Sardicensis, qui proxime recitata hujus verba adoptavere, Patribus fuisse memoratum

rationibus a Milleo

F



A memoratum, quod Atheniensem sedem non mutavit, sed prorsus reliquerit, non ut Parisiensem adiret, sed unice, ut divini verbi prædicationi fideique propagandæ vacaret.

et Menardo  
in contrari-  
um adductis

237 Verum quocumque demum seu fine seu consilio pactove factum statuatur, ut Dionysius Areopagita sedem Atheniensem reliquisset, postea equidem Parisiensium creatus fuisset episcopus, sicque a civitate majore, Athenis scilicet, ad minorem, Lutetiam nimirum, transiisset; cum autem id ita habeat, enimvero, si Dionysius Atheniensem sedem vere reliquerit, Parisiensiumque postea factus sit antistes, quomodo Hosius, nullum ad suam usque ætatem, qui de majore civitate ad minorem transiisset, inventum fuisse episcopum, dicere in Sardicensi Synodo, salva veritate, potuerit, haud satis perspicio. At vero Menardus, quo argumenti, e supra relato Synodi Sardicensis canone contra Dionysii Areopagitæ Parisiensem sedem deducti, vim infringat, aliam in sua jam sæpius laudata Diatriba cap. 12, num. 4 viam init. En ejus verba. Cum, inquit, paulo ante concilii Nicæni tempora multi episcopi

B facile ad alias sedes migrarent, ut opimiora sacerdotia possiderent, huic abusui in conciliis Nicæno et Antiocheno et postmodum Sardicensi provisum est, can. 1 videlicet, ubi statuitur, ἵνα μηδενὶ τῶν ἐπισκόπων ἔξῃ ἀπο πόλεως μικρᾶς εἰς ἑτέραν πόλιν μετέσταςθαι. 1. Ne cui episcoporum a parva civitate in alteram transire liceat. Deinde subjungit: "Ejus enim causæ prætextus" est manifestus; nullus enim episcopus inveni-  
"ri potuit, qui a majori civitate in minorem  
"transire studuerit; unde constitit, eos ardenti  
"plura habendi cupiditate succendi et magis  
"arrogantiæ servire, ut videantur majorem ha-  
"bere potestatem. " Quare cum canon ait, nul-  
lum umquam inventum esse episcopum, qui a  
majore civitate ad minorem transierit, de am-  
bitiosis illis et avaris episcopis intelligendus est  
ob rationem, quam hic profert: non vero de  
sanctissimis illis viris apostolicis et Apostolorum  
discipulis, qui, ut ex Eusebio optime a Millete  
monstratum est, non avaritiæ et ambitionis flam-  
mis incensi, sed divino amore succensi fidei  
propagandæ causa a suis civitatibus ad alias  
migrabant, seu majores, seu minores aut æ-  
quales.

omnio ener-  
ve evadit:  
contra ter-  
tium autem,  
quo ab epi-  
scopi Athe-  
niensis ap-  
pellatione,

C 238 Sane, cum Hosius aptius atque ad argumentum, quod tractabat, accommodatius dicendo, nullus episcopus, avaritiæ et ambitioni studens, qui de majore civitate ad minorem transierit, inventus hac in re est, quam contra dicendo, Nullus episcopus, avaritiam et fastum fugiens, qui de majore civitate ad minorem transierit, inventus hac in re est, locuturus fuisse videatur, interpretatio, quam hisce Hosii seu concilii Sardicensis verbis, Nullus hac in re inventus est episcopus, qui de majore civitate ad minorem transierit, Menardus hic attribuit, haud prorsus inepta potest videri: attamen cum Hosius nec recte omnino, si dixisset, Nullus episcopus, avaritiæ et ambitioni studens, qui de majore civitate ad minorem transierit, hac in re inventus est, locuturus fuisse videatur, deque verbis suis ad definitam episcoporum classem restringendis verosimillime haud cogitarit, generatim illum de episcopis omnibus, tam qui non fuissent, quam qui fuissent ambitiosi ac avari, locutum esse, verosimillimum apparet, maxime cum verba ejus, generatim de omnibus omnino episcopis accepta,

nihil omnino, quod repudiandum, minusve admittendum sit, offerant, generalesque, seu auctorum seu conciliorum, locutiones restringendæ ad particulares sine solida, quæ hic non invenitur, ratione non sint. Quidquid itaque seu Milletus seu Menardus arguat, argumentum propterea, quod a Sirmondo, quo Dionysium Athenis Parisios numquam transiisse, probet, e supra huc transcriptis Hosii seu Synodi Sardicensis verbis repetitur, elumbe prorsus atque enerve haud evadit. Verum, quo, Dionysium, relictis Athenis, Parisios non migrasse, plenius adhuc evincam, argumentis binis, hunc in finem § præsentis jam adductis, tertium cum Sirmondo modo adjungo. Vis et alia, inquit hic scriptor in sua de duobus Dionysiis Dissertatione cap. 5, ratione te doceant Græci, nullum se unquam præter Athenas Dionysii episcopatum credidisse? Da hoc primum mihi, quod inficiari certe non potes, episcopos, qui ab una sede ad aliam migrarent, postquam immigrarent, prioris sedis nomine deposito, posterioris nomen adscivisse. Quis enim Gregorium, postquam Sasima reliquit, Sasimorum episcopum, non Nazianzenum appellavit.

239 Quis Proclum, postquam in urbem regiam translatus est, Cyzicenum amplius nominavit? Aut quis Procli epistolæ ad Armenios, non Constantinopolitani, sed Cyziceni titulum adscripsit? Tale est, quod aliis supra jam adductis cum Sirmondo adjungo, argumentum; verum audi modo, quid, quo id enervet ac in fumum abire faciat, Milletus opponat. Demiror, inquit, argutum esse adversarium (Sirmondum nempe) contra se, cum in exemplum allegat appellationem Gregorii Nazianzeni, et habeo illi gratias, qui causam nostram testimonio juvat, quo luculentius aliud esse vix possit. Fuerat Gregorius episcopus primum Sasimorum creatus: Nazianzenam deinde ecclesiam sub patre suo Gregorio administraverat; denique in sedem Constantinopolitanam est sublimatus, ubi, clero, populo, imperatore et episcoporum concilio confirmantibus electionem, aliquandiu præfuit. An quisquam eum Constantinopolis archiepiscopum appellat? Numquid Nazianzi, cujus populum aluerat verbo Dei, et instituerat multorum annorum curis? Ita et tu, lector, philosophare de Dionysio nostro, qui plures annos Athenis, quam Parisiis versatus est. Itaque, quemadmodum Gregorius Nazianzenus a sede Constantinopolitana, quam ultimo tenuerit, non Constantinopolitanus archiepiscopus, sed a sede Nazianzena, quod diutius huic, quam Constantinopolitanæ præfuerit, Nazianzenus episcopus constanter appellatur, ita etiam Dionysium Areopagitam a sede Parisiensi, quam tenuerit, non Parisiensem episcopum, sed a sede Atheniensi, quod huic diutius, quam Parisiensi præfuerit, Atheniensem episcopum constanter vocari, hincque adeo, non fuisse illum umquam Parisiensem episcopum, concludi non posse, Milletus contendit. Verum episcopi, non a sede, quam diutius, sed a sede, quam ultimo occuparunt, e constanti Ecclesiæ more appellari solent, adductumque Gregorii Nazianzeni, ad sedem Constantinopolitanam translati, et tamen archiepiscopi Constantinopolitani nomine nunquam distincti, exemplum nec contrarium probat, nec id, quod vult Milletus, evincit. Ut res manifesta evadat, hocque telum, quo plurimum is scriptor gloriatur, ei eripiam, de

Areopagitæ  
perpetuo tri-  
buta, repeti-  
tur, Grego-  
rius Nazian-  
zenus perpe-  
ram,

F



AUCTOR  
C. B.

de Gregorio Nazianzeno occupataque ab eo ad breve tempus sede Constantinopolitana paulo prolixius lubet disserere.

adducitur;  
is enim,  
quemadmo-  
dum tum ex  
iis, quæ ver-  
bis

240 *Launoyus in sua Milletianæ ad Sirmondum Responsionis Discussionem cap. 13, num. 4 ita scribit*: Ceterum de Gregorio Nazianzeno nihil est, cur funis contentiosus ducatur. Et enim ille, quamquam Constantinopolitana sede dignissimus, nunquam tamen ab omnibus habitus est ut Constantinopolis antistes. Qua de re sic Ambrosius et ceteri episcopi Italiæ ad Theodosium imperatorem: "Namque in concilio nuper, cum Maximus episcopus Alexandrinæ ecclesiæ communionem manere secum lectis Petri sanctæ memoriæ viri literis prodidisset, ejusque intra privatas ædes, quia Ariani basilicas adhuc tenebant, secretum esse, mandatoribus episcopis ordinantibus, dilucida testificatione docuisset, nihil habuimus, beatissime principum, in quo de episcopatu ejus dubitare possemus, cum vim sibi repugnanti a plerisque etiam de populo et clero testatus esset illatam. Tamen ne absentibus partibus præsumpte ali-

B "quid definisse videremur, clementiam tuam datis literis putavimus instruendam, ut ei consuleretur ex usu publicæ pacis atque concordie. Quia revera advertebamus, Gregorium nequam secundum traditionem patrum Constantinopolitanæ ecclesiæ sibi sacerdotium vindicare. Nos igitur in synodo ea, quæ totius orbis episcopis videbatur esse præscripta, nihil temere statuendum esse censuimus. Adeo ipso tempore, qui generale concilium declinaverunt, Constantinopolique gessisse dicuntur. Nam cum cognovissent, ad hoc partium venisse Maximum, ut causam in Synodo ageret suam, quod etiamsi indictum Concilium non fuisset, jure et more majorem, sicut et sanctæ memoriæ Athanasius et dudum Petrus Alexandrinæ ecclesiæ episcopi, et Orientalium plerique fecerunt, ut ad Romanæ ecclesiæ, Italiæ et totius Occidentis confugisse judicium viderentur.

huc trans-  
scriptis

211 "Cum enim, sicut diximus, experiri vel le adversum eos, qui episcopatum ejus abnuerant, comperissent, præstolari utique etiam nostram super eo sententiam debuerunt. Non prærogativam vindicamus examinis, sed consortium tamen debuit esse communis arbitrii. Postremo prius constare oportuit, utrum huic abrogandum, quam alii conferendum sacerdotium videretur, ab his præsertim, a quibus se Maximus vel destitutum, vel appetitum injuria querebatur. Itaque cum Maximum episcopum receperunt in communionem nostra consortia, quoniam eum a Catholicis constitit episcopis ordinatum, nec ab episcopatu Constantinopolitani putavimus petitione removendum. Duo igitur sunt, propter quæ Gregorius dictus non est archiepiscopus Constantinopolis. Primum, quod Latini Gregorium pro Constantinopolitano episcopo nunquam agnoverunt, immo, retenta Maximi communionem, ut intrusum habere. Alterum, quod ne quidem inter Græcos Constantinopolis episcopatum pacifice gessit, sed post Synodum, a qua confirmatus videtur episcopus, ut exortas ob suam electionem similitates sedaret, eodem episcopatu sese abdicavit. An autem duo ista in Areopagitam quadrent, per otium videat honorandus senex, Menardus scilicet, qui in hoc Gregorii negotio tam juveniliter exultat, et quasi parta de adversario

victoria mirum quantum vitulatur. Menardus ad D laudatam epistolam respondet tria.

242 Primum: "Hæc epistola non est S. Ambrosii, sed est spuria et supposititia, nec inter ejus epistolas habetur. Ego non dixi epistolam esse Ambrosii, ut scribit: sic enim dico, quæ de re sic Ambrosius et ceteri episcopi Italiæ ad Theodosium imperatorem: "Concilii Italiæ epistola est, quæ sic inscribitur in appendice Sirmondi ad codicem Theodosianum: "Beatissimo imperatori et clementissimo principi Theodosio Ambrosius et ceteri episcopi Italiæ. Hæc epistola non habetur inter epistolas Ambrosii, quia epistola est Concilii, non Ambrosii. Ex hoc capite repudiabit, opinor, aliam ejusdem Concilii epistolam, quæ in eadem appendice pari modo inscribitur. Deinde, quæ in ea de S. Gregorio Nazianzeno referuntur, adeo sunt involuta et perplexa, ut vix sanus aliquis sensus ex iis elici possit. Menardus hanc epistolam non potest facile intelligere, quid tum? Alii non difficulter intelligunt. Tum, ibi error manifestus est, cum Maximus Nazianzeni adversarius appellatur ecclesiæ episcopus Alexandrinæ, qui nunquam hujus Pontifex fuit. Menarde tuam fidem, cum ais. Maximus appellatur ecclesiæ episcopus Alexandrinæ. Siccine verborum dispositionem invertis, ut error appareat, quem reprehendas? Ita loquuntur Ambrosius et ceteri episcopi Italiæ: "Cum Maximus episcopus Alexandrinæ ecclesiæ communionem manere secum lectis Petri sanctæ memoriæ viri litteris prodidisset, quid Maximus lectis Petri sanctæ memoriæ viri litteris prodidit? manere secum Alexandrinæ Ecclesiæ communionem. Et hæc sunt, quæ involuta et perplexa nominat.

243 Præterea Menardus ad diversa Gregorii tempora non attendens fucum facit: ex iis, quæ Ambrosius de Gregorio scribit in prologo librorum de Spiritu sancto ad Gratianum Imp. Quantos ergo et Constantinopoli, quantos toto hodie in orbe mundasti? Non mundavit Damasus, non mundavit Petrus, non mundavit Ambrosius, non mundavit Gregorius, nostra enim sunt servitia. Sed tua sunt sacramenta. Agnoscit ergo Gregorium Constantinopolitanum episcopum, cujus servitio usus est ad profligandam hæresim Arianam, quæ tum maxime Constantinopoli grassabatur. Deus bone? F quæ consecutio hæc? Ex antecedente tali perinde quis colligeret, Damasum, Petrum, Ambrosium Constantinopolitanos episcopos fuisse. Res sic se habet: Ambrosius respicit ad tempus illud, quo multas de fide orationes Constantinopoli instituit Gregorius, et Arianos plures ab hæresi revocavit, hoc tempus Gregorii translationem antecedit, non subsequitur. Ex quo factus est Constantinopolitanus episcopus, ab omnibus ventis invidiæ circumflari cœpit, et violatorum canonum, qui translationem episcoporum prohibent, accusari. Nec ei licuit id facere, quod Ambrosius recenset; sed antea fecerat. Recte enimvero, Gregorium Nazianzenum, ut virum sanctissimum sedeq Constantinopolitano dignissimum, ab omnibus tamen pro Constantinopolitano antistite legitimo habitum non fuisse, Launoyus hic contendit; etsi autem pro reliquis omnibus, quæ adstruit, spondere non ausim, ac imprimis quidem, quod de Constantinopolitano episcopatu, a Gregorio Nazianzeno numquam pacifice possesso, asseverat, veritati ex-  
actæ

contra Me-  
nardum

Launoyus  
arguit,



A acte consonum haud videatur, fuit tamen, cur episcopatum illum Gregorius numquam pacifice possedisse Launoyo videri haud immerito potuerit.

tum etiam e  
Gregorii ad  
sedem Con-  
stantinopoli-  
tannam

244 Ut et hoc et Gregorium pro legitimo Constantinopolitano antistite habitum ab omnibus non fuisse, lectori evadat perspicuum, itaque ei non inepta, ob quam Sanctus ille a sede Constantinopolitana, quam tenuit, Constantinopolitanus episcopus appellari haud soluerit, ratio reddatur, qui Gregorius ecclesiam Constantinopolitanam regendam acceperit, ac brevi admodum post abdicavit, compendio, intermixtis etiam, quæ utrumque hunc eventum comitata fuere; adjunctis præcipuis, hic expono, ita simul etiam facturus, ut majori ex parte, quæ in laudata ac recitata a Launoyo episcoporum Italiae epistola involuta adeo et perplexa, ut vix sensus aliquis sanus ex iis elici possit, Menardo visa sunt, plana ac luculenta unicuique evadant. Itaque Gregorius Nazianzenus anno 379, uti tum ad annum 378, num. 22 et seq., et ad annum 381, num. x et seqq. Pagius in Criticis, tum in suo præliminari ad tom.

B 1 Augusti de Patriarchis Constant. Tractatu num. 127 Cuperus noster docet, Constantinopolitanæ ecclesiæ, non quidem episcopatum, sed curam, episcopi legitimi, quo tum Constantinopolitana ecclesia carebat, loco suscepit, eamque, Arianis, qui tum Constantinopoli maxime grassabantur, repressis, nec paucis eorum ad fidem conversis, strenue gessit. Eodem anno 379 Maximus Cynicus, qui, cum anno 372 ab Arianis cæsus virgis, et Oasim Alexandria deportatus fuisset, anno 378 Alexandriam redierat, Constantinopolim, ut civitatis hujus crearetur antistes, a Petro, Alexandrino episcopo, destinatus, classe Alexandrina, quæ de more frumentum ex Ægypto Constantinopolim advehebat, una cum tribus ex Ægypto, a quibus episcopus ordinaretur, sibi adjunctis episcopis est appulsus. Gregorium primum, qui, ut dixi, Constantinopolitanæ ecclesiæ episcopi vices gerebat, ficta pietatis specie ita decepit, ut intimus ejus amicus evaserit. Verum hypocrita haud diu admodum post, larva deposita, cum Hammone, aliisque sex classiariis, a Petro, Alexandrino episcopo, subornatis, consilia de Constantinopolitano throno invadendo agitare cœpit, ac paulo post cum episcopis, a Petro delegatis, ac aliis, presbyteri Thassii auro redempta factiosorum colluvie, conspiravit, Anastasiæ Basilicam de nocte invasit, indeque fugatus in Choraule domo tonsus et ordinatus est.

promotione,  
spontanea-  
que, qua  
eum mox de-  
ceruit abdi-  
catione, com-  
pendio his  
relatis,

245 Cum autem post, Constantinopolitanis conspectum ejus haud amplius ferentibus, Constantinopoli excedere fuisset compulsus, Thessalonicam, ubi Theodosius imperator commorabatur, sese contulit, cumque et ab hoc fuisset rejectus, Alexandriam rediit, impetratisque seu, ut alii volunt, extortis in sui favorem a Petro episcopo litteris, in Occidentem properavit, imperatorem Gratianum Mediolani adiit, eique insignem de fide adversus Arianos libellum obtulit. Partim itaque hoc pacto, partim fraudibus et mendaciis ac nominatim, quas in sui favorem a Petro Alexandrino impetrarat, litteris in partem suas Italiae, qui supra a Launoyo relatam epistolam ad Theodosium imperatorem scripserunt, episcopos attraxit, simulque, ut hanc in sui favorem exararent, effecit, cum jam ad ipsos de Gregorio Nazianzeno, ad sedem Constantinopolitanam post Maximi e civitate Constantinopolitana expulsionem evecto,

relatum fuisset. Scilicet hic sanctus; cum jam aliquamdiu ecclesiæ Constantinopolitanæ curam episcopi loco gesserat, multorum ac imprimis ipsiusmet Theodosii imperatoris amorem sibi arctissime adjunxerat. Atque hic quidem anno 380, die 26 Novembris Gregorium basilica majori, Arianis adempta, donavit; populus autem eum exinde in cathedra Constantinopolitana collocavit; in qua, cum etiam a Synodo, Constantinopoli anno 381 congregata, confirmatus seu potius legitime primum collocatus fuisset, paulo post, eadem adhuc Synodo durante, ob quasdam exortas turbas, quibusdam etiam Macedoniæ et Ægypti episcopis electionem ejus carpentibus, ultro sede illa, quam non nisi invitus susceperat, sese pacis studio abdicavit, cum nondum seu a Damaso Papa seu ab Italiae episcopis pro legitimo sedis Constantinopolitanæ episcopo agnitus fuisset.

246 Atque hæc sunt, quæ de modo, quo Gregorius Nazianzenus sedem Constantinopolitanam adierit, ac paulo post deseruerit, compendio hic præcipue exponenda duæ. Qui eadem prolixius explanata testimoniisque etiam firmata desiderat, adeat loco supra cit. Cuperum nostrum et ad annum 379 num. 8 et quinque seqq. Pagium in Criticis. Ad Launoyum jam revertor. Gregorium Nazianzenum ab Italiae episcopis pro legitimo Constantinopolitano episcopo habitum non fuisse, e jam dato compendio seu potius ex illorum a Launoyo partim recitata, in qua id quantum ad rem hanc fundatur, ad Theodosium imperatorem epistola satis superqueliquet. Ad hæc cum Gregorius in eadem Synodo, quæ illum in sede Constantinopolitana confirmarat, hac sese ultro abdicavit, fuit sane, cur sedem illam, maxime cum illius ad hanc promotioni nonnulli adhuc in ipsa, quæ isthanc approbat, Synodo adhuc in ipsa, quæ isthanc approbat, Synodo episcopi, uti modo exposui, contradixerint, pacifice numquam possedisse videri potuerit; ut adeo, Gregorium Nazianzenum, tum quod ab omnibus, ut Constantinopolis antistes habitus non sit, tum quod sedem Constantinopolitanam pacifice numquam tenuerit, Launoyus haud prorsus inepte, quidquid contra Menardus arguat, notarit. Menardus quidem, ut Launoyum, qui, ut jam docui Gregorium a Latinis seu Italis episcopis pro vero Constantinopolitano episcopo habitum non fuisse hosque cum Maximo cynico communi- F casse et laudata eorumdem epistola contendit, falsitatis convincat, Nicolai I Papæ ad Michaëlem imperatorem epistolam allegat; in qua ad hunc is Pontifex sic scripsit: Nonne Maximus, postquam a Damaso Papa, sicut ejus ad diversos epistolæ indicant, laboratum est Constantino- poli pulsus est? Verum id, inquit loco proxime cit. Launoyus, neque in epistolis Damasi, etiam iis, quæ illi perperam subjectæ sunt, neque in ullo veteri scriptore Græco vel Latino reperitur. Immo repugnat et huic (supra scilicet datae atque a Labbeo tom. 2 Conciliorum etiam insertæ) epistolæ Concilii Italiae, et historiæ Constantinopolitani Concilii, quod Maximum deposuit.... Quocirca Nicolaus hac in re nonnihil passus est humani.

247 Nicolaum sane, dum ad Michaëlem imperatorem, quod proxime recitata illius verba continent. perscripsit, humani aliquid, ut Launoyus ait, passum esse, indubitatum apparet. Audi, qui in suis ad contextum a Baronio. S. Gregorii Nazianzeni Vitam Annotationibus Papebrochius noster tom. 2 Maii pag. 406, lit. m loquatur.

liquet, haud  
ab omnibus  
pro legitimo  
Constantino-  
politano epi-  
scopo

habitus fuit  
vixque paci-  
ficæ, nec nisi



AUCTORIS  
C. B.

quatur. Recte, inquit, notat Hermant, in hoc, quod scilicet de Maximo Constantinopoli, agente Damaso, expulso, scriptisque abs hoc, quæ id indicent, epistolis asseverat, falli Nicolaum : prius enim Maximus urbe (Constantinopolitana) a populo pulsus erat, imo et ab ipso, quem adierat, imperatore repudiatus, quam his de rebus informaretur Damasus; ex cuius ad Ascolium epistolis, nuper editis ab Holstenio in Collectione Romana, constat, de Maximo primum innotuisse Damaso, cum jam agitaretur de habendo Constantinopoli Concilio pro ordinando ejus Urbis Catholico episcopo, super quo rescribit Ascholio, Eulidico, Severo, Uranio, Philippo et Joanni episcopis Macedoniæ, quorum de Maximo litteras acceperat. Maximus itaque, quod et e supra exposito, quo Gregorius Nazianzenus Constantinopolitanam sedem adiit ac reliquit, modo est perspicuum, Damaso agente, Constantinopoli, contra ac Nicolaus in sua supra memorata ad Michauëlem imperatorem epistola scripsit, expulsus non est. Ast, sciscitabere modo forsitan, cer-

B tone igitur cum eo Damasus communicavit? Sane hunc Pontificem, cum Maximus, in Italiam primum appulsus, Petri Alexandrini litteris fraudibusque episcopos Italos primum circumvenisset, aliquanto temporis spatio cum eo, non secus ac reliquos, qui epistolam, supra a Launoyo relata, ad Theodosium scripserunt, Italiæ episcopos, communicasse, verosimillimum apparet; etsi autem haud diu post, melius scilicet de re a Macedoniæ episcopis, jam proxime per Papebrochium laudatis, etiam ante Constantinopolitanam anni 381 synodum, in qua Gregorio et confirmata seu potius collata et abdicata sedes Constantinopolitana fuit, edoctus, fraudulentum illegitimumque, quo Maximus sedem Constantinopolitanam invadere tentarat, modum improbarit, haud tamen Gregorium Nazianzenum pro legitimo Constantinopolitano episcopo habuit.

brevissimo  
tempore se-  
dem illam  
possedit,

C 248 Fas est ita statuere, tum ex iis, quæ Papius in Criticis ad annum 379, num. 9 scribit, tum etiam ex eo, quod, cum Gregorius in eadem synodo, in qua ad sedem Constantinopolitanam fuerat evectus, hac sese sponte sua mox abdicavit, Damaso verosimillime Gregorii et ad sedem Constantinopolitanam promotio, et spontanea, qua huic renuntiavit, abdicatio eodem prope tempore innotuerit. Jam vero, cum res ita habeat, nec ex iis, quæ Damasus fecisse, a Menardo asseritur, reve etiam ipsa fecit, a veritate, quod de S. Gregorio Nazianzeno pro legitimo Constantinopolis episcopo per Italiæ episcopos non habito Launoyus ait, esse alienum evincatur, manet factum esse posse, ut Gregorius partim idcirco, partim quod vix e jam dictis pacifice, aut certe brevissimo dumtaxat temporis spatio sedem Constantinopolitanam occupavit, episcopus Constantinopolitanus appellatus communiter haud fuerit. Quod si porro quisquam adhuc duas hasce, ob quas Constantinopolitani episcopi titulo S. Gregorius Nazianzenus condecorari haud soluerit, rationes rejiciat, simulque, Dionysium Areopagitam, utula sede Atheniensi ad Parisiensem transiisset, eodem tamen plane modo, quo S. Gregorius Nazianzenus, utut a sede alia ad Constantinopolitanam transierit Constantinopolitanus episcopus vocatus haud fuit, Parisiensem episcopum appellandum non fuisse, sed Atheniensem perrexisse appellari, contendat, rationem aliam, quæ, ut Grego-

rius Nazianzenus, etsi a sede alia ad Constantinopolitanam translatus, Constantinopolitanus tamen episcopus haud appelletur, effecerit, in medium adduco, vix dubitans, quin futurum sit, ut hac studiosus lector impulsus fateatur, ex isthoc Gregorii Nazianzeni exemplo consecrarium nequitiam esse, ut Dionysius Areopagita, si a sede Atheniensi ad Parisiensem transiisset, Parisiensis episcopus, contra ac ecclesiæ consuetudo fert, appellandus haud fuerit.

249 Etsi S. Gregorius Nazianzenus passim ab omnibus Nazianzeni episcopi titulo condecoratur, Nazianzenam tamen ecclesiam episcopi munere numquam gubernavit, sed curam ejusdem dumtaxat gessit, episcopi legitimi locum supplens. Ita me docet celeberrimi illius episcopi Vita, Operi nostro ad ix, qua hic colitur, Maii diem inserta, in qua, qui illam contexit, Baronius num. 77 hunc scribit in modum: Ex hac Gregorii præfectura, qua, aditente patre, curam administrandæ ecclesiæ Nazianzenæ suscepit, nonnulli arbitrati sunt, ipsum Nazianzenæ ecclesiæ esse ordinatum episcopum; adeoque id pervulgatum fuit, et de ea re fama increbuit, ut, non tantum Gregorius presbyter in encomio id affirmet, sed et ejus discipulus S. Hieronymus illum primum Sasimorum, deinde Nazianzenum esse ordinatum episcopum dicat; quod et absque aliqua dubitatione ceteri affirmarunt, ut Socrates, Ruffinus, Sozomenus et alii omnes; immo et ejus adversarii id ei dabant crimini, qui et eum ob contumeliam triepiscopum appellabant, cum jam sedis Constantinopolitanæ fuisset electus episcopus. His omnibus adversari temerarium videretur, nisi rem ipsam aliter se habere, ipsiusmet Gregorii certissimo testimonio exploratissimum haberetur. Sed ante hæc nosse debemus, Nicænos canones adversari, quo minus qui viventi subrogetur episcopus; quam quidem ecclesiasticam sanctionem Augustinus, qui Valerio viventi substitutus est, se aliquando ignorasse ingemuit. Hanc quidem sacram regulam illibatam servavit noster Gregorius, qui, ut vidimus, ad tempus tantum, donec pater viveret, eam ecclesiam curandam suscepit, sicque et contestatus est publice. Qui et postmodum, dum de substituendo aliquem patri ageret, hæc scribit ad Gregorium Nyssenum: "Inter omnes "etenim constat, me non Nazianzi, sed Sasimorum antistitem creatum fuisse; tametsi patris "reverentia et eorum, qui supplices apud me contenderunt, ad breve tempus præfecturam, quasi "hospites accepimus." Hæc Gregorius, postquam Constantinopoli profectus in patriam rediit, ut patebit inferius.

imo qua ra-  
tione ante se-  
dem Constan-  
tinopolita-  
nam occupa-  
tam,

250 Cum itaque Gregorius verba, quæ Baronius hoc in textu ei attribuit, tum demum, cum in patriam seu Nazianzum, sede Constantinopolitana abdicata, esset reversus, protulerit, sane eum, antequam hanc conscenderet, Nazianzenæ ecclesiæ episcopum non præfuisse, ex ipsomet sancti hujus antistitis, quemadmodum verbis recitatis Baronius ait, testimonio est manifestum; eum autem nec tunc, cum Nazianzum, sede Constantinopolitana abdicata, esset reversus, ecclesiæ Nazianzenæ præfuisse episcopum, docet pariter nos idem Baronius, in contexta a se, quam jam laudavi, Gregorii Vita num. 152, nonnullis primum, quæ, a sancto isto antistite, cum ecclesiæ Constantinopolitanæ sede sese abdicasset, Nazianzenæ curam iterum fuisse susceptam, ostendunt, præmissis, sic scribens: Permansi illi (Nazianzi

eadem etiam  
post hanc ab-  
dicatam



A (*Nazianzi nimirum*) tamdiu Gregorius, donec illi firma securitas redderetur, et optimus aliquis illic præficeretur antistes. Egit enim apud Helladium, Cæsariæ Cappadociæ episcopum metropolitanum, magni Basilii successorem, ut Eulalium, virum probatissimum, præficeret, episcopum ecclesiæ Nazianzenæ. Ipse interim secessum in solitudinem meditatur, cum Philagrius ejus intimus eum amice commonet, ne ecclesiam illam derelinquat, cujus semel curam suscepisset. Ad quem Gregorius, sui adventus ac rerum suarum rationem reddens, hæc de ea re: "Quod si ecclesiam relinquere periculum sum est, ut scribis, quam tandem? Si nostram: recte dicis, idemque et ipse aio; Si vero nihil ad nos attinentem, nec nobis assigntam atque decretam, culpa vacamus. Quod si idcirco tenemur, quia ipsius curam aliquantisper gessimus, multi utique alii eadem ratione teneantur, quotquot nimirum hospitum curam habuerunt." Egit etiam de his apud Theodorum

B Tyanensem, ad quem de ea re extat epistola.

Nazianzenus episcopus dici potuit, regere etiam ipsa dictus fuit.

251 Ordinato tandem Eulalio episcopo ecclesiæ Nazianzenæ, falsus rumor increbuit, Gregorium ab Helladio episcopo Cæsariensi Nazianzena sede privatum. Tunc Gregorius, ut Helladium aliosque episcopos, qui Eulalium ordinauerant, ea calumnia liberaret, mox ad Gregorium Nyssenum scripsit epistolam, qua quidem cum illos excusat, tum etiam ingenue profitetur, se numquam ecclesiæ Nazianzenæ fuisse ordinatum episcopum. At licet sic Gregorius consuluisset famæ episcoporum, vulgi tamen murmur de se, quod tenuem ecclesiam contemptui habuisset, cum evitare non posset, patienti animo ferendum duxit. Ita actenus Baronius, subdens deinde, qui Gregorius, omni etiam ecclesiæ Nazianzenæ cura objecta, ad rus paternum se receperit, ac post vitam sanctissime ibidem actam, multaue virtutum opera extremum diem tandem clausit. Cum itaque S. Gregorius tam ante, quam post occupatam ecclesiæ Constantinopolitanæ sedem sedulo, ut jam probatum, ecclesiæ Nazianzenæ curam gesserit, fueritque idcirco, antequam ad sedem Constantinopolitanam promoveretur, pro ecclesiæ Nazianzenæ, utut hanc episcopi munere tum certe non gubernarit, episcopo ab omnibus passim habitus, eadem sane

C ex causa, cum jam Constantinopolitana sede sese abdicasset, Nazianzenæque curam iterum suscepisset, pro Nazianzeno episcopo potuit denuo passim haberi. Et vero Gregorium pro Nazianzeno episcopo re etiam vera habitum iterum tum fuisse, liquet ex iis, quæ e sancti illius episcopi Vita, per Baronium contexta, num. 250 modo retulimus.

Nec meliori successu, qui ab ultima, quam occupant, sede appellati non fuerunt,

252 Jam vero, cum res ita habeat, episcopique a sede, quam ultimo aut occuparunt, aut certe occupasse æstimantur, appellari soleant, quid mirum Gregorium Nazianzenum, non a sede Constantinopolitanâ, in qua aliquando post occupatam, ut putatum fuit, Nazianzenam sedit, episcopum Constantinopolitanum, sed a Nazianzena, quam, abdicata Constantinopolitana, repetiisse ultimoque adeo occupasse existimatus fuit, Nazianzenum episcopum fuisse appellatum? En enimvero rationem, omnino, ut mihi equidem apparet, solidam, ob quam S. Gregorius Nazianzenus, etsi ad sedem Constantinopolitanam transierit, haud tamen propterea fuerit Constantinopolitanus episcopus appellatus. Quod

cum ita habeat, ratioque eadem aut similis non occurrat, quæ, ut Dionysius Areopagita, si ad sedem Parisiensem ab Atheniensi transiit Parisiensis episcopus appellari non debuerit, facere sit nata, peperam sane Gregorii Nazianzeni, qui ad sedem Constantinopolitanam transiit, nec tamen episcopi Constantinopolitani nomine distingui solet, exemplum adducitur, ut, Dionysium Areopagitam, etiamsi a sede Atheniensi ad Parisiensem transiisset, Parisiensem tamen episcopum appellandum non fuisse, ac proin supra relatum Sirmondi argumentum nullius esse roboris, probetur. Nec hunc in finem, seu, ut usum, quo episcopi, ab una sede ad aliam translati, a posteriori, quam occuparunt, sede appellati fuerint, constantem ac perpetuum in Ecclesia non fuisse, ostendant, meliori successu adducunt tria adhuc, quibus usum illum subinde non observatum probent, alia exempla, videlicet Eusebii Nicomediensis, Theodori Perinthii, et S. Methodii martyris, qui omnes, etsi ab una sede, ut volunt, ad aliam, primus videlicet a Nicomediensi ad Constantinopolitanam, secundus ab Heracleensi in Thracia ad Antiochenam, ac tertius denique a Patarensi ad Tyriensem, fuerint translati, haud tamen a posteriori, sed a priori, quam tenuerunt, sede fuerint appellati.

253 Etenim, ut de Eusebio, qui primo hic obicitur, primo etiam loco agam, is quidem, cum ad sedem Constantinopolitanam evectus fuisset, a Philostorgio, qui id lib. 2 Historiæ Ecclesiasticæ cap. 10 jam narrarat, ejusdem deinde libri cap. 17 episcopus, non Constantinopolitanus, sed Nicomediensis in editione Gothofredi appellatur. Verum id non Philostorgio, cujus scripta integra non amplius habemus, sed Photio, qui hæc, ipsomet, quem Historia illa præfert, titulo testante, in Epitomen contraxit, adscribendum est. Cum enim posterior is scriptor Eusebium pro factionis Arrianæ signifero simulque pro instruso per hanc in sedem Constantinopolitanam habuerit, hinc factum, ut illum episcopi Constantinopolitani nomine afficere noluerit, etsi interim ita in Philostorgii, quæ contrahebat, scriptis (neque enim verosimiliter is, utpote et ipse secta Arrianus ab honorabiliiori illa nomenclatione Eusebio Arriano attribuenda abstinuerit) appellatum invenisset. Adhæc apud antiquos scriptores, qui, contra ac Photius fecisse videtur, conditionem facti, non juris, ut ait Launoyus, spectarunt, Eusebius Nicomediensis a sede Constantinopolitana, ad quam a Nicomediensi, utut non jure, sed vi, fuit translatus, Constantinopolitanus episcopus appellatur, uti in editione Valesiana fidem faciunt Socrates lib. 2 Historiæ cap. 9, Sozomenus lib. 3 Historiæ cap. 6, qui ambo Eusebium episcopi Constantinopolitani appellatione diserte distinguunt, et Theodoretus, qui Constantinopolitanorum episcoporum Catalogo lib. 5 Historiæ cap. 40 sub finem inserit Eusebium Arrianum, Nicomedia ad sedem illam translatus. Quod si porro scriptores non pauci alii, pariter antiqui, qui Eusebium Constantinopolitani episcopi appellatione non dignantur, fortassis inveniuntur, hi Photii exemplum secuti, itaque cum Eusebio egisse sunt censendi, quod Eusebius jure atque ex ecclesiasticorum canonum numquam occupasset, am Constantinopolitanam numquam occupasset, sed vi in hunc, uti ipsimet, qui Arriani illius episcopi exemplum in rem suam adducunt, fatentur,

Eusebius, Nicomedia Constantinopolin,



DOCTOR  
C. II.

Theodorus,  
Heraclea  
Thraciae, ut  
volunt, An-  
tiochiam,

tur, fuisset intrusus, legitimo ejus præsule sancto Paulo expulso, quem idcirco, Eusebio e vivis sublato, in sedem illam seu ecclesiam fuisse re-stitutum, sciebant.

254 Ad Theodorum Perinthium, qui supra secundo loco objicitur, modo progrediamur. Theodoretus lib. 2 *Historiæ Ecclesiasticæ*, cap. 3 de eo in Latina Christophorsoni versione, qua hic, Valesiana deinceps usurus, utor, sic scribit: Hoc adjutore usi Eusebius, Teognis et Theodorus Perinthius (erat quidem Theodorus vir doctrina præter ceteros exquisita, scripsitque Commentarios in sacra Evangelia; vulgo Heracleotes nominatur) frequenter admodum, quoniam habitabant in proximo, in imperatoris venire conspectum; ex hoc autem Theodoreti textu, Theodorum Perinthium, cum a sede Heracleensi ad sedem Antiochenam transisset Antiochenum episcopum appellatum non fuisse, Menardus in sua sæpissime jam laudata *Diatriba* cap. 13 contendit: verum, inquit Discussionis cap. 13 Launoyus, quo tempore Theodoretus id de Theodoro Heracleota, quod verbis proxime jam recitatis relatum est, stripsit, ille nondum Antiochenus erat episcopus, nondum successerat Euzoio, qui, teste Socrate, ad consulatum V Valentis et Valentiniani Junioris primum obiit; qui consulatus anno Christi cccclxxvi respondet. Ita laudatus Launoyus; verum quidquid sit de hoc illius responso, quod non immerito improbes, Theodorus Heracleotes seu (eadem enim Thraciæ urbs, quæ Perinthus primum, Heraclea postea, teste lib. 1 *Historiæ* cap. 28 Theodoreto, fuit vocata) Perinthius, a Theodoreto supra laudatus ac Arianorum princeps lib. 2, cap. 8 vocatus, certo est (adi in suis ad Philostorgii *Hist. Ecclesiast.* lib. 9, cap. 13 Annotationibus Henricum Valesium) a Theodoro, Heraclea Antiochiam translato, qui Dorotheus communius vocatur, distinctus seu diversus.

ac denique  
Methodius  
Pataris

255 Adhuc, etsi secus foret, Dorotheus hic seu Theodorus, Euzoio defuncto Arianæ apud Antiochenos sectæ episcopo suspectus, Arianis etiam dumtaxat, uti ex Sozonmeno lib. 6, cap. 37 et ex Socrate lib. 5, cap. 3 intelligitur, episcopus ibidem præfuit; ut, etiamsi a sede Heracleensi ad Antiochenam fuerit translatus, indubie tamen eo dumtaxat Arianorum in schismate factione pervenerit, ideoque a Theodoreto haud habitus pro patriarcha Antiocheno legitimo, semper Heracleensis episcopus appellatus dumtaxat fuisset. Hinc jam colliges, alterutro etiam ex capite, ut idem Theodorus, supra a Theodoreto Perinthus vocatus, ab Augustino aliisque passim scriptoribus Heracleota seu Heracleotes, non autem Antiochenus episcopus, fuerit appellatus, factum facile esse posse, nisi forsan, quod verosimilius potest videri, Heracleotes seu Heracleota apud illos gentile nomen sit, hocque ab iisdem Theodorus, quod Heracleæ in Thracia, uti apud omnes in confesso est, natus esset, appellatus fuerit eadem plane ratione, qua supra laudatus S. Gregorius per omnes fere, omisso episcopi titulo, Nazianzenus a Nazianzo, natali ejus, uti apud nos tom. 2 *Maii* pag. 574 videre licet, loco, appellari modo consuevit. Restat, ut de Methodio, qui supra tertio loco nobis opponitur, modo dicamus. Hic a Patarensi ad Tyriensem sedem, ut Suidas testatur, transivit, et tamen, ait in sua sæpissime jam laudata *Diatriba* cap. 13 Menardus, cum citatur a Leontio lib. de Sectis actione III, non appellatur episcopus Tyriensis, sed Pata-

rensis in hunc modum: Μεθόδιος ἐπίσκοπος πα-  
τάρων. Verum, respondet ad hanc Menardi ob-  
jectionem Discuss. caq. 13 Launoyus, Leontius Methodium non vocavit Tyriensem episcopum, quia eum ab ecclesia Patarensi ad Tyriensem translatus esse, nesciit. Præ manibus habuit Commentarios, quos Methodius, cum esset Patarensis episcopus, lucubraverat, eosque, ut erant Methodii Patarensis episcopi nomine inscripti, citavit.

256 Atque hoc quidem Launoyi responsum neutiquam displicet. Verum, utut habeat, cum ab omnibus prorsus scriptoribus aliis, a quibus Methodii præfati scripta citantur, sanctus hic antistes, non Patarensis, sed Tyriensis episcopus, appelletur, unus Leontius, qui eum Patarensis episcopi nomine distinguit, Methodique fortassis a sede Patarensi ad Tyriensem, ut Launoyus verbis proxime recitatis suspicatus est, transitum ignoravit, facere non potest, ut, aut Methodium, aut alios episcopos, qui ab una sede ad aliam legitime migrarint, posterioris sedis nomen sibi non adscivisse credamus. Et vero cum id etiam, qui pariter in exemplum adducuntur, Gregorius Nazianzenus, Eusebius Nicomediensis et Theodorus Perinthius efficere e jam dictis nati haud sint, nec ullus hactenus ecclesiæ seu Græcæ seu Latinæ episcopus, qui, ab una sede ad aliam translatus, a posteriori, quam occupavit, sede appellatus non fuerit, sit productus, morem seu usum, quo episcopi, cum ab una sede ad aliam migrassent, a sede, non quam diutius, sed quam postremo occuparant, nuncupati fuerunt, constantem ac perpetuum, non tantum apud Græcos, e quibus solis (adi num. 238) Sirmondus argumentatur, sed et apud Latinos fuisse, pro indubitato est habendum. Jam vero, cum res ita habeat, argumentum, quo Sirmondus vel ex eo, quod Atheniensis episcopi appellatio Dionysio Areopagitæ perpetuo adhæserit, Parisios hunc numquam, Atheniensi sede relicta, migrasse, contendit, firmum sane atque inconcussum consistit; cum autem ob jam dicta antiqui, tum Græci, tum Latini, utpote Parisiensis episcopi titulo Dionysium Areopagitam nusquam distinguentes, Parisios hunc numquam transisse, indubie etiam existimarint, consecrarium est, ut eundem Sanctum nostrum, non Parisiis, sed Athenis passum, ac proin a Dionysio Parisiensi diversum esse, pariter putarint.

Tyrum trans-  
lati addu-  
cuntur.

E

F

§ XIII. Reliqua, quæ, opinionem de duobus Dionysiis tam apud Græcos, quam apud Latinos antiquitus viguisse, ostendunt, proferuntur Dionysiumque Areopagitam a Parisiensi certissime esse diversum, concluditur.

De perpetuo Ecclesiæ usu, quo, qui ab una sede ad aliam transierunt, episcopi nomen sibi a sede, quam postremo occuparunt, adscivere, Dionysium Areopagitam, quod Parisiensis episcopus a scriptoribus antiquis appellatus haud inveniatur, ad sedem hanc, relicta Atheniensi, numquam migrasse, § proxime prægresso cum Sirmondo

Cum con-  
stanti Pari-  
siensem Areo-  
pagitæ epis-  
copatum alia-  
que



A *Sirmondo contendimus; nunc id ipsum, usu illo etiam non spectato, probare vel e solo tum scriptorum prorsus omnium, tum aliorum quorumcumque, qui ante seculum octavum medium floruerunt, virorum dignitate illustrium de Dionysii ad sedem Parisiensem transitu silentio potissimum probare aggredior. Agile, ante omnia num vel unus exploratæ fidei auctor seu Græcus seu Latinus, qui ante seculum octavum medium floruerit, quique vel Dionysio Areopagitæ episcopi Parisiensis, vel Dionysio Parisiensi Areopagitæ titulum seu appellationem adjunxerit, repertus umquam fuerit, dispiciamus Libros omnes, codices omnes, Concilia omnia, in quibus qualemcumque etiam dumtaxat, quæ seculum octavum medium præcesserit, seu Dionysii Areopagitæ, seu Dionysii, Parisiensis episcopi, mentionem inventum iri, arbitrabar, sedulo discussi, nec uspiam in tanta generis diversi monumentorum litterariorum copia invenire quivi seu scriptorem seu Patrem seu Pontificem seu alium denique quemcumque, qui cum habuit seu de Dionysio Areopagita seu de Dionysio Parisiensi loquendi occasionem reve etiam ipsa fuit locutus, vel hunc Areopagitæ, vel illum Parisiensis episcopi titulo distinxerit, verbove ullo Areopagitam in Occidentem umquam venisse, relictisque Athenis, Parisios migrasse, utcumque indicarit.*

eo spectantur  
antiqui tum  
Græci, qui  
hic

258 Severiani hæretici in celeberrima, infra a nobis plus semel memoranda collatione, quam anno 533 Constantinopoli cum catholicis habuere, Opera, quæ Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur, pro hæreticis, quas tuebantur, opinionibus laudavere. Verum nec hi, qui ea Dionysio Areopagitæ tum attribuebant, nec catholici, qui eadem pro indubitatis Sancti nostri Operibus non admittebant, quidquam tunc protulere in medium, unde Dionysii Areopagitæ seu itineris, Athenis in Occidentem suscepti, seu transitus, a cathedra Atheniensi ad Parisiensem facti, vel umbra appareat. S. Anastasius Sinaita, qui seculo sexto senescente, ineunte septimo floruit, Dionysium Areopagitam, attributaque huic Opera in contextu a se quod ὁμήγε, Latine dux viæ, inscribitur, Opere commemorat. Verum nihil etiam, quod Parisiensi Sancti episcopatu utcumque faveat, suppeditat. S. Maximus, seculi septimi scriptor, in Opera, quæ Dionysio Areopagitæ nomine insignita a non paucis reperiuntur, Scholia composuit; verum nec in hisce, nec in Prologo sat prolixo, Scholiis præmisso, in quo non pauca de Dionysio Areopagita disseruit, imo et ejus ad sedem Atheniensem promotionis mentionem facit, quidquam memoriæ uspiam prodit, quo utcumque insinuet, fuisse sese in opinione, quæ Dionysium Areopagitam a sede Atheniensi ad Parisiensem transiisse statuit. Leontius Byzantinus, qui quemadmodum Caveus in Historia litteraria docet, anno circiter 590 floruit, Dionysium Areopagitam bis laudat, semel scilicet lib. 1 de Sectis Act. 3, iterumque lib. 2 contra Eutychem et Nestorium, nec uspiam aliquid suggerit, unde Areopagitam Athenis umquam Parisios migrasse colligas.

recensentur,

259 Idem etiam, ut Dionysium Corinthium et Eusebium Pamphili, reliquis omnibus antiquiores, præteream, locum obtinet quantum ad Sophronium, Hierosolymitanum seculo septimo patriarcham, et Joannem Damascenum, seculi octavi scriptorem, quorum prior in scripta ad Honorium Papam epistola, posterior in suis de Octobris Tomus IV.

*Imaginibus libris de Dionysio Areopagita loquens, Atheniensis episcopi titulo eum dumtaxat distinguit. Scio quidem, omnes laudatos scriptores necesse non habuisse, ut, instituti sui ratione spectata, controversi hujus, quo Dionysius Areopagita, cathedra Atheniensi relictæ, ad Parisiensem migrarit, transitus mentionem facerent. Verum nihil equidem, quod ad hunc vel subobscurè insinuandum utcumque conducatur, seu per illos, seu per quoscumque alios scriptores Græcos suppeditari, mirum enimvero quam maxime accidit, præsertim cum non desint, qui, S. Dionysium Areopagitam Atheniensi ecclesiæ præfuisse episcopum, in litteras miserint. Quid enim? Anne forsitan Atheniensem quidem Areopagitæ episcopatum, at non item Parisiensem notum illis fuisse, asseverabis? Verum sit ita: cum equidem Dionysii Areopagitæ ad sedem Parisiensem transitum, si locum habuisset umquam, latere Græcos omnes antiquos potuisse, nedum reipsa latuisse, parum verosimile appareat, sit vel hinc, ut Dionysium Areopagitam Parisios, relictis Athenis, migrasse, minime sit credendum. Adhæc, si Græci Dionysii Areopagitæ ad sedem Parisiensem transitum, quod hunc perspectum haud habuerint, nuspiam commemorarint, ut quid saltem relictæ ab eo Atheniensis sedis, quo Evangelii prædicandi causa gentes exterarum adiret, mentionem non fecerunt? Ut quid etiam iter, Romam ab eo susceptum, nuspiam commemorarunt? Anne forsitan pariter et hoc et factam a Dionysio cathedræ Atheniensis abdicationem ignorarunt? Verum qui rem, in suo, ut ita dicam, conspectu gestam, ignorare omnes potuerunt? Nemini enimvero, quantum opinor, qui, quæ ab omni propemodum veritatis specie abhorrent, admittere paratus haud fuerit credibile id apparebit.*

260 Jam vero, cum alto adeo, quod non potest non videri mirandum, silentio Græci antiqui omnes, non tantum Dionysii Areopagitæ ad sedem Parisiensem transitum, sed et omnia, quæ hunc præcessisse a scriptoribus recentioribus memorantur, quæque, si contigissent umquam, non potuissent non habere explorata, involvant, mihi certe nec hæc, nec illum, seu, Dionysium Areopagitam, relictis Athenis, Parisiensium ecclesiæ præfuisse episcopum, credidisse videntur; ut proinde nec opinioni, quæ Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem facit, adhæserint. Id ipsum de Latinis antiquis statuendum, pari ratiocinandi modo jam nunc ostendo. Anno 649 Romæ sub Martino Papa, hujus nominis primo, frequens episcoporum quinque supra centum adversus Sergium, Pyrrhum, Cyrum et Paulum, hæreticos Monothelitas, celebratum est concilium, in quo Scripta, Dionysii Areopagitæ nomine circumferri solita, sæpius fuere laudata, hujusque adeo Sancti mentio plus semel est facta; licet autem episcopi Atheniensis titulo plus semel ibidem Areopagita fuerit ornatus nuspiam tamen Parisiensis antistes appellatus fuit, Patribus ita etiam ubique locutis, ut nihil plane, unde, Sanctum Parisios umquam, relictis Athenis, migrasse, utcumque colligas, uspiam suppeditarint. Anno 680 contra eosdem Monothelitas Constantinopoli celebrata est Synodus generalis sexta, Patribus 289 constans; in hujus autem Actione sexta lecta et recepta a Patribus et Agatonis Papæ ad Constantinum imperatorem, Heracliumque et Tiberium augustos epistola, in qua is Pontifex Dionysium Areopagitam



AUCTOR  
C. B.

gitam Atheniensis quidem, at non item Parisiensis episcopi, titulo condecorat. Auctor seu scriptor anonymus, qui antiquiora S. Dionysii Parisiensis Acta, supra jam sæpius laudata atque a Bosqueto, vulgata, contexit, seculo octavo ineunte floruit, uti infra in Commentario, illis S. Dionysii Parisiensis Actis præmittendo, docebo; is autem scriptor, etsi etiam Dionysium a Clemente Papa in Gallias fuisse missum, memoriæ, ut apparet, prodiderit, eum tamen nec Areopagitæ nec episcopi Atheniensis appellatione seu titulo uspiam distinguit, sedemve Atheniensem aliquando occupasse indicat.

Romanis etiam, quæ et duo,

261 Hinc porro fit, ut neuliquam opinioni, quæ, Dionysium Areopagitam, cathedra Atheniensi relicta, Parisiensem aliquando occupasse, statuit, adhæsisse videatur. Cum enim, ut jam dictum, Dionysii Parisiensis in Gallias missionem S. Clementi Papæ I adscribat, hincque ecclesiæ Parisiensis, utpote sic hujus initia tam prope, quam possit, Apostolorum temporibus admovent, honori ac gloriæ studuisse videatur, commissurum illum fuisse non apparet, ut Dionysium Parisiensem, si hunc vel Areopagitam esse, vel Athenis in Gallias civitatis hujus abdicata sede, venisse existimasset, nec Areopagitam uspiam appellaret, nec occupatæ aliquando ab eo Atheniensis sedis mentionem faceret, ita scilicet propalare negligens honorem, quem ecclesiæ Parisiensi ex asserto huic celeberrimo apostolo, qui S. Pauli Apostoli, doctoris gentium, fuit discipulus, accessurum perspexisset. Jam vero, cum res ita habeat, nec ullus prorsus, qui ante seculum octavum medium floruerit, scriptor Latinus alius, Dionysium Parisiensem Athenis in Gallias venisse, Atheniensiumque antea fuisse episcopum, in litteras miserit, fit vel hinc, ut nec apud Latinos opinionem de occupata a Dionysio Parisiensi, antequam in Gallias ac Parisios veniret, apud Athenienses cathedra ante seculum octavum medium viguisse, indubitatum appareat. Quod quam verum sit, argumento insuper est, ipsos etiam post jam exortam de uno Dionysio opinionem Romanos Pontifices ita animo fuisse comparatos, ut Dionysii Parisiensis cathedram Atheniensem non crediderint, imo nec ipsemet Stephanus II, aliis III, qui, cum Dionysii Parisiensis meritis sanitati fuisset in Francia restitutus, in Sancti hujus honorem Romæ exstrui jussit ecclesiam, etsi interim hanc in Gallorum nonnullorum, ac forte Sandionysianorum monachorum gratiam S. Dionysio Areopagitæ dedicari, Græcisque etiam monachis habitandam dari, verosimillime voluerit.

a Sirmondo hic memorati

262 Hinc Sirmondus noster in sua de duobus Dionysiis Dissertatione cap. 6 hunc scribit in modum: Cui... Romanorum Pontificum, ut de his potissimum dicam, venit umquam in mentem, ut Dionysium Parisiensem Areopagitam appellaret, aut Areopagitam alio quam Atheniensi episcopatu functum significaret? Stephanus II, inquit, a Dionysio Parisiensi morbo liberatus est. Quis negat? Idem beneficii memorædem sacram Romæ in Dionysii gratiam condere instituit, conditam Paulus, Stephani frater et successor, dedicavit. Quid tum vero? An Dionysium hunc vel Stephanus vel Paulus Areopagitam nominarunt? Aut difficilius fortasse Stephano erat, cum a Dionysio martyre se sanatum scriberet, Areopagitæ nomen addere, si eundem credidisset, quam Paulo fratri postea fuit, qui, cum Dionysii Atheniensis libros ad Pippinum regem mitteret, Areopagitæ Opera

se mittere nuntiavit? Evolvant scrinia sua vindices Dionysiani et Pontificum diplomata, quotquot habent, a Zacharia, unde ordiri solent, ad Innocentium usque tertium excutiant, nusquam in his aliter, quam "Sanctum Dionysium martyrem," et "Cænobium beati Dionysii martyris," et "Abbates beati martyris Dionysii" nuncupatos reperient. Evolvant et Romana, quodque in Græcis scriptoribus proxime observabamus, id ipsum in Martino, Agathone, Hadriano, Romanis Pontificibus animadvertent, quodocunque Dionysii Areopagitæ Opera laudant, Atheniensem episcopum perpetuo ab his dici, numquam Parisiensem; quod fieri sane par erat, si, relictis Athenis Parisios immigrasset.

263 Martinum et Agathonem missos nunc facio, de quibus in Secretario v synodi Romanæ, et in sextæ synodi Actione iv videre est. Hadriani ad Carolum Magnum de Imaginibus verba sunt, "Sanctus Dionysius Areopagita," qui et episcopus Atheniensis. "Dicite, amabo vos," Qui et episcopus Atheniensis "cum diceret, cur "et Parisiensis" non addidit, si Parisiensem quoque antistitem credebatur fuisse? En ratiocinium, ex quo enimvero, Pontifices Romanos etiam post exortam opinionem de uno Dionysio, seu seculo viii medio jam elapso, pro Areopagita, seu pro Dionysio, qui Atheniensis episcopus Paulique Apostoli fuerit discipulus, non habuisse Dionysium Parisiensem, nemo non concludat. Ac id quidem de Adriano, qui ultimo memoratur, præcipue pronuntiandum apparet. Cum enim ad Carolum Magnum, Gallorum regem simul et imperatorem, scribens, Dionysio Areopagitæ attribuat episcopi Atheniensis titulum, quis futurum fuisse facile existimet, ut Parisiensis episcopi titulum Areopagitæ, si huic illum convenire existimasset, pariter non attribuisset, quo, quos sibi demereri quam maxime studebat, gratificaretur Gallis, Dionysium Parisiensem cum Areopagita facere eundem jam tum incipientibus, ac potissimum quidem Sandionysianis monachis, qui opinionem de uno Dionysio, a sese, ut apparet, suscitatum aut certe multum jam tum promotam, magis magisque propalare studebant, multumque, ut videtur, apud Carolum Magnum gratia valebant? Quod autem ad reliquos Romanos Pontifices, in huc transcripto Sirmondi ratiocinio laudatos, spectat, eos quidem, si tamen, de quibus jam supra dictum, Martinum et Agathonem, seculo viii medio antiquiores, exceperis, tam certo a Dionysio Parisiensi non removisse episcopatum Atheniensem, Areopagitæque titulum, nonnemo fortassis contendet, quod scilicet Stephanus ejusque deinde frater Paulus Romæ ea præstitisse narrentur, e quibus Dionysium Parisiensem cum Areopagita atque Atheniensi episcopo eundem existimasse queunt videri.

seculoque octavo medio posteriores accedunt,

264 Verum rationem, ob quam ita existimasse queant videri, esse admodum infirmam, vel ex eo apparet, quod, quæ Stephanus Papa ejusque frater Paulus Romæ in Dionysii Parisiensis honorem præstitissearrantur, ea in nonnullorum, ut jam insinuavi, Gallorum, plurimum apud regem suum valentium, a quibus Dionysium Parisiensem pro Areopagita præfracte haberi noscebant, gratiam præstare, utut ambos Dionysios existimarent diversos, facile potuerint; ut hic plura in hanc rem afferre necesse non sit. Romanos itaque Pontifices, non tantum, qui ante, verum etiam quosdam,

Pontificibus ob hic factam objectionem







AUCTOR  
C. B.

ventum hujusmodi, qui sane illustris admodum fuisset, universi omnino vel nesciissent, vel si scivissent, silentio præteriissent, etiam non exceptis iis, a quibus ut commemoratur, tum causæ, quam tractabant) ratio, tum temporum et rerum, e quibus scribendi argumentum accipiebant, adjuncta alia requirebant? Quis etiam (pleraque enim, quæ jam supra fuse proposui, modo, ut res clarior evadat, compendio hic repetito) futurum fuisse, autumet, ut Areopagita, si ad sedem Parisiensem, relictis Athenis, migrasset umquam, per nullum prorsus a sede Parisiensi, quam ultimo occupasset, Parisiensis episcopus appellatus fuisset, perpetua interim Ecclesiæ consuetudine obtinente, ut, qui ab una sede episcopali ad aliam migrant, a sede, non quam primo, sed quam ultimo occuparunt, nuncupentur? Sane, quod ad me pertinet, ita animo comparatus sum, ut nec hoc, nec illud, nec etiam, ut Dionysius Parisiensis, si unus atque idem cum Areopagita fuisset, per nullum prorsus scriptorem antiquum Areopagitæ titulo fuisset affectus, futurum fuisse arbitrer; quod si autem, ut idem mecum sentias, seu ut Dionysii Areopagitæ episcopatum Parisiensem neget, negativis modo adductis, quæ tamen, ut mihi equidem apparet, perquam validæ sunt, rationibus nondum movearis, ad id equidem argumento, quod, e primo Synodi Sardicensis canone formatum, supra proposui, debet moveri.

itaque positi-  
vum etiam  
contra eum-  
dem Diony-  
sii episcopa-  
tum accedit,

268 Hoc enim non adeo est negativum, quin etiam pro positivo queat haberi. Ut res manifesta evadat, canonis verba, quæ huc potissimum faciunt, lectoris oculis iterum lubet hic subjicere. Sic habent: Nullus in hac re inventus est episcopus, qui de majore civitate ad minorem transiret. Cum hæc Synodi laudatæ, quæ anno, ut supra jam monui, 347 celebrata est, assertio universalis sit, nullumque adeo episcopum, qui de majore ad minorem transiisse, ad annum usque 347 fuisse, nos edoceat, argumentum sane positivum suppeditat, e quo, Dionysium Areopagitam, utpote sub assertione universali, qua nullus episcopus qui a majore civitate ad minorem transiisset, ad annum usque 347 fuisse inventus affirmatur, comprehensum, Parisios, relictis Athenis, numquam transiisse, legitime ac recte concluditur. En ergo, quo sane, ut Dionysium Areopagitam numquam ecclesiæ Parisiensi præfuisse episcopum, fatearis, moveri debes, argumentum, non ex antiquorum dumtaxat de re hac silentio, sed ex positiva, quæ et, nullum episcopum ad annum usque 347 a sede majore ad minorem transiisse, prodit, et ad Dionysium Areopagitam omni dubio procul, utpote universalis, sese extendit, synodi perantiquæ assertione deductum; ut enim vero, Dionysium Areopagitam a sede Atheniensi ad Parisiensem numquam transiisse, certum omnino atque indubitatum, tam positiva, quam negativa argumentandi ratione spectata, esse debeat. Nec est, cur hic forsitan cum Menardo adhuc opponas, Lutetiam seu Parisios Dionysii Areopagitæ ætate seu primo æræ Christianæ seculo comparate ad Athenas nec civitatem parvam, nec hisce extitisse minorem, contendas. Cum enim a Juliano cæsare πολὺν oppidum, et ab Ammiano Marcelino castellum Parisiorum appelletur, seculoque adeo æræ Christianæ quarto, quo et Julianus et Ammianus florere, parva dumtaxat civitas Lutetia extiterit, tum certe, cum ad eam Athenis migrasse Dionysium volunt,

seu seculo æræ Christianæ primo civitate Atheniensi, celeberrima juxta atque amplissima, major haud fuerit.

269 Quod cum ita habeat, veritatique adeo synodi Sardicensis canon supra relatus, si a sede Atheniensi ad Parisiensem Dionysius transiisset, nequeat esse consonus, eventui huic, ut jam dixi numquam fuisse locum, manet indubitatum. Hinc porro, cum Dionysius Areopagita a synodo Sardicensi, anno, ut dictum, 347 celebrata, pro episcopo, qui a sede majore ad minorem, seu a sede Atheniensi ad Parisiensem transiisset, habitus e dictis haud fuerit, consecrarium jam fit, ut nec tunc ab eadem synodo unus atque idem cum Dionysio, qui Parisiensium ecclesiæ aliquando exstitisset antistes, fuerit existimatus. Jam vero, cum id ita habeat, quid, quæso, adhuc, ut opinionem, quæ Dionysium Areopagitam cum Parisiensi eundem statuit, ante seculum VIII medium viguisse, seu potius, ut opinionem contrariam ante isthanc temporis epocham non viguisse, sustineas, in medium adducas? Anne forsitan nec expresse in synodi Sardicensis canone Dionysio Areopagitæ episcopum Parisiensem negari, nec Sanctum hunc a Dionysio Parisiensi asseverari diversum? Ita omnino habet. Verum nec hinc, quod vis, conficitur. Etsi enim, quæ ais, in canone laudato diserte haud exprimantur, ex aliis tamen, quæ idem canon subministrat, legitime consequuntur, uti ex iis, quæ jam dicta sunt, satis superque liquet. Atque ita, iis etiam, quæ de Dionysio Parisiensi sub Decio in Gallias Primum misso, sacrisque Areopagitæ reliquiis e Græcia in Gallias allatis argui hic in rem nostram possent, infraque suis locis examinanda venient, prætermisissis, opinionem de duobus Dionysiis ante seculum VIII medium, imo et ante seculum V, viguisse, partim e proximè jam actis, partim ex, aliis, quæ supra et de Martyrologio Romano parvo seu veteri, et de Claromontano Græcorum Synaxario Basilianoque Menologio §§ 10 et XI disputavimus, extra omnem tandem controversiam positum videtur.

270 Porro cum id ita sit, omniaque prorsus, ut quinque primis Commentarii hujus §§ jam ostendi, adducta ab opinionis de uno Dionysio, ut hanc probent seculove octavo medio antiquiorem faciant, patronis monumenta, Visbii nimirum conscriptio, Aristarchi, Græcorum chronographi, ad Onesiphorum primicerium epistola, edenda Dionysii Acta aliaque a Metrodoro, Metaphrasta, et Syncello contexta, vel supposititia prorsus, quod et de aliis nonnullis documentis supra laudatis dicendum, spuriave sint, vel nullam certe, quod nominatim etiam (adi num. 87) quantum ad S. Sanctini Acta obtinet, fidem mereantur, quid superest, quam ut opinionem de uno Dionysio post seculum octavum medium demum exortam hac proin opinione opposita, quæ duos Dionysios statuit, longe esse recentior, pronuntiemus? Jam vero, cum res ita habeat, opinioque adeo, quæ Dionysium Areopagitam a Parisiensi distinguit, prius etiam, quam quæ utrumque hunc Sanctum confundit, tradita indubie fuerit, locum hic sequenti, quod supra adhuc recitavi, Tertulliani effato, Ex ipso ordine manifestatur id esse verum, quod sit prius traditum, id autem extraneum et falsum, quod sit posterius immissum, tribuere debemus, opinioque proinde, quæ Dionysium Areopagitam a Parisiensi distinguit, pro vera, oppositaque contra, quæ utrumque

opinionem de  
uno Diony-  
sio quæ hunc  
illi tribuit,  
falsam,

E

F

aliamque  
contra de  
duobus Dio-  
nysii certo  
esse veram,  
concluditur.



A utrumque Dionysium, Areopagitam scilicet et Parisiensem, confundit, pro falsa debet haberi: quod jam, quantum opinor, rationibus neuliquam invalidis, sed solidis prorsus ac prope invictis, tam luculenter est monstratum, ut ægre deinceps quemquam futurum autumem, qui Dionysium Areopagitam a Parisiensi non arbitretur diversum, maxime si considerarit, Methodium, adversariorum achillem, hisce a me supra invictoratum pondere jam esse ereptum, tum quod Acta a Methodio, viro sane sanctissimo, contexta, in lucem hactenus non prodixissent, tum quod hæc, etiam si adhuc exstarent nec periissent, talia esse, §§ 4 et 5 ostenderim, ut fidem iis, quæ adstruunt, certam atque indubitam conciliare minime sint nata.

#### § XIV. Nobile Dionysii genus, Patria, divitiæ, doctrina, vitæ probitas, dignitas.

B  
Ex Areopagita, quæ Sanctus emittit, dignitate, fuisse eum genere

Hilduinus in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto supra sæpissime laudatorum. 3 sic scribit: Genere siquidem eum nobilissimum et philosophiæ magisterio insignem apud Athenas claruisse, et aliarum historiarum et Actuum Apostolorum testimonio secula prisca seu instantia cognoverunt. Genere itaque S. Dionysius præstitit, si vera de eo hic Hilduinus memoret. Launoyus Sandionysianum hunc abbatem, quod pro generis S. Dionysii nobilitate Acta Apostolorum seu S. Lucam, horum auctorem, loco proximo citato laudet, imposturæ insinuat; verum haud recte, quemadmodum ex iis, quæ Commentarii hujus prævii num. 6 et 7 disse-rui, unusquisque haud difficulter colliget. Certe Dionysium genere nobilem fuisse, vel ex eo liquet, quod Athenis ex Areopagiticorum seu Areopagi judicum senatu exstiterit, nec alii in hunc, quam qui generis nobilitate essent illustres, adsciscerentur, ut Isocrates in Oratione Areopagitica, Budæus in Pandectas, Sigonius de Republica Atheniensium ac tandem S. Maximus in Præfatione, Operibus S. Dionysii, aut, si mavis, Scholiis, quæ in hæc contextuunt, a sese præmissa, fidem faciunt. Alios missos faciens, Isocratis dumtaxat et S. Maximi, quæ huc spectant; verba transcribo. Prioris, prout Latine a Budæo in Pandectas sunt reddita, hæc sunt: Majores... nostri usque eo studiosi temperantiæ fuerunt, ut consilium illud Areopagiticum moribus hominum componendis publice præficerint; in cuius numerum cooptari solis illis sperare licuit, qui claris natalibus orti virtutibus ac modestiæ documenta permulta honestate vitæ dederant; ex quo tandem factum, ut confessus ille totius Græciæ haud immerito longe sit præstantissimus; posterioris vero tom. 1 apud Corderium isthæc: Magni Dionysii nobilitatem et illustres divitias vel solus ipse Atheniensium senatus, in quem consultor adlectus est, manifestat. Areopagitarum enim unus erat, uti D. Lucas declaravit, sacra sanctorum Apostolorum Acta describens. Hæc, quæ vel sola, Hilduinum ob Lucam pro Dionysii generis nobilitate citatum perperam imposturæ a Launoyo fuisse insinulatum, ostendunt, Sanctus ille Operum, quæ sub Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur, Scholiastes S. Maximus, et quidem ab ipso sta-

tim Præfationis laudatæ initio? nonnullis autem interpositis, sequentia adhuc, quæ ad præsens argumentum pariter spectant, verba suppeditat.

272 Sciendum enim, ut præmonui, non cuiusvis hominis fuisse, in Areopagi senatum adscribi, sed qui apud Athenienses et genere et divitiis ac vitæ probitate præstabant, atque insuper illustres censebantur, in Areopagi senatu sententiam dicebant. Atque ista modo, quantum opinor, S. Dionysium vel ex eo, quod ex Areopagiticorum seu Areopagi judicum numero esset, generis nobilitate fuisse illustrem, satis superque evincunt. Nec genere tantum præstitisse, sed et patria Atheniensem exstitisse S. Dionysium Areopagitam, ex Areopagitæ, qua emittit, dignitate colligendum videtur. Athenis, etiam ante Solonis ætatem, erat magistratus seu curia, novem dumtaxat, ut Sigonius lib. 1 de Republica Atheniensium cap. 5 docet, viris constans, quorum unus rex, alter archon, tertius polemarchus ac reliqui demum sex Thesmothetæ vocabantur; Solon autem, ut non alii, quam qui in illa novem virorum curia vel archontes vel certe Thesmothetæ fuissent, in Areopagum adsciscerentur, lege lata, uti idem Sigonius loco cit. pariter docet, constituit. Porro inter Thesmothetas, quod pariter de curiæ ejusdem rege, archonte et polemarcho, si et his ad Areopagum aditus patuerit, verosimillime dicendum, censeri quemquam, nefaserat, nisi se Atheniensem ex utroque parente a tertia usque generatione probaret. Ita nos diserte docet Julius Pollux, Onomastici lib. 8, cap. 9, archontibus novem, quorum sex appellantur Thesmothetæ, recensitis, hunc scribens in modum: Εὐκλείης δὲ τῆς Θερμοπιδῶν ἀνάκρισις· ἐὶ Ἀθηναῖοι εἰσὶν ἐκπαίρων ἐκ τριφυλῆς καὶ τῶν ὁρίων πόλιν· καὶ εἰ Ἀπόλλων ἐστὶν αὐτοῖς πατὴρ καὶ Ζεὺς ἐρκύος· καὶ εἰ τοὺς γονεὺς εὐ ποιοῦσι· καὶ εἰ ἐστρατεύοντο ὑπὲρ τῆς πατρίδος· καὶ εἰ τὸ τίμημα ἐστὶν αὐτοῖς etc. Erat autem quoddam Thesmothetarum examen appellatum; an scilicet ex utroque parente a tertia usque generatione Athenienses essent; et ex quibus populis. An Apollo esset illis Patrius et Jupiter Herceus. An parentibus bene facerent. An pro patria militarent et an census idoneum haberent etc.

273 Porro Halloixius, Societatis nostræ sacerdos, in illustrium ecclesiæ Orientalis Scriptorum, qui primo Christi seculo floruerunt, Vitis pag. 621, ubi notationes in contextam a se Hierothei Vitam orditur, iisdem fere, quæ de Atheniensium Thesmothetis jam protuli, præmissis subjungit: Illius examinis, quod scilicet Thesmothetæ antequam in Areopagum adsciscerentur, subire debebant, seu disquisitionis seu inquisitionis (tot enim nominibus vocari potest) mentionem aliquam strictim attigit Demosthenes, ille oratorum Græciæ princeps in appellatione contra Ebulidem extrema, ubi probare nititur, se utrumque esse Atheniensem; et Apollinis Patrii et Jovis Hercei habere gentiles. Vide ejusdem Demosthenis orationem in Neæram, præsertim in Decreto de Platæensibus. Atque ut intelligatur, quanti Athenienses civitatem suam fecerint, scribit in eadem oratione Demosthenes, legem apud eos fuisse, ἢ εἶναι ποιήσασθαι Ἀθηναίων, ὅν ἂν μὴ δι' ἀνδραγαθίαν εἰς τὸν δῆμον τῶν Ἀθηναίων ἀξίον ἢ γενέσθαι πολίτην, "non licere facere Atheniensem, nisi eum, qui ob strenuam populo Atheniensi navatam operam dignus sit fieri civis." Additque, donationem non fuisse ratam, nisi amplius, quam sex mil-

nobilem, indubitatum apparet, utque hunc etiam patria exstitisse

F  
Atheniensis credatur, nonnulla student. At tamen an vere



AUCTOR  
C. B.

lium virorum Atheniensium occultis suffragiis in concione sequenti comprobaretur. Atque ex his quidem omnibus, patria sane Atheniensem exstitisse S. Dionysium Areopagitam, verosimillimum, imo vix unum indubitatum potest videri. Cum enim Areopagita seu senator areopagiticus exstiterit, antea vel archontis vel certe Thesmothetæ, qui, quemadmodum e jam dictis liquet, patria Athenienses esse debuerunt, munere functus fuerit, uti e supra dictis statuendum apparet.

patria Athe-  
niensis fue-  
rit Diony-  
sius, Cæsarii  
hic allatum,

274 Attamen hic duo, ob quæ, an vere Dionysius patria Atheniensis fuerit, dubitari potest, alia ex parte occurrunt; primum est, legem seu consuetudinem, qua, qui apud Athenienses Thesmothetarum munere fungebantur, Athenas pro patria habere debuerint, priscis dumtaxat temporibus, at non item, ut apparet, Dionysii ævo in usu fuisse; alterum, non Athenis, sed e Thracia ortum Dionysium esse, a B. Cæsario, S. Gregorii Nazianzeni fratre, qui seculo iv floruit, Quæstionum Theologicarum, prout augustæ Vindellicorum anno 1626 editæ sunt, affirmari. Verba, quibus id ibidem a sancto illo scriptore fit, hæc sunt: In Thracia Martem, ab execratione cognominatum, ex qua nobis tamquam ex immorigero Esaü Dionysius Areopagita ortus est, qui fuit divinorum Apostolorum discipulus etc. Quod si itaque Cæsario standum hic sit, Dionysius, non Athenis, sed in Thracia natus potest videri. Verum nihilne est, ob quod ab adducto Sancti hujus testimonio cum reverentia recedere fas sit? Possitne etiam ita exponi, ut non de natalibus, quos in Thracia sortitus Dionysius fuerit, sed de nostri hujus Sancti majoribus, qui in Thracia orti fuissent, Cæsarius locutus intelligatur? Neutiquam sane, quo minus ita exponeretur Cæsarius, refragarer, imo contra sic certo exponendum, arbitrarer, si modo aliunde, patria Dionysium fuisse Atheniensem, sat solide posset probari. Verum anneres secus haud habeat, dubitari posse videtur. Calmetus quidem in Dictionario Biblico de Dionysio Areopagita sic scribit: Atheniensem civem illum nimirum S. Dionysium Areopagitam) appellat S. Chrysostomus ibidem, (nempe lib. 4 de Sacerdotio cap. 7) nec sine veri specie; plerumque enim e civibus assumebantur Areopagitæ. Alii e Thracia Virum accersunt; cujus tamen opinionis fides non nisi ex unico teste et certe minoris autoritatis, quam ut valeat, ad persuadendum petitur.

cui Chryso-  
stomus,  
quemadmo-  
dum osten-  
ditur,

275 Verum S. Chrysostomus, qui hic allegatur, quique, si S. Dionysium Areopagitam patria Atheniensem aperte faceret, auctoritatem S. Cæsarii, utpote huic æqualis, auctoritate sua aut elideret, aut etiam superaret, loco per Calmetum cit. sequentia tantummodo, quæ ad præsens institutum spectant, verba suppeditat: 'Ο δὲ Ἀρεοπαγίτης ἐκείνος, ὁ τῆς δεισιδαιμονιστάτης πόλεως ἐκείνης οὐκ ἀπὸ δημηγορίας μόνης ἠκολούθησεν αὐτῷ μετὰ τῆς γυναικὸς; etsi autem hæc in vulgatis Operum S. Chrysostomi editionibus Latine ita exponantur, ut, Dionysium Areopagitam exstitisse urbis Atheniensis civem, diserte significant, id tamen, quod vult Calmetus, minime, si in Græco suo fonte considerentur, evincunt. Cum enim apud Græcos articulos præpositivus cum subsequente nominis substantivi genitivo possessionem effectumve pro varia rei, de qua sermo fit ratione secundum accuratæ Syntaxeos præcepta significet, cur, quemadmodum in vulgatis Chrysostomi edi-

tionibus fit, Græca hæc Sancti hujus verba ὁ τῆς δεισιδαιμονιστάτης πόλεως ἐκείνης Latine exponi, superstitiosissimæ urbis illius civis, necessarioque, adeo, Dionysium Areopagitam exstitisse civem Atheniensem, significare debeant, haud satis perspicuo. Quid ni enim vocabulo civis vocabulum incola possit substitui? Sane, cum quicumque urbem quampiam incolunt, certo modo, sive sint sive non sint hujus cives, spectare ad eam haud inepte dicantur, civemne Atheniensem, an incolam dumtaxat recitatis verbis Dionysium Areopagitam faciat Chrysostomus, dubium admodum apparet. Adhæc demus etiam, civem Atheniensem a Chrysostomo diserte appellatum loco cit, fuisse Dionysium Areopagitam, nec hinc consecrarium erit, ut vel Athenis natus is Sanctus noster fuerit, vel ut ibi ejus natales locare Chrysostomus per verba huc transcripta voluerit.

276 Cum enim haud raro hodie fiat atque olim etiam factum sit, ut celeberrimæ quæque ac potentissimæ urbes in civium suorum numerum externos etiam, seu meritorum intuitu, seu pretio accepto, seu alia demum ex causa retulerint, quid ni factum esse queat, ut et Dionysius, etsi Athenis haud natus, urbis tamen Atheniensis ob singularia sua in hanc officia ac merita civibus fuerit adscriptus, et a Joanne Chrysostomo civis Atheniensis idcirco fuerit appellatus? Olim quidem apud Athenienses externum prorsus nullum, nisi qui ob strenuam populo Atheniensi navatam operam fieri civis censeretur dignus; in civium Atheniensium numerum fuisse receptum, eoque a nemine nisi difficulter admodum potuisse pertin- gi, e supra recitatis ex Halloixio Demosthenis verbis est perspicuum. Verum, etsi quidem Dionysii Areopagitæ ætate, qui in Areopagum adsciscerentur, patria Athenienses esse adhuc debuerint, severam tamen illam legem a Solone, ut apparet, primum latam ac deinde a Demetrio, Antigoni Macedoniæ regis filio instauratam, qua quicumque essent extranei, a civitatis Atheniensis jure adipiscendo arcerentur, antiquatam seu abrogatam Dionysii Areopagitæ ætate fuisse, verosimillimum apparet, uti etiam tum non amplius, qui in Thesmothetarum curiam adsciscerentur, Athenienses sese ex utroque parente, a tertia usque generatione, comprobare debuissent. Ea sedet sententia, quod, quamvis quidem celeberrimus juxta ac illustrissimus Areopagitarum Athenis senatus quarto etiam æræ Christianæ seculo seu Eusebii Cæsareensis ætate, utut a plurimis tyrannis oppressus atque a Romanis subjugatus, nondum esset extinctus, plurimas tamen vicissitudines passus fuisset, nec verosimile appareat talem personarum, qualis antiquitus habitus fuerat, delectum in eo haberi Dionysii etiam ætate perrexisse.

277 Et vero id tum haud amplius fuisse factum, ex eo efficitur perspicuum, quod diu etiam, antequam Dionysius nasceretur, Athenas in potestatem suam Romani rede-gissent, tuncque hi etiam in senatum Areopagiticum adsciti Areopagitæque adeo subinde fuerint creati, ut Joannes Meursius in libro, qui Areopagus sive de senatu Areopagitico inscribitur, cap. 5 e Ciceronis in Oratione pro L. Cornelio Balbo testimonio et antiqua quapiam Inscriptione Græca docet. Et hanc et illud huc transcribo. Ciceronis testimonium his concipitur verbis: Quo errore ductos vidi egomet nonnullos imperitos homines, nostros cives, Athenis in numero judicium atque

non adversa-  
tur, testimo-  
nium, legis-  
que antiquæ  
qua Areopa-  
gitæ Atheni-  
enses esse

E

F

debeant,  
ætate Diony-  
sii abrogatio  
dubitare fa-  
cit,



A que Areopagitarum; Græca autem inscriptio, cui et Latinam a me adornatam interpretatio- nem adjungo, sic habet: Τὸν λαμπροτάτον. Ἀνδρ- πατον. τῆς. ἐλλαδὸς. ρουφίον. φηστον. καὶ. Ἀρεοπαγι- την. η. ἐξ. Ἀρεοπαγίου. βουλή. καὶ. η. βουλή. τῶν. Τρι. κωσι- ων. καὶ. ο. δημοῦ. ο. Ἀθηναίων. εὐνοίας. εὐεκα. καὶ. εὐεργε- σίας. τῆς. περὶ. τὴν. πόλιν. ἀνεστήσεν. προνοούντος. φλα- βίου. Πρυλάδου. Clarissimum consulem Græciæ Ru- fium Festum etiam Areopagiten senatus Areopagi- ticus et trecentorum tribunal et populus Athenien- sis, benevolentiae et beneficentiae in civitatem exhi- bitæ ergo, creavit, procuratore existente Flavio Pry- lado. Cum itaque lex antiqua, qua, ut, qui in Areopagum adsciscerentur, patria Athenien- ses essent, fuerat statutum, Sancti nostri ætate, uti e jam dictis liquet, esset abrogata, sane, anne hic patria Atheniensis vere exstiterit, dubium esse necesse est.

etiam interim  
patria Athe-  
niensis vero  
similius ex-  
stiterit:

278 Verum, etsi id ita sit, Dionysium equi- dem Athenis fuisse natum seu patria Athe- niensem exstitisse, verosimilius apparet. Ea se- del sententia, primo quidem, quod, quamvis Dio- nysii ætate Romanis etiam ad senatum Areopa- giticum aditus patuerit, ex omnibus tamen, qui

B huic adscribebantur, plerique etiam tum, ut ve- rosimillimum apparet ac Calmetus verbis supra recitatis observat, Athenienses patria exstiterint; deinde vero, quod, quamvis per verba, num. 274 recitata, Chrysostomus supra relato Cæ- sarii, Dionysium e Thracia ortum asserentis, testimonio aperte e jam dictis haud adversetur, id tamen ita queat exponi, ut non de Dionysio, sed de ejus dumtaxat majoribus, qui in Thra- cia natales nacti fuerint, intelligatur. Sic S. Gre- gorius Nazianzenus, supra jam sæpius memo- ratus, etiamsi ab Euphranta, episcopo Thyane- si, in Synodi quintæ Collatione quinta ex Arian- zo ortus dicatur, Nazianzi tamen natus esse seu patria (Operis nostri tom. 2 Maii pag. 376 in Annotatis ad lit. u videsis) Nazianzenus ex- stitisse creditur, quod Euphrantas de Gregorii parentibus, qui Arianzi, Gregorio interim a matre Nazianzi in lucem edito, nati essent, queat intelligi. Adhæc, etsi quidem lex antiqua, qua, qui in Areopagum admittebantur, Athenien- ses esse debebant, Dionysii ætate jam esset e di- ctis abrogata, fieri tamen potest, ut id dumta- xat quantum ad Romanos, quod hisce, utpote rerum dominis, cedendum Atheniensibus foret, locum habuerit; ut proinde Dionysius, cum ex senatu Areopagitico extiterit, eoque, si Thrax, quemadmodum e Cæsario potest contendere, nati- vitate exstitisset, pervenire haud potuisset, pa- tria Atheniensis verosimilius exstiterit. Atque hinc jam potest colligi, respondendum quid sit, si quis forsitan, quod Dionysii ætate etiam Roma- ni, qui certe Athenienses non erant, in Areo- pagum fuerint admissi, in hunc quoque, qui no- biles non essent, fuisse tum admissos, atque adeo Dionysium forte nobilem non fuisse, contendat. Adhæc, quin Romani ipsimet, qui Dionysii ætate, imo etiam ante hanc inter Areopagitas fue- runt adsciti, nobiles genere exstiterint, dubitan- dum haud apparet.

potius enim  
Areopagita  
eruditione  
iuxta ac pro-  
bitate

279 Ceterum ut ad id, quod contra Sancti nobilitatem adhuc posse objici, modo observo, hac etiam occasione respondeam, Meursius supra laudatus, promiscue omnes, Athenis in Roma- norum potestatem redactis, fuisse in Areopagum cooptatos, cap. 5 de Senatu Areopag. scribit; verum Luciani textus, quem in rem suam af-

fert, neutiquam hanc, uti illum consideranti pa- tescet, probatam dat; ut adeo, eodem etiam tex- tu non obstante, genere equidem nobilem fuisse Dionysium, sit tenendum. Ad alia, quæ pari- ter ex Areopagitæ, qua Dionysius eminuit, di- gnitate, de hoc Sancto nostro, ad fidem nondum converso, adstruenda videri queunt, reve etiam ipsa adstruenda sunt, jam progrediamur. Georgius Pachymeras in suo ad contextam a se Operum S. Dionysii Areopagitæ Paraphrasim Proemio sequentia isthæc, quæ Latine huc tran- scripsisse sufficiat, verba suppeditat. Non... cu- jusvis erat inter Areopagitas censer, sed quem- multa sapientia et proba vita et omnibus cul- pæ vacatio ad tantam evexerat dignitatem. Mi- chaël Syncellus, cujus verba Latine pariter dum- taxat transcribo, in adornato a se S. Dionysii encomio sic scribit: Unde (e civitate Atheniensi nempe) iste Dionysius ortum accepit, et ubi præses nobilissimus ac inter Areopagi judices primas obtinens, magistratum honorarius judex agebat, quorum præcellentia generis et insignis gloria ab Androtione ac Philochoro, Atheniensi- bus scriptoribus, copiose litteris mandata est. Hinc etiam est facile conjicere, parentes ejus E optimates, præstabiles ac virtute claros fuisse. Neque enim apud Athenienses, homines magna- nimos, in tam sublimem principatum evectus esset, nisi sapientiam et animi ornamenta, pru- dentiam, justitiam, fortitudinem illustri etiam ge- neri conjunxisset.

280 Cum itaque, qui in Areopagiticum sena- tum apud Athenienses cooptabantur, sapientiae etiam laude ac vitæ probitate, uti verbis hic jam recitatis Pachymeras et Syncellus docent, conspi- cui esse debuerint, ex eo certe, quod Areopagita- rum unus S. Dionysius exstiterit, consecrarium fit, ut et multarum rerum scientia iuxta ac vitæ pro- bitate excelluerit. Ne quis autem, quod Pachyme- ras et Syncellus, non prius, quam aliquot jam a Dionysii ætate seculis elapsis, vixerint, imo etiam quod Syncellus quæpiam etiam, uti ex infra dicendis patescet, a veritate aliena aut nullo certe fundamento innixa jam datis verbis scribat, in dubium, an tales, quales bini hi scriptores aiunt, Areopagitæ esse debuerint, fortassis revocet, opportune hic occurrunt duo scriptores longe antiquiores, Socrates nempe et Isocrates; quorum prior (Latine iterum dum- taxat amborum verba do) ad Periclem apud Xe- nophontem Memorabilium lib. 3 ait: Senatus vero Areopagiticus, o Pericles, an non ex probatis constat? Posterior autem in oratione Areopagitica sic habet: Ego vero multa me dicturum esse fateor, quæ illis recepta sunt; non quod Lycurgus illa vel invenerit, vel excogitarit; sed quod majorum nostro- rum gubernationem quam optime imitatus demo- cratiam apud ipsos instituit, aristocratia tempe- ratam, qualis apud nos fuit; et magistratus non sortito, sed per suffragia creari voluit le- gemque tulit, ut seniores, qui rebus omnibus præsent, tanto studio et cura legerentur, quan- ta ferunt majores nostros legisse eos, qui Areo- pagitæ futuri essent. Adhæc non tantum, quæ supra Socrates, et quæ hic de cura, qua, qui Areopagitæ futuri essent, electi fuere, Isocrates memorat, virtute hosce insigni fuisse conspicuos, argumento sunt; verum etiam virtute iuxta ac sapientia eosdem excelluisse, vel ex eo colligere fas est, quod, quemadmodum apud antiquos me- moriæ proditum invenitur, in senatu Areopagi- tico

uti hic ex So-  
crate, Iso-  
crateque,

F



AUCTOR  
C. B.

*tico tam sancte semper ac juste iudicatum fuerit, ut nec reus quisquam, nec actor de sententiæ ini- quitate merito umquam conqueri potuerit.*

ac aliis scri-  
ptoribus  
Græcis,

281 Demosthenes, *Oratione in Aristocratem de Areopago sermonem instituens, apud Joannem Meursium in Areopago pag. 24 Latine e scripto- ris hujus versione ait*: Hic tantum nemo umquam, vel reus damnatus, vel actor causa cadens, osten- dere potuit, judicia perperam data esse. Eodem recidunt, quæ Aristides in *Panathenaica* apud eundem Meursium loco cit. scribit. Audi, qui *Latine abs hoc redditus loquatur*. Nihil enim est, inquit, Areopago excellentius inveni- re, si quis quærat, nec secus atque ex aquis va- tidicis flatus una solent submitti, hic etiam lo- cus perfectam juris scientiam ac prope divinam videtur emittere. Itaque tanto omnium consen- su honoratur, ut ejus judiciis qui vincuntur, pariter ac victores, sint contenti. *Lycurgus ora- tione in Leocratem ita ex ejusdem iterum Meur- sii versione loco cit. Latine in Areopagi laudem profatur*. Pulcherrimum habentes Græcorum exem- plum concilium in Areopago; quod inter ce- tera tribunalia tantum excellit, ut etiam ipsi,

B qui convicti, fateantur juste omnino judicari. Atque hæc sane, ut eos, qui amplissimo (ne- que enim hi, uti apud Meursium in Areopa- go cap. 5 videre licet, numero pauci erant) senatui Areopagitico essent adscripti, sapien- tior simul et virtutis ac nominatim justitiæ laude fuisse illustres, credamus, scriptorum antiquo- rum testimonia jam allata sufficiunt; attamen ut res amplius pateat, lubens hisce, quod de Messeniis, qui, bellum Lacedæmoniis illaturi, causam suam prius Areopagitis judicandam pro- ponere voluerunt, Pausanias scribit, e Meursii iterum versione adhuc addo. Redditum, inquit in suis Messenicis, a se non fuisse Polycharem Lacedæmoniis (Messeniis) dicunt, quod neque ipsi dedidissent Euphnum; voluisse tamen se vel apud Argivos, qui utriusque civitatis essent consanguinei, vel in Amphictyonum consilio causam cognosci; voluisse etiam rem eandem permittere senatui Atheniensium Areopagitico, qui de cædibus jam dudum cognoscere solitus esset.

C  
uno etiam  
Latino ille  
adjuncto,  
probatur,

282 Cum itaque e regionibus etiam exteris cau- sæ dijudicandæ ad Areopagitas deferrentur, id enimvero, eximia hosce eruditionis juxta ac vir- tutis et nominatim æquitatis fama quam maxime inclaruisse, argumento etiam est. At vero, ne quis forsitan, rem ita quidem, diu ante Dionysii ætatem, at non item, hac jam existente in cursu, seu, Ro- manis Athenarum jam dominis, habuisse, iterum hic objiciat, Pausaniæ scriptorem Latinum Vale- rium Maximum etiam adjungo, qui lib. 8, cap. 1 sic scribit: Materfamilias Smyrnæa virum et filium interemit, cum ab ipsis juvenem optimæ indo- lis, quem ex priore viro enixa fuerat, occisum comperisset. Quam rem Dolabella ad se delatam, Athenas ad Areopagi cognitionem relegavit; quia ipse neque liberare cædibus duabus contamina- tam, neque punire eam, justo dolore impul- sam, sustinebat. Consideranter et mansuete po- puli Romani magistratus; sed et Areopagitæ quoque non minus sapienter, qui, inspecta causa, et accusatorem et ream post centum annos adesse jusserunt, eodem affectu motui, quo Do- labella. Idem etiam, quamquam aliis verbis, lib. 12 Noctium Atticarum cap. 7 refert Gel- lius. Quare, cum hinc Romani etiam difficiliore causas Areopagitarum iudicio subinde commi-

sisse videantur, imo etiam, ut Athenæ, teste in D sua ad S. Dionysii Opera Præfatione S. Maxi- mo, propriis suis legibus uterentur, libereque, ut ante, muneribus suis Areopagitæ fungerentur, per tempus sat longum (Meursium de Senatu Areo- pagitico cap. 3, pag. 16 videsis) permiserint, hosce sane etiam tum, cum Roma Athenis jam dominaretur atque inter illos Dionysius ageret, doctrinæ juxta ac æquitatis et virtutis fama in- claruisse, pro indubitato videtur habendum.

283 Ciceronis quidem verba, num. 277 reci- tata, quibus orator ille, ætate sua fuisse in Areopagitico senatu, qui imperiti essent, insi- nuat, efficere utcumque queunt, ut nonnullos etiam, qui a scientia doctrinaque commendari haud mererentur, inter Areopagitas Sancti nostri ætate fuisse repertos, existimemus; verum ibidem Cicero de Romanis, in Areopagum adscitis, dum- taxat loquitur; qui cum in hunc, ut appa- ret, non tam virtute ac naturæ, quibus polle- bant, dotibus spectatis, quam potestatis, qua apud Athenienses erant, ratione habita, fuerint adlecti, factum facile esse potest, ut quidam ex iis non tantum rerum peritia scientiaque, verum etiam, quod et re ipsa de nonnullis factum, E Meursius in Areopago suo cap. 5 pag. 31 insi- nuat, virtute ac probitate destituti fuerint, licet interim alii, qui in Areopagi iudices cooptaren- tur, tales essent, quales Areopagitæ fuisse supra a Socrate aliisque asseruntur. Quidquid itaque sit de recitatis Ciceronis verbis, dubitandum equidem non apparet, quin plerique saltem, qui a Romanis essent diversi, atque Areopago Sancti nostri ætate adscriberentur, iis animæ dotibus, quas in Areopagitis requisierat antiquitas, exor- nati fuerint, variarum etiam idcirco rerum ac vel maxime legum cognitione ac virtute spectabi- les. Nec etiam, quin Areopagitis insuper a divi- tiis ac rerum copia sufficienter fuerit prospectum, est ambigendum. Id enim Pollucis ac S. Maximi verba, num. 272 recitata, luculentissime nos do- cent.

284 Jam vero, cum id aliæque, quæ de Areo- pagitarum prærogativis § præsentī disserui, ita, ut dixi habeant, Dionysium Areopagitam, non tantum generis nobilitate Atheniensibusque, ut verosimilius apparet, natalibus, verum etiam divitiis, virtute ac doctrina, imo et Philosophiæ scientia, quidquid contra nonnulli arguant, apud F Athenienses, priusquam ad fidem converteretur, effulsisse, ex Areopagitica, qua eminuit, di- gnitate modo habemus. Verum anne ex hac pari- ter Dionysium Areopagitam et sacerdotem ethni- cum et senatus Areopagitici præsidem existitisse, merito potest colligi? Neutiquam sane. Ait quidem Michaël Syncellus supra huc transcriptis verbis, Dionysium in Areopago et præsidem nobilissimum existitisse, et inter senatus illius iudices primas ob- tinuisse; verum id ex sola, qua Sanctus enituit, Areopagitæ dignitate colligi non posse, nemo non videt; ut plura hac de re hic disserere necesse non sit. At vero, cum res ita habeat, unde id, quod de prima Dionysii in Areopago dignitate scri- bit, Syncellus hausit? Cum nihil prorsus, quod ei suffragari illa in re utcumque queat, in anterioribus seu antiquioribus scriptoribus monumentisque inveniatur, id verosimilius e conjectura quapiam longius, quam par sit, peti- ta, unique forsitan e vigente inter plebem, ma- gnificos Sanctorum titulos facile admittere assue- tam, rumore in litteras miserit. Utul sit, cum equidem fons, e quo hauserit, penitus sit inco- gnitus,

insuper eni-  
merint, imo  
etiam divitiis  
valuerint,

prærogativis  
illis omnibus,  
ut non item  
primario in-  
ter Areopagi-  
tas



A *gnitus, atque a Dionysii ætate pluribus seculis remotus Syncellus vixerit, locum hic habere debet sequens Baronii effatum: Quod de rebus adeo antiquis sine alicujus vetustioris scriptoris testimonio profertur, contemnitur.*

loca sacr-  
dotaliaque di-  
gnitate apud  
Athenienses  
etiam efful-  
serit.

285 Atque hæc de primario inter Areopagitas loco, Dionysio absque fundamento adscripto, sufficiant; quod autem ad sacerdotalem, qua apud ethnicos etiam eminuerit, dignitatem jam spectat, Baronius tom. I Annalium Ecclesiasticorum ad annum 47, num. 35 sic scribit: Apud Athenienses in celeberrimo illo, ore omnium laudato, iudicio, quod dicebatur Areopagus, sacerdotes itidem iudices erant; summusque omnium sacerdos rogans sententiam singulorum, suffragio colligebat; quod si autem vera hic memoret vir eruditissimus, ex Areopagitica, qua Dionysius enituit, dignitate consecrarium etiam erit, ut is, ad fidem nondum conversus, sacerdotium præterea, quale scilicet apud ethnicos fuit, cum Areopagitici senatoris dignitate habuerit conjunctum. Verum nec ea, quæ recitatis Baronii verbis sunt fundata. Decretum quidem Areopagiticum, ea exprimens, quod Josephus historicus recitet, pro assertis suis, in margine etiam scriptoris hujus Antiquitatum lib. 14, cap. 16 citato, laudat; verum apud Josephum nec ibi, nec ullo loco alio vel vola vel vestigium eorum, quæ de Areopagitarum sacerdotio Baronius prodit, invenitur, ut hic verosimillime (nescio, quo pacto) in errorem lapsus sit vir præclarissimus, rebus aliis, quas in vastissimo suo Annalium Ecclesiasticorum libro tractabat, nimium distractus.

## § XV. Ad fidem a S. Paulo Apostolo Dionysius convertitur; qui, qua ejus ætate et quando id factum, et an Damarim uxorem habuerit.

Ad fidem  
cum Dama-  
ri et alius  
Dionysius  
convertitur:

Athenas tandem S. Paulus Apostolus, cum Thessalonicæ et Beræ Evangelium non sine fructu, Judæis licet utrobique tumultuantibus, prædicasset, deductus fuisse Actorum 17, §. 15 narratur, ac tum mox subditur: Paulus autem cum Athenis eos (Silam et Timotheum) expectaret, incitabatur spiritus ejus in ipso, videns idololatriæ deditam civitatem. Hinc itaque, ut sacer Actorum auctor Lucas narrare pergit, non tantum cum Judæis, synagogam ibidem habentibus, sed etiam cum Epicureis et Stoicis philosophis quotidie disputans, a nonnullis, quibus deos novos annuntiare videbatur, ad Areopagum idcirco seu senatum Areopagiticum, ad quem scilicet (adi de Senatu Areopagitico seu Areopago pag. 34 et 73 Meursium) de Religione novisque seu peregrinis, quæ a majoribus instituta non essent, cognoscere ac judicare spectabat, est tractus. Et apprehensum eum, inquit §. 19 Lucas, ad Areopagum deduxerunt, dicentes: Possumus scire, quæ hæc nova, quæ a te dicitur, doctrina? Porro Paulus, cum jam in Areopagi (celebris hic, quo Areopagitæ convenire solebant, Athenis locus erat) medio staret, orationem plane egregiam spirituque Dei plenam, quam Lucas cap. cit. a §. 22 Octobris Tomus IV.

usque ad §. 31 integram recitat, ad celeberrimi illius tribunalis iudices aliosque adstantes habuit, cumque Dominicæ a mortuis Resurrectionis mentionem fecisset, ultra proseguere ei non licuit. Etenim, ut Lucas §. 32 et binis seqq. mox subjungit, Cum audissent autem resurrectionem mortuorum, quidam quidem irridebant, quidam vero dixerunt. Audiemus te de hoc iterum. Sic Paulus exivit de medio eorum. Quidam vero viri adherentes ei crediderunt; in quibus et Dionysius Areopagita, et mulier, nomine Damaris, et alii cum eis. *Etsi itaque S. Paulus Apostolus orationem, quam in Areopago habuit, abrumpere fuerit compulsus, haud omnino fructu ea caruit, imo contra insigni omnino fuit coronata, uno etiam ex Areopagitis, Dionysio scilicet nostro, ad fidem Christi converso uno cum aliis nonnullis, quos inter existit et mulier, nomine Damaris.*

287 Atque hæc, nec plurà, de Sancto nostro in sacra Scriptura leguntur; etsi autem pauca dumtaxat sint, quatuor tamen potissimum nobis hic modo discutienda offerunt, videlicet qui, qua ætate et quando Dionysium ad fidem converti contigerit, adhæc an Damarim, cum qua ad fidem conversus a Luca narratur, uxorem habuerit. Ab eo, quod posterius est, discutiendo duco initium. Textus Græcus, proxime jam recitato, quo Dionysius Areopagita et mulier nomine Damaris, aliique cum eis a S. Paulo Apostolo ad fidem fuisse conversi Actorum 17, §. 34 seu ultimo narrantur, textui Latino respondens, sic habet: Τὸν δὲ ἄνθρωπον οὐκ ἔγνωσαν οἱ Ἰουδαῖοι καὶ οἱ Ἕλληνες οἱ Ἀρεοπαγίταις καὶ τοῖς ἐκκλησιασταῖς καὶ τοῖς ἱεροῦ ἀρχαῖς: cum autem tam vox Græca γυνή, quæ hic occurrit, quam vox mulier, quæ supra in textu Latino legitur, ex sese non magis ad uxorem, quam ad quamvis mulierem significandam determinata sit, fueritne in hac, an in illa significatione a Luca, qui Acta Apostolorum Græco idiomate conscripsit, vox Græca γυνή, usurpata, dubitari posse videtur, imo, licet a Luca in posteriori significatione usurpata plerisque eruditis videatur, sunt tamen etiam nonnulli, qui eam dumtaxat ad significandam uxorem a Luca loco cit. adhiberi, existimant. Atque hos quidem inter non infimum locum tenet Hulloxius, Societatis nostræ sacerdos.

uxorem mu-  
lier, quæ hæc  
a Luca affec-  
tor, significa-  
re debet uxorem

E

288 Ut rationes, quibus hic opinionem illam stabilire in Illustrium ecclesiæ Orientalis scriptorum Vitis pag. 228 nititur, melius intelligantur commodiusque simul examinentur, ipsamet, quibus a scriptore illo proponuntur, verba majori ex parte huc transcribo. Sic itaque habent: Si Evangelistæ verba diligenter attendantur, satis et mens ejus et verborum significatio inclarescet. Nam mihi quidem satis evidens est, voluisse Evangelistam primo aperire generatim nonnullos Paulo adhæsisse, atque (ut vis Græcæ vocis κολληθέντες retineatur) conglutinatos fuisse, et in Christum credidisse: deinde speciatim designare Dionysii Areopagitæ domum hoc est, ipsum et uxorem et domesticos, cum hoc est: ἐν οἷς καὶ Διονύσιος etc, quæ clarius sic verba essent: "inter quos et Dionysius Areopagita et "uxor nomine Damaris, et ceteri cum eis, "hoc est, domestici, exemplum patris et matris-familias secuti. Nam vox ἑταροὶ proprie est ceteri, cum hæc ex illa facta sit. Quare illæ voces "et alii cum eis, "non significant alios omnes præter Dionysium et Damarim (sic enim bis

F  
Hulloxius,  
cujus verba,  
en spectantia,



AUCTOR  
C. B.

idem diceretur, quandoquidem de aliis supra dictum sit; "Quidam vero viri adherentes ei, "crediderunt" ) sed tantum significant eos, qui conjunctim cum Dionysio et Damari crediderunt, atque eorum exemplo et incitamento, sive totam familiam. Verum quidem est, quod sensus clarius exstisset, si vox αὐτοῦ ejus addita fuisset et dictum καὶ γυνή αὐτοῦ "et mulier ejus." Verum id non solet aut certe non est necessarium; quod multis exemplis firmari potest.

hic recitan-  
tur,

289 Neque enim ipse S. Chrysostomus (quem a nobis esse, qui contraria sentiunt, confitentur) cum γυναῖκα pro uxore usurpavit, neque ipse, inquam, addidit vocem αὐτοῦ ejus, quo clariorem suam sententiam redderet, sed simpliciter ita dixit libro quarto de Sacerdotio: Ὁ δὲ Ἀρεοπαγίτης ἐκεῖνος, ὁ τῆς δεισιδαιμονιστικῆς πλῆθους ἐκείνης οὐκ ἀπὸ δημογραφίας μόνης κηλοῦσθαι αὐτῷ μετὰ τῆς γυναῖκος; quæ interpretes sic verterunt, et bene "Areopagita vero ille urbis istius supersticiosissimæ civis, nonne "ad solam orationem" [Pauli scilicet] "una cum "uxore illum secutus est?" Ubi tamen non dixit μετὰ τῆς αὐτοῦ γυναῖκος, cum uxore sua, sed solum μετὰ τῆς γυναῖκος, "cum uxore." Satis enim intelligitur. Ita et in sacris Litteris illud αὐτοῦ frequenter omittitur, ut in priori ad Corinthios capite 7, versu 8. "Uxori vir debitum reddat," Græce est, Τῇ γυναίκι ὁ ἀνὴρ τὴν ὀφειλομένην εὐνοίαν ἀποδιδότω. Ubi non est dictum τῇ γυναίκι αὐτοῦ uxori suæ. Sic in eodem ipso capite sæpius. Neque fovet contrariæ sententiæ, quod in Latino apud Lucam sit mulier. Idem enim ibi est atque uxor. Sicut et in isto Pauli eodem capite 7, versu 4 "Mulier sui corporis potestatem non habet, sed vir. Similiter autem et vir "sui corporis potestatem non habet, sed mulier." Ubi vox mulier bis ponitur pro uxor, et Græce utrobique est γυνή. Nec aliter fere in Scriptura uxor effertur, quam per vocem γυνή. Quo in significato reperies usurpatam vocem γυνή apud Paulum in unico capite jam citato saltem decies sexies et frequenter quidem sine pronominis additione. Sic versu vigesimo septimo: Δέδεσαι γυναίκι; μὴ ζῇτε λύσειν. Λύσαι ἀπὸ γυναῖκος; μὴ ζῇτε γυναῖκα. "Alligatus es uxori? noli quæ-  
"rere solutionem. Solutus es ab uxore? noli quæ-  
"rere uxorem." Sic versu xi dixerat: Καὶ ἄρα γυναῖκα μὴ ἐγίναται. "Et vir uxorem non di-  
"mittat."

contendit:  
ἀπὸ τοῦ τοῦ  
ἐν τῷ ὅτι

290 Hactenus Halloixius, neque vero omnino inepte, vocem γυνή, Latine Mulier, ad significandam uxorem in supra recitato textu sacro a Luca adhiberi, contendens; ut sane vel ex hisce, quæ hic profert, satis superque liqueat, Hilduin, contra ac Launoyus (Commentarium hunc num. 7 et 8 videsis) existimavit, rationem omnem haud defuisse, ob quam conjuges extitisse Dionysium et Damarim, hosque una cum tota sua familia ad fidem fuisse a Paulo Apostolo conversos, existimaret. Verum, re ita habente, de toto Halloixii ratiocinio, verbis jam recitatis concepto, quid censendum? Vocabulum quidem tam Latinum mulier, quam Græcum γυνή, in sgeris litteris non raro ad significandum idem, quod uxor, usurpatur, nec ad id pronominis cuiuspiam adjunctio semper requiritur. Verum in exemplis, quæ tum e S. Joanne Chrysostomo, tum e sacris Litteris affert, vocabula ista, ut consideranti pateat, vel ex adjunctis vocabulis aliis, vel ex ipso, de quo tractatur, argumento ad idem, quod uxor, significandum determinan-

tur; ut ex istis exemplis, vocabula eadem, quæ D sane ex se ad significandam uxorem determinata non sunt, in Lucæ, de quo hic, textu ad significandam uxorem usurpari, neutiquam possit argui, nisi forsitan vel e verbis aliis, quæ hic complectitur, vel ex argumento, circa quod versatur, ad significationem illam determinata intelligantur. Anne itaque res sic habeat, dispiciamus. In sacro, de quo hic, textu viri quidam, non determinando, quinam hi fuerint, Paulo adhæsisse ac credidisse a Luca primum dicuntur. Quod cum ita sit, sacer hic scriptor addendo deinde, In quibus et Dionysius Areopagita et mulier nomine Damaris et alii cum eis, ex parte saltem illos, qui Paulo adhæserint, ac crediderint, determinare potest videri, ac proin per alios, quos cum Damari ac Dionysio ad fidem a Paulo conversos commemorat, intelligere certam ac definitam quorundam classem, sub viris, quos Paulo adhæsisse ac credidisse, primum indefinite dixit, contentam, atque ad pauciores, quam extendantur hi, sese extendentem.

291 Ita autumo, quod alias, uti ante me Halloixius jam observavit, Lucas bis idem, quod absonum apparet, in brevi adeo textu, qualis est, de quo hic agimus, assereret. Cum enim, viros quosdam, inter quos Dionysium et Damarim fuisse ait, Paulo adhæsisse ac credidisse scribat, hoc ipso præter Dionysium et Damarim ad fidem adhuc alios fuisse conversos, indicat; ut sane, cum deinde, una cum Dionysio et Damari Paulo adhæsisse adhuc alios subjungat, bis idem, nisi per hosce definita quæpiam ad fidem conversorum classis intelligatur, scripsisse sit censendus. Hinc porro fit, ut hæc supra recitata Halloixii de sacro, quem hic discutimus, Lucæ textu verba, Illæ voces "Et alii cum eis" non significant alios omnes præter Dionysium et Damarim (sic enim bis idem diceretur, quandoquidem de aliis supra dictum sit, "Quidam vero viri, adherentes ei, crediderunt") sed tantum significant, eos, qui conjunctim cum Dionysio et Damari crediderunt, haud prorsus videantur inepta, nec ab eo, quod res est, certo aliena. Verum anne, ut subdit, per ea, quæ citat, Lucæ verba, Et alii cum eis, necessario Dionysii ac Damaris familia intelligenda, itaque, quo hæc in textu sacro afficitur, vocabulum, tam Latinum mulier, quam Græcum γυνή ad uxorem significandam determinatur? Id enim vero pro certo asseverari qui queat, haud satis perspicio; etenim, etsi quidem, vocabulum seu Græcum γυνή, seu Latinum mulier, quo ad significandum idem, quod uxor, usurpatur, pronominis cuiuspiam adjunctio non semper requirat, tamen ex eo, quod Lucas per hæc verba Et alii cum eis non de omnibus, de quibus per isthæc, Quidam vero viri, adherentes ei crediderunt, fuerat locutus, sermonem instituat, haud sat certo ad idem, quod uxor, significandum in allato Lucæ textu determinatur.

292 Quid si enim per verba Et alii cum eis, non Dionysii Damarisque familiam, ut Halloixius existimavit, sed illustriores quasdam alias personas indicare Lucas voluerit? Id sane mihi haud prorsus vero apparet absimile. Præterquam enim quod Lucas, ubi de viris quibusdam, non determinando, quinam hi essent, ad fidem a S. Paulo Apostolo conversis fecit sermonem, hisce mox Dionysium Areopagitam, reliquis certe omnibus, ad fidem Athenis a Paulo conversis, illustriorem

nec ex aliis,  
apud Lucam  
occurrenti-  
bus, ad signi-  
ficationem  
illam,

E

F

uti hic ratio-  
ne una



A striorem accenseat, duo adhuc alia, ut ita sacrum, de quo hic, Lucæ textum haud prorsus inepte exponi, autumem, efficiunt; alterum est, quod Lucas, si per hæc verba Et alii cum eis, Dionysii Damarisque familiam designare voluisset, aliter id, quam faciat, Græco a sese adhibito idiomate facturum fuisse videatur; alterum est, quod, quamvis quidem, vox γυνή, ut ad uxorem significandam determinetur, necessario sibi pronomen adjunctum habere non debeat, hic tamen ei Evangelista, si Damarim fuisse Dionysii uxorem significare voluisset, pronomen αὐτῆς, genitivo casu elatum, e communi ac recepto loquendi modo, ut locutionis ambiguitatem tolleret, adjuncturus fuisse videatur. Age, anne, spectato naturali ac usurpari passim solito loquendi more, emendate quemquam ac recte, sive Græco, sive Latino idiomate utatur, locuturum, arbitraris, si cum familia sua Dionysium et Damarim cœlitibus adscriptos, hancque illius uxorem fuisse, significare volens, sequentibus dumtaxat hisce utatur verbis, Dionysius et mulier, nomine Damaris, alique cum eis inter cœlites a Deo sunt B relati?

alque alteru  
probatu,

293 Reponunt quidem, quod jam mox attingi, quodque etiam haud obscure verbis supra recitatis Halloixius insinuat, in Lucæ textu vocem γυνή, seu mulier ad idem, quod vox uxor significat, e verbis sequentibus, Et alii cum eis, utpote quibus, quod isthæc, Quidam vero viri adhærentes ei crediderunt, antequam, Dionysii ac Damaris familia designetur, significandum determinari. Verum, ut ad hoc postremum, e quo potissimum Damarim Dionysii uxorem faciunt, aliter adhuc, quam jam fecerim, respondeam, simulque Lucam, si Dionysii Damarisque familiam præfatis verbis designare voluisset, haud ita verosimiliter, uti in textu supra relato loquitur, locuturum fuisse, ostendam, plerumque Græci, dum pronomine, cui præpositionem τῷ præfigunt, familiam consortiumve eorum, de quibus proxime ante fuerunt locuti, significare volunt, præpositioni τῷ pronomen relativum præponunt; adeo ut, si Lucas Dionysii Damarisque familiam designare voluisset, non tantum hisce verbis, καὶ ἑτεροὶ τῷ αὐτοῦ, sed sequentibus, καὶ ἑτεροί, οἱ τῷ αὐτοῦ, usurus fuisse videatur, maxime cum vox ἑτεροί, C non proprie, ut vult Halloixius, idem, quod Latini ceteri, sed, quemadmodum universa, quæ mihi quidem videre licuit, linguæ Græcæ Lexica fidem faciunt, idem omnino, quod Latine alii, significet; vox autem ἑτεροί seu alii, si tantum duas hasce voces, τῷ αὐτοῦ, Latine cum eis, non autem sequentes tres, οἱ τῷ αὐτοῦ, Latine qui cum eis erant, sibi habeat subjectas, non necessario familiam consortiumve, sed conversionis dumtaxat societatem, in allegato, quem scrutamur, textu sacro significare videatur.

determinata  
sit, Dama-  
rim Diony-  
sii uxorem  
non fuisse,  
verosimiliter

294 Haud mihi itaque, quemadmodum Halloixio fuit, satis est evidens, Lucam, cum primo nonnullos, qui Paulo adhæresere, generatim aperuit, speciatim deinde designare Dionysii Areopagitæ domum, hoc est, ipsum et uxorem et domesticos. Halloixius quidem, quo a Luca et Dionysii domum seu familiam designari, et Damarim pro ejusdem uxore haberi probet, sequentem adhuc in modum arguit: Si S. Lucas voluisset significare quampiam aliam feminam, et non uxorem Dionysii, addidisset, ut fieri solet, particulam τις, quædam, dixissetque: Καὶ γυνή τις, ὀνόματι Δάμαρις, " Et mulier quædam, nomi-

" ne Damaris. " Sed neque in Græco est τις, neque in Latino quædam. Verum, quando indefinite, uti in Lucæ textu fieri videtur, de persona quampiam, seu viro seu femina, sermo instituitur, non raro id, imo sæpissime, contra ac Halloixius vult, absque addita particula quædam alique etiam æquivalenti fieri, nemo non novit, reique non satis gnarum scriptores passim obvii facile hanc docebunt. Jam vero, cum id ita habeat atque e jam dictis, an Lucas hisce verbis Et alii cum eis Sancti nostri ac Damaris familiam designare voluerit, dubium admodum appareat, vox γυνή, mulier, quæ Damarim afficit, non magis ex iisdem verbis, quam aliunde, ad uxorem significandam determinata certo est. Imo contra a Scriptore sacro vox eadem, quod huic ille, quidquid in contrarium arguant, pronomen αὐτοῦ ejus, secus atque, Dionysii uxorem fuisse Damarim, significare volens, verosimiliter e communiter recepto loquendi modo fecisset, haud adjungat, unice ad significandam in genere mulierem seu feminam usurpata videtur. Atque hinc jam fit, ut, rationum momentis utrimque sedulo libatis, Dionysium cum Damari matrimonio non E fuisse conjunctum, verosimilius appareat. At vero, etsi ita cum plerisque eruditis autumem, absit tamen, ut hanc meam et illorum opinionem certam atque indubitatam pronuntiem.

opinio inte-  
rim contraria

295 Præterquam enim quod rationes, quæ pro ea faciunt, haud omnino, uti e jam disputatis perspicere pronum est, convincentes sint, opinio contraria, in rationibus haud prorsus ineptis, ut jam supra monui, fundata, tres insuper sanctos patres, Chrysostomum nimirum, Ambrosium et Maximum, Operum Dionysii Scholiasten supra adhuc laudatum, sibi suffragantes habet. Singulorum, quæ huc spectant, verba transcribo. Ambrosii in sua ad Vercellenses epistola, supra adhuc citata, hæc sunt: Ex hoc tamen numero (philosophorum scilicet) non immunis gratiæ abiit Apostolus. Si quidem etiam Dionysius Areopagites cum Damari uxore sua aliisque multis credidit. Itaque illi doctissimorum atque eloquentium cœtus simplici disputatione victos se esse, credentium exemplo manifestarunt: Chrysostomi sequentia, quæ supra jam datis Halloixii verbis includuntur, isthæc: Areopagita vero ille urbis istius (Atheniensis) superstitiosissimæ civis, nonne ad solam orationem F (Pauli nimirum) una cum uxore illum secutus est? ac S. Maximi denique apud Corderium in suo, quem contextis a se in S. Dionysii Opera Scholiis præmisit, Prologo ista: Ego sane non arbitror absque causa præ omnibus, qui tunc D. Pauli opera crediderunt, solum optimum Dionysium a deifero scriptore (S. Luca nempe) nominatum esse, apposita etiam ipsius dignitate (ait enim, Areopagita) quin potius conjicio, cum propter sapientiæ excellentiam, tum propter eximiam inter Athenienses inculpata vitæ rationem, ejus cum familia mentionem factam esse.

296 Hisce quidem laudatorum Patrum postremus Damarim nuspiam Dionysii uxorem diserte haud certo falso, apparet appellat; verum cum in Actibus Apostolorum, non modo Dionysii Areopagitæ, sed et domus ejus seu familiæ mentionem factam esse, aperte edicat, nec, quibus Dionysii ejusque familiæ mentio instituitur, verba alia, quam sequentia isthæc, supra adhuc recitata, Quidam vero viri, adhærentes ei, crediderunt; in quibus et Dionysius Areopagita et mulier nomine Damaris



ACTORUM  
C. R.

ris et alii cum eis, in Actis Apostolorum occurrant, sane hisce, In quibus et Dionysius Areopagita et mulier, nomine Damaris, et alii cum eis, institui Dionysii ejusque familiae mentionem, ac proin ibidem per Damarim Sancti uxorem, perque alios, qui una cum hac et Dionysio ad fidem conversi narrantur, Sancti nostri ac Damaris famulitium seu personas, quæ ad horum familiam spectarint, a Luca designari, Maximus indubie existimavit. Jam vero, cum id ita sit aliique etiam duo proxime laudati sancti Patres, Dionysium cum Damari connubio fuisse conjunctum, certissime sibi, ut e jam dictis liquet, habuerint persuasum, nec rationem omnem, ob quam ita autumarint, eis defuisse, supra jam disputata ostendant, opinio, quæ Damarim pro Dionysii uxore habet, certo falsa non est, nec talem eam pronuntiare ausim, etsi interim contraria verosimilior ob supra dicta appareat.

Quæ porro  
e duobus,  
quæ hic par-  
tim

297 Alia modo, quæ Lucæ de Dionysio verba discutienda offerunt, seu qui, qua ætate et quando ad fidem Sanctus fuerit conversus, discutiamus. B Tomo secundo Operum, quæ sub Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur, atque a Corderio (hujus editione, quod hic lectorem monitum velim, in Commentarii hujus decursu semper utor) Antverpiæ anno 1631 edita, pag. 88 et seqq. recitatur epistola, ad S. Polycarpum, ut titulus præfert, conscripta, in qua Dionysius, aut certe, qui Dionysii nomen sibi imposuit, scriptor hunc in modum S. Polycarpum, ut Apollophanem philosophum, Dionysii olim sodalem, ad fidem adducere conetur, nonnullis adhuc aliis præmissis verbis, alloquitur: Dic illi (Apollophani nimirum) Quid sentis de illa solis defectione, quæ accidit in cruce salutari? Tunc enim ambo juxta Heliopolim præsentibus simul et adstantibus mirabili ratione soli lunam coincidere cernebamur (neque tamen tempus conjunctionis erat) ipsamque rursus sub horam nonam Vespertinam diametro soli opposito supernaturaliter restitui. Quin etiam in memoriam illi revoca quiddam aliud. Scit enim, quomodo viderimus illum Lunæ occursum ab Oriente cœpisse, et usque ad Solis extremitatem pervenisse, ac tum demum resillisse, et rursus, non ex eadem parte occursum illum et recessum extitisse, sed ex adverso diametri. Ista sunt, quæ tunc supra naturam omnino contigerunt, et a solo rerum omnium conditore Christo fieri possunt, qui facit magna ac stupenda, quorum non est numerus. Hæc, si fas est, ei dicito, tuque, Apollophanes, refelle, si potes, idque adversum me, qui tunc præsens una tecum adfui, et simul aspexi et observavi omnia cum admiratione. Denique tunc, nescio, quo spiritu afflatus, in divinationem quoque Apollophanes prorupit, et ad me conversus, Istæ, inquiebat, o præclare Dionysi, divinarum sunt vicissitudines rerum.

recitantur,  
Dionysii no-  
mine cir-  
cumferri so-  
lunt.

298 Adhæc altera adhuc tom. 2 Operum S. Dionysii pag. 273 et seq. apud eundem Corderium exstat epistola, a pluribus aliis etiam vulgata, atque a Dionysio Areopagita, ut quidam volunt, ad Apollophanem, cum ad Christi fidem hic jam fuisset conversus, conscripta; in hac autem Dionysius ita ad Apollophanem, aliis adhuc nonnullis præmissis, scribit: Posteaquam... superna lux paternæ gloriæ super mentis tuæ tenebras splendoris sui radios sua voluntate demisit, simul intimo cordi meo infudit, ut plenum pietatis

negotium tibi memorarem; nempe quo modo D nobis, Heliopoli degentibus (eram tum annos circiter viginti quinque natus, et tu mihi ferme cœvus) die quadam sexta et hora item fere sexta sol horribiliter, subeunte luna, obscuratus fuerit, non quod Deus, sed quod Dei opus in veræ ipsius lucis occubitu lucere non quiverit; tumque ex te percunctatus sim, quid tibi, Vir prudentissime, super hoc videretur; tu autem ejusmodi responsum dederis, quod, menti penitus infixum, nulla prorsus oblivione, nulla vel mortis imagine dilabi possit. Cum enim totus orbis tetra tenebrarum caligine uniformiter obductus fuisset, ac jam repurgari solis globus et renitescere ocepisset, tum, assumpta Philippi Aridæi regula, et, contemplatis cæli orbibus, deprehendimus, quod erat quoque alias notissimum, non potuisse id temporis defectionem solis evenire: Deinde observavimus, Lunam ab Oriente solem subivisse ejusque radiis obstruxisse, donec totum occuleret, quæ tamen alias ab Occidente solita esset occurrere; quin illam quoque notavimus, cum ad E extrema solis pervenisset, ejusque universum orbem obtexisset, tum retro Orientem versus recurrisset, quamvis id esset tempus, quod nec lunæ præsentiam, nec solis concursum postulare. Ego igitur, o multiplicis eruditionis sacrarium, tanti mysterii nescius cum essem, sic te alloquebar: Quid sibi vult hoc rei, o doctrinæ speculum Apollophanes? Insolita ista portentâ ecquorumnam tibi mysteriorum videntur indicia? Tu autem ore divino magis, quam humanæ vocis sermone, «Hæ sunt, o bone Dionysi,» inquiebas, «divinarum rerum mutationes.» Denique cum diem annumque annotassem, et tempus illud cum eo, quod Paulus mihi quondam ab ore suo pendentem annuntiaverat, signis conclamantibus concordare sensissem, tum et veritati manus dedi, et me falsitatis nexibus expedii.

299 Quod si itaque epistolæ ambæ jam laudatæ S. Dionysio Areopagitæ, veluti germano earum auctori, adscribendæ sint, e modo recitatis earundem verbis quatuor hic potissimum fas erit colligere. Ac illorum quidem, quod ad præsens institutum haud prope spectat, quodque, si verum foret, Philosophiæ scientia Dionysium, ut supra statui, fuisse imbutum, argumento esset minime dubio, primum erit, Dionysium politioribus litteris in patria, seu ut probabilius equidem e supra dictis apparet, Athenis, egregie excultum, in Ægyptum, quo ibidem abstrusiores scientias ac inprimis mathesim disceret, sese pro more tunc adhuc satis usitato contulisse; alterum, prodigiosam, quæ, Domino nostro Jesu Christo in cruce pendente, evenit, solis eclipsim Heliopoli in Ægypto Dionysium spectasse; tertium, annorum viginti quinque Sanctum tunc exstitisse, ac proin duobus circiter annis supra quadraginta natum fuisse, cum Athenis a Paulo Apostolo, quod verosimillime, utpote hoc illuc dumtaxat (adi Operis nostri tom. 5 Junii pag. 402, num. 13) anno circiter XLIX appulso, sedecim propemodum a Christi Passione, anno circiter XXXII aut seq. illigari ut plurimum solita, annorum spatio evenerit, ad fidem fuit conversus; ac quartum denique, visa illa a Dionysio eclipsi partim factum esse, ut hic, Paulo Athenis Evangelium annuntiante, ad fidem converteretur. Verum epistolam, quæ a Dionysio Areopagita ad S. Polycarpum scripta sit, genuinum Dionysii factum non esse, ex iis, quæ infra,

epistolæ eru-  
untur, omni-  
no sunt in-  
certa.

F



A *infra*, cum de Operibus, Dionysii Areopagitæ nomine circumferri solitis, tractabo, in medium adducum, longe est probabilius; ut ex ea nulum e dictis quatuor capitibus, ac nominatim, nec quod circa spectatam a Dionysio, quæ, Domino nostro Jesus Christo in cruce pendente, evenit ac Sancti conversioni profuerit, eclipsim versatur, certum atque indubitatum possit effici. Quod autem ad alteram, quam Dionysius ad Apollophanem scripserit, epistolam jam spectat, hæc a non paucis ipsorummet etiam, qui quæ sub Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur, Opera vere Sanctum hunc habere auctorem, contendunt, velut spuria ac supposititia rejicitur; ut minus adhuc, quam altera ad Polycarpum scripta, fidem certam atque indubitam iis, quæ de Dionysio colligenda suppeditat, conciliare sit nata.

nec ex Hil-  
duino cer-  
riora eva-  
dunt.

300 At vero, inquires, in scripta a se S. Dionysii Vita Hilduinus num. 5 sic scribit: Hic namque (Dionysius videlicet) annos ætatis quinque et viginti agens, et cunctis pene artibus copiose imbutus, crementi studio excitus una cum Apollophanio, conphilosopho suo, Astrologicæ disciplinæ voto Ægypti Heliopolim transmigravit; ubi simul cum eo degens, quando Deus homo, Dominus noster Jesus Christus, pro mundi salute invidia Judæorum cruci pendit affixus, et sol sui Domini mortem pavescens, lucis suæ radios in tertæ mutavit noctis horrorem, atque orbis climata tenebrarum obtexit caligine, earundem tenebrarum signo antea invisio et inaudito attonitus, ut omnium litterarum disciplinis edoctus, dixit: Hæc nox quam nostris oculis novam descendisse miramur, totius mundi veram lucem adventuram signavit, atque Deum humano generi effulsurum, serena dignatione dictavit; hisce autem verbis eadem fere, quæ e laudatis Dionysii ad Polycarpum et ad Apollophanem epistolis de Sancto nostro intelligi, mox dixi, Hilduinus nos docet. Fateor, sic habet; verum is scriptor, qui quæ de rebus adeo antiquis scribit, sola sua auctoritate certa atque indubitata efficere non potest, illa vel ex ipsis dictis binis litteris, vel certe (Commentarium hunc num. 41 videsis) e supposititia nulliusque e supra dictis fidei Aristarchi ad Onesiphorum primicerium epistola deprompserit. Quidquid itaque seu de annorum viginti

C quinque ætate, qua cum Apollophane Ægyptum Dionysius adierit, seu de visa abs hoc, quæ in Domini nostri Passione evenit, prodigiosa eclipsi Hilduinus etiam scribat, neutiquam facit, ut omnia ea, ac nominatim quæ de modo, tempore, ætatisque anno, quo Dionysius fuerit conversus, e duobus supra laudatis, quæ Dionysii nomine circumferuntur, epistolis intelliguntur, certiora evadant.

anno inte-  
rim, quo  
Sanctus fue-  
rit conver-  
sus, sui præ-  
se definito.

301 Nec est etiam, cur hunc in finem adducatur Syncellus, qui pro visa a Dionysio, dum Christus pateretur, eclipsi traditionem, a parentibus ad filios derivatam, in adornata a se S. Dionysii encomio laudat; cum enim Syncellus seculo demum nono, ac proin ex infra dicendis diu post detecta, quæ Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur, Opera floruerit, traditionem illam ex hisce primum ortam non esse, pro certo quis asserat? At vero, inquires, cum res ita habeat, qua ergo ratione, qua Dionysii ætate, et quo anno Sanctum hunc ad Christi fidem a Paulo dicemus conversum? Cum Actus Apostolorum loco supra sæpissime jam cit. unius dum-

taxat, qua Dionysius ad finem amplectendam moveri potuerit, orationis, a Paulo in Areopago habitæ, meminerit, hac certe, cooperante Dei gratia, factum esse, ut Dionysius ad fidem sese converterit, indubitatum apparet: anne autem alia quæpiam eo adhuc quidquam contulerint, omnino est incertum. Hilduinus quidem disputationis, a Paulo cum Dionysio institutæ, miraculi ab Apostolo patrati, aliorumque insuper plurium, quæ Dionysii conversionem præcesserint, in contextu a se S. Dionysii Vita num. 6 et duobus seqq. mentionem facit; verum hæc omnia, præterquam quod cum iis, quæ de Sancti conversione in Actibus Apostolorum leguntur, haud satis convenient, e spuria pariter ac supposititia Aristarchi ad Onesiphorum epistola (adi iterum num. 41 hunc Commentarium) sunt accepta; ut nullam prorsus fidem mereantur. Quod autem ad annum, quo Dionysius ad fidem fuerit conversus, jam spectat, Paulus Apostolus, ut jam, Operis nostri tom. 3 Junii citans, admonui, anno Christi quadragesimo nono circiter Athenas primum venit; quod cum ita sit, Sanctusque a Paulo, Athenas primum ap- pulso, ad fidem, ut Apostolorum Actus testantur, fuerit conversus, annum certe, quo id factum sit, sat prope determinatum habemus. Anno itaque Christi XLIX circiter Dionysius ad fidem fuerit conversus, cumque tunc senator Areopagiticus ac proin vir gravis indubie exstiterit, ætatis ejus anno trigesimo aut etiam quadragesimo circiter id accidisse, verosimillimum apparet.

E

## § XVI. An Hierotheum magistrum habuerit, et an hic umquam Atheniensem cathedralis episcopus occupavit aut etiam in rerum natura certo exstiterit.

In Operibus S. Dionysii Areopagitæ nomine circumferri solitis, loci non pauci occurrunt, quibus hic Sanctus noster aut is certe, qui sub ejus nomine latet, præceptorem sibi fuisse Hierotheum, luculentissime prodit. Ac primo quidem Libro de Divinis Nominibus cap. 2 sequentibus hisce id verbis facit: Verum hæc a nobis etiam alibi satis explicata et ab inclyto præceptore nostro (Hierotheo scilicet, uti illum paulo post expresse nominat) supra naturæ modum valde celebrata sunt in Theologicis ipsius Elementis; Deinde id ipsum clarius adhuc libri ejusdem cap. 3 præstat, ita scribens: Atque hic fortasse non immerito reddenda ratio sit, cur, cum eximius præceptor noster Hierotheus theologia principia accurate collegerit, nos, quasi illa non sufficerent, et alios et hunc præsentem Tractatum theologicum conscripserimus. Adhæc ejusdem iterum libri cap. 4 sub finem ita primum scribit, Hæc etiam inclytus noster in sacris initiator, divino spiritu afflatus, in amatoris suis Hymnis exposuit, quos non abs re fuerit suis commemorare, et quasi sacrum quoddam caput huic nostro sermoni de amore attexere; ac deinde sui verbis hisce laudati præceptoris verba subjungit, diserte atque expresse Hierotheum eum appellans; ut enimvero, Hierotheum sibi fuisse præceptorem, S. Dionysius Areopagita, vel

Dionysianis  
Operibus, quæ  
Hierotheum  
Dionysii præ-  
ceptorem su-  
ciunt.

F

is



AUCTORE  
C. B.

is certe, qui sub Arcopagitæ nomine solita circumferri Opera effinxit, perspicue admodum nos doceat. Verum, etsi id ita habeat, fueritne tamen reipsa Dionysii Arcopagitæ præceptor, dubitandum existimo, si sola Operum illorum, utpote quæ Dionysio Arcopagitæ probabilius ex infra dicendis sint supposita, spectetur auctoritas. Ut certi itaque quid statui hic queat, anne nihil insuper aliunde occurrat, quod, Dionysio Arcopagitæ Hierotheum fuisse præceptorem, evincat, dispiciendum.

sacri aliquot  
Græcorum  
fasti adti-  
pulantur:

303 Ad IV Octobris diem, quo Hierotheus pluribus Fastis sacris exstat insertus, in Magnis Græcorum Menæis sequenti isthoc, quod Latine dumtaxat, versione ex Halloixio in Illustrium ecclesiæ Orientalis, qui primo æræ Christianæ seculo floruerunt, Scriptorum Vitis accepta, huc transcribo, ornatur elogio: Erat hic in Areopago unus e novem senatoribus. Qui primum a Paulo Apostolo fidei doctrina imbutus, deinde Athenarum episcopus ordinatus est. Ipse autem magnum Dionysium eadem fidei in Christum doctrina instruxit. Idem quoque ad sanctissimam B Deiparæ sepulturam in sanctissimo Apostolorum cætu præceptor fuit, totus excedens, totus se deserens, et ab omnibus, a quibus audiebatur, et videbatur, Deo correptus et divinus dilaudator habitus. Vita tandem bene exacta, cum sua præclara vivendi ratione et insignibus virtutibus Deum lætificasset, migravit ad Dominum. Fidei itaque doctrina S. Dionysium Arcopagitam imbuerit, huiusque adeo præceptor exstiterit Hierotheus, si modo veritati consonet huc jam transcriptum e Menæis illius elogium; huic autem duo Græcorum Menologia, Sirletianum scilicet et Basilianum, adstipulantur in elogiis, quibus Hierotheum ad IV Octobris diem pariter condecorant. Verum cum illi omnes Græcorum Fasti sacri Operibus, Dionysio Arcopagitæ multorum calculo adscriptis, multo recentiores sint, vix ac ne vix quidem est dubitandum, quin, quod de Dionysio Arcopagita, in fidei doctrina per Hierotheum instructo, memorant, e dictis primum Operibus promanarit.

verum nec  
hi, ut pro-  
batur,

304 Accedit, quæ ab Hierotheo in sanctissimæ Virginis Mariæ exequiis facta memorat idem jam datum Menæorum elogium, etiam quantum ad ipsa fere, quibus exponuntur, verba e libro de Divinis Nominibus cap. 3 esse accepta. Locum, ibidem illis respondentem, ut res vel e sola amborum collatione patescat, huc transcribo. Sic itaque lib. et cap. cit. Dionysius Arcopagita seu certe is, qui hoc sibi nomen imposuit, de Hierotheo loquitur: Ipse (Hierotheus scilicet) post theologos, ut nosti, ceteris omnibus sacris laudatoribus antecellebat, totus excedens, totus se deserens, rerumque, quas laudabat, consortium patiens; denique ab omnibus, a quibus audiebatur ac videbatur, tam a notis quam ignotis, divino numine afflatus divinusque plane laudator censebatur. En sane verba a verbis, quæ ad mox dictum argumentum in dato e Menæis elogio spectant haud multum dissona; ut vel hinc, quin ex iis elogi auctor, quæ jam dixi, deprompserit, ambigendum haud appareat. Hinc porro fit, ut, reliqua quoque, quæ in recitato e Menæis elogio de Hierotheo traduntur, simulque in Operibus, Dionysio adscriptis, aut expresse signata aut saltem indicata reperiuntur, fuisse ex hisce ab ejusdem elogi auctore pariter accepta, verosimillimum, imo etiam vix non indubitatum, appareat.

305 Jam vero, cum res ita habeat, sit- fidem huc in  
que, an Opera, Dionysio Arcopagitæ solita re ullam me-  
adscribi, vere ad hunc spectent, dubium ha- rentur,  
ctenus atque incertum, fidei pariter dubiæ, quæ  
facta in hisce narrantur, existere necesse est;  
ut adeo ea, quæ de Dionysio Arcopagita in fi-  
dei doctrina per Hierotheum instructo, huius-  
que in sanctissimæ Virginis Mariæ funere ge-  
stis in dato e Menæis elogio referuntur, fidem  
indubitatum, quod ex Operibus, Dionysio Areo-  
pagitæ probabilius suppositis, indubie, uti e  
dictis apparet, accepta dumtaxat sint, mini-  
me mereantur. Nec res secus foret, etsi etiam ex  
attributis Dionysio Scriptis a Menæorum aucto-  
re haud essent deprompta. Præterquam enim quod  
hic quam plurima, a veritate longissime devia,  
in litteras, ut quotidiana nos docet experientia,  
mittat, a Dionysii Arcopagitæ ætate tot seculis  
vixit remotus, ut, quæ de hoc Sancto nostro abs-  
que scriptoris monumentive antiquioris testimo-  
nio scribit, vel prorsus contemnenda, vel certe  
exiguo dumtaxat in pretio sint habenda. Atque  
ita modo magna etiam ex parte fit, ut vel hinc, an  
Hierotheus, quemadmodum in Menæis et Meno- E  
logio Basiliano traditur, Atheniensium episcopus  
unquam exstiterit, in dubium pariter revocari  
haud immerito queat.

306 Et vero Hierotheum Atheniensi ecclesiæ nec Hierothe-  
num unquam  
numquam præfuisse episcopum, sat certum aliun- exstitit Athe-  
de apparet. Quid enim? Cum non tantum Athe- niensis epis-  
narum episcopus, sed et Dionysii Arcopagitæ in copus  
fidei doctrina præceptor exstitisse in dato e Me-  
næis elogio narretur, verosimillime, imo vix non  
indubie, Hierotheum exstitisse primum ecclesiæ  
Atheniensis episcopum significare elogi juxta ac  
menologii Basiliani auctores voluere, imo cum  
Dionysius Atheniensem sedem ante annum circi-  
ter 120 obitu suo vacuam non fecerit, Hierotheum  
sane, nisi ei, quæ fidem exsuperet, ætatem tri-  
buere volueris, in Atheniensi sede, si hanc  
unquam occupavit, primum omnium sedisse,  
necesse est. Verum Athenis neminem Dionysio  
Arcopagita priorum præfuisse episcopum, ex  
Eusebio Pamphili constat. Hic enim duobus  
Historiæ Ecclesiasticæ locis, quibus solis Dionysii  
Arcopagitæ meminit, exstitisse hunc primum  
ecclesiæ Atheniensis episcopum, manifestissime  
prodit, priori quidem seu lib. 3, cap. 4 his verbis:  
Adde his (episcopis nempe) Arcopagitam illum, F  
Dionysium nomine, quem post Pauli concionem  
in Areopago apud Athenienses habitam, ad fi-  
dem conversum fuisse, Lucas in Actis Apostolo-  
rum scribit, quemque primum ecclesiæ Athe-  
niensis episcopum designatum, alius quidam  
Dionysius, ecclesiæ Corinthiorum pastor, narrat;  
posteriori vero, seu lib. 4, cap. 22 hunc scri-  
bens in modum: Declarat præterea (S. Dio-  
nysius scilicet, Corinthiorum episcopus) Dio-  
nysium Arcopagitam, a Paulo Apostolo ad fidem  
conversum (sic enim Acta Apostolorum referunt)  
primum Atheniensis ecclesiæ episcopatum admi-  
nistrasse.

307 Hæc Eusebius Pamphili; quibus sane, cum Imo an is  
Dionysium Arcopagitam ecclesiæ Atheniensi pri- unquam in  
mum præfuisse antistitem, aperte testetur, nulla verum natu-  
ratione, ut ecclesiam Atheniensem episcopi munere ra fuerit, du-  
moderatum esse omnium primum, credamus, bitari potest,  
Hierotheum, permittit. Porro cum nullus etiam nec ex iis,  
scriptor, qui ante seculum VI, detectaque, quæ  
Dionysio vulgo adscribuntur, Opera floruerit, præceptoris Dionysii, nomine Hierothei, men-  
tionem uspiam faciat, imo ejus nec in Martyro-  
logio



A logio Romano parvo seu veteri, nec in aliis ullis antiquioribus Fastis sacris exstet memoria, dubitari posse videtur, non tantum an Hierotheus Atheniensi ecclesiae praefuerit episcopus, verum etiam an in rerum natura umquam exstiterit. Etenim, si in rerum natura umquam exstisset, tantaque, quanta jactatur, sanctitate, doctrina et nominis celebritate fuisset, quis facile, ut et in omnibus Fastis sacris antiquis, et ab omnibus pariter scriptoribus antiquis silentio praeteriretur, futurum fuisse in animum adducat? Nemo sane, quantum opinor, nisi quis forsitan credulitatis nimiae notam haud refugerit, At vero, ne simul et ex episcoporum Atheniensium Catalogo et e rerum, quae aliquando fuerint, classe eliminetur Hierotheus, impedire videntur nonnulla, quae in hujus Vita, a se contexta illustriumque ecclesiae Orientalis, qui primo Christi seculo floruerunt, Scriptorum Vitae inserta, Halloixius scribit. Ac primo quidem ait, Dionysio Areopagitae primi Athenarum episcopi gloriam, tacito a nonnullis S. Hierothei nomine, obvenisse, quod, hoc in alias terras digresso, Dionysius longe diutius Athenis ad ecclesiam ibidem fundandam permanse- rit : verum cum non tantum apud nonnullos, sed apud omnes prorsus seculo octavo antiquiores exploratae fidei scriptores altissimum sit de Atheniensi Hierothei episcopatu silentium, ne- tiquam id, quod, ut dixi, ait Halloixius, Hierotheum vel episcopum Atheniensem aliquando fuisse, vel etiam in rerum natura exstitisse, evincit.

quæ de illo

308 An alia, quæ adhuc affert, melius id præsent, dispiciamus. In dicta Vita cap. 4 de Hierotheo ita memorat : Libris illis, quali tum decebat, stilo exaratis, atque Dionysio Areopagitæ, discipulo suo unice dilecto, commen- datis, in alias abiit regiones, transcuraque Italia atque Gallia, penetravit in Hispaniam. Ibi enim fuisse ac semen Euangelii longe late- que sparsisse, satis constat; sed in Areuacis potissimum (ii sunt Hispaniæ Tarraconensis po- puli) consedit, sedemque episcopatus Segoviam urbem inter ipsos sitam elegit. Unde et primus Segoviensis episcopus in antistitem serie, non e mentita laude, conscriptus reperitur. Hunc igi-

C tur populum a plurium deorum superstitione ad unius veri Dei cultum ac religionem, et a feris barbarisque moribus ad humanam æquita- tem et ad vitæ Christianæ mansuetudinem mo- destiamque traduxit. De cæteris rebus, ab eo præclare gestis, deque prophetiæ dono, quo ipsum divinitus muneratum esse, ejus auditor S. Dionysius non obscure indicat, ac de aliis item a Deo concessis ei muneribus nihil speciatim memoriæ proditum est, sed ipsum vitæ suæ in sanctis laboribus ac studiis gnaviter traducta finem beatissimum, aureæ instar coronidis, im- posuisse, nimis exploratum habetur. Quippe cu- jus nomen inter eos sanctos relatum est, qui sacris ab Ecclesia honoribus seu solemnibus memo- riis tam in Græcis; quam in Latinis Martyrolo- giis celebrantur. In Romano quidem ad diem quar- tam Octobris perpaucis hoc modo : " Athenis S. " Hierothei, discipuli beati Pauli Apostoli. " Sed in Menologio plenius : " Natalis sancti patris " nostri Hierothei, qui fuit unus e numero " Areopagitarum, qui, ab Apostolo Paulo in- " structus, magnum illum Dionysium Areopa- " gitam Christi fide instruxit. Cum autem bene " et religiose vixisset, migravit ad Dominum. "

309 Sic ibi. De loco autem vel tempore vel modo emigrationis nihil satis compertum est. Nam licet sacratissimum ejus caput nunc possi- deat Hispania, et illo tamquam preciosissimo pignore merito gloriatur, tamen antiquitas e Græcia sumptum esse, ipsa inscriptio Græca, ei- dem capiti affixa, planum facit. Sic enim Græcis characteribus reperta est : ΚΕΦΑΛΗ ΙΕΡΟΘΕΟΥ. non autem Latinis : CAPUT HIEROTHEI : neque item ejus gentis sermone, apud quam tantus thesaurus latuit, vernaculo. Quare nihil propius esse vero, arbitrandum est, quam hasce tanti viri nobiles reliquias e Græcia in Hispaniam (qua- cumque demum ratione id acciderit) esse aspor- tatas. Jam autem religiosi Cistercienses cœnobii Sandovalis in ditione Legionensi eas obtinent, et certius recognitas permagno in honore habent. Ita hactenus Hierothei Vita, ab Halloixio con- texta; sic autem in hujus, in qua etiam, Hiero- theum exstitisse Areopagitam et a Paulo Aposto- lo, Athenas nondum appulso, ad fidem fuisse conversum, absque scriptoris sat vetusti testimo- nio adstruit, postrema fere verba, de Hierothei reliquiis in Hispaniam translatis tractantia, idem Halloixius observat : Asservatur..., tam di- vinum pignus a Cisterciensibus religiosis monaste- riis Sandovalis, in diœcesi Legionensi, ubi illud vidit et detexit doctissimus simul et religiosissimus Franciscus Bivarius. Ostenderunt ei quidem mona- chi caput, sed ipse illis ostendit occultum, et quod illos latebat, capitis indicium. Nec enim ullum scrip- tum exhibere poterant, quo, illud esse S. Hierothei, comprobarent; ipse vero involutum linteolo caput cum detexisset, inscriptionem Græcam pro certissi- mo testimonio reperit.

AUCTORI  
C. B.  
sacrisque ejus  
reliquiis,

310 Hactenus Halloixius : audi modo, qui de in monasterio  
Sandovalen-  
si asservatis  
memorantur,  
sacris illis reliquiis, quas in Sandovalensi mona-  
sterio a Bivario fuisse detectas, jam recitatis  
verbis memorat, ipsemet hic scriptor in suis ad  
fictitium Flavii Lucii Dextri Chronicon Annota-  
tionibus ad annum Christi 71 loquatur. Postquam,  
inquit, ejusmodi Commentariis Romæ finem impo-  
sui, in Hispaniam reversus, cum casu apud mona-  
chos Cistercienses monasterii Sandovalis, diœcesis  
Legionensis, agerem et reliquiarum sacra scri-  
nia sedulo evolverem, percepi, caput inibi di-  
vini Hierothei asservari. Ita siquidem traditum  
a majoribus suis senes monachi asseverabant.  
Et caput quidem sacrum inter reliquias extabat;  
sed scriptura ejus rei desiderabatur. Venit nihil-  
ominus mihi in mentem, cranium a linteolo,  
quo a multis retro annis strictissime involutum  
et filis assutum servabatur, exuere; si forsitan te-  
stimonium aliquod ejus rei interius reperire li-  
ceret; et ecce, Deo auspice, membranula vetu-  
stissima longitudinis dimidii digiti cum parte  
cranii, abbate et monachis omnibus præsentibus,  
reperita est cum ejusmodi Græcis characteribus :  
ΚΕΦΑΛΗ ΙΕΡΟΘΕΟΥ, quod sonat, CAPUT HIE-  
ROTHEI. Incredibilis subito lætitia mentes om-  
nium subiit, et super tanto dono, abbate ita  
disponente, pro gratiarum actione processio so-  
lemniter celebrata est, et Missa de eodem divino  
doctore et antistite decantata ipsa inventionis die,  
quæ fuit quinta Aprilis anni Domini MDCXXV, festo  
S. Isidori dedicata.

311 Ita laudatus scriptor Bivarius; modo  
tam quæ hic, quam quæ Halloixius verbis su-  
pra datis de Hierotheo tradit, quæque, si vera  
forent, nequitiam hunc pro Sancto fictitio esse  
habendum, probarent, discutiamus. Ab itinere,  
quo

contrarium  
seu oppositum  
quod hæc vel  
nullam pror-  
sus



AUGUSTINUS  
C. B.

quo Hieretheus, relicta Græcia variisque regionibus peragratis, in Hispaniam tandem penetravit, duco initium. Halloixius, quo id probatum det, in suis ad Vitæ Hierothei cap. 4 Annotationibus Flavii Lucii Dextri ad annum 71 Chronicon citat. Verum præterquam quod Chronicon illud Græcos, qui nec in Fastis suis sacris, nec alibi usquam itineris, ab Hierotheo in Hispaniam suscepti, mentionem faciunt, neuliquam sibi suffragantes habeat, pro scitilio prorsus ac nullius fidei monumento ab eruditis universis modo habetur: quod cum ita sit, ab Halloixio relatum de quo hic, Hierothei in Hispaniam iter nullam omnino, utpote in monumento, undequaque spurio, dumtaxat fundatum, fidem meretur, nec plura, quo iter istud numquam habuisse locum, evincam, afferri est necesse. Hinc porro consecrarium etiam nunc fit, ut, primum Segoviensis in Hispania ecclesiæ episcopum, quod sola pariter spurii ejusdem Chronici fide Halloixius supra huc transcriptis verbis adstruit, exstitisse Hierotheum, credendum etiam non sit. Et vero reipsa etiam Hierotheum ecclesiæ Segoviensi primum non præfuisse episcopum, certum omnino atque indubitatum vel ex eo fit, quod sedem istam S. Fructuosus, antiquus ac certus Segoviensium patronus, primus occupavit, quemadmodum marchio Agropolitanus, post etiam marchio de Mondexar et comes de Tendilla, eruditissimo, quem sub Discursus Historici titulo vulgavit, Commentario primum, Opereque deinde altero, quod Dissertationes Ecclesiasticas pro honore antiquorum tutelarium contra fictiones modernas inscripsit, luculentissime ostendit.

fidem merentur, vel rei, quam probare debent.

312 Quidcumque itaque de Hierothei seu itinere Hispanico, seu episcopatu Segoviensi ab Halloixio aliisque narretur, id certe nisi melioribus, quam quæ hactenus adducta fuere, monumentis firmetur, minime efficiet, ut Hierotheum in rerum natura aliquando certo exstitisse, nedum in Hispaniam, variis peragratis regionibus, penetrasse, ibidemque Segoviensi ecclesiæ primum præfuisse antistitem, in animum utcumque inducam. Modo anne alia, quæ de ejusdem Hierothei reliquiis memorantur, efficere saltem, ut in rerum natura certo hic exstitisse credatur, nata haud sint, dispiciamus. Duo in proxime recitatis Bivarii verbis, quæ pro memoratis ab eo et Halloixio sacris Hierothei reliquiis, seu pro harum sinceritate faciunt, continentur; alterum est, quod repertum, ait, in linteolo, quo Hierothei reliquiæ obvolute fuerint, testimonium, membranulæ vetustissimæ characteribus ac vocabulis Græcis, Caput Hierothei significantibus, inscriptum; alterum traditio, quæ a majoribus ad seniores monasterii Sandovallensis monachos fuerit transmissa. Ut modo quid de duobus illis, quibus tantummodo, quæ Bivarius atque ex hoc Halloixius de Hierothei reliquiis, in monasterio Sandovallensi asservatis, tradunt, superstructum sunt, capitibus juxta ac ipsismet illis reliquiis censendum sit, edicam, a priori illorum duco initium.

evincenda nullo omnino, ut ratio- nes.

313 Cum nulla prorsus, ipsomet fatente Bivario, scriptura, quæ, quod huic fuit ostensum, Hierothei caput seu cranium esse, comprobaret, penes Sandovallenses monachos exstiterit, hique adeo, unde, quando et a quibus reliquiæ istæ ad monasterium suum fuissent delatæ, indubie ignorarint, fit vel hinc, inscriptionem seu testimonium, duobus dumtaxat vocabulis Græcis, Hierothei caput significantibus, conceptum, pro admodum suspe-

cto habeam. Ex ipsa quidem, qua inscriptio illa 1) seu testimonium exprimitur, lingua Græca, penes Græcos homines Hierothei caput primum exstitisse, hisque deinde seu invitis seu consentientibus, e Græcia in Hispaniam id fuisse translatum, contendunt; verum an recte? Minime enim vero. Quid ni enim Hispani inscriptionem, Græcis characteribus expressam, jam existenti penes se, non aliunde advecto, capiti, quod vel Hierothei, hominis Græci, caput esse credebant, vel pro Hierothei capite haberi volebant, adjungere potuerint? Eosne forsitan linguæ Græcæ usque adeo fuisse ignaros, putas, ut ne quidem duobus vocabulis lingua Græca exprimendis efformandisque apti exstiterint? Verum demus etiam, caput, quod Hierothei caput a Sandovallensibus monachis creditur, in Hispaniam e Græcia fuisse allatum, nec hinc, ut id Hierothei, in Operibus, Dionysio Areopagitæ vulgo adscriptis, frequenter memorati, caput sit, consecrarium fuerit. Quid si enim post detecta, e quibus Hierothei notitia primum est hausta, Opera, Dionysio Areopagitæ adscripta, asservatum penes Sandovallenses caput inpostor quidam Græcus e Græcia in Hispaniam attulerit, idque Hierothei caput esse, inscriptione, qua id ipse munierat, in testimonium adducta, falso asseruerit? Sane, cum nihil, quo id certo factum non esse, evincas, allegari posse videatur, nec paucae olim uti inter eruditos satis convenit, fraudes in Sanctorum reliquiis, maxime iis, quæ e regione una ad aliam transferebantur, fuerint admixtæ, quis, quæso, in Hierothei reliquiis, quas vere Hierothei esse, nullum apud Sandovallenses extans scriptum comprobant nihil prorsus fraudis dolique intervenisse, pro certo asseveret?

314 Adhæc, cum in inscriptione seu testimonio, quod in reliquiarum involucri fuit repertum, Hierotheus Sancti titulo seu appellatione non afficiatur, nudumque dumtaxat Hierothei nomen vocabulo caput adjungatur, sintne Hierothei, qui in Operibus, Dionysio Areopagitæ adscriptis, memoratur an alterius homonymi, dubitari potest. At vero, ut ad alterum, in quo, quod de Hierothei reliquiis, in monasterio Sandovallensi asservatis, memorant, fundatur, jam veniam, e majoribus suis seniores monasterii Sandovallensis monachi intellexerant, Hierothei esse reliquias, quas sese cum adjuncta, quam verbis supra huc transcriptis memorat, inscriptione in dicto Sandovallensi monasterio reperisse Bivarius ait. Ita omnino habet: verum majores, e quibus illud monasterii Sandovallensis monachi intellexerant, quisnam ille, cujus penes se exstare reliquias, dixerunt, Hierotheus esset, haud addiderunt; ut nec e traditione, quam laudati allegarunt monachi, certiora reddantur, quæ de Hierothei, in Dionysii Operibus memorati, reliquiis, in Sandovallensi monasterio asservatis, traduntur. Nec est, quod adhuc reponas, non alium quam qui in Operibus, Dionysio Areopagitæ vulgo, adscriptis, memoratur, Hierotheum inveniri Sanctorum numero adscriptum; etsi enim id ita sit, consecrarium illico non est, ut Hierotheus, cujus reliquias in Sandovallensi monasterio Bivarius invenit, is ipse sit, qui in Dionysianis Operibus pro Dionysii præceptore obtruditur. Cum enim inscriptio, quam capiti adjunctam Bivarius reperit, nec Beati, nec Sancti titulum, Hierotheo præfixum, complecteretur, quid si caput illud nec Beati nec Sancti fuerit, sed Viri dumtaxat, nomine Hierothei, qui, quamvis

et melius hic adductis.

f

vis



A vis Fastis sacris haud exstet inscriptus, diem tamen, sanctitatis fama post se relicta, extremum clausit?

modest,  
pacto aptu  
sim; satis  
liquet,

315 Enimvero rem ita habuisse, vel ex eo facile crediderim, quod in more sit positum, constansque usus obtineat, ut in inscriptionibus, quibus sacræ seu reliquæ seu lipsanthece notantur, Sanctorum, quorum hæ sunt, nominibus vel Sancti vel certe Beati titulus præfigatur. Ut sit, memorata equidem a Bivario, qui præterea in Sanctis quibusdam, Hispaniæ adscribendis, Commentitioque Dextri Chronico propugnando aut nullam aut certe modicam dumtaxat fidem meretur, efficere ob ea, quæ jam recitatis illius verbis opposui, non possunt, ut Hierotheum vel in Hispaniam venisse, vel etiam in rerum natura umquam certo exstitisse, in animum utcumque inducam. Plures quidem, ut jam supra monui, sacri Græcorum Fasti ad quartam Octobris diem in Sanctorum numero Hierotheum recensent, verum cum sola, ut dubitari non potest, Dionysianorum, quæ Dionysium Areopagitam probabilius non habere auctorem, infra docebo, fide id faciant, nec hi, ut Hierotheum pro indubitato,

B qui aliquando exstiterit, Sancto habeam, efficere nati sunt, uti nec Martyrologium Romanum hodiernum; etsi enim et in hoc Hierotheus ad quartam Octobris diem memoretur; eruditissimi, qui illud reformaverunt, viri idcirco dumtaxat adsciscendum sibi duxerunt Hierotheum, quod eum et in Operibus, Dionysio Areopagitæ adscriptis, haud raro memoratum, et in Menologio Sirlletiano Sanctis invenirent adscriptum; verum hoc, utpote recentiori dumtaxat ævo contextum, Dionysioque vulgo adscripta Opera efficere, ut pro indubitato Sancto, qui aliquando in rerum natura exstiterit, Hierotheus habeatur, nulla omnino ratione posse, satis superque e jam dictis liquet.

ut nec ex  
Hierothei,  
quæ Sancti  
moniali  
oblata nar-  
rantur,

C 316 Porro qui pro Sancto indubitato Hierotheum habendum, huncque Dionysii Areopagitæ præceptorem exstitisse, contendunt, in causæ suæ præsidium adhuc advocant Vitam Catharinæ a Jesu, Parisiensis in magno Ordinis S. Mariæ de monte Carmelo parthenone Sanctimonialis, a Magdâlena a S. Josepho parthenonis ejusdem priorissa, mandante S. R. E. Cardinali Berullo, seculo præterito conscriptam, in qua verbis Gallicis, quæ Latina facio, sequentia isthæc de dicta Sanctimoniali, nomine Catharina a Jesu, leguntur: In magnis hisce angustiis semper fere multum auxilii a pluribus ex illorum, quos diximus, numero Sanctis accipiebat; et adhuc a sancto Hierotheo, ejus frequenter, utpote sibi pluries apparentis, præsentia fruebatur. Deus illi impertierat hunc Sanctum, quo ab eo dirigeretur, et in Operibus quibusdam aliisque juvaretur rebus, quæ evenerunt in Vita ejus, tota a Deo et a Sanctis, quos hic illi, ut eam ad perfectionem, quam abs illa exigebat, exstimularent, concesserat, directæ; ex hisce itaque Vitæ laudatæ verbis, neutiquam Hierotheum, utpote qui in hac sæpius Sanctimoniali laudatæ et apparuisse et in magnis angustiis adfuisse memoretur, pro Sancto fictitio, qui in rerum natura numquam exstiterit, esse habendum, contendunt. Verum præterquam quod nihil omnino, ut, quæcumque in præfata Catharinæ Vita narrantur, pro veris admittamus, nos cogat, visiones, apparitiones, revelationesque, maxime quæ feminis, utut etiam piis, factæ perhibentur, raro admodum, nec ni-

Octobris Tomus IV.

si summa cum cautela, quod sæpissime et illusio et imaginatio locum in iis habeat, solent admitti.

317 Adhæc, quod caput est, inter eruditos omnes convenit, visiones apparitionesque, personis particularibus factas, haud id habere virium, ut rem quampiam, quæ inter historicos, antiquorum, quibus firmetur, monumentorum defectu, controvertitur ac in dubium vocatur, certam atque indubitatam valeant efficere. Nec id itaque, quod de visionibus Hierotheique apparitionibus, præfata Catharinæ oblati, narratur, fuisse hunc umquam in rerum natura, certum efficit atque indubitatum. Ceterum erit fortassis adhuc, qui, quin Hierotheus in rerum natura exstiterit, dubitandum non esse, contendat, quod de eo quam plurima in Dionysianis Operibus commemorentur, horumque auctor, etsi etiam Dionysium Areopagitam falso se finxerit, haud tamen, ut ea omnia personæ, quæ in rerum natura numquam exstitisset, affingeret, facturum fuisse videatur. Verum nec hoc, ut Hierotheus in rerum natura certo exstitisse credatur, efficere est natum. Quid ni enim factum esse possit, ut Operum Dionysianorum auctor, qui Dionysii Areopagitæ nomen sibi imposuit, ea omnia, quæ de Hierotheo scribit, fictitiæ personæ de industria affinxerit, ne, si ea personæ veræ, seu quæ aliquando in rerum natura exstiterit, adscripsisset, fraus seu impostura temporis lapsu forsitan detegeretur ex iis, quæ de vera illa persona a scriptoribus aliis, ei non visis, memoriæ fortassis prodita fuissent? Enimvero, re etiam ipsa ita id factum non esse, minime est certum, ac proin, an Hierotheus in rerum natura exstiterit, dubium manere, necesse est; anne autem id, quod adhuc, ut probetur contrarium, potissimum potest afferri, rem evincat, § sequens aperiet.

E

§ XVII. An sanctissimæ Dei Genitricis exsequiis, Hierotheo etiam hisce adstante, interfuerit, et quid de aliis nonnullis, quæ de Sancto narrantur, ac in solis fere ei adscriptis Operibus fundantur, sit censendum.

Nicephorus Callistus lib. 15 Historiæ Ecclesiasticæ cap. 14 de S. Pulcheria, Constantinopolitana imperatrice, sic scribit: Marciano Romani imperii sceptrum tenente, magnopere una cum eo operam dedit, ut modis omnibus venerandum, immaculatum, Deiferumque illius (sanctissimæ Dei Genitricis nimirum) corpus inveniret, et in ecclesia ea reponeret. Itaque Juvenalem Hierosolymorum archiepiscopum, et Palæstinos episcopos, qui concilii celebrandi causa Chalcedonem venerant, accitos interrogavit, an divinum Dei Genitricis templum et sacrosanctum corpus adhuc apud Palæstinos in eo tumultu, quo prius id, inde translatum, in templum hoc ejus infere, ut imperantis urbis custodia esset et præsidium. Quum enim et urbs ipsa et templum

E Nicephori,  
quæ

102 illi



AUCTORIS  
C. B.

illi dicatum esset, æquum esse dixit, ut sacrum etiam ejus corpus ab eis non abesset. Ad quæ verba Juvenalis respondit : In sacris divinitusque inspiratis Scripturis obitum sanctæ semperque Virginis Dei Genitricis Mariæ minime referri : antiquissima autem et verissima omnino traditione receptum esse ; instante illius obitu, Apostolos ex ipsis orbis terrarum finibus, ubi ad prædicationem obeundam dispersi erant, sublimes in aëre Hierosolyma venisse ; visione auspiciore hymnos divinarum potestatum exauditos esse : et absque strepitu aliquo, mirifico plane modo, Verbum et Filium ejus advenisse, atque in manus suas divinam illius Spiritum suscepisse.

hic recitan-  
tur,

319 Sacrosanctum autem corpus illius, angelica simul et Apostolica hymnodia elatum, in tumultu quodam, in regione Getzemani repositum esse, et in tertium usque diem eo loco carmina angelos perpetua in honorem et laudem Dei Genitricis cecinisse. Et cum eodem tertio die is, qui in obitu virginis Matris choro Apostolorum non affuerat, advenisset, et sacrum illum cætum, ut tumultum recluderet, quo et ipse (*Thomas hic fuisse, uti apud Nicephorum lib. 2. cap. 23, et infra ex Euthymiaca Hist. videre licet, asseritur*) Verbi matri debitum supremumque persolveret honorem, precibus summopere sollicitasset, atque sigillo ablato sepulcrum apertum esset, sacrum illius corpus prorsus repertum non esse : sed sepulcrales illius fascias tantum suo loco intactas atque inviolatas, perinde atque corpus ea paulo ante reliquisset, repertas, et quidem inenarrabili odoris suavitate redolentes. Ita hactenus Nicephorus ; nonnulla autem, quibus, sacratissimum Virginis Mariæ corpus, cum anima iterum conjunctum immortalitateque donatum, in cælos fuisse angelorum ministerio delatum, itaque etiam ipsis Apostolis, eum id intumulo, in quo conditum fuerat, non invenissent, visum esse, docet, proxime subjungit, ac dein mox de iis, qui sanctissimæ Dei Genitricis exsequiis interfuerint, facit sermonem. En, quibus id exsequitur, verba.

verbis, Dionysium una  
cum Hierotheo sanctis-  
simo Dei

320 Porro, inquit, eum discipulis ibi tum affuisse addidit, sanctissimum illum Timotheum, Dionysium Areopagitam, magnumque divinum et sapientem Hierotheum : quemadmodum hac de re Dionysius ipse in suis ad Timotheum de beato Hierotheo scriptis testatus sit : « Congressus etiam est cum hierarchis, « divino numine afflatis, quum et ego et ipse, « alique multi ex sanctis fratribus nostris, ad « spectaculum corporis, quod auctorem vitæ « Deumque suscepisset, convenissemus. Aderat « ibi Jacobus quoque frater Domini, et item Petrus supremum atque venerandum Theologorum fastigium. Deinde post id spectaculum « visum est, ut hierarchæ omnes, pro se quisque ut posset, hymno cantato, infiniti-potentem divinæ virtutis bonitatem concelebrarent. « Meministi tu satis, ut ibi secundum theologos « ipsos, omnes alios sacros mystas longe superaret totus a seipso, secedens, totus mente extraheret, quæ canebat, patiens, ita ut a quibus audiebatur et conspiciebatur, simul et cognosceretur numine afflatus, et divinus hymnorum cantor judicatus. Sed quid tibi de iis, quæ « tum sancti illi viri theologati sint, dicam, « quum nisi mei quoque ipsius sim oblitus, meminero, me multos hymnos et partes quas

« dam divinitus inspiratarum illarum laudum, te D  
« canente, audire? »

321 Hæc ubi Juvenalis dixit, principes ipsi ab eo, ut sanctum eum tumulum, una cum sacris vestibus probe obsignatum ad se mitteret, rogarunt : eumque ita a Juvenali transmissum, in maximo quod ab eis constructum est Blachernarum templo, piis consecrarunt atque deposuerunt manibus, proxime ad sacram divinamque mensam. Factum id Marciano adhuc superstite. Veneranda enim vestis ejus aliquanto post, sub Leone est allata : et in rotundo templo, quod Leo magnus ædificavit, collocata est, sicuti in historia ejus dicemus. *Haud pauca enimvero hisce, quæ et hoc et duobus numeris proxime prægressis jam recitavi, verbis a Nicephoro docemur ; ac primo quidem, ut alia præteream, sanctissimam Virginem Mariam, non Ephesi, ut plurimi contendunt, sed Hierosolymis mortuam esse et sepultam ; deinde eandem sanctissimam virginem cum corpore simul et anima in cælos esse assumptam ; tertio Apostolos et diversis terrarum partibus, quibus ad Evangelium prædicandum erant dispersi, Hierosolymam, Dei Genitricis obitu imminente, per aëra in sublime delatos mirabili modo convenisse ; quarto supernaturali isti conventui S. Dionysium Areopagitam et Hierotheum, hujus præceptorem, interfuisse, ac quinto denique in rei hujus probationem a Juvenale, patriarcha Hierosolymitano, in oratione, quam ad Marcianum et Pulcheriam Augustos concilii Chalcedonensis tempore seu anno 451 habuit, quamque recitata Nicephori verba complectuntur, citata fuisse Scripta seu Opera, quæ Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur.*

322 Verum e quinque hisce capitibus tria dumtaxat postrema ad institutum nostrum spectant, hæcque proinde sola, aliis duobus, etsi interim, quin corpore simul et anima sanctissima Dei Genitrix in cælum sit assumpta, haud dubitem, relictis intactis, discutere aggredior, simul etiam, nec illa, ut Hierotheus in rerum natura aliquando exstitisse credatur, sufficere, ostensurus. Ad rem ipsam veniamus. Apostoli, imminente sanctissimæ Virginis Mariæ obitu, e diversis orbis terrarum partibus, Hierosolyma procul dissitis, singulari prorsus atque inaudito miraculo Hierosolymam per aëra uno eodemque tempore fuisse translatis, in exhibitata per Nicephorum (adi hujus jam recitata verba) oratione a Juvenale, patriarcha Hierosolymitano, dicuntur. Verum unde hic prodigiosam adeo Apostolorum translationem didicit ? Ex antiquissima, indubie inquires, verissimaque, quæ tum adhuc in Palæstina vigeat, traditione. Rectissime sane ; ita enim ipsa, quam Juvenali Nicephorus attribuit, oratio nos docet. Verum unde, hanc a Juvenale ad Marcianum et Pulcheriam augustos habitam fuisse, Nicephorus habuit perspectum ? Joannes Damascenus Homilia secunda in beatæ Mariæ Virginis dormitionem, allocutione ad Dei Genitricis sepulcrum, verbisque nonnullis, quæ huic per inductionis figuram attribuit, præmissis, ita deinde subjungit : Videtis amicissimi Patres ac Fratres, quibus ad nos verbis celeberrimum hoc sepulchrum utatur. Quod autem hæc ita se habeant, liquet ex Euthymiaca historia, in qua lib. III cap. XL ita diserte scriptum est : Superius diximus, quemadmodum sancta Pulcheria in urbe Constantinopolitana plures ecclesias construxit. Harum una est illa, quæ in Blachernis edificata fuit « primis

Genitricis  
exsequiis in-  
terfuisse alia-  
que nonnulla  
docemur ;

merum ea ex  
Euthymiaca,  
e qua supple-  
ditur a Da-  
mascono,

F



A " primis annis imperii Marciani, divinæ memo-  
" riæ.

hucque fa-  
cientia verba

323 " Cum itaque laudatissimæ sanctissimæque  
" Dei Genitrici perpetuæque Virgini Mariæ ve-  
" nerandam ædem illic extruxissent, omnique  
" ornamentorum genere decorassent, sacrosan-  
" ctum quod Deum suscepit corpus conquire-  
" bant. Accitoque Juvenali Hierosolymorum ar-  
" chiepiscopo, et Palæstinæ pontificibus, qui tum  
" ob concilium Chalcedone coactum in urbe re-  
" gia versabantur, his eos verbis alloquuntur :  
" Hierosolymis primariam et egregiam Dei Ge-  
" nitricis ac perpetuæ Virginis Mariæ ecclesiam  
" esse audivimus, in eo loco qui Gethsemane vo-  
" catur, ubi ejus corpus quod vitam tulit, in  
" loculo conditum est. Volumus ergo has reli-  
" quias isthuc afferri, ut imperatrici huicce ci-  
" vitati præsidio sint. Ad hæc Juvenalis ita re-  
" spondit : Etsi, quæ in sanctæ Dei Genitricis  
" morte contigerunt, sanctæ ac divinitus in-  
" spiratæ Scripturæ paginis minime prodita sint ;  
" tamen ex antiqua et verissima traditione acce-

B " primus, quod gloriosæ ipsius dormitionis tem-  
" pore, universi quidem sancti Apostoli, qui  
" orbem terrarum ob gentium salutem peragra-  
" bant, momento temporis in sublime elati, Hie-  
" rosolymam convenerunt : cumque illic essent,  
" eis, visio apparuit Angelica, et divina me-  
" lodia audita est supernarum potestatum. Et  
" sic cum sancta et cœlesti gloria animam san-  
" ctam Deo commendavit : ejus autem corpus  
" quod Deum suscepit, cum Angelico et Apo-  
" stolico cantu elatum, in loculo Gethsemani  
" depositum est : quod in loco angeli totos  
" tres dies choros agere et canere non destite-  
" runt. Post tres autem dies angelico cantu ces-  
" sante, qui aderant Apostoli, cum unus Tho-  
" mas, qui abfuerat, post diem tertium venisset,  
" et quod Deum tulerat corpus adorare voluis-  
" set, tumultum aperuerunt.

hic recitan-  
tur,

324 " Ac laudatissimum quidem illius cor-  
" pus nequaquam invenire potuerunt : cum au-  
" tem jacentia lintea reperissent, atque inenar-  
" rabili qui ex eis proficiscebatur odore per-  
" fusi essent, loculum clausurunt. Tum myste-  
" rii obstupefacti oraculo, hoc solum cogitare  
" potuerunt, quod cui placuit ex Maria vir-  
" gine in persona propria carnem sumere, et  
C " hominem ex ea fieri et nasci, Deus Verbum  
" et Dominus gloriæ, quique post partum in-  
" corruptam ejus servavit virginitatem, eidem  
" placuit, et ipsius postquam migravit, im-  
" maculatum corpus incorruptione et translatio-  
" ne ante communem et universalem resurre-  
" ctionem honorare. Aderant tunc cum Aposto-  
" lis sanctissimus Apostolus, et primus Ephesio-  
" rum episcopus Timotheus, et Dionysius Areo-  
" pagita, sicut magnus ipse Dionysius testatur  
" in his quæ de beato Hierotheo, qui ipse tunc ade-  
" rat, ad prædictum Apostolum Timotheum scripsit  
" in hæc verba : Quandoquidem apud ipsos etiam  
" a Deo afflatus sacrorum antistites, quando nos  
" quoque, ut nosti, et multi ex sacris nostris  
" fratribus ad contuendum corpus quod vitæ  
" principium dedit, ac Deum suscepit, conve-  
" nissemus (aderat autem et Domini frater Jaco-  
" bus et Petrus, supremus præstantissimusque  
" Apostolorum vertex) tum viso corpore pla-  
" cuit omnibus, prout quisque poterat, hymnis  
" celebrare infinitam bonitatem divinæ potentiae :  
" post Theologos omnes alios sacrorum præco-

" nes, ut non te fugit, superabat, totus excedens,  
" totus extra se raptus, atque ita affectus, ut  
" cum his quæ canebat, copulatus videretur et  
" ab omnibus qui ipsum audiebant et videbant ;  
" et quibus, sive notus, sive ignotus erat, nu-  
" mine correptus divinusque plane hymnorum au-  
" ctor censeretur.

AUCTORE  
C. B.

325 " Quid autem de his quæ divine illic  
" dicta sunt, ad te sermonem habeam, cum  
" ipse nisi mei ipse oblitus sum, nonnullas etiam  
" divinarum illorum cantuum partes sæpe a te  
" me audivisse noverim. His imperatores audi-  
" tis, ab archiepiscopo Juvenali petierunt, san-  
" ctum illum loculum una cum gloriosæ et san-  
" ctissimæ Dei Genitricis vestibus, quæ in eo  
" positæ erant, ad se mitti, sigillo comuni-  
" tum. Quem cum accepissent, in veneranda  
" æde sanctæ Dei Matris, quæ in Blachernis  
" sita est, deposuerunt. Atque ita quidem hæc  
" gesta sunt. " Modo hæc a Joanne Damasceno  
" ex Euthymiaca, uti ipsemet ait, *Historia*  
" *subministrata verba confer cum verbis, e Nicephoro*  
" *Callisto supra huc transcriptis, videbisque,* E  
" *narrationem, quæ hisce, cum narratione, quæ*  
" *illis exprimitur, non tantum quantum ad sub-*  
" *stantiam, sed etiam quantum ad omnia fere ad-*  
" *juncta convenire. Quare cum Nicephorus, utpote*  
" *seculi dumtaxat quarti decimi scriptor, Joanne*  
" *Damasceno, qui seculo septimo floruit, Euthy-*  
" *miacamque historiam citat, multo sit recentior,*  
" *consecrarium fit, ut vel ex hac, vel e simili,*  
" *quod ex eadem Historia (neque enim antiquius,*  
" *e quo isthæc integra promanarit, scriptum in-*  
" *venitur) fuisset primitus acceptum, monumento*  
" *litterario narrationem suam deprompserit ; ut*  
" *fidem hæc majorem, quam Historia Euthymiaca*  
" *mereri haud queat. Ut itaque de illa statuere quid*  
" *possimus, de hac quid sit censendum, dispicere*  
" *debemus.*

326 Lambecius *Commentariorum de Biblio-*  
" *theca cæsarea lib. 8, pag. 171 et seq. sic scri-*  
" *bit : Notandum quarto est, ... narrationem (supra*  
" *scilicet e Nicephoro a nobis datam) ... desum-*  
" *ptam esse ex alia multo antiquiori historia, quam*  
" *S. Joannes Damascenus (adi hujus supra recitata*  
" *verba) vocat Euthymiacam, non quidem, ut*  
" *quis falso crederet, quod ab Euthymio quodam*  
" *composita fuerit, sed quia S. Euthymii archi-*  
" *mandritæ sive abbatis in Palæstina, qui anno* F  
" *Christi cdlxxii mortuus est, vitam et res gestas*  
" *continuit. Persuasissimum autem habeo, auctorem*  
" *Euthymiacæ istius historiæ fuisse Cyrillum mo-*  
" *nachum, S. Sabæ abbatis, qui A. C. dxxxii obi-*  
" *it, discipulum, cujus etiam nunc apud Lauren-*  
" *tium Surium tomo primo de probatis Sancto-*  
" *rum Historiis ad diem xx Januarii exstat nar-*  
" *ratio quædam de vita et rebus gestis S. Euthymii.*  
" *Titulus hujus narrationis apud Surium hic est :*  
" *Vita et res gestæ S. Patris nostri, magni il-*  
" *lius Euthymii abbatis, auctore Cyrillo mona-*  
" *cho. Fortassis autem tota historia a Metaphra-*  
" *ste paraphrastice reddita est. » Hæc SURIUS :*  
" *Ego vero contra pro certo habeo. Historiam*  
" *illam Euthymiacam Cyrilli, non tantum a Sy-*  
" *llame Metaphraste non paraphrastice redditam,*  
" *hoc est, latiori quadam et copiosiori expositio-*  
" *ne auctam esse, sed vice versa eam vel ab*  
" *ipso jam memorato Metaphraste, vel ab aliquo*  
" *alio abbreviatam et in epitomen redactam esse.*  
" *Hoc enim vel ex ipso narrationis istius, quæ*  
" *nunc exstat, exordio patet ; quippe quod licet,*  
" *æque*

rum hac au-  
tem, quam  
certo, contra  
ac Lambe-  
cius,



AUCTOR  
C. B.

æque ac Historia ipsa, abbreviatum sit, pristinae tamen amplitudinis suæ qualemcumque retinet umbram; nempe generalem historici studii commendationem, quæ non qualicumque narrationi, sed justæ sive perfectæ Historiæ conveniat.

cujus verba  
huc transcri-  
buntur, ex-  
stimavit,

327 Huc præter alia multa ejusdem generis argumenta accedit, quod ex S. Joannis Damasceni supra citata oratione certo constat, Euthymiacam illam Cyrilli monachi Historiam, cum integra adhuc esset, tantæ fuisse magnitudinis, ut, non solum in capita, sed et in libros divisa fuerit. Posteaquam enim ibi S. Joannes Damascenus satis prolixè, et multo sententiarum ac verborum ornatu exposuit, quomodo quibusque circumstantiis ipse credat, gloriosissimam beatissimæ Dei Genitricis Assumptionem contigisse, tandem narrationem illam claudit ac confirmat autoritate Historiæ Euthymiacæ, utpote ex cujus capite quadragesimo libri tertii ad verbum recitat totum illum locum, quo Juvenalis, archiepiscopi Hierosolymitani, oratio de obitu et Assumptione B. Deiparæ coram imp. Marciano ejusque conjuge Pulcheria in Synodo Chalcedonensi habita continetur. Quamvis enim in ea, quæ nunc exstat, abbreviata S. Euthymii Vita jam memoratus locus non amplius invenitur, minime tamen dubium est, quin in integra Historia Euthymiacâ olim exstiterit, et culpa abbreviatoris, tanquam ad S. Euthymii res gestas minus pertinens, omissus sit. Vixit quippe S. Euthymius archiepiscopi Hierosolymitani Juvenalis et synodi Chalcedonensis sive Chalcedonensis temporibus, ideoque haud mirum est, quod Cyrillus amplissimæ illi, quam de Vita S. Euthymii scripsit, Historiæ multa quoque de rebus gestis Juvenalis et de Synodo Chalcedonensi immiscuerit. Utinam autem ea Historia ad nos pervenisset integra! Nunc enim supra memoratam tantum habemus Epitomen, in qua licet nonnullis locis archiepiscopi Juvenalis et Synodi Chalcedonensis obiter adhuc fiat mentio, pleraque tamen eodem pertinentia ommissa sunt; et inter hæc eximius quoque ille locus de obitu et assumptione B. Dei Genitricis, cujus conservationem debemus S. Joanni Damasceno.

C  
a S. Euthy-  
mii Vita per  
Cyrillum  
Schytopoli-  
tanum,

328 Ita haecenus Lambecius, Vitam scilicet S. Euthymii abbatis, a Cyrillo Schytopolitano conscriptam, ipsammet, quæ sub Historiæ Euthymiacæ nomine a S. Joanne Damasceno laudatur, Historiam esse, contendens, etsi interim, quæ supra huc transcripta sunt atque in hac a Joanne Damasceno lecta olim fuerunt, nuspam in Vita illa inveniantur. Cum autem Cyrillus Schytopolitani optimæ fidei ac notæ, uti apud nos tom. 2 Januarii in S. Euthymio pag. 299 videre licet, auctor exstiterit, rebusque etiam plerisque, quas in litteras misit, suppar vixerit, enimvero, si abs hoc, ut vult Lambecius, laudata a Joanne Damasceno Historia Euthymiacâ esset contexta, nequam posset, an quæ in hac de oratione, ad Marcianum et Pulcheriam augustos a Juvenale, patriarcha Hierosolymitano, habita, rebusque in illa dictis memorantur, veritati consonent, revocari in dubium. Verum rationes, quibus impulsus Lambecius Euthymiacam illam Historiam cum conscripta a Cyrillo Schytopolitano S. Euthymii Vita unam esse atque eandem contendit, nullo pacto id, quod vult, evictum dant. Etenim, ut ab iis, quæ primum in opinionis suæ probationem affert, confutandis incipiam, e narrationis seu Vitæ

Euthymii, prout a Surio vulgata exstat, exordio D consecrarium minime est, ut hæc prolixioris Historiæ seu Vitæ compendium epitomeve dumtaxat sit; istud enim exordium, non a S. Euthymii biographo Cyrillo Schytopolitano, sed a Metaphraste fuit compositum, etsi interim (Operis nostri tom. 2 Januarii pag. 302 videsis) non secus ac si ipsiusmet Cyrilli esset, continenti serie cum reliqua narratione apud Surium cohæreat.

329 Verum res etiam ita, ut vult Lambecius, sese habeat, ac proin Vita Euthymii, a Surio vulgata, compendium seu epitome prolixioris Vitæ, a Cyrillo Schytopolitano adornatæ, dumtaxat sit, fuisse in hac, quæ sese de oratione, ad Marcianum et Pulcheriam augustos a Juvenale patriarcha Hierosolymitano habita, in Historia Euthymiacâ legisse, Joannes Damascenus affirmat, litteris pariter mandata, quæ, quæso, ratione Lambecius probatum det? Prolixissimam S. Euthymii abbatis, auctore Cyrillo Schytopolitano, Vitam inter edita a se anno 1688 *Analecta Græca Benedictini Congregationis S. Mauri monachi ex optimæ notæ codice, qui E* tum inter manuscriptos numero 3063 in insigni Colbertina bibliotheca asservabatur, vulgarunt; in hac autem lucubratione, quæ genuina ac primigenia, talisque, qualis a Cyrillo Schytopolitano fuit conscripta, S. Euthymii Vita esse videtur, nullum prorsus orationis, ex Historia Euthymiacâ a Joanne Damasceno supra adducta, quam ad Marcianum et Pulcheriam augustos Juvenalis, patriarcha Hierosolymitanus habuerit, vestigium occurrit, nec ratio ulla sat solida potest afferri, quæ, dictam orationem, utut a Cyrillo Schytopolitano relata, in S. Euthymii, quam dixi, Vita, a Benedictinis S. Mauri monachis vulgata, omissam fuisse suadeat. Illa quidem oratio minus prope ad S. Euthymii res gestas spectat; verum vel hinc, non fuisse isthanc a Cyrillo Schytopolitano, optimæ utique e dictis notæ accurateque scriptore, in contexta a se S. Euthymii Vita relata, hancque proinde cum Historia Euthymiacâ non esse eandem, concludendum apparet.

in medium

330 Adhæc ex eo, quod oratio illa minus ad Euthymii res gestas pertineat, futurum fuisse, ut eam, qui hæc compendio exposuit, non commemoraret, pro certo qui asserat? At vero, ait adhuc F Lambecius, Euthymiacâ, cum integra adhuc exstaret, Cyrilli Schytopolitani monachi Historia seu Vita, in qua scilicet, quæ supra ex Historia Euthymiacâ Joannes Damascenus suggestit, fuerit notata, non solum in capita, sed et in libros erat divisa; ut sane molis seu magnitudinis haud parvæ exstiterit. Fateor, sic habet: pro iis enim quæ supra e dicta Historia Damascenus dat, librum hujus tertium caputque quadragesimum citat. Verum quid tum? Lambecio id minime suffragatur, sed potius adversatur. Cum enim Historia Euthymiacâ, a Damasceno laudata, in plures libros ac capita fuerit divisa, contra autem nulla S. Euthymii Vita, quæ in plures libros sit divisa, invenitur, hanc certe seu qualis apud Surium exstat seu qualis a Benedictinis Congregationis S. Mauri monachis est vulgata, unam eandemque cum Euthymiacâ Historia, a Joanne Damasceno laudata, esse non posse, indubitatum apparet. Ast, inquires, Cyrillus Schytopolitani Sanctorum trium, S. Euthymii videlicet, S. Sabæ et S. Joannis Silentiarii Vitas conscripsit, hæque eo ordine, quo hic a me nominantur, totidem a Cyrillo scriptorum (Opus nostrum ad xx Janua-  
rii



**A** rii diem in S. Euthymio consule) librorum nomine veniunt. Objectionem hanc, veluti Lambecii conjecturam, quam tamen hic scriptor, si non alibi, certe verbis proxime recitatis haud format, Cottelerius Ecclesiae Græco Monumentorum tom. 3 pag. 575 proponit, simulque refellit.

hic adductus

331 Audi, qui loquatur. Quod superest, inquit, conjectura Lambecii, Historiam Euthymiacam, quæ a Johanne Damasceno orat. 2 de Assumptione B. Mariæ ex libro tertio laudatur, ita dictam fuisse, quod præcipue ageret de Euthymio, et a Cyrillo Scythopolitano monacho monasterii S. Euthymii conscripta esset, accepta ex eo monasterio maxima parte rerum, quas narrat; constituisse autem tribus libris, primo de vita Euthymii, secundo de vita Sabæ, tertio de vita Johannis episcopi et solitarii; ea, inquam, conjectura nullo nititur fundamento, caretque omni probabilitate. Quid enim, quæso, ad Johannem episcopum et Hesychastam, qui sub Zenone sequentibusque imperatoribus floruit, facit Historia de Marciano, Pulcheria et Juvenali, necnon de obitu et Assumptione Deiparæ?

**B** ræ? Adde quod nihil simile legitur in vita Johannis. Denique in Niconis Pandecte Mss. Reg. 2423, 2424 Serm. 35 apud Lambecium lib. 5 Cod. Ms. 251 citatur ex Euthymiacâ Historia narratio de Chrysaphio Eunuchō et Flaviano CP. tantum non prout exstat apud Theophanem Chronographiæ p. 84 C. ea porro relatio ad dictum Johannem pertinere nullatenus potest, neque ad res Euthymii vel Euthymianorum. Appono illam, ut etiam conferatur cum Nicephoro Hist. Eccl. xiv 47. Ἐκ τῆς Εὐθυμιακῆς ἱστορίας. Ὁ ἐν ἁγίοις καὶ μακάριος Φλαβιανός, ὁ τοῦ μακαρίου Προκλου τὴν προεδρίαν Κωνσταντινουπόλεως (Al. τὴν ΠΚ. μετὰ τὸν ἅγιον Πρόκλον) διαδεξάμενος. Χρυσάφιος τις εὐνοῦχος τοῦ παλατίου τοῦ Θεοδοσίου τοῦ μικροῦ, τῇ Φλαβιανοῦ χειροτονία εὐνοήσας, ὑπέβητο τῷ βασιλεῖ ἀνάγκη ὄντι, δηλώσαι τῷ πατριάρχῃ ἀποστεῖλαι τὰς ὑπὲρ τῆς χειροτονίας εὐλογίας. ὁ δὲ Φλαβιανός, καταρούς ἄρτους ἀπέστειλεν εὐλογίας· καὶ ὅλοι ὁ Χρυσάφιος, ὅτι χρυσὰς ζητεῖ ὁ βασιλεὺς. ὁ ἐπίσκοπος ἀντεδίδωσκε, μὴ ἔχειν μὲν χρήματα ἀποστεῖλ, εἰ μὴ τι (Al. τι) χρῆσθαι, τῶν ἱερῶν κειμήλιων· πλὴν πάντα τὰ τῆς ἐκκλησίας τοῖς πτωχοῖς ἀφιερῶνται· γίνεται οὖν ἐκ τούτου οὐ μικρά λύπη ἐν τῷ μέσῳ, Πουλχερίας ταῦτα μὴ εἰδούσας.

rationes distinctam ostendunt,

**C** 332 In Operum S. Joannis Damasceni editione, a Michaële Lequien anno 1712 Parisiis curata, Græca hæc verba, abs hoc scriptore in suis ad secundam in B. Mariæ Virginis dormitionem Homiliam annotationibus pariter adducuntur, itaque redduntur Latine: Sanctus beatusque Flavianus præsulatum Constantinopolitanum post beatum Proclum excepit. Chrysaphius quidam, Eunuchus palatii Theodosii minoris, ob Flaviani ordinationem invidia æstuans, imperatori minime malo suggessit, ut significaret patriarchæ, oportere eum eulogias seu munera propter ordinationem suam mittere. Declaravit porro insuper Chrysaphius, imperatorem auri pecuniam postulare. Episcopus vero reposuit, nullas sibi pecunias esse, quas mittat, nisi pro sacris cimeliis mutuo eas acciperet, cunctas quippe Ecclesiæ facultates pauperum usui consecratas esse. Hoc itaque dolorem magnum creavit, nihil horum Pulcheria resciente. Enimvero hæc nec ad Joannis Silentiarii, nec ad Euthymii Sabæe res gestas spectare, manifestum est. Quare, cum non tantum in trium horum Sanctorum Vitis, a Cyrillo Schytopolitano conscri-

ptis prout hodieque exstant, non memorentur, verum nec in hisce, prout primitus fuerunt contextæ, memorata fuisse, verosimillimum appareat, ambigendum enimvero non est, quin Euthymiacâ Historia, a Joanne Damasceno laudata, e qua jam recitata sunt, a laudatis trium Sanctorum Vitis, aut, si mavis, a tribus, qui hæc seu constituunt seu complectuntur, libris diversa sit atque distincta.

333 Adhæc etsi quidem tres illæ a Cyrillo conscriptæ Vitæ pro libris totidem haberi queant, nuspiam tamen ab hoc scriptore, fide dignissimo, Historia, in tres libros divisa, vocantur. Omnibus itaque sedulo expensis, Historiam Euthymiacam a Cyrillo Schytopolitano non fuisse conscriptam, verosimillimum, imo prorsus indubitatum apparet. Quod cum ita sit, auctoremque proinde isthæc habeat incertum ac prorsus incognitum, fidemne hic mereatur integram, imo an non plura, quæ memorat quæque a nullo prorsus antiquiore exploratæ fidei scriptore alio memoriæ prodita inveniuntur, pro arbitrio suo finxerit, aut saltem ex infidis vulgi rumoribus in litteras miserit, revocari potest in dubium, uti etiam, **E** ac nominatim quidem, an veritati consonent, quæ de oratione, ad Marcianum et Pulcheriam augustos a Juvenale, patriarcha Hierosolymitano, habita, variisque abs hoc in illa assertis commemorat. Jam vero, cum res ita habeat, apte enimvero, et Apostolos, imminente sanctissimæ Virginis obitu, e diversis, quibus dispersi erant, terræ partibus Hierosolymam mirabili modo fuisse translatos, et Dionysii Areopagitæ testimonium, quod tunc illis et hunc Sanctum nostrum et Hierotheum adfuisse, insinuat, a Juvenale, patriarcha Hierosolymitano, fuisse adductum, ex oratione illa, seu Euthymiacâ, cui hæc includitur, Historia haud probatur; cum autem ex hac, ut jam docui, quæcumque verbis supra huc transcriptis, inclusaque hisce Juvenalis ad Marcianum et Pulcheriam augustos oratione seu de mirabili illa Apostolorum Hierosolymam translatione seu de Dionysio, qui hisce ac sanctissimæ Dei Genitricis exsequiis una cum Hierotheo tum adfuerit, a Nicephoro commemorantur, primitus sint hausta, hic sane ea auctoritate sua certa haud facit, ac proin an Hierotheus in rerum natura **F** umquam exstiterit, manet, ut ante statui, omnino incertum.

AUTHOR C. B.

fidem haud mereatur, quidam supponit a Nicephoro tradita certa non sunt,

334 Nec hoc aliaque jam dicta ex Dionysii Areopagitæ, quod Juvenalis citavit, testimonio certa possunt effici. Præterquam enim quod admodum, an Hierosolymitanus ille patriarcha Dionysii testimonium allegavit, dubium e jam dictis existat, est etiam, an id Dionysii vere sit, valde incertum. Adhæc sunt etiam, qui, quamvis etiam Dionysii vere foret, minime tamen ex illo, ut et Apostoli ad sanctissimæ Virginis Mariæ funus curandum sacrumque contuendum corpus Hierosolymam fuerint translati, et his tum Dionysius et Hierotheus adfuerint, consectorium esse contendunt. Varii, qui ita opinantur, adduci hic possent; verum unus omnium instar sit Serryus, qui in suarum de Christo ejusque virginis matris exercitationum sexagesima quinta num. 10 sic scribit: Unum tantum ad fabulas, quantum fieri potest, procul amovendas, addere non gravabimur: prodigiale illud Apostolorum ad virginis exequias convolantium accessum pseudo-Dionysii suffragio et auctoritate minime niti, quamquam illius in eo referendo commentum ostentent Joannes Damascenus et Simeon

nec ea adscriptum Dionysio testimonium, etiam etiam hoc non de Christi ait,



meon Metaphrastes in orationibus de dormitione Deipare, et Nicephorus Callixtus lib. 2 Historiæ cap. 20. Quod enim cap. 3 de Divinis Nominibus habet Pseudo-Dionysius, non de virginis corpore, ad quod conspiciendum accesserint, dictum est; sed de Christi Domini sepulchro. Indeque natus est error, quod σώματος pro σήματος in Græco textu legerint laudati scriptores, et corpus fecerint ex sepulcro; corpus scilicet Virginis ex sepulcro Christi Domini.

ut Serryus  
alique con-  
tendunt, se-  
pulcro.

335 Quæ vivorum eruditorum Claudii Joli, Jacobi Combefisii, Ludovici Thomassini, Tillemontii observatio est, S. Maximi et Hinemari, Rhemensium archiepiscopi, auctoritate roborata qui SEPULCRUM diu olim legerunt, non corpus, σήμα Græce, non σώμα. En pseudo-Dionysii conceptissima verba: "Apud ipsos etiam pontifices nostros, qui Numine divino permoti erant; cum et nos, ut scis et tu, et multi ex sanctis fratribus nostris sepulcri, non corporis, quod Auctorem vitæ Deumque recepisset, videnti causa convenissemus (aderat autem et B Jacobus, frater Domini, et Petrus, maximum antiquissimumque theologorum columen) placuissetque, eo viso, ab omnibus pontificibus, ut quisque idoneus erat, infinita potentia prædicationis tam bonitatem divinæ imbecillitatis laudari." Quæ verba de viso Christi sepulcro, non de viso Deiparæ corpore, esse intelligenda, ipsa etiam ratio postulat, quamquam nulla summorum virorum suffragaretur auctoritas. Quid enim est, quod, eo viso, laudasse dicuntur Apostoli bonitatem divinæ imbecillitatis, nisi quod assumptæ a Deo imbecillitatis fuit, quod mortuus sit Christus, atque adeo sepultus? Crucifixus est ex infirmitate, sed vivit in virtute. 2. Cor. XIII. 4. IV. Quod si itaque Serryo assentiendum hic sit, et Apostoli, et Dionysius Hierotheusque, non ad sanctissimæ Virginis corpus, sed ad Domini sepulcrum contuendum Hierosolymis mirabili modo convenierint.

sed de sacro,  
ut Baronius  
cujus hic  
verba

336 Verum Baronius, illum Dionysii locum, a Serryo hic et supra a nobis plus semel memoratum, non de Domini sepulcro, sed de Dei Genitricis corpore esse intelligendum, itaque etiam reipsa a Joanne Damasceno, Andrea Cretensi, Epiphanio presbytero, Metaphraste, Euthymio, C Maximo, Glyca et aliis fuisse intellectum, in Annalibus Ecclesiasticis ad annum 48, num. 7 præfatus, ita deinde, quo suam ea de re opinionem probatam det, proseguitur: Sed rem ipsam paulo accuratius pervestigemus; et quo hæc facilliora et certiora reddantur, afferamus hic ipsius Dionysii verba, quæ sic Græce legentur: Ἐπεὶ καὶ παρ' αὐτοῖς τοῖς θεολόγοις ἡμῶν ἱεράρχαις, ἡνίκα καὶ ἡμεῖς, ὡς οἴσθα, καὶ αὐτὸς καὶ πολλοὶ τῶν ἱερῶν ἡμῶν ἀδελφῶν ἐπὶ τὴν θέαν τοῦ ζοαρχειοῦ καὶ θεοδόχου σώματος συνελήλυθαμεν etc. Quæ Dionysii ultima verba procul dubio errasse denotant eos, inter quos fuit Anastasius, qui interpretati sunt carnem, Christi divinitatem continentem; nam eo tempore, quo Christus cruci affixus est, et ex mortuis resurrexit, nondum Dionysius, sed nec Paulus ad Christum conversus erat. Alia fuit interpretatio Hilduini (ut diximus) ut non de corpore Dei Genitricis, sed de sepulcro Domini Corporis sint ea verba accipienda: cui magnopere favet Matthæus Galenus in sua Areopagita Præfatione, licet ipse existimet, eadem rectius accipi posse de ædibus Joannis Evangelistæ, in quas sanctissima Virgo recepta est.

337 Sed dicat, velim, uterque, quænam fuerit ratio, ut, non tantum Hierotheus ac Dionysius, sed et Apostoli, antea per orbem dispersi, ad contuendum sepulcrum Dominicum, vel Joannis ædes, convenerint, atque ad illa contuenda vel laudanda omne tunc studium et vim spiritus adhibuerint? Numquid non alias sæpe viderant atque uberius laudare potuerant? Esto, quod Hierotheus et Dionysius, vel si qui alii Apostolorum discipuli, qui numquam hactenus viderant, eo convenerint, et ad ejus præconia fuerint divinitus excitati; quid de Apostolis dixerimus, qui multos annos, ut vidimus, post Ascensionem Domini Hierosolymis manentes, et sepulchrum Christi et ædes Joannis præ oculis semper habentes, tunc potissimum ad ea contuenda advenierint, et ad laudanda recens excitati fuerint? Hactenus Baronius et recte sane; factum enim esse, quis credat, ut Apostoli, qui Dominicum sepulcrum sæpissime spectarant, tunc iterum, cum Dionysius et Hierotheus, haud diu ante annum quinquagesimum conversi, Hierosolymam venissent, ad illud contuendum ac laudandum mirabili modo e regionibus longe disitis Hierosolymam translati accesserint? Serryus itaque alique, qui Dionysium de Dominico sepulcro interpretandum arbitrantur, animadvertisse non videntur, memoratum Apostolorum seu ad Virginis corpus seu ad sepulcrum Dominicum accessum ante annum circiter quinquagesimum, Dionysio Areopagita ad fidem jam converso, evenire non potuisse; quo tempore Apostolos ad Dominicum, quod jam sæpissime viderant, sepulcrum contuendum e diversis, quibus dispersi erant, terrarum partibus prodigioso modo fuisse collectos, verosimile non est.

338 Nec Serryus id, quod vult, allegata a se ratione evincit. Hanc enim ipsemet, quem pro se laudat, S. Maximus evertit. Res e Lambecii, quæ subdo, quæque S. Maximi verba, eo facientia, includunt, sequentibus hisce patet verbis: Hucusque antiqua illa latina versio; ubi, uti videre est, τὴν ἀπειροδύναμον ἀγαθότητα τῆς Σεαρχικῆς ἀσθενείας interpretes reddidit multum potentem bonitatem Divinæ infirmitatis. Quænam ergo hæc infirmitas sive imbecillitas Divina, cujus infinita potentia præditam bonitatem sancti Apostoli post contemplationem Corporis defunctæ Dei genitricis tantopere laudarunt? Haud alia profecto, quam incomprehensibilis et cuncta comprehendentis Divinæ Majestatis humillima in arctum contractio, qua humanam infirmitatem et imbecillitatem imitari voluit, dum in utero Beatissimæ semper Virginis Mariæ carnem assumpsit, et usque ad partum per novem menses tenerrimi instar infantis delituit. Quamvis enim per τὴν Σεαρχικὴν ἀσθένειαν; hoc est, divinam imbecillitatem sive infirmitatem tota Christi vita et passio recte possit intelligi, respectu tamen Corporis defunctæ Dei Genitricis, cujus contemplatio sanctos Apostolos ad omnipotentem Divinæ istius imbecillitatis bonitatem laudandam tunc impulit, Incarnationis potissimum et Nativitatis mysterium, quod in utero B. semper Virginis contigit, hic intelligendum est.

339 Confirmat hoc S. Maximus martyr, qui e S. Maximo A. C. DCLXII obiit, in suo ad hunc locum Scholio his verbis: Θεαρχικὴν ἀσθένειαν ἐν ταῦτα φησι τὴν ἐκούσιον τοῦ Υἱοῦ ἄχρι σαρκὸς, ἀμαρτίας διχα, συγκατάβασιν. Ἀμαρτίαν γὰρ πάντῃ ἀγνοήσας, κατηξίωσεν

recitantur,  
vult, varia-  
que in me-  
dium,

objectione et-  
iam, in con-  
trarium fa-  
ciente,

F



- ▲ τηξίωσεν ὑπὲρ ἡμῶν, μὴ ἐκστάς τῶν οἰκείων, ἀναμάρ-  
 τήτως ἀμαρτία γενέσθαι, ἵν' ἡμᾶς τοὺς δουλωθέντας  
 τῇ ἀμαρτίᾳ, διὰ τῆς δι' ἑαυτοῦ ἡμῶν ὑποθεσίας εἰς τὴν  
 ἀρχαίαν ἐπωμαγὰν ἐλευθερίαν. Πλούσιος γὰρ ὢν  
 Σεότῃ, πτωχεύει τὴν πλουτοποιὸν ὡταχείαν, ἀνα-  
 λαβὼν ὑπερφύως τὴν ἡμῶν σάρκα, ἵνα ἡμεῖς τὴν  
 ἐκείνου πλουτούμεν Σεότητα· καὶ ἐν μορφῇ Θεοῦ, καὶ  
 Θεός κατ' οὐσίαν ὑπάρχων, τὴν τοῦ δούλου δι' ὑπερέκ-  
 χυσιν ἀγαθότητος ὑπέδου μορφήν. Λόγος ἀπλούς ὢν  
 ἐνυπόστατος καὶ γεγονώς ἀτρέπτως σὰρξ. Hoc est :  
 " Divinam imbecillitatem hic vocat voluntariam  
 " condescensionem Filii Dei usque ad corpus abs-  
 " que peccato. Cum enim peccatum prorsus  
 " ignoraret, dignatus est pro nobis, propria non  
 " deserens, sine peccato fieri peccatum, ut nos  
 " peccato mancipatos, per nostri adoptionem,  
 " quæ per ipsum facta est, in pristinam assereret  
 " libertatem. Nam cum dives esset divinitate, lo-  
 " cupletante nos inopia fit pauper, excellenti quo-  
 " dam modo carnem nostram assumens, ut nos  
 " divinitate ejus ditaremur : et cum in forma  
 " Dei, ac secundum essentiam Deus existeret,  
 " propter effusam bonitatem servi formam induit.  
 " Cum simplex Verbum existeret, factus est im-  
 B " mutabiliter subsistens caro. Hæc S. Maximus de  
 " mysterio Incarnationis et Nativitatis Christi,  
 " quod per τὴν θεολογικὴν ἀστένειαν præcipue hic si-  
 " gnificatur."

soluta, hic  
 adductæ ra-  
 tiones

- 340 Cum itaque per divinam imbecillitatem,  
 cujus præditam infinita potentia bonitatem Apo-  
 stoli collaudasse in incluso supra recitatis Nic-  
 cephorii et Historiæ Euthymiacæ verbis Dionysii  
 Areopagitæ textu dicuntur, voluntaria Filii Dei  
 usque ad corpus absque peccato condescensio, ut  
 S. Maximus, nec, ut apparet, inepte existima-  
 vit, a Dionysio intelligatur, corpusque illud Fi-  
 lius Dei ex sanctissima Virgine Maria assump-  
 serit, certe ex eo, quod Apostoli, viso eo, ad  
 quod contuendum convenerint, præditam infinita  
 potentia divinæ imbecillitatis bonitatem collau-  
 dasse dicuntur, consecrarium nequiquam apparet,  
 ut id, ad quod contuendum illi convenerint, Do-  
 minicum sepulcrum, non autem sacratissimum  
 Dei Genitricis corpus exstitisse debeat. Cum enim  
 ex hujus, e quo corpus absque peccato Filius Dei  
 assumpsit, contemplatione ad Domini nostri de-  
 cantandas laudes ac proin ad præditam infinita  
 C potentia bonitatem collaudandam incitari Apo-  
 stoli potuerint, cur per id, ad quod contuendum  
 convenerint, Dominicum sepulcrum debeat in-  
 telligi, haud satis perspicio. Anne forsitan, quod  
 Apostolos ad Dei laudes exstimulare, Domini  
 sepulcri, at non item corporis, e quo Dominus  
 corpus assumpserat, contemplatio nata exstiterit?  
 Verum id cuiquam facile probatum iri, haud  
 puto. Anne forsitan, quod in Deiparæ laudes  
 Apostoli excurrerint non dicantur, haud corpus  
 Deiparæ, sed sepulcrum Dominicum spectatum  
 abs illis secundum Dionysium fuisse, assevera-  
 bis? Verum laudari illum, qui corpus e Deipa-  
 ræ corpore assumpserat, in Deiparæ laudem  
 redundabat, nihilque magis primum fuisse vide-  
 tur, quam ut Apostoli, qui e sacratissimi Dei-  
 paræ corporis aspectu in Operum Domini ad-  
 mirationem erant abrepti, horum auctorem re-  
 rumque omnium creatorem potius, quam creatu-  
 ram, utut etiam laudari dignissimam, laudibus  
 celebrassent.

- 341 Quidquid itaque Serryus, ut, secundum  
 Dionysii, de quo hic disputamus, textum Aposto-  
 los, non ad Deiparæ corpus, sed ad Dominicum

sepulcrum contuendum convenisse, probet e lau-  
 data per illos infinita Dei bonitate arguat, neu-  
 liquam id, quod vult, seu Apostolos, non ad  
 Deiparæ corpus, sed ad Dominicum sepulcrum  
 contuendum secundum Dionysium convenisse,  
 evictum dat. Nec id etiam præstat, quod ait de vo-  
 cabulo σῆμα, sepulcrum, cujus loco σώμα, cor-  
 pus, Joannes Damascenus Nicephorus Callistus,  
 et Simeon Metaphrastes perperam in Græco textu  
 legerint. Cum enim ita abs hisce perperam lectum  
 fuisse, adducta a Serryo certo haud evincant,  
 imo, cum contra recte ita abs iisdem legi potuis-  
 se, satis superque e jam disputatis patescat, erro-  
 ris sane lectionem, quam laudati scriptores anti-  
 qui ad nos transmiserunt, insimulare non ausim.  
 Hincmarus quidem, Remensis archiepiscopus,  
 imo etiam Hilduinus, ambo seculi ix scriptores,  
 sepulcrum olim, non corpus, legerunt; verum  
 præterquam quod Joanne Damasceno, qui secu-  
 lo septimo floruit, ac σώμα, corpus, non σῆμα,  
 sepulcrum, e jam dictis legit, recentiores sint,  
 antiqua Operum, quæ sub Dionysii Areopagitæ  
 nomine circumferuntur quæque σώμα, corpus,  
 non σῆμα, sepulcrum, constanter legunt, exem-  
 plaria sibi suffragantia non habent. Quod autem  
 ad S. Maximum, quem quoque sepulcrum, non  
 corpus, olim legisse, Serryus affirmat, jam spe-  
 ctat, is in suis ad Dionysii Areopagitæ Opera  
 Scholiis in sequentia isthæc, τοῦ ζωορχιστοῦ καὶ θεο-  
 δόχου, quæ in Græco, de quo hic disserimus, textu  
 leguntur, verba ita observat: ζωορχιστὸν καὶ θεοδόχον  
 σώμα, τὰρχα τὸ τῆς ἀρχῆς θεοδόχου λέγει, τότε καὶ καθεύ-  
 στας, corpus, quod principium vitæ ac Deum  
 suscepit, forte vocat illud Deiparæ, tunc defun-  
 ctæ.

AUCTOR  
 C. II.

- 342 Cum itaque σώμα, corpus, quod in  
 textu Græco ζωορχιστὸν καὶ θεοδόχον vocatur  
 seu Vitæ principium dedisse, Deumque susce-  
 pisse a Dionysio Areopagitæ asseritur, forte abs  
 hoc illud Deiparæ, jam defunctæ, dici, Maxi-  
 mus existimarit, hunc nec in Græco Dionysii tex-  
 tu σῆμα, nec in Latino sepulcrum unquam legis-  
 se, manifestissimum est. Et vero, cum S. Ma-  
 ximus in Dionysii Opera, prout Græce erant  
 conscripta nondumque in linguam Latinam con-  
 versa, Græce etiam Scholia conscripserit, sepul-  
 crum, ut ait Serryus, in textu Latino, quem sibi  
 prælucentem non habuit, legisse qui queat!  
 Quæcumque itaque seu Serryus, seu alii argu-  
 tentur, Dionysius Areopagita, seu qui hujus  
 sibi nomen imposuit, non ad Dominicum sepul-  
 crum, sed ad sacratissimum Dei Genitricis cor-  
 pus contuendum Apostolos, quibus et se et Hiero-  
 theum adfuisse, ait, convenisse, per inclusum  
 in supra recitatis Nicephorii et Historiæ Euthy-  
 miacæ verbis textum significare voluit. Verum;  
 etsi id ita sit, haud propterea tamen quæ signifi-  
 care per hunc voluit, seu Apostolos ad sanctissi-  
 mæ Dei Genitricis, vitæ jam functæ, corpus con-  
 tuendum confluisse, hisque tum Dionysium et  
 Hierotheum adfuisse, certa evadunt. Cum enim  
 Opera, textum eundem complectentia, Diony-  
 sio Areopagitæ probabilius ex dicendis sint sup-  
 posita, virumque proinde, qui, quamquam a  
 Dionysio Areopagitæ diversus, sibi tamen hujus  
 nomen falso imposuit, auctorem habeant, dubi-  
 tari non immerito potest, an is, uti se Areopa-  
 gitam, ita etiam, quæ de Apostolorum ad fu-  
 nus Virginis concursu partem, quam in hoc et  
 ipsemet et Hierotheus habuerint, scribit, pariter  
 non finxerit; ut proinde isthæc, quæ in textu lau-  
 dato

interpretan-  
 dum videtur,  
 certa al-  
 que indubi-  
 tata

F



AUCTOR

C. B.

efficit, mu-  
nelque  
proinde,  
an Diony-  
sius et Hiero-  
theus

dato memoriae prodit, dubia esse admodum atque incerta, sit necesse.

343 At vero, inquires, etiamsi Opera, quæ Dionysii Areopagitæ nomen præferunt, Sancto huic falso sint supposita, fieri tamen potest, imo reipsa etiam factum fortassis est, ut verus Operum illorum auctor, a quo Areopagitæ sunt supposita, Sanctum hunc nostrum et Hierotheum Apostolis, ad sacratissimum Dei Genitricis corpus contuendum convolantibus, adfuisse, vel e traditione antiqua vel e vetustioribus, quæ modo interierint, monumentis habuerit compertum. Fateor, sic habet; neque enim, uti ex infra dicendis patescet, omnia et singula, quæ in Operibus, Dionysio Areopagitæ adscriptis, occurrunt, certo sunt ficta, omnique scriptoris antiquioris testimonio destituta; verum quid tum? Cum nihil sat certi, quod Dionysium Hierotheumque, uti in Areopagitæ sæpius jam memorato textu traditur, convenientibus ad sacratissimum Dei Genitricis corpus contuendum Apostolis adfuisse, suadeat, alinde huc usque fuerit allatum, nos ista, seu Apostolos ad contuendum corpus Virginis convenisse, hisque tum Dionysium ac Hierotheum adfuisse, ne utique quidem, quod e probato fonte hausta fortassis sint, certo falsa seu conficta asserimus, anne tamen, quod, e fonte huiusmodi esse accepta, omnino incompertum nobis sit, reipsa umquam evenerint, in dubium revocamus. Et vero haud immerito nos id facere, vel ex eo liquet, quod nullus prorsus scriptor, seculo sexto, quo Opera, sub Dionysii Areopagitæ nomine circumferri solita, in lucem primum fuere prolata, antiquior inveniatur, qui Hierothei, nedum huius cum Dionysio in Apostolorum ad Virginis corpus contuendum conventu præsentiae meminerit.

Delpare fu-  
neri inter-  
fuerint, uno  
an hic um-  
quam existi-  
terit,

344 In scripto quidem de Virginis transitu libello, qui jam inde a seculo quinto notus fuit, Apostoli, eodem momento e diversis, quibus dispersi erant, regionibus collecti, Hierosolymamque per aëra in sublime delati ad sanctissimæ Virginis, cum huius immineret obitus, funus curandum convolasse traduntur. Verum Opusculum illud in concilio Romano, cui Gelasius I Papa præfuit, apocryphum fuit declaratum, nec ullum modo invenire est eruditum, qui illud, velut spurium ac commentitium, non rejiciat. Adhæc cum laudatus libellus, in quo, Apostolos, toto jam orbe dispersos, ad sanctissimam Dei Genitricem, extreme decumbentem, ingenti portento convolasse, ab impostore fuit narratum, aliquamdiu etiam ante scripta, quæ Dionysii Areopagitæ nomen præferunt, Opera contextus seu potius confictus fuisse videatur, fieri facile potest, ut scriptori, qui hæc Dionysio Areopagitæ supposuit, spurius ille fetus præluxerit, fingendique etiam, quæ de Dionysio Hierotheoque, sacratissimum Dei Genitricis corpus in Apostolorum conventu seu congressu conspicatis, scribit, occasionem seu ansam præbuerit. Nec est, cur hic iterum supra sæpius memoratam, quam Juvenalis, patriarcha Hierosolymitanus, ad Marcianum et Pulcheriam augustos habuerit, orationem objicias; etsi enim in hac Operum Dionysianorum locus, quo Dionysius Hierotheusque Apostolis, ad sanctissimæ Dei Genitricis corpus contuendum convenientibus, adfuisse narrantur, a Juvenale citetur, Orationem præfatam, in qua abs hoc Hierosolymitano patriarcha factum id fuerit, habitam ab eodem patriarcha fuisse, Joannes Damascenus, qui omnium, apud quos memoriae id proditum invenitur, est antiquior, e sola nullius prorsus, ut

supra jam docui, fidei Historia Euthymiaca, D sexto, ut apparet, seculo conficta, intellexit, simulque etiam, cum diversum ab hac monumentum non citet, præ nimia, qua, quemadmodum apud eruditos omnes in confesso est, laboravit, credulitate in litteras misit.

345 Atque ita, omnibus modo, quæ Dionysium Areopagitam Hierotheumque sanctissimæ Dei Genitricis exsequiis interfuisse, utcumque probare possent, utrimque libratæ ac discussis, pro dubio atque incerto, an factum umquam id fuerit, habere adhuc cogor, hincque, Hierotheum in rerum natura aliquando exstitisse, pro certo asseverare non ausim, etsi interim non tantum in textu citato, sed et in pluribus aliis Operum Dionysianorum textibus memoretur. Verum hæc de argumento isthoc (neque enim hic etiam, quæ a Tamayo in Mrl. Hispano ad 14 Octobris diem de Hierotheo proferuntur, quæque, etsi etiam, ab iis, quæ supra ex Halloixio retuli, subinde dissona, meliori tamen fundamento haud innituntur, commemoranda existimo) disseruisse jam sufficient; de aliis, quæ ex Operibus, Dionysio Areopagitæ adscriptis, potissimum adhuc intelliguntur, colligive queunt, censendum quid sit, dispiciamus. Nonnulla ex his suppedilat epistola, E quam Dionysius ad Demophilum cultorem seu monachum, officii et humanitatis limites transgressum, dederit; reliqua vero epistola altera, quam idem Dionysius ad Joannem Apostolum, in insula Patmo exsulem, conscripserit. Ac primo quidem ex epistola, ad Demophilum scripta, discimus, Dionysium aliquando a Carpo, ad quem in Creta insula diverterat, hospitio fuisse exceptum, eique a Carpo visionem plane admirabilem, in dicta ad Demophilum epistola expositam, quæ ipsimet Carpo divinitus fuisset oblata, fuisse narratam; ex epistola autem ad Joannem conscripta docemur, Dionysium Joanni, in Patmo insula insulanti, prædixisse, futurum, ut exilio illo liberatus in Asiam postliminio reverteretur, tumque et sacrum codicem seu Evangelium conscriberet et Dionysio inviseretur.

346 Verum cum isthæc, quæ e posteriori jam dicta epistola prodit, in nullo prorsus alio antiquo seu monumento seu scriptore fundamentum habeant, sitque, an ista epistola Dionysio Areopagitæ supposita non sit, dubium admodum atque incertum, ea pariter, quæ in hac tantummodo fundatur, quæque, si vera forent, Dionysium vaticinandi gratia prophetiæque spiritu donatum a Deo fuisse, probarent, dubia esse admodum atque incerta, necesse est, quod, cum is, qui epistolam dictam scripsit, Dionysium Areopagitam sese finxerit, haud immerito, ne, quæ in hac commemorantur, pariter finxerit, queat timeri, maxime cum ipsamet, in qua memorantur, epistola, verosimilius e jam dictis ac porro dicendis supposititia, præstita illa esse debuissent. Quod autem ad illa, quæ ex epistola ad Demophilum eruuntur, jam spectat, partim in hac sola sunt fundata, partim aliunde etiam habentur comperta. Ac ea quidem, quæ in sola illa epistola sunt fundata, quæque si veritati forent consona, Dionysium aliquando in Creta insula hospitio a Carpo fuisse exceptum, mirabilemque, quam huic hospiti suo oblatam refert, visionem ex hoc ipso illum didicisse, nosceremus, eandem, plane ob causam, ob quam, quæ ex epistola ad Joannem discimus, pro dubiis, ut jam dictum, atque incertis sunt habenda, pro dubiis pariter atque incertis debent haberi; ea autem, quæ aliunde etiam

admodum in-  
certum, etque  
eodem fere  
modo de iis,  
quæ e Sancti

ad Joannem  
epistolam, at  
non item de  
iis,

F



AUCTORE  
 C. B.

a quo et  
quando ordi-  
nari cum  
contigerit,  
non edicant, id  
tamen ex iis

350 Hinc porro fit, ut, cum secundum Rufinum quidem, at non item secundum Eusebium, episcopalem Dionysii Areopagitæ ordinationem Apostolo Paulo Dionysius Corinthius adscripserit, dubitare non immerito possimus, an vere a Paulo Apostolo Sanctus noster Atheniensium fuerit ordinatus antistes. Attamen cum Rufinus seculo IV floruerit, itaque, ut dixi, Eusebium, quod Dionysium Areopagitam Atheniensium ecclesiæ a Paulo Apostolo ordinatum fuisse antistitem, aliunde exploratum haberet, verosimillime verterit, id saltem, Dionysii ordinationem Paulo Apostolo jam inde a seculo quarto, quo, ut jam docui, Rufinus floruit, fuisse adscriptam, argumento est. Et vero Dionysium fuisse reipsa a Paulo Apostolo ordinatum Atheniensium episcopum, alia adhuc suadent. Constitutionum Apostolicarum lib. 7 cap. 46 sequentia isthæc leguntur verba: De episcopis vero, qui a nobis in vita nostra ordinati sunt, indicamus vobis, quod hi sunt: ... Romanorum ecclesiæ primus quidem

que de Rus-  
no simul in  
Apostolica



AUCTORE  
C. B.

quidem Linus, Claudiae filius, a Paulo; secundus autem a me Petro post mortem Lini ordinatus fuit Clemens; et Ephesi Timotheus a Paulo... Philadelphiae Demetrius a me, a Paulo autem Lucius Cenchrearum, Cretae Titus, Dionysius Athenis, Tripoleos in Phoenicia Maroones etc; Ita autem, Dionysium fuisse a Paulo Apostolo Atheniensium episcopum ordinatum, Constitutiones laudatae testari videntur. Hinc S. Maximus in Prologo, contextis a sese in Dionysiana Opera Scholiis praemisso, ita loquitur: Deinde, ut in septimo Apostolicarum Constitutionum libro habetur, Dionysius a Paulo Christifero Atheniensium fidelium episcopus constituitur; adhuc in suis ad octavam Dionysii epistolam Scholiis § 5 ait: Sacrum praepotorem vocat sanctum Apostolum Paulum, quippe qui ipsum ecclesiae Atheniensis episcopum ordinaverat, quemadmodum in sacris Apostolorum Constitutionibus scriptum reperitur.

constitutionibus hic  
disseruntur,

351 Supra itaque recitata Constitutionum Apostolicarum verba ita S. Maximus intellexit, ut hisce episcopalem Dionysii Areopagitae ordinationem S. Paulo Apostolo adscribi existimarit. Verum Cottelerius in suis ad proxime huc transcriptum Constitutionum Apostolicarum textum Annotationibus ita observat: Aperte non dicitur in Constitutione, Dionysium a Paulo fuisse ordinatum; nec necesse est, ut cuncta, quae sequuntur postremum ὑπὸ Παύλου, a Paulo, ad Paulum referantur: sufficit, ad ut aliquem ex Apostolis. Sane, cum hisce textus laudati verbis, Philadelphiae Demetrius ordinatus fuit a me; a Paulo autem Lucius Cenchrearum, Cretae Titus, Dionysius Athenis, mox jungatur, Tripoleos in Phoenicia Matroones, nec hic tamen a Paulo, sed a Petro, ut laudatus Cottelerius notat, Tripolitanus in Phoenicia episcopus fuerit creatus. haud inepta prorsus, e qua episcopalem Dionysii ordinationem in Constitutionibus Apostolicis Paulo Apostolo certo non adscribi consecrarium fit, Cottelerii videtur observatio. Attamen etiamsi, ut ait hic scriptor, non a S. Paulo, sed a S. Petro Matroones ordinatus fuerit Tripolitanus episcopus, vix tamen dubitem, quin et hunc et Lucium et Titum et Dionysium a Paulo Apostolo ordinatos fuisse episcopos, per verba supra recitata significare voluerit impostor, qui Constitutiones Apostolicas finxit, atque in hisce Apostolorum nomine loquitur. Ea mihi sententia idcirco potissimum sedet, quod is scriptos gravissimos subinde, uti inter eruditos omnes convenit, errores admittat, quodque adeo, cum facile ex errore tantummodo, ut Maroonae ordinationem, a Petro peractam, Paulo perperam adscripserit, factum esse possit, nihil omnino esse videatur, cur cuncta, quae in Constitutionum verbis supra huc transcriptis sequuntur postremum ὑπὸ Παύλου, Latine a Paulo, ad Paulum, contra ac naturalis atque obviis verborum sensus exigit, non referantur.

a Paulo  
Apostolo

352 Quidquid itaque Cottelerius discat, hisce S. Paulo Apostolo Dionysii ordinationem adscribi, indubitatum ejam dictis apparet. Jam vero, cum res ita habeat, Constitutionesque Apostolicae jam inde a seculo quarto, uti passim admititur, fuerint confictae, hinc simul atque ex eo, quod Rufinus, qui eodem seculo floruit, Paulo pariter, ut jam docui, Dionysii ordinationem adscripserit, consecrarium fit, ut tum passim Dionysium a Paulo Atheniensium fuisse ordinatum episcopum, verosimillime fuerit existimatum; cum au-

tem eandem opinionem multi etiam, uti ipsemet Cottelerius loco supra cit. fatetur, mediae infimaeque aetatis scriptores tenuerint ac litteris porro consignarint, fuisse etiam reipsa Dionysium Areopagitam a Paulo Apostolo ordinatum ecclesiae Atheniensis episcopum, sat certum videtur. Proximum est, ut quo circiter tempore factum id fuerit, modo inquiramus. Hilduinus in contexta a se Dionysii Vita apud Surium num. 8 de hoc Sancto nostro sic scribit: Abnegatis erroribus paganorum, sacri est baptismatis unda respersus, ac sic demum se tradidit ejus (Pauli nimirum) magisterio plenius imbuedum inque sanctae Trinitatis fide et Incarnationis, Passionis ac Resurrectionis Jesu Christi Domini nostri mysterio seu, cunctis arcanis ecclesiasticae sanctitatis affatim, ut comes ejus inseparabilis, quocumque gressum moverat, a beato Paulo per triennium institutus, Thessalonica, magistro obsequendo, revertens, ab eodem beato Paulo Apostolo Atheniensium est ordinatus antistes, ac deinde, ipso jubente, Christi Evangelium praedicavit eandemque civitatem et maximam partem patriae ad fidem veritatis convertit.

353 Quod si itaque scriptori isti fides habenda hic sit, Dionysius, cum ad fidem fuisset conversus sacroque Baptismatis lavacro ablutus, S. Paulo Apostolo in peregrinationibus, Evangelii longe lateque propagandi causa abs hoc susceptis, comes assiduus ac laborum socius per triennium adhæserit, ac tum demum abs illo Thessalonica, ubi commemorabatur, Athenas remigrare jussus, Atheniensium antistes ordinatus fuerit; hinc autem, cum Sanctus, ut supra jam docui, anno circiter 49 ad fidem fuerit conversus, consecrarium fuerit, ut Dionysium a Paulo ordinari Atheniensium episcopum anno circiter 52 contigerit. Verum praeterquam quod, quae Hilduinus recitatis verbis memorat, in nullo prorsus, quod fidem integram mereatur, antiquitatis testimonio sint fundata, e spuria et supposititia (iterum hunc Commentarium num. 41 videsis) Aristarchi ad Onesiphorum Epistola dumtaxat sunt accepta. Quod cum ita sit, Sanctum nostrum triennio a sua conversione ecclesiae Atheniensis fuisse ordinatum episcopum, adductus Hilduini textus certum haud efficit. Attamen, cum Athenis verosimiliter non prius, quam cum ibidem ad fidem traducti ad numerum sat magnum excrevisset, statutus fuerit episcopus, nec intra breve admodum temporis spatium tanta apud Athenienses incrementa fides cepisse videatur, Dionysium re etiam vera triennio circiter post suam conversionem ac proin anno circiter 52 Atheniensem episcopum ordinatum fuisse, sat verosimile apparet. Porro cum reliqua omnia, quae de Dionysio Areopagita in variis ejus Vitis ab Hilduino, Metrodoro, Syncello, et Metraphaste contextis, memorantur, e monumentis dumtaxat spuris nullamque fidem merentibus sint hausta, ac proin iis discutiendis, imo et vel perfunctorie recensendis tempus terere, operae pretium non sit, modo, iis omnibus missis, ad Sancti nostri martyrium locumque adeo ac tempus, quo id acciderit, progredior.

354 Ac primo quidem quod ad tempus, quo Dionysius passus sit, spectat, plurimum hac de re eruditorum sententiae discrepant, aliis nempe sub Domitiano, aliis sub Traiano, ac aliis denique sub Adriano Dionysium martyrio occubuisse contententibus. Verum, quid

anno circiter  
52 factum  
videtur:

F

cum autem  
diutissime  
episcopatu  
functus fuisset,  
sub  
Adriano



A quid alii dicant ac porro intenso conatu probare contendant, Sanctum nostrum sub Adriano, cum jam diutissime Atheniensi episcopatu functus fuisset, ad superos martyrio evolasse, indubitatum apparet. Ita autumare me facit Romanum Parvum seu vetus, aut potius, qui in hoc laudatur, Aristides supra adhuc laudatus, ac in Opere nostro inter Sanctos jam relatus Atheniensis philosophus. Martyrologii illius antiquissimi, quæ ad rem nostram faciunt, verba, utut supra jam data, iterum huc transcribo. Sic itaque ad tertium, quo Dionysius Areopagita recolitur, Octobris diem habent: Athenis Dionysii Areopagitæ, sub Adriano diversis tormentis passi, ut Aristides testis est in Opere, quod de Christiana religione composuit; hoc Opus apud Athenienses inter antiquorum memorias clarissimum tenetur. Enimvero, cum Aristides, ut jam supra docui, Dionysio æqualis aut certe suppar exstiterit, quis ei, si Sancti nostri martyrium sub Adriano accidisce scripsit, fidem hac in re denegare ausit? Equidem, inquit in sua de duobus Dionysiis Dissertatione cap. 8 Sirmondus, supra sæpissime laudatus, si ab Aristide hoc, Dionysium scilicet sub Adriano martyrium subiisse, testatum liqueret, nihil haberem, quod tanti viri auctoritati fideique opponerem.

quidquid etiam Sirmondus, cujus rationes.

355 Ita ille; verum opinionem, quæ Dionysium, non sub Adriano, sed sub Domitiano passum statuit, propugnans, ita mox subjungit: Sed illum ego (Aristidem nempe) non modo tale nihil dixisse, sed nec dicere potuisse evincam, ac deinde, quo primum, quod hic adstruit, seu Aristidem, quod de martyrio a Dionysio sub Adriano tolerato dixisse, asseritur, non dixisse, evictum det, Adonis Martyrologio, in quo pariter (adi, quod num. 106 ex hoc dedimus, Sancti elogium) Dionysius sub Adriano passus asseritur, Martyrologia alia, ac nominatim quidem Usuardinum, Parisiense, Nivernense, Cabilonense, Suessionense, Veromanduense et Meldense, in quibus omnibus Adriani, sub quo Dionysius passus sit, nullum est vestigium, opponit; cum autem, ut vult, Martyrologia isthæc omnia Martyrologio Adoniano vetustiora juxta ac veriora sint, per errorem interpolationemve, ut Adriani nomen, quod abs hisce abest, in Adonianum Martyrologium intrusum postea fuerit, factum esse contendit. Verum Martyrologium, quod Usuardum habet auctorem, Martyrologio Adoniano non esse antiquius, certum omnino ac, ut quisque, qui Sollerii nostri ad Usuardi Martyrologium Præfationem eolverit, facile comperiet, extra omnem controversiam positum; quod autem ad Martyrologia reliqua, a Sirmondo laudata, spectat, nihil prorsus, quod isthæc contexto per Adonem Martyrologio antiquiora ostendat, in medium adducit. Attamen, cum Martyrologiorum antiquorum exemplaria, quo simpliciora, eo etiam, uti ipsemet Dissertationis laudatæ cap. 3 ait, sinceriora ei sint visa, fortassis etiam Parisiense aliaque nominatim mox recensita Martyrologia antiquiora ei, quod simpliciora essent, fuerint existimata; verum an merito? Neutiquam sane. Martyrologium Usuardinum Adoniano est simplicius, et tamen hoc illo esse antiquius, certum omnino est, uti unusquisque fatebitur, qui Sollerii nostri ad Usuardum Præfationem eolverit. Contraclia Martyrologii Hieronymiani apographa majoribus Hieronymianis apographis simpliciora certe sunt, et tamen his illa vetustiora, nemo dixerit.

456 Martyrologia itaque, a Sirmondo præter Usuardinum nominatim laudata, Adoniano Martyrologio fuisse antiquiora, nihil omnino suadet; ut proinde, quod in illis Adriani nomen non occurrat, fuisse id seu per errorem seu per interpolationem in Adonianum Martyrologium intrusum, argui non possit. Et vero Adriani nomen non fuisse in hoc per errorem intrusum, vel ex eo liquet, quod Ado, uti ipsemet testatur, Martyrologium Romanum parvum, in quo, ut jam dictum, Adriani nomen legitur, præ oculis habuerit, ac proin, non errore ullo abductus, sed vetustissimi hujus monumenti testimonio impulsus, Adriani nomen in contexto a se Sancti nostri elogio signarit. At vero, inquit, Usuardus sibi prælucentem habuit Adonem, et tamen Adriani nomen, quod abs hoc in Sancti nostri elogio signari indubie viderit, prætermisit. Fateor, sic habet; verum quid tum? Fecerit id forsitan, non quod Adriani nomen perperam ab Adone notatum, existimarit, sed quod pro more suo prolixiorum Adonis textum contrahere voluerit. Utut sit, cum Martyrologi Romani Parvi seu Veteris auctor fidem integram, ut Sollerius noster in sua ad Usuardum Præfatione docet, mereatur, nulla omnino ratione, quin vere, ut ait, Aristides Dionysii martyrium sub Adriano locarit, dubitandum apparet, idque adeo re etiam ipsa, Romani imperii habenas principe illo tenente, evenisse, firmissime in animum induco. Verum pergit Sirmondus, alterumque, quod probaturum sese sponderat, probare conatur.

Uctore C. B. hic proposita

357 Audi, qui rem conficere contendat. Quod, inquit, ille (Aristides nempe) nisi falso non diceret, ut diceret autem adduci opinor non potuit. Quid enim? An nesciebat Aristides, Quadratum, qui eodem tempore, quo ipse Apologeticum pro Christianis Hadriano principi Athenis hyemanti dedit, et oratione illum coram affatus est, et librum quoque pro nostra religione compositum porrexit, tertium a Dionysio Atheniensis ecclesiæ antistitem fuisse successorem, ut Dionysius alter Corinthiorum episcopus testatur, Publii martyris, qui Dionysio Areopagitæ successerat primo Atheniensium episcopo? Ergo si tertius a Dionysio Quadratus, si inter utrumque Publius, quis tam iniquus rerum æstimator, ut cum Athenas anno imperii sui sexto venisse Hadrianum, ibique hyemem exegisse Eusebius in Chronico doceat, et adversarii consentiant, nimis angusta Dionysii et Publii martyrio, Quadratique initiis spatia, intra quinquennium concludi non sentiat? Quanto igitur congruentius, quantoque verisimilius, non modo Dionysium, sed ne Publium quidem, qui Dionysio successit, sub Hadriano passum dicerent, sed sub Traiano, cujus gravissima et sævissima memoratur persecutio, ex qua natus videri queat tantus ille terror et consternatio Atheniensium Christianorum, quos narrat idem episcopus Corinthiorum ad defectiorem vi procellæ prope abductos, studio post et industria Quadrati, qui Publio successerat, in viam rediisse, pristinumque fidei ardorem recepisse?

partimque etiam ejus verbis hic recitatis

358 Ad hunc enim modum plana et distincta fixaque erunt omnia. Nam et Quadratum, quod in confesso est, Hadriano principe floruisse, et decessorem ejus Publium sub Traiano martyrium consummasse, justumque ad ea quæ retulimus spatium intercessisse, et quod caput est, Dionysium Areopagitam, cui Publius successit,

inclusæ, rationibus aliis; in medium



AUCTOR  
C. B.

cessit, non sub Hadriano vel Traiano, sed sub Domitiano, ut dictum est, vitam posuisse constabit. Hactenus Sirmondus, Aristidem scilicet, sub Adriano passum esse Dionysium, dicere non potuisse, ex eo potissimum contendens, quod temporis spatium, inter imperii, anno, ut putavit, 120 ab Adriano suscepti initium et aditam a Quadrato Atheniensem cathedram interceptum, nimis angustum sit, quam ut eo et Sanctus noster et Publius, qui proxime abs hoc, successorem deinde Quadratum nactus, illam occupavit, martyrio coronari, eosque etiam duos primos, Atheniensibus interim Christianis gravissimæ et sævissimæ persecutionis terrore ad defectionem prope abductis, Atheniensium episcopos excipere in eadem cathedra potuerit Quadratus, qui, quemadmodum verbis, num 384 huc transcriptis, Eusebius testatur, redivivum fidei ardorem in Atheniensibus reparavit. Verum, ut Sirmondo quinquennium dumtaxat inter imperii, ab Adriano suscepti, initium aditamque a Quadrato, qui, quemadmodum Epistola 84 ad Magnum et libro de Scriptoribus ecclesiasticis cap. 19 Hieronymus testatur, Adriano imperatori, Athenis Eleusinae sacra, anno, ut Pagius in Criticis docet, æræ Christianæ 125 invisenti, librum pro nostra Religione jam episcopus tradidit, Atheniensem cathedram intercessisse, tantisper etiam dem, quid ni quinquennii spatio, ut Dionysius Publiusque martyrio coronati fuerint, Atheniensemque post hos cathedram persecutionis vi Athenienses Christiani pene fuissent prostrati, Quadratus adierit, factum esse possit?

hic adductis

359 Quid vetat, inquit Antiquitatis illustratæ part. 2, Dissert. 3, cap. 3, articulo 1. num. 207 Schelstratius, anno i imperii Hadriani occubuisse Dionysium, et anno iv Publium in persecutione martyrio coronatum, ut, cum princeps Athenis hyemabat, a Quadrato Publii successore noviter electo adiretur, et edita pro Christianis apologia idem Adrianus mitior redditus sit? Hæc enim quid absurdi aut inconveniensi contineant, nullatenus video. Potuerunt Romani Pontifices post unum annum pontificatus martyrio occumbi, non potuit Publius post tres quatuorve annos? Potuerunt intra quinque aut sex annos quatuor eligi Pontifices, non potuit post episcopatum Dionysii morte sua episcopatum Atheniensium reliquisse Quadrato Publius intra quinque aut sex annorum spatium? Videant hic aliquod inconveniens, qui possunt, ego certe nullum video, quin imo facillime potuisse contingere, sub Hadriano Dionysium finisse episcopatum et post Publium Dionysii successorem suum inchoasse Quadratum, libere profiteor, et tamdiu urgebo quamdiu.... Adonis Martyrologium non convincetur falsitatis testando, Aristidem, qui sub Hadriano imperatore post annum cxx floruit, id scriptum reliquisse. Enimvero, cum id ipsum, ut jam supra docui, Romani parvi seu veteris auctor, qui Adoni præluxit, scriptum etiam reliquerit, nec ullo pacto falsitatis hactenus ea in re fuerit convictus, non potui non amplecti Schelstratii jam dictis verbis expressam opinionem, quæ Dionysium sub Adriano imperatore passum statuit.

refutantur,  
in contrari-  
um arguat,

360 Verum, ut, Aristidem sub Adriano, contra ac Sirmondus contendit, Dionysii Areopagitæ martyrium consignare potuisse, luculentius adhuc patescat, non intra quinquennium,

ut Sirmondo tantisper dedimus, sed intra non ni- D  
hil latius octo annorum spatium Dionysii et Publii martyrium, Quadratique post horum necem ad sedem Atheniensem promotio evenire debuerint, si sub Adriano passus Sanctus noster statuitur. Cum enim hic princeps, non anno 120, ut plurimi olim existimarunt, sed anno 117, uti ad hunc in Criticis num. 7 Pagius ostendit, Romani imperii habenas moderandas acceperit, nihil omnino obstat, quo minus Dionysius credatur subiisse martyrium jam inde a præfato æræ Christianæ 117 anno; ab hoc autem ad annum usque 125, cui Quadrati ad cathedram Atheniensem promotio potest innecti, anni omnino octo sunt elapsi. Quod cum ita habeat, quis adhuc, temporis spatium, quod Dionysii, si hic sub Adriano passus statuatur, martyrium inter et Quadrati promotionem intercesserit, nimis angustum, quam ut ea, quæ intra illud fieri debuerunt, facta esse potuerint, futurum fuisse asseveret? Nemo sane, quantum opinor, qui, quæ jam dicta sunt, attente expenderit. Hinc porro jam consequitur, ut Aristides sane, quidquid contra Sirmondus arguat, sub Adriano passum esse Sanctum nostrum, dicere potuerit; cum id autem re etiam vera illum dixisse, Martyrologii Romani parvi seu Veteris auctor Adoque hunc secutus testentur, nec horum testimonium ullo ex capite vel falsum vel etiam suspectum debeat haberi, Dionysium sub Adriano martyrio fuisse affectum, indubitatum reor, etsi interim id statim sub imperii, a principe illo suscepti, initium, uti e dictis statui potest, evenisse, pro certo asseverare non ausim.

361 At vero erit fortassis, qui hic modo ob-  
jiciat, Dionysium Areopagitam, si sub Adriano demum martyrium subieret, centenario, cum id evenit, futurum fuisse majorem, eumque ad ætatem adeo propectam pervenisse, parum verosimile videri. Fateor; Dionysius, si sub Adriano passus sit, centenario, cum id evenit, major exstiterit, aut saltem ad annorum centum ætatem quam proxime accesserit; cum enim, ut supra docui, anno circiter 49 ad fidem fuerit conversus, tumque annorum triginta aut etiam quadraginta circiter exstiterit, sub imperii, ab Adriano suscepti, initium certe annos vel centum fere vel etiam plures numerarit, ut consideranti patescet. Atque hinc fit, ut Dionysium, quem sub Adriano passum, jam statui, re etiam vera ad centum fere annos pervenisse, aut hanc etiam ætatem superasse, in animum inducam; ne autem propectæ adeo ætatis factum esse Sanctum nostrum, incredibile aut mirum cuiquam appareat, vel solus efficere natus est Baronius, in suis ad Martyrologium Romanum Annotationibus, Sanctorum, qui ix Octobris die coluntur, laterculo subjectis, hunc scribens in modum: Nec mirum videri debet, tam longam (centum scilicet amplius annorum) Dionysio contigisse ætatem: cum divina quadam dispensatione factum sit, ut complures ex his, qui Apostolorum temporibus vixerint, ad longissimam ætatem pervenirent; nempe ut ea, quæ oculis aspexissent, certe scientia testarentur; ut inter alios Simeon episcopus Hierosolymitanus, qui centesimum vigesimum attigit annum: Sanctus Ignatius, qui se Dominum in carne vidisse testatur, scribens ad Polycarpum (citatur eam epistolam S. Hieronymus de Script. Eccles. in Ignatio) ad annum undecimum Trajani, ut idem auctor affirmat, pervenit.

centenario  
vel major,  
certe haud  
multo minor



A pervenit. Certe Quadratus, qui sedit post Publium, qui Dionysio successit in ecclesia Atheniensi, rexitque illam temporibus Hadriani, complures se vidisse tradit, qui Christi temporibus sanati essent, et a mortuis surrexissent, ut de ipso recitat S. Hieronym. lib. de Script. Eccles.

Martyrium  
Athenis

362 Quid memorem Hermam Pauli discipulum, cujus ipse meminit, scribens ad Romanos, cujus et esse dicitur Liber Pastoris? Eum constat ad ultima usque Antonini Pii tempora fuisse superstitem. Dicerem de Polycarpo et aliis, nisi me alio vocaret oratio. *Natalis Alexander Dissertatione in seculi primi Historiam Ecclesiasticam sexta decima nonnulla adhuc, ut ætatem, quam Dionysio attribuimus, incredibilem non esse, ostendat, hisce Baronii dictis partim ex Usserio, partim aliunde petita de hominum longævitate adjungit. Verum cum modo ex eruditissimo illo Annalium Ecclesiasticorum parente adducta sufficere videantur, ut longæva, quam Dionysio adscribimus, ætas nec mira nec incredibilis appareat, silentio omnibus, quæ eo facientia laudatus Alexander affert, præteritis,*

B a martyrii per Sanctum tolerati tempore, sat propemodo definito, ad Martyrii quoque palæstram definiendam progredior. Hanc Athenis consignandam, vel ex iis, quæ num. 220 et quatuor seqq. jam disserui, verosimillimum, ne dicam, indubitatum, apparet. Verum Halloixius in contexta a sese, quam inter illustrium ecclesiæ Orientalis, qui Sanctitate primo æræ Christianæ seculo floruerunt, scriptorum Vilas primo loco suppedilat, S. Dionysii Areopagitæ Vita cap. 3 ita scribit: Athenienses.... a Socratis morte (cujus ita eos puduit ac pœnituit, ut mox in publici luctus signum palæstras et gymnasia omnia clauserint, ejusque accusatores alios exiliis, alios morte multarint, ipsum autem ærea statua donarint) minime præcipites fuere, nec ad suscipiendam de nova religione adversus quempiam accusationem nec ad ferendum de deorum cultu aut neglectu judicium. Hinc etiam paucae cum sint e claris urbibus, ubi non multa exstiterint Christianorum martyria, tamen Athenis, urbe tam ampla et celebri, ne unus quidem fidei Christianæ causa (de quo quidem firmiter constet) vel exilii vel mortis pœna, præsertim publico judicio, multatus esse facile reperiatur.

subijci

363 Nam de Publio et Quadrato Athenarum episcopis et Dionysii nostri successoribus (de quibus fere solis ambigi posset, vero est quam simillimum, quorundam privatorum injuriis vel tumultu populi subitaneo (uti ex ipsorum et martyrum Actis quadamtenus licet intelligi) vel lapidibus appetitos vel aliis modis exagitatos, quo pax Christianis esset, sponte sua urbe cessisse, alibique oppetisse; hinc autem, Dionysium verosimiliter Athenis martyrium non subisse, non nemo fortassis contendat. Verum cum Halloixius equidem, verosimillime vel privatorum injuriis vel tumultu populi subitaneo, ut Publius et Quadratus urbe Atheniensi cesserint, factum esse fateatur, quid ni etiam, ut Publius et Quadratus, juxta ac Dionysius martyrio Athenis fuerint affecti, eadem ex causa seu occasione factum esse possit? Quadratus (adi Operis nostri tom. 6 Maii pag. 358 num. 4) libro pro Religione Christiana, quem Adriano imperatori, Athenis versanti, obtulit, persecu-

tionem gravissimam, in Christianos absque imperatoris præcepto, ac proin verosimillime a populo tumultuante excitatam, sedavit; ut facile factum esse possit, ut tum in hac Publius martyrio occubuisset. Adhæc Sanctus Hieronymus in Chronico, anno 1606 excuso, ad annum Christi 127 ita memorat: Quadratus, discipulus Apostolorum, et Aristides Atheniensis noster philosophus, libro pro Christiana religione Hadriano dedere compositos; et Serenus Grannius legatus, vir apprimè nobilis, litteras ad imperatorem misit, iniquum esse dicens, clamoribus vulgi innocentium hominum sanguinem concedi et sine ullo crimine nominis tantum et sectæ reos fieri; cum autem, uti ex hisce Hieronymi verbis conjicere fas videtur, eodem tempore, quo Serenus Grannius, clamoribus vulgi innocentium hominum seu Christianorum sanguinem concedi, iniquum esse, ad imperatorem Adrianum scripsit, Aristides Atheniensis philosophus apologeticum pro religione Christiana librum, in quo martyrii, a Dionysio tolerati, mentionem e dictis fecit, principi isti obtulerit, fit mihi vel hinc, Sanctum nostrum et Athenis et populi pariter tumultuantis occasione martyrium subisse, admodum verosimile. Atque hæc iis, quæ pro Sancti palæstra Athenis locanda supra disserui, addidisse contentus, pauca modo de die, quo id factum sit, subjungo.

364 Magna Græcorum Menæa excusa, Menologia Basilianum et Sirelianum, verbo omnes Græcorum Fasti sacri Dionysii Areopagitæ memoriam tertia Octobris die consignant; etsi autem non raro fiat, ut Sanctos aliis etiam diebus, quam quibus obierunt seu martyrium passi sunt, commemorent, unanimis tamen, quo et hi et antiquiores plerique Latinorum Fasti sacri, ac nominatim Martyrologium Romanum Parvum seu Vetus, Dionysium Areopagitam ad tertiam Octobris diem celebrant, consensus facit, ut tum eum martyrio fuisse coronatum, existimem, maxime cum nihil, quod alio die id evenisse suadeat, aliunde occurrat. Nec tantum, quo die verosimillime Sanctus martyrium subierit, e laudatis sacris Græcorum juxta ac Latinorum fastis habemus; verum etiam veneratione seu cultu ecclesiastico fuisse eum a longissimo jam tempore in Ecclesia affectum: hoc autem quam verum sit, seu Sanctum a longissimo jam tempore, imo jam inde a primis æræ Christianæ seculis ecclesiastica veneratione fuisse gavisum, argumento est vetustissimum, quod Hilduinus in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. 10 laudat, Græcanicum Martyrologium. Audi, qui is scriptor de venerando isthoc antiquitatis monumento loquatur: Habemus, inquit,.... Græcæ auctoritatis Martyrologion, de tomo Chartisscriniis Constantinopolitanis \* adeptum, qui tanta vetustate dissolvitur, ut maximam cautelam a se contingentibus exigat; in quo diem natalitii ejus designatum, et quia Atheniensium episcopus fuerit, reperimus notatum.

die tertia  
Octobris cul-  
tunque eccle-  
siasticum

365 Quod Martyrologium, ut antiquitas ejus demonstrat, ex eo tempore constare posse non incongrueretur, quo, Constantino jubente, nota occasione martyria Sanctorum Domini de toto orbe collecta et Casaream sunt convercta. Cum itaque Dionysius in Mrl. Græco, jam inde, ut Hilduinus existimavit, a Constantini Magni ætate existimavit, fuerit signatus, Sanctorumque in Martyrologiis tam antiquis recensio pro cultu ha-

\* an Charto-  
phylæii  
Constanti-  
nopolitani?

haud diu  
post obtinuit.

F

E



AUCTORE  
C B.

*beatur, fuisse enimvero Sanctum jam inde a primis æræ Christianæ seculis, imo etiam haud diu post gloriosum martyrium veneratione ecclesiastica in Græca saltem ecclesia affectum, indubitatum apparet. Porro, quod cultus, Dionysio Athenis nominatim etiam antiquitus delati, indicium est minime dubium, Rudera templi, Dionysio Areopagitæ ibidem olim dedicati, anno 1676, ut Jacobus Spon in suo Italiæ, Dalmatiæ etc. Itinerario tom. 2 testatur, adhuc cernebantur. Nec, quin Sanctus in Occidente quoque particulari veneratione et antiquitus fuerit gavisum, et hodie adhuc gaudeat, Latinorum jam laudati, quibus insertus exstat, Fasti sacri, eaque, quæ de ejus reliquiis infra disserentur, dubitare sinunt; ut plura de isthoc argumento hic proferre necesse non sit.*

mus Nero terræ marique imperii sui jura laxasset et furor crudelitatis ejus dira rabie in Christi famulos ebullisset, xiii crudelissime imperii sui anno per trophæum martyrii dignos transmisit ad Superos c. Namque, priusquam beatus Petrus per triumphum martyrii evolasset ad cælos, beato Clementi hanc potestatem tradidit dicens: Sicut a Domino meo Jesu Christo ligandi solvendique mihi est indulta potestas, ita tibi hanc potestatem tuisque successoribus æterno confero dono, ut quæque ligaveritis in terris, ligata sint et in cælis, et quæcumque solveritis in terris, soluta valeant esse et in astris. Hac potestate ditatum successorem Ecclesiæ perfectum antistitem et dignum reliquit \* heredem d. His ita de ordine temporum et Apostolicis potestatibus breviter recensitis, ad beatissimi viri Dionisii certamina narraturus accedam.

Roma martyrio coronatus fuit cum Paulo,

\* al. reliquit.

B

## ACTA FABULOSA a,

S. DIONYSIO AREOPAGITÆ AFFICTA,

Auctore Anonymo,

*E codice nostro Fuldensi QMS. 5 cum quinque aliis Mss. collato.*

## CAPUT UNICUM.

*Dionysii conversio, ordinatio ad episcopatum, Romam profectio, discessus in Galliam, martyrium.*

C

Nerone Romani imperii habenas tenente, Petrus Apostolus\* al. omittitur sese

b

Post beatam et gloriosam resurrectionem Domini nostri, qua verum Dei templum Judaica impietate resolutum divina potentia sese \* in triduo suscitavit b et caro humilitatis nostræ in Christo supra omnem cæli militiam, supra omnes ordines angelorum ad Dei Patris est propecta consessum et decima post die Apostolorum pectoribus Spiritus est Sanctus illapsus, ut ligandi solvendique acciperent potestatem, atque sic per ipsos in cunctos Ecclesiæ principes decreti hujus constitutio commeavit, anno ab urbe condita octingentesimo octavo Nero cæsar quintus ab Augusto adeptus est principatum. Beatus itaque Petrus Apostolus, cum reliqui Apostoli, distributis sibi terrarum partibus, imbuendum omni creaturæ Evangelium suscepissent, ipse ad arcem Romani divinitus imperii destinatur, ut, qui primus erat in ordine potestatis, primus esset in certamine passionis et quæ civitas majoribus obligabatur erroribus, majoribus necesse erat remediis adtolleretur, et ubi erat culpa gravior, ibi esset et gratia major.

2 Namque, ut dictum est, cum impiissi-

3 Ut superius jam de ordine temporum pauca digessimus, post Jesu Christi Domini nostri gloriosam ascensionem, cum beatus Paulus apostolus per gratiam sancti Spiritus ab errore infidelitatis ad viam salutis regressus fidem, quam ante expugnauerat, perfecta postmodum religione sequeretur, ac cum secundum dominica instituta vas electionis esset in gentibus et Christi nomen ignotis populis prædicaret, advenit Athenis ibique sanctum virum Dionysium gentilibus inveniens erroribus implicatum, ad viam salutis convertit e et sacri baptismatis unda renatum divinis eum illico sanctionibus informavit f; cumque jam tribulorum atque spinarum squalorem ex ejus pectore sancti Spiritus gratia funditus pepulisset, et pulchrum germen novæ segetis pulcher attolleret ager, divini Verbi semina rudibus cœpit mentibus erogare; cumque jam cælestibus cotidie Christi miles desideriis æstuarer, superna se ubique gratia præeunte, dum rura pontica sulcaturus ingreditur, Romam celitus Domini dilectus aggredditur; qui, ut superius dictum est, beatum Clementem apostolica inveniens præditum potestate ab eo est continuo digno cum honore susceptus.

qui antea Athenis ad Christi fidem Dionysium converterat,

E

4 Per idem tempus cum beatus vir Dionysius beatissimi Clementis cotidie vestigiis adhereret et apostolicis sanctionibus se omnimodis traderet imbuendum, maximum apud beatum Clementem pro sanctitatis suæ reverentia locum continuo cœpit venerationis habere et magnam apud eum familiaritatis gratiam obtinere. Sed cum jam Dominus omnipotens beatissimi viri Dionisii vitam disponderet in exemplo omnibus declarare, contigit Philippum Hispaniæ episcopum emigrare de mundo g: tum beatus Clemens sanctum Dionysium episcopum ornavit et potestatem, quam a beato Petro acceperat, ei tradidit dicens: Vade in partibus Occidentis prædicare Evangelium regni cælestis et ligandi solvendique tibi sit concessa potestas, ut Christi Evangelium per te longe lateque diffusum \* illud a Domino cum fidei servo merearis audire: Euge serve bone et fidelis, super pauca fuisti fidelis: supra multa te constituam. Intra in gaudium Domini tui. Sociosque ei Saturninum h Marcellum, Lucianum i adhibuit, ut in ore duorum vel trium testium Christiana religio ignotis partibus traderetur.

Hic postea Romam profectus, ad Occidentem inde cum aliquot sociis a S. Clemente Papa mittitur

F

g

\* al. Christi Evangelio per te longe lateque diffusio,

h

i

k

tur



Marcellino-  
que ex his  
in Hispani-  
am ac Sa-  
turnino in  
Aquitani-  
am missi, ipse  
Parisius  
adit,

tur Dionisius Sancti Spiritus calore succensus et Apostolica præditus potestate, quinque a beato Clemente divini verbi semina gentibus susceperat eroganda, non ferocitatem incredulæ reputans gentis, nec trucibus populis cunctatur insistere prædicator; sed beatissimi principis Apostolorum informatum exemplo, qui Romanis fuerat pœnis atrocibus datus, ubi apud Gallias amplius gentilitatis fervere cognovit errorem, illuc divina protectione munitus fortis se et verus præliator immersit, ut, qui meruerat esse confessor, præfectus fieri non cunctaretur et martyr *l.* Aquitanix namque partibus sancto Saturnino directo, ipse cum sancto Luciano, sancto Rustico et sancto Eleuthero Parisius adierat.

ibidemque,  
Luciano  
Bellovacum  
missi, cum  
Rustico et  
Eleuthero  
fidei plan-  
tandæ dat  
operam.

B

6 Sanctum namque Lucianum presbyterii honore perfunctum ad Belvacensem dirigit urbem, ut ipse pari modo incredulis populis Evangelium veritatis inferret; ipse vero sanctus Dionisius Parisius remanebat; quæ civitas, quamvis parva, gentilium tamen erat erroribus et squalore sædata. Nam licet magnis esset paganorum fecibus involuta, fecunda tamen terris, arboribus nemorosa, vineis uberrima ac referta, pollebat commerciis trapazetarum *m*; quæ, Sequanæ vallata perplexu, et copiam piscium alvei sui civibus unda ministrat et non parvum muris noscitur præstare munimen ipsumque insulæ potius quam urbis spatium laticis sui unda concludit. Hunc ergo lucum cum Dei famulus expetisset fidei armatus constantia, Dei se omnipotentis ubique auxilio comitante, ecclesiam ibidem juxta virium suarum virtutem, ut novus adhuc advena poterat, Domini nostri Jesu Christi in honorem construxit, ut rudis populus \* qui veritate erat Evangelii inbuendus, Sancti eos \* illic lavacri unda respergeret.

\* al. rudem  
populum  
\* al. omitti-  
tur eos

Verum rei  
hujus Dio-  
nysiique  
sanctitatis  
fama longe  
lateque dif-  
fusa,

7 Cumque beatissimus Vir die noctuque doctrinis insisteret pietatis et Christi populum de antiqui hostis faucibus liberaret, ut, quos subtrahebat mundo, dignos transmitteret cælo, fama se sanctitatis ejus longe lateque diffudit, atque jam non modica populorum turba dignum se gloriabatur præsulem habere, sicque factum est, ut sacerdotum gradus divinis ministeriis dispensaret aptandos probatasque personas et dignas meritis suis ordinibus ampliaret. Sed Dominus noster Jesus Christus, qui beatissimi viri C Dionysii jam non patiebatur famam cæleri, ut posita super candelabrum lucerna incredulis mentibus lucis suæ radios ministraret, tantas per illum dignabatur exercere virtutes, ut rebellium corda gentilium, non minus prædicationibus quam ipsis virtutibus cotidie roboraret.

Domitianus  
Imperator  
apparitores,  
qui sanctum  
Virum ag-  
grediantur,  
in Galliam  
mittit,  
n o

8 Per idem vero tempus, quo talia gerebantur, sancti Viri præconium longe se lateque diffudit in tantum, ut Domitiani, qui secundam in Christianos post Neronem persecutionem exercuit *n*, vulgi relatione perveniret ad aulam *o*; qui in tanta rabie indignationis exarsit, ut, ubicumque Christianum quempiam repperisset, aut dies sacrificaret incestis aut diversis pœnis additus puniendus gladio traderetur. His itaque legibus subditas sibi natione arcens magna Christi famulis persecutio influebat, nulla jam pro Christo certantibus præsentis vitæ indulgebatur tranquillitas, nulla sanctorum Martyrum erat excusata libertas, sed omnes impium servantes edictum, quod statutum a cæsare fuerat, transgredi nullatenus audebat. Nam electam apparitionem cum in-

genti strepitu partibus dirigit Occidentis, ut sanctum virum Dionysium perquirentes aut decreta principis observaret aut pœnis laceratus immensis capite plecteretur *p*.

A. ANONYMO.

p

9 Itaque cum decreta principis apparitores suscepissent, Galliarum penetrant fines, qua illico beati eis Viri celebre nomen innotuit, sicque, ut eis fuerat imperatum, veloci cursu, tumentibus animis, vultibus trucidissimis Parisium adierunt. Sanctum vero Dionysium contra perfidos inveniunt dimicantem et prædicatione continua vulgi multitudinem ad fidem inveniunt jam vocantem; cum quo etiam beatum virum Rusticum presbyterum et Eleutherium archidiaconum *q*, quos ipse beatus Vir in suis ordinibus consecraverat, prædicationis ejus socios et discipulos persecutorum dirus furor invenit. Hi sancti Viri a beati Dionysii numquam patiebantur abesse præsentia; quos divina pietas æterni regni jam præsciebat esse consortes: gaudebat sane pius Pater in duorum profectibus filiorum, cum et digni filii Patris sarcinam spiritualibus humeris levigarent, ut, onere carnis abjecto, ad purum valerent ætheris volare E fulgorem.

hique Pari-  
sius, ubi Dio-  
nysium Bu-  
angelium an-  
nuntiantem  
inveniunt, se-  
re accingunt.

q

10 Persecutionis ergo publicata sententia, impiorum gaudens turba progreditur et contra Dei famulos pugnatura conspirat, miroque modo inermibus viris non valebat plebs armata resistere. Tunc antiquus hostis videns sibi perire, quod Domino constabat vivere et assidua populorum conversione proficere, totam artis suæ calliditatem ad inopugnanda, quæ fuerant constructa, convertit, ut eos, qui unum et verum Deum sancti Baptismatis jam unda respersi crederent, diversa supplicia multarent. Sed sancti Viri, Christi confessores et martyres, impiorum latratibus vi sanctæ prædicationis et cum magnis virtutibus obviantes, nullo metu terri reprobos, Christi Ecclesiam nova cotidie fecunditate ditabant, cumque Ecclesia, prædicatorum suorum meritis et ore fundata, quamvis in turbines procillasque lictorum pertimendas, cresceret et augetur, ipsa etiam Germaniæ ferax immanitas, subacta cordis conpunctione, colla sua jam Christi jugo domita gaudebat *r*.

Persecutione  
in Christia-  
nos conceitata,  
impis sese  
Dionysius ac  
socii oppo-  
nunt,

r

11 Ab ipsis denique destruebantur idola, quorum sumptu fuerant et studio fabricata, et, portu salutis invento, idolorum gaudebant perire naufragia. Lugebat tunc portio victa diaboli, cum de ea victrix Ecclesiæ legio triumpharet; cumque talia gererentur, furore atrocissimo ministri crudelitatis accensi unus ex his sanctum virum Dionysium cum magna cordis severitate alloquitur dicens: Tunc es ille infandissimus senex, qui decorum nostrorum culturam evacuas, et invictissimi principis statuta contempnis? Dic ergo, cujus te asseris cultorem, aut quam confessionem tuæ ditioni \* asseribis? Tunc hii tres beatissimi viri Dionysius, Rusticus et Eleutherius trium puerorum in camino ignis deambulantium Spiritus referti carismate, quasi ex uno ore tale interroganti dederunt responsum; Conditio nostra Christianæ legi noscitur famulari; quam vero confiteamur, liquido tuis auribus intinabimus.

cumque de  
fide sua in-  
terrogaren-  
tur, unanimi  
hanc voce

F

\* al. condi-  
cioni

12 Confitemur Patrem et Filium et Spiritum sanctum, Patrem ingenitum, Filium a solo Patre genitum, Spiritum sanctum ab utroque procedentem. Ad hæc impius persecutor Beatos interrogat: Ergo principum a vobis jussa contempnuntur,

liberrime  
confessi mor-  
te afficiuntur,



A ANONYMO.

contempnuntur, et vestra confessio invictissimorum deorum jura respuit? Sancti, ut superius, unanimiter respondentes dixerunt: Ut præfati sumus, Christum Dei Filium natum ex Maria Virgine, quem cunctis populis certa pronuntiamus audacia, et credimus et confitemur et ore non desistimus conlaudare. In hac sanctos Viros fidei constantia permanentes sævi lictores longo non spatio differentes, felicia collo pro fide Christi submissa persecutoris mucro truncavit, reddentes terræ corpora beatas cælo animas intulere *f*. Namque ad ostendendam divinam pietate martyribus suis collatam victoriam, cum a corporibus abscisa capita viderentur, eorum, ut poterant, linguæ Dominum fatebantur. O vere beata nimium et Deo nostro grata societas!

Dionysioque  
amputatum  
tibi caput  
prodigiose  
manibus  
tum portan-  
tante.

\* al. gloriæ  
ipsius pate-  
ret trium-  
phus

"

\* al. homi-  
nem jam  
mortuum  
Rustici et  
Eleutherii  
corpora in  
Sequanam  
proiecit  
effluvi me-  
ditantur. Ve-  
rum matro-  
na.

C

14 Beatorum igitur Rustici et Eleutherii, metuentes impii, ne conversi populi fidelissima probataque devotione corpora profutura sibi ad patrocinium tumultata consecrarent, inito consilio, imposita navibus in profundissimo decreverunt gurgite dimergi; sed Dominus omnipotens, bonus et justus et misericors, qui misericordiam suam humano generi numquam negavit, qui Pharaonis consilium rubri maris unda submersit, et Holofernis ictu femineo colla truncavit, ipse inipudentum consilium misericordiæ suæ arte destruxit, ut preclara duo luminaria non gurgitis unda submergeret, sed Christi haberet fortes Ecclesia bellatores. Nam matrona quædam, Catulla nomine, quæ, licet paganorum adhuc erroribus teneretur addicta, converti tamen ad fidem Christi per exempla martyrum se desiderare et mente monstrabit et opere, Dei ergo misericordia inspirata, mactæ virtutis consilium appetivit atque ad convivium venire postulat percussores; cumque eis copiam allatæ humanitatis expendit, a memoria eorum, quæ susceperant agenda, discussit *x*.

z  
nomine Ca-  
tulla ag-  
rite,  
clam anfe-  
runtur ac  
abscondun-  
tur.

\* al. sexto

y

15 Denique fidelibus suis archana sui pectoris reseravit, ut subtracta furto preciosa corpora Martyrum beatorum in secto \* procul ab urbe memorato lapide in agello, quem segeti paraverat affuturum, latenter absconderent *y*: qui jussa complentes festinanter, quod eis preceptum fuerat, exequuntur. O furtum laudabile, quod cuiquam non intulit damnum, sed magis omnibus beafum contulit lucrum! Cum-

que, ut moris est, sationis suæ segetum sacra- D  
tus produceret ager, ita beatorum Martyrum est ubertate ditatus, ut et centuplicatum fructum cultores acquirerent, et patriæ mererentur salutem et magnum thesaurum posteris conse-  
crarent *z*.

16 Prædicta itaque mater-familias horum non immemor Martyrum sacratorum, cum primum persecutionis videret tepuisse servorem, locum sanctorum Martyrum ossa servantem omni sollicitudine requisivit atque inventum ingentis maiestatis constructione signavit; quam venerabilem feminam non immerito credimus sine dubio sanctis Martyribus adhæsisse, quia nisi eam Redemptor omnium ad agnitionem sui nominis venire voluisset, nequaquam pectori ejus consilium tantæ pietatis infunderet. Namque absque ulla ambiguitate confidimus, \* ut, quæ beatorum Mar-  
tyrum ossa servavit, eorum intercessionibus ad fidei pertingeret \* veritatem. Christianorum igitur turba quam plurima, quæ beatorum Martyrum fuerat admonitione conversa, omni nisu atque conatu, quaque vi poterat, omni cum devotione summoque cum studio super sanctorum Martyrum beata cadavera ecclesiam construens in sanctæ gloriæ Trinitatis trino numero dignis cum E  
aromatibus humaverunt *aa*; ad quorum digna corpora, Dei omnipotentis opitulante clementia, cotidie virtutum insignis declarantur.

17 Quis etenim sermo vel quæ lingua tantorum Martyrum sufficiat enarrare virtutes, quando nec ipsis queunt humanis mentibus retineri? Infirmis salus, debilibus gressus, cæcis visus, surdis auditus et mutis redditur sermo; immundi spiritus ab obsessis corporibus expelluntur, et pia vota felici exauditione pinguescunt. Nos ipsos, quamvis immeritos, eorum credimus sacris precibus adjuvandos, qui ut hebetes et indigni eorum vobis seriem passionis præsumpsimus intimare, non ex nostri ingenii capacitate aut proprii sensus industria, sed quod veterum fidelium nobis relatione patuit, et, quod \* ex parte in quibusdam paginulis veteranis, pauca, ut potuimus, longo spatio interlita  
didicimus.

18 Nam sicut majorum cognovimus colloquio peritorum timentium Deum et studio sanctæ caritatis ardentium, multa de beatorum virorum præclaro certamine ad laudem Christi et gloriam Martyrum ob memoriam posterorum sacris studuerunt indere cartis, sed subripiante \* negligetia et antiqui procurante hostis invidia, flammæ incendio feruntur esse consumpta *bb*. Nam humanarum mentium solers capacitas ex paucis, quæ dicta sunt, valet pensare, quæ reticentur majora. Hoc tamen absque ulla dubitatione confidimus, multa eos pro Christo subisse certamina, quando usque ad præsens tanta per eos divina virtus cotidie dignatur declarare miracula. Passi sunt autem martyres Christi Dionysius, Rusticus et Eleutherius vii Id. Octobris sub Domitiano imperatore apud Galliarum Parisium civitatem *cc*, regnante Domino nostro Jesu Christo, qui cum Patre et Spiritu Sancto vivit et regnat.

## ANNOTATA.

a Cum Dionysii Areopagitæ, quæ hic præmitto, Acta in omnibus fere, si quæ de Dionysii conversione commemorant, exceperis, commentitia

persecutione.  
que remitten-  
te, locus, quo  
erant deponen-  
ta, manus den-  
ar etiam ec-  
clesia conde-  
coratur;

\* suppl. la-  
etum,  
\* l. pertigerit

in qua quæ  
sunt mira-  
cula, auctor  
generatim hic  
exponens

\* al. quæ

F  
simul etiam,  
unde a se  
scripta hauri-  
erit, decla-  
rat.

\* l. subrepen-  
te

bb

cc



A titia (adi § 2 Commentarium prævium) et fabulosa certo sint, imo ab auctore, qui seculo VIII medio recentior aut certe non antiquior, Dionysium Areopagitam cum Dionysio Parisiensi confudit, partim ex iis, quæ horum Dionysiorum priori, partim ex iis quæ eorundem posteriori utcumque conveniunt, fuerint conflata ac uni Dionysio Areopagitæ afficta, enimvero exiguo admodum in pretio, uti in Commentario prævio jam docui, sunt habenda. Hinc certe, ut luce publica, qua hactenus caruerunt, ea donarem, commissurus non fuisset, nisi ad id haut ponderis exigui, quas in Commentario prævio num. 96 adduxi, rationes me impulissent.

b Lectio Breviarii Romani quarta, in die Ascensionis Domini et S. Leonis Papæ in eadem Domini Ascensionem sermone primo legi in Officio ecclesiastico solita, ita inchoatur: Post beatam et gloriosam Resurrectionem Domini nostri Jesu Christi, qua verum Dei templum Judaica impietate resolutum, divina in triduo potentia suscitavit, quadragenarius hodie, dilectissimi, sanctorum dierum expletus est numerus; cum autem tota fere, quam verba hæc constituunt, periodus Actorum Sancti nostri initium faciant, hoc illorum auctor vel e laudato Leonis Papæ sermone vel e scripto, in quo ex hoc præfatum initium promanarat, verosimillime, ne dicam, indubie, acceperit. Quod cum ita sit, nec facile futurum fuisse videatur, ut scriptor, qui Dionysii Passionem, a Metrodoro (adi § 4 Commentarium prævium) Græce conscriptam atque a Lamselio et Corderio editam, in linguam Latinam convertisset, Græca isthæc, quæ Passionis dictæ initio ponuntur, verba, Μετὰ τὴν μακαρίαν καὶ ἐνδοξοτάτην ἀνάστασιν τοῦ Κυρίου καὶ Θεοῦ ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, καὶ τὴν τοῦ ἀληθινοῦ Θεοῦ ἀνδρικοῦ αὐτοῦ νοῦ ὑπὸ Ἰουδαϊκῆς πᾶρανομίας, ὡς αὐτὸς εἶπε, διάλυσεν, καθὼς τῇ ἑαυτοῦ θεῖα ἐξουσίᾳ τριήμερος ἐκ νεκρῶν ἐγήγαρται, Latine, adhibitis, quæ proxime recitavi, Leonis Papæ verbis, reddidisset, id enimvero, Passionem præfatum Græcam et Latinis hic a nobis editis Actis, non hæc ex illa per interpretationem (illarum enim lucubrationum alterutra indubie, uti in Commentario prævio num. 66 jam docui, ex altera est prognata) promanasse, argumento etiam est.

c Mutilus est hic sensus, vocabulis aliquot amnuensium oscitantia omissis. Codices nostri P Ms. 155 et O Ms. 19 melius legunt: Quarto decimo crudelissimi imperii sui anno beatum Petrum et Paulum felici cruore dampnatos per trophæum martyrii dignos transmisit (Nero scilicet) ad superos. Verum tam in dictis binis codicibus nostris Mss., quam in codice Fuldensi sanctum Apostolorum Petri et Pauli martyrium quarto decimo imperii Neronis anno perperam innectitur, uti liquet ex iis, quæ apud nos ad XXIX Junii diem in prævio de SS. Petro et Paulo Commentario num. 17 et 18 dicta sunt.

d Adi hac de re Operis nostri tom. 5 Junii pag. 427 num. 8 et pag. 428 in Annotatis ad lit. e.

e Id anno circiter 49, uti in Commentario prævio num. 301 docui, evenit.

f Quæ huc usque Actorum auctor de Dionysii conversione dixit, veritati, utpote et in Scriptura sacra fundata, indubie sunt consona; verum quæ deinceps de Sancto nostro commemorat, neutiquam in hunc quadrant, suntque adeo omni dubio procul a veritate aliena.

Octobris, Tomus IV.

g Philippus isthic, non, uti hic narratur, diem extremum, cum Dionysius Romam ad Clementem Papam venit, in Hispaniis clausisse, sed eo primum tunc a Clemente missus fuisse in Græcia Dionysii apud Corderium Passione, a Metrodoro elucubrata, asseritur; verum hinc consecrarium non est, ut hæc e Latinis, quæ hic damus Actis, non promanarit. Commentarium prævium num. 70 et seq. consule.

h Hic indubie designatur Saturninus martyr, primus Tolosanus episcopus, qui ad XXIX Novembris diem Martyrologio Romano exstat insertus; verum is non seculo primo, cum Ecclesiæ Clemens præesset, sed, quemadmodum et sinceris et selectis illius Actis, a Ruinartio editis, constat, seculo demum tertio, Decio et Grato consulibus, in Gallias venit; ut perperam certe a Clemente eo missus fuisse in affictis Sancto nostro Actis hic narretur.

i Ad octavam Januarii diem, qua in Martyrologio Romano Lucianus signatur, de sancto hoc martyre Bellovacensi in Galliis episcopo actum apud nos jam est, satisque indicatum, opinionem, quæ illum sub Maximiano et Diocletiano imperatoribus martyrium subiisse, statuit, longe esse probabiliorē altera, quæ Sanctum illum ejusdemque martyrium ad seculum 1 refert.

k Ita etiam is, quem e sociis, Romæ sibi ad-junctis, Arelate in Hispaniam Dionysius misisse fertur, in hujus Sancti nostri apud Corderium Passione, a Metrodoro contexta, appellatur, uti etiam in ejusdem Passione altera, quam, veluti a S. Methodio conscriptam, Chiffletius vulgavit; Hilduinus autem, qui verosimillime non prius, quam cum jam Metrodori de Sancto nostro lucubratio, alteraque, quam Methodio Chiffletius adscribit, fuissent contextæ, conscribendis Dionysii Actis manum admovit, nomine illius, qui a Dionysio in Hispaniam missus fuerit, non expresso, sequentia isthæc dumtaxat de argumento illo num. 19 et seq. suppledat: Socios quoque ei et comministros (Clemens Papa) verbi plures et probatos viros adhibuit.... Qui simul properantes et circumcirca Dominum prædicantes appulerunt portui Arelatensium civitatis, et exinde quibusdam in partes necessarias, prout ei visum fuerat, destinatis, idem macarius Dionysius... Lutetiam Parisiorum, Domino ducente, pervenit. Verum is, qui a Dionysio Arelate in Hispaniam missus fuerit, ab aliis, ac imprimis quidem a scriptore, qui, quæ supra memoravi, fabulosa Eugenii Toletani Acta conscripsit, vocatur Eugenius; id autem ille, qui ita, idem ut facerent alii, effecit, fecisse idcirco videtur, quod, cum Hilduinus compositum de Dionysio Areopagita hymnum, quem non recitat, Eugenio Toletano adscribat, Eugeniusque martyrio prope Parisios coronatus, Romanoque Martyrologio ad xv Novembris diem inscriptus, in Galliam cum Dionysio venisse a nonnullis memoretur, isthunc propterea Eugenium cum Eugenio Toletano, per Hilduinum memorato, eundem, primumque Toletanorum, qui a Sancto nostro in Hispaniam missus fuerit, exstitisse episcopum, existimarit, Actis etiam idcirco, quæ huic opinioni suæ (nostri tamen Operis tom. 2 Octobris pag. 237, num. 70 etiam consule) essent accommodata, conscriptis Eugenioque illi affictis. Porro ex eo, quod alii quidem Evangelii præconem, qui a Dionysio in Hispaniam



A. ANONYMO.

missus fuerit, Marcellum, alii vero Eugenium e jam dictis appellent, factum esse, autumo, ut et Comment. prævii num. 150 laudatus Marcus Flavius Dexter et posteriorum temporum impostores, qui post scripta Latina Sancti nostri Acta, haustam ex his Melrodorianam ejusdem Passionem, affictamque Eugenio Toletano Vitam floruerunt, spuriaque sub Luitprandi, Lucii Flavii Dextri, aliorumque nomine monumenta ediderunt, eundem Evangelii, qui a Dionysio in Hispanias missus fuerit, præconem, Marcellum simul et Eugenium eum appellando, fecerint binominem, ita fortassis efficere volentes, ut eos, a quibus sacer ille præco vocabatur Eugenius, in concordiam adducerent cum eis, a quibus Marcelli nomine distinguebatur.

B 1 S. Dionysii Parisiensis Passio, a Bosqueto edita atque a nobis Commentario de hoc Sancto infra subdenda, præmissis nonnullis, quæ Prologi quodammodo loco haberi queunt, sic habet: Sanctus igitur Dionysius, qui, ut ferunt, a successoribus Apostolorum verbi divini semina gentibus eroganda susceperat, quo amplius gentilitatis fervere cognovit errorem, illuc intrepidus et calore fidei inflammatus accessit, Parisios, Domino ducente, pervenit, non veritus incredulæ gentis expetere feritatem, quia virtutem suam præteritarum pœnarum recordatio roborabat, et, qui meruerat esse confessor, non cunctatus est auctoribus \* populis accedere prædicatos; cum autem hæc periodus cum Actorum, quæ edimus, periodo hic occurrente non tantum quantum ad substantiam fere, sed etiam quantum ad multa, quibus hæc exponitur, verba conveniat, idque ipsum, uti quisque, qui Acta isthæcum Passione, a Bosqueto edita, contulerit, facile agnoscat, nonnullis adhuc aliis locis contingat, id certe, Bosquetianam Dionysii Parisiensis Passionem, quæ Actis edendis, uti infra, cum de hoc Sancto agam, ostensus sum, videtur antiquior, dictorum Actorum auctori præluxisse, argumento est, uti etiam hunc ex illa non pauca eorum, quæ de Dionysio memorat, accepisse.

C m Codex noster O Ms. 19 et apographum Audomaropolitanum habent trapezetarum, id est, nummulariorum seu mensariorum, qui ita a dinumeranda in mensa pecunia dicuntur, hincque ab Actorum auctore, nomenclatione a Græca, quæ idem, quod Latine nummularius seu mensarius, significat, voce τραπεζίτης accepta, Trapezetæ nuncupantur.

n Galba quidem, Otho, Vitellius, Vespasianus et Titus Romanum imperium, priusquam id Domitianus moderandum acceperit, a Neronis, qui primus e Romanis imperatoribus Christianos persecutus est, obitu occuparunt; verum illi Christianos persecuti non sunt, hincque Domitianus, qui in Christianos quam maxime sævit, secundam in hosce persecutionem suscitasse ab Actorum auctore hic asseritur.

o Fama Dionysii, longe lateque ex Evangelii prædicatione per Gallias dispersa, ad Domitiani palatium seu aulam pervenisse in Metrodorianam Sancti Passione non dicitur; verum nec hinc, nec ex aliis minoris momenti nonnullis, in quibus Passio isthæc a Latinis Dionysii Actis differt, consecrarium est, ut ex hisce illa per interpretationem non promanarit. Commentarium prævium num. 70 et seq. videsis.

p Domitianum solius Dionysii comprehendendi causa apparitores, ut fecisse hic indicatur,

in Galliam fuisse missurum, verosimile haud D apparet.

q Quo tempore Dionysius, Rusticus et Eleutherius martyrio fuerunt affecti, archidiaconi nomen in Ecclesia adhuc erat ignotum. In codice nostro O Ms. 17 Eleutherius dumtaxat vocatur diaconus.

r In codicibus nostris P Ms. 155 et O Ms. 19 paulo aliter hæc redduntur sequentibus hisce verbis: Cumque Ecclesia, prædicatorum suorum meritis et ore fundata, quamvis inter turbines procellasque lictorum, perinde cresceret et augetur, ipsa etiam Germaniæ ferox immanitas subacta cordis compunctione colla se jam Christi jugo domita subdidisse gaudebat.

s In omnibus nostris Mss. exemplaribus viliosa isthæc constructio occurrit, paucarum dumtaxat vocularum discrimine interveniente.

t An Dionysius Sociique ejus martyres, Rusticus et Eleutherius in monte fuerint necati, infra in Commentario Actis illorum præmittendo examinabitur.

u De hoc, quod hic refertur, prodigio censendum quid sit, Commentarius, Dionysii et Sociorum Actis præmittendus, pariter aperiet. E

x De matrona hic memorata adscriptoque ei facto infra etiam in Commentario mox dicto suus erit fusius loquendi locus; ex eo interim, quod hic paganorum erroribus adhuc fuisse addicta, in Metrodorianam autem Sancti Passione gentilium terroribus adhuc fuisse correpta dicatur, consecrarium videtur, ut hæc e Latinis, quæ hic edimus, Actis per interpretationem promanarit, uti in Commentario præv § et 4 fusius expositum ac porro probatum invenies.

y Ex hoc Actorum, quæ edimus, Latinorum loco seu textu, cum loco, qui ei in Metrodorianam Dionysii Passione respondet, collato, non parum, hanc ex illis per interpretationem promanasse, confirmatur, uti ea, quæ in Commentario prævio num. 68 et seqq. disserui, commonstrant.

z Actorum Latinorum sex, quæ penes nos exstant, exemplaria ab initio, usque ad locum, quo de Dionysii sociorumque martyrum corporibus furto sublati clanculumque sepultis agitur, ubique fere sat recte consonare, indeque exemplar, quod codex noster P MS. 156 exhibet, a quinque exemplaribus reliquis haud parum discrepare, in Commentario prævio num. 71 asserui; ut autem, quam verum id sit, simulque omnia, in quibus abs hisce illud differat, studiosus lector ex Actorum, prout e codice nostro Fuldensi Q Ms. 6 hic eduntur, cum iisdem Actis, prout in codice nostro P Ms. 155 exstant, collatione queat perspicere, exhibitum in hoc Actorum exemplar ab eo loco, quo id a quinque exemplaribus reliquis dissonare incipit, huc transcribo. Verba, quibus a loco illo usque ad finem concipitur, hæc sunt: Prædicta itaque materfamilias, cum primum vidit persecutionis tepuisse fervorem; locum, tantorum Martyrum ossa servantem, qua potuit honorificentia una cum sanctis Domini sacerdotibus et fidelium turbis reverentissime satis aggreditur, et incomparabilem thesaurum, quem diu sibi et posteris profuturum servavit, omnibus patenter eadem sacratissima die innotuit; qua beatus Dionysius cum sociis suis triumphans agonem explevit et coronam victoriæ accipere de manu Domini meruit, atque testis Jesu Domini pretiosus sidereum senatum

\* at. atrocibus



A senatum possedit : ipsumque locum eminentis mausolei edificatione signavit. Sanctorum quoque corporibus digna veneratione sepultis, eorum vestimenta, tunica videlicet, cilicium et caligæ Dionysii pretiosi, et casula sancti Rustici archipresbyteri atque dalmatica beati Eleutherii archidiaconi, exceptis portionibus, quæ pro reliquiis electorum Domini a fidelium devotione sumptæ sunt, usque hodie debiti cultus reverentia conservantur. Quorum meritis et precibus eadem venerabilis femina, in nomine sanctæ Trinitatis ex aqua et Spiritu sancto renata, cuncta, quæ habere potuit, Domino Jesu Christo atque ipsis Martyribus tradidit, et sacras excubias apud eorum corpora, quamdiu supervixit, celebrans in bona confessione ac conversatione ad Christi et Sanctorum Martyrum gloriam, ipsis intercedentibus, migrare promeruit. Processu vero temporis multiplicata fidelium numerositate, Christiani, beati Dionysii patrociniis devotissimi, basilicam super pretiosorum Martyrum corpora magno sumptu cultuque eximio construxerunt; ubi cotidie, operante Domino nostro Jesu Christo, merita eorum virtutum probantur monstrari frequentia, interventu eorundem cæcis recipientibus visum, debilibus gressum et surdis auditum. Sed nec illud silendum est, quod a spiritibus immundis vexati, dum ad memoratorum Christi testium tumulos examinandi virtute divina ducuntur, Sanctorum ipsorum coguntur imperio, quo quisque sit Martyrum positus loco, designatis nominibus indicare. Celebrata est autem memoranda eorum passio vii Idus Octobris, anno ab Incarnatione Domini xcvi, a Passione autem lxxiii; ætatis vero beatissimi Dionysii circiter xc; imperii quoque Domitiani, crudelissimi cæsaris xvi ingruente; regnante autem Domino nostro Jesu Christo, cui est honor et gloria, virtus et imperium cum Patre et Spiritu sancto ab æterno et nunc et sine fine. Ita laudatum Actorum exemplar; abs hoc autem in iis, quæ verbis jam datis tradit, haud multum discrepasse exemplar quoddam, quod Hilduino præluxit, facile comperiet, qui cum hisce contulerit ea, quæ hic scriptor in contexta a se Dionysii Vita num. 35 et seq. memoriæ prodit.

aa Ecclesiam supra Dionysii sociorumque martyrum corpora, non ab ipsismet, qui abs his ad fidem fuerant conversi, Christianis, sed ab aliis, qui serius vivere, fuisse exstructam, in Actorum, quod codex noster P. Ms. 155 exhibet, exemplari (adi, quæ ex hoc ad lit. præced. recitavi, verba) asseritur.

bb Quis verbis hisce aliisque nonnullis, num. præcedenti contentis, locus in Metrodorianam Dionysii Passione respondeat, itemque quid de illo hujus loco seu textu, quo sese e narratione vetusta firmaque antiquitate hausisse, quæ de Dionysio scribit, Metrodorus declarat, censendum sit, Commentarius prævius num. 77 et binis seqq. docet.

cc In Passione, Græce a Metrodoro adornata, Dionysii martyrium tam apud Corderium quam apud Lamsellum, non septimo Idus, sed septimo Kalendas Octobris signatur; verum cum nullus umquam scriptor seu Græcus seu Latinus, septimo Kalendas Octobris seu xxv Septembris die passum esse Dionysium, notavit, in dictam Passionem seu potius in hujus, quod Lamsellio præluxit, exemplar unice ex amanuensium osci-

tantia vocabulum Kalendas irrepsisse, eique proinde vocabulum Idus, quod primitus in illa a Metrodoro fuerit signatum, substituendum esse, indubitatum apparet. Quod cum ita sit, Dionysiusque adeo secundum Metrodorianam Passionem, non secus ac secundum Fuldensem nostrum, e quo Acta Latina hic damus, codicem reliquæ horum penes nos exstantia exemplaria Mss. septimo Idus seu nona Octobris die sit passus, id iterum, Metrodorianam Dionysii Passionem e Latinis, quæ edimus, Actis per interpretationem promanasse, argumento est; quod nimirum, cum Græci prorsus omnes Dionysium Areopagitam tertia Octobris die passum esse notent, verosimilime, imo indubie, hac quoque die Dionysii martyrium Metrodorus consignasset, si, quæ de illo scribit, e Græcis, non e Latinis, Dionysii ac sociorum Martyrum martyrium die nono Octobris constanter signantibus, monumentis hausisset. Hæc porro aliaque, ad litt. x et v dicta, modo iis, quæ in Comment. prævio § iv de eodem illo argumento disserui, adijunge, Græcamque Dionysii a Metrodoro adornatam Passionem e Latinis hic a nobis editis Actis per interpretationem promanasse, luculentius adhuc patescet, maxime si hæc illa a capite ad calcem contuleris. Nec dubito, quin etiam sit futurum, ut, si scriptam Dionysii ab Hilduino Vitam incipiendo ab eo loco, quo Dionysii in Gallias missio narratur, cum præfatis Actis Latinis contuleris, scriptori illi isthæc præluxisse, fatearis. Adi etiam Commentarium prævium num. 93 et tribus seqq. Ceterum an Dionysius sociique martyres sub Domitiano imperatore, uti hic in Actis Latinis, consentiente etiam Metrodorianam Passione, asseritur, martyrio coronati fuerint, Commentarius, illorum Actis infra præmittendus, aperiet.

## APPENDIX

## DE SANCTI RELIQUIIS

## CAPUT I.

F

An Dionysii Areopagitæ reliquiæ in Sandionysiano Franciæ monasterio servantur.

Cum Dionysius, qui Parisiis martyrum subivit, corporeque ibidem quiescere aut diu certe quievisse existimatur, a Dionysio Areopagita, uti in Commentario prævio docui, sit distinctus, non quæro hic, an Dionysii, qui Parisiis occubuit, sed an Dionysii Areopagitæ, qui Athenis obiit, reliquiæ Parisiis, aliunde eo delatæ, asseritur. Cur id faciam, in causa est scriptum, quod in Vita S. Dionysii Corinthii apud nos tom. i Aprilis pag. 744 et seq. occurrit, quodque sic habet: Anno ab Incarnatione Domini mcccv, Innocentius sanctæ Romanæ Ecclesiæ Papa IIII Innocentius generale Concilium convocavit. Ad hoc ad Urbem convenerunt ex omni natione, quæ sub cælo est, pastores et Prælati sanctæ Matris Ecclesiæ, Patriarchæ videlicet, archiepiscopi, pontifices

innocentius  
III Papa, Ro-  
mæ celebrato  
concilio,

ces



AUCTOR  
C. B.

ces et abbates, et inferioris gradus et ordinis alia personæ, quarum non erat numerus. Reges etiam et principes diversorum populorum vel per se vel per nuntios adfuerunt: vir autem venerabilis abbas B. Areopagitæ Dionysii, Henricus nomine, cum ceteris interesse non potuit, quia propectæ ætatis imbecillitas non permisit. Misit autem pro se et pro ecclesia sua virum religiosum et honestum Hemericum, magistrum priorem, cum aliis personis ejusdem ecclesiæ, qui se loco sui, prout oportunius possent, Domini Papæ præsentia præsentarent. Solutio Concilio, concessa est singulis licentia recedendi.

Sandionysianis, qui ad illud venerant, monachis

2 Dominus autem Papa, volens omnibus palam facere benevolentiam et gratiam atque pium dilectionis affectum, quem erga venerabile cœnobium B. Dionysii et tunc habebat et semper habuerat, vocavit ad se præfatum Hemericum ac socios ejus, et in pignus perpetuæ caritatis dedit eis thesaurum impretiabilem, corpus videlicet sanctissimi Dionysii Confessoris, Corinthiorum episcopi, ut ipsum secum cum honore debito in Franciam transferrent, et ex parte sua ecclesiæ B. Dionysii cum omni reverentia præsentarent. Tradidit illis præterea suæ largitionis testimoniales litteras, sigillo sanctæ Sedis Apostolicæ roboratas. Illi vero cum condignis gratiarum actionibus tam nobile, tam sanctum, tam denique venerandum suscipientes depositum, gratuita summi pontificis exhilarati munificentia, quam citius potuerunt, in Franciam remearunt. Qui cum accessissent ad ecclesiam B. Dionysii de Strata viii kal. Martii, prima scilicet Sabbathi, quæ dies Dominica nuncupatur, occurrit eis venerabilis abbas et conventus cum processione solenni, albis et cappis sericis induti, cereis accensis, pulsatis campanis, et universo clero et populo comitante: et sic cum hymnis et laudibus gloriosus Confessor et pontifex Corinthiorum Dionysius intromissus est in ecclesiam sanctissimi Areopagitæ Dionysii, et magna Missa de ipso Confessore in ornamentis solennibus solenniter celebrata, intra apsidam, quæ super corpora SS. Martyrum retro altare in Sanctis Sanctorum sita est, in vase eburneo decenter composito locatus est.

S. Dionysii corpus, additis, quæ hic exhibentur, testimonialibus litteris,

3 Sed quia modus et causa donationis hujus Apostolicæ, et venia, quæ ab eodem concessa est omnibus, qui ad sacras sancti hujus Confessoris reliquias honorandas devote accesserint, in ejusdem authentico plenissime continetur, ipsum in hoc loco subnectere curavimus, ut non solum a præsentibus, sed etiam a posteris gestæ rei veritas certior habeatur. Innocentius episcopus servus Servorum Dei, dilectis filiis abbati et conventui S. Dionysii Parisiensis salutem et Apostolicam benedictionem. Utrum gloriosus martyr et pontifex Dionysius, cujus venerabile corpus in vestra requiescit ecclesia, sit ille censendus, qui Areopagita vocatur, ab Apostolo Paulo conversus, diversæ sunt sententiæ diversorum. Quidam enim fatentur, Dionysium Areopagitam in Græcia fuisse mortuum et sepultum, aliumque Dionysium extitisse, qui fidem Christi Francorum populis prædicavit: alii vero asserunt, illum post mortem B. Pauli venisse Romanam, et a S. Clemente Papa in Galliam destinatum, aliumque fuisse, qui mortuus est in Græcia et sepultus; utrumque tamen egregium in opere, et sermone præclarum. Nos autem neu-

tri volentes præjudicare sententiæ, sed vestrum D cupientes honorare monasterium, quod immediate ad Romanam spectat ecclesiam, sacrum B. Dionysii pignus, quod bonæ memoriæ P. \* tit. S. Marcelli presbyter Cardinalis, tunc Apostolicæ Sedis legatus, de Græcia tulit in Urbem, vobis per dilectos filios Hemericum priorem et quosdam alios, nuntios monasterii vestri ad generale Concilium destinatos, devote dirigimus; ut cum utrasque reliquias habueritis, nulla de cetero remaneat dubitatio, quin sacræ B. Dionysii Areopagitæ reliquiae apud vestrum monasterium habeantur: vos igitur eas reverenter suscipite, hanc nobis vicissitudinem rependentes, ut in orationibus vestris spiritualis semper ad Deum commemoratio nostri fiat, et secundum oblationem eorumdem nuntiorum vestrorum anniversaria obitus nostri memoria solenniter celebretur. Omnibus autem qui ad has sacras reliquias venerandas devote convenerint, quadraginta dies de injunctis sibi poenitentiis auctoritate Apostolica relaxamus.

4 Nulli ergo omnino hominum liceat hanc paginam nostræ concessionis et remissionis infringere, vel ei ausu temerario contraire: si quis autem hoc attentare præsumperit, indignationem omnipotentis Dei et beatorum Petri et Pauli Apostolorum ejus se noverit incursurum. Datum Laterani, pridie Nonas Januarii, Pontificatus nostri anno xviii. *In narratione, verbis jam recitatis contenta, Pontificiæque, quæ hisce subnectitur, Bullæ præmissa, Dionysius, cujus sacrum corpus Sandionysiano in Francia monasterio dedisse Innocentius III Papa refertur, pro Dionysio, Corinthiorum episcopo, habetur, imo quo die sacrosanctum illud pignus in dictum monasterium fuit illatum, solemne de sancto isto episcopo sacrum a Sandionysianis monachis celebratum fuisse, tum in præfata narratione, tum etiam in abbatiæ S. Dionysii Historia, a Michaële Felibiano anno 1706 edita, pag. 219 asseritur; verum unde vel jam suppedite narrationis auctor, vel Sandionysiani monachi, sanctum Dionysium, cujus sacrum corpus, e Græcia Romam a Petro, Capuano scilicet, titulo S. Marcelli S. R. E. (Oldoinum in Romanorum Pontificum et S. R. E. Cardinalium Historia tom. 1, col. 1162 et seq. videsis) presbytero Cardinale, delatum, Sandionysiano monasterio Innocentius III impertit, non fuisse alium, quam S. Dionysium Corinthiorum episcopum, habuere perspectum? Enimvero, cum in Bulla, quam Innocentius misso a se in Franciam corpori isti sacro adjunxit, ne vel verbo cujusnam id Dionysii esset, indicetur, Sirmondus recitatis, quæ huc potissimum faciunt, præfata Bullæ verbis, Sandionysianos in Francia monachos in sua de duobus Dionysiis Dissertatione cap. 6 sub finem ita haud immerito alloquitur: Fidem hic ego vestram interrogo, cujusnam Dionysii reliquias a Petro Capuano Romam allatas e Græcia et ad vos missas credatis ab Innocentio?*

5 Corinthium dicere soletis; sic enim loqui vos oportebat, ne Areopagitam fateremini. At quis vobis œdipus de Corinthio renunciavit, cum Innocentius non explicet? Deinde, qui convenit, ut, delato ad vos Dionysii Corinthii corpore, Areopagitæ corpus apud vos sine dubitatione futurum dicat Innocentius, si apud vos antea non erat? Quod si Areopagitæ, ut apparet, corpus id erat, non Corinthii, liquet profecto, Areopagitæ reliquias Innocentii beneficio

\* ad Petru

E impertit. Idem in Franciam allatum, perperam pro S. Dionysio Corinthii.

F

contra ac Innocentii bulla, de qua simul



A ficia apud vos nunc esse, Parisiorum autem, ad quos nisi mortuus non venerit, episcopum non fuisse. Sane sacra Dionysii lipsana, quæ Innocentius in Franciam misit, pro Dionysii Areopagitæ corpore a nonnullis habita fuisse, indubitatum apparet; Innocentius enim, postquam sese, an Dionysius, cujus reliquæ in Sandionysiano monasterio asservarentur, Areopagita esset, dubitare, non obscure in memorata Bulla indicavit, mox, Sandionysianos monachos alloquens, subjungit: Nos... vestrum cupientes monasterium honorare, sacrum beati Dionysii pignus, quod bonæ memoriæ Petrus sancti Marcelli Cardinalis de Græcia tulit ad Urbem vobis devote dirigimus; ut cum utriusque reliquias habueritis, nulla de certo remaneat dubitatio, quin sacræ beati Dionysii Areopagitæ apud monasterium vestrum habeantur; hoc autem ejus rationcinium, quo penes Sandionysianos monachos S. Dionysii Areopagitæ corpus post accepta, quæ ad eos mittebat, sacra Dionysii lipsana citra omnem dubitationem futurum, arguebat, validum esse qui queat, si hæc nec Innocentius, qui, an servatæ in Francia Dionysii reliquæ Areopagitæ essent dubitabat, nec ulli alii pro Dionysii Areopagitæ reliquiis habebant?

et de missis  
abs hoc reli-  
quiis non-  
nulla

6 Crediderim itaque eos, a quibus Petrus Capuanus, S. R. E. Cardinalis, anno 1209, ut Oldoinus loco supra cit. docet, evivis sublatis, sacra illa pignora in Græcia acceperat, Dionysii Areopagitæ reliquias isthæc credidisse, adductisque, quibus hac in re fidem suam probatam darent, documentis effecisse, ut saltem et Petrus Capuanus et Innocentius tertius, num vera memorarent, dubitarent hicque etiam, vel quas in Franciam misit, vel quas ibidem antea fuisse asservatas, sciebat, genuinas esse Dionysii Areopagitæ reliquias, crediderit. Ac sacra quidem Dionysii lipsana, quæ Petrus Capuanus Romam e Græcia attulit, non tantum pro Dionysii Areopagitæ reliquiis a nonnullis habita fuere; sed re etiam vera Dionysii Areopagitæ reliquias fuisse, sat verosimile apparet. Ea sedet sententia, quod cum Dionysius, qui Parisiis martyrium subiit, a Dionysio Areopagita indubie, ut jam docui, sit diversus, nec alterius Dionysii, quam qui Parisiis pro fide occubisset, corpus Sandionysiani monachi usque ad Innocentii Papæ tertiæ ætatem possederint, reliquæ, e Græcia a Petro Capuano Romam allatæ, Dionysii Areopagitæ, uti Græci, a quibus illas accepit, asseverabant, verosimiliter fuerint. Res quidem, quod alios adhuc Sanctos, quibus Dionysii nomen fuit, Ecclesia veneretur, certa non est; verum, cum equidem nullus alius locus corporis Dionysii Areopagitæ (neque enim hic, quod id dumtaxat, si Dionysius Parisiensis ab Areopagita diversus non sit, facit, monasterium S. Emmerammi memorandum venit) possessionem sibi adscribat, sacra sane Dionysii lipsana, quæ e Græcia Petrus Capuanus Romam attulit, pro Dionysii Areopagitæ reliquiis esse habenda, sat verosimile videtur.

hic obser-  
vantur, de  
clarat

7 Nec est. quod quis forsitan Græcum Dionysii Areopagitæ elogium, in Commentario, Actis jam datis prævio, num. 199 et seq. recitatum, in quo Dionysius flammis totus fuisse consumptus asseritur, hic objiciat; præterquam enim quod fieri possit, ut, etiamsi Dionysius flammarum incendio interiisset, ossa ejus omnia igne haud fuerint absumpta, haud integram elogium illud, imo nec prior illius pars, in qua id asseritur, fidem meretur, quod quæpiam etiam alia,

haud certo vera, suppeditet, ut consideranti patescet. At vero erit fortassis, qui non tantum verosimiliter, sed et certo reliquias, quas, e Græcia Romam a Petro Capuano allatas Innocentius III in Franciam misit Dionysii Areopagitæ corpus fuisse, contendens, ita modo arguat: Innocentius tertius penes Sandionysianos monachos, delatis ad eos, quas mittebat, reliquiis, certo esse S. Dionysii Areopagitæ reliquias futuras, in sua ad illos Bulla indicavit; id autem, nisi reipsa vel asservatas in monasterio Sandionysiano Dionysii reliquias, vel alias, quas, e Græcia allatas, eo mittebat, certo esse Dionysii Areopagitæ reliquias, existimarit, salva veritate, facere non potuit. Quod cum ita sit, reliquæque, quas in monasterio Sandionysiano asservari, Innocentius dicebat, Dionysii Areopagitæ certo non essent, oportet, ut vel perperam id, quod dixi, Sandionysianis monachis Innocentius indicarit, vel ut reliquæ, e Græcia Romam allatæ, quas in Franciam misit, Dionysii Areopagitæ certo exstiterint. Tillemontius tom. 2 Monumentorum ecclesiasticorum pag. 674 nullo in pretio habere videtur Innocentii rationcinium, quod nec reliquæ, a Petro Capuano Romam allatæ, nec aliæ, in monasterio Sandionysiano asservatæ, certo essent S. Dionysii Areopagitæ reliquæ.

8 Verum quidquid hac de re sit, cum equidem in Innocentii bulla nihil omnino occurrat, e quo, quas in Franciam misit, reliquias pro sacris Dionysii Corinthii lipsanis habitas abs illo fuisse, extundas perperam sane eas pro sancti hujus antistitis corpore Sandionysiani monachi habuerunt, nisi forte ad id rationibus solidis, aliunde quam e Bulla Innocentii petitis mihi que ignotis, fuerint impulsus; rationes interim tales cum nondum attulerint, missas ad se ab Innocentio III Papa Dionysii reliquias pro Dionysii Corinthii reliquiis eodumtaxat consilio habuisse videntur, ne ab opinione, qua et Sanctum hunc prope Parisios martyrio fuisse coronatum et ejusdem reliquias penes sese asservari, præfracte contendebant, recedere cogentur. Dionysii interim reliquias, ab Innocentio III in Franciam missas, sacra inter cimelia in capsula vetustiori, laminis argenteis circumvestita, sub hujus adhuc seculi initium Sandionysiani monachi, tum pariter adhuc bullæ, sacris illis pignoribus ab Innocentio adjunctæ, archetypum in monasterii sui archivo servantes, religiose custodiebant, ac quotannis, quod, eas pro Dionysii Corinthii reliquiis hodieque per illos haberi, argumento est, octavo Aprilis die, quo Sancti hujus festum celebrabant, publicæ venerationi exponere solebant, uti e Parisiensi Breviario simulque e Sandionysiana Felibiani Historia, tum excusis supraque adhuc laudatis, intelligo.

corpore fuit  
habitum, at-  
que hodie ad-  
huc habetur.



AUCTORE  
C. B.

## CAPUT II.

An caput S. Dionysii Areopagitæ  
Longipontina abbatia possideat, et  
an quæpiam saltem illius pars in  
ducatu Luxemburgensi non sit.

Penes se esse  
Areopagitæ  
caput, Longi-  
pontini mo-  
nachi, uti in-  
strumentum

**I**ndiœcesi Suessionensi situm est Ordinis Cisterciensis monasterium, quod Longus pons nominatur; hujus alumni, penes se esse, asseverant S. Dionysii Areopagitæ caput, Constantinopoli in Franciam a Nivelone, Suessionensi episcopo, seculi xiii initio delatum, sibi que abs hoc datum. In supellectili nostra litteraria exponens, qui sacrum illud pignus ad Longipontinos monachos pervenerit, exstat instrumentum, a monasterii dicti Priore et duobus religiosis ejusdem presbyteris die 30 Januarii anni 1690 signatum, ac nobiscum communicatum. Illud itaque, antequam meam de sacro illo apud laudatos cœnobitas asservato pignore promam sententiam, integrum huc e lingua Gallica, qua conscriptum est, in linguam Latinam a me conversum transcribo. Sic habet: Frater Carolus Josephus Cottin, facultatis Parisiensis Baccalaureus in Theologia, abbatia S. Mariæ Longi-pontis Ordinis Cisterciensis in diœcesi Suessionensi Prior, omnibus has præsentes litteras visuris salutem in Domino, qui est admirabilis in Sanctis suis et qui omnia eorum ossa servat, notum facimus, nos a reverendissimo nostro abbate generali Cisterciensi per litteras, quas Parisiis die xxiii præsentis mensis Januarii scribere ad nos fuit dignatus, requisitos, ut ipsi probationes, notitias documentaque de S. Dionysii Areopagitæ capite, quod a quingentis annis in dicto nostro Longipontis monasterio religiose asservatur, digeremus ac litteris, commendaremus, obtemperandi dictique domini nostri reverendissimi desiderio satisfaciendi causa ad thesauri reliquiarum nostrarum locum, qui post summum ecclesiæ nostræ altare situs est, accessisse.

in quo de sacro illo thesauro nonnulla memorantur,

10 Ubi a dominis Nicolao Quinquet et Petro Lalouette, communitatis nostræ religiosi presbyteris, stipati post cermonias, in casu simili requisitas et solitas, thecam eburneam, crystallis et figuris argenteis munitam, aperuimus; unde extraximus arcam parvam argenteam, filatim elaboratam, pollices decem longam et sex aut circiter latam, in cujus operculo exstat rosa aperta, quam circum characteribus Gothicis exarata sunt quatuor hæc Latina vocabula: CAPUT SANCTI DIONYSII AREOPAGITÆ et supra et circum prælatum operculum in parvis laminis argenteis exarati seu expressi characteribus Gothicis pariter sunt tres hi sequentes versiculi:

Areopagitæ Longus-pons nobilitatur

Felici capite, quod in isto vase locatur,;

Doctrinam vitæ cujus grex iste sequatur.

Et post factam dictæ arcule seu lipsanothecæ apertionem ei inclusa frustoque serici albi involuta invenimus capitis humani ossa una cum

sincipite seu fronte, occipite et duobus lateribus sine ulla fractura, et circum et, nulla re interposita, in dictis capitis ossibus, superius a loco auris sinistræ incipiendo, circumque totum per partem posticam eundo, distincte legimus quatuor isthæc Græce expressa seu exarata antiquo atramento vocabula, κεφαλή του αγίου Διονυσίου Αρειοπαγίτη.

11 Inter omnes Suessionenses episcopos Niveloni quoque a velo de Chirisiaco affectu particulari abbatiam Longi-pontis prosecutus est, cum esset filius Gerardi de Chirisiaco, Mureti dynastæ et Agnetis, qui anno mcccci locum, nomine Longum-pontem, qui tum parœcia, cujus erant dynastæ, existebat, Ordini Cisterciensi dederunt, ut ibidem ædificaretur monasterium, quod Longi-pontis nomen retinuit: ubi semetipsos dederunt, et ubi vitæ suæ reliquum in omnigenarum vitutum Christianarum exercitio transegerunt. Rex Philippus Augustus, cum ad recuperandam Terram sanctam ingentem exercitum anno mcccii conscripsisset, eum Balduino, Flandriæ comiti, cum ipsamet sua majestas belli Anglici causa iter suscipere non posset, summo imperio moderandum dedit. Inter primos et maxime ardore incensos Franciæ antistites, qui hisce cruciatorum copiis sese junxerunt, S. Niveloni episcopus fuit. Hic Christianus exercitus, a recte, quæ in Palæstinam ducit, via declinans, ex occulto Dei judicio Constantinopolim versus, ut Alexio Juniori imperatori thronum, quem, ut omnibus notum est, avunculus ejus, Alexius Comnenus, usurparat, restitueret, sese convertit.

12 Comes Flandriæ Christianusque exercitus anno sequenti urbem Constantinopolitanam obsedit atque expugnavit. Pius episcopus Niveloni diœcesim suam copiosorum civitatis hujus imperialis spoliolum participem reddere desiderans, omnem curam, ut reliquiarum, quibus eam Orientis imperatores a Constantini Magni, illius fundatoris, ætate ditarent, partem recuperaret, adhibuit, cumque notabiliorum multitudinem obtinisset, partem earum in Franciam per personas fideles, quarum fidei eas consignavit, transmisit; partem autem alteram servavit, quam ipsemet in episcopalem suam urbem intulit, quamque, anno scilicet, uti e Galliarum Christianarum auctæ Scripturis tom. 9, col. 365 colligere fas est, 1205, ecclesiæ cathedrali, pluribus aliis ecclesiis et monasteriis distribuit, ac nominatim ad monasterium LONGI-PONTIS CAPUT BEATI DIONYSII AREOPAGITÆ ET CRUCEM DE LIGNO DOMINI asportavit. Sunt ipsamet verba Lectio- num Breviarii Suessionensis, quæ leguntur in sacrarum reliquiarum festo, quod a tempore translationis illius solemniter quotannis per totam diœcesim Dominica, quæ mense Octobri Dionysii festum proxime excipit, celebratur, cum ecclesia Cathedralis ad Missam in antiqua Prosa canit.

Nostri tenent cœnobitæ  
Caput Areopagitæ.

13 Est igitur constans totius Diœcesis Suessionensis traditio, verum capitis S. Dionysii Areopagitæ lipsanum in monasterio Longi-pontis asservari, ac quicumque de pretioso illo deposito dubitaret, eadem etiam ratione de ecclesiæ cathedralis, celeberrimarum abbatiarum beatae Mariæ et S. Joannis in vineis et plurium aliarum ecclesiarum secularium et Regularium civitatis



**A** civitatis et diocesis Suessionensis, quæ plerasque suas reliquias e pii episcopi Nivelonis liberalitate possident, reliquiarum veritate dubitare posset. Porro cum pio isti præsulī difficile fuisset, in Franciam in Lipsantheis diversis sacras omnes, quas Constantinopoli congregarat, reliquias asportare, credibile est, eum thecis omnes conjunctim inclusisse, utque alias ab aliis, cum advenisset, secernere posset, adscripto singulorum Sanctorum nomine notasse, ossibusque capitis S. Dionysii Areopagitæ inscribi jussisse, aut inscripta reperisse litteris Græcis hæc, quæ ibidem sat distincte adhuc leguntur, vocabula: *Κεφαλή του αγίου Διονυσίου Αρεοπαγίτη*. In cujus ac omnium supra dictorum fidem hoc scriptum in compendiarie de re gesta litis formam, ut in tempore et loco et ubicumque congruum fuerit, usui esse possit, confecimus, quod signavimus signarique per duos nobis adsistentes religiosos supra nominatos fecimus, ac communis nostræ sigillo munivimus die xxx Januarii anno MDCLXXXVIII. Erat signatum F. Cottin Prior abbatie Longi-pontis, F. Nicolaus Quinquet. F. Petrus Lallouette.

asseverant,  
idque inte-  
grum re et  
iam vero,

**B** 14 Ita laudatum instrumentum; quod sane, penes se esse S. Dionysii Areopagitæ caput, a Longi-pontis monachis asseverari, imo et in diocesi Suessionensi id credi, luculenter ostendit. Verum an re etiam ipsa sacrum illud pignus Longi-pontis monachi possident? Non est sane, cur Niveloni, Suessionensis episcopus, a quo id acceperunt, suspectus habeatur. Adhæc Breviarii Parisiensis Lectio quinta, ad tertiam Octobris diem de S. Dionysio Areopagita ab anno 1700 legi solita, sic habet: Caput ejus, (videlicet Dionysii Areopagitæ) in Constantinopolitanæ urbis imperiali capella repositum, a Balduino, qui primus e Latinis imperavit in Oriente, Niveloni Suessionum episcopo, illic tum degenti, sub initium sæculi decimi-tertii donatum est; ii autem, qui dictam, aliasque Breviarii Parisiensis de Dionysio Areopagita Lectiones contexuere, ea dumtaxat in hisce, quæ post accuratum ac diligens examen veritati reppererunt consona, memoriæ prodidisse videntur; ut proinde, quod de Dionysii Areopagitæ capite, priusquam id Niveloni a Balduino traderetur, in imperiali urbis Constantinopolitanæ capella reposito supra recitatis verbis tradunt, a veritate alienum verosimillime non sit. Quod cum ita habeat, sacrumque adeo illud pignus diu etiam, antequam Balduinus Constantinopolim occuparet, in imperiali urbis hujus capella asservatum verosimiliter fuisset, vel solus ille, quo asservatum tum fuerit, locus facit, ut minus, ne id, quod Dionysii Areopagitæ caput non erat, pro Sancti hujus capite Constantinopoli, fraude quapiam interveniente, fuerit habitum, sit timendum. Hinc porro jam fit, ut, cum etiam a Balduino idem illud, quod in imperiali capella jam dudum asservatum fuerat, Dionysii caput Niveloni et abs hoc deinde Longi-pontis monachis traditum indubie fuerit, re etiam ipsa penes hos esse sacrum illud pignus, sat verosimile appareat.

cum ea, quæ  
Holloisius  
verbia

15 Atque hoc quidem cum ita habeat, ex instrumenti jam dati verbis, utpote quibus integrum humanum caput indicatur, consecrarium insuper est, ut integrum etiam Dionysii Areopagitæ caput Longi-pontis monachi possideant. Halloisius quidem de Illustribus ecclesiæ Orientalis

Scriptoribus, qui sanctitate et eruditione primæ Christianæ sæculo floruerunt, in suis in Dionysii Areopagitæ Vitam, a se contextam, Annotationibus pag. 241 cranium seu superiorem capitis S. Dionysii Areopagitæ partem in ducatus Luxemburgensis pago, nomine Aquila, asservari tradit; verum id a vero alienum apparet. Ut de re ferri queat judicium, Verba ejus omnia, quæ huc spectant, lectori hic, utut prolixa, exhibeo. Sic habent: Sunt, qui dicant, hujus consecrationis (Dionysii Areopagitæ in episcopum) manu Paulli factæ memoriæ extare etiamnum in ditione Luxemburgensi, in pago Aquila. Abest hic pagus ab urbe Treviris horæ circiter itinere. Ibi exiguum est templum S. Dionysio Areopagitæ sacrum, et in eo ejusdem sancti cranium, aut potius cranii vertex, cujus in exteriori parte cernitur crux alba, cum cranii reliquum subnigrum sit. Hanc crucem Dionysio impressisse Paullum, dum eum consecraret, communior sermo est: quorundam tamen non tunc, sed dum aqua salutifera illum ablueret. Nam utroque in sacramento signum usurpari crucis in confesso est, et docet ipse Dionysius libro de Ecclesiastica Hierarchia cap. 2 et v. Verumtamen illa Crux quæcumque demum sit, sive in Ordinibus, sive in Baptismo efformata; crux est transiens et extrinsecus tantum signans, non vero intus et usque ad ossa penetrans, iisque inherens. Unde consequitur aut miraculo factum, ut Crux illa cutem pervaderet, cranioque insisteret: aut certe, ut modo nobis incognito sic impressa adhæreret. Nam qui dicitur Character Sacramenti, ab ejusmodi cruce plane diversus est.

16 Ille enim non corpori, sed animæ imprimitur, eique indelebiter adhærescit, ac tribus tantum in sacramentis confertur juxta illud Tridentini concilii canonem IX sessione septima: " Si quis dixerit in tribus Sacramentis, Baptismo scilicet, Confirmatione et Ordine non imprimi characterem in anima, hoc est, signum quoddam spirituale et indelebile (unde et iterari non possunt) anathema sit. " At vero crux illa, quæ extrinsecus ab episcopo aut a Sacerdote efformatur, corporale signum est et delebile et omnibus sacramentis commune. Tertia vero sententia de tempore impressæ crucis est Joannis Bertelii abbatis Epternacensis, qui in sua Lutemburgensi Historia, summo cranio impressum Crucis signum a D. Paulo Apostolo refert, cum ab eo jam episcopus in Gallias cum benedictione ablegaretur. Verum hæc sententia teneri non potest, nisi si dicatur Dionysius bis in Galliam esse missus, semel a Paulo, semel a Clemente post Paulli mortem. Missum autem a Paulo, nullæ antiquæ litteræ vel minimum vestigium ostendunt: a Clemente autem, ut post liquebit, plurimæ. Meminit hujus cranii Arnoldus Rayssius in suo Hierogazophylacio, sive Thesauro sacrarum Reliquiarum Belgii, pag. 349.

huc transcrip-  
tis de Dio-  
nysii cranio,

17 De eodem cranio et impressa cruce mecum communicarunt oculati testes Joannes Roberti S. Theologiæ doctor, et hic Duaci sacrarum litterarum tunc Professor, et P. Joannes Sebastianus Philosophiæ eodem tempore in Trevirensi academia magister: quorum hic quidem ea ipsa de causa Aquilam profectus rem diligentissime examinavit, atque ad me perscripsit: inter alia veniavit, atque ad me perscripsit: inter alia veniavit, eam crucem lævem esse ac minime porosam, tametsi, quod reliquum est cranii, porosum

sum



AUCTOR  
C. R.

sum sit: deinde ex eo cranium, quod argento circumductum scutellam efficit, vinum a peregrinis adversus dolores capitis sumi solitum. Unde tam ob miraculorum copiam, quam ob gratias a Pontificibus concessas magno inibi esse in honore. Quod autem id cranium sive potius cranii suprema pars sit ipsius Areopagitæ, hoc indigenæ ex majorum suorum prisca traditione habere se asseverant, Unde vero aut quando acceperint, memoriæ proditum non habent. Ita hactenus Halloixius; ac eo quidem, quem citat, loco Areopagitæ cranii seu hujus saltem summmitatis, quæ in ducatus Luxemburgensis vico Egel, Latine Aquila, asservetur, Rayssius meminit: verum nec hic, nec Halloixius quidquam, quo cranium illud Dionysii Areopagitæ esse, probatum det, in medium adducit. Quid si ergo, non Dionysii Areopagitæ, sed Dionysii, prope Parisios passi, atque ab hoc, ut supra docui, distincti, cranium illud sit? Utul habeat, cum equidem populari tantummodo, quod de Areopagitæ cranium, in vico Aquila servato, dicitur, traditione, sæpissime falsa, innitatur, anne illud, quod B præterea unde et quando eo esset allatum, ignoratur, Dionysii Areopagitæ vere sit, dubium admodum esse atque incertum, necesse est. Quod cum ita habeat, aliudque nihil, Areopagitæ capiti, penes Longi-pontis monachos, uti e jam dictis apparet, asservato, partem ullam deesse, suadeat, integrum etiam illud penes hos esse, verosimilius videtur.

## APPENDIX

## ALTERA

## De Scriptis, quæ sub Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur.

Quæ sint  
Scripta,  
Areopagitæ  
nomine cir-  
cumferri  
solita.

C Ex Operibus, quæ a Dionysio Areopagita concinnata feruntur, alia adhuc exstant; alia, si umquam exstiterint, jam deperdita, ex Operibus, eidem Dionysio adscriptis atque adhuc exstantibus, in quibus citantur, dumtaxat innotescunt. Ac priora quidem libris quatuor, quorum primus de Cælesti Hierarchia, secundus de Ecclesiastica Hierarchia, tertius de Divinis Nominibus, quartus de Mystica Theologia inscribitur, Epistolisque insuper decem constant, quarum quatuor ad Caium, una ad Dorotheum, una ad Sosipatrum, una ad Polycarpum, una ad Demophilum, una ad Titum, ac una denique ad Joannem Evangelistam datæ notantur. Quod autem ad Opera, modo non exstantia, aut certe, si umquam exstiterint, jam deperdita, spectat, isthæc sex omnino constituerint libros, quorum primo de Theologia mystica, secundo de Anima, tertio de Hymnis divinis, quarto de Justo et divino Judicio, quinto de iis, quæ intelligentia et sensu percipiuntur, ac sexto denique de Hypotyposibus seu de Informationibus Theologicis fuerit tractatum. Porro libris adhuc exstantibus, qui a Dionysio Areopagita fuerint contexti, a nonnullis adhuc Epistola ad Apollopheum, alteraque de obitu

Pauli ad Timotheum scripta, accensentur; verum cum et hæc, et illa indubitatas, uti inter eruditos convenit, suppositionis notas præferant, ac passim ab ipsismet Operum Areopagiticorum patronis Dionysio Areopagitæ abjudicentur, binis hisce lucubrationibus præteritis, sintne aliæ, supra recensitæ atque adhuc exstantes, a Dionysio Areopagita, cujus nomine inscribuntur, profectæ, dumtaxat fere controvertitur.

2 Ac alii quidem, quorum opinio a seculo sexto aut certe septimo ad seculum usque sextum decimum apud omnes fere, paucis dumtaxat subinde reclamantibus, invaluit, Scripta illa omnia Dionysio Areopagitæ, cujus nomen præferunt, esse attribuenda, arbitrantur: alii contra, nec ipsi numero pauci, qui seculo sexto decimo ac serius floruerunt, Opera illa universa, etsi etiam ipsemet auctor per ea, quæ scribit, Dionysium Areopagitam sese loco non uno prodat, penitus abjudicant, eaque adulterina huicque Sancto nostro esse supposita, pronuntiant. Hisne ergo, an illis assentiendum sit, in hac Appendice discutere aggredior. Ac mihi quidem Opera, quæ Dionysii Areopagitæ nomen proferunt, vere Sanctum hunc non habere auctorem, longe probabilius apparet; ut autem hanc meam opinionem stabiliam, non omnia, quæ apud auctores, idem ante me opinatos, passim inveniuntur, rationum momenta adducam, sed ut hic, quantum fieri poterit, brevitati studeam, ea dumtaxat, quæ validiora existimaro. Id itaque, rationes interim, quæ pro dictis Operibus Dionysio Areopagitæ adscribendis militant, minime etiam in jam nunc subjiciendo tractatu neglecturus, ut præstem, a probando de Operibus illis, quod inde ad meam, quam jam indicavi, opinionem momentum non exiguum accessurum, putem, omnium prorsus Patrum, qui quatuor primis æræ Christianæ seculis floruerunt, silentio ducam initium, alia deinde, quæ eundem ad finem conducunt, argumenta adducturus. Ceterum e variis Operum Dionysianorum editionibus, quæ prodierunt, Cordeana anni 1633 ut plurimum me usurum, præmoneo, remque ipsam cap. sequenti aggredior.

## CAPUT I.

An Dionysii Opera ab ullo e Patribus, qui tribus primis æræ Christianæ seculis floruerunt, fuerint citata.

Cum nullus prorsus Patrum, qui primo et secundo æræ Christianæ seculo floruerunt, Opera, sub Dionysii Areopagitæ nomine circumferri solita, citasse memoretur, idque ipsimet, qui Opera illa Sancto nostro adscribenda contendunt, fateantur, ad seculum tertium progredior. Hoc itaque offert duos, Origenem videlicet et Dionysium Alexandrinum. Ac priorem quidem, qui circa annum 250 floruit, Dionysium Areopagitam, aut hujus, si mavis, Opera citasse, posteriorem vero non tantum citasse, sed et Scholiis illustrasse, affirmant, qui, ut Sanctum faciant genuinum Operum illorum auctorem, decertant. Anne ergo id affirmantibus assentiendum sit, dispiciamus. Origenes, aiunt, Homilia prima in S. Joannem sic scribit: In ipso enim,

et quid in  
hac Appendi-  
ce præstan-  
dum sit, ex-  
ponitur.

F

Origenes Dio-  
nysiana Ope-  
ra, contra ac  
contendunt.



A enim, ut loquitur os divinum, movemur et sumus; et, ut ait magnus Dionysius Areopagita, esse omnium est super essentiam divinitas. Sane hic Dionysius apertissime citatur, adductumque ex ejus Operibus testimonium Hierarchiæ Cælestis cap. 4 legitur; verum quid inde? Homiliæ in S. Joannem, non Origenis, sed quemadmodum inter eruditos omnes convenit, auctoris alterius, cujus ignoratur nomen, factus sunt. Liqueat id vel ex eo, quod qui Homilias illas adornavit, sermonem in hisce de Manichæis et Arianis, qui non nisi post Origenem sunt exorti, instituat. Adhæc in ipsamet illa Homilia, in qua Dionysius Areopagita citatur, eorumdem hæreticorum errores oppugnat; ut deductum ex hac Homilia argumentum nihil omnino roboris habeat, quo citatum ab Origene fuisse Dionysium Areopagitam, evictum dent.

haud citavit,  
nec Scholia  
in illa S.  
Dionysius  
Alexandri-  
nus scripsit:

4 Nec est, cur ex illa, hunc equidem a seculi, si non tertii, quarti saltem auctore fuisse citatum, etiam contendas. Quo enim tempore is, qui Homilias laudatas concinnavit, floruerit, in obscuro est, nihilque omnino occurrit, quod ætatem ejus seculo sexto anteriorem facere nos cogat. Atque hæc modo adducta satis superque, quantum reor, ostendunt, enerve prorsus esse, quo, Dionysium Areopagitam sive ab Origene sive a paris fere aut supparis ætatis auctore fuisse citatum evincant, argumentum, e laudata Homilia petatum. Ad S. Dionysium, Alexandrinum episcopum, quem anno 265 vitam cum morte commutasse, tom. 2 Octobris, quo de illo actum, jam docui, orationem modo vertamus. Hunc, quod tamen ex dicendis a vero alienum apparet, in S. Dionysii Areopagitæ Opera seu libros Scholia conscripsisse, plures scriptores affirmant aut certe affirmare queunt videri. Ac hos quidem inter primum locum, ut volunt, tenet S. Anastasius, cognomento Sinaita, qui, seculo VI senescente natus, seculo insequenti diem extremum clausit. Proximus abs hoc est S. Maximus martyr, qui seculo item septimo claruit, Scholiaque in Opera, quæ Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur, conscripsit. Hisce porro accedunt Nicetas Choniates, qui circa annum 1200 floruit, et Joannes Cyparissiotus, cognomento Sapiens, qui duodecimo vel tertio decimo (tempus enim, quo eruditus hic Græcus vixerit, sat certo determinari non potest) seculo floruit. Atque hos nec plures scriptores antiquos, ut Dionysium Alexandrinum in S. Dionysii Areopagitæ libros Scholia conscripsisse, probatum dent, Dionysianorum Operum vindices solent afferre; anne autem illorum seu vero seu putativo testimonio rem conficiant, dispiciendum modo est.

contrarium  
quidem per  
verba, que  
hic Græce  
simul

5 Ac primo quidem ex Nicetæ Choniatae et Joannis Cyparissiotæ testimonio haud multum, quod nimium remote ab utriusque Dionysii, Areopagitæ nimirum et Alexandrini, ætate vixerint, habere possunt præsidii; quod autem ad S. Anastasium Sinaitam et S. Maximum pertinet, aliter de iis, ac nominatim quidem de S. Anastasio Sinaita est loquendum. Ut rite ac commodè testimonium ejus seu verum seu supposititium examinare queam, verba omnia, quibus id concipitur, e libro, cui titulus ὁδὸς, Latine dux Viæ, Græce simul et Latine e Gretseri, Societatis nostræ sacerdotis, versione huc transcribo. Græca in dicto libro cap. 22 sic habent: Ἀγέννητον, ἵγουν ἄκτιστον, μόνον τὸ θεῖον ὑπάρχει, Octobris Tomus IV.

καὶ ἰδοὺ, εὐρίσκομεν εἰς τὸν ἅγιον Διονύσιον ἐν κερταλαίῳ ἐπιγεγραμμένῳ περὶ μεγάλου καὶ σμικροῦ περὶ Θεοῦ λέγοντα οὕτως: ἀμείωτον, ἀγέννητον, οὐχ ὡς μήπω γενόμενον, ἢ ἀτελείωτον, ἢ ὑπὸ τούτῳ, ἢ τούτῳ μὴ γενόμενον, οὐδ' ὡς μηδαμῶς μηδαμῶς ὄν, ἀλλ' ὡς ὑπὲρ πάντων ἀγέννητον. Εἰπὼν δὲ ὑπὲρ πάντων ἀγέννητον, πολλὰ ἀγέννητα ἐσήμανεν, ἥτοι ἄκτιστα. Καὶ μὴν πῶς τοῦτο δυνατόν; οὐδεὶς γὰρ ἀγέννητος, εἰ μὴ μόνος Θεός. Ταύτην γοῦν τὴν χρῆσιν παρήγαγε Μανιχαῖς τις, βουλόμενος δεῖξαι καὶ τοὺς ἀγγέλους καὶ τὴν ψυχὴν καὶ τὰ ὕδατα ἄκτιστα, τοῦτ' ἐστίν, ἀγέννητα. Πάλιντε μίαν οὐσίαν λεγούσης τῆς Ἐκκλησίας εἶναι πάντας τοὺς ἁγίους ἀγγέλους, ὁ αὐτὸς θεὸς καὶ ἀποστολικὸς Διονύσιος πολλὰς οὐσίας ὀνομάζει τὰς ἄνω δυνάμεις: ὁ γοῦν μέγας Διονύσιος, ὁ Ἀλεξανδρείας ἐπίσκοπος ὁ ἀπὸ ρητόρων ἐν τοῖς σχολίοις, οἷς πεποίηκεν εἰς τὸν μακάριον συνώνυμον αὐτοῦ Διονύσιον, οὕτω λέγει, ὅτι ἀγέννητον εἶωθεν καλεῖν ἢ ἐξω φιλοσοφία πᾶσαν ἀόρατον φύσιν: ὁμοίως καὶ οὐσίας τὰς ὑποστάσεις: καὶ τούτου φησὶ κατὰ τοὺς ἐξω εἰρηγται τῷ ἁγίῳ Διονυσίῳ αἱ τοιαῦται φωναὶ καταχρηστικῶς: ὥστε οὐ χρὴ ἀσκόπως καὶ κατὰ τὸ ἡμῖν δοκοῦν ἐρμηνεύειν τὰς τῶν ἁγίων φωνὰς καθά καὶ σήμερον ποιοῦσι τινές.

6 Latina autem, quæ Græcis hisce respondent, sequentia hæc sunt: Solus Deus ingenuus est ac increatus: et tamen apud S. Dionysium (nimirum Areopagitam, apud quem, quæ hic subduntur, lib. de Divinis Nominibus cap. 9 invenio) in capite, cujus inscriptio est; " De Magno et Parvo, " hæc de Deo leguntur: Nullus egens, quod augeri minuique non possit; ingenuus, non quasi nondum genitum, seu quasi imperfectum sit, seu non sit, aut ab hoc aut hoc non sit, neque ut quod nusquam nulloque modo sit, sed quod super omne ingenuus sit. " Dicens porro, " super omne ingenuus, " multa ingenua seu increata significavit. Et quomodo hoc fieri potest? Nullus enim ingenuus est præter solum Deum. Hanc igitur partem inseruit Manichæus quispiam eo consilio, ut ostenderet, etiam angelos, animam et aquas increata esse, hoc est, ingenua? Rursus cum Ecclesia doceat, unam esse angelorum substantiam, idem divinus et Apostolicus Dionysius nominat supernas virtutes " multas substantias. " At magnus Dionysius Alexandrinus, ex Rhetorum numero episcopus factus, in Scholiis, quæ scripsit in sibi cognominem Dionysium, hæc habet: Externa Philosophia ingenuam appellare solet omnem naturam inaspectabilem, similiter et hipostases substantias. Ex cujus more S. Dionysius his locis est locutus, improprie nimirum has voces usurpans. Quocirca non debemus improvide et temere Sanctorum dicta interpretari, sicut hoc tempore nonnulli consueverunt.

E  
et Latine dan-  
tur, Anastasio  
Sinaitæ  
attributa,  
haud obscu-  
re,

7 Ita S. Anastasius Sinaita; hisce autem verbis, Scholia fuisse a S. Dionysio, patriarcha Alexandrino, in S. Dionysium Areopagitam conscripta, luculentissime testatur, ut plerique, qui Opera, Dionysii Areopagitæ nomen præferentia, sancto huic Atheniensi episcopo adscribunt, præfracte, nec prorsus immerito, contendunt; nihilo minus tamen ii, qui Opera illa S. Dionysio Areopagitæ abjudicant, Scholia in isthæc a S. Dionysio, Alexandrino episcopo, fuisse conscripta, inficiantur; ut autem jam adductum, quod sibi speciem saltem adversari fatentur, S. Anastasii Sinaitæ testimonium seu infringant seu enervent, non unum omnes adhibent responsum. Alii enim,

contra ac  
nonnulli,



LECTOR  
C. B.

quos inter Pearsonius in *Epistolarum S. Ignatii Vindictis* cap. 10 locum tenet, contendunt, Dionysium, qui, ut apparet, ab Anastasio Sinaita aliisque supra relatis Scholia in Dionysium, sibi cognominem, scripsisse asseritur, non pro S. Dionysio, Alexandrino episcopo, sed pro antiquo quodam rhetore seu oratore, qui a S. Dionysio Alexandrino sit diversus, esse accipiendum, sicque Anastasium a vero deflectere, huicque adeo sancto Alexandrino episcopo Scholia in Areopagitam perperam adscribere; alii contra, a S. Dionysio episcopo Alexandrino, Scholia quidem in Dionysium sibi cognominem scripta fuisse, affirmant; per hunc tamen non Dionysium Areopagitam; sed alterum quemdam, Dionysium forte Corinthiorum episcopum, secundo æræ Christianæ seculo scriptis etiam clarissimum, intelligunt. Verum iis, qui Dionysium, Operum Areopagiticorum scholiasten, pro rhetore quodam antiquo Alexandrino, qui a S. Dionysio, patriarcha Alexandrino, fuerit diversus, accipiunt, assentiendum non esse, Operis nostri tom. 2 Octobris pag. 112 num. 49 et binis seqq. jam ostendi.

B 8 Quod autem ad eos, qui per Dionysium, Dionysio Alexandrino cognominem, in quem hic Scholia scripsisse a S. Anastasio Sinaita aliisque supra memoratis asseritur, Dionysium Corinthiorum episcopum aut alterum homonymum intelligendum contendunt, jam spectat, iis ego quidem in jam nunc cit. Operis nostri tom. pag. 115 assentiendum pronuntiavi. Verum, re iterum ad examen revocata, non possum, quin, quam primum fueram amplexus, mutem sententiam. Et si enim Anastasius, in textu supra dato, a Dionysio Alexandrino in Dionysium Areopagitam, cujus ante meminerat, Scholia fuisse conscripta, significare volens, accuratius ac melius dicendo, Magnus Dionysius Alexandrinus, ex rhetorum numero episcopus factus, in Scholiis, quæ scripsit in hunc ipsum Dionysium, quam dicendo, Magnus Dionysius Alexandrinus, ex rhetorum numero episcopus factus, in Scholiis, quæ scripsit in sibi cognominem Dionysium fuisset locuturus, fieri tamen potest, imo re etiam vera factum videtur, ut summam ille ubique in loquendo seu scribendo accuratorem sectatus haud fit, utque adeo suo etiam minus accurately loquendi modo, Scholia a Dionysio Alexandrino in Dionysium Areopagitam fuisse conscripta, significatum voluerit. Et vero, re etiam ipsa significare id illum voluisse, sequenti, quod modo subjungo, quodque me, ut priorem mutarem sententiam, impulit, argumento ostendo. S. Anastasius Sinaita seu is, cujus ex dicendis verba Anastasio sunt supposita, in textu laudato sibi objicit difficultatem, in eo sitam, quod Sanctus Dionysius Areopagita, ubi unus dumtaxat ingenitus est Deus, multa ingenita, ut apparet, appellet, simulque, cum Ecclesia angelos omnes ejusdem esse essentiæ asseveret, supernas virtutes nominet multas substantias, sicque supernas virtutes seu angelos essentiæ diversæ facere videatur; hanc autem objectionem seu difficultatem ut solvat S. Anastasius, recurrit ad Scholia a S. Dionysio Alexandrino in Dionysium sibi cognominem composita, in quibus hic edocuit, Dionysium, sibi cognominem, e profanæ seu externæ, quæ omnem naturam invisibilem appellare ingenitam et similiter essentias appellare substantias solet Philosophiæ more esse locutum.

9 Quod cum ita sit, Dionysius certe, quem quo objectam difficultatem solvat, e Philosophiæ profanæ more seu abusive locutum a Dionysio Alexandrino in Scholiis, in Dionysium sibi cognominem conscriptis, asseverari, Anastasius ait, non alius quam Dionysius Areopagita existiterit, cum alias, contra ac Anastasius meditatur, minime tolleretur difficultas objecta. Jam vero, cum id ita sit, nec in his textus ex Anastasio adducti verbis, Magnus Dionysius Alexandrinus, ex rhetorum numero episcopus factus, in Scholiis, quæ scripsit in sibi cognominem Dionysium, hæc habet: " Externa Philosophia ingentam appellare solet omnem naturam inaspectabilem; similiter et hypostases substantias. Ex cujus more S. Dionysius his locis est locutus, " per Dionysium, Alexandrino cognominem, in quem is Scholia conscripserit, alius Dionysius, quam qui e Philosophiæ profanæ more locutus a Dionysio Alexandrino asseritur, intelligendus videtur. Præterquam enim quod S. Dionysius Alexandrinus Scholiorum potius, quæ in Dionysium Areopagitam, quam quæ in quemcumque Dionysium alium scripsisset, occasione Dionysium Areopagitam abusive supra assignatis locis esse locutum, dicturus fuisse videatur, obscure ac parum apte, ut apparet, locutus fuisset Anastasius, se Scholia in Dionysii Opera esse contexta, præfatus, abusive in hisce locutum asseverari Dionysium dixisset, aliusque per hunc, quam per illum, in quem Scholia scripta, ante dixit, Dionysius deberet intelligi. Quidquid itaque in contrarium arguant, Scholia in Dionysium Areopagitam a Dionysio Alexandrino fuisse conscripta, per verba supra recitata Anastasioque Sinaitæ attributa declaratur.

10 At vero, inquires, ane ergo re etiam vera Dionysius Alexandrinus in Dionysium Areopagitam Scholia conscripsit, idque S. Anastasius Sinaita est testatus? Mihi equidem nec unum, nec aliud ita habere videtur. Et si enim verbis, supra e libro, qui Ὁδὴς, Latine Dux viæ inscribitur, recitatis, Dionysium Alexandrinum in Dionysium Areopagitam Scholia conscripsisse, viæ non certo, ut jam ostendi, significetur, ane tamen verba illa Anastasii sint, et an non in hujus textum a posterioris ævi scriptore fuerint intrusa, maxime est dubium. Imo Anastasii verosimillime, ne amplius quid dicam, non esse, eam jam nunc dicendis patescet. Anastasius Sinaita verbis supra huc transcriptis proxime hæc sequentia (adi loco supra cit. Gretserum) præmittit, Monumenta patrum, maxime dogmatica, non sunt in omnium gentium sermonem conversa, nec ad omnes regiones perlata. Quo fit, ut hæretici quædam adjiciendi, quædam vero demendi occasionem nacti fuerint; quod nos experientia didicimus. Cæterum, ut, quæ jam diximus, manifestiora fiant, in specie quædam depravationum exempla in scriptis Patrum occurrentia commemorabimus. Hactenus Anastasius; quis autem hisce auditis, futurum non exspectet, ut ab eo quædam, in quibus hæretici vel addendo vel demendo quidquam sanctorum Patrum dicta corruperint, commemorentur? Verum in Anastasii textu supra huc transcripto, qui verbis jam nunc datis proxime subjungitur, quidque certe prolixus est admodum, nullum prorsus corruptionis seu depravationis hujusmodi exemplar sese offert. Petit quidem a semetipso Anastasius, an tria, quæ in recitato a se Dionysii libro de Divinis

perperam,  
contendunt,  
declaratur:

E

verum verba  
illa Anastasii  
non sunt,

F



A Divinis nominibus cap. 9 occurrunt, sequentia isthæc verba Super omne ingenitum a Manichæo quopiam, ut angelos, animam et aquas increata esse, ostenderet, genuino Dionysii textui inserta haud fuerint; verum iis, quæ mox jungit, nullum prorsus in hoc depravationis seu corruptionis, a Manichæis factæ vitium cubare, dilucide declarat, uti quisque, qui supra huc transcriptum Anastasii textum attente expendit, haud difficulter comperiet.

sed in eum.  
uti ex anti-  
quo Biblio-  
thecæ regiæ  
Parisiensis  
codice

11 Jam vero, cum res ita habeat, nec ullum depravationis, contra ac se facturum, proxime ante dixit, exemplar in textu adeo longo aliisque insuper huic subjectis verbis adducat, enimvero vel hinc mihi admodum, ne pejus quid dicam, fit dubium, sitne hic ab Anastasio Sinaitæ profectus, an a scriptore alio in ejus textum intrusus. Hoc porro meum dubium haud parum adhuc ex eo augetur, quod Leo Allatius in Syntagmate de Eugastrimutho pag. 528, Anastasii Sinaitæ librum, qui ὁδηγός, Latine Dux viæ inscribitur, varie esse interpolatum, contendat, hacque in re sibi non paucos assentientes habeat. Sollerius

B quidem in Appendice ad Patriarchas Alexandrinos, Operis nostri tom. 5 Junii præfixa, pag. 118 et seq. Anastasii Sinaitæ ὁδηγός contra severiorem Albertini censuram tuetur; verum, etsi quidem Opus illud minus, quam nonnulli velint, interpolatum esse, ibidem ostendat, ei tamen truncationes additamenta nonnulla accessisse, haud obscure fatetur, nec ququam, quod verba supra recitata, imo et totum, quod hæc complectitur, caput 22, Anastasii ὁδηγός ab ævi posterioris interpolatore adjecta non fuisse, satis probet, in medium adducit. Et vero, ut verba illa omnia, imo et totum fere dictum caput, ab interpolatione promanasse, existimem, præter jam mox dicta facit Bibliothecæ regiæ Parisiensis codex Ms. Græcus 1084, seculo decimo, uti iis, qui dictæ Bibliothecæ codicum Mss. Catalogi tom. 2 anno 1740 typis vulgaverunt, visum est, exaratus. Ab hoc enim, uti eruditissimus dominus Pingre, abbatæ S. Genovefæ Parisiis canonicus Regularis, rei maritimæ astronomus ac Geographus regius, post codicem illum inspectum ac sedulo excussum nos edocere pro summa sua humanitate fuit dignatus, omnia illa, quæ in ὁδηγός editione, a Gretsero curata, abs hisce vocibus χωρισθήσεται εἰς τὸν αἰῶνα τοῦ αἰῶνος, in omnem æternitatem separabitur, pag. 330, lin. 2 occurrentibus, usque ad hæc verba ἀλλ' ἅμα συνῆλθον, sed simul convenerunt, pag. 344 lin. 30 occurrentia, leguntur, penitus exsulant; cum autem in Gretseriana ὁδηγός editione eo intervallo, quod inter binas illas paginas intercedit, totum fere caput 22, omniaque supra ex hoc recitata verba contineantur, fuisse isthæc in codicem Ms., quod ad illam adornandam Gretserus usus est, ab interpolatore intrusa, suspicari fas est.

hic probatur, fuerunt intrusa;

12 Nec est, quod reponas, laudatum Bibliothecæ regiæ Parisiensis codicem, a quo verba illa absunt, truncatum potius esse dicendum; quo minus enim merito adstrui id queat, rei, de qua Anastasius agit, series impedit, quæ, verbis illis rescissis seu omissis, nequiquam abrumpitur aut inturbatur. Id ex jam nunc dicendis patet. Anastasius de mysterio Incarnationis agens, sequentia hæc verba, supra ex parte jam data, pag. 329 et seq. proloquitur, Ignis divinitatis ab humanitate nullo umquam tempore aut ulla in re separatus est, aut etiam unquam in

omnem æternitatem separabitur; post hæc autem verba in laudato bibliothecæ regiæ Parisiensis codice Ms., omnibus prorsus, quæ supra recitavi, quæque a Dionysio Alexandrino Scholia in Dionysium Areopagitam scripta, produnt, omissis, proxime sequuntur isthæc, quæ, supra partim e Gretseri editione pag. 344 jam data, Latine in hac pag. 345 ita habent: Sed simul convenerunt divinitas et caro, anima rationis particeps informata. Hæc namque est, quæ dici solet hypostatice unio. Qui duo textus cum sensum neutiquam mutilum seu hiulcum conficiant, enimvero laudatum Bibliothecæ regiæ Parisiensis codicem, quod ab eo, quæ inter ambos illos textus in Gretseriana ὁδηγός editione intercedunt, omnino absint, truncatum esse, pro certo asseverari non potest. Jam vero, cum id ita habeat, aliaque adhuc supra allegata, Gretserianam editionem eo loco, quo ista leguntur, interpolatam potius esse, suadeant, ea sane ac nominatim omnia, quæ in hac, a Dionysio Alexandrino Scholia in Areopagitam fuisse conscripta, indicant, a posterioris ævi interpolatore promanasse, vix non indubitatum apparet. Verum, inquires, S. Maximus, uti ipsemet in Opere nostro tom. 2 Octobris pag. 114, num. 56 jam docui, virginti quinque dumtaxat annis circiter Anastasii Sinaitæ ætate fuit posterior, hicque Operum Dionysianorum, prout editus exstat, scholiastes iisdem fere, quæ Anastasius adhibet, quæque supra etiam jam recitavi, adhibitis verbis, Scholia in S. Dionysium Areopagitam a S. Dionysio Alexandrino fuisse conscripta, in suis ad Sanctum nostrum, prout modo edita exstant, Scholiis pariter testatur.

13 Fateor; sic habet: imo S. Maximus, qui id testatur, S. Anastasio Sinaitæ multo fortassis adhuc minori spatio supervixerit: verum quid tum? Michaël Le Quien in sua de Areopagiticis Scriptis Opinione (adi tom. 2 pag. 420 Venetam anni 1756 Operum Dionysii Areopagitæ editionem) sub initium in Anastasii Sinaitæ, quibus S. Dionysio Alexandrino Scholia in Dionysium Areopagitam attribuuntur, supra huc transcripta verba, seu in observationem hisce inclusam ita animadvertit: Hæc porro Anastasii observatio integra etiam legitur inter Scholia (S. Maximo scilicet adscripta) in caput v de Cælesti Hierarchia; cum tamen in vetustis codicibus non exstet, sed in recentissimis et editis tantum; ut proinde ex cap. xxi ὁδηγός transumpta sit. Quid si ergo observatio illa, seu verba, quibus, a Dionysio Alexandrino in Dionysium Areopagitam Scholia fuisse conscripta, S. Maximus sit testatus, seculo dumtaxat decimo aut serius Scholiis, a S. Maximo in eundem Dionysium Areopagitam contextis, ab interpolatore fuerint admixta? Quid si etiam illa non ex Anastasii Sinaitæ Opere, quod ὁδηγός, Latine dux viæ inscribitur, sed aliunde fuerint accepta, atque in ipsum etiam Anastasii dictum Opus seu tum seu serius aut etiam paulo citius intrusa? Sane, cum verba, quæ a Dionysio Alexandrino in Dionysium Areopagitam Scholia fuisse conscripta in dicto Anastasii Sinaitæ Opere cap. 22 produnt, ab interpolatore in id, ut jam supra docui, fuerint intrusa, fieri facile potest, imo re etiam ipsa factum fortassis est, ut, quam dixi, interpolatio seculo demum decimo circiter aut paulo serius Operis Anastasiani loco supra relato acciderit. Verum demus etiam, supra huc ex Anastasii

estque pari modo de iisdem verbis, prout a Maximo exhibentur, loquendum:

ὁδηγός



AUCTORE  
C. B.

ἰδρυῖ et e Scholiis, in Dionysium Areopagitam contextis, transcripta verba, quæ a Dionysio Alexandrino Scholia in Dionysium Areopagitam fuisse adornata, diserte declarant, non ab ævi posterioris interpolatoribus, sed ab ipsismet duobus illis sanctis Viris esse profecta, nec sic certo probari poterit, a Dionysio Alexandrino Scholia in Dionysium Areopagitam fuisse conscripta.

etsi autem  
secus foret,  
cum Scholia  
Dionysio  
Alexandrino

14 Fieri enim potest, ut Scholia, ab alio composita, pro Scholiis, a S. Dionysio Alexandrino compositis, SS. Anastasius et Maximus haberint. Res ex jam nunc dicendis patescet. Michaël Le Quien in Opusculo supra cit. dictoque Operum Dionysianorum editionis Venetæ tom. 2 inserto, pag. 422, S. Joannem Scythopolitanum Scholia etiam in Areopagitam, quæ cum editis S. Maximi in hunc Scholiis confusa exstant, contexuisse, præfatus, mox ita memorat: Anastasius bibliothecarius in epistola ad regem Carolum Calvum de sua Areopagiticorum translatione Latina hoc etiam de Scholiis Græcis, quæ una interpretatus erat, testatur: " Ipsorum au-

B " tem Scholiorum seu Paratheseon, quæcum-  
" que in calce sui signum vivificæ crucis habent,  
" a Maximo confessore et monacho inventa nar-  
" rantur. Cætera S. Joannis Scythopolitani an-  
" tistitis esse narrantur. " Nondum hactenus  
incidi in exemplar vetus Anastasianæ translationis,  
in quo Maximi Scholia a Joannis discreta es-  
sent. Usserius vero Armachanus in Bibliotheca  
Theologica manu exarata, cujus Fragmentum  
recitat Guilielmus Cave in Joanne Maxentio  
(quem nescio quo stupore, quia monachorum  
Scytharum in Occidente causam egit, pro Jo-  
anne Scythopolitano accepit) de Scholiis Ma-  
ximi et Joannis hæc reliquit observanda: Jo-  
" annes Scythopolitanus scripsit in Dionysium  
" Areopagitam Scholia pariter ac maximus. Ve-  
" rum in libris Dionysii ab anno MDLXII inclusive  
" editis simul confusasunt Joannis et Maximi Scho-  
" lia, quæ non in antiquioribus solum, quæ  
" Cyparissioti tempore ferebantur, editionibus fue-  
" runt distincta, sed etiam in utroque, quo usus  
" est Morellius, codice: in quorum altero ad  
" marginem apposita sunt Joannis Scythopolita-  
" ni sine nomine Scholia; in altero vero seor-  
" sim (post absolutum textum integrum Diony-  
C " sii) Maximi nomine insignita Scholia, eo bre-  
" viora, quod ab amplioribus Joannis, cum  
" quibus ea conjunxit Morellius, separata fue-  
" rant.

" nonnullis  
adscripta,  
Joannis Sey-  
thopolitani  
sunt.

15 " Porro vulgata illa Scythopolitani Scholia  
" eadem illa ipsa sunt, quæ Dionysio Alexan-  
" drino ab aliis sunt attributa. Quod ex senten-  
" tia a Cyparissioti ex Dionysii scholiis citata  
" patet, quæ in scholiis istis totidem verbis repe-  
" ritur. Istam vero sententiam Scythopolitani,  
" non Maximi, esse liquet ex Latina versione  
" Scholiorum Scythopolitani, a Roberto epi-  
" copo Lincolnensi facta, et in bibliotheca  
" Collegii Corporis Christi apud Lincolnenses  
" asservata, in qua reperitur. " Hæc Usserii ac-  
" curati satis critici, ex quibus certo certius fit  
hodieque superesse Scholia Scythopolitani in  
Dionysium, eaque illa esse, quæ S. Maximo  
indiscriminatim assignantur, cum perpauca et  
perexigua sint, quorum Maximus parens fuit;  
hæcque, interjectis hujusmodi vocibus, ἄλλως  
sic τὸ αὐτὸ, a Morellio sæpe ab aliis secerni  
animadverti. Hactenus laudatus Le Quien, nonnul-  
la deinde adhuc alia, quibus Scholia in Dionysium

Areopagitam a Joanne Scythopolitano fuisse com- D  
posita, perspicue evictum dat, subjungens; senten-  
tia autem, ut ad id, ob quod præcipue Lequieni  
verba huc transcripsi, jam veniam, a Cyparissioti  
ex Dionysii Alexandrini Scholiis citata, ob quam,  
Scholia, Dionysio Alexandrino ab aliis attributa,  
Joanni Scythopolitano adscribenda, Usserius  
existimavit, apud laudatum Cyparissiotum, Bibl.  
Veterum Patrum edit. Lugd. tom. 21 a pag. 378  
insertum, Decade 1, cap. 1 legitur, nihilque est,  
quam observatio, qua Dionysius Alexandrinus  
epistolæ, a Dionysio Areopagita ad Titum episco-  
pum scriptæ, locum, quo Theologia in mysticam et  
philosophicam dividitur, hæcque fidem facere et  
adstringere veritatem asseritur, explanans, hisce  
primum, quæ quantum ad substantiam apud  
Areopagitam ibidem habentur, sequentibus ver-  
bis, Theologia philosophica et demonstrans fi-  
dem facit et demonstrat veritatem, in medium  
adductis, mox subjungit, Id est, eorum, quæ  
dicuntur, veritatem tamquam sigillo quodam obsi-  
gnat, et tamquam vinculo colligat et efficit: ut qui  
audiunt, credant.

16 Altera vero pars Theologiæ, quæ Symbolica E  
est, per ea, quæ fiunt, adjungit ad Deum quodam  
ipsius rei habitu et informatione, quod quidem vo-  
cavit (nimirum Dionysius Areopagita) ἀποδείκνυται  
μυσταγωγίας. Talis est in S. Dionysium Areopagi-  
tam sententia, seu observatio, quam, veluti a  
S. Dionysio Alexandrino factam, Cyparissiotus  
proponit; cum autem in Scholiis in Dionysium  
Areopagitam, quæ, quemadmodum e jam dictis  
liquet, partim a Joanne Scythopolitano, partim  
a S. Maximo sunt contexta, eadem observatio,  
iisdem etiam verbis concepta, in præfatum Epi-  
stolæ, a Dionysio Areopagita ad Titum scriptæ,  
locum legatur, nec tamen S. Maximum, sed  
Joannem Scythopolitanum, uti ex Latina Scho-  
liorum Scythopolitani translatione, a Roberto,  
inter Prætermisos ad hunc diem apud nos relato  
Lincolniensi sec. XIII episcopo, facta atque in bi-  
bliotheca collegii Corporis Christi apud Oxonien-  
ses asservata liquet, habeat auctorem, haud sane  
immerito, Scholia in Dionysium Areopagitam, attri-  
bui a nonnullis Dionysio Alexandrino solita, Jo-  
anni Scythopolitano esse adscribenda, Usserius exi-  
stimavit, maxime cum laudatus Cyparissioti aliud  
adhuc Scholion, quod, inter Scholia S. Maximi no- F  
mine edita exstant, Scythopolitani etiam est, sub  
Dionysii Alexandrini nomine Decadis 2 cap. 2 sub-  
ministret. Jam vero, cum idita sit, verosimillime-  
que Scholia in Dionysium Areopagitam, Joanni  
Scythopolitano adscribenda, S. Maximo Dionysii  
Scholiastæ et S. Anastasio Sinaitæ, qui ambo  
Joanne Scythopolitano recentiores sunt, præluxerint,  
factum facile esse potest, ut bini hi scripto-  
res Scholia, in Dionysium Areopagitam a Joanne  
Scythopolitano composita, S. Dionysio Alexan-  
drino adscripserint.

17 Atque hinc, cum in hisce, externam per verba, hic  
Philosophiam solere ingenitam appellare omnem  
naturam inaspectabilem, similiter et hypo-  
stases substantias, ac Dionysium Areopagitam,  
dum supernas virtutes vocat multas substantias,  
Deumque super omne ingenitum esse, scripsit,  
e philosophiæ externæ seu profanæ more esse lo-  
cutum, legissent, id a Dionysio Alexandrino  
assertum adstruxerint, prior quidem seu Anasta-  
sius Sinaita sic scribens: Magnus Dionysius  
Alexandrinus, ex Rhetorum numero episcopus  
factus, in Scholiis, quæ scripsit in sibi cognom-  
minem,

E  
feri potest, ut  
hæc nihilo-  
minus

per verba, hic  
recitata, S.  
Anastasius et  
Maximus.



A minem, Dionysium, hæc habet: Externa Philosophia ingenitam appellare solet omnem naturam inaspectabilem, similiter et hypostates substantias. Ex cujus more S. Dionysius his locis est locutus, improprie nimirum has voces usurpans; posterior vero in Scholiis ad caput v celestis Hierarchiæ ita notans; Cur porro, cum Ecclesia doceat, omnes sanctos angelos unius esse substantiæ, D. Dionysius (videlicet Areopagita) multas virtutes nominat? Magnus ille Dionysius, Alexandriæ episcopus et orator, in Scholiis, a se in beatum Dionysium sibi cognominem concinnatis, notat, externam Philosophiam solere naturam omnem invisibilem ingenitam vocare, uti et essentias supposita; atque hinc ait, abusive voces istiusmodi a sancto Dionysio fuisse usurpatas.

os, qui hic  
exponitur,

18 At vero, ut, quæ opinioni meæ jam explanatæ adversari videntur, modo etiam exponam, Bernardus de Rubeis Ordinis Prædicatorum in sua, quam recentioris Operum Dionysianorum Venetiis anno 1756 adornatæ editionis tom. 2 inseruit, contra Michaëlem Lequien aliosque Dissertatione cap. 5, sententia, qua contexta in Dionysium Areopagitam Scholia, Dionysio Alexandrino attributa, Joanni Scythopolitano reddenda esse, Usserius Armachanus (adi Lequien verba, num. 14 et seq. recitata) existimavit, exposita, ita mox subjungit: At mirum, inquit ego, maxime fuerit, Anastasium Sinaitam, qui sexto sæculo vitam agebat, eamque, ut summum ad initia sæculi septimi traduxit, ut Bollandi continuatores notant ad diem xx Aprilis, Scholia ignorasse Joannis Scythopolitani ejusdem sæculi sexti scriptoris, eademque Dionysio Alexandrino attribuisse! Equidem loca duo, quæ Cyparissiota profert capite 1 Decadis primæ et capite 2 Decadis secundæ sub nomine Dionysii Alexandrini totidem verbis reperiuntur in Scholiis, quæ sub nomine S. Maximus prodierunt: et miratio subito major, Joannis Scythopolitani nomen deleri oblivione potuisse, ejusque loco substitui Magnum Dionysium, Alexandrinum episcopum et oratorem! Ita illi; verum Bollandi continuatores, decessores nostri, Anastasium Sinaitam ut summum ad initia sæculi septimi dumtaxat vitam protraxisse, ad xx Aprilis diem non notant; aiunt quidem, Anastasium vivendo (tom. 2 dicti mensis pag. 850 num. 2 videsis) ad Heraclii tantummodo (eum enim tum obiisse, additio marginalis indicat) tempora pervenisse; verum, cum Heraclius, uti ipsimet notant, ab anno 610 usque ad annum 641 regnarit, nequiquam impediunt, quo minus usque ad postremum hunc annum Anastasii obitus possit differri. Imo vero nihil, quo minus ad annum usque 660 circiter Anastasius Sinaita vixisse credatur, obstat, Sollerius noster in sua ad patriarchas Alexandrinos Appendice, tom. 5 Junii præfixa, pag. 118 num. 68 existimavit.

modo imputat,  
si, pro Scholia,  
a Dionysio Alexan-  
drino  
adornatis,

19 Porro cum id ita habeat, ac Joannes Scythopolitanus sæculo quinto, media sui parte jam elapso, floruerit, vitamque sæculi proxime insequentis initio, ut Bernardus de Rubeis supra laudatus in Dissertatione, quam Venetæ Operum Dionysianorum editionis tom. 2 præmisit, cap. 3 docet, cum morte commutarit, sæculo propemodum integro Anastasium ætate præcessit. Quod cum ita sit, contexta a Joanne Scythopolitano in Dionysium Areopagitam Scholia Anastasium Sinaitam ignorasse, eademque Dionysio Alexandrino attri-

buisse, mirum adeo laudato Bernardo de Rubeis videri haud debuit. Adhæc facile factum esse potest, ut Severani hæretici, Patrum libros falsare ac depravare, uti idem Anastasius Sinaita in suo *ὁδηγῶ* seu Viæ duce loco non uno prodit, assueti, adornata a Joanne Scythopolitano in Dionysium Areopagitam Scholia ante Anastasii ætatem transcripsissent, iisque, sublato genuini auctoris nomine, Dionysii Alexandrini nomen, quo, quæ in rem suam in collatione Constantinopolitana anno 532 laudantur, Dionysii Areopagitæ Opera pro veris Sancti hujus Operibus esse habenda, contra catholicos, qui id tum negant aut certe in dubium revocant, sustinere possent, præfixissent. Quid si ergo Scholiorum, a Joanne Scythopolitano scriptorum et tamen Dionysii Alexandrini, veluti eorundem auctoris nomine notatorum, exemplar Anastasio præluxerit, cumque in hoc Scholion, sequentibus hisce in caput quintum Cælestis Hierarchiæ conceptum verbis, Externa Philosophia ingenitam appellare solet omnem naturam inaspectabilem, similiter et hypostates substantias; ex cujus more S. Dionysius (nimirum Areopagita) his locis est locutus, improprie nimirum has voces usurpans, legisset, supra huc transcripta verba, quibus Scholion isthuc magno Dionysio, Alexandrino episcopo, adscribit, in litteras miserit, eaque deinde etiam S. Maximus, Dionysium Areopagitam Scholiis illustrans, adoptavit atque transcripserit?

20 Rem sane ita factam esse posse, dilucide patet. At vero, inquires, si Scholion, proxime huc transcriptis verbis conceptum, a Joanne Scythopolitano fuerit compositum, ut quid iisdem conceptum verbis Scholion hodie inter Scholia, solius S. Maximi nomine edita, et tamen, ut dictum, cum Scholiis, a Joanne Scythopolitano contextis, confusa, non reperitur. Respondeo, factum id esse posse, quod, cum Joannis Scythopolitani Scholia cum S. Maximi Scholiis in amborum editione conjungantur, proximeque huc transcriptum Joannis Scythopolitani, ut apparet, Scholion in S. Maximi Scholio supra recitato, quo Scholia in Dionysium Areopagitam Dionysio Alexandrino a Maximo adscribuntur, contineatur, solum hoc postremum Scholion, priori, ne, bis idem dicerent, præterito, recitare visum sit iis, qui Scholia illa seu transcripserunt seu in lucem publicam typorum beneficio miserunt. Atque ita simul modo habemus, non tantum qua ratione, ut Joannis Scythopolitani Scholia ignoravit Dionysioque, Alexandrino episcopo, S. Anastasius, imo et S. Maximus adscripserit; verum etiam qui Joannis Scythopolitani nomen deleri seu e Scholiis, quæ id præferebant, tolli illiusque loco Magnus Dionysius, Alexandrinus episcopus et orator, substitui potuerit. Sedulo itaque omnibus jam expensis, mihi sane, vel supra huc transcriptos, in quibus Scholia, in Dionysium Areopagitam a Dionysio, Alexandrino episcopo, contexta citantur, SS. Anastasii Sinaitæ et Maximi textus in amborum horum Sanctorum Opera a posterioris ævi interpolatoribus fuisse intrusos, vel certe, ut et Anastasius et Maximus Scholia hujusmodi citarint, impostorum vel plurium vel certe unius fraude esse effectum, verosimillimum appareat.

AUCTOR  
C. B.

21 Ac mihi quidem, impostoris cujuspiam arte, ut Anastasius Sinaita Scholia, in Dionysium Areopagitam a Joanne Scythopolitano contexta, pro Scholiis a Dionysio Alexandrino compositis

Postremus  
autem tam  
quantum ad  
S. Anastasi-  
um,



AUCTORE  
C. B.

positis laudavit, factum esse, multo minus verosimile videtur, quam textum supra huc transcriptum, in quo Scholia, a Dionysio Alexandrino in Dionysium Areopagitam conscripta, memorantur, a posterioris ævi interpolatore in Anastasii ὁδηγῶν loco supra cit. fuisse intrusum. Ea sedet sententia, primo quidem, quod, an jam inde ab Anastasii ætate Scholia, in Areopagitam a Joanne Scythopolitano contexta, Dionysio Alexandrino fuerint re ipsa adscripta, admodum sit dubium; secundo quod, an in Latina (adi iterum Lequieni verba supra recitata, uti etiam Bernardum de Rubeis Dissertationis, quam Veneretæ Operum Dionysianorum editionis tom. 1 præmisit, cap. 3) Scythopolitani Scholiorum translatione, a Roberto Lincolnensi asservata, Scholion tale, quale num. 19 exhibui, occurrat, compertum haud habeam; tertio quod in antiquissima bibliothecæ regiæ Parisiensis codice supra laudato ab Anastasii ὁδηγῶν absit textus supra huc transcriptus, in quo Scholia, a Dionysio Alexandrino in Areopagitam contexta, laudantur; ac quarto denique, quod, cum equidem ex

itis, quæ supra de Joanne Cyparissiotæ disserui, seculo XII aut XIII, quorum altero is, ut apparet, floruit, Scholia quæpiam in Areopagitam, quæ, a quocunque demum essent composita, a Dionysio Alexandrino composita a nonnullis credebantur, exstillsse videantur, facile factum esse possit, ut ea inter jam inde etiam a seculo decimo fortassis contexta, Scholion, quale num. 19 exhibui, exstiterit, idque idcirco S. Dionysii, Alexandrini episcopi, nomine in Anastasii ὁδηγῶν fuerit intrusum.

22 Quod autem ad S. Maximum jam spectat, mihi pariter eum, nisi forsitan, (quod tamen non puto) quibusdam illis, qui Prologum, Scholiis in Dionysium Areopagitam, solius S. Maximi nomine editis, præmissum, Joanni Scythopolitano, uti e Morelliana Operum Dionysii Areopagitæ editione intelligitur, adscribunt, assentiendum sit, quæpiam impostoris arte, ut Scholia in Dionysium Areopagitam, veluti a Dionysio, Alexandrino episcopo, adornata, citaret, impulsus fuisse, reve etiam ipsa citasse, multo minus verosimile apparet, quam in Scholia, solius sancti Maximi nomine edita, a posteriorum temporum interpolatore fuisse intrusum textum, S. Maximo vulgo attributum supraque huc transcriptum, in quo Scholia, a S. Dionysio, Alexandrino episcopo, in Dionysium Areopagitam contexta, laudantur. Cur ea mihi sedeant sententia, expono. In præmisso a se S. Dionysii Operibus Prologo S. Maximus ita iis, qui, quod nec Eusebius Pamphili, nec Origenes Dionysii Areopagitæ libros seu Opera recenseat, sancto illi Atheniensi episcopo hæc abjudicant, respondet: Dicendum, quamplurima Eusebium omisisse, quæ ad manus ejus non pervenerant. Etenim non dicit, omnia omnino se collegisse; quin imo fatetur, innumerabiles libros ad ipsum nullatenus pervenisse. Etiam multos possem commemorare, quos ipse non habuit, et hos quidem suæ regionis, ut Hymenæi et Narcissi, qui sacerdotio functi sunt Ierosolymis. Ego sane in aliquos Hymenæi libros incidi. Sed nec Pantæni opera annotavit, neque Clementis Romani, duabus solum epistolis exceptis. Sed neque plures alios. Origenes autem, nescio an omnes, vix certe quatuor recensuit.

23 Maximus itaque, quo Opera, quæ Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur, re etiam ipsa Sanctum hunc habere auctorem, tueatur, objectioni ex Origenis et Eusebii de Dionysianis Operibus silentio petitæ, nihil reponit aliud, quam Eusebium plurimum aliorum librorum non meminisse, Origenemque vix quatuor memorasse. Verum si S. Maximus, seu rei veritate impulsus, seu impostoris fraude deceptus, in Dionysiana Opera Dionysium Alexandrinum scripsisse Scholia credidisset, quis, quæso, illum ad objectionem, ex Eusebii et Origenis de Dionysii Areopagitæ Operibus silentio petitam, ita fuisse, ut facit, responsurum, in animum inducat? Imo vero quis, eundem Scholiasten sanctum Maximum responsurum non fuisse, existimet, Origenem quidem et Eusebium de Operibus, Dionysii Areopagitæ nomine circumferri solitis, non fuisse locutum, verum ea Dionysium Alexandrinum, Origenis æqualem ac Eusebio uno fere seculo antiquiorem, non tantum laudasse, sed et Scholiis illustrasse? Sane cum iis omnibus, qui Areopagitica Opera vel inficiabantur vel in dubium revocabant, os oclusurus responsione illa fuisset, et tamen, ea ommissa, ad aliam confugiat, Eusebiumque et Origenem non omnes auctores citasse, nihilque proinde ex horum silentio, ut Dionysiana Opera Areopagitæ adjudicentur, haberi posse, respondeat, liquet certe vel hinc, Maximum non credidisse, Scholia a Dionysio Alexandrino in Dionysium Areopagitam fuisse contexta. Adhæc si Scholia, quæ a Dionysio Alexandrino in Dionysium Areopagitam fuissent conscripta, S. Maximo, ut volunt Operum Areopagiticorum patroni, fuissent ad manum, futurum fuisse quis credat, ut eorundem in suis Scholiis uno dumtaxat loco supra memorato mentionem fecisset?

24 Certe testimonium adeo grave, quale erat illud S. Dionysii Alexandrini, non omisisset S. Maximus, sed ipso veluti novo lumine Prologum suum, suaque Scholia illustrasset; id autem cum ita sit, nec tamen fecerit S. Maximus, enimvero indubitatum apparet, illum præ oculis nulla in Dionysium Areopagitam habuisse Scholia, quæ seu fraude deceptus seu rei veritate adductus Dionysii Alexandrini crediderit. Quod cum ita habeat, sane attributum S. Maximo in Areopagitam Scholio, quod num. 17 huc transcripsi, quodque, ut num. 13 e Lequieno docui, a vetustis codicibus abest, in S. Maximi Scholia, vel ex Anastasio Sinaita, in cujus ὁδηγῶν jam inde a seculo XII ac forsitan etiam citius jam fuisset illatum, vel aliunde a posterioris ævi interpolatore fuisse intrusum, verosimilius apparet. Porro cum e jam dictis textus bini, quorum alter S. Anastasio Sinaitæ, alter S. Maximo solet adscribi, verosimilius tam in hujus Scholia, quam in illius Opus, quod Græce ὁδηγῶν, Latine Dux viæ, inscribitur, per recentioris ævi interpolatorem fuerint intrusi, erit fortassis non nemo, qui modo, ut in dictis binis textibus S. Dionysio, Alexandrino episcopo, Scholia in Areopagitam attribuantur, factum esse contendat inconsiderata ejusdem interpolatoris præcipitantia, qui cum Scholia quæpiam in Areopagitam, quæ Dionysio, Alexandrino rhetori, adscribebantur, sibi prælucentia haberet, hæc, re non satis examinata, S. Dionysio, Alexandrino episcopo, quod hunc cum rhetore illo homonymo perperam existimaret eundem, adscripserit.

25 Atque

quam quantum  
ad S.  
Maximum  
ob rationes,hic adductas,  
verosimilius  
apparet, nec  
quod modo  
adhuc propo-  
nitur,



aspiciendum  
propterea est  
reive nostra  
seu id,

A 25 Atque hoc quidem nec prorsus mihi displicet, nec cum iis, quæ jam dixi, ex toto pugnat, cum Scholia a S. Dionysio, Alexandrino episcopo, in Areopagitam fuisse contexta, non asseruerim, sed tantummodo, id fecisse Sanctum illum, vel in binis mox iterum memoratis textibus, in S. Anastasii Οδῆγόν et in S. Maximi Scholia interpolatoris manu intrusis, vel ab ipsismet duobus hisce Sanctis, impostorum arte deceptis, asseverari docuerim; etsi autem jam inde a seculo decimo fortassis, quæ S. Dionysii, Alexandrini episcopi, nomen prætulert, composita in Areopagitam Scholia seculo XII aut XIII exstitisse mihi videri, edixerim, haud tamen re ipsa Scholia hujusmodi, nedum inter hæc Scholion, quale num. 19 exhibui, exstitisse, pro certo asseveravi. Scholia interim quæpiam, quæ Dionysii, Alexandrini rhetoris, nomen prætulert, nec tamen S. Dionysio, Alexandrino episcopo, debuerint adscribi, exstitisse haud satis cum iis, quæ tom. 2 Octobris pag. 112, num. 49 et tribus seqq. disserui, concordat. Ibi enim, per Dionysium, Alexandrinum rhetorem, a quo Scholia in Areopagitam fuisse conscripta a Niceta Choniata et

B Joanne Cyparissiota dicuntur, non rhetorem Alexandrinum, a S. Dionysio, patriarcha Alexandrino, distinctum, sed hunc ipsum Sanctum intelligendum, statui. Verum id dumtaxat, feci, quod per textus, num. 17 huc transcriptos, S. Dionysio, Alexandrino episcopo, Scholia in Areopagitam a SS. Anastasio Sinaita et Maximo attribui, tunc existimarem, nec binos hosce Sanctos fuisse vel impostorum arte in re illa deceptos, vel scriptoris recentioris manu interpolatos, suspicarer. Cum autem horum alterutrum locum e jam dictis obtineat, et quidem, e præfatis textibus alterum in Anastasii Οδῆγόν, alterum in S. Maximi Scholia fuisse ab interpolatore intrusum, verosimilius appareat, enimvero sive is Scholia, quæ, a Joanne Scythopolitano contexta, S. Dionysii, Alexandrini episcopi, nomen aperte prætulert, sive alia, quæ, quod a Dionysio, rhetore composita notarentur, S. Dionysio, Alexandrino episcopo, perperam adscripserit, sibi prælucentia habuerit, ad rem nostram, ut consideranti pate-scet, parum facit.

C 26 Verum, etsi res ita habeat, neuliquam tamen assentiri queo illis, qui Scholia, S. Dionysii, Alexandrini episcopi, nomine inscripta, Nicetæ et Joannis Cyparissiotæ ætate non exstitisse, ex eo contendunt, quod ab aliis, qui vel æqualis vel superioris ætatis sint, scriptoribus scholia hujusmodi haud citentur; cum enim, qui ita arguunt, Scholia equidem, quæ Dionysii, Alexandrini rhetoris, nomen prætulert, tunc exstitisse, non possint non admittere reque etiam ipsa admittant, nec hæc tamen ab aliis, quam a Niceta et Joanne Cyparissiota, laudentur, perperam sane illos eo, quo dixi, modo arguere, nemo non videt. Ceterum si liber, Græce Οδῆγόν, Latine Dux viæ inscriptus, qui Anastasio Sinaitæ attribuitur, diversis forsitan, ut Richardus Simon Bibliothecæ selectæ tom. 2, cap. 2 contendit, excerptis, partim ex ipsiusmet Anastasii, partim ex aliorum scriptorum lucubrationibus a compilatore collectis, constet, nec sic e libri dicti textu, num. 19 huc transcripto, quidquam habebitur, ut Scholia a S. Dionysio, Alexandrino episcopo, in Dionysium Areopagitam fuisse conscripta credantur: in ea enim hypothesi caput Οδῆγού 22, e quo textus ille num. dicto recitatus, acceptum forte ex auctoris scripto fue-

rit, qui Scholia, quæ a S. Dionysio Alexandrino composita non erant, pro Scholiis, quæ a sancto hoc antistite essent contexta, per errorem habuerit. Ut sit, cum equidem in dicta hypothesi dubium admodum, sitne ab Anastasio, an ab altero præfatum Οδῆγόν caput profectum, sit futurum, neuliquam id fuerit Scholia in Areopagitam vindicare S. Dionysio, Alexandrino episcopo, natum. Atque hæc de Scholiis illis, ut quod inde potissimum, qui Dionysiana Opera Areopagitæ adscribunt, opinioni suæ stabiliendæ argumentum repunt, omnino enervarem, tam fuse disserui; quod modo adhuc monuisse contentus, ad ea, quæ cap. seq. discutere statui, progredior.

## CAPUT II.

An Dionysiana Opera seculo IV vel a concilio Nicæno, vel a SS. Athanasio, Gregorio Nazianzeno et Chrysostomo fuerint citata.

E

In Arabicis primi Nicæni Concilii exemplaribus canones octoginta, a pluribus Orientis sectis, Jacobitis videlicet, Nestorianis, Abyssinis, imo et a Græcis et Maronitis, summa in veneratione habiti, quos Pisanus et Turrianus Latinos reddidere, quosque esse legitimos, Abraham Echellensis Maronita contendit, leguntur; cum autem in horum canonum trigesimo primo, ubi modus recipiendi in Ecclesiam eos, quos hæreticos fuisse constat, traditur, sequentia hæc verba, Et postquam hæc fecerit episcopus vel sacerdos, in cujus manibus est, debet ungere eum oratione Chrismatis et ter signare signo Crucis ungendo et orando super eum orationem Dionysii, occurrant, eaque, ut aiunt, Hierarchiæ ecclesiasticæ cap. 7 exhibeantur, nullum omnino, quin ante illud concilium, anno 325 ac proin seculo IV celebratum, Dionysiana Opera laudata, scrip-  
F

28 Tertio exemplaria Nicæni concilii, quæ S. Cyrillus, Patriarcha Alexandrinus et Atticus Constantinopolitanus ad Patres quinti Carthaginensis concilii transmiserunt, viginti tantummodo Canones numerabant. Quarto Africani episcopi post conquisitos magna cum diligentia in Oriente canones omnes, a Nicæno concilio sancitos, non plures quam viginti nacti sunt. Quinto in ea collectione canonum, qua concilii Chalcedonen-sis tempore utebatur Græca ecclesia, non nisi vi-  
ginti

Nec concilium Nicænum, anno 325 celebratum,

Areopagitam citavit, nec id vel ab Athanasio, utpote Questionibus



AUCTOR  
C. B.

ginti continentur. Sexto denique Dionysius Parvus celerique canonum collectores viginti tantummodo recensent. Hinc porro fit, ut reliqui sexaginta ab eruditis tamquam supposititii explodantur; et licet ut supposititii ab eruditis non haberentur, apocrypha tamen et commentitia esset oratio, quæ in illo trigesimo primo Nicæno canone recitatur, cum in Dionysii Operibus nec existat, nec umquam exstiterit. Ut itaque Opera, quorum auctor Dionysii Areopagitæ nomen sibi imposuit, jam inde a seculo quarto fuisse citata eique attributa, probetur, concilium Nicænum 1, anno 325 celebratum, perperam adducitur. An eundem in finem meliori jure S. Athanasius, Alexandrinus episcopus, qui anno 371 obiit seculoque proinde quarto floruit, adducatur, nunc dispiciendum. Quæstiones ad Antiochum ducem, veluti ab Athanasio composita, circumferuntur, de quibus Benedictini, qui Athanasii Opera simulque Quæstiones illas iteratis typis anno 1698 Parisiis ediderunt, Congregationis S. Mauri monachi secundo illorum tomo pag. 231 in Monito, Operibus ad Antiochum ducem præmisso, num. 5 ita loquuntur: Quæstiones ad Antiochum, quæ jam diu inter Athanasii edita comparent, haud primum, ut jam exstant, compositæ sunt; sed cum pauciores numero olim fuerint, nec plures xxxv in veteribus Latinis editis et in quibusdam manuscriptis, in aliis vero xli, jam exstant num. cxxxvi, librariis novas quæstiones semper addentibus; unde fit, ut codices multum inter se varient; ita illi, nonnulla adhuc adjungentes alia, partim usui nobis mox hic futura, cum primum, qui e quæstionibus illis Operum Dionysianorum vindices arguant, pro-

ad Antio-  
chum ducem  
quæ tem-  
pore  
Sancto illi  
uti rationi-  
bus,

29 Quod itaque ad harum octavam, quæ quot angelorum ordines et naturæ sint, quæritur, respondeatur, Una est natura, quemadmodum et hominum. At novem sunt ordines, ut Theologiæ peritissimus docet Dionysius, qui hujusmodi sunt: Angeli, Archangeli, Principatus, Postestates, Virtutes, Dominationes, sex alis instructa Seraphim, multisque oculis ornata Cherubim, et Throni. De una Angelorum substantia loquitur etiam Gregorius Nyssenus in decimo septimo capite libri sui de Homine; hoc autem responsum Dionysii, et quidem, uti ex adjunctis liquet, Areopagitæ, mentionem complectatur, Sanctum hunc nostrum seu compositam ab eo, in qua de angelorum Ordinibus tractatur, cælestem Hierarchiam ab Athanasio fuisse citatam, contendunt. Verum, aiunt proxime post verba jam recitata Benedictini monachi laudati, Perapicuum plane est, has quæstiones non esse Athanasii, sed nonnullas ex variis auctoribus hinc inde excerptas fuisse, alias a variis scriptoribus compositas; unde factum, ut aliquæ exstant aliis præstantiores, elegantioresque, nec indignæ, quæ legantur. Quæstiones quidem illæ, ac nominatim hic modo proposita, in qua Gregorius Nyssenus, Athanasio recentior, laudatur, Athanasio idcirco, quod aliqui Patres Athanasio ætate inferiores memorentur, adjudicandæ non sunt, cum Patres, qui locis illis citantur, ac nominatim Gregorius Nyssenus, qui in Quæstione proxime proposita laudatur, in antiquissimis codicibus, uti ex horum inspectione sese comperisse, præfati Benedictini monachi testantur, non memorentur.

30 Verum, aiunt iidem Benedictini monachi,

Aliunde luce clarius commonstratur, non esse illas Athanasii, 1 ex orationis genere, imposito et ineleganti, ut plurimum saltem; nam sibi stylus minime constat, quia multa ex variis scriptoribus tacito nomine excerpta sunt; 2 ex nugis compluribus, quas quisque facile animadversurus est; tertio ex iis, quæ de imaginibus earumque cultu dicuntur num. xxix; nam licet, Eusebio teste, plurimi suo tempore Apostolorum imagines depictas apud se cum honore retinerent, non ita frequens tunc imaginum erat usus. Ex multis denique aliis, quæ proferre non juvat, ne apertissimæ rei comprobandæ diutius æquo immoremur. Inter plurima alia, ob quæ Quæstiones illas Athanasii non esse, laudati monachi contendunt, computari potest hæresis, in quæstione 115 memorata, quæ Christum Dominum e sanctissima Virgine Maria incorruptibile corpus assumpsisse, adstruebat, quæque ante Chalcedonense concilium, anno 451 ac proin diu post Athanasii ætatem celebratum, orta non est. Accedunt occurrentia in illis quæstionibus erronea quam plura, quæ, illas Athanasio prorsus esse indignas eumque proinde non habere auctorem, luculentissime commonstrant. E At vero, inquiunt, Quæstiones illas S. Anastasius Sinaita et S. Joannes Damascenus, quorum alter vii, alter viii æræ Christianæ seculo floruit, sub ipsomet S. Athanasii nomine laudarunt. Fateor, sic habet; atque hoc quidem in suo ad Constitutiones Clementis Romani Proœmio Turrianus probat; verum quid tum?

31 Cum Quæstiones illæ, uti e jam dictis liquet, temporis lapsu plurimum tum numero, tum adscititiis Patrum auctoritatibus auctæ fuerint, quæstiones, quas S. Anastasius Sinaita et S. Joannes Damascenus sub Athanasii nomine laudarunt, fuisse illas ipsas, quæ modo circumferuntur, quis credat? Adhæc cum nullus prorsus auctor, qui ante Anastasium Sinaitam et Joannem Damascenum floruerit, Quæstionum ad Antiochum ducem, veluti ab Athanasio compositarum, meminerit, fieri potest, ut jam inde etiam a tempore, Anastasii Sinaitæ et Joannis Damasceni ætatem prægresso, sub venerando Athanasii nomine ad auctoritatem iis, quæ dicerentur, conciliandam quæstiones hujusmodi aliquot fuerint confictæ atque ab Anastasio Sinaita et Joanne Damasceno, qui a crisi haud multum commendandi videntur, Athanasii vere esse perperam fuerint æstimatæ. Ut sit, cum equidem Quæstionum illarum octavam, in qua Dionysii Areopagitæ mentio fieret, omnino est incertum. Aliquæ quidem inter jam editas ad Antiochum ducem quæstiones ex aliis Athanasii Operibus, ut laudati Benedictini monachi loco supra cit. etiam observant, sunt acceptæ; verum eadem octavam, in qua Dionysii mentio fit, ex earum numero esse, nemo affirmat. Ceterum Quæstiones ad Antiochum ducem, quæ S. Athanasii nomine circumferuntur, tam certo ei sunt suppositæ, ut ne eas quidem plures ex iis, qui pro Dionysianis Operibus Dionysio Areopagitæ vindicandis decertarunt, in causæ suæ patrocinium advocare sint ausi.

ostenditur,  
falso suppo-  
sitæ,



**A** 32 *Modo ad S. Gregorium Nazianzenum, quæ seculo quarto pariter floruit, quique, ut volunt, S. Dionysii Areopagitæ Opera etiam laudant, sermonem convertamus. Celeberrimus is sanctus Pater Oratione 38, in Christi Nativitatem, habita, de Seraphim, quorum alter ad alterum*

vel etiam a  
S. Gregorio  
Nazianzeno  
supote qui,  
quamvis lo  
co hic relato

Sanctus, Sanctus, Sanctus, Dominus Deus exercituum clamabat, ab Isaïa, uti hic Prophetiæ suæ cap. 6 narrat, visis, faciens sermonem, ita rationatur: Θεοῦ δὲ ὄταν εἶπω, λέγω Πατὴρ καὶ Υἱὸς καὶ ἅγιον Πνεῦματος... οὕτω μὲν οὖν τὰ ἅγια τῶν ἁγίων, ἃ καὶ τοῖς Σεραφίμ συγκαλύπτεται καὶ δοξάζεται, τρισὶν ἁγιασμοῖς εἰς μίαν συνιοῦσι Κυριότητα καὶ Θεότητα, ὃ καὶ ἄλλοι τινὲς τῶν πρὸ ἡμῶν πεφίλοσθηται καλλιστάτε καὶ ὑψηλότατα. hisce autem verbis, quæ e Billii interpretatione Latine sonant, Deum porro cum dico, Patrem et Filium et Spiritum Sanctum dico... Sic nimirum Sancta Sanctorum, quæ etiam a Seraphinis obteguntur ac tribus sanctificationibus celebrantur, in unam Dominationem ac Deitatem coeuntibus, quemadmodum et alius quidam ante nos pulcherrime et subtilissime philosophatus est, Deum unum in essentia seu substantia et trinum in personis per citatum Isaïæ textum designari; S. Gregorius Nazianzenus docet. Porro Dionysius Areopagita seu Operum Dionysianorum, qui hujus sibi nomen imposuit, auctor de Cælesti Hierarchia cap. 7, Isaïæ textu; quem proxime huc transcripsi, recitato, subjungit: Has.. sublissimas cælestium intelligentiarum hymnologias... in iis, quæ de Divinis Hymnis conscripsimus,... explanavimus.... impresentiarum repetere sufficiat,..... ut monas unitasque, quæ tribus inest personis,..... res omnes penetret.

per rationes,  
a scriptore  
anonymo

33 Cum ita autem, ut apparet, e trina Seraphim apud Isaïam repetitione, Sanctus, Sanctus, Sanctus, et e singulari vocabulo, Dominus, essentiæ divinæ unitatem ac Personarum trinitatem collegerit, nec quisquam ante Dionysii Areopagitæ ætatem id fecisse inveniatur, hinc per illum, quem ita, ut dictum; e memorato Isaïæ textu pulcherrime ac subtilissime philosophatum ante se esse, Gregorius Nazianzenus supra recitatis verbis ait, non alium abs hoc, quam Dionysium Areopagitam fuisse intellectum, contendunt. Verum objectionem hanc anonymus problematis de Dionysianis Operibus anno

**C** 1708 Parisiis Gallice vulgati Latineque deinde redditi ac Venetiis anno 1756 editi, auctor in postrema hac editione solvere hunc Latine conatur in modum: Verisimilius est, S. Gregorium Nazianzenum ex S. Athanasio potius quam ex S. Dionysio Areopagita sublime illud hausisse argumentum. En S. Athanasii textus, quem integrum refero, ut clarior apparet convenientia cum textu S. Gregorii Nazianzeni: "Coniunguntur autem, sunt ejus verba, " una hæ sanctificationes pro inseparabili \* illa unitate. In eo enim ipso, quo amplissima ista animalia tertio proferunt glorificationem, dum, aiunt Sanctus, Sanctus, Sanctus, triplici numero tres perfectas, absolutas, integras personas ostendunt; quemadmodum sub unica voce, Dominus, unam substantiam declarant. " Ex quibus, nemo est, qui non videat, primo S. Gregorii Nazianzeni verba superius relata magis cum S. Athanasii, quam cum S. Dionysii verbis coherere. Secundo verba S. Athanasii præstantius aliquid ac sublimius præ se ferre, quam verba S. Dionysii: ex hac enim glorificatione ter ab illis Seraphim repetita trium Divinarum

\* al. inseparabili

Octobris Tomus IV.

Personarum æqualitem, et ex hoc vocabulo " Dominus, " semel tantum in hoc admirabili cantico recitato, essentiæ unitatem demonstravit; unde non immerito de eo pronuntiavit S. Gregorius: " pulcherrime et subtilissime philosophatus est. "

34 Nec quidquam valeret hic reponere, S. Athanasium eam animadversionem fecisse explicando caput quartum Apocalypsis; S. Gregorium vero non indicare ex quonam Scripturæ loco, ex Isaïa scilicet, an ex Apocalypsi hoc testimonium mutuaverit. Etenim cum hæc glorificatio eadem sit, iisdemque verbis expressa, sive apud Isaïam, sive in Apocalypsi, parum refert, sive ab uno, sive ab altero Scripturæ loco fuerit deprompta, dummodo idem ex ea eruatur argumentum. Non sum quidem nescius, non deesse qui contendat, loco horum verborum: " Quemadmodum et alius quidam ante nos " legendum esse: " Quemadmodum alius quispiam " e majoribus nostris; " et in hoc posteriori sensu verba illa non ita commode posse intelligi de S. Athanasio, qui cum paulo ante mortem S. Gregorii Nazianzeni ex humanis decesserit, non potuit ab ipsa appellari quispiam e majoribus nostris. At vero optime hæc S. Gregorii Nazianzeni verba quadrare possunt in S. Dionysium Areopagitam, quem scimus quamplurimos annos S. Gregorium præcessisse, primumque ac solum fuisse ex veteribus Patribus, qui id animadverberit. Huic difficultati tria reponi possunt, primo eruditum Jacobum Billium, qui inter illustriores interpretes, et Græcæ linguæ peritiores recensetur, hæc S. Gregorii Nazianzeni verba ex Græco sic reddere: " Et alius quidam ante nos, " non vero, " quispiam e majoribus nostris. "

in medium

35 Quamvis enim hæc locutio οἱ πρὸ ἡμῶν hic adductas, plerumque usurpetur pro " majores, " nihilominus in propria significatione nil aliud indicat quam, " qui ante nos. " Secundo Nicetas in Commentariis, quæ edidit in hanc tricesimam octavam S. Gregorii Orationem, testatur, hunc S. Doctorem non alium præ oculis habuisse quam S. Athanasium, cujus etiam refert verba, ut eorundem convenientiam cum verbis S. Gregorii melius aperiat. Tandem, ne ulterius immoremur in verbo, quod plures potest significationes habere, si Gregorii Nazianzeni verba hunc sensum referunt, " sicut alius quispiam e majoribus nostris " etc, reponimus, S. Gregorium octodecim annos S. Athanasio vixisse superstitem; Athanasius enim die 2 Maii anno cccclxxi ex hac vita decessit, Gregorius vero die viii ejusdem mensis anno cccclxxxix, ac proinde jure optimo potuisse S. Athanasium in numero suorum majorum recensere. Cujus quidem rei exemplum, ne ab Ecclesiastica Historia recedamus, habemus in ipsis Apostolis; etenim Philo de Therapeutis verba faciens, ait, eos studere Philosophiæ, quam acceperant a majoribus suis: " Dant operam Philosophiæ per manus acceptæ a majoribus. " Et tamen Eusebius et Nicephorus testantur, non aliam esse hanc Philosophiam, de qua loquitur Philo, nisi Evangelia et Epistolæ S. Pauli. Si igitur Philo potuit Apostolos respectu ad Therapeutas majores appellare eo tempore, quo eorum plures adhuc in vivis degebant, cur non potuit Nazianzenus S. Athanasio, cui octodecim annos superstes fuit, hunc titulum tribuere?



AUCTOR  
C. B.  
Dionysium  
Areopagitam  
non laudas-  
se,

36 Ita hactenus laudatus auctor anonymus verum anne S. Gregorius Nazianzenus in textu, quem Græce simul et Latine supra huc transcripsi, ad S. Athanasium, ut vult, respexit? Id mihi dubium admodum ac incertum apparet; quidquid enim verbis, proxime jam datis, arguat, Græca hæc Nazianzeni verba ἡμῶν πεφιλοσόφηται καλλιστάτε καὶ ὑψηλότατα Latinis hisce, Alius quidam ante nos pulcherrime et subtilissime philosophatus est, haud sat feliciter Jacobus Billius exponit. Ea mihi sedet sententia, quod in expositione seu interpretatione isthac nullum omnino vocabulum, quod voci Græcæ τῶν respondeat, inveniatur, hæque voces Græcæ τῆς τῶν πρό ἡμῶν receptissima apud Græcos phrasi; non simpliciter Quidam ante nos, sed Quidam illorum, qui ante nos fuerunt seu vixerunt, aut etiam floruerunt, significant; cum autem id ita habeat, nec etiam, ut Halloixius de Vita et Operibus S. Dionysii Areopagitæ quæstione 2 contendit, dictæ voces Græcæ per se significare, Quidam illorum, qui ante nos scripserunt, apud Græcos soleant, præfatam, quam proxime datis Gregorii Nazianzeni verbis Græcis Billius adaptavit, interpretationem accuratam non esse, indubitatum apparet.

pro certo

57 Jam vero cum res hæc, de qua etiam in Epistolarum S. Ignatii Vindiciis cap. 10 pag. 147 Pearsonium videsis, si habeat, recitata Nazianzeni verba Latine exponenda videntur Alius quidam illorum, qui ante nos fuerunt; hoc autem cum perindesit, acsi diceretur, Alius quidam e majoribus nostris, hacque loquendi ratione scriptores Græci hominem, vel priusquam nati sint; vel diu, antequam scribant, defunctum significare soleant, Gregorius per illum, quem pulcherrime et subtilissime philosophatum loco supra cit. ait, non Athanasium aut quempiam, cum quo adhuc vixisset, sed alium, qui diu, antequam ista scriberet, e vivis jam excessisset, ac proin e majoribus Gregorii existeret, verosimillime indicavit. Hinc porro jam fit, ut, fatente ipsomet, quem supra laudavi, anonymo, haud ita commode intelligi possit de S. Athanasio locutus; adjungit quidem idem anonymus, a Gregorio Nazianzeno pro uno e majoribus suis Athanasium haberi potuisse; verum id haud satis probat. Anne enim Philo, quem in exemplum adducit, per Philosophiam, quam Therapeutas a majoribus per manus accepisse, ait, Evangelia et Epistolas S. Pauli haustamve ex iis doctrinam intellexerit, ac proin Apostolos ex ipso tempore, quo horum plures in vivis adhuc erant superstites, Therapeutarum majores appellavit, controverti potest, etsi etiam, contra ac nonnulli contendunt, Philonis Therapeutas fuisse Christianos, fuerit concessum.

haud probetur, Areopagitam tamen

38 Quod cum ita sit, Athanasium pro uno e Gregorii Nazianzeni, qui ei 18 dumtaxat annis circiter supervixit, majoribus recte haberi potuisse, concludi inde non potest. Porro cum Gregorius, non secus ac Dionysius, spiritus cælestes, quibus, quam locis citatis memorant, Dei glorificationem adscribunt, Seraphinos, ut Isaïæ cap. 6 fit, appellet, Athanasiusque contra spiritus eosdem animalium appellatione, uti Apocalipseos cap. 4 fit, distinguat, enimvero vel hinc; an Gregorius Nazianzenus loco supra cit. ad Athanasium, et non ad Dionysium, respexerit, dubitari posse videtur. Ast quid tandem? Anne ergo Gregorius Nazianzenus Dionysii Areopagitæ Opera vere citavit? Cum Dionysius, qui Seraphini in cælo Deum

laudent, cælestis Hierarchiæ cap. 7 nude dumtaxat ex Isaïæ cap. 6 referat, seque voces, quibus hoc illi faciunt, in libro de Divinis Hymnis explicuisse, ibidem affirmet, oportet, ut vel librum hunc Gregorius, si voces easdem exponens ad Dionysium Areopagitam respexit, præ oculis habuerit, vel certe, ut, quomodo in libro isto, qui, si umquam exstitit, modo amplius non invenitur, voces illæ a Dionysio fuerint expositæ, e citato cælestis Hierarchiæ cap. 7 collegerit. Verum nullum omnino, quo vel unum vel aliud certo probari queat, argumentum suppetit.

39 Adhæc cum multa S. Dionysii Corinthii et S. Dionysii Alexandrini aliorumque sanctorum Patrum, qui ante S. Gregorium Nazianzenum vixere, Scripta interierint, fieri potest, ut in horum aliquo, quod vel per Dionysium Corinthium, vel certe per alium, ab Areopagita distinctum, fuisset contextum, præfatæ Seraphinorum apud Isaïam cap. 6 voces modo supra relato fuerint expositæ, huncque adeo, qui id fecisset Gregorius Nazianzenus per illum, quem pulcherrime ac subtilissime philosophatum, ait, intellexerit. Sane, cum illius, de quo id ait, nomen non exprimat, ac quisquam forte, ab Areopagita diversus, supra memoratas Seraphinorum voces eo, quo dictum, modo ante Gregorium explanarit, aliumne, an Areopagitam pulcherrime et subtilissime philosophatum, is dixerit, dubium admodum atque incertum esse, necesse est. E grandi quidem ac sublimi stylo, quem Dionysius Areopagita in scribendo tenuit, Sanctum hunc nostrum per illum, quem pulcherrime ac subtilissime philosophatum, Gregorius Nazianzenus loco supra cit. ait, debere intelligi, Pearsonius supra laudatus in Epistolarum S. Ignatii Vindiciis cap. 10 etiam contendit; verum ibidem Nazianzenum, ipsamet, quam Isaïæ textui, num. 32 recitato, a quodam ante se adaptatam videbat, interpretatione spectata, non autem styli seu verborum, quibus hæc exprimebatur, ratione habita, ita esse locutum, indubitatum apparet. Ut sit, cum equidem Dionysiano Operanuspian aperte Gregorius Nazianzenus designet, enimvero nec hic sanctus Pater sufficit, ut Opera illa jam inde a seculo IV nota ac citata fuisse, certo credatur. Quod cum ita sit, alio sermonem jam converto.

40 Areopagitici, quo Dionysium Areopagitam seu, ut accuratius loquar, Opera, sub hujus nomine circumferri solita, jam inde a seculo IV fuisse citata, evincant, in causæ suæ præsidium etiam advocant S. Chrysostomum, qui seculo IV floruit, ac seculi V initio mortalem hanc vitam cum immortalis commutavit; id autem faciunt, quod in Sermone de pseudo-prophetis et falsis doctoribus, a Gerardo Vossio aliisque edito ac S. Joanni Chrysostomo adscripto, auctor incognitus, ingenii juxta ac Operum Dionysii, in quibus hic de Deo et angelis disserit, sublimitatem admiratus, Voluerem cæli illum appellet, ita de sanctis episcopis vetustisque doctoribus loquens: Ubi est Evodius, bonus odor Ecclesiæ et successor Apostolorum? Ubi Ignatius, Dei domicilium? Ubi Dionysius Areopagita, volucris cæli? Ad hoc porro Areopagiticorum argumentum auctor Problematis, eruditus Gallice propositi typisque Parisiensibus anno 1708 vulgati, in Veneta, qua id deinde anno 1756 Latine prodit, editione ita respondet: Nescio, cur S. Dionysii vindices hoc S. Chrysostomi testimonium in suæ causæ patrocinium advocent. Dubitaturne, an hic sanctus doctor in A-

F  
vel denique a  
Joanne Chry-  
sostomo, ut  
pote sermonem,

ctis



A ctis Apostolorum legerit, Areopagitam a S. Paulo fuisse ad fidem conversum? Quis suspicari potest, ipsum ignorasse, Dionysium fuisse Athenarum episcopum? Quid igitur mirum, si de ipso loquatur? At quæstio nostra non in hoc versatur, an S. Chrysostomus Dionysii meminerit, sed an asseruerit, ipsum conscripsisse aliquos libros; quod certe ex his verbis, "Ubi est Dionysius, volucris cæli," evinci non potest; alias et Evodius libros aliquos exarasse dicendus foret, quia ipsum bonum Ecclesiæ odorem et Apostolorum successorem appellat.

in quo, contra ac anonymus multo, ad Areopagitæ Opera respicitur,

41 Quid igitur intendit S. Joannes Chrysostomus, cum ipsum nominat Avem cæli? Id, quod Græci plures de eo scriptis mandarunt. A. S. Paulo, ait Pachymeres, sacra et divina scientia fuerat imbutus; S. Paulus, asserunt alii, invisibilium rerum contemplatorem ipsum effecerat, et ob insignem animi candorem suarumque virtutum excellentiam sublimiora mysteria, quæ in ejus raptu usque ad tertium cælum didicerat, ipsi communicarat. Ut igitur hanc sublimem S. Dionysii contemplationem S. Chrysostomus ob oculos poneret, ipsum appellat "Volucram cæli;" non vero quia libros, ipsi falso adjudicatos, conscripserit. Hæc ille; verum argumento, e Chrysostomi, ut putavit, de Dionysio Areopagita verbis petito, nulla omnino, ut mihi quidem apparet, ratione satisfaciunt. Etenim laudati sermonis auctor, dum Dionysium Areopagitam appellavit volucram cæli, ad Opera, summa sublimitate abs illo, ut opinatus est, composita, respexisse videtur eodem plane modo, quo ad S. Joannis Evangelium et Epistolas respexisse videtur S. Augustinus dum Aquilam illum appellavit, Tract. 36 in eundem Joannem ita scribens: Aquila est ipse Joannes, sublimium prædicator, et lucis internæ atque externæ fixis oculis contemplator. Nec quidquam ad rem facit, quod de Evodio ait Problematis auctor; nihil enim est communius, quam ut bonus seu Christi seu Ecclesiæ odor vocentur sancti Viri, etiamsi nullis prorsus Operibus, in lucem editis, Ecclesiæ profuerint. Ut itaque a Joanne Chrysostomo Opera, S. Dionysii Areopagitæ nomine circumferri solita, laudata haud fuisse, contra eos, qui pro Operibus illis, Areopagitæ vindicandis, decertant, ostendam, alio recurrendum est, ac examinandum, an supra laudatus sermo, qui abs illis atque ab ipso met Problematis auctore S. Joanni Chrysostomo adscribitur, re etiam ipsa sanctum hunc Patrem habeat auctorem.

falso ei, quemadmodum rationes,

42 Montfauconus, qui una cum aliis Benedictinis Congregationis S. Mauri monachis omnia S. Joannis Chrysostomi Opera iteratis typis vulgavit, supra laudatum de Pseudo-prophetis et falsis doctoribus sermonem inter spuria seu perperam Chrysostomo attributa Scripta tom. 8 recenset, itaque de illo in Admonitione prævia primum loquitur: Hanc orationem, a multis auctam, retractatam et mutatam fuisse, perspicuum est: neque unus occurrit codex manuscriptus, qui cum alio consentiat. Longiorem homiliam Latine solum ediderat Gerardus Vossius: hujus autem interpretationi Latine ex aliquo exemplari brevioris aptavit Græcam Homiliam Frontonem Duceum; ita ut non paucis in locis hiulcam et mutilam seriem repræsentet; et tamen, si extrema verba, ubi hiatus incipit, cum sequentibus, quo desinit, conjungas, nihil desiderati existimes.

Sub hæc autem Vossiana et Frontoniana longior orationem edidit Servilius; sed multis in locis vitiatam; nos demum ex codice Coisliniano cccxlix hanc sartam et tectam proferimus, a Frontoniana et Vossiana longe diversam et cum Saviliana magis consonantem; hisce autem, quibus (rectene, an secus, haud examino) Homiliæ, de qua hic agitur, editam se prolixius exemplar contractiori per Frontonem Duceum vulgato præfert, mox sequentia isthæc, quæ ad institutum nostrum propius spectant, verba subjungit: Is, qui Chrysostomi nomen in titulo (Homiliæ scilicet, de qua hic sermo) ementitus est, sese fingit, populo suo ultimum valedicere: "Tempus resolutionis meæ instat," inquit. Hic omnia vobiscum signa sese statim offerunt. Stylus humilis abjectusque, a Chrysostomi orandi genere toto cælo diversus: dictio inelegans est; Grammaticæ leges plerumque violantur, Epitheta insipida ad nauseam usque accumuluntur. Domum Dionysius Areopagita ut scriptor celebrimus memoratur.

43 Hujus tamen Scripta, quæ spuria apud eruditos omnes habentur, aliquot post mortem Chrysostomi sæculis confecta publicataque sunt. Inter hæreticos recensetur Nestorius; unde arguitur, quanta fuerit Græculi hujus, qui nimirum dictam Homiliam Chrysostomo affinxit, imperitia. Ita laudatus scriptor; Homiliæ autem, S. Chrysostomo ita abs illo adjudicatæ, textus, in quo Nestorius inter hæreticos seu potius fidei inimicos recensetur, sequentibus hisce concipitur verbis: Ubi Marcion, ubi Valens, ubi Manes, ubi Basilides? Ubi Nero, ubi Julianus, ubi Arius, ubi Nestorius, ubi omnes veritatis adversarii, de quibus clamabat Ecclesia, "Circumdederunt me canes multi?" Porro, ut modo, cur Homilia, de qua nobis hic sermo, S. Chrysostomo, quod in ea Nestorius velut hæreticus memoretur, abjudicanda sit, intelligas, S. Chrysostomus, uti tom. 4 Septembris, in quo de Sancto illo apud nos actum, jam docuimus, anno 427 Vitam hanc mortalem cum dumtaxat tempore circiter hæresim suam formare incepit, nec prius, quam cum aliquot adhuc anni post essent elapsi, pro hæretico palam habitus fuit. Quod cum ita sit hæreticis illum accensere S. Chrysostomus non potuit, huicque proinde Homilia, in qua id fit, certissime adjudicanda est. At vero erit fortassis, qui, ne Homiliam illam, quam interim Joanni Jejunatori, Constantinopolitano ab anno 582 ad annum usque 595 patriarchæ, Pearsonius cum Usserio loco supra cit. adscribit, S. Chrysostomo falso esse suppositam admittere cogatur, modo hic reponat, in jam recitatum illius textum interpolatoris recentioris manu Nestorii nomen esse intrusum. Verum etsi quidem Oratio illa seu Homilia a non paucis, ut Montfauconus per verba, num. 42 huc transcripta, post plurimum ejusdem exemplarium inspectionem docet, aucta retractata et mutata sit, nihil tamen, quod in exemplari ullo Nestorii nomen desiderari, suadeat, vel laudatus Montfauconus, vel alius quicumque scriptor suppeditat.

in medium hic adductæ,

44 Adhæc esto etiam, Nestorii nomen in præfatam Homiliam seu in proximè recitatum hujus-textum a recentiori interpolatore fuisse intrusum, nec hinc consequens erit, ut Homilia illa pro genuino S. Chrysostomi fœtu sit habenda. Alia enim suppositionis seu vobiscum indibenda, quæ verbis supra recitatis Montfauconus al-

commonstrant, supposito, factum fuisse probatur.

legat,



AUCTOR  
C. B.

legat, satis superque, esse illam spuris seu Sancto huic perperam attributis Operibus accensendam, ostendunt. Verum etsi etiam, pro genuino Chrysostomi fœtu Homiliam eandem, cui adeo a recentioris ævi interpolatore Nestorii, tamquam hæretici, nomen fuerit insertum, esse habendam, tantisper daremus, nec sic, ut Dionysii Areopagitæ Opera a S. Chrysostomo fuisse citata evincas, quidquam ex illa habebis. Cum enim (adi num. 42 recitata Montfauconi verba) a multis aucta, retractata ac mutata sit dicta Homilia, sitque equidem, ut pro legitimo Chrysostomi fœtu queat haberi, fuisse in illam Nestorii nomen ab interpolatore intrusum, asseverandum, pari ratione nec minori fundamento affirmari poterit, fuisse etiam in eadem Homiliam Dionysii Areopagitæ nomen intrusum; id autem si adstruatur, nihil sane, quod a Chrysostomo Dionysiana Opera fuisse laudata, evincat, e sæpius jam memorata Homilia habebitur; ut proinde, quocumque modo hæc consideretur, neutiquam sit suadere nata, a Chrysostomo seu

B laudata seu indicata fuisse S. Dionysii Areopagitæ Opera. Atque ita, quod cap. præsentem ostendendum erat, seu, Dionysiana Opera vel a primo Nicæno concilio vel a SS. Athanasio, Gregorio Nazianzeno et Chrysostomo citata seculo IV fuisse, certo non probari, modo habemus; anne autem id, quantum ad duos alios, de quibus adhuc disceptatur, satis probetur, cap. sequenti discutiemus.

## CAPUT III.

An Joannes Darensis, qui Commentaria in utramque Dionysii Areopagitæ Hierarchiam scripsit, seculo quarto floruerit, et an is, et Isaac, qui Areopagitam citasse traditur, S. Ephremi discipuli exstiterint.

C

Joannem,  
Darensis  
archiepiscopum,  
qui in  
Areopagitam  
scripsit, at-  
que Isaacum  
Syrum

Cabassutius in Historiarum, Conciliorum etc. Notitia Ecclesiastica pag. 293, num. 4 sic scribit: Abrahamus Echellensis Maronita, multiplici rerum scientia et linguarum Orientalium peritia insignis, in sua ad Joannem Morinum, Oratorii Jesu presbyterum, epistola fidem facit, Joannem episcopum Darensis Syrum scripsisse quarto sæculo Commentarios in utramque Dionysii Areopagitæ Hierarchiam; Isaacum præterea Syrum, sancti Ephremi discipulum, qui floruit sæculo tertio ad quartum vergente libros elucubrasse de Angelis, in quibus testimonio Areopagitæ frequenter utitur. Affirmat vero Echellensis, rem esse sibi plane compertam, cum libros istorum Syriace scriptos sæpius perlegerit. Ita ille; Echellensis autem de Joanne, Darensi episcopo, seu potius ob infra dicenda metropolitano, non tantum, quod hic asseritur, datis ad Morinum litteris, verum etiam in suis in libellum Hebed-Jesu auctoris Syri Adnotationibus, luce publica una cum hoc donatis, asseveravit. Docet id ipsemet, quem ab Echellensi litteris conventum, Cabassutius ait, Joannes Mo-

rinus, ita de Sacris Ecclesiæ Ordinationibus in suis in Syrorum Ordinationes Adnotationibus pag. 493, num. 22 scribens: Abraham, Ekellensis Maronita, vir egregie doctus et de literis Orientalibus bene meritus, edidit nuper Latine et Syre libellum Hebed-Jesu auctoris Syri et Adnotationibus illustravit: in quibus ait, Joannem, Daræ in Syria episcopum, Commentarios in S. Dionysii libros scripsisse et eorum exemplar antiquum se habere, in quo scriptum erat, abbatem quendam Syrum illum librum cum ceteris aliis voluminibus an. Alexandri MCCCXLIII emisisse, hoc est, Christi MCCCXLIII; Joannem autem illum, Darensis episcopum, scribit Abraham, quarto seculo vixisse.

46 Verum hoc posterius nullo argumento docet. Illustrissimus et doctissimus præsul Franciscus Bosquetus, Lutubensis episcopus, cum Romæ hoc audisset, librum describi curavit, secumque Parisios exemplar asportavit, et cum hæc Syriaca prelo cudi inciperent, Joannis Darensis Opuscula se exscribi curasse, mihi significavit, codicemque ipsum mihi tradidit utendum. Librum nactus multis locis evolvo, sed nihil mihi occurrit, quod tantam antiquitatem argueret. Hæc laudatus Morinus; nonnullis autem adhuc, quæ, quod postremo ait, evincant, quæque ego, quod alia infra a me alleganda validius id præstent, omitto, præmissis, subjungit: Ferunt hodierni Syri, Joannem Darensis S. Ephremi discipulum fuisse. Quod si itaque et Syris hac in re et Abrahamo Echellensi in omnibus, quæ, Morino et Cabassutio testibus, de Joanne Darensi et Isaaco Syro memoriarum proditum reliquit, fides adjungenda sit, hi ambo S. Ephremi Syri, qui, quemamodum ad 1 Februarii diem, quo de illo apud nos jam actum, docuimus, anno 378 diem extremum clausit, fuerint discipuli; ac alter quidem, seculo tertio natus, in scripto a se de Angelis Tractatu Areopagitæ testimonio frequenter usus fuerit; alter vero Commentaria etiam in utramque Dionysii Hierarchiam seculo IV scripserit. Verum, etsi quidem, Joannem, Darensis archiepiscopum, Commentaria in ambas Areopagitæ Hierarchias concinnasse, et Isaacum Syrum Tractatum de Angelis scripsisse frequenterque in hoc Areopagitam citasse, Echellensi credam, omnino tamen, duos illos scriptores, Joannem videlicet, archiepiscopum Darensis, et Isaacum, nec quarto Ecclesiæ seculo tertiove senescente vixisse, nec unquam sub S. Ephremi, ecclesiæ Edessenæ diaconi, disciplina fuisse versatos, indubitatum, quidquid etiam Echellensis dixerit, apparet.

47 Ac primum quidem seu Joannem, qui Daræ, Syriæ urbis in Persarum confiniis, archiepiscopus exstiteris, Commentariaque in ambas Dionysii Areopagitæ Hierarchias scripserit, seculo quarto quintove in vivis non fuisse, imo necesse potuisse, laudatus problematis auctor Sect. 2, part. 1, propositione 2, articulo 7 probat. Verba, quæ id in Latina illius anno 1756 Venetiis adornata editione præstat, huc transcribo, correctionem tamen, ubi versionem (neque enim, qui Problema illud e Gallico Latinum fecit, sat feliciter ubique hac in re est versatus) minime tolerandam exhibent, adhibiturus; quod et alias, ratione eadem occurrente, in Latinis aliis Problematis ejusdem textibus transcribendis faciendum duxi. Dicta interim verba sic habent: In tota, quæ late patet Asia, intra cujus provincias etiam Syria continetur, duo tantummodo extant loca, quæ Da-

qui illum ci-  
tavit, ante  
seculum V  
floruisse,  
Echellensis  
asseruit;

F

verum Joan-  
nes, quem  
verbis hic re-  
citatis, Do-  
rensens archi-  
episcopum se-  
culo IV et V



**A** ras sive Daria, ut alii volunt, appellantur. Prior Daras, quæ nunc Tauris appellatur, est oppidum Cælesyriæ, id est, Syriæ inferioris, quæ est una ex Palæstinæ partibus. Posterior est urbs Mesopotamiæ, inde dicta Anastasiopolis, quatuor aut quinque leucis ab urbe Nisibi distans. Porro certum est, in neutro horum locorum potuisse quarto seculo hunc Joannem archiepiscopalem cathedram tenere. Non quidem in priori; primo enim incredibile videtur in loco ignobili, quemadmodum erat tunc temporis Daras, metropolitaneam sedem fuisse constitutam, cum ex veteri Ecclesiæ disciplina archiepiscopatus nusquam in pagis eriguntur. Secundo hæc Daras non distat nisi duabus leucis a Damasco, quæ urbs olim fuerat Syriæ, nunc Phœniciæ caput et nona sub Antiocheno patriarcha metropolis. Non potuit igitur esse archiepiscopi sedes, nisi duas metropoles statuere velimus duabus leucis tantum inter se distantes; quod a vero prorsus abhorret. Tertio hæc Daras sita non est in extremis Persarum finibus, cum Persidem inter et Syriam intercedat Arabia. Hic igitur Joannes hujusce oppidi, quod Daras appellatur, archiepiscopus esse non potuit.

**B** 48 Nec pariter in altera Daras, dicta Anastasiopoli, in extremis Persarum finibus sita, hæc archiepiscopalis cathedra, in qua hic Joannes quarto vel quinto seculo sederit, potest collocari, cum ex certissimis monumentis constet, tunc temporis nondum exstitisse hanc urbem, et seculo tantum sexto fuisse a fundamentis erectam. Anastasius enim Orientis imperium occupavit anno CDLXXXI et post septemdecim annos, id est, anno DVIII, hanc urbem condidit in agro quodam, qui Daras vel Daria dicebatur, quia in eo Alexander Magnus insigne prælium cum Dario commiserat totumque ejus exercitum profugaverat. Nec Anastasius solum nomen huic urbi contulit, sed eam etiam fortissimis mœnibus cinxit ad retundendos Persarum impetus, et Mesopotamiam ab eorum incursibus liberandam. Eam pariter magnis ac pulcherrimis ædificiis ornavit; templa, porticus, balnea ad incolarum commodum in ea extruxit, nihilque omisit, quo eam nobilissimam ac magnificentissimam redderet, quemadmodum post Nicephorum tradit Evagrius. Cum igitur ex horum duorum historicorum testimonio constet, imperatorem Anastasium anno solummodo DVIII hanc urbem ædificandam suscepisse, non potuit hic Joannes quinto seculo hujusce urbis archiepiscopatum tenere. Non diffiteor quidem, Procopium asserere, hanc Daram vicum vel pagum fuisse, antequam Anastasius eam in urbem erigeret; at inverisimile prorsus est, archiepiscopalem sedem in loco illo fuisse constitutam, cum sedes tantummodo episcopalis fuerit, postquam ab imperatore in magnificam ac munitissimam urbem commutatus est. Quod si Daras ante annum DVIII civitas haud fuerit, qui Joannes seculo quarto illius esse potuit archiepiscopus? Oportet igitur, ut in Persarum confiniis Daras altera, cujus esse potuerit archiepiscopus, assignetur; cum porro Conciliis, per quinque priora Ecclesiæ secula celebratis, nullus unquam legatur subscripsisse episcopus vel archiepiscopus Daras vel Dariæ in confinibus Persarum, necessario affirmandum est, urbis illius archiepiscopum non sedisse hunc Joannem ante sextum seculum, ac proin nec fuisse S. Ephremi discipulum.

49 Hactenus anonymus Problematis auctor, luculentissime sane, Joannem, quarto aut etiam quinto seculo Darensis archiepiscopum esse non potuisse, atque adeo nec S. Ephremi, Ecclesiæ Edessenæ diaconi, discipulum fuisse, commonstrans. Verum quandonam ergo Jonnes, Darensis archiepiscopus, qui in utramque Dionysii Areopagitæ Hierarchiam Commentaria scripsit, in vivis exstitit, sedemque illam est moderatus? Docet id nos Josephus Assemanus, Syrus Maronita, Bibliothecæ Orientalis, qui anno 1721 typis Romanis prodit, tom. 2 pag. 118, ita ibidem de Joanne, episcopo Darensi, scribens: De Joannis ætate variant scriptores. Abraham Ecchellensis Not. in Hebed-Jesu pag. cxxxii eum seculo quarto vixisse scribit. Naironus in Euopl. par. 2, pagina cxv inter quintum et sextum sæculum floruisse contendit. Joannes Morinus Not. in Syrorum Ordin. num. xxii, pag. cccxxii ad sæculum septimum rejicit, et post annum Christi DCCXII scripsisse affirmat. Gulielmus denique Cave in Hist. liter. to. 2, pag. cxxxi inter sextum et septimum sæculum collocat. Verum nec eum ante annum Christi DCC floruisse, nec ultra annum DCCCL ætatem ejus extendi posse, duobus maxime argumentis ostenditur.

50 Primum, quia is Philoxenum Hierapolitanum, Severum Antiochenum, Jacobum Sargensem, Joannem Philoponum, et Hagarenos in Opere suo nominat; quinti nimirum, sexti et septimi sæculi homines, quorum Philoponus, si Abulpharagii historiæ Dynastiarum credendum, in vivis erat, quum Amrus sub Omaro, Saracenorum rege, anno Hegiræ XXI. Christi DCLII Alexandriam expugnavit. Alterum, quia ejus opera in vetustissimo codice membranceo descripta habemus, quem Moses Nisibenus, abbas Scetensis, pro cænobio suo se comparasse testatur anno Christi CXXXII, ut ex sequenti adnotatione codici præfixa colligitur. "In honorem, et decus, et exaltationem monasterii sanctæ Deiparæ Syrorum, quod in Scetensi deserto situm est, studiose comparavit librum hunc una cum aliis plurimis, videlicet bis centum et quinquaginta, humilis ac peccator Moyses Archimandrita, qui plerisque emit, et quosdam dono sibi oblatos accepit a nonnullis, quum in urbem Bagdadum pro negotiis hujus sacri deserti, et monachorum ibidem commorantium profectus est. Deus, cujus nominis pro gloria, et propter legentium in eis utilitatem, laborem hujusmodi suscepit, pareat ipsi, et defunctis suis, et omnibus, qui partem in ipsi habent, et retribuat eis in regno cælorum. Nulli autem hominum fas esto per vivum Dei verbum, quemquam ex iis quoquomodo sibi arrogare, et in suum jus convertere, aut adnotationem hanc delere, vel expungere aut abraderere, aut eos cuiquam testamento legare, aut ex hoc cænobio extrahere. Qui secus ausus fuerit, anathema sit. Parce animæ tuæ, miser.

51 "Accidit autem eorum adventus in hoc cænobium una cum prædicto Moyse Archimandrita sexto post anno, nimirum anno Græcorum millesimo ducentesimo quadragesimo tertio, Christi CXXXII. Codex ille pertinet olim ad Cl. Abrahamum Ecchellensem, cujus mentionem is facit tum in Notis ad Catalogum Hebed-Jesu pag. cit., tum

AUCTOR  
C. B.  
inter annum  
700 et 850,

E  
uti alia, quæ  
ex Assomano  
hic adducuntur.

commonstrant, sedem  
illam occupavit, quoque  
proinde seculo haud  
floruit;



AUCTOR  
C. B.

in Indice Auctorum, quorum testimonio usus fuit in suo Eutychio vindicato: nunc vero in Bibliotheca Vaticana servatur inter Codices Echellenses num. xvi, qui, quum ante annum Christi cxxxii scriptus fuerit, auctorem octavo in nonum vergente sæculo claruisse, necesse est. Certe eum anno Christi dcccxxv Liturgiam edidisse, observat auctor Catalogi Liturgiarum apud Schultingium loco infra citando. Ita laudatus Assemanus; etsi autem, Joannem, Darensem episcopum, de quo agit, Commentaria in utramque Areopagitæ Hierarchiam scripsisse, verbis jam datis non edicat, in Scriptorum tamen, quæ deinde, nonnullis adhuc præmissis, a Joanne illo contexta, commemorat, Catalogo Commentaria ista seu libros, in cælestem et ecclesiasticam Areopagitæ Hierarchiam conscriptos, recenset; ut certe de eodem, de quo Echellensis, Joanne Darense loquatur, utque proinde memoratus ab eodem Echellensi Joannes Darenensis, non seculo quarto, ut ait, sed inter annum 700 et 850 floruerit, certeque Ephremi, anno 378 vita functi, discipulus haud exstiterit, contra ac Syri hodierni contendunt.

Isaacus autem, quem nec absque anachronismo S. Ephremi discipulum

52 Anne Isaac, qui Tractatum de Angelis scripsisse sæpeque in hoc Areopagitam citasse, ab Echellensi, ut supra docui, memoratur, seculo tertio ad finem vergente floruerit ac S. Ephremi Syri discipulus exstiterit, modo dispiciamus. Tam hoc, quam illud secus habere, anonymus Problematis plus semel jam memorati auctor probaturus, anachronismum ab iis, qui Isaacum illum seculo tertio ad finem vergente floruisse simulque S. Ephremi discipulum fuisse, contendunt, manifesto committi, in antecessum ostendit, sequentem arguens in modum: Antequam Isaacum in medium proferam, qui est alter quarti seculi scriptor, qui frequenter S. Dionysium Areopagitam citasse dicitur, notandus occurrit anachronismus, qui vim omnem hujusce argumenti elevat. En Cabassutii verba, quibus is adstruitur, "Isaac, sacerdos Syrus, qui floruit seculo tertio ad finem vergente, Tractatum elucubraverat de Angelis, in quo frequenter testimonio Areopagitæ utitur." Sic loquitur Cabassutius, cum, Abrahamum Ecchellensem de his duobus S. Ephremi discipulis ad Morinum scripsisse, nos docet. Sed quomodo conciliari possunt hæc duo, Isaac nimirum floruisse tertio seculo ad quartum vergente, et eundem fuisse S. Ephremi discipulum? Etenim si sub finem tertii seculi vel sub initium quarti florisset hic S. Ephremi discipulus, paulo ante vel saltem eodem tempore clarere pariter debuisset S. Ephrem ejus præceptor; hoc autem cum chronologia hujusce patris coherere non potest, quia tunc temporis vix natus erat. Sozomenus refert, ipsum Nisibi natum, vel in ejus viciniis; sed tempus non designat, quo natus sit; probabilius tamen dici potest, ipsum prodiisse in lucem Magni Constantini tempore, qui anno ccv æræ Christianæ imperator est factus. Sed quidquid sit de tempore, quo S. Ephrem natus est, illud tamen certum ac indubitatum est, ipsum fuisse S. Jacobi Nisibeni discipulum ad mortem usque hujus S. episcopi, quæ juxta Baronium contigit anno cccxxxviii; inverisimile autem est, ipsummet S. Ephremum, qui adolescens tunc erat, et S. Jacobi auditor, discipulos habuisse sub sua disciplina.

53 Prætererea S. Ephrem, Edessenæ ecclesiæ <sup>statui potest</sup> diaconus, ad superos abiit anno cccclxxviii, die prima Februarii juxta Latinos vel die xxviii Januarii juxta Græcos; Valens enim imperator, qui mense Augusti ejusdem anni decessit, adhuc in vivis degebat, ut S. Hieronymus animadvertit, cum obiit S. Ephrem; aliunde vero certum exploratumque est, S. Ephremum uno mense vixisse superstitem S. Basilio, qui die prima Januarii anno cccclxxviii mortuus refertur. Constat igitur evidentissime, anno cccclxxviii ex humanis cecidisse S. Ephremum. Porro si Isaac fuit S. Ephremi discipulus et sub finem tertii seculi vixit, cum discipulus magistro ætate præire non possit, debuit saltem S. Ephrem florere eodem tempore; ex quo sequitur, ipsum claruisse in Ecclesia per annos octoginta circiter; quod nemo adhuc asseruit, nec cum iis, quæ supra diximus, potest coherere. Hic igitur Isaac vel non fuit S. Ephremi discipulus, vel, si fuit, non potuit florere seculo tertio ad quartum vergente. Porro hisce de anachronismo, qui, si is S. Ephremi statuatur discipulus, committitur, præmissis, nullum in ecclesiastica Historia Isaacum, qui S. Ephremi diaconi potuerit esse discipulus, reperiri, idem auctor contendit. Ab initio, inquit, tertii seculi usque ad finem sexti tres tantummodo extant auctores, qui Isaaci nomen præse ferunt. Primus est, quem Gennadius in numero eorum scriptorum recenset; qui ante quartum seculum floruerunt; hic autem procul dubio Judæus fuit, cum liber ejus hunc titulum præferat: Fides Isaaci ex Judæo. Secundus (adi in Catalogo cap. 66 Gennadium) quinto seculo vixit, et sub imperio Leonis et Marciani circa annum cdliv mortuus est.

54 Tertius ad finem usque sexti seculi vixit, et S. Gregorius Papa de eo meminit in tertio suo Dialogorum libro. Quemadmodum igitur hic postremus Isaac nimis diu post S. Ephremum vixit, ut possit statui ejus discipulus, discutiendum remanet, uter ex illis eos quatuor characteres præferat ejus Isaaci, de quo controversitur, videlicet 1. An floruerit, sub extremum tertii seculi, vel sub initium quarti. 2. An fuerit natione Syrus. 3. An S. Ephremum præceptorem audierit. 4. An lingua Syriaca scripserit. Isaac porro ille, qui S. Dionysium in Tractatu de angelis citasse fertur, confundi non potest cum eo, de quo loquitur Gennadius. Primo quia prior ille Isaac Syriace scripsisse fertur, hic vero Græce. Secundo quia prior elucubravat Tractatum de Angelis; hic vero non de Angelis, sed de Trinitate et Incarnatione disseruit, quemadmodum videre est in patre Sirmondo, qui illius Opera ex manuscriptis Pitheensis bibliothecæ extracta publica luce donavit, nihilque asserit de hoc tractatu de angelis, quem Areopagitæ patroni ipsi falso affingunt; quin imo ipsi sancti Dionysii vindices hunc librum nondum in lucem prodiisse fatentur. Volunt tandem, nec Græcos, nec Latinos scriptores, quia Syriacam linguam non satis callebant, hujusce Isaaci, S. Ephremi discipuli umquam meminisse, verum Judæus, de quo est controversia, cognitus fuit a Gennadio, ejusque liber de Trinitate et Incarnatione laudatus legitur, et in bibliotheca Patrum exaratus: Isaac igitur, de quo loquitur Gennadius, alius est ab eo, qui Dionysium Areopagitam citasse creditur.



**A** 55 Quod spectat ad alterum, qui circa dimidium quinti seculi decessit, verosimile non est, ipsum, quamvis natione Syrum, fuisse tamen S. Ephremi discipulum, cum inter mortem utriusque anni ferme octoginta intercedant; decessit enim S. Ephrem anno ccclxxviii et Isaac anno cdliv. Hoc autem certum est, hujusce Isaaci, de quo loquimur, libros, quorum catalogum exhibet Trithemius, in Bibliotheca Patrum reperiri, nullamque ibi fieri mentionem alicujus libri de angelis, ab hoc auctore conscripti; quod evidentissime evincit, hunc Isaacum cum eo confundi non posse, qui in suo supposito Tractatu de Angelis S. Dionysii testimonia frequenter usurpet. Tandem Sozomenus, de discipulis S. Ephremi verba faciens, inter illustriores recenset Abbam, Zenobium, Abrahamum, Simeonidem, nihilque habet de Joanne Daresi et Isaac, qui certe ob celebratam eorum doctrinam inter hujusce S. Diaconi auditores primas tenere debuissent. Hæc omnia argumenta simul sumpta possunt cordato cuique fidem facere, hos duos scriptores nec quarto vixisse Ecclesiæ seculo, nec umquam sub S. Ephremi, Edesseni diaconi, disciplina fuisse versatos. *Hactenus ille; verum quem tandem exstitisse dicemus Isaacum, qui in conscripto a se atque ab Echellensi lecto Tractatu de Angelis Dionysium Areopagitam frequenter laudavit?*

**B** 56 Assemanus supra laudatus Bibliothecæ Orientalis tom. 1, qui anno 1719 prodit, tres potissimum, quibus nomen Isaac fuerit, recenset. Ac horum quidem, quorum duo priores a Gennadio in Catalogo cap. 26 et 66, supraque a laudato Problematis auctore anonymo etiam memorantur, primus est Isaac, S. Ephremi discipulus; secundus vero Isaac, presbyter Antiochenus, ab Isaaco jam memorato certo diversus; ac tertius denique, qui et ipse a duobus præcedentibus certo est distinctus, Isaac Ninivita, e monacho episcopus, iterumque deinde ex episcopo monachus. Ut quis horum Tractatum de Angelis, in quo sæpius Areopagitam laudavit, contemnerit, definire queam facilius, clariusque simul, quæ dicenda sunt, intelligantur, singulorum notitiam ex Assemano præmitto. Bibliothecæ Orientalis tom. proxime cit. pag. 165 de primo e jam dictis Isaacis sic scribit: Isaacum præcipuis S. Ephremi discipulis accenset auctor Syrus Vitæ ejusdem in Cod. Nitrien. V. "Plurimos," inquit, "Ephremus habuit Auditores: insignes tamen præ cæteris ejus discipuli celebrantur Zenobius, ecclesiæ Edessenæ diaconus, Isaac, Simeon, Abraham, et alii, quos consulto prætermittimus." Ejusdem meminerunt Syri, Arabesque scriptores fere omnes, ut Joannes Maro in Tractatu adversus Nestorianos et Eutychianos: Gregorius Barhebræus, vulgo Abulpharagius, in Histor. Dynastiarum pag. lxxxvi, Georgius Elmacinus Homaïdus in Chronico de Theodosio Juniore, et Ebnarrahebus in Chronico Orientali, quod Cl. Abraham Echellensis edidit, pag. cdxv, licet perperam eundem cum altero Isaac presbytero Antiocheno confundant, de quo infra sermo erit.

**C** 57 Huic Isaaco locum inter scriptores Syros tribuit laudatus auctor Vitæ sancti Ephremi loco citato: "Porro singuli ex ejus discipulis secundum datam sibi sapientiam Sermones, et Expositiones, seu Commentaria scripserunt: et Divino lumine illustrati, multis mortalibus ve-

ritatis lucem et sempiternam salutem attulerunt." Ei, si bene conjicio, adscribendum est Opus, quod refert Gennadius in Catalogo cap. 26 in hæc verba: "Isaac scripsit de tribus Personis sanctissimæ Trinitatis, et Incarnatione Domini Librum obscurissimæ disputationis et involuti sermonis: quem Cl. Jacobus Sirmondus inter Opuscula veterum Patrum dogmatica edidit Parisiis anno mdcxxx. Nam Isaac alter, quem idem Gennadius cap. lxxvi Presbyterum Antiochenum vocat, non Ephræmi discipulus fuit, sed Zenobii, ut infra ostendemus. Quod vero Sirmondus ex Codicis Pithæani fide notavit, Isaacum istum ex Judæo Christianum fuisse, suspicabatur vir doctus aliquod in eo codice vitium. Quandoquidem, si Isaac, Judaica secta relicta, Christianam fidem amplexus fuisset, id utique Gennadius, ejusque abbreviator Honorius Augustodunensis in Catalogo notassent. De ejus ætate hæc scribit Suffridus Petri Leovardiensis in Notis ad Catalogum Gennadii: "Hic Isaac neque Trithemio, neque ejus appendici notus est; floruisse autem videtur circa annum cdl, quantum ex consequentia Catalogi apparet." Imo ex consequentia Catalogi apparet, ipsum floruisse circa annum ccclxxx. Nam præmittitur Macario Egyptio et Evagrio Pontico, quorum ætas ad annum cd vix extenditur, saltem Macarii, quem circa annum ccclxxx obiisse, infra ostendemus. Certe Sirmondus Isaacum ante annum cd collocat.

**E** 58 Neque obstat, quod idem Isaac apud Gennadium cap. xxvi et apud Sirmondum p. cli duas in una Christi persona naturas discrete asserit. Nam his etiam vocibus plures Græcos Latinosque patres ante Ephesinæ et Chalcedonensis Synodi tempora usos fuisse, demonstrat Petavius de Incarnat. lib. iii cap. vi et vii. *Hæc omnia de primo e tribus dictis Isaacis, qui, contra ac laudatus Problematis auctor æstimavit, S. Ephremi discipulus fuit, Assemanus; de secundo autem ex iisdem tribus Isaacis seu de Isaaco, presbytero Antiocheno, sequentia in dicto Orientali Bibliotheca pag. 207 prodit memoria:* Isaac, cognomento Magnus, presbyter Antiochenus, claruit sub Theodosio Juniore, et Marciano imperatoribus medio quinto seculo. Præceptorem habuit Zenobium, S. Ephræmi discipulum, uti ex Joanne Barsusan, Jacobitarum Patriarcha, ad calcem codicis nostri Syriaci iv adnotavit Abraham Mardenus presbyter, cujus verba infra describemus: idque etiam colligitur tum ex ejusdem Isaaci scriptis adversus Nestorianos et Eutychianos; tum præcipue ex carmine illo, quo ruinam Antiochiæ planxit: Nestorius enim anno Christi cxxxix hæresim suam publicavit; Eutyches vero circa annum cdxviii. Ruina demum Antiochiæ contigit anno cdlx. Quæ certissima temporis epocha, Isaacum non Ephræmi, ut nonnulli scribunt, sed Zenobii discipulum fuisse, convincit.

**F** 59 Nam S. Ephræm ejusdem Zenobii magister decessit juxta Syros anno ccclxxiii vel anno ccclxxviii juxta alios, ut diximus supra pag. liv, eoque tempore Zenobius ecclesiæ Edessenæ diaconus erat, ut pag. xxxviii demonstratum est; atque adeo paulo post predictum annum, hoc est, circa annum ccclxxxx nostrum Isaacum videtur habuisse auditorem. Hinc diluitur conjectura Naihauri, qui in Euoplia par. i pag. xxxvii Isaacum istum cum altero cognomine Ninivita confundit. Nam

idem dictus  
auctor ano-  
nymus con-  
tendit.

non alius,  
quam, qui  
et tribus ho-  
monymis,

dantur, me-  
moratis,



AUCTOR  
C. B.

Nam ille quidem episcopus fuit, et post annum d floruit, ut suo loco demonstrabimus: Isaac vero noster paulo post Chalcedonensem Synodum simplex presbyter decessit. Pagina porro 210 Isaacum, de quo hæc scribit, anno 460 vita functum esse, ostendit, ac deinde pag. 445 de tertii e supra dictis Isaacis, quem e monacho Ninivitarum episcopum iterumque deinde ex episcopo monachum, ac genere Syrum existisse, e scriptore anonymo in antecessum docuit, ætate ita scribit: Sed Isaaci ætas clarius demonstratur ex ipsiusmet scriptis, quæ in Bibliotheca nostra exstant. Nam in laudato quidem Cod. Nistriensi xx pag. ccxv Jacobi Sarugensis, quem initio sexti sæculi claruisse supra ostensum est, testimonio ab ipso usurpatur. In Græco autem Ms. Codice cccxci, in quo nonaginta ejusdem Isaaci sermones a Patrio et Abrahamo in sancti Sabæ Laura Monachis e Syriaco in Græcum translati continentur, postremum locum occupat ipsius Isaaci "Epistola ad S. Simeonem Stylitam juniorem, cognomento "Thaumastoritam, " qui ἐν Ταυραστῶ ὄρει, " in mirabili monte " prope Antiochiam sub Justiniano ac Justino juniore, supra columnam sanctissime vivebat, et anno Christi dccciii, die xxvi Maii sub Mauricio imperatore in cælum evocatus est; ut liquet ex Euagrio Hist. eccl. vi cap. xxiii et ex Nicephoro Magistro in ejusdem Vita cap. ult.

tertio loco  
recensetur.

60 Sexto igitur sæculo ad exitum vergente Isaacum nostrum floruisse, necesse est. Hinc Naironi inprimis sententia rejicienda, qui Euopl. Par. i cap. 2 num. xxii Ninivitam hunc Isaacum cum altero S. Ephræmi discipulo confundit. Lambecii insuper, et Guilielmi Cave conjectura nequaquam admittenda, qui existimant, nostrum Isaacum post abdicatum episcopatum ex eremo in Italiam venisse, et prope Spoletum in Ascerio ab ipso condito vixisse; ac proinde unum eundemque ipsum cum Isaaco faciunt, cujus mores, et miracula S. Gregorius Magnus Dial. lib. iii cap. xiv describens, effatum hujusmodi in ore solitum fuisse habere testatur, " Monachus, qui in " terra possessiones quærit, monachus non est. " Noster enim Isaac ex Mesopotamia non in Italiam, sed in Ægyptum perrexit, ubi in Scetensi eremo diem clausit, ut ex laudata ejusdem Vita colligitur. Atque ita postremi etiam e tribus dictis Isaacis notitiam habemus; anne autem quis ex illis Tractatum de Angelis, in quo Areopagitam frequenter laudavit, scripserit, modo dispiciamus. Id sane duos priores, quorum alter anno circiter 400, alter vel anno 459 vel haud diu, ut apparet, post vivere desiit, non fecisse, vel ex eo liquet, quod Assemanus, Opera abs illis composita recensens, hisce Tractatum de angelis nec annumeret, nec quidquam, unde, ab alterutro lucubrationem ejusmodi fuisse elaboratam, suspicari fas sit, suppeditet.

vero simili-  
me est;

61 Adhæc antiquior e duobus dictis Isaacis, quem S. Ephremi discipulum, Syrumque natione existisse, supra recitatis verbis docet Assemanus, unum dumtaxat, qui a Gennadio in Catalogo cap. 26 memoratur, de Sanctissima Trinitate ac Domini Incarnatione scripsisse refertur librum, nihilque, quod aliarum ab eo scriptarum lucubrationum suspicionem ingerat, occurrit; quod autem ad secundum seu juniorem e dictis duobus Isaacis spectat, Opera quidem ascetica non pauca, ab eo composita, Assemanus Bibliothecæ Orientalis tom. i, a pag. 214 recen-

set; verum non magis hæc inter, quam inter recensita (adi num. 55) a Trithemio et in Bibliothecam Patrum Lugdunensem illata Isaaci hujus Opera ullum occurrit, quod vel qualemcumque Tractatus de Angelis speciem præferat. Assemanus quidem, Isaacum præterea, de quo hic sermo, Opera polemica elucubrasse, horumque dumtaxat pauca sese habere, loco citato etiam indicat; verum inter polemica Isaaci illius scripta, quæ Assemanus non habuit, quoddam existisse, in quo de Angelis Tractaretur, nihil omnino suadet. Restat ergo, ut, num Isaac, cujus notitiam tertio loco ex Assemano supra dedimus, Tractatum de Angelis forsitan scripserit, examinemus. Etsi quidem abs hoc lucubrationem hujusmodi fuisse elaboratam, nusquam Assemanus diserte affirmet, fuisse tamen abs Isaaco illo Dionysium Areopagitam de Cælesti Hierarchia laudatum, pag. 451 docet, ibidem etiam adjungens, inter primos Dionysii Areopagitæ seu hujus Operum laudatores eundem, de quo nobis hic sermo, Isaacum existisse. Adhæc de Isaaco isthoc, quem genere Syrum fuisse, docet, pag. 446 ita generatim memorat: Isaac Ninivita septem composuit tomos de regimine Spiritus, de divinis mysteriis, de judiciis et politia; quid si ergo e septem illis tomis exstiterit unus, in quo de cælesti politia seu Angelis fuerit tractatum, isque idcirco in codice, qui Abrahamo Echellensi præluxit, Tractatus de Angelis fuerit inscriptus? Res sane omni veritatis specie non caret, fitque adeo partim ex ea, partim ex aliis jam dictis, ut abs Isaaco illo Tractatum de Angelis, quem a sese lectum, Abraham Echellensis (adi num. 45) dixit, Syriace fuisse conscriptum, mihi sane verosimillimum evadat.

62 Porro cum Abrahamo Echellensi et Syris, Joannem Darensem et Isaacum, quorum alter commentaria in utramque Dionysii Areopagitæ Hierarchiam scripserit, alter Tractatum de Angelis, in quo Areopagita laudatur, elucubravit, S. Ephremi discipulos fuisse, asseverantibus, fides facile omnis deneganda etiam haud sit, anonymus Problematis auctor, jam sæpius laudatus, post verba supra recitata, quisnam esse possit Ephrem, quem Joannes et Isaac præceptorem habuerint, conatur ostendere, sequentem hunc scribens in modum: Cum Abrahami Echellensis auctoritas, qui hos duos auctores (Joannem Darensem scilicet et Isaacum) S. Ephremi discipulos, Syriaca lingua se legisse testatur, non ita facile rejicienda sit, ut ea, quæ asserit hic auctor in epistola, ad Morinum data, cum iis, quæ saniori Criticæ magis conformia sunt, conciliantur, asseri potest non sine aliquo fundamento, hunc Ephrem, de quo loquitur Echellensis; non esse sanctissimum illum Edessenæ ecclesiæ diaconum, sed illustrem Ephrem Syrum, qui per varios honoris ac dignitatis gradus sublimem illam comitis Orientis dignitatem adeptus ad patriarchalem tandem Antiochenæ ecclesiæ sedem circa annum dxxxvi evectus fuit. Hic igitur S. Antistes, qui, ut notat Photius, doctissimus erat, pluresque libros elucubraverat, tantam celebritatis famam sibi acquisiverat, ut merito conjici possit, plures atque traxisse discipulos, quos inter non sine veritatis specie recenseri possunt et hic auctor, Joannes Darenensis appellatus, et Isaac Syrus, qui seculo sexto, ad finem vergente, decessit, quique eo tempore vixit, quo sub hujus S. Patriarchæ disciplina poterat versari.

is autem  
Ephremi, pa-  
triarchæ An-  
tiocheni.



A 63 Non me latet, eos, qui volunt, hunc  
discipulus Isac, qui S. Dionysium laudavit, fuisse Græ-  
foran ezzi- cis Latinisque scriptoribus incognitum, ejusque  
tit. libros nondum publica luce fuisse donatos, hanc  
nostram conjuncturam, veluti futilem, contem-  
pturos; sed ipsis reponere possumus S. Grego-  
rium Papam hujusce Isac, qui sexto seculo floruit,  
meminisse et Trithemium (*scriptoris hujus Isac a  
Gregorii Isaco est diversus*) ipsius texuisse  
elogium, pluresque eruditos Tractatum de Contem-  
ptu mundi, qui in Bibliotheca Patrum legitur,  
ipsi adjudicasse. Sed hac difficultate omitta, il-  
lud certissimum est, quod, si hic Isac, S. Ephre-  
mi, Antiochemi patriarchæ, discipulus adstruatur,  
ea ratio, quæ ex Joannis Darensis et Isac testi-  
moniiis eruitur, nullius momenti futura sit ad  
persuadendum, duos extitisse auctores, qui  
quarto seculo Dionysii Opera pervolutaverit, et  
quorum unus utramque hujusce Patris Hierar-  
chiam Commentariis illustraverit, alter vero in  
suo de Angelis Tractu textus quamplurimos  
citaverit. Nemo enim non videt, hos duos aucto-  
res, si hujusmodi libros, quemadmodum testa-  
tum facit Ecchellensis, evulgarunt, necessario  
vixisse post quintum seculum, quo tempore S.  
Dionysii Opera in plurimorum manibus versaban-  
tur, ac proinde non mirabitur, cum vel Joannem  
Darensem eos Commentariis illustrasse, vel Isac  
eos laudasse cognoverit. *Hactenus Problematis  
auctor; itaque hanc quidem illius conjecturam,  
jam recitatis verbis propositam, qua, cujusnam  
Ephremi discipuli Joannes Darensis et Isacus,  
Operum Dionysianorum laudatores, fortassis  
extiterint, adstruit, quantum ad Isaacum minime  
improbendam, existimo, modo ab Isaco, per  
Gregorium Magnum Dial. lib 3, cap. 14 memora-  
to, de quo illam format, ad Isaacum Ninivitam,  
tertio loco ex Assemana supra relatam, qui eo-  
dem, qua Gregorii Magni Isac, seculo sexto  
floruit, Tractatumque de Angelis, ut jam docui,  
verosimillime scripsit, transferatur; quod autem  
ad Joannem Darensem spectat, cum hic uti e  
supra recitatis Assemani verbis liquet, inter an-  
num 700 et annum 850 floruerit, Ephremi certe,  
Antiocheni ab anno 527, quemadmodum in Chro-  
nologica Patriarcharum Antiochenorum Histo-  
ria, tom. 4 Julii apud nos præfixa, videre licet,  
ad annum usque 545 patriarchæ, discipulus esse  
non potuit; ut indubie quantum ad Joannem  
Darensem, quem Syri quidem, at non item Echel-  
lensis, contra ac supra anonymus Problematis  
auctor notat, S. Ephremi discipulum facit, con-  
jectura præfata locum haud habeat.*

## CAPUT IV.

An S. Cyrillus, et S. Juvenalis, alter  
Alexandrinus, alter Hierosolymi-  
tanus seculo v patriarcha, S. Dio-  
nysii Areopagitæ Opera citarint.

Quo Severiani seu Acephali hæretici, unicam  
dumtaxat naturam, contra ac concilium Chal-  
cedonense, anno 451 celebratum, definierat, in Chri-  
sto esse, contendentes, in concordiam cum Catho-  
licis, laudati Concilii definitioni adhærentibus,  
adducerentur, Justinianus imperator hos inter  
et illos Collationem habendam curavit; quæ, quam-  
vis a Labbeo, Acta illius, ab Innocentio, Maro-  
niæ episcopo, conscripta, tom. 4 Conciliorum a  
col. 1763 suppeditante, anno 533 ob Justiniani ad  
Joannem Papam epistolam innectatur, anno ta-  
men 532, uti ad hunc annum Pagius in Criticis  
ostendit, illigari debet. Isti autem Collationi, quæ  
die altero fuit repetita, interfuerunt episcopi, ca-  
tholici quidem quinque, videlicet ipsemet, qui id  
apud Labbeum loco cit. nos docet, Innocentius  
Maroniæ episcopus, Hypathius, Ephesinæ civi-  
tatis archiepiscopus, Joannes Vesinus, Stepha-  
nus Seleuciensis, ac Anthimus Trapezuntinus;  
Severiani vero sex, Sergius nempe Cyri, Thomas  
Germaniciæ, Philoxenus Dulichii, Petrus Theo-  
dosiopoleos, Joannes Constantinæ et Nonnus Ce-  
resinæ. Porro ut, præmissa hac notitia, ad id, quod  
ad institutum nostrum potissimum spectat, jam  
veniam, Hypathius episcopus secundo Collationis  
die cum statim sermo de Chalcedonensi, in quo,  
quod dixi, fuerat difinitum, concilio fuisset ac  
institutus, a Severianis, qui id reprehendebant  
condemnabant, sciscitatus est, quid illud (Adi-  
tom. Conciliorum cit. col. 1766) peccasset conci-  
lium: Severiani autem, id in eo, quod duas  
in Christo statuisset naturas, peccasse, respon-  
derunt, hancque hujus sui responsi, nonnullis  
adhuc præmissis, rationem reddiderunt: Beato...  
Cyrillo et beato Athanasio, Alexandrinæ civitatis  
episcopis, Felice etiam et Julio Romanæ Ecclesiæ,  
Gregorio quin etiam mirabilium factore et Dio-  
nysio Areopagita unam naturam Dei verbi decer-  
nentibus post unionem, hos omnes transgres-  
si illi, post unionem præsumperunt duas natu-  
ras prædicare.

63 Adhæc, cum allata pro naturæ Verbi  
divini unitate Felicis et Julii Romanæ Eccle-  
siæ, Gregorii item Thaumaturgi et Dionysii  
Areopagitæ testimonia adeo esse falsa; ut ea  
nec Cyrillus memorare voluisset, Catholici re-  
spondissent, Severiani, nonnullis adhuc, quæ  
brevitatis causa omitto, præmissis, reposuerunt:  
Possumus ostendere, quia beatus Cyrillus usus  
est istis testimoniis in libris, adversus Diodorum  
et Theodorum editis: tum autem dixerunt Ca-  
tholici: Modo maxime et illos adversus Diodo-  
rum et Theodorum libros ambiguos facitis, tam-  
quam fictos, adversus mortuos prolatos dicentes \*  
non poterant refellere falsitatem. Si enim aduersus  
mortuos prolati sunt, multo magis aduersus Ne-  
storium

In Collatione  
Constantino-  
politana Se-  
veriani hæ-  
retici,

Areopagitæ  
testimonia a  
Cyrillo in li-  
bris adversus  
Diodorum et  
Theodorum,

\* supple qui



AUCTOR  
C. B.

storum et eos, qui contra ejus (*Cyrilli nempe*) capitula scripserunt, proferre habuit eadem testimonia. Sed nunc videtur, quoniam et in illis libris hæretici falsantes addiderunt ea. *Severiani, hoc audito Catholicorum responso, petierunt*: Si ergo ex antiquis Rescriptis et ex archivis Alexandriae potuerimus utraque ostendere sic habentia, quid estis dicturi? *Catholici autem ad hanc interrogationem reposuerunt*: Si sub temporibus beati Proterii vel Timothei, cognomine salofacioli, ostensa sunt, indubitabilia erunt; quoniam vero jam a multis hi, qui adversantur orthodoxæ duarum naturarum confessioni, illa antiqua apud se retinent, indulgete nobis, si adversarios nostros testes, suscipere dubitamus.

Catholicis id  
negantibus,  
fuisse addu-  
cta asseruc-  
runt;

66 Nam et beati Julii famosam illam epistolam manifeste Appollinaris ostendimus fuisse, scriptam ad Dionysium, illam autem, quam sancti Gregorii, mirabilium factoris, dicitis testificationem, suadete Severo et his, qui ea, quæ ille, sapiunt, confiteri, quia incorruptum carnis ipse decrevit, et tunc vobis credendum est, quoniam et ea, quæ de una natura dicta sunt, ipsius sunt. Quod autem prius dici debuit, hoc ultimo dicimus; illa enim testimonia, quæ vos Dionysii Areopagitæ esse dicitis, unde potestis ostendere vera esse, sicut suspicamini? Si enim ejus erant, non potuissent latere beatum Cyrillum. Quid autem de beato Cyrillo dicto, quando et beatus Athanasius, si pro certo scisset, ejus fuisse, ante omnia in Nicæno concilio de consubstantiali Trinitate eadem testimonia protulisset adversus Arianæ diversæ substantiæ blasphemias. Si autem nullus ex antiquis recordatus est ea, unde nunc potestis ostendere, quia illius sunt, nescio. Atque ita, quæ secundo Collationis Constantinopolitanæ die Severianos inter et Catholicos gesta sint, partim modo, prout instituti nostri ratio postulat, ipsismet Innocentii, Maronæ episcopi, qui Collationi interfuit, verbis jam exposui; cum autem, a S. Cyrillo in libris, quos hic adversus Diodorum et Theodorum scripsit, Dionysium Areopagitam fuisse citatum, aut, si mavis, accepta ex hujus Operibus testimonia in medium fuisse adducta, Severiani asseruerint, Catholicique contra negarint, hisne, an illis assentiendum sit, examinare, uti instituti mei ratio exigit, modo aggredior, ita simul, an S. Cyrillus S. Dionysium Areopagitam seu hujus libros umquam citavit, discussurus.

etiam autem  
hi, an libri  
illi Cyrillo

67 Cum Catholicis, fuisse umquam a B. Cyrillo vel in ipsis, quas ad Nestorium scripsit, epistolis S. Athanasii, Felicis et Julii Romanorum Pontificum, Gregorii Thaumaturgi et Dionysii Areopagitæ testimonia ad naturæ Dei verbi ab humanitate per Verbum, assumpta unitatem probandam adhibita, negantibus, Severiani reposuissent, Possumus ostendere, quia beatus Cyrillus usus est istis testimoniis in libris adversus Diodorum (*Tharsensem scilicet*) et Theodorum (*Mopsuestenum nimirum*) editis, Hypathius Catholicorum nominere respondit, Modo maxime et illos adversus Diodorum et Theodorum libros ambiguos facitis, tamquam fictos: adversus mortuos prolatos dicentes, qui non poterant refellere falsitatem. Si enim adversus mortuos prolati sunt, multo magis contra Nestorium et eos, qui contra capitula ejus (*Cyrilli nempe*) scripserunt, proferre habuerit eadem testimonia. Sed nunc videtur, quoniam et in illis libris hæretici falsantes addiderunt ea. Severianis itaque, testimonia Dionysii

Areopagitæ aliorumque a Cyrillo in libris, adversus Diodorum et Theodorum scripsit, fuisse usurpata, asserentibus, duo potissimum Hypathius reposuit; alterum quidem, esse dubium, an hi S. Cyrillo fulso non essent suppositi; alterum vero, Areopagitæ aliorumque, quæ in dictis libris Cyrillus allegavit, testimonia ab hæreticis in illos per fraudem fuisse intrusa. Ac primum quidem seu id, quod priori loco Hypathius respondit, haud sat firmum ac solidum videtur.

68 Libri enim, a Cyrillo adversus Diodorum et Theodorum scripti, in Synodo œcumenica quinta, anno 553 Constantinopoli celebrata, Collatione vincti ac a Patribus pro genuinis Cyrilli Operibus, uti apud Labbeum tom. 5 Conciliorum col. 456 et seqq. videre licet, admissi fuerunt, eosdemque pro talibus etiam Liberatus diaconus in Breviario cap. x, Leontius Byzantinus de Sectis Actione octava et Eulogius Alexandrinus apud Photium in Excerptis habuerunt. Adhæc ratio, ob quam Hypathius in dubium, an libri, quos, veluti a Cyrillo contra Diodorum ac Theodorum scriptos, laudabant, sancto isti Patri non essent falso suppositi, revocavit, nullius omnino ponderis videtur. Quid ni enim Cyrillus Dionysii Areopagitæ aliorumque sanctorum Patrum testimonia, quæ in libris seu epistolis contra Nestorium in vivis adhuc existentem scriptis, prætermiserat, in libris aliis, contra Diodorum et Theodorum, e vivis jam sublatis, exaratis, afferre potuerit? Enimvero id ego haud perspicio. Cum enim libris, adversus Diodorum et Theodorum scriptis, epistolæ, ad Nestorium datæ, præcesserint, quid ni factum esse possit, ut Cyrillus, postquam hasce exarasset, memorata, de quibus hic disserimus, sanctorum Patrum testimonia, antea sibi non comperta, invenerit, eaque deinde in libris, quos adversus Diodorum et Theodorum scribebat, allegavit? Quid ni etiam factum esse possit, ut Cyrillo testimoniorum illorum, utut ei apprimè notorum, tum quidem, cum adversus Diodorum et Theodorum calamus strinxit, at non item, cum adversus Nestorium scribendo epistolas pugnaret, venerit in mentem? Hypathius itaque nec rei veritate, nec ratione, quam allegavit, spectata, recte in dubium, an libri, adversus Diodorum et Theodorum scripti, Cyrillo non essent suppositi revocavit.

69 Verum an haud merito, num in libros illos Dionysii Areopagitæ aliorumque, quos supra laudavimus, sanctorum Patrum testimonia ab Hæreticis per fraudem essent intrusa, dubitavit, dubiumque sibi ea de re animum Severianis significavit? Optimo enimvero jure hæreticorum fraudem ac fallaciam ibidem suspicatum esse Hypathium, mihi apparet. Liberatus quidem supra laudatus in suo causæ Nestorianorum et Eutychianorum Breviario cap. x scribit: Basilus... diaconus, sumens tomum Procli (*Constantinopolitani episcopi*) quem Armeniis scripserat, Alexandriam venit, et Armeniorum libellos suis libellis annectens, obtulit Cyrillo, ejusdem urbis antistiti. Quibus (ut ferunt rumores) permotus Cyrillus quatuor libros scripsit, tres adversus Diodorum et Theodorum, quasi Nestoriani dogmatis auctores, et alium de Incarnatione librum; in quibus continentur antiquorum Patrum testimonia incorrupta, id est, Felicis Papæ Romani, Dionysii Areopagitæ, Corinthiorum episcopi, et Gregorii mirabilis, (*Θαυμασιώτης*) cognominati: Ita autem Severianis, qui Dionysii Areopagitæ aliorumque, quos supra memo-

non essent  
suppositi,  
haud recte  
revocarunt  
in dubium.

F  
in eosdem ta-  
men Areopa-  
gitæ testimo-  
nia fuisse in-  
trusa, jure  
merito.

ravi,



A ravi, sanctorum Patrum testimonia a S. Cyrillo in libris adversus Diodorum et Theodorum allegata fuisse, in Collatione Constantinopolitana Hypathio dixerunt, favere videtur, maxime si e quatuor hisce verbis Dionysii Areopagitæ, Corinthiorum episcopi, proxime recitato Liberati textui inclusis, in quibus, cum S. Dionysius Areopagita Corinthiorum episcopus haud fuerit, certissime mendum cubat, vox Areopagitæ retinenda, voxque contra Corinthiorum, substituta ei voce Atheniensium, expungenda sit, ut Lequienus in sua de libris Areopagiticis Opinione contendit.

uti hic, quid  
quid contra  
ex Liberato

70 Audi, qui hic scriptor de hoc argumento ibidem loquatur. Garnerius, inquit, hunc locum (proxime huc transcriptum Liberati textum) non sanavit, dempta voce AREOPAGITÆ, acsi Dionysius Corinthi episcopus, qui secundo floruit sæculo, laudatus potius a Cyrillo credi posset. Nam Liberatum hic (loco scilicet supra cit.) paucis narrare constat, quid in collatione Constantinopolitana gestum sit cum Severianis; ex cujus proinde Actis AREOPAGITÆ nuncupationem retinendam, docemur; hunc vero scriptorem memoriæ lapsu, Corinthiorum episcopum, pro Atheniensium posuisse, quamquam fortasse notariorum error dici debet. Sed ejus textus sic forsitan restitui potest: "In quibus continentur antiquorum Patrum incorrupta testimonia, id est, Felicis Papæ Romani, Julii ad Dionysium, Corinthiorum episcopum, Dionysii Areopagitæ et Gregorii, mirabilis cognominati." Dionysium etenim illum, ad quem Julii Papa data epistola, ferebatur, Corinthi episcopum appellat Leontius Actione VII de Sectis. Ita Lequienus; rationem autem, cui ea, quæ hic ait, superstruit, unice fere repetit a Liberati succincte et compendio enarrandi, quæ in Constantinopolitana anni 532 Collatione gesta sunt, voluntate; verum anne Liberatus, Breviario suo supra recitata verba inserens, re etiam vera compendio exponere, quæ in dicta Collatione Constantinopolitana fuere gesta, sibi habuit propositum? Id mihi haud prorsus certum apparet. Verbis enim, quæ supra jam dedi, sequentia dumtaxat, e quibus id utcumque posset colligi, Liberatus subjungit: Et licet in eis libris Theodori dicta laudentur contra Arrianos edita, ipsum tamen magistrum Nestorii fuisse contendunt.

C  
posse argui  
ratione non  
una

71 Contra quos Catholici, veritatis defensores, sic Acephalis responderunt, libros non esse Cyrilli, quoniam testimoniis, quæ contra mortuos potuisse in eis dicitur, contra viventem Nestorium non est usus neque in synodo, neque in aliquibus epistolis. Unde dicunt, illos nec citasse Cyrillum, nec edidisse libros; Ita autem compendio, quæcumque in Collatione Constantinopolitana Catholicos inter et Severianos seu Acephalos gesta fuerunt, neutiquam exponi, certe unusquisque, qui, quæ supra de Collatione illa ex Innocentio episcopo retuli, expenderit, haud difficulter agnosceret; verum, utcumque res hæc habeat, nullo equidem modo, quin scripta a laudato Innocentio, Maronix episcopo, dictæ Collationis Constantinopolitane Acta sibi prælucentia Liberatus habuerit, dubitandum apparet; cum hæc autem, Severianos, in Cyrilli adversus Diodorum et Theodorum libris allegata fuisse Areopagitæ testimonia, in dicta Collatione Constantinopolitana asseruisse, haud obscure, uti e supra dictis liquet, edoceant, Liberatum, Actis illis impulsu, Dionysii Areopagitæ testimonia in præfatis Cyrilli libris contineri, in textu, supra relato, scri-

psisse, sat verosimile apparet. Verum, cum in libris illis testimonia hujusmodi contineri, Severiani dumtaxat, uti eadem Acta produnt, asseruerint, Catholicique contra id negarint, ut quid illis potius quam his Liberatus fidem adhibuit? Anne forsitan ipsosmet Cyrilli adversus Diodorum et Theodorum libros ad manum habuerit, atque in iis Areopagitæ, quæ Severiani memorarant, testimonia continere, compererit? Verum, sit ita; fuissentne testimonia illa in dictis libris ab ipsomet Cyrillo adhibita, an contra hæretica manu in hosce intrusa, dubitari poterat, nec alterutrum Liberatus aperte edicit. Incorrupta quidem vocat eadem testimonia; verum fieri potest, ut genuinas atque incorruptas testificationes seu sententias, ex antiquorum Patrum Scriptis ac imprimis ex Operibus, sub Dionysii Areopagitæ nomine circumferri solitis, acceptas, in Cyrilli, qui eas haud adhibuerat, adversus Diodorum et Theodorum libros hæretici intrusissent.

ANCTORS  
C. B.

72 Adhæc, etsi etiam, Liberatum, non fuisse libros hosce ab hæreticis corruptos, testimoniaque adeo Areopagitæ, quæ continebant, ab ipsomet sancto Cyrillo fuisse profecta, significare voluisse, tantisper daremus, nec hinc, fuisse etiam vera Areopagitæ testimonia a Cyrillo in dictis libris adhibita, sat certum evadet. Cum enim Liberatus centum ut minimum annis Collatione Constantinopolitana sit posterior, non video, cur Liberato potius, qui testimonia illa Cyrillo adscripserit, quam Hypathio, qui in dicta Collatione, Catholicorum nomine loquens, testimonia eadem Cyrilli libris per hæreticos addita fuisse, suspicatus est, sit standum. Imo vero, etsi quidem Hypathius ex eo, quod contra Nestorium, adhuc viventem, testimonia illa non protulisset Cyrillus, non fuisse etiam isthæc postea abs hoc sancto Alexandrino patriarcha in libris, adversus Diodorum et Theodorum scriptis, allegata, haud sat recte, ut jam supra docui, arguerit, ex eo tamen, quod et Apollinaristæ epistolam ad Dionysium, Julii Papæ nomine notatam, Pontifici huic falso supposuissent, scriptamque ab Athanasio ad Epictetum epistolam Nestoriani falsassent, merito sane, an hæretici pariter, qui Cyrilli ad Diodorum et Theodorum libros in potestate sua jam dudum habuerant, Areopagitæ aliorumque Patrum testimonia, quæ Cyrillus alias, cum maxime id fuisset opportunum, numquam attulerat, libris illis non addidissent, potuit suspicari; id autem cum ita sit, Hypathio potius, qui id ex dictis suspicatus est, quam Liberato, qui Hypathio multo est recentior, standum apparet. Et vero Cyrilli ad Diodorum et Theodorum libros ab hæreticis re ipsa, ut Hypathius suspicatus est, fuisse corruptos, mihi etiam suadent, quæ jam nunc in medium adducam.

probatum sunt  
suspicati.

E

73 Anastasius Sinaita in Οὐνοῦ cap. 10 sub finem scribit: Non abs re fuerit studiosos istud itidem observare hoc loco. Narrabant nobis Catholici, qui Alexandriæ degunt, post tempora beati Eulogii Papæ (Alexandrini) hic fuisse præfectum Augustalem Severianum, qui satis diu quatuordecim calligraphos seu librariorum ejusdem secum sententiæ habuerit ac aluerit, quibus id negotii dabat, ut Patrum libros falsarent ac depravarent, maxime S. Cyrilli; in cujus epistolam ad Successum cum incidissemus: dictum illud, "duas in Christo naturas dicimus: nonnullis in Alexandrinis exemplis sincerum ac incorruptum invenimus: sed quædam habebant, "duas naturas unitas dicimus." Alia: "duas naturas considerari dicimus." mu

hicque recita-  
Anastasi Sinaitæ verba



AUSTON  
C. B.

" mus. " Et cum magno in mœore versaremur, protulit nobis dominus Isidorus Bibliothecæ Patriarchicæ præfectus librum, in qua Cyrilli sententia habebatur incorrupta. Simili nequitia sancti quoque Ambrosii dictum corruerunt: Nam loco ejus " Servemus differentiam divinitatis et carnis " posuerunt " differentiam lectionis. " Corruerunt insuper, beati Procli de Christo dictum, quando ait; " eum absque corruptione natum esse; qui per clausas januas abque impedimento ingressus sit; in quo naturarum conjunctionem Thomas agnoverit: " loco ἀφ' ὧν τῶν per ω scripti Gaianitæ dicunt ἀφ' ἑαυτοῦ, hoc est, corruptionis experts: et loco affirmativi articuli dicentis: τοῦ τῶν συζυγίαν, " ejus conjunctionem naturarum, hoc est, Christi: ipsi particulam negativam substituunt in hunc modum: οὐ τῶν συζυγίαν, etc. " Thomas non agnovit conjunctionem naturarum, etc. " Sic in illo. " Solvite templum hoc, et in triduo reedificabo illud: " nomine templi Christi intelligunt Apostolorum cœtum dispersum, rursusque congregatum. Ubi ore impudentissimo affirmare non erubuerunt, Chalcedonensis Synodi professoribus profuisse duas in Christo hypostases, non autem duas naturas profiteri; nam natura, inquiunt, plures hypostases indicat.

ut id ipsum  
nos suspica-  
ri majore  
jure possi-  
mus, effi-  
ciunt, estque  
adeo, an Cy-  
rillus

74 Cum itaque in falsandis sanctorum Patrum ac maxime S. Cyrilli scriptis eo, quo hic ab Anastasio Sinaita narratur, studio laboratum Alexandriæ post S. Eulogii ætatem fuerit, enimvero vel hinc dubitari non immerito potest, an Cyrilli adversus Diodorum et Theodorum libri, intrusis in hosce Apollinaristarum fraude et fallacia S. Dionysii Areopagitæ aliorumque, quos supra retuli, sanctorum Patrum testimoniis, falsati non fuerint jam inde etiam a tempore, quod beati Proterii et Timothei Salophacioli, patriarcharum Alexandrinorum, quorum prior anno 457, ab hæreticis occisus, martyr occubuit, posterior vero anno 482, uti in Chronologica patriarcharum Alexandrinorum Historia, Operis nostri tom. 5 Junii præfixa, videre licet, vivere desiit, ætatem proxime exceperit. Scio quidem, S. Eulogium, patriarcham Alexandrinum, post ejus ætatem in falsandis sanctorum Patrum ac maxime S. Cyrilli libris laboratum quam maxime Alexandriæ fuisse, Anastasius Sinaita supra datis verbis narrat, cathedram Alexandrinam, in quam anno demum 577 Joanni successerat, anno 604 morte sua vacuum reliquisse, ac proin iis, quæ de Sanctorum Patrum ac maxime Cyrilli libris, Alexandriæ post Eulogii ætatem falsatis Anastasius scribit, Hypathium eique adherentes Catholicos in Collatione Constantinopolitana, anno 582 habita, moveri non potuisse, ut Cyrilli adversus Diodorum et Theodorum libros falsatos esse, suspicarentur. Verum cum inde equidem hæreticorum in falsandis sanctorum Patrum libris fallacia magis ac magis pateat, sit vel hinc, ut nos saltem majore jure, Cyrilli libros, adversus Diodorum ac Theodorum scriptos, etiam ante Collationem Constantinopolitanam ab hæreticis, simili fraude sæpe etiam alias ante hanc usis, corruptos seu falsatos fuisse, suspicari, utque adeo in hosce Areopagitæ aliorumque sanctorum Patrum testimonia, Severianorum de una in Christo post Verbi cum natura humana unionem Dei Verbi natura opinioni in speciem faventia, quæ Cyrillus alias, cum maxime id ei opportunum fuisset, nunquam allegavit, ab hæreticis Apollinaristis, qui non minus quam Severiani sanctos Patres eorumque

dicta in opiniones suas detorquere studuerunt, D fuisse intrusa, pro sat verosimili habere possumus, reque etiam ipsa videatur habendum.

75 Jam vero, re ita habente, etsi quidem in libris, adversus Diodorum et Theodorum scriptis, quales Collationis Constantinopolitanæ tempore exstabant, Dionysii Areopagitæ testimonia allegata fuisse videantur, anne tamen ea S. Cyrillus adhibuisset ipse, an contra libris, abs illo compositis, per hæreticos fuissent adjecta, dubium admodum atque incertum, omnibus jam consideratis, apparet. Hinc porro jam fit ut pariter, num S. Cyrillus Opera, Areopagitæ nomine inscripta, umquam laudarit, dubium admodum sit atque incertum. Quod porro ad S. Juvenalem, patriarcham Hierosolymitanum, jam spectat, in Oratione, quam ad Marchianum et pulcheriam augustos habuerit, S. Dionysii Areopagitæ Opera citasse, a Nicephoro Callisto asseritur; verum cum hæc illius assertio dumtaxat e subleatæ omnino fidei, uti in Commentario, jam datis Sancti nostri Actis præmisso, § XVII docui, Historia Euthymiaca primitus promanarit, verene umquam Juvenalis Dionysiana Opera laudarit, dubium pariter esse atque incertum, necesse est, uti quisque, quantum reor, qui eundem Commentarium loco cit. attente evolverit, haud difficulter agnoscat. Absit interim, ut per ea, quæ ibidem disserui, vel antiquæ, qua, sanctissimam Virginem Mariam in Palæstina fuisse sepultam, Juvenalis ætate, ut plures memoriæ produnt, crederetur, traditioni præjudicium afferam, vel lectorum, num Juvenalis funebrem ejusdem sanctissimæ Virginis arcam sepulcralesque fascias seu vestes Hierosolymis ad Tarcianum et Pulcheriam augustos Constantinopolim miserit, dubitare faciam. Alio tempore ac loco discutienda hæc erunt; modo, quæ ad institutum nostrum spectant, examinare cap. seq. pergo.

Areopagitæ  
Opera lauda-  
rit, incertum,  
non an id fe-  
cerit Juvena-  
lis, est certius.

## CAPUT V.

Quandonam primum Dionysiana Opera innotescere cœperint, passimque deinde omnibus nota exstiterint.

Nourrius in Apparatu ad Bibliothecam maximam Veterum Patrum tom. 1, in quo de primi et secundi Ecclesiæ seculi scriptoribus tractatur, de Operibus sancti Dionysii Dissertatione x, cap. 19 sic loquitur: In iis (Areopagitæ scilicet Scriptis) hæresis contra Incarnationis Christi mysterium non minus aperte, quam omnes contra ejus divinitatem, et unanimum divinarum personarum naturam errores, proscribitur. De incarnato enim Dei Filio variis in locis hæc legimus: " Dei principalis particeps " tas... nostrorum omnium vere facta particeps " absque peccato, humilitatque nostræ unita, " salvo proprietatum suarum statu, eoque prorsus inconfuso et inviolato. " In alio autem libro: " Verbum divinissimum... per inconfusam " humanitatis adsumptionem. " Et in Epistola iv ad Caium: " Quatenus est Deus et Homo, novam quamdam nobiscum conversando Θεωδότη- " χην ἐνέργειαν exhibebat. " Quid planius, quid dilucidius

Dionysiana  
Opera, de  
quibus e  
Nourrio



A dilucidius post sparsos Nestorii Eutychetisque errores a quovis auctore umquam scriptum est? Quam ob rem non levi omnino conjectura colligere possumus, scriptorum nostrum maximas cum turbas ab hæreticis Nestorianis et Eutychianis cieri videret; tunc ut utrosque confunderet, ac pro viribus Ecclesiæ Catholicæ partes tueretur, animum ad scribendum appulisse.

nonnulla  
hic asseruntur.

77 Atque ut id ipsi cederet felicius, magnum utique et venerandum Dionysii Areopagitæ nomen scriptis suis præfixit. Ea ergo illius Opera intra annum ccccxix, quo Oecumenica synodus Ephesina adversus Nestorianos, et cccclj quo Chalcedonensis contra Eutychianos celebrata est, ab illo profecta esse videntur. Non continuo tamen publicam in lucem producta, et ab omnibus recepta, sed sensim sine sensu ita prodierunt; ut non ante memoratam superius Collocationem Constantinopolitanam anno dxxxiii (imo anno 532) in omnium venerint cognitionem. Illud porro in hujusce opinionis confirmationem adduci potest, quod hæc scripta in his Oecumenicis conciliis a nemine, neque etiam (*Commentarium, Sancti nostri Actis jam præmissum*, § xvii videbis) a Juvenale Hierosolymitano, qui inter primos utriusque synodi Patres sedebat, citata reperiantur. Nulla autem hujus silentii causa alia potest adferri; nisi quod Dionysianæ lucubrationes, tunc e tenebris emergentes, vix ulli ante concilium Chalcedonense notæ fuerunt. Porro autem si quæras, cur plura apud auctorem nostrum occurrant, cum his, quæ Gregorius Nazianzenus scripsit, plane similia, non absurde responderi potest, illa ab auctore nostro, qui sæpius et sua ab aliis se accepisse, et aliorum opiniones referre dicit, in usus suos, tacito Gregorii nomine fuisse assumpta, ac stylo reddita suo, et inusitatis loquendi modis

ante in receptum inter annos 451 et 451 spatium, quidquid Pearsonius,

78 Ita laudatus auctor; cum autem Dionysiana Opera eo temporis spatio, quod inter annum 431 et annum 451 intercessit, primum fuisse contexta, adstruat, illique hac in re, uti infra docebo; assentiendum videatur, illa verosimillime, nemini quidem ante dictum temporis spatium, sub annum autem 450 paucis dumtaxat adhuc nota exstiterint. Verum Pearsonius supra laudatus in epistolarum S. Ignatii Vindictis cap. 10 ea scribit, e quibus, si veritati consonent, consecrarium fuerit, ut Dionysiana Opera diu ante annum 431 seu spatium, quod hunc inter et annum 451 intercessit, etiam innotuerint. Nonnullis enim, e quibus certe sub seculum quintum medium nota exstiterint, consequitur, præmissis, ea mox subjungit, quæ, ut eadem Opera multo etiam citius innotuerint, exposcunt. Ac primo quidem, Dionysium seu Operum, quæ sub hujus nomine circumferuntur, auctorem SS. Augustino et Hieronymo, quorum prior anno 430, posterior anno 419 obiit, præluxisse adstruit. Verum, quæ, ut id quantum ad S. Augustinum probet, in medium adducit, nullius prorsus momenti sunt, ut hic ea refellere neulquam sit necesse; ex eo autem, quod primus Dionysius novem angelorum ordines et gradus distincte ac definite posuisse dicatur, totidemque angelorum ordines Hieronymus numeravit, id, quod dixi, quantum ad sanctum hunc Patrem concludit. Verum nihil omnino affert, quod primum omnium, qui novem angelorum ordines distinxerint, exstiterint Dionysium, utcumque suadere sit natum. Nec

ex eo, quod eamdem de angelorum ordinibus doctrinam Dionysius et Hieronymus tradant, huic illum præluxisse, recte intuleris. Hieronymum enim ex eodem, e quo Dionysius, sacram Scripturarum fonte haurire illam potuisse, quis eat inficias? Dionysium etiam potius ex Hieronymo mutuatum non esse, pro certo quis asseveret?

79 Nec id itaque, quod vult Pearsonius, quantum ad S. Hieronymum evincit; verum, unde equidem Dionysiana Opera diu etiam ante epocham, supra a me assignatam, nota exstiterint, consecrarium pariter foret, scriptor idem ex eo, quod nonnulla simillima iis, quæ in Dionysianis Operibus leguntur, apud Gregorium Nazianzenum inveniantur, quamplurima sanctum hunc Patrem e Dionysii Operibus mutuatum esse, vehementissime contendit. Audi, qui ad questionem, qua, an Dionysius e Gregorio Nazianzeno, an contra hic ex illo (alterum enim ex altero sua partim accepisse, verosimillimum apparet) non pauca mutuatus sit, rogatur, supra respondeat. Ego quidem, inquit, Dionysium a Gregorio minime mutuatum esse, credo; quia scriptor ille ab aliis omnibus ecclesiasticis scriptoribus plane diversus est, et sui tantum similis. Omnia ferme ad neotericam Platonistarum scholam conformavit, et a verbis et a notionibus sanctorum Patrum maxime abhorruit. Quisquis totam Operis ejus compagem, admirandam sententiarum ex Philosophia petitarum rotunditatem, et verborum in eadem incude formatorum perpetuam scaturiginem observat, nunquam ex Gregorio aut alio quocunque Christiano eum sua hausisse, autumabit. Qui autem Nazianzeni orationes, omnibus nativæ Rhetoricæ coloribus depictas, et optimo dicendi genere præcipue triumphantes legerit, quoties ab obscuriora quædam et magis philosophica deflectit, facile eum aliunde notiones eas derivasse et quam potuit, lucidissime tradidisse, fatebitur. Ita scriptor laudatus; verum ad hoc ejus argumentum cum Nourrio (adi proxime recitata hujus verba) respondeo, factum facile esse posse, ut similia omnia, quæ apud Dionysium et apud Gregorium Nazianzenum inveniuntur, a Dionysio, qui sæpius et sua ab aliis se accepisse et aliorum opiniones referre dicit, in usus suos e Gregorio, tacito hujus nomine, fuerint assumpta, stylo interim concinno ac optimo, quo conscripta erant, in stylum prorsus novum atque inusitatum mutato.

cujus rationes, ipsis etiam verbis partim recitatis.

80 Atque hoc quidem responso relatum Pearsonii argumentum omnino, ut mihi equidem appareat, elevatur. At vero instat Pearsonius, nonnullisque, quæ, quod ad rem minus faciant, omitto, præmissis, Dionysium, seu Operum, hujus nomine inscriptorum, auctorem, indubie per illum, quem in supra relato Isaïæ de Seraphinis textu explanando pulcherrime ac subtilissime, seu, ut alii verterent, sublimissime philosophatum esse, Gregorius Nazianzenus loco cit. ait, debere intelligi, contendit; hac autem in re assentiendum ei si sit, Dionysiana Opera diu etiam, contra ac supra statui, ante temporis spatium, quod inter annum 431 et annum 451 intercessit, nota fuisse, fateamur, necesse est; verum etsi quidem, Gregorium Nazianzenum loco supra cit. ad Athanasium, veluti qui de memorato Isaïæ textu pulcherrime ac subtilissime philosophatus fuisset, non respexisse, jam supra cum Pearsonio, utut scriptores alii ac nominatim Nicetas alique Nazianzeni Commentatores Græci contrarium contendunt, cap. secundo

hic recensetur.



AUCTORE  
C. B.

*secundo statuerim, anne tamen Gregorius ad Dionysium respexerit, dubium esse admodum atque incertum, reque etiam ipsa Sanctum nostrum a Gregorio fortassis non fuisse laudatum, pronuntiavi; ut autem, quam merito id fecerim, magisque simul, an Gregorius non ad alium, quam ad Dionysium, respexerit, dubium evadat, argumentum haud prorsus ineptum hic succurrit. Nazianzenus oratione 34 sub finem, diversos angelorum ordines enumerans, Seraphim hisce et Cherubim non accenset, vel certe a Thronis hosce non discernit; hoc autem, Hierarchiæ cælestis librum ei non præluxisse, argumento est.*

atrepollun-  
tur incon-  
trarium ut  
guat, inno-  
tuisset

*81 Cum enim in hac et angelorum ordinibus Seraphim ac Cherubim Dionysius accenseat, et simul hosce a Thronis luculentissime secernat, futurum fuisse non videtur, ut Nazianzenus, si laudatum Hierarchiæ cælestis librum præ oculis habuisset, a Dionysio seu lucubrationis illius auctore, quem pulcherrime ac subtilissime philosophatum, dixisset, in recensendis angelorum Ordinibus dissensisset. Jam vero, cum res ita habeat, cælestisque adeo Hierarchia Nazianzeno præluxisse haud videatur, enimvero vel hinc, an alios Dionysii libros, ac eum nominatim, quem de Divinis Hymnis scripserit, quemque si unquam exstitit, modo amplius haud inveniri, jam monui, sibi prælucentes idem sanctus Pater habuerit, ac ob eum dicti de Hymnis libri locum, quo Seraphinorum, apud Isaiam cap. 6 Deum laudantium, voces Dionysius (supra num. 32 dicta videsis) explicuit, Sanctum hunc nostrum per illum, quem pulcherrime ac subtilissime philosophatum, loco supra cit. ait, intellexerit, magis adhuc dubium atque incertum evadit; ut proinde, jam inde a seculo IV atque adeo ante epocham, supra a nobis præstitutam, nota fuisse, quæ sub Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur, Opera, e Gregorio Nazianzeno certum Pearsonius neutiquam efficiat. Verum, inquires, quandonam tandem citra ullam controversiam Opera illa innotescere cœperunt? Ut id melius determinare queam, quandonam in hæc scripserit, Joannes Scythopolitanus Scholia, juverit in antecessum edocuisse.*

uti qua hic  
de Joanne  
scythopolita-  
no

*82 Bernardus de Rubeis supra plus semel jam laudatus in Dissertatione, Venetæ Operum Dionysianorum anni 1756 editioni præmissa, cap. 3 de Joanne Scythopolitano Scholiisque ab eo in Opera Areopagitica contextis, non pauca præfatus, num. 5 quis is fuerit simulque quo tempore floruerit, inquit, itaque hunc in finem scribit: Ad auctorem, Joannem Scythopolitanum redeo, de quo satis nondum innotescit, quis ille fuerit. Ac ingerunt sane difficultatem tum Anastasii bibliothecarii, tum Photii... verba. Joannem Scythopolitanum, Scholiorum auctorem, vocat episcopum ille; de Joanne Scythopolitano agit iste, quem modo Scholasticum appellat, modo causidicum, nulla ingesta episcopalis dignitatis mentione. Nihilominus Photius ipse Joannem Scythopolitanum memorat antistitem codice cccxxvi; ubi refert Synodicam epistolam Sophronii Hierosolymitæ, contra Monothelitas anno dcxxxv scriptam, in qua memoratur "Beatus Joannes scriptistes Scythopolitanus, qui docet, et pie de Synodo Chalcedonensi scripsit." Quo vero is floruerit tempore? Inter episcopos Scythopolitanos in patriarchatu Jerosolymitano Joannem probabiliter circa annum cdlxxxvi collocat Lequienus in Oriente Christiano tom. III.*

*83 Res ita se habeat; dubium manet adhuc, num his confecerit Scholia in Dionysium. Favet episcopalis dignitas, ipsorum auctori tributa ab Anastasio bibliothecario; at sumptæ ex Photio difficultates negotium ingerunt haud ita leve. Laudatus Lequienus in Dissertatione Damascenica 2 tribuere prædicta Scholia videtur Joanni Scythopolitano, lacescito a Basilio Cilice, et ipsum Scriptis suis lacescenti; sed hunc a Joanne, Scythopoleos episcopo, distinguit in Oriente Christiano. Quid ni Anastasius Bibliothecarius et Photius consiliari queant, si dixerimus, Joannem Scythopolitanum, antea Scholasticum et causidicum, virum clarissimum ob Scripta, in desertores Ecclesiæ et in Basilium Cilicem elucubrata, infulas postea obtinuisse ecclesiæ Scythopolitanæ? Tempora conveniunt. Joannem suæ præfuisse ecclesiæ ad annum circiter dxxviii adnotat Lequienus, quo moderandam adsumpserat eam Theodosius, epistolæ Synodicæ, quam Joannes Hierosolymitanus contra Severum Antiochenum dedit, subscriptus anno dxxviii, Θεοδοσίος ἐπίσκοπος τῆς Σκυθοπολιτῶν. Hunc vero ad annum pervenire sine dubio potuit Joannes Scythopolitanus Scholasticus aut causidicus, qui jam anno cdlxxi circiter rogatus a Juliano patriarcha Antiocheno calamum strinxerat adversum Ecclesiæ desertores, ac Basilium Cilicem postea insequutus est. Dignissima est animadversione alia chronologica nota, quam offert Adnotatio superius allata num. 2 in caput VII de Ecclesiastica Hierarchia, ubi nunc prodiisse dicuntur fabularum Origenis sectatores in Palæstina.*

*84 Nempe magni motus in monasteriis Palæstinæ anno dxxxix pro dogmatibus Origenis excitati; sed jam antea incepti, Nonno monacho inceptor, qui propterea ante annum dxxviii ejectus monasterio, ut iterum restitueretur, egit eodem anno cum Joanne, qui Eliæ, patriarchæ Jerosolymitano, suffectus fuerat. Hæc latiore sermone narrant Norisius de Synodo quinta capite I, et Pagius ad annum dxxxii, num. III. Hoc igitur tempore verissime Scholiorum auctor adnotare potuit, "Nunc prodiisse fabularum Origenis sectatores; quod utique tempus maxime convenit Joanni, egregio scriptori contra Basilium Cilicem et Ecclesiæ desertores, ac Scythopolitano episcopo." Joannes itaque, Operum Dionysianorum Scholiastes, seu is interim cum Joanne, Scythopolitano episcopo, unus idemque sit, seu abs illo diversus, sua in Dionysium Areopagitam Scholia sub seculi sexti initium verosimillime scripserit; scriptor autem, qui Operum Dionysianorum certo meminert, Joanne Scythopolitano antiquior, uti ex iis, quæ capp. prægressis disserui, colligere fas est, non invenitur. Andreas quidem, Cæsareensis episcopus, et Proclus, Atheniensis philosophus, Dionysiana etiam Opera seu laudasse seu adhibuisse asseruntur; verum Andreas libros, in quibus id fecit, sub annum 500 dumtaxat edidit, fuitque proinde Joanni Scythopolitano dumtaxat æqualis; quod autem ad Proclum spectat, Suidas et Pachymeres, adhibuisse hunc Dionysiana Opera, certum haud faciunt. Jam vero, cum res ita habeat, ex omnibus jam dictis consecretarium est, ut Opera Dionysiana nulli quidem certo ante temporis spatium, inter annos 431 et 451 interceptum, innotuerint; seculo autem quinto senescente, cum paucis dumtaxat nota paulo antea fuissent, innotescere paulatim*

asseruntur

E

aliaque suadent, non videntur, passimque omnibus post annum 332 nota exstiter

F



A *latim magis ac magis inceperunt. Atque ita quondam primum cœperunt esse nota, jam edocui; ut autem alterum, quod hic pariter edocere statui, modo etiam edoceam, laudata Dionysiana Opera, quæ post seculum quintum medium magis magisque e jam dictis temporis lapsu innouerunt, post annum 532, quo in collatione Constantinopolitana tunc habita a Severianis fuerunt laudata, nota omnibus passim exstitere, uti et conciliis et patribus passim obviis, a quibus post illud tempus reperiuntur citata, manifestum evaluit; ut id pluribus probare, necessum haud sit.*

CAPUT VI.

Quid, ut Opera Dionysiana Areopagitæ abjudicentur, diuturnum, quo a nullo laudata, omnibusque incognita fuerunt, quatuor primorum Ecclesiæ seculorum spatium valeat.

Cum Opera  
Dianysiana  
et Areopu-  
gitam ha-  
buissent au-  
ctorem,

**O**pera, quæ Dionysii Areopagitæ nomen præferunt, quatuor primis æræ Christianæ seculis, ac fortassis etiam usque ad seculum fere quintum medium omnibus prorsus fuisse incognita, nedum ab ullo laudata, vel ex eo liquet, quod e scriptoribus, qui Opera, Dionysii nomine inscripta, tunc laudasse ab Areopagiticis dicuntur quique an id fecerunt, §§ prægressis jam examina- vi, nullus omnino isthæc certo laudavit cognitave habuerit, uti quisque ex iis, quæ de hoc argu- mento jam disserui, haud difficulter colliget. Verum si Opera illa jam inde a seculo æræ Christia- næ primo per Dionysium Areopagitam fuissent contexta, futurum fuisse, quis credat, ut tamdiu mansissent occultata, nec ab ullis scriptoribus ecclesiasticis ad quintum usque seculum sub Areo- pagitæ nomine fuissent laudata? Qui factum, ut illorum nec Eusebius, nec Hieronymus, scripto- res, qui ante se floruerant, recensentes, mentio- nem uspiam fecerint? Audi, qui Nourrius in Opere huiusque tomo supra citt., dissertatione 10, cap. 6 negativum hoc argumentum, ab Euse- bii potissimum et Hieronymi silentio peti- tum, proponat, simulque rationes, quibus id diluere Areopagitici nituntur, convellat. Dicunt, . . . (Antiareopagitici scilicet, ut ait) scripta Dionysii, quamvis omnibus aliis scriptoribus fuissent inco- gnita; non potuisse tamen summum Eusebii, qui tot bibliothecarum et ecclesiarum, maximeque Atheniensis, ubi summa cura adservari debebant, scrinia perlustraverat, et qui in inquirendis an- tiquiorum Operibus nulli pepercerat labori, di- ligentiam fugerè. Atqui omnia auctoris nostri scripta Eusebio nota non fuisse, inde patet, quod eorum nullibi umquam mentionem fe- cerit.

silenzio nec  
ab Eusebio.

86 Baronius et scientia et purpura eminentissimus aperte negat, scripta Dionysii Eusebio fuisse penitus incerta. Cur autem de iis Eusebius tacuerit, si ab eo quæsieris, respondet, illum vafri versutique animi scriptorem,

cum Arianam hæresim , cui favebat , his libris destrui videret , eos doloso frudentoquo silentio prætermisisse. Verum hæc doctissimi viri responsio Halloixio, Areopagiticorum acerrimo defensori, ita displicuit; ut eam non sine fastidio his verbis explodat: " Nam quod aliqui " dicunt, eum id fraude fecisset, convicium pu- " to. Quid enim ibi tam clarum pro Christi æter- " na divinitate, quod non multo clarius in Scri- " pturis sacris contentum sit?... Nec (*Catholici*) " beatum Irenæum, Filii cum Patre æternam coexi- " stentiam clarissime professum, citaverunt. " His autem addi potest, honorificam non solum Irenæi, sed etiam Clementis Alexandrini, aliorumque plu- rimum, quos Arianæ hæresi plane contrarios esse, suo loco ostendemus, apud Eusebium fieri mentionem. Quapropter contendunt alii, ex illo Eusebii de Dionysii Operibus silentio nihil certi colligi posse; quandoquidem ille plures alios Scriptores, et scriptis et doctrina celeberrimos, atque in primis Athenagoram, qui eximiam Christianæ Religionis Apologiam, et de mortuorum resurre- ctione librum ediderat, tacitus prætermisit. Quod E si dixeris, scripta Dionysii et auctoris nomine, et suo numero, ac ipsis, quæ tractantur, argumentis longe cæteris omnibus sæpius transcribi debuisse, variisque in locis multiplicari; responsum con- festim accipies, Athenagoræ libros, tametsi for- sitan breviores, qui a Christianis tamen descri- berentur et multiplicarentur, non minus dignos videri. Verum opponunt Antiareopagitici, quædam in scriptis Dionysii occurrere, nimirum de sacris Scripturarum libris, de solis, moriente Christo, defectione, de obdormitione B. Mariæ Virginis, aliaque bene multa, quæ, si in Eusebii notitiam venissent, ab eo numquam prætermitti potue- runt.

87 Idem nonnulli ex Hieronymi, præsertim in libro de Scriptoribus Ecclesiasticis, silentio argumentum eliciunt. Inde enim concludunt, Dionysii nostri lucubrationes ipsi incognitas fuisse, nec ante ejus tempora divulgatas. Quasi vero, inquit Areopagitici, alia non fuerit Hieronymiani silentii ratio? De iis enim tantum scriptoribus, quos Eusebius commemoravit, disputare constituerat. Sed id certis rationum firmamentis ab ipsis erat muniendum. Aliam quippe mentem sibi fuisse, idem ipse Hieronymus aperte testatur, dum genans inter se et eos, qui de scriptoribus prophanis catalogos ediderunt, discrimen intercedere his verbis significat: „ Illi Veteres, historias annalesque replicantes, posuerunt quasi de ingenti prato non parvam Opusculi sui coronam texere. Ego quid acturus sum, qui, nullum prævium sequens, pessimum, ut dicitur, magistrum metipsum habeo: quamquam Eusebius Pamphili in decem Ecclesiasticæ Historiæ libris maximo nobis adjumento fuerit. „ Ibi edim non obscure declarat, se nullum prævium magistrum habuisse, atque Eusebium ipsi tantum maximo fuisse adjumento. Et re quidem vera, sanctus ille Doctor quorundam auctorum meminit, quorum nulla exstat apud Eusebium commemoratio, Ita scriptor laudatus; mox autem in medium adducit argumentum, quo Areopagitici contendunt, ex Hieronymi de Operibus Dionysianis silentio recte contra hæc ab Antiareopagiticis quibusdam, eadem Opera S. Hieronymo nota fuisse, adstruentibus, argui non posse. Verum, cum Dionysiana Opera S. Hieronymo haud innotuisse,

supra

ADCTONE  
C. B.

nec ab Hie-  
ronymo pra-  
tereunda  
fuisse vide-  
antur,

Supra



AUCTOR  
C. B.

supra docuerimus, dicta Areopagiticorum objectio minime nos ferit, integramque proinde vim suam retinet argumentum negatitum, quo, quod Opera Dionysiana quatuor primis æræ Christianæ seculis penitus delituisse, ab Eusebio, Hieronymo aut aliis laudata fuisse videantur, nondum illa tunc in rerum natura exstitisse, ac proin Dionysium Areopagitam haud habere auctorem, arguimus.

rationesque,  
ob quas quatuor primis  
seculis fuerint occultata,

88 Anonymus Problematis supra laudati auctor rationes, ob quas primis Ecclesiæ seculis Dionysiana Opera delituisse, Areopagitici contendunt, sequentem hunc part. 1, proposit. 1, art. 1 proponit in modum: Cum S. Dionysius Areopagita ad preces S. Timothei libros suos elucubraverit, ipsique in eorum singulis commendavit, ne iis, qui Christianis mysteriis nondum essent initiati, communicaret, quippe qui vel eos despexissent, vel ex malitia eorum doctrinam adulterassent, verisimile est, hunc S. Anti-stitem, ut Dionysii voluntati morem gereret, magno studio hoc sacrum depositum occultum servasse, nec aliis manifestasse nisi paucis egregiis viris, qui possent et excellentiam Areopagiticorum Operum cognoscere, iisque sanctissime uti. Pachymeres aliam subdit rationem, Athenienses nimirum Philosophos, inter quos Proclum, Dionysii Opera sibi tanquam legitimis parentibus vindicare volentes, aut saltem eorum doctrinam ac sententias sine plagii nota exscribere pro arbitrio cupientes, publicæ luci subtraxisse, magnaque cura eos secretos et occultos habuisse. Alii vero auctores testantur, veteres Hæreticos per plura secula eos occultasse, usque dum a Petro quodam Romano ex Vaticana Bibliotheca primum eruti, et in Græciam translati, ibi primum innotescere cœperunt. Non desunt etiam qui putent, eos in quorundam manus incidisse, qui, cum eorum intelligentiam assequi non possent, nec pretium nosse thesauri, quem possidebant, eos tamdiu repositos habuisse, donec S. Gregorii tempore reperti fuerunt. Tandem nonnulli eruditi contendunt, S. Dionysium Catholicos fuisse adhortatum, ne hos libros, quorum intelligentia vulgares humani ingenii vires excedebat, nonnisi viris scientia et probitate commendatissimis communicarent, quibus sensim deficientibus nullus amplius superfuit, cui possent committi. Et hoc in causa esse dicunt huiusmodi auctores, cur S. Hieronymus in suo Ecclesiasticorum scriptorum Catalogo Dionysium non recensuerit; incongruum iudicans, eos libros, qui tot tantaque mysteria complectebantur, in publicam lucem proferre:

rationibus  
nisi,

89 Ita ille; verum e fine, quem Dionysianorum Operum auctor sibi proposuit, libros illos occultari non debuisse, apparet. Audi, qui ad id probandum idem auctor anonymus loco supra cit. art. 2 ratiocinetur. Primo, inquit, si S. Dionysius stylo adeo sublimi suos libros elucubravisset, si verbis et sententiis usus est a communi consuetudine adeo remotis, non alio sane scopo id fecisse credendus est, quam ut Ethnicos Philosophos, qui eloquentem Euangelii simplicitatem subsannabant, instrueret, iisque planum faceret, ea mysteria, quæ in sacris Euangelii nobis reserantur, argumenta esse versando acuendoque ingenio et ostendendæ eloquentiæ aptiora, quam ea: de quibus ipsi in prophanis suis libris disceptare solebant. Quo quidem agendi modo gentiles philosophos veluti adigebat, ut, prophanis novi-

tatibus explosis, solis Euangelicis veritatibus D contemplandis animum adjungerent. Sed quomodo gentilium sapientes hoc sancto concilio, quod in suis libris elucubrandis sibi proposuerat Dionysius, uti potuissent, si verum est, quod articulo superiore vidimus, Areopagitam nimirum tantopere commendasse Timotheo, ne aliis quam solis Ecclesiæ prælati eos communicaret? Secundo S. Maximus in Prologo in Dionysii libros animadvertit, Timotheum, argumentorum vi ab Ephesinis philosophis exagitatum, obstrinxisse Dionysium, qui ethniciæ philosophiæ secreta omnia rimatus erat, ut libros aliquos conscriberet, ex quibus tela erui possent ad retundendos eorum impetus, eosque superandos.

90 Porro si res ita se habet, inverisimile omnino est, eos tamdiu potuisse celari, quin imo pro certo habendum est, Timotheum ipsum eos in apertum protulisse, ut per eos, veluti per faces quasdam, huiusce seculi sapientes illustrarentur et erudirentur, et, cognita nostrorum mysteriorum excellentia, ad Christianam fidem attraherentur. Præterea non solus Timotheus fuit a gentilibus lacessitus, nec ipsi soli cum ethniciis philosophis decertandum fuit, sed ceteris etiam episcopis, aliisque, quibus erudendæ plebis munus erat impositum, frequentes procul dubio cum paganis concertationes erant ineundæ, sive ut eos ad Catholicam religionem pertraherent, eorum errores evertendo, sive ut eos in fide confirmarent, eorum dubia declarando. Opus igitur erat, ut S. Dionysii libri, qui doctrinam ad hos usus adeo accommodam continebant, inter manus sacrarum antistitum, eorumque, qui ad catheczizandum præcipue delecti erant, assidue versarentur; quod sane argumento nobis esse debet, hos libros fuisse tunc temporis omnibus vulgatos, et eorumdem exemplaria maxime multiplicata. Et revera, quis sibi unquam in animum inducere potest tot viros erudiendis populis destinatos, totque tamque variis locis dispersos, uno solo, et eodem exemplari uti potuisse? Præterquam quod ultra autographum, quod S. S. Dionysius Timotheo miserat ad solvenda ac enodanda Ephesiorum sophismata, et alia exemplaria in hac urbe descripta, quamplura alia Athenis extitisse, non sine ratione existimandum est, non solum penes S. Dionysium, aliosque Atheniensis ecclesiæ ministros, qui eorum intelligentiam assequi poterant, sed etiam ipsos ethnicos philosophos, quos Areopagiticis libris usos fuisse, et falso nomine eos sibi vendicasse, ex Pachymere aliisque apologistis supra jam vidimus.

91 Si unquam occasio occurrit evulgandi aliqujus ecclesiastici libri, tunc certe urget, cum religionis hostes eo abutuntur, aut eundem falso sibi arrogant. Quodnam igitur medium accommodatius ac tutius ad confundendos hos philosophos suppetere poterat, quam plura horum librorum exemplaria describere, et verum germanumque horum parentem demonstrare? Id sane erat impudentissimum os ipsis ethniciis obstruere, eosque publice tanquam puros putidosque plagiarios traducere; id erat propugnare Christianæ religionis dogmata his libris adserta ac firmata, iisque omnibus occurrere incommodis, quæ hos libros supprimendo publicæque cognitioni subtrahendo nullatenus poterant evitari. Cum hæretici, alique perditii homines divinis

quæ eadem  
tamdiu non  
debuissetoccultari  
ostendunt.



A divinis Scripturis aut Ecclesiasticorum Scriptorum lucubrationibus abusi sunt, tantum abest, ut Catholici illius temporis eos libros suppresserint et occultarint; ut contra eo majori studio, majorique conatu eorumdem librorum exemplaria multiplicare, et in vulgus spargere consueverint, quo magis ea vel adulterare vel falsis nominibus ementiri hæretici adnitebantur; quod quidem pluribus exemplis ex ecclesiastica Historia depromptis demonstrari facile posset. Præterea Apostoli numquid a canonicis libris evulgandis deterri debuerunt, quia Basilides, Valentinus, Gnostici, Ebionitæ, Gajanitæ alique quamplures hujusce furfuris homines sacros libros aut adulterabant aut sub Apostolorum nomine falsos supponebant? Hæc certe œconomia divo Lucæ non arrisit, qui non aliam ob causam suum edidit Evangelium, nisi ut fideles a lectione falsorum Evangeliorum, quæ suo tempore ab hæreticis vulgabatur, averteret et Pseudo-Apostolos, qui S. Paulo reluctabant, reprimeret ac retunderet. Dilectus pariter Christi discipulus non alia de causa ab Asiæ episcopis et Christianis rogatus fuit, ut suum Evangelium evulgaret, nisi ut invalescentes tunc temporis Cerinthi et Ebionis errores genuinis ejusdem testimoniis possent profigari.

in medium  
hic adductis,

92 Quoad ultimum tandem nemo unquam sibi in animum inducere poterit, Areopagiticos libros ideo primis Ecclesiæ seculis fuisse incognitos, quod nemo esset tanta mentis acie præditus, qui eorumdem intelligentiam assequi posset, cum certum sit, extitisse tunc temporis tot eruditissimos antistites, totque sanctissimos Christi Domini sacerdotes gravioribus non solum Christianæ religionis mysteriis enucleandis, sed sacris etiam Scripturis interpretandis ac exponendis idoneos, quarum doctrina utpote longe sublimior ea, quæ Dionysii libris continetur, vividiorum etiam exigit mentis aciem sublimioremque cognitionem. Nemo certe poterit sibi persuadere tot mysteria divinis libris comprehensa tot Christi ministris fuisse revelata et aperta et Dionysianos libros hac sola ratione occultos fuisse ac incognitos, quia nemo esset tanta mentis acie præditus, qui posset eorumdem mysteria percipere. Hæc sane tam infirma ratio cordatum neminem movere debet, ut S. Dionysii Opera primis Ecclesiæ seculis adeo rara parumque cognita fuisse credat, quemadmodum Apologistæ contendunt. Hactenus laudatus scriptor anonymus ac rationibus quidem, quas affert, rationes aliæ, ob quas Areopagitici quatuor primis æræ Christianæ seculis Dionysiana Opera mansisse abscondita contendunt, omnino eliduntur; verum cum equidem ex iis, quæ lib. de Hierarchia Ecclesiastica cap. 1, lib. de Divinis Nominibus cap. item 1, et lib. denique de Mystica Theologia cap. iterum 1 leguntur, Dionysius Areopagita seu is, qui hujus sibi nomen imposuit, Timotheo commandasse, ne sublimem, quam tradebat, doctrinam cum rudibus, iisque, qui fidei nostræ mysteriis initiati non essent, communicaret, haud prorsus immerito queat videri, responderi insuper potest, Dionysium non inhibuisse, ne, quæ ad Timotheum scribebat, cum doctis, qui fidem Christianam essent amplexi, hominibus communicarentur; tales autem cum Timothei etiam ætate non paucos existitisse, indubitatum appareat, non fuit sane, cur ex eo, quod Dionysius Opera sua a Timotheo cum rudibus atque a fide alienis communicari noluerit, quatuor primis æræ Christianæ seculis hæc delitescere omnibusque manere incognita debuerint.

rit, quatuor primis æræ Christianæ seculis hæc delitescere omnibusque manere incognita debuerint.

utque in contrarium facientibus, elidantur, id enimvero. Opera illa

93 Nec quod dicunt de Proclo, Atheniensi philosopho, qui Dionysiana Opera occultavit, quidquam ad rem facit, cum Proclus demum sub seculum quintum medium floruerit; quod autem de rudibus, qui, cum Dionysiana Opera essent adepti, ea, utpote a se non intellecta, neglexerint tenebrisque obsita reliquerint, etiam aiunt, nihilo plus valet, cum, futurum fuisse, ut Operum Dionysianorum, haud dudum postquam fuissent conscripta, plura exemplaria fuissent confecta, rationes a scriptore anonymo proxime adductæ verosimillimum ac prope indubitatum efficiant, hæcque omnia in rudium, qui Opera illa æstimare nesciissent, manus fuisse ventura, parum admodum credibile appareat. Hæc iis, quæ proxime recitatis scriptoris anonymi verbis continentur, adijunge, nec dubito, quin fassurus tandem sis, non fuisse, cur quatuor primis æræ Christianæ seculis Opera, Dionysii Areopagitæ nomine inscripta, debuissent abscondi. Jam vero, cum res ita habeat, qui factum, ut si jam inde a seculo æræ Christianæ primo fuerint conscripta, ad seculum usque quintum delituerint, tumque demum e tenebris prodierint in lucem? Dici quidem potest, librum, qui de Mortibus persecutorum inscribitur, per secula longe plura delituisse ac seculo demum proxime præterito prodisse in lucem; verum liber ille vel Lucio Cæcilio Firmiano Lactantio cum Baluzio, qui primus eum luce publica donavit, adscribendus est, vel Lucium Cæcilius, qui a Lucio Cæcilio Firmiano Lactantio diversus sit, habet auctorem.

seculo 1 non extitisse, ac proin Areopagitam non habere auctorem, argumento etiam perquam valido.

94 Si primum, S. Hieronymo cognitum fuisse videtur, cum hic de illustribus Ecclesiæ Scriptoribus cap. 80 Operibus, a Firmiano Lactantio contextis, accenseat librum De Persecutione, hincque per librum De Mortibus persecutorum intelligi posse videatur; quod si autem secundum, cum Luctus Cæcilius, a Firmiano Lactantio diversus; non alium, quam qui De Mortibus persecutorum inscribitur, librum concinnasse sciatur, hincque exiguae dumtaxat molis, nec magni admodum momenti fit, non est enimvero, cur Opusculum illud per plura secula latuisse, miremur. Verum cum Dionysiana Opera molis haud parvæ sint taliæque, ut, si jam inde a primo æræ Christianæ seculo fuissent conscripta, ægerrime per tria proxime secuta secula latere, constanterque, non tantum ab Eusebio et Hieronymo, scriptores ecclesiasticos eorumque Opera commemorantibus, sed et ab omnibus prorsus, etiam tum, cum laudari ea maxime fuisset opportunum, scriptoribus aliis silentio præteriri potuissent, negativum sane, quod inde formatur, argumentum haud parum firmum apparet, tantumque apud me valet, ut vel ob id, Opera Dionysiana seculo primo non extitisse, sed multo serius sub Dionysii Areopagitæ nomine fuisse conficta, existimem.

F



## CAPUT VII.

An Concilia, Patres, Pontifices, scriptores, qui post seculum quintum Opera Dionysiana sub Areopagitæ nomine laudarunt, argumenti negativi, ab Operum eorundem per secula anteriora ignoratione petiti vim non infringant.

**B** *U*t negativi, quod ab Operum Dionysianorum per quatuor prima secula ignoratione §§ prægressis formavi, argumenti vim Areopagiti infringant, sequentem hunc arguunt in modum: In concilio Lateranensi, Martino I Romanam S. Petri Cathedram occupante, anno 649 celebrato, lectum fuit coram hujusce concilii Patribus excerptum ex epistola S. Dionysii, ad Caium monachum data, ut germana illius testimonii lectione illi hæretici confunderentur, qui illud falsaverant. Laudato concilio Lateranensi accedit Synodus oecumenica sexta, Constantinopoli anno 680 sub Agathone celebrata, in qua Opera, Dionysii Areopagitæ nomine notata, perhonorifice plus semel fuerunt citata. Adhæc Certum est (sic pergunt apud scriptorem anonymum supra sæpiissime laudatum Areopagiti) summus Pontifex S. Gregorius Magnus, Martinum I et Paulum I maximi fecisse S. Dionysium, summisque laudibus ejus Opera celebrasse non solum, sed etiam citasse. Sophronius pariter Hierosolymitanus episcopus, S. Maximus martyr, S. Joannes Damascenus, venerabilis Beda, S. Thomas Aquinas, S. Bonaventura, et quamplurimi doctores ac Theologi, quorum indicem texere non minus facile foret, quam tetricum, S. Dionysium tamquam genuinum horum Operum parentem agnoverunt. Cum autem tot concilia, tot summi Pontifices, sanctique Doctores hos libros, S. Dionysio adtributos, tanquam genuinos hujus S. Pauli discipuli fœtus probaverint dubitari non potest, quin, præsupposita aliqua conformitate doctrinæ inter scripta S. Dionysii, et scripta S. Clementis Alexandrini et S. Gregorii Nysseni, hi duo posteriores ex priore, qui primo Ecclesiæ seculo claruit, sua deprompserint.

**C** *U*t negativi, quod ab Operum Dionysianorum per quatuor prima secula ignoratione §§ prægressis formavi, argumenti vim Areopagiti infringant, sequentem hunc arguunt in modum: In concilio Lateranensi, Martino I Romanam S. Petri Cathedram occupante, anno 649 celebrato, lectum fuit coram hujusce concilii Patribus excerptum ex epistola S. Dionysii, ad Caium monachum data, ut germana illius testimonii lectione illi hæretici confunderentur, qui illud falsaverant. Laudato concilio Lateranensi accedit Synodus oecumenica sexta, Constantinopoli anno 680 sub Agathone celebrata, in qua Opera, Dionysii Areopagitæ nomine notata, perhonorifice plus semel fuerunt citata. Adhæc Certum est (sic pergunt apud scriptorem anonymum supra sæpiissime laudatum Areopagiti) summus Pontifex S. Gregorius Magnus, Martinum I et Paulum I maximi fecisse S. Dionysium, summisque laudibus ejus Opera celebrasse non solum, sed etiam citasse. Sophronius pariter Hierosolymitanus episcopus, S. Maximus martyr, S. Joannes Damascenus, venerabilis Beda, S. Thomas Aquinas, S. Bonaventura, et quamplurimi doctores ac Theologi, quorum indicem texere non minus facile foret, quam tetricum, S. Dionysium tamquam genuinum horum Operum parentem agnoverunt. Cum autem tot concilia, tot summi Pontifices, sanctique Doctores hos libros, S. Dionysio adtributos, tanquam genuinos hujus S. Pauli discipuli fœtus probaverint dubitari non potest, quin, præsupposita aliqua conformitate doctrinæ inter scripta S. Dionysii, et scripta S. Clementis Alexandrini et S. Gregorii Nysseni, hi duo posteriores ex priore, qui primo Ecclesiæ seculo claruit, sua deprompserint.

**96** Ita Operum Areopagiticorum vindices; verum hisce idem iterum anonymus ita primum, et recte quidem, respondet: Si Concilia ac Pontifices adeo honorifice S. Dionysii libros memorant, si ipsum ut antiquissimum Patrem ac ecclesiæ doctorem venerati sunt, quidnam in causa fuit, quod Gelasius Papa nullam in Romano concilio de scriptis S. Dionysii mentionem fecerit; cum tamen in eo Concilio de iis Opusculis Patrum actum sit, quæ Catholica Ecclesia recipit, qualia sunt S. Cypriani, S. Athanasii, S. Gregorii Nazianzeni, S. Joannis Chrysostomi, Theophili Alexandrini, S. Cyrilli Alexandrini, S. Hi-

larii, S. Ambrosii, S. Augustini, S. Hieronymi et D. S. Prosperi? Reponi forsan poterit, hoc Concilium fuisse Romæ celebratum eo tempore, anno nimirum cdxciiv, quo Areopagitici libri nondum satis in Latina ecclesia innotuerant, ac proinde nil mirum, quod Papa Gelasius silentio eos præterierit licet complures alios etiam Græcos Patres recenset, qui usque ad quintum seculum vixerunt. Sed undenam oritur, quod in quinta Generali Synodo, sub Vigilio Papa et Justiniano imperatore celebrata, Patres hujusce concilii, postquam declararunt, se recipere quidquid in aliis quatuor prioribus oecumenicis conciliis fuerat constitutum, postea (*Collatione scilicet 3*) subdant " Super hæc sequimur " per omnia et sanctos Patres et Doctores Ecclesiæ, Athanasium, Hilarium, Basilium, Gregorium Theologum, et Gregorium Nyssenum, Ambrosium, Augustinum, Theophilum, Joannem Constantinopolitanum, Cyrillum, Leonem, Proculum, etc. " nulla mentione facta de S. Dionysio? Reponit procul dubio S. Dionysii Patroni, hoc Concilium non enumerasse Patres omnes, qui prioribus illis Ecclesiæ seculis claruerunt. Id quidem libentissime concedo: At cum S. Dionysius, sive spectetur sanctissima ejus sub S. Paulo disciplina, sive veneranda ejus antiquitas, sive cælestis ejus doctrinæ sublimitas, primas inter Patres tenere debeat, nemo sibi persuadere unquam poterit, illius concilii Patres, si S. Dionysium eorum Operum, quæ ejus nomine circumferuntur, germanum auctorem ac parentem certo cognovissent, ipsum fuisse prætermitturos, illique plures alios Patres, quorum auctoritas in Ecclesia tanti non est, fuisse prælaturos.

**97** Nec valet ea vana ac futilis responsio, illud nimirum Concilium ideo S. Dionysium silentio præterisse, quia ejusdem Opera nondum satis cognita erant ac explorata. Etenim hoc concilium celebratum est anno dliiii, id est xx annis post celebrem illam Catholicorum episcoporum et Severianorum collationem, in qua de S. Dionysii libris diu multumque disputatum est. Isti igitur libri tunc temporis cogniti erant et explorati, et viginti ante annos omnium manibus terebantur. Præterea in Actis ejusdem concilii excerpta quamplura leguntur eorum librorum, quos S. Cyrillus contra Theodorum et Diodorum evulgaverat, in quibus S. Dionysii testimonia frequenter usurpat. Quomodo igitur potuerunt illius concilii patres S. Dionysii scripta ignorare? Verum quidem est, Hadrianum primum summum Pontificem in Rescripto ad Carolum Magnum asserere, S. Gregorium Magnum summis laudibus ornasse S. Dionysium Areopagitam, testatumque fuisse, eum esse antiquum Patrem ac Doctorem. Sed Hadriani sententia, quamvis S. Gregorii auctoritate suffulta, controversiam non dirimit. Hadrianus enim in epistola ad Carolum Magnum recitat solummodo quoddam testimonium ex Homilia S. Gregorii, in qua hic Pontifex Dionysium citat in fide eorum, qui ipsum germanum illorum Operum parentem arbitrabantur. " Fertur " ait hic Pontifex, " Dionysius Areopagita, antiquus " videlicet et venerabilis Pater, dicere, quod ex " minimorum Angelorum agminibus etc. " Ex quo autem S. Gregorius Dionysium antiquum ecclesiæ Doctorem appellaverit, non per hoc litem diremit, neque dirimere potuisset S. Gregorius, qui, quemadmodum ipsemet lib. 9, Epist. 69 testatur, Græcæ linguæ rudis erat, et per consequens

cui optime cognita fuerunt Dionysiana Opera, Ecclesiæ Patribus

F



A consequens controversos Areopagitæ libros nusquam legerat.

non annu-  
merarint,  
nihilque ex  
iis in Offi-  
cium divi-  
num Ponti-  
fices poste-  
riores intul-  
erint.

98 Ex hoc tamen non sequitur, Auctorem hunc, qui sub venerando S. Dionysii nomine circumfer-  
tur, quicumque ille sit, non esse potiori jure,  
quam plures alii, qui post quintum seculum  
vixerunt, habendum ut Patrem et Doctorem Ec-  
clesiæ, cum tot concilia, summi Pontifices ac  
Doctores ejusdem auctoritate ac testimoniis non  
solum usi sint, sed et unanimi consensu post tot  
secula talem semper agnoverint ac celebraverint.  
Argumentum igitur nostrum solummodo eo ten-  
dit, ut demonstret, nec Gelasium Papam, nec  
Patres quinti concilii, si certum exploratumque  
habuissent, ea opera, quæ S. Dionysii nomine  
inscribuntur, esse genuinos S. Martyris fœtus,  
eum in longa illa Patrum serie, quam in duo-  
bus illis conciliis texuerunt, fuisse prætermis-  
suros. Præterea si summi Pontifices et concilia post  
Gelasium et V. Synodum tanta veneratione  
S. Dionysii scripta prosecuti sunt, si ipsum pro  
germano eorundem parente habuerunt, cur eo-  
rumdem in Ecclesia lectionem non decreverunt.  
Summi certe Pontifices, qui divinum Officium  
ordinarunt, ea potissimum pro Officii lectionibus  
selegerunt Patrum Opuscula, quæ illis solemnita-  
tibus, quæ per anni tempora celebrantur, ma-  
gis congruerent. Quod certe iis Patribus præ-  
rogativam quandam supra ceteros tribuit, quos  
Ecclesia in divinis Officiis hoc honore non afficit.  
Cum igitur S. Areopagitæ maxime commenda-  
bilem redderent et sanctissima sub Apostolo Paulo  
disciplina, et veneranda ejus antiquitas, ac do-  
ctrinæ sublimitas, pluraque extent in ejus libris  
variis solemnitatibus apprime accommoda, cu-  
jusmodi sunt ea, quæ recitat de dormitione et  
funere B. Mariæ Virginis, de Angelorum Ordini-  
bus, eorumque Hierarchiis, de Sacramentis  
etc, incredibile est, Pontifices et concilia, si re-  
vera persuasum ipsis fuisset, eos libros, qui Dio-  
nysii nomen præferabant, genuinos esse ipsius  
fœtus nihil in divinum Officium ex iis fuisse  
inserturos.

nec Concilia,  
qua Diony-  
siana Opera  
laudantur,  
esse isthac,  
uti quæ

99 Hactenus laudatus anonymus; hisce autem  
præmissis, e Conciliis, summis Pontificibus, scri-  
ptoribusque quamplurimis ac sanctis Patribus,  
qui post seculum quintum Opera, sub Dionysii  
Areopagitæ nomine circumferri solita, laudarunt,  
nihil etiam in hæc juris Sancto nostro compete-  
re, seu inde minime fieri, ut Opera illa Diony-  
sio Aeropagitæ, veluti genuino eorundem au-  
ctori, adscribenda sint, probare mox aggredi-  
tur; ac primo quidem id quantum ad Conci-  
lia sequentem probat in modum: Concilia,  
inquit, libros Aeropagiticos citarunt, ut Opus  
ab aliquo scriptore quarti vel quinti seculi  
elucubratum, cujus doctrina solida esset, et  
ad oppugnandos hæreticos et ad confirmanda  
Christianæ Religionis dogmata maxime op-  
portuna. Eos citarunt eodem prorsus modo, quo  
plures alios quinti, sexti et subsequentium se-  
culorum Auctores. Uno tandem verbo eos li-  
bros allegarunt sub illius auctoris nomine, quod  
præfixum gerebant. Quod quidem auctoritatem  
illis libris conciliat, et ipsorum Auctorem ma-  
xime illustrat, sed ejus personam signanter non  
determinat. Optime enim norunt omnes, Con-  
cilia et Patres in suis canonibus sancendis usos  
esse quibusdam Operibus, nihil vel parum sol-  
licitos in disquirendis genuinis eorum auctori-  
bus, sibi satis esse putantes, eos libros, qui ab

Ecclesia recepti sunt, hæreticorum erroribus op-  
ponere. Si S. Dionysii vindices contendat, quod  
concilia hujusmodi Dionysii testimonia proferendo,  
quodammodo fateantur, et confirment, ea esse  
illius auctoris, Dionysii nimirum, sub cujus no-  
mine ea laudant, id nos libenter dabimus, dum-  
modo et ipsi pariter admittant, eos libros, quo-  
rum testimonia a conciliis sub alicujus Patris aut  
scriptoris nomine laudantur, esse ejusdem Patris  
vel scriptoris genuinum Opus.

ACTORS  
C. B.

100 Huic autem conditioni subscripturos Areo-  
pagitas, numquam credam, nisi velint contra  
communem eruditorum omnium consensum fa-  
teri, Dialogos de Trinitate a concilio Latera-  
nensi laudatos, et historiam passionis Imaginis  
Jesu Christi in urbe Berythensi, in septimo con-  
cilio relata, esse certissimos S. Athanasii fœtus,  
quia hæc Concilia sub hujus S. Doctoris nomine  
ea laudarunt, cum tamen certum indubitatum-  
que sit, hujusmodi Opera fuisse S. Athanasio sup-  
posita. Quod enim ad illum de Trinitate Dialogum  
spectat, ejus suppositio luce meridiana clarior  
apparet, cum ejus auctor memoret additionem E  
illam a concilio Constantinopolitano Symbolo  
Nicæno factam, et sex illa epitheta explicet ab  
eo concilio Spiritui sancto adtributa, quæ certe in  
Athanasium, qui concilium illud antecessit, con-  
venire non possunt. Historia pariter passionis Ima-  
ginis Jesu Christi in urbe Berytho ipsi adscribi  
non potest, cum Sigebertus in suo Chronico eam  
referat ad annum DCCLXXV, et Cardinalis Baro-  
nius in Martyrologio ad ix Novembris diem  
testetur, se habere præ manibus vetustum  
quoddam manuscriptum hujusce sermonis S. Atha-  
nasii, in quo ferebatur, hoc miraculum conti-  
gisse sub Constantino juniore, et Irene ejus  
uxore. Quæ res eruditissimum Cardinalem im-  
pulit, ut hunc tractatum alteri potius Athana-  
sio, in Syria episcopo, quam magno Athanasio  
adjudicaret. Præterea plures alios anachronismos,  
quos in historia videre est, cum ex his, quæ  
diximus, satis constet, eam S. Athanasio falso fuisse  
suppositam. Secundo si Dionysius ideo cen-  
sendus est genuinus auctor illorum librorum, qui  
ipsi tribuuntur, quia Concilia Lateranense, Con-  
stantinopolitanum, et secundum Nicænum eos  
citarunt, fateantur, etiam oportet, Apologistæ,  
aliorum Patrum Opera, quæ in tribus hisce con-  
ciliis laudantur, germanos pariter esse illorum F  
Patrum fœtus.

101 Sermo igitur in S. Thomam Opus erit S.  
Joannis Chrysostomi, quia sub hujus Patris no-  
mine citatus legitur in duobus ex hisce conciliis.  
Epistola pariter ad Julianum sub nomine  
S. Basilii laudata, nec non Homilia de unico  
Legislatore duorum testamentorum S. Joanni  
Chrysostomo adscripta, et Patrum spirituale  
Joannis Moschi sub nomine Sophronii relatum,  
aliaque hujusce generis Opera partus legitimi  
erunt eorum auctorum, quorum nomen præ se  
ferunt; quia patres horum conciliorum sub il-  
lorum illustrium scriptorum nomine ea citarunt.  
Quemadmodum igitur inverisimile est, Apologi-  
stas S. Dionysii absurda hæc consecraria admis-  
suros, ita ex quo plura concilia Areopagiticos  
libros sub specioso hujusce illustris Athenarum  
episcopi titulo frequenter citarint, non inde po-  
terit recte inferri, veros esse ac germanos ejus-  
dem sancti episcopi fœtus. Et revera qui aliquan-  
tulum in sacrorum conciliorum lectione versa-  
tus sit, nullo negotio poterit animadvertere,  
quemadmodum

ostendunt,  
Areopagitæ  
attribuenda  
evincant,



AUCTORE  
C. B.

quemadmodum optime notat Sæculo 4 Hist. Ecclesiast. cap. 6, art. 8 eruditus pater Natalis ab Alexandro, generalium conciliorum Patres non multum operis posuisse in dijudicandis juxta critices regulas SS. Patrum Operibus eorumque germanis auctoribus detegendis ac determinandis: sed cum certi essent, ea Opera ab aliquo ecclesiastico auctore prodiisse, satis ipsis fuit ea laudare sub illius auctoris titulo, quem præferebant, et ex illis ea argumenta decerpere, quæ ad antiquam traditionem tuendam, et ad Ecclesiæ fidem stabiliendam essent magis accommodata. Argumentum igitur ex testimoniis Conciliorum depromptum non satis firmum est ad horum librorum pacificam possessionem S. Dionysio Areopagitæ vindicandam.

eodemque  
modo de  
summis, qui  
Areopagi-  
tica Opera  
laudant,  
Pontificibus

102 *Atque hæc sunt, quibus laudatus auctor, e Conciliis, quæ Dionysiana Opera laudarunt, nihil omnino in hæc juris Sancto nostro competere, probatum dat; en nunc qui id quantum ad summos Pontifices, scriptoresque alios quamplurimos ac sanctos Patres commonstret.* Martinus I, inquit, in primo Concilio Lateranensi et Agatho in epistola, quam ad Constantinum Pogonatum dedit, in sexta generali Synodo relata, celebrant quidem libros S. Dionysio adjudicatos; sed uterque eos celebrat, habita ratione eorum testimoniorum, quæ a duobus his conciliis citantur. Perhonorifica enim mentio sancti Arcopagitæ, quæ in iis facta legitur, eos pariter impulit ad eam doctrinam sub hujus auctoris nomine laudandam, nullo alio præmisso examine, an hi libri, vel textus ex iisdem deprompti, essent a Dionysio profecti, nec ne. Pariter cum Hadrianus I declarat, testimonia, ex S. Dionysio desumpta et a conciliis relata, in iisdem libris extare: cum Nicolaus I, ad Michaëlem imperatorem scribens, S. Dionysium antiquum Patrem et Ecclesiæ Doctorem appellat; cum tandem Paulus I ad Pipinum Galliarum regem scribit, se ipsi dono mittere S. Dionysii Areopagitæ libros; hæc omnia non evincunt, S. Atheniensem antistitem esse illorum Operum parentem; quia hi tres summi Pontifices hos libros, eorumque auctorem non laudant nisi in fide eorum Conciliorum, quæ hos libros citarunt eo modo, quo nos retulimus.

ut rationes  
in medium

103 Idem ferme dici potest accidisse de libris Areopagitæ nomine inscriptis, quod de Canonibus primi Nicæni concilii. Cum Innocentius I declarasset tum in epistola, quam scripsit ad clerum Constantinopolitanum, tum in ea, quam dedit ad Theophilum Alexandrinum, Romanam Ecclesiam alios canones non recipere quam canones Nicæni Concilii "Alios quippe "Canones Romana non admittit Ecclesia." Zosimus Papa, qui Innocentio successit, cum causam Appiarii, qui in sexto Carthaginensi concilio damnatus ad Romanam Sedem appellaverat, novo examini vellet subicere, adversus illius Concilii Patres acriter defendit, hoc appellationis jus per canones Nicæni concilii Apostolicæ Sedi fuisse concessum. Plures alii pariter pontifices, qui proxime Zosimum secuti sunt, ut Bonifacius I et Cælestinus I jus appellationum ad Romanum Pontificem vigore Canonum Nicæni concilii propugnarunt. Ipsemet S. Leo in epistola, ad imperatorem Theodosium data, loquens de appellatione S. Flaviani a sententia depositionis in pseudo-concilio Ephesino a Dioscoro lata ad Apostolicæ Sedis iudicium, habet hæc verba: "Quam autem post

"appellationem interpositam hoc necessarie potest stulari, canonum Nicææ editorum decreta testantur, quæ a totius mundi sacerdotibus sunt constituta." En igitur quomodo hi omnes Romani Pontifices jus appellationum ad Romanam sedem statuunt in canonibus Nicæni concilii; et tamen ne vestigium quidem hujusmodi appellationum cernere est in canonibus hujusce concilii; sed totum hoc jus fundatur in quarto canone Sardicensis Concilii, quod post aliquot annos, id est, anno cccxlvii, celebratum est.

104 Quemadmodum igitur nullus auderet asserere, quantum Sardicensis concilii canonem habendum esse pro canone Nicæni concilii, quia plures Romani Pontifices eum tamquam Canonem Nicæni concilii citarunt; ita pari ratione dici potest, libros, qui S. Dionysio tribuuntur, quamvis a summis Pontificibus, et Conciliis sub ejus nomine non semel laudatos, ob hoc tamen tamquam certos ejus fœtus non esse adserendos. Dici etiam potest in hujusce responsionis confirmationem, Zosimum Papam, aliosque Pontifices non ob aliam causam Sardicensem canonem tamquam Nicænum citasse, nisi ob testimonium Innocentii primi, asserentis, Ecclesiam alios canones non recipere quam Nicænos: "Alios quippe "Canones Romana non admittit Ecclesia." Ex quo conjectare etiam licet, ea concilia, eosque Pontifices, qui post septimum seculum libros Areopagitæ adtributos nullo prævio examine laudarunt, eos laudasse in fide S. Gregorii Papæ, qui scripserat: "Fertur etc." Cujus testimonio freti eos libros ut legitimos Areopagitæ fœtus habuerunt.

105 Sed quomodocumque res se habeat, hoc unum maxime animadvertendum est, quod, quemadmodum citatio Canonis Nicæni concilii pro canone Synodi Sardicensis juri et auctoritati Romanæ Sedis circa appellationes nihil detrahit, postquam Sardicensis ille canon a tota Ecclesia diu, antequam a Trullana synodo approbaretur, exceptus est, et, hac generali acceptione supposita, parum refert, sive uni sive alteri horum duorum conciliorum adscribatur, ita parum vel nihil interest ad finem, quem Romani Pontifices et concilia in citandis S. Dionysii testimoniis sibi proposuerunt, quod illorum librorum auctor vel primo Ecclesiæ seculo vixerit, vel quarto desistente et ineunte quinto, cum non raro etiam utantur auctoritate plurium patrum, qui diu post Areopagitæ tempora floruerunt, quique eam non præ se ferunt doctrinæ excellentiam, sublimitatem, ac soliditatem, quam in Areopagiticis scriptis deprehendimus. Ex his omnibus facile est intelligere, Patres, Doctores et Theologos, qui vel his conciliis cœvi vixerunt, vel proxime sunt subsecuti, hos libros S. Dionysio adjudicasse innixos citationibus summorum Pontificum et conciliorum, Lateranensis nimirum, Constantinopolitanum et secundi Nicæni: et hæc concilia non aliunde eos habuisse ut genuinos S. Dionysii fœtus, nisi in fide eorum auctorum, qui vel quinto vel sexto seculo eorundem meminerunt. *Hactenus ille; cum autem scriptores vi ac forte etiam v seculi, quorum fide posterioris ætatis Pontifices, Patres ac scriptores alii Dionysiana Opera Areopagitæ attribuerunt, nullum pariter in hæc, uti ex infra dicendis patescet, Sancto nostro jus concilient, nec iddicti summi Pontifices Patresque efficere queunt, negativique proinde, quod supra proposui, argumenti vis integra manet;*



A *net, etsi interim plura Concilia, Pontifices ac Patres Dianysiana Opera citarint.*

nostro fuerunt adscripta, in illorum quodammodo possessione hunc confirmarint, ex hac illum argumento negativo, quod a scriptorum anteriorum silentio ignorationeque repetitur, deturbari non posse, contendunt Sancti nostri seu Operum, quæ ejus nomen præferunt, vindices.

AUCTOR  
C. B.

## CAPUT VIII.

An temporis diuturnitas, qua post seculum quintum Dionysius Operum, nomine suo inscriptorum, auctor æstimatus fuit, argumentum negativum, ab Operum eorumdem per secula anteriora ignoratione petatum, pariter, non enervet.

Diuturna  
Operum  
Dionysianorum, in qua  
Dionysius  
post seculum  
nonum

A *n Dionysiana Opera, quæ a nemine prorsus per quatuor prima æræ Christianæ secula inveniuntur laudata paucisque dumtaxat seculo quinto innotuere, Dionysium vere haberent auctorem, seculo sexto, et septimo, imo et nono dubitatum a nonnullis adhuc fuit. Ac seculo sexto quidem dubitatum adhuc de re illa fuisse, Collatio Constantinopolitana, anno 532, ut supra docui, habita, manifeste prodit. In ea enim (adi hanc Appendicem num. 66) Hypathius, catholicorum nomine loquens, in dubium, an Opera, quæ veluti Dionysiana a Severianis laudabantur, a Dionysio essent composita, revocavit. Aiunt quidem Areopagitici, Hypathium dumtaxat, an testimonia, quæ veluti Dionysiana a Severianis proferebantur, in Dionysiana Opera non essent intrusa, in dubium revocasse. Verum, cum Severiani, ut id, quod asseruerant, probarent; ad Opera Dionysiana, quæ haud dubie tam hi, quam Catholici habebant ad manum, non provocarint, Hypathium seu Catholicos, an hæc ipsa, non tantum autem, an testimonia, ex hisce accepta, Dionysii essent, in dubium revocasse, certum apparet. Ad S. Maximi ætatem seu seculum septimum progredior.*

107 Tum sane adhuc, an Opera, Dionysii nomina inscripta, Dionysii vere essent, fuisse dubitatum, vel ex eo liquet, quod S. Maximus in Scholiis, in Opera Dionysiana a se contextis, loco non uno eos, qui hæc Dionysio Areopagitæ abjudicabant, impugnet. Quod porro ad seculum nonum jam spectat, Theodorus presbyter, qui tunc floruit, Opera Dionysiana, solutis quatuor adversariorum argumentis, sancto nostro Areopagitæ, ut Photius in Bibliotheca cod. 1 docet, vindicare fuit conatus; quod sane tum adhuc, qui, an Dionysiana Opera Dionysii vere essent, dubitarent, exstiterit, argumento est minime dubio. Verum, etsi res ita habeat, per secula tamen sex, a seculo nono ad decimum quintum usque, quo Laurentius valla floruit, atque, an Dionysiana Opera Dionysium vere haberent auctorem, in dubium revocare cœpit, seculum elapsa, fuisse eadem Opera Dionysio, veluti genuino eorum auctori, ab omnibus passim, nemine reclamante, adscripta, ipsimet etiam, qui Sancto nostro ea modo abjudicant, unanimi fere consensu fatentur. Cum itaque tot seculorum traditio, qua, quæ Dionysii nomine notantur, Opera Sancto

108 Ita porro animo comparati sunt primo quidem, quod diuturna illa possessio sit quædam veluti præscriptio, qua stante, Dionysio Opera, nomine ejus inscripta, denegari non possint; secundo, quod, etiamsi Dionysii jus in Opera illa dilucide non constaret, æquus tamen iudex S. Dionysio ea adjudicare teneretur, quia, quando iura sunt equalia, prævalet possessio; tertio, quod, stante Operum Dionysianorum penes Dionysium possessione, Sancti ad hæc jus probare Areopagiticorum vindices non debeant, sed Antiareopagiticorum, jus illud seu negantium seu constantium, sit monumenta authentica et indubia, quibus possessionem legitimique, quod hæc includit, juris præsumptionem evertant, in medium proferre; quarto denique, quod si quando jus est incertum ac dubium, quale illud Dionysii in Opera, ejus nomine inscripta, ab Antiareopagiticis creditur, conditio possidentis semper sit melior, optimaque adeo etiam sit S. Dionysii conditio cum Operum, de quorum auctore controversitur, possessio per octo amplius secula penes eum fuerit, nec ulla interim fuerit gravi oppositione seu interrupta seu interturbata, sed contra alicujus interdum seu Concilii, seu summi Pontificis seu denique Patris aut scriptoris gravioris testimonio confirmata. Ita a temporis diuturnitate, qua, de quibus his disserimus, Opera Dionysio Areopagitæ fuerunt adscripta, seu a longa, ut ita dicam, plurium seculorum, qua ad illum spectare æstimata fuerunt, possessione arguunt areopagitici, seu qui Dionysium Operum illorum genuinum ac germanum auctorem censent.

haud quam  
quam Dionysium,

F

109 Verum cum hoc illorum ratiocinium partim in traditione, partim in temporis, qua Dionysiana Opera Sancto nostro pluribus seculis fuerunt adscripta, diuturnitate, ortaque ex hac, contra quam Antiareopagitici excipere non possint, præscriptione dumtaxat fundetur, num traditio simul et talis possessio, e quibus, quod dixi, contendunt, Operibus illis Dionysio vindicandis sufficiant, dispiciamus, ac imprimis quidem, an id præstare queat possessio. Etiam si bonorum, seu quæ ad laicas seu quæ ad ecclesiasticas personas pertinent, possessio post annos decem, viginti, triginta quadragintave pro bonorum qualitate, imo et post centum annos contra Romanam Ecclesiam, quæ sola hoc privilegio gaudet, præscriptionem inducat, par tamen haud est ratio de ingenii bonis, exempli gratia de libris, quorum possessio utcumque etiam longa contra legitimum illorum auctorem numquam præscribit, seu jus parere non potest, quo alter, a quo compositi non sunt, pro legitimo eorumdem auctore habeatur. Huic principio innici plures eruditi absque ulla injuria eos, qui librorum, abs aliis compositorum, auctores per longissimum etiam annorum spatium fuerant æstimati eosdemque adeo quodammodo possederant, e possessione illa deturbarunt. Possessio enim justa ut sit, titulus justus requiritur; sine quo, sicuti hæc non iniri, sic nec conservari seu continuari potest, maxime si agatur de libris, seu de jure, quod quis, ut pro legitimo horum auctore habeatur, sibi vindicet, quodque certe, cum libri præscriptionis legi obnoxii non sint, neutri-

quod ea nec  
præscriptio-  
nem inducat,

F

quam



AUCTORE  
C. B.

quam ii, quibus falso attribuuntur, et pacifica, utut per plura etiam secula continuata, possessione seu opinione, qua eorundem auctores existimati fuerunt, sibi vindicare queunt.

nec titulo ju-  
sto, qui vel  
in Dionysii

110 Etsi itaque S. Dionysius Areopagita librorum, qui nomen ejus præferunt, per plura secula, nemine reclamante, auctor existimatus fuerit, pacificamque adeo possessionem quodammodo sibi vindicavit, hanc tamen haud justam ac proin nec aptam, ut legitimam Dionysio jus, quo pro vero illorum auctore habeatur, conciliet, arbitramur, nisi justo in titulo esse fundatam, possit monstrari. Verum quid, quæso, pro titulo hujusmodi assignes? An forsitan, ut ad alterum, in quo, quod hic discutimus, ratiocinium fundatur, jam veniamus, traditionem antiquam, qua, per manus a seculo in seculum transmissa, libros illos a scriptoribus, qui sexto aræ Christianæ seculo floruerunt, aliisque, hosce secutis, S. Dionysio Areopagitæ fuisse adscriptos, habetur perspectum? Verum an illi sexti seculi scriptores, dictorum librorum auctorem esse Areopagitam,

B certum atque exploratum habuerunt? Si res ita habeat, cui fundamento hæc illorum, qua, ut libros illos Dionysio adscripserint, eorundemque adeo, ut ita loquamur, possessionem ei attribuerint, est factum, certa scientia seu cognitio fuit innixa, seu quod eodem recidit, qua ratione impulsus scriptores illi Dionysio Areopagitæ præfatos libros adscripserunt eique adeo eorundem possessionem tribuerunt? Hanc sane non in re alia quam vel in unius seu plurium, qui ante seculum sextum floruerunt scriptorum testimonio, vel in ipsa, libris præfixa, qua Dionysio attribuebantur, inscriptione vel denique in ambobus simul hisce titulis constituere potuerunt.

Operibus  
illis antiqui-  
tus præfixo

111 Ac horum quidem prior sine posteriore justam ac legitimam Operis cujuscumque possessionem scriptori cuidam vindicare potest; posterior vero sine priore haud semper; uti ex dicendis patescet, est certus, sed sæpius falsus aut saltem ambiguus. Anne ergo sexti seculi scriptores vel ex altero duorum dictorum titulorum vel ex ambobus simul libros, qui an Dionysii Areopagitæ sint, controvertitur, Sancto huic adscripserint, aut, si mavis, adscribere potuerint, examinemus. Quod si Areopagitici seu illi, qui libros, Dionysii Areopagitæ nomine inscriptos, Sancto huic attribuunt, a seculo sexti scriptoribus merito illos, quod a Dionysii Areopagitæ nomen sibi in fronte haberent præfixum, adjudicatos Sancto huic fuisse, contendunt, titulum illum, quo ita dictorum librorum possessionem. Areopagitæ a scriptoribus illis merito fuisse attributam volunt, vel certum omnino atque infallibilem autumant, vel incertum dumtaxat atque ambiguum. Si dubium dumtaxat ac parum firmum illum arbitrentur, ut quid eos, qui isti Areopagitæ possessioni, titulo dumtaxat dubio atque incerto in dicta hypothesis innixæ, sese opponunt, criminantur? Quisque novit, titulum coloratum ortumque ex hoc errorem communem naturas rerum nec mutare, nec facere posse, ut liber, qui ex errore auctori cuiquam adscribitur, re etiam ipsa hujus Opus evadat. Cum enim in titulo fundata sit possessio, hæc illius conditionem sequitur; ut, si titulus falsus seu injustus sit, injusta pariter sit possessio, utque, si titulus incertus sit atque ambiguus, incerta pariter sit atque ambigua possessio, seu, ut melius loquar, sit pariter an is, cui possessio tribuitur, jus ad eam habeat incertum atque ambiguum, præsertim cum de li-

bris, contra quorum auctores, ut jam docui, numquam præscribitur, quæstio movetur.

112 Quod si autem titulum, qui a Dionysio Areopagitæ nomine, quod Dionysiana Opera prætulere, repetitur, quique, ut isthæc Dionysii Areopagitæ seculi sexti scriptores adjudicaverint, effecerit, certum omnino ac firmum, suffecisseque proinde, ut Opera illa Dionysio attribuerentur atque ad posteros, veluti genuini ejus factus, transmitterentur, Areopagitici autem ac porro ob nongentorum amplius annorum possessionem, cum titulo illo conjunctam, eadem Opera Dionysium Areopagitam vere habere auctorem, contendunt, rationis paritate coacti lucubrationes non paucas alias, quæ eruditorum omnium calculo pro spuris habentur, venerandisque auctorum, quæ in fronte inscribuntur, nominibus falso suppositi noscuntur, pro genuinis illorum Operibus admittere debebunt, ac in primis quidem, ut plures alias omittam, Dialogos de Trinitate et Disputationes S. Athanasii cum Ario, huic sancto Patri per plura secula adscriptas, Tractatus de Operibus Cardinalibus, et de revelatione capitis S. Jo seph, qui S. Cypriani nomine præferunt, Quæstiones et Responsiones ad Orthodoxos, quæ sub S. Justini nomine circumferuntur, ac tandem Tractatus in Leviticum, S. Cyrillo adtributos; ii enim, qui lucubrationes illas præ manibus omnium primi habuerunt, cum auctorum illorum nomen iis præfixum invenissent, sub eodem nomine illas ad posteros transmissere, et ad nostram usque ætatem sub eadem inscriptione devenerunt, nemine omnino, nisi postremis hisce seculis, reclamante.

113 En consecraria, quæ cum certe admittenda non sint, et tamen, si ob titulum, proxime relatum, Dionysio Areopagitæ, quæ sub ejus nomine circumferuntur, opera adscribenda forent, deberent admitti, hoc ipso, titulum illum, ut Dionysio isthæc adscribantur, seu ut diuturna Operum illorum, in qua Dionysius fuit, possessio legitima reddatur, non sufficere ostendunt; quod cum ita habeat, parque sit de libris aliis, ut definitio cuiquam auctori adscribantur, ratio, antiqui ad id scriptoris certum atque irrefragabile testimonium eruditi requirunt; testimonium autem hujusmodi, in quo seculi sexti scriptores, qui Operum Dionysianorum possessionem Dionysio primum attribuerunt, fundare hanc potuerint, non reperitur; quod antequam probem, anonymum Problematis supra sæpius laudati auctorem de testimonio hujusmodi, conditionibusque, ad id requisitis disserentem exhibeo. Ut, inquit, liber aliquis tanquam legitimus alicujus auctoris fœtus dignosci possit, hæc generalis regula traditur, nimirum si plures antiqui scriptores, vel unus etiam, qui nomine aliquo clareat, et verbis non obscuris loquatur, ex ipso testimonia aliqua proferant, vel illum ad ipsum spectare declarent, ea tamen conditione, quam nos infra notabimus. Ilinc est, quod prima S. Clementis ad Corinthios epistola ab omnibus accipitur, quia S. Irenæus, S. Clemens Alexandrinus, Eusebius et S. Hieronymus sub hujusce Pontificis nomine ipsam laudarunt, licet occulta et incognita fuerit ad tempus usque Patricii Junii, qui eam nactus in antiquo manuscripto anno mpcxii, publicæ luci donavit. Hac etiam ratione eruditissimus pater Sirmondus Tractatum quemdam de Trinitate et incarnatione sub Isaaci nomine publicis typis evulgavit solo fretus testimonio Gennadii, qui hujusce Operis meminit, et Isaacum



A cum his scriptoribus adnumerat qui sub finem quarti seculi vixerunt,

scriptoris  
anonymi

114 In solo pariter Marii Mercatoris testimonio certo nunc scimus, Tractatus quosdam, qui aliquibus Patribus olim tribuebantur, ad alios spectare. Non enim aliunde persuasum habemus, sermonem, S. Joanni Chrysostomo tributum, in hunc textum Euangelii: "Si filius Dei es, mitte te deorsum," esse Nestorii; et Commentaria in Epistolas S. Pauli, olim S. Hieronymo adjudicata, esse Pelagii; et sermones in varias hæreses Euthereum Nestorianum auctorem ac parentem habere, quam ex testimonio hujusce scriptoris, cujus Opera post aliquot annos innotuerunt. Ut igitur liber aliquis in testimonio unius auctoris legitimus, habeatur, hæ conditiones necessariæ sunt. Primo, quod alii scriptores paræ auctoritatis ipsi non opponantur. Hac ratione liber Hermæ nunquam pro Canonico habitus est, quamvis S. Irenæus, S. Clemens Alexandrinus, Origenes, et Tertullianus ipsum citarint, quia plures ex Veteribus, ut Eusebius, Hieronymus, Rufinus B etc. ipsum inter apocryphos amandarunt. Secundo opus est, ut hic auctor celebritatem aliquam nominis apud Veteres sibi comparaverit. Quot enim auctores ecclesiastici nunc temporis ut certi et legitimi habentur in solo testimonio vel Eusebii, vel Gennadii, vel Photii, qui horum scriptorum aut simpliciter meminerint, aut excerptum aliquod retulerint? Tertio hoc testimonium debet esse clarum et certum, non vero dubium et æquivocum; frequenter enim similitudo titulorum, qui libris præfiguntur, et rerum, quæ ibi tractantur, dubios non reddit de legitimo auctore alicujus Operis, si is, qui citat, non satis clare se explicat.

verbis

115 Hinc est, quod, cum plures Patres dixerint, S. Athanasium quoddam edidisse Fidei symbolum, materiam autem et modum hujusce symboli non satis expresserint, certi esse non possumus, an illud, quod incipit ab his verbis: "Quicumque vult salvus esse," revera fuerit ab eodem Patre profectum. Quarto requiritur, ut hoc testimonium ita signanter determinet auctorem, ut nullus error, æquivocatio nulla inde possit oriri. Similitudo siquidem nominum, munerum, et regionum sæpius in causa est, ut unus pro alio sumatur, ut exempli gratia similitudo nominum inter Sixtum Philosophum et C Sixtum Papam id effecit, ut sententiæ a Sixto Philosopho scriptæ Sixto Pontifici tribuerentur. Anastasius pariter Sinaita, cum alium ejusdem nominis in Antiochena sede successorem habuerit, ansam dedit eos confundendi, dubitandique quinam ex illis ea Opera Anastasii, quæ sub S. Anastasii nomine in Bibliotheca Patrum habentur, adscribenda sint. Magna pariter conformitas, quæ inter duos Macarios deprehenditur in professione, munere, et tempore, quo ambo floruerunt, in causa est, ut quinam quinquaginta illarum Homiliarum, quæ S. Marcarii nomen præse ferunt, germanus auctor habendus sit, judicari non possit. Testimonium tandem, quo utimur, ut librum alicui auctori adscribamus, debet esse depromptum ex Opere, de quo certissime constet illius legitimus auctor, in cujus fide tale scriptum recipitur.

hic exposito,

116 Testimonium enim, quod ex libro vel supposito, vel notas aliquas suppositionis habente, eruitur, non potest esse nisi incertum ac du-

bium. Hinc est, quod Historia Passionis imaginis Jesu Christi in civitate Berytho communi calculo juxta hanc regulam S. Athanasio adjudicatur, quia, licet in quodam fragmento Cæsarensis concilii referatur, Petrum Nicomediensem episcopum hujusce narrationis auctorem asseruisse S. Athanasium, constat tamen, illud Fragmentum apocryphum esse ac suppositum; cum hoc Cæsareense concilium, in quo de sanguine, qui ex Jesu Christi latere profuxerit, actum sit, toti antiquitati fuerit prorsus incognitum. Nunc igitur opus est, ut has regulas in rem nostram transferamus, videamusque, num in Operibus Patrum quatuor priorum Ecclesiæ seculorum aliquod extet testimonium, cui innixi quinti et sexti seculi scriptores legitimum titulum habuerint eorum librorum possessionem S. Dionysio adserendi, discutiamusque, an horum Patrum testimonia tres præcipue postremas conditiones habeant, quas supra retulimus; primo videlicet, an hujusmodi testimonium clarum sit minimeque dubium; secundo an auctorem, de quo agitur, signanter describat E ac determinet; tertio an sit ex opere germano ac legitimo depromptum. Quarum trium conditionum, si una deficiat, nihil certi ex tali testimonio argui potest. Ita hactenus auctor jam sæpius laudatus; ut autem, quemadmodum incepimus, ejus hac in re argumentandi rationem ad finem usque sequamur, ea modo adducturus sum, e quibus patescit, in Patrum seu scriptorum, qui quatuor primis Ecclesiæ seculis floruerunt, scriptis nullum omnino, quas hic postremo affert, conditionibus munitum testimonium inveniri, in quo sexti seculi scriptores Dionysii Areopagitæ jus in libros, Sancto huic nostro attribui solitos, fundare potuerint.

auctorem  
C. B.

117 Primorum quidem quatuor seculorum auctores, quorum testimonio facere id illi potuerint, Dionysiana Opera nusquam citasse, jam supra ostendi; ast, cum lectorem, quam id verum sit, loco hoc penitus convinci, multum intersit. Patres seu scriptores, seculo Ecclesiæ quinto medio anteriores, quos Operum Dionysianorum vindices adducere in rem suam solent, iterum hic eo, quo floruerunt, ordine commemoro, locum iterum, quo eos Dionysiana Opera, contra ac Areopagitici contendunt, non laudasse, jam supra probavi, assignans, nonnullaque etiam subinde in eorum, quæ antea dixi, confirmationem adjuvans. F Patres itaque seu scriptores, hic a nobis commemorandi, quos Areopagitici in rem suam laudant, sequentes hi sunt; primo Origenes, qui, ut volunt, in suarum in S. Joannem Homiliarum primo Areopagitam citavit; verum Homiliæ illæ, uti hujus Appendicis num. 3 et 4 docui, Origeni falso sunt suppositæ, verumque earum auctorem ante seculum sextum vixisse, nihil evincit. Secundo Dionysius, Alexandrinus seculo tertio patriarcha, qui, quemadmodum Areopagitici, Anastasium Sinaitam in Ὁμολογία et S. Maximum in contextis in Areopagitam Scholiis testari, autumant, Scholia in Areopagitæ Opera conscripsit; verum id nec S. Anastasium Sinaitam nec S. Maximum certo ac dilucide testari e.c. iis, quæ Appendicis hujus cap. 1 disserui, luculentissime, ni fallor, patescit. Tertio Concilii Nicæni, anno 325 celebrati, canon trigesimus primus, in quo, ut aiunt, oratio, quæ apud Dionysium Hierarchiæ celestis cap. 7 occurrat, laudatur; verum canonem illum supposititium, orationemque, quæ in hoc, veluti Dionysii,

seu unius seu  
plurium, se-  
culo v medio  
anteriorum



AUCTOR  
C. B.

hicque recen-  
sitorum scri-  
ptorum te-  
stimonio

Dionysii, laudatur, commentitiam esse, dilucide evincunt, quæ appendicis hujus num. 27 et 28 in medium adduxi.

118 Quarto sanctus Athanasius, qui, quemadmodum contendunt, in Quæstionibus ad Antiochum ducem Dionysii cælestem Hierarchiam laudavit; verum Quæstiones illas S. Athanasio falso esse suppositas, nemo non fatebitur, qui attente evolverit, quæ de hoc argumento supra in hac Appendice num. 29 et binis seqq. desserui. Quinto S. Gregorius Nazianzenus, qui, præterquam quod non pauca similia iis, quæ in libris, Areopagitæ nomine inscriptis, leguntur, in Operibus suis suppetit, Seraphinorum, apud Isaiam cap. 6 Deum laudantium, voces seu glorificationes explanans, Dionysium seu Opera, quæ sub hujus nomine circumferuntur, laudasse videtur; verum nen ex eo, quod non nulla similia iis, quæ in Operibus Areopagiticis leguntur, Nazianzenus suppetit, consecrarium esse, ut hic illa e Dionysio hauserit, nec hunc Sanctum nostrum per illum, quem Nazianzenus, Seraphinorum apud Isaiam cap. 6 voces exponens, pulcherrime ac subtilissime seu sublimissime philosophatum, ait, debere intelligi, verosimillimum, ne amplius quid dicam, efficiunt, quæ in hac Appendice primum num. 32 et septem seqq., ac deinde num. 80 et seq. in medium jam adduxi. Sexto S. Joannes Chrysostomus, a quo, ut volunt, in Sermone de Pseudo-prophetis et falsis doctoribus S. Dionysius Areopagita volucris cæli fuerit appellatus; verum S. Joanni Chrysostomo sermonem illum falso esse suppositum, vel saltem, si res secus habet, fuisse in eum Dionysii Areopagitæ nomen ab interpolatore intrusum, omnino suadent supra in hac Appendice num. 40 et quatuor seqq. jam adducta. Septimo Joannes, Darenensis archiepiscopus, et Isaacus Syrus, qui seculo quarto floruisse ac S. Ephremi discipuli fuisse perhibentur.

fundatus sit,  
pollat, Ope-  
rum illorum  
esse aucto-  
rem, evin-  
cit.

119 Verum Joannem, archiepiscopum Darensem, qui Scholia in Dionysium Areopagitam scripsit, et Isaacum Syrum, qui in conscripto a se de Angelis Tractatu Dionysiana Opera frequenter laudavit, nec seculo IV floruisse, nec S. Ephremi, ecclesiæ Edessenæ diaconi, discipulos fuisse, ex iis, quæ in hac Appendice cap. 3 disserui, manifestissime liquet. Octavo S. Cyrillus, patriarcha Alexandrinus, qui, ut Areopagitici volunt, in libris, adversus Diodorum Tarsensem et Theodorum Mopsuestenum scriptis, S. Dionysii Areopagitæ testimoniis est usus; verum, etsi quidem, ut aiunt, Cyrillus adversus Diodorum et Theodorum libros scripsisse videatur, hique adeo, quem admodum supra jam docui, sancto illi patriarchæ Alexandrino falso suppositi non sint, anne tamen Dionysii Areopagitæ testimonia per hæreticorum fraudem intrusa in illos non sint, dubium esse admodum atque incertum, in hac Appendice cap. proxime cit. ostendi, uti etiam Liberati diaconi, ut contrarium probetur, testificationem nihil omnino Areopagiticis prodesse. Atque hi sunt auctores, quorum testimonia Areopagitici præcipue allegare in rem suam solent; cum autem omnia et singula conditionibus supra assignatis, quas, ut isthæc Areopagitæ vindicare Opera Dionysiana possent, requiri docuimus, certissime, uti e jam dictis colligere pronum est, sint destituta, neutiquam sane Areopagitici auctores illos in causæ suæ præsidium allegando Dionysio Areopagitæ jus in libros, qui sub ejus nomine circumferuntur, vindicant, seu, quod eodem recidit,

nulla ratione efficiunt, ut libri, qui Dionysii Areopagitæ nomine inscribuntur, genuini hujus fœtus debeant haberi; ita scilicet re habente, quod, etsi quidem traditio, e qua libros illos Dionysio esse adscribendos, habetur, longissime durarit, perpetua tamen ac constans non sit, sed a seculo dumtaxat V aut VI incepta, in seculo quarto certe ac tribus anterioribus deficiat, seculique proinde sexti scriptores, qui Opera Dionysiana Areopagitæ attribuunt, seu horum possessionem Sancto nostro adscribunt, nullum omnino justum, in quo hanc fundare potuerint, titulum habuerint; unde fit, ut nec possessio ejusmodi, Operum illorum auctorem esse Dionysium, evincat.

## CAPUT IX.

Ex S. Ignatii martyris ad Romanos epistola, quæ in directo ad Timotheum libro de Divinis Nominibus citatur, non esse hunc a Dionysio Areopagita compositum ostenditur.

Contra Areopagiticos seu eos, qui Opera Dionysii Areopagitæ nomine circumferri solita, abs hoc Sancto nostro fuisse elucubrata, contendunt, argumentis dumtaxat negativis hactenus pugnavimus; nunc positivis etiam rem contra eosdem adductis gerere aggredimur. Ac iis quidem, quæ dumtaxat, si Dionysius in Gallias, contra ac factum esse, in Commentario prævio docuimus, venisse adstruatur, locum habere queunt, omissis, mox abs illo, quod non admissio etiam Dionysii in Gallias adventu, a S. Ignatii epistola, in libro de Divinis nominibus cap. 4 laudata, formari potest, ducimus initium. Nonnulli ex Antiareopagiticis, qui ante Ignatium martyrem obiisse Areopagitam, contendunt, argumentari e dicta epistola solent sequentem in modum: Dionysius Areopagita annis aliquot ante S. Ignatium obiit; cum hic autem paulo dumtaxat ante obitum suum epistolam, de qua nobis sermo, ad Romanos scripserit, citare hanc Dionysius non potuit, liberque proinde, de Divinis Nominibus inscriptus, in quo eadem epistola citatur, Dionysium Areopagitam non habet auctorem. Ita illi; verum an recte? Neutiquam sane. Audi, qui S. Maximus, in suis in Areopagitam Scholiis supra citatum libri de Divinis Nominibus locum commentans, loquatur. Etiam ex hoc inquit, nonnulli putant, se opportune librum hunc (de Divinis Nominibus scilicet) refellere, acsi non esset D Dionysii, quia dicunt, Ignatium esse ipso posteriorem; quomodo autem possit quis meminisse posteriorum?

Etsi quidem  
ob eam S.  
Ignatii ad  
Romanos epi-  
stolam, in li-  
bro de Divinis  
Nominibus

121 Verum hoc totum fictum est, quantumvis id ipsis videatur; nam S. Paulus, qui Dionysium baptizavit, tempore posterior fuit sancto Petro, post quem Ignatius fit episcopus Antiochiæ, Petro Romam profecto; sanctus vero Paulus multo tempore supervixit, qui Dionysium baptizavit, et Dionysius post ipsum vixit. Porro Joannes Evangelista sub Domitiano exulat in Pathmo, cui Dionysius rescribit; Ignatius autem ante Domitianum patitur, ita ut

laudatam.  
perperam  
hunc Diony-  
sio, utpote  
post Ignatium  
sub Adriano.



A ut Dionysio sit antiquior. Hactenus sanctus ille Areopagitæ scholiastes, ac partim quidem recte: etsi enim sanctus Ignatius, non ante, sed post Domitiani imperium, sub Traiano videlicet, qui ab anno 100 circiter ad annum usque 117 regnavit, martyrio migravit ad Superos multumque adeo in assignando, quo celeberrimus hic martyr passus sit, tempore laudatus sanctus scriptor aberreret, ejus tamen martyrium ante illud S. Dionysii Areopagitæ rectissime consignat. Ac nos quidem, hunc Sanctum nostrum sub Traiani, sub quo Ignatius passus est, successore Adriano subisse martyrium, in Commentario prævio et XIX docuimus; verum contra hanc epocham, Dionysii martyrio a nobis præstitutam, Launoyus in suo de Dionysii Areopagitæ libris *Judicio* ab ipso statim initio insurgit. Quod cum ita sit, quo firma isthæc, atque inconcussa maneat, simulque, non posse ex eo dumtaxat capite, quod Ignatii ad Romanos epistola in libro de *Divinis Nominibus* laudetur, Dionysio hunc abjudicari, pateat, lubet hoc loco, priusquam ad alia, ad præsens argumentum spectantia, progrediar, scriptorem illum *Antiareopagiticum* refutare.

B 122 Ex eo itaque, quod S. Maximus, Ignatii ad Romanos epistolam a Dionysio Areopagita, sub Domitiano, ut statuit, martyrii palmam adepti, laudari potuisse, ostensurus, Ignatium ante Domitiani imperium obisse, perperam statuatur, ita arguit seu observat: Profecto debuit apud omnes Areopagitæ mortis epocha (hanc Domitiani imperio innectit) haberi exploratissima, quæ ut retineretur a Maximo, Maximum in ecclesiastica Historia coëgit tam graviter (obitum scilicet S. Ignatii ante Domitiani imperium signando) errare. Hoc etiam atque etiam animo versare velim eos, qui Areopagitæ martyrium in Adriani tempus rejiciunt, nec rejiciunt ob aliud, quam ut contradicant ei de Areopagitæ martyrio sententiæ, quæ ante annos mille propter sui constantiam a Maximo convelli non potuit. Sed Maximus et Maximi contradictores ut unum idemque statuerent, tam hi in Areopagitæ martyrii tempore, quam ille in Ignatii ætate peccarunt, quia contra primam et veram de annis utriusque traditionem pugnarunt. Maximum, itaque, quo Ignatii ad Romanos epistolam a Dionysio Areopagita laudari potuisse, ostenderet, martyrii ab Ignatio tolerati, tempus prævertisse seu justo citius signasse, Dionysii que martyrium a Domitiani ætate, quod hac illud evenisse, omnino certum existimaret, ad Adriani imperium remove noluisse, Launoyus contendit, uti etiam Dionysium sub Domitiano, non autem sub Adriano, contra ac in Commentario prævio statuimus, subisse martyrium.

Launoyus verbis, 123 Verum S. Maximus, Ignatii martyrium ante Domitiani imperium signans, sanctum illum martyrem non tunc, sed sub Traiano sanguinem pro Christo fudisse, haud dubie (quo minus enim mentitus putetur, nota viri sanctitas impedit) ignoravit, uniceque proinde ex errore Ignatii martyrium tempore indebito signavit; id autem cum ita sit, quid ni factum esse queat, ut tempus, quo Dionysius toleravit martyrium, sanctus ille Areopagitæ scholiastes pariter ignoravit, idque proinde etiam per errorem tantummodo ad Domitiani, non autem ad Adriani, ut facere debuisset, imperium retulerit? Enimvero cur Maximus Dionysiani potius, quam Ignatiani martyrii tempus comper-

Octobris Tomus IV.

tum habuisse sit putandus, haud perspicio. Jam vero cum hæc ita habeant, Maximusque; uti in Ignatiani, ita etiam in Dionysiani martyrii epocha errare potuerit, sane, uti ex eo, quod prægresso Domitiani imperium tempore Ignatium subisse martyrium, notet, sanctum illum vere tunc martyrio fuisse affectum, concludi non potest, ita nec ex eo, quod Dionysium sub Domitiano martyrii palmam obtinuisse, scribat, re etiam vera fuisse illud tum factum, merito argueris.

124 Saepius itaque, quo, martyrii Dionysiani epocham sub Domitiano locandam, certo sciamus, animo versare id, quod Launoyus verbis supra recitatis ait, operæ pretium non est, manetque proinde, Dionysium sub Adriano demum subisse martyrium, ut supra a martyrologio Romano Veteri, seu ex Atheniensi, qui abs hoc (adi Comment. prævium num. 359) citatur, Philosopho Aristide docuimus. At vero, quod loco cit. non feci, modo hic Dallæum, qui dictum Romani Parvi atque Adonis testimonium contemnit, nec ex eis, quo tempore Dionysius subierit martyrium, definiri posse, contendit, tantisper conveniamus. In suo de libris, qui sub Areopagitæ nomine circumferuntur, tractatu cap. 14 sequentem ratiocinatur in modum: Nunc ergo videamus, quibus Areopagitici auctoribus absurdam illam suam, atque incredibilem de Dionysii sub Hadriano passione fabellam constitutere conentur. Aristidem Atheniensem primo testem citant, illum ipsum, de quo nuper diximus. Bene est. Si quem alium, vel peregrinum, vel recentiori ævi adducerent, non immerito metuerem, ne quam homini fraudem vel patriam, vel ætas fecisset. Nunc cum Dionysii civem, et, ut verisimile est, discipulum laudent, non est verendum, ne quid is de re notissima mentiat.

125 Qui ergo dicit Aristides? Dicit (inquis) Dionysium gloriosissimo martyrio sub Hadriano esse coronatum. Ubi et quando hoc dicit? "Scripsit" inquis "in eo ipso Opere, quod de Christiana Religione Hadriana Athenis obtulit." Cedo librum, ut testimonium inspiciamus. Librum, inquis, non habeo, periit; neque ulla fama est, eum ab aliquot retro sæculis visum esse. Bella profecto, ac fabulatoribus digna probatio. Utinam vero, utinam inquam, liber extaret. Ille non dubito, quin si extaret, totum fabulæ vestræ mysterium patefacturus ac disjuncturus esset; eumque vehementer sollicitor putare a vestris majoribus consulto hac ipsa de causa extinctum fuisse, ut alia fortasse non pauca priscorum hominum opera ab iis de industria sublata magna suspicio est, ne, si superessent, iis, quibus ipsi gaudebant, fabulis nocerent. Nunc quando testimonium, quo nitimini, neque exhibetis, neque librum, in quo id scriptum fuisse affirmatis, periisse negatis, argumentis necessario utendum est, ut, an id Aristides, quod vos affirmatis, in eo libro vel scripserit vel scribere potuerit, intelligamus. Non scripsisse, jam supra inde demonstrari, quod scripsisse, Areopagiticorum neque adversarii, neque patroni, ac ne eorum quidem princeps Maximus sexto septimoque seculo sciverint, Dionysium sub Hadriano fuisse mortuum; imo vero plane aliud sciverint, eum nempe ante Hadriani, ipsiusque etiam Traiani tempora martyrium fecisse; et in hoc, tametsi in cæteris discordes, consenserint.

109 126 Illud

AUCTOR C. H.

Dallæusque diversis, quibus scripturae.

ex Aristide Dionysii martyrium sub Adriano



AUCTORE  
C. B.  
signantes,

126 Illud enim prius de Hadriani tempore neutros nescire potuisse, si esset ab Aristide summo viro, in eo Opere scriptum; quod vos ipsi apud Athenienses, id est, apud homines Græcos, adeoque utrorumque gentiles inter antiquorum monumenta clarissimum habitum fuisse perhibetis. Hoc autem utrosque nescivisse, inde constat, quod incredibile sit, id si scivissent, ad adversarios tam impudentes futuros, ut Dionysium ante Traiani tempora passum esse objicerent, vel patronos tam stultos, ut sub Hadriano passum dissimularent. His nunc adde Græcos Maximo recentiores Methodium, et de nono sæculo Syneonem Metaphrastem, et Suidam, et Michaëlem Syngelum, et Menæorum et Synaxariorum apud eandem gentem auctores; quos omnes id ab Aristide de Hadriani tempore scriptum nescivisse, inde certa fides est, quod Dionysium, ut mox ostendemus, sub Domitiano quidem cæteri, sub Traiano vero duo ex iis, Suidas et Syngelus, passum tradunt; sub Hadriano, nulli posuerint; idque eo validius hoc, quod nos volumus, conficit, quod omnes, cum veros esse Dionysii libros, qui ejus nomine circumferuntur, putarent, hæc eos sententia evidentissime illuc cogebat, ut martyrem sub Hadriano potius, quam vel sub Traiano, vel sub Domitiano passum fuisse dicerent. Qui ergo hoc, quod eorum studium atque usus poscebat, non sunt secuti, eos nemo dubitare debet, id apud Aristidem suum nunquam vidisse.

nominatim-  
que Adonem  
corpis, ra-  
tionibus

127 Nunc quis credat, quod esset apud Aristidem, vidisse quidem et animadvertisse Latinos hospites et exoticos, Græcos, ejus gentiles ac vernaculos, vel non vidisse, vel non animadvertisse? Sed quid Græcos loquor? Ne Latini quidem ulli fuerunt paulo vetustiores (si unum Adonem, de quo mox, exceperis) qui hoc apud Aristidem viderint, qui se hoc apud eum vidisse non negent. Nam Hilduinum, Ratbertum, Hinemarum, Vincentium Bellocensem, Matthæum Vestmonasteriensem, alios Areopagitæ omnes sectæ homines, quis Dionysium sub Domitiano passum esse tradituros fuisse putet, si eum sub Hadriano occisum ab Aristide didicissent? Omnes autem, quod statim doceamus, sanctissimi hujus Martyris passionem ad Domitiani tempora retulerunt. Ergo, aliud tradidisse Aristidem, plane nescierunt. Neque id postremo omittendum est, quod si vel unum esset, nihil hujusmodi in Aristidis libro scriptum fuisse, demonstraret. Meminerunt hujus libri et Usuardus et veterum Galliæ Martyrologiorum, quæ nos Sirmondi fide supra laudavimus, scriptores. Omnium, hæc una vox constansque, consensus est: "Aristidem, Atheniensem virum, fide sapientiaque mirabilem, in eo Opere, quod de Christiana religione composuit, testari, Dionysium Areopagitam post clarissimam confessionem fidei, post gravissima tormentorum genera glorioso martyrio coronatum esse." Aristidem dicunt testari, Dionysium, gravissimis tormentis pro Christi fide cruciatum martyrium gloriose consummasse, quod ab Aristide scriptum esse, et verosimillimum est, et nos libenter admittimus. Sub Hadriano illa passum esse, non dicunt. Ergo et horum de re tam memorabili silentium arguit, nihil hujusmodi ab Aristide scriptum fuisse.

in medium  
adductis

128 Cur enim Usuardus et alii Martyrologiorum scriptores hoc, si esset ab Aristide scriptum, tacuissent potius quam Ado, qui memorat? Ne-

que sane id ab eo scribi potuisse ex iis, quæ nuper disputabamus, liquet. Cum enim illa, quæ istis præstruximus vir, ejusdem memoriæ Aristides nescire non potuerit, Dionysii scilicet et Publii, qui ei successit, episcopatum et martyrium; neque illud profecto, quod inde necessario sequi demonstravimus, nescivit, Dionysium scilicet multo ante Hadriani initia passum, ut autem, quod ipse falsum esse sciret, id scriberet, viri celeberrimi pietas ac sapientia credere nos non sinunt. Ita hactenus laudatus scriptor; Aristidem autem, quidquid etiam sanctus Viennensis martyrologus Ado scribat, sub Adriano Dionysii Areopagitæ martyrium nec signasse, nec signare potuisse, cum Sirmondo, uti jam nunc recitatis verbis luculentissime manifestat, contendit. Ac rationes quidem, ob quas postremum, seu Aristidem sub Adriano signare non potuisse Areopagitæ martyrium, adstruit, eadem prorsus sunt, quæ Sirmondum, ut idem affirmaret, impulere, quæque quam parum rei isti evincendæ aptæ sint, in Commentario, supra jam datis Actis præmisso, num. 358 et binis seqq. ostendi; quod autem ad primum jam spectat, rationes quidem, quas ad probandum affert, a rationibus, per Sirmondum adhibitis, diversæ sunt: verum nec iis, quod vult, evictum dat.

129 Ex eo enim potissimum, quod S. Maximus alique scriptores Græci Dionysii sub Adriano passum esse ignorarint, imo et contrarium scripserint, idque tamen, utpote qui, si Aristides, Vir sanctus S. Dionysio æqualis fideque dignissimus, Dionysii martyrium sub Adriano signasset, minime id ignorassent, facturi indubie non fuissent, Dionysii martyrium sub Adriano Aristidem non signasse, seu, quod eodem recidit, Sanctum nostrum sub hoc imperatore passum esse, non scripsisse, contendit. Verum quid ni, contra ac Dallæus putavit, factum esse possit, ut S. Maximus Apologeticum Aristidis pro religione Christianam librum, in quo sanctus hic Atheniensis, philosophus Dionysii martyrium sub Adriano locavit, numquam viderit, itaque sub hoc principe ab Aristide consignatum fuisse S. Dionysii martyrium, ignorarit? Eusebius in Chronico S. Ignatii, Antiocheni episcopi, martyrium sub Traiano (adi Operis nostri tom. I Februarii pag. 19, num. 31) apertissime signat, et tamen S. Maximus, ut supra jam vidimus, diu ante Traianum, imo et Domitianum martyrio coronatum fuisse Ignatium, in suis in Areopagitam Scholiis affirmat. Quod cum ita sit, dictumque adeo Eusebii Chronicon (neque enim, si id novisset, ab Eusebio in assignanda martyrii Ignatiani epocha dissensurus fuisse videtur) verosimillime ignorarit, quid, quæso, impedit, quo minus etiam Apologeticum Aristidis de Religione Christiana librum ignorasse credatur? Anne forsitan, quod Eusebii Chronico notius exstiterit Aristidis Opus, plurimumque manibus tereretur?

130 Verum res secus habere videtur, imo cum Aristidis Opus, integro adhuc superstite Eusebii Chronico, haud amplius modo invenitur, nec, quandonam interierit, exploratum habeatur, dubitari non immerito potest, an id jam inde a Maximi ætate, atque etiam citius, ut id Sancto huic præluere non potuerit, haud interiisset. Anonymus quidem Martyrologii Romani Parvi seu Veteris, a Rosweydo primum editi, auctor, qui, quemadmodum Solle-rius noster in sua ad Usuardum Præfatione docet, ante seculum octavum medium, imo ante an-

per rationes  
alias

num



A num. 742, floruit, ad dictum Martyrologium suum contexit, Aristidis in hoc Opus pro Adriano imperatore, sub quo Dionysium passum, ait, ad tertiam Octobris diem citat, idque inter antiquorum memorias clarissimum apud Athenienses teneri affirmat; verum hinc consecrarium non est, ut ipsemet is scriptor, qui, quemadmodum eam dictis facile colliges, post S. Maximum floruit, laudatum Aristidis Opus præ oculis habuerit; facile enim factum esse potest, ut Sancti nostri ad dictum Octobris diem elogium, in quo Aristidis Opus laudatur, e concinnato per scriptorem anteriorem, cui Opus illud præluxerit, Martyrologio acceperit, tantumque adeo ex hujus fide idem Opus laudarit. Hinc porro jam fit, ut ex eo sane, quod in Martyrologio Romano Parvo seu Veteri Aristidis Opus citetur, neutiquam sit consequens, ut anonymi, ac proin etiam S. Maximi, qui ante hunc floruit, ætate Opus illud adhuc fuerit superstes. Jam vero, cum res ita habeat, facileque etiam ex aliis supra dictis Aristidis Opus ac præstitutam in hoc martyrii Dionysiani epocham ignorare S.

B Maximus potuerit, ex eo certe, quod hic Dionysii martyrium sub Domitiano, non autem sub Adriano, signet, nequit inferri, id pariter sub Adriano Aristidem non signasse.

consultatis, in  
contrarium,

131 Quod autem ad alios scriptores Græcos, Maximo recentiores, Methodium videlicet seu Metrodorum, Symeonem Metaphrastem, Michælem Syngelum, Menæorumque ac Synaxariorum auctores jam spectat, hi quidem Dionysium sub Adriano martyrium subiisse, non scribunt; verum cum in assignando imperatore, sub quo id factum sit, concordēs non sint, ac duo quidem ex illis, Suidas videlicet et Syngelus, sub Traiano, reliqui vero sub Domitiano, Dionysium passum, tradant, id enimvero, unanimi Græcorum omnium consensu Dionysii martyrium sub Domitiano non fuisse signatum, argumento est minime dubio. Quid quod ii, qui Dionysium sub Domitiano passum, notant, id e S. Maximo, in Martyrii Ignatiani epocha assignanda certissime e supra dictis hallucinato, hauserint? Adhæc cum Traianus, sub quo Suidas et Syngelus Dionysii martyrium consignant, proxime ante Adrianum, sub quo Martyrologii Romani Parvi seu Veteris auctor, Aristidem citans, Dionysium passum, ait, Romani imperii habenas moderatus sit, ab Aristide seu Romani Parvi auctore haud multum illi in assignanda martyrii Dionysiani epocha dissonant, cum æque ad finem, quam ad initium imperii Traiani respexisse queant. Nec quidquam ad rem facit, Latinos, in rebus Græcorum hospites, non autem ipsomet Græcos novisse, sub Adriano passum esse Dionysium; id enim Latini seu, ut melius loquar, Romani Parvi auctor aut is certe, quem hic sibi prælucentem habuit, non e suis Gentilibus, sed e Græco homine, fide dignissimo, S. Aristide nempe, Atheniensi philosopho, didicit.

rejectionem etiam  
Romani Par-  
vi auctori-  
tate, arguunt

132 Hincmarus quidem, Ratbertus, Hilduinus, Vincentius Bellovacensis et alii Dionysii martyrium sub Domitiano collocant. Verum id verosimillime vel e S. Maximo vel ex aliis recentioribus scriptoribus Græcis didicerant, majoremque proinde, quam hi, fidem aut merentur; etsi autem Dionysium, si id utcumque probabile putassent, sub Adriano passum esse, fortassis scripsissent, nequit tamen ex eo, quod id non fecerint, concludi, Dionysium sub Domitiano, non autem sub Adriano esse passum. S. Maximi enim aliorumque

Græcorum recentiorum, qui Dionysii martyrium sub Domitiano collocant, obstilit auctoritas, quo minus aliam eventui isti epocham assignare auderent. Verum pergit Dallæus ac quærit, cur Usuardus, non æque ac Ado, Dionysium sub Adriano passum esse martyrium, scripserit. Id scilicet factum suspicatur ex eo, quod Dionysium sub Adriano passum esse, Usuardus haud putarit. Verum Usuardus, contra ac Dallæus putavit, Adone est recentior, prolixioraque, quibus hic Sanctos in contexto a se Martyrologio subinde ornat, elogia in compendium in novo a se contexto Mrl. ita contraxit, ut haud raro non pauca, notatu etiam satis digna, quæ fusiori oratione ab Adone inveniebat exposita, pro mero suo arbitrio omiserit; quod cum ita sit, Usuardum in Dionysii Areopagitæ elogio nomen imperatoris, sub quo Sanctum hunc passum, in Martyrologio Adoniano invenit, non alia ex causa, quam ut errorem, quem in hoc cubare illo ex capite putarit, corrigeret, prætermisisse, pro certo quis asseveret? At vero Dallæus post verba, quæ ex eo proxime recitavimus, nonnullis adhuc minoris momenti aliis contra Adonem adductis, mox in Romanum Parvum seu vetus, e quo, quam Ado Dionysii martyrio assignat, epocham esse haustam, tandem animadvertit, stylum convertit, non pauca disserens, quibus antiqui illius a Rosweydo primum editi monumenti fidem atque auctoritatem minuere ac penitus convellere conatur.

133 Verum cum dicta sua certis atque indubitatis argumentis haud probet, ac pleraque sint hujusmodi, ut facile e Sollerii nostri de Martyrologio illo in præmissa ad Usuardum Præfatione disputatis refutari queant reve etiam ipsa, uti hæc cum illis conferenti patescet, refutata jam sint, Sanctum nostrum vere sub Adriano, uti a Romani Parvi auctore huncque secuto Adone signatur, subiisse martyrium, saltem probabilius, si non omnino certum, apparet, quidquid etiam in contrarium Launoyus et Dallæus supra huc transcriptis verbis arguant. Jam vero cum res ita habeat, ac proin Dionysius non prius, quam cum Ignatius ad Superos martyrio jam migrasset, sanguinem pro Christo effuderit, potuit enimvero scriptam abs hoc ad Romanos epistolam laudare, perperamque adeo ei Librum de Divinis Nominibus vel idecirco, quod dicta epistola in eo citetur, Antiaræopagiticam nonnulli abjudicant. Verum, etsi quidem id ita sit, ex eo tamen dictus liber, quod simulet memoratæ epistolæ citationem complectatur, et Timotheo, Ephesino episcopo, inscribatur, Dionysio Areopagitæ abjudicandus est. Cum enim Ignatius Onesimi, qui Timotheo defuncto in sedem Ephesinam successerat, in scripta a se ad Ephesios epistola meminisset, hacque posterior sit epistola altera supra memorata, quam idem Ignatius ad Romanos dedit, jam Timotheus, cum hæc scripta fuit, diem extremum clauserat.

martyrium  
passo, perpe-  
ram abjudi-  
cant,

134 Quod cum ita habeat, nequit a Dionysio et liber de Divinis Nominibus Timotheo inscribi, et in eo Ignatii ad Romanos epistola laudari; utrumque autem simul cum fiat, id enimvero, memoratum librum non a Dionysio, utveto qui Timothei mortem ante scriptam ab Ignatio ad Romanos epistolam evenisse, indubie non ignorarit, sed ab alio posterioris ævi scriptore, qui antene, an post epistolam, ab Ignatio ad Romanos scriptam, Timotheus obiisset, nescierit, compositum fuisse, argumento est perquam validum. Ac eo quidem sese ut expediant Areopagiti-

ex eo tamen  
quod simul li-  
ber ille Timo-  
theo inscri-  
ptus sit, meri-  
to id fecerit:

ci,



auctor  
C. B.

ci, varias se vertunt in partes, nonnullis etiam cum Baronio adstruentibus, Timotheum, cui liber de Divinis Nominibus inscriptus est, non eum esse, qui Pauli discipulus fuit, sed alium quemdam Juniorem, Pudens senatoris filium, cujus nomen in Romano Martyrologio, et in SS. Perpetuae et Felicitatis Actis refertur; verum, ait in sua jam saepius laudata de Operibus S. Dionysii Dissertatione cap. 9 Nourrius, Alii e contrario Timotheum illum verum Pauli discipulum fuisse adserunt, et Baronii opinionem his impugnant rationibus. 1 Omnes ante Baronium scriptores cum Graeci tum Latini in ea fuerunt sententia. 2 Auctor noster tradit Timotheum episcopali dignitate inauguratum, atque ab eo Opera sua vult examinari et castigari. 3 Idem ipse auctor in epistola ad Titum, quem Baronius alique Areopagitici discipulum et comitem Pauli fuisse concedunt, ejusdem Timothei meminit. 4 In omnibus manuscriptis codicibus Timotheus ille Ephesinum episcopatum, cui discipulus Pauli praefuit, tenuisse memoratur. 5 Denique Auctor noster, uti diximus, se Apostolorum, ejusdemque proinde Timothei temporibus vixisse jactat.

nec rationes,  
quæ ex Areo-  
pagiticorum  
nonnullis  
sunt

135 Ita hactenus, de quibus hic Nourrius, alii isti, et recte quidem. Hinc, sprete illa de Timotheo responsione, Areopagitici nonnulli audacter, ait in sua mox iterum laudata Dissertatione cap. xi Nourrius, affirmant, sequentia isthæc, Scribit autem et divus Ignatius: Amor meus crucifixus est, Ignatii, ad Romanos scribentis, verba, quæ in libro de Divinis Nominibus citantur, quæque in hoc a Dionysio citari non potuisse contendimus, ab aliquo insciente et rerum ignaro imprudenter et inepte in Dionysii intrusa textum. Et id quidem pluribus momentis demonstrari posse arbitrantur. Primum, quia nihil ad Dionysii argumentum faciebat praefata Ignatii auctoritas. Dionysius etenim ibi probat vocem ἔρω, « amor » apud sacros Auctores in bonam partem accipi. Atqui eadem vox in hac ipsa Ignatii epistola pro concupiscentia amoreque terrestri usurpatur. Secundo, quia, hac pericope et sententia Ignatii demta, melius sibi cohæret Dionysii oratio. Tertio, testimonium illud Ignatii inter media sacrae Scripturae testimonia absurde omnino collocatur. Certe prudentior Dionysius et post omnia divinae Scripturae testimonia, atque etiam post allatas a se ibidem Hierothei magistri sui auctoritates ei locum dedisset. Denique periodus, quæ hanc Ignatii sententiam antecedit, falsitatem continet putidissimam, et auctore tam erudito prorsus indignam. Hæc autem periodus his verbis concipitur: « Visum est quibusdam nostris sacrarum Scripturarum tractatoribus non men ἔρω, amoris, divinius esse, quam nomen ἀγάπης, dilectionis. » At hoc, inquiunt, falsissimum est.

mente hic al-  
legantur,

136 Nam si nomen « amoris » ἔρω, divinius esset, quam nomen « dilectionis » ἀγάπης, scriptores sacri eo procul dubio frequentius uterentur. Atqui vox ἔρω in novo Testamento, ubi vox ἀγάπη plusquam nonagies occurrit, nec semel quidem reperitur: in veteri autem creberrime legas vocem ἀγάπης, his vero tantummodo vox ἔρω in Proverbiorum libris ad amorem impurum et prophanum significandum adhibetur. Unde concludunt, et phrasim praefatam, atque ipsam Ignatii sententiam in Dionysii libros fuisse a quodam male feriato homine in-

trusas. Ita hactenus Areopagitici nonnulli, qui D supra allatam Ignatii, ad Romanos scribentis, sententiam in Dionysianum de Divinis Nominibus librum ab ignaro quodam posterioris ævi scriptore fuisse intrusam, existimant; verum audi, qui tria posteriora, quæ ad hanc suam opinionem firmandam modo huc transcriptis verbis asserunt, rationum momenta loco supra cit. a Nourrio confutentur. Quod autem... (ait hic scriptor) objicitur, hac periodo (citata nempe Ignatii in libro de divinis nominibus sententia) demta, Dionysianam orationem melius sibi cohære, leve omnino est, nulliusque momenti. Idem quippe dici posset de aliis auctorum libris, in quibus plura ad aliquid probandum congeruntur testimonia antiquiorum. Uno enim et altero sublato, melius quoque scriptoris oratio sibi cohære plerumque videbitur.

137 Deinde si quoties deleta aliqua periodo oratio sibi melius cohære censetur, toties eadem periodum textui auctoris dixeris esse adjectam, tot in Ecclesiae Patrum atque in primis auctoris nostri Operibus dici deberent adsuta, iisque insita; ut hæc objecissem Areopagiticis aliquando pœniteret. At, inquiunt, Dionysius non poterat E testimonium Ignatii aliis sacrae Scripturae testimoniis medium interjicere: sed illud suo, id est, ultimo posuisset loco. Nec majoris ponderis est ista argumentatio. Quis enim scriptores his citandorum librorum legibus ita teneri credat; ut ab iis non liceat umquam transversum unguem discedere? Hæc quippe si se haberent, quot, bone Deus, occurrent testimonia veterum in variis posteriorum scriptorum libris ab inscientibus et ignaris imprudenter intrusa, et ex iis deinceps delenda? Quot namque scriptores de ea, quæ nunc desideratur, citandi methodo ne cogitaverunt quidem? Quot in eorum Operibus permista reperies Scripturae Patrumque antiquiorum testimonia? Neque erat sane, quod fastidiosius objicerent periodum, quæ huic Ignatii sententiæ præponitur, falsitatem continere putidissimam. Etenim eo, quo enunciat, modo, nihil in ea nisi verissimum deprehenditur. Hæc quippe ipsissima sunt, ut superius dictum est, auctoris nostri verba: « Visum est quibusdam nostris sacrarum Scripturarum tractatoribus nomen Amoris divinius esse, quam nomen « Dilectionis. » Quibusdam « dicit, non « omnibus. » At quibusdam id ita visum fuisse tam constanter putabat; ut scriptores et scripta, ubi id traditum est, ille continuo indicaverit. Et certe, qui hæc objiciunt, et ipsi satentur illud nomen Amoris, in aliis, quam iis, qui ab auctore nostro citantur, inveniri Scripturae sacrae libris.

138 Hæc laudatus Nourrius; ut autem et id, quod verbis num. 35 recitatis primo loco Areopagitici memorati objiciunt, modo hic confutem, nomen ἔρω in iis, quæ in libro de Divinis Nominibus citantur, Ignatii verbis pro amore spirituali et divino potest usurpari, quamvis in subsequentibus pro extincto concupiscentiæ igne accipiantur. Jam vero cum id ita sit, ibidemque adeo ab Ignatio in bonam partem accipi dictum nomen, Operum Dionysianorum auctor existimare haud inepte potuerit, praefatam enimvero Ignatii auctoritatem, veluti ad argumentum, quod tractabat, facientem, potuit citare; ut proinde, contra ac Areopagitici contendunt, asseverari haud debeat in Dionysii intrusa textum. Et vero asseverari



**A** verari id neutiquam debere, vel ex eo etiam liquet, quod nullum prorsus libri de Divinis Nominibus exemplar assignari hactenus potuerit, in quo eadem Ignatii auctoritas seu sententia descripta haud reperiatur. Quod cum ita habeat, aliterque, ni hæc in ipsomet primævo Dionysiano fuisset usurpata textu, indubie haberet, non ab interpolatore seu posterioris ævi scriptore, sed ab ipsomet Operum Dionysianorum auctore censi debet profecta; jam vero cum epistolam, in qua dicta sententia reperitur, Ignatio ad Romanos scribente, mortuus e dictis Timotheus, cui liber de Divinis Nominibus inscribitur, jam esset, consecrarium est, ut hic certe a Dionysio Areopagita, qui id utique non ignorasset, conscriptus haud fuerit. Hinc porro jam etiam consequitur, ut vel ex eo, quod liber de Divinis Nominibus simul et Timotheo inscriptus sit et Ignatii ad Romanos epistolæ citationem complectatur, Dionysium Areopagitam habere auctorem minime is possit, quidquid in contrarium rationibus nonnullis supra allegatis Areopagitici arguant.

## CAPUT X.

**B** Dionysii Areopagitæ non esse, quæ ejus nomine inscribuntur, Opera, ex antiqua, quæ in hisce pro infantium baptismo citatur, traditione ostenditur.

Epitheton  
Græcum,  
quod tradi-  
tioni de Ba-  
ptismo ab  
Operum  
Areopagiti-  
corum

**E**cclésiasticæ Hierarchiæ cap. ultimo § xi Dionysius Areopagita, seu anonymus, qui hujus sibi nomen, assumpsit, auctor sequentem loquitur in modum: πλήγῃ δὲ καὶ περὶ τοῦτου ταῦτά φαμεν, ἅπερ οἱ θεοειδεῖς ἡμῶν ιεροτελεσταί, πρὸς τῆς ἀρχαίας μνηθέντες παραδόσεως, εἰς ἡμᾶς προήγαγον· hæc autem verba, ab Operum Dionysianorum scriptore, de infantium Baptismo, cujus interrogationes, abrenuntiationes etc., quod harum incapaces infantes sint, irridebant ethnici, faciente sermonem, in litteras missa, Latine e Corderii interpretatione sic sonant: Verumtamen

**C** hac de re (de infantium scilicet Baptismo) id quoque dicimus, quod deiformes præceptores nostri ab antiqua traditione acceptum nobis transcripserunt. Porro cum auctor, si Dionysius Areopagita is sit, hic per illos, quos deiformes præceptores suos vocat, non alios, quam S. Paulum aliosque Apostolos intellexisse queat, hique certe doctrinam de parvulorum Baptismo, utpote Christo absque omni controversia haud antiquiorem, ex antiqua traditione, contra ac in textu cit. Operum Dionysianorum auctor prodit, accipere non potuerint, id enimvero argumento est, per illos, ad quos ex antiqua traditione pervenisse subsannatam ab ethnicis de parvulorum Baptismo doctrinam, Operum Dionysianorum auctor ait, non Apostolos, sed alios, qui diu post Apostolos floruerunt, debere intelligi, huncque adeo instituti sui hoc loco immemorem, Dionysii Areopagitæ personam, quam toto suo Opere sibi imposuit, manifesto hic deponere.

140 Ita Antiareopagitici, ut Operum Dionysianorum auctorem seculo primo seu Apostolorum ætate non floruisse, ac proin illorum aucto-

rem esse non posse Dionysium Areopagitam, supra cit. Operum eorundem loco arguunt. Nec sane vi ac robore destituitur hoc illorum argumentum. Areopagitici quidem, quo id enervent atque convellant, vocabulum seu Epitheton ἀρχαίως, quod in Dionysiano textu substantivum παράδοσις, Latine traditio, afficit, non id, quod Latine priscus seu antiquus, sed idem, quod Latine Primus, significare contendunt; verum audi, qui Morinus, postquam, qua ratione Operum Dionysianorum auctor, si Areopagita est, præceptores suos sive pontifices, hoc est, Apostolos ab antiqua traditione Baptismus infantium accepisse et ad tempus usque suum conservasse, dici possit, rogavit, opportune ad institutum præsens loco mox cit. ratiocinetur. Lanselius, inquit, ita pervertit hanc periodum (supra scilicet recitatum Ecclesiasticæ Hierarchiæ textum) in translatione sua, ut ei vix aliquid sani fecerit reliquum: " Tametsi hoc quoque de hac re dicimus, quod divini nostri Pontifices " (Apostoli) " a prima Christi traditione mystice edocti, ad " nos usque produxerunt. " Primum supplevit " Apostoli. " Deinde contra verbi notionem ἀρχαίως, vertit " prima. " Denique addit de genio suo, " Christi. " Neque hæc translationis perversitas omnem a textu absurditatem abstergit. Nam cum ea non bene conveniunt postrema verba " ad nos usque produxerunt. " Concesso enim quod fuerit immediatus Apostolorum successor, quod cum eis toto prædicationis tempore vixerit, superstesque adhuc fuerit Johannes Euangelista, cum scriberet, inepte dicit, ad nos usque produxerunt traditionem illam.

141 Hic loquendi modus postulat necessario longum temporis interstitium, et optime convenit cum epitheto ἀρχαίως, antiquæ, quod traditioni in textu tribuitur. Rationem perversitatis suæ faciem reddit Lanselius in Adnotationibus: " Alioquin dubium moveretur de antiquitate S. " Dionysii. Si enim discipulus fuerit S. Pauli, " quomodo dicit suum præceptorem ab antiqua " traditione ista edoctum fuisse? " Atqui hoc dicit, nec aliter integro textu explicari potest. Antiquissimi interpretes Scotus et Saracenus transtulerunt, " ab antiqua eruditi traditione. " Perionius, " A veteribus acceptis " Verecellensis, " A suis senioribus docti. " Ambrosius, " Ex pristina traditione. " Omnium optime antiquissimi interpretes, omnium pessime recentissimus. Pachymeres in sua paraphrasi textum reliquit immutatum, μνηθέντων καὶ τούτων ἐκ ἀρχαίας παραδόσεως edoctis illis ab antiqua traditione. Ita hactenus Morinus, vocabulum scilicet ἀρχαίως, quod longum temporis intervallum, quo doctrina de parvulorum Baptismo ad Operum Dionysianorum auctorem fuerit deducta, necessario in textu supra relato importetur, nullo modo ad significandum idem, quod vocabulum primus significat, accipi posse contendens.

142 Et vero vocabulum ἀρχαίως in textu illo re ipsa neutiquam ad idem, quod vocabulum primus, significandum adhiberi, alia adhuc ratione probabo, postquam, quæ Cozza, ut contrarium probet, in Vindictis Areopagiticis, anno 1702 Romæ editis, profert, lectori ob oculos posuero. Sic itaque Lucubrationis dictæ part. 2, cap. 15, num. xi ratiocinatur. Vis ergo tota difficultatis restringitur ad illud adjectivum, " Antiqua. " Verumtamen hac de re (recitat hic

Dionysianum

AUTHOR  
C. B.  
scriptore tri-  
buitur, quod-  
que num-  
quam tan-  
tummodo  
idem,

E

quod Latine  
primus seu  
primigenius,

F

uti Cozza  
verbis huc  
transcriptis



AUCTORE  
C. B.

Dionysianum textum supra jam datum) " id quo-  
" que dicimus, quod deiformes præceptores nostri  
" ab antiqua traditione acceptum nobis transmise-  
" runt. " Sed neque hoc urgere mihi videtur, siqui-  
dem verba illa sonant idem, ac " a prima traditio-  
" ne. " Et ita legit Ambrosius Camald. in sua ver-  
sione; " quæ sancti præceptores nostri ex pristina  
" traditione edocti; " in quo sensu usurpare vi-  
detur ipsemet Rivetus. Ideoque pater Halloixius  
quæst. 2 in Vitam S. Dionysii in respons. ad XII  
Sculteti rationem ait: Ista traditio vocata est  
ab autore nostro ἀρχαία παραδόσις hoc est, " pri-  
" ma seu primigenia traditio. " Nam cum ἀρχαίος  
plura significet, ejus significationes pro subjecta  
materia capiendæ sunt. Inter alia vero (quod  
ex Lexicis addisci potest) sicut ἀρχή, principium,  
ita ἀρχαίος, primum significat, non modo vetus  
aut antiquum. Potest enim aliquod esse primum,  
nec tamen vetus aut antiquum: et item anti-  
quum et non esse primum. Ex quibus, ait,  
quod verba illa Dionysii ita legenda sunt: " De  
" illo hæc dicimus, quæ divini initiatores nostri,  
" a prima edocti traditione, ad nos provexe-  
" runt. "

B

contendit.

143 Cum itaque sub initiatorum nomine, " Dei-  
" formes seu divini INITIATORES, " veniant  
Apostoli, quos antea " divinos duces " appel-  
lat, ut explicat S. Maximus in Scholiis ad hunc  
locum; isti vero a Christo sint edocti, qui pri-  
mus Ecclesiæ doctrinam tradidit, ipsosque Apo-  
stolos edocuit, inde fit, quod verificetur de eis,  
quod sint a prima traditione edocti. Potuit  
etiam S. Dionysius per initiatores sacrosque du-  
ces intelligere Hierotheum, Marcum et Lucam  
Euangelistas, Justum, quem citat lib. de Di-  
vinis Nominibus cap. XI, Antipam aliosque cœ-  
quales discipulos, qui, ab Apostolis edocti, op-  
time dici possunt a prima traditione edocti, ut-  
pote ab Apostolorum traditione. Ita ex Hal-  
loixio. Quæ responsio non videtur aliena a men-  
te abbatis Vercellensis, qui in extractione hujus  
Dionysii loci legit: " Super hoc autem arti-  
" culo, scilicet de pueris baptizatis, dicimus,  
" quod doctores nostri, a suis senioribus docti,  
" nobis tradiderunt. " Hæc laudatus Cozza vo-  
lens scilicet, vocabulum Græcum ἀρχαίος duas  
habere significationes, quarum altera idem, quod  
vocabulo Latino primus seu primigenius, altera  
idem, quod vocabulo Latino antiquus, signifi-  
cetur, ex eoque proinde, quod Operum Diony-  
sianorum auctor substantivum παραδόσις, seu tra-  
ditio, epitheto ἀρχαίος in textu supra recitato affi-  
ciat, consecrarium non esse, ut significare volue-  
rit, antiquam exstitisse traditionem, qua ad se  
pervenisse ait catholicam de parvulorum Baptis-  
mo doctrinam.

C

Græce signi-  
ficare

144 Verum etsi quidem vocabulum ἀρχαίος idem  
subinde, quod Latine primus seu primigenius,  
apud auctores Græcos significet, numquam ta-  
men abs hisce in significatione hujusmodi adhi-  
betur, nisi simul res, per substantivum, quod  
epitheto ἀρχαίος afficitur, significata, vocari pos-  
sit, reque etiam ipsa sit antiqua. Ad Lexica Græ-  
ca provocat Cozza; verum hæc ipsa illi adversan-  
tur. Ut, quam verum id sit, palescat, Cozzæ  
obtemperantes Lexica Græca consulamus. Hæc  
inter maxime eminet linguæ Græcæ ab Henrico  
Stephano constructus typisque anno 1572 vulga-  
tus Thesaurus. Is itaque, qui quemadmodum  
idcirco potest, Lexicorum Græcorum omnium in-  
star mihi hic sit, vocabulo ἀρχαίος in sensu pro-

prio accepto, duas significationes attribuit, qua-  
rum altera idem, quod vocabulo Latino Pristinus,  
altera idem, quod vocabulo item Latino Anti-  
quus, significari docet; licet autem significa-  
tionum illarum prior a significatione, quam  
vocabulum antiquus ingerit, videatur diversa, ea  
tamen, quibus epitheton seu adjectivum antiquus  
certo etiam sensu convenit. Sic statui, prius habi-  
to ac deinde amisso, cui epitheton seu adjectivum  
pristinus jungitur, adjectivum seu epitheton an-  
tiquus certo etiam sensu quadrat. Ea enim,  
quæ, cum prius fuissent habita ac deinde amissa,  
iterum postea fuerunt obtenta, certo etiam sensu  
sunt antiqua, hincque antiquus pro pristinis apud  
Latinos aliquando usurpatur, uti Henricus Ste-  
phanus loco supra cit. docet. Nonnulla quidem  
adhuc adducit, quibus vocabulo ἀρχαίος nihil  
aliud, quam τὸ ἐξ ἀρχῆς, Latine, quod ab initio  
fuit, significare insinuat; verum quæ ab initio  
fuisse dicuntur, simul esse queunt antiqua, imo  
nullum hactenus apud scriptores Græcos re-  
perire quivi exemplum, in quo vocabulum ἀρ-  
χαίος idem omnino, quod τὸ ἐξ ἀρχῆς, Latine,  
quod ab initio fuit, significet, simulque signifi-  
cationem, quæ vocabulo antiquus inest, exclu-  
dat.

145 Ut itaque seu Cozza seu Areopagitici  
alii, vocabulum ἀρχαίος in Dionysiano textu  
supra recitato ad significandum τὸ ἐξ ἀρχῆς, La-  
tine quod ab initio fuit, usurpari, significatio-  
nemque, vocabulo antiquus inditam, excludere,  
evictum dent, necesse est, ut vel unum, in quo  
dictum vocabulum ἀρχαίος a probato auctore Græ-  
co ita adhibeatur, exemplum adducant; cum au-  
tem nunquam, ut id faciant, futurum esse vi-  
deatur, vocabulum ἀρχαίος in Dionysiano textu  
supra recitato idem dumtaxat, quod ab initio  
fuit, seu idem, quod vocabulum primus seu pri-  
migenius, significare, minime mihi abs illis pa-  
tiar, persuaderi. Et vero nec ipsemet Cozza fir-  
miter id sibi persuasum habuisse videtur. Solu-  
tione enim, quam ad difficultatem, ex verbo  
ἀρχαίος petitam, supra huc transcriptis verbis  
dat, sequentem mox subjungit: Cæterum si ista  
non placent, et contendere velint cum Antiareo-  
pagiticis apud de Nourry cit. verba illa Diony-  
sii non posse recte explicari pro prima traditio-  
ne, bene vero pro Antiqua, quemadmodum an-  
tiqui vertunt Joannes Scotus, Joannes Sarace-  
nus, Jacobus Faber Stapulensis, et nonnulli alii  
ex recentioribus, responderi potest ex doctrina  
S. Dionysii Carthusiani, qui in hunc locum ita  
scribit: " Verumtamen, et de hoc, id est, de  
" ista materia, ea dicimus, quæ quidem Deifor-  
" mes nostri santi perfectores, id est, Apostoli,  
" ab antiqua eruditi traditione, id est, ab æter-  
" na Sapientia, unigenito Dei Jesu Christo, quæ  
" Sapientia in Proverbiis testatur: Ab æterno  
" ordinata sum, et ex antiquis. Et in Evangelio  
" loquitur: Sinite parvulos venire ad me. Et:  
" Nisi quis renatus fuerit ex aqua, et Spiritu  
" sancto, non potest introire in regnum Dei, sui  
" nos adducebant, id est, transfuderunt in nos  
" sua informatione. " Vocat itaque Carthusianus  
doctrinam Christi, antiquam traditionem, quate-  
nus ab æterna unigeniti Filii Dei Sapientia de-  
rivatam, et cum Apostoli ab hac æterna incar-  
nati Verbi Sapientia eruditi fuerint, ideo B. Dio-  
nysius Areopagita, eos ab antiqua traditione edo-  
ctos esse, scribit.

varia aucto-  
rum exempla  
ostendunt,



A  
Operum illo-  
rum Areopa-  
gitum non  
esse aucto-  
rem, argu-  
mento etiam  
est.

146 *Talis est, qua difficultati, ex verbo ἀρχαῖος petitæ, satisfacere Cozza conatur, solutio altera; verum, quam eum in finem e Dionysio Carthusiano adducit, verborum Dionysianorum interpretationem ab obvia atque usitata horum significatione, ipsaque etiam scriptoris, a quo profecta sunt, mente longissime esse alienam, indubitatum apparet. Et vero per deiformes præceptores seu perfectores, de quibus Operum Dionysianorum auctor loco supra cit. loquitur intelligendos esse Apostolos, pro mero suo arbitrio Dionysius Carthusianus, nullo prorsus ad id impellente argumento, abstruere videtur; quod si autem antiqua traditio, de qua Operum Dionysianorum auctor loco cit. loquitur ibidem, prout Dionysius Carthusianus adstruit, pro æterna Sapientia, Unigenito Dei Jesu Christo, accipienda foret, quis non autumet, Operum Dionysianorum auctorem scripturum diserte fuisse, suos præceptores ea, quæ sibi de Baptismo tradidissent, ab æterna Sapientia, Unigenito Dei Jesu Christo, accepisse? Certe nulla prorsus ratio apta reddi posse videtur, cur Dominum Jesum Christum, a quo præceptores sui doctrinam de Baptismo accepissent, non aperte expressisset, sed per antiquam traditionem, quas is vel nullo modo vel certe obscure admodum dumtaxat significari potest, significare voluisset. Difficultatem itaque, ex verbo ἀρχαῖος petitam, minime etiam solvit interpretatio, Dionysianis verbis a Dionysio Carthusiano loco per Cozzam proxime cit. accomodata. Nec video, qui aliis in medium adductis responsis eadem difficultas feliciter solvi queat. Jam vero, cum res ita habeat, Græcoque adeo epitheto, quod traditioni de Baptismo ab Operum Areopagiticorum auctore loco supra cit. tribuitur, idem omnino, quod vocabulo Latino antiquus, significatum indubie is velit, consecrarium est, ut per Deiformes præceptores, a quibus se, quæ ex antiqua traditione de Baptismo accepissent, didicisse ait, non Apostolos, qui ea utique, non ab antiqua traditione, sed ab ipsomet Christo Jesu acceperant, intellexerit, sed alios posteriores, ad quos traditione dumtaxat Catholica de Baptismo doctrina pervenerat. Hinc porro ulterius consequitur, ut ætate, quæ Apostolorum ævo fuerit posterior, Ecclesiasticam, in qua traditionem de Baptismo vocat antiquam, Hierarchiam elucubravit, utque proinde a Dionysio Areopagita, qui Apostolorum ævo floruit, diversus sit seu distinctus.*

## CAPUT XI.

Quæ de sanctissimo Trinitatis mysterio Operum Dionysianorum auctor scribit, Dionysium Areopagitam hunc non esse, argumento etiam esse monstrantur.

Operum  
Areopagiti-  
corum au-  
ctor voca-  
bulum hypo-  
stasis in ea-  
dem.

Operum Dionysianorum auctor lib. de Cœlesti Hierarchia cap. 7 sub finem sic scribit: Id memoriae causa in præsentiarum repetere sufficiat, ut primus ille ordo a divina bonitate, quantum par est, theologica illustratus scientia eandem deinde seu beneficia hierarchia, sequen-

tibus transcripserit, illud, ut compendio dicam, docens, quemadmodum veneranda et superbenedicta omnique laude digna Divinitas, a Dei capacibus intelligentiis, quantum ab iis cognosci ac celebrari potest, jure debeat deprædicari, cum sint quasi deiformes, divini quidam loci, ut eloquia testantur, divinæ requietis; nec non ut monas unitasque, quæ tribus inest personis, a supercælestibus naturis ad infima usque terræ per suam benignissimam res omnes penetret providentiam. Deum itaque ἐνάδα τρισυπόστατον, unitatem, in tribus personis subsistentem, seu quæ tribus personis inest, loco cit. vocat laudatus auctor; cap. autem 1, § 4 de Divinis nominibus scribit, Deum propter supernaturalis individui sui simplicitatem laudibus ornari ὡς μονάδα καὶ ἐνάδα, ut Unitatem; ut Trinitatem vero propter superessentialis fecunditatis in tribus Personis manifestationem, ὡς τριάδα δὲ διὰ τὴν τρισυπόστατον τῆς ὑπερουσίου γοημότητος ἐκφανσιν. Et cap. 2 ejusdem libri § 4 ἡ ἐν ἀλλήλοις, εἰ οὕτω χρή φάναι, τῶν ἐναρχικῶν ὑποστάσεων μονὴ καὶ ἰδρύσις, ὁλικῶς ὑπερνηωμένη, Divinarum in seipsis, si ita loqui fas est, Personarum multa mansio et collocatio, in totum supraquam copulata in unum. Et aliquanto post § 5, μὴν δὲ πηγὴ τῆς ὑπερουσίου θεότητος ὁ πατήρ, οὐκ ὅτις ὡς τοῦ πατρὸς, οὐδὲ πατρὸς τοῦ υἱοῦ, φυλαττόντων δὲ τὰ οἰκεία τῶν ὕμων ἐναρχῶς ἐκάστη τῶν θεαρχικῶν ὑποστάσεων. Solus autem fons supersubstantialis divinitatis est pater, ita ut non sit pater filius, nec filius pater, sed cuique divinarum personarum propriæ suæ laudes inviolatæ conserventur.

148 Pauculis ante hæc verba lineis idem vocabulum ὑποστάσις in eadem significatione usurpat, idque iterum in fine ejusdem capituli sequentibus his verbis facit: Omne divinum nomen, ex bonitate promanans, cuicumque divinarum personarum impositum sit, in tota ipsa divina Trinitate promiscue accipitur. En loci sane non pauci, quibus Operum Dionysianorum auctor vocabulum ὑποστάσις in eadem, quæ vocabulo Latino persona inest, significatione usurpat, pluresque adhuc alii, quibus hoc ipsum facit, assignari possent. Auctor quidem Dissertationis anonymæ in Dionysium Areopagitam, anno 1702 typis Parisiensibus Gallice vulgatæ, cap. 4, articulo xi, apud Areopagitam vocabulum ὑποστάσις non personam, sed aliquid dumtaxat reale, prout hoc ei, quod secundum apparentiam seu speciem tantum est, opponitur, significare, contendit, utque id probatum det, e lib. de Divinis Nominibus cap. 2, § 3 sequentem hunc textum in margine transcribit. Discreta sunt Patris supersubstantiale nomen et res, et Filii et Spiritus Sancti; verum vocabulum res, in isthac interpretatione Latina occurrens, in textu Græco, qui huic respondet, non per vocabulum ὑποστάσις sed per vocabulum γόημα exprimitur. tamque dilucide vocabulum ὑποστάσις ad significandam personam in dicto secundo de Divinis Nominibus cap., quod laudatus auctor citat, ubique adhibetur, ut illo, vel attente perlecto, abunde his confitetur, nosque adeo hoc loco amplius morari haud debeat. En modo, qui Morinus e dicta significatione, in qua illud vocabulum ab Operum Dionysianorum auctore confidenter adhibetur, Dionysium Areopagitam hunc non esse, probare contendat.

quæ voci La-  
tinx Persona  
inest, signifi-  
catione ex-  
plicit usurpat;

eum autem  
ante seculum  
quantum,



A tes lib. III, cap. IV et V. Confessores enim, ab exilio revocati, cum sancto Athanasio multisque episcopis Alexandriam convenerunt, atque inter multa alia, quæ agitarunt, οὐσίας et ὑποστάσεως nomina, de quibus inter Catholicos ortæ jam erant disceptationes, explicarunt, et iis qua significatione uti liceret, definierunt. " Porro autem, " (ita capitulum dictorum ultimo e Christophorsoni interpretatione Socrates) " episcopi, qui in concilio Alexandrino aderant, hanc de οὐσία... et ὑποστάσει... controversiam excusserunt. Nam Osius, episcopus Cordubæ, civitatis Hispaniæ, cujus antea fecimus mentionem, ab imperatore Constantino ad tumultum ab Ario concitatum sedandum missus, dum Sabellii Africani dogma explodere cogitaret de οὐσία... et ὑποστάσει... disceptavit; unde materia alteri contentioni suppeditata est. Verum id temporis in concilio Nicæno de ea controversia ne verbum quidem factum est; at postquam nonnulli cœpere de ea digladiari, ob eam causam in hoc concilio de οὐσία... et ὑποστάσει... ista deciderunt; non oportere, cum de Deo sermo sit institutus, his verbis uti; nam οὐσίας, id est, essentiae nomen in sacris Litteris non reperiri, et voce ὑποστάσει... Apostolum, dogmatum tradendorum necessitate adductum, usum fuisse. Cæterum alia quadam ratione voces istas admittendas decreverunt, nimirum quod Sabellii opinionem explodant, ne verborum inopia rem, quæ triplici nomine nuncupatur, quasi unam putare cogamur, sed ut singula nomina Trinitatis in propria subsistente persona Deum significant. Ista eo tempore a concilio decreta fuere. "

non in significatione isthac,

150 Primus (verba Modo sunt Morini) de hac significatione quæstionem movit Osius adversus Sabellianos disputans. Sabelliani enim contendebant οὐσίαν et ὑπόστασιν idem esse, atque etiam id demonstrare conabantur ex symbolo Nicæno, in quo dicitur, Si quis vero ex alia οὐσίā vel ὑποστάσει Filium Dei esse dixerit; quos S. Basilius tota Epistola LXXVI refutat. Cum autem concilii Nicæni Patres de hac controversia nihil definiissent, eo quod ad Arianos nihil spectaret, et ab Osiō tantum obiter adversus Sabellianos disceptata fuisset, Catholici, potissimum Occidentales, hac in causa Sabellianis consentiebant, et Orientales Arianismi accusabant: Orientales autem Sabellianismi eos vicissim insimulabant, Gregorius Nazianzenus maximis laudibus Athanasium prosequitur oratione in ipsius laudes, quod dissentientes in concilio Alexandrino Orientales cum Occidentalibus prudenter conciliavisset. Sic Nazianzenus, explicata difficultate essentiae et hypostasis atque personæ, quæ Patres tum vexabat, subjicit, " Quæ cum beatus ille vir, et vere homo Dei magnusque animarum æconomus, oculis auribusque perciperet, tam stultum et absurdum Orthodoxæ fidei sectionem dissimulandam ac negligendam sibi non putavit; verum medicinam morbo quamprimum infert. Quonam autem modo id fecit? Utraque parte leniter et humaniter accersita, verborumque sententia diligenter et accurate perpensa, postquam concordēs comperit, neque quoad doctrinam quicquam inter se dissidentes, ita negotium transegit ut nominum usum ipsis concedens, rebus eos constringeret. " Ut videas, lector, planius, quid fecerit Athanasius hac in causa, et in qua re cardo quæ-

stionis istius vertebatur, lege istius synodi Epistolam synodalem ad Antiochenos apud S. Athanasium.

151 Eam autem sententiam, quæ asserebat, οὐσίαν idem esse, quod ὑποστάσις, amplectebantur communiter Occidentales, etiam post Alexandrinum concilium, ut constat ex Epistola S. Hieronymi LVII ad Damasum Pontificem, in qua multis de hac re disserit. " Sufficiat, " inquit, " nobis dicere unam substantiam, tres personas subsistentes, perfectas, coæquales, coæternas. Taceantur tres hypostases, si placet, et una teneatur, etc. " Judicat sub nomine hypostasis venenum latere. Idem etiam timebant nonnulli Orientales, ut evidens est ex doctissima S. Basilii Epistola ad fratrem suum Gregorium Nyssenum de differentia οὐσίæ et ὑποστάσεως, quæ est inter Basilii Epistolas XLIII. Item etiam colligitur ex Epistola præcedente XLI ad Maximum Philosophum. Tandem brevi post illa tempora apud omnes Catholicos tam Orientales, quam Occidentales, obtinuit decretum Alexandrinum et interpretatio S. Basilii de οὐσίā et ὑποστάσει, ut constat ex Theodoro in Immutab. dialog. et S. Augustino lib. V de Trinit. cap. VIII et IX, qui non dubitat, Græce recte dici tres hypostates et unam usiam, sed Latine reformidat tres substantias dicere, cum Latinorum usus ferat unam substantiam vel essentiam, tres autem personas.

152 Cum igitur Dionysius ille confidenter et nihil hæsitans Deum τρισυπόστατον, tres in deitate hypostases prædicat, manifeste ostendit imprudens, se vixisse non modo post Alexandrinum concilium, sanctosque Basilium, Nazianzenum et Nyssenum, sed etiam post exactum seculum quartum. Unde enim hanc ὑποστάσεως et οὐσίας distinctionem aliunde haurire potuit Dionysius noster, quam a concilio Alexandrino et Patribus jam allegatis? Ante enim illa tempora ista hypostasis significatio et ab usia distinctio res erat prorsus incognita, inaudita apud omnes philosophos, theologos, historicos, Christianos et ethnicos. Ideo cum primum in concilio Alexandrino anno Christi CCCLXII inventa est et definita, ei tantopere contradicendum est, tandemque versus finem seculi quarti ab omnibus ægre recepta. Testatur hoc S. Hieronymus loco jam allegato, hypostasim ab usia nihil differre affirmans. " Tota, " inquit, " secularium litterarum schola nihil aliud hypostasim nisi usiam novit, et quis ore sacrilego tres substantias prædicabit? " Et paulo post: " Quisquis tria esse, hoc est, tres esse hypostases, id est, usias dicit, sub nomine pietatis tres naturas conatur asserere. " Idem testatur Socrates lib. III histor. cap. V. Postquam hanc difficultatem diligenter versavit, " Qui, " inquit, " Græcam inter Græcos sapientiam et doctrinam explicare nituntur, οὐσίαν multis modis sumi defuiverunt: de hypostasi autem nullam qualemcumque fecere mentionem. Imo vero Irenæus Grammaticus in Atticæ linguae Dictionario vocem barbaram appellat. Nam apud nullum veterem scriptorem reperiri; quod sicubi forte reperiat, non eam rem significare, pro qua jam capit, asserit. Etenim apud Sophoclem in Phœnice ὑπόστασιν insidias significare, apud Menandrum autem condimenta: posse etiam dici feces vini in dolio. " Ista postrema significatio Medicis antiquis et recentioribus est usitata.



**A** 153 Addit Socrates de sensu suo: " Verum  
" licet hæc vox a veteribus philosophis non sit  
" usurpata, tamen recentiores philosophi illa pro  
" οὐσία crebro abusi sunt. " Socratis sententia illu-  
strari potest his verbis authoris libri de mundo,  
qui Aristoteli tribuitur, τῶν ἐν αἵρι φαντασμάτων  
τὰ μὲν ἐστὶ κατ' ἐμφασιν, τὰ δὲ κατ' ὑπόστασιν, at-  
que etiam Themistii in Physic. 2 οἱ δὲ τὰς ἰδέας  
λέγοντες, ἃ μὴδὲ τῷ λόγῳ χωριστά, ταῦτα καὶ ὑπο-  
στάσει χωρίζουσι. His enim locis hypostasis oppo-  
nitur iis, quæ specie tenus apparent et existunt.  
Eadem significatione ὑπόστασιν usurpavit Diony-  
sius cap. iv de Divinis Nominibus, philosophice  
de mali natura disserens, Malum quatenus ma-  
lum essentiam nullum aut originem efficit, sed  
tantum depravat et corrumpit, quantum in ipso  
est, τὴν τῶν ὄντων ὑπόστασιν, eorum, quæ sunt,  
essentiam atque naturam, et eodem capite, διὸ  
οὔτε ὑπόστασιν ἔχει τὸ κακόν, ἀλλὰ παραπόστασιν. Nec  
aliter intellexerunt antiqui Scripturæ sacræ inter-  
pretes. Quinqueis tantum in Novo Testamento  
deprehenditur hæc dictio: bis in Epist. 2 ad Co-  
rinthios cap. ix, γ. iv, et cap. xi, γ. xvii, et ter  
in Epistola ad Hebræos, sed ubique antiquus  
interpret transfert " Substantiam. " Ita quoque  
**B** antiqua Latina septuaginta Interpretum translatio,  
ut probatur ex interpretatione Latina, quem ex an-  
tiquis authoribus collegit Flaminius Nobilius, et  
jussu Sixti V Pontificis Romæ edita est. Ubi  
Græce legitur ὑπόστασις, duobus aut tribus locis  
exceptis, semper Latine transfertur Substantia,  
verbi gratia Psal. xxxviii, γ. vi et viii, Psal. lxxviii,  
γ. 2, Psal. lxxxviii, γ. xlv, Psal. cxxxviii, γ. xv,  
licet Psalmorum translatio a S. Hieronymo castigata  
fuerit.

usurpatum  
illud tan-  
tummodo  
fuerit.

154 Ubi vero substantia non transfertur,  
multo longius a significatione, quam illi tribuit  
concilium Alexandrinum, aberrat. Deuter. i, γ. xii.  
" Quomodo potero solus portare molestiam ve-  
" stram, καὶ ὑπόστασιν ὑμῶν, et pondus vestrum? " **C**  
i. Reg. cap. xiii, γ. xxiii de Jonatha dicitur,  
" Et exiit de statione alienigenarum trans Mach-  
" mas, " Græce καὶ ἐξῆλθεν ἐξ ὑποστάσεως. Versu  
xxi ejusdem capitis transfertur substantia. Sic  
cap. sequenti γ. iv: " Quærebat Jonathan trans-  
" ire ad stationem alienigenarum, " εἰς τὴν ὑπό-  
στασιν τῶν ἀλλοφύλων. Jeremiæ xxiii, γ. xxii verti-  
tur subsistentia, " Si stetissent in subsistentia mea,  
" et si audissent verba mea, " εἰ ἑστήσαν ἐν τῇ ὑπο-  
στάσει μου, eodem sensu, quo substantia, ut ma-  
nifestum est: et testatur sanctus Hieronymus,  
Septuaginta et Theodotionem interpretatos ver-  
bum Hebraicum, " substantiam " sive " subsi-  
" stentiam, Aquilam secretum, Symmachum  
" sermonem. " Ita hactenus Morinus; licet au-  
tem, contra ac initio velle videtur, vox ὑπόστασις  
etiam ante Alexandrinum anni 362 concilium,  
pro Persona subinde, utut rarissime, usurpata  
fuisse ex infra dicendis reperiatur, id tamen  
ante Nicænum anni 325 concilium seu seculum  
iv factum non fuisse, indubitatum apparet. Por-  
ro idem Morinus mox post verba jam nunc  
recitata duobus etiam Hebræicis, quorum alterum  
voci Græcæ ὑπόστασις in Vulgatæ Jeremiæ textu  
proxime adducto respondet, alterum in hoc  
legisse septuaginta et Theodotio videntur, vo-  
cabulis transcriptis, diversisque, quæ hisce  
adscribuntur, significationibus allegatis, multum  
hasce a significatione, quam vocabulo ὑπόστασις  
concilium Alexandrinum attribuit, differre ob-  
servat, recteque deinde sequentem arguere per-  
Octobris Tomus IV.

git in modum: Si Dionysius ille a Patribus quarti  
seculi non hausit istam significationem, unde ergo  
constans illi fuit et stata? Non a theologis, non a  
philosophis, non ab historicis et grammaticis tam  
ethnics, quam Christianis, non a Scriptura sacra.  
Ubique ad illa usque tempora distinctio ista fuit  
incognita.

155 Cum quis deprehendit in aliquo autho-  
ris scripto nomen ὁμοούσιον, statim judicat, et  
nemo contradicit, scriptum illud post concilium  
Nicænum compositum: multo magis cum  
ὑπόστασιν et τριφυπόστατον in eo significatu. Sane  
multo insolentius est legere apud antiquos au-  
thores tres in Deo hypostases, unam οὐσίαν καὶ  
θεότητα, quam homoousion. S. Hieronymus,  
qui tot Patres Græcos, authores antiquos, diu  
nocturne versavit, nullum hujusce significatio-  
nis testimonium apud eos deprehenderat, ideo  
ut tres hypostases confiteretur, adigi non potuit:  
nec Orientales, qui se ei opponebant, ullum pro  
sententia sua tuenda poterant allegare. Quam  
erant ista Dionysii Areopagitæ testimonia con-  
vincendo Hieronymo idonea et accommoda? Ista  
tamen opponit nemo. Catholici et Arianī, cum  
esset Hieronymus Antiochiæ, ab eo importune  
exigebant utrique, ut tres hypostases confitere-  
tur, " Nunc prohi dolor, " inquit Epist. lvii,  
" post Nicænam fidem, post Alexandrinum jun-  
" cto pariter Occidente decretum, trium hypo-  
" staseon ab Arianorum præsule, et a Campen-  
" sibus novellum a me Romano homine nomen  
" exigitur. Qui, quæso, ista Apostoli prodi-  
" dere? Quis novus Magister gentium Paulus  
" hæc docuit, interrogamus, etc. " Facile erat  
S. Hieronymo respondere, Dionysius Areopagita,  
Doctoris gentium discipulus, hoc docuit, hoc  
ecclesiis tradidit. Tum Euzoius, Arianorum An-  
tiochiensium præsul, prodere debuit Dionysii  
Areopagitæ Opera apud fratres suos latitantia,  
si quæ tum ei cognita fuerunt. Quid Euzoium  
dico? Cum universus Occidens nollet in Deo  
cum Arianis tres hypostases admittere, debue-  
runt universi Occidentales Arianorum episcopi  
Opera Dionysii eruere, ut inde Catholici Occi-  
dentales convincerentur. Dicetne aliquis, Ca-  
tholicos Occidentales ea occultasse, ne a Ca-  
tholicis Orientalibus et ab Arianis convince-  
rentur?

156 Hæc omnia huc usque Morinus; verum, re-  
ponunt Areopagitici, dubium esse non potest, quin  
Apostoli adorandum sanctissimæ Trinitatis my-  
sterium primis Christianis, præsertim perfectio-  
ribus, non obscure, sed clare et perspicue expo-  
suerint, eosque adversus hæreses, fortassis nasci-  
turas, nihil omnino in illa difficillimi mysterii  
doctrina obscuritatibus relinquendo involutum  
provide ac sedulo munierint. Quid ergo mirum, si  
Dionysius, S. Pauli apostoli discipulus Philoso-  
phiæque callentissimus, traditam sibi abs hoc eju-  
sdem mysterii doctrinam clarioribus, quam alii  
scriptores fecerint, verbis explanarit, vocemque  
adeo ὑπόστασις ad sanctissimæ Trinitatis perso-  
nam significandam usurparit? Ita illi; verum  
Ecclesia Christi, inquit lib. i de Tribus Capitulis,  
cap. 3 Facundus Hermianensis, etiam cum necdum  
ad distinctionem Patris et Filii et Spiritus Sancti ute-  
retur nomine Personæ, tres credidit et prædicavit  
Patrem, et Filium, et Spiritum Sanctum. Adhæc du-  
bium pariter esse non potest, quin Apostolorum  
discipuli horumque deinde sequaces Christianis,  
queis fidei dogmata tradebant, sanctissimæ Tri-  
nitatis

inde, Opera  
illa ante  
idem seculum  
non fuisse  
contexta, re-  
cte arguitur,

**F** nec hoc ar-  
gumentum  
velius, quæ  
hic allegan-  
tur.



AUCTOR  
C. B.

nitatis mysterium perspicue explanarint, eosque nascituras adversus hæreses, obscuris luce addita, munire etiam diligentissime studuerint. Qui ergo factum, ut Patres, qui ante universale Nicænum concilium, anno 325 celebratum, floruerunt, imo et ipsimet, ut S. Athanasius Epistola ad Jovinianum innuit, concilii hujus Patres vocabulum ὑπόστασις, non ad Personam, sed ad Substantiam seu οὐσίαν significandam usurparint? Nimum itaque probat ac proin nulla est mox jam relata Areopagiticorum responsio, hujusque idcirco ulteriori discussione missa, alia modo, quæ ad supra propositum Morini argumentum respondere solent, examinemus.

vel alius, quæ  
hic pariter  
recensentur,  
rationibus

157 Quamvis, aiunt, usus hujus vocis hypostasis ante Nicænum concilium non esset ita frequens ac promiscuus, constat tamen, eam ab aliquibus usurpatam fuisse. Etenim Dionysius Alexandrinus eam ipsam aliquando in Epistola ad Paulum Samosatenum adhibuisse legitur. Alexander, Alexandriæ episcopus, ad alium Alexandrum, Constantinopolis episcopum, scribens, Propiam, B inquit, hypostasim declaravit, dicens: " In principio erat verbum, et verbum erat apud Deum etc. " Denique his Pauli verbis χαρακτήρ τῆς ὑποστάσεως αὐτοῦ personam Patris æterni designatam esse, Basilii et laudatus a Theophylacto Gregorius Nyssenus affirmant. Ceterum quamvis concederetur, nullum ante Dionysiana tempora fuisse hujus verbi usum, fatendum tamen esset, inter Christianos exstitisse aliquem, a quo illud primum coeperit usurpari. Quid ergo prohibet, quo minus Dionysius, vir philosophicæ disciplina peritissimus, qui hujusce vocis, ab Aristotele aliquibi traditæ, vim noverat, illa eodem, ac ille philosophorum princeps, sensu et significatione primus inter Christianos usus esse dicatur? Ita totidem atque iisdem fere verbis apud Nourrium Dissertationis de S. Dionysii Operibus cap. 14 Areopagitici proponunt alia, quæ, ut mox dixi, afferre adhuc solent, ut supra allatum Morini ratiocinium convellant. Verum audi, qui et hisce, partim a me amplius adhuc infra refutandis, laudatus Nourrius loco proxime cit. occurrat.

utpote et ipsa  
a Nourrio

158 Quæ .... (ipsamet scriptoris hujus verba, paulum dumtaxat, ubi id vel mendum corrigendum vel locutionis claritas exigit, mutata, allego) C ad probandum vocis ὑποστάσεως usum adducuntur, ea nihil habere videntur soliditatis et firmamenti. Epistolam enim Dionysii Alexandrini ipsi suppositam adulterinamque esse, critici doctiores facile agnoscunt. Altera vero Alexandri, Alexandrini episcopi, ad Alexandrum alium epistola, quo tempore scripta sit, nullus definire potest. Baronius quidem illam anno cccxxviii, quo Licinii mortem consignat, datam opinatur; sed ruinoso nititur fundamento. Nam Licinius, non anno cccxxviii, sed cccxxiv, ut accuratioris criterii scriptoribus videtur, vitam finivit. Demus tamen, Alexandrum eo, quo vult Baronius, tempore suam exarasse epistolam, quid inde? Nulli sane mirum esse debet, vocem hypostasis ab homine, Alexandrinæ synodi, anno ccclxii celebratæ, temporibus adeo vicino fuisse usurpatam; sed illud sane mirabilius, quod nullus scriptor, ut Petavius ostendit, his tanti viri vestigiis, nisi post Alexandrinam synodum insistendum esse, putaverit. Quod certe, quam parum ea vox ineunte seculo quarto atque

a fortiori seculis superioribus usitata esset, aperte D demonstrat.

159 Nec plus roboris et virium illud habet, per rationes oppositas confutatis, infirmature; quod ea vox et in Epistola ad Hebræos occurrere et a Basilio Gregorioque sensu Dionysiano explicari objicitur. Uterque enim Basilius et Gregorius post Nicænum concilium, non secus ac Alexander, Alexandrinus episcopus supra memoratus, scripsere; atque hi eam vocem sensu, temporibus suis usitato, interpretati sunt. Nullus autem ante illud concilium eandem Pauli vocem ita censuit explicandam. Et id quidem ita certum est, ut in Latina ejusdem Paulinæ Epistolæ versione vox Græca ὑπόστασις non per Latinam hypostasis, sed figura substantiæ reddita legatur. Denique quod aiunt, auctorem nostrum primum forsitan fuisse, a quo eadem vox sensu memorato accepta sit, gratis omnino fingitur. Noster quippe auctor (Operum scilicet Areopagiticorum scriptor) de ea, ut cuilibet citatos locos percurrenti planissimum fiet, sic disputat, acsi sensus, quem illi tribuit, nulli omnino incognitus, receptus esset ab omnibus. Hactenus laudatus Nourrius, aut, si mavis, quorum is opinionem hic tuetur, Antiareopagitici; ac aliqui quidem ex hisce, ne quidem ipsum Apostolum Paulum scripturæ ad Hebræos Epistolæ cap. 1 voce ὑπόστασις ad personam, sed ad substantiam seu essentiam significandam usum esse, omnino etiam, quod tamen laudatus Nourrius verbis recitatis facere non videtur, contendunt, in opinionis suæ confirmationem addentes, Epiphanium etiam Hæresi 69 præfatam Pauli vocem, quæ a Latino sacræ Scripturæ interprete Substantia redditur, pro essentia dilucide accipere.

160 Verum hisce Vindiciarum Areopagitarum part. 2, cap. 12, § 1, num. 9 Cozza sequentem respondet in modum: Meo judicio non recte sentire videntur præfati adversarii, Antiareopagitici videlicet, quia, eorum stante responsione, dicendum esset, loco cit. a Paulo significari, Filium esse figuram, non personæ, sed essentiæ Patris, sicque Dei Verbum imago esset divinæ Essentiæ, quod non libenter a Patribus conceditur. Nam Basilii Epist. XLIII, Gregorius Nyssenus in lib. de differentia suppositi, et essentiæ, et alii fatentur, Filium ac Dei Verbum non essentiæ imaginem esse, sed Patris, licet in essentia, seu ratio, qua est imago Patris, sit essentia, prout subsistit in Filio genito. Et ratio est, quia Filius illius est imago, cujus est filius. Nam imago secernitur ab exemplari, ut res producta a producente; at Verbum divinum non est essentiæ Patris Filius, sed suppositi ac Personæ Patris Filius. Erit ergo imago Personæ Patris, non essentiæ, a quo est genitus in similitudinem naturæ, seu potius in identitatem naturæ. Si enim diceretur imago essentiæ Patris, a qua non potest dici genitus, eodem pacto et imago dici posset Spiritus Sancti propter identitatem essentiæ, et ipsemet Spiritus Sanctus dici posset imago Filii et Patris, et Pater imago Filii et Spiritus Sancti, quod nemo concedit. Est itaque Verbum Patris personæ imago, quia ut vivens a Patre vivente genitum, in similitudinem naturæ, principio vitæ conjuncto, prout loquuntur theologi.

161 Nec Epiphanius hæresi LIX aliter exponit: nam ibi solum probare intendit, Filium esse Patri consubstantialem, et respondens cuidam adversariorum argumento dicentium, nomen Substantiæ ad indicandam consubstantialitatem

Cozza quidem, vocem hypostasis ab ipsomet Paulo pro Persona fuisse usurpatam,

itaque etiam Apostolum ab Epiphanio exponi duobus hujus



A tatem Filii cum Patre non reperiri in sacra Scriptura, ait optime reperiri apud Paulum in Epistola ad Hebræos dicentem: "Cum sit splendor gloriæ et figura substantiæ ejus; ex quibus verbis vult, Filium in hypostasi sua esse figuram et imaginem Patris ratione substantiæ, ac naturæ utrique communis. Verba ejus sunt: "Est enim Dominus in hypostasi sua et splendor gloriæ ac figura substantiæ ejus. Est igitur substantia, non quidpiam facultatum instar suppetens, sed illud ipsum, quod est, sicut Moyses dixit. Qui est, misit me, inquit ad filios Israël. Itaque qui est, ens est, ut ita dicam; hoc autem nihil aliud est, quam substantia; et prosequitur probans, esse eandem substantiam seu essentiam in Patre et Filio, ratione cujus Filius est Patris figura et imago. Inde est, quod, quando dicit, Filium esse similem Patri, nunquam dicit, esse similem substantiæ Patris, sed personæ Patris; quare hæres. LXXIII, cap. xv agens ex professo de hac Filii cum Patre similitudine ait: "In confesso apud omnes istud est, nec similem esse sibi Patrem, neque sibi ipsi Filium, sed Filium esse Patris similem, et eo ipso, quod in omnibus Patri similis est, Filium esse, non Patrem. Qui quidem perfecte a perfecto Patre ante intelligentiam omnem, omnemque rationem ac tempora sæcula que e Patris est similitudine genitus eo modo, quem solus agnoscit Pater, qui illum e seipso citra passionem omnem genuit."

allegatis textibus probare conatur; 162 Et cap. xxxi explicans in terminis, quomodo Filius sit Patris imago, ait: "Credere oportebat, similem esse Patris filium, utpote cum illius, qui supra omnia est, imago sit ille, qui pervadit omnia, et per quem producta sunt omnia tam in cælo, quam in terra. Imago porro ejusmodi, non qualis est animati figure, id, quod animæ est expers, neque velut artis effectio aut effectiois opus, sed tantumquam genitoris id, quod genitum est. Cumque præterea nefas sit ad Unigeniti generationem, quæ sæculis omnibus prior est, corporeæ et humanæ generationis proprias notas conditionesque transferre; ac denique, cum ad sapientiam illius exemplum, quæ humanas cogitationes complectitur, ita Filii sit exigenda generatio, ut per se subsistat nihilominus et existat." Itaque Epiphanius nullibi dicit, Filium esse substantiæ Patris imaginem, sed Patris dumtaxat personæ, licet ratione naturæ utrique communis, Filio per generationem a Patre communicatæ; ergo neque potuit nomen Substantiæ, cui Paulus Filium similem esse scribit, usurpare pro essentia seu natura, sed pro Patris persona seu hypostasi, cui similem esse Filium, sæpe probavit. Et gratis concessio, Epiphanium illo in loco Pauli pro substantia non accipere personam, sed ipsam naturam Divinam Patris, Filio consubstantiali, ut adversarii contendunt; cum Chrysostomus, Theodoretus, Basilii et Gregorius sumant ibidem substantiam pro Patris persona, hos sacros scriptores Epiphanium synchronos, eidem oppono Epiphanio. Ita hactenus scriptor laudatus, vocabulum ὑπόστασις, quod a Paulo Apostolo loco supra cit. adhibetur, personam ibidem necessario significare, nec ab Epiphanio in alia significatione fuisse acceptum, contendens; verum tam hoc, quam illud a vero alienum, vel saltem esse admodum dubium, patescet ex iis, quæ mox adducam, cum primum ostendero, nec causam ejus multum juvare scriptores, quos S. Epiphanius opponit, si is forsitan vocem ὑπό-

στασις, a Paulo loco cit. adhibitam, pro substantia seu essentia accepisse sit dicendus. Chrysostomus, Theodoretus, Basilium et Gregorium primo in rem suam laudat; verum hi non citius, quam cum jam Nicænum anni 325 concilium celebratum fuisset, scripserunt, tumque, etsi raro quidem, subinde tamen, maxime post Alexandrinum anni 362 concilium, post quod etiam iidem sancti Patres vitam protaxerunt, vocabulum ὑπόστασις ad significandam Personam nonnulli, uti ultra fateamur, scriptores Græci, aliis contra id adhuc substantiam interpretari pergentibus, usurpare cœperunt; ut mirum non sit, vocabulum ὑπόστασις, a Paulo in Epistola ad Hebræos usurpatum, Personam interpretatos esse memoratos sanctos Patres.

163 Observavit hoc ipsemet Cozza, hincque hisce mox adjungit aliquot etiam scriptores alios, concilio Nicæno anteriores, Tertullianum nimirum, Origenem, Gregorium Thaumaturgum et Dionysium Alexandrinum, quos omnes pariter voce hypostasis ad Personam sanctissimæ Trinitatis significandum usos esse, contendit. Verum textus, quem ad rem quantum ad Tertullianum, Latinum seculi 2 scriptorem, probandam afferet, Personæ quidem, at non item, quod tamen esset necessarium, hypostasis vocabulum complectitur. Idem est de textibus, quos ad rem quantum ad Origenem et Gregorium Thaumaturgum, Græcos ambos seculi III scriptores, stabilendam in medium adducit. Nec refert, in Latina textuum illorum Græcorum interpretatione, quam dumtaxat recenset, vocabulum personæ ad Personas in divinis significandas usurpari; in neutro enim Græcorum illorum textuum vocabulum ὑπόστασις ad significandam Sanctissimæ Trinitatis Personam a binis scriptoribus præfatis fuisse adhibitum, ipsemet Cozza satis indicat, dum, horum recitatis, quos dixi, textibus, de solo Dionysio Alexandrino mox subjungit, eum in Epist. contra Paulum Samosatenum in Resp. ad quæst. 4 apertis verbis voce hypostasis uti. Quod autem nominatim ad dictum Dionysium Alexandrinum, qui et ipse seculo III floruit, jam spectat, re quidem vera in Epistola, quæ veluti a sancto illo episcopo contra Paulum Samosatenum scripta circumfertur, vocabulum Græcum ὑπόστασις ad Personam in divinis significandam usurpatur; verum an Epistola ista sanctum illum patriarcham Alexandrinum re etiam vera habeat auctorem, dubium est admodum atque incertum, uti nemo non colliget ex iis, quæ apud nos tom. 2 Octobris in Appendice de Sancti illius Operibus cap. 5 et 6 de Dionysii adversus Paulum Samosatenum epistolis disputata sunt.

16 Et vero Epistolam illam Dionysio Alexandrino a posterioris ævi scriptore fuisse suppositam, vel ex hoc ipso verosimilius potest videri, quod in ea, ut dictum, ad personam significandam adhibetur vox ὑπόστασις, quæ in isthac significatione a nullo prorsus seculi III, quo Dionysius Alexandrinus floruit, scriptore alio adhibita invenitur. Hinc etiam ruit, quod Cozza, qui nec ipse laudatam contra Paulum Samosatenum epistolam pro indubitato Dionysii Alexandrini fœtu admittit, præterea insinuat, negari scilicet non posse, quin scripta equidem sit ab aliquo, qui eodem, quo Dionysius Alexandrinus, tempore, seculo nempe III, floruerit. Adhæc etsi etiam darem, vocem ὑπόστασις ad personam significandam jam inde etiam a seculo III interdum fuisse adhibitam, consecutarium necdum vel sic fieret, ut dicta ad Paulum Samosatenum epistola, si Dionysium Alexandrinum

verum nec  
scriptores,  
quos in rem  
suam citat,

patrocinant  
ei habet,



AUCTORE  
C. B.

num non habeat auctorem, fuerit a scriptore æquali exarata. Quid ni enim factum esse possit, ut æque a seculi quinti aut sexti, quam a seculi tertii auctore fuerit conscripta, Dionysioque Alexandrino afficta? Quidquamne forsitan, quod quo minus factum id credatur, impediat, in laudata epistola occurrit? Verum nihil Cozza allegat huiusmodi, nec allegari posse, apparet. Tertia itaque, an posteriori dumtaxat seculo floruerit auctor, qui epistolam, de qua hic agimus, conscripsit, admodum saltem est dubium, nequitque proinde e vocabulo ὑπόστασις, quod in ea ad significandam Sanctissimæ Trinitatis Personam adhibetur, pro certe concludi, jam inde a seculo tertio vocabulum illud in significatione isthac fuisse usurpatum.

nec Epiphanius adhibetam a Paulo vocem hypostasis pro Persona accepit,

165 Discutiamus modo, an equidem, uti ratio-  
cinio, supra huc transcripto, Cozza contendit, vocabulum illud apud Paulum Apostolum, in Epistola ad Hebræos de Dei Filio dicentem, ὁ χαρακτήρ τῆς ὑπόστασις αὐτοῦ, figura hypostasis ejus, in dicta significatione accipiatur, itaque etiam ab Epiphanio adversus hæreses lib. 2, tom. 2, Hæresi 69, num. 70 fuerit acceptum. Ut meliori, quo fieri potest, modo rem exsequamur, ipsam huc spectantia, quæ sanctus ille Pater loco cit. adversus Arianos, Filium Dei consubstantialem Patri negantes, proloquitur, verba juverit transcripsisse. Sequentia hæc sunt: Hunc in modum instare (Ariani scilicet) solent. Unde nobis, inquit, nomen illud Substantiæ? Aut cur consubstantialis Patri Filius dicitur? Quoniam in Scripturæ loco consubstantialitatis est facta mentio? Quis unquam ex Apostolis Dei substantiam nominavit? Hoc enim videlicet ignorant, idem esse hypostasim aut substantiam dicere. Est enim Domini in hypostasi sua et " Splendor gloriæ ac figura substantiæ ejus. " Est igitur substantia, non quidquam facultatum instar suppetens, sed illud ipsum, quod est, sicut Moyses dicit. " Qui est, misit me, " inquit ad filios Israël. Itaque qui est, ens est, ut ita dicam; hoc autem nihil aliud est, quam substantia. Ita hactenus Epiphanius laudatus; cum autem, idem esse hypostasim aut substantiam dicere, insinuet, simulque, quo, aliquem ex Apostolis nominasse Dei substantiam, probatum det, plus semel jam laudatum Pauli ad Hebræos textum adducat, adhibitam in hoc ὑπόστασις vocem, non pro Persona, sed pro Substantia abs illo sancto Patre fuisse acceptam, indubitatum apparet.

vel saltem, an id fecerit.

166 Cozza quidem (adi ejus verba supra recitata) contendit, Dei Filium, non substantiæ Patri sed Personæ dumtaxat imaginem seu figuram ab Epiphanio dici, hincque et ipsum nomen Substantiæ, cujus figuram esse Filium, Paulus in Epistola ad Hebræos scribit, non pro essentia seu natura, sed dumtaxat pro Patris Persona seu hypostasi a sancto illo Patre usurpari; verum Epiphanius, uti ipsemet Cozza fatetur, verbis mox recitatis aliisque nonnullis, quæ hisce proximè subjungit, Dei Filium Patri consubstantialem seu connaturalem adversus Arianos probare conatur, huncque in finem sæpissime jam memoratum Pauli ad Hebræos textum allegat; cum autem, si occurrens in hoc nomen Substantiæ pro Persona Epiphanius accepisset, neutiquam ad jam dictum sancti huius Patris institutum textum ille, ut cuique rem attente consideranti patescet, conducturus fuisset, dubitandum non videtur, quin usurpatum in hoc Substantiæ nomen, non pro Patris Persona, sed pro natura seu essentia idem il-

le sanctus Pater acceperit, contra ac Cozza opinatus est. Nec, quod ad opinionem suam stabilendam scriptor istic præmiserat, veritati consonum apparet. Epiphanius enim, Patris dumtaxat Personæ imaginem esse Filium, nullibi affirmat. Dei quidem Filium, sicuti id, quod genitum est, Genitoris est figura, Patris esse imaginem seu figuram, in altero e binis, quos Cozza supra allegat, textibus tradit; verum substantiæ Patris, an Personæ dumtaxat sit imago, haud aperte edicit. Nec Epiphanius de Patris Persona, cujus dumtaxat imago sit Filius, intelligendum evinces, si cum Cozza (adi hujus supra huc transcriptum ratiocinium) agueris, Dei Filium seu Verbum imaginem esse illius, cujus est Filius; non esse autem essentiae seu naturæ, sed Personæ Patris Filium; etsi enim Dei Verbum naturæ Patris seu divinæ, secundum se spectata, Filius certo non sit, nihil tamen ob stare videtur, quo minus naturæ divinæ, prout hæc Patris est seu a Patre et continetur et patriis characteribus insignitur, Filius dicatur.

167 Omnibus itaque accurate expensis, an vocabulum ὑπόστασις, quod a Paulo Apostolo in Epistola ad Hebræos adhibetur, pro Persona seu ad significandam Personam Epiphanius acceperit, saltem admodum est dubium. Nec, an ab ipso met Paulo Apostolo in significatione istac fuerit acceptum, est certius. Cum enim Dei Filius, etsi quidem, ut jam docui, naturæ Patris seu divinæ, secundum se spectatæ, figura seu imago non sit dictæ tamen divinæ naturæ, prout hæc Patris est, patriisque characteribus afficitur, figura seu imago non inepte dicatur, nihil omnino impedire videtur, quo minus in hisce Pauli ad Hebræos verbis ὁ χαρακτήρ τῆς ὑπόστασις αὐτοῦ, figura hypostasis ejus, id est, Dei Patris, vocabulum hypostasis tam pro Substantia, quam pro Persona posset accipi; quod cum ita sit, illudne pro Persona, an contra pro Substantia acceperit seu usurparit, dubium esse admodum, necesse est; imo vero, cum dictum Pauli vocabulum antiquis sacræ Scripturæ interpretes pro Substantia, ut jam supra monui, acceperit, a Paulo illud in eadem etiam significatione fuisse acceptum, verosimilius apparet, maxime cum nec a Paulo, nec ab ullo alio ante concilium Alexandrinum, anno 362 celebratum, sat clare, quid esset hypostasis seu persona, definitum inveniatur.

168 Anastasius in libro, qui ὁδηγός, Latine Dux viæ, inscribitur, cap. 6 sic scribit: Aristoteles dicit, personas esse particulares essentias seu singulares naturas. Et Theorianus in legatione ad Armenos, Exteri sapientes, inquit, individuum sive hypostasim et quod unum est numero, definiunt οὐσίαν, quod sane divini Patres non admittunt. Quippe Patres illi deiferi οὐσίαν et naturam esse dicunt universalis, quam scriptores exteri formam sive speciem appellarunt. Ideo in sancta Trinitate naturam unam et οὐσίαν professi sunt; hypostases vero tres, natura mirum et οὐσίαν plures hypostases continente. Ita ille; cum autem, uti hic docet, Aristoteles naturam individuum cum Persona seu hypostasi confuderit, significationemque adeo, qua vocabulo ὑπόστασις quid aliud, quam natura, intelligatur, ignoravit, enimvero vim quæ dictum vocabulum Personam tantummodo significet, ex Aristotele discere, primusque illud inter Christianos in significatione ista philosophorum principis exemplo adhibere non potuit Operum Areopagiticorum auctor, contra ac Areopagitici (adi num. 157) contendunt.

Porro

admodum est dubium, ut etiam an vox illa pro persona,

F  
quæ cum natura individua a philosophis ethnicis confunditur,



A Porro cum ceteri seu ethnici philosophi substantiam singularem seu naturam individuum cum hypostasi seu Persona, uti ex Anastasio jam docui, confunderent, hinc factum, ut Sabellius quidem unamque Personam, Arius vero tres substantias seu naturas tresque etiam hypostates seu Personas in Deo constituerit. Nec error, quo Nestorius, uti duas in Christo naturas, ita etiam duas Personas statuit, aliunde est ortus. At vero sancti Patres, quo dictis hæreticorum illorum erroribus occurrerent, doctrinamque Ecclesiæ, quæ, teste, ut supra jam monui, Facundo Hermianensi, etiam tum, cum necdum ad distinctionem Patris et Filii et Spiritus Sancti uteretur nomine Personæ, tres semper credidit et prædicavit Patrem et Filium et Spiritum Sanctum, puram ac integram servarent, ab hypostasi et Persona οὐσίαν seu naturam sejunxerunt et veluti commune a proprio distinxerunt.

quæque quid sit, exponitur, ab ipso et a Paulo fuerit adhibita;

169 Quæ est, inquit Basilii Epist. 349, ratio communis ad proprium, . . . eandem habet οὐσίαν ad hypostasium. Eodem fere modo Epist. 291 loquitur Cyrillus Alexandrinus. Si Patrum, inquit Dial. 1, quem Immutab. inscripsit Theodoretus, doctrina spectetur, quam habet differentiam commune et proprium, vel genus et species ac individuum, eandem habet substantia et hypostasis. Hinc factum, ut tandem post concilium Alexandrinum, anno 362 celebratum, hypostasis seu Persona definita, seu descripta a theologis ut plurimum fuerit: Natura intellectualis terminata et completa, quæ nec pluribus eadem est nec unita digniori, ut illius fiat vel teneatur ab illa. Atque ex hac quidem definitione aut, si mavis, descriptione tres in Sanctissima Trinitate Personas seu hypostases, at non item duas in Christo dari, recte intelligitur; verum hypostasim, cujus imaginem seu figuram esse Filium, Paulus Apostolus ad Hebræos scribit, eo modo, quo hypostasis seu Persona in jam nunc data hujus definitione describitur, fuisse a Paulo seu acceptam seu intellectam, creditu apparet admodum difficile. Hinc porro jam fit, ut, a Paulo ibidem nomen hypostasis, non pro Persona, sed pro Substantia naturæ Patris seu divina, non quidem simpliciter ut natura divina est, sed ut Patris est ac patriis characteribus afficitur, fuisse acceptum, multo, adhuc evadat verosimilius. Quod si porro cuiquam Dei Filium Substantiæ divinæ, prout hæc Patris est patriis characteribus insignitur, dicere imaginem fortassis adhuc displiceat, esse equidem non videtur, cur is rei, per Patrem significatæ, imaginem seu figuram dicere Filium abhorreat.

etsi autem hic dictum vocem propriam, per patrem significatam, fortassis usurpavit, eam tamen

170 Quid si ergo Paulus per hypostasim Patris, cujus figuram esse Filium, in Epistola ad Hebræos, supra sæpissime laudata, affirmat, nihil intellexerit aliud, quam rem, per Patrem significatam, quæ, quemadmodum jam supra docui, a re per Filium itemque a re per Spiritum Sanctum significata distingui per Operum Dionysianorum auctorem lib. de Divinis Nominibus cap. 2, § 3 asseritur? Enimvero vocabulum hypostasis, quod diversissimas, ut supra recitatis verbis Morinus docet, significationes habet, re etiam vera in significatione ista a Paulo Apostolo loco cit. fuisse acceptum, ab omni prorsus veri specie haud abhorreere mihi videtur. Nec est, quod reponas, vocabulum hypostasis, si pro re duntaxat a Paulo, dum Dei Patris figuram esse Filium, loco supra cit. ait, usurpetur, in eadem pariter significatione ab Operum Dionysianorum

auctore, quotiescumque in his de divinis Personis loquens vocabulum ὑπόστασις adhibet, fortassis usurpari, frequentemque proinde hujus usum, qui apud dictum auctorem occurrit, impedire non posse, quo minus pro Areopagita hic habeatur; nullum enim prorsus indicium, e quo vocabulum ὑπόστασις pro re tantummodo, per Patrem significatam, a Paulo Apostolo loco cit. non usurpari, utcumque colligas, apud eundem Apostolum occurrit, dum lib. de Divinis Nominibus § 3 sermonem de re, per Patrem significatam, instituit, vocabulum Latinum res, non per vocem ὑπόστασις, sed per vocem γῆμα Græce exprimit; quod ab eo aliis locis, quibus de divinis Personis loquens vocabulum ὑπόστασις adhibet, neutiquam id pro re, per hasce significatam, tantummodo usurpari, qualicumque saltem argumento est.

171 Adhæc Græca istæc Pauli verba ὁ γὰρ κτὴρ τῆς ὑποστάσεως αὐτοῦ, non inepte ulique Latine redduntur, figura rei, per illum (Deum Patrem scilicet) significatæ; hæc autem libri de Divinis Nominibus § 5 verba τῶν ἐναρχικῶν ὑποστάσεων, τῶν θεαρχικῶν ὑποστάσεων, non nisi inepte Latine redderentur, præcipuarum rerum et divinarum rerum. Ut id perspicuum efficiam, Latinam textus longioris Græci, cui dicta Græca verba includuntur, interpretationem lubet primum huc transcribere. Sic habet: Quin etiam est in supersubstantialibus Dei nominibus distinctio, qua non tantum, ut dixi, secundum ipsam unionem quælibet præcipuarum personarum impermixta atque inconfusa ponitur; verum etiam ea, quæ substantialis illius divinæ generationis sunt, inter se minime reciprocantur. Adeo ut solus Pater fons sit in supersubstantiali deitate, atque ita Pater non sit Filius, neque Filius sit Pater, sed cuique divinarum personarum propriæ suæ laudes inviolatæ conserventur. Attente modo Latini hujus textus phrases, singulaque, quibus hæc concipiuntur, verba considera, nec dubito, quin futurum sit, ut fateare, nomini Persona, quod bis in dicto textu adhibetur, substitui non posse nomen res, Græcaque adeo proxime huc transcripta verba Latine per hæc Præcipuarum rerum et divinarum rerum omnino inepte esse reddenda. Quod cum ita sit debeantque proinde eadem illa Græca verba Latine exponi per sequentia istæc præcipuarum personarum et divinarum personarum, dubitandum non est, quin in textu Græco, cui Latina proxime jam data interpretatio respondet, nomen ὑπόστασις ad Personam (neque enim etiam id, cum plurali numero efferatur unaque dumtaxat sit divina Substantia seu natura, pro Substantia ibidem usurpatur) significandam ab Operum Dionysianorum auctore adhibeatur.

AUCTOR C. B.

pro persona Operum Dionysianorum auctor accipisse monstratur,

E

F

172 Nec id tantum jam mox memorato libri de Divinis Nominibus loco abs illo fit, verum etiam pluribus aliis supra jam assignatis; ut, qui librum legerit, non possit non convinci, significationem, qua vocabulum hypostasis pro Persona usurpatur, Operum Dionysianorum auctori, non secus acsi hujus ætate omnibus passim nota receptaque fuisset, statum ac constantem existitisse. Jam vero, cum res ita habeat, ac, ut supra docui, ante Nicænum anni 325 concilium ne umquam quidem, raro autem dumtaxat ante Alexandrinam anni 362 synodum præfatum vocabulum ad Personam significandum fuerit adhibitum, imo vero cum non pauci etiam post istam synodum in significatione isthac idem vocabulum vel omnino non usurpandum contenderint, vel saltem

hincque et ex nonnullis aliis Areopagitam esse hunc non posse, concluditur.

sublimide



AUCTORE  
C. B.

*subtimide tantummodo usurparint, id enimvero, Dionysiana Opera jam inde a seculo primo secundoque ineunte composita non fuisse, Sanctumque nostrum proinde auctorem habere non posse, argumento est perquam valido, maxime cum in concilio Nicæno, uti et in Alexandrino, anno 362 celebrato, ubi de vocabuli *ἐπιστάτης* ad Personam in divinis significandam usu disputatum accerri-  
me, fuit, a nullo prorsus Patrum pro usu illo firmando introducendove auctoris Operum Dionysianorum auctoritas fuisse allegata uspiam legatur, imo nullus omnino scriptor ante seculum quintum Opera illa in finem prædictum citasse reperiatur; quod tamen, si eadem Opera jam tum fuissent contexta, fieri ægerrime potuisset. Bina modo adhuc argumenta alia, quorum alterum ex iis, quæ de Ecclesiasticis cæremoniis, ætate sua adhiberi solitis, Operum Areopagiticorum auctor scribit, Areopagitici repetunt, cap. seq. proponere aggrediamur.*

## CAPUT XII.

B

Quæ de monachis, cæremoniisque ac ritibus sacris, ætate sua adhiberi solitis, Operum Dionysianorum auctor memorat, esse hunc non posse Areopagitam, commonstrant.

Cum liber  
de Ecclesia-  
stica Hierar-  
chia mona-  
chorum mo-  
nachique,

**O**perum Dionysianorum auctor, de monachis, qui ætate sua exstiterint, variisque, quibus ab aliis quidem Therapeutæ, ab aliis vero Monachi nominati fuerint, appellationibus nonnulla lib. de Ecclesiastica Hierarchia cap. 6 præfatus, mox ritum, quo consecrari soluerint, exponit; cum ita autem monachos, tonsura et veste a reliquis Christianis discretos, ætate sua exstitisse, imo et ante hanc monachorum hujusmodi Ordinem fuisse institutum, non obscure insinuet, simulque, eorum professionem solemnibus ac publicis, non secus ac seculo v et vi, cæremoniis fuisse emissam, apertissime tradat, inde Nourrius, proxime laudatum librum Dionysio Areopagitæ abjudicandum, contendit, Dissertationis de Operibus sancti Dionysii, supra sæpissime laudatæ, cap. 15 sequentem arguens in modum: præterquam quod priorum Ecclesiæ sæculorum scriptores, atque ii etiam ipsi, qui de singulis Christianorum ordinibus accuratius iisdem temporibus disseruerunt, nullam monastici ordinis monachorumve professionis fecere mentionem; certe quidam eruditissimi et antiquissimi Rerum monasticarum indagatores earum originem ad Paulos, Antonios, Pachomiosque referunt. His ergo auctor noster posterior esse debet, nec Dionysius Areopagita dici potest.

licet etiam  
duplex ho-  
rum genus  
Areopagitici  
distinguant,

174 Areopagitici tamen hunc non exiguæ difficultatis nodum haud difficulter se solvere arbitrantur, duplicis monachorum generis distinctione. Aliud enim esse aiunt genus cœnobarum et eremitarum, qui a plebe prorsus secreti et a cæterorum hominum societate separati, in monasteriis et cœnobiis vel in sylvis et montibus vitam monasticam debebant. Hos fatentur

longe post Dionysii ætatem, nec ante Pauli, Antonii et Pachomii tempora ortum habuisse. Aliud vero contendunt fuisse genus monachorum, qui pars populi præcipua et illustrior gregis Christi portio inter laicos ita computabantur, ut primus eis in synaxi post Ecclesiæ ministros adsignatus esset locus. Illi porro privatim in suis urbium ædibus vel simul in collegiis vitam puram et castam atque curis terrenis expeditam unique Deo mancipatam agebant. Monachos autem istos temporibus Apostolorum exstitisse dicunt, eosque esse asserunt, de quibus Philo Judæus illum instituit sermonem, qui ab Eusebio in Historia sua transcriptus est. Neque dixeris hos, quos Philo non monachos, sed Therapeutas vocat, revera monachos non fuisse, sed Judaicæ, nequaquam vero Christianæ religioni addictos, atque Eusebium hac in re, ut eruditus ejus interpret Valesius observat, vano errore fuisse deceptum. Ab Areopagitice enim audies, nullas penitusque frivolas esse Valesii adversus auctorem suum probationis. Et certe, inquit, Eusebius vir summæ eruditionis in dignoscenda Therapeutarum religione tam turpis hallucinationis non sine temeritatis nota potest insimulari. Addunt præterea, Hieronymum huic Eusebii de Christiana Therapeutarum religione opinioni hæc subscripsisse in verba: " Philo videns Alexandriæ primam Ecclesiam adhuc judaizantem, quasi in laudem gentis suæ librum super eorum conversatione scripsit."

175 At sane Areopagitici, Therapeutas, si fieri possit, Christianæ religioni nomen dedisse, invictis demontrent argumentis, per nos licet; sed illos vitam monasticam, qualis ab auctore nostro describitur, aliquando duxisse, nullo unquam, ut putatur, antiquitatis monumento probabunt. Missa etenim primum ea facimus, quæ scriptor noster (an anno Philo?) de monachis (imo Therapeutis) suis tradidit, eos non in urbibus, sed extra urbes progressos, in hortis agellisque degisse, ac proinde Antonianis, quod alii negant, fuisse similes. Illud autem potissimum quærimus, cur Eusebius, qui tanto nisu Therapeutas Philonianos Christianis adnumerandos esse, probare conatus est, eosdem nullibi dixerit monachos fuisse, vel successores habuisse, qui vestibus, tonsura, votis solemnibus, ac vivendi ratione ab omnibus Christianis secreti, perfectionem vitæ monasticæ normam profitebantur. Cur Hieronymus, tantus monasticæ professionis prædicator, eosdem Therapeutas in monachorum numerum non refert, illosque cum cæteris omnibus primæ Ecclesiæ Christianis permiscet et confundit? Nulla proculdubio olia ratio adferri poterit, quam nec Therapeutas initio nascentis Ecclesiæ, nec ullos Christianos Dionysii tempore tales monachos fuisse, quales ab auctore nostro memorantur.

176 Atque illud quidem eo rursus confirmari potest, quod monasticum institutum non ferebant prima saviensium adversus Christianos persecutionum tempora. Quis enim sibi persuadeat, tyrannos idolorumque cultores, qui suum crudelitate in Christianos omnes grassabantur, eos impune tulisse, qui, in collegiis communiter degentes, tonsura et veste perfectiorique vivendi genere cæteris Christianis illustriores erant. " Sacerdos, " inquit auctor noster, " stat ante altare; . . . is autem, qui consecratur, " stat

in medium



A "stat post sacerdotem .., nec supra caput habet Scripturas... sed tantum adstat sacerdoti, supra illum mysticam invocationem prosequenti. Qua finita, sacerdos, ad eum accedens, rogat ipsum primum, an omnibus rebus dividuis renuntiet, non solum vitis, sed etiam imaginationibus. Deinde exponit illi vitam perfectissimam, contestans illum debere mediam vivendi rationem superare. Quæ ubi omnia is, qui initiatur, professus est, sacerdos eum, signo crucis consignatum tondet... omni-que veste detracta, eum alia induit. Quis autem primis Ecclesiæ temporibus monachum aliquem veste et tonsura ab aliis Christianæ religionis hominibus discretum, in publico visum, aut a paganis captum, tortumque aut necatum memoriæ aliquando mandavit?

hic adductus

177 Ubinam, quæso, collegium aliquod, in quo monachi simul vitam degerent, a paganis aut imperatoribus prædatum aut eversum legitur? Si quid his non omnino absimile in quibusdam martyris alicujus. Actis occurrere dixeris,

B arguetur continuo, illa nec genuina esse, nec sincera, nihilque de tempore, quo martyr ille obierit, ab eorum scriptoribus certo definiri. Tradit denique auctor noster, nomen Therapeutæ et Monachi suo tempore tritum et vulgare fuisse, atque a præceptoribus suis illud Christianis, ritum monasticum solemniter profitentibus, inditum. "Hinc sancti præceptores nostri, " inquit, divinis eos appellationibus sunt prosequuti: alii quidem Therapeutas, alii vero Monachos appellaverunt: οἱ μὲν θεραπευτὰς, οἱ δὲ μοναχοὺς ἀνομαζόντες. " Quinam, obsecro, esse poterant hi Dionysii præceptores, qui ea nomina appellationesque divinas illis imposuere? Non Philo quidem. Is enim Judæus cum esset, a Dionysio Areopagita tamquam unus ex sanctis præceptoribus suis laudari non potuit. Quinam ergo ab eo præceptores appellantur? Num Hierotheus vel alii, quorum nomen excidit evanuitque memoria? Sed hi suis temporibus celebres esse debuerunt, et omnibus facile noti. Cur ergo isti soli cum discipulo suo Dionysio Areopagita primo, secundo tertioque Ecclesiæ sæculo monachorum nomina, ordinem statum, professionem, vota, tonsuram, vestem et collegia memoraverunt? Certe cum alii scriptores per tam longa trium sæculorum spatia horum omnium nequaquam meminerint, id fane argumento non levissimo est, tempore Dionysii nullos exstitisse hujuscemodi monachos et Therapeutas.

aliquæ super additis probatur.

178 Ita hactenus Nourrius, monachos tales, quales loco supra assignato ab Operum Dionysianorum auctore describuntur, Dionysii Areopagitæ ætate non exstitisse, rectissime ob rationes, quas allegat, contendens; istos namque monachos vestitu, tonsura, perfectiorique, quam professione solemniter edita, sectabantur, vitæ ratione a reliquis omnibus Christianis laudatus auctor (adi ejus num. 176 jam nunc recitata verba) facit diversos; monachos autem, qui eo modo a reliquis omnibus Christianis different, Dionysii Areopagitæ ætate institutos jam fuisse, haud apparet. Therapeutas quidem, a Philone apud Eusebium lib. 2 Historiæ Ecclesiasticæ cap. 17 memoratos, pro monachis, per Operum Dionysianorum auctorem descriptis, Areopagitici obtrudunt; verum recte id abs se fieri, rationibus,

quas allegant, minime evincunt. Esti enim, contra ac Valesius contendit, Philoniani Therapeutæ, prope Alexandriam potissimum commorati, fide forsitan, non refragante etiam per verba supra recitata Nourrio, exstiterint Christiani, suæque certe vivendi ratione quoddam præbuerint monasticæ vitæ exemplum, habitu tamen, tonsuraque et vitæ, quod, professione solemniter edita, sectati memorantur, genere a reliquis Christianis in modum monachorum, ab Operum Dionysianorum auctore descriptorum, haud fuerint diversi; præterquam enim quod Therapeutæ, a Philone laudati, mulieres sibi, uti ipsamet hic scriptor docet, adjunctas habuerint, nihilque uspiam, e quo mulieres inter memoratos ab Operum Dionysianorum auctore monachos fuisse versalas, colligas, reperire apud hunc sit, tonsuræ vestitusque singularis, quibus Therapeutæ, per Philonem memorati, a reliquis suæ sectæ hominibus fuerint distincti, nuspiam hic mentionem facit.

179 Hieronymus quidem, qui, quæ de Therapeutis Philo memoriæ prodit, de primis Christianis scripta, in libro de Scriptoribus in Philone arbitratur, ibidem etiam indicat, sibi apparere, Talem primam credentium fuisse Ecclesiam, quales ætate sua monachi esse nitebantur; verum, etsi quidem seu Philoniani Therapeutæ seu, qui ab isce forsitan non distinguendi, primi Alexandriæ Christiani, spectata, quam fuerint sectati, vitæ communis ratione, aliquod monasticæ, seu potius cænobiticæ vitæ exemplum posteritati reliquerint, ejus tamen perfectionem assecuti minime fuerunt, multaque, quæ cum vita cænobitica seu monastica minime congruunt, fecerunt, uti luculentur perspiciet, qui vel perfunctoriæ evolverit, quæ Papebrochius in suis ad Sebastianum a S. Paulo Responsionibus articulo 15, num. 126 de primis Christianis, Eusebii Historiæ Ecclesiasticæ lib. 2, cap. 17 de Philonianis Therapeutis observant. Quando itaque Hieronymus, primos Christianos seu Philonianos Therapeutas, prope Alexandriam potissimum versatos, tales fuisse, adstruit, quales ætate sua monachi esse nitebantur, credendus est id fecisse, non quod illorum vitæ ratio votis ullis religionis adstricta perfecte fuerit monastica, sed quod nonnulla cum vita perfecte monastica habens communia quoddam hujus exemplar seu prototypum, ac certo etiam sensu exordium extiterit. Et vero, si Hieronymus seu primos Christianos seu Philonianos Therapeutas vitam perfecte monasticam fuisse sectatos veroste exstitisse monachos, existimavit, ut quid eos monachorum nomine nuspiam distinguit?

exstitisse non videantur,

E

F

180 Sane cum hoc vel sanctus ille pater, vel etiam Eusebius, quorum tamen alter vitam monasticam commendare, alter, Philonianos Therapeutas Christianis accensendos, probare conatur, nuspiam fecerit, id utique, a neutro pro veris monachis, qui, habitu, tonsura, professione solemniter edita, vivendique ratione a reliquis Christianis secreti, perfectiorem vitæ monasticæ normam essent professi, habitos fuisse seu primos Christianos seu Philonianos Therapeutas, haud infirmo, uti Nourrius supra recitatis verbis innuit, argumento etiam est; ut proinde Areopagitici, sedulo omnibus, quæ, ut monachos tales, quales ab Operum Dionysianorum auctore loco supra cit. describuntur, Dionysii Areopagitæ ætate exstitisse, probent, in medium de Therapeutis, ab Hieronymo et Eusebio memoratis adducunt

libri dicti auctorem non esse Areopagitan, fere certum apparet,

ad



AUCTOR  
C. B.

ad veritatis trutinam expensis, neuliquam id, quod volunt evincant. Adhuc quidem in rem suam allegant Essæos seu Essenos, a Philone pariter, uti et a Josepho, memoratos; verum cum hi, ut iterum Papebrochius in suis ad Sebastianum a S. Paulo Responsionibus articulo 15, § 7 dilucide ostendit, haud veri monachi, imo nec Christiani exstiterint, nec sic vel ulcumque suam de veris, qui jam inde a Dionysii Areopagitæ ætate exstiterint, monachis opinionem Areopagitici firmant. Jam vero, cum id ita habeat, nec iisdem Areopagiticiis quo hanc stabiliant, argumenta alia, quam jam refutata, suffragentur enimvero monachos tales, quales ab Operum Dionysianorum auctore Ecclesiasticæ Hierarchiæ cap. supra assignato describuntur, Dionysii Areopagitæ ætate non exstitisse, huncque proinde illorum aut saltem Ecclesiasticæ Hierarchiæ auctorem esse non posse, vix non etiam certum e supra recitatis Nourrii verbis, omnibusque, quibus hæc firmavi, rationibus jam aductis apparet.

uti et ex eo,  
quod in eodem libro

B

181 Id ipsum porro prope certum etiam apparet ex ecclesiasticis ceremoniis ritibusque, quibus fuisse ætate sua sacros Ordines collatos. Baptismique et Eucharistia Sacramenta administrata ac suscepta, Operum Dionysianorum auctore Ecclesiasticæ Hierarchiæ cap. 2, 3 et 5 affirmat. Pontifex, inquit jam dicto cap. 3, precem sacram ad altare Dei celebraturus, ab ejusdem suffitione initium faciens, universum circuit chori ambitum, donec rursum ad altare divinum rediens sacrum infit Psalmorum melos, omni ordine ecclesiastico sacram ipsi Psalmodym succinente. Per ministros exinde consequenter sacrarum Scripturarum lectio recitatur; qua finita, sacro ambitu arcentur catechumeni, et cum iis energumeni ac pœnitentes, illis, qui divinorum aspectu et Communionem digni sunt, remanentibus. Porro ministrorum quidem alii clausis templi foribus assistunt, alii vero aliud quidpiam, quod sit ordinis sui, agunt. Qui autem in ministrorum ordine primas tenent, una cum sacerdotibus divino altari Panem sacrum Calicemque benedictionis imponunt, ab universa plenitudinæ Ecclesiæ communi hymnologia præmissa. Ad hæc divinus Pontifex sacram peragit precationem sanctamque cunctis pacem apprecatur: et dum omnes invicem amplexantur, mystica sacrorum voluminum recitatio finitur. Tum, lotis aqua manibus Pontificis ac sacerdotum, Pontifex divini altaris medio assistit, circumstantibus illi solis ministrorum primoribus una cum sacerdotibus.

C

ritus Areopagitæ ætate nondum instituti, mententur.

182 Porro ubi Pontifex sacrosancta Dei munera collaudavit, divinissima consecrat mysteria, quæ etiam celebrata sub symbolis sacrosancte propositis in adspectum ducit, exhibitisque divinorum operum muneribus, ad sacrosanctam eorumdem communicationem cum ipsemet accedit, tum ceteros invitat. Accepta denique dataque divinia communione, in sacram desinit gratiarum actionem; populoque divina tantum symbola contuente, ipse semper Spiritu divino per beatas ac spirituales contemplationes hierarchice ad sacrosancta mysteriorum primordia in divini status puritate ducitur. Ita hæcenus laudatus auctor, ritus sane, quibus ætate sua sacratissimum Eucharistiæ Sacramentum confectum fuisse, prodit, tam distinctos tamque regulatos, quam quarto aut quinto Ecclesiæ seculo fuerunt recensens; cum autem, dum supra dictis cap. 2, et 5 de ritibus, quibus Baptismus et sacri Ordi-

nes ætate sua fuerint collati, sermonem instituit, idem etiam faciat, nec certe, ut Papebrochius nostro tom. 3 Maii in Commentario, Actis S. Pachomii prævio, num. 28 est visum, verosimile appareat, ritus in sacrarum ordinum collatione Sacramentorumque susceptione tam fuisse distinctos, fixos et regulatos Dionysii Areopagitæ ætate, quam fuerunt postmodum quarto aut quinto Ecclesiæ seculo, inde enimvero, librorum, in quibus, Sacramenta ritibus hujusmodi fuisse administrata ac confecta, adstruitur, auctorem esse non posse Sanctum nostrum, pene certum etiam apparet, uti hic erat monstrandum

## CAPUT XIII.

Validissimum, quo Opera, quæ sub Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur, sancto huic vindicare Areopagitici nuntuantur, argumentum refellitur, nonnullisque adhuc, quæ pro iisdem Operibus Areopagitæ vel abjudicandis vel attribuendis faciunt, adductis, hunc illa non habere auctorem prope etiam certum esse, concluditur.

In Operibus, quæ Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur, mira fere ubique elucet auctoris sanctitas; cum autem hic, sese Dionysium Areopagitam fuisse, loco non uno luculentissime prodant, hinc Areopagitici, re etiam vera Areopagitam illum fuisse, contendunt, ne scilicet, qui vir Sanctus fuisse e certissimis indiciis videtur, pro impostore ac sacrilego sit habendus. Atque hoc quidem argumentum est hujusmodi, ut non aliud validius pro vindicandis Dionysii Areopagitæ Operibus, quæ sub ejus nomine circumferuntur, pugnare videatur. Leonardus Lessius in Epistola, ad Lansselium anno 1615 Lovanio Parisios scripta, elegantissime simul ac nervosissime id proponit. Labet idcirco isthanc ex apologetica de S. Dionysii Scriptis Lansselii laudati Disputatione, in qua exstat, integram huc transcribere. Sic habet: Litteras reverentiæ vestræ datas Parisiis xiv Aprilis accepti xxiv ejusdem. Miror, post patris Martini Delrio Vindicias Areopagiticæ, adhuc superesse aliquos, qui de hoc Opere dubitent, an auctori illi sit vindicandum: dissolutis enim adversariorum ratiunculis, tot profert veterum auctorum (inter quos multi summi Pontifices et viri sanctitate illustres) testimonia, quibus Scripta illa S. Dionysio Areopagitæ tribuuntur, ut vix putem, esse aliquod antiquorum Patrum Scriptum, quod pluribus testibus suo auctori possit vindicari.

In Operibus Dionysiani mira ubique auctoris sanctitas elucet. Hinc Areopagitici.

184 Mihi vero res adeo perspicua videtur, ut, etiamsi ejusmodi testimonia minime suppetere, non putem ei, qui attentius expenderit Operis conditionem, de auctore ambigendum. Hac enim unica ratione facile convincetur, quæ et

ac in primis Lessius, ne is, qui Areopagitam esse aperte producit,



A et ego, ex quo auctorem illum legi, convictus sum. Si Opus illud non esset magni illius Dionysii Areopagitæ, qui temporibus Apostolorum vixit, sed alicujus posterioris, ut Dionysii Alexandrini, vel Corinthii, vel ejusdam, qui aliquot sæculis postea temporibus Justiniani II circa annum Domini sexcentessimum nonagesimum vixerit, ut vult Scaliger, auctor ejus esset mendax, hypocrita et impostor. Ait enim, præceptorem et institutorem in rebus divinis se unum cum Timotheo habuisse S. Paulum, deinde S. Hierotheum, ut videre est libr. de Ecclesiastica Hierarch. c. 2, par. 1, et de Divinis Nom. c. III et c. VII. Adfert objectionem Elymæ magi tamquam æqualis et contemporanei, de Divinis Nominibus cap. VIII; item cap. III ait, se interfuisse cœtui Apostolorum et fratrum, qui convenerant ad contuendum corpus beatissimæ Virginis: ibidem adfuisse Petrum et Jacobum; ejusque rei Timotheum esse probe conscium. Hierotheum præceptorem ibi post Apostolos excelluisse in laudanda divinitate: scribit epistolam ad Polycarpum, aliam ad Titum, aliam ad S. Joannem

B Euangelistam in Patmo exulantem, et in ea narrat, sibi revelatam ejus liberationem et redditum in Asiam. Scribit ad Apollophanem, hortatur eum ad fidem Christi, et commonet eclipsis, quam simul viderint in Ægypto tempore passionis Dominicæ; quomodo eam conspexerint, quæ verba inter se commutarint.

quisque insu-  
per summa  
sapientiæ,

185 Hæc et alia scribit ille auctor: quæ omnia falsa essent et meræ imposturæ, si iste non esset magnus Dionysius Apostolis σύγχρονος, sed junior alius. Atqui prorsus incredibile est, auctorem illius Operis voluisse tam fœde mentiri et hominibus imponere: hoc enim non cadit in virum probum et sapientia conspicuum. Nam constat, auctorem illius Operis tanta fuisse sapientia et rerum divinarum cognitione, ut summis theologis, ex quo in lucem prodiit, fuerit admirationi, et nemo post Apostolos ei putetur præferendus, vel etiam æquandus; nemo de natura divina ejusque perfectionibus et operationibus scripsit sublimius aut copiosius, nemo Angelorum ordines, Hierarchias, actus hierarchicos, omnemque dispositionem præter illum nobis descripsit: nemo Scripturas sacras earumque sensus arcanos sublimius interpretatur. Ille C nobis primus theologiam symbolicam et mysticam tradidit. Excidit tamen Opus illud de Symbolica theologia, et solum diversis locis ejus dat aliquod specimen; ex quo possumus conjicere, quam admirabile et sublime Opus illud fuerit. Excidit et aliud Θεολογικαὶ ὑποτυπώσεις inscriptum, cujus ipse meminit variis locis. Nemo eorum, quæ in Sacramentis geruntur, mysteria et occultas significationes profundius aut copiosius patefecit. Jam vero quam sana ubique in tanta sublimitate Theoriæ de maximis Christianæ religionis dogmatibus doctrina, ut de tribus in simplissima Divinitate hypostasibus seu personis, de earum processione et distinctione, de unitate essentiæ, de indivisa operatione, de admirabili unione naturæ divinæ et humanæ in una hypostasi Verbi, de natura mali, de efficacia Sacramentorum, de augustissimo Eucharistiæ Sacramento, quod ex sententia sui inclyti Præceptoris (Paulum vel Hierotheum intelligens) dicitur esse τελετῶν τελετὴν, quasi dicas Sacramentorum omnium perfectionem.

Octobris Tomus IV.

186 Quod ad elocutionem attinet, eam quoque Angelicam potius dixeris, quam humanam, adeo sublimis est; nimirum ut conceptionum sublimitatem orationis sublimitas exæquet, quis post Apostolos umquam de divinis ita locutus est: Τρίας ὑπερούσιε καὶ ὑπέρθεε, καὶ ὑπεράγαθε, κ. τ. λ. πᾶσα θεία πατριὰ καὶ υἱότης ἐκ τῆς πάντων ἐξηρημένης πατριαρχίας καὶ υἱαρχίας δεδώρηται. Τὸ θεαρχικὸν Πνεῦμα. Πρὸς τὸν ἀρχιψαυτὸν Πατέρα. Πρὸς τὴν ὑπεράρχιον ἀρχεῖν. Τὴν ἀρχικὴν καὶ ὑπεράρχιον τοῦ θεαρχικοῦ Πατρὸς φωτοδοσίαν ἀλλοις καὶ ἀρεταῖς νοῦς ὁφθαλμοῖς εἰσδεξιόμενοι ὑπρουσίως οὐσιώθῃ θεανδρικαὶ ἐνέργειαι, et mille alia non coacta, non laboriose quæsitæ, sed sponte ex altissima contemplatione fluentia. Legi S. Augustinum de Trinitate, et multa S. Gregorii, cognomento Theologi, Opuscula, et aliorum Patrum doctissimos Tractatus, nemo tamen ex illis visus est mihi Dionysium vel doctrinæ sublimitate, vel dicendi majestate æquare. Quam ob causam mirantur illam non solum omnes doctores scholastici (quorum aliquot etiam Commentariis illum illustrarunt) sed et SS. Patres, qui illum legerunt, ut S. Joannes Damascenus, S. Maximus, E Michaël Syngelus, et alii multi, quos recenset Delrio. Ex quibus constat, auctorem istius Operis fuisse eminentissimæ sapientiæ et magnæ sanctitatis virum, ut, qui totus in rebus divinis et angelicis contemplationibus ubique versetur, et Timotheum passim ad rerum divinarum assiduam theoriam, relictis omnibus, quæ sub sensum cadunt, hortetur.

187 Quis talem ac tantum virum credat tam putide voluisse mentiri, et tam absurda hypocrisi falsa quadam specie antiquitatis et Apostolicæ consuetudinis mundo imposturam facere? Non cadunt ista in virum probum et sanæ mentis, multo minus in sapientissimum et sanctissimum. Denique, quo sine hæc omnia secisset et se alium finisset, quam revera fuit? an ut labores suos, et gloriam illis debitam, per scelus et amentiam perderet? Poterat enim nomen suum et veritatem patefaciendo, maximam sibi gloriam toto orbe et omnibus sæclis duraturam comparare, et maximis doctoribus Ecclesiæ æquari, vel etiam præferri. Poterat omnium theologorum, qui umquam futuri sunt, admirationem, amorem et benedictionem sibi conciliare et illustrissima ingenia ad sui imitationem provocare. Quorsum per mendacia et improba facta, per hypocrisim et imposturas indignissimas et inauditas voluisset tanto se bono privare et nomen suum æternis tenebris involvere? Hæc ratio me ita convincit, ut nihil de auctore hujus Operis possim dubitare: nec quisquam, opinor, dubitabit, qui, lecto diligenter Opere, ista expenderit. Legi sæpius et accurate omnia expendi, itaque mihi placuit, ut hunc Dionysium jam a triginta sex annis in Patronum delegerim, et semper in Sacrificio Missæ nominatim invocarem, mihi ejus sapientiam et spiritum imprecans. Dolui subinde, quod non melius esset conversus, nec vis verborum ejus multis locis expressa, sed alia substituta, quæ lectorum possent in errorem conjicere, ut plurimis exemplis possem ostendere. Quam ob causam statui ego aliquando illum transferre, et in eum finem multa annotavi. Verum per alias occupationes numquam sat otii suppeditavit. Gaudeo, et gratulor tibi, quod hunc laborem susceperis, et eoque nomine omnes theologi, præsertim qui

AUCTORIS  
C. II.  
pavisque elo-  
quentiæ indi-  
cia non ob-  
scura præbet,

pro impostore  
sit habendus.  
Operum illo-  
rum aucto-  
rem certo  
esse Areopa-  
gitam, con-  
tendunt.

F



AUCTOR  
C. B.

Verum nec  
sic, cum  
alioquin,  
uti ex au-  
ctore ano-  
nymo pro-  
batur,

Græcæ linguæ non satis sunt periti, tibi mul-  
tum debebunt, si facilem illis aditum ad tan-  
ti auctoris lectionem et intelligentiam patefece-  
ris.

188 Ita hactenus Lessius; verum argumen-  
tum, quod magno conatu parique verborum or-  
natu hic proponit, nimium ac proin nihil, non  
secus ac alia nulla, probatum dat. Liquet id  
ex iis, quæ auctor anonymus in *Problemate*  
de Dionysii Operibus, eruditus anno 1708 pro-  
posito typisque Parisiensibus excuso, in medium  
adducit. Is postquam part. 1, propositione 5, art.  
1 idem quantum ad substantiam, quod Lessii  
verbis jam exhibui, argumentum proposuit, id  
mox refutaturus, articulo 2 librorum suppositio-  
nem sub nomine auctorum, qui eos non conscrip-  
serant, primis Ecclesiæ seculis initium habuisse,  
ostendit, in Latina Venetiis adornata editione  
sequentem scribens in modum: Non solum quarto  
seculo hæc prava invaluit consuetudo falso suppo-  
nendi libros aliquos alienis auctoribus, sed ab  
ipsis Ecclesiæ primordiis quamplurima habemus  
hujusce suppositionis exempla. Auctor Constitu-  
tionum Apostolicarum, qui diu sub nomine S.  
Clementis Papæ et martyris innotuit, queritur,  
quod ab ipsis Ecclesiæ incunabulis libri aliquot  
exitiosi et veritati contrarii in Ecclesia prodierint,  
Moysi, Enoch aliisque Veteris Testamenti patriar-  
chis falso inscripti. Constat pariter, tunc tempo-  
ris sub venerando Apostolorum nomine plura Euan-  
gelia, Acta, Apocalypses, Epistolas aliaque hu-  
jusce generis fuisse a Catholicis evulgata, ut  
nihil dicam de hæreticis, quorum meminit S.  
Epiphanius, qui similibus fraudibus celebres  
fuere. Evangelia enim secundum Ægyptios et  
secundum Hebræos; Acta S. Pauli et S. Theclæ  
sub nomine S. Lucæ a quodam presbytero, S.  
Pauli discipulo, falso quodam zelo in suum Ma-  
gistrum abrepto, conficta aliaque hujusce fur-  
furis plura, monumenta sunt et indicia certis-  
sima hujusce suppositionis.

et Epistola,  
falso etsi S.  
Martiali  
supposita, S.  
Martiali ta-  
men,

189 Constat pariter, S. Salvianum presbyte-  
rum sub ementito Timothei nomine latere vo-  
luisse, et Vincentium Lirinensem sub nomine  
Peregrini, et Vigilium Tapsensem, Arianos, Ne-  
storianos et Eutichianos impugnare aggressum,  
id præstitisse sub ementito nomine S. Athanasii,  
Idacii Clari et S. Augustini, qui ante ipsum cum  
his hæreticis conflixerant. Plura alia proferri  
possent hujusce suppositionis exempla, quæ non  
minus admirationis habent, quam propositum  
hujusce Auctoris, de quo agimus, qui sub S.  
Dionysii nomine latere voluit. Apologistæ igitur  
hujusce Patris nullum præsidium aucupari  
possunt ex principiis in quinta propositione (num.  
scilicet proxime prægresso a nobis jam memo-  
rata) firmatis, nisi velint legitimas agnoscere  
eas lucubrationes, quas certo norunt esse apo-  
cryphas et suppositas, et ut tales ab eruditis  
communiter explodi; hisce autem præmissis, præ-  
fatus auctor mox articulo sequenti bina allegat  
suppositionis exempla, qua jam inde a primis  
etiam Ecclesiæ seculis adscripti fuerunt libri au-  
ctoribus non suis, a quibus sese compositos, ii  
ipsimet, utut sanctitatem ubique spirantes, falso  
prodebant; ac primum quidem, quod ab Episto-  
lis, S. Martiali falso suppositis, repetit, lectori  
ob oculos ponit sequentibus hisce verbis: Nemi-  
nem esse, credo, qui inficiari velit, duas Epistolas  
S. Martialis, Galliarum apostoli, nomine inscriptas,  
quarum una ad fideles Burdigalenses, altera ad  
Tolosanos data est, esse supposititias. Difficile

tamen non esset demonstrare, eas genuinas es-  
se ac germanas, si argumenta, quæ proferunt  
in hac quinta propositione S. Areopagitæ patro-  
ni, satis essent ad vindicandam S. Dionysio illorum  
Operum possessionem.

190 Primo siquidem illæ Epistolæ, huic Gal-  
liarum apostolo affectæ, testimonium reddunt,  
earum auctorem esse, appellarique Martialem,  
ipsum fuisse apostolum Jesu Christi, cum eo  
vixisse, ipsi ministrasse, cum in ultima cœna  
sanctissimum Eucharistiæ Sacramentum instituit;  
adfuisse in horto Gethsemani tunc temporis, cum  
Judas amantissimum Præceptorem pacis osculo  
tradidit, fuisse cum aliis discipulis, cum Chri-  
stus Lazarum a morte revocavit, et tandem vi-  
disse Jesum Christum post suam resurrectionem,  
et præcipue ea die, qua ad cælos ascendit. Se-  
cundo hæ Epistolæ sanctæ sunt et sancto quo-  
dam spiritu conscriptæ. "Piæ sunt," ait Car-  
dinalis Bellarminus, et ante ipsum Sixtus Se-  
nensis, "pietatem redolent." In iis agitur de  
Incarnatione Verbi, de ejus Nativitate, Vita,  
Passione, Morte, Sepultura, Resurrectione et in  
cælum ascensione. Sermo pariter instituitur de  
Missæ Sacrificio, de Baptismo, de Pœnitentia,  
de Signo Crucis et quampluribus aliis traditio-  
nibus. Tertio explicatur in hisce Epistolis My-  
sterium sanctissimæ Trinitatis, modusque ille  
mirabilis, quo Filius procedit ex Patre, et Spi-  
ritus Sanctus ex Patre et Filio. Omnia præterea  
sanctitatem spirant, nihilque in iis deprehen-  
ditur, quod ad veram solidamque pietatem non  
informet, maximumque et horrorem vitio et  
virtuti amorem non conciliet. Tandem ut omnia  
uno verbo complectar, sanctæ sunt, non solum  
quia omnia, quæ continent, sancta sunt, sed  
quia sanctus potest esse earumdem usus. Non-  
nullæ Gallicanæ ecclesiæ ex iis Epistolis plures  
lectiones pro divinis Officiis mutuarunt, quæ pu-  
blice in Ecclesia recitantur.

utpote quem  
sui auctorem  
operis pro-  
dunt,

191 Exstant adhuc in archivis RR. PP. Bene-  
dictinorum S. Augustini Lemovicis, et S. Illidii  
Claromontii, nec non in monasterio RR. PP.  
Grandimontensium, et in cathedrali Lemovisen-  
si plura antiqua Breviaria manuscripta, in qui-  
bus leguntur hujusmodi lectiones in Officiis di-  
vinis, ex Epistolis S. Martialis depromptæ. In  
Quaternario pariter Sanctorum diocesis Burdi-  
galensis in hac urbe impresso anno MDCL et  
a pluribus provincialibus conciliis ordinato: "Ex  
Decreto Conciliorum Provincialium. " Lectiones  
secundi Nocturni pro Officio S. Martialis, quod  
pridie Kalendas Julii in ea ecclesia celebratur,  
desumptæ sunt ex Epistolis, quæ hujusce S.  
Episcopi nomen præ se ferunt, et ex ipsius Vi-  
ta, a S. Aureliano conscripta: "Ex Epistolis  
" S. Martialis, et Vita, scripta a S. Aureliano."  
Theologi et controversistæ harum Epistolarum  
auctoritatem quotidie usurpant, et ad fulcienda  
Christianæ religionis dogmata et ad oppugnan-  
dos hæreticos, eosque de pluribus, antiquis Ec-  
clesiæ traditionibus convincendos. Fructus pa-  
riter admirabiles, quos hæc Epistolæ semper in  
Ecclesia pepererunt, præclara elogia, quibus  
tot celeberrimi viri eas per plura secula exor-  
narunt, certissimo argumento nobis esse debent,  
ipsas et sanctas esse et sancto quodam spiritu  
elucubratas.

sanctitatem  
que ubique  
spirant,

192 Post tot igitur et tam præclara testimonia  
dicendum erit, ipsarum parentem et auctorem  
non alium esse, quam S. Martialem, qui primo  
Ecclesiæ seculo vixit; alias dicendum foret, ea-  
rum

essent attri-  
buenda,



A rum auctorem fuisse mendacem aliquem et sacrilegum simulatorem; quod tamen ab istarum Epistolarum sanctitate longissime abhorret. Sive enim finem spectes, quem auctor in iis scribendis sibi proposuit, sive argumentum, quod tractant, sive usus, in quos eas adhibuit Ecclesia, sive fructum, qui ex earundem lectione percipitur, eas omnimode sanctas esse, evidentissime constat: ut nihil dicam de his sanctitatis ac pietatis titulis, quibus a tot scriptoribus insignitæ sunt, præcipue postquam earundem meminit Petrus Scholasticus sub exitum seculi noni, id est, centum circiter annos, antequam in loco quodam subterraneo Sacrarum S. Petri urbis Lemovicensis regnante Philippo I, Galliarum rege, id est, anno mx, fuissent inventæ. Si igitur argumentum cui tantopere fidunt S. Dionysii Apologistæ, probat, eos libros, qui ejus nomine circumferuntur, esse Areopagitæ fætus, illud pariter, quod nos pro S. Martiali instituissemus cum idem omnino sit, certissime pariter evincet, Epistolas, quæ S. Martialis nomine inscribuntur, esse ejusdem Episcopi genuinum Opus.

B 193 Ita hactenus laudatus auctor, *primus et aliquot Opuscula, utut S. Athanasio falso afficta, huic tamen S. Patri forent adscribenda,* e duobus dictis exemplis proponens; en modo etiam, qui secundum exhibeat. Nemo est, inquit, qui dubitet, Dialogus de Trinitate et undecim libros de Unitate Divinitatis in Trinitate, non minus ac disputationem Arii cum Athanasio in concilio Nicæno, aliamque collationem, quam idem S. Doctor Laodicææ in Syria habuit jussu Constantii imperatoris, fœtus esse S. Athanasio affictos, et sub venerando ejus nomine evulgatos; et tamen si principiis ab apologistis S. Dionysii in hac quinta propositione statutis standum sit, hæc omnia legitimos esse S. Athanasii fœtus fateri cogemur. Primo siquidem iidem ipsi libri testimonium perhibent, eorum auctorem ac parentem alium non esse, quam Athanasium; ejus nomen legitur præfixum his Operibus, in quibus testatum habemus, ipsum interfuisse Nicæno concilio et cum Ario disputasse. In his refertur singillatim, quidquid in hisce disputationibus contigit, et quomodo cum Ario congressus sit coram judice Probo, qui tandem, partibus auditis, causam Athanasio adjudicavit. Hæc omnia certe demonstrant, horum Operum auctorem alium non esse quam Athanasium, nisi dicere velimus, C horum scriptores, qui S. Athanasii nomen ementiti sunt, quique certo certius fuerunt Vigilius Tapsensis, cui prius Opus ab eruditis omnibus adjudicatur, et S. Maximus vel Theodoretus, quorum alterutri duo posteriora adscribuntur, mendaces fuisse ac simulatores; quod nullus hactenus ausus est dicere, quodque cum sanctitate cohærere non potest illorum librorum, quorum argumentum sanctum est et sanctissimum ipsum usus; cum et confundendis hæreticis et confirmandis Christianæ religionis mysteriis apprime inservierint.

194 *Tale est, quod auctor anonymus supra laudatus allegat, suppositionis, de qua hic agimus, exemplum alterum, a pluribus lucubrationibus, S. Athanasio falso affictis, repetitum; cum autem et hæ, et S. Martiali (adi auctoris anonymi num. 189 et seqq. recitata verba) suppositæ epistolæ sanctitatem ubique spirent, nec tamen, ne, a quibus vere sunt contextæ, pro impostoribus ac mendacibus sint habendi SS. Martiali et Athanasio, quos sui esse auctores, luculentissime, utut falso, produnt, adscribendæ sint, consecrarium, fit, ut, eum prorsus oppositum e Lessii ad*

*Lausselium, quod Areopagilici urgere solent, argumento adstruendum foret, nimium id certo probet, utque proinde, Dionysiana Opera, quæ et ipsa sanctitatem ubique spirant, Dionysio Areopagite, quem tamen sui esse auctorem, loco non uno apertissima indicant, attribuenda esse, ne-  
tquam evincant, contra, ac Areopagilici contendunt. Nec quidquam ad rem facit, quod Areopagilici cum Lessio (adi hujus num. 187 et seqq. recitata verba) adjungunt de fine, quem Operum Dionysianorum auctor propositum sibi habuerit.*

195 *Etsi enim is sibi, genuino suo patefacto nomine, et maximam ex Operibus suis gloriam comparare, et posteritatis amorem iuxta ac admirationem conciliare valuisset, quid nō tamen factum esse possit, ut insigni, quo tenebatur, fidei tutelæ studio abreptus tantum illud suum bonum contemnere, Dionysii Areopagitæ nomine, quo majorem dictis suis auctoritatem adjungeret, contexta a se Opera inscribere voluerit? Operum Dionysianorum auctor Ecclesiasticæ Hierarchiæ cap. 3 § xi sic scribit: Dei principalis bonitatis infinita benignitas benevole per se nostri curam gerere non destitit, sed nostrorum omnium vere particeps absque peccato, humilitatique nostræ unita, salvo proprietatum suarum statu, eoque inconfuso et inviolato, . . . nostrum . . . statum e diverso elementer immutavit; libro autem de Divinis Nominibus cap. 1, § 4, idem, quod textu jam nunc recitato, etiam docet sequentibus hisce verbis: Qui æternus est, temporalē sumpsit accessionem nec non ad intimā naturæ nostræ descendit, qui universum totius naturæ ordinem supersentialiter transcendit servatis tamen proprietatibus suis prorsus integris et inconfusis.*

196 *Ita duobus jam citatis locis Operum Dionysianorum auctor; cum iis autem, naturam humanam, proprietatibus suis servatis prorsus integris atque inconfusis, assumpsisse Dei Verbum, duasque adeo hoc habere naturas, non obscure edoceat, Eutychianorum hæresim, quæ in Dei Verbo uti unam dumtaxat personam, ita etiam unam tantummodo naturam statuit, apertissime proscribit. Jam vero, cum id ita habeat, nec minus aperte, uti haud difficulter potest monstrari, Nestorianam etiam hæresim damnet, hanc illum haud ante annum 429, quo circiter hæresis Nestoriana est orta, imo nec ante annum 447, quo circiter Eutychianorum secta initium accepit, Operibus suis conscribendis admovisse manum, eruditi non pauci contendunt, et sane haud immerito: cum enim ex eo, quod doctrinam de sanctissimæ Trinitatis mysterio, Arianorum de hoc hæresi clarissime oppositam, tradat, Opera illum sua ante hanc exortam non exarasse, verosimillimum a plurimis existimetur, ob rationis paritatem, nec id ante Nestorianam et Eutychianam hæreses exortas fecisse, verosimillimum potest videri. Erit quidem, qui hic iterum fortassis opponat, Dionysiana Opera a S. Gregorio Nazianzeno, a S. Cyrillo et a Proclo, Atheniensi philosopho fuisse laudata, citiusque proinde, quam jam dictum sit, fuisse contexta.*

197 Verum, etsi quidem SS. Gregorius Nazianzenus et Cyrillus ante exortam Eutychianam hæresim floruerint, anne tamen seu hic seu ille Dionysia Opera laudarit cognitaque adeo habuerit, admodum est dubium atque incertum, uti, quæ hujus Appendicis cap. 2 et 4, numero item 80 et seq. in medium adduxi luculenter ostendunt; quod autem ad Proclum, Atheniensem

AUCTORE  
 C. B.

maxime cum  
ratio, ob  
quam,

*Opera Dionysiana,*

F

inter annos  
431 et 431  
verosimillime  
contexta,



AUCTOR  
C. B.

Atheniensem philosophum, spectat, præterquam quod, an hic Dionysiana Opera laudarit, ex iis, quæ ejusdem Appendicis num. 84 dixi, dubium pariter sit atque incertum, philosophus ille sub Leone I, qui anno 457 post Marciani obitum imperio potitus, anno 474 e vivis excessit, primum floruit, ut proinde, etiamsi illum Dionysiana Opera subinde laudasse, imo et adhibuisse, dederimus, consecrarium inde non fiat, ut hæc, Nestoriana et Eutythiana hæresi nondum exorta, ab auctore suo fuerint contexta. Ac ego quidem, cum res ita habeat, id ab isthoc inter annum 431, quo œcumenica synodis Ephesina adversus Nestorianos, et annum 451, quo Chalcedonensis contra Eutythianos celebrata est, verosimillime esse factum, opinor. Ita animo comparatus sum, quod, cum equidem, uti e pluribus in hac Appendice jam disputatis intelliges, sub seculi v finem, imo forte haud diu etiam post Chalcedonensem anni 441 synodum Dionysiana Opera nota esse inceperint, horum sane scriptio, utpote e mox dictis Ephesina etiam anni 431 synodo haud anterior, aptissime eo temporis spatio, quod inter annum 431 et annum 451 effluxit medium, signari posse videatur.

inscribi  
Areopagitæ  
ab auctore  
suo non po-  
tuisse, vo-  
lunt, haud  
sat firmavit,

198 Porro, cum res ita habeat, tuncque Nestoriani et Eutythiani, uti ex historiographis passim obviis palam est, maximas turbas excitarent, facile enimvero factum esse potest, ut Operum Dionysianorum auctor, non minus ad fidem orthodoxam tulendam, quam illi ad hanc labefactandam, propensus, non tantum in turbulentos adeo hæreticos calumum strinxerit verum etiam, quo meliori successu id faceret, magnum ac venerandum Dionysii Areopagitæ nomen Scriptis suis, nulla omnino gloriæ, quam sibi ex hisce, proprio suo nomine inscriptis, vindicare potuisset, ratione habita, præfixerit. Fuit quidem præterea scriptor ille, uti ex iis, quæ litteris commendavit, apparet, sapientissimus juxta ac sanctissimus; ut mendacium, officiosum etiam, ut aiunt, nec licitum æstimaturus, nec facile admissurus fuisse videatur; verum cum alium sese, quam revera esset, fingendo aliaque insuper, et fictioni isti et quibusdam factis, quæ, utut falsa, pro veris e fama publica popularive traditione habebat, confirmandis nata, comminiscendo nemini prorsus injuriam illaturus, nec gravioris adeo culpæ seu mendacia, seu alia qualiacumque delicta commisurus esset, factum facile esse potest, ut papæ summo, quo flagrabat, fidei orthodoxæ tutelæ ardore minime sibi a tantilla, e qua maximum obventurum esset bonum, noxa incurrenda abstinendum duxerit, maxime cum illam, uti ex optimo, e quo admittebatur, sine ulcumque excusandam, ita etiam a Domino facile condonandam, putare jure merito posset, Omnibus itaque sedulo examinatis, nec ratio, ob quam Opera Dionysiana, si ab Areopagitæ vere concinnata haud sint, Areopagitæ nomine inscribi non potuisse, Areopagitici causantur, sat firma ac solida apparet.

cumque nec  
alia, quæ  
Areopagitici

199 Dispiciamus modo, an alia, quæ Areopagitici, ut Opera Dionysiana Areopagitæ vindicent, potissimum adhuc allegant, fuisse illa abs hoc contexta, evictum dent. Nec Deo moris, nec æternæ, aiunt, illius providentiæ est Opera vana, et fictis mendaciis, plena, veris cohonestare miraculis; Opera autem Dionysiana, cum infirmis, qui vario morborum genere conflictabantur, in S. Dionysii Areopagitæ honorem applicarentur, multis divinitus miraculis cohonestata fuisse, Hilduinus, rei gestæ oculatus testis apud

Surium in conscripta a se ad Ludovicum Pium D Epistola num. 4 affirmat. Ita adhuc Areopagitici; verum et hoc illorum præsidium tam infirmum est, ut vel ipsis Hilduini verbis expugnari videatur. Ut res manifesta evadat, juverit ea, quæ huc spectant, transcripsisse. Sic habent: Authenticos... eosdem libros (Opera nempe, Dionysii Areopagitæ nomine circumferri solita) Græca lingua conscriptos, quando œconomus ecclesiæ Constantinopolitanæ et cæteri missi Michaëlis legatione publica ad vestram gloriam compendio functi sunt, in ipsa Vigilia solennitatis sancti Dionysii pro munere magno suscepimus. Quod donum, devotioni nostræ acsi cælitus allatum, adeo divina est gratia prosecuta, ut in eadem nocte decem et novem nominatissimæ virtutes in ægrotorum sanatione variarum infirmitatum ex notissimis et vicinitati nostræ contiguis personis ad laudem et gloriam sui nominis orationibus et meritis excellentissimi sui Martyris Christus Dominus sit operari dignatus. Ita laudatus Hilduinus, eo ipso die, quo Dionysiani libri in monasterium suum fuerunt illati, decem et novem miracula fuisse patrata, diserte testatum faciens: verum cum simul, E isthæc non eorumdem librorum virtute aut applicatione, sed excellentissimi sui martyris Dionysii meritis et orationibus a Christo Domino edita esse, haud obscure affirmet, inde enimvero, libros illos a S. Dionysio Areopagita fuisse contextos, perperam etiam Areopagitici arguunt.

200 Nec apte id ex dictis miraculis concluderent, etsi etiam hæc librorum Dionysianorum seu tactu seu applicatione contigissent. Dæmonia enim ab his, qui nec Christi discipuli, nec Christi erant, ejusdem Christi nomine fuisse ejecta, eruditorum etiam vulgo notum est, uti et ex vera tantum ardentique Christianorum fide sæpissime etiam alias miracula a Deo fuisse impetrata. At vero, aiunt adhuc Areopagitici, de tempore, quo Scripta, Dionysii Areopagitæ nomen præferrentia, fuerint contexta Sanctoque huic supposita, inter Anti-Areopagiticos non convenit. Fateor, sic habet; ac horum quidem alii quarto, alii quinto aud etiam sexto Ecclesiæ seculo Operum Dionysianorum scriptionem innectunt; verum quid tum? Hincne consequens est, ut, qui isthanc adoravit, Apostolorum ætate floruerit, ac pro Dionysio Areopagita sit habendus? Qui Opera illa Areopagitæ adscribunt, inter sese pariter, dum alii isthæc Ecclesiæ primum notæ Patribus cognita fuisse, alii contra in occulto, non unam omnibus occultationis assignantibus causam, prioribus Ecclesiæ seculis mansisse, contendunt, haud parum dissentiunt; verum hinc, quæ Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur, Opera spuria esse ac Sancto huic falso supposita, inferri Areopagitici haud patientur, et merito quidem: quod cum ita sit, ex eo etiam, quod Anti-Areopagitici de tempore, quo eadem Opera Dionysio Areopagitæ fuerint supposita, sese inter dissentiant, genuina hæc esse ac vere a Dionysio Areopagita fuisse composita, nequit inferri. Plus itaque roboris non habet hoc postremum, quod adhuc Areopagitici pro opinione sua allegare solent, argumentum, quam quod, huic proxime jam præmissum, repetunt a miraculis, quibus, Opera Dionysiana Areopagitæ esse attribuenda, cælum ipsum fuerit testatum.

201 Jam vero, cum id ita habeat, aliaque præterea, quæ Areopagitici pro opinione sua allegare adhuc solent, haud minori, quam jam refutata,

adducunt,  
Opera illa  
ab Areopagita  
vere fuisse  
contexta,  
evincent,

F



Opinionem,  
quæ Areopagi-  
tæ abjudicat,  
prope etiam certum  
esse, conolu-  
ditur.

ut supra sæpissime laudatam Nourrii de Dionysianis Operibus Dissertationem vel alias Anti-Areopagiticorum lucubrationes evolverit, pate-  
scet, quid adhuc impediatur, quo minus ob rationes in hujus Appendicis decursu allegatas, longe probabiliorem, imo prope etiam certam æstimemus opinionem, quæ Dionysiana Opera Areopagitæ abjudicat? Fuit quidem, cum sublimide tantum hanc amplecterer, quod ob SS. Anastasii Sinaitæ et Maximi auctoritatem, num Dionysiana Opera a S. Dionysio, Alexandrino sub seculum IIII medium patriarcha, scholiis fuissent illustrata, quam maxime dubitarem; verum rationibus, quas in hac Appendice cap. 1 exposui, feliciter tandem scrupulo illo liberatus, rationibusque aliis, quas ejusdem Appendicis cap. 2 et seq. allegavi, a nullo prorsus Patrum, qui prioribus quatuor Ecclesiæ seculis floruerint, citata fuisse Dionysiana Opera, propemodum effectus omnino certus, negativum, ut vocant, quod ab illorum omnium ac nominatim etiam a mox memorati

Dionysii Alexandrini de hisce silentio repetitur, argumentum tantum apud me valuit, ut vel ob id solum præfata Opera primo Ecclesiæ seculo nondum fuisse contexta auctoremque proinde non habere Areopagitam prope certum existimarem. Nec dubito, quin in hanc opinionem meam concessuri sint aut omnes aut certe plurimi, qui, quæ mox dictis capp. disserui, attento præjudicii quæ vacuo animo expenderint. Ac universim quidem omnia, quæ sub Dionysii Areopagitæ nomine circumferuntur, Opera Sancto huic abjudicanda, e negativo, quod mox dixi, argumento opinor; singillatim autem quasdam horum partes, conscriptos scilicet de Divinis Nominibus, deque Cælesti et Ecclesiastica Hierarchiis libros, Dionysio Areopagitæ attribui non posse, vix non indubitatum etiam faciunt positiva, ut vocant, quæ in hac Appendice cap. 9 et tribus seqq. adduxi, argumenta; quod cum ita sit, ne repetendo quæ jam dicta sunt, inutiliter tempus teram, lectorem ad capp. proxime dicta brevitatis causa remitto, huicque Appendici finem impono.

B

## DE S. DEMETRIO EP. CONF.

E

ALEXANDRIÆ IN ÆGYPTO

### SYLLOGE HISTORICO-CRITICA

I. B.

§ I. Sancti e Fastis Habessinibus memoria, mira ad episcopatum electio probata prodigiose castitas, variique illius temporis Martyres contra Dodwellum exhibentur.

ANNO CHRISTI  
CCXXI.  
Sanctus, cui-  
jus hodie  
apud Habes-  
sinos annui-  
tatio,

Undecimus hic post S. Marcum Evangelistam Alexandrinorum Episcopus, rebus inter eum et Origenem gestis vulgatissimus, in sacris tum Æthiopum, tum Coptitarum Fastis ad XII mensis Babæ seu IX Octobris nostri diem ita annuntiatur: Demetrius Patr. Alex. Alia item hujus Patriarchæ memoria in Calendario Æthiopico ad diem VIII Martii, qui Habessinibus est XII Barmaha, seu Bermahat, iisdem plane verbis celebratur. Verum posterior hæc annuntiatio non emortualem Sancti nostri diem, sed illum, quo intemerata ejus, etiam in conjugio, castitas prodigiose est manifestata, designare videtur: additur enim in Hagiologio Habessino, quod anonymus istius gentis poëta seculo verisimilius XII ineunte concinnavit, hujusmodi dilucidatio: Quia hodie ostendit (S. Demetrius) virtutem virginis sue. Præter hactenus dicta vix aliquid de Demetrii sanctimonia cultu aliunde nobis innotuit, unum si excipias desumptum ex Mystagogia S. Petri, XVII Alexandrinorum episcopi, fragmentum, quod in Epistola Justiniani imperatoris ad Menam tom 5 Conc. col. 651 legitur, ubi cum S. Heracla vocatur Demetrius Beatus Episcopus; et Jobum Ludolfum, a quo in Annotatis ad Fastos Habessinibus Vir dicitur sanctitate et sapientia insignis. Neque aliunde Demetrii sanctitati ac cultui obesse aliquid reperi, cur ei in Actis nostris locus denegaretur.

2 Pluribus porro de ejus gestis agunt citatus poëta Habessinibus, et Abulbaracatus, scriptor Arabs, apud Vanslebium; item Abrahamus Echellensis Maronita in Chronico Orientali anno 1651 typis Parisiensibus edito. Atque imprimis mira sunt, quæ de Demetrii ad patriarchalem dignitatem electione posteriores duo scriptores literis consignarunt, indicantes simul, quam vendi normam ante episcopatum fuerit secutus. Scilicet nemo hactenus, nisi cælebs, Apostolicam S. Marci cathedram Alexandriæ ascenderat. Demetrius, vir agricola, qui jam pridem patri sui filiam duxerat uxorem, cum eaque illibatam servarat virginitatem, vitam labore manuum sustentabat: quo tempore patriarcham Julianum lethalis morbus corripuit et ad extrema deduxit. Huic autem nocte, obitum suum præcedente, Deum haud dubie impense precato, ut gregi jam a sese reliquendo vigilem, dignumque Marci cathedra pastorem sufficeret, atque hunc agonizanti sibi patefacere ne gravaretur, adstitit continuo angelus, successoremque hisce verbis indicavit: Qui ingreditur ad te racemum afferens uvæ, ipse patriarcha erit post te. Quod dum populo, quis ei post mortem successurus esset, interroganti, moribundus Julianus semel atque iterum retulisset, omnes, rei insolentia percussi (nec enim ineunte Martio, quo id fieri oportebat, matras uvæ reperi, nec Præsulem, animam jam agentem, superstitem esse ad vindemiam posse, judicabant) senem vi morbi oppressum nescire, quid diceret, in animum inducebant, donec Demetrium

licet uxora-  
tus, patriarcha  
Alexandriæ  
prodigiose electus

F



AUCTORE  
I. II.

Demetrium, qui vel pridie, vel eo forte mane vineam pulans relictum casu uvæ racemum invenerat, hunc ad Patriarcham deferentem conspicerent. Atque hic mirari universi, hominemque, cælitus quidem sibi destinatum, sed, quod episcopatu indignum se reputabat, fugam meditantem comprehendere, ferreis vinculis constringere, atque, jam erepto e vivis Juliano, Patriarcham consecrandum curare. Quæ omnia, etsi fortasse statim commentis annumeranda non sint, quod tamen non apud alios, quam a seculi II fine, quo evenerint, nullum remotos, ac plurimorum o scriptoribus variis sphalmatum convictos legantur, indubiam apud omnes fidem habitura, non existimo. Præterea mirandum summopere, admitti hic ab Abulbaracato non ex duodecim sacerdotibus unum, prout ex S. Marci institutione fieri oportere falso contenderat, (vide Vanslebbii Historiam Ecclesiæ Alexandriæ P. I, cap. 5, ubi hunc eligendi morem usque ad Alexandrum, XIX Alexandriæ episcopum, perperam extendit) sed laicum, sed uxorem ad patriarchalem thronum totius populi consensu evectum. Neque, ut ab hoc errore eximatur, faciunt aliquid, quæ a Seldeno, ejusdem opinionis fautore, ratiunculae adferuntur, quasque ex professo, ut aiunt, apud Sollerium nostrum in Patriarchis Alexandrinis refutatas invenies.

anno Christi  
180, sedet  
annis 43 in-  
complete.

3 Hæc autem, tot clara prodigiis, Demetrii electio secundum accuratam Sollerii citati de eo Chronologiam, quam statim compendiose hic referemus, IV vel III Nonas Martii est illiganda, ne in assignato ab Eusebio aliisque episcopatus ejus tempore a vero aberremus, ut ex sequentibus liquet. Mortuo Juliano die IV Martii anni CLXXXIX, eodem aut sequenti die Alexandrinæ ecclesiæ præficitur Demetrius, sedemque occupat annis XLII (qui numerus in patriarchali Ecchelenensis Historia pro XXXII substituendus) diebus CCXIX, seu mensibus VII cum IV diebus. Hunc autem annorum, mensium dierumque numerum IV vel V Martii anni CLXXXIX si addas, incidis in VIII vel IX Octobris diem anni CCXXI, quorum allerutro verisimilius vivendi finem fecit, sacrumque apud Ægyptios cultum obtinuit. Ita fere Sollerius laudatus in sua Patriarcharum Alexandrinorum Chronologia. Utinam modo probabiliter adeo de reliquis, quæ sub Demetrio et ab eo gesta leguntur, atque huc a Majoribus nostris, quoties de Demetrio incidebat sermo, remittuntur discutienda, statuere liceret! Sperarant scilicet illi, fore, ut, quæ toties frustra ipsi expetierant, ampliora nos de hoc Patriarcha documenta aliquando nancisceremur. Id vero cum secus evenierit, ea tantum, quæ et videre, et notare ipsis licuit, investigemus.

Impugnata  
illius casti-  
tas

4 Præ ceteris, quod, quo tempore acciderit, ægre ex aliquo definias, illud occurrit prodigium, quo suam uxorisque castimoniam frequentissimo populo sanctus Patriarcha palam comprobavit. Ægerrime ferebant Alexandrinorum plurimi, occultiora sibi a castissimo Præsule, cui penetrandi hominum corda Deus gratiam concesserat, delicta objici, metuebantque, ne, quod hactenus Evangelico ductus præcepto clam aliis fecerat, id tandem, comperta eorum in nequitia pertinacia, etiam congregato coram populo propalaret. Hinc mussitare primum inter se, tum, ut Antistitis sui auctoritatem penitus elearent, palam edicere haud reformidabant: Cum Vir iste (verba sunt Historiæ patriarchalis) sit matrimonio copulatus, quomodo nos reprehendit, præsertim cum

hactenus non nisi virgo super hoc sederit throno? D Ubi dum Jobus Ludolfus, vir cetera clarissimus, at sacerdotum conjugii nimium favens, interrogat: Si ipsi Alexandrini virum cum uxore copulatum patriarcham elegerunt et stabiliverunt, quo animo vel jure postea potuerunt murmurare? Respondere sibi ipse poterat: animo id factum calumniandi, jure autem omnino nullo, cum illud tum temporis nulla lege fuisset prohibitum. Sed ad rem. Ne porro disperso in vulgus istiusmodi obloquia ingens detrimentum Pontificis famæ adferrent, Deus, demisso e cælis nuncio, Demetrium bono esse animo jussit, simulque prodigii, quo malevolorum obrectationes in ventos abirent, ordinem pandit. Sequenti statim die (erat is feria V Majoris hebdomadæ) divina fretus potentia sanctus Patriarcha, celebrato sanctissimo Missæ Sacrificio, clericis laicisque per archidiaconum indixit, ne quis ecclesia egrediretur, sed quam possent, proxime ad thronum episcopalem omnes accederent.

5 His peractis, linteum, quo adstans uxor præcingebatur, ardentibus repleti prunis, tum thus iis injici, atque ita circuire conjugem et adolere incensum jussit. Cum vero id, intacto semper linteo, diuturno satis temporis spatio peragi miraretur populus, ac deinde Præsulem miraculi causas exponentem audivisset, illico Pastoris uxorisque ejus inviolatam omnino agnovit virginitatem. Atque id est prodigium illud celebre, cujus postea solennem memoriam quotannis octava Martii die agendam ecclesia Alexandrina constituit, et de quo laudatus supra poëta Habessinus ad citatum diem in hunc modum cecinit: Salutem Demetrio... hodie virginitatis suæ virtutem per gratiam Christi ostendit, ignem in sinu suo et in uxoris suæ tunica involvens. De ea enim homines dubitaverant. At cur festum illud eo die, in quem, si vera sunt, quæ de Paschatis observatione constituit Demetrius (de quo post) quæque passim ab Orientalibus admittuntur, feria V Major incidere haud potuit, celebretur, quis vel conjiciendo assequatur? Agebat autem tunc Demetrius, ut ex ejus hac occasione habito ad populum sermone constat, annum vitæ suæ tertium et sexagesimum, currebatque octavus supra quadragesimum, ex quo conjugium cum patruale sua inierat. Unde planum quidem fit, eum ætatis anno XV aut XVI nondum completo matrimonio se junxisse: sed (quæ est animadversio Sollerii F in Demetrio num. 119 post Tillemontium nota 21 in Origenem) lucis hinc nihil affunditur determinando, quo id contigerit, patriarchatus anno. Nam neque id recte illius fini, ne jam ab anno vigesimo patriarchalem dignitatem adeptus; neque initio illigaveris, ne, quod, silentibus omnibus, æque a verisimili abludit, ad sextum supra centesimum annum vitam protraxisse dicatur. Quamquam, si indubie auctoritatis esset Historia patriarchalis, ac verba hæc, Demetrii post relatum paulo ante prodigium ad populum allocutioni subnexa: Quibus dictis, quievit ipse cum uxore sua: eum statim e vivis excessisse, significarent, priori standum opinione foret. Verum cum non minus plane quietam postea et ab omni suspitione immunem cum uxore habitationem possint indicare, unum id superest, ut, dum aliunde certius constet, rem in medio relinquamus, et ad ea, quæ Demetrium ulterius spectant, progrediamur.

6 Celeberrima est inter eruditos de Epactarum inventore disceptatio, quorum alii hanc laudem nostram

miraculo vin-  
dicata qua-  
rannis cele-  
bratur Ale-  
xandria.

E

Cycli Epactarum



A nostro Demetrio, alii aliis tribuendam censent. Ac Scaliger quidem in præclaro de Anno Ægyptiorum Opere ita de cyclo Paschali Alexandrinorum recte scribit: Primi omnium Alexandrini et cyclum decemnovennalem instituerunt, et Epactas docuerunt, qui in primo aut secundo mense novilunium indicarent. Tum Leo M., peritiam sacrorum temporum Alexandrino episcopo adscribens, ita cap. 64 habet ad Marcianum imperatorem: Studuerunt itaque sancti Patres occasionem hujus erroris auferre, omnem hanc curam Alexandrino Episcopo delegantes, quoniam apud Ægyptios hujus supputationis antiquitus tradita esse videbatur peritia, per quam, quando singuli dies prædictæ solemnitate evenirent, Sedi Apostolicæ indicaretur, ut hujus scriptis ad longinquiores ecclesias iudicium generaliter percurreret. Rem non nihil clarius exhibet Euty chius Alexandrinus tom. 1 Annal. Alexandr. hisce verbis: In illo tempore scripsit Demetrius, patriarcha Alexandrinus, ad Gabium episcopum Hierosolymitanum, ad Maximum patriarcham Antiochenum et ad Victorem patriarcham Romanum de ratione computi Paschalis et jejunii Christianorum, et quomodo

B Paschate Judæorum deducatur; de qua re multos exararunt libellos et epistolas, donec eo, qui jam observatur, modo Christianorum Pascha constituerent. Ex quibus licet non omnino quidem constet, cyclum hunc a Demetrio primum excogitatum, patet tamen, hallucinatum fuisse Scaligerum, dum, originem Epactarum temporibus Diocletiani antiquiorem non esse, arbitratus est.

reperitur as-  
seritur,

7 Omnium apertissime loquitur Habessinus poëta in elogio, quod ita ad Demetrium dirigit: Salutem Demetrio, institutori abstinence a potu, et constitutori ciborum in Pentecoste. Nisi ipse per Spiritum Sanctum revelasset, quomodo repertus fuisset computus, cujus nomen Epacte? Ubi obiter cum Jobo Ludolfo, Orientalium rerum ac linguarum scientissimo, qui hic pro abstinence legit jejuniorum, notare juvat, prioribus verbis significari, Demetrium stata jejunia ordinasse, quibus non tantum a cibo, sed et a potu abstineretur, atque ea tempore Pentecostes cessare jussisse: unde et intelligi datur, quid abstinence illa a potu, quid cibi Pentecostales indigent, quod utrumque nescire se, professus est Sollerius in Patriarchis Alex. num. 114. Jam vero ex hoc maxime et superiori Euty chii testimonio prælaudatus Ludolfus concludit, Epactarum inventionem a Demetrio esse profectam. Præterea refutat Pearsonium, Euty chio, Demetrium laudanti, fidem ideo derogantem, quod alios pro aliis Hierosolymorum et Antiochiæ episcopos adstruxerit, quodque Palæstinæ præsules in sua ad Victorem, Romanum Pontificem, epistola nullam Demetrii fecerint mentionem. Etenim Euty chius, etsi in episcopis, ut ex Eusebio lib. 7 Hist. Eccl. liquet, nominandis aberrans, minime hic agit de controversia Paschali, an scilicet festum illud Dominica die, an decimaquarta lunæ sit celebrandum, in qua causa nullæ Demetrii partes fuerunt; sed de ratione computi Paschalis pro die Dominica per Epactas investiganda. Neque Palæstinæ episcopi, Pontifici Romano de celebratione Paschatis, non de reperiendo Epactarum cyclo, scribentes, Demetrii necessario meminisse debebant. Addit porro Ludolfus, verisimile esse, istam Epactarum constitutionem seu so-

lennem earum in omnes ecclesias, saltem Orientales, introductionem sine conventu et concilio reliquorum episcoporum factam non fuisse. Quam opinionem Sollerius in Demetrio num. 116 suo pariter suffragio confirmat, citans cum Ludolfo poëtam Habessinum anonymum, ad diem 11 Hatur, id est 22 Octobris, ita canentem: Salutem vobis sacerdotibus laude et encomio dignis, qui cito ecurristis (Sollerio concurristis) sine cunctione in unum locum ad congregationem et conventum, computi Epactarum, quem Spiritus S. docuerat, a Demetrio patre (ut) acciperetis notitiam.

8 Certiora sunt, quæ de plurimorum martyrio, hujus Patriarchæ tempore tolerato, memoriæ prodita reperiuntur. Anno nempe Christi cccii, patriarchatus Demetrii xiv atrocissima sub Severo, qui jam ab anno cxciii, 11 Junii, interfecto Didio Juliano, imperii clavo fuerat admotus, adversus ecclesias exarsit persecutio, quam, refragantibus antiquissimis scriptoribus, præsertim Eusebio lib. 6 Hist. Eccl., frustra imminuere conatur Dodwellus: tanta enim rabie ea tempestate in Christianos sæviebatur, ut, S. Hieronymo cap. 52 de Viris illust., et citato Eusebio testibus, instare jam tempus antichristi passim putaretur. Severus ipse, eo tempore in Ægypto commorans, præsentia sua edictisque severissimis usque adeo persecutionem illam incendebat; ut innumerabilis Christianorum multitudo, per totam Ægyptum variis cruciatibus suppliciisque vexata, gloriosum pro Christi nomine certamen subierit. Licet autem universæ istius regionis provinciæ sanctorum Martyrum sanguine rigarentur, præcipuum tamen Severianæ crudelitatis theatrum Alexandrinorum civitas erat: illuc enim, quotquot in Thebaide ceterisque Ægypti tractibus singularis fortitudinis aut excellentiæ Christiani comprehendebantur, dirissimis modis excarnificandi trucidandique rapiabantur. Hoc inter antiquorum auctorum scriptis maxime inclyti fuere Leonides, Origenis pater, cui a quibusdam comites adduntur Arator, Quiriacus, Basilis, de quibus Opus nostrum ad xxii Aprilis consule: tum Plutarchus frater S. Heraclæ. Demetrii successoris, Sereni gemini, Heraclides atque Heron, omnes Origenis discipuli: ac postremum unus ex apparitoribus, qui S. Potamienam, de qua statim, ad supplicium abduxerant, nomine Basilides. E feminea sexu vulgatissimæ sunt Heraïs quædam, adhuc catechumena, et Potamiena una cum matre Marcella, quæ igne consumptæ fuerunt. Plura de his aliisque, ex Eusebii Historia et aliunde relata, invenire est apud nos tom. 7 Junii pag. 355 et seqq. Hujus pariter persecutionis tempori non immerito illigatur, quod Chronicon Orientale in Juliano patriarcha Alexandrino in hunc modum refert: Post hunc (Julianum) nullus episcopus manere potuit Alexandriæ; sed clam exiebant, et constituebant sacerdotes omni in loco. Difficultatem vero, quam hic particula illa post non exiguum parit ob extensionem annorum xiv, non lubet discutere, cum eam Sollerius noster in Patriarchis Alexandr. num. 122 sat multis examina-verit, et clandestinum episcoporum Alexandria discessum non alicui seditioni, licet alioqui satis in illa civitate frequenti, sed Severianæ persecutioni adscribendum, validis rationibus comprobavit. His ita discussis, ad Demetrium revertamur.

ut plures ejus  
tempore mar-  
tyrio in Ægy-  
pto celebres  
adferuntur.

F



AUCTOR  
I. H.

## § II. Lata a S. Demetrio in Origenem exilii sententia examinatur.

Difficillima  
de Origene  
controver-  
sia status,  
quibusdam  
prænotatis,

**R**es modo, ab uno alterove decessorum meorum ad hunc diem remissa, tractanda occurrit, Origenis videlicet condemnatio, ejusque ab urbe Alexandrina, adlaborante gemina cum synodo Demetrio, emigratio. Eam vero intricatam adeo, ac tot tantisque difficultatibus obnoxiam reperere plurimi, ut post diuturnam antiquorum æque ac recentiorum auctorum, tam pro Origene, quam adversus eum scribentium, disquisitionem, viæ non hæsitaverint dubii, an cum Eusebio, qui, quod maxime notandum, plus certo, quam par erat, Origeni favit, Demetrium, hic humani quidpiam passum, an vero Origenem hac merito pœna mulctatum sustinerent. Ut autem equum de re illa ferri queat iudicium, duo imprimis sunt investiganda, tempus nimirum, quo Origenes Alexandria profugerit B condemnatus, et ea, quæ ibidem ante condemnationem fecerit et in litteras miserit. Itaque anno patriarchatus Demetrii XIV, Christi CCII, Origenes, cum decimum necdum et septimum ætatis annum complerat, patre per illustre martyrium orbatus, ut victum sibi, ac forte etiam matri et sex fratribus omnium egenis, compararet, tanto studio humaniores, quas vocant, litteras docere, ac deinde Catecheseos Opus suscipere aggressus est, ut postea a Demetrio, ... inquit S. Hieronymus Script. Eccl. cap. 54, in locum Clementis confirmatus per multos annos doctrinæ fama floruerit. Cum vero non viri modo, sed et sequioris sexus plurimæ, etiam juniores, discendi ergo ad illum indies constuerent, ne quid sinistri de se suspicari homines possent, seu, ut Eusebius Hist. Eccl. lib. 6, cap. 8 ait, ut omnem obscœni rumoris et calumniæ occasionem infidelibus adimeret, dictum Servatoris Matth. 19 : Sunt quidam Eunuchi, qui seipsos castraverunt propter regnum cælorum, re ipsa in se exsequi adorsus est, ætatis anno secundum Huëtium ex Baronio vigesimo primo. Addit Eusebius C citatus, Origenem summam adhibuisse diligentiam, ne cuiquam suum illud facinus innotesceret. In quo paulo ante dictorum oblitus plane videtur : si enim, ut superius dixerat (animadvertio est Huëtii) id fecerit Origenes, ut malevolorum, ut maxime infidelium, ora obstrueret, omnemque a se impudicitia suspicionem apud homines removeret; quomodo velle potuit factum illud occultare, quod ipsius permagui intererat propagari?

proponitur.

10 Quæ res cum ad Demetrii aures pervenisset, juvenis quidem admiratus est audaciam, facinus tamen minime probavit : at neque propterea a docendi munere Origenem amovendum censuit. Perrexit ergo is instruendorum catechumenorum aliorumque curam gerere, tempus interim, si quod ei a docendi opere vacaret, conscribendis in varios Scripturæ loco commentariis, aliis item lucubrationibus, quas inter famosos de Principiis liber numerandus venit, in lucem edendis solitus impendere. Aliquot deinde post annis negotiorum quorundam causa commendatitiis Episcopi sui litteris in Achaiam profectus Cæsaream Palæstinæ venit, ibique, non consulto ante

sive per epistolam, sive per nuncium Demetrio, a D Theoctisto, illius civitatis pontifice, approbante Alexandro Hierosolymorum antistite, presbyter est ordinatus anno Christi verisimilius 228, ætatis autem suæ 43. Ordinationem hanc ægre tulit Demetrius, de eaque apud laudatos episcopos aliosque conquestus est. Rediit tamen Alexandriam jam sacerdos Origenes, ibidemque consueto munere functus est, donec inde a gemina condemnatus synodo, vel paulo ante, ut volunt aliqui, Cæsaream se proripuit anno 231.

11 Atque hic est, ubi tantopere eruditorum torquentur ingenia, ut suam de damnato Origene sententiam ferant, aliis condemnationem illam inique et ex odio invidiæque Demetrii profectam, aliis ob susceptum ab extraneo episcopo sacerdotium, quibusdam propter lapsum in fide tempore persecutionis, ac demum aliis ob sparsum in ejus libris, præsertim eo, qui de Principiis inscribitur, hæresis venenum æquissime latam sustinentibus. Priusquam tot inter dissentientium conflictationes quid statuendum videatur, aperiā, juverit singulorum rationes proferre, et, utrum sint firmæ satis, dispicere. Ad primos itaque quod spectat, ducem hi sequuntur Eusebium, Arianæ impietatis notissimum spectatorem, imo, ut eum E vocat S. Hieronymus in libro Apolog. contra Rufinum, hominem hæreticum, Arianæ factionis signiferum ac principem, et vel ideo orthodoxo præsuli Demetrio insensissimum. Hujus ergo libro 6 Hist. Eccl. ita loquentis allegant auctoritatem : Ac tum quidem Demetrius erat ejusmodi. Sed non multo post tempore, cum eum (Originem) prosperis successibus in die augeri, et magnum jam atque illustrem omnium sermonibus celebrari eum videret, humani quidpiam (invidiæ nempe stimulos) passus, literis ad omnes ubique terrarum episcopos scriptis, facinus illud Origenis (de quo num. 9) proscindere tamquam absurdissimum cœpit. At paucis interjectis, Tunc igitur, inquit, cum Origenes ingenti gloria floreret et apud cunctos ubique mortales virtutis ac sapientiæ causa maximum nomen esset consecutus; Demetrius, quando nihil aliud habebat, quod ei objiceret, facinus illud, quod adolescens olim patraverat, criminatus est. Quid autem, nisi et ipse Arianus homo summa in Demetrium Catholicam invidia odioque flagaret, opus ei erat exiguo ejusdem libri, ejusdem capituli spatium istius odii ac invidiæ mentio iterata? Neque mitius, puto, sanctum Patriarcham habuit in libris illis, quos pro Origene Apologeticos solus ipse conscripsit, nullam in iis partem habente sancto martyre Pamphilo, prout S. Hieronymus lib. 1 contra Rufinum ex his Eusebii ipsius verbis manifestissime evincit : Et ipse quidem (S. Pamphilus) proprii Operis nihil omnino scripsit, exceptis epistolis, quas ad amicos forte mittebat; nisi forte sex integros libros, aut magnam eorum partem ita quis possit conscribere, ut tamen proprii Operis nihil omnino scripsisse dicendus sit. Plura huc facientia allegare non lubet, quod hæc tom. VIII Septembris Operis nostri in vita S. Hieronymi num. 349 et seqq. a Stiltingo prolixius exposita legantur, passimque in libris S. Hieronymi adversus Rufinum occurrant.

12 Verum neque sic satis Sancto nostro aspersa ab Eusebio, ejusque sequacibus invidiæ macula delersa videtur, nisi et aliunde hanc persecutionem promeritus Origenes ostendatur. Nar- rat Photius in Bibliotheca Cod. 118, duas a De- metrio

atque non ex  
odio invidia-  
que Deme-  
trii, ut con-  
tendit Euse-  
bius,cujus opinio-  
nis falsitas  
ex aliorum  
testimoniis,



A metrio adversus Origenem synodos fuisse Alexandriæ coactas, in quarum priore, non adempto presbyterii honore, Alexandria expelli debere judicatus est: in posteriore vero, ad quam aliquot Ægypti episcopi convenerant, etiam sacerdotio fertur exutus, atque huic damnationi, teste S. Hieronymo a Rufino lib. 2 Apol. citato, totius pene orbis episcopi subscripserunt, exceptis Palæstinæ, Arabiæ, Phœnicis et Achaiæ sacerdotibus. An et hunc totius pene orbis antistitem, non sanctitate minus, quam eruditione conspicuum, in Origenis damnationem consensum odio, et conceptæ ex privati hominis fama invidiæ adscribendum putemus? Quid ad remotos procul ab urbe Alexandrina Origeniani nominis celebritas spectare tantopere poterat, ut sine ullo prorsus emolumento turpissimi criminis labe ultro se volentesque inficerent? An et S. Hieronymus lib. 2 contra Rufinum ex odio in Origenem dixit, scripsisse eum epistolam, qua tota Demetrium Alexandrinæ urbis pontificem lacerat, et in totius orbis episcopos et clericos invehitur; et frustra ab ecclesiis excommunicatum esse se dicit? Ex quibus verbis arbitrari liquere, aut numquam ab Hieronymo scripta, aut certe ex Eusebii pro Origene Apologia non prudenter satis (ut ipse fatetur) ab eo fuisse dictata, quæ recitat Rufinus ex fragmento epistolæ, quam olim scripserat Hieronymus ad S. Paulam, et in qua post enarratum Origenianorum Operum elenchum ita dicitur concludere: Pro hoc labore quid accepit (Origenes) pretii? Damnatur a Demetrio episcopo .... in damnationem ejus consentit urbs Roma: ipsa (alii habent: in damnationem ejus consentit orbis. Roma ipsa) contra hunc cogit senatum, non propter dogmatum novitatem, non propter hæresim, ut nunc adversum eum rabidi canes simulant; sed quia gloriam eloquentiæ ejus et scientiæ ferre non poterant, et illo dicente, omnes muti putabantur. Ubi non omnia Hieronymiana esse, patet ex iis, quæ statim S. Doctor in hunc modum subjicit: Hæc quare scripserim, et ad pauperis lucernæ igniculum cito sermone, sed non cauto dictaverim, potestis intelligere, si Epicuros et Aristippos cogitatis. Ubi illud: Sermone non cauto videtur innuere, S. Hieronymum in alienis referendis plusculum sibi licere credidisse, maxime cum moneret, sermone non cauto esse prolata: nisi quis malit, hæc ab eo, antequam Origenis hæresim plenius nosset, conscripta fuisse. Sed plura dein ad Hieronymum pertinentia sequuntur.

et temporum

13 Duo interim præter jam allata circa confictum illud ab Eusebio Demetrii in Origenem odium operæ pretium est indagare: alterum est tempus ipsum, quo id Demetrius tanto cum fragore apud omnes ubique terrarum episcopos spargere cœperit; alterum, an a Demetrio, ut suo in inimicum livori faceret satis, hoc unum objici crimen potuerit, quod olim in se juvenis Origenes commisisset. Scilicet erupit illud odium postquam jam annos circiter xxii a sui mutilatione Origenem in urbe sua incredibili cum omnium applausu docentem non tantum benignissime habuit, sed et eum Roma Alexandriam reversum vehementer hortatus fuit, ac tantum non supplicavit, ut fratrum utilitati, docendi munus prosequens, impigre deserviret, ut habet ipse Eusebius lib. 6 Hist. Eccl. cap. 14. Quis sanus, si odio in alterum, ex hujus gloriæ concepito, flagret, hortabitur eum, ut munus, ex quo tantum adver-

sario laudis accessisse, et porro accessurum existimat, dignetur suscipere? Erupit, postquam Origenem ab Arabiæ Duce, doctrinæ illius fama permoto, per literas, ut ad se properaret, rogatum, confestim in Arabiam dimisit, (Eusebius cit. cap. 19) minime sollicitus de novo et insigni gloriæ incremento, quod procul dubio hosti suo obventurum prævidebat. Erupit denique acerbissimum illud odium, cum jam Alexandri imperatoris matrem, non exiguum ex hoc itinere honorem comparaturus, permittente utique Demetrio, Antiochiæ inviserat Origenes. Quam rem Eusebius lib. cit., cap. 21 ita exponit: Porro mater Alexandri imperatoris, .... cum Origenis nomen ubique jam celeberrimum haberetur, adeo ut ad ipsius quoque aures perlatum esset, conspectu ejus frui, et scientiam rerum divinarum, quam omnes in eo viro magnopere admirabantur, certissimo experimento agnoscere concupivit. Igitur illa Antiochiæ degens, missos militari satellitio (non simplici, ut fecerat dux Arabiæ, epistola) hominem accersit et impetravit a nihil opponente Demetrio; qui, si in immensum indies excrecentem subditi sui famam ægre ferre potuisset, tergiversatus haud dubie, summumque, E quod ecclesiæ ex laboriosissimi hominis absentia oriturum erat, detrimentum aut quid aliud causatus fuisset.

14 Adhæc sur saltem ne vel minima latentis odii invidiæve istius scintilla sese manifestavit, cum tantus auditorum numerus a primo lucis ortu (verba sunt Eusebii lib. cit. cap. 15) usque ad vesperam scholam ejus (Origenis) frequentaret, ut per eos ne respirare quidem ipsi liceret? Cum, ut honorifice magis de se homines sentirent, adscito sibi in socium eruditissimo Heraclæ, Demetrii dein successoris, institutionem eorum, qui primis adhuc imbuerentur rudimentis, mandavit; sibi vero soli perfectiores docendos reservavit? Verum, inquiunt, invidiæ jam sensim accrescentis specimen egregium dedit Demetrius, quando ob excitatum Alexandriæ gravissimum bellum (annum notat Huëtius lib. 1, cap. 2, num. 6, Christi 215, Caracallæ 5, Origenis circiter 30) clam inde profugum et Cæsareæ commorantem per litteras revocavit Origenem; imo missis ecclesiæ suæ diaconis reditum ejus urgere non destitit, donec Alexandriam reversus consuetum munus obierit, ut refert Eusebius cit. cap. 14. Sufferre enim haud poterat Demetrius, F Origeni, adhuc juveni et laico, tantum ab illius regionis episcopis honorem deferri, ut ei publice in ecclesia disserendi et sacras Litteras exponendi copiam facerent. Hinc Demetrii ad Alexandrum Hierosolymorum, et Theoctistum Cæsareensem antistites querimoniam. Nempe invidiæ tribuimus, si de eo, quod contra ecclesiarum omnium consuetudinem homini suæ ditionis ab alienis episcopis concessum, Demetrius existimabat, quodque ideo ipse numquam in ecclesia sua fieri permiserat, litteris amicis non autem (neque enim, si secus foret, Eusebius id reticuisset) querulis admodum et, ut Halloixius Vit. Orig. lib. 1, cap. xi sat crude scribit, amarulentis expostularit? Si magistrum gregi suo hactenus perutilem, jamque nimis forte diu absentem, per epistolam primum, ac dein per missos diaconos Alexandriam reduxerit, nihil tamen reduci Origeni exprobrans, sed ad consuetum docendi munus perbenigne admittens, uti postea cum eo jam presbytero processit? An autem, quod initio num. 13 tractandum



AUCTOR  
S. H.

hic dixeram, non aliud, quam quod juvenis Origenes admiserat, crimen objici ei potuerit, ex post dicendis liquebit. Interim prædicta omnia meo quidem judicio abunde videntur sufficere, ut livorem omnem a Demetrio animo remotissimum fuisse credamus. Illos modo audiamus, qui Origenem ob susceptum Cæsareæ sacerdotium jure damnatum contendunt.

neque ob susceptum sacerdotium, pro quo canon 21 Apost.

15 Hi non illicitam dumtaxat et ecclesiasticis pœnis dignissimam, sed et tantum non invalidam Origenis ordinationem probare nituntur. Ac primo quidem Origenem perperam ordinatum volunt, quod non naturæ vitio hominumve sceleratorum injuria, sed suo ipsius crimine eunuchus esset factus, statuente Apostolorum canone XXI ex interpretatione Hervetiana: Qui seipsum mutilavit, ne sit clericus: est (Græce additur: enim) sui homicida, et Dei opificii hostis. Quem canonem a primitivæ Ecclesiæ præsulibus etiam ante Origenem editum fuisse, aiunt, ob exortam nempe superiori seculo hæresim Valesiorum, qui varios Scripturæ locos, præsertim Matt. XIX. 12. perverse interpretati, eunuchos se faciebant. Cur enim, inquit, B Demetrius, de spontanea Origenis exsectione certior factus, bono eum esse animo jussit? Cur, si nullam per hoc ecclesiasticam regulam transiit, tam sollicite Origenes cavit, ut id, quod fecerat, alios omnino lateret? Nempe ne canonica pœna sibi infligeretur. Deinde, dicunt, ut quis ad sacrum presbyteratus ordinem legitime promoveretur, requirebatur consensus cleri populique, et quidem istius ecclesiæ, in qua sacerdotio initandus aut natus, aut saltem non exiguo temporis spatio conversatus fuisset: quod idcirco fuerat sancitum, ut, si quis e clero populoque aliquid, quod ordinando objiceret, haberet, palam proferret, itaque oriturum ex indigni assumptione scandalum ab Ecclesia propulsaret.

consensusque cleri et populi

16 Hanc in rem citant primum ea, quæ Eusebius Hist. Eccl. lib. 6, cap. 43 ex epistola S. Cornelii, Romanorum episcopi, ad Fabium, Antiochenæ ecclesiæ præsulem, de ordinatione Novatiani (quem, ut advertit Valesius Annotatione in cap. 45 Hist. Eccl., Eusebius perperam vocat Novatum) narrat, videlicet, episcopum, qui a toto clero multisque laicis impediabatur, Græce δὲ διακωλύμενος ὑπὸ πάντων τοῦ κλήρου, ἀλλὰ καὶ λαϊκῶν πολλῶν, ne ad sacerdotalem dignitatem Novatianus eveheretur, postulasse, ut hunc solum ordinari a se paterentur. Tum adferunt, quæ Patres concilii Nicæni, seculo ferme integro ab Origenis ordinatione celebrati, in epistola synodica ad episcopos Ægypti de promovendis clericis præcipiunt; inter quæ exigunt consensum populi, dicentes: μένον εἰ ἄξιον φαίνονται, καὶ ὁ λαὸς αἰροῖτο, modo idoneus videatur, et populus illum eligat, apud Labbeum tom. 2 Conc. col. 251 lit. A. Allegant quoque singularem quemdam locum, et huc maxime, ut autumant, facientem, ex S. Chrysostomi Homilia 18 in Epist. 2 ad Corinthios, quæ habetur tom. X Editionis Parisinæ anni 1732, ubi ita loquitur sanctus Pater: Audi quippe, quomodo Apostolorum tempestate ipsi persæpe eos, quibus præerant, consilii socios adhibebant. Nam cum septem diaconos crearent, ad plebem prius retulerunt: et cum Petrus Mathiam, de ea re cum omnibus, qui tum aderant, tam viris, quam mulieribus, agitavit. Unde, inquit, constat, morem hunc requirendi consensum populi in promotione ad ordines ab ipsis Apostolorum temporibus esse deductum. Denique ex eo, quod sæpissime tumultuosis in eccle-

sia ipsa vociferationibus populus aliquem presbyterum fieri postulaverit, imo etiam quandoque coegerit, ut sibi Barcinone contigisse testatur Paulinus Epist. 6 ad Severum (in Editione Veronensi anni 1736 prima est) et de Piniano, Albinæ filio, refert S. Augustinus Epist. 225 ad Albinam, necessarium semper populi suffragium in electione sacerdotum fuisse, concludunt. Jam vero non modo non consentiente clero populoque Alexandrino, ad quos suffragium ferre de Origene spectabat, sed et eis rei istius plane nesciis, imo et inconsulto proprio episcopo, collatum fuit Origeni sacerdotium. Quæ omnia Demetrio sufficiebant, ut Origenem in exilium pelleret, et anathemate feriret. Ita illi.

17 Verum utcumque hæc, satis in speciem frustra allegantur, ut ex citati canonis plausibilia, adversus Origenis ordinationem, atque adeo pro illius hoc ex capite orta damnatione militent; nihil tamen ejus ad sacerdotium promotioni officere, ac proin neque hinc dignum, qui anathemate feriretur, omnino comprobare videntur. Enimvero præterquam quod in expositione synodicæ Epistolæ episcoporum Ægypti atque Alexandriæ adversus Origenis doctrinam legatur tom. V Concil. col. 659: οὗτος... Ὁριγένης... πρεσβύτερος χειροτονήσας ὑπὸ τῆς κανονικῆς τε καὶ μιᾶς χειρὸς ἀληθινῆς, εἶχε τὸ ἀξίωμα τοῦ πρεσβυτέρου. Hic... Origenes... presbyter ordinatus a canonica, ab una, a vera manu, dignitatem presbyteri habuit: nihil etiam reliqua, quæ allata sunt, juvare posse opinor. Quod enim spectat ad Apostolorum canonem (de cujus aliorumque, qui sub Apostolorum nomine circumferuntur, auctoritate disputare non lubet) dubitari potest summopere, an ab eo jam inde tempore viguerit, cum, quod narrat Photius cod. 118, congregata adversus Origenem prior synodus Alexandrina, illum a docendi quidem munere removendum, atque etiam expellendum Alexandria, minime tamen sacerdotio privandum, vel privatum declarandum sanciverit. Eone forte aut ignorantia, aut desidia congregati illic ecclesiæ ministri devenissent, ut præcipuas Ecclesiæ regulas nescivissent, vel earum prævaricatorem, a quo nihil sibi magnopere timendum habebant, debitæ privationis pœnæ subicere reformidasent? Ad id, quod additur, canonem scilicet illum jam ante Origenis facinus ob Valesiorum hæresim editum videri, atque a Demetrio bono esse animo Origenem jussum fuisse (nilto enim jam supra refutatam Origenis solitudinem, ut suum crimen celaret) liceat et mihi interrogando respondere. Cur, si per scelus illud Valesiorum hæresim sectari Origenes videbatur, non eum illico e Catechesarum cathedra ejecit Demetrius? Num in forte id tantum inauduit, cum jam ille sacerdos esset consecratus? Cur per XXII annos ad hominis de Valesiorum errore suspecti, si non convicti, scholam confluere perrexerunt innumeri, quorum saltem aliquibus mutilatio illa voluntaria non erat ignota? Numquid Demetrius bono esse animo Origenem jubere non potuit, quod eum, meliora edoctum, tanto ob scelus gravitatem dolore oppressum conspiceret, ut, ne diutius docendi oneri ferendo non esset, timendum videretur? Non addo, quia non placet, Natalis Alexandri tom. 3 Hist. Eccl. pag. 699 tertium ad hanc objectionem responsum, Origenem scilicet non intendisse sui evirationem, sed tantum adhibuisse pharmacum, ex quo forte eviratio præter ipsius concilium secuta est. Incertum enim est, ipso Natale eodem loco fatente, quomodo id ab Origene sit factum; imo probabilius



A lius est, teste S. Hier. epist. 41 (alias 65) et Nicephoro lib. 5, cap. 8, inquit Pagius ad annum Christi 206, Origenem id ferro exsecutum, tacente perpetuo ejus encomiaste Eusebio, minime illud tacituro, si, quod minus prae se fert crudelitatis, id pharmaco praestilisset. Quod si sic, quomodo eviratio praeter ipsius consilium secula fuisset?

epistola S.  
Cornelii et  
Nicenorum  
Patrum,

18 Infirmum pariter ex Epistola S. Cornelii ad Fabium, et ea, quam Nicæni Patres ad praesules Aegypti dederunt, petitur argumentum: nam quod ad Novatianum attinet, manifestam hic irregularitatem, ul vocant, incurrerat; adversa enim conflictatus valetudine baptismum in lectulo suscepit, jamque ante Cornelii epistolam lege ecclesiastica cautum fuerat, ne quisquam ex iis, qui, urgente vi morbi, in lectulo perfusi, id est, baptizati fuissent, ad clerum assumeretur: quod cum in Novatiano locum habuisse, clero populoque innotuisset, omnes sese illius ordinationi jure opposuere, donec precibus episcopi, obstaculum illud sua auctoritate removens, acquiescere decreverunt. Quae omnia apud Eusebium loco ab adversariis citato videri possunt. Nihil autem simile in Origene occurrit: legitime baptizatus fuerat, Caesarensis ecclesiae clerus populusque (si tamen id tum temporis necessario requirebatur) ejus ordinationi videtur consensisse, illudque suffecisse arbitror, cum notus probe Caesarensibus esset, apud quos jam pridem summa cum laude fuerat commoratus, et ad quos nunc secundo diverterat, ut adeo de ejus vivendi norma ac probitate ferre testimonium possent. Deinde si quid ex Cornelii literis deduci potest, solum illud est, noluisse episcopum ob scandalum refragantis cleri et populi prius ordinare Novatianum, quam ista refragatio, adeoque et scandali periculum sublata fuissent. Porro longe aliud est, non refragari alicujus ad ordines promotioni, quod prudenter scandali vitandi causa necesse putabatur; aliud positivo consensu eam approbare, quod semper requisitum non ostenditur. Patrum vero Nicenorum synodica epistola, non ante annum 325 scripta, ab Origene temporibus remotior est, quam ut in hoc negotio ea standum videatur. Adde, quod synodi Nicenae Patres de solis episcopis, a Miletio Schismatico consecratis, agant, ut fuse probat Valesius in Annotatis ad lib. 6, cap. 43 Hist. Eccl. Eusebii.

verborum  
S. Chrysostomi

C 19 Quid autem ad verba S. Chrysostomi, morem illum, ut populus alicujus ad clerum assumptioni consentiat, ab Apostolis deducunt? Dicitne sanctus Doctor, Apostolos semper, an vero persæpe eos, quibus praerant, in hujusmodi rebus concilii socios adhibuisse? Quod de Mathiae electione ad Apostolatam asseritur, nihil probat contra Origene ad simplex sacerdotium assumptionem, qua in re non semper leguntur Apostoli, eorumve ad Orogenis tempora successores, populum consuluisse, vel illius requisivisse assensum. In electione autem diaconorum Apostoli non necessitate, sed prudentissimo ducti consilio ad populum recurrendum arbitrati sunt, ut excitatum a Graecis adversus Hebraeos murmur eo compesceretur facilius, quo gratiores futuri ipsis essent ministri, quos ipsi sibi delegissent. Restat, ut argumentum, a tumultuosis plebis vociferationibus, ac Paulini Pinianique exemplis petatum, non magni etiam hic esset roboris ostendam. Solum enim hinc probatum video, populum quandoque viri alicujus probitate permotum parum attendisse, quid leges et Ecclesiae statuta, numquam sane

istiusmodi tumultus ac vim approbantia, exigent, atque, cum alia via ad propositum finem pertingere se non posse conspiceret, ad unicum, quod supererat, turbarum ac coactionis remedium confugere sibi licere, perperam existimasse.

20 Non obstantibus iis, quae hactenus disse- ruimus, dissimulare non possum, certum esse ex Eusebio et S. Hieronymo, praedictam Origene ordinationem ægerrime ab Demetrio latam fuisse, eumque de illa fuisse conquestum: admittere tamen nequeo, quae scribit Natalis Alexander tom. 3 Hist. Eccl. pag. mihi 698, Demetrium inique litem movisse Origene. (cur non addit: et Theoctisto atque Alexandro, quos secundum Eusebium lib. 6, cap. 8 accusationibus suis conatus fuerat involvere?) ejusque ordinationem solo invidiae motu impugnasse, cui testimonialibus literis (de quibus solus meminit Hieronymus de Script. Eccl. cap. 54 et 62) fuerat antea suffragatus. Persuadere enim mihi nullatenus possum, testimoniales illas literas (Hieronymo ecclesiasticam Epistolam) aliquid commendationis pro suscipiendo presbyteratu, quem ipse Demetrius, si id aut necessarium, aut utile judicasset, profecturo Origene conferre facile potuerat, con-

et litterarum  
commendati-  
onarum refu-  
tatione con-  
stat;

tinuisse: nam cur Eusebius, ubique in Historia ecclesiastica tam sollicitus, ut omnem ab Origene in Demetrium culpam detorqueat, nullum ibi de iis verbum facit? Cur ne ipse quidem Origene in famosa illa Epistola, quam Alexandria profectus ad amicos dedit, et qua tota, teste Hieronymo, Patriarcham suum et clerum lacerat, de his nihil meminit literis, quibus pro se nihil allegare potuisset solidius, nihil ad delegendam infringendamque adversarii calumniam accommodatus? Eone impudentiae dementiaeque devenisse Demetrium putemus, ut cujus paulo ante per literas commendatitias ordinationem efflagitasset, eidem jam collata sese opponeret, minime cogitans, quam nullo negotio suarum litterarum exhibitione posset redargui? Adhæc cur Origene ordinandum commisisset iis ipsis, apud quos antea tamquam de juris sui violatione fuerat conquestus, quod ecclesiae suae homini laico Scripturas exponere, populumque in sacris aedibus docere permisissent? Quibus omnibus inducor, ut credam, primo S. Hieronymum citatis de Script. Eccl. locis fuisse interpolatum, ut in illius libri editionibus alibi sæpius factum, observant editores Operum Hieronymi; vel eum fuisse ab Origene fautoribus Hieronymi, quemadmodum in putatio S. Pamphili pro Origene Apologetico sibi evenisse fatetur in Apologia sua adversus Rufinum; vel denique illud tunc temporis ab eo fuisse conscriptum, cum Origene necdum plenius nosset: deinde, commendatitias hujusmodi literas fuisse Origene datas, quibus rogarentur Episcopi locorum, per quae ipsi in Achaia erat transitus, ut eum benigne in suscepto itinere exciperent, et, quo maximo possent, favore prosequerentur. Ut est, certe Halloixius, quo alium Origene amiciorem nescio, lib. 1, cap. xi Vitæ Orig. hanc consecrationem, proprio Antiste non consulto factam HAUD INJUSTAM videri offensionis DEMETRII occasionem, candide profitetur.

nec denique  
ob commissum  
idolatriæ crimen,  
de quo varie

21 Tertiam Origeniani exilii causam, admissum ab eo idolatriæ scelus fuisse, aliqui opinantur, inter quos illustr. Huetius lib. 1 Orig. cap. 2. Citant vero illi, ducemque sequuntur S. Epiphanium Hæc. 64, cap. 2 narrantem, Origenem, cum eximia sanctitatis et eruditionis laude Alexandriæ floretet, Magistratum et Præfectorum



AUCTORE  
I. H.

ctorum civitatis in se ita animos concitasse, ut, quo necessario fama excideret, comprehenso illi aut idolis sacrificandi, aut turpissimum crimen cum Æthiope committendi, fecerint optionem: illum autem sacrilege venerari deos, quam execrandam pati spurcitiem maluisse. Atque hoc modo (inquit Epiphanius cit.) et a martyrii gloria Confessorum, Martyrumque, qui illis temporibus erant, iudicio excidit, et ab Ecclesia dejectus est. Cui quidem opinioni post Epiphanium adhæserunt plurimi, Nemesius scilicet, Justinianus imp., Leontius Byzantinus, Nicetas Choniates, alique: eam vero ut fabulam rejiciunt Baronius, Valesius, Tillemontius et recentiorum multi, has potissimum sententiæ suæ adferentes rationes. Prima est, quod ex Epiphaniæ narratione sequi videatur, hanc Origenis perfidiam cujusdam persecutionis tempore contigisse: at vero dum Origenes Alexandria pulsus est, nullus ibi legitur in Christianos sævisse tyrannus, nullus pro Christo sanguinem effudisse; imo jam a viginti circiter annis Alexandrina ecclesia nullis ob religionem motibus agitata fuerat. Quod advertentes alii, Origenis lapsum in idolatriam Decianæ persecutionis temporibus illigarunt: sed infelici æque conjectura, si hunc lapsum exilii, quo sub Demetrio Origenes mulctatus est, causam fuisse velint, cum ex optimæ notæ scriptoribus constet, Origenis a duabus synodis per Demetrium coactis latam condemnationem, ejusque ex urbe Alexandrina, quo deinde non rediit, expulsionem saltem in vigesimum ante Decium annum incidisse.

disceptatur:

22 Alterum, quo Origenem tanta eximant impietate, argumentum, negativum quidem est, sed quod hic non exigui roboris debet videri. Dicunt itaque, nullam de hoc lapsu apud S. Hieronymum, nullam apud Theophilum aut Vincetium Lirinensem, nullam denique apud Porphyrium ipsum reperiri mentionem. Atqui citati priore loco scriptores non erant profecto ejusmodi, ut gravissimam hanc culpam Origeni condonassent, si re vera ab eo contractam illam cognovissent; postremus vero, qui, reclamante licet veritate, Ammonium Christianis eripere non erubuerat, neque Origenem post tam enorme facinus avera Ecclesia alienum facere reformidasset. Tertia denique eorum ratio hæc est, quod, dum prima Alexandrina synodus sub Demetrio Origenem a docendi munere removendum, et e civitate eliminandum sancivit, non tamen cum sacerdotio exuendum judicavit, id utique judicatura, si de thure idolis oblato convictus fuisset, quoniam illud, aiunt illi, jam tum Apostolicis canonibus fuerat præscriptum. Quæ præterea hanc in rem adferuntur plurima, videri possunt apud Tillemontium tom. 3 Monum. Eccl. Annot. xxii in Origenem, ex quo animadversiones suas hic hausit, seu potius excipit, nuperus Operum Origenis editor in Notis ad cap. 2, num. 13, lib. 1 Origenianorum Huëtii, ubi lit. c satis leviter levius admodum vocat argumenta, quibus Petavius in eruditissimis ad Epiphaniæ Hær. lxiiv Annotatis hujus veritatem historiæ vindicare conatur. Sive interim re ipsa lapsus Origenes fuerit, sive non, ex citatis equidem tam pro eo, quam contra illum auctoribus liquere arbitror, ejusmodi lapsum, antequam sub finem vitæ Demetrii Alexandria migraret, locum non habuisse: unde ad propositum meum concludere licet, Origenem a Demetrio, geminaque ab hoc congregata synodo non fuisse ob idololatriam condemnatum, aliam-

que proinde hujus condemnationis causam necessario extitisse, quam modo aggredimur.

23 Ea vero mihi quidem fuisse videtur perversa hæreticaque doctrina, quæ per plures ejus lucubrationes, præsertim autem per libros, quos De Principiis inscripsit, sparsa legebatur: quos περὶ ἀρχῶν libellos, priusquam damnaretur, ab Origene fuisse conscriptos, notari necessario debet; idque liquidissime constat ex iis, quæ habet Eusebius lib. 6, cap. 24 Hist. Eccl. ita scribens: Libros item de Principiis (alia jam enumerarat Origenis Opera, Alexandriae conscripta) antequam ab urbe Alexandria migraret, (Origenes) composuit. Quæ Alexandria migratio utique una est ex iis, quas ante condemnationem suam Origenes suscepit, ut ex Eusebiana narratione liquet; imo ea est, quæ, si Tillemontio hic habenda fides, quod omnino arbitror, exiguo temporis spatio damnationem ejus vel præcessit, vel statim secuta est: ait enim citatus auctor tom. 3 Monum. Eccl. pag. 578: Libros hos (de Principiis) composuit Origenes, cum etiamnum Alexandria moraretur, ante annum ccxxxi. Idem testatur laudatus jam supra Origenianorum Operum editor Carolus de la Rue Benedictinus in sua Admonitione tom. 1 hisce libris præfixa.

24 Sparsam jam mox dixi per plura Origenis Opera doctrinam perversam, ob quam a viris sanctitate et eruditione conspicuis quantopere vapularit, juvat exponere, priusquam ostendo, quam merito ob sola περὶ ἀρχῶν volumina potuerit anathemati subjici. S. Epiphanius Hær. 64 hæc de dogmatis Origenis scribit: Quod ad hæresim illam attinet, cujus auctor fuit (Origenes de quo ibi agit)... pestifera illa quidem, ac veteres omnes improbitate superans, quarum errores complectitur. Nam, licet nullum sectatoribus suis usum turpitudinis imponat, absurdam tamen impiamque de Deo sententiam per summam turpitudinem (libris suis) inserit. Ex hoc enim fonte erroris sui ansam Arius accepit, ac reliqui deinceps omnes, velut Anomæi, et id genus alii. Non acriter minus eum perstringit Theophilus, XXIII Patriarcha Alexandrinus, qui anno 412 supremum diem obiit, et cum S. Epiphanio perpetuum adversus Origenem, ejusque sectatores bellum gessit. Hic lib. 1 Paschali in hunc modum suam de Origene illique eo tempore adhærentibus sententiam profert: Sciant igitur, se hujus solennitatis alienos non posse nobiscum celebrare Dominicam Passionem, qui Origenem . . . HYDRAM OMNIUM sequuntur hæreseon, et erroris se habere magistrum et principem gloriantur. Tum aliquot ipsius recensitis erroribus subnectit: Omnes hæreticos magnitudine blasphemiae superat. Ac tertio ibidem de Origene Dei omnipotentiam certis terminis circumscribente sic loquitur: Non puto, quempiam, non dico hominum, sed ne demonum quidem, hæc de eo audere confingere, quæ ille (Origenes) et sensit et scripsit, tantam Deum fecisse materiam, quantam ornare poterat, et in rerum formas dividere. Mitto plura, quæ passim in his libris Paschalibus per se lector inveniet.

25 Ad S. Hieronymum, cui plurima Origenis Opera admodum perspecta fuere, utpote qui aliquot illorum Latinitate donavit, quique Epist. 41, se scire universa, quæ scripsit Origenes, fateatur, modo progredimur. Et quoniam animis multorum, Rufinum sectantium, hæc opinio insederit, plura ab Hieronymo ex odio in Origenem, quem miratus sæpe fuerat, sæpius laudat,

sed ob tradi-  
tam in libro  
hæresim,de qua S. Epi-  
phanii alio-  
rumque,

F

etiam S. Hieronymi, qui, cur Origenem laudavit, ipse edidit,



A rat, fuisse conscripta, juverit, ipsum sanctum Doctorem laudum a se aliquando Origeni datarum rationem suis verbis raddentem audire. Itaque in Epistola ad Tranquillinum anno 398 data, quæ est 56, (alias 76) hæc habet: Ego Origenem sic interdum legendum arbitror, quomodo Tertullianum, Novatum, Arnobium, Apollinarium. Epistola 41 Pammachium et Oceanum edocet, quid in Origene laudavit, quid improbarit: Laudavi, inquit, interpretem, non dogmatistam; ingenium, non fidem; philosophum, non apostolum. Et quia nonnulli, eum aliquando secutum fuisse Origenis opiniones, putabant, statim subjungit: Quod si volunt super Origene meum scire iudicium, legant in Ecclesiasten Commentarios: replicent in Epistolam ad Ephesios tria volumina, et intelligent, me semper ejus dogmatibus contraisse. Quæ enim stultitia est, sic alicujus laudare doctrinam, ut sequaris et blasphemiam? *Ultimis hisce verbis pene similia eundem in finem repetit Epist. 3 ad Paulinum, quæ in editione citata est 51 (alias 153.) Tum laudatam Epistolam 41 ita concludit: Hæc, fratres amantissimi, ad epistolam vestram celeri sermone dictavi, vincens propositum, ut contra eum scriberem, ejus ingenium autem laudaveram. Lib. 1 Apol. adversus Rufinum solvens objectionem ex eo petitam, quod Origenem dixisset Diligentem lectorem, ait: Solemus..... et molestos pædagogos et argutissimos fures Diligentes vocare. Libro autem tertio ita Rufinum alloquitur: Eodem fervore, quo Origenem ante laudavimus, nunc damnatum toto orbe damnemus.... Erravimus juvenes (nimium forte ob legentium imbecillitatem laudantes Origenem) emendemur senes. Ac deinde ita pergit: Ignosce mihi, quod Origenis eruditionem et studium Scripturarum, antequam ejus hæresim plenius nossem, in juvenili ætate laudavi. Denique, ne lectori ulterioribus sancti Doctoris in hanc rem testimoniis tædium pariam, ibidem, in Origene, inquit, miramur scientiam Scripturarum, et tamen dogmatum non recipimus falsitatem. Neque hic aliquid repono ad famosissimum illud, quod objici solet, et quo tantopere gloriantur Origenis patroni, divi Hieronymi effatum, ex Fragmento Epistolæ ad Paulam supra num. 12 a nobis exhibitum, quoniam omnis, quæ inde*

C oritur, difficultas a Stiltingo nostro tom. ult. Septembris in Vita istius Sancti num. 769 penitus soluta est. Unde colligas, in quo, et quo tempore Origeni faverit S. Hieronymus, eosque corrigas, qui asserere non sunt veriti, hunc Sanctum antea Origenem secutum, postea omnia illius Scripta damnasse: quod utrumque jactabatur olim ab Origenis amatoribus, quodque etiamnum quidam neoterici jactitant, aut certe de Hieronymi mutatione ita loquuntur, ac si ab amore nimio ad extremum odium subito fuisset delapsus.

testimonia

26 Modo, quid de Origene ejusque lucubrationibus sanctus Doctor senserit, paucis proferamus. In Epistola 87 (alias 78) hæc ad Pammachium et Marcellam scribit: Qui parvulum Christum foverant, adultum fidei calore defendunt, ut, qui per illos effugerat Herodis manus, effugiat hæreticum blasphemantem. Et ne dubium sit, quid posterioribus verbis Origenem designet, illico adjicit: Quem Demetrius Alexandri urbe pepulit, toto orbe fugat Theophilus. Tum, quibusdam interjectis, prosequitur:

En, Papa Theophilus toto Origenem arguit libertate hæreticum esse. Ubi cum Origenem toto orbe a Theophilo ob hæresim fugatum, manifeste innuat, atque huic damnationi statutam a Demetrio Origenis expulsionem annectat, pronum est judicare, significatum voluisse Hieronymum, illum pariter ob hæresim a Demetrio Alexandria jussu exulare. Libro 2 Apol. adversus Rufinum, Ergo, inquit, beati episcopi Anastasius et Theophilus et Venerius et Chromatius, et omnis tam Orientis, quam Occidentis Catholicorum synodus, qui pari sententia, quia pari et spiritu, illum hæreticum denunciant populis, fures librorum illius judicandi sunt? Quæ interrogatio aperte negationi æquivalet, indicatque, antistites illos non ob aliena, aut a malevolis ejus scriptis inserta dogmata Origenem condemnasse. Plura dein, nec minus gravia, nec minus manifesta dabit sanctus Doctor, ubi ad libros de Principiis fuerit perventum. Operæ interim pretium erit, quorundam aliorum de Origene sensa investigare.

27 Sanctus imprimis Pachomius, ut liquet ex ejus Vita quam in Opere nostro tom. 3 Maii invenies, tanto præ reliquis Origenem seu ejus Opera prosequatur odio, ut universos, quibus præerat, fratres sollicitius admonere consueverit, ut non solum Origeniana commenta non legerent, sed ne legentibus quidem aurem præberent. Cum autem, ut narrat ejusdem Vitæ auctor, in quodam Origenis volumen casu incidisset, statim illud summa cum indignatione in aquas conjecit, addens continuo, se omnes garrulitates blasphemiarum ejus concrematurum fuisse, nisi scivisset, nomen Dei in eo esse conscriptum. Petrus de Marca in Dissertatione sua de Vigilii Decreto, quam apud Labbeum tom. 5 Con. col. 601 consulat, citat Epistolam synodicam a Sophronio Patriarcha Hierosolymitano, qui ante sextam synodum floruit, ad Sergium Constantinopolitanum datam, in qua profitetur, se amplecti cum ceteris quatuor synodis quintam synodum œcumenicam, quæ confirmat concilium Chalcedonense; tollit vero, et funditus abolet principaliter quidem insanum Origenem. Photius cod. 18 Biblioth. de Origene refert, eum in quinta synodo, lectis prius Actionibus, in quibus tractabatur de famosissimis tribus capitulis, fuisse cum Scriptis suis anathemate damnatum. Hisce denique unicum Orientalis Chronici adjungo testimonium. Sic habet in Demetrio: Sanctus iste Patriarcha sacerdotio amoverat quemdam nomine Origenem, qui astu presbyterium obtinuerat ab episcopo Cæsareæ Palæstinæ; quare reversum Alexandriam noluit recipere (imo damnatum deinde retinere) pater Demetrius, quoniam hæreticus erat. Quæ satis crude in Origenem dicta forte non existimasset Solerius in Patriarchis Alex. num. 124, si cum citatis supra ac deinde citandis contulisset. Verum ad id, quod caput est, convertamur, libros inquam de Principiis, quibus, ut superius num. 24 innui, præcipue videtur tribuenda justa Origenis condemnatio.

28 In his quot monstra errorum, quot Origenis deliramenta (verba hæc sunt Petri de Marca cit.) contineantur, ex superstite etiam nunc lib. 1, cap. 2, num. 10 licet conjicere. Hic enim docet, Deum esse omnipotentem, non quod omnia possit efficere, sed quod potestatem habeat in omnia, quæ sunt. Quod crimen ei objicit Theophilus Alexandrinus in prima Epistola Paschali, et Justinianus imperator ad calcem Epistolæ

ac præsertim  
ab libris de  
Principiis.



AUCTOR  
I. H.

stolæ ad Menam, et ad quod refellendum, vanum Origeni patrocinium præbuisse Halloixium lib. 4 Origen. Defens. Quæst. 6. recte observat illustr. Huëtius lib. 2 Origen. Quæst. 1, num. 2 Auctorem hunc, minime sane Origeni infensum, proderit audire, ita citati libri 2 Quæstionem 3 ordientem : Vulgatum et in scholis receptum Theologicarum disputationum ordinem hic deserimus, assectantes Origenem, cujus ut abnormes fuerunt plurimæ de rebus divinis sententiæ, ita peculiari... divisione tractanda sunt... ergo... rejectis, quæ ad Angelos... aliaque... pertinent, quæstionibus, Origenis de verbi *ἐνανθρωπήσει* et *οὐκ ἐνανθρωπήσει* perscrutemur decreta, si quæ sunt obnoxia reprehensionibus, et animum possunt offendere lectoris orthodoxi. Ac sunt certe, neque pauca, quæ ab ejus ventilata et confutata adversariis, æterna nomini ejus stigmata imposuerunt.

in quos maxime invehitur Hieronymus

- 29 S. Hieronymus, cujus de hisce libris iudicium a me referendum, fui pollicitus, Epist. 127 (alias 16) ad Principiam impia vocat *περὶ ἀρχῶν* volumina, et quæ dum in Latinum vertit, hæreticum illorum auctorem prodidisse se, ait lib. B 1 Apol. contra Rufinum; in ea vero, quam ad Avitum dedit, et quæ est 94 (alias 59) postquam retulerat, sanctum virum Pammachium, ad quem libros illos ex autographo in Latinum translato miserat, ad primam illorum lectionem exhorruisse et reclusisse scrinio, ne prolati in vulgus, multorum animos vulnerarent; sunt enim (ut habet Epist. 41, alias 65) venetata illius (Origenis in his libris) dogmata, aliena a Scripturis, vim Scripturis facientia; hæc scribit : Accipe (Opus de Principiis) quod petisti : sed ita, ut scias, detestanda tibi in eis esse plurima; et juxta sermonem Domini, inter scorpiones et colubros incedendum. Tum expositis proluxa enarratione erroribus, quibus quatuor isti libri scatebant, et in quorum præcipue primo Origenes lingua sacrilega blasphemavit lib. 2 Apol. contra Rufinum, his verbis Epistolam concludit : Quisquis igitur hos voluerit legere (de Principiis) libros, et... ad terram repromissionis pergere, necubi a serpentibus mordeatur, et arcuato scorpii vulnere verberetur, legat prius hunc librum (hanc epistolam.) Acceperat sanctus Doctor translata a Rufino librorum *περὶ ἀρχῶν* exemplaria, et cum de versionis hujus fidelitate ambigeret, ea statim pervolvit, ac deinde cum Græco, quod certe genuinum se tenere existimabat, contulit, et illico animadverti, inquit lib. 1 Apol. cit., quæ Origenes de Patre et Filio et Spiritu Sancto impie dixerat, et quæ Romanæ (id est Catholicæ) aures ferre non poterant, in meliorem partem ab (infideli) interprete commutata. Quæ quidem verba, præterquam quod impiam dicant Origenis doctrinam, maxime etiam contra eos faciunt, qui omnia Origenis Opera vel ab hæreticis, vel certe a malevolis interpolata depravataque, per fas et nefas contendunt. Infinitus sim, si, quid-

quid adversus hoc Origenis Opus hac præsertim Apologia S. Hieronymus complectitur, vel indicare voluero.

30 Neque porro aliter posteriorum temporum et Baronius, scriptores plurimi, quorum unum dumtaxat alterumque citabo, de hac perversa Origenis lucubratione senserunt. Ac Photius quidem, cui secundum Operum Origenis editorem Carolum de la Rue tom. 1, pag. 42 quatuor hosce libros Græce legere seculo etiam ix licuit, in sua Bibliotheca cod. 8 scribit : Lecti sunt Origenis de Principiis libri quatuor. Horum primus De Patre et Filio et Spiritu Sancto agit. Quo in libro plurima blasphemie scribit... Tradit et alia (iisdem in libris) absurdissima, impietatisque plena : animarum migrationes, et animata sidera, pluraque id genus nugatur. Illustrissimus Annalium Ecclesiasticorum parens Baronius ad annum Christi 232, num. 3 quid ipse de libris *περὶ ἀρχῶν* censeat, hoc modo exponit : Porro inter omnes, quos (Eusebius) enumerat Commentarios Origenis, ille præ ceteris densioribus, majoribusque est refertus erroribus, quem de Principiis scripsit. Deinde cum dixisset, Origenem in libris illis philosophum videri voluisse potius, quam E Christianum, subjungit : Vix credi potest, quantum acceptam a majoribus Christianam fidem Commentario illo prodiderit. Unde et hunc numerum ita absolvit : Hæc autem AD JUSTAM DEMETRII IN EUM INDIGNATIONEM de vulgato ab Origene Periarchon sint addita. Ubi nostræ de Origenis damnatione sententiæ manifeste favet; cui et consonant, quæ leguntur sub finem cujusdam Epitaphii a Mabillonio tom. 2 Analect. pag. 660 citati, quod in vetustissimo codice Corbeiensi libris de Principiis præfixum reperit : sic habent :

Sola mihi casum Periarchon dicta dederunt,  
His me conjectum undique tela premunt.

31 Jam vero cum tot sanctorum eruditorumque virorum testimoniis impia, sacrilega, blasphemata in libris maxime de Principiis tradidisse Origenes convincatur, quæ numquam legitur retractasse; cum libros illos ante condemnationem suam elucubrasse constet, ac verisimillimum sit, illos ab eo vel publice auditoribus suis expositos, vel etiam in manus fuisse traditos, unde facile in tot tantarumque impietatum cognitionem vigilantissimus Præsul Demetrius potuerit devenire, nonne tantum non certum est, Origenem ob dogmatum perversitatem a sancto Patriarcha, ac gemina ab eo congregata tum episcoporum, tum sacerdotum inferiorum synodo jure meritoque fuisse damnatum? Quæ opinio tanto ad veritatem accedit propius, quanto minus certior aliqua, ut supra conatus sum ostendere, Origeniani anathematis causa possit adferri. Atque hæc quidem omnia in medium sunt prolata, tum ut Majorum meorum fidem liberarem, tum maxime ut Demetrii æquitatem sanctitatemque nihil ex hoc capite detrimenti passam demonstrarem.

condemnatus  
statuitur.



## DE SS. DIONYSIO EP., RUSTICO PRESBYT.

ET ELEUTHERIO

DIACONO MARTYRIBUS

PARISIIS IN FRANCIA

COMMENTARIUS PRÆVIUS

## § I. Quandonam antiqua Sanctorum Acta, quæ Bosquetus primum edidit, fuerint conscripta.

VEROSIMILIUS  
ANNO CIRCA  
TER CCLXXVI.  
Sanctorum  
Acta, quæ  
Bosquetus  
edidit,

Acta, ab Hilduino composita Rusticoque et Eleutherio juxta a duobus Dionysiis in unum conflatis afficta, in lucem jam dudum a Suario et aliis fuerant emissa, cum tandem etiam, quæ ad hæc contexenda (præmissum Actis S. Dionysii Areopagitæ Commentarium num. 56 videsis) San-Dionysiano isti abbati usui forsân fuerant, alia quæpiam trium sanctorum nostrorum Martyrum, Dionysii videlicet episcopi, Rustici presbyteri et Eleutherii diaconi, Acta primus omnium Franciscus Bosquetus, e prælore Narbonensi Lodovensis seu Lutevensis primum ac dein Monspeliensis episcopus, in Ecclesiæ Gallicanæ, quas, cum prætor adhuc esset, anno 1636 typis Parisiensibus edidit, Historiis, part. 2, pag. 68 et quinque sequentibus e quinque manuscriptorum codicum fide publici juris fecit; eadem autem deinde Michaël Felibianus, Benedictinus Congregationis S. Mauri monachus, in Monumentis authenticis, quæ a contextam a se annoque 1706 Parisiis editam San-Dionysianæ in Francia abbatiæ Historiam adjecit, pag. 163 et binis seqq. ex antiquissimo Claudii Jolii, Cathedralis Parisiensis ecclesiæ canonici, Ms. codice iterum vulgavit. Porro Acta illa tum Hilduinianis, quæ supra in Commentario, Actis S. Dionysio Areopagitæ affictis prævio, sedulo discussi, tum aliis omnibus, quæ, quoquo modo tribus sanctis nostris Martyribus afficta, hactenus prodierunt, certo esse antiquiora, eruditi unanimi consensu omnes fatentur, verum multum abest, ut hosce inter de ætate, qua fuerint conscripta seu adornata, æque conveniat. Alii enim seculo VI, alii contra seculo VII scriptio- nis illorum epocham affigunt. Sunt etiam, qui hanc usque ad Caroli Magni ætatem seu seculum VIII prope elapsam aut adhuc amplius removendam contendunt.

2 Inter eos, qui pro majori memoratis Actis antiquitate attribuenda stant, principem locum facile obtinet Petrus de Marca, Tolo- sanus primum ac dein Parisiensis seculo proxi- me elapso archiepiscopus, in sua de fide in Galliis primum prædicata ad Henricum Vale- sium epistola, quam hic Ecclesiasticæ Eusebii Hi- storix, Latine a se redditæ, præfixit. Audi, qui in hac, quam in §§ diversos ac numeros pro mo- re nostro divisam, ad xxx Junii diem, S. Mar- tiali, Lemovicensium in Gallia episcopo, sacram, in Opus nostrum Papebrochius etiam intulit num. 20 loquatur memoratus ille archiepisco-

pus. Sane, inquit, a Clemente in Gallias Dio- nysium missum fuisse, Beda et Usuardus do- cent (de re hac quid sentiendum, infra dicenda aperient) in suis Martyrologiis; quam traditionem eos hausisse, certum est, ex Actis antiquis Vitæ S. Dionysii, quæ dudum ex Mss. codicibus edidit V. C. et eruditissimus Franciscus Bosquetus, nunc meritissimus episcopus ecclesiæ Monspeli- ensis. Nomen auctoris illius Vitæ deprehendi in codice Ms. Turonensis ecclesiæ, qui complectitur Vitas sanctorum aliquot a Fortunato descriptas, et inter ceteras, Dionysii Parisiensis illam, quæ jam, ut dixi, edita est in publicum. Antiqua itaque, quæ Bosquetus edidit, Dionysii Parisien- sis ac Sociorum ejus Rustici et Eleutherii Acta Venantium Fortunatum (hunc enim per Fortu- natum, de quo loquitur, intelligit) habere aucto- rem, ac proin jam inde a seculo sexto, utpote quo his sanctus Pictaviensis antistes floruerit, con- cinnata fuisse, laudatus archiepiscopus existi- mavit. Nec ab isthac eruditissimi hujus viri opi- nione multum dissentit Hadrianus Valesius; in sua enim, quam de Basilicis, per primos Franco- rum reges conditis, elucubrauit, Disceptatione, cap. 8 Dianysii Parisiensis Acta, de quibus hic nobis sermo, vocat antiquissima, sibi que ea ante Dagoberti I, Francorum ab anno 622 ad annum usque, quo obiit, 538 regis, principatum composi- ta videri, affirmat.

3 Gerardus du Bois in ecclesiæ Parisiensis Hi- storia lib. 3, cap. 6 sub finem, antiqua, jam sæpius laudata, quæ Bosquetus edidit, Dionysii Parisiensis sociorumque ejus Rustici et Eleuthe- rii Acta a S. Cerauno, Parisiensium episcopo, scripta esse posse, insinuat; ut adeo, cum Cerau- nus, uti in Opere nostro ad xxvii, quo de illo jam actum, Septembris diem videre licet, Pari- siensem cathedram inter annum 601 et annum 625 occupavit, haud multum pariter quantum ad ætatem, qua Bosquetiana Dionysii Acta fue- rint contexta, a Petri de Marca opinione, supra jam exposita, alienus sit proxime laudatus eccle- siæ Parisiensis historiographus. At vero alii non- nulli, ac in primis Launoyus, Caroli Magni ætate conscripta aut hac etiam posteriora esse eadem Acta, arbitrantur. Post Carolum, inquit pag. 70 in suo de Valesii Disceptatione supra laudata Judi- cio posterior is auctor, incerti et obscuri scriptores ediderunt Acta martyrum Dionysii, Rustici et Eleu- therii, quæ non ante quis leget, quam ea, ut fabulis aspersa,

F  
et du Bois il-  
ligantur;  
verum, uti a  
Launoyo, qui  
Caroli Magni  
ætate



AUCTOR  
C. B.

aspersa, repudiaverit. *Hæc de antiquis a Bosqueto editis Dionysii Sociorumque martyrum Actis Launoyus, ut certe, cum Carolus (imperator scilicet, cognomento Magnus, de quo loquitur) anno 814 vitam hanc mortalem cum immortalis commutarit, seculo VIII recentiora faciat præfata Acta.*

posteriora  
facit, serius,  
quam con-  
veniat,

4 Verum an recte? Neutiquam sane. *Opinio enim, quæ Dionysium Parisiensem cum Areopagita eundem facit seu confundit, jam dudum, uti in Commentario, posterioris hujus Sancti Actis prævio § 1 et 2 docui, ante seculi VIII finem ac proin etiam ante Caroli Magni obitum erat exorta; cum autem antiquorum, in quorum epocham hic inquirimus, Actorum auctor, si hæc tum primum, cum opinio illa jam esset exorta, concinnasset, alicubi saltem vel verbum, quo huic seu patrocinari sese adversari sese monstrasset, prolaturus indubie fuisset, nec tamen id faciat, dubitandum enimvero non videtur, quin ante opinionis illius ortum seu seculi VIII finem Acta illa conscripserit; imo vero id fecisse illum ante seculum etiam istud medium, rationis fere paritas suadet, cum tunc circiter, uti in Commentario, Actis S. Dionysii Areopagitæ prævio locis proxime cit. docui, exorta fuerit opinio, quæ Dionysium Parisiensem cum Areopagita confundit. Verum, cum certo e jam dictis Actorum Dionysii Parisiensis ac sociorum ejus Rustici et Eleutherii scriptionem serius, quam par sit, Launoyus statuatur, dispiciamus modo, an hanc multo citius seu seculo sexto, septimove, media sui parte nondum provento, tres scriptores alii supra laudati, Petrus de Marca videlicet, Valesius et Gerardus du Bois, rectius consignent. Petrus de Marca, qui, ut verbis supra recitatis prodit, antiquorum, de quibus hic nobis sermo, Actorum scriptionem S. Fortunato, Pictaviensi episcopo, attribuit, seculoque adeo VI, ut jam docui, affigit, non aliam ob causam id facit, quam quod (adi ejus verba, proxime huc transcripta) in Ms. ecclesiæ Turonensis codice, qui, ut ait, aliquot Sanctorum Vitas, a Fortunato descriptas, complectebatur, illa Dionysii Parisiensis Acta seu Vitam invenerit.*

ita a tribus  
illis scripto-  
ribus, utpote  
nec a Fortu-  
nato, cui et-  
iam in Ms.

5 Verum audi, qui in Epistolæ supra laudatæ, in qua idcirco scriptionem illam Fortunato Petrus de Marca adscribit, Dispunctione anno 1659 edita cap. 10, num. 15 Launoyus loquitur. In codice, inquit, de quo vir illustrissimus (Petrus de Marca scilicet, Tolosanus ac dein Parisiensis archiepiscopus) loquitur, multæ continentur Passiones et Vitæ, sed cum venia dixerim, Præter Vitam sancti Hilarii, nulla est, quæ Fortunati nomen præ se ferat; hæc ille primum de Turonensi, in quo Petrus de Marca S. Dionysii Vitam seu Passionem invenit, codice præfatur, tumque Vitarum seu Passionum omnium, quæ in codice illo continentur, accurrato indiculo seu catalogo, quem cum illo vir humanus et doctus Joannes Boëtius Turonicus communicarat, in medium adducto, ac aliquot insuper, qui in dicto codice pariter continentur, Sermonum titulis transcriptis, mox subjungit conceptum sequentibus hisce verbis, Incipit Prologus beati Hilarii episcopi et confessoris Domino suo, et meritis beatissimo Patri Pascentio Papæ Fortunatus, codicis ejusdem initium, ac deinde ita prosequitur: In ceteris (Sanctorum Vitis scilicet seu Passionibus, in dicto Turonensi codice contentis) de Fortunato ne verbum quidem ullum injicitur. Præterea certis argumentis constat, codicem hunc descriptum esse

tempore Rodulfi, Turonensis archiepiscopi, qui D ad annum MLXXX claruit. His ita constitutis, cum vir clarissimus (Petrus de Marca nimirum) dicit, "Nomen auctoris illius Vitæ deprehendi" in codice manuscripto Turonensis ecclesiæ, qui "complectitur Vitas Sanctorum aliquot, a Fortunato descriptas," si per descriptas, idem ac compositas intelligat, perperam omnino intelligit, quia Fortunatus Passiones, Vitas, Sermones hos omnes, qui nominantur in Indiculo, non composuit; si vero per descriptas, idem ac transcriptas intelligat, perperam quoque intelligit, quia Passiones, Vitas, Sermones omnes transcribere non potuit, nisi post annum Christi millesimum septuagesimum vixerit.

6 Ita Launoyus, universas Sanctorum Vitas ac nominatim Bosquetianam S. Dionysii Passionem, quas in Indiculo a se suppeditato enumerat, a S. Fortunato compositas non esse, haud immerito sane contra Petrum de Marca contendens; idcirco enim dumtaxat contrarium eruditissimo huic archiepiscopo est visum, quod eas in ipso Turonensi codice, in quo contentas reperit, sancto isti Pictaviensi episcopo attribuit, existimavit; verum codex ille, uti recitata Launoyi verba, ostendunt, non prius, quam sub seculi XI finem fuit exaratus; ut, etiamsi forte universas dictas Vitas S. Fortunato diserte is adscriberet, remotius tamen a Sancti hujus ætate seu a seculo VI fuerit enatus, quam ut ea in re fidem indubitam mereretur; nec, etsi secus foret, quidquam inde pro dictis Vitis Fortunato vindicandis conficias. Hasce enim sancto huic Pictaviensi episcopo præfatus Turonensis codex neutiquam attribuit; in capite quidem, unde tantummodo, ut contrarium Petrus de Marca opinaretur, est factum, S. Hilarii Vitam seu potius, quo hæc (adi initialia, quæ num. præced. recitari, codicis Turonensis verba) Pascentio, Pictaviensi episcopo, a Fortunato dedicatur, Prologi inscriptionem, Sancti hujus nomine notatam, præfert; verum, præterquam quod hic, haud S. Fortunatus, Pictaviensis episcopus, sed (Historiæ litterariæ Franciæ Scriptores tom. 3, pag. 301 et seq. vide sis) alius homonymus, in Opere nostro ad XVIII Junii jam datus, fortassis sit, huicque, utpote qui dumtaxat perpaucas scripsisse sciatur, nulla veri specie tot, quot in laudato indiculo a Launoyo recensentur, Sanctorum Vitæ possint adscribi, ad solam sibi subjectam, quam vere Fortunatus scripsit, S. Hilarii vitam mox dicta inscriptio refertur; ut, dato etiam, Fortunatum, cujus hæc nomine in Turonensi codice signatur, alium non esse, quam S. Fortunatum, Pictaviensem episcopum, haud tamen huic Sancto idcirco ille Vitas istas omnes ac nominatim S. Dionysii Passionem adscribere sit censendus.

7 At vero, inquit, in Turonensi equidem codice jam sæpius laudato Dionysii aliorumque, quos in hoc Petrus de Marca reperit, Sanctorum Vitis seu Passionibus dicta S. Hilarii Vita seu, quam hujus, ut dixi, Prologus sibi præfixam habet, inscriptio, Fortunati nomine notata, præmittitur. Fateor, sic habet; verum quid tum? Ea ipsi inscriptio una cum subjecta sibi, quam Fortunatus composuit, S. Hilarii Vita duabus S. Meginradi eremitæ, de quo ad XXI Januarii, et S. Hermelandi abbatis, de quo ad XXV Martii apud nos jam actum, Vitis in antiquissimo nostro Ms. Molshemiensi, qui P. Ms. 12 notatur, codice pariter præmittitur, et tamen ad illas, quas et hic alioquin S. Fortunato adscribere foret censendus

hic memora-  
to ecclesiæ  
Turonensis  
codice

F

non attribu-  
untur,



A censendus, in dicto nostro codice non referri memoratam, quæ Sancti hujus nomine signatur, inscriptionem, vel ex eo fit perspicuum, quod, cum e binis jam dictis Sanctis posterior quidem seu S. Hermelandus seculo VIII, prior vero seu S. Meginradus anno demum 863 obierit, neutrius certe Vita a Fortunato, utpote qui non diutius quam usque ad seculi VII initium ætatem produxerit, in litteras queat fuisse conjecta. Jam verò, cum res ita habeat, in Turonensi pariter, qui Petro de Marca præluxit, codice ad Sanctorum ac nominatim S. Dionysii Vitæ, compositæ a Fortunato S. Hilarii Vitæ subjectas, præfatam inscriptionem, utut iis præmissam, non referri, easdemque adeo Fortunato haud attribui, pro indubitato videtur habendum. Atque ita modo, Bosquetianam Dionysii Sociorumque ejus Passionem, quam cum aliquot Sanctorum Vitæ Petrus de Marca in Ms. ecclesiæ Turonensis codice invenit, non adscribi in hoc S. Fortunato, Pictaviensi episcopo, dilucide ostendimus; illam autem re etiam vera sanctum hunc antistitem non habere auctorem, vel ex eo concludendum apparet, quod non tantum non in codice Turonensi sæpissime laudato, sed nec in ullo alio, cui inserta exstat, Fortunato attribuitur.

contexta,

8 Adhæc stylus, quo conscripta est, a stylo, quo, quæ a Fortunato scriptæ noscuntur, Sanctorum Vitæ exaratae sunt, quam maxime discrepat. Hinc Launoyus citato lucubrationis supra laudatæ cap. 10, num. XI in Petrum de Marca ita arguit: Quod... pertinet ac S. Dionysii Acta, quæ Bosquetus juris publici fecit, ea tam non sunt Fortunati, quam non sunt Tullii, quæ Plautus scripsit. Plautinus stylus a Tulliano minus, quam Actorum Dionysii stylus a Fortunati stylo discrepat. Scribendi modus Fortunati se totum prodit cum in aliis Operibus, tum in sancti Germani Parisiensis, tum in Albin Andegavensis Vita, quam monumentis illustravit suis. Profecto et mihi et aliis joculari visus est vir illustrissimus, Petrus de Marca, cum Acta illa Dionysii Fortunato attribuit. Ita hactenus ille, nec sane immerito, uti quisque, qui vel, quæ laudat, S. Albin, episcopi Andegavensis, et S. Germani, episcopi Parisiensis, Acta, a Fortunato certo conscripta atque ad diem XXVIII

C Maii, quo posterior, et ad 1 Martii, quo prior e duobus hisce Sanctis colitur, in Opus nostrum jam illata, cum Bosquetianis Sanctorum nostrorum Actis contulerit, facile comperiet; ut enimvero, hæc Fortunatum non habere auctorem, indubitatum ex omnibus jam dictis apparet minimeque adeo Petrus de Marca, fuisse jam inde a seculo VI exarata, evincat iis, quæ supra allegatis verbis scribit. Examinemus modo, anne, illa ante Dagoberti I principatum seu ante seculum VII medium fuisse contexta, pariter non evincant, quæ Hadrianus Valesius loco supra cit. adducit. Ilæc..., inquit, Passio Dionysii antiquissima, et ante Dagoberti (I scilicet) principatum (in Austrasia hic anno 622, in Neustria vero anno 628 initium accepit) composita mihi videtur, propterea quod basilicæ B. Dionysii, ab eo rege conditæ, nullam mentionem facit.

nec, etsi basilicæ, quam Dagobertus I extruxerit mentionem.

9 Bosquetianam itaque Dionysii ac Sociorum martyrum Passionem ante Dagoberti I, Francorum regis, principatum seu ante annum 622, aut, si mavis, 628 compositam fuisse, idcirco existimavit Valesius, quod nusquam in ea basilicæ, supra sanctorum illorum Martyrum corpora a rege illo de novo a fundamentis conditæ, mentio occurrat.

Octobris Tomus IV.

Verum quid si, basilicam hujusmodi de novo condidisse Dagobertum, eamus inficias? Sane, anne hos is princeps fecerit, haud omnino, uti ex infra dicendis patescet, est certum, nec, etsi, rem secus habere, gratis etiam dederimus, Valesius hinc, quod vult, conficiat. In dicta enim, quam Commentario huic subnectam, Sanctorum Passione sequentia isthæc num. 12 leguntur verba: Antedicta... materfamilias,.... cum primum persecutionis tepuisse vidit fervorem, locum tantorum Martyrum ossa asservantem... requisivit, atque inventum eminentis mausolei constructione signavit. Unde postmodum Christiani basilicam supra Martyrum corpora magno sumptu cultuque eximio construxerunt; quid ni autem per basilicam hic memoratam intelligi queat ecclesia, quam Dagobertus I, Francorum rex, supra S. Dionysii Sociorumque martyrum sepulcra de novo a fundamentis extruxerit? Ut quod sentiam, apertius edicam, mihi enimvero vel hanc re etiam vera per basilicam, proxime recitatis Passionis Dionysianæ verbis memoratam, posse intelligi, vel certe, si secus sit, esse hanc Dagoberti ætate anteriorem, concludi inde non posse, indubitatum videtur; quam merito autem ita existimen, ex iis, quæ jam nunc subdo, patescet. S. Genovefa virgo, de qua id III Januarii diem, cultui ejus sacrum, in Opere nostro actum, in S. Dionysii, honorem, uti ambæ ibidem a nobis editæ illius sanctissimæ virginis Vitæ cap. 4 docent, basilicam sub seculi V finem extruxit; hanc autem sat magnam magnificamque ac cum præcipuis Galliarum ecclesiis comparandam fuisse, liquet ex iis, quæ Gregorius Turonensis, anno 595 vita functus, tum lib. de Gloria Mart. cap. 72, tum Hist. lib. 5, cap. 33 et 35 memoriæ prodit de Dionysiana sui temporis ecclesia, quam ab ecclesia, per S. Genovefam adificata, diversam non fuisse, eruditi unanimi consensu omnes admittunt.

10 Hisce ita positis, quæro modo, anne per basilicam, quam Christiani supra S. Dionysii Sociorumque martyrum corpora magno sumptu cultuque eximio construxisse in Bosquetiana Dionysii Passione proxime recitatis verbis dicuntur, intelligi etiam nequeat, quam jam memoravi, ecclesia, per S. Genovefam extructa. Si, hanc per illam intelligi posse, respondeas, quæro pariter, cur idem de ecclesia, quam Dagobertus de novo, cum erecta a S. Genovefa ecclesia fuisset collapsa, a fundamentis extruxerit, asseverari non possit, cumque nulla prorsus, ob quam unum potius, quam aliud adstruatur, ratio solida assignari queat, enimvero, si per basilicam, in Dionysiana Passione supra huc transcriptis verbis memoratam, ecclesia, a S. Genovefa extructa, queat intelligi, pariter per illam posse intelligi ecclesiam, quam Dagobertus de novo ædificavit, indubitatum apparet, et vel sic argumentum, quo Bosquetianam Dionysii Passionem Dagoberti ætate anteriorem Valesius supra recitatis verbis facit, omnino elumbe atque enerve evadit; si autem, quod basilicam, in Bosquetiana Dionysii Passione memoratam, haud diu admodum, postquam persecutiones, ab ethnicis Romanorum imperatoribus in Christianos motæ, finem accepissent, quartoque adeo seculo, media sui parte nondum elapso, ædificatam fuisse, forte existimes, per illam pariter non posse intelligi ecclesiam, a S. Genovefa extructam, reponas, certe ex eo, quod per eandem nec ecclesia, quam Dagobertus extruxerit, intel-

quod tamen forte secus habet, haud instituerent, Dagoberto idcirco



AUCTORE  
C. B.

*ligi queat, sacrique adeo illius ædificii mentio in Bosquetiana Dionysii Passione non fiat, haud esse hanc Dagoberti I ætate anteriorem faciendam, fatearis, necesse est.*

anteriora  
facienda, ri-  
tius, quam  
par sit, ser-  
pta statuun-  
tur,

11 Cum enim hactenus Passionem illa seculo IV seu ædificata per S. Genovesam SS. Dionysii ac Sociorum martyrum basilica posteriorem eruditi omnes fecerint, majorem sane eidem Passioni antiquitatem contra communem horum omnium consensum perperam idcirco attribuas, quod ædificata a S. Genovesa ecclesiæ mentionem, quam facile non una de causa omiltere potuit, haud faciat; quod cum ita habeat, nec posito, quod ecclesiæ, quam Dagobertus exstruxerit, mentio in Bosquetiana Dionysii Passione haud fiat, recte huic antiquitatem, quæ Dagoberti ætate major sit, attribuas, cum factum pariter non uno ex capite facile esse possit, ut Passionis auctor mentionem ecclesiæ seu basilicæ præfata, utut ætate sua jam exstantis, facere omiserit. Ex omnibus porro jam dictis fluit, ut per basilicam, quam Christiani supra SS. Dionysii Sociorumque Martyrum corpora magno sumptu cultuque eximio construxisse in

- B Bosquetiana Sanctorum nostrorum Passione dicuntur, vel ecclesia, quam Dagobertus exstruxerit, intelligatur, vel, si secus sit, esse Passionem illam ætate Dagoberti anteriorem, inferri inde non possit; ut adeo, omnibus sedulo jam expensis, nec Valesius, jam inde a seculo VII, media sui parte nondum propecto, Passionem eandem fuisse conscriptam, evincat, gratis etiam dato, basilicam supra sanctorum Martyrum corpora de novo a Dagoberto fuisse exstructam. Quod porro a supra laudatum, qui et ipse, ut docui, Bosquetianæ Sanctorum Passionis Scriptionem seculo VII nondum medio consignat, ecclesiæ Parisiensis historiographum jam spectat, hic quidem illam, ut pariter jam docui. S. Cerauno, Parisiensium antistiti, inter annum 601 et annum 625 vita functo, adscribit; verum nullam prorsus, qua impulsus id fecerit, rationem allegat, neque etiam ulla vel in speciem solida assignari posse videtur. Tam is itaque, quam Petrus de Marca et Valesius, citius, quam par sit, Bosquetiana Sanctorum Acta statuit conscripta; quam autem id verum sit, luculentius adhuc patescet ex iis, quæ jam
- C nunc adducam pro definiendo tempore, quo illorum scriptio verosimilius evenit.

cum autem  
illorum au-  
ctor, uti ver-  
ba hic reci-  
tata producit  
Parisensem

12 Bosquetiana Sanctorum Acta seu Passio, in varios pro more nostro numeros divisa, num. 5 de civitate Parisiensi, cum ad eam Dionysius Evangelium promulgaturus accessit, sequentem loquitur in modum: Tunc memorata civitas, et conventu Germanorum, nobilitate pollebat, quod esset salubris aëre, jocunda flumine, fecunda terris, vineis uberrima et arboribus nemorosa, constipata populis, referta commerciis; ac deinde de Dionysio, Parisiensibus Christum annuntiante, num. 6 sic habet: Miroque modo inermi Viro non valebat plebs armata resistere; sed subdebat se illi certatim Germaniæ cervicositas, et jugum Christi suave imponi sibi areta cordis compunctione poscebat. Civitatem itaque, ad quam Dionysius, divini præconis munere functurus, venit, Germanis, illam tum inhabitantibus, tum commercii exercendi causa frequentantibus, tum affluxisse, Passionis auctor locis citat. indicat; cum autem id falsum e dicendis sit, hinc quoddam illi Sancti cujuspian, qui medio ævo circa Rhenum vixerit, Vitæ exemplar præluxisse, ex eoque partim civitatis Parisiensis hujusque incolarum, quam suppeditat,

descriptionem mutuatum esse, dominus le Beuf, D ecclesiæ Autissiodorensis canonicus et succentor, in novis suis in Bosquetiana Dionysii Acta Observationibus, anno 1739 Lutetiæ vulgatis, suspicatur, verum auctorem illum, si, quam suppeditat, urbis Parisiensis descriptionem e Sancti, qui medio ævo prope Rhenum vixerit, Vita Passione deprompsisset, non fuisse saltem, quæ in hac sitæ ad Sequanam Parisiensi civitati non congruere putasset, nomina propria mutaturum, parum admodum verosimile apparet. Licet is, qui Vitam S. Alberti, abbatis Gambrensis, scripsit, libellum de gestis beati Ebrulfi, Ulicensis abbatis, præ oculis habuerit, omniaque fere, quæ de posteriori hoc Sancto memoriæ in illo prodita invenit, ad S. Albertum (ad Annalium Benedictinorum lib. IX, num. XI Mabillonium) per imposturam transtulerit, nomina lamen propria, quæ argumento suo non quadrare animadvertit, mutavit.

13 Idem etiam, uti ipsemet laudatus dominus le Beuf in Observationibus suis proxime citat. docet, astute fecit ecclesiæ Arelatensis concellarius seu scholasticus, qui, quæ de S. Germano, Autissiodorensi episcopo, per Constantium presbyterum litteris mandata reperit, S. Trophino, Arelatensium apostolo, per fraudem applicuit. Nec ex aliis impostoribus bene multis, qui, non secus ac duo jam recensiti, unius Sancti Acta ad alium transtulerunt, invenire est adeo stolidum seu incautum vel unum, qui in iis nomina propria, quæ fraudem suam fallaciamve prodere nata nosset, non mutavit. Quod cum ita sit, solumne antiquæ SS. Dionysii ac Sociorum martyrum Passionis auctorem adeo amentem ac stupidum futurum fuisse, arbitremur, ut, si Sancti cujuspian, qui medio ævo prope Rhenum viasset, seu Acta seu accepta ex hisce Fragmenta SS. Dionysii ac Socii martyribus applicuisset, occurrentia in iis Germanorum et Germaniæ nomina propria, quæ civitati, Evangelicæ per Dionysium prædicationis campo, haud quadrarent fraudemque adeo seu furtum detegere fuissent nata, non mutasset? Id enim vero parum admodum credibile mihi apparet, hincque ex Germaniæ et Germanorum, quæ in Bosquetiana Dionysii ac Sociorum martyrum Passione occurrunt nominibus propriis, non id, quod vult laudatus le Beuf, sed Germanis, Parisios partim inhabitantibus, partim mercaturæ exercendæ causa non raro ad-euntibus, civitatem illam tunc, cum Passionis auctor floreret, affluxisse, concludendum apparet. Cum enim, civitatem Parisiensium, dum ad eam S. Dionysius venit, Germanorum conventu frequentia celebris exstitisse, Sanctorum nostrorum biographus haud obscure, utut perperam, verbis num. 12 recitatis significet, nec isthæc, ut jam docui, e Sancti cujuspian, qui prope Rhenum habitavit, Passione seu Vita, retentis etiam, quæ in hac occurrebant, Germaniæ et Germanorum nominibus propriis, mutuatus sit, proximum est, ut litteris ea commendasse illum dicamus, quod tunc, cum Sanctorum nostrorum Acta seu Passionem scriberet, Lutetia Germanis, civitatem hanc tum inhabitantibus, tum commercii causa frequenter adeuntibus, abundavit.

14 Sed hæc de re illa sufficiant; ad id, quod huc potissimum spectat, jam veniamus. Cum e mox dictis Parisiensis civitas, dum Sanctorum nostrorum biographus floreret, Germanis afflueret, isque simul, civitatem eandem etiam tunc, cum ad eam Dionysius, Evangelium annuntiaturus, venit, Germanorum conventu frequentia-

in qua, cum  
is floreret,  
Germani fre-  
quentes exi-  
terint,  
E

F

civitatem et-  
iam tunc,  
cum Diony-  
sius ad eam  
accessit, gen-  
te illo,

que



**A** que nobilem exstitisse, disertè tradat, consecrarium est, ut, certo quidem non ante seculum VI, verosimillime autem non nisi post seculum VII, media sui parte aliquamdiu jam propectum seu sub posterioris hujus seculi finem sequentisve initium Sanctorum nostrorum Passionem litteris mandarit. Res e jam nunc dicendis patescet. Hadrianus Valesius lib. 6 Rerum Franciarum ad annum 511 sic scribit: Genovefam natione Francicam fuisse, nomen Germanicum docet, compositum ut Genobaldus, Marcovefa, sive ejus majores a Romanis bello capti, et in vico agri Parisiaci Nammetoduro vel Nemptodoro collocati fuerant, sive sponte, patria relicta, ibi consederant, atque inter Gallos Gallicis moribus et ritibus assuescendo cultum idolorum Christiana religione mutaverant. Ita ille: qui profecto, qua ratione, ut sanctissima Parisiensium patrona, nomine Germanico Genovefa appellata nationeque Franca, in Galliis, Romanorum imperio subjectis, natales nancisceretur, factum esse possit, non ita, ut verbis recitatis facit, exposuisset, si seculo V, quo Sancta illa celeberrima nata est, Germanis affluxisse vel Parisios vel agrum Parisiensem, credidisset. Et vero frequentes seu Parisiis seu in agro Parisiensi Germanos jam inde a seculo V, nedum citius, exstitisse, nihil omnino suadet, nec ullum hactenus, qui id contendat, eruditum invenire licuit.

quod tamen  
seculo de-  
mum seculo  
factum.

15 Verum, anne, ut frequentes ibidem Germani exstiterint, seculo VI tandem haud factum? Chlodoveus I, Francorum rex, cum post partem de Siagrio, Romanorum duce, aliisque non paucis victorias plurimasque Galliarum urbes ac regiones sibi subactas Gothis etiam cladem internecinam, Alarico eorum rege interfecto, in campis Vogladensibus intulisset, itaque suo imperio Aquitaniam adjecisset, Parisios, unde contra Gothos fuerat profectus, anno 508 est regressus, regni sui sedem esse urbem illam jussit, ut Gregorius Turonensis lib. 2 Hist. Franc. cap. 28 testatur, de Chlodoveo, Turonas, jam superatis in pugna Vogladensi Gothis, ad S. Martini sepulchrum profecto, ita ibidem scribens: Egressus Chlodoveus Turonis Parisiis venit, ibique cathedram regni sui constituit; cum autem ex quo Clodoveus I regni sui sedem Parisiis constituit, maxima incrementa, ut Valesius supralaudatus alique non pauci docent, civitas illa acceperit, tunc verosimillime, ne dicam indubie, Parisios Germani paulatim non pauci, seu loci amantate lucrique spe allecti, seu Chlodovei ejusque successorum, qui regiones Rheno adjectas, aliosque plures Germaniae tractus sub ditione sua tenebant, jussu eo translatis, migrarint; adeo ut, etsi quidem Germani vel nulli vel certe pauci admodum dumtaxat sedem Parisiis seculo V habuerint, verosimillime tamen factum sit, ut sub seculi proxime sequentis finem aut etiam paulo citius ea multitudine, quam Passionis Dionysianae auctor indicat, praefatam civitatem, ad hanc etiam e gente illa non paucis mercaturae exercendae causa haud raro venientibus, habitarent.

affluxisse  
scribat, inde  
ante seculi  
VII finem  
continuatis  
non esse,  
concluditur.

16 Porro cum haec ita habeant, ex eo quidem, quod, ut jam docui, Germani Parisiis frequentes ante seculum VI haud fuerint, idque tamen ibidem, cum Passionis Dionysianae auctor floreret, habuisse locum, sit necesse, consecrarium est, ut illam certe is ante seculum VI haud concinnarit; ex eo autem, quod demum e jam dictis sub seculi VI finem aut paulo dumtaxat citius frequentes Parisiis Germani exstiterint, idque tamen ibidem jam inde etiam a tempore, quo fidei luce civitatem

illam Dionysius illustravit, obtinuisse locum, Sanctorum nostrorum Passionis auctor haud obscure supra recitatis verbis perhibeat, consecrarium est, ut is lucubrationem illam non citius, quam vel sub seculi VII finem vel VIII nonnihil forte etiam propecto adornarit. Parisiensis enim civitas a Germanis non paucis, uti modo monstravi, inhabitari mercaturaeque exercendae causa frequentari seculo demum VI primum coepit; id autem cum Bosquetianae Dionysii ac Sociorum martyrum Passionis auctor, utpote qui, civitatem illam jam inde a seculo I seu jam tum, cum ad eam, ut vult, S. Dionysius venit, Germanis affluxisse, non obscure e jam dictis doceat, certissime ignorarit, et tamen, si vel ipso seculo VI vel paulo dumtaxat serius floruisse, ignoraturus verosimillime haud fuisset, proximum est, ut illum, si non paulo serius, certe non citius, quam seculo VII senescente octavo ineunte floruisse Sanctorumque nostrorum Passionem concinnasse, statuamus. Atque ita modo, quo haec tempore ab auctore suo fuerit conscripta, tam prope, quam per pauca, quae ad hoc definiendum complectitur, indicia fas fuit, determinavimus; nunc qua is fide polleat, § seq. examinare aggredimur.

E

§. II. Bosquetiana Acta qua fide seu auctoritate polleant, et qua ratione cuncta, quae ad Sanctos spectant, sint tractanda.

Auctorum Bosquetianorum auctor nonnulla de fonte, e quo, quae de Sanctorum martyrio dicturus est, hauserit, in Prologo praefatus, mox sese, qua ratione locus, qui S. Dionysii patrocinio gaudet, seu pro patrono Sanctum hunc habet, sacrum illius corpus obtinere meruerit, explicaturum indicat. Qualiter... inquit num. 2, Cultorem Domini (S. Dionysium scilicet) locus, ejus gaudens patrocinio, habere promeruit,.... explicemus. Adhuc, nonnullis de duobus aliis Galliarum apostolis, S. Saturnino Tolosano videlicet et S. Paulo Narbonensi, num. 4 praemissis, mox, ut ad argumentum suum perveniat, sequentem loquitur in modum: Dum ergo ad peculiaris\* Patroni gesta suscepti officii tendit obsequium; e binis autem huc jam transscriptis textibus, Actorum auctorem, et in S. Dionysii monasterio scripsisse, et pro peculiari patrono Dionysium habuisse, monachumque adeo aut etiam abbatem San-Dionysianum exstitisse, existimavit in novis suis in antiqua seu Bosquetiana S. Dionysii Acta Observationibus supra laudatus dominus le Beuf, in illius etiam opinionis suae confirmationem adjungens, seculis VII et VIII, quorum altero, ut jam docui, dictorum Actorum auctor floruit, San-Dionysianos in Francia monachos positum habuisse in more, ut S. Dionysium, si hic forsitan in Scriptis, quae elucubrabant, commemorandus esset, peculiaris seu singularis patroni sui nomine distinguerent.

Sanctorum  
biographus,  
qui an in mo-  
nasterio San-  
Dionysiano  
scripserit

F

\* Bosquetus  
peculiaria

18 Verum Actorum auctor, dum loci, cujus Dionysius esset patronus, mentionem in priori e duobus jam datis textibus facit, nihil omnino, quo sese illius seu incolam seu inquilinum fuisse, dubium utcumque

monachusque  
ibidem, ut  
vult le Beuf,  
exstiterit, est



AUCTORE  
C. B.

utcumque insinuet, in medium uspiam adducit; etsi autem peculiaris seu singularis patroni nomine in secundo ex iisdem textibus Dionysium distinguat, haudquaquam pronomine possessivo seu mei seu nostri afficit Patroni nomen. Hinc porro jam fit, ut, Actorum auctorem in San- Dionysiano monasterio scripsisse, huiusque seu monachum seu abbatem exstitisse, minime certum atque indubitatum efficiant, quæ allegat in Observationibus suis mox laudatis dominus le Beuf. Verum, etsi id ita habeat, nec uspiam etiam, quod sibi nomen fuerit, Sanctorum nostrorum biographus insinuet, non pauca tamen, e quibus quam fidem mereatur, colligas, lectori suppeditat. Ac primo quidem in Prologo ita loquitur: Hac ergo consideratione (divini scilicet adfuturi auxilii) audaciam nimie temeritatis assumens, quæ longo temporis fuerant obumbrata silentio, ipsius Divinitatis auxilio suscepta sunt revelanda; quia, ut habet testimonium veritatis, plus fidelium sunt relatione comperta, quam probentur ad nos lectione transmissa. Unde non sine

B certa æstimatione cognoscitur, quod novitas adhuc credentium populorum, gentilium crudelitate conterrita, formidavit scribere, quod tamen gaudebat, Dei famulos meruisse; cum sine dubio iudicentur scripta, quæ fidelium sermo testatur impleta. Credendum enim de his est, et, abstersa dubietatis nube, totis viribus confitendum, eos, qui pro confessione Domini ac Dei nostri digni fuerunt subire martyrium, etiam ampliora tolerare valuisse, quam videtur succedentibus ætatibus relatio, per populos transmissa, recollere.

auctoris  
æqualis fi-  
dem specta-  
tis iis, quæ  
ipse met scri-  
bit haud me-  
retur,

19 Secundo, paucis dumtaxat adhuc post hæc subministratis verbis, sic scribit: Qualiter enim cultorem Domini locus, ejus gaudens patrocinio, habere promeruit, quomodo aliorum Sanctorum vinetum illi agnoverimus fuisse consortium, sicut fidelium relatione didicimus, ipsorum juvenamine Martyrum, quantum de se scire tribuunt, explicemus; hisce autem, quæ in duobus huc jam transcriptis textibus continentur, verbis ipse met fatetur, sese Sanctorum Acta, non e jam scripta Historia, sed e communi, quæ, cum scriberet, obtinebat, fama fideliumve traditione seu relatione commendasse litteris, idque non prius, quam cum longissimum temporis spatium a Sanctorum martyrio jam esset elapsum; ut enimvero, spectatis etiam iis, quæ ipse met scribit, neutiquam sibi auctoris seu æqualis seu subæqualis auctoritatem fidemve adjungat, maxime cum e supra dictis non citius, quam seculo VII senescente aut etiam VIII nonnihil inchoato floruerit, seseque proinde ad quatuor ut minimum seculo extendat longissimum illud temporis spatium, quod, priusquam manum scribendis Sanctorum Actis admoveret, seculi III fine circiter seu ab illorum, quod ex infra dicendis epochæ huic innectendum, martyrio effluxit. Michael Felibianus in erudita, quam scriptæ a se monasterii Sandionysiani Historiæ præmisit, Dissertatione § I paulo post medium contendit, Bosquetianæ Sanctorum nostrorum Passionis potius, quam S. Genovefæ Vitæ, fidem esse adhibendam in iis, quæ ad S. Dionysium spectant. Verum cum idcirco potissimum id velit, quod eodem, quo Vita S. Genovefæ fuit contexta, seculo VI Bosquetianam Sanctorum Passionem adornatam, existimet, hæcque ejus opinio a vero, ut modo probavi, aliena sit, non est, cur nos hic scriptor ille moretur.

20 Nec est etiam, cur, id faciat epistola, sub annum 836, uti in Commentario, Actis S. Dionysii Areopagitæ prævio, docui, conscripta, qua Ludovicus Pius imperator Hilduino, Saulionysiano tunc abbati, in manlatis dedit, ut, quæcumque sparsim de S. Dionysio, Parisiensi antistite, quem cum Areopagita eundem pulabat, in variis seu Græcis seu Latinis documentis memoria prodita invenisset, in compendium, nova cum in finem lucubratione adornata, contraheret; etsi enim is princeps documentis illis Passionis Dionysianæ libellum accenseat, anne tamen Bosquetianam Dionysii Passionem per hunc intelligat, plane est incertum, et, quamvis secus foret, nihil omnino, quod libelli illius antiquitatem fidemve commendare natum sit, in præfata epistola occurrat, uti apud Surium, qui hanc ad 1x Octobris diem collectis a sese Sanctorum Actis inseruit, videre licet. Aliqui quidem, quo Dionysianæ per Bosquetum vulgatæ Passionis, quam cum dicto Passionis Dionysianæ libello eadem faciunt, pretium extollant, a Ludovico imperatore sub monumentis antiquis, quæ Hilduinum ex ecclesiæ Parisiæ archivo depromere jussit, memoratum libellum esse comprehensum, affirmant; ast, ut patescat, quam certo a veritate illi in hac sua assertione aberrant, ipsamet verba huc spectantia, quibus, quod dictum, princeps ille in dicta epistola Hilduino præcepit, transcribo. Idcirco... monere te volumus, ut quicquid de ejus (Dionysii) notitia ex Græcorum historiis per interpretationem sumptum, vel quod ex libris, ab eo patrio sermone conscriptis, et authoritatis nostræ jussione ac tuo sagaci studio interpretumque sudore in nostram linguam explicatis, huic negotio inseri fuerit congruum, quodque etiam in Latinis conciliis jam inde habes inventum, adjunctis eis, quæ in libello ejus passionis continentur, nec non et illis, quæ in tomis vel chartis vetustissimis armarii Parisiæ ecclesiæ, sacræ videlicet sedis suæ, prolatis inveneras, et obtutibus nostræ serenitatis ostenderas,.... in corpus unum redigas.

21 Talia sunt, quæ, ut insinuavi, huc spectant, Ludovici Pii verba; per quæ certe abs hoc Passionis Dionysianæ memoratum libellum neutiquam sub monumentis, quæ is princeps ex ecclesiæ Parisiæ archivo ad novam de S. Dionysio lucubrationem contexendam depromere Hilduinum jussit, fuisse comprehensum, omnino fit perspicuum, uti nemo non fatebitur, qui præfata hucque jam transcripta verba vel perfunctorie expenderit. Sive itaque per Passionis Dionysianæ libellum, in dicta Ludovici Pii epistola memoratum, intelligatur, sive non intelligatur Bosquetiana Dionysii Passio, nihil omnino ad hujus pretium epistola illa, quo morari amplius nos hic debeat, adjungit. Dominus le Beuf, sæpius jam laudatus, qui idem, quod jam dixi, de memorato Passionis Dionysianæ libello dictaque, in qua hic forsitan recensetur, Ludovici ad Hilduinum epistola sentit, non pauca præterea alia in novissimis in Bosquetiana Dionysii Acta Observationibus in medium, quo horum fidem eleve, adducit; verum hac e longissimo temporis spatio, quo auctor a Sanctis rebusque ad hosce spectantibus remotus vixit, infidaque, e qua has litteris mandavit, fama popularive traditione satis superque jam infirmata, ea omnia aut certe præcipua, quæ istum in finem laudatus scriptor allegat, non in prævio hocce Commentario, sed in Annotatis, quæ Actis, huic subdendis, pro more nostro

nec quidquam  
ad hanc mo-  
menti e Lu-  
dovici Pii

ad Hildu-  
inum epistola  
accedere osten-  
ditur,

F



A nostro subnectam, adducturus sum; hæc autem, non prout primum (adi, quæ num. 1 dicta sunt) a Francisco Bosqueto, Mospeliensi episcopo, fuere vulgata, sed prout secundo, Michaële Felibiano, Benedictino monacho, curante, emendatius prodire in lucem, iteratis typis recudere est fixum.

ordoque, quo  
quæ ad San-  
ctos spectant  
sint tractan-  
da, exponi-  
tur.

22 Ut porro tam quæ ante, quam quæ post id, quod facturum me jam dixi, præstiturus adhuc sim, sicque omnem, quo, quæ ad Sanctos nostros spectant, tractaturus sim, modum ac ordinem modo etiam exponam, quæcumque de Sanctis nostris rebusque ad eos spectantibus seu in Actis edendis seu in aliis quibuscumque litterariis monumentis, seculo VIII, quo circiter, ut docui, exarata illa sunt, anterioribus, memoriæ prodita inveniuntur, ea omnia in prævio hocce Commentario discutiam, quæ vero in lucubrationibus scriptisve quibuscumque seculo VII posterioribus narrata gestaue simul post hoc sunt, ea omnia in duabus, quas Actis edendis subjungam, Appendicibus examinabo; ac in harum priori quidem generaliter de iis omnibus, quæ ad Sanctorum nostrorum a seculo VIII

B cultum, reliquias, miraculaque spectant, tractabo; in posteriori vero examinabo singularem controversiam, qua, an in San-Dionysiano in Francia monasterio S. Dionysii, Parisiensis episcopi ac martyris, corpus hodieque asservetur, an contra id, jam inde a seculi IX fine furto subreptum atque e Francia in Bavariam ab Arnulpho imperatore translatum, Ratisponense S. Emmerammi in Bavaria monasterium possideat, disceptatum ab eruditis jam dudum fuit modoque adhuc disceptatur. Rem ipsam aggrediamur.

§ III. Quamnam S. Dionysii Sociorumque ejus in Galliam missioni epocham Bosquetiana Acta assignent, et an, eam amplectendam esse, vel hæc, vel datum Apostolis de fide ubique prædicanda præceptum, vel denique generales quædam Patrum assertiones evincant.

C

Sanctorum  
Acta, utpote  
quæ, prout  
a Felibiano  
sunt edita, in  
hic adductis  
de Dionysio

Antiqua SS. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii Acta, prout primum a Bosqueto Ecclesiæ Gallicanæ Historiarum part. 2, pag. 68 et quinque seqq. e quinque Mss. optimæ notæ codicum fide edita fuerunt, num. 5 sic habent: Sanctus igitur Dionysius, qui, ut ferunt, a successoribus Apostolorum Verbi divini semina gentibus eroganda suscepit, . . . . Parisios, Domino ducente, pervenit; cum autem per Apostolorum successores, a quibus Dionysium in Galliam seu Parisios Evangelii annuntiandi causa missum fuisse, verbis hisce traditur, Romani Pontifices, tam qui III aut IV, quam qui I Ecclesiæ seculo floruerunt, possint intelligi, nec alibi, quandonam Dionysius in Gallias missus fuerit, præfata Acta distinctius edoceant, consecrarium est, ut, si illorum, quam jam suppeditavi, lectio genuina sit, nullam eorumdem auctor anonymus definitam S. Dionysii ac

Sociorum ejus in Gallias missioni epocham assignet, utque proinde hanc non magis seculo I quam III aut IV affigat. Verum pro verbis, quæ ex dictis Sanctorum Actis, prout a Bosqueto primum fuere vulgata, jam recitavi, in horum emendatiori, e qua et ego illa, ut jam monui, Commentario huic subjecturus sum, editione, a Michaële Felibiano curata, sequentia isthæc num. 5 leguntur: Igitur sanctus Dionysius, qui, tradente sancto Clemente, Petri Apostoli successore, Verbi divini semina gentibus eroganda suscepit, quo amplius gentilitatis fervere cognovit errorem, illuc intrepidus et calore fidei inflammatus accessit, ac Parisios, Domino ducente, pervenit; genuinam autem esse hanc lectionem, seu re etiam vera, quod ea significatur, anonymum Actorum auctorem significare voluisse, verosimilius apparet.

24 Ea sedet sententia primo quidem, quod in aliquo saltem e quinque Mss. optimæ notæ codicibus, e quibus Acta illa Bosquetus edidit, fuerit etiam eadem lectio ab eruditissimo hoc scriptore reperta, uti ex nota marginali, iis apposita, qua alias, Qui tradente beato Clemente, Petri Apostoli successore, legi indicat, concludendum videtur; deinde vero, quod in plerisque iisque antiquioribus Actorum illorum exemplaribus, quæ supra sæpissime jam laudatus dominus le Beuf præ oculis habuit, quæque octingentorum aut etiam nongentorum annorum ætatem præferbant, scriptor ille, uti ipsemet in novis suis in Bosquetiana Dionysii Acta Observationibus pagg. 45 et 49 affirmat, pariter invenerit: Igitur S. Dionysius, qui, tradente S. Clemente, Petri Apostoli successore, Verbi divini semina gentibus eroganda suscepit, . . . . Parisios, Domino ducente, pervenit. Adhæc Actorum auctor, priusquam de S. Dionysii ad civitatem Parisiensem accessu sermonem instituat, nonnulla de SS. Saturnino et Paulo præfationis in modum præmittens, ambos hosce Sanctos, quorum alter Tolosanum, alter Narbonensem ecclesiam fundavit, ab ipsismet Apostolis consecratos fuisse episcopos, non obscure indicat, ut verborum, quibus utitur, contextum vel utrumque expendenti patescet; id autem cum ita habeat, ac, spectato, quem tenet, narrationis modo, una cum duobus dictis sanctis antistitibus aut certe haud dudum post hosce in Galliam venisse S. Dionysium, insinuare videatur, F est sane, cur vel idcirco hujus in amplissimam isthanc Romani imperii provinciam missionem S. Clementi Papæ I, qui Apostolorum ætati proximus fuit, adscripsisse credatur. Omnibus itaque sedulo expensis, antiquorum Dionysii Actorum lectio, quam e Felibiani horum editione num. 23 exhibui, pro genuina, ut apparet, verosimilius est habenda. Hinc porro jam consequitur, ut Actorum auctor, S. Dionysium in Gallias a S. Clemente Papa I ac proin seculo I, quo is Ecclesiæ præfuit, missum fuisse, significare verosimilius voluerit, reque etiam ipsa per lectionem illam significarit.

25 Verum an eo seu antiquis, quæ scripsit, Actis standum hic certo est? Supra sæpissime laudatus dominus le Beuf in novis suis in antiqua illa Dionysii Acta Observationibus non pauca, quæ horum fidem atque auctoritatem plurimum elevant, in medium, ut jam supra monui, adducit, ac tandem concludit, ex omnibus, quæ adstruunt, certum duntaxat esse, diversa Dionysium pro Christo subisse supplicia, capiteque tandem fuisse truncatum. Launoyus, etsi quidem nihil, ob quod merito

verum epo-  
cham, quam  
ita eventui  
illi assignat,  
certam face-  
re haud  
queunt.



AUCTOR  
C. II.

merito Acta illa magnopere carpenda videantur, alleget, ea tamen nullo habet in pretio. Verum quocumque demum loco sive apud duos illos scriptores sive apud alios quoscumque fuerint, satis superque, quæ supra de eorum ætate disserui, ostendunt, tuto ex iis tempus, quo Dionysius in Gallias venerit, determinari non posse. Cum enim (adi § 1) non prius, quam vel seculo VII senescente vel VIII, nonnihil forte etiam prorecto, fuerint conscripta, certeque non serius, quam seculo tertio ad finem jam inclinante Dionysius martyrii palmam, uti ex infra dicendis patescet, fuerit adeptus, Actorum auctor a tempore, quo id ac proin Sancti nostri in Gallias missio evenit, quatuor ut minimum, imo vero, si hæc, uti is vult, Clementi I Papæ adscribenda sit, sex amplius seculis vixit remotus. Quod cum ita sit, longius certe ab eventu illo absuit, quam ut epocham, quam ei e populari tantum (neque enim, uti e supra dictis liquet, in rem suam quid aliud adducit) relatione, infidæque adeo fama assignat, certam atque indubitatam sola sua auctoritate queat efficere, locum scilicet hic obtinente, quod ab eruditis omnibus magni fit, Baroniano isthoc

B effato: Quod a recentiori auctore de rebus antiquis sine alicujus vetustioris auctoritate proferatur, contemnitur. Utcumque itaque verosimilius, imo prope etiam certum appareat, ab anonymo Actorum auctore scribi, Dionysium sociosque eius Rusticum et Eleutherium a Clemente I in Gallias missos fuisse, anne tamen id a Pontifice illo, seu I, quo hic floruit, seculo re etiam vera fuerit factum, dubium adhuc atque incertum admodum manere, est necesse.

nec eam, vel datum Apostolis de Evangelio ubique annuntiando præceptum,

26 At vero, inquit, Christus Dominus (Marcum cap. 16, §. 15 videsis) Apostolis, ut euntes per mundum universum omni creaturæ Evangelium prædicarent, injunxit, iique, ut divino suo Magistro obtemperarent, Evangelii quaquaversum diffundendi ergo non tantum gentes, Romano imperio subjectas, verum etiam Scythas, Parthos, Indos, Æthiopes aliasque nationes barbaras adierunt. Fateor, sic habet; atque hinc quidem, Apostolos, maxime si, ut Eusebius lib. 3 Demonstrat. Evang. cap. 5 observat, Oceanum prætervecti ipsis quoque Britannicis insulis fidei lumen intulerint, in Gallia pariter, C per quam ad hasce iter est, Evangelii lucem vel per se vel saltem per discipulos suos sparsisse, vero simile evadit. Verum quid tum? Sit ita; imo vero, divinam Providentiam, quæ Evangelii semen per orbem universum disseminari voluit, minime fuisse permissura, ut id statim in Galliis, Italiæ, quam Petrus et Paulus adierunt, vicinis facileque adeo per hosce lustrari valentibus, haud spargeretur firmissime etiam credatur, atque vel hinc, ad Gallos, S. Petro Apostolo, cui Occidentis cura peculiariter incumbat, potissimum curante, fidei Christianæ lumen fuisse jam inde a seculo I allatum, pro certo præterea habeatur, hincne merito poterit inferri, jam tum quoque Dionysium ejusque socios Rusticum et Eleutherium in Gallias, ut Parisienses fidei lumine illustraret, a Clemente I Papæ missos fuisse? Neutiquam sane, nisi forsitan, seculo I Parisiis non tantum fidem prædicatam, verum etiam, hac suscepta, ecclesiam (neque enim ibidem prædicavit solum, sed et ecclesiam, instituto etiam episcopatu, fundavit Dionysius) fundatam proprioque episcopo donatam fuisse possit probari. Id illi, qui Sanctorum nostrorum in Gallias missionem seculo I innectendam contendunt, haud difficulter agnoscunt, hincque multas

alias Galliarum ecclesias, quæ, non secus ac Parisiensis ecclesia, sese jam inde a seculo I fuisse fundatas propriosque, a quibus regerentur, episcopos habuisse, gloriantur, re etiam vera jam tum fundatas atque a propriis, quos habuerint, episcopis rectas fuisse, probare nituntur.

27 Ac id quidem ut effectum dent, generales quasdam S. Justini, S. Irenæi et Tertulliani assertiones, e quibus jam inde a seculo 2 ac III fidem in Galliis susceptam ecclesiasque, episcopales etiam, seu quæ a propriis suis regerentur episcopis, fundatas fuisse, contendunt, in opinionem suam præsidium adducunt; verum præterquam quod, dato etiam, in Galliis plures jam tum exstitisse ecclesias, consecrarium inde ex infra dicendis nondum sit, ut id etiam ibidem jam inde a seculo I obtinuerit locum, generales illæ, quas afferunt, assertiones, si maturius expendantur, neutiquam tot, quot volunt, ecclesias, quæ proprios haberent episcopos, sec. 2 et III in Galliis exstitisse, evincunt. Ut id probatum dem, verba omnia, quibus singulæ apud tres scriptores laudatos conceptæ inveniantur, seu quid quisque horum, quod huc spectat, suppeditet, in antecessum huc transcribo. Prior, seu S. Justinus, qui sub seculum 2 medium scripsit, Tryphoni Judæo, ne tum quidem gentem Judaicam ab Oriente sole ad Occidentem usque esse dispersam, in Dialogo opponens, sic habet: Sunt gentes quædam, ubi nondum vestri corporis quisquam habitavit. Atqui ne unum quidem genus est mortalium, sive barbarorum, sive Græcorum, sive aliorum omnino, quocumque appellentur nomine, inter quos per nomen crucifixi Jesu supplicationes et gratiarum actiones Patri et Fabricatori omnium non fiant. Secundus seu S. Irenæus in Opere, quod adversus hæreses anno circiter, ut nonnullis videtur, 180 conscripsit, lib. 1. cap. 3 sic scribit: Et in mundo loquelæ dissimiles sunt, sed tamen virtus traditionis una et eandem est: et neque hæ, quæ in Germaniis fundatæ sunt, ecclesiæ aliter credunt aut aliter tradunt; neque hæ, quæ in Iberis, neque hæ, quæ in Celtis, neque hæ, quæ in Oriente, neque hæ, quæ in Ægypto, neque hæ, quæ in Lybia, neque hæ, quæ in medio mundi sunt constitutæ.

28 Tertius seu Tertullianus, qui seculo tertio inchoato floruit, in libro adversus Judæos cap. 7 ita memorat: Getulorum varietates, et Maurorum multi fines, Hispaniarum omnes termini et Galliarum diversæ nationes, et Britannorum inaccessa Romanis loca, Christo vero subdita etc. Atque hæ sunt generales, quas, qui Dionysii missionem Clementis I Papæ pontificatui seu seculo I innectunt, in rem suam allegant, Justini, Irenæi et Tertulliani assertiones; ast quo harum prima seu Justini vera sit, ne quidem requiritur, ut jam tum, cum is Sanctus scriberet, seu sub seculum 2 medium ecclesiæ paræciales, seu quæ non ab episcopis, sed ab inferioris dumtaxat ordinis sacerdotibus regerentur, apud omnes omnino, quas memorat, nationes fuerint fundatæ; sufficit enim, si tum vel aliqui, qui Deo Patri per crucifixi Jesu nomen supplicarint seu in Deum Filiumque ejus unicum Jesum Christum crediderint, fuerint in illarum singulis inventi. Id cuique, qui recitata Justini verba, utpote quæ, ut philosophi loquuntur, de generibus singulorum possint, necessarioque adeo de singulis generum haud debeant exponi, attente expenderit, fiet perspicuum; ut enimvero nequeat vel utcumque ex hisce seu ex supra data generali Justini assertionem inferri, in Galliis jam tum, cum is Sanctus

vel generales Justini, Irenæi et Tertulliani, quæ hic recitatis

verbis concluduntur, assertiones quasdam, utpote quæ

F



A ctus floreret, seu sub seculum 2 medium ecclesias non paucas, quæ proprios haberent episcopos, fuisse fundatas. Atque hæc hactenus de Justino; ad S. Irenæum jam venio. Is quidem, dum lib. 1 contra hæreses cap. 3, veram fidem ex una eademque doctrina, quam variae per orbem universum constitutæ ecclesiæ seu fidelium congregationes profitebantur, probari affirmat, ecclesias jam tum, cum scriberet, seu seculo 2 vergente ad finem, in Celtis seu apud Celtas (adi ejus supra huc transcripta verba) exstitisse, seu, quod eodem recidit, Celtarum regionem ecclesias sinu suo fuisse complexam, aperte insinuat.

in Sensu  
particulari,  
seu uti hic  
nominati  
sunt

29 Verum sitne sibi de episcopalibus, an de paræcialibus tantum, quæ tum apud Celtas fuerint, ecclesiis sermo, ne minimo quidem verbo prodit; quod cum ita sit, quo generalis seu potius indefinita, qua, quod dixi, insinuat, assertio vera sit, ne quidem itidem requiritur, ut vel multæ apud Celtas ecclesiæ paræciales, seu quæ non ab episcopis, sed ab inferioris dumtaxat ordinis sacerdotibus gubernarentur, tum exstiterint. Id enim ut obtineatur, sufficit, si vel duæ aut tres dumtaxat hujusmodi ecclesiæ, utut nec magno christicolarum numero singulæ constitissent, ibidem seu in Gallia Celtica fuerint eo tempore jam constitutæ. Res vel e solis Irenæi verbis attente consideratis manifesta evadet. Reponunt quidem, per Celtas, ab Irenæo memoratos, esse intelligendos, non tantum incolas Galliæ, quæ a Cæsare Celtica appellatur, quæque ultra Lugdunensem et Narbonensem Galliam haud multum unquam fuit extensa, verum etiam Gallos universim omnes, ac proin etiam illos, qui Aquitaniam et Belgicam incolebant. Ita autumant, quod, cum S. Irenæus natione fuerit Græcus, Græceque etiam scripserit, vocabulum Celta, ut dubitandum non apparet, in significatione, quam apud Græcos seu in horum lingua habet, usurparit; Græci autem Gallos universim omnes ac proin tam qui Galliam Aquitanicam et Belgicam, quam qui Lugdunensem et Narbonensem incolerent, Celtarum nomine distinguere soluerint, ut apud Strabonem lib. 4 Geographiæ, et Appianum lib. 4 de bello civili est videre. At vero, sit et hoc, ut volunt; Gallique adeo universim omnes, non minus videlicet Belgæ et Aquitani, quam Lugdunenses et Narbonenses, apud Irenæum Celtarum nomine, apud quos is, cum suum adversus hæreses exararet Opus, ecclesias constitutas fuisse indicat, citra omnem controversiam venerint, hinc tamen, quo vera memorasse sanctus ille scriptor credatur, necessarium nondum erit, ut jam tum multæ paræciales ecclesiæ in Gallia tam Aquitanica et Belgica, quam in Lugdunensi et Narbonensi, seu in omnibus et singulis quatuor, in quas Augustus Galliam Transalpinam est partitus, provinciis exstiterint.

quantum ad  
S. Irenæi,  
qui ex Eu-  
sebio

30 Fac enim, Irenæum in suo adversus hæreses Opere prodidisse memoriæ, ecclesias, cum id exararet, non apud Celtas seu in Celtica, sed apud Gallos seu in Gallia, sub quo certe nomine Celticæ seu Gallicæ provinciæ omnes comprehenduntur, exstitisse, a vero ita illum aberrasse, quis dicat, si, cum id scriberet, vel duæ dumtaxat aut tres in Gallia seu Narbonensi seu Lugdunensi, quæ duæ Galliæ provinciæ minus, quam Aquitanica et Belgica, ab Italia sunt remotæ, ecclesiæ paræciales, seu quæ ab inferioris dumtaxat ordinis sacerdotibus regerentur, exstiterint?

Nemo sane, quantum opinor, nisi qui simul, contra ac ratio dictat, arbitretur, pariter dici, veritate salva, non posse, fidei lumen seculo 1 in Gallias fuisse illatum, si in unam dumtaxat aut alteram Galliarum civitatem provinciamve id inferri tum contigerit. Etsi itaque opinioni, quæ, jam inde a seculo 2 multas, quas proprii episcopi regerent, ecclesias in Galliis seu in harum quatuor supra memoratis provinciis exstitisse, statuit, suffragari primo intuitu supra huc transcripta Irenæi verba videantur, in rigore tamen seu in significatione, quam nude secundum se spectata important, ne quidem jam tum multas, quibus etiam inferioris dumtaxat ordinis sacerdotes præessent, ecclesias in provinciis illis omnibus et singulis exstitisse evincunt. At vero, inquit, Eusebius de controversia, quæ inter Victorem Papam et Asiaticos efferbuit, Hist. Ecclesiasticæ lib. 5, cap. 23 sermonem instituens, haud paucas paræciales saltem, quibus S. Irenæus præfuerit, ecclesias in Galliis exstitisse, utcumque insinuare videtur.

31 Ibidem enim epistolis, quas, ne alio umquam, quam Dominico die, mysterium Resurrectionis Domini celebraretur, synodi episcoporum atque ecclesiæ diversæ, condito ea de re decreto, ad universos Christi fideles scripserunt, epistolam ecclesiarum seu paræciarum Galliæ, quas Irenæus administrabat, accenset, Græca hæc usurpans verba: Τῶν κατὰ Γαλλίαν... παροικούν, αἱ εἰρηναὶ αἱ ἐπισκοπικαὶ \* ita autem, ut videri non immerito potest, ecclesias, paræciales saltem, quibus S. Irenæus in Galliis præfuerit, haud paucas numero fuisse, utcumque insinuat. Etsi itaque, quo veritati consonet num. 27 huc transcriptus Irenæi textus, ne quidem e jam dictis requiratur, ut sancti hujus Lugdunensis episcopi ætate ecclesiæ paræciales non paucae in Galliis exstiterint, multas tamen re vera ibidem, ac præcipue quidem in Narbonensi et Lugdunensi provinciis, Italiæ vicinioribus, ecclesias hujusmodi exstitisse, ex Eusebio concludendum apparet. Fateor, sic habet; neque enim Irenæum uni dumtaxat aut alteri paræciali ecclesiæ in Galliis præfuisse, verosimile apparet. Verum quid tum? Hincne forsitan etiam inferas, tum pariter, quod qui Dionysium seculo 1 missum contendunt, potissimum probare deberent, non paucas ecclesias episcopales, seu propriis suis episcopis donatas, quibus Irenæus præesset, in Gallia exstitisse, illasque adeo hunc per ecclesias, quas in Christum ibidem ætate sua credidisse, supra huc transcriptis verbis indicat, intellexisse?

multis qui-  
dem paræcia-  
libus  
E

32 Verum, quo minus istud credatur, ipsemet proxime jam laudatus obstat Eusebius. Etsi enim vocabulum Græcum παροικία, quod in textu jam nunc dato adhibet, pro diocesi seu tractu ampliori, qui ab episcopo in spiritualibus gubernatur, subinde usurpetur, id tamen ibidem non in hac significatione, sed in altera, qua etiam pro tractu minus amplo, inferioris ordinis sacerdoti subjecto, a scriptoribus antiquis adhibitum invenitur, a scriptore illo videtur, usurpari. Ea sedet sententia, quod hic locis aliis ea suppeditet, e quibus, Irenæi ætate haud multos episcopos ac proin nec tractus, qui ab hisce gubernarentur, in Galliis exstitisse, haud immerito colligas. Quotiescumque enim de rebus in Gallia tum gestis, ac de ecclesiarum ibidem seu foundatione seu facta per gentiles vexatione sermonem instituit, solius semper Lugdunensis episcopi,

at non item  
episcopalibus



AUCTORE  
C. B.

scopi, nuspiam alterius, mentionem facit. Adhæc, dum controversiam de tempore, quo Pascha celebrari deberet, inter Victorem Papam et Asiaticos exortam, loco supra cit. exponit, Irenæum, quasi solum, qui Galliarum ecclesias episcopali jure tum moderaretur, duobus locis diversis exhibet; altero quidem, dum iis, qui Victorem Papam, Asiaticas ecclesias a sua communione abscindere meditantem, litteris objurgarunt, sanctum illum Lugdunensem episcopum accenset, eundemque, quibus præerat, fratrum in Gallia commorantium nomine id fecisse, Hist. Ecclesiasticæ lib. 5 supra cit., cap. 24. scribit; altero vero, dum Galliarum ecclesiis, quæ, ne alio unquam die, quam Dominico, Pascha celebraretur, universos Christi fideles, scriptis ad hosce litteris, monuerant, Irenæum, nulla prorsus alterius episcopi mentione facta, præfuisse, eodem dictæ Historiæ lib. 5, cap. 23. tradit. Locus prior ita fere habet: Irenæus ex persona fratrum, in Gallia commorantium, quibus præerat, ad eundem, Victorem scilicet Papam, scripsit: quibus verbis, Irenæum fratribus, in Gallia degentibus, præfuisse, seu hosce moderatum esse, disertissime sane traditur.

ecclesiis

23 Ac iis quidem episcopali dumtaxat, ut jam innui, jure, non autem metropolitico aut etiam exarchico patriarchicove, præfuisse videtur. Eam enim hierarchiæ formam, quæ et episcopos metropolitanis et metropolitanos exarchis subjiceret, jam inde ab Irenæi ætate seu seculo 2 in Galliarum ecclesias introductam fuisse, a nullo uspiam probatum invenio. Adhæc antiqui, qualis est Eusebius, scriptores, non episcopos, sed plebem Christianam per eos, quos fratres appellant, designare solent. Quæ cum ita sint, certe Irenæum, quasi solum, qui, exorta, quam dixi, controversia, Galliarum ecclesias, et quidem episcopali dumtaxat jure, moderaretur, priori e duobus jam dictis locis exhibere Eusebius videtur. Id autem posteriori luculentius adhuc, ni fallar, facit. Ibi enim, dum varias, Romanam videlicet, Palæstinam, Ponticam, Osrhoënâ et Corinthiacam, synodos, adversus Asiaticos, luna decima quarta Pascha celebrandum contententes, coactas, recenset, eas omnes, una dumtaxat, quæ forsitan nec episcoporum fuerit, Osrhoëna excepta, episcoporum synodos, et quæ in hisce definita sunt, episcoporum, non omissis etiam horum, qui synodis interfuerunt, nominibus, decreta diserte appellat; ubi vero de decreto, quod de eadem controversia Galliarum ecclesiæ condiderunt, conditumque cum universis fidelibus, datis ad hosce litteris, communicarunt, sermonem instituit, id, non episcoporum, sed ecclesiarum seu potius (Græcus enim Eusebii textus habet τῶν κατὰ Γαλιαν παροικούντων) paræciarum Galliæ decretum appellat.

præfuisse

34 Jam vero, cum res ita habeat, Eusebiusque illud ecclesiarum seu paræciarum Galliæ decretum, si a pluribus episcopis conditum fuisset decreti episcoporum nomine non minus, quam alia, quæ memorat, decreta, ab episcopis in synodo congregatis edita, distincturus fuisse videatur, nec tamen distinguat, decretum illud non a pluribus Galliarum episcopis, sed tantummodo ab ecclesiis, quas Irenæus episcopali jure moderabatur, conditum verosimillime fuerit. Hic porro haud immerito nunc inferas, tum præter Irenæum vel nullos, vel certe dumtaxat, paucos admodum episcopos in Galliis exstitisse.

Opponi quidem hic potest, qui a Labbeo aliisque Conciliorum editoribus laudatur, libellus synodicus, a Joanne Pappo Argentorati anno 1601 primum vulgatus, in quo tredecim episcopi habitæ ab Irenæo de tempore, quo celebrandum esset Pascha, Lugdunensi synodo interfuisse asseruntur; verum ille vel nullam vel certe exiguam tantummodo fidem hac in re meretur, utpote seculo demum IX, ac proin pluribus ab ea gesta seculis ab auctore ignoto scriptus. Quod cum ita sit, nosque adeo hic monumentum illud morari non debeat, consecrarium ex omnibus jam dictis fit, ut, si Eusebio stare velimus, Irenæi sane ætate haud multi in Galliis episcopi ac proin nec ecclesiæ episcopales, quæ ab hisce gubernarentur, exstiterint. At vero, inquires præterea, quid si Eusebius duobus locis supra citatis solus S. Irenæi, nec aliarum, quam quas hic, exorta, quæ dicta est, controversia, episcopali jure in Galliis moderabatur, ecclesiarum meminerit, non quod tum præter Irenæum et ecclesias illas nec alii multi episcopi, nec aliæ multæ ecclesiæ episcopales in Galliis fuerint, sed quod solus S. Irenæus, reliquis silentibus Galliarum episcopis, præfulset controversiæ sese immiscuerit?

E

35 Certe non est, cur Eusebius, dum altero e duobus supra cit. locis de fratribus seu Christi fidelibus, altero de ecclesiis, Irenæo in Gallia subjectis, sermonem facit, de omnibus omnino Christi fidelibus ecclesiisque, in Gallia exstantibus, intelligatur. Nec est adeo etiam, cur, salva eorum, quæ scribit, veritate, et fideles alii, et ecclesiæ item aliæ, quam quibus Irenæus præesset, in Gallia nequeant tum fuisse. Fateor, sic habet: verum præterquam quod aliarum equidem, Irenæo non subjectarum, quæ tum in Galliis fuerint, ecclesiarum mentionem Eusebius haud uspiam faciat, parum admodum verosimile apparet, futurum fuisse, ut e Galliarum episcopis, si tum hi numero haud pauci fuissent, solus Irenæus præfatæ controversiæ, sese immiscuisset; hæc autem cum ita sint, sane ex iis, quæ Eusebius suppeditat, haud multos episcopos ac proin nec multas episcopales ecclesias, seu tractus, qui ab episcopis gubernarentur, in Galliis Irenæi ætate seu seculo 2 senescente fuisse concludendum apparet. Verum demus etiam, Irenæi ætate aliquot saltem adhuc præter Irenæum episcopos ac proin et aliquot etiam episcopales ecclesias in Gallia Lugdunensi, in qua is episcopum agebat, exstitisse, hasque adeo Eusetium per paræcias, quibus Irenæum in Galliis præfuisse scribit, intellexisse, nondum hinc consequens erit, ut aliquot adhuc alii episcopi ac proin et tractus, quibus episcopi præessent, ni reliquis pariter Galliarum provinciis, Narbonensi videlicet, Aquitanica et Belgica, tum exstiterint, nedum ut id Irenæus per verba supra huc transcripta significatum voluerit.

Evidetur,

F

36 At vero, inquires, diversas Galliarum nationes ætate sua in Christus credidisse, Tertulianus equidem verbis, supra huc transcriptis, memoriæ prodit; hinc autem (neque enim hæc alias veritati videntur futura consona) scriptoris illius ætate non tantum Galliæ Lugdunensis, sed et Aquitanicæ, Belgicæ ac Narbonensis nationes seu populos in Christum credidisse, fuisseque quatuor Galliarum provinciis ecclesias episcopales, episcoposque, qui hisce præessent, statuentum apparet. Jam vero, cum res ita habeat, annisque dumtaxat triginta circiter Tertullianum

quam quantum ad Tertullianum,



**A** num Irenæus sit prægressus, quid ni hujus pariter ætate aliquot etiam, utut pauciores, quam cum postea Tertullianus floruit, episcopales ecclesias episcoposque, qui hisce præessent, in omnibus et singulis dictis quatuor Galliarum provinciis exstitisse, credamus? Ita, qui id tum ibidem obtinuisse locum atque ab Irenæo supra huc transcriptis verbis memoriæ prodi, contendunt, possunt arguere. Verum quid si ne Tertulliani quidem ætate tot, quot volunt, ecclesiæ episcopales in omnibus et singulis dictis quatuor Galliarum provinciis exstiterint? Diversas quidem Galliarum nationes, unde tantam ibi ecclesiarum episcopatum pro tempore illo multitudinem inferas, ætate sua in Christum credidisse, scriptor ille loco supra cit. tradit; verum quid si per Gallias, de quarum nationibus diversis sermonem ibidem facit, non tantum Gallias, quæ trans Alpes, sed et quæ cis Alpes sitæ essent, intellexerit? Sane re ipsa illum Galliarum nomine tam Galliam Cisalpinam, quam Transalpinam loco cit. designasse, vel ex eo apparet, quod in longissima, quam ibidem facit, diversarum orbis partium, Christo ætate sua subjectarum enumeratione ne minime quidem verbo earum, quas

**B** Cisalpina Gallia complectebatur, expresse meminere.

quem in textu adducto

37 Has quidem a Tertulliano Galliarum nomine intelligi non posse, nonnulli contendunt, quod, ut Strabo, Mela et Plinius docent, Augustus, Italiam Solidam in regiones undecim partitus, Gallias in quatuor provincias, Narbonensem scilicet, Lugdunensem, Belgicam et Aquitanicam, diu ante Tertulliani ætatem seculerit, sicque, ut Petrus de Marca in sua supra laudata ad Hadrianum Valesium epistola vult, nova illa provinciarum Romani imperii divisione ab Italia, cujus antea partes aliquot Galliarum Cisalpinæ nomine venerant, Galliarum nomen, hisce objectu Alpium terminatis, amoverit. Verum Augustus, novam provinciarum Romani imperii divisionem instituens, nequam ex harum numero Cisalpinam Transalpinamque Galliam sustulit, seu, quod eadem recidit, non effecit, ut aut hæc aut illa Gallia amplius haud nominaretur. Evincunt id varii scriptores antiqui, qui, quamquam post Augustum floruerint, Italiam tamen partes, quæ Gallia Cisalpina seu citerior appellatæ ante Augustum fuerant, appellare vel hoc vel certe Galliarum nomine adhuc perrexere, earum etiam incolis nomina, ab appellatione illa derivata, indentes. Ac principem quidem illos inter locum tenent in Geographia Strabo et in Libello de Divisione Italici Caius Sempronius, Sola, quæ a posteriore hoc scriptore duobus diversis locis suppeditantur, hucque potissimum spectant, verba, quod suppeditatis a Strabone verbis clariora sint, huc transcribo. Priora sequentia hæc sunt: Cisappenninam Italiam flumina dividunt, et itidem Transappenninam. Padus amnis Galliam Cisalpinam primo discrevit; Cispadanam omnem missis coloniis tenere Thusei; posteriora vero isthæc: Senonum Gallia togata dicitur ab iis, qui, duce Arunte, primi in Italiam transcenderunt Alpes, a quibus sensim pulsati Hetrusci a Cispadana et Transpadana regione, quæ nunc Galliarum nomen habet.

38 Duobus porro scriptoribus jam laudatis accedunt Ptolomæus et Æthicus, quorum prior lib. 2 Geographiæ cap. 7 sic habet; Gallia To-

gata ipsis subjacet montibus Ravennam usque perducta; posterior vero, quem circa Constantini ætatem vixisse volunt, Oceani Occidentalis provincias in Cosmographia recensens, nominat Galliam Belgicam, Brachatam, Comatam, Togatam, Cisalpinam, Transalpinam. Hisce adde plures præterea alios, qui pariter, quamvis post Augustum floruerint, Citerioris tamen seu Cisalpinæ Galliarum nomen (adi in Epistolæ proximæ laudatæ Dispunctione cap. 3 Launoyum) Italici regionibus, ita olim, cum Gallia Transalpina in Narbonensem, Lugdunensem, Belgicam et Aquitanicam ab Augusto divisa nondum fuisset, certo appellari solitis, imponere adhuc pergunt. Re itaque penitus inspecta, nihil omnino obstat, quo minus Tertullianus id etiam fecisse, perque Gallias adeo, quarum nationes diversæ ætate sua in Christum credidisse insinuat, tam Galliam Cisalpinam seu Citeriorem, quam Transalpinam seu Ulteriorem intellexisse dicatur. Jam vero, cum res ita habeat, Galliarum Cisalpina seu Citerior plures nationes fuerit complexa, sane is scriptor, si vel hæc solæ una cum iis, quæ Galliarum Transalpinæ partem, Lugdunensis nomine distinctam, incolebant, in Christum seculo III ineunte crediderint, ecclesiasque ac episcopos, hisce præpositos, habuerint, nequam a vero, dum diversas Galliarum nationes ætate sua in Christum credidisse scribit, aberrare erit dicendus.

AUCTOR C. B. vel de Gallia Cisalpina simul et Transalpina,

39 Nec aliud recte asserueris, etsi etiam per Gallias, quarum diversas nationes ætate sua in Christum credidisse ait, fuisse dumtaxat a scriptore illo Galliam Transalpinam intellectam, tantisper daremus. Res e jam nunc dicendis patet. Fuit quidem, ut jam dictum, diu ante Tertulliani ætatem Gallia Transalpina in quatuor provincias, sæpius jam nominatas, ab Augusto divisa; verum, etsi id ita sit, haud quaquam tamen, quo, diversas Galliarum nationes in Christum ætate sua seu seculo 3 ineunte credidisse, Tertullianus, veritate salva, scribere potuerit, necessario requiritur, ut jam tum omnes et singulæ quatuor illarum provinciarum in Christum crediderint, fundatasque apud sese aliquot saltem, quæ a propriis suis episcopis regerentur, ecclesias habuerint. Quid si enim, hoc, quod dixi, dato, Tertullianus per diversas, quas in Christum ætate sua credidisse memoriæ prodi, Galliarum nationes, non omnium et singularum illarum quatuor provinciarum, sed duarum ex hisce aut etiam unius dumtaxat nationes intellexerit? Id enimvero, cum non tantum in quatuor illis provinciis simul sumptis, sed et in harum singulis nationes seu populi diversi, uti apud Baudrandum in vocabulo Gallia aliosque geographos videre licet, tum exstiterint, adstrui etiam haud prorsus inepte potest; quod si autem, ut potest, ita etiam reipsa adstruatur, supra, huc transcripta verba, quibus, diversas Galliarum nationes ætate sua in Christum credidisse, Tertullianus prodi, veritati fuerint consona, si vel duarum dumtaxat e quatuor provinciis, in quas Augustus Galliam Transalpinam divisit, nationes, fundatis apud sese aliquot saltem, quibus episcopi præfuerint, ecclesiis, in Christum tum crediderint. Imo vero, cum natio idem, quod populus, apud Tertullianum loco cit. significare etiam queat, fieri potest, ut, diversos Galliarum populos ætate sua in Christum credidisse, supra huc transcriptis verbis dumtaxat velit; it

vel non de omnibus hujus nationibus locutum, haud inepte dixeris,



AUCTORIS  
C. B.

autem cum sic habeat, nec veritati dissona eadem verba erunt dicenda, si e quatuor dictis Galliae Transalpinæ provinciis vel una, v. g. Lugdunensis, sinu suo diversas complexa fuerit civitates, quarum incolæ seu populi, ecclesiis apud sese, quibus episcopi præfuerint, fundatis, in Christum seculo tertio ineunte seu Tertulliano florente crediderint.

assertionem  
probat, in  
sensu ad o-  
mnem Galliam  
haud extenso  
queant,

- 40 Sive itaque sola Gallia Transalpina, sive hæc simul et Gallia Cisalpina per Gallias, quarum nationes diversas in Christum ætate sua credidisse, is scriptor affirmat, intelligatur, haud quaquam tamen ad verborum, quibus id facit, veritatem requiritur, ut omnium et singularum quatuor, in quas Augustus Galliam Transalpinam divisit, provinciarum incolæ seu nationes, in Christum fundatis etiam apud sese episcopatibus ecclesiis, tum crediderint. Res ex iis, quæ quatuor numm. proxime prægressis jam disse-rui, manifesta apparet. Jam vero, cum hæc ita habeant, incassum sane, qui illud jam inde ab
- B Irenæi ætate ibidem obtinuisse locum, ex ipsismet Sancti istius verbis supra datis contendunt, Tertullianum in hujus suæ opinionis præsidium adducunt. Tam Tertulliani scilicet, quam Irenæi supra huc transcripta verba apte omnino, uti e jam dictis liquet, in sensu haud generali queunt exponi, seu, ut distinctius loquar, in sensu, qui sese non ad omnes et singulas, sed ad aliquas dumtaxat et ne quidem numero admodum multas Galliarum seu nationes seu provincias regionesve extendat. Tertullianus non ait omnes, sed tantummodo diversas Galliarum nationes ætate sua Christo fuisse subjectas; ita autem, si hoc de omnibus Galliarum nationibus seu de omnibus et singulis provinciis, in quas Augustus Galliam Transalpinam divisit, asserere voluisset, locuturus fuisse non videtur. Quod autem ad Irenæum spectat, hic dumtaxat innuit, ecclesias ætate sua apud Celtas exstitisse, seu, quod eodem recidit, Celtarum regionem ecclesias sinu suo fuisse complexam; cum autem, si vel paucæ tum exstiterint in Celtarum regione seu Galliis ecclesiæ, indefinita illa Irenæi assertio veritati certo sit consona, hunc pariter non fuisse aliter locuturum, quis autemet, si tum apud Celtas omnes seu in omnibus et singulis quatuor, in quas Augustus Galliam Transalpinam divisit, provinciis
- C exstitisse ecclesias, significare voluisset? Omnibus itaque sedulo jam expensis, tot enimvero, quot, qui Dionysii missionem seculo i illigant, contendunt, ecclesias jam inde a secundo et tertio seculo in Galliis fuisse, minime etiam evincunt Irenæi et Tertulliani (de ea, quam Justinus suppeditat, num. 28 videsis) generales seu potius indefinitæ assertiones.

ac proin, ut  
cum S. Sa-  
turnini Acto-  
rum antiquo

41 Hæc quippe tantam ecclesiarum, quæ ibidem tum exstiterint, multitudinem ad sui veritatem, uti e jam disputatis liquet, haud exigunt, hincque, salva illarum veritate, de ecclesiis tantummodo aliquibus, et quidem nec numero admodum multis, quæ tum in aliquot Galliarum locis, Italiæ verosimillime vicinioribus, fuerint fundatæ, possunt intelligi seu exponi. Imo vero hunc in modum non tantum possunt, sed etiam, ut ad id, quod huc pariter spectat, jam veniam, necessario debent exponi. Quo id probatum dem, duo primum, quibus supra relatæ ac discussæ Justinus, Irenæi et Tertulliani assertiones in speciem adversantur, testimonia antiqua eo ordine, quo fuisse data autumo, juverit huc transcripsisse. Ruinartius in

Actis martyrum sinceris et selectis edit. Parisien- D  
sis anni 1689 pag. 109 et quatuor seqq. recenset antiqua S. Saturnini, Tolosani episcopi, Acta; horum autem auctor anonymus, qui, ut mox docebo, non serius, quam sub seculi iv initium floruit, primum huc spectans testimonium subministrat, sequentibus hisce verbis conceptum: Postquam sensim et gradatim in omnem terram Euangeliorum sonus exivit, parique progressu (alii, sed utraque lectio eodem recidit, lentoque progressu legunt) in regionibus nostris (Galliarum scilicet provinciis) Apostolorum prædicatio coruscavit, cum raræ in aliquibus civitatibus ecclesiæ paucorum Christianorum devotione consurgerent, sed nihilominus crebra miserabili errore gentilium nidoribus foetidis in omnibus locis templa fumarent, ante annos 1, sicut Actis publicis \*, id est, Decio et Grato consulibus (ita annus Christi 250 designatur) sicut fidei recordatione retinetur; primum et summum Christi Tolosa civitas sanctum Saturnium habere coeperat sacerdotem.

\* forte supplendum  
contine-  
tur.

42 Secundum, quod jam discussis Justinus, Irenæi et Tertulliani dictis in speciem adversatur, testimonium suppeditant septem Galliarum seculo vi episcopi, in epistola, ad S. Radegundem reginam scripta, sequentem in modum apud Gregorium Turonensem lib. 9 Hist. Francorum, cap. 39 loquentes; Itaque cum ipso Catholicæ religionis exortu (ita hic, ne alioquin Ruinartii in sua in hunc Gregorii textum not. mirationi locus relinquatur, Constantini Magni, ni fallor, ætas seu potius tempus hac haud multo posterius, quo religio Christiana, quaquaversum jam diffusa, Catholica seu Universalis appellari potissimum coepit, designatur) coepissent Gallicanis in finibus venerandæ fidei (jam dudum scilicet antea annunciatæ ac ab aliquibus susceptæ) primordia (a tyrannorum persecutionibus) respirare, et adhuc ad paucorum notitiam tunc ineffabilia pervenissent Trinitatis Dominicæ Sacramenta, ne quid minus hic adquireret, quam in orbis circulo prædicantibus Apostolis obtineret, B. Martinum peregrina de stirpe ad illuminationem patriæ dignatus est (Deus) dirigere, misericordia consulente. Laudata epistola, in qua hæc verba leguntur, anno 570, uti inter omnes convenit, a dictis septem Galliarum episcopis fuit conscripta: quod autem ad S. Saturnini, e quibus primum, ad præsens nostrum institutum faciens, testimonium huc transcripsi, Actorum tempus, aut, si mavis, auctoris, qui isthæc exaravit, ætatem jam spectat, Ruinartius in admonitione, quam iis, a sese, ut jam indicavi, vulgatis, præmisit, sequentem isthac de re scribit in modum; Ejus (S. Saturnini nimirum) Acta sincera ex codice Fossatensi, qui ad annos cm accedit, cum multis aliis codd. Mss. Surianaque editione collata proferimus: quorum auctor etsi rebus gestis non interfuerit, cum tamen paulo post, id est, quinquagesimo inde anno, ut habet codex Fossatensis, hæc scripserit, integram fidem meretur.

43 Auctorem itaque, qui S. Saturnini Acta litteris commissit, id jam tum, cum quinquaginta dumtaxat post ea, quæ memorat, seu post Decii et Grati consulatum, qui in annum Christi 250 incidit, anni essent elapsi, ac proin seculo iv ineunte executioni mandasse, Ruinartius hic statuit; ita autem faciendum duxit, quod annos quinquaginta, in dictis Actis, prout hæc in Codice Fossatensi invenit, expressos, de annis, a rebus, per

E  
qui, ut Ru-  
nartius sta-  
tuit,hisque insu-  
per,



A per S. Saturninum Tolosæ gestis, usque ad tempus, quo has Actorum auctor litteris consignavit, elapsis, intelligendos existimarit. Verum an recte? Dicti Fossatensis Codicis seu Actorum S. Saturnini, quæ ex hoc Ruinartius edidit, locus seu textus, annos illos quinquaginta commemorans, sic habet; Cum raræ in aliquibus civitatibus ecclesiæ paucorum Christianorum devotione consurgerent; sed nihilominus crebra miserabili errore gentilium nidoribus fœtidis in omnibus locis templa fumarent, ante annos L, sicut Actis publicis \*, id est, Decio et Grato consulibus, sicut fidei recordatione retinetur, primum et summum Christi Tolosæ civitas sanctum Saturninum habere cœperat sacerdotem; cujus fide atque virtute eorum, qui in eadem urbe colebantur, dæmonum cœperunt cessare vaticinia, .... cumque supra dicto episcopo ad ecclesiam, id temporis parvulum juxta capitolium, quod inter domum suam et domum Dei erat, frequens itus esset ac reditus, sancti Viri præsentiam sustinere fallax dæmonum turba non potuit; et, ut erant muta simulacra,...., ad sacrilega obsequia et sollicita consulentium vota, cœperunt in silentio permanere.

\* forte sup-  
plendum  
continetur.

una etiam

B 44. Talis est textus laudatus; hisce autem ejus, aliisque proxime subsequentibus verbis, quibus Actorum auctor, S. Saturninum, quod ad ejus præsentiam obmutescerent oracula, a furente hinc plebe, cum ad officium sollemne properaret idolisque sacrificare nollet, tumultuarie fuisse interceptum, narrat, sedulo atque accurate expensis, dubius admodum primum hæsi, an contra ac Ruinartius vult, anni quinquaginta, in textu jam dato memorati de annis, a tempore, quo S. Saturninus Tolosam primo advenit, usque ad tempus, quo ibidem subiit martyrium, elapsis intelligendi non essent; hinc autem, ut consideranti pateat, pariter me de tempore, quo Ruinartius Acta exarata statuit, dubium admodum hæere erat necesse. Verum hæc iterum ac tertio a capite ad calcem, non perfunctorie, sed attentissime, evolvi, talisque eorumdem hoc faciendo visus est contextus, ut, annos quinquaginta inter S. Saturnini in urbem Tolosanam adventum, toleratumque ibidem ab eo martyrium statui medios, neutiquam permittat; hinc autem dubitationem omnem C deposui atque in Ruinartii, seculo IV ineunte S. Saturnini Acta scripta statuentis, opinionem concessi. Attamen, cum in iisdem Actis, ubi de Corporis S. Saturnini translatione agitur, S. Exsuperii, Tolosani seculo V ineunte Episcopi, mentio occurrat, res hæc scrupulum adhuc injectit. Verum et hunc mihi exemit Ruinartius, in dictorum Actorum locum, quo, qui factum, ut duæ tantum mulieres S. Saturnini corpus sepelierint, narratur, ita observans: In uno e nostris codd. Mss. hic ponitur clausula, " Gratias Deo omnipotenti, qui coronavit martyrem suum in pace, cui est honor et gloria in sæcula sæculorum. Amen. Deinde sub titulo " De ejus translatione. " In Diebus illis mansit aliquamdiu etc. " Quæ sequuntur, prioribus Actis postmodum adjecta videntur. "

atque altera  
objectione

45 Ita ille; et sane, cum S. Saturnini, de quibus hic, Acta proluxa non sint, subjectaque, qua hæc, ubi Sancti istius martyrium narrarunt, terminari indicantur, clausula, sub alio deinde titulo de Sancti ejusdem translatione in uno e codicibus, a Ruinartio adhibitis, tractent, scriptori huic verba, quibus hoc potestremum ibidem fit, memoratis Actis seu prio-

ri horum parti, aliquamdiu jam conscriptæ, qua S. Saturnini martyrium narratur, haud immerito videntur postmodum fuisse adjecta. Jam vero, cum id ita sit, instituta in dictis Actis, seu potius in posteriori horum parte, qua de S. Saturnini Translatione agitur, S. Exsuperii, Tolosani seculo V ineunte episcopi, mentio impedire sane, ut consideranti patebit, non debet, quo minus cum Ruinartio S. Saturnini Acta, seu, ut distinctius loquar, prior horum pars, qua Sancti hujus martyrium gesta narrantur, seculo IV ineunte statuatur fuisse conscripta. At vero, inquires, etsi Ruinartius plures ad Acta S. Saturnini edenda adhibuerit codices, loco tamen proxime cit. unius dumtaxat, in quo S. Saturnini Acta, narrato Sancti hujus martyrio, clausulam supra memoratam sibi habeant subjectam ac deinde sub alio titulo de Sancti ejusdem martyris translatione agant, mentionem facit; hinc autem, in aliis omnibus ac in ipso etiam, quem per verba, num 42 recitata, reliquis omnibus antiquiorem facit, codice Fossatensi (neque enim alioquin hunc nominatim exprimere neglexisset) de S. Saturnini martyrio juxta ac translatione serie continua, seu quæ per novum titulum, translationis narrationi præfixum, clausulamque præfalam interrupta non sit, tractari, omnino certum apparet.

46 Fateor; sic habet: verum, etsi quidem plerumque aut etiam fere semper Actorum lectione, non quæ unius dumtaxat, sed quæ plurium codicum, maxime si hos inter reliquis omnibus antiquior, auctoritate fulcitur, sit standum, id tamen hic quantum ad S. Saturnini Acta locum habere non potest. Inde enim, ut cuique rem attente pendenti evidens evadet, consequeretur, ut horum non tantum posterior pars, qua Sancti illius Tolosani episcopi martyris translatio, seculo V ab Exsuperio, Tolosano itidem episcopo, facta refertur; verum etiam prior, qua ejusdem sancti martyris gesta martyriumque narrantur, seculo V ineunte statuenda esset fuisse conscripta; quo minus autem hæc statuatur tum exarata, verborum, quibus concipitur, impedit contextus, qui, cum annos quinquaginta, ut jam dictum, inter S. Saturnini in urbem Tolosanam adventum toleratumque ibidem ab eo martyrium statui medios non permittat, necessario exigit, ut anni quinquaginta, in priori Actorum S. Saturnini parte memorati, de annis quinquaginta, a Sancti hujus in urbem Tolosanam adventu seu a Decii et Grati, qui cum hoc ibidem conjungitur, consulatu usque ad tempus, quo proxime iterum memorata prior Actorum S. Saturnini pars in litteras fuit conjecta, elapsis intelligantur, utque proinde hæc seculo IV ineunte (eo enim anni quinquaginta, a Decii et Grati consulatu, utpote qui in annum Christi 250 inciderit, elapsi, deducunt) fuerit contexta. Hinc porro jam fit, ut, etsi codex Ms., a Ruinartio laudatus, qui hanc scriptioni isti epocham, utut reliquis omnibus, quos etiam laudat, obstantibus codicibus, assignari permittit, solus et unus sit, ejus tamen lectione, supra jam satis explicata, sit standum.

soluta, pro-  
batur, annis  
dumtaxat

47 Jam vero, cum res ita habeat, nec quidquam præterea, ob quod dictæ Scriptionis, seu exarata prioris Actorum S. Saturnini partis epocha ultra seculi IV initium differatur, aliunde occurrat, auctor seu scriptor, qui litteris eam commendavit, a rebus, quas de Religionis Christianæ, cum S. Saturninus Tolosam venit, in Galliis

quinquagin-  
ta a S. Satur-  
nini obitu  
conscripsit,



AUCTOR  
C. II.

Galliis statu, neceque, sancto huic antistiti a tu-  
multuante plebe Tolosana anno, ut plerisque  
placet, 260 circiter in fidei odium illata, memo-  
riæ prodit, medio dumtaxat circiter seculo abfuit,  
easque proinde, utpote quas vel ipsemet viderit vel  
certe a senioribus Christianis, quorum tum ad-  
huc perseverantem, qua has retinebant, recorda-  
tionem laudat, audiverit, probissime sane perspe-  
ctas potuit habere. Adhæc quæ de S. Saturnino  
tradit, cum iis, quæ de hoc Sancto Sidonius lib.  
9, Epist. 16, et Fortunatus lib. 2 Poëmatum cap.  
1x memoriæ produnt, apprime consonant, et vel  
stylo, eloquentia gravi ac sancta pleno, quo S.  
Saturnini Acta exaravit, consecutus est, ut hæc,  
quemadmodum Monument. tom. 3, pag. 297 Til-  
lemontius ait, approbationem, qua apud eruditos  
omnes gaudent, merito sibi vindicent. Quare, cum  
auctorem illum fidei omnino probatæ auctorita-  
tisque esse, satis superque e jam dictis constet, ad  
id, quod me probaturum, supra spocondi, modo  
progredior.

auctore ano-  
nymo et se-  
ptem Gal-  
liarum epi-  
scopis

48 Raræ adhuc, dum S. Saturninus Tolosam  
seculo tertio medio advenit, in aliquibus Gal-  
liarum civitatibus ecclesiæ, uti qui sancti illius  
Tolosani antistitis Acta aut priorem saltem ho-  
rum partem concinnavit, supra recitatis verbis  
testatur, paucorum Christianorum devotione erant  
erectæ. Is quidem scriptor comparate tantum-  
modo de ecclesiis, quæ tum paucæ templorum  
frequentium, in quibus idololatræ diis sacrifica-  
bant, ratione habita, in Galliis exstiterint, locu-  
tus, minimeque adeo, ne tum reipsa multæ in  
Galliis exstitisse ecclesiæ credantur, obstare pri-  
mo intuitu potest videri; verum, si cum antece-  
dentibus et consequentibus dicta verba conferan-  
tur penitusque adeo expendantur, hisce illum  
de ecclesiis, quæ tum, cum S. Saturninus Tolo-  
sam advenit, in Galliis, non comparate tantum  
ad frequentia idolorum templa, sed absolute nu-  
mero paucæ seu raræ, nec nisi in aliquibus dum-  
taxat civitatibus, exstiterint, locutum esse, quis-  
que præiudicii vacuus facile, ni fallor, agnoscat.  
Porro, cum id ita sit, seculoque etiam iv, quo  
S. Martinus Turonensi ecclesiæ præfuit, Galli-  
canis in finibus ad paucorum dumtaxat adhuc no-  
titiam, uti num. 42 recitata septem Galliæ epi-  
scoporum verba, utpote eo, quem ibidem exposui,  
modo intelligenda, produnt, ineffabilia Trinitatis  
Dominicæ mysteria pervenissent, duo certe supra  
huc jam adducta, quibus et hoc et illud ab epi-  
scopis istis et Actorum S. Saturnini scriptore  
adstruitur, antiqua testimonia in speciem pu-  
gnant cum Justino, Irenæo ac Tertulliano, seu  
cum supra huc transcriptis horum assertionibus,  
quæ, si cum ea, quam nonnulli volunt, extensione  
intelligentur, ad sui veritatem exigere videntur,  
ut seculi tertii initio, imo et jam inde a seculo 2  
diversæ in Galliis seu in singulis harum provin-  
ciis nationes in Christum crediderint, Deo per  
hunc supplicarint, ecclesiæque, quæ proprios et-  
iam suos episcopos habuerint, apud Celtas seu  
Gallos, imo et apud singulas harum provincias  
fuerint fundatæ.

componan-  
tur, debeant  
exponi,

49 Verum quid modo, re ita habente,  
faciamus? Sensumne adeo extensum seu ge-  
neralem Justini, Irenæi et Tertulliani asser-  
tionibus attribuamus, certeque a vero aberrasse  
anonymum Actorum S. Saturnini scriptorem ac  
septem Galliæ supra laudatos episcopos pronun-  
tiemus? Neutiquam sane: Justini enim, Irenæi  
et Tertulliani, de quibus hic, assertiones in sen-  
su haud generali, seu, ut jam docui, in sensu

particulari talique, qui sese non ad omnes et D  
singulas, sed ad aliquas dumtaxat, et ne qui-  
dem numero admodum multas, Galliarum seu  
nationes seu provincias nationesve extendat, ve-  
ritate salva, possunt, exponi; cum autem ita  
expositæ cum verbis supra relatis, quæ anony-  
mus Actorum S. Saturnini scriptor, septemque  
Galliarum episcopi suppeditant, quæque, ut  
seculo tertio medio, imo et quarto jam labente  
paucæ dumtaxat ecclesiæ, Christianique haud  
admodum multi in Galliis exstiterint, ad sui  
veritatem requirunt, nullo prorsus modo pu-  
gnent, rationisque æquitas exigat, ut Scripto-  
res antiqui, qui invicem in speciem adversantur,  
inter sese non collidantur, sed, si fieri possit,  
componantur seu in concordiam adducantur,  
eædem illæ Justini, Irenæi et Tertulliani asser-  
tiones in sensu haud generali, seu in eum tan-  
tummodo, quem dixi, modum extenso, uti e  
dictis possunt, re etiam ipsa debent exponi. Ita-  
que dum Justinus num. 27 huc transcriptis  
verbis, ætate sua inter gentem Gallicanam per  
Crucifixi Jesu nomen supplicatum rerum  
omnium conditori Deo fuisse, generatim prodit,  
non de omnibus et singulis, sed de aliquibus  
dumtaxat gentis illius hominibus, inter quos tum E  
Deo supplicatum ita fuerit, locutus esse est cen-  
sendus.

50 Quod vero ad Irenæum et Tertullianum amplexen-  
spectat, dum verbis, num. 27 et seq. recitatis, damesse,  
ætate sua ecclesias apud Celtas exstitisse, diver- evincunt.  
sasque Galliarum nationes in Christum credi-  
disse, tradunt, non de omnibus et singulis,  
sed ad summum de aliquibus dumtaxat Celta-  
rum seu Galliarum provinciis nationibusve, quæ  
tum in Christum crediderint, fundatasque apud  
sese ecclesias habuerint, necessariæ debent intel-  
ligi. Ac ita quidem cum res habeat, enimvero,  
in Galliis tot, quot, qui cum Actis Bosquetianis  
edendis S. Dionysii missionem seculo i illigant,  
statuere solent, ecclesias, quæ proprios suos ha-  
berent episcopos, jam a seculo secundo tertii-  
que initio exstitisse, Justini, Irenæi et Tertulliani  
assertiones, satis superque jam discussæ, neuti-  
quam probant. Hinc porro ulterius jam conse-  
quitur, ut nec mox dictam sæpiusque ante memo-  
ratam epocham, quam Dionysii in Gallias missio-  
ni Acta Bosquetiana assignant, amplectendam F  
esse, evincant. Cum enim, si vel paucæ in una aut  
altera tantummodo e quatuor, in quas Augustus  
Galliam Transalpinam divisit, provinciis episco-  
pales ecclesiæ seculo secundo tertii-que initio ex-  
stiterint, veræ e dictis sint, quis ex assertionibus  
hujusmodi, jam inde a seculo i in iisdem qua-  
tuor provinciis, quod tamen potissimum ad epo-  
cham illam asserendam seu vindicandam foret  
necessum multas hujusmodi ecclesias hasque in-  
ter, quam Dionysius, tunc Roma a Clemente papa  
missus, fundarit, Parisiensem exstitisse, conclu-  
dat? Nemo sane, quantum opinor, maxime qui  
considerarit, plerasque Galliarum ecclesias, quæ  
Italiæ viciniores, fuisse ante alias, quæ ab hac  
remotiores sunt, fundatas, Lugdunensemque, Ita-  
liæ multo vicinior, quam Parisiensis sit, seculo  
demum 2, uti inter omnes convenit, a S. Photino  
episcopo, martyrii palmam anno 177 adepti, fu-  
isse fundatam.



§ IV. Quæ de epocha, quam Dionysii in Gallias missioni Acta Bosquetiana assignant, ob Justinii, Irenæi et Tertulliani assertiones non amplectenda § prægresso dicta sunt confirmantur.

Hic memorata assertiones latine etiam sensu acceptas multas in Galliis seculi

**C**um Justinii, Irenæi et Tertulliani, quas § proxime prægresso discussimus, assertiones in sensu haud generali, seu ad eam dumtaxat, quam num. 40 exposui, latitudinem extenso queant, imo etiam, ut num. 49 probavi, debeant exponi, hinc, ut jam docui, fit, ut neutiquam, missionis Dionysii in Gallias epocham, quam seculo primo Acta Bosquetiana innectunt, amplectendam esse evincant. Res, ni fallor, satis superque e supra jam dictis liquet; verum quo hæc contra eos, qui, præfatas assertiones in sensu generali, aut latius certe, quam modo statuerim, extenso necessario exponendas esse, fortassis adhuc contendunt, confirmatio evadat, nec memoratam epocham, hoc etiam dato, amplectendam esse, § præsentem probare aggredior. Epocham illam amplectendam seu Dionysii in Gallias missionem seculo 1 illigandam, Justinii, Irenæi et Tertulliani, quas dixi, assertiones idcirco e supra disputatis, si in sensu haud generali, seu ad eam tantummodo, quam explanavi, latitudinem extenso queant exponi, haud evincunt, quod, hoc admissio, minime ex iis, fuisse jam inde a seculo 1 multas in Galliis fundatas episcopales ecclesias, possit inferri: verum anne hoc pariter ex iisdem illis assertionibus nequeat inferri, si cum omni, quam habere queant, latitudine exponendæ sint, seu ita ut in omnibus et singulis quatuor, in quas Augustus Galliam Transalpinam divisit, provinciis jam inde a seculo 2 sequentisque initio seu Justinii, Irenæi et Tertulliani ætate episcopales ecclesias Christicolæque magno numero exstitisse, significant? Neutiquam sane: quid ni enim factum esse possit, ut ecclesiæ hujusmodi post unum alterumve a fide prædicata seculum ad numerum haud modicum in Galliis excreverint, etsi interrim paucae dumtaxat seculo primo ibidem exstiterint?

**52** Sive itaque cum ea tantum, quam supra exposui, sive cum omni, quam habere queunt, latitudine seu extensione Justinii, Irenæi et Tertulliani assertiones exponantur, nequaquam hæc, ut multas jam inde a seculo 1 episcopales ecclesias in Galliis exstitisse admittamus, nos cogunt; contra vero, ne id admittamus, rationum momenta non pauca impediunt, uti quæ jam nunc adducturus sum, ostendent. Pleræque Galliarum ecclesiæ, quæ sese jam inde a seculo 1 fundatas sedibusque episcopalibus ornatas fuisse gloriantur, non alios episcoporum suorum exhibent, exhibereque queunt catalogos, quam qui exigant, ut initia erectorum apud illos episcopatum, ne horum pene omnium quam maxime diuturnæ ac proin incredibiles eadem tempestate vacationes admittendæ alioquin sint, ante medium circiter seculum III haud statuuntur. Ad hæc si tot, quot volunt, ecclesiæ episcopique,

hisce præpositi, jam inde a seculo 1 in Galliis exstitissent, consecrarium foret, ut tum temporis ibidem magis, quam in quibuscumque aliis terrarum locis floruerit Christiana religio; quod a vero alienum esse nemo ibit inficias, qui vel bina supra jam recitata, quæ anonymus Actorum S. Saturnini scriptor, septemque Galliarum episcopi in sua ad S. Radegundem epistola suppeditant, testimonia attente expenderit.

**53** Cum enim, ut horum primum habet, raræ graves, ac in dumtaxat adhuc, dum S. Saturninus Tolosam, primis illa, quæ quod seculo III jam medio factum, episcopali munere moderari incepit, in aliquibus tantummodo Galliarum civitatibus ecclesiæ paucorum Christianorum devotione consurgerent; imo vero cum etiam, ut secundum habet, seculo IV, quo S. Martinus ecclesiæ Turonensi præfuit, Gallicanis in finibus ad paucorum dumtaxat adhuc notitiam inefabilia Trinitatis Dominicæ Sacramenta pervenisent, ægerrime enimvero adducor, ut credam, jam inde a seculo 1 in omnibus prope aut saltem in præcipuis, uli opinionis, quæ Dionysii sociorumque ejus missionem seculo 1 affigit, patroni contendunt, Galliarum civitatibus ecclesias Episcopales, seu quibus episcopi præessent, fuisse fundatas, christiolasque magno numero in singulis quatuor, in quas Augustus Galliam divisit, provinciis exstitisse. In hac porro opinione non parum etiam confirmor a Sulpitio Severo, gravissimo juxta ac antiquissimo auctore, qui Lib. 2, cap. 32 Sacræ Historiæ sic scribit: Sub Aurelio, Antonini filio, persecutio quinta agitata, ac tum primum intra Gallias martyria visa, serius trans Alpes Dei Religione suscepta. Quid si enim, uti hisce verbis laudatus scriptor docet, martyria in Galliis non prius, quam cum sub Aurelio, qui anno 161 imperium Romanum moderari cœpit, persecutio quinta ageretur, fuerint concepta, idque, ut idem scriptor indicat, cum demum, quod serius trans Alpes Dei Religio fuerit suscepta, evenerit, consecrarium fit, ut, si vera Sulpitius memoret, ne tum quidem adhuc, cum ultima e quatuor primis, quibus Ecclesia fuit concussa, persecutionibus sub Adriano, Romanorum ab anno 117 ad annum usque 138 imperatore, fuit commota, Christiana Religio in Galliis fuerit suscepta, utque proinde jam inde a seculo 1 in singulis quatuor, in quas hæc ab Augusto fuere divisæ, provinciis ecclesiæ, episcopique, qui hisce præessent, haud exstiterint.

**54** At vero, aiunt, qui Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii in Gallias missionem seculo 1 innectunt, Sulpitius Severus, etiamsi seculo IV senescente, quintoque ineunte floruerit in ipsamet tamen seculi IV historia haud raro erravit, estque vel idcirco, ne in seculorum anteriorum gestis, utpote a quibus magis abfuerit, sæpius adhuc errarit, haud parum timendum. Ita illi: verum, etsi quidem haud contemnenda, quæ Sulpicii Severi auctoritatem ac nominatim proxime ex illo huc transcriptum locum ab errore vindicare sint nata, rationum momenta adducere in medium hic possem, id tamen, ne ita ad generalem de fidei in Galliis primum illatæ initii controversiam dilabentes longius, quam par sit, a proposito abducamur, facere omitto, erroremque adeo quantum ad tempus, quo in Galliis fuerit Christi fides suscepta, in dicto Sulpicii textu cubare, tantisper concedens, hunc nihilominus scriptorem opinioni, quæ jam inde seculo 1 in omnibus et singulis quatuor, in quas Augustus Galliam Transalpinam

a Sulpitio Severo



AUCTORE  
C. B.

nam divisit, provinciis episcopales ecclesias haque inter Parisiensem statuit, haud parum officere contendo; quam merito autem id faciam, e jam nunc dicendis patescet. Quamquam in tempore, quo primum in Galliis suscepta fuerit Christi fides, Sulpitius Severus, ut jam dedimus, hallucinatus forsitan reipsa sit, certe tamen errorem non sciens ac volens, sed ignorans admiserit; verum, etsi quidem facile factum esse possit, ut, fidem in Galliis jam inde a seculo 1 fuisse susceptam, is scriptor, si una dumtaxat alterave ecclesia, Arelatensis v. g. ac Viennensis, jam tum fuerit fundata, ignorarit, nequiquam tamen induci queo, ut credam, ignoraturum id illum fuisse, si omnes, quas volunt, ecclesiae in omnibus et singulis quatuor Galliarum provinciis jam tum fundatae sedibusque episcopalibus ornatæ fuissent.

auctoritate.

55 Et vero, si tot ibidem, quot volunt, ecclesiae, ac nominatim quidem Parisiensis, Alvernensis, Mettensis, Turonensis, Rhemensis, Suessionensis, Senonensis, Bellovacensis, Rhotomagensis, Aurelianensis, Meldensis, Cenomanensis, Catalaunensis, ac tandem, ut plures adhuc alias B omittam, Ebroicensis, jam inde a seculo 1 fundatae, proprios suos, a quibus regerentur, episcopos habuissent, fidemque adeo jam tum suscepissent, id ne quantum ad unam quidem e jam memoratis ecclesiis Sulpitium Severum, vel e monumentis antiquioribus, quæ sibi prælucentia habuerit, vel e propagata ad suam usque ætatem traditione habiturum fuisse compertum, nemo facile inducet in animum, qui scriptorem illum seculo 14 in ipsismet Galliis floruisse, summamque in rebus potissimum, quæ ibidem gestæ fuissent, perquirendis ac porro memoriæ prodendis diligentiam posuisse, considerarit. Reponunt quidem, Sulpitium Severum in compendium rede-gisse ecclesiasticam Eusebii Historiam, cumque in ea ante Marci Aurelii imperium nec fidei in Galliis seu annuntiatae seu susceptæ, nec martyrum ibidem passorum mentionem invenisset, loco supra huc transcripto ea prodidisse memoriæ, e quibus, si veritati consonent, consecrarium sit, ut nusquam in Galliis fides prius, quam cum jam secundum æræ Christianæ seculum laberetur, fuerit suscepta. Verum Sulpitius Severus nec so-lam Eusebii Ecclesiasticam Historiam sibi præ-lucentem habuit, nec ex hac dumtaxat Opus suum, quod Sacra Historia inscribitur, concinnavit. Docet id nos is scriptor, in præmissa lucubratiuncula huic præfatione sic loquens: Non peperi labori meo, quin ea, quæ in permultis voluminibus perscripta continebantur, duobus libellis concluderem, ita brevitati studens, ut pæne gestis nihil subducerem. Cum itaque Sulpicius permultis voluminibus, uti ex hisce ejus verbis liquet, ad Sacram, quam scripsit, Historiam contexendam usus sit, imo et duobus de isthac a se scriptis libellis ea omnia, quæ in permultis voluminibus reperit, concluderit, in compendium certe, contra ac contendunt, Ecclesiasticam Eusebii Historiam haud redegit, nec ex hac tantummodo Opus, quod Sacra Historia inscribitur, concinnavit.

a Menardo  
inaccessum.

56 Menardus quidem, nullum omnino Sulpitio Severo anteriorem Rerum Ecclesiasticarum scriptorem, e quo is susceptæ in Galliis fidei, primumque ibidem spectatorum martyriorum notatum a sese tempus discere potuerit, in Galliis exstitisse, eumque, cum de imperatoribus ethnicis, Christianos persecutis, loquitur, in multos

gravissimos errores esse prolapsum, in sua de D unico Dionysio adversus Launoyum Diatriba cap. 1, quo ita Sulpitii auctoritatem elevet, observat; verum in errorum, quos Sulpitio ibidem imputat, elencho nullus omnino, quem hic in rebus, in Gallia patria sua gestis, admiserit, occurrit; quod autem ad Scriptorum Ecclesiasticorum, qua Gallia ante Sulpitium Severum laboravit, penuriam spectat, quid ni factum esse possit, ut, etiamsi quidem ante Sulpitium Severum nullus res ecclesiasticas, secundum temporum seriem digestas, in Galliis exararit, martyrum tamen, tam qui sub Marco Aurelio, quam qui sub Diocletiano Maximiano passi sunt, Passiones a nonnullis fuerint in litteras conjectæ ex iisque Sulpitius. quæ de fidei in Galliis susceptæ initio scribit, didicerit? Martyrum sane, qui sub Diocletiano coronati sunt, Passiones a scriptoribus, Sulpitio anterioribus, fuisse in Galliis conscriptas, ipsemet hic auctor, dum hasce ætate sua adhuc superfuisse, Hist. Sacræ lib. 2 prodit, haud obscure docet; etsi autem, martyrum pariter qui sub Marco Aurelio sanguinem suum fudere, Passiones ætate sua adhuc exstitisse seu superfuisse, nusquam edicat, hinc tamen, cum monumenta E omnia a sese ad Sacram suam Historiam concinnandam adhibita, haud enumeret, consecrarium non est, ut tum Passiones hujusmodi haud amplius in Galliis fuerint superstites.

57 Verum ut quid de re hac plura? Sulpitius ut probatur, Passiones etiam martyrum nullas, monumenta nulla, e quibus, quæ de susceptæ in Galliis fidei spectatorumque ibidem martyriorum tempore scribit, discere potuerit, ante oculos habuerit, hæcque adeo, ut loco cit. Menardus etiam vult, sine certo auctore litteris mandarit, hoc equidem facturum illum non fuisse, contendo, si jam inde a primo æræ Christianæ seculo tot, quot volunt, ecclesiae, non tantum in Gallia Narbonensi, sed et in Aquitanica et Belgica exstissent, episcoposque, sibi præpositos, habuissent. Quid enim? Si ecclesiae tot, quot volunt, in illis omnibus et singulis Galliæ provinciis jam tum fundatae sedibusque episcopalibus fuissent ornatæ, Sulpitii Severi ætate monumenta antiqua traditionesve, e quibus id constitisset, ecclesiae illæ omnes vel habuissent, vel iisdem fuissent destitutæ: quod si, primum obtinuisse locum, asseveres, oportet, ut P Sulpitius Severus vel penitus ecclesiarum illarum omnium monumenta traditionesque hujusmodi ignorarit, vel ut contra harum illorumque auctoritatem, quæ tamen non potuisset non summa ipse videri, fidem Christianam in Galliis non prius, quam cum persecutiones, adversus Dei Ecclesiam a Traiano et Adriano imperatoribus seculo 2 motæ, finem accepissent, susceptam fuisse, docuerit; nemo autem, quantum opinor, alterutrum inducet in animum, qui Sulpitium Severum adeo probum, ut, quæ a vero aliena novisset, haud scripturus, Rerumque Gallicanarum, si non omnino peritum, haud adeo tamen ignarum, ut, quæ non potuissent non omnibus fere esse notissima, haud sciturus fuisset, exstis-tisse considerarit.

58 Superest itaque, ut ecclesias illas omnes oppugnata, vel certe harum partem longe maximam monumentis traditionibusque antiquis, e quibus, sese jam inde a seculo 1 fundatas sedibusque episcopalibus ornatas fuisse, exploratum habuerint, Sulpitii ætate caruisse dicamus; cum autem res ita habeat, tumque adeo vel nullæ vel certe paucæ dumtaxat in Galliis ecclesiarum monumenta hujusmodi



A modi traditionesque habuerint, dic, amabo, qui factum, ut tot quot volunt, Gallicanæ ecclesiæ, sese jam inde a seculo 1, statutis etiam, a quibus regerentur, episcopis, fundatas fuisse, gloriæ postea fuerint modoque adhuc gloriantur? Consecrarium e jam dictis sit, ut ad id sane non aliis, quam quæ Sulpitii ætate posteriora essent, documentis notitiisve fuerint inductæ. Ac ego quidem nihil vero propius statutum iri pulem, quam si sequenti modo res evenisse dicatur. Cum e traditione genuina ac proin, ut multis putant, etiam vera fidem jam inde a seculo 1 per Apostolos eorumve discipulos in Gallias illatam atque aliquot etiam, utut admodum paucas, ecclesias fundatas ibidem fuisse, haberetur compertum, hinc quidam, præpostero antiquitatis, qua, veluti pulcherrimo nobilitatis titulo, ecclesias suas, etiamsi serius fuissent fundatæ, condecoratas volebant, amore abrepti, fuisse nihilominus hasce etiam ab episcopis, per ipsosmet apostolos proximove horum successores missis, stabilitas, facilius, quam par erat, existimarint, hæque deinde illorum opiniones, in vulgus sparsæ litterisque etiam commendatæ, ita tandem, cum vel vetustatis, temporis lapsu acquisitæ, nomine utcumque venerantæ evasissent, apud dictas ecclesias, utut serius etiam, quemadmodum dixi, fundatas, valuerunt, ut hæc et pro veris illas traditionibus habuerint, et hinc, sese jam inde a seculo 1 per apostolorum discipulos episcoposve, abs hisce missos, fundatas fuisse, haud difficulter in animum induxerint.

repetitur,  
suadent,

B Utut sit, cum equidem plerasque, ne Sulpitius Severus aut supinæ prorsus in rebus Gallicanis ignorantie aut malæ in scribendo fidei, quod utrumque nefas est, insimulandus sit, Galliarum ecclesias, quæ sese jam inde a seculo 1 fundatas arbitrantur, monumentis traditionibusque, Sulpitio antiquioribus, quibus hanc opinionem suam firment, esse destitutas recentioribusque adeo dumtaxat ac fidei sublestæ documentis tantam suam antiquitatem tueri, necessario ex jam dictis adstruendum sit, enimvero debitus ac porro servandus scriptori isti honos etiam facit, ut opinio, quæ si haud omnino nullas, perpauca certe tantum ecclesias seculo 1 in Galliis fundatas fuisse adstruit, verosimillima, ne dicam, prope certa, evadat. Hinc porro fit, ut, quæ supra de epocha, quam Dionysii missioni Acta Bosquetiana assignant, ob generales Justini, Irenæi et Tertulliani assertiones non admittenda dicta sunt, non parum confirmentur. At vero erit fortassis adhuc, qui, quo argumentum, a Sulpitii Severi auctoritate modo petittum, infirmet ac eleve, antiquo huic auctori opponat Orosium, qui eadem, qua is, ætate floruit, eaque prodit memorie, e quibus, jam inde a seculo 1 haud paucas in Galliis ecclesias episcoposque, a quibus hæ gubernarentur, existitisse, non nemo forsitan concludat. Duo quippe, quibus id hic scriptor pariter antiquus facit, loci seu textus inveniuntur, alter historicarum, ab eo scriptarum, lib. 7 cap. 7, alter libri ejusdem cap. 10.

hinc quæ de  
missionis  
Dionysiana  
epocha,

60 Ac priori quidem de Nerone, Romanorum ab anno 54 usque ad annum 68 imperatore, sic loquitur: Primus Romæ Christianos supplicii et mortibus affecit ac per omnes provincias pari persecutione exercitari imperavit; posteriori vero de Domitiano, qui ab anno 81 ad annum usque 96 Romano imperio præfuit, sequentem scribit in modum: Per annos quindecim

ad hoc paulatim per omnes scelerum gradus crevit, ut confirmatissimam toto orbe Christi ecclesiam, datis ubique crudelissimæ persecutionis edictis, convellere auderet. Tales sunt duo, quos dixi, Orosii textus; verum ex neutro contra opinionem, quæ perpauca dumtaxat episcopales ecclesias in Galliis seculo 1 statuit, quidquam conficitur. Rem quantum ad priorem sic ostendo; dum Nero, uti is prodit, Christianos per omnes Romani imperii provincias exercitari imperavit, tum sane, cum id fecit, per omnes Romani imperii provincias existitisse Christianos, promulgato in hosce edicto haud significavit, sed tantum sese velle, ut in quibuscumque imperii provinciis Christiani fuissent inventi, suppliciiis ii afficerentur. Sic, si quis princeps per omnes ditionis suæ civitates novo supplicii genere sæviri in fures domesticos imperet, is ita in omnibus sibi subjectis civitatibus jam tum, cum hunc in finem edit edictum, fures domesticos existere, nequitiam significat, sed tantum sese velle, ut, ubicumque in ditionis suæ urbibus fures hujusmodi fuerint reperti, ii novo, quod præscribit, supplicii genere plectantur.

61 Jam vero, si Nero, dum per omnes imperii provincias Christianos exercitari imperavit, id dumtaxat, quod jam dixi, significatum voluerit, priori enimvero, de quo hic agimus, Orosii textui significatio, qua quid amplius intelligatur, attribuenda non est, hincque fit, ut ne quidem ex illo, per omnes imperii provincias, Nerone Ecclesiam persequente, Christianos existitisse, possit inferri. Res manifesta apparet; verum demus etiam, secus hanc habere, textusque Orosiani veritatem exigere, ut, Nerone Ecclesiam persequente, in omnibus imperii provinciis, ac proin et in Galliis, harum unam constituentibus, Christiani exstiterint, hincne erit consequens, et hos ibidem numero multos et episcopales ecclesias, quod tamen, ut quidquam contra opinionem, a nobis hic propugnatum, conficeretur, esset necessum, haud paucas etiam existitisse? Nequitiam sane, uti nemo non fatebitur, qui vel sola verba, quibus dictus prior Orosii textus concipitur, utcumque expendit. Ad posteriorem jam venio. Tradit isto is scriptor, Christi Ecclesiam, Domitiano imperante seu seculo 1 senescente, confirmatissimam toto orbe fuisse; verum tum temporis a gentibus non paucis, maxime Septentrionalibus, Christi fidem nondum fuisse susceptam, apud omnes in confesso est.

E ob patrum  
assertiones,  
duobus, qui in  
contrarium  
faciunt, Orosii  
textibus

62 Adhæc raræ dumtaxat adhuc, ut S. Saturnini Acta, seculo 1v ineunte e supra dictis conscripta, testantur, in aliquibus Galliarum civitatibus, dum is Sanctus seculo 111 medio Tolosam advenit, ecclesiæ paucorum Christianorum devotione consurgebant, imo vero seculo 1v cum nondum S. Martinus in Galliam venisset, ne quidem adhuc (adi, quæ num. 42 e septem Galliarum episcoporum ad S. Radegundem epistolam adduxi) ad multorum cognitionem Christianæ Religionis mysteria ibidem pervenerant. Dum itaque, confirmatissimam toto orbe sub seculi 1 finem fuisse Christi Ecclesiam, supra huc transcriptis verbis ait Orosius, vel a veritate aberrare est dicendus, vel ita intelligendus, ut iis, rare est dicendus, vel ita intelligendus, ut iis, non in omnibus et singulis, sed dumtaxat in multis mundi regionibus, sparsim etiam, quæ tamen haud admodum multæ numero exstiterint, erectis ecclesiis, fidem Christi tum fuisse susceptam,

solutis, sec. 1  
non illiganda  
dicta sunt,  
confirmantur,



AUCTOR  
C. D.

ptam, significetur. Jam vero, cum res indubie, uti e jam dictis liquet, sic habeat, nihil pariter ex posteriori jam discusso Orosii textu habetur, ex quo, jam inde a seculo 1 multas in Galliis extitisse episcopales ecclesias; utcumque conficiamus, cumque adeo, quæ pro opinione opposita tuenda in medium supra adduxi, firma atque inconcussa subsistant, enimvero quæ de missionis Dionysianæ epocha seculo 1 ob Justini, Irenæi et Tertulliani assertiones non illiganda § proxime prægresso dicta sunt, haud parum, ut jam dixi, e modo hic disputatis confirmantur.

§ V. Quid de binis testimoniis, quæ pro S. Dionysii in Gallias missione seculo 1 affigenda faciunt, quæque a S. Genovefæ biographo ac S. Fortunato data contendunt, sit censendum.

B

Pro Dionysii missione  
sec. 1 illiganda S.  
Fortunatum  
et S. Genovefæ biographum

Qui epocham, S. Dionysii in Gallias missionem in Bosquetianis hujus ac SS. Rustici et Eleutherii Actis assignatam, tuentur, duo potissimum opinioni suæ, ut arbitrantur, multum faventia adducunt testimonia antiqua, quorum alterum Vitæ S. Genovefæ scriptori, alterum S. Fortunato adscribunt. Verum merito sese id facere, nec satis probant, nec, etsi probarent, ex hujusmodi testimoniis id, quod volunt, conficiant. Quæ de ambobus hisce dicturus jam nunc sum, rem, ni fallor, dilucide evincet. A testimonio, quod S. Genovefæ biographo attribuunt, duco initium. Bollandus, primus Operis nostri auctor ac parens, ad diem 11 Januarii, quo S. Genovefa Fastis sacris exstat inscripta, duas exhibet e veteribus Mss. ejus Vitas seu potius duo Vitæ ejusdem exemplaria. Horum postremum num. 14 sic habet: Hic vero episcopus (Dionysius scilicet) in sexto a Parisiis miliario martyrio vitam finivit, qui a Clemente episcopo S. Petri discipulo est in sacerdotium benedictus, et ab eodem dicitur in has partes destinatus, C qui Clemens etiam certamen supradicti sancti Petri apostoli cum Simone Mago in Cæsaria vel alibi gestum admirabili prædicatione descripsit.

adducunt:  
sed cum hujus, quæ ut legant, verba utut in multis Mss. codd. reperiuntur,

64 Dictum Vitæ S. Genovefæ exemplar, in quo hæc verba leguntur, descripserat olim Rosweydyus ex D. Preudhomii, canonici Cameracensis, Ms. Ita in iis, quæ in duas a se editas Vitæ S. Genovefæ Vitas præfatur, num. 2 monet Bollandus; cum autem, uti ibidem etiam ait, cum imperialis monasterii S. Maximini et ecclesiæ S. Audomari aliisque Mss. memoratum Rosweydy Ms. aut, si mavis, excerptum contulerit, nec invicem quantum ad verba supra huc jam transcripta discrepare notet, ea haud dubie non tantum in hoc, sed et in illis omnibus repperit. Adhæc eadem verba in S. Genovefæ Vita, a Surio ad tertiam Januarii diem edita, itemque, uti in sua de unico Dionysio adversus Launoyum Diatriba cap. 18 Menardus ait, in Mss. S. Remigii Remensis, et SS. Cornelii et Cypriani monasterii Compendiensis antiquis codicibus, S. Genovefæ Vitam exhibentibus, pariter inveniuntur, hisque alii adhuc, uti ex infra allegandis

patescet, possent adjungi. Porro, cum verbis D supra huc transcriptis, quæ in tot Mss. S. Genovefæ Vitis, totque antiquis codicibus leguntur, S. Dionysius in Gallias a S. Clemente Romano Pontifice missus diserte tradatur, hinc, qui Dionysii missionem huic Pontifici pariter adscribunt seu seculo 1 innectunt, hanc missioni isti assignatam epocham haud parum confirmari contendunt.

65 Ita vero autumant, quod, quemadmodum in ipso priori e duobus a Bollando, ut dictum, editis Vitæ S. Genovefæ exemplaribus num. 51 insinuat, hæc dumtaxat ter senis a sanctæ hujus Virginis obitu annis fuerit conscripta, quodque adeo, cum S. Genovefa seculi vi initio, uti inter omnes convenit, diem extremum clausisset, præfata epocha fundata sit in testimonio, quod certe, utpote e Vita ista excerptum seculo vi ad annum dumtaxat vigesimum circiter provecto haud multo sit recentius. Verum an S. Genovefæ Vita, cujus duo exemplaria Bollandus loco cit. edidit, alibique plura adhuc exstant, primigenia sit Sanctæ illius Vita, quæ octodecim tantummodo ab obitu ejus annis fuerit conscripta incertum est ac dubium, ut Bollandus in E sua ibidem Præfatione num. 2 observat. Adhæc, etsi tot, ut jam exposui, Mss. antiqua, totque item codices Mss. antiqui, eandem, qualiscumque demum hæc sit, S. Genovefæ Vitam complectentes, supra huc transcripta verba, quibus in posteriori hujus exemplari, per Bollandum vulgato, S. Dionysius a S. Clemente Papa in Gallias missus traditur, complectantur, non pauca tamen etiam Mss. antiqua, codicesque illidem Mss. non pauci antiqui inveniuntur, a quibus, eandem S. Genovefæ Vitam pariter exhibentibus, verba illa penitus exsulant.

66 Bollandus post sequentia isthæc, quæ in priori, quam edidit, S. Genovefæ Vita cap. 4, num. 16 leguntur, verba, Quanta veneratione et amore (S. Genovefa) dilexit Catholiacensem vicum, in quo sanctus Dionysius cum sociis suis Rustico et Eleutherio passus est et sepultus, nequaquam silendum esse arbitror, ita in Annotatione subjecta observat: Interserit Ms. Ultrajectinum multa de missione S. Dionysii in Gallias; quæ, cum absint ab aliis Mss., omitimus, ob hanc autem omissionem Franciscus Pagius in sua de S. Dionysio Dissertatione historico critica, Breviarii Romanorum Pontificum F tom. 4 præfixa, num. 41 Bollandum sic carpit; Satis fuisset ea referre, quæ erant in codice Ms., quam ea demere. Verum, cum Bollandus ad Vitam illam edendam, uti in monitis proxime huic prævis num. 2 docet, non solum Ms. Ultrajectinum, sed duo insuper alia, videlicet S. Mariæ de Ripatorio, et monasterii S. Mariæ Bonifontis, adhibuerit, lectionem, non quam in illo solo, sed quam in duobus hisce posterioribus Mss. repperit, potius sequendam existimavit, neque vero, ut apparet, immerito. Utut sit, duo saltem, uti e jam allegatis manifestum sit, Mss. antiqua sibi prælucentia habuit, in quibus a S. Genovefæ Vita absunt verba supra huc transcripta, quibus S. Dionysius in Gallias a S. Clemente Papa missus assertitur.

67 Hisce porro duobus Mss. accedit codex Ms. antiquus, a Launoyo in Celestinorum Parisiensium bibliotheca conspectus, in quo, uti is scriptor in Responsionis ad Dissertationem de duobus Dionysiis Discussionem cap. 18 testatur, verba illa a S. Genovefæ Vita pariter absunt. Adhæc

in pluribus  
tamen aliis  
Mss.uti, hinc et  
Bollandusitaque ut  
nos notitia



A *Adhæc eruditissimus, quem supra fol. 805 adhuc laudavi, dominus Pingré, abbatix S. Genovefæ Parisiis canonicus Regularis, in missa ad nos de Codicibus Mss., quibus Carpentarius, ejusdem pariter abbatix canonicus Regularis, ad edendam S. Genovefæ Vitam usus esset, notitia sic scribit : Quinque hic tenemus Vitæ B. Genovefæ manuscriptos codices. Antiquissimum eorum referebat Balusius ad initia noni seculi ; ceteri sunt recentiores, puta duodecimi, decimi tertii vel decimi quarti seculi. In eorum uno, quem duodecimi seculi libens crederem, deest scholium de Dionysio a B. Clemente in Gallias misso, id vero in quatuor aliis reperire est. Deest pariter in textu Vitæ S. Genovefæ, quam Carpentarius noster anno 1697 edidit. Ea Vita est ad novem manuscriptorum fidem exacta, unum San-Genovefæum vetustissimum, de quo supra, octo alios Colbertinos.*

68 Ex his novem tres erant, in quibus a Clemente missus Dionysius ferebatur, San-Genovefæus nempe, et duo Colbertini seculo circiter decimo tertio exarati. In alio Colbertino seculi duodecimi deerat omnino scholium, sed

B Dionysius Areopagita vocatur. In alio duodecimi seculi exeuntis manuscripto, tribus seculi decimi tertii, et uno ejusdem seculi exeuntis aut decimi quarti ineuntis, et deest scholium et Dionysius non nisi Parisiorum episcopus vocatur; cum autem e codicibus Mss. antiquis hic recensitis sex sint, in quibus a S. Genovesæ Vita scholion seu supra huc transcripta verba de Dionysio in Gallias per Clementem misso absunt, tresque insuper alios Mss. codices antiquos, in quibus hæc a S. Genovesæ Vita pariter absunt, jam supra assignaverimus, consecrarium est, ut novem saltem codices hujusmodi Mss. antiqui reperiantur. Jam vero, cum res ita habeat, nec plures adhuc alios tales codices assignare foret difficile. quid, quæso, qui, Dionisium seculo 1 in Gallias a S. Clemente Papa missum autumant, pro hac opinione sua stabilenda e codicibus Mss. antiquis, utut numero etiam multis, in quibus, ut dictum, præfata verba a S. Genovesæ Vita haud absunt, conficiant? Nihil sane, nisi forsitan novem supra assignata Vitæ S. Genovesæ exemplaria Mss. antiqua, in quibus scholion seu verba jam sæpe memorata de Dionysio in Gallias per Clementem misso non reperiuntur, corrupta mutilata esse, dilucide ostenderint.

*dilucide ostenderint.*  
69 Verum, qua ratione facere id possent, haud  
perspicio, contraque, Mss. antiqua Vitæ S. Ge-  
novesæ exemplaria supra jam recensita, in qui-  
bus verba illa leguntur, corrupta potius esse  
seu interpolata, ob rationes jam nunc adducen-  
das mihi apparet. Pingreus mox laudatus, sup-  
peditata, quam modo transcripsi, de Mss. codi-  
cibus antiquis. S. Genovesæ Vitam complecten-  
tibus, notitia, illico subjungit : Notare liceat,  
illud (de S. Dionysio in Gallias per Clementem  
misso) scholium, ubicumque ipsum comperi,  
his terminari verbis : " Ergo quia de sancto  
" Clemente, successore prædicti apostoli, "  
(Petri scilicet) " ac de sancto Dionysio ab ipso  
" destinato cum multis aliis in Galliam breviter  
" disserui, ad propositum redeam. " Ex quibus  
verbis libenter intulerim, tale scholium primige-  
niæ S. Genovesæ Vitæ eo tempore additum,  
quo opinio de S. Dionysio a S. Clemente mis-  
sa.

so in Galliam diffundi cœperat, nondum tamen omnibus in eandem opinionem descendentibus. Ita ille, sese propensum ostendens, ut et scholion seu verba de Dionysio in Gallias per Clementem misso in primigeniam S. Genovefæ Vitam a posterioris ævi scriptore intrusa, et id tum primum, cum opinio de Dionysiana missione S. Clementi Papæ attribuendæ esset exorta, factum fuisse, admittat.

70 *Et vero reipsa verba illa a scriptore, qui jam exortam de Dionysio per Clementem misso opinionem fuerat amplexus, in primigeniam S. Genovefæ Vitam fuisse intrusa, verosimillimum mihi facit tum Hilduini de hac Vita silentium, tum partium orationis connexio, quæ in S. Genovefæ Vita, verbis iisdem rejectis seu rescissis, optime servatur, relentis vero, aut omnino amittitur aut certe, turbata inde sermonis serie, ægre admodum invenitur. Ut id, quod volo, clarius exponam, præfata de Dionysio per Clementem misso verba, utut supra e posteriori per Bollandum edito Vitæ S. Genovefæ exemplari jam transcripta, iterum huc una cum duabus Orationis partibus, quarum altera hisce præmittitur, altera subnectitur, iuverit transcripsisse. Oratio seu textus integer, qui inde constat, sic habet: Vicum Catholicensem, in quo S. Dionysius et passus est et sepultus, grandi amore ac veneratione (S. Genovefa) dilexit. Hic vero Episcopus sexto a Parisius miliario martyrio vitam finivit, qui a Clemente episcopo S. Petri discipulo est in sacerdotium benedictus, et ab eodem dicitur in has partes destinatus, qui Clemens etiam certamen supradicti sancti Petri Apostoli cum Simone Mago in Cæsarea vel alibi gestum admirabili prædicatione descripsit. Cupiebat enim S. Genovefa huic sancto Dionysio martyri in supradicto vico basilicam maxima construere ambitione.*

71 Confer nunc posteriorem textus hujus partem cum priori, videbisque, hanc cum illa, si interserta de Dionysio et Clemente verba resercentur, aptissime conjungi seu connecti, contra vero, si retineantur, conjunctionem seu nexum omnem, perturbata scilicet inde orationis serie, propemodum tolli. Jam vero, cum sic habeat, hinc sane verba illa, non a S. Genovesæ biographi calamo, sed ab infida interpolatoris manu esse profecta, utcumque saltem probatur; rerum id longe fit validius ex iis, quæ de Hilduino jam nunc proferam. Hic Sandionysianus seculo ix profecto abbas sat prolixam, quo S. Dionysium Parisiensem apostolum, a S. Clemente missum, ac cum S. Dionysio Areopagita eundem esse, ostenderet, Dissertationem, Areopagiticorum nomine una cum duabus hanc comitatis epistolis (adi, quem supra fictitiis posterioris hujus Sancti Actis præmisi, Commentarium) distingui solitam, conscripsit; etsi autem, ubicumque a se inventa seu documenta seu testimonia, quæ stabilienti de Dionysio per Clementem misso opinioni utcumque idonea judicavit, cupidissime in lucubratione illa recenseat, verborum tamen, quibus in S. Genovesæ, celeberrimæ Parisiensium patronæ, Vita Dionysius a Clemente in Gallias missus dicatur, nuspiam mentionem facit.

72 Cum porro, ut verosimillimum videtur,  
omnia et singula, quæ in Vita ista, utpote plus se-  
mel haud dubie abs illo perfecta, continerentur,  
optime habuerit, perspecta, quis, quæso, si verè  
illa Vita eadem, qualis tum exstabat, fuis-  
set

Vitam vero-  
simillem,  
post Huldum  
etiam at-  
tem, fuerint  
introitus:

115

*Udam vero-  
simillime,  
post Hildumi  
etiam ata-  
tem, fuerint  
in usu :*



AUCTOR  
C. B.

set complexa, facturum id illum fuisse, in animum facile inducat? Nemo sane, quantum opinor, qui Hilduinum in perquirendis iis, quæ ad suam de Dionysio per Clementem misso opinionem probandam ulcumque conducere, summam etiam diligentiam posuisse considerarit. Jam vero, cum id ita sit, enimvero, quod supra asserui, ex Hilduini de San-Genovefæ Vita silentio haud inepte conficitur. Nec id tantum ex hoc habemus, verum etiam eadem de Dionysio per Clementem misso verba non jam inde ab exorta (quod seculo forsitan VI factum) de Dionysio per Clementem misso opinione, sed tum demum, cum Hilduini Areopagitica seculo IX lucem jam aspexissent, in primigeniam S. Genovefæ Vitam ab interpolatore fuisse intrusa. Res ex iis, quæ jam nunc dicta sunt, attente perpensis, facile potest colligi; ut hic plura de ea proferre necessum non sit. Ad testimonium, quod opinionis de Dionysio per Clementem misso patroni S. Fortunato adscribunt, progredior.

potestque, an  
hymnus,  
Fortunato  
adscriptus,  
Fortunati  
vere sit,

73 Hic sanctus Pictaviensis seculo VI senescente episcopus hymnum, aiunt, a Doubleto in Sandionysianis Antiquitatibus vulgatum, de S. Dionysio Parisiensi composuit, in eoque sequentem canil in modum:

Fortem fidelem militem  
Christi secutum principem  
Dionysium martyrem  
Plebs corde voce personet.  
Clemente Roma præsule  
Ab urbe missus adfuit  
Verbi supernit seminis  
Ut fructus esset Galliæ.

Verum hymnus ille, uti in Antiquitatibus Sandionysianis lib. I Doubletus docet, in uno eodemque Sandionysiano codice, litteris aureis exarato, conjungitur cum altero in S. Dionysii laudem hymno, quem S. Eugenio Toletano antistiti falso suppositum, in Commentario S. Dionysii Areopagitæ Actis prævio § 8 ostendi. Adhæc idem hymnus, quod præcipue, an vere a S. Fortunato sit compositus, dubitare me facit, in minime suspectis hymnorum omnium poematumque Fortunati collectionibus, a Browero et Binio in lucem emissis, non reperitur. Menardus quidem alique, qui Dionysium a Clemente in Gallias missum C volunt, reponunt, dictum hymnum, utut in binis, quas recensui, Operum Fortunati collectionibus non exstantem, inveniri tamen in monasteriorum S. Germani a Pratis, S. Petri in Valle apud Carnutes et S. Dionysii in Francia Mss. codicibus; verum tres illi codices, quorum postremus forsitan a supra memorato codice San Dionysiano litteris aureis exarato diversus non est, ii ipsi sunt, in quibus (Comment. S. Dionysii Areopagitæ Actis prævium, loco proxime cit. videsis) etiam reperitur hymnus, S. Eugenio Toletano episcopo falso suppositus, et vel hinc codices illi mihi admodum suspecti evadunt.

ob rationes,  
quæ hic

74 Adhæc cum Menardus alique, a quibus iidem codices laudantur, fuisse eos ante Hilduini ætatem conscriptos, nusquam edicant, et tamen, si tam fuissent antiqui, verosimillime id scituri, simulque etiam, quo sic hymnum, de quo an Fortunati sit, disceptatur, sancto huic Pictaviensi episcopo validius vindicassent, dicturi fuisse videantur, hinc sane, fuisse illos demum post Hilduini ætatem exaratos, vix non indubitatum apparet. Porro cum in hymnus verosimillime, imo non indubie, alius non sit, quam hymnus, quem, veluti a Fortunato compositum, dictus

Hilduinus pro firmanda de Dionysio per Clementem misso opinione in suo ad Ludovicum Pium imperatorem Rescripto num. 12 laudat, verosimillime e charta separata seu cum aliis in modum libri non compacta, in qua, ut apparet, abs hoc scriptore fuerit inventus, in Sandionysianum codicem mox laudatum primo migravit. Quid si porro ex hoc deinde in binos alios codices supra pariter laudatos fuerit illatus? Enimvero id ab horum scriptoribus, qui, cum opinionem de Dionysio per Clementem in Gallias misso fuissent amplexi, hancque ex Hilduini Areopagiticis maximeque e citato in hisce Fortunati hymno roborari existimarent, hujus sibi exemplar e Sandionysiano monasterio mittendum curarint, fuisse re ipsa præstitum, ab omni veri specie minime abhorret. Jam vero, re ita habente, præfati codices, in quibus, de quo loquimur, hymnus Fortunato adscribitur, dubitationem sane, quam præcipue, an is vere a sancto isthoc Pictaviensi episcopo fuerit compositus, Brouweri et Binii collectiones supra laudatæ injiciunt, neutiquam tollunt, cum id ipsummet hymni ejusdem exemplar ab Hilduino laudatum, e quo in illos hymnum istum migrasse haud inepte ob jam dicta suspicaris, præstare haud possit, uti ex iis, quæ modo subdam, apparet.

75 Hilduinus, uti ipsemet in suo ad Ludovicum Pium imperatorem Rescripto num. 7 ait, adducuntur, revocant in dubium, nec, etiamque forat, documenta omnia, quæ ad Dionysii Passionem conscribendam suaque in hac asserta confirmanda adhibuit, abdita ac negligenter relicta invenit; cum autem hæc inter (Commentarium, fictitiis S. Dionysii Areopagitæ Actis prævium, §§ præsertim 3 et 8 videsis) spuria ac supposititia existiterim nonnulla, sane haud prorsus immerito, an hymni, Fortunato adscripti, exemplar, quod sancti hujus antistitis nomine notatum Hilduinus in abdito monasterii sui loco repererit, ita falso ab impostore non fuisset Fortunato suppositum, dubitari posse videtur, estque adeo, quo hymnus ille sancto huic scriptori certo vindicetur, plane ineptum. Nonnemo quidem fortassis hic reponat, Hilduinum sub Fortunati nomine hymnum illum, nulla omnino adhibita, an sese, qua vere is Fortunati sit, dubitare insinuet, loquendi formula in Areopagiticis citare, idque illum facere, nisi tum is hymnus pro genuino Fortunati factu passim ab omnibus fuisset admissus, ausurum non fuisse. Verum ut quid, quæso, etsi etiam tum, an idem hymnus Fortunatum vere haberet auctorem, dubitatum fuisset a non paucis, citare illum eo, quo dictum est, modo non fuisset ausus Hilduinus? Certe id faciendo, cum chartam seu scriptum, in quo hymnum illum Fortunati nomine signatum invenerat, exhibere dubitantibus potuisset, famam suam periculo neutiquam exposuisset. Verum demus etiam, hymnum illum fuisse re ipsa a Fortunato concinnatum; demus pariter, et verba supra huc transcripta, quibus in posteriori San-Genovefæ Vitæ exemplari S. Dionysius in Gallias a S. Clemente Papa missus traditur, ab ipsomet S. Genovefæ biographo esse profecta, nondum tamen, missionis Dionysianæ epocham seculo I innectendam, hinc evincant.

76 Utrumque enim duo illi scriptores, missum fuisse a Clemente in Gallias Dionysium, aperte testari admittantur, a re tamen, de qua agitur, vixere remotiores, quam ut illorum de ea dictis fides indubitata debeat. Fas quidem est, deficientibus, quorum testimonio factum aliquod stabilietur,

e duorum il-  
lorum scrip-  
torum testi-  
monio, utpote  
nec in niti-  
quis,



A *biliatur, scriptoribus æqualibus, ad eos etiam, qui facti illius epochæ propiores sunt, recurrere; verum id dumtaxat locum habet, quando ab hac illi haud nimium fuere remoti. Regula hæc seu principium ab iis etiam, qui a severiori critica alieni sunt, haud gravate admittitur. Porro S. Fortunatus et S. Genovesæ biographus, qui, ut jam dedimus, S. Dionysium a S. Clemente Papa missum tradunt, seculo vi, ut jam supra monui, florere; cum autem is Pontifex seculo i Romanam S. Petri Cathedram occupavit, consecrarium est, ut iis, quæ ipsimet scribunt, insistendo a facto isto seu S. Dionysii per S. Clementem missione quatuor amplius seculis abfuerint ac proin tanto temporis spatio, ut omnino, ne illorum hanc testimonio superstruamus, exigere videatur sana ratio, nisi ad vel traditio legitima vel testimonia antiquiora accesserint. Verum quænam, quæso, scriptoribus illis testimonia queunt præluxisse huiusmodi? Ego certe, diligentissima etiam perquisitione facta, ne unum quidem invenire quivi. Adhæc testimonia antiquiora, e quibus S. Fortunatus et S. Genovesæ biographus, Dionysii missionem a Clemente factam fuisse, didicerint, duobus hisce scriptoribus verosimillime non præluxisse, ex iis, quæ § proxime prægresso disputata sunt, haud inepte concluderis.*

uti hic quantum ad Visbii conscriptionem, ab Hilduino laudatam,

77 At vero Visbii, qui Dionysium se vidisse indicat, conscriptionem, ab Hilduino in Areopagitice laudatam, nonnulli cum hoc Sandionysiano abbate hic allegant; etsi autem in ista conscriptione, uti e Commentario S. Dionysii Areopagitæ Actis prævio, ubi eam num. 44 et duobus seqq. integram dedimus, conspicies, nulla omnino Dionysii per Clementem missi mentio occurrat, Hilduinus tamen in suo ad Ludovicum Pium imperatorem Rescripto num. 5 de Dionysio sic scribit: Quoniam autem beatus Clemens huc eum, videlicet in Gallorum gentem, direxerit..... libellus antiquissimus Passionis ejusdem (S. Dionysii nimirum) explanat. Præcipue tamen conscriptio Visbii; quibus verbis sane, S. Dionysii missionem S. Clementi Papæ in Conscriptione Visbii adscribi, disertissime affirmat. Fueritne ergo Conscriptio isthæc, quam Hilduinus præ manibus habuit, diversa ab ea, quam loco proximo cit. in Comment. S. Dionysii Actis prævium intulimus? Id equidem haud puto; rectene autem, an secus, e jam dicendis lector dispiciat. Etsi quidem generis, e quo S. Dionysius Areopagita ortus sit, nobilitas in Actibus Apostolorum nusquam commemoratur, Hilduinus tamen, quod ex Areopagitæ titulo, qui in hisce Sancto illi tribuitur, nobilitas illa (Commentarium Sancti ejusdem Actis prævium num. 6 et 7 videsis) possit inferri, fuisse eam Actuum Apostolorum testimonio priscis seculis notam, in suo ad Ludovicum Pium imperatorem Rescripto num. 3 diserte affirmat.

nec ab ea, quam nos ante dedimus diversi,

78 Quid si ergo Hilduinus, non quod in Visbii Conscriptione, quæ ei præluxit, Dionysius a Clemente missus assereretur, sed aliquid, ex quo id a Clemente factum; posset concludi, reperiretur, sancto huic Pontifici missionem Dionysii in Conscriptione illa attribui, notari? Enimvero hunc, utul minime probandum, in scribendo modum, quem et loco proxime cit. et alibi adhuc usurpavit, iterum hic usurpasse Hilduinum, indubitatum apparet. In Visbii Conscriptione, loco proxime cit. a nobis transcripta, S. Dionysium sub Domitiano imperatore martyrium

subiisse, indicatur, cumque hinc, factum hunc Parisiensium Apostolum a Clemente fuisse missum, consecrarium arbitraretur Hilduinus, id re ipsa in Conscriptione illa, quam præ oculis habuit, asserverari, loco supra cit. notari; ut proinde non sit, cur hanc, in qua, ut ait, S. Dionysii missio S. Clementi adscribitur, diversam pulemus a transcripta a nobis eadem Visbii Conscriptione, in qua ne ulla quidem, ut jam dictum, Clementis mentio occurrat. Verum, inquit modo, cum equidem Visbii Conscriptio sub Domitiano locet Dionysii martyrium, opinioni certe de hoc sancto Parisiensi Episcopo per Clementem misso suffragatur. Fateor, sic habet; verum, etsi etiam Conscriptio Visbii, Dionysium a Clemente missum, disertissime traderet, nec hinc tamen id, quod de re hac Fortunatus ac S. Genovesæ biographus scripserint, in testimonio hisce antiquiori dici posset vel utcumque satis fundatum. Illa enim Conscriptio, utpote spuria Visbioque scriptori fictilio ab impostore seculo viii forsitan aut adhuc serius supposita, nullo plane in pretio est habenda.

79 Res ex iis, quæ in Comment., S. Dionysii Areopagitæ Actis prævio, § tertio adducta sunt, satis superque liquet. Attamen, ut adhuc luculentius patescat, juverit iis sequentia etiam, quæ eo conducunt, adjungere. Pictores sculptoresque, ut necis genus, quod martyres, capite amputato pro fide occisi, subierant, exprimerent, eos caput manu tenentes plerumque exhibere. Hinc dudum postea factum, ut Sanctos, ita expressos, abscissum sibi caput manibus propriis post necem gestasse, fuerit et falso ab imperitis existimatum, et hic etiam error in Sanctorum illorum Acta, scriptoribus scilicet, qui hæc litteris mandarunt, facilius, quam per esset, miracula prodigiosaque facta, quæ Martyrum necem fuissent comitata, incaute credentibus, irrepserit. Porro cum scriptores illi, si vel ipsimet martyribus necem inferri vidissent, vel rem ab aliis, qui viderant, exponi audivissent, errorem certe huiusmodi commissuri non fuissent, eumque nihilominus Conscriptionis Visbianæ auctor committat, enimvero is, utpote sese Dionysii martyrium vidisse, aut certe ab iis, qui id viderant, exponi audivisse, haud obscure indicans, lectori insigniter imponit. Jam vero, cum sic in omnibus plane, quæ scribit, ac proin et in tempore, quo se floruisse innuit, fidem omnem sibimetipsi abroget, nihil omnino impedit, quo minus spurium illum, de quo hic agimus, factum seculo demum viii aut serius productum abs illo fuisse credamus. Fuit Conscriptio Visbii, ut Hilduinus in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. 5 docet, in tomo satis superque abdito Parisius divino nutu inventa. Quid si ergo ii, qui ecclesiæ Parisiensis res dicto seculo viii administrabant, timentes forsitan, ne aliquando bonorum quorundam, quæ ad hanc spectabant, possessionis titulum, scripto expressum, proferre cogerentur, præfatam, ut huius, quo carebant, loco esset, Conscriptionem sub ementito Visbii nomine vel ipsimet confixerint, vel aliena saltem opera confingendam curarint? Certe olim fuisse, qui primigeniis principum diplomatibus amissis nova a se conficta substituerint, eruditi passim norunt, rationemque ac qualemcumque formam instrumenti, quo nonnulla ecclesiæ Parisiensi seu episcopo ejus Masso fuerint collata, Visbiana Conscriptio videtur præferre.

nominatim ostenditur, probæ notæ testimonium E

F

80 Utul sit, hæc supra adductis hic adhuc, ut in



AUCTORE  
C. B.  
nec etiam in  
traditione,  
qua pro ge-  
nuina

in monumento hujusmodi Dionysii per Clementem missionem fundari neutiquam posse, dilucidius monstrarem, adjunxisse contentus, examinare modo, anne hæc nec in traditione sat solide sit fundata, aggredior. Enimvero, cum reverentia, S. Fortunato ac S. Genovesæ biographo debita, exposcat, ne, quæ de S. Dionysio, per Clementem misso, memoriæ, ut dedimus, prodidere, finxisse dicantur, hæc illos e traditione saltem hausisse, nemo merito eat inficias. Verum qualis ea fuerit, verane ac ab ipsa rei gestæ origine deducta, an contra popularis tantum nec nisi e rumoribus incertis ipsomet, quo S. Fortunatus ac S. Genovesæ biographus floruerit, seculo VI vel haud multo citius demum nata, dubitari non immerito potest. Longuevalius in Dissertatione, Historiæ Ecclesiæ Gallicanæ a se conscriptæ præmissa, art. 3 hunc fere verbis Gallicis, quæ Latine reddo, loquitur in modum: Cum antiquitas pulcherrimis nobilitatis titulis accenseatur, populi plerique in remotissimis temporibus originem suam quæsiere, cumque obsidione Troiana nihil celebrius, nihil anti-

B quius in historia profana nossent, non pauci ad principes Troianos, quos in dispersione sua republicas principatusve aliquos fundasse, aliunde habebant compertum, imperiorum suorum foundationes retulere. Nihilne simile particularibus Galliarum ecclesiis evenit? Fidem in Gallias ab Apostolis horumve discipulis fuisse illatam, e traditione erat notum; ex hac autem traditione vera plures confictæ sunt falsæ, quæ plerisque nostratibus ecclesiis episcopos, ab ipsismet Apostolis missos, pro fundatoribus dederunt.

ac veræ cer-  
to sit haben-  
da,

81 Hæ porro opiniones, quæ videbantur illis honorificæ, absque sufficienti examine fuerunt receptæ, et, quamvis essent recentes, pulchrum traditionis nomen brevi eis fuit impositum, verum prætensæ istæ particularium quarundam ecclesiarum de origine sua traditiones non magis sunt certæ, quam quæ a familiis quibusdam de nobilitatis suæ antiquitate proferuntur. Ita hactenus ille; cum autem, quæ de particularium quarundam ecclesiarum traditionibus memorat, videantur sane verissima, hinc fit, ut quascumque particularium ecclesiarum traditiones, quæ harum foundationes vel ab ipsismet Apostolis, vel ab episcopis, per hos missis, repetunt, non parum habeam suspectas, nisi eas, non e vanis rumoribus natas, sed veri nominis traditiones esse, alicunde solide possit probari. Quamvis S. Saturninum, primum Tolosatium episcopum, Decio et Grato consulibus seu seculo demum III Tolosam venisse, ex antiquis ipsiusmet sancti hujus antistitis Actis, a Ruinartio inter sincera Martyrum Acta relatis, habeatur compertum, est tamen, cur dubitetur, an seculo VI non obtinuerit etiam traditio, quæ eum ab ipsismet Apostolorum discipulis Tolosam missum fuisse, adstruebat.

sut funda-  
tis, ad quod  
pro sua de  
Dionysio  
opinionem  
valent, con-  
fident,

82 Etenim Gregorius Turonensis, qui seculo illo floruit, lib. I de Gloria Martyrum cap. 48 sic scribit: Saturninus vero martyr, ut fertur, ab Apostolorum discipulis ordinatus, in urbem Tolosatium est directus. Sunt quidem, qui, cum S. Saturnini Actis Gregorium concilient, eum hic accurate haud locutum ac per Apostolorum discipulos non nisi Romanos Pontifices, qui fidem, Romæ ab Apostolis disseminatam, profitebantur, intellexisse contendunt; verum sunt etiam, qui non alios, quam qui, fide ab ipsis-

met Apostolis accepta, vere eorum discipuli fuis-  
sent, a Gregorio per Apostolorum discipulos vo-  
lunt intelligi; iis autem assentiendum si sit, con-  
sectarium e jam datis scriptoris hujus verbis  
est, ut seculo VI viguerit etiam traditio, qua  
iis, qui Apostolorum veri nominis fuissent disci-  
puli, S. Saturnini ad Tolosates missio contra  
certam atque indubitatam Sancti hujus Actorum  
fidem fuerit adscripta. Quid si ergo traditione  
hujusmodi haud multo præstet altera supra me-  
morata, qua Fortunatus et S. Genovesæ biogra-  
phus impulsu S. Clementi Papæ Dionysii in Gallias  
missionem adscripserint? Utut sit, mihi equi-  
dem nihil occurrit, quo hanc illa præstare affir-  
mem. Jam vero, cum res ita habeat, sitque adeo,  
an traditio, e qua sola, uti ex hic jam dictis  
consequitur, S. Fortunati ac S. Genovesæ bio-  
graphi dicta de Dionysio per Clementem misso  
testimonia promanasse queunt, pro vera ac genui-  
na sit habenda, dubium admodum atque incer-  
tum, enimvero ex iis, etsi etiam reipsa a duobus  
illis scriptoribus data fuissent, opinionis de Dio-  
nysio per Clementem misso patrōni neutiquam  
id, quod pro hac confirmanda stabiliendave vel-  
lent, conficiunt.

83 Verum etsi id ita sit, opinionem equidem, quæ Dionysium a Clemente seculo I missum assereret, seculo VI viguisse, sæpissime jam laudati, qui tum floruerit, Fortunatus ac S. Genovesæ biographus, si reipsa hoc et ipsi asseruerint, argumento sunt minime dubio. Ast et altera, quæ Dionysii missionem seculo III innecteret, tum etiam indubie obtinuit opinio. Palam id fit ex Gregorio Turonensi mox laudato, utpote qui Hist. Francorum lib. I, cap. 30 Dionysii missionem sub Decio et Grato consulibus collocet, seu quod eodem recidit, anno 250 innectat. Aiunt quidem, id facere Gregorium, quod cum S. Saturnino venisse in Gallias Dionysium arbitraretur; verum quid tum, cum equidem, Saturninum sub Decio et Grato consulibus seculo III medio Tolosam advenisse, Gregorius (adi ejus loco proxime cit. Francorum Historiam) sit arbitratus, consecrarium est, ut et Dionysium in Gallias tum venisse seu missum fuisse, existimarit. Adhæc cum auctor anonymus, qui, quemadmodum apud nos tom. 2 Octobris in Comment. Actis SS. Tyrsi, itemque SS. Bonifacii et Sociorum prævio num. 6 et duobus seqq. probatum invenies, SS. Fusciani et Victorici martyrum Acta, a Bosqueto edita, seculo VI in litteras misit, binos hosce Sanctos, quos sub Maximiano passos scribit, Dionysii faciat socios, consecrarium est, ut hunc non seculo I a S. Clemente Papa, sed seculo demum III ab alio Romano Pontifice in Gallias missum fuisse, non secus ac Gregorius Turonensis, existimarit. Jam vero, cum res sic habeat, seculo VI duæ in Galliis viguerint opiniones, quarum altera ad seculum I, altera ad seculum III Dionysii missionem referret. Priorem Fortunatus et S. Genovesæ biographus, si reipsa, quod supra dictum, scripserint, sunt amplexi; posteriorem vero Gregorius Turonensis, et anonymus, quem proxime laudavi, scriptor sunt secuti. Utra porro potior ac verosimilior debeat videri, § sequenti discutiam.

E  
rtai interim  
hanc, contra-  
ria etiam ob-  
tinente, seculo  
VI viguisse  
sit dicendum



§ VI. Quandonam opinio, quæ Dionysii missionem seculo I illigat, maxime viguerit, et an opposita, quæ hanc in seculum tertium differt, verosimilior non sit.

E Pipini et Theodorici regum chartis, quarum verba hic dantur secundo actavo

Ut primum, quod hic quæritur, efficiam, testimonia antiqua, quæ opinioni de Dionysio seculo I in Gallias misso utcumque confirmandæ subserviunt, in medium adduco. Mabillonius lib. 6 de Re Diplomatica pag. 488 recenset præceptum Theodorici Calensis, Francorum regis, anno Christi 723 datum, in quo Theodoricus anteriorum regum ac Pontificum privilegia San-Dionysianis monachis concessa, confirmans, ait: Aergo dum et omnipotens Pater, qui dixit de tenebris lumen expendiscire, per Incarnationis mystheria Unigeniti Filii sui Domini nostri Jesu Christi, vel illustratione Spiritus Sancti inluxit in corda sanctorum Christianorum, pro cuius amore et desiderio inter ceteros gloriosus triumphus Martyrum beatus Dionysius cum sociis suis Rustico et Eleutherio, qui primi post Apostolos sub ordinatione beati Clementi, Petri Apostoli successoris, in hanc Galliarum provinciam advennerunt. Quod hic de S. Dionysii ejusque Sociorum sub beato Clemente, Petri Apostoli successore, in Gallias adventu asseritur, in Pipini quoque, Francorum regis, charta, anno 768 data, atque a Doubleto in Antiquitatibus San-Dionysianis lib. 3, cap. 5 recitata, traditur his verbis: Dionysius et sæpe jam dictus Rusticus et Eleutherius, qui primi post Apostolos sub ordinatione B. CLEMENTIS, Petri Apostoli successoris, in hanc Galliarum provinciam advenerunt. etc.

opinionem, quæ Dionysii missionem seculo I illigat, apud multos obtinuisse certum apparet;

85 Galliarum Christianæ Auctæ scriptores, Dionysii sub ordinatione beati Clementis in Gallias adventum in binis jam memoratis chartis seu præceptis a Pipino et Theodorico asseverari, col. 8 præfati, mox subjungunt. Hanc autem opinionem de Dionysii sub Clemente in Gallias adventu prorsus hauserant (reges scilicet Theodoricus et Pipinus, aut ii certe, qui mox dicta eorum præcepta scripsere) ex Actis Passionis S. Dionysii, quæ citat Hilduinus, ubi scriptum legatur, S. Dionysium a Clemente Pontifice Romano, episcopum ordinatum et in Gallias fuisse transmissum. Acta hujus Vitæ e Mss. codicibus edidit Franciscus Bosquetus; auctorem vero Fortunatum, Pictaviensem episcopum, appellatum deprehendit Petrus de Marca in codice Ms. Turonensis ecclesiæ. Ita illi; verum S. Dionysii Acta, quæ Bosquetus edidit, Fortunatum certissime non habere auctorem, jam dilucide Comment. hujus prævii § 1 est monstratum. Nec hoc tantum ex ibidem dictis habetur, verum etiam Acta illa Pipini et Theodorici ætate nondum fuisse admodum antiqua; ut vel idcirco dubitari queat, an vere ex iis opinio de Dionysii in Gallias per Clementem missione in bina supra memorata præcepta seu diplomata manarit. Verum, inquires, undecumque illam seu bini dicti reges, seu qui diplomata illa digessere,

hauserint, hæc equidem argumento sunt, seculo VIII, quo fuere data, non paucos in Galliis, qui Dionysium a Clemente missum arbitrarentur, existitisse. Fateor, sic habet; verum quid hinc, quæso, sal firmi ac certi pro opinione de Dionysio per Clementem misso stabilienda elicias?

86 Hæc, utpote cujus nulla plane ante seculum VI vestigia seu indicia, fidem facere utcumque nata, inveniuntur, seculo VII primum, aut certe non citius, quam seculo VI, quo forsân, quod supra grates dedimus, Fortunatus ac S. Genovesæ biographus scripsere, fuerit indubie exorta: ab eo autem tempore (neque enim hoc negare est animus) magis magisque in Galliis, passim scilicet absque ullo examine a multis, qui antiquitatem, quam possent, maximam ecclesiis suis ambiebant, cupidissime suscepta, invaluit. Gallicani episcopi in frequenti conventu, quem anno 825 de sacrarum imaginum cultu Parisiis habuere, sub finem Actionis VII apud Jacobum Bongarsium ita loquuntur: Nec vobis tedium fiat, si ad ostendendam rationem veritatis, veritatemque rationis, sese paulo longius sermo protaxerit, dummodo linea veritatis, quæ ab antiquis Patribus nostris usque ad nos inflexibiliter ducta est, beato Dionysio scilicet, qui a sancto Clemente beati Petri Apostoli in Apostolatu primus ejus successor extitit, in Gallias cum duodenario numero primus prædicator directus, et post aliquod tempus una cum Sociis huc illucque prædicationis gratia per idem regnum dispersis martyrio coronatus est.

eaque deinde Gallicani episcopi, anno 825 congregati,

E forte suppleendum qui

87 Cum itaque tot, quot hic memorantur, Gallicani episcopi, Dionysium a Clemente missum, seculo IX seu anno 825 crediderint, enimvero vel hinc, opinionem istam magis adhuc tunc, quam seculo proxime prægresso in Galliis viguisse, concludendum apparet. Ut sit, plurimos equidem ibidem seculo VIII, itidemque, editis etiam nondum Hilduini Areopagitici, seculo IX Dionysii in Gallias missionem S. Clementi Patre attribuisse, ac proin et seculo VII illigasse, e proxime recitatis episcoporum Gallicanorum verbis binisque supra memoratis seu diplomatibus seu præceptis extra omnem controversiam positum apparet. Id enimvero, etsi etiam an ambo illa diplomata genuina sint, dubitari queat, iis ego, qui hanc missioni Dionysianæ epocham assignandam putant, ultro concedo, et vel hinc, quæ contra hanc eorum opinionem infra arguam, validiora evadent, ut consideranti palescet. Simul interim (quod tamen, cum aliquid omnibus videri argumentum veritatis sit, maxime vellent) eandem opinionem ne quidem tunc, cum Hilduinus Areopagita sua anno 836 mitteret in lucem, existitisse communem seu ab omnibus fuisse susceptam, contendo; quam merito autem id faciam, ex ipsomet Hilduino ostendo.

uti et Hilduino probatur, anno 856.

88 Hic scriptor in suo ad Ludovicum Pium imperatorem Rescripto num. 8 sequentem scribit in modum: Cæterum super garrulitate levitatis eorum mirando defecimus, qui contententes hunc Dionysium Areopagiten esse non posse, ad munimentum sui hæc, quæ sequuntur, inaniter contrahunt, venerabilem videlicet et sanctum Bedam presbyterum rabilem in tractatu Apostolorum Actuum, Areopagiten Dionysium non Athenarum, sed Corinthiorum, fuisse episcopum, addentes, eundem inibi diem obiisse. Et quoniam libellus Pontificis Romano episcopi, hunc a Clemente Pontifice Romano episcopum ordinatum et in has Galliarum partes fuisse transmissum; quia etiam Passiones diversorum sanctorum



AUCTOR  
C. B.

sanctorum Martyrum, sub variis imperatoribus interfectorum, contineant, eosdem cum hoc sanctissimo Viro (Dionysio nimirum) has partes adiisse, quod ipse senatorum manifeste refellit auditus. Et quod Gregorius Turonensis, sicut in Passione sancti Saturnini legisse se dixerat, sub automationem memoret, istum ipsum (S. Dionysium videlicet) tempore persecutionis Decii sub beato Sixto cum aliis sex episcopis, quorum Vitæ vel Passiones nequaquam ejus dictis in ratione temporum consonant, in has regiones fuisse directum.

cum hic  
Areopagiti-  
ca conscri-  
beret, ab om-  
nibus erat  
suscepta,

89 Fuerunt itaque, qui, cum Hilduinus Areopagitica scripsit, scriptori huic aliisque, Dionysium Parisiensem eundem esse cum Dionysio Areopagita, contendentibus, Gregorium Turonensem, qui Dionysii in Gallias adventum Decianæ persecutionis tempore consignat, et diversorum Martyrum Passiones, quæ hosce, ut sub variis imperatoribus, seculo 1 nimirum et in eunte 2 (neque enim alias Passiones illæ, ut Hilduino contrariæ, potuissent haberi) posterioribus, martyrium passos, Dionysii nihilominus faciunt socios, opponerent; verum eos, qui ita contra Hilduini de Dionysii Areopagitismo opinionem arguerent, non fuisse sane hanc sectatos, imo nec hunc Sanctum in Gallias fuisse a Clemente missum, existimasse, certum omnino atque indubitatum unicuique, rem utcumque expendendi, evadet. Nec est, cur forsitan exercitii tantum gratia Passiones illæ ab Hilduino putentur sibi metipsi objectæ; rem enim secus habere, e modo, quo hic San-Dionysianus abbas (adi mox huc transcripta ejus verba) de illis, Passiones easdem sibi objicientibus, loquitur, satis superque liquet. Jam vero, cum hæc sic habeant, opinionem certe, quæ Dionysii missionem Clementi Papæ attribuit primoque adeo seculo illigat, ne quidem etiam tunc, cum Hilduinus Areopagiticis scribendis operam daret, exstilis communem seu ab omnibus fuisse susceptam aut amissam, nemo non videt.

nec hisce, ut  
postea ab  
omnibus

90 Nec, ut postea ab omnibus admitteretur, Areopagiticis suis efficere potuit Hilduinus. Liquet id ex Adone et Usuardo, qui, quamvis eodem, quo jam vulgata fuerant Hilduini Areopagitica, seculo 1x in lucem concinnata a se Martyrologia miserint, in Annuntiationibus tamen, quibus in his hodie S. Dionysium ejusque Socios Rusticum et Eleutherium celebrant, nihil omnino suppeditant, e quo, hosce a S. Clemente Papa in Gallias missos fuisse, vel utcumque colligas. Porro cum non modo nihil suppeditent hujusmodi, verum etiam Pontificis Romani, a quo S. Dionysium ejusque Socios in Gallias missos memorant, in Annuntiationibus illis, quod tamen factu fuisset facillimum, nomen haud exprimant, ecquis, quæso, duos illos martyrologos Hilduinianam, quæ Sanctos eosdem a Clemente missos statuit, opinionem fuisse amplexos, in animum inducat? Dicesne forsitan, Hilduini Areopagitica ab Adone non fuisse conspecta? Verum id, ut creditu perquam difficile, sic habeat; ea equidem Usuardus, utpote Benedictinus in cœnobio Pratensi Lutetiæ Parisiorum monachus, nequitquam ignoravit, et tamen Hilduini de Dionysio per Clementem misso opinionem non modo non, ut jam dictum est, fuit amplexus, verum etiam in contrariam, quæ hunc Sanctum nostrum seculo demum tertio missum statuit, aperte concessit.

ac nomina-  
tim, ut pro-  
batur,

91 Venisse enim Dionysium ejusque Socios in Galliam una cum S. Piatone seu Piatone presbytero, non obscure is martyrologus declarat, ad primam

Octobris diem ita hunc Sanctum annuntians: Civitate Tornaco passio sancti Piatonis presbyteri, qui cum beato Dionysio episcopo ejusque Sociis ab urbe Roma Galliam prædicationis causa expetiit, ac postea consummato martyrio migravit ad Dominum; cum autem, S. Piatum seculo demum 111 venisse in Gallias, apud omnes prorsus tum recentiores, tum antiquiores eruditos in confesso sit, nec ab his adeo illa in re dissensisse Usuardus sit putandus, consertarium est, ut hic martyrologus, Dionysium etiam seculo demum 111 missum fuisse seu venisse in Gallias, existimarit. At vero, aiunt, silne lectio, qua in Annuntiatione proxime huc transcripta S. Piatum cum S. Dionysio ejusque Sociis in Gallias venisse asseritur, ab Usuardo vere profecta, dubium est atque incertum; id autem ut probatum dent, Usuardum a Molano editum allegant, in quo hic ad 1 Octobris Quintinum pro Dionysio reposuit, seque id ex aliis Martyrologiis, e quibus Centulense, a Sollierio in Usuardi Auctariis ad 1 Octobris diem citatum, forte unum exstiterit, fecisse, affirmat. Molano porro, aut, si mavis, vulgato abs hoc Usuardi Martyrologio adjungunt duo Usuardina ecgrapha seu transumpta, in quibus ambobus nulla plane ad 1 Octobris diem Dionysii mentio occurrit, duoque item adhuc Usuardina Martyrologia, alterum Tornacense monasterii S. Medardi, alterum Parisiense abbatiæ S. Germani a Pratis, in quorum altero quidem, uti apud Molanum, ad 1 Octobris pro Dionysio Quintinus, in altero vero pro Dionysio Fuscianus signatur.

92 Verum omnia prorsus, quæ ante Molanum typorum beneficio vulgata fuere, Usuardi Martyrologia S. Piatum unanimi consensu faciunt S. Dionysii socium. Adhæc Launoyus, uti hujus scriptoris Operum omnium, anno 1731 Coloniz Allobrogum editorum, tom. 2, part. 1, fol. 498 videre licet, Martyrologia Usuardi Mss., a se conspecta, in quibus omnibus S. Piatum cum S. Dionysio in Gallias venisse constantissime legitur, tam multa allegat, ut hæc certe numero alia supra memorata, a quibus ad eundem Octobris diem S. Dionysii nomen abest, longissime superent. Hisce porro a Launoyo conspectis Usuardi Mss. Martyrologiis accedunt quamplurima alia penes nos exstantia, in quibus pariter S. Piatum cum S. Dionysio in Gallias venisse constantissime legitur; quis autem lectionem, in tot Usuardi tum impressis, tum Mss. exemplaribus fundatam, nec nisi in paucis admodum exemplaribus hujusmodi non repertam, pro vera ac genuina non putet habendam? Usuardus elogium, quo ad 1 Octobris diem S. Piatum celebrat, ex hujus Sancti Actis, ut ibidem Sollierius in Usuardo a se illustrato recte observat, contexit; cum autem id ita sit, diserteque in Actis illis in Operis nostri primum Octobris tomum illatis, S. Piatum cum S. Dionysio in Gallias venisse num. 4 tradatur, enimvero vel hinc, lectionem, qua hoc ipsum in tot Usuardinis Martyrologiis supra memoratis asseritur, ab Usuardo vere promanasse, indubitatum evadit. Nec est, quod reponas, S. Piatum Acta, qualia a nobis edita sunt, Usuardo non præluxisse; in omnibus enim S. Piatum seu puris seu interpolatis Actis S. Piatum cum S. Dionysio in Gallias venisse asseveratur.

ab Usuardo  
suscriberetur,  
est factum,

93 Atque ita, ni fallor, per ea omnia, quæ jam dicta sunt, Usuardum certe Hilduinianam de S. Dionysio per Clementem misso opinionem non oppositaque, uti hic e diversorum quæ Hilduino



A non tantum non esse amplexum, sed et in huic oppositam, quæ Dionysii missionem seculo III innectit, aperte concessisse, satis modo est probatum. Usuardum porro, Hilduiniana licet opinione plerorumque mentes semper occupante, non pauci adhuc alii sunt seculi, hosque inter nominatim, ut a reliquis recensendis brevitatis causa abstineam, memorandus venit Fulbertus Carnotensis, uti ex iis, quæ hic scriptor Operis nostri tom. I Octobris pag. 10 et XI suppeditat, facile colliges; quam merito autem id illi fecerint, palam est ex eo, quod ita opinionem, Hilduiniana nullo saltem probabiliorum ac verosimiliorum, uti ea, quæ jam nunc dicere aggredior, ostendent, sint amplexi. Opinioni, qua Hilduinus (adi ejus verba proxime huc transcripta) Dionysium a Clemente in Gallias missum contendebat, diversorum sanctorum Martyrum Passiones, quæ, quamvis hosce sub variis imperatoribus interfectos notarent, eosdem tamen cum S. Dionysio in Gallias venisse affirmabant, opponebantur ab iis, qui hunc seculo demum III in Gallias venisse asseverabant; cum

B autem eo temporis spatio, quod inter annum circiter 120 et annum 249 intercessit, Dionysii in Gallias adventum nullus notet, Passionesque illæ, si varii imperatores, sub quibus athletas suos interfectos memorant, ad seculum I aut initium secundi deberent referri, Hilduinianæ opinioni, ut jam supra insinuavi, neutiquam potuissent opponi. enimvero oportet, ut per varios illos imperatores non intelligantur alii, quam qui seculo III, media sui parte jam elapso, Romano imperio præfuerint.

fuere objectæ  
hæcque

94 Jam vero, cum res ita habeat, consecrarum sane, ut nemo non videt, fit, ut certe diversorum Martyrum Passiones, quæ, quamvis hos sub imperatoribus, Christianos post seculum III medium persecutis, passos scriberent, eosdem tamen cum Dionysio in Gallias venisse affirmarent, Hilduini ætate exstiterint. Hinc porro ulterius jam consequitur, ut Passionum illarum auctores, haud opinioni Hilduinianæ, quæ seculo I, sed oppositæ, quæ seculo demum III Dionysium in Gallias venisse statuit, indubie adhæserint. Quæro modo, quandonam hi Passiones illas litteris mandarint. Si id illos seculo demum VIII aut etiam ineunte IX fecisse, respondeas, qui, quæso, factum, ut, quamvis tunc, quæ Dionysium a Clemente missum statuit, opinio, passim fere ab omnibus, ut supra vidimus; admissa, quam maxime vigeret in Galliis, illi nihilominus in opinionem oppositam, quæ Dionysii missionem seculo III illigat, concesserint? Enimvero oportere videtur, ut id solo veritatis amore fecisse, hancque e probæ notæ documentis traditionibusve (neque enim alioquin, ut faciunt, contra omnium fere secus tunc sententium torrentem fuissent ituri) perspectam habuisse dicantur. Quod si contra, Passiones dictas seculo VI aut adhuc citius fuisse exaratas, contendas, id equidem, quod de Dionysii seculo demum III in Gallias adventu scribunt, indubie illarum auctores, si non e monumentis antiquis, e traditione saltem didicerint; et quidem non e qualicumque, sed quæ veri ac genuini nominis traditio verosimiliter exstiterit.

expenduntur,  
martyrum

95 Cum enim S. Dionysii in Gallias adventum seculo III, ut dictum, innectant, ita ecclesiæ Parisiensis, a Sancto hoc fundatæ, originem minus remoto ab ætate sua seculo, quam ei assignetur ab aliis consignant; scriptores autem,

qui falsis traditionibus usi ecclesiarum urbiumve origines recensuerunt, rarissime hasce ad propiora, frequentissime vero ad remotiora tempora retulere, uti eruditi passim omnes, qui historias antiquas excutere ac suis quasque ponderibus librare solent, quotidiana fere experientia habent compertum. Hæc porro consideratio facit, ut, etiamsi quam dictarum Passionum scriptores fortassis sunt secuti, traditionem non certo, sed verosimiliter tantum æstimem genuinam ac veram, oppositam tamen, e qua sola, quod de S. Dionysio per S. Clementem misso forsitan scripserint, S. Fortunatus ac S. Genovesæ biographus, ut supra ostendi, didicisse queunt, vehementer habeam suspectam, utque proinde vel idcirco, etsi etiam aliæ rationes deessent, non binis his scriptoribus, sed contra Passionum, de quibus hic nobis sermo, auctoribus potius adhærendum putarem, etiamsi pariter et hi, quæ de Dionysio cum Sociis, seculo demum III martyrii palmam adeptis, in Gallias profecto commemorant, e sola traditione hausissent. Atque hæc de Passionum illarum scriptoribus, si e sola forsitan traditione assertam a se Dionysii cum diversis martyribus, pro Christo post seculum III medium necatis, societatem hauserint, dicta sunt. Quid si autem hanc non e sola traditione, sed præterea e martyrum illorum Actis antiquioribus aliisve, quæ ante ætatem suam scripta fuissent, modoque perierint, monumentis dilicerint? Sulpitius Severus Hist. Sacræ lib. 2, ubi de Diocletiano et Maximiano, sic scribit: Extant etiam mandatæ litteris præclaræ ejus temporis Martyrum Passiones: quas connectendas non putavi, ne modum Operis excederem.

96 Cum itaque Passiones, a Sulpitio hic laudatæ, fuerint Martyrum, qui sub Diocletiano et Maximiano seu post seculum III medium subiere martyrium, Passionesque, de quibus hic nobis sermo, tales etiam exstiterint, sane hasce vel ipsasmet fuisse Passiones, a Sulpitio laudatas, vel a scriptoribus, qui ex hisce sua pleraque deprompsissent, litteris fuisse mandatas, sal verosimile apparet, firmoque vel hinc in opinione, qua, ut dixi, Passionum illarum auctoribus potius, quam Fortunato ac S. Genovesæ biographo adhærendum existimo; quod autem de Passionibus illis, quæ Hilduino, ut dictum, fuere objectæ, generatim hic affirmo, id nominatim de SS. Fusciani et Victorici Passione, supra a nobis adhuc laudata, est dicendum. Scriptor, qui hanc, a Bosqueto Ecclesiæ Gallicanæ Historiarum parti secundæ insertam, litteris mandavit, duos illos martyres, utul post seculum III medium sub Maximiano, uti inter omnes convenit martyrio coronatos, cum S. Dionysio tamen, aliis adhuc, quos recenset, comitantibus, in Gallias venisse memoriæ prodiit: hinc autem Passionem illam esse unam e supra hic memoratis, quæ Hilduino (adi num. 88 huc transcripta scriptoris hujus verba) fuerunt objectæ, verosimillimum sane, ne amplius quid dicam, apparet, uti nemo non fatebitur, qui rem attente expenderit. Ille porro SS. Fusciani et Victorici Passionis scriptor, narraturus in ea, quæ Sanctis hisce ac S. Gentiano, cum die quodam hunc illi habuissent obvium, acciderint, sese id, ut Historiæ gesta commemorant, facturum esse, insinuat; ut sane is scripta monumentave antiqua sibi prælucentia habuerit.

Passionibus,  
ac nominatione  
et SS. Eusebii et Victorici,

F

97 Quid si autem ex hisce, quemadmodum non pauca alia, quæ memorat, sic etiam, quæ de

quæ, quamvis  
non ubique  
vera,



AUCTOR  
C. B.

de SS. Fusciani et Victorici cum S. Dionysio societate memoriae prodit, deprompserit? Id enim vero factum ac proin, si, contra ac apparet, non plures e scriptoribus, qui diversorum Martyrum Passiones, Hilduinianæ de S. Dionysio per Clementem misso opinioni oppositas, scripsere, unum saltem eorum, quod de martyribus, seculo III jam medio passis et tamen cum Dionysio in Gallias in Roma profectis, memorat, e monumentis antiquioribus hausisse, vero admodum simile ob ea, quæ jam nunc dicta sunt, apparet. At vero, inquit cum Tillemontio, præterquam quod SS. Fusciani et Victorici Acta parum apte, si stylum eorum spectes, sint conscripta, in pluribus, quibus vestiuntur, adjunctis parum sunt verosimilia, ægreque inter semetipsa in aliis videntur posse componi. Fateor: tale sane est, quod de Actis illis is scriptor Monument. Ecclesiastic. tom. 1, pag. 454 fert, iudicium. Verum Sanctorum Actis, in quibus nonnulla parum inter se consona ac verosimilia occurrunt, non omnis continuo, ne alioquin cuncta propemodum, veluti fidem facere nusquam nata, Sanctorum Acta rejicienda sint, deneganda est fides. Adhæc, etsi quidem nonnulla, haud facile apud omnes fidem inventura, contineant SS. Fusciani ac Victorici Acta, simul tamen etiam longe plura, a veri specie neitiquam abhorrentia, complectuntur. Præterea iis, quæ parum in illis verosimilia Tillemontio sunt visa, accensendum sane non est, quod de SS. Fusciano ac Victorico, martyrii palmam seculo demum III, uti apud omnes in confesso est, adeptis, et tamen Roma cum S. Dionysio profectis, memoriae produnt.

haud tamen  
ut Menardo

98 Ast hic modo Menardi venit in mentem, qui ne nimis confidenter postremum hoc asseram, monere videtur. Etenim (scriptoris hujus de unico Dionysio, Athenarum simul et Parisiorum episcopo, adversus Launoyum Diatribam cap. 6 videsis) SS. Fusciani et Victorici, de quibus hic agimus, Acta in S. Dionysii nomine corrupta esse, affirmat, tum quod in iis hic Sanctus sub Diocletiano et Maximiano, quod nullus umquam scriptor memoriae prodidit, in Gallias venisse asseratur, tum quod in aliis Mss. SS. Fusciani et Victorici Actis S. Dionysii nomen non legatur. Verum, etsi quidem S. Dionysii in Gallias adventum sub Maximiano signare primo intuitu videantur, hunc tamen illa eventum sub Maximiano reipsa non signare, nec nisi ut facti præcipui, seu tolerati a SS. Fusciano et Victorico martyrii, de quo agunt, epocham determinent, mentionem de imperatore illo facere, satis est manifestum. Ita tom. 4 Monument. Ecclesiast. not. 10 in S. Dionysium, Parisiensem episcopum, Tillemontius observat; neque vero inepte: etsi enim Actorum illorum auctor, Rictium Varum eodem tempore, quo Maximianus Augustus Galliis præfuit, præfecturæ dignitatem esse adeptum, initio præfutus, statim deinde SS. Victorici et Fusciani cum Dionysio aliisque in Gallias referat adventum, id tamen sic facit, ut a sese hunc eodem etiam tempore seu sub Maximiano consignari, nullo uspiam verbo indicet. Imo vero, cum deinde, narrato SS. Fusciani ac Victorici cum S. Dionysio aliisque in Gallias adventu, novam tunc primum, cum Sancti illi ibidem multa gessissent satisque adeo diu jam commemorati fuissent, persecutionem in Christianos, in qua SS. Fuscianus ac Victoricus passi fuere, in iisdem Galliis esse extortam, non obscure doceat, hinc enimvero abs illo sub Maximiano, qui statim

ab accepto in Gallias imperio Christianos ibi persequi cœpit, Dionysii in Gallias adventum non signari, sat luculenter patet.

99 Quod modo ad alteram, ob quam Menardus edita a Bosqueto SS. Fusciani et Victorici Acta corrupta esse pronuntiat, rationem spectat, cum Dionysii in Gallias adventum sub Maximiano, ut jam ostendi, non ponant, ut quid, quæso, illa potius, quam alia eorumdem Sanctorum Acta, a Menardo laudata, a quibus Dionysii nomen abest, corrupta sunt dicenda? SS. Fusciani ac Victorici Acta seu Passio, a Bosqueto vulgata, verosimillime, ut jam supra docui, una est e Passionibus, quas Hilduinus (adi ejus num. 88 huc transcripta verba) suæ de Dionysio per Clementem misso opinioni objectas fuisse, commemorat; cum autem hæc omnes, uti ipsemet hic scriptor ibidem testatur, diversos illos Martyres, quos seculo III passos tradunt, cum S. Dionysio in Gallias venisse affirmant, consecrarium est, ut, si Acta illa vere, ut Menardus vult, in Dionysii nomine sint corrupta, id certe nævi in ea ante Hilduini ætatem fuerit invectum. Ac id quidem ab iis, qui Acta illa, jam inde a seculo VI, ut supra docui, conscripta, seculo IX ineunte alterove e binis hoc proxime prægressis seculis transcripserint, factum statui oportebat; verum cum tunc opinio de Dionysio per Clementem misso quam maxime in Galliis, ut supra docuimus, viguerit, eninvero fuisse eo tempore etiam inventos, qui opinionem illam, utut ab omnibus tum passim receptam, adeo aversarentur, ut etiam, quo hanc infirmarent contrariamve inducerent, in SS. Fusciani et Victorici, quod conficiebant, Actorum exemplar S. Dionysii nomen, nuspiam antea in hisce repertum, pro mero suo arbitrio, veritate insuper habita, intulerint, parum admodum verosimile apparet.

100 Verum, quo iis, quibus forsitan hoc modo res nondum satis probata videbitur, luculentius eam adhuc probem, ipsamet sanctorum Fusciani et Victorici Acta, a Menardo laudata, a quibus Dionysii nomen abest, verosimillime, facta in iis post Hilduini ætatem aut saltem post scripta abs hoc Arcopagitica interpolatione, vitata esse seu corrupta, modo ostendam. Hilduino, jam inde a seculo I venisse in Gallias S. Dionysium, contendenti, diversorum Martyrum, ut supra dictum, Passiones, quæ hosce, utut seculo III demum martyrium passos, cum Dionysio tamen venisse in Gallias tradebant, fuere objectæ. Et sane argumentum, e Passionibus illis petitum, validissime, ut consideranti patescet, contra Hilduinum militabat; verum, etsi id ita foret, abs illo tamen hic scriptor, si tum Passionum illarum exemplaria, Dionysii nomine carentia, exstitissent, facillime sese, allegata horum auctoritate, expedire potuisset; cum autem idem scriptor, qui tamen nec ulla alia ratione dictum argumentum solvit, imo ne attingit quidem, exemplaria hujusmodi in sui præsidium non adducat, idque tamen, si quæ tum exstitissent, verosimillime, quo adversariis os occluderet, facturum fuisse videatur, id enimvero dictarum Passionum exemplaria, a quibus Dionysii nomen abesset, Hilduini ætate aut certe, cum hic Arcopagitica conscriberet, non exstitisse, argumento est perquam valido.

101 Reponi quidem potest, Passionum illarum exemplaria, a quibus Dionysii nomen abesset, etiamsi

vixit est, in  
Dionysii no-  
mine, quem-  
admodum quæ-

hic adducuntur.

F

ostendunt,  
sunt corrupta



**A** etiamsi ad infirmandum ac penitus convellendum argumentum, quod e Passionum earundem exemplaribus aliis, nomen istud continentibus, Hilduino fuit objectum, quodque hic scriptor neutiquam, ut facit, relinquere debuisset intactum, essent sane longe aptissima, ab Hilduino tamen, quod eorum non haberet notitiam, in opinionis suæ præsidium non fuisse adducta: verum, cum is San-Dionysianus abbas, uti ipsemet loco jam sæpius cit. prodit, Passionum exemplaria, quæ ei, ulpote Dionysii nomen præferentia, adversabantur, optime cognovit, quis, quæso, eundem, si quæ pariter Passionum exemplaria, Dionysii nomen non complectentia eique adeo suffragantia, tum exstiterent, ignoraturum hæc fuisse, in animum inducat? Nemo sane, qui Hilduinum, quo documenta, ad suam de Dionysio per Clementem misso opinionem vel propugnandam vel confirmandam nata, undecumque conquireret, nulli omnino operæ ac labori pepercisse, consideravit. Jam vero, cum res ita habeat, reipsa sane nulla omnino dictarum, quæ Hilduino fuerunt objectæ, Passionum exemplaria, a quibus

**B** Dionysii nomen abesset, scriptoris illius ætate exstiterit, sat certum apparet; cum autem e Passionum illarum numero verosimillime, ut supra docui, exstiterit SS. Fusciani ac Victorici Passio, consecrarium est, ut nulla pariter hujus exemplaria, Dionysii nomine carentia, scriptoris illius ætate aut certe cum hic Areopagitica sua conscriberet, fuerint reperta. Hinc porro ulterius jam consequitur, ut Passionis illius exemplaria hujusmodi, a Menardo, ut supra vidimus, memorata, vel aliquanto saltem tempore post, vel serius, omissa in iis, utut in antiquiori, quod præ oculis erat, exemplari reperiretur, Dionysii nomine, debeant fuisse confecta; cum vero idcirco, uti hinc consequi nemo non videt, pro interpolatis seu vitiatiss sint habenda, Passionis ejusdem exemplaria alia, in quibus SS. Fuscianus ac Victoricus atque adhuc martyres, seculo demum III passi, cum S. Dionysii in Gallias venisse memorantur, in Sancti hujus nomine, contra ac Menardus vult, corrupta non esse, vix non indubitatum ex omnibus jam dictis evadit.

Actis, sec. VI scriptis, p. 10 hatur.

**C** 102 Jam vero, cum id ita sit, auctorque, qui SS. Fusciani ac Victorici Passionem litteris mandavit, seculo VI, ut supra ostendi, verosimillime floruerit, ac certe non pauca, et quidem verosimillime etiam SS. Fusciani ac Victorici aliorumque, qui seculo demum III subire martyrium, assertam a se cum S. Dionysio societatem e monumentis antiquioribus, uti ante jam docui, dedecit, plurimum sane e Passione illa roboris ac momenti hic a nobis propugnata, quæ Dionysii in Gallias adventum seculo III illigat, accipit opinio; cum autem, uti e supra dictis liquet, non parum hæc etiam e jam sæpe memoratis, quæ Hilduino generatim fuere objectæ, diversorum Martyrum Passionibus confirmetur, seculo VI insuper citra omnem controversiam obtinuerit, opinioneque deinde, quæ Dionysium a Clemente seculo I missum statuit, invalescente ac continuo seculo I missum statuit, immodico antiquitatis amore fere per Gallias ex immodico antiquitatis amore vires acquirente, firma nihilominus steterit atque inconcussa nec umquam penitus, firmissimis, quas egerat, fractis radicibus, potuerit ex hominum mentibus evelli, enimvero, cum hæc omnia, nisi illa veritati fuisset consona, ægre admodum locum habitura fuisse videantur, fit vel

Octobris Tomus IV.

hinc, ut opposita, quæ Dionysii in Gallias adventum seculo I innectit, verosimilior ac potior non immerito æstimari queat.

103 Porro SS. Fusciani ac Victorici Actis, e quibus, ut jam dictum, opinio de S. Dionysii post seculum III medium in Gallias adventu non parum firmatur, addi etiam hic possent S. Piat Acta, in Operis nostri tomum primum Octobris jam illata, quæ hunc Sanctum, utut sub Maximiano ac proin seculo III jam senescente martyrio affectum, cum Dionysio tamen venisse in Gallias, pariter tradunt; verum, etsi id, hæc non magis, quam mox memorata SS. Fusciani et Victorici Acta, sub Diocletiano et Maximiano factum notent, minimeque adeo nobis, Dionysii adventum sub Decii et Grati consulatu seu anno 250 cum Gregorio Turonensi statuentibus, adversentur, haud citius tamen, quam seculo VIII aut IX ineunte (præviis iis apud nos Commentarium num. 15 videsis) in litteras forsitan fuerint conjecta, cumque vel idcirco iis, quæ pro nostra de Dionysio sub seculum III medium in Gallias misso opinione roboranda e SS. Fusciani ac Victorici Actis Passionibusque Hilduino objectis supra attulimus, haud multum roboris adjungere sint nata, Acta illa atque adhuc exstantia aliorum Martyrum Acta, quæ hosce, utut seculo III passos, Dionysii tamen pariter faciunt socios eodemque fere, quo S. Piat Acta, loco possunt haberi, in opinionis nostræ præsidium hic non adduco, rationesque aliunde petitas, quibus hæc firmetur præterea, lectori dijudicandas § seq. propono.

verosimilior ac potior debet videri.

E

§ VII. Quæ pro majori veri specie asserenda opinioni, quæ Dionysium seculo tertio missum statuit, § præcedenti dicta sunt, confirmantur, hæcque longe verosimilior ac propemodum etiam certa pronuntiatur.

Quos auctores habeant sanctorum Martyrum Passiones seu Acta, quæ pro Dionysii missione in seculum III differenda § proxime prægresso attulimus, plane in obscuro est. Nunc duo saltem in rem nostram prolaturi hic sumus testimonia, quæ a Gregorio Turonensi et Sulpitio Severo, notissimis juxta ac celeberrimis scriptoribus, data esse, omnino est certum. A Gregorii, qui, ut jam ante docui, seculo VI floruit, testimonio duco initium. Id tantummodo jam supra, quo, opinionem, quæ seculo III Dionysii missionem innectit, seculo VI obtinuisse, lectori faceremus palam, num. 88 fuit laudatum; nunc vero, ut, quanti in re, de qua agimus, faciendum sit, ostendamus, proferetur in medium. Sequentibus hisce apud scriptorem illum lib. I Historiæ Francorum cap. 28 concipitur verbis: Hujus (Decii) tempore septem viri episcopi ordinati ad prædicandum in Gallias missi sunt, sicut Historia Passionis sancti martyris Saturnini denarrat. Ait enim: "Sub Decio et Grato consularibus, sicut fidei fidei recordatione retinetur, pri-

Dionysium sec. III missum, Gregorius Turonensis scribit;



AUCTORIS  
C. B.

"mum ac summum Tolosana civitas sanctum Sa-  
turninum habere cœperat sacerdotem. Ili ergo  
missi sunt; Turonicis Gatianus episcopus, Arela-  
tensibus Trophimus episcopus, Narbonæ Paulus  
episcopus, Tolosæ Saturninus episcopus, Pari-  
siacis Dionysius episcopus, Arvernus Stremonius  
episcopus, Lemovicinis Martialis est destinatus  
episcopus. "Franciscus Pagi, missionis Dio-  
nysianæ tempus Gregorii Turonensis, qui hanc  
seculo in luculentissime sane hic innectit, aucto-  
ritate definiri non posse, in sua supra adhuc lau-  
data de Dionysio Parisiensi Dissertatione histori-  
co-critica contendit.

ita autem  
veritatem  
ubique asser-  
entur non  
sit,

105 Ut porro id probatum det, scriptorem  
illum in exordiis primorum ecclesiæ Gallicanæ  
episcoporum consignandis pugnantia inter se  
scribere et a semet-ipso mire dissentire variis  
adductis a num. 27 usque ad num. 31 exemplis  
conatur ostendere; verum nullum omnino ex his  
sat certo, quod vult Pagi, evincit. Liquet id  
vel ex iis, quæ Ruinartius, præjudiciorum certe  
in re hic controversa non habendus suspectus, in  
sua in novam a se curatam Gregorii Turonensis  
editionem Præfatione num. 61 in medium addu-  
cit, ibidem etiam probans, Gregorium in ea  
hæresi non fuisse, ut episcopos septem illis, quos  
proxime huc transcriptis verbis recenset, anti-  
quiores in Galliis nullos fuisse existimaret. Fal-  
sum quidem in conscripta a se Francorum Histo-  
ria Gregorium subinde esse, in Præfatione mox  
laudata num. 63 Ruinartius fatetur; verum,  
ut addit, hæc est sacrorum codicum singularis  
prærogativa, ut soli sint errati immunes, er-  
roresque, in quos lapsus est Gregorius, tanti  
momenti non sunt, ut gentis Francorum Historiæ  
vel civili vel ecclesiasticæ officiant. At vero, in-  
quies, Gregorius in ipsomet proxime huc tran-  
scripto textu episcopis sub Decio seu seculo III  
medio in Gallias missis accenset S. Trophimum,  
quem jam inde a seculo I in Gallias venisse,  
argumentis adeo solidis ac validis probatur, ut  
vix ullum eruditum reperire sit, qui iis rem  
plane evictam non arbitretur. Fateor, sic habet:  
verum quid tum? Dicesne forsitan, Gregorium,  
ut in missionis S. Trophimi epocha, ita etiam  
in tempore, quo S. Dionysium aliosque supra  
recensitos episcopos in Gallias missos scribit, esse  
hallucinat? Ast, qui res historicas tractans  
peccat in uno, non illico omnium factus est reus,  
foretque alioquin fluxa per omnem Historiam  
Gregorii auctoritas.

ne quantum  
ad missionem  
Dionysianam  
epocham a  
Petro de  
Marca desum-  
atur,

106 Petrus de Marca, Parisiensis olim archie-  
piscopus, in erudita sua de prædicatæ primum  
in Galliis fidei tempore ad Henricum Valesium  
epistola, apud nos tom. V Junii a pag. 544  
usque ad pag. 552 recusa, Gregorium Turo-  
nensem non modo in S. Trophimi, sed et in  
SS. Pauli, Martialis, Dionysii et Saturnini  
missionis tempore supra huc transcriptis verbis  
assignando errasse contendit, et nihilominus ei-  
dem Gregorio in tempore, quo ibidem etiam S.  
Gatianum Turonensem et S. Stremonium Aver-  
nensem episcopos in Galliis missos, tradit, re-  
fragari temerarium arbitratur. Audi, qui hoc  
loco loquatur. Quod autem, ait, attinet ad Ga-  
tianum, Turonensis ecclesiæ episcopum; cum  
ejus successor Gregorius, cui perspecta erant  
ecclesiæ suæ tabularia, doceat conceptis verbis  
lib. 9 Hist. cap. 31, Gatianum anno Decii pri-  
mo a Papa Sedis Romanæ transmissum, addi-  
tis quoque aliquot ejus episcopi gestis; neque  
ulla nobis aliunde suppetat auctoritas, qua il-

lum ad vetustiora tempora revocemus, temerarium D  
censeo adversus Gregorium de propriæ ecclesiæ sta-  
tu disputare. Idem dicendum puto de Stremonii,  
Arvernensis episcopi, initis, quæ Gregorium, utpote  
patria Arvernum, atque adeo in suis non peregri-  
num, latere non poterant Ita ille; nequaquam sa-  
ne ex errore, quem, ut putabat, Gregorius non  
in solius S. Trophimi, sed simul etiam in SS.  
Dionysii, Pauli, Saturnini et Martialis missionis  
epocha admisit, pariter eum in tempore, quo SS.  
Gatianus et Stremonius missi fuerint, errasse  
concludens.

107 Atque ita quidem vir eruditissimus sibi  
faciendum duxit, quod, quemadmodum indicat, fuit tamen,  
Gregorius res, quæ ad SS. Gatianum et Stre- cur etiam  
monium, melius quam eas, quæ ad quinque alios quantum ad  
episcopos spectabant, potuerit habere perspectas; illam a scri-  
verum, cum res ita habeat, sane etiam ex eo, ptore isthoc  
quod, ut supra dictum, Gregorius in S. Trophimi recipitur;  
missionis epocha assignanda certo erret, eum pa-  
riter in tempore, quo S. Dionysium missum scri-  
bit, errasse nequit inferri. Gregorius enim in suis  
Operibus de S. Dionysii patratissæ ab eo miraculis  
loco non uno egit, Parisios frequenter venit, ami- E  
citæque vinculo, uti a pluribus notatum invenio,  
cum Germano, Parisiensi episcopo, hujusque suc-  
cessore Ragnemodo fuit conjunctus; ut sane res,  
quæ ad ecclesiam Parisiensem primumque hujus  
episcopum S. Dionysium, melius quam eas, quæ  
ad procul Turonibus dissitam Arelatensem pri-  
mumque itidem hujus episcopum S. Trophimum  
spectarent, potuerit habere compertas. Adhæc  
nulla pariter aliunde, ob quam ad tempus seculo  
III antè Dionysii missionem revocemus, aucto-  
ritas, certo scilicet admittenda nec merito revo-  
canda in dubium, suppetit; ut adeo Petrus de  
Marca SS. Gatiano et Stremonio, in quorum mis-  
sionis epocha Gregorio Turonensi e dictis refra-  
gari ausus non est, S. Dionysium adjungere, ac  
proin scriptoris hujus etiam in tempore, quo San-  
ctum hunc missum memorat, testimonium revere-  
ri non immerito potuisset.

108 Et vero fecisset id etiam forsitan vir eru- testimonium,  
ditissimus, nisi S. Dionysii Sociorumque ejus quod ex in re  
Acta, a nobis edenda, in quibus Dionysius a Cle- dedit, Fortu-  
mente Papa in Galliis missus diserte asseritur, nati testimo-  
S. Fortunatum habere auctorem, credidisset; nio præstat,  
verum ea a sancto hoc Pictaviensi episcopo non  
esse concinnata, jam dilucide Comment. hujus F  
prævii § 1 probavi. Nec fuit etiam, cur ob hym-  
num ab eodem Fortunato, ut volunt, compositum  
ac a nobis laudatum, in quo etiam Dionysii missio  
S. Clementi Papæ adscribitur, a Gregorii contra-  
rium prodentis testimonio Petrus de Marca re-  
cederet. Etsi enim, hymnum illum, cujus nec  
Hist. litt. Franciæ scriptores in S. Fortunati scri-  
ptis mentionem faciunt, a Fortunato fuisse con-  
textum, supra tantisper dederimus, anne tamen  
re etiam ipsa a scriptore isthoc promanarit, est ad-  
modum dubium, uti ex iis, quæ § V disserui, satis  
superqueliqet; cum autem Gregorii testimonium,  
proxime huc transcriptis verbis conceptum, a Gre-  
gorio equidem, quidquid etiam ad ejus auctori-  
tatem infirmendam adducant, citra omnem contro-  
versiam sit profectum, fuit sane, cur id Fortunati  
testimonio, quod, an vere Fortunati sit, haud con-  
stat, a Petro de Marca præferretur, reque etiam  
ipsa præ Fortunati testimonio in pretio est habend-  
um. At vero, cum Gregorius equidem seculo VI  
demum floruerit, seculisque adeo circiter tribus  
a Dionysii, seculo III, ut scribit, missi ætate ab-  
fuerit, fuisse etiam abs hac illum remotiorem,  
quam



A quam ut in tempore, quod Dionysii missioni assignat, fidem certam mereatur, non nemo fortassis jam contendet; neque vero, ut mihi equidem apparet, omnino immerito; verum Sulpitius Severus, supra a nobis jam sæpius laudatus, qui, cum seculo IV senescente floruerit, unoque adeo dumtaxat fere seculo a Dionysii ætate abfuerit, res certe ad hunc spectantes probe potuit habere perspectas, Gregorio suffragatur, ut facile colligetur ex iis, quæ jam nunc de scriptore illo sum dicturus.

cique, uti ex  
hic dictis  
colliges, suf-  
fragatur  
Sulpitius.

109 Religionem Christianam necdum etiam tum, cum Adrianus, Romanorum ab anno 117 ad annum usque 130 imperator, persecutus est Christi ecclesiam, in Galliis fuisse susceptam, laudatus Sulpitius Severus, uti e verbis ejus, quæ num. 53 huc transcripsi, inspectis, facile intelliges, non obscure docet; huic porro consequitur, ut sane is scriptor, Parisiensem, Turo-nensem, Rhemensem, Rhothomagensem, Aure-lianensem, Arelatensem, Narbonensem aliasque omnes Galliarum ecclesias, quas jam inde a seculo I fundatas fuisse, nonnulli contendunt, re ipsa tum nondum fuisse fundatas, etiam existi-marit. Certum id est, nec ab ullo potest revocari in dubium. Sulpitium quidem quantum ad tem-pus, quo Christi fides in Galliis fuerit suscepta, errasse, suprajam dedi; verum quid tum? Er-rarit etiam, ut re ipsa e jam dictis fecit, quantum ad tempus, quo ecclesiam Arelaten-sem, imo etiam, si velis, quantum ad illud, quo Viennensem fundatam credidit, hincne consequens erit, ut quantum ad tempus, quo Parisiensem, Lugdunensem, Rhemensem alias-que Galliarum ecclesias fundatas putavit, fuerit pariter hallucinatus? Neutiquam sane, uti ex iis, quæ de Gregorio Turonensi mox protuli-mus, satis apparet: et vero si ex eo, quod quis scriptor in unum alterumve errorem esset pro-lapsus, reliqua omnia, quæ scribit, erroris pariter insinulare liceret, jam actum esset de quibuscumque profanis historiis, nihilque ex iis sat certi ac firmi posset haberi compertum, cum ex auctoribus, qui hasce in litteras misere, vix ullum reperire sit, qui subinde hallucinatus ita-que a veritate deflexisse non deprehendatur. Ut-cumque itaque Sulpitius in epocha, ad quam unius alteriusve ecclesiæ in Galliis fundatio re-ferenda foret, hallucinatus credatur, non conti-nuo idecirco etiam in epochis, quæ ad aliarum Gallicanarum ecclesiarum ac nominatim ad Pa-risiensis, quam Dionysius fecit, fundationem spe-ctant, errasse est censendus.

Hic porro  
ut probatur,  
Dionysium  
sec. III mis-  
sum, etiam  
existimavit.

110 Verum, etsi id ita sit, ne tamen cum eis, qui, quidquid egero, in rei hic controversæ decisionem Sulpitii testimonium admissuri num-quam sunt, contentiosum funem ducendo tempus inutiliter teram, Sulpitium ab erroribus vin-dicare omittens, id dumtaxat, quod a ne-mine puto revocatum iri in dubium, e scri-ptore isto in argumenti partem hic adducam. Cum equidem, ecclesiam Parisiensem seculo I nondum fuisse fundatam, Sulpitius Severus, uti e jam dictis liquet, existimarit, consecrarium est, ut pariter Dionysium, qui id fecit, eodem-que seculo I aut certe sequentis initio, ut volunt, martyr occubuit, nondum tum venisse aut missum fuisse in Galliis, autumarit, maxime cum ante Aurelii principatum seu annum 161, quo hic im-perare cepit, martyria in Galliis non fuisse conspe-cta, supra huc transcriptis verbis memoriæ etiam prodatur; cum autem Dionysius, uti inter omnes

convenit, certo in Galliis seculo vel primo vel tertio venerit seu missus fuerit, ulterius e jam dictis consequitur, ut id demum posteriori e duo-bus hisce seculis evenisse, Sulpitius Severus fue-rit indubie arbitratus. Jam vero, cum il ita sit, opinionem certe, quæ Dionysii missionem seculo III innectit, jam inde etiam a IV senescen-te ineunteve, quo tempore Sulpitius floruit, obtinuisse, necessum est. Assignent modo, qui illam impugnant, tempus aut minus aut æque saltem tantummodo a re gesta remotum, quo, quæ Dionysii missionem seculo I illigat, opinio vel utcumque obtinere inceperit, aut si id, ut certe non possunt, re etiam ipsa, rationibus so-lidis adductis, facere non possint, enimvero, cum præterea documentis testimoniisve, Sulpitio aut æqualibus aut antiquioribus, contra quæ receptio-ni locus non sit, a veritate certo esse alienam, quæ Dionysii missionem in seculum III differt, opinio-nem, demonstrare haud queant, hanc sua anti-quiorem ac proin et ob jam dicta potiore et vero-similiorem ingenue fateantur, necesse est, ut ratio-neshicac § proxime prægresso adductæ exposcant.

111 Porro etsi quidem, ut supra dedimus at-que e jam dictis liquet, Sulpitius in tempore, quo primum in Galliis fuerit suscepta Christi fi-des, errarit, ex hoc tamen ejus errore consecra-rium est, ut verosimilime, quemadmodum quæ in hocce Commentario a num. 54 usque ad num. 69 disputavi, ostendant, perpaucæ dumtaxat, quod et ex aliis § IV adductis liquet, ec-clesiæ seculo I in Galliis extiterint; cum au-tem id ita sit, fuisse ex harum numero Pa-risiensem ac proin et S. Dionysium, qui hanc fundavit, jam inde ab eodem seculo venisse in Galliis, parum admodum est verosimile. Do-cumenta quidem seu testimonia, quibus res hæc atque adeo rationes, pro opinione, quæ Sancti in Galliis adventum seculo III innectit, supra allatæ, modo adhuc confirmentur, Sulpitio an-tiquiora haud suppetunt; verum, etsi id ita ha-beat, argumenta equidem aliunde petita, quibus id præstetur, haud desunt. Juverit et isthæc hic subjecisse. Cum Apostoli, ad Evangelium etiam vocari gentes, divinitus fuissent admoniti, in omnes provincias ire divinique Verbi semina in majoribus præcipue oppidis urbibusque prima-riis, fundatis etiam ibi ecclesiis, spargere crepe-runt. Hinc factum, ut Antiochiam, Romam, Alexandriam, Ephesum, Athenas ac tandem, ut alias plures insignes civitates, ab iis lustra-tas, omittam, Thessalonicam venerint, rati sci-licet pagos et vicos in fidem, quam urbes præci-puæ, fundatis apud sese ecclesiis, suscepissent, facile consensuros, sicque provincias integras Christo posse asseri. Hanc porro Christianam in Dei Religione, quaquaversum diffundenda, so-lertiam non modo Apostoli adhibuere, sed et eorum discipuli, aliique, qui Apostolorum ex-empla egregiaque facta æmulari studuerunt.

cumque adeo  
hæc opinio,  
quæ præterea  
argumento,

112 Hæc fere omnia, qui elucidatam a se ecclesiæ Parisiensis Historiam anno 1690 edidit, Gerardus du Bois lib. I cap. 2 præfatus, se-quentem loquitur in modum: Querenti igitur his in locis nostræ Religionis initia mihi perlus-trandæ sunt civitates Gallie Celticæ, quæ in principio nascentis Ecclesiæ plus potentia et auctoritate valent, ut magis sincerum certum-que de primordiis nostris originibusque nostra-rum ecclesiarum judicium sit. Quod hic sibi is scriptor generatim quantum ad Gallie Celticæ civitates, ut, quo tempore in hisce fuerint fun-datæ

hic ex Aposto-  
licorum viro-  
rum



AUCTOR  
C. B.

datae ecclesiae, certius determinare posset, facien-  
dum duxit, id hic mihi nominatim quantum ad  
Lutetiam seu civitatem Parisiensem praestare est  
visum, ut, exposita, qua haec seculo I fuerit,  
tenuitate, definiri certius queat, quo loco sit ha-  
benda opinio, quae fuisse ibi jam inde a seculo  
illo ecclesiam per S. Dionysium fundatam, hunc-  
que proinde jam tum in Gallias missum esse,  
adstruit. Etsi quidem, quo tempore Caesar bel-  
lum gessit in Gallia, ac proin sat diu etiam ante  
aeram Christianam Lutetia Parisiorum existi-  
terit oppidum haud prorsus ignobile, mox ta-  
men a qualicumque, quo gaudebat, splendore  
est delapsa. Eo enim ipso tempore, idem Cae-  
sar suorum debello Gallico Comment. lib. I refert,  
incendio, rescissis etiam ejus pontibus, fuit ab-  
sumpta, necdumque, ut apparet, Domitiano  
jam imperante seu seculo Christi primo senescente,  
erat instaurata.

in fundandis  
ecclesiis

113 Imo ne ipso quidem adhuc seculo IV in  
urbis perfectae formam videtur fuisse adducta.  
Certe Julianus imperator, sub annum 360 Lu-  
tetiae versatus, oppidulum vocat Lutetiam. Ad-  
haec Ammianus Marcellinus, Juliani comes,  
qui tum scripsit, castellum tantummodo, quod  
inter et urbem quantum sit discriminis, nemo  
non novit, eandem appellat. Utul sit, Lutetiam  
seu Parisiensem civitatem seculo I exiguum dum-  
taxat, quod intra minoris insulae, a Sequana  
formatae, angustias concluderetur, existisse op-  
pidum, apud omnes in confesso est. Jam vero,  
cum resita habeat ac pleraque praeterea Galliarum  
ecclesiae, quae Italiae viciniores, fuerint ante alias,  
quae ab ea remotiores, fundatae, quis, quaeso, rei  
hujus ac potissimum consilii, quod, ut supra  
exposui, Apostoli imprimis atque Apostolici viri  
in fundandis ecclesiis sunt secuti, ratione habi-  
ta, verosimile autumet, Lutetiae seu Parisiis jam  
inde a seculo I fundatam fuisse ecclesiam, etsi  
interim Tolosae, quae Italiae vicinior est, Turoni-  
busque, quas praecipuis Galliarum urbibus Am-  
mianus Marcellinus lib. 15 accenset, non ante  
seculum III, imo et Lugduni, quae Galliarum  
metropolis, totoque terrarum orbe celebrabatur,  
quod a Latinis juxta ac Graecis frequentabatur,  
emporium erat, non ante seculum II, et qui-  
dem, uti inter omnes convenit, non nihil jam  
profectum, ecclesiam fundari contigerit?

construetudi-  
ne,

114 Quis, amabo, Dionysium, ex Italia  
venientem, nominatissimis quibusque, ubi hacten-  
us incognita erat Dei Religio aut certe ecclesiae  
fundatae nondum fuerant, Galliarum civitatibus  
ac ipsamet, quam mox nominavi, amplissima  
juxta ac incolarum numero frequentissima Ita-  
liaeque vicinior Lugdunensi praeteritis, in ea-  
rumdem Galliarum medietate, ut in minoris  
ambitus urbecula, qualis ex dictis tum erat  
Lutetia, Dei religionem spargeret ecclesiamque  
fundaret, consedisse, in animum facile inducat?  
Nemo enim vero, quantum opinor, maxime qui,  
quam supra edocui, Apostolorum in divini Ver-  
bi semine spargendo ecclesiisque fundandis con-  
suetudinem verosimillime observare voluisse Dio-  
nysium, considerarit. Jam vero, cum res ita  
habeat, opinioque nihilominus, quae Dionysii  
missionem seculo I innectit, ad sui veritatem  
exigat, contra ac dicta ferret Apostolorum  
Apostolicorumque virorum consuetudo, et Diony-  
sius in diffundendo Evangelio egerit, et ecclesia  
Parisiis prius, quam Lugduni, fuerit fundata,  
enimvero vel hinc, nostra isti opposita opinio,  
utpote neutrum horum, cum Dionysii missio-

nem in seculum III differat, ad sui veritatem D  
exigens, pro potiori ac verosimiliori videtur ha-  
benda, rationesque simul, ob quas ita de ea  
aestimandum jam supra ostendi, non parum fir-  
mantur.

115 Eo porro etiam conducunt antiqui epi-  
scoporum, qui ecclesiae Parisiensi praefuerunt, ca-  
talogi, quos si expendas, Victorinum, Parisien-  
sem episcopum, anno 317 synodo Sardicensi sub-  
scripsisse invenies; cum autem in iisdem catalo-  
gis quatuor dumtaxat aut quinque, qui hunc  
inter et S. Dionysium in cathedra Parisiensi se-  
derint, episcopi recenseantur, hique certe anno-  
rum ut minimum 247, qui inter dictum annum  
317, et gestum seculo I a S. Clemente Pontifi-  
catum intercesserunt medii, spatio implendo  
haud sufficiant, opinioni certe, quae abs hoc Pon-  
tifice Dionysium in Gallias missum statuit, prae-  
fati ecclesiae Parisiensis catalogi adversantur, fa-  
ciuntque, ut minus adhuc, quam alioquin fo-  
ret, verosimilis appareat; contra vero, cum in-  
ter eundem dictum annum 317 et annum 286,  
quo circiter evenisse S. Dionysii martyrium, in-  
fra docebimus, annorum dumtaxat 60 circiter  
intervallum intercesserit, huicque implendo qua-  
tuor episcopi sufficientes indubie sint, opinioni E  
certe, quae Dionysii in Gallias missionem seculo  
III innectit, suffragantur iidem ecclesiae Parisien-  
sis catalogi, eamque adhuc magis, quam alio-  
quin foret, verosimilem efficiunt. Aiunt quidem,  
gravissimas in Galliis ab imperatoribus ethnicis  
persecutiones in Christianos fuisse commotas, fa-  
ctumque adeo esse posse, ut, cum per hasce Pa-  
risiensis ecclesia, utul jam inde a seculo I per  
Dionysium fundata, vel penitus vel propemo-  
dum, Christianis partim fugatis, partim pro fi-  
de occisis, fuisset excisa, per plura annorum  
curricula episcopi, qui cum moderarentur, ordi-  
nati haud fuerint; adhuc ab imperatoribus, ec-  
clesiam persequentibus, Christianorum etiam li-  
bris bellum fuisse indictum, factumque adeo et-  
iam esse posse, ut ecclesiae Parisiensis Commenta-  
rii, in quibus, si superessent, longe plures,  
quam in vulgatis catalogis recenseantur, episcopi  
invenirentur, ea occasione perierint.

116 Verum, etsi quidem tam unum, quam  
alterum, quod hic adversus objectos episcoporum  
Parisiensium catalogos in responsionem adducunt,  
factum esse queat, anne tamen vel alterutrum, re  
ipsa sit factum, est, admodum dubium; cum au-  
tem, ecclesiam Parisiensem jam inde a seculo I  
per Dionysium fundatam fuisse, nullo etiam,  
ut fateri debent, modo sit certum, rationis aequi-  
tas exigit, ne, ut hanc nihilominus jam tum  
fuisse fundatam, tueantur, vel praefati episcopo-  
rum Parisiensium catalogi ob dubiam tantum ec-  
clesiae Parisiensis Commentariorum jacturam er-  
roris defectusve habeantur suspecti, vel diu-  
turnae ecclesiae ejusdem, quibus forsitan locus  
numquam fuerit, vacationes, e causa supra al-  
legata abortae, sine solido fundamento adstruan-  
tur. Jam vero, cum res ita habeat, nullumque  
possit, cui vacationes illae innitantur, fundamen-  
tum assignari hujusmodi, sane argumentum,  
supra e dictis episcoporum Parisiensium catalogis  
petitum, totam vim suam contra opinionem,  
Dionysii missioni seculum I assignantem, retinet,  
nostramque adeo, quae isti opponitur Sanctique  
in Gallias missionem in seculum III differt, opi-  
nionem magis adhuc, ut dictum, quam alioquin  
foret, verosimilem efficit. Dispiciat modo studio-  
sus lector, haecne, an opposita potior ac verosimi-  
lior

alteroque ex  
episcoporum  
Parisiensiumcatalogi pe-  
tito confir-  
matur.



**A**lior merito sit habenda. Quo id melius præstare  
queat, pleraque supra adducta, quæ eo potissi-  
mum conducunt, compendio hic juverit repetiisse.

opinione op-  
posita

117 *Opinio*, quæ Dionysii missionem seculo i innectit, seculo quidem viii et ix, ut supra vidimus, quam maxime viguit, sed cum dubia dumtaxat ejus, a S. Fortunato et S. Genovesæ biographo (Commentarii hujus § v videsis) seculo vi forsân relicta, nullaquæ certa, quæ hoc seculo antiquiora sint, vestigia reperiantur, suspicari non immerito possumus, seculo demum viii aut certe non citius quam vii aut vi ex immodico antiquitatis, cui favet, amore fuisse enalâm; contra vero opinio, quæ eandem missionem ad seculum iii rejicit, non modo dictis seculo viii et ix contra oppositam sibi, utut tunc maxime invalescentem, de Dionysio per Clementem misso opinionem firmâ atque inconcussa stelit, verum etiam citra omnem controversiam, uti ex Gregorio Turonensi, cui etiam SS. Fusciani et Victorici Acta, supra sæpissime laudata, non immerito jungas, manifestum est, jam inde a seculo vi, imo etiam a v et iv, uti e Sulpitio colligitur, obtinuit, cumquæ antiquitati non faveat, est sane, cur hominum mentibus e solo veritatis amore inhæsisse credatur. Adhæc opinio, quæ Dionysii missionem seculo i illegal, nulla omnino ante seculum viii certo data, quin vel verosimillime vel indubie supposititia fictitiave æstimanda sint, pro se habet testimonia; contra vero opinio, quæ eandem missionem usque ad seculum iii differt, datis a Gregorio Turonensi et Sulpitio Severo, quorum prior seculo vi, posterior seculo iv senescente quintoque ineunte floruit, testimoniis fulcitur.

certo sit an-  
tiquior. lon-  
ge etiam, so-  
luta adhuc,  
quæ objici-  
tur.

118 *Veritati quidem hæc consona non esse, con-*  
*tendunt: verum cum id nec argumentis, ut debe-*  
*rent, sat solidis, nec scriptorum, qui Gregorio et*  
*Sulpitio antiquiores supparetve saltem aut aqua-*  
*les sint, testimoniis probent, indubieque equidem*  
*a Gregorio et Sulpitio testimonia illa, in quibus.*  
*ut dictum, opinio de Dionysio seculo demum* 111  
*in Gallias misso fundatur, promanarint, enim-*  
*vero hanc ego ob ea, quæ § præsentì ac proxime*  
*prægresso jam disserui, ac vel maxime ex eo,*  
*quod opinione opposita, utpote cujus nulla certa*  
*atque indubitata, uti e supra disputatis liquet,*  
*ante seculum VIII inveniantur vestigia, nullo sit*  
*antiquior, non modo pro verosimiliori ac potiori,*  
*sed et pro fere certa reor habendam. At vero,*  
*inquies, si S. Dionysii in Gallias missib seculo*  
*III debeat innecti, sitque adeo Gregorio Turo-*  
*nensi in iis, quæ de hac scribit, assentiendum,*  
*consecrarium est, ut Dionysius, et a Pontifice*  
*Romano, Decio jam imperante, in Gallias missus*  
*sit, et eo cum S. Saturnino, qui, Decio et*  
*Grato consulibus, seu anno 250 sedem Tolosa-*  
*nam occupare cœpit, adveniret; cum autem De-*  
*cus, qui a mense Julio anni 249, uti apud*  
*Pagium in Criticis videre licet, imperare cœpit,*  
*statim in Christianos persecutionem concilarit,*  
*presbyterique Romani, cum in hac Fabianus,*  
*summus Pontifex, anno 250 sub Januarii fi-*  
*nem martyrio fuisset sublatus, Sedem Romanam*  
*per unius amplius anni spatium novi Pontificis*  
*electione implere ausi non sint, Dionysium tum,*  
*cum Romano imperio Decius præesset, a Romano*  
*Pontifice in Gallias, ut Gregorius memoriæ pro-*  
*dit, missum fuisse eoque anno 250 advenisse, vix*  
*ac ne vix quidem credibile apparet.*

119 Ita adhuc illi, qui Sanctum seculo 1 a

Clemente missum contendunt; verum, cum Decio, a mense Julio anni 249, ut dictum, imperare exorsus, sub hujus dumtaxat anni finem (Pagium in Criticis videsis) persecutionem, edito in Christianos edicto, inchoarit, quid ni eo temporis spatio, quod anno 249 inter Julium et Decembrem intercessit, factum esse possit, ut Fabianus Papa, martyrio e dictis ante annum 250 non sublatus, initum antea, cum Ecclesia sub Philippis optata pace gauderet, de mittendis in Galliam viris Apostolicis consilium executioni mandarit, eoque hunc in finem Dionysium aliosque nonnullos miserit? In Martyrologio Romano S. Gatianus, qui cum S. Dionysio in Gallias venit, a Fabiano Pontifice Romano ordinatus fuisse Turonensis episcopus ad XVIII Decembris diem diserte asseritur, nec quidquam, diligentissima licet adhibita indagine, invenire quivi, quod impedire debeat, quo minus et hic et S. Dionysius una cum nonnullis aliis praefato, quod anno 249 inter Julium et Decembrem intercessit, temporis spatio a Fabiano in Gallias missi credantur. Jam vero, cum res ita habeat, repetitaque adeo a tempore, quo sub Decio missus esse queat Dionysius, difficultas neuliquam argumenta, quæ supra pro probanda ac firmanda opinione, Dionysium seculo III missum statuente, attulimus, infirmet, hanc ego, omnibus jam seculo expensis, non tantum opposita longe verosimiliorem, sed etiam, ut jam dixi, prope certam existimo.

AUCTIONE  
C. B.  
difficultate.  
verosimilior,  
ut propemo-  
dum certa  
pronuntiatur

§ VIII. An S. Dionysius Roma  
Parisios recta sese contulerit, an  
et quos tum socios sibi adjunctos  
habuerit, et quid in civitate illa  
gesserit.

Etsi quidem, tam qui unum, quam qui duos Dionysios, Atheniensem unum, Parisiensem alterum, seculo proxime elapso statuere, Roma hunc Parisiensem venisse, unanimi consensu affirmant, ii tamen tantum, qui ambos Dionysios confundunt, nonnulla de Dionysii, quem memorant, nobili genere patriaque adducunt in medium; ii vero, qui Dionysium alterum ab altero secerant, siue is, quem Roma Parisios accersunt, Romanus, an Græcus, humiliter, an nobili genere natus, ne ullo quidem verbo uspiam edicunt; cum id autem, quod bonæ notæ antiquiora, quibus quidquam ea de re possent habere comperit, monumenta sibi deessent, indubie fecerint, nos hic pariter eandem ob causam de loco et genere, imo et de tempore, quo Dionysius natus sit, silere est necesse. Verum, etsi quidem documentis hujusmodi, quibus, quod hic indagandum primo loco proponitur, sal apte definiri possit, destituti etiam simus, rem tamen, quod qualiacumque eequidem documenta antiqua ei discutiendæ locum præbeant, penitus relinquere intactam non est visum, hicque adeo, an Dionysius, Roma in Gallias missus, Parisios recta adierit, an contra in via, quo populus, per quos transibat, Evangelii lucem affunderet, alicubi interdum substituerit, modo indagare aggredior. Analectorum Veterum, quæ Mabillo-

*Dionysius, de  
cujus loco  
natali ac  
genere nihil  
scitur,*



ADDITION  
C. B.

nus edidit, tom. 2, pag. 432 inserta exstant ecclesiae Arelatensis Dyptycha, antiquum exhibentia episcoporum Arelatensium indicem seu catalogum, qui in capite, etiam ante S. Throphimum, primum Arelatensium e communi omnium opinione episcopum, praefert Dionysium episcopum, praefixa ejus nomini, quae deinde ante singulorum subsequentium episcoporum nomen subintelligitur, voce commemoratio.

Arelate, priusquam Parisios adiret substituisse in S. Reguli Actis, e quibus

121 Tillemontius tom. 4 Monument. Ecclesiast. not. 1 in S. Dionysium Parisiensem subdubitat, num Dionysius, in dictis Dyptychis seu catalogo, quem haec suppeditant, memoratus non sit ipsemet S. Dionysius, Parisiensis episcopus, Arelatensibus episcopis ibidem primo loco accensus, non quod re ipsa Arelatensium episcopus unquam fuerit, sed quod Arelate, priusquam Parisios adiret, substituerit, Evangeliumque, consecrata etiam ibidem ecclesia, annuntiarit. Sane S. Reguli, episcopi Silvanectensis, quae potissimum dubitandi ea de re locum Tillemontio dedit, Vita, apud nos ad diem xxx Martii secundo loco edita, cap. 3, num. 3 sequentia isthaec, quae, quod hic paulo accuratius sint expendenda, huc transcribo, suppeditat verba: Tunc hi sancti viri (Regulus scilicet atque cum S. Dionysio Roma in Gallias missi) Apostolica benedictione roborati ac Sancti Spiritus amore succensi, Dominici fideles agricolae ruris, barbaricis pectoribus Verbum Dei inferentes, Arelatensem venerunt ab urbem. Illuc enim quamplurimi ex diversis partibus negotiatores venerant (erat enim ibi portus multis abundans commercii) quorum quidam Apostolorum praedicationem audierant, et hujus rei gratia praedictis Sanctis humanitatis officia praebuerunt.

aliquot verba hic recitantur,

122 Tantam namque gratiam Sanctis suis largitus est Dominus, ut eorum praedicationi plebs Arelatensis nullo modo resisteret, sed Evangelium Christi devotus suscipiens mentibus Conditorum omnium fideliter adoraret. Erat enim maxime venerabile templum, quo Martis statua ab omnibus colebatur, quam B. Dionysius nullo hominum labore, sed divini Nominis invocatione confregit; et, eliminatis cunctis spureitiis, ad regenerandum populum Dei baptisterium fieri praecipit. Ipsum vero templum sub veneratione beatorum Apostolorum Petri et Pauli ecclesiam consecravit. Videns autem illius regionis populum idololatriae sacrificiis inservire, per diversas provincias ministros suos dividens, benedixit eos dicens: "Sicut fuit Dominus cum dominis meis Apostolis, ita sit vobiscum in aeternum;" et dans pacem omnibus, et per singulos dilectionis dividens osculum, deffens abire permisit. Sanctum vero Regulum, Pontificali benedictione decoratum, Arelatensi ecclesiae praesae constituit. Ipse vero cum SS. Rustico et Eleutherio, fines Galliae penetrans, Parisios venit, ubi multis afflictis tormentis laboris sui palmam capitali sententia suscepserunt.

traditur: sed, ut id Sanctum vere fecisse credamus, nec eis,

123 Quod si itaque Vita illa veritati consona hic memoret, S. Dionysius, quem omnium cum S. Regulo in Gallias missorum coryphaeum facit, aliquantas certe Arelate, et quidem etiam, ut apparet, longiores, quo Evangelium ibidem annuntiaret, moras traxerit, seque adeo recta Parisios Roma haud contulerit. Verum, qui Vitam istam concinnavit, scriptor anonymus seculo demum, uti apud nos in Commentario, S. Reguli Actis ad dictum Martii diem praemisso,

num. 5 videre licet, decimo aut undecimo floruit. Adhaec commentis non paucis ac erroribus, ut Tillemontius loco supra cit. insinuat, suam istam lucubrationem infecit. Et vero, ut a reliquis, quae in hac vel certo commentitia vel saltem parum admodum verosimilia narrat, recensendis abstineam, id certe, quod vel ipsis jam recitatis verbis de insigniori ethnicorum templo, a Dionysio, confracta primum, quae in eo colebatur, ad solam Dei invocationem Martis statua, in Christianorum ecclesiam converso, refert, commentitium simul atque omnino incredibile apparet. Cum enim ethnici, qui indubie, etsi etiam jam multos a Dionysio ad fidem conversos credideris, magno adhuc numero idolorum cultui manebant addicti, impedire certe, quo minus sibi dictum templum eriperetur, potuissent, re ipsa id illos non fuisse facturos, in animum quis inducat? Nemo sane, quantum opinor, qui, quanta tum ethnici potentia pollerent, quantumque sibi abs hisce in regione sua exercenda cavere Christiani deberent, considerarit. Cum itaque, uti e jam dictis salis superque liquet, praefatus Vitae S. Reguli auctor nec a tempore, quo floruit, nec ab iis, quae memoriae prodit, fidem sal certam mereatur, non est sane, cur ejus auctoritate impulsus, Dionysium Arelate moras nexuisse, Christi fidem annuntiasse, rectaque adeo Parisios non adisse, credamus.

124 Hac quidem in re ecclesiae Arelatensis supralaudata Dyptycha, utpote vere, ut mihi equidem apparet, Dionysium Parisiensem designantia, huncque primum Arelatensium facientia episcopum, scriptori isti anonymo suffragantur; verum haec, ut in pervetusto Gregoriano Sacramentali libro a Mabillonio inventa, adeo tamen vetusta non sunt, cum Iterius seu Hyterius, quem scriptorum, qui Dyptycha illa exararunt, antiquior postremo loco recenset, non prius, quam seculo x jam senescente, ut Dionysius Sammarthanus tom. 1 Galliae Christianae auctae docet, Arelatensem cathedram occupavit. Adhaec in episcopis Arelatensibus ibidem recensendis non tantum a dictis Dyptychis frequentissime hic scriptor, melioribus, quam haec sint, documentis edoctus, recedit, verum etiam multa esse, quae eorundem Dyptychorum auctoritatem elevent, in S. Caesario, XIX Arelatensium episcopo, diserte affirmat. Re itaque mature expensa, non magis hisce, quam supra memorata sublestae fidei S. Reguli Vita, moveri debemus, ut Dionysium, sive ad Evangelium annunciantum sive ad alias quascumque res agendas, Arelate aliquandiu fuisse commoratum Parisiosque adeo Roma sese haud recta contulisse, arbitremur. Verum, etsi id ita sit, Dionysium tamen, priusquam Parisios adiret, nec Arelate, nec alibi, quod populis, per quos transibat, fidem annuntiaret, substituisse, haud quamquam est certum.

125 Esset quidem utcumque, cur aliter sentiremus, si Dionysius Romae, ut Parisienses adiret, fidei lumine illustraret hocque illustratos episcopali munere gubernaret, consecratus fuisset episcopus. Verum quid si Sanctus, ut ea aetate (ad quae apud nos tom. 2 Januarii pag. 81 de S. Genulpho num. 2 dicta sunt) ac diu etiam post moris fuit, a Pontifice Romano nullius certae sedis, sed ad Apostolicum munus ubivis aptius peragendum, initiandosque sacerdotio, quos idoneos reperisset, creatus fuerit episcopus? Enimvero, rem ita vere gestam, Dionysiumque deinde

nec, qua eundem suffragantur, dyptychis movetur: etsi autem

alicubi auctoritate verosimiliter tum substituit, id tamen eum fecisse, certum etiam non est,



A deinde idcirco dumtaxat, quod Parisiis et Evangelium annuntiasset et ecclesiam fundasset et demum, non paucis præterea aliis pro fide ibidem gestis ac toleratis, martyrium etiam haud procul inde subiisset, pro primo Parisiensium episcopo, imo et apostolo ad convertendos Parisienses misso, a populis, ipsomet etiam idcirco Sanctum Parisiensibus destinatum fuisse episcopum, Gregorio Turonensi num. 101 huc transcriptis verbis asserente, habitum deinde fuisse, verosimillimum ac prope indubitatum apparet. Hinc porro jam fit, ut certe ex episcopali consecratione, quam Sanctus Romæ accepit, nusquam eum, priusquam Parisios veniret, ad fidem annuntiandam substituisse, nequeat inferri; imo contra, cum ad Apostolicum munus ubique obeundum, nulla omnino, cui præesset, assignata ecclesia, verosimillime, ut dictum, a Pontifice Romano fuerit consecratus episcopus, alibi adhuc eum, priusquam Parisios venerit, Evangelicæ luci spargendæ operam navasse, sat verosimile videtur. Ac rei quidem huic utcumque confirmandæ conducunt S. Dionysii Sociorumque ejus Acta, a nobis Commentario huic subdenda; in hisce enim,

B Dionysium, priusquam Parisios advenisset, alibi adhuc pro fide exanlasse labores, num. 5 indicari videtur; verum cum Actorum auctor nec sat dilucide id ibidem tradat, nec, etsi secus foret, fidem certam atque indubitam, ut Commentarii hujus § 2 jam docui, mereatur in iis, quæ de Sanctis nostris memoriæ prodit, haud omnino equidem, Dionysium alibi prius, quam Parisios adiret, Evangelium prædicasse, rectaque adeo ad hanc urbem Roma non perrexisse, indubitatum est ac certum.

pariterque  
an tum vel  
Sanctos in  
SS. Fusciani  
et Victorici,

126 Nec certum etiam est, an Dionysius, cum Roma in Gallias perrexit, Parisiosque petiit, Socios sibi in via præter aliquot e superioris ordinis sacerdotibus seu episcopis, quos cum eo missos Gregorius Turonensis loco mox iterum cit. scribit, adjunctos habuerit SS. Rusticum et Eleutherium, aliosque insuper Sanctos, seu in inferiori clericatus gradu jam constitutos, seu tum tantummodo adhuc jam constitutos, seu tum tantummodo adhuc jam constitutos, quos SS. Fusciani et Victorici Acta commemorant. Hæc, ut de Sanctis, quos recensent, priori loco agam, sub initium sic habent: Sancti ergo viri Fuscianus et Victorici cum duodenario numero sociorum, per ordinem glomerati, una cum venerabili Dionysio præsule, comitibus cæteris Piatone, Ruffino, Crispino, Crispiniano, Valerio, Luciano, Marcello, Quintino et Regulo ab urbe Roma progredientes, cursu intrepido, pro Christi dimicantes victoria, bellatores Dei egregie intra fines Galliæ Parisiis, duce Christo itineris, pervenerunt, atque super illustrante Spiritu, membratim loca, quæ prædicatione divini Nominis caruerant, elegerunt. Ad hunc SS. Fusciani et Victorici Actorum locum Gallicani episcopi, anno 825 congregati. dum Dionysium (adi eorum num. 86 huc transcripta verba) una cum duodenario Sociorum numero in Gallias fuisse directum dicere, verosimillime respexerint.

aliorumque  
Sanctorum  
Actis,

127 In S. Piatii Actis, supra adhuc plus semel laudatis atque in primum Octobris tomum apud nos illatis, S. Piatius Roma in Gallias cum S. Dionysio venisse, num. 4 traditur, suntque præterea plura alia brevitatis causa hic non recensenda atque ad Sanctos, in SS. Fusciani et Victorici Actis memoratos, spectantia Acta, in

quibus quantum ad Sanctos, quos celebrant, idem etiam fit. Verum reperiuntur etiam horum omnium vel plerorumque saltem exemplaria, quæ vel Socios, quos Dionysio, Roma in Gallias properanti, adjungunt, non sub Diocletiano, uti illa tradunt, sed sub Domitiano passos memorant, vel nullam plane Dionysii faciunt mentionem. Adhæc scriptor, qui SS. Fusciani et Victorici Acta in litteras conjecit, hosce una cum S. Dionysio ac duodenario Sociorum numero venisse in Gallias, affirmat, et tamen, dum horum init computum, novem dumtaxat, uti ex ejus mox datis verbis liquet, Dionysio nominalim adjungit, nec semper, etsi interim, ut supra docui, fidem in multis sat certam mereatur, accurate alibi videtur locutus. Quod si ergo S. Quintinus' S. Lucianus alique Sancti nonnulli, qui tum in Fusciani et Victorici, tum in aliorum Sanctorum Actis memorantur, idcirco fortassis dumtaxat, tam in hisce, quam in propriis suis Actis, cum Dionysio in Gallias venisse dicantur, quod, quamvis quidem non simul omnes cum Dionysio, eodem tamen circiter tempore, quo hic, in Gallias advenerint, quodque, cum deinde ei veluti discipuli adhæsis-  
E sent, ab eo etiam, ut de S. Piatii diserte in hujus Actis loco proxime cit. asseritur, sacerdotio initiati aut certe ad Evangelii semen in aliis locis spargendum missi fuerint? Certe hunc in modum Sanctorum hic memorata Acta intelligenda seu interpretanda censent viri eruditi non pauci.

128 At vero, inquit in ecclesiæ Parisiensis Hist. lib. 1, cap. 5, num. 3 Gerardus du Bois, cur... Acta illa (S. Luciani nimirum aliaque S. Reguli supra a nobis hic laudata) ad Domitiani persecutionem Luciani ceterorumque martyria referunt, quos aliunde constat, certamen egregium edidisse sub Diocletiano; et quare in aliis Actis S. Quintini nempe, itemque SS. Crispini et Crispiniani) sancti Dionysii nomen reticetur breviter explicabo. Illi, qui nova Sociorum sancti Dionysii Acta post ortam de uno duobusve Dionysiis controversiam ediderunt, cum legerent in antiquioribus scriptis eos esse sancti Dionysii Socios et passos esse sub Diocletiano, adverterentque, ea pugnare cum sententia de uno Dionysio, quam defendebant, conciliare dissidia temporum duobus modis instituerunt. Alii expunxerunt an-  
F duos Diocletiani et Maximiani, supposueruntque imperium Domitiani et sancti Clementis Papæ pontificatum. Alii, quos pudebat tam apertæ falsationis, quæ ex priscis monumentis cuius nota erat, retinuerunt quidem in horum Martyrum Actis tempora Diocletiani, sed suppresso nomine Dionysii; rati scilicet peracta sub Diocletiano certamina, publicis testata documentis, se conservaturos simul cum passione S. Dionysii sub Domitiano, uniusque vocabuli omissione lectoris diligentia facile falli posse; neque tanti esse expunctionem unius nominis, ut adeo Acta falsi arguantur. Ita ille, et sat recte quidem.

verosimillime  
fuerint inter-  
polata, com-  
memoratos,

129 Etenim Martyrum, quæ hic memorat, Acta fuisse vere eo, quo ait modo, interpolata, verosimillimum efficiunt, quæ supra de Martyrum, quæ Hilduino fuerunt objectæ, Passionibus § VI disserui; cum autem id ita sit, ac proin secundum Acta illa, prout primitus fuerant conscripta, Dionysius cum passis sub Diocletiano, quos memorant, Sociis in Gallias venerit,  
est



AUCTOR  
C. B.

est sane, cur hosce aliosque, in SS. Fusciani ac Victorici Actis nominatos, reipsa illum Roma in Gallias fuisse comitatos, arbitremur, maxime cum, vel sola ratione spectata, tum sibi S. Dionysium, utpote episcopum, aliquot saltem, a quibus ei ministraretur, inferioris ordinis clericos habuisse adjunctos, sat verosimile appareat. Ita, qui, Dionysium re vera cum Sociis, quos ei SS. Fusciani et Victorici Acta attribuunt, Roma in Gallias venisse volunt, haud prorsus inepte possunt arguere. Verum, si Dionysius, qui, ut supra dictum, Decio et Grato consulibus seu anno 250 in Gallias advenit tum sibi, quotquot in SS. Fusciani et Victorici Actis memorantur, Socios habuerit adjunctos, consecrarium est, ut hi, utpote sub Diocletiano circa annum 286 aut 287 martyrio demum affecti, simul adhuc omnes post quadraginta circiter annos, a suo in Gallias adventu jam elapsos, in vivis fuerint superstites; cum autem id parum verosimile appareat, fuerintque, ut multa suadent, Actorum, quæ laudatus du Bois memorat, auctores non magis, quam qui SS. Fusciani et Victorici Acta in litteras misit, accurate semper locuti, interpretatione sane, quam tam illis, quam hisce

B adhiberi a viris eruditiss, mox docui, haud prorsus reor spernendam; ut, omnibus consideratis, sit sane, an Dionysius, Parisios pergens, sibi in via Sanctos, in SS. Fusciani et Victorici Actis memoratos, habuerit adjunctos, incertum adhuc ac dubium.

vel altem SS.  
Rusticum et  
Eleutherium  
sibi adjun-  
ctos

130 Atque hæc quidem de illis dicta jam sunt; quod autem SS. Rusticum et Eleutherium: in Actis hisce non memoratos, jam spectat, Dionysium, Roma in Gallias properantem, comitati in Theodorici et Pippini Franciæ regum diplomatis sed privilegiis, num. 84 laudatis partimque transcriptis, dicuntur, idemque etiam in S. Reguli Actis loco mox cit. sat clare innuitur, nec dubito, quin id ipsum in aliis adhuc recentioris ævi monumentis memorie proditum inveniat. Verum nec hæc, nec dicta Acta Diplomataque, utpote ab iis tantum qui pluribus a Dionysii ætate seculis vixere remoti, litteris mandata, fidem certam atque indubitata hac in re facere sunt nata. Adhæc edenda a nobis S. Dionysii Sociorumque ejus SS. Rustici et Eleutherii Acta nihil omnino, unde hosce Dionysium, cum Parisios Roma sese conferret, comitatos fuisse, vel utcumque colligas, suppeditant; etsi autem Ado et Usuardus SS. Rusticum et Eleutherium in Martyrologiis a se concinnatis S. Dionysio hodie adjungant, annuntiationes tamen, quibus id faciunt, ita disposuere, ut a periodis seu loquendi modis, quibus duorum illorum Sanctorum cum Dionysio, dum Roma Parisios hic peteret, societatem assererent, studio abstinuissent videantur. Id vel sola, quibus annuntiationes illæ concipiuntur, verba satis, ut apparet, ostendunt. Usuardina, quibus Adonis textui Usuardus merito adhibuit, correctionem excipias, ad amussim fere consonant, sic habent: Apud Parisium, natalis sanctorum martyrum Dionysii episcopi, Rustici presbyteri et Eleutherii diaconi, qui beatus Episcopus, a Pontifice Romano in Gallias prædicandi gratia directus, præfatam urbem devenit, ubi per aliquot annos commissum sibi opus ardentem prosequens tandem a præfecto Fescennino una cum Sociis gladio animadversus martyrium complevit.

131 Talia sunt Usuardi verba; hisce autem habuerit, incertum est, adhibuit, nisi id, quod dixi, cavere voluisset, sequentia isthæc aut similia substituturus fuisse videtur: Apud Parisium, natalis sanctorum martyrum Dionysii episcopi, Rustici presbyteri et Eleutherii diaconi, qui beatus Episcopus, a Pontifice Romano in Gallias prædicandi causa directus, præfatam urbem cum Sociis devenit, ubi per aliquot annos commissum sibi opus ardentem prosequens tandem cum iis a præfecto Fescennino gladio animadversus martyrium complevit. Usuardus quidem, S. Piatum cum S. Dionysio ejusque Sociis Galliam petiisse, ad 1 Octobris diem in S. Pii elogio scribit; verum cum id, ut jam supra monui, e Sancti hujus Actis concinnarit, nec in hisce Rusticus et Eleutherius memorentur, verosimilime non binos hosce Sanctos, sed alios, in eisdem Actis nominatos, intellexerit per Socios, quos cum Dionysio Gallias adiisse, in dicto elogio notat. Ut sit, cum equidem nec Usuardus nec alii seu martyrologi seu scriptores quibus tuto fidi queat, SS. Rustici et Eleutherii cum Dionysio, dum hic Roma Parisios adiit, societatem sat clare uspiam edoceant, fuisse illos hunc re ipsa tum comitatos, pro certo asseverare non ausim. Verum, etsi quidem, Sanctos illos cum Dionysio in Gallias Roma venisse, certum omnino, uti e jam dictis liquet, non sit, dubi, tandem tamen non est, quin ei saltem postmodum sese adjunxerint, auxiliumque Parisiis tum in convertendis ethnicis, tum in rebus ecclesiæ, quam ut jam sæpe dictum, Dionysius ibidem fundavit, seu administrandis seu promovendis ac curandis attulerint, eidem etiam postea, ut videbimus, in fidei confessione ac martyrio conjuncti. Res e constanti ecclesiæ Parisiensis traditione monumentisque antiquis constat, nec ab ullo revocatur in dubium.

132 Ac illorum quidem alter presbyteri, alter diaconi munere Dionysium adjuvit; verum, uter presbyter, uter diaconus exstiterit, non nemo forsitan ambigat. Ado et post hunc Notherus, Sanctos hosce una cum S. Dionysio in Martyrologiis a se contextis hodie annuntiantes, Eleutherio presbyteri, Rustico diaconi titulum attribuant, idemque etiam facit Rabanus; contra vero Usuardus, Adonem ut plurimum, nisi hunc a vero deprehenderit devium, ad verbum fere exprimere solitus, Rusticum presbyteri, Eleutherium diaconi appellatione in concinnato a se Martyrologio hodie insignit, Adonemque adeo hic corrigendum existimavit; neque vero immerito, ipsemet enim Ado, cui hic idcirco documenta in SS. Rustici et Eleutherii nominibus verosimillime confusa præluxerint, ad xxv Julii de ecclesia Sanctis hisce et S. Dionysio consecrata loquens Rusticum Eleutherio præponit. Adhæc in Corbeiensi alioque, quo potissimum usus est Florentinus, Hieronymiano apographo Rusticus presbyter, Eleutherius vero diaconus appellatur, ac in omnibus propemodum aliis, in quibus bini isti Sancti memorantur, documentis tam antiquioribus quam recentioribus idem etiam fit, aut certe Rusticus Eleutherio præponitur. Nec a documentis illis Sanctorum nostrorum Acta, Commentario huic subjicienda, etsi interim, presbyteri quidem appellatione Rustico servata Eleutherio tamen, non diaconi, sed archidiaconi, quod certe Dionysii ævum non sapit, titulum adscribant, abluere sunt censenda; ut nullus relinquatur dubitandi locus, quin prior quidem

priori quidem  
ut sacerdote,  
posteriori ut  
diacono, cer-  
ta usus est  
Parisii:



A quidem re ipsa presbyteri, posterior vero diaconi munere apud Dionysium fuerit perfunctus.

ubi ecclesiam  
ut anonymus  
noster,  
cujus verba  
una cum  
nonnullis

133 Nunc quid hic, cum Parisios advenisset, in civitate hac præstiterit, discutiamus. Actorum, quæ edituri sumus, auctor anonymus num. 6 sic scribit: Hunc ergo locum (Parisios) Dei Famulus (S. Dionysius nimirum) elegit expectandum. Ad quem cum primum fide armatus et constantia confessionis accessisset intrepidus, ecclesiam, illis quæ necdum in locis erat, et populis illis novam construxit, ac officia servientium clericorum ex more constituit, probatasque personas honore secundi ordinis amplavit. Cinetus ergo fide et jam constructione basilicæ roboratus, Deum gentibus non desinebat insinuare, quem noverat, ejusque omnibus et judicium et misericordiam anteponebat, paulatim sociabat Deo, quos diabolo subtrahebat. Tantas etiam per illum Dominus dignabatur exercere virtutes, ut rebellium corda gentilium non minus miraculis, quam prædicationibus obtineret. Dominus le Beuf, supra adhuc num. 12 laudatus, qui, Acta illa ex aliis aliorum Sanctorum Actis seu, ut exactius loquar, e variis,

B quæ partim ex hisce, partim aliunde fuerint accepta, fragmentis ac laciniis consarcinata esse, in suis in Historiam Parisiensem Dissertationibus, anno 1739 editis, contendit, secundam etiam e phrasibus, quæ verbis jam nunc recitatis concipiuntur, fragmenti aliunde accepti characteres præ se ferre, arbitratur; hæc autem illi sedet sententia ex eo, quod, ut ibidem pag. 47 ait, Actorum scriptor, S. Dionysium, statim atque Parisios advenerat, ibidem et ecclesiam extruxisse, et clerum integrum, fide etiam, quod incredibile apparet, nondum prædicata, formasse, memoriæ prodatur, ac præterea, id consilii ex more, quæ locutio, ut vult, a primorum seculorum Actis aliena est, executioni a Sancto mandatum fuisse, asseveret.

in hæc observatis  
dantur,

134 Adhæc idem dominus le Beuf, quo magis adhuc eorum, quæ de erecta a S. Dionysio Parisiis ecclesia cleroque etiam ibidem constituto Actorum auctor mox datis verbis scribit, fidem elevari, in præfatis suis Dissertationibus pag. 55 et seq. ita verbis Gallicis, quæ Latina facio, observat: Homines, adjunctis, quæ ab hoc historiographo (Gregorio Turonensi) fidei initia

C Turonibus, cujus civitatis hic erat episcopus, comitata fuisse narrantur, probe imbuti, anonymum Actorum S. Dionysii scriptorem observare fecissent, duas ab eo res, quæ simul stare non possent, conjungi, videlicet eo tempore, quo idololatria firmissimas egerat radices, Dionysii missionem et simul subitanam ecclesiæ clerique eadem, qua seculo quarto aut quinto fieri id potuisset, facilitate Parisiis factam erectionem. Quicumque, critices peritus, qui Vitæ S. Dionysii auctori æqualis fuisset, observare eum fecisset, a Gregorio, qui Historiam Turonensem apprimè habebat perspectam, memoriæ prodi, S. Gatianum, qui Turonas fidem attulit, in locis subterraneis seu cryptis, ut cum parvo Christianorum, quos Jesu Christo acquisierat, numero sacra mysteria diebus Dominicis celebraret, sese abdere fuisse compulsum, quod frequenter a civitatis magistratibus, cum factus eis fuisset obviis, injuriis ac contumeliis fuisset affectus.

memoria  
prodit, ex-  
struxit,

135 Ita hactenus ille; verum, etsi quidem auctor, quem hæc pungunt, fidem indubitatam  
Octobris Tomus IV.

in iis, quæ memorat, nulla omnino ratione, ut jam sæpius monui, mereatur, id tamen, quod de ecclesia a S. Dionysio Parisiis exstructa cleroque constituto supra huc transcriptis verbis scribit, nequiquam a virorum Apostolicorum, qui primis Ecclesiæ seculis quaquaversum Christi fidem disseminarunt, consuetudine alienum videtur. Subinde quidem, ne hanc servare possent, magistratus ethnici obstant; verum hi non omnes ubique in sacros præcones eadem, qua in S. Gatianum Turonenses, inhumanitate ac odio fuerunt. Certe, ferale nondum in Christianos persecutione a Diocletiano mola, Nicomediæ in Bithynia, ubi non raro imperatores morari solebant, altioris etiam fastigii ecclesiam, quæ ex ipso imperiali palatio spectari posset, Christianos ad synaxes suas celebrandas habuisse, Firmianus Lactantius lib. 2 de Mortibus Persecutorum cap. 12 luculentissime prodit. Adhæc S. Saturninus, qui Decio et Grato consulibus seu anno 250 Tolosam venit, ecclesiam ibidem, uti ex antiquis ejus Actis, supra sæpissime laudatis, liquet, extruxit, nec difficile foret plures alios assignare viros Apostolicos, qui pariter seculo III in Galliarum urbibus, fidei lumine a se illustratis, ecclesias erexere. Ac id quidem tum facere sacri omnes præcones, uti monstrare quam plurimis allegatis exemplis possem, solemne habuisse videntur.

AUCTOR  
C. B.

136 Quod cum ita sit, clerum quoque, si non majorem, talem saltem, qualem rerum ac temporis ordo ferebat, in ecclesiis a se exstructis constituere solitos fuisse, minime incredibile apparet; ut adeo, contra ac vult laudatus le Beuf, non sit, cur locutionem, qua anonymus Actorum, a nobis edendorum, auctor, dum Dionysium Parisiis et ecclesiam extruxisse et clerum constituisse, scribit, id ab eo ex more factum ait, a primorum seculorum Actis alienam arbitremur. Talis certe, etsi interim, Dionysium, cum Parisios advenisset, ecclesiam ibidem tam cito, quam id factum innuit scriptor noster anonymus, extruxisse, in animum non inducam, nullo prorsus modo mihi apparet; ut enimvero, rebus ita, ut jam dixi, habentibus, hic opportune ad institutum nostrum locutus fuisse videatur Gerardus du Bois supra adhuc laudatus, Hist. Ecclesiæ Parisiensis lib. 1, cap. 3, num. 6 sic scribens: Non omnia contemnenda sunt, quæ auctor (anonymus scilicet Actorum S. Dionysii per verba proxime huc transcripta) ex traditione suorum temporum commemorat, quæque, ut res ætate S. Dionysii erant, nec ab antiquis Ecclesiæ moribus, nec a prisca Christianorum consuetudine erant aliena, qualia sunt imprimis ea, quæ de ordinatione clericorum et basilicæ constructione prodit. Sane primis Apostolis mos erat, si messem uberem exerescere cernerent, operariorum manum statim advocare ministrosque sibi assumere, quibuscum suos labores partiebantur, et ex clero populoque ecclesiam constituere.

clerumque in  
eandem, ut  
Parisiensi

137 In hunc modum S. Dionysius Rusticum presbyterum Eleutheriumque diaconum allegit, quos et sacræ ejus expeditionis et certaminis fuisse socios, Acta Passionis eorum Martyrologiaque prædicant, et vetera alia monumenta testantur. Quid ni quoque basilicam S. Dionysii extruxit? Nam et conventicula et ecclesiæ Christianorum, dum quies erat ecclesiis, ante et post tempora Decii publice habebantur. Sub principatu Alexandri imperatoris " Cum Chri-

hic laudato  
historico pro-  
pter est ve-  
rum,



AUCTORE  
C. B.

"stiani" (ita in Alexandro, ut in margine notatur, Lampridius) "quemdam locum, qui putablicus erat, occupassent, contra propinarii dicerent, sibi eum debere, rescripsit Alexander imperator, melius esse, ut quomodocumque illic Deus colatur, quam propinariis deditur." Et Gallienus, post cladem Valeriani ecclesiis reddita pace, edicto sanxit, ut qui loca, Christianæ Religionis sacra, calente persecutione, occupassent, ab iis nulla mora secederent. Hæc et alia testimonia probant, Christianis licitum fuisse ecclesias quietis temporibus palam habere, atque adeo nihil prohibere, quo minus S. Dionysius ecclesiam Lutetiæ construxerit, seu domus his initiis, seu conventiculum fuerit.

constituit,  
aliæque in-  
dubie, quæ  
ignorantur,  
præclare  
gessit.

138 Ita ille, a Dionysio Parisiis et ecclesiam fuisse exstructam, et clericos, qui sacris in hac muneribus fungerentur, constitutos fuisse, pariter existimans; et sane, ut e supra dictis liquet non immerito. Porro nonnulla etiam deinde, pro loco, quo Parisiis a Dionysio ecclesia fuerit exstructa, determinando ab eruditis excogitata, subjungit; verum res illa, quidquid hi egerint, in obscuro est, facilius forsitan in lucem producenda, si sacrum istud ædificium stetisset diutius; verum, cum sub seculi IV initium, sævissima in Christianos a Diocletiano persecutione excitata, quam plurima, imo forsitan fere omnia, horum templa, uti ex iis, quæ Firmianus Lactantius lib. 2 de Mortibus Persecutorum cap. 15 scribit, intelligitur, in Galliis fuerint diruta, tum quoque ecclesiam, quam Dionysius Parisiis exstruxerat, solo fuisse æquatam, verosimile apparet. Porro, etsi quidem, quin Dionysius multa alia ibidem præclare gesserit, dubitandum non sit, ea tamen non minus, quam quo loco dicta ecclesia Parisiis steterit, ignoramus. Nec melius habemus compertum, quosnam ibidem S. Dionysius ad fidem adduxerit, et quamdiu ecclesiam, a se fundatam, gubernarit. Ado interim et Usuardus aliique hagiologi, Dionysium Parisiis per aliquot annos commisso sibi operi gnaviter incubuisse, in Fastis sacris a se contextis affirmant. Et vero, nec numero admodum paucos fuisse illos aliquot annos, oportet, cum Dionysius, ut apparet, haud diu admodum post annum 250 Parisios advenerit, nec citius ibidem, quam anno circiter, ut verosimilius videtur, 286, martyrio fuerit coronatus, quemadmodum § proxime seq. sumus visuri.

## § IX. Qui et quo circiter tempore SS. Dionysius ejusque Socii Rusticus et Eleutherius martyrio fuerint affecti.

Sancti, per-  
secutione in  
christianos  
exortæ,

Anonymus Actorum, quæ Commentario huic subdemus, auctor, nonnulla de antiquo generis humani hoste, qui, quanta sibi ex assidua populorum per Dionysium conversione inferrentur damna, conspiciens, diram in sacros Evangelii præcones, sectatoribus suis in hosce commotis, persecutionem excitavit, præfatus, num. 8 mox subjungit: Persecutionis ergo publicata sententia, impiorum gaudens turba progreditur, et contra Dominicum populum pugnatura conspirat, non cunctati appetere gladio, quos Do-

minus suos suo monstraverat esse signaculo. D Itaque cum occidui orbis partem pro Christianorum inquisitione percurrerent, sanctum Dionysium, contra incredulos dimicantem Parisius reperiunt: cum quo Rusticum presbyterum et Eleutherium archidiaconem persecutionis furor invenit. Hilduinus, dum quæ huic anonymi nostri textui respondent, in sua Sanctorum nostrorum apud Surium Passione num. 24 et duobus seqq. commemorat, præfectum Fescenninum Sisinnium, persecutionis in christianos publicata sententia, ex Urbe in Occidentem cum electa apparitorum manu, ut S. Dionysium perquiret, exquisitissimisque, ni idolis sacrificare vellet, tormentis necaret, missum fuisse, huncque abs illo Parisiis una cum SS. Rustico et Eleutherio inventum, ac porro, cum prius urgens de capiendo sancto Antistite imperatoris jussio fuisset divulgata, comprehensum etiam fuisse, scribit. Verum unde hæc is scriptor hauserit, haud comperio; ast certe, parum admodum probabilia esse, nemo non videbit, qui vel mediocriter in crisi historica fuerit versatus. Cum anonymi nostri narratio, proxime huc transcriptis verbis concepta, de Fescennino Sisinnio apparitoribusque ad perquirendum Dionysium ex Urbe missis E sileat, nec quidquam præterea, quod a veri specie abhorreat, complectatur, Hilduiniana certe longissime præstat, etsi interim, nec qui illius auctor est, fidem ubique indubitata mereatur, ut jam sæpius insinuavi.

140 Utut sit, dubitandum equidem non est, quin Dionysius, cum plures jam annos fidei diffundendæ, ecclesiæque Parisiensi regendæ impendisset, sævique in christianos persecutio esset exorta, comprehensus unaque cum SS. Rustico presbytero et Eleutherio diacono in carcerem missus fuerit. Verum præfecti, a quo res gesta sit, nupiam mentio, nedum nomen, in Actis edendis reperitur; is tamen quemadmodum ab Hilduino, ita etiam ab Adone Fescenninus Sisinnius appellatur; ab Usuardo vero itemque a Romani Parvi, qui non tantum Usuardo, sed etiam Adone et Hilduino est antiquior, authore Fescennini tantummodo nomine distinguitur. Dubitandum non apparet, quin id posterior hic martyrologus e documento, ante annum circiter 740, quo, ut Sollierius noster in sua ad Usuardum Præfatione num. 142 docet, Martyrologium suum contexuit, conscripto, deprompserit; verum quod qualeve illud fuerit, determinando non sum. Acta quidem S. Nicasii, in quibus hic, pro socio etiam S. Dionysii a nonnullis habitus, sub Fescennino, nullatamen distinctiori hujus notione addita, passus asseritur, laudari invenio; verum an Acta illa seculo octavo antiquiora sint, compertum haud habeo, nec satis etiam scio, qua auctoritate vel Ado dictum præfectum appellavit Fescenninum Sisinnium, vel Usuardus, omisso Sisinnii vocabulo, solo illum Fescennini nomine distinxerit. Quod modo ad Hilduinum, qui non modo Usuardo, sed et Adone est antiquior, spectat; cum Scriptor, qui conscriptionem Visbianam, seculo demum VIII, uti e supra dictis apparet, confictam, in litteras misit, Lisbium patrem suum a matre sua Larcia (præmissum Actis S. Dionysii Areopagitæ Comment. num. 45 videsis) Fescennino Sisinnio proditum affirmet, seu potius, ut, quod res est, dicam, comminiscatur, idque etiam Hilduinus in Sanctorum nostrorum Passione num. 27 memoriæ prodat, is verosimillime, præfectum, a quo Dionysium cap-  
ptum

a præfecto,  
qui vel Fe-  
scenninus Si-  
sinnius,



A tum scribit, appellatum fuisse Fescenninum Sisinnium, e solo illo lutulento ac turbido fonte acceperit.

vel certo  
Fescenninus  
appellatus  
fuerit, cum  
prehensi, in  
carcerem,

141 Verum, etsi id ita sit, re tamen ipsa præfectum illum, de quo apud scriptores, Visbiana conscriptione laudatisque martyrologis certo antiquiores, nihil omnino notatum invenio, Fescenninum Sisinnium aut certe Fescenninum fuisse appellatum, pro certo atque indubitato videtur habendum. Ea sedet sententia, tum quod nulla plane, ut contrarium credatur, impellat auctoritas, tum quod posteriori isto nomine distinguatur non solum ab Usuardo, sed etiam a Romani Parvi auctore, cui certe Visbianam conscriptionem, utpote seculo demum octavo medio, ut supra docui, conscriptam nec ante Hilduinum, ut ipsemet hic scriptor in suo ad Ludovicum Imperatorem Rescripto num. 5 prodit, ulli notam, præluxisse, nemo merito dixerit. Porro Hilduinus non tantum qui præfectus, a quo Sancti nostri fuere comprehensi, sed et qui ipsemet carcer, in quem, eo iubente, fuerunt coniecti appellatus fuerit, e Visbiana conscriptione indubie didicerit. Is enim

B scriptor, qui, quemadmodum ipsemet prodit ac supra jam docui, in conscribendis Sanctorum nostrorum Actis qualemcumque illam lucubrationem sibi prælucentem habuit, carcerem illum eodem, quo in hac appellatur, Glaucini nomine distinguit, nec scio, an ullum aliud, in quo id etiam fiat, documentum reperiatur Hilduino antiquius. Doubletus, carcerem illum a nomine illius, a quo custodiebatur, ita appellatum fuisse, in Antiquitatibus San-Dionysianis lib. 1 cap. 7 conjiciendo adjungit; verum, uti ipsummet carceris nomen, utpote in sola sublestæ admodum fidei conscriptione Visbiana fundatum, ita etiam hæc Doubleti conjectura plane est incerta.

Parisiis alterutro for-  
san e locis

142 Nec omnino certum etiam est, quo Parisiensis civitatis loco carcer ille fuerit situs. Liquet id ex iis, quæ hac de re in ecclesiæ Parisiensis Historia lib. 1, cap. 4, num. 2 scribit plus semel jam laudatus Gerardus Du bois. Verba ejus, quod ad S. Dionysii gloriam non parum conducant, huc transcribo. Sic habent: Vulgaris opinio est, Dionysianum carcerem in eo fuisse loco, ubi modo ecclesia est S. Dionysii de carcere, sed id non adeo certum esse comperio.

C Etenim ex veteribus chartis Ansoldus vir nobilis seu miles, ut illis temporibus dicebatur, cum uxore Retrude ecclesiam S. Dionysii de carcere fundavit de consensu Rainoldi comitis Milidunensis et episcopi Parisiensis, et in usum clericorum seu canonicorum dotavit; quam fundationem rex Robertus Aurelianus anno xix regni sui confirmavit, quod ex regis et postea ex Girberti, Parisiensis episcopi, litteris datis anno mcccxi accepimus. In his porro vocatus illa ecclesia de Parisiaco carcere, et in aliis de Parisiensi carcere, quasi antea non tam fuisset S. Dionysii, quam publicus urbis carcer. Quidquid sit, fama est, vel ibi exstitisse carcerem illum, ubi SS. Martyres Dionysius, Rusticus et Eleutherius prima pro fide inierunt certamina, vel non procul ab eo loco.

hic assigna-  
tio situm,

143 Nam tradunt, ecclesiam, quæ modo S. Symphoriani dicitur, olim fuisse carcerem Dionysianum, in cujus rei testimonium litteras proferunt Matthæi Bellimontis comitis et Odonis episcopi Parisiensis. Anno mcccvi ille comes tam in salutem animæ suæ, quam in compensationem itineris hierosolymitani locum "reverentiæ et religionis antiquæ, in quo gloriosus martyr

"Dionysius in carcere dicitur fuisse detentus, concessit Deo et Odoni episcopo Parisiensi" ad ædificandam ecclesiam tresque sacerdotes constitutos, qui Deo jugiter ministrarent. Ex iisdem litteris intelligimus, in eodem loco antea capellam fuisse sub nomine S. Catharinæ ex pietate fidelium conditam, quæ desuetudine et hominum incuria neglecta collapsaque fuerat, quæque ex liberalitate Matthæi comitis, ut dictum est, in honorem et venerationem S. Dionysii restituta est; eandem porro esse, quam quæ modo S. Symphoriani basilica est, charta foundationis docet; ejus enim situm describens, meminit "viæ strætæ," quæ inter ipsam est et ecclesiam S. Dionysii de carcere. Cur autem dicta S. Symphoriani ecclesia sit, non memini me legere; si conjicere licet, dicam propter vicinitatem alterius ecclesiæ S. Dionysii facile mutatum nomen, sanctique Symphoriani ecclesiam appellatam propter reliquias illius sancti Martyris, quæ in ea fidelium venerationi expositæ custodiuntur. Ante Odonis tempora nullum, quod sciam, monumentum est in locum Dionysiani carceris ecclesiam illam fuisse E ædificatam.

144 Ita hactenus ille de carcere, in quem Sancti nostri fuere coniecti; cum autem, quæ dictis ejus addam, non habeam, nonnulla modo de suppliciis, quibus fuerint affecti, subjungo. Anonymus Actorum, quæ edemus, auctor, Dionysium sociosque ejus Rusticum et Eleutherium, cum interrogati fidem libere fuissent professi, multis injuriis ac suppliciis affectos, verberibusque etiam maceratos fuisse, num. 9 tradit. Porro scriptori isti Gregorius Turonensis quantum ad Dionysium (de Rustico enim et Eleutherio silet) omnino consonat; Dionysium enim diversis, priusquam martyrio ad Superos migraret, pro Christi nomine fuisse affectum panis, lib. 1 Hist. Franc. cap. 28 scribit. Beatus, inquit, Dionysius, Parisiorum episcopus, diversis pro Christi nomine adfectus pœnis, præsentem vitam gladio imminente finivit. Et vero, cum nulla plane anonymi nostri aut Gregorii auctoritate vel major vel antiquior auctoritas contrarium suadeat, Dionysium reipsa, priusquam gladio coronam referret martyrii, variis fuisse affectum suppliciis, sat certum apparet. Verum quæ qualiave illa fuerint, Gregorius et anonymus noster haud exponunt, nec ego, deficientibus ad id quibuscumque etiam aliis antiquis sat probæ notæ documentis determinare queo. Hilduinus interim ait, Dionysium, cum prius una cum SS. Rustico et Eleutherio semel ac iterum flagellis cæsus fuisset, primo quidem lecto ferreo, igne subjecto candenti, impositum, deinde vero, cum toto ambustus corpore extractus inde fuisset, ferocissimis bestiis objectum fuisse, cumque, hisce ad preces ejus mansuefactis, ex ardenti etiam clibano, in quem fuerat coniectus, exisset illæsus, nec varie tortus in cruce, in quam post actus fuerat, suppliciis succumberet, depositum ex hac in carcerem iterum fuisse coniectum, ex eoque, in quo et sacrosanctum Missæ sacrificium, mirabiliter interea abipsomet Jesu Christo, cum angelis ei apparente, sacra communione refectus, celebrari, haud ita multo post eductum martyrii tandem palmam una cum SS. Rustico et Eleutherio, postquam iterum una cum hisce flagellatus fuisset, capite amputato, retulisse.

fuerunt coniecti,  
variisque  
suppliciis, quæ  
ab Hilduino.

F

145 Talia sunt supplicia, quæ Dionysium, priusquam martyrio coronaretur, pertulisse, Hilduinus in Sanctorum nostrorum Passione, nulla etiam omnino, qua sese dubitare insinuet, adhibita loquendi

recte, an oc-  
cus, incertum  
reconstruitur,



AUCTOR  
C. B.

loquendi formula, num. 27 de tribus seqq. confidenter scribit; verum, rectene, an secus, modo dispiciamus. Illa omnia hic scriptor, uti ex iis, quæ ipsemet in suo ad Ludovicum imperatorem Rescripto num. 5 memorat, nemo non concludet, e Passionis Dionysianæ libello, e conscriptione Visbiana et ex antiquis Missalibus libris, seu e duabus de SS. Dionysio ejusque Sociis Rustico et Eleutherio, quæ in illis fuerint contentæ, Missis indubie acceperit. Verum tam dictus, licet etiam antiquissimus ab Hilduino vocetur, Passionis Dionysianæ libellus, quam Visbiana, nullo omnino, ut supra docui, in pretio habenda, conscriptio, sublestæ admodum erat fidei, ut liquet ex iis, quæ in Comment., fabulosis S. Dionysii Areopagitæ Actis prævio, § 2 disserui; quod autem ad antiquos Missales libros duasve, quæ in hisce contentæ fuerint, missas jam spectat, nec ex hisce de suppliciis, quæ S. Dionysio fuerint illata, quidquam certi habere compertum potuit Hilduinus, uti haud difficulter colliges ex iis, quæ in eodem Comment., fabulosis S. Dionysii Areopagitæ Actis prævio, num. 50 et quatuor seqq. adduxi in medium. Quidquid itaque Hilduinus speciatim de suppliciis, quæ Dionysius pertulerit, memoriæ prodit, plane est incertum. Hunc interim et SS. Rusticum et Eleutherium variis suppliciis fuisse affectos, indubitatum apparet, uti etiam eos martyrii coronam, cervice gladio abscissa, fuisse adeptos. Sane ex iis, quæ nunc subdo, hoc postremum saltem omnino constare videtur.

martyrium  
capite ampu-  
tato consum-  
marunt,

146 Fortunatus, supra sæpissime jam laudatus, S. Dionysium, quod collum pro fide dederit secundum, laudibus extollit, deque eo in egregio, quod versibus composuit, elogio lib. 1 poemat. cap. xi sequentem loquitur in modum:

Qui fervente fide Christi solidatus amore  
Vertice supposito colla secunda dedit.  
Membrorum contemptor erat, cupiendo coronam,  
Vile putans quidquid ferret amore Dei.  
Ut moritura caro donum immortale pararet,  
Vulnera dilexit, sed caritura nece.  
Hostili occurrens gladio se misit olympo;  
Unde mori voluit, vota salutis habet.

C Fortunato porro Gregorius Turonensis, uti ex ejus verbis proxime huc transcriptis liquet, assentitur; hisce autem duobus scriptoribus, quibus præterea hac in re nullam omnino auctoritatem adversari invenio, adjungenda sunt, quæ Commentario huic subduntur, Sanctorum nostrorum Acta, itemque non pauca, quibus et constans suffragatur traditio, Martyrologia, tam antiquiora seu classica, quam recentiora, quæ omnia, Dionysium, imo et socios ejus SS. Rusticum et Eleutherium martyrium gladio consummasse, affirmant. Verum duo dicti scriptores litterariæque hæc monumenta omnia, quæ ita Dionysium, capite abscisso, finisse martyrium, unanimi consensu tradunt, pari etiam consensu de lecto ferreo, de condemnatione ad bestias, de clibano ardenti silent; etsi autem clibanum, ut Gerardus du Bois in ecclesiæ Parisiensis historia lib. 1, cap. 4, num. 3 me docet, Parisiis in ecclesia S. Dionysii de Passu fidelium erga Dionysium pietas venerandum fecerit, haud quaquam tamen ex hac de supplicio, quod, ut diximus, Dionysium in clibano pertulisse, Hilduinus ait, certi effici possumus, uti nec de apparitione supra memorata, quæ Dionysio in carcere fuerit oblata, e saxo seu lapide, in quo, ut Felibianus in sua San-dionysianæ abbatiæ Hist. pag. 76 testatur, supra unam a San-dio-

nysianæ ecclesiæ portis, Hilduino antiquioribus, D miraculum istud hodieque cernitur expressum seu repræsentatum; sæpissime enim factum esse, ut et populares devotiones et repræsentationes hujusmodi vel e meris erroribus hallucinationibusve, vel e traditionibus falsis traxerint originem, eruditissimè est notum.

147 Nunc ad id, quod secundo loco hic inquirendum, seu ad tempus, quo Sancti nostri subierint martyrium, progrediamur. Etsi Gregorius Turonensis imperatorem, sub quo S. Dionysius missus fuit in Gallias, luculentissime, ut supra vidimus, signarit, nihil tamen uspiam, unde tempus, quo deinde ibidem Sanctus una cum SS. Rustico et Eleutherio martyrio fuerit affectus, determinari queat, memoriæ proditum reliquit. Nec id etiam Actorum, quæ edemus, scriptor anonymus, nec Martyrologii Romani Parvi author, nec, qui hoc recentiores sunt, martyrologi classici Usuardus et Ado, nec denique ulli alii scriptores antiqui fecerunt; ut enimvero, quo tempore, quare in persecutione Sancti nostri, fuso pro Christo sanguine, martyrii palmam retulerint, sit oppido determinatu difficile. Dionysium quidem a præfecto Fescennino seu Fescennino Sisinnio gladio animadversum, Ado et Usuardus notant, cumque his præterea Romani Parvi author adstipuletur, est sane, cur etiam, ut Dionysius sub præfecto illo passus crederentur, e vera ac genuina traditione promanasse arbitremur. Verum quo tempore Fescenninus seu Fescenninus Sisinnius vixerit, uti et sub quo imperatore præfectum in Galliis egerit, non minus in obscuro est, quam ipsummet, quo Dionysius ejusque Socii Rusticus et Eleutherius martyrium subierint, tempus; cum autem sic habeat, aliunde isthoc, quod e dictis cognitioni nostræ Scriptorum Monumentorumque omnium antiquorum silentium subtraxit, eruere conemur, huncque in finem, cuius et persecutionibus, in Christianos post Dionysii in Gallias adventum excitatis, Sanctorum nostrorum martyrium potissimum conveniat, examinemus.

148 Cum Decius, quo imperante, in Gallias anno 250, ut supra docuimus, Dionysius venit, biennio dumtaxat tenuerit Romanum imperium, certe hic Sanctus noster, qui, quemadmodum Ado et Usuardus, traditione etiam suffragante, nec ulla omnino seu documentis seu scriptoris alterius antiqui auctoritate reclamante, in suis ad hunc diem Martyrologiis docent, commissum sibi fidei in Galliis propagandæ opus per aliquot annos ardentè implevit, martyrio haud fuerit, Deciana sæviente persecutione, e vivis sublatus. Porro Gallus et Volusianus, qui Decio, a Gothis interempto, anno 252 una cum Hostiliano in Romanum imperium successere, Christianos quidem, non secus ac Decius, sunt persecuti; verum (Pagium in Criticis ad dictum annum num. 18 videsis) localis dumtaxat exstitit illorum persecutio, fuitque, ea durante, Romæ tantummodo in Christianos sævitum, cumque deinde duo illi imperatores anno 253 a militibus suis, Hostiliano peste jam antea sublato, fuissent necati, Valerianus una cum filio suo Gallieno iis suffectus pacem Ecclesiæ mox reddidit; licet autem ille postea, anno videlicet 257, persecutionem in Christianos renovarit, tunc tamen in Galliis martyres fuisse effectos, haud comperimus, Valerianoque anno 259 in Persarum captivitatem illapso, Gallienus, patris clade meliora edoctus, pacem Ecclesiæ mox concessit, nec eam deinde Posthumus aliique, qui ab anno 260 usque ad annum 273, imperatoris Aureliani quartum, impe-

Id cuius epo-  
cha determi-  
nata admo-  
dum difficult  
est.non sub Im-  
peratoribus  
huc recentibus

F



A rium Romanum in Galliis usurparunt, ullo modo ibidem turbasse uspiam leguntur. Crochus quidem, ethnicus Alemannorum rex, anno circiter 260 in Gallias cum numero exercitu irrupit, ibidemque, plurimis locis misere vastatis, non paucos Christianos martyrio affectit; verum qualiscumque hæc Chroci persecutio Dionysii martyrio, utpote quod hic, non ab Alemannico, sed a Romano præfecto, ut vel solum hujus Romanum Fescennini seu Fescennini Sisinii nomen prodit, fuerit perpressus, neitquam convenit, maxime cum Dionysium in persecutione, quæ Galliis, per hostes externos barbarosve turbatis, incubuerit, subiisse martyrium, e nullis omnino, quæ hoc comitata narrantur, adjunctis appareat.

nec etiam,  
contra ac  
ecclesiæ Pa-  
risiensis hi-  
storici

149 Porro cum ab anno 250, quo Dionysius in Gallias venit, ad annum usque Aureliani quartum, Christi 273, Galliarum res eo, quo jam dixi, loco exstiterint, nulla certe tunc ibidem, in quo Dionysium occubuisse verosimile sit, persecutio in Christianos fuit commota. Verum Aurelianus, qui, cum primum imperare coeperat, haud prorsus alieno a Christianis fuerat animo, postea tamen, mutata paulatim sententia, eo etiam devenit, ut lata olim in eos crudelia persecutionis edicta novo emissio edicto ultimo imperii sui anno, Christi 275, instaurarit; licet autem, ut Lactantius de Mortibus persecutorum scribit, inter initia furoris sui ab ipsis met amicis suis, nondum etiam ad Provincias ulliores cruentis ejus edictis perlatis, e falsa quadam suspitione fuerit interemptus, erit tamen fortassis non nemo, qui, quod Martyrologia tabulæque ecclesiasticæ Martyres in Galliis sub Aureliano nolent, fuisse tum ibidem imperatoris hujus in christianos edictum promulgatum persecutionemque illius virtute exarsisse, in animum inducat. Certe, id reipsa factum, existimat in sua ecclesiæ Parisiensis Hist. lib. 1, cap. 5, num. 6 Gerardus du Bois, hincque, nonnullis, quos dicta Martyrologia tabulæque ecclesiasticæ sub Aureliano consignat, Gallicanis enumeratis Martyribus, sequentem etiam (rectene, an secus, mox videbimus) pro Dionysii martyrio persecutioni, ab Aureliano motæ, illigando ratiocinatur in modum: Ex his facile adducor, ut credam, S. Dionysium cum sociis in persecutione Aureliani comprehensum, variis suppliciis affectum esse, ac demum jussu Fescennini præfecti obtruncatum.

ratiocinio,  
verbis, quæ

150 Decio S. Dionysium supervixisse constat; Valeriani furor non invasit Gallia: sub præsidatu et tyrannide Posthumi quietæ fuerunt: S. Dionysius "per aliquot annos commissum sibi" opus persecutus est "ut habent Martyrologia; hos sane annos ecclesiæ Parisiensi condendæ utiliter insumpsit, et fidei stabiliendæ, quam ita intimis Parisiensium mentibus infixit, ut neque denuo Parisiensem instaurari ecclesiam, neque his in locis fidem iterum tradi oportuerit, quod opus non unius aut alterius anni fuit. Huc accedit, quod hæc Aureliani persecutio in his maxime Galliarum tractibus grassata est; neque aliam persecutionem, neque tempus aliud martyrio S. Dionysii facile tribuas. Quod autem sub Aureliano passum esse, nullibi reperias, id ex eo, quod sum dicturus, accidisse reor. Aurelianus post publicatum contra nos edictum apud Cænophrurium inter Heracleam et Byzantium interemptus est. Deferentibus sibi invicem senatu exercituque honorem subrogandi in illius locum imperatoris, interregnum fuit, ita ut (Flavio Vopisco teste) "per sex menses imperatorem Ro-

"manus orbis non habuerit, omnesque judices" permanerent, quos aut senatus aut Aurelianus "elegerat." Cum cruenta principis edicta interrim permanerent, nec nisi Tacito imperante revocata sint, integrum fuit præfectis provinciarum præsidibusque vel uti mansuetudine, vel crudelitatem in christianos exercere, prout quisque odio vel studio in eos ferebatur.

AUCTOR  
C. B.

151 Duo itaque fuerunt tempora hujusce persecutionis; alterum, dum Aurelianus viveret, aut vivere adhuc in provinciis crederetur; alterum, cum, eo sublato, interregnum fuit, et nihilominus persecutio continuatur. Inde accidit, ut, qui primis persecutionis diebus passi sunt, sub Aureliano passi dicerentur; Actis vero eorum, qui interregni tempore martyrium fecerunt, nomen potius præsidis, quam imperatoris, aut neutrius aliquando apponeretur. Hoc postremo tempore certamen S. Dionysii contigisse, et ideo nomen solummodo Fescennini præfecti annotatum Fastis ecclesiæ conjicio. His ducti conjecturis dicimus, S. Dionysium coronatum martyrio VII. Idus Octob. anno Christi CCLXXVIII, imo (correcto scilicet, quo hic laudatus author utitur, Baroniano calculo) anno 275, E quo anno Annales ecclesiastici eadem Aureliani et interregnum imperii fuisse annotant. Cum autem Tacitus sit renunciatus imperator VII. Calendas Octobris, sanctum Dionysium passum esse oportet dies XIV, postquam ad imperium evectus est, nondum nuncio de electione Taciti in has regiones perlato, nedum revocato edicto Aureliani in christianos. Ita hactenus scriptor laudatus, totum suum hoc, quam longum est, ratiocinium potissimum superstruens emissio per Aurelianium in christianos edicto, quod post principis hujus necem, anno 275 circa vigesimum, uti ibidem num. 3 Pagi in Criticis docet, Martii diem patratam, fuerit et in Galliis publicatum, et vim suam, multis idcirco ibidem martyrio tunc affectis, per sex amplius menses, donec Romani imperii interregnum per Taciti electionem cessasset hæcque in Galliis fuisset annunciata, obtinere adhuc perrexit.

152 Verum an reipsa, quod Aurelianus paulo ante eadem suam in Christianos emisit, edictum promulgatum in Galliis umquam fuerit, mihi admodum apparet dubium. Nec ea de re certum me efficiunt Martyres, qui, ut laudatus author insinuat, edicti illius virtute tum fuerint in Galliis pro fide occisi. Et vero epocha, quam sic horum martyrio assignat, mihi sane non minus, quam ipsamet præfati edicti in Galliis promulgatio, dubia apparet atque incerta. Meritone, an secus, studiosus lector ex iis, quæ dicturus modo sum, dijudicet. Martyrologia quidem, ut ait loco cit. idem author, tabulæque ecclesiasticæ, S. Columbam Virginem Senonis, Savinianum in territorio Tricassino, Juliam virginem, Claudium, Justum, Jucundinum, cum quinque horum sociis, ac Patroclum Trevis martyrium sub Aureliano subiisse, diserte tradunt; verum id factum esse, emissio per Aurelianium in christianos edicto, quod etiam post principis hujus mortem promulgatum in Galliis fuerit, suamque adhuc vim fuerit sortitum, nuspiam vel utcumque insinuant, nedum aperte edicunt. Bollandus noster ad diem XXI Januarii, quo S. Patroclus Trevis in Gallia sub Aureliano passus in Martyrologio Romano asseritur, antiquiorem vulgavit Sancti hujus vitam; cum autem in hujus fine S. Patroclus XII Kal. Febr. die, VI Feria dicatur decollatus, ac

Feria

hic transcri-  
buntur, con-  
cepto diver-  
sique,

quæ hic

F



AUCTORIB.  
C. B.

*Feria vi, quamdiu regnavit Aurelianus, cum XII Kal. Febr. seu XXI Januarii, solo anno 271 concurrerit, consecrarium est, ut certe Patroclus, contra ac putavit dictus scriptor, vi edicti, per Aurelianus anno demum, ut dictum, 275 in Christianos emissi, martyrio haud fuerit affectus.*

in medium

153 Adhæc, cum Aurelianus, sub quo S. Patroclus occubuit, non imperator, sed præses in dicta, quam Bollandus edidit, Vita vocetur, nec modo in S. Alexandri Papæ Actis de Aureliano utriusque militiæ comite. Christianos, regnante Traiano, persecuto, sermo sit, sed et alibi aliorum ejusdem nominis in dignitate constitutorum mentio occurrat, fueritne S. Patroclus in persecutione, ab Aureliano mota, an in alia, martyrii coronam adeptus, omnino etiam est incertum, quemadmodum jam Pagius in Criticis ad annum 277, num. 4 recte observavit. Porro quod ad alios Sanctos, jam supra cum S. Patrocle nominatos, quos pariter vi edicti, ab Aureliano in Christianos emissi, martyrio in Gallias coronatos, laudatus Ecclesiæ Parisiensis historiographus existimavit, jam spectat, eorum omnium Acta, iis solis, quæ ad S. Columbam, die XXI Decembris Fastis sacris inscriptam, pertinent, exceptis, Operi nostro ad diem XXIX Januarii, quo S. Sabinianus seu Savinianus, et diem XXI Julii, quo S. Julia virgo, Claudius, Justus, Jucundinus et quinque horum Socii coluntur, exstant inserta, nec quidquam, unde hosce Sanctos virtute edicti, ab Aureliano in Christianos emissi, quod post principis hujus mortem fuerit et in Galliis publicatum et vim suam sortitum, martyrium subiisse concludas, uspiam suppeditant. Eosdem quidem omnes Sanctos sub Aureliano coronatos, notant, sed id ab eo, in vivis adhuc superstite et quidem in Galliis existente, factum adjungunt. Et vero Aurelianus, cum jam esset imperator, bis in Gallias venit, prima quidem vice, dum, ut Vopiscus in Aureliano refert, Tetricum tyrannum, qui ex Aquitanie præside imperator factus Gallias obtinebat, in potestatem suam, quod, quemadmodum Pagius in Criticis docet, anno 273 factum, una cum ejusdem exercitu accepit; altera vero, dum, ut idem Vopiscus in Aureliano narrat, Vindelicos, barbarica obsidione pressos, in libertatem, quod dictus Pagius ad annum 274 refert, asseruit.

adducuntur

154 Jam vero, cum res ita habeat, sane præfatos Sanctos, uti eorum, ut dictum, Acta tradunt, Aureliani in Galliis existentis jussu (quod et de S. Columba, utpote pariter, ut ejus Acta perhibent, a dicto imperatore, in Galliis commorante, martyrio affecta, est dicendum) duobus dictis annis aut alterutro ex hisce pro fide fuisse obtruncatos, saltem verosimile apparet, maxime cum Aurelianus benignum, quem imperii sui initio erga Christianos gesserat, animum processu temporis seu, ut Eusebius lib. 7 Hist., cap. 30 de illo loquitur, imperii sui tempore progrediente paulatim exuerit, facileque adeo factum esse possit, ut homo omni tempore, ut Victor in Epitome scribit, et sævus et sanguinarius et trux, jam inde etiam ab anno 273 et 274, edito, nondum, quod supra memoravi, in Christianos edicto, sævire in eos cœperit in Galliis. In S. Reveriani undecimque aliorum Augustoduni in Gallia Martyrum Actis, in Opus nostrum ad 1 Junii diem jam illatis, pro fide hi Sancti Aureliani imperatoris, cum in Galliis

hic versaretur, jussu narrantur necati, hincque D eorum martyrium ad annum, quo Aurelianus Tetricum tyrannum in deditionem accepit ac per Æduos iter instituit, Henschenius noster retulit. Acta quidem tam S. Columbæ, quæ nondum a nobis edita, quam S. Saviniani, itemque SS. Julię, Claudii aliorumque supra memoratorum Martyrum, quæ jam ad XXIX Januarii et XXI Julii in lucem emisimus, notæ forsitan haud adeo probatæ sunt; verum, qualiacumque sint, cum equidem in tempore, quo Sanctos, quos memorant, martyrium passos tradunt, nullo omnino seu ab auctoritate, seu aliunde petito argumento ostendantur falsa, efficiunt saltem, ut, an tum vere Sancti illi pro Christo necati haud sint, dubitari non immerito queat. Tillemontius, dum de persecutione, ab Aureliano mota, simulque de S. Columba aliisque Sanctis, qui sub hoc imperatore martyrium in Galliis subiisse dicuntur, tom. 4 Monument. Ecclesiast. pag. 345 et seqq. tractat, nullum uspiam verbum profert, quo, vel unum ex iis vi edicti, in Christianos ab Aureliano emissi ac post hujus cædem effectum adhuc sortiti, martyrium certo passum, utcumque insinuet, ut sane hic scriptor tum hinc, tum e nonnullis, quæ ibidem scribit, non parum, an ullus e Martyribus, quos recenset, vi edicti, ab Aureliano paulo ante obitum emissi, occisus in Galliis fuerit, dubitasse videatur.

155 Et vero nec ego, quantalibet facta indagine, ullum in Galliis Martyrem, qui vi ejusdem edicti necatus certo fuerit, invenire quivi; cum autem res ita habeat, atque e jam dictis; an vere vel unus ibidem vi memorati edicti, in Christianos ab Aureliano emissi suumque adhuc post hujus cædem effectum sortiti, martyrio fuerit affectus, pro dubio saltem, ne amplius quid dicam, sit habendum supra huc transcriptum, quo Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii martyrium persecutioni, ab Aureliano per præfatum edictum motæ, adscribendum laudatus Ecclesiæ Parisiensis historiographus contendit, ratiocinium totam vim suam, utpote in sola Martyrum, qui vi ejusdem edicti post Aureliani cædem in Galliis fuerint necati, multitudine fundatam, amittit, nec est adeo, cur ob illud Sanctos nostros sub Aureliano martyrium subiisse arbitremur. Adhæc Germani, imperii Romani interregno a XX circiter Martii die, quo, ut dictum, Aurelianus anno 275 fuit occisus, usque ad Septembrem proxime sequentem durante, Romanorum trans Rhenum limites perrupere, jamque, cum XXV posterioris hujus mensis die Tacitus imperator fuit electus, diversas Galliarum urbes validas, nobiles, divites et potentes, ut Vopiscus in Tacito cap. 3 docet, occupant; cum autem, Romanos in hoc rerum suarum statu Christianis in Galliis persequendis animum adhuc adjecisse, parum verosimile appareat, opinio pariter, qua, tum nihilominus Dionysium ejusque Socios SS. Rusticum et Eleutherium vi edicti, ab Aureliano emissi, martyrio fuisse affectos, laudatus historiographus statuit, parum verosimilis videtur.

156 Etsi porro a Romanis, contra ac apparet, Romano imperio vacante Tacitique electione nondum annuntiata, multi etiam in Galliis occasione edicti, ab Aureliano emissi, quod, hoc occiso, vim suam adhuc retinuerit, in fidei Christianæ odium fuissent perempti, haud propterea tamen ex horum numero illos quidem, qui,

rationibus  
confirmato,  
contendit, sub  
Aureliano,cum etiam,  
dum in Gal-  
liis



- A qui, dum Aurelianus viveret, aut vivere adhuc in provinciis crederetur, fuere occisi, sub Aureliano, illos vero, qui postea, quamdiu adhuc, cognita jam Aureliani cæde, Romani imperii interregnum duravit, Tacitique electio annuntiata nondum esset, mortem oppetere, sub præsidibus aut præfectis, imperatoris nomine suppresso, in eorum Actis ecclesiarumve Fastis fuisse notatos, recte existimaris; etsi autem conjectura, hinc formata, quod ductus Ecclesiæ Parisiensis historicus, S. Dionysium ejusque Socios, quod, ut putavit, Aureliano sex amplius mensibus jam cæso, Tacitique electione nondum annunciata, videlicet sæpissime jam memorati fuerint occisi, sub solo præfecto Fescennino seu Fescennino Sisinio, suppresso Aureliani nomine, in Fastis sacris consignari statuit, multum sane, ut Tillemontio tom. 3 Monument. Ecclesiastic. not. 6 in Dionysium Parisiensem est visum, habeat acuminis, dictus tamen, qui in libris Ecclesiasticis Sanctorumque Actis fuerit observatus, usus, cui soli illa inniti videtur, perperam adstruitur. Res e paucis, quæ subdo, patescet. Aurelianus, ut Pagius in Criticis docet, anno 275 circa xx Martii diem, a quo deinde usque ad Taciti electionem, die Septembris xxv proxime sequenti factam, Romanum imperium vacavit, ab amicis suis in Thracia, cum paulo ante edictum in Christianos emisisset, fuit occisus, et tamen S. Reverianus undecimque alii, qui ad 1 Junii, itemque S. Julia, SS. Justus et Jucundinus pluresque adhuc alii, qui ad xxi Julii diem, veluti in cælo tum primum martyrio nati, Fastis sacris exstant inscripti, sub Aureliano vel in his, vel certe in Actis, passionem eorum et exponentibus et dictis duobus diebus innectentibus, notantur passi.

versaretur,  
Christianus.

- 157 Reponi quidem potest, Aureliani cædem tum nondum fuisse in Galliis annunciatam; verum, cum hæc, ut dictum, circa xx Martii diem fuerit patrata, ignoratam adhuc die 1 Junii proxime sequenti, imo et xxi Julii ibidem fuisse, quis credat? Occiso, inquit ad annum 272 num. 12 Pagius in Criticis, Aureliano, uno aut altero mense, ut videtur, postquam persecutionis decretum emisit, ea post ejus interitum per aliquot menses duravit, per interitum videlicet, quod sex mensium fuit, et quicumque Christiani (sive in Gallia nimirum, sive alibi) martyrium tunc passi sunt, sub Aureliano in Martyrologiis passi dicuntur, quia videlicet virtute ejus decreti occisi. At vero, dicet forsitan modo non nemo, cum equidem, uti e jam dictis apparet, plurimi in Galliis, dum Aurelianus ibidem versaretur, in fidei Christianæ odium imperatoris hujus jussu fuerint occisi, nihil omnino impedire videtur, quo minus etiam Sancti nostri, alterutri ex annis 273 et 274, quibus ambobus Aurelianus in Galliis fuit, fuso pro Christo sanguine, occubuisse credantur, eorumque adeo martyrium sub Aureliano Ecclesiæ Parisiensis historiographus recte consignarit. Ita sane haud prorsus immerito potest videri, maxime si S. Prisci aliorumque plurimorum Martyrum Actis, in Opere nostro ad diem 26 Martii, quo hi Fastis sacris exstant inserti, in lucem jam emissis, adjungenda sit fides.

non tamen  
tanta, quam  
ta id factum  
S. Prisci  
Acta

158 Hæc enim initio sic habent: In diebus Aureliani imperatoris, idolorum decrecente cultura, et Christianæ religionis dogmate meliori successu propecto, ita persequentium furor

exarsit, ut ipsi quoque imperatores, suorum scelerum satellitibus minime confidentes, singulorum provinciarum penetralia peragrarent. Eodem quippe tempore Aurelianus imperator, vir crudelissimus, Romana urbe relicta, in partes Galliarum successerat: qui veniens in civitatem Senonis, ferocitatis suæ comites ad investigandos per omnem Galliam Christianos, transmisit; deinde autem nonnullis adhuc, quibus persecutionem, de qua agunt, quam maxime exarsisse indicant, mox subdunt, ab Alexandro Protectore, ad Territorium Autissiodorense per Aurelianus misso, S. Priscum plurimosque alios Christianos ibi repertos, ejusdemque deinde Alexandri jussu gladio fuisse obruncatos. Verum, ait tom. 4 Monument. Ecclesiastic., pag. 319 Tillemontius, Acta illa, etiamsi de iis vel e solo, quo conscripta sunt, stylo tumentis et barbaro feratur judicium, recentiora esse patet ad oculum; cum autem etiam phrasas, seculum ix, ut addit, redolentes, complectantur, sintque adeo seculo isthoc verosimillime haud antiquiora, fidem enimvero vel nullam vel certe dumtaxat exiguam in iis, quæ de Aureliano, Romanorum E ab anno 270 ad annum usque 275 imperatore, memoriæ produnt, merentur, nedum erroribus vacua sunt putanda. Quid si ergo illorum initio, ubi legitur in diebus Aureliani imperatoris legendum sit in diebus Aurelii imperatoris? Acta S. Symphoriani martyris longissime sane, utpote quæ sinceris Martyrum Actis, a se vulgaris, Ruinartius recte accensuit, hic memoratis S. Prisci Actis præstant, et tamen illorum initio, ubi sub Aurelio principe foret legendum, sub Aureliano principe perperam legitur, uti in sua ad eadem Acta Admonitione Ruinartius et post hunc in Criticis Pagius, et ad diem xxii Augusti, quo S. Symphorianus colitur, Decesores nostri censuere.

159 In Mss. Codicibus, ut idem Ruinartius loco cit. etiam notat, Aurelius et Aurelianus, Fabius et Fabianus, Valerius et Valerianus aliaque similia nomina non raro confunduntur, nec in Hieronymianis apographis aliisque antiquis Fastis sacris S. Priscus; utut in hisce annuntiatus, sub Aureliano passus asseritur. Quid si etiam persecutio, quæ in S. Prisci Actis Aureliano attribuitur, Maximiano adscribenda sit? Utrumque res habeat, id equidem, quod in iis F de missis quaquaversum ab imperatore ministris ad perquirendos necique dedendos Christianos traditur, persecutioni, in Galliis a Maximiano ex infra dicendis motæ, alterique ab Aurelio seu Marco Aurelio anno 177 ibidem excitatæ, in qua Christiani quam plurimi, uti ad hunc annum Pagius in Criticis docet, fuere in odium fidei occisi, optime convenit; at non item quicumque persecutioni, quam Aurelianus in Galliis, dum vel anno 273 et 274 ibidem versaretur, excitavit. Neque vero huic non tantum non, quod jam dixi, sed nec tanta, quanta in S. Prisci Actis asseritur, vehementia congruit. Certe nihil, unde hanc vel utcumque elicias, antiquiora, quæ fide digna sint, monumenta supeditant, nec, quo res credatur, Acta illa, utpote, ut jam dictum, dumtaxat recentiora, omnium instar queunt haberi. Etsi itaque Reverianum quidem aliosque supra adhuc memoratos sanctos Martyres, ad diem 1 Junii Fastis sacris inscriptos, itemque S. Julium una cum nonnullis aliis, ad diem xxi Julii Fastis sacris pari- ter

inducant, ve-  
hementia



«AUCTOR»  
C. B.

ter insertam, Augustoduni et Trecis, quas duas civitates Aurelianus, dum anno 273 in Galliis versaretur, adiit, sub principe isthoc, ut eorum Acta perhibent, pro fide fuisse tunc necatos, sat credibile autem, hisce tamen quamplurimos adhuc alios sanctos Martyres, qui in aliis etiam locis, quam quæ Aurelianus, in Galliis commorans, adiit, sub imperatore isthoc in odium fidei fuerint tunc occisi, adjungendos esse, haud apparet.

persecuto,

160 Jam vero, cum res ita habeat, iisque dumtaxat fere in locis, in quibus Aurelianus; dum in Galliis versaretur, præsens fuit, martyres ejus jussu videantur tum effecti, non est sane, cur sub hoc principe, qui Parisios, dum in Galliis anno 273 et 274 commoraretur, sese contulisse, nusquam legitur, Sanctos nostros ob martyrium, qui tum in Galliis martyrii palmam sint adepti, multitudinem martyrio pariter coronatos tunc fuisse arbitremur. Adhæc, etsi quidem e martyribus, sub Maximiano Herculio, sub quo et Sancti nostri, uti infra ostendam, pro Christo occubuerunt, in Gallia passis, nonnulli ac inprimis Rufinus et Valerius in Fastis sacris, solo præsidis seu præfecti, sub quo pro Christo sanguinem fudere, nomine expresso, sine ulla Maximiani Herculi mentione notati legantur, ex iis tamen, qui sub Aureliano ibidem certo passi sunt, nullum omnino invenire quivi, qui tantummodo sub præside aut præfecto, neminima quidem Aureliani mentione facta, martyrium subiisse in iisdem Fastis sacris dicatur; cum autem Sancti nostri dumtaxat sub præfecto Fescennino seu Fescennino Sisinnio, imperatoris, sub quo passi sint, nomine non expresso, in dictis Fastis sacris consignentur, id certe sub Aureliano eos martyrio non fuisse affectos, argumento etiam est. Verum cum et hinc et ex aliis non paucis, quæ in medium jam adduxi, persecutio, quam Aurelianus, sive in Galliis existens, sive post emittens paulo ante cædem suam in Christianis edictum, excitavit, sat apta esse non videatur, ut ei cum laudato Ecclesiæ Parisiensis historiographo Sanctorum nostrorum martyrium illigemus, qua tandem in persecutione, quove sub imperatore ad cædem eos, fuso pro Christo sanguine, evolasse statuamus?

sed in persecu-  
tionem,  
quæ hic

161 Tacitus, cum anno 275 die xxv Septembris in Aureliani occisi locum fuisset susceptus, statim pacem, quam hic, ut vidimus, turbabat, Ecclesiæ reddidit; etsi autem, cum jam esset imperator, sex dumtaxat adhuc mensibus in vivis fuerit saperstes, sub principibus tamen, qui post eum Romano imperio præfuerunt, res Christianæ ad annum usque 285 quietæ fuere. Sub Numeriano quidem, qui, una cum fratre Carino imperii consors anno 283 a patre Caro effectus, haud diu post hujus obitum sequenti anno fuit occisus, martyres non paucos tam in Occidente, quam in Oriente Martyrologia consignant; verum, etsi etiam id recte hæc facere, utcumque appareat certum, est equidem, an vel christianorum unus Numeriani jussu in Galliis fuerit necatus, dubium admodum atque incertum, uti nemo non statuet ex iis, quæ Tillemontius tom. 4 Monument ecclesiast. a pag. 563 usque ad pag. 570 disserit. Porro eo temporis spatio, quod inter annum 284 et annum 313 intercessit, duabus gravissimis persecutionibus Ecclesia fuit concussa. Ac harum quidem altera, cum jam ab anno 298 in milites, christianis sacris addictos, sæviri fuisset inceptum, anno 303, seve-

rissimo in cujuscumque conditionis ac status D christianos edicto per Diocletianum emisso, erupit: altera vero, quæ per Galliis longe lateque grassata est, inter annum 284 et 292 a Maximiano Herculio fuit commota. In priori certe aut in alia, quæ hanc fuerit secuta, persecutione Dionysium una cum SS. Rustico et Eleutherio non occubuisse, vel ex eo fas est asserere, quod, cum anno, ut dictum 250 in Galliis venerit, tuncque verosimillime annorum circiter triginta quinque exstiterit, necessarium omnino foret, ut, si demum in persecutione, anno 303 exorsa alterave, hanc secuta, pro fide fuisset occisus, martyrio e vivis octogenario jam major, quod parum verosimile apparet, excessisse statueretur.

162 Adhæc Constantius Chlorus, Constantini Magni pater, rerum Romanarum in Galliis ab anno 292 ad annum usque 306, quo obiit, fuit potitus; etsi autem hic, ne, cum anno 303 persecutio in christianos a Diocletiano fuisset indicta, dissentire a majorum præceptis, ut Firmianus Lactantius lib. 2 de Mortibus persecutorum cap. 15 loquitur, videretur, conventicula, id est, parietes, qui restitui poterant, dirui passus sit, verum tamen Dei templum, quod est in hominibus, incolume servavit, cumque deinde, eo e vivis sublato, Constantinus Magnus, E quamdiu adhuc persecutio, a Diocletiano præscripta, duravit, in Galliis imperavit, hac certe nullos ibidem factos esse martyres, pro certo atque indubitato, uti eruditi omnes modo fatentur, est habendum. Jam vero, cum id ita sit, martyriumque adeo Sancti nostri tum pariter haud fuerint perpassi, reliquum est, ut id in persecutionem, proxime memoratarum, altera, quam, ut dictum, Maximianus Herculius excitavit, evenisse dicatur. Ac id quidem sub hoc principe factum, sane apparet verosimilius; verum, cum mota ab eo persecutio per plures annos, ut multa suadent, duravit, cui ex hisce eventum illum innectemus? Maximianus Herculius, quem ab anno 286 ad annum usque 291 frequenter in Galliis esse versatum, e documentis ac historicis antiquis omnino constat, quemque tum ibidem persecutionem in Christianos excitasse, non solum Martyrologia Officiaque ecclesiastica, sed et ipsorummet, qui in ea occubuerunt, Martyrum Acta testantur, imperii consors anno 284 a Diocletiano effectus, rusticanos seu agrestes, qui, imposito sibi Bagaudarum nomine, Romanorum jugum excusserant, ducibusque Amando et Elia- F no, late per Galliam, depopulatis urbibus atque agris, grassabantur, anno 285 vel, ut alii contendunt, proxime sequenti debellavit, tuncque atrocem, quam et pluribus annis continuavit, persecutionem in christianos, adhibita ad crudelitatem suam exsequendam Rictii Vari aliorumque, quos quaquaversum misit, præsectorum opera, statim est exorsus.

163 Porro cum id quæsito e Bagaudarum, excitata, ev- quorum nonnulli, ut apparet, christianam religionem fuerint professi, rebellionem ac motibus prætextu, fecisse videatur, hincque, persecutionem illam potissimum in iis, quæ sub potestate sua habuerant Bagaudæ, Galliarum locis ac proin et in Parisiensi agro, ubi hi et a Maximiano Herculio fuerant devicti, et, quemadmodum in ecclesiæ Parisiensis Historia lib. 1, cap. 6, num. 5 Gerardus du Bois, Chartulario Fossatensi in margine citato, memorie prodest, castrum habuerant, mox ab illorum clade maxime exarsisse, verosimile appareat, facile enim vero, Sanctos nostros

memorantur,  
altera, a Mo-  
ximiano



**A** stros haud procul inde versantes, etiam tum pro fide fuisse occisos, in animum induco. In hac porro opinione, qua et excitata a Maximiano, quæ in solis Occidentis partibus seu Galliis grassata est, persecutioni, et simul etiam hujus initio seu anno circiter 286 S. Dionysii sociorumque ejus SS. Rustici et Eleutherii martyrium innecto, utcumque etiam ex edendis Sanctorum nostrorum Actis confirmor, quod hæc persecutionem, in qua Sanctos nostros pro fide occubuisse notant, tunc primum, cum id contigit, fuisse et exortam et in Occidui orbis parte seu Galliis grassatam, num. 8 non obscure tradant. Illa quidem Acta, ut jam sæpius monui, fidem certam atque indubitam haud merentur; verum, etsi id ita sit, iis tamen hic standum reor, tum quod nulla omnino scriptoris seu monumenti antiqui, contra quod merito excipi non possit, repugnet autoritas, tum quod modo assignata Sanctorum nostrorum martyrio epocha, cui suffragantur, aptissime componatur cum tempore, quo circiter S. Piatum aliosque non paucos Martyres, qui, quemadmodum supra docui, vel una cum S. Dionysio, vel

**B** certe eodem circiter tempore, quo hic, Roma in Gallias venisse creduntur, martyrii palmam, fuso pariter sub Maximiano pro fide sanguine, esse adeptos, e Tabulis ecclesiasticis, antiquis probæ notæ documentis traditioneque minime suspecta constat.

## § X. Ubinam S. Dionysius ejusque Socii SS. Rusticus et Eleutherius martyrium subierint, ac deinde fuerint sepulti.

Sancti, non  
Parisiis, ut  
rationibus  
hic adductis

**I**ntra ipsos urbis Parisiensis muros in extre-  
ma insulæ parte, quæ Orientem respicit ac  
ecclesiam, S. Dionysii de Passu modo dictam,  
complectitur, S. Dionysium ejusque socios SS.  
Rusticum et Eleutherium martyrio fuisse affec-  
tos, Launoïus in sua de veteribus christianorum  
Parisiensium basilicis Disquisitione cap. 4 con-  
tendit, hancque suam novam plane ac singularem  
opinionem, ab Hadriano Valesio validissimis ar-  
gumentis impugnata ac tantum non rationum  
invictarum pondere penitus oppressam, tutari  
deinde fuit conatus; verum quam parum feliciter  
id præstiterit, vel ex eo liquet, quod post  
etiam inter eruditos vix ullus fuerit repertus,  
qui cum scriptore isto Sanctorum nostrorum pa-  
læstram Parisiis locandam existimarit. Neque ve-  
ro rationes, a Launoïo allegatæ, quibus eo impel-  
li quis potuisset, sat validæ ac solidæ apparent.  
Quid enim? Quisquamne ex eo, quod præfata  
insulæ pars domibus ac civibus, uti is ait, va-  
cua, sumendisque adeo publicis suppliciis, ut-  
pote veluti extra urbem posita, peropportuna  
Dionysii ætate exstitisset, fuisse hunc re ipsa una  
cum SS. Rustico et Eleutherio martyrio ibidem  
affectum, concludat? Nemo sane, quantum opi-  
nor, nisi qui vitiosa consecutione actum e poten-  
tia voluerit colligere. Addit quidem Launoïus,  
ab Usuardo aliisque martyrologis in sacris, quos  
contextuere, fastis Dionysii ejusque sociorum Ru-  
stici et Eleutherii natalem apud Parisium, Pari-  
siis aut Parisius consignari, ecclesiamque, S.  
Dionysii de Passu appellatam, quæ in supra me-  
Octobris Tomus IV.

morata insulæ parte sita est, antiquissimam esse,  
itaque a S. Dionysio ibidem passo nuncupari.  
Verum multum abesse, ut tanta, quanta, ut vera  
esse posset Launoïi opinio, opus foret, antiquitate  
gaudeat ecclesia illa, palam fiet ex iis, quæ infra  
de loco, quo Sancti nostri sepulti fuerunt, profe-  
rentur in medium.

165 Interim ut de appellationis, qua eadem  
ecclesia insignitur, Etymologia, a Launoïo as-  
serta, modo hic agam, haud equidem, unde hanc  
is scriptor hausisse queat, habeo perspectum.  
Certe documentum antiquum, in quo fundata sit,  
nec ipsemet allegat, nec ego invenire quivi. Quid  
si ergo sacræ, de qua hic nobis sermo, ædis co-  
gnomen, non unde vult Launoïus, sed a gradu seu  
gradibus, quibus adeunda fuerit, sit profectum?  
Sane S. Jacobi Alti-passus ecclesia, in suburbio  
Parisiensi sita, a gradu altiore, quo ad eam  
ascendebatur, hanc suam nomenclationem vide-  
tur adeptæ. Ait quidem Launoïus, ecclesiam S.  
Dionysii de Passu dictam, tam humili loco semper  
sitam fuisse, ut in eam numquam fuerit ascen-  
sum; verum cum simul etiam, in eam per por-  
tam Occidentalem descendi, affirmet, quid impe-  
dit quo minus a gradu seu gradibus, quibus **E**  
descendendo adeunda olim fuerit, S. Dionysii de  
Passu appellata fuisse dicatur? Ut sit, nec Lau-  
noïus, etsi etiam re ipsa hæc ecclesia, non a gra-  
du, quo seu ascendendo seu descendendo fuerit  
adeunda, sed a S. Dionysii passione nomen fuis-  
set sortita, inde id, quod vult, conficiat; nihil  
enim, hoc dato, impedit, quo minus illud a pas-  
sionis S. Dionysii initio repetitum credatur, quod  
nempe eo loco, quo ecclesia illa fuit exstructa,  
Dionysius interrogatus quæstionique, quod apud  
Romanos, ut Tillemontius tom. 1 Monument.  
Ecclesiast. not. 5 in Dionysium Parisiensem ob-  
servat, in medio urbium foro fieri solebat, fu-  
isset subjectus.

166 Porro quod ad martyrologos, qui Dio-  
nysii natalem seu martyrium apud Parisium aut  
Parisiis seu Parisius consignat, jam spectat, hi  
frequentissime Martyrum natales in urbibus et-  
iam, non quæ re ipsa horum fuere palæstræ, sed  
quæ locis, quibus pro fide, fuso sanguine, san-  
cti illi Athletæ certarunt, sepulturamque deinde  
nacti sunt, viciniore tantummodo exstiteret, con-  
signant. Res certa apparet, nec ab ullis, qui  
Martyrologia adhibere penitusque expendere so-  
lent, revocatur in dubium. Hinc dum Romæ hi  
illive Martyres in Priscillæ Calixtine aut alio-  
rum cæmeteriis sepulti in Martyrologiis legun-  
tur, haud continuo, cæmeteria illa in ipsamet  
Urbe sita fuisse, est putandum. Et vero, non  
intra, sed extra hanc posita fuisse, fidem facit  
duodecim Tabularum lex, qua, quemadmodum  
Baronius in suis in Martyrologium Romanum  
Notationibus ad III Januarii diem docet, cau-  
tum erat, ne tumulto intra mœnia mortui man-  
darentur. Hinc pariter, dum Romæ inter duas  
lauros, viæe salaria aut alia in Martyrologio  
Romano Martyres signantur, fuisse eos, non in  
ipsamet urbe, sed prope hanc martyrio affectos,  
dumtaxat significatur. Usuardus quidem Sanctos  
nonnullos, qui felici suo ad Superos transitu Pa-  
risios illustrarunt, in ipsamet hac civitate, ali-  
osque contra, qui prope Parisios e vivis migra-  
runt, in territorio Parisiensi in Martyrologio a  
se contextu consignat.

167 Verum hinc consequens non est, ut,  
dum Dionysium una cum sociis suis Rustico  
et



uctores  
C. B.  
confutatus  
Launoius  
perperam  
contendit,

et Eleutherio a præfecto Fiscennino apud Parisium gladio animadversum notat, fuisse hoc in ipsomet civitatis Parisiensis ambitu factum, significare intendat; præterquam enim quod apud idem subinde, quod prope, apud Latinos optime etiam notæ scriptores significet, fieri potest, ut, si apud Parisium idem, quod in civitate Parisiensi, in sensu, ab Usuardo hic intento, fortassis significet, idcirco dumtaxat Sanctos nostros in ipsomet civitatis Parisiensis ambitu passos martyrologus ille notarit, quod eos ab Adone, quem ut plurimum, ni a vero arbitratus sit devium, ad verbum fere exprimit, apud Parisium annuntiatos inveniret, nec perperam ibi eosdem, qui, quamvis quidem Parisiis martyrium non finierint, id tamen in hac civitate, utpote in qua et quæstioni subjecti, et variis, priusquam capite plectendi ducerentur foras, suppliciis fuerint affecti, inchoarunt, annuntiatos existimarit. Launoius itaque, quemadmodum cuique, jam dicta attente expendenti, manifestum evadet, non magis ex Usuardo aliisque Martyrologis, Sanctorum nostrorum natalem seu martyrium apud Parisium Parisiisve signantibus, quam ex ecclesia, quæ a

B Dionysii passione S. Dionysii de passu dicta sit, Sanctos nostros eo, quo hæc stat, loco fuisse Parisiis martyrio coronatos, evincit.

sed extra civitatem illam, et quidem, quemadmodum, quæ Hilduino

168 Et vero id non intra, sed extra civitatis hujus ambitum seu insulam, quæ tum complectebatur Parisios, factum esse, non immerito colligas vel ex eo, quod Romani, si non semper, plerumque saltem, quos morte plectebant, supremo isthoc supplicio extra urbium mœnia afficerent. Accedit primo quidem antiqua S. Genovefæ Vita, supra a nobis sæpissime laudata, quæ, S. Dionysium cum Sociis suis Rustico et Eleutherio in vico Catholiacensi passum, diserte affirmat, deinde vero etiam constans, quæ apud Parisienses viget, traditio, Sanctorum nostrorum palæstram, in monte seu colle, a civitate Parisiensi, qualis horum ætate fuit, tribus circiter horæ quadrantibus dissilo, constituens. Sunt quidem, qui traditionem isthanc haud admodum esse antiquam, nec prius, quam cum Hilduinus Areopagitica sua scripsisset, fuisse exortam, existimarint; verum hi rem acu, ut aiunt, certissime haud tetigere. Etsi enim, Dionysium ejusque socios

C Rusticum et Eleutherium e regione urbis Parisiorum in colle, qui, cum antea ab Idolo, quod ibidem a Gallis colebatur, mons mercurii diceretur, postea a Sanctis nostris, in eo passis, mons Martyrum fuerit vocatus, martyrium consummasse, Hilduinus in illorum, quam conscripsit, Passione num. ultimo apertissime tradat, id tamen hic scriptor haud finxit, sed vel e Dagoberti, Francorum regis, gestis, seculo nono ineunte, ut Bouquetus, qui ea Rerum Francicarum scriptorum, a se editorum, tom. 2 inseruit, in admonitione, iisdem prævia, docet, in litteras conjectis, vel certe ex antiquo, qui, quemadmodum in Commentario, fabulosis S. Dionysii Areopagitæ Actis prævio, § 2 ostendi, seculo octavo, media sui parte jam elapso, fuit conscriptus, passionis libello deprompsit.

antiquior est, traditio fert, in monte Martyrum,

169 Ita autumo, quod hic indubie, ut ibidem pariter ostendi, Hilduino præluxerit, quodque præterea tam Dagoberti Gesta, quæ Hilduinus, utpote et ante eum et in monasterio, cujus postea abbas fuit, conscripta, verosimillime etiam conspexerit, quam dictus Passiois libellus, eodem plane, quo Hilduinus, loco Sanctorum nostrorum palæstram consignat. Dicta quidem Ge-

sta, ut Bouquetus loco proxime cit. etiam docet, D fabulis non paucis sunt fædاتا, nec potiore, quam hæc, fidem præfatus Passiois libellus meretur; verum, cum scriptores, qui hunc illaque exararunt, verosimillime idcirco dumtaxat, quod tunc, cum florent, Dionysium ejusque socios Rusticum et Eleutherium in monte supra dicto subiisse martyrium communiter ac passim putaretur, re ipsa id ibidem factum, notarint, hinc sane, cum verosimillime nec tunc primum opinio isthæc fuerit exorta, consecrarium videtur, ut supra memorata, quæ apud Parisienses viget, traditio non tantum Hilduino, sed et scriptoribus, qui dictum libellum Gestaque Dagoberti litteris mandarunt, verosimillime sit antiquior; verum idcirco, genuinam etiam esse ac veram, pro certo asseverare non ausim. Attamen, cum jam inde a mille circiter annis ac fortassis etiam citius, uti e jam dictis haud difficulter colliges, viguerit, nec par sit, ut solis conjecturis ducti traditioni adeo antiquæ, ni forsitan ei scriptoris documentive sat antiqui refragetur authoritas, nuntium mittamus, sane ob illam, Sanctos nostros in supra memorato monte, qui mons martyrum idcirco deinde fuerint vocatus, gloriosum pro fide certamen capitum amputatione terminasse, mihi haud prorsus vero apparet absimile.

170 At vero, inquires, S. Dionysium ejusque socios Rusticum et Eleutherium in vico catholiacensi martyrium passos, supra laudata, quæ admodum antiqua est, S. Genovefæ Vita diserte tradit. Fateor, sic habet, nec hæc etiam, uti infra ostendam, interpolatione eo, quo id prodit, loco est corrupta; verum quid tum? Dionysium, inquires, ejusque socios in præfato monte sepultos, vicumve in hoc, qui Catholiacensis fuerit vocatus, situm fuisse, nemini umquam venit in mentem, dictaque adeo S. Genovefæ Vita exigit, ut, contra ac constans, de qua hic nobis sermo, traditio fert, Sanctorum nostrorum palæstra in monte illo haud statuatur. Felibianus, qui pariter, a traditione adeo antiqua haud temere recedendum, in Dissert. infra sæpius laudanda existimavit, Catholiacensem Vitæ S. Genovefæ vicum, quo hanc cum illa in concordiam adducat, non tantum de ipsomet vico illo, qui, ut ait, Sandionysianus postea, mutato nomine, vocatus, sex circiter ab urbe Parisiensi milliariis eodem olim, quo modo oppidum homonymum, loco steterit, sed etiam de suburbio Parisiensi viaque, quæ per hoc ad eundem vicum ducebat, haud inepte exponi posse censet, adeo ut, etiamsi S. Dionysius ejusque socii in monte, Martyrum appellato, locove saltem inde haud multum remoto passi re vera forent, idcirco tamen, quod mons is locusve juxta viam, quæ ad vicum Catholiacensem ducebat, situs esset, illorum in hoc palæstram a S. Genovefæ biographo constitui non inepte potuisse, existimarit.

171 Verum, eum id, quod dumtaxat seu juxta viam seu in via, quæ ad paræciam quampiam ducit, nec in hac continetur, gestum esset, in paræcia illa gestum perperam hodie diceretur, neutiquam mihi placet interpretatio, a Felibiano Vitæ S. Genovefæ adhibita, alioque adeo, quo hæc cum traditione utcumque componatur, necesse est recurrere. Vici pagani (de urbanis enim hic dicere nihil attinet) pagi sunt, e pluribus villis domibusque rusticanis, ut vel lexica ac inprimis illud, quod Calepinus contexit, docebunt, coagmentati, aliquantuloque ab urbibus spatio sejuncti certas etiam terras, diversi generis frugibus

vel certe, si  
tunc cum S.  
Genovefæ Vita  
componendi

indus hic assignatus



A gibus alendis aliisque usibus destinatas, completuntur sibi que habent subjectas. Quid si ergo Dionysii, scriptorisve, qui S. Genovefæ Vitam litteris mandavit, ætate Catholiacensis vicus seu, ut distinctius loquar, terrarum, qui ad hunc spectabat tractus, usque ad supra memoratum montem, Martyrum modo nuncupatum, fuerit extensus? Enimvero, spectatis, quæ mille amplius annorum spatio evenire solent, mutationibus, vicum illum tum tantæ, quantæ dictum est, fuisse extensionis, haud prorsus incredibile apparet, facileque adeo, si eo id tempore, ut potuit, ita etiam reipsa habuerit locum, factum esse potest, ut, etiamsi Sancti nostri in monte illo, Martyrum postea vocato, subiissent martyrium, id nihilominus Vitæ S. Genovefæ scriptor in vico Catholiacensi, quod hic illum complecteretur seu sibi haberet subjectum, notavit patratum; sic autem cum Parisiensium, quæ in eodem monte Sanctorum nostrorum martyrium statuit, traditione pugnare neutiquam erit censendus, ut cuique, rem vel leviter consideranti, patescet.

displiceat, in  
vico Catho-  
liacensi, ut  
in Vita illa,  
traditioni

172 Quod si porro isthæc modo adhibita Vitæ S. Genovefæ interpretatio aut, si mavis, hanc cum traditione componendi modus, jam assignatus, displiceat, nihil omnino (neque enim quidquam præterea, quo Vita ista in concordiam cum Parisiensium traditione adducatur, occurrit) reliquum videtur, quam ut, hac relicta, Vitæ S. Genovefæ adhæreamus, nostrorumque adeo Sanctorum palæstram eo circiter statuamus loco, quo modo sex fere ab urbe Parisiensi milliariis seu duabus leucis oppidum, a S. Dionysio appellationem suam sortitum, nec, uti ex infra dicendis patescet, a vico Catholiacensi, si hic cum toto, quem sibi habuerit subjectum, terrarum tractu haud accipiatur, distinguendum, conspicitur. Et vero, S. Dionysium in sexto a Parisius miliario martyrio vitam finisse, S. Genovefæ Vita, a Bollandis nostro ad tertium Januarii diem secundo loco edita, num. 14 diserte tradit. Illa quidem verba ab interpolatore in hanc, uti hic jam supra § v ostendi, verosimillime fuere intrusa; verum is, ut ibidem etiam docui, non prius, quam cum jam scripta essent ab Hilduino Areopagitica, floruit, et nihilominus Parisiensium, quæ Sanctorum nostrorum palæstram in monte, tribus circiter horæ quadrantibus a civitate Parisiensi remoto, statuit, traditionem, utut a scriptore illo, ut supra vidimus, apertissime litteris mandatam, haud fuit amplexus; cum sic autem, num hæc, dum is floreret, a tam multis, quam forsitan a nonnemine putatur, fuerit accepta, dubitandi præbeat locum, enimvero vel hinc esse videtur, cur et nos illam, maxime cum a plurimis eruditil hodie etiam rejiciatur, non admittamus aut ei certe S. Genovefæ Vitam, si sese inter conciliari haud queant, præferamus.

certe præferendo,

173 Verum, inquires modo, etsi quidem Romani extra urbium mœnia supremo supplicio reos plectere habuerint solemne, fuisse tamen abs illis Sanctos nostros, neci dando, extra urbem Parisiensem tribus circiter horæ quadrantibus, nedum sex circiter milliariis, abductos, creditu admodum apparet difficile, cumque nihilominus, uti e jam dictis colligitur, alterum Parisiensium traditio, alterum S. Genovefæ Vita vel exigat, vel adstruat, non hac magis, quam illa standum apparet. Enimvero res plane sic haberet, si Sanctos nostros ad mortem tam longe fuisse Parisiis eductos, omnino foret incredibile; ast fieri

potest, ut tum præfectus Fescenninus, sub quo Sancti nostri subiere martyrium, in villa, seu tribus seu pluribus horæ quadrantibus Parisiis remota, versaretur, eosque, ultimo ibidem interrogandos necique deinde dedendos, ad sese jusserit adduci. Certe tali occasione factum est, ut S. Cyprianus, uti apud nos tom. 4 Septembris pag. 323, num. 820 et seq. videre licet, in agro seu villa, extra urbem Carthaginensem posita, gloriosum suum martyrium, fuso pro Christo sanguine, terminarit; cum autem res ita habeat, difficultas modo objecta evanescit, facereque adeo non potest, ut non magis S. Genovefæ Vitæ, quam Parisiensium, de qua hic, traditioni adhæreamus. Ac contra quidem illa potius, quam hac standum, idcirco reor, quod, cum scriptor, qui S. Genovefæ Vitam litteris mandavit, sese id, ter senis dumtaxat post sanctæ hujus Virginis obitum elapsis annis, fecisset dicat, consecrarium fiat, ut nondum multum profecto seculo vi, sub cujus initium S. Genovefa obiit, floruerit; quo tempore an præfata, utut Hilduino antiquior, traditio jam inde obtinuerit, dubium admodum est atque incertum.

174 Scio quidem, non paucas in S. Genovefæ Vitam interpolationes irrepsisse, hujusque etiam scriptorem, qui, ut dictum, seculo vi demum floruit, a Sanctorum nostrorum ætate vixisse remotiorem, quam ut sibi certam in iis, quæ de hisce scribit, fidem adjungat. Verum, etsi id ita sit, nullum equidem scriptum monumentumve vel magis vel etiam æque dumtaxat a Sanctorum nostrorum ætate remotum, quod horum palæstram notet, invenire quivi, cumque præterea nullum etiam sat solidum aliunde petitur, quo ad illam, quam S. Genovefæ Vita assignat, rejiciendam impellamur, argumentum proferatur in medium, rationis æquitas exigit, ut eo non progrediamur, maxime cum fieri possit, ut Vitæ ejusdem scriptor, longissimo licet annorum spatio a Sanctorum nostrorum ætate remotus, locum tamen, quo hi passi sunt, e vera ac genuina, quæ a supra memorata differret, traditione, monumentisve antiquioribus, quæ modo perierint, didicerit. Atque hæc de iis, quæ a tempore quo scripta est S. Genovefæ Vita, contra assertam in hac Sanctorum nostrorum in vico Catholiacensi palæstram repetuntur, dicta sunt; quod modo ad interpolationes, quibus corrupta est, spectat, sane non tantum in S. Genovefæ Vitam, quam secundo, sed et in alteram, quam primo loco edidit Bollandus, interpolationes esse illapsas, indubitatum apparet. Verum, etsi res ita habeat, posterioris tamen hujus vitæ textus, quo Sancti nostri in vico Catholiacensi martyrium passi asseruntur non ab interpolatore, sed a primigenio Vitæ S. Genovefæ scriptore indubie est profectus.

et ob ætatem,  
qua scripta  
est interpolatio-  
nesve

E

175 Textus ille, supra adhuc num. 66 majorem partem huc transcriptus, sic habet: Quanta veneratione et amore (S. Genovefa) dilexit Catholiacensem vicum, in quo Sanctus Dionysius cum sociis suis Rustico et Eleutherio passus est et sepultus, nequaquam silendum esse arbitror. Nam fervens devotio erat ipsi beatissimæ Genovefæ, ut in honorem sancti Dionysii episcopi et martyris basilicam construeret; sed facultas deerat. Hic itaque S. Genovefa, quæ, quæculta verbis, textui huic subjectis, mox narratur, in S. Dionysii honorem ecclesiam in vico Catholiacensi re etiam ipsa exstruxit, summo prius id faciendi, quod ibi S. Dionysius cum sociis suis Rustico et Eleutherio passus esset et sepultus,

in eam indu-  
ctus, utpote  
quibus equi-  
dem, qui huc  
spectat,



AUCTORE  
C. B.

sepultus, desiderio flagrasse asseritur; veritati autem id esse consonum, eruditi, qui res, a S. Genovefa gestas, discutere, unanimi consensu omnes admittunt, uti etiam scriptorem, qui primigeniam sanctæ hujus Parisiensium patronæ Vitæ litteris mandavit, ardens illud Sanctæ ejusdem desiderium, causamque, ex qua esset exortum, in sua illa lucubratiuncula indubie exposuisse. Jam vero, cum res ita habeat, ut quid verba, quibus id in textu allegato fit, non ab ipso met illo scriptore, sed ab altero posteriore, qui scriptionem ejus interpolavit, promanasse existimemus? Dicesne forsitan, S. Genovefam vel ex eo, quod S. Dionysius in vico Catholiacensi esset sepultus, desiderio ibidem in ejus honorem extruendi ecclesiam potuisse teneri, esseque adeo, cur verba, quæ illam præterea ex eo, quod Dionysius in dicto etiam vico passus esset, fuisse ita affectam, in textu recitato produnt, interpolationi adscribenda suspicemur? Verum, etsi id ita sit, hinc tamen, primigenium Vitæ S. Genovefæ textum, verbis illis in hunc intrusis, fuisse certo atque indubitanter ab interpolatore reipsa mutatum, consecrarium non est.

B 176 Et vero mutationi hujusmodi, qua, Sanctos nostros in vico Catholiacensi non tantum sepultos, sed etiam, contra ac in primigenia S. Genovefæ Vita fuerit traditum, martyrium passos, significaretur, numquam fuisse locum, ea, quæ nunc subdo, ostendunt. Scriptorem, qui S. Genovefæ Vitam, secundo loco a Bollandi editam, interpolavit, tunc primum, cum jam conscripta fuissent ab Hilduino Areopagitica, floruisse, verosimillimum ex iis, quæ supra § v disserui, apparet; cum autem, uti e supra dictis facile colliges, traditio seu opinio, qua Dionysius in monte, Martyrum nuncupato, passus asseritur, certo tunc viguerit, isque tamen, nulla hujus ratione habita, Dionysium in vico Catholiacensi, non tantum sepultum, sed et passum diserte etiam tradat, id verosimillime fecerit, quod ita in Vitæ S. Genovefæ exemplari, quo ad novum conficiendum usus est, exaratum invenerit, quodque ob summam, qua documentum istud gaudere ratus est, antiquitatem eo potius, quam traditione standum existimavit. Nec tantum in antiquo, quod interpolatori isti præluxit, sed in omnibus aliis, quæ ubivis ejus ætate fuere reperta, Vitæ ejusdem exemplaribus non modo S. Dionysii sepultura, verum etiam martyrii locus seu palæstra vico Catholiacensi per verba, proxime huc transcripto textui immixta, iisve similia verosimillime fuit adscripta. Ita opinor, quod id equidem, quantum ego, diligentissima facta indagine, comperire quivi, in universis prorsus, quæ modo magno numero reperiuntur, Vitæ S. Genovefæ exemplaribus fiat, quodque, si quæpiam, in quibus contrarium factum fuisset, olim exstitissent, hodie ex hisce nullum amplius superfuturum fuisse, nullo e capite verosimile reddatur.

hic allegatis  
probatum,  
falsitas non  
est.

177 Jam vero, cum res ita habeat, ac proinde, uti ex omnibus jam dictis apparet, omnia prorsus, tam quæ modo adhuc existunt, quam quæ olim exstitere, Vitæ S. Genovefæ exemplaria, S. Dionysium in vico Catholiacensi non tantum sepultum, sed et passum, tradant, enimvero textum, e S. Genovefæ, quam Bollandus primo loco edidit, Vita supra huc transcriptum, quo id ipsum traditur, interpolationis idcirco non posse merito haberi suspectum, nedum reipsa asseverari interpolatum, propemodum indubitatum ap-

paret. Verum, inquires fortassis adhuc, in textu illo non tantum Dionysius, sed et socii ejus SS. Rusticus et Eleutherius memorantur; cum autem hi duo Sancti nostri seculo vi, quo nondum admodum propecto S. Genovefæ Vita exarata fuit, videantur non fuisse cogniti, sintque adeo infida interpolatoris manu verosimiliter in dictum textum intrusi, est sane, cur hunc pariter in assertione, qua, Dionysium in vico Catholiacensi non tantum sepultum, sed et passum, asseverat, interpolatum suspicemur. Enimvero, si SS. Rusticus et Eleutherius seculo vi vere fuissent incogniti, haud omnino invalida ac elumbis foret hæc objectio; verum, eos fuisse tunc reipsa incognitos, haud satis probatum invenio. Cointius quidem, Sanctorum nostrorum memoriam, priusquam seculo vii sub Dagoberto nomina eorum in sarcophagis, loco tum motis, reperirentur digesta, ex hominum mentibus temporis lapsu penitus fuisse deletam, in Ecclesiasticis Francorum Annalibus ad annum 571, num. 6, iterumque ad annum 630, num. 12 et seq. existimat; ast, ait tom. 4 Monument. Ecclesiast. pag. 446 Tillemontius, quæcumque ad hanc suam conjecturam seu opinionem stabiliendam affert, debilia sunt atque infirma.

178 Et sane ex eo, quod Gregorius Turo- nensis ac Fortunatus, supra a nobis jam sæpius laudati, nusquam de SS. Rustico et Eleuthero, utut oblata etiam plus semel eos commemorandi, dum de Dionysio loquuntur, occasione aptissima, mentionem instituant, neutiquam id, quod vult, Cointius evincit. Fieri enim potest, ut, etiamsi duo illi scriptores non tantum Dionysium, sed etiam duos ejus socios Rusticum et Eleutherium apprime novissent, de solo tamen Dionysio, quod hic illis esset celebrior, et dignitate, dum viverat, fuisset præstantior, sermonem facere voluerint. Fac etiam, binos illos Sanctos nostros Gregorio et Fortunato plane incognitos fuisse, hincne consequens erit, ut aliis pariter omnibus ac imprimis scriptori, qui primigeniam S. Genovefæ Vitam in litteras conjecit, noti haud fuerint? Neutiquam sane, ut mihi saltem, ac præcipue quidem quantum ad hunc biographum apparet, qui, cum Gregorio et Fortunato sit antiquior, non est, cur eadem, qua, ut vult Cointius, duo hi scriptores, Sanctorum nostrorum Rustici et Eleutherii ignoratione laborasse putetur. Utcumque hoc postremum habeat, verba equidem, quibus S. Dionysius cum sociis suis Rustico et Eleuthero in vico Catholiacensi non tantum sepultus, sed etiam passus in S. Genovefæ Vita, primo loco a Bollandi edita, traditur, verosimillime non fuisse in hanc ab interpolatore intrusa, satis superque ex omnibus jam dictis liquet. Jam vero, cum id ita habeat, nec, uti e supra allegatis colliges, sit etiam, cur Vita illa et traditioni supra memoratæ non præferatur et ob ætatem, qua fuit conscripta, fidem in palæstra, quam Sanctorum nostrorum martyrio assignat, non mereatur, enimvero Sanctos nostros, uti illa in supra huc transcripto textu prodit, in vico Catholiacensi re etiam vera passos esse martyrium, ex iis, quæ modo disserui, sat certum apparet. Ceterum quo vici illius loco factum id sit, nemo sane facile edicat.

179 Verum, etsi quidem idcirco locus, quo Sancti nostri subiere martyrium, propius ac distinctius, quam modo sit factum, determinari haud posse videatur, de loco tamen, quo in eodem Catholiacensi vico sepulturam nati sunt, paulo aliter est

non repudi-  
anda, tradi-  
tur, marty-  
rium passi  
sunt,

F

ibidemque  
etiam, seculo,  
ut anonymus  
noster



A est loquendum. Res e modo dicendis palescet. Mulier ethnica, cum Sancti nostri martyrium, capite amputato, finiissent, sacra horum corpora, lictoribus, qui ea, ne a Christianis honorarentur, in profundum Sequanæ gurgitem conjicere meditabantur, astu erepta, sexto ab urbe Parisiensi lapide in agro, sementi recipiendæ parato, abscondi curavit, finilaque deinde persecutione, quæsitum a se atque inventum, quo sacra illa pignora jacebant, locum ementis mausolei constructione signavit, posteaque etiam supra illa magno sumptu cultuque eximio Christiani ecclesiam exstruxerunt. Ita Actorum, quæ Comment. huic subnectemus, author anonymus num. 10 et binis seqq. memoriæ prodit. Actorum porro, quæ nostro de Dyonsio Areopagita Comment. subnexa invenies, author (de Hilduino enim, qui et hoc et anonymo nostros certo est recentior, loqui hic necesse non est) idem etiam facit. Verum is, etsi quidem locis non paucis anonymi nostri lucubrationem ad verbum fere exprimat, hanc tamen simul adjunctis variis parum credilibus, atque hic inprimis

B afficto Sanctis quam pluris et tamen merito (Comment. hujus num. 79 dicta videsis) ad eruditioribus criticis non recepto prodigio, quo S. Dionysii cadaver sese erexisse, manibusque etiam, manentibus tamen interea SS. Rustici et Eleutherii cadaveribus immotis, caput Sancto amputatum gestasse fingitur, imperite admodum atque inconcinne auxil; cum autem vel hinc anonymo nostro consendus sit recentior, est sane, cur hujus mox adductæ de trium Sanctorum nostrorum corporibus astu surreptis, sexto ab urbe Parisiensi lapide terræ mandatis, mausoleique deinde ac ecclesiæ constructioni ibidem honoratis narrationi nihil omnino ponderis adjungere putetur.

scribit, ab  
urbe Parisiensi lapide

180 Quid ergo? Anne isthæc, non secus ac pleræque, quas idem anonymus noster suppeditat, narrationes aliæ pro dubia prorsus atque incerta erit habenda? Neutiquam sane, ut mihi saltem videtur quantum ad illius partem, qua, quo ad institutum nostrum potissimum hic spectat, Sanctorum nostrorum corpora sexto ab urbe Parisiensi lapide terræ mandata, ecclesiamque deinde supra hæc exstructam fuisse, memoriæ prodit. Hoc enim, ulut forsitan nec tum uspiam in antiquiori scriptore monumentove reperiretur notatum, ex eo tamen, quod ætate sua Sanctorum nostrorum corpora, exstructa etiam supra hæc ecclesia, ibidem honorari conspiceres, nec eo e tumulo, quem alibi habuissent prius, scirentur advecta, verosimillime, neque vero, cum præterea primis Ecclesiæ seculis supra Martyrum tumulos exstruere ædes sacras Christiani soluerint, inmerito, collegerit. Porro, quemadmodum seculo VIII media circiter sui parte elapso seu anonymi nostri, qui tum floruit, ætate, ita etiam hanc seculis per mille amplius annos seculis, Sanctorum nostrorum corpora sexto ab urbe Parisiensi lapide fuisse humata, tantoque insuper, exstructa etiam supra hæc ecclesia, ab urbe Parisiensi spatio semper quieverisse, summa omnium consensione existimatum constantissime fuit, nec, an id ita vere haberet, ante seculum proxime elapsum, quo, ut infra videbimus, duo celeberrimi scriptores traditionem adeo antiquam convellere ac labefactare conati incassum sunt, in dubium ab ullo umquam invenitur revocatum; ut sane, quod tot seculis creditum semper fuit, credere et nos hicque adeo anonymo nostro assentiri tuto possimus.

181 Verum an hic scriptor, qui, ut dictum, Sanctorum nostrorum corpora sexto ab urbe Parisiensi lapide terræ mandata ecclesiamque ibi supra hæc exstructam fuisse, scribit, cum S. Genovefæ Vita, primo loco a Bollandi edita atque a seculi sexti authore conscripta, quæ S. Dionysium ejusque socios in vico Catholiacensi sepultos, ibique supra horum tumulum ecclesiam a S. Genovefæ exstructam fuisse, in supra huc transcripto interpolationeque, ut ostensum, non corrupto textu memoriæ prodit, non pugnat! Neutiquam sane; quo enim concordēs intelligantur, oportet tantummodo, ut locus, sexto ab urbe Parisiensi lapide remotus, quo Sanctorum nostrorum corpora terræ mandata ecclesiamque supra hæc exstructam fuisse, anonymus noster scribit, situs fuerit in Catholiacensi vico, utque vicus hic aut certe hujus locus, quo secundum S. Genovefæ Vitam Sancti nostri sepulti ecclesiamque, supra corpora sua a S. Genovefæ exstructam, fuere adepti, sexto ab urbe Parisiensi lapide absuerit; rem autem vere etiam ita habuisse, vel ex eo liquet, quod tam ecclesia, ab anonymo nostro memorata quam quæ a S. Genovefæ fuit erecta, supra Sanctorum nostrorum corpora fuerit e jam dictis exstructa, hæcque, sexto Parisiensi lapide terræ mandata, tanto semper, quemadmodum num. præced. docui, a civitate illa spatio quieverint. Ac dictum quidem vici Catholiacensis locum, quo fuere humata, in Sandionysiano Franciæ oppido contineri modo seu situm esse, certum fere ex iis, quæ jam subdo, apparet.

Sanctorum  
C. B.  
eo loco, quo  
modo Sandionysianum

182 Dominus le Beuf, supra adhuc plus semel laudatus, in suarum, quas in ecclesiasticam et civilem civitatis Parisiensis Historiam concinnavit, Dissertationum prima non pauca de vico, quo sancti nostri passi ac sepulti in S. Genovefæ Vita traduntur, in medium proferit, eumque nec recte Catholiacum vocari, nec etiam, uti ab Hilduino nominatur, Catulliacum, sed Catolacum seculo sexto appellatum fuisse, præfatus, mox subjungit, Catolacum ejusdem, cujus est Cadolacum, naturæ esse vocabulum, hocque locis, aqua abundantibus, quod, ut ait, in Sandionysianum oppidum, utpote duobus per id fluentibus rivulis irriguum, aptissime quadrat, impositum fuisse invenitur. Præmiserat etiam antea sese ipsummet Sandionysianum oppidum pro Catolaco sine ulla dubitatione habere, nec ambigere, quin loco eodem, quo modo Sandionysianæ abbatiæ ecclesia cernitur, steterit basilica, S. Genovefæ curis erecta. Castellanus, qui ecclesiam, a S. Genovefæ exstructam, esse posse ecclesiam pagi, qui Parisios inter et S. Dionysii fanum situs est ac Capella nuncupatur, in suo Januarii Bimestri prius scripserat, postea mutata sententia, Catolacum esse ipsummet Sandionysianum oppidum, in Tabula Geographica, Martyrologio suo universali adjecta, declaravit. Et vero in vico saltem, qui Catholiacum seu (neque enim de modo, quo exarandum sit hoc vocabulum, disputare hic lubet) Catolacum nuncupatus olim fuit, situm modo esse Sandionysianum Franciæ oppidum, vicique illius locum, quo Sanctorum nostrorum corpora, ut dictum, terræ fuere mandata, in illo etiam oppido contineri seu, quemadmodum jam insinuavi, situm esse, mihi vix non certum atque indubitatum apparet.

Franciæ oppidum

183 Ea sedet sententia, non tantum, quod idem oppidum fere sex milliariis seu duabus leucis, quo pariter spatio, uti e jam dictis intelligis, S. Dionysii ejusque Sociorum in vico Catholiacensi

existat.



AUCTOR  
C. B.

*tholiacensi tumulus distare Parisiis debuit, a civitate isthac distet, verum etiam quod, cum Sanctorum illorum corpora, sexto ab urbe Parisiensi, ut anonymus noster scribit, lapide terræ mandata, tanto semper, ut num. 180 docui, ab eadem urbe spatio manserint deposita, merito hinc in dicto, ubi in hunc usque diem (hic enim, quod Ratisponenses S. Emmerammi monachi contendunt, tantisper relinquimus intactum) adhuc servantur, San-dionysiano Franciæ oppido perpetuo, si miserrima illa, quibus ob Normannorum, in Gallias irrumpentium, metum ad loca tutiora translata, alibi subinde ad tempus fuere servata, tempora excipias, quievisse sint censenda. Launoïus quidem, sacras S. Dionysii reliquias ex ecclesia, quæ supra hasce in ipsamet civitate Parisiensi primitus fuerit exstructa, furto surreptas atque ad San-dionysianum oppidum translatas fuisse, contendit; verum audi, qui hic opportune ad institutum nostrum Gerardus du Bois in sua ecclesiæ Parisiensis Historia lib. 1, cap. 4, num. 8, loquatur.*

sunt sepulti.

184 Sane, inquit, si tumulus ecclesiæque S. Dionysii intra urbem (Pariensem) primum condita sit, certiora etiamnum hujusce rei exhiberentur testimonia, neque longo temporum spatium ita abolita fuisset tumulati intra urbem S. Dionysii memoria, ut nulla penitus monumenta superessent vel consignata litteris, vel antiqua veneratione christianorum ad nos usque fideliter traducta; vel certe translata corporis S. Dionysii, vel furtim sublata in basilicam suburbanam alicubi mentio fieret. Adde, quod hæc sancta pignora tumulo condita in insula urbe et basilica asservata neque clam surripi potuissent, neque palam auferri clerus populusque paterentur. Neque adversus suburbanum S. Dionysii tumulum umquam antea reclamatum fuisse reperio; immo ad vi vel v ab urbe (Parisiensi) millarium tumulum SS. Martyrum (Dionysii nimirum sociorumque ejus Rustici et Eleutherii) fuisse, semper creditum est, atque in dubium revocari prohibet ætatum omnium summa consensus et a prima origine ad nos usque et quasi per manus tradita religio. Ita hactenus ille; etsi autem vel sic opinionem, qua, S. Dionysii, certo e jam dictis eo loco, quo Sandionysianum Franciæ oppidum modo exstat, cum sociis suis sepulti, Parisiis tumulum fuisse, ecclesiamque S. Dionysii de Passu ibidem primitus supra hunc esse exstructam, Launoïus adstruit, satis superque convellat atque infirmet, eam tamen debili admodum fundamento inniti, uti etiam objectas a Tillemontio difficultates, ob quas hic scriptor, non quidem an non Parisiis, sed tamen an non loco, a civitate hac minus quam duabus circiter leucis remoto, statuenda esset ecclesia, supra S. Dionysii tumulum primitus exstructa, dubitavit, facili negotio posse dissolvi, juxta adhuc § sequenti monstrasse.

§ XI. Opinio, qua Launoïus Parisiis antiquam S. Dionysii ecclesiam statuit, refellitur, difficultatibusque, ob quas, an hæc duabus circiter leucis a civitate illa abesse potuerit, Tillemontius dubitavit, satisfit.

Launoïus, qui, quemadmodum § proxime prægresso vidimus, S. Dionysium in ipsamet civitate Parisiensi passum ac sepultum, ecclesiamque, S. Dionysii de passu idcirco dictam, supra sacra Sancti illius lipsana fuisse ibidem exstructam, contendit, hanc quoque jam inde a seculo sexto fuisse erectam, in sua de veteribus Parisiensium basilicis Disquisitione cap. 4 affirmat, tantam scilicet antiquitatem sacro isti edificio attribuendam ratus, quod jam inde a seculo illo supra S. Dionysii tumulum celeberrimam stetisse ecclesiam, e monumentis antiquis, quibus fidem abnuere non posset, haberet compertum; verum Parisiensem ecclesiam, quæ S. Dionysii de passu nuncupatur, non nisi circa Christi annum MCLXVIII fuisse exstructam, Hadrianus Valesius dilucide ostendit, idemque etiam in sua ecclesiæ Parisiensis Historia facit Gerardus du Bois; cum autem id ita sit, plura hic afferre, quo postrema illa Launoïi de sacra isthac Parisiensium æde assertio confutetur, necesse non est. Neque vero brevitatis, cui modo ne tomus hic in immensam molem excrescat, studendum, facere id permittit. Hinc etiam non singulis, quibus ecclesiam, supra Dionysii tumulum jam inde a seculo sexto exstructam, intra ipsum civitatis atque insulæ Parisiensis ambitum exstitisse probare satagit, argumentis refellendis, sed generali quodammodo, cui hæc innituntur, fundamento subvertendo tantummodo hic incumbam. Rem ipsam aggrediamur. Opinio, qua ecclesiam, supra S. Dionysii tumulum antiquitus exstructam, in ipsa civitatis Parisiensis insula Lannoïus statuit, potissimum, imo unice fere, fundatur in eo, quod Gregorius Turonensis, alique scriptores antiqui, dum de sacro isto edificio loquuntur, Parisius istud, Parisiaca in urbe, Parisius civitate, aut apud Parisios collocent. Verum an hæc voces, locum, quo sita esset S. Dionysii ecclesia, significantes, de ipso civitatis Parisiensis ambitu necessario debent intelligi? Ita omnino persuasum sibi habuit Launoïus.

185 Verum eas de suburbanis quoque civitatibus Parisiensis locis, imo et aliis, duabus circiter aut etiam tribus leucis ab ea dissitis, posse exponi, eruditi universim omnes, utut Launoïi hac in re placita penitus etiam scrutati, censuerunt, ac inprimis quidem supra adhuc laudatus Hadrianus Valesius, qui, Gregorium Turonensem aliosque scriptores antiquos modo improprio, utut interim maxime eis usitato, fuisse locutos, eosque supra adductis verbis Parisius, Parisiaca in urbe, Parisius civitate, aut apud Parisios nihil aliud, quam prope urbem Parisios, circa urbem Parisios, ad urbem Parisiorum designare voluisse, variis adductis exemplis in

Ratio, ob quam Launoïus antiquam S. Dionysii ecclesiam

E

F

Parisiis locandam putat, infirmum ac debile



A in suis, quæ contra Launoii hic a nobis impugnata opinione in lucem emisit, scriptis dilucide ostendit. Et vero, quod hic ait Valesius, locum certe quantum ad Gregorium Turonensem habuisse, vel ex eo liquet, quod hic sanctus scriptor de ecclesia S. Laurentii, alteraque S. Vincentii, hodie S. Germani Pratensis, lib. 6 Hist. Francorum, capp. 9 et 46 sermonem instituens, priorem quidem apud Parisius, posteriorem vero Parisius collocet, quamvis tum ambæ a civitate Parisiensi multum essent remotæ. Nec est, cur id mirum cuiquam videatur, cum lib. 4, cap. 6 de Miraculis S. Martini vocet Aredium Lemovicinæ urbis abbatem, quem tamen soli Attanen-si monasterio, in diœcesi Lemovicensi leucis octo a civitate homonyma a se condito, abbatis munere præfuisse constat. Exempla similia per multa, e quibus scriptores alios eodem etiam modo esse locutos, palam est, possent afferri; verum brevitas ergo pauca duntaxat, e multis selecta, hic adhuc subjungo. Annalista Metensis, qui, Carolum Martellum haud longe a Parisiaca civitate in basilica sancti Dionysii martyris sepul-tum fuisse, apud Chesnium tom. 3 Franciæ scriptorum pag. 272 scripserat, postea apud eum-dem Chesnium pag. 317 de Carolo Calvo loquens ait, principis hujus ossa, Nantux primum terræ mandata, aliquot annis post inde fuisse transla-ta, ac Parisius in monasterio sancti Dionysii hono-rifice sepulta.

ostenditur,  
haecque adeo  
illius opinio  
ne

187 Is scriptor, uti hinc apparet, indiscri-minatim Parisius et haud longe a Parisiaca ci-vitate San-dionysianam abbatiam collocat. Orde-ricus Vitalis locum, quo sepultus est Carolus Calvus, Parisius Hist. pag. 634 et 637 etiam si-gnat. Helgaldus, monachus Floriacensis, qui, cum frequenter venerit Parisios, San-dionysianæ abbatix situm atque hac a civitate distantiam in-dubie cognoverit, apud Chesnium tom. 4 Fran-ciæ Scriptorum pag. 78 de Roberto, Francorum rege, loquere, quo sepultus hic fuit, sequentem loquitur in modum: Obdormivit in Domino xiii Kal. Aug. Miliduno castro... et Parisius depor-tatus apud S. Dionysium juxta patrem suum sepelitur. Manuscriptum Floriacense, a Chesnio tom. proxime cit. pag. 86 laudatum, rem adhuc distinctius exprimit sequentibus hisce verbis: Obiit Miliduno anno Incarn. Dominicæ C MXXXII, et sepelitur Parisius in monasterio S. Dionysii. Aimoinus demum, de Adelaide mu-liere illustriori, sub seculi undecimi initium, id est, eo tempore, quo, fatente ipsomet Launoio, S. Dionysii reliquiæ eodem, quo hodie, loco hono-ratæ fuerunt, ad S. Dionysii sepulcrum dela-ta, sermonem lib. 2 mirac. S. Benedicti cap. 20 faciens, ait, eam Parisius ad S. Dionysii se-pulcrum fuisse portatam. Jam vero, cum hæc ita habeant, enimvero scriptores antiquiores, ac no-minatim Gregorium Turonensem, imo et S. Au-doënum, dum in S. Eligii Vita lib. 1, cap. 32 de Sancto hoc loquens, construxisse eum S. Diony-sio Parisius civitate mausoleum, memoriæ pro-dit, per vocem Parisius non solum Parisiensem civitatem, sed et hujus suburbia ac totum ter-ritorium designare voluisse, indubitatum mihi apparet. Dispiciat modo studiosus lector, quid de opinione, qua ecclesiam, supra S. Dionysii tumulum antiquitus exstructam, in ipsamet civi-tatis Parisiensis insula Launoio statuit, sit cen-sendum.

188 Sane debile admodum atque infirmum

esse, cui innititur, fundamentum, nemo non fa-tebitur, qui vel ea, quæ jam dicta sunt, attente expendit; cum autem res ita habeat, ipsam-et pariter opinionem illam parum admodum esse firmam, necesse est. Et vero talis etiam non tantum Valesio, qui primus eam argu-mentis plane invictis confutavit, sed et omnibus deinde, quibus ea de re loquendi sese obtulit oc-casio, eruditus est visa. Hinc porro et præcipue ex aliis, § proxime prægresso a me adductis, fit, ut opinionem Launoianam rejiciam etiam ut fal-sam, ac oppositam, quæ præfatam S. Dionysii ec-clesiam duabus circiter ab urbe Parisiensi leucis in oppido Sandionysiano statuit, amplectar ut certam atque indubitatam. Verum, etiamsi ratio-nes, ob quas id facio, solidæ admodum, uti eas expendenti patescet, ac validæ sint, Tillemontius tamen, an ecclesia, supra S. Dionysii tumulum ex-structa, duabus ab urbe Parisiensi leucis statui posset, dubitavit; eo autem fuit impulsus supra sæpissime a nobis laudata, quam Bollandus nos-ter primo loco edidit, S. Genovefæ Vita, in qua, ut ait, reperiuntur multa, quæ, ut ecclesia illa, a sanctissima isthac Parisiensium patrona exstructa, multo minus fuerit, quam duabus leucis ab urbe Parisiensi remota, exigere videntur; ve-rum rem hanc aliter, quam scriptor ille existi-marit, indubie habere, e jam nunc dicendis pa-tescet. In S. Genovefæ Vita, inquit tom. 4 Monu-ment. Ecclesiast. not. 5 in Dionysium Parisien-sem Tillemontius, legitur, factum esse, ut, cum fabris lignariis, pro ecclesiæ San-dionysianæ ædificio laborantibus, potus defecisset, presbyter Genesius S. Genovefam rogaverit, ut, dum ipse potum quantocyus procuraturus Parisios excur-reret, in operarios illa invigilaret.

ACTORE  
C. B.  
rejerit, ad-  
mittitur op-  
posita ut cer-  
ta, ac porro

189 Si aqua, subjungit Tillemontius, opus erat, certo, quo compararetur, Parisios e San-dionysiano oppido veniendum non erat; si vero vinum, difficile creditu est, futurum fuisse, ut propius non inveniretur. S. Genovefa, prosequi-tur idem scriptor, ex habitaculo suo ad San-dionysianam ecclesiam per lutum et pluviam, aliis aliquot virginibus eam comitantibus, sese aliquando noctis tempore contulit, nec tum eam Parisiis ad San-dionysianum oppidum ivisse, ve-rosimile apparet. Duodecim energumenos, qui ducti ad illam fuerant, ad San-dionysianam ec-clesiam misit, ibique illi, secuta paulo post San-cta, in silentio, manibus post tergum ligatis, manserunt. In ponte Parisiensi factum est, ut de duobus calcis furnis, qui San-dionysianæ ec-clesiæ exstruendæ inservierunt, duo porcorum custodes sint collocuti. Verbo, addit adhuc Tille-montius, quæcumque in Vita illa dicuntur, locum præbent opinandi, haud procul Parisiis San-dionysianam, quam S. Genovefa exstruxit, eccle-siam abfuisse. Ita fere haftenus ille; verum, an difficultatibus, e S. Genovefæ Vita hic ob-jectis, Tillemontius id, quod vult, evincat, ac proin an ob illas de veritate opinionis, qua ecclesiam illam in San-dionysiano oppido ac proin duabus circiter ab urbe Parisiensi leucis statui-mus, merito dubitarit, examinemus. Etiam si fabri lignarii, de quibus in S. Genovefæ Vita sermo fit, haud procul Parisiis laborassent, quid hinc, quæso, pro se Tillemontius conclu-dat? Id non eodem, quo San-dionysiana eccle-sia exstruebatur, loco, sed contra in saltu, ubi nunquam quisquam S. Dionysium humatum as-seruit, factum adjicitur. Fieri ergo potest, ut sesqui-leuca

difficultatibus  
etiam, ob  
quas de ejus  
veritate

F



AUCTOR  
C. B.

sequi-leuca circiter ab ecclesia, quam S. Genovefa extrui curabat, fabri lignarii absuerint, cumque tunc circa civitatem Parisiensem multa invenirentur nemora, nihil omnino impedit, quo minus e fabris illis lignariis in vicina Sylva alios quidem excidendis, quæ novo extruendo ædificio opus erant, arboribus, alios vero iisdem aut dolandis aut avehendis occupatos fuisse, credamus. Collectis, inquit cap. 4, num. 19 Vitæ S. Genovefæ scriptor, Carpentariis, qui ad ædificium, quæ de lignis opus erant, in saltu alii inciderent ac dolarent, alii in plaustra conveherent.

dubitavit  
Tillemontius  
per rationes

190 Sane, Operariis ita, ut hic traditur ac supra jam dixi, in saltu prope Parisios occupatis, esse etiam non videtur, cur Genesius presbyter, deficiente illis potu, ad civitatem illam seu aquam seu vinum comparaturus excurrisset, non credatur. Quotidie fit, ut arbores in sylvis excindantur, ædificiisque procul inde extruendis vendantur. Secundo cur mirandum, S. Genovefam die Dominica mane, aura etiam non favente, ad ecclesiam S. Dionysii, in quem summa erat pietate, sese contulisse? Si id ea anni tempestate, qua, ut sub Autumni finem aut in hieme, dies breviores sunt, sancta illa Virgo fecit, oportebat sane, ut, quo circa horam septimam aut octavam ad S. Dionysii adveniret, mane eo, illucescente nondum die, proficisceretur. Et vero vel ipsa tam mature abeundi adhibita cautio, nonnihil itineris faciendum ei fuisse, indicat. Dicesne forsitan, dedecuisse Virginem per plateas, tenebris nondum pulsas, incedere? Verum plures itineris socias sibi habebat adjunctas. Quod si porro, duarum circiter leucarum viam fuisse longiorem, quam ut ad ecclesiam, tanto spatio Parisiis distantem, sese contulisse ex more sibi usurpato Sanctam, credibile appareat, fortassis modo arguas, in ejus apud Bollandum Vita, nec quoties eo sese conferret, nec an id habuerit solemne, declaratur. Præterea nescitur, an extra Parisios in via, quæ ab hac civitate ad S. Dionysii ducit, non habuerit parvulam quampiam ædem, inservientem secessui, cui, quemadmodum in prima ejus apud Bollandum Vita num. 33 narratur, quotannis sese soli Deo ab Epiphania usque ad Hebdomadæ sanctæ feriam quintam seu cænam Domini vacatura dedere solebat.

in medium

191 Imo vero, domunculam hujusmodi S. Genovefæ eo loci re ipsa fuisse, cogitandi ansam præbet ejus biographus, num. 20 apud Bollandum dicens, factum esse, ut vice quadam, non e civitate Parisiensi, sed e secessus sui loco ad S. Dionysii basilicam, die Dominica instante, multo mane sit profecta. Vice quadam, inquit loco cit. Scriptor ille, post intempestam noctem, jam proximam diem Dominicam Gallorum plausu vel cantu indicante, egreditur de receptaculo suo, ut ad basilicam S. Dionysii pergeret. Sane e domuncula hujusmodi, Parisios inter et oppidum San-dionysianum sita, ad S. Dionysii basilicam, nocte adhuc durante, S. Genovefam perrexisse, probabilius saltem apparet, quam ei, quo ad suburbanam ecclesiam media nocte sese conferret, civitatis Parisiensis portas, ut loco supra cit. vult Tillemontius, fuisse apertas. Ad hæc Pagi, Parisios inter et San-dionysianum oppidum siti, qui hodie Capella vocatur, ecclesia Deo sub S. Genovefæ invocatione est consecrata; ut in sanctæ hujus Virginis, eo loci olim subinde commorata, memoriam exstructa fuisse non immerito queat videri. Tertio quid, quæso, e duo-

decim energumenis, a S. Genovefa Parisiis ad S. Dionysii ecclesiam missis, potest pro hac in civitatis hujus vicinia locanda concludi? Nonne sæpissime fit, ut ægroti, quo sanitati per Sanctorum intercessionem restituantur, ad ecclesias longiori etiam, quam duarum leucarum spatio dissitas duantur? Quarto tandem ac ultimo quod ad porcorum custodes, de duobus calcis furnis, quos in sylva invenerant, in ponte Parisiensi collocatos, jam spectat, id certe fuisse illos calcis furnos vel procul a loco, quo ecclesiam ædificare S. Genovefa meditabatur, remotos, vel ponti, in quo duo, quod sibi acciderat, porcorum custodes narrabant, exstitisse propinquos, nequiquam significat; ut proin nec inde quidquam pro ecclesia illa haud longe a civitate Parisiensi constituenda conficiatur.

192 Quod si interim veritati, quod de calcis furnis, miro modo per porcorum custodes detectis, in priori S. Genovefæ Vita num. 17 apud Bollandum narratur, sit consonum, verosimillime, ut hi de furnis illis sese inter in ponte Parisiensi sermocinarentur, singulari Dei providentia est factum, quo ita de re illa presbyteri, qui S. Genovefæ in ecclesia supra S. Dionysii tumultum extruenda opem ferre desiderabant, redderentur certiores. Ceterum, cum nihil præterea aliud, quod vel civitati Parisiensi proprius, quam modo exstet San-dionysianum Franciæ oppidum, exstructam a S. Genovefa supra S. Dionysii tumultum ecclesiam statuere, vel etiam tantummodo de hujus a civitate Parisiensi duarum circiter leucarum distantia dubitare nos cogat, definite e S. Genovefæ Vita Tillemontius objiciat, nec re etiam ipsa quidquam in hac hujusmodi inveniri appareat, non est sane etiam, cur ob Vitam illam de opinionis, qua ecclesia illa tanto a civitate Parisiensi spatio statuitur, veritate in rationibus, § proxime prægresso adductis, solide fundata ambigatur. Felibianus, eodem fere, quo hic ego, modo contra Tillemontium, secus e dictis opinantem, in erudita, quam San dionysianæ abbatiæ Historiæ, a se contextæ, præmisit, Dissertatione § 1 argumentatus, subjungit, scriptorem illum, expensis, quæ compendio in hac continentur, Dissertationis prolixioris rationibus, tandem in opinionem, potiori autoritate nitam, quæ in ecclesiam, supra S. Dionysii ejusque sociorum Rustici et Eleutherii tumultum seu corpora a S. Genovefa extructam, duabus circiter ab urbe Parisiensi leucis statuit, concessisse, imo et quintam suam, priusquam moreretur, in S. Dionysium Parisiensem notam eodem plane, quo in secunda Monumentorum ejus Ecclesiast. editione tom. IV pag. 715 legitur, correxisse.

193 Ita omnino habet; Tillemontius, utut interim, magnas esse, quas e S. Genovefæ Vita objecerat, difficultates, loco cit. adhuc contendat, suam tamen præfatam Notam correxit; id autem idcirco potissimum fecit, quod S. Dionysii ejusque sociorum Rustici et Eleutherii corpora, si primum in ecclesia, a S. Genovefa prope Parisios exstructa, quieverint, inde equidem (quod tamen creditu admodum difficile ipsi est visum) seculo septimo aut media sui parte dumtaxat elapso aut etiam jam senescente debeant ad San-dionysianum oppidum fuisse translata, credibileque non sit, centum dumtaxat aut nec tot etiam annis post oblivioni adeo translationem illam datam fuisse, ut seculo octavo, quemadmodum ex Actorum edendorum scriptore anonymo, qui tum

solutis, non  
parum com-  
firmatur



A *tum floruit, apparet, persuasum sibi homines universim habuerint, sacra illa pignora in Sandionysiano oppido, in quo tum quiescebant perpetuo quievisse. Ceterum si qui, hæc eo e vici v. g., qui nunc ( num. 182 videsis ) capella nuncupatur, ecclesia sec. VII fuisse translata, modo adhuc contendunt, peti ab iis potest, ut vel antiquum, qui eventus adeo memorabilis mentionem faciat, authorem assignent; aut, si id ex ecclesia alia, Parisiis haud procul dissita, quæ modo haud amplius exstet, factum velint, peti potest, ut vel qualiacumque sacri istius ædificii vestigia monstrant, vel nos saltem, quo id loco steterit, aut quo tempore quove casu aut a quo fuerit destructum, edoceant; quod si autem, ut certo non poterunt, nihil solidi ad hæc respondere queant, opinionem sane, quæ ecclesiam, a S. Genovefa supra Sanctorum nostrorum corpora exstructam, non prope Parisios, sed duabus circiter a civitate hac leucis statuit, non parum ex omnibus jam dictis confirmari; imo etiam adeo certam, ut nec ullo modo de ejus veritate dubitandum sit, nobiscum fateantur, necesse est.*

B

§ XII. Quo oppidi San-Dionysiani loco steterit exstructa a S. Genovefa supra S. Dionysii ejusque Sociorum tumulum ecclesia; an hanc præcesserit antiquior, et an in novam, quam exstruxerit, Dagobertus illorum corpora transtulerit.

Sanctis nostris, non ubi Sacra, cujus hic datur notitia

C *In San-Dionysiano Franciæ oppido non modo Imemorari invenio homonymam celeberrimi nominis abbatiam, verum etiam minus celebre monasterium aliud, quod, a S. Dionysio appellationem pariter sortitum, Prioratus S. Dionysii de Strata nuncupatur. Abbatia illa adeo passim omnibus est nota, ut quidquam hic, quo reddatur notior, in medium proferre, supervacaneum sit. Quod autem ad dictum prioratum seu ecclesiam spectat, Felibianus in sua supra adhuc laudata Dissertatione § 2 circa medium sequentem de ea notitiam verbis Gallicis, quæ, quod usui futura hic sint, Latine a me reddita, transcribo, subministrat. Quod ad ecclesiæ, inquit, S. Dionysii de Strata originem spectat, dici potest, semper nec monasterium, nec prioratum fuisse. Sacellum antea, sepeliendis abbatibus San-dionysianæ religionis destinatum, esso potuit; consuetudo enim, cujus plura tum Parisiis, tum alibi exempla fuere conspecta, olim ferebat, ut ecclesiam quampiam aut sacellum, quod cæmeterii loco esset, majora monasteria haberent. Verum, ne quid, quod in scriptoris antiqui testimonio fundatum non sit, proferam, ex iis, quæ collectionis miraculorum S. Dionysii author (Sæc. tertii Benedictini part. 2, pag. 351 videsis) in litteras misit, ecclesia S. Dionysii de Strata videtur, Fardulfo sub Caroli Magni imperio abbate, fuisse paræcia, cui deserviebat Martinianus quidam, ab authore illo PRESBYTER LOCI, id est, pro usitato temporis illius scriptoribus loquendi more CURIO vocatus. Po-*

Octobris Tomus IV.

stea paræcialis illa ecclesia haud serius, quam sub seculi decimi finem in monasterium fuit mutata.

195 Eo abbatibus religiosi, qui adversa valetudine laborabant, mittebantur, uti discimus (adi part. 1, pag. 697 Sæc. VI Benedicti.) e S. Odilonis Vita, ubi præterea observandum occurrit, parvum illud monasterium tunc S. Martini et non S. Dionysii de Strata fuisse nuncupatum, quamvis postea, cum ei juncta fuit paræcia, prioratui quidem S. Dionysii, paræciæ vero S. Martini, quo duæ illæ ecclesiæ invicem distinguarentur, aut ob aliam nobis ignoratam causam impositum nomen fuerit. Ita hactenus ille. Examinemus modo, eone oppidi San-dionysiani loco, quo nunc ecclesia S. Dionysii de Strata cernitur, an vero altero, quo San-dionysiana celeberrimi nominis abbatia exstat, ecclesia fuerit in Sanctorum nostrorum honorem a S. Genovefa exstructa. Priori sane e duobus illis locis a sancta hac Virgine id non factum, mihi sat certum apparet. Rectene, an secus jam nunc dicenda aperient. Mox huc transcripta, quam Felibianus suppeditat, ecclesiæ S. Dionysii de Strata notitia nihil omnino offert, quod vel utcumque, eo loco, quo hæc modo conspicitur, jam inde a seculo sexto stetisse ecclesiam, suadere sit natum cumque apud antiquos scriptores nihil etiam occurrat hujusmodi, sit vel hinc, ut, an ibi tum Sanctis nostris ecclesiam S. Genovefa exstruxerit, non immerito possit ambigi. Adhæc in ecclesiam, a Genovefa exstructam non quadrant, quæ in dicta notitia de ecclesia S. Dionysii de Strata memorantur.

S. Dionysii  
de Strata  
ades

196 Hæc enim, ut notitia illa fert, primo sacellum tantummodo, tum monasterium prioratusve aut monasteriolum duntaxat, numquam vero, ut apparet, major elegantiorque ecclesia exstiterit; ecclesiam autem, quam Sanctis nostris S. Genovefa, exstruxit, structuræ haud inelegantis molisque haud exiguæ ædificium fuisse, ex infra dicendis patescet, et vel ex eo in antecessum fas est colligere, quod, quemadmodum in S. Genovefæ apud Bollandum Vita num. 18 traditur, ad fastigium usque, universis Parisiensibus civibus auxilium ferentibus, fuerit perductum. Verum, inquit, eadem S. Genovefæ Vita cap. 4 sequentem hunc præfert titulum: Edificat (S. Genovefa nimirum) basilicam, quæ nunc dicitur prioratus S. Dionysii de strata; illa autem, ecclesiam, quam Sanctis nostris S. Genovefa exstruxit, stetisse eo loco, quo modo ecclesia seu prioratus S. Dionysii de Strata cernitur, dilucide declaratur. Fateor, sic habet; verum in Mss. (Pagium in criticis ad annum 272, num. 8 videsis) plurimum antiquorum scriptorum Operibus tituli capitibus, in quæ abs illis divisa hæc fuerunt, non reperiuntur præfixi. Quid si ergo capitibus, in quæ ab authore suo primigenia S. Genovefæ Vita fuit divisa, tituli pariter in Mss. hujus exemplaribus haud inveniuntur præfixi? Ut sit, titulum equidem, proxime huc transcriptum, quem an Bollandus in antiquis, quæ ei præluxere, Mss. invenerit, an contra ipsemet fecerit, compertum haud habeo, S. Genovefæ Vita a posterioris ævi scriptore fuisse adjectum, vel ex eo liquet, quod tituli author, ut vel recitata verba, quibus is concipitur, consideranti patescet, per vocabulum adverbiale nunc, quod adhibet, sese S. Genovefæ, æqualique hujus biographo posteriorem non obscurare prodatur; ut certe e titulo illo pro determinando loco, quo S. Genovefa in San-dionysiano

modo cernitur,



AUCTORIS  
C. B.

oppido ecclesiam Sanctis nostris extruxerit, nihil omnino certi possit concludi. Et vero hanc verosimillime, non ibi, ubi ecclesia S. Dionysii de Strata modo conspicitur, fuisse exstructam, validius adhuc nunc subdenda, quam quæ jam dicta sunt, suadent.

sed ubi abbatia San-  
Dionysiana  
exstat, S. Genovefa eccle-  
siam extruxit,

197 Mulier ethnica, ut ex anonymo nostro num. 179 retulimus, Sanctorum nostrorum corpora, lictoribus seu satellitibus astu erepta, in terra arata seu agro, sementi recipiendæ parato, per famulos suos abscondi ac sepeliri sexto ab urbe Parisiensi lapide curavit; eo autem agrum illum situm fuisse loco, quem modo ecclesia S. Dionysii de Strata occupat, ab omni veri specie videtur alienum. Is enim, utpote Stratæ seu viæ publicæ, unde et ecclesia isthæc nomen traxit, adjacens, paganorum seu ethnicorum conspectui patentissime erat expositus; quis autem, præsumtam mulierem, quæ horum oculis ac perquisitioni sacra illa pignora volebat subducta, in publico isthæc ac conspicuo hujusmodi loco responi ac sepeliri curasse, in animum inlucit? Sane, cum San-dionysiana dicti oppidi abbatia Stratæ seu viæ publicæ haud adiaceat, eodem, quo hæc B exstat, loco exstitisse agrum, in quo sepulturam Sancti nostri nacti sunt, longe apparet probabilius. Porro apud scriptores antiquos nihil omnino invenitur, quod, Sanctos nostros priorem sepulturæ suæ locum cum alio commutasse, suadere sit natum. Disciplina antiqua non nisi raro mutationem patiebatur hujusmodi, Martyrumque sepulcra ex sese adeo erant veneranda, ut fideles ornare hæc contenti, neuliquam de terra corpora levare, nedum alio ad alias ecclesias transferre, auderent. Jam vero, cum hæc ita habeant, reque etiam vera, ut e supra dictis liquet, et eodem semper, quo terræ primum fuerant mandata, loco Sanctorum nostrorum corpora quieverint, et ibidem supra ista S. Genovefa ecclesiam extruxerit, consecrarium e jam nunc dictis fit, ut hæc non eo oppidi San-dionysiani loco, quem modo ecclesia S. Dionysii de Strata occupat, sed altero, quo celebris admodum nominis abbatia San-dionysiana exstat, fuerit erecta.

hæcque non  
vili, ut Ge-  
storum Da-  
goberti su-  
blestæ ad-  
modum,

198 Tria quidem in ecclesia S. Dionysii de Strata Sanctorum nostrorum vetustissima cænotaphia seu sepulcra lapidea aliaque insuper, quæ eos ibidem aliquando jacuisse sepultos indicant, monumenta hodieque visuntur; verum, cum hæc C omnia, ut certum apparet, seculo nono, seu San-dionysiano monacho anonymo, Dagoberti I Francorum regis gestorum scriptore, qui, Sanctos nostros in vili ædicula, a S. Genovefa exstructa, primum jacuisse sepultos indeque a principe illo in aliam ædem sacram translatos, primum omnium litteris tunc mandavit, posteriora sint, est sane, cur in dicta ecclesia posita seu erecta credantur e nata hinc de Sanctorum nostrorum corporibus tumulo in hac olim conditis opinione, quæ, quamvis e jam dictis ac porro dicendis falsa, sensum tamen, seculorum subsequentium ignorantia ac simplicitate suffragante, a nonnullis admissa ut certo vera, patronos etiam, qui eam cænotaphiis lapideis aliisque id genus monumentis æternitati commendare studuerint, est consecuta; cum autem res ita habeat, hisce sane, quæ, ut dictum, in ecclesia S. Dionysii de Strata hodieque visuntur, moveri non debemus, ut eo, quo hæc exstat, loco Sanctorum nostrorum corpora primum quieverisse ecclesiamque supra hæc a S. Genovefa fuisse exstructam, credamus. Laudatus enim Gestorum Dagoberti scriptor

anonymus, qui, inducta, quam dixi, opinione, D monumentis illis ponendis occasionem seu ansam præbuit, sublestæ admodum, imo in re, quæ ad institutum nostrum potissimum hic spectat, nullius prorsus est fidei. Audi, qui de eo in Admonitione, quam illis Dagoberti Gestis, in Rerum Gallicanarum Scriptorum tomum 2 a se illatis præmisit, Bouquetus loquatur. Monachus iste, inquit, rebus tam fabulosis tamque vero abhorrentibus suam maculavit historiam, ut non immerito a quibusdam anonymus fabulator vocetur, nullamque fidem vix mereatur, nisi in iis, quæ a Fredegario mutuatur.

199 Non dubitandum tamen est, quin ipsi ut viri erudi-  
tissimi, filii auctor  
scribit,  
donationes, quas monasterio S. Dionysii a Dagoberto factas refert, notæ atque perspectæ fuerint, cum earum exemplaria in archivo hujus monasterii sua ætate servari testetur. Felibianus in sua, quam supra plus semel jam laudavi, Dissertatione § 2 eundem scriptorem ac monachum anonymum censura non minus acri perstringit, ac deinde verbis Gallicis, Latine a me hic redditus, subjungit: Quæ de antiquæ San-Dionysianæ ecclesiæ statu, de abbatiæ homonymæ fundatione, de constitutis eo loci E monachis, translatisque S. Dionysii ac Sociorum ejus reliquiis proferre est ausus, ea omnia cum iis, quæ sive in antiquis authoribus, sive in temporis istius, quæ supersunt, monumentis leguntur, adeo pugnant, ut, quo confutentur, hæc cum illis contulisse sufficiat. Ita ille, neque sane immerito. Etenim monachus ille ac scriptor anonymus, de ecclesia, a S. Genovefa supra Sanctorum nostrorum tumulos in vico Catholiacensi erecta, sermonem in dictis Dagoberti Gestis cap. 3 instituens, frequentem scribit in modum: In eo sane vico (videlicet, uti ab eo vocatur, Catulliacensi) primum memoratæ urbis (Parisiensis nimirum) episcopum beatissimum Dionysium, cumque eo Rusticum et Eleutherium:..... pro Christi nomine..... interemptos, quædam materfamilias..... quia palam non audebat, clam sepulturæ mandavit..... Sic incomparabilis thesaurus diu latuit..... Et quamvis quædam inibi ab anterioribus regibus propter assidua, quæ ibidem agebantur miracula, conlata fuissent, tamen..... locus ille nimium negligebatur. Vilis quippe tantum ædicula, quam, ut ferebatur, beata Genovefa super sanctos Martyres devote construxerat, tantorum Martyrum corpora am- F biebat.

200 Quod si itaque scriptori huic, qui deinde, fuit ædicula,  
sed, quemad-  
modum ra-  
tionibus  
Sanctorum nostrorum corpora ex ædicula, ab eo hic memorata, ad ecclesiam novam a Dagoberto fuisse translata, cap. 17 narrat, credendum hic sit, sacra ædes, quam S. Genovefa in vico Catholiacensi Sanctis nostris extruxit, neglecta admodum Dagoberti ætate fuerit atque adeo parva, ut horum corpora, ibidem sepulta, capere vix posset. Verum haud parvam fuisse ecclesiam, quam S. Genovefa Sanctis nostris extruxit, jam supra edocui; quam merito autem id fecerim, e jam nunc dicendis dilucidius patescet. In edendis Sanctorum nostrorum Actis anonymus horum auctor num. 12 ita prodit memorix: Antedicta..... materfamilias horum non immemor secretorum, cum primum persecutionis tepuisse vidit servorem, locum tantorum Martyrum ossa asservantem qua oportuit sollicitudine requisivit, atque inventum eminentis mausolei constructione signavit. Unde postmodum Christiani basilicam supra Martyrum cor-  
pora



A pora magno sumptu cultuque eximio construxerunt. Ecclesia seu basilica, ab anonymo nostro hic memorata, non est antiquior, quæ extructam a S. Genovefa præcesserit, sed ipsamet est illa basilica seu ecclesia, quam sancta isthæc Virgo, ut ejus apud Bollandum Vita supra sæpissime laudata prodit, in vico Catholiacensi supra Sanctorum nostrorum corpora extruxit. Ita sallem censent viri eruditi nonnulli, neque vero immerito, uti ex iis, quæ subdo, apparet. Quæcumque anonymus noster de ecclesia a se memorata scribit, ea omnia ecclesiæ, a S. Genovefæ biographo celebratæ, et vice versa, quæcumque hic de isthac refert, ea omnia ecclesiæ, ab anonymo nostro memoratæ, apprime conveniunt. Ecclesia, ab anonymo nostro memorata, supra Sanctorum nostrorum corpora fuit erecta. Fuit et super hæc erecta ecclesia, a S. Genovefæ biographo celebrata.

hic adductis

201 Prior, Christianis adnitentibus, posterior, Parisiensibus universis adlaborantibus, dicitur extructa. Altera in vico pagano, altera sexto ab urbe Parisiensi lapide traditur ædificata. Adhæc S. Genovefæ Vita nihil omnino offert, quo antiquiorem stetisse ecclesiam eo loco, quo suam hæc sancta Virgo condidit, vel utcumque insinuet; imo omnia, quæ de sacra hac æde commemorat, neutiquam ecclesiæ vel instauratæ, dumtaxat, vel antiquioris in locum substitutæ, sed novæ omnino atque a fundamentis erectæ speciem animo objiciunt. Jam vero, cum hæc sic habeant, sitque adeo, uti e jam dictis apparet, ecclesia seu basilica, quam supra Sanctorum nostrorum corpora magno sumptu cultuque eximio Christianos construxisse, anonymus Actorum edendorum author refert, una atque eadem cum ecclesia, a S. Genovefa extructa, consecrarium fit, ut hæc sane, contra ac supra laudatus Gestorum Dagoberti scriptor tradit, haud parva ac vilis exstiterit. Reponi quidem potest, ab anonymo nostro, qui, ut dictum, seculo viii demum floruit, S. Dionysii ejusque Sociorum ecclesiam non secundum statum, quem, curante S. Genovefa, acceperat, sed secundum recentiore præstantioremque, ad quem, ut infra videbimus, seculo septimo a Dagoberto fuit adducta, depingi.

præcipueque  
ex Gregorio  
Turonensi

C 202 Verum, sit ita, nequeatque adeo, exilisne, an magna, vilisne, an elegans, quam S. Genovefa extruxit, ecclesia exstiterit, e scriptore illo definiri, aptissime equidem id ex Gregorio Turonensi, qui ante Dagobertum floruit, confici, negari non poterit. Hic scriptor S. Dionysii ecclesiam veluti admodum notabilem, tumulumque veluti locupletissime ornatum lib. de Gloria Martyrum cap. 12 repræsentat. Narrat scilicet ibidem, militemquempiam Sigeberti, Francorum regis, cum hic cum exercitu (anno 594) prope Parisios versaretur, ad S. Dionysii basilicam accessisse, cumque eam, custodibus vacuum, ostiisque non reseratis, patentem, invenisset, pallam holosericam auroque exornatam et gemmis, quæ Sancti tumulum operiebat, surripuisse; alterumque item tunc ejusdem Sigeberti militem, S. Dionysii tumulum, qui, ut ait, turritus seu pyramidis in modum acuminatus erat, calcare seu ascendere minime veritum, columbam auream, ad eum appensam, auferre fuisse conatum. Porro in eadem S. Dionysii basilica Dagobertum Chilperici regis et Fredegundis reginæ filium, ætate nondum adulta mortuum, sepultum fuisse, Hist. Francorum lib. 5, cap. 35 refert.

Adhæc Hist. ejusdem lib. itidem 5, cap. 33 loquitur de scandalo, quod eodem in loco evenit occasione mulieris, adulterii accusatæ, quæ eo, ut sese, jurejurando supra S. Dionysii tumulum præstito, purgaret, advenit.

ADUCTIONE  
C. U.

203 Portarum vi effractarum, divinique officii, in ecclesia illa ob sanguinem, ibidem tunc effusum, interrupti, mentionem facit; quæ omnia adjuncta ecclesiam sat magnam designant, utpote quæ, ut hæc vera sint, et pluribus portis instructa et, ut, apparet, communitate etiam, divinis officiis vocare solita, debuerit fuisse illustris. Talis fuit ecclesiæ S. Dionysii status Gregorii Turonensis ætate, id est, sub Chilperico I, qui, anno 561 regnare exorsus, anno 584 fuit occisus; qualis autem sub Clothario II, ejus filio, qui, cum annis circiter quadraginta quatuor regnasset, anno 628 obiit, exstiterit, docet nos in Chronico suo cap. 54 Fredegarius, ubi de Godino, Warnacharii majoris-domus, anno, ut Chronici illius editor Ruinartius in margine notat, 626 vita functi, filio, qui post patris sui mortem gravissimo delicto Clotharium offenderat, sermonem instituens, ait illum, quo principi huic juramentum fidelitatis præstaret, ad præcipuas Sanctorum ecclesias, in quibus tum solemnia hujusmodi juramenta præstari solebant, fuisse adductum, locisque illis sacris accenset locum seu ecclesiam Domni Dionysii Parisius. Porro, cum ecclesiæ, a S. Genovefa Sanctis nostris sub seculi v finem erectæ, aliam a quoquam, priusquam Dagobertus I, Clotharii II filius, regnaret, fuisse substitutam, nemo hactenus dixerit, S. Dionysii ecclesia, quæ, Chilperico I et Clothario II regnantibus, exstabat, alia certe non fuerit, quam quæ a S. Genovefa fuerat extructa.

204 Jam vero, cum res ita habeat, ac, quemadmodum e Fredegarii et Gregorii Turonensis testimoniis modo aductis liquet, S. Dionysii sociorumque ejus SS. Rustici et Eleutherii ecclesia, quæ posterioris hujus scriptoris ætate seu, Chilperico I et Clothario II regnantibus, exstabat, ea tum magnitudine, ut multa ostia haberet, ea elegantia, ut turritum, columba etiam aurea multisque aliis pretiosissimis donis supra eum pendentibus, Martyrum tumulum, palla holoserica, auro et gemmis ornata, operitum, complecteretur, ea denique celebritate, ut in illa, et Dagobertus, Chilperici I regis filius, fuerit sepultus, et non modo infimæ plebis homines, sed etiam optimates Francorum, si quando id res exigebat, sese ac suos jurejurando purgare solerent, exstiterit, consecrarium est, ut omni dubio procul S. Dionysii ejusque Sociorum, quam S. Genovefa extruxit, ecclesia, utpote ab illa, de qua Gregorius Turonensis et Fredegarius locis supra cit. loquuntur, certo e jam nunc dictis haud diversa, nequaquam parva ac vilis ædícula, qualis a monacho anonymo supra laudato, Gestorum Dagoberti scriptore, describitur, sed major ac elegantior fuerit ecclesia. Dicesne forsitan a scriptore isthoc S. Dionysii ecclesiam, a S. Genovefa extructam, non qualis sub Chilperico I et Clothario II, sed qualis sub Dagoberto, hujus filio, fuit, describi? Verum, cum præcipuis ecclesiis, uti e supra allegatis facile colliges, anno 626 annumerata adhuc fuerit, hocque anno tempus, quo sub Dagoberto fuisse eam dumtaxat vilem ædículam, anonymus iste monachus refert, haud multo queat esse posterius, sacrum istud ædificium sub hoc principe a pristino splendore adeo fuisse

probat, major ac elegantior exstiterit ecclesia,

F



AUCTORE  
C. B.

fuisse delapsum, ut repente e majori atque elegantiori basilica, qualis paucis ante annis adhuc fuerat, ad vilem tantummodo ac neglectam ædificulam esset redactum, quis facile in animum inducat? Sane id ego mihi persuadere haud queo.

locumque,  
quo hæc stetit,  
Dagobertus,  
quem  
nec ibidem,

205 Et vero ipsemet author ille, uti apparet, de ecclesia, a S. Genovefa exstructa, idcirco dumtaxat contemptim adeo, ut verbis supra recitatis fecit, est locutus, quod hanc cum ecclesia S. Dionysii de Strata, quam ætate sua vilem tantummodo, neglectam ac parvam esse cernebat, existimarit eandem; verum ecclesiam, a S. Genovefa exstructam, non stetisse eo vici Catholiacensis seu oppidi San-dionysiani loco, quo anonymi ætate cernebatur modoque adhuc cernitur ecclesia S. Dionysii de Strata, hancque adeo ab illa certissime esse diversam, satis superque e modo disputatis liquet. Nunc, an Dagobertus alio visi seu oppidi ejusdem loco, quo stetit olim ecclesia, a S. Genovefa exstructa, modoque Sandionysiana abbatia exstat, ecclesiam novam exstruxerit, itemque an Sanctorum nostrorum in hanc transtulerit alio e loco sacras reliquias, inquirendum. Tam hoc, quam illud, ut jam

B supra insinuavi, idem anonymus Gestorum Dagoberti scriptor cap. 17 apud Bouquetum memorie prodiit; ast postremum quidem certo falsum, primum autem apparet admodum dubium. Res e jam nunc dicendis palescet. Author ille loco proxime cit. sequentem scribit in modum: Dagobertus denique . . . accessit ad supra memoratum locum (vilem nempe, ut \*cap. 3 verbis supra datis scribit, vici Catulliacensis, in qua Sanctorum nostrorum corpora jacebant, ædificulam) et sanctorum Dionysii, Rustici et Eleutherii corpora requirens, digesta eorum in sarcophagis nomina repperit, quæ et in alium ejusdem vici locum summa cum veneratione x. Kal. Maias transtulit, eorumque memorias auro puro et pretiosissimis gemmis exornavit. Et quamvis ecclesiam, quam ipse a fundamentis exstruxerat, intrinsecus miro decore fabricavit, foris quoque desuper absidam illam, infra quam veneranda Martyrum corpora tumulaverat, ut plenius devoti animi expleret desiderium, ex argento purissimo mirifice cooperuit.

C  
contra auctorem  
Fredegarii  
hic recitatis  
verbis

206 Ita hactenus ille; ut autem an Dagobertus Sanctis nostris, uti hisce verbis docet, ecclesiam a fundamentis vere exstruxerit, antiquæve a S. Genovefa exstructæ novam substituerit, primo hic definiamus, examinari modo ante, omnia necesse est, ut, an hic scriptor, ulpote in rebus diu ante se gestis tunc dumtaxat, dum eas e documentis, scriptoribusve antiquioribus didicit, fidem integram sibi adjungens, e fontibus adeo probatis, quod de sacro hujusmodi edificio, per Dagobertum exstructo, memorie prodiit, forsam hauserit. Ac certo quidem Diplomata, aliave id genus documenta, quæ sibi prælucentia habere potuerit, nulla omnino invenire quivi; quod autem ad scriptores antiquiores spectat, unus hos inter, qui, regnante Dagoberto, floruit, occurrit Fredegarius, sequentia isthæc, quæ huc faciunt, in Chronico suo, una cum Gregorii Turonensis operibus anno 1699 per Ruinartium edito, cap. 79 suppediitans verba: His gestis, post paucos dies Dagobertus emisit spiritum, sepultusque est in ecclesia sancti Dionysii, quam ipse prius condigne ex auro et gemmis et multis pretiosissimis speciebus ornaverat, et condigne in circuitu fabricari \* præceperat, patrocinium ipsius pretiosum exspectans. Laudatus

\* al. fabricare

RUSTICO PRESB. ETC.

Anonymus gestorum Dagoberti scriptor, qui ad D res, a principe hoc gestas, narrandas Fredegarium adhibuit, ac pro arbitrio suo, quamvis haud pariubique felicitate, sæpe interpretatus est, haud dubie ex eo, quod hic author, S. Dionysii ecclesiam condigne in circuitu fabricari jussisse Dagobertum, in proxime huc transcripto textu tradat, fuisse per Dagobertum S. Dionysio ecclesiam a fundamentis exstructam, collegerit, litterisque porro per supra recitata verba commendavit; illum autem hac in re secuti deinde sunt una cum Aimoino lib. 4, cap. 35 scriptores non pauci alii tum antiqui, tum recentiores.

207 Ac principem quidem posteriores hos inter locum tenent in sua de basilicis Disceptatione ac in hujus adversus Launoium Defensione Hadrianus Valesius, in Ecclesiasticis Francorum Annalibus ad annum 630 Cointius, in ecclesiæ Parisiensis Historia lib. 4 cap. 2, num. 10 Gerardus du Bois, ac tandem, ut plures alios brevitate causa omittam, in sua, quam supra sæpissime laudavi, Dissertatione Felibianus; etsi autem, qui et his accensendus venit Mabilonius, Fredegarii hisce de Dagoberti verbis condigne in circuitu (ejus ecclesiæ) fabricari præcepit, non ecclesiam a fundamentis per Dagobertum exstructam, sed circumpositas monachorum aedes, quas Dagobertus basilicæ ab se magnificentius ornatae adjecerit, dumtaxat significari, in docto suo de re diplomatica Opere, anno 1681 in lucem emisso, primum censuerit, postea tamen rationibus, nescio quibus, impulsus mutavit sententiam. Etenim in Annalium Ordinis sui tomo 1, quem anno 1703 vulgavit, lib. 12, num. 3 de Dagoberto sic scribit: Post hæc idem princeps, ut beati Dionysii, Francorum apostoli, patrocinium precesque sibi regnoque suo demeretur, novam ei basilicam ampliorem et augustiorem, opere et materia quibusvis aliis elegantiorum, et magnificentiorum erigere constituit. Hanc marmoreis cujusque generis columnis fulsit, auro, argento, gemmis, omnis generis ornamentis decoravit, musivo stravit pavimento, ejusque parietes, columnas, arcus vestibibus, auro textis, et palliis holosericeis vestivit; quibus verbis sane, priori opinione, qua, S. Dionysii ecclesiam a Dagoberto dumtaxat ornata variisque donis locupletatam fuisse, existimarat, relicta, in oppositam, quæ eidem Sancto novam ecclesiam a fundamentis per principem illum fuisse exstructam, staluit, apertissime concessit. Verum an recte? Res tota, cum Fredegario citra omnem controversiam standum hic sit, ab interpretatione adhibenda verbis, quibus hic auctor, S. Dionysii ecclesiam condigne in circuitu fabricari præcepisse Dagobertum, loco supra cit. ait, dependet.

208 Valesius in Defensionis, qua suam de basilicis Disceptationem adversus Launoium tulatus est, posteriori parte cap. 7 asserit, apud Fredegarium ibi nihil aliud esse in circuitu fabricare ecclesiam, quam a fundamentis ecclesiam extruere, hocque censu illius, de quibus hic nobis sermo, verba intelligenda. Verum assertionem suam, quod tamen, quo huic fidem faceret, hic esset necessum, nullis omnino, e quibus illa alibi adhuc a Fredegario ita fuisse accepta, constet, exemplis, aliunde scriptore hoc petitis, firmat. Ecclesiam a Dagoberto in S. Dionysii honorem fuisse exstructam probari non posse, plus semel adhuc supra laudatus le Beuf contra Valesium, quem in margine citat, in suarum in ecclesiasticam ac civilem civitatis Parisiensis Historiam Dissertationum prima pag. 3 præfatus

nonnulli, per  
tim hi: recentiores,  
aiti, collegere.

F

novam S.  
Dionysii ecclesiam



A 3 præfatus, primo quidem, e Fredegario duntaxat, Dagobertum variis tum auri, tum gemmarum donariis S. Dionysii, quæ ante eum exstabat, ecclesiam locupletasse, diversisque, sive ut ædificii durationi consuleret, sive ut id magnificentius redderet, ornamentis exterius condecorasse, haberi compertum asseverat, ac deinde, Fredegarii, quæ supra dedi, transcriptis verbis, sese non videre, qui queat periodi, quæ hisce continetur, pars ultima aliter, quam pronomine ejus subintellecto, exponi adjungit, asserens etiam, hæc verba et condigne in circuitu ejus fabricari præceperat nihil significare aliud, quam circum S. Dionysii ecclesiam eo modo, qui multum eam decoraret, laborari seu Opera fieri Dagobertum fecisse. Ita laudatus scriptor; neque vero isthæc adhibita ab eo Fredegarii verbis interpretatio prorsus displicet. Quid si ergo Dagobertus ecclesiam, in S. Dionysii honorem a S. Genovefa exstructam, diversis pretiosissimis e gemmis auroque donariis ornarit, ejusque præterea interioribus in circuitu parietes politioribus seu minutioribus e ligno fabrilis seu tignariæ artis operibus obduci vestire fecerit, atque id duntaxat Fredegarius per verba supra recitata significatum voluerit?

exstruxisse  
est certum

209 Ut ut sit, hisce equidem ecclesiam a fundamentis per Dagobertum exstructam significari, certum haud reor. Ea sed et sententia, quod Fredegarii verba, uti vel e varia hisce a variis data interpretatione liquet, clara non sint, quodque præterea, an Dagobertus novam a fundamentis ecclesiam S. Dionysio vere exstruxerit, dubitare me maxime faciat monachus San-dionysianus anonymus, qui, Carolo Calvo imperatore, seu seculo nono media sui parte jam elapso, diversa S. Dionysii miracula litteris est complexus; is enim (adi Sæc. Benedictini 3 part. 2 pag. 347) lib. 1, cap. 14, de nova Sanctis nostris a Pipino rege incepta atque a Carolo Magno ad umbilicum perducta ecclesia loquens sic scribit: Cum basilicam Sanctorum, diruta priore, quæ cepta a Pipino rege, augustius a Carolo, regni successore, consummata est, opifices architectarentur, unus clavorum... cecidit etc; cum autem, uti ex his verbis intelligitur, antiquior, Pipino regnante seu seculo octavo ad annum 68 nondum profecto, S. Dionysii ecclesia, vetustate, ut verosimillimum

C apparet, labascens, fuerit destructa, nec tum certe id futurum fuisse videatur, si sacrum istud ædificium ante annos fere centum duntaxat a Dagoberto, anno 638 vita functo eo ornatum eaque, qua volunt, firmitate a fundamentis fuisset exstructum, enimvero suam hac ratione in Dionysium venerationem testatam reliquisse hunc principem, idque supra recitalis verbis, quæ, ut dictum, clara non sunt, significatum voluisse Fredegarium, pro certo atque indubitato ne utquam est habendum.

S. Dionysii  
ac sociorum  
ejus corporibus,

210 Nec, etsi secus foret, certum propterea fieret, a Dagoberto in novam, quam Sanctis nostris exstruxisset, ecclesiam sacras hōrum reliquias alio e loco fuisse translatas. Id quidem verbis, num. 205 huc transcriptis, anonymus gestorum Dagoberti scriptor disertè tradit; verum eum hic, ut sæpe alibi, a vero esse alienum, vel ex eo liquet, quod Clodoveus II, Francorum rex, qui certe, utpote Dagoberti mox memorati filius, rem apprime habuerit perspectam, Sanctorum nostrorum corpora in S. Dionysii ecclesia, in qua Dagobertus et regina Nanthildis erant sepulti, jam a multis, cum regnaret, temporibus quieverisse, in charta, anno 653 data, atque a Felibiano

inter documenta authentica, quæ Historiæ suæ San-dionysianæ adjecit, num. 5 relata, non obscure indicet; cum autem id ita sit, eo certe paucis abhinc annis a Dagoberto, ejus patre, aliunde haud fuerant advecta. Adhæc, licet Fredegarius de S. Dionysii ecclesia variisque huic per Dagobertum collatis ornamentis per verba supra huc transcripta loquatur, altissimum tamen de Sanctorum nostrorum, quæ in illam aliunde fuerint abs hoc principe translata, reliquiis tenet silentium; imo, ne verbum quidem, unde id factum vel utcumque suspice, suppeditat. Nec id etiam facit S. Audoenus, licet interim aptissimam de re illa, si locum habuisset umquam, loquendi occasionem nactus fuerit in mausolei magnificentissimi, S. Dionysio per S. Eligium, suppeditante impensus Dagoberto, exstructi, descriptione, quam in sancti hujus Noviomensis episcopi Vita, Spicilegii Dacheriani, tomo quinto editionis anni 1661 inserta, lib. 1, cap. 32 subministrat.

211 Sancti illius biographi verba, quæ ad institutum nostrum hic faciunt, sequentia hæc sunt:

Præterea Eligius fabricavit et mausoleum sancti martyris Dionysii Parisius civitate, et tugurium super ipsum marmoreum miro opere de auro et gemmis: cristam quoque et species de fronte magnifice composuit, nec non et axes in circuitu altaris auro operuit, et posuit in eis poma aurea rotundilia atque gemmata: operuit quoque et lectorium et ostia diligenter de metallo argenti; sed et tectum throni altaris axibus operuit argenteis: fecit quoque et repam in loco anterioris tumuli, et altare extrinsecus ad pedes sancti Martyris fabricavit; tantumque illic, suppeditante rege, sua exercuit industria\*, atque ita suum diffudit specimen, ut pene singulare sit in Galliis ornamentum, et in magna omnium admiratione usque in hodiernum diem. His Operibus mirifice perfectis, atque omnibus circumquaque gentibus sedatis, ferocissimis etiam Vaceis ditioni propriæ hostili gladio subactis, mortuus est rex magnus et inclytus Dagobertus, et sepultus est in eadem sancti Dionysii basilica sub arcu in latere dextro. Expendat nunc, si lubeat, singula hæc verba studiosus lector nullumque hæc inter reperiet, quod vel minimam de Sanctorum nostrorum reliquiis ad locum, quo S. Dionysio mausoleum exstruxisse Eligium produnt, aliunde a Dagoberto translatis, suspicionem movere sit natum. Idem ubique comparet tumulus, qui, eodem semper loco remanens, diversis tantummodo pretiosis ornamentis condecoratur ac dilatur.

\* at suam  
exercuit in-  
dustriam

212 Jam vero, cum res ita habeat, locusque, quo S. Dionysio mausoleum S. Eligius exstruxit, aliis indubie, uti inter omnes modo eruditos convenit, non sit, quam quo modo in San-dionysiano oppido celeberrimæ abbatiæ homonymæ ecclesiæ exstat, hinc sane et ex aliis, quibus, S. Dionysii ejusque sociorum Rustici et Eleutherii corpora a Dagoberto aliunde in novam ecclesiam non fuisse translata, jam probatum, consecrarium sit, ut locus is ac proin et supra memoratus, quo Sancti nostri primum sepulti ecclesiamque, sibi a S. Genovefa erectam, nacti fuere, cici Catholiacensis ager, utpote, ut jam supra ostensum, a loco, quo dicta oppidi San-dionysiani ecclesia hodie cernitur, non diversus, præfatis sacris pignoribus, alio e loco, quo a Dagoberto fuissent inventa, advectis, a principe isthoc dilatus certissime haud fuerit. At vero, inquiet forsitan modo non nemo, si Dagobertus S. Dionysii duorumque ejus Sociorum

quesita

quo abs illo



AUCTOR  
C B.

quæsitâ a se corpora in vili ædificula, ut anonymus principis illius Gestorum scriptor memorat, non invenerit, inventaque ad novam, quam construxerat, ecclesiam non transtulerit, ut quid translatio, qua ea, cum a Dagoberto fuissent inventa, fuerint ab eo ad novam, quam exstruxerat, ecclesiam translata, solenni quotannis festo XXII Aprilis die Parisiis celebratur? Ita utcumque pro Sanctorum nostrorum reliquiis, eo aliunde a Dagoberto translatis, potest argui; verum, etsi quidem anonymus Gestorum principis hujus scriptor, SS. Dionysii, Rustici et Eleutherii quæsitâ atque inventa corpora Dagobertum in novam, quam exstruxerat, ecclesiam x. Kal. Maias, id est, XXII Aprilis die transtulisse, per verba num. 205 memoriæ prodat, hi tamen, qui festo, die isthac Parisiis in Sanctorum nostrorum honorem quotannis celebrari solito, translationem illam recoli autumant, certissime falluntur. Id enim in omnibus prorsus, in quibus memorantur, seu Breviariis, seu Fastis sacris, non translationis, sed inventionis festum nuncupatur. Nec minus, qui cum Martyrologio Parisiensi, anno 1727 excuso, festi illius originem a Sanctorum nostrorum inventione, Dagoberto ab anonymo principis hujus Gestorum scriptore loco supra cit. attributa, repetunt, hallucinantur.

uerint in-  
entia,

213 Etenim non tantum ædes sacra, quæ Sanctorum nostrorum corpora complectebatur, sed et ipsemet in illa existens, sub quo hæc quiescebant, tumulus Dagoberti ætate, imo et ante hanc, uti ex iis, quæ num. 202 et binis seqq. disserui, nemo non colliget, adeo erat natus, ut Dagoberto sane in sacra illa pignora, quo reperirentur, magnopere inquirendum haud fuerit, utque proinde, etsi etiam hæc, humo tumuli, sub quo jacere noscebantur, egesta, reperisse utcumque dici potuisset, tanti tamen hæc inventio facienda haud fuisset, ut instituto in ejus memoriam festo meruisset quotannis celebrari. Ad hæc Usuardus aut certe (Sollerium nostrum in suis in Usuardum Observat. ad diem XXII Aprilis videsis) hagiologus alius antiquus, qui Dionysii, Rustici et Eleutherii inventionem ad XXII Aprilis diem annuntiat, indubie ad ea, quæ de repertis translatisque Sanctorum nostrorum reliquiis ab anonymo Gestorum Dagoberti scriptore asseruntur non respexit. Id enim si fecisset, enimvero illarum, non inventionem, sed translationem, utpote quam solam die illo a Dagoberto factam is refert, fuisset annuntiaturus. Hæc indubie, qui Parisiense anni 1636 Breviarium primum corrigere, observarint, hincque Lectioni, qua Sanctorum nostrorum notata in hoc ad XXII Aprilis diem inventio ad Dagoberti ætatem refertur, Lectionem alteram, qua ea paulo altius atque ab ipsis fidei, in Galliis stabilitæ, initiis repetitur, substituendam curarint. Pia mulier, quæ, quemadmodum in edendis Sanctorum nostrorum Actis num. xi refertur, tria Sanctorum nostrorum corpora clam terræ in agro, sementi recipiendæ parato, mandari curarat, mausoleum supra hæc, cum jam tepuisset persecutionis furor, erigere desiderans, agrique illius locum, quo fuissent recondita, haud satis noscens, sollicite in ea inquire jussit, quæsitumque thesaurum, uti in iisdem Actis num. 12 adjungitur, tandem invenit.

214 A felici itaque hoc eventu Breviaria Parisiensia, annis 1680 et 1736 excusa, quæ præ oculis habeo, Sanctorum nostro-

rum, quam ad XXII Aprilis diem celebrandam proponunt, inventionem repetunt; et vero recte admodum: relata enim in Actis edendis, non autem, quam anonymus Gestorum Dagoberti scriptor memorat, Sanctorum nostrorum inventionem die illo quotannis, instituto in ejus memoriam festo, in diœcesi Parisiensi celebratam semper fuisse, indubitatum e jam supra dictis apparet. Jam vero, cum hæc ita habeant, festum sane, quo SS. Dionysii, Rustici et Eleutherii corporum inventio in diœcesi Parisiensi quotannis celebratur, nihil omnino suppeditat, unde ea a Dagoberto inventa atque e loco, quo delituerant, ad locum, quo ecclesiæ, a S. Genovesa constructæ, novam substituerat, fuisse translata, utcumque concludas. Verum, etsi id ita sit, sacrisque illis pignoribus locum hunc a Dagoberto re etiam ipsa ditatum non fuisse, pro certo atque indubitato ex omnibus jam dictis videatur habendum, ea tamen ex antiquis, in quibus jacuerant, sarcophagis seu scriniis in nova a principe illo fuisse transposita, sat verosimile apparet. Id ea, quæ modo subjuncturus sum, suadent. In SS. Dionysii, Rustici et Eleutherii corporum detectionis, medio circiter, ut infra videbimus, seculo XI factæ, relatione, a Felibiano ad San-dionysianæ suæ Historiæ calcem a pag. CLXV adjecta ac Haymoni, San-dionysiano monacho, adscripta, cap. 5 sequentia hæc leguntur verba: In regis Dagoberti evidentissime reperitur Gestis descriptum, quemadmodum memoratum Sanctum cum duobus Sociis honorifice posuerit in scriniis argenteis artificiosissimarum serarum atque obicem mirifica atque subtili diligentia, ut adhuc hodieque videri potest, interius munitis.

215 Quod in regis Dagoberti Gestis evidentissime descriptum reperiri, hic asseritur, in ejusdem regis a San-dionysiano monacho anonymo conscriptis supraque a nobis jam sæpius laudatis Gestis nusquam reperio. In his quidem Dagobertus Sanctorum nostrorum corpora transtulisse memoriasque eorum auro puro et gemmis pretiosissimis ornasce cap. 17 memoratur; verum nulla uspiam in iisdem de scriniis argenteis, quibus illa Dagoberto fuerint inclusa, mentio occurrit. Crediderim ego, Haymonem aut eos certe, quibus hic verba, mox huc transcripta, attribuit, a sese id, quod alibi litteris notatum invenerant, in Dagoberti Gestis repertum, præ memoriæ lapsu erroreve aliunde oborto affirmasse. Ut sit, id equidem, quod de Sanctorum nostrorum corporibus a Dagoberto factum verbis illis traditur, veritati consonum vel idecirco reor, quod, cum antiquiora, in quibus Sancti nostri jacuerant, scrinia Dagoberti ætate attrita ac penitus præ vetustate corrosa verosimillime fuerint, fuisse illis substituta nova a principe illo, qui, quemadmodum ex Audoëni supra huc transcriptis verbis constat, S. Dionysii ejusque sociorum Rustici et Eleutherii tumulum S. Eligii opera maxime ornavit, verosimillimum facit summa, qua in hosce enituit, veneratio ac pietas.

216 Nec, quo minus Dagobertus Sanctorum nostrorum corpora ex antiquis scriniis transposuisse in nova credatur, impedire debet mausolei, abs hoc principe Sanctis nostris Eligii Opera atque industria erecti, descriptio, Audoëni verbis supra jam datis concepta. Licet enim in hac scriniorum novorum, quæ Sanctis nostris, Dagoberto jubente, fuerint confecta, nulla omnino mentio occurrat, id forsitan de scriniis illis silentium ex eo dumtaxat ori-

en advectis,  
haud locu-  
pletavit, licet  
interim ea

ex antiqua  
scriniis in  
novum

verosimiliter  
transtulerit.

S. I.  
siu  
jus  
do  
nye  
cles

no  
ni



A tur, quod Audioënus mausolei illius, a se descripti, exteriora dumtaxat seu terra eminentia ornamenta, non autem etiam, quæ infra hanc laterent, commemorare intenderit. Adhæc, cum mausoleum, uti apud Cangium in mediæ et infimæ Latinitatis Glossario videre licet, non tantum pro magnificentiori, qui in principis cujuspiam aut alterius illustrioris personæ honorem sit erectus, tumulo, sed etiam pro feretro, sepulcro aut loculo, quo Sancti cujuspian contineantur ossa, a medii ævi scriptoribus accipiat, fieri potest, ut Audioënus, qui de uno dumtaxat mausoleo, S. Dionysio per Dagobertum Eligii opera erecto, loquitur, non tantum magnificentiorem tumulum, qui ex ornamentis, terra eminentibus, potissimum constituitur, sed et feretrum seu scrinium, cui S. Dionysii corpus fuerit inclusum, intellexerit.

§ XII. Quænam præterea in S. Dionysium ejusque socios Rusticum et Eleutherium venerationis argumenta, seculo viii anteriora, inveniantur.

*hujus Virginis Vita, primo loco a Bollando edita, cap. 4 narratur, palam fit, referri debuit acceptum, variisque a Deo, tam quæ, dum exstrueretur, quam quæ post evenere, miraculis, uti ex eadem S. Genovesæ Vita aliisque documentis antiquis intelligitur, fuit condecoratum. Hinc factum, ut, quemadmodum locus, quo a S. Genovesa fuit erectum, tremendus ac venerandus Sanctæ huic (Vitam præfatam num. 16 videsis) ob Sanctos nostros ibidem sepultos visus fuerat, ita etiam illud, ut par erat, in honore ab omnibus habitum, celeberrimum etiam sub Francorum primæ stirpis regibus evaserit; adeo ut peregrinationibus, ab extremis Franciæ finibus ad Sanctorum nostrorum tumulos institutis, tum frequentaretur, uti e S. Marii, Bodonensis in Gallia abbatis, Vita Operi nostro ad xxvii Januarii diem, qua is in Fastis sacris memoratur, inserta, fas est colligere. In hac scilicet ibidem num. 6 et 7 narratur, qua ratione sanctus ille abbas, qui, quemadmodum Bollandus in Præfatione seu Admonitione, dictæ Vitæ præmissa, num. 7 docet, seculo sexto floruit, Parisios ad S. Dionysii limina, aliis adhuc comitantibus, venerit, ibique, cum in gravem morbum incidisset, a S. Dionysio, sibi apparente, sanitati præter omnium expectationem fuerit miro modo restitutus. Nec peregrinationes tantum instituendi, sed et veritatem, quæ delegi aliquin non poterat, præstilo, ut tunc moris erat, ad Sanctorum tumulos juramento, delegendi causa solitum erat adiri.*

219 *Rei hujus, quod circa annum 561 sub Chil-*  
*perico I, regnare tum exorso, locum habuit,*  
*exemplum, supra adhuc num. 202 memoratum,*  
*affert lib. 5 Hist. Franc. cap. 33 Gregorius*  
*Turonensis. Affert et duo lib. de Gloria Mar-*  
*tyrum cap. 72 supra pariter adhuc memorata*  
*divinæ in eos, qui rapaces in sacram illam S. Dio-*  
*nysio ædem manus injicere ausi fuerant, justi-*  
*tiæ, anno 574 exercitiæ, exempla. Hæc utpote S.*  
*Dionysii miraculis accensenda, ipsimet infra,*  
*cum de hisce agam, sancti istius scriptoris*  
*verbis mox exponam; nunc dumtaxat a me, ut*  
*quam pretiose in sacra illa æde exornatum tunc*  
*esset S. Dionysii sepulcrum, lectori in memoriam*  
*revocem, memorantur. Id videlicet, ut in illis*  
*divinæ justitiæ exemplis Gregorius docet, erat*  
*turritum, seu pyramidis in modum exstructum,*  
*multisque pretiosissimis donariis ac inprimis co-*  
*lumba aurea appensa, pallaque, qua operiebatur,*  
*holoserica. auro ac gemmis distincta, insigne; po-*  
*stea autem a S. Eligio, uti verbis, e sancti hujus*  
*Noviomensis episcopi Vita num. 211 huc transcri-*  
*ptis, fidem facit Audoënus, diversis affabre admo-*  
*dum ex auro argentoque majorem partem factis*  
*operibus tantopere, impensas suppeditante Prin-*  
*corum rege Dagoberto I, fuit ornatum, ut prin-*  
*cipem facile locum inter universa Gallie totius*  
*ornamenta fuerit adeptum. Ceterum ecclesia ma-*  
*gnifice adeo S. Dionysii tumulo seu mausoleo or-*  
*nata, quam, ut dictum, a S. Genovesa seculo v ex-*  
*structam, Dagobertus seculo vii instaurarat, ste-*  
*tit ad seculum usque viii, media sui parte jam ela-*  
*psum, seu ad Pipini usque, Francorum regis,*  
*ætatem, qui, cum antiquum istud ædificium, ut*  
*monachus San-dionysianus anonymus supra ad-*  
*huc laudatus, priori e duobus a se conscriptis Sæ-*  
*culique iii Benedictini parti 2 insertis Miraculo-*  
*rum S. Dionysii libris, cap. 14 docet, dejecisset,*  
*novum illius loco, quod postea Carolus Magnus*  
*ejus*

*Supra Sanctorum nostrorum corpora primo  
Squidem, statim atque, reddita Ecclesiae pace,  
a Christianis persequendis destitit ethnici, mau-  
soleum fuisse erectum, supra jam vidimus, uti  
etiam eodem, quo illa sub hoc quiescebant, mo-  
doque oppidum San-dionysianum stat, loco fuisse  
deinde a S. Genovesa in Sanctorum eorundem,  
quos sanctissima hæc Parisiensium patrona pie-  
tate juxta ac veneratione plane singulari prose-  
quebatur honorem, ecclesiam exstructam. Verum,  
etsi quidem etiam, an huic, annis circiter, post-  
quam a S. Genovesa ædificata fuisset, centum  
quinguaginta dumtaxat evolutis, collapsæ, nova  
a Dagoberto I, seculo septimo nondum medio e  
viviis sublato, fuerit substituta, jam examinarim,  
hactenus tamen, an monasterium, ecclesiae isti  
adjunctum ac in Sanctorum nostrorum honorem  
pariter exstructum, suam debeat principi isti  
C primam originem, haud discussi, nec hic etiam,  
quod res institutum nostrum haud propius attin-  
gat brevitate sit studendum, sum discussurus.  
Quod si interim quisquam, quid de monasterii  
illius antiquitate atque initis sit censendum, sciri  
aveat, Dissertationem supra sæpissime jam lau-  
datam, quam San-dionysianæ a se concinnatæ  
Historiæ Felibianus præmisit, potest consulere,  
ibique, Dagobertum, etsi communiter pro dicti  
monasterii fundatore ob regiam plane in id  
munificentiam haud immerito habeatur, prima  
tamen, contra ac cum eruditis non paucis ali-  
quando ipsemet sensi, ejusdem fundamenta haud  
jécisse, argumento non uno § 2 probatum in-  
veniet.*

218 Porro, priusquam ab ecclesia, Sanctis nostris a S. Genovefa exstructa atque a Dagoberto instaurata, sermonem modo, prætermisso, quod hic pariter exstruxerit, monasterio, ad alia in S. Dionysium ejusque Socios venerationis seculo VIII antiquiora argumenta convertam, nonnulla adhuc iis, quæ de sacro isto ædificio supra docuimus, lubet hic adjungere. Id non minus fidei, quam S. Genovefæ curis, uti ex iis, quæ in sanctæ



AUCTORE  
C. B.

ejus filius, perfecit, fuit exorsus; qui autem hoc deinde, Sugerio San dionysiano abbate curante, seculo duodecimo auctum fuerit, novumque post, quod ei, S. Ludovico regnante, substitui fuerat inceptum, anno 1281 ad supremum apicem fuerit perductum, apud Felibianum in Sandionysianæ abbatiae Historia pag. 528 expositum invenies.

alias insu-  
per alibi ac  
inprimis in  
Burdigalen-  
si, uti e For-  
tunati

220 Ad alias aliquot aliis in locis S. Dionysio ante seculum VIII exstructas ecclesias memorandas modo progredior. Fortunatus lib. I Poëmat. cap. XI sic canit:

Qui cupis egregium structorem noscere tem-  
pli,

Tam pia non patiar vota latere tibi.

Longius hinc olim sacra cum delubra fuis-  
sent,

Et plebs ob spatium sæpe timeret iter,  
Exiguam dederat hic præsul Amelius arcem,

Christicolam populum nec capiente loco:  
Quo vitæ claudente diem, dehinc prole gradu-  
que

Venit ad hæredem hoc opus atque locus,

B Fundavitque piam hanc Papa Leontius au-  
lam,

Obtulit et Domino splendida dona suo;

Quam venerandus habet propriam Dionysius  
ædem,

Nomine sub cujus sanctificata nitet.

Hic modo versus, supra a nobis num. 146 jam transcripti, quibus S. Dionysii martyrium, necisque, quo id subiit, genus celebratur, subjicit Fortunatus, ac deinde proseguitur:

Nec angusta prius subtraxit fana sacerdos,

\* a', facta

Hæc nisi perficeret, quæ modo culta \* pla-  
cent,

Assidue in prisco peragens cerimonia templo,

Donec rite sequens consolidasset opus.

Fortunatus sermonem hic facit de tribus diversis ecclesiis, quarum primæ quidem, quod tanto a civitate spatio esset remota, ut eo conferre sese, quo divinis interesset officiis, plebs Christiana formidaret, secundæ ab Amelio, in ipsamet civitate sita; secundæ autem huic, quod populo capi-  
piendo haud sufficeret, tertia amplior ac capaci-  
or a Leontio fuit substituta. Amelium, qui sub  
annum 530 Parisiensi ecclesiæ præfuit, esse  
ipsamet Amelium hic memoratum, ecclesiam-  
que, abs hoc exstructam, aut alteram certe, quam  
huic Leontius substituit, esse ipsamet intra ci-  
vilitatis Parisiensis muros sitam S. Dionysii de passu  
ecclesiam, Launoii de Parisiensium Basilicis  
cap. 4 atque alibi contendit.

versibus hic  
recitatis col-  
ligitur, civi-  
tate,

221 Verum præterquam quod posterior hæc ædes sacra, ut supra vidimus, multo serius, quam seculo sexto fuerit exstructa, Leontius, in versibus modo hic recitatis memoratus, Burdigalensium, ipsomet fatente Launoio, fuit episcopus, illiusque, uti in hisce non obscure declaratur, memoratus a Fortunato Amelius in episcopali cathedra, quod in Amelium, Parisiensium sub annum, ut vult Launoius, 530 episcopum, non quadrat, fuit decessor; cum autem, uti hinc consequitur, tam Fortunati Amelius, quam Leontius, Burdigalensium fuerit episcopus, nec ullus unquam ecclesiam aut ab hoc aut ab illo Parisiis dixerit exstructam, enimvero, quin de ecclesiis, in civitate Burdigalensi per Amelium et Leontium, Burdigalenses episcopos, exstructis, a Fortunato in versibus huc transcriptis agatur, dubitandum non apparet. Ac ecclesiam quidem, quam Leontius exstruxit, in ipsamet civitate Burdiga-

lensi sitam fuisse, imo et hujus cathedralem ex-  
stilitisse, vel ex eo apparet, quod continuo in ea  
Leontius, uti e supra recitatis Fortunati versibus  
duo ultimis insinuant, divino vacavit officio; cum  
autem res ita habeat, ecclesiasque, quam ibi e di-  
ctis Leontius exstruxit, Deo fuerit, quemadmo-  
dum Fortunatus (priores ejus mox huc transcrip-  
tos versus videsis) apertissime declarat, sub S.  
Dionysii nomine consecrata, consequens est, ut  
seculo sexto, quo, quemadmodum Dionysius Sam-  
marthanus tomo I Galliarum Christianarum Auctæ in  
Archiepiscopis Burdigalensibus docet, Amelius  
et Leontius Burdigalensem cathedram occupa-  
runt, insignem plane Burdigalæ, quod ad insti-  
tutum nostrum potissimum hic facit, S. Dionysius  
cultum, Deo etiam ibi sub ejus invocatione ex-  
structa ecclesia, sit adeptus. Reponit quidem Lau-  
noius, nullam hodie Burdigalæ, quæ Deo sub  
Dionysii nomine consecrata sit, existere ecclesiam;  
verum, cum mille amplius annorum spatium,  
quod ab Amelii et Leontii ætate effluxit, muta-  
tiones non tot, quin plures, inducat, illa ejus ob-  
jectio morari nos haud debet, hacque adeo ne-  
glecta, prosequamur inceptum.

E

222 S. Perpetuus, Turonensis in Gallia episco-  
pus, anno circiter, ut decessores nostri, de eo  
ad VIII Aprilis diem, quo fastis sacris exstat in-  
scriptus, tractantes, notarunt, 490 vita functus,  
testamentum, ut Gregorius Turonensis lib. 10  
Hist. Francorum, cap. 31 testatur, condidit;  
in hoc autem, quod, a Dacherio primum tom. 5  
Spicilegii vulgatum, decessores nostri observatio-  
nibus illustrarunt, ac porro ad dictum diem re-  
currendum curarunt, sequentia isthæc ibidem  
num. 19 leguntur verba: Ecclesiæ S. Dionysii de  
Rambasciaco calicem argenteum et crucem si-  
militer argenteam, in cujus manubrio est reli-  
quia de eodem S. Dionysio, do, lego. S. Dionysii  
ecclesia, hic memorata, eadem forsitan est, quæ  
in Pullaria generali diocesis Turonensis vocatur  
S. Dionysii ad Ligerim ecclesia curata. Ita in  
dictis Observationibus decessores nostri; verum,  
si quod hic, voce forsitan dubitantium more ad-  
hibita, aiunt, veritati consonum re ipsa haud  
sit, dictam equidem S. Dionysii ecclesiam in di-  
cesi Turonensi sitam fuisse, apparet indubita-  
tum; ut proinde ibidem, quod ad institutum no-  
strum hic sufficit, jam inde a seculo V stetisse ec-  
clesiam, Deo sub S. Dionysii nomine seu invocatio-  
ne consecratam, e laudato S. Perpetui testamento  
habeamus compertum. Nec dubitandum apparet,  
quin aliæ adhuc ante seculum VIII in pluribus aliis  
Gallarum tum civitatibus, tum minoribus locis  
ecclesiæ, quæ Deo sub S. Dionysii invocatione con-  
secratæ essent, exstiterint. Licet enim præter jam  
recensitas nullam prorsus, quæ tum Dionysii no-  
mine fuerit donata, e scriptoribus monumentisve,  
seculo octavo antiquioribus, nominatim assigna-  
re queam, summa tamen, in qua tum Dionysius  
fuit, veneratio dubitare me vix sinat, quin ali-  
quot saltem ex ecclesiis, quæ tum subinde fuerunt  
erectæ, Dionysii nomine insignitæ Deoque etiam  
sub Sancti hujus invocatione fuerint dicatæ.

itemque in  
diocesi Tu-  
ronensi, Deo  
sub nomine  
suo

F

223 Ut sit, summa saltem tum Dionysium ve-  
neratione fuisse gavisum, satis superque, quæ  
tum de peregrinationibus, ad ejus sepulcrum se-  
culo sexto institutis, tum de ecclesiis, seculo eo-  
dem ac præcedenti in diocesi Burdigalensi ac Tu-  
ronensi ei ædificatis, proxime hic disserui, osten-  
dunt. Alia porro, quæ id ipsum suadent, ar-  
gumenta juverit etiam nunc adduxisse. Fortuna-  
tus, qui loco proxime cit. Dionysium ob mar-  
tyrium

ante seculum  
VIII dicatæ  
ecclesias,  
summamque,  
uti hic



**A** tyrium fortiter toleratum celebrat, in Apostrophe, qua metrica postea a se scriptum de Vita S. Martini libellum ad variorum, quos, ut apparet, in amore ac veneratione præ ceteris habebat, Sanctorum ædes sacras, urbesve, horum cultui potissimum addictas, mittit, eum quoque ad ecclesiam, S. Dionysio prope Parisios sacram, properare jubet. S. Eligius, cum aliquando, ut in ejus Vita infra huc transcribendis verbis Audoënus refert, in S. Dionysii festo virum, membris omnibus contractum, prope S. Dionysii sepulcrum sanitatis obtinende causa jacentem invenisset, hunc, ut spem in Dionysio poneret, est hortatus, cumque haud multo post infirmus, fusis pro eo ad Deum ab Eligio precibus, esset sanatus, prodigium, quo id factum, S. Dionysio voluit adscribi. Dagobertus I, Francorum rex, qui, quemadmodum supra vidimus, Sandionysianum prope Parisios ecclesiam quamplurimis muneribus locupletarat, ac S. Dionysii in hac tumulum magnificentissime ornat, perpetuam etiam ibi psalmodiam instituit voluitque præ singulari plene in Sanctum veneratione, ut in eadem illa, in qua S. Dionysii corpus jacebat,

**B** æde sacra corpus suum terræ mandaretur. His operibus, inquit loco supra cit. in S. Eligii Vita Audoënus, mirifice perfectis... mortuus est rex magnus et inclytus Dagobertus, et sepultus est in eadem S. Dionysii Basilica sub arcu (" sic, " ait tom. I Annal. Benedict., pag. 370 Mabillonius, " transversam crucem vocat ") in latere dextro. Dagobertus scilicet, uti e Fredregarii verbis num. 206 huc transcriptis fas est colligere, maximum in S. Dionysio spem habebat. Neque vero hæc ei, si apparitio, qua S. Dionysius una cum SS. Martino et Mauritio Dagobertum dæmonibus eripuisse a variis narratur, eo saltem, quo id apud nos tom. 6 Septembris in Gloria S. Mauritii posthuma num. 255 explicatur, modo locum habuisse sit credenda, frustra exstiterit.

probat,ur,  
veneratio-  
nem, diver-  
sis elium,

224 Gregorius Turonensis lib. 10 Hist. Francorum cap. 29 refert, qui S. Aredius, Atanensis apud Lemovices in Galliis seculo sexto abbas, de quo apud nos die xxv Augusti jam actum, in morbum, e quo obiit, lustrato prius S. Martini apud Turonas sepulcro, sit prolapsus, ac deinde subjungit: Sexta quoque ægrotationis ejus (S. Aredii) die mulier, quæ, ab spiritu immundo sæpius vexata, a Sancto emundari non poterat, ligatis per se a tergo manibus, clamare cœpit ac dicere. Currite cives, exsilite populi, exite obviam Martyribus confessoribusque, qui ad exsequium beati Aredii conveniunt. Ecce adest Julianus a Brivate, Privatus ex Mimate, Martinus a Turonis, Martialisque ab urbe propria. Adest Saturninus a Tholosa, Dionysius ab urbe Parisiaca, nonnulli et alii, quos cælum retinet, quos vos ut confessores et Dei Martyres adoratis. Scio quidem, haud multum energuménarum, qualis mulier, hic memorata, fuit, seu dictis seu visionibus tribuendum; verum Gregorius verbis hisce mox subdit: Hæc cum in exordio noctis clamare cœpisset, a domino suo revincta est, sed nequaquam potuit contineri: quæ rumpens vincula ad monasterium (Aredii videlicet) properare cœpit, moxque beatus vir spiritum tradidit, non sine testimonio veritatis, quod sit susceptus ab angelis. Mulierem quoque in exsequiis suis cum alia muliere nequiori spiritu vexata, ut est sepulcro tectus,

Octobris Tomus IV.

a nequitia infesti dæmonii emundavit. Et credo, ob hoc Dei nutu easdem in copore positus non potuit emundare, ut exsequiæ illius hac virtute glorificarentur; hinc autem apparet, Gregorium certe visionem seu, si id nominis præplacet, extasiam, qua, quam memorat, energumena imminentem S. Aredii obitum prædixit, despectui haud penitus habuisse. Ut sit, cum equidem energumena illa Sanctos, quos ad S. Aredii exsequias progredi clamavit, fuisse tunc ut confessores ac Dei Martyres honoratos pronuntiavit, nec id, nisi res ita habuisset, factura fuisse videatur, consecrarium fit, ut tum certe Dionysius, quem Sanctis illis ea accensuit, veluti Dei martyr ac confessor honoratus a fidelibus fuerit. Porro summa, qua, uti e jam dictis liquet, S. Dionysius ante octavum etiam seculum fuit gavisus, veneratio incrementa identidem e crebris ad tumulum ejus factis miraculis haud dubie acceperit.

225 Anonymus Actorum edendorum author num. 13 sic scribit: Christiani basilicam supra Martyrum (Dionysii ejusque sociorum Rustici et Eleutherii) corpora magno sumptu cultuque eximio construxerunt; ubi quotidie, operante E Domino nostro Jesu Christo, merita eorum virtutum probantur monstrari frequentia; et experiuntur infirmi, quantum Dei Famulos conveniat honorari, ubi recipit cæcitas visum, debilitas gressum, et obstructæ aurium januæ recipere merentur auditum. Ita ille; verum, etsi quidem, in ecclesia, supra Sanctorum nostrorum corpora exstructa, seu ad eorum tumulum ætate sua, id est, (comment. hujus num. 16 vide sis) seculo septimo senescente ineunteve octavo, frequentissima evenisse miracula, luculentissime sane his verbis prodal, nullum tamen in particulari recenset. Quo itaque rem, quam lectori puto futuram non ingratham, hic præstem, pauca saltem nominatim aliunde accepta, et vel ad S. Dionysii tumulum vel ejus certe patrocinio patrata miracula ei ob oculos modo ponam. Miraculum, quod S. Mario, Bodanensi in Galliis seculo sexto abbati, accidisse, cum ad S. Dionysii limina seu tumulum venisset, num. 218 insinuavi, apud Bollandum loco ibidem cit. in sancti illius abbatis Vita num. 7 sequentibus hisce narratur verbis: Illud etiam dignum duximus annectendum, quod, antequam de civitate illa (Parisiensi nimirum Marius) egrederetur, non sine suorum mæstitia multum cœperit infirmari. Nocte igitur insequenti membra languore fere præmortua lecto collocavit; sed in ipso noctis spatio sic divina ei subvenit clementia, ut summo mane lætus et incolumis surgeret, et socios ad iter agendum hortaretur. Cum autem omnes, qui aderant, de ejus subita valetudine mirarentur, ait: S. Dionysius in ista nocte ad me venit, me tetigit, et sui præsentia me pristinæ sanitati restituit.

226 Apud Dacherium tom. 5 Spicilegii exstat S. Eligii, Noviomensis episcopi, qui anno 665 obiit, Vita, supra adhuc a nobis laudata, atque ab Audoëno, authore æquali, conscripta; in illa autem sanctus hic biographus lib. 1, cap. 23 sic scribit: Denique quodam tempore cum anniversaria Parisius sancti Dionysii martyris celebraretur passio, dum vigilia a clero caneretur in choro, egressus Eligius templo deambulabat in atrio, viditque eminus virum, cunctis membris contractum, contra Sancti sepulchrum jacere in pavimento, a Deo forte inspiratus,

quorum hic  
unum e S.  
Martini biogra-  
pho,

alterum e S.  
Eligii



AUCTORIB.  
C. B.

ægri mox astitit lateri, blandeque eum compellans, cœpit ab eo inquirere et tempora claudicationis et causam suæ ægritudinis, sciscitans, an haberet spem in Christo, si se crederet quandoque sanandum, an etiam crederet, se post mortem resurrecturum et præmia vel pœnas ob meritorum qualitatem recepturum: cumque ille ejus secutus verba cuncta hæc se credere fateretur, rursus Eligius infit: Si ergo hæc, ut astruis, credis, cur hic inaniter jaces? roga magis hunc Sanctum, ut intercedens apud Dominum reddat te protinus sanum. Et cum ille ob id se illic excubare diceret, intuens eum Eligius, ait: Et credis, quod possit hæc Sanctus iste apud Dominum obtinere? At ille cum eadem prosequeretur, dixit iterum Eligius: Si ergo hæc, sicut polliceris, credis, promitte modo, Deo te deinceps servitutum, et vide, ne trepidet fides tua, et absque mora sanabit te Dominus iste.

per S. Audoenū  
Vita

227 Illo autem in omnibus fidem dante, fixit genua Eligius super terram et prolixè oravit, deinde, oculos pariter et palmas ad cælum tendens, Dominum Jesum fide plenus promissionis suæ fideliter admonuit, qua dicit: " Quidquid credentes petieritis, fiet vobis. " Et, " Si habueritis fidem, majora horum facietis. " Cumque hæc pleno pectore, fide ac devotione deposceret, conversus ad ægrum, apprehensaque dextera ejus, ait: Si indubitanter credis, sicut promittis, in nomine Jesu Christi surge, et sta super pedes tuos. Hæc dicens attraxit eum ad se fortiter, et illico, nexibus artuum resolutis, elevatus æger stetit, et mox consolidati sunt pedes ejus et membra, et sanatus est ex ipsa hora; cui comminans et contestans præcepit Eligius, ut, si nollet rursus talia pati, nullum aliud sanitatis verbum cuiquam ediceret, nisi quod Dominus Jesus per sanctum Dionysium eum sanasset. *Præcipue quidem S. Eligio, quod ab Audoëno hic narratur, miraculum adscribendum videtur; verum in eo partem etiam, ut apparet, S. Dionysius habuit, voluitque Eligius, ut id a viro, in cujus gratiam fuerat patratum, adscriberetur S. Dionysio, ad cujus hunc sepulcrum, quo sanitati restitueretur, jacentem repererat. Porro, cum Audoënus miraculum, quod ad S. Dionysii tumulum evenisse hic narrat, Parisius patratum insinuet, hinc iterum, Dionysii tumulum ecclesiamque non extra, sed intra civitatis Parisiensis muros Eligii ætate seu seculo VII exstitisse, Launoïus contendit; verum Audoënus aliique seculi VI, VII et VIII scriptores per vocem Parisius, ut num. 186 et seq. docui, non solum Parisiensem civitatem, sed et hujus suburbia ac totum territorium plerumque designant. Cum itaque nos hic morari Launoïus haud debeat, quod aggressi modo sumus, prosequamur.*

ac duo denique alia e  
Gregorio  
Turonensi

228 Gregorius Turonensis lib. de Gloria Martyrum cap. 72 sequentem scribit in modum: Dionysius vero episcopus Parisiorum urbi datus est martyr; tempore vero, quo Sigibertus rex cum exercitu ad urbem illam venit, et maximam vicorum ejus partem incendio concremavit, quidam de primoribus ejus ad basilicam antedicti Martyris properat, non orationis devotione, sed tantum ut aliquid fraudaret ab æde: qui scilicet, ubi reserata ostia ac vacuum templum a custodibus reperisset, pallam holosemicam, auroque exornatam et gemmis, quæ

sanctum tegebat sepulcrum, temerario ausu diripuit, secumque sustulit. Veniens autem ad castra, fuit ei necessitas navigandi, cumque puer ejus, quem tunc creditum habebat, suspensis ad collum ducentis aureis, navem cum eodem ascendisset, subito a nullo tactus, de navi deruit, oppressusque aquis namquam potuit inveniri. Ille quoque judicium Dei in se cernens per pueri amissionem et auri, velociter litori, de quo digressus fuerat, remeavit, pallamque sepulcri summa velocitate restituit. Et licet hoc fecerit, tamen diem, in quo hæc admiserat, recurrente anni circulo, non adtigit. Alius autem super sepulcrum sanctum calcare non metuens, dum columbam auream lancea quærit elidere, elapsisque pedibus ab utraque parte, quia turritus erat tumulus, compressis testiculis, lancea in latere defixa, exanimis est inventus. Id non fortuito contigisse, sed judicio Dei gestum, nullus ambigat.

229 Ex eo, quod Sigibertus ad urbem Parisiensem, quod anno 574 factum, venisse maximamque ejus vicorum partem incendisse hic dicatur, antiquam San-dionysianam ecclesiam martyrumque Dionysii ac sociorum ejus Rustici et Eleutherii sepulcra in ipsa Parisiorum urbe tunc exstitisse, Launoïus contendit. Verum, vel Sigibertum, vel exercitum ejus Parisios esse ingressum, Gregorius non scribit. Imo vero nec hunc, nec illum id fecisse, Gregorius, lib. 4 Historiæ Francorum cap. 50 de eadem, de qua verbis proxime datis, Sigiberti expeditione sermonem instituens, apertissime prodit, utpote ibidem scribens, a Dagoberti exercitu vicos, non qui intra, sed qui circa Parisios erant, fuisse incensos. Adi Cointium in Annal. ad annum 574, Ruinartii in proxime huc transcriptum Gregorii textum observationem, et in ecclesiæ Parisiensis Historia Gerardum du Bois. Porro textus ille duo, ut jam supra monui divinæ justitiæ in eos, qui fuerant in San-dionysianam ecclesiam injuriæ exercitiæ exempla complectitur; hisce autem, pariter a se recensitis, monachus San-dionysianus anonymus, miraculorum S. Dionysii, quæ Sæc. III Benedict., part. 2 exstant excusa, priores duos libros litteris complexus, lib. 1, cap. 2 subdit: Nec putandi sunt sancti Martyres, ævum in cælo agentes, hominibus, quod in terra contemserint, aurum præferre, sed ideo Deum in paucis eorum, immo suas ulcisci injurias ne sacrilegia impune agentium exemplo multorum infectæ animæ in perpetuum pereant.

narrantur,  
miraculis, a  
S. Dionysio,  
E

230 Idem author in Opusculi sui Prologo conqueritur, quod, quæ post Caroli Magni ætatem ad S. Dionysii tumulum evenere, miracula litteris præ negligentia haud commenduntur, sicque in oblivionem cadant; verum pari aut etiam potiori jure conqueri potuisset, quod tam pauca ex iis, quæ Caroli Magni principatu, imo et integro seculo VIII anteriora sunt, litteris inveniuntur mandata. Sane præter paucissima illa, quæ modo in medium hic attuli, nulla prorsus alia, dicto seculo VIII anteriora, invenire quivi. Anonymus quidem Gestorum Dagoberti scriptor, plus semel adhuc supra laudatus, apud Bouquetum Rerum Gallicanarum Scriptorum tom. 2, cap. 4 et aliquot seqq. diversa, quibus tandem, ut seculo VII San-dionysianum monasterium adjunctaque ei ecclesia a Dagoberto conderetur,

cui et alia  
ab anonymo  
Gestorum  
Dagoberti



A retur, mirifice sit factum, miracula prodit memoriarum; verum hæc omnia non esse nisi mera figmenta, a San-dionysiano illo monacho anonymo, ut monasterii sui initia augustiora faceret, excogitata, eruditi hodie unanimi consensu omnes affirmant; ut certe hic locum neutiquam sibi vindicent. Idem quidem author aliud adhuc miraculum, dictum in finem non confictum, cap. ultimo narrat sequentibus hisce verbis: Hludowius (Clodoveus II) itaque rex cunctis diebus absque bellis in regno pacem habuit; sed, fortuna impellente, quodam in extremis vitæ annis ad supra dictorum Martyrum corpora quasi causa orationis venit, volensque eorum pignora secum habere, discooperire sepulchrum iussit.

authore as-  
singuntur,

231 Corpus autem beati et excellentissimi martyris atque pontificis Dionysii intuens, minus religiose, licet cupide, os brachii ejus fregit et rapuit, confestimque stupefactus in amentiam decidit. Tantisque terror et metus ac tenebræ locum ipsum repleverunt, ut omnes, qui aderant, timore maximo consternati, fugæ præsidium peterent. Posthæc vero ut sensum recuperaret, villas quasdam ad ipsum locum tradidit; os quoque, quod de sancto corpore tulerat, auro ac gemmis miro opere vestivit, ibique resposuit. Sed sensum ex aliquantula parte recuperans, non autem integre recipiens, post duos annos vitam cum regno finivit; verum, si Clodoveus, uti hic a præfato anonymo, a Fredegarii continuatore, Hermanno Contracto aliisque narratur, in amentiam vere incidit, id equidem ei ob fractum et raptum S. Dionysii brachium non obvenisse, Hadrianus Valesius Rerum Francicarum lib. 20, pag. 212 contendit. Nec, ut contrarium sentiret, moveri potuit Francorum regum Gestis, a Bouqueto tom. 2 Rerum Francicarum pariter editis, in quibus, Clodoveus brachium B. Dionysii martyris, instigante diabolo, abscidisse, ac per idem tempus regnum Francorum pestiferis casibus concidisse cap. 44 legitur. Et vero, cum author, qui illa Francorum Gesta in litteras misit, Historiam suam non secus ac Gestorum Dagoberti scriptor anonymus, putidissimis fabulis, ut Bouquetus aliique merito affirmant, commaculavit, non est sane, cur ob id, quod de S. Dionysii Brachio, per Clodoveum, instigante diabolo, surrepto narrat, relatum a dicto sublestæ admodum fidei Gestorum Dagoberti scriptore anonymo miraculum, quo Clodoveus ob admissam in surripiendo S. Dionysii brachio irreverentiam divinitus amentia fuerit punitus, veritati certo consonum arbitremur.

patratis,  
identidem  
auctam, est  
consecutus,

232 Id non a veritatis studio, sed a commiscendi licentia promanasse. Rerum Francicarum lib. proxime cit. pag. 213 suspicatur laudatus Valesius. Audi, qui ibidem loquatur. Facile, inquit, adducor, ut credam, monachos Historiæ nostræ scriptores, ut semper rerum suarum admodum tenaces fuerunt, Clodoveum ob fractum B. Dionysii brachium nimæ audaciæ ac sacrilegæ cupiditatis arguisse, et, quod, Deo auctore aut saltem propitio, actum videri poterat, diaboli instinctu actum affirmavisse, confestimque principem insanum factum esse finxisse, ut omnes tam memorabili exemplo a simili conatu detererent, nec quisquam postea reperiretur, qui venerabilibus Beatorum reliquiis apud ipsos asservatis manus adjiceret, sacrisque eos depositis ac suis veluti thesauris

spoliaret. Ita hactenus ille; rectene, an secus, lector statuat. Undecumque interim prætensum illud miraculum profuxerit, id ego, non secus ac reliqua omnia ab anonymo illo Gestorum Dagoberti fabulatore narrata miracula, figmentis incertisve saltem narratiunculis autumo accensendum. Verum, etsi ea sedeant sententia, certa equidem atque indubitata prorsus reor pauca, quæ e S. Marii biographo, e S. Audoëno et e S. Gregorio Turonensi supra retulimus, miracula, nec dubitandum apparet, quin ex hisce aliisque ad S. Dionysii tumulum, alibique ejusdem patrocini ante seculum VIII patratis summo opere identidem, qua Sanctus plurimis in locis gaudebat, veneratio tum increverit, ut jam supra asserui, quodque hic repetiisse modo contentus Commentario huic finem impono.

## ACTA,

Auctore Anonymo,

E

Ex editione a, a Felibiano ad abbatie San-dionysianæ Historiæ calcem adjuncta.

## PROLOGUS.

Unde ea, quæ scripturus est, author hauserit, declarat, nonnullaque de Apostolis eorumque successoribus præfatur.

Gloriosæ Martyrum passiones, et pretiosa Domino spectante certamina, quamquam digna sint pro miraculorum dignitate conscribi, nequeunt tamen sine formidinis trepidatione compleri, quia cum magnarum rerum consideratur assumptio, non immerito operis timetur magnitudo, eo quod tantum sermo tenuis explicare non valet, quantum de se dici veritas passionis imponit. Tamen expositio tantæ rei arduum licet habere videatur initium, in hoc mens trepidatione respirat, quod opificem suum magisterium divinæ instructionis informat, et inchoantis initium ingenii præstitione commendat. Hac ergo consideratione audaciam nimæ temeritatis assumens, quæ longo temporis fuerant obumbrata silentio, ipsius divinitatis auxilio suscepta sunt revelanda. Quia ut habet testimonium veritatis, plus fidelium sunt relatione comperta, quam probentur ad nos lectione transmissa b.

Author sese, quæ diu fuerant obvoluta silentio, e fidelium relatione.

2 Unde non sine certa æstimatione cognoscitur, quod novitas adhuc credentium populorum, Gentilium crudelitate conterrita, formidavit scribere, quod tamen gaudebat Dei famulos meruisse, cum sine dubio judicentur scripta, quæ fidelium sermo testatur impleta. Credendum enim de his est, et, abstersa dubietatis nube, totis viribus confitendum, eos, qui pro confessione Domini ac Dei nostri digni fuerunt subire martyrium,

b pauciora etiam, quam deberet, reculente, litteris commendaturum, affirmat,



A. ANONYM. martyrium, etiam ampliora tolerare valuisse, quam videtur succedentibus ætatibus relatio per populos transmissa recollere. Id ergo supplicatio communis obtineat, ut veniam consequatur devotus, si quid de virtutibus prætermisit ignarus. Nam etsi omnia non esse solvantur, credere tamen universitas mereatur, ut de Dei famulis etiam majora sentiat, quam sermo passionis explanat. Qualiter enim cultorem Domini locus ejus gaudens patrocínio habere promeruit c, quomodo aliorum Sanctorum victum illi agnoverimus fuisse consortium, sicut fidelium relatione didicimus ipsorum juvamine martyrum, quantum de se scire tribuant, explicemus d.

nonnullisque  
generatim  
de Apostolis  
eorumque  
successori-  
bus,

3 Post Domini nostri Jesu Christi salutiferam passionem, post Resurrectionis unicæ singularisque mysterium, post Ascensionem ejus, qua manifestavit hominibus nunquam se defuisse quo rediit, Apostolorum prædicatio universis gentibus profutura successit. Qui cum imminere suas cernerent passiones, quod Domino nostro Jesu Christo docente didicerant, repleti spiritus Sancti gratia docuerunt; adeo ut, fide crescente, non pauci mererentur fieri Confessores, quos modo Ecclesia catholica gaudet promeruisse Martyres. Hos ergo quorum virtutem persecutorum non prævaluit superare conflictus, quos ad auri similitudinem, reddidit flammarum examinatio pretiosos, ad suscipienda mandata Domini idoneos Apostolorum esse judicavit electio, quibus Evangelica semina semper a gentibus servanda committerent, electisque viris Dei dispositione providenter honorem decreverunt episcopatus adjungere, quo facilius eorum prædicationibus acquisiti ad ministerium sacri proveherentur altaris.

ac nomina-  
tim de Sa-  
turnino et  
Paulo Nar-  
bonensi præ-  
missis, ad  
argumen-  
tum autem  
asse accin-  
git.

4 Ex qua Confessorum turba, sanctum et venerandi meriti Saturninum e urbs Tolosana promeruisse gaudet episcopum, quem impietas spectantis populi posterioribus tauri multis ex funium nexibus ligatum dedit Capitolii gradibus illidendum. Ubi sancti capitis soluta compage cerebrum frequentis illisionis dispersit injuria: sed talem dicessum, ad Dominum secutus est ascensus. Fœlix tanti meriti, tantæque persona virtutis, cui concessum est, primum esse doctorem, post, martyrem, qui quod docuit verbis, C evidentibus implevit exemplis. Simili etiam gratia beatissimus Paulus, f antistes atque confessor, Narbonensem provinciam salutari acquisivit eloquio: quem ita labor domesticæ tribulationis exercuit, ut verum Domini esse famulum approbares. Sed gratias tibi, Domine Jesu Christe, qui infestantis inimici tela probationem fidelium tuorum permisisti esse, non vulnera, et talem tuis præstas pro labore mercedem, ut nullum tuorum fuisse gaudeat hostis imbellem. Dum ergo ad peculiaris Patroni g gesta suscepti officii tendit obsequium, non ex asse, quæ de Servo Dei sunt comperta, prosequimur, sed, immemores sui non fuisse, sufficiat, in talibus enim causis magis convenit fideles credere, quam possit relatio humana monstrare.

#### ANNOTATA.

a De hac alteraque anteriori horum Actorum editione Comment. prævium num. 1 et 21 videsis.

b Vel hinc, exiguam dumtaxat fidem mereri anonymum horum Actorum authorem, non inepte colligas. Adi Comment. præv. num. 18 et seq.

c Per locum, cultoris Domini seu Dionysii D patrocínio gaudentem, author certe non alium hic intelligit, quam qui ætate sua S. Dionysii corpus complectebatur, assiduisque Sancti hujus patrocínio patratís miraculis, ut infra num. penultimo scribit, honorabatur; cum autem locus hic, uti ex iis, quæ num. 12 et seq. memoriæ prodit, intelligitur, esset is ipse, quo Sanctorum nostrorum corpora, curante muliere ethnica, terræ fuerant mandata, consecrarium fit, ut hæc ab eo tempore, quo primum fuerant humata, ad suam usque ætatem eodem semper loco quievisse author noster existimarit.

d Vide, quæ jam monui ad lit. b.

e De sancto hoc Martyre ac primo Tolosano episcopo, qui eodem, quo S. Dionysius, tempore in Gallias ad prædicandum Evangelium venit, loco non uno sermonem in Comment. prævio institui, deque eo pluribus, cum ad xxix, quo Fastis sacris exstat insertus, Novembris diem ventum fuerit, erit agendum. Consuli interim possunt egregia plane ejus Acta, a Ruinartio inter sincera et selecta a pag. 109 relata; ubi illum re vera eo, quo hic refertur, modo martyrium subiisse, studiosus lector inveniet.

f Hunc quoque cum SS. Dionysio, Saturnino aliisque quatuor episcopis seculo tertio medio in Gallias Evangelii prædicandi ergo missum, Gregorius Turonensis lib. 1 hist. Francorum cap. 28 memoriæ prodit; ast hic a veritate devium esse hunc scriptorem, non pauci contendunt. Rectene, an secus, statuere poteris ex iis, quæ ad xxii Martii diem, quo S. Paulus, Narbonensis episcopus, in Martyrologio Romano aliisque Fastis sacris annuntiatur, de sancto hoc confessore commentatus est Henschenius noster. Nec supervacaneum fuerit etiam consulere tom. 4 Monument. Ecclesiast. a pag. 169 Tillemontium.

g Ex hoc, alioque, de quo jam hic ad lit. c, textu, anonymum nostrum Actorum authorem et in S. Dionysii monasterio scripsisse, et pro peculiari patrono Dionysium habuisse, monachumque adeo aut etiam abbatem San-dionysianum exstitisse, Dominus Le Beuf in novis suis in Historiam Parisiensem Observationibus, in Commentario, Actis hisce prævio, sæpissime laudatis, existimavit; verum de re hac censendum quid arbitrer, ibidem num. 17 et seq. exposui.



## CAPUT UNICUM.

*S. Dionysius Parisios venit, Christum ibidem idololatriis annuntiat, ecclesiam ædificat, cum sociis Rustico et Eleutherio, persecutione exorta, capitur, martyrioque cum eis affectus, locum, quo omnes tres clam terræ mandantur, mausoleo primum ac dein ecclesia decoratum, miraculis etiam reddit illustrem.*

**B** Igitur S. Dionysius, qui, tradente sancto Clemente Petri Apostoli successore, Verbi divini semina gentibus eroganda susceperat, quo amplius gentilitatis fervere cognovit errorem, illic intrepidus et calore fidei inflammatus accessit, ac Parisius, Domino ducente, pervenit *a*, non veritus incredulæ gentis expetere feritatem, quia virtutem suam præteritarum pœnarum recordatio roborabat, et, qui meruerat esse confessor, non cunctatus est atrocibus populis accedere prædicator. Tunc memorata civitas et conventu Germanorum, nobilitate pollebat, quod esset salubris aëre, jocunda flumine, fecunda terris, vineis uberrima, et arboribus nemorosa, constipata populis, referta commerciis, rursumque insulæ potius, quam urbis spatium, quod habitationi circumfusa fluminis unda præstabat, crescentibus consistentium catervis reddebatur exiguum, et jocunditatis sollicitatione contraxerat *b*.

*accedit, dumque ibidem, ædificata de sacra, magno cum fructu*

**6** Hunc ergo locum Dei Famulus elegit expetendum. Ad quem cum primum fide armatus et constantia confessionis accessisset intrepidus, ecclesiam, illis quæ necdum in locis erat, et populis illis novam construxit, ac officia servientium clericorum ex more constituit *c*, probatasque personas honore secundi ordinis ampliavit. Cinctus ergo fide et jam constructione basilicæ roboratus, Deum gentibus non desinebat insinuare, quem noverat, ejusque omnibus et judicium et misericordiam anteponebat, paulatim sociabat Deo, quos diabolo subtrahebat. Tantas etiam per illum Dominus dignabatur exercere virtutes, ut rebellium corda gentilium non minus miraculis, quam prædicationibus obtineret, *d* miroque modo inermi viro non valebat plebs armata resistere, sed subdebat se illi certatim Germaniæ cervicositas, et jugum Christi suave imponi sibi arcta cordis compunctione poscebat.

*Christum annuntiat, subitanea per hostis antiqui investigationem*

**7** Ab ipsis quoque destruebantur idola, quorum sumptu fuerant, et studio fabricata et invento salutis portu idolorum gaudebant perire naufragia. Lugebat portio victa Diaboli, cum de ea victrix Ecclesiæ legio triumphabat *e*. Tunc hostis antiquus videns sibi perire, quod Domino constabat assidua populorum conversione proficere, totam artificii sui machinam ad impu-

gnandum, quæ fuerant constructa, convertit, et suæ partis auctores, deorum suorum flentes exitium, ad impietatem subitæ persecutionis armavit, ut eos, qui unum et verum Deum colendum insinuaverant et timendum, perdere diversitate supplicii maturarent, ne superesse posset, qui valeret acquirere, quod peribat.

*persecutione exorta, cum sociis suis Rustico et Eleutherio capitur,*

**8** Persecutionis ergo publicata sententia, impiorum gaudens turba progreditur, et contra Dominicum populum pugnatura conspirat, non cunctati appetere gladio, quos Dominus suos suo monstraverat esse signaculo. Itaque cum occidui orbis partem pro Christianorum inquisitione percurrerent, sanctum Dionysium, contra incredulos dimicantem Parisius reperiunt: cum quo Rusticum presbyterum et Eleutherium archidiaconem *f* persecutionis furor invenit. Hi beati Viri a S. Dionysii numquam se sustinuerunt abesse præsentia, quos in unum interrogatio persecutoris invenit, sed reperire non potuit, quem a societate martyrii separaret.

*fidemque omnes tres libere professi capite tandem post varia supplicia decantantur,*

**9** Interrogati, unum et verum in Trinitate Deum confitentur. Deinde terrore subjuncto, multisque affecti injuriis, vel suppliciis, macerati Christianos se esse testantur, visoque percutientis ictu, Domini ac Dei nostri se famulos magna confessionis voce pronuntiant. In hac ergo fidei constantia permanentes, reddentes terræ corpora, beatas cælo animas intulerunt, talique ad Dominum meruerunt professione migrare, ut, amputatis capitibus, adhuc putaretur lingua palpitans Dominum confiteri. Beata nimium, et Deo grata societas, inter quos nec primus alter potuit esse, nec tertius; sed Trinitatem confitentes meruerunt venerabilem locum trino decorare martyrio *g*.

*sepulcrum que corporibus suis, quæ in Sequanum conjicere licet, et meditari.*

**10** Metuentes igitur percussores ne conversi populi fidelissima probataque devotio Sanctorum corpora profutura sibi, et Reliquias ad patrociniū tumularent, elegerunt, terris Sequanæ, profundisque gurgitibus Martyrum corpora perdenda committere, quæ imposita navibus ad prævisum jubentur gurgitem destinari. Tunc matrona quædam *h*, licet paganorum implicata teneretur errore, conversionem tamen se desiderare mente monstrabat, et opere facere aliqua cogitans Domino placitura, usa subtilitate consilii, ad convivium venire postulat percussores, et dum *F* eis copiam oblatae humanitatis expendit, a memoria eorum quæ susceperant agenda discussit, ac fidelibus suis secreta ordinatione committit, ut substracta furto corpora diligens elaboraret occultare provisio.

*pro femina astu in agro arato nacti,*

**11** Qui dominæ ordinatione comperta, festinanter quod eis præceptum fuerat exequuntur, furtumque laudabile in sexto ab urbe memorata lapide, id est, in arata, quam seminibus præparaverant, terra, industria colentis abscondunt *i*. Facta deinceps, ut moris est, satione, nec sum seges negavit obsequium, quæ tali fecundata pinguedine, sic in ea beneficium ubertatis effudit, ut centuplicatos fructus et cultor acquireret, et patria mereretur. Pubescente vero segete, diu latuit quod erat Parisiorum populis profuturum.

*locum hunc, mausoleo primum ac dein ecclesia decoratum,*

**12** Antedicta tamen materfamilias horum non immemor secretorum, cum primum persecutionis tepuisse vidit fervorem, locum tantorum Martyrum ossa servantem, qua oportuit sollicitudine requisivit, atque inventum eminentis mausolei constructione signavit *k*. Unde postmodum



A. ANONYM.

postmodum Christiani basilicam supra martyrum corpora magno sumptu, cultuque eximio construxerunt *l* : Ubi quotidie, operante Domino nostro Jesu Christo, merita eorum virtutum probantur monstrari frequentia; et experiuntur infirmi quantum Dei famulos conveniat honorari, ubi recipit cœcitas visum, debilitas gressum, et obstructæ aurium januæ recipere merentur auditum.

miraculis  
etiam red-  
dunt illis-  
trem.

13 Sed nec illud silendum est, quod immundi spiritus infestatione vexati, dum ad memoratum locum examinandi virtute divina ducuntur, Sanctorum iustorum coguntur imperio, quo quisque Martyrum sit positus loco, designatis nominibus indicare. De quorum passione vii. Idus Octobris Dominus non gaudere voluit *m*, qui centesimum esse fructum Martyrum repromisit, cui est honor et gloria, virtus et imperium in sæcula sæculorum. Amen.

## ANNOTATA.

*a* Pro verbis, quibus hic S. Dionysii missio Clementi Pontifici Romano adscribitur, in Actis, prout a Bosqueto primum fuere vulgata, sequentia hæc leguntur : Sanctus igitur Dionysius, qui, ut ferunt, a successoribus Apostolorum, verbi divini semina gentibus eroganda suscepit, quo amplius gentilitatis fervere cognovit errorem illuc intrepidus et calore fidei inflammatus accessit, Parisios, Domino ducente, pervenit. Verum, etiamsi S. Dionysii missio neutiquam Clementi, Romano Pontifici, attribuenda nobis videatur, lectionem tamen, qua id in recentiori Actorum editione, a Felibiano curata, fil, esse genuinam, arbitramur. Comment. prævium num. 24 videsis.

*b* Ultima periodi hujus pars in Bosquetiana Actorum editione sic redditur : Et jocunditatis sollicitatione in unum plebs acta commigrans pene territorium suum intra murorum conclusionem contraxerat. Porro ex hoc alioque subjecto, quo S. Dionysio sese subdidisse Germaniæ cervicositas traditur, Actorum textu, quoddam horum authori Sancti cujuspian, qui medio ævo circa Rhenum vixerit, Vitæ exemplar præluxisse, ex eoque partim civitatis Parisiensis hujus-  
C que incolarum, quam suppeditat, descriptionem mutuatum illum esse, dominus le Beuf, ecclesiæ Autissiodorensis canonicus et succentor supra sæpissime laudatus, in novis suis in Bosquetiana S. Dionysii Acta Observationibus, anno 1739 Lutetiæ vulgatis, suspicatur. Verum, immerito sane id abs illo fieri nemo non existimet, qui, quæ ea de re in Comment. prævio num. 12 et seq. disserui, expenderit. Quid porro e duobus dictis textibus, seu potius e Germanorum et Germaniæ, quæ in hisce occurrunt, nominibus pro tempore, quo Acta exarata sint, determinando conficiendum appareat, in eodem Comment. prævio num. 13 et tribus seqq. edocui. Gerardus du Bois in ecclesiæ Parisiensis Historia lib. 1, cap. 3, num. 6, recitatis aliquot horum Actorum verbis, subjungit : Hæc ex Actis, quæ quidem scripta sunt, postquam Franci, orti ex Germania, trajecto Rheno, Galliam invaserunt, et Francorum reges Lutetiæ sedem regni constituerunt; in his enim nonnulla reperiuntur, quæ auctor Actorum ad ætatem Dionysii transtulit, et quæ, Francis occupantibus Gallias, Lutetiæ congruebant. Ita ille, recte quidem ex eo, quod nonnulla, quæ Lutetiæ non prius, quam Fran-

cis occupantibus Gallias, locum habuere, ad Dionysii ætatem Actorum author transtulerit, scripta demum hæc esse, postquam Francorum reges, occupatis Galliis, regni sedem (adi num. 15 Comment. prævium) Lutetiæ constituere, concludens. Verum, cum S. Cerannus, qui inter annum 601 et annum 625 Parisiensi ecclesiæ præfuit, Lutetiam seculo demum vi (Comment. præv. num. 14 et 15 videsis) a Germanis inhabitari, mercaturæque exercendæ causa frequentari cæpisse, haud dubie non ignoravit, Acta illa, quorum author (adi Comment. præv. num. 16) id omnino ignorasse videtur, a Sancto illo Parisiensi episcopo scripta esse posse, idem Gerardus du Bois hist. præfat. lib. 3, cap. 6, num. 12 perperam existimavit.

*c* Actorum fidem magis magisque ex iis, quæ horum author hic, a Dionysio Parisiis ex more gesta, memorat, elevari, Dominus le Beuf in memoratis suis novis in illa observationibus contendit. Verum ei minime hac in re assentiendum, satis superque, quæ in Comment. prævio num. 133 et quinque seqq. in medium adduxi, evincunt.

*d* In S. Gaudentii, episcopi Novariensis, Vita, ad xxii, quo hic colitur, Januarii diem in opus nostrum illata, ac, quemadmodum e Bollandi in illam Præfatione intelligitur, litteris primum, cum seculum octavum media sui parte jam esset elapsum, commendata, num. 5 sequentia isthæc leguntur verba : Deum quoque in Trinitate perfectum non desinebat gentilibus insinuare, quem noverat, ejusque judicium et misericordiam anteponeus, paulatim studebat sociare Deo animas, quas diabolo sua prædicatione aufererat, miroque modo actum est, ut inermi viro haud quaquam plebs armata posset resistere. Tantas etiam per illum Dominus dignabatur exercere virtutes, ut rebellium corda non minus miraculis, quam prædicationibus obtineret; cum autem phrases, his verbis conceptæ, aliæque plures, quæ in dicta S. Gaudentii Vita inveniuntur, totidem fere atque iisdem verbis expressæ in Sanctorum nostrorum Actis legantur, hinc in opinione, qua, horum authorem Plagiarium esse, suspicatur, confirmari sese, dominus le Beuf in novis suis in Acta illa Observationibus pag. 48 affirmat; verum, cum is, qui S. Gaudentii Vitam scripsit, id e jam dictis non citius, quam cum seculum viii media sui parte jam esset elapsum, fecerit, nec serius certe, si forte non citius, anonymus, qui Sanctorum nostrorum Acta exaravit, scriptor floruerit, ex hoc illum phrases eas non hausisse, quis edicat? Id sane sat tuto definiri non posse, ipse vidit laudatus le Beuf, hincque, phrases præfatas, quæ ab ambobus illis scriptoribus usurpantur, fuisse abs illis, si non ex alia antiqua Legenda, certe ex antiqua quapiam, quæ in Missa recitari soleret, Præfatione depromptas pag. 49 insinuat. Verum, nec id mihi apparet sat certum, et, utcumque habeat, anonymum nostrum, quæ de civitate Parisiensi scribit, e Sancti cujuspian, qui medio ævo circa Rhenum vixerit, partim hausisse, minime equidem, quo tamen potissimum spectasse videtur, laudatus le Beuf ex iis, quæ de S. Gaudentii Vita protulit, dedit probatum.

*e* Periodum, his verbis conceptam, sententiam esse liturgicam, quæ, priusquam ritus Romanus in Galliis esset receptus, in Missali Gallicano locum habuerit, indeque cum nonnullis aliis id genus sententiis in Sanctorum nostrorum

Acta



A *Acta sit translata, Dominus le Beuf in iisdem novis suis in hæc Observationibus pag. 48 suspicatur; quod an verum sit, examinare nec lubet, nec operæ pretium apparet.*

f Titulum hunc, quem S. Eleutherio hic attribuit Actorum author, vix uspiam alibi Sancto huic attributum inveneris. Martyrologi scilicet alique fere omnes scriptores antiqui, qui de Sanctis nostris loquuntur, Diaconi tantum, non autem Archidiaconi nomine, Eleutherium distinguunt. Inveniuntur quidem etiam, qui eum presbyterum, Rusticum vero appellant diaconum. Verum perperam id abs illis fieri, colliges ex iis, quæ in Comment. prævio num. 132 disserui.

g Quandonam id acciderit, in Commentario præv. a num. 147 usque ad num. 163 examinavi, ibique, eventum illum, non sub Aureliano, uti in ecclesiæ Parisiensis Historia statuit Gerardus du Bois, sed sub Maximiano, ab anno 285 ad annum usque 292 in Galliis sæpissime versato, anno circiter 286 verosimilius habuisse locum, ostendi.

h Mulier hæc in Actis, S. Dionysio Areopagita affectis jamque a me prævio de hoc Sancto Commentario subnexis, vocatur Catulla, eoque deinde nomine ab anonymo etiam Gestorum Dagoberti authore, ab Hilduino in Areopagiticis et ab aliis nonnullis sequioris ætatis scriptoribus fuit insignita, licet interim, an appellatio ista a fonte satis vetusto, nec suspecto profuxerit, compertum haud habeatur.

i Locus, quo id factum, S. Genovesæ ætate seu seculo v ac vi Catholiacum, seu Cadolacum aut Catolacum fuit vocatus, estque is ipsus, quo modo Sandionysiopoli seu in San-dionysiano Franciæ oppido ecclesia abbatiæque homonyma conspicitur. Adi, quæ de re hac in Comment. præv. § x ac binis seqq. fuse sunt disputata.

k Pro verbis, quæ periodus isthæc complectitur, sequentia, quæ abs hisce nonnihil dissonant, in Bosquetiana editione leguntur: Antedicta tamen materfamilias horum immemor secretorum, cum primum persecutionis furor tepuisset, vidit in somnis fervere locum, tantorum ossa servantem, et, qua opportuit sollicitudine, requisivit atque inventum eminentis mausolei constructione signavit. Porro a felici SS. Dionysii, Rustici et Eleutherii corporum inventione, quæ hic tam in Bosquetiana, quam in Felibiana, quam sequimur, editione ab anonymo Actorum scriptore memoratur, originem traxit festum, quo Sanctorum nostrorum inventio in diocesi Parisiensi quotannis celebratur. Comment. præv. num. 213 consule.

l Ecclesia, quæ supra Sanctorum nostrorum corpora fuisse exstructa hic memoratur, esse videtur ea ipsa, quam supra hæc a S. Genovefa ædificatam fuisse, ambæ apud nos ad III Januarii diem editæ sanctæ hujus virginis Vitæ memoriæ produnt. Adi, quæ hac de re in Comment. prævio num. 200 et seq. in medium protuli. Porro ex eo, quod ecclesiæ, S. Dionysio ejusque sociis Rustico et Eleutherio a Dagoberto exstructæ, mentionem hic anonymus Actorum author haud faciat, fuisse isthæc ante Dagoberti principatum litteris commendata, existimavit Valesius. Verum, præterquam quod, an Dagobertus Sanctis nostris novam ecclesiam exstruxerit, haud omnino, ut Comment. prævii num. 209 docui, certum sit atque indubitatum, esse indubie a

veritate alienam Valesii illam opinionem, satis superque alia, quæ ejusdem Comment. prævii § i adduxi, evincunt. uti etiam Sanctorum nostrorum Acta S. Fortunato, veluti germano horum authori, perperam adscribi. Neque vero Petrus de Marca tam facile, ut fecit, attributurus illa sancto huic Pictaviensi episcopo fortassis fuisset, nisi et ab hoc hymnum, ab Hilduino in Areopagiticis laudatum, in quo, non secus ac in Sanctorum nostrorum Actis, S. Dionysii missio Romano Pontifici Clementi adscribitur, compositum vere fuisse, e præjudicatis, quibus, jam inde a seculo i fundatam fuisse Parisiensem ecclesiam, putavit, opinionibus in animum induxisset. Verum, an hymnus ille Fortunatum re ipsa habeat authorem, dubium admodum atque incertum efficiunt, quæ hac de re in Commentario prævio a num. 73 usque ad num. 75 disserui. Dubitationem porro, quam hæc injiciunt, non parum adhuc, quod proinde iis, quæ ibidem dicta sunt, addi velim, Historiæ litterariæ Franciæ scriptores augent. Hi enim Operis sui tom. 3, ubi de S. Fortunato agunt, omniaque sancti hujus Pictaviensis episcopi scripta recensent, nullam plane compositi abs illo hymni, in quo Dionysii missio Clementi, Romano Pontifici, attribuitur, mentionem faciunt, et tamen hymnum hujusmodi, si a Fortunato vere fuisse compositum, e probæ notæ ac fidei documentis habuissent, compertum, commemoraturi verosimilime fuissent, maxime cum etiam de significatione ac vi vocabuli scholasticissimus, quo Hilduinus, dum, Dionysii missionem Clementi Papæ Fortunatum in hymno a se compositio adscribere, affirmat, scriptorem hunc condecorat, sermonem instituant, aptissimamque adeo, qua et de dicto hymno loquerentur, occasionem fuerint adepti. Cum autem id ita sit, scriptores laudati hymnum, Fortunato ab Hilduino attributum, sancto huic Pictaviensi episcopo adjudicandum, verosimillime non putarint: Imo contra Fortunato hunc adjudicandum censuisse suadent, quæ jam subdo. Operis sui tom. proxime cit. verbis Gallicis, quæ Latina facio, pag. 470 loquentes de duabus epistolis, a Fortunato ad S. Martinum, in Galicia episcopum, conscriptis, sequentem scribunt in modum: In hisce Fortunatus assignat regiones, in quibus Evangelium prædicasse Apostoli, S. Petrus nempe Romæ, S. Andreas in Achaia, S. Matthæus in Æthiopia, S. Thomas in Persia. S. Bartholomæus in Indiis, S. Paulus in Illyrio et, ut in prioris epistolæ titulo clarius ait, in Hispania, ætate sua credebantur. Ceterum scitur, plures antiquos Patres in eadem opinione fuisse. Quod ad Gallias spectat, ait, S. Martinum Turonensem earum apostolum fuisse. Quod, ut inde satis consequitur, confirmare est opinionem S. Severi Sulpitii, authoris Actorum S. Saturnini et Gregorii Turonensis, qui, ut alibi observatum, Evangelium in Galliis paulo serius fuisse annuntiatum, insinuant. Cum itaque scriptores illi, Fortunatum id, quod verbis hic recitatis aiunt, fecisse existimarint, hymnum sane, Fortunato ab Hilduino adscriptum, in quo Dionysii missio Clementi attribuitur primoque adeo seculo innectitur, sancto isti Pictaviensi episcopo indubie adjudicarint.

m Martyrium nona Octobris die Sanctos nostros subiisse, locutione, ab anonymo nostro hic adhibita, neutiquam indicatur. Verum id indi-

cari

A. ANONYMO.



LECTOR  
C. II

*cari videtur ab Usuardo aliisque nonnullis Martyrologis, qui, cum diem illam Sanctorum nostrorum natalem appellent, in cœlo primum eos tum natos fuisse, seu e vivis excessisse, sal clare, ut apparet, insinuant.*

## APPENDIX

*De S. Dionysii ejusque sociorum Rustici et Eleutherii cultu reliquiarum translationibus miraculisque seculo VII posterioribus.*

### CAPUT I.

**Nonnulla a Sanctis post seculum VII patrata miracula cultusque tunc eis delati argumenta proferruntur.**

Stephanus  
Papa. sani-  
tati, uti lit-  
tera, quæ

**S**tephanus II Papa, anno 754, ut Anastasius Bibliothecarius aliique non pauci scriptores memorie produnt, ad Pipinum. Francorum regem, quo abs eo adversus Aistulphum, Longobardorum regem, Ecclesiam vexantem, auxilium imploraret, in Gallias venit, cumque ibidem diutius commorans in San-dionysiana Franciæ abbatia hospicaretur, in morbum adeo gravem, quemadmodum in Pontificis illius Vita laudatus Anastasius testatur, est prolapsus, ut omnes omnino, tam videlicet, qui cum eo venerant, quam Franci de Vita ejus desperarent; sed, subjungit hic scriptor, Domini Dei nostri ineffabilis clementia, qui non deserit sperantes in se, salvum cupiens domnum Christianissimum, dum eum mane mortuum invenire putabant, subito illo die sanatus repertus est. Id porro, quod hic Anastasius memorat, beneficii Stephano mirum in modum a S. Dionysio fuisse impertitum, e litteris, ea de re datis ac ipsomet Pontificis illius nomine inscriptis, docemur. Hasce, utut a Surio e pervetusto Ms. codice, ac ab aliis præterea jam vulgatas, iteratis typis, priusquam ad alia progrediar, lectoris oculis, prout apud eundem Surium exstant, subjicio. Sic habent: Stephanus episcopus, servus servorum Dei. Sicut nemo se debet jactare de suis meritis, sic non debet opera Dei, quæ in illo per suos Sanctos fiunt sine suis meritis, silentiare, sed prædicare, quia sic angelus admonet Tobiam.

integræ hic  
recitantur,  
testatum fa-  
ciunt,

2 Unde ego pro oppressione sanctæ Ecclesiæ a rege atrocissimo et blasphemo, et nec dicendo Aistulpho, ad optimum et S. Petri fidelem, Dominum Pipinum Christianissimum regem, in Franciam veni, ubi ægrotavi usque ad mortem, et mansi aliquod tempus apud pagum Parisiacum in venerabili monasterio beati martyris Christi Dionysii. Quod cum jam me medici desperarent, fui in oratione in ecclesia ejusdem beati Martyris subtus campanas, et vidi ante altare bonum Pastorem Dominum Petrum et

Magistrum gentium Dominum Paulum, et nota D mente illos recognovi de illorum surcariis, et ter beatum Dominum Dionysium ad dexteram Domini Petri, subtilem et longiorem, pulchra facie, capillis candidis, colobio indutum candidissimo, purpura clavato, pallio toto purpureo, auro interstellato, et sermocinabantur inter se lætantes, dixitque bonus Pastor Dominus Petrus: Hic frater noster postulat sanitatem. Et dixit beatus Dominus Paulus: Modo sanabitur. Et appropinquans misit manum suam ad pectus Domini Dionysii amicabilem, respexitque ad Dominum Petrum. Et dixit Dominus Petrus ad Dominum Dionysium hilariter: Tua gratia sanitas est ejus, et statim beatus Dionysius, thuribulum incensi et palmam in manu tenens, cum presbytero et diacono, qui in parte stabant, venit ad me et dixit mihi: Pax tecum, frater. Noli timere; non morieris, donec ad sedem tuam prospere revertaris. Surge sanus, et hoc altare in honorem Dei et Apostolorum ejus Petri et Pauli, quos vides, dedica, Missas gratiarum agens. Erat enim ibi inæstimabilis claritas et suavitas. Moxque sanus gratia Dei factus volebam implere, quod mihi præceptum erat, et dicebant, qui ibi aderant, quod dementabam. Quapropter retuli ex ordine illis et regi, suisque optimatibus, quæ videram, et quomodo sanus fuero. Et implevi, quæ jussa sunt mihi, omnia. Benedictus Deus.

3 Hisce porro litteris sequentia etiam isthæc nonnullaque apud Surium proxime subduntur verba: Gesta sunt autem hæc in beato Stephano Papa divina clementia, adjuvantibus sanctis apostolis Petro et Paulo, per beatissimum martyrem Dionysium hoc anno, qui est ab Incarnatione Domini nostri Jesu Christi septingentesimus quinquagesimus quartus, quinto Calendas augusti. Joannes Morinus de sacris Ordinationibus part 2 cap. 4 nonnulla de revelatione in litteris Stephani nomine notatis hic memorata, seu potius de ipsismet illis jam recitatis litteris contentave in hisce, qua illa exponitur, relatione præfatus, mox subjungit: Non inquiri nunc in istius..... veritatem. Quidquid sit, antiqua est, et paulo post tempus adnotatum (annum nimirum ab authore, ut apparet, synchrono litteris illis subjectum 754) composita aut supposita. Veram assumo. Adjuncta est Areopagiticis Hilduini, eaque usus est ut eleganti et memorabili monumento. Multa sunt in ea parum credibilia. Nihil tamen in ea de Dionysio Areopagita, ac episcopo Parisiensi. Author istius relationis, qui procul dubio monachus erat Dionysianus, Areopagitam numquam omisisset, si leviculus rumusculus de Dionysio Areopagita, episcopo Parisiensi, in agro monasterioque Dionysiano tum disseminatus fuisset. Ita ille, litteras sane, mox huc transcriptas, seu relationem, hisce contentam, qua præfata revelatio exponitur, neutiquam ab ipsomet Stephano promanasse, sed Pontifici huic a San-dionysiano monacho esse suppositam, non obscure indicans. Verum, quidquid de hac Morini, quæ etiam Launoio loco mox infra citando aliisque insuper placuit, suspitione seu verius opinione sit, relatam equidem in dictis litteris revelationem, qua Stephano, ut altare in SS. Apostolorum Petri et Pauli honorem consecraret, a S. Dionysio fuit injunctum, Pontifici isti obtigisse, fidem facit Ludovici Pii imperatoris ad Hilduinum epistola, anno 834 aut seq., quemadmodum in Comment. de S. Dionysio Areopagita

nonnullaque  
contra Mori-  
num, qui  
has pro sup-  
positis ha-  
bet.

f



A gita num. 4 docui, conscripta, Hilduinique apud Surium Areopagiticis inserta.

adducta sua-  
dent, a Dio-  
nysio resti-  
tutus, mona-  
sterium huc

4 In hac enim princeps ille sic loquitur: Sanctæ... recordationis avus noster Pipinus propter altare, quod ante sepulcrum sæpe fati sæpiusque dicendi Domini Dionysii per divinam et memorabilem revelationem jussu ipsius sanctissimi Martyris in honorem Dei et Apostolorum Petri et Pauli, qui præsentibus ostendebantur, a beato et angelico viro Stephano summo Pontifice dedicatum est, inter sacra Missarum solennia una cum duobus filiis, Carolomanno videlicet et divæ memoriæ Domino ac genitore nostro Karolo, jure prænominato Magno, ab eodem apostolico Papa in regem Francorum unctus superni muneris benedictionem accepit. Launoyus quidem, eam Ludovici Pii epistolam ab ipsomet Hilduino vel ejus, ut loquitur, symmystis dictatam esse, in sua, qua Sirmundi de Duobus Dionysiis Dissertationem contra datum ad hanc a Milieto responsum tutatus est, Discussionem cap. 18 conjicit. Verum ex eo, quod Dagobertus pænis ereptus vitæque perenni S. Dionysii patrocinio assertus in dicta epistola dicatur, neutiquam hic princeps, ut vult, infamatur, nec quidquam aliud solidi, quo suam illam parum admodum, ut mihi equidem ob rationes brevilitatis causa hic haud memorandas apparet, verosimilem conjecturam firmet, adducit in medium. Jam vero, cum id ita sit, indubieque adeo, uti quisque, cum Launoio haud sentiens, e jam datis Ludovici Pii verbis statuet, revelatio præfata, quam dictæ Stephani nomine inscriptæ litteræ memorant, locum habuerit, quid ni pariter, quod in hisce quoque de sanitæ Stephano Papæ per S. Dionysium prodigiose restituta refertur, atque ad institutum nostrum potissimum hic spectat, locum habuisse credamus? Enimvero neutiquam id iis, quæ Morino in iisdem litteris contentare in hisce relatione parum credibilia sunt visa, accensendum existimo, Stephanumque adeo, maxime cum eum præter omnium expectationem subito sanatum, Anastasius supra laudatus scribat, sanitati etiam re ipsa, uti illæ produnt, a S. Dionysio, sibi una cum SS. Petro et Paulo Apostolis apparente, mirum in modum fuisse restitutum, in animum facile induco.

Roma ædifi-  
care ince-  
pit, et me-  
moratur,  
certaque illi,  
Dionysius

5 Porro ut ad aliud, huc pariter faciens, sermonem modo convertamus, hic etiam, quod idem Stephanus Papa, sanitati a Dionysio restitutus Romamque deinde e Galliis reversus, egisse memoratur, examinemus. Supra huc transcriptis, quæ sancti illius Pontificis nomine notantur, litteris sequentia isthæc apud Surium, nonnullis adhuc, quæ huc haud faciunt, præmissis, subduntur verba: Idem... sanctus Pontifex (Stephanus II nempe) reliquias sanctissimi Dionysii Romam detulit, et monasterium in honore ipsius ædificare in proprio suo cæpit, quod frater ejus Paulus, illo morte præven- to, quoniam ipsi in Pontificatu successerat, nobiliter consummavit, et, convectis ibidem plurimis sanctorum Martyrum corporibus, consecravit, seu, veluti a fratre et prædecessore suo jussus fuerat, famulatores Domini natione Græcos inibi constituit, et idem monasterium ad sanctos Martyres in schola Græcorum appellari fecit, ad honorem et memoriam preciosissimi Dionysii sociorumque ejus, quorum cultus redundat ad gloriam Domini nostri Jesu Christi etc. Sintne quæ hic memoriæ produntur, Octobris Tomus IV.

Hilduino, an alteri, San-dionysiano etiam forsitan monacho, attribuenda, pro certo nequeo edicere; verum a quocumque tandem statuatur profecta, monasterium equidem recitatis verbis memoratum, nec in S. Dionysii honorem, uti illis traditur, Romæ a Stephano Papa condi cæptum, nec in eo monachos Græcos, ut abs hisce S. Dionysius coleretur, a Paulo Stephani fratre ac successore constitutos fuisse, Launoius in sua proxime hic laudata Discussionem contendit; id autem idcirco facit, quod, quemadmodum ibidem ait, monasterium illud in S. Stephani Papæ ac Martyris, et S. Sylvestri honorem, nulla omnino S. Dionysii mentione facta, fuisse exstructum monachosque in eo constitutos, tam a Paulo Papa in datis de ejusdem monasterii fundatione litteris, quam ab Anastasio Bibliothecario in Pontificis hujus Vita discrete asseratur.

6 Verum hic scriptor, majorem saltem monasterii, a Paulo Papa in SS. Stephani et Sylvestri honorem exstructi, ecclesiam S. Dionysii nomine insignitam fuisse, in Nicolai I Papæ Vita apertissime docet; hinc autem fit, ut, majorem illam ecclesiam a Stephano Papa vel re et opere, ut in Commentario, fabulosis S. Dionysii Areopagitæ Actis prævio, § 2 jam insinuavi, in S. Dionysii honorem Romæ condi cæptam, vel certe vi mandati, quod is moriens Paulo fratri dederit, abs ipsis etiam per hunc fundamentis exstructam, monasteriumque, ei post adjunctum, Græcis monachis e fine, quem ibidem expressi, datum fuisse, haud prorsus improbabile apparet. Ut sit, Romæ equidem insignem ecclesiam, quæ Deo sub Dionysii nomine esset dicata, seculo IX, cum universæ Ecclesiæ Nicolaus I Papa præesset, existisse, ex Anastasio bibliothecario laudato habemus. Atque ita ex iis, quæ disputata huc usque præsentem § sunt, duo modo, quæ ad rem nostram potissimum hic faciunt, utcumque saltem innotescunt, patratum scilicet, quo Stephano II Papæ sanitas restituta a Dionysio fuerit, miraculum, ecclesiæque ei, sive ab hoc ipso summo Pontifice in grati animi tesseram, sive etiam ab alio, quicumque demum is fuerit, Romæ post seculum VII exstructa. Quod si porro cuiquam miraculum istud, unde quaque sane, uti e jam dictis satis liquet, haud certum, idcirco fortassis displiceat, id equidem, ne quid hic, quod non nemo forsitan memoratu admodum dignum existimare posset, desiderandum relinquerem, lectori ob oculos in hac Appendice duxi ponendum; et primo quidem loco id proposui, ne quod e dictis haud penitus est certum, cum paucis aliis prorsus certis aut multo saltem certioribus miraculis, quæ modo subdam, exhiberem commixtum.

7 Sæculi III Benedictini part. 2 tres exstant de S. Dionysii miraculis libri, Fulradi abbatis San-dionysiani elogio a pag. 343 usque ad pag. 365 subjecti, in quos, supra a nobis jam sæpius laudatos, in dicto Fulradi elogio num. 20 hæc notantur: Fulradi elogio subjicere juvat libros tres de miraculis S. Dionysii, quæ, Fulrado abbate ejusque successoribus Maginario, Fardulfo, Waltone et Hilduino, patrata sunt; ex quibus libri duo priores rogatu Samuëlis, monachi, ut puto, Dionysiani, laudati in fine libri secundi, scripti sunt a monacho Dionysiano anonymo, Caroli Calvi principatu ineunte; tertius vero exeunte, ut patet ex delatione corporum cap. I relata, cui auctor interfuit. Mabillonius, observationis hujus author, omnes

OCTOB-  
C. B.

post seculum  
VII ecclesiam  
habuit, eum-  
demque et-  
iam, mira-  
culis multis,

F

quorum hic  
duo



AUCTOR  
C. B.

tres, quos hic memorat, miraculorum libros ab uno eodemque scriptore litteris mandatos, persuasum, ut apparet, sibi habuit, et tamen a duobus authoribus diversis, quorum alter duos priores, alter posteriorem scripserit, promanasse videntur e duobus Prologis diversis, quorum alterum hic, alterum illi habent præfixum. Ut sit, recte equidem, unde præcipue miracula, in tribus istis libris contenta, primitus sint accepta, idem Mabillonius nos docet, in suo de Re Diplomatica Opere pag. 628 de alio quodam a se viso miraculorum S. Dionysii libello sic scribens: Libellus iste habetur in membraneo codice majoris ecclesiæ Remensis, ab annis non minus octingentis descripto, quæ sententia est clarissimi viri Antonii Fauri doctoris ac socii Sorbonici, ejusdem ecclesiæ præpositi, cui illum codicem ostendi. Eo libello usus est is, qui tres libros de miraculis ejusdem Sancti condidit, regnante Carolo Calvo, editos in Sæculi tertii Benedictini parte secunda, in quibus pleraque priora miracula totidem verbis atque in Remensi referuntur. Ita ille, mox etiam subjungens nonnulla e miraculis, quæ in codice Remensi, a se laudato, reperit, in Miraculis,

B Sæc. III. Benedict. præfatio editis, desiderari. Duo porro miracula hujusmodi e dicto Remensi codice integra recenset, eademque ambo, prout vulgata abs illo sunt, integra pariter, paucis dumtaxat adhuc aliis, quæ in dictis Miraculorum S. Dionysii libris jam editis occurrunt notatuque digniora apparent, adjunctis, huc transcribo.

in Ms. Remensi codice

8 Primum e duobus, quæ, ut dictum, integra e memorato Remensi codice Mabillonius recenset, sequentibus apud eum in Opere supra laudato pag. 628 concipitur verbis: Sub Carolo Francorum principe et majore-domus (ut tunc moris erat) quidam nomine Godobaldus, ortus provincia Asbaniensi, villa, quæ dicitur Arbri-do, cum in necem beatissimi viri Lantberti episcopi cuidam comiti, Dodoni nomine, se consortem et conscium præbuisset, Deo pœnam exigente, claudus effectus est. Itaque divini flagelli admonitu reatum suum agnoscens, diu Sanctorum loca circumiens, et admissis veniam, et membris incolumitatem restitui flagitabat; tandemque ad beatissimi Petri limina Roman veniens, divina revelatione cognovit, sanitatis recuperandæ locum in Gallis sibi apud sanctorum martyrum Dionysii, Rustici et Eleutherii memorias esse concessum. Regressus igitur ab Urbe, designatum cœlitus locum expetiit, ibique optatam diuque quæsitam sanitatem recuperat. Erat tunc abba loci Helardus, qui divino miraculo congratulans, locum ei et alimenta communia concessit, sicque in eodem loco vitam degens, cum in multis probus omnibus apparet, præcipiente Carolo principe, abbatis inibi officium suscepit, ac per viginti quinque annos strenuissime administravit. S. Lantbertus seu Lambertus hic memoratus, de quo in Opere nostro ad XVII Septembris diem jam actum, Trajectensis exstitit episcopus; cum autem sub Francorum principe seu majore-domus Carolo, Martello scilicet seu Tudite, qui certe ante annum 715 Majoratum-domus haud gessit, a Dodone comite occisus hic dicatur, hæc martyrii, Lambertus illati, epocha cum anno 709, cui id probabilis innectendum ibidem statuimus, neutiquam congruit.

a Mabillonio invento,

9 Verum, etsi id ita sit, relatum equidem verbis jam datis miraculum post seculum VII indu-

bie, quod ad præsens nostrum institutum sufficit, D evenerit. Alterum modo, quod e Remensi codice integrum Mabillonius recitat, transcribamus. In laudato scriptoris hujus Opere pag. 630 sequentibus hisce verbis exponitur: Præterea illud non negligenter statuimus esse omittendum, quod sui ad laudem Omnipotens fieri ab eodem voluit Martyre. Tempore igitur supra dicti regis Pippini quidam erat comes, nomine Gerardus, Parisiensis, cujus uxor Rotrudis nuncupabatur. Hæc in fisco, haud procul Parisii, Riogilo habitans, sub beati Dionysii natalis diem cernit suas otiosas esse puellas: quæ cum ad se vocatæ fuissent, quam ob rem otio torperent, austere eas invexit. Quarum una, quæ supra ceteras erat, Sollemnitas, inquit, beati est Dionysii, et ob id ratum eam esse duximus sollemniter celebrandam. Et materfamilias, vade, ait, et instanter operare. Nos vero, qui extra dominium ejus sumus, eam a nobis minime coli oportet. Verum, cum imperio ejus parere vellent, favente Domino et meritis Christi Martyris obtinentibus, subito tanta coruscatio atque aquarum venit inundatio, ut domus, omni cum suppellectile uno rapta impetu, in Sequanæ fluvium dimergeretur, et quæ unum noluit diem ducere festum, factum est, ut totum perderet anni subsidium; sed homines per Dei providentiam ab illa liberati sunt tempestate. Quod adeo credimus gestum, quo dies ille jugiter sollemnis observaretur.

10 Pipinus ad Francorum solium anno 752, uti inter eruditos convenit, fuit evectus, cumque hic narratum miraculum ad principis hujus ætatem referatur, consecrarium est, ut id pariter post seculum VII evenerit. Porro e facto, quod miraculo ansam seu occasionem dedit, fuisse tum in S. Dionysii honorem festum, quo etiam ab Operibus servilibus abstinendum esset, die Octobris nona seu natali Sancti illius die quotannis celebratum, docemur. Modo duobus hisce, quæ codex Remensis, a Mabillonio visus, complectitur, miraculis tria adhuc alia, e supra laudatis miraculorum S. Dionysii libris accepta, quorum duo priora sub Pipino etiam, tertium sub Carolo Magno, ejus filio, evenit, subjungo. Primum ex his sequentia isthæc ibidem lib. I, cap. 5 exponunt verba: Tempore memorati Pipini regis quidam a nativitate claudus, cui erat nomen Otholdo, circuitus per triginta annos Sanctorum memoriis, quadam die carruca impositus, ad cœnobium beati Dionysii perlatus est. Is ad ejus templum deductus ante altare, quod primum in honore Domini Salvatoris dicatum est, cum oraret, suffragantibus Martyribus et Deo miserante, subita donatus est sanitate. Hujus necessitatem Fulradus abba miserans (si quidem nec genus, nec patriam noverat) et sanitatem a Deo intercessionem beati Dionysii collatam complectens, eum inter stipendia monasterii quotidiana sumentes constituit. Ita attonsus, et jussis majorum pro viribus fideliter paruit, et quos dies vixit, Deo et beato Dionysio pro captu gratias egit; secundum vero libro eodem cap. XI ista: Johannes quidam, miles Pipini regis, Parisio digressus carpebat iter per viam, quæ in vicum sanctorum Martyrum ducit. Et quoniam hinc inde agri monasterii messibus albere cœperant, equum suum in alia intendens contraria, depascere segetem permittebat. Occurrit ei forte monasterii famulus.

aliaque tria  
e tribus mi-  
raculorum

11 Queritur segetem conculcari. Tum miles: S. Dionysii libris,



**A** les : Sanctus Dionysius, ait, scio, quod hac segete non vescetur. Vix verba finierat, cum repente equus in terram mortuus corruit; ipse vero gressus officio privatus est, adeo ut ne moveri quidem loco, nedum ambulare pedibus posset. Nuntiatum est id Pippino regi, qui haud longe a monasterio aberat; et quia hominem plurimum diligebat, talia passum indoluit. Misit itaque ei argenteum vas, quod S. Dionysio offerret, jubens, ut ad ejus sanctam domum protinus deferretur: in qua cum, tradito vase, oraret, plenissimam consecutus est sanitatem; ut omnes manifeste intelligerent, et labores suorum B. Dionysium curare, et petentibus, si vellet, absque dilatione posse suffragium ferre. Vas autem hactenus in thesauro ecclesiae B. Dionysii permanet. Quod modo ad tertium sub Carolo Magno patratum, quod hic etiam recensendum dixi, miraculum jam spectat, id in eodem e duobus dictis miraculorum S. Dionysii libris primo cap. 20 ita refertur: Insignis non tantum gloria, verum et potentia Karolus cum bellum adversus Saxones susceptum, contra quam gentem a Francis diu animoseque pugnatum est, memorabili industria administraret,

**B** sui praesentia vires exercitus acuens, Fardulfum, qui, Magenaro luce excedente, caenobio Sanctorum regendo successerat, inter alios, qui ad ferendum pondus praelii et gentis audaciam comprimendam evocati undique conduxerant, contigit adfuisse.

Saeulo III  
Benedict. in-  
certis refe-  
runtur,

12 Hic pignora beatorum Martyrum secum ferri fecerat, et custodes clericos, qui secum proficiscebantur, delegaverat, uti eis vicissim sibi succedentibus debita exhiberetur religio. Quorum quidam vocabulo Rothardus, adhibita eis candela, incertum qua urgente necessitate, obserato domunculæ ostio, abiit. Solemnis aratum lignea tabula erat, quæ linteo adoperta modum altaris effecerat. In eam itaque candela decidens tota conflagravit, sed ne linteum quidem, quo tabula celabatur, adustum. Præclarum sane et stupendum miraculum, lineam vestem igne superposito non torreret. Cerneret reliquiarum obtentu linteum naturam mutasse, et alimentum focus amicum merito Martyrum repente duratum. Supervenientes cum custode et alii, exusta candela, reliquias et linteum integra repperere: cinis ejus tantum quod contigerat indicabat. Levatum ergo linteum excutientes, cum nec integritatem, nec candorem amisisse probassent, ingenti gaudio exsultantes rei gestæ ordinem ad Fardulfum Abbatem deferunt. Qua cognita, una cum eis sollemnes Deo et sanctis Martyribus gratias egit. Ex eo, quod S. Dionysii ejusque sociorum Rustici et Eleutherii reliquiae, ad Caroli Magni, adversus Saxones præliaturi, castra fuisse delatæ hic dicantur, sequentem miraculo jam relato observationem Mabillonius subjungit. Hinc, inquit, patet, S. Dionysium, quem prisci quique Francorum reges patronum suum specialem vocare solent in diplomatis, caenobio Dionysiano concessis, jam tum in bello audisse ut Galliae defensorem; ob idque ipsius reliquias per monachos delatas in castra fuisse. Sane Carolus Calvus in procinctu praelii, apud Caroli-vennam initi cum Nortmannis, adivit sepulcrum beati Dionysii, ut per eum celestem opem flagitaret, et anno mccciv Franci, Philippo rege, adversus Ottonem imperatorem dimicantes, beatum Dionysium Francorum apostolum in cordis angustia invocasse dicuntur in

libro de Triumpho S. Landeberti, episcopi Leodicensis, Steppis obtento, cap. 15.

13 Ita laudatus scriptor. Ac de re quidem, de qua hic loquitur, mox infra adhuc sermo redibit; quod autem ad S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii miracula, seculo septimo posteriora, hicque, ut statueram, jam recensita, spectat, omnia hæc, ut docui, Caroli Martelli, Pipini regis et Caroli Magni ætate evenere; multa autem pariter sub Ludovico Pio, Caroli Magni filio, tum prope Satorum nostrorum tumulos, tum in Floriacensi, cum eo illorum, quas ab Hilduino Boso abbas acceperat, reliquiae fuerunt advectæ, diocesis Aurelianensis abbatia fuere patrata. Ac primum quidem in suo ad Ludovicum Pium Rescripto, supra sæpissime laudato, Hilduinus; postremum vero in S. Benedicti miraculis, ad XXI Martii diem Operi nostro insertis, lib. I, cap. 3 Adrevaldus, Floriacensis monachus, nos docet. Verba, quibus id tam hic, qui nonnulla e prope innumeris, tum, ut ait, Floriaci patratis, a sese adhuc puerulo conspecta affirmat, quam Hilduinus, nullo omnino in particulari relato miraculo, generatim dumtaxat facit, brevitatis causa prætermitto, uti etiam, ne in immensam molem tomus hic excrescat, miracula reliqua, quæ in dictis tribus Miraculorum S. Dionysii libris continentur. Quæ relata modo ex hisce et Mabillonio nominatim sunt, una cum suggesta generali de pluribus adhuc aliis post seculum VII patratis notitia sufficiunt, ut, Dionysium etiam tum miraculorum gloria inclaruisse, potentissimumque apud Deum patronum audisse existimemus. Hinc porro factum, ut quam plurimæ etiam locis diversis ecclesiae fuerint ei vel tum præcipue erectæ. Ac tanto quidem hæ numero fuerunt, ut omnes enumerare nimis longum foret ac oppido difficile.

14 Verum, etsi id ita sit, hicque idcirco non minus ab iis, quam a reliquis recensendis S. Dionysii miraculis, seculo septimo posterioribus, abstinere sit fixum, committere tamen non possum, ut hic et ecclesiam, in qua S. Dionysii Sociorumque ejus reliquiae, anno 887 Nortmannorum Gallias devastantium metu Remos delatæ, trium annorum quievit spatium, et simul, quod tunc ibidem factum, miraculum silentio penitus præteream. Ac illa quidem ecclesia, quæ, quemadmodum ex Flodoardo Galliae Christianæ auctæ scriptores tom. 9, col. 288 docent, canonicorum Remensium sepultura olim exstitit, celeberrima postea unaque cum monasterio, quod ei fuit adjectum, modoque adhuc exstat, S. Dionysii nomine fuit insignita; quod autem ad miraculum, quiescentibus in dicta ecclesia S. Dionysii reliquiis, paratum, spectat, id a Flodoardo Historiæ Remensis lib. 1, cap. 24 refertur, ac partim saltem S. Dionysio adscribitur, cumque aliud, quod tum evenit, a fidei æque probatæ auctore nusquam relatum inveniam, nec adeo, quin veritati consonet, dubitandum appareat, futurum puto, ut, si una cum quinque aliis supra memoratis ob oculos pariter hic ponatur, lectori res præstetur haud ingrata. Itaque ipsamet, quibus a scriptore illo loco proxime cit. narratur, verba huc transcribo. Sic habent: Desidia... vel raritate scriptorum plurima silentio constat neglecta mirorum. Nos tamen unum, quod nuper comperimus actum, decrevimus inserendum.

15 Quadam denique Sabbatorum die, jam Vespera Dominici diei accedente, quadam paupercula,

AUCTORE  
C. B.

tum patratis  
clarus, ho-  
norem aliis  
in locis

ac imprimis  
Remis, ubi  
et, quod hic

Flodoardo  
narratur,



AUCTOR  
C. B.\* vernacule  
Consevreu

paupercula, nomine Gillaidis, ex familia sancti Dionysii, villæ Cortis-Superioris \*, dum molam manu verteret, manubrium molæ ipsius inhæsit dexteræ, ut divelli posset a nemine. Tandem molæ manubrium ex utraque parte manus abscindere cogitur, indicium nolens secum deferre miserabilis operæ. At salutis suæ sollicita, quoniam B. Dionysii tunc Remis ob infestationem paganorum servabantur membra, veloci gressu ad ejusdem sancti Martyris Domini sui contendit accedere pignera. Perveniens ergo, cum magno timore ac reverentia solo prolapsa, liberationem deprecatur a tantæ confusionis miseria. Id cum die peregisset ac nocte, remedium inde non desperans accipere, apparuit in somnis ei quidam clericali habitu, veste indutus candida, facie jocunda, capillo admodum albo, vultu paulisper macilento, dicens illi: " Surge hinc " et vade ad sanctum Theodoricum: quia se- " cunda Feria, quæ est post cras, ipsius erit fe- " stivitas celebranda, et vide, ne in domo ejus " appareas vacua, sed accipe ceram, prout tibi

B " ad præsens suppetit facultas, et sic ad eccle- " siam ipsius perge, et illius quod imploras obti- " nebis interventione. " Illa mox evigilans, hæc de visione stupefacta, orat ex voluntate Dei sibi confirmari visa et cum gaudio festinat peragere jussa. Venit igitur ad ecclesiam Sancti venerandæ solennitatis die, beati scilicet Theodorici, tres hebdomadas habens, ex quo id discriminis acciderat illi.

miraculum  
evenit, fuit  
adeptus.

16 Tunc se ante sepulchrum ipsius cum lacrymis sternens pro salute sua preces effundit, ibique tota nocte perseverans oratione, veniam de piaculis suis humiliter ac fidenter exposcit, dumque adhuc ante tumbam jaceret beati confessoris Christi, divina jubente gratia, per intercessionem Sancti cœpit manus ipsius femine paulatim a ligno disjungi, et absque læsione cujuslibet doloris aperiri; sicque dein tota manus expanditur, et lignum dicto citius in pavimento prolabitur, acsi manui numquam adhæsisse videretur. Multi vero, qui aderant, hoc supernæ pietatis cernentes miraculum, glorificaverunt mirabilem in Sanctis suis Deum. Mulier, quæ, dum Sanctorum nostrorum reliquie in supra memorata, ad quam, ut dictum, anno 887 fuerant delatæ, Remensi ecclesia servabantur, divinitus, quod vespera, diei Dominicæ prævia, mola operaretur, modo singulari plane punita, ac dein per miraculum pœna sibi inflata liberata fuisse a Flodoardo hic refertur, docet nos, non tantum die Dominica, sed et vespera, quæ hanc proxime præcederet, operibus servilibus vacare velitum tum fuisse. Porro miraculo isto, quod omni dubio procul non minus S. Dionysio, quam S. Theodorico adscribendum fuit, verosimillime haud parum S. Dionysii apud Remenses veneratio increvit. Certe postea ecclesia, in qua illius sociorumque Rustici et Eleutherii reliquie apud hosce tum quieverant, Dionysii nomine, ut jam docui, fuit insignita monasterioque homonymo in ejusdem honorem aucta. Nec tantum e supra memoratis miraculis, illoque etiam proinde, quod proxime e Flodoardo recensui, Sanctorum nostrorum apud Remenses alioque Galliarum populos veneratio incrementa post seculum VII accepit; verum etiam, ut tum magis magisque per omnem late Galliam increaseret, ipsosmet exemplo suo Galliarum reges effecisse, cap. proxime seq. dicenda ostendent.

## CAPUT II.

Qui sancti post seculum VII ab ipsis-  
met Galliarum regibus honorati  
cultuque, extra Gallias etiam dif-  
fuso, fuerint gavisi.

Plerique, qui post seculum VII florere, Gal-  
liarum reges non modo summopere venerati  
Sanctos nostros sunt, verum etiam venerationis,  
qua hosce prosequerantur, minime dubia palam  
dedere haud raro specimina. Hæc omnia et sin-  
gula hic recensere, longioris foret negotii, cum-  
que brevitali modo non studere lomi moles jam  
inde fere nimia compellat, pauca dumtaxat e  
multis adducam, horumque etiam fere, ut  
obvia primum fuerint, summa tantummodo  
capita delibabo. S. Dionysii sepulchrum Franco-  
rum reges, seculo VII posteriores, frequenter in-  
visisse, ibique ejus, cum vel ad bellum ituri,  
vel longius difficilioriter iter suscepturi essent,  
auxilium magna cum sollemnitate implorasse, e  
Francicæ seu Gallicæ gentis Historiis habetur  
comperitum. Ibideinetiam vexillum, quod in expe-  
ditionibus bellicis præferri ipsis debebat, accipie-  
bant, suntque, qui, quemadmodum Monument.  
Ecclesiast. tom. 4, pag. 450 Tillemontius ait,  
celeberrimum illud, quod a Gallis l'Oriflamme  
dicebatur, flamineum vexillum exstitisse ipsum-  
met abbatiæ San-dionysianæ labarum, contende-  
rant. Dionysium in præliis invocabant, potentique,  
quo apud Deum valebat, patrocinio armorum suo-  
rum successum referentes acceptum, ad Diony-  
sianam etiam ecclesiam gratias ei de parta victo-  
ria veniebant acturi, nec alio, quam quo S. Dio-  
nysii cineres conditi essent, loco suos post obitum  
condi cineres desiderabant. Pipinus, ut supra  
vidimus, novam S. Dionysio ecclesiam, cum anti-  
qua, quam ei S. Genovefa extruxerat, esset  
collapsa, ædificare incepit, cumque hanc deinde,  
ut supra pariter vidimus, ad unibilicum Carolus  
Magnus, ejus filius, perduxerit, sic sane suam in  
S. Dionysium venerationem ambo hi principes F  
monumento publico erecto manifestarunt.

18 Nec minus dilucide, quantopere Diony-  
sium veneraretur, scripta sua ad Hilduinum,  
quam in Commentario, fictiliis S. Dionysii Areo-  
pagitæ Actis prævio, § 1 expendi, epistola Lu-  
dovicus Pius palam omnibus fecit. Quid porro,  
quod eo pariter tetendit, Carolus Calvus præ-  
stiterit, supra huc transcripta Mabillonii in mi-  
raculum, num. 9 relatum, Observatio nos docet.  
Ut modo ad S. Ludovicum (neque enim omnes,  
qui Carolum Calvum proxime exceperunt, re-  
censere Galliarum reges est animus) sermonem  
convertam, is enimvero summa in veneratione  
S. Dionysium semper habuit, hancque non ra-  
ro, ac tum maxime, cum vel ad Ultramari-  
nas contra Saracenos expeditiones sese pararet,  
vel jamjam hasce suscepturus esset, publicis pie-  
tatis exercitiis, uti apud Chesnium tom. 5 Hist.  
Franc. Scriptorum pag. 384 et 401 videre licet,  
fecit testatam. Philippus III, S. Ludovici filius,  
priusquam ad expeditionem bellicam adversus  
Alphonsum, Castiliæ regem iret, in basilicam San-  
dionysianam

Dionysius,  
ab ipsismet  
etiam Gal-  
liarum regi-  
bus magno in  
honorepost seculum  
VII habitus,  
insigni plane  
per omnem



A *dionysianam venit, ibique, uti in ejus Gestis apud Chesnium tom. 5 Franciæ Scriptorum pag. 533 legitur, vexillo Dionysiano de manu abbatis accepto, Deum suppliciter, ut cœptis suis faveret, est precatus. Verbo vix ullum a seculo VIII invenire est Galliarum regem, qui publico quopiam indicio suam erga S. Dionysium venerationem non monstravit. Hæc porro insignis erga Sanctum veneratio ac pietas a regibus in opimates ac principes ipsumque etiam populum manavit, fecitque etiam fors, ut Dionysius, etiamsi Parisiensium dumtaxat apostolus et esse et merito appellari posse videretur, totius tamen Galliæ et Apostolus et patronus a nonnullis fuerit existimatus.*

late Galliam  
præcipueque  
seu Parisiis

19 Ut ut sit, non minores equidem ibi quam si totius Galliæ reipsa fuisset apostolus, honores multis in locis fuit adeptus. Certe festum ejus in toto illo regno celeberrimum existisse, pluribusque ab ecclesiis, addita etiam abstinendi ab operibus servilibus obligatione, celebratum quotannis fuisse, habetur compertum. Modo quidem, quo diurno operariorum victui necessitatique prospiceretur, obligatio illa multis in locis est abrogata; verum cultus, qui tum S. Dionysio a clero exhiberi solebat, ei ab eodem hodieque exhibetur. Fit id, ut etiam vulgo notum est, 1x Octobris die, eoque etiam Sanctus una cum sociis suis Rustico et Eleutherio Fastis sacris tum antiquioribus, tum recentioribus, Hieronymianis videlicet Apographis, Martyrologio Romano Parvo, Adoni, Usuardo, Notkero, Rabano, Martyrologio Romano hodierno aliisque hagiologiis quamplurimis brevitate causa hic non nominandis exstat inscriptus. Ac is quidem Octobris dies S. Dionysii sociorumque ejus martyrio celebrando, uti hisce verbis, de quorum (Dionysii scilicet ejusque Sociorum) passione VII Idus Octobris Dominus nos gaudere voluit, Acta hic jam edita insinuant, fuit electus. Verum alii præterea dies, quibus aliarum etiam rerum eventuumve, ad Sanctos nostros spectantium, commemorationes, institutis sive in San-dionysiana abbazia sive in diœcesi Parisiensi in horum honorem festis annuis, celebrarentur, fuerunt assumpti. Hæc inter festa primum a præcipuo, quod, ut dictum, in 1x Octobris diem, Sanctorum nostrorum martyrio recolendo sacram, incidit, locum

B obtinet illud, quo ad XXII Aprilis diem S. Dionysii ejusque sociorum Rustici et Eleutherii inventio, nonnullis etiam Fastis sacris tum inserta, quotannis in diœcesi Parisiensi celebratur; quæ quenam sit, in Commentario, Sanctorum nostrorum Actis jam datis prævio, num. 212 et seq. edocui.

seu in Pari-  
siensi diœce-  
si

20 Saussayus Festum, quo Sanctorum nostrorum, ut dictum, inventio XXII Aprilis die quotannis celebratur, non inventionis, sed revelationis nomine in concinnato a se Martyrologio Gallicano ad dictum Aprilis diem distinguit, aliudque Sanctorum nostrorum Festum, quod primam inventionem sacrorum corporum sancti Dionysii et sociorum Martyrum nuncupat, in dicto suo Martyrologio ad XXIII Martii diem commemorat. In Sanctorum nostrorum Actis, prout a Bosqueto primum in lucem fuere emissæ, sequentia hæc leguntur verba: Antedicta tamen mater familias horum immemor secretorum, cum primum persecutionis furor tepuisset, vidit in somnis fervere locum tantorum ossa servantem et qua oportuit sollicitudine requisivit, atque inventum eminentis mausolei constructione signavit. Crediderim itaque, Saussayum ad

visionem, qua, quo loco Sanctorum nostrorum corpora jacerent, mulieri revelatum hic narratur, in sua ad XXII Aprilis diem annuntiatione respexisse, hincque festum, die isthac Parisiis in Sanctorum nostrorum honorem celebrari solitum, non inventionis, ut alii faciunt, sed revelationis nomine distinxisse, ac porro per primam S. Dionysii ejusque Sociorum inventionem, quam, ut jam monui, ad XXIII Martii diem annuntiat, felicem illum, quo hæc a muliere illa post visionem dictum fuere reperta, eventum designare voluisse. Ea sedet sententia, quod Sanctorum nostrorum inventionem, quam XXIII Martii die memorat, primam appellet idque inventionis alterius, cujus deinde ad XXII Maii diem meminit, ratione habita, haud dubie faciat.

21 Ad hæc inventionem, quam ad XXIII Martii diem memorat, in agro Parisiensi vico Catulano consignat; alteram vero, quam his verbis, In agro Parisiensi oppido San-dionysiano inventio vestimentorum et pulveris sanctorum Martyrum Dionysii, Rustici et Eleutherii in prioratu de Strata, ubi primum Strata eorum corpora jacuerunt, die XXII Maii annuntiat, in oppido San-dionysiano siloque in hoc prioratu hic memorato aperte collocat. Quod cum ita sit, dubitandum non est, quin priori quidem annuntiatione inventionem, qua, quemadmodum jam edita Sanctorum nostrorum Acta num. 12 docent, sacra horum corpora primo a muliere in vico Catholiacensi, posteriori vero alteram, qua, quemadmodum nonnulli, Gestorum Dagoberti scriptori adhibita fide, autumant, secundo a Dagoberto in prioratu S. Dionysii de Strata fuerint reperta, inventionem designet. Verum haud hæc, sed illa tantum S. Dionysii ac sociorum ejus Rustici et Eleutherii inventio solemni quotannis festo celebrata olim Parisiis fuit ac porro hodie adhuc celebratur, nec recte dici potest Dagobertus Sanctorum nostrorum corpora in prioratu S. Dionysii de Strata invenisse, quemadmodum in præmisso editis modo Actis Commentario num. 213 ostendi. Sed hæc jam de re ista sufficient; pauca modo de alio, quod ad 1x Junii diem a Saussayo etiam annuntiat, Sanctorum nostrorum festo didicimus. Celebratur hoc quotannis in San-dionysiano monasterio S. Dionysii ac sociorum ejus Rustici et Eleutherii corporum detectio, quæ, ut Ratisponenses S. Emmerammi in Germania monachi, ad ecclesiam suam S. Dionysii corpus e Francia furto fuisse allatum, contententes, falsi convincerentur, medio circiter sec. XI perhibetur fuisse peracta. Verum infra, cum controversiam, qua San-dionysiani in Francia dictique in Germania monachi de corporis S. Dionysii possessione sese inter jam dudum disceptarunt modoque adhuc disceptant, examinabo, de detectione illa sermo instituetur.

in San-  
dionysiano  
monasterio,  
quemadmo-  
dum quæ

E

F

22 Reliqua cultus S. Dionysio ejusque Sociis seu in Diœcesi Parisiensi seu in San-dionysiano saltem, quod in hac situm est, monasterio delati, argumenta evolvere pergamus. Saussayus in Martyrologio suo Gallicano ad diem XXVIII Julii sequentem hanc suppeditat annuntiationem: Eodem die (XXVIII Julii videlicet) ibidem (San-dionysiopoli nimirum) apparitio sanctorum Apostolorum Petri et Pauli nec non beati Dionysii et sociorum, facta eidem Papæ Stephano, (hujus scilicet nominis II) quando noctu orans in ipsorum Martyrum basilica, divinitus a vehementi ægitudine, qua jam diu laborabat, per sanctum Dionysium sanatus est, præceptumque ab eo accepit, ipsum altare (SS. Apostolorum Petri

in medium  
loc.



AUCTORE  
C. II.

*Petri et Pauli*) consecrandi, et promissum tute ad sedem propriam redeundi, e qua præcedenti anno (751) a Longobardis pulsus fuerat. De apparitione, hic memorata, censendum quid sit, ex iis, quæ cap. præced. disserui, utcumque potest statui. Sive interim ea habuerit, sive non habuerit locum, ejus equidem jam data annuntiatio, aut, si mavis, festum, quo eadem, qua contigisse narratur, xxviii Julii die quotannis in San-dionysiano monasterio recolitur, alterum præbet cultus, S. Dionysio deferri ibidem soliti, argumentum. In veteri Calendario, quod Spicilegii Dacheryni tom. 10 a pag. 130 usque ad pag. 142 exstat insertum, ad xv Julii diem sequentia hæc leguntur verba: Id. exceptio reliquiarum sancti Dionysii cum sociis suis. Kalendarium illud, uti ex anno 854, quem sibi ad ultimum anni diem habet adscriptum, indubie, Ludovico Pio regnante, fuit confectum; ut certe illud, quod verbis datis annuntiat, Sanctorum festum jam inde a principis illius ætate fuerit celebratum; verum alibine, an in diocesi Parisiensi, pro certo nequeo edicere, quod Kalendarium, dictam reliquiarum, quas memorat, receptionem annuntians, ecclesiæ, a qua hæc facta sit, nomen haud addat. Nec invenire etiam quiri, quænam sit reliquiarum S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii translatio seu repositio, ad xvii Februarii diem a Maurolyco et Ferrario annuntiata.

23 Verum alterius modo adhuc, quod notius est, quodque ad cultum, S. Dionysio in San-dionysiana ecclesia delatum, utcumque etiam spectat, festi seu solemnitatis annuntiatio diversos apud hagiologos occurrit. Ad xxiv Februarii diem S. Dionysii episcopi ecclesiæ prope Parisios dedicatio, olim a Christo apparente facta, in Martyrologiis, a Wione, Dorganio, Menardo, Bucelino, Saussayo et Ferrario contextis, itemque in Florario nostro Ms. celebratur. Dedicationis hujus Historiam admodum prolixi Bucelinus loco cit., alique scriptores nonnulli suppeditant. Hanc, priusquam, verane mihi, an falsa appareat, edicam, juverit hic compendio lectoris oculis subjecisse. Dum ecclesiæ, a Dagoberto I, Francorum rege, a fundamentis exstructæ, dedicationi mox secuturæ necessaria omnia summo studio pararentur, leprosus, ulceribus totus oblectus, solus noctis tempore in templo, religionisne obtentu, an sanitatis recuperandæ spe, incertum, relictus, ipsummet Christum Dominum, Petro et Paulo Apostolis ei ministrantibus, Dionysioque et Sociis Martyribus astantibus loci consecrationem peragentem luculentaque hujus signa parietibus imprimentem conspexit, cumque, quæ vidisset, episcopis referre a Christo jussus, fidem sibi non adhibendam, responderet, virum illico, manu admotu, Dominus sanavit, isque post, pellem seu cutem, quæ, cum id beneficii reciperet, miraculo ei detracta ac in quodpiam ecclesiæ saxum fuerat dejecta, ostendens, fidem apud Dagobertum et episcopos invenit, atque hinc hi, visis etiam, quæ parietibus impressa erant, nec deleri poterant, manifestissimis consecrationis, ab ipsomet Domino factæ, indicibus, solemnem hancritu quotannis celebrari permiserunt.

24 Doubletus, qui rem, compendio hunc in modum jam expositam, in San-dionysianis Antiquitatibus lib. 1, cap. 22 fusissime explanat, pro sese, quo narrationi suæ fidem conciliet, monasterii sui Legendas, Breviaria et Mss.,

itemque Sugerum abbatem, Vincentium Bellova-censem, Algeram, Franciæ annalistas aliosque, quos nominatim haud exprimit, scriptores, imo et ipsas etiam, nulla tamen pariter nominatim expressa, Franciæ regum chartas in fine allegat. Verum nullus omnino e scriptoribus, quos vel ipse hic vel Bucelinus aut alii supra laudati hagiologi, ecclesiæ S. Dionysii, quæ ab ipsomet Christo fuerit peracta, consecrationem commemorantes, pro sese citant, satis est antiquus, ut rei adeo mirandæ, de qua apud scriptores prorsus omnes tum suppres, tum æquales altissimum silentium, sola sua auctoritate fidem certam atque indubitatam facere sit natus. Res e jam nunc dicendis patescet. Scriptorum omnium, qui pro historia illa seu potius fabula confirmanda adducuntur, antiquissimus est Sugerus, San-dionysianus ab anno 1122 ad annum usque 1151 abbas. Atque hic quidem, de novæ San-dionysianæ ecclesiæ a se ædificatæ consecratione loquens, apud Chesnium tom. 4 Franciæ Scriptorum pag. 354 de facta ab ipsomet Christo antiquiæ San-dionysianæ ecclesiæ, a Dagoberto exstructæ, consecratione mentionem facit; verum cum, Sugerus seculo demum xii, ut jam insinuavi, floruerit, a Dagoberti, anno 638, uti inter omnes modo convenit, vita functi, ætate quatuor amplius seculis vixit remotus; cum autem id ita sit, per se sane, quod de facta a Christo ecclesiæ, a Dagoberto exstructæ, consecratione memorat, nequit habere perspectum.

25 Loco quidem cit. addit, veneranda hanc scripta testari; verum quæ qualivæ illa sint, non edicit. Crediderim ego, Sugerum ætate nondum admodum fuisse antiqua, imo ipsammet de San-dionysiana a Christo olim consecrata ecclesia opinionem nondum tum admodum exstitisse vetustam. Cur ea sedeat sententia, e jam nunc dicendis intelliges. Anonymus Gestorum Dagoberti scriptor, qui, quemadmodum supra docui, seculo ix ineunte, ac proin duobus amplius seculis ante Sugerum floruit, nullam plane consecrationis, qua ab ipsomet Christo ecclesia, a Dagoberto exstructa, fuerit dedicata, mentionem facit; quod si autem tum vel qualiscumque tantummodo de re adeo miranda, quæ San-dionysianam ecclesiam plurimum commendare ac venerandam reddere nata fuisset, rumor increbuisse, futurum fuisse quis putet, ut scriptor ille, qui de illa, a Dagoberto, ut prodit, a fundamentis exstructa, in principis hujus a se scriptis Gestis loco non uno loquitur, nusquam in hisce memorabilem adeo ejusdem prærogativam commemorasset? Enimvero, cum fabulas seu commenta non pauca, quo San-dionysiani, cujus inquilinus erat ac monachus, monasterii initia augustiora redderet, in conscripta a se, ut supra docui, Dagoberti Gesta intulerit, fuisse in hæc illum mirandam, de qua hic nobis sermo, consecrationem, si vel utcumque nota ei fuisset, pariter illaturum, indubitatum vel idcirco apparet, quod vix aliud quidquam ad monasterii sui ecclesiam augustiorem faciendam aptius invenire aut etiam comminisci potuisset.

26 Jam vero, cum res ita habeat, opinioque adeo, quæ San-dionysianam ecclesiam, a Dagoberto exstructam, ab ipsomet Christo consecratam statuit, ne nota quidem anonymo Gestorum Dagoberti scriptori exstiterit, consecrarium est, ut forsitan duobus dumtaxat ad summum seculis Sugerum abbatis ætate sit antiquior. Dicesne forsitan, factum esse posse ut, etiamsi miranda, de qua hic agimus, consecratio habuisset locum, eam tamen

licet inter-  
rim, quod de  
Dionysianæ  
ecclesiæ con-  
secratione.ac puto com-  
mento

ob rationes.

ab ipsomet  
Christo fa-  
cta, narra-  
tur, pro pu-  
ro



A *men anonymus Gestorum Dagoberti scriptor ignorarit? Verum, cum solemniter, postquam acciderat, festo fuerit quotannis, ut aiunt, ex episcoporum præcepto celebranda, potuisse illam, si locum habuisset unquam, a monacho, monasterii, in quo fieri id debuisset, inquilino ignorari, in animum quis inducat? Atque hæc quidem, Sugero aliisque eo adhuc recentioribus scriptoribus in re, de qua hic agitur, fidem haud adhibendam, suadent; quod autem ad regias, quas pro se quoque Doubletus supra laudatus citat, chartas jam spectat, hæc certe seculo nono antiquiores haud fuerint, ac proinde ad fidem rei, de qua hic nobis sermo, conciliandam parum admodum sunt aptæ. Cum enim Chartæ regię, a Doubleto laudatæ, aliæ indubie non sint, quam quæ monasterio San-dionysiano a Francorum regibus fuerint concessæ, chartasque huic ante ætatem suam seu seculum nonum a Francorum regibus impertitas anonymus Gestorum Dagoberti scriptor, ut Bouquetus in præmisso hisce Monito aliique eruditi docent, evolverit, nec tamen usquam consecrationis, quam ab ipsomet Christo San-dionysiana a Dagoberto*

B *ædificata ecclesia acceperit, mentionem faciat, consecrarium est, ut eam certe, utpote quam alioquin, uti e jam dictis liquet, commemoraturus indubie fuisset, in chartarum illarum nulla memoratam invenerit, utque proinde, si quas forsitan in monasterio San-dionysiano chartas regias, in quibus mirabilis illa consecratio refertur, Doubletus invenit, hæc indubie ante seculum ix haud fuerint concessæ.*

narrationem  
illam fide  
omnino

27 Quid plura? Cum res ita habeat, hæcque adeo non magis, quam Sugerus aliique seculo nono haud anteriores scriptores, rei adeo mirandæ, diu ante seculum istud gestæ, fidem certam facere sint natæ, proximum est, ut, quemadmodum miracula ac prodigia diversa, quæ apud anonymum Gestorum Dagoberti scriptorem leguntur, a scriptore isthoc, quo monasterii sui initia augustiora redderet, putantur conficta, ita etiam mirandam illam, quam Doubletus supraque laudati hagiologi memorant, antiquæ San-dionysianæ ecclesiæ consecrationem e sola pariter, quo celeberrima isthæc ædes sacra celebrior adhuc atque augustior redderetur, fingendi licentia natam arbitremur. Doubletus quidem miracula nonnulla, quæ, ut ab ipsomet Christo

C *sto templum San-dionysianum consecrationem vere accepisse crederetur, patrata in illo mox post hanc fuerint, recenset; verum nihil omnino sat solidi, quod fidem illis conciliare utcumque sit aptum, adjungit. Eane forsitan in Breviariis, Legendisve monasterii sui antiquis invenerit? Id quidem facile crediderim; verum, cum monumentorum illorum ætatem Doubletus haud edoceat, sane iis, quæ ob causas, aliunde etiam petitas, suspecta ut plurimum eruditibus haud immerito sunt, moveri non debemus, ut vel dictis miraculis vel ipsimet prodigiosæ, in cujus confirmationem facta hæc sint, consecrationi, per ipsummet Christum San-dionysiano, quod Dagobertus extruxerit, templo adhibita, fidem adjungamus. Neque vero ecclesiæ San-dionysianæ consecratio, quæ quotannis a San-dionysianis monachis ad xxiv Februarii diem celebratur, ad ecclesiam, quam Dagobertus extruxerit, sed ad illam, quam, a Pipino inceptam, ad umbilicum, ut supra vidimus, Carolus Magnus adduxit, refertur. Audi, qui opportune ad institutum nostrum Felibianus in San-dionysianæ abba-*

*tiæ Historia pag. 57 de nova San-dionysiana ecclesia, a Pipino condita cœpta atque a Carolo Magno jam perfecta, verbis Gallicis, Latine hic a me redditus, loquatur.*

28 Novum, inquit, ædificium mense Februario *indignam monstrantes.* anni 775 ad apicem fuit perductum, consecrationique recipiendæ aptum. Rex hujus causa ad S. Dionysii venit, eaque pompa, quæ a principe adeo magnifico exspectari poterat, dedicationis cæremoniæ jussit peragi. Munificentiam ejus monasterium solemnitatis inter gaudia fuit expertum; sua huic Luzarchana in territorio Parisiensi prædia una cum loci, quæ sub SS. Cosmæ et Damiani invocatione erat exstructa, ecclesia, aliudque Masciaci in diocesi Meldensi situm prædium dono dedit. Charta ejus data est in S. Dionysii monasterio quinto Kalendas Martii, regni ejus in Francia quidem septimo, in Longobardia vero primo; quod annum 775, diemque Februarii xxv designat, verosimileque est, pridie festi S. Matthiæ dedicationem fuisse peractam; quo die quotannis hodieque in S. Dionysii anniversarium dedicationis ecclesiæ festum celebratur. Chartam, a Carolo Magno San-dionysianæ abbatiæ datam, quam Felibianus hic *E* laudat, inter documenta, quæ ad contextum a se San-dionysianæ Historiæ calcem adjecit, part. 1 num. 51 integram recenset, cumque in hac, quæ vere, ut ait, v Kalendas Martii seu xxv Februarii die data ibidem notatur, sese modo, quam ædificavit S. Dionysii ecclesiam cum magno decore jussisse dedicari, Carolus Magnus affirmet, enimvero non alia, quam quæ xxv Februarii proxime præcessit, die dedicationem illam fuisse peractam, verosimile, imo etiam verosimillimum ac prope indubitatum evadit. Verosimillime itaque ecclesiæ San-dionysianæ dedicatio, quæ in S. Dionysii ad xxiv Februarii diem quotannis celebratur, ad ecclesiam non a Dagoberto, sed a Carolo Magno exstructam refertur, seu, quod eodem recidit, festum illud non ab ecclesiæ consecratione, quæ sub Dagoberto, sed quæ sub Carolo Magno facta est, traxit originem.

29 Quod si porro, uti consequens hinc est, die illo ecclesiæ San-dionysianæ dedicatio, quæ sub Dagoberto facta sit, in S. Dionysii quotannis haud celebretur, consecrarium fit, ut festum annum, quod in dedicationis illius, per ipsummet Christum, Dagoberto regnante, peractæ, memoriam fuerit institutum, commentitium indubie sit. Hinc porro et ex aliis, in medium supra jam adductis, ulterius consequitur, ut ipsamet etiam ecclesiæ San-dionysianæ consecratio, quæ a Christo fuerit peracta, pro commentitia merito sit habenda. Nec censura minus acri perstringi meretur, quod præterea de pelle, leproso, cum a Christo sanaretur, per prodigium detracta ac in perpetuum consecrationis, jam satis hic discussæ, testimonium in San-dionysiano monasterio una cum aliis sacris lipsanis servata, venerandoque eidem leproso indito deinde S. Peregrini nomine Doubletus loco supra cit. affirmat. De S. Peregrino, Autissiodorensi episcopo, seculo iii martyrium passo, ad xvi Maii diem, quo in Fastis sacris signatur, tomo tertio Maii jam egimus, sacrumque ejus corpus ad San-dionysianam ecclesiam, ubi id hodieque servari, Felibianus in sacri istius asceterii Historia pag. 465 insinuat, fuisse olim, Dagoberto forsitan regnante, translatum, ibidem pag. 562 ostendimus

videntur habendum, modo adducta, ostendunt, cultu ecclesiastico



AUCTOR  
C R

562 ostendimus. Hæcne forsā S. Peregrini Autissiodoro ad San-dionysianum monasterium translatio, quæ, ut refertur, non sine prodigio fuerit peracta, fingendo olim, quod de leproso, sanitati per Christum restituto, nomineque S. Peregrini illi postea indito Doubletus ait, occasionem seu ansam suppeditarit? Utut sit, hoc sane consecrationis modo discussæ adjunctum non minus, quam hæc ipsa, pro commento meretur haberi. Verum, etsi res ita habeat, quotannis equidem, uti modo ex Felibiano de Carolo Magno adducta evincunt, San-dionysianæ ecclesiæ consecratio, Carolo Magno regnante, facta, in S. Dionysii quotanni ad xxiv Februarii diem celebratur, sicque ita cultus, Sancto huic nostro ejusque sociis SS. Rustico et Eleutherio ibidem delati, argumentum habemus.

fuit gravior,

30 Porro ne quid etiam, quod ad cultum, Sanctis nostris seu Parisiis seu in Parisiensi potissimum diœcesi deferri solitum, spectat, intactum relinquam, quæpiam adhuc, quæ ad hunc faciunt, supra allegatis adjungo. Non modo ibi secundarium seu minus principale festum, quo, ut jam docui, S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii inventio quotannis ad xxii Aprilis diem recolitur, primario seu præcipuo festo, quo natalis eorumdem dies seu martyrium ix Octobris die quotannis celebratur, adjungitur; verum etiam postremum hoc festum eodem, quo Epiphania Domini ac Sanctorum omnium festum, ritu solemniori-majori, ut vocatur, et cum Octava peragitur. Adhæc, quod notatu etiam maxime dignum cultus, Sanctis nostris ibidem deferri soliti, partem constituit, septenæ in horum honorem, uti ex Bailletto et spiritualibus, ut appellantur, Parisiensibus Calendariis disco, stationes Parisiis et in civitatis hujus vicinia sunt institutæ. Prima harum in sanctissimæ virginis Mariæ de Campis, secunda in S. Stephani de Gressibus, seu, ut Bailletus in Sanctorum nostrorum cultus, quam ad ix Octobris diem suppeditat, Historia vult, de Egressu, tertia in S. Benedicti, quarta in S. Dionysii de Passu, quinta in S. Dionysii de Carcere, ubi et Sancti volunt haberi vincula, sexta in SS. Martyrum seu Montis-Martyrum, ac septima denique in S. Dionysii ecclesia et in S., qui vicinus huic est, Dionysii de Strata prioratu habetur. Qui stationes illas instituerunt, sibi haud dubie, ut, non tantum martyrii, a Sanctis tolerati, verum etiam carceris, cui inclusi, vinculorum, quibus constricti, tormentorum, quibus affecti, ac denique etiam tumuli, quo conditi fuerunt, memoria frequenter recoleretur, habuere propositum. Atque hæc sunt, quæ præcipue de S. Dionysii ejusque sociorum Rustici et Eleutherii in Parisiensi præsertim diœcesi Dionysianaque abbatia cultu commemoranda inveni.

C

isqur, qui  
eo, quo hic  
exponitur.  
tempore et  
modo in Ci-  
sterciensem

31 Nunc qui hic fuerit etiam in Præmonstratensem ac Cisterciensem ordines introductus, et quam late extra Gallias diffusus, lubet exponere. Cum abbas monachique San-dionysiani a Cisterciensibus, ut S. Dionysii festum colerent, postulassent, hoc illi in omnibus ordinis sui monasteriis magna solemnitate quotannis celebrandum in generali, quod anno 1232 habuerunt, capitulo statuere, eorumque haud ita multo post vestigia Præmonstratenses in generali suo anni 1236 capitulo ad eorumdem San-dionysianorum preces sunt secuti. Litteras, quibus id a se factum, tam hi, quam illi e generalibus suis eo, quo jam dixi, tempore habitis capitulis San-dionysianos red-

diderunt certiores, Felibianus in Documentis authenticis, ad San-dionysianæ a se concinnatæ historiæ calcem adjectis, part. 1 num. 167 et 169 integras recenset. Harum verba, quæ, quod modo asserui, probatum dant, huc transcribo. Cisterciensium sequentia hæc sunt: Ex hac etiam (Domini gratia)... illa vestra laudabilis petitio, quam pro honorando gloriosissimo patre et patrono vestro et nostro beato Dionysio per venerabilem F. Cancell. Melden. nobis direxistis; quam quia de fonte charitatis et devotionis sensimus emanare, ei grato animo duximus assensu occurrendum, ipsam intra sacrarium exauditionis pia devotione admittentes. Statuimus igitur et inter statuta definitionis hujus anni censuimus conscribendum, ut in festo præfati Patris et Patroni vestri beati Dionysii duæ Missæ in singulis abbatibus ordinis nostri in conventu per universum ordinem in perpetuum celebrentur more aliarum festivitatum, in quibus duæ Missæ cantari solent in conventu; ita tamen quod monachis feriantibus ipso die conversi juxta consuetudinem Ordinis laborabunt. Præmonstratensium vero ista: Reverendo Patri in Christo etc. sancti Dionysii in Francia abbati salutem et cum orationibus sinceram ad obsequia voluntatem.

E

ac Præmon-  
stratensem  
ordines fuit  
inductus,

32 Attendentes, petitionem vestram esse satis favorabilem et honestam, ut de beato Dionysio, patrono vestro videlicet, fieret per totum Ordinem duplex festum, ipsam duximus admittendam, paternitati vestræ attentissime supplicantes, quatinus per gratiam vestram, si placet, de Sancti ejusdem reliquiis nobis dignemini transmittere, ut super hoc eo devotius teneamur ad grates, quo vestram discretionem fuerimus in hac parte experti. Num cultu, in hisce partim modo hic recitatis Cisterciensium ac Præmonstratensium litteris expresso, S. Dionysius hodieque apud hosce gaudeat, pro certo nequeo edicere, nec in rem, quod minoris momenti visa sit, operosius inquirendum existimavi. Dionysium interim una cum sociis suis Rustico et Eleutherio diutissime adhuc post tempus, quo, quas dixi, litteræ datæ fuerunt, fuisse singulari apud Cistercienses ac Præmonstratenses cultu gavisum, colligitur ex horum penes nos exstantibus seculoque proxime elapso excusis Breviariis, quæ non tantum ecclesiasticum Officium, de Sanctis nostris ad ix Octobris diem recitandum, assignant, verum etiam sibi præfixum habent Kalendarium, in quo tum hi, non secus ac Sancti alii, solemniori in duobus illis Ordinibus ritu coli soliti, litteris rubricis notantur. Atque ita quidem, cum duo laudati Ordines extra Gallias etiam sese extendant, Sanctorum nostrorum cultus utcumque etiam fuit extra regni illius terminos diffusus; verum quonam præterea potissimum is pertigerit, jam nunc dicenda aperient. Stephanus II Papa, qui, quemadmodum supra vidimus, verosimillime a S. Dionysio, in somnis sibi apparente, sanitati in Francia fuerat restitutus, Romam inde salvus ac incolumis reversus, sancti hujus Sospitatoris sui, cujus et aliquas secum, ut supra pariter vidimus, reliquias e San-dionysiano monasterio assumpserat, cultum primus Romam ac in Italiam jam inde, ut apparet, ab anno circiter 756 inexit.

F

33 Certe Sanctos Romæ ab immemorabili modo tempore, imo jam inde a pluribus retro seculis ad ix Octobris diem ecclesiastico quotannis Officio sub ritu semi-duplici coli, e Breviariis, Missalibus ritualibusque libris non paucis habetur

in alias et-  
iam extra  
Galliam re-  
giones, præ-  
cipueque,



A *betur compertum. Nec id tum Romæ tantum, sed et in aliis etiam utut extra Gallias sitis civitatibus ac locis apud universos, qui in colendis Sanctis Romana legunt vestigia, ubivis gentium fit. Verum inter ecclesias, quæ, quamvis ad Galliarum regnum haud spectent, Sanctos nostros tum colunt olimve saltem coluere, sunt etiam, a quibus id solemniori, quam a Romana Ecclesia, ritu præstatur. Ac præcipue id quidem in una alterave Germaniæ ecclesia obtinet olimve saltem obtinuit locum, uti ostendunt mox dicenda cum nonnulla de cultu, quo in Anglia etiam, integra ibidem adhuc stante re Catholica, Sancti nostri fuere gavis, primum protulero. S. Dionysii festum singulari quopiam modo celebratum olim ab Anglis fuisse, Felibianus in contexta a se San-dionysianæ abbatiæ Historia indicare videtur. In hac enim chartam, documentis authenticis, quæ ad ejusdem Historiæ calcem adjecit, num. 112 insertam, pag. 126 citat, aitque, in ea a S. Eduardo, Angliæ rege, terram quampiam, in comitatu Oxfordiensi, sitam, San-dionysiano Franciæ monasterio impertiente, celeberrimum esse apud Anglos S. Dionysii festum, insinuari.*

Anglia etiam

34 *Verum verba, quæ in Charta illa, anno 1059 notata, ab Eduardo usurpantur, atque ad Felibiani institutum faciunt, sequentia hæc tantummodo sunt: Ego Edwardus, rex Anglorum, cum essem in pace, in gloria regni mei, pro salute animæ meæ, patrumque meorum, qui ante me regnaverunt, ... dedi sancto Dionysio, qui celebris memoriæ apud nos quidem nominatur, apud Francos autem et colitur et habetur, villam quamdam, nominatam Teintuna, in territorio et comitatu urbis, quæ Oxenaforda dicitur. Ita autem. ut mihi equidem apparet, laudatus sanctus Anglorum rex, singulari quopiam modo S. Dionysii in Anglia festum coli, celeberrimumve id apud gentem Anglorum esse haud insinuat. Utut sit, Sanctos nostros equidem in Anglia etiam cultu ecclesiastico antiquitus esse gavisos, mihi aliunde apparet sat certum. Laudatus Felibianus in præfatis Documentis authenticis num. 62 exhibet etiam chartam, anno 790 ab Offa, Merciorum in Anglia rege in San-dionysiani in Francia monasterii favorem concessam, in qua is princeps sic loquitur: Donatum, quod amicus*

C *noster et fidelis Bertualdus dux et frater ejus Eadbaldus de receptaculo suo Ridrefelda, quod est in pago, qui vocatur Successa, super fluvium Saforda, et de portu super mare, Hastings et Pevenisel, quomodo ante dies istos legaliter subscriptis testibus, ad eosdem Sanctos (Dionysium ejusque Socios) Martyres, qui sua deprecatione ab infirmitate nimia, qua tenebatur jam dictus dux, eum resuscitaverant, fecit petentibus eisdem (Berthualdo duxe nimirum ejusque fratre Eadbald) et præfato Maginario San-dionysiano abbate, nos et concessus obtinatum meorum uno eodemque consensu laudamus et confirmamus.*

non præte-  
rita

35 *Quid si ergo dux Bertualdus, quo sese erga S. Dionysium ejusque Socios, sospitatores suos, exhiberet gratum, non tantum donatione hic memorata San-dionysianum monasterium locupletarit, verum etiam, ut hi deinceps cultu ecclesiastico in Anglia gauderent, curarit? Sane id vel per hunc vel per alios, ipsosmet forsitan, cum eis (Monast. Angl. tom. 1, pag. 547 v. Octobris Tomus IV.*

*desis) Deorhystensis in Anglia prioratus anno 1069 donatus fuisset, San-dionysianos monachos, a multis jam seculis factum, indubitatum prorsus ex iis, quæ modo subdo, apparet. Apud Martene tom. 5 Veterum Scriptorum et Monumentorum a col. 652 usque ad col. 658 antiquissimum exstat Anglicanum Kalendarium, quod, quemadmodum in Observatione prævia Marteneus docet, antiquo Sacramentorum libro, ad ecclesiæ Anglicanæ usum sub annum millesimum conscripto atque ad Gemmeticensis diocesis Rothomagensis monasterium sub annum 1032 allato, præmittitur; antiquissimo autem isti Kalendario, in quo paucissimi dumtaxat ad singulos singulorum mensium dies memorantur Sancti, ad ix Octobris diem SS. Dionysius, Rusticus et Eleutherius exstant inscripti. Adhæc in supellectili nostra litteraria reperitur Missale Anglicanum antiquum, quod. et ad ix Octobris diem celebrandam de SS. Dionysio, Rustico et Eleuthero Missam proponit, et Kalendarium, in quo hi ad eundem diem signantur, sibi habet præfixum.*

36 *Modo ad Germaniæ ecclesias, quæ, quemadmodum apparet, primum facile locum a Gallia in S. Dionysio colendo obtinent, orationem convertamus. Penes nos exstat Bebeburgense Breviarium, anno 1575 Dilingæ excusum, quod ad ix Octobris Missam de S. Dionysio ejusque sociis Rustico et Eleuthero Bebenburgi celebrandam præscribit, sibi que præterea præfixum habet Kalendarium, in quo hi, ut Sancti alii, solemniori ritu, annuoque cum annexa abstinendi ab operibus servilibus obligatione festo ab ecclesia Bebenburgensi colendi, litteris rubricis notantur. Verum, si non omnes tres Sancti nostri, Dionysius saltem insigniori adhuc, ni fallar, cultu Ratisponæ in Bavaria gaudet. Ita colligo ex iis, quæ in sua de S. Dionysii corpore, e Gallia in Bavariam ad civitatem Ratisbonensem translato, Dissertatione, anno 1750 vulgata, scribit Joannes Baptista sacri Romani imperii princeps et Ordinis S. Benedicti ad S. Emmeramum Ratisponæ abbas. Hic enim scriptor in sua illa lucubratione pag. 76 sic habet: In hodiernum usque diem quovis anno sub ritu duplici secundæ classis Dominica ultima post Pentecosten hoc translationis (S. Dionysii nimirum) festum agitur. Ipsa autem festivitas de S. Dionysio celebratur ix Octobris sub ritu primæ classis. Ita ille ibidem de cultu, quo S. Dionysius in Ratisponensi S. Emmerami abbatiæ seu ecclesia gaudet; qualis autem sit, qui ei in civitate ac tota diocesi Ratisponensi solet deferri, postea etiam prodit, ubi primum, a tota urbe ac diocesi Ratisponensi in patronum fuisse electum S. Dionysium, pag. 82 præfatus, pag. deinde 83, festum ejus quotannis a diocesi Ratisponensi sub ritu duplicis majoris celebrari, affirmat.*

F

37 *Nec ea tantum, quæ jam dixi, scriptor ille nos de S. Dionysii apud Ratisponenses cultu docet, verum etiam festum, quo in Benedictino S. Emmerami monasterio S. Dionysii ejusdem translatio quotannis recolitur, e Leonis IX, summi Pontificis, præcepto celebrari. Et vero in litteris, nomine ejus inscriptis infraque plus semel citandis sequentia hæc leguntur verba: Insuper etiam dicticte præcipimus ut translationis ipsius (corporis S. Dionysii e Gallia in Germaniam) veneranda solemnitas tam a*

sese diffudit.



AUCTOR  
C. B.

fratribus ejusdem ecclesiæ (S. Emmerami nempe) quam ab universis urbis (Ratisponensis) jam dictæ annis singulis cum omni jucunditate et gaudio celebretur. Scio quidem, insignem, quo S. Dionysius apud Ratisponenses gaudet, cultum ex ejus præcipue, quæ ad hosce e Gallia sub seculi ix finem facta sit, translatione esse enatum, hancque a pluribus non tantum Gallicæ, sed et aliarum nationum eruditis pro commentitia haberi; verum, commentitiane re ipsa hæc sit, an non, in Appendice proxime sequenti examinabimus: cultu interim plane insigni, utut verosimillime e translatione illa, seu vera, seu falsa, exorto, S. Dionysium apud Ratisponenses gaudere ac præterea a longissimo jam tempore esse gavisum, modo hic e laudato S. Emmerami abbate allegata ostendunt, quod hic potissimum, priusquam ad alia progrederer, restabat dicendum.

## CAPUT III.

B

Qui S. Dionysii ejusque sociorum reliquiæ metu hostium sæpius translatae, aliterque adhuc honoratae ac palam periculis publicis pellendis fuerint productæ.

Sanctorum  
nostrorum  
corpora, quæ  
Normanno-  
rum metu

Etsi quidem Dagobertus I, Francorum rex, S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii corpora ex antiquis, in quibus jacebant, sarcophagis seu scriniis in nova argentea, ut supra in Commentario, Actis modo editis præmisso, num. 214 et binis seqq. docui, verosimillime curarit transponi, non fuisse tamen, principe illo mandante, sacra isthæc pignora vel e prioratu S. Dionysii de Strata, vel aliunde ad San-dionysiam oppidi ac monasterii homonymi ecclesiam translata, certum omnino ex iis, quæ in eodem Commentario num. 210 et quatuor seqq. disserui, apparet. Nec ullum etiam, quin eodem semper loco, quo primum fuerant sepulta, ad Dagoberti usque ætatem quieverint, dubitandi locum, quæ in eodem pariter Commentario § x et binis seqq. adduxi, relinquere videntur. Verum an inde tandem saltem ad tempus mota, Dagoberto e vivis sub annum 688 sublato, haud fuerunt? Ad Caroli Magni, Saxonibus bellum illaturi, castra, ut miraculum, in hac Appendice num. xi et seq. relatum fidem facit, fuere delata. Et quidem qualicumque hac Sanctorum nostrorum corporibus adhibita translatione nullam omnino, quæ in monumento satis vetusto ac fide digno fundata sit, antiquiorem seu anteriorem invenio; verum illam, integro nondum a Caroli Magni morte seculo elapso, tres aliæ haud prorsus dissimiles, utpote et ipsæ ad tempus dumtaxat factæ, exceperunt. Ut ratione et via procedat oratio, singulas tres, quo evenerunt ordine, expono. Annales Bertiniani ad annum 859 sic loquuntur: Ossa beatorum Martyrum Dionysii, Rustici et Eleutherii metu eorumdem Danorum in pagum Mauripensem, in villam sui juris Novientum

devecta sunt, atque xi Kalendas Octobris in loculis diligenter conlocata.

39 Hæc quoque Annalium Bertinianorum verba in Vita et Miraculis S. Dionysii, observatione decima recitat Launoius, ac deinde subiungit: Novientum Parisiaci agri villa est, quæ nunc sancti Clodoaldi nuncupatur: Hinemarus in vita S. Remigii de Clodoaldo: "Villam vero Novientum in pago Parisiaco cum omnibus ad se pertinentibus matri ecclesiæ Parisiensi civitatis, ubi presbyter extitit ordinatus, donavit." In hanc villam, quæ Parisiensi ecclesiæ, non monasterio S. Dionysii propria erat, translatae sunt Dionysii et sociorum reliquiæ. Ita ille, volens scilicet, villam, nomine Novientum, ad quam S. Dionysii sociorumque ejus reliquiæ anno 859 metu Normannorum seu Danorum, ut Annales Bertiniani testantur, fuere translatae, exstitisse nominis istius villam, non quæ ad S. Dionysii monasterium, sed ad ecclesiam Parisiensem pertineret. Verum, cum Launoius nihil omnino, quo hoc suum placitum probet, in medium adducat, quis, quæso, ei potius, quam Annalibus Bertinianis, S. Dionysii sociorumque ejus reliquias ad villam, nomine Novientum, quæ juris esset S. Dionysii, seu ad S. Dionysii monasterium spectaret, fuisse tum translatas, diserte asserentibus, pulet credendum? Nemo sane, quantum opinor, qui, quando nihil obstat, antiquioribus potius, quam recentioribus scriptoribus in rebus, procul ab ætate nostra gestis, standum esse existimarit. Et vero, cum Novientum, agri Parisiaci villam, S. Clodoaldi nomine hodie distinctam, ad quam tum Sanctorum nostrorum reliquias fuisse translatas, Launoius contendit, duabus dumtaxat leucis circiter Parisiis absit, enimvero, si ad hanc tantummodo sacra illa pignora translata tum fuissent, neutiquam hæc in tuto adversus Normannos, tum continuo vicinis civitati Parisiensi locis imminentes, posita fuissent.

40 Itaque Sanctorum nostrorum reliquiæ, non ad Novientum, a Launoio assertum, sed ad aliud, ad Sequanam in terrarum tractu, qui, in laudatis Annalibus Mauripensis ac in aliis monumentis antiquis nunc Huripensis, nunc Heripensis aut Morivensis, Moripensisve aut aliis etiam nominibus affinibus vocatus, Gallice modo L'Hurepoix nuncupatur, sex circiter Tre-

a civitate  
Parisiensi  
leucis distans.

F

subdam,



A subdam, videtur, e dicto monasterio denuo fuerint translata.

annoque de-  
inde 876 in  
diocesis Re-  
mensis,

41 Verba illa translationem isthanc, modo hic memorandam, ibidem lib. 3 cap. 1 exponunt, sequentiaque hæc sunt: Igitur anno tricesimo septimo regni piissimi Karoli Tertii, dilectoris Dei et Sanctorum ejus avidissimi amatoris, imperii autem primo, peccatis populi prægravantibus, nec non Evangelica suppeditante sententia, qua præscriptum est, surgere gentem contra gentem et regnum super regnum; insuper prophetico occurrente eloquio, quo pervenisse gladium dixit usque ad animam; impiis mundi circuitoribus Nortmanis Sequanam ingredientibus, ac circumcirca universa depopulantibus, comitante turba monachorum, pretiosissima Dionysii, Rustici et Eleutherii pridie Kalendas Decembris levantur corpora et ad Superiorem-Curtem, quam eisdem ob remedium animæ inclyta Berta, regis Magni Caroli filia, tradiderat, tandem deducuntur. Quæ cum tertio ab ipsa villa pervenissent miliario, eximuntur navi et, populorum caterva sequente non modica, in sancti Martini exponuntur ecclesiam.

B In ejus itineris viatico, sicut a quodam fidei presbytero, nomine Rodulfo, post didicimus, nullus sequentium, quocumque tentus fuisset morbo, nisi sanus remeavit ad propria. Carolus Calvus, qui haud dubie, ratione avi sui Caroli Magni, primogenitique hujus filii, nomine Caroli, qui anno 811 Francorum Neustrasiorum rex obiit, Tertius hic vocatur, xvi Kal. Januarii, seu xvii Decembris die, a Joanne VIII Papa cum gloria magna in ecclesia sancti Petri Romæ susceptus, et, ut Annales Bertiniani supra adhuc laudati tradunt, anno Domini dcccxxvi in die Nativitatis Domini..... in imperatorem est..... coronatus.

cujus hic  
datur noti-  
tia, locum,

42 Porro cum Annalium illorum author annum Incarnationis a die Natali Christi exordiat, pridie Kalendas Decembris seu xxx Novembris die, quo, cum primus adhuc imperii, a Carolo Calvo suscepti, annus laberetur, Sanctorum nostrorum corpora levata in modo huc transcripto ex illorum Miraculis textu dicuntur, annus Christi 876 adhuc erat in cursu; ut proinde, cum author, qui hæc litteris mandavit, Carolo Calvo regnante aut certe, uti ex ejus jam datis verbis nemo non colliget, seculo nono exeunte floruerit, nullo sane modo, quin factum illud tum fuerit, possit ambigi. Loci porro, ad quem tum S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii corpora fuere translata, notitia in Observatione, modo hic recitato Miraculorum capituli seu textui subjecta, suppediatur a Mabilonio his verbis: Superior Curtis, vernacule Consevreu, sita est in diocesi Remensi Laudunum versus, ad Axonam fluvium, prope vicum Caldardam, Chaudard, infra cap. 10, hactenus de jure monasterii San-dionysiani. Ita ille; fuisse autem terram illam nono etiam seculo de San-dionysiani monasterii jure seu ad istud tum spectasse, liquet ex miraculo, quod in hac Appendice num. 15 et 16 ex Flodoardo narravi. Ceterum, etsi quidem Sanctorum nostrorum corpora eo, quo jam dictum, tempore ad memoratum diocesis Remensis locum fuisse translata, certum omnino atque indubitatum e modo allegatis sit, iterum tamen nihil uspiam litteris mandatum invenio, unde vel utcumque tempus, quo inde ad San-dionysianum in Francia monasterium fuerint reducta, innotescat.

43 Verum, cum anno 887, Normannis continuo Gallias miserum in modum vastantibus ac ipsammet etiam Parisiensem civitatem tum obsidentibus, Sanctorum nostrorum corpora Remos fuerint ex ipsomet, ut apparet, San-dionysiano monasterio delata, consecrarium est, ut ad id aliquanto saltem ante dictum annum 887 tempore fuerint reducta, licet interim, quo determinato anno id factum, in obscuro sit. Inceptum modo de tertia hic pariter memoranda Sanctorum nostrorum translatione sermonem prosequamur. Flodoardus lib. 4 Hist. Remensis cap. 8 de Fulcone, Remensi archiepiscopo sic scribit: Eo tempore Nordmannis Francorum terras infestantibus et diversa loca depopulantibus, hic pontifex plures, tam sacerdotes, quam ceteros clericos et monachos, ad se undecumque confluentes, benigne suscepit et paterne fovit. Inter quos etiam monachos S. Dionysii cum ipsius Martyris pretioso corpore, aliorumque Sanctorum pignoribus recepit et aluit. Annum, quo id factum sit seu quo primum Fulco San-dionysianos monachos, Normannorum metu Remos una cum S. Dionysii patroni sui corpore aliorumque Sanctorum pignoribus profugos, receperit, Flodoardus haud exprimit, nec quidquam etiam, unde is sat certo determinari queat, suppediat; verum id facit, quod seculo proxime elapso prodiit, chronicon Remense, opportune ad præsens institutum nostrum sequentia prodens memoriæ: Anno v præsulatus Fulconis, Remensis archiepiscopi, metu Nortmannorum translatus est sanctissimus Christi Martyr Dionysius ad Remensem urbem in ecclesiam, quæ nunc dedicata est in honore ejus, ibique moratus ferme per trium curricula annorum.

Octobris  
C. B.  
ac Remos et-  
iam tandem  
anno, uti c  
Chronico

44 Cum Hincmaro, e vivis anno 882 sublato, in sedem Remensem Fulco, ut Gallix Christianæ auctæ scriptores tom. 9 col. 35 docent, sub anni 883 initium fuerit suffectus, quintusque adeo episcopatus ejus annus in annum Christi 887 inciderit, hoc ipso anno S. Dionysii Remos translatio, quæ cum quinto episcopatus Fulconis anno in laudato Remensi chronico hic componitur, indubie evenit. Porro quæ in hac Appendice num. 14 in medium jam adduxi, qualemcumque saltem ecclesiæ, in qua S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii reliquæ in civitate Remensi quievisse, in chronico Remensiarrantur, notitiam suppeditant; quod si autem quis forsam ampliore distinctioreve desideret, Galliam Christianam auctam loco a me ibidem jam laudato consulat. Ceterum, etsi quidem tempus, quo Sanctorum nostrorum corpora, cum Novientum primo ac dein ad locum Superioris-curtis nomine distinctum fuissent translata, ad San-dionysianum monasterium deinde e duobus hisce locis fuerint reducta, nulla omnino ratione, ul jam vidimus, definiri queat, imo forsam eo e locis istis non reducta, sed Noviente primum ad Superiorem-curtem ac post hinc Remos fuerint translata, fuisse tamen illa, cum anno, ut jam dictum, 887 Remos fuissent apportata, sub annum 890 ad San-dionysianum monasterium inde reducta, e Chronico Remensi laudato, utpote in quo Dionysius per trium dumtaxat fere annorum curricula Remis dicatur moratus, habemus compertum. Atque hæc sunt, quæ de tribus Sanctorum nostrorum translationibus, metu Normannorum seculo ix factis, commemoranda habui. Alias porro adhuc, quæ multo serius aliorum hostium metu evenere, Sanctorum nostrorum

Remensi con-  
stat, 887 fue-  
rant transla-  
ta,

F



AUCTOR  
C. B.

strorum translationes Felibianus in sua San-dionysianæ abbatæ Historia pagg. 332, 362, 388, 400, 438 et alibi recenset, verum hasce ega, auctorem, a quo memorantur, assignasse contentus, brevitatis causa omitto.

postea Sugeri San-dionysiani abbatæ

45 Nec hic etiam de altera, utut eodem, si modo loco umquam habuit, seculo ix facta, qua e San-dionysiano monasterio, non quidem nostrorum omnium Sanctorum, sed Dionysii saltem reliquæ furto surreptæ Ratisponam fuerint delatæ, translatione sermonem instituam. De hac enim, uti ab initio facturum me spocondi, in altera, quæ hanc proxime excipiet, Appendice data opera sum acturus. Quod si interim, ut volunt, furtum istud reipsa fuerit admissum, quæcumque de S. Dionysii corpore, veluti in San-dionysiana Franciæ abbatia post seculum nonum adhuc servato, a scriptoribus narrantur, ea certe non in vero S. Dionysii corpore, sed in altero, quod huic fuerit substitutum, habuerint locum. Verum, etsi id ita sit, nonnulla tamen hujusmodi, quod et cum iis, quæ de SS. Rustici et Eleutherii corporibus dicenda occurrunt, plerumque sint connexa, et S. Dionysii corpus in San-dionysiana abbatia haud amplius servari, minime sit certum, in medium modo hic, argumento, quod hic tractandum, ita exigente, adduco. Ac primum quidem hæc inter locum tenet, quod de S. Dionysii ejusque sociorum Rustici et Eleutherii corporibus, e conditorio antiquo in novum Sugeri, San-dionysiani ab anno 1122 ad annum usque 1151, quo obiit, abbatis cura translatis, memoriæ proditum invenitur. Hic antiquam, quam priori a S. Genovesa exstructæ Carolus Magnus substituerat, monasterii sui ecclesiam, quod frequentiori populo, sæpius eo confluenti, capiendū haud sufficeret, capaciorem, structuræ antiquæ nova addita, reddere desiderans, a parte, primarium inter ostium et chorum media, duxit initium, cumque hæc, eo, quo propositum habuerat, modo aucta, solemnī ritu Deo jam fuisset dicata, mox etiam, viris nonnullis dignitate juxta ac pietate conspicuis id suadentibus, ad posticam choro partem, quæ subterraneum S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii tumulum complectebatur, auctiorem pariter reddendam animum adiecit.

cura e conditorio antiquo quam maxima,

46 In hac porro, ad quam gradibus ascendendum erat, superiori ecclesia supra tumuli subterranei seu cryptæ, in qua Sanctorum nostrorum corpora jacebant, fornix novum iis conditorium aramque item ante hoc novam loco antiquæ, quæ vel ipsamet erat ad S. Dionysii pedes (Audoëni num. 211 huc transcripta verba videsis) a S. Eligio exstructa ara, aut altera certe, quæ huic postea fuerat substituta, exstruxit; cum autem tam novum illud altare, quam novum, in quo id erat erectum, ædificium consecrationi recipiendæ aptum jam esset effectum, hæc simul et Sanctorum nostrorum ex antiquo suo conditorio ad novum translatio summa cum solemnitate, archiepiscopis episcopisque non paucis ac abbatibus ad hanc concurrentibus, ac ipsomet etiam Galliarum rege Ludovico VII scrinium argenteum, sacra S. Dionysii lipsana complectens, ex antiquo, in quo id sub terra jacebat, conditorio in novum, supra hanc exstructum, deferente, anno 1144, constituta a Sugero xi Junii die fuit peracta. Omnia hæc gesta qui tum sint, in libello, vel per ipsummet, uti e variis locutionibus, soli Sugero

convenientibus, apparet, San-dionysianum hunc D abbatem, vel certe, ut Chesneus, qui opusculum istud tom. 4 Galliæ scriptorum inseruit, in Mss. aliquot hujus exemplaribus notatum invenit, per fratrem Guilielmum, qui Sugero a secretis fuit, hujusque illum nomine ac loco exaravit, conscripto, exponitur. Libellum illum, quem, ut jam innui, luce publica Chesneus donavit, Felibianus e scriptoris hujus editione, parte etiam, qua in hac destituitur, et Parisiensi S. Victoris codice suppleta, in Documentis authenticis, quæ ad San-dionysianæ Historiæ calcem adjecit, part. 2, num. 4 recudendum curavit. Verba, quæ, qua ratione, cum jam nova choro postica San-dionysianæ ecclesiæ pars dedicata tum fuisset, Sanctorum nostrorum, quam dixi, translatio mox etiam fuerit peracta, exponunt propriusque adeo ad institutum nostrum hic spectant, e Felibiani editione huc transcribo.

47 Sic habent: Ut autem pactis ordinariæ sanctæ consecrationis (novi scilicet choro San-dionysiano adjuncti ædificii) mysteriis ventum est ad sanctarum reliquiarum repositionem, ad sanctorum Dominorum nostrorum antiquos et venerandos tumulos accessimus. . . . . Proster-nentes autem se tam ipsi pontifices, quam dominus rex et nos omnes, quantum pro loci angustia permittebamur, inspectis, isto (loco nimirum) operto \*, venerandis scriniis, rege Dagoberto fabricatis, in quibus sanctissima et Deo chara eorum continebantur corpora, gaudio inestimabili psallebant et flebant, regemque tam devotum quam humilem accersientes: Vade, inquit, et tu ipse manibus tuis Dominum et Apostolum et protectorem nostrum huc afferre adjuva, ut sacratissimos cineres veneremur, sacratissimas urnas amplectamur, toto tempore vitæ nostræ eas suscepisse, eas tenuisse gratulemur. Hi sunt enim sancti Viri, qui pro testamento Dei sua corpora tradiderunt, qui pro salute nostra charitatis igne accensi terram suam et cognationem exierunt, qui fidem Jesu Christi apostolica auctoritate omnem Galliam edocuerunt, pro eo viriliter certaverunt, nudi virgas, ligati feroces et famelicas \* bestias compe-scuerunt, equilei extensionem, clibani succensionem illæsi, demumque hebetatis securibus decapitationem felicem sustinuerunt. Age igitur, rex christianissime, beatum suspiciamus susceptorem nostrum Dionysium suppliciter flagitantes, ut pro nobis petat ab eo, qui fideliter promisit, " dilectio et benignitas, quam habes, " semper pro quibuscumque petieris impetrabit. " Protinus lacerti moventur, brachia extenduntur, tot et tantæ manus mittuntur, quod nec etiam septima manus ipsa sancta scrinia attingere valeret.

quæ ipsamet Sugeri

E

\* an non aperto?

\* famelicas

48 Ea propter ipso dominus rex se medium eis ingerens, lecticam argenteam specialis Patroni (S. Dionysii videlicet) de manu episcoporum, sicut videtur, de manu Remensis archiepiscopi, Senonensis, Carnotensis et aliorum assumens, tam devote, quam honeste prævious egrediebatur. Mirabile visu! numquam talem præter illam, quæ in antiqua consecratione cœlestis exercitus visa est, processionem aliquis videre potuit, cum Sanctorum corpora Martyrum et Confessorum de tentoriis palliatis humeris et collis episcoporum et comitum et baronum (abs hisce quippe supplicantium ritu ad S. Dionysii ejusque sociorum tumulos accedenti-

verbis hic describitur, solemnitate

bus,



**A** bus, alia omnia in San-dionysiana ecclesia etiam asservata atque e conditoriis suis tum extracta Sanctorum corpora deferebantur) sanctissimo Dionysio sociisque ejus ad eburneum ostium occurrerunt: per claustrum cum candelabris et crucibus et aliis festivis ornamentis, cum odis et laudibus multis processerunt: dominos suos tam familiariter, quam prae gaudio lacrymabiliter deportaverunt. Nullo umquam majori in omnibus potuerunt gaudio sublimari. Revertentes igitur ad ecclesiam, et per gradus ad altare superius, quieti Sanctorum destinatum, ascendentes, super antiquum altare pignoribus Sanctorum repositis, de nova ante novam eorum sepulturam consecranda agebatur principali ara, quam domino Remensi archiepiscopo Samsoni imposuimus consecrandam.

in novum  
anno 1144  
transposita

49 Ita hactenus ille, nonnulla etiam de Sanctis nostris, quæ vel dubia vel certo esse falsa, supra ostendi, veris aliis ac certis, quorum testis oculatus fuit, interserens. Verbis interim jam datis mox adjungit, tunc etiam, quod pariter vidit, præter altare princeps, S. Dionysii nomine insignitum, minores aras viginti alias, **B** decem scilicet in superiori, totidemque in inferiori ecclesia, fuisse dedicatas. Porro Ludovicus VII, Francorum rex, mox a Sanctorum nostrorum hic jam exposita translatione suam in S. Dionysii seu ecclesiam seu monasterium munificentiam, donationibus aliquot huic factis, fecit testatam. Chartam, qua id præstitit, in documentis, San-dionysianæ suæ Historiæ adjectis, num. 135 integram exhibet Felibianus. In hac, rex sese sacra Sanctorum nostrorum pignora, in ipsummet novum, quod hisce in nova superiori ecclesia fuerat paratum, conditorium detulisse, non obscure, ut apparet, sequentibus hisce indicat verbis: Ad ipsorum sanctissimorum Martyrum (Dionysii videlicet, Rustici et Eleutherii) basilicæ dedicationem, quæ in novo ecclesiæ augmento, in capitali videlicet parte celeberrime facta est, cum conjuge nostra Alienorde regina et plurimorum optimatum nostrorum comitatu acceleravimus. Ubi cum post ipsius ecclesiæ consecrationem ad locum antiquum, in quo peculiaris patroni nostri, beatissimi videlicet Dionysii ejusque Sociorum, sacra corpora continebantur, cum archiepiscoporum et episcoporum plurimo conventu accessissemus, apertis scriniis extractisque ac propriis humeris per ipsam ecclesiam deportatis, in loco gloriosissimo superius preparato sacra pignora lætis cum lacrymis reposuimus; cum autem Sanctorum nostrorum corpora, non in novo conditorio reposita, sed supra antiquum superioris ecclesiæ altare a rege fuisse locata supra huc scriptis seu Sugerii, seu, qui huic a secretis fuit, Guilielmi verbis dicantur, quo hæc cum jam recitatis regis verbis in concordiam adducantur, Sanctorum nostrorum corpora primo quidem abs hoc principe supra antiquum altare, deinde vero, cum altare novum consecratum fuisset, in conditorio novo fuisse deposita, dicendum apparet. Ceterum Ludovici regis, de qua hic nobis sermo, Charta anno 1144 data notatur; ut Sanctorum nostrorum, quæ verbis, tum ex hac, tum e supra laudato libello modo huc transcriptis, memoratur, translatio anno illo indubie fuerit peracta.

50 Unicam modo adhuc, quæ annis nondum quinquaginta abs hac elapsis evenit, S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii reliquia-

rum translationem e Philippi Augusti, Francorum regis, Gestis, in Hist. Franciæ Scriptorum tom. 5 a Chesnio illatis, adduco. Illam horum author synchronus Rigordus sequentibus hisce ibidem pag. 33 docet verbis: Eodem anno (1191 nimirum) .... decimo Kalendas Augusti Ludovicus filius regis cœpit agrotare morbo gravissimo, qui a physicis \* dysenteria vocatur, \* medicis omnibusque de vita desperantibus, factum est de communi consilio, quod sacer conventus beati Dionysii, jejuniis et orationibus devote præmissis, portans secum clavum et spineam coronam Domini et brachium sancti senis Simeonis cum processione cleri et populi nudis pedibus incedentes, et preces cum lacrymis Domino fundentes, ad ecclesiam sancti Lazari juxta Parisium venerunt. Ubi facta oratione et populi subsequentis oblatione, universi conventus religiosorum Parisienses, et venerabilis Mauritius Parisiensis episcopus cum canonicis suis et clericis et infinita scholarium et populi concurrente multitudine corpora Sanctorum et reliquias secum portantes nudis plantis fientes et lacrymantes eis obviam venerunt. Et conjungentes se illis, cantantes cum fletu multo et E suspiriis ad palatium regis, ubi puer ægrotabat, venerunt, et facto ibi sermone ad populum et cum multa lacrymarum effusione oratione populi fusa pro eo ad Dominum, ad tactum clavi et spineæ coronæ, et brachii sancti Simeonis per totum ventrem pueri in modum crucis, eodem die ab imminente periculo est liberatus, et pater suus Philippus rex, in transmarinis partibus existens, eodem die et eadem hora a consimili morbo curatus.

ACTOR  
C. B.  
Parisiosque  
etiam deinde  
cum ibi regis  
filius

51 Deinde puer Ludovicus, osculatis reliquiis et benedictione accepta, omnes processiones ad ecclesiam beatæ Mariæ venerunt; ubi laudes cum oblationibus Domino solventes, processio beatæ Mariæ cum aliis multis processionibus, conventum beati Dionysii cum hymnis et laudibus et multa Domino gratiarum actione usque ad exitum villæ perduxerunt. Et ibi sese mutuo cum reliquiis benedicentes unusquisque ad propria remeavit. Canonici vero beatæ Mariæ cum populo revertebantur gaudentes, quia tempore suo reliquiæ beatæ Dionysii prædictæ Parisius fuerant deportatæ. Non enim legitur in aliqua scriptura, quod usque ad tempus illud pro aliquo imminente periculo extra villam f beati Dionysii portarentur. Nec est silentio prætereundum, quod eadem die per orationes cleri et populi serenitas aëris et temperies restituta est universis terris. Pluerat enim Dominus, peccatis hominum exigentibus, multo tempore super terram. Quod hic Rigordus de S. Dionysii reliquiis numquam ante tempus, de quo loquitur, extra S. Dionysii fanum pro imminente quopiam periculo amoliendo delatis ait, veritati omnino consonum apparet. Certe nihil, quo id pro falso habeam, apud scriptores antiquos occurrit.

anno 1191  
gravissime  
ægrotaet, de-  
vecta

52 Verum etsi id ita sit, certeque etiam Sanctorum nostrorum corpora seu calamitatis publicæ pellendæ seu alterius cujuscumque rei causa hæud frequenter extra San-dionysianum oppidum devecta fuisse legantur, frequentissime tamen, vel regis vel regni utilitate id exigente, e conditoriis suis extracta populique venerationi in San-dionysiana ecclesia fuerunt exposita. Imo cum anno 1335 periculosissime primogenitus Philippus VI, Francorum regis, filius Joannes Taver-

ac sapissime,  
Taverniacum  
etiam, cum  
ibi anno 1335  
Philippi VI  
filius



anctore  
C B

verniaci decumberet, S. Dionysii, non quidem corpus, sed digitus saltem eo fuit delatus. Ac postremum quidem hoc docet nos Chronici, per Guillelmum Nangium conscripti, continuator, apud Dacherium Spicilegii tom. XI, pag. 764 et seq. sic scribens: Hoc eodem anno (1335 scilicet) circa medium Junii dominum Johannem, primogenitum, immo tunc unigenitum, Philippi regis Franciæ, Normanniæ ducem gravis et valde periculosa infirmitas arripuit; nam, ut asserebant medici, non solum quotidiano typo per quatuordecim dies continuos laboravit, verum etiam plures accessus febris tertianæ sustinuit: et, cum a medicis omnino desperaretur de eo et humanum solatium deficeret, rex et regina ad divinum auxilium confugerunt, mittentes ad omnes ecclesias cathedrales et ad omnia collegia tam mendicantium, quam non mendicantium, quibus tunc mitti potuit, prædicatores ad exhortandum populum, rogantes omnes humiliter, quatinus processiones devotas facerent, et divinas aures lacrymis et orationibus sollicitarent, quintinus filio suo, regni hæredi, in tanta necessitate subveniret Divina Misericordia.

periculose  
decumberet.  
Dionysii di-  
gito delato, e  
conditoriis  
suis,  
\* cum

53 Nam rex tantum de misericordia Dei et de ejus auxilio precibus Sanctorum et bonarum personarum confidebat, quod pluries dixit reginæ et aliquibus aliis, quod si dux prædictus eorum filius mortuus esset, non cito eum sepelire, sperans firmiter quod Deus eum a morte resuscitaret. Unde factum est, quod \* a clero et populo, et maxime a canonicis ecclesiæ cathedralis beatæ Mariæ de Parisius, et ab omnibus collegiis ejusdem civitatis, nec non et a conventu sancti Dionysii ter nudis predibus delatis ad Taverniacum, ubi erat infirmus, sacrosanctis reliquiis, clavo scilicet et corona Domini, cum digito sancti Dionysii, quæ ibi fere per quindecim die remanserunt, processiones solemnes et devotæ factæ fuissent, prædictus infirmus convaleuit et sanatus est. Ita hactenus ille. Quod modo ad alterum, quod de Sanctorum nostrorum corporibus e conditoriis suis, vel regis vel regni utilitate id poscente, sæpissime extractis populi-que venerationi expositis, supra asserui, spectat, veritati id esse consonum, e Gallicanis historicis passim obviis constat. Rigordus, ut reliquos præteream, apud Chesneum Scriptorum Galliæ tom. 5, pag. 34 sic scribit: Eodem anno (1191 nimirum) octavo Kalendas Septembris consilio domini G. Remensis archiepiscopi et Adelæ reginæ et omnium episcoporum corona an corpora beatissimorum Martyrum Dionysii, Rustici et Eleutherii cum purissimis vasis argenteis, in quibus diligentissime sigillata continebantur, sunt extracta et super altare posita. Factum id tum fuit, ut sancti nostri Philippo Augusto, Francorum regi, in Terra sancta adhuc versanti, ibique adversus infideles bellum gerenti, divinum favorem potenti suo patrocinio conciliarent.

\* an corpora

quod et, S.  
Ludovico  
periculosissime,

54 Nec tum tantum, sed et sæpissime alias, ac præcipue quidem, cum vel ad bella Francorum reges procederent, vel periculosos morbis decumberent, S. Dionysii Sociorumque ejus corpora, ut Deum hi principibus illis sua redderent intercessione propitium, eodem honore fuerunt affecta. Reges omnes et singulos, sub quibus factum id fuit, in medium hic, quod res foret longioris negotii, haud adduco. Verum, etsi res ita habeat, hincque etiam a causis, ob quas subinde sacra Sanctorum nostrorum lipsana e conditoriis suis extracta venerationique publicæ

fuerint exposita, speciatim recensendis abstineam, facere tamen non possum, quin saltem, qua ratione sub S. Ludovico, Francorum rege, factum id etiam fuerit, exponam. Hic anno 1244 in gravissimum morbum inciderat, cumque maximum esset, ne ex eo obiret, periculum, ad Blanchæ reginæ, matris ejus, petitionem Sanctorum nostrorum corpora e conditoriis suis extracta publicæque venerationi fuere exposita. Docet id nos apud Chesneum tom. 5 Franciæ Scriptorum pag. 341 et seq. in S. Ludovici Gestis Guillelmus Nangius seu de Nangiaco. Verba omnia, quibus id facit, utul prolixa, vel idcirco huc transcribo, quod ad Sanctorum nostrorum gloriam quam maxime conducant. Sic habent: Tandem quia regis (S. Ludovici) ægritudo adeo gravis erat, ut medici desperarent de ipso, rex et serenissima mater ejus domina Blancha regina petierunt Odonem, abbatem ecclesiæ macharii Dionysii, ut sacratissima corpora Dionysii, Rustici et Eleutherii, quorum patrocinio tota gaudet regio, regni stat potentia, de crypta, in qua quiescebant, ut suis precibus regi sanitatem impetrarent a Domino, tollere et elevari facere non differrent.

E  
uti hic nar-  
atur, Ponti-  
sacæ decum-  
bente,

55 Rex siquidem post Dominum et sacratissimam Virginem Matrem ejus, in ipsis, utpote in suis et regni sui advocatis et protecto-ribus, et confidentius sperabat, nec immerito. Quid enim posset Dominus beato Dionysio denegare, qui eidem in carcere propter fidem Catholicam retruso dixerat: "Dilectio et benignitas, quam habes, semper pro quibuscum-que petieris, impetrabit." Tunc Odo Clementis, abbas prædictæ ecclesiæ, regis devotionem erga beatum Dionysium considerans, ipsius petitioni annuens, die Jovis proxima ante festum Dominicæ Nativitatis ad suam ecclesiam properavit. Quam illico cereis circum-que positis, quemadmodum in præcipuis solemnitatibus fieri solet, ut in crastino ad tam sanctas removendas reliquias devotio astantium et animi ad Deum excitarentur, et ut ipsis Martyribus congruus honor dignanter exhiberetur, pretiosissimis jussit palliis adornari. Sed dum ista in prædicta ecclesia die Jovis ante Nativitatem Domini parabantur, auditum fuit Parisius, quod pro salute regis beatorum corpora Martyrum, quæ numquam nisi solummodo pro salute regis Franciæ, vel regni sui periculo, de loco suo extrahuntur, essent in crastino extrahenda et ad processionem deportanda. Unde accurrit in crastino utriusque sexus virorum ac mulierum ad tam sanctum spectaculum copiosa multitudo. Sed et tam clerici quam laici ruebant catervatim, gloriosos Martyres cernere cupientes.

est factum,  
extracta pu-  
bliceque ve-  
nerationi fu-  
ere exposita.

56 Sic igitur abstantibus reverendis Patribus Carolo Noviomensi et Petro Meldensi episcopis ac Odone cujusdam ecclesiæ sancti Dionysii abbate aliisque personis gloriosis quamplurimis et honestis, die veneris ante festum Dominicæ Nativitatis, facta oratione, levata fuerunt et extracta illa pretiosissima corpora de crypta, quæ subtus pyramides est aureas, ubi in capsulis electrinis longo tempore quieverant diligentissime sigillata et super altare ipsorum Martyrum pretiosis palliis decoratum collocata. Deinde processione præparata, quæ facta fuit nudis pedibus, suspiriis, singultibus et lachrymis plus, quam psalmis ad Dominum resonantibus, fuerunt ad processionem ob regis salutem, quam idem rex sibi sperabat per dictos Martyres impetrari,



A petrari, per claustrum et ecclesiam deportata. Nec fuit rex fraudatus a desiderio suo. Nam ex quo sancti Martyres ad aures benigni Jesu pulsaverunt, visitavit ipsum Dominus recordatus misericordiae suae. Et ex illa hora, qua corpora sacrosancta gloriosorum Martyrum Dionysii, Rustici et Eleutherii ad processionem deportata sunt, paulatim aegritudine regis decrescente, coepit rex melius se habere. Cujus sanitas in brevi totaliter subsecuta corda Francorum et omnium fidelium exultatione laetitia quamplurimum hilaravit. Relationi huic Nangius praemisera, Innocentium IV anno 1244 in Galliam advenisse, ac paulo antequam Lugdunum attigisset. Ludovicum regem mense Decembri, die sabbathi ante festum S. Luciae virginis in morbum modo relatum incidisse; ut et hic et regis abs hoc sanatio anno illo indubie evenerit. Ceterum, etsi quidem reges omnes, sub quibus, et causas singulas, ob quas Sanctorum nostrorum corpora saepissime etiam alias e conditoriis suis fuere extracta, brevitatis causa, ut jam dixi, hic non recenseam, quicumque tamen id, quod ita silentio involvo, scire expetet, is abunde, unde desiderium suum expleat, in San-dionysiana Felibiani Historia et in San-dionysianis Doubleti Antiquitatibus inveniet.

## CAPUT IV.

Quaenam potissimum S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii reliquiarum communicatio facta sit, factave saltem contendatur.

S. Dionysii Sociorumque ejus reliquiae, quae ante aec. VI cum ecclesia Rambasciensi. Fuisse jam inde ante seculum VI quampiam reliquiarum S. Dionysii partem cum Rambasciensi diæcesis Turonensis ecclesia communicatam, e S. Perpetui, quod in Commentario, Actis modo editis praevio, num. 222 laudavimus, testamento habetur compertum. Per hoc enim, uti ex ibidem allegatis palam est, sanctus ille Turonensis archiepiscopus, anno 490 vita functus, sacrae isti aedi crucem... argenteam, in cujus manubrio erat reliquia de... S. Dionysio, legavit. Verum unde, quandonam et quatione hanc reliquiarum S. Dionysii seu partem seu particulam S. Perpetuus acceperat? Id plane in obscuro est, uti etiam quale ac quantum sacrum istud pignus extiterit. Nec pariter, an vel ante, vel post S. Perpetui ætatem, Christiana æra ad seculum octavum medium nondum protracta, cum quoquam adhuc S. Dionysii sociorumque ejus reliquiae fuerint communicatae, edicendo sum. Verum ter id deinde eo, quod inter annum 750 et annum 800 intercessit, temporis spatium factum fuisse, litteris mandatum invenio. Ac id quidem favoris, uti ex Hilduini seu alterius cujuscunque San-dionysiani monachi verbis, huc jam in hac Appendice num. 5 e Surio transcriptis intelligitur, S. Stephano II Papæ, sanitati per S. Dionysii patrocinium restituto Romanamque deinde e Galliis revertenti, anno 754 obvenit.

58 Verum quaenam fuit illa reliquiarum S. Dionysii pars, quam tum secum, ut Hilduinus attulit, quicumque demum is sit, San-dionysianus monachus iisdem jam supra recitatis verbis ait, sanctus ille Pontifex Romam e Galliis tulit? Id scriptor seu Hilduinus seu alter, qui modo propositam de delatis a S. Stephano II Papa S. Dionysii Romam reliquiis notitiam praebet, non expressit; verum Rigordus in Philippo Augusti Gestis, in quintum Galliae Scriptorum tomum a Chesneo illatis, ad quintum principis istius annum de S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii corporum detectione, infra a nobis adhuc memoranda, sermonem instituens, sic scribit: Facta... oratione, allata sunt tria vasa argentea, S. Dionysii, Rustici et Eleutherii, coram omni populo, diligentissime sigillata; et. aperto vase beati martyris Dionysii, totum corpus ipsius cum capite inventum est, exceptis duobus ossibus de collo, quae sunt in ecclesia Vergiacensi, et osse quodam de brachio, quod Stephanus Papa tertius (imo, ut ex Pagio in Criticis ad annum 752, num. 13 facile colliges, secundus) secum ad Romanam portavit ecclesiam, et posuit in ecclesia, que hodie schola Graecorum vocatur. Reliquiarum itaque pars, quam a San-dionysianis monachis S. Stephanus Papa II accepit secumque Romam detulit, os quoddam ex iis, quae brachii structuram ingrediuntur, exstiterit, si modo Rigordus, aut scriptor alter, qui verba jam data una cum nonnullis adhuc aliis Rigordo, ut Lanoius suspicatur, supposuit seu in Rigordo, textum intrusit, vera hic memoret. Ast Rigordus non citius, quam seculo XII jam senescente sequentisque initio floruit, ac proin a jam memorata quidem, utpote, ut infra videbimus, anno 1053 facta, reliquiarum detectione sesqui circiter seculo, a tempore vero, quo hæc anno, ut dictum, 754 cum Stephano fuere communicatae, quadragesimo, et quod excurrit, annis vixit remotus.

59 Porro cum id ita sit, Rigordus vel alius, qui forsitan, quae dixi, verba huic affinxit seu in ejus textum intrusit, haud satis fortassis, quaenam vel e dionysiani, cum anno 1053 detectum id fuit, corporis ossibus reperta haud fuerint, vel quodnam horum Stephano anno 754 fuisset impertitum, habuerit perspectum. Sed rei hujus lectorem modo monuisse contentus, inceptum de facta S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii reliquiarum communicatione prosequor sermonem. Doubletus in Antiquitatibus San-dionysianis lib. I, cap. 18 et 27 narrat, Berthualdum ducem, praedivitem sub Offa, Merciorum in Anglia rege, principem, audita sanationum ac miraculorum, quae ad S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii in Francia tumultum continuo fiebant, per celebri fama, eo pariter, ut morbo gravissimo diutissime jam conflictatus sanitatem impetraret, sese contulisse, cumque paucis dumtaxat ad Sanctorum monumentum moratus diebus volatus esset compos, San-dionysianos monachos, quo virum illustrem ad S. Dionysii cultum in Angliam introducendum impellerent, aliquot ei Dionysii Sociorumque ejus, in quos etiam hic, diversis in grati animi tesserae San-dionysiano in Francia monasterio factis donationibus, munificum sese exhibuit, reliquias seu ossa impertisse. Sane, Berthualdum

AUCTOR  
C. B.  
seculo VIII  
cum Stephano  
II Papa.

itemque, quod  
tamen ex iis



AUCTORIBUS  
C. B.

*Berthualdum hic memoratum ad Sanctorum nostrorum tumultum sanitatem sub seculi VIII finem recuperasse, seque sua in San-dionysianum Franciæ monasterium munificentia comprobasse erga Sanctos gratum, fidem faciunt verba, ex Offæ Merciorum in Anglia regis, quæ anno 790 data notatur, charta num. 34 huc transcripta. Verum, ut tum duci isti aliquot Sanctorum nostrorum reliquias seu ossa impertita fuisse credam, sola mihi, doni hujus mentionem etiam charta illa non faciente, haud quaquam sufficit Doubleti auctoritas.*

quæ hic adducuntur,

60 Hic quidem scriptor in dictis suis San-dionysianis Antiquitatibus lib. 3, cap. 6 exhibet etiam chartam, præfati Berthualdi ducis nomine inscriptam, in qua sequentia isthæc una cum nonnullis aliis, huc idcirco, quod ad institutum nostrum haud faciant, haud transcribendis, leguntur verba : Ego Berthualdus dux justo Dei iudicio cecidi in infirmitatem, de qua medicorum nemo me sanare poterat. Audiui autem in Gallias apud monasterium sanctorum martyrum Dionysii, Rustici et Eleutherii, cui præest venerabilis abba Folcradus, per eosdem Sanctos virtutes multas fieri, et petens a Domino Carolo imperatore transitum, veni illuc. Ubi cum diebus ammodum paucis æger ad eorumdem memoriam decubuissem, miseratione Domini et deprecatione eorumdem Martyrum plenissime sanatus sum. Vovi autem votum Domino et Sanctis illis, et de eorum sanctis reliquiis impetratâ patrociniâ mecum detuli et in eorum nomine ecclesiam edificavi in sede mea in villa vocabulo Ridrefelda, quæ a progenitoribus meis jure hereditario mihi relicta fuerat. Verum, etsi Felibianus chartæ, anno 790 datæ, qua Offa, Merciorum rex, donationem, monasterio San-dionysiano a Berthualdo duce factam, confirmavit, in San-dionysiana sua Historia pag. 62 meminerit, nullam tamen uspiam S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii, quas hic a San-dionysianis monachis acceperit, reliquiarum mentionem facit. Nec, etsi dictam Offæ regis chartam inter documenta, ad ejusdem suæ San-dionysianæ Historiæ calcem adjecta, integram recenseat, locum uspiam hæc inter chartæ, Berthualdi ducis nomine apud Doubletum loco mox cit. inscriptæ, attribuit.

C

haud certum  
apparet,  
Berthualdo  
duce,

61 Et sane haud immerito hoc agendi modo est usus. Spuria enim illa est ac Berthualdo duci falso supposita. Atque hoc quidem vel ex eo liquet, quod, quamvis anno 795 data notetur, certeque, utpote qua dentur, quæ præfata Offæ charta, anno 790 signata, confirmantur, aut ipsomet hoc anno aut etiam ante hunc, si data umquam fuit, data esset debuisset, Carolum Magnum tamen, tum tantummodo adhuc regem, nec ante annum 800 imperatorem coronatum, imperatoris nomine distinguat. Ad hæc in illa Berthualdi nomine inscripta annoque, ut dictum, 795 notata charta sub initium (verba ejus jam mox huc transcripta videsis) significatur, tum adhuc, cum daretur, Fulradum, seu, uti in ea vocatur, Folcradum, qui, quemadmodum abbatum San-dionysianorum catalogi ac imprimis, quem San-dionysianæ suæ Historiæ Felibianus præfixit, passim docent, anno 784 jam obierat, in vivis adhuc superstitem ac San-dionysiani monasterii exstitisse abbatem. Plura non addo : Jam dicta, nisi fallor, satis superque, supposititiâ esse, de qua hic agimus, chartam, evincunt. Verum, etsi id ita sit, fuisse nihilominus a San-dionysianis mo-

nachis Sanctorum nostrorum reliquias cum Berthualdo duce, uti in illa indicatur, communicatas, haud difficulter inducerem in animum, modo hunc Ridrefeldæ, ubi sedem habere solebat, in illorum honorem monasterium, ut Doubletus loco cit. ait, aut saltem, ut recitatis præfata chartæ verbis asseritur, ecclesiam ædificasse, alicunde constaret; ast, cum res secus habeat, videaturque adeo, an aliquot Sanctorum nostrorum ossa Berthualdo duci a San-dionysianis monachis fuerint impertita, ob omnia jam dicta incertum, ad aliud modo, quod certum est, progredior.

62 In S. Dionysii Miraculis, Sæc. III Benedict. part II insertis, supraque sæpissime laudatis lib. I, cap. 21 sequentia hæc subministratur verba : Bosulfus, ipsius abbatis clericus, reliquias beati Dionysii secum in Italiam quondam tulit, et, constructa ecclesia in honorem ejusdem præclarissimi Martyris et de sua hereditate ditata, eas posuit in ea fidelibus profuturas; ac deinde subjungitur miraculum, in Italia ad reliquiarum S. Dionysii, cum eo hasce Bosulfus hic memoratus jam detulerat, præsentiam, eodem Bosulfo interveniente, factum; cum id autem miraculis, sub Fardulfo, San-dionysiano abbate, patratis, in dicta de Miraculis Dionysianis lucubratione accenseatur, consecrarium fit, ut hic haud dubie exstiterit ille ipse San-dionysianus abbas, a cujus clerico, id est, ni fallar, scriba, seu San-dionysiano, qui eidem abbati a secretis erat, monacho S. Dionysii reliquias in Italiam fuisse delatas, proxime huc transcriptis verbis docemur. Atque hinc modo ulterius consequitur, ut, cum Fardulfus ab anno circiter 792 ad annum usque 806 monasterio San-dionysiano præfuerit abbas, reliquæ ille, quas unum alterumve corporis Dionysiani seu os seu ossiculum fuisse reor, verosimillime sub seculi VIII finem, aut certe sub sequentis initium fuerint et cum Bosulfo communicatæ et ab eo in Italiam delatæ ac in ecclesia, quam ibi in Dionysii honorem extruxerat, locatæ. Porro haud diu admodum post facta est et altera S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii reliquiarum communicatio. Docet id nos Adrevaldus, Floriacensis monachus, in S. Benedicti Miraculis, operi nostro ad XXI Martii diem insertis supraque a nobis num. 13 adhuc laudatis.

et cum hic  
memorato  
Bosulfo,

63 Ibi enim lib. I, cap. 3 sic scribit : Boso abbas (Floriacensis nimirum) monasterii sancti confessoris Benedicti palatium evocatus adierat, unde regrediens, transitum per monasterium S. Dionysii congruum habuit. Proinde divertens ad præfatum cænobium, cum Hilduino reverendo abbate colloquium habuit familiare, interque familiaritatis colloquia reliquias ab eo sanctorum Martyrum expetiit, Dionysii scilicet, Rustici et Eleutherii atque Sebastiani. Cujus precibus nobilissimus abbas libentissime annuens, quod petebatur sub ea conditione præstitit, ut quotannis adveniente natalitio eorumdem Martyrum celeberrima apud nos ipsorum festivitas more monastico haberetur. Susceptis gratantissime Boso abbas Sanctorum pignoribus, lætus ad propria regreditur; cum autem, qui hic memoratur, Hilduinus ab anno circiter 814 usque ad annum circiter 842 San-dionysiano monasterio abbas præfuerit, id haud dubie, quod de Sanctorum nostrorum reliquiis Bosoni, Floriacensi abbati, per illum donatis, his refertur, seculo IX, media sui parte nondum elapso, ac proin haud diu post S. Dionysii reliquias cum Bosulfo communicatas

seculo nono  
cum Bosone,  
Floriacensi  
abbate,



A communicatas evenerit. Verum, quæres forsā modo, quo determinato seculi hujus anno id factum? Sausseyus in ecclesiæ Aurelianensis Annalibus pag. 232, rem ad annum circiter Christi 820 refert. Ast rectene an secus, præ antiquorum, quæ scriptori isti adstipulentur, monumentorum penuria pro certo asseverare haud queo, uti nec quæ qualesve, tum Bosoni impertitæ S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii fuerint reliquiæ, licet interim e sacris aliquot horum ossibus verosimillime, ni fallor, constiterint.

64 At vero quid tandem modo de duobus e S. Dionysii collo ossibus, quæ ætate sua in ecclesiâ Vergiacensi fuisse adhuc asservata, Rigordus supra huc transcriptis verbis innuit, dicendum? Fuerintne forsā et illa ædi huic sacræ, San-dionysianam abbatiam seculo ix jam moderante Hilduino, concessa? Id certe, nisi forte, quod tamen haud puto, ad tempus, seculo ix antè, referendum sit, eo temporis spatio, quod inter seculi hujus initium et seculum xi, media sui parte jam elapsam intercessit medium, factum esse necesse est, si, cum ad Ratisponenses confutandos, quod ex infra dicendis anno 1053 factum, detectum seu e scrinio, in quo jacebat, Dionysianum, seu verum seu vero substitutum, corpus fuit extractum, duo dicta ossa inventa in hoc haud fuisse, Rigordus loco supra cit. recte scribat. Verum antene, an post annum 890, quo circiter San-dionysianis monachis furto fuisse surreptum sacrum illud pignus, Ratisponenses contendunt, duo hujus a Rigordo memorata ossa Vergiacensi ecclesiæ fuere collata? In æde isthac sacra exstitisse illa adhuc ætate sua, nec in S. Dionysii corpore, cum id anno 1053 fuit detectum; inventa fuisse, Rigordus dumtaxat docet; cum autem tam hoc, quam illud, sive ante, sive post dictum annum 890 Vergiacensi ecclesiæ fuerint donata, veritati possit esse consonum, Rigordus sane, ut id prægresso potius, quam sub seculo hunc annum tempore factum statuamus, minime nos cogit.

65 Nec quidquam etiam, quod facere id suadeat, litteris alibi mandatum, quantalibet facta indagine, invenire quivi; quod si tamen S. Dionysii corpus, ut Ratisponenses contendunt, fuerit reipsa vel anno 890 vel haud diu post San-dionysianis monachis furto surreptum, duoque Dionysii, quæ Rigordi ætate in Vergiacensi ecclesiâ exstabant, ossa genuinæ corporis Dionysiani partes exstiterint, haud dubie isthæc ecclesiæ isti, priusquam furtum illud committeretur, fuerint concessa, aut certe de Dionysii corpore detracta separatimque, donec eidem ecclesiæ darentur, pedes San-dionysianos monachos servata. Alterutrum enim ni tum factum in dicta hypothesi fuisset, impertita dictæ Vergiacensi ecclesiæ a monachis Dionysianis ossa, non corporis Dionysiani, sed alterius huic post substituti, partes exstitissent, ut consideranti patescet. Ceterum, locumne vere habuerit assertum a Ratisponensibus corporis Dionysiani furtum, in Appendice proxime sequenti, ut jam plus semel dictum, examinaturi, quibusnam præsertim cum locis sacris seu personis post tempus, quo id commissum volunt, Sanctorum nostrorum reliquiæ ac præcipue corporis Dionysiani seu veri, seu alterius, quod vero fuisset substitutum, partes communicatæ fuisse narrentur, exponere pergamus.

66 Witikindus, Corbeix Novæ monachus, qui res quamplurimas, seculo x potissimum, quo Octobris Tomus IV.

floruit, gestas, tribus scriptis Annalium libris est complexus, lib. i apud Meibomium Junio-  
Rerum Germanicarum tom. i, pag. 638 ita  
prodit memoriæ: Quando vero rex (Germaniæ  
Henricus, cognomento Auceps) Rhenum transierat ad dilatandum super Lotharios imperium suum, occurrit ei legatus Caroli (cognomento simplicis, Francorum regis) et, salutato eo verbis humilimis: " Dominus meus ", inquit, " Carolus, regia quondam potestate præditus, " modo privatus, misit me ad te, demandans, " quia nihil ei, ab inimicis circumvento, ju- " cundius, nihil dulcius esse potest, quam de " tui magnifici profectus gloria aliquid audire, " fama virtutum tuarum consolari; et hoc tibi " signum fidei et veritatis transmisit "; Protulitque de sinu manum preciosi martyris Dionysii, auro gemmisque inclusam ", hoc ", inquit; " habeto pignus fœderis perpetui et amoris vicarii. " Hanc partem unici solatii Francorum, Gal- " liam inhabitantium, postquam nos deseruit " insignis martyr Vitus ad nostram perniciem, " vestramque perpetuam pacem Saxoniam visi- " tavit, communicare tecum maluit. Neque " enim, postquam translatus est corpus a no- " bis, civilia vel externa cessavere bella: eo- " dem quippe anno " (S. Viti martyris e Gallia ad Corbeiam novam seu Saxoniam translatio anno 836, uti in Operis nostri tom. 2 Junii pag. 1033 videre licet, fuit peracta, eodemque anno, ut Annalistæ Fuldensis et Bertinianus testantur, Normanni in Gallias irrupere) " Dani et Nort- " manni regionem nostram " (Galliam) " invase- " runt. " Rex autem, munus divinum cum omni gratiarum actione suscipiens, prosternitur reliquiis sanctis et deosculans eas, summa veneratione veneratus est.

67 Carolus Simplex, Francorum rex, de quo hic sermo, potestate regia non prius fuit penitus exutus, quam cum post commissum apud Suesiones anno 923 prælium, quo, quamvis occiso etiam, quem contra eum Rebelles in regem assumpserant, Roberto duce, terga vertere fuerat compulsus, turpissima Heriberti, Veromandunorum comitis, proditione ac perfidia detentus, castroque Theodorici eodem anno 923 jam fuisset inclusus. Porro cum id, uti ex iis, quæ Frodoardi apud Chesneum tom. 2 Galliæ scriptorum Chronicon ad annum 920 et tres seqq. suppeditat, fas est colligere, sic habeat, ac præterea, ad Henricum Aucupem legationem, modo recitatis Witikindi verbis memoratam, a Carolo Simplice, carceri jam incluso, missam fuisse, Dilmarius, Merseburgensis seculo xi episcopus, in Chron. lib. i diserte tradat, consecrarium fit, ut certe, quod de Dionysii manu, per legationem illam ad Henricum Aucupem delata, Wisikindus proxime huc transcriptis verbis refert, ante dictum annum 923 haud evenerit; cum id autem tunc, cum Henricus Auceps, capto jam per Heribertum comitem Carolo Simplice, imperii sui dilatandi causa Rhenum trajecisset, factum esse, Witikindus iisdem jam datis verbis etiam scribat, consecrarium ulterius fit, ut is princeps, utpote qui eodem consilio, uti e laudato Frodoardi Chronico constat, sub ejusdem anni 923 finem iterumque deinde anno 925 fluvium illum trajecerit, præcelens illud maxus S. Dionysii munus altero e binis hisce annis a Carolo Simplice acceperit, etsi interim hocne potius, an illo id factum, determinare haud possim.

123 65 Ceterum,

AUCTOR  
C. B.  
p. 1038 etiam,  
monachum,  
ut hic

ostenditur,  
cum Henrico  
Aucupe, Ger-  
manix rege,

F



AUCTORI  
C. B.  
cum S. Gerardo, Broniensis abbate,

68 Ceterum, etsi aurea illa S. Dionysii manus, quam altero e duobus jam dictis annis ad Henricum Aucupem Carolus Simplex misit, verosimiliter ex infra dicendis genuina corporis S. Dionysii pars exstiterit, hinc tamen reipsa e Gallia in Germaniam anno circiter 890, ut Ratisponenses contendunt, non fuisse delatum S. Dionysii corpus, haud recte intuleris. Res ex infra dicendis de controversia, qua de hoc sese inter Sandionysiani et Ratisponenses S. Emmerami monachi disceptant, patescet. En aliud modo reliquiarum S. Dionysii genus, quod, quamvis certe corporis ejus pars haud sit, genuinis tamen accensetur Sancti reliquiis. S. Gerardus, Broniensis abbas, de quo apud nos tom. 1 Octobris modo actum, aliquot jam annis in Sandionysiano Franciæ monasterio monachum professus, inde sub annum 928 aut seq., quemadmodum ibidem in Comment. Sancti hujus Actis prævio § IV et VI docuimus, in Belgium patriam suam rediit, non paucis, quas desiderarat, Sanctorum reliquiis a Sandionysianis monachis ditatus; exstitit autem has inter altare portatile, quo quondam S. Dionysius, Parisiensium apostolus ac martyr, cum sacris operaretur, usus esse ferebatur. Mabillonius Sæc. V Benedict. Vitæ S. Gerardi Appendicem, in qua de altari isto portatili potissimum agitur, subjecit, eandemque in nostro proxime laudato Comment. integram etiam num. 72 et seq. studiosus lector inveniet.

cum S. Bernwardo, Hildesimensi episcopo,

69 In ea porro supra a nobis in Com., Sanctorum nostrorum Actis prævio, num. 144 et 146 memorata, qui Christus S. Dionysio, carceri jam incluso Sacrisque in dicto altari portatili ibidem operanti, sese spectandum dederit, apparitio refertur; verum, cum Appendicis illius author, utpote non alius quam qui S. Gerardi Vitam litteris mandavit, seculo demum XI floruerit, recentior certe est, quam ut suis de apparitione illa dictis fidem queat facere indubitatum. Ceterum, altare portatile, quod S. Gerardo dedere Sandionysiani monachi, fuisse re ipsa illud, quo usus quondam fuisset S. Dionysius, verosimillime sola e traditione habuerint perspectum, eritque forsitan nonnemo, qui, an hæc sat vera ac genuina exstiterit, dubitandum, existimet. De re quisque, quod visum fuerit, statuatur. Institutum nostrum prosequamur. S. Bernwardus, Hildesimensis seu Hildesheimensis seculo XI episcopus, sub seculi hujus initium celebriora Galliarum loca sacra visitans, varias ibidem variorum Sanctorum ac nominatim SS. Dionysii, Rustici et Eleutherii reliquias impetravit, easque Hildesium reversus veneratione condigna servandas locavit. Ita scilicet in sancti hujus Hildesimensis episcopi Vita, Sæc. VI Benedict. part. I inserta, Tangmarus presbyter, Sancto æqualis, pag. 223 diserite tradit, ut res probationem aliam minime exigat; quo autem S. Bernwardus loco asportatas a se e Gallia, seu osseas, seu generis alterius, Sanctorum nostrorum reliquias servandas locavit, ex ecclesiastici, quo quotannis XX Novembris die Sanctus ille Hildesii colitur, Officii Lectione VI, utpote in qua Hildesiense templum pluribus Sanctorum reliquiis, ex Italia et Gallia secum asportatis, ditasse asseratur, haud inepte, ut apparet, collegeris.

cum Helgaldus, Floriacensis monacho,

70 Helgaldus, Floriacensis sec. XI monachus, qui Roberti, Francorum ab anno 998 ad annum usque 1032 regis, vitæ Epitomen, apud Chesneum Hist. Franc. Script. tom. 4 insertam, conscripsit, memoriæ in hac ibidem pag. 75 prodit, qui,

cum Deo in monasterii sui fundo ædiculam sub S. Dionysii martyris invocatione ædificasset, Parisios venerit, ibique ad regis Roberti commendationem varias Sanctorum ac imprimis SS. Dionysii, Rustici et Eleutherii reliquias impetravit. Ac is scriptor quidem primo, quæ ac quales reliquias illæ exstiterint, loco cit. exponit his verbis: De casula sancti Dionysii, dalmatica sancti Rustici, casula sancti Eleutherii, de vestimentis eorum sanguine aspersis, de carni eorum pulvere, et funiculo triplici, quo fuit adstrictus Dionysius, martyr Domini pretiosus; ac deinde subjungit, reliquias illas Floriacum delatas, primaque Octobris die a Gauzolino abbate summa cum veneratione susceptas, ac in æde sacra, iis destinata, fuisse localas. Felibianus, qui, quod de Sanctorum nostrorum reliquiis cum Helgaldus monacho seu cum æde sacra, abs hoc Floriaci exstructa, hic dico, in Sandionysiana sua Historia pag. 120 pariter docet, id ad seculum XI, appposito in margine anno 1029, refert, nec ei hac in re refragandum apparet. Porro post eundem seculum XI ac proin post annum 890, quo circiter in Germaniam e Gallia fuisse avectum S. Dionysii corpus, Ratisponenses contendunt, genuinas Sanctorum nostrorum, præsertimque S. Dionysii reliquias communicatas secum fuisse, non pauca præterea (rectene, an secus, studiosus lector, cum mature, quæ in Appendice, proxime hanc exceptura, dicentur, expenderit, pro arbitrio statuatur) ecclesiæ existimant.

71 In Ms. Metropolitanæ ecclesiæ Pragensis, quod in penu nostra litteraria servatur, Martyrologio ad secundam Januarii diem (Operis nostri tom. I Januarii pag. 1084 videsis) reliquiarum omnium, quas Carolus IV, Romanorum imperator et Bohemiæ rex, magnis precibus in diversis mundi partibus obtinuit ecclesiæque Pragensi donavit, festum proprium, quotannis e Papæ Innocentii VI præcepto, ad ejusdem imperatoris postulationem dato, in diocesi Pragensi celebrandum, annuntiatur, ac deinde reliquias illæ secundum dies, quibus Sancti, quorum sunt, fastis sacris exstant inscripti, recensentur; ad IX autem Octobris diem, Sanctorum nostrorum in ecclesiasticis fastis memoriæ sacram, pauca hæc ibidem leguntur verba: S. Dionysii, Parisiorum Apostoli, Brachium. In SS. reliquiarum, quæ in Metropolitana Pragensi D. Vili ecclesia asservantur, Diario seu indice, quem eodem, quo mox dictum Mrl. nostrum, ordine digestum, Phosphoro septicorni seu suæ de Pragensi ecclesia lucubrationi, anno 1673 in lucem emissæ, Pessina inseruit, ad IX pariter Octobris diem S. Dionysii brachium, a Carolo IV imperatore ecclesiæ Pragensi datum, memoratur. Verum, præterquam quod ibi Dionysio perperam attribuitur Areopagitæ titulus, brachium illud a dicto Carolo imperatore Parisiis obtentum, eique anno 1356 missum asseritur; postremum hoc autem a veritate apparet certo alienum. Etenim is princeps, Parisios primum sub anni 1377 finem, uti historici passim obviæ docent, ad Carolum V, Francorum regem, se contulit, cumque ibidem per dies aliquot fuisset moratus, inde in Germaniam, a rege isthoc, ut Felibianus in sua abbatiæ Sandionysianæ Historia pag. 289 scribit, sacris S. Dionysii, quas summo studio rogarat, reliquiis ditatus, sub anni 1378 initium est reversus.

72 Quod cum ita sit, dubitandum non videtur, quin Carolus IV imperator supra memoratum S. Dionysii brachium vel secum Parisiis Pragæ

stemque cum metropolitana Pragensi,

F

ac cum multis aliis ecclesiis dicuntur communicata.



A *Pragam anno 1378 detulerit vel inde ad se missum eodem anno, quo nondum elapso obiit, acceperit ecclesięque metropolitane Pragensi donavit. Ceterum Sanctorum reliquiis, quę in metropolitana Pragensi S. Viti ecclesia asservantur fideliumque venerationi exponuntur, S. Dionysii dens etiam a Pessina in dicto Diario aliisque Phosphori laudati locis accensetur. Ac ita quidem quantum ad insignem hanc ædem sacram res habet; quod autem ad alias ecclesias, quę, pariter secum, si non ante, saltem post seculum XI S. Dionysii reliquias communicatas fuisse, asseverant, jam spectat, eas omnes et singulas, quę ut plurimum minores dumtaxat ossium Dionysii Sociorumve ejus seu partes seu particulas sibi adscribunt, hic enumerari, necesse non est; præcipuas, quę minutioribus hujusmodi S. Dionysii lisanis gloriantur, novisse qui cupit, suum is desiderium, Rayssii Hieroglyphylacio Belgico pagg. 41, 189, 219, 504, et 445, itemque Gelenii Coloniensi Sacra et Civili Magnitudine pagg. 437, 464, 501, 510 et 616 inspectis, utcumque poterit explere. Ego modo, nihil etiam iis, quę de S. Dionysii reliquis, cum Anna Austriaca, Ludovici XIII, Francorum regis, uxore, anno 1636 communicatis, Felibianus in sua San-dionysiana Historia pag. 465 refert, superaddens, ad antiquum, nondumque, ut apparet, penitus extinctum Parisiensium archiepiscopalis S. Marię ecclesię canonicorum cum San-dionysianis monachis de S. Dionysii capite dissidium orationem convertito, idque, non quidem (neque enim tantę componendę liti par sum) dirimere, sed utcumque saltem, quantum per litteraria eo conducentia monumenta licebit, enodare modo adhuc, priusquam Appendici huic finem impono, cap. seq. aggredior.*

## CAPUT V.

Parisienses archiepiscopalis S. Marię ecclesię canonici, penes se esse S. Dionysii caput, sibi contra idipsum vindicantibus Sanct-dionysianis monachis, contendunt.

S. Dionysii caput penes se esse, *In Parisiensi cathedrali S. Marię ecclesia S. Dionysii caput asservari, ejusdem ecclesię canonici, uti ex hodierna Bailleti de Sanctorum nostrorum cultu Historia aliundeque præterea intelligo, contendunt, ac porro jam ante annum 1191 contendere, uti e jam nunc subdendis patescet. Apud Chesneum tom. 5 Gallię Scriptorum pag. 34 in Philippi Augusti, Francorum regis, Gestis ita ad dictum annum loquitur Rigordus: Eodem anno, octavo Kalendas Septembris, consilio domini G. Remensis archiepiscopi et Adelę reginę et omnium episcoporum, corona \* beatissimorum martyrum Dionysii, Rustici et Eleutherii cum purissimis vasis argenteis, in quibus diligentissime sigillata continebantur, sunt extracta et super altare posita. .... Sequenti vero festo beati Dionysii, aperto vase argenteo, in quo corpus sacratissimi*

martyris Dionysii continebatur, assistentibus venerabilibus episcopis Sylvanectensi et Meldensi, et Ala \* Francorum regina, et multis abbatibus et viris religiosis, totum corpus ipsius cum capite, ut prædiximus, est inventum; et, universis Dei fidelibus, qui de longinquis partibus orandi causa venerant, devotissime demonstratum.

74 Et ad removendum errorem Parisiensium, retento capite hieromartyris Dionysii, et in vase argenteo decenter collocato, corpora Sanctorum cum vasis suis sub altare in cripta marmorea, unde extracta fuerant, sunt devotissime reposita. Caput vero pro excitanda devotione fidelium per totum annum omnibus peregrinis est ostensum et in sequenti festo beati Dionysii cum corpore in vase suo repositum. *Guillelmus Nangius in Chronico apud Dacherium tom. XI Spicilegii pag. 467 ad eundem annum 1191 sic scribit: In cœnobio sancti Dionysii in Francia extractum est caput pretiosi Dionysii Areopagitę martyris de capsula, ubi cum corpore quiescebat, ad removendum errorem canonicorum Parisiensium, qui dicebant, caput prædicti Martyris se habere; positumque fuit illud caput sanctissimum in vase decenti argenteo, ut palam deinceps ad osculandum gentibus monstraretur: quod postmodum venerabilis Matthæus abbas illius monasterii in alio vase aureo pretioso lapidibus et mirabili opere decorato a se constructo transferri fecit per manus venerandi in Christo Patris domini Simonis sanctę Cęcilie tunc presbyteri Cardinalis, qui postea Papa Martinus quartus appellatus est, præsentem rege Francię Philippo, filio regis sanctissimi Francię Ludovici, sicut ad dictum cœnobium accedentes vident moderno tempore universi.*

75 Ita hactenus chronographus laudatus; ut certe, in ecclesia sua asservari S. Dionysii caput, Parisienses S. Marię canonici jam inde ante dictum annum 1191 contenderint. Verum rationes, quibus innixi id fecerint, nusquam litteris mandatas, diligentissima licet facta indagine, invenire quivi. Rigordus, seu alius monachus San-dionysianus anonymus, qui Philippi Augusti, Francorum regis, gesta alia, apud Chesneum tom. 5 Hist. Francorum Script. ad Philippidos, per Willelmum Britonem concinnatę calcem adjecta, conscripsit, ibidem pag. 258, *isidem fere, quę proxime ex Rigordo huc transcripsi, suppeditatis verbis, mox subjungit: Est autem Parisiensium error intolerabilis, salva ipsorum, juxta quod decet, reverentia, quod istius sanctissimi Dionysii caput, quod alias, ut superius dictum est et ostensum, in præfato suo scrinio, præsentibus multis dignitatis magnę personis cum suo sacro corpore est inventum, apud nos \* habeatur, cum tamen ex ejusdem Sancti Passione luculenter appareat, caput proprium post decollationem ad vicum, qui olim Catulliacus, nunc vero sanctus Dionysius dicitur, angelico ductus regimine detulisse, nullumque rationabilem vel legitimum allegare possint titulum, quo dici possit, quod idem sanctum caput iterum Parisius sit translatum: etiamque de quibusdam ossibus sancti Dionysii alibi, ut superius dictum est, translatis bene scriptum legimus; de hac autem mendosa capitis, apud ipsos translatione nihil scriptum penitus invenimus, præsertim cum et ipsi Parisienses non decollati hominis caput, sed cæsariei testam-  
jusdam*

AUCTOR C. B.

\* Adela

contendunt, ac porro jam ante annum 1191

contendere Parisienses ecclesia S. Marię canonici;

\* supple non

\* an corpora?



cautione  
C. B.

etiam autem id  
sine ratione  
fecisse  
an que?

jusdam hominis decapitati illam posteriore tantum partem populis confluentibus ostendant.

76 In hac certe factis et verbis et picturis obviantes eis, qui \* de S. Dionysii Passione non solum ipsi, sed et universæ Gallicanæ legunt et cantat ecclesiæ, scilicet ejusdem sanctum martyrem non decapitatum ipsum, quin potius decollatum, siquidem in ejusdem sancti Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii Passione continetur, quod post nimia tormenta ad decollationem sunt flectere genua jussi, et iterum uno eodem momento, hebetatis securibus, secundum principis præceptum decollati sunt. Quomodo autem quis decollatus dicitur, nisi caput a corpore per collum penitus abscidatur? Sane, etsi quidem non eo, qui hic proponitur, sed altero, qui in jam editis Sanctorum nostrorum Actis adstruitur, modo Catulliacum seu potius ad Catolacensem, ubi modo San-dionysianum oppidum cernitur, vicum fuerit delatum S. Dionysii corpus, id tamen totum ac proin etiam S. Dionysii caput statim ab hujus passione ibidem exstitisse, palam est ex iis, quæ in Comment.,

an abscin-  
datur?

B Actis jam editis prævio, § x et seq. disputata sunt. Quod si ergo, fuisse inde insignem illam Dionysiani corporis partem ad cathedralem suam ecclesiam ante dictum annum 1191 translata, Parisienses, seu qui per Parisienses hic designantur, cathedralis apud hosce ecclesiæ S. Mariæ canonici, nulla omnino ratione seu, ut proxime recitatis verbis aperte declaratur, nullo omnino legitimo titulo probarint, enimvero haud satis intelligo, qui hi, id tum fuisse factum, aut sibi imet ipsis potuerint aut aliis reddere persuasum. At vero, non titulo qualicumque etiam, sed tali dumtaxat, qui legitimus esset, Parisienses canonici ad probandam capitis S. Dionysii ad se translationem destitutos fuisse, Rigordus seu scriptor alius, qui, quæ jam dedi, verba in litteras conjecit, seu clare iis, insinuare videtur.

haud vi-  
deantur.  
quam pluri-  
mos tamen  
sibi adver-  
santes

77 Quid si ergo titulus seu ratio, qua ducti, translatum ad se esse S. Dionysii caput, asseruere, San-dionysianis quidem monachis illegitima ac invalida, dictis vero canonicis legitima ac valida sit visa? Ita sane rem habuisse, vel idcirco induco in animum, quod aliouquin, non solum dicti canonici, sed et plurimi, qui eis assensere, malæ fidei, quod temere haud faciendum, forent insimulandi. Verum, utcumque etiam forsitan valida exstiterit ratio, qua canonici Parisienses impulsus, quod dixi, contenderunt, iis tamen non tantum, cum sub seculi XII finem facere id coperunt, a San-dionysianis monachis, sed et postea etiam ab aliis contradictum illa in re fuisse, memoriæ proditum invenio. Felibianus in sua abbatie San-dionysianæ Historia pag. 209, iis primum, quæ de canonicis Parisiensibus, S. Dionysii caput in ecclesia sua servari asseverantibus, e Rigordo jam retuli, præmissis, iisque præterea, quæ proxime huc a me transcriptis verbis Guillelmus Nangius de S. Dionysii capite in lipsanothecam auream, in qua hodieque servetur, coram Philippo III, Francorum rege, sub seculi XIII finem Matthæi Vindocinensis, San-dionysiani ab anno 1258 ad annum usque 1287 abbatis, cura in San-dionysiana ecclesia transposito, memoriæ prodit, narratis, Gallicis mox, quæ Latina facio, verbis sequentem scribit in modum: Post illud tempus, cum die quopiam, quo S. Dionysii celebratur festum, rex Carolus V in S. Dionysii existeret, deca-

num eo, cancellarium eruditioresque aliquot ecclesiæ S. Mariæ canonicos accersivit, cumque eis coram omnibus, quibus stipatus erat, primatibus sancti Martyris caput monstrasset, eos, ut veritatem agnoscerent, nec amplius populi, confictum ei cranium pro vero S. Dionysii capite obrudendo, simplicitate abuterentur, admonuit, simulque, ut quotannis eodem die, cum rex præsens afforet, verum S. Dionysii caput solemni supplicantium ritu circumferretur, injunxit.

78 Ita ille, in margine etiam, quo dictis suis fidem faciat, Caroli VI Chronicon, a San-dionysiano monacho concinnatum, allegans. Verum, etsi sane ita Carolus V, qui Galliarum ab anno 1364 ad annum usque 1384, quo obiit, solium occupavit, sibi omnino contrarium Parisienses canonici, genuinum Dionysii caput penes se esse contententes, luculentissime fuerint experti, nec dubitandum sit, quin non tantum San-dionysianos monachos, sed et multos alios sibi adversantes tum habuerint, in antiqua tamen sententia perstitere, idque aliquot annis post sub Carolo VI, Francorum ab anno 1384 ad annum usque 1422, quo obiit, rege, satis ostendere, ut verbis proxime jam datis Felibianus subjungit, addens etiam, inde factum, ut tum canonicos inter et San-dionysianos monachos disputatio, quæ, modo minime servato, agitata utrinque fuit, sit exorta. Hic porro scriptor, qui et quando circiter initium disputatio hæc acceperit, e Caroli VI Chronico supra laudato ad annum deinde 1406, pag. 322 exponit. Gallica, quibus ibi ibidem facit, verba, Latinitate a me donata, sic sonant: Cum dux Biturigum a San-dionysianis monachis quampiam capitis sancti horum Patroni partem impetrare nequisset, ad Parisienses, quo voti sui compos fieret, S. Mariæ canonicos, qui penes se esse sancti Martyris caput contra omnem antiquitatis fidem gloriabantur, sese convertit. Hæc illorum opinio jam inde a Philippi Augusti temporibus ac deinde per Carolum V veluti frivola fuerat rejecta. Attamen, cum Carolus VI, qui ad S. Dionysii, quo ibidem pro more suo Sancti festum celebraret, sese contulerat, nudum Sancti caput deosculari voluisse, intellexissent, occasionem hinc instaurandi antiquam contra abbatie istius religiosos litem arripuerunt. Caput, quod S. Dionysii apostoli sui ac primi episcopi esse vulgabant, solemni supplicantium ritu circumtulere, addito etiam, quo, ne quis in diocesi contrarium sustineret, vetabatur, mandato.

79 Eo res processere, ut episcopus, qui capituli sui sententiam erat amplexus, universis diocesis suæ cathedris San-dionysianis monachis, utut eos inter doctores, professores bacchalaureique, iis adimplendis apti, essent non pauci, interdixit. Ita hactenus Felibianus. Dissidium porro magis magisque indies, ut idem scriptor ait, partium studio tum effervescebat; verum rex, quo id terminaret malave saltem, inde alioquin secutura, impediret, rei cognitionem decisionemque ad se vocavit, ac utrisque, tam videlicet Parisiensibus canonicis quam San-dionysianis monachis, ne de controversia illa sermonem deinceps facerent, severe inhibuit, cumque regis præcepto utrimque obtemperaretur, res eodem fere, quo ante id fuerat, loco mansit, donec tandem, nonnullis adhuc, quorum etiam Felibianus loco cit. meminit, gestis, ad superiorem regni, qui Parisiis

habuere, re-  
que tandem

ad superio-  
rem regni se-  
natum dela-  
ta,



A *Parisiis residet, senatum* (Parlementum vulgo vocant) delata, ac pluribus annis ibi agitata qualemcumque vi dati abs hoc decreti finem accepit. De decreto hoc Felibianus, Dionysianum archivum in margine citans, verbis Gallicis, quæ Latina facio, in San-dionysiana sua Historia pag. 323 loquitur hunc in modum: Superest decretum, anno 1410 die Aprilis xix signatum, quo, sancti Dionysii Atheniensis caput penes San-dionysianam ecclesiam, illudque S. Dionysii Corinthiaci penes Parisienses S. Mariæ canonicos esse, fuit assertum. Hinc patet, litem plurium annorum spatium, omni servata juris forma, fuisse continuatam.

ceciderit cau-  
sa.

B *Hæc ille; porro, ut mox addit, Parisienses canonici, nihil deinde, quam hic memorat, pensi habita senatorum Parisiensium decisione, controversum, quod penes ipsos exstat, S. Dionysii caput populi venerationi pro genuino S. Dionysii, Parisiensium apostoli primique episcopi, capite exponere perrexere. Sic sane, ut Felibianus ait, videtur habere, idque adhuc quotannis in S. Dionysii Octava seu xvi Octobris die, uti e Spiritualibus ecclesiæ Parisiensis Kalendariis disco, solemnioris Sacri tempore facere solent, et tamen, quam contra San-dionysianum monasterium de sacro illo pignore gesserunt, lis in eorum, uti e jam dictis apparet, favorem haud fuit decisa. Cum enim e duobus duorum Dionysiorum, Corinthiaci videlicet, ac, ut tum putarunt, Atheniensis, capitibus solum esse penes illos prioris caput, senatus-consulto fuerit pronuntiatum, caputque non hujus, sed Dionysii Atheniensis, qui, ut tum putabatur, Parisiensium primus existisset episcopus, penes se esse contenderint, enimvero causa illos cecidisse, nemo non videt. Verum, etsi res ita habeat, mihi equidem, rationes, ob quas, quod diximus, contendere, litteris nupiam inveniri mandatas et ne levissimam quidem vel earum, vel modi occasionisve, qua ad se venisse Dionysii caput, canonici dixerint, a Felibiano fieri mentionem, mirari adhuc subit. Hic quidem scriptor, postquam, qui canonici Parisienses, litis etiam, de qua jam actum, decisione insuper habita, Dionysii, quod habent, caput pro genuino S. Dionysii Parisiensis capite adhuc exponant, narravit, mox subjungit, verosimiliter, ut brevi difficultas illa tollatur e medio seu componatur, haud umquam esse futurum, singulosque ecclesiæ suæ traditionem possessionemque pro sese afferre.*

nec senatus-  
consulto re-  
fragantur  
videtur.

C *81 Ast vellem, in quo, quam pro se canonici Parisienses allegant, ecclesiæ suæ traditio possessioque sit fundata, definite exposuisset. Silentium istud suspicionem, nescio quam, mihi ingerit, facitque, ut dubitem, an in exponendis omnibus, quod ex ipso jam retulimus, dissidii adjunctis debita sinceritate ac fide ubique utatur. Ut sit, traditio, quam, ut ait, canonici Parisienses laudant, haud citius, ut apparet, quam seculo xii (neque enim ante hoc illi penes se esse S. Dionysii Parisiensis caput, asseruisse leguntur) initium accepit; cum autem rationes, ob quas tum primum asseruisse illud videntur, haud admodum, uti ex authoris, qui seculo xiii floruit, supra huc num. 75 et 76 transcriptis verbis videtur, extiterint validæ, enimvero, nisi quis mihi hoc secus habere, istique adeo authori, qui San-dionysianus monachus existit, fidem haud adhibendam, solide probarit, jam memorato, in quantum eo S. Dionysii Parisiensis caput abjudicatum eis fuit, senatus-consulto*

*cum Launoyo de S. Dionysii Vita et Miraculis Observat. xi standum puto, etsi interim, qua ratione ad eos vel ipsummet S. Dionysii Corinthiaci caput venerit, ignarus, esse vel hoc ipsum penes illos pro penitus certo haud habeam, ac præterea, nec S. Dionysii, Parisiensis episcopi, caput penes ipsosmet San-dionysianos monachos existere autumem, si furto his reipsa, ut Ratisponenses contendunt, Sancti nostri corpus sub annum 890 ereptum, eaque, qua volunt, integritate Ratisponam fuerit delatum; quod an verum sit, indagaturi jam nunc sumus.*

AUCTOR  
C. B.

## APPENDIX

### ALTERA

*Qua Sanct-dionysianorum in Francia, Ratisponensiumque in Germania monachorum, idem S. Dionysii corpus sibi vindicantium, controversia examinatur.*

### CAPUT I.

*Quandonam controversia de S. Dionysii corpore, furto in Germaniam delato, agitata potissimum fuerit, et quid de modo, quo id factum esse, ab anonymo seculi xi scriptore narratur, sit censendum.*

Etsi quidem, cum primum, quam hic modo examinare aggredimur, controversia Sanct-dionysianos inter et Ratisponenses S. Emmerami monachos esset exorta, Areopagitæ nomine tam hi, quam illi Dionysium, de cujus corpore disceptabant, distinxerint, id tamen dumtaxat fecerunt, quod Dionysium Areopagitam cum Dionysio, qui Parisiensibus fidem annuntiavit illi, strique apud hosce martyrio vitam finivit, unum esse atque eundem, existimarint. Nec aliam ob causam, dum quidam adhuc hodieque S. Dionysium, de cujus corpore sese inter Dionysiani ac Emmeramenses monachi disceptant, Areopagitam appellant, facere id sunt censendi; cum autem res ita habeat, ac duorum illorum Dionysiorum alter ab altero, ut in Comment., fictitiis Dionysii Areopagitæ Actis prævio, probatum dedimus, indubie sit diversus, nec umquam Dionysii alterius, quam qui Parisiensium Apostolus primusque extiterit episcopus, penes se esse corpus, Ratisponenses S. Emmerami monachi, San-dionysianis contra idem etiam ejusdem Dionysii corpus sibi vindicantibus, contenderint, hic dumtaxat, misso omni de S. Dionysio Areopagita sermone,

Controversia, qua de S. Dionysii Parisiensis corpore disceptatur,



AUCTOR  
C. B.

mone, penesne Sanct-dionysianos, an Sanct-emmeramenses monachos S. Dionysii, Parisiensium apostoli primique episcopi, corpus sit, examinandum, aut certe merita causæ, quam tam hi, quam illi propugnant, expendenda ac suis quæque ponderibus libranda. Rem ipsam aggrediamur, ac, quo melius ratione et via procedat oratio, ab ipso statim initio, quandonam potissimum, de quo hic sermo, controversiam agitari contigerit, lectori ob oculos ponamus, mox addituri etiam, quid de modo, quo S. Dionysii corpus e Francia in Germaniam furto fuisse delatum ab anonymo seculi XI scriptore narratur sit censendum.

Ratisponæ  
corpore,  
quod inscrip-  
tiones ad-  
iunctæ

2 Reginwardus, qui Ratisponense S. Emmerami monasterium anno 1049 abbas munere moderari incepit, combustam monasterii sui ecclesiam instaurare aggressus, præter expectationem in Occidentali hujus parte in muro, e quo calx tollebatur, tres invenit lateres, qui incisis litteris, asservari ibidem S. Dionysii corpus, testabantur, idque etiam deinde, lapidibus istis seu lateribus remotis, duobus in scriniis, quorum alterum caput, alterum reliqua membra complectebatur, fuit inventum. Ita fere in sua de S. Dionysii corpore e Gallia in Bavariam translato Dissertatione, anno 1750 Ratisponæ typis vulgata sæpiusque a nobis adhuc hic laudanda, pag. 51 et seq. celsissimus Emmeramensis princeps ac abbas Joannes Baptista, non uno etiam ejusdem Dissertationis loco indicans, memoratam corporis quod esse Dionysii, præfixi testabantur lateres, inventionem anno 1052 contigisse. Verum Cæsius Rerum Boicarum Scriptorum tom. 1, anno 1763 Augustæ Vindelicorum in lucem emissus, pag. 46 e vetustissimis bibliothecæ Bavaricæ membranarum exhibet breve Bojoriæ chronicon, ab anno Christi 732 ad annum usque 1062 deductum; licet autem hoc, quod a monacho Emmeramensi anonymo seculo, ut apparet, XI fuit conscriptum, cœnobii S. Emmerami combustionem ad annum 1062 diserte notet, nullam tamen incendii alterius, quo antea adhuc circa annum 1052 S. Emmerami seu monasterium seu ecclesiam absumi contigisset, mentionem facit. Adhæc apud eundem Cæsium Rerum Boicarum tom. proxime cit. a pag. 148 usque ad pag. 242 exstat episcoporum, qui a seculo VII usque ad seculum XVI provectum Ratisponensem sedem occuparunt, Catalogus, in tres libros divisus; etsi autem Catalogi hujus author Laurentius Hochwartus lib. 2, cap. 18, S. Emmerami ecclesiam haud diu admodum ante Leonis IX Papæ Ratisponam, qui, ut infra videbimus, anno 1052 accidit, adventum incendio fuisse vastatam, memoriæ prodat, postea tamen id quodammodo tacite retractans sub ejusdem capituli finem sic scribit: Quamquam multa sunt hoc cap. dicta, tamen de S. Dionysio ob perpetuam rei memoriam certiora sunt hic adnotanda.

esse S. Dionysii corpus

3 Corpus S. Dionysii martyris beatus Tuto episcopus cum post Arnulphi mortem accepisset, Gallicas insidias timens, venerabiles Martyris reliquias cum excisis in lateres litteris, ne per incendium res aboleretur, in murum Occidentalem templi concludit, suo tempore revelandas. Commodum vero tunc Reginwardus abbas, nescio quid exstructurus, sub Gebhardo (ab anno scilicet 1036 ad annum usque 1059 aut 1060) episcopo Ratisp. III murum dejecit: Lipsana cum excisis lateribus reperit, hos cum aliis in testimonium producit, Pontificem Romanum ad

rem confirmandam inducit. Reginwardus itaque, seu, uti hic ab Hochwarto vocatur, Reginwardus, non ecclesiæ, quæ incendio fuisset vastata, a se instauratæ, sed muri tantummodo, ob aliud quid exstruendum dejecti, occasione corpus, quod lateres, in muro illo ante hoc positi, S. Dionysii corpus esse indicabant, invenisse ab Hochwarto, ut apparet, asseritur. Et vero, muri dejecti occasione dumtaxat Reginwardo id obligasse, vel e solo, quod proxime laudavi, quodque, circa annum 1052 combustam adhuc fuisse S. Emmerami ecclesiam, non notat, antiquissimo Bojoriæ chronico verosimile apparet; cum autem, uti hinc consequitur, in assignanda, qua corpus illud fuit inventum, occasione Emmeramensis mox laudatus princeps et abbas Joannes Baptista verosimiliter erret, fit hinc, ut, ne in anno 1052, quo inventionem illam evenisse ait, pariter errarit, sit verendum. Ut sit, hanc equidem, utpote haud diu ante Leonis IX Ratisponam, qui, ut dictum, anno 1052 locum habuit, adventum factam, seculo circiter undecimo medio evenisse, omnino est certum.

4 Nec minus est certum tum quoque tres lapides seu lateres, corpori invento seu scriniis id complectentibus præfixos, qui characteribus sibi impressis, esse illud Dionysii corpus, faciebant testatum, fuisse in muro repositos. Tres illi lateres seu cocti e luto lapides hodieque in S. Emmerami monasterio religiose asservantur. Ac inscriptiones quidem, dictis characteribus expressas, quas præferunt, Cælestinus Emmeramensis abbas in Opere, quod seculo proxime elapso edidit ac S. Emmerami Mausoleum inscripsit, publici juris primum fecit; deinde vero easdem Chalcographo imitandas dedit ac porro æri incisas in sua supra laudata Dissertatione pag. 116 exhibet celsissimus princeps ac Emmeramensis abbas Joannes Baptista. Eas, prout apud Cælestinum abbatem exstant, hic exhibeo. Prima sequentibus concipitur verbis: Emmeramus Aquitan. Dionysius Areopag. hic requiescit sub Arnulpho imperatore et Odone R.; secunda vero hisce: Sub Ebulone abbate mon. sci. Dionysii Gisalbertus furavit; ac tertia demum istis: Furatus est v. N. Jul. Huc venit II. N. Decem. temp. Tuto. epi. Georgius ab Eckhart in contextis a se de Rebus Franciæ Orientalis Commentariis tom. 2, pag. 746 sic scribit: Gisalbertus dicitur S. Dionysii reliquias furatus esse sub Ebulone abbate S. Dionysii. Ebulonis nomen alii, quam cœtaneo homini in Germania notum fuisse vix potuit. Martius ille Ebulo vel Ebolus anno 886 abbas S. Dionysii factus est et anno 893, vi. Idus Octobris, Rheginone aliisque monumentis testantibus, obiit. Tuto episcopus Ratisponensis creatus est anno 894. Cum igitur sub Ebulone abbate v. Non. Julii ablatus sit Galliæ S. Dionysius, et quidem II. Nonas Decembris tempore Tutois episcopi Ratisbonam venerit, statuendum est pium hoc furtum anno 893 factum, et S. Dionysium ecclesiæ S. Emmerami anno 894 illatum fuisse.

5 Ita ille. Ac recte quidem, cum Ebulo, quo existente Dionysiano abbate, S. Dionysii corpus furto surreptum in secunda e jam datis inscriptionibus asseritur, ultra annum 893 vitam haud protraxerit, furtum illud, si locum umquam habuit, ante annum 894 statuit. Verum, cum idem Ebulo jam inde ab anno 886 S. Dionysii abbas exstiterit, Tutoque, quo existente Ratisponensi episcopo, S. Dionysius ad S. Emmerami

furto a Gisalbertis, Ebulone S. Dionysii

abbate, surreptum, ibique, Tuto episcopo.



A *rami ecclesiam venisse in tertia e supra huc transcriptis Inscriptionibus traditur, ab anno 894 ad annum usque 931, ut Mabillonius Sæc. v Benedict., parl. 1 ostendit, Ratisponensi ecclesie præfuerit, secundæ et tertiæ e duabus dictis Inscriptionibus veritas nullo omnino, ut consideranti pateat, modo exigit, ut Dionysius nec citius, quam anno 893 Dionysianis ereptus, nec serius, quam anno 894 ad S. Emmerami ecclesiam venisse statuatur. Ut quid ergo primum quidem definito anno 893, postremum vero definito anno 894 statuendum, verbis jam nunc datis laudatus Eckhartus affirmat? Id hic scriptor, qui, si Tuto jam inde ab anno 893 Ratisponensium fuisset episcopus, Dionysium hoc ipso anno non tantum Gallis ereptum, sed et ad S. Emmerami ecclesiam venisse, etiam statueret, idcirco indubie facit, quod Dionysiani corporis furtum, non Arnulpho imperatori, sed soli Giselberto, qui etiam sacrum illud pignus ecclesie Emmeramensi donarit, attribuat, quodque, cum adeo a Giselberto, ut putat, Dionysius et Gallis*

B *ereptus et ad S. Emmerami ecclesiam fuerit delatus, postremum hoc abs illo, minima dumtaxat, quam potuit, posita post furtum mora, patratum existimet. Audi, qui statim post verba proxime recitata loquatur: Gisalbertus, inquit, sine dubio, ne detegeretur atque in itinere comprehenderetur, ambagibus usus est, et, cum dubius hæreret, ubi sacrum thesaurum deponeret, illum per aliquod tempus apud se secreto detinuit. Cum vero nulla ecclesia Arnulfo tunc charior atque in Bajoaria clarior esset, quam illa S. Emmerami Ratisponensis..... Gisalbertus reliquias S. Dionysii non alibi magis honorifice, quam Ratisbonæ, requiescere posse credidit, easque ad regiam hanc urbem deportavit.*

haud tamen  
si Eckhartus  
assentien-  
dum, Arnul-  
phi impera-  
toris dono.

6 Verum an Eckhartus, Dionysium ab Arnulpho imperatore nec furto Gallis ereptum, nec Emmeramensi ecclesie donatum, recte statuit? Cum vel hoc vel illud ab Arnulpho fuisse factum, nullis omnino litterarum monumentis, anno 1050 anterioribus, consignatum invenitur, neutrumque etiam in jam datis inscriptionibus asseratur, enimvero Eckhartus penitus hic refragari haud velim. Attamen cum, Dionysium per  
C *Arnulphum imperatorem et Gallis surreptum et ad S. Emmerami ecclesiam translatum fuisse, Ratisponenses Leoni IX Papæ in litteris, hujus nomine inscriptis infraque hic recitandis, dixisse asserantur, quid ni, si Dionysiani corporis furtum locum umquam habuit, Arnulphus imperator, qui, quemadmodum recte opinatur Eckhartus, Lutetiæ Parisiorum numquam fuit, Dionysium Gallis eripuisse dici queat, non quidem quod ab ipsomet, sed quod ex ejus imperio a Giselberto furtum illud fuerit patratum? Sane, quod quis imperio suo per alium facit, facere id per se non immerito censetur. Atque hæc de Dionysiani corporis furto dicta sunt; quod autem ad corporis ejusdem donationem jam spectat, hanc Emmeramensi monasterio ab Arnulpho non fuisse factam, Eckhartus statuit, quod Arnolfus, e comite Vochburgensi S. Emmerami monachus, accurate dona, quæ in S. Emmerami ecclesiam Arnulphus imperator contulit, recensens, ne verbulo quidem Dionysiani corporis meminerit. Ast ob hoc Arnolphi seu, ut ab aliis vocatur, Arnoldi silentium necessario, quod hic Eckhartus statuit, statuendum haud esse, ex infra dicendis pateat.*

Quod si tamen quisquam, quæ prolaturus ibidem sum, haud probans, sacri illius pignoris et furtum et factam monasterio Emmeramensi donationem, non Arnulpho, sed soli Giselberto adscribere cum Eckharto perrexerit, vehementer ei reluctari mihi animus non est. Et vere ita comparatus cur non sim?

ecclesia  
C. B.

7 Dionysii e Gallia in Germaniam translatio lateribus seu lapidibus tribus num. 4 hic memoratis præcipue innuitur, illamque Inscriptiones, hisce incisæ, Arnulphi tantum tempore, at non item rem ipsomet hoc principe vel agente vel jubente, factam fuisse produnt. Opinio quidem, quæ Dionysium ab Arnulpho ecclesie Emmeramensi datum statuit, in litteris etiam, Leonis IX Papæ nomine inscriptis, infraque hic recitandis, seu potius in Ratisponensium, quæ medio circiter seculo XI obtinuit, traditione est fundata; verum hanc tum adhuc puram nec adjunctis falsis, ex infida vulgi fama natis, auctam ac porro fœdatam fuisse, pro certo quis asserat? Quis, quæso, inscriptiones, quæ eidem opinioni etiam adstipulantur, quæque, priusquam, quod supra memoravi, corpus a Reginwardo abbate inveniretur, in Emmeramensi, ut mox videbimus, ecclesia exstitisse perhibentur, fuisse statim post advectum ad hanc idem corpus positas nec multo serius e traditione, jam eo, quo mox dixi, modo corrupta, confectas, sat solide vel utcumque dederit probatum? Verum, utcumque res hæc habeat, corpus equidem, quod Dionysii esse, Ratisponenses arbitrantur, Tutone Ratisponensium jam episcopo, Ratisponam, ut tertia e supra huc transcriptis inscriptionibus fidem facit, ad S. Emmerami ecclesiam venit; Tuto autem id postea, ne vel a Gallis, sacrum thesaurum sibi ereptum recuperare forsitan conaturis, dolo ac fraude surriperetur, vel ab Hungaris, sub seculi X initium in Bavariam frequenter irrumperantibus, profanaretur, Emmeramensis ecclesie muro, additis etiam, quos supra memoravi, tribus lateribus, inclusit.

in S. Emme-  
rami ecclesia  
invenit fuisse  
indicant

8 Ast, cum tantummodo, ut apparet, pauci admodum, ne prodizione forsitan sacræ reliquie detegerentur, occultationis hujus conscii fuissent, locus sensim, donec tandem occasione, in oblivionem venit, donec tandem occasione, quam supra exposui, a Reginwardo abbate una cum corpore, quod complectebatur, sub annum  
F *1050 fuit detectus. Ita unanimi fere consensu omnes, qui S. Dionysium e Francia Ratisponam ad S. Emmerami ecclesiam furto translatum, contendunt. Porro etsi quidem, priusquam, quod ante memoravi, corpus una cum supra datis, quæ, id esse Dionysii corpus, indicabant, inscriptionibus a Reginwardo abbate seculo XI circiter medio inveniretur, res ita, ut jam dixi, haberet, diversæ tamen in Ratisponensi S. Emmerami ecclesia, si in præfata sua Dissertatione cap. 5 Joannes Baptista Emmeramensis abbas recte scribat, inscriptiones aliæ, imo et picturæ, parietibus impressæ, quæ, ibi asservari S. Dionysii corpus, non obscure docerent, fuerint inventæ. Ac mihi quidem tales etiam jam tum reipsa ibi exstitisse inscriptiones ac picturas, sat verosimile apparet; verum, utcumque id habuerit, rumor tamen de S. Dionysii corpore, Dionysianis surrepto atque e Francia in Germaniam delato, hactenus haud late admodum, quod, quo id in Emmeramensi ecclesia loco jaceret reconditum, ignoraretur, per Germaniam ac Galliam sese diffuderat;*

sub annum  
1050 inven-  
tu. agitata

ast



AUCTOR  
C B

ast is, dum Reginwardo, quod dixi, corpus fuerat inventum, magis magisque statim, majori etiam forsitan, quam par esset, cum strepitu rem fama vulgante, invaluit, ac, Emmeramensibus monachis, penes se esse S. Dionysii Parisiensis corpus, ubique prædicantibus, quaquaversum sparsus male admodum, ut apparet, Gallos affecit. auribusque minime æquis per eos fuit exceptus. Quam verum id sit, ex iis, quæ jam nunc subdo, patescet. Leo IX Papa anno 1052, quo pacem inter Andream, Hungariæ regem, Henricumque IV imperatorem componeret, in Germaniam venit, eodemque anno, ut Pagius in Romanorum Pontificum Breviario, aliique ad eundem annum recte docent, Ratisponam venit.

quam muni-  
me fuit,

9 Ibidem porro non tantum S. Wolfangum, sed etiam S. Erhardum in Sanctorum numerum retulit, ac, ut nonnulli addunt, sedulo etiam, essetne, an non, penes Emmeramenses monachos S. Dionysii, primi Parisiensium episcopi, corpus, examinavit. Nec id examinavit tantum, verum etiam, si Germanis fides sit, sacrum illud pignus, Gallis furto ereptum, penes Emmeramenses monachos esse, datis ad Henricum, Galliarum regem, litteris declaravit. Galli quidem, litteras hujusmodi a Leone datas fuisse, passim eunt inficias; verum, rectene, an secus, lectoris erit ex infra dicendis statuere. Alia interim ex parte Henricus I, Francorum rex, rumoribus de corpore, Ratisponæ in S. Emmerami ecclesia per Reginwardum abbatem invento, ad sese eo modo, ut dubitari de eorum veritate non posset, delatis, ne eorum forsitan, qui id S. Dionysii, Parisiensium Apostoli, corpus esse asseverabant, opinio serperet latius, scrinium seu loculum, in quo olim a Dagoberto I, Francorum rege, depositum fuisse S. Dionysii corpus credebatur, publice reserandum, sacrasque illi inclusas reliquias frequenti multitudini solemnitate quam maxima ostendendas curavit. Id omnino, uti infra docebo, est certum nec ab ullo revocatur indubium; ut sane controversiam, qua de S. Dionysii Dionysiiani et Emmeramenses decertant, tum potissimum, cum corpus, quod Dionysii esse inscriptiones adjunctæ indicabant, seculo XI circiter medio Ratisponæ in S. Emmerami ecclesia fuisset inventum, contigerit agitari.

Gallique,  
Dionysii  
corpus eripi  
sibi

10 Porro Galli, instituta, quam dixi, loculi seu scrinii Dionysiani visitatione, non tantum, non esse inde S. Dionysii corpus sublatum, sed nec surripi potuisse, audacter (rectene an secus, dicenda aperient) asseruere. Ac postremum quidem istud potissimum e loco munito, quo sacrum illud pignus summa cum cura custoditum semper fuisset, videntur contendisse. Certe Haymo, qui, quemadmodum infra videbimus, jam memoratam corporis Dionysiani visitationem seu detectionem sub seculi XII finem descripsit, Haymo, inquam, seu potius Galli illi, quos hic in lucubratione, qua id fecit, loquentes inducit, ita in hac apud Felibianum ad Sandionysianæ Historiæ calcem cap. 5 loquuntur: Sicut didicimus plurimorum autentica sententia, quos in litteralium atque liberalium disciplinis studiorum majoris utilitatis ac pretii aiunt esse in nostra patria, in regis Dagoberti evidentissime reperitur Gestis descriptum, quemadmodum memoratum Sanctum (Dionysium nempe) cum duobus sociis honorifice posuerit in scriniis argenteis, artificiosissimarum serarum atque obicem mirifica atque subtili diligentia, ut adhuc hodieque videri potest, interius munitis. Collocavitque post altare in cripta tantæ profunditatis, ut usque ad genua omnino se intramitteret, si quid inde voluerit abstrahere aliquis. Quin etiam, antequam ad corpora Sanctorum perveniret, criptula quædam aureis gemmis extrinsecus decorata habetur, in qua duabus seris diligenter munita Dominici clavi et coronæ condita servantur pignora, nulloque alio aditu præter hunc scrinia Sanctorum videri, aut ab aliquo possunt ullatenus tangi. Ecce, quomodo corpus sancti Dionysii munitum nulla adimi possit arte latronum.

11 Ita illi; ut sane ne potuisse quidem furto surripi S. Dionysii corpus, Galli tam e loco munito, quo esset reconditum, quam e summa, qua semper fuisset custoditum, cura tum contendisse videantur. Hinc porro, ni fallor, tum etiam factum, ut Germani, quo non tantum habere potuisse, sed et re ipsa habuisse locum Giselberti furtum, ostenderent in rationem, qua committi id et potuisset et commissum re ipsa fuisset, adhibita omni cura, studiosissime indagarint. Qualemcumque saltem ita autumandi ansam præbet Emmeramensis supra plus semel jam laudatus abbas Joannes Baptista. Hic enim celsissimus author ad suæ de Dionysio Ratisponam translato Dissertationis calcem exhibet lucubrationem, vel haud diu post vel sub seculum XI medium, uti e mox dicendis patescet, conscriptam, in qua Opusculi hujus scriptor anonymus non tantum S. Dionysii e Gallia translationem, sed et rationem, qua hæc fuerit peracta, evolvit. Fuisse autem vel haud diu post, ut jam dixi, vel sub seculum XI medium lucubrationem illam exaratam, certum idcirco atque indubitatum apparet, quod ad mox dictæ Dissertationis calcem præferat seu sibi præfixam habeat epistolam, ab eodem scriptore anonymo Reginwardo abbati, qui, quemadmodum laudatus Emmeramensis abbas Joannes Baptista in suis in epistolam illam Annotationibus docet, ab anno 1049 usque ad annum 1064 S. Emmerami monasterio præfuit, inscriptam. Porro in hac scriptor ille anonymus, qui in titulo præfixo presbyter vocatur, sese, qui S. Dionysii ossa Parisiis surrepta atque e Gallia Ratisponam fuerint translata, lubentissime litteris, prout ab eo Reginwardus petierat, commendaturum esse, statim ab initio promittit ac deinde id partim e litteris, ab ipsomet Reginwardo ad se missis, partim e notitiis, quas a Gallorum (apud hosce enim, ut ait, aliquamdiu fuerat moratus) sapientissimis ac veracissimis viris acceperat, executioni sese mandaturum, declarat.

haud potuis-  
se, conten-  
dentibus, tum  
quoque mo-  
dus, quo id

12 Verum, rectene, ac veritate ubique servata, id præstitit? Id equidem mihi haud apparet. Neque vero is, ulpote non pauca parum admodum verosimilia, imo et ab omni prorsus veri specie abhorrentia scribens, fidem ullam in rebus, diu ante ætatem suam gestis, quas sine antiquiori dictorum suorum vade refert, sibi adjungit. Ut autem, an merito ita arbitrer, dispicere ipsemet per se studiosus lector queat, partim saltem præfatam, qua, quod dixi, anonymus ille, natione, ut apparet, Germanus, presbyter fecit, lucubrationem, plerisque tamen, quæ huic insuper immiscentur, ineptiis omissis, compendio hic exhibeo, mox etiam deinde, quæ in illa potissimum displiceant, subjuncturus. Omnia itaque, quæ ad institutum nostrum hic faciunt, lucubrationis illius capita, in compendium majorem partem redacta, eo fere recidunt. Arnulphus imperator, quo Carolo Simplici, Francorum regi, qui, ab Odone, a Gallis in regem assumpto, e regno

factum est, a  
scriptore  
anonymo per  
lucubratio-  
nem, partim  
quidem,



A gno secedere compulsus, Coloniā Agrippinā advenerat, ac ab eo, ibidem tunc commorante, auxilium adversus hostes supplex rogarat, supplicatias ferat, maximo cum exercitu in Galliam ingreditur, civitates regni hujus non paucas expugnat, moxque tamen, etsi armis ejus ubique Galli cedant, muneribus ab Odone delinitus, in concionem et hunc et Carolum adducit, simulque, ut Odo quidem in Gallia regnare pergat. Carolus vero, ibidem dumtaxat post Odonem regnaturus, in Burgundium secedat, decernit, ac, rebus ita compositis, cum Odone Parisios usque, quo ibidem hunc solio denuo imponat, cum exercitu suo progreditur, castra prope hanc civitatem per tempus aliquod metatur, Odonem, exercitus sui legionibus sexauctum, contra Normannos, Galliam vastantes, mittit, ad Dyonyisianam ecclesiam, quo sanctum loci hujus patronum veneretur, accedit, ab Ebulone abbate honorifice excipitur, cœlestemque Dyonyisii Hierarchiam, quam ab hoc accipit, animo attento in castra reversus evolvit.

quod hic datur,

13 Hinc sacrum scriptoris adeo sublimis corpus e Gallia in Germaniam asportandi desiderio accenditur, cum Giselberto id communicat, ac abs B hoc, quanta Dionysii corpus cura servetur, vique fieri posse, ut arte ulla surripiatur, edoctus, consilium, quod hic ei præbet, amplectitur, Gisibertum perduellionis seu proditionis ex composito accusatum, coram San-dionysiano abbate Ebulone, consanguinitate ei conjuncto, extremo supplicio damnat, hocque nihilominus ac aliis intercedentibus Gallis, Giselberto, in speciem reo, veniam concedit. Hic, rebus ita constitutis, magna prius ab Arnulpho, quo, quod meditabatur, corporis Dionysiani furtum exsequi possit, pecuniæ summa donatus, ad S. Dionysii monasterium, tamquam ad asylum, cum Ebulone abbate, sanguinis nexu sibi conjuncto, secedit, propositum monachi ibidem induendi simulat, pecuniæque, quam secum attulerat, parte altera communitati, altera Ebuloni abbati hunc in finem oblata, tertix supra ipsum S. Dionysii tumulum ponendæ obtentu locum sibi, quo hic situs esset, monstrari tandem ægræ impetrans, ab Ebulone abbate noctis tempore in cryptam, in qua SS. Dionysii, Rustici et Eleutherii corpora jacebant recondita, per aditum occultum introducit, diversas ibi tumbras marmoreas conspicatur, sed, in quam C ex hisce S. Dionysii corpus jaceret, incertus, tumulum seu tumbam, quæ id complecteretur, sibi aperiri petit, idque etiam demum largitionibus et precibus ab Ebulone consecutus, sanctissima Dionysiani corporis membra, dimoto non sine ingenti labore tumbæ operculo, intuetur, cumque jacere in hac S. Dionysii corpus, charta prope caput inventa, fidem faceret, pecunia, quam supra id ponere se velle simularat, sacras sancti Martyris exuvias honorat precesque ad Sanctum fundit.

compendio,

14 Mox porro post crypta egressus ac jam omnia, quæ ad tuto patrandum, quod meditabatur, facinus nosse desiderarat, apprime noscens, convivium, ad quod abbatem monachosque invitarat, diligentissime parat, id deinde juxta ac subsequens cœnam diutissime protrahit, omnibusque cibo et potu oppido onustis hincque cubitum concedentibus, ipse, ut sibi nocte illa in ecclesia excubare fas sit, ab Ebulone postulat, idque simulata pietatis specie adeptus, loci sacri custodibus vinum magna copia propinat hisque inde in somnum resolutis, Gisibertus, jam omnia tuta Octobris Tomus IV.

videns, instrumentis, quæ, capsellæ inclusa, afferrī ad sese librorum specie jusserat, primum cryptæ, quæ Sanctorum nostrorum tumulos complectebatur, claustra ac deinde tumbam, in qua S. Dionysii corpus jacere modo supra relato didicerat, effringit, sacra Dionysii ossa inde rapit, duabus peris imponit, hisque onustus sine mora ad locum, quo equum sibi paratum teneri jusserat se confert, atque in hunc prosiliens concito cursu Arnulphi castra petit, eique, quam expetierat, sacram prædam tradit in manus, ac ab eo pro meritis exceptus mox cum sacris furto surreptis S. Dionysii reliquiis, quo in tuto hæc ponantur, e Gallia in Germaniam, quingentis ei ad custodiam adjunctis equitibus, dimittitur. Imperator, qui nihilominus e S. Dionysii reliquiis os, quod in manu (ipsa hæc usui infra adhuc futura scriptoris anonymi verba sunt) medium connectit brachio digitum, penes se retinuerat, haud ita dudum post ab Ebulone abbate convenitur.

15 Cryptæ scilicet, in qua Dionysii, Rustici et Eleutherii corpora jacuerant, claustra distorta, tumbamque Dionysii, comparente nuspian Giselberto, perruptam sanctique Martyris ossibus orbatam, ecclesiæ custodes mane hanc lustrantes invenerant, dumque horum omnium mox Ebulonem reddidissent certiolem, hic id, quod res erat, subodoratus, absque ulla mora ad Arnulphi castra se confert, imperatoris tentorium audacter ingreditur; ut surreptum Dionysii corpus sibi restituatur, inclamat, dumque deinde, clamoribus nihil proficiens, imperatori, ut sacrum illud restituat pignus, demisse supplicat Arnulphus sese id facturum negans, Ebuloni tamen, si hic ei pretiosum Evangeliorum librum, in abbatiæ sua extantem, tradiderit, concilium sese, quo omni e corporis Dionysiani furto ei oborta angustia eximatur, daturum esse, pollicetur, dumque, libenti sese animo id facturum, Ebulone respondet, imperator mox, quod sponponderat, consilium ei suggerit. Id aliæque nonnulla, quæ in dicta lucubratione adhuc occurrunt, singularia adeo ac mira, pene dicam, ridicula sunt, ut ea omnia ipsismet, qui hanc litteris mandavit, scriptoris anonymi verbis recenseri præstet. Sic habent: Imperator dixit: Celeri cursu monasterium repetito, fratresque convocans dicito, te apud me S. Dionysii corpus reperisse, quod apostata Gisibertus furto sublatum mihi attulisset, ut in gratiam eo pacto redisset, sed me ipsum cum dedecore abjecisse, sanctas vero reliquias, ipso fuga dilapso, mecum retinuisse, tibi que, ni abnuant, conducto pretio reddendum esse.

revertantur,

16 Deinde, paucis senioribus adhibitis, clam sepulchra Sanctorum accedito, et Sociorum Dionysii unum vel alicujus Martyrum, quorum numero abundas, sepulchro membra levato, et palam librum, clam reliquias ad me in castra deferto. Meum est tibi parare duas ex corio peras, his, in quibus Dionysii corpus alatum est, simillimas; has sanctis reliquiis, quas attulisti, infarciri facio; quibus unum, quod penes me retinui, Dionysii sancti membrum admiscens tibi contrado. Namque per sinecdochen pars accipitur pro toto, ut possis sacramento confirmare, te vere Dionysii corpus receptum tenere. Sic onustus palam nostro comeatu tripudians e castris domum contendito; quo dum perveneris, alacris in ambonem conscendito, furentique populo nunciato, te quemdam erroneum et apostatam a me extrusum et proscriptione mortique damnandum jure propinquitatis eruisse, simulque conversionem



AUCTOR  
C. B.

mentitum, in monasterium te suscepturum, ipsum tibi Dionysii reliquias furto rapuisse, ut tali dono nostram gratiam redintegrasset, quem ego in vinculis injectum malo vellem cum exemplo ut periret, elapsum fuga disparuisse. Te vero tanti libri pretio donassem Dionysii corpore sancto. Accepto ergo tanto solatio tantoque consilio, celer monasterio revolat abbas Ebulo, fratres celerius convocavit, eisque augusti erga se munificentiam retulit, qui omnes pro hoc beneficio non solum, quem postularet, librum concedendum, sed etiam Galliae, si postularet, suadebant dimidium regnum. Post hæc cum senioribus, de quorum fide et taciturnitate securus erat, cryptam latenter intravit, et alterius Sancti ossa sepulchro levavit pro Dionysii ossibus deferenda, sed et venerabilis cujusdam viri ossa, ne locus vacuus appareret, ipso vacuato sepulchro relocavit.

scriptoris  
verbis

17 His ergo ita patratris, uti conductum erat, ad augustum in castra recurrit, cui offert librum, recipiens clam cocambiando ipsis, quas advexerat, reliquiis immixtum Dionysii membrum. Quæ tunc abbas Ebulo læto suscipiens collo, clero populoque comitatus sancto loco reportavit, moxque in ambonem conscendens qualiter sanctas reliquias perdiderit, qualiterque receperit furenti populo (jam enim, fama vulgata, Parisiensis plebs confluerat) pronuntiavit. Ergo membrum jam dictum, ut in pulpito stabat, vere Ariopagitæ Dionysii hoc corpus esse, sacramento firmavit. Deinde utrum veteri sepulchro corpus sanctissimum recondi placeret, cautiusve locari in medium contulit. Quibus simul acclamantibus, cautius debere locari, in aspectu multitudinis ipsa membra scriniolo imposuit plumbeo, hocque argenteo. *Talia sunt, quæ huc transcribenda duxi, ipsamet laudati scriptoris anonymi verba. Hic porro, post pauca adhuc subjungit:* Sic Dionysii ossa Parisius sublata, sic de Gallia sunt translata, sic eaque tali artificio imperator Arnolphus acquisivit, sic mira astutia omnes motus composuit; ac deinde, Arnulphum quinto, posquam ea, quæ jam dicta sunt, gesta essent, die e Galliis suo cum exercitu recedere cœpisse, prefatus, lucubrationis suæ cap. ultimo sequentem deinde adhuc loquitur in modum: Quamdiu Arnolphus incolumis vixit, sancti Dionysii ossa secum retinuit. Tandem morbo correptus, quando finem sibi imminente sensit, Dionysii ossa sancti Emmerami monasterio perpetualiter servanda tradidit una cum Evangeliorum libro, quem præmisimus. . . .

hic exhibi-  
tum, fuit ad-  
ductus; ve-  
rum is

18 Tunc Tuto, Ratisbonensis præsul præcavens Gallicas insidias, et ne qua præpotens persona inde sanctas reliquias præriperet, strenue præcavit. Nam omnes, hujuscemodi rei conscios, ne quis Dionysii ossa proderet, sacramento constrinxit, dicens, cum tempestivum fuerit, hæc opportunus prædestinatio divina revelabit. Ergo sancta ossa vili scriniolo recondens in sarcophago posuit, rem tamen tribus tabullis cocti lateris incisam per elementa memoriæ mandavit, hasque Occidentali parte muro inclusit. . . . Sic Dionysii ossa Ratisponam sunt locata. En, erudite lector, egregium sane modum, quo S. Dionysii corpus e Gallia in Germaniam ac Ratisponam deinde, si anonymo præfatæ Lucubrationis scriptori fides sit, fuerit translatus. Verum de modo illo quid censendum? Scriptori, a quo traditur, medio circiter, ut jam

supra docui, seculo XI floruit, translatioque D quam memorat, sub annum, ut infra docebo, 890, si locum umquam habuit, evenit; cum autem ita habeat, vixeritque adeo abs hac sequi amplius seculo remotus, unde, quæso, modum, quo factam ait, habuit perspectum? Sese quidem, quomodo de Gallia translatus sit Dionysius, et quis eum furto Parisius tulerit, . . . tam ab ipso Parisiensi abbate, quam et ab aliis, quorum contubernio diu dilectatus sit, ipsius monasterii fratribus audivisse, in sua supra laudata ad Reginwardum abbatem epistola affirmat. Verum S. Dionysii corpus furto ad se e Gallia translatus, Germanis seculo circiter XI medio confidentius, quam ante fecerant, asseverantibus, id Galli, ut jam dictum, ac maxime Dionysiani monachi iverunt inficias.

19 Eodemne ergo hi tempore rationem etiam ob ea, quæ qua id ipsum, quod factum esse Germanis negabant, factum re ipsa sit, hospitem suum, utut natione Germanum, edocuerint? Quod si ita habuit, oportet sane, ut non tantum maximam a Gallis sacerdos ille Germanus anonymus inierit gratiam, verum etiam ut insignem plane apud illos fidem sibi compararit. Et vero, si ut Dionysium vel ipsemet e Bavaria in Galliam reduceret, vel rationem, qua Ratispona auferri is posset, suggeret, interdum ab eis, facta etiam, ut ait, mercedis haud mediocris spe, fuerit rogatus, haud parva certe ei apud illos fides exstiterit. Res itaque, ut prodit, habuerit, fuerintque adeo Dionysiani monachi, quod diffitebantur publice, hospiti suo clam et, quemadmodum in sua mox laudata epistola loquitur, secretius confessi, ea equidem omnia, quæ ex hisce ille, sive de ipsamet S. Dionysii in Germaniam translatione, sive de modo, quo hæc facta sit, audivit, in sola, uti haud obscure in eadem epistola indicat, traditione erant fundata; hanc autem genuinam et veram non fuisse, vel ex eo liquet, quod scriptor anonymus, qui, adhibitis quæ ex hac, ut indicat, manabant, monachorum illorum relationibus, suam de Dionysii translatione lucubrationem, compendio majorem partem supra exhibitam, contexit, haud parum in hac a veritate historica aberret. Ut id probatum dem, e multis, quibus in hanc peccat, erratis tria dumtaxat, brevitatis ergo missis reliquis, adduco.

F  
hic proferuntur

20 Pretiosum Evangeliorum librum, de quo supra infra, Emmeramensi monasterio ab Arnulpho imperatore, morti jam proximo, datum fuisse, num. 17 huc transcriptis verbis scribit; verum id fuisse multo citius, a principe isthoc factum, certum omnino, uti ex infra dicendis patescet, ex Arnolfo, qui seculo XI monachus Emmeramensis e comite Vochburgensi factus. S. Emmerami miracula in litteras anno circiter 1030 conjecit, efficitur. Fateor quidem, rationem, qua S. Dionysii e Gallia translationem factam refert, minime ex hoc errato convelli; verum id e duobus aliis jam nunc memorandis sit. Quæcumque in compendio jam dato ac nominatim verbis num. 16 et 17 jam recitatis de Ebulone, S. Dionysii abbate, refert, necessario exigunt, ut hic tunc, cum Arnulphus imperator, seu potius Germaniæ rex, Carolo Simplici, quod anno, uti inter omnes convenit, 893 factum, suppetias tulit, in S. Dionysii monasterio exstiterit; verum Ebulo, uti apud Chesneum tom. 3 Galliae Scriptorum ad annum 892 et 893 Annales Metenses docent, anno 892 in Aquitaniam jam secesserat,



A cesserat, ibique ad obitum usque, qui anno 893 evenit, arma adversus Odonem gessit. Adhæc Arnulphum imperatorem, quo Carolo Simplici, qui, regno pulsus, ejus adversus Odonem auxilium implorarat, suppetias ferret, exercitum in Gallias duxisse, ac Parisios usque progressum, fuisse etiam per dies aliquot circa civitatem hanc castrametatum, scribit; verum, etsi quidem Carolus Simplex, regno ab Odone pulsus, Arnulphi adversus hunc anno 893 imploravit auxilium, isque etiam copias, quæ Carolo suppetias ferrent, subministravit, Odo tamen cum exercitu ad Axonam consedit, easque a regni ingressu prohibuit. Audi, qui apud Chesneum tom. 3 Galliarum Scriptorum pag. 328 Annales Metenses ad dictum annum 893 loquantur.

in medium,  
certo, est, ut  
fictitius, re-  
jiciendus.

21 Carolus, inquiunt, vires Odonis ferre non valens, patrocinia Arnulphi supplex exposcit. Æstivo siquidem tempore jam dictus rex conventum publicum Wormatia civitate celebravit, ubi Carolus venit, et Arnulfum magnis muneribus sibi conciliat, regnumque, quod usurpaverat, ex ejus manu percepit. Jussum est etiam, ut episcopi et comites, qui circa Mosam residebant, illi auxilium ferrent, et eum in regnum inducentes in sede regia intronisarent. Sed neutrum horum illi quicquam profuit. Denique Odo rex, hoc audiens, cum exercitu super ripam Axani fluminis sedit, et copias Arnulphi intrare in regnum nullatenus permisit. Duces regis, cernentes, Odonem viriliter paratum esse ad pugnam, ab eo declinaverunt, et ad propria reversi sunt. Carolus in Burgundiam secessit, et, Odone Parisius revertente, rursus regni fines occupat, sicque alternatim ex utraque parte multi pereunt. Cum itaque Arnulphus memorato anno 893, misso in Carolo Simplici auxilium exercitu, Parisios usque, uti e jam recitato Annalium Metensium textu liquet, haud penetravit, nec alias umquam Carolo Simplici subministrasse auxiliares copias legatur, enimvero id, quod de Arnulpho, Parisios usque susceptæ in Odonem expeditionis occasione progressu, castraque prope hanc civitatem aliquamdiu metato, lucubrationis, de qua hic, author anonymus, uti jam dictum, scribit, veritati neutiquam consonat; cum autem id ita sit, nec, si Arnulphus cum exercitu prope Parisios aliquando haud consedit, locum umquam, ut consideranti patescet, habere potuerit modus, quo S. Dionysii corpus Dionysianis furto a Giselberto fuisse surreptum, memorie prodit, tam hinc, quam ex iis, quæ de Ebulone mox dixi, consecrarium est, ut modus iste, veluti commentitius, rejiciendus certo sit.



## CAPUT II.

Qui præterea Dionysiani corporis furtum patratum dicatur, et, quandonam, si vel sic vel aliter reipsa fuerit commissum, evenerit.

Modum certe, quo S. Dionysii corpus Dionysianis monachis surreptum atque e Gallia in Germaniam translatum in Lucubratione, a seculi xi scriptore anonymo conscripta ac a Joanne Baptista, Emmeramensi abbate ac principe, anno 1750 vulgata, asseritur, neutiquam admittendum, sed certo, veluti commentitium, rejiciendum esse, cap. proxime prægresso dilucide, ni fallor, ostendi. Nunc, qui præterea furtum illud patratum dicatur, et quandonam, si vel sic vel aliter patratum reipsa sit, evenerit, examinare aggredior. Joannes Aventinus Annal. Boic. lib. 4 sic scribit: Arnulphus, contentus sorte, quæ præter spem oblata erat, ipsam vel Germaniam majorem, quam ut ab uno commode regatur, ratus, Franciam Occidentales fidei tutelæque Ottonis (communius hic ab aliis Odonis nomine distinguitur) committit.... Et Otto, quo vicissim Arnulpho gratificaretur, sacra Galliarum peculiari surripit, Arnulpho tradit; nempe Dionysium illum Gallorum tutelarem cælitum, et quem tantæ estimant, librum auratum atque gemmatum, ob honorem tanti herois jussu imperatoris Caroli, Calvi, rectoris Occidentalium Francorum aureis litteris scriptum et ædi ejusdem Divi amplissimæ, in agro Parisiorum sitæ, dono datum.

Dionysiani  
corporis fur-  
tum, si modo,  
quem Aven-  
tinus

23 Arnulphus hæc pietatis monumenta Reginoburgi in templo D. Haimerani, tutelaribus Boiorum numinis, condidit, ubi adhuc monstrantur, nosque hos dies, quibus illa religionis pignora, ex Gallia furto sublata, et in Bojariam translata sunt, in Fastos et Acta retulimus, et festos habemus; ac deinde, nonnullis adhuc, quæ ad institutum nostrum haud adeo prope spectant, præmissis, tribusque etiam jam supra hic recitatis, quarum una Giselbertus S. Dionysii corpus furatus dicitur, inscriptionibus transcriptis, subjungit: Is Gisalbertus procerum locupletissimus fuit, ex composito sacrilegii damnatus, de industria monasterium S. Dionysii deportatus, libenter a monachis recipitur, cum quibus frequenter bene victitans (nam et habebat, quod dabat, et dabat nemo largius) longe gratior factus est. Ubi satis fidei sibi haberi vidit sumptus affatim suppeditans, dubiam cœnam, vinum studiose optimum monachis et contubernalibus omnibus monasterii regio luxu apparat, in noctem protrahit convivium, illisque omnibus vino somnoque sepultis tum Gisalbertum sacrilegium (Dionysiani nempe corporis furtum) perpetrasse, litteris proditum est. Aventinus, si omnia ejus modo huc transcripta verba nude secundum se considerentur, secummet ipso pugnant Primo enim ait, S. Dionysium ab Odone Gallis surreptum

secummet ip-  
so in con-  
cordians

F



AUCTOR  
C. B.

adducendus  
suadet,

ptum ac, quo Arnulpho gratificaretur, principi huic traditum; deinde vero, furto illum a Gisberto sublatum, affirmat.

24 Verum cum authores, qui invicem in speciem pugnant, non collidendi, sed, si fieri possit, componendi sint, verba etiam, quibus unus idemque author pugnantia scribere videtur, ita intelligenda sunt, ut secummet ipso is non committatur, sed, si fieri possit, in concordiam adducatur. Cum Odo post Caroli Crassi imperatoris mortem in regem a Gallis anno 888 fuisset assumptus, ad Arnulphum, tum dumtaxat, adhuc Germaniæ et Lotharingiæ regem, Wormatiam venit, talemque ibi, ut Annales Freheriani scriptoresque passim obvi testantur, sese exhibuit, ut cum consensu Arnulphi regnare deinceps potuerit, utque hunc, quem devincire sibi modis omnibus studebat, amicissimum etiam semper habuerit ad annum usque 893, quo idem Arnulphus, partim Fulconis, Remensis archiepiscopi, litteris, partim Caroli Simplicis precibus motus arma adversus Odonem movit. Quid si ergo Dionysium Gallis surripuerit Odo, non quidem per se, sed, ne inde Gallorum concitaret in se odium, clanculum ad id adhibita Opera Gisberti, ab Arnulpho ad eum hunc in finem missi, qui dionysianos monachos simulato monachi induendi proposito deceperit, surreptumque hisce astu Dionysii corpus in Germaniam, Odone ei auxilium clam præbente, detulerit? Adhæc Ebulo, S. Dionysii abbas, anno 892 in Aquitaniam secessit, ibique, ut Annales Metenses testantur, ad anni sequentis x Octobris diem, quo in castris cujuspian oppugnatione periit, arma adversus Odonem gessit.

fuerit patratum, anno 892, aut, si

25 Quid si ergo Odo, statim atque in Aquitaniam Ebulo secesserat, Dionysianum monasterium, quo rebellem sibi hujus abbatem puniret, occupavit, pretiosum illum, quem Aventinus memorat, Evangeliorum librum ei eripuerit, Gisberto, quo Arnulpho gratificaretur, Dionysiani surripiendi corporis opportunitatem dederit, idque deinde clam una cum dicto Evangeliorum libro in Germaniam ad Arnulphum per eundem Gisbertum deferri curavit? Enimvero, si res ita gesta statuatur, neutiquam secummet ipso in verbis supra recitalis pugnare dicendus erit Aventinus. Nec hoc tantum inde habebitur, verum etiam, quo verosimilius anno Dionysianum corpus Gallis, si re ipsa modo sacrum illud pignus penes Ratisponenses sit, fuerit ereptum. Cum enim, uti e jam dictis apparet, furtum istud, si in eo partem rex Odo habuit, verosimiliter non prius, quam cum jam Ebulo, S. Dionysii abbas, qui, ut dictum, anno 893 obiit, in Aquitaniam anno 892 secessisset, evenerit, consecrarium est, ut vel anno 892 vel seq. fuerit patratum; cum autem Arnulphus, Germaniæ rex, anno 893 pro Carolo Simplicis bellum Odoni intulerit, nec hunc tunc Gisberto, quo Dionysianum corpus, ad Arnulphum deferendum, Dionysiani surriperet, auxiliatum esse, verosimile sit, consecrarium ulterius hinc sit, ut hisce sacrum illud pignus eripi verosimilius anno 892 contigerit. Aventinus quidem, e quo ita pii illius, ut tum vocari solebat, furti et modum et tempus determinamus, haud citius, quam seculo xv floruit; verum ei verosimillime duo utminimū præluxerint scriptores antiquiores, a quorum uno quidem Odoni, ab altero vero Gisberto Dionysiani corporis furtum fuerit adscriptum. Ita autumo, quod, ut apparet, supra huc adducta, quæ in speciem pugnant, litteris alioquin mandaturus haud fuisset.

26 Verum, sciscitabitur forsitan non nemo, fuerintne scriptores illi, qui Aventino præluxere, admodum antiqui? Id equidem asseverare non ausim; imo vero, cum ante seculum xi de Dionysii in Germaniam translatione nihil omnino litteris mandatum inveniatur, verosimillime illi seculo xii aut seq. antiquiores haud fuerint; ut in iis, quæ de hac scribit, Aventinus, utut duces, sese etiam multo antiquiores, seculis, fidem certam atque indubitam haud mereatur. Hinc forsitan factum, ut nonnulli, qui post Aventinum floruerunt, scriptores recentiores nullam omnino, ut ipse facit, Odoni regi partem in corporis Dionysiani furto adscripserint, idque, nota hujusmodi principi isti non inusta, sequenti fere modo statuerint patratum. Gisalbertus seu, ut alii scribunt, Giselbertus, homo Arnulfo imperatori charus, principi huic rem gratam, si S. Dionysii, primi Parisiensium, et, ut tunc putabant, antea Atheniensium episcopi, corpus Gallis suffragari eique offerre posset, sese facturum, ratus executioni id mandare statuit, consilium suum Arnulfo aperit, hocque illud probante, imo et propositum furtum imperante, San-dionysianum in Francia, quo id committat, monasterium petiit, seque eo veluti criminis reus, quo sanctitate loci subduceretur, pænæ, simulat confugisse. Benigne ab abbate et monachis susceptus sedulo omnia, quo felicem consilio suo exitum procuret, rimatur, ac inprimis, ut sibi, illo in loco, tamquam in asylo, commoranti, facilis sit ad sacrum S. Dionysii tumultum accessus, modis omnibus studet.

27 Rebus omnibus ad facinus patrandum compositis, abbati et monachis opiparum et lautum instruit convivium, convivio cœnam non minus lautam adjungit, hanc studio multam in noctem protrahit, omnibusque bene potis ac inde in somnum resolutis, ecclesiam ipse ingreditur, ostium tumuli Dionysiani recludit, thecam sera obstructam, in qua sacrum, cui surripiendo erat intentus, continere corpus, didicerat, vi effringit, sancti Martyris ossa rapit, sacrisque spoliis onustus magnis itineribus in Germaniam fugit, ibique sanctam prædam Arnulpho imperatori in manus tradit. Atque hic modus est, quo, ut dixi, recentiores scriptores. Dionysiani corporis furtum conjiciunt patratum; id autem faciunt, quo sacrum illud pignus, utut summa semper cura custoditum locoque firmissime clauso servatum, e monasterio tamen educi atque e regno efferrī potuisse ostendant. Verum quid si Giselbertus, qui id furto abstulit, homo adeo fuerit industrius, ut quascumque etiam portas ac cistas, utut firmissime clausas, summa dexteritate aperiri ac iterum claudere potuerit, isque, in San-dionysiano monasterio, seu monachi ibidem induendi, seu cujuscumque rei alterius obtentu, aliquamdiu moratus, locumque, quo Dionysii corpus jaceret reconditum, jam probe edoctus, rara illud, quam callebat, arte e conditorio seu loculo extraerit, atque in Germaniam, diu adhuc post Dionysianos monachos furto latente, detulerit?

28 Quid si etiam sacrum illud pignus, cum Remis, quo fuerat Normannorum metu anno 887 delatum, ad San-dionysianum monasterium primum fuisset reductum, Dionysiani monachis dolo ac fraude fuerit surreptum? Tunc sane magis, quam alias patuisse furum insidiis sacrum thesaurum, verosimillimum est, eumque aut ipsomet anno, quo Remis San-dionysiopolim fuit reductus aut certe haud dudum post, si modo penes Ratisponenses

id eo, quo a recentioribus adstruitur, modo factum

anno 890

F

aut altero certe e binis seqq. evenit.



A *Ratisponenses sit, Dionysianis fuisse ereptum, e mox dicendis patescet. Utut sit, si modi omnes, jam assignati, quibus Dionysiani corporis furtum patrari potuerit, fortassis displiceant, non est equidem, cur id nec ulla prorsus ratione alia patrari potuisse dicatur. Non pauca, diligentissime custodita ac centum, ut ita dicam, clavibus servata, furto fuere sublata, quæ qua ratione surripi potuerint, nemo facile explicet. Quod si interim, de quo hic nobis sermo, furtum jam mox assignata, quæ a recentioribus adstruitur, ratione fuerit patratum, oportet, ut vel anno 890 vel altero e binis sequentibus evenerit. Ita omnino statuendum, quod, uti inter omnes convenit Dionysii corpus nec citius, quam cum id Remis, quod anno 890 factum, in Ap. præced. num. 44 docui, San-dionysiopolim fuisset reductum, nec serius quam anno 893, utpote Ebuloni abbati, sub quo furtum illud patratum, emortuali, Dionysianis monachis fuerit ereptum. Ceterum, si, ut Eckhartus statuit, a solo Giselberto Dionysius et Gallis ereptus et Emmeramensi ecclesiæ fuerit donatus primum quidem ob causam, num. 5 hic jam expositam, anno 893, postremum vero anno 894 verosimiliter evenerit.*

*cupem, Germaniæ regem, missam fuisse, ostendit, ita ratiocinatur : Cum igitur principatu Henrici regis, qui anno vicessimo post Arnulfum regnavit, hoc brachium e corpore sancti Dionysii detractum sit, consequens est, sacrum illud corpus apud Dionysianos tum servatum fuisse. Neque enim ante illud tempus Carolo impuberi et nondum regi declarato hoc brachium concessum fuisse, verisimile est.*

30 *Verum, cum Carolus Simplex, dum manum illam, non brachium, ut Mabillonius ait ad Henricum Aucupem misit, in carcere, ipsomet fatente Mabillonio, delineretur, tuncque certe ea, qua, dare sibi pretiosum hujusmodi pignus San-dionysianos monachos jubere potuisset, potestate haud fuerit, fuisse illam tunc e S. Dionysii corpore detractam, verisimile pariter haud est; cum autem res ita sit, oportet sane ut Carolus jam inde ab anno circiter 919, quo Henricus Auceps regnare incepit, aut a tempore adhuc anteriori pretiosam illam a Witikindo memoratam Dionysii manum in thesauro suo habuerit, eademque ex hoc, quo, captivus licet, nondum penitus fuerit orbatus, extractam ad Henricum Aucupem vel anno 923 vel (Ap. præced. num. 67 videsis) 925 miserit. Hinc poro consequitur, ut saltem, contra ac Mabillonius vult, manum illam, regnante jam Henrico Aucupe, de S. Dionysii corpore fuisse detractam, certum haud sit. Imo vero sacrum illud pignus, quod S. Dionysii manus a Witikindo nominatur, verosimillime ante annum 890, quo circiter San-dionysianis monachis Sancti corpus surreptum narratur, fuisse ex hoc detractum, nec, contra ac Mabillonius etiam existimasse videtur, integram exstitisse manum, e jam nunc dicendis patescet. Præfatum sacrum pignus seu S. Dionysii, uti a Witikindo vocatur, manus indubie vel veri Dionysiani corporis vel alterius, quod substitutum huic fuisset, pars exstiterit.*

31 *Quod si hoc postremum habuerit locum, argumentum, quod contra assertum corporis Dionysiani furtum Mabillonius proxime huc transcriptis verbis e Witikindo deducit, nihil omnino contra id, ut considerant patescet, evincit; quod si autem primum, seu S. Dionysii manum, quam ad Henricum Aucupem Carolus Simplex misisse a Witikindo narratur, genuinam ac veram Dionysiani corporis partem exstitisse, admittatur, hæc sane vel integra manus haud exstiterit, vel consecrarium erit, ut S. Dionysii corpus, quod vel penes San-dionysianos in Francia vel penes Ratisponenses in Germania monachos seculo XI medio citra omnem controversiam exstitit, tum tamen nec penes hosce, nec penes illos exstiterit. Etenim, quo Ratisponenses, sibi S. Dionysii corpus vindicantes, confutarentur, vel anno, ut infra videbimus, 1053 vel haud diu ante in San-dionysiana Franciæ abbatia corpus, quod ibidem pro vero S. Dionysii corpore habebatur, fuit detectum, ac, ut Rigordus loco supra cit. testatur, duobus dumtaxat de collo, alteroque quodam de brachio ossibus deficientibus, integrum repertum. Porro corpus, quod, haud diu admodum ante dictum annum Ratisponæ inventum, S. Dionysii corpus esse, Ratisponenses S. Emmerami monachi dixerunt, haud minori integritate, unica dumtaxat eaque minima manus dextræ particula ei deficiente, exstitisse, universi, qui de re tractarunt, affirmant. Cum itaque tam corpus, quod San-dionysiani, quam illud, quod Ratisponenses monachi S. Dionysii esse tunc dixerunt, duabus manibus fuerit instructum.*

## CAPUT III.

An vel e Witikindo, vel e scriptorum omnium ac nominatim Arnolphi monachi de S. Dionysii in Germaniam translatione silentio locum hanc certo haud habuisse, detur evictum.

Mabillonius  
e Witikindo  
commenti-  
tium certo  
esse

Mabillonius Sæc. v Benedict. part. 1, pag. 112, itemque Annal. Bened. loco non uno, Gerardus du Bois in ecclesiæ Parisiensis Hist. lib. 10. cap. 5, Launoyus in S. Dionysii Vitæ et Miraculis, Observatione XI et seq., multique scriptores alii, maxime Galli, supra a nobis memoratam, qua S. Dionysii corpus San-dionysianis monachis furto surreptum Ratisponamque ad S. Emmerami ecclesiam tandem delatum traditur, narrationem seu potius, quod hac adstruitur, furtum veluti indubitata fabulam ac commentum, quod locum nec habuerit nec habere umquam potuerit, traducunt. Ac Mabillonius quidem, quo merito id abs se fieri ostendat, dictorum Annalium tom. 3, lib. 39, num. 29, nonnulla de surreptis ac in Germaniam delatis S. Dionysii reliquiis modoque, quo id factum a nonnullis adstruitur, præfatus, mox hunc prosequitur in modum: Verum ad refellendam hanc fabellam non aliis auctoribus opus est, quam Germanicis, Witikindo, inquam, Ditmaro et Arnolfo, monacho sancti Emmerami, qui omnes sub finem decimi seculi scripserunt. Deinde poro, postquam e Witikindi, Ditmari, Conradi abbatis Urspergensis et Sigeberti testimoniis, supra a me partim in Ap. proxime prægressa num. 66 et seq. jam adductis, a Carolo Simplice, Francorum rege, in carcere jam detento, manum pretiosi martyris Dionysii, auro gemmisque inclusam, ad Henricum Au-

nulla omni-  
no, uti ex iis,

F



AUCTORIB.  
C. B.

structum, consecrarium est, ut nec hoc, nec illud genuinum seu verum S. Dionysii corpus utpote cui jam dudum antea manus fuisset detracta, exstiterit; cum autem id ita sit, et tamen, ut jam dictum, genuinum S. Dionysii corpus indubie penes vel San-dionysianos vel Ratisponenses monachos tum exstiterit, nihil superest, quam ut S. Dionysii manus, quam ad Henricum Aucupem a Carolo Simplicem missam, Witikindus loco supra cit. refert, non integra Sancti manus, sed manus dumtaxat seu pars seu particula, quam ab integro abesse, facile potuerit haud observari, exstesse dicatur.

quæ in me-  
dium

32 Quid si ergo aurea illa Dionysii manus, a Witikindo aliisque memorata, extiterit Lipsanotheca, auro gemmisque ornata, quæ, quod et partem manus S. Dionysii complecteretur, suaque etiam forma manum referret, manus etiam nomine fuerit distincta? Id enimvero, cum equidem e jam dictis manus integra esse haud potuerit, verosimillimum mihi apparet, uti etiam manum hujusmodi seu Lipsanothecam penes B Carolum Simplicem, utut captivum, facili negotio potuisse adhuc esse superstitem, sive e thesauro regio, ad quem præcedentium regum jussu transiisset, sive e monasterio San-dionysiano ab ipsomet, priusquam in custodia detineretur, acceptam, Georgius ab Heckhart in suis de Rebus Franciæ Orientalis Comment. tom. 2, lib. 32, pag. 747, Carolum Simplicem tunc, cum S. Dionysii manum, a Witikindo aliisque memoratam, ad Henricum Aucupem misit, in custodia fuisse detentum, præfatus, ac contra Mabillonium iisdem etiam fere, quæ jam supra attuli, præmissis pag. 748 sic pergit: Jussu ergo Caroli brachium a corpore S. Dionysii detrahi non potuit. Nec auro, gemmisque quibus illud captivus includi faceret, abundavit. Unde sequitur, manum S. Dionysii sive potius partem ejus jam diu ante hæc tempora a corpore S. Dionysii separatam ac auro inclusam gemmisque ornata in capella regia asservatam fuisse, quam Carolus ex thesauro veterum regum, apud se residuo, Henrico Aucupi misit, eoque signo ostendere voluit, se, quæ dici et promitti fecerat, sancte servaturum esse.

hic adducuntur

33 Manum enim hanc auream, cui inclusa erat pars digiti S. Dionysii, separatim servabant jam diu ante Caroli Simplicis tempora in ecclesia sua monachi Dionysiani; atque super eam, tamquam veritatis indicem et perjuri vindicem juramenta solennia exigebantur. Mabillonius Sæc. III Benedictino parte II pagg. 443 et sqq. edidit tres libros "de virtutibus et miraculis Macarii Areopagitæ Dionysii sociorumque ejus, " ut vetus inscriptio habuit. Horum auctor, ut contenta indicant, et Mabillonius fatetur, sub Carolo Calvo vixit, et cap. XXIII ea, que diximus, confirmat. Cum enim cap. XX narrasset, Fardulfum, abbatem S. Dionysii, anno 792 Carolum M. in Saxonicam expeditionem comitatum esse, et "pignora" sanctorum Martyrum, "Dionysii, Rustici et Eleutherii secum habuisse; atque cap. XXI addidisset, "Bosulfum, ipsius abbatis clericum, reliquias beati Dionysii" (quod particulam earum parvulam interpretor) "secum in Italiam quondam tulisse et, constructa ecclesia in honorem ejusdem præclarissimi Martyris et de sua hereditate ditata, eas posuisse in ea fidelibus profuturas; post pauca cap. XXIII scribit. "Ejusdem abbatis tempore homo quidam,

"vocabulo Wanilo, in servitute beati Dionysii D quærebat.

34 "Re ad Lambertum comitem delata, juramento secundum legem libertatem se posse tueri Wanilo respondit. Statuta ergo die affuere comes et monasterii præpositus, nomine Angleboldus, habens secum partem digiti sancti Dionysii, auro instar manus affabre composito inclusam. Proferuntur comitis reliquiæ, super quas homo juramentum persolveret. Contra Angleboldus præpositus rogat, ut supra manum quam attulerat, juraret. Consentiente comite atque iudicibus, in clypeo cum aliis reliquiis patrociniis indicatrix veritatis manus componitur. Ad quam dum applicare manum juraturus Wanilo vellet, sacrilegum tactum evitans, mirabile dictu, aurea manus longe recessit; ut vero illa manum amovit, divina virtute acta, reliquias continens aurea manus, ad priorem locum reversa est. Cumque adhuc homo, in proposito perseverans, manum rursum applicuisset, sicut prius, cessit iterum aurea manus. Sic illo tum et iudicium, tum etiam sua sententia convicto, virtutem S. Dionysii in commune omnes, qui aderant, summis laudibus extulere, per quem Dominus tam celebre miraculum ostendisset. Manus prædicta inter alia præcipua ornamenta ad memoriam Martyris appensa, hodieque a pejerandi ausu obstinatos quosque deterret. "En tibi jam auream manum, ante Caroli Calvi ætatem confectam, cui pars digiti S. Dionysii inerat. En eandem manum, quam Carolus Simplex Henrico Aucupi misit in signum fidei et veritatis promissorum suorum. En manum fidem facientem narrationi, quæ litteris (*integras has infra dabimus*) Leonis Papæ IX continetur. In iis enim dicitur, integrum S. Dionysii corpus Ratisponæ inventum fuisse, "excepta unica et minima manus dextræ particula. "Hæc ergo particula dextræ manui, ex auro fabrefactæ et gemmis decoratæ, inserta fuit.

per speculum  
evadit,

E

35 Eadem vero hæc manus sive "particula minima manus" aut "pars digiti" S. Dionysii, Henrico Aucupi a Carolo Simplicem donata et in corpore Ratisbonensi non inventa, ostendit, corpus illud, quod 1053 in basilica S. Dionysii visitatum et populo monstratum fuit, S. Dionysii non fuisse. Corpus enim illud utriusque manus membra integra habuit, nec ei quicquam, Rigordo teste, defuit "præter duo ossa de collo, quæ sunt in ecclesia Vergiancensi, et os quoddam de brachio, quod Stephanus Papa tertius secum ad Romanam portavit ecclesiam. "Gallorum ergo argumenta de S. Dionysio, numquam Ratisbonam translato, nullis sunt ponderis, et corpus, quod illi ostentarunt, suppositionis convictum; validæ vero probationes, quas Ratisbonenses de possessione ejusdem sancti corporis habent, et Gallis objicere possunt. Ita hactenus ille. Ac e manu quidem, quam a Carolo Simplicem ad Henricum Aucupem missam, Witikindus loco supra cit. scribit, sacrum S. Dionysii corpus, posteriori hoc principe jam regnante seu anno circiter 920, exstissem adhuc apud San-dionysianos monachos ac pro in antea in Germaniam translatum haud fuisse, nulla omnino ratione a Mabillonio evinci, certum omnino atque indubitatum, tam quæ verbis jam datis disserit, quam quæ jam supra ipsemet attuli, efficiunt; an vero e S. Dionysii digiti parte, in corpore quidem, quod anno circiter 1050 in S. Dionysii

ratione evincitur  
dat.

F



A S. Dionysii ecclesia visitatum populoque fuit monstratum, at non item in corpore, quod Ratisponenses S. Dionysii esse dixerunt, inventa, genuinum isthoc exstitisse S. Dionysii corpus, illudque, quod Galli ostentarunt, suppositionis convictum, recte etiam concludat, studiosi lectoris, cum infra dicenda expenderit, erit statuere.

Dionysium-  
que Emme-  
ramensibus  
ab Arnul-  
pho non  
fuisse da-  
tum, nega-  
tivo, quod  
ipsummet

36 Alterum modo, quo corporis S. Dionysii furtum seu factam in Germaniam e Gallia translationem veluti commentum Mabillonius explodit, argumentum discutiamus. Id, quod, quamvis abnutivum dumtaxat, sit, palmare appellat, loco supra cit. repetit ab Arnolfo, ex comite Vochburgensi S. Emmerami monacho. His scilicet haud diu admodum, uti ex iis, quæ apud nos tom. 6 Septembris in Comment. Actis S. Emmerami prævio num. 15 et 16 dicta sunt, apparet, post annum 1030 libris duobus, apud Cannisium Lectionum antiquarum edit. Amstelodamensis anni 1725 tomo tertio a pag. 103 insertis. S. Emmerami miracula est complexus; quamvis autem horum lib. 1 cap. 5 Arnulfi imperatoris in sanctum Emmeramum benefacta singillatim commemoret, prædia ab ipso data, præclarum codicem euangeliorum dono concessum referat, nullam tamen corporis Dionysii mentionem facit. Ac illud quidem argumentum, utut negativum, luculentiori adhuc et validiori modo idem Mabillonius Sæc. v Benedict. part. 1 in suis de B. Tutone, Ratisponensi episcopo. Dilucidationibus proponit. Etenim ita primum num. 7 ibidem scribit: Si hæc translatio (S. Dionysii e Gallia in Germaniam) ab Arnulfo (imperatore) facta fuisset in ecclesiam S. Emmerammi, eam non omissurus fuisset Arnolfus, ejus loci monachus, qui tam accurate beneficia per Arnolfum regem in sanctum Emmerammum collata recensuit annis fere quadraginta (imo forte ne viginti quidem) ante Leonum IX. Quid? Quod de insigni illo Euangeliorum codice agens, nequaquam illum ex Parisiensi sancti Dionysii basilica una cum sancti Martyris corpore allatum dicit, ut vulgo jactant Ratisponenses; sed dono datum ait ab Arnulfo, nulla translati corporis (ubi sane occasio exigebat) mentione facta.

scriptores il-  
lius verbis  
hic proponi-  
tur, argu-  
mento haud  
melius et-  
iam, nisi

37 Ac deinde num. 14 hunc arguit in modum: Verum eas (S. Dionysii reliquias, Leoni IX Ratisponæ a Sanct-emmeramensibus exhibitas) sancti Dionysii, Parisiorum episcopi non esse inde patet, quod nemo ante Leonem IX hujus rei meminerit, ne quidem Arnolfus, S. Emmerammi monachus, ubi locus et occasio exigebat. Is enim, ut jam dixi, loquens de eximio codice Euangeliorum aliisque donis ab Arnulfo imperatore sancti Emmerammi ecclesiæ concessis nullam omnino mentionem facit de corpore sancti Dionysii; quod tamen in primis memorari oportebat, si quidem hoc Parisiis allatum dicunt cum illo codice Euangeliorum, quem ab Arnulfo donatum memoravit Arnolfus. Verum, etsi quidem sint, qui, Ratisponensi S. Emmerami ecclesiæ seu monasterio datum fuisse ab Arnulpho imperatore S. Dionysii corpus, scribunt, sunt tamen etiam, qui id, non ædi isti sacræ, sed Ratisponensi episcopo Tutoni, a quo deinde ad hanc venerit, a principe illo tradunt fuisse collatum, cumque, tam qui primum, quam qui postremum aiunt, longissime a re gesta vixerint remoti, non est, cur illis potius, quam his standum putemus. Quid si ergo iis, qui sacrum illud pignus ab Arnulpho Tutoni primum et abs

hoc deinde S. Emmerami ecclesiæ impertitum narrant, assentiendum? Sane, re sic habente, mirum non erit, cur Arnolfus, supra laudatus S. Emmerami monachus, dum beneficia, ab Arnulpho imperatore in S. Emmerami ecclesiam collata, loco supra cit. enumerat, sacrum hisce haud accenseat S. Dionysii corpus, etsi etiam loquatur de insigni Euangeliorum codice, præfatæ S. Emmerami ecclesiæ per eundem imperatorem donato.

ADCTORS  
C. B.

38 Verum, cum equidem, ecclesiæ Emmeramensi donatum fuisse ab Arnulpho S. Dionysii corpus, Ratisponenses Leoni IX dixisse in litteris, Pontificis hujus nomine inscriptis infraque hic recitandis asserantur, demus etiam tantisper, et ipsimet sacræ isti ædi S. Dionysii corpus ab Arnulpho fuisse concessum, nec sic, doni hujus nullam omnino loco supra citato ab Arnulfo monacho fieri mentionem, erit mirandum. Id ex iis, quæ ipsemet Mabillonius tom. 3 Annalium Benedict. lib. 39, num. 74 scribit, reddamus perspicuum. Ibidem itaque sic habet: Maravensem Arnulfi expeditionem hoc anno (892) referunt Annales Fuldenses, in qua rex sanctum Emmerammum in acie sibi propitium sensisse traditur (loco nempe hic a nobis mox cit.) ab Arnulfo ex comite monacho, ob idque "per cuncta Noricæ monasteria gratifica "munera" misisse. Præ ceteris sancti Emmerammi monasterio munificum se præbuit, cui "pro gratiarum actione contulit totum palatii "ornatum, in quo erat ciborium quadratum, "cujus auro tectum tabulatum, fastigium serto "gemmarum redimitum, "quod" aureis octo "columellis" sustentatum erat. "Erant etiam "in eo Euangeliorum libri plenarii, auro et "gemmis tecti, scripti, picti ac omnimodis "ornati: e quibus unus est cubitalis, opere, "pretio, pondere talis, ut ei non facile inve- "nire possit aqualis. "Superest apud sanctum Emmerammum hic codex, aureis litteris exaratus, qualem nusquam me vidisse memini: Insuper quasi hæc tantæ principis in sanctum patronum devotioni non sufficerent, "argenteam etiam craticulam, "prædicto ciborio supponendam, dono dedit.

ex ratione  
non una, ob  
quam

E

39 Adjecit "et pallia, "colore tum similia, tum varia, inter quæ unum, quod unius texturæ erat, "longitudinem triginta cubitorum" habebat. Hæc fusius apud Arnolfum, sancti Emmerammi uno post sæculo monachum, qui sane sancti Dionysii, Parisiorum episcopi, corpus omissurus hoc loco non fuisset, si rex Arnulphus illud, uti Emmerammenses nostri contendunt, eidem monasterio contulisset. Ita ille. Verum Arnolfus, uti quisque, qui ejus de S. Emmerammi miraculis lucubrationem loco supra cit. inspexerit, comperiet, verbisque jam datis ipsemet satis insinuat Mabillonius, ibidem dumtaxat recenset dona, quibus Arnulphus felicis suæ in Maravos seu Moravos expeditionis, anno 892 vel certe, ut alii scribunt, 893 confectæ, occasione munificum sese erga S. Emmerammi monasterium altero e duobus illis annis exhibuit; cum autem id ita sit, enimvero, si, ut factum esse potest, Arnolfus, non eadem isthac, qua insignem illum, uti e Mabillonii verbis intelligitur, Euangeliorum codicem Emmeramensi monasterio impertiit, occasione eidem monasterio S. Dionysii corpus fuerit largitus, neutiquam etiam, ab Arnulfo sacrum istud

de illa Ar-  
nulphi do-  
natione Ar-  
nolfus mona-  
chus

F



AUCTORE  
C. B.

istud pignus loco supra cit. non memorari, erit mirandum. Sunt quidem, qui ambo isthæc dona uno eodemque tempore fuisse ab Arnulpho in S. Emmerammi monasterium collata, asserverant; verum id nec probant, nec, ut factum sit, ad sui veritatem postulat assertum a Ratisponensibus corporis S. Dionysii furtum.

silere potuerit.

40 Et vero ambo præfata dona uno eodemque tempore Emmeramensi monasterio haud obtigisse, palam ex eo est, quod id, uti e jam dictis liquet, vel anno 892 vel certe seq. pretiosum illum Evangeliorum codicem sit adeptum, nec tamen, ut tertia ex inscriptionibus, num. 4 huc scriptis, fidem facit, ante Tutonis episcopatum, qui, quemadmodum ipsemet Mabillonius Sæc. v Benedict., part. 1 pag. 110 et seq. dilucide probat, anno demum 894 fuit inceptus, Dionysianum corpus acceperit. Verum demum etiam, sacrum isthoc pignus insignemque illum Evangeliorum codicem Emmeramensibus per Arnulfum imperatorem uno eodemque tempore fuisse concessum, nec sic ex Arnolphi de donatione isthac silentio Mabillonius id, quod vult, conficiat. Arnolfus enim non

B omnia et singula, quæ felicis suæ in Moravos expeditionis occasione Arnulphus in S. Emmerammi monasterium contulit, dona loco cit. enumerat. Liquet id ex ipsomet Arnolphi. Ibi enim hic scriptor, pretioso Evangeliorum codice, aliisque non paucis, quæ tunc monasterio huic princeps ille impertiit, memoratis donis, mox subjungit: Adjectit (Arnulphus) et pallia coloratu paria et varia: inter quæ unum unius texturæ, longitudinem habuit cubitorum triginta. Verum his quid diutius immorandum? Demum quippe apud S. Emmerammum sibi jussit præparari mausoleum; quo mortem obiturus, eum benignius in ecclesiis haberet patrocinantem, quem in terris utcumque vivens et valens, sui suorumque optavit, immo fecit fore potentem.

in medium

41 Porro etsi sane, si quas dictus Evangeliorum codex occasione, eadem etiam S. Dionysii corpus ad Emmeramenses venit, peropportune Arnolfus, ubi de illo, de isthoc quoque loqui potuisset, rationem tamen, ob quam id scriptor ille, etiamsi Dionysii e Gallia in Germaniam ac deinde ad S. Emmerami templum translationem habuisset perspectam, facere haud voluisse queat, non omnino ineptam reddit in sua de corpore S. Dionysii, e Gallia in Bavariam translato, Dissertatione, anno 1750 Ratisponæ typis vulgata, Joannes Baptista sacr. Rom. imp. princeps et Ratisponæ ad S. Emmeramum abbas, supra adhuc a nobis laudatus. Audi, qui ibidem § 155, pag. 95 loquatur. Reliquiæ hæ sacræ (S. Dionysii corpus) a Tutone episcopo, ait, simulque abbate ad S. Emmerammum, qui eas ab Arnulpho imperatore acceperat, in muro ecclesiæ absconditæ fuerunt, nemine illas, ubi positæ essent, tunc (Arnolphi nimirum seu Arnoldi, ut eum vocant, ætate) sciente. Arnoldus noster monachus citatum suum librum "de miraculis S. Emmerami," ubi cap. 5 de donatione Arnulphi imperatoris et pretioso codice agit, Burchardo abbati inscripsit, qui per sex annos et octo menses abbatiam S. Emmerami rexit, mortuus 1036. Scripsit dein "dialogum inter Ammonitum et Collectitum sub Udalrico abbate 1044. Hæc omnia Arnoldus, antequam fuissent inventæ reliquiæ S. Dionysii, (quod 1052 sub abbate Reginwardo contigit) scripserat.

42 Quid mirum, si Arnoldus, quem ipse

Mabillon et Baronius gravem scriptorem appellat, eam historiam referre noluit, de qua (reliquiis nondum inventis) lis magna inter Gallos et Ratisponenses adhuc ventilabatur, sed nullas reliquias videre licebat, utpote in more absconditas. Quid mirum, si gravis scriptor Arnoldus causam inde sumpserit, de hac translatione nihil enarrandi? Licet enim fama communis de hac translatione fuerit, nullæ tamen comparabant reliquiæ. Quid mirum, inquam, quod Arnoldus id silentio involverit? Narravit, librum pretiosum ab Arnulpho imperatore traditum fuisse; hunc enim oculis vidit, manibus palpavit; reliquias tamen nec vidit, nec, ubi essent absconditæ, cognovit. Minime ergo ex hujus Arnoldi silentio firmum quid contra hanc translationis veritatem adferri potest. Cautè vir iste gravis cuncta egit. Ideo in libro de Miraculis S. Emmerami nihil de reliquiis S. Dionysii scribere voluisse censendus est, cum nullas viderit, nec, ubi essent, cognoverit. Ita laudatus Emmeramensis abbas. Ejus modo meaque de silentio, quo Emmeramensibus ab Arnulpho factam corporis Dionysiani donationem Arnolfus seu Arnoldus, e comite monachus, præterit, jam dicta studiosus lector expendat, dispiciatque, num hanc veluti certo commentitiam Mabillonius ob illud merito explodat. E scriptorum, cujus ratio non inepta reddi potest, silentio nihil omnino, uti inter eruditos omnes convenit, contra factum, de quo tacent, potest concludi; cum autem res ita habeat, allatæque modo, ob quas, ut de Dionysii corpore, Emmeramensibus per Arnulphum donato, Arnoldus locutus haud sit, factum esse potest, rationes omnes et singulæ haud facile, ut apparet, convelli atque elevari queant, enimvero haud melius e jam discusso Arnoldi silentio, quam e supra recitatis Witikindi verbis, a Mabillonio id, quod vult, confici, apparet indubitatum.

hic adducta, liquet, conficere videtur.

43 Quod si tamen, contra ac futurum reor, quisquam adhuc contrarium autumat, contendantque nec ulla e rationibus modo adductis factum esse posse, ut Arnolfus monachus de Dionysii corpore, Emmeramensibus per Arnulphum donato, si id re ipsa hisce donatum a principe illo fuisset, mentionem haud fecisset, haud illubenter (jam supra in hac Appendice num. 6 et 7 dicta videsis) assentiar Georgio Eckharto, statuenti, sacrum illud pignus, re etiam ipsa, non abs isto principe seu Tuloni episcopo, seu Emmeramensi ecclesiæ, sed loco huic sacro ab ipsomet, qui id furto e Gallia sustulerat, Giselberto fuisse imperitum. Dici quidem potest, id cum Ratisponensium. utpote quæ, S. Dionysii corpus Emmeramensi ecclesiæ ab Arnulpho imperator donatum, prodatur, traditione, in litteris, Leonis IX Papæ nomine inscriptis infraque hic recitandis, expressa, apertissime pugnare. Verum quid tum? Adde etiam, si lubet, id ipsum pariter pugnare cum inscriptionibus, quæ in Emmeramensi ecclesia, priusquam in hujus muro corpus, quod adjunctæ in tribus hic jam supra num. 4 potissimum memoratis lapidibus inscriptiones aliæ Dionysii corpus esse indicabant, a Reginwardo abbate inveniretur, positæ fuisse ab Emmeramensi abbate Joanne Baptista (Appendicis hujus num. 8 consule) in sua jam sæpius cit. Dissert. memorantur. Enimvero nec hoc, nec illud ibo inficias; ast quæro modo, an traditio illa genuina sit ac a primo rei gestæ capite seu principio deducta.

etsi autem secus foret. inde tamen. Dionysium e Francia

44 Quæro



A 14. Quæro etiam, an inscriptiones, quæ ante inventum a Reginwardo corpus, quod adjunctæ inscriptiones aliæ Dionysii corpus esse indicabant, in ecclesia Emmeramensi positæ fuisse dicuntur, adeo antiquæ exstiterint, ut antiquitate sua a rei, quam gestam memorant, origine haud procul admodum absuerint. Si affirmando respondeas, enimvero ex eo, quod Arnolfus monachus Dionysiani corporis mentionem haud faciat, non fuisse isthoc ab Arnulpho imperatore ecclesiæ Emmeramensi concessum, argui non potest; neque enim vel mille etiam scriptorum silentium roboris quidquam habet ad convellendum factum, quod vel traditio, ab ipsamet facti hujus origine deducta, vel scriptor quispiam æqualis ac fide dignus, vel tandem etiam, quæ scriptori hujusmodi æquivalet, inscriptio antiqua, haud diu admodum post tempus, quo factum illud contigit, confecta ac posita, facit testatum. Quod si vero inscriptiones illas haud adeo esse antiquas, nec tam probæ etiam notæ memoratam Ratisponensium traditionem existere reponas, non erit sane, cur et hæc et illæ a vero non aberrare credantur, impedireque adeo non poterunt, quo minus Dionysii corpus, non ab Arnulpho imperatore, sed a solo Giselberto et furto Dionysiani ereptum et Emmeramensi ecclesiæ donatum cum Eckharto statuatur. Hinc porro seu ex his jam dictis fluit, ut, etiamsi quidem forsitan, S. Dionysii corpus Emmeramensi ecclesiæ ab Arnulpho imperatore non fuisse concessum, e supra memorato Arnolphi monachi silentio possit concludi, haud pariter tamen inde, quod tamen Mabillonius aliique præcipue vellent sacrum illud pignus nec e Gallia in Germaniam translatum, nec Emmeramensi ecclesiæ fuisse donatum, possit inferri.

nec id etiam ex universali, 45. Examinemus modo, ane id ob universale, quo Dionysiani corporis ad ædem illam sacram translatio ab omnibus quoque scriptoribus aliis seu æqualibus seu supparibus præteritur, silentium fieri pariter haud queat. Launoyus de Dionysii Vita et Miraculis Observ. XI scriptores haud paucos, qui cum in Gallia, tum in Germania ab Arnulphi imperatoris tempore usque ad Leonem IX, summum Pontificem, claruere, recenset, ac deinde, cum hi, ut ait, Sanctorum miracula, reliquias harumque translationes diligentissime enumerare assueti sint, nec tamen de delatis S. Dionysii e Gallia in Germaniam reliquiis loquantur, ex universali illorum de re hac silentio merito adversus Ratisponenses lapides seu tabulas lapideas, in quibus, ut supra vidimus, S. Dionysii corpus San-dionysiani in Francia monachis furto a Giselberto surreptum atque in Germaniam delatum traditur, præscribi, confidenter affirmat. Nec ab eo hac in re Mabillonius, aliique Galliarum scriptores abludunt. Et vero, si, ut vult Launoyus, asserta in tabulis illis Dionysiani corporis ad Emmeramenses translatio non potuisset non statim tam Germanis, quam Francis esse notissima, universale certe, quo nihilominus a scriptoribus omnibus involvitur, silentium valido admodum, numquam eam habuisse locum, argumento existeret. Verum quid si clam fere omnibus tam Germanis, quam Gallis fuerit peracta? Sane nihil, quod rem alio modo gestam dicere compellat, vel in Leonis IX, contra ac Launoyus vult, Diplomate infra dando, vel alibi uspiam litteris mandatum invenio.

utpote cujus etiam ratio 46. Et vero, si, ut Eckhartus secundum jam supra a nobis dicta statuit, Dionysiani corporis Octobris Tomus IV.

furtum, non Arnulpho imperatori, sed soli Giselberto adscribendum sit, is certe, hoc patrato, e Gallorum, ut primum potuerit, conspectu et terris, nullo omnino facto strepitu, sese subdugerit, nec, cum in Germaniam esset reversus, rem statim, ne sacra forsitan sibi eriperetur præda, vulgavit. Quid? Quod, cum ad Ratisponenses sacrum Dionysii corpus fuisset allatum, publicæ id populi venerationi fuisse expositum, haud legatur? Timuerint scilicet, qui id jam erant adepti, Emmeramenses monachi, ne Galli de thesauro sibi erepto solliciti sibi eum modis omnibus curassent reddendum. Jam vero, cum Dionysiani corporis furtum, si, ut patratum esse potest patratumque ab Heckharto statuitur, fuerit reipsa etiam patratum, parum admodum, uti e jam dictis verosimile evadit, notum exstiterit, enimvero mirum non est, id nec a scriptoribus, a Launoyo loco supra citato recensitis, nec ab ullis aliis seu Gallis seu Germanis, qui ab anno 890, quo circiter dicitur commissum, usque ad tempus, quo de eo Leo IX, anno 1048 Pontifex creatus, perhibetur locutus, floruerit, commemorari. Quod si porro idem furtum imperatoris Arnulphi jussu fuerit a Giselberto patratum, nec, hoc etiam dato, quidquam contra illud ex universali, quo a scriptoribus omnibus tum æqualibus, tum supparibus involvitur, silentio potest confici. Joannes Baptista; supra adhuc laudatus Emmeramensis abbas, in dicta sua de S. Dionysio e Gallia in Germaniam translato Dissertatione, nonnullis primum de argumenti abnutivi vi § 155 in medium adductis, pag. 94 ita præterea loquitur: Addam ego, facile illos scriptores (a Launoyo aliisque laudatos) hoc factum (S. Dionysii e Gallia translationem) latere potuisse. Cum enim Arnulphus imperator illud corpus S. Dionysii furto e Francia in Bajoriam transtulerit, furtum hoc silentio et dolo factum scriptores plurimos latere potuit.

non inepta 47. Ita ille; verum hic celsissimus scriptor, quod bona ejus venia dictum sit, haud satis sibimetipsi videtur constare. Etenim Dissertationis suæ mox dicta § 148, pag. 46 sequentem etiam scribit in modum: Translationis hujus (qua scilicet Dionysianum corpus e Gallia in Germaniam fuerit delatum) fama statim per Germaniam et Galliam invaluit. Quod si autem, statim atque S. Dionysii corpus furto surreptum atque e Gallia in Germaniam fuerat delatum, rei hujus fama per Galliam ac Germaniam sese diffudit, qui factum esse potest, ut vel scriptores plurimi anno 1052, quo circiter S. Dionysii corpus apud sese fuisse inventum, Ratisponenses contendunt, anteriores translationem illam ignorarint? Quid si ergo Arnulphus, cum a Giselberto S. Dionysii corpus, quod hic, illo jubente, fuerat furatus, accepisset, id vel aliquamdiu penes se, re cum paucis tantum, ut Gallorum, qui sacrum thesaurum, si, quo is devenisset, habuissent perspectum, repetituri indubie fuissent, importunas preces devitaret, servavit, vel, si statim is princeps sacrum pignus aut Tutoni aut Emmeramensibus monachis donavit, id hi mox, re pariter cum paucis tantummodo, quo sibi a Gallis caverent, communicata, occultarint? Enimvero nihil omnino, quo minus ita rem gestam arbitremur, obstare videtur; quod si autem, ut potuit, ita etiam reipsa sit gesta, paucissimis sane initio nota exstiterit, eamque adeo, attributo etiam Arnulpho imperatori Dionysiani corporis



scriptoribus  
C. B.

furto a scriptoribus æqualibus supparibusve silentio involvi, mirum haud erit. Laudatus quidem abbas, quo statim atque Dionysius Ratisponam fuerat translatus, translationis hujus famam per Germaniam et Galliam invaluisse probet, antiquas quasdam ecclesiæ Emmeramensis inscriptiones loco proxime cit. adducit.

reddi queat,

48 Verum quid si hæc non prius, quam cum jam centum fere post rem gestam anni essent elapsi, e perseverante apud Emmeramenses de translato ad se Dionysio traditione fuerint confectæ? Certe, antiquiores esse, neutiquam evincunt, quæ celsissimus author ibidem profert; cum autem id ita sit, ex illis sane, quod vult, probatum haud dat. Nec id etiam præstat e litteris, Leonis IX Papæ nomine inscriptis, in quibus lis de sacro-sanctis Dionysii ossibus diutissime Gallos inter et Ratisponenses ventilata fuisse asseritur. Id ex iis, quæ infra, cum meum de litteris hisce iudicium feram, adducturus sum, manifestum evadet. Ex iisdem quidem consecrarium simul erit, ut diu saltem, imo triginta forsitan aut etiam quadraginta propemodum ante seculum XI medium annis, non solum per Germaniam, sed et per Galliam translationis Dionysianæ fama increbuerit, aut saltem, quæ translationi huic fuisse locum prodebat, obtinuerit traditio; verum, etsi id ita sit, silentii tamen, quo etiam intra quadraginta illos trigintave annos, seculum XI medium proxime prægressos, Dionysii translatio a scriptoribus prorsus omnibus, utut forsitan tum occasionem etiam de ea loquendi nactis, præteritur, ratio haud inepta reddi potest, huncque in finem responderi horum quidem alios translationem illam ignorasse, alios vero eam, utut forsitan cognitam, idcirco tamen, quod, Gallis sacrum illum thesaurum sese possedissee ac porro, quidquid contra Ratisponenses assererent, adhuc possidere contententibus, rem minime crederent, aut saltem de ejus veritate dubitarent, commemorare haud voluisse. Pari etiam modo responderi posset, etsi etiam, statim atque Dionysius furto in Germaniam fuisset delatus, translationis hujus famam per Germaniam et Galliam invaluisse, foret dicendum.

scriptorum  
omnium si-  
lentio po-  
test inferri.

49 Sane scriptores non tantum res, quas ignorant, sed frequenter etiam, quas haud satis habent perspectas, silentio involvunt, ita sibi faciendum rati, ne vel temere quidquam affirmant, vel errandi sese periculo exponant; cum autem id ita sit, nec satis, Germanis et Gallis de re adhuc litigantibus, Dionysiani corporis furtum haberetur compertum, certe vel silentii, quo a scriptoribus omnibus, per Launoyum memoratis, furtum illud involvitur, reddi potest ratio non inepta, vel saltem mirum nemini idem silentium debere videri, ex aliis, jam supra adductis, liquet; ut sane ex hoc, numquam fuisse furto isti locum, indubitanter nequeat concludi. Quid plura? Fuit, ut mox visuri sumus, anno circiter 1050 scrinium argenteum, cui S. Dionysii corpus a Dagoberto I, Francorum rege, inclusum fuisse, credebatur, coram innumerabili populi multitudine Dionysiopoli apertum ac visitatum, et tamen visitationis hujus, utut, multis episcopis, abbatibus, regni optimatibus ac ipso met regis fratre præsentibus, maxima cum solemnitate peractæ nullus omnino scriptor ante Rigordum et Haimonem, qui ambo sub seculi XII finem ac proin centum, et quod excurrit, annis post rem gestam floruerunt, mentionem fecit. Uti igitur ob scriptorum omnium ab anno circiter

1050 usque ad annum circiter 1190 de dicta visitatione silentium nemo hanc revocat in dubium, ita nec Dionysii e Francia Ratisponam translatio ob scriptorum paulo dumtaxat longius de ea silentium in dubium revocanda, nedum ut certo falsa ac commentitia, traducenda videtur.

## CAPUT IV.

An e scrinii Dionysiani visitatione, anno circiter 1050 facta, statumque, in quo et id, et corpus, quod complectebatur, fuit repertum, esse isthoc certo Dionysii corpus, fuerit probatum.

Mabillonius Sæc. v Benedict. pag. 112 nonnulla jam supra discussa de silentio, quo Dionysiani corporis furtum Arnoldus monachus præterit, itemque de S. Dionysii manu, a Carolo Simplicio ad Henricum Aucupem missa, in rem suam contra Ratisponenses, Dionysianum sibi vindicantes corpus, præfatus, ita mox pergit: Sed quod omnem evincit difficultatem, missis Leonis papæ IX ad Henricum, Francorum regem, et regni episcopos litteris de prætensa corporis S. Dionysii apud Ratisponenses manifestatione, statim Henricus ipse Hugoni abbati Dionysiano mandavit, ut S. Dionysii loculo solemniter reserato, dispiceretur, an sacræ ejus reliquæ vera furto sublatae fuissent. Id incunctanter aggressus est Hugo, diemque solemnem detectioni indixit "sub die quinto Iduum Januarii." (Haimo apud Felibianum habet sub die v. Iduum Juniarum) Ipso die frequenti episcoporum, abbatum, procerumque conventu reseratus est sancti Martyris tumulus ac loculus: ubi reliquæ integræ cum loculo pretiosissimo repertæ, nulla violati tumuli specie apparente. Ejus rei historiam retulit Haimo, sancti Dionysii monachus, in libello inedito, quem alteri Hugoni abbati nuncupavit. Haimonis, San-dionysiani monachi, libellum, qui, cum Sæc. v Benedict. part. I ederet Mabillonius, seu anno 1685 editus nondum erat, postea Felibianus, ad San-dionysianæ suæ Historiæ, anno 1706 vulgatæ, calcem in lucem emisit. Nec id tantum præstitit; verum etiam tempus, quo Haimo ille floruit, determinavit. Etenim ita fere in præfata sua Historia pag. 122 scribit: Haimo seu Haimo suam de detectione corporis S. Dionysii relationem seu lucubrationem in epistola, quam hæc in capite præfert, Hugoni abbati inscripsit.

Mabillonius  
ex Haimont,  
cujus ætas

51 Verum cum nullam omnino, e qua colligas, quo seculo seu hic seu ipsemet vixerit, epocham notet, ac tantum, sese diu post rem gestam scribere, insinuet, credibile est, imo vero indubitatum, Hugonem illum, de quo loquitur, non esse hujus nominis abbatem, sub quo S. Dionysii corporis detectionem ponit, sed, ut verbis jam datis Mabillonius etiam insinuat, alterutrum ex ejusdem nominis abbatibus, qui S. Dionysii abbatiam, regnante Philippo Augusto, moderati sunt. Ita fere, ut dixi, Felibianus, et sane rectissime, uti ex Haimonis, quam hic memorat, epistola evadit

hic definitur,  
Dionysiani,  
quæ anno cir-  
citer 1050  
locum habuit



A *dit perspicuum; cum autem Philippus Augustus sub seculi XII finem ac XIII initium regnarit, Haimonem tum quoque floruisse, consecrarium est. Porro, etsi adeo is a corporis S. Dionysii detectione, quam dicta lucubratione describit, centum amplius annis vixerit remotus, nemo tamen, quin detectio illa seu potius scrinii Dionysiani visitatio habuerit locum, revocat in dubium; verum in anno, quo facta sit, inter omnes haud convenit. In titulo, quem apud Felibianum Haimonis Lucubratio præfert, anno circiter 1050 facta asseritur, tumque etiam re ipsa, utpote haud dudum post corporis Dionysiani Ratisponæ inventionem peracta, haud dubie evenit. Verum, eam tum demum, cum Ratisponæ, Leone IX Papa ibidem versante, de elevando, quod Reginwardus abbas invenerat, quodque Dionysii esse dicebant, corpore actum fuisset, sub die v. Idum Juniarum habuisse locum, Haimo memoriæ prodit, quod si autem res ita habuerit, sane, cum tunc Leo, uti ex Hermanno Contracto facile colliges, non prius quam cum jam æstas anni 1052 multum esset provecta aut etiam præterita Ratisponæ exstiterit, consecrarium fit, ut, si Haimoni*

B *hic, quod tamen non immerito revocari posse in dubium, infra ostendam, fides adhibenda, sit, præfata Dionysiani corporis seu potius scrinii visitatio anno 1053, utpote haud dudum post id, quod, ut Haimo ait, Ratisponæ, Leone IX ibi præsentente, acciderat, peracta, locum indubie fuerit sortita. Porro Mabillonius, tum S. Dionysii corpus, referato, in quo jacebat, loculo, integrum fuisse repertum, verbis jam datis indicare videtur; verum id Haimo, quem nihilominus laudat, nulla omnino ratione tradit.*

scrinii visi-  
tationem

52 Perspicue id quisque intelliget, qui dictam Haimonis lucubrationem seu libellum evolaverit, aut, si forsân San-dionysiana Felibiani Historia, in qua, ut dixi, exstat, ad manum non sit, idem ex inspecta S. Dionysii Sociorumque ejus, quam tom. IV Franc. Scriptorum pag. 157 et quatuor seqq. Chesneus e Ms. bibliothecæ Thuanæ codice publici juris fecit, corporum Detectione, sub Henrico I, Francorum rege, facta comperiet. Hæc enim ipsissimus est Haimonis de eadem sacrorum illorum pignorum detectione libellus, priori dumtaxat capite et authoris seu Haimonis, quibus locis de S. Dionysii reliquiarum integritate nihil, ad Hugonem, beati Dionysii abbatem, epistola mutilus.

C *Ita id habere, lucubrationes illæ seu, ut exactius loquar, duo illius, quæ non nisi una est, lucubrationis exemplaria, quorum unum apud Chesneum, utut initio, ut jam dixi, mutilum, alterum apud Felibianum exstat, invicem collata manifestum efficient. Mabillonius Annal. Benedict. tom. 4, lib. 60, num. 34 e Chesnei tom. proxime cit. compendio exhibet, non quidem integram Haymonis lucubrationem, sed omnia saltem, quæ ad S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii corporum detectionem proprie spectant. Ut nihil omnino ex hac contra Dionysiani corporis furtum posse confici, vel ex ipso met Mabillonio studiosus lector perspiciat, verba omnia, quibus eam ex Haymone loco cit. exponit, huc idcirco, quod vel lecta rei hic probandæ ostensura veritatem sint, transcribo. Sic habent: Ubi ex nuntiis rescivit Henricus, Francorum rex, quæ Ratisponæ anno susuperiori (1052 nempe) acta fuerant, inventum scilicet fuisse in basilica sancti Emmerammi quoddam corpus, quod sancti Dionysii, Parisiorum episcopi,*

esse, Ratisponenses jactitabant; ne hæc opinio serperet latius, demumque invalesceret, loculum, in quo sancti Dionysii corpus in ejus monasterio servabatur, publice reserandum, ejusque sacras reliquias frequenti multitudini ostendendas curavit.

53 Hujus rei causa per Hugonem, Dionysianum abbatem, episcopos, abbates et clericos auctoritate regia ad hanc sollemnitatem convocari jussit. Præmissis jejuniis, ad conductum diem, id est, ad v Idus Januarias (*Haimo habet Junias*) convenit episcoporum, abbatum, clericorum et promiscui sexus plurima multitudo. Illic etiam vice regis adfuit Odo ejus frater cum multis proceribus. Sancti Dionysii duorumque ejus Sociorum corpora in scriniis argenteis jussu Dagoberti regis fabrefactis et diligenter obseratis, ad id tempus reposita erant post altare in crypta multæ profunditatis, et reclusa in alia cryptula auro et gemmis extrinsecus decorata, in qua sub duabus seris etiam Christi Domini clavus et corona simul asservabantur. Prolato in medium scrinio, in quo sancti Dionysii corpus reconditum erat, et non sine difficultate referato, re- E

perta sunt sacra ejus ossa, obvoluta pallio tantæ vetustatis, ut inter manus tenentium in pulverem redigeretur. Extracta e loculo ossa circumstantibus ostensa fuere, alioque involuta pallio, quod rex eo præmiserat. Tum sollemni pompa deportatum sacrum corpus, quod per quindecim continuos dies super altare princeps expositum fuit. Rigordus, Dionysianus cœnobita, in Vita Philippi Augusti meminit hujus detectionis. Ita Mabillonius, recensens etiam deinde episcopos, abbates aliosque illustriores brevitatis causa hic a me non nominandos viros, qui detectioni interfuerunt; verum nihil præterea, quod difficultatem omnem seu S. Dionysii corpus penes San-dionysianos in Francia monachos tum adhuc fuisse asservantum, evincat, de relata ab Haymone corporis Dionysiani detectione adjungit, nec quidquam in hac hujusmodi, pro ut modo recitatis Mabillonii verbis narratur, occurrit; ut sane, supra huc num. 50 transscriptis verbis confidentissime a Mabillonio asserti contrarium, subeat mirari. Putavitne forsân hic scriptor, id, quod jam dictum, idcirco e corporis seu potius scrinii Dionysiani detectione dari evictum, quod, cum tunc scrinium argenteum, in quo S. Dionysii corpus a Dagoberto depositum fuisse credebatur, fuisset reseratum, corpus in eo fuerit repertum?

411000  
C B.

refert; verum  
e corpore,  
quod in hoc  
tum fuit in-  
ventum,

54 Verum quid si, an corpus, in scrinio argenteo, quod corpori Dionysiano Dagobertus confici jusserat, repertum, genuinum ac verum exstiterit S. Dionysii corpus, revocetur in dubium? Certe Haymo nullius uspiam seu signi seu tituli, corpori reperto adjuncti, e quo, id verum esse S. Dionysii corpus, constiterit, mentionem facit. Ac re quidem ita habente, e corpore sane, quod in Dionysiano loculo seu scrinio fuit repertum, genuinum Dionysii corpus penes Dionysianos tum fuisse, concludi haud posse videtur. Joannes Baptista, Emmeramensis jam supra laudatus pluriesque adhuc infra laudandus abbas, in sua, de qua jam ante, Dissertatione, pag. 111, minime a se, corpus, quod in Dionysiano Dagoberti loculo tum, cum memorata ab Haymone Sanctorum nostrorum detectio fieret, fuit repertum, genuinum ac verum exstitisse S. Dionysii corpus, concedi præfatus, ita mox prosequitur: Quale ergo corpus illud fuisse dicam, vel conjiçiam? Cito me

haud qua-  
quam quod,  
quemadmo-  
dum Emme-  
ramensis ab-  
bas



AUCTORE  
C. B.

me expedirem, si id dicerem de Gallis monachis ad S. Dionysium, quod illi de monachis ad S. Emmeramum dicere non erubescunt. Memini enim, dum Parisiis in monasterio S. Germani a Patris ab anno 1721 usque 1723 moratus fuero, sæpiusque ad celeberrimum monasterium S. Dionysii, congregationi S. Mauri unitum, hospes accesseram, semper cum maxima charitate susceptus a sodalibus nostris, memini, inquam, me aliquando legisse in festo detectionis Reliquiarum S. Dionysii, in Lectionibus 2 Nocturni hæc verba: "Monachi S. Emmerami invenerunt corpus, nescio cuius hominis, dixerunt, esse corpus Areopagitæ etc;" cito, inquam, me paribus verbis expedire possem, dicens: "Monachi S. Dionysii, detegentes corpus, nescio cuius, dixerunt, esse corpus Areopagitæ."

Joannes Baptistam  
verbis  
hic datis  
applicatur,

55 At nollem tali me liberare modo. Constat, in hoc undequaque celebratissimo monasterio multa Sanctorum corpora contineri; uti ex libello, 1721 Parisiis impresso, patet, quem ab ipsis sodalibus meis Sanct-dionysianis accepi; in quo descriptæ sunt variæ reliquiæ Sanctorum, ibidem in ecclesia quiescentium. In summa ara absconditæ seu clausæ sunt reliquiæ S. Dionysii, ut aiunt, et SS. Rustici et Eleutherii. Jam, postquam Gisalbertus jussu Arnulphi imperatoris sacras Dionysii reliquias furatus est, quid monachis reliquum fuit? An id publice fateri et divulgare consultum fuisset? Minime. Ad piam ergo fraudem pariter illos ob angustias undique prementes confugere potuisse, idque nec vero simili nec conjecturis, facillime ita nascentibus, contrarium esse videtur. Hos afflictos monachos, ablato Patrono regni, summe vigiles fuisse, facile quisque sibi persuadere poterit, ut tale furtum et furti damnum redintegraretur. Dum pluribus sanctorum corporibus ecclesia ista ornata fuerat, facile corpus alterius Sancti in hujus locum succedere potuit; talique fraude pia cultui Sanctorum, qui præcipue in Deum tendit, nihil fuisset derogatum. Non enim ossa tantum veneramus, quæ nullam in se continent virtutem. "sed ossa hujus Sancti, melius, hunc Sanctum veneramus." Si ossa quævis obtrudere quis præsumeret ad cultum alicujus Sancti instituendum, pessime is faceret; at, si corpus alicujus Sancti pro alterius Sancti corpore colatur, tunc Sanctus colitur, et ossa tantum cultu respectivo ad Sanctum: Deus autem præcipue in omnibus et præ omnibus. Scimus, in variis ecclesiis corpora Sanctorum coli; scimus etiam, non raro corpus hujus Sancti in ista ecclesia venerationi exponi, quod tamen in alia ecclesia simul colitur.

a Dionysia-  
nis Sancti  
alterius cor-  
pus

56 Cultus divinus per hoc neutiquam fædatur; Deus enim colitur in Sanctis suis, sive horum corpora deinde sint in hac vel altera ecclesia. Cultus enim reliquiarum solum respectivus est. Ita ille; et sane, ut mihi equidem apparet, neutiquam inepte. Porro, paucis adhuc interpositis, subjungit: Interea ex... libro, quem presbyter quidam ad Reginwardum abbatem sæculo XI scripsisse perhibetur, et ex ejus cap. 37 et 38 in historia translationis S. Dionysii similia leguntur: quod Ebulo, abbas S. Dionysii, detecto furto et ablato S. Dionysii corpore, angustius circumdatus, lacrymans et ingemiscens, pedibus Arnulphi imperatoris advolutus, S. Dionysium suum sibi reddi inclamaverit. At Arnulphus imperator id neutiquam fecit, ad hoc

se tantum exorari passus, ut promitteret, si D Ebulo abbas pretiosum Euangelii librum thesauri monasterii sui (Arnulpho) traditurus esset, se (Arnulphum) quoddam os S. Dionysii redditurum fore. Ageret ergo Ebulo abbas, et secum reliquias cujusdam Sancti ad Arnulphum imperatorem deferret, a quo esset accepturus os S. Dionysii; illud cum ossibus hujus Sancti, quæ attulisset, conjungeret et sic in ecclesiam suam referret, diceretque, se lacrymis et dono Evangeliorum libri sacras S. Dionysii reliquias denuo recepisse. Vide inferius in historia translationis S. Dionysii caput 37 et 38. Verba fere omnia, quibus duo isthæc Lucubrationis hic laudatæ capita concipiuntur, jam supra in hac Appendice cap. I huc transcripsi, cumque ibidem etiam, quæ in iis de Ebulone abbate narrantur, vera esse non posse, dilucide ostenderim, ea sane hic veluti apprimè vera Emmeramensis proxime laudatus abbas perperam amplectitur.

57 Verum, etsi id ita sit, recte equidem, ut jam dixi, affirmat, facile factum esse posse, ut Dionysiani monachi, cum surreptum eis fuisset S. Dionysii corpus, aliud huic e Sanctorum, quæ magno apud ipsos numero servantur, corporibus subrogarent. Et vero, fraudi hujusmodi interdum re etiam ipsa fuisse locum, Muratorius Italic. medii ævi Antiquitatum tom. 5, col. XI non obscure primum docet, ac deinde subjungit: Egregius est in hanc rem locus Guiberti Novingentensis abbatis, qui circiter annum MCMII ita scribebat: "Considerandus etiam sub hac occasione plurimus quidem, sed non perniciosus error, qui Gallicanas præcipue de Sanctorum corporibus obsedit ecclesias: istis illum, illis eundem seu martyrem seu confessorem se habere jactantibus, quum duo loca non valeat occupare integer unus." Georgius ab Eckhart suorum de rebus Franciæ Orientalis Comment. tom. 2 pag. 745, scrinii Dionysiani visitatione, in qua, dum seculo circiter XI medio fuit peracta; ossa in scrinio illo reperta populoque per quindecim dies ostensa fuisse perhibent, sibi objecta, ita respondet: Lubenter hoc concedo. Sed hæc quæstio primaria est, an non monachi Dionysiani, cum corpus S. Dionysii ablatum esse sentirent, aliud substituerint demortui hominis sceleton. Piæ enim ejusmodi fraudes non insolitæ fuerunt. Quot, quæso, capita S. Johannis proferuntur? Unum tamen solum genuinum, cætera supposititia esse debent. SS. Crispini et Crispiniani ossa Suessionenses et Osnabrugenses sese apud se habere affirmant. Nota est concertatio de corpore S. Benedicti inter Casinenses et Floriacenses monachos. Caput Caroli Magni Aquisgrani et Osnabrugæ ostenditur. SS. Martyrum Eobani et Adelarii corpora Erfurti adhuc esse asseruntur, et memini, me juvene, eadem ibi inspecta esse.

58 Sed series abbatum Fuldensium, ab anonymo coævo conscripta, ait, Huoggi abbatem Fuldensem "Sanctos martyres Eobanum et Adalarii huiusmodi ascrivisse et partem corporis S. Viti, arisque in eorum honore structis et dicatis, honorifice requiescere fecisse." Mille hujusmodi exempla addi possent; sed hæc sufficiunt. Hæc ille, amisso Dionysiano corpori corpus aliud (Sanctine, an alterius cujuscumque mortui hominis, non edicit) supposuisse Dionysianos monachos; suspicari sese, non obscure insinuans. Et certe, utcumque res habeat, hosce equidem monachos, si Dionysianum corpus furto vere amiserint,

substitutum  
Dionysiano  
foras fuerit,  
p-nes illos  
E

F

certo hoc tum  
fuisse conse-  
quitur,



A *serint, huic saltem Sancti alterius corpus substituisse, a veritatis specie minus abhorret, quam Emmeramenses monachos, invenientes corpus, nescio cuius hominis, id esse S. Dionysii corpus, sine ulla solida ratione affirmasse. Jam vero, cum id ita sit, nec corpus, quod in facta anno circiter 1050 loculi Dionysiani visitatione fuit inventum, ullum sibi seu signum, ut jam dixi, seu titulum, qui id esse Dionysii corpus, indicarit, habuerit adjunctum, enimvero e visitatione illa seu e corpore, quod, cum hæc fieret, in Dionysiano loculo seu scrinio fuit inventum, nihil omnino, quo verum ac genuinum S. Dionysii corpus penes Dionysianos tum fuisse fidem facias, potest inferri. At vero, inquires, Rigordus in Philippi Augusti Gestis apud Chesneum tom. 5 Gall. scriptorum pag. 18 de Henrico I, Galliarum rege, sic scribit: Iste Henricus, auditis rumoribus, quod in Alemannia, in civitate Ratispona, in abbatis S. Emmerami martyris, inventum fuit quoddam corpus, quod dicebant esse Dionysii Areopagita, misit nuntios suos ad Henricum imperatorem cum litteris suis, ut diem elevationis illius protelarent, quo usque per certos nuntios, utrum corpus Hieromartyris Dionysii Areopagitæ, Athenarum archiepiscopi, discipuli apostoli Pauli, in Francia in ecclesia, quam Dagobertus fundaverat, esset vel non, plenissime certificaretur. Quo audito, imperator misit magnos viros et sapientes in Franciam, ut plane rei veritatem agnoscerent.*

nec id etiam  
e statu,

59 Visis nuntiis imperatoris, Henricus rex, convocavit archiepiscopos, episcopos et barones totius regni, et cum Odone, carissimo fratre suo, ad ecclesiam beatissimi martyris Dionysii misit. Facta autem oratione, allata sunt tria vasa argentea, Dionysii, Rustici et Eleutherii coram omni populo, diligentissime sigillata; et, aperto vase beati martyris Dionysii totum corpus ipsius cum capite inventum est, exceptis duobus ossibus de collo, quæ sunt in ecclesia Vergiacensi et osse quodam de brachio, quod Stephanus tertius secum ad Romanam portavit ecclesiam, et posuit in ecclesia, quæ hodie schola Græcorum vocatur. Hoc videntes universi populi cum lacrymis et suspiriis puras manus levantes ad Dominum, Deo et beatæ Mariæ Virgini et sanctis Martyribus se commendantes cum gaudio recesserunt. Tunc nuntii, qui missi fuerant, ad imperatorem citissime revertentes, super his, quæ viderant et audierant, imperatorem plenissime certificaverunt. Hoc fuit factum tempore Leonis Papæ IX anno Domini m.; cum autem de eadem, de qua hic nobis sermo, loculi Dionysiani visitatione loquatur, tuncque, ut docet, contentum in hoc corpus iisdem plane ossibus, quæ ante annum circiter 890 de genuino Dionysii corpore noscebat fuisse detracta, orbatum fuerit inventum, id enimvero, minime abs hoc illud exstitisse diversum, argumento est. Ita e statu, in quo, cum anno circiter 1050 Dionysiani loculi visitatio facta est, contentum in hoc corpus fuit repertum, pro vero ac genuino Dionysii corpore San-dionysianis in Francia monachis vindicando potest argui.

in quo tum  
vel conten-  
tum

60 Verum fuerintne, an non, post annum 890 circiter duo de Dionysii collo ossa, quæ Rigordus seu quis (Appendicem proxime prægressam num. 58 videsis) scriptor alius modo jam recitatis verbis memorat, cum ecclesia Vergiacensi communicata, est dubium, uti etiam, an eadem il-

la ossa genuinæ Dionysiani corporis partes exstiterint. Res ex iis, quæ in mox dicta Appendice num. 61 et seq. disserui, studioso lectori evadet perspicua. Quod autem ad os de S. Dionysii brachio, quo, cum anno circiter 1050 visitatus fuit Dionysianus loculus, contentum in hoc corpus destitutum fuisse in textu proxime huc transcripto perhibetur, jam spectat, haud omnino etiam, fuisse illud vere quoddam ex ossibus, quæ brachii structuram ingrediuntur, est certum, uti liquet ex iis, quæ in eadem Appendice num. 58 et seq. in medium adduxi; cum autem res ita habeat, enimvero e tribus jam dictis ossibus, quibus inventum seu detectum anno circiter 1050 in Dionysiano loculo corpus caruit, nihil omnino certi, quo verum Dionysii corpus San-dionysianis monachis attribuas, potest concludi. Nec pariter id inde, etsi etiam tria jam memorata ossa non tantum genuinas, sed et tales, quales verbis recitatis dicuntur, certo exstitisse Dionysiani corporis partes, tantisper dederimus, recte illatum iri, apparet.

61 Quid ni enim factum esse possit, ut ii, in Dionysiano  
qui sublato genuino Dionysiano corpori substituire aliud, caute huic, cum id facerent, eas scrinio corpus  
etiam omnes partes, quas genuino corpori detractas autem fuisse noscebant, detraxerint? E  
Nec est etiam, cur ex eo, quod tria jam memorata ossa inventa a Reginwardo abbate Ratisponæ corpori defuisse non memorentur, haud fuisse isthoc genuinum Dionysii corpus, concludas. Præterquam enim quod duo ex hisce, ecclesia Vergiacensi communicata, genuinæ forsitan, ut jam mox dixi, corporis Dionysiani partes haud exstiterint, tria illa ossa minores dumtaxat corporis Dionysiani seu partes seu particulæ exstiterint, hincque facile factum esse potest, ut, deessentne, an non, invento Ratisponæ corpori, observatum haud fuerit, maxime cum ad id examinandum adhibiti, ut apparet, haud fuerint, qui anatomix essent periti. Omnibus itaque rite expensis, sane e tribus per Rigordum aut per scriptorem alterum, qui proxime huc transcripta verba in Rigordi textum intrusit, supra memoratis ossibus, in Dionysiano loculo, seu scrinio, cum visitatum id anno circiter 1050 fuit, non inventis, haud merito quidquam potest pro genuino S. Dionysii corpore Dionysianis attribuendo concludi. Hinc porra jam fit, ut pariter nec quid certi pro corporis Dionysiani possessione Ratisponensibus attribuenda possit inferri e minima manus dextræ particula, quæ corpori, Ratisponæ invento, at non item illi, quod in Francia visitatum seu detectum fuit, defuisse memoratur. F

62 Licet enim ex iis, quæ jam supra in hac Appendice cap. 3 adduxi, fuisse ante annum 890 de genuino S. Dionysii corpore partem manus detractam, certum omnino sit atque indubitatum, illaque adeo pars seu minima manus dextræ particula, si in corpore, in Francia detecto, re ipsa fuisset inventa, non fuisse isthoc verum S. Dionysii corpus, argumento esset perquam valido, fieri tamen potest, ut, etiamsi illa manus Dionysianæ pars detecto in Francia corpori re etiam vera defuerit, id tamen, quod minima dumtaxat esset particula, non observatum ac proin etiam memoratum haud fuerit. Jam vero, cum hæc ita habeant, consecrarium sane est, ut e statu, in quo corpus, in Dionysiano loculo seu scrinio contentum, anno circiter 1050, cum id visitaretur, fuit inventum, nihil etiam sat certi pro Dionysiani corporis possessione Ratisponensibus attribuenda

vel ipsammet  
scrinium il-  
lud



AUCTORE  
C. B.

buenda possit concludi. Sedulo interim hic observari velim, multo saltem adhuc meliorem Ratisponensium, quam Dionysianorum, causam esse, quod equidem os tale, quale a corpore, Ratisponæ invento, absuit, a genuino Dionysii corpore ante annum 890 (infra tamen cap. ultimo dicenda videsis) fuisse re vera detractum, certum omnino e jam supra cap. 3 dictis sit atque indubitatum; res autem, uti e jam dictis pariter constat, secus habeat quantum ad ossa, quæ corpori, Dionysiopoli detecto seu visitato, defuisse memorantur. Dispiciamus modo, an nec e statu, in quo Dionysianus locus anno circiter 1050 fuit repertus, genuinum ac verum exstitisse, quod in hoc continebatur, S. Dionysii corpus, possit concludi. Mabillonius Sæc. v Benedict. part. 1, pag. 112, de Dionysiani scrinii, de qua hic nos, detectione loquens, Haimonis supra a me num. 10 jam recitata verba, quibus, quam firmiter scrinia argentea, S. Dionysii sociorumque ejus Rustici et Eleutherii reliquias complectentia, artificiosissimis seris atque obicibus munita essent ac clausa, exponitur, transcribit ac deinde subjungit: Quæ omnia cum integra et inviolata reperta essent, nemini sublatis corporis (quod B quidem ibidem inventum est) suspicionem relinquere potuerunt.

fuit repertum,

63 Sacrum corpus quindecim continuis diebus dimissum est super principale altare, fratribus ad custodiam diu noctuque sibi succedentibus. Ex eo itaque, quod scrinium argenteum, in quo S. Dionysii corpus, Dagoberto I curante, fuerat depositum, anno circiter 1050 integrum adhuc, nullo omnino violationis vel minimæ apparente vestigio, exstiterit, genuinum fuisse, quod in eo tum fuit repertum, S. Dionysii corpus, Mabillonius contendit; verum, ait in sua de Dionysio Ratisponam translato Dissertatione pag. 113 Emmeramensis supra jam sæpius laudatus abbas Joannes Baptista: Quis suarum rerum adeo incurios fuisse dicere velit monachos S. Dionysii, ut violatas et confractas portas vel cistulas, ubi S. Dionysii reliquæ prius servabantur, tales permisissent, illasque ab omni violationis suspitione communire non studuissent? Sane, si S. Dionysii corpus Dionysianis fuerit re ipsa ablatum, furique, a quo id factum, fuerint huic in finem seræ capsæque frangendæ, mox hæc ita, ut nullum fracturæ violationisve relinqueretur vestigium, summa cura ac sollicitudine Dionysianos monachos, qui, ut dictum, eo in casu alterius Sancti corpus surrepto Dionysiano corpori verosimillime substituerint, reficiendas curasse, nemo non, ni fallor, cum laudato abbate in animum facile inducet; cum autem res ita habeat, haud melius e statu, in quo Dionysianum scrinium, quam e statu, in quo contentum in hoc corpus anno circiter 1050 fuit repertum, exstitisse isthoc genuinum ac verum S. Dionysii corpus, potest concludi.

nec denique ex aliis adhuc,

64 Nec validius etiam pro sacro hoc pignore Dionysianis vindicando argueris ex eo, quod pallium, cui, quæ tum in scrinio Dionysiano reperta fuerunt, ossa erant involuta, tantæ vetustatis exstiterit, ut, quemadmodum Haymo apud Felibianum loquitur, inter manus tenentium evanesceret in similitudinem telæ aranearum. Quod si quæ enim, genuinis S. Dionysii ossibus, anno circiter 890 surreptis, Sancti alterius ossa haud diu admodum post, ut nonnulli volunt, fuerit substituta, pallio forsitan tunc, ut factum esse potest, fuerint involuta, huic certe vel solum cen-

tum et quinquaginta ut minimum, quod ab anno D circiter 890 usque ad annum circiter 1050, quo memorata Dionysiani scrinii visitatio facta, excurrit, annorum spatium tantam, quantam Haymo ait, velustatem facillime potuerit asferre. Ad hæc cum Sancti ossa, quæ genuinis S. Dionysii ossibus anno circiter 890 fuerint subrogata, pallio etiam, priusquam id fieret, possint fuisse involuta, haud quaquam sane etiam e pallii, cui, quæ anno circiter 1050 in scrinio Dionysiano reperta fuere, ossa erant involuta, velustate elici quidquam potest, quo, S. Dionysii corpus fuisse adhuc seculo circiter XI medio a Dionysianis monachis possessum ac porro hodieque possideri, indubitatum evadat. Verum utcumque rationi ac veritati, quæ jam dixi, consona appareant, hi nihilominus in corporis seu potius scrinii Dionysiani visitatione, anno circiter 1050 facta, triumphant, et non secus ac si corpus, quod in eo tum fuit inventum, certo exstiterit genuinum S. Dionysii corpus, sibi hujus possessionem indubitanter adscribunt. Certe Felibianus, e quo de reliquis conjecturam non inepte feceris, luculentissime id facit.

65 Dionysiani enim scrinii, de qua hic nobis sermo, visitatione in San-dionysianam suam historiam compendio ex Haimone illata, pag. 122 verbis Gallicis, quæ Latina facio, sic scribit: Edita tanto cum strepitu actio, ejus quodammodo in S. Dionysii, instituto, quod die ix Junii colitur, festo annuo, consecrata est memoria, vim sufficienti majorem, qua veritati contra illusionem victoria assereretur, habere videbatur. Error nihilominus in Germania perseveravit. Ac deinde, nonnullis adhuc, quæ S. Dionysii corpori Dionysianis vindicando apta judicavit, in medium adductis, pag. 124 sequentem loquitur in modum: Si Papæ ejus (Leonis IX) tempore rumore quempiam excitavit asserta corporis S. Dionysii sublatio, Lipsanothecæ ejus visitatio, coram regni optimatibus facta, ita omnem suspicionem dispulit, ut ab eo tempore reges nostri magis etiam assidue ad venerandas sancti Martyris reliquias accesserint. Ita ille; verum, etsi quidem in venerandis, quæ in Dionysiano monasterio servantur, Sanctorum reliquiis laudanda sit Galliæ regum pietas, hique faciendo, quod hic Felibianus refert, genuinas eodem in monasterio asservari S. Dionysii reliquias, credidisse videantur, inde tamen, F ut re etiam ipsa ibidem hæc existant, consecrarium haud est. Neque vero, rem ita indubie habere, ob factam anno circiter 1050 scrinii Dionysiani visitationem, quidquid etiam de omni, quæ depulsa per hanc sit, suspitione Felibianus scribat, in animum umquam inducam, nisi solide probatum primum fuerit, invento in Dionysiana Lipsanotheca, dum anno circiter 1050 reseraretur, corpori adjunctum fuisse seu signum seu titulum, e quo, genuinum id exstitisse S. Dionysii corpus, constiterit.

66 Etenim, quidquid etiam Dionysiani monachi reclament, solum corpus, sine omni hujusmodi tum signo, tum titulo in Dionysiano scrinio tum repertum, haud quaquam, dubitatione jam dudum de loco, quo Dionysii reliquæ essent, tunc exorta, sufficere videtur, ut illud exstitisse genuinum S. Dionysii corpus, credatur. Vidit id etiam, ni fallor, ipsemet Felibianus, hincque, de iterata scrinii Dionysiani, quæ anno 1385 locum habuit, visitatione in San-dionysiana sua Historia pag. 299 sermonem instituens, verbis Gallicis, quæ Latine reddo, sic scribit:

quæ hic ob oculos  
E

ponuntur, potest inferri.



A scribit: Fuit igitur sancti martyris (*Dionysii nempe*) Lipsanotheca secundo aperta, authenticique in ea tituli, qui, asservari ibi S. Dionysii, Franciæ Apostoli, reliquias, faciebant fidem, sunt reperti. *Hæc ille; verum quos qualesve hic memorat titulos? Id hic, ni fallor, de industria non edicit, ne hosce neuliquam esse proposito suo probando aptos prodere cogatur. Haimo apud Felibianum cap. 8 narrat, qui corpus, in Dionysiano scrinio, dum id anno circiter 1050 reseraretur, inventum, per quindecim dies publice venerationi fuerit expositum, ac deinde de corpore illo subjungit: Et tunc sibi mutuo ad custodiam succedentibus fratribus, diei noctisque vicibus tam diu est diligentissime custoditum, donec intromissis litteris indicibus primi erroris et subsecutæ veritatis seris obicibusque munitum sacros artus continens subtili artificio scrinium, quamplurimis præsentibus, suos priori loculo honorabiliter fuit restitutum. Litteræ, quas scrinio Dionysiano post factam hujus anno circiter 1050 visitationem impositas fuisse, Haimo hic scribit, haud dubie sunt tituli, quos in*

B eodem scrinio, cum id anno 1385 aperiretur, repertos fuisse. Felibianus affirmat. *Ea sedet sententia, quod nec apud Haimonem, nec alibi mentio ulla occurrat tituli alterius, qui in scrinio Dionysiano, cum id anno circiter 1050 reseraretur, fuerit repertus. Jam vero, cum id ita sit, nec tituli, tunc demum, cum scrinium Dionysianum anno circiter 1050 visitatum fuit, confecti, genuinum extitisse, quod in hoc tum fuit repertum, S. Dionysii corpus, probare nati sint, et titulis pariter, quos in Dionysiano scrinio, cum id anno 1385 aperiretur, fuisse inventos, Felibianus scribit, nequit id, quod et hic scriptor et alii San-dionysiani monachi maxime vellent, concludi.*

## CAPUT V.

Fræcipua ex argumentis reliquis, quibus Dionysiani corporis furtum seu e Francia in Germaniam translatio impugnatur, expenduntur.

E duorum, quæ tantummodo Ratisponæ videtur, lapidum de Dionysiani

Mabillonius in *Itinere suo Germanico, de Ratisponensi S. Emmerami monasterio, hujusque, uti appellatur, thesauro loquens, primo scribit sequentem in modum: In thesauro, ut vocant, habetur insignis Evangeliorum liber, quo nullum pretiosorem aut elegantiorum umquam vidimus, litteris aureis majusculis optime scriptus anno 870 mandato Caroli Calvi: deinde S. Emmerami ecclesiæ concessus ab Arnulpho imperatore, uti Arnolfus ejusdem loci monachus tradit; ac deinde, nonnullis adhuc de pretioso, quem hic memorat, Evangeliorum libro præmissis, ita prosequitur: Hunc librum ex Parisiensi S. Dionysii monasterio una cum sancti Martyris corpore furtim sublatum, donoque Arnulpho atque ab eodem ecclesiæ S. Emmerami traditum asserunt. At, mirum est, inquit, Arnolfum ejusdem cænobii ex comite monachum, qui sub annum millesimum scribebat, meminisse istius codicis ab Arnulpho con-*

cessi, nulla corporis sancti Dionysii mentione facta. Rogavimus deinde, nobis ostendi ejus corpus seu reliquias: illi abstruso loco reconditis dicentes, duos nobis lapides doni testes protulerunt, in quorum uno antiquis litteris uncialibus hoc exaratum legitur: Sub Ebulone abbate sancti Dionysii Gisalbertus furavit." in " alio: " Furatus est v. Non. Junii, huc venit " prid. Nonas Decembris tempore Tutonis episcopi, " absque ulla corporis aut libri mentione.

68 Ita ille, non tantum hic ex Arnolphi, sed et ex ipsorummet, quos memorat, lapidum de S. Dionysii corpore silentio, neuliquam id vel S. Emmerami monasterio ab Arnulpho imperatore donatum, vel penes Emmeramenses monachos esse, contendens. Verum, Mabillonius id, quod vult, neuliquam ex Arnolphi silentio dare evictum, jam supra ostendi; quod autem ad duorum, quos memorat, lapidum seu duarum potius, quas hi sibi incisas habent, inscriptionum silentium spectat, hæc quidem nullam de S. Dionysii corpore faciunt mentionem; verum duo illi, quibus inscriptæ sunt, lapides seu lateres cum alio adhuc sibi adjuncto lapide, e cujus inscriptione fieri in hisce de S. Dionysii corpore sermonem, palam est, in Emmeramensis ecclesiæ muro a Reginwardo abbate fuere inventi, mirorque et hunc posteriorem lapidem ab Emmeramensibus monachis eruditissimo viro haud fuisse exhibitum. Is certe, ut hodie, ita etiam seculo proxime elapso in illorum monasterio asservabatur, inscriptioque, quam præfert, unacum inscriptionibus, quas memorati a Mabillonio duo alii lapides suppeditant, fuisse Dionysii corpus furto surreptum atque ad S. Emmerami ecclesiam translatum, non obscure indicat, uti quisque, qui vel trium illorum lapidum inscriptiones, supra a nobis in hac Appendice num. 4 jam datas inspexerit, facile comperiet; ut sane e duorum, quos Mabillonius memorat, lapidum seu laterum de S. Dionysii corpore silentio nihil omnino queat contra assertum hujus a Ratisponensibus furtum inferri.

69 Porro idem Mabillonius *Annalium Benedictinorum tom. 3, lib. 46, num. 40 ad annum 960 sic scribit: Tunc Dionysiani monasterii præpositus erat vir strenuus, nomine Vitalis, qui res sancti Dionysii in Anglia a regis ministris infestari gravate ferrens, Eadgarum piissimum regem adiit anno secundo regni ejus, Indictione tertia, septimo Kalend. Januarii. Rex, auditis Vitalis querelis de Togredo, regiæ domus præposito, multas gravesque exactiones, a villis sancto Dionysio subjectis extorquente, damna restitui præcepit, ac deinceps ab hujusmodi vexationibus abstinere; ejus rei diploma per Togredum ipsum " ad sepulcra Sanctorum " martyrum Dionysii, Rustici et Eleutherii " deferri jussit, " quorum sacra corpora honorifice ibi " locata esse asserit. Ex quo intelligitur, quam vana sit persuasio Ratisponensium, qui sancti Dionysii corpus ab Arnulfo rege obtentum, et in sancti Emmerami cænobio repositum dicunt. Adhæc idem denuo Mabillonius, ita occasione diplomatæ, anno 960, quem notæ chroniciæ, in monumento isthoc, ut testatur, expressæ, designant, ab Eadgaro, Angliæ rege, concessi, *Annalium Benedict. loco cit. locutus, eorundem deinde lib. 48, num. 92 ad annum 980 sequentem fatur in modum: Neque vero imperator Otto tam cito, ut Sigonio visum est, Italiam adiit.**

LECTOR  
C. B.

corpora  
translatione  
silentio per-  
peram contra  
hanc arguit  
Mabillonius,

E

nec vel e re-  
gis Eadgari,

F



AUCTOR:  
C. B.

adiit. Nam mense Octobri Brochsalaë versabatur, cum imperiali praecepto confirmavit possessiones monasterii sancti Dionysii Parisiensis, in ipsius imperio consistentes, rogatu Rothberti, ejus loci abbatis. "Data Idus Octobris, anno "Dominicae Incarnationis DCCCCLXXX, indictione v." (lege viii) anno vero regni secundi Ottonis xx, imperii xiii.

et Ottonis  
imperatoris

70 Actum Brochsalaë; quod de Bruxellis, ut modo vocant, olim Brutsela dicta, interpretandum est. In praedicto diplomate observandum id, quod dicitur de monasterio sancti Dionysii, "usque hodie," inquit Otto, "ibidem corpora-liter habiti." Qui locus plane refellit opinionem Ratisponensium, qui corpus sancti Dionysii initio saeculi decimi (imo sub finem saeculi ix) Ratisponam ab Arnulfo imperatore translatum jactitant. Ex eo itaque, quod Eadgarus, Angliae rex, in diplomate anni 960, Dionysii corpus tum adhuc, cum illud daretur, in S. Dionysii ecclesia fuisse asservatum, insinuet, idemque etiam Otto II imperator in diplomate anni 980 faciat, sacrum illud pignus Ratisponam inde translatum haud fuisse, Mabillonius contendit.

B Verum corpus, a Giselberto in Germaniam allatum, quod, cum seculo circiter xi medio a Reginwardo abbate fuit inventum, inscriptiones adjunctae S. Dionysii corpus esse indicabant, anno 960 et anno 980 adhuc latebat in muro, cui, ut supra vidimus, a Tutone episcopo sub seculi x initium fuerat inclusum; licet autem jam tum in S. Emmerami ecclesia inscriptiones quaequam, quae ibi asservari S. Dionysii corpus proderent, verosimiliter exstiterint, Ratisponenses tamen de sacri thesauri, quem, quod locum etiam, quo esset absconditus, ignorarent, exhibere non poterant, possessione, ut ut etiam, quemadmodum ex infra dicendis apparet, in antiqua, quae apud ipsos vigeret, traditione fundata, verosimillime nec multum gloriati, nec confidenter admodum fuere locuti.

saeculo x dicitur

71 Porro cum Galli contra, penes se esse S. Dionysii corpus, asservantissime passim praedicarent, aut saltem, ne piorum erga S. Dionysium devotio tepesceret, forto id sublatum, caute dissimularent, facillime factum esse potest, ut, etiam si illis sacrum isthoc pignus a longo jam tempore re ipsa forsans fuisset ereptum, quamplurimi tamen adhuc seculo x exstiterint, qui Dionysianis monachis, sacrum thesaurum penes se esse, asseverantibus, aut adhiberent fidem, aut etiam hunc illis esse ereptum, penitus ignorarent. Jam vero, cum id ita sit, nec quidquam, quo minus ex horum etiam numero Eadgarus, Angliae rex, et Otto II imperator exstitisse credantur, impediatur, Mabillonius sane ex eo, quod bini hi principes in supra memoratis diplomatibus, fuisse adhuc, cum haec anno 960 et anno 980 darent, S. Dionysii corpus in Dionysiana Franciae abbatia asservatum, prodant, nequiquam id, quod vult, seu sacrum istud pignus Ratisponam inde sub seculi ix finem non fuisse delatum, efficaciter ac valide probat. Adhuc, ait in suis de rebus Franciae Orientalis Commentariis tom. 2, pag. 747 Georgius ab Heckhart: Qui praecepta regum expetebant, iis, quidquid illis complecti volebant, suggererent; unde concludi potest, monachos, de absentia corporis S. Dionysii apud se certos summo cum studio verba, quibus (in Ottonis nimirum supra memorato diplomate) dicitur, "S. Dionysium usque hodie corporaliter" in monasterio suo "haberi," suggestisse, ut imperatoris confessione aliquando causam suam defendere, aut

iis etiam os obturare possent, qui jam de praesentia Sancti apud illos, non sine fundamento dubitabant.

72 Quidquid sit de fine, in quem Eckhartus, quae hic memorat, verba Dionysianos monachos suggestisse, opinatur, tam haec equidem, quam illa, quibus, SS. Dionysii, Rustici et Eleutherii corpora honorifice in S. Dionysii monasterio locata, in praefato Eadgari, Angliae regis, diplomate asseruntur, fuisse a dictis monachis suggesta, indubitatum apparet. Ea sedet sententia, quod, quamvis quidem forsans non omnia, quae in principum diplomatibus, in monasteriorum favorem concessis, occurrunt, a religiosiorum horum inquilinis dicenda sint suggesta, id tamen quantum ad ea, quae de Sanctorum in sacris illis locis cultu asservatisve reliquis in monumentis hujusmodi leguntur, ita ut plurimum habere, existiment, qui, permultis principum praeceptis seu diplomatibus mature discussis, suum hac de re tulerunt judicium. Etsi itaque nec a furti, quo Dionysius Gallis fuerit ereptus, ignoratione dici possent profecta, quae Mabillonius affert, Eadgari, Angliae regis, et Ottonis II imperatoris de Dionysiano corpore in San-dionysiana ecclesia asservato testimonia, haud merito tamen ex hisce, utpote non per duos illos principes, sed per ipsosmet, ut jam dictum, Dionysianos monachos datis, penes hosce adhuc esse sacrum illum thesaurum, ac proin in Germaniam non fuisse translatum, quispiam recte intulerit. Nec id vel e S. Eduardi, Angliae regis, charta, anno 1059 in San-dionysiani in Francia monasterii favorem data supraque a nobis in Appendice, quae hanc proxime praecedat, num. 34 laudata, vel e pluribus Pontificum Romanorum litteris seu Brevibus, in Dionysianorum monachorum favorem datis, meliori jure fecerit.

diplomatibus,  
vel e S. Eduardi regis

73 Licet enim tam in his, quam in dicta Eduardi regis charta, Dionysius vel haberi vel quiescere in Dionysiana Franciae abbatia asseratur, verba tamen, quibus id fit, non a dicto rege summissive Pontificibus, sed ab ipsismet San-dionysianis monachis promanasse, indubitatum apparet; uti etiam a summis Pontificibus adhibita fuisse, non ad locum, qui sacras S. Dionysii exuvias possideret, definiendum aut declarandum, sed tantummodo ad consuetudinem servandam, quae, ut Sancti in monasteriis, quae sacras eorum exuvias sese possidere putant, quiescere in litteris hujusmodi dicantur, exposcit. Joannes Baptista, Emmeramensis jam supra saepius laudatus abbas, in sua, quam, ut dixi, anno 1750 edidit, de Dionysio in Bavariam translato Dissertatione pag. 79 et seq. integrum affert Alexandri IV Breve, in quo hic summus Pontifex, quadraginta dierum indulgentiam iis, qui tempore ac modo in dicto Brevi assignatis ad S. Emmerami ecclesiam accesserint, concedens, Dionysium in hac una cum SS. Emmeramo et Wolfango quiescere affirmat. Porro cum Breve illud Pontificatus Alexandri IV anno tertio, qui in annum Christi 1256 incidit, fuerit concessum, inde infert celsissimus author, seculo xiii Romae etiam, S. Dionysii corpus Ratisponae in S. Emmerami monasterio quiescere, fuisse persuasum. Verum, quemadmodum id saltem dicto Brevi Alexandrum IV definire seu declarare noluisse, Dionysiani in Francia monachi indubie respondebunt, sic Pontifices alios Brevibus suis seu litteris, quibus S. Dionysii corpus in Dionysiano Franciae monasterio quiescere asseritur, definire pariter seu declarare

charta Pontificumque  
litteris,

F

re



**A** re id noluisse, Ratisponenses S. Emmerami monachi haud immerito contendunt.

dicta translationi locum haud fuisse, recte intulerit;

74 Neque vero laudatus Emmeramensis abbas, quamvis nec recte, ut apparet, e prae-fatis Alexandri IV litteris id, quod jam dixi, concludat, monasterio suo per hasce Dionysiani corporis possessionem adscribi existimavit. Postea enim, de Brevibus seu litteris Pontificiis, a Nicolao II et Alexandro II ad confirmanda monasterii S. Dionysii privilegia concessis, in quibus ibi quiescere S. Dionysii corpus asseritur, sermonem intituens, sic scribit: Nicolaus II et Alexander II dictis Brevibus privilegia monasterio S. Dionysii confirmant, nec illorum Pontificum ibi mens erat, de reliquiis S. Dionysii ex proposito agere, sed monasterio S. Dionysii (ubi prius corpus S. Dionysii requievit) et a monachis ejusdem cænobii adhuc ibi requiescere asserebatur, privilegia confirmarunt, more in Brevibus talibus consueto junctis a notario verbis: "Ubi ipse Sanctus in corpore requiescit" etc. Tale Breve Apostolicum pro indulgentiis Lucrandis ab Alexandro IV nostrae etiam ecclesiae concessum est, ut supra

**B** vidimus.... ubi pariter haec verba inserta sunt: "Ubi Sanctorum Emmerami, Dionysii, Wolfgangi corpora quiescunt. Dum enim pro talibus privilegiorum confirmationibus et indulgentiis obtinendis ecclesiae vel monasteria apud Sedem Apostolicam supplicant, suorum patronorum, quorum corpora se possidere gloriantur, nomina inscribunt, et gratiae petitione saepe a summa Sede impetrantur. Haec ille, dilucide indicans, e litteris Pontificiis, in quibus vel in S. Emmerami vel in S. Dionysii ecclesia quiescere Dionysianum corpus asseritur, vindicare id sibi nec Dionysianos, nec Emmeramenses monachos posse. Et vero rem ita habere, ac proin sacrum illud pignus Ratisponam translatum non fuisse, haud magis e dictis Pontificiis litteris, quam e supra memoratis principum chartis, posse inferri, satis superque, ni fallor, ex omnibus jam dictis liquet.

etiam autem tam Otho Frisingensis forte haud crediderit,

75 Ad argumentum aliud, quo Dionysiani corporis furtum seu hujus e Gallia ad Ratisponenses S. Emmerami monachos translationem pariter impugnant, modo progrediamur. Id ex Othone, Frisingensi episcopo, qui, cum Henrici quarti imperatoris nepos, Henrici quinti sororius, Conradi regis frater uterinus et Frederici primi imperatoris patruus exstiterit, merito a Bellarmino, non tantum veluti doctrina et pietate, sed et veluti nobilitate insignis praedicatur, deducunt; is autem, aiunt, fidei juxta ac veritatis studiosissimus scriptor, qui seculo XII floruit, quique, cum et Germanus esset et Leopoldi, Bavariae, ubi Ratispona sita est, ducis frater, causas certe, ob quas Ratisponensibus magis, quam Francis faveret, habebat, Ratisponensium tamen de Dionysii e Francia Ratisponam seu ad Ratisponenses S. Emmerami monachos translationem in contextu a se Chronico lib. 6, cap. XI sequentibus hisce perstringit verbis: Dilexit vero (Arnulphus imperator nimirum) praeter ceteris regni sui locis Metropolim Bajoariae Ratisponam. Unde et muros ejus ampliavit, monasteriumque S. Emmerami pluribus ornamentis adornavit, ac largis possessionibus locupletavit. Tradunt ibi, scriptumque monstrant, quod praedictus rex S. Dionysium a Gallis ad praefatum monasterium transtulerit; quod utrum ita sit, vide-

Octobris Tomus IV.

rint. Hinc porro, S. Dionysii e Francia ad Emmeramenses monachos, quam Ratisponenses asserunt, translationem ab Othone Frisingensi creditam haud fuisse, concludunt. Verum quid tum? Hanc, quam a Gallis negari sciebat, non tantum ut dubiam, sed etiam ut certo falsam habuerit Otho, consequensne hinc erit, ut certo illa numquam habuerit locum?

76 Enimvero id non magis inde, quam ex eo, quod nonnulli hodieque potius Gallis, penesse adhuc esse S. Dionysii corpus, asseverantibus, quam Germanis, id ipsum sibi vindicantibus, assentiantur, potest concludi. Adhuc quid si laudatus Otho, factane esset, an non translatio, qua ad Ratisponenses devectum fuisset S. Dionysii corpus, dubitari dumtaxat, nec rem operosius ipsemet indagare, sed aliorum examini relinquere volens, id tantummodo per postrema quinque e supra huc transcriptis verbis significare voluerit? Utul sit, haud recte equidem, quidquid etiam de corporis Dionysiani in Germaniam translatione Otho senserit, certo hanc a veritate alienam ob opinionem, quam seculus forsitan hic scriptor sit, pronuntiaris. Eaporro mihi sedet sententia non tantum quantum **E** ad Othonem, sed et quantum ad quoscumque, qui seculo X posteriores sunt, scriptores alios, si qui forsitan ex his Dionysiani corporis seu furtum seu ad Ratisponenses translationem vel negent vel etiam tantummodo revocent in dubium. At vero, inquiunt adhuc nonnulli, id, quod aliquo in regno tam sacrum, tam religiosum est, id, quod tanto cultu et veneratione celebratur, id, quo nihil pretiosius, nihil sanctius inter cunctas ejus gentis reliquias habetur, justissimis longissimi temporis possessoribus sine causa suffurari, extremae utique nequitiae et improbitatis est; quis autem factum esse putet, ut turpem adeo furis impii et sacrilegi notam nomini suo quisquam, sacrosanctum Dionysii corpus, quod maximo apud Gallos habebatur in pretio, quodque Dionysiani in Franciam monachi diutissime juxta ac justissime jam possederant, suffurando, voluerit inurere? Ita adhuc, ut dixi, nonnulli; verum nae hi, qui sic arguunt, seculi IX, X, et XII mores parum admodum habent perspectos. Tum quippe ita homines, ac vel maxime etiam monachi comparati erant, ut Sanctorum reliquias furari, religioni minime ducerent, easque etiam passim, cum possent, fraudibus etiam et dolis hunc in finem haud raro adhibitis, possessoribus suis furto sine ullo scrupulo eriperent.

77 Qui, quam verum id sit, nosse cupit, adeat Historiae Litterariae Franciae Scriptores tom. XI, pag. 133 et seq., Muratorium medii aevi Antiquit. Ital. tom. 5 Dissert. 58, ac denique Benedictum XIV de servorum Dei Beatificatione et Beatorum Canonizatione lib. 4, part 2 cap. 25, ubi non pauca sacrarum reliquiarum furta, a scriptoribus variis partimque etiam in opere nostro relata, longo ordine recenset; cum autem, qui furta isthaec patraverunt, minime, ut comperies, erubuerint furis nomen, non est sane, cur Dionysii corpus furto haud fuisse sublatum, arguamus ex eo, quod, qui id fecisset, turpe furis nomen adsciturus sibi fuisset. Nec, factum id non fuisse, recte etiam argueris ex eo, quod Dionysiani monachi die 1x Junii Dionysiani corporis delectionem seu scrinii, in quo id a Dagoberto depositum fuisse perhibetur, visitationem, anno circiter, ut dixi, 1050 factam, quotannis cele-

falsam tamen esse, vel hinc, vel e furis, quam is

a quo fuit patratu, incurrerit, nota haud quamquam est consequens.



AUCTOR  
C. B.

brent, idque statim a visitatione isthac, Pontifice Romano sese iis hac in re non opponente, facere inceperint. Uti enim illi dictam detectionem seu visitationem die 1x Junii, ita Emmeramenses monachi Dionysii e Francia ad ecclesiam suam translationem Dominica ultima post Pentecostem quotannis celebrant, idque etiam jam inde a seculo xi facere cœperunt, quemadmodum in sua de Dionysio in Germaniam translato Dissertatione § 151 sat recte ostendit sæpissime jam laudatus abbas Joannes Baptista, contendens etiam, festum illud Leonis IX mandato, in litteris, Pontificis hujus nomine inscriptis infraque hic recitandis expresso, fuisse institutum.

## CAPUT VI.

An Leo IX Papa Ratisponæ inventas, quas Dionysii esse dicebant, reliquias approbarit, litterasque hac de re ad Henricum I, Francorum regem, dederit.

Leonem IX  
litteras, qui  
bus Ratispo-  
nensibus at-  
tribuerit S.  
Dionysii cor-  
pus,

Etsi quidem supposititias esse, quæ circumferuntur ac a pluribus jam editæ, hic etiam a nobis iteratis typis recusæ lectoris oculis cap. proxime seq. subduntur, Leonis IX Papæ nomine inscriptas ad Henricum I, Francorum regem, de invento apud Ratisponenses S. Dionysii corpore litteras, Mabillonius tom. 4 Annal. Benedict. lib. 60, num. 21 contendat, re ipsa tamen abs hoc Pontifice ad dictum Francorum regem datas fuisse de corporis S. Dionysii apud Ratisponenses manifestatione litteras, existimasse videtur. Sese certe hic scriptor, dum anno 1685 Sæc. v Benedict. part. i mitteret in lucem, in illa opinione fuisse, jam supra num. 50 e parte illa huc transcriptis verbis non obscure insinuat, libelli etiam supra a nobis memorati, quo Haimo, Sandionysianus monachus, corporis Dionysiani detectionem, uti vocatur, descripsit, faciens mentionem.

C Hinc factum, ut Joannes Baptista, jam sæpius a nobis laudatus Emmeramensis abbas, Sandionysianam Felibiani Historiam, utut jam ab anno 1706 una cum adjecto ad hujus calcem Haimonis præfato libello publici juris factam, ad manum non habens, ab ipsomet Haimone, datas fuisse a Leone IX Papa ad Henricum I, Francorum regem, de corporis Dionysiani apud Ratisponenses manifestatione litteras, memoriæ prodi, existimarit, hincque in diversos alios errores in sua supra plus semel jam memorata de Dionysio in Germaniam translato Dissertatione sit prolapsus.

ad Henri-  
cum I, Fran-  
corum re-  
gem, dedisse,  
Haimo non  
scribit; imo  
contra eo,

79 Verum, etsi quidem Emmeramensis abbas id, quod jam dixi, haud immerito e dictis, uti hæc consideranti palescet, Mabillonii verbis opinari de Haimone potuerit, hic tamen scriptor nusquam in sua jam ab anno, ut dictum, 1706 edita, quam libelli inediti nomine Mabillonius loco proxime cit. laudat, lucubratione litterarum, quas Leo IX Papa ad Henricum I, Francorum regem, de argumento, mox memorato, miserit, mentionem facit. Id cuique, qui dictum Haimonis haud magnæ molis libellum evolvere voluerit,

evadet perspicuum. Imo vero contra Haimo ea D prodit memoriæ, e quibus, si vera sint, consecrarium sit, ut Leo IX, dum Ratisponæ, quod e jam supra dictis anno 1052 factum, versaretur, nullas de dicto argumento litteras ad Henricum, Francorum regem, miserit. Ut id palam fiat, ea hic, quæ eo conducunt, compendio ex Haimone lectori ob oculos pono. Ratisponæ, invitatis eo non paucis summæ dignitatis viris ac imprimis nonnullis episcopis aliis, jam omnia, ut inventum ibi integrum unius mortui hominis corpus, quod sub testimonio fallacium, ut loquitur, et adinventiarum litterarum Areopagitæ Dionysii dicere veriti non sunt, statuto die elevaretur, erant parata, summæque etiam, qua peragendum id erat, solemnitati Leo IX Papa et Henricus imperator, qui Ratisponam advenerant, erant interfuturi. Verum eo ipso temporis articulo, quo res jam jam executioni erat mandanda, duo repente Dei nutu Ratisponam adveniunt nuntii, a Francorum rege rei cujuspian alterius causa ad imperatorem missi.

80 Hi, ingentem populi undequaque confluentis multitudinem conspicati ac quid rei ageretur, edocti, imperatorem adeunt, ei, quæ in mandatis habebant, exponunt, tum ad inventum Ratisponæ corpus, quod pro Dionysii corpore haberi, eoque nomine jam elevandum audierant, sermonem convertunt, oratione sat prolixa, jam supra num. 10 partim data, id esse non posse Dionysii corpus, contendunt, regem suum, si nihilominus pro hoc elevetur inventum illud corpus, ægerrime id latuerum, affirmant, ac tandem ab imperatore, ne, priusquam Dionysii corpus haud amplius reperiri in Gallia, ex amico suo Galliarum rege, diligentissime rem indagaturo, intellexerit, fieri id permittat, exposcunt. Porro imperator, se inde habiturum concilium cum domino Papa et caterva ducum et optimatum suorum, respondet, legatosque, eorum prius e Pontificis procerumque suorum consilio petitione probata ut justa, a sese dimittit. Hæc et plura alia, quæ, quod minus prope ad institutum nostrum hic spectent, omitto, lucubrationis suæ supra laudatæ capp. 3, 4, et 5 Haimo; cum autem, uti e jam dictis scribit, Leo Papa legatis Gallicis, ab imperatore, ne, priusquam e Francorum rege, Dionysii corpus in Gallia haud amplius esse intellexisset, inventum Ratisponæ corpus elevari F permitteret, postulantiibus, assentiendum duxerit, enimvero consecrarium hinc fit, ut Leo, si vera modo Haimo memoret, non prius certe, quam cum id examinatum fuisset, litteras, quibus Dionysii corpus Gallis surreptum ac penes Ratisponenses S. Emmerami monachos esse, declararit, ad Henricum Francorum regem dederit, ac proin, ut id certe annum 1053, utpote quo hic demum, essetne adhuc, an non, Dionysii corpus in Gallia, aperta ac visitata, in qua id contineri credebatur, Lipsanoteca, indagari curarit, haud fecerit.

81 Quis enim, Pontificem ante examen illud haud esse, quod Ratisponæ fuerat inventum, corpus elevandum duxisse, et tamen id, examine illo non expectato, genuinum esse Dionysii corpus, datis etiam ad Henricum, Francorum regem, litteris declarare voluisse, in animum inducat? Jam vero, cum res ita habeat, Leo sane, si vera Haimo memoret, ad Henricum, Francorum regem, litteras, quibus Dionysii corpus penes Ratisponenses esse declararit, anno 1052 haud miserit. Verum an Haimoni hic assentiendum? Hic scriptor, ut e jam supra dictis facile colliges, non citius

a quibus, Pon-  
tificem illum  
id non fecisse,  
consequi vi-  
detur,

memoriæ pro-  
dit; ast hic,  
tum ob remo-  
tam suam a  
re gesta xla-  
tem,



**A** citius quam sub seculi XII finem floruit, fuitque proinde ab anno 1052, quo dictæ Leonis litteræ ad Francorum regem scriptæ fuisse perhibentur, remotior, quam ut dictis suis, e quibus, nullas tum ad principem illum a Leone scriptas fuisse litteras, sit consequens, fidem certam atque indubitam conciliet. Hanc porro adhuc minuit, non tantum ex eo, quod e monachorum Dionysianorum, qui S. Dionysii corpus penes se esse contendunt, numero exstiterit, verum etiam ex eo, quod nimio partium studio abreptus sese loco non uno Emmeramensibus, qui sacrum illud pignus ad ecclesiam suam furto allatum affirmant, haud satis æquum exhibeat. Ut, quam verum id sit, intelligas, audi, qui cap. 2 sub finem ac sequentis initio loquatur. In Bojoriensi, inquit, natione Radisbonensis urbs perhibetur esse, in qua probabili devotione antiquorum constructum habetur sub titulo sancti Hermentranni monasterium, cui deservit sub abbatis imperio degens concio monachorum. Qui cæcitatibus et ignorantie tenebris miserabiliter involuti divinique timoris obliti suum locum exaltare non erubuerunt figmento cujusdam mendacii arroganter verbosando penes se esse corpus beati Dionysii, quod omnino frivolum esse veritas indicat præfata rei.

tum ob par-  
tium stu-  
dium fidem  
haud mer-  
etur is scrip-  
tor,

82 Et quia eorum exterminanda garrulitas est proseguenda latius, huic narrationis initæ seriei censuimus inserere, unde hujus exordium nequitie sibi dicantur arripuisse. Præfato loco succedentibus prosperis rebusque ejus Deo fideliter adhærentium devota munificentia ampliatis, probabile visum est abbati, ut, diruta structura operis vetusti, quoniam vilis erat pretii, in melius studeret honestando construere monasterium prædicti Hermentranni. Cui operi dum studiosius insudaret, priscorumque fundamentorum loca diligentius inquireret, juxta vanam assertionem eorum unius mortui hominis corpus inventum est integrum; quem sub testimonio fallacium et adinventitiarum litterarum non veriti sunt appellare Areopagitam Dionysium. Cum itaque Haimo, qui a S. Dionysii, quam describit, sociorumque ejus Rustici et Eleutherii corporum delectione sesqui fere, ut dictum, seculo abfuit, tanto ac tali, quale hic prodit, partium studio manum ad scribendum admoverit, haud immerito sane, ne non debitam veritatis rationem ubique habuerit, est verendum. Qui si ergo de industria, quæ supra memoravi, scripserit, ut, an Leo, quas diximus, litteras dedisset, efficeret ambiguum? Ut sit, Haimo equidem, uti e jam dictis satis superque liquet, talis non est, ut id a Pontifice illo non fuisse factum, sola sua autoritate reddere queat indubitatum. Et vero, corpus, Ratisponæ a Reginwardo abbate inventum, quod inscriptiones adjunctæ esse Dionysii indicabant, re etiam ipsa verum ac genuinum esse Sancti hujus corpus, Leonem IX vel litteris, vel certe viva voce declarasse, aliunde mihi apparet sat certum.

Leonemque  
inventas Ra-  
tisponæ, quæ  
Dionysii es-  
se diceban-  
tur, reliqui-  
as

83 Imperatorum ab Henrico Aucupe ad Henricum V res præclare gestas descripsit author, qui, quamvis, ut ait scriptorum Brunswicensium tom. 1, pag. 707 Leibnitius, sit incertus, sub hoc tamen eodem Henrico, qui seculi XII initio regnavit, vitam duxit; in harum autem compendio, per monachum Hamerslebiensem confecto, quod in anno 1126 desinit, sequentia isthæc ex incerto illo authore excerpta apud eundem Leibnitium tom. cit. pag. 709 de Leone IX

leguntur verba: Ratisponæ vere haberi reliquias S. Dionysii, confirmavit. Adhæc apud Georgium Eckhartum in medii ævi Corpore Historico tom. 1 exstat sub Annalistæ Saxonis nomine Chronicon, ab ortu regni Francici usque ad annum 1139 deductum, atque, ut laudatus ejus editor in suis ad lectorem admonitionibus præviis, dicto tomo præfixis, num. 10 docet, ab Eggehardo Uragiensi, insigni, ut ait, sui temporis historiæ magistro, conscriptum; id autem, quod, quamvis quidem ab aliis Chronicum Magdeburgicum, vocetur, ab aliis tamen, quia ejus author, qui sub Henrico quinto imperatore seu seculo XII ineunte florere incepit. Saxo exstitit, Annalium Saxoniorum nomine haud immerito insignitur, ad annum 1052 sic scribit: Henricus imperator iterum Pannonias petit, et inacte redit, habens in comitatu Leonem Apostolicæ sedis præsulem; qui Papa veniens Ratisponam, reliquias beati Dionysii martyris, de quibus diu dubitatum, an ibi haberentur, præsentibus Parisiorum legatis, perspexit, ibique haberi probavit.

84 Habemus itaque scriptores duos, qui, Leonem IX, cum anno 1052 Ratisponæ existeret, ibidem haberi S. Dionysii reliquias seu corpus, declarasse, memorie produnt; cum autem ambo medio ut minimum seculo Haimonem præcesserint, nec immoderato, uti hic, partium studio acti fuisse videantur, est enimvero, cur illis potius, quam Haimoni, dum, reliquias, Ratisponæ a Reginwardo abbate inventas, quas inscriptiones adjunctæ Dionysii esse indicabant, a Leone IX, datis ad Henricum I, Francorum regem, litteris approbatas haud fuisse, insinuat, fidem adhibeamus. Quamvis quidem, quæ circumferuntur, Leonis IX Papæ nomine inscriptas de corporis S. Dionysii apud Ratisponenses manifestatione ad Henricum, Francorum regem, litteras, Mabillonius, velut spurias ac supposititias, traducat, litteras tamen, ut jam supra num. 78 dixi, ea de re ad hunc principem a Pontifice illo missas fuisse admittit, aut certe aliquando admisit; id autem, ut apparet, Annalistæ Saxonis, cujus modo huc transcripta verba, fide dumtaxat fecit. Certe scriptorem hunc, quem modo Chronographum Magdeburgensem, modo Annalistam Saxonem appellat, quemque, e Parisino monasterii S. Germani a Pratis Ms. eleganter exscriptum, cum Leibnitio olim, uti in suis supra memoratis admonitionibus Eckhartus docet, communicavit, magno in pretio habuisse videtur; cum autem ex iis, quæ ad dictum annum Saxo ille seu Chronographus seu Annalista de S. Wolfgango, Ratisponensi episcopo, memorie prodit, fuisse hunc a Leone IX Papa, cum hic anno 1052 Ratisponæ versaretur, de tumulo levatum, Sæc. v Benedict., part. 1 pag. 812 notet, mihi sane neutiquam ambigendum apparet, quin pariter ex eodem scriptore, quod ibidem pag. 112 de missis, quas dixi, ad Henricum, Francorum regem, litteris ait, deprompserit.

approbasse,  
aliunde est  
certum; hoc  
autem suum  
ut Mabillonius  
etiam

F

85 Litterarum quidem, quas Leo IX seu ad approbandas Ratisponenses reliquias scripserit, seu ad Henricum, Francorum regem, miserit, laudatus Annalista Saxo nusquam meminit; verum cum scriptores alii, id a Pontifice illo factum, diserte tradant, assentiendum illis hac in re esse, Mabillonius seu collegerit seu judicavit ex eo, quod equidem, quas Dionysii esse, Ratisponenses affirmant, reliquias a Leone IX, cum anno 1052 Ratisponæ hic versaretur, approbatas

existimasse  
videtur, pon-  
tifer ille judi-  
cium,



AUCTOR  
C. B.

probatas fuisse, a laudato illo chronographo Magdeburgensi seu annalista Saxone litteris mandatum, ad mox dictum annum 1052 inveniret. Et vero id, quod non tantum dictus annalista, sed et supra laudatus Hamerslebiensis monachus e supra memoratis authoris incerti, qui, ut dictum, seculo XII ineunte floruit, imperatorum Gestis memorie prodit, fuisse re ipsa, non tantum viva voce, sed et missis ad Henricum, Francorum regem, litteris a Leone IX factum, sat verosimile apparet. Ea sedet sententia, non tantum, quod apud plures scriptores, seculo XII posteriores, missarum ad Henricum, Francorum regem, litterarum, quibus reliquias, Ratisponæ a Reginwardo abbate inventas, S. Dionysii esse, Leo IX declararit, luculenta ac diserta mentio inveniatur; verum etiam quod litteræ, Leonis nomine inscriptæ, quibus id hic Pontifex fecerit, typorum beneficio a multis jam vulgatæ, circumferantur. Hæc quidem, ut apparet, mendosæ nævoque non uno sunt infectæ; verum supposititias indubie esse, nullasque a Leone, quæ abs hisce haud multum abluserint, ad Henricum, Francorum regem, litteras datas fuisse, pro certo asseverare non ausim. Verum infra erit de re hac plura dicendi locus. Interim, fuisse equidem reliquias, quas Reginwardus Ratisponæ invenerat quasque inscriptiones adjunctæ Dionysii esse indicabant, a Leone IX approbatas, certum omnino atque indubitatum e supra laudatis Annalista Saxone et monacho Hamerslebiensi seu potius ex imperatorum, quæ hic in compendium contraxit, gestis apparet.

quod ab eo,  
parte ultra-  
que audita,

86 At vero, inquit in ecclesiæ Pariensis Historia lib. 10, cap. 5, num. 6 Gerardus du Bois, Quis .... credat, Leonem, Pontificem maximum, causam hujus momenti, parte inaudita altera, judicasse, et ex Ratisponensium monachorum responsionibus pronunciasse judicium? Nonne oportuit antea expensas esse Dionysianorum rationes, ire ad eorum monasterium, et singula ad examen revocare, tum rem ex æquo definire? Quod si autem ei assentiendum, consecrarium fuerit, non tantum, ut Leo Papa litteras, quibus reliquias, Ratisponæ inventas, S. Dionysii esse, declararit, ad Henricum, Francorum regem, haud miserit, verum etiam ut hasce nulla prorsus ratione approbarit. Hic ergo quid faciendum? Ratiociniumve, jam recitatis historiographi Parisiensis laudati verbis propositum, seu, ut melius loquar, quæ ex hoc consequi is putat, amplectamur, ambosque a nobis jam adductos seculi XII scriptores, qui, ut dictum, Ratisponenses S. Dionysii reliquias a Leone IX approbatas fuisse, diserte tradunt, a veritate aberrare dicamus? Neutiquam sane; neque enim nisi ob rationes, quæ nullo plane modo convelli ac elevari queant, a scriptorum vel æqualium vel etiam, quando hi desunt, testimonio recedendum, eruditi omnes passim existimant. In litteris, Leonis IX Papæ nomine inscriptis infraque hic recitandis, sequentia hæc Pontifici huic attribuantur verba: Tui, Francorum rex, in Christo fili carissime, nos legati, tua tuorumque omnium vice sollicite rogaverunt, quatenus litem, quæ inter vos et urbem prædictam (Ratisponensem) super sacrosanctis ossibus beatisissimi Dionysii Areopagitæ fuerat diutissime ventilata, veritate discussa, dirimere curaremus, vobis quidem eadem apud nos esse dicentibus, civibus autem atque incolis urbis

præfatæ astruentibus e converso, ea per invictis- D  
simum Arnulphum quondam imperatorem ac ec-  
clesiam beati martyris Emmerami esse translatas  
ibidemque deinceps contineri.

87 Quid si ergo Leonem, dum anno 1052 cum Haimo-  
Ratisponæ versaretur, a Francorum rege Hen- nis narratio-  
rico, ut litem, quæ Gallos inter et Ratisponenses  
de corporis Dionysiani possessione erat, dirime-  
ret, per legatos rogatum fuisse dicamus? Leo  
quidem, si Ratisponenses S. Dionysii reliquias  
umquam approbavit, id certe, uti inter omnes  
convenit, anno 1052 fecit, supraque jam me-  
morata scrinii Dionysiani visitatio Dionysiano-  
poli non citius, quam anno 1053, si iis, quæ ab  
Haimone memorantur, standum sit, fuit peracta;  
cum autem, hac nondum instituta, Henricus,  
Francorum rex, litis præfatæ decisionem a Pon-  
tifice petiturus fuisse, haud videatur, consecrarium  
fit, ut is, si Ratisponenses S. Dionysii reliquias anno  
1052 re ipsa approbavit, ac proin litem, quæ Rati-  
sponenses inter et Dionysianos monachos ventila-  
batur, diremit, verosimillime ad id a Francorum  
rege Henrico rogatus haud fuerit. Ita sane, si  
dicta visitatio ante annum 1053 locum haud ha-  
buit, potest argui; verum, ut quid Haimone, qui,  
ne citius hæc ponatur, solus impedit, standum E  
hic sit? Id sane haud satis perspicio. Sesquise-  
culo circiter, ut jam supra docui, scriptor ille a re  
gesta absuit, facileque adeo factum esse potest, ut  
in narrandis iis, e quibus, dictam visitationem  
anno 1053 illigandam, consequitur, a veritate  
aberrarit.

88 Adhæc Francorum regis legati, ut Haimo utpote suspe-  
narrat, Ratisponam, dum ibi omnia ad corpus, cta, nec ab  
quod Dionysii esse dicebatur, levandum essent integræ fidei  
parata, fortuito plane nec ulla rei cognitione auctore  
præhabita, adveniunt, ibique eo ipso temporis  
momento, quo jam elevandum erat dictum  
corpus, miraculo quodammodo et quasi e machi-  
na sistuntur præsentibus, quid rerum agatur, edi-  
scunt, levationi sese opponunt, moxque etiam  
hanc, donec, sitne, an non adhuc in Francia S.  
Dionysii corpus, fuerit examinatum, differri ab  
imperatore impetrant; is autem fortuitus simul  
et opportunus adeo ad disturbandam, de qua hic  
nobis sermo, levationem legatorum regis Franciæ  
Ratisponam adventus mihi admodum est suspec-  
tus, facitque, ut verear, ne ad fucum facien-  
dum iis, qui tum fuisse Ratisponenses S. Dionysii P  
reliquias a Leone IV approbatas, credituri fors-  
an essent, tantummodo fuerit excogitatus. Rigordus  
aut certe scriptor alius, qui verba num. 58 et seq.  
huc transcripta in Rigordi textum intrusit, Fran-  
corum regis legatos, non casu fortuito Ratispo-  
nam, dum ibi corpus, quod Dionysii esse diceba-  
tur, foret elevandum, advenisse, sed ad im-  
peratorem, ut levationem isthanc differendam  
curarent, a Francorum rege deliberato consilio  
missos fuisse, scribit. Rigordus quidem, Henricum  
I, Francorum regem, ab imperatore Henrico,  
ut corporis Ratisponæ inventi, donec, essetne  
adhuc in Francia, an non S. Dionysii corpus,  
examinaretur, levationem differret, per nuntios  
suos postulasse, etiam affirmat; verum id tum,  
cum Leo IX Ratisponæ versaretur, factum fuisse  
haud scribit, possuntque, quæ dicit, facile cum  
iis, quæ de Ratisponensium, quas Dionysii esse  
dicebant, reliquiarum approbatione, per Leonem  
IX facta, statuenda videntur, in concordiam  
adduci.

89 Res e jam nunc dicendis patescet. Rectene, an  
non, Ratisponensis corporis, quod Dionysii esse  
inscriptiones



perfectas  
tantum haud  
ait, latum  
esse posse  
ostenditur,

inscriptiones adjunctæ indicabant, inventa cum anno 1052 a Joanne Baptista Emmeramensi abbate conjungatur, dubitari non immerito potest, uti palam est ex iis, quæ supra num. 2 et seq. disserui. Adhæc, supra memoratam scrinii Dionysiani visitationem anno 1053 factam fuisse, ex iis dumtaxat, quæ Haimo scribit, consequitur, cumque hæc, ut jam dixi, sint suspecta, nec aliquin fidem integram Haimo mereatur, nihil omnino, ut visitationem illam dicto anno 1053 necessario affigamus, nos cogit. Quid si ergo hanc quidem, quam saltem v. Iduum Juniarum seu 1x Junii die ab Haimone apud Felibianum recte signari, visitationis ejusdem festum, die illo in S. Dionysii celebrari quotannis solitum, suadet, anno 1052, dictam autem corporis Ratisponensis inventionem anno 1050 statuamus? Quid si porro Henricus I, Francorum rex, cum corpus, quod Dionysii esse, dicebant, Ratisponæ fuisse inventum, deque hoc levando agi, e relationibus minime dubiis intellexisset, per nuntios suos id differri, donec, essetne adhuc, an non Dionysii corpus in Francia, examinasset, ab imperatore primum jam inde ab anno 1051 postularit? Quid si deinde, cum id, præsentibus etiam forsitan, ut Rigordus ait, imperatoris legatis, examinari 1x Junii die anno 1052 jam curasset, ac Leonem IX Ratisponam venturum, didicisset, per nuntios suos hunc, qua ratione, examine isthoc magna cum solemnitate instituto, in Dionysiano scrinio corpus fuisset repertum, reddiderit certiore, simulque etiam, ut litem, quæ Gallos inter et Ratisponenses de corporis Dionysiani possessione ventilabatur, decideret, rogaret? Enimvero, si hæc ita, ut possunt, re ipsa etiam fuerint peracta, tumque, penes Ratisponenses esse S. Dionysii corpus, Leo pronuntiavit, dictam utique litem, parte inaudita altera, haud deciderit

cum Fran-  
corum rege,  
datis ad  
hunc litteris  
verosimiliter

90 Quod si autem hæc displiceant, responderi potest, Leonem e solis monachorum Emmeramensium responsionibus sententiam haud pronuntiasset, sed eum, quod documenta, quibus sibi S. Dionysii corpus vindicabant Emmeramenses monachi, luculenta admodum ac convincentia existimaret, litem hisce, Gallis etiam non auditis, adjudicandam duxisse. Ut sit, Leonem equidem Ratisponæ inventas, quæ Dionysii esse credebantur, reliquias approbasse, certum omnino atque indubitatum e jam supra dictis est. Neque vero  
C Haimo cum monacho Hamerslebiensi et Annalista Saxone supra laudatis, qui id a Leone factum, disertissime, ut jam supra docui, affirmant, aperte etiam pugnat. Etsi enim ex iis, quæ scribit, Leonem per litteras, quas ad Henricum I, Francorum regem, dederit, Emmeramensibus post nuntiorum, quos hic princeps miserat, Ratisponam adventum haud adjudicasse S. Dionysii corpus, consecrarium appareat, simul tamen etiam suppeditat, e quibus, Ratisponæ inventas, quas Dionysii esse dicebant, reliquias a Leone IX ante nuntiorum eorumdem Ratisponam adventum approbatas fuisse, non inepte colligas. Cum enim, ut ait, reliquæ illæ, dum Francorum regis nuntii Ratisponam venere, jam jam essent, præsentem etiam Leone IX, levandæ, nec id, nisi Pontificis hujus approbatione prævia, futurum fuisse videatur, animvero hinc, sacra illa pignora a Leone, priusquam dicti nuntii Ratisponam advenirent, approbata fuisse, concludi posse videtur; etsi autem, si iis, quæ Haimo scribit, standum sit, Henrico I, Francorum regi, Leo, id a se factum, per litteras significasse haud videatur,

hujusmodi tamen a Pontifice isthoc ad principem illum datas fuisse litteras, mihi sane ob ea, quæ jam supra dixi, sat verosimile apparet.

91 Ac Eckhartus quidem, ex eo, quod in litteris hisce sequentia isthæc legantur verba: Vos autem, in Domino Fili dilectissime, rex Francorum, tuique fideles, quamvis invidendi Teutoniarum gaudio videami quidem habere justam materiam, ita ut merito putetis de Alemannorum vobis lætitia esse dolendum; ac deinde, nonnullis adhuc interpositis, ista: Cur igitur Alemanniam ipsius ossa fovere non permittatis in solatium et tutelam, quem vobis Athenæ, ut Christo lucrifaceret, vivum recipere, audire et cælo transmittere permiserunt, sibi persuasum habet, Henricum I, Francorum regem, non tantum litteras, quibus a Leone IX litem de Dionysii corpore decidi postularit, ad Pontificem hunc misisse, verum etiam iis, sibi de Alemannorum lætitia dolendum esse, seque, Alemanniam S. Dionysii ossa fovere, non permissurum, declarasse. Nec id tantum e jam recitatis Litterarum Leonis IX verbis laudatus scriptor collegit, verum etiam Henricum, Francorum regem, quod Dionysium furto Ratisponam delatum, omnino crederet, hunc repoposcisse. Verba pleraque, quibus has suas conjecturas exponit, cap. seq. huc transcribentur, laudatisque ejus de rebus Franciarum Orientalis Comment. tom. 2, pag. 742 et seq. exstant inserta. Verum an hic Eckharto certo assentiendum? Id equidem asseverare non auserim. Neque enim Francorum rex, si, penes Ratisponenses esse S. Dionysii reliquias, certo credidisset, a Leone IX, ut litem, quæ de hisce Gallos inter et Ratisponenses erat, decideret, postulatorus fuisse videtur; quod tamen a principe illo factum, Eckhartus admittit. Ut sit, rationes equidem, e quibus, Leonem litteras de reliquiis, quas Dionysii esse, dicebant, Ratisponæ a sese approbatis, ad Henricum I, Francorum regem, dedisse, verosimile etiam apparet, jam supra adduxisse contentus cap. huic finem impono.

AUCTOR  
C. B.

communica-  
vit.

## CAPUT VII.

Litteræ, Leonis IX Papæ nomine inscriptæ, una cum Georgii Heckharti de hisce judicio proferruntur.

Litteræ, ad Henricum I, Francorum regem, missæ, quibus, penes Ratisponenses S. Emmerami monachos esse S. Dionysii corpus, Leo IX Papa declaravit, modo a Baronio ad annum 1051, a Gewoldo in Additionibus ad Hundii metropolim Salisburgensem tom. 1, pag. 169, a Cælestino abbate in S. Emmerami Mausoleo, plurimisque insuper aliis typorum beneficio fuere vulgatæ. Verum etsi id ita sit, eas tamen, ut lectoris commodo servium, hic etiam, ne alibi quærendæ sint, iteratis typis, prout apud eundem Cælestinum abbatem exstant, recusas exhibeo. Sic habent: In Salvatoris nostri Jesu Christi nomine. Amen. Leo episcopus, servus servorum Dei, charissimo filio, inclito regi Francorum, ac venerabilibus fratribus archiepiscopis, episcopis

Leo IX per  
litteras, quæ  
hic dantur,  
litem de Dio-  
nysii ossibus



DOCTORE  
C. B.

pis et dilectis in Christo filiis, abbatibus, prioribus, præpositis et decanis, universisque tam subditis, quam prælatis ejusdem regni salutem et Apostolicam benedictionem. Deus omnipotens, qui non immerito per prophetam in Sanctis suis esse mirabilis prædicatur, mira quædam inscrutabilis consilii sui profunditate disponit, quæ dum considerare non sufficit mens humana, ipsa suimet infirmitate deficiens, in quendam sui excessum rapi cogitur et stuporem. Quod ipsi nos nuper experti et vobis in Christo charissimis et universitati fidelium promulgare compellimur, ut et Dei opera pariter admiremur. Nam cum per instantiam serenissimi imperatoris Henrici ad partes Germaniæ visitandas, ac præcipue ad urbem, quæ dicitur Ratisbona vel Regensburg, evocati essemus, ad venerabile corpus beati Wolfgangi, ejusdem urbis episcopi, transferendum, hoc ea, qua decuit, reverentia et devotione peracto, tui, Francorum rex, in Christo fili charissime, nos legati tuatorumque omnium vice sollicite rogaverunt, quatenus litem, quæ inter vos et urbem prædictam supra sacrosanctis ossibus beatissimi Dionysii Areopagitæ fuerat diutissime ventilata, veritate discussa, dirimere curaremus.

quam ut decideret, Gal-  
li et Ratis-  
ponenses ro-  
gant,

93 Vobis quidem eadem apud vos esse dicentibus; civibus autem aut incolis urbis præfatæ adstruentibus, ea per invictissimum Arnulphum, quondam imperatorem, ad ecclesiam beati martyris Emmerami esse translata ibidemque deinceps contineri; quæ quidem inibi sita est, atque ab omni subiectione ac jurisdictione libera et exempta ad jus et proprietatem beati Petri Apostolicæque Sedis immediate pertinere dignoscitur, oblatione videlicet excellentissimi Romanorum imperatoris Caroli Magni ac posterorum ipsius, qui eidem hactenus successerunt, seu in imperio seu in regno. Id ipsum nihilominus venerabilis abbas Reginhardus ac fratres ejusdem ecclesiæ cum universitate Ratisponensi instantissime petiverunt fieri. Nos ergo utriusque partis precibus inclinati nec volentes ulterius corda fidelium dubii hujus ambiguo caligare, in fratrum nostrorum ac plurium episcoporum ac prælatorum præsentia, et conspecta Scriptura Arnulphi Augusti, ordinemque rei diligentissime perlegentes, nec eo contenti, capsas, thecas et scrinia, in quibus sacræ reliquiæ conditæ dicebantur, ac titulos et epigrammata eorundem oculo tenus solerti examinatione discutiendo, nihilque omittendo, quod ad indagacionem certitudinis pertinet, tam imperialibus, quam papalibus Antecessorum nostrorum litteris sufficienter instructi, picturis quoque parietum multiplicibus, et sculpturis vetustissimis exprimentibus indicia veritatis et notas, indubitata fide comperimus, dicti doctoris et martyris ossa venerabilia, excepta particula unica simul et minima manus dextræ, apud memoratum beati Emmerami cœnobium integraliter contineri.

in Ratispo-  
nensium fa-  
vorem deci-  
dit,

94 Etenim ne testimonia hominum, quæ jam diximus, non sufficerent, divina quoque non defuere prodigia et portenta, quæ dubium omne penitus abegerunt: quæ nos quoque conscribi jussimus diligenter, vobisque transmitti per vestros nuntios et legatos; nec non apud ecclesiam prædictam conservari, ut et ad posteros gestæ rei notitia deducatur et ulterius

litigandi materia penitus conquiescat. Insuper D etiam districte præcipimus statuentes, ut translationis ipsius veneranda solennitas tam a fratribus ejusdem ecclesiæ, quam ab universis urbis jam dictæ, annis singulis cum omni jucunditate et gaudio celebretur, totaque tripudiet regio Germanorum tanti patris atque patroni adventui non ingrata. Vos autem, in Domino filii dilectissimi, rex Francorum tuique fideles, quamvis invidendi Teutoniæ videamini justam habere materiam, ita ut merito putetis de Alemannorum vobis lætitia sit dolendum; considerantes tamen et Dei omnipotentis et invicti Martyris sui voluntatem, quem ablatum plangitis, consolationis tandem admittite placamentum, pensantes attentius, quod nec vobis totus ablati est: quippe qui charissimos prædicationis suæ et passionis consortes Rusticum et Eleutherium in dilectionis adhuc et tutelæ pignus et rei certitudinem dereliquit. Nec dolete, si Germanos jam visitare dignatus est vel defunctus, qui vobis adhuc vivus prædicavit et apud vos bonum certamen certavit, cursum consummando, fidem servando, triumphum peregit virtuosissimæ passionis, apostolatus sui super vos signa tam in vita perficiens, E quam in morte.

95 Cur igitur Alemaniam ipsius ossa fovere non permittatis in solatium et tutelam; quem vobis Athenæ, ut Christo lucrificaret vos, vivum recipere, audire, et cælo transmittere permiserunt? Accedet nihilominus consolationis et alia ratio, auctoritas scilicet et excellentia subtractoris. Præciosum vos quidem thesaurum perdidisse fatemur, sed ablatis attendite dignitatem, simulque Patris et Apostoli vestri gloriæ congaudete, qui cum vos meritorum atque doctrinæ suæ gaza ditavit, reliquiarum suarum saltem ac ossium prætiositate locupletaret Theutonicas apothecas, tam devotum sui corporis furem habuit, quam insignem; auro utique atque topazio meliorem, qui sui valore ad ossa sanctissima subtrahenda cæsareum etiam verticem inclinavit. Nec majestas imperialis, nec regia Celsitudo pii furis hic notam aut nomen erubuit in Arnulpho, dummodo B. corporis exuviis, vel doli, vel furti vel sacrilegii modo sacrari atque ditescere mereretur, et qui fures atque sacrilegos solitus erat condemnare, dummodo macarii Dionysii pretioso corpore frueretur, fur ipse hic fieri, et sacrilegus non contempsit. F

96 Cujus insuper fides et devotio dubium etiam omne per hoc penitus amputavit: quod non in ipsa Roma, non in quacumque metropoli, non in urbe qualibet regni vel arce sibi studebat eligere sepulturam, sed ubi suum se Dionysium condidisse et scivit et lætabatur, suo se sperans patrocini defendendum, et resuscitandum in die novissimo cum Beatis præsentibus. Igitur dilectionem vestram monemus attentius et hortamur in Domino; districte quoque præcipientes, quatenus BB. Rustico et Eleutherio pie contenti, non fallentes vosmetipsos et alios, beatissimi Dionysii ossa in urbe Ratisbona apud ecclesiam S. Emmerami martyris et noscatis et fateamini coruscare. Datum et actum Ratisbonæ per manus Friderici diaconi Bibliothecarii et cancellarii S. R. E. Catholicæ et Apostolicæ, anno Domini MLII. Non. Octobr. etc. Georgius ab Eckhart, qui hæc quoque litteras suorum de Franciæ Orient. Rebus Comment. tom. 2, pag. 740 et

Gallosque ei  
do amisso the-  
sauro solatur,

et, ut hunc  
penes Emme-  
ramenses esse  
fateantur.  
sedulo hortatur.



A *et binis seqq. integras exhibet, ita deinde in hasce observat* : Baronius ad annum 1052 easdem has Leonis IX litteras ex Antonii Augustini scriptis veteribus Pontificum Romanorum exhibuit, et hoc earundem datum protulit : « Datum et actum Ratisbonæ per manus Friderici diaconi, bibliothecarii et cancellarii ecclesiæ Catholicæ et Apostolicæ, anno Domini MLII. Pontificatus domini Leonis Papæ IV. Indict. vi., v. Nonas » Octobris. »

Suppositi-  
tias esse li-  
teras illas,  
Mabillonius  
ait; sed ra-  
tionibus,

97 Sed Mabillonius *tom. iv Annalium Benedict. lib. 60, num. 21* ait, litteras has supposititias esse, et hoc vel ipsam contextus lectionem persuadere, stylumque, qui omnino a Pontificis Leonis aliorumque Romanorum litteris alienus sit. Ast Leonis plures bullas cum legerim, observavi, ipsum utique alio, quam priores Pontifices fecerant, stylo uti. Nec bulla est charta hæc Leonis, sed epistola ad regem clerumque et populum Galliæ perscripta. Falsum esse putat Mabillonius, quod in ea legitur, causam hanc « diutissime ventilatam » fuisse; quoniam ante hoc tempus apud veteres nulla de hac controversia mentio reperitur.

B Sed temporum illorum scriptores adeo steriles et sicci sunt, ut plura notatu dignissima et majoris utique momenti indicta prætermiserint. Certatum tamen inter Gallos et Germanos fuisse de S. Dionysii reliquiarum possessione, satis constat ex iis, quæ paulo inferius proferemus. « Falsum est, » inquit Mabillonius, « Leo » nem ad id discutiendum tam imperialibus, » quam Papalibus antecessorum suorum litteris » instructum fuisse. Quis enim umquam has im- » periales et Papales litteras protulit? » At perisse potuerunt. « Literæ » præterea « im- » riales » interpretari possunt de membrana in capsula juxta reliquias reperta, quam Ratisbonenses pro testimonio propria Arnulfi imperatoris manu scripto venditarunt; qua in re Leo ipsis credidit.

quæ hic pro-  
ducuntur,

98 An vox « Papalis » Germanica, nec alias hoc ævo usitata fuerit, nescimus. Leo tamen natione Germanus ea uti potuit, aut illa a librariis substituta est in describendo. Mabillonius ipse multoties diplomata a librariis corrupta et interpolata profert, et, remotis vitiis, ea pro genuinis habet, atque ad probandas suas sententias adhibet. Cum vocem « Pa- » palis » Germanicam esse dicat Mabillonius, miror, eum hanc impugnare, cum non impugnet Bullas Leonis IX annis Christi notatas; red Rei Diplom. lib. II, pag. 185, Leonem iis usum esse, statuatur, « quia ex genere ortus » Germaniæ imperatorum, » qui annos Incarnationis usurpabant, et « Tulli episcopus » fuerit, ubi frequens usus calculi erat, ac demum, quia « cancellarium habuerit primicerium » Tullensem, » qui ejusmodi calculo assuetus erat. Hac in re si sequi potuit morem Germanorum, cur non potuisset etiam, ut illi, voce « Papalis uti? Voces « Alemannorum » et « Alemanniæ » quæ in his litteris occurrunt, « posteriorum tem- » porum genium » sapere existimat idem Mabillonius. Ast Galli, quia ex Germanis Alemannos vicinos maxime habebant, jam dudum Alemanniæ nomen Germaniæ omni tribuerunt. Leo Germanos aliquoties nominat; sed ex regis Galliæ litteris « Alemannorum » et Alemanniæ » appellationem desumsit, quippe qui (*cap. proxime prægressum num. 91 consule*) scripserat,

« Sibi de Alemannorum lætitia dolendum esse » seque « Alemanniæ S. Dionysii ossa fovere non » permissurum. »

AUCTOR  
C. B.

99 Cum igitur ad hæc responderet Leo, ver-  
ba ipsa, quibus rex usus erat, retinuit. Fal-  
sum porro Mabillonius esse dicit, corpus S.  
Dionysii ab Arnulfo imperatore translatum esse.  
Falsum hoc esse, et ipsi (*jam supra in hac  
Appendice num. 6 et 7, itemque num. 43 et  
44 dicta videsis*) agnoscimus. Sed Leonem tra-  
ditio Ratisbonensium avita in hunc historicum  
errorem seduxit. Ratisbonenses cum in latere  
supra recitato legissent, tempore Arnulfi imp.  
furatum esse S. Dionysium, hoc ab ipso Ar-  
nulfo factum esse putarunt, qui tamen Lute-  
tiam Parisiorum numquam venit. Exclamat Ma-  
billonius : « Qualia verba Leonis Papæ ad Hen-  
ricum, Francorum regem, quibus eum ob hanc  
» subtractionem solari conatur? Quales sermo-  
» nes Pontificis, ut Arnulfi furtum approbet? »  
Fateor, hunc sermonem nostris temporibus non  
convenire; convenit tamen temporibus illis, qui-  
bus Leo IX vivebat. Iis enim et diu etiam ante  
illa furta reliquiarum inter crimina non refere-  
bantur, ut tot reliquiarum fures a viris piissi-  
mis, episcopis et abbatibus, sanctitate sua con-  
spicuis, adamati et æstimati ostendunt. Legenti  
Eginhardi libros de translatione S. Petri et Mar-  
cellini, Rudolphi monachi Vitam Rabani Mauri ab-  
batis Fuldensis, Sigeberti Vitam Theodorici epi-  
scopi Metensis aliosque scriptores, hæc satis super-  
que probantur.

mendosas seu  
corruptas

100 Ex his enim longus admodum furum  
reliquiarum insignium catalogus facili negotio  
confici potest : nec ii propterea sunt culpati,  
sed laudati atque ample remunerati. Ego potius  
in litteris Leonis censoria virgula notassem ini-  
tium earum : « In Salvatoris nostri Jesu Christi  
» nomine Amen, » quod Pontificiæ epistolæ incon-  
veniens, nec alias a Leone adhibitum est. In Cor-  
neri tamen exemplari hæc formula non exstat. In  
dubium quoque vocassem « Annum Domini MLII, »  
in dato additum. Licet enim sciam et jam dix-  
erim, a Mabillonio asseri, Leonem IX omni-  
um Pontificum primum annos Incarnationis ali-  
quando in bullis adhibuisse; nullam tamen ha-  
ctenus Bullam autographam atque extra suspi-  
cionem falsi positam observavi, in qua annus In-  
carnationis fuerit expressus. In apographis illum  
a librariis adjectum esse, magna suspicio est.  
Locutio etiam « Datum et actum Ratisbonæ » di-  
splicet, nec cum cæteris Leonis Bullis aut episto-  
lis congruit. Sed hi navi a librariis sciolis venire  
potuerunt. Res ipsa certa est; et litem fuisse inter  
Ratisbonenses et Gallos de vera corporis S. Dio-  
nysii possessione, ea ipsa clarissime demonstrant,  
quæ Mabillonius sub anno 1053 longo ordine pro-  
fert. *Ita laudatus scriptor. Ac sese quidem, quas  
supra dedimus, litteras, Leonis IX nomine in-  
scriptas, pro mendosis, at non item pro falsis ac  
supposititiis, habere, non obscure insinuat. Ve-  
rum iisdem de litteris quid censeam, cap. proxime  
seq. exponam, uti etiam, an objectis contra  
hasce a Mabillonio difficultatibus penitus per tex-  
tum, modo huc transcriptum, ab Eckhartio factum  
sit satis.*

dumtaxat es-  
se, Eckhartus  
contendit.



## CAPUT VIII.

Quid de Litteris, Leonis IX nomine inscriptis, iudicioque, quod de hisce Eckhartus tulit, sit censendum.

Leo IX in litteris anni 1052, diutissime de Dionysii corpore durasse, litem.

**P**lerasque quidem, quas contra Leonis IX de corporis S. Dionysii apud Ratisponenses manifestatione litteras Mabillonius adducit, difficultates seu objectiones Georgius Eckhartus suis ad hasce, quæ cap. proxime prægresso recensui, responsis sat apte dissolvit; verum an futurum sit, ut id, quod ad difficultatem, a litterarum illarum verbis, quibus lis de Dionysii corpore diutissime ventilata asseritur, repetitam, respondet, universis satis arrideat, perspectum haud habeo.

**B** Sane, quæ assert, Germanos inter et Gallos de S. Dionysii reliquiarum possessione fuisse certatum, luculentissime probant; verum nihil omnino, quod, certamen illud seu litem diutissime, ut in Leonis litteris asseritur, durasse, monstret, in medium adducit. Rationem quidem etiam silentii, quo a scriptoribus omnibus controversia illa, utut maxime diuturna præteritur, adjungit, dicendo, temporum illorum scriptores adeo steriles et siccos esse, ut plura notatu dignissima et majoris utique momenti indicta prætermiserint. Verum quid si saltem ostendatur, facile factum esse posse, ut re etiam ipsa diutissime controversia eadem duraret? Enimvero sic quisque, locum hanc, utut ab omnibus silentio præteritam, haud modico etiam temporis spatio habuisse, propensius in animum induxerit. Nonnulla itaque, quæ litem illam seu controversiam, quam diu saltem durasse, conjiciendi ansam Annalista Saxo num. 83 huc transcriptis verbis præbet, facile potuisse diutissime etiam durare, suadere sint nata, hic modo responso, quod Eckhartus assert, adjungamus.

utpote quæ jam inde ab anno circiter 1049, imo multo citius,

102 Necesse non esse, ut corporis, quod Dionysii esse, Inscriptiones adjunctæ indicabant, inventionem, Ratisponæ a Reginwardo abbate factam, anno 1052 innectamus, perspicuum est ex iis, quæ in hac Appendice num. 2 et 3 disserui. Quid si ergo inventionem illam, non ipso anno 1052, quo Leo IX supra memoratas litteras dedisse perhibetur, sed jam inde ab anno 1049, quo Reginwardus Ratisponensem S. Emmerami abbatiam moderari incepit, aut saltem sub anni 1050 initium contigisse dicamus? Enimvero, cum Emmeramenses monachi, statim atque præfatum corpus in ecclesia sua fuisset inventum, penes se esse sacras S. Dionysii exuvias, quaquaversum, ut supra vidimus, publicarint, facileque, read Gallos delata, hi mox contra Ratisponenses de sacro illo thesauro contendisse seu disceptasse queant, ita forsitan haud difficulter poterit intelligi, qui, litem de sacrosanctis Dionysii ossibus diutissime Gallos inter et Ratisponenses fuisse ventilatam, Leo IX, veritate salva, dicere potuerit in litteris, anno 1052, ad mensem Octobrem jam provectum, concessis atque ad Henricum, Francorum regem, missis. Res cuique, qui, quæ jam dixi, expenderit, evadet, ni fallor, perspicua. Quod si tamen trium circiter dumtaxat, quod ita inter corporis Ratisponensis, quod Dionysii

esse, inscriptiones adjunctæ indicabant, inventionem anno circiter 1049 factam seu inceptam inde de Dionysii corpore contestationem, dictasque Leonis litteras intercesserit, annorum spatium sufficere fortassis haud videatur, ut in hisce, contestationem illam seu litem diutissime fuisse ventilatam, Leo IX, veritate salva, dicere in litteris, anno 1052 datis, potuerit, alia adhuc, qua, qui hic Pontifex id fecisse, lisque adeo illa diu etiam ante annum inchoata esse queat, intelligas, via sat apta, ut apparet, atque expedita suppetit.

103 Aperit hanc supra laudatus, qui, quam cap. 1 compendio partim exhibui, petitam per Reginwardum abbatem de Dionysio in Germaniam translato lucubrationem conscripsit, sacerdos Germanus anonymus in sua ad hunc abbatem epistola, una cum lucubratione illa, ut supra docui, a Joanne Baptista, Emmeramensi abbate, anno 1750 in lucem emissa. Sacerdotis quidem illius Germani autoritas in iis, a quibus procul is vixit remotus, flocci admodum aut nihili etiam est pendenda, uti ea, quæ cap. proxime cit. adduxi, satis superque ostendunt; verum, etsi id ita sit, facere tamen non possum, quin ei in iis, quæ sese vel vidisse vel audivisse affirmat, fidem adhibeam. Et vero, vel in iis saltem scriptori isti credendum, vel dictam, quæ ei una cum scripta ad Reginwardum abbatem epistola attribuitur, lucubrationem pro puro ac puto figmento, seculo demum tertio decimo aut adhuc serius ad fidem assertæ Dionysii e Gallia in Germaniam translationi faciendam excogitato, esse habendam, nemo non statuet, qui, qua ratione scriptorum antiquorum dicta assertaque æstimanda sint, habuerit compertum; cum autem, eandem lucubrationem epistolamque, quam apud laudatum Emmeramensem abbatem in capite præfert, supposititias seu commentitias indubie esse, haud facile quisquam, ut mihi equidem apparet, probaturus invictæ sit, rationis æquitas exigere videtur, ut sacerdoti isti Germano anonymo in iis, quæ sese vel vidisse vel audivisse ait, fidem adjungamus. Quid plura?

104 Is scriptor, qui, quemadmodum supra docui, inter annum 1049 et annum 1064 præfatum suam lucubrationem huicque apud Emmeramensem abbatem Joannem Baptistam præfixam epistolam litteris mandavit, narrat in hac, qui, dum apud San-dionysianos Franciæ monachos hospitaretur, haud raro cum hisce de Dionysii e Gallia in Germaniam translatione fuerit locutus, ac qui semel, dum id faceret, factum sit, ut Remorum abbas (verosimillime S. Remigii) casu supervenerit, isque, continuato de Dionysii translatione sermone, nonnulla etiam de hac adduxerit in medium. Ac primo quidem, ut ait, dixit, e patrum traditione, Dionysii corpus Ratisponæ in S. Emmerami monasterio contineri, maxime sibi ac civitatis ejusdem incolis notum esse, hincque tribus vicibus diversis Ratisponam, ut inde illud, dolo astute surreptum, reducere in Galliam posset, peregrini sub habitu sese contulisse; deinde vero, postquam adhuc, sese, re infecta, rede inde vicibus singulis fuisse compulsum, adjunxit, mox etiam, ut laudatus scriptor Germanus anonymus ait, idem abbas, aliis nonnullis, quæ huc non spectant, præmissis, narravit, qui, cum tertia jam vice Ratisponam dictum in finem ivisset, ac ad S. Emmerami monasterium, nondum ibi, quod inscriptiones adjunctæ Dionysii esse indicabant,

ut e presbyteri Germani anonymi

de Remensis abbatis Arnolfique F



A dicabant, corpore invento, sese contulisset, in monasterii præpositum, nomine Arnolfum, inciderit, ac qui hic tum, nonnullis primum ultro citroque de civitate Ratisponensi et de S. Emmeramo collatis verbis, monasterio suo inter innumeros aliorum Sanctorum cineres teneri etiam sancti Dionysii corpus, idque sese e Patrum traditione habere compertum, affirmavit.

Emmeramensis præpositi colloquium, minime, ut ut apparet.

105 Arnolfus, monasterii S. Emmerami præpositus, de quo hic sermo, alius verosimillime non est, quam qui, ut supra vidimus, haud ita dudum post annum 1030 duobus libris S. Emmerami miracula fuit complexus; cum autem e dictis jam memoratum, in quo Dionysiani corporis possessionem monasterio suo e Patrum traditione asseruit, colloquium, Ratisponæ nondum, quod inscriptiones adjunctæ Dionysii esse indicabant, corpore invento, acciderit, consecrarium est, ut ante seculum circiter XI medium seu, corpore illo ibidem nondum invento, apud Ratisponenses obtinuerit de S. Dionysii corpore ad Emmeramenses translato traditio. Verum quid si illud Arnolphi præpositi cum Remensi abbate colloquium dicatur fictitium? Seculo circiter XI medio, ante quod idem colloquium, si locum unquam habuit, evenisse debet, solum et unum Remis S. Remigii monasterium a moderatore, abbatis appellatione distincto, gubernabatur; cum autem, uti jam dicta produnt, idem Remensis abbas et præfatum, Ratisponæ nondum, quod dixi, corpore invento, colloquium jam abbas habuerit, et sese illud habuisse, presbytero Germano anonymo supra laudato tum primum, cum idem corpus ibidem inventum jam fuisset, narravit, nec id ulli, nisi abbati Herimaro, qui, quemadmodum Gallix Christianæ Auctæ scriptores tom. IX col. 228 et seq. docent, ab anno circiter 1048 usque ad annum 1071 Remensi S. Remigii abbatiæ præfuit, quadrare posse videatur, consecrarium fit, ut idem illud Arnolphi præpositi cum Remensi abbate colloquium evenit vel anno circiter 1048 aut sequenti, si Ratisponæ corpus, quod inscriptiones adjunctæ Dionysii esse indicabant, sub annum 1050, ut puto, fuerit inventum, vel certe anno circiter 1048 aut aliquo

fictitio, narrationis intelligentia.

C equatuor sequentibus, sit inventio illa anno 1052, ut sæpissime jam laudatus Emmeramensis abbas Joannes Baptista statuit, contigerit.

106 Verum num tunc adhuc in vivis superstes fuit Emmeramensisque monasterii præpositus egit Arnolfus? Quod si vel alterutrum secus habeat, fictitium indubie est jam memoratum colloquium hincque, fictitias pariter esse presbyteri Germani anonymi, quæ id complectitur, ad Reginwardum abbatem epistolam, subnexamque huic de Dionysio Germaniam translato lucubrationem, fas erit suspicari; cum autem, talesne sint, an non, lucubratio isthæc ac præmissa ei epistola, magni ad præsentis, de qua hic agimus, quæstionis decisionem intersit, in annum Arnolphi emortualem studiosissime inquisivi, nec quidquam, quo hic ante annum 1048 videri posset figendus, reliqui inobservatum. Ita scilicet presbyteri illius Germani anonymi, qui, quemadmodum supra vidimus, sæpissime in rebus, procul ab ætate sua gestis, a veritate aberrat, fidem pariter in iis, quæ, veluti ipsamet ætate sua gesta atque a se vel audita vel visa, commemorat, elevare fui conatus; verum, quidquid etiam hunc in finem aut tentarim aut egerim, fructus Octobris Tomus IV.

stra fui; etsi enim, Arnolfum anno 1048 in vivis adhuc fuisse, et Emmeramensis monasterii præpositum egisse, nusquam diserte notetur, nihil tamen etiam, quod contrarium suadeat, litteris usquam mandatum invenire quivi; cum autem id ita sit, ejusque adeo cum Remensi abbate colloquium pro commentitio habendum haud sit, non est etiam, cur vel Ratisponensium de translato ad S. Emmerami ecclesiam Dionysio traditio, quæ, stante colloquii ejusdem veritate, diu etiam, antequam corpus, quod inscriptiones adjunctæ Dionysii esse indicabant, Ratisponæ inveniretur, locum habuerit, revocetur in dubium. Eo itaque jam nostra, unde digressa est, reverteratur oratio.

107 Facile sane vel e traditione illa vel e confectis ex hac atque in ecclesia Emmeramensi positus seu titulis seu inscriptionibus factum esse potest, ut diutissime, imo triginta forsitan aut plurium etiam ante datas, quæ Leonis IX nomine annoque 1052 notantur, litteras annorum spatio Dionysiani monachi, cum vel dictam traditionem proponi, vel e præfatis Inscriptionibus, adscribere sibi S. Dionysii corpus Emmeramenses monachos, intelligerent, subinde cum hisce, data opportunitate, de sacri illius thesauri possessione disceptarint. Certe, statim atque in colloquio proxime memorato Arnolfus præpositus S. Dionysii corpus Emmeramensi suo monasterio e Patrum traditione asseruisset, disputatio hinc illum inter et Remensem abbatem, uti abs hoc ipso sese audivisse presbyter Germanus anonymus in sua supra laudata ad Reginwardum abbatem epistola refert, fuit exorta; ut sit sane, cur id pariter intra triginta aut plurium annorum spatium, quod litteras, Leonis nomine inscriptas, proxime præcessit, locum subinde Dionysianos inter et Emmeramenses monachos habuisse credatur; quod si autem, ut potuit, ita etiam reipsa hosce inter disputatio seu controversia hujusmodi subinde tum exarserit, ita equidem haud difficulter poterit intelligi, qui, litem de sacrosanctis Dionysii ossibus diutissime Gallos inter et Ratisponenses fuisse ventilatam, Leo IX, veritate salva, in litteris, anno 1052 datis, dicere potuerit.

incepta esse queat, veritate salva, dicere potuit,

E

108 Ad verba modo, quibus Dionysiani corporis furtum Leo IX in dictis suis litteris approbat, seu laudes potius, quibus ob id Arnulphum imperatorem effert, progrediamur. Recentiores scriptores quidam, quo, has a Leone profectas esse non posse, probent, Arnulphum imperatorem impiissimum fuisse ac in scelorum suorum pœnam morbo pediculari interiisse, e Luitprando aliisque nonnullis antiquioribus annotant; verum, etsi quidem hac in re falsos illos esse, e Pagii in Criticis ad annum 899, et e Georgii Heckharti in sæpius jam laudatis de Rebus Franciæ Orientalis Commentariis tom. 2, pag. 786 dictis persuasum mihi habeam, Arnulphum tamen ob dictum furtum a Leone laudatum fuisse, haud facile crediderim. Undecimo quidem, quo Pontifex hic floruit, seculo, imo etiam diu et ante et post illud reliquiarum furta, ut jam supra etiam docui, criminibus haud accensebantur, nonnullique etiam reliquiarum fures temporibus illis ab ipsis viris, pietate juxta ac dignitate conspicuis, amati ac æstimati fuisse inveniuntur. Verum audi, qui Ital. Medii ævi Antiquit. tom. 5, Dissert. 58, col. 10 Muratorius hac de re, haud paucis primum reliquiarum

Verum laudes, quibus Dionysiani corporis furtum in litteris illis



AUCTOR  
C. B.

*enumeratis furtis, loquatur.* Innumera sunt, inquit, per universi Christiani imperii fines id genus exempla, quum in tot diversis urbibus, non dicam modicæ reliquiæ, sed capita et corpora ipsa unius ejusdemque cælitis habeantur atque colantur. Porro liquet, quoties clam et furto ex antiquis tumulis sublata fuere corpora Sanctorum, id contra canones actum, quum, inconsulto episcopo, transferre sacras reliquias minime liceret, qui veritatem rei agnosceret, fidemque faceret tum præsentibus, tum posteris nihil erroris, aut fraudis intercessisse. Atqui, urbi furto res agebatur, piis illis furibus dumtaxat erat habenda fides.

effertur, a  
Pontifice il-  
lo profectæ  
non viden-  
tur,

109 Cum itaque, uti ex hisce Muratorii verbis consequitur atque aliunde constat, Dionysiani corporis furtum, si locum id umquam habuit, sacrorum canonum præscripto fuerit adversatum, factum esse quis pulet, ut id, seu potius Arnulphum, a quo id commissum, profusis adeo laudibus, quales in dictis litteris leguntur, Leo IX, Pontifex sanctissimus, extulerit? Ut sit, nullum hactenus reliquiarum furtum, quod vel ab uno Ecclesiæ Catholicæ summo Pontifice Christique in terris vicario fuerit laudatum, invenire quivi; ut vel hinc, tantis, quantis id in Leonis Litteris fit, laudibus abs hoc Pontifice elatum fuisse dionysiani corporis furtum seu furem, vero etiam queat haud immerito videri absimile. Nec magis vero simile apparet, quod de Arnulfo imperatore, qui ad ossa sanctissima subtrahenda (adi num. 95) cæsareum etiam verticem inclinarit, in iisdem litteris asseritur, nisi forsitan verba hæc de sanctissimis ossibus, Arnulpho quidem imperante, at non ipsomet hoc principe sacras exuvias auferente, e Gallia sublati seu subtracti queant intelligi. Verum, si hic forsitan quantum ad Arnulphum error in Leonis litteris cubet, is e Ratisponensium traditione (Georgii Eckharti cap. præced. recitata verba videsis) promanarit, potestque, adhibita iisdem Ratisponensibus fide, a Leone fuisse admissus; quod autem ad immodicas, quibus Dionysiani corporis furtum seu ob hoc admissum Arnulphus imperator, in Leonis Litteris effertur, laudes spectat, hæc certe, utpote prorsus, ut apparet, summo Pontifice indignæ, a Leone IX nequeunt esse profectæ, debentque adeo aliunde litteris ejus accessisse.

cumque ex-  
dem litteræ,  
in quibus  
duo adhuc

110 Verum cum res ita habeat, navisque adhuc aliis, ut eruditi passim autumant, litteræ istæ sint infectæ, quid tandem modo de hisce statuendum? Meam mox hac super re promam sententiam, cum duo adhuc, quæ in iisdem litteris etiam displicent, quæque Georgius Eckhartus reliquit intacta, lectori posuero ob oculos. Primum suppeditant sequentia hæc de Arnulpho imperatore verba. Cujus insuper fides et devotio dubium etiam omne per hoc penitus amputavit; quod non in ipsa Roma, non in quacunque Metropoli, non in urbe qualibet regni vel arce sibi studebat eligere sepulturam, sed ubi suum se Dionysium condidisse, et scivit et lætabatur, suo se sperans patrocinio defendendum et resuscitandum in die novissimo cum Beatis præsentibus. Ita ibidem; verum Arnulfus, Emmeramensis e comite Vochburgensi monachus, sæpius jam laudatus, in S. Emmerami Miraculis lib. 1 cap. 5 sub finem de eodem Arnulpho imperatore sic scribit: Demum... apud S. Emmerammum sibi jussit præparari mausoleum, quo mortem obiturus eum benignius in

ecclesiis haberet patrocinantem, quem in terris D utcunque vivens et valens sui suorumque optavit, imo fecit fore potentem. Quod si itaque scriptori huic fides sit, ob S. Emmerami, quod si autem Leonis litteris credendum, ob S. Dionysii patrocinium sepeliri in S. Emmerami ecclesia Arnulphus imperator voluerit. Fieri quidem potest, ut hoc, quo tam unum quam alterum Sanctum sibi haberet propitium, is princeps voluerit; verum, etsi id ita sit, nullam equidem per hunc expectati pariter a Dionysio patrocinii fieri ab Arnolfo monacho mentionem, apparet mirum. Ad alterum modo, quod hic adhuc de dictis litteris proponendum, progredior. Leoni in hisce sequentia tribuuntur verba: Indubitata fide comperimus dicti doctoris et martyris (S. Dionysii nempe) ossa venerabilia.... apud B. Emmerami cœnobium integraliter contineri.

111 Etenim, ne testimonia hominum, quæ jam diximus, non sufficerent, divina quoque non defuere prodigia et portenta, quæ dubium omne penitus abegerunt; quæ nos quoque conscribi jussimus diligenter, vobisque transmitti per vestros nuntios et legatos, nec non apud prædictam ecclesiam conservari. Verum, inquiunt, qui Leonis litteras ut supposititias vel saltem ut suspectas corruptasve habent, quænam sunt illa divina prodigia, quænam portenta, quæ dubium omne penitus abegere, quæque Leo jussu suo conscripta ad Francorum regem transmisit? Tribus lateribus seu coctis e luto lapidibus, qui incisis sibi, ut supra num. 4 docui, inscriptionibus quiescere in S. Emmerami ecclesia S. Dionysii corpus, faciebant testatum, ex ecclesiæ ejusdem muro sub seculum XI medium exemptis, duæ apparuerunt capsellæ, in quarum una caput, in altera ossa reliqua Dionysiani, ut aiunt, corporis fuere inventa. Porro, cum universi, caputne illud ac ossa reliqua ad unum idemque spectarent corpus integrum, hærerent dubii, fuit Dominus, paulo antequam Leo IX Papa Ratisponam anno 1052 adveniret, dubitationem ea de re omnem, uti in Emmeramensi antiquo translationis S. Dionysii Officio Lect. IV legitur, evidenti miraculo tollere dignatus. Verba, quibus id ibidem exponitur, sequentia hæc sunt: In omnium... aspectu, qui aderant, ecce capsula bajula capitis pretiosi videlicet ad capsam sacri corporis gerulam per se sensim accessit, et continuo dulci nexu et federe una uni conjungitur, et commercio antiquo consociant et componunt, non sine omnium, qui astabant, gaudio et stupore...

112 Quæ res dum ad papam et imperatorem principesque, qui aderant, fideli et certa fuisset attestazione delata; ipsi propria insuper inspectione ac contrectatione manuum propriarum rem curiosius inquirentes.... tantis ac talibus miraculis Papa beatus et imperator, nec non et attestazione et scriptis antecessorum tam Francis, quorum legati tunc aderant, quam Germaniæ toti, totum dubium removerunt publicis instrumentis etc. Emmeramensis abbas Joannes Baptista, postquam hæc ipsa officii translationis S. Dionysii verba e monasterii sui codice, notis numericis 499 distincto seculique XII aut XIII, ut ait, characteribus conscripto, in suam de S. Dionysio, Ratisponam translato dissertationem pag. 57 intulit, ita deinde observat: De his divinis prodigiis et portentis, ut mihi persuadeo, Leo Papa in litteris suis intelligendus est, quæ ipsi fideli et certa attestazione fuerunt delata. Verum, quidquid sit de prodigio

ob oculos hic

E

F

positæ dipli-  
cent,



A prodigio seu miraculo, quo capsula S. Dionysii caput continens ad capsam, reliqua Sancti ossa complectentem, sponte accesserit, istud equidem unum dumtaxat et solum est; cum autem res ita habeat, qui, quæso, divina quoque, quæ dubium omne penitus abegerint, non defuisse prodigia et portenta, Leo Papa, veritate salva, in dictis litteris dicere potuit? Auxesine forsitan usus pluralem pro singulari adhibuit? Ast id vero admodum simile haud apparet. An alia forsitan adhuc, quæ, quod Ratisponæ fuerat inventum, Dionysii esse corpus, testarentur, divina fuere patrata prodigia? Verum id nusquam memorie proditum invenitur, nec, ut credatur, sufficere videntur litteræ, Leonis IX Papæ nomine inscriptæ. Etenim, ut quid de hisce sentiam, modo edicam, loco non uno, uti ex iis, quæ jam dixi, colligere fas est, corruptæ, adscititiisque additionibus interpolatæ verosimillime sunt; cum autem id ita sit, quis, quod de prodigiis, omnem omnino de Dionysiani corporis Ratisponæ inventi veritate dubitationem amolitis, in iisdem asseritur, additum pariter iis haud fuisse, pro certo affirmet?

variis ulis  
navis vero-  
simillime  
sint infecta.

113 Ast vero, inquiet forsitan non nemo, si ita quantum ad Leonis litteras res habeat, nihil plane ex hisce certi, quo Dionysii corpus Ratisponensibus asseratur, potest confici. Fateor, sic habet: neque enim, contra ac Eckhartus velle videtur, minoris tantummodo momenti nævis, qui a librariis sciolis, corrigere forsitan, quod corrigendum non erat, conatis, venire facile potuerint, sunt infectæ, verum etiam, ut in hi equidem apparet, majoris momenti aliis, qui non nisi a scriptoribus, litteras illas variis pro arbitrio suo additamentis immutare integrisque etiam sensibus augere ausis, sint profecti. Hinc porro fit, ut, etsi quidem, litteras illas certo esse supposititias, asseverare non ausim, eas tamen valde habeam suspectas, imo etiam verear, ne non primigeniæ sint Leonis litteræ, variis tantummodo interpolationibus fœdatæ, sed novæ, quæ hisce, incendio aliove casu amissis, fuerint substitutæ. Emmeramense monasterium anno 1062, uti antiquissimum hujus, quod supra num. 3 laudavi, Chronicon testatur, combustionem fuit absumptum. Quid si ergo infelici isthoc casu Leonis de Dionysiani corporis apud Ratisponenses manifestatione litteræ perierint, hisque tum aliæ a quopiam, qui, quæ in primigeniis ac genuinis Leonis litteris haberentur, probe noscebat, fuerint substitutæ? Nihil quidem, quod vel utcumque, fuisse hoc re ipsa factum, suadeat, litteris mandatum invenio; verum, quod nonnumquam alias, Pontificum regumve diplomatis seu litteris perditis, factum reperitur, id quoque, si litteræ, quas Leo de approbatis a se Ratisponensibus S. Dionysii reliquis ad Henricum I, Francorum regem, miserit, præfatio infortunio perierint, factum fuisse, suspicari haud prorsus est absonum.

Ratisponensibus multis suffragari haud queunt.

114 Quod si porro re etiam vera factum forsitan id fuerit, enimvero in litteris illis, quales modo circumferuntur, nonnulla a veritate aliena cubare, neutiquam erit mirandum, utcumque etiam, qui litteras illas primigeniis Leonis litteris substituerit, putarit, sese habere, quid in his contineretur, compertum; facile enim is vel in errores memorie lapsu incidere, vel ea, quæ Ratisponensium de translato ad se Dionysio opinioni plus æquo suffragantur, e nimio partium studio iisdem litteris inserere potuerit. Verum simul etiam nonnulla veritati

consona commemoravit. Ac in primis quidem in iis, quæ de lite, Gallos inter et Ratisponenses de Dionysianis reliquiis diutissime ventilata, de Leone IX, utrimque, ut illam decideret, rogato, de sententia in Ratisponensium favorem pronuntiata, litterisque, quibus hanc declaravit, ad Henricum I, Francorum regem, missis, docet, veritatem, ni fallor, attigerit. Ita opinor, quod hæc omnia fuisse re etiam ipsa facta, vere admodum simile appareat ex iis, quæ jam supra de approbatis a Leone, quas Dionysii esse dicebant, Ratisponensibus reliquiis disserui. Verum, utcumque hæc habeant, sinceræ equidem, puras ac genuinas, esse quales Leonis nomine circumferuntur, hac de re litteras, supra modo a nobis recitatas, neutiquam est certum atque indubitatum, uti quæ disputata jam nunc sunt, efficiunt perspicuum: cum aulem res ita habeat, Ratisponenses sane e litteris illis pro sua de Dionysiano corpore, ad se e Galliis translato, opinione firmanda haud multum habent præsidii; verum valida, quibus hanc probatam dent, rationum momenta, aliunde petita, haud desunt, ut modo cap. seq. luculentius ostendam.

E

## CAPUT IX.

Præcipua rationum momenta, quæ Ratisponensibus favent, expenduntur.

Varia inter rationum momenta, quæ opinioni de Dionysio in Germaniam translato adstipulantur, locum non infimum tenet Ratisponensium, quæ Dionysii esse dicebantur, reliquiarum approbatio, a Leone IX, ut duo scriptores suppres supra laudati, Annalista Saxo nimirum et monachus Hamerslebiensis anonymus, in suo supra memorato compendio, testantur, Ratisponæ seu viva voce, seu, uti e supra cap. 6 adductis verosimillimum apparet, etiam litteris anno 1052 certissime facta. Fateor quidem, Pontificum passim in factis, quæ ætatem suam multum prægressa, asserendis haud majorem, quam sit eorum, a quibus hæc illis suggesta, auctoritatem esse; verum, etsi id ita sit, illorum tamen etiam tum, cum de meritis factis historicis agitur, declarationes haud temere rejiciendæ; imo vero hæc, quando, accurato ac diligenti examine præmisso, datæ noscuntur, magno in pretio habendæ opinionique, cui adstipulantur, magnum pondus adicere sunt censendæ; ut sane, S. Dionysii corpus penes Ratisponenses esse, Leonis IX, qua hisce adjudicatum illud fuit, declaratio, utpote, maturo juxta atque accurato examine præmisso, facta, argumento sit perquam valido. Isti porro declarationi, seu Ratisponensium, quæ Dionysii esse dicebantur, reliquiarum approbationi, per Leonem IX factæ, accedit traditio, qua, quemadmodum e supra memorato Remensem abbatem inter et Arnolfum, Emmeramensis monasterii præpositum, colloquio liquet, penes sese esse S. Dionysii reliquias, Ratisponenses, nondum etiam corpore, quod Dionysii esse, inscriptiones adjunctæ indicabant, in S. Emmerami ecclesia invento, credere.

Leo IX ac traditio Ratisponensium opinionem maxime firmant;

F

116 Emmeramensis supra sæpissime jam laudatus abbas Joannes Baptista Ratisponensium huic,



AUCTORIBUS  
C. B.  
etiam autem  
hæc, contra  
ac Emmeram  
mensis abbas

huic, quam, quæ suæ de Dionysio in Germaniam translato Dissertationis § 148 affert, sat valide probant, traditioni Dissertationis ejusdem § 153 adjungit pretiosum, cujus jam supra loco non uno meminimus, Evangeliorum codicem, in S. Emmerami monasterio servatum; ut autem, Ratisponensium de Dionysio ad se delato opinionioni non parum momenti e pretiosissimo illo libro accedere, probatum det, nonnulla primum tum de hoc, tum de Chesneo, qui de eodem libro ex Aventino loquens nonnulla scriptoris hujus verba omisit, præfatus, sequentem arguit in modum: Placuit Andrew du Chesne referre, codicem pretiosum, auratum et gemmatum, jussu Caroli Calvi pro monasterio S. Dionysii fuisse conscriptum et eidem cœnobio donatum; at displicuit huic scriptori, quod hic codex una cum reliquiis S. Dionysii jam monasterio divi Haimeramii obtigisse ab Aventino dicatur..... Omisit ergo narrare, quod displicuit, et narravit, quod arrisit. Sane advertit scriptor du Chesne, codicem hunc jussu Caroli Calvi anno 870 in Bajoaria non potuisse conscribi. Facile autem sibi persuasit, a Carolo Calvo, qui in ecclesia S. Dionysii sepultus quiescit, hunc librum S. Dionysio fuisse donatum. At, quomodo ad monasterium S. Emmerami transferri voluerit, ubi nunc monstratur, anxius hæsit, consultumque duxit, ne cuncta diceret.

Joannes Baptistam con-  
tendit, e pre-  
tioso Evan-  
geliorum

117 Profecto, benevole lector, tibi mecum facile persuadebis, haud leve hunc pretiosum Evangeliorum codicem esse monumentum, quo veritas translationis corporis S. Dionysii in Bajoariam communitur. Cum codex actus illius (Caroli Calvi) imperio, id est, jussu illius exaratus fuerit, non utique in Bajoaria, sed in Gallia, cum is nobis ab Arnulpho imperatore, ut gravis author Arnoldus noster sæculo xi scribit, et non a Carolo Calvo traditus fuit; cum Arnulphus imperator ante finem sæculi noni in Franciam venit, indeque victor redierit; cum traditio et historia presbyteri ad Reginwardum abbatem sæculo xi scripta, hunc librum una cum ossibus S. Dionysii huc Ratisponam venisse, referant; cum liber iste auratus et gemmatus adhuc a nobis monstretur, quis neget, hunc codicem magnum esse monumentum, quo veritas hujus translationis (Dionysiani corporis ad S. Emmerami ecclesiam) stabiliatur? Ita laudatus celsissimus scriptor. Verum, etsi quidem pretiosus, quem memorat, Evangeliorum codex, non in Bajoaria, sed in Gallia, Caroli Calvi jussu fuerit conscriptus, facileque factum esse queat, ut is abs hoc principe monasterio Dionysiano fuerit donatus, nihil tamen uspiam, quod, fuisse id reipsa a Carolo Calvo factum, suadeat, occurrit. Quid si ergo liber ille, haud S. Dionysii monasterio donatus, sed post Caroli Calvi mortem ad Ludovicum Balbum et Carolum Crassum et abs hoc deinde ad Arnulphum venisse dicatur?

codice ab  
Emmeram  
mensibus  
hodieque pon  
tesso haud  
multum

118 Certe eum Arnulphus, utpote qui (Appendicis hujus cap. i videsis) cum exercitu in Gallias numquam venerit, secum ex hoc regno vi aut fraude surreptum in Germaniam haud tulerit. Verum demus etiam, pretiosum illum Evangeliorum codicem a Carolo Calvo fuisse monasterio San-dionysiano donatum, indeque etiam illum ad Arnulphum venisse, haud propterea tamen, Dionysianum pariter corpus ad principem hunc e sacro illo asceterio fuisse delatum, recte existimaris. Quid ni enim codex sine sacro isthoc pignore potuerit afferri? At vero, ait

celsissimus author, traditio et historia presbyteri ad Reginwardum abbatem sæculo xi scripta, hunc librum una cum ossibus S. Dionysii huc Ratisponam venisse, referunt. Fateor, sic habet; verum quid tum? Hic certe tam traditio, quam laudata a celsissimo authore historia, a veritate aberrat. Dictus enim Evangeliorum codex non serius quam anno 893 S. Emmerami monasterio, uti in hac Appendice num. 39 probatum dedi, ab Arnulpho fuit donatus; Dionysianum autem corpus eo certe, uti in eadem Appendice num. 40 jam monstravi, haud citius, quam anno 894, advenit. Adhæc Historia illa, quæ in rebus, diu ante seculum xi medium gestis, nullam omnino, vel certe admodum exiguum, ut jam supra docui, fidem meretur, jam supra partim huc transcripto cap. ultimo sic habet: Quamdiu Arnolphus incolumis vixit, sancti Dionysii ossa secum retinuit. Tandem morbo correptus, quando finem sibi imminere sensit, Dionysii ossa sancti Emmerami monasterio perpetualiter servanda tradidit una cum Evangeliorum libro, quem præmisimus.

119 Cum autem, uti e jam dictis nemo non colligit, sex annis ut minimum ante annum 899, Arnulpho imperatori emortualem ac proin multo citius, quam verbis hisce innuatur, pretiosus ille Evangeliorum codex Emmeramensi monasterio ab Arnulpho imperatore fuerit donatus, consecrarium fit, ut dicta Historia seu presbyteri Germani anonymi de Dionysio, Ratisponam translato, lucubratio, jam supra sæpius laudata, non tantum perperam, ut traditio facit, corporis Dionysiani donationem cum pretiosi Evangeliorum codicis donatione conjungat, verum etiam, ut hanc serius, quam patiatur veritas, differat. Jam vero, cum id ita habeat, enimvero e pretioso illo codice, penes Emmeramenses modo asservato, præfatisque traditione et historia, quæ una cum hoc Dionysianum corpus iisdem Emmeramensibus ab Arnulpho impertitum, ferunt, haud valide admodum, ut consideranti patescet, pro vindicando hisce sacro illo pignore arguitur. Verum id e tribus supra memoratis lapidibus seu potius e tribus, quas hi incisas sibi habent, quasque num. 4 e Cælestini abbatis Ratispona Monastica seu S. Emmerami Mausoleo integras jam exhibui, Inscriptionibus validissime fit. De hisce, de quibus jam supra nonnulla adduxi in medium, meum modo speciatim magis promendum judicium. Inscriptiones illæ characteribus uncialibus, quales seculo ix ac x in usu fuerunt, sunt conscriptæ. Id quisque, qui eas, vel in ipsis illis tribus lapidibus, in S. Emmerami monasterio servatis, prout æri incisæ apud sæpissime jam laudatum Emmeramensem abbatem Joannem Baptistam loco supra cit. exhibentur, consulere voluerit, compariet; ut sane dubitandum non sit, quin lapidibus, in ecclesiæ S. Emmerami muro sub Reginwardo abbate (Appendicem hanc cap. i videsis) circa seculum xi medium inventis, haud diu admodum post annum 890, quo circiter Dionysii corpus e Francia Ratisponam dicitur allatum, incisæ fuerint seu insculptæ.

120 Certum omnino atque indubitatum id apparet, ita tamen ut, cum Arnulphus ante annum 896 imperator haud exstiterit, hocque tamen titulo princeps ille in priori e tribus dictis inscriptionibus distinguatur, hæc equidem ante dictum annum 896 positæ indubie haud fuerint. Porro dictorum lapidum inscriptionumque,

E  
presidii acci-  
piat, e tribus  
tamen jam  
ante memo-  
ratis,

F

uti quæ hic  
adducuntur.



A que, quas incisas sibi hi habent, jam supra sæpius laudatus sacerdos Germanus anonymus in sua ad Reginwardum abbatem epistola etiam meminit, ac in iis pro vindicando contra Gallos Ratisponensibus S. Dionysii corpore vim maximam ponit. Neque vero, ut apparet, immerito: cum enim nullo plane, uti ipsimet Galli fatentur, errore Chronologico laborent, eaque, quam jam dixi, antiquitate polleant, quid ni ad reliquiarum S. Dionysii translationi, quam diserte produnt, faciendam fidem valeant? Ut veræ Sanctorum reliquiæ secernantur a falsis, concilium Mediolanense IV, sub S. Carolo Borromæo celebratum, requirit Primo, ut scripta, tabulæ, litteræ, certi Annalium codices aliæque cujusvis generis monumenta, quæ ipsis, ecclesiis earumve atriis atque ædibus aut aliis locis exstant, schedulæque vasesculis arcibusve sacrarum reliquiarum affixæ inclusæve recognoscantur accurate et diligenter, unde illarum vel translatio vel collocatio ibi facta cognosci aut alia ejusmodi notitia earumdem haberi queat.

B ostendunt, 121 Cum ergo, ut dictum, in S. Emmerami ecclesia tres supra num. 4 datæ inscriptiones, quæ, ibidem quiescere S. Dionysii corpus, faciebant testatum, fuerint sub seculi XI medium inventæ, quid ni illarum fide sacrum isthoc pignus re etiam ipsa ibidem quiescere, concilii Mediolanensis regulam, modo huc transcriptis verbis expressam, sequentes, merito etiam credere possumus? Eodem Leone IX, qui reliquias, Ratisponæ a Reginwardo inventas, Dionysii esse declaravit, universam Christi Ecclesiam sub seculum XI medium gubernante, sepulcrum quodpiam, ut Honoratus a S. Maria in suis in Criticen Animadversionibus tom. 3, lib. 5, dissert. 6, part. 2 docet, in Germania fuit apertum, cumque invento in hoc corpori tabula plumbea, quæ sequentem hanc inscriptionem, Corpus sancti Aurelii episcopi tempore Arnulphi regis repositum, Herderado abbate, VIII Kal. Septembris, præferebat, esset adjuncta, absque hæsitacione ulla, esse illud S. Aurelii episcopi corpus, universi credere. Sanctorum martyrum Papiæ et Mauri, Romanorum militum, corpora Romæ in ecclesia in titulo Equitii quiescere, Cardinalis Baronius, uti ipsemet in Ecclesiasticis suis Annalibus ad annum 270, num. 10 refert, persuasum sibi habuerat; verum, cum in ecclesiæ S. Adriani sepulcro tabula marmorea cum hac inscriptione, In hoc loco requiescunt corpora sanctorum martyrum Papiæ et Mauri, fuisset inventa, in æde illa sacra re etiam ipsa quiescere duorum horum sanctorum Martyrum corpora, haud difficulter et Baronius et alii credidere. At vero, inquit, exemptis e muro tribus, quos supra memoravimus, lateribus seu lapidibus, duæ apparuerunt capsæ seu thecæ, in quarum una quidem humani corporis caput, in altera vero ossa reliqua fuerunt inventa.

inscripti-  
bus, altera-  
que item ta-  
bella, cujus  
hæc datæ  
notitia,  
122 Ita sane in Ratisbona Monastica Cælestinus abbas, aliique passim omnes, qui de S. Dionysii corpore, in S. Emmerami ecclesia per Reginwardum abbatem invento, tractarunt; cum autem e tribus, quæ in Lapidibus, ante thecas illas seu capsas positæ, fuerunt repertæ, inscriptionibus prior habeat, Emmeramus Aquitanix, Dionysius Areopagita hic requiescit, oportet, ut vel S. Emmerami ecclesia per adverbium hic in inscriptione isthac significetur, vel ut tam S. Emmerami, quam S. Dionysii ossa duabus illis capsis seu thecis fuerint inclusa. Fateor, sic ha-

bet; verum, sola S. Dionysii ossa duabus illis thecis fuisse inclusa, ex eo habetur compertum, quod alio ecclesiæ Emmeramensis loco, omnibus et singulis notissimo, S. Emmerami ossa essent servata. Adhæc in altera e duabus dictis thecis seu capsis inventa fuit tabella, sequenti isthac inscriptione munita: Hic reconditum fuit corpus sanctissimi patroni nostri Dionysii Areopagitæ. Emmeramensis abbas Joannes Baptista sæpissime jam laudatus, qui, quod de præfata tabella jam dixi, in sua de Dionysio in Germaniam translato Dissertatione docet, sequentem de illa ibidem § 150 præbet notitiam: Sollicite cum quodam ex dilectissimis meis sodalibus inquisivi, ex qua materia tabula ista parva confecta esset. Deprehendimus ambo ex particulis a latere dextro superiori hujus tabulæ avulsis, corticem sive corticis potius particulas, cum sapone... conjunctas, hic esse adunatas, licet oculis illa pars, unde avulsæ sunt particule, ita objiciatur, ac si tota tabella ex subtilissimis foliis quibusdam conglutinatis consisteret. Levissima est ista parva tabula manibusque caute tractanda, ne ob E vetustatem vel parum fortiori digiti tactu conteratur.

123 Porro idem abbas, qui parvam istam tabulam seu tabellam in monasterii sui archivo hodieque custodiri loco cit. etiam ait, inscriptionem jam datam, quam, ut dictum, hæc completitur, æri seu potius æneæ, ejusdem plane, cujus tabella est, longitudinis ac latitudinis, laminæ incisam Dissertationis præfate pag. 116 proxime ante tres inscriptiones alias, æri pariter, ut supra dictum, incisas hucque jam num. 4 transcriptas, exhibet; cum hinc autem atque ex iis, quæ proxime datis verbis de tabella ista laudatus abbas tradit, hanc admodum esse antiquam, sit necesse, sane vel in altera e supra memoratis capsis seu thecis vel saltem haud procul abs hisce una cum invento per Reginwardum corpore fuisse repertam, vero apparet simillimum; ut enimvero, ex inscriptione, proxime hic jam recitata, quam sibi habebat impressam, contineri in dictis thecis, non S. Emmerami, sed S. Dionysii reliquias, potuerit concludi. Dubitat quidem laudatus celsissimus scriptor, fueritne dicta tabella e Francia cum sacris S. Dionysii ossibus allata, an contra hisce tantummodo adjuncta a Tutone F episcopo, dum ecclesiæ S. Emmerami muro corpus, seu ossa eadem, a Reginwardo postea inventa, inclusit. Adhæc Georgius Eckhartus (verba ejus, cap. proxime prægresso huc transcripta, videsis) dubitare etiam videtur, an tabella ista seu, uti eam vocat, membrana, in capsâ juxta reliquias reperta, a Ratisponensibus Leoni IX Papæ pro testimonio propria Arnulphi imperatoris manu scripto venditata haud fuerit; verum, quidquid sit de hisce Georgii Heckharti, ac laudati celsissimi scriptoris dubiis, dicta equidem tabella seu jam data, quam hæc præferebat, inscriptio, asservari penes Emmeramenses monachos S. Dionysii ossa, argumento etiam est perquam valido.

124 At vero, aiunt, etsi quidem passim inscriptionibus, quæ thecis, Sanctorum reliquias complectentibus, vel appositæ vel affixæ reperiuntur, indubie quantum ad Sanctos, quorum has esse produnt, sit standum, id tamen locum haud obtinet, quando aliunde occurrunt, ob quæ inscriptiones illæ fraudis dolive queunt haberi suspectæ; cum autem, quæcumque in proxime jam data aliisque tribus num. 4 huc transcriptis inscriptionibus dicuntur, ex iis dumtaxat, quæ Giselbertus,

neq. inscri-  
ptiones illas  
e Giselberti  
dictis



AUCTORE  
C. B.

*Giselbertus, Dionysianum corpus, ut aiunt, furatus, Ratisponensibus de hoc suo furto dixit, promanasse videantur, est sane, cur inscriptionibus illis, aliisque, quæ in hisce fundantur, Emmeramensium de S. Dionysii corpore, Ratisponam translato, placitis fides indubitata haud habeatur. Gerardus du Bois in ecclesiæ Parisiensis Hist. lib. x, cap. 5, num. vi sic scribit: Nihil ego moror narrationem Giselberti, quem confingunt furtum perpetrasse. Quæ enim fides dictis hominis, qui compositis mendaciis irrepit in ædes Dionysianas, ut hospites circumveniat, qui sub simulatione amicitiae convivium malo animo apparat, ut abbatem et monachos cibo meroque ingurgitet, qui effringere Sanctorum sepulcra haud dubitat, qui sancta spolia improbe et nulla sacri loci reverentia diripit?*

factas for-  
san esse,  
minimè re-  
fert,

125 Nulla certe alia illi debetur fides, quam quæ furi, quæ prædoni, quæ sacrilego, cui vel vera dicenti non crederetur. Ita ille; verum, etsi quidem omnes et singulæ quatuor jam memoratæ inscriptiones e Giselberti dictis factæ forsitan fuerint, solæque a sacrarum reliquiarum prædonibus seu furibus adductæ relationes neutiquam sufficiant, ut, quæcumque hi de reliquiis, furto a se sublatis, dixerint, pro indubitalis habeantur, interdum tamen reliquiæ, quas fuerant furati, adjuncta sibi habuerunt luculenta ac minime dubia indicia, e quibus illas esse Sanctorum, quorum esse a furibus asserebantur, constabat. Ac reliquiæ quidem seu corpus, quod Ratisponam Giselbertus tulit, indicia pariter haud obscura, e quibus id esse Dionysii corpus, constiterit, videtur sibi habuisse adjuncta; ut soli Giselberto, afferre sese S. Dionysii reliquias, asseveranti, sine ulla assertionis suæ probatione credendum haud fuerit. Indicia porro hujusmodi re etiam ipsa reliquias, quas Ratisponam Giselbertus tulit, adjuncta sibi habuisse, vel ex eo liquet, quod Leo IX, qui, maturo primum atque accurato instituto examine, reliquias illas, ut supra vidimus, approbavit, approbaturus eas alioquin verosimillime haud fuisset; licet autem quænam illa omnia exstitisse queant indicia, edicendo non sim, unum tamen sat clarum ac luculentum cap. proxime seq. adducam in medium.

C

## CAPUT X.

Quis, qui S. Dionysii reliquias furatus dicitur, Giselbertus fuerit, an corpus, quod Ratisbonam attulit, Dionysii esse, rite probarit, et an id Dionysii re ipsa exstiterit.

Giselbertus,  
Dionysii  
corpus fu-  
ritus, e cle-  
ro

**R**eliquiarum S. Dionysii furem ex Arnolphi Imperatoris proceribus exstitisse unum, eumque locupletissimum, Aventinus verbis, num. 23 huc transcriptis, in Annalibus Boiorum ait: verum supra jam sæpius citatæ de Dionysio Ratisponam e Francia translato lucubrationis auctor Germanus anonymus cap. viii de Giselberto, quem Dionysii reliquias suffuratum esse, post narrat, sic scribit: Erat in ministerio impera-

toris quidam clericus, nomine Giselbertus, vir liberalis ingenii, litteris apprime eruditus, rhetor facundissimus, consiliis aptus, vultu reverendus, moribus honestis conspicuus; quem ob ingenii famam imperator Gallia excitum sibi auricularium et præceptorem a secreto statuerat. Talis is, qui S. Dionysii corpus furto e Galliis abstulit, exstiterit, si scriptori isti Germano anonymo fides sit; verum, etsi quidem viro huic in iis, a quibus multum vixit remotus, parum admodum fidam, Giselbertum tamen, utut sesqui circiter seculo ab ætate ejus distantem, vere exstitisse e clero, haud difficulter adducor, ut credam. Ita porro animo comparatus ut sim, facit Georgius Eckhartus in suis de rebus Franciæ Orientalis Commentariis tom. 2, pag. 746 sic scribens: Giselbertum traditio vulgaris procerum unum et ditissimum vocat ex conjectura; sed ego illum ex clero fuisse suspicor; homines enim laicos reliquias sacras furatos esse aut manibus suis contrectasse, raro legitur.

127 Atque, en! In vicina Ratisponæ Frisingensi diœcesi eodem hoc tempore vivebat Giselbertus diaconus, bonorum propriorum possessor, quem S. Dionysii pium furem fuisse suspiceris. Meichelbeckius Hist. Frising. T. 1 Part. Instrumentar. cap. 805 chartam profert, qua dicitur, "venerabilem Waldonem, Frisingensis ecclesiæ episcopum, et quendam diaconem, nomine Ki-salperht, quandam commutationem, fecisse." Dedit episcopus diacono prædicto cum consensu canonicorum suorum et "per licentiam serenissimi regis Arnolphi" in loco, qui dicitur, "Puo-tilinpach curtem, domum, horreum, de arabili terra jugera xxxi. de pratis carradas iii. et in recompensationem harum rerum a diacono cepit ad ecclesiam jure hæreditario possidenda in loco vilisa nuncupato curtem, domum, horreum, de arabili terra jugera xxxi. de pratis carradas viii. de silva jugera v." Ita hactenus Eckhartus, et quidem etiam sat recte, ut mihi apparet. Dispiciamus modo, quid Giselbertus, quem verosimillime e clero exstitisse, modo adducta ostendunt, Ratisponam e Gallia attulerit, et an sese inde Dionysii corpus rapuisse rite probarit. Dubitandum equidem e supra jam dictis non est, quin pius ille Dionysii, ut ferunt, fur corpus aliquod Ratisponam attulerit. Dubitandum etiam non est, quin id et Dionysii corpus esse dixerit, et dictis suis apud Ratisponenses invenerit fidem.

vero similiter  
fuit.  
E

128 Verum anne hanc etiam, legitimis, quibus, quod dicebat, probarit, rationibus adductis sibi promeruit? Cælestinus abbas in Ratispona monastica seu in S. Emmerami mausoleo ait, in una e duabus capsis, in quarum altera caput, in altera reliqua corporis. a Reginwardo Ratisponæ inventi, ossa fuere reperta, inventam fuisse schedam, hæc complectentem verba: In nomine sanctæ et individuae Trinitatis notum sit omnibus, quod hic est corpus sanctissimi Dionysii, qui a loco Areopagite et patriotico pronomine Ionicus, Christiano autem agnomine est appellatus Macharius, a S. Paulo apostolo Atheniensium ordinatus archiepiscopus, apostolica auctoritate beati Clementis Papæ universalis totius Galliæ constitutus apostolus, pro fide Christi sub Domitiano cæsare, præfecto Sisinnio vii Idus Octobris gloriosum martyrium perpetravit, et caput proprium per duo millia fere deportavit usque ad locum, in quo nunc Dei dispositione

schedamque,  
cujus conten-  
tum hic du-  
tur.



A dispositione requiescit humatum sine cessatione te laudans et dicens: Gloria tibi Domine; hanc autem schedam seu chartam fuisse reipsa, ut Cælestinus abbas ait, in altera e capsis, S. Dionysii ossa, a Reginwardo abbate Ratisponæ reperta, continentibus, inventam, argumento mihi est jam supra sæpius laudata presbyteri Germani anonymi de Dionysio Ratisponam e Francia translato lucubratio. In hac enim (Appendicem hanc num. 13 videsis) refertur, Gisbertum, dum in San-dionysiana abbacia, commisso nondum corporis S. Dionysii furto, versaretur, ab Ebulone abbate in cryptam, in qua SS. Dionysii Rustici et Eleutherii corpora jacebant, fuisse introductum, ibique in tumba, Dionysii corpus complectente, schedam seu chartam, quæ id esse Dionysii corpus, fidem faceret, conspexisse; hæc autem charta seu scheda in Lucubratione illa cap. 25 integra etiam exhibetur, iisdemque plane, quibus charta, e Cælestino abbate jam transcripta, verbis constat.

una cum re-  
perto, uti ex  
iii.

B 129 At vero, inquires, hinc quidem, chartam illam Dionysianis ossibus, in Gallia adhuc existentibus, fuisse adjunctam, at non item in altera e capsis, hæc in Germaniam jam translata complectentibus, sub seculum XI medium fuisse inventam, intelligitur. Fateor, sic habet; verum Lucubrationis illius author, presbyter Germanus anonymus, qui, quemadmodum e jam supra dictis liquet, res diu ante ætatem suam gestas sat probe perspectas haud habuit, eas fere omnes, quas de Dionysio e Francia in Germaniam translato in Lucubratione illa refert, vel e Dionysianorum, apud quos, ut jam supra dictum, hospitatus aliquamdiu fuerat, monachorum relationibus, vel e notitiis, ab ipsomet Reginwardo abbate acceptis, in litteras, ut supra docui, conjecit. Ac id quidem certum apparet; verum duobus hisce, e quibus sua potissimum hausit, fontibus conjecturas etiam, facile ex hisce seu nascentes seu formatas, interdum adjunxit, ut dubitandum non apparet. Hinc, cum in altera e capsis, Ratisponæ a Reginwardo abbate inventum corpus complectentibus, chartam seu schedam, quam e Cælestino abbate dedi, fuisse inventam, e missis ad se a Reginwardo notitiis disceret, simulque e verbis, quibus hanc concipi videbat, fuisse illam Dionysii ossibus, in Gallia

C adhuc quiescentibus, primitus adjunctam judicaret, eam etiam a Gisberto in Dionysii tumba, cum hæcei, in Dionysiana abbacia versanti, Ebulonis abbatis jussu reseraretur, fuisse conspectam, verosimillime e conjectura tantum, inde formata, memorie prodiderit. Sane, cum nullis omnino documentis antiquis, uti ipsemet satis indicat, fuerit munitus seu instructus, singulaque nihilominus verba, quibus præfata scheda seu charta concipitur, suppeditet, id verosimillime e notitiis, a Reginwardo abbate ad eum missis, fecerit, simulque, quam dixi, conjecturam inde formavit.

qua in me-  
dium

130 Jam vero, cum id ita sit, illamque adeo chartam seu schedam Reginwardus abbas cum laudato presbytero Germano anonymo verosimillime communicarit, consecrarium fit, ut in altera e duabus dictis capsis seu thecis charta eandem, utpote quam alioquin nec ipsemet Reginwardus habiturus fuisse videatur, fuerit abs hoc Ratisponæ una cum S. Dionysii corpore reperta. Porro scriptorem illum id, quod jam dixi, e conjectura, quam e notitiis, a Reginwardo abbate subministratis, formavit, dumtaxat scripsisse, vero-

similius adhuc ex eo evadit, quod e S. Dionysii reliquiis, Dionysianis monachis a Gisberto jam furto ereptis, membrum unum, quod in manu medium connectit brachio digitum, Ebuloni abbati ab Arnulpho imperatore restitutum fuisse scribat, idque, ut apparet, e simili conjectura pariter faciat. Fuisse scilicet quodpiam S. Dionysii os Ebuloni abbati ab Arnulpho redditum, vel e Dionysianis monachis audierit, vel ex eo, quod, Dionysianis reliquiis in Germaniam jam delatis, ossa nihilominus, in scrinio per Dagobertum aservandis S. Dionysii reliquiis confecto quiescentia seu servata, pro Dionysii ossibus in Francia honorari, conspiceret, idque, nisi saltem quodpiam hæc Dionysii os fuisset immixtum, factum iri haud putaret, conjecerit; cum autem, quale Dionysii os seu membrum Ebuloni ab Arnulpho restitutum fuisset, compertum haud haberet, conjectura id eo, quem jam nunc exponam, modo determinarit. Os, quod a corpore, Ratisponæ invento, abfuit, fuisse os, quod in manu medium connectit brachio digitum, docet nos Joannes Baptista Emmeramensis abbas in sua jam supra sæpiissime cit. Dissert.

131 Etenim in hac pag. 70 et sex seqq. exhibit officii ecclesiastici, seculo, ut ait, XII vel seq. exarati tuncque ab Emmeramensibus monachis in translationis S. Dionysii festo, quod quotannis ab hisce ultima post Pentecosten Dominica celebratur, recitari soliti, lectiones octo; in harum autem sexta sequentia fere isthæc leguntur verba: Papa et imperator et principes Rem curiosius inquirentes corpus Martyris (S. Dionysii nimirum) pretiosi cum omni membrorum integritate, membro excepto, quod in manu dextra medium connectit brachio digitum, apud nos invenerunt. Os itaque seu membrum, quod a corpore, Ratisponæ invento, abfuit, exstitit, uti hinc apparet, membrum seu os, quod in manu medium connectit brachio digitum. In litteris, Leonis IX nomine inscriptis supraque jam datis os illud vocatur minima manus dextræ particula; sed id, ut consideranti patescet, cum appellatione eidem in officio ecclesiastico proxime laudato tributa haud pugnabit. At vero, inquiet forsitan non nemo, os, quod a corpore Ratisponæ per Reginwardum invento, abfuit, illud ipsum est os, quod aureæ manui (adi cap. 3 Appendicem hanc) a Carolo Simplicem ad Henricum Aucupem missæ, erat inclusum; hoc autem, si miraculorum S. Dionysii scriptore, ibidem, transcriptis etiam ejus verbis, citato, standum sit, non membrum seu os, quod in manu medium connectit brachio digitum, sed tantummodo digiti pars exstiterit. Fateor: os, quod manui isti erat inclusum, digiti pars a scriptore illo nuncupatur; verum id abs illo, ut mihi equidem apparet, fit, non quod re ipsa pars digiti existeret, sed quod cum digito in corpore humano proxime sit conjunctum, quodque, quo nomine os illud, quod, non secus ac pars digiti, partem manus constituit, alioquin appellaret, haud satis haberet compertum.

132 Etsi itaque os, quod manui aureæ a Carolo Simplicem ad Henricum Aucupem missæ erat inclusum, verosimillime, ut mihi equidem apparet, exstiterit illud ipsum os, quo corpus, Ratisponæ inventum, fuit destitutum, hoc postremum tamen verosimiliter exstiterit os seu membrum, quod in manu medium connectit brachio digitum; cum autem, osse isthoc destitutum fuisse Ratisponæ inventum corpus, Reginwardus in suis ad presbyterum Germanum anonymum noti-

uctora  
C. B.

hic adducuntur,  
E

F

apparet, Ratisponæ corpore inventam, e Gallia verosimiliter tulit,

tiis



LECTOR  
C. B.

tiis verosimillime notarit, hinc hic scriptor, Ebuloni abbati ab Arnulpho imperatore os, quod in manu medium connectit brachio digitum, restitutum fuisse scripserit. Id porro e conjectura, quam ex osse, in inventis Ratisponæ reliquiis non reperto, formavit, verosimiliter dumtaxat fecerit; hinc autem fit, ut id, quod de charta seu scheda in Dionysiano scrinio, priusquam inde Dionysii corpus furto surriperetur, a Giselberto conspecta, scribit, pariter illum e conjectura dumtaxat, quam e scheda seu charta, prope inventas Ratisponæ reliquias reperta, formavit, scripsisse, verosimilius evadat. Jam vero, cum id ita sit, dictaque adeo charta debeat a Reginwardo cum dicto presbytero Germano anonymo fuisse communicata, verosimilius pariter, fuisse hanc una cum S. Dionysii ossibus in allera e duabus capsis seu thecis, hæc complectentibus, Ratisponæ inventam, evadit. His præmissis, quid e charta illa, prope S. Dionysii ossa Ratisponæ inventa, possit confici, videamus. Dicitur in hac: Hic est corpus sanctissimi Dionysii, qui.... caput

B proprium per duo millia fere deportavit usque ad locum, in quo nunc Dei dispositione requiescit; cum id autem, ut nemo non admittet, de loco, in quo Dionysius, e Gallia in Germaniam jam delatus, Ratisponæ quievit, dici haud queat, oportet, ut charta ista Dionysianis ossibus, in Sandionysiana abbatia adhuc quiescentibus, adjuncta indeque cum hisce Ratisponam fuerit delata.

hæcque illud  
Dionysii  
corpus esse,  
haud  
prorsus incu-  
pic

133 Quid multa? Cum ea præterea, quæ in charta illa dicuntur, soli S. Dionysio convenient, Giselbertus sane, qui, ut apparet, vere hanc una cum S. Dionysii ossibus e Francia in Germaniam portavit, luculentum simul attulerit indicium, quo, a sese non alterius, quam S. Dionysii ossa afferri, dederit probatum. At vero, inquires forsitan, fieri potest, ut ipsemet Giselbertus chartam illam confinxerit, eamque rei probandæ, quam sibi habebat propositam, pro arbitrio aptarit. Fateor, sic habet; verum, cum fraus, si id ille fecisset, nullo potuisset delegi negotio, fuisse id reipsa ab illo factum, verosimile haud apparet. Elsi porro id ita sit, fueritque adeo charta illa in ipsismet Galliis verosimillime confecta, non est tamen, cur quis eam Dionysii ossibus, cum hæc in novo scrinio Dagobertus I deposuit, fuisse adjunctam, inducat in animum. Id enim ne quidem ante

C scripta ab Hilduino Arcopagitica seu annum 836 factum esse, vel ex eo liquet, quod alioquin probandis Hilduini de Dionysii Arcopagitismo placitis documentum illud foret admodum aptum, nec ullam tamen hujus mentionem uspiam instituat Hilduinus, qui, cum omnes bibliothecarum Parisiensium forulos, monasterii sui loca abdita non pauca, ut inde documenta, Dionysii Arcopagitismo probando idonea, erueret, perlustrarit, verosimillime eundem in finem sarcophagum etiam, in quo Dionysium a Dagoberto depositum fuisse, noscebat, fuerit scrutatus. Hinc porro jam fluit, ut scheda illa seu charta verosimillime post scripta ab Hilduino Arcopagitica seu post annum 836 fuerit confecta ac S. Dionysii reliquiis, in Francia adhuc quiescentibus, adjuncta; ac id quidem, ut mihi apparet, vel Hilduino, qui anno circiter 840 obiit, in vivis adhuc superstiti, vel certe haud diu post ejus mortem evenerit.

134 Verum, quocumque tandem anno rem factam statueris, e dicta equidem scheda seu charta, una cum corpore, Ratisponæ invento, e Francia in Germaniam, uti e jam dictis appa-

ret, allata, esse illud S. Dionysii corpus, haud inepte prorsus, ut jam insinuat, Giselbertus dederit probatum; anne autem id re etiam ipsa Dionysii corpus exstiterit, modo dispiciamus. S. Dionysii corpus e Francia in Germaniam furto non esse delatum, nec ex Arnolphi Emmeramensis monachi aliorumque scriptorum omnium de re hac silentio, nec e Dionysii manu, a Carolo Simplice ad Henricum Aucupem post annum 920 missa, nec e scrinii Dionysiani visitatione, anno circiter 1050 Dionysiopoli facta, nec denique ex aliis, quæ in rem suam Galli afferunt, dari evictum, dilucide, ni fallor, e jam supra allegatis liquet; verum, etsi id ita sit, inde tamen, fuisse re ipsa Dionysii corpus e Gallia Ratisponam furto delatum, consequarium nondum est. Nec, id factum esse, certum omnino atque indubitatum evadit vel e supra memorata Ratisponensium de translatis ad se Dionysii reliquiis traditione vel e tribus num. 4 huc transcriptis Inscriptionibus, quarum una Dionysius in S. Emmerami templo quiescere, altera a Giselberto furto surreptus, ac tertia denique pridie Nonas Decembris ad S. Emmerami monasterium dicitur allatus. Etenim, etsi quidem et hæc et traditio, Ratisponenses, statim atque Giselbertus corpus, quod Dionysii esse dicebat, Ratisponam attulerat, viro isti adhibuisse fidem, ostendant, exstitisse tamen illud reipsa Dionysii corpus, evincendo atque extra omnem controversiam ponendo aptæ haud sunt. Quod autem ad declarationem, qua Leo IX inventum Ratisponæ corpus, quod Dionysii esse inscriptiones illæ indicabant, pro genuino Dionysii corpore anno 1052 agnovit, jam spectat, ex ea quidem videtur pro Ratisponensibus aliquanto adhuc argui posse validius, attamen, cum summi etiam Pontifices in meris decidendis factis errori sint obnoxii, nec e declaratione illa, penes Ratisponenses esse S. Dionysii corpus, omnino est certum.

dederit probatum; etiam autem id re etiam ipsa exstitisse Dionysii.

135 Ferum jam supra sæpissime laudatus sacerdos Germanus anonymus in sua ad Reginwardum abbatem epistola sic scribit: Quomodo vero (sanctus Dionysius) de Gallia sit translatus, vel quis eum furto Parisius tulerit, vel sub quibus principibus actum sit, tam ab ipso Parisiensi abbate, quam et ab aliis ipsius monasterii fratribus, quorum diu contubernio delectabar, uti manifestius in consequentibus clarebit, fateor, sæpius non sine gemitu et contritione cordium secretius audivi. Hoc autem tenore intestinus Gallorum dolor de translatione sanctissimi Dionysii mihi perlatus est, ut, si, fide interposita, Bauwariam accederem, atque, quali tutela sacrosanctæ reliquiæ inibi servarentur, vel si quomodo hinc auferri potuissent, cautius explorassem, salva mercede mea, perpetuum mihi memoriale apud se conquirerem gloriamque cumulare. Cum itaque, uti ex hisce presbyteri Germani anonymi verbis intelligitur, scriptor hic, dum in S. Dionysii in Francia monasterio hospicaretur, non tantum ex ipso met hujus abbate, sed etiam monachis, Dionysium e Gallia furto sublatum, intellexerit, enimvero, quin is Gallis, modo vera hic memoraret presbyter ille Germanus anonymus, re ipsa fuerit ereptus, atque ad Ratisponenses translatus, dubitandum haud videatur. Ea quidem, quæ S. Dionysii abbas ac monachi de translatione isthac presbytero isti dixerunt, in traditione dumtaxat, uti in hac Appendice num. 19 jam docui, erant fundata.

non ex huc data presbyteri anonymi narratione

136 Verum,



A 136 Verum, etsi quidem id ita sit, traditio-  
que ista in translationis illius adjunctis, ut cap.  
ostendi, veritati ubique consona haud fuerit,  
eam tamen quantum ad ipsammet translationem  
haud econstitisse falsam, vel ex eo fas est statuere,  
quod cum Ratisponensium eadem de re traditio-  
ne apprime convenerit. Attamen, cum presbyter  
ille Germanus anonymus suam ad Reginwardum  
abbatem epistolam subnexamque huic de Diony-  
sio in Germaniam translato Lucubrationem inter  
annum 1049 et annum 1064, ut jam supra do-  
cui, litteris mandarit, eoque temporis spatio, pe-  
nes se adhuc esse S. Dionysii corpus, San-dionysia-  
ni publice contenderint, hinc sane, uti in hac  
Appendice num. 18 et 19 jam insinuavi, esse vide-  
tur, cur narratio, qua iidem Dionysiani monachi,

furto sibi ereptum esse S. Dionysii corpus, clam  
et secreto tempore eodem fassi, a presbytero illo  
Germano anonymo referuntur, habeatur utcum-  
que suspecta. Verum, etsi id ita sit, ac proin,  
Ratisponæ penes Emmeramenses esse S. Dionysii  
corpus, haud magis e narratione illa, quam ex  
aliis supra adductis argumentis asseverare ausim  
omnino indubitatum, potiolem tamen, sedulo  
modo liberalis omnibus, Emmeramensium, qui S.  
Dionysii corpus furto ad se delatum aiunt, quam  
Dionysianorum in Francia monachorum, qui pe-  
nes sese illud adhuc asservari affirmant. causam  
esse, in animum induco, nec, ut puto, immerito  
id a me fieri, facile quisquam contendet, qui,  
quæ in hac Appendice jam disserui, seposito par-  
tium studio, accurate et mature expenderit.

AUCTOR  
C. B.

## DE S. DOMNINO SEU DONNINO M.

BURGI S. DOMNINI IN DUCATU PARMENSI

### COMMENTARIUS PRÆVIUS

B

S. Domnini in Fastis sacris memoria, fuga, martyrium, et ædes sacræ.

SEN MAXIMIA-  
NO.  
S. Domnini  
in Martyro-  
logiis

I nter Parmam Placentiamque via Emilia, in-  
quit Ughellus tom. 2 Italiae sacræ auctæ col.  
62, in Gallia Cisalpina, sive Cispadana Lombar-  
dia, S. Domnini civitas (anno 1601 a Cle-  
mente VIII sede episcopali donata) sita est, quæ  
a S. Domnino, qui ibi desævientis Maximiliani  
(lege: Maximiani) persecutionem declinans,  
nobilem tulerat palmam martyrii, nomen traxit.  
Inscriptus est S. Domninus Martyrologio Hiero-  
nymiano Florentinii ad hunc diem, sed sine loco  
in hunc modum: Natalis S. Domnini martyris.  
Item Martyrologio Rabani, sed elogio paulo  
ampliori: Eadem die natale est, inquit, Dom-  
nini martyris, qui sub Maximiano imperatore  
propter fidem Christi decollatus est jussu ipsius  
imperatoris. Hic post martyrium suum multa  
miracula fecit in sanitate infirmorum et debi-  
lium. Italis universe adscribitur a Wandelberto  
versu sequenti:

Domninoque Itali claro cum martyre fulgent.  
Acta ejus antiquiora a Surio, sed mutato stilo,  
edita, scriptaque, ut apparet, cum nondum Bur-  
gi S. Domnini nomen invaluerat, milliari xv a  
Julia Chrisopoli, seu civitate Parmensi ad Siste-  
rionem fluvium via Claudia passum aiunt: nec  
multo aliter recens Martyrologium Romanum lo-  
quitur, cujus hæc verba: Apud Juliam in ter-  
ritorio Parmensi, via Claudia, S. Domnini mar-  
tyris sub Maximiano imperatore: qui, cum  
vellet persecutionis rabiem declinare, a perse-  
quentibus gladio transverberatus gloriose occu-  
buit.

memoria,  
martyrii

2 Præiverat Martyrologii Romani auctoribus  
dudum iisdem fere verbis Usuardus: Apud Ju-  
liam, via Claudia, S. Domnini martyris sub  
Maximiano, qui, cum vellet persecutionis ra-  
biem declinare, protinus insecutus, et nihilomi-  
nus gladio verberatus, gloriose occubuit. Ac-  
curatius Usuardi verba Actorum de S. Domnini  
Octobris Tomus IV.

martyrio ejusque adjunctis [sensum exprimunt,  
quam ut ea non vidisse censendus sit. Viderit illa  
verosimiliter et Rabanus, indeque hauserit ea,  
quæ de S. Domnini a martyrio suo factis prodigiis  
narrat. At quem locum Usuardus Julæ,  
et Actorum scriptor Julæ Chrisopolis nomine  
intellexerunt? Parmensem civitatem dictam fuisse  
Juliam augustam, eoque titulo ab Augusto cæsare  
ornatam colligit Cellarius lib. 2 Geographiæ an-  
tiquæ cap. 9 ex veteri hac, quæ apud Gruterum  
pag. 492 num. 5 est, inscriptione:

Patr. col. Jul. Aug. Parm.

Patr. municipiorum Forodruent. et Foro  
novanorum.

Neque Juliam modo, sed et Juliam Chrisopolim  
dictam fuisse, scribit anonymus Ravennas, qui  
circa seculum VII vixit, Geographiæ suæ lib. 4  
num. 33 apud Porcheronum pag. 213 ita scri-  
bens: Item civitas Placentia, Florentiola, Fi-  
dentia, Julia Chrysopolis, quæ est Parma. Cui  
item Donizo seculo XII suffragatus est in Vita  
Mathildis comitissæ lib. 1 cap. 10 de Parma sic  
loquens:

Chrysopolis dudum Græcorum dicitur usu,  
Aurea sub lingua sonat hæc urbs esse Latina,  
Scilicet urbs Parma.

Fortasse loco nomen hoc inditum, inquit Mu-  
ratorius tom. V scriptorum rerum Italicarum  
pag. 354 in suis ad Donizonem Annotatis, quum  
Græci augusti universæ dominarentur Italiæ,  
nimirum seculo VI sub Justiniano. Parmam itaque  
tam Actorum scriptor anonymus, quam Usuar-  
dus Julæ nomine intellexisse videntur: non quod  
Parmæ martyrium S. Domninus subierit, sed  
non procul inde, xv scilicet miliaribus; et locum  
palæstræ S. Domnini, minus forte sibi notum,  
non accurate et exacte, sed paulo latius per vici-  
nam notiolemque, ad quam pergebat, civitatem ex-  
plicare, satis habuerit Usuardus. Volunt quidem

128 aliqui

E  
J. B.



AUCTORES  
J. B.

aliqui Burgum S. Domnini dictum fuisse Fidentiam; cui opinioni situs ejus inter Placentiam et Parmam et a civitate Parmensi milliarium xv, quot in Itinerario Antonini et apud Ptolemæum inter Fidentiam Parmamque collocantur, distantia favent: verum, quod addunt, Fidentiam dictam quoque fuisse Juliam Fidentiam, nec apud antiquum scriptorem inveni, nec illi aliunde, quam ex ipso Usuardo probant, qui tamen sic intelligi ex dictis, videtur commode posse, ut Juliæ nomine non Fidentiam aut ipsum Burgi S. Domnini locum, sed Parmam voluerit, sensu mox exposito, indicatum.

palæstra

3 Sed altera hic præterea difficultas surgit: cum enim via Emilia in itinerario Antonini et charta Peutingeriana apud Bergierum lib. 3 cap. 22 Arimino per Faventiam, Bononiam, Parmam, Fidentiam seu Fidentiam, Placentiam ducta fuerit, et Livius lib. 29 cap. 2 de ea scripserit: Pacatis Liguribus in agrum Gallicum exercitum duxit (Æmilius F. M. Lepidus) viamque a Placentia, ut Flaminiae committeret, Ariminum perduxit; cur S. Domninus via Claudia, non Emilia martyrium passus dicitur tum in Usuardi, tum in Romano Martyrologio? Respondet Berettus in Dissertatione de Tabula Chorographica Italiæ mediæ ævi inter rerum Italicarum scriptores apud Muratorium tom. x num. 31 et 32, eam viæ Emilie partem, quæ a Placentia ad agrum Bononiensem, seu Samogiam fluvium usque protenditur (post regni Langobardici ad Francos devolutionem, ut autumat) Claudiæ nomen accepisse: atque adeo viam Claudiam, in qua Placentiam inter et Parmam mortem pro Christo S. Domninus oppetiit, non fuisse veterem illam viam Claudiam, quæ Romam inter et Lucam Hetruriæ sita erat, sed Æmiliam, quæ Placentia Ariminum usque excurrerat, aut certe illam ejus partem, quæ, ut modo dixi, Placentia ad Samogiam amnem protendebatur. Quidquid sit de tempore, quo mox memorata viæ Emilie pars Claudia appellari cæpta est, non desunt sequioris seu mediæ ævi monumenta, quibus sententiam suam probare nititur.

prope Parmam.

4 Laudat in primis Acta SS. Liberatæ et Faustinae (edita sunt in Opere nostro ad diem XVIII Januarii) in quibus curia Genesina via Claudia sita fuisse indicatur: at locum illum Berettus ipse nec in via Emilia, nec in Claudia veteri et passim nota collocat: tum Acta S. Domnini, chartam Benedicti Mutinensis episcopi, qua is anno 1098 monasterio Nonantulano terræ portionem dederit, cujus terminus erat a Meridie strata Claudia; chartam comitissæ Mathildis, qua hæc anno 1112 die VIII Maji, Indictione v monasterio S. Benedicti in agro Mantuano dedit ecclesiæ S. Cæsarii, in territorio Mutinensi Mutinam inter et Bononiam sitæ, curtem Vilzagaram, cujus terminus erat a Septemtrione via Claudia; denique inter recentiores scriptores aliquot Muratorium tom. v scriptorum rerum Italicarum pag. 361 num. 203 in stratam seu viam Mutinensem, a Donizone in Vita Mathildis comitissæ memoratam, quæ sequuntur, annotantem: Strata vero Mutinensis eadem est ac via Emilia per Mutinam deducta, quam tamen nos Claudiam dicimus, neque recenti appellatione, sed per quam vetusta, ut antiquæ chartæ urbis ostendunt. Adjicit Muratorius, viam Æmiliam a Claudio quodam instauratam videri, ideoque Claudiam dictam. Tiberius Claudius imperator, inquit præterea Muratorius, apud Reinesium

classe 3 num. 80 Inscript. viam Valeriam, a se D restitutam, Claudiam appellandam curavit. Quid ni hoc idem Emilie viæ contigerit? Restitutæ a Claudio quodam Emilie viæ, indeque Claudiæ dictæ, fides penes Muratorium esto; faciunt tamen laudata mox monumenta, ut viæ Emilie, qua Placentia in agrum Bononiensem ducta fuit, medio ævo Claudiæ nomen, quacumque de causa id factum sit, vere inditum fuisse pulem, eumque loquendi modum ex Actorum S. Domnini vetustiore scriptore Usuardum, et ex hoc denique Romani Martyrologii auctores adoptasse; ita ut, si quid hic peccatum ab illis est, id non ad rem ipsam, sed solum loquendi modum, referendum videatur. Sed a Martyrologis ad S. Domnini Acta progrediamur.

5 Acta martyrii ejus ex antiquo codice edidit Acta varia ad diem IX Octobris Surius, sed mutato stilo, quæ ceteris longe antiquiora sunt: eadem, sed genuino stilo exarata habemus gemino codici membranaceo antiquo inserta, Fuldensi, QMS. 6 notato; et Trevirensi S. Maximini, notato QMS. 7. Præterea ejusdem Passionis exemplar simile Ms. ex codice Ultrajectino S. Salvatoris descriptum. Passionem S. Domnini e codice Fuldensi, facta ejus cum Trevirensi collatione infra recudam. His proxime accedit Apographum aliud ex Ms. membranaceo Legendario Eminentissimi Cardinalis Barberini desumptum, ad cujus calcem hæc notantur: In Biolotheca Ambrosiana codice N. f. n. 275 similis fere vita Græce continetur, qui liber fuit in Calabria emptus. His longe, ut prolixiores, ita et recentiores sunt S. Domnini Passiones duæ, altera ex collectione P. Gallonii sumpta, cujus initium est: Tempore quo Diocletianus sumpto imperio contra auctoritatem senatus etc.: altera vero ex bibliotheca S. Crucis contentus S. Francisci Florentiæ, cui hoc exordium: Gloriosus miles et martyr Christi Domninus, natione Romanus etc.: Denique et alteram Italicam habemus ex Annalibus civitatis Parmensis desumptam, auctore Petro Natali, episcopo ut in ejus quidem titulo legitur, Aquileiensi; sed legendum potius reor, Equilino. Verum ex tot Mss. S. Domnini Passionibus nulla satis antiqua est, ut fidem certam sibi vindicet. Quæ ceteris antiquitate pollent, seculum VI non excedunt, cum sub finem seculi III vel sequentis initium passus martyrium fuerit: earum quippe singulæ Parmam Chrysopolim vocant, quod nomen, ut supra ostendimus, non nisi Græcis imperatoribus in Italia dominantibus, accepisse videtur; seculo tamen nono, quo Usuardus vixit, et palæstra S. Domnini, ut infra ostendam, ab eodem Sancto, Burgus S. Domnini, quo nomine singulæ abstinent, jam inde vocata fuit, antiquiores. Hinc quid de reliquis, iisque, quas Surius, Petrus Equilinus, Mombricitus, et Picus in Theatro Sanctorum et Beatorum Parmensium typis edidere, censendum sit, statui facile poterit.

6 Ea de Actis S. Domnini a Surio editis Bailleti censura est, ut si S. Domnino nomen, et martyrium detrahas, vix quidquam certi de illo supersit: nec Tillemontio tom. v Monumentorum ecclesiasticorum pag. 136 multo magis probantur tum ob orationes injuriosas, quas continent; tum ob prodigia, quibus veri species non inest. Quid Acta sive Suriana, sive alia de S. Domnino referant, videamus, et discutere incipiamus. Cujas S. Domninus fuerit, nec ejus Acta antiquiora, nec Suriana, edicunt. Thebanus

fidei non satis  
probatæ, tem-  
pus



**A** nus dicitur in titulo vitæ ejus Italicæ, a Petro de Natalibus conscriptæ: contra Romanus in codice Florentino conventus S. Crucis. Par utriusque fides debetur; seu potius neutri ulla; cum enim Sancti patria ab Actorum ejus antiquioribus scriptoribus fuerit ignorata, vel certe silentio pressa; unde ea recentioribus nota fuerit, aut esse potuerit, non apparet. Sub Maximiano accidisse S. Domnini martyrium una omnium vox est; verum qua imperii ejus parte? An sub seculi III finem; an sub initium seculi IV, quo primum publicis edictis promulgatis per universum fere imperium Romanum sæviri ceptum est? Secundum Acta Fuldensia anno sexto imperii sui Maximianus Roma Mediolanum sese contulit, ibique, si qui Christum colere reperti essent, cruciari tormentis jussit: inde vero cum parte exercitus sui non diu post in Germaniam abiit. Ita Acta Fuldensia num. 1. Addunt dein Maximianum, cum in Germania versaretur, Christianos aliquot supremo supplicio affici jussisse VIII Kalendas Septembris; quo factum est, ut milites Christiani quingenti, deserto Maximiano, e Germania Romam sese proripere statuerint; quorum aliqui capti cæsi que fuere; aliqui vero, in quibus S. Domninus erat, manus ejus evasere: sed S. Domninum decimo quinto a Parma milliari missi ad illum insequendum milites in via Claudia assecuti, ut jussi fuerant, obtruncarunt.

et genus necis,

**B** 7 Maximianus ex Italia in Gallias profectus est anno 286, victisque Bagaudis anno 287 et sequentibus Treviris passim, quamquam eum in barbaros expeditiones et imperii negotia alio subinde evocarent, versatus est: quo tempore Christianos aliquot, ut Acta S. Domnini Fuldensia loquuntur, in Germaniæ finibus occidi verosimiliter jussit; et jam inde forte ab anno 287, post occisos anno 286 Thebæos. Quamquam enim nec codex Fuldensis, nec S. Maximini Trevirensis, nec Barberianus Thebæorum militum, sed tantum Christianorum aliquot a Maximiano in Germaniæ finibus ante S. Domninum occisorum meminerint, faciunt id tamen Petrus de Natalibus in Vita S. Domnini Italica, Passio S. Domnini ex collectione Galloni, et codex S. Crucis Florentinus; ita ut anno 287 e Galliis in Italiam fugisse, ibique martyrio affectus fuisse videatur secundum codices mox citatos: sub annum vero 290 secundum Acta antiquiora, seu annum Maximiani sextum, ab anno 285, aut sequenti numeratum. Petrus de Natalibus in Vita S. Domnini occisum ait circa annum 295; codex S. Crucis Florentinus anno 306. Baronius in Annalibus ad annum 303 ejus martyrium refert. Castellanus in Martyrologio universali ad annum 304 idem refert; ita ut nihil certi de determinato anno, quo martyr occubuit, statui possit. Quod autem ad genus ejus mortis spectat, gladio transverberatus fuit secundum Usuardum et Romanum Martyrologium; seu potius, ut inventio corporis ejus dein facta ostendit, amputato capite vitam finivit, ut habent Acta Fuldensia et S. Maximini Trevirensis. De loco vero, in quo obiit, jam supra dictum est, eum quidem in eo loco, qui modo Burgus S. Domnini dicitur, id est, via Claudia, seu Emilia ad Sisterionem fluvium, milliari XV a Parma occubuisse; sed locum ipsum nomine tenus non fuisse expressum: ita ut nomine Juliæ, non Burgus S. Domnini, sed Parma intelligi debeat apud anonymum S. Domnini Passionis scriptorem: nec enim Burgis S. Domnini dictus fuit Julia Chrysopolis, sed Parma: nec, si nomine

Juliæ Burgum S. Domnini intellexisset, decimo quinto a Burgo S. Domnini milliari hujus palæstram statuisset: Usuardus vero et Romanum Martyrologium cum non Juliæ, sed apud Juliam occisum aiunt, nihil aliud indicare videntur, quam, ut in Martyrologio expresse additur, in territorio Parmensi.

AUCTOR  
J. B.

**8** Narrata S. Domnini nece, codices antiquiores tantum addunt, unum alterumve abs illo patratum prodigium; quamvis generatim pluribus etiam aliis effulsisse illum, non sileant. Primum apud eruditos fidem haud inveniet facile; quippe quod hujusmodi est, ut et pluribus aliis Martyribus ex simplici nimis ineptaque picturarum intelligentia, aut certo corporum eorum in tumulis situ male explicato, affectum norunt: solent enim pictores, truncum corporis, juncto in manibus capite, subinde pingere, ut Sanctum, cujus iconem exhibent, capite minutum indicent. Subinde etiam factum, ut Christiani, capite minorum Martyrum corpora in suis tumulis eodem modo composuerint: unde rudis simplexque posteritas ansam non raro arripuit fingendi prodigia, quasi Martyres, jam capite minuti, capita sua ad hunc illumve locum deportarint. His simile est primum, quod de S. Domnino prodigium referunt codices illi seu Acta antiquiora, dum aiunt, S. Domninum abscissum sibi caput sumpsisse in manus, ac trans Sisterionem fluvium detulisse. Alterius vero, quo æger sanatus, eidemque equus furto ablatus, S. Domnini ope meritisque fuerit restitutus, fides esto penes auctores. Et hic quidem Acta antiquiora sistunt: at plura tum martyrii S. Domnini adjuncta, tum deinceps facta prodigia memorant recentiora, de quibus modo agendum.

hancque comitata

**9** Martyrii quidem codex Florentinus S. Crucis prodigiosa adjuncta, sed parum verosimilia, nec ab antiquioribus memorata refert: hunc si audire quis velit, decimo quinto a Parmensi civitate milliari Sisterioni fluvio silvula quædam adiacebat amœna, et arboribus densa. Hanc ingressus S. Domninus dies aliquot in ea precibus, jejuniis et lacrymis dedit, factusque interim de imminente sibi martyrio certior est ab apparente sibi angelo: sua itaque pauperibus isthac transeuntibus distribuit; neque hoc unum illi satis fuit beneficii genus: rabidi canis contagionem contraxerat miser quidam, pro quo Domninus preces ad Dominum fudit: scyphum suum, infusa aqua aut vino, et formato crucis signo, cœlestis vocis monitu misero porrexit; e quo cum hic bibisset, ad sanam mox rediit mentem: factum hoc coram pluribus prodigium paganorum multorum ad Christi fidem secuta conversio est. Aliquanto post Maximiani milites inventum illic S. Domninum et inde in viam publicam raptatum, capite minuerunt, sed cœlesti iterum voce paulo ante ad Superos, audientibus, qui aderant, omnibus, evocatum. Addit de ejus sepultura supra dictus codex: Christiani vero, qui per eum viam salutis agnoverant, revelatione eis de cœlo facta, ita, uti jacebat corpus Martyris gloriosi, in sarcophago lapideo multis conditum aromatibus sepulture venerabiliter tradiderunt, nullo vestigio super terram remanente.

non satis certa miracula;

**10** Jacuit eo loci sancti Martyris corpus, ut codicis Florentini Acta narrare pergunt, annis circiter triginta, omnibus ignotum: at iis evolutis, et Constantini Magni tempore illud Deo placuit, immissa illuc cœlesti luce, fidelibus manifestare. Evocatus igitur fuit Parmensis episcopus

prima corporis inventio et templum,



AUCTOR  
J. B.

scopus (primus e Parmensibus episcopis, nomine notus, fuit Philippus, qui anno 362 sedit secundum Ughellum) qui, cum divinitus (ut aiunt iterum Acta laudata) edoctus fuisset, sancti cujusdam Martyris corpus ibidem inventum iri, effossa humo ad trium cubitorum altitudinem lapideum delexit tumulum, in eoque corpus sancti Martyris, mirabili odore fragrans, gestans in manibus caput, et adeo recens, ac si tum primum Sanctus martyrium subiisset. Aderat etiam scriptum, Angelica, si lubet credere, manu exaratum, et sancti Martyris Historiam complexum. Levatum e terra cum sarcophago corpus in templo, sancto Martyri dicato, deposuit, locumque illum S. Domnini nomine deinceps appellari voluit. Facta tum temporis plurima dicuntur ejus meritis prodigia, eoque in Actis illis refertur prodigium, quod supra ad calcem num. 8 ex Actis antiquioribus retuli. Eadem fere referunt Acta ex collectione P. Gallonii desumpta, et typis etiam a Mombrizio edita, quamvis in his prodigia non adeo multiplicentur, solumque in tumulo hæc reperta dicatur (non historia Angelica manu scripta, sed) inscriptio: "Hic  
B "requiescit corpus sancti martyris Domnini: "verum priusquam his fidem adjiciat, luculentiores enimvero testes quivis, non facile credulus, haud immerito requireret. Hæc corporis S. Domnini inventio prima, primaque ejus nomini dicata ecclesia.

eiusdem inventio

11 Crescente temporum lapsu prodigiorum beneficiorumque in mortales sancti Martyris meritis et intercessione a Deo collatorum numero, crevit pariter in sanctum Martyrem cultus et veneratio, non modo indigenarum, sed et peregre illuc venientium, ita ut antiqua S. Domnini ecclesia capiendū illuc concurrentium numero impar videretur, ut utraque Acta loquuntur. Visum itaque indigenis est ampliorem sancto Martyri ecclesiam condere: at interim tamen temporis diuturnitate contigerat, ut qua ecclesiæ veteris parte S. Domnini corpus delitesceret, dubitaretur: tandem sacerdoti cuidam iterum ac iterum revelatum fuisse aiunt, illud in media jacere ecclesia: ergo arcessitur Parmensis episcopus, qui in sacras exuvias inquirat: effoditur humus eo loci, ubi illas jacere supradictus sacerdos divinitus intellexerat, orante interim in propinquā S. Dalmatii populi multitudine pro felici inquisitionis in sacras istas reliquias successu. Audivit communes preces Deus; detectus est sancti Martyris tumulus, ac statim ejus rei fama e S. Dalmatii ad S. Domnini ecclesiam excivit multitudinem populi; quæ dum confertim per ligneum pontem, Sisterioni fluvio injectum ad S. Domnini ecclesiam properat, præ nimio pondere disrupto ponte, plurimi in præceps acti sunt, eosque inter mulier vicina partui: sed S. Domnini precibus meritisque datum est, omnes e tam grandi periculo, ne leviter quidem sauciatos, evasisse.

secunda

12 Post hac, inquiunt Acta apud Gallonium et Mombrizium, episcopus magna cum devotione una cum cleri et populi votivo assensu elevans sacrosanctas martyris Domnini reliquias transtulit in locum, in quo nunc venerabiliter conditæ sunt; reservato in testimonio latere, qui ad sancti Martyris caput jacebat ad venerationem fidelium populorum; in quo etiam scriptum erat, ut jam dictum est: "Hic requiescit corpus sancti Domnini martyris. "Exinde namque idem locus populorum multitudine au-

ctus est, et nomine S. Domnini amplius insignis, cujus beneficiis et fertilitate frugum et opulentia rerum, fecunditate propaginum et abundantia negociationum, et, quod majus est, ad honorem Martyris ex diversis provinciis ibi fideliter advenientium idem venerabiliter locus decoratur. Ecclesia quoque sancti Martyris amplioribus extensa spatiis, laquearibus vero et parietibus vario picturæ genere decenter ornata refulget. Addunt Acta Florentina, in adstruendis prodigiis, hic, ut alias, more suo liberaliora, venenosis rabidisque animalibus S. Domnini tractum infestantibus, invocata ab eodem episcopo solenniter sancti Martyris ope, hanc auditam fuisse ex ejusdem tumulo vocem: Quicumque venerit ad oratorium meo nomini specialiter dedicatum, atque coram altari precibus devote præmissis, calicis mei poculum receperit reverenter, a prædicto languore poterit liberari, idque reipsa populum fuisse expertum.

13 Quo tempore, quove Parmæ (anno enim dumtaxat 1601 Burgus S. Domnini sede episcopali donatus fuit, ut dixi supra) sedente episcopo ea contigerint, silent laudata Acta: docet autem Ughellus tom. 2 Italiæ sacræ auctæ col. E 174 de Opizzone, Parmensi ita scribens: Vir fuit Opizzo eloquentissimus, in utroque jure peritissimus, et in rebus pertractandis sagax et prudens, erga divinum Sanctorumque cultum pius: corpus enim S. Domnini ann. mcevi in oppidum Burgi solemnī pompa transtulit, quod inde oppidum S. DOMNINI nomen accepit. Ughello Picus pag. 224 Theatri Sanctorum et Beatorum Parmensium consonat in Vita Italica S. Domnini, addens, S. Domnini exuvias arcæ novæ marmoreæ ab Opizzone inclusas et sub altari reedificatæ ecclesiæ anno 1207 repositas ibidem permansisse usque ad annum 1448, quo in novam arcam marmoream, priore augustiorem, translatæ fuerunt eum in locum, ubi hodieque visuntur: tum vero tractum illum, qui prius castri veteris nomen sortitus fuerat, S. Domnini Burgum vocari ceptum ex indigenarum erga Patronum suum pietate, ut, inquit verbis Italicis, fuse referunt Vitæ ejus bini scriptores, Burgi S. Domnini cives, qui annis abhinc multis, stilo satis quidem bono, sed affectu majori fuse explicarunt gloriosi Martyris gesta et monumenta. Verosimiliter Picus hic auctores Actorum, quæ in codice Florentino et apud Gallonium Mombriziumque reperiuntur, indicat: unde porro liquet, eos sero admodum, seu non ante annum 1207 suam de S. Domnini lucubrationem subinde ex affectu in sanctum Martyrem magis (quod auctori Actorum Florentinorum maxime quadrat) quam ex rerum veritate exarasse.

14 Burgum S. Domnini prius castrum vetus dictum fuisse, sit penes Picum fides: at oppido isti ab anno tantum 1207 aut serius S. Domnini nomen inditum fuisse, videtur a vero alienum. Quamquam enim dicendo non sim, quo primum tempore ea appellatio initium sumpserit, non desunt tamen monumenta seculo XIII multo antiquiora, in quibus sic appellatum invenitur. Mitto Acta a Mombrizio edita, ut et ea, quæ codici Florentino monasterio S. Crucis inserta sunt, in quibus nominis illius usus jam inde a seculo IV et Constantini Magni ætate repetitur. Luitprandus, seculi X scriptor, lib. I de Rebus imperatorum et regum cap. XI Burgi S. Domnini hanc mentionem facit. Jamjam Placentiam venerat (Lantbertus Italiæ rex) cum juxta fluvium Sesterri-

Burgi S. Domnini, multo ante sic appellati:

nem



A nem ad Burgum, in quo sanctissimi et pretiosi martyris Domnini corpus positum veneratur (*Adelbertus marchio et Hildebrandus comes*) castra metasse nuntiantur. Est et apud Ughellum in *Episcoporum Parmensium Serie* coll. 148 et 149 *Caroli Crassi charta* anno 880 data, qua *Wibodo*, *Parmensi episcopo*, Burgum S. Domnini confirmat. Item altera apud *Campium* lib. 1 *Historiæ Ecclesiasticæ Placentinæ* anno 17 *Ludovici Pii*, Christi 830 data, in qua pariter ejusdem sit mentio: ita ut dubium non videatur, quin multo citius, quam seculo XIII Burgi S. Domnini nomen in usu fuerit, et ex dictis liqueat, a multis jam seculis non modo ibi S. Domnini corpus servatum fuisse, sed insigni quoque a fidelibus veneratione affectum. Ex Actis hactenus laudatis ecclesia S. Domnino exstructa fuit *Constantini Magni* tempore, instaurata vero et ampliata seculo XIII: at Actis *Flor.* ad calcem lacinia quædam additur, valde fabulosa, in qua *Carolus Magnus* novam S. Domnino ecclesiam excitasse dicitur.

quædam d.  
Carolo M.  
fabulæ,

B 15 Sic fere quantum ad substantiam habet: *Carolus Magnus* cum, devicto *Desiderio*, *Longobardorum* rege, Romam properaret, transiretque Burgo S. Domnini, equus ejus eo loco, quo S. Domnini corpus jacebat (destructa quippe tunc erat ejus ecclesia, ut quidem ibi legitur) immobilis substitit: rex vero rei causam ignorans ab angelo edocetur, S. Domnini corpus ibi tumulatum esse, et honorifico magis loco reponendum esse: qua de causa *Carolus*, effosso S. Domnini corpori magnificam suis sumptibus jussit condi ecclesiam: tum vero Romam progressus S. Domnini favore honorifice fuit susceptus, auctusque jure ipsum Pontificem Romanum eligendi, et ordinandi Apostolicam Sedem, et quidem de voluntate omnium Cardinalium et totius concilii; et jure investituræ episcoporum et archiepiscoporum ante eorum consecrationem, ac denique titulo imperatoris a Romanis fuisse decoratum. Sed sufficere debuerant lacinie hujus auctori fabulæ satis equidem multæ et palpabiles S. Domnini Actis sive ab eodem sive ab altero jam prius intrusæ. Addit confici præterea jussisse *Carolus* calicem, cui S. Domnini dens fuit insertus, eaque divinitus concessa vis, ut ex illo bibentibus nullum sit læsionis a rabidis canibus periculum: addit denique calicem illum a latronibus aliquando fuisse subreptum; sed ad *Sisterionem* fluvium, ubi occisus martyr fuerat, nullis maleorum ictibus frangi potuisse: latrones vero corporis doloribus sibi immissis compulsos fuisse, eo, unde illum abstulerant, reportare: quæ, si vera sunt, doleo a magis probato auctore litteris non fuisse consignata.

variaæ ædæ  
S. Domnino  
sacra.

C 16 Certiora sunt, quæ *Petrus de Natalibus*, qui anno 1372 sedem *Equilinam* occupabat, de illo calice scribit in *Vita S. Domnini Italica*, eum scilicet hominibus et pecoribus contra rabidorum canum morsus S. Domnini meritis salutarem fuisse ad suam usque ætatem, si ex eo vini benedicti aliquantulum, eoque, qui tunc a Burgi S. Domnini presbyteris observabatur, ritu potaretur. *Puccinellus* in *Chronico abbatiæ Florentinæ* pag. 26 meminit monasterii S. Domnini (juxta muros *Pisanos* siti, ut habet *Lubin* in *Notitia abbatiarum Italiæ* pag. 297) cujus ecclesiam fere totam a fundamentis instauratam *Julianus Medices*, archiepiscopus *Pisanus*, in honorem S. Domnini martyris consecravit pridie *Kalendas Decembris* anno 1627; in qua calicem, quo S. Domnino (quod tamen de eo alibi non legi) ve-

nenum propinatum fuit, servari singulari pietate ait, adversus rabidorum canum morsus mire pariter salutarem; olim quidem in ecclesia Cathedrali *Pisana* conservatum, sed ob eorum, penes quos eleemosynarum administratio erat, discordias in supradictam ecclesiam publico decreto translatum. *Lucæ* quoque in *Hetruria* dicatam S. Domnino ecclesiam esse ait *Florentinus* in suis ad *Martyrologium Hieronymianum* ad diem 11 *Octobris Annotatis*. Sancti Domnini Oratorium prope *Clusiam* super fluvium *Nicaven* memoratur in diplomate *Ludovici Pii* anno 823 in favorem ecclesiæ *Mulinensis* dato apud *Ughellum Italiæ sacræ auctæ* tom. 2, coll. 95 et 96; ubi verosimillime Domnini, de quo agimus, ob Sancti per vicinos illos tractus celebritatem mentionem fieri existimo. Varias ejus nomini *Bononiæ*, aut in hujus vicinia dicatas ecclesias et altaria memorat *Masinius* tom. 1 *Bononiæ perlustratæ* pag. 483 et 484 ad hunc diem; ubi etiam refert ejusdem martyris reliquias in ecclesiis S. Stephani et S. Joannis de Monte conservari. *Beretti* in *Chronographica Tabula Italiæ mediæ ævi* meminit officii in ejus festo Romæ approbati et *Parmæ* typis excusi anno 1607; quæ sufficere arbitror, ut de sancti hujus martyris per *Italiam* celebritate cultuque judicium fiat. Unum denique, priusquam huic Commentario finem impono, hic adjicio ex *Annotatis in Vitam S. Luciani*, ab *Odono I*, *Bellovacensi* episcopo, qui *Caroli Calvi* temporibus fuit, tom. 1 *Januarii*, legi in *Vita S. Luciani*, codici S. *Maximini* inserta, sanctum *Lucianum*, cum per *Italiam Galliam* peteret, vel *Parmæ* vel eo loco, qui postea *Burgus* S. Domnini vocatus fuit, in carcerem conjectum, inde a S. Domnino fuisse eductum: verum id locum non habuit, sive sub *Clemente Papa*, sive *Decii* imperatoris temporibus in *Gallias Lucianus* venerit; Domninus enim sub *Maximiano* floruit, ut ex hactenus dictis habemus; nec scitur, umquam iis in locis fuisse versatus, nisi cum vitam martyrio terminavit.

## PASSIO

## S. DOMNINI

Auctore anonymo.

F

Ex codice *Fuldensi*, notato Qms 6, collato cum *Trevirensi S. Maximini* notato Qms 7.

Tempore *Maximiani* imperatoris facta est persecutio a super Christianorum gentem persecutio b magna. Sæviebat autem super eos, qui se ad sacrilegam dæmonum culturam separare meditabatur c, dederat in mandatis omnibus præfectis, ut si quis inventus fuisset d ad invocationem Christianam colendam, multis tormentis et cruciatibus diversis, atque capitali sententia puniretur; dum hæc agerentur, anno sexto imperii sui e promovens se de Romana urbe, venit in *Mediolanensium* civitatem; iterum dedit omnibus in mandatis, ut ubi Christiani Deum colentes fuerint, multis tormentis cruciarentur, et multa verbera promittentes paterentur,

Maximianus,  
edito in Christi-  
anorum edicto,

a  
b  
c  
d



Ex Ms.  
FOLD.

paterentur, ut universum populum ad culturam Deorum suorum revocaret; eodem tempore promovens se de Italiæ finibus cum una parte exercitus sui venit in fines Germaniæ, et dum ibi demoraretur, invenit ibi aliquantos, qui se cum omni virtute sua Domino Jesu Christo servire disposuerant; qui cum interrogati fuissent, uno ore *f* respondentes dixerunt: Nos servi Christi disponimus esse; respondit Maximianus imperator: De quo Christo dicitis? Sancti vero respondentes dixerunt: Nos de Christo filio Dei dicimus; Imperator dixit: De quali Christo hoc nuntiatis? De illo qui a Judeis crucifixus est? Ille se ab eis non potuit liberare, et vos qualem in eo fiduciam habetis, qui se minime potuit de verberibus eorum eruere; sed ab eis crucifixus pependit in ligno et flagellatus a ferro animam perdidit, et in monumento sepultus est.

horum aliquot in Germania tollit e medio:

2 Sancti vero respondentes dixerunt: Imperator crudelissime, et Dei tyranne, tu si donum Dei scires, talem blasphemiam in Dominum non auderes dicere; nam ille Dominus noster Jhesus Christus terrenus homo fuit, et per uterum Virginis Mariæ descendit in terram, et multa mirabilia fecit coram principibus sacerdotum vel populo eorum, qui coram omnibus mortuos suscitavit, leprosos mundavit, paraliticos curavit, et dæmonia ictu oculis *g* effugavit, languentibus et ægris, qui non valebant, de lecto suo relevare *h* ille in dictu oris sui omnes salvos fecit. Audiens hæc imperator, in ira furoris sui jussit Deos suos adduci, et dixit ad illos: Venite, adorate Deos meos, qui in vos tantam patientiam habent, et offerte eis sacrificium, et incensum; ut non malis tormentis et verberibus cruciati capitali sententia deponentur. Sancti vero dixerunt: Hoc scias, imperator nequissime, nos Deos tuos non colimus, qui se non valent nec gressu movere, nec flatu habent. Nec sibi ipsi aliquid boni possunt præstare, et nos quo modo possumus eos adorare, qui jam Domino nostro Jhesu Christo deputati sumus servire? Tunc imperator, ira repletus, jussit eos apprehendi et omnibus capita detruncari viii Kalendas Septembris.

sed profugus in Italiam S. Dominus

3 Tunc itaque erant ibi multi Christiani, fere numero quingenti, inter quos erat sanctus Dominus cubicularius primus, a quo cotidie imperator coronabatur, qui imperatoris coronam ipse conservabat: convocatis itaque omnibus Christianis qui de numero ejus erant, dixit ad eos: Fratres carissimi, videtis hominem sacrilegum, qui nec Deum timet, nec animæ suæ aliquam curam operatur, ut possit eam de inferno inferiore liberare: sed repletus omni malitia, et diaboli operationes sunt in corde ejus conceptæ; et ita jam est comprehensus, ut omnibus diebus vitæ suæ animam suam de manu diaboli non possit liberare; videte, quia infernus illi apertus est et omnes iniquitates antiquæ et quæ ante sæcula omnibus malis conlata sunt, diabolus et antiquus serpens in ejus se posuit potestate, ita ut numquam recordetur animam suam liberare aut salvare, et quasi *i* inter homines ut imperator coronatus est, majora tormenta ei debentur. Igitur audite me, dilectissimi Fratres; consilium do vobis; posteaquam cognoscimus, quia omnis homo moriturus est, ab ejus insidiis nos fugiamus, ubi celari possimus. Et statuerunt omnes quingenti viri, ut ad civi-

tatem Romanam confugium fecerint. *h*

4 Tunc dicunt imperatori: Audi nos, pessime imperator: nos quidem, quos conspicias, omnipotenti Deo sumus servituri, et Domino Jhesu Christo filio ejus, quem tu non es dignus videre, nec gloriam ejus. Sed et hoc scias, inique et pessime imperator, quia Deos tuos non colimus, nec tuæ fallaciæ consentimus: est enim Deus in cælo, quem colimus, cui nos deputati sumus sincera mente servire, qui corda nostra cognoscit et mentem nostram. Ipse nobis in tuis tormentis auxilium præstare potest; remedium sanitatis ab eo percipere devota mente speramus *l*. Audiens hæc Maximianus imperator ira furoris sui jussit eos decapitare. Tunc adprehensi sunt aliquanti ex ipsis et sua præsentia *m* jussit eos occidi. Sanctus vero Dominus cum aliqua multitudine promovens se, ut ad Romanam civitatem festinaret, qui promoventes alii per Flaminiam, alii per Aureliam, alii per Claudiam *n*. fugiebant a conspectu furoris pessimi principis. Beatissimus vero Dominus perrexit viam Claudiam: qui dum venisset xii o miliario a Julia Crisopoli civitate *p*, missi impii Maximiani imperatoris eum conjunxerunt circa fluvium, qui vocatur Sisterionis, in media publica, quæ Claudia vocatur, via. Ibi missi crudelissimi imperatoris gladio amputaverunt caput ejus: Sanctus vero Dominus manibus suis adprehendens caput suum de terra, et transivit fluvium Sisterionem, et quantum ad jactum lapidis transtulit caput suum *q*, ibique eum *r* pausavit, ubi nunc corpus ejus integrum permanet inviolatum *s*; ubi multi ægri de diversis locis, Domino cooperante, ab eo curam sanitatis perceperunt; ibique florent operationes ejus usque in hodiernum diem.

*h*  
apprehenditur, decollatusque

5 Post hæc autem dum multi ægri de diversis provinciis audientes ejus miracula, quæ faciebat, currentes ad ejus veniebant oraculum, qui salvabantur omnes: Sanctus vero Dominus beneficia et sanitatem eis præstabat, inter quos venit unus æger, alligans equum suum, et ingressus ante conspectum sancti Domnini lacrimabiliter cœpit rogare et beneficia ejus deprecari pro tribulatione et ægritudine seu valitudine, quam habebat, ut opem suæ salutis ei dignaretur tribuere, qui subito pristinam recepit sanitatem. Tunc lætus egressus, equum, quem dimiserat, non invenit: iterum introivit ante conspectum prædicti Martyris pronus se jactans in terra lacrimis cœpit rogare dicens: Heu! Sancte Domine, ad tua beneficia cucurri: placet tibi, ut hæc patiar? Egressus foris conspexit ad publicam, et vidit illum hominem, qui equum abstulerat, rapido revertentem, qui revocans eum tradidit in manu ejus et exilivit. Tunc æger ille, qui sanus factus est, cœpit gratias agere omnipotenti Deo, et sancto Domnino martyri omnibus diebus vitæ suæ. Hæc nobis in principio comperta sunt: post hæc vero multa ibi Dominus operabatur per servum suum, si per singula scripta fuissent. Sanctus vero Dominus decollatus est *t* nonæ Novembris *u*, regnante Domino nostro Jhesu Christo, cui honor et gloria. Explicit Passio sancti Domnini martyris.

*miraculis fulget.*

#### ANNOTATA.

*a Incertum, an sub finem seculi tertii, an sub initium quarti.*

*b Vox*



- A b *Vox persecutio abundat. Deest in Ms. Trev.*  
 c *Lege: a sacrilega dæmonum cultura separare*  
 meditantur.  
 d *Lege: si quos invenisset: codex Trev. habet:*  
 si quis invenisset.  
 e *Ita etiam codex Trev.*  
 f *Vitiose codex Trev. una hora.*  
 g *Lege: ictu oculi.*  
 h *Ita codex uterque: videtur aliquid deesse.*  
 i *Codex Trev. et vel si inter homines imperator*  
 coronatus est.  
 k *Codex Trev. facerent.*  
 l *An qui a Maximiani ira sibi cavere, fuga-*  
 que consulere statuerant, hæc imperatori dixe- Ex Ms.  
FULD.  
 rint?  
 m *Codex Trev. sua in præsentia.*  
 n *De Claudia via consule Comment. præv. num.*  
 3 et seq.  
 o *Codex Trev. habet sexto.*  
 p *Vide Syll. num. 2.*  
 q *Vide Syllogen num. 8.*  
 r *In codice Trev. deest eum.*  
 s *Nihil de corpore S. Domnini codex Trev.*  
 t *Codex Trev. habet depositus est.*  
 u *Trev. VIII Idus Octobris. Barberianus VII*  
 Idus.

## DE SS. ATTICO, LUDDULO

SEU LUGDULO, SEPTIMO ET JULIO MARTYRIBUS

EX HIERONYMIANIS

J. B.

B

E

ALIQUO E IV  
PRIMIS SRCU  
LIS.

**S**anctum Atticum ejusque Socios martyres editum a Luca Dacherio vetustum, ac S. Hieronymi nomine inscriptum Mrl. hoc ad hunc diem modo annuntiat: Et alibi, Attici, Ludduli, Septimi, Juli, non expressa eorum palæstra. Labbeanum apud nos tom. VII Junii solius Septimi meminit, hac ex parte procul dubio mutilum: contra, quod Florentinius edidit, Attico Socios adjungit quatuor; luxatis nonnihil eorum nominibus, ita habet: Et alibi, Attici, Budduli, Luddoni, Septimi, Julii. Dacheriano Corbeiense apud eundem Florentinium omnino consonat. Addit Florentinius, et codices alios a se fuisse consultos, in quibus pro Lugdunio Lugdulus sive Luddulus scribitur, unde Ludduli nomen varie scri-

ptum corruptumque fuisse manifestum est, ac suspicio mihi non inanis injicitur, simili corruptione factum esse, ut unus idemque Luddulus in Buddulum, Luddonumque librariorum imperitia distinctus perperam fuerit; quod etiam suadere maxima Budduli Luddulique nominum videtur affinitas. Dacheriano itaque ac Corbeiensi exemplaribus potius, quam Florentinii, quod quatuor S. Attico Socios tribuit, standum apparet. Quando, aut ubi hi Martyres sanguinem pro Christo fuderint, non fuit, unde vel leviter conjectare licuerit: seculo itaque determinato illos non adscripsi, omissa insuper loci, quo occubuerint, mentione.

## DE SS. MARCELLO SEU MARCELLINO

F

GEMINO SEU GENUINO, NUVIO SEU NIVIO, PRIMINA MM.

ROMÆ

EX HIERONYMIANIS

**E**n alteram ex iisdem, Hieronymianis, ut vocant, Martyrologiis Martyrum classem, quæ Romæ ad hunc modum annuntiatur apud Florentinium: Romæ Marcellini, Genuini, Nuvii, et inter duos Lauros sancte Primine. Martyrologium Corbeiense paulo aliter habet: Romæ, Marcelli, Genuini, Novii, Justi. Inter duas Laurus sanctæ Priminæ, Custi, Julii. Custus, hic memoratus, idem forte est, qui Justus; Julius vero idem, qui in classem superiorem re-

latus est; quare ceteris hoc loci neutrum adjiciendum putavi. Corbeiensi consonat vetustum Hieronymi Martyrologium apud Dacherium. Legitur tamen illic Primiva pro Primina. Gellonense apud eundem sic habet: Alibi Afræ, Priminæ. Roma Marcellini et Genuini. Martyrologium antiquissimum a Martenio editum tom. 3 Anecdotorum ad hunc diem solius Marcellini meminit. Augustanum autem apud nos tom. VII Junii editum solius Genuini. Labbeanum Septimum



mum a Marcellino et Gennino separat: Diodori, Septimi. . . . Alibi Afræ, Priminæ. Romæ Marcellini et Genuini martyrum. *Additiones denique Adonianæ ita habent apud Mosandrum*: Romæ Marcellini et Genuini, et inter duas Lauros S. Priminæ. *Notitiam loci inter duas Lauros dicti subministrant Acta SS. Marcellini et Petri martyrum, sub Diocletiano interemptorum tom. 1 Junii pag. 173 sequentibus verbis*: Quorum corpora, beatissimorum scilicet Marcellini presbyteri et Petri exorcistæ martyrum, collegit Lucilla, et posuit in vehiculo noctu, et adduxit via Laviniana milliario ab Urbe tertio; et Anastasius Bibliothecarius in Vita S. Silvestri Papæ ita scribens:

Iisdem temporibus Augustus Constantinus fecit basilicam beatissimis martyribus Marcellino presbytero et Petro exorcistæ inter duas Lauros.... via Laviniana milliario ab urbe tertio. *Lucillæ socia fuit Firmina quædam, Christianissima, ut eam illorum Martyrum Acta vocant, femina, quæ juxta Martyrum illorum exuvias sibi domicilium fixit, ac ibidem martyrium, sepulturam, cultumve sacrum consequi potuit, ac eadem fuisse, quæ hodie inter duas Lauros in laterculis Hieronymianis annuntiatur: verum cum hujus nomen per litteram P constanter exprimitur, ab hac mutatione abstinendum una cum Florentinio reor.*

## DE S. BARACTALE MARTYRE

## SPOLETI IN UMBRIA

## ANACÆPHALEOSIS

B

SEculo IN-  
CERTO.  
Vix quid-  
quam de hoc  
sancto Mar-  
tyre

**P**auca admodum de S. Baractale dicturi sumus: quidquid de illius ætate, conditione, gestisque, qui de rebus Sanctisve Spoletanis egerunt, recentioris ævi scriptores litteris mandarunt, plane incertum est. Fuisse fertur e duodenario Sanctorum numero, qui, Anastasio duce, e Syria in Italiam appulsi dicuntur. Horum Acta, erroribus referta, sibi pugnancia, ac proin fidei preteve nullius, edidit discussitque Conradus Janningus in Tractatu præliminari ad tom. 1 Julii, in quibus præter nomen, quod ad S. Baractalem speciatim spectat, reperias nihil. Jacobillus tamen tom. 2 de Sanctis Umbriæ S. Baractalem satis belle describit, sed ex documentis nihilo melioribus; Ferrarius, Jacobillo fere consonans, compendiosam S. Baractalis historiam tradit hujusmodi.

certum,

2 Baractalis Antiochenus una cum Anastasio patruo, Britio et Eutychio sobrinis, ac Joanne, Isacio, Carpophoro, Abundio, Teudila, Laurentio, Proculo, et Herculano fratribus Romam venit, inde Narniam. Proculo autem et Eutychio alio profectis, Anastasio Romæ defuncto, cum aliis Spoletium contendit: ubi Britio tamquam seniore episcopo ordinato, aliisque jussu Marciani præsidis sub Diocletiano et Maximiano (id alii sub Domitiano, alii sub Ju-

liano factum aiunt) carcere inclusis, illis Baractalis natu minimus, qui ob aspectus et morum elegantiam etiam gentilibus charus erat, libere ministrabat; cumque ipsos gentiles ad Christianam fidem hortaretur, blandisque verbis illorum vitia argueret, adolescentum quorundam grave in se odium concitavit, qui illum ad sepulchrum T. Gregorii martyris (Spoletani) sæpissime orantem apud præsidem deferunt. Baractalis itaque ad præsidem perductus, seque Christianum libere professus, cum nullis minis aut terroribus adduci posset, ut deos veneraretur, ductus extra urbem apud sepulchrum prædictum capite truncatur VII Idus Octobris. Cujus corpus a Christianis ibidem sepultum est.

3 Hæc de Baractale Ferrarius; quæ, quamvis incerta plane esse dicamus, absit tamen, ut S. Baractalis sanctitatem in dubium vocemus, quippe qui et miraculis claruerit, cultumque sacrum in diocesi Spoletana, et ecclesiam suo et S. Gregorii nomini dedicatam jam pridem habuerit, uti apud laudatum Janningum cap. x, ubi de S. Baractale seorsum agit, videre est. Speraverat ille, fore, ut ad hunc diem plura de S. Baractale fortassis dicenda haberemus; verum, quod superaddi ejus dictis posset, a nobis quæsitum est frustra.

E

præter ejus  
cultum.

F





## DE S. PUBLIA ABBATISSA

## ANTIOCHIÆ IN SYRIA

## SYLLOGE

## S. Publiæ illustre facinus et sacris in Fastis memoriam præcipue complectens.

CIRCA ANNUM  
CCCLXIV.  
S. Publiæ

**C**um anno 362 et 363 Antiochiæ Syriæ, quæ patriarchalis ad Orontem fluvium urbs est, S. Petri cathedra olim nobilitata, expeditioni Persicæ sese accingeret Julianus imperator, variisque cuniculis rem Christianam subvertere niteretur, non paucos, seu viros, seu feminas, qui avitam fidem summa libertate tuerentur, invenit; uti Theodoretus Cyri seu Cirrhi in Syria Euphratensi seculo v episcopus, lib. 3 Historiæ Ecclesiasticæ fusiùs refert. Hos inter S. Publia vidua, quæ non modo sacrarum virginum choro præerat, sed etiam diaconissæ munere in præclara illa ecclesia fungebatur, insignis fuit; quam quidem dignitatem non adipiscebantur, nisi lectissimæ feminæ, et sacra eruditione juxta ac vitæ castimonia morumque probitate conspicuæ. Et vero S. Publiam eo loco haud fuisse indignam, fidem facit vel unicum, quod posteritati Theodoretus mox laudatus apud Valesium transmisit, illustre facinus. In litteras id Theodoretus misit, cum adhuc, qui rem viderant, esse in vivis poterant. Nam cap. vi post narratam sacerdotis ethnici filii ad Christiana sacra conversionem, eodem tempore diaconissæ cujusdam industria consiliisque factam, addit: Hæc ego illum jam senem narrantem audivi. Non est igitur, cur gravissimi alioquin viri hac de re testimonium repudiari merito queat. Id vero ita habet lib. 3, cap. 19, Henrico Valesio interprete.

illustre facinus.

**2** Fuit his temporibus Publia quædam ob virtutis præstantiam et ob eximios actus notissima ac celeberrima. Hæc, cum aliquandiu matrimonii jûgo fuisset adstricta, fructum plane admirabilem obtulit Deo. Joannes enim, is qui presbyterorum Antiochiæ diutissime princeps fuit, et qui ad regendam Apostolicam Sedem (Antiochenam scilicet, a Petro Apostolorum principe fundatam) sæpe quidem communibus suffragiis electus est, semper tamen eum honorem declinavit, ex ejus utero, tamquam ex egregio prognatus est solo. Hæc igitur, cum cætum virginum, quæ perpetuam virginitatem professæ erant, secum haberet, Creatorem ac Servatorem Deum assidue laudabat. Cum autem imperator prætergrederetur, contentiori voce omnes in commune psallebant, scelestum illum contemptu ac ludibrio dignum existimantes. Canebant porro eos præcipue Psalmos, in quibus simulacrorum infirmitas deridetur et una cum Davide dicebant: Simulacra gentium argentum et aurum, opera manuum hominum. Exposita dein eorum stupiditate addebant: Similes fiant illis, qui faciunt ea, et omnes, qui confidunt in eis. Quæ cum Julianus audisset, ingenti dolore percussus, silere eas deinceps

Octobris Tomus IV.

jussit, dum ipse præteriret. Sed Publia imperatoris jussa parvipendens, chorum virginum majori fiducia implevit, et prætereunte illo rursus canere jussit: Exsurgat Deus et dissipentur inimici ejus. Quo facto graviter commotus, Magistrum chori ad se adduci præcepit, visaque anu venerabili, nec canos corporis miseratus, nec animi virtutem honore prosecutus est; sed uni e satellitibus suis imperavit, ut utramque ei malam cæderet, et manibus genas ejus cruentaret. Illa vero, contumeliam hanc summi honoris loco ducens, in cubiculum regressa est: et tyrannum spiritalibus, ut solebat, canticis perstringere posthac non destitit: eodem plane modo, quo canticorum illorum scriptor ac magister David malum spiritum, quo Saul agitabatur, reprimere consueverat.

**3** Eadem, quæ Theodoretus, Nicephorus Callistus lib. 10 Historiæ Ecclesiasticæ cap. x refert, at habuisse non videtur, quod Theodoreti dictis superadderet. Nihilo fere plus invenias, si Fastos sive Græcos, sive Latinos, quibus inscripta est Publia, consulueris. Agunt de ea ad diem ix Octobris Menologium Basilianum et Sirletianum, Menæa, Maximus Margunius et Sirmondi Synaxarium: e Latinis vero Grevenus et Molanus ad diem viii Junii, ad quem in Opere nostro inter Prætermisissos relata fuit. Mrl. Romanum ad diem ix Octobris hæc tantum habet: Antiochiæ S. Publiæ abbatissæ, quæ, transeunte Juliano apostata, Davidicum illud cum suis virginibus canens: Simulacra gentium argentum et aurum; et: Similes illis fiant, qui faciunt ea; imperatoris jussu alapis cæsa est et graviter objurgata. Recentioris notæ martyrologos alios sciens prætereo, cum neque apud hos rerum a S. Publia gestarum uberior mentio fiat. Reliquum ergo est, ut ex Menæis et Menologio Sirletiano, quæ plusculum aliquid in rem afferunt, pauca attingam.

et in Fastis  
sacris tum  
Latinis,

**4** Menæa quidem, in quibus Publia Πονλία nominatur, aiunt, Julianum ulteriori vindictæ pepercisse; fixum tamen animo habuisse, ut eam, cum e Perside reverteretur, neci daret: Ο δὲ θαλάσσης αὐτῆς, inquiunt illa, ἐν τῷ ὑποστρέφειν τὸν παραβάτην ἐταμειύθη. Mors autem ejus in reditum transgressoris dilata fuit: quod non absimile vero est. Nam, ut generatim cap. 21 Theodoretus scribit, oraculis circumventus miser (Julianus) et victoriam sibi spondebat, et confecto bello Persico persecutionem Galilæorum (sic opprobrii causa Christianos nominabat) meditabatur; quæ si locum habuisse, fuisset sane, cur sibi præ multis Antiocheni timerent, quorum in se odium probe noverat, ac dicacitatem scripto Misopogone Julianus ipse fuerat insectatus.

tum Græcis  
memoria;



DOCTORE  
J. B.

*Sed, illo in Perside anno 363 e vivis erepto, ut addunt Menæa, superstes Publia dies suos in pace transegit. Quo anno ad beatam immortalemque vitam transierit, Theodoretus tacet: diu tamen Juliano fuisse superstitem, non videtur suadere sanctæ Mulieris jam tum cana senectus. Obiisse illam anno 363 scribit Blasius Terzi di Lauria Syriæ Sacræ lib. 1, cap. 32; anno uno facinori suo superfuit secundum Sirmondi Synaxarium. Obierit itaque anno 363, ut Terzi ait, vel sequenti.*

cujus filius  
Joannes ne-  
que Chry-  
sostomus,

5 Denique, si Sirletiano Menologio fides habenda sit, Joannes presbyter Antiochenus, a Theodoretō memoratus, non alius a S. Joanne Chrysostomō, ex presbytero Antiocheno ad Constantinopolitanam sedem evecto, fuerit; hunc enim Joannem, cognomento Chrysostomum fuisse, diserte Menologium istud affirmat; quod si ex vero diceretur, ingens sane inde S. Publiæ accederet cumulus gloriæ: verum, quantum quidem ex Theodoretō apparet, Joanni Antiocheno, de quo ille, persuaderi numquam potuit, ut episcopatum sive Antiochenum, sive alium quemcumque susceperet; neque usquam S. Joannes Chrysostomus ad Antiochenas infulas vel semel electus fuisse legitur: matrem vero non Publiam, sed Anthusam, ipsomet teste, habuit, et quidem juniorem, quam ut anus cana, Juliano Persis bellum inferente, a Theodoretō dici potuerit: cum enim non ante annum 344 natus sit S. Joannes Chrysostomus, nec nisi annis circiter 20 Anthusa matre junior fuerit, hæc anno 363 non nisi quadraginta circiter annorum fuit. Vide Baronium in Annalibus ad annum 362, Hermannum in Vita S. Joannis Chrysostomi, Tillemontium tom. XI Monumentorum Ecclesiasticorum, et Stiltingum tom. IV Septembris Operis nostri ad diem XIV Septembris in Commentario de eodem Sancto §§ 3 et 4.

neque Joannes, episcopus Apamiensis,

6 Hisce scriptoribus addi potest Henricus Valesius, qui in suis ad Theodoretum seu Theodoretum Annotatis, memoratum abs illo loco citato Joannem, Antiochenum archi-presbyterum, eum fuisse tradit, qui postmodum a Meletio, Antiocheno præsule, Apamiensis episcopus est ordinatus; quod in Annotatis in cap. 4, lib. 5 repetit: in cujus quidem sententiam lubens quoque concederem, nisi essent, quibus ab ea amplectenda retraheretur; sunt autem hæc: scripserat Theodoretus lib. 4, cap. 25, pulso per Valentem in exsilium Meletio patriarcha, Antiochenæ ecclesiæ sedulam curam habuisse Flavianum et

Diodorum monachos, quibus Aphraates monachus se tertium junxit: at lib. 5, cap. 4 de Meletiano, per Gratianum sedi suæ restituto, in hunc modum loquitur: Porro divinus Meletius, Diodorum illum, cujus supra meminimus, qui in gravissima illa tempestate navem Ecclesiæ (Antiochenæ) incolumem servavit, Tarsensium episcopum constituit et Cilicum ei provinciam commendavit. Apamææ vero pontificium Joanni tradidit; qui et ipse claro genere ortus, suis tamen meritis, quam majorum rebus præclare gestis erat illustrior. Nam et doctrina et vitæ sanctitas in eo pariter eminebant. Hic, dum tempestas sæviret, Orthodoxorum illic (abest hæc vox a Græco textu) conventum rexerat, adiutorem operis habens Stephanus omni laude dignissimum, quem Germaniciæ fecit episcopum.

7 Theodoretus itaque Dioscorum, de quo hic agit, eundem esse, de quo lib. 4 egerat, studiose lectorem suum verbis mox relatis, ne errandi ansam hinc lector arriperet, monitum voluit; quid ni igitur in Joanne, de quo lib. 3 pariter egerat, parem cautelam Theodoretus adhibuit, si utrobique de eodem Joanne presbytero Antiocheno sermonem habebat? Quid si Joannes et Stephanus, de quibus lib. 5, cap. 4 agit, presbyteri non Antiocheni, sed Apameni fuerint, ac propterea eam ecclesiam adversus Arianos defendendam Flaviani et Dioscori, presbyterorum Antiochenorum, exemplo susceperint? Certe Antiochenos presbyteros Joannem et Stephanum Theodoretus non edicit, sed tantum Orthodoxos sub turbulento Valentis imperatoris Ariani imperio, in fide conservasse affirmat, ac propterea dignos Meletio ab exsilio reduci esse visos, quos dignitati episcopali admoveret. Particula illic ad Apameam æque ac ad Antiochiam referri potest, quæ ceteroquin in Græco textu non occurrit, et a Valesio adjecta fuit. His adde, non alibi forte, quam in unico Menologio Sirletiano S. Publiam S. Joannis Chrysostomi matrem dici, tacentibus id Fastis Græcis, supra laudatis. Denique Joannes alter Apamiensis episcopatus dignitatem non abhorruit; episcopalem autem dignitatem semper declinasse Joannem, S. Publiæ filium Theodoretus videtur innuere. Plura, quæ de S. Publia in medium proferam, non habeo: at, qui plura de diaconissis rebusque ad hac universim spectantibus legere voluerit, Joannis Pinii de Ecclesiæ Diaconissis Tractatum præliminarem adeat, tom. I Septembris præfixum.





## DE SS. ANDRONICO

## ET ATHANASIA CONFESSORIBUS

## IN ÆGYPTO

## COMMENTARIUS PRÆVIUS

## Sanctorum Conjugum in Fastis sacris memoria, ætas, Acta.

SEC. V. ALI-  
QUANTUM  
PROVICTO.  
Latinis

**E**tsi non eodem die sanctum hoc conjugum par ex hac mortali ad immortalem vitam emigravit, ne tamen, quos Deus animo, corpore, et vitæ eremiticæ professione conjunxit, separemus, conjunctim, quod Majores nostri ad diem XXVII Februarii polliciti sunt, hodie damus, Romanum Mrl. Typicum S. Sabæ et Menologium Slavo-Russicum secuti. Agunt de his Metaphrastes, Surius, Molanus ad diem XXVII Februarii; Menologium Græcum eminentissimi Cardinalis Albani ad diem 2 Martii: Castellanus vero in Mrl. universali hodie quidem utrosque, sed ad diem XXII Julii separatim Athanasiam, indubie quod eo die obiisse illam legerit, commemorat. Ad diem IX Octobris ita habet Martyrologium Romanum: Hierosolymis sanctorum Andronici et Athanasie ejus conjugis. Baronius in Annotatis huic Annuntiationi subnexis, laudans Menæa Græcorum, quæ eminentissimus Cardinalis Sirletus Latine interpretatus est, fontem indicat, unde hi Sancti in Martyrologium Romanum illati fuerunt: hæc porro, interprete Sirleto, ad hunc diem ita habent: Commemoratio sanctorum Andronici et Athanasie conjugis. Fuit autem Andronicus ex urbe magna Antiochia, qui, relictis opibus, una cum conjugē venit Hierosolymam, ubi cum sancta loca veneratus esset, pietatis opera exercens, post plurimos labores, jejunia, vigiliis et sanctorum locorum visitationes, post admirabilem beatissimæ Athanasie dormitionem, ipse quoque obdormivit in Domino.

Græcique  
fastis noti  
sunt

2 Hæc Menæorum apud Sirletum verba sunt: liquet quidem ex his, SS. Andronicum et Athanasiam loca sacra Palæstinæ, quod bis fecisse illos Acta eorum apud Surium ad diem XXVII Februarii et Menæa infra laudanda quoque aiunt, visitasse et piis illic operibus fuisse intentos: sed quod præterea verbis mox citatis videri possunt Sirletiana Menæa adstruere, eosdem Hierosolymis fuisse defunctos, verosimiliter præter intentionem illius est, qui mox transcripta de SS. Andronico et Athanasia Menæis verba inseruit, volueritque fortassis iis verbis dumtaxat significare, eos post sacrarum locorum visitationes sancto et mirabili fine, licet alibi, in Domino quievisse. Hoc equidem Menæis, infra laudandis, Actis eorum apud Surium, aliisque item Mss. e Bibliotheca cæsarea Vindobonensi transcriptis et apud nos servatis, plane conforme est, secundum quæ bis utrique Hierosolymam adierunt; sed in Ægypto, certe non procul a solitudine Scetica et civitate Alexandrina, evolutis a postrema locorum sanctorum visitatione annis duodecim, obierunt, in monasterio, quod Decimum Octavum appellant;

ea verosimillime de causa, quod decem et octo milliaribus, seu leucis Gallicis circiter sex Alexandria dissitum esset. Sed quidquid sit de mente auctoris Sirletianæ Annuntiationis, non omnino fortassis Martyrologii Romani emendatoribus explorata, malui utique SS. Andronicum et Athanasiam Ægypto, in qua vitam solitariam inchoarunt et terminarunt, ob stabilem eorum illic habitationem adscribere, quam Palæstinæ aut Hierosolymis, quo bis tantum viginti quatuor annorum spatium, ut ex Menæis patescet, pietatis causa profecti fuerunt.

3 Dicendum nunc est de tempore, quo ex hac vita migrarunt. Surius citatus annum circiter trecentessimum octogesimum illis assignat. An quod circa annum illum Andronicum floruisse, credidit? An quod sub illum annum ex hac vita migrarunt? Primum quidem verum fortassis est: alterum vero minus simile apparet: nam secundum Acta, e Metaphraste ab ipso Surio edita, Andronicus non ante Theodosii Magni imperium, quod anno 379 cœptum est, in uxorem duxit Athanasiam: In diebus Theodosii Magni imperatoris, inquiunt illa, erat in magna urbe Antiochia juvenis argentarius, nomine Andronicus. Accepit autem uxorem filiam argentarii, nomine Johannis. Erat vero ejus nomen Athanasia. Surius itaque solum utcumque indicasse videtur annum, tum quo floruit Andronicus, tum quo imperii habenas suscepit Theodosius. Porro ex iisdem Actis habemus Andronicum cum Athanasia vixisse in seculo annis 12: postquam vero vitæ monasticæ sese dedit, annis 24. Quare secundum eadem Acta tum ipse, tum uxor ejus, non diu ante maritum mortua, ad annum saltem 415 vitam protraxerunt. Theodosii Magni imperium prima nota Chronica est, ex qua Andronici et Athanasie ætatem utcumque colligas: alteram suppeditat abbas Daniel, quo non modo tamquam magistro usi sunt, postquam, relicta Antiochia, liberisque orbi, in Ægypti solitudines, reliquum vitæ ibi Deo unice impensuri, abierunt; sed quo adhuc superstite etiam obierunt. At quis ille Daniel abbas, et quo tempore fuit?

Sancticon-  
juges: quo-  
rum ætas,

P

4 Daniel, de quo in Actis SS. Andronici et Athanasie fit mentio, solitudinis Sceticæ incola fuit: hujus autem nominis insignem virum sub seculi quarti finem Cassianus in eadem solitudine vidit, quem Collatione quarta, de concupiscentia carnis et spiritus secum disserentem inducit. Inter ceteros, inquit cap. 1, Christianæ Philosophiæ viros abbatem quoque vidimus Daniele, æqualem quidem in omni virtutum genere his, qui in eremo Sciti commanebant, sed peculiariter gratia

quatenus id  
nobis licet,



ANDRONICA  
J. B.

gratia humilitatis ornatum. Tum Daniele, licet multis junior esset, ad sacerdotii gradum, curante Paphnutio abbate, cui Bubali cognomen adhæsit, evectum fuisse, ait; additque demum: Non multo post (seu brevi post aditum a Daniele sacerdotium) hunc, quem sibi paraverat successorem (Paphnutius) præmisit ad Dominum. Ex quibus verbis Cassiani colligo, Daniele hunc ad senectutem non pervenisse, nec defunctis SS. Andronico et Athanasia fuisse superstitem: at vero Daniel, quo vitæ asceticæ duce et magistro annis saltem viginti quatuor illi usi sunt, et qui morientibus adfuit, in Actis ob ætatem provectum, non raro Senex appellatur, quod in Daniele, Paphnutii Bubali discipulum, non cadit. Quærendus ergo alter Daniel, qui paulo serius annis meritisque gravis Sceticam solitudinem incoluerit; ut ex hujus ætate, seculo potius quinto, quam quarto Andronicum et Athanasiam obiisse, confirmetur.

utrumque  
definitur.

5 Hujusmodi porro Daniel occurrit in Actis S. Arsenii, tom. iv Julii a pag. 605 in Opere nostro illustratis. Agitur illic pag. 613 de hoc Daniele, et sub Arsenio vitam monasticam in solitudine Scetica exercuisse, et Cyrillo Alexandrino episcopo, anno 444 supervivisse ostenditur; plura de illo ibidem legi possunt. Ad diem item xiv Aprilis S. Thomaidis corpus, pro pudicitia interemptæ, in Scitum deportari jussisse, ac ibidem in suo cœmeterio tumulasse traditur; quod officii genus SS. quoque Andronico et Athanasia præstitisse in horum Actis legitur. Fit itaque vero admodum simile, de Daniele, Arsenii discipulo, agi in Actis mox laudatis; atque adeo sanctos nostros seculo quinto, saltem aliquantulum provecto, ex hac vita in cælum evocatos fuisse: at quo hujus seculi anno non liquet. Arsenius in Commentario ejus Actis prævio, pag. 613 ab anno 394 usque ad annum 434 in Scitum habitasse traditur; quo tempore verosimile est,

discipulum ejus Daniele Andronicum et Athanasiam salutaribus instruxisse monitis, ac demum morientibus adstitisse; nam post annum 434, Arsenius usque ad annum 449 vel 450, vitæ suæ supremum, vel in Canopo vel in Troe, quo eum verosimiliter Daniel secutus est, habitavit: Andronici autem et Athanasie vitam ad annum 450 aut ultra extendere prohibent eorum Acta: ponamus enim eos conjugium iniisse anno imperii Theodosiani postremo, seu Christi 395; huic addantur anni 12, quibus in seculo vivere; tum anni 24, quibus vitam solitariam egerunt, ad annum dumtaxat 431 pertingemus. Mortui itaque fuerint ex dictis tum hoc, tum numero 3 eo temporis intervallo, quod ab anno 415 usque ad annum 431 effluxit.

6 Ceterum SS. Andronici et Athanasie gesta commentatione vix indigent: si quid ad ea illustranda facere videbitur, in Annotatis ad eorum Acta præstabitur. Hæc typis excusa apud Surium ad diem xxix Februarii, ut supra dixi, jam sunt ex Metaphraste. Consonant ea passim Menæis Græcorum, anno 1595 typis venetis excusis, quibus pariter SS. Andronici et Athanasie Acta ad diem ix Octobris inseruntur. Hæc inde damus adjuncta versione Latina; nec, si qua in re ab Actis Surianis, aut altero, eorumdem apographo Græco, ex bibliotheca cæsarea Vindobonensi transcripto, differant aut discrepent, id in Annotatis præteribimus. Actis Menæa de more binos versiculos, quibus ad perpetuam fere illorum tum in matrimonio tum in vita monastica (in qua Athanasia, virili induta habitu, cum Andronico, annos 12, sed ei ignota, transegit) societatem alluditur, præmittunt: sic se habent:

Σύσκηνον Ἀνδρόνικος Ἀθανασίαν.

Κόσμος τ' ἐν ἀσκήσειτε καὶ πόλιν ἔχει.

Contubernalem Andronicus Athanasiam

In seculo, in vita monastica, et in cœlo habet.

## ACTA

### EX MENÆIS.

SS. conjuges,  
amissis libe-  
ris,

C Sanctus hic Andronicus natus Antiochiæ Magnæ Sa, arte faber argentarius b, admodum religiosus, bonorum operum plenus, ac opulentus fuit. Habuit uxorem Athanasiam c, feminam venerabilem ac Dei pariter amantem; qui conspirantes in bonum suas perpetuo facultates tres in partes diviserunt. Et partem quidem unam pauperibus liberaliter elargiti sunt; alteram vero indigentibus absque fœnore mutuam dederunt; tertiam vero in rem argentariam vietumque necessarium impenderunt. Genuerunt autem proles duas, masculam et femineam d. His vero genitis, deinceps non accesserunt ad invicem, sed in continentia precibusque agebant ambo, conferendis in pauperes ægrosque beneficiis operam dantes assiduam. Post annos autem cohabitationis ipsorum duodecim utraque proles, cum ea esset, qua parentes oblectare posset, ætate, eodem obiit die. Andronicus autem nihil ob id, quod acciderat, minus generosi admittens, in beatam potius Jobi vocem erupit: Nudus egressus sum etc. verum hujus conjux Athanasia inconsolabili dolore correpta est; un-

O ὁστος ὁ ὅσιος Ἀνδρόνικος ἦν ἐξ Ἀντιοχείας τῆς μεγάλης, ἀργυροπράτης τὸ ἐπιτήδευμα, εὐλαβὴς πανὺ, καὶ πλήρης ἀγαθῶν ἔργων, καὶ πλούσιος. Ἐγήμε δὲ γυναῖκα τὴν Ἀθανασίαν, σεμνὴν καὶ θεοφιλῆ καὶ αὐτὴν οὖσαν. Μεθ' ἧς ἐπ' ἀγαθῶ συμφωνήσας, εἰς τρία διέilon αἰεὶ τὸν βίον αὐτῶν. Καὶ τὸ μὲν ἐν μέρος τοῖς πτωχοῖς ἀφθόνως παρῆχον· τὸ δὲ ἕτερον, θάνατον παρῆχον ἀμισθὶ τοῖς χρεῖαν ἔχουσι· τὴν δὲ τρίτην μερίδα, λόγῳ τοῦ ἀργυροπρατείου, καὶ τῶν πρὸς τὸ ζῆν ἀναγκαίων ὠκονόμου· ἔτεκον δὲ δύο παῖδας, ἀρρέν καὶ θῆλυ. Τεχθέντων δὲ αὐτοῖς τούτων τῶν δύο παίδων, οὐκ ἔτι προσέθεντο προσεγγίσαι ἀλλήλοις, ἀλλ' ἦσαν ἀμφοτέρω ἐν σοφροσύνῃ καὶ προσευχαίῃ, καὶ ταῖς τῶν πτωχῶν καὶ νοσούντων εὐποιαῖς ἐνδελεχῶς σπουδάζοντες. Μετὰ δὲ δώδεκα ἔτη τῆς αὐτῶν συνοικήσεως, ὅντων τῶν τέκνων αὐτῶν ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡλικίᾳ, ἣ ἀγάλλειν τοὺς γονεῖς εἶχον, ἐν μίᾳ τῶν ἡμερῶν τεθνήκασιν ἀμφοτέρω· ὁ δὲ μακάριος Ἀνδρόνικος οὐδὲν ἀγενὲς ἐπὶ τῷ συμβεβηκότι ἐνδειξάμενος, τὴν μακαρίαν μάλλον φωνὴν τοῦ Ἰωβ ἐξεβόησεν. αὐτὸς γυμνὸς ἐξῆλθεν, καὶ τὰ ἐξῆς· ἡ δὲ τούτου σύμβιος Ἀθανασία ἀπαρμύθητον ἔσχε τὴν λύπην· ὅθεν καὶ ταφέντων τῶν παιδῶν ἐν τῷ μαρτυρίῳ τοῦ ἁγίου Ἰουλιανοῦ, οὐκ



**A** οὐκ ἠθέλησεν ἐκεῖθεν ἐξελθεῖν, λέγουσα, συναποθανοῦμαι καὶ αὐτῇ, καὶ συναπαφήσομαι τοῖς τέκνοις μου. Λαβόντος οὖν τοῦ πατριάρχου τὸν μακάριον Ἀνδρόνικον ἐν τῷ πατριαρχείῳ, χάριν παραμυθίας, ἡ γυνὴ οὐκ ἠνέσχετο τοῦ μαρτυρίου ἐξελθεῖν, ἀλλ' ἔμεινεν ἐκεῖ γοερῶς κοπτομένη.

**2** Μεσοῦσης δὲ τῆς νυκτός, ὤφθη αὐτῇ ὁ μάρτυς Ἰουλιανός, ἐν σχήματι μοναχοῦ, λέγων αὐτῇ, τί ἔχεις, ὦ Γύναι, τί οὐκ ἔας ἡρεμεῖν τοὺς ὧδε. Ἡ δὲ ἀποκρίτεισα, ἔφη· μὴ βαρυνθῆς, κύριέ μου, κατὰ τῆς δούλης σου· ἐπεὶ σφοδρὸν πόνον κέκτημαι, δύο γὰρ μόνα τέκνα ἔχουσα, σήμερον ἀμφοτέρα ἐξεκόμισα. Ὁ δὲ λέγει αὐτῇ· μὴ κλαῖε περὶ αὐτῶν· λέγω γάρ σοι, Γύναι, ὅτι ὃν τρόπον ἀπαιτεῖ ἡ φύσις τοῦ ἀνθρώπου τὴν βρώσιν, καὶ ἀδύνατον μὴ δοῦναι ἑαυτῷ φαγεῖν, οὕτω καὶ τὰ νήπια ἀπαιτοῦσιν τὸν Χριστόν ἐν τῇ ἡμέρᾳ ἐκείνῃ τὰ μέλλοντα ἀγαθὰ· λέγοντα, Δικαιοκρίτα, ἀντὶ τῶν ἐπιγείων ὧν ἐστερήθημεν, μὴ στερήσης ἡμᾶς τῶν ἐπουρανίων. Ἡ δὲ ἀκούσασα, κατενύγη, καὶ μετέβαλε τὸ πένθος εἰς χαρὰν· λέγουσα, ἄρα ζῶσι τὰ τέκνα μου ἐν οὐρανοῖς, τί κλαίω; καὶ στραφεῖσα ἐξήκει τὸν λαλήσαντα αὐτῇ ἀββᾶν, καὶ περιελθοῦσα ὅλον τὸν ναόν, οὐχ εὔρε. καὶ λέγει τῷ θυρωρῷ. Ποῦ ἐστὶν ὁ ἀββᾶς ὁ εἰσελθὼν ἐνταῦθα ἄρτι; Λέγει αὐτῇ

**B** ὁ θυρωρὸς· ὅρας πάσας τὰς θύρας ἡσφαλισμένας, καὶ λέγεις· ποῦ ἐστὶν ἄρτι; ἔγνω δὲ ὁ θυρωρὸς, ὅτι ὀπτασίαν εἶρακεν. Ἡ δὲ φόβῳ συσχεθεῖσα, ἀπῆλθεν εἰς τὸν οἶκον αὐτῆς, καὶ διηγῆσατο τῷ Ἀνδρὶ αὐτῆς, ὃ εἶδεν, καὶ ἡτήσατο βαλεῖν αὐτὴν εἰς μοναστήριον. Ὁ δὲ καὶ γὰρ καὶ αὐτὸς ἦν τοῦτο ποθὼν, ἀσμένος τὸν λόγον δεξιόμενος, δέδωκε πλείστον μέρος τῆς οὐσίας αὐτοῦ τοῖς πτωχοῖς, καὶ τοὺς ὠνητοὺς τῶν δούλων ἡλευθέρωσεν· τὰ δὲ λοιπὰ τῶν ὑπαρχόντων αὐτοῦ ἀνέθετο τῷ πεινερῷ αὐτοῦ, παραγγείλας αὐτῷ, ποιῆσαι νοσοκομεῖα καὶ ξενοδοχεῖα μοναχῶν· αὐτὸς δὲ μικρὰ ἐφόδια λαβὼν, ἐξῆλθεν νυκτὸς ἐκ τῆς πόλεως, αὐτὸς καὶ ἡ γυνὴ αὐτοῦ μόνοι.

**3** Ἡ δὲ μακαρία Ἀθανασία, μακρόθεν ἰδοῦσα τὸν οἶκον αὐτῆς ἀναβλέψασα εἰς τὸν οὐρανὸν εἶπεν· ὁ Θεὸς ὁ εἰπὼν τῷ Ἀβραάμ καὶ τῇ Σαρρᾷ, ἔξελθε ἐκ τῆς γῆς σου καὶ ἐκ τῆς συγγενείας, καὶ δεῦρο εἰς γῆν, ἣν ἂν σοι δεῖξω, αὐτὸς τὰ νῦν ὁδήγησον ἡμᾶς εἰς τὸν φόβον σου; ἰδοὺ γὰρ κατελείψαμεν τὸν οἶκον ἡμῶν ἀνωγμένον διὰ τὸ ὄνομά σου, μὴ κλείσης ἡμῖν τὴν ἀνωγμένον διὰ τὸ ὄνομά σου, μὴ κλείσης ἡμῖν τὴν θύραν τῆς βασιλείας σου, καὶ κλαυσαντες ἀμφοτέροι ἀπῆλθον. Καὶ φθάσαντες εἰς τοὺς ἁγίους τόπους, προσεκυνήσαν· καὶ συνέτυχον πολλοῖς πατράσιν. Ὑποστρέψαντες δὲ ἐκεῖθεν, ἐπορεύθησαν ἀμφοτέροι εἰς τὸν ἀββᾶν Δανιὴλ καὶ αἰτησαμένων αὐτῶν ἀναθῆναι τὴν Ἀθανασίαν ἐν μοναστηρίῳ, ἀπέστειλεν αὐτὴν εἰς τὴν μονὴν τῶν Ταβεννισιωτῶν· ὁ δὲ Ἀνδρόνικος δεξιόμενος τὸ ἀγγελικὸν σχῆμα παρὰ τοῦ γέροντος, ἔμεινεν παρ' αὐτῷ ἔτη δώδεκα. Διελθόντων δὲ τῶν δώδεκα ἐτῶν παρεκάλεσεν τὸν ἀββᾶν Δανιὴλ συγχωρῆσαι οἱ ἀπελθεῖν αὐτῷ εἰς προσκύνησιν τῶν ἁγίων τόπων· ὁ δὲ ποιήσας εὐχὴν, ἀπέλυσεν αὐτόν. Ὁδεύων δὲ ὁ ὅσιος Ἀνδρόνικος κατὰ τὴν Αἴγυπτον ἐκάθισεν ὑποκάτω φυτοῦ, ἵνα ἀναψύξῃ ἀπὸ τοῦ καύματος· καὶ ἰδοὺ κατ' οἰκονομίαν θεοῦ, καὶ ἡ γυνὴ αὐτοῦ ἀπερχομένη καὶ αὐτῇ εἰς τοὺς ἁγίους τόπους ἐν ἀνδρικῷ σχήματι συνήντησε τῷ ὁμοζύγῳ αὐτῆς Ἀνδρόνικῳ, καὶ ἀσπασαμένων ἀλλήλους, ἐκείνη μὲν ἀνεγνώρισεν αὐτόν, ἐκεῖνος δὲ οὐκ ἐγνώρισεν αὐτήν, διὰ τὸ μαρτυρῆσαι τὸ κάλλος αὐτῆς ὑπὸ τῆς ἁγαν ἀσκήσεως, καὶ ὡς Αἰθίοπα αὐτὴν φαίνεσθαι.

**4** Λέγει οὖν αὐτῷ ἐκείνη, ποῦ ἀπέρχῃ, Κύριε ἀββᾶ; Λέγει αὐτῇ, εἰς τοὺς ἁγίους τόπους. Λέγει αὐτῷ, ἐκεῖ βούλομαι κάγω ἀπελθεῖν. Λέγει οὖν αὐτῇ, θέλεις ὀδεῦσαι ἡμᾶς ἀμφοτέρους ὁμοῦ; Λέγει αὐτῷ, ὡς κε-

de et sepultis in S. Juliani templo e liberis, noluit inde egredi, dicens, una cum liberis moriar et sepelir. Patriarcha f itaque B. Andronicum domum solatii causa recipiente, conjux ejus templo egredi non sustinuit, sed permansit illic lamentabiliter plangens.

**2** Nocte vero media S. Julianus martyr ipsi, monachi habitu indutus g apparuit, dicens: Quid, Mulier; tibi est? Cur quiescere haud sinis hic sepultos? Illa autem respondens ait: noli irasci, Domine mi, ancillæ tuæ, quoniam vehemens me dolor affecit: binos enim tantum liberos nacta, ambos hodie extuli. At ille: Noli eorum causa plorare: dico enim tibi, o Mulier, quemadmodum sic est hominis natura, ut cibum exigit, nec fieri, quin ei detur, potest; ita et liberos tuos a Christo hac ipsa die vitæ futuræ bona petere dicentes: Judex juste, pro terrenis, quibus privati fuimus, ne nos priva cœlestibus. Quæ cum audisset, extimulata est, luctumque convertit in gaudium, vivunt itaque, inquit, mea in cœlis pignora: quid ploro? Et conversa abbatem se allocutum quærebat, nec, perlustrato, quantum erat, templo, invenit; aitque Janitori: ubi abbas mox huc ingressus? Respondet Janitor: valvas omnes occlusas vides, quærisque, ubi abbas mox huc ingressus h? Intellexit autem Janitor visionem illi fuisse oblatam. Illa vero timore perculsa domum rediit et sibi visa marito narravit, et ut se monasterio traderet, petiit. Ille vero (tenebatur enim et ipse eodem desiderio) cum libens isthæc verba excepisset, rerum suarum partem maximam egenis dedit, et, quos emerat, servos libertate donavit: reliquam autem socero i tradidit, ipsi præcipiens, ut valetudinaria monachorumque hospitium conderet: accepto autem modico viatico, noctu solus cum uxore civitate egressus est.

**3** B. vero Athanasia suas eminus ædes respiciens, sublatis in cœlum oculis, Deus, inquit, qui dixisti Abrahæ et Saræ: Egredere de terra tua et de cognatione tua, et veni in terram, quam monstrabo tibi k, tu nos modo dirige in viam timoris tui. Ecce dereliquimus domum nostram apertam propter nomen tuum; regni tui januam ne occluseris nobis, amboque plorantes iter faciebant. Cumque ad loca sancta l pervenissent, hæc venerati, multis cum patribus colloqui sunt. F Inde autem recedentes Danielem abbatem ambo convenerunt m, rogantibusque illis, ut Athanasiam in monasterio collocaret, misit illam in monasterium Tabennisiotarum n. Andronicus autem, accepto a Sene habitu angelico o, apud illum mansit annis duodecim. Evolutis autem annis hisce duodecim, Danielem oravit, ut sibi denuo ad loca sancta peregrinari liceret. Hic, fusis precibus, abunde veniam dedit. Cum vero iter per Egyptum faceret Andronicus sub arbore ut se a calore reficeret, consedit, et ecce, sic Deo disponente, uxor ejus ad loca sancta et ipsa in habitu virili profecta, marito Andronico facta est obvia; cumque invicem salutassent, ipsa quidem ipsum cognovit; non autem hic illam, quod ejus venustas præ nimia sui in vita monastica exercitatione marcuisset, similisque Æthiopi appareret.

**4** Ait igitur illa Andronico: Quo tendis, Domine Abba p? Ad loca, inquit, sancta. Ille luc et ego, inquit illa. Vis igitur una iter ambo faciamus, inquit Andronicus. Ut jubes, respondet

divina in pio  
usque donis,  
9

h

monachi fl-  
unt: post an-  
nos 12

k

l

F

m

n

o

alibi mutuo  
peregrinan-  
tes occurrunt,  
p



ex Monachis.

det illa, cæterum taciti, et perinde ac si non adessem. Ut jubes, inquit Andronicus. Enimvero, inquit illa, nuncne es Danielis abbatis discipulus? Sum, inquit. Nonne Andronicus appellaris? Utique, ait. Tum illa: comites nobis erunt Senis preces. Amen, respondet ille. Et una ambo perfecti sunt, et loca sancta venerati, Alexandriam silentium agentes reverterunt. Rogat abbas Athanasius (sic enim mutato nomine dicta est Athanasia) num velit una secum in cella morari? Ut jubes, inquit Andronicus, at prius abire, et senem bene mihi dicere volo. Abi, inquit, et in decimo-octavo q te exspectabo, et si manere mecum in silentio, ut iter fecimus, sustinueris, veni; sin autem minus, venire noli; profectus autem rem seni renuntiavit. Dixit senex: abi, silentium ama, fratrique cohabita: monachus enim est, qualis esse debet. Cum autem rediisset, et ipse, et Athanasius, ejus uxor, annos denuo duodecim r cohabitarunt, nec agnita ab illo uxor fuit. Frequenter itaque illos invisebat senex salutaria cum illis colloquia instituens. Cum igitur aliquando ad illos reversus esset, et, dicto vale, jam esset in reditu, cursu eum pone insecutus et assecutus Andronicus dixit: Abbas Athanasius migrat ad Dominum.

unaque habitant, nec Athanasia, nisi in mortuo, marito innotescit.

5 Reversusque senex febris correptum invenit, cœpitque lacrimari abbas Athanasius: ait illi senex: cum gaudendum tibi sit, quod in occursum Dei proficiscaris, ploras? At illa: Ploro, sed unius Andronici causa: verum id mihi charitatis obsequium præsta: cum me sepelieris schedulam s ad caput meum invenies, perlege, et Andronico abbati trade. Fusis precibus, sacram synaxim sumpsit et obdormivit in Domino. Venerunt funus ejus curaturi, et ecce sexu inventa est mulier, ejusque rei fama per omnem Lauram audita est, et senex missis nunciis, universam Scetes excivit solitudinem et fratres interiorum eremum incolentes; ascenderuntque omnes Lauræ Alexandrinæ, omnisque civitas, et Siciotæ candidis (ita enim moris est in Scete) induti vestibus t. Itaque cum frondibus ramisque palmarum extulerunt venerandas Athanasie exuvias u, laudantes Deum, qui tantam tolerantiam contulerat feminæ. Mansit autem illic senex, ut B. Athanasie diem septimum celebraret x, voluitque dein abbatem Andronicum secum abducere: id autem ille non tulit, Dominæ suæ se commoriturum aiens. Ac rursum dicto vale, redeuntem senem nonnemo e fratribus assequitur, dicens: Andronicus abbas febre tenetur: misitque iterum senex in Sceten, dicens: Huc agite, ascendite, quia abbas Andronicus fratrem Athanasium sequitur. Ascenderunt, spirantemque invenerunt, cumque illis bene esset precatus, obdormivit in Domino. Orta autem est inter Octodecimanos Siciotasque contentio, utri ejus exuvias obtinerent y. Vix igitur eos repressit senex, ut eum una cum commilitone Athanasia sepeliri sinerent; atque ad hunc modum utrique a contentione revocati sunt, laudantes Deum rerum omnium Dominum. Amen.

λεύτες • πλὴν, ὡς μὴ ὄντος μου, οὕτως ὁδεύσωμεν D  
σιωπῶντες. Ὁ δὲ Ἀνδρόνικος ἔφη, ὡς κελεύεις. Λέγει αὐτῷ, ὄντως οὐκ εἰ μαθητὴς τοῦ ἀββᾶ Δανιὴλ; Δέγει αὐτῇ, ναί. Καὶ λέγει αὐτῷ, οὐκ Ἀνδρόνικος ὀνομάζῃ; Λέγει αὐτῇ, ναί. Εἶπεν αὐτῷ, αἱ εὐχαὶ τοῦ γέροντος συνοδεύουσιν ἡμῖν. Λέγει ὁ Ἀνδρόνικος, ἀμήν· καὶ συνώδευσαν ἀμφότεροι καὶ προσκυνήσαντες τοὺς ἁγίους τόπους ὑπέστρεψαν σιωπῶντες ἐν Ἀλεξανδρείᾳ. K. i λέγει ὁ ἀββᾶς Ἀθανάσιος (οὕτω γὰρ μετωνομάσθη ἡ Ἀθανασία) τῷ Ἀνδρονίκῳ, θέλεις ἵνα μείνωμεν ὁμοῦ εἰς κελλίον; Λέγει ὁ Ἀνδρόνικος, ὡς κελεύεις; ἀλλὰ θέλω πρῶτον ἀπελθεῖν καὶ λαβεῖν τὴν εὐχὴν τοῦ γέροντος. Λέγει αὐτῷ • Ὑπαγε, καὶ μένω σε εἰς τὸ Ὀκτωκαιδέκατον. καὶ ἐὰν ὑπομένῃς μείναι μετ' ἐμοῦ σιωπηρῶς, ὡς ὠδεύσαμεν, ἐλθέ. εἰ δὲ μὴ, οὐκ ἐλεύσῃ. Ὁ δὲ ἀπελθὼν, ἀνῆγγελε τῷ γέροντι τὰ περὶ τοῦ πράγματος • ὁ δὲ γέρον ἐπεὶν αὐτῷ, Ὑπαγε, ἀγάπα τὴν σιωπὴν, καὶ μείνον μετὰ τοῦ ἀδελφοῦ μοναχὸς γὰρ εἶναι, ὡς δεῖ εἶναι· Ἐπαναλύσαντος δὲ αὐτοῦ ἔμειναν ὁμοῦ, ὃ τε Ἀθανάσιος καὶ ἡ αὐτοῦ σύζυγος, ἀλλὰ δώδεκα ἔτη, καὶ οὐκ ἐγνώσθη αὐτῷ, ὅτι ἡ γυνὴ αὐτοῦ ἐστὶ πολλὰκις οὖν ἤρχετο ὁ γέρον ἐἰς ἐπισκεψὶν αὐτῶν, διαλεγόμενος αὐτοῖς τὰ περὶ ὠφελείας, Ἀπαξ οὖν ἀνελθόντος τοῦ γέροντος καὶ συνταξάμενου αὐτοῖς ἐν τῷ ὑποστρέφειν αὐτὸν, ἔδραμεν ὀπίσω E αὐτοῦ ὁ ἀββᾶς Ἀνδρόνικος, καὶ καταλαβὼν αὐτὸν, λέγει, ὁ ἀββᾶς Ἀθανάσιος ὑπάγει πρὸς Κύριον.

5 Καὶ ἐπαναλύσας ὁ γέρον, εἰρεν, αὐτὸν πυρετῷ συνεχόμενον, καὶ ἤρξατο κλαῖεν ὁ ἀββᾶς Ἀθανάσιος. Λέγει αὐτῷ ὁ γέρον, ἀντὶ τοῦ χαρῆναι σε· ὅτι ἀπέρχῃ ἀπαντῆσαι Θεῷ κλαίεις; ἡ δὲ ἔφη, οὐ κλαίω, εἰ μὴ διὰ τὸν ἀββᾶν Ἀνδρόνικον • ἀλλὰ ποιήσον ἀγάπην, καὶ μετὰ τὸ θάψαι με, εὐρήσεις πιτάκιον κείμενον πρὸς κεφαλῇ μου, καὶ ἀνάγνωσι αὐτό, καὶ ὅς αὐτὸ τῷ ἀββᾶ Ἀνδρονίκῳ. Καὶ ποιησάντων εὐχὴν, ἐκοινωνήσεν καὶ ἐκοιμήθη ἐν Κυρίῳ. Ἦλθον δὲ κηδεῦσαι αὐτὸν, καὶ ἰδοὺ τῇ φύσει εὐρέθη, καὶ ἠκούσθη εἰς ὅλην τὴν λαύραν. Καὶ πέμψας ὁ γέρον ἀνήνεγκεν ὅλην τὴν Σκήτην, καὶ τοὺς εἰς τὴν ἐσωτέραν ἔρημον οἰκοῦντας ἀδελφοὺς, καὶ ἀνῆλθον πάσαι αἱ λαύραι Ἀλεξανδρείας, καὶ πᾶσα ἡ πόλις συνῆλθε, καὶ οἱ Σκιτιῶται λευκοφοροῦντες, οὕτως γὰρ ἐστὶν ἔσος ἐν τῇ Σκῆτῃ • μετὰ κλάδων οὖν καὶ βαίων ἐξεκόμισαν τὸ τίμιον λείψανον Ἀθανασίας, δοξάζοντες τὸν Θεόν, τὴν τοσαύτην ὑπομονὴν παρασχόντα τῇ γυναικί. Ἐμείνε δὲ ὁ γέρον τὰ ἔσδομα τελέσαι τῆς μακαρίας Ἀθανασίας, καὶ μετὰ ταῦτα ἠθέλησεν λαβεῖν μεθ' ἑαυτοῦ τὸν ἀββᾶν Ἀνδρόνικον· ὅδε οὐκ ἠνέσχετο, λέγων, μετὰ τῆς κυρίας μου τελευτήσω. Καὶ πάλιν συνταξάμενου τοῦ γέροντος, ἐν τῷ ὑποστρέφειν αὐτὸν, φθάει αὐτὸν ἀδελφὸς λέγων, ὁ ἀββᾶς Ἀνδρόνικος πυρετῷ συνεχεται • καὶ πάλιν ἐπεμψεν ὁ γέρον ἐν τῇ Σκῆτῃ, λέγων • δευτε, ἀνέλθετε, ὅτι ὁ ἀββᾶς Ἀνδρόνικος ἀκουλουθεῖ τῷ ἀδελφῷ Ἀθανασίῳ· οἱ δὲ ἀνῆλθον, καὶ κατέλαβον αὐτὸν ζῶντα· καὶ εὐλογηθέντων αὐτῶν παρ' αὐτοῦ, ἐκοιμήθη ἐν Κυρίῳ. Ἐγένετο οὖν ἐνστάσις μετὰ τοῦ Ὀκτωκαιδέκατου καὶ τῶν Σκητιωτῶν περὶ τοῦ λειψάνου αὐτοῦ, πότερον τῶν μερῶν λήψεται αὐτό. Μόλις οὖν κατέπαυσεν αὐτοὺς ὁ γέρον, εἶσαι αὐτὸ ἐκείσε συναφῆναι μετὰ τῆς συναγονιστοῦ αὐτοῦ Ἀθανασίας· καὶ οὕτως ἐπαύσαντο τῆς φιλονεικίας ἀμφότεροι, δοξάζοντες τὸν ἐπὶ πάντων Θεόν. Ἀμήν.

## ANNOTATA.

a Antiochia Syriæ est ad Orontem fluvium; cui Magnæ epitheton tribuit Philostratus in Vita Apollonii Tyanensis lib. 1, cap. 16. Suriana Acta S. Andronicum illic floruisse aiunt tempore Theodosii Magni: Orientis imperium penes hunc fuit ab anno 377 usque ad annum 395.

b Græce ἀργυροπράτης ex ἀργυρος (argentum) et πρᾶτης (venditor) unde dubium videri potest, fueritne



- A** fueritne faber argentarius, an nummularius. Apographum Vindobonense habet ἀργυροπράτης τῇ τέ-  
χνῃ, τέχνῃ vero artem significat et fabrum argentarium fuisse innuit.
- c Joannis fabri argentarii filiam, ut addunt Acta Suriana.
- d Consonant Acta Suriana, adduntque alterum Joannis, alteram Mariæ nomen obtinuisse : at Vindobonense apographum mares binos illis tribuit.
- e Mentionem celebris hujus templi, S. Juliano (Anazarbeno) extra mœnia Antiochena dicati, facit Procopius lib. 2 de bello Persico.
- f Antiochiæ sederunt sub finem seculi 4 et sequentis initium Flavianus, Euagrius, Porphyrius, Paulinus : at cum incertum sit, cum quo Christi anno concurrat annus initi a SS. Andronico et Athanasia matrimonii duodecimus, sub quem liberis orbatu fuere, incertum quoque est, quo de patriarcha hic sermo sit.
- g S. Juliani templo monasterium erat adjectum : potuit S. Julianus sub specie abbatis illius monasterii videndum se præbere ac consolari S. Athanasiam. Ceterum monachus reipsa non fuit. Videsis tom. 1 Januarii pag. 571 : tom. item 2 Martii pag. 422 et seqq. Vindobonense apographum S. Juliani, aperte saltem, haud meminit : vocem tamen cœlestem S. Athanasie auditam, dicit.
- h Neque hoc S. Athanasie cum templi janitore colloquium in Vindobonensi apographo legitur.
- i De socero S. Andronici nulla in Vindobonensi apographo iterum mentio est.
- k Lib. Gen. cap. 12, v. 1.
- l Per loca sancta Hierosolymam intelligo cum Radero Viridarii parte 1 pag. 49.
- m Secundum Acta Suriana Alexandriam prius ambo venerunt ; tum S. Andronicus, relicta illic uxore, quæ S. Menæ templum frequens visitabat, solus in Sceten ad Daniele abbatem abiit, reversusque Alexandriam inde rursus una cum uxore ad Daniele rediit in Sceten. De Daniele autem vide num. 5 Comment. prævii.
- n Duplex monasterium in superiore Thebaïde in nomi Tentyrani Thebanique confiniis S. Pachomius condidit, alterum viris, alterum sorori suæ, in quod illa sexus sui multas virtutum suarum odore attraxit. Erant mulieres trans fluvium Nilum, viri autem ex adverso earum, inquit Palladius Hist. Lausiacæ cap. 39 apud Rosweydam. In hoc vitam monasticam aliquamdiu duxit S. Athanasia.
- B** o Id est, monachico.
- p Id nominis etiam monachis, maxime senioribus ac virtute præstantibus, etsi abbates haud essent, tribuebatur honoris gratia.
- q Monasterium erat circa Alexandriam, Decimum octavum, ut apparet, dictum, quod totidem milliaribus Alexandria distaret.
- r Annos decem et septem habet Vindobonense apographum.
- s His verbis, ut legitur in apographo Vindobonensi, conceptam : ἀββᾶ Ἀνδρόνικε ἐγὼ εἰμι Ἀθανασία ἡ γυνὴ σου, καὶ τοσούτοις χρόνοις οὐκ ἔδωκά σοι λόγον γνωριμότητος διὰ τὴν τῶν οὐρανῶν Βασιλείαν. Abba Andronice, ego sum Athanasia uxor tua, et tanto tempore ne vel verbo mei iudicium dedi propter regnum cælorum.
- t Minus apte apud Surium legitur : ferentes legumina. An verbum λευκοφορέω a substantivo λευκάς, ἄδος, quod herbæ genus significat, deduxit?
- u Ritum sepulturæ in monasterio Tabennensi tunc observatum ita describit etiam Palladius mox laudatus : si virgo obierit, reliquæ virgines, cum eam ad sepulturam concinnaverint, efferunt, et eam ponunt ad ripam fluminis. Trajicientes autem fratres cum palmis et ramis olivæ et psalmodia eam transmittunt et in suis monumentis sepeliunt.
- x Ut sacrificia precesque pro defunctis tertio, septimo, et trigesimo ab eorum obitu die fierent, jam olim apud Latinos in usu fuit : Græci autem id die tertio, nono, et trigesimo plerumque factitarunt. Cur septimum Daniel celebrarit, privata potuit esse causa ; vel mos posterior apud Græcos non ubique ac semper obtinuit.
- y Nulla hujus rixæ, quamquam nihil habeat non verisimile, in apographo Vindobonensi fit mentio. S. Andronici reliquias Veronæ in S. Nicolai templo servari dicuntur : sed suntne hujus  
**C** S. Andronici, in Decimo octavo sepulti ? An S. Andronici Veronensis episcopi aut cujusdam alterius ? Primum non ausim asserere ; etsi ejus reliquias ex Oriente in Occidentem allatas fuisse, aliquo fortassis modo præsumi posset. Vide tom. 5 Maii ad diem xx ejusdem mensis, ubi de S. Thaleleo sociisque martyribus.
- F**





# DE S. SAVINO

## SEU SABINO MONACHO CONFESSORE

### IN LEVITANIA

#### COMMENTARIUS PRÆVIUS

S. Savini ab Homonymis distinctio, patria, gesta et monasterium.

FORTE SEC. V.  
S. Savini

**E**git Pinius tom. III Julii pag. 189 de S. Sabino confessore; pag. item sequenti de S. Savino martyre (eodem tamen, an diverso, dubitat) ad diem XI Julii, quo uterque in territorio Pictaviensi cultum habet. Hoc ipsum territorium alius ab his Savinus seu Sabinus confessor (qui et Severinus a Beaunier de Abbatibus Galliarum tom. I pag. 103 appellatur) vitæ sanctimonia aliquamdiu illustravit, sed alibi mortuus, cultusque hoc die. Hujus Saussayus in supplemento ad Martyrologium Gallicanum pag. 1141, sed in unum ea congerens Savinum, quæ de diversis dici dumtaxat queunt, occasione SS. Savini et Cypriani martyrum ita meminit: Fuit alius Savinus, alias Sabinus, confessor eodem tractu meritis gratiæ conspicuus, in cuius honorem conditum est antiquum cœnobium ad Garempam amnem novem leucis ab Augusto-rito Pictonum, ubi colitur proprio Natali VII Idus Octobris. Obiit hoc die, coliturque apud Bigerrones S. Savinus confessor, is scilicet, de quo hic agimus, et prolixum scripsit elogium Saussayus ipse in Martyrologio Gallicano ad diem IX Octobris, in quo tamen de condito ejus nomini monasterio, novem leucis a Pictaviensi civitate dissito, verbum non facit; et quidem merito: quippe quod S. Savino martyri, apud Pictavos die XI Julii culto, sacrum sit, ut scribit Mabillonius parte 2 seculi tertii Benedictini pag. 535, et novissimi Galliarum Christianarum auctores tom. 2 col. 1285. Acta Translationis S. Savini martyris excusa habes apud Marteneum tom. 6 Scriptorum veterum col. 805 et aliquot seqq. At Glaber lib. 3 Historiarum cap. 5 monasterium istud sancti Savini confessoris Pictavensis appellat.

ab aliis ejus-  
dem nomi-  
nis

**2** Castellanus in Martyrologio Universali, ut S. Savinum Pictaviensem a nostro distinguat, hunc Levitanum, Gallice S. Savin de Lavedan nuncupat: est vero Levitania vetus vice-comitatus, ut scribit Hadrianus Valesius in Galliarum Notitia, in Bigerronibus (Gallice Bigorre) apud quos S. Savinus extremum diem obiit, ejusque dicatum nomini cœnobium est, cuius et Galliarum Christianarum auctæ scriptoribus tom. I col. 1246 sequentem notitiam accipe: Abbatia S. Savini in Levitania et pago Bigorritano, vulgo, "S. Savin" de Tarbes "in valle Levitana ad clivum Pyrenæi-montis, solo tamen pingui et peramœno sita est non longe a Gavo fluvio, octo milliaribus a Balneis-regiis, vulgo "Bareges" et quinque leucis Gallicis a Tarba, quæ comitatus Bigorritani caput est, et episcopali sede gaudet sub Ausciensi metropoli. Sed de S. Savini monasterio sermo

redibit infra. Codex Usuardinus Burdegalensis apud Sollerium in Auctariis ad diem XI Julii ita habet: Et in territorio Burdegalensi sancti Sabini. Dies XI Julii, et territorium Burdegalense hic memorata S. Sabinum Pictaviensem (est enim dies XI Julii huic sacer: Pictavium vero sub archiepiscopatu Burdegalensi) indicare videntur, licet Saussayus in Martyrologio Gallicano S. Savinum Levitanum describat his verbis ad diem XI Julii: In territorio Pictaviensi adventus S. Sabini anachoretæ et confessoris, qui ab ineunte ætate mira Dei gratia præditus, post sanctissimum vitæ decursum meritorum copia et miraculorum splendore clarus migravit ad Dominum. Natalis ejus colitur septimo Idus Octobris. Nec enim hoc loci Saussayus, nec ad diem IX Octobris in Martyrologio agnovisse videtur duos Savinos Pictaviensem alterum, alterum Levitanum; quos tandem utcumque distinxit in illius Supplemento ad diem XI Julii verbis supra relatis.

**3** Idem Saussayus tom. 2 Martyrologii Gallicani pagg. 1249 et seq. e Martyrologio Ms. seculi, ut ait, duodecimi et monasterii S. Sabini seu Savini de Levitania ad diem quidem IX Octobris de S. Savino, procul dubio Levitano, hæc recitat: Eodem die depositio sancti viri præclarissimi Savini: at ad diem XI Augusti translationis S. Savini ita meminit: Eodem die translatio S. Savini; unde liquere videtur eo seculo S. Savini Levitani memoriam suo in monasterio fuisse gemino festo celebratam: at quo anno illa contigerit, dicendo non sum. Translatio S. Savini Pictaviensis contigit VII Idus Januarii secundum Acta translationis, ab Aimoino S. Germani a Pratis monacho, ut Marteneus censet, scripta: verosimillimum itaque fit, memoratam paulo ante e monasterii S. Savini de Levitania Martyrologio translationem non alterius fuisse Savini, quam Levitani, ejusdem monasterii, si non conditoris, certe patroni. Ex Saussayo S. Savinum Levitanum Tamayus quoque in Mrl. suum Hispanum ad X Octobris intulit, laudans insuper Breviarium aliquod Oscense antiquum, in quo fol. 435 hæc de S. Savino, ut ait, verba reperit: Sabinus, Barchinona, Hispaniæ civitate, indigena: postea Pictavis ad parentes visitandos venit, et in monasterio sancti Martini in loco Tajaco regulari sub ordine se tradidit, ibique tribus annis fideliter conversatus, secreta eremi petit, et rursus Bigorritanam civitatem viator ingreditur, quo in loco cum Fortunio abbate et paucis monachis sanctissime vixit, atque finivit.

**4** Barcinone, Cataloniæ civitate primaria, patriæ apud

Sanctis distin-  
ctio,

F



A apud Labbeum tom. 2 Bibliothecæ Ms. natum esse S. Savinum, diserte habent illius Acta, quorum ætatem et auctorem ignoramus. Id scribunt etiam Saussayus et Petrus de Marca in *Historia Benearnensi* lib. 9, cap. 2 ex Actis. Verum hic ego Actorum scriptorem, vel eorumdem interpolatorem, erroris vehementer suspectum habeo, eumque, cum alicubi, S. Savinum *Barcinone*, aut forte e monumento quodam Gallico a Barcelone vel a Barselone natum legisset, aut aliunde id didicisset, mox sibi in animum reor induxisse, de *Barcinone*, nobili notissimaque Hispaniæ civitate, id esse intelligendum, nec advertisse, etiam non procul ab iis Galliæ tractibus, in quibus S. Savinus e paternis laribus digressus, moratus est aliquamdiu, vitamque dein solitariam egit, *Barcelonam* exstare (Gallice *Barcelone*) in *Vasconia* comitatu *Armaniacensi* ad *Aturram* fluvium, Gallice *l'Adour*. Numeratur inter minora comitatus *Armeniacensis*, *Bigorritano* pago contermini, oppida a *Chesnio de Antiquitatibus Galliæ* pag. 730. Natum esse illic, et forte ex loci primaria familia S. Savinum potius, quam *Barcinone* in *Hispania*, suadet non modo ejus cum

B *Eutilio*, *Pictaviensi* comite, consanguinitas vel affinitas, sed etiam discessus in locum *Sabarte*, seu (ut legendum arbitror) *la Barte*, in quam, ut Acta tradunt, e cognatione sua egressus, prius sese recepit, quam *Pictavium* adierit. Is locus non procul a S. Savini monasterio distat, estque, ut scribit *Oihenartus* in *Notitia utriusque Vasconia* pag. 525, dynastia, quæ vice-comitatus titulo gavisus est, veteris comitatus *Convenarum* limitibus inclusa, sitaque in tractu *Magnoacensi*. Hispaniæ itaque S. Savinus nec eo, quod ibi natus, nec alio ullo fortassis titulo debetur. Nec ab hac me opinione deterret laudatum a *Tamayo Oscense Breviarium antiquum*: cum eruditis hodie, *Tamayum* aut fictitiis aut suspectis deceptum usumque fuisse monumentis, in confesso sit.

genus, genus  
que in secu-  
lo

5 Nobili porro, ut supra dixi, *Barcinone* seu *Barcelonæ* in *Armaniacensi* Galliæ comitatu natum fuisse loco, necesse est, si, quod ejus Acta tradunt, *Eutilio*, comiti *Pictaviensi* fuerit vel consanguinitate, vel affinitate conjunctus: hujus tamen, ut Acta consideranti patebit, filius non fuit, et ab Actorum mente, ut paulo post ostendetur, aberravit *Petrus de Marca* supra laudatus, S. Savinum, e gemellis *Eutiliis*, quorum illa mentionem faciunt, filiis alterum faciens: de ceperint fortasse *Petrum de Marca* dubia Actorum verba, quibus S. Savinus, adultior factus, e patria profectus dicitur, ut parentes in Gallia visitaret. At voce Parentes non ejus patrem ac matrem, verum consanguineos significari, adjuncta atque ipse Actorum contextus produnt. Relictus in Actis a patre dicitur, cum adhuc parvulus esset, non patris in Galliam, ut censuisse videtur *Petrus de Marca*, discessu, sed obitu. Ceterum S. Savinus litteris, ut Acta aiunt, apprime instructus, factusque adultior, ac matre etiam fortassis orbatus, peregre profectus est; et primum in locum *Sabarte* (*Dynastiam Bartanam* intellige ex dictis num. superiore) concessit in eoque aliquamdiu commoratus est: inde profectus, cum *Pictavium* venisset, ab *Eutilio* urbis comite, non modo amice exceptus, largeque est habitus, sed ea etiam apud illum procul dubio ob eruditionem vitæque sanctimoniam gratia valuit, ut curis ejus gemellorum filiorum suorum in pietate ac litteris institutionem commendaret *Eutilius*:

Octobris Tomus IV.

ex quo efficitur, S. Savinum, non *Eutilii*, ut paulo ante dixi, filium fuisse, sed filiorum ejus præceptorem.

8 Eo porro fructu id muneris S. Savinus gessit, ut gemellorum alter suasu ejus vale dicens seculo in monasterium, invita matre, sese addiderit: rogavit illa Savinum, ut filium, a monasticæ vitæ proposito abductum, sibi reducem sisteret: hic se filium aditurum pollicitus est, non tam ut filium matri seculoque restitueret; quam contra ut illi in vita monastica socium sese adjungeret, quantum quidem apparet; vitiosa enim hoc loco Acta sunt, vel certe haud satis perspicua, quæ vide infra num. 2. Ut ut sit, Savinus vitæ monasticæ deinde sese addixit, in eaque, dum vixit, perseveravit. Monasterium vero, in quo agere vitam monasticam cœpit, situm fuisse Acta produnt in loco *Tejaco*; rursum, ut apparet, vitiose: at cum illud S. *Martini* appelletur in Actis, et non procul *Pictavio* ad *Glanum* fluvium *Locociaci* (Gallice *Ligugé*) monasterium fuerit, in quo S. *Martinus* prius habitavit, quam *Turonensis* episcopus fieret, illud hic intelligendum reor cum *Labbeo* et *Mabilonio* in *Annalibus Benedictinis* ad annum Christi 700 num. 74; de quo scribit *Gregorius Turonensis* lib. 4 cap. 30 de *Miraculis S. Martini* in hunc modum: Tempore post habito, cum usque *Pictavam* accessissemus urbem, libuit gratia tantum orationis monasterium *Locogiacense* adire, quo congregatam monachorum catervam locaverat vir beatus. Ibi enim mortuum primum suscitasse legitur (Vide *Sulpicium Severum de Vita B. Martini* cap. 7) et ex illo ad episcopatum ductus etc.

7 Triennium illic in omni virtutum exercitatione traduxerat Savinus, cum illum vitæ solitariæ cupido incessit: itaque bona abbatis sui procul dubio venia eremum, in qua solitariam vitam duceret, quæsiturus, unico sibi addito et propositi sui et itineris socio, versus Alpes, quæ ab Hispania dispescunt Galliam, iter dirigens, et vicinos natali solo tractus repetens, *Turbam* seu *Tarbam* (Tarbe Galli dicunt, Acta vero *Vigoritanam*, seu *Bigorritanam* civitatem, a populis, quorum caput est, nuncupant) divino, ut credi par est, nutu pervenit. Ibi in *Forminium* (*Forminium* legit *Petrus de Marca*) incidit monachorum abbatem, abs quo Savinus impetravit, ut una ad vicinos Alpium montes abirent, ut solitariam in illis habitationem quærerent: placuit locus aliquis, licet admodum incommodus, quinque leucis Gallicis *Tarba* distans ad clivum *Pyrenæi* montis, in quo per annos tredecim summa in austeritate vitam duxit, inclusus cellulæ, septem pedes in longitudinem, quinque vero dumtaxat in altitudinem porrectæ. *Miraculis* vivus mortuusque claruit, et sepultus est in *Levitania* in loco, qui alias *Emilianum* palatium vocabatur ad montis radices positum, inquit *Mabilonius* in *Annalibus Benedictinis* ad annum Christi 700 num. 74.

8 Quo seculo obierit S. Savinus, haud satis constat: adscripsi tamen principio *Commentarii seculum v*, addita particula forte ex sola Actorum fide, quæ S. *Martini*, qui sub finem seculi iv obiit, illum fuisse discipulum videntur indicare sequentibus verbis: Quo (in monasterio *Locociacensi*) fere tribus annis conversatus (S. Savinus) semper augmentando, considerans B. *Martini* morem, secreta eremi petiit, ut seque-

130 retur



AUCTORE  
J. B.

retur discipulus, qua prævius trahebat magister laud invitus. Sed, præterquam quod Actis hisce haud multum fidam, ita fortassis intelligenda sunt hoc loco, ut S. Savinus dumtaxat S. Martini discipulus fuerit sola virtutum ejus imitatione, non cohabitatione aut convictu: quibus de causis seculo quidem quarto quinqve, non tamen certo, S. Savini ætatem illigavi, cum nihil occurreret aliunde, unde illam utcumque figerem. Nihil in hanc rem suppeditant Acta, nihil comes Eutilius, aut Frominius abbas, aliunde ignoti; nihil monasterii S. Savini, cujus origo obscura est, notitiæ; nihil denique scriptores, apud quos de S. Savino aliquid reperi. Eadem difficultate pressus Castellanus nullam ætatem Savino adscripsit in Martyrologio suo Universali, quod facere alias solet. Reliquum igitur est, ut de monasterio, cui nomen dedit, paucis agamus.

monasterium  
nomini

9 Cum in Levitanam vallem Savinus secessit, a Frominio Julianum et Silvanum diaconos in vitæ solitariæ, ut Acta perhibent, socios accepit: porro vero non absimile est, his alios atque alios subinde accessisse, auctoque sensim Levitanæ solitudinis numero, paucas initio cellulas temporis lapsu in monasterium, quod hodieque exstat et Benedictinæ familiæ est, evasisse. Gallix Christianæ auctæ Scriptores tom. 1 col. 1247 de S. Savini monasterio ita scribunt: Hoc monasterium a Saracenis destructum, postea restauratur et dotatur a Carolo Magno, ut vult V. C. Petrus de Marca, quod, inquit, constat ex monasterii instrumentis. Mabillonius tamen illud a Ludovico Pio restitutum docet. Postea iterum a Normannis destructum, instauratur a Raimundo, comite Bigorrensi, cujus ea de re diploma ex monasterii tabulario primus edidit Petrus de Marca. Laudat hic quidem lib. 9 Historiæ Benearnensis cap. 2 pag. 802 Chartas monasterii S. Savini Levitani, sed monasterium illud nec a Saracenis destructum, nec a Carolo Magno instauratum; sed ab illo primo fundatum scribit. Clades illa si a Saracenis (nec enim dicti sui testem hic Mabillonius adducit) S. Savini monasterio illata fuit, ad annum circiter 732, cum Abdiramen cum Eudone, Aquitaniæ duce et Carolo Martello in Gallia dimicavit, verosimiliter referenda erit. Sed neque certum est, S. Savini monasterium, quod Petrus de Marca ait, a Carolo Magno fuisse fundatum: nam illius cænobii Chartæ, quas p. 805 Petrus de Marca exhibet, ita hanc in rem habent: Carolus Major Pipini filius... collectis in unum cœnobialibus, qui redderent excelso sublimia vota Tonanti. Occurrentem his in verbis lacunam voce condidit supplet Petrus de Marca, voce instauravit aliave significationis ejusdem fortasse supplendam.

ejus sacrum.

10 Quod autem ad S. Savini Levitani monasterium a Ludovico Pio, ut Mabillonius ait, instauratum spectat, memoratur quidem S. Savini monasterium inter ea monasteria, quæ Ludovicus Pius instauravit, in ejus Vita apud Chesnium tom. 2 Scriptorum rerum Gallicarum pag. 293: sed an hic S. Savini Pictaviensis, an Levitani monasterium debet intelligi? Utrumque hoc monasterium in Constituto Ludovici Pii anno 817 apud Chesnium citatum pag. 324 locum habet, Pictaviense quidem inter Aquitaniæ, Levitanum autem inter Wasconia monasteria: unde liquet Ludovici Pii ætate S. Savini Levitani monasterium adhuc salvum perstitisse. At Ludovico anno 840 e vivis erepto, in varias Gallix

provincias Normanni non raro impressionem fecere, eaque tempestate S. Savini monasterium in Levitania ab illis destructum fuisse, vero est admodum simile. Petrus de Marca lib. 3 Historiæ Benearnensis cap. 1, pag. 191 varia Vasconiarum oppida ex Nicolai Bertrandi de Gestis Tolosanorum libro enumerat, anno, ut scribit Petrus, 841 per Normannos destructa. Jacuit in ruinis hoc S. Savini monasterium usque ad seculum x, cujus anno 45 Raymundus, comes Bigorritanus, restitutum a se variis possessionibus ditavit, datis ea de re litteris, quas Petrus de Marca sæpe laudatus exhibet pag. 804 et seq. Ceterum ex iisdem Raymundi litteris discimus, S. Savini reliquias una cum monasterio non periisse, sed a seculo x fuisse illic conservatas. Ita enim in citatis litteris de S. Savini in Levitania monasterio Raymundus loquitur: Ubi sancti Savini corpus jacere sine dubio cognoscitur.

## VITA

## S. SAVINI CONFESSORIS

E

Ex Bibliotheca Mss. Labei tom. 2, pag.  
666 et seq.

Auctore anonymo.

## CAPUT UNICUM.

Sancti patria, gesta, et monasterium  
ejus nomini sacrum.

Beati incitantur animi spei melioris et bonæ partis studia, cum Sanctorum describitur gloriosæ vitæ norma tradita disciplinæ: quia desiderantium dum curiosis animis ingeruntur exposita, nec vivaci memoriæ fraudantur elapsa, sed proficiunt timentibus, testificante pagina, cum tenentur inserta sui merita gloriosa. Igitur beatissimus Savinus, de Barcinone, civitate Hispaniæ regionis a, innotescit calculo, quia in puerili ætate est primis elementis elegantè imbutus. Relictus a patre parvulus b, in ipso solo reclinabat totus genitricis aspectus: qui adultus, ut parentes c in Gallia visitaret, Christo disponente, de loco propriæ cognationis egressus, ac post Sabarte d aliquantulum demoratus est. Deinde Pictavis e associatus parentibus, scilicet Eutilio f, qui tunc comitivæ publica administratione florebat g; cui gemellus filius erat, quem optimus institutor h acceptum discipulatus causa, reddidit litteris informatum disciplinæ gratia. Qua de causa a comite singulariter habitus, quæstibus opulentus, præter simplicem vestitum, vel minus equi vehiculum, quidquid superveniebat, liberali gratia pauperibus erogabat, detrimento reputans, nisi jam tunc ibidem totum sine fraude dirigeret, ubi centuplicata commercia bonus dispensator multiplicata pro fœnore reciperet.

S. Savinus, ex  
Hispania

a

b

c

d

e

f

g

h

2 Hinc, eo persuadente, prædicti comitis filius regulam monasterii pene fugitivus expetiit. Tunc mater-familias sanctum precatur Savinum,

in Galliam  
profectus,



i ut filium suum de loco Tejaco i sancti Martini  
 k monasterio k revocaret concito articulo. Quod  
 vir justus libenter amplexus, ad hoc præmissum  
 sequitur, ut contubernali teneretur cœnobio l,  
 ubi se tradens regulari m, subque \* alterum  
 m perrexit adducere, se subduxit. Quo fere tribus  
 an dum- annis fideliter conversatus, semper augmentan-  
 que? do, considerans B. Martini morem, secreta eremi  
 petiit, ut sequeretur discipulus, qua prævius  
 n trahebat magister haud invitus n. Rursus hujus  
 propositi participato consilio, uno tantum ascito  
 o socio, dum aereas Alpes nubibus vicinas ample-  
 ctitur, Vigorritanam civitatem o viator ingreditur.  
 p Quo in loco Fronimium abbatem paucis  
 cum monachis p reperit: qui ad hunc deside-  
 rii sui ora protendens, ut eum ad loca remo-  
 tiora secum protraheret: sed, Deo disponente,  
 cum abbate profectus est, et, quasi doctior ovis,  
 novo more in prædam ipsum trahit pastorem,  
 illum docens, sub quo agebat discipulus.

illic solitari- 3 Itaque ad montana pariter properantes, in-  
 am vitam venerunt locum jam a Domino prædestinatum q,  
 sic victu aridum, sic ascensu præruptum, quo  
 fluebat interdum liquor aquæ exiguus aliquatenus,  
 nec ipsos recreabat exhaustus. Quia fervore  
 immani sic quoque certo tempore reddebatur  
 desiccatus, ut fere mille passuum spatio cum  
 utribus monte in adverso unda suis humeris  
 veheretur, ut, cum vellent vapores restringere,  
 sub aquæ farcina plus sitirent, et inde ardor  
 an accen- per sudorem accenderet \*, unde arida viscera  
 deretur! cuperent reparare. Denique Gaudentius et uxor  
 ejus ad beatum Sauinum pariter accesserunt,  
 quorum filio lactis copia in partu deerat, ipsis  
 ei supplicantibus, sancto viro intercedente, po-  
 stulata concessa sunt, et fluxit ex oratione san-  
 cti Confessoris, quod non manabat ex ubere ma-  
 tris. Directus est Dei providentia Julianus dia-  
 conus, quem abbas Fronimius ei ministrum  
 instituit, in quo recinaret aliquantulum post  
 laborem, cum longa infirmitatis infestatione ve-  
 xaretur, Silvano diacono post adjuncto r. Ta-  
 men erant pro parte nives candentes, quæ so-  
 latium præmissæ ad usum potionis, vel neces-  
 sitatis aqua per ignem generata proficeret. Et  
 tunc licet maxime plus sentiretur de frigore:  
 C tamen de civitate unde fiebat munus fatigantis  
 compensatur de labore, quo de quacumque venti  
 vigor incumberet, homo nec pede consisteret,  
 sed impulsus in terra naufragus oberraret. Ubi  
 hospitio condito, quidquid tecti aut instrumenti  
 casella posceret, collo suo fere de duobus milli-  
 bus subrepebant, donec opus perficerent tali pon-  
 dere desudantes.

sancto sine 4 Quo profecto redeunte ad fratres Fronimio  
 claudis. abbate, communivit beatissimus Sauinus pro-  
 prium habitaculum in longo pedes septem, et  
 in altitudine quinque, quasi domesticum carce-  
 rem sibi suis manibus elevavit, et se arduo an-  
 tro fortis Eremita conclusit, ubi sine itinere re-  
 quies per pœnam transiret. Sed requirente ab-  
 bate, cur sine consilio retrudisset, respondit: Ut  
 potes, fac quælibet, ego feci, quod expedit. Nec  
 minus insultans ei possessor Chromatius, in cu-  
 jus reicula facta fuerat cellula, mandat, ut hinc  
 recederet, si pati nollet injuriam. Sed vir san-  
 ctus suo contentus proposito, elegit ante pœ-  
 nam, quam relinquere cellulam. Quo tamen in  
 an pallio? hoc loco per annos circiter tredecim sine pullo \*,  
 sine omni peculio, die noctuque sacer Eremita  
 permansit, atque æternæ libertatis illum carce-

rem tenuit. De cujus abstinentia quid prius re-  
 ferat pagina, cum jejuniis ipsam humanitatem  
 vincebat natura, una contentus tunica, vili gun-  
 neta s superjecta, sago pellium substrata, sine  
 calceamento nuda planta glaciale hiemem in  
 Alpe traducens. Sed admiranda constantia, cum  
 frigus saxa scinderet, et nuda viri caro perdu-  
 raret, et postponeret algorem de corpore, ma-  
 nens spiritus in fervore. Gravi mortis singultu  
 accedente, fortis Eremita, elevatis manibus ere-  
 ctus ad Dominum, cum preces effunderet, com-  
 pleta oratione, seculo lubrico triumphato, rupto  
 longi carceris vinculo, exhalato spiritu, feliciter  
 migravit ad Dominum. Cœcus quidam, cum uni-  
 versum cessasset refugium, sancto Viro jam de-  
 functo, antequam sepeliretur t, occurrit: qui mox,  
 ut beati Viri pacem dedit feretro, lumen recepit  
 ex osculo, et præstitit viventi visum corpus tu-  
 mulo claudendum, ut daretur indicium, etsi mi-  
 gratum, non mortuum

## ANNOTATA.

a Error videtur aut interpolatio: nec enim S. E  
 Savinus Barcinone in Hispania natus videtur,  
 sed Barcinone seu Barceelonæ in Armaniensi  
 Gallie comitatu ad Aturruum fluvium, qui e  
 Pyrenæo monte profluens, hinc vero per Biger-  
 rones, Auscios, Elusates, Datisque means in  
 Oceanum Aquitanicum devolvitur prope Bajo-  
 nam. Vide dicta Commentarii num. 4.

b Patris nimirum obitu, non ejus ex Hispa-  
 nia, ut Petrus de Marca (vide num. 5 Comment.)  
 interpretatus est, ad Pictavos discessu.

c Id est, consanguineos, vel affines.

d Bartanam dynastiam intellige, de qua vide  
 num. 4 Comment.

e Gallie civitas est ad Clanim fluvium, Picta-  
 viensis provinciæ caput.

f Is S. Savini consanguineus vel affinis aliunde  
 mihi prorsus ignotus est.

g Beslyus in Historia Comitum Pictaviensium  
 et Aquitanie ducum seriem Pictaviensium comi-  
 tum orditur ab Abbone, quem Pictavis comitem  
 præfecit Carolus Magnus, ut scribit auctor Vitæ  
 Ludovici Pii apud Chesnium tom. 2 Scriptorum  
 Historiæ Francorum pag. 288. Sed ante Abbo-  
 nem alios Pictavienses tum duces, tum comites  
 fuisse, e Gregorio Turonensi lib. 9 Historiæ  
 Francorum num. 7 apud Ruinartium colligo, ubi  
 Ennodii Pictaviensium anno Childeberti regis  
 duodecimo, Christi 587, ducis, et anonymi Picta-  
 viensium eodem tempore comitis, mentionem his  
 verbis facit: Ennodius cum ducatum urbium  
 Turonicæ atque Pictavæ administraret, adhuc et  
 Vici-Julienensis atque Benarnæ urbium principa-  
 tum accipit: sed euntibus comitibus Turonicæ  
 atque Pictavæ urbis ad regem Childebertum, ob-  
 tinuerunt eum a se removeri. Quin et Avitiani,  
 Turonensium comitis, S. Martini ætate memi-  
 nit Sulpicius Severus Dialogo 3 de ejusdem  
 virtutibus, adeo ut eadem circiter ætate Picta-  
 viensibus præfectus forte comes aliquis fuerit,  
 Eutilius nomine, quod ob dicenda ad lit. n juve-  
 rit hic observare.

h Hinc collige, S. Savinum non fuisse e ge-  
 mellis Eutillii filiis unum, quod Petrus de Marca  
 censuit.

i Intellige Locociacum (Gallice Ligugé) ad Gla-  
 num fluvium prope Pictavium.

k De eo monasterio Sulpicius Severus de Vita  
 S. Martini cap. 7 ita scribit: Cum jam Hila-  
 rius



A. ANONYMIL

rius (*Pictaviensis episcopus*) præterisset, ita eum est (*S. Martinus*) vestigiis prosecutus : cumque ab eo gratissime fuisset susceptus, haud longe sibi ab oppido (*Pictaviensi*) monasterium collocavit. Vide etiam *Gregorium Turonensem* num. 6 *Commentarii* laudatum.

l *Quamquam* Savinus paulo ante *Eutitii* conjugis, filium suum e monasterio revocatum ejus ope cupientis, votum dicatur fuisse libenter amplectus, verba tamen hæc : Ad hoc præmissum sequitur. ut etc. : videntur indicare, S. Savinum adisse *Eutitii* filium, non tam ut illum e monasterio revocaret, quam ut sese illi socium jungeret.

m *Supple* : disciplinæ, vel quid simile.

n Si obvio sensu accipienda sint hæc *Actorum* verba, discipulus et familiaris fuerit S. Savinus *S. Martino Turonensi*, qui sub annum 400 obiit. Ceterum quam amans solitudinis *Martinus* fuerit, non semel ipsemet ostendit, ut dum, *Mediolano* per *Auxentium Arianum* pulsus, ad insulam (*Thyrreni maris*) *Gallinariam* (verbis *Sulpicii Severi* utor) nomine secessit, comite quodam presbytero, magnarum virtutum

B viro. Ubi aliquamdiu radicibus vixit herbarum : ut, dum *Locogiacense* monasterium condidit, et incoluit : denique dum jam episcopus factus *Turonensis*, ut iterum *Severus Sulpicius* scribit, cum inquietudinem (cellam ejus ecclesiæ adhærentem) frequentantium ferre non posset,

duobus fere extra civitatem millibus monasterium (*Majus monasterium* dicitur, *Gallice* *Marmoutiers*) sibi statuit. Qui locus tam secretus et remotus erat, ut eremi solitudinem non desideraret. Ut adeo, quantum ad solitudinis amorem in *S. Martino* Savinus, quod imitaretur, procul dubio habuerit.

o *Aquitaniæ episcopalis* urbs est sub *Ausciensi* metropoli, *Gallice* *Tarbe*, in *Bigerronibus* ad *Aturum* fluvium, de quo vide dicta ad lit. a.

p Nec abbas ille, nec, cui præerat, *Tarbense* monasterium aliunde notum est.

q Situm illius loci habes num. 7 *Comment.* ; neque diversus videtur a loco sepulturæ S. Savini, de quo vide dicenda ad lit. t.

r His forte alii alique se subinde adjunxerint; ac demum lapsu temporis, aucto illic solitariam vitam agentium numero, ortum fuerit monasterium, quod a S. Savino *Levitano* nomen habet, de quo vide dicta numm. 9 et 10 *Comment.*

s Videtur fuisse tunica brevior interiori tunica superjecta.

t Sepultus dicitur a *Mabillonio* loco, alias *Emilianum* palatium dicto : de quo *Ruinartius* in *Addendis et Emendandis in Notis ad S. Gregorium Turonensem* pag. 1397 : Fuit et palatium *Emiliani* in *Levitania*, cui successit S. Savini monasterium prope *Baregium*. Alibi pleniorē istius palatii notitiam frustra quæsi.

## DE S. DOMNINO CONFESSORE

### APUD TIFERNUM TIBERINUM

IN UMBRIA

J. II.

#### SYLLOGE

Sancti Cultus, fuga Perusiam, in patriam reditus et vita solitaria.

SUB INITIUM  
SEculi VII.  
Sancti cultus,

C *Tifernum* aliud *Tiberinum*, aliud *Metaurense* olim dictum fuit, quod illud *Tiberi*, hoc *Metauro* flumini adjacebat. *Tiberinum* ad *Appennini* radices situm fuit, *Umbriæque* adscriptum a *Ptolemæo* et *Plinio* : medio circiter seculo VI a *Totila*, *Gothorum* rege, eversum, ac dein instauratum, mutato antiquo nomine, *Civitas Castellum* nuncupari est ceptum. Mutati nominis causam hanc tradidit *Arnulfus*, *Aretinus* diaconus, seculi XI scriptor, in *Vita S. Floridi*, *Tifernatis* episcopi, quem die XIII *Novembris* *Tifernates* colunt : Deinde vero, inquit, ex ruinis eversæ dudum civitatis in modum castrum parvum reedificaverunt oppidulum. Quod pro sui exiguitate a nonnullis *CASTELLUM* est nominatum, quod nomen sibi usque hodie permanet. Tertio fere a civitate *Tiferno* milliari vicus est, quem *Robiano* incolæ vocant ; vitam hic solitariam aliquamdiu duxit terminavitque S. Dominus confessor, ac cultu sacro potissimum gaudet : isthic enim non modo sacræ ejus conservantur honoranturque exuvie, sed suo etiam nomini dicatum habet templum, pie invisum dudum a frequenti fidelium multitudine solitum : ritu duplici ad diem nonam *Octobris* colitur, qua *Tifernatum* diocesis patet. Reli-

quias ejus *Alexander Filodorus*, *Tifernas* episcopus, anno 1543 die XXVIII *Octobris* *Robiano* inspexit ac sub altari reclusit, ut refert *Angelus Conti* ex confecta ea de re episcopi charta. Nonnullas ex ejus reliquiis PP. *Dominicani Tifernates*, ut idem *Contius* scribit in *Opere suo de Sanctis Tifernatibus* pag. 155, nescio, an a præfato *Filodoro*, familiæ S. *Dominici* alumno, acceperunt.

2 *Ferrarius* in *Catalogo Sanctorum Italiæ* ex ecclesiæ *Tifernensis* monumentis S. *Domnino* elogium adornavit hujusmodi : *Domninus* vir simplex post excessum S. *Amantii* presbyteri intra montes et sylvas *Tifernatis* territorii in loco, qui *Robianum* dicitur, vitam pomis agrestibus et herbarum radicibus diu ignotus solitariam duxit ; donec a rusticis, qui in eum locum ad colligendas glandes venerunt, detectus est. Multis autem in dies ad eum visendum confluentibus, eos maximopere rogabat, ne se suamque solitudinem sua visitatione turbarent, se inde recessurum minatus. Cum vero plures ibi annos in ea vitæ austeritate, in orationibus, jejuniis, piis meditationibus egisset, VII Idus *Octobris* migravit ad Christum, ibidem sepultus. Ubi ecclesia

gestaque ex recentioribus,



A ecclesia suo nomini exstructa, dicataque est. Eadem ecclesiæ Tifernensis monumenta laudant Angelus Conti et Jacobillus, qui S. Domnini Vitam Italico sermone scripserunt. At vetustates non admodum magnæ ea esse, ex Contio liquet; quo teste, Vitæ SS. Floridi, Illuminati et Domnini a se exaratæ, seu ex picturis, quæ in choro canonicorum Tifernatium visuntur, seu ex Officiis eorum majori ex parte depromptæ sunt: picturæ vero et, quæ laudat, Officia seculo demum XVI, Tifernatem ecclesiam moderante Filidoro, confecta fuere, illæ quidem anno 1543, quo, ut dictum supra, S. Domnini reliquias Robiani Filidorus inspexit: hæc vero triennio post, seu anno 1546. Longe quidem his antiquior est Arnulphus, Aretinus diaconus, qui in Vita S. Floridi, quam Theobaldo, Tifernatium versus seculi XI finem episcopo, inscripsit, nonnulla ad S. Dominum, S. Florido, ut scribit, familiarem, spectantia memorat; sed et ipse, seculis ut minimum quatuor S. Domnino posterior, is cuiquam non videbitur esse, cui certa undequaque fides constet: sed quid illi de S. Domnino?

B 3 Totila, factus sub annum 541 Gothorum rex, cum huc illuc per Italiam arma moveret, sui undequaque timorem diffudit; quo factum est, ut, qui in minoribus oppidis morarentur, ad tutiora munitioraque loca confugerent: in his fuere S. Floridus tum diaconus, S. Amantius presbyter et S. Dominus, qui, relicto Tiferno, patria, ut volunt, sua, ad S. Herculanum, Perusinum episcopum, profugi, salutem suam Perusiæ quæsierunt. Dehinc vero, inquit Arnulphus, diaconus Aretinus, dum Totila, Gothorum rex, plurimas Italiæ civitates captas barbarica feritate ferro igneque vastaret, omnibus Tiphertinis civibus, qui imminentem Gotthorum gladium evadere potuerunt, huc illucque confugientibus, Floridus diaconus cum Amantio religioso presbytero atque Domnino simplicis innocentie probitæ prædico Perusiam petens venit ad virum reverentissimum Herculanum, ejusdem urbis episcopum, a quo gloriosissime exceptus et aliquamdiu cum eo commoratus etc. Perusia anno Christi 547, belli Gothici decimo tertio, Totilæ cessit, qui S. Herculanum, Perusinum episcopum, de quo actum est tom. I Martii pagg. 47 et seqq., obtruncari jussit; sancti Martyris corpus juxta civitatis muros primum sepultum fuit; et, revocatis quadragesimo a capta Perusia die, qui diffugerant, civibus, in S. Petri ecclesiam multo cum honore translatum; quo demum tempore S. Floridus cum sociis SS. Amantio et Domnino Tifernum rediit. Reversus ergo, inquit Arnulphus, cum supradictis sanctissimis viris B. Floridus etc. Verum ex jam relatis pleraque nullo antiquo satis, ut pro certis habeantur, monumento nituntur. Meminit quidem Gregorius Magnus lib. 3 Dialogorum cap. 13 obsessæ captæque a Gothis Perusiæ, meminit Herculani, Floridi et Amantii; sed aut hos, aut S. Dominum Perusiæ, cum eam Gothi obsidebant, fuisse versatos, nusquam indicat; sic tamen Floridum de se ipso loquentem inducit, ut se ab Herculano enutritum dicat: id itaque de Florido paulo verisimilius credi potest, quam de S. Amantio aut S. Domnino. De S. Amantio vide dicta tom. VII Septembris pag. 275. Quod autem ad S. Dominum pertinet, siis vel sub annum 541 virilem, quod

S. Floridi Officium anno 1654 Romæ editum, S. Dominum, ubi de S. Floridi cum SS. Amantio et Domnino Perusiam discessu sermo est, virum optimum appellans. insinuat; vel sub annum 547, quod laudatus mox Arnulphus innuit, ætatem attigerat, atque ex hac vita, ut Jacobillus ait, migravit anno 610; annis circiter centum vixisse dicendus est, quod, etsi fidem non superet, fortassis tamen a vero alienum est.

4 Non multo post suum in patriam reditum, Robianum secessit, vitam solitariam deinceps acturus, ut Angelus Conti et Jacobillus scribunt: verum, quod illi non multo post ejus in patriam reditum contigisse aiunt, id Arnulphus post SS. Floridi et Amantii obitum differt; cum autem SS. Floridus et Amantius circa annum 600 verosimiliter obierint, si Arnulfo, his multo antiquiori, fides habenda sit, inter S. Domnini Perusia in patriam reditum, ejusdemque in solitudinem secessum, medium circiter seculum intercessisse, necesse est. Ea Arnulfi verba, quibus, quod modo dixi, non solum affirmat, sed reliquum etiam S. Domnini vivendi cursum ac rationem explicat: Non longo vero post excessum B. Floridi tempore S. E presbyter Amantius et ipse expleto vitæ suæ decursu hominem exiit, atque Præsulem sequens cælica regna petivit, corpusque ipsius cum grandi honore in eadem ecclesia, qua præsulis, est sepultum. Dominus autem homo simplicis naturæ et innocentis vitæ post decessum S. Amantii despiciens frequentiam populi in montuosis silvis inter lustra ferarum elegit solus agere vitam heremiticam in loco, quem Robianum nominant; ubi cum aliquamdiu pomis et herbarum vixisset radicibus, a rusticis, qui ad colligendas glandes illuc venerant, inventus, cognitioni populi est redditus. Cum autem plures ad eum concurrerent, rogavit eos, ne se tam crebra visitatione infestarent; alioquin ipse inde discederet. Quod si aliquid charitatis sibi impartiri vellent, parvum tugurium inibi sibi ædificarent, ubi Sabbato per unum vel duos viros sibi congrua victualia ministrarent, qui omnia juxta ejus voluntatem fecerunt. Cum autem ibi per aliquot annos perseverasset in jejuniis et orationibus et ipse feliciter migravit ad Dominum, sepultusque est in eodem loco, ibique postea venerabilis est in honorem ipsius constructa ecclesia, in qua usque hodie recolitur digna et celebratur honorificentia.

5 Miraculis claruisse, dum in terris ageret, S. Dominum, nuspian lego: at ægrum quemdam pauperem, invocata ejus ope, convalescere, cum ei solverentur exsequiæ, scribit Angelus Conti: habent vero maxime sibi propitium, quos animalia rabida momorderunt; servaturque in dicata ejus nomini ecclesia calix, e quo vinum hauriunt, qui sibi a rabie timent. Eo usum fuisse ferunt S. Dominum, cum Deo litaret. Sunt tamen, qui, eum sacerdotem fuisse, non putent, etsi in sua ecclesia vestibus sacerdotalibus indutus, et calicem manu tendens depingatur. Imagines illæ haud admodum, ut dictum supra est, antiquæ sunt: unde in illis S. Domnini sacerdotio suffragantibus parum præsidii est. Res mihi apparet admodum dubia: certe Arnulphus, diaconus Aretinus, nihil uspiam affert, unde ejus sacerdotium colligas, nedum des utcumque evictum.

dein autem  
solitariam  
vitam egisse,

ac læsis a  
rabidis ani-  
malibus pa-  
trocinari  
arribunt.



## DE S. ARNOALDO EP. CONF.

## METIS IN BELGICA I.

## SYLLOGE

Breve S. Arnoaldi elogium , tempus sedis utcumque determinatum ,  
et cultus sacer.

SUB INITIUM  
SECVLI VII.  
S. Arnoal-  
di, cujus hic  
elogium da-  
tur,

**S**anctum hunc Metensem Episcopum ad hunc diem Saussayus in Martyrologio Gallicano, ut alios recentiores martyrologos missos faciam, hujusmodi celebrat encomio: Metis S. Arnoaldi episcopi et confessoris, qui nepos Aigulfi regiae stirpis germinis, Dagobertique regis praeceptor: non sanguinis nexu, vel regalis benevolentiae favore, sed meritis praeclarentibus vitae et doctrinae, nobilis illius sedis post ipsum Aigulfum factus episcopus, susceptam animarum curam omni vigilantia pastoralis exercuit: praesulatuque diutino laudabiliter exacto, in Dei et hominum benedictione vitam absolvit innocentia, castitate, justitia ac pietate conspicuam. Tametsi vero hac die stamen mortalitatis abruperit: non hodie tamen merita ejus recolit ecclesia Metensis, sed die decimo septimo Aprilis, quo ipsum una cum S. Villico, sedis ejusdem episcopo, religiose colit. Quae de regio Aigulfi seu Agiulfi sanguine hic adstruit Saussayus, ex Paulo Warnefrido hausta videntur, qui tamen regio illum genere natum fuisse non tam affirmative pronuntiat: vicesimus ac sextus (episcopus Metensis) Agiulphus, inquit Paulus, qui fertur patre ex nobili senatorum familia ortus, ex Clodovæi, regis Francorum, filia procreatus. De stirpis Carolo-vingicae progenitoribus anceps et proluxa disputatio est inter eruditos, de quorum opinandi varietate vide dicta tom. 4 Julii in Commentario praevio ad Vitam S. Arnulphi, episcopi Metensis § 2, pag. 425 et seq. Arnoaldum vero Agiulfi fuisse nepotem, ait quidem Paulus diaconus, sed non tam ex certis hujus rei documentis, quam e quorundam sua et Caroli Magni aetate viventium opinione, non aequè omnibus probata. Parum illi S. Arnoaldum fuisse notum, colligi potest vel ex sola, qua de S. Arnoaldo ejusque successore Pappolo agens, utitur loquendi brevitate: Post ipsum, pergit ille, exstitit nepos istius (Agiulphi) nomine Arnoaldus, quem secutus est Pappolus. Post hos ad regimen ecclesiae beatissimus Arnulphus ascitus est etc. Unde autem hauserit Saussayus, S. Arnoaldum Dagoberti regis praectorem fuisse, fateor, me non habere exploratum.

a S. Arnulphi  
patre distin-  
cti decessor  
Agiulfus

2 Hunc S. Arnoaldum, Metensem episcopum, non confundendum cum Arnoaldo, qui etiam Boggis et Bugisus dictus reperitur, S. Arnulphi Metensis episcopi patre, recte docet Meurissius lib. 2 de Episcopis Metensibus pag. 94; nam Arnoaldus, S. Arnulphi pater, uti ex monumento antiquo Glanderensis monasterii narrat, in eodem monasterio, uxore consentiente, vitam caelibem egit, ac sepultus est: addit dein ex

Martyrologio S. Naboris, Arnoaldum, S. Arnulphi patrem, Christo sub mundano dignitatis habitu illic non solum militasse, sed et ejus corpus ad suam usque aetatem fuisse servatum: contra autem S. Arnoaldum, Metensem episcopum, prope Sarripontem in ecclesia sui nominis, olim collegiata, post ad Lutheranorum manus devoluta, fuisse sepultum. Ecclesiam porro illam ab ipso met S. Arnoaldo fuisse fundatam, tradunt Historiae Metensis, anno 1769 Metis excusae, auctores Benedictini pag. 333, citantque Chartam Adventii, episcopi Metensis, anno 857 datam. Tempus determinare, quo Metis sederit, difficile. Inter annum 610 et 612 ordinatum fuisse S. Arnulphum, dictum est in Commentario ad Vitam ejus praevio, paulo ante laudato. Pappolo alii plures, alii paucos sedis annos assignant. S. Arnoaldus annis 8 Metensem sedem occupasse dicitur in illius episcoporum chronico tom. 2 Spicilegii Dacheriani pag. 226. Neque, quo anno Aigulfus, S. Arnoaldi decessor, obierit, inter auctores convenit. Mihi quidem Agiulfus seu Aigulfus ad annum 601 vitam protraxisse videtur. Cur vero ita sentiam, accipe.

3 Gregorius Papa Augustino, Anglorum episcopo, teste Beda Historiae Ecclesiasticae gentis Anglorum lib. 1, cap. 29, in subsidium misit Mellitum aliosque aliquot Verbi divini ministros. Addidit et ad Augustinum litteras, quibus ei se pallium donare significabat. Factum id est, ut ex ipsismet litteris patet, Mauritii Tiberii Augusti anno XIX, Indictione IV, mense Junio, id est, anno 601. Alterae item exstant ejusdem Gregorii litterae, apud Operum ejus editores Benedictinos tom. 2, lib. XI Epistolarum col. 1114 et seq. inter eas, quae Indictione IV datae sunt, quibus is Pontifex Mellitum suo jussu in Angliam missum, variis Galliae episcopis, ac nominatim Aigulfo Metensi commendat. Iisdem itaque anno et occasione datae ad Augustinum videntur ambae, nec Aigulfi mortis fama, cum posteriores Pontifex scripsit, Romam erat allata. Non omnes quidem codices litterarum Gregorii ad Galliae episcopos scriptarum eandem epigraphen exhibent; sed antiquiores emendatioresque Mss. codices passim, ut aiunt Gregorii editores mox laudati, sic habent: Gregorius Meunae Telonae, Sereno Massiliae, Lupo Cabilloni, Aigulfo Metis, Simplicio Parisiis, Melantio Rotomo et Licinio episcopis Francorum a paribus. Cointius Lupum Cabilonensem, et Melantium Rothomagensensem ante Indictionem IV seu annum 601 ex hac vita excessisse contendit: sed, quod quidem ad Lupum attinet, perperam, ut notant Benedictini editores, Gratum Lupo praemisit. Quod autem ad Melantium Rothomagensensem attinet,

E

usque ad an-  
num 601.

F



**A** tinet, hunc S. Prætextato anno 586 violenta nece e vivis erepto successisse, sedemque Rotomagensis annis duodecim ex Orderico Vitali occupasse contendit, ac proinde ad 601 vitam non produxisse Melantium.

quidquid  
Cointius

4 S. Prætextato Melantium quidem Fredegundis regina substituit, teste Gregorio lib. 8 Historiæ Francorum ad annum xi Childeberti regis, Christi vero 586; sed id ab illa statim post S. Prætextati necem præstitum fuisse non dicit: immo vero post occisum, Fredegunde instigante, Prætextatum, Leudovaldus Bajocassinus episcopus Rotomagensis ecclesiæ aliquamdiu curam gessit. Posthæc, inquit Gregorius cap. 31, Leudovaldus episcopus epistolas per omnes sacerdotes direxit, et accepto consilio ecclesias Rothomagenses clausit, ut in his populus solemnia divina non spectaret, donec indagazione communi reperiretur hujus auctor sceleris. Magnos ea cædes motus excitavit, ejusque particeps Melantius habebatur: Fredegundis autem invidiam criminis, quibus poterat modis, conabatur effugere: vero itaque non absimile est Melantii in sedem, quam aliquando, Prætextato exsule, occuparat, Rotomagensis restitutionem, dum motus illi nonnihil

**B** deferbuissent, a Fredegunde fuisse dilatam. At hi anno Childeberti regis decimo tertio, Christi 588, quo Guntramnus Franciæ rex, ut Gregorius lib. 9 cap. 20 scribit, concilium celebrari ea vel maxime causa voluit, ut inquireretur, cur Prætextatus episcopus gladio fuerit interemptus, nondum deferbuerant. Si vero anno 588 aut seq. Melantius Rotomagensis sedem denuo adierit, quod non omnino vero est absimile, quid impedit, quo minus ad annum 601 vitam protraxerit?

dicat,

5 Ad Ordericum Vitalem, qui annos tantum duodecim Melantio, postquam sedi Rotomagensi restitutus est, tribuit, respondent laudati Operum S. Gregorii editores, eum in annis Melantii et successoris Hildulfi forte deceptum corruptumve fuisse, ut in Petro, aiunt, Victicio, Silvestro, Gildardo, Flavio, Evodio ipsum aut errasse aut vitiatum fuisse ostendit D. Franciscus de la Pommeraiie in Rotomagensium archiepiscoporum Historia. Ordericus seculo duodecimo fuit, habuitque sibi prælucentia Rotomagensis cleri quædam carmina, in quibus ille ecclesiam Rotomagensis annis non bis sex, sed multis rexisse legitur, quos ille mera ductus fortasse conjectura ad

**C** duodecim contraxit. Quod si Melantii, ejusque successorum annos cum anno ordinationis S. Audoeni conciliare cupias, non erit id admodum difficile. Si enim S. Audoenus anno 640 in episcopum Rotomagensis ordinatum statuas, Hildulfo, Melantii successori annos 28 cum Orderico tribue, ab anno 602 numerandos: Romano autem, Audoeni decessori annos circiter 9 cum auctore Chronici Rotomagensis apud Labbeum tom. 1 Bibl. Mss. pag. 365; ita ad annum 638 pertinges: quod superest temporis a mense Novembri, quo S. Romanus Ordericus defunctum scribit, prædicationi S. Audoeni jam quidem electi, sed nondum ordinati adscribe, incidesque in annum 640. Sin autem in annum 646 S. Audoeni ordinationem conjectam malis, annos 28 Hildulfi ab anno 602 numera; fi-nientur hi anno 630. Adjice annos S. Romani 13 eum Orderico, ab anno 631 numerandos, hi ad annum 644 mensemque Novembrem extendentur; si denique his addideris annum 1 et men-

ses aliquot, qui inter S. Audoeni electionem ordinationemque intercesserint, ad 646 æque, ac priori via ad annum 640, pertinges.

AUCTOR  
J. B.

Arnoaldus ve-  
ro usque ad  
annum 609

6 Cum itaque nihil obstare videatur, quo minus ad Aigulfum S. Arnoaldi decessorem anno 601 literas Gregorius Papa dederit; neque diu possit ab eodem anno, nisi Pappolus e Metensium præsulorum numero excludatur, episcopatus S. Arnoaldi initium removeri, ea mihi tamquam probabilior arridet sententia, qua S. Arnoaldus eodem anno 601 Metensem episcopatum suscepisse, ac tenuisse usque ad annum 609 statuitur; cum sedisse legatur in Catalogo Episcoporum Metensium apud Calmetum Historiæ Lotharingicæ, anno 1728 editæ, tom. 1 inter ejusdem Historiæ monumenta col. 81 relato, annos octo et mensem unum; Aigulfus vero in Catalogo metrico eorundem episcoporum, tempore Caroli Magni scripto, col. seq. x Calendas Septembris diem suum obiisse tradatur. Neque ab ea me sententia deterret S. Arnulphi genealogia apud Dominicum inter monumenta pag. 5 et seq. relata, Pipini regis tempore, ut quidem præ se fert, scripta, in qua Arnoaldus vici Arisidiensis, ecclesiæ Metensi a Theodeberto collati, confirmationem accepisse dicitur a Clotario II, qui anno tantum 614 Austrasios moderari cæpit. Cum enim Pappolus, Arnulfi decessor, ut auctor Vitæ S. Clodulfi sec. 2 Bened. pag. 1044 diserte habet, sub Theodeberto obierit, non Arnoaldus, sed Arnulfus eo loco memorandus fuerat. Exstat etiam apud Meurissium lib. 2 de episcopis Metensibus pag. 97 et seq. Charta fundationis Romarici-montis data quarto nonas Martii anno ab Incarnatione Domini dcxx, cui testes Arnoaldus episcopus Metensis, Dodo episcopus Tullensis, Paulus episcopus Viridunensis et Arnulfus.... Dux Austriæ Mosellanæ subscribuntur. At ea ætate in Galliis nondum acta publica annis Dominicæ Incarnationis signabantur, et ex § III Commentarii ad S. Arnulphi Acta prævio tom. 1 v Julii, S. Arnulfum eo anno Metensem fuisse episcopum, ac proin non episcopum, sed Austriæ Mosellanæ ducem perperam hic appellari, abunde liquet. Contra S. Paulus Viridunensis episcopus, ut ex ejus biographo colligi facile potest, Dagoberti, qui anno 620 nondum Austrasiæ rex erat, jussu episcopus factus, eo anno tamquam episcopus donationi isti interesse non potuit. Plura hic congerere non est necesse, ut instrumentum fictitium ostendatur.

7 Si qua fides sit episcoporum Metensium Chronico, a Dacherio edito, dies ix Octobris S. Arnoaldo in terris supremus fuit: at Cointius in Annalibus ad annum 607, num. 19 eum xvii Aprilis obiisse scribit: Martyrologium Metense quidem ad illum diem ita habet: Metis depositio sanctorum confessorum pariterque pontificum Villici atque Arnoaldi. Villicus quidem eo die obiisse notatur apud Dominicum in Indice episcoporum Metensium; at non Arnoaldus, cujus illic dies obitus prætermisus est. Idem Martyrologium ad diem xi Maii ita habet: Quinto Idus Maii Metis depositio sanctorum confessorum pariterque pontificum Ruffi et Agatimbri, quorum ille vii Idus Novembris, hic autem iv Idus Maii in laudato mox Indice obiisse signatur. Quamquam igitur SS. Villici et Arnoaldi ad eundem diem depositio junctim signetur, consequens inde non fit, utrumque eodem die ex hac vita migrasse, nec ulla recedendi ad auctore Chronici Metensis, obitum S. Arnoaldi diei ix Octobris illigante, necessitas est; quamdiu altero il-

ensemque  
Octobrem vi-  
sisse videtur.



AUCTORE  
J. B.

lum die obiisse, aliunde non constat. Cultus sacer  
S. Arnoaldo impensus ex ecclesia ejus nomine sa-

cra, de qua num. 2, et ex Martyrologio Metensi  
mox laudato potissimum repetendus est.

## DE S. GISLENO CONFESSORE

URSIDONGI, NUNC GISLENOPOLI IN HANNONIA

J. G.

### COMMENTARIUS PRÆVIUS

#### §. 1 Vitæ Scriptores ; horum ætas et auctoritas.

ANNO CIRCI-  
TER DLXXXI.  
S. Gisleni,  
cui multum  
debet Han-  
nonia,

**I**nter complures Sanctos, qui septimo æræ Chri-  
stianæ seculo hodierni Belgii tractum insi-  
gnem, seu advenæ, seu indigenæ, suis virtutibus  
rebusque præclare gestis quam plurimum illustra-  
runt, non infimum certe locum tenet S. Gislenus,  
alias quoque Ghislenus, Guislenus et Gislanus  
dictus, qui et perpetuam in Belgio memoriam  
B nactus est cultumque ecclesiasticum præsertim in  
Hannoniæ comitatu haud sane vulgarem. Huic  
piissimo advenæ sua Gislenopolis primordia, in-  
crementa atque decora omnia accepta refert. Fue-  
rat ante dumosus locus vepribusque obsitus, no-  
mine Ursidongus, nunc comitatus Hannoniæ oppi-  
dum est, a provinciæ metropoli binis ferme millia-  
ribus Belgicis distans, non ita spatiosum quidem,  
ast satis nobile, et votivarum peregrinationum  
frequentia in primis celebratum. Nec parum sane  
eidem Sancto debet, tum ipsamet, comitatus Han-  
noniæ metropolis, aliquando Castrilocus, nunc  
Montes-Hannoniæ vocitata, tum Melbodium oppi-  
dum, vernacule Maubeuge appellatum ; ut quæ  
ad eam amplitudinem, qua hodieque conspicitur,  
potissimum excreverint erectis per SS. Wal-  
detrudem et Aldegundem hortatore Gisleno nobi-  
lissimis cœnobiis, quemadmodum ex hujus Com-  
mentarii decursu ipsisque Sancti Actis infra  
edendis manifestius patebit.

vitum ano-  
nymus sal-  
tem suppari;

**2** Haud dubium profecto est, quin Gislenus,  
utpote et miræ sanctitatis vir, et duorum, de  
quibus infra sermo erit, Sanctorum magister vel  
C solis hisce nominibus per amplam scribendæ Hi-  
storiæ materiam suis Synchronis dederit : imo  
vero non defuisse, saltem inter suppare, qui  
isthoc labore de posteris bene mereri cupierint,  
sat liquido inde elicitur, quod paulo post Nor-  
mannorum anno 881 per hodiernam Hannoniam  
excursiones ac subsecutos adversus casus, non-  
nullæ, quæ rerum a Sancto gestarum testes es-  
sent, antiquissimæ chartulæ inventæ fuerint, at  
temporum injuria ita male affectæ, ut earundem  
rerum non exiguam partem, quam olim expres-  
serant, legentium oculis subtraherent, eaque  
dumtaxat dilucide indicarent, ex quibus cognosci  
posset, quantum assiduus fuerit (Gislenus) orationi,  
vigiliis sacris intentus, parcimonia conspicuus,  
paupertatis veritate contentus, egenis dilectus, et  
cunctis Dei virtutibus refertus, uti anonymus S.  
Gisleni biographus mox memorandus num. 15  
Vitæ totidem verbis affirmat.

item alter  
anonymus  
sub sec. IX  
finem

**3** Hic ergo, ut ab injuria oblivionis Gisle-  
num assereret ac fugitiva de eo documenta ad se  
retraheret, id sibi negotii sumpsit, ut illa saltem  
Sancti gesta, quæ ex chartulis illis antiquissimis  
necdum evanuerant, eaque itidem, quæ commu-  
nis fama suo ferebat seculo, in unam congereret

lucubrationem, quam S. Gisleni Vitam inscriberet.  
At quonam tempore id ab eo præstitum statuemus?  
Si Mabillonium, qui Vitam illam observationibus  
notisque illustravit, primo loquentem audiamus,  
anonymus Vitæ S. Gisleni auctor ineunte seculo X  
vixisse videtur, uti seculo Benedictino secundo  
pag. 788 scribit ; si vero paulo post eundem con-  
sulamus Mabillonium, retrahendus erit anony-  
mus ad medium seculum nonum ; hoc enim judice  
idem ipse Secundus auctor vixit paulo post Caro-  
E lum Magnum et Ludovicum Augustum, quorum  
nempe ille anno 814, hic anno 840 mortuus est.  
Ita vir eruditus ; cui ego lubens sane consentio,  
si scriptorem nostrum anonymum paulo post  
Carolus Magnum et Ludovicum Augustum mun-  
do quidem editum fuisse, sed tantum circa seculi  
decimi exordium Vitam illam adornasse, uno  
illo eodemque verbo vixit significare hic præter  
morem suum voluerit.

**4** Etenim, cum anonymus ille non modo de  
Halydgaro, Cameracensi episcopo, anno 831  
defuncto, veluti ex antiqua fama sub Gislenianæ  
Vitæ finem loquatur, sed et disertis verbis illic  
asserat, S. Gisleni reliquias eodem loco, quo  
Halydgarii tempore conditæ fuerant, dein quie-  
visse multis annis, nimirum propter paganorum,  
seu Normannorum, sub seculi noni exitum  
Hannoniam depopulantium, frequentiam et se-  
niorum segnitiam, et quidem quousque locus  
rediit in eremi vastitatem ; consectorium omnino  
ex hisce ejus verbis fit, ut certe non ante fata-  
lem Hannoniæ anno 881 Normannorum expedi-  
tionem, imo fors non ante annum 898, quo  
Hannonia universa, uti Egidius de Boussu in  
sua Montium Hannoniæ Historia pag. 27 notat,  
variis bellis cladibusque exhausta jacuit, suam  
illam de S. Gisleno lucubrationem citatus anony-  
mus concinnarit. Neque tamen diu post huic  
Operi manum admovisse, vel hinc conjicio, quod  
ante annum 907, seu ante conscripta ab Huc-  
baldo, Elnonensi monacho, S. Aldegundis Acta  
jam tum evulgata esset quædam S. Gisleni Vita,  
quam ipse apud nos tom. 2 Januarii pag. 1045  
num. 25 laudat, et his quidem verbis : Post hæc  
autem, ut in Vita B. Gisleni plenius invenitur,  
etc.

**5** Hanc autem non fuisse primævam illam, ab Hucbaldo  
vel a Synchrono vel a suppari auctore composi-  
tam, tametsi dubitent pag. 218 tom. 6 Historiæ  
Litterariæ Franciæ eruditiauctores, idcirco mihi  
in animum induco, quod elucubraturus Sancti  
nostri Vitam anonymus non ad memoratas Char-  
tulas magna ex parte oblitteratas, aut lectu per-  
difficiles, nedum ad populorum rumorem recur-  
risset, si, quo tempore manum operi admovebat,  
primævam



A *primæva* S. Gisleni Vita, aut alia quævis antiqua satisque absoluta, Normannico furori temporum-ve injuriis superstes exstitisset. At enim, inquires, Vitam S. Gisleni qualemcumque ab Hildegario, Meldensi episcopo ante annum 870 defuncto, citatam laudatamque fuisse, atque adeo saltem viginti quatuor annis ante seculi noni exitum passim fuisse notam, laudati scriptores tom. 6 *Historiæ Litterariæ Franciæ* pag. 86 et 87 confidenter adstruunt. Ita res habet; at viros eruditos fefellit Chilleni et Gisleni nominum affinitas; cumque haud dubie tum Cameracense Chronicon, quod pagg. 242 et 262 Sanctos illos distinguit, tum *Seculum Benedictinum* secundum pagg. 599, 616, 619 et 790 non satis attente consuluerint, factum est, ut, quæ de S. Chilleni seu Chilian, Scotticæ gentis viri, et S. Fiacrio sanguine conjuncti Vita ab Hildegario in S. Faronis Actis citato seculo secundo pag. 617 conscripta exstabant, Sancti nostri Vitæ inscienter affinxerint.

partim e fide,  
ma, partim  
e vetustis  
chartulis:

B Itaque, perpensis omnibus, hæc mihi sedet sententia, præter antiquissimas Chartulas supra memoratas, nullam, quæ labente seculo nono vetustior esset, exstitisse Gisleni Vitam; eam autem, quæ anonymum nostrum auctorem habet, partim ex laudatis monumentis antiquissimis, partim ex communi fama seu vulgari traditione, medio illo tempore, quod inter annum 898 et 907 effluxit, fuisse adornatam. Atque hinc quilibet æquæ criticæ peritus actutum perspiciet, hanc S. Gisleni Vitam, suo inferius loco edendam, utut binis et ultra seculis post ejus obitum composita fuerit, non tamen ex omni parte indignam fide esse; sed neque ex adverso tanta ubique auctoritate eam pollere, judicabit, quin justis de causis vel quandoque ei contraire vel ab ea recedere omnino licitum putet. Ceterum num anonymus ille Gisleniani Cœnobii monachus fuerit, qualis *Historiæ Litterariæ Franciæ* laudatis auctoribus fuisse videtur, an contra e Clericorum numero, qui Cellensem, seu, uti prius vocabatur, Ursidonganum locum post Normanicam procellam aliquamdiu tenuerunt, definire ego non ausim, cum se auctor ille eatenus non prodat. Malim tamen opinari, Gisleniani monachi, qui, cum pessum isse abbatiam suam videret, Lucubratione sua S. Gisleni memoriæ apud posteros prospectum coluerit, factum fuisse: si enim e clericorum seu clericorum, qui circa seculi noni decemique confinia post monachos Cellam occupavere, numero aliquem ea Vita habuisset auctorem, censeasne clericum, cui Cellensium cura inter annos 925 et 929 commissa erat, locum, quo S. Gisleni exuvie servabantur, quamquam in illa Vita num. 16 diserte notatum, aliosque cum ipso plane ignoraturos, imo nec fidem, S. Gisleni reliquias eo loci latere affirmantibus, habituros fuisse, quod tamen de illis Inventionis corporis S. Gisleni auctor, de quo mox, num. 3 prodit? Nullam itaque hujus Vitæ notitiam habuisse videntur hi clerici; itaque adeo nec ab horum quopiam eam fuisse confectam, sed alibi servatam non absimile vero est. Ut ut sit, sufficit, fuisse virum satis probum ac sincerum, ut ab eo Fulbertus, teste chronico Cameracensi lib. 1, cap. 77, doctor clarissimus, mutuari veritus non sit, quæcumque in Vita S. Autberti, a se jussu Gerardi I, Cameracensis seculo XI episcopi, conscripta, de S. Gisleno memoriæ prodidit.

7 Anonymum illum alius eodem seculo nec-  
Octobris Tomus IV.

dum media sui parte propecto subsecutus est anonymus, isque Gisleniani Cœnobii, per S. Gerardum abbatem Broniensem, anno circiter 933, uti tom. 2 Octobris pag. 253 et seqq. videre est, reformari cœpti, alumnus ac monachus. Auctor hic, uti lucubrationis ejus titulus in Ms. codice Gisleniano præ se fert, sub obedientia sancti patris Gerardi restitutoris ejusdem nempe monasterii militans, Homiliam scripsit de actibus et prædicatione SS. patris et fundatoris.... Ghysleni, eamque, uti ipsa Homiliæ verba indicant, pronunciavit ipsomet sancti patris... Ghysleni festivitatis die, eo nimirum tempore, quo primum post Normannicam tempestatem inchoatamque dein cœnobii reformationem ad celebrandum S. Gisleni festum et ad hoc, uti loquitur, celebre spectaculum ingens populi frequentia accurrere cœpit. Certe compositam pronunciataque illam fuisse Homiliam ante lamentabile excidium, seu Gislenianæ domus, quod anno Christi 938 mense Augusto contigit, incendium, ex eo etiam satis certum apparet, quod nullam in Homilia sua novæ hujus calamitatis mentionem fecerit, quodque solummodo in posteriori sua lucubratione, cui titulus est, inventio et miracula sancti patris Ghysleni, Gislenianæ domus incendium ac subsecutam mox contractæ mulieris, se sociisque simul mirantibus, sanationem enarravit. Atque hæc de scriptoris hujus ætate jam dicta sufficiant, ut, quam opusculo de Miraculis S. Gisleni, a nobis describendo, mereatur fidem, ex ipsa rerum, quas refert, epocha dijudicare lector queat.

auctore  
J. G.  
hunc subsecutus  
anonymus (er-  
tius, S. Ger-  
ardi disci-  
pulus, sec. XI.

8 Gislenianum hunc anonymum alius excepit scriptor, nomine Rainerus, de cujus ætate, professione, ipsoque Opere nonnulla hic disputare visum est. Ac primo quidem, quantum ex Fragmento Mss. *Annalium cœnobii Gisleniani*, mihi ad paucos dies commodato, intelligere quivi, auctor *Matriculæ Gislenianæ* Ms., ab *Annalium* illorum auctore, R. D. Petro Baudry, citatus, Rainerum istum, seu Rounerum, uti ipse vocat, S. Gerardi, Broniensis primum ac dein Cellensis cœnobii abbatis, discipulum fuisse, contendit. Verum quo minus assentiar scriptori *Matriculæ*, in primis obstat, quod, si Rainerus S. Gerardi, anno 959 in Broniensi monasterio defuncti, aliquando discipulus fuisset, consecrarium omnino esset, ut, cum post annum 1040 Vitam S. Gisleni exararit, septuaginta et septem minimum annis in Gisleniano cœnobio monachus fuerit, ac centenarius lucubrationi suæ insudarit; quod sine ipsius Raineri aut alterius antiqui scriptoris testimonio nemo crediturus est. Neque tamen, contra ac laudatorum *Annalium* auctor in eodem Fragmento insinuat, e monachorum numero, nedum Gislenianorum, excludi Rainerus potest; quippe qui se Rathbodi abbatis, cui Vitam et Miracula S. Gisleni inscripsit, minimum subditorum vocat, ac modo autoritate obedientiæ, modo Rathbodi Jussu imperioque, modo præceptis majorum Ordinis, ad hoc scribendum Opus impulsus fuisse, in suo Prologo aperte profiteatur. Dicere autem, Rathbodum illum non fuisse Gislenianum abbatem, quem Gallia Christiana aucta tom. 3 col. 92 memorat, sed contra Blandiniensem in Flandria abbatem, nomine Rotboldum, de quo Gallia Christiana aucta tom. 5, col. 195 agit, nescio, an non hariolari sit.

seculo XI  
Rainerus.

9 Difficultatem tamen aliquam facessit quod in nostro Gisleniani codicis Ms. Apographo legitur, nimirum precatu domini abbatis Simonis

monachus



AUCTOR  
J. G.

a Rathbodo abbate demandatam Rainero fuisse hanc scribendi provinciam. Si enim Simon iste Gislenianus abbas sit, nec diversus ab eo, de quo Seculo secundo Benedictino pag. 799 mentio fit, quo pacto is, utpote ab anno 1015 vita functus, Rathbodum, anno tantum 1040 Cellensi seu Gislenianæ abbatiae præfectum, istiusmodi rem postulare potuit? Contra vero, si Simon ille Gislenianus abbas non sit, quidni et Rainerus alterius, quam Cellensis cœnobii, monachus fuerit? Respondeo, nihil in eo piaculi nec absurdi esse, ut Simon, a Rainero memoratus, Gislenianus ille abbas statuatur, qui anno 1015 defunctus est. *Etsi enim, teste Chronico Cameracensi lib. 3, cap. 20, seculariter vivendo res ecclesiæ Cellensis distraxerit, ac sub vitæ finem ad summam pauperien Gislenianam abbatiam deduxerit, potuit sane, vel facti pœnitens vel humanis ductus commodis non voce tantum, sed et publico ac perenni scripto Gislenianos omnes, qui secum erant, eorumque futuros successores enixissime precari, ut ex iis aliquis S. Gisleni Vitam luculentiori, quam antiqua erat, sermone una cum ejusdem Miraculis in lucem emitteret; potuitque adeo ita fuctum esse, ut viginti quinque annis post Rathbodus abbas, habita æquissimæ illius precationis ratione, Vitam S. Gisleni, qualem Simon expetierat, conscribi jusserit.*

Cellensis,

10 At demus tantisper, Simonem abbatem, a Rainero memoratum, non Gisleniani, sed Gerardimontani huic satis vicini cœnobii anno 1040 antistitem fuisse, cujus nempe tom. 5 Gallix Christianæ auctæ col. 44 mentio fit; non hinc tamen consequens erit, ut Rainerus quoque alterius, quam Gisleniani monasterii, alumnus fuerit, ut contra vel in hac ipsa hypothesi multo fiat verisimilius, Rathbodum, Gislenianum abbatem, non alteri, quam uni e suis, ut qui documenta vetera, et, cum res ferret, ipsos miraculorum testes consulere perquam commode posset, conscribendæ S. Gisleni Vitæ ac Miraculorum Historiæ negotium demandasse, quo sic Simonem Gerardimontanum facta petiti copia non sibi tantum, sed et monachis suis arctius obstringeret, ac denique quo tutius Gisleniani sui cœnobii utilitati et augendæ in Sanctum venerationi hocce pacto subserviret. Maneat itaque, quod

C Mabillonius Sec. 2 Benedict. pag. 788 in suis Observationibus Præviis asseruerat, quoque ceteroqui jam nunc a me dicta satis evincunt, Rainerum fuisse Cellensem seu Gislenianum monachum, novamque lucubrationem una cum Libro Miraculorum jussu Rathbodi abbatis sui, anno, ut Vinchantius in Annalibus Hannoniæ pag. 128 aliique tradunt, 1042 defuncti, uno fere ante ejus mortem anno fuisse aggressum. Et de hac quoque S. Gisleni Vita arbitror egisse Cameracensis Chronici auctorem, dum libro 2, cap. 40 de Sancto nostro, quem Gislanum vocat, deque aliqua ejus Vita, quæ suo tempore, seu medio circiter seculo undecimo, adornabatur, ita scribit: Qui (Sanctus noster) quantus vel qualis vixerit, liber, qui de Vita ipsius componitur, largius edixerit; nec enim seculo illo aliam præter Rainerianam hanc compositam fuisse, uspiam legimus, aut gravis aliqua ratio nos credere jubet.

non malè f.

dei scriptor,

11 Nunc quanti valoris ponderisve Raineri Opus sit, dispiciamus. Subsidia, imo et monumenta, quibus ad concinnandam, uti Simon abbas precatus fuerat, S. Gisleni Vitam omnino opus erat, non pauca sibi defuisse, testatur conqueriturque ipsemet in suo Prologo Rainerus;

ut proin nemini mirum videri debeat, nonnulla, D ac vel plura, uti ipsemet ait, quæ suo opusculo inesse debuissent in eo tamen desiderari. Addit tamen, qualiscumque sua sit lucubratio, malæ tamen fidei argui non posse, ac nihil prorsus, ne ceteroqui, ut ait, deprehenderetur falsarius, in eam se intulisse, nisi quod persedula investigatione in chartulis atque membranis memoriæ proditum invenerat, exceptis tamen rebus admodum paucis, qualis est narratio de pisce quodam, qui, dum S. Amandus ad Elnonenses suos proficisceretur, coram S. Gisleno e fluvio prosiluit, quam Historiam ex Simone abbate se didicisse, affirmat. Hinc de bona Raineri fide dubitandum minime est. Verum, cum Chartulæ atque membranæ illæ haud dubie non aliæ fuerint, quam eæ ipsæ, quæ binis anonymis num. 3 et 7 memoratis præluxerunt, imo fors non aliæ, quam ipsæmet horum lucubrationes, non majoris certe meriti Raineriana S. Gisleni Vita est, quam utriusque anonymi citata lucubratio; ac proin compositam a Rainero Vitam denuo typis committendam non censui, priorem illam, quæ isthac antiquior est, recudere contentus. Quod vero ad Rainerianum Miraculorum S. Gisleni Librum attinet, quorum nempe partem longe maximam ex E anonymo S. Gerardi Broniensis discipulo, num. 7 laudato, auctor hic deprompsit, variisque subinde adjunctis ex antiquarum, ut credere licet, chartularum fide exornavit, hunc ego vel idcirco edendum ex integro, non censui, quod tum præmissus ei quasi Prologi vice moralis sermo, tum proluxæ, quæ miraculorum narrationem excipiunt, observationes ethicæ ad institutum nostrum minime faciant.

12 Præter jam memoratos biographos, tres aliiq. sec. xii alios nactus deinde est S. Gislenus, de quibus pauca indicasse sufficiet. Et primus quidem ex his fuit poeta quidam, ipso Mabillonio iudice, ignotus et rudis. Is, professione monachus, prælato suo, cujus nomen ab elemento O inchoatur, Opus suum hisce verbis inscripsit: Præceptori O particulariter prælato W monachus particularis et infimus, quod valet in muneribus etc. Itaque, cum prælatus ille, uti in Elencho abbatum Gislenianorum tom. 3 Gallix Christianæ auctæ a col. 93 videre est, alius non fuerit, quam vel F Odwinus I, qui annis duodecim cœnobio præfuit annoque 1093 defunctus est, vel potius Oduinus II, seu Odoinus, qui anno 1120 Gislenianum sodalitium in sui monasterii basilica instituit, ac pie, uti vixerat, anno 1142 obdormivit in Domino; consecrarium omnino sit, poetam illum seculo xii antiquiorem non esse, ac proin nec tantæ auctoritatis esse posse, ut ob solum ipsius testimonium S. Gislenus, quod hic in antecessum dicere liceat, Atheniensem cathedram aliquando tenuisse credatur. Hunc post annum 1154 et ante annum 1170 alius subsequutus est biographus, nimirum Philippus Harvengius, ab Eleemosyna dictus; et cœnobii Bonæ-Spei in Cameracensi diœcesi abbas, vir pius et eruditus, qui Gislenianorum precibus, prout in suo Prologo innuit, exoratus, Sancti Confessoris laudes soluto stilo scribere aggressus est, iisdem illis, uti videtur, documentis usus, de quibus actum supra est. Non tamen, quod hic pariter prænotasse juverit, S. Gislenum Atheniensem archiepiscopum facere ausus, nec poetæ illius auctoritate motus fuit.

13 Tertius denique ex biographis superiori num. indicatis anonymus quidam poeta, seu potius et xiv.



A *tius poetaster est, qui, uti ex Gisleiani codicis Ms. characteribus laudatus D. Baudry existimavit, sub seculi quarti decimi initium scripsit, et S. Gislei gesta ac miracula quædam singulari metro, seu ad singula hemistichia Leonino alterantim rhythmo complexus est. Ut, quanti valeat auctor ille, continuo pateat, satis erit infulsi Operis ejus exordium legisse. Sic habet:*

Supplex oro VENI me Kyri sancte JUVARE,  
Vitam GISLENI propono METRIFICARE.  
Gisleus NATUS fuit olim sanguine GRÆCO  
Atticus et DE quo sum quid narrare PARATUS  
Gisleus RECTUS primo census RETROJECIT,  
Ut sit DILECTUS illi, qui singula FECIT. etc.

Notandum autem de hoc scriptore est, eum, tametsi semel Gisleum vocet Antistitem Christi, non magis tamen, quam Harvengium, vel verbo uno de episcopatu ejus Atheniensi meminisse, dum nempe Sancti ex Græcia in Italiam iter enarrat. Ceterum, cum recensitæ jam nunc utriusque poetæ et Philippi Harvengii lucubrationes vix quidquam contineant, quod ab anonymo seculi decimi aut a Rainero in libro Miraculorum dictum non sit, visum est, ne unam

B *quidem hic recudere, sed illa dumtaxat ex iis testimonia recitare, quæ dicendis disputandisve lucem aliquam afferre queant. De auctoribus, qui hocce vel superiori seculo de S. Gisleo scripserunt, nihil attinet hic disserere. Quapropter ad ea, quæ ad S. Gisleum propius spectant, transeo.*

## § II. Sancti patria, literarum ac philosophiæ studia Athenis peracta, vita monastica sub Regula S. Basilii, sacerdotium, peregrinatio ac commoratio Romana ejusque adjuncta discutuntur.

Sanctus  
Athenis  
natus, sed ori-  
gine Fran-  
cus aut Bel-  
ga,

Tametsi Gislei seu Ghysleni nomen Græcam originem neutiquam sapiat, ac potius ab una ex his vocibus Gisel, Gisle, Ghysel, Ghyselen, quæ apud priscos Francos Belgasque obsidem, testem ac vadem sonabant, deductum esse Latinaque veste dein donatum videatur; nihilominus tamen in Attica Græciæ provincia Sanctum nostrum et natum et enutritum fuisse, antiqua tenuit tenetque hodie communis in Belgio fama non uno veterum scriptorum confirmata testimonio. Quid? Quod ipsemet Gisleus, uti supra laudati anonymus antiquior et Fulbertus scribunt, sese Athenis, quæ nobilissima Atticæ urbs erat, ortum ac Christi baptismo renatum, coram S. Auberto, Cameracensi episcopo, apertissime professus fuerit. Itaque, si hæc Gislei verba anonymus antiquior ac Fulberti dux ex memoratis supra antiquis chartulis, ut mihi quidem videtur, re ipsa hauserit, oportet profecto, ut post suum in Belgicam adventum Sanctus noster Græcanicum nomen in Belgicum converterit, vel, si id minus arridet, necesse fit, ut loco quidem natali Atheniensis exstiterit, at paterna origine extraneus, a qua proin inusitatum Græcis nomen sortitus sit. Et vero cum ante seculi sexti exitum a Francorum regibus plus semel in

Græciam missi sint legati, quemadmodum apud Gregorium Turonensem in Historia Francorum et in Præfatione Ruinartii num. 60 videre est, haud abhorret a vero, virum aliquem nobilem, gente Francum aut Belgam, legatos illos fuisse comitatum, qui dein Athenis ducta uxore sedem fixerit, natoque ex ea filio Gislei seu Ghysleni nomen indiderit, quod paternam sapiebat originem. Ut hæc se habeant, nihil sane admodum obstat, quo minus hisce Sancti biographis, eum Athenis natum educatumque asserentibus, adjungatur fides.

15 In eadem quoque urbe literarum studiis Gisleum incubuisse, consentiunt laudati jam mox auctores ceterique omnes ejus biographi, hoc tamen capite inter se discrepantes, quod anonymus antiquior ac Rainerus, Athenas tunc quoque liberalium artium, philosophiæ atque eloquentiæ studiis mirifice floruisse, ac Sanctum illic affatim, perfecte pleneque his imbutum fuisse, scribant; cum ex adverso Fulbertus, doctor clarissimus, omnia scholarum Atheniensium tam honorifica commendatione, eum ibidem studiis litteralibus propemodum exercitatum, dumtaxat referat. Atque ea quidem in re Fulberto potius, quam anonymo, Rainero ceterisque standum videtur, non solum, quia, quanto est Fulbertus in laudando parcior, tanto verior haberi potest, sed præsertim idcirco, quod jam ab ineunte seculo quinto philosophiæ studia humaniorque literatura Athenis concidissent, asserente id Synesio, Cyrenæo postea episcopo, in sua ad fratrem Epistola, quæ in editione Parisiensi anni 1605 centesima trigesima sexta est, ubi in hunc modum ex Turnebii versione ipse loquitur oculatus testis: Nihil habent nunc Athenæ præclarum, præterquam incluta et celebria locorum nomina. Et post nonnulla eodem spectantia ita pergit; Olim quidem (Athenæ) erant urbs ac domicilium sapientum, nunc autem celebrant eas apiarii etc. Et, quamquam Anastasius, Græcorum imperator, uti Baronius in Annalibus Ecclesiasticis ad annum Christi 518, num. 17 memorat, Athenarum revocare academias stuerit, ac Proclus quidam Lycius Philosophiæ scholæ Athenis præfuerit, non tamen Athenienses scholæ aut eodem seculo sexto, aut sequenti, quo Gisleus eas frequentavit, ad insignem aliquam, nedum ad pristinam, amplitudinem ac gloriam evectæ fuerunt, uti ex Cedreno in Historiarum Compendio pag. 550 et ex Thomassino, qui Cedrenum laudat, parte 2 Veteris et Novæ Ecclesiæ Disciplinæ lib. 1, cap. 100, num. 4 satis eruitur.

16 Licet autem, ut jam modo dictum est, temporibus illis politioris literaturæ ac philosophiæ studia Athenis multum inclinata essent, ac forsitan vix non concidissent; non tamen censendus propterea est Fulbertus rem vero majorem retulisse, dum Gisleum Athenis litteralibus studiis propemodum fuisse exercitatum, seu magnum satis literaturæ politioris ac philosophiæ usum consecutum fuisse, scribit. Potuit enim Gisleus, et credi merito potest, innata sibi sagacitate et indefessa diligentia magistrorum vere insignium defectum utcumque saltem, imo et fructu non mediocri supplere assiduus, ut Rainerus tradit, Deum orando precibus, ut in se veniret (ejusdem Raineri verba sunt) Altissimi Spiritus, qui eum liberaret a cunctis erroribus, et faceret incedere per justitiæ gressus. Atque hinc quoque videri mirum non debet, Gisleum non

studiique li-  
beralibus

E

F

imbutus,



AUCTOR  
J. G.

non sic secularibus studiis se irretiri passum fuisse, quin ad altiora et Christiano homine magis digna conscenderet, seque educandum traderet sacrae Scripturae magistris, prout anonymus antiquior, infra edendus, num. 2 affirmat.

dein vero  
Basilianus

17 Tam bonis igitur enutritus auspiciis, ad monasticam vitam totum animum Gislenus contulit, seque monachis, qui Regulæ S. Basilii Magni addicti erant, socium adjunxit. Ita enim velustior anonymus num. 3 de eo loquitur: His ergo auspiciis a puero in robur virile sublimatus dignum duxit, haud fore satis Deo gratum, si se spontanea cordis voluntate, seu pro mero suo arbitrio, ac nullius ductu, in Omnipotentis obsequio constringeret, æquius esse, subdi majorum institutis, non abs re persuasum sibi habens. Quapropter, uti idem auctor mox subdit, cœnobium intrans monachorum regulariter, S. Basilii formam servavit fortiter. Anonymo consentit Rainerus, dum de monasterio actaque illic a Gisleno vita in hunc modum scribit: Ubi secundum Regulam beati Basilii aliquanto tempore degens vigili ingenio explorabat, quæ erant optima, atque in canistro mentis recondens quæque dulcia, omnibus fratribus erat salutis norma, præbens cunctis dulcia colloquia ac totius bonitatis exempla, in fide videlicet firma, in charitate non ficta, in dilectione fraterna, in humilitate sibi semper hospita, in obedientia jucunda, in larga benevolentia, in jejuniorum ac vigiliarum instantia.

monachus,

18 His quoque consonat laudatus Bonæ-Spei abbas, de regulari claustrum, in quo Sanctus noster monachum induit, deque Basilianorum vivendi norma ita loquens: Illic quippe sancti Basilii Regula tenebatur, juxta cujus decretum a Sanctis, qui convenerant, videbatur, quorum majores tam formam, quam doctrinam studebant minoribus impertire, minores majorum doctrinis et jussionibus obedire, omnes invicem honore debito prævenire, et sic velut certatim supremi gratiam Judicis invenire. Quorum conversationem beatus Gislenus quo diligentius intropexit, quo eam Deo placitam de die in diem amplius intellexit, eo cuncta, quæ foris reliquerat, perfectius vilipendit, et ad imitandum eos vigilantia studio devotius se extendit. Quos cum imitari conversatione devota niteretur, et sentiens de se humilia, inferior sibi ceteris videretur, illi eum præcipue laudibus attollebant, et apud se digno judicio illius merita præferebant. Erat enim inter illos velut servus omnium humilis et abjectus, parvus verbo, amator silentii, mira vigilantia circumspectus, deditus lectioni, orationi vacans, devotione continua sic affectus, ut tam Deo, quam proximo, virtutum merito sit acceptus. Neque vero seu huic Philippî abbatis, seu aliorum jam recitatæ narrationi adimere fidem potest altissimum Fulberti de Basiliano S. Gisleni monachatu silentium, quandoquidem auctor hic non S. Gisleni gesta omnia, sed S. Auberti, Cameracensis episcopi Sancto nostro cœvi, Vitam ex instituto scripsit, ac proin ea dumtaxat de Gisleno commemorare debuit, quæ cum rebus a S. Auberto gestis connexa utcumque erant, quas inter Basilianus ejus monachatus recenseri nequit.

\* lege esset

ac presbyter  
factus,

19 De Sancti nostri presbyteratu in Græcia suscepto, tametsi nihilo magis Fulbertus meminit, idem esto judicium, quandoquidem anonymus antiquior ceterique omnes ejus biographi, illum ad ecclesiasticos Ordines promotum et sa-

cerdotii dignitate ornatum illic fuisse, diserte affirmant. Anonymum nostrum ita num. 4 loquentem audi: Justitiæ ergo nectare redimitus venerabilis Gislenus ad Ordines Ecclesiasticos est promotus. Sacerdos itaque factus etc. Audi et pro reliquis Philippum abbatem cap. 2: Processu temporis, cum nulli jam dubia ejus sanctitas haberetur, gradatim ad Ordines ecclesiasticos promovetur, et, post ministerium acolythi et subdiaconi, dignitate Levitica venustatur, et ad cumulum dignitatis, honore tandem sacerdotii sublimatur, nimirum priusquam, uti anonymus velustior et Philippus abbas referunt, ex Græcia Romam proficisci statuisset. Ex his porro biographorum testimoniis simulque ex concilii Quinisexti canone decimo quarto sat prope eruitur Gisleni ætas, qua, ut mox fusius dicitur, relicta Græcia, Romam primum, dein Belgium petiit. Quippe, cum synodus illa, prout apud Labbeum tom. 6 Conciliorum col. 1189 videre est, ex sanctorum divinorumque Patrum canone neminem, etsi sit homo admodum dignus, ante triginta annos ordinandum esse presbyterum, edicat; haud dubie Sanctus noster ex recepto tunc apud Græcos more non ante ætatis suæ annum trigesimum ad presbyteratus Ordinem electus fuit; ac proin, cum non prius profectus Romam sit, quam consecratus esset sacerdos, consecrarium sane fit, ut, si vel primo secundoque post susceptum presbyteratum anno e Græcia in Italiam profectus sit, trigesimum saltem primum secundumve ætatis suæ annum attigerit, cum ex Italia in Belgium venit.

20 Sed enim cujus rei gratia quove impulsu profectus e Græcia Romam sit, modo inquiremus. Si velustiore anonymum audiamus, eum ad iter illud instituendum non modo impulit singularis, quo flagrabat, Dei ac Sanctorum amor, sed et ingens desiderium, ut in via virtutis priorum justorum instrueretur exemplis; ac denique permovit exemplum sanctissimi Christi martyris Dionysii, qui olim, ut ipse quidem anonymus vult, Athenis egressus fuerat Romam negotio visendorum Principum Apostolorum Petri et Pauli, qui jam martyrisati cælos ascenderant. Ergo istius Dei testis animatus exemplo (verba rursus anonymi sunt) et abbatis monasterii et omnium fratrum hortatu benigno egressus e loco (sui nempe monasterii) petiit Romam precum gratia. Ita ille; verum enimvero vehementer fallor, nisi anonymus adscriptum Gisleno imitandi S. Dionysii propositum ex opinione quadam præjudicata, de qua videsis supra pag. 718 et seqq., minime vero ex antiquissimis chartulis suis hauserit. Etenim, cum ne unus quidem probatæ fidei auctor, aut documentum ullum ante medium seculum octavum assignari queat, quo S. Dionysius Arcopagita Athenis Romam migrasse asseratur; nequid profecto anonymus noster ex monumentis antiquissimis discere, quod S. Gisleno tribuit, imitandi S. Dionysii propositum.

21 Absit tamen, ut propterea ipsamet Gisleni e Græcia ad Apostolorum limina profectio- nem, aliaque ab hoc diversa incitamenta, quæ anonymus ille memoravit, rejicienda esse, contendam. Cum enim, uti apud citatum Thomassinum tom. 2, pag. 690 patescet, certe a seculo Christi sexto, quo, teste Ennodio in Libello apologetico pro synodo, col. mihi 987 Apostolorum monumenta ex omnibus orbis cardinibus devotos jam tum attrahebant, usque ad seculum saltem nonum, cujusvis generis ac conditionis ho-

petit angelica  
visione moni-  
tus,



**A** mines ob easdem similesve causas frequentissime Romam profecti sint; nihil sane obest, quo minus anonymi nostri narratio, si adjunctum unum, de quo superiori numero egi, excipias, ex documentis fide dignis vereque antiquis desumpta esse censeatur. Et ejusdem quoque sententiae fuisse videntur Fulbertus docto ac duo S. Gisleni biographi Rainerus et Philippus abbas, dum illaudatum quidem tacitumque prætermiserunt, quod anonymus Gisleno attribuit, imitandi S. Dionysii propositum, ipsam autem Sancti nostri peregrinationem Romanam ejusque causas enarrandas susceperunt. Sed num has inter reponi etiam potest caelestis aliqua visio, qua Sanctus noster Athenis excitus fuerit? Dubitandi de ea visione nonnihil loci dat vetustioris anonymi, Fulberti ac Philippi abbatis silentium; verum cum Homiliae, ante annum 939 pronuntiatae, auctor ex manifestae, quæ sibi præluxerat, relationis testimonio asseveret, Gislenum angelica solatum admonitione peregrinas aggressum esse terras, cumque et ipse Cameracensis Chronici auctor, vir certe, uti supra pag. 301 ostendi, accuratus et eruditus, Gislenum angelica visione monitum, ab Athenis digressum fuisse, lib. 2, cap. 40, confidenter narret; nihil causæ video, cur asserta ab hisce auctoribus angelica visio pro indubie fictilia haberi debeat, utul eam Rainerus, nescio, quo duce, nonnihil ultra veri speciem exornarit.

occultave  
Dei imperio;

22 Cautior tamen hac in re fuit Philippus abbas, dum loco visionis angelicæ, quæ sibi, haud dubie ob defectum scriptorum æqualium, historice certa non videbatur, occultum divini Numinis imperium, seu divinam inspirationem inter peregrinationis illius causas recensuit. Ejus idcirco verba, magna saltem ex parte, recitare visum est, quod apud nonnullos majorem, quam ceterorum biographorum narratio, tametsi certo falsa dici non possit, inventura sint fidem. Sic igitur ille: promotus autem (ut jam supra num. 19 de S. Gisleno dictum est) ad Ordines, ad majora quoque ardet virtutum fastigia promoveri, et, quidquid ei ob stare creditur, a se penitus removeri\*; et, ut Sancto illi Abraham (de quo vide dicta pag. 606 et seqq.) conformis habeatur, devoto desiderio ejus fidem, ejus obedientiam amplexatur.... Non instar instabilium, impetu animi repentino, non levitatis flatu, non suo ductus spiritu, sed divino, seponens claustrale, quo gaudebat, silentium, affectat vigilare et labore atteri peregrino. Ille enim occulto eum imperio perurgebat, qui de ipso et per ipsum operari maxima disponebat, qui accensum religionis lumen jam volebat sub modio non celari, sed impositum candelabro longe lateque pluribus propalari. Petita igitur benedictione a patre, qui monasterio præsidebat, et a conventu sacro, qui Deo illic regulariter serviebat, illi quidem de futura tanti fratris absentia affectu tenero doluerunt, sed divinæ dispositioni humana pertinacia resistere noluerunt. Tandem in osculo sancto eodem abbate et fratribus salutatis, propositum Gislenus aggreditur, æstuans desiderio sanctitatis, et primo Romam devotione humili perrexit ire, volens sanctis Apostolis non tam muneribus, quam precum obsequiis deservire. Hactenus Philippus abbas.

ubi aliquan-  
tum mora-  
tur,

23 Nunc, quanto tempore Sanctus noster Romæ egerit, nec non quid ei divinitus ibidem acciderit, ex biographis ejus inquiramus. Si vetustior anonymus pag. 790 Seculi 2 Benedictini

iterum audiat, Gislenus Romæ in Dei precibus ac Sanctorum locis diutissime immoratus est, ac tunc demum admonitus voce divina fuit, quo intra Gallias veniens pagum quæreret Haynau (nunc Comitatus Hannoniæ vocatur) et in eo oratorium ædificaret; contra vero, si Fulberto doctore præbeamus aures, Gislenus non diutissime, uti citato supra loco loquitur, sed aliquantulum temporis dumtaxat lustrandis orationis causa Apostolorum oratoriis explevit, tuncque divinæ jussionis voce admonitus fuit, ut Occiduos Galliarum fines peteret, atque inde in pagum Haynau penetraret, congruum illi suæ habitationis locum quæsiturus. Ast utri narrationi, quantum ad Romanæ commorationis spatium, habenda erit fides? Equidem, spectata solummodo anonymi nostri ætate, illius magis, quam Fulberti verbis standum foret; verum, cum non levis sit suspicandi ratio, in antiquioribus Mss. codicibus non tō diutissime, sed tō devotissime exaratum fuisse, ac librarii cujusdam oscitantia postremam vocem in primam ei admodum affinem fuisse transmutatam; cumque insuper tota Gislenianæ Vitæ series diutissimam Gisleni in urbe Roma mansionem non patitur; Fulberti potius, quam descriptis ex citato Seculo Benedictino anonymi verbis adhærendum esse mihi videtur, ac vel propterea etiam, quod neque Homiliae supra laudatæ auctor, neque Rainerus, neque ceteri biographi, quibus tamen anonymi vetustioris lucubratio præluxit, Gislenum Romæ diutissime versatum fuisse, uspiam indicant, id alioqui haud dubie facturi, si in antiquis codicibus tō diutissime, non autem tō devotissime exaratum invenissent.

24 Ceterum in eo omnes consentiunt biographi, qui quidem de monitione divina Gisleno Romæ factam meminerunt, fuisse eam caelesti visioni seu revelationi divinæ conjunctam, non vero mere internam exstitisse inspirationem, qualis passim divino munere hominibus piis concedi asolet. Et vetustior quidem anonymus id non obscure significat, dum S. Gislenum etiam divina voce admonitum scribit, ut Deo ibidem (id est, in oratorio in pago Haynau) serviens vitæ suæ metam præstolaretur, mox hæc subdens: Tali visione gestiens (sanctus Gislenus) aggreditur iter, Galliarum petens provinciarum, haud impar illi summo Patriarchæ (S. Abraham) cui dictum est, Veteri Scriptura testante: «Exi de terra tua et de cognatione tua, et veni in locum, quem monstravero tibi.» Consonat et Fulbertus Doctor, dum illum testatur, non vigilantem, sed resolutum in somnum nocte quadam divinæ jussionis voce admonitum, ut Occiduos Galliarum fines expeteret, pagumque Haynau penetrans congruum suæ habitationis locum quæreret, ubi oratorio constructo vocationis suæ tempus expectaret. Denique Philippus abbas, etsi inter peregrinationis e Græcia in Italiam causas occultum dumtaxat divini Numinis imperium recensuerit, biographis tamen, caelestem visionem seu revelationem divinam itineri Gallico præciam asserentibus satis aperte suffragatur, cum ita de S. Gisleno loquitur: Dum autem, quanta potest, devotione sanctos Apostolos veneratur, dum ab eis veniam vitamque suam dirigi, humiliter deprecatur, in secreto intelligentiæ (id est, in ecstasi, ni fallor) revelationis divinæ monitis edocetur, quod longe a Roma trans Alpes in Galliam graderetur, et in pago Hai- nonii... locum inhabitans, quem incolæ nomi- nant

revelatione  
divina in  
Gallias mit-  
tatur.

p



DOCTOR  
J. G.

nant Ursidongum, in eo domum orationis supra dictis Apostolis præpararet, ibique prædicationis verbo servos Dei ad vivendum regulariter congregaret. *Hactenus ille, in hac certe non indignus fide.*

### § III. Recentiorum, qua S. Gisleno Atheniensis archiepiscopus adscribitur, confutatur opinio.

Atheniensium archiepiscopum fuisse S. Gislenum,

Gislenum, monasticam prius vitam amplectum ac sacerdotio initiatum, e Græcia Romam, atque hinc in Belgium divino instinctu aliquando commeasse, communi satis consensu biographi ejus affirmant, iisque, quantum ad facti hujus substantiam attinet, antiqua receptaque traditio patrocinator, uti ex Ottonis imperatoris diplomate, anno 965 Cellensibus seu Gislenianis monachis concesso, abunde liquet. In eo quippe imperator ille (adisis tomum I Operum diplomaticorum Miræi pag. 505) hunc in modum loquitur: Cum inquireremus eos, qui ad nostrum pertinent imperium, locorum status, qui dicati sunt Deo Sanctisque ipsius, pervenit ad notitiam nostram quidam venerabilis locus, olim ab incolis URSIDONGUS, nunc CELLA vocatus: ad quem, sicut relatione fidelium nostrorum didicimus, de Athenis civitate Græcorum commeavit sanctus confessor Christi Gislanus, sacerdos. At multum abest, ut de sacerdotii gradu, quo S. Gislenus tunc insignitus fuerit, una eademque sit Scriptorum veterum assertio ac recentiorum sententia. Alii nempe, quibus et monumenta quædam seculo decimoposteriora favent, supremum sacerdotii gradum, seu episcopalem dignitatem, imo et nominalim Atheniensem sedem archiepiscopalem ei tribuunt; alii contra ique antiquiores, episcopalem ejus dignitatem cathedramque altissimo premunt silentio, vel si quando Antistitem vocent, ambiguo huic nomini, quod teste Cangio, non episcopis tantum, sed et abbatibus, prioribus ac parochis inditum olim fuit, nihil prorsus adjungunt, ex quo Gislenum episcopale potius, quam abbatis pedum gestasse, conficias. Ut controversiam hanc decidere eruditus lector per se ipse queat, præcipua, quæ, prioris sententiæ patrocinantur, documenta testimoniaque in medium proferam, meas in hæc observationes mox subditurus.

testantur  
quædam se-  
culi XI,

26 Qui S. Gislenum, priusquam Athenis Romam indeque in Gallias proficisceretur, episcopali dignitate insignitum et ad Cathedram Atheniensem evectum fuisse, propugnant, ii ad sententiæ suæ patrocinium primo adsciscunt erectum anno circiter 1090, eoque ipso loco, quo de terra S. Gisleni corpus elevatum fuerat, sepulchralem tumulum, utpote qui Sanctum nostrum veste ac pallio archiepiscopali indutum ac mitra item et cruce ornatum exhibuit, quod et hi, qui anno 1590 sub Joanne Hazart, Gisleniani cœnobii abbate, adscripti tumulo illi fuerunt, partim saltem testantur versus:

Præsul Athenarum tumulo requievit in isto  
Gislenus, veteri traditione patrum;

Quingentis structum certo quem constat ab  
annis

In laudem Sancti perpetuumque decus.

Sed, dum squalleret tumuli locus, abbas Joannes

Hazart eximius condecoravit eum.

*Monumento huic addunt poetæ cujusdam seculi XI et a nobis num. 12 memorati testimonium, hisce videlicet, utut tornatis sat male versibus conconceptum:*

Argolici summo defuncti nempe patrono,  
Hinc spirante Deo plebs alma probabile voto  
Consultum peragit, Gisleni dogmata poscit  
Præsul ut ecclesiæ statuatur sublimia quæque.  
Abnegat et refugit: demum sub pondere sistit,  
Suscipit effectum etc.

27 Ad ejus causæ defensionem etiam faciunt bina e quibusdam authenticis anni 1174 chartis appensa sigilla, quibus hæc jam nunc sequens inscriptio S. Gislenus archiepiscopus compositissimis clarissimisque litteris exarata exstat, prout in apographo quodam Annalium Mss. cœnobii Gisleniani, ad paucas horas mihi commodato, memoriæ proditum inveni. Patrocinantur quoque Calendarium quoddam seculi XIV, aliudque, Missali cuiusdam anni 1464 præfixum, quorum in citatis Annalibus Mss. mentio fit, nec non Breviarium Cameracense anno 1497 atque ejusdem diœcesis Missale anno 1527 typis excusa, E quibus nimirum omnibus S. Gislenus, veluti episcopus, refertur, atque, ut talis, officio confessoris Pontificis colendus præscribitur. Consentiant Bruxellensis codicis Usuardini scriptor, qui sub finem seculi XIV vel initium XV vixisse videtur, Molanus in Additionibus ad Usuardum, nec non Romani Martyrologii hodierni auctores, quorum huc spectantia verba recitasse juverit. Et primus quidem ex Martyrologis hæc ita habet: In comitatu Hannoniensi, depositio sancti Gisleni archiepiscopi et confessoris. Qui ab Athenis veniens in Hannonia monasterium Cellense construxit: Molanus autem ita refert: In pago Hainau..... natale sancti Gisleni episcopi, confessoris, miræ sanctitatis viri, qui Atheniensium episcopus fuit, et pro Christo ipsum apicem terreni honoris relinquens pauper fieri voluit etc.; Hodierni denique Martyrologii Romani annuntiatio sic sonat: In Hannonia sancti Gisleni episcopi et Confessoris, qui, relicto episcopatu, monachi vitam in monasterio a se constructo exercens multis virtutibus claruit.

28 Denique, ut alii mittantur Scriptores neoterici, sententiæ huic mirifice suffragatur Philippus Brasseur in libello, cui hunc titulum fecit: Ursa S. Gisleni archiepiscopi Atheniensis et exinde abbatis in Cella Apostolorum, pag. 13, ac rursus in alio libello, quem Aquilam S. Gisleno ad Ursidongum præviam inscripsit, ubi pag. 14 ita de Sancto nostro canit:

Presbyter angelicam ducit sine crimine vitam.

Quolibet ipse die sacra munera libat ad aras,

Atque homines inter medius, mediusque Tonantem,

Vulneribus vinum, sanctumque infundit olivum.

His ita dum mediis hominum sibi captat amorem,

Conciliatque Deum, patriæ sit episcopus urbis

A clero electus, tandemque sacratur Athenis

Unanimi plebis voto clerique favore.

Sic plerique tenent, quamvis Raynerus id ipsum

Supprimat, et monachum tantummodo scribat ubique.

Interea

recentiorum-  
que Seculo-  
rum monu-  
menta, idque

neoterici non-  
nulli adstru-  
unt,



A Interea res nota satis jam temporis usu, Cognita picturis, firmataque teste Barone : Scribit enim monachi vitam duxisse, relicto Sedis episcopio, quid clarius ? innuit ipsum Pontificem, a multis versu conscripta Legenda, Bullarumque liber, claustrique subinde sigillum Pervetus, et veterum concors sententia patrum.

Ut res sese habeat, teneo, scriboque deinceps Archiepiscopi titulum gessisse. Huc usque laudatus auctor.

illis nixi, sed  
non sat anti-  
quis :

29 Verumenimvero notandum sedulo hac in re est, ne unum quidem ex jam adductis monumentis testimoniisque esse, quod minus, quam quatuor seculis a temporibus S. Gisleni remotum sit. Ac proin, quandoquidem monumenta illa testimoniaque nihil ab ætate habent, quo rei assertæ fidem faciant ; profecto episcopalem S. Gisleni dignitatem, utpote hisce dumtaxat nixam, quisquis criticæ artis vel prima elementa norit, non poterit non vocare in dubium. Neque vero, contra ac laudatus Brasseur adstruit, veterum concors sententia patrum vel antiqua satis receptaque traditio veterum instrumentorum defectum supplere, sicque adscriptam S. Gisleno episcopalem dignitatem stabilire utcumque potest. Nam primo quidem, sententiam illam ipsamque traditionis originem seculo undecimo antiquiorem esse, evinci prorsus nequit. Adhæc tantum abest, ut vel eodem illo seculo, vel binis saltem post seculis recepta passim ab omnibus fuerit hæc traditio, nedum concors de episcopali Gisleni dignitate antiquorum sententia vigeret ; ut contra Philippus, Bonæ-Spei abbas, et Poeta anonymus num. 13 laudatus, quorum alter post medium seculum duodecesimum, alter sub decimi quarti initium Gisleni vitam conscripsit, traditionem illam sententiamque, si superis placet, concordem, aperte repudiarent, aut certe omnino neglexerint, prout § 1, num. 12 et seq. in antecessum observatum fuit.

oppositum e  
seculi x

30 Sed enim, quo manifestius liqueat, sententiam illam nec adeo antiquam, quam quidem innuit laudatus Brasseur, sed nec passim, nedum ab omnibus, receptam fuisse, nonnulla vetustiorum testimonia audiamus. Antiquior anonymus noster, qui sub seculi decimi initium, ut supra docuimus, suam de Sancto nostro lucubrationem adornavit, referens capite 4 modum, quo S. Gislenus e Græcia Romam profectus est, eum, jam sacerdotem factum, ... abbas monasterii, in quo nempe, uti cap. 3 loquitur, sese majorum institutis subdiderat, et omnium fratrum (monachorum scilicet Basilianorum) hortatu benigno egressum inde Romam esse scribit ; quæ Philippus abbas multo clarius accuratiusque expositurus, verbis hisce, supra quidem transcriptis, ast hic nihilominus repetendis, enarrat : Petita igitur benedictione a patre, qui monasterio præsidebat, et a conventu sancto, qui Deo illic regulariter serviebat, illi quidem de futura tanti fratris (Gisleni) absentia affectu tenero doluerunt, sed divinæ dispositioni humana pertinacia resistere noluerunt. Tandem, in osculo sancto eodem abbate et fratribus salutatis, propositum Gislenus aggreditur æstuans desiderio sanctitatis, et primo Romam devotione humili perrexit ire. Non ergo scriptores isti S. Gislenum, priusquam e Græcia Romam commearet, archiepiscopum Atheniensem, sed monachum sacerdotem, et abbas sui conventusque monastici potestati subjectum,

crediderunt ; atque adeo neque ineunte seculo decimo, ac ne quidem medio seculo duodecimo recepta ab omnibus fuit opinio illa, quæ Sanctum nostrum Atheniensem Antistitem facit, quæque proin omnino perperam a Philippo Brasseur veterum concors sententia patrum vocata fuit.

31 Ne porro ea de re cuiquam superesse dubium possit, en alia seculi decimi et quatuor subsequentium documenta, ex quibus, S. Gislenum pro episcopo tunc passim habitum non fuisse, actutum colligas. Hucbaldus monachus, qui sub annum 907 S. Aldegundis vitam, tom. 2 Januarii a pag. 1040 editam, concinnavit, ac disertam de SS. Gisleno et Autberto mentionem cap. 2 facit, postremum hunc Sanctum diserte vocat Pontificem Atrebatensis et Cameracensis ecclesiæ, Gislenum vero non alio, quam venerabilis viri titulo donat. Quid ita, obsecro, nisi quod Gislenum sacerdotali dumtaxat seu inferioris ordinis presbyteratu, Autbertum vero episcopali seu supremi ordinis sacerdotio insignitum fuisse, compertum haberet ? Accedit Homiliæ, in laudem Sancti nostri ante annum 939 compositæ, ipsoque festivitatis ejus die in sacra ejusdem æde pronunciata, auctor, qui, tametsi in Patroni sui laudes pro viribus excurrat, et quibuscumque titulis honorificis eum afficiat, (modo enim famulum Christi, modo virum sanctum, modo venerabilem eremitam et Deo dignum sacerdotem eum vocat) nusquam tamen eum aut episcopi aut pontificis honore vel nomine afficit, id ceteroqui indubie facturum, si Sanctum suum, æque ac SS. Audoenum, Egilium, Arnulphum, Amandum et Autbertum, quos episcopos pontificesve compellere non negligit, ad cathedram episcopalem evectum aliquando fuisse, memoriæ proditum invenisset. Adhæc, si anno saltem 965 creditus fuisset S. Gislenus Atheniensem cathedram aliquando occupasse, non eum Otto imperator in cit. diplomate ex fidelium relatione tantummodo Confessorem Christi, sacerdotem et monachum, sed episcopum diserte vocasset, aut saltem peracti aliquando ab eo episcopalis muneris fecisset mentionem.

32 A seculi decimi ad undecimi, quo Fulbertus Doctor, Rainerus et Chronici Cameracensis auctor vixerunt, testimonia jam progredior. Et horum quidem primus, dum de S. Gisleni cum S. Autberto colloquio deque postulata ab illo perficiendæ cellæ potestate agit, rem gestam ita enarrat, ut Gislenum dignitate et sacerdotali ordine inferiorem Autberto fuisse, dubitare nequeas. Rainerus vero, præterquam quod in Vita S. Gisleni altissimum de episcopali dignitate, quam Sanctus aliquando adeptus fuisset, silentium servet, nonnulla suppeditat, ex quibus eum sacerdotio dumtaxat inferioris ordinis insignitum fuisse, perspicias. Quippe, ubi narrationem infra rejiciendam de Beato Viro ursam insequente instituit, meminit solum de sacris vestibus, unde (S. Gislenus) solitus erat Missas celebrare ; ac paulo post eum coram B. Autberto ita loquentem inducit : Natione sum Græcus, dignitate Christianus, religione vero monachus atque sacerdotum minimus ; et rursus, dum piscem e fluvio prosiluisse seque nil tale exspectantibus SS. Amando et Gisleno in escam obtulisse, narrat, episcopalem dignitatem S. Amando, sacerdotalem tantum S. Gisleno adscribit. Verba audi : Qua de causa inter sanctos viros pia oritur contentio, quia beatus Gislenus hoc Dei donum dabat meritis beati

subsequen-  
tium



AUCTORE  
J. G.

beati Amandi; sanctus vero EPISCOPUS nihilominus pii SACERDOTIS Gisleni precibus etc. Denique *Cameracensis Chronici* auctor, dum lib. 2 cap. 40 de S. Gisleno sermonem instituit, nihil prorsus subministrat, ex quo tunc temporis exortam fuisse memoratam de S. Gisleni episcopatu opinionem, eruere ulcumque possis.

seculorum

33 Inter scriptores seculi duodecimi, qui de S. Gisleno meminisse noscuntur, solus est Poeta rudis num. 12 citatus, qui Sanctum nostrum Atheniensis ecclesiæ præsulem crediderit, dum ex adverso Philippus ab Eleëmosyna, Bonæ-Spei abbas, uti num. 12 præmonui, ex antiquiorum sententia sacerdotem dumtaxat et monachum facit. Et huic quidem postremo auctori consonat laudatum in prædictis Annalibus Gislenianis Mss. instrumentum visitationis corporis S. Gisleni, anno 1180 factæ, in quo non episcopi, sed sacerdotis dignitas eidem adscribitur. Verba instrumenti hujus ita sonant: Translatum est in scriniis hujus conclavis corpus S. Gisleni sacerdotis. Hisce adstipulantur Officii ecclesiastici de S. Gisleno, non serius, quam duodecimo seculo conscripti, Fragmenta, in laudatis Annalibus Mss. memorata, nec non Calendaria aliquot seculo quarto decimo antiquiora, quibus Sanctus noster, non veluti episcopus, sed, ut merus confessor, referri solet. Præterea, quæ seculo XIII, anno videlicet 1260, sub Nicalao II Cameraci habita fuit synodus, teste eorundem Annalium auctore ita ad rem nostram habet: Volumus, quod festum B. Gisleni confessoris sua die propria celebretur. Ecce, quæso, confessorem pontificem non vocasset synodus illa, si Sanctum nostrum pro episcopo agnovisset? Postremo, uti ex citato Annalium Gislenianorum apographo didici, exstant hodieque in Gisleniana abbazia mille circiter authenticæ syngraphæ, quibus sese pii homines ab anno 970 usque ad seculi decimi quinti exitum S. Gisleni famulatui addixerunt, in quibus tamen nusquam episcopi, sed confessoris dumtaxat apparet titulus; quarum formulam unam pro omnibus habet: Accessi ad altare sancti Gisleni confessoris; trado me cum posteritate mea beato confessori Gisleno.

documentis

34 Cum itaque, uti ex jam dictis liquet, opinio illa, quæ S. Gislenum episcopum, imo et Atheniensem metropolitam, facit, nec satis antiqua, nec seculo decimo ac quatuor subsequentibus ab omnibus recepta, imo contra a plerisque iisque antiquioribus ac melioris notæ biographis neglecta fuerit atque contempta; vix dubitem, quin eruditus quilibet in oppositam iturus ultro sit sententiam, eam scilicet, quæ Sanctum nostrum, eum e Græcia Romam, petita abbatis sui facultate ac benedictione, proficisceretur, inferioris tantummodo ordinis presbyterum ac monachum exstitisse, ac vel propterea jure meritissimo in Atheniensium episcoporum Catalogo, quem videsis tom. 2 Orientis Christiani col. 171, prætermisum fuisse, affirmat. At, inquires, si hæc ita se re vera habeant, qui fieri sine mendacio aut dolo malo potuit, ut Gisleniani eum archiepiscopali habitu indutum in sepulchrali tumulo repræsentari sub annum 1090 curarint, ac recitalam num. 26 inscriptionem deinde admiserint adhibuerintque? Ad quæ pro responso sit, nihil prorsus causæ esse, cur ea in re Gislenianorum bona fides habetur suspecta, quandoquidem ex hujusmodi dolo malo mendaciorum nihil omnino commodi aut emolumenti, at contra detrimenti ac scandali plurimum timendum ipsis fuisset. Arbitror proinde,

Gislenianos seculi XI religiosos, cum S. Gislenum D plus semel ab anonymo antiquiore Dei Antistitem vocatum fuisse nosset, deceptos ambigua Antistitis voce, nec satis expensa narratione anonymi, imo nec animadversa, qua scriptor ille locis iis utitur, prolepsi, sanctum suum Patronum credidisse episcopum, idque præpostere quidem ac sine fundamento satis solido, sed tamen innocue et fide perquam optima; quo factum est, ut cum illum nec Romæ, nec in Belgio ad episcopalem apicem evectum fuisse, scirent, Atheniensem propterea archiepiscopatum eitribuendum esse, judicarent, eumque idcirco tum in sepulchrali tumulo, tum postea in cœnobii sui sigillo, picturis, statuisque archiepiscopali ornatu exhibendum curarint.

35 Adhæc, cum presbyteris, qui nusquam consecrati fuissent episcopi, attamen episcopalia quædam munia, puta prædicationem evangelicam, presbyterorum institutionem, aliaque id genus obiiissent, nonnumquam, ac præsertim in Belgio, episcopi nomen inditum olim fuerit, prout Mabillonius partim Seculo Benedictino tertio, parte 1. in Præfatione num. 33 et 37, ac parte 2 pag. 409 in Vitam S. Willehadi, Bremensis episcopi, observat, et partim Cangius in Lexico, verbo episcopi, ex eo docet; haud alienum a vero est, a nonnullis anno 1090 antiquioribus S. Gisleno, non secus ac S. Willehadi, qui septem annis in eadem presbyter demoratus fuerat parochia, pari de causa episcopi nomen tributum fuisse, indeque ortum esse, ut Gisleniani ascetæ hujus nominis ad divini verbi prædicatores traducti usurpationem non satis compertam habentes, abbatiæ suæ conditorem stricti nominis episcopum fecerint, ac nominatim quidem Atheniensem sedem metropolitana, cum aliam, quam ei adscriberent, non invenirent, ei tribuendam censuerint. Qua in re hallucinati quidem ipsi fuerunt, ast plane innocue: ut proin non minus ipsi, quam citati num. 27 Martyrologi ac Breviarii et Missalis Cameracensis auctores, alique, qui eorum auctoritate et exemplo moti episcopalem dignitatem ei tribuerunt, omni fraudis suspicione jure merito exsolvendi sint.

ostenditur.

E

§ IV. S. Gisleni in Belgium iter, ac gesta usque ad Cellensis ecclesiæ consecrationem, a SS. Autberto et Amando peractam, et pium ejus obitum.

Ostensum satis superque superiori paragrapho est, Gislenum Atheniensem cathedram, priusquam e Græcia discederet, numquam occupasse; ex quo, cum neque Romæ in sua illic commoratione, neque in Francia aut alia in regione, ad episcopalem dignitatem evectus esse legatur, consecrarium omnino fit, ut, dum divinæ, quem admodum § 3 dictum est, jussionis voce celestique instinctu Roma in Belgium advenit, inferioris ordinis dumtaxat sacerdos exstiterit. Nunc itineris ejus seriem variæque adventus ejus in Hammoniam adjuncta discutiamus. Ex biographis ejus antiquiorem anonymum primo loquentem sisto: Tali itaque visione (de qua vide dicta num. 24) gestiens aggreditur iter, .... Galliam vero

Sanctus,



A vero Franciæ penetrans cum duobus discipulis Lamberto et Bellirio, lustratis passim urbibus et regionibus pervenit tandem aliquando eximius pater Gislenus pagum Haynau : cujus quoque vicis cœnobiisque ex asse conspectis, audivit fama diffusa de B. præsule Amando multa et stupenda dicere. Proficiscens namque ad eum, simul colloquio se salutantes, denique de his, quæ Dei sunt, loquentes, venerabilis præses venerandum sinit abire Gislenum. Sic enim pervenit Dei antistes Gislenus ad locum, qui Castrilocus dicitur : ubi siquidem locum esse æstimans, qui sibi divinitus fuerat dictus, cœpit totis viribus spinas ac tribulos et noxia quæque radicitus extirpare, cupiens sibi cellulam construere, qua Deo ancillari posset.

Belgium  
cum sociis  
ingressus,

37 Quod de Lamberto et Bellerio, S. Gislenum Roma in Belgium comitatis, anonymus ait, Rainerus et Philippus Bonæ Spei abbas quoque affirmant. Romæne primum, an in Græcia eos sibi Gislenus adjunxerit, plane intactum reliquit anonymus : Rainerus autem, etsi haud omnino perspicue loquatur, sic tamen scribit, ut S. Gislenum e patria Romam abeuntem pariter fuisse secutos, censuisse videatur. Primum enim de S. Gisleno e patria Romam abeunte sic scribit : sicque sacerdotali, ut decebat, apparatu comitatus et de sui suorumque (comitum nempe) salute gratiæ Dei confusus susceptum nutu Dei iter attentavit. Dein vero de Gisleni in Belgium profectione hæc subdit : et ex comitum (quorum paulo ante transcriptis verbis, ut apparet, mentionem fecerat) turba tantum Lambertum et Bellirium secum retinens.... Galliarum divertit confinia. Verum ea res, utpote unius Raineri, a S. Gisleni ætate nimium remoti, auctoritate subnixæ, incerta apparet. Ut autem in Hannoniam S. Gislenus venit, ut quidem anonymus verbis supra citatis tradit, illius provinciæ non vicos modo, sed etiam cœnobia prius accurate studioseque lustravit, quam ad S. Amandum accederet ; in Hannonia quidem tum temporis certe non multa erant monasteria : lustravit adeo verosimiliter etiam, quæ in vicinis Hannoniæ provinciis exstabant ; si tamen prius Hannoniam vidit, quam S. Amandum : Philippus equidem abbas Bonæ Spei ita S. Gisleni in Belgium iter describit, ut prius S. Amandum adiisse videatur, quam in Hannoniam perveniret. Verba ejus hæc sunt : Apostolorum (Petri et Pauli) itaque patrocinio se commendans.... et assumens duos secum socios, Lambertum et Belliricum, quos præcipue diligebat, relicta Roma, iter longum et asperum est aggressus, multoque labore et tempore jam expenso, Apennini juga et Alpium est transgressus, et, transvadatis Rhodano et Danubio, planiorem Galliam introivit, et ea non contentus usque Haynonium pertransivit. Tum vero post enarratum utriusque Sancti colloquium, ita pergit : Quo expleto jam hilaris, quia viro sancto est locutus, Gislenus cœptum iter devotiore spiritu profectus, ad quemdam locum venit, qui vulgo mons Castrilocus dicebatur.

visitato Tra-  
jecti

38 Id porro colloquium Trajecti ad Mosam habitum fuit : cum enim, relicta Roma, ut Bonæ Spei abbas ait, Danubium S. Gislenus superavit ; a Danubio ad Rhenum, inde vero Trajectum ad Mosam iter suum instituerit, ibique cum S. Amando, loci episcopo, sua contulerit consilia : quod etiam confirmatur ex eo, quod idem abbas, narratis aliquot, quæ haud ita multum temporis

Octobris Tomus IV.

requirunt, S. Gisleni gestis, Amandum Trajecto, ubi per triennium sederat, ad S. Gislenum se contulisse, indeque Elnonem adiisse affirmet. Per id vero temporis, inquit cap. 7, beatus Amandus Trajecto rediens, ubi coactus fuerat per triennium episcopus demorari, audivit Gislenum et locum ejus religionis titulo commendari, et momente eum charitate ad eum visitandi gratia declinavit. Notior porro erat S. Amandi sanctitas, gestorumque fama, quam ut vel adventantem in ejus diœcesim S. Gislenum latere potuerit ; quapropter Philippi abbatis narratio, ut simplicior, ita et verosimilior apparet. Quod si Philippus abbas non Rheni, sed Rhodani mentionem facit, id non Philippo, sed librariis verosimillime tribuendum est : non enim Roma Belgium transmisso Danubio petentibus, ut mappas Geographicas consulenti patebit, Rhodanus transeundus occurrit. Rhodano itaque Rhenus substituendus videtur : hunc autem priori loco Philippus memorat, non quod illum prius, quam Danubium S. Gislenus superavit, sed quod loco, quo scribebat, propinquior esset.

E

39 A tempore, quo S. Amandus Trajectensem sedem occupavit, S. Gisleni in Belgium adventus epocha dependet. Scripsit S. Amandi Vitam Baudemundus, ejus discipulus, qui per triennium Trajectensibus eum præfuisse (vide tom. 1, Februarii pag. 852) disertè testatur. Præterea ex litteris Martini i Papæ (rursus vide tom. cit. pag. 866 et seq.) quas anno 649 mense Octobri ad S. Amandum dedit, hunc ab eodem Pontifice deserendæ Trajectensis cathedræ facultatem, licet frustra, petisse, manifestum est : triennium autem, quo is Trajectensem sedem tenuit, ab anno 647 usque ad annum 650 producit Henschenius ; at Cointius anno 649 Trajectensibus infulis Amandum admotum scribit, paulo, ut apparet, quam par sit, serius. Cum enim S. Joannes Agnus, Amandi in episcopatu decessor, anno 649 ex Cointii sententia obierit, et quidem ad mensis Julii diem xxv (ad quem Acta nostra consule) profecto, eodemque anno exeunte (ut vult Pagius) vel certe ineunte sequenti Martini Papæ responsum S. Amandus acceperit, necesse est, ut vix Trajectensem sedem adierit, quin continuo, quod tamen minus verosimile apparet, ab eadem recedendi facultatem postularit. Unde verosimilius ante annum 650. S. Gislenus in Belgium venit, imo et biennio circiter citius : Amando enim a Trajectensi sede redeunte, S. Gislenus, ut Rainerus scribit, religiosum cætum jam inde collectum habebat, temploque Apostolorum Petri et Pauli perficiendo insudabat ; ad quæ peragenda biennii spatium ab ignoto in iis regionibus hospite ac omni rerum copia destituto requiri facile potuit. Neque refert, S. Gisleni ad Belgas accessum ab anonymo, ceterisque ejus biographis illigari Dagoberti I temporibus : Dagobertum enim obiisse jam inde ab anno 638, modo apud eruditos plerosque in confesso est, ut frustra sim, si, quæ jam sæpius ea de re disputata sunt, repetere velim.

sub annum  
648 S. Amandi ;

F

40 Ceterum S. Gislenus, ab Amando digressus, cœptum iter animosius prosecutus est, et Castrilocus (nunc Montes Hannoniæ) pervenit, eoque loco, quem a Deo sibi credebat destinatum, tribulos spinasque cœpit evellere, donec prodigio quodam, de quo mox, aliud edoctus, relicto Castriloco, Ursidongum (nunc Gislenopolim) una cum sociis properavit. Ita anonymus, Rainerus, et Philippus Bonæ Spei abbas unanimi voce lo-

primum Ca-  
strilocus,



AUCTOR  
J. B.

quantur : Cointius tamen S. Gislenum, a S. Amando profectum, recta Ursidongum contendisse scribit, ratus, ut opinor, non alia de causa hanc S. Gisleni apud Castrilocom moram fuisse confictam, quam ut fabulosæ Cellensis monasterii origini via sterneretur; quod quamquam ita factum esse potuerit, quia tamen multis de causis, licet haud exploratis, Castrilocom Ursidongo permutare S. Gislenus potuit, erroris equidem hic Bonæ Spei abbatem cum Cointio arguere non ausim. Asseruisse id Philippum ex his Balderici in Chronico Cameracensi verbis : Monasterium (Sanctus noster) auctoritate S. Autberti, sed et sancta Waldegrude, cui tunc temporis familiari dilectione inhæserat, opitulante, fundavit, Cointius suspicatus est; verum id ego Philippum ex anonymo S. Gisleni biographo potius mutuasse censuerim. Absit tamen, ut Vinchantio in Annalibus Hannoniæ pag. 81, octo illic annos S. Gislenum moratum fuisse, scribenti assentiar; cum circa annum 650 S. Gislenum Amandus, ut supra dictum est, inviserit Ursidongi.

dein Ursi-  
dongum

41 Neque S. Gisleni biographis Fulbertus in Vita S. Autberti adversatur; nam licet illic. S. Gisleni in Hannoniam adventum describat, deque Castriloco ne verbum quidem ullum faciat, mirum tamen videri id nemini debet, quippe qui et alia silentio presserit, et de S. Gisleno obiter solum, de S. Autberto autem ibidem ex instituto tractarit. Verba Fulberti, huc potissimum facientia, hæc sunt. Sed jussionem Domini explere desiderans vir Dei Gislenus, sic enim erat nomen illi, regionibus diversis, insulis et urbibus peragratis, prospero cursu tandem pervenit ad locum, qui tunc temporis Ursidungus ab incolis dicebatur, ex consuetudine videlicet ursæ parturientis, nunc vero Cella vocatur.... At ille, noxiis avulsis arboribus, basilicam in honore beatorum Apostolorum cepit ædificare, studiisque bonorum excitare.

adit,

42 Hæc unde et ex vero a Fulberto relata, mirum est, quam speciosis fabulis, bona tamen, ut arbitror, fide et vulgari hominum traditione seducti, S. Gisleni biographi dudum post hujus obitum exornarint; quisquis, etsi criticus minime fuerit, quæ de aquila ursaque num. 4 et seq. memorantur, legerit, nullus dubito, quin ea pro fabulis sit habiturus, prudenterque abs Fulberto omissa pronuntiaturus. Fabulis quoque memorata isthic Dagoberti venatio procul dubio adnumeranda est; quippe qui jam inde ab anno regni sui XI, ut in ejus gestis scriptor anonymus apud Chesnium tom. I Scriptorum Galliæ pag. 582 scribit, Sigibertum filium Austrasiæ regem constituerit, ac anno XVI regni sui, Christi 638, ut supra monui, vivere desierit. Cointio præterea non arridet, quod Dagobertus a Philippo abbate Bonæ Spei (quod et ceteri S. Gisleni biographi faciunt) ea tempestate in Brabantia versatus dicatur : Illa ætate, inquit, pars hodiernæ Hannoniæ, ubi Gislenopolis sita est, Brabantia non attribuebatur. Sed esto, eam Hannoniæ partem, in qua Gislenopolis sita est, ea tempestate Brabantia, quod S. Gisleni biographi non asserunt, adnumeratam non fuisse : Haina equidem fluvius (la Haine) ad quem Gislenopolis sita est, veteris Brabantia et Hannoniæ limes erat, teste S. Gisleni Encomiaste anonymo, de Ursidongo, nunc Gislenopoli, ita scribente : Locum deserti, vocabulo antiquo Ursidongus vocatum, in extremis finibus Hainensis pagi super fluvium, qui Haina dicitur, situm (S. Gislenus) adiit; et in divisione

regni Lotharii comitatibus veteri Brabantia vicinis adnumeratur Hanoiis. Quid ni igitur rex, sive is Dagobertus, sive Sigibertus fuisse fingatur, ex extremis veteris Brabantia finibus in contiguam Hannoniæ partem fugientem belluam, si id revera accidisse fingere tantisper lubeat, una cum suis venatoribus insequi potuit? verum de his satis.

43 Ut Ursidongum S. Gislenus venit, dumosum locum, excisis arboribus, condendo cœnobio temploque pro viribus adaptare cepit, ac simul virtutum splendore Hannoniam illustrare; quo brevi factum est, ut non solum visitaretur (verba Raineri sunt) a pluribus, qui ejus sacris instituti moribus Dominum magnificabant in operibus suis, verum etiam, perlata ad S. Autbertum ejus fama, Cameracum evocaretur, vitæ suæ rationem suo redditurus episcopo. Malevolorum id quorundam, quod antiquior anonymus S. Gisleni biographus ejus virtutibus tribuit, Fulbertus adscribit invidiæ. Disseminante ergo diabolo, (inquit hic) zelum invidiæ per corda malorum, auditum est aliquos, ut est mos adulantium, sancto episcopo suasisse, non debuisse pseudodoctorem in finibus suis ad invidiam sui honoris manere, sane qui ad seducendas mentes simplicium urbana sapientium conventicula vitans, in has solitudines devenisset. Contigisse utrumque potuit; quoniam virtuti comes solet esse invidia. Sed vicat apud Autbertum virtus : Intuitus autem almus episcopus, inquit anonymus, viri justī sermones, nihilque in eis reprehensionis deprehendens dilexit eum (his ipsis verbis Fulbertus in Vita S. Autberti utitur, unde huic anonymum præluxisse eruitur) ac benedictum dimisit abire, rogans, quod cœperat, Dei opus perageret, atque peractum cum audiret, se spopondit benedicturum.

44 Placuit itaque Autberto, quam una cum suis Gislenus tenuit, vitæ ratio; at qualis ea fuerit, incertum est. Mabillonius Benedictino instituto usum tradit, Basiliano Cointius : haud ignota quidem tum temporis in Galliis erat S. Basilii, cui se hactenus S. Gislenus devoverat, regula, verum SS. Benedicti et Columbani regulæ, quas a S. Amando accipere Gislenus potuit, multo hac usitiores. Est tamen, quod Cointii sententiæ nonnihil favere videatur : si enim Benedictinum institutum S. Gislenus sectabatur, quæ veri specie vel umbra saltem tamquam Pseudoductor (vide relata num. superiore Fulberti verba) apud S. Autbertum traduci potuit, si recepto ceterorum in Belgio monachorum more vivebat? Scio quidem puram putamque hanc fuisse calumniam, sed plerumque aliqua saltem veri specie, veluti larva, ne se prodatur, munire sese et tegere calumnia solet : verum initio fortassis S. Gislenus more prisco vixerit, quem deinde in receptum apud monachos Belgas vitæ genus SS. Autberti et Amandi hortatu consilioque mutavit : certe abbas Bonæ Spei receptum aliquod apud Belgas institutum amplexum fuisse indicare videtur, cum ait : in qua (Cella) districte monachorum regulæ se addixit.

45 Quid si nullum ad amussim secutus fuerit, sed partim ex S. Basilii, partim e S. Columbani, partim denique e S. Benedicti aliisque institutis capita aliquot sibi selegerit, ut nempe neque ab antiquo vivendi more plane discederet, neque a ceterorum sua ætate in Galliis monachorum moribus nimium dissideret? Hoc enim vero a S. Filiberto, variorum monasteriorum conditore et

Cameraco  
reduz,redditaque S.  
Autberto vitæ  
suæ ratione,

E

F



A S. Gisleno æquali, factum omnino apparet, de quo hanc in rem suppar ejus biographus apud Mabillonium Sec. 2 Benedictino ita scribit : Sed quia perfecti viri semper perfectiora sectantur, cœpit sacerdos Domini Sanctorum cœnobita circuire, ut aliquid emolumenti ex susceptione sanctitatis valeret accipere. Lustrans Luxovium et Bobium vel reliqua cœnobita sub norma S. Columbani degentia, atque omnia monasteria, quæ intra suum gremium Francia et Italia ac tota concludit Burgundia, astuta intentione providens ut prudentissima apis quidquid melioribus florere vidit studiis, hoc suis traxit exemplis, sive imitandum sibi proposuit. Neque sibi tantum, sed etiam sui sequacibus : nam ita pergit idem biographus : Basilii sancti charismata, Macarii regulam, Benedicti decreta, Columbani instituta sanctissima lectione frequentabat assidua : sicque onustus virtute aromatum SEQUACIBUS sanctum monstrabat exemplum.

prodigium  
edit, prædii-  
que,

46 Reversum a Cameracensi præsule Gislenum vicus, quem Racemum anonymus, Resinum vero Rainerus, Rousinum Philippus Bonæ-Spei abbas vocant, excepit ; situs est inter Gislenopolim oppidumque Quenoy in Valencenarum territorio, medio ferme Gislenopolim inter et Cameracum itinere, et vulgari lingua Roissin dictus. Hic hospiti suo uxorem in summum ex partu difficili vitæ discrimen adductam, non modo sospitem dedit, sed natum etiam ex ea puerum sacro fonte lustravit ; pro quo beneficio, ut se gratum ostenderet hospes, quidquid eo in vico possidebat, S. Gisleno contulit, ut illi esset, unde, quam inchoaverat, SS. Apostolorum Petri et Pauli basilicam perficeret. Hæc S. Gisleni biographi : plura recentiores addunt. Molanus in Natalibus Sanctorum Belgii ad diem ix Octobris, ex Matthæi Moullaerts dignissimi ex abbate Gisleniano Atrebatensium episcopi relatu ita scribit : Porro quod attinet ad Racemenses dominos, mater in partu liberata per cingulum S. Gisleni, quod erat ex corio asini et tunc vulgari lingua BODRI (alii Baudri scribunt) dicebatur, in facti memoriam infantem, miraculo genitum, BODRI nominavit. Et nomen istud, mascula prole nondum deficiente, in hanc usque horam in dicta familia, proprium nomen primogeniti remanet. Addit Vinchantius in Annalibus Hannoniæ pag. 114 et seq. in hujus miraculi memoriam, in dominorum Racemensium seu Resinensium sacello fundationem sub S. Gisleni nomine antiquitus fuisse institutam, ex eoque morem illud duxisse originem, quo parturientes mulieres S. Gisleni patrocinium implorare, ac partu liberatæ Gislenopolim peregrinationes sacras instituere consueverunt : quæ quidem haud gravate admisero. Verum quod de S. Gisleni cingulo ex corio asinino confecto, cujus apud ejus antiquiores biographos nulla est mentio, deque Recemensium dominorum familia jam inde a medio seculo VII ad hæc postrema usque secula continua serie propagata dicitur, fidem haud adeo facilem, ut opinor, inveniet. Nobilis hujus et perantiquæ familiæ seriem quidem genealogicam pag. 219 et seq. Vinchantius exhibet, sed ab anno circiter MCCCXIII tantummodo inchoatam.

at non a  
Dagoberto,  
auctus

47 Prodigio huic aliud (si tamen, quod casu etiam contingere potuit, prodigium est appellandum) subnectit abbas Bonæ Spei ex Rainero, qui id se ex Simone, abbate Gisleniano sub seculi XI principium mortuo, audivisse in Præfatione testatur : est autem hujusmodi : S. Amando, Tra-

jecto vel Nivella, uti apud Bollandum tom. 1 Februarii pag. 868 idem abbas scribit, Elnonem (sub annum 650) redeunti S. Gislenum adire placuit ; a quo amanter quidem exceptus, impransus tamen ob ciborum inopiam dimissus est : jamque ad Hainam fluvium abeuntem Amandum mæsti Cellenses cœnobitæ Gislenusque deduxerant, cum subito ingens lucius ex aquis in terram prosiluit, quasi se sponte Sanctis illis in cibum offerret, ex quo refectus Amandus cœptum iter est prosecutus. Quidquid id prodigii sit, cum illud anonymus taceat, neque, unde id Simon acceperit, constet, revocari in dubium potest.

48 Multo vero minus fidei meretur, licet ab anonymo antiquiore memoratus, secundus Dagoberti regis ad S. Gislenum accessus, quippe qui, ut supra dictum est, jam pridem obierat. Unde pariter corruunt, quæ de concessis abs illo rege S. Gisleno Cellensi loco, et villa Hornuto traduntur, quæque ad Sigibertum, Dagoberti filium et Austrasiæ regem, verosimilius referenda sunt : esto, imperatorem Othonem I apud Miræum lib. 2 Donationum Belgicarum cap. 18 in Diplomate, quo prædia illic memorata, Cellensi monasterio anno 965 confirmavit, eadem quoque dixisse. Cum enim hæc ex his Actis deprompta sint, majorem sibi ea in re auctoritatem vindicare ad diploma non potest, quam quæ ipsismet Actis tribuenda est : Hunc locum, ait imperator, rex Dagobertus cum B. Gisleno ad unguem perduxit, et, ut in Gestis ejusdem Sancti legitur, regia munificentia ampliavit. Ceterum ex eo diplomate satis liquet, Hornutum ab omni memoria Gislenianorum monachorum possessionibus adnumeratum fuisse. Est autem Hornutum vicus Gislenopoli vicinus, non solum in Othonis diplomate, de quo paulo supra, memoratus, sed etiam in diplomate S. Henrici imperatoris apud laudatum Miræum cap. 22, quo celebrari illic solitum omni feria quarta mercatum confirmat. Neque hic olim locus ignobilis fuit ; nam, ut scribit Vinchantius paulo ante citatus, publica illic negotia tractari consueverant, donec ea Balduinus V expediri Montibus Hannoniæ jussit : quin et ipsa Gislenopolis, quamvis in oppidum jam excrevisset, sub Hornutensi parochia constituta fuit usque ad annum nonagesimum quartum supra millesimum quingentesimum, quo eam ab Hornutensi demum parochia discrevit Ludovicus Berlaymontius, Cameracensis archiepiscopus : quæ, quod infra hujus loci non semel mentio facienda est, obiter juverit indicasse. Ad S. Gislenum redeo.

Cellensem ec-  
clesiam dedi-  
cari curat :

49 Ex quo ad perficienda, quæ cœperat, plenam a S. Autberto auctoritatem est nactus, piorumque adjuvari liberalitate cœpit, tantum diligentiae sedulitatisque adhibuit, ut ad umbilicum SS. Apostolorum basilicam paucis post annis adduxerit : reliquum ergo erat, ut S. Autbertum, qui consecrandæ basilicæ onus in se receperat, promissi memorem faceret : stetit promissis Autbertus, adjunctoque sibi S. Amando, conditam a S. Gisleno ecclesiam insigni pompa dedicavit, quod non modo S. Gisleni biographi affirmant, sed etiam Fulbertus in Vita S. Autberti, et Baldericus in Chronico Cameracensi suo testimonio roborant. Fulberti hanc in rem verba in codice Ms. † 45 apud nos servato ita habent : Expletis vero pro modulo suo, quæ monasticis usibus congruebant, Vir Dei (Gislenus) venerandum talibus verbis interpellat episcopum : Tempus adest, Pater, quo servo suo dominus pontifex

ad vitam mo-  
nasticam



AUCTOR  
J. B.

pontifex promissæ benedictionis munus exsolvere debeat. Gaudens igitur venerabilis pater, bonis Viri studiis, accersito secum beato ac venerabili Dei cultore Amando, cum magna circumfusæ plebis exultatione monasterium dictum ad laudem Domini et honorem Apostolorum Petri et Pauli consecravit. Si vero Balderici lib. 1, cap. 18 apud Colvenerium : Ecclesiamque, quam idem sanctus Gislenus construxerat, assumpto secum beato Amando, in honore Apostolorum consecravit; quæ quamquam Baldericus cum iis verbis, quibus primum S. Gisleni ad S. Autbertum accessum exponit, connectat, aliquot tamen anni inter utrumque intercessere. Quo autem anno ea consecratio facta fuerit, ex rerum a S. Amando gestarum ordine definiri debet, veroque proxima Henschenii videtur sententia, qui eam consecrationem, reduce ex itinere Romano, postremo scilicet, Amando, sub annum 653 peractam statuit, cui Continius consentit in Annalibus ad hunc annum.

allicit SS.  
Waldetrudem

B

50 Magnam ad eam solemnitatem concurrisse hominum turbam non plebeiorum modo, sed et principum virorum, ut fere fieri solebat, non dubium est : Inter quos, inquit Rainerus, quidam comes nobilis, nomine Malgerus, prædicationibus episcopis divina inspiratione compunctus fallaci mundo renuntiato cum suis actibus capite est tonsus præfati Cameracensis episcopi manibus ac quia crucem Domini tollendo vestigiaque illius sequendo, mundo volebat esse mortuus, in Altimonte sub regulari habitu est reclusus, quem, Dei gratia illum præveniente et subsequente, immaculatum servavit sine tenus. Quem Malgerum in Ms. nostro Rainerus vocat, Maldegarium, ac post Vincentium etiam dictum, anonymus nuncupat, nempe S. Waldetrudis conjugem, qui, bona uxoris venia a S. Auberto in monachum tonsus in monasterium Altimontense, jam ante, ut apparet, ejus opibus haud procul Melbodio inchoatum, primum quidem secessit, sed in Sonégiensi, a se pariter constructo, sanctam vitam beato fine terminavit, ut ad diem XIV Julii in Opere nostro fusius videre est. Porro S. Gislenus Waldetrudi, ut divinitus jussus fuerat, hortator auctorque fuit, ut mariti exemplum secuta, mundo pariter valediceret, et monasterium Castrilocense eo loco, C quo ipse primum suum monasterium condere proposuerat, strueret, quæ latius tum apud anonymum nostrum num. XI et seq., tum in ejus Vita, in tomum I Aprilis ad IX ejusdem mensis diem illata, relata reperies. Pauca tamen in anonymum nostrum hic observabo. Ac primo quidem Waldetrudem regi, nempe Dagoberto, consanguineam vocat. Regio quoque genere nata dicitur S. Aldegondis, Waldetrudis soror, in Vitis a Bollandis editis, ad diem XXX Januarii. Sed auctor Vitæ S. Aldegondis, quem dein Mabillonius in lucem protraxit, ipsi sanctæ virginis æqualis, tantum ex vetusta nobilique familia, commemoratis parentum ejus Walberti et Bertilanes, avunculorum item Gundelandi et Landrici nominibus, ortam dicit; de regia autem tacet.

et Aldegundem,

51 Dein vero anonymus visionem S. Waldetrudis, qua ipsi S. Gaugerico in ecclesia, quæ est in villa Buxuto, apparuit, memorat. Rem ipsam in dubium non revoco : de loco mihi quæstio est. Vicus Boussut alter prope Gislenopolim, alter inter Bellomontium et Walcurtium situs est : vicus item Boussot alter quidem prope Melbodium ad Sabim, alter vero non procul Binchio

ad Hainam. Primum hic Mabillonius in suis ad D Vitam S. Waldetrudis Annotatis intelligendum putat. Secundus assignatur in Annotatis ad Acta S. Waldetrudis tom. I Aprilis pag. 839. Verum postremum, non procul Binchio situm, salvo tamen reliquorum, si ex illis S. Gaugerico nomini sint dicati, jure, intelligendum arbitror : nam primo Baldericus lib. I Chronici cap. 94, quem dixi, vicum Bussud nominat : Super Hagnam fluvium (Rainerus et Lantbertus comites) castrum Bussud munierunt : dein idem pagus alteri nomine Strepy propinquus est, natali scilicet S. Madelgarii loco, quem, recedente illo in Altimontense monasterium, S. Waldetrudis adhuc in seculari habitu degens verosimillime incolebat. Tertio locum illum S. Gaugerico sacrum fuisse, inveni in Catalogo Ms. parochiarum aliquot diocesis Cameracensis, ubi Binchiensi decanatu adscribitur; et de eodem denique ita ad decessores nostros (vide tom. 2 Augusti pag. 668) de consecratis S. Gaugerico diocesi Cameracensi ruralibus ecclesiis agens, scripsit clariss. D. Mutte, rerum ad diocesim Cameracensem spectantium peritis- E simus : Inter quas illa antiquitatis plurimum habet, quæ in Buxuto, vico Hannoniæ secundo a Montibus lapide exstabat, vivente S. Waldetrude, ut fert ejus Vita. Ut adeo illius ecclesiam ob vicinitatem frequenter adiisse, et ex illius frequentatione ortum videatur, ut, cum illi S. Gaugerico apparuit, in hujus ecclesia Buxutensi fuerit sibi visa versari, quemadmodum anonymus ait. Ultimo denique observo, Castrilocensem fundum, nec Hildulfi, Laubacensis ducis seu præfecti regii, nec Aizæ uxoris ejus, nec S. Waldetrudis dominiæ proprie dicti fuisse, cum eum locum, teste anonymo, suis opibus S. Waldetrudi Hildulfus emere ab illius domino necesse habuerit; quod contra eos facit, qui S. Waldetrudem Hannoniam, licet arctioribus ea tempestate, quam nunc limitibus circumscriptam hereditario jure possedis- contendunt. Qui plura de sanctis conjugibus Hildulfo et Aya voles, tom. IV Junii ad diem 23, et tom. 2 Aprilis ad diem 18 consule.

52 Auctor præterea S. Waldetrudi S. Gislenus fuit, ut in monasterium Castrilocense, relictis apud Bertiliam liberis, sese abderet, et velamen sacrum a S. Auberto, Cameracensi episcopo, susciperet. Sanctus igitur Dei Sacerdos, inquit anonymus num. 12, ex toto S. Waldetrudis consiliator, hortatus est eam proficisci ad alium pontificem Autbertum, ut ejus auctoritate susciperet innocentis vitæ indumenta, quod et gratanter fecit. Id ubi effectum vidit, Waldetrudem hortatus quoque est, ut sororem suam Aldegundem ad vitam monasticam alliceret, uti narrare anonymus pergit. Paruisse Waldetrudem S. Gisleni consiliis, colligi potest ex biographo S. Aldegondis, qui virginis huic sanctæ æqualis fuit, apud Mabillonium Sec. 2 Benedictino pag. 803, ubi ita scribit : Ne a bonis actibus apostataret (Aldegundis) prædictæ matri Bertilane epistolas (Waldetrudis) direxit, ut eam ad se visitandam dirigeret. Illa pietate commota ire concessit, jussitque, ut celeriter remearet. Aldegundem id temporis, seu probabiliter sub annum 654 virgunculam anonymus S. Gisleni biographus vocat : natam fuisse Dagoberti tempore, scribit anonymus ipsi æqualis; Hucbaldus vero sub annum 730 : Anno, inquit hic, Dominicæ Incarnationis circiter evoluta ..... orta est in pago Hainoënsi virgo Aldegundis. Particula circiter Hucbaldo non fuisse propositum

earumque  
amicitiam eo-  
lit

F



A *propositum annum Aldegundi natalem exacte describere, indicare videtur: ita ut nihil Hucbaldi opinioni contrarium statuatur, si quis eam duobus tribusve annis serius natam dixerit; ita hoc tempore puella Aldegundis fuerit annorum circiter 20, qua ætate ab anonymo nostro virguncula nuncupari potuit. Ceterum voti sui compotes SS. Gislenus et Waldetrudis facti sunt, cum dein S. Aldegundis in exstructum a se Melbodii monasterium sese recipit una cum SS. Aldetrude et Madelberta, S. Waldetrudis filiabus, quod ut fieret, non parum etiam S. Gislenus adlaboravit. Dicuntur hæc quidem non tantum natæ, sed etiam cum S. Aldegunde monasterium Melbodiense ingressæ, quod cum hactenus dictis pugnat, Dagoberti tempore: sed eruditis notum est multa a multis Dagoberti temporibus adscribi, quæ sub ejus successoribus acciderunt: neque id mirum est; cum annos Dagobertini regni, quod sedecim annorum fuit, alii 25. alii 30 vel 34, imo 41 numerent, ut Henschenius lib. 1 de tribus Dagobertis pag. 49 tradit.*

neque ad  
obitum  
suum.

B *53 Quæ deinceps num. 14 et seq. narrare pergit anonymus summæ necessitudinis amicitiaque vinculum Gislenum inter binasque sorores Waldetrudem et Aldegundem arguunt; ut initum a SS. Gisleno et Aldegunde pactum, ut abbates seu abbatissæ Melbodiensis cœnobii in universis necessariis præsto forent abbati fratribusque habitantibus Cellæ S. Gisleni, pontemque construerent, per quem fidelis populus oratum pergeret ad locum prædictum: huc etiam facit donatio duorum mansorum in Basiaco, a S. Aldegunde Cellensi monasterio facta, cujus meminit Ottho imperator apud Miræum lib. 2 Donationum Belgicarum cap. 18. Item donatio villæ Frameraies a S. Waldetrude facta, uti et oratorii S. Quintini in vico Quaregnon medio fere inter Gislenopolim et Montes Hannoniæ itinere, quo jam præ senio fracti, nec longiori viæ pares, ut spiritualibus de rebus inter se colloquerentur, convenire SS. Gislenus et Waldetrudis consuevere. Verum observanda est potissimum visio, quæ S. Aldegundi de S. Amandi gloria fuit oblata; ex qua, si non accurate, non admodum equidem remote annus S. Gisleni supremus, cum potiora monumenta desint, determinandus est. Visionem illam Henschenius in Vita S. Amandi § xv vivo Amando contigisse autumavit, sed neque anonymum æqualem Vitæ S. Aldegundis scriptorem, neque, quem edimus, S. Gisleni biographum viderat.*

qui sub an-  
num 681

C *54 Ita prior biographus apud Mabillonium Sec. 2 Ben. pag. 811 et seq. rem refert: In illis temporibus erat quidam episcopus, nomine AMANDUS, amicitia spirituali familiaritate (S. Aldegundi) adnexus. Quadam nocte, dum se sopori dedisset, beata virgo vidit illum a Domino coronari et magnam catervam animarum cum illo beatitudinem Christi percipere, et vociferabant angeli: Ecce munus amabile, quod ore prædicando adquisivit, Domino contulit. De amici salute (utique jam parta) virgo beata evigilans gaudet exultans in corde suo. Ita vero anonymus noster: Ea tempestate sanctus pontifex Amandus sui cursu laboris consummato spiritum divitiis cælestibus oneratum reddidit Regi æterno. Quem sancta virgo Aldegundis in visu ab eodem Rege, regnum Domino vidit cælesti diademate coronari. Accedit his auctor Epitomes historicæ tom. 1 Febr. pag. 894 de translatione et elevatione corporis S. Amandi, qui hanc*

*visionem S. Aldegundi oblatam ait in ipsa, qua B. Amandus transiit, hora. Contigit igitur ea visio anno 679, si hoc anno Amandum ex hac vita migrasse cum Mabillonio et Cointio statuas. Quo posito, Aldegundem ad annum usque 684 in vivis fuisse superstitem, seculo 2 Benedictino pag. 815 recte Mabillonius probat. Porro cum, moriente S. Amando, S. Gislenus tamquam senex decrepitis fractusque ab anonymo depingatur, atque adeo uno tantum alteroque verosimiliter anno in vivis esse perrexerit, annum ejus emortualem ad annum circiter 681, haud male referri posse cum Mabillonio reor, dum aliunde plus aliquid lucis afferatur.*

*55 Natalem ejus apud Superos diem biographi tacent. Die 1x Octobris obiisse loci traditio est, quem diem vetustiora Gisleniani monasterii Caledaria pariter signant. Sepultus est in condita ab ipsomet SS. Petri et Pauli basilica, miraculis post obitum clarus; non tamen S. Aulberti Cameracensis episcopi opera, quod lib. 3 Annalium Hannoniæ cap. 14, pag. 114 Vinchantius scribit: nam ante S. Amandum Aulbertus obiit, cum illius Testamento, quod tom. 1 Februarii pag. 871 et seq. Henschenius exhibet, subscripserit S. Vindicianus, S. Aulberti in Cameracensi sede successor.*

die 1x Octobris  
contigit.

E

## § V. Monasterii Cellensis et reliquiarum S. Gisleni vicissitudines aliquot.

Etsi quidem minime dubitandum videatur, Equin ab ipso fere obitu S. Gisleni veneratio cæperit, florentissimumque successoribus suis monasterium reliquerit; vix aut ne vix quidem quidpiam eorum, quæ integro circiter post Sancti obitum seculo acciderunt, transmissum ad posterum est: id unum scitur, Gislenianum monasterium, ut se habent humana, a primo suo splendore sensim descivisse. Quamvis priscis temporibus, inquit Rainerus, S. Gisleni Miracula descripturus, a loci primoribus tam ædificiis, quam institutis regularibus, nec non etiam luce sapientiæ et scientiæ non minimum locus Cellensis fuisset decoratus, paulatim tamen per incuriam cultus et veneratio ipsius decessit, nimirum, teste anonymo, quousque magnus rex Carolus cuidam abbati propinquo suo nomine ELEFANTI præfatum locum concessit servandum. Abbatem hunc Rainerus multarum abbatiarum rectorem opinatissimum vocat. Eginhardus Caroli Magni biographus plura rexit monasteria, ut Salighenstadiense, Fontanellense, Fossatense, Gandense, idemque Caroli Magni gener, ducta in uxorem Imma ejus filia, in Chronico Laureshamensi fuisse legitur; quamquam id ex ipso Eginhardo in Vita Caroli videatur posse refelli. Hinc nonnulli Elefantem et Eginhardum unum eundemque fuisse conjectant. An satis solide ipsi viderint?

Inclinatorum  
Cellensis mo-  
nasterii

57 Susceptam ab Elefante monasterii Cellensis administrationem anno 805 Mabillonius Cointiusque in suis Annalibus innectunt: at cur huic potius, quam cuivis alteri, non procul tamen inde remoto, illa innectenda sit, equidem ignoro. Prima ejus cura fuit, ut veteri templo sublimius pulchriusque substitueret. Rem etiam domesticam Gislenianis monachis auxil, condito in

statum resti-  
tuit, novum-  
que templum



AUCTORI  
J. B.

in diocesi Suessionensi prioratu in villa d'Ale-  
mans dicta, quam Cellensi cœnobio annis 965 et  
1068 apud Miræum lib. 2 Donationum Belgi-  
carum capp. 18 et 22 confirmarunt imperato-  
res Otho et S. Henricus: Hanc ALEMANNIS,  
inquit Henricus, ex donatione Elephantis ejus-  
dem loci abbatis, qui fuit propinquus Caroli  
regis, ab antiquo possidet hæreditario jure idem  
Sanctus. His antiquior Cellensis anonymus, qui  
S. Gisleni miracula scripsit, infra num. 7 con-  
sonat. Cellensis seu Gisleniani juris fuit usque ad  
seculum xvi, quo illum Carolus Croius, Tor-  
nacensis episcopus et S. Gisleni abbas, alienavit,  
ut scribit Vinchantius in Annalibus Hannoniæ  
pag. 128; quo præterea teste, prioratus ille, mu-  
tato nomine, S. Gislenus minor dictus fuit. Vicum  
vero Allemant non procul Suessione apud Blae-  
vium in Tabula Geographica Picardiæ, qui hanc  
consulere voluerit, reperturus est.

Elefans ab-  
bas condit:

58 Porro Elefans ad exstructi a se novi tem-  
pli dedicationem Halitgarium, Cameracensem  
episcopum, evocavit. Veniens ergo episcopus  
(Halitgarius) dixit, non debere illud benedici,  
manente intus alicujus Sancti corpore aut ali-  
B quibus Sanctorum reliquiis. Erat enim in more  
positum, ut pridie consecrationis, Sanctorum reli-  
quiæ in proximas ecclesias aut locum aliquem  
separatum deferrentur, ac sequenti die in novum  
templum referrentur, ut apud Martene lib. 2 de  
antiquis Ecclesiæ ritibus cap. 13, num. 7 videre  
est. Sancti itaque corpus foras monasterii orato-  
rium extulerunt, ac post absidem altarisque fe-  
nestram abdiderunt: verum, consecrata ecclesia,  
eo reportari S. Gisleni corpus Halitgarius no-  
luit; non quod de Gisleni sanctitate dubitaret,  
sed speraret fore, ut, instaurato monasterio resti-  
tutaque religiosæ vitæ disciplina, novis prodigiis  
S. Gisleni merita Deus ostenderet; ac tum demum  
nova solemnitate (quod, etsi serius, revera con-  
tigat) in basilicam illam sanctum corpus inferen-  
dum esset. Contigit ea consecratio viii Kalendas  
Augusti seu die xxv Julii, qui S. Jacobo Apo-  
stolo sacer est, regnante Ludovico Pio. Quod si  
die Dominico, ut fieri plerumque solebat, facta  
statuatur, illius annus etiam habebitur 818, quo  
littera C (diei xxv Julii respondens) Domi-  
nicalis, ut loquuntur, fuit: a dicto autem anno  
dies Dominicus, sedente Halitgario, in diem  
xxv Julii non incidit, nisi anno 829. Ne  
C vero rejiciatur (dicta consecratio) in hunc an-  
num (inquit Cointius) prohibent veteres anna-  
listæ, qui Halitgarium anno Redemptoris octin-  
gentesimo duodetricesimo Constantinopolim a  
Ludovico Augusto directum scribunt. Nescio,  
quo pacto factum sit, ut Mabillonius in Annalibus,  
ad annum 808 num. 65 de hac consecratione  
agens, Cameracensem episcopum, cujus opera ea  
peracta fuit, non Halitgarium, sed Hildegarium  
nominarit: unde accidisse videtur, ut Galliæ  
Christianæ auctæ scriptores tom. 3, col. 10 ex  
una consecrationem confinxerint geminam, alte-  
ram ab Hildoardo, alteram ab hujus successore  
Halitgario factam. Ceterum S. Gisleni corpus  
extra novam ecclesiam terra contextum ibidem  
ad seculum usque decimum, ut infra videbitur,  
mansit.

dein vero  
una cum  
monasterio

59 Cetera Elephantis abbatis gesta alta sunt  
oblivione sepulta: neque quamdiu Cellense cœ-  
nobium rexerit, quos successores habuerit, aut  
quid rerum horum tempore gestum fuerit, scire  
nos passa est invidia temporum. Una mansit lu-  
ctuosissimæ non Cellensi cœnobio tantum, sed et

Belgio universo cladis, a Normannis sub an- D  
num 881 illatæ, memoria, cujus partim atroci-  
tate, partim seniorum segnitie, ut anonymus S.  
Gisleni biographus loquitur, locus rediit in ere-  
mi vastitatem, ita ut, sublatis monachis, vi-  
clericus unus, qui sacerdotale munus obiret, su-  
peresset, qui ne quidem illic, sed in vicino Hor-  
nutensi pago habebat hospitium: Denique iis die-  
bus, ait miraculorum S. Gisleni scriptor anony-  
mus, quidam presbyter Teutfridus nomine prædi-  
ctum locum, quo venerandus vir basilica constructa  
sepeiri se mandaverat.... per successionem ad  
explendum inibi sacerdotale debitum, videlicet sui  
gradus officium, acceperat, sibi in villa proxima,  
quæ vocabulo dicitur Hornutum, hospitium depu-  
taverat. Tantum quippe secretus vel inaccessibilis  
locus monasterii illius videbatur, quod præ horrore  
solitudinis etiam inhabitabilis fieret. Is cum esset  
monasterii status, mirum profecto non est, si tum,  
quod pariter anonymus asserit, non modo locus,  
quo latebant S. Gisleni exuviae, fuerit ignoratus,  
sed ipsiusmet Sancti memoria fere penitus oblite-  
rata.

60 At tandem divino Numini placuit S. Gis-  
leni reliquias propalare, et Gislenianum mona-  
sterium pristino splendori restituere. Cæcus qui-  
dam in somno monitus, ut ad id monasterium  
pergeret, jussis paruit, receptoque oculorum visu  
lætus ad suos rediit, monito prius loci presbyte-  
ro, Gisleni membra in sæpe dicto monasterio  
jacere et loco sepulturæ transferri oportere,  
qui cum locum ignoraret, nihil in illo perqui-  
rendo operæ aut diligentiae posuit: locum illum  
tandem S. Gislenus ipse Winerado cuiusdam, vi-  
ro probo pioque, apparens ostendit, jussitque, ut  
fixo die, nempe xxix Septembris S. Michaëli  
sacro ossa sua ex humo effoderentur, quo die, ad-  
juncto sibi loci presbytero, in designato sibi loco  
(retro templi absidem ex dictis supra) S. Gisleni  
exuvias invenit. Cum vero in synodo Mogun-  
tiaca anno 813 celebrata cap. 50 statutum esset,  
ut deinceps corpora Sanctorum de loco ad locum  
nullus præsumat transferre sine consilio principis  
et episcoporum et sanctæ synodi licentia, prius  
evocandum diocesanum episcopum censuerunt,  
quam Sancti reliquias in constructam ab Elefante  
basilicam reportarent. Fecit id Stephani Camera-  
censis episcopi jussu et vice Gilbertus (seu Oilbal-  
dus, ut Rainerus scribit) Cameracensis ecclesiæ F  
archidiaconus, die xv mensis, ut opinor, Octo-  
bris, quo toto tempore gratissimum S. Gisleni ossa  
odorem diffudisse, addit Miraculorum ejus  
scriptor anonymus. Annum porro, quo ista tran-  
slatio contigerit, accurate definire non admodum  
præsum est.

61 Anonymus Miraculorum scriptor, de Mi-  
raculis, quæ inventionem corporis S. Gisleni  
præcessere agens, ita loquitur: Agitur ergo sive  
proditur istud tempore congruo, imo superno  
respectui placito, scilicet Henrico Saxone rege  
Franciæ Austrasiorum sive Germaniæ gerente  
insignia sceptræ, Ghiselberto earumdem regio-  
num duce vel consule, ut per principes famosi  
nominis promulgaretur celebre nomen latius fa-  
mosi miraculi. Gislebertus a Carolo Simplice  
Lotharingiæ primum præfectus, ac dein rebellis  
in Carolum factus, ad Henricum Aucupem fu-  
git, cujus opera Carolo reconciliatus Lotharingiæ  
partem recepit; sed ceteros, qui sua habebant,  
ingenti cæde vexabat, donec omnia sua recipe-  
ret, ut habet Chronicum Saxonum tom. 8 scri-  
ptorum rerum Gallicarum pagg. 224 et seq.  
Dein

Sanctis me-  
moriam perit,  
Esed revisis-  
cit, detectis



A Dein anno 929, ut ibidem pag. 227 traditur, Henricus, qui Lotharingæ partem jam habebat, sperans, Gisleberti opera totum se regnum Lotharii habiturum, suam illi filiam in uxorem dedit, subdelegato omni pariter duci Gisleberto) Lotharii regno. Hanc epocham designare videtur anonymus *Miraculorum* S. Gisleni scriptor, ita ut ante annum 929 Inventio corporis S. Gisleni contigisse non videatur; cum quæ hanc præcessere apparitiones, et ipsam quoque corporis S. Gisleni Inventionem Gisleberti, ab Henrico universæ Lotharingæ administrationi denuo admoti temporibus innectere videatur verbis mox laudatis *Miraculorum* S. Gisleni scriptor anonymus. Alioquin enim cur Henrici potius, quam Caroli Simplicis, aut solius Gisleberti hæc memorans meminisset? Sed neque multum ultra dictum annum ea translatio differri potest, cum anno 933 vel certe sequenti, quem Baldericus lib. 1 cap. 68 signat, Stephanus obierit, ac translationi, ut ex sequentibus patebit, superstes fuerit; ut non male anno circiter 929 solemnitas illa peracta statui possit, vel annis aliquot citius, si anonymi verba paulo latius sint accipienda.

sub annum  
929 ejus reliquias, quæ auferunt

B 62 Porro basilicæ, sacrarumque S. Gisleni reliquiarum jam sublimi loco positarum cura sacerdoti cuidam mandata est, cæpitque ad S. Gisleni basilicam magnus hominum concursus fieri, imo, si Rainerum audias, etiam esse invidiæ, qua ducti Melbodienses, inito cum Montensibus consilio, S. Gisleni corpus furtim ablatum ad Melbodiense cænobium detulerunt. Exin cum sacerdos, Cellæ beati viri ædituus, ac vicini circumquaque suspensi mærore nimio de ablato corpore afficiuntur, apparuit idem (Sanctus) quibusdam ex eis per visum consolans, spondensque se celeriter reversurum, simulque monens, ut Malbodienses super hoc convenirentur. Ita anonymus *Miraculorum* scriptor: at rem paulo fusius aliterque Rainerus narrat: apparitionem alteram, cuidam Egrardo factam, S. Lamberto, Gisleni discipulo, tribuit; alteram autem, cuidam Adelelmo oblatam, S. Gisleno. Addit Egrardum a S. Lamberto in mandatis habuisse, ut Herbertum comitem, optimum vicinum, adiret, nimirum, ut Herberti intercessu S. Gisleni corpus Melbodienses restituerent: sed nihil horum præstitisse Egrardum. Quis fuerit Herbertus ille, dubium est. Mabillonius in *Indice historico* sec. 2 Benedictini Montensem comitem vocat. Erat id temporis Hannoniæ comes Raginerus, Gisleberti frater: neque scio, num alius quispiam Montensis comitis titulo gavisus ea tempestate fuerit: præplacet Heribertus, Veromandensis comes, cujus ditio Hannoniæ confinis erat, contractumque cum Gisleberto amicitie fœdus ad annum 931 Flodoardus memorat.

Melbodienses ac restituerre coguntur:

63 Qui autem Melbodienses ad restituendum S. Gisleni corpus compulsi fuerint, anonymo nostro enucleatius Rainerus prodit, cujus propterea in hanc rem verba hic visum est sistere: Apparuit denuo ipse S. Gislenus in villa Havigio cuidam Francigenæ nomine Adelelmo dixitque ei: Ego sum Gislenus. Scis, quid sit factum de corpore meo? At ille: Scio, ait, Domine, omnia. Tunc Sanctus, nequiter, inquit, in me actum est. Sed modo non tardes adire Malbodium dicturus prælatæ Theodradæ et aliis sororibus cum sacerdotibus, ut reddentes sine cunctatione corpus meum restituatur suo loco. Mane

vero surgens jam dictus Adelelmus fecerat omnia, quæ jusserat Sanctus. Illi vero negligentes dicta ejus spreverunt. Misso autem præcone ad episcopum Cameracensium dominum Stephanum, venit accedens usque castellum Malbodiense, stansque foris intromisit, qui dicerent majoribus natu: Reddite, quæso, fratres ac sorores, almi vatis Gisleni corpus, ut suo a Christo dato restitueretur loco. Sin secus, excommunicabo, ne quis in hoc loco Missas nec alia Deo obsequia celebret. Quod audientes Malbodienses, licet coacti, paruerunt tamen episcopo. Juverit etiam Rainerum, diem modumque, quo in locum pristinum S. Gisleni corpus relatum fuit, exponentem audire: ita pergit: Tunc quoque jussit episcopus decanum venire cum omnibus decaniæ suæ fratribus, atque Sancti glebæ referre cum reverentia et honore condigno, quibus jussis obtemperantibus, præcepit etiam episcopus, ut singuli sacerdotes per singulas hebdomadas custodirent locum cum sancto corpore, donec cum duce Gisleberto quæreretur, qui eundem locum servarent diu noctuque. Facta est siquidem Idibus Decembris relatio sacrorum cinerum et reconditur eadem die cum maximo cleri plebisque tripudio in sæpe memorata basilica Apostolorum.

64 Sacerdotes, quos Stephanus, Cameracensis episcopus servandis S. Gisleni reliquiis addixerat, non diu post loco cessisse oportet; nec immerito, si vera sunt, quæ de his Cellense monasterium temere ingressis, pessima eorum vita, circumvectisque hac illac turpis lucricausa S. Gisleni reliquiis Rainerus apud Mabillonium sec. 2 Ben. pag. 798 narrat: verum hisce de rebus anonymus *Miraculorum* scriptor altum tacet, et a sacrorum S. Gisleni cinerum reductione ad instituti Benedictini in Gisleniano cænobio instaurationem mox progreditur his verbis: Post, Deo annuente, meritis servi sui intervenientibus, principum consilio decretum est, esse debere in loco his beneficiis insignito cætum ecclesiastici ordinis Majestati supernæ continue militantem. Ergo monachico ordine sub norma Sancti habitus instituto majoribus demum virtutibus monasterium ipsum attollitur. Post, inquit; reportatis nempe S. Gisleni reliquiis: non audientus est igitur Vitæ S. Gerardi Broniensis scriptor, qui corporis S. Gisleni inventionem ac reductionem, adjectis etiam commentis aliquot, S. Gerardo adscribit: multum enim ille anonymo nostro, qui in ipso Gisleniano monasterio, abbate Gerardo, ut ex dicendis num. 66 liquet, anno 938 degebat, auctoritate et fide cedere debet, quod hic observandum, uti et eundem anonymum ad manus nostras ante edita a nobis S. Gerardi Acta haud pervenisse.

transfertur a clericis ad Benedictinos

65 Ceterum reliqua, quæ dictam monasterii Gisleniani instaurationem comitata sunt, adjuncta ex Rainero vel auctore Vitæ S. Gerardi repeti debent; Rainero teste, præcipuus illius auctor fuit Gislebertus Lotharingæ dux, qui, S. Gerardo Bronio evocato, ut Gisleniani monasterii curam regimenque susciperet, suavit, persuasitque, quamvis jam tum multarum abbatiarum moderator esset: sed hoc Raineri dictum tom. 2 Octobris pag. 255 et binis seqq. discussum vide. Rursum Rainero teste, eo motus potissimum fuit Gislebertus partim visione quadam, qua ipsi S. Gislenus apparens S. Gerardum monasterio suo præficiendum postulavit, quod ille non solum præstitit,

Cellense monasterium sub annum 953,



AUCTOR  
d. II.

tit, sed etiam, quæ ad illud pertinuerant, prædia tam præceptis regalibus, inquit Rainerus in Ms. apud nos servato cap. 9, quam salubribus Stephani Cameracensis episcopi (vel adhuc superstilis, vel paulo ante defuncti) exhortationibus restituit: ex quo consequi videtur, anno circiter 933 id contigisse: quod ex iis, quæ de contracta muliere Dada postremo loco anonymus Miraculorum S. Gisleni scriptor tradit, confirmatur: hanc enim ab initis statim nuptiis crurum contractione laborasse, et S. Gisleni meritis eo malo, abbate Gerardo, liberatam fuisse, eaque de causa sub sacro velamine, (addo, et cœnobitarum Gislenianorum moderamine) Cellensisecclesiæ excubiis deservire voluisse; sed, refragante hujusmodi desiderio ejus marito, in eundem morbum relapsam scribit, donec anno 938 rursus S. Gisleni patrocinio sanitati restituta Cellensi ecclesiæ ministeriis sub sacro velamine deservire promisit, postquam eo morbo sexennium laborasset: si autem ab anno 938 annos 6 ordine retrogrado numeraveris, ad annum 933 aut 932 revolvitur. S. Gerardi tempore id accidisse etiam Rainerus in Ms. apud nos servato affirmat: Eodem namque tempore, quo idem abbas Gerardus videbatur præesse sæpe dictæ Cellæ fratribus, mulier quædam nomine Dada, quæ post licitos maritalis conjugii amplexus, ita est divino nutu contracta etc.

quo paulo  
post defla-  
grante, flam-  
ma parci-  
t reliquiis  
Sancti.

66 Annum 934 accurate propter Gisleniani, quod eo labente contigit, cœnobii incendium designare anonymus S. Gisleni Miraculorum scriptor voluit. Hoc quidem, inquit, lamentabile excidium provenit anno ab Incarnatione Domini nongentesimo trigesimo octavo, die dominica hora sexta XII Kalendas Septembris, Gisleberto duce adversus Ottonem regem Saxonum causa regni concertante. At cum anno 938 dies XXI Augusti Dominica non fuerit, non XII, sed XIV Kal. Septembris notasse anonymum reor; tum quod facilius hujusmodi error committi potuit, mutata cifra v in unitatem, quam annus 936, quo dies XII Kal. Septembris Dominica fuit, mutari in annum 938. Et sane quod de Gisleberti cum Ottone, Henrici Aucupis filio, concertatione memorat, anno 936 minus congruit: nam Gislebertus anno 939 Rheni undis submersus periit: nec movere arma adversus Ottonem cœpit ante annum 938. Frodoardus in Chronico ad annum 939 apud Bouquetum tom. 8 Scriptorum rerum Gallicarum de Gisleberti Gestis ad hunc modum loquitur: Lotharienses Othonem suum regem deserunt, et ad Ludovicum regem veniunt, qui eos recipere distulit. ... Lotharienses iterum veniunt ad regem Ludovicum: et procures ipsius regni, Gislebertus scilicet dux et Otho, Isaac atque Theodoricus comites eidem se regi committunt. .... Otho rex, Rheno transmisso, regnum Lothariense. .... devastat. .... Gislebertus dux Lothariensium trans Rhenum profectus prædatum, Saxonibus se, dum revertitur, insequentibus, in Rhenum fertur desiluisse cum equo: ibique vi enecatus undarum postea reperiri non potuit, ut fertur. Sigibertus, licet Henricum anno 937 obiisse, perperam statuatur, ad annum tamen 938 ita scribit: Contra Othonem (postea) imperatorem rebellant Everardus, comes palatii, et Gislebertus dux Lotharingiæ. Quæ autem Frodoardus aliique Scriptores Gisleberti Gesta in unum eundemque annum 939 congerunt, anno 938 facile potuerunt sumpsisse initium: unde hic annum 938 retinendum probabilius autumo. Sed, inquires, jam inde ab anno

937 S. Gerardus Bavoniani monasterii curam suscepit, qui tamen Dadæ mulieris sanationi, instanti festivitate S. Gisleni factæ, præsens adfuisse ab anonymo dicitur. Esto: verum nihil obest, quo minus, Bavoniano monasterio tantisper relicto, Ganda Cellas reviserit, recenti cladi medelam et monachis suis, quod posset, solatium allaturus. Ceterum in tam gravi casu, ut ait anonymus Miraculorum scriptor num. 9, id Gislenopolitanis cœnobitis solatio fuit, quod S. Gisleni aliorumque Sanctorum reliquiis flamma perpercit.

67 Hactenus anonymum Miraculorum S. Gerardi scriptorem æqualem ducem secuti simus: sed cum nos hic ille, vel certe Gislenianum apographum deserat, quæ deinceps dicenda sunt, seu ex Raynero, seu aliunde cogimur mutuare. Miracula quidem nonnulla, S. Gisleni meritis patrata, quamvis ab anonymo relata, non attigimus: verum hæc in nostris ad anonymi hujus lucubrationem Annotatis, quoad fieri poterit, illustrabimus. Porro relatis ab anonymo S. Gisleni Miraculis tria subjunguntur apud Rainerum, de quorum 1 et 3 § seq. agemus: secundum, quod confirmant nonnulli, inquit Rainerus, se vidisse, qui adhuc supersunt humanis rebus, obiter attigisse sufficiet. Ita autem habet. Dominicus quidam ex villa, ubi venerantur pignora S. Salvii (nunc Ordinis Benedictini illic prioratus est prope Valentianas, dictaque olim fuit Brevitica, vulgo Bruvaige) visu privatus, hujus recuperandi causa, prout monitus in somnis fuerat, Cellense monasterium S. Gisleni opem imploraturus accessit, acceptaque ab Hunoldo ædituo ex puteo S. Gisleni aqua, lotisque ea oculis, ad suos optato donatus lumine rediit.

cujus aliquot  
miracula hic  
attiguntur.

## § VI. Sancti reliquiæ sæpius translatae, ejusque nomini erectum sodalitium.

Postquam divini Numinis providentia factum est, ut humi defossæ S. Gisleni reliquiæ seculo x delegerentur, ac publicæ venerationi exponerentur, longe lateque illius fama increbuit, et sæpenumero sacra illius ossa de loco in locum translatae, aut variis de causis circumvectæ fuerunt. Contigisse id etiam seculo ix Jacobus Guisius vol. 2 Annalium Hannoniæ fol. 68 refert Ragineri seu Raineri hujus nominis I, tempore, quem sub annum 881, cum timeret, ne in Hannoniam arma Normanni converterent, S. Gisleni reliquias ingenti incolarum agmine stipatum, ac nudis pedibus incedentem Montes Hannoniæ transtulisse, affirmat. Verum translationis hujus nec apud anonymos hactenus laudatos, nec apud Rainerum ullum vestigium exstat; neque (de S. Gisleni reliquiis loquor) ea locum habuisse videtur: nam anonymo, S. Gerardi discipulo, teste, annum inter 925 et 929, uti num. 61 dictum est, eodem loco, quo circa annum 818 Halitgarii, Cameracensis episcopi et Elefantis abbatis Cellensis ælate mandata terræ fuerant, reperta fuere S. Gisleni ossa, et quidem cum alta hominum mentes loci, quo jacerent, atque ipsos hujus ministros occupabat oblivio, quæ, si imminenti-bus Hannoniæ sub seculi proxime superioris finem Normannis, translatio isthæc contigisset, et pacatioribus dein temporibus relata fuissent in Cellense

Sancti reli-  
quæ



A *Cellense monasterium S. Gisleni exuviae, locum habitura fuisse, interjecto inter illarum in pristinum locum relationem inventionemque tantillo temporis spatio, non videtur.*

ad Grandem locum  
sub x sec.  
finem

69 *Certior ea translatio est, quæ sub Simone Cellensi abbate, ac proin sub finem seculi x, aut sequentis initium contigit: hanc ex Rainero seculo 2 Benedictino pag. 799 inseruit Mabillo-nius, ubi hæc fere legas: exorta Arnulfi et Raineri comitum tempore Montenses inter et Hornutenses simultas jam eo proruperat, ut ne a mutuis quidem cædibus abstinerent: obviam huic malo ituri Rainerus, Hannoniæ comes et Simon Cellensis abbas utrosque in campum quemdam, grandem locum dictum, ac prope Quaregno-nem, ut ferunt, situm convocant, ut coram SS. Gisleni et Walde-trudis reliquiis pacem inirent: paruerunt utrique, sed animo minus sincero Mon-tenses; vindictæ enim avidiores arma, quibus ex improviso Hornutenses aggredierentur, inter ar-busta absconderant. Serpebat interim rumor, Si-monem Balduino comiti S. Gisleni vendidisse re-liquias. At enim Simon, cum utrimque ad sa-cras reliquias ventum est, ut impactam sibi ca-lumniam refelleret, hujusmodi oratione est usus:*

B *O Domine, cujus visus dominatur in mente, si vere scitur a te integrum corpus nostri pa-troni, clarifica hoc ante conspectum dubitan-tium indicio virtutis tuæ. Quam orationem, inquit Rainerus, secutus est tantus fragor toni-trui et nebulæ atque commoti desuper aëris, insuper et pallium excussum est, quod tegebat secretum digni confessoris.... Qua visa causa, qui insidiantia arma attulerant, compuncti, nec non et cuncti alii prostrati, communi voto conclamant, sub pacis sponsione observandum auxilium S. Gisleni: multisque muneribus eum ditantes cum gaudio retulerunt ad propriam Cel-lam repedantes.*

aut sequentis  
initium;

70 *Refert hæc Ægidius Boussu in Historia Montensi pag. 34, inter annum 985 et 1002, quo postremo defunctum ait Rainerum, Hanno-niæ comitem, hujus nominis III. Vinchantius ad annum 985 id factum narrat: sed serius conti-gisse videtur. Cum enim Simonem de venditis Balduino comiti S. Gisleni reliquiis tum temporis accusarint aliqui, atque ex hoc capite odium illi conciliare conati videantur; Balduinus autem hic memoratus haud alius fuerit, quam Balduinus C IV, cognomento Barbatus, Arnulfi II sub annum 989 defuncti, filius; non ante hunc annum, quæ numero superiore relata sunt, contigisse viden-tur; immo eo potius tempore, quo jam simultas aliqua inter Balduinum IV et Arnulfum, Came-racensem et Valentianensem comitem intercesse-rat. Id autem tempus Baldericus lib. 1 Chronici sui utcumque manifestat sequentibus verbis: Interea vero obortis simultatibus inter comites, Balduinum videlicet Flandrensem, atque Arnul-fum Valentianensem, asperrima excrevit discor-dia, quæ usque ad bellum procedens quietem hu-jus civitatis (Cameracensis) plerumque interpo-lavit. Nam quia Erluinus episcopus (Cameracen-sis) utpote cum communis deditionis sub impe-ratore consocio familiaritatem habebat, Baldui-nus (qui Gallis favebat) civitati huic multas in-commoditates irrogabat. Gravius etiam furori incubuit, ubi mortem imperatoris tertii Otto-nis, anno 1002 defuncti, audierit. Tum nar-ratis Ottonis obitu et Henrici II electione, ita pergit: Ipse vero Balduinus interim multa ma-*

Octobris Tomus IV.

nu collecta Valentianense castrum obsedit, atque Arnulfo, quia longe numero erat inferior, expul-so, vindicare præsumpsit. Malim itaque Hornu-tensium Montensiumque rixis, de quibus num. superiore, anno circiter 1000, quam 985 adscri-bere.

actone  
J. B.

71 *Seculo xi Gerardus I, Cameracensis episco-pus, in Castello Cameracesii quinto ab urbe Ca-meracensi milliari S. Andreæ oratorium, teste Balderico lib. 3 cap. 49, a fundamento construxit, quod modo Benedictinum cœnobium est. Quo an-no id dedicatum fuerit, inter Scriptores, quos vidi, non convenit: plures tamen id anno 1025 die xxii Septembris contigisse affirmant. Ut ut sit, ad augendam dictæ solennitatis pompam eo dela-tas fuisse S. Gisleni reliquias ex Colvenerio disco, qui hac de re in suis ad dictum Balderici textum Annotatis ita scribit: Catalogus Gallicus Ms. et Gazeus (S. Andreæ monasterium) dedicatum fuisse scribunt anno mxxv. Addit idem Catalo-gus ad illius dedicationis sollemnitem de man-dato Gerardi allata fuisse Sanctorum corpora Gau-gerici, Autberti, Acharii, Salvii, Ragenfredis, Wasnulf, Gisleni et Humberti. Id quoque as-serit auctor, qui seculo xvii Historiam Miracu-lorum S. Gisleni Gallico sermone conscripsit, cui E religioni fuit, ne quidquam sine documentis asse-reret. Is porro S. Gisleni reliquias Cameracum pariter fuisse delatas ait, cum Cameracensem ca-thedralem, quam extruxerat, ecclesiam perquam solenni ritu idem Gerardus anno 1030, ut Balde-ricus lib. 3 cap. 49 scribit, xv Kalendas Novem-bris dedicavit.*

sec. vero xi  
ad castrum  
Cameracesii  
et Camera-  
cum,

72 *Quinquennio post altera reliquiarum S. Gisleni translatio contigit, quam apud Mabillo-nium seculo 2 Bened. pagg. 799 et seq. Raine-rus, res sua ætate gestate referens, his verbis tra-dit: Necessitate compulsus Dominus abbas He-ribrandus cum suis fratribus anno ab Incarna-tione Domini mxxxv non valentes ferre vasta-tionem sui loci cum corpore beati Gisleni visi sunt adisse clementiam imperatoris Conradi (hu-jus nominis II, cognomento Salici) lacrimabili-ter se reclamantes de vastatione sui loci et de indigentia sui cœnobii: a quo benignissime con-solati et munificentis regiis dotati.... ad no-tum sibi cœnobium sunt reversi. Quid causæ fuerit, cur Cellenses monachi ad Conradum con-fugere necessum habuerint, ex Balderico lib. 3 F cap. 21 uberius intelliges: Post obitum vero, inquit, abbatis (Cellensis) Wenrici duos abba-tes (Guidonem et Hilfridum) alterum post alterum comes Rainerus substituit: hoc siquidem modo abbatiam vindicare præsumens. Quod quia ne-fas esset, Dominus episcopus (Cameracensis Ge-rardus I) sua auctoritate rejecit, cum, ut su-pra diximus, abbatiam quamlibet nullus præter imperatorem aut episcopum debeat commendare. Postea vero imperator, quem voluit Herbran-dum scilicet, qui nunc est, monente Domino epi-scopo, ut dignum est, sublimavit. Hic etiam multa mala perpessus est a comite Rainero, seu Raginerio hujus nominis IV. Ceterum non inusi-tatum erat, ut Sanctorum reliquiæ principibus sisterentur a clericis et monachis, si quam passi-erant calamitatem aut injuriam. Sic clerus Tra-jectensis anno 944 S. Servatii reliquias Duisbur-gum ad Ottonem I, ob multimodas sibi ab Immone comite illatas injurias detulisse leguntur in Appen-dice Reginonis.*

ad Conradum  
imperatorem

73 *Non sine prodigio id iter institutum fuit.*

133 Cum



AUCTORE  
J. B.  
Thorensequæ  
cœnobium,

Cum enim, ut scriptor mox laudatus ait, Gisle-  
nopolim rediens, Visatium (inter Leodium Traje-  
ctumque situm est hoc oppidum) pervenisset, ec-  
clesiæ ingressu ab ædituo, obseratis foribus, pro-  
hibitus tantisper fuit, dum hinc alio abire cum  
S. Gisleni reliquiis meditati ecclesiæ valvæ spon-  
te patuerunt. Cæca item hic puella, ad S. Gis-  
leni reliquias accurrens, aculorum usum recepit.  
Divertit etiam eo itinere Heribrandus ad Tho-  
renses moniales, benigneque ab his exceptus in  
grati animi pignus loci abbatis S. Gisleni Vi-  
tam (verosimillime ab anonymo scriptam) dono  
dedit, quæ anno postero mulieri, e partu pericli-  
tanti, abbatis jussu admota, salutem attulit :  
ex quo autem S. Gisleni Vitam Thorenses virgi-  
nes acceperunt, natalem Sancti diem suo in mo-  
nasterio quotannis celebrandum decreverunt. Ab-  
batis nomen Gerbergæ fuit, quæ Benedictæ, B.  
Ansfridi comitis Huiensis et Hirsuindis filiæ,  
forte successerit : ejus certe nomen abbatissarum  
Thorensium catalogo, initio sui valde mutilo, ad-  
dendum videtur. Situm porro est hoc cœnobium  
prope Masacum in diœcesi Leodiensi, ac primum  
Benedictini instituti fuit, sed in nobilium canoni-  
carum, quod hodieque floret, collegium deinde  
conversum. De B. Ansfrido seu Aufrido in Opere  
nostro ad diem III Maii plura reperies.

ac iterum  
Cameracum  
et ad Has-  
noniense

74 Cameracum denuo S. Gisleni reliquiæ anno  
1064 delatæ fuerunt, cum S. Lietbertus basili-  
cam S. Sepulchri, quod Benedictinum in illa ci-  
vitate cœnobium est, dedicavit, uti videre est in  
Catalogo Sanctorum, quorum reliquiæ ea occa-  
sione illuc delatæ fuerunt, tom. 4 Junii pag. 601  
S. Lietberti Vitæ subnexo. Sexennio post ad Has-  
noniense tribus a Valencenis leucis ad Scarpum  
monasterium delatæ fuerunt, cum hujus monaste-  
rii ecclesiam, post monachos Benedictinos cano-  
nicis in eo substitutos, solenni admodum ritu et  
pompa Balduinus VI Flandriæ et Hannoniæ co-  
mes dedicari voluit. Adfuere solennitati huic  
Lietbertus Cameracensis, Ratbodo Noviomagensis,  
et Rainerus Aurelianensis episcopi : abbates vero  
quindecim, hosque inter Fulcardus Cellensis. So-  
lennitatem auxerunt translatae illuc plurimorum  
Sanctorum e vicinis locis reliquiæ, quas Tomel-  
lus monachus, qui Balduino a secretis fuit, cap.  
17 Historiæ Hasnoniensis cœnobii apud Martene  
tom. 3 Anecdotorum enumerat ; loco autem deci-  
mo S. Gisleni reliquias recenset. Acta est, inquit  
C Tomellus, hæc dedicatio in honore Apostolorum  
Petri et Pauli tertio Nonas Junii (non Martii, ut  
Locrius ; aut Julii, ut Miræus in Chronicis  
scribunt) anno ab Incarnatione Domini MLXX,  
Alexandro Papa sanctæ Romanæ ecclesiæ præsen-  
te, regnante Henrico Lotharingiæ, Philippo Fran-  
ciæ regibus.

et Melbodi-  
ense cœnobium  
translatæ.  
nouæ item  
theca inclu-  
sa fuerunt ;

75 Ex hactenus dictis, quam celeberrimus S. Gis-  
lenus seculo XI fuerit, intelligi satis superque  
potest ; neque hujus rei desunt seculi XII docu-  
menta. Hoc enim seculo ad annum sexagesimum  
primum propecto insignis reliquiarum S. Alde-  
gundis translatio facta est, quam Adrianus, S.  
Gaugerici decanus, et Melbodiensis Præpositus  
(vide Opus nostrum ad diem xxx Januarii pag.  
1051 et seq.) rei gestæ testis oculatus descripsit,  
ubi de allatis Melbodium S. Gisleni reliquiis ita  
loquitur : Allata sunt et corpora sanctorum Gis-  
leni et Waldetrudis cum magno comitatu vi-  
rorum ac mulierum. Rei gestæ annum 1161 his  
verbis determinat : Actum Malbodio anno in-  
carnati Verbi MCLXI Indictione IX etc. diem vero  
fuisse ait VIII Idus Junii, seu ejusdem mensis

diem VI, S. Norberto nunc sacrum, qui eo anno in D  
III hebdomadæ seriam incidit. Altera item reli-  
quiarum S. Gisleni translatio, seu e veteri in no-  
vam decentioremque capsam repositio facta est  
anno ejusdem seculi octogesimo Calendis Junii ;  
de qua Excerpta nostra ex Gislenianis monumen-  
tis ita habent : Anno Domini MCLXXX Cal. Ju-  
nii facta est translatio corporis S. Guisleni, S.  
Sulpitii et beatæ Leochadiæ virginis et martyris  
a Domino Rogero episcopo Cameracensi cura  
domini Lamberti abbatis Cellensis ; cujus præte-  
rea mentionem faciunt Molanus in Additionibus  
ad Usuardum, Canisius, Saussayus, Wion, Dor-  
ganus, Galliæ Christianæ auctæ Scriptores tom.  
3 pag. 16 Instrum. ex litteris Henrici de Ber-  
gis Cameracensis episcopi, et Philippus Brasseur  
in Aquila Gisleniana ex ipsismet Rogeri episcopi  
Litteris. Raissius Belgicæ Christianæ pag. 130  
et seq. actum visitationis, in S. Gisleni theca  
reperit, et his verbis conceptum exhibet : Anno  
ab Incarnatione Domini millesimo centesimo  
octuagesimo concurrente secunda, epacta vigesi-  
ma secunda, Indictione tertia decima, luna  
quarta, die Dominica vigesima Kalend. Junii  
translatum est in scrinii hujus conclavi corpus  
Christi sacerdotis Gisleni a Domino Rogero Ca-  
meracensis sedis episcopo, residente Alexandro  
Papa in sede Apostolica, nec non regente Fre-  
derico Romani populi jura, Lamberto quoque  
abbate regulariter annuente, cum sibi subdito-  
rum caterva.

76 Seculo XIII, cum Hannoniæ comitissa Jo-  
anna Gislenianas possessiones per suos occupas-  
set, loco suo S. Gisleni motæ fuerunt reliquiæ, hu-  
miquæ, ut fieri etiam alias soluit, depositæ, dum  
anno ejusdem sec. 38 (secundum alios 36) in pri-  
stinum locum fuere relatæ ac publicæ denuo ve-  
nerationi non sine pompa expositæ : qua de re  
laudata mox Excerpta sic habent : Anno Domini  
MCCXXXVIII pridie Idus Augusti comitissa Joanna  
Flandriæ et Hannoniæ et Godefridus episcopus  
Cameracensis cum multa reverentia et pompa rele-  
varunt corpus S. Guisleni, quod ad terram positum  
fuerat, quia comitissa posuerat mansores in curti-  
bus abbatiæ. Mansores dicuntur qui in aliquo  
loco manent. Gisleniana basilica anno 1151  
VIII Idus Maii incendio periit : quæ nunc exstat  
a Lamberto condi cæpta est anno 1183 ; cui dein  
adjectum fuit S. Gisleni sacellum, supra cujus  
allare in argentea capsâ maximam reliquiarum  
S. Gisleni partem deposuit Henricus de Bergis  
Cameracensis episcopus anno 1491 die xv Janua-  
rii, separato a reliquo corpore Sancti brachio.  
Anno MCCCCLXXXI, inquit Galliæ Christianæ  
auctæ Scriptores paulo ante laudati, Henricus de  
Bergis Cameracensis episcopus visitavit reliquias  
S. Gisleni, quas integras (reperit) dempto uno bra-  
chio, quod deosculandum quotidie peregrinis ex-  
hibetur, coram Joanne abbate S. Gisleni et pluri-  
mis vicinis abbatibus, easque transtulit in no-  
vum sacellum : de quibus omnibus litteras de-  
dit : ex quibus discimus easdem olim fuisse visi-  
tatas per Rogerum episcopum Cameracensem  
anno MCLXXX. Nullam hoc loci Scriptores illi  
D. Quintini Benoist S. Gisleni abbatis mentio-  
nem faciunt : contra Philippus Brasseur in  
Aquila Gisleniana eadem referens solius Quintini  
meminit : verum laudati Galliæ Christianæ Scri-  
ptores in abbatum Gislenianorum serie docent,  
Joanni consortem fuisse Quintinum, illoque su-  
persite, totum abbatiæ onus sustinuisse, ita ut  
utriusque tempore res acciderit : præcipuas ta-  
men

ac dein a  
Cameracen-  
sibus

F



A *men hoc in negotio partes agente Quintino, de quo ita Excerpta nostra: Ejus tempore visitatæ sunt reliquiæ B. Ghisleni ab Henrico a Bergis episcopo Cameracensi et translatae a summo altari, quod situm est in choro ecclesiæ, in sacellum quod ædificatum erat a se in parte anteriori in honorem ejusdem Christi confessoris.*

præulibus

77 *Acta visitationis hujus apud Raissium pag. 170 et seq. Belgicæ Christianæ sit habent: Anno Domini millesimo quadringentesimo nonagesimo primo, Indictione decima, mensis Januarii die decima quinta, videlicet Dominica post Octavas Regum, sedente Innocentio Papa VIII, Frederico imperatore, ac filio ejus Maximiliano Romanorum rege, ejusque filio Philippo archiduci Austriæ, Burgundiæ, Brabantiae etc. Nos Henricus de Bergis, episcopus Cameracensis, visitavimus reliquias sancti Gisleni Christi confessoris, quas, dempto uno brachio, quod deosculandum quotidie peregrinis exhibetur, integras reperimus; convocatis Quintino hujus monasterii abbate, Joanne ejus prædecessore, Petro abbate de Crispinio, Joanne abbate S. Dionysii in Broque-roya, Guilielmo abbate de Cambrone, et Joanne sancti Joannis Valencenis abbate; ut ejusdem Christi Confessoris memoria et reverentia celebrior haberetur, eadem die dedicavimus capellam novam in honorem ejusdem sancti Gisleni contiguam ecclesiæ et in eam præfatas reliquias transtulimus: ipsamque ecclesiam cum ambitu claustrum conciliavimus ac festa Dedicationis vetustate jam abolita annis singulis deinceps eadem die, scilicet promixa Dominica post Octavas Regum celebranda de novo cum indulgentiis instituímus. Fuerant autem præfatae reliquiæ per Rogerum præsulem Cameracensem visitatæ anno Domini mclxxx. Quæ singula nos Henricus episcop. Cameracen. sigilli nostri appensione attestamur præsentibus hujusmodi actibus visitationis, dedicationis, et reconciliationis, Priore et conventu ejusdem monasterii S. Gisleni, ac magistro Ægidio Bricart, et Joanne Daubuille notariis Apostolicis, populi copiosa multitudine.*

subinde et  
sitata.

78 *S. Gisleni brachium, quod fidelium venerationi seorsum expositum supra vidimus, anno 1581, quo Tornacenses hæretici Gislenopolim die Nativitatis B. Mariæ invaserunt ac diriperunt, deperditum, recuperare haud potuerunt Gisleniani cænobitæ. At anno 1586, ut scribit Philippus Brasseur in Aquila Gisleniana pag. 70, anno autem 1588, ut habent excerpta, post visitatam a Ludovico de Berlaymont, Cameracensi archiepiscopo, abbatæ Cellensis reliquias, alterum S. Gisleni brachium amissi loco fidelium venerationi expositum fuit. Acta Visitationis hujus laudat Philippus Brasseur, eorumque principium ait his verbis conceptum: Sedente Sixto Papa Quinto. Sed quoniam hæc ad manum non habeo, verba, quibus, quæ modo dicta sunt, in Excerptis nostris referentur, hic sisto. Sic habent: Post dicti Hieronymi (Lietart) abbatis decessum anno MDLXXXVIII ejusdem anni mense Novembri, mensis die x visitatæ sunt reliquiæ monasterii S. Gisleni a reverendissimo et illustrissimo domino Ludovico a Berlaymont archiepiscopo Cameracensi præsentibus venerabilibus viris R. D. Joanne du Maisni abbate Crispiniensi, Valeriano du Flos, canonico Cameracensi, et domno Joanne Hazart Priore totoque conventu ejusdem loci. Tunc a corpore beati Guisleni de ejusdem illustrissimi domini consilio, totius conventus*

fratrum assensu separatim est secundum ejus brachium, quod in perditum locum repositum modo peregrinis osculandum datur. Hieronymus Lietart secundum Gallicæ Christianæ auctæ scriptores Gislenianas infulas una cum vita deseruit anno 1586 die III Septembris. Cum autem visitatio prædicta eodem anno, quo hic obiit, peracta dicatur, standum hic Philippo Brasseur, qui eam e visitationis ejusdem Actis, quæ laudat, dicto anno 1586 illigat.

79 *Illata Cellensi basilicæ ab hæreticis damna Amandus d'Anvin reparavit; eumque imitatus Gaspar Boussubinas ex argento artificiose admodum elaborato capsas, quarum alteri S. Gisleni caput, alteri residuum ejus corpus includerentur, construi jussit: in hanc Franciscus Vanderburchius S. Gisleni plerasque reliquias anno 1626 die S. Lucæ, in alteram vero caput S. Gisleni anno 1628 die S. Joanni Evangelistæ sacro Jacobus Ghelneur Crispinii, inter Montes, Valencenas et Gislenopolim siti, abbas solenni ritu intulerunt; uti apud Gallicæ Christianæ auctæ scriptores tom. 3 in Serie abbatum Gislenianorum, et apud Philippum Brasseur videre est. Denique seculo XVII belli fax longe lateque diffusa, E certantibus inter se Gallis et Hispanis, in Hannoniæ quoque illata fuit, quo tempore SS. Gisleni, Waldegradis et Aldegundis reliquiæ in collegiata nobilium dominarum ecclesia adversus belli calamitatis venerationi expositæ fuerunt. Sed anno 1647, cum belli moles, recepto a Leopoldo archiduce, Belgii gubernatore, Landresio, alio translata videretur, S. Gisleni reliquiæ consilio curisque D. Augustini Crulay abbatis maxima pompa ad sedem propriam remearunt die III Octobris seu Dominica S. Gisleni festum præcedente, ut nostra ex Ms. Gisleniano Excerpta latius exponunt. Ex his satis liquido constat, quam celebris a multis retro seculis S. Gisleni cultus fuerit; imo tantum fuisse aliquando perhibent hominum die ejus festo ad ejus reliquias concurrentium multitudinem, ut huic neque viciniore pagi, neque Gislenopolis ipsa capiendæ sufficerent.*

80 *Neque alia desunt cultus ejus sacri documenta insignia: honori sibi duxerunt præcipuè in Hannonia nobilitatis familiæ, si se S. Gisleno ad princeps ejusdem altare ultro offerrent. Quin et ea lege servos libertate donabant, ut quotannis die S. Gisleno sacro, ac denuo, cum matrimonium inirent, tributum aliquid solverent; cum vero vita cederent, res, quam e mobilibus relinquebant optimam, Cellensis cænobii fieret: sed eorum, qui S. Gisleni obsequio eo se pacto et sponte devotebant, dein mutata conditio est, coalueruntque primum quidem in sodalitium aliquod, quod Charitatis appellatum fuit, et anno 1120, Burchardi Cameracensis episcopi, ac anno 1123, Calixti II summi Pontificis auctoritate confirmatum. Dictum deinde S. Gisleni fuit, cui præter principes viros complures adscribi voluit cum conjuge sua et Infante Philippus IV Hispaniæ rex, amplosque favores Urbanus VIII anno 1625 concessit, uti ejus ea de re Bullam, quam Gallice translata, Vitæ S. Gisleni D. Hieronymus Martier Gislenianus abbas subjunxit, consulenti patebit. Ejus denique festum velut Patroni sui solenni ritu colere consueverunt Academia Lovaniensis alumni, Lilienses dicti, ut Notitiæ nostræ Gislenianæ testantur.*

AUCTOR  
J. B.

et sic. XVI  
Montibus  
tata Gislen  
polim.

ubi et sub  
nomine ejus  
sodalitium  
fuit erectum.



## S. GISLENI CONFESSORIS.

*S. Gislenus e Græcia Romam, inde in Belgium venit, et Ursidongi monasterium condit.*

Auctore anonymo a,

*Ex Mabillonio Sec. 2 Benedictino pag. 790 et seqq.*

## PROLOGUS.

Auctor S.  
Spiritus in-  
vocat.

Oportunum nobis, Fratres carissimi, ac valde commodum reor, de sanctorum exemplis Patrum aliqua, licet imperito sermone, vestris auribus tradere. Sed memor imperitiæ meæ, vereor aggredi opus, quod, Sancto agente Spiritu, S. explevit Hieronymus b. Licet sim indignus tanto operi, credibiliter tamen sciendum est, Dominum dixisse homini recta cogitanti et agenti: "Aperi os tuum, et ego adimplebo illud c." Sanctum ergo Spiritum, qui in cordibus mansit electorum, suppliciter exoro, atque illius spiramen tota mentis intentione invoco, ut sicut bruti animalis sensum inspiravit ad loquendum d, ita mei concavitatem palati suavitate dulcisoni sermonis repleat, quo valeam corda audientium intenta reddere et ad laudandum Dominum multimoda voce, ut perstrepant \* mecum indesinenter admonere. Sed quid ego tantillus misellus? Quid pœne elinguis de Dei digne possum explicare amicis, qui præceptis obediētes Dominicis Christi vestigia indefessi sunt secuti animi votis? Dignum namque et justum est, ut, de quo fari gestio, cœpta vobis pandat oratio.

\*perstrepant

## ANNOTATA.

a *Scriptis sub finem seculi ix vel seq. initium.*  
C *Forte monachus Cellensis fuit, qui, cum monasterii sui ruinam videret, S. Gisleni memoriæ hac sua lucubratione prospectum voluerit. Vide litt. II in Annotatis ad Caput 2.*

b *De Vitis Sanctorum a S. Hieronymo exaratis consule Miræum part. I de Scriptioribus Ecclesiasticis pag. 37.*

c *Psalmo 80, v. xi. Dilata os tuum et implebo illud.*

d *Videtur auctor alludere ad id, quod Numm. cap. 22, v. 28 et seqq. legitur: Aperuitque Dominus os asinæ etc.*

Venerandus igitur sacerdos Gislenus in gente Attica inclytis juxta sæculi gloriam parentibus, Christiana nobilitate nitentibus, exstitit oriundus a: quorum popularem pompam bonæ indolis Puer floccipendens, Christi autem egestate gaudens, nobili mente quærebat, qualiter superno Regi placeret. Traditus ego liberalium artium pædagogis ac imbutus pleniter his, studuit philosophiæ post apud Athenas, nobilissimam Græcorum urbem, quæ cunctis nationum linguis tribuit totius flores eloquentiæ b. Hoc itaque seculari studio affatim edoctus, nihilque in hoc veræ Divinitatis perpendens, unde tenebras ignorantiae expellere posset, semet educandum tradidit sacræ Scripturæ magistris. His ergo auspiciis a puero in robur virile sublimatus, dignum duxit haud fore satis Deo gratum, si se spontanea cordis voluntate in Omnipotentis obsequio constringeret, æquius esse subdi majorum institutis. Enimvero cœnobium intrans, regulariter S. Basilii normam servavit fortiter. Ubi ut apes prudens in mentis intimæ concha diversarum virtutum addidit mella, majoribus cum minoribus humilitatis et obediētiæ ingentis tribuens exempla. Plenus quippe virtutum charismate quibat cum Psalmista dicere: "Quam dulcia faucibus meis eloquia tua, Domine, super mel et favum ori meo c."

Sanctus, spre-  
to splendore  
natalium,  
monachus  
a

b  
E

c  
ac presbyter  
factus, Ro-  
mam adit,  
inde Gallias  
jussu divino  
petens, ora-  
torium con-  
dere incipit,  
F

3 Justitiæ ergo nectare venerabilis Gislenus ad Ordines ecclesiasticos est promotus. Sacerdos itaque jam factus, amor Dei Sanctorumque cordi ejus accessit inedicibilis, mente revolvens, qualiter priorum justorum instrueretur exemplis. Talia siquidem deliberans corde simplici, recordatus est sanctissimum Christi martyrem Dionysium olim Athenis egressum Romam adisse negotio visendorum principum Apostolorum Petri et Pauli, qui jam martyrisati cælos ascenderant. Istius Dei testis animatus exemplo d et abbatis monasterii et omnium fratrum hortatu benigno egressus e loco petiit Romam precum gratia: ubi etiam in Dei precibus ac Sanctorum locis diutissime immoratus, voce divina admonetur, quo intro Gallias veniens pagum quæreretur HAYNAU, et in eo oratorium ædificaret in honorem Petri et Pauli, ac Deo ibidem serviens vitæ suæ metam præstolaretur. Tali itaque visione gestiens aggreditur iter, Galliarum petens provinciam, non impar illi summo Patriarchæ, cui dictum est, veteri Scriptura testante: "Exi de terra tua et de cognatione tua, et veni in terram, quam monstravero tibi e." Galliam vero Franciæ penetrans cum duobus discipulis Lamberto et Bellirio, lustratis passim urbibus et regionibus, pervenit tandem aliquando eximius Pater Gislenus pagum Haynau: cuius quoque vicis cœnobiisque ex asse conspectis audivit fama diffusa de B. præsule Amando multa et stupenda dicere. Proficiscens namque ad

d

e



A ad eum, simul colloquio se salutantes, denique de his, quæ Dei sunt, loquentes, venerabilis præses venerandum finit abire Gislenum. Sic enim pervenit Dei antistes *f* Gislenus ad locum, qui Castilocus dicitur *g*: ubi siquidem locum esse æstimans, qui sibi divinitus fuerat dictus, cœpit totis viribus spinas ac tribulos et noxia quæque radicibus extirpare, cupiens sibi cellulam construere, qua Deo ancillari posset.

cumque Dagobertus ur-  
sam venatu  
persequens  
offendit Ca-  
stilocum;  
h

4 Eadem tempestate totius regni Francorum monarchiam administrabat rex inclytus Dagobertus *h*, sed tunc venationis causa erat in pago Brabant *i*. Quam ob rem quadam die huius negotio peragrans solitudinem Hainæ fluvio contiguam, nanciscentes ingentem moverunt canes ursam, quæ rapido cursu petiit locum, quo præfatus antistes Gislenus ærumnoso labori insistebat, seque abdidit sub Sancti vestes, quæ de arbore pendebant: quam e vestigio sequentes canes, nequaquam audebant vel proximare ad eam. Venientes autem et venatores lassabundi, perpendentes, quod non auderent canes propius accedere, fere insurrexerunt in Dei Servum, ejusque discipulos verbis ac fustibus eos arguentes vocabant magos et maleficos, quorum incantatione stupefacti canes minime auderent rapere belluam. Interea adveniens rex præfatus jussit quiescere suos, atque conversus ad Dei virum Gislenum ait: Dic nobis, quis es, et hi, qui tecum sunt, cur nostris canibus, carminando nocuistis? Beatus vero Gislenus taliter ei respondit intrepidus: Nos prorsus tuos non læsimus canes; fera, quam quæris, illo quiescit in loco, si placet, rex, accipe eam, quia nullo modo indigemus ea, indigemus autem Dei misericordia. Animadvertens rex in Viro cælestem virtutem, recessit cum canibus, fera quiescente sub vestium dependentium umbra.

ablatis vero  
ab ura ejus  
vestibus, præ-  
eunte acqui-  
ta,  
k

5 Sancto itaque Gisleno cum suis cœpto operi insistente, surrexit ursa, apprehensaque sancti Viri sporta, in qua ejus mysterium *h* erat, quo utebatur in sacris Missarum solemnibus, pedetentim egrediebatur. Quod aspiciens Vir beatus, vehementer ingemuit dicens: O Deus immensæ pietatis, adesto misello, quod mihi servasti per regna maligna repende. Talia dicens beatus Gislenus arripuit iter cum suis post seram sportam ore ferentem: et ecce, ei obviam advolat aquila grandis præbens se ducem Sancto eunti post belluam, sensim autem volitantem ac subinde reexpectantem, perpendit propter sui causam cælitus advenisse: quam procul dubio sequens usque ad agros patentes, cum aquila sublimi se reddidisset aëri, repertos sciscitatur pecorum custodes, an vidissent feram aliquid ferentem, et per condensa saltus abeuntem. Cui pastores, ecce, inquit, ante te properat, portans quasi quoddam vestimentum ore. Hoc etiam Vir almus audito cucurrit post feram, reperitque eam in dumeto, quod tunc vocabatur URSIDONGUS, ideo sic dictus, quod ibi solita erat eadem ursa catulos fovere: modo vero nuncupatur CELLA nomine. Catuli vero tenentes delatam a mater sportam, ore brachiisque ludebant ex ea. Recepto ergo immaculato sanctus Gislenus indumento præcepit feræ cum foetibus ex Dei verbo remotas redire in silvas continuo, nullique hominum pecudumve nocere ulterius in illo pago. Parens quippe fera Sancti verbo recessit, nec ulli deinceps in iisdem locis nocuit *l*. O nimium nequiores bel-

luis, qui non solum Sanctorum, verum etiam A. ANONYMO. Omnipotentis spernunt, pro dolor, verba. Ecce Vir pius ac mitis jubet, crudelis et immitis fera paret: homo, propter quem facta sunt omnia, attendens talia, subde te Creatori, et omnis creatura obediit tibi. Postpositis illis ex ordine cuncta loquamur.

6 Gavisus enimvero excolendus Gislenus de sacro vestitu ac loco sibi a Deo destinato, acceptis securibus ligonibusque, cœpit cum prædictis suis paribus locum extirpare, dumos et vepres funditus evellere. Emundato autem solo de omnibus arboribus noxiis, ædificare primum decrevit basilicam in honore SS. Apostolorum Petri et Pauli, uti divinitus fuerat imperatum ei. Erat namque iste laudabilis Exsul totius peritiæ floribus comptus, pervigil in orationibus, hospitalitate præcipuus, frugalitate eximius, dapsilis pauperibus et omnium virtutum gratia ex asse decoratus. Unde, sicut Apostolus ait, "Christi bonus odor sumus *m*" opinio sanctitatis ejus per vulgus diffusa, pervenit usque ad sedem almi præsulis Autberti *n*. Cui opinioni noluit mox sanctus episcopus assentire, quia noverat scriptum esse: "Nolite omni spiritui *E*" credere, sed probate spiritus, si ex Deo sunt *o* et illud: "Omnia probate, quod bonum est, tenete *p*." Itaque præcone misso præsul Cameracensium S. Autbertus mandavit, ut ad suæ auctoritatis suggestum ne differret quantocius ire. Præcepto siquidem pontificali gratanter obtemperans, aggressus est proficisci in urbem. Cumque Phæbo terræ umbras petente, ad villam veniret, cui Racemus *q* nomen est, diu multumque quæsitus hominem invenit, qui ei tribuit hospitium.

Ursidongum  
venit, ibi-  
demque ora-  
torium exor-  
sus a S. Aut-  
berto evoca-  
tur:

m

n

o

p

q

7 Nocte quidem illic Sanctus quievit, mane vero discessurum hospes rogavit dicens: Pater, prout perpendo, grata sunt Deo opera, quæ agis: ideo tuæ humiliter supplico bonitati, qualiter post collationem cum episcopo ad me digneris reverti. Quod et agere S. Gislenus non despexit. Perveniens etenim ad urbem Cameracum *r*, sancto præsentatus est episcopo. Autberto, quem sic affatur episcopus inquit: Dic nobis, frater, cujatis es, cujusve dignitatis? Sanctus respondit Gislenus: Græcus quidem sum gente, Christianus vero dignitate. Athenis nempe ortus et altus, Christi baptismate renatus: ita Romam adiens per Dei præceptum hanc perveni in patriam. In pago Haynau super flumen Hainæ in loco, qui dicitur URSIDONGUS, operor manibus, ædificare gestiens Deo oratorium in Apostolorum Petri et Pauli honore. Desiderabam equidem tuam expetere sanctitatem, petiturus licentiam agendi, quæ sunt cœpta: sed prævenit gratia tua, quæ me accersivit. Intuitus autem almus episcopus Viri justi sermones, nihilque in eis reprehensionis deprehendens, dilexit eum ac benedictum dimisit abire, rogans, quod cœperat, Dei opus perageret, atque peractum cum audiret, se spopondit benedicturum.

a quo reduz  
mulierem  
parturientem  
mortis peri-  
culo eripit,

r

F

8 Regressus ergo rite colendus Gislenus, venit ad suum fidelem hospitem in villam Racemum, ac ejus uxor valde agrotans laborabat ob partum: quam ob rem religiosus hospes Virum sanctum in alia fecit decenter manere domo. Uxoris præterea infirmitate gravius crescente, festinat vir ocus ad Sanctum perfuso lacrymis vultu dicens: Serve Dei, meæ mulieri succurre jam morituræ, neque dedigneris Dei pietatem

captumque  
opus perficit,



A. ANONYMO.

pictatem orare pro extremum spiritum trahente. Cujus fletibus Dei Famulus misertus, prophetica voce ait ei : Depone, homo, omnem mœstitiam, quoniam reversus domum tuam invenies sospitem, puero nato, uxorem tuam. At vir licet mœstus statim rediens domum, sumpsit de conjugē sana duplex gaudium, sicut viva voce audierat fari Christi Alumnum. Natum siquidem puerum sanctus Gislenus de sacro fonte suscepit, atque vir ille pro tantis beneficiis per beatum Vatem subi collatis, quidquid sui juris in villa Racemo fuit, almo Compatri suo tradidit ad opus SS. Apostolorum Petri et Pauli, quibus oratorium agebat. Reversus præterea Dei Testis Cellam s̄ perfecit, quam inchoaverat, basilicam.

opitulante  
Dagoberto.

9 Prædictus igitur rex Dagobertus t̄ post multum tempus iter ducebat juxta Sancti Cellam : sed quia propter paludes difficiles erat via euntibus ad illam, sumpta lympha sanctificata, thuribulo cum thymiamate sanctoque Euangelio properat Sanctus obviam regi, sciens scriptum : " Subjecti estote omni humanæ creaturæ B " propter Deum, sive regi tamquam præcellenti u. " Adspiciens vero rex Vatem sanctum recognovit interrogans eum : Quid vis, Dei Dilecte ? Ait illi Sanctus ; Exsul et peregrinus sum, domine mi rex, et has in partes de terra longinqua veni, hoc est, de Athenis, nobilissima Græcorum urbe, Dei utique jussione : vestram nunc obnixē deosco caritatem, quo nostro dignemini locello largiri de regia vestra possessiona, unde aliquid victus habeant famulantes Deo in eo, queantque pro regis incolumitate æterno Christo imperatori supplicare jugiter. Postulationi itaque S. Gisleni rex aurem libenter accomodans, tradidit SS. Apostolis Petro et Paulo locellum præfatum, qui modo Cella vocitatur, et quidquid in circuitu ejus est silvarum, aquarum, aliarumque rerum eidem loco habiliū, insuper et villam Hornutum x̄ cum suis omnibus appendiciis. Dati autem his mente hilari legaliter, abiit rex viam suam gaudenter. Tali quoque regio solamine vir laudabilis Gislenus alacrior redditus, gratias agens ei, qui cuncta benigno moderamine peragit.

## ANNOTATA.

C

a Origine tamen forte Francus aut Belga. Vide *Comment. præv. num. 15.*

b De Atheniensium scholarum S. Gisleni ætate, conditione et statu consule *Comment. præv. num. 16.*

c *Psal. 16, v. 103.*

d Id non ex antiquis certisque monumentis, sed suis præjudiciis ductus scripsit anonymus noster.

e *Gen. 12, v. 1, et Act. cap. 7, v. 3.*

f Hoc nomine etiam presbyteri vocati sunt.

g Roma recta S. Amandum, Trajectensem ea tempestate episcopum, adiisse videtur ; inde vero Castrillocum, nunc Montes Hannoniæ et hujus provinciæ caput ; nisi forte a S. Amando digressus, recta Ursidongum (nunc Gislenopolim) contenderit. Vide *Comment. prævium num. 38.*

h Dagobertus jam pridem obierat ex plerorumque eruditorum sententia.

i Belgii provincia est vicina Hannoniæ, Belgii item provinciæ.

k Videntur hic significari vestes sacræ, quibus D in Sacrificio Missæ utebatur.

l Quidquid hic de Dagoberto, ura et aquila narratum est, fabulas olet : has anonymus, S. Gerardi discipulus, prudenter reticuit.

m *Ad Corinthios 2, cap. 2, v. 15.*

n Cameracensis, in cujus diœcesi S. Gislenus morabatur.

o *Joan. 1, cap. 3, v. 1.*

p i *ad Thessalonicenses cap. 5, v. 20.*

q Gallice Roissin, inter Gislenopolim et oppidum Quenoy.

r Belgii civitatem ad Scaldim fluvium, nunc archiepiscopatu insignem.

f Quæ prius Ursidongus, quasi Lustrum ursæ dicta fuerat.

t Vide lit. h et num. 42 *Comment. prævii.*

u i *Petri, cap. 2, v. 13.*

x Vicum prope Gislenopolim, de quo plura num. 48 *Comm. præv.*

## CAPUT II.

Oratorium SS. Petri et Pauli dedicari E

curat : S. Waldetrudem, ejusque filias, et sororem Aldegundem ad vitam monasticam allicit, ac pie moritur.

Peracto siquidem oratorio almus antistes Gislenus suggestit dominis episcopis Autherto atque Amando, uti venientes pontificali auctoritate benedicerent illud. Quod et venerabiles episcopi egerunt venerabiliter cum ingenti populorum ambitione a. Tunc etiam temporis erat quidam nobilis vir, nomine Madelgarius, qui Vincentius post dictus est, in palatio supradicti regis, cujus uxor erat consanguinea regi, nomine Waldetrudis b. Quique Madelgarius, Deo inspirante, Sanctorumque præfatorum præsulū admonitionibus compunctus, S. Autherti manibus tonsura capitis accepta in Altomonte c sub S. Benedicti norma sepe humiliter recludit, F quamque feliciter finetenus servavit. Uxor vero ejus beata Waldetrudis in sæculari habitu degens, proles prædiaque sibi a seniore collata nobiliter regebat. Enimvero ne tanti viri conjux sæculi actibus illuderetur, divina voce sacerdos Domini Gislenus edocetur, quo eam invisere dulci affatu animaret in bono, ut, mundi pompis abrenuntiatis, exemplum sui sequeretur jam cœlibis Domini. Abiens quippe Sanctus, hortatus est eam affatim caritosa cœlestique doctrina. Auditis ergo Christi famula Waldetrudis eximii patris Gisleni documentis, dixit nequaquam se velle degere in sæculi gloria, sed nescire, ubi aut qualiter in Dei famulatum semet adstringeret. Post hujusmodi sacras admonitiones vidit Dei ancilla Waldetrudis in visu quasi intraret ecclesiam, quæ est in villa Buxuto d, et S. Gaugerici episcopus e hilariter eam adspiciens dabat ei calicem optimo plenum vino dicens : Age quod agis, placent enim Deo et mihi, quæ agis. Qua visione acsi fervens in utre mustum, ita Christi pedissequa sancti spiritus gratia

Dedicari oratorium curat, et S. Waldetrudi

a

b

c

d

tia



A tia compuncta, cœpit in Dei fervere obsequia, dicens cœlesti Sponso cum Psalmographo: "Ca-  
lix tuus inebrians quam præclarus est f". Quam etiam visionem cum quibusdam suarum famularum simpliciter intimasset, ut talibus personis mos fore assolet, inter se visum joculariter conferentes, pervenit ad ignobiles vulgi aures. Quod contra Dominicus sermo talia cohibet fieri, loquens in Euangelio: "Nolite ponere margaritas ante porcos g." Porcorum etenim more vulgus stolidum et ignobile justorum dicta ac opera ceu gruuniendo deridens incusat.

auctor est.  
ut condito  
Castriloci

11 Unde quoque, hoste communi seminante, nonnulli cœperunt de Christi famula calumniantes fari secus, quam res se haberet. Consternata igitur super his ancilla Dei, utpote adhuc in fide rudis, angelica admonitione edocta in somnis, deposuit extemplo mœrorem inutilem. Post hæc iterum veniens ad eam S. Gislenus, intimavit eadem Sancta ei visionem, quam viderat, et quod illam narrasset mente simplici suis famulabus, quodque ei derogassent plures, nec non et angelica visitatione per visum esset recreata. Auditis autem his sanctus Gislenus dixit ei humiliter: Tam mysticam Dei visionem viris spiritualibus patefacere debuisses, qui te instruere digne scirent, non sæcularibus mulierculis sæculo deditis. Nunc itaque, quod sæpius suggesti tibi, ne differas agere, sed tota mente in Dei famulatum temet converte. Ostendam ergo tibi, quid agas. Imprimis enim cum has attigi partes, quærens ubi degere ac Deo quivissem famulari, nactus sum quidem montem silvorum, sic aptum, si foret exstirpatus, Deo obsequi cupientibus: illum etenim, si vales, eme, et ibi ædifica tibi habitacula tuisque sequacibus. Ducens vero illum eam, ostendit.

monasterio  
sacrum  
lumen susci-  
piat,  
h

12 Collibuit quidem sanctæ Waldetrudi locus, sancti autem consilio Gisleni misit ad virum venerabilem Hildulfum h, cujus uxor Aja i erat sanctæ consanguinea, obsecrans eum, ut in monte sibi ostenso construeretur domus, quo Creatori suo die noctuque serviret. Veniens autem Hildulfus venerabilis valde hilaris effectus super istiusmodi mandato emit a possessoribus locum, atque construxit in montis vertice nimium eminentem domum. Cumque Dei ancilla isset videre ædem sibi paratam, abhorruit ejus eminentiam, nolens Christi pauperula superbam habitare ædem. Cujus humilitatem supernus Artifex attendens, nocte secuta misit ventum validum cum grandine, evertitque funditus illam domum. Præscriptus quoque vir Hildulfus audito quod acciderat, remeavit ad locum, ac sicut per S. Gislenum dixerat Sancta, ostendit ei quem Sanctus cœperat exstirpare locum, ibique noxiis radicitus amputatis arboribus, restructa est ei domus in montis latere, ac oratorium in SS. Apostolorum honore k. Sanctus igitur Dei Sacerdos Gislenus, ex toto S. Waldetrudis prudentissimus consiliator, hortatus est eam proficisci ad alium pontificem Authbertum, ut ejus auctoritate susciperet innocentis vitæ indumenta: quod et gratanter fecit l. Acceptis itaque sacris velaminibus, mox semetipsam suæque omnia divinis tradidit actibus, ostendens passim suæ sanctitatis exempla pluribus. Animadvertens siquidem gloriosus pater Gislenus eam in sancto proposito per omnia esse roboratam, gavisus est valde; quia quod in eo\* diu optaverat, oculis intueretur propriis.

an in ea?

13 De cetero monuit Sanctus Sanctam super sorore sua Aldegunde m virguncula, ut et ipsa\* sicut se lucraret Deo, filias quoque suas non negligeret, quin eas consecraret Deo, Aldetrudem n scilicet ac Madelbertam o. Enimvero inspirante Divinitate, ac S. Waldetrude suggerente, et patre almifluo Gisleno clarente, sese alma Aldegundis contulit Dei famulatui in cœnobio Melbodiensi p, quod ei forte ex patris q matrisque r hereditate contra neptem suam Gertrudem s dimissum erat. Ubi quoque ædificato oratorio aliisque habitaculis, virgo Aldegundis suam adiit sororem invisere in monte Castriloco. Quæ etiam egestati sororis condolens, conata est eam hortari, uti, relicto illo loco, iret ad suum, qui major ac melior esset servorum ancillarumque frequentia. Cui S. Waldetrudis: Malo, ait, hoc in loco, licet inops, diebus vitæ meæ Deo obsequi, quam ire quo cogis: Deus enim ubique non patietur me perire fame. "Divites quidem", ut Psalmista inquit, "eguerunt et esurierunt: inquirentes autem Dominum non minuentur omni bono t." Loco nempe hoc fruar, quoad vivam, quem per suum famulum Gislenum divina pietas mihi destinavit. Redi ergo cum tuis consanguineis, o dulcis soror, alens eas regulariter. Abiit enim ac recessit Deo comite.

A ANONYMO.  
idemque S.  
Aldegundi  
persuaderi  
curat,  
m  
an ipsam?  
n o

p q

r

s

E

14 Ea tempestate S. pontifex Amandus sui cursu laboris consummato spiritum divitiis cœlestibus oneratum reddidit Regi æterno. Quem sancta virgo Aldegundis in visu ab eodem Rege, regum Domino, vidit cœlesti diademate coronari u. Quam quidem visionem puellarum secum degentium nulli voluit referre, sed misso nuntio ad Dei virum Gislenum, petiit cum sorore ad se visitandi gratia venire. Venientibus autem iis occurrit obviam sancta virgo in loco, qui dicitur Meinrivus x, et mutuo se salutantes loquebantur de cœlestibus exsultantes. Tunc alma Aldegundis intimavit visum eis. Cui venerabilis ait Gislenus: Quia meruisti, o virguncula, Deum videre sui amici animam coronantem, pro certo scias, non propter illum, qui coronabatur, sed propter temetipsam, quæ adhuc in certamine es, tibi fore ostensum. Imminere autem tibi scito vitæ instantis finem: ideo, rogo, temetipsam in Dei opere stabiliter firma, deposcens ejus pietatem, ut in te aliquam incommoditatem mittat, per quam purgatio reddita queas cum S. Amando f remunerari perpetim. Quæ utique virgo sancta, Euangelii perficiens verba dicentis: "Qui odit animam suam in hoc mundo, in vita æterna custodit illam y" petiit a Deo incommoda et impetrare meruit. Nam in dextera ejus mammilla morbus canceri ortus est. Quam incommoditatem vehementer dilexit, quia sciebat, hanc sibi profuturam, si patienter sufferret, quodque fecit finetenus. Prædulcia itaque conferentes inter se verba sorores prædictæ cum S. Gisleno confessore, communi consilio decrevere, ut Cella prædicti Hominis Dei omni tempore conjuncta esset monasterio almæ Aldegundis: quod hactenus ita permanet. Statuerunt etiam ut abbates seu abbatissæ Melbodiensis cœnobii in universis necessariis præsto forent abbati fratribusque habitantibus Cellæ S. Gisleni, pontemque construerent, per quem fidelis populus oratum pergeret ad locum prædictum: quia, ut dignoscitur, propter paludes invium est iter, per quod ad illam Cellam pergitur. Hæc vero, quæ dicuntur, præcepto Caroli

cujus mortem  
prædicat, et  
beneficentiam.

"

x

"

roli



A. ANONYMO. roli regis Magni firmata sunt tempore Elephantis abbatis ipsius loci z.

15 Interea S. Gislenus cum alma Walde-  
trude redeuntes venerunt in villam Framereias aa, quam  
eadem Sancta emerat, et dedit ex ipsa sancto  
viro partem unam dicens : Accipe, serve Dei,  
partem de hac mea possessione, unde habeas,  
qualiter vivere queas cum tuis sociis. Ita reversi  
sunt ad propria. Prorsus nemo potest eloqui,  
quantæ fuerit S. Gislenus ac Dei famula Walde-  
trudis caritatis, quamque servarunt usque in  
ultima suæ senectutis. Præ senecta enimvero  
nemo eorum jam quibat invisere alterum, unde  
communi decreverunt consilio in villa Quater-  
nionē bb ædificari oratorium in S. martyris  
Quintini honore, illucque soliti erant colloqui  
causa convenire. Quod etiam oratorium Gisleno  
tradidit ad opus SS. Apostolorum Petri et Pauli  
ad refocillandos inopes, quos præfatus Antistes cc  
super aurum et topazion ob Christi amorem di-  
ligebat, cupiens audire illam mellifluam Domini  
vocem in die extremi examinis : " Quandiu feci-  
dd " sti uni ex meis minimis, mihi fecisti dd. "

B 16 At ultra nempe sunt et innumerabilia, quæ  
de hoc viro sanctissimo Gisleno populorum ru-  
mor refert, vel quæ in chartulis antiquissimis ee  
difficile intueri valent : in quibus tamen reperi-  
tur, quantum assiduus fuerit orationi, vigiliis  
sacris intentus, parsimonia conspicuus, paupertatis  
veritate contentus, egenis dilectus, et cun-  
ctis Dei virtutibus refertus. Igitur cum Rex sæ-  
culorum pro sui laboris agone palmam perennis  
gloriæ ei decrevisset rependere, plenus dierum  
gratiarumque, sæculo, quod ob metum Dei vi-  
riliter vicit, relicto, spiritum divinis fatigatum  
obsequiis suo reddidit Creatori ff, viventi atque  
regnanti per sæculorum sæcula. Cujus beatas  
exsequias ejus discipuli venerabiliter prosequen-  
tes, corpus sanctissimum cum ingenti honore hu-  
maverunt in beatissimorum Apostolorum Petri  
et Pauli basilica, ubi præstantur divina beneficia  
dignis ejus meritis intervenientibus ad laudem  
et gloriam Domini nostri Jesu Christi, cui cum  
Patre sanctoque Spiritu permanet æternitas, ma-  
jestas et imperium per cunctorum temporum spa-  
tia. Amen.

C 17 In quo loco per multa annorum curricula  
prædicti S. Gisleni corpus quievit, quousque Ma-  
gnus rex Carolus cuidam abbati, propinquo suo,  
nomine Elefanti, præfatum locum concessit ser-  
vandum, sublimiusque et pulchrius construendum  
oratorium, quo isdem Sanctus quiescebat Hono-  
rificentius autem illo ædificato, proposcit idem  
nobilis abbas episcopum Cameracensium Halyd-  
garium gg venire et consecrare illud more Ca-  
tholico. Veniens ergo episcopus dixit, non debe-  
re illud benedici, manente intus alicujus Sancti  
corpore aut aliquibus Sanctorum reliquiis hh. Ini-  
toque simul consilio elevantes Beati artus detu-  
lerunt foras monasterii oratorium, abdentes eos  
post absidem altarisque fenestram, cupiens ab-  
bas Elefans post referre illos intro. Benedicta est  
itaque basilica in honore Apostolorum Petri et  
Pauli atque ceterorum Sanctorum, octavo Kalen-  
das Augusti tempore Ludovici regis, prolis in-  
clyti Caroli ii. Sciscitato deinde episcopo abbas,  
quid de sacrosancto corpore fieri deberet, respon-  
disse fertur episcopus : Quiescat illic Sanctus,  
donec Dei pietas dignetur patefacere ejus merita  
manifestius cunctis hominibus. Quievit siquidem

ibi Sancti gleba annis multis propter paganorum  
frequentiam kk et seniorum segnitiam, quousque  
locus rediit in eremi vastitatem ll.

## ANNOTATA.

a Sub annum 653. Vide Comment. prævium  
num. 49.

b De sanctis hisce Conjugibus actum est in  
Opere nostro ; de S. Madelgario quidem tom. III  
Julii ad diem XIV ejusdem mensis : de S. Wal-  
de-  
trude vero ad IX Aprilis tom. I ejusdem  
mensis.

c Ad Sabim fluvium in Hannonia sito.

d Vicus videtur non procul Binchio, Hanno-  
niæ oppido, situs. Vide dicta num. 51 Comment.  
prævii.

e Sancti hujus Cameracensis episcopi Acta il-  
lustrata habes tom. 2 Augusti pag. 664 et seqq.

f Psalm 22, v. 5.

g Matt. 7, v. 6 : Neque mittatis margaritas ve-  
stras ante porcos.

h Laubacensem ducem, seu præfectum regium.

i De hac Sancta sanctoque ejus conjuge Hil-  
dulfo consule tom. IV Junii ad diem XXIII,  
et tom. 2 Aprilis ad diem XVIIII ejusdem  
mensis.

k Nempe prope Castrilocom ; cui oratorio  
monasterium quoque adjecit, quod in nobilium  
Virginum seculare collegium fuit deinde muta-  
tum seculo X.

l Sub annum 654.

m Relata est in Opus nostrum ad diem XXX  
Januarii.

n Relata est in Opus nostrum ad diem XXV  
Februarii.

o Relata est in Opus nostrum ad diem VII  
Septembris.

p Melbodium, Belgii oppidum est ad fluvium  
Sabim.

q Waldeherti.

r Bertiliæ.

s Abbatissam Nivellensem.

t Psalm. 33, v. XI.

u Non vivum, sed defunctum. Vide Comm.  
præv. num. 53 et seqq.

x Mairieu prope Melbodium.

y Joann. 12, v. 25.

z Vide de illo dicta num. 56 et seq. Comm.  
prævii.

aa Hujus fere nominis vicus est prope Montes  
Hannoniæ.

bb In vicinia vici Framereias mox memorati.

cc Vide lit. f in Annotatis in cap. I.

dd Matt. 25, v. 40.

ee En monumenta, quibus anonymus noster  
unice usus est.

ff Sub annum, ut apparet, 681, vel non multo  
serius. Vide Comm. præv. num. 54.

gg Seu Halitgarium.

hh De antiquo consecrandi ecclesias ritu, cau-  
saeque, cur Halitgarius SS. Apostolorum Petri et  
Pauli ecclesiam, nisi amote inde S. Gisleni cor-  
pore, consecrare noluerit, vide Comment. præv.  
num. 58.

ii Anno forte 818. Vide Comment. prævium  
num. 58.

kk Hannoniam vastarunt Normanni circa an-  
nos 881 et 898. Vide Commentarium prævium  
num. 4.

ll Hinc



A 11 *Hinc sub finem seculi ix aut seq. initium scripsisse anonymum collige.*

## INVENTIO ET MIRACULA.

## S. GISLENI,

*Scripta ab anonymo, S. Gerardi discipulo, seculo x.*

Obrutæ ultæ  
oblivione S.  
Gisleni reli-  
quæ  
a

**P**ost multa certamina, quæ confessor Domini Ghyslenus spirituali agone, mundo spectante, certaverat, post longa conciamina *a*, quibus bellator corpus proprium mactando cruciaverat, tandem consummato cursu, victore spiritu, exemptus seculo in Sanctorum transfertur requiem, jungendus Domino: quia, quem fideliter eatenus contemplando sitiverat, jam absque nebula carneæ molis perfruendum sibi concessum impetrarat. Porro compago corporis gremio terræ olim suscepta latens tegebatur *b*: peccatis enim nostris exigentibus, tantus Patrocinator, mortalibus profuturus, palam aberat; ipsi quidem festina \* paradisi gaudia in compensationem suorum laborum feliciter redduntur, sed ejus patrocina in convalle plorationum hæcenus mœrentibus miserabiliter abdundantur, sic multa vertigine labentium annorum occultata, ut jam quoque ipsa merita fierent velut ignota: locus etiam, quo flebiles deduxerat dies, qui viro Dei paradisiaca amœnitas, incuria præsentium pene ut lustrum ferale in pristinum jam redigebatur desertum *c*, sed non in perpetuum. Hæc ad tempus facta oblivio; nec passa est divina miseratio servi sui merita diutius sopita delitescere, magis intercessionum beneficia quærentibus vitam ejus cunctis fidelibus in exemplo<sup>o</sup> tribuere.

sub annum  
929,  
d

**2** Agitur ergo sive proditur istud tempore congruo, imo superno respectui placito, scilicet Henrico Saxonum rege, Franciæ Austriasiorum sive Germaniæ gerente insignia sceptræ *d*, Ghisleberto earumdem regionum duce vel consule *e*, ut per principes famosi nominis promulgaretur celebre nomen latius famosi miraculi; denique hiis diebus quidam presbyter, Teutfrius nomine, prædictum locum, quo venerandus vir, basilica constructa, sepeliri se mandaverat, qui tunc Ursidoneus, modo Cella S. Ghysleni nomen sortitur, per successionem ad explendum inibi sacerdotale debitum, videlicet sui gradus officium, acceperat, sibi in villa proxima, quæ vocabulo dicitur Hornutum *f*, hospitium deputaverat: tantum quippe secretus vel inaccessibilis locus monasterii illius videbatur, quod præ horrore solitudinis etiam inhabitabilis fieret. Fuerat quidem dudum cujusdam abbatis, Elephantis nomine *g*, studio in meliori statu reparatus, sed, eo decedente habitatoribusque sublati, in antiquam revertebatur solitudinem.

*Octobris Tomus IV.*

**3** Presbytero igitur moras illic agente, cœperunt de remotis partibus diversarum regionum ad eum confluere, significatum sibi esse fatentes, semidei Ghysleni membra in sæpe dicto monasterio humata jacere, et a loco sepulturæ transferri oportere. Cumque locus sepulchri ab ipsis ignoraretur, et presbyter fidem minime adhibens, negligenter, quæ sibi dicta fuerant, omitteret, adeo res divino nutu fidei capax apparuit, ut idem locus, quo tumulus fuerat, cœlitus ibi facto miraculo, evidenter claresceret. Nam ex villa Tiedeias *h*, quæ regionis finitima videtur, rusticorum quidam luminum acie privatus, nomine Becherus, per revelationem audivit, quod ecclesiam S. Petri, id est, Cellam, qua S. Ghyslenus quiesceret, sollicita visitatione adiret, cui confestim parenti contigit, noctu adesse illuc, ecclesiæ ostiis obseratis; hac necessitate cogente, ante parietem a parte Orientis pervigilem mansisse: mane illuscente, dolore nimio ipsis orbibus correptus est, cumque aquam requireret ex ea, quam lacunis collectam humo forte hauserat, eosdem leniter attactos fovit, mox caligine deterisa pristinum recuperavit lumen oculorum. Presbyter *E* adhuc diffidens, consilio aliorum sacerdotum rem procrastinat.

A. ANONYMO.  
non una re-  
velatione aut  
apparitione  
prævia.

h

**4** Porro venerandus Domini Famulus, qui *deteguntur.* vivens semper humilitatis loco studuerat, etiam mortuus infimorum auxilio delectatur, sibi que adjutores fieri requirit, quibus in hac vita se beneficii solatium præbuisse meminit. Homo si quidem, in vicino commanens, vocabulo Wineradus, religiosam, licet sæculari habitu, ducebat vitam, qui ex clientela quondam illius progenitus, ab ipso beato Viro bis commonebatur, uti ossa a loco sepulchri sustollat; cum ille anceps et hæsitans pergere dubitaret \*, ita terribili comminatione tertio apparens \* concutitur, certo die ad hoc peragendum designato, ut horrore visionis exterritus, statim consurgeret, ac concite locum, sibi visione ostensum, cum presbytero adiens, effodere summo conamine inciperet. Neque expers in hoc desudando redditur, sed mox effodiendo in altum sacra pignora invenit *i*, et cum magna reverentia proferens sindone munda involvit. Agitur hoc die si dudum designata pridie Calendas Octobris, quæ dicata beato angelo Michaëli et omnium beatorum cœlestium virtutum militiæ per orbem reverenter recolitur. Ut autem manifestum sancti Viri meritum fieret, tanta suavitatis nectarei odoris, spectantibus populis, respersa est, ut aromatum fragrantiam vinceret, et omnium ora in laudem Dei resoluta gloriam Dei pro tanta servi sui glorificatione unanimiter resonarent, qui odor gratissimæ redolentiæ tamdiu mansit, quousque in oratorium, quod in memoriam beatorum Apostolorum Petri et Pauli dedicatum erat, die quinta decima corpus transferretur. Non enim, qui adfuerant sacerdotes ausi per se tantum opus præsumere *k*, sed sub diligenti custodia et condigna reverentia eodem loco dispositum episcopo Cameracensi Stephano *l*, ad cujus diœcesim pertinebat, festinant intimare, qui tanta mirabilia audiens, congaudivit gratias Deo reddidit, paratus mox iter illuc accelerare et sanctum corpus pretiosissime transferre, sed, ingruente cujusdam non prætermittendæ causæ articulo, minime profectus est, verum archidiacono Gilbaldo fideliter exequendum injunxit. Idem coacervata multitudine

\* lege: pergeret dubitare  
\* lege: a S.  
Gisleno tertio apparen-  
te



A. ANONYMO. sanctas reliquias transferens, in prædicto reposuit oratorio.

5 Exin quanta in sui Alumni veneratione virtus divina ostenderit miracula ex sequentibus liquebit. Verum sermonem in laude sancti Viri et de ejus virtutibus narrationem brevibus concludere sententiis ratum videtur. Hoc igitur beati Viri corpus, cum e proximis virginum monasteriis, id est, Malbodio *m* vel Castriloco clerici atque puellæ dissidentes ambirent, emissis ex priori eorum clanculo apparitionibus \* furtim auferunt, dispositis in itinere obviantium turmis, in ecclesiam sanctæ Dei Genitricis non sine ambitione provehunt; non renuit quippe Vir sanctus exanimò corpore visitare locum, in quo merita virginis Aldegundis *n* rutilant, qui, ut sponsa Regis cœlorum merito castitatis existeret, solers institutor insudaverat. Exin cum sacerdos Cellæ beati Viri ædituus ac vicini circumquaque suspensi mœrore nimio de ablato corpore afficiuntur, apparuit idem quibusdam ex eis per visum consolans spondensque se celeriter reversurum, simulque monens, ut Malbodienses super hoc convenirentur. Hæc ut erant gesta, in notitiam Cameracensis ecclesiæ perveniunt: at Stephanus, cujus supra memoravimus, pontifex ejusdem ecclesiastici juris periculo rem provenire considerans, per se ilico examinandam decernit; profectusque Malbodium majores natu advocans episcopali autoritate convenit. Sic resumptam sancti corporis glebam proprio, quod vivens assiduo initiaverat gemitu, domicilio ingenti honore et populorum prosecutione revehens venerabiliter relocavit *o*.

6 Post, Deo annuente, meritis servi sui intervenientibus, principum consilio decretum est, esse debere in loco hiis beneficiis insignito cætum ecclesiastici ordinis Majestati supernæ continue militantem. Ergo monachico Ordine sub norma sancti habitus instituto majoribus demum virtutibus monasterium ipsum attollitur *p*. In hoc puella quædam nomine Dodrada *q*, cæca, merita S. Ghysleni supplex exposcens, dum attente in ecclesia stans perorat, luminum suorum recipit sanitatem. Item Fredelagus *r* dum similem patitur incommoditatem, pari devotione beneficium expetens, æqualem meretur sospitatem. Quid illud, quod de altera itidem puella contigisse oculis probatum est *s*? Ipsa Albrada dicta *t* dum acerbo languoris genere dissoluta, omnibus membris ita inutilis perduraret, et finem vitæ exoptans S. Ghysleni intercessione suam animam, jubente Christo, migrare magnis vocibus supplicabat; quod et præstitum est, statimque effectus intonuit \*; petito namque patre, quo se ad illius ædem vehere jubeat, concessit; prostrata coram altare, in hac prece perdurans, mortis debitum solvit. Non dubium, quin illius intercessio cyrographum peccatorum ejus potuerit solvere, qui, ut spiritus solveretur a corpore, tam facile potuit impetrare. Idem dum esset luminum aspectu privatus et staret post altaris parietem, dum in sacra celebratione Missæ salutaris Evangelii capitulum pronuntiaretur, iste diu amissum adeptus est visum *u*. Puer de vicino auditus officium amiserat, accedens ad memoriam beati Viri, pristinae saluti meruit redonari *x*.

7 Quidam Haimericus *y* funditus oculorum officio privatus, dum ad dictam memoriam fideliter sanitatem exposcit, lumine perduto reintegrari meruit. Mulier, vocabulo Ebrahai-

dis *z*, omnium artuum valetudine mulctata, videt revelatione beatum Confessorem certo tempore sanitatis sibi beneficium pollicentem, quæ tempus notatum dum præstolatur, basilicam adiit, munus debitum orationis voti offert, sperata tandem obtinet suffragia. Sed quanti \* sit miraculo hæc in loco reliquiarum hæc \* miratotes intueri, tamen et in remotis partibus majora sæpe ejus meritis provenire notum est. In territorio Suessionum fuerat olim abbatis Elephantis *aa* dono tradita quædam portio vineæ *bb* Cellæ Christi Confessoris ad nomen S. Petri Apostoli, sed, vetustate temporis adigente, ita oblivioni tradita, ut jam nec mentio de ea a procuratoribus ejusdem ecclesiæ ulla fieret: verum illud prædiolum ab illius provinciæ indigenis (etsi viris prædictæ ecclesiæ non esset ignotum) ita vindicabatur, ut penitus ex eo redditus numquam solverent. Ut autem virtus Sancti claresceret, contigit, duos occasione hujus ambitionis litigio dissidere. Ex his qui vices Sancti Petri defendebat Finodus, qui ad nomen SS. Crispini et Crispiniani *cc* vindicabat, Ghislebertus dicebatur; cumque verborum jaculis semet invicem diu perculissent, ventum est in agrum, lapis solo infixus hærebat, quo duarum possessionum agri conlimitabantur. Homo sancti Crispini instabat magno clamore, hunc infra illius vineæ agrum oportere transferre partemque alteri copulando secludere. Sed defensor vehementer renitens dicebat Dei indicio magis reservari debere, se constantissimum prolatae rei testem, scilicet agrum illum, ut erat metatus, viris S. Petri cedi.

8 Tunc invasor audacter prosilit, lapidem *et alibi*, vi magna divellere forasque nititur evolvere: mirum in modum, cum circa saxum desudat atque ut loco evellat, inani consumitur labore, oculus a capite extemplo ruens caligine circumfudit, orbis etiam vacuus gravissimo transfigitur dolore; itaque male cœpta deserens pœnituit, præsumpta quæque detestans, ceteris terror vel exemplum correctionis fuit. Sed jam quid ad testimonium, ut credo, fidei vel operis nobis coram positis *dd* miraculi apparuerit, intimandum est. Quo enim tempore in ejusdem Cellæ monasterio interdium morabatur quædam femina illic nomine Dada *ee* contractione ita curva, ut crura illius \* . . . . . tenderent, hæc beneficium Sancti dum præstolatur intra parvum tugurium pitantiæ \* gratia ad januam loci elaborabat, siquidem cum primo nupta invisibilis opificis judicio hac incommoditate tangeretur, consilium habuit beati Ghysleni tumulum adire et. . . necessitatis opem exposcere: fecit, et petita fideliter impetrare meruit. Quare dum vellet ob impertitum sibi beneficium sub sacro velamine excubiis ecclesiæ deservire, a viro requiritur, et ut ad negotium maritale redire debeat omnimodis urgetur, sed cum resistere nequiret, devicta [ad] thorum rediit, moxque pristino languori \* mulctatur. Cum igitur tremens et gemenssera pœnitundine cum viro flecteretur, ad monasterium denuo reducit, ad cujus fores, ut dixi, cum se ad carnis voluptatem abductum deflendo nec non misericordiæ opem intentius efflagitando, bis terna impleverat annorum curricula *ff*.

9 Quo quidem tempore non parvum aliud (quod hic non prætermittendum ab re videtur) miraculum in hoc ipso monasterio ostensum est. Dolendum nimis et valde ingemiscendum nostrorum

\* an quamvis? abundat

aa bb

cc

et alibi,

dd

ee

\* an ad nates?

\* obsonii

\* languore

ff prodigiis



A strorum peccatorum triste cyrographum, cujus adeo interius fomentum malæ adustionis exarsit, quo exterius ad insensibilem quoque materiam ardor incendii pervenerit, suspiria enim alta trahuntur, cum ipsius fabricam basilicæ et crebra in circuitu domorum negligentia interveniente occulti Arbitri examine cernimus igni tradita. Hoc quidem lamentabile excidium provenit anno ab Incarnatione Domini nongentesimo trigesimo octavo, die Dominica, hora sexta XII Kalendas Septembris, Ghisleberto duce adversus Ottonem regem Saxonum, causa regni-concertante gg, Sed quamvis, ut dixi, adustionis indicium fletu et dolore inhabitantes repleverit, non minimum tamen consolationis dedit, quod cripta, quæ corpus illius simulque aliorum Sanctorum pignora intra ambitum septa eatenus incluserat, immobilis, undiquesæviente flammaram orbe, apparuit.

illustrantur.

10 Ibi post hæc, instante festivitate ejusdem, cum laudes nocturnalis officii in proxima S. Martini basilica agerentur, supra dicta mulier pernoctando exorans, optata salutis remedia consequi meruit. Cum enim pervigilem noctem in hac supplicatione haberet, inter hymnorum solemnia, dum quarta illius lectio recitaretur, salutari beneficio se visitari sensit et lento conamine surgere invisa pedibus constitit, stupentibus cunctis, basilicam, quo cantus ecclesiasticus resonabat, nobis simul mirantibus hh, est ingressa, peractis dein vigiliis, cum res, ipsa exponente, omnibus innotuisset, abbas loci Gerardus omnisque cætus fratrum laudes debitas supernæ magnificentie præconantes\* gratias illi, qui eos servi sui Ghisleni meritis lætificatos benigne hactenus visitat\* non deseruit, frequenti iteratione proclamant ii. Sed et mulier ecclesiæ ministeriis sub sacro velamine deservire promittens immensas ob datum sibi beneficium gratias agere non cessat. Tales enim medicos nobis divina largiri dignata est pietas, qui absque mora subveniant, sanant corpus ab incommodo ægritudinis.

## ANNOTATA.

- a An Cruciamina?  
 b Post absidem et altaris fenestram ex anonymo num. 17.  
 c Eadem fere dicit anonymus num. 17.  
 d Henricus Saxo, sive Auceps regnare in Austrasia seu Lotharingia cœpit sub annum 925.  
 e Gislebertus toti ab eo Lotharingiæ præfectus est sub annum 929. Vide Comm. præv. num. 61.  
 f Vide num. 48 Comm. præv.  
 g Vide num. 56 Comm. præv.  
 h Locum hunc Rainerus in Brabantia tum situm fuisse scribit, et Tithelrode nominat, unde profectus cæcus pedibus eodem die Baldurium (Baudour prope Gislelenopolim) usque pervenerit:

Tielrode reperio ad Scaldim secundo circiter a Teneramunda milliari Antverpiam versus: sed nimum Gislelenopoli hic locus distat, quam ut die uno cæcus pedibus iter instituens, ad propinquum huic vicum Baldurium pervenire potuerit. Villam Tiedeias anonymus regionis (id est, ut opinor, Hannoniæ) finitimam vocat; non desunt autem, qui Hainam fluvium Brabantie Hannoniæque terminum fuisse dicant: an forte anonymus pagum Tieusies non procul Haina fluvio et oppido, Roelux vernacule dictum, intellexerit?

i Sub annum 929. Vide Comment. prævium num. 61.

k Cautum quippe fuerat anno 813 in synodo Moguntina, ne quis Sanctorum corpora absque principis, episcoporum, synodique licentia transferret.

l Obiit 934, III Idus Februarii, teste Balderico lib. I Chron. cap. 68.

m Vide Annotata in cap. 2 Vitæ lit. p.

n Vide Comm. præv. num. 52.

o Circa annum 930, ut apparet. Vide Comment. præv. num. 61.

p Sub annum 933. Vide Comm. præv. num. 61.

q Hanc Godradam nominat Rainerus lib. Miraculorum cap. 9, ac Cervia ad Cellense monasterium venisse ait: est, ut opinor, Cervia Hannoniæ oppidum, vulgo Chievre.

r Rainero cap. 4 civis Cameracensis.

s En testem oculatum.

t Rainero vero cap. 5 Adalbrada ex pago Mortuuo (alibi lego Mortino) forte Mortaigne ad Scaldim inter Condatum et Tornacum.

u De hoc cæco agit Rainerus cap. 6, additque Leodio ad Cellense monasterium venisse.

x De hoc Rainerus cap. 7: venit e villa Bel diniaco, quam noster Gislelenopoli vicinam vocat. An forte est Baudegnies vicus prope oppidum Quenoy?

y Valentinianensis Rainero cap. 8.

z Venit ex villa S. Salvii prope Valentianas seu Valencenas secundum Rainerum cap. 9.

aa Vide num. 57 Comm. prævii.

bb Alamannis dicitur Rainero cap. 9. Plura habes num. 57 Comm. prævii.

cc Ordinis S. Benedicti monasterium est prope Augustam Suessionum, dictum S. Crispinus Major.

dd Alterum oculati testis testimonium.

ee De Dada agit Rainerus cap. XI in Ms., apud nos servato.

ff Desideratur in Ms., apud nos servato, de Miraculis S. Gisleleni, auctore Rainero, miraculum factum in favorem Simonis, abbatis Cellensis, de venditis Patroni sui reliquiis accusati, quo de actum num. 69 Comm. prævii: sed in Gisleleniano codice cap. XI reperitur.

gg De his vide dicta num. 66 Comm. prævii.

hh Rei igitur gestæ auctor noster interfuit.

ii Interfuit itaque his etiam S. Gerardus.





## DE SS. LAMBERTO ET BELLERIO CC.,

S. GISLENI DISCIPULIS

URSIDONGI, NUNC GISLENOPOLI, IN HANNONIA

SUB ANNUM  
HOC.  
Paucæ San-  
ctorum ge-  
stis

**A**ntiquorum monumentorum penuria; qua antiquiores S. Gisleni biographi laborarunt, fecit, ut omnia, quæ de illo litteris tradi par erat, potuerint posteritati transcribere, ut dictum est supra: mirum itaque videri haud debet, si, quæ a Discipulis, quam ea, quæ a Magistro illorum gesta sunt, multo pauciora sint, minusque explorata. In Attica nati, origine fortassis Franci aut Belgæ fuerint, et nomen Græcum, cum in Belgium una cum S. Gisleno venerunt, cum Francico Belgicove nomine permutarint: videntur equidem S. Gisleno, ex Græcia Romam profecto, comites fuisse ex dictis in Commentario ad Acta S. Gisleni prævio § 4, num. 37. Utrumque porro ob virtutum procul dubio præstantiam Magistro suo præ ceteris in pretio et amoribus fuisse, eique constanter adhæsisse, ex ejusdem Actis satis liquet. Singulare aliquod eorum factum qui referat, nullus est, si Rainerum (de quo plura pag. 1011 et seq. sunt disputata) excipias: is cap. 3 quamdam S. Lamberti apparitionem, cum S. Gisleni reliquæ Melbodium furtim essent advectæ, cuidam Egrardo factam his verbis memorat: Post hæc nocte secuta vidit quidam Egrardus in visu quasi in oratorio esset ejusdem Cellæ (id est, Cellensis monasterii) ante Dei Genitricis Mariæ stans altare, ecce vir quidam apparens dixit ei: Scis, qui sum ego? Cumque ille respondisset, nescio: Ego sum, inquit, Lambertus, mei Domini Gisleni filiolus. Tristitiam deponite, quam habetis de eo, quia cito ad vos revertetur meus patrius. Surgens ergo vade, dic Herberto comiti (verosimiliter Vermandensi, de quo vide pag. 1025, num. 62) qui extitit jugiter domino meo optimus vicinus, quod erat \* Malbodium, dicens

**C** fratribus et sororibus loci, ut reddant illi S. Gislenum, quem abstulerunt hinc, quemque secum adhuc retinent: etenim nec Deus ipse cupit, illic (ipsum) manere, sed in loco, quem ei dignatus est omnipotens providere. Verum nec factum hoc omnino certum apparet. Quod enim S. Lamberto Rainerus adscribit, nescio, an non ipsemet S. Gisleno tribuat Inventionis corporis ejusdem Sancti auctor synchronus sequentibus verbis: Exin cum sacerdos Cellæ beati Viri æditus ac vicini circumquaque suspensi mœrore nimio de ablato corpore afficiuntur, apparuit idem (S. Gislenus) quibusdam ex iis per visum consolans spondensque se celeriter reversurum, simulque monens, ut Malbodienses super hoc convenirentur. Ut eorum gesta, ita et annos, quibus ex hac vita migrarint, exploratos haud habeo: vero tamen fit simile, eos magistro suo annis aliquot fuisse superstites: cum

igitur ille sub annum 681 obiisse videatur, horum obitum in annum circiter 700 visum mihi fuit ex conjectura differre.

2 Variis quidem, at parum antiquis, inscribuntur Fastis sacris: ad diem xxx Maii memorantur a Wione, Dorganio, Bucelino aliisque: Quæ festivitas (SS. Lamberti et Bellerii, inquit Wion) celebratur quotannis in Dominica CANTATE, seu IV, post Pascha. Cur igitur diei xxx Maii festum hoc illigat? Rectius Molanus in Natalibus Sanctorum Belgii postridie illius Dominicæ festum eorum celebratum ait, ita de illis ad diem ix Octobris scribens: Sancti porro Bellerius (quem et Valerium vocari asserit) et Lambertus presbyteri et confessores, discipuli et cooperatores sancti Gisleni, ut eos præceptoris suo subjungam, simul quiescunt in loculo portatili in parochiali ecclesia oppidi S. Gisleni, ubi Officium habent de communi Confessorum; et festum apud cives celebre feria secunda post diem Dedicationis ecclesiæ, quæ incidit in Dominicam CANTATE, quartam post Pascha. Molano Philippus Brasseur in sua Hannoniæ Sanctorum Panegyri metrica ita succinit:

Reliquias utriusque modo pare capsidæ clausas

Unica Martino sacrata parœcia servat:

Insuper Officium persolvit utrique quotannis

Post quartam Domini transacto a Paschate lucem,

Quando secunda redit benedicto feria templo,

3 Quod mobile hactenus fuerat SS. Lamberti et Bellerii festum, annuente domini Gisleni Mollé, abbatis Gisleniani, precibus Jacobo Theodoro de Brias, Cameracensi archiepiscopo, diei xxx Maii affixum, et inter secundæ classis festa, ut ex Notitiis Gislenianis didici, relatum fuit anno 1688; eodem nimirum, quo prodiit in lucem tomus Maii septimus, in quo Majores nostri ad diem xxx ejusdem mensis SS. Lambertum et Bellerium in diem ix Octobris, ut qui præceptoris illorum sacer esset, rejiciendos censuerunt. Addunt insuper laudatæ mox Notitiæ, computationem quamdam in cœnobio, ut reor, Gisleniano, anno 1054 mense Maio, atque adeo seculo plus integro ante Urbani VIII datum anno 1625 de Sanctorum cultu decretum, initam fuisse, in qua summæ cujusdam pecuniariæ, die SS. Lamberto et Bellirio sacra numeratæ, fit mentio: ex quibus denique pariter compertum habemus, in eorum honorem sodalitiū ibidem institutum, et aliquas in Montensi seminario eorumdem reliquias aliquando fuisse servatas.



## DE S. GEMINO CONFESSORE

FORTE MONACHO ORDINIS

S. BENEDICTI

IN OPPIDO S. GEMINI IN UMBRIA

SYLLOGE.

Oppidi S. Gemini notitia, Sancti Acta dicussa et cultus Sacer.

ANNO  
MCCCLV.  
Oppidi S.  
Gemini noti-  
tia ;

**N**arniam inter et Interamnam, Umbriæ civitates, oppidum modicum. in Narniensi diœcesi situm, cernitur, quod a Sancto, de quo agimus, confessore S. Gemini jam ab aliquot retro seculis nomen invenit. Casentinum id olim dictum fuisse, ejusque incolas a Plinio lib. 3 Historiæ naturalis cap. 14 Casuentinos seu Casuentillanos nuncupatos volunt : quin et Valentini quondam, si S. Gemini Acta recte habent, nomen obtinuit. Destructum id oppidum seculo IX a Saracenis fuit, ac dein non procul a veteri situ ab incolis instauratum, eo nimirum loci, quo S. Geminus sedem fixam aliquamdiu habuisse traditur : ex quo autem ea instauratio facta est, idem id oppidum, missa appellatione antiqua, non modo S. Gemini oppidum audit, sed S. Geminum etiam ejusdem incolæ peculiarem sibi patronum adsciverunt et coluerunt. Qua potissimum de causa S. Geminum, etsi alibi defunctum, oppido cognomini adscripsimus, quem ad hunc diem Bucelino in Martyrologio Benedictino Ferento, seu Ferentini, olim quidem episcopali in Hetruria civitati, nunc autem vico, quod illic e vita discessit S. Geminus, adscribere placuit. Porro S. Geminus non in eo solum oppido, quod ab eo nomen traxit, sed Viterbii etiam, ac per Italiam alibi, ut infra dicetur, jam olim cultum sacrum est concecutus ; ut mirum videri quodammodo queat, cum plerisque martyrologis etiam Benedictinis, et Ferrario in Catalogo Generali Sanctorum Italiæ passim indictum abuisse.

Acta Sancti  
partim fu-  
bulosa

**2.** Missum anno 1686 ad decessores nostros Viterbio fuit Vitæ ejus Latinum apographum, e quodam Ms. Domini Fecchii de S. Gemino codice transcriptum, ac Francisci Salendii notarii manu signatum. Verum Vita illa neque auctoris nomen præfert, neque antiqua est admodum ; ac primum quidem hujus auctor anonymus S. Gemini in Syria, ubi eum natum tradit, gesta persequitur : tum vero, quid in Italia, quo eum e Syria venisse ait, rerum gesserit, lectori enarrat : at jejune adeo, imo et fabulose propositum sibi argumentum tractat, ut satis appareat, haud aliunde illum, quam e confusa quadam vulgi opinione et fama, monumentisve, quæ ex illa velut fonte promanarunt, hausisse, quæ de rebus S. Gemini, in Syria potissimum gestis, tradidit. Ad Vitæ S. Gemini calcem monasterii in oppido S. Gemini, PP. Franciscanis concessi, mentionem facit ; unde illum non ante seculum XIV (nisi forte parergon fuerit Vitæ citius ab anonymo conscriptæ, serius adjectum) scripsisse efficitur. Anonymo Jacobillus in Vita Italica S. Gemini tom. I de Sanctis Umbriæ ad diem IX Octobris plerumque consonat, etsi nonnulla, aliunde hau-

sta nec ab anonymo memorata, subinde adjiciat. Monumenta quidem, ubi de rebus S. Gemini in Syria gestis illi est sermo, et quidem antiqua, ut ait, laudat ; puta Lectiones Mss. in Breviario ecclesiæ S. Gemini pervetusto contentas, codicem item Propositorum consistorialium in Bibliotheca Cardinalis Marcelli Lantis, monasterii Farsensis instrumenta, ac Mss. antiqua. **E** Sed quid e singulis hauserit, et quæ quantave sit horum antiquitas, tacet : partim seculo VIII, partim sub IX principium, ut ex illis Jacobillus scribit, S. Geminus vixit. Quid si seculis aliquot serius confecta primum non ex certis auctoribus, sed e vulgi dumtaxat opinione fuerint ? Utul sese res habeat, fidem equidem certam atque indubitata in iis, quæ per se fabulosa apparent, Acta illa apud eruditos inventura non arbitror, neque proinde ea prelo subjiciam. Verum quid de S. Gemino tum anonymus, qui etiam Jacobillo præluxit, tum scriptor hic memoret, audiamus.

**3** Natus est, inquiunt, in Syria ex nobili patre Militiano, regis, qui tum in Syria regnabat, militiæ duce. Matris nomen non prodit anonymus noster ; Jacobillus Belliadem vocat. Martia enimvero nomina, quæ quidem militiæ duci ejusque conjugii apprime convenient : at vereor, ne sint plane conficta. Horum porro filius S. Geminus, etsi e parentibus idololatriæ ortus, societate cum Christianis, ut Jacobillus scribit, contracta, Christo nomen mature dedit, cumque jam adolueret, ac pietati unice vacaret, accidit, ut ingenti numero ac subito in Syriam Chaldæi irruerent : jamque obvia quæque populi, prædisque onusti ad mare redierant, cum Militianus, collecto confestim exercitu, abeuntem hostem insecutus, aggressusque, victoriam prædasque ablatas sibi cedere compulit ; verum non absque prodigio : nam, quem una secum ducere in hostem voluerat Filium, licet absentem domi, et istic precibus pro patris Syriorumque salute purgentem, pater exserto gladio Chaldæos in fugam agentem vidit : cujus quidem victoriæ præcipuus hic fructus fuit, ut redux domum Militianus, quod Filii precibus, qui tamen pedem domo non extulerat, victoriam referret acceplam, una cum uxore omnique familia fidem Christianam amplecteretur.

**4** Verum ista sua difficultate non carent. Si enim quæsieris, quo tempore, aut quo Syriæ regione memorata Chaldæorum in Syriam irruptio contigerit, tantum abest, ut, quo ea contigerit tempore, edicat anonymus, ut ne ætatem quidem, quæ S. Geminus vixerit, ex illo elicias : unde tota illa narratio ab auctore, de rebus S. Gemini haud

relatam ipsius  
precibus  
victoriam in  
Syria,

sed adjunctis



AUCTOR  
J. B.

haud probe instructo, profecta videtur. Si autem Jacobillum audias, obiit in Italia S. Geminus anno 815 post traductos ibi annos circiter octo; eoque eum venisse, ait, paulo post relatam ab ejus patre de Chaldæis victoriam; unde fit, ut memorata Chaldæorum in Syriam irruptio sub initium seculi IX contigisse debuerit, Aaronis Rascidi tempore, qui ab anno 786 usque ad annum 809 regnavit in Syria, uti apud Elmacinum videre est. At vero hic Aaron non Syriæ tantum, sed et ipsi Chaldææ aliisque vicinis regionibus imperabat, ut minus verosimile videatur a Chaldæis Syros id temporis male habitos ac passim fuisse spoliatos, cum ejusdem domini servirent imperio: suis id quidem filiis diviserat Aaron; sed rursum tam Syriæ, quam Babylonæ regioni, teste Elmacino, filium præfecerat Alaminum; neque, viro illo, inter ejus filios ulla legitur viguisse dissensio. At unde Chaldæi in Syriam irruerunt? Si anonymum audias, e sua illuc patria censeas advenisse, et maritimo quidem itinere. Tunc temporis, inquit ille, Chaldæi armati Syriam invadentes deprædabantur omnes et cum multis spoliis et thesauris acceptis reverterentur ab mare, ut transfretarent in Chaldæam; cum tamen terrestre iter e Syria in Chaldæam nimium quantum brevius sit, quam si trajecta maris Mediterranei parte, ac dein itinere terrestri peragrata Ægypto, emensisque rursum sinu Arabico, mari Erythræo, et sinu Persico in Syriam navigare oporteat, nullumque Syriam inter et Chaldæam reperire sit mare.

parum credilibus

5 Chaldæos Jacobillus Samaria, quæ Palæstinæ civitas est, irrupisse in Syriam scribit, eosque Samariæ Chaldæos vocat. E Palæstina quidem per mare mediterraneum in Syriam iter patet. Verum quid, quæso, negotii ea tempestate in Palæstina Chaldæis erat? Eone etiam populabundi venerant? Sedemne illic fixam, quod Jacobillus innuere videtur, constituerant? At vero ut Chaldæa et Syria, ita et Palæstina id temporis Aaronis subiacebat imperio, quod tam longe lateque a Chaldæis sub bellicosissimo principe devastatum fuisse, non admodum apparet verisimile. Si quis hic detur conjecturæ locus, prædonum aliqua fortasse colluvies tum temporis Babylone, quam Chaldaicarum gentium caput lib. 7, cap.

C 26 Plinius nominat, aut e vicinis huic regionibus, occupato bellis exteris Aarone, eruperit, ac Arabiam Palæstinamque terrestri itinere pervagata, superataque demum maris Mediterranei parte Syriæ vastitatem intulerit. Ita quidem anonymi et Jacobilli dicta utcumque concilies: verum non ea est hujus conjecturæ vis, ut rem omnem queat commenti suspicione eximere. Adhæc Jacobillus Syriæ regem aperte, quod anonymus tacite quodammodo videtur innuere, idololatram facit, quales nec Aaron, nec Alaminus, sectæ Mahometicæ homines, fuerunt. Militianum autem Chalcedone adversus Chaldæos egressum Jacobillus scribit, quo nomine non cognominis Bithyniæ civitas ad pontum Euximum ex adverso Constantinopoleos sita, quæ tum temporis imperatori Constantinopolitano parebat; sed Chalcis, sequiori ævo, ut tom. 3 Orientis Christiani pag. 786 Lequienus probat, Chalcedon etiam dicta, quæ Chalcidenes, Syriæ mediterraneæ regionis caput fuit, intelligenda est. Verum progrediamur ad alia.

vestitam, adstruunt.

6 Paucis post relatam de Chaldæis (si modo commentum non sit) victoriam annis e vivis, ut Jacobillus ait, Militianus excessit. Geminum vero

Syriæ rex, ut Acta perhibent, paternis muneribus, hisque amplioribus, admoveere statuerat: at Geminus, cui non regi, sed Deo militare decretum erat, oblatos sibi honores respuit, nihil maternis precibus, nihil regiis minis aut pollicitationibus motus. Conjectus itaque in carcerem fuit, quo dum delinetur, rex neptem suam (en aliud commenti genus) in carcerem ad S. Geminum mittit, quæ Juvenis pudicitiam simul et fidem expugnet. Cum neque his artibus quidquam esset effectum, ventum est ad verbera, quibus pari constantia toleratis, angeli, si credimus, ope e carcere eductus, jussus fuit Italiam, ubi reliquos vitæ dies transigeret, petere. Clam itaque matre profectus propter maris Syriaci littus specum subiit, in quo herbis et aqua victitans, moratus est diebus octodecim. Hic cum puellæ rusticæ manum aridam suis sanasset precibus, ac infideles octoginta ad Christiana sacra adduxisset, vulgari per hominum ora ejus sanctimonia cœpit, ejusque fama ad matrem allata, ad Filium illa continuo volat, oratque, ne se deserat; sed incassum. Itaque ad suos mæsta regreditur, una cum consanguineis ad Filium confestim reditura; sed interim jam vela in Italiam S. Geminus dederat. Mater vero eodem in specu, quem Filius incoluerat, reliquum vitæ cursum transegit, et, ut quidem aiunt, tumulari voluit.

E Syria in Italiam impulsus

7 Sanctum Geminum vero in Italiam appulsum primum excepit Fanum Fortunæ, in statu Ecclesiastico ad maris Hadriatici littus Pisaurum inter et Senogalliam situm et cum antiquitate sua, tum episcopali sede conspicuum. S. Paternianum, velut primum suum episcopum, de quo actum apud nos est ad diem XII Julii, veneratur. Exstitit olim non procul inde Ordinis Benedictini monasterium S. Paterniano sacrum, et in Actis S. Fortunati, Favensis episcopi ad diem VIII Junii memoratum, cujus incolæ S. Geminum advenam benigne admodum ac Christiane suscepisse perhibentur. Sed hospitii, S. Geminio præstiti, uberem retulere mercedem: siquidem ipsis, ut Acta perhibent, aquæ penuria laborantibus, eorum humanitati non ingratus Hospes, fontem fuis ad Deum precibus excitavit. Haud diu tamen illic moratus S. Geminus fuit, cum eum alio, etsi non sine monachorum Fanensium dolore, proficiscentem mox Acta exhibeant.

F variis locis editi miracula et Casuenti

8 Cum his igitur vale S. Geminus dixisset, longius ab ora maritima discedens, Spoletum, Umbriæ civitatem episcopalem, properavit, ea nimirum, ut Acta perhibent, de causa, quod Fani Fortunæ sive ob sanctimoniam vitæ, sive ob elicium, quo de sermo paulo ante fuit, prodigiose fontem populi sermonibus nimium, quam ut ejus animi demissio ferret, celebraretur. Ubi vero Spoletum advenit, mox more suo ecclesias adire, prolixisque vacare cœpit orationibus; maxime autem S. Gregorii martyris, ad diem XXIV Decembris Martyrologio Romano inscripti, ecclesiam. Hic orantem æditui filius, juvenili actus insolentia, alapa percussit, moxque facti poenas a dæmone mirum in modum vexatus dedit: quod ut juvenis pater audivit, confestim S. Geminum delicti veniam deprecaturus accessit, cuius precibus motus pristinam obsessio valetudinem reddidit. Sparsa in vulgus prodigii fama, quam oderat S. Geminus, in causa fuit, cur hinc iterum ipsi alio demigrandum fuerit. Hinc itaque S. Geminus, ut ejus Acta habent, abiit in civitatem Martanam, seu, ut alibi lego, Martulanam.



A Martulanam. Sita fuit in Umbria quinque circiter passuum millibus Tuderto (Italice Todi) in ortum brumalem distans ad radices montis sibi cognominis. Hinc vero, expulso e viduæ cujusdam filia dæmone, Casuentum seu Casuntiam venit, ubi, inquit anonymus, habitavit pluribus diebus sanando infirmos, prædicando et miracula multa faciendo. Hæc generatim de rebus S. Gemini Casuenti gestis anonymus refert.

condita S.  
Nicolao ec-  
clesia, sus-  
ceptoque,

9 At his paulo plura Jacobillus in S. Gemini Vita memoravit; ac primum quidem eum ad abbatiam quamdam Benedictinam ante annum 730, ut ait, fundatam et extra veteris Casuenti muros sitam divertisse, sedemque ibidem stabilem nutu divino fixisse, affirmat: dein vero ibidem ecclesiam S. Nicolao sacram excitasse, et adeo virtutibus prodigiisque inclaruisset, ut eo non solum mortuo, sed vivo etiam (cujus tamen rei penes Jacobillum fides esto) Casuentum S. Gemini oppidum appellatum a concurrente eo sanitatis recuperandæ causa multitudine fuerit. Addit denique tom. pag. 294, ibidem a S. Gemino Benedictinorum habitum fuisse susceptum. At hac in re sibi constare non videtur is auctor, cum tomo

B 1, pag. 741 id eum in S. Paterniani monasterio mox a suo in Italiam appulsu præstitisse, tradiderit; ac iterum ad Vitæ S. Gemini calcem non deesse antiquos codices dicat, qui S. Geminum habitu jam inde monastico indutum fuisse referant, cum in Italiam appulsus e Syria fuit. Contra anonymus nihil omnino refert, unde illum sive in ista abbatia Benedictina, sive alibi Benedictinorum habitum suscepisse, concludas: Mabillo-nius nec in Annalibus Benedictinis, nec in Actis Sanctorum Ordinis sui, ac nec denique inter Prætermis-sos S. Geminum locum dedit, quod tantum facere in iis solet, qui, si monachi fuerint, Benedictini equidem non fuerunt, vel, si tales fuerint, Acta non habent modo, vel erroribus fabulisque respersa, quarum certe immunia mihi non videntur S. Gemini Acta, de quibus mihi hic sermo est.

ut quidem  
amant, Bene-  
dictino habi-  
tu

10 Laudat quidem Jacobillus hæc æditui Spoletani filii de S. Geminio verba: Tunicam habens usque ad talos; verum quid ni hæc de eremitica dumtaxat tunica intelligi possint? Quod autem de S. Gemini picturis addit, nempe in quibusdam, quarum una est in ecclesia S. Francisci, habitu eum Benedictino indutum exhiberi, C quamvis eundem aliæ, ipsaque oppidi insignia ad relatæ ejus precibus a Militiano victoriæ memoriam armati equitis specie repræsentent, nihil quoque certi effici inde potest, cum nonnisi ex populari traditione ac dudum post ejus mortem ita formatæ verosimillime fuerint. Certe si quid ex Actis S. Gemini magna ex parte fabulosis con-jicere possim, fuerit is vir quidem sanctus, sed ipsis Umbriæ incolis, ut qui eo peregre adven-rit, vitamque solitariam ab hominum oculis re-motam duxerit, domiciliaque non raro mutarit, parum notus; unde posterioribus seculis factum opinor, ut, qui aliquid de illo litteris consignare voluerunt, nec certum sibi ducem prælucentem haberent, meram vulgi opinionem famamque, id est, ducem non raro infidam, maxime in iis, quæ in Syria abs illo gesta dicuntur, se-cuti sint. Familiare autem Umbris fuisse Sanctos e Syria in Umbriam evocare, e Tractatu præli-minari de SS. XII e Syria in Italiam advenis tomo 1 Julii præfixo satis liquet. Sed qualiacum-que sint S. Gemini Acta, cum falsis vera mi-

sceri soleant, Benedictinum fuisse, prorsus infi-ciari nolim; vellem tamen, ut id alicunde cer-tioribus possem documentis luculentius proba-tum dare.

11 Postquam Casuenti aliquamdiu moratus fuisset, hinc denuo angeli, ut aiunt, monitu Fe-rentum seu Ferentiam, episcopalem ea tempestate in Tuscia suburbicaria civitatem, nunc autem vicum, secessit. Verum a Ferentinis ejectus, vi-cinis in locis cavernam sibi delegit, in qua se-motam ab hominibus vitam, sed Deo conjunctam duxit, donec ibi, ab angelo de imminente sibi morte præmonitus, beatam animam creatori red-didit anno, ut Jacobillus scribit, 815, ubi et congruo loco sepultus est; ut a vero plane disce-dat Menologium quoddam Benedictinum, cujus hæc verba Jacobillus tom. 3 pag. 496 citat: Fe-renti in Tuscia S. Gemini monachi et confessoris, admirandæ sanctitatis Viri, filii Militiani, regis Syriæ generalis. Obiit Camerini, nunc S. Gemi-ni in Umbria ix Octobris anno dcccxv. Nec enim, quod modo S. Gemini oppidum dicitur, Camerini nomen obtinuit umquam, nec ibi, sed Ferenti secundum Acta, vivere desiit. Ca-merinum autem inter Umbriæ Picenique con-finia ad Apennini radices passim collocatur. Hæc de rebus gestis S. Gemini dicere habui, reli-quum est, ut, quæ ad ejus cultum pertinent, pau-cis pariter expediam.

Variis per  
Italiam locis

12 Cultum per Italiam non exiguum obtinuisse S. Geminum, documento sunt ædes variæ ejusdem nomini sacræ, quarum Jacobillus hinc inde men-tionem fecit: has inter præcipua est, quam, de-structo seculo ix per Saracenos veteri Casuento, conditoque non procul inde deinceps S. Gemini oppido eo loci, quo ille aliquamdiu vixerat, ejus nomini sacram loci incolæ voluerunt, adjecto et-iam Benedictinorum monasterio, quod temporum lapsu ad presbyteros seculares translatum fuisse, jam supra retulimus. Casuenti excidium Jaco-billus sub annum 840 ea fortasse solum de causa accidisse scribit, quod eo circiter tempore evocati a Radelgiso Beneventanorum, et Siconulfo Sa-lernitianorum principibus bello inter sese certan-tibus Saraceni maximis dein cladibus Italiam affecerunt. Non semel autem in Umbriam se Sa-racenos intulisse ex Erchemperto, scriptore æqua-li, satis liquet. Per idem tempus (annum circiter 880) inquit ille apud Muratorium tom. 2 Script. Rerum Italiæ part. 1, pag. 248, omnem (Saraceni, F inita cum Athanasio, præsule Neapolitano, pace) terram Beneventanam simulque Romanam, nec non Spoletii partem diruentes, cunctaque mona-steria et ecclesias, omnesque urbes et oppida, vicos, montes et colles insulasque deprædarunt. Rursus sub finem Historiæ suæ ita scribit: Defuncto autem (sub annum dcccxxx) Lam-berto, filio Guidonis senioris, filio suo Spoletium reliquit; quo etiam decedente, Guido junior Spo-letium et Camerinum suscipiens, cum Saracenis in Sepino (Samnii oppido) castrametatis pacem fecit, obsidibus datis et acceptis: cujus etiam tempore supradicta cœnobîa, urbes et oppida omnia a Saracenis capta et exusta sunt. Ac ite-rum paulo post: Cognoscens autem Guido Caro-rum Augustum (Crassum, anno 888 defun-ctum) seminecem jacere, regnandi cupiditate devictus deceptusque a contribulibus suis, re-linquens Beneventanam provinciam sibi suba-ctam et Spolitentium ducatum, abiit in Galliam regnaturus; Beneventi quidem tellus a Græcis ca-pitur;



AUCTOR  
J H

pitur; Spoletium deprædatur ab Agarenis. Verum quo definite anno veteris Casuenti excidium acciderit, quove instaurari S. Gemini oppidum, condique primarium ejus templum S. Gemino sacrum cœpta fuerint, dicendo non sum.

des sacrus

13 Alteram item ecclesiam S. Gemino dicatam in hujus Actis memorat, Ferentis excitatam, quæ etsi semiruta, S. Gemini tamen appellationem ad proxime elapsam, quo scribebat, seculum usque servavit. Tertiam vero in territorio Tudertino in loco, Civitella dicto, ac Tyberim inter et Tiniam sito, conditam. Quartam in monte Agnatio in agro Nucerino. Quintam denique in territorio Bassanensi in Tuscia Suburbicaria non procul Tyberi et civitate Hortana. Quod autem ad sacras S. Gemini exuvias attinet, de his ad calcem tomi 3 in Catalogo Umbriæ reliquiarum pag. xxxiii ita scribit Italice. Corpus (imo, corporis pars) S. Gemini monachi et confessoris, quod olim Ferenti, dein Viterbii quievit, creditur quiescere in ecclesia S. Nicolai in dicto oppido S. Gemini; ac paulo post addit: sed ad hanc usque diem oculis nostris ignotum. Hæc ille, sed parum affirmate de S. Gemini reliquiis, quæ in S. Nicolai ecclesia servari creduntur: luculentius autem de iisdem Viterbium aliquando translatis constat: nam primo quidem P. Bernardinus Coccovagini scriptis ad decessores nostros anno 1686 Viterbio litteris testatus est, ibidem urnam, hisce verbis: Hic requiescit corpus beatissimi Gemini confessoris inscriptam, a se in S. Laurentii ecclesia non solum fuisse conspectam; sed etiam fortuito eadem in urbe repertum antiqui Missalis, typis editi, folium pergamenum, veteri Ovidianarum Metamorphoseon codicis involuero insertum, in quo hujusmodi de S. Gemino legebatur Oratio: Immensam clementiam tuam, omnipotens Deus, humiliter deprecamur, ut, qui fragilitate carnis

præpediti innumerabiliter peccamus, beatissimi D Gemini confessoris tui precibus adjuvemur: quatenus cujus sacratissimum corpus hic pro amore venerabiliter amplectimur, ejus suffragantibus meritis ab omni adversitate liberemur. Per Dom. etc.: unde non modo S. Gemini reliquias Viterbii servatas, sed peculiari etiam quodam cultu ejusdem memoriam antiquitus celebratam fuisse, efficitur.

14 Dein narrat Bussius in Chronologia episcoporum Viterbiensium, anno 1724 præter omnium expectationem sacra S. Gemini confessoris ossa in ecclesia cathedrali, S. Laurentio sacra, in altari veteri reperta, novoque una cum reliquiis SS. martyrum Valentini et Hilarii ab Adriano Sermattei Viterbiensium episcopo fuisse inclusas. Quæ vero ætate Viterbium primum allatæ fuerint nec apud Jacobillum, nec alibi relatum invenit. Apud Ferentinos obiisse sepultumque fuisse, ac inde ejus ossa Viterbium allata, in superioribus dictum est. Crediderim itaque hæc, Ferentis fuisse servata, dum a Viterbiensibus penitus fuit excisa: tum enim Viterbienses, servatas apud Ferentinos Sanctorum exuvias sacrasque imagines in suam civitatem asportasse, idem Bussius lib. 1 Historiæ Viterbiensis pag. 40 generatim affirmat. Ferentiam porro a Viterbiensibus excisam aiunt Leander Alberti in Descriptione Italiæ, et Baudrandus in Dictionario suo Geographico anno 1074; contra Bussius mox laudatus pag. 41 integro fere seculo serius, anno nimirum 1172 et jure quidem merito, cum in Operis sui Appendice pag. 398 Christiani, Moguntini archiepiscopi, Frederici I, imperatoris per Italiam legati instrumentum, quo Viterbienses cæsari, cujus ob Ferentis excidium indignationem incurrerant, reconciliantur et Banno imperiali absolvuntur, exhibeat, datum Fluginei anno Dominicæ Incarnationis mclxxxiii, Indictione vii, Idibus Februarii.

sibi dicunt  
habet, hono-  
ranturque  
Viterbii epus  
reliquis.

E

## DE S. DEUSDEDIT

ABBATE CASINENSI

C

IN REGNO NEAPOLITANO.

F

### SYLLOGE.

ANNO  
DCCCXXXIV  
S. Deusde-  
dit, mortuus  
anno 834

Mabillonius, licet rerum Benedictinarum scriptor diligens, pauca habuit, quæ de rebus gestis S. Deusdedit, ad pietatem pertinentibus, sive Ordinis sui Annalibus, sive Actis Sanctorum insereret, ut seculi Benedictini iv part. 2 pag. 463 ipsemet profitetur. Loco proxime citato, ubi de tribus simul Casinensibus seculo ix abbatibus, Cœlitum numero insertis, Apollinare, Deusdedit et Bertharia agit, de Deusdedit hæc tantum scribit: Apollinarem excepit Deusdedit, abbas quintus decimus, seditque annis sex. Eum Sicardus, Beneventanus princeps, rebus monasterii inhians, durissime tractavit. "Hic quippe" (Leonis Marsicani Chronici Casinensis lib. 1 cap. 22 verbis utitur Mabillonius) "prædictum venerabilem abbatem, virum omni sanctitate conspicuum, causa pecuniæ, cepit, atque custodiæ mancipavit. Qui sanctus Vir, cum depo-

"situs fuisset vii Idus Octobris, in loci, ubi reconditus est, multos febre detentos, diversisque languoribus oppressos, ex fide poscentes ad cineres suos pristinae saluti restituit." Ejus mentionem eo die facit Martyrologium Romanum, traditque Virum sanctum, in carcere ærumnis confectum, exspirasse. Ejus memoria sub ritu duplici colitur apud Casinates: mors contigit anno dcccxxxiv; silet de eo Oderisii (abbatis Casinensis) Brevarium Ms., seculo ix exeunte exaratum. Nec fere plura de eo Mabillonius scribit in Annalibus ad annum 828, quo Apollinaris, S. Deusdedit proximus decessor, v Kalendas Decembris obiit; vel ad annum 834, quo vii Idus Octobris Deusdedit vitam in carcere finiit.

2 Utriusque emortualis dies signatur in Necrologio Casinensi tom. 7 Scriptorum Italiæ, a Muratorio



die 9 Octo-  
bris, cum es-  
set abbas  
Casinensis

*Muratorio anno 1725 typis Mediolanensibus editorum; Apollinaris quidem col. 917 hoc modo: v Kal. (Decembris) ob. D. Apollinaris sac. et abb. hujus loci: sancti vero Deusdedit col. 946 sic: vii Id. Octob. obiit D. Deusdedit abb. hujus loci. Plerisque Casini montis abbatibus, quorum laudati Necrologii auctor meminit, sacerdotis titulum diserte adjungit; quod cum non faciat, ubi de S. Deusdedit, aliisque aliquot illi sermo est, sacerdotes hos non fuisse videtur innuere; vel saltem eorum sacerdotium suspectum reddit: neque porro quidpiam de S. Deusdedit uspiam reperi, quod illius sacerdotium probet; quod obiter hic observasse sufficiat. Ceterum in veteri Chronico Langobardorum, seu monachorum de monasterio sanctissimi Benedicti apud Camillum Peregrinum tom. 9, part. 1 Thesauri Historiarum Italiae col. 78 Deusdedit Casinensi monasterio praefuisse notatur annis 6; quos haud integros fuisse necesse est; cum hi a die xxvii Novembris, quo Apollinaris obiit, anni 828 usque ad diem xxvi ejusdem mensis anni 834, cujus mense Octobri Deusdedit obiit, extendantur: fuerit itaque in Casinensem praesulem electus Deusdedit sub anni 828 finem, aut sequentis initium.*

Siconem  
principem  
Beneventano  
num bene-  
volam sibi  
habuit;

**B** 3 Pacatum quidem principio regimen videtur fuisse nactus Deusdedit: potiebatur ea tempestate Beneventano principatu Sico quidam, quem S. Deusdedit et Casinatibus monachis fuisse beneficium, scribit Leo Marsicanus supra laudatus his verbis: Huic (Deusdedit) supradictus Sico princeps fecit praecipuum de fluvio, qui dicitur Lauri, cum omnibus limitibus et piscariis suis et omnibus, quae juxta ipsum fluvium hinc et inde ad jus sui palatii pertinebant. Exhibet donationis Chartam ex Registro Petri diaconi in Accessionibus ad Historiam abbatiae Casinensis Erasmus Gattola pag. 32; sed non qualem Leo Marsicanus vidit: legitur enim in ea non Sico, sed hujus loco Romualdus, dux gentis Langobardorum, qui toto sexennio, quo Casinum Deusdedit moderatus est, nullus fuit. Data etiam legitur mense Octobri, Indictione 2, quae pariter eodem sexennio nulla fuit, ut in suis ad citatum Leonis locum Annotatis observat Casinensis abbas Angelus de Nuce. Obiit Sico ex Camilli Peregrinii calculo anno 832: successorem in principatu Beneventano habuit Sicardum filium, qui, quo S. Deusdedit et Casinensibus monachis pater ejus Sico fuerat fortassis aequior, eo non Casinensibus modo, sed et cognatis et optimo passim cuique fuit iniquior.

sed Sicardus  
Siconis filii  
aevitiae

**C** 4 Hunc ita describit Erchempertus, qui sub finem seculi noni et sequentis initium vixit, in Historia Langobardorum Beneventi tom. 9 Thesauri rerum Italicarum supra laudato col. 23, num. 10: Suscepto itaque Sico principatu, foedus cum Francis innovavit, Beneventanos bestiali efferitate persequitur, atque, se superstitie, filium suum Sicardum, virum satis lubricum, inquietum et petulantem, animique elatione tumidum heredem principatus effecit. Sic autem prosequitur Erchempertus num. 12. Mortuo Sicone, Sicardus monachiam solus obtinuit, qui jam cum patre, saepius memorato, per aliquot feliciter imperaverat annos, coepitque populum sibi commissum ex levitate animi belluina voracitate insequi, ac crudeliter laniare. Siconulfum, germanum suum, ut narrare Erchempertus pergit, sine causa perpetuo damnavit exsilio; Beneventanos proceres aut morti addixit, Octobris Tomus IV.

aut carceri; Majonem cognatum suum detrusit in monasterium; Alfanum, virum fortem fidumque, suspendio sustulit. Plura de Sicardi rebus nefarie gestis vide apud anonymum Salernitanum tom. 2, part. 2 Scriptorum Rerum Italicarum col. 209 et aliquot seqq.; quae tamen Rossardi cujusdam fallacis et arte deceptus et seductus plerumque admisit.

AUCTORE  
J. B.

**E** 5 Tandem etiam manus violentas in S. Deusdedit injectit; quem e monasterio suo raptum, carceri, dum in eo mortuus est, mancipavit: causam, peractique sceleris modum Erchempertus docet: Talia eo tractante, inquit num. 13 Erchempertus, divina actum est dispensatione; ut, dum alium innocentem conaretur extinguere, praevemente interim languore, ipse coelitus spiritu pariter et carne percussus interierit. Prius enim, quam obiret, ut cumulus suae perditionis justius augeretur, pro amore pecuniae spectabilem et Deo dignum virum, sanctitate conspicuum, Deusdedit nomine, beatissimi Benedicti vicarium, pastoralis monasterio monachorum, seculari magis potentia, quam congrua ratione deposuit, ac custodiae mancipavit. In carcere mortuum fuisse S. Deusdedit, innuunt mox data Erchemperti verba: at Petrus diaconus lib. de Ortu et Vita Justorum sacri coenobii Casinensis, iis utitur verbis, ut violenta morte in eo occisus videri possit: Deusdedit abbas, inquit [a] Beneventano principe causa pecuniae captus, atque in custodiam trusus, ibique interfectus est. Cum tamen nihil de ejus violenta morte aut Erchempertus aut Leo Marsicanus dixerint, ita intelligenda ac interpretanda videntur Petri verba, ut S. Deusdedit, carceris ærumnis confectus, diem suum obiisse dicatur; prout Romani Martyrologii emendatores locuti fuere.

carceris  
ærumnis im-  
mortuus,

**F** 6 Defuncti corpus e carcere ad monasterium Casinense delatum, ibidem sepulturae traditum fuit; et in sacello, ut scribit Bucelinus in Menologio Benedictino ad diem ix Octobris, religiose servatur. Claruit ejus tumulus variis prodigiis: Qui cum, inquit Petrus mox citatus, in monasterio beati Benedicti sepultus fuisset, quidam vir gravissimo febris ardore fluctuans, in ipso febris ardore super ejus quiescens obdormivit sepulcrum: evigilans autem gratias referre coepit, voce maxima dicens: Benedictus es Deus patrum nostrorum, qui me sanum fecisti meritis Deusdedit, famuli tui. Igitur dum hoc ad aures populorum pervenisset, ingens ad ejus sepulcrum ægotantium turba coepit concurrere et pro sua sospitate illic Redemptori omnium supplicare, quorum vota Deus advertens, multos febre detentos, diversisque languoribus oppressos, ex fide poscentes pristinae ibidem saluti restituit. Similia Leo Marsicanus, Petro antiquior, scripsit verbis num. 1 relatis: scripsit item utroque antiquior, et S. Deusdedit suppar, Erchempertus verbis num. 5 relatis mox subdens: Cujus nunc quoque cineres, qua recubat humatus, nonnullos febre detentos, variisque languoribus oppressos ex fide poscentes creberrime curare noscuntur.

non tamen  
solenni ritu  
ab ecclesia  
Romana  
Sanctis ad-  
scriptus fuit.

**7** Marcus Antonius Scipio in Elogiis abbatum Casinensium S. Deusdedit in numerum Sanctorum fuisse relatum ob frequentia prodigia scribit his verbis: Crebra subinde miracula, fugati- que obsessis e corporibus daemones, clarissimam extincti abbatis virtutem divulgaverunt; mox Romana ecclesia nomen ac memoriam sacris festis



seculo  
J. B.

solemni ritu ac ceremonia consecravit. Prodigis S. Deusdedit a seculo IX aut X, ut ex Erchemperto vidimus, claruit. An jam tum ex Marci Antonii Scipionis mente Deusdedit in Sanctorum album a Romana ecclesia solenni ritu relatus fuit? Id si ita se haberet, certe illius mentio facta fuisset in Breviario Oderisii abbatis, seculo XI exeunte scripto, de quo Mabillonius num. 1 laudatus: uti et in Martyrologio antiquo Casinensi, quod seculo XI jussu Desiderii abbatis conscriptum, ex Petro diacono ait Erasmus Gattola pag. 824: sane Martyrologium istud (vide tom. 7 Scriptorum Rerum Italicarum col. 935 et tribus seqq.) S. Bertharium, Casinensem abbatem, et e S. Deusdedit successoribus, recentiori licet manu additum, exhibet. Porro S. Deusdedit solenni aliquando ritu et caeremonia in Sanctorum album fuisse relatum, nescimus: scimus tamen, eum in Romano Martyrologio ad diem VIII Octobris hoc ornari elogio: Apud Cas-

sinum S. Deusdedit abbatis, qui a Sicardo tyranno in carcerem trusus, illic fame et ærumnis confectus, reddidit spiritum: sed in Molano et Bellino, qui Martyrologii Romani emendatoribus præluxere, ejus non fieri mentionem. Wionis, Menardi, Bucelini, et, si qui sint alii recentiores seu Martyrologiorum, seu Menologiorum, qui S. Deusdedit meminere, concinnatores, verba huc transcribere, non est necesse. Bucelinus, forte ex Ordinis sui monumentis, mihi ignotis, S. Deusdedit etiam ait insignem fuisse eruditione, cujus et præclara et multa supersint monumenta; quorum tamen nec apud Petrum diaconum de viris illustribus seu Scriptoribus cœnobii Casinensis, nec in horum Supplemento, per Placidum Romanum concinnato, nec apud Wionem in Ligno vitæ, nec apud Erasmum Gattola in Monachorum Casinensium, scriptis doctrinaque illustrium, in Historia Casinensi a se laudatorum Catalogo mentionem factam inveni.

## DE S. PETRO GALATA MON. C.

B

### CONSTANTINOPOLI

M

I. H.

#### SYLLOGE

SEC. IX.  
Sancti, cujus  
hodie in sa-  
cria Fastis,

Quem Operis nostri parens, Joannes Bollandus, tom. 1 Febr. pag. 94 in Vita alterius Petri, item Galatæ, jam olim his verbis designarat: Alius PETRUS et gente Galata, et professione monachus, colitur IX Octobris: hoc die, quo sacris Fastis inscriptus legitur, inter lucubrationes nostras locum sibi proprium vindicat S. Petrus, a loco natali Galata nuncupatus. Vix aliquid de hoc Sancto, cujus frequentior apud Græcos ad hunc diem memoria, aliunde, quam ex Græcorum monumentis, innotescit, solo, quod sciam, inter Ecclesiæ Latinæ martyrologos Castellano ita eum annuntiant in Universali seu Martyrologio: Apud Græcos S. Petrus, Galatiæ monachus, additis ex utroque paginæ latere notulis: 866; etc: Diversus a S. Petro Galata, de quo supra. Atque harum quidem notularum sola prior infra discutienda recurret; dubium enim de posterioris veritate incidere potest nemini, præterquam ignorant, Petrum hunc Galatam quatuor ante Sanctum nostrum seculis floruisse, ut in citato supra Operis nostri tomo videre est.

præsertim  
Græcis, me-  
moriam,

2 Præter ea, quæ excusa nobis exhibent magna Græcorum Menæa, nudas fere de S. Petro annuntiationes habemus: ita enim in Menæis bibliothecæ Ambrosianæ, signatis O 148, de eo fit mentio: Petri sub Theophilo imp. In iis vero, quæ ad PP. Dominicanos conventus S. Marci Florentiæ spectant, legitur: Petrus sub Theophilo: tum Synaxarium Ruthenorum, diocesis Kyoviensis peculiare, quod Latinitate donatum Georgius David, sæpius in Opere nostro laudatus, ad Majores nostros transmisit, ad hunc diem hæc habet: Et venerabilium Petri, Abrahami et Maximi: postremo Sirletus in Menologio scribit sequentia: Eodem die (IX Octobris) S. Patris nostri Petri, qui fuit sub imperatore Theophilo, ex Galatarum provincia. Atque hæc quidem, licet satis jejune de Sancto nostro in

litteras missa, celebrem ejus apud Græcos fuisse memoriam ac venerationem, non obscure demonstrant. Nunc ea, quæ ex magnis Menæis excusis depromuntur, subjungo.

3 Præmissis versibus geminis, qui Sancti virtutes compendiose indicant,

Εἰς ὕψος ἀρετῆς ἀπερῶν θεῖος Πέτρος,

Τὸν χόδον ἀπερῶς ὕψος εὐρανοῦ φθάσαι:

quosque hic Latinos facio,

Sublatus ad virtutum celsitudinem divinus Petrus,

Terra relicta, subline cælorum tenet:

sequens subnectitur elogium, quod ex Raderi versione Latine exhibeo. Beatus hic Vir, imperante Theophilo, ex Galatia profectus, nobilis Theophili et Eudociæ partus fuit, corporis dignitate, magnitudine et robore spectabilis, ut eam ob causam ab imperatoribus comitis insignibus sit affectus, sat longo tempore versatus in exercitu, demum omnibus contemptis, vitam solitariam complexus in cœnobio Daphneone in monachum attonsus, et pro LEONE PETRUS cognominatus. Tum Olympum montem conscendit; inde a sancta loca peregrinatus, ab his Laodiceam accessit, trajecitque in Ataliam, et nullas non itinerum molestias, Ismaëliitarumque indocilem fastum exantlavit, rediitque ad Olympum. Postquam autem vitæ ipsius et virtutis excellentia etiam imperatoribus innotuit, persuasit illi Basilius imperator, ut ad S. Phocæ monasterium diverteret, in quo magna virtutum divinarum certamina subiit, ac postremo animam Deo reddidit.

4 Ex his, S. Petrum sub tribus Græcorum imperatoribus tum profana, tum sacra militia præclarum sibi nomen comparasse, Græcorum Impp. historiæ peritis manifestum fit; at latet omnino, cujus sub imperio, remisso secularibus armis nuntio, Christo militare inceperit. Qua de re si quid mihi, Raderi versionem sequenti, conjiciendo

ex solis Me-  
næis innoles-  
cunt gesta,

ad qua



A jiciendo statuere liceat, id sub Michaële, Theophili filio et successore, contigisse, verisimilius apparet. Etenim jam imperante Theophilo ex Galatia profectus et inter comites adlectus, sat longo tempore versatus in exercitu, demum vitam solitariam amplexus dicitur. Jam vero Theophilus, iconum, atque adeo monachorum eas venerantium, osor acerrimus, annis 12 imperium tenuit. Venerit ergo Constantinopolim ex Galatia Petrus aliquo forte ex posterioribus istius imperatoris annis, diceturne recte sat longo tempore militiam secutus, ac demum ad sanctioris vitæ normam animum appulisse, nisi hoc sub quodam Theophili successore contigisse statuatur? At, perperam, inquires, Raderus γρόνον οὐκ ὀύχον, ut Græce in Menæis legitur, sat longo tempore interpretatus est, cum verti non multo tempore debeat. Verum neque hac de causa opinionioni renuntio: namque, cum Theophilus, teste Cedreno in *Historiarum Compendio* pag. 514 edit. Paris. anni 1647, impuræ imaginiperdarum hæresi deditus esset, piosque omni sui imperii tempore exercuerit maleficiis, nullam iis quietem permittens; cumque, ut ibidem pag. 518 narratur, edixisset, ... ne monachis ullam urbem intrare liceret, qua verisimilitudine sub infenso adeo monachorum hoste in cœnobio Daphneone receptus atque ibi in monachum attonsus Sanctus noster dicitur? At cum, Theophilo e

vivis erepto, et adepto Michaële imperium, debitus sacris imaginibus cultus, quies monachis totique Ecclesiæ tranquillitas restitueretur, pronum est judicare, Sanctum, tumultus bellici haud dubie pertæsum, statuisse tunc conceptum melioris vitæ propositum exequi, seseque inter monachos abdidisse.

5 Superest, ut, de qua num. 1, Castellani ad *Martyrologium* suum notulam 866, qua emortualem Sancti nostri annum pro more sua indicat, tantisper discutiamus. Ex iis, quæ tum Menæa, tum Operis nostri tom. 1 Febr. allegant, annum hunc 866 S. Petro postremum neutiquam fuisse, liquet cum utrobique sub Basilii Macedonis imperio vixisse significetur: Michaël autem, Theophili filius, toto isto anno 866 præfuit imperio, quod non ante vigesimum quartum Septembris diem anni insequentis, quo perfidorum gladiis cæsus occubuit, in Basilium fuit translatus. Id porro luculentius probant, quæ sub finem elogi, ex Menæis citati, leguntur, ubi Basilii imperator Petro persuasisse fertur, ut ad S. Phocæ monasterium, jam ante ab se (Basilio) extructum, uti patet ex Bandurii *Commentariis* in *Antiquitates Constantinopolitanas* lib. 3, diverteret, in quo etiam illustrem variis virtutibus vitam ducere ad extremum usque spiritum perseveravit.

ntique paucis observantur.

## DE S. OLLA VIRGINE

### APUD CAMERACUM IN BELGICA II.

#### SYLLOGE

C. B.

#### Memoria in Fastis sacris, et cultus

SEC. FORSAN  
X, XI AUT  
XII.  
Sancta, quæ  
hodie a Molano aliisque

C Molanus in *Natalibus Sanctorum Belgii* hodie S. Ollam ita annuntiat: In territorio Cameracensi natalis festivitatis sanctæ Ollæ virginis; quæ nata est et vixit in vico, qui Cameraco vicinus est in via Atrebatensi, quique etiam hodie ab ea nomen trahit; ac deinde subjungit: "Eodem die, " habet *Martyrologium* ecclesiæ Cameracensis, " festivas sanctæ Ollæ virginis. " Item Atrebatense, " In territorio Cameracensi " natale sanctæ Ollæ virginis. " Ex quo apparet, Sanctam esse Cameracensem; habetque templum suo nomini nuncupatum haud procul a Cameraco via Atrebatensi, quod etiam frequentatur a Cameracensibus; sed adhuc me latet, an corpus aut quiescat ibi, aut aliquando requieverit. Molano accedunt Galesinius, Miræus, Castellanus, Saussaius, qui hodie quoque eandem sanctam Virginem in *Fastis sacris*, a se contextis, commemorant. Ac Galesinius quidem ejus notitiam ex ecclesiæ Cameracensis *Martyrologio*, quod verbis, jam nunc recitatis, Molanus laudat, verosimillime hauserit. Certe in *Annotationibus*, quas *Martyrologio* suo adjecit, citat pro S. Olla *Sanctorum ecclesiæ Cameracensis tabulas*. Nec dubito, quin vel pariter e documento hujusmodi vel e modo huc transcriptis Molani verbis Miræus deprompserit, quæ in *Fastis Belgicis* et *Burgundicis* hodie de S. Olla suppeditat, sic

scribens: Nata est et vixit in vico, urbi Cameracensi vicino, in via Atrebatensi, qui ab ipsa nomen trahit; estque templum ejus nomini dicatum.

2 Quod autem ad Castellandum et Saussayum spectat, prior quidem paucis hisce verbis Apud Cameracum S. Ollæ virginis hodie S. Ollam celebrat, fueritque adeo verosimillime secutus Ferrarium, qui eodem plane modo Sanctam nostram in *Generali suo Sanctorum Catalogo*, Molani et Galesinii, quos laudat, paululum immutatis annuntiationibus, ad hunc diem commemorat; at quid modo de posteriore seu Saussayo dicendum? Hic hodie in *Martyrologio Gallicano* S. Ollam exornat sequenti elogio: Ipso die in agro Cameracensi sanctæ Ollæ virginis, quæ loci, in quo quiescit et colitur, patrona, ortus, quem inde cœpit, conterraneis suis perennem vicem rependit, munera, quæ apud Christum consecuta est meritis, iis erogans suffragiis; cum autem, S. Ollam in sacello seu templo, nomini ejus, ut verbis supra huc transcriptis Molanus docet, Cameraco haud procul nuncupato, quiescere, ita indicet, id certe vel e Molano vel ex aliis supra memoratis hagiologis haud didicerit. Hi enim ne vel verbum, e quo S. Ollam quiescere eo loci, conficias, suppeditant, seque ignorare, an ibidem vel quiescat vel umquam quieverit

hagiologia in  
*Fastis sacris*,  
per hos con-  
cinnatis, cele-  
bratur,



ADTORA  
C. B.

verit Sancta, haud obscure significat Molanus. Verum, cum id ita sit, unde ergo, Sanctam in sacello seu templo, Cameruco haud procul nomini ejus nuncupato, quiescere, Saussayus habuit compertum? Id enimvero, nisi forsitan rem vel ex ignotis mihi ecclesiae Cameracensis tabulis acceperit, vel e conjectura, a cultu, quo Sancta ibidem gaudet, repetita, collegerit, edicendo haud sum.

nec aliunde  
melius, quam  
ex his inno-  
tescit,

3 Neque enim ulla, quorum ope id præstem, S. Ollæ Acta inveniuntur; etsi autem præter supra laudatos hagiologos alii adhuc sint, qui S. Ollam hodie quoque in Fastis sacris, a se concinnatis, memorent; hi tamen nullam omnino de loco, quo Sancta quiescat, mentionem instituunt, nec alia ulla, quæ vel id faciant, vel quampiam aliam de S. Olla notitiam, utcumque notatu dignam, præbeant, documenta reperire quivi. Diligentissime interim hunc in finem scriptores omnes, penes nos exstantes, qui de rebus Cameracensibus tractant, evolvi; verum oleum et operam perdidi. Hi nihil omnino suppeditant, quo vel ipsamet Sancta, vel locus, quo quiescit, vel res quæcumque aliæ, ad eam spectantes, notiores, quam e supra laudatis hagiologis, evadant. Hinc in tanta litterariorum, quæ de S. Olla apposite tractent, monumentorum penuria Cameracum ad clarissimum dominum Mutte, rerum historicarum ac præsertim earum, quæ ad archidiocesium Cameracensem spectant, peritissimum, scribendum curavi, ampliorem de S. Olla notitiam a viro sagacissimo sperans; verum is, haud multum lucis de S. Olla exspectandum,

præfatus, hæc pauca dumtaxat pro responso subjunxit: Sacellum seu ædicula sub S. Ollæ invocatione succursalis est ecclesiae parœcialis S. Auberti de Saily. Sacellum illud et vicus, qui a S. Olla nomen habent, antiquæ viæ Romanæ, quæ Cameraco Atrebatum ducit, quarta dumtaxat a Cameraco leucæ parte adjacet.

4 Ita ille. Ac partim quidem ex his ejus verbis, partim e Molani supra huc transcriptis, Sanctam nostram cultu ecclesiastico gaudere ac porro antiquitus fuisse gavisam, nemo non colliget; verum quid de reliquis, ad eam spectantibus, dicendum? Enimvero hæc omnia fere ignorari, ambigendumque etiam, an Sancta in sacello, nomini suo nuncupato, quiescat, ex iis, quæ jam dicta sunt, satis superque liquet; etsi autem Molano, qui Sanctam in vico, ab ea hodieque nuncupato, et mundo esse natam et vixisse, supra huc transcriptis verbis affirmat, assentiendum videatur, tempus tamen, quo nata sit, ac deinde ex hac vita migrarit ad Dominum, omnino præ monumentorum, quæ id prodant, defectu in obscuro est; verum, etsi id ita sit, supra tamen Sec. forsitan x, xi aut xii in margine adscripti, ita scilicet indicans, Sanctam nostram vel seculo x vel altero e binis seqq. obisse; sic autem faciendum duxi, quod, cum a martyrologis classicis, qui seculo ix floruerunt, non memoretur, eam seculo isthoc posteriorem, seculoque xiii, quod, ut apparet, plura alioquin de ea haberentur comperta, verosimiliter anteriorem opiner.

cultu ecclesi-  
astico gaudet  
seculoque x  
aut altero e  
binis seqq.  
obit.

## DE BB. NIDGARIO

ET ADALBERONE EPISCOPIS

AUGUSTÆ VINDELICORUM

J. B.

### SYLLOGE

§ 1 Beati utriusque cultus sacer, tempus sedis, Adalberonis genus, Elyacensis præfectura, et commissæ eidem Ludovici, Arnulfi imperatoris filii, educatio.

ANNO  
DCCCXIX.  
Cultus sa-  
cer a mona-  
chis

Quod de Adalberone, episcopo Augustano, ad diem xii Junii in Prætermisissis jam pridem observavit Henschenius, non sciri nempe cultum sacrum ipsi sive in sua cathedrali ecclesia, sive in Elwangensi, cui abbas præfuit, cœnobio fuisse delatum, id quoque in Nidgario, abbate Ottenburano et episcopo pariter Augustano, locum habet. Utriusque cultus sacer extra Augustanum S. Udalrici monasterium propagatus fuisse non videtur: satis igitur habui, si utrique Beati titulum adscriberem, ac religio mihi fuit, quo minus, scriptores Benedictinos secutus, Sanctos nominarem, quo quidem titulo gaudent apud Bernardum Hertfelder in Basilica SS. Udalrici et Afræ, Stengelium in Augusta Vindelicorum, Corbinianum Khamm Hierarchiæ Augustanæ parte 1, classe 2, sect. 3, Wionem lib. 2 Ligni vitæ pag. 285, Menardum in Martyrologio, et

Bucelinum in Menologio Benedictino. Priorem citasse sufficiat: is ad diem xv Aprilis sic habet: Augustæ Vindelicorum, sancti Nidgarii episcopi et confessoris; ad diem vero xii Junii sic: Augustæ Vindelicorum depositio S. Alberonis episcopi et confessoris. Nidgarii quidem obitus dies idem signatur a Sigismundo in Chronico Augustano ex ejus inscriptione sepulchrali infra danda; at de Adalberonis obitu Necrologium Laurehamense apud Scannatum part. 1 Vindemiæ litterariæ ita habet: iv Kal. (Maii) Adalberti episcopi et abbatis, hic Gernheim ex integro dedit. Die sequenti seu xxix Aprilis eum obiisse Stengelius scribit in sua de Augusta Vindelicorum lucubratione Germanica lib. 2, cap. xi. Henschenius Adalberonem Nidgariumque in hunc diem rejectos voluit; neque omnino inepte; nam anno 1619 insignis eorum habita Augustæ Vindelicorum



A *delicorum translatio fuit Dominica secunda Octobris*, alias cultui Sanctorum hic (*in ecclesia S. Udalrici*) quiescentium publico Officio canonico sacrata, quæ tunc temporis ejusdem mensis Octobris dies nona erat, ut inquit Corbinianus Khamm, S. Udalrici professus et theologus, parte Hierarchiæ Augustanæ pag. 87, ubi de S. Wicterpo. Id festum Dominica secunda Octobris in S. Udalrici celebratum fuisse asserenti Corbiniano credo: verum illa in diem 1x Octobris eo anno non incidit, nec secundum vetus Kalendarium quidem, nisi a pridianis Vesperis inchoetur.

S. Udalrici  
Augustæ  
Vindelico-  
rum

2 Ad Nidgarii et Adalberonis cultum faciunt varii variis temporibus eorum reliquiis honores ad augendam fidelium erga ipsos pietatem ac venerationem publice exhibiti. Mortales utriusque exuviæ in S. Afræ, nunc S. Udalrici, aut SS. Afræ et Udalrici, ecclesia, uti et aliorum aliquot civitatis Augustanæ præsulum corpora, tumulum acceperere, diuque jacuere, dum seculo tandem xi ad annum sexagesimum quartum profecto, cum veterem S. Afræ ecclesiam, ut novam conderet, dirui jusserat Embrico, Augustanus episcopus, detectæ fuerunt una cum S.

B Wicterpi, in Opus nostrum ad diem xviii Aprilis relati, et S. Symperti, die xiii Octobris, ut scribit Corbinianus Khamm pag. 101, defuncti corporibus. De hac inventione ita scribit universim auctor Chronicæ Augustensis apud Freherum tom. 1, pag. 348: MLXIV. Ecclesia S. Udalrici et S. Afræ a fundamentis incipit. Sanctorum corpora multa inveniuntur: quos dixi, Augustanus præsules Khamnius in Wicterpo nominatim recenset, eorumque corpora ait sub quodam Australis partis fornice honorifice humata, ubi propediem diversis (ex pervetustis Chronicis) splendere cœperunt miraculis in evidens suæ sanctitatis indicium. Alteram mox inventionem his verbis expedit: Circa annum mccccviii occasione novi templi exstruendi sub prædicto fornice, nimirum in dextro templi latere seu dextra abside versus monasterium, circa altare B. Mariæ Virginis iterato sunt inventa 4 corpora sanctorum Adalberonis, Wicterpi, Symberti, Nidgarii, quolibet in suo hypogeo secundum ordinem collocato. Primum locum occupabat corpus S. Adalberonis, secundum S. Wicterpi, tertium S. Symperti, et quartum S. Nidgarii corpus: quodlibet tamen iterum in pristinum suum hypogeum fuit repositum, nulla, nisi in exornandis lipsanis, interveniente mutatione. Apud Stengelium in sua Augusta Vindelicorum pag. 63 erronee, ut puto, signatur annus 1485 pro 1458.

BB. Nidga-  
rio et Adal-  
beroni

3 Tertiam, anno 1480 factam, ita narrat: Anno mccccxxvii dum templum S. Udalrici penitus novum octo continuis annis e fundamentis excitatum superiori primum anno absolvitur, in festo SS. Petri et Pauli ventorum rabie evertitur, parochus et coadjutore cum tribus de plebe oppressis. Deinceps iterum instauratur anno mccccxxx, atque occasione hujus instaurationis in superiori jam memoratæ absidis parte ossa S. Adalberonis reperiuntur, et lignæ depictæ arcule inclusa ad sacrarium peristylli deferuntur. Nec non juxta corpus S. Dignæ et aliorum vii Sanctorum Augustanorum reliquias decenter ponuntur. Sigismundus in Chronico Augustano triennio post, seu anno 1483 conscripto addit cap. 9, in Nidgarii sarcophago hanc repertam fuisse antiquissimis characteribus exaratam epigraphen: Beatissimæ memoriæ hic re-

quiescit Nidgarius episcopus, omnes legentes pro ipso orate, ut pius Deus misereatur illi, amen. Obiit ille Beatus de hac luce, tempore xvii Calend. Maii. Marco Velsero videtur exarata, cum nondum inter cœlites coli Nidgarius cœperat; neque male: nam Beati appellatio hic idem valere videtur ac piæ memoriæ. Ad quartam Corbinianus Khamm ita progreditur: Anno mccccxxxix, templo firmiorem murum exigente, fossores fundamentorum casu inciderunt in sarcophagum duobus solummodo pedibus, sesqui palma latum, et S. Wicterpi ossa continentem, quæ in festo S. Scholasticæ defossa cum corpore S. Nidgarii ad dictum peristylli sacrarium deportata, S. Adalberonis reliquiis sunt apposita.

4 Manserunt eo loco, ut narrare idem scriptor pergit, SS. Nidgarii, Adalberonis, reliquorumque Sanctorum reliquiæ usque ad annum 1619, quo eas Joannes, S. Udalrici abbas, in novum sacrarium a se conditum, exstructamque in eo aram reliquiariam ex abdito veterique sacrario solenni pompa Dominica secunda Octobris seu, ut quidem ait, die hujus mensis nono transferendas curavit: quo id factum sit modo, tum Corbinianus, tum Stengelius in sua Augusta Vindelicorum, ubi de B. Adalberone, latius describunt, quos, qui volet, consulat: qui vero aram ipsam noscere voluerit, ejusdem iconem ab Hertfelder post pag. 62 exhibitam, inspicere poterit. Alia rursum, eaque priore solennior, quam Corbinianus denuo exhibita etiam aræ iconem, pag. 108 et seqq. describit, Sanctorum Augustanorum Dominica secunda Octobris translatio facta est; de qua sic habet pag. 89: Anno mdcclxxxviii modernus abbas Wilibaldus, ut monumenta Sanctorum Augustanorum majori luce donaret, languentes vel animo vel corpore ad frequentem accursum animaret, atque fidelium mentes per sacrum thesaurum ornatius expositum ad opes spirituales coacervandas incitaret, eleganti aræ reliquiariæ, ab abbate Joanne anno mdccl positi, aliam et elegantioram, etiam ad modum lypsanothecæ, substituit, novum sacellum construxit, piam et sumptuosam reliquiariam translationem cum octiduana solennitate instituit, nec non S. Wicterpi et trium episcoporum Augustanorum (Tozzonis, ad diem xvi Januarii in Opere nostro dati, Nidgarii et Adalberonis) ossa cum corpore S. Dignæ martyris, et aliorum Martyrum Augustanorum holoserico, auro, argento, gemmisque exornata ad præfatum sacellum ingeniosa pietate et sacra deductione class. 2, sect 1, n. 8 et seqq. describenda, honoravit; quibus addit, in memorati sacelli ara, anno 1705 die v Augusti in honorem S. Crucis, S. Dignæ et Sanctorum hic quiescentium consecrata, venerationi publicæ Nidgarii et Adalberonis reliquias, sua ætate fuisse expositas: pag. vero 115 de S. Nidgario hæc speciatim habet: Venerationi exponitur hac ætate in ara class. 1, sect. 9, n. 37 effigiata. Ubi cum apparentibus vestigiis, sacris genuum ossibus, ob assiduas preces flexis poplitibus Deo oblatas, impressis, ac pretiosis vestibibus episcopalibus ex Attalico et Phrygia acule eleganter pictis amictus visitur et colitur. Ceterum tam B. Nidgarii, quam B. Adalberonis capita, basibus decentibus imposita, et splendidis exornata mitris inter S. Udalrici abbatiæ cimelia sacra separatim conservantur, uti apud Bernardum Hertfelder, ejusdem loci olim Priorem, pag. 63 et 64 videre est. Concludi ex hactenus dictis



AUCTORE  
J. B.

dictis potest, tam Nidgarium, quam Adelberonem sanctitatis quidem fama apud Vindelicos semper, cultu vero sacro jam inde a seculo saltem XI fuisse gavisos. Nunc ad eorum gesta progredior.

Haud satis  
liquet, quid  
gesserit

5 B. Nidgario Stengelius abbas Anhusanus Rerum Augustan. Vindelic. parte 2, cap. XI elogium texiit, sed ea tantum fere complexum, quæ sanctis Episcopis plerisque communia sint. His itaque omissis, ea tantum hic paucis memorabo, quæ illi propria sunt. Nidgarius (alias etiam Nitgarius, Nigarius et Neodegarius dictus) Ottenburani Ordinis S. Benedicti cœnobii ad Guntium amnem, et in diœcesi Augustana et in Constantiensis episcopatus confiniis siti, primum alumnus, dein abbas, si Ottenburanorum præsulum Catalogo, quem Franciscus Petrus canonicus regularis Wertenhusanus Sueviæ Ecclesiasticæ pag. 831 et seqq. edidit, fides habenda est, tertius fuit; sed eam abbatiam vix adeptus eodem anno ad Augustanam cathedram evocatus est. Anno 868 creditur interfuisse Wormatiensi Concilio; non tam ex certis documentis, quam ex incerta, ut mox videbitur, B. Nidgarium id temporis Augustanam ecclesiam moderatum esse, opinione. Fuëssensis seu Faucensis monasterii, in Augustana diœcesi siti, igne tum temporis combusti, instauracionem cordi habuit, ac ibidem S. Magni ecclesiam a fundamentis excitavit, quamquam non perfecit; qua de re Vitæ S. Magni interpolator (vide tom. 2 Sept. pag. 757) ita loquitur: Primus Nittarius cœpit a fundamentis ecclesiam beati Magni construere; cæteri vero præsules (Augustani) eum subsequentes, prout potuerunt, similiter construxerunt; tamen non fuit aula basilicæ ad perfectionem operis perducta, donec Domino annuente, a gloriosissimo rege Ludovico, filio Ludovici (Pii) clarissimi imperatoris, Lanto ipsam sanctam sedem, eo tribuente adeptus est. Augustanam sedem S. Nidgarius addit anno 864, moriensque deseruit anno 869, die XV Aprilis, ut quidem scribunt Corbinianus Khamm, Stengelius, Marcus Velserus in sanctis Augustanis, Herfelder, Bruschius; at longe discrepat Sigismundus in Chronico Augustano ecclesiastico apud Pistorium pag. 599 hæc scribens: Rexit ecclesiam Augustæ anno Christi octingentesimo quadragesimo septimo: Longius etiam Charta, a Carolo Meichelbeck inter Frisingensia monumenta num. 470 relata, II Kalendas Septembris anno gloriosissimi Hludovici (Pii) imperatoris VIII, Indictione I (an XV?) data, Christi 822, qua Hillo, Frisingensis episcopus, ecclesiam in Chenperc, quam Hanto Augustanus episcopus prius ecclesiæ suæ acquisierat, tum vero temporis possidebat Nidkerus Hantonis successor, dicitur vendicasse.

aut quando  
sederit B.  
Nidgarius:

6 Contra vero Mabillonius tom. 3 Annalium pag. 152 Synodicam Patrum Wormatiensis concilii anno 868 epistolam memorat, in qua comparet Lintgarius Augustusburgensis episcopus; quo nomine Nidgarius intelligendus videtur; nec enim Lintgarius ullus Augustanam sedem occupasse scitur? Sed si anno 868 Augustanæ ecclesiæ præfuit Nidgarius, quomodo Lanto (verosimillime Augustanus episcopus, et Nidgario posterior,) inter concilii Moguntini anno 847 sub Rabano celebrati patres memoratur apud Labbeum tom. 8 Conciliorum col. 39? An anno 822 Nidgarius, anno 847 Lanto anno 868 Lintgarius seu potius Witgarius Augustanam rexit ecclesiam? Præstare equidem videtur his citatis monumentis

niti, quam Augustanorum præsulum catalogis, D qui neque suis nævis carent, neque in episcoporum ordine numeroque consentiunt. Mitto Stengelium, Bucelinum, Bruschium aliosque, ex quorum dissidiis apparet ad oculum, inquit Corbinianus Khamm in Walthero et Adelgero, res longe dissitas fallere oculum, res autem longo tempore remotas fallere calamum: nec non Augustanorum episcoporum numerum (adde et singulorum, quibus sederunt, tempora) examussim determinare, esse oleum et operam perdere.

7 Non minus Scriptores dissident, cum tempus, quo B. Adalbero Augustanæ ecclesiæ præsullem egit, definiunt. Alii episcopatus ejus initium, teste Corbiniano Khamm, anno 887, alii 897, alii 902; finem vero anno 909, vel 917, vel 922, vel denique 883 affigunt: in tanta opinionum discrepantia Reginonem, scriptorem æqualem, et Hermannum contractum, qui ad seculi XI annum 54 Chronicum suum produxit, hac in re potissimum sequendos, ac initium episcopatus B. Adelberonis anno 887, quo Witgario, non Lantoni successit, ut ut laudati mox Catalogi reclamant, affigendum puto; ad quem ita Regino scribit. Eodem anno Vuitgarius episcopus de Augusta civitate obiit, et Adalbero nobilis generis magnique ingenii ac prudentiæ vir cathedram ejus obtinuit, ei in episcopatum successit. Ad annum autem 909 ita scribit Hermannus Contractus: Adalbero venerabilis Augustensis episcopus obiit. Hepidannus autem S. Galli monachus, qui eodem, quo Hermannus seculo fuit, parum ab illo discrepat, ad annum 910 ita scribens, Adelberto episcopus (paulo ante Augustensem dixerat) obiit. Auctor Vitæ S. Udalrici, episcopi Augustani, et B. Adelberonis nepotis, qui eodem seculo, quo uterque vixit, scripsit, morte S. Udalrici, quæ anno 973 contigit, usque ad aditum abs illo episcopatum annos numerat 50: Hiltino vero, S. Udalrici decessori, B. Adelberonis successori proximo annos 15 episcopatus tribuit, licet haud integros; si autem ab anno 973 annus 64 subtrahas, ad annum 909, quo desierit Adalbero in vivis esse, pertinges. Vitam S. Udalrici tom. 2 Julii consule, ubi pagg. 121 et 99 modo dicta reperies.

redit B. Adal-  
bero ab anno  
887 usque ad  
909;

8 B. Adalberonis Gesta hinc inde, quoniam ejus Vita caremus, colligenda sunt: exstitisse tamen aliquam ejus Vitam Sigismundus in Chronico Augustano cap. IX docet: Historiam vero, inquit, Vitæ ejus (Adalberonis) vir præclarus Udalscalcus scripsit ad episcopum Waltherum, ejusque largitatem, qualiterque in ecclesia S. Aphræ miraculis claruerit. Waltherus sedem Augustanum ab anno 1134 usque ad annum circiter 1150 tenuit; unde ætas liquet Udalscalci, S. Afræ primum monachi, ac dein etiam ab anno 1126 usque ad annum 1150, abbatis, de quo plura Sigismundus 2 part. Chronici Augustani cap. 1 et 2. Vitæ B. Adalberonis ab Udalscalco conscripta meminere Stengelius in sua Augusta Vindelicorum Germanice scripta cap. XI, Corbinianus Khamm Hierarchiæ Augustanæ parte 2 pag. 240, et Bucelinus in Menologio Benedictino ad diem XII Junii, Ermenricum monachum Udalscalco adjungens: Vitam ejus describere, inquit, Ermenricus monachus et Udalscalcus abbas, quam tamen videre necdum merui; quod mirum fortasse non est: cum enim illam nusquam aut typis vulgatam, aut a recentioribus visam fuisse, inveniam, vero admodum simile fit, eam alicubi in tenebris abditam latere, vel periisse; fortasse non

sed Vita latet  
aut perit.

sine



**A** sine magno Historiæ Augustanæ detrimento, cui lucis aliquid verosimillime, si in lucem ipsa protraheretur, esset allatura.

Natalibus

9 Adalberonem Regino, scriptor æqualis, a splendore natalium, a magnitudine ingenii, et a prudentia laudat. Natum ait Corbinianus Khamm Kyburgi ex comitibus Wiltislingæ, Dilingæ, et Kyburgi: comitatus posterior ad lævam Tesæ fluvii in Tigurino Helvetiæ pago situs est; Dilinga vero (a qua parum abest Wiltislinga) in Suevia ad Danubium Ulmam inter et Donawertam. Comitum Kyburgensium stemma ex codice vetere Ms. Bibliothecæ S. Udalrici Velserus S. Udalrici Vitæ primo loco a se editæ ac illustratæ subjunxit, in quo agmen ducit Hartmannus comes, Hupaldi comitis pater; Hupaldus natus illic dicitur circa annum 865, genuisse S. Udalricum, Augustanum episcopum 890, ac obiisse 908. Ex hac familia genitum quoque aiunt Adalberonem Stengelius, Bucelinus, Hartfelder, Bruschius, Crusius, et Corbinianus Khamm: verum inter Brusschium et Khammum non omnino convenit; quorum alter, de Neresheimensi cœnobio in Chronologia monasteriorum Germaniæ lo-

**B** quens, Adalberonem Hupaldi, hic autem Hartmanni, seu avi S. Udalrici fratrem facit. Neuter suæ opinionis fundamentum affert: Henninges tom. 4 part. 2 Theatri Genealogici pag. 295 Hupaldum sub Henrico Aucupe exercitum adversus Obotritos et Vandalos (Magnopolitanos, qui et Fandali, dicti fuere) anno 935 (imo 931) duxisse, ait: quod si ita esset, B. Adalberonem, anno 909 defunctum, Hupaldi patruum fuisse, cum Khammo facile crederem. Verum S. Udalricus, cum Roma, mortuo B. Adalberone, in patriam rediit, matrem viduam, uti num. 6 tom. 2 Julii pag. 99 ejus Vita diserte habet, invenit: quare Hupaldum eodem circiter tempore, quo B. Adalbero, e vivis abiisse, necesse est; quod tamen non impedit, quo minus ejus patruus B. Adalbero fuerit; cum Hupaldus natus fuerit ex codice antiquo cœnobii S. Udalrici anno 865, atque adeo annos ætatis suæ 43; Adalbero vero, quem aliis S. Udalrici consanguineum tantum nominare satis fuit, multo plures numerare potuerit.

virtutibusque  
illustris

**C** 10 Nobilitatem generis B. Adalbero cum virtute et vitæ sanctimonia ab ineunte ætate conjunxit; et virtutis quidem studio, posthabitis seculi honoribus, S. Benedicti in cœnobio Elwangensi ad Jagistam Franconiæ fluvium sito, instituta sectatus, eum in ea progressum fecit, ut non modo in ejus loci abbatem, sed etiam in Augustanum episcopum, pædagogum Ludovici Germaniæ regis, imperatoris Arnulfi filii, et abbatem Laurisheimensem electus fuerit. Elwangensi cœnobio præfuit ab anno 882 usque ad annum 909 ex Stengelii in Mantissa ad rerum Augustanarum Commentarium sententia: verum longe aliter sentit Corbinianus Khamm; et quidem tempus, quo abbatiam Elvacensem rexit, 17 annorum spatio, nimirum ab anno 905 usque ad 922, hic auctor definit in Auctario patris 1 Hierarchiæ Augustanæ, de progressu ecclesiæ Elvacensis cap. 3, pag. 19, et cap. 6, pag. 142, ex Catalogo abbatum Elvacensium: parte autem 1 Hierarchiæ pag. 120 ita scripserat: In pædagogum Ludovici III imperatoris ascitus, brevi post, Hattonem Elvacensis monasterii abbate ad archiepiscopalem sedem Moguntinam assumpto, in abbatia eidem fuit succenturiatus. Inde majoribus guber-

naculis manus admoveere compulsus, atque episcopales fascēs Augustanas capessere jussus ab Arnulpho imperatore..... magni habitus, nec non abbatia Laurisheimensi dispensative (ut loquitur Chron. Laurisheimense, utpote jam episcopus Augustinus et abbas Elvacensis) est donatus. Hatto Moguntinus archiepiscopus consecratus est anno 891, teste Reginone: Arnulfus Ludovico auctus est anno 893 secundum Annales Fuldenses apud Freherum tom. 1 pag. 51. Itaque, qui ante Hattonem ad Moguntinam sedem erectum, seu ante annum 891 B. Adalbero Ludovicum anno 893 natum instruere potuerit, non capio. Sequitur præterea ex Corbiniani dictis B. Adalberonem prius Ludovici præceptorem egisse, quam Augustano episcopatu admoventur; cum tamen id jam inde ab anno 887, teste Reginone, contigerit.

**E** 11 Helwichius Antiquitatum Laurisheimensium sect. 2 cap. 12 B. Adalberonem ex Elvacensi monacho abbatem Laurisheimensem anno 892 factum ait, Arnulfo jam tum imperatore; dein vero, revocato ad pristinam disciplinam dicto cœnobio, ad Elvacense rediisse cœnobium anno 898, ac demum ad Augustanas infulas promotum. Reginoni itaque contradicit, non solum cum B. Adalberonis episcopatus initium ad annum ut minimum 898 differt; sed etiam cum Arnulphum jam inde ab anno 892 imperatoria dignitate ornatum affirmat. Audi Reginonem: Anno Dominicæ Incarnationis, inquit, DCCCLXXXVI Arnolfus civitatem ingressus, a Formoso apostolicæ sedis præsule cum magno honore susceptus est, et ante confessionem sancti Petri coronatus, imperator creatur. Contradicit etiam, ut plura alia præteream, Diplomati Stephani Papæ, qui Formoso successit, a Labbeo parte 1 Chronologiæ technicæ pag. 257 memorato, quod datum illic legitur Indictione XIV, atque adeo anno 896, decimo tertio Kalendas Septembris imperante domino piissimo Augusto Arnulfo a Deo coronato magno imperatore anno primo. Contradicit Synodo Triburiensi anno 895, Arnulfi (nondum imperatoris, sed regis) 8, Indict. 13, mense Maio celebratæ, cui Adalbero Augustensis episcopus subscriptus legitur. Rectene, an secus Stengelius Adalberonem ab anno 882 usque ad 909 Elvacensi cœnobio profuisse scripserit, tum quod alii ab illo scriptores hic dissentiant, tum quod, quibus monumentis rationibusque nixus id scripserit, haud exploratum habeam, temere enimvero pronuntiare non ausim: interim vero dum alicunde plus aliquid hac in re lucis affulgeat, ad alia, quæ a B. Adalberone gesta fuisse leguntur, progredior.

factus est  
abbas Elva-  
censis,

12 Narrat Annalista Fuldensis apud Bouquetum tom. 8 Scriptorum Rerum Gallicarum pag. 54, Arnulfo regi Otingæ in Bavaria natum esse anno 893 filium Ludovicum, quem a B. Adalberone sacris undis ablutum scribunt; cui rei laudatus Annalista ad dictum annum sequentibus verbis fidem facit: In qua (Otinga curte regia) ei non multum post filius nascebatur, quem Hatto Mogunciacensis archiepiscopus, et Adalbero Vindelicorum episcopus sacro fonte baptismatis chrismantes, nomine avi sui Hludovicum appellaverunt. Ludovicum, quem B. Adalbero baptizavit, Hatto e sacro fonte levavit: hinc, ut in Hattonem scribit Serarius, Arnulfus Hattonem compatrem suum in Diplomatis publicis nuncupavit. Apud Hundium autem tom. 1 Metropolis

dignusque  
habitus, qui  
Ludovici.  
Arnulfi imp.  
filio,



AUCTOR  
J. B.

*Metropolis Salisburgensis pag. 469 Ludovici Diploma exstat, quo Sabionensem ecclesiam in tutelam suam recipit, uti rogatus fuerat a Meginberto episcopo per interventum, inquit Ludovicus, dilectorum nobis episcopi, Adalberonis scilicet spiritualis patris et magistri nostri, ac Salomonis etc. Unde etiam liquet Ludovicum non modo ab Adalberone sacris undis fuisse ablutum, sed eidem etiam, defuncto Arnulfo, regii principis educationem institutionemque commissam, id quod et alias Ludovicus publice testatum voluit. Sic tom. I Diplomatum Laurisheimensium, anno 1766 typis monasterii Tegernseensis in lucem editorum, pag. 105 Ludovici Diploma exstat, cujus initio B. Adalberonis non sine insigni laude ita meminit: In nomine etc. Hludowicus divina favente providentia rex. Cunctorum Orthodoxorum instantis temporis, et futuri manifestetur collegio, qualiter reverendissimus Dei cultor Augustensis videlicet honorabilis presul nomine Adalbero noster admodum fidelis nutritor etc. Datum est hoc diploma IV Kalendas Maii anno Dominicæ Incarnationis DCCC Indictione III, anno primo regni Domni Ludovici regis.*

**B** 13 *Brunnerus de Virtute et Fortuna Boiorum lib. 7 cap. 6, quod muneris Adalberoni tribuimus, Waldoni, Frisingensi episcopo, tribuit, ita scribens: Justis de more persolutis (Arnulfo imperatori) Germaniæ proceres ipso anno sæculari nongentesimo Forchemii comitia celebrant, regemque Arnulphi filium Ludovicum septennnem etiamnum salutant; admoti ejusdem pueritiæ summi viri: tutela Hattoni Moguntino et Ottoni Saxonum duci commissa: Theodomarus Salisburgensis archiepiscopus epistolas regio nomine scripsit: Luitpaldus Orientali Boicæ limiti præfectus summum rei militaris imperitum accepit: Waldo Frisingensis antistes regiæ indoli excolendæ magister est datus. Ita Brunnerus, nulla B. Adalberonis facta mentione. At quæ silentii hujus causa? Fallor, si non ea ex Diplomate Ludovici, cujus apud Hundium mox laudatum pag. 298 mentio fit, repetenda sit. Datum id notatur eodem, quo num. superiore citatum Ludovici Diploma, anno 900, Indictione IV, regni Ludovici primo, XIV Kal. Februarii, cujus argumentum referens Hundius, his verbis utitur: Ait (Ludovicus) Richarium Pataviensium episcopum per quosdam proceres suos, et Adalberonem Antistitem et studiosissimum nutritorem suum Walthonem, Frisingensem episcopum, nec non Luitpaldum illustrem comitem, dilectum propinquum suum, aperuisse etc.: ubi omissa post verba illa, studiosissimum nutritorem suum, commatis interjectio, occasionem Brunnero dedisse mihi apparet, verba illa: et studiosissimum nutritorem suum Walthoni, Frisingensi episcopo applicandi, quæ tamen secundum num. superiore laudatum Diploma B. Adalberoni fuerant applicanda. Primo horum Diplomate Sigolfo, cœnobitæ Laurisheimensi, benefacit, altero Anisum Austriæ superioris civitatem (Enns) monasterio S. Floriani Ludovicus tradidit, non parum in id adlaborante Adalberone. Monasterium istud, olim Benedictinorum, post varias vicissitudines in præposituram canonicorum regularium S. Augustini evasit, situmque est medio circiter inter Lintsium et Stiram itinere.*

§ II Credita B. Adalberoni Laurisheimensis cœnobii administratio, ejus apud Arnulfum et Ludovicum gratia, liberalitas in monachos S. Galli, mors et miracula.

**S**ublato ex hac vita sub annum 892 Gerharδο Laurisheimensis in Franconia cœnobii, quod ea ætate Benedictinum erat, post autem Augustinianum fuit, abbate, collapsa illic fuerat regularis disciplina. Re comperta, Arnulphus, ut huic malo medicinam afferret, Laurisheimensibus eligendi abbatis jus facultatemque abstulit, et in se constituendi illic abbatis, qui Deum timeret, et præcepta divina amaret, et pristinam disciplinam restitueret, curam suscepit, atque id oneris B. Adalberoni imposuit. Impositam sibi provinciam hic strenue gessit; sed, ut primum vigorem disciplinæ sua opera restitutum vidit, honori, commodoque, quod inde sibi obvenire poterat, valedixit, tantumque apud imperatorem auctoritate et gratia valuit, ut is Laurisheimensibus eligendi pro arbitrio abbatis, si quis inter ipsos ad id muneris aptus reperiretur, licentiam restitueret, uti tom. I Diplomatum Laurisheimensium pag. 98 et seq. in exhibitio illic imperatoris ea de re præcepto videre est. Datum id ibi legitur III Kalendas Februarii anno Incarnationis Domini 896, Indictione XV, anno domini Arnolphi X, imperii autem ejus III. Sed nævo non carent notæ istæ Chronicæ male sibi coherentes: nam Indictio XV annum 877, annus vero regni Arnulfiani X, et imperii III annum 898, quo id Diploma datum videtur, designat. Serius tamen id Diploma effectum integrum videtur fuisse sortitum: nam tom. mox laudato pag. 106 Charta Hattonis, anno 902 data, occurrit, in qua is sese Mogontiensis ecclesiæ præsulem et Laurisheimensem abbatem appellat, et Liutherum a Conrado Germaniæ rege Laurisheimensi abbatiæ apud Freherum tom. I pag. 68 et seq. Laurisheimensis Chronographus investitum scribit. Quam præclare autem Arnulfus de B. Adalberone senserit, produnt Diplomatis in favorem Laurisheimensium ejus rogatu dati verba, quæ sequuntur: At nos, inquit Arnulfus, hujusmodi crebris sermonum verberibus attriti, omnium fidelium nostrorum consultu Adalberoni venerabili ac dilectissimo episcopo nostro, quem ad omne bonum promptum esse scimus et cognoscimus, idem monasterium gubernandum delegavimus. Post hæc etiam ipse postposito omni seculari honore et commodo, quod inde consequi potuit, malens in cœlestibus thesaurizare, precatum est nostram clementiam, ne aliquis maluiscolorum fraude vel insidiis ipsum locum subripere posset, ut pristino honore eum ditaremus, et eis licentiam concederemus, juxta eorum arbitrium inter se eligendi abbates. Cujus piis atque paternis admonitionibus libenter assensum prebuimus.

15 *Ceterum etsi Laurisheimensis abbatiæ sarcinam, non tamen paternum in locum illum affectum Adalbero exiit; uti liquet ex sequenti instrumento,*

B. Adalbero  
Laurisheimio  
præfatur.

E

F

cui cum viti-  
ludicasset.



A *instrumento, quod etsi paulo prolixius, ex tom.*

1 *Diplomatium Laurisheimensium pag. 100 et seqq. libet huc integrum transferre tamquam egregium illius pietatis monumentum.* Omnibus Orthodoxæ fidei gratiam in Christo habentibus notum esse desidero, qualiter ego Adalbero, devotissimus servorum Christi servus et Augustensis ecclesie humillimus presul divine remunerationis ac vere charitatis ductus amore tractare non destiti de stabilitate eximii cenobii, quod dicitur Lauresham, postquam venerabilis congregationis ejusdem cenobii curam regiminis suscepi a Deo, ut eandem congregationem in prisco gradu imperialis privilegii regali et augustali auctoritate perpetuis temporibus reintegrarem, et ut post vite mee depositionem aliquid de meis propriis rebus, quas Augustali precepto Arnolfo glorioso imperatore tradente acquisivi, eidem sancte congregationi in usum aptarem. Que etiam omnia et in omnibus Deo auxiliante complevi. Trado enim ob commemorationem et mercedis mee augmentum, et ipsius senioris mei, qui mihi ipsas res condonavit, quidquid proprietatis in loco, qui dicitur Kernesheim in pago Renense, per imperiali precepti confirmationem habere visus sum, ad præfatum cenobium Lauresham in pago Rinigovve in comitatu Geberhardi, juxta fluvium, qui dicitur Wisgoz, ubi corpus beatissimi martyris Nazarii requiescere liquido credimus, et ubi moderno tempore venerabilis abbas Liutherus (*summa tamen auctoritate penes Hattonem, Moguntinum archiepiscopum, existente*) regulari disciplina preesse videtur, cum omnibus juste ac legitime illuc pertinentibus, in circumjacentiis undique villulis et locis, curtibus, edificiis, mancipiis utriusque sexus, agris, terris, pratis, silvis, campis, pascuis, aquis, aquarumve decursibus, cultis locis et incultis, mobilibus rebus et immobilibus, viis et inviis, piscationibus, molendinis, exitibus et redditibus, quesitis et inquesitis, nihil extra pretermittens.

B *navit, quidquid proprietatis in loco, qui dicitur Kernesheim in pago Renense, per imperiali precepti confirmationem habere visus sum, ad præfatum cenobium Lauresham in pago Rinigovve in comitatu Geberhardi, juxta fluvium, qui dicitur Wisgoz, ubi corpus beatissimi martyris Nazarii requiescere liquido credimus, et ubi moderno tempore venerabilis abbas Liutherus (summa tamen auctoritate penes Hattonem, Moguntinum archiepiscopum, existente) regulari disciplina preesse videtur, cum omnibus juste ac legitime illuc pertinentibus, in circumjacentiis undique villulis et locis, curtibus, edificiis, mancipiis utriusque sexus, agris, terris, pratis, silvis, campis, pascuis, aquis, aquarumve decursibus, cultis locis et incultis, mobilibus rebus et immobilibus, viis et inviis, piscationibus, molendinis, exitibus et redditibus, quesitis et inquesitis, nihil extra pretermittens.*

benevolentia  
in illud aux.

16 Sed omne, quidquid diei aut nominari potest, totum trado ad sanctum Nazarium, sicut supra dixi, atque transfundo, ut superiori ratione proposui, et promptissima voluntate cum manu advocati mei Herigeri in perpetuum confirmo stipulatione subnixâ: ea videlicet ratione, ut easdem prescriptas res, quas trado, C quasque econtra per precariam complacitationis et causa familiaritatis et fraternitatis cartulam recipere videor, id est ecclesiolam infra ipsum monasterium sitam, in qua reliquias sancte Dei genitricis Marie, et sancte Afre beatissime martyris Christi et sancti Magni eximii confessoris Christi reconditas habeo, cum mansiunculis, et ceteris necessariis, hortis et pratis, cum duabus servilibus prebendis et una monachica mihimet ipsi prebenda. Insuper villam Winenheim et Birkenovva, et Gunenbach, et Lieberesbach, et Liuthereshusen, cum ceteris locis et villulis illuc respicientibus: Scarram et Bibiloz cum cunctis ad omnia prenotata justè ac legaliter loca respicientibus et pertinentibus, cum ecclesiis, curtibus, edificiis, mancipiis utriusque sexus, terris, agris, pratis, vineis, campis, silvis, pascuis, aquis, aquarumve decursibus, cultis locis et incultis, mobilibus rebus et immobilibus, piscationibus, molendinis, viis et inviis, exitibus et redditibus, quesitis et inquesitis, nihil extra pretermittens.

Octobris Tomus IV.

tis et inquesitis, nihil extra pretermittens, sed omne, quidquid in ipsis prescriptis locis dici, et nominari potest, totum de abbate prenominati monasterii et de fratribus, cum manibus advocatorum eorum Adalwini, et Bennilini ita suscipio et habere dispono, ut quamdiu Deo concedente in hac mortali vita vixero, absque omni contradicentis molestia in proprium usum res utrasque, quas dedi, et quas per precariam suscepi, mihi potestative et securiter, ac quiete obtinere, ordinare, et frui liceat.

17 Si quis vero, quod omnino non credo, et minime desidero, hanc complacitationem mihi confregerit, liceat meas proprias res, quas per imperiale preceptum acquisivi, ad me retinere vel tradere, quocunque voluero. Post depositionem autem temporalis vite mee, si mihi complacitatio mea ita firma, et inconfRACTA, sicut supra prenotatum est, perstiterit, res omnes, quas tradidi, vel quas econtra per mutue complacitationis precariam recepi, ad jam sepe dictum cœnobium cum omni integritate redeant in jus et in perpetuum dominium, eo tamen tenore, ut ex his rebus, quas per imperiali monimenti preceptum acquisivi, et ad S. N. devotissime tradidi, quatinus in anno mee depositionis anniversarium diem rectores ejusdem sacri loci plena charitate cum cunctis fratribus in cibo et potu concelebrent, meamque commemorationem in illorum sacris orationibus in ecclesia fideliter exercere studeant, id est in vii Idus Augusti Misse sancte Afre martyris, et in xviii Kalendas Septembris Assumptionis sancte Marie virginis, et in viii Idus Septembris solemnitate sancti Magni confessoris Christi, et in ipso anniversarii mei die. Insuper etiam uno interposito anno, id est anno secundo pellitie, et deinceps iterum anno uno interposito cappe cunctis fratribus ibidem Deo famulantibus omni occasione excusationis postposita ex prefato loco, qui dicitur Kernesheim, usque dum presens seculum de hora in horam, et de nocte in noctem, et de die in diem, et de anno in annum perstiterit, ob meam commemorationem devotissime presententur. Ecclesiola vero, quam in eadem complacitatione causa familiaritatis infra dictum locum recepi, de eodem supra scripto loco, quem tradidi, cum tectura et luminariis digne procuretur.

18 Hanc traditoriam cartam hujus complacitationis episcopis, et multis comitibus et innumerabilibus viris scientibus, et videntibus in perpetuum monumentum fieri jussit, quatinus nulla umquam persona eam presumat infringere, vel violare, sed ut eterna stabilitate firmata permaneat. Et si quis eam irrumpere temptaverit, aut si his fratribus aliquid ex illis locis, que S. N. tradidi, sicut suprascriptioe eis complacitavi, subtrahere conatus fuerit, vel alicui inbeneficiaverit, ante tribunal tremendi examinis terribiliter criminatus Deo omnipotenti, judici vivorum et mortuorum redditurus rationem, presentetur: insuper et Augustensis ecclesie presuli prenominatam curtem Kernesheim cum omnibus juste ac legaliter pertinentibus ad domum sancte Marie virginis recipere et possidere liceat. Consiliatum et ordinatum publice in civitate Wormatia Hathone (*Moguntino*) et Ratbodone (*Trenirensi*) archiepiscopis et Tiethelaho episcopo (*Wormatiensi*) presentibus insuper Cunrado, Walahone, Gebehardo,

136

Ruperto,

suarumque  
simul virtutum

F  
insigne monimentum  
reliquit.



AUCTORE  
J. B.

Ruperto, Liutfrido, Burkardo, Dragebodo comitibus. Rudhardo domus regalis procuratore videtur, et innumerabilibus viris audientibus: cum Liuthero abbate, et cum consensu cunctorum fratrum Lauresham degentium. In XIII Kal. Junii Amen. Quisquis hoc Diploma perpenderit, videbitur, ut opinor, sibi in eo videre præsulem, quamvis genere nobilem, animo humilem, plenum charitate, suorum amantem et sollicitum, erga illos, quos sibi beneficos senserat, gratum, Sanctorum cultus studiosum, justis æquique tenacem, et salutis suæ pro futuro seculo non indiligenter providentem.

Arnulfum  
imp. in Ita-  
liam comi-  
tatus est,

19 Benevolentia ejus non Germania modo, sed Italia etiam testis fuit. Cum enim Arnulfus a Formoso Papa, ut sese ab adversariorum insultibus tueretur, evocatus anno 895 fuit, Ticinumque pervenisset, Ribsinda monasterii S. Mariæ Theodotæ Ordinis Benedictini abbatissa, privilegiorum monasterii sui confirmationem a rege petiit obtinuitque, postulata ejus promovente B. Adalberone. Exstat ea de re Arnulfi Diploma apud Muratorium modo 3 Antiquitatum Italicarum medii ævi pag. 52, datum Papiæ Kalend.

B Decemb. anno Incarnationis Domini 895, Indictione XIII, Arnulfi regis octavo. Eo lubentius Diploma istud Arnulfi laudavi, quod ex eo constet, B. Adalberonem post finitam Triburiensem Synodum una cum Arnulfo in Italiam abiisse anno 895, atque coronationi ejus sub sequentis anni initium a Formoso Papa factæ interfuisse, quod alibi hactenus nondum legi. Adalberonem illic Arnulfus non solum sanctæ Augustensis ecclesiæ episcopum nominat, sed etiam Ribsindæ monasterii sui privilegia se confirmare ait ob amorem Dei, Deique genitricis Mariæ nec non venerabilem petitionem dilecti fidelissimi Adalpero. Corrigenda tamen est eo in Diplomate Indictio XIII, cum anno 895 Kalendis Decembris Indictio non XIII, sed XIV fueret; nisi Arnulfum Indictione Pontificia, seu Romana, quæ a Kalendis Januarii initium sumit, hic usum cum Muratorio velis.

ejusque fl-  
tium Ludo-  
vicum S.  
Floriani  
monachis,

20 Promptum quoque fuisse, ut calamitate pressis, qua posset, ope succurreret, S. Floriani cœnobitæ experti sunt, ut liquet ex Diplomate Ludovici, Germaniæ regis, cujus num. 13 mentionem feci, et apud Hundium tom. 1 Metrop. Salisburgensis pag. 298 summam refertur. Datum id ibi legitur, uti supra dictum est, XIV Kalendas Februarii anno 900, Indictione IV, regni I: verum Indictio IV, non annum 900, sed 901 designat; quo citius dari potuisse non videtur: nam, ut in Diplomate legitur, S. Floriani monasterio Anisum oppidum Ludovicus concessit propter damna a Paganis, seu Hungaris illata, et quidem postquam civitatem illam, uti illic vocatur, fideles Ludovici pro tuitione patriæ unanimiter contra eorundem Christiani nominis persecutorum insidias noviter in ripa Anassi fluminis in proprio jam dicti martyris (Floriani) partimque in terra præfecturæ etc. extruxerunt. Contigit autem id postquam Liutpoldus comes, una cum Richario Pataviensi episcopo Hungaros ex Italia reduces, ac, Bajoarium longe lateque, depopulatos, ultra Danubium insecutus, adortusque, felici prælio vicit, anno, ut Fuldensium Annalium continuatio altera tom. 8 Script. Rerum Gallicarum pag. 60 nos docet, nongentesimo: nam post relatam mox memoratam Liutpoldi victoriam ita illic pergitur: In eodem loco post victoriam illis cœlitus datam congressi ..... ad

socios, unde venerant, regressi sunt, et citissime in id ipsum tempus pro tuitione illorum regni validissimam urbem in littore Anesi fluminis muro obposuerunt. Diploma igitur illud, cum fuerit mense Januario datum, non nisi ad annum 901 pertinet, quo fluebat Indictio quarta, et annus Ludovici primus, non a morte patris sui Arnulfi, qui anno 899 tertio Kal. Decembris secundum Regionem decessit; sed ex quo anno 900, ut idem Regino scribit, in Germaniæ regem Ludovicus electus est; si tamen post XIV Kalendas Februarii electio ista contigit.

21 Apud eundem Hundium, ubi de episcopis Ratisponensibus agit, pag. 249, uti et apud Pezium tom. 1 Anecd. part. 3 pag. 39 alterum ejusdem Ludovici Diploma exstat, anno 903, Indict. VI, regni ejus IV, XVI Kal. Mart. datum, quo Tutoni, Ratisponensi episcopo, villam Teorinhovam donat in jus et proprietatem S. Emmerami; quæ quidem donatio per consensum et consilium episcoporum venerabilium Pontificum Adalberonis et Erchinbaldi (Eystatensis) procerumque Liutbaldi et Cumbaldi facta ibidem legitur. De Frisingensi etiam ecclesia B. Adalbero optime meritis fuit anno 906. S. Corbinianus, Frisingensis episcopus plebi et familiæ suæ episcopi interseeligendi facultatem impetraverat, quæ regiis subinde litteris firmata fuerat: verum, Waldone sedem illam tenente, non modo episcopales ædes, sed litteras etiam præfatas vorax flamma consumpsit: institit itaque apud Ludovicum regem Waldo, ut ecclesiæ suæ renovaretur jam pridem concessa libertas, votique sui, sed non absque B. Adalberonis interventu factus est compos. Edidit id Diploma Meichelbeckius Historiæ Frisingensis tom. 1 pag. 152, ac in Chartario reverendissimi ac illustrissimi collegii plane illæsum hodieque exstare ait pag. 21. De recepta B. Adalberonis opera in Ludovici tutelam anno 909 Sabionensi seu Brixinensi ecclesia vide num. 12. Plura, ut viæ dubito, hujusmodi exstant aut exstitere Diplomata: verum quæ allata sunt hactenus, sufficere arbitror, ut quanto in honore et veneratione apud Arnulfum, Ludovicum, et Germaniæ episcopos proceresque fuerit, conjectare facile quivis possit, pateatque de illo auctorem Vitæ S. Udalrici anonymum non immerito dixisse, quem multa tunc temporis sapientia repletum, musicaque arte præ cæteris præditum, gubernaculaque regi pæne omnia cum rege (Germaniæ Ludovico) disponentem agnoverunt.

ntique bene-  
ficium reddi-  
dit,

E

F

22 Maxime vero in S. Galli monachos munificus fuit; nec immerito a S. Galli monachis certatim ob liberalitatem celebratus fuit. Apud Goldastum tom. 1, part. 1 ita Hepidannus loquitur: DCCCXVIII .... Adalbero episcopus Augustensis cum magno apparatu et multis donis venit ad monasterium S. Galli. Enumerantur illa in Historiis fratrum conscriptorum monasterii S. Galli apud Goldastum tom. 2, pag. 141 et seq. Verba, quibus id fit, eo quod ad B. Adalberonis gloriam pietatemque in Sanctos commendandam non parum faciunt, hic negligenda aut plane prætereunda non censui. Sic igitur habent: Anno ab Incarnatione Dominica DCCCXVIII regnante Hluodouuico, Arnolfi imperatoris filio, XI regni ipsius anno, Indictione XI, Id. Oct. die Sabbati, in vigiliis S. Galli confessoris, venit beatæ memoriæ nobilissimus Augustæ Vindelicæ pontifex Adalbero, juncto sibi mitissimo Sebonensis (Sabionensis) ecclesiæ antistite Meginberto, in monasterium S. Galli ejus cupiens

et erga S.  
Galli mona-  
chos



A cupiens interesse festivitati. Cumque ipsam venerandæ solennitatis in cœnobio noctem duxisset, mane basilicam ingressus ad S. Confessoris turbam accessit. Deinde fratribus ad se, dextro altaris lateri ipse conjunctus, accersitis, crucem auream gemmis interpositam, calicemque onychinum auro et gemmis eleganter paratum, cum patena aurea nihilominus gemmata altario imposuit. Palliolum etiam casulamque pretiosi generis, nec non et albam cum cingulo stolaque ac mappula, cunctis his auro perfectis, eidem applicuit aræ.

maxime liberalis fuit.

23 Sed et magnam ceræ copiam sanctæ contulit ædi. Campanam quoque miræ magnitudinis et eximiæ sonoritatis loco contradidit. Et hinc S. Othmari loculo accedens ipsius aræ pallium satis pretiosum superexpandit. Posthæc S. Petri ecclesiam ingreditur, magnæque ibi æstimationis palliolum condonat. Cetera, quæ sequuntur, effusam in singulos etiam monachos munificentiam ac benevolentiam declarant, quæ legi illis possunt. Adalberonem moverat perspecta jam ante cœnobii sanctitas, ut ex Ekkehardo Juniore apud Goldastum tom. I, pag. 14 colligere est, ubi Adalbero multa ac præclara admodum de loci illius incolarumque sanctimonia dixisse narratur. Hi porro tantæ munificentie non ingrati fuere. Sic enim pergit Historiarum mox laudatarum auctor: Pro cujus inæstimabilis beneficii gratia uno assensu tota simul sancti militia propoliti sancivit, ut tam ipsi, quam successores eorum felicitis recordationis Viro, domno videlicet Adalberoni episcopo, eandem, quam cuilibet cœnobii hujus abbati, sive in seculo viventi, seu vocante Deo de mundo recedenti, orationis exhibeant summam. Megimberto quoque pontifici decretum est, unius proprii fratris orationem polliceri, ut, sicut pro quovis nostrum commemoratio agitur, ita et pro illo in omnimoda oratione compleatur. Et ut hanc nulla constitutionem deleat oblivio, Regulæ complacuit nostræ inseri libello, quatinus, dum codex iste frequentius videtur et legitur, beati Præsulis memoria strictius teneatur. Ceterum mendum hic est apud Goldastum; non enim S. Galli vigilia eo anno in Idus Septembris simul et in diem Sabbati incidit, sed in Nonas ejusdem mensis, quod obiter notasse sufficit. De collato item per B. Adalberonem S. Galli monasterio inter annum 887 et 889 S. Magni brachio videsis tom. 2 Septembris Commentarium Actis S. Magni abbatis prævium num. 103, pag. 720, ubi præterea pag. 733, num. 167 et seq. bona quædam a Salomone, hujus nominis III episcopo Constantiensi, olim S. Galli monasterio data, eidem opera B. Adalberonis per Arnulfum anno 898 confirmata reperies.

consecrationi ecclesiæ S. Emmerammi non interfuit anno 898.

24 Eodem anno, ut Staindelius in Chronico (consule tom. I Scriptorum Rerum Boicarum pag. 455) scribit, B. Adalbero monasterii S. Emmerammi consecrationi, a Formoso Papa IX Kalendas Octobris peractæ, interfuit. Asseritur id quoque (omisso tamen, quo consecratio illa contigerit, anno et mense) in Diplomate Ludovici, Germaniæ regis, quod anno 903 datum notatur. Quod ad annum 898 attinet, certum est, Formosum Papam ante annum illum e vivis abiisse, et proin certum pariter est, tum S. Emmerammi ecclesiam non consecrasse. Formosum toto illo tempore, quo pontificiam Sedem occupavit, Ratisponæ unquam fuisse versatum, nullum apud veteres exstat indicium. Romam ab illo Arnul-

fum invitatum iterum atque iterum partim ad annum 890 (quod tamen proxime sequenti factum est) partim ad annum 895 Annalium Fuldensium tom. 8. Scriptorum Rerum Gallicarum pag. 56 continuator docet, sed per epistolas et missos seu legatos. Iterum rex a Formoso Apostolico per epistolas et missos enixe Romam venire invitatus est, inquit ad posteriorem annum. Reliquum ergo est, ut anno 899 (seu potius anno 891, quo in Pontificem electus est) Ratisponæ Formosus fuerit. Sed neque id tum contigisse videtur: cum enim Sergiana factione obluctante in Pontificem electus esset, et Sergius in Tusciam ab Adelberto marchione auxilium imploraturus abiisset, amittendæ Sedis periculo sese exposuisset, si, relicta Roma, in Germaniam tam cito abiisset. Demum, quæ fuit monasterium Santemmerammense consecrandi occasio aut causa? Anno quidem 891 Ratisponensem civitatem combustam fuisse, docet Annalium Fuldensium continuator: sed addit: Exceptis domo S. Emmeramni martyris et ecclesia S. Cassiani media urba constituta, [quæ] ab igne divinitus defensæ sunt.

25 Inter beneficia vero, quæ ecclesiæ suæ Augustanæ contulit, non postremo loco numeranda est S. Udalrici, Augustani post ipsum et Hiltinum episcopi, educatio: Qui (Hupaldus et Thetpurga ejus parentes) tunc sapienti capti consilio, eum (Udalricum) præsulis Augustensis ecclesiæ Adalberonis dominio subdiderunt, inquit auctor Vitæ S. Udalrici anonymus apud Velse- rum pag. 521; quo etiam teste, S. Udalricus, cum Adalberoni a cubiculis esset, Ramam profectus, ibidem e Marino Papa ejus obitum, seque Augustanum aliquando episcopum, sed turbulentis temporibus fore audivit. Obiit B. Adalbero, ex dictis anno 909, quo Sergius III Romæ sedebat, cujus non ea fuit vitæ probitas, ut prophetiæ donum habuisse credendus sit. Marinus Papa hujus nominis I annis tum pluribus in vivis esse desierat: Marinus autem II anno demum 943 Romanum Pontificatum obtinuit. Qui ergo S. Udalricus anno 909 B. Adalberonis obitum ex Marino Papa percipere potuit? Non inepte Velserus censet, auctorem Vitæ S. Udalrici anticipatione hic usum fuisse, ut sensus sit, S. Udalricum hæc ex Marino nondum Pontifice, postea tamen ad eam dignitatem evecto, intellexisse. Certe Oldoinus in suis ad Ciaconium notis Marinum, postea Papam, a Stephano VI, qui anno 900 obiisse dicitur, S. R. E. Cardinalium numero adscriptum fuisse tradit. Ceterum hæc Velseri interpretatio inde mihi etiam probatur magis, quod et alibi idem auctor simili loquendi modo sit usus: sic enim habet apud Velsenum pag. 525: Cumque (Adalbero junior, Udalrici ex sorore nepos) ab eo (monacho quodam Benedicto) in omnibus profectibus bonæ scientiæ et disciplinæ doctus atque educatus in virile robur devenisset, statim de schola exemptus, ab avunculo suo episcopo (Udalrico) imperatori præsentatus et in manus ejus misericordiæ commendatus, regali servitio tam studiose atque decenter insistebat, usque dum imperatori ejus ministerium in ecclesiasticis et secularibus bene placuisset. S. Udalricus Adalberonem juniorem e schola in Ottonis aulam certo deduxit ante annum 941, quo Adalberonem juniorem ab Ottone abbatiam Utenburanam in commendam accepisse, scribit Corbinianus Khamm Hierarchiæ Augustanæ part. I, pag. 573. Atqui tamen Otto non

E Post obitum, quem Romæ e Marino, postea Papa S. Udalricus audivit,

F

nisi



AUCTOR  
J. B.

nisi anno 962 Romæ imperator coronatus est. Sicut itaque auctor Adalberonem ab Udalrico Oltoni imperatori, cum nondum imperator esset, commendatum scribit, ita et Udalricum cum Marino, nondum Pontifice, Romæ versatum, litteris tradidisse consendus est.

apparuit qui-  
busdam, ac  
miraculis  
claruisse fer-  
tur.

26 Addit his idem auctor, A. Adalberonem, jam e vivis sublatum, sese Ramberto cuidam spectandum non semel præbuisse, nonnulla huic prædixisse, ac S. Udalrico sacris ministeriis vacanti adstitisse, quæ hic obiter indicasse sufficiat. Miraculis post obitum claruisse legitur in Catalogorum episcoporum Augustanorum et abbatum S. Afræ apud Jo. Georgium Eccardum Corporis historici medii ævi tom. 2, col. 2241 et seq. Desinit Catalogus in Manegoldo anno 1179 in abbatem S. Afræ electo. En Catalogi de B. Adalberone verba, quamvis mutila: Adalbero septimus decimus post Dionysium martyrem præfuit omni sanctitate præditus. Cujus pretiosam mor-

tem in conspectu Domini Romæ S. Marinus D Papa intellexit; itaque S. Udalrico, qui tunc temporis ibidem erat, intimavit. Sepultus est ad S. Afram, ad cujus sepulchrum multa infirmis præstantur beneficia. De hoc inter alia legitur.... In illo et in tali loco habundas, confer in cœnobio meo Deo ac mihi servientibus. Ipsa nocte Chora aliam matronam conveniens, sitim suam simili modo, ut expositum est, enumerat: sicque obtinet vineas matronæ, quarum ipsa pollebat ubertate. Mane facto sibi invicem referunt matronæ, quæ viderant et propere tradunt ad cœnobium omnem summam, quæ multa erat valde, illud delegantes. Verum, quæ lacunam sequuntur verba, ad S. Udalricum spectare videntur: deest enim tam Hiltino, quam S. Udalrico titulus; et quæ paulo post de contumelioso in S. Afræ cœnobitas milite, horrenda morte punito, ibidem narrantur, certo ad S. Udalricum spectant.

B

## DE B. GUNTHERO CONFESSORE

E

ORDINIS S. BENEDICTI

BREUNOVIÆ IN BOHEMIA

COMMENTARIUS PRÆVIUS

### § I. Celeber Beati in Bohemia cultus, memoria in Fastis sacris: quis illius biographus.

ANNO MXXV.  
B. Guntherus  
insigni  
cultu,

Quanta sit divinæ gratiæ vis et efficacia, quæ, cujus miseretur, ad se Deus hominem vocat, docuit B. Guntherus, quem a mediis seculi deliciis primum quidem ad vitæ monasticæ latebras, dein vero etiam ad horridas et ab hominum societate remotas traduxit solitudines, in quibus ille tanto conjunctior Deo, quanto ab illis disjunctior vixit, obiitque; vir quidem natalium splendore illustris, sed hujus contemptu, et vitæ sanctimonia, plurimis post obitum prodigiis comprobata, celebritatem, per Bohemiam maxime, majorem multo et potiore consecutus. Quanta erga illum fidelium veneratio, quantus ad sepulchrum ejus, quod in Breunoviensi juxta Pragmam, urbem Bohemæ primariam, Ordinis Benedictini cœnobio nactus fuit, Bohemorum, vicinarumque gentium concursus fuerit, prodigiorum, abs illo ibidem patratorum, Actis ejus subnectendorum, enumeratio luculente docebit. Sed quamquam Gunthero cultus jam pridem, delatus fuerit insignis, hactenus tamen solenni ritu, pontificioque decreto in Sanctorum Beatorumve album relatus fuit: agi tamen ea de re cœpit seculo XIII, tempore Alexandri IV, qui ab anno 1254 ad annum usque 1261 Ecclesiæ præfuit, et Martini, quo abbatiam Breunoviensem moderante, prodigiis maxime Guntherus emicuit: sed res tum quidem vel ipsius Guntheri monitu ad exitum perducta non fuit, si qua fides scripto est, quod sese inter ecclesiæ metropolitane Pragensis monumenta reperisse, Balbinus in Annotatis ad cap. 5; lib. 3 Epitomes Rerum Bohe-

micarum pag. 188 ait, exhibetque verbis hisce conceptum.

2 Sciendum est, quod, cum tempore Alexandri Papæ virtutum operator D. Jesus Christus tunc temporis fere innumerabilia miracula operaretur (Guntheri nimirum meritis et intercessione) et fama tantorum miraculorum fulgore per mundi partes diversas dulci sono perstreperet per Bohemiam, Moraviam, Austriam, Ungariam, Poloniam, Turingiam, reges terræ et principes populorum convenerunt in unum, ut tabernaculum Spiritus Sancti, corpus scilicet beati Guntheri gloria et honore sublimarent, ut, qui ante Dominum in cœlis coram angelis et Sanctis Dei honore et gloria sublimatur, etiam ante homines mortales hujus mundi in honore haberetur, unde cum fama celeberrima multorum prælatorum aures attingeret, diversi ex eis suas preces ad dictum D. Alexandrum, Romanæ Ecclesiæ Præsulem, duxerunt supplicare, ut talis et tanti Viri, beati videlicet Guntheri corpus (seu potius Guntherum ipsum) qui mundum sua vita illustrabat, in Catalogo Sanctorum dignaretur adscribere, quorum particeps erat in cœlo. Consilium autem omnium fuit, ut Martinus abbas Breunoviensis, qui erat Deo et hominibus dilectus, hanc solennem legationem perageret, qui abbas per omnia sequens Apostolorum vestigia, fratribus indixit triduanum jejunium, ut Deus, cui nota sunt omnia futura et præterita, dignaretur eis revelare suæ voluntatis beneplacitum super hac re.

et si solenni  
ritu in San-  
ctorum al-  
bum

3 Tertia



**A** 3 Tertia autem die veniens idem abbas ad sepulchrum B. Guntheri, corde contrito, cum ingenti gemitu et fletu cœpit rogare ipsius sanctitatem. utrum ad id peragendum sit dignus, an non? Cumque diu sic fleret et oraret, ecce, vox cœlitus emissa dulciter eum alloquitur, sic dicens: O Martine, ne labores pro hac re, quia futuris hominibus hæc gratia a Deo est reservata, nondum enim natus, qui ad hoc prædestinatus est opus. Petrus, inquit, nascetur, cui a Deo hæc præstita est gratia. Hac voce audita, idem abbas gratias agens Deo cessavit a proposito. *Hic scripti, a Balbino in ecclesiæ Pragensis codice inventi, tenor est; cui proxime in eodem codice hujusmodi verba subjiciuntur: Præsens scriptura est in sacristia inventa Brzeunoviæ, quæ ante centum annos, ut videtur, est scripta. Balbinus (cujus laudata hic Rerum Bohemicarum Epitome anno 1677 prodiiit) codicem Pragensem, e quo ista transcripsit, annos facile ducentos superare censuit; quibus, si annos centum, ante quos scriptum illud in sacristia Breunoviensi inventum fuit, et e quo ista in Pragensem codicem transcripta videntur, addideris, ac demum annos circiter totidem, inventionem scripti prægressos, eosque omnes ex anno 1677 subtraxeris, ab ætate Martini, abbatis Breunoviensis, qui anno 1263 sub calcem Miraculorum, infra edendorum, in vivis adhuc superstes fuisse legitur, haud procul aberis; ut adeo scriptum illud non omnino fortasse sit respuendum: prædixeritne vero reipsa Guntherus, fore, ut Petrus quidam solennem sui in Sanctorum album relationem ab Apostolica sede aliquando obtineat, ætas ventura aperiet.*

**B** 4 Alter præterea locus est in Bohemia, in quo S. Gunthero sacer cultus deferri, et frequens fidelium concursus spectari pariter consuevit; ubi et fons quidam manat, qui a B. Gunthero nomen accepit, prodigiisque inclaruit: situs est in Bohemiæ confiniis, qua hæc Bavarix contigua est inter Sussicense et Hartmanicense oppida in districtu Prachensi, in eoque Guntherus post exactos postremos vitæ suæ annos e vivis ad Superos abiit. Quæ superiore seculo de illo loco P. Albertus Chanowsky, qui non modo districtum Prachensem, sed et plures alios huic vicinos Bohemiæ districtus sudoribus suis Apostolicis uberrime irrigavit, Bohemiæ Pix cap. 4 scripserit, accipe: Circa civitatem Sussicensem, inquit, eundo ad fines Boëmiæ et Bavarix prope oppidum Hartmanicz est memoria ejusdem S. Guntheri, celebribus frequentata peregrinationibus. Addit post pauca: Est lapis in loco speluncæ, quam sibi exstruxerat, ubi vestigia manuum et genuum, eo quod in eo flectere solitus fuerit, expressa sunt. Rursum post pauca de S. Guntheri defuncti ad Breunoviense cœnobium translato corpore ita de supradicto loco pergit scribere: Sed in eo loco, ubi duxit vitam eremiticam, etiam nostris temporibus fiebant sanitates per aquam effluentem per locum speluncæ; ubi nunc extat sacellum. Videtur autem S. Guntherus hanc aquam sibi a Deo impetrasse. Est illa in monte et a sua scaturigine sat copiose decurrit: sed ubi aliquantulum profluxit, in terram mox absorbetur. Conati sunt oppidani Hartmanicenses illam aquam in oppidum deducere, quod vix distet inde medio quadrante miliaris; sed hoc numquam efficere potuerunt. Dicitur autem aliquando cujusdam viri equus cæcus circa prædictam aquam gramen carpsisse,

et, cum hausisset aquam, illuminatus fuit: qua fama sparsa, aliquot cæci ibidem oculos laverunt, et lumen receperunt; unde etiam nunc plures infirmi eo confluunt, atque per meritum et intercessionem S. Guntheri loti corpus illa aqua sanitatem recipiunt, et locum, olim dictum Brzeznicz, nunc vocant APUD BONAM AQUAM.

5 Postremos vitæ suæ annos S. Guntherus in loco Brzeznicz exegisse etiam legitur in Actis, infra edendis: cum vero hujusmodi locus, aut affinis huic certe nominis, non unus in Bohemiæ tabulis geographicis occurrat, ne hi cum illo, in quo B. Guntherus vivendi finem fecit, confundantur, notanda diligenter sunt, quæ de ejus situ, mutatoque nomine jam dicta sunt. Ceterum prodigium equi a cæcitate per haustum aquæ e S. Guntheri fonte sanati ex aliorum opinione dumtaxat affirmat P. Chanowsky, nec forte nisi e vulgi opinione: quod autem universim de prodigiis sua ætate ad fontem B. Guntheri fieri solitis præterea ait, in dubium revocari non posse videtur: unum ex his speciatim his verbis loco citato memorat. Illic hoc anno MDCXXXIX (laboribus Apostolicis immortalis est anno 1643) in æstate sanatus est ex gravi morbo. Vocabatur is Joannes Kacirek, famulus domini Joannis Thomek; fuitque per podagram officio et usu pedum et manuum omnino privatus. Sed spe et voto ad S. Guntherum concepto, alienis manibus, desperata jam valetudine, ad aquas Guntherianas deportatus, cum summa fiducia corpus lavit, et sanitatem integre recepit. Ejusdem loci cultusque sacri in eo B. Gunthero hac nostra ætate impendi soliti ita meminit Bonaventura Piter, Rayhradensis prope Brunam Moravorum abbas Ordinis S. Benedicti, in suis ad nos litteris, quas anno 1761 die XXVII Octobris scripsit: Hujus Viri Dei cultus tametsi rabie Hussitica veluti sepultus crederetur, tota tamen viget Bohemia; præcipue in loco ad Bonam aquam, ubi ecclesia parochialis ejus honoribus sacra statuam ligneam vetustam, in Majori altari locatam, habet. Ad quam ex variis provinciis, Bohemia, Bavaria, Austria etc. frequens fit peregrinatio, et sanitatis redit beneficium.

6 Ex dictis de S. Guntheri cultu sacro liquet, non immerito illum recentioribus aliquot seu Menologiis seu Martyrologiis fuisse insertum: locum habet apud Menurdam in Menologio Benedictino ad diem IX Octobris. In Breunoviensi, inquit, cœnobio prope Pragam B. Guntheri monachi Altahensis, et postea eremitæ, cognati S. Stephani, regis Hungarorum, magnæ sanctitatis viri. Meminit etiam ejusdem Buce linus in Menologio Benedictino ad eundem diem; at quod ibi B. Gunthero concinnavit elogium, quod prolixius sit, non transcribo. Neque Ferrarius B. Guntherum præterit in Catalogo Generali Sanctorum, cujus hæc verba: Apud Pragam B. Guntheri eremitæ. Et hi quidem B. Guntherum apud Pragam vel in Breunoviensi monasterio, Praga non longe dissito, quod illic corporis ejus exuvix tumulatæ sint, sacrosque honores adeptus fuerit, annuntiant: at Castellanus in Martyrologio Universali sic Gallice: In silva Rinchnach (in margine legitur: Sylva Narvaldensis, seu potius Nordwaldensis seu Aquilonaris) in Bohemia S. Guntherus (S. Gonthier Gallice vocat) nobilis Turingus; pœnitens, monachus et eremita; Breunoviæ prope Pragam sepultus. In Rinchnach quidem monasterium B. Guntherus excitavit,

AUCTOR  
J. B.

ad hanc us-  
que ætatem  
gaudet,

in Bohemia

et Fastis ali-  
quot sacris  
inscribitur.



AUCTOR  
J. B.

*excitavit, multosque transegit annos; eratque Guntheri ævo locus ille in silva Nordwaldensi, per Bavarix Bohemixque confinia protensa, situs; sed ad Baviarum, ut hodieque, ita et seculo XI, quo Guntherus locum illum incoluit, proprie spectabat, etsi a Bohemix finibus non procul remotus. Quod vero Menardus ait, B. Guntherum inter et S. Stephanum, Hungarorum regem, cognationis vinculum intercessisse, plurimum quoque aliorum assertio est; sed infra discutienda uberius. Nunc pauca de B. Guntheri Actis seu Vita accipe.*

Exstant ejus  
Acta,

7 Edidit B. Guntheri Vitam Henricus Canisius tom. 3 *Lectionum Antiquarum Amstelodami* anno 1725 impresso a pag. 185. Edidit eandem et Mabillonius *Seculi sexti Benedictini* parte 1 a pag. 480: Guntheri Vitam ex codice M. monasterii Altahæ Inferioris (non Superioris, ut scribit Mabillonius, contra ac legitur in *Canisii Epistola dedicatoria* tom. 2 *Lectionum Antiquarum* anno 1602 *Ingolstadii* impresso) in Bavaria, quam cum altero Vitæ B. Guntheri exemplari, sibi a Georgio Geissero, abbate S. Georgii Willingæ transmissio, Mabillonius contulit. Geminum vero penes nos Vitæ B. Guntheri exemplar est, quorum alterum, a Patre Gamansio ad nos olim transmissum, *Canisianæ* B. Guntheri Vitæ prorsus simile est: alterum autem ex codice membranaceo ducis de Altaems, qui sec. XIII maxima sui parte exaratus videbatur, descriptum est; hoc subinde interpolatum est, ut suo loco videbitur. Adnexa habet ad calcem miracula non pauca, seculis XIII et XIV a B. Gunthero in monasterio Breunoviensi patrata, quæ ex illo Vitæ B. Guntheri *Mabillonianæ* subnectemus. Bonaventura Piter, abbas Rayhradensis in litteris supra laudatis plura miracula a seculis XII, XIII et XIV patrata se vidisse ait in nonnullis codicibus Mss. cœvis ejusdem monasterii, sed ea se, quamquam B. Guntheri Vitam typis vulgare constituisset, impetrare non potuisse conqueritur. Ex iisdem porro codicibus desumpta videntur ea B. Guntheri prodigia, quæ dabimus infra, et ad seculum XIII et XIV, quædam etiam forte ad XII spectant. Pauciora forte hæc sunt, quam quæ in Breunoviensi monasterio B. Guntherus patrasse in dictis codicibus seculo XII prodigia legitur. Ut ut sit, damus, quæ habemus.

C  
partim ab  
auctore Sancto familia-  
ri, partim  
vero,

8 Porro auctor Vitæ B. Guntheri, huic se non modo ætate æqualem, sed et familiarem fuisse, prodit: Quod nos quidem, inquit num. 7, qui eum familiariter cognovimus, frequenter audivimus etc.: cum autem non hæc verba modo, sed etiam priores aliquot Vitæ B. Guntheri numeri, in Vita S. Godehardi, episcopi Hildesheimensis, a Wolfherro ejus discipulo scripta, quam tom. 1 Maii a pag. 502 excusam habes, verbis iisdem concepti legantur, hinc Wolfherrus, ut Vitam S. Godehardi, ita et Vitam B. Guntheri, qui sub Godehardo Altahensi adhuc abbate, conversus, habitum, Benedictinum induit, litteris traditur consignasse, atque hoc nomine a P. Stiltingo tom. 1 *Septembris in Commentario prævio* Vitæ S. Stephani, Hungarorum regis, num. 286 laudatur ex Mabillonio, qui *Seculi 6 Benedictini*, parte 1, pag. 465 in *Observationibus præviis* in Vitam B. Guntheri ita scribit: Beati Guntheri Vitam scripsit idem ipse Wolferus, quem supra ad annum MXXXVIII Vitæ sancti Godehardi auctorem esse diximus in præviis *Observationibus* ad ejusdem Sancti Vitam. Id probatur ex quinque aut sex prioribus hujus Guntheri Vitæ nu-

meris, qui integri ex Vita S. Godehardi descri- D  
pti sunt. Nec dicendum, eos fortasse a posteriore quodam auctore in Guntheri Vitam fuisse invectos, cum tota lucubratio ejusdem auctoris sit, ut vel ex sola lectione manifestum est. Verum non video, qui ex sola lectione Vitæ B. Guntheri, manifestum fiat, omnia, quæ illa continentur, ejusdem scriptoris, seu unius Wolfherri esse: sane, qui *Acta Altaemsiana*, de quibus num. 7, exaravit, passim non aliis, si pauca, quæ hinc inde de suo addidit, exceperis, verbis utitur, quam quibus Vitæ *Canisianæ* auctor: non aliter se B. Guntherum familiariter cognovisse, et sæpe audivisse, si modum loquendi spectes, affirmat: et tamen, postquam Wolfherri de Gunthero in Vita S. Godehardi verba transcripsit omnia, sic mox pergit: Hæc itaque breviter de Vita et conversatione sancti Guntheri scripsimus, sicut in *Legenda sancti Gothardi confessoris* invenimus a multis retroactis temporibus a sanctis patribus conscriptum: quo monito præmisso, jamque a Wolfherro desertus reliqua B. Guntheri gesta pergit exponere. Cur non pari modo Wolfherri verba, etiam non monito E  
ea de re lectore, sua facere, et interpolare potuerit, quisquis Vitæ, a Mabillonio editæ, fuerit auctor?

9 Neque vero ab auctore, qui B. Guntherum ab alia mi-  
familiariter noverit, et frequens ab illius ore nus antiquo,  
pependerit, profecta videntur, quæ num. 8 de Guntheri virtutibus superatisque ab illo dæmonis tentationibus his verbis scribit: De virtutibus hujus venerabilis Viri, quibus adversarium superavit, vel quas ejus insidias pertulit, nulli compertum habetur, eo quod multo tempore hominibus incognitus mansit. Haud enim adeo ab hominum conspectu consortioque secretus vixit, quamdiu in Rinchnachensi cœnobio commoratus est, quin imperatoribus ipsis S. Henrico et Conrado Salico, ut ex eorum *Diplomatibus* liquet, et aulæ S. Stephani, Hungarorum regis, notus fuerit; etsi forte postremo vitæ suæ quinquennio, in Brzeznicensi solitudine abditus, mortalium omnium societatem vitavit multo sollicitus. Qui autem e vero dictum est, tentationes, quas a dæmone Guntherus passus est, nulli fuisse compertas? Cum Arnolfus, ex comite de Cham et Vochburg monachus S. Emmerammi, qui hujus miracula duobus est libris prosecutus, F  
ac perquam familiariter cum Gunthero egit, tentationes ejus saltem ex parte habuerit exploratas, quarum unam, quam, ut ait, relatu didicerat, in litteras misit, pollicitus etiam, post modicum tempus, vita comite, aliam graviores sese scripturum. Haud itaque B. Guntheri tentationes et adversus dæmonem prælia adeo ejusdem familiares latuerunt, ut nulli, quod tamen Vitæ ejus scriptor affirmat, comperta hæc fuerint: unde mihi, recentiore aliquem Wolfherro, post B. Guntheri obitum, quæ de illo Wolfherrus scripserat, servata hujus phrasi, sua fecisse, hisque dein reliqua ejusdem gesta addidisse de suo, non vana suspicio est. Si brevitati B. Guntheri biographus, studuisset; tentationes illius vel obiter perstringere, vel tacitus præterire quidem potuisset; sed eas nulli fuisse compertas, sive Wolfherrus ipse, sive alius e B. Guntheri familiarium numero quilibet non videtur mihi fuisse dicturus.

10 Accedit, apud Arnolfum jam laudatum, ex scriptis ta-  
apud Hermannum Contractum, apud Carthuitium men antiquis  
S. Stephani biographum, aliosque gesta quædam, concinnata.  
eaque



A *eaque insignia B. Guntheri, suis locis infra in medium proferenda, memorari, quorum B. Guntheri biographus mentionem non habet; ut adeo hinc etiam B. Guntheri Vita jejuna nimis videri possit, quam ut scriptoris æqualis et ipsi Beato familiaris fœtus, saltem indubie fuisse videatur; si ea nimirum excipias, quæ de B. Gunthero, velut S. Godehardi, de quo ex instituto agebat, discipulo, obiter Wolfherrus scripsit. Absit tamen, ut quis hæc eo a me dicta existimet, quo fidem B. Guntheri biographo omnino detrahā: quamquam enim hunc, quod præ se ferre videtur, B. Gunthero familiarem fuisse, non opiner; antiquum tamen non inficior; cum jam inde a seculo XIII, ut ex dictis numm. 7 et 8 apparet, B. Guntheri Vita nota fuerit, et ex Wolfherri forte aliorumque, qui in codice ducis de Altaems sancti patres vocantur, scriptis concinnata; non tamen undequaque sincera apparet, ut colligi potest vel ex commento avis assæ ob B. Guntheri preces vitæ redditæ, quod neque in Vita S. Godehardi legitur, neque ab auctore B. Gunthero æquali profectum videtur.*

B § II. Sanctus nobili genere ortus, fit monachus, et monasterium Rinchnacense condit.

Sanctus nobili genere

WOLFHERRUS in Vita S. Godehardi Beatum nostrum Virum nobilem, dignitate et meritis illustrem vocat: Iisdem temporibus, inquit, fuit in Thuringiæ partibus quidam vir nobilis, dignitate et meritis illustris, nomine Guntherus. Annalista Saxo, cujus lucubratio in annum 1139 desinit apud Eccardum, virum nobilem ac potentem de Thuringia ad annum 1006: Lambertus Schafnaburgensis ad eundem annum virum nobilem de Thuringia: ut adeo, quin nobili et illustri loco apud Thuringos natus fuerit Guntherus, minime dubium appareat: at quæ fuerit ejus dignitas, quæ merita, quæ illi apud Thuringos Wolfherrus tribuit, neque in Vita S. Godehardi a Wolfherro, nec in Vita ipsius Guntheri, nec alibi explicatum inveni. Leuberus in Catalogo Regum, Electorum etc. apud Menckenium tom. 3 Scriptorum Rerum Germanicarum col. 1839 marchiones Thuringiæ Eccardimontanos aliquot seculi X et XI sic enumerat: 1. Guntherus, omnes Pleissensis, Brunonis comitis Wettini filius, marchio Thuringiæ. 2. Eckardus I, filius Guntheri, marchio Thuringiæ DCCCLXXXVII. 3. Wilhelmus comes Orlamundæ, marchio Thuringiæ MII. 4. Hermannus, Eckhardus II et Guntherus, filius Eckhardi MII. Ratio quidem temporis haud obest, quo minus Guntherus, hic posteriore loco recensitus, idem fuerit, qui Guntherus noster: at Ditmarus, scriptor synchronus, lib. 7 Chronici Guntherum illum una cum Eckardo et Hermanno, fratribus suis, Geronis marchionis, a Polonis in prælio occisi funus, ad suos S. Henrici rogatu reductum, excepisse ait in Misnia, et ad Novam urbem, ubi tumulatum fuit, comitatum esse: id porro contigisse Annalista Saxo refert anno 1015; quo nimirum B. Guntherus, institutum Benedictinum jam pridem amplexus, in Nordwaldensis silvæ solitudine annis aliquot versatus jam

fuerat; atque adeo in B. Guntherum minus apte quadrare videtur, quod hic de Gunthero, Eckhardi et Herimanni fratre, Ditmarus, Merseburgensis episcopus, narrat. Wippo præterea hunc in Vita Conradi Salici archiepiscopum Salisburgensem fuisse, testatur.

12 Sed quacumque tandem B. Guntherus, priusquam seculo vale dixit, dignitate ornatus, functusve munere fuerit, haud equidem e vulgari nobilium numero eum fuisse, oportet, si S. Stephano, Hungariæ regi, quod illius biographus, aliique cum illo passim tradunt, fuerit cognatione conjunctus; verum neque hoc ego ausim affirmare asserere Satis quidem certa est, ut ex dicendis apparebit, B. Guntheri cum S. Stephano, Hungariæ rege, amicitia et familiaritas: verum hæc ipsa fortassis B. Guntheri biographo ansam et fundamentum qualecumque ad asserendam utriusque cognationem præbuit. Certe quo cognationis gradu juncti fuerint, aut quo pacto nata sit illa, nullus, quem viderim, scriptor saltem recte exposuit: nec ego, licet non segniter id indagaverim, reperire uspiam potui. Apographum nostrum Vitæ B. Guntheri, ex codice Ducis de Altaems transcriptum, illum S. Stephani sororium, seu uxoris S. Stephani fratrem appellat: ita cognatio in affinitatem vertitur: verum cum cognationem cum affinitate confundere non infrequens sit apud Scriptores, litem ea de instruere nolo; sed idem apographum quod Guntherum S. Stephani sororium appellarat, dein S. Stephanum B. Guntheri avunculum nuncupat. Scriptores Hungarici binas dumtaxat Geisæ, Hungarorum ducis filias, Stephani I regis sorores, passim memorant, Saroltam et Geiselam; quarum illa Abæ Ovoni, seu Samueli Hungarorum regi tertio nupta fuit: hæc vero Petri, Hungarorum regis II, mater, nupta Guilielmo, Burgundiæ duci S. Sigismundi fratri, ut aliqui, etsi perperam, scribunt; secundum alios Guilielmo comiti Pictaviensi; quibus forte accedit tertia, nupta Ottoni Urseolo, Venetorum duci. Verum qui hæc ad B. Guntherum attineant, prorsus non video.

13 Haud magis liquet, qui B. Guntherus S. Stephani, Hungarorum regis, sororius seu frater uxoris ejus fuerit: unica S. Stephano uxor fuit Gista, S. Henrici hujus nominis II, ut passim vocatur, imperatoris soror; filia vero Henrici Rixosi Bavarie ducis: huic vero filium fuisse, Guntherum nomine, nemo veterum scriptorum dixit. Porro Henrico Aucupi soror fuit, quæ Widoni cuidam Thuringo nupsit; cujus ita meminit Annalista Saxo ad annum 934: Qui vero in Oriente (Saxonie) erat exercitus (Hungarorum) audivit de sorore regis (Henrici Aucupis) quæ nupserat Widoni Thuringo, erat autem nata ex concubina, quod vicinam urbem inhabitaret, et multa pecunia ei esset auri et argenti, tantaque vi urbem oppugnare cœperunt, ut etc: An forte Widonis hujus ex Henrici Aucupis illegitima sorore nepos aut pronepos Guntherus et hoc pacto Gislæ et S. Henrici cognatus, ac proin S. Stephani, Hungarorum regis, affinis fuit? Sed neque hoc, quod desint monumenta vetera, quibus id evincam, ausim affirmare. Neque Wolfherrus in Vita S. Godehardi, neque Diplomata aliquot, ut S. Henrici apud Gretserum de Sanctis Bambergensibus, Gewoldum, et Mabillonium; ut Conradi Salici, et Henrici III apud Gewoldum; ut Bretizlai, Bohemiæ ducis, apud Ziegelbauer in Monumentis Breunoviensibus, Epitomæ Historiæ

AUCTORIS  
J. B.

et quidem,  
ut aiunt,

E

regio ortus,

F



AUCTOR  
J. B.

storiæ Breunoviensis subneâis, licet Guntheri vel nobilitatis ejus mentionem faciant, cognationis aut affinitatis, qua cum S. Stephano Hungarorum rege aut Gisla, S. Henrici sorore, conjunctus fuerit, mentionem faciunt. Crugerius in Pulveribus sacris ad VII Idus Octobris Guntherum e proximis cognatis Judithæ, matris Bretizlai, Bohemorum ducis, fuisse ait: quæ, inquit, natalium vicinitas in causa fuit, ut eum Stephanus sanctus Hungariæ rex ob Gisellam uxorem suam inter affines suos numeraret: verum Bretizlai mater, non Juditha, sed Bozena (alias Beatrix) mulier rusticana fuit, teste Cosma Pragensi ad annum 1002: quod si forte hic Bretizlai, a Gunthero e sacro fonte suscepti, non mater, sed uxor Juditha, quam e Saxonum regio sanguine ortam scribit ad diem XXIV Julii, intelligenda sit, nihil Crugerius affert, quod fidem faciat, hanc inter et B. Guntherum aliquod cognationis vinculum intercessisse. Regium itaque Guntheri genus, dum id alicunde certius et ex probatis monumentis eruatur, in medio relinquimus, solam generis ejus nobilitatem ex antiquis Scriptoribus asseruisse contenti.

B 14 Hujus vero præter antiquorum Scriptorum testimonia argumentum inde peti etiam potest, quod Udalricus, Bohemorum dux, Guntherum selegerit, qui natum sibi ex Bosena sub seculi XI initium filium Bretizlaum e sacro fonte susciperet, quod præter Guntheri biographum Bretizlaus ipse in Diplomate anni 1045, quo ecclesiæ majori Breunoviensis monasterii addictam a sese dotem confirmat, (vide Ziegelbauer pag. 242) conceptis testatur verbis, inquiens: Ob amorem quoque et memoriam beati Guntherii Heremitæ, qui me de sacro fonte baptismatis suscepit, ipsum in ecclesia Brzeunoviensi sepeliendo, contuli eidem ecclesiæ circuitum meum in Prachensi provincia etc. Quo autem anno Guntherus mundo natus sit, quæve parentum ejus nomina fuerint, in obscuro est. Cum per ætatem licuit, militarem vitam eum secutum esse, ex Wolfherro liquet, quo teste, ante altare S. Mauricii cingulum (procul dubio militare) deponens caput et barbam totondit, monachis Allahensibus nomen daturus. Porro cum in seculo vixit, quæ hujus erant, plusculum, quam par erat, sectatus videtur, nec vitam ab omni vitio duxisse alienam; sed quam ad meliora conversus optime emendavit. Hæc de Gunthero Arnolfus, apud S. Emmerammum Ratisponensis monachus, et Miraculorum S. Emmerammi scriptor, lib. 2 seu in Dialogo tradidit sequentibus verbis: Est quidam, ut æstimo, adhuc in vita senex re-religiosus, ex laico conversus, nomine Guntharius (sic et ab aliis Guntherus subinde nuncupatur) qui apud sæculum aliquando ex rerum copia tumens, et nobilitate generis vanescens, existit superbæ filius, sed per misericordiam Dei post factus est tam humilis monachus, ut merito non possim aut debeam illi comparare ullum nostri temporis cucullarium, de vanitate sæculi conversum. Arnolfum eadem, qua Guntherus, ætate vixisse, verba ejus mox relata manifeste produnt: sed et eundem familiariter aliquando B. Guntheri colloquiis usum fuisse, liquet ex seqq. verbis, quibus id de se testatur Arnolfus: Hoc super omnia mirum, inquit sub finem suæ de Gunthero narrationis, quod ipse auribus meis ab ore Senis accepi, atque ab eo quadam sacræ lectionis familiari colloquutione vix extorsi. Juvenit id de Arnolfo observasse; quod infra cum Wolfherro, scriptore pariter synchrono, ubi de

anno, quo in eremum Guntherus secessit, agetur, D quoad fieri poterit, conciliandus veniet.

15 Porro quo anno Guntherus seculi laqueis, emendat, quibus tenebatur irretitus, sese divina gratia expellere, moresque in melius mutare cœperit, Wolfherrus in Vita S. Godehardi innuit, cum ait, Guntherum, concepto emendandæ vitæ proposito, ad S. Godehardum, quo nimirum tempore is Hersfeldensi in Hassia monasterio a S. Henrico imperatore abbas constitutus recenter erat, consilii et auxilii ergo sese contulisse: Qui (Guntherus) pro delictis suæ juventutis ingemiscens, et considerata diligentius actuum suorum qualitate, faciem Domini in confessione præveniens; sed propriæ diffidens imbecillitati corporis et animi, Herveldiam ad novum abbatem (Godehardum) digne, ut postea patuit, pœnitendo accessit, eique omne secretum cordis ac voluntatis suæ aperuit, inquit Wolfherrus in Vita S. Godehardi num. 12 apud Mabillonium. Biographus B. Guntheri iisdem fere verbis hunc adisse ait Hersveldiæ S. Godehardum abbatem noviter eidem ecclesiæ ab ipso imperatore præstitutum. Abbas Hersfeldensis, cui nuper defuncto, Godehardus successerat, ex Annalista Saxone ad annum 1005 Bernharius fuit; qui eodem anno in Necrologio Fuldensi, quod ab anno 779 cœptum in annum 1065 desinit, obiisse etiam notatur XVII Kal. Augusti. Anno itaque 1005 ultra diem XVI Julii profecto cœpta Guntheri conversio est, brevique S. Godehardi industria eo profecta, ut narrare Wolfherrus pergit, ut abdicatis bonis, iisque Gelingensi monasterio, S. Wigberto sacro, traditis, monastico indui habitu Guntherus exoptavit. Locum Gelingæ dictum, ubi constructum verosimillime fuit Benedictinum, de quo hic, monasterium, in Tabula Thuringiæ Blæviana ad Wippram fluvium reperio in Sunderhausensis et Franckenhauseensis districtuum confinio; sanctus vero Wigbertus, cui id monasterium sacrum erat, idem fuit, qui S. Wigbertus, abbas Fritzlariensis monasterii, de quo vide dicta in Opere nostro ad diem XIII Augusti, quo colitur.

16 B. Guntherus conversionis suæ initio non ita mutaturque bonis suis se abdicavit, quin futuræ suæ sorti prospectum utcumque voluerit: quapropter bona sua Gelingensi monasterio ea lege transcripsit, ut penes se, postquam institutum Benedictinum esset professus, ejusdem administratio foret. Consensit ejus votis Godehardus ea spe, ut sensim saniora, animæque ejus salubriora ipsi cogitata injiceret, uti etiam reipsa contigit. Interim vero Godehardo nihil properato nimis de Gunthero constituere visum est, eumque veste laica adhuc indutum, postquam Hersfeldensi monasterio, quod emendatione indiguerat, rite prospicere cœperat, anno verosimiliter 1005 adhuc labente, ad Allahense monasterium (huic enim simul et Hersfeldensi præfuit) in Bavaria non procul Deckendorsio situm, et inferius dictum, ut ab altero in eadem Bavaria prope Straubingam sito, cui superioris nomen datum, distinguatur, secum deduxit; quo cum Guntherus pervenisset, quo solidiora jaceret religiosæ vitæ fundamenta, et pro prius actæ vitæ delictis faceret satis, bona Godehardi venia, Romam SS. Apostolorum limina invisum abiit, indeque anno, quantum apparet, eodem Allaham rediit, deposito militari cingulo, expletoque tyrocinio, religiosæ professionis vota ex Ordinis Benedictini præscriptis emisit anno 1006. Ita quantum ad substantiam de B. Gunthero Wolfherrus in



**A** in Vita S. Godehardi, et ex illo Guntheri quoque biographus. Consentit his Annalista Saxo ad annum 1006 ita scribens: Gunterus, vir nobilis ac potens de Thuringia consilio Godehardi abbatis renuntians omnibus, quæ possedit, in Alatha (lege Altaha) monachus est factus. Lambertus item Schafnaburgensis, cujus Chronicum in annum 1077 desinit, sed benigne interpretandus, ad eundem annum 1006 ita scribit: Guntherus, nobilis vir de Thuringia monachus factus est Herueldiæ, sed postea ad Altaha transivit consilio Godehardi abbatis. Hersfeldiæ quidem Guntherus, ut modo e Wolfherro diximus, Godehardum adivit primum, et vitæ religiosæ propositum concepit; quod tamen Altahæ, differente prudenter ejus vota Godehardo, non Hersfeldiæ, exsecutus est. Consentit denique auctor Chronici Hildesheimensis, desinentis in annum 1137, tom. 3 Scriptorum Gulliæ apud Chesnium pag. 518 his verbis ad annum 1006: Guntherus divina pietate instinctus, renuncians seculo et pompis ejus, monachus est factus.

cum mona-  
stica:

**B** 17 Emissio, postquam aliquamdiu tantum probatus fuerat, professionis voto, Guntherus pacti sui memor, regredi in patriam, ut monasterii Gelingensis administrationem capesseret, voluit. Viro nobili, recensque converso prorsus refragandum ea in re S. Godehardus haud censuit. Abiit itaque in Thuringiam Guntherus; sed Gelingensis monasterii administrationem auspicatus, iis hanc expertus est implicitam paupertatis laborumque, quibus ipse non assueverat, incommodis, ut frequentibus querelis tam se, quam S. Godehardum fatigaret: severioribus ergo a S. Godehardo aliquando verbis increpitus, monitusque, ut aut promissa obedientia staret, aut ad seculum rediret; adeo his Godehardi verbis percussus fuit, ut, missis querelis, abjectaque omni, quod inierat, pacti memoria, Godehardi in Altahensi monasterio voluntati et gubernationi sese omnino subjecerit. Hæc iterum in Vita S. Godehardi Wolfherrus: at Guntheri biographus, S. Godehardum, quo Guntherum ad debitæ obedientiæ et humilitatis officium reduceret, S. Henrici, postea imperatoris opera usum, et utriusque consiliis et hortatibus acquievisse Guntherum scribit: quod, quamquam S. Henrici sanctitati, ejusque cum S. Godehardo familiaritati sit plane conveniens; **C** haud tamen eum apud me certitudinis gradum obtinet, quem cetera a Wolfherro narrata, quod id B. Guntheri biographus Wolfherri dictis de suo fortassis adjecerit. Exin vero sive Godehardi, sive hujus et S. Henrici simul hortatibus, in alium brevi virum Guntherus evasit. Audi Wolfherrum: Ad quam vocem (Godehardi) stupefactus auditor (Guntherus) intremuit, et erroris sui nimietatem sero tandem perhorrescens ingemuit, omni prædicta pactione corde tenus oblita, et tota cujuscumque incommodi querimonia abolita, ad Altahense monasterium, ubi tunc sub ejusdem patris cura, ut in gratia omnium loquar, singulare divini cultus studium fervebat, se contulit, et illic fratribus humillime subjectus, et in sacræ religionis districtione pleniter in brevi tempore divini roris infusione instructus, ultra regulare præceptum semet, etiam prælatis admirantibus, afflixit.

in Hunga-  
riam evoca-  
tur,

18 Hactenus equidem Wolfherrum inter et Arnolfum (uterque, ut diximus, Guntherum novit) convenire videtur: sed en locum, in quo alter ab altero nonnihil videtur discedere: uterque Octobris Tomus IV.

quidem ait, Guntherum cum ab abdicata monasterii Gelingensis administratione ad Altahense monasterium redux insignem brevi fecisset in virtute progressum, non diu post majoris acquirendæ perfectionis studio, neque invito S. Godehardo, solitudinem petiisse, vitamque exorsum solatariam, tertio nimirum, teste Wolfherro, suæ conversionis anno, seu anno Christi 1008, ut Lambertus Schafnaburgensis, Chronici Hildesheimensis auctor, et Annalista Saxo annotarunt. Verum quo ex Altahensi monasterio Guntherus abiit? Ita scribit Arnolfus: Is primum sub Godehardo Altahensium abbate, omni patientia et subjectione probatus, cœpit desiderare altioris vitæ callem incedere. Unde et licentia a patre monasterii accepta, solitariam vitam aggressus est, ad quam divino adjutorio peragendam, ut se spiritali cautela probaret, animumque virtutum exercitiis præpararet; montem quemdam petiit, quem a præfato cœnobio una ferme rasta distantem idioma Theutiscum RANCINGA jam nominavit, in quo pæne per tres annos consistens, modico victu ac humillimo habitu contentus erat. Itaque secundum Arnolfum Guntherus in loco Rancinga dicto versatus videri potest usque ad annum 1011; cum, eodem rursum teste, hominum ad sese concurrentium consortii vitandi causa et inanis metu gloriæ fugiens inde secessit in eremum, quæ vocatur Aquilonaris silva: Ita Arnolfus: at Wolfherrus, nulla habitationis B. Guntheri in monte Rancinga mentione facta, eum ex Altahensi monasterio recta in Aquilonarem silvam deducit; conciliari tamen possunt, si duplex B. Guntheri in eremum secessus, quorum alter primo conversionis ejus triennio, alter vero tertio ejus conversionis anno contigisse asseratur, ac de primo quidem hic Arnolfus, de secundo vero Wolfherrus loqui statuatur. Ceterum in monte Rancinga modico victu ac humillimo habitu parvaque cella contentum vixisse Guntherum, Arnolfus ait, vitamque egisse ita arduam, ut præ illius admiratione fieri ad illum cœptus sit concursus hominum dona offerentium, quibus Christum in Seruo suo venerabantur; quo quidem manifestum fit, B. Guntheri nomen jam tum ob vitæ sanctimoniam cœptum esse per hominum ora diffundi.

19 At non in vicina modo loca fama sanctitatis ejus, sed in Hungariam etiam tum temporis penetrasse videtur: scribit enim illius biographus num. 4, S. Stephanum, Hungarorum regem, sanctitatis illius certiores factum, eum iterum atque iterum ad sese in Hungariam evocasse, quod ægre tandem pius rex obtinuerit. Contigisse id inter annos 1005 et 1008, seu fere triennali illo temporis spatio, quo montem Rancingam incoluit, propterea, reor, quod biographus, narrato Guntheri ad regem Stephanum accessu, mox ita prosequitur: Sed Dei Famulus plus appetens mala mundi perpeti, quam laudes; pro Deo laboribus fatigari, quam vitæ hujus favoribus extolli; deserti loci secessum cum aliquantisper sibi de Altagh adherentibus in quodam saltu Boëmico (alias silva Aquilonaris seu Nordwaldensis, in qua locus Rinchnach erat, dicto) de permissione sui abbatis Godehardi petiit. Versante autem apud Stephanum Hungariæ regem B. Gunthero, prodigium contigisse biographus ejus scribit: invitatum nempe ad regiam mensam Guntherum, cum ex S. Benedicti Regula abstinendum sibi a carnibus sciret, ex asso pavone, urgente etiam rege, nihil voluisse co-

famam per-  
trahere

**F**



AUCTOR  
J. B.

medere; at precibus suis a Deo impetrasse, ut ad vitam revocata avis in aërem evolveret. Verum parum apparet credibile tum factum ipsum, tum regem sanctum, Deique et sanctorum Virorum, quorum sanctitatem exploratam habebat, timen-tem, ursisse Guntherum, ut vetito sibi cibo ule-retur. Verba, quibus rem gestam biographus refert, habes num. 4. Locum hunc in recensis Henrici Canisii Lectionibus antiquis tom. 3, pag. 184 in Observatione ad Acta B. Guntheri Basna-gius non sine contemptu excipit. Non modo, inquit Ironice, abstinuit a carnibus, sed ipsos illicitos, quibus contaminaretur, cibos assere-bat. Quasi vero dixisset Guntherus illiusve bio-graphus, pavonis esum per se fuisse illicitum, aut piaculum esset dicere, cibum, alioquin lici-tum, contaminare eorum animam, qui ex peculi-aricausa et prohibitione ab ejusdeme su arcentur. Ridet quoque avem ad vitam revocatam: verum non id scriptor beato Viro æqualis, ut putat Basnagius, scripsit, sed interpolatoris commen-tum potius est, cujus nulla in Vita S. Godehardi est mentio. Ridet denique avem assam e mensa avolantem, et quidem, si ipsum audias, sine plumis; Guntheri biographus avem ad vitam revocatam avolasse e mensa regia dixit: id autem sine plumis factum esse non dixit. An forte, Basnagio iudice, avi vitam restituere Deus potuit, plumas vero non potuit? Sed hæc missa faciamus.

secedit in  
Rinchnach,

20 Tanta Guntheri apud summos infimosque existimatio nata enimvero erat, virum minus constantem ab animi demissione depellere: at non is jam erat Guntherus, ut humanis laudibus delectaretur; satiusque duxit, locum mutare, quam se inanis gloriæ periculo exponere: Tunc ille timens, inquit Arnolfus, ne frequentia po-puli et gloriola sæculi sibi sub specie religionis quid de veris surriperet aut minueret bonis, fu-giens inde secessit in eremum, quæ vocatur AQUILONALIS SILVA. Ut primum eo venit Guntherus, popularis quidem auræ, quod in vo-tis habebat, plausum effugit, sed in varias gra-vesque ærumnas et tentationes, quas tamen fe-liciter superavit, incidit: harum unam sane gravem (gravio rem etiam se descripturum, quod nescio, utrum præstiterit, necne, pollicitus) re-fert Arnolfus in hunc modum: Hiemali atqui tempore, quo ultra solitum Noricense solum est immensitate seu nivium densitate contextum, ac-cidit prædicto Dei Famulo quoddam quasi palæ-strale tormentum. . . . Nam cum pro nimietate nivali continuis novem diebus panes illi de mo-nasterio (Altahensi, tribus inde milliaribus dis-sito) secundum consuetudinem nequirent afferri, neque aliunde ab ullo hominum illuc possent transmitti, neque, impediante proxima incolatus novitate, aliquid ibi laboratum haberet (paulo igitur ante eo venerat) unde alimenta sumere valeret; trium dierum inedia affectus, quarta die tentare Deum nolens, ex glaciali profunditate nivis, quæ jam excrevit ultra staturam mediocris hominis, cepit silvestras herbas eruere ac evellere et in ollam coquendum mittere. Quibus illa die per ignem et aquam parumper mollificatis, distulit prandium usque in diem quintum, quo exspe-ctans horam refectionis canonicam, pulmentum, quod hesternæ die præparavit, denuo coctum refec-tionis gratia sibi apposuit, sed gustatum edere non potuit.

21 Unde semetipsum increpans ait: O Gun-thari, superbia tua te non sinit refici hoc edulio humili. Ubi nunc vaporifera vel mollissima si-mila? Ubi nunc caprinæ spadulæ seu carnes ur-sinæ? etc: Ergo pro abundantia delicatioris cibi et potus, quibus olim in sæculi divitiis deditus eras totus, contentus esto nunc jentaculo pauper-culæ refectionis in nomine Jesu Christi, omnium Redemptoris, qui, cum dives esset, propter te pauper factus est, ut tu particeps fieres divitia-rum illius. Quid plura? Demum sexta die ple-niter gratias agens Deo, corpori quamvis neces-sariam, tamen valde contrariam cum faginis foliis refectionem accepit; sicque non sine magno tu-multu et controversia diversarum cogitationum, seu manifesta incursione diabolicarum tentatio-num, consolationem divinæ pietatis expectavit. . . . Hanc fidem et fidei exercitationem subsecuta est consolatio divinæ pietatis, que sufficienter illi pa-nes transmisit. Hactenus de Guntheri inedia Arnolfus. Videtur autem id contigisse ex re-rum hactenus allatarum serie anno 1008 ad exitum jam vergente; id tamen Calles in An-nalibus Germaniæ ad annum 1011 refert ex Annalista Saxone, ad eundem annum sub finem ita scribente: Fuerat hoc anno hiems insolita, E pruinarum asperitate importune longa, ita ut a solis calore insolubilem multo tempore glaciem retineret, ac multa hominum corpora languida redderet. Porro profuit non Gunthero tantum, sed et aliis tam gravem ærumnam genere a-deo atque invictè sustinuisse; cujus rei fama plures Gunthero, qui hactenus solus illic degisse videtur, socios comparavit, qui in eadem eremo sub ejus et Altahensis abbatis auspiciis vitæ so-litariæ sese dederunt. Tunc. . . . quanto sibi per patientiam factus est notior, inquit Arnolfus, tanto aliis in posterum exemplo humilitatis et perseverantiæ, largiente omnium bonorum Fonte, exstitit utilior. Unde factum est, ut nonnulli ex clericis sive monachis, nec non fidelibus laicis ab eo et per eum provocati, immo divino instinctu pro-vocati, sub communione orationum ejus atque la-borum, in eadem eremo (silvæ Aquilonaris) cujus ipse ob amorem Christi accola esse voluit, Regi regum militare cœpissent.

22 Auctus jam sociorum aliquot numero monasterium condit, F Guntherus, eo curas cœpit intendere, ut instituto suo congruas sibi suisque cellas, ac in primis ut ecclesiam, in qua divinis officiis laudibus-que vacarent, tempestive conderet, obtenta ad id tum a Godehardo, tum a S. Henrico impe-ratore licentia. Singulari erat in S. Joannem Baptistam pietate: huic ergo ac sanctissimæ Dei-paræ Virgini et S. Cruci sacras ædes, qua po-tuit, celeritate construxit: perfectum utcumque opus S. Henricus imperator pia munificentia dotavit, uti in ejus diplomate, quod anno 1009 datum notatur, apud Gretzerum de divis Bam-bergensibus post S. Henrici Vitam videre est. Sed quamquam ex jam dictis Rinchnacensis ec-clesia anno 1009 saltem utcumque constructa fue-rit, dilata tamen per aliquot annos solennis ejus consecratio fuit: peregrisse hanc Guntheri rogatu Palaviensem in Bavaria episcopum, ad cujus diœ-cesim Rinchnacense monasterium seu præpositu-ra spectabat, tradit Henricus III in diplomate suo infra num. 38 citando. Episcopi nomen et annum peractæ consecrationis docet Joannes Aventinus in Excerptis diplomaticis Passiviensibus tom. 1

Scriptorum



A *Scriptorum Rerum Boicarum pag. 708, ubi hæc leguntur* : *MXIX, Henrici regni anno XVIII, imperii VI, IV Kal. Sept. Berngerius (qui et Benno) episcopus in Nordwald ecclesiam Gunthario \* consecrat divo Joanni Baptistæ, Deiparæ Virgini, Cruci; ipso videlicet Joannis Baptistæ decollati festo die. Appositi anno 1019 regni et imperii Henriciani hoc loco anni faciunt, ut, quin perperam apud Joannem Aventinum in Antiquitatibus Altahæ Inferioris pag. 726 tom. mox citati, legatur annus 1029 pro 1019, vix aut ne vix quidem ambigendum videatur. Porro si Gunthero beneficiis S. Henricus, hic vicissim suis consiliis imperatori profuit, ut scribit Andreas presbyter Ratisbonensis in Historia Fundationum nonnullorum monasteriorum Bojovariæ tom. 2 Monasteriorum Germaniæ pag. 212 his verbis* : *Hunc autem Heinricum ad benefaciendum huic monasterio (Altahensi Inferiori) specialiter induxit cognita sanctitas beatissimi patris Godehardi et discipuli sui Guntheri eremitæ, quos familiares tenuit, quamdiu vixit, ac eorum secretis consiliis fruebatur. Quod de Godehardo hic Andreas scribit, confirmat luculente*

B *Annalista Saxo in Henrico* : *quæ vero de Gunthero scribit, etsi ea Annalista laudatus non testetur, vero tamen sunt admodum similia; et apud viros principes alios magna Guntherum auctoritate valuisse, porro dicenda declarabunt uberius.*

quod dota-  
runt S. Hen-  
ricus

23 *Vitam potraxit S. Henricus usque ad annum 1024 : sed hoc patrono orbatus Guntherus alium reperit in Conrado Salico, Henrici successore; a quo collata monasterio suo a S. Henrico bona non modo confirmari, sed augeri etiam obtinuit : ut fidem facit Conradi ea de re diploma, quod ita Gewoldus refert* : *In nomine sanctæ et individue Trinitatis. Conradus divina favente Clementia Romanorum imperator augustus. Plantationis ejusque surculus etc. Quapropter omnium Dei nostrique fidelium universitati notum esse volumus, qualiter nos ob interventum et petitionem dilectæ conjugis nostræ Gisle imperatricis augustæ, et amantissimæ nostræ prolis Henrici regis, et Brunonis, Augustensis ecclesiæ præsulis, nec non Godehardi, Hildenesheimensis venerabilis episcopi et cæterorum fidelium nostrorum, Gebhardi Ratisponensis, Bennonis Pataviensis, episcoporum, ad ecclesiam sitam in heremo, qui vocatur Nortwald, a Guntherio monacho, inibi primitus hæremiticam vitam ducente, constructam in honore victoriosissimæ Crucis, sanctæque Dei Genitricis Mariæ, nec non beati Johannis Baptistæ in usum fratrum ibi Deo sub Regula sancti Benedicti servientium, quidquid habuimus a loco, ubi aqua Leipfluisa cadit super viam, quam præscriptus Guntherius noviter præparavit, et sic deorsum per Leipfluisa usque in aquam Rinichnach, sicut terminatum est, usque in Vollenbach, et ita per de cursum Vollenbach usque in Mettma, et per descensum ejusdem aquæ usque ad locum, ubi Eorhenbach in fluit eandem Mettmam, et de Forhenbach, ut subterminatum est, usque in Sala, et sic deorsum per Salam usque in flumen Regin.*

Au jusque  
successor  
villam

24 *Et per descensum Regin fluminis usque in illam \* Petrach, quæ duarum Petraha media interfluit, et sic sursum per eandem Petrach usque ad lacum, qui est in monte Hatwich, et inde, sicut intercisum est, usque in exortum Swarzaha, et sic inde usque Buehohimberch,*

et inde, ut modo terminatum est, usque ad locum, ubi Kelberspach cadit in album Regin, et ita per album Regin usque in Affsollerswerchet, et inde ad magnum lapidem, qui ex Orientali plaga prope Stratam jacet, quæ in Bavariam tendit, et sic per Stratam et super nigrum Regin, usque ad eandem novam viam, a Gunthero monacho præparatum, et sic per viam usque in Leipfluisa cum omnibus utensilibus etc. donavimus et confirmavimus. Ea videlicet ratione, ut nemo etc : (*partim hic describitur diploma S. Henrici*) Data Kal. Januarii, Indictione XII, anno Dominicæ Incarnationis millesimo XXIX. Anno autem domini Conradi Secundi regnant. V, imperii vero secundo. Actum Augustæ. Signum domini Conradi invictissimi Romanorum imperatoris augusti. Udalricus cancellarius vice Aribonis recognovit. *Conradus, cognomento Salicus, anno 1024 die VIII Septembris Moguntia rex Romanorum factus, imperator Romæ coronatus est anno 1027 die XXVI Martii; cucurrit Indictio XII anno 1029. Recte igitur se habent in dicto diplomate characteres Chronici. De Gisle, Conradi conjugē, sic ad annum 1026, quo ipsi Henricum, dein imperatorem, peperit, scribit Annalista Saxo* : *Gisla nupsit primum Ernesto, filio Liuppaldi marchionis, genuitque illi Herimannum, ducem Suevorum. Duce Ernesto defuncto, accepit eam uxorem comes Bruno de Brunswic, peperitque illi Liudulfum comitem. Comite Brunone etiam defuncto, duxit eam violenter Conradus, cognatus suus. Mortuam scribit anno 1044. Eodem præterea, quo natus est anno, Henricum, Conradi et Gislæ filium, regem Germaniæ factum scribit.*

25 *Brunonis, ut Augustani episcopi, idem Annalista mentionem facit ad annum 1027 et anno 1029 e vivis abiisse ait. Godehardum, ab Aribone, archiepiscopo Moguntino, anno 1022 in episcopum Hildesheimensem consecratum, obiisse anno 1038; Aribonem vero anno 1031, ad prædictos annos habet. Gebhardi, ut Ratisponensis episcopi, meminit ad annum 995, de quo iterum ad annum 1035 hæc habet* : *Gebhardus, episcopus Ratisponensis, obiit, cui item Gebhardus (II) successit. Benno seu Berngerus, de quo supra num. 22, ex Chronico Hildesheimensi factus est Pataviensis episcopus anno 1013; obiit vero anno 1045, ut scribit Hundius in Episcopis Pataviensibus. Udalricus denique cancellarius variis Conradi Salici diplomatibus subscriptus legitur, quorum bina habes apud Eccardum in Historia genealogica principum Saxonie Superioris, alterum pag. 299 et seq. anni 1028; alterum, col. 314 relatum, anni 1038; ut proin de hujus diplomatis sinceritate non sit dubitandum. Sed rerum gestarum ordo nunc postulat, ut Arnolphi de S. Gunthero narrationem, tantisper interruptam, repetamus.*

Conradus Sa-  
licus.

F



AUCTOR  
J. B.

### § III. Presbyterum, in superbiam prolapsum, emendat.

Presbyter  
quidam,

**R**efert Arnolfus, sacerdotem Saxonem, Tammone nomine, e B. Guntheri sociis unum eo devenisse dæmonis astu deceptum, arrogantia, ut beato Viro, tamquam litterarum experti, subesse nollet; sed cum a dæmone illusum se tandem animadverteret, Guntheri precibus et pia sollicitudine resipuisse. Rem contigisse sub annum 1030, colligo tum ex sequentibus Arnolfi de Tammone verbis: Jam octavum agit annum sub exercitamento summæ humilitatis, obedientiæ atque abstinentiæ; tum e tempore, quo librum 2 de Miraculis S. Emmerammi Arnolfus edidit. Porro Miraculorum S. Emmerammi libros abs illo editos fuisse, primum quidem sub Burchardo, S. Emmerammi abbate, secundum vero anno proxime sequenti sub Udalrico, Buchardi successore, anno nimirum 1035 aut sequenti, Si Catalogus ille (abbatum monasterii S. Emmerammi, a Christophoro Hoffmanno adornatus, et ejusdem monasterii Bibliothecæ tom. 2, anno 1748 editæ, insertus) accuratus sit, recte dictum est in Opere nostro tom. 6 Septembris pag. 457 in Commentario de S. Emmerammo num. 16 At tom. 1 Scriptorum Rerum Boicarum, qui dein anno 1763 in lucem prodiit, pag. 46 perbreve Bavaricæ Chronicon, ex codice vetustissimo monasterii S. Emmerammi membranaceo excusum, occurrit, quo liquet, laudato Operis nostri loco Hoffmanni accurati fide plenam merito non fuisse adhibitam: sic enim Chronicon illud, quod ab anno 732 usque ad annum 1063 tantum excurrit, habet ad annum 1037: Burchard abbas apud Romanam in Pascali die defunctus est. Cui succedit Udalricus. Itaque librum secundum Miraculorum S. Emmerammi anno 1037 post Pascha vel sequenti Arnoldus edidit; inde vero subductis annis octo non integris supra dictum rei gestæ (quam serius in Annalibus ad annum 1041 Mabillonius refert) tempus habebitur. Rem porro ipsam, quamvis prolixius enarratam, quod ea ex Guntheri ore ab Arnolfo accepta, et a Guntheri biographo non modo præterita, sed et forte ignorata etiam fuerit, ipsismet Arnolfi verbis, velut Actorum auctarium aut supplementum refero.

benti Viri  
socius, in  
perbiam

27 Contigit, ut quidam presbyter de gente Saxonum oriundus, a domesticis quoque Tammone vocitatus, more adventantium accederet, sub specieque laudabilis incolatus, Viri Dei commilitonumve ipsius conversationi se admiscere tentaret. Quem cum Vir Dei, partim præcurrente magistra experientia, abbati Altahensium præsentasset (hinc collige, monasterium Rinchnacense, seu præposituram, uti id vocat Stengelius, Althensi abbatiæ fuisse subjectum) et ex more secundum Regulam S. Benedicti obedientiam promisisset, statim sub tenore, quam abbati promiserat, obedientiæ, sicut et cæteri ad id temporis solebant facere, et adhuc solent agere, qui manent eo loci eremitæ, redditus, sive sub diligentia summa commendatus prædicto Seni, cum illo repedavit ad secessum eremi. Qua cum ceteris fratribus Summo humillime famulantibus, et ipse juxta instituta patrum in cella sibi deputata aliquantum temporis humi-

litate perageret comitante, per surreptionem celandoxiæ, adeo repente gravatus est massa superbiam, ut non solum clandestinis mussitationibus venerando Seni detrahendo, in aures quorundam commonentium susurraret, sed etiam manifeste in calumniam tanti Viri prorumpere auderet, dicens: Quid et quis est Guntharius? Laicus atque idiota, cujus jure contemnitur vita. Cui responderunt servi Dei, qui forte tunc aderant et hæc audierant, dicentes: Ut nobis videtur, humilitas, quæ est custos virtutum, longe recessit a tua mente, et superbia monstrum manifeste te invasit, quod Babylonicam turrem procaciter filios pravæ confidentiæ olim ædificare persuasit, et de Viro Dei tam nefanda tibi modo suggessit. Ipse procul dubio primum huic eremo invexit vexilla Crucis Christi. . . . Est quoque iste Vir magnæ auctoritatis, qui jam in senectam et senium venit optime parendo divinis mandatis. Quibus ille arroganter respondit, inquiens: Auctoritas quoque illius mihi pro minimo est, quia nihil omnino valet. Seorsum quidem mihi manendum, et Christo, qui dedit nosse et posse, in speciali cella, haud sub Guntharii censura, erit meapte libero animo serviendum.

28 Quid plura? Sequestratus idem presbyter aliquot diebus ab illis, quos despexit, a subversore ministratas quasdam vidit visiones, immo fantasias aspexit, quibus adeo elevatum est cor ejus, ut humili ac simplici voto minime contentus, majora se quæreretur, id est, miracula expeteret. Unde accidit, ut intempestæ noctis, qua sanctæ Agnetis festivitas (die xxi Januarii primo, xxviii ejusdem mensis secundo colitur) celebratur a Christianis, orationi aliquantulum incumbens, primum delectabilem, post modicum vero lacrymabilem auditu vocem hauriret, oculisque visionem videret. Audivit ergo in primis harmoniam, nec non quasi duos choros virorum et feminarum procul concinentium, et alternatione vicaria, ut audiebatur, pulcherrime sibi respondentium, donec paulatim cum incremento ejusdem cantilenæ atque corasci luminis augmentatione usque ad se venirent. Tunc humani generis inimicus, qui, testante Apostolo Paulo, transfigurat se etiam in angelum lucis, cum tanto fulgore se illi præsentavit, ut nihil minus putaretur, quam diabolus. Cumque presbyter eum intueretur diutius et miraretur super pulchritudine ejus, qui apparuit, dixit ad eum: Videsne, quod sim Christus? Quare non adoras me? Noli dubitare, cum ad hoc venerim, quatenus tibi dicam, quæ te oporteat facere. At ille, quem præstigia jam deciperant diabolica, dixit: Si filius es Mariæ, ecce te adoro; et procidens adoravit eum, penitus oblitus illius responsi, quod in Vita Patrum senem cantissimum super hujusmodi tentatione legebat dedisse. Ibi enim scriptum est, quia quidam senex pari modo a diabolo sit tentatus, sed divina clementia servum suum valante, mox tentator quis fuerit paucis verbis sit deprehensus. Nam cum seni diu tacenti per-versus diceret: Ego sum Christus, quare tardas me adorare? responsum accepit ab eo: si tu Christus esses, nullatenus a me peteres hoc obsequium tibi modo impendi, quod semper, in quantum valui, vero Christo Domino meo humiliter exhibui etc.

29 De cetero si in prædicto fratre humilitas Christi regnaret, numquam superbiam diaboli cadens



A cadens adoraret, quod in sequentibus evidentissime liquebit. Nam postquam pessime adoravit, antiquus hostis ei aliud vulnus inflixit, pariter et dixit: Antichristus jam in Judæa regnat, nec non Helias et Henoch ibi prædicant; cum his quoque ab Antichristo interficiendis pro confessione mei nominis in anno præsentis martyrio coronandus eris. Sed antequam illuc tendas, oportet te omnia, quæ in hujus provincie cœnobiiis emendatione digna sunt, corrigere, et multis verbum veritatis prædicare. At presbyter novarum rerum cupidus infit: Quod signum dabis mihi, quo certus efficiar, me, quæ dixisti, facturum? Cui seductor respondit: Non unum signum tibi dabitur pro certitudine, sed tria factururus es hodie ante tertiam horam diei, scilicet unum in Guntharii sinistro oculo, quem pœne ob ægritudinem perdidit; alterum in fratre, qui jam per multos dies infirmat, et est cæcus, cui nomen Remigius; tertium in eo, qui dicitur Razo, quem inimici sui cæcaverunt, atque mancum fecerunt. Insuper pro signo certitudinis habeto sandalia, quæ in proximo reperies, posita quadam sub

B arbore cava, quibus præcipio, ut posthac utaris in celebrandis Missarum solemnibus. Quid multa? His ita homini superbo diabolica fraude persuasis, et inter arbusta pone domicilium, in quo vagabundus mansit, consita, quasi quodam ascensu pariter et descensu demonstrato, cum aliis inextricabilibus fantasie portentis in ipso crepusculo lucis, præfatus presbyter propriam et singularem deserens cellam, sub inani specie diabolicæ pollicitationis, domini Guntharii petiit casam. Quem cum videret venerabilis heros super repentino ejus adventu obstupescens et admirans, utpote qui, superbia imperante, ab eo sequestratus erat, sibique velut litteras nescienti, peritiæ suæ supplementum maligna voluntate subtraxerat, nihil dicere volens conticuit.

prolapsus,

30 Tunc qui vana gloria tumidus advenerat, sub specie religionis ad reverendum Senem dicebat: Non ignoramus, quia juxta instituta patrum, nisi vocati, de cella egredi et huc venire minime debueramus: sed humilitatis nostræ adventus ex præcepto Domini nostri Jesu Christi est vobis et aliis valde necessarius. Cui Senex spiritus munimine protectus dixit: Unde vobis hoc, aut quando Dominus Christus fraternitati, vestræ nova dedit præcepta? At ille respondit, hac nocte. Et dicit Senex: Quæ? Respondit presbyter: Ut in monasteriis Norici regulares observationes corrigam et renovem; atque populis late verbum Dei prædicem, nec non infirmitate sanata duobus fratribus, Razoni scilicet et Remigio, visum restituam, oculoque tuo, jam per plures annos doloribus turbato, claritatem luminis reddam. Quæ verba cum Senex audiret per os Tammonis prolata, occurrit jactantiæ ejus dicens: Crede mihi, Guntharius mallet ambobus oculis carere, quam per illius concessionem videre, qui tibi hæc fallaciter promisit. Nihil verius, quam te diabolica arte circumventum et omnimodis esse delusum. Cui sententiæ, qui advenerat presbyter, subnectit frivola, dicens: Si ante hanc proximam hujus diei tertiam horam non fecero, quod dixi, nolite credere mihi. Et Vir Dei ait: Veritas, in quam credimus, hodie patefactura est tibi et nobis omnibus, quia pater mendacii tuam decepit arrogantiam. Tum presbyter se subducens obtutibus Senis, et persistens in pertinacia ob-

ligatæ \* mentis in ecclesiam duxit secum fratrem cæcum, quasi oraturus pro eo, ut visum reciperet a Domino. Sed cum diu esset oratum, et lumen, quod petebatur, non foret datum, protulit frustra tentatam vanitatis gloriolam pæne usque in sextam horam.

AUCTOR  
J. B.  
an obstina-  
te?

31 Tunc undique horrore et terrore circumdatus et non sine grandi confusione conturbatus, festinus dominum Guntharium adit, et in faciem procidens cum lacrymis ad eum dixit: Nisi me preces tuæ, o reverende Pater, magnifice adjuverint, et orationes aliorum Dei servorum de puteo interitus me eruerint, certo certius scio, quia peccatis meis facientibus, Christi servus desii esse; quod ille me sibi in servum proprium post hinc vindicabit et possidebit, quem totius nequitie ministrum, heu, heu me miserum! adoravi pro Domino dominorum. Adhæc dominus Guntharius spiritalibus armis accinctus respondit: Petrus, princeps Apostolorum, ad quem ipsa Veritas dixit, "Tu es Petrus, et super hanc petram ædificabo ecclesiam meam," ter negavit Christum optimum magistrum. Sed postquam Dominus in eum respexit, et amare flevit, remissionem accepit per eum, qui solus compati novit infirmitatibus nostris in miserationibus suis magnis et multis. Proinde casu tuo non debes gaudium plenum facere diabolo in hoc, ut cadas in diffidentiam; sed magis quære humiliter Omnipotentis Dei clementiam, quam nulla mortalium superant delicta. Cumque presbyter post admonitionem Senis, novi lapsus mœrore adhuc consternatus, proxime ad horam divini servitii veniens collectæ fratrum se inibi constitutæ admiscere tentaret, atque psalmodiæ aliquantisper cum eis inserviret, antiquus hostis cœpit ei acriter instare, nec non manifeste illi molestus esse, dicens: Quæ legis et cantas, de me scripta, mea sunt: tu, velis, nolis, post hinc permanebis meus, quia totus es in ditionem libitus mei reductus. Noli falli, neque per Guntharii vanam et falsam suggestionem decipi, nemo te rapiet de manu mea.

32 Ab illo die presbyter prænominatus, periculorum pondere gravatus, etsi se pœnitentiæ daret arctissimæ, nullatenus novum et antiquum hostem avertere potuit, quin ei omnibus horis infestus fuerit. Unde factum est, ut dominus Guntharius boni consilii virum, abbatem scilicet Altahensium, nomine Ratmundum (*factus est abbas Altahensis anno 1026 secundum Chronicum Hildesheimense; obiit vero 1048 secundum Joannem Aventinum in Antiquitatibus illius monasterii*) advocaret, ipseque, assumpto secum Pataviensi Pontifice (*Berngero seu Bennone, ut ostendit temporis ratio*) super hujusmodi re quæstionem habiturus adveniret. Cumque episcopus cum abbate et Domino Gunthario clanculum sermonem faciens, lapsum sacerdotis audisset, et eum diabolica illusione deceptum animadvertisset, unde hoc grande malum accideret, prudenter tractans dixit: Ecce factum est in isto fratre, quod præmissum legimus in Evangelica veritate: Qui se exultat, humiliabitur, et qui se humiliat, exaltabitur. Proinde necesse est provisum iri, ut exaltatio pestifera, quæ per suasionem diabolicam hominem miserabiliter dejecit, Christi humilitate medecinali mirabiliter sananda in robur fidei erigatur ac sic in viam salutis æternæ dirigatur. Tum episcopus ex auctoritate sacrorum canonum

Guntheri  
monitis re-  
spondit,

et agere tan-  
dem



AUCTORE  
J. B.

num jussit lapsum fratrem ab officio sacerdotali cessare usque ad satisfactionem, utilisque consulti taxationem. Quid plura? Postea quoque diabolica infestatione monachum eundem nimium confundente, atque diurnis nocturnisque tumultibus seu acclamationibus, etiam in servitio Dei deterrente, missum est circumquaque ad patres et fratres, ut communi oratione, singulari et medelifera clandestina sacrificii salutaris oblatione a misericordissimo Domino veniam peterent casui fratris infirmi. Cumque a nonnullis benigne fuisset oratum, et maxime a Domino Gunthario ante conspectum divinæ Majestatis pro eo esset laboratum, utpote qui omnibus horis titubanti atque nutanti manum consolationis porrexerat, nec non benignum Jesum, certissime sibi miserturum promiserat; tandem post mensium sex evolutionem, qui a pessimo profligatore impugnabatur, levamen sentiens remedium accepit. Cujus valde necessario fomento refocillatus, jam octavum agit annum sub exercitamento summæ humilitatis, obedientiæ atque abstinentiæ.

B  
a demonis  
insultibus

33 Hoc super omnia mirum, quod ipse auri-  
bus meis ab ore Senis accepi, atque ab eo quada-  
dam sacræ lectionis familiari colloquutione vix  
extorsi. Nam cum prædictus presbyter in angus-  
tia maximæ tentationis constitutus, ad Senem  
sæpius curreret atque recurreret, nec non que-  
rulosa voce clamaret; non possum subsistere,  
nequeo perdurare, ora pro me, Homo Dei; dixit  
Senex: Confido in benigno Jesu, quia liberabit  
te, tantum tu patiens et constans esto etc. Sub-  
junxit tentatus: Utinam mihi fiat secundum  
verbum tuum. Sed valde timeo tentationis peri-  
culum, quod mihi misero ingruit ultra huma-  
num modum. Nam in ipsa orationis hora, quando  
ad laudem Dei os aperio, adversarius mihi viden-  
tur, quasi rapacitatem suam intro in ventrem  
mittere usque ad cor, vimque cordis tollere ac  
sensus meos prorsus extrahere, et memetipsum  
mihimet alienum facere. Super hæc omnia ja-  
ctat, se scire meum totum nosse, velle et posse.  
Respondit Senex: Ne hæsites in fide ex adju-  
torio divino de supernis tempestive mittendo,  
quod, quamvis ad tempus differtur, tamen non  
aufertur. Diabolus omnino potestatem non habet  
nocendi et fatigandi te, nisi permissus a Deo;  
Deus autem numquam ista fieri permetteret, nisi  
te humiliare vellet. Interdum enim Amator ho-  
minum simulat, se nescire, quæ patimur; sed  
tamen frequenter præstabit, unde miremur. Noli,  
frater, deficere, sed secundum Apostolum sta in  
fide, viriliter age et confortare in illius nomine  
qui novit solus fragilitatem humanam sanare.  
Quod autem questus es, diabolus se jactasse de  
scientiæ tuæ voluntatis et possibilitatis; ipse, quod  
bene nosti, contra hanc luctam sufficit tibi, hoc  
est, quod diabolus ab initio mendax fuit, et fi-  
lios diffidentiae ad insanabilem internecionem de-  
trudit.

liberatur.

34 His dictis, extemplo affuit satan in præ-  
sentia Senis, perturbans tentatum fratrem et  
dicens: Guntharius non solum nunc mendacium  
locutus est, sed sæpius mentitur, et te fallere  
nititur, insuper et gracile et subtile pellicium  
operose quærit ac diligit. Cumque conviciis ap-  
peteret atque lacesseret Senem, Senex timens,  
ne forte protervitas diaboli animum fratris mitteret  
in desperationem salutiferi boni, prorupit  
et dixit: O inimice Dei et hominum, superbia

tua et mendacium tuum tecum in æterna per-  
ditione maneant. Nos autem, qui non solum ovi-  
nis et caprinis pellibus utimur, verum etiam  
simplicitate et humilitate, quæ in eisdem signi-  
ficantur, perfruimur, per eum, qui dilexit nos,  
te pessimum lupum facile superabimus Christi-  
que virtute tuam virtutem calcamus. Crede pec-  
catori Gunthario, quia frater, quem permissione  
Dei crudeliter ad tempus infectaris, te invito,  
liberabitur et salvabitur gratia Christi, Filii Dei  
vivi, qui in hunc mundum venit filius hominis  
quærere et salvum facere, quod perierat. Post  
hæc et ejusmodi certamina aliaque quam plu-  
rima nequitiae suæ in tentatum fratrem nequic-  
quam vibrata jacula, miseratione divina diabo-  
lus est ita fugatus, ut calamitosis clamoribus et  
querelosis lamentationibus discedens, manifeste  
nolens innotesceret, quantum doluit et adhuc  
dolebit, se victorem hominis ab homine victum.

#### § IV. Reliqua B. Guntheri gesta, obitus, sepultura et reliquiæ.

E

Ad quem annum referri debeat, quod de B.  
Gunthero ejus biographus Wolfherri verbis  
num. 7 refert, eum nempe die festo S. Joannis  
Baptistæ, patroni sui singularis, ita apposite  
atque nervose de ejusdem Vita et moribus, Wolf-  
herro audiente, aliquando coram fratribus dis-  
servuisse, ut, licet litterarum rudis esset, uberri-  
mas tamen auditoribus extorserit lacrymas, ob  
notæ Chronicæ, qua rei gestæ annus determinari  
queat, defectum plane nescio. Ait dumtaxat ad  
fratrum concionem dicenti Gunthero adstitisse  
præter alios Ratmundum abbatem Altahensem,  
quem anno 1026 eo munere fungi cœpisse, et  
anno 1048 obiisse diximus; verum quo is abbas  
anno in monasterio Rinchnacensi versatus sit,  
nihil occurrit, unde determinem. Consequi eam  
dicendi vim, etiam absque litterarum subsidio,  
facile Guntherus potuit, ex crebra et plurium  
annorum curriculo continuata de rebus sacris  
colloquutione, jugi earundem meditatione, et ex  
divini verbi sedula et frequenti auditione: cete-  
rum ea in re plus sæpe valet spiritus Sancti un-  
ctio, quam humana qualiscumque aut eruditio  
aut industria. Sinamus ergo hic denuo, ut Ba-  
snagius sacram illiterati Guntheri facundiam pro  
libitu et more suo irrideat; qui si dicentem Gun-  
therum audivisset, quod de S. Petro dictum olim  
fuit, musto plenum fuisse, pro sua in Sanctos im-  
pudentia fortasse dixisset.

Concionem de  
S. Joanne Ba-  
ptista habet,

36 Sub annum 1030, ut Rerum Hungarica-  
rum scriptores passim tradunt, S. Stephanus  
in loco silvæ Baconensis, Beël dicto B. Gun-  
theri consilio Ordinis Benedictini monasterium  
condere cœpit, quod anno 1037 jam consum-  
matum pie dotavit, ut superstites ejus ea de re  
litteræ declarant. Hinc et ex dictis num. 19 col-  
lige, B. Guntherum seu affinitatis, seu consan-  
guinitatis, vel certe sanctæ familiaritatis causa,  
licet unius tantum Wolfherrus B. Guntheri ad  
S. Stephanum accessus meminerit, nec plures  
referat biographus, Wolfherri personam simu-  
lans, non semel adisse. Carthulii, qui S. Stepha-  
ni Vitam scripsit, verba, quibus non modo mox  
dicta confirmat, sed etiam, tum qua, non tam ob  
affinitatis

S. Stephano  
auctor est, ut  
condat mo-  
nasterium  
Beël.



- A** *affinitatis aut consanguinitatis cum S. Stephano conjunctionem, quam, ut existimo, sanctitatis æstimationem, apud hunc valuerit Guntherus auctoritate et gratia, tum quo fuerit in pauperes animo et pietate ostendit, e tomo I mensis Septembris Operis nostri pag. 369 transcripta accipe: sic loquitur: Illius rei (piæ liberalitatis in pauperes, quam clericorum et monachorum opera exercere Stephanus consueverat. eorum præcipue, quorum sanctitatem exploratam habebat) testimonium quam plures exhibent, sed ex his unus in æternum cum ipso cælestis vitæ participes, monachus ex sæculari nobilitate conversus et heremita, beatus Guntherus, qui hac liberalitate charitativè principis illectus, sæpius eum de terra Bohemicorum visitare (adde cum Surio) solebat. Quotiens enim curiam ipsius adventus sui fulgore pelustravit, cura regni sub manu sua posita, peregrinis et indigenis, viduis et orphanis, cœnobiis et ecclesiis re distributa, quam continebat, in brevi fuit examinata, seu, ut opinor, arca regia, eleemosynis destinata, fuit exinanita. Ad nutum etiam ejusdem servi Dei (Guntheri) rex Deo devotus monasterium, quod Beël nuncupatur, incipiens hominibus ditavit: ubi monachus Gerardus de Venetia veniens, vitam contemplativam agere cœpit; non quidem in monasterio, sed in loco Beël; in quo, postquam inde Gerardus, ad episcopatum Chanadiensem promotus est, memoratum monasterium condere cœpit, ut tom. 6 Septembris in Commentario de S. Gerardo Stiltlingus censuit. Præfuisse huic monasterio B. Guntherum, cum illic ipsi versari licebat, scribit Inchofer; sed, ut recte Stiltlingus tom. 1 Septembris pag. 530 ait, haud satis fundate, cum nulum hujus rei sufficiens vestigium sit uspiam apud veteres. Ecce aliud Guntheri factum, sed a recentiore tantum, quod equidem sciam, scriptore traditum; quod, si vere contigerit, anno 1032 vel seq. debuit contigisse.*

non tamen  
Conrado, ut  
Burgundium  
vaslet.

- B** *37 Conrado, Burgundiæ regi, filius fuit Rodolphus, patris in regno Burgundiæ successor; filia vero tres præter Mathildem, Berta (quam seniore Chæsnio vocat) Odoni I, comiti Campaniæ nupta, e quibus Odo II, campaniæ comes, procreatus est; Gisela, S. Henrici imperatoris mater; denique Gerberga, Hermannus, Sueviæ duci, nupta, mater Gisela, quæ post defunctum unum alterumve maritum Conrado Salico matrimonio juncta est. Rodolphus, Burgundiæ rex, cum sibi liberi non essent, Henricum II, sororis suæ Gisela filium, regni Burgundici hæredem primum dixit: Igitur omnem primatum Burgundiæ, (inquit Annalista Saxo ad annum 1016) imperator a Rodolfo rege, et de maximis rebus sine suo consulto non fiendis firmam securitatem per manus accepit; iterumque ad annum 1018. Rodolfus, Burgundionum rex, avunculus imperatoris coronam suam et sceptrum cum uxore sua et privignis, et optimatibus universis concessit reiteraturque Sacramenti confirmatio. Sed, extincto absque liberis Henrico II, Rodolphus promissum jam ante Burgundiæ regnum anno 1032 moriens Conrado Salico imperatori, Gisela suæ ex sorore Gerberga neptis, marito transcripsit: Rudolphus ignavus, inquit ad illum annum Hermannus Contractus Canisii, illius ætatis scriptor, Burgundiæ regulus obiit et diadema ejus regni insignia Conrado imperatori per Selingerum allata sunt. Sed Odo, Rodolphi ex sorore Berta nepos, Burgundiæ regnum occupavit. Armis ergo im-*

*peratori utendum fuit, ut Odonem e Burgundia pelleret; quod et præstitit, gesto in Burgundia ea de causa bello annis 1033 et 1034, ut scribunt Hermannus Contractus, et Wippo in Conradi Vita, quam Henrico tertio (alias II) Conradi filio, inscripsit. Vastatam hac occasione Burgundiam et quidem Guntheri rogatu ait suo in Chronico, quod in annum 1508 desinit, sed nullo teste producto, Staindelius: Imperator, inquit, Franciam petit contra Ottonem, item Burgundiam vastat rogatu Guntharii heremitæ et provincialium comitum. Quid causæ habuerit Conradus, ut Burgundiam armis invaderet, ex jam dictis liquet. Probari quidem Gunthero Conradi causa potuit, et huic fortassis, ut jus suum armis lueretur, abs illo suaderi; ad vastitatem Burgundiæ Guntheri rogatu fuisse illatam, de Viro sancto et pacis inter discordes principes componendæ, ut paulo post videbimus, admodum studioso, suspicari non possumus.*

Rinchnacense  
monasterium

**E** *38 Quantum vero, ut mox dictum est, Gunthero discordes conciliandi studium fuerit, anno 1040 potissimum patuit: sed, ut rerum gestarum ordo servetur, prius referendum, quanta fuerit in Althensem abbatem animi demissione, cuius sub ejusdem anni principium insigne specimen præbuit. Voluisse Guntherum, ut, quod cōdiderat, Rinchnacense monasterium Althensi, in quo Benedictinis adscriptis fuit, subjectum esset, ex iis, quæ supra ex Arnolfo de Tammone, quem, ut Benedictini Instituti alumnis adscriberetur, ad Althensem abbatem ex recepto more deduxit, colligi satis potest: at ut ratum id fixumque omni ævo permaneret, Henrici III ea de re diplomata petiit, et obtinuit; quod partim (nec enim integrum describere est necesse) apud Gewoldum tom. 2, pag. 39 hujusmodi est: In nomine sanctæ et individuae Trinitatis. Henricus divina favente clementia rex (coronatus est in imperatorem anno dumtaxat 1046 die natali Domini) omnes ecclesiæ filios etc.: Magnifico Henrico regnante (hujus nominis II, ut plerumque vocatur) nobilis quidam Guntherius, dives terrenarum rerum mundialia deseruit sponte, ac sub potestate Deo digni Godehardi, abbatis Althensis, monachicæ conversationi se inseruit, hic in monasterio aliquamdiu laudabiliter conservatus divino instinctu heremi secreta concupivit, ergo a prædicto abbate accepta benedictione, consentiente regis Henrici collaudatione, heremum Nortwald intravit, hancque non ociosus eremita colere cœpit, divina siquidem gratia cooperante, in eadem heremo ecclesiam construxit, et in honorem S. Johannis Baptistæ per Pataviensem episcopum consecrari impetravit; ibique fratres Regulam S. Benedicti observantes subrogavit. Henrico itaque imperatore defuncto, atque Chunrado imperii regimine functo, licentiam ab eo accepit in id ipsum cartam etiam ab eo regalem obtinuit, quæ bona inibi ab eo acquisita et acquirenda sibi confirmavit.*

F

abundat

**39** Ipso etiam beatæ memoriæ Conrado, Althensi parente nostro, vita excedente, idem Guntherius pro meritorum probitate amicebilitate usus et nostra familiaritate, proinde mansuetudinem nostram rogavit, quatenus ecclesiam præfatam ad titulum sancti Mauricii Althah nostræ potestatis auctoritate traderemus, quod et fecimus. Unde scire volumus fideles præsentis atque futuros, qualiter nos prædicti Guntheri rogatione atque

Althensi  
subjicit.



AUCTOR  
J. E.

atque fidelissimorum nostrorum interventione, Pobbonis, patriarchæ Aquilegiens., Dietmari, archiepiscopi Juvavien., Berngeri Patavien., Brunonis Würtzburgensis, Nithardi Leodicen., Heriberti Eichsteten., ecclesiam in Nortwald a Gunthero RINCHNACH dictam ad monasterium S. Mauricii in potestatem Ratmundi abbatis ac successorum ejus consignavimus atque tradidimus cum omnibus appendiciis .... ita ut nemo ulterius absque Altahensis abbatis licentia potestatem habeat novalia faciendi, piscandi aut ullo ingenio feras decipiendi, eo scilicet pacto, ut neque præfatus abbas Ratmundus, nec aliquis successorum ejus potestatem habeat regularem vitam inibi destruere ..... Data xvi Kal. Februar. Indict. viii anno dominicæ Incarnationis MCL. Anno autem Domini Henrici tertii ordinationis xii. Regni vero i. Actum Augustæ feliciter. Amen. Qui hic Pobbo dicitur, aliis est Poppo, cujus mentionem facit Annalista Saxo ad 1037, et iterum ad 1047, quo ex patriarcha Aquileiensi summus Pontifex factus dictusque Damasus, obiit, ut scribit, eodem anno. Dietmarus, Juvaviensem seu Salisburgensem tenuit sedem, ut scribit Hundius, ab anno 1027 per annos 16. De Berngero dictum est supra. Bruno Wirceburgensis vi Kal. Junii (1045) obiit, pro quo Adalbero ordinatur. Sedit isdem Bruno an. xi, mensem i, dies xiv, inquit Annalista Saxo.

anno 1040:

40 Nithardum ab anno 1038 usque ad 1042 Leodiensibus præfuisse episcopum, tradit Fisen, in Historia ecclesiastica Leodiensis ecclesiæ. Heribertus, ut scribit Brusschius, in episcopum Aystetensem electus est anno 1011, defunctus vero 1042, teste Lamberto Schaffnaburgensi. Henricus, in regem romanorum electus fuit anno, ut in Vita Conradi Salici, patris ejus, Wippo scribit, 1028 die Paschatis seu xiv Aprilis. Obiit vero Conradus anno 1039 mense Junio postridie Pentecostes, eodem teste: Henricus corona imperii Romæ insignitus fuit anno dumtaxat 1016 die Natali Domini; sed anno 1047 secundum Annalistam Saxonem, qui a prædicto die anni initium numerat. Denique Henricus ex Annalista Saxone Ratisponæ anno 1039 die Nativitatis Domini fuit: anno vero 1040 die viii Januarii jam inde Augustæ versatus est, ex diplomate altero Henriciano, quod Ughellus recitat tom. Italiæ 5 sacræ auctæ col. 55 et seqq., ut adeo facile illic die etiam xvii ejusdem mensis potuerit degere. Recte igitur se habent diplomatis characteres Chronici, nec dubitandum apparet, quin sub anni 1040 principium fuerit Rinchnacense monasterium Altahensi ex B. Guntheri votis et regia Henrici auctoritate subjectum. Demissi in Gunthero animi id specimen fuit. Venio nunc ad illustre eodem anno exhibitum factum, quo, quanto fuerit dissidentes principes conciliandi studio, quantaque ea in re valuerit apud illos auctoritate, luculente ostendit.

pacem inter  
Henricum

41 Anno 1039, mortuo Casimiro, Poloniæ duce, et filiis ejus, ut Annalista Saxo ad dictum annum scribit, in infantia positis, dux Boëmiae Bracilaus non distulit oblatam occasionem calumniandi suis inimicis, imo ulciscendi de injuriis, quas olim dux Miseco intulerat Boëmiis, et, congregatis Boëmiis, intrat terram Poloniæ desolatam principe, ac velut ingens tempestas sic vilas cœdibus, rapinis, incendiis devastat, vi munitiones irrumpit. Krakou autem eorum metropolim ingressus a culmine subvertit, veteres que thesauros ab antiquis ducibus evol-

vit etc: Poloniæ vastationem, ut idem Annalista D scribit, anno sequenti Henricus ulcisci voluit. Celebrato itaque Leodii festo Pentecostes in Boëmiam expeditionem aggreditur: partem copiarum Henricus ipse in Camba (Bavariæ oppidum est ab hujus et Bohemiæ confiniis, nec a monasterio Rinchnacensi procul remotum) B Virginis assumptæ festo colligit; inde per Bavariam in Bohemiam irrupturus. Partem alteram sub Bardonis, Moguntini archiepiscopi et marchionis Ekkihardi auspiciis per Misniam immisit in Bohemiam. Seipsum Henrico, Ekkihardo Procopium Bretizlaus objecit. Henrico res male cessit: Inde comitatu, inquit Annalista Saxo, in eandem regionem digrediente, et Ottone marchione de Suinverde eum Bawariis explorandi causa per saltuosa et invia irrumpente, quidam ex latere emissi, sperantes se fortiter facturos, obstructionem quandam expugnaturi, inconsulte processerunt; ubi prætensis insidiis a sagittariis circumventi, Werinerus comes primicerius et signifer regis cum aliquot regiis satellitibus et Reinhardus comes, Major domus ecclesiæ Fulden- sis cum electissimis ex familia sancti Bonifacii E cruenta pro dolor, cæde procuberunt xi Kal. Sept. Posteriori die quidam ex legione Ottonis, quæ prætergressa erat, eandem obstructionem ex alia parte aggressi et ab iisdem prædictis sagittariis obruti Gebehardus comes, Wilfranus, Thietmarus cum plurimis Bawaricis militibus miserabiliter perempti sunt.

42 Cum vero hujus rei fama ad Guntherum, qui non procul hinc aberat, delata esset, solitudine egressus, id apud Henricum et Bretizlaum, effecit, ut non modo pacem (quæ tamen haud diu servata dein fuit) inirent; sed permiserit etiam ejus rogatu Bretizlaus, ut, qui ex Henriciano exercitu reliqui erant, salvi et incolumes e Bohemia excederent: Et qui in provincia, inquit post narratam Henriciani exercitus cædem Hermannus Contractus, adhuc ex nostris remanserant, interveniente Gunthario eremita, incolumes educti redierunt. Dum hæc in Bohemia, qua Bavariam respicit, agebantur, Ekkihardus, usus feliciore sorte, alia ex parte Bohemiam devastabat cum suis, donec tandem, inquit Annalista Saxo, venerabili viro Guntario monacho cum legatione regis adveniente et acta docente reditumque suadente, pace data et accepta (Ekkihardus et Bardo Moguntinus) victores exierunt. Aliter hæc Scriptores Bohemi subinde referunt, prout fieri præ partium studio solet; sed Henrici clades certa est: certa item Guntheri in conciliandis Henrico et Bretizlao laudabilis opera. Annales quidem Hildesheimenses anno 1041 illigarunt hanc Henrici in Bohemiam expeditionem: sed Annalista Saxone potius standum est, qui eam non modo enucleatius describit, sed etiam Ekkihardum in Bohemiam ingressum scribit ix Kal. Septembris die Dominica, eamque per dies novem usque ad Guntheri adventum devastasse. Atqui anno 1040, quo littera Dominicalis fuit E, dies ix Kalendas Septembris, seu xxiv Augusti Dominica fuit; non vero anno 1041.

43 Quid deinceps rerum gesserit usque ad obitum, qui anno 1045 contigit, apud illius ævi- Scriptores non inveni: vero tamen admodum simile est, Guntherum, relicto Rinchnacensi monasterio, quo hominum plausus et frequentiam, quos illi postrema facta rursum acciverant, longius in sylvæ Aquilonaris latebras sese abdidisse, ibique

Rinchnaco  
egressus



A *ibique reliquum vitæ quinquennium exegisse plane solitarium : certe nullus ei aderat, dum anno 1045 in illum Bretizlaus, ut paulo post dicetur ex Guntheri biographo, venationi intentus incidit. Unum Magnoaldus Ziegelbauer in Epitome Historica monasterii Breunoviensis cap. 10 pag. 137 post Joannem Tannerum refert; sed cujus me vadem non præbeo, quod e populari tantum traditione profectum videatur. Id Magnoaldi verbis refero : Monachi Brzeunovienses ad piissimum eremi cultorem frequenti pede se ferebant, ut tum verba salutis, tum virtutum exempla ab eo caperent. Forte anno MCLIV Arsenius abbas morte sublatus fuerat, cum Brzeunovienses ascetas continuo incessit desiderium Guntherum pro patre habendi. Fore ut sub tantæ sanctitatis abbate integra disciplina vigeat, non ad vitæ mollietatem, sed austeritatem trahenda. Inde veniunt in eremum, rogant, instant, Brzeunovii habenas susciperet ac moderaretur. Abnuere primum Guntherus toto capite, dein vero illis obstinate urgentibus, deditioem facere, supplicibus annuere. Asello igitur, quem monachi adduxerant, impositus iter agreditur. Sed hem tibi prodigium! Asinus dum versus Brzeunovium vestigia movet, ea præduræ rupi haud secus atque mollissimæ ceræ imprimit, infligit, pedibusque ita tenaciter inhæret, ut eis extrahendis haud par fuerit. Quo miraculo omnes attoniti facile intellexerunt, divinam nequitiam esse voluntatem, ut Guntherus, vir id ætatis ac cygneæ senectutis, monasterii fasces capesseret. Igitur ille in eremum, hi Brzeunovium reversi sunt. Mirum profecto accidit Gunthero, qui jam senio gravis solitudinis amore Rinchnacense monasterium deseruerat, persuaderi potuisse, ut in Breunoviense id moderaturus emigraret : at aliunde singulari erga illud affectu fuisse videtur; cum ibidem sepeliri voluerit.*

solitudinem incolit,

44 *Ut ut sit, prodigio hic relato biographus aliud simile narrat, sua scilicet ætate lapidem adhuc spectari consuevisse, in quo a labore quietem capere Guntherus soluerit, et corporis ejus figura fuerit prodigiose impressa : asini vestigia saxo impressa apparent, ut Tannerus in Annotatis in B. Guntheri Vitam scribit, prope arcem Rabii in colle juxta ecclesiam veterem omnium Sanctorum nomini consecratam. Cum autem arci Rabii vicina sint oppidum Hartmanicz et civitas Susciensis, circa quæ habitasse Guntherum, servarique lapidem, in quo vestigia genuum et manuum ejus expressa sunt, ex patre Chanowsky supra vidimus; tum de eodem saxo Guntheri biographo, et P. Chonowsky sermonem esse; tum saxum, quod asini vestigia retinet, a priori non multum distare, conjicere est. Sed reliqua ex Guntheri biographo audiamus; cum jam ad annum 1015, quo Guntherus obiit, pervenerimus, nec ducem, illo antiquiorem habeamus : ex Guntheri, inquam, biographo, non ex Wolfherro, aut alio quopiam, qui Guntherum familiariter novit : haud enim in animum facile inducere queo, ut credam, scriptorem, qui illum norit, voluisse aut potuisse committere, ut non pauca eaque præclara B. Guntheri gesta, ab aliis, pariter synchronis aut ætate supparibus memorata, silentio præteriret. Et vero, ut recentiorum aliquem, qui Wolfherri nomen induerit, vel perperam Wolfherrus dictus sit, existinem, pondus mihi novum stimulumque addunt, quæ de Bretizlao Octobris Tomus IV.*

Guntherum, proxime moriturum, præter opinionem et expectationem offendente, ipse biographus narrat.

AUCTOR  
J. B.

45 *Sunt autem (consule infra num. 10 et seqq. Actorum) fere sequentia. Contigit, inquit, ut inclytus tiro, dux videlicet Bredislaus, cum Poloniam gloriose sibi subjugasset, victorque cum pace ad sua redisset, cujusdam urbis, quæ Prachen dicitur, confinium causa venationis cum suis adiit, ubi quadam die, ut solebat, venatum exivit. Prachen ars fuit prope Horazdioviciam ad Ottavam fluvium; cujus hodieque, ut Balbinus in Miscellaneis historicis regni Bohemæ lib. 3, cap. 3 de regionibus seu districtibus Bohemæ § 8 scribit, spectantur rudera : ab ea tamen districtus Prachensis, qui Susciensem civitatem, oppidum Hartmanicz et Horazdioviciam, castrum Rabii, loca paulo ante memorata, modico a se invicem intervallo distantia complectitur, inditum sibi nomen hodieque servat. Sed cui laudata biographi verba legenti non incidat, sermonem hic illi esse de venatione, quam anno 1039 aut 1018 Bretizlaus instituerit; cum eo anno ex ante dictis Polonos Bretizlaus attriverit; nec de alia expeditione hic biographus procul dubio loquatur. Contigit tamen illa venatio anno dumtaxat, ut ex seqq. manifestum erit, anno 1045; ut necesse sit, vel fateri, minus apte hic loqui Biographum, vel suspicari, illi annum, quo Polonos Bretizlaus devicit, non satis fuisse exploratum; quod de auctore B. Gunthero ætate æquali et familiari diei non potest : minus vero in hujusmodi scriptorem cadit; quod sequitur.*

E

46 *Bretizlaus, unico stipatus socio, obvium sibi cervum insequitur : fugit ille in sylvas, dum Guntheri cella non procul aberat, ibique veluti periculi securus subsistit : Bretizlaus, dum hæret attonitus, vocem e caelo audit, e qua latere eo loci thesaurum intelligit. Ad sese rediens oculos circumfert, videt rivulum, pulchro vernantem gramine, lapidem grandem et vilem super ea conditam cellulam, sed suavi quodam odore fragrantem : accedit tandem, quid rei illic lateret, exploraturus. Et ecce senem pulcræ canitie sedentem et albescentem, ac veluti angelum Dei relucens, lectoque seu in oratione prostratum aspiciit, nimio quoque horrore pervasus cœpit stare. Quem Senex pio vultu intuitus, ne ad talia trepidaret, sed ut Deum omnipotentem in omnibus laudaret, monuit, et quod ipse Guntherus esset, qui eundem de sacro fonte suscepisset, diversis indicibus, licet admiranti duci assignavit. Difficile equidem est creditu, Bretizlao Guntherum, qui anno 1040 pacem ipsum inter et Henricum conciliarat, cujusque gratia Henrico captivos dimiserat, adeo fuisse ignotum, ut, quis esset, miranti Bretizlao indicibus diversis comprobare, necesse habuerit. Guntherum a Bretizlao fortuito et nihil hujusmodi suspicante, in solitudine silvisque Barariæ et Bohemæ fines occupantibus, inventum fuisse, lubens credere volo : sed adjuncta hinc inde nonnulla Bretizlai cum Gunthero proxime morituro, congressus fortuiti a scriptore, qui Wolfherro, aut altero quovis, Gunthero familiari recentior fuerit, excogitata fuisse scriptaque ornatius, quam verius, non inani aut levi, ut opinor de causa existimo.*

47 *Multo difficilius creditu est, usque adeo Bretizlao Guntherum fuisse incognitum, ut nescierit etiam, B. Guntherum monasticam vitam*

postmodum moriturus, sepeliturque Breunovii



AUCTORE  
J. B.

fuisse amplexum; id quod sequentibus verbis videtur tamen indicari: Tunc dux his verbis spiritum ad plenum resumit et constantia animi recepta, pium Virum interrogat, quomodo vel quando ad tam insolitam solitudinem devenisset, vel cur tam duram vitam monachorum attigisset. Post habitos aliquot ultro citroque sermones, Bretislao Guntherus sese ex hac vita postridie migraturum, ac in Breunoviensi monasterio sepe-  
liri velle, significavit. Hoc nuncio percussus Bretizlaus Severum episcopum Pragensem accessit; cum eoque postridie mane Gunthero adfuit, qui, uti prædixerat, sacro Viatico rite munitus, spiritum creatori reddidit anno 1045, septimo Idus Octobris sub horam diei tertiam, seu nonam matulinam. Severum Bretislao in veneratione comitem, vel in vicinia versatum fuisse oportet; alias enim Bretizlaus pridie a Gunthero digressus, die 1x Octobris summo diluculo, ut scribit biographus, Praga, a Guntheri cella, ut ait Magnoaldus, sedecim miliaribus distante, una cum Severo ad Guntherum redux esse non potuisset. Mortui corpus, comitantibus procul dubio Bretislao et Severo, Breunoviam, ut petierat, deletum et sepulturæ mandatum est.

in S. Benedi-  
dicti ecclesia

48 Quem, sero nimis, ut quidem biographus noster scripsit, cognitum, viventem non potuit, defunctum beneficiis sibi devincire Bretizlaus studuit: quippe cujus gratia eodem anno monasterium Breunoviense prædiis auxit; qua de re Bretizlai diploma apud Magnoaldum Ziegelbauer exstat, in quo sic loquitur: Ob amorem quoque et memoriam Guntherii Heremitæ, qui me de sacro fonte baptismatis suscepit, ipsum in ecclesia Brzeunoviensi sepeliendo, contuli eidem ecclesiæ circuitum meum in Prachensi provincia has villas etc.: Datum scribitur Pragæ anno gratiæ mclv, xv Cal. Novembris. Meminit in eodem Bretizlaus ecclesiæ Breunoviensis, S. Adelberto sacræ, velut a se jam tum constructæ: sed ea tum nondum perfecta fortassis erat: certe Magnoaldus Ziegelbauer pag. 145, B. Guntherum, non in S. Adalberti, sed in S. Benedicti antiquiore ecclesia sepultum fuisse tradit: verba ejus citato mox loco hæc sunt: Fuit vero sacrum Divi Guntheri corpus non in majore ecclesia S. Adalberto sacra, et a sæpius dicto duce Brzetislao postea primum constructa, sed in altera antiquiore, licet minore, ab ipso fundatore duce Boleslao Pio erecta et S. Benedicto sacrata, depositum, gloriosoque includum, ad clavum monasterii sedente abbate Mainhardo. Ms. Ducis de Altaems, quod ejus obitum anno 1046 illigat, addit sepultum fuisse ante aram S. Stephani protomartyris; quod etiam diserte legitur infra cap. 1 Miraculorum B. Guntheri num. 6.

ubi pluribus

49 Quanti fuerit apud Deum Guntherus meriti, frequentia admodum declararunt prodigia, ad ejus tumultum fieri solita: horum partem bonam post ejus Vitam edemus ex Ms. ducis de Altaems; quod in apographo nostro non una manu scriptum notatur, et indicio est, prodigia ista a diversis, prout nempe illa temporis successione fiebant, in litteras missa fuisse. Fecit eorum multitudo, ut seculo xiii sub Martino, Breunoviensi abbate de solemni ejus canonizatione ab Alexandro IV summo Pontifice impetranda actum fuerit; sed qui factum sit, ut intermissum fuerit id negotium, dictum est § 1 num. 3. Nec fieri Breunoviæ prodigia B. Guntheri meritis desierunt, donec seculo xv ob Hussi-

tarum in B. Virum blasphemias frequentium prodigiorum beneficia Deus visus est substraxisse mortalibus; ut Hagecius in Chronico Bohemæ scribit ad annum 1045. De multitudine vero prodigiorum illorum non modo ex paulo ante memorato codice constat; sed Przemislai Otlogari Bohemæ ducis hujus nominis III diploma anni 1266 etiam affert Ziegelbauer pag. 140 et seq., quo is villam Curomirtwi monasterio Breunoviensi ob reverentiam viri religiosi fratris Guntheri in Brzewnow, pro cujus meritis omnipotens Deus multa operatur miracula in diversis necessitatibus, se donasse testatur.

miracula

50 Eandem etiam testatus est Bonifacius IX, Pontifex Romanus in Bulla anni 1390 (fuerat die 1x Novembris anni præcedentis Pontifex coronatus) quæ, quia etiam indulgentias continet ab eodem Pontifice iis concessas, qui die emortuali Guntheri ecclesiam Breunoviensem visitarent, eaque Guntheri cultum tacite approbat Pontifex, integram hic ex laudato Ziegelbauer referre est visum: sic habet: Bonifacius episcopus servus servorum Dei. Universis Christi fidelibus præsentibus litteras inspecturis salutem et Apostolicam benedictionem. Splendor paternæ gloriæ, qui sua mundum illuminat claritate, pia vota fidelium de clementissima ipsius majestate sperantium tunc præcipue benigno favore prosequitur, cum devota ipsorum humilitas Sanctorum precibus et meritis adjuvatur. Cum itaque, sicut accepimus, in ecclesia monasterii Brzeunoviensis prope Pragam Ordinis S. Benedicti, in qua multæ Sanctorum reliquiæ sunt venerabiliter reconditæ, et in qua etiam corpus recolendæ memoriæ Guntheri de Hassia, professi monasterii Altaën: dicti Ordinis Ratisbonensis diocesis requiescat \*, Dominus noster Jesus Christus ob ipsorum Sanctorum merita multa miracula operatur\*, cæcis visum, claudis gressum reddat, diversisque detentos languoribus, et morborum generibus laborantes curet, et ad quam causa devotionis et propter curationes hujusmodi languorum et infirmitatum fidelium confluit multitudo.

\* requiescit

\* operetur

51 Nos cupientes, ut dicta ecclesia congruis honoribus frequentetur, et ut Christi fideles eo libentius causa devotionis confluant ad eandem, quo ex hoc ibidem uberius dono cælestis gratiæ conspexerint se refectos, de omnipotentis Dei misericordia et beatorum Petri et Pauli Apostolorum ejus auctoritate confisi, omnibus vere pœnitentibus et confessis, qui dictam ecclesiam in die obitus prædicti Guntheri visitaverint annuatim, duos annos et totidem quadragenas de injunctis eis pœnitentiis misericorditer relaxamus. Volumus autem, quod si alias visitantibus dictam ecclesiam, vel ad ejus reparationem seu fabricam manus porrigentibus adjutrices, seu alias inibi pias eleemosynas erogantibus, aut alias aliqua alia indulgentia in perpetuum, vel ad certum tempus duratura præter illam, quam alias dictam ecclesiam visitantibus, et ad ejus reparationem manus porrigentibus adjutrices sub dato xiv Kal. Decembris proxime præteriti concessimus, per Nos concessa fuerit, hujusmodi præsentibus literæ nullius existant roboris vel momenti. Datæ Reate vii Idus Julii pontificatus nostri anno primo. Infra legitur: Jo. de Malesicz. Guntherus hic de Hassia vocatus videtur, non quod in Hassia (nam Thuringiam ejus patriam fuisse, clarius, quam ut verba ejus in alium sensum detorqueri, aut de Hassia exponi commode possint, in Vita S. Godehardi Woltherus

claruit;

F



A rus tradit ) natus fuerit; sed quod ex Hersfeldia, Hassiæ monasterio, ubi se Godehardo primum junxerat, una cum hoc ad Altahense in Bavaria monasterium, Benedictini Ordinis habitum suscepturus venerit.

at ubi modo  
corpus ejus  
sit,

52 Ceterum non modo Hussitarum in Bohemia grassantium tempore frequentia ad B. Guntheri tumultum fieri miracula desierunt, sed nec quid deinde de illius corpore factum sit, satis compertum habetur hactenus. Anno 1420 Hussitæ Breunoviense monasterium fortunis omnibus eversum flammis addixerunt. Nec erat quidquam, inquit Ziegelbauer pag. 170, sacri profanive in toto monasterio, quod hæreticorum furore afflatum, disjectum, et pessum datum non sit. Expilata sacrilege ecclesia, conculcata Divorum lipsana, mortuorum sepulchra violata, effracta religiosorum sacraria, destructa antiquitatis monumenta, bibliotheca Vulcano dicata, monachi comprehensi, in vincula conjuncti, ac Pragæ publico in foro Religionis odio exusti. Qui tum temporis Breunoviensibus monachis præerat Nicolaus abbas, fœda illa imminente tempestate, quæ potuit, exitio subtraxit, seque Braunam, quæ abbatis Breunoviensis anno 1740, quo Breunoviensis monasterii Historiam Ziegelbauer edidit, sedes erat, contulit. Num etiam B. Guntheri corpus inde Nicolaus abstulit? Ita sane opinati sunt nonnulli, ut ait laudatus Breunoviensis monasterii historiographus pag. 146, maxime Policensis Præposituræ seu prioratus monachi, penes quos ea traditio est, B. Guntheri corpus apud se fuisse depositum. Traditionem ipsorum utcumque confirmavit anni 1684 eventus.

haud certum  
est.

53 Stabat, inquit Ziegelbauer, in Poliensi ecclesia ara D. Magdalensæ sacra, cujus forma et situs cum amplius non placerent, destructa fuit. Dum servet opus, instant operæ, ara loco movetur, hem tibi arcula lignea conspicuam se præbet; qua aperta, ossa cœlitis comparent. Suspendit hæc inventio totum Brzeunovium; multos etiam impulit, ut crederent esse sacras Guntheri reliquias, quas hic sitas esse, Policenses a Majoribus se accepisse testabantur. Thomas id temporis abbas reliquias in veteri ara inventas, in ara nova reponi jussit. Ejus successor Othmarus Policio Brzeunovium transferri, atque non in ara, sed retro aram B. Guntheri reponi voluit; non prius pro B. Guntheri reliquiis fidelium venerationi exponendas, quam vel a Romano Pontifice vel loci episcopo tamquam tales fuerint approbatæ. Ex quibus fit, nec ab ipsis Breunoviensibus inventas in arcula lignea anno 1684 reliquias pro indubitatis B. Guntheri reliquiis haberi. Locus ipse, quo in Breunoviensi ecclesia olim vel nunc forte etiam jacent, inveniri, ut iterum laudatus scriptor tradit, ob ducentorum fere annorum Breunovensium a loco absentiam in ruinis hactenus non potuit. Instant interim, ut pristino splendore Breunoviense monasterium restituant: sub annum 1761 inventus fuit lapis sepulchralis terra olim erutus, loco non signato, ut Bonaventura Piter in litteris eo anno ad nos datis significat. Aspiret piis Breunoviensium laboribus, et ex ipsorum, et totius procul dubio Bohemix votis Thaumaturgi sui, si forte alicubi hæreticorum furori olim ereptæ lateant, indubitatas reliquias Deus detegat.

## ACTA,

Auctoribus, ut apparet, partim Wolferro æquali, partim anonymo minus antiquo.

Ex Mabillonio Sec. vi Bened. part. i, pag. 480 et seqq.

R Egnante piissimo imperatore Henrico, hujus nominis secundo a, cum beatus Godehardus b Altahense cœnobium c regeret, fuit in Turingiæ d partibus quidam vir nobilis, dignitate et meritis illustris, nomine Guntherus, qui pro delictis juventutis ingemiscens, et considerata diligentius actuum suorum qualitate, faciem Domini in confessione præveniens, Hersveldiam e ad eundem beatum Godehardum abbatem, noviter eidem ecclesiæ ab ipso imperatore præstitutum, digne, ut postea patuit, pœnitendo accessit, eique omne secretum cordis ac voluntatis suæ funditus aperuit. Quem abbas, juste in Deo immoratus, blanda consolatione et condigna etiam provisione, pœnitentem suscepit et ad monachicam usque professionem saluberrima sui commonitione, Domino cooperante, convertit. Qui propriæ diffidens imbecillitati corporis et animi, ad penitus abdicanda quæcumque sunt sæculi, multiplicem suæ hereditatis proprietatem, quam acceperat a progenitoribus, sancto Wigberto f cum consensu heredum suorum firma traditione totam delegavit, sub testibus tamen primitus testamento pactus, ut monachus factus, monasterium, quod Gelingeg dicitur, victus et vestitus gratia ipse possideret, ac fratribus illic Christo servientibus secum inde necessaria provideret: sanctus abbas prudenti pertractans consilio, hujusmodi noviter converso talem pactionem in via mandatorum Dei maximo futuram esse periculo, et plus inde per dies animæ nasci dispendium, quam corporis, ut putabat, subsidium; interim illum provida mente ab incepto suspendit, et laico habitu adhuc usum ad Altahense monasterium secum perduxit.

Guntherus,  
relicto sæculo,

a  
b c  
d

E

e

f

g

Altahæ monachus factus, et in Gelingensi monasterio aliquamdiu moratus;

2 Ibidem vir prudens prædictus Guntherus cordatenus compunctus petiit ab abbate, ut ante professionem liceret sibi Romam petere et Apostolorum Christi et aliorum Sanctorum intercessionem pro transactæ vitæ deviis et pro novæ viæ ingressu quærere. Quo permittente, ivit et rediit, tandemque ante altare sancti Mauricii cingulum deponens, caput et barbam totondit, et facta de more petitione susceptus, ac aliquamdiu regulariter probatus, ab eodem pastore vitæ monasticæ habitum est adeptus h. Verum post votum professionis, non immemor suæ, quam præscripsimus, pactionis, adiens abbatem Godehardum, petiit licentiam, patriam repetendi, et locum, quem pepigerat, juxta conditionem incolendi. Quod pius pater Godehardus interim consensit, nolens cum obstinata contradictione ab effectu, quamvis iniquo, prohibere, donec, ratione dictante, illi cita



Ex Mar.

cita cupientem animum paullatim posset mitigare. Venienti igitur ad locum, Gellinge dictum, et disponenti necessitates ibidem commanentium, ex occultis tentationibus tentatoris et insidiis, Deo, ut certe credimus, ad exemplum beati Job permittente, multa et varia ei occurrerunt incommoda, pro quibus dum ipse, scilicet antea paupertatis ac laboris insolens, ad abbatem sæpius queritando confugeret, ejusque pro talibus consilium et auxilium anxie perquireret, sollicitus pater fluctuationem mentis ejus profunde prospiciens, subsecuturam cordis mutabilitatem vehementer pertimescens, blanda interdum consolatione et suaviloqua commonitione mœstitiæ cordis ejus mitigarat. Interdum vero juxta Apostolum arguendo, obsecrando, increpando oportune et importune, nutantem animum ejus castigans, ad viam salutis eum reducere studuit; qui tamen adhuc modicum profecit.

Althamque  
regressus,

3 Sed cum in hac altercatione sæpius luctarentur, et in hujusmodi molestia ambo crebrius fatigarentur, illi iterum quamdam suæ sollicitudinis querelam suggerenti vir Dei debito justitiæ zelo permotus, turgente, ut aiunt, pulmone respondit, ut aut in promissa obedientiæ stabilitate Deo devotus serviret, aut certe ad solitam sæculi vanitatem laqueis iterum satanæ irretitus, abjecto habitu, rediret. Ad quam vocem stupefactus auditor intremuit, et erroris sui nimietatem sero tandem perhorrescens ingemuit. Sed et hanc causam pio imperatori Henrico per ordinem abbas totam secretius insinuavit, ipsumque adiutorem ad corrigendum talem hominem corrogavit. Quem confestim princeps ad colloquendum evocans per semetipsum convertit, et Evangelicis vel Apostolicis regularibus præceptis instruere cœpit, nulum posse duobus dominis servire, nec monachum ad sæculum, ut canem ad vomitum, reverti debere. Illis et aliis hujusmodi præcautionibus tandem in Christo vere compunctus, Vir memoratus omni prædicta pactione cordetenus oblita, et tota ejusque incommodi querimonia abolita, ad Althamense monasterium, ubi tunc sub ejusdem patris cura, ut in gratia omnium loquar, singulare divini cultus studium fervebat, se contulit, et illic fratribus humillime subjectus, et in sacræ religionis districtione pleniter in brevi tempore, divini roris infusione instructus, ultra regulare præceptum semet, prælatis admirantibus, afflixit.

in Hunga-  
riam a S  
Stephano

k

t

4 Cumque in austeritate vitæ perseveraret, et exemplo suo quamplures ad viam veritatis incitaret, veluti lucerna ardens super candelabrum posita, fama ejus bono odore respersa ad aures beati Stephani, regis Ungarorum k, ipsius venerabilis Viri cognati l, emanavit, cujus animum magno dilectionis incitavit amore, ut hunc facie ad faciem videret, quem sic de virtute in virtutem proficere frequens fama prædicaret. Unde factum est, ut ad ipsum nuncios dirigeret, et, ut ad eum venire non recusaret, omni studio postularet. Vir autem Domini conversionis suæ non immemor, hæc sibi minime licere respondebat, quæ rex pius postulabat. Illis rex auditis, majoris inflammatur charitatis amore, et, velut antea, nuncios direxit. Sed ille se venire, etiam secundo denegavit. Tertio itaque post illum veluti primo et secundo trans mittebat, et, ut ipsius petitioni assensum præberet, humiliter postulabat. Igitur sanctus

Guntherus, regis tandem victus precibus, ejus D petitioni licet invitus annuit, et, accepta abbatibus et fratrum benedictione, cum transmissis legatis pariter et ipse ad regem pervenit. Rex autem, viso sancto Gunthero, gavisus est, et quomodo hunc arctius, veluti justum et sanctum diligebat, circa ipsum majorem diligentiam habere satagebat.

5 Factum est autem, dum hora prandii sanctus Guntherus mensæ regis pariter consedisset, rex sibi pavonem assatum apposuit, et, ut carnibus vesceretur, intime flagitare cœpit. Sancto autem Viro sub regulari conversatione degente, et hujusmodi cibis abstinente, penitus contradicebat, et illicitis se contaminari nolle asserebat: cujus voluntati rex non minus resistebat, ut apposita manducaret, non solum rogando, verum etiam præcipiendo laborabat. Quidnam facere poterat? Præcepto regis se obtemperare promittebat, sed in divino adjutorio fiduciam retinebat. Quapropter factum est, ut inter prandentes hic solito more orationi insisteret, caput manibus inclinaret, profusis lacrymis, ne illicitis cibariis pollueretur, divinam clementiam implorabat. Mira res atque stupenda! Completa Dei Famulus oratione, caput de manibus elevabat, avis assata mensæque superposita, reddita vitæ pristinae, devolabat, et ab ejus usu gratia divina Virum liberabat. Quo viso cuncti miraculo inaudito, Deo gratias referebant, nec amplius sancti Viri voluntati resistebant m.

6 Sed Dei Famulus plus appetens mala mundi perpeti, quam laudes, pro Deo laboribus fatigari, quam vitæ hujus favoribus extolli, deserti loci secessum, cum aliquantis sibi de Altham cohærentibus in quodam saltu Boëmico n de permissione abbatis sui domini Godehardi petiit, ibique cellulam in honore sancti Johannis Baptistæ construxit, et ipsum locum Rinchnach o proportio nomine appellavit, in qua ad xxxvii p annos in studio sanctæ Religionis et in summa discretione paupertatis spontaneæ cum sibi remanentibus vixit. Annona denique erat varia, ubi de potu et deliciosis cibis nihil erat, et ubi non nisi sola aqua habebatur, et ipsa etiam hospitibus ad sufficientiam, fratribus vero ad mensuram dabatur. Litteras omnino, nisi tantum psalmos aliquos non didicit: et tamen om- F nem rationem et intellectum Evangeliorum, Legis et Prophetarum, historiarumque ex crebra fratrum relatione et avidiore Verbi Dei auditione percepit: adeo ut sæpiissime obscuriora mysticæ intelligentiæ interdum subridendo, interdum vero admonendo stupentibus auditoribus proferret.

7 Quod nos quidem, qui eum familiarius cognovimus, frequenter audivimus q, præcipue tamen cum in summa sua festivitate adesset in cella, quam ipse in honore beati Johannis Baptistæ construxerat, specialis sui patroni, sermonibus ejus affuimus, quo in capitulari collatione eodem die fratres suos admonebat, dum eos de ejusdem patris, beati videlicet Johannis, vita et moribus, victu etiam, vestitu ac operibus ad paupertatis sub Deo placitam tolerantiam instruebat. Verum enim dico et coram Deo non mentior, quia omnes pæne, qui aderant eidem sermoni, ad uberrimam lacrymarum effusionem dono Dei compuncti sunt. Assedit et ibidem venerabilis Ratmundus abbas cum plurimis sui cœnobii fratribus, et aliis insuper multis

enocatur.

F

m  
cum dein  
monasterio  
Rinchnach  
a se condito

n

o

p

F

verbo

q



A multis hospitibus, præter nos, quos in canonico habitu illuc ingredi religio vetuit, quos tamen familiaritas et maxime abbatis licentia circumquaque ad fenestras, ignorante concionatore, clanculo collocavit. Erat enim, ut de sancto Benedicto dicitur, quem post Dominum vita et moribus sequebatur, scienter nescius et sapienter indoctus.

et exemplo

8 Hæc itaque breviter diximus de honestate morum et conversione nobilis viri Guntheri, quantumque per pœnitentiæ satisfactionem Domino complacuerit, quæ nobis ad imitationem boni exempli sufficiant. Ecce camelus, deposita gibbi sarcina, augustum foramen acus penetravit, ipsum ducente, cui omnia possibilia sunt et nihil difficile, quique est mirabilis in operibus suis, maxime in misericordiis, neminem propter enormitatem scelerum deserens, omnia dissimulat propter pœnitentiam peccata; una hora convertens impium, sanctum facit; cujus virtute caput antiqui hostis pugnando contrivit Christicola Guntherus. De virtutibus vero hujus venerabilis Viri, quibus adversarium superavit, vel quas ejus insidias pertulit, nulli compertum habetur, eo quod multo tempore hominibus incognitus mansit: qui tamen licet locum mutaverit, hostem non mutavit, nullique dubium, quia quanto magis in spiritualibus profecit, tanto plus acriora certamina toleravit. Igitur quanti meriti Vir iste sit, per lapidem miratur, in quo dum in vasta eremo solitarius Christo militaret, post laborem quievisse, quantitas membrorum ipsius, veluti in molli strato quiescentis, nunc usque apparet impressa s. Et quid dicimus? Nam sicut ad roborandam fidem credentium Petri Apostoli vestigiis fluente maris Christi pietas solidavit; sic ad declaranda famuli sui Guntheri merita duritiam silicis in mollitiem ipsius membri stravit: ut ex hoc clareat, quanta suavitate in cœlis animam ejus pius Judex remunerat, quem ad secunda sua præcepta misericorditer inflammavit.

profundus.

9 Attollamus igitur mentes nostras ad imitanda Sanctorum exempla, ut, dum eorum gesta laudamus, nos ipsi probabilem vitam ducamus, juxta quod Psalmista admonet dicens: "Quærite Dominum, et vivet anima vestra t."

C Et iterum: "Accedite ad Dominum, et illuminamini, et facies vestræ non confundentur, Tunc enim facies nostræ in die judicii non confundentur, nec terribilem sententiam "Ite maledicti in ignem æternum" audiemus, si toto corde ad eum accedentes prava fugere, hujus mundi inquinamenta devitare studuerimus: atque ab omnibus peccatis per pœnitentiæ labores expurgati, cum Sanctis et Electis audiemus a pristino Judice: "Venite Benedicti Patris mei percipite regnum, quod vobis paratum est ab origine mundi." Ad quod regnum ipse Dominus invitat, cum dicit in Evangelio: "Si quis mihi ministrat, me sequatur, et, ubi sum ego, illic et minister meus erit x." Sed quia fragilitate depressi ad sublimia minime tendere valeamus, tota mentis intentione sancti Patris hujus poscamus suffragia, ut ipse, qui non justos, sed peccatores vocare venit, precibus sui dilecti Confessoris, igne Sancti Spiritus pectora nostra inflammans, nos de convalle hujus miseriæ et via peregrinationis revocet æternam ad patriam. Ergo Dei clementiam, quæ servum suum de labore perduxit ad requiem, superlaudantes, ne

lector circumlocutionibus corda detineat auditorum, sermonem vertamus ad ea, qualiter ad laudem et gloriam nominis sui nobis peccatoribus Servi sui terminum hujus vitæ manifestare dignatus est, pandamus breviter

Ex Man

10 Cum vero omnipotens Deus beatum Virum vellet a labore quiescere et æterna mercede remunerare y, ejusque vitam in exemplum hominibus demonstrare, ut posita super candelabrum lucerna claresceret, quatenus omnibus, qui in domo Dei sunt, luceret, contigit, ut inclitus tyro, dux videlicet Bredislaus, cum Poloniam gloriose subjugasset z, victorque cum pace ad sua redisset, cujusdam urbis, quæ Prahen aa dicitur, confinium causa venationis cum suis adiit, ubi quadam die, ut solebat, venatum exivit. Cumque sui omnes huc illucque discurrerent, nec in aliquo proficerent, subito apparuit eis cervus miræ magnitudinis, quem ipse dux cum magna alacritate subsecutus est. Tunc cervus quasi fugam simulans in quemdam locum ipsius silvæ quam celeriter devenit, et, veluti nullo sequente, secure stare cœpit. Hoc dux intuitus ac solo cliente parvo contentus, cervum aggreditur et ejus formam et magnitudinem diligenter scrutatur: denique cum fidei armis munitus hæsitaret animo, subito de cœli fastigio audivit claram sibi vocem taliter insonantem: O Bretislæ, non semper, quæ alta sunt Dei consilio, tuo fragili desiderio quæras; sed cum humilibus humilia, tibi tuisque profutura ne prigriteris attendere. Hoc enim in loco latet Dei thesaurus, cui \* quondam valde amabilis, nunc vero et in futura tempora cunctis quærentibus pie desiderabilis. Nam scriptum esse cogita: Pater meus operatur, et ego operor, quia ego in Patre, et Pater in me est. Ideoque quidquid servi mei operantur in hoc sæculo, non eorum, sed Dei virtutem in omnibus credas.

in solitudine

y

z

aa

E

Cod. Alt. tibi

11 Hæc talia dum dux tacitus audiret, et ut amens stupefactus, de loco, quo stratus jacebat, vix resumpto spiritu, surgit, ac circumquaque aspiciens ilico in ipsa vasta solitudine rivulum parvulum a longe videt, pulcroque gramine circumdatum, quasi quibusdam odoribus abundare: quo in loco lapidem miræ magnitudinis et super eum cellulam, vilibus de lignis constructam, miro odore redundantem invenit, et solus cum solo cliente de supercilio montis descendens, licet pavidus, cruce tamen sancta in fronte signatus, quid ibi lateret, cogniturus celeriter intrat. Et ecce Senem pulchra canitie sedentem et albescentem ac veluti angelum Dei in vultu relucentem, lectoque ceu in oratione prostratum aspexit, nimio quoque horrore pervasus cœpit stare. Quem Senex pio vultu intuitus, ne ad talia trepidaret, sed ut Deum omnipotentem in omnibus laudaret, monuit, et quod ipse Guntherus esset, qui eumden de sacro fonte suscepisset bb, diversis indicibus licet admiranti duci assignavit. Tunc dux his verbis spiritum ad plenum resumit, et, constantia animi recepta, pium Virum interrogavit, quomodo, vel quando ad tam insolitam solitudinem devenisset, vel cur tam duram vitam monachorum attigisset cc; ac satis amabilis et multum lacrymabili affatu precatur, ne ulterius tam nobilis Vir hominibus lateret incognitus, sed ad terram sui ducatus melius fovendus perduceretur, quam plurimum rogabat. Quod Vir Dei prorsus renuit, et ne Dei voluntati

a Bretislaus repertus,

f

bb

cc



Ex Mar. voluntati in aliquo contraheret, sollicitè Deum rogans. Unde dux valde miratus, et in ejus piis admonitionibus et diversis verbis consolationis, orationibus se sancti Viri commendavit, et ut in reliquo de apparatu proprio nulla necessaria ei deessent, se daturum promisit.

ac brevi post 12 Quæ omnia Guntherus a præfato duce benigne suscipiens, et multa prædixit futura, et velut quodam præsidio inter reliqua pii affaminis verba proloquens dixit: Meæ dilectionis causa si venisti, fili, meæ petitioni esse contrarius noli. Nam corpusculi mei jam dissolutio instat, et quamvis de sepultura mea diversi diversa sentiant, ego, ut in spiritu loquar, corpusculi mei Breunoviæ dd depositionem locandam testor, et quod in spiritu loquor, id ab Omnipotente, ut fiat, exopto. Proinde, carissime fili, memoriæ causa prædicto loco Breunoviæ aliquid solatii apta, ut et mei in Domino et tui, tuorumque omnium in posterum in Deo memoria habeatur, et in mei requiei, quæ futura inibi diem judicii expectabit, dignum memoriæ fructum, tuis licet postea, vel tuorum successorum in temporibus confirmanda prudenti consilio adapta. Super hæc autem omnia, si meæ discessionis vel migrationis terminus delectat, crastinæ diei \* tertia hora B quid de meo transitu divina operatio sentiat, meæ fragilis vitæ terminus declarabit. His dux auditis, turbatus est animo et in oscula ruens, amarissimis circumfusus lacrymis, magno rugitu talia proclamabat: O carissime Pater, cur me, licet ad te tarde venissem, detestaris? O canities veneranda, quem veluti angelum Dei, licet indignus amplector, cur me filium, ut dicis, tuum spirituale tam cito, ceu orphanum, relinquis? Tuæ enim puræ orationes, tua crebra, ut spero, jejunia, meæ privitatis deberent esse et fuerunt tuta præsidia, ut apud Deum omnipotentem pro meis criminibus, quibus humana fragilitas sæpius vincitur, hostisque mille fraudum dolis atteritur, fierent assidua suffragia.

e vita discedens

13 His clamoribus motus pius Guntherus dixit flenti nimiumque gementi: Desine, fili, desine talia agere, et sperans in Domino, noli metuere meæque petitionis effectum libenter excipe, veraciter perfice, jam jam ad tuos redi, meique secretum prodere noli sed crastino non tarde redeas, et meæ migrationi, si Dominus Deus voluerit, interesse poteris. Tunc dux valde tristis et gemebundus, benedictione tamen accepta, cum suo cliente discessit, et, ne cui talia secreta prodant, sub interminatione interdixit. Igitur sequenti die Bredislaus dux, assumpto venerabili episcopo Severo ee, qui sibi speciali familiaritate adunabatur ff, summo diluculo ad Vir Dei cellulam pervenerunt, ipsumque orationi instantem, laudesque Deo omnipotenti psallentem invenerunt. Completa vero oratione, post longa futuræ vitæ colloquia peractisque a Severo episcopo missarum solemnibus, Vir Domini corporis et Sanguinis perceptione se muniens, hora diei tertia, canentibus, qui aderant, et flentibus, inter orationis verba immaculatum Deo spiritum reddidit.

Breunoviæ sepelitur, et miraculis claret.

14 De carnis ergastulo recedente anima, tanta de eo suavissimi odoris redundavit fragrantia, ut cunctorum ibi assistentium perfunderet nares et pectora; cujus odoris suavitas tam diu stabilis permanebat, quousque Viri Dei corpus ad locum sepulturæ perveniebat. Post hæc, peractis omnibus ad exsequias attinenti-

bus, corpus illud sanctissimum indomitis equis D est superpositum, quod cum tanta mansuetudine ad locum sepulturæ ab eis delatum est, ut profecto claresceret, quanti meriti existeret in cœlis, cujus corpus bruta animalia, postposita ferocitate, venerabantur in terris. Obiit autem Christi famulus eremita Guntherus anno Incarnationis Domini mxciv gg, septimo Idus Octobris, sepultusque est in monasterio Breunoviensi hh, quod a civitate Pragensi distat xx stadiis, ubi ipse, dum adhuc viveret, adsepeliendum esse in spiritu prædicebat. In quo loco per ejus merita fiunt assidue miracula, multa infirmis præstantur beneficia, donante Christi gratia, qui cum Deo Patre vivit et regnat Deus per infinita sæculorum sæcula. Amen ii.

#### ANNOTATA.

a Henricus, hic memoratus idem, qui Sanctus hujus nominis imperator, cujus Vitam ad diem xiv Julii illustravimus. In Germaniæ regem electus est anno 1002, Romæ imperator coronatus 1014, ex hac vita ereptus 1024. Qui hunc præcessit Henricus Auceps regis titulo contentus fuit, nec in imperatorem Romæ coronatus: hinc S. Henricus a multis imperator hujus nominis I E nuncupatur, licet seipsum in variis diplomatibus II dixerit.

b Et hic in Sanctis numeratur. Natus in Bavaria Superiori, Benedictinus monachus factus est in Altahensi monasterio, inferiori scilicet, de quo mox, anno 990: ejusdem abbas sub annum 998; dein etiam Hersfeldensis anno 1005 usque ad annum 1012: anno vero 1022 factus Hildesheimensis episcopus e vivis abiit 1038. Videsis tom. I Maii pag. 501.

c Geminum hujus nominis in Bavaria juxta Danubium Ordinis Benedictini monasterium est; alterum non procul Straubinga, quod Superius, alterum non procul Deckendorffio, Inferius dictum, cujus abbas prius Godehardus fuit, quam Hildesheimensis factus est episcopus.

d Germaniæ regio est, inter Hassiam, Misniam, Franciam et Saxoniam sita.

e Ordinis Benedictini olim monasterium, nunc oppidum in Hassia ad Fuldam fluvium.

f Abbati olim Fritzlariensi, cujus corpus in Hersveldiense monasterium, ut dictum ad diem xiii Augusti, quo colitur, translatus fuit.

g Locum Gellingen in Thuringiæ Tabula F apud Blaeium invenio ad Wipram fluvium in districtum Sundershausensis et Franckenhausensis confinio.

h Anno 1006.

i Quæ hic de S. Henrico, Guntherum ad constantiam animante narrantur, Wolfherrus non habet in Vita S. Godehardi sive apud nos tom. I Maii, sive seculi sexti Benedictini part. I apud Mabillonium. Hæc itaque recentior forte aliquis, Wolfherri fere verbis usus hactenus, hujus narrationi addiderit.

k Sancti hujus regis Acta prolixè discussa et illustrata habes in Opere nostro tom. I Septembris a pag. 456.

l Qui S. Stephano, Hungarorum regi cognatione conjunctus Guntherus fuerit, non liquet: duxit Stephanus in uxorem Giselam, S. Henrici imperatoris sororem: hujus forte ratione Guntherus S. Stephani cognatus vel affinis fuit.

m Relata hoc et proxime præcedenti numero de Guntheri ad S. Stephanum accessu pariter non habet.



A habet Wolfherrus in Vita S. Godehardi tom. i Maii, nec apud Mabillonium proxime citatum : Stephanum vero serio voluisse, ut Guntherus illicilas sibi carnes comederet, parum est verosimile : idem itaque de hac narratione, quod de altera, de qua ad litt. i, jam tulimus, esto iudicium. Porro non semel contigisse, ut Stephanum Guntherus adierit, magnaque hunc apud regem valuisse auctoritate et gratia, scribit Carthuius in Vita S. Stephani : ejus verba dedi num. 36 Commentarii prævii.

n Nordwald seu silva Aquilonaris vocatur a S. Henrico in diplomate, num. 22 laudato : silvæ hujus situs partim describitur in Joannis Aventini Excerptis diplomaticis Passaviensibus tom. i Scriptorum Rerum Boicarum pag. 708, ubi hæc : XIII Non. Maii MX. Guntherius cancellarius vice Willigisi archicapellani Reganespurg regni VIII. Henricus div. fav. clementia rex, ob preces conjugis Chunegundæ et dilectissimi ducis Hezelini et obsequium devotæ Heilkæ divæ Genitricis ecclesiæ dat partem sylvæ Nordwald in comitatu Adalberonis a

B fonte fluminis Ultza usque ad terminum sylvæ hujus, ubi separat Bojemiam et Bavariam et decursum Ultzæ et Rotulæ usque in Danubium. Videtur itaque silva hæc S. Henrici et Guntheri ætate tam Bavariz, quam Bohemiz occupasse limites : unde a biographo nostro et Wolfherro dicta videtur Saltus Boëmicus. Verum priusquam in hanc silvam venit Guntherus, triennio fere, quod et Wolfherrus et biographus tacuere, in monte Rancinga, una rasta, seu, ut quidam interpretantur, milliari uno ab Allahensi monasterio distante, vitam egerat solitariam ; ut ex Arnolfo, auctore non solum synchrono, sed etiam B. Gunthero familiari diximus num. 18 Commentarii prævii. Quid porro rerum in eo monte gesserit, ibidem vide.

o Distabat hic Bavariz locus ab Allahensi monasterio Bohemiam versus milliariibus tribus ; in quo monasterium et ædes sacras Joanni Baptistæ, B. Virgini, et sanctissimæ Crucis Guntherus condidit sub annum 1009 : ecclesia anno 1019 a Berngero, Pataviensi episcopo, consecrata tantummodo fuit. Monasterium vero hoc, seu præposituram Allahensi monasterio subjectam Guntherus voluit.

C p Totidem annis, ex Allahensi monasterio in solitudinem profectus, Guntherus vixit ; quorum partem maximam in Rinchnacensi traduxit monasterio : non tamen omnes ; aliquot enim vitæ postremos egit in Bohemia ex dicendis.

q Hæc Wolfherrus dixit, et dicere vere potuit : at non auctor recentior, qui post hunc numerum uti quidem Wolfherri verbis desinit, sed non ipsius simulare personam.

r Videtur ergo ignorasse, quæ ea de re (vide Comment. præv. num. 20 et seq.) Arnolfus scripsit, qui etiam hujusmodi plura sibi nota fuisse testatur, quæ ipsemet vel ex Gunthero, vel ex aliorum relatione perceperat. Si biographus noster aut idem, qui Wolfherrus, fuisset ; aut, ut præ se fert, Guntherum familiarius novisset, an ista et sibi et omnibus incomperta dixisset ?

f Verba illa, etsi quadrare possint auctori, qui Gunthero annis aliquot superstes fuerit, magis tamen congruunt auctori a Gunthero ætate paululum remotiori. Porro jacuisse saxum illud fertur in Bohemia non procul ab oppido Susciensi in loco solitario, e quo, post annos aliquot ibi exactos,

ex hac vita ad Superos abiit. Vide Comment. Ex Mab. præv. num. 44.

t Psalm. 68, v. 33.

u Psalm. 33, v. 6.

x Joan. 12, v. 26.

y Biographus ad B. Guntheri mortem festinans, non meminit conditi a rege Hungariz Stephano monasterii Beël, Guntheri consilio ; non de Guntheri apud Stephanum versantis erga egenos amore et benevolentia ; non de conciliata per illum pace inter Henricum III (alias II) et Bretizlaum, Bohemiz ducem ; quæ tamen, ut relatu sunt digna, sic et ab aliis scriptoribus, non fuere prætermissa.

z Anno videlicet 1039 : contigit Bretizlai ad Guntherum, proxime moriturum, accessus, cujus hic descriptionem biographus aggreditur, circiter quinquennio post.

aa Sita fuit in Boëmico districtu, qui ab illa Pragensis dictus est, prope Horazdiovicium ad Ottavam fluvium.

bb Idem testatur Bretizlaus in Diplomate, de quo num. 48 Comment. prævii. Porro, ut scribit Dubravius lib. 7 Historiz Bohemiz, Udalricus, Bohemiz dux, initio statim principatus animum appulit ad matrimonium, cujus anno primo ex Bozena Bretizlaum filium suscepit. Cosmas vero Pragensis, postquam ereptam Polonis ab Udalrico Pragam retulit, mox initum ab eodem cum Bozena matrimonium memorat ad annum 1002 ; Hagecius ad annum 1007.

cc Difficile creditu est, Guntherum usque adeo Bretizlao fuisse ignotum ; maxime cum a quinquennio tantum pacis ipsum inter et Henricum III, alias II, ut num. 42 ostensum est, sequester fuerit ; non immerito igitur suspicari possumus, hoc et alia adjuncta scriptorem recentiore, non e Wolfherro, sed e vulgi forte traditione narrationi suæ inseruisse.

dd Breunovia Ordinis Benedictini cœnobium est ad pedem montis Albi, dimidio fere lapide Praga, primaria Bohemiz civitate, distans Occidentem versus. Plura de eodem vide in Comm. prævio num. 52, et infra pag. 1078 lit. g.

ee De Severo Annalista Saxo ita scribit ad annum 1031 : Eodem anno in Natali Apostolorum Petri et Pauli Severus ecclesiæ Pragensis sextus episcopus ordinatus est a Moguntino archiepiscopo Bardone. Et iterum ad annum 1067 : Severus, Pragensis episcopus, utramque fortunam satis expertus decessit.

ff Id si verum est, amicitia, quæ inter Bretizlaum et Severum intercessit, perpetua non fuit : nam verbis, de Severo mox citatis, addit idem Annalista : Nam aliquando a Bracilao duce catenatus et incarcerationis fuerat. Et ad annum 1042 scribit, Severum ad Henricum imperatorem, qui, bello renovato, castra prope Pragam metatus fuerat, inscio Bretizlao, venisse et apud illum mansisse, quod Bretizlao haud fideret. Sed resarciri postmodum amicitia potuit.

gg Consonat Hermannus Contractus in Chronico ad eundem annum : Autumnali tempore, inquit, Guntharius eremita ad Christum migravit et in Praga (seu prope Pragam in Breunoviensi monasterio) sepultus. Mortuus legitur anno 1047 apud Lambertum Schafnaburgensem ; sed perperam.

hh Vita B. Guntheri Ms., ex codice ducis de



Ex Mar

de Altaems desumpta, hæc addit de illius sepultura : Interfuerunt autem sepulturæ ejus quamplurimi nobiles de Boëmia et de Bavaria una cum illustri duce Bretizlao et reverendissimo patre ac domino Severo, Pragensi episcopo, et aliis multis clericis et laicis, et fecerunt planctum magnum super corpusculum sanctissimi Senis, animam ejus Regi angelorum cum summa reverentia commendantes et Dominum in omnibus operibus glorificantes.

ii Codici Ms., e quo Mabillonius Guntheri Vitam edidit, hæc adduntur : Conditor et Salvator humani generis per ineffabilem suæ bonitatis clementiam mirabiliter sanctos in cælis glorificans, misericors est peccatoribus in terris : et licet jam senescente mundo, corrupta sit omnis caro iniquitate, non tamen accensam lucernam patitur occultari, sed illuminatam igne cælesti ponit super candelabrum, ut omnibus in domo luceat. Lucernam dico beatum Guntherum, qui propria linquendo et Christi præcepta sequendo mundum despexit, quem miracula ad sepulcrum ejus, vel alias per merita ipsius, operante divina clementia, facta glorificant. Sane frequentia admodum B. Guntheri intercessione meritisque contigisse prodigia, abunde docent, quæ modo subduntur.

## MIRACULA

B. GUNTHERI

Ex Ms. codice membraneo bibliothecæ ducis de Altaems a.

## CAPUT I.

Miracula B. Guntheri usque ad Martinum I abbatis Breunoviensis tempora.

C

B. Guntheri  
meritis san-  
nantur con-  
tracti

\* dicentem

Fuit in partibus Pannoniæ quidam Laurentius nomine, nobilis et dives, sed membris contractus omnibus. Hic, audita fama beati Stephani, regis Ungarorum, quanta per illum clarescerent signa Miraculorum, pro recuperatione suæ sanitatis sepulchrum ejus frequentare solebat, et divinam misericordiam per merita ipsius cum lachrymis assidue implorabat. Qui eundem Christi famulum, cum nocte quadam membra sopori dedisset, videbat sibi assistere, dicens \*, debere cum in Boëmiam proficisci, et ibi apud sepulchrum beati viri Guntheri sanitatem pro certo accipere. Qui statim tali visioni, tamquam divino præcepto, devote obediens, in Boëmiam proficiscitur, ac beati prædicti patris Guntheri sepulchrum undequaque investigat : tandem per servos suos in claustrum Brennoven perducitur, eique sanctissimi patris Guntheri sepulchrum, ut petebat, ostenditur. Tandem ad sepulchrum positus orationi procubuit diutius, atque post multarum lachrymarum effusionem nec non purissimam orationem sanus et incolumis factus est per

omnes compages membrorum suorum. Quo viso D cuncti miraculo, qui tunc aderant, benedicebant et glorificabant Deum in secula viventem. Fratres autem ipsius cœnobii, pulsatis omnibus campanis, Psalmum "Te Deum laudamus" solemniter decantabant; et beati Guntheri merita populo prædicabant. Ille autem vir, qui sanus evectus fuerat, pallam de nobili opere confectam, quam secum beato Gunthero deduxerat, sepulchro ipsius superposuit, quæ usque in hodiernum diem pro testimonio sanitatis ejus reservatur in ecclesia Brennowensi. Postmodum vero is, qui sanus effectus fuerat, fratrum se orationibus commendans et beati Viri sepulchrum devotius osculando, ad terram nativitatis suæ cum ingenti gaudio repedavit b.

2 Item fuit in Bavaria in Althaensi ecclesia hini, inferiori c vir quidam contractus pedibus a nativitate sua nomine Lantfridus, adeo ut nec sursum posset respicere, nec, ut natura poscebat, gressus certos facere. Hic, quoniam naturali gressu pedum carebat, scabellis manuum, sicut poterat, gressus faciebat, cui, assidue orationi instanti, sancta Virgo Maria, Mater Domini, per E visum apparuit, dicens : si corporis tui medelam adipisci desideras, hanc in Brennowensi ecclesia apud sepulchrum beati Guntheri consequi poteris indilate. Qua visa, idem contractus, quasi somno de gravi evigilans, divinam ac beati Viri invocat clementiam, et injunctum sibi officium itineris aggreditur, multoque labore peracto, vix ad prædictum locum pervenit. Jamque dies beati Dionysii martyris instabat, in qua etiam beati viri Guntheri anniversarium diem prædicta ecclesia solemniter officio celebrat d. Fratribus vero in choro vigiliis \* devote psallentibus, languidus, ad sepulchrum beati Viri deductus, attentius precibus instabat, ut sanitatem recipere mereretur. Unde contigit, ut quasi unum de fratribus sub ignota facie, velut de choro venientem, aspiceret, qui sibi blando sermone diceret : Numquid me venientem non aspicias? Cur de terra non erigeris? Qui se subsannari aestimabat, idcirco turbato animo respondebat : Numquid omnibus assurgere possum, quos de choro egredi conspicio? Illo autem accedente propius, porrecta manu sua, levavit languidum de terra et super pedes stare fecit sanum et incolumem. F Scabella vero, quibus utebatur velut pedibus, arrepta, ab ipso projecit longius, et statim ab oculis ejus evanuit, nec postea comparuit amplius. Quo viso cuncti miraculo, qui ad diem festum convenerant, et universi fratres pariter cum languido, qui jam sanus fuerat per merita B. Viri, pulsatis campanis, glorificabant et benedicebant Deum omnipotentem, qui in Sanctis suis ubique facit mirabilia.

\* vigiliis

3 Alio quoque tempore quidam nobilis de Boëmia nomine Zazin, obsessus erat a dæmone et multo tempore atrociter cruciabatur, qui ad viri Dei Guntheri tumultum ligatus adducitur, sed mox ut ejus tumbæ superponitur cum oblationibus parentum ejus, orationibus præmissis a dæmone eripitur, ac sanitati pristinae redditus est meritis beati Guntheri. Quod videntes cuncti, qui tunc huic miraculo aderant, magno repleti gaudio, campanarum sonantibus signis, communiter Deum benedicebant et glorificabant viventem in secula seculorum, beatumque virum Guntherum majori venerabantur devotione tali miraculo provocati, et hoc miraculum longe lateque publice prædicabant.

Sunt

dæmoniacus,  
mutus et  
cæcus,



A Sunt et alia miracula, quibus athleta Christi Guntherus plebi suæ solita gratia subvenire consuevit. Quidam enim civis Pragensis, Martinus nomine, cum haberet filiolum cæcum et mutum a nativitate, audita præfati Sancti fama, spe divinæ clementiæ fretus, propriis filium suum bajulans manibus, venit ad Brennense e monasterium et eidem Sancto confessori, quasi quidam rusticus sancto Benedicto \*, filiolum suum ad tumultum ipsius offert, tum convitiando, tum etiam supplicando rogabat, ut filium suum unicum curare dignaretur. Ubi cum orationi devote insisteret, meritis beati Guntheri filium suum recipere meruit sanum et incolumem, ab omni, qua detinebatur, infirmitate per omnia liberatum. Quo pater miraculo comperto, ingenti alacritate et mediam partem bonorum suorum offert Brennonensi monasterio pro filii sui sanitate, quem jam oculata fide conspicit sanatum. Ad quod factum universa Pragensis civitas cum iis, qui tum ad sepulchrum beati Viri convenerant, laudabant et benedicebant Viventem in secula seculorum.

\* an Gunthero?

ex eius item alter,

B 4 Et ecce quidam Bavarus, qui tunc temporis in Brennou aderat, ut merces exercebat, domum properat; miracula, quæ viderat, vicinis divulgat; ac cuidam amico suo persuadet, ut filium suum, quem a nativitate cæcum habuerat, sancti Guntheri precibus commendaret, credens ex toto corde ipsum posse per omnia sanari precibus et meritis beati Guntheri. Quod pater ut audivit, Sanctum tantum relatione cognitum die ac nocte precibus pulsant pro filii sui sanitate. Cumque multis insisteret jejuniis et orationibus, divinitus edocetur per visionem, ut, relicto filio suo cæco domi, celeriter pergat in Boëmiam et in abbatiā Brennonensi sepulchro sancti Guntheri procumbens, auxilium filio suo deposcat. Visioni tali vir congratulans in Boëmiā proficiscitur, ac præfatam abbatiam aggreditur, sepulchro sancti Viri prosternitur, flagitans cum lachrymis, ut filium suum, quem cæcum et infirmum graviter domi reliquerat, sanum per merita sancti Viri accipere mereretur. Porro tali oratione completa, cum in nocte sopori membra dedisset, apparuit ei quidam senex decora facie, dicens ei; exaudita est petitio tua, quia filius tuus per jejunia tua et orationes tuas, beato Viro Gunthero pro te intercedente, jam lumen recepit et omnimodæ sanitati restitutus est. Hic ergo anceps promissi prædictus Bavarus domum revertitur; sed quis unquam divinis oraculis deceptus fuit? Certe nemo. Cum autem appropinquaret domui, noti et amici occurrunt, dicentes, puerum non tantum visum, verum etiam totius corporis recepisse sanitatem. Pater vero dubitat et gaudet. Itaque dubitata cumulantur gaudia: nam quod dicebatur ab amicis ejus, jam oculis patris videtur. Interrogat igitur, in qua die, vel quo tempore puer melius habuerit, sicque notificatur ei, quia ante sex dies esset sanitati restitutus. Cognovit itaque pater, quia illa hora erat, in qua divinitus responsum acceperat, filium suum sanatum esse et illuminatum, et tunc credidit ipse et domus ejus tota, et facta est magna lætitia in provincia illa temporibus illis.

triennio languidus,

5 Quodam etiam tempore fuit in partibus Thuringiæ f vir quidam nobilis et potens, Petrus nomine, qui per trium annorum spatium

Octobris Tomus IV.

gravi infirmitate correptus, magis optabat mori, quam vivere, quia jam ab omnibus amicis despectus habebatur. Hic audita fama beati viri Guntheri, quod multos ab infirmitatibus suis meritis liberasset, ejus se precibus commendavit, ubi cum multis orationibus amici ipsius ad Deum insisterent, sanitatem pristinam recipere meruit. Tandem bene convalescens iter arripuit in Boëmiā, et venit in monasterium Brennonense, et ibi ante sepulchrum beati Guntheri confessoris se prostravit, et cum multis lachrymis orationem fudit, et erigens se a terra sacram tumbam osculabatur, atque suspiria longa trahens cordis ab imo, pallam, quæ super tumbam posita erat, lachrymarum stilla perfudit. Quidam autem ex fratribus nostris, huic spectaculo assistentes cum omni diligentia investigare satagunt, unde venisset, aut quis esset? At ille, paulisper erigens se ab oratione et mente confortatus, tale edidit responsum: De partibus Thuringiæ ad referendas Deo grates et laudes venio et speciali domino meo sancto Gunthero, cujus meritis et intercessione a longa ægitudine liberatus sum. Per trium namque spatium annorum magno languore correptus, non manum ad os ducere, nec aliud in latus declinare potui. Unde contigit, ut, ingravescente dolore, indesperata mors in foribus assisteret; ecce, subito Vir canicie venerabili splendidus astitit, cujus ab ore tale fluxit eloquium: Surge velociter, et Boëmiæ partes adire festina, ac in monasterio sanctorum Adalberti atque Benedicti g ante sepulchrum beati Guntheri debitas laudes omnipotenti Deo pro sanitate restituta referre, ne pigriteris. Audito hoc miraculo, cuncti fratres glorificabant Deum omnipotentem, qui sui Famuli merita longe lateque declarat.

et mm.

E

9

6 Alio vero tempore, cum per Horarum spatia fratres in choro devote psallerent, vir quidam causa orationis monasterium est ingressus, cujus in collo morbus erat gravissimus, moxque perustrans altaria, venit ad altare beati Stephani Protomartyris, juxta quod beati Viri sepulchrum est, ibique orabat. Completa itaque oratione, ac lassitudine victus sedit super sepulchrum, non intelligens, pretiosum intus laterè thesaurum. Erat vero, ut ita dicam, guttur ipsius morbo turgente tumore infectum. Sed Vir beatus non F patiens, se indigno pondere deprimi, veluti de gravi somno evigilans magno impetu jactuque in alteram partem muri hunc projecit, ita ut vitium, quod latebat in collo, ore prosiliens appareret in terra. Viso tali miraculo, cætus fratrum communiter Deum, pulsatis campanis, laudabant et benedicebant. Item sub cujusdam festivitatis die caterva fidelium ad ecclesiam Brennonensem procedente, mulier quædam, nomine Bozena, cujus manus sinistra longo tempore cyragra ab humero constricta aruerat, causa orationis monasterium est ingressa. Quæ, dum ad sepulchrum sæpe memorati viri Guntheri oraret, manus ejus coram clericis et laicis infra orationem sanata est: quorum multi veraces testes nunc usque sunt. Sed et ipsa mulier illa hora et omni tempore vitæ suæ fidei testimonio ipsius Sancti meritis se sanatam esse, affirmabat, Deum benedicens, et sancto Gunthero grates referens.

colli tumore et mulier chiragra laborans.

7 Contigit etiam, quod quidam custos apum monasterii, in quo corpus beati Guntheri requi-

dæmoniaco alter,

139 escit,



EX MSS.

escit, nomine Ztres, dum mel alveis furatus fuisset, et inde sæpius accusatus, reatum suum confiteri nollet, tandem una nocte, ut furtum dissimularet, quod commiserat, acclamavit more terræ super latrones, simulando eos cum melle aufugisse. Ibidem arreptus ergo est a dæmonio, et cum diutius acriter cruciaretur, adductus est ad valvas monasterii, ut meritis beati Guntheri liberaretur a dæmonio, et ibi per triduum fuit ad columnam ligatus. Post triduum vero dæmonium clamans dicebat : Cur, Gunthere, me expellis de meo habitaculo, et post hanc vocem exivit ab homine, tanquam avis nigerrima, videntibus omnibus, qui tunc aderant; et pariter ruptis funibus, cum quibus idem dæmoniacus ligatus fuerat; quasi de gravi somno evigilans cum immensa cordis alacritate ad sepulchrum sancti Guntheri accessit, et ibi prostratus ad orationem se cum lachrymis dedit, gratias Deo referens et beato Gunthero. Tandem ab oratione compos rationis surgens, coram multis confitebatur delictum suum, quod mel furando commiserat, et protestabatur publice, quod ipsum omnipotens

B Deus per merita beati Guntheri liberasset a dæmoniacæ obsidione, ipsumque sepulchrum beati Viri devotius osculando coram multis tam clericis, quam laicis, qui tunc præsentialiter ad hoc miraculum convenerant, gratias Deo et beato Viro agebat, promittens sub juramento, quod, quandiu viveret, nunquam aliquod furtum licet modicum committere vellet, monens et rogans omnes, tunc ad sepulchrum astantes, ut caverent sibi de cetero talia committere.

et morbo caduco obno-  
27140.

8 Conditor et Salvator humani generis per ineffabilem suæ bonitatis clementiam mirabiliter in cœlis Sanctos glorificans, pius et misericors peccatoribus in terris, quamvis, jam senescente mundo, corrupta sit omnis caro iniquitate, non tamen accensam lucernam patitur occultari: sed illuminatam igne cœlesti ponit super candelabrum, ut omnibus in domo Dei luceat. Lucernam dico beatum Guntherum confessorem, qui propria relinquendo, et præcepta Christi sequendo, mundum cum suis pompis despexit, quem miracula ad sepulchrum ejus, seu alias per merita ipsius, operante divina clementia, continue glorificant h. Et quid dicam? Testantur enim C fideles Christi fama publica pro laboribus suis ipsum esse remuneratum in cœlis, qui ad sepulchrum ejus votiva donaria cum luminaribus offerunt in diversis necessitatibus et tribulationibus expertis \* sanctitatis ipsius auxilia, quæ silentio præteriens, pauca ad exemplum Christi fidelibus enarro, quia et eibus, qui parcius apponitur, dulcius sumitur. Sub eodem tempore fuit quidam adolescentulus, nomine Peregrinus, de civitate Pragensi in monasterio Brennewensi ad Ordinem receptus, qui inter ceteras infirmitatum molestias caducum morbum patiebatur, eratque ab omnibus despectus propter fistulam, quam habebat in collo suo, cui privatim in oratione manenti dictum est per visionem; si ad sepulchrum beati Guntheri sæpius oraveris, sanitatem corporis recipiens ab omni morbo liberaberis. Cui visioni propter suam simplicitatem non credebatur primo et secundo. Factum est autem, ut quadam die more solito cadens in terram per multum tempus atrocius cruciabatur \*, sicque stridentibus et spumans, ter quaterque in auxilium sibi sanctum Guntherum interpellare audiebatur. Tandem in visione dictum est ei, ut ad sepul-

\* cruciaretur

chrum beati Viri pro sanitate recuperanda devotius instaret, qui tamen credere dissimulavit, sed simpliciter commendabat se precibus beati Guntheri. Postquam vero sanus factus est, interrogabatur a fratribus, cur sanctum Guntherum infra infirmitatem suam sæpius interpellasset, qui cum lachrymis respondit eis, se traditum fuisse teterimæ mulieri, quæ sparsis crinibus ad abyssum trahebat ipsum, atque sanctum Guntherum ad preces suas affuisse, ipsamque mulierem in abyssum suis meritis fugasse; se vero vehementer arguisse, cur visioni non credidisset usque tertio. Hoc fratres audientes domus ejusdem gaudio magno repleti glorificabant et benedicebant Deum, beatumque Virum majori devotione venerabantur. Ab illa ergo hora prædictus adolescens sanus factus per Dei gratiam et merita beati Guntheri non est passus caducum morbum amplius, nec fistula apparuit in collo suo de cetero. Ad sepulchrum itaque beati Guntheri die ac nocte devotius orationi instans, laudes Deo omnipotenti pro sua sanitate et beato Confessori referre non cessabat.

9 Post hæc aliquanto tempore evoluto, uno die hora nona idem adolescens volens secretius orare, monasterium est ingressus, et ad sepulchrum B. Viri oraturus accessit, et sic inter orationem ad lampadem vitream aspiciens, quæ nondum erat accensa, vidit eam subito per se accensam ardere et obstupuit vehementer, sed protinus confortatus animo cucurrit nunciare fratribus, cum quibus conversabatur, miraculum, quod acciderat: qui venientes ad vocationem ejus, mirati sunt, quia, ipsa lampade immobiliter pendente, flamma quasi de pluribus simul conjunctis luminaribus altius more solito procedebat. Et tunc interrogavit, utrum custodes ecclesiæ post Missas lampadem extinxissent, quam ipse nec etiam accensam fuisse, sub juramento asserebant. Aliquantum vero seniorum ex ipsis fratribus non credentes suspicabantur, per ipsum adolescentem fuisse accensam, propter quod duriter flagellatum extra monasterium prædictum adolescentem ejecerunt: sed ille sicut inter verbera, sic etiam ejectus idem miraculum, et qualiter sanatus fuerit per merita beati Guntheri fidei testimonio coram multis clericis et laicis referebat. Eodem quoque tempore multi Christi fideles propter hoc miraculum et alia quamplura, quæ Dominus operabatur per merita beati Viri, ad sepulchrum ejus confluebant orationibus se ipsius commendantes. Interea etiam duo leprosi extra Pragam constituti, hoc miraculo excitati, et magnam confidentiam habentes in beato viro Gunthero, venerunt ad claustrum Brennese orationis causa et stantes in cymeterio circa murum ecclesiæ contra sepulchrum Viri Dei assiduis orationibus instabant. Tandem tertio die cum iterato rediissent ad sepulchrum, et more solito orationi procubuissent, meritis et precibus beati Viri mundati venerunt atque occulte inde discesserunt, Creatorem omnium rerum pro beneficiis suis glorificantes, et sancto Gunthero copiosas gratiarum actiones cum lachrymis referentes. Sed nunquid latuit divina virtus, in eis operata salutem? Nequaquam: nam cum essent lepræ macula infecti, multis hominibus erant noti, a quibus, cum jam mundati essent, interrogabantur, quo remedio vel qualiter sanati fuissent. At illi clara voce profitebantur, se beati Guntheri meritis mundatos, et

E

Lampas spon-  
te accenditur,  
bini e lepra,

F



**A** et hoc ipsum longe lateque publice prædicabant. Jam enim occultari non poterat tam evidens et insigne miraculum. Quod nos honestorum virorum relatione et etiam fide dignorum, nec non ipsorum leprosorum testimonio roborati, et certificati ad laudem nominis Jesu Christi et beati viri Guntheri describere curamus.

zger ex infe-  
statione dæ-  
monum

10 Modernis vero temporibus, præside in sede Apostolica beata Papa Innocentio quarto i, et Pragensis ecclesiæ cathedræ Nicolao k episcopo l, quidam serviens abbatis ejusdem monasterii Clementis m gravi correptus ægritudine duos dæmones, unum scilicet in specie mulieris maritatæ, cum qua idem infirmus adulterium commiserat; alterum vero in specie viri ejusdem mulieris circa lectum suum per visionem astare videbat: sed alter dæmon, qui mulieris speciem prætendebat, ipsum amplectendo plurimum blandiebatur. Alter vero, qui in mariti specie apparebat, eidem infirmo grandi baculo mortem inferre minabatur; qui, ut sæpe lachrimabiliter referre consuevit, licet tali visione multum cruciaretur, beati tamen Guntheri auxilium humiliter implorabat, ut eum ab hac anxietate liberare dignaretur, et dum ita in oratione persisteret, ecce nubes lucida super eum apparuit, de qua quidam Senex in reverenda canitie et monachali habitu, baculum in manu sua portans, procedebat, ad cujus præsentiam prædicti dæmones evanuerunt. Ipse vero Senex accedens ad lectum infirmi, ipsum cambuca sua, quam manu gestabat, ita duriter percussit, ut videretur infirmo, quod eadem cambuca sive baculus confringeretur. Ægrotus autem magnum ex illa percussione sentiens dolorem, inquit: Heu, mi Pater, jam morior. At ille dicebat ei: Nequaquam, fili mi, morieris; sed per istum ictum ab ista liberaberis infirmitate. Et post hæc verba evanuit ab oculis ejus idem Senex. Infirmus autem, qui jam fuerat pristinae sanitati restitutus, omnibus ad se venientibus hoc miraculum cum lachrymarum effusione declarabat, et paulo post surgens a lecto ægritudinis, ante sepulchrum beati Guntheri se prosternens, Deo gratias referebat et beato Gunthero confessori, per cujus interventum et merita se a dæmonum infestatione et a mortis periculo liberatum,

**B** ciaretur, beati tamen Guntheri auxilium humiliter implorabat, ut eum ab hac anxietate liberare dignaretur, et dum ita in oratione persisteret, ecce nubes lucida super eum apparuit, de qua quidam Senex in reverenda canitie et monachali habitu, baculum in manu sua portans, procedebat, ad cujus præsentiam prædicti dæmones evanuerunt. Ipse vero Senex accedens ad lectum infirmi, ipsum cambuca sua, quam manu gestabat, ita duriter percussit, ut videretur infirmo, quod eadem cambuca sive baculus confringeretur. Ægrotus autem magnum ex illa percussione sentiens dolorem, inquit: Heu, mi Pater, jam morior. At ille dicebat ei: Nequaquam, fili mi, morieris; sed per istum ictum ab ista liberaberis infirmitate. Et post hæc verba evanuit ab oculis ejus idem Senex. Infirmus autem, qui jam fuerat pristinae sanitati restitutus, omnibus ad se venientibus hoc miraculum cum lachrymarum effusione declarabat, et paulo post surgens a lecto ægritudinis, ante sepulchrum beati Guntheri se prosternens, Deo gratias referebat et beato Gunthero confessori, per cujus interventum et merita se a dæmonum infestatione et a mortis periculo liberatum,

**C** perfusus lachrymis asserebat, vovens et spontanea voluntate promittens ibidem, quod ante diem obitus beati viri Guntheri annis singulis, quamdiu viveret, biduo jejunaret, quod adhuc cum devotione mentis et cordis satagit fideliter adimplere. Nos vero, qui eundem servientem familiarius cognovimus n, sæpius ab eo interrogavimus, quomodo vel qualiter sanitati pristinae tam cito restitutus fuerit; responsum ejus tale accepimus, quia meritis et precibus beati Guntheri, confessoris Christi, ab ægritudine, qua detinebatur, meruit liberari, et hoc non solum nobis, sed omnibus, qui ad ipsum confluebant, publice referebat.

mulier no-  
bilis e gravi  
morbo,

11 Anno gratiæ millesimo ducentesimo quadragésimo octavo, quarto Nonas Septembris, quædam domina nobilis, Gertrudis nomine, uxor cujusdam potentis viri, Bohuslai dicti, de Boëmia, cum esset in maxima infirmitate constituta, et jam parentes et amici ejus, et meliores medici in regno Boëmiæ, qui sui curam habebant, de vita ipsius omnino desperarent, frater Waltherus de Ordine Prædicatorum, videns magnum planctum hominum, consuluit viro et amicis, ut eam quam citius in

Brennewe leviter portarent, et commendantes summo medico, Filio beatæ Virginis, ponerent ante sepulchrum beati Guntheri per cujus merita fere quotidie multa Dominus operatur miracula, Quæ tandem allata et ante sepulchrum posita semiviva, statim infra Missarum solemnias coram multis astantibus pristinae sanitati est restituta, et tunc ipsa et amici ejus, oblatione facta, cum immenso gaudio ad propria sunt reversi, glorificantes et laudantes Deum regnantem in secula seculorum. Anno gratiæ millesimo ducentesimo quinquagesimo sexto, quinta Nonas Julii Andreas, bonæ famæ serviens Domini Wolckmari de Trebatuch, infra Missarum solemnias filiam suam, mutam et arreptitiam, mordentem, et indifferenter homines percutientem, duxit ad sepulchrum beati Guntheri, quæ statim mitigata obdormivit, et quam cito evigilavit, apertum est os et lingua ejus, quæ etiam non poterat \* in gutture miserabiliter infirmitate horribili collecta seu contracta; et cepit sane sicut hactenus loqui, petens sibi aliquid dari ad manducandum. Et sumpto cibo prope tempus vespertinum sana et incolumis domum reportata est: quæ iterato in sequenti die ad sepulchrum reducta, sana et læto vultu coram multis apparuit, ut si nuper infirmitatis gravamine læsa non fuisset.

EX MSS

\* suppl: co-  
medere vel  
loqui

12 Anno gratiæ millesimo ducentesimo quinquagesimo sexto xi Kal. Augusti in festo sanctæ Mariæ Magdalena domina Barbara, honesta matrona de civitate Praga in tempore vespertino nimis sitiens aquam calidam bibere, fecit eam sibi quam citius portari, quam cum allatam bibisset, incontinenti furere cepit tamquam dæmoniaca, et dentibus stridere, homines blasphemando et impie percutiendo eosdem. Tunc pater et mater et cognati ejus ad eam concurrentes, cum aliud nescirent, quid ei facere deberent, domi ligatam per triduum tenuerunt, quam non convalescentem die quarto in festo sancti Jacobi ad ecclesiam Brennowensem, omnimode repugnantem, duxerunt, et, cum appropinquaret portis ecclesiæ, illa fortiter clamavit, dicens: Dimitte me abire: nihil enim habeo facere cum ista ecclesia, quæ nulla est, nec mihi necessaria. Tracta est nihilominus in ecclesiam et ad sepulchrum beati Guntheri posita, ut \* pro ea pater et mater aliique cognati ejus misericordiam Dei, ut per beati viri Guntheri merita sanaretur, devotissime implorabant, beatum Guntherum ad hoc idem faciendum suppliciter deprecantes. Ipsa vero die noctuque in ecclesia et in hospitio, in quo pernoctabat, percutere volebat turpiter, blasphemans omnes, qui aderant ei amicitia beneficia impendendo. Tertia quoque die ante sepulchrum beati Guntheri jacens, appropinquante hora vespertina, vidit Priorem prope se ambulantiem, quem submissa voce ad se vocavit, rogans eum humiliter et devote, quod ejus confessionem audiret et eam Corpore et Sanguine Christi communicaret. Quæ ad interrogationem Prioris, quomodo se haberet: respondit, se melius habere. Prior autem sequentis diei mane, dictæ dominæ confessione audita et medulliter per circumstantias examinata, videlicet an illa confessio ex Deo, vel ex instinctu inimici humani generis procederet, intellexit, eam esse curatam: ipsa enim inter alia confessionis secreta publice dixit, se fore pristinae sanitati et intelligentiæ restitutam per Dei gratiam et per sancti

dæmoniaca,

F  
\* lege: et



EX MS.

cti Guntheri præclara merita et gloriosam intercessionem, et sacrosanctum Corpus, Sanguinemque Christi debere sibi cedere ad salutem corporis et animæ. Igitur dictus Prior, Missa celebrata, dominam illam Corpore Christi et Sanguine refecit. Postquam refectionem dicta domina non audebat aliquot diebus de facili ecclesiam exire, timens diaboli iterum laqueum incidere, quo contrito, per sanctum Guntherum se liberatam a dæmonio, proclamabat. Tandem per amicos et parentes animata domum cum ipsis gaudentibus et laudantibus Deum reversa est.

puer incesu  
privatus,

13 Anno Gratiae millesimo ducentesimo quinquagesimo sexto, quarto Nonas Augusti, quidam honorabilis vir, Ulricus nomine, civis Pragensis, filium suum tenerum, gravis infirmitatis vinculo pedibus ad invicem ita colligatum, quod ad invicem non poterant aliquo modo disjungi, nisi nervis distractis, quod plus obfuisset eidem: insuper quasi exanguem et siccum corpore, sicut sine carne, cute tantum ossibus contactis, semivivum et oculo sinistro carentem, de cuius vita penitus ab omnibus, qui aderant, desperabatur, a nutrice ad sepulchrum beati Guntheri in Brennowe leviter portari præcepit cum filia sua hydropica, quæ cibo et potu non poterat repleri, ad quam jam nullus hominum pro fœtore nimio accedebat, quia quam cito cibum et potum sumebat, nondum digestum fœdissime ejiciebat, quæ etiam pedibus gradi non poterat; sed super posteriores partes in terra miserabiliter gradiebatur, cute corporis sui gressu illo miserabili omnino exinanita. Cum autem ille puer et illa puella ante sepulchrum beati Guntheri depositi, et quandoque super sepulchrum provoluti fuissent, mater et cognati eorum pro ipsis precibus et fletibus Domini nostri Jesu Christi misericordiam invocabant, ut per præclara merita et intercessionem beati Guntheri sanitati pristinae restituerentur. Post celebrationem vero Missæ cum per momentum unius brevis horæ moram facerent, donaria sua super sepulchrum solito more devotissime offerentes, interim præfatos pueros a languoribus cunctos \* conspiciunt, quos sanos et hilares, laudantes et glorificantes Deum in mirabilibus Sanctorum suorum operibus, domum gaudio repleti secum pariter redierunt.

\* lege: cunctis liberatis

membrique  
fractus sunt  
incolumes.

14 Adhuc idem honestus vir Ulricus tertio Kal. Augusti in Brennowensi monasterio ante sepulchrum beati Guntheri coram populo protestatus et confessus est oretenus publice dicens, quod filius suus, Hermannus nomine, bene litteratus et prudens, modo in Salzburg o degens, ante quindecim annos de casu equi confractis membris corporis sui, integrum annum et dimidium in lecto continue jacuit, viribus totaliter exhaustus, non movens se quoquam, sed jacens in illa tantum parte, in qua manibus aliorum ponebatur. Quem tandem, quasi divina inspiratione præmonitus sive instinctus, in curru duci fecit suaviter a servientibus p suis ad tumulum beati Guntheri; ipse vero domi remansit. At servientes filium domini sui ante sepulchrum in suo lectulo jacentem posuerunt, pro quo divinis Officiis peractis ibidem, et oblationibus more solito exhibitis, per misericordiam Dei, medicantibus beati Guntheri meritis, nominatus juvenis, membris suis pristinae sanitati restitutus \*, surrexit de lectulo, nullo penitus ipsum adjuvante, et procidit super sepulchrum, gratias immensas cum fletu omni-

\* restitutus

potenti Deo referens, quod eum per beati D Guntheri intercessionem et præclara merita beneficio sanitatis integræ restituit, et ascendens equum, non currum, in quo adductus fuerat, cum immenso gaudio, servientibus patris sui congaudentibus, ad patrem suum et matrem Pragam hilaris rediit. Dies quippe, in qua sanatus est, secunda feria fuit, qua omni anno nomine Vigiliæ beati Guntheri usque modo jejunavit et jejungere vovit, quamdiu vixerit, panis et aquæ semel in die refectione contentus.

## ANNOTATA.

a Apographo, ex quo hic edimus B. Guntheri *Miracula*, initio *Vitæ B. Guntheri* hoc in margine Annotatum adjicitur: Ex codice membraneo bibliothecæ ducis de Altaems antiquo et seculo 13, ut videtur, maxima sui parte scripto. Non una manu hic exaratus fuit: prima manu præter B. Guntheri *Vitam* scripta fuere *Miracula*, quæ a num. 1 usque ad num. 25 cap. 2 leguntur, et ad annum usque 1263 extenduntur. Tum proxime sequitur in *Vitam B. Guntheri* observatio, recentiori manu, quæ secunda est, in codice Allaemsi exarato, quam in Annotatis, quod nullum B. Guntheri miraculum contineat, separatim a miraculis exhibebimus infra. Tertia manu et recentiori iterum scripta sunt quædam B. Guntheri *miracula*, quæ habentur infra cap. 2 a num. 25 usque ad finem. Quæ quarta manu scripta sunt, omisi, quod nihil illic novi, sed quædam tantum *miracula*, jam prius relata, repperim.

b Non omnia B. Guntheri *miracula* referre voluerunt, qui hoc et quæ sequuntur, litteris consignarunt: nam sub calcem *Vitæ B. Guntheri*, eadem, qua hoc prodigium, manu exaratæ, ista leguntur: Multi etiam infirmi, qui eodem die (quo Breunoviæ sepultus fuit) ad sepulchrum ejus sanitatis gratia convenerant, meritis et intercessione beatissimi viri Guntheri sanitati pristinae sunt restituti coram omni populo et clero, qui tunc temporis præsentialiter affuerunt.

c Vide lit. c in Annotatis in *Vitam B. Guntheri*.

d ix Octobris.

e Ita hoc loco Breunoviense monasterium exprimitur in apographo nostro, quod semel monuisse sufficiat.

f Vide lit. d in Annotatis ad *Vitam B. Guntheri*.

g Utriusque Acta illustravimus, S. Benedicti ad diem xxi Martii; S. Adalberti, episcopi Pragensis et in Prussia Martyris, ad diem xxiii Aprilis. Hunc et Boleslaum II, Bohemiæ ducem, prima Breunoviensis monasterii fundamenta jecisse, scribit Zigelbauer cap. 1 *Historiæ ejusdem monasterii*. Ex eodem cap. 8 habemus, monasterium Breunoviense SS. Adalberti et Benedicti, post acceptas anno 1262 S. Margaretae virginis et martyris reliquias novum ab ea nomen invenisse.

h Eadem fere verba legebatur post *Vitam B. Guntheri* in codice, e quo illius *Vitam* edidit Mabillonius. Vide Annotata in *Vitam B. Guntheri* litt. ii.

i Rexit Ecclesiam ab anno 1243 usque ad annum 1254.

k Successit in episcopatu Pragensi Burchardo seu Bernardo, qui ano 1339 obiit, Nicolaus, alias



A *alias Henricus, baro de Rosis, abiitque anno 1258. Ex pessina in Phosphoro Pragensis ecclesiae, radio 5, pag 599 et seq.*

l *Arnestus de Pardubicz primus Pragensis archiepiscopus factus est anno 1344. Ex eodem Pessina pag. 600.*

m *Abbas Breunoviensis, hujus nominis II, post annorum XI regimen obiit anno 1251. Ex Ziegelbauer in serie Abbatum Breunoviensium.*

n *Hinc collige scriptoris hujus aetatem.*

o *Salisburgum, olim Juvavia dictum, civitas est in Bavaria Inferiori sub dominio proprii archiepiscopi.*

p *Seu famulis.*

## CAPUT II.

### *Miracula B. Guntheri, Martini I abbat- tis Breunoviensis tempore facta.*

B

B. Guntheri  
ope ex vi-  
det,

CUM praeclara beati Guntheri merita in sinu sanctae Matris Ecclesiae, quamvis diversis temporibus saepissime luce clarius eluxissent, contigit tamen, divina favente Clementia, ut temporibus domini Martini abbatis a, qui tunc temporis, Deo auctore, in temporalibus ac spiritualibus jam dictam Brennowensem ecclesiam provide gubernabat, perplura meritis perfati viri Dei Guntheri evidentissime plus solito miracula emersissent. Nam anno Gratiae millesimo ducentesimo quinquagesimo octavo, sexto Idus Junii, matrona quaedam, dicta Beatrice, ex dioecesi et regno Pragensi, sumens originem de villa, cui vocabulum Hostchorm b, cum tantum haberet filiam Bratrumilam, sed heu! demeritis exigentibus a nativitate caecam; hanc tenerrime, ut mos est, et materno diligere affectu, secum ad limina beatissimi Guntheri deducere non neglexit. Igitur cum apud sepulchrum jam saepe dicti Guntheri mater puellae divinum auxilium saepius imploraret, petens cum lachrymis meritis ac precibus beati Guntheri natæ unicæ in visus recuperatione misericorditer subveniri; res stupenda et nostris temporibus non modicum admiranda opere beati Guntheri noscitur evenisse. Nam cum orationi frequenter insisteret, mox puella lumen oculorum, quo a nativitate fuerat orbata, beati Guntheri meritis est adeptæ. Huic tam laudabili, immo usque in secula commendabili operi Dei per merita beati Guntheri centum fere homines utriusque sexus et ætatis, qui ad domum Brennou causa orationis advenerant, interfuisse noscuntur. Præcipue tam \* parentes puellæ, Waurinecz proximi \* matris Beatrice, et patruus sacerdos de proxima villa, qui et jurati in præsentia episcopi e, immo sub interminatione divini judicii sunt publice protestati, saepe dictam puellam a nativitate caecam, sed per beatum Guntherum mirabiliter illuminatam. Sit ergo Dominus in secula laudabilis, qui in meritis beati Guntheri semper est et ubique mirabilis. Testes episcopus Nicolaus, Lupoldus abbas de Cladrub d et Zacharias Prædicatorum.

\* an tamen?  
\* an prae-  
viximus?

d

16 Eodem quoque anno, licet diverso tempore, pridie Kal. Junii, quædam conversa hospitalis domus Stellatorum e, vitæ integritate conspicua, nomine Jutta, cum ferme octo annis fluxum sanguinis incurabiliter pertulisset, tandem, beati Guntheri fama currente, decrevit ipsius limina, contradictione qualibet postposita, visitare. Cumque debilitate adeo premere-  
tur, quod opus propositum perficere non valeret, magistrum domus hospitalis adiit, petens sibi vehiculi auxilium impertiri. Quo cum esset evecta et ad sepulchrum beati Guntheri deducta, mox brevi oratione pristinam meruit recipere sanitatem. Ad experiendam autem hujus rei veritatem, cum dominus dioecesanus non posset personaliter interesse, quibusdam viris fide dignis Ordinis Fratrum Prædicatorum, Fratrum Minorum, Fratrum Cruciferorum hoc miraculum examinandum fidelius delegavit. In quorum presentia Magister domus hospitalis, et Magistra domus ejusdem cum Jutta, Buda, Perchta, Cuni-  
gunta nec non tota familia domus ipsius sub jurejurando asseverarunt, ita esse, sicut ante sumus prosecuti.

ex ms.  
sanguinis  
fluxus,

E

et chiragra  
tollitur, muti  
loquuntur,

f

17 Item aliud de novo emersit miraculum, quod non æstimo levitatis causa sub silentio prætereundum. Jam quædam puella, utroque parente nobili ducens originem, cum guttæ f vitio manum aridam anno fere dimidio habuisset, veniens ad sepulchrum beati Guntheri ibidem invocato ejus auxilio præsentibus sanata est. Item mulier quædam de villa domini Jacobi vulgariter appellata, Novawes, filia Quassate usum loquendi anno dimidio et amplius amiserrat, quæ dum ad sepulchrum viri Dei Guntheri patris et aliorum manibus esset adducta, licet ea nolente, et aliquanto tempore ibidem morata fuisset, in die Exaltationis Crucis cum pater ac vicini, qui eandem adduxerant, orationibus prolixis Deum pro ea invocarent, infra cantum Vesperarum per merita jam dicti viri Dei Guntheri perditæ linguæ modulos est adepta et cœpit loqui recte, Deum in meritis beati Guntheri mirabilem prædicando. Omnes vero, qui aderant, in stuporem levaverunt voces in cœlum, Dominum laudantes et Sanctum in secula viventem. Item simile huic miraculum ejusdem Viri Dei ad sepulchrum emersit. Nam quidam vir, nomine Pozdaca de villa Zlapanow g, annis tribus lingua ad palatum ejus hærente, loqui cum non potuisset, ac in tantam debilitatem corporis incidisset, ut nec ire, nec se movere posset, amicis de vita ipsius minimam spem habentibus, ad sepulchrum beati Guntheri curru superpositus a cognatis est deductus, et, cum septem dies ibidem continuasset, in die Purificationis sanctæ Mariæ, amicis ipsius pro eo misericordiam Dei implorantibus, corporis ipsius similiter debilitas sanitatem, et lingua constricta ope beati Guntheri percipere meruit sospitatem. Cujus rei eausa omnis populus, qui tunc pro devotione ad ecclesiam convenerat, dedit laudem Deo. Hujus testes sunt plebanus ejusdem villæ, nomine Jacobus, et demulti \* omnes vicini.

\* an demum?

18 Eodem anno quædam matrona, nomine Hodusse, de villa Dubeze h, visu sex annis privata ad ecclesiam Brennow in curru est adducta per amicos, quæ, dum una cum amicis pro receptione visus Dominum, aliquo tempore circa sepulchrum beati Guntheri morata, flagitasset

mortua ad  
vitam redit,  
cari



flagitasset, in festo sancti Valentini martyris patrocinio beati Guntheri lumen recipere meruit oculorum. Quod videntes, qui ad sepulchrum devotionis gratia confluerant, Dominum altis vocibus attollebant. Testes miraculi domina ejusdem villæ, plebanus de Lutosnyez *i*. Item quidam civis Pragensis, nomine Putno, filiam parvulam longa et gravi ægitudine laborantem pro implorando beneficio beati Guntheri cum uxore sua ire decrevit *k*, et cum iter faceret, et monasterio appropinquaret, languens spiritum exhalavit. Pater vero fiduciam habens in Domino et beato Gunthero, cujus filiam meritis commiserat, cursu præpeti veniens ad ecclesiam cum uxore ante sepulchrum beati Guntheri corpusculum extinctum cum magno fletu deposuit, et cum amaro essent animo Dominoque insisterent, precibus beati Guntheri et jussu Dei, cum per aliquod tempus corpus mortuum immobile jacuisset, moveri cœpit, et post pusillum obtentu beati Guntheri sana et incolumis reddita est matri suæ. Quo viso miraculo, ecclesia fidelium laudes Domino conclamabat. Quod miraculum in die sanctæ Gertrudis est Deus operatus. Item eodem anno quædam virgo, nomine Michola, de villa Zlap *l*, a nativitate cæca, a matre ad ecclesiam est ducta, et orationibus una cum matre incumbens, cum tredecim annis cæca fuisset, anno quarto decimo nativitatis suæ, xv Kal. Junii, suffragio beati Guntheri visum recepit. Hujus testes episcopus Pragensis, frater Nicolaus Minor, Paulus plebanus ejusdem villæ.

19 Eodem anno xv Kal. Septembris matrona quædam, nomine Drahomila de Beneslow *m*, audiens famam beneficiorum, quæ Dominus per merita beati Guntheri super infirmos, variis oppresso languoribus, operabatur, habens filiam unicam, sed heu! cæcam a nativitate, nomine Hodaunam, undecimum ætatis suæ ducentem annum, devotionis causa venit ad ecclesiam Brennow cum filia nominata, atque per triduum coram Domino preces ex intimis cordis pro receptione visus filiæ suæ ad sepulchrum beati Guntheri fundens mansit. Cujus cordis contritionem cernens Dominus, utpote misericors et pius, precibus ipsius præsto fuit: nam ea orationi incumbente quinto decimo Kal. Septembris infra Vesperarum cantationem filia ipsius prænominata opere beati Guntheri mundiale lumen vidit. Quo facto mater exhilarata ad præsentiam abbatis et conventus detulit, Deum, beatum Guntherum, cujus precibus hoc miraculum accidit, altis vocibus collaudabant. Testes hujus facti domina Marika de Ketworicz, dominus decanus Pragensis, Woyzlaus et Magnus fratres Minores de sancto Francisco, Ulricus, miles episcopi Pragensis. Cujusdam bonæ vitæ viri de villa Wrannau *n*, Hostey nomine, filius, nomine Marik, cæcus voluntate Domini effectus fuerat, et anno integro visus expers mansit; quapropter pater non modice dolens et de salute filii fere jam desperans, sed amicorum quorundam verbis instructus cum filio cæco orandi causa ad ecclesiam descendit Brennowensem. Quo cum venisset in terra procumbens amariores lachrymas pro filii sanitate juxta sepulchrum beati Guntheri coram Domino profudit, et cum paucis diebus in oratione cum filio perstitisset in festo Georgii martyris præfatus filius ejus per præclara merita beati Guntheri a cæcitate oculorum meruit

liberari. Cui tam laudabili miraculo episcopus D Pragensis Nicolaus testimonium perhibuit, nec non turba maxima vicinorum, sacerdos de Netolicz *o* Budyk *p*, sacerdos de Horek *q* et Zacharias.

20 Est et huic simile miraculum, quod Dominus ad sepulchrum beati Guntheri dignatus est operari. Nam quidam vir, Letuyk nomine, de Zlanhostuh *r*, cum filiam unicam virginem, sed heu annis fere duodecim cæcam haberet, et sæpius per amicos, ut eam pro implorando beneficio ad sepulchrum beati Guntheri deduceret, moneretur, eorum tandem acquiescens verbis filiam secum deduxerat cæcam. Quæ cum ad sepulchrum beati Guntheri paucis diebus et noctibus orationi vacans morata fuisset, lumen oculorum, quod olim amiserat, ope beati Guntheri in festo Albani *f* martyris est adepta. Item quædam bonæ conversationis fæmina de villa Prybizlay *t*, vulgariter dicta Blatnice, nomine Bolemila, uxor Scorete, anno dimidio usum loquendi naturalem amiserat, aliisque infirmitatum molestiis in tantum pulsabatur, ut ab omnibus vicinis et cognatis vicina potius morti, quam vitæ affore crederetur. Sed, cum de beneficiis, quæ Dominus per beati Guntheri merita circa diversos infirmos ad sepulchrum ipsius venientes operabatur, ad amicorum præfatæ mulieris aures fama devenisset, animati in Domino infirmam curru superposuerunt atque in Brennowe monasterium cum festinatione deducentes juxta sepulchrum præfati Sancti cum maxima devotione locaverunt, ubi cum aliquanto tempore cibum nec potum capiens jacuisset, amicis et cognatis pro ea Dominum interpellantibus, pristina meruit sanitati restituti meritis et opitulatione beati Guntheri, cujus pater Couradus et mater Christina fuerant nuncupati.

21 Item anno gratiæ millesimo ducentesimo sexagesimo tertio in Vigilia beati Andreæ Apostoli mulier quædam, nomine Sdyflava, de villa Domini Borzutte, nobilis viri, dicta Gessenyce *u*, adducta fuit ad sepulchrum beati viri Guntheri funibus ligata per manus, quia spiritus immundus atrociter eam vexabat, dentibus suis horribiliter stridens in eos, qui eam intuebantur. Cumque aliquot horis ad tumultum beati viri Guntheri constrictis manibus in terra jacuisset, lamentabiliter clamans, et oratio pro ea a parentibus suis, qui eam adduxerant, cum lachrymis ad Deum devotissime funderentur; ecce, divina miseratione suffragante, per beati viri Guntheri merita sanata fuit a dæmonis vexatione. Moxque tertio die compos rationis et discretionis effecta, procidit ad beati Viri sepulchrum in modum crucis, gratias agens Deo et beato Gunthero, cujus meritis ac precibus affirmabat, se fore certissime curatam. Nam priusquam ad sepulchrum memorati patris nostri *x* beati Guntheri fuisset adducta, tribus hebdomadis a dæmone miserabiliter fatigatam et vexatam vir ejus, Petrata nomine, et Przibisslava, matertera ipsius mulierculæ assertionem veridica testabantur, siquidem prædicta mulier curata est infra publicam Missam ad tumbam viri Dei beati Guntheri hora diei quasi sexta toto conventu Brennowensi conveniente et præsentem. Testes hujus rei sunt Petrata, maritus ipsius, Mycha sororius ejus, Przibisslava præfata, matertera ejus, et alii quamplurimi de ipsa villa Gessenicze.



**A** 22 Item anno Dominicæ Incarnationis millesimo ducentesimo sexagesimo tertio contigit grande miraculum in quadam villa, nomine Cossetyn *y*, cujusdam militis, vocabulo Protywoy. Nam quidam vir, nomine Bohuslaus, cum haberet dilectum filium, David nomine, sexdecim annorum ætate, qui quadam gravi infirmitate correptus, subito cæcus et mutus effectus est, permissione divina id agente. Cumque jam continuis hebdomadis hujusmodi morbo laboraret, pater ipsius et mater graviter proinde dolentes, recordati miraculorum, quæ sæpius audierant a fidelibus, et ipsi quoque viderant patrari per beatum Guntherum, commendaverunt filium suum beato viro Gunthero, plenam gerentes fiduciam, quod per ipsius merita possit pristinæ reddi sanitati. Cum igitur prædictus juvenis quadam nocte sumnum caperet, nec tamen plene dormiret, subito conspexit quemdam venerabilem virum, pulchra canitie ad caput respersum, in habitu monachali ad se propius accedere, qui manu sua nasum ejus leviter tetigit, et mox sanguis de naribus ipsius adolescentuli largiter profluxit. Expergiscens juvenis præfatus continuo sanus surrexit: nam lumen oculorum, quod amiserat, recepit, et vinculum oris ejus reseratum per merita et preces beatissimi viri Guntheri, et cœpit loqui recte, prout antea loqui consueverat. Visionem quoque, quam viderat, patri suo et matri per ordinem enarravit. Audientes autem illi, gaudio magno repleti, flere cœperunt, credentes omnibus, quæ ab illo dicebantur, factumque gaudium magnum in illa die per universam villam. Statim autem pater et mater præfati juvenis ad sepulchrum beati Guntheri pergentes cum filio ipsorum, qui sanus fuerat factus, immensas Deo gratias agentes et ipsi beato viro Gunthero, publice protestantes coram Priore ipsius monasterii et custode sepulchri, Coyata nomine, et etiam juramentum super sanctum altare præstantes, quod, divina clementia favente, per beatum Guntherum filius eorum sit sanitati pristinæ restitutus. Hujus miraculi testes sunt pater et mater præfati pueri et tota vicinia villæ prænotatæ. Hoc autem accidit in nocte sanctæ Gedrudis \* virginis gloriosæ.

\* Gertrudis

mortuus (si talis revera fuerit) vir redditur,  
2

**C** 23 Eodem anno, videlicet millesimo ducentesimo sexagesimo tertio, contigit speciale miraculum in villa quadam nomine Zuchomazl *z*, ubi vir quidam, nomine Mukarz, cum haberet filium, nomine Domafflaw, unius anni infantulum de uxore sua, Wlasttyena nuncupata, pro dolor! exigentibus eorum peccatis, morbus gravissimus infantem præfatum in gutture tam atrociter oppressit, ut nimio tactus dolore lactis alimoniam ab uberibus matris suæ capere non valeret. Cumque dictus infantulus aliquantulis diebus gravi detineretur infirmitate, invalescente morbo, mortis exsolvit debita, viam universæ carnis ingrediendo, propter cujus mortem pater et mater infantuli non modicum contristati, flentes et evigilantes \* auxilium beati Guntheri precibus assiduis implorabat, et subito mœstis affuit cœleste suffragium. Nam puer in cunis jacens mortuus mox cœpit paulatim suspirare et pueriles emittere gemitus, et cum omnes, qui tunc aderant, in stuporem et extasim converterentur, hujusmodi miraculum admirantes vehementer, pater et mater ipsius infantis, in gaudium conversi, gratias omni-

\* an ejulan-  
tes?

potenti Deo et beato viro Gunthero humiliter egerunt, ad monasterium Brennouuense, ubi corpus ipsius venerabilis viri, Deoque dilecti Guntheri requiescit, personaliter venientes Priori et fratribus ejusdem cœnobii seriem hujus tam præclari miraculi, præstita juratoria cautione, exposuerunt. Qui dictis eorum, tamquam vera dicentibus fidem congruam adhibens, et Deum omnipotentem ac beatum Guntherum glorificans, præsens miraculum ad laudem et gloriam omnipotentis Dei inter reliqua miracula beati Guntheri coram idoneis testibus annotavit. Factum autem est hoc miraculum in die S. Petronellæ virginis hora diei nona temporibus Domini Martini *aa* venerabilis ab-

bx ms.

aa

24 Universis Christi fidelibus, præsentem paginam inspecturis, V. decanus Pragensis et P. archidiaconus Horsouiensis *bb* salutem, et felici cursu hujus vitæ curricula consummare. Notum sit omnibus hanc litteram inspecturis, quod nos a domino nostro J. *cc* episcopo Pragensi ad examinandum miraculum, quod Dominus per merita beati Guntheri in die beati Matthiæ Apostoli *dd* circa tumulum ejus declaravit, constituti, quia quædam virgo Duthawa de Buben *ee*, cum caruisset gressu, manuum officio, organo *E* vocis septem diebus, octavo die restituta est sanitati, patre ejusdem puellæ, nomine Blasio, attestante, et matre Helena, et quatuor vicinis de eodem villa Matthæo, Wenceslao, Crisone, et Zorzykone, qui jurati coram nobis, quod ita accidit, protulerunt, prout melius potuimus, non obmisimus examinare. Nos igitur, qui vidimus et audivimus et quæ coram nobis cum juramento sunt prolata, ne aliquis imposterum dubitet, protestamur sigillis nostris hanc litteram roborantes *ff*.

gressu, manuum vocis-  
que usu pri-  
vata sanatur,  
bb

cc

dd

ee

ff

25 Anno ab incarnatione Domini millesimo trecentesimo *gg* sexagesimo primo, regnante tunc temporis inclyto rege Bohemorum quinto, Przensl nomine, præside cathedræ Pragensi venerabili patre domino Joanne, sanctæ Pragensis ecclesiæ episcopo XXIV, gubernante abbatiam Brennouuensem reverendo viro domino Martino, emersit novam miraculum in monasterio præfato ad sepulchrum beati viri Guntheri xvii Kal. Maji eo tempore, cum conventus ejusdem monasterii vespertinas in choro laudes Deo persolveret, ecce, quam multi peregrini de civitate Brod *hh*, primam agentes venerunt ad ecclesiam Brennomensem et cum aliquandiu orationem fudissent ad sepulchrum beati viri Guntheri, erat inter ipsos pœnitentes \* quidam Henricus nomine, qui pro peccatis suis cathena ferrea ad nudum corpus cinctus erat et constrictus per clausuras, ut non de facili rumpi posset ab aliquo, qua etiam aliquanto tempore gestans eam in corpore suo. Et, ecce, subito, divina gratia cooperante et meritis beati viri Guntheri suffragantibus, prædicta cathena, veluti aliquo artificio confracta foret, ad terram, videntibus omnibus, qui tunc aderant, cecidit \*, et vir, qui eam portabat, expergiscens exclamavit, et fletibus et singultibus, quibus poterat, Dominum nostrum Jesum Christum glorificare cœpit, beato Gunthero copiosissimas gratiarum actiones referendo. Populus autem, qui tunc aderat, viso tali miraculo, cantibus suis glorificabat, et congregatio ipsius monasterii, spirituali lætitia excitata, pulsatis campanis, hymnum " Te Deum laudamus " dulci jubilo

cuidam cate-  
na sponte  
franguntur,  
gg

hh

i

\* an pœni-  
tens?

\* vid. tom. I  
Octob. pag.  
305 in Anno-  
tatis ad lit. f.



EX MS.

jubilo cœpit personare. Tandem cathenam jam dictam coram testibus fide dignis anno memorato fratres ejusdem claustrum receperunt, et pro signo tanti miraculi ad tumbam beati viri Guntheri publice suspenderunt. Ad hoc miraculum interfuerunt quamplures probi viri, cives de civitate, nobilis unus domini Smylonis Brod, quorum nomina subscribuntur: Rychardus notarius, Theodoricus civitatis faber, Dettricus de platea dentis, Ulsaltus faber, Marquardus Voynricus, Otto, Cunradus et alii plures fide digni.

CAECUS

26 Cum igitur fama beati Guntheri signis variis et prodigiis prodita longe lateque floreret et ad sepulchrum ejus quamplurimi ex diversis provinciis sitibundo pectore ob spem salutis æternæ properarent: accidit, ut eodem anno et sub iisdem principibus una dierum, scilicet ii Kal. Aprilis, multi nobiles et probi viri in luctu pœnitentiæ consistentes ad monasterium Brennouense orationis causa ad tumbam beati viri Guntheri advenissent, affuit inter eos quidam civis de civitate Brod ii, Arnoldus nomine, orbatus oculorum lumine; et cum ad sepulchrum beati viri Guntheri orationi diutius incubisset, dolor oculorum cœpit abscedere, et lugubri voce clamans dicebat sociis suis, quia per Dei gratiam et precibus beati Guntheri aliquantulum videret. Erant autem cum eo viri fere centum, qui omnes devotionis causa ad sepulchrum jam dictum pariter convenerant, et constabat eis certo certius, quod idem Arnoldus multis temporibus caruerat lumine oculorum; unde admiratione vehementi permoti verbis ejus fidem adhibere minime curaverunt, et sic egressi de monasterio una cum ipso iter versus Pragam arripiunt, et cum aliquantulum a porta monasterii progressi fuissent, interrogabant eum socii, quot turres videret in monasterio Brennouensi?

vieu,

27 At ille, qui jam totaliter a cæcitate liberatus fuerat, respondit secundum quod se res habebat. Cumque jam per certam experientiam ipsum lumen recepisse, intellexissent, reversi sunt iterato ad sepulchrum Sancti memorati pariter cum ipso, qui cæcus fuerat, et convocata omni congregatione fratrum, qui tunc præsentes aderant, voce publica protestati sunt, ipsum lumen oculorum recepisse meritis et intercessionem beati Guntheri; fratres igitur, audito tali miraculo et oculata fide comperto, quod res vera esset, Deum omnipotentem, qui in Sanctis suis facit mirabilia glorificaverunt, et, pulsatis campanis, hymnum "Te Deum laudamus" ad laudem et gloriam Domini nostri Jesu Christi solemniter decantaverunt, multitudo quoque Theutonicorum *kk*, qui tunc cum præfato Arnoldo venerant, in gaudium conversi canticum exultationis et lætitiæ in laudem et gloriam nominis Christiani more suo studuit decantare. Factum autem est hoc miraculum in monasterio Brennou die *xxii* Aprilis hora diei tertia coram iis testibus, quorum nomina hic subscribuntur: Herascus, Gyfridus, filius Ynte, Albertus Haw, Thomas Eudmannus, Hermannus, Gotstolcus et alii quamplures probi viri fide digni, et isti omnes sunt nobiles cives de civitate Brod: ad hoc etiam miraculum affuit tota congregatio monasterii Brennouensis.

puer

28 Item anno gratiæ millesimo *ii* sexagesimo tertio factum est miraculum hujusmodi ad sepulchrum beati viri Guntheri; nam cum con-

ventus ejusdem monasterii in choro vespertinis instaret laudibus in festo Michaëlis archangeli, advenit copiosa multitudo populi ex diversis provinciis ad sepulchrum beati viri Guntheri causa devotionis, inter quos erat quidam vir, nomine Ulricus, civis de civitate regis Bohemiæ, quæ vocatur proprio nomine Udivora *mm*. Hic attulerat filium suum, in ambobus pedibus contractum, nomine Bertoldum, spem firmam et maximam habens fiduciam, quod meritis et precibus beati Guntheri possit velocius curari et pristinæ restitui sanitati. Jam enim per annum et amplius idem puer incessu pedum caruerat, et non nisi super genua gressum suum faciebat. Erat autem ipse puer annos habens tredecim a die nativitatis suæ. Cum igitur in brachiis matris suæ, nomine Mergarth, ad tumbam beati viri Guntheri delatus fuisset, et aliquantam moram ibi consedisset, præfatus puer, matre ipsius et patre orationi cum lachrymis incumbens, et oblationem pro ipso devotius offerentibus, ecce, mirum in modum jam dictus puer, cernentibus cunctis, qui aderant, per merita beati viri Guntheri surrexit a sepulchro et sanus et incolumis deambulare cœpit per monasterium, et cum pater et mater prædicti pueri vidissent, magno gaudio repleti sunt, et continuo studuerunt nunciare in choro Priori, Woyslao nomine, qui tunc cum fratribus sibi commissis Vesperas decantabant ad laudem et gloriam sancti Michaëlis.

mm

29 Completa itaque vespertinali sinaxi ex integro memoratus Prior, convocatis ad se fratribus, retulit eis miraculum, quod in præfato puero acciderat; et habita inter se quadam interlocutoria, egressi sunt communiter universi senes et juvenes ad tumbam beati viri Guntheri, ubi pater et mater pueri jam curati orationi incumbabant, et advocantes eos ad se coram omni multitudine, quæ tunc aderat, præfatus Prior, utpote vir per omnia discretus et rationi adhærens, jussit sibi præsentari prædictum puerum, cupiens certificari de miraculo facto. Cum igitur præsentatus fuisset, statuit eum coram omni conventu fratrum, et diligenti examinatione præmissa, tenuit manus et pedes pueri, quem per omnes compages membrorum suorum reperit sanum et incolumem. Tandem recepta juratoria cautione a patre et matre, interrogavit et requisivit ab eis, si verum sit, quod puer eorum prius claudus fuerit et modo curatus appareat.

incessu

donatur,

30 Qui seipsos anathematizantes et jurantes per animas suas, et quosdam vicinos suos in testimonium producentes asserebant, verissime puerum suum claudum ad sepulchrum beati Guntheri detulisse, et modo per gratiam Dei et merita sancti Guntheri curatum et sanitati pristinæ redditum invenisse. Quorum verbis, utpote viris probis et fide dignis Prior fidem adhibens cum omni congregatione sua Creatorem cœli et terræ collaudans et glorificans "Te Deum laudamus" dulci jubilo inchoavit et usque ad finem solemniter decantavit. Populus autem, qui tunc convenerat utriusque sexus suis cantibus compulsatis omnibus, Domino Deo gratiarum actiones multiplices persolvere studuerunt. Factum est autem hoc miraculum infra vespertas in vigilia sancti Michaëlis ad sepulchrum beati Guntheri in præsentia Domini Martini venerabilis abbatis Brennouensis monasterii, Woysloi Prioris. Aderant etiam eo tempore

re



A re ad hoc miraculum plus quam ducenti homines Theutonici et Bohemi, qui ex diversis partibus ad solemnitatem sancti Wenceslai martyris *nn*, qui patronus Bohemorum esse dignoscitur, devotionis gratia confluxerant, et hoc testantur cives de civitate, ubi pater pueri habet residentiam, videlicet Fridricus, Gotfridus, Henricus, Ulricus et ceteri quamplures homines fide digni.

et dæmonin-  
cus libera-  
tur.  
oo  
B 31 Cum igitur fama beati viri Guntheri per multa miraculorum insignia per diversa loca divulgaretur et ad sepulchrum ejus quamplurimi variis languoribus oppressi, quidam etiam a dæmonibus obsessi curationis gratia properarent et sanitatis remedia meritis beati Guntheri efficaciter consequerentur, ecce, quidam vir, nomine Joannes, de villa domini episcopi, Okouncz oo vocata, obsessus a dæmone a parentibus suis ligatis manibus ad tumbam beati Guntheri adducitur, et ibidem orantes pro eo et oblationem offerentes commendaverunt eum beato Gunthero. Cumque aliquibus diebus ligatus ad statuum ante fores ecclesiæ moraretur, et oratio quotidie fieret pro eo ad Deum a parentibus suis, infra sex dies curatus, a quo jam fatigatus fuerat quinque septimanis. Postquam autem curatus per beatum Guntherum sensum et discretionem pristinam rehauit, statim, solutis nexibus, quibus fuerat constrictus, ad sepulchrum beati Guntheri cucurrit, et cadens protinus in terram gratias egit Deo, et beato Gunthero, cujus meritis asserebat, se curatum esse, constringens se vinculo sacramenti. Curatus itaque fuit idem Joannes in die sancti Severini episcopi, hora diei tertia, anno gratiæ millesimo ducentesimo sexagesimo tertio tempore Martini abbatis monasterii Brennowensis, et hoc testantur pater et mater ipsius Joannis, nomine Zoth, et uxor ejus, Mazice nomine, et alii quamplures viri fide digni.

## ANNOTATA.

a Hic abbas idem est, qui, ut num. 2 et seq. Comm. præv. retuli, electus fuit ad causam Canonizationis B. Guntheri agendam; sed ab eo proposito, monitu divino destitit. Successit Vito, qui obiit anno, ut scribit Ziegelbauer, 1255: ex hac vita decessit anno 1287.

b Hujus nominis villam nusquam reperi in  
C Bohemia: neque scio, num ejus nomen recti sit exaratum.

c Nicolaus hic in vivis fuisse dicitur vi Idus Junii anni 1258. Non obiit igitur isto anno die xvii Januarii, ut ait Pessina in Phosphoro pag. 609.

d Cladrub Benedictinum in Bohemia cœnobium est a Wlatizlao I duce, anno 1125 defuncto, fundatum.

e Xenodochii Ordinis Cruciferorum cum stella S. Francisci sub Regula B. Augustini in latere pontis Pragensis mentio fit apud Balbinum proxime citatum, volumine 10 Erectionum pag. 212 in Instrumento anni 1419.

f Seu chiragræ.

g Slapanow parochia est decanatus Stiepanoviensis in archidiaconatu Curimensi.

h Est verosimiliter Dubenecz seu Dubecz parochia decanatus Ryczanensis in archidiaconatu Pragensi. Sed est etiam parochia Dubnicz in decanatu Gablonensi; et Duba in Melnicensi. Item  
Octobris Tomus IV.

Dubenecz in archidiaconatu et decanatu Gradi-  
censi.

i Videtur esse parochia Lytozniez decanatus Brandicensis seu Brundusiensis in archidiaconatu Pragensi.

k Supple Breunoviam, vel quid simile.

l Forte parochia Slaps decanatus Orzechowien-  
sis in archidiaconatu Pragensi.

m Legendum puto Benessow: est vero Benessow primo decanatus in archidiaconatu Pragensi, secundo parochia decanatus Dudblebensis, tertio decanatus Lyppensis.

n Hujus nominis parochia est in decanatu Stiepanoviensi.

o Parochia est decanatus (qui et archidiaconatus) Bechinensis.

p Forte legendum: Sacerdos de Budyk, aut forte potius Budecz: hujus enim postremi nominis parochia est in decanatu Rzipensi.

q Ecclesiæ Horek mentio fit apud Balbinum volumine x Erectionum pag. 211 ex Instrumentis binis, quorum alterum est anni 1388; alterum anni 1418.

r Nihil illo de loco inveni.

s Albanus martyr inscribitur Calendario Pra-  
gensi anni 1578 ad diem 21 Junii: colitur eo die  
Albanus martyr Moguntinus, de quo actum est in  
Opere nostro ad eundem diem tom. 4 Junii pag. 86.

t Nescio, cum recte hæc vox in apographo nostro sit exarata: illi affinis nomine est parochia Przibieslaw in decanatu Brodensi, uti et locus Przibilawicz in decanatu Czaslaviensi et Coloniensi; sed hic videtur esse Przibilavia, Bohemiæ oppidum, 15 miliaribus Praga distans, et in districtu Czaslaviensi situm, ut scribit Balbinus in Miscellaneis lib. 2, cap. 8, § 4. Vide etiam codicem Bibliothecæ archiepiscopalis, cui titulus Decimæ ecclesiasticæ anni 1384, apud eundem initio partis alterius Miscellaneorum pag. 16 et 17. Ex illo codice hausta sunt, quæ de plerisque Bohemiæ locis hic memoratis ac dein memorandis, dixi.

u In decanatu Rakownicensi parochia est Jecznicz, alias Jessenicz dicta: sed et alia parochia Jessenicz est in decanatu Wltaviensi. Item Jessenik in Hawranensi.

x Hinc colligi videtur posse, scriptorem horum Miraculorum monachum Breunoviensem fuisse.

y Forte est Kossitycz, parochia decanatus Rzeczcicensis.

z Non reperi.

aa Vide de illo dicta ad lit. a hic.

bb Inter archidiaconatus 10 diœcesis Pragensis, Horssowiensis ordine nonus est in memorato hic ad lit. t codice.

cc Fuit hic Joannes, hujus nominis III, Pragensis episcopus post obitum Nicolai, anno 1258 defuncti, usque ad annum 1278.

dd Februarii 24.

ee Inter decanatus Pragensis ecclesias numeratur Ecclesia in Buben.

ff Apographo nostro in margine hic adjiciuntur sequentia: Huc usque antiqua scriptura est, nec forte recentior, quam ultimum miraculum. Secunda manu exarata est, de qua lit. a in Annotatis ad cap. 1 Miraculorum mentionem feci, in Vitam B. Guntheri observatio sequens: Notandum, quod beatus Guntherus heremum intravit anno Domini Mviii. Sequenti anno S. Henricus tradidit nemus ad cellam in Rmich-  
140 nach



EX MS.

nach (*vide ea de re dicta num. 22 Comm. Præv.*) cum cæteris terminis et districtis. Item anno *mxix* procuravit ecclesiam in Rmichnach dedicari a Gregorio (*imo Berngero, ex num. mox laudato. Commentarii prævii*) episcopo Pataw. infra Kal. Septembris. Item notandum, quod ad petitionem ipsius Guntheri tradidit Henricus sanctus rex (*imo Henricus, Conradi Salici filius,*) ad titulum sancti Mauritii in Altach anno Domini *mxl*. Et quia hæc omnia scripta inveniuntur, conjectura est, quod idem Guntherus post hæc in ulteriorem heremum versus Bohemiam intravit, et ibidem reliquos quinque annos, quibus postea supervixit, Domino usque in finem strenuum et devotum exhibuit famulatum. Tum *ex Gestis Henrici III recitat sequentia* : Pater quidam in illis partibus venerabilis heremita, Guntherus nomine, Turingus nativitate, qui quondam ex sat divite seculari milite ad spirituales militiam monachicamque vitam conversus, aliquanto prius in Altahensi cœnobio, sed postea in Bohemensis sylvæ solitudine jejuniis et orationibus vacando, labore manuum extirpatis arbustis, victum quæritando, cellas et oratoria construendo, et quoscunque poterat exemplo vel exhortatione sua ad seculi contemptum et divinum servitium aggregando, multisque sanctis actibus insudando, plurimos solitarius annos vixerat, qui in convertendis errantibus et pacificandis discordantibus multum sæpe studebat. Illic vero. . . . militumque tribulationem compassus se mediatorem inter exercitum nostrum

ducemque fecit, et ut incolumes omnes cum pace ex provinciis educere faceret, volentibus eos utpote hostes infestissimos occidere pia allocutione, petitione, consilioque persuasit. Quæ autem sequuntur, tertia recentiori manu exarata pariter notantur in apographo nostro.

gg Przymislaus, hujus nominis II, sed quintus Bohemiæ rex, Joannes III, episcopus Pragensis, et Martinus abbas Breunoviensis, quorum tempore, quod hic narratur prodigium, contigit, simul vixere seculo 13; anno igitur 1361 substituendus est 1261, vel forte 1263.

hh Geminum oppidum in Bohemia est, quorum unum, in districtu Caursimensi situm, Broda Bohemica; alterum in Czaaslaviensi Broda Teutonica nuncupatur.

ii Vide proxime dicta ad litt. hh.

kk An significantur hic cives Brodæ Teutonicæ, qui una cum Arnaldo Breunoviam B. Guntherum veneraturi venerint?

ll Supple ducentesimo ex dictis hic ad litt. gg. mm Urbes civitatesque regias regni Bohemiæ recenset Balbinus Miscellaneorum Decade 1, lib. 3, § 3; sed nulla illic memoratur Udivora.

nn Wenceslaus martyr et Bohemiæ dux notatur in Officiis propriis ecclesiæ Pragensis anni 1679 ad diem 28 Septembris, pridie Dedicationis ecclesiæ S. Michaëlis in monte Gargano. Actum de S. Wenceslao fuse est in Opere nostro tom. 8 Septembris a pag. 770.

oo Oken notatur in decanatu Kamenicensi. Idemne, an alius locus?

## DE B. GOSWINO ABBATE

IN MONASTERIO AQUICINCTINO

IN DIÆCESI ATREBATENSI

I. H.

### COMMENTARIUS HISTORICUS

§ I. Beati Abbatis Vita duplex : quis utriusque futurus usus ; illius annus locusque natalis, doctrina, profectio Parisina, cum Petro Abaelardo de-certatio, canonicatus.

ANNO MCLXVI.  
Nostrum de  
duabus

Septimus hic monasterii Aquicinctini, Ordinis S. Benedicti, Abbas binos habuit Vitæ scriptores, cœnobii ejusdem monachos. Utriusque lucubrationem e veteribus Mss. anno præteriti seculi vigesimo Duaci excudendam curavit Richardus Gibbonus sacerdos, paucasque ad Operis calcem animadversiones adjecit. In his cum Joanne Molano, in Annotationibus ad Usuardi Martyrologium die 9 Octobris, aliisque existimat, prioris Vitæ auctorem fuisse Alexandrum, proximum Beati nostri in abbatiâ dignitate successorem; posterioris vero quemdam ejusdem loci monachum, qui sub Simone, IX Aquicinctensi præsule, vixerit, scriptorem facit. At Molanus et Gibbonus laudati genuinum in Alexandro Vitæ primæ scriptorem designasse haud videntur : neque ullam pariter conjecturæ suæ in medium proferunt rationem. Ille in

omnibus, quas vidi, Usuardini Martyrologii editionibus suis hunc fere loquitur in modum : Gosvini abbatis historiam habet Aquicinctum per Alexandrum successorem : hic, cur ita senserit, nullibi prodit, nisi id conjectasse dicatur ex eo, quod Vita prior septennio post Beati obitum exarata legatur in ejusdem Vitæ Præfatiuncula epistolari.

2 Mihi vero, non ab Alexandro, proximo Gosvini successore, sed ab inferiori Aquicinctino monacho hanc Vitam exaratam, verisimilius apparet. Enimvero Vitæ istius auctor non se tantum, suamque lucubrationem alicui superiori, haud dubie Aquicinctini monasterii tum temporis abbati, offert dedicatque, sed et eam corrigendi ac penitus rejiciendi facultatem concedit, ut ex ipso Præfationis exordio ac fine manifestum est. Hujusmodi autem est Præfationis initium :

Beati Vitæ  
in quarum



**A** tium : Suo, Suus, Seipsum : *finis vero* : Ceterum tu, cui munus hoc obtulit mea devotio, quicquid in eo vides corrigendum, corrige; rade, quod judicas eradendum : vel si displicent omnia, bonum tantæ rei provide narratorem. Quæ ut magis stabiliatur opinio, advertendum est, Alexandrum eodem mox die, quo B. Goswinus terræ mandatus est, abbatem Aquicinctinum fuisse creatum, ut notatur in Ms. ejusdem abbatiæ Chronico, cujus apographum, ex Ruben Vallis cœnobio desumptum, apud nos exstat in codice notato N. ms. 6; ut adeo Alexander, qui ex laudato Chronico octo annis isti monasterio post Goswinum præfuit, is verisimilius fuerit, cui id operis sit dedicatum. In assignando posterioris Vitæ scriptore veritatem attingisse Gibbonum, patet ex istius Vitæ fine num. 43, ubi auctor hæc habet : Usque ad præsens cum abbas in ecclesia Aquicinctensi eligitur, baculus ejus (Goswini) in manu electi ponitur, eique dicitur : ACCIPE BACULUM ABBATIS GOSWINI; ut videlicet, cujus suscipit officium, imitetur exemplum. Quod factum in electione domini Alexandri, qui ejus extitit successor, ab his, qui præsentibus adfuerunt, audivimus, et in promotione domini Simonis oculis nostris perspeximus.

auctores in-  
quiritur,

**B** 3 Porro, ut hic suam prodit ætatem posterior biographus, ita et prior id facit his verbis : De rerum veritate dicendarum nulli fidelium penitus est ambigendum. Nam aut nulla, aut prope nulla sum dicturus, quæ non mihi dixerit ipse.... Vidi multoties, cum aliquid laudabile de suis actibus innotescere cogeret series recitandi, in seipso spiritum ejus anxari, narrationem velle relinquere, se stulte agere protestari; sed extorquebat ab eo, quod volebat occultare, charitas ipsius in subditos, et subditorum in ipsum evidentia charitatis. Hæc idcirco dixerim, ut lector dictis fidem adhibeat, sciens, me judicare vilissimum in scribendis fabulis occupari. Ex dictis facile Lector colliget, quid de tempore utriusque auctoris sit censendum; alterum nempe non tantum Beato nostro cœvum, sed et familiarem fuisse; alterum non diu post Goswini obitum lucubrationem suam in litteras misisse, atque adeo utramque scriptionem ad finem seculi XII spectare, quod et ex infra dicendis amplius elucescet. Modo, quid de utraque Vita sentiamus, et quis nobis utriusque sit futurus usus, aperiamus.

judicium eorumque  
usus.

**C** 4 Ac primo quod stylum spectat, floridus is est plus, quam simplex alicujus vitæ narratio videatur exigere, multumque ab antiquiorum Actorum conscriptione abhorret. Metaphoræ præterea, allegoriæ, aliæque, ut vocant, verborum figuræ in utraque Vita ad nauseam occurrunt : hemistichia versusque integri sæpius intermiserantur : nec deest multitudo textuum ex auctoribus tum sacris, tum profanis desumptorum; ut adeo pro accurata potius beati abbatis panegyri, quam pro accurata gestorum ejus enarratione sit habenda. Chronotaxis denique ita fere negligitur, ut hæc aliunde non sine ingenti labore eruenda nobis fuerit, et, quantum quidem licuit, stabilienda. Neutram igitur, ut eam laudatus supra Gibbonus edidit, hic recudemus, mutuaturi tamen inde fragmenta, quæ elucidandis Beati nostri Gestis, aliisque eo pertinentibus necessaria utiliave videbuntur. His prænotatis, ad Beati natales ac gesta quædam in seculo, priusquam aquicinctinum cœnobium est ingressus, accedamus.

5 In castro, inquit lib. 1 cap. 1 prior biographus, quod Duacus nominatur, ortus est Goswinus. Est autem, quod olim castrum tantum, Duacus dictum, ampla modo sub eodem Duaci nomine urbs Galliæ, in Comitatu Flandriæ et Artesiæ limite ad Scarpam fluvium sita; de qua plura, qui volet, apud Baudrandum in Geographia tom. 1 reperiet. Hæc de natali Beati nostri loco biographus, nihil addens de tempore, quo is in lucem fuerit editus, quod modo investigandum. Pagius in Criticis ad annum Christi MCLXVI num. 24 citat scriptorem Auctarii Aquicinctini, ad eundem Christi annum ita loquentem : Piæ memoriæ domnus Goswinus, abbas Aquicinctensis septimus, charitate illustris, amator pacis et religionis, VII Idus Octobris circa mediam noctem, die Dominica, Luna XI, Indict. XIV de hoc seculo transiit. Huic Auctario Aquicinctino uterque anonymus Vitæ scriptor consonat. En de emortuali Goswini tempore prioris verba lib. 2 cap. 27 : Vespere autem Sabathi, quæ lucebat in Dominicam, et erat septimo Idus Octobris.... senex et plenus dierum et virtutum (B. Goswinus) migravit ad Dominum. Tum, quibusdam interjectis, prosequitur, erat autem annos habens circiter octoginta. **E** Posterior vero ita scribit lib. 3 num. 42 : Nocte Dominica, in festo S. Dionysii, quo videlicet die anniversaria dedicationis ecclesiæ nostræ (Aquicinctensis) festivitas celebratur,... sancta illa (Goswini) anima carne soluta est, anno scilicet, ut ibidem præmiserat, quinquagesimo secundo, ex quo sæculo renuntiaverat, tricesimo vero quinto, (alibi sexto legitur) ex quo in Abbatem promotus fuerat. Huic epochæ posterioris ævi scriptores adstipulantur; Molanus in Natal. SS. Belgii ad diem 9 Octobris; Rayssius in Hierogazophylacio Belgico pag. 56, aliique : recedit ab ea Miræus in Fastis Belgicis pag. 585 scribens, Goswinum decessisse anno 1196; nisi mendum illud typographo potius, quam illustri huic auctori adscribendum putemus. Ex quibus jam facile conficitur, annum Beato nostro natalem fuisse sextum aut septimum supra millesimum octogesimum.

AUCTOR  
I. H.  
Beati locus  
tempusque  
natale,

6 Modo cum biographo progredimur ad puerilem Beati ætatem, in qua unum illud notatu dignum occurrit, apparitio nempe ignotæ mulieris, præpositi vel abbatis dignitatem beato puero divinitus, ut capitis titulus habet, prædicentis, **F** Rem ipsam ex primæ Vitæ scriptore lib. 1 cap. 2 latius diductam accipe. Dum quodam die... paribus colluderet.... mulierem quandam sibi prorsus incognitam, ex insperato sibi cernit assistentem; quæ nullum de cœvis ejus allocuta, ipsum solum, ad quem, ut creditur, missa fuerat, a cæteris modice sequestratum contemplata, vidensque quod in dextera parte menti signum gestaret instar albæ et rotundæ cicatricis, in hanc prorupit prophetiam : scito, inquit, certissime, quia vel Præpositus, vel Abbas es futurus. Quo dicto, sicut puer ignoravit, quæ fuerat, unde venerat, sic quo recessit, non attendit. Hic mihi suboritur dubium, verene ista apparitio acciderit, an ad jejunam Beati pueritiam amplificandam pie fuerit a posterioris ævi interpolatore excogitata. Cur enim electum lusus tempus, si clam aliis futura dignitas erat puero significanda? Cur ignota mulier ex eo, quod Goswinum puerum in dextera parte menti signum quoddam habentem videret, conferendam ei hujusmodi dignitatem pronuntiabat? Quid porro



AUCTOR  
I. H.

porro huc facit color, signique figura? Hæc verisimiliter, meo quidem iudicio, ex iis non sunt, quæ, ut in Operis Præfatione prioris Vitæ auctor loquitur, ab ipso beato Abbate postea exceperit.

commemoratio  
Parisina,

7 Post hæc, verba sunt primi biographi lib. 1 cap. 3, emensa pueritia, cum in adolescentiam transmigraret, ... et in hortis Grammaticæ tantum fructum collegerat, ut aliis jam esset idoneus magistrari, ... volens etiam Dialecticæ semitas permeare, ... Parisius est profectus, ubi (cap. 4) tunc temporis magister Petrus Abailardus (alii Abaëlardum scribunt) ... schola publica utebatur. Quo vero ætatis suæ anno Goswinus Parisios sit profectus, conjectandum hic nobis iterum relinquit biographus. Haud multum a vero aberrare videbimur, si illam Goswini in Gallias profectionem anno vitæ ejus vigesimo quinto circiter aut sexto illigemus, qui secundum ea, quæ superius de Beati nostri tempore natali disseruimus, ambo incidunt in annos Christi 1112 et sequentem, quo scilicet tempore Petrus Abaëlardus maxime florebat in Gallia, ut videre est apud Pagium in Critica Baroniana ad Christi

B annum 1113 num. 13, itemque in Opere nostro ad diem 20 Augusti in Commentario Actis S. Bernardi abbatis Claravallensis prævio § 29. Certe hæc Goswini profectio et cum Abaëlardo disceptatio biennio serius statui haud potest, cum tunc temporis, ut infra videbitur, Beatus noster Aquicinctinis sese monachis adjunxisse, neque deinde, ut cum Abaëlardo decertaret, Parisios remigrasse legatur. Lubet porro, quæ de celebri hac Goswini cum famoso illo errone pugna prioris Vitæ scriptor in litteras misit, resectis nonnullis, lectoris oculis subjicere.

decertatio  
cum P.  
Abaëlardo  
de eoque vi-  
ctoria

8 Petrus Abailardus... probatæ quidem scientiæ, sublimis eloquentiæ, sed inauditarum erat inventor et assertor novitatum: et suas quærens statuere sententias, erat aliarum probatarum improbator... Dicebat quod nullus antea præsumpserat, ut omnes illum mirarentur. Cum igitur adinventionum ejus absurditas in notitiam pervenisset eorum, qui Parisius doctrinæ causa morabantur; primo stupore, deinde zelo quodam ducti confutandæ falsitatis, cœperunt inter se quærere, quis esset ex eis, adversus eum, disputandi negotium subiturus. . . . Quia igitur venerabilis adolescens Gosvinus efficacis erat facundiæ, sicut ingenii perspicacis, ut eum super nugis talibus conveniret, suaserunt. . . . Magister autem Joslenus (Goslenum alii vocant) qui postea Suessionensem rexit cathedram (ab anno scilicet 1136, non 1127, ut probant Benedictini monachi in Gallia Christiana novissimæ editionis tomo 9 col. 357) id fieri prohibebat, . . . . Magistrum Petrum dicens disputatorem non esse, sed cavillatorem. . . . Sed Gosvinus monitiones et rationes illius (Josleni) non attendens... ascendit in montem S. Genoyefæ (locus est, ubi tunc Abaëlardus docendi munere fungebatur) quasi David cum Goliath duello conflicturus, qui illic auditoribus suis miras et inauditas sententias... detonabat. Tum multis interjectis, sequitur conflictus Goswini-que de Abaëlardo in hunc modum victoria: cum divertendi ei (Abaëlardo) penitus suffugia clauderentur, ab isto, qui non ignorabat ejus astutias, tandem convictus est, asseruisse se, quod non esset consentaneum rationi. . . . Itaque . . . cum ventum esset ad eos, qui in tabernaculis scholaribus fuerant remorati, in voces exulta-

tionis et lætitiæ proruperunt, eo quod humiliata esset turris superbiæ etc.

9 Parta hac victoria, Duacum redit Goswinus, ibique alios docendi munus suscipit et ecclesiæ S. Amati Canonicis adscribitur, quo tempore ad sacrum presbyteratus ordinem necdum erat promotus, ut ex infra dicendis patescet. Lubet porro hic pauca ex Joanne Buzelino in sua Gallo-Flandria lib. 1 cap. 34 de antiqua ista S. Amati ecclesia adjicere: ita habet: Templorum (urbis Duacenæ, cujus eo loci amplam descriptionem exhibet) vetustissima et nobilissima, quæ D. Petri et Amati nomine consecrata. Inest utriusque Canonicorum Collegium. Sed præcipua fundatoris nobilitate pollet, ac forsitan etiam temporum antiquitate præstat illud, quod Amati nomen induit.

canonicatus.

§ II. Monasterii Aquicinctini, de quo quædam præmittuntur, monachis B. Goswinus se jungit; varia illustrat monasteria; abbas eligitur.

A Annus agebatur reparatæ Salutis quartus, aut quintus decimus supra millesimum centesimum, Goswini vigesimus septimus vel octavus, cum hic tanto rerum secularium lædio captus est, ut, consilio prius cum natu minore fratre inito, una cum eo clam reliquis consanguineis monasticam vitam in cœnobio Aquicinctino sit amplexus. Celeberrimum hoc Ordinis S. Benedicti monasterium, humani generis Servatori sacrum, anno Christi 1079 condi cœptum, duobus miliaribus Duaco distat. Nomen ei Aquicinctum seu Aquiscinctum inditum, quod locus, in quo exstructum est, omni fere ex parte Scarpæ fluvii aquis tum temporis esset cinctus. Hæc de monasterii hujus exstructionis epocha locique situ sufficiant. Quædam modo, ad ejusdem originem progressumque spectantia, in lectoris gratiam lubet subjicere. Inter exaratos manu libros habemus in bibliotheca nostra exemplar vetusti codicis, ab anonymo Aquicinctensi monacho seculo F duodecimo ad finem vergente scripti, atque hunc in fronte titulum præferentis: Chronica abbatum monasterii Aquicinctini. Chronici hujus apographum præterito seculo e Rubæ-Vallis canonicorum Regularium prope Bruxellas monasterio decessores nostri compararunt: in eo autem circa medium anonymus auctor hunc scribit in modum.

Aquicinctini  
cœnobii, de  
cujus situ,

11 Temporibus itaque Henrici imperatoris Cæsaris Augusti (hujus nominis IV) in honore Salvatoris mundi, qui ab æterno qualiter singula in tempore fiant, disposuit, hæc domus incepta est in insula Aquecinctensi, Philippo (I) rege monarchiam regni Francorum tenente, Roberto autem Balduini Insulani filio Flandriæ comitatum administrante, Balduino vero fratre ejus, violentia patrui hæreditate paterna privato, Haynoensium principatum gerente, anno millesimo septuagesimo nono. De cujus constructione ea, quæ jam ab aliis dicta sunt, iterum minime narrare tentamus: sed, quæ ab illis omissa sunt, rerum gestarum seriem repetentes brevi

origine præ-  
gressuque



A brevi elogio fide plena, sicut in Chronicis invenitur, scribere satagimus.

nerabilem Gosvinum ad opus tam sanctum destinavit.

auctore  
I. H.

quidam

12 Igitur inceptum est cœnobium sancti Salvatoris in Insula Aquæincti a viris illustribus, Sichoero videlicet atque Waltero. Qui Sichoerus habebat uxorem nomine Machtildem, nobilem quidem natalibus, sed moribus nobiliorem. Quæ conjugem suum crebrius monendo ad hoc opus agredendum incitavit, ideo maxime quod sanctum quemdam Gordanium inibi quondam eremiticam vitam duxisse ferebatur. Unde factum est, ut præfati viri hinc crebro colloquendo se mutuo hortarentur, et deliberantes Ancelmum quemdam de Ribodimonte nobilissimum virum adeunt, et ab eo insulam illam, quia sui juris erat, deposcunt. At Ancelmus, audita petitione eorum, gavisus est valde, et sine dilatione gratis, quod petebatur, concessit.

adferuntur.

13 Igitur ex conducto pariter properant et Gerardum Cameracæ urbis præsulem ad eum, ad cuius diocesim tunc locus ille pertinebant: quid animo gerant, pandunt; et quia ejus parochiani erant ut votis eorum assentiant \*, exposcunt. Quibus auditis venerandus pontifex libentissime annuit. Receptoque fundo de manu Ancelmi, quod ab eo in beneficium tenebat, cum arundineto eis tradidit. Eo accepto, cœnobium illic construere cœpit \*, et de suis allodiis competenter, ut poterant, ditaverunt. Aggregantur ibi Deo devoti viri cum facultatibus suis Christo se devoventes, ejus grex pusillus esse gestientes. Quorum curam memoratus præsul gerens duos ex monachis Hasnoniensis cœnobii honestæ vitæ ad instruendos misit, e quibus uni eorum Alardo nomine curam eorum commisit, abbatem ordinavit. *Hactenus Ms. Aquicinctense Chronicon, plura adhuc, eodem pertinentia, subdens, quæ, ut ad Beatum nostrum revertar, prætermittenda censeo.*

\* assentiat

\* caperunt

monachis  
scriptus dis-  
ciplinam  
monasticam

14 Adscriptus itaque Aquicinctinis monachis Goswinus et jam presbyter ordinatus, adeo statim in virtutum exercitatione profecit, ut ad varia inter suos abeunda munia a præsule Alviso fuerit destinatus. Eo præterea jam tum Benedictini Instituti servandi promovendique zelo flagrabat, ut exterorum etiam cœnobiolorum monachis ad regularem disciplinam reducendis præficeretur. Erant ea tempestate, seculo nempe XII haud multum profecto, varia in Galliis cœnobitarum domicilia, quæ, ut pristino restituerentur vigori, industria prudentis medici manu plurimum indigebant. Audi prioris Vitæ scriptorem, monachum Benedictinum, hac de re lib. I, cap. 16 loquentem: Laborabant eo tempore, seculo, ut mox dixi, XII, incommodo duplici monasteria Gallicana, rerum temporalium damnis et spiritualium detrimento. Vexabantur utrimque, utrobique defluebant, undique vacillabant, et tanto foris amplius, quanto magis intus dissidebant. . . . Misit autem Dominus in cor Prælatorum Ordinem reformare perditum et informare custodiendum, exteriora quoque subdere parcitati, infrenare prodigalitatem, superflua resecare. . . . Abbas proinde S. Crispini Suesionensis cum unus esset ex iis, qui nimis auxiliariis indigebant, accessit ad Alvisum patrem monasterii Aquicincti, et, ut in Dei mensem de suis aliquem mitteret operari, petiit et impetravit. Emulabatur enim ferventer decorem domus Dei, zelabat Domini sui sponsam, oderat Crucifixi patrimonii dispersores. Unde ve-

15 Quam præclaram porro morum conversionem, quam perfectam monasticæ disciplinæ restaurationem B. Goswinus in laudatum S. Crispini cœnobium invexerit, citatus Vitæ auctor eodem cap. ita enarrare pergit: Agebat, ad quod venerat, nulli ibi morantium gravis, sed amabilis universis; et quia faciebat, quod dicebat, imitando illum, qui cœpit primum facere, post docere, significabat esse factibile, quod docebat; amabile, quod suadebat; imitabile, quod agebat. Reviruit in brevi facies illius ecclesiæ, refronduit religio desiccata, refluunt Ordo dissipatus, fructificavit plantatio Salvatoris, scissuræ vestium Sponsæ Domini sunt resarcitæ \*, amictus candidatus; ipsa ornata puritate, præcincta castitate, coronata charitate restituta est a dexteris Dei in vestitu deaurato, unguentorum suorum odore respergens Galliam universam. Atque hæc quidem in prædicto monasterio urbis Suesionensis a B. Goswino perpetrata.

Suesionensi-  
bus in SS.  
Crispini

\* resarcitæ

16 Erat et aliud prope eandem civitatem celeberrimum Benedictini Ordinis monasterium, cui a S. Medardo nomen. Illud jam a medio circiter seculo VI, quo secundum Sammarthanos in Abbatibus Galliarum lit. M. quadringentos alebat monachos, morum floruerat honestate ac regularis observantia disciplinæ. Verum, ut fert stabilis numquam rerum humanarum conditio, tantum pristini splendoris seculo XII adolescente amiserat, ut Gaufridus, eo tempore cœnobii istius abbas, ad recuperandam priorum temporum celebritatem disciplinamque redintegrandam B. Goswini itidem opera utendum, omnino necessarium existimaret. Invitatus itaque a Gaufrido B. Goswinus, mox ad S. Medardi monasterium convolat, manum prolinus operi tam salutari admoveat, brevique temporis spatio eam inter cœnobitas istos morum mutationem invexit, quam boni omnes, ac imprimis Gaufridus votis omnibus expetierant. Rem ipsam prioris biographi verbis uberius descriptam accipe.

et Medardi

17 Libro igitur I, cap. 17 ita habet: Post hæc (a B. Goswino in abbacia S. Crispini Suesionensis facta) cum non multum temporis (scilicet circiter quadriennium) effluxisset, abbas S. Medardi Gaufridus, qui postea (anno 1131 præcibus e consilio S. Bernardi, cui id muneris tunc fuerat oblatum) Catalaunensem ornavit cathedram, ad erectionem (rerum spiritualium innovationem) sui monasterii colligebat idoneos adjutores, pro eo quod ipsum quoque multæ confusionis horror invasisset, deperisset Ordo, subsidia defluxissent, et tanto plures opinio turpitudinis ejus offendeat, quanto major erat intuentium multitudo. Tum, paucis interjectis, ita in rem nostram prosequitur: Innotuerat aliquatenus illic habitantibus sanctitas et industria Gosvini, dum in vicino S. Crispini monasterio moraretur, et suaveolentia nominis ejus, quæ remotos quosque contigerat, amplius illis pro loci proximitate perfuderat: quæsitus est a Rectore loci illius et impetratus; quia nil erat abnuendum personæ, quæ non minus erat pro morum jucunditate diligenda, quam reverenda pro titulo sanctitatis.

monasteriis,

18 En modo ex ejusdem libri cap. 18, quos itemque, postquam concilii nobitas fructus prodixit: Hæc et similia (ad virtutem



AUCTORE  
I. II.

*virtutem incitamenta*) Claustralibus utilia, Gosvinus Prior claustralis factus, plus exemplo, quam verbo proponebat; et quia mitissimus sciebatur in moribus, in verbis efficacissimus habebatur, et sapientiæ doctrinam vitæ meritum commendabat. Sicque Domino cooperante et sermonem confirmante, domus illius facies, quæ fuerat aliquatenus deturpata, decorem induit; et membra illius, quæ debilitaverat ignavia, fortitudinem resumpserunt; et hinc redintegritatis vestimentorum ejus scissuris, hinc vero candidatis circumamicta est varietate virtutum; et coronata diademate charitatis, accepit in dextra Regis sessionem, et expanso sinu hospitalitatis, qui susciperet omnes, et neminem exturbaret, odore bono tam Deum, quam homines respergebat, et de erectione sua gaudio magno ecclesias Galliarum, sed majori civitatem Dei Jerusalem, quæ sursum est, ordines Angelorum.

*Suessionensi* 19 *Eo quoque tempore, seu anno, ut probat Pagius in chriticis, 1121 Concilium Suessionense, B præside Conone S. R. E. Cardinale Legato, episcopo Prænestino, celebratum est, in quo Petrus Abaëlardus condemnatus et in monasterium S. Medardi detrudi jussus est. Verum in hujusce rei narratione tum Pagius ad cit. annum num. xv, tum maxime ipse Beati nostri prior biographus lib. I cap. XVIII hallucinati sunt: iste, quod ea tempestate cœnobio S. Medardi Anselmum quemdam abbatem præfuisse asserat; hic, quod hanc Abaëlardus condemnationem temporibus Innocentii II Papæ innectat. Utriusque verba proferamus. Vocatus, inquit loco mox citato Pagius, ad Concilium Abaëlardus, nulla, si ei in propria causa adversus æmulos loquenti fides sit habenda, prævia interrogatione.... jussus et manu propria librum, a se de Trinitate compositum, in ignem conjicere et symbolum Athanasii recitare; tum in custodiam Anselmo S. Medardi Suessionensis Abbati traditus est, ut ipsemet in Epistola laudata cap. 10.... narrat. Verum in ea Abaëlardus Epistola, in qua suas calamitates describit, et cujus pars magna apud Labbeum tomo x Conciliorum col. 885 et seq. legi potest, nullam Anselmi Abbatis mentionem reperire est.*

*C* 20 Inde, Abaëlardus verba sunt, quasi reus interfuisset, et convictus Abbati S. Medardi, qui aderat, traditus, ad claustrum ejus tanquam ad carcerem trahor. Præerat autem jam ab anno proxime prægresso, seu 1120, Medardino monasterio Gaufridus abbas, eaque dignitate ad annum usque 1131, quo ad Catalaunensem Cathedralē assumptus est, potiri perrexit, ut adeo eo in munere nullus isto tempore locus Anselmo relinquatur. Nunc citatum præc. num. biographum audiamus. Unde contigit, ut, quia hæc mutatio dexteræ Excelsi (adlaborante B. Goswino inter S. Medardi monachos recens facta) circumquaque vulgabatur, summum quoque Præsulem Innocentium non lateret, et magistrum Petrum... de doctrinæ convictum falsitate... illuc (ad S. Medardi cœnobium) transmitteret recludendum.... susceptus est in claustro a claustrali Priore Gosvino. Hic in Innocentio error manifestus cubat, cum constet, Callistum II eo tempore universalis Ecclesiæ clavum tenuisse, atque Innocentium, de quo hic, non ante annum Christi 1130 ad supremam Petri cathedram fuisse erectum. Qua de re ad annum mox dictum num. 1 Pagium consule.

21 *His ita in SS. Crispini et Medardi cœnobii a B. Goswino peractis, propere ad Aquicinctinos, sibi soli vacaturus, redire statuerat, cum rursum ab alterius monasterii præsule expetitus, ut, quod in civitate Suessionensi tam egregie præstiterat, inter suos pariter exequi conaretur, eo se illico contulit. Erat cœnobium illud in urbe Remensi et a S. Remigio nuncupabatur. Huic tum temporis præerat Odo, vir pius et prudens, atque etiam, ut loquuntur Sammarthani in Abbatibus Galliarum, sanctitatis fama commendabilis. Nihilominus et hic regularis disciplinæ fervor tepuerat, et morum correctione indigebant cœnobitæ. Audiatur iterum prioris Vitæ auctor hac de re lib. I cap. 21 in hunc modum scribens: Informata tandem in loco illo (civitate, Suessionensi) observantia regulari, alia quoque monasteria deformitates suas ad hujus similitudinem reformari cupiebant.... Unde factum est, ut \* Rhemis quoque apud S. Remigium mitteretur (Beatus noster) ubi Prioris claustralis officium non segnus, quam Suessionis exercebat; quia non minus ibi vacillaverat Ordo, nutaverat religio, imminutæ res fuerant adjacentes. Mansit E ibi (B. Goswinus) cum gratia, rediit cum gloria Aquicinctum.*

Remis in S.  
Remigio resti-  
tuit:

\* I. Rhemos

E

Abbas Aquicinctinus eli-  
gitur.

22 *Rebus tam prospere ubique gestis, latere tandem ac soli Deo vivere, concessum sibi iri arbitrabatur, cum ob egregias, quæ in eo elucebant, animi dotes ad summum Prioratum, ut vocant, ac brevi post ad supremum Aquicinctensis monasterii regimen est evectus, Alviso, Aquicinctino abbate, ad infulas Atrebatenses promotus. Juvet id ex laudato jam sæpe biographo lib. I cap. 24 lectori exhibere, adjectis nonnullis, quæ rei hujusce epocham proxime determinent. Per id, inquit, temporis (Anno Christi 1131) Atrebatensis Ecclesia rectore suo (Roberto I. x Kal. Maii dicti statim anni mortuo) destituta, sollicitè perquirebat, in quo sibi complaceret, quem sibi præficeret... Cum diu (certe non ultra annum 1131, quo jam tum in Chartulario Lehnensi Gosvinus abbas nuncupatur, ut habent scriptores Gallie Christianæ novissimæ editionis tom. 3 col. 411) multumque deliberasset, omnium convenit unanimitas in Alvisum Patrem monasterii Aquicincti, pro eo quod.... dignus esset Sponsæ Domini fieri paranympus, et quadrigam F diocesis illius aurigare. Quo de magnis ad majora sublimato.... nullam, pro suis solis elevatione, Aquicinctensis ecclesiæ luna Eclipsim est perpessa; sed in ordine suo stans... ad sui regimen Gosvinum rapuit potius, quam elegit. Annum tunc beatus neo-præsul agebat tertium aut quartum supra quadragesimum, ut colligi facile potest ex dictis sub initium hujus §, collatis cum iis, quæ posterior biographus lib. 3 num. 7 de Goswini in abbatem electione ita litteris commendavit; sic, inquit, vir beatus,.... Domino Alviso in Episcopatu Atrebatensium assumpto, Gosvinus,.... anno sexto decimo conversionis suæ, omnium fratrum unanimi consensu Abbas est effectus.*

§ III

CO



A

### § III Beati gesta regiminis tempore memoratu digniora, virtutes præcipuæ, miracula quædam, donum prophetiæ.

Ferventibus precibus victoriam

Quibusdam de B. Abbatis virtutum excellentia præmissis, de quarum aliquot nobis erit infra dicendi locus, prioris Vitæ scriptor anonymus lib. 2 cap. 12 refert victoriam singularem, quam Aquicinctini monachi B. Goswini præsertim precibus ejusque in Deum fiducia de Canonicis Turonensibus reportarunt. Contendebant nempe hi Aquicinctinis eripere possessiones geminas, de Baralla et Bussy dictas (dudum frustra a me quæsilas) quas Aquicinctense cænobium justo donationis titulo acquisierat. Res utrimque ad Samsonem, archiepiscopum Remensem, decidentem refertur. Interim, Turonensibus canonicis nihil diligentia, ut habent Annales Benedictini tom. VI pag. 207, ad causam instruendam et iudices interpellandos prætermittentibus, B. Goswinus uni Deo, ad quem continuas fundebat preces, jus suum commendabat, ne quicquam conquerentibus, quos secum ad promovendam litem Aquicincto adduxerat, monachis, negotium ab eo negligi. Et vero brevi post patuit, exoratum supremi Numinis favorem forensibus actibus humanique ingenii inventis longe præstare, re tota ab archiepiscopo Remensi Aquicinctinis adjudicata. Rem ipsam auctoris, § hujus initio citati, verbis accipe.

de canonicis Turonensibus

24 Controversia quædam, inquit, dura satis emerserat inter Aquicinctenses monachos et canonicos Turonenses super possessionibus de Baralla et Bussy, quas Aquicinctenses titulo donationis et possederant et possidebant.... super quibus cum fuisset utrimque sæpius decertatum, tandem ad Rhemensem Audientiam res perlata.... Venerabilis Goswinus apud S. Remigium hospitatus, solitam explens Domini servitutem, et sic protelans orationem, ut immemor negotii videretur, arguebatur a fratribus instanter, urgentes causas post tergum projecisse.....

C Quibus austeriorum sermonum flagellis Vir Domini percussus, non concussus, debiti sui penso Domino persoluto, ad curiam properavit, et omnibus increpantibus ejus pigredinem,.... Samson archiepiscopus reverendus, Viri consuetudinem non ignorans, excusationis eum clypeo protegebat, agendi pro se tribuens ei facultatem; qui cum seriatim et luculenter processum sui negotii perorasset, exposuisset quæ decerent bonæ fidei possessorem, inter affirmationem ipsius et illorum negationem probatione media introducta sua, possessio adjudicata est Gosvino.

ac de per-duelli subdito

25 Post hæc eisdem ferventis orationis armis alterius quoque generis hostem superavit. Erat is Chiretus quidam, homo faver et contumax, qui pro quibusdam possessionibus, quæ ad Aquicinctinos spectabant, sese juramento fidelitatis (Hominiū vocant juris periti) B. Goswino obstrinxerat, jamque illud palam infringere, monasterii res pessumdare, imo et beato Abbati mortem intentare, haud reformidabat. Monitus crebro, nec a perfidia resipiscens, tandemque in jus vo-

catus, cum et eo venire detrectasset, fuerat contumaciæ condemnatus, a fidelium communione sejunctus, et singulare certamen, pro temerario istorum temporum more, inire coactus. Utrunque concurritur; orat Goswinus; hostis pertinaciæ pœnas luit interemptus. Juverit id, omissis, quæ parum ad rem faciunt, prioris biographi verbis lib. 2 cap. 24 lectori exhibere.

26 Quod tunc, inquit, apparuit manifeste (quantum precibus apud Deum valeret B. Gos-

auctores I. H.

winus) cum quidam Chiretus nomine, qui ei hominiū debebat, sed hominiū jura violabat, in tantum facinoris surrexisset, ut injuriis violentis, et violentiis manifestis adderet et contemptum, ut nec astare curiæ, nec causam ingredi, nec subire judicium dignaretur.... Mortem.. domino suo minabatur.... servientes ejus perimebat.... domibus succensis, animalia eviscerabat.... vias ejus occupabat et omnino corrigi non valebat.... Cum autem de \* correptione ejus spes omnis abiisset in ventum,.... (judices) eum pro suis criminibus ejectum de ecclesia, judicio, quod ecclesia (merito) non recipit, judicandum decreverunt, et monomachiæ legibus agendum cum eo statuerunt.. Igitur....

\* an correctione?

E Almannum quendam ab ecclesia suum tenentem Gazamentum (stipendium pugilibus, de quibus Cangius V. Campiones, olim dari solitum) adversus eum armaverunt, et in causa ordine judicario procedentes, locum certaminis adierunt. Interim venerabilis Abbas suum in Domino jactans cogitatum orabat, ut honor ecclesiæ Domini servaretur... Precibus patris filii suas adjungebant... Quorum voces ad aures Domini pervenisse,.... victoriosus effectus indicavit: cum perseverantem in malitia adversarium, justo judicio suo magis, quam pugilis Aquicinctensis baculo fatigavit, fatigatum demembravit, demembratum superavit, superatum interemit. Quid vero de hujusmodi certaminibus, dudum merito abolitis, in quibus sæpe innocentes victi, nocentes vero victores esse videntur, ut loquitur Atto episcopus Vercellensis apud Dacherium tom. 8 Spicil. p. 51, sit statuendum, facile lector colliget ex iis, quæ tum citatus mox auctor, tum Mabillonius Act. SS. Bened. Sæc. VI P. I Præf. n. 43 et seq., aliique hac de re litteris commendaverunt.

27 Neque supremo tantum Numini ob orationis studium aliasque virtutes, plane singulares Beatus noster percarus extitit, sed et summis Christi in terris Vicariis aliisque viris, non sanctitate minus, quam doctrina illustribus, in amoribus fuit. Anno æræ Christianæ MCLVIII sub Eugenio III PP. celebratum est Remis Concilium generale, in quo Eudo seu Eon, impius hæreticus, qui se ore blasphemio prædicabat esse Eum, qui venturus est judicare vivos et mortuos et sæculum per ignem, condemnatus, et novum Fidei Symbolum adversus Gilberti Porretani, Pictaviensis episcopi, errores conditum est. Inter Abbates, qui ad illud ex omnibus Galliarum partibus confluerant, imprimis celebrandi veniunt S. Bernardus Claravallensis et B. Goswinus, quem Eugenius vixdum visum non singulari modo humanitate et benevolentia excepit, sed et ad intimam familiaritatem admisit, et gravissimis in rebus cum S. Bernardo in consilium adhibuit, solitus deinde eum antonastice Abbatem suum appellare. Pauca adhuc, eo etiam spectantia, ex posterioris Vitæ scriptore lib. 3 num. 10 in medium proferamus. Cum Domi-

summa, ob quam Eugenius III

nus



AUCTOR  
I. H.

nus Papa Eugenius in urbe Rhemensi Concilium suum celebraret, inter tot tantasque personas, archipræsules, præsules, abbates, potentes, nobiles atque ignobiles, non erat dies, quin ipsi (B. Goswino) propter famam sanctitatis, in testimonium magnæ dilectionis, per proprium servientem ei \* fercula sua dirigeret. *Modo ad alias beati Abbatis virtutes progrediamur.*

\* abundat

percarus,  
animo de-  
missione,

28 Ab humilitate, seu insigni illius animi demissione exordium duco. Quam altas hæc virtus in B. Abbatis corde radices egerit, ex utroque ejus biographo juvat lectoris oculis exponere. A fratribus, inquit prior lib. 2 cap. 2, dux (Abbas) constitutus non extollebatur, sed erat in illis quasi unus ex illis, et una eum ipsis psallebat, edebat, pausabat. In humilitatis... tuto, ejusdem scriptoris verba sunt cap. seq., locaverat omnem suæ fabricam actionis... sic virtus hæc in mentis ejus vertice arcem sibi constituerat, ... sic dominatum exercebat, ut omnes ejus affectiones, loquutiones, actiones sibi cogeret militare. Nil in ejus actibus apparebat, quod non humilitatem redoleret; non aliud verba, quam humilitatem resonabant... In hac tam specialiter eminebat, quasi sola haberi videretur, et in eo monarchiam obtinere. Hæc ille. *Modo et alterum Vitæ auctorem consulamus. Is lib. 3 num. 3 de hac Beati nostri virtute hunc scribit in modum.* Ubi cumque erat... defixos oculos in terram habebat, et humilitatem sui cordis videntibus demonstrabat. Plus, inquit num. seq., optabat humilis dici in sapientia, quam sapiens haberi in superbia. Quantum vero humilitate profecerit, ex hoc apertissime declaratur, quod post ipsum usque ad præsens neminem viderimus, qui in tali ætate usum Aquicinctensis ecclesiæ mente tenus didicerit, ut etiam juvenibus... in hoc superior extiterit. Non erubuit, o Domine, vir maturæ ætatis, et inter sui temporis sapientes sapiens et magister nominatus, puer fieri pueri tui Domini Jesu. Sublimatus autem, scribit ibi num. 7, pastoralis regimine, non est mutatus novo honore; sed unus idemque constantissime perseveravit, qui prius fuit. Non noverant hunc prospera erigere. *Dein num. 14 hæc habet:* Et ut paucis plurima constringam, quis umquam in omni vita ejus vel notam superbix vidit? In dicabat aspectus ejus, quam humilis esset interior. *Postremo narrata hucusque insigni, quod ex eo summam hic refero, Modestix exemplo concludit numm. 25 et 26.* B. Goswino Dominica quadam die ad aram faciente, plurimi, ut divinæ rei interessent, ad ædem sacram confluerant, quos inter fuerat adductus homo oculorum usu privatus. Hic divina bonitate et B. Abbatis meritis plurimum confisus, Deum sacrificii tempore enixe precabatur, ut amissam videndi facultatem sibi restitueret. Peractis jam circiter tribus rei sacræ partibus, cum B. Sacerdos tertium esset Agnus Dei repetiturus, in hæc subito verba cæcus prorupit: Deus adjuva me, ecce lumen video. Qui aderant, et cæcum noverant, rem prius summopere mirari, tum benigni Numinis potentiam ac beati ejus famuli, cujus interventu id beneficii collatum exclamabant, merita maximis laudibus extollere; B. interim Goswino, qui sese palam peccatorem nominabat, Deum que per quoscumque voluerit, per muta etiam animalia operari miracula posse dicebat, adstanti multitudini, suisque præsertim monachis, illud

ei maxime tribuentibus, severe interdicente, ne D alteri, quam cælesti Medico, stupendam hanc curationem adscriberent.

29 Hinc porro nemini mirum debet videri, amore pau-  
Virum Dei, tam humiliter de se sentientem, sum-  
mo semper paupertatis amore ac singulari in pro-  
ximum charitate, quæ et nonnumquam prodigio  
aliquo, ut videbimus, fuit comprobata, flagrasse.

Ac de priore quidem virtute anonymus primæ Vitæ scriptor lib. 2 cap. 3 hæc memorat. Tanta fuit ei paupertas spiritus, ut nihil umquam proprium habere dignaretur, et sic usque ad senium per semitas paupertatis ambulavit, ut multoties omnibus astantibus sit testatus, nil, a quoquam postulatum, in usus proprios intorsisse. *Hunc etiam religiosæ paupertatis amorem tum exemplo, tum imperio in suis accendere et nutrire semper studuit, severe prohibens, ne subditorum quisquam re aliqua, ad communem totius monasterii usum non spectante, umquam uteretur.* Quot præceptum cum violassent aliqui ex Aquicinctinis monachis, qui arcas sibi, seras cæcasque laternas clam beato Abbate conficiendas curaverant, tanto, ubi id resscit, religionis ardore beatus Præsul exarsit, ut seras illico confringi et nocturnas laternas jussit igne comburi. Audiatur anonymus secundæ Vitæ auctor lib. 3 num. 28 rem totam hoc pacto enarrans. Monachorum... nulli, inquit citatus scriptor, clavem vel arcam concedebat propter opus peculiare, exceptis excellentioribus decanis, ad reponendas res ecclesiæ. Sconsas sunt ex lanternæ cæcæ seu nocturnæ, ut explicat Cangius in Glossario V. Absconsas, quarum numerus nunc est innumera- bilis, numquam Prior vel Abbas habuit, nisi illam, quæ omnium communis, fuit. Quodam tempore, cum per curiositatem aliquorum plurimæ seræ et sconsæ factæ fuissent, (B. Goswinus) zelo inardescens religionis, seras omnes confringi fecit, exceptis armarii (*Bibliothecæ custodem intellige, ut ex Cangio V. Armarius discere potes*) et majoris custodis, seu templo præfecti, cujus erat res ad ecclesiam spectantes custodire; sconsas vero, præter unam (*totius monasterii usui inservientem*) omnes igne combussit. Leniter ferebant qui Deum timebant, quod de talibus nihil habebant; cum ipse (B. Goswinus) qui summus omnium erat pater, in talibus omnium pauperior esset: gratissimum enim illi erat, nudum nudam Christi portare crucem. Atque hæc de studio paupertatis.

30 De illius modo in proximum charitate, charitate in  
nonnumquam, ut dixi, prodigio comprobata, sermonem instituamus. Subditos inprimis omnes tanto amore prosequabatur, ut nulli umquam verbo nutuve offendiculo aut tristitiæ, cunctis vero summo semper fuerit solatio atque præsidio. Neque parietes intra domesticos ejus se charitas continebat, sed et ad extraneos, pauperes præsertim, aut alia quacumque calamitate oppressos, quibus volupe ei erat quoquo poterat modo subvenire, extendebat. Hanc in rem citandi rursum sunt utriusque Vitæ scriptores. Prior lib. 2 cap. 7 hæc habet: Si vero voluerit quis habere non incognitum, qualiter erga pauperes misericordiæ visceribus affluebat, sciat, eum oculum fuisse cæco, pedem claudō, nudo vestimentum, esurientibus alimentum, patrem orphano, viduæ sponsum, consolationem tribulato, solutionem vinculato, infirmo provisorem, oppresso protectorem, hospitium viatori, marsupium debitori, et, ne longius evagemur, miseriarum omnium



**A** omnium sitim miserationum suarum fluentis extinguebat. *Posterioris num. 3 lib. 15 verba sunt*: Esurientes reficiebat, algentes vestiebat, pupillis et viduis, ex bonis ecclesiae suae, in tribulatione subveniebat.

prodigiose  
probatu,

31 *En modo ex secundae Vitae auctore lib. 3 num. 27, cui et alter lib. 2 cap. 16 consonat, prodigium, quo supremus bonorum omnium largitor Deus famuli sui in pauperes largitatem visus est comprobare.* Quodam... tempore auctoritate Rhemensis archiepiscopi ad eandem urbem (*Remensem scilicet*) venerabilis Pater (*ut litem, de qua num. 23 hujus Comment., coram laudato praesule decidendam curaret*) coactus est proficisci.... Igitur cum in villam, quae Piscatoria Curtis (*Pequencourt*) dicitur, transisset, et nemus Aquicinctense, quod ipsi villae contiguum est, poene exisset, fit ei obviu pauper, utque eleemosynae subsidium tribuatur, Christi pauperem deprecatur. Cui Vir Dei, frater, Deus scit, quod, ut aestimo, non habeo nummum, nec saltem solummodo unum. Manum tamen ad marsupium ponit, quod non ad aliud, nisi tantummodo propter pauperes, ferre secum voluit; nummum invenit, \* abstractumque pauperi tribuit. Paululum Vir Dei processerat, rursus ei pauper alius obviat, eleemosynam similiter postulat. Cui Pater amabilis responsum priori aequipollens reddidit. Attamen manum ad marsupium applicat, quod divina virtus nummo fecundat, quem statim pauperi pauper egregius donat. Quid plura? Usque Rhemos civitatem semper nummus distribuitur, nec ullus pauper frustratus abire permittitur; et semper nummus in marsupio invenitur, nec tamen pari adjunctus ullatenus reperitur. Haec ab illis audivimus, qui haec viderunt, vel ab ipso audierunt: namque B. Goswinus, ne tanta (*verba sunt prioris Vitae lib. 2 cap. 16*) Domini bonitas semper incognita remaneret, quibusdam hoc iudicavit intimandum, quos tanto dignos relatu iudicavit, quos sciebat... nec eo superstitute vulgatos.

vita aucto-  
ritate, mi-  
rabili su-  
natione

32 *Ob has aliasque virtutes variis praeterea super-  
pernis donis, stupenda scilicet per S. Gregorium  
a gravissimo morbo liberatione, spiritu prophe-  
tico et occultarum cognitione cogitationum B. Go-  
swinum a Deo decoratum fuisse, uterque Vitae  
ejus scriptor testatur. De his autem pauca dum-  
taxat proferemus in medium, quo celerius ad su-  
premum illius morbum felicemque obitum per-  
tingamus. Jam inde a tempore, quo Aquicincti-  
nos inter monachos monachum induerat, tanto  
proprium corpus persecutus fuerat odio, ut ei  
non delectabilia modo, sed et saepissime necessa-  
ria detrudere esset solitus: unde debilitato stoma-  
cho, continua ciborum omnium nausea laborare  
acutissimisque viscerum doloribus cruciari cepit.  
Cum autem omnem medicorum operam respue-  
ret, nec remitteret quidquam de consuetis corporis  
afflictationibus, eo vis morbi invaluit, ut, dum  
in S. Medardi monasterio, qua de re num. 16  
hujus comment. actum, morabatur, de illius vita  
omnes desperarent. Interim Beatus noster spem  
omnem secundum Deum in S. Gregorii M., cujus  
ibi servabantur reliquiae, interventione collocans,  
sequenti nocte praefatum S. praesulem, vasculum  
quoddam sinistra, dextera vero manu exiguum  
cochleare tenentem, ad se accedentem videre,  
sibi que, porrecto cochleari, ita loquentem audire  
visus est: bibe; nam tibi proderit. Noli timere;  
Octobris Tomus IV.*

erit enim in ore tuo tamquam mel dulce, et venter tuus exinanietur, et curaberis. Bibit.... et curatus est. *Haec secundae Vitae auctor lib. 3 num. 6 totidem verbis refert, subjiciens sequentia*: Quam potionis dulcedinem omnibus postea vitae suae diebus (B. Goswinus) eructavit in sermone exhortationis. Porro hanc B. Gregorii apparitionem non inane aegri somnium fuisse, sed reipsa locum habuisse, prioris Vitae scriptor acriter tuetur lib. 1 cap. 20, ubi et prolixam comparationem instituit hanc inter B. Goswini per S. Gregorium curationem et Apostolorum Principis e vinculis et carcere per angelum ereptionem. Consuli hic potest Operis nostri tomus 2 Martii pag. 752, ubi idem refertur prodigium.

AUCTOR  
I. H.

33 *De spiritu prophetico, quo B. Goswinus a Deo fuerit decoratus, citatus posteriori loco Vitae auctor haec habet lib. 2 cap. 19.* Tanta siquidem donorum divinarum redundabat ubertate, ut nec spiritus prophetalis ei visus sit defuisse. Tum, paucis interjectis, ita proseguitur: In verbis maxime, quibus agebat de futuro contingenti, ex sermonibus ejus in terram vix aliquid cecidit, vel abiit in ventum, sed eventus omnia E sequebatur. Et ut unum exempli causa proferamus, Simonem de Oisiaco, Flandrensium comiti Philippo adhuc adolescenti, totis viribus repugnantem, subdi Domino suo suasit quidem, sed minime persuasit. Abutenti consilio salutari praedixit exheredationem sequuturam, quam testatur usque nunc amissio turris Inciensis. Unde postmodum praedicti Simonis collaterales, nequaquam Virum sanctum Prophetia caruisse, sera poenitentia fatebantur. Vellem, ut hic scriptor aliud saltem exemplum, quo B. Goswinum prophetiae spiritu donatum fuisse validius probaret, in medium protulisset. Enimvero quis sat recte aliquem, utcumque sanctitatis fama celebrem, prophetiae dono decoratum existimet, quod is pervicaci subdito, perpetuas cum legitimo domino inimicitias gerenti, terras ejus invadenti, longeque inferioribus pollenti viribus, futurum denunciet, ut, nisi se principi, injurias sibi illatas certo probe ulturo, submittat, tandem aliquando debitas rebellionis poenas pro meritis luat? Nolim tamen, hinc inferas, prophetiae donum a me B. Abbati denegari, cujus verba, quibus agebat de futuro contingenti, eventus omnia sequebatur. Animadversum id dumtaxat, ut, F cujus istius aevi scriptores criseos fuerint, lectori innotescat. Alia praeterea in hunc locum annotanda subjicio. Praedicere Simoni haec B. Goswinus debuit ante VII Idus Octobris anni 1166, quo hic e vita migravit: Philippus autem Flandriae Comitatus non ante Theodorici patris obitum, qui in Kal. Februarias anni 1169 incidit, est adeptus, ut adeo is tum Flandriae Comes immerito appelletur: nisi velis, Flandrensium Comitatus titulum Philippo a laudato scriptore attributum, quod pro patre, sacro tunc temporis bello in Palaestina immorante, Flandriam regeret, essetque filiorum Theodorici maximus natus, atque adeo hereditario jure ad Comitatus illum jam tum potiretur. Haec aliaque de Simone isto Oisiaco amissoque Inciano castro apud Buzelinum Annal. Gallo-fland. lib. v et lib. vi initio prolixius diducta lector inveniet.

ac dono  
prophetiae ce-  
lebris.



AUCTOR  
I. H.

#### § IV. Supremus Beati morbus, felix obitus, sepultura, memoria in Fastis Sacris.

Supremo

**I**am vitam in continua virtutum omnium exercitatione ad annum ætatis circiter octogesimum beatus Abbas in terris protraxerat, cum cælo maturum medeo fere Septembri anni 1166 supremus eum morbus Aquincincti invasit. Hac de re ita prior biographus lib. 2, cap. 24: Anno itaque Dominicæ Incarnationis millesimo centesimo sexagesimo sexto, ex quo autem curam suscepserat pastorem, trigesimo, sexto Idus Septembris, quartana cœpit febre laborare; cujus tam vehemens prima fuit accessio, nec non debacchatio tam morosa, ut aliquem tam viribus pollentem, quam senio marcescentem, suffocare posse videretur. Quem in locum seu am-

**B** nuensium oscitantia, ut factum sæpius, seu typographi vitio haud dubie mendum irrepsit; legendum enim est: Anno..., ex quo... curam suscepserat pastorem, trigesimo sexto, Idus (Idibus) Septembris; ut adeo incisum citato mox loco post trigesimo perperam sit positum: quod vel ex eodem Vitæ auctore, caput 25 ejusdem libri sic exordiente, patescit: Ab Idibus ergo Septembris... quartana, sicut præscripsimus, febre laboravit. Præterea ex Gallia Christ. noviss. edit tom. 3, col. 411 manifestum est, (adi hujus Comment. num. 22) B. Goswinum Aquincinctino cænobio ab anno 1131 abbatem præfuisse. A quo, si ad medium fere Septembrem anni 1166 ineatur computus, prodibunt anni quinque, aut etiam sex incompleti, supra triginta, quibus Beatus noster monasterium Aquincinctinum rexit. Unde recte biographus alter lib. 3, num. 42 sic scribit: Anno igitur quinquagesimo secundo, ex quo sæculo renunciaverat, tricesimo vero quinto (alibi sexto legitur) ex quo in abbatem promotus fuerat, quartanæ febris incommodo cœpit laborare.

morbo

**C** 35 In describendo porro supremam B. Goswini morbum, virtutes ab eo tum temporis exercitas, felicemque ejus obitum, tam exactus est prioris Vitæ scriptor, ut præcipuum huc contulisse laborem studiumque videatur. Suffecerit igitur accuratam illius his de rebus narrationem ex lib. 2, cap. 25 et duobus sequentibus retulisse. Ab idibus ergo Septembris usque ad solemnitatem B. Matthæi quartana, sicut præscripsimus, febre laboravit: quo scilicet die novissime Filium Patri sacrificans, et quasi valefaciens sacris ministeriis, altari diutius solito visus est adhæsisse. Ex tunc sane Dilecto suo Dominus, post modicum super mensam suam in regno cælorum constituendo, quartanæ febris colaphum geminavit, ut instar auri, per fornacem transeuntis, ad purum defæcatus, illi, qui sine macula sunt, ante thronum Dei jungeretur. Veruntamen ab ecclesiæ frequentatione non eum prohibuit molestia duplicata, quin pede proprio, quamvis viribus alienis (filiorum nempe manibus sustentatus, ut habet secundæ Vitæ scriptor lib. 3, num. 42) ad audiendum Missarum solemnia properaret, ubi Eucharistia de manu sacerdotis Missas celebrantis accepta, filiorum manibus gressus illius regen-

tibus, ad lectum post expletionem divinorum D remeabat. Parantibus autem illis Patri decessuro quicquid appetibilis, et ad trajiciendum facilius officiosa eharitas excogitare potuisset.... In vanum, inquit, laboratis, occupamini frustra, aërem verberatis.... Cumque dicerent circumstantes, nullum in eo vestigium mortis apparere, sineret magis aliquem medicinæ peritum convocari,... respondisse memoratur: Si Dominus salvare me decreverit, continuo liberabor; si vero jam venit tempus emigrandi, quid necesse putatis, me dare medicaminibus operam?

36 Invalescerebat (interim) ægritudinis labor, requies propinquabat, tantamque virium patiebatur exinanitionem, ut jam vix verba formare sufficeret. Jussit itaque sibi deferri lota recens vestimenta, quæ fecerat in diem unctionis sacræ reservari; quibus inditus cum ad lavandos pedes suos se cuperet incurvare, viribus omnino deficientibus, vix duobus fratribus indulisit illud ministerii peragendum, dicens, quod monachalem quidem habitum gestasset annis amplius quinquaginta, (nempe 52) nullus autem præter ipsum pedes ejus ad lavandum tetigisset. Et (nota scriptoris ætatem) sicut vidimus E et testificamur, quamvis per singula momenta ejus infirmitas acciperet incrementa, tanta cunctos complectebatur affectione, ut nulli supervenientium omitteret loqui, licet vix posset audiri. Tertio igitur Nonas Octobris, cum jam spes omnis de recuperatione sanitatis ejus defecisset, jamque cernerent imminere, quod audierant ipsum toties prædixisse, pergentem ad ecclesiam hinc inde supportaverunt, et dum vivificis muniretur Sacramentis, fratres secundum præceptum ipsius cilicium constraverunt in loco, fratribus obeuntibus assignato. Expletis interim divinis mysteriis, oratione peracta, lectum expetiit cilicium, pede quidem gradiens, sed circumstantium manibus sustentatus.... Illo demum cilicium adeunte, clamor et ululatus magnus ab universis emittitur; major, cum signo Crucis ab ipso muniretur: maximus cum in eo membra deponeret fatigata.

conceptus

37 Venerabilis autem abbas (S. Amandi) sacro oleo unguitur, Elnonensis Hugo (II) in eo ministerium sacræ exercuit unctionis, et affectum, quem viventi exhibuerat, in extremis posito non subtraxit. F Ad consolandum quoque fratres... Hugo præfatus sermonem inchoavit de re, quæ præ manibus habebatur; Consolamini, consolamini, inquit, populus meus; consolamini, si vixerit, quia Pater vobis charissimus conservatur: consolamini, si decesserit, quia Patronus vobis fortissimus præparatur. Deinde unctione peracta, sicut est Ordinis (consuetudo) Pater sanctus in osculo valefecit universis cum tantis omnium fletibus, ut nec ipse potuerit erumpentes lachrymas continere. Indicto autem cunctis silentio, ut erat in cilicio recubans, sermonem adorsus est facere; cui fratres eo desiderabilius intenderunt, quo non eum essent amplius audituri; et quoniam tanto percellerantur miraculo, quod is, qui paulo ante præ defectu vocis audiri non poterat, tanquam nil incommodi sentiens loqueretur. Qui sermo, sicut ultimus, sic etiam utilissimus fuit.... Instituit itaque suos de electione secundum Ordinem facienda, præcipiens Junioribus, ut Seniorum consiliis adhererent, caverent discordias, schismata devitarent; asserens, quod universis esset paucorum dissensio



A dissensio nocitura, quod experimento se testatur est didicisse. Similiter de hospitalitate sectanda, de castitate conservanda, de charitate in invicem, de misericordia in pauperes; denique de omnibus ad viros bonos pertinentibus, eos mox ab eis recessurus informavit. Elevata denique manu sermonem benedictione terminavit, et Sancto eos commendans Spiritui dedit licentiam recedendi, sciens, quia nondum venisset hora emigrandi..... Nec, ut solet fieri, memoriæ vel intellectus quicquam amiserat, ut aliquid hæsitando dicere vel agere videretur; sed cunctis astantibus testabatur, nunquam sibi plenior memoriam affuisse, intelligentiam clariorem, sensum meliorem.

sancte mori-  
tur

38 Reductus itaque (*id est, a cilicio sublatu*) componitur in lectulo molliori, paulatimque deficiens, viribus dico, non memoria, Passionem Dominicam secundum quatuor Euangelistas sibi recitari faciebat; et auribus quidem attentis ad lectionem, oculis vero in signo passionis (*Crucifixi Servatoris imagine*) intentis, commori Domino videbatur. Ipsi se tota devotione B committebat, de quo toties sermonem tam fideliter ad fratres habuerat, " Absit, " inquit, " mihi gloriari, nisi in Cruce Domini nostri Jesu Christi..... " Igitur pridie, quam moreretur, in lecto (*rursum*) componitur cilicino, ad audiendum et intelligendum valens, sed impotens ad loquendum. Ut enim ventum est ad locum Passionis, ubi dicitur: " Pater, si non potest hic " calix transire, nisi bibam illum, fiat voluntas " tua. " (*Matth. 26, v. 42*) Mirabile dictu! manibus et oculis erectis in sublime, visus est id ipsum cum patiente Domino deprompsisse. Factus igitur in agonia diem illum (*viii Id. Octobris*) moriendo transegit, tamen a \* benedictione danda, quoties expetebatur, invictus permanendo. Vespere autem Sabbathi, quæ lucebat in Dominicam, et erat septimo Idus Octobris, jam fratribus soporatis, clamor factus est transitum ejus significans, cunctisque ad commendationem spiritus ejus festinantibus, Elnonensis abbas transitum ipsum duplicata prævenit Litaniam; sicque coram positis fratribus et orantibus et irremediabiliter lachrimantibus Senex, et plenus dierum et virtutum, migravit C ad Dominum.... Erat autem annos habens circiter octoginta.

et honorifice  
sepelitur.

39 Tum beati sepulturam ita enarrare pergit: Lavatur itaque corpus exanime, deinde vestitur cuculla monachali, ornamentis desuper sacerdotalibus operitur. Desertur in ecclesiam cum cantibus lachrymosis; in choro psallentium fratrum componitur, ut cunctis esset in promptu, unde visus omnium pascereetur. Jacebat autem quasi soporatus, nullum mortis habens vestigium, quin potius illo, qui jam spiritum ejus confovebat, corpusculo decorem solitum adaugente, dulcissimum erat illum revelata facie speculari. Cum enim candidissimis indutus esset vestimentis, non multo major albedo vestis, quam carnis ejus esse videbantur. Jam vero cum illuxisset Dominica, tantoque Viro congruæ celebrarentur exequiæ, quis dinumeret, quot sacris ejus manibus, quot pedibus reverendis, quot honorando capiti lugentes oscula fratres impresserunt? Nam oris osculum quidam divinus horror interdixerat, nec audebant tangere sanctam Patris faciem, quam tantum videbant decoris induisse. Omnibus igitur rite celebratis tam ab abbatibus, qui convenerant,

quam a filiis, quos per Euangelium genuerat, nec non a viris nobilibus, quibus erat charissimus, ad locum defertur sepulturæ, et cum hymnis et fletibus et immensis ululatibus reconditus est in latere dextro Presbyterii Basilicæ Dei Genitricis Mariæ, quo scilicet loco flexis genibus orare consueverat. Noluerunt enim fratres, ut loco mortuus privaretur, quem vivens amplius amasse putabatur.

AUCTORE  
I. H.

40 Mox ab illius obitu Alexander, proximus Beati successor, sequens mausoleo ejus epitaphium inscribendum curavit.

Antiquum  
epitaphium

Sublimem merito, diffusum nomine, longum

Proposito, brevis hæc continet urna virum.

Hujus vera fides, spes firma, calens amor, hujus

Mens humilis, prudens lingua, benigna manus.

Actu MARTHA fuit, Verboque vocando MARIA,

Ut pariendo LIA, sic speculando RACHEL.

Discernendo JACOB, MOYSES orando frequenter,

Et PHINEES, vitium confodiendo, fuit.

Octobris tibi nona dies extrema, supremis

Addit Ordinibus, te GOSVINE, novem.

Inde tuos nobis cineres servantibus, ipse

Patronum faciat, qui dedit esse patrem.

41 Ex quo aliisque hactenus in medium prolatis facile lector colliget, quanta sanctitatis fama tum ante, tum statim post felicem obitum inter suos Aquicinctenses, aliosque ejusdem Instituti monachos, Beatus noster sit gavisus: imo hæc sanctitatis fama hodieque viget in locis Aquicinctino cænobio adjacentibus, ut constat ex literis amplissimi D. de Bret, ejusdem cænobii Prioris, datis Aquicincti 30 Aprilis an. 1780, et ad me deinde 5 Maii ejusdem anni per R. D. P. de Lossy presbyterum Duaco transmissis. Ex iisdem pariter literis percepi, B. Gosvini memoriam in abbatiis Aquicinctina et Bertiniana ecclesiastico Officio celebratam fuisse. Præterea in eleganti Prosopopeia D. Gosvini ad suos Aquicinctenses, a quodam ejus cænobii Religioso an. 1618 conscripta, ejusdemque Beati Vitæ præfixa, legitur beatus Abbas non in S. Bertini tantum, sed et in S. Amandi abbazia, atque etiam in diœcesi Mechliniensi cultum habuisse. En verba:

ejusque in  
Fatis sacris

..... me festivo celebrat domus externa cultu, Et facit in laudes annua sacra mens.

Neglectos vobis celebrant MECHLINIÆ honores.

Nec dubitant Divis inseruisse suis.

Hinc mihi BERTINI domus, illino plaudit AMANDI,

Utraque me justo laudis honore colit.

Altera festa mihi sacro solemnia ritu

Constituit.....

Altera sacrificos tribuit mihi thuris odores.

Per Mechliniam, Beatum nostrum Sanctis suis inserentem, intellectum arbitror Joannem Molanum, ista in diœcesi scribentem, qui in Additionibus ad Usuardi Martyrologium, impressum Lovanii 1573, ad diem ix Octobris hæc habet; Aquicincti, obitus Gosvini, abbatis Beati.

42 Cum eodem pariter Beati titulo eum annuntiant Arnoldus Wion in Ligno Vitæ, Gabriel Bucelinus in Menol. Benedictino, Antonius Sanderus in Hagiologio Flandriæ. Menardus in Mrl.

memoria ex-  
hibetur.



AUCTOR  
I. H.

*Mrl. suo Bened., Castellanus in Mrl. Universali, aliique multi, qui etiam post editas probeque perspectas Urbani VIII de Sanctorum veneratione Bullas Goswinum titulo Beati decorarunt. Quid? quod etiam Sanctum eum vocant Sammarthani Gallix Christ. tom. 3, pag. 73, Papebrochius tom. 2 Martii pag. 752, uti et auctores Annalium Benedict. Paris. 1739 tom. 6, pag. 748, qui sane ab hujusmodi titulo Goswino attribuendo abstinuissent, nisi ipsis de illius cultu, Urbani Bullis centum saltem annis antiquiore, persuasum fuisset. Tandem Commentarium hunc claudat insigne elogium, quo beatus noster Abbas celebratur in Historia Sanctorum Gallo-Flandriae, quæ anno seculi proxime elapsi*

*trigesimo octavo, auctore Martino l'Hermite presbytero, Duaci prodiit in lucem. Ita habet pag. 292: B. Gosvinus, juventutis patronus, scientia coronatus, omni virtutum genere decoratus; novus Samuel, angelus tabernaculi, arcæ cherubinus, Pharos et fax lucentis charitatis et doctrinæ ardentis, qui inter tenebrosarum passionum tumultus illustrat dulcem Religionis portum, quo appellit sapientia: verus heres gloriæ S. Amati, honor baculi pastoralis, seculi Thaumaturgus. Si quæ præterea ad stabiliendum magis B. Goswini cultum occurrerint, ea vel in Addendis ad hunc tomum aliove opportuno loco lectoris oculis exhibebimus, adhærentes interim in omnibus Protestationi, singulis Operis nostri tomis præfigi consuevit.*

## DE B. JOANNE LOBEDAVIO C.

ORDINIS S. FRANCISCI

E

CULMZÆ IN PRUSSIA

E

### COMMENTARIUS PRÆVIUS

#### § I. Beati patria, tempus emortuale, virtutes quædam.

ANNO  
MCCCLXIV.  
Beati tem-  
pus natale  
est incer-  
tum;

**T**horunium, aliis Torunia, indigenis Germanisque Thorn et Thourn, nobile regiæ Prussiae emporium, Vistulæ fluvio adjacens, mundo dedit Franciscani hoc Ordinis decus, Joannem Lobedavium, quem multi a loco natali Joannem de Thorunio et Prutenum, alii a patre Loberdancum, Lobedanum alii, plerique autem, quos hic sequimur, Lobedavium appellant; quo pariter insignitur nomine a Frederico Schembeco presbytero, qui anno elapsi seculi trigesimo octavo vitam ejus ex antiquis de illo traditionibus. et inquisitionibus ab aliquot episcopis Culmensibus et Pomesaniæ expresse factis, collectam idiomate Polonico Thorunii edidit, in qua honestis dumtaxat parentibus ortum scribit, nihil de patris matrisve appellatione adjiciens. Sed neque certum aliquid de anno, quo in lucem fuerit editur, vel ex laudato Schembeco, vel ex Waddingo, aliisque Seraphicæ familiæ Scriptoribus, etiam in assignando felicitis ejus obitus tempore, ut videbimus statim, inter sese dissentientibus, habemus: unum tamen illud ex assignato notivitatibus loco statui tuto potest, natum non fuisse Joannem ante annum 1231, quo, teste Dlugosso lib. vi Hist. Polon., Ordinis Teutonici equites, jam quinquennio ante in Prussiam evocati, Thorunium condiderunt; nisi forte eodem loci villa pagusve ejusdem nominis exstiterit, in quo ante annum 1231 sit natus.

in emortuali  
non conveni-  
unt scripto-  
res,

2 De anno Beati nostri emortuali inter Scriptores non convenire, jam innui: Arturus enim a Monasterio, quem in Menologio sequitur Hueberus annunciat eum in Martyrologio suo Franciscano ad diem XXI Junii, tamquam ipsi emortualem, citantque ambo Waddingi Annales ad annum MCCCLXI. Verum volenti mihi ac revolventi assignatum Annalium Minorum editorem non modo nulla diei istius mentio, sed ne de anno

quidem, quo Joannes obierit, determinatum quid occurrit, cum ibidem in Additionibus num. XII, B. Joannem circa hunc annum (MCCCLXI) decessisse dumtaxat pronunciet. R. P. Antonius Melissanus de Macro in Supplemento, quod ad annum MCCCLXIV Waddingi Annalibus subjicit, num. 2, citans Mart. Baron. in Catal. SS. Ord., remque accuratius tractans, hæc habet: Frater Petrus Basztin.... Uratislaviæ hoc anno (MCCCLXIV) in festo B. P. N. Francisci Prima comitia provincialia tenuit: quando B. P. Joannes Lobedau, patria Thoruniensis, Culmæ paucis post diebus spiritum cælo reddidit.... Quamobrem errat Rodolphus (in Hist. Seraphica fol. 323 verso) qui ait, Joannem Lobedau obiisse anno MDXXVII die VII Februarii: nec temporis metam attingit Waddingus in suis Additionibus, superius citatis. Tum quibusdam, ad Beati Vitam, Miracula et Cultum spectantibus, interjectis, ita numerum 3 exorditur, prædicta confirmaturus: Eodem igitur anno, ut prædiximus quo Petrus Basztin comitia provincialia Uratislaviæ in festo S. P. Francisci celebrabat, quinque post dies Joannes Lobedau, consummato præsentis vitæ cursu, ad braviam æternæ beatitudinis in cælo gloriose pervenit.

3 Scriptorem hunc præcesserat Schembecus citatus, qui in Vita Polonica, quam Latine versam huic Commentario subnectemus, felicem B. Joannis obitum nono pariter Octobris diei anni MCCCLXIV adscribit. Atque horum quidem auctoritate adducti, Beatum hunc anno 1264 obiisse remur, eumque hodie referimus, qui etiam illum a Papebrochio tom. 7 Maii fol. 608 col. 2 his verbis remissum invenimus: Joannes Pruthenus in Martyrologio Franciscano relatus 21 Junii in Vita ad hoc nostro autore edita dicitur obiisse anno MCCCLXIV die 9 Octobris, quando ipsam dabimus. Den-  
sioribus

nec certo,  
quandonam



A sioribus adhuc tenebris involutum est tempus , quo, remisso secularibus negotiis nuncio , ad Franciscanos se receperit B. Joannes, nemine auctorum, quos quidem videre licuit, quidquam certi de eo afferente. Ex eorum tamen scriptis manifeste colligitur, id ante annum MCCXXXIX contingere non potuisse: primum enim ex Schembeco liquet, post exstructa Patribus Franciscanis Thorunii et Culmzæ monasteria Beatum nostrum ad eos confugisse; deinde etiam ex aliis constat, Thorunium anno MCCXXXIX, postea et Culmzam laudatos Patres admisisse.

se religioni  
dedit, defini-  
niri potest,

4 Hac de re Waddingus in Annalibus ad annum supra citatum scribit: Toruniæ etiam in Prussia hoc anno concessa Minoribus a Pomponio Magistrorum Cruciferorum area ad suum monasterium exædificandum. Melissanus vero hic in suppl. num. 4 habet: Pomo de Hosterno, sextus Magister Cruciferorum, monasterium et ecclesiam sub titulo beatæ Mariæ Virginis Thorunii fundavit Fratribus Minoribus, et aream ad inhabitandum iisdem concessit. Rodolphus denique Tossinianensis lib. 2 Hist. Seraph. relig. fol. 291 hæc memorat: Custodia Prusiæ habet . . . locum de Culmen, locum Toruniæ, B ubi est monasterium, quod extruxit Pompo, Magister Cruciferorum, qui aream ad habitandum Fratribus primo concessit anno MCCXXXIX. Addi his possunt, quæ scribit Dlugossus in Historia Polonica lib. 6 in hunc modum: Sub eodem quoque tempore (anno MCCXXXIV) idem Pompinus, alias Pompo, Prusiæ Magister, conventum et monasterium Fratrum Minorum in Thorun, sub titulo S. Mariæ Virginis erigit, et Fratribus Minoribus aream ad habitandum assignavit. Jam vero, teste Schembeco, B. Joannes Ordinem S. Francisci, qui Thorunium prius anno MCCXXXIX, postea et Culmzam venerat, ingressus est. Unde licet definiri tempus, quo religioni se Beatus noster dederit, omnino non possit, constat tamen, quod supra asserui, illud non ante annum MCCXXXIX fieri potuisse. Porro hic obiter Lectorem moneam oportet, errare Auctores præfatos, si ea tempestate Pomponem de Hosterno (alii aliter eum nominant) Generalem Ordinis Teutonici Magistrum fuisse velint, cum is anno dumtaxat MCCLIII supremo istius Ordinis Magisterio fuerit admotus, ut habet Sommersbergius in Scriptoribus de rebus Silesiacis tom. 2, fol. 172. Modo ad Beatum revertamur.

jejuniaque  
tantum ha-  
betur virtu-  
tum notitia.

5 In colligendis et ad posteros transmittendis gestis illius et ab eo tam ante, quam post obitum patratis miraculis, mirum, quam jejuni sint Minorum Annalistæ, qui omnes fere, invicem describentes, generalem tantummodo de virtutibus ejus, et obtentis illius interventu a propitio Numine beneficiis notitiam subministrant, unam si excepias, eamque prorsus admirabilem cum Salvatore nostro ejusque Matre sanctissima, crebro illi sub pueri matronæque forma apparentibus, familiaritatem, quam infra in illius Vita amplius relatam invenies. Ad eximium in S. Theologia Doctoratus gradum Joannem fuisse electum, unus, quod sciam, memorat Antonius Melissanus loco jam sæpius citato: quod ei decus non a moderatoribus palæstræ publicæ, quam tum temporis in Prussia (vide Baudrandum tom. 2 Geographiæ, fol. 431, ubi totius orbis Academias exhibet) floruisse, non arbitror, sed ab Ordinis sui Patribus fuerit collatum; si tamen in viro, humillima quæque sectanti, locum revera habuerit. In eo autem omnes præter Tossinianensem,

quem in Hist. Seraph. Beati obitum anno MDXXVII perperam affixisse, jam monui, conveniunt. B. Joannem sanctæ Juttæ (medio illa a Culmzenzi civitate milliari sylvas incolebat, unde frequenter Sacramentorum suscipiendorum causa se Culmzam conferebat; ut habet ejus Vita tom. 7 Maii fol. 606) confessarium et in spiritualibus directorem aliquando fuisse, atque in divini verbi prædicatione indefesso usque zelo, et orationis contemplationisque studio arsisse singulari.

uctone  
I H.

## § II. Antiquus Beati cultus, hujus innovatio, Vita edenda.

Enarratæ jam statim virtutes, varique ad ejus Antiqui tumulum patrata prodigia tantam Beato nostro cum apud suos, tum apud externos sanctimonie famam conciliarunt, ut tempestive, inquit Vitæ auctor, ossa ejus sancta e primo, in quo honorifice condita fuerant, sepulcro extracta, et in tumbulam, aureis ornatam stellulis, translata et deposita fuerint, extracto ei præterea infra ædem Eucharistiæ juxta altare princeps monumento E novo, ferreis cancellis tegumenti loco occluso, illiusque effigie omnium venerationi publice in templo exposita. Quo cum undique afflictorum hominum multitudo frequenter conflueret, ac promptam sæpius in necessitatibus Beati opem experiretur, ab episcopo totoque civitatis clero inter præcipuos Prusiæ patronos relatus, ejusque imagini Culmza in Cathedrali etiam ecclesia locus honorificus cum insigni inscriptione assignatus est. Alia ab hac et antiqua B. Joannis effigies in sacello, ubi S. Jutta creditur sepulta, meridiem versus anno superioris seculi vigesimo septimo parieti appensa conspiciebatur. Tabula erat 12 palmos alta, cujus locum medium S. Jutta, latus vero dexterum B. Dorothea vidua Pruthena, sinistrum denique occupabat B. Joannes, una librum altera manu ardentem faciem protendens, cum ejusmodi epigraphe, ab antiquis Culmensis ecclesiæ episcopis, inquit Schembecus in Vita S. Juttæ, apposita ecclesiis particularibus exemplum:

Prussia tam divos gaude observare Patronos,  
Et sacra purpureis ossa reconde locis:  
Ne pestem, ferrumque, famem patiaris et F  
ignem;  
Horum subsidio tuta sed esse queas.

7 Hos versus, ligneæ tabellæ inscriptos, quod Benti cultus non multum admodum vetustatis præ se ferre quibusdam forte videbantur, Sigismundus III, Poloniæ rex, in castris sub Thesinia commorans, ad se deferri, examinarique jussit. Quod dum hujusmodi rerum periti summa cura exequuntur, deprehensi sunt tertium fuisse innovati. Qua re, tamquam evidenti antiqui erga prælaudatos Sanctos cultus demonstratione, rex pius vehementer gravisus est, teste Schembeco, qui præsens tunc aderat. Habuit igitur Beatus noster aliquot seculis (ut legitur in Vita) annis, putem, circiter trecentis, insignem cum aliis Prusiæ Patronis in Culmzensi ecclesia cultum, in quem præcipue hic fuit inquirendum; habuit geminis in templis expositas hominum venerationi imagines suas, quarum etiam quædam antiquissimæ, hæreticorum furori, de quo postea, subtractæ, in eadem ecclesia cathedrali elapso seculo senescente parietibus affixæ videbantur, prout colligere est ex ad-  
jectis



AUCTOR  
I. II

*jectis Vitæ Polonicæ literis, quas sub legitima at-  
testatione atque sigillo reverendissimi Thomæ  
Szule, præpositi cathedralis, et Lubaviensis vi-  
carii in spiritualibus, atque officialis Culmensis  
generalis ad Daniëlem Papebrochium olim una  
cum Vita Thorunio transmisit Joannes Hanster  
sacerdos, Thorunii ea tempestate concionator  
Germanicus, quasque hic integras subjicere,  
operæ pretium duco. Ita habent: Thomas Szule  
etc. Universis et singulis, quorum interest, no-  
tum facimus, præsentatam nobis fuisse ab adm.  
R. P. Joanne Hansler, Societatis Jesu collegii  
Thorunensis Germanico concionatore, Vitam  
beati Lobedau, Ordinis S. Francisci, Patroni  
Prussiar, typo expressam, supplicatumque nobis  
esse, ut ad meliorem fidem eorum, quæ hic  
exprimuntur, approbationem Officii addere non  
gravemur. Nos igitur optimam habentes sci-  
entiam de omnibus his, quæ de Beato prædicto  
scribuntur, sic vel ipsis tabulis ANTIQUISSIMIS  
et imaginibus in ecclesia cathedrali Culmensi  
ad parietes affixis testantibus, intro contenta  
omnia, tanquam vera approbanda et ratifican-  
da censuimus, prout approbamus et ratificamus  
B præsentibus. Quas ad majus robur manu propria  
subscriptas sigillo Officii communiri censuimus.  
Datum Culmæ die decima Februarii anno Dni  
MDCLXXX. Thomas Szule etc.*

publica de-  
votione,

*8 Neque his solum antiquus Beati cultus sta-  
bilitur, sed etiam non mediocriter confirmatur  
iis, quæ Schembecus idiomate Polonico ejus Vitæ  
subnexuit. Horum aliud, Devotio ad istum San-  
ctum dicitur, aliud Hymnus est in ejusdem ho-  
norem concinnatus cum gemina Oratione. Ultra-  
que a nobili Polono, Vitæ interprete, de quo  
sub finem Commentarii, in Latinum versa sic  
sonant:*

## DEVOTIO AD ISTUM SANCTUM.

I. Cum Dominus contumeliam in te immiserit,  
illam patienter suscipe pro alliis peccatis tuis,  
et hujus Sancti intercessionem implora, ut ab  
illa libereris.

II. Cum te aquæ commiseris, invoca illum, ro-  
gando a Domino prosperitatem.

III. Velificando cantilenam de illo mane et  
post meridiem cantes, vel die aliquoties AVE  
MARIA.

IV. Dum tempestas increbrescit, ipsius pete auxi-  
C lium cum magna fiducia.

V. Navigans visites eum Culmæ, vel trans-  
iens ter PATER et AVE cum eleemosyna, in hono-  
rem Dei, offeres: vel jejunabis die illo, vel quo-  
cumque alio semel in hebdomada, quamdiu su-  
per aquas fueris.

VI. Tempore Veris et autumnii ora pro navigan-  
tibus, et in die memoriæ hujus Sancti fac opus  
aliquod bonum pro errantibus in fide.

Hymne,

*9 Hymnus porro metro Sapphico, non omni-  
no eleganti, ex Polonico redditus, et subdita huic  
Oratio duplex his verbis concipiuntur:*

## HYMNUS.

O Decus Culmæ, pretiosa salve  
Gemma Thoruni superans pyropos;  
Sis memor nostri, sociate Divis  
Dive Joannes.  
Gestit ardenter geminans honores  
Urbs, tuo quando celebratur ortu;  
Nec potest vitæ meritassilere  
Patria laudes.  
Fortiter, quidquid tibi sors spondit  
Blanda, sprevisi; remeare mundum

Imparem tantæ generositati

Calce facessis.

Pauperem pauper Dominum secutus,

Bella quo sæclo melior parares,

Quo Deus suasit sequeris, paterna

Limina linquens.

Ille Francisci voluit cohortis

Miles ut esses, ubi verecundi

Cordis exemplo pia dux sub illo

Bella gerebas.

Labarum numquam tibi fraudulentus

Hostis extorsit, sed ad usque mortem

Victor augusto nitidum sepulchro

Inseruisti.

Ad quod accurrens populus precando

Gratiam semper facilem reportat,

Et satis numquam repetenda verbis

Gaudia sentit.

Navitas noctu pelagus secantes

Ducis ad portum cynosura lucens,

Atque inoffenso tribuis procellas

Scindere cursu.

10 Thetidos qui nunc gremium pererrant.

Et Dei nomen celebrant coluntque,

Duc, et ad lares facias secunda.

Puppe reverti.

Alleva cimbam scelerum gravatam

Mole, nec ventis rapienda mitte

Vela, sed cunctis scopulis benignus

Deme vagantem.

Nostra spes in te, veniæque nobis

Sit tuæ clavus, peregrina quando

Cymba se sistet, facito securum \*

Scandere portum.

## ORATIO.

Deus, qui servum tuum Joannem de Thorunio a  
calumniis mirabiliter liberatum, auxilio hominum  
super aquas degentium singulariter celebratum  
voluisti, concede quæsumus, ut omnes calumnia  
pressi, et navigantes illius intercessionem ab om-  
ni malo in anima et corpore liberemur. Per Do-  
minum nostrum etc.

## ALIA.

Deus, cujus obedientiæ aquæ et venti semper sub-  
jacent, tribue per intercessionem servi tui Joan-  
nis Thoruniensis omnibus navigantibus prospere  
eo, quo tendunt, pervenire, et ad domos suas  
cum gaudio reverti. Per Dominum nostrum etc.  
Amen.

F

*11 An autem memoratæ Devotionis et Hymni  
cum Orationibus jam ante tempora, quibus He-  
terodoxi in Prussia Sanctorum cultum, eorumque  
imagines abolitum venerint, usus et recitatio  
inter fideles invaluerint, quis certo edicat? Puto  
equidem, Devotionem illam antiquitus apud  
Culmenses præsertim locum habuisse, licet forte  
non ante seculum XVII jam adolescens in ordinem  
digesta, et Polonicis typis cum subjuncto Hymno  
edita fuerit. Ut ut est, certe ex his et vetustis  
B. Joannis imaginibus constare, quivis colliges,  
diem aliquem, forte hodiernum, celebrandæ il-  
lius memoriæ assignatum, eique peculiarem a  
navigantibus et periclitantibus in mari, ubi sæ-  
pius illius adjutorium non sine prodigiis fuerant  
experti, venerationem delatam fuisse. Quod po-  
stremum maxime confirmat præfixus Vitæ illu-  
stris hujusmodi titulus.*

## LUMEN

In tenebris errorum atque ærumnarum

Exemplo vitæ, doctrina antiqua, et orationis

Auxilio, egentibus lucens in Prussia

BEATUS

D

Orationibus

E

\* beatum



BEATUS  
JOANNES LOBEDAW  
THORUNENSIS

Religiosus sancti Francisci Sacerdos,  
Unus ex vetustis SS. Patronorum Prussiæ,  
S. Juttæ de Sangerhausen olim confessarius,  
NAUTARUM

Aliorumque navigantium singularis Patronus,

Culmæ in civitate episcopali Prussiæ

Apud Fratres Religionis suæ requiescens  
Miraculis clarus,

Nunc post recentem antiquæ erga illum Devotionis renovationem

Fusius secundo descriptus.

solennis

12 Viguerat porro vetustissima Culmensium, aliorumque erga Beatum veneratio, donec seculo XVI furibunda Lutheranorum hæresis in sacra quævis sacrilegas manus injicere, et ædem D. Jacobo sacram, in quæ B. Joannis ossa servabantur, in stabulum convertere non reformidavit, Patresque Franciscanos post ludibria varia monasterium suum deserere atque alio commigrare coegerit. Quibus quidem impiis hæreticorum machinationibus primævus ille B. Lobedavii cultus adeo fere ex hominum memoria fuit deletus, ut prædicti Patres auctoritate illustrissimi Petri Kostka (Paulum eum vocat Christophorus Hartknoch in Selectis Dissert. de rebus Prussicis, Dissert. 14, dicitque, illum anno MDLXXIV ab Henrico rege istius Cathedræ præsulem fuisse designatum) ex Polonia Culmzam accersiti, et antiquo Ordinis sui monasterio restituti, non prius in Beati notitiam devenerint, quam casa impie ab hæreticis fabula de Joanne quodam mercatore, in templo cathedrali olim sepulto, ansam iis præbuerit tam solerter ex senioribus Culmzæ incolis de B. Joanne, ejusque sepulchrali loco inquirendi, ut tandem sub pavimento novi templi fragmenta quædam ornatæ stellulis tumbulæ, et confusa sub eis ossa reppererint, variasque exinde pro innovanda Beati veneratione informationes (ut vocant) confecerint obtulerintque. Quod cum sæpius, sed irritò semper labore, Patres illi fuerant aggressi, demum, exardescente quorundam Canonicorum et aliarum illustrium personarum pietate, Decretum pro Beati veneratione renovanda juxta Bullas Pontificis Urbani VIII ab illustr. Joanne Lipski, a Culmensi et Pomesaniæ cathedra ad archiepiscopatum Gnesnensem tunc temporis designato, latum est trigesima Octobris die anni 1638, statimque die sequenti, qui Dominicus erat, in templo PP. Franciscanorum celebrato prius Sacro, et audita de processu hujus negotii concione, præfatus Præsul decretum illud executioni mandari, ac Beati effigiem populi venerationi rursus exponi jussit.

restauratio

13 Mox, ut ad restauratum tam solenniter B. Joannis cultum Culmensium aliorumque animi ferventius incenderentur, laudatus sæpius Fredericus Schembecus, jam ante, quas de Joannis sanctitate aliquot Culmenses et Pomesaniæ Antistites instituerant, inquisitiones operose scrutatus, ex iis et antiquis de Beato in Prussia traditionibus brevem illius Vitam sermone Polonico conscripsit, ediditque Thorunii eodem anno 1638. Hanc deinde ad majores nostros a Joanne Hanster presbytero transmissam latinitate donandam curarunt anno 1682, quo tempore Lovanii degabant prænobiles domini Andreas Vincentius Ustrzycki et præclara Poloniae familia oriundus,

et Jacobus Sznella natione Pruthenus. Horum prior Polonicam Vitam in sermonem Latinum transtulit, nihil addens aut immulans, prout manu propria et oblato juramento testatur: posterior vero Latinum, diligenter relectum et cum Polonico accurate collatum, ab authentico suo in re nulla differre, asserit, idque jure pariter jurando, si opus sit, corroboraturum se, scribit Lovanio XIV Julii anni 1682. Porro monendus est Lector, Culmam fere ab interprete pro Culmza seu Culmenza perperam poni: hic enim, quo jam a seculo XIII Henricus II Culmensium antistes episcopalem Cathedram, dimissa Culma seu Culmia, transtulerat, in monasterio Franciscanorum B. Joannes terræ mandatus est. Plura huc spectantia exhibet Papebrochius in principio Commentarii ad Vitam. S. Juttæ tom. VII Maii fol. 602.

ACTORIB.  
I. H.

## VITA

Ex Polonico P. Freder. Schembek  
Interprete prænob. D. Andrea  
Ustrzycki Polono.

## CAPUT I.

B. Joannis patria, vita religiosa,  
obitus, initium cultus.

Thorunium civitas regia in districtu et episcopatu Culmensi a, in Prussia celeberrima, etsi multum claret propter complura sua decora, quæ habet tam ex rebus temporalibus, quam ex thesauro spirituali Reliquiarum SS. Jerosolyma illuc a Cruciferis b advectarum, et ex devotione erga illas populi Catholici inter A catholicos; singulariter tamen gloriatur B. Joannis Minoritæ presbyteri nativitate. Hic ex parentibus honestis ibidem ortus, et in timore Dei ab illis educatus, ubi adolevit sublimi et insigni ingenio, ex portu hujus terrestris civitatis, ad portum æternæ illius et cœlestis cor et mentem suam sæpe elevavit, et a Spiritu sancto illuminatus cognovit, omne temporale bonum simile esse aquis transeuntibus, ad quas c morabatur. Ab altera vero parte habebat præ oculis promissum Domini d in hoc et in altero mundo Matt. 19, 29, cuius patrem et matrem, domesticos, et quidquid possedit, derelinquenti: et quod status religiosus cum votis suis sit, et fuerit inventum Spiritus sancti, et non commentum humanum, ideo parentes, domum, et id, quod super terram habere potuit, Dei causa libenter dereliquit, et Ordinem S. Francisci, qui Thorunium e prius anno MCCXXXIX, postea et Culmam ex Saxonia venerat, ingressus est, ibi f secundum regulam illam vivens Fratribus suæ religionis magnarum virtutum præluxit exemplis, et procurandæ secularium hominum salutis insignis doctrina variis modis mirifice studuit.

Natus Thorunii

F

2 Jutta etiam sancta de Sangerhausen, Germana natione, vidua miraculis clara, sub illud tempus in sylvis Culmensibus degens, et Culmæ g post obitum requiescens, illo Confessario utebatur

varias virtutes ac mira



acc. F.  
Schembeck

utebatur. Aliorum tamen saluti serviens, solite quoque propriæ animæ bonum curabat, multum ad amorem Domini, et humilitatis ejus imitationem seipsum excitans præcipua contemplatione, quod ille humanæ salutis causa parvulus nasci dignatus sit, et maternis uberibus, veluti alii infantes, qui sibi consulere nesciunt, nutrirî voluerit Dominus, qui omnem creaturam viventem pascit. Matris etiam ejus ineffabilem ex ejusmodi maternitate considerans dignitatem, et eandem illi gratulans, ut sibi ambas illas à Filio impetraret virtutes *h*, humillime rogavit. Grata erat et accepta Domino ea deo i<sup>o</sup> Joannis, cupiensque hoc illi declarare, aliquoties illi apparuit in eadem infantili specie in ulnis sanctissimæ Matris suæ: sub cuius visionis tempus audiverunt alii religiosi Fratres præ foribus cellæ Joannis discursus cum illo beatissimæ Virginis; et cum vocem muliebrem cognoscerent, mirabantur, quid illud esset *i*.

in Virginem  
Matrem picta  
\* sinistram  
scilicet

3 Illius tamen spectata vitæ sanctimonia omnem illis cogitationem \* exemit; nec persuadere sibi poterant, feminam illic esse posse. At Dominus, qui maxime sibi dilectos eodem, quo ipsi super terram erat, habitu induit (id est, calumnias et detractiones ab aliis injurias super suos immittit, patientiam illorum probans et cordis afflictione constantiam, amoremque erga detractores et sugillatores, in majorem sui similitudinem) idem cum hoc servo suo fecit. Cum enim tempore quodam non servo tantum muliebrem, sed vagitum etiam infantilem palam in cubiculo illius ocluso audiissent iidem religiosi, sinistre jam de illo suspicantes, fores illius vi pulsabant: ubi vero aperire noluisset, vi illas moliri cœperunt. Sed post irruptionem factam et introitum, cum ingenti stupore nihil præter unum magnum crucifixi Salvatoris simulacrum, cujus caro tam mollis erat, veluti veri hominis, reppererunt.

clarus feliciter obit,

4 Ibi compellatus a Superiore Joannes, ut sincere totum hoc, quidquid esset, virtute obedientiæ sateretur, qui, sibi Dominum infantili specie (prout olim Magdalenæ in specie hortulani, et aliis in alia) a matre sua gestatum apparuisse, fassus est; cumque ubertim fletet, a matre causam fletus interrogatum respondisse, fidem et devotionem Catholicam, tam clare in Prussia florentem, ab inimicis ecclesiæ suæ pessumdatum iri cum magno animarum detrimento, quarum interitum fletet. Tanta Joannis innocentia Superior, et alii juxta cum illo confusi rogabant per Deum, ut sibi admissam dimitteret suspicionem: at ille de toto corde ignoscens, nec inde superbiens, in assiduo virtutum profectu, et laboribus erga proximorum salutem ætatem suam consumebat. Tandem plenus meritis feliciter in Domino obdormivit anno m<sup>cc</sup>l<sup>xiv</sup> *k*, die ix Octobris, in eadem Crucigerorum civitate Culmæ, ex altera parte Thorunii leucis 5, et ibidem in ecclesia sancti Jacobi Apostoli in Conventu Fratrum suorum, ubi vixerat, honorifice sepultus, variis miraculis post mortem a Deo decoratus.

et miraculis  
splendet.

5 Propter quæ tempestive ossa ejus sancta ex primo sepulcro in tumbulam, aureis stellis distinctam, translata et deposita fuerunt, sepulcrum illis inusitatum, sed apertum, tegumentum loco ferreos habens cancellos, infra ædem Eucharistiæ juxta altare magnum (quod hucusque durat incorruptum) ædificatum, et pia hominum devotione, in necessitatibus suis invoca-

tione facta, intercessionis illius auxilium referentium celebre, ipse vero super ædem Eucharistiæ depictus *l* cernitur. Quod noscentes et videntes antiqui episcopi Culmenses cum Clero suo, illum etiam singulariter in Patronum et intercessorem apud Dominum sibi terrisque Prussiæ elegerunt (illis enim temporibus id ecclesia Dei episcopis permittebat) et inter alias imagines SS. Patronorum regionum illarum illius etiam effigiem in cathedrali sua ecclesia poni voluerunt cum tali subscriptione *m*.

RELIGIOSUS FRATER JOANNES LOBEDAW DE THORUN: ORDINIS MINORUM, VITA, MIRACULIS ET DOCTRINA REFULSIT.

Eandem effigiem, quoties id longa antiquitas exigebat, hucusque renovari curarunt. Quoniam vero singulariter claruit nautarum, aliorumque navigantium in mari auxilio, dum in periculis propter obscuras noctes opem et intercessionem apud Dominum rogaretur, illis cum lumine apparebat, et ad portum ac litus feliciter periclitantes deducebat, qua de causa effigies illius cum face in manu *n* ardendi abinte pingitur.

#### ANNOTATA.

E

a Primum hic circa annum 1222 episcopum accepit Christianum, Ordinis Cisterciensis, et, ut volunt aliqui, cœnobii Olivensis monachum, cum tribus aliis episcopis in Prussiam missum, quem deinde Innocentii Papæ IV Legatus sub annum 1243 confirmavit. Huic successit Henricus, Ordinis Prædicatorum, sub quo sedes episcopalis Culmzam seu Culmenzeam translata est, ubi et ecclesiam cathedralem instituit, quæ a priori Culmæ institutione Culmensis dici perrexit.

b Hic designantur Ordinis Teutonici equites, qui anno 1226 a Conrado Masoviæ duce e Terra Sancta, ubi anno 1190 Ordinis sui fundamenta jecerant, in Prussiam evocati, plurimas res sacras eo secum deferre potuerint, quas hodieque Thorunienses venerantur.

c Aquas intelligit præterfluentis Vistulæ, in cujus ripa Thoruniensem civitatem circa annum 1231 Cruciferi condiderunt.

d Verba Servatoris sunt: Omnis, qui reliquerit domum, vel fratres, aut sorores, aut patrem, aut matrem, aut uxorem, aut filios, aut agros propter nomen meum, centuplum accipiet, et vitam æternam possidebit.

e De tempore, quo Thorunii, ad deinde Culmæ F domicilium fixerint PP. Franciscani, videsis dicta in Comment. præv. numm. 3 et 4.

f Particulam hanc ad Culmensem, non Thoruniensem civitatem refer, cum deinde Culmæ, ubi vixerat, dicatur sepultus, sanctaque Jutta ex proximis isti civitati, quas incolebat, sylvis suscipiendorum Sacramentorum causa eo recurrere sæpius, et Beati nostri opera in confessionibus, aliisque rebus, spiritum spectantibus, uti soleret, prout ex hujus sanctæ viduæ Vita, quam jam dedimus in Appendice ad diem v Maii, tom. vii ejusdem mensis a fol. 602, manifeste liquet.

g Imo Culmæ seu Culmenzæ. Porro ne de admissio ab interprete, Culmam hic semper pro Culmza scribente, sphalmate eadem continuo sint repelenda, pauca ex Vita S. Juttæ subijcio. Num. 12 legitur: Usa est (S. Jutta) ad Confessiones... B. Joanne Lobedavio, qui sanctitate ac miraculis clarus Culmæ requiescit. Et num. 16: In eadem Culmzensi... SS. Trinitatis



A tis ecclesia, intra proprium, quod ab ejus nomine hodieque appellatur, S. Juttæ sacellum, est tumulata sancta hæc vidua. Iterum sacellum illud Culmzense vocatur num. 21. Denique ibidem num. 23 in Decreto illustriss. Joannis Lipski pro SS. Juttæ et Dorotheæ cultu instaurando Culmæ in cathedrali dicitur quiescere. His adde dicta superius ad lit. a.

h Amorem scilicet erga Deum et humilitatem.

i Eadem hæc iisdem fere verbis a Waddingo in Addit. ad annum 1271, num. 12, et Melissano in Supplem. Waddingi ad annum 1264 relata invenies.

k De eo vide Comm. præv. num. 2.

l Hactenus in templo sui Ordinis, non cathedrali; in hoc enim aliquo tantum post tempore, viso Culmzensis populi ad Beati tumulum concursu, ab antiquis Culmensibus episcopis inter imagines sanctorum Prussiæ Patronorum ejus quoque icon collocata est.

m Similem inscriptionem exhibent citati Waddingus et Melessanus, omittentes tamen, quod mireris, Ordinis Minorum.

B n Dexterâ; sinistra enim teste Waddingo sacculum gerebat et librum.

## CAPUT II.

### Antiquus Beati cultus, hæreticorum machinationibus interruptus, sec. XVII solenniter instauratus.

Beati cultus

A tque ita durabat hæc antiqua erga illum devotio aliquot seculis, donec modo ab aliquot annis a, dum nova fides Culmam irrepisset, illamque domum Dei, templum S. Jacobi, in stabulum et haram oppidi (detestabili atque ethnico more jumentis illuc immissis) hæretici convertissent, unusque ex hæreticis illis faber cancellos a sepulcro hujus B. Joannis in usum suum revulsisset. Ossa etiam illius sancta derisui et ludibrio ab impudentibus scholaribus novæ sectæ habita, in eodem ipso Patrum Franciscanorum conventu ad templum D. Jacobi, expulsis religiosiis, studentibus hi enim ex insolentia contra se invicem illa jecerunt impio despectu: sed quod rursum in debitum locum imposita cum magna admiratione reperiebantur in sepulcro b, sepulcrum illud una cum ossibus terra obrutum est. Quod antequam fieret, emotæ mentis quidam, nomine Gorczyca de Lubawa, scriba episcopalis Starogrodensis, dolens illorum deformitatem, ideoque ea lavanti dum integra non viderentur, ex cæmeterio alia illis admiscuit, optans illis integritatem; eaque sua amentia non minus, quam nova illa secta ludibrio suo honorem Sancti impedivit. Nam exinde in leviolem æstimationem, tandem et in oblivionem sepulcrum in solitudine illa abiit.

hæreticorum machinationibus

7 Donec Petrus Kostka c episcopus Culmensis in officio suo vigilans recuperatam ab illa secta ecclesiam d a deformitate vastationis illius purgavit: Patres etiam S. Francisci, veluti legitimos hæredes majorum, in illam reduxit;

Octobris Tomus IV.

qui quod ex provincia Polona, non Saxonica erant, prout illi, qui ante illic agebant, nihil etiam tamquam advenæ de honore illius Sancti sciverunt e. Dæmon vero illa occasione volens ipsi illudere, et Catholicam devotionem circa invocationem Sanctorum in derisum vertere, nonnullos hæreticorum in id concitavit; qui scientes, Culmæ in cathedra \* mercatorem quemdam, nomine Joannem Monich, sepultum esse, ibique super illum lapidem sepulcralem notabilem cum eadem inscriptione et sigillo suo mercatorio insculpto, volebant eum in locum hujus Sancti substituere: venientesque Culmam, et transmarinos se mentientes affirmabant, sibi in mari hunc B. Joannem Franciscanum apparuisse in præsentem periculo succurrentem, illumque mandasse, ut sepulcrum suum Culmæ in cathedrali ecclesia, ubi lapis cum inscriptione illius est, inviserent. Quærentesque lapidem velut ignorantes, hac fabula oppidum impleverunt anno mdcx. Quibus etsi prudens et circumspectus Joannes Panecius Archipresbyter fidem negaret f, multi tamen de plebe crediderunt.

8 At Deus malas eorum machinationes in interruptus laudem suam et sui Servi convertit. Ex illis E enim sermonibus primum PP. Franciscani inquirere cœperunt a Catholicis majoris g ætatis, quam fuit nova illa secta, de sepulcro hujus Sancti, et ab illis, tamquam oculatis testibus, documentaliter informati, quærendo in monstrato loco (ubi sæpius ante hanc notitiam odoris suavis a multis percipiebatur) invenerunt sub pavimento novi templi fragmenta tumulæ illius cum aureis stellis, et sub illis confusa ossa. Ubi vero investigari non potuit, utrum non magis adhuc, quam ab illo Gorczyca, dum sepulcrum tumularetur, et malitia inhumantium falsificata essent, ideo in occulto loco deposita hucusque fuerunt, et porro servabuntur ex Decreto episcopali potestate Concilii Tridentini Sess. 25 c. de invoc. SS. recens sub renovationem antiquæ erga illum devotionis facto, donec illa Deus apertis miraculis vera esse ostenderit. Nobis tamen satis est hoc, quod indubitate in illo templo requiescat, paratusque sit in cœlo ad auxilium nostrum. Et in certam confusionem opinionis illius de corpore ejus in ecclesia cathedrali, ibidem ex voluntate piæ memoriæ ssmi regis Sigismundi tertii in castris Czezow existentis, et potestate reverendissimi Domini Zadzik h episcopi anno mdcxxvii die xxv Septembris sepulcrum F illud aperiri palam jussum est (ubi et ego, qui hæc scribo præsens aderam, Domino episcopo in in hoc serviens) ibique in tumba integra cadavere Germani criniti, et non Religiosi cum corona rasa, et habitu religioso invento, grossa illa fallacia et mendacium hæreticorum ad oculum incolis illius loci patuit.

9 Quare Patres Franciscani curabant sæpe restauratur. facultatem renovandæ auctoritate publica in ecclesia devotionis illius sibi fieri ab hæreticis violatæ: sed quia hoc negotium pro ultima decisione præsentia episcopi, vel saltem informationibus certis, et tempore ad illas examinandas ab ipsa episcopali Persona (idque propter nonnullas in illo circumstantias) indigebat, et aliæ magnæ reipub. moles impediabant, illa etiam cura effectui caruit, donec tandem Illustr. et Reverendissimus nominatus Archiepiscopus Gnesnensis, Joannes Lipski i episcopus Culmensis et Pomesaniæ, anno mdcxxxviii Culmæ degens, ad instantiam imprimis Adm Reverendorum Geor-



avct. F.  
SCHUMBERGO.

gii Alexandri Dorpowski et Joannis Schmak, canonicorum Culmensium, Generalium Officialium episcopatum suorum, dein etiam ad instantiam Illustrissimi Melchioris Weiheri Palatini Culmensis, et Nicolai nepotis sui Palatinidæ Culmensis et Capitanei Radzinensis, nomine status spiritualis et sæcularis terræ Culmensis hoc etiam atque etiam postulantium nova circa hoc inquisitione die 28 Octobris facta : et post hanc die secunda, matura deliberatione cum Prælati suis et Theologis habita, decretum in favorem hujus Sancti tulit juxta Bullas in hac materia Pontificis Urbani VIII k, et illico die sequenti, ultima hujus mensis, die Dominica in templo eodem Franciscanorum, ipse prius habito sacro, concionem de processu hujus negotii propter informationem populi habitam audivit, et ibidem palam et honorifice ab admodum reverendo Officiali Pomesaniæ Archipresbytero Culmensi Schmak, ab Illustrissimo Sothacoviensi Lipski, a Custode Franciscanorum Magdalenscio nomine Ordinum jam dictorum tertio rogatus, decretum illud in præsentia sua exequi jussit, et effigiem hujus Servi Dei, faciem ardentem manu tenentis, sumptu suo et cum stemmate suo in illum actum depictam, monilibus, emblematis et inscriptionibus l ornatam, cum votivis tabulis, facibus aliisque congruentibus ejusmodi actui ceremoniis exponi curavit. In honorem Dei Domini nostri, cui in Sanctis ejus honor ab omni creatura in sæcula regnanti. Amen.

#### ANNOTATA.

a Forte seculo integro : furere enim hæresis Lutherana in Prussia cœpit non diu post annum 1525, quo Albertus, marchio Brandenburgensis, Teutonici Ordinis XXXV Magister generalis, uxorem duxit, et adhæsit Luthero, cujus dogmatibus jam anno præcedenti Noribergæ ab Osiandro fuerat imbutus. Plura in hanc rem videsis apud Raymundum Duellium in Historia Ordinis Teutonici part. I, sect. VI.

b Tribus vicibus patratum illud prodigium, refert Melissanus.

c Fuit hic XXVI Culmensium episcopus, anno 1574 ab Henrico Andegavensi, tum Poloniæ rege, ad istam cathedram evectus.

d S. Jacobi, quæ aliquot ante annis ad Patres Franciscanos pertinuerat, non cathedralis, quæ vigili episcoporum cura ab hæreticorum furore immunis servata videtur.

e Potius illud de Beati sepulcro, ab hæreticis sus deque verso, quam de illius cultu ac veneratione scribendum fuisse, arbitror : haud dubie enim exhibiti longissimo tempore Beato cultus, nec diu valde in sola S. Jacobi ecclesia aboliti fama ad vicinam Poloniam pervenerat, videbantque verisimilius adhucdum aliqui, etiam ex Ordine Seraphico, quibus Culmensium nupera erga Beatum veneratio omnino erat perspecta. Adhæc

in cathedrali istius civitatis ecclesia videbatur D etiam tunc B. Joannis effigies inter alias SS. Patronorum Prussiæ imagines cum citata supra inscriptione collocata.

f Scire enim is, immo, etsi ea tempestate annum ætatis tantum 36 egisset, audire ex idoneis testibus adolescens potuerat, supra B. Joannis ossa numquam ex primævo apud Patres Franciscanos sepulcro ad ecclesiam cathedralem fuisse translata. Quod cum plebi, novis semper rebus delectari fidemque habere solitæ, non ita constaret, facile in impiorum laqueos incidere, et sacrilego commento fidem præstare potuit.

g Profectæ sane ætatis oculati hi testes tunc fuerint, oportet, immo octogenariis majores, si a principio, quo Prussiam regiam invasit Lutherana hæresis, in Beati nostri tumultum aliasque res sacras sævierit efferata istius sectæ audacia : quod eo tempore factum fuisse, tum Melissanus in Ad-dit. Waddingi ad annum 1264, tum ipse Waddingus ad annum 1261 testantur. Certe qui sub annum 1525 in Prussiam irrepserant Lutherani, eo deveniant audaciæ, ut coërcendæ in sola civitate Gedanensi eorum sævitæ Sigismundi, Poloniæ regis, præsentia vix sufficeret.

h Jacobus Zadzik anno 1624 Joanni Kuczborski in episcopatu Culmensi succedit, anno deinde 1634 ad Cracoviensem cathedram translatus.

i Is, antea Referendarius regni Polonici, successerat anno 1634 prælaudato Jacobo Zadzik.

k Declararat hic Pontifex, quod per supra scripta (bullam anno 1625 editam, qua propter abusum in ecclesiam irrepentes prohibuerat cultum publicum erga eos, qui beatificati aut ab Apostolica Sede canonizati non essent) præjudicare in aliquo non vult, neque intendit iis, qui aut per communem Ecclesiæ consensum, vel immemorabilem temporis cursum (quo intelligi tempus centum annorum metam excedens, alia deinde bulla anni 1634 significavit) aut per Patrum Virorumque sanctorum scripta, vel longissimi temporis scientia ac tolerantia Sedis Apostolicæ vel Ordinarii coluntur. Ex quibus, Beato huic, aliquot a seculis, tolerantibus Ordinariis, culto locum in Opere nostro fuisse concedendum, facile quivis intelliget.

l Inscriptiones has, a dextra lævaque Beati imaginis ab illustrissimo Lipski positas, exhibet jam sæpius citatus Melissanus. Ita habent : D. Joanni Thorun. Minoritæ Præsulis optimi Joannis Lipski pietate in honoribus instaurandis redivivo S. P. Q. C. suo Tutelari antiquo gratulatur exultans. Atque hæc quidem a dextris ; a sinistris vero leguntur sequentia : D. Joanni Pruteno Ordinis Minorum antiquos honores, a perfidis profanatos, pie restituens Joannes Lipski Culmensis, et Pomeraniæ (seu potius Pomesaniæ) antistes, ejus patrocínio se, suasque oves pastor indignus supplex commendat.





# INDEX HISTORICUS

IN TOMUM IV OCTOBRIS

## A

- A**aron Moysis frater. 9 b f, 613 a, 675 e. *In conficiendo aureo vitulo nimis obsequentia a S. Scriptura redargutus* 589 b
- Aaron Rascidus calipha 1040 a c
- Aaron Samuëlis Bulgarorum regis frater 199 a, 202 e
- Abaëlardus (Petrus) Pariensis magister 1036 a b c, 1088 b c, dein monachus Sandionysianus ob negatam duorum Dionysiorum identitatem a suis male habitus 722 e f
- Abbas S. Ephrem Syri discipulus 817 a
- Abbo Aquitaniae dux 1005 e
- Abdiramen princeps Saracenus 1004 b
- Abel, Adæ filius 573 f, 574 a, veri Dei cultor 582 a, 587 e, 686 f, 692 e
- Abelardus. Vide Abaëlardus.
- Abimelech, rex Geraræ 581 f, 593 e, 594 f, 595 c, 597 b, 597 e, 629 b, 635 f, 655 f, 656 f, 657 et seq., 680 a d. Saram sustulit 658 d, ob id punitus 658 e, reddidit intactam 659 d, 660 d, sanatus Abrahamæ precibus 660 b; fœdus cum eodem iniit 663 et seq.
- † Abraham eremita inter Prætermissos, de quo actum est ad xvi Martii 562 b
- † Abraham martyr 1044 c
- † Abraham Patriarcha 11 f, 1015 b e, inter Prætermissos 3 c
- Abrahamus, S. Ephrem Syri discipulus 817 a c
- Abroens (Gerardus) canonicus Belisiensis 336 c
- Absalom, cum vir esset, puer vocatus 672 a
- Abundantius, Comensis episcopus, forte idem qui S. Abundius, 237 d e, 261 b c d
- † Abundius e Syria in Umbriam advena 994 b
- † Abundius martyr 274 d
- Acaneridus, Holinstani S. Birgittæ ope submersioni erepti, testis 556 e
- Acciaiolus, (Nicolaus) Joannæ I Siciliae reginæ hospitii præfectus 443 a, 514 f
- Accorimbonus Nicolai Thomei secuto xiv 37 a
- Acham ob surrepta spolia a Deo punitus 126 c, 127 b e
- Achardus Cabilonensis episcopus 284 a c d, 285 f
- † Acharius, cujus reliquiæ ad castrum Cameracensii delatæ fuerunt 1027 d
- Achaz, rex Juda impius 584 d
- † Achilleus, Larissensis episcopus 194 c f
- Achilleus, Orientalis episcopus 193 d e, 194 b e
- Achior, Ammonitarum dux 582 e, 609 b, 614 f
- Acho, Arosiensis episcopus 409 c
- Acholi, S. Germani corpus aromatibus condivit 269 b
- Adalais Lamberti Cabillonensis comitis uxor 286 c
- Adam, protoparens humani generis, a delicto suo eductus 590 c, 686 f. ubi sepultus 675 a
- Adam, S. R. L. Cardinalis Revelationum S. Birgittæ patronus 369 a, 412 a, 468 a, 473 b
- Adalbero junior S. Udalrici nepos 1053 f, 1054 a
- † Adalbertus episcopus martyr 1068 b, 1075 e, 1078 f
- Adalgarius, Augustodunensis episcopus 300 d, 353 f, 354 e d
- Adalwinus monasterii Lauresheimensis advocatus 1051 d
- Adela, Balduini Insulensis, Flandriæ comitis uxor, Misseniacensem abbatiam condidit 318 b, 333 e
- Adela Franciæ regina 944 c, 949 c d
- Adela, Roberti Frisii, Flandriæ comitis filia et S. Canuti Daniæ regis uxor 380 c
- Adelaïs mulier illustris, sec. xi 913 c
- † Adelarius martyr 966 f
- † Adelbertus Austrovandiae comes, S. Ragenfredis pater 298 c, 302 a c d, 303 a b d, 304 c e, 309 a, 311 b c e, 312 c, 315 b, 327 a, 330 d, 332 b, 333 b
- Adalbertus Marchio 991 a
- Adelelmus, cui S. Gisleus apparuit 1025 c d
- Adelelmus miles 354 b c
- Adelgerus Augustanus episcopus 1048 d
- Adelin (Petrus) visitationi reliquiarum a S. Lupi abbate Trecis factæ interfuit 245 d
- † Adeltrudis S. Waldetrudis filia 1023 a, 1033 d
- Adolphus Palatinus 376 e
- Adrianus imperator. Vide Hadrianus.
- Adrianus I Papa. Vide Hadrianus.
- Adrianus IV Papa 243 c, 271 b
- Adrianus, S. Demetrii, si Duglossium audias, pater 57 d
- Adventitius episcopus Metensis 1008 e
- † Ægidius, altare sibi consecratum habet in præcipua Hadrianensi ecclesia 35 a
- Ælianus Bagaudarum dux 906 f
- Æmilius Lepidus, Romani exercitus dux 998 a
- † Æschilus episcopus martyr 484 c
- † Affrenia, eadem, ut videtur, quæ Afra, de qua die ix Octobris, inter Prætermissos 3 d
- † Afra martyr 1017 e b, 1051 c e. Inter Prætermissos, de qua actum est ad diem v Augusti 462 d e
- † Agape martyr, templum prope Thessalonicam habuit 139 e, 142 b e
- Agar, secundaria Abrahamæ uxor 192 c, 576 b, 580 a, 603 b, 625 b, 630 a, 638 et seqq. 643 c, 661 c, 662 a b e f, 683 b f, 684 b f, 685 a b e. Ismaëlis mater 610 a, expulsa a Sara 638 e f, 661 f, a qua Agereni, aliis Saraceni, vocati traduntur 194 b e
- † Agatha virgo martyr a S. Birgitta jejunio honorari solita 512 a
- † Agatho Papa 763 f, 764 d f, 828 b, 830 a
- † Agatimber, episcopus Metensis 1009 f
- Agbordus, sanæ menti S. Birgittæ ope redditur 551 c
- Agleboldus præpositus Sandionysianus 960 d
- Agnes, Andreæ Baudemont uxor, S. Evodio ecclesiam Brennaci condidit 243 b c
- Agnes, Guidonis Branæ comitis filia, S. Evodio ecclesiam Branæ condidit 243 a
- † Agnes martyr, data S. Birgitta in magistram 434 f, 435 a, a S. Birgitta jejunio honorata 512 a
- Agnes



# INDEX HISTORICUS

Agnes, mater infantis S. Birgittæ ope ad vitam revocati	551 d	vos habuit	687 f
Agnesina, monialis Porciliensis	367 c	Alexander Magnus Macedonum rex	815. b
† Agricola Cabillonensis episcopus	285 b d e f, 286 a, 288 a f	† Alexander martyr Tridenti	238 a
† Agritius Trevirensis episcopus confessor	211 c d	† Alexander martyr, Hierosolymitanus episcopus	753 d, 858 d, 859 f, 861 d
Ahimelech sacerdos e familia Ithamar	12 b	Alexander Papa II	971 a, 1028 c
† Aidanus, inter Prætermisos	571 a b d	Alexander Papa III	237 c, 324 a b
Aigle (Claudius Carolus de l') vicarius generalis Tullensis de reliquiis S. Liberix Condatensibus authenticas litteras dedit	230 a b	Alexander Papa IV	970 f, 971 a, 1051 c f, 1068 c
Aigulfus episcopus Metensis	1008 a b c e f, 1009 d	Alexander Papa V	478 f, 479 a
Aisne (Magdalena, alias Margarita d') Dononiensis abbatissa	334 b	Alexander protector sub Aureliano	905 d
Aistulphus Longabardorum rex	930 b c	Alexandro (Marinus de) S. Birgittæ supplex factus filio ægro sanitatem impetravit	537 b
Akibas, Sammai et Hillelis scholam secutus	8 c	Alexius Angelus junior, Græcorum imperator	800 e
Alaleone (Hieronymus) rector collegii Hadrianensis S. J.	39 b	Alfanus, Sicardi jussu supensus	1043 d
Alaminus, Aaronis Rascidi Caliphæ filius	1040 a c	Algarius, Augustodunensis episcopus. Vide Adalgarius.	
Alanus (Joannis,) maritus Benedictæ S. Birgittæ patrocinio sanitatem adeptæ	544 b	Algothus (Benedictus) constitutus Sueciæ dux	394 f, 395 a
Alardus monachus Hasnoniensis Aquicinctino monasterio præfectus	1087 b	Algothus, Prior Scarensis	424 f, 425 a
Alaricus, Gothorum rex, a Clodoveo I. victus	869 b	Algotus, Katilburgem, Gostani filiam, S. Birgittæ ope sanæ menti restitutum fuisse, testatus	558 d
† Albanus martyr	1080 d, 1083 d	Alienordis Franciæ regina	943 b
Albericus, Comensis episcopus	238 e	† Almedha, S. Keynæ soror	275 f, 277 e
Albericus, Remensis archiepiscopus, S. Evodii ecclesiam Brennaci consecravit	243 b	Alphanus I, Salernitanus episcopus, inter Prætermisos	564 c
Alberti (Jacobus) episcopus Castellanus, S. Simeonis reliquias solenni ritu recondidit in ejus ecclesia parochiali Venetiis	20 d e	Alphanus II, Salernitanus episcopus	564 c
† Albertus, abbas Gambrensis	868 d	Alphonsus, Cordubæ rex	934 f
Albertus, Belgarum princeps, S. Simeonis reliquiis ab abbate Liesbornensi donatus	20 a	Alphonsus, Giennensis episcopus, S. Birgittæ familiaris	369 c, 370 c, 374 c e, 375 f, 376 a b, 377 b, 413 d e, 414 c f, 418 d, 441 c d, 449 e, 457 b, 459 d, 462 e, 465 f, 484 e, 496 f, 497 c, 499 b, 501 e f, 502 f, 506 c d, 510 d, 517 c, 521 b c
Albertus, Brandeburgensis marchio, Ordinis Teutonici magister	1100 b	Alphonsus Hispanus, gravi infirmitate S. Birgittæ patrocinio liberatus	536 c d
Albertus, Cajetanus episcopus	28 b	Alphonsus, Petri Aragonii Minoritæ filius	452 d
Albertus, Megapolensis dux	440 c, 448 c	Altonato (Antonius) seculo xiv	38 a
Albertus, Sueciæ rex	369 e, 465 b, 483 e f, 526 d. Beneficus in Vastenense monasterium	Alvarez de Luzana (Joannes) episcopus Portugalsis	260 b
† Albina virgo martyr, cujus corpus in Italiam advectum fuit	27 c d e	Alvisus, abbas Aquicinctinus, dein Atrebatensis episcopus	1087 b c, 1088 e f
† Albinus Andegavensis episcopus	867 b	Alusianus Patricius. Bulgarorum dux	85 e, 199 a b c d, 200 a. S. Demetrio ecclesiam excitavit
Albrada, corporis languore S. Gisleni ope liberata	1036 b c, 1037 e	† Amalberga, in Litaniis Cameracencibus invocata	297 c
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	Amalfridus, Hunonis-curiensis conditor	289 b, 290 e, 291 a c, 292 a
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	Amandus, Bagaudarum dux	906 f
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c, 325 d. Melbodiense monasterium condidit	† Amandus, Trajectensis episcopus	349 b e f, 359 e, 1012 d, 1017 f, 1018 a, 1019, 1020 a e f, 1021 c d f, 1022 a, 1023 b c d, 1032 e, 1033 e f. SS. Petro et Paulo Lutosæ ecclesiam struxit
† Aldegundis, culta in Glivia	297 c,		



- seqq., 425 f, 426 a, 508 e, 510 b, 565 f, 758 a d e f, 822 a, 828 d. *Hymnos cum S. Hilario in Occidentis ecclesias inuexit* 723 b
- Amelius, *Burdigalensis episcopus* 922 a b c d
- Amiglossom, *comes Urknoensis, scripta a monachis Vastenensibus S. Birgittæ miracula sigillo suo munivit* 547 e
- Amnon, *Davidis filius* 595 a
- Amon, *Josiae pater* 548 d
- † Amor, *Amorbacensis abbas* 337 c
- Amran, *filius Caath* 613 a b
- Amraphel, *rex Sennaar* 627 d
- Amurathes, II, *Turcarum imperator* 73 b
- Anacletus *Papa* 715 e
- Ananias, *a S. Petropunitus* 136 a
- † Anastasia *martyr* 84 d e, 95 d, 103 e, 104 a d
- Anastasius *bibliothecarius D. Demetrii Passionem Latinitate donavit* 51 e, 52 c, 53 d e, 54 b c, 87 e f, 161 b e, 189 b e, 190 a d
- Anastasius *cantor, subscriptus chartæ Roberti, episcopi Atrebatensis anni MCXVIII* 322 e
- Anastasius, *Græcorum imperator, Atheniensem Academiam revocare conatus* 1013 e. *Daræ, seu Anastasiopolis in extremis Persarum finibus conditor* 815 b c
- Anastasius *Papa I. Origenem damnavit* 863 d
- † Anastasius *Sinaita* 810 e f; *an asseruerit, S. Dionysium Alexandrinum scholia scripsisse in Areopagitam* 803 c et seqq.
- † Anastasius *e Syria in Umbriam advena* 994 b
- Anatholius, *in ficta Aristarchi epistola memoratus* 704 a
- Anatolius, *Laodicens in Syria episcopus* 42 c
- † Andreas *Apostolus* 438 f, 439 a, 440, f 441 b, 508 e, 510 a, 635 c, 755 f, 929 f
- Andreas, *Cæsareënsis episcopus* 824 f
- Andreas *clericus* 319 a
- Andreas *de Luca eremita* 501 f, 514 c
- Andreas *Eschilli, eques auratus* 379 a
- Andreas, *Giennensis episcopus* 376 a
- Andreas, *Hungariæ rex* 954 a
- Andreas, *Jacobellæ de Colanidio filius, instantis mortis periculo S. Birgittæ ope subtractus* 528 a b
- Andreas, *Ludovici regis Hungariæ frater* 539 c
- Andreas *Olavi, monachus Vastenensis, S. Birgittæ canonizationem curavit* 369 a, 465 f, 467 f
- Andreas *parochus, Nicolaum parochum de Suuashal paralysi S. Birgittæ ope liberatum fuisse, testatus* 550 e f
- Andreas, *pater puellæ mutæ B. Guntheri meritis sanata* 1077 d
- Andreas *vicarius, testis puellæ ægræ et cæcæ S. Birgittæ patrocinio sanata* 556 c
- † Andronicus, *martyr Tarsensis* 25 b, 570 e f.
- Dandus die xi Octobris, inter Prætermisissos* 3 ■
- Andronicus *Palæologus junior* 205 i, *S. Demetrii ope a vulnere sanatus* 80 f, 206 a
- † Andronicus *Veronensis episcopus* 1001 c f
- Androtio *scriptor Atheniensis* 769 d
- Aner, *frater Mambre, cum Abramo fædus iniit* 627 b c, 628 b, 631 a b
- Angela, *Lelli Petri uxor, nepotes suos, alterum pessimo ulcere, alterum apostemate S. Birgittæ patrocinio liberatos vidit* 527 e f, 540 a b c d
- uti et filiam* 540 e
- Angelus *de Hispania, S. Birgittæ faciem insolito splendore perfusam vidit* 514 c
- Angelus *Ordinis Humiliatorum ægro incolumitatem S. Birgittæ ope brevi adepto interfuit* 528 e, *nominatus Anselmus* 540 b
- † Angilbertus *abbas monasterio Centulensi S. Simeonis reliquias procuravit* 20 a b
- Anna *Austriaca, Franciæ regina S. Dionysii Parisiensis reliquiis ditata* 949 b
- † Anna *Prophetissa* 5 d e f, 10 f, *apparuit S. Birgittæ* 435 d
- Annas *Judæorum Pontifex* 13 b
- Anselmus *abbas Aquicinctinus* 1088 b c
- Anselmus, *Comensis episcopus* 237 c d
- Anselmus, *(de Malo Nico dictus) Laudunensis episcopus corpus S. Benedictæ in aliam capsam transtulit* 215 b c e
- Anselmus. *Vide Angelus Ordinis Humiliatorum.*
- † Ansfridus *comes Huiensis* 1027 a b
- † Ansgarius, *Hamburgensis episcopus* 463 e
- Ansoldus, *vir nobilis, ecclesiæ S. Dionysii de carcere fundator* 901 c
- Anthimus *Trapezuntinus episcopus Catholice collationi cum Severianis anno DXXXII habitæ interfuit* 819 e
- Anthusa *S. Joannis Chrysostomi mater* 996 b
- Antiochus *dux, ad quem Quæstiones scripsisse fertur S. Athanasius, Alexandrinus episcopus* 810 a b
- † Antoninus *Florentinus archiepiscopus* 372 c
- Antoninus, *Meldensis episcopus S. Sanctini precibus, ut fertur, ad vitam revocatus* 715 b c d e f
- Antoninus *Pius imperator* 673 f
- Antonius *Verus imperator* 562 c
- † Antonius *abbas, cognomento Magnus* 224 a b, 227 f, 228 a, 848 c d
- Antonius *Capocii de Capociis filius, apostemate S. Birgittæ et S. Antonii patrocinio liberatus,* 540 c
- Antonius *Ludovici principis Lusitani nothus* 260 a
- † Antonius *Patavinus* 326 b
- † Antonius *Pelegrinus* 367 a. *Translatæ ejus reliquæ* 367 b f
- Antonius *Sebastianus, episcopus Crotoniensis S. Reparata Acta metrica scripsit* 25 d e, 27 a e, 41 c
- Anvin (*Amandus d'*) *abbas S. Gisleni* 1029 d
- Aperinis (*Joannes de*) *canonicus ecclesiæ S. Petri ad Vincula* 481 b
- Aphraates *monachus de ecclesia Antiochena bene meritus* 996 d
- † Apollinaris, *abbas Casinensis* 1042 c f, 1043 a
- Apollinaris *hæreticus* 14 e. *Epistolam Julio Papæ affinxit* 820 a
- Apollinaris, *Pauli auditor in ficta Aristarchi epistola memoratus* 704 a, 706 a
- Apollo *Atheniensis, a Paulo conversus in ficta Aristarchi epistola dicitur* 704 b
- Apollphanes *philosophus S. Dionysio aliquando familiaris* 774 b c e, *ad quem etiam S. Dionysius epistolam scripsisse fertur* 802 c
- Aquaviva (*Antonius*) *a Ladislao rege Neapolitano Hadriam emit* 36 a
- Aquaviva (*Claudius*) *præpositus generalis S. J.* 39 a
- Aquaviva (*Isabella*) *princeps Strozzi, pro obtinenda officii proprii de S. Reparata approbatione frustra laboravit* 31 b
- Aquaviva (*Marciana*) *abbatissa monialium S. Petri* 39 e
- Aquaviva (*Octavius*) *S. R. E. Cardinalis* 39 a
- Aquaviva *Vide Ricardus Raynaldi.* 555 ■
- Aquinas, *Norvegiæ rex* 555 ■
- Aquinas, *pueri graviter ab igne læsi, S. Birgittæ patrocinio sanati, testis* 556 b
- Aquinas, *testis Gumildis paralyticæ S. Birgittæ ope*



# INDEX HISTORICUS

<i>ope sanatae</i>	557 b	Asa , rex Juda	655 f
Aquinius, testis Jacobi Aurifabri a paralysi per S. Birgittam sanati	549 f	Asan ex antiquis Bulgariae regibus ortus ,	85 e 199 e f
Aran, Thare filius, Abrami et Nachoris junioris frater	572 a et seqq. 583 e , 563 d e. An Saræ pater ? 593 et seqq. fueritne in ignem conjectus a Chaldaeis	Ascholiu Macedoniae episcopus	760 a
† Arator martyr	857 e	† Asciclus, martyr Cordubensis	49 e
Archintus (Philippus) Comensis episcopus	234 a	Asclepius praefectus	42 b
	241 d	Adatus, Nidrosiensis archiepiscopus scripsit ad Basileense concilium in favorem Revelationum S. Birgittæ	411 a
† Aredius Atanensis abas	913 a, 923 b c d	Asso, Atrebatensis episcopus	326 a
Aribo archiepiscopus Moguntinus	1061 e	Asta vidua, mater Extridis undis submersæ et S. Birgittæ ope ad vitam revocatæ	559 e
Aridæus (Philippus) philosophus	774 d	† Athanasius , Alexandrinus episcopus	811 c d e f , 814 b, 819 f, 820 b c , 821 e, 828 d, 829 d e, 842 a. An Dionysium Areopagitam citavit 810 a b c d e f; lucubrationes eidem affectæ
Arioch, rex Ponti	627 d	Athanasius in Syria episcopus	829 e
Aristarchus, chronographus Græcus	698 e, 703 b c f, 705 b e f, 706 e f, 707 a, 709 a, 717 b c, 729 b d, 788 e, fragmentum suppositæ eidem Epistolæ	Athanasius Neapolitanus præsul	1041 f
Aristides philosophus, fide propugnator	721 e, 723 b, 742 f, 743 c 744 b, 752 a b c d e f, 753 a b, 770 a, 789 a e, 790 c d, 791 d	Athenagoras, Christianæ religionis defensor	825 d e
Aristoteles Atheniensis	704 b	† Atticus inter Prætermisssos	3 d
Arius hæreticus	7 b, 14 c d e, 813 e, 820 b, 842 a, 847 a, 862 e	Atticus, patriarcha Constantinopolitanus, exemplar xx canonum concilii Nicæni 1 ad Patres quinti concilii Carthaginensis misit	809 f
Arizonius de Podio seculo xiv	37 a	Attila, Hunnorum rex , Sirmium evertit	84 f, 185 a d
Arnabagh , (Suenon) piscatores aliquot submersioni S. Birgittæ ope ereptos fuisse testatus	551 b	Ava , Adelberti , ut fertur, filia	303 a c , 309 c
Arnardus, Agbordi, ope S. Birgittæ sanæ menti reddidi, testis	551 c	† Ava , culla xxix Aprilis	303 c, 312 b, 313 b c, 319 f, 321 b, 331 b ; Dononiensis , ut videtur, abbatissa
Arnardus parochus, testatus mulierem Ryatilborg S. Birgittæ patrocinium periculoso in partu fuisse expertam	550 e	† Auctor, episcopus Metensis confessor	211 f
Arnestus primus archiepiscopus Pragensis	1079 a	Audacher, notarius Caroli Calvi	300 b, 314 b
Arnoaldus cognomento Boggis	1008 c	† Audoënus , Rothomagensis episcopus , cujus reliquiæ seculo ix Vadiniaum fuere translatae	242 e, 1009 c d, 1017 e
Arnoldus, abbas Farfensis	433 b c	Audoënus, Stauangrensis episcopus , scripsit in favorem Revelationum S. Birgittæ ad concilium Basileense	411 a
Arnoldus cæcitate B. Guntheri meritis liberatus	1082 a b c	† Audomarus , cujus reliquiæ ad dedicationem ecclesiæ Hasnoniensis anno MLXX fuere deportatae	321 f
Arnolfus, monasterii S. Emmerami Præpositus	979 a b c d e, 981 f	† Augustinus, Anglorum episcopus	1008 c
Arnolphus parochus, Folquini, S. Birgittæ ope gravissimo dolore liberati, testis	551 f	† Augustinus, Hipponensis episcopus	828 d. Canonem, ne viventi episcopo alter subrogetur, aliquando ignoravit 760 e. Non videtur novisse Opera S. Dionysii Areopagitæ 823 c et seq. S. Birgittæ visitatione honoratus 508 e, 510 a b
Arnulfus, canonicus Regularis, unus eorum , qui Abrahami , Saræ , Isaaci , Rebecca , Jacob et Liæ exuvias in Hebronensi ecclesia invenerunt	688 e, 689 b e f, 690 b c d	Augustus cæsar	706 e, 987 e. Qui Galliam divisit
Arnulfus II Flandriæ comes	1027 c	† Avitus, Tungrensis episcopus. Vide Navitus.	873, 875 d e
Arnulfus imperator	871 b, 952 c e, 953 a b c d, 954 f, 955 b d e, 956 b f, 957 a b e, 958 a b c d e, 961 a b c d f, 962 a b c d e f, 963 b e f, 966 b c d, 969 c d f, 970 a, 971 c, 974 d, 976 b c e, 977 b d, 979 e f, 980 a b c, 982 b c d e f, 983 b f, 984 c e, 985 d. 986 a, 1050 a d e f, 1053 d. Fertur S. Dionysii Parisiensis reliquis e Gallia in Germaniam attulisse	Aurelianus et Arelius confusi	905 e
Arnulfus, Laudunensis episcopus, alias Hedenulphus	952 et seqq. 215 a	Aurelianus imperator	902 f 903 a b c d e f, 904 a b c d e f, 905 a b c d e, 906 a b, 929 a
† Arnulfus, Metensis episcopus	1008 c d e, 1009 e, 1017 e	† Aurelius episcopus	983 b c, ejus reliquiæ ibid.
Arnulfus Valentianensis comes	1027 o d	Aurelius imperator, Antonini filius	210 a, 879 e, 880 b d, 905 e f
Arphaxad, patriarcha postdiluvianus, filius Sem	572 d, 574 e, 576 c, veri Dei cultor	† Aurelius, martyr Cordubensis	273 c
† Arsenius, abbas in monte Sceti	998 b d	Auriana, Amalfridi et Childebertanæ filia, Hunonis-curiensis abbatissa	291 a c d e, 292 a
Arsenius abbas Breunoviensis	1067 a	Auskircherin (Jacoba) e tertio Ordine S. Francisci inter Prætermisssos	566 d
† Artemon, Seleuciensis in Pisidia episcopus	41 c	† Auspicius, episcopus Tullensis	211 f
Arturus, Britonum rex	276 e	† Austregildis , S. Lupi mater , inter Prætermisssos	562 e
Aruns , Senonum dux	875 c	† Anstregildis vidua , data die 1 Septembris, inter Prætermisssos	2 c
Arwidus presbyter, ad Vastenenses S. Birgittæ reliquias non sine fructus peregrinationem alterius causa vocit	533 a, 550 e	† Austremonius, Avernensis episcopus	723 b
		† Autbertus Cameracensis episcopus	1011 c, 1013 c, 1014 c, 1017 d e f, 1020 a b c d e f, 1021 f,



IN TOMUM IV OCTOBRIS

1021 f, 1022 b e f, 1031 d e, 1033 c, 1046 d, consecravit ecclesiam Cellensem 1022 a, 1032 e; ejus reliquiæ ad castrum Cameracesii delatæ 1027 d	defensor 857 f
Auxentius, episcopus Adrianus, sedem Mediolanensem occupavit 237 f, 239 b c; S. Martinum Turonensem Mediolano pepulit 1006 a	Basiliius Ciliæ 824 d e
† Aya, uxor S. Hildulfi, ducis Laubacensis 1022 e, 1033 b, 1034 ■	† Basiliius confessor, cujus reliquiæ Polæ in Istria anno MDCLIII inventæ fuerunt 78 a
† Aycardus, abbas Gemeticensis, cujus reliquiæ Haspra ad dedicationem ecclesiæ Hasnoniensis anno MLXX fuere deportatæ 321 f	Basiliius diaconus 820 f
Azau, Nachor junioris et Melchæ filius 6722 e	Basiliius Macedo, Bardæ intersector 79 b, 202 c d e; ædem sacram S. Demetrii refecit 80 b d e; monasterium S. Phocæ exstruxit 1044 f, 1045 d
B	
† Bacchus martyr 279 d	Basiliius III imperator, dictus Bulgaroctonus 199 c, 200 b
Badan, Israëlitarum defensor 614 e	† Basiliius Magnus, Cæsareensis episcopus 585 b, 761 a, 816 d, 828 d. Ejus institutum secutus est S. Gislenus 1014 a b, 1020 e f, 1021 a, 1030 c
Badilo, Æduensis S. Martini cænobii abbas 351 e	† Basiliius, Parii in Mysia Minori episcopus 44 d
Badilo, Badilonis comitis nepos 351 e, 352 a	Basiliius Theodoranus 199 a
Badilo comes, Æduensis S. Martini cænobii instaurator 351 e, 352 a c	Basochiis (Nicolaus de) 243 c
Badilo, monasterio Saxiacensi præfectus 351 e	Bassa (Thorrus) coram quo Asta vidua filiam Extridem S. Birgittæ ope ad vitam revocatam fuisse, testata est 559 f
Bala, uxor Jacobi patriarchæ 639 f, 640 d e	† Bassianus, Laudensis episcopus 233 f, 234 d f, 235 a, 236 c, 238 f, 239 e
Baldericus Cameracensis canonicus 301 b c d e f, 349 b	Basztin (Petrus) ex Ordine S. Francisci 1094 e f
Baldericus, Noviomensis ac Tornacensis episcopus 349 b	Bataille (Roberti) filia, mortua e lapsu in puteum credita, S. Ragenfredis ope integræ sanitati reddita 328 a
Baldoinus, tribunus 689 d, 690 c	† Bathildis Clotharii Franciæ regis mater 570 b
Balduinus (Andreas) S. Simeonis reliquias Venetias ex Oriente detulit 20 c	Bathuël, Nachoris junioris filius, Rebeccæ pater 578 b, 607 c, 672 e, 678 c, 681 f, 682 c d
Balduinus, archiepiscopus Trevirensis 210 e	Batismundus, monachus Vastenensis, quædam S. Birgittæ miracula collegit 371 c, 464 d, 545 b
Balduinus IV Flandriæ comes 307 d e, 316 f, 317 b d f, 1027 c, 1028 b	Batrumila, B. Guntheri ope visum adepta 1079 b
Balduinus V dictus Pius et Insulanus, Flandriæ comes 318 b, 321 d, 1086 f	Baudemont (Andreas) ecclesiam S. Evodio Brennaci condidit 243 b c
Balduinus VI, dictus Montensis, Flandriæ comes 321 d	Bauffremez (Anna Maria) Dononiensis Abbatissa 334 e
Balduinus I, Hannoniæ comes 1086 f	† Bavo, cujus reliquiæ anno 1070 ad ecclesiæ Hasnoniensis dedicationem deportatæ fuerunt
Balduinus V, Hannoniæ comes 1021 e	Beatrix, mater Batrumilæ visum B. Guntheri ope adepta 1079 b
Ballaland (Godefridus de) Revelationum S. Birgittæ patronus 412 a	321 f
Balma (Guilielmus della) canonicus Genuensis, miraculorum S. Hugonis testis 364 b	Beatrix, Ordinis titulo Conceptionis B. M. V. institutrix, inter prætermisos 3 b
Baltassar, Nabuchodonosoris nepos, ejusdem filius nuncupatus 595 d	† Beatus, martyr inter Prætermisos 570 ■
Baluzius Lactantium in lucem protulit 827 e	Becherus visu S. Gisleni meritis donatus 1035 d
Banca, Holinstani S. Birgittæ ope submersioni erepti, testis 556 e	† Beda venerabilis 828 b
Bara, rex Sodomorum a Chodorlahomore victus 627 c	† Bellerius, S. Gisleni socius 1019 a b c, 1030 f
Barbara a dæmone B. Guntheri ope liberata 1077 e	Belliades, S. Gemini, ut fertur, mater 1039 e
Bardas cæsar ædem sacram S. Demetrio exstruxit 79 b, 80 d, 82 b	1040 ■
Bardo archiepiscopus Moguntinus 1066 d f, 1073 f	Bellifortis S. R. E. Cardinalis. Vide Gregorius XI Papa
Barensis S. R. E. Cardinalis. Vide Urbanus VI.	Belus, Nini pater, Assyriæ rex, primus, ut aiunt, Deus haberi voluit 586 e f
Barga de Ulfasom, Nicolai Skuame, Petri Ruth, et Andreæ Gala S. Birgittæ ope mortis periculo ereptorum, testis 559 b	Benedicta abbatissa Thorensis 1028 a
Bargibant (Stephanus) monachus Elnoniensis e S. Amandis reliquiis Lutosanis canonici dedit 350 d	Benedicta, Alani Joannis uxor, voto S. Birgittæ facto, semimortua convaluit 544 b
† Barlaam eremita 237 d	Benedicta, Glysingi filia, Birgero S. Birgittæ filio nupta 386 e
† Barnabas apostolus 260 c	Benedicta vidua latronis manibus S. Birgittæ ope erepta 554 e
† Bartholomæus apostolus 85 c, 439 a, 929 f; ejus reliquiæ in Lusitaniam delatæ 260 c	† Benedicta virgo 297 d
† Basilia martyr Alexandriæ 813 e, 827 a	† Benedictus abbas conf. 346 b, 347 c; a S. Birgitta jejuniis honoratus 512 a; certatur de ejus corpore 966 f
† Basilides hæreticus	Benedictus Birgeri, S. Birgittæ frater 378 c, 379 a, 487 f, 506 e
† Basilides martyr Alexandriæ, S. Potamienæ defensor	Benedictus XIV Papa 410 b, 474 c, 482 d; auxit et castigavit Martyrologium Romanum 4 b
	Benedictus



# INDEX HISTORICUS

- Benedictus Magni Minniskjold, maritus Sigridis, aviæ maternæ S. Birgittæ 379 d e f
- Benedictus Mutinensis episcopus, monasterio Nontulano beneficus 988 c
- Benedictus Nicolai, Margaretæ monialis Rysabergensis ope S. Birgittæ sanitati restitutæ, testis 555 b
- Benedictus Ordinis Prædicatorum, Gertrudis S. Birgittæ ope sanitati restitutæ, testis 555 c
- Benedictus Ordinis Prædicatorum sanam, mentem, quam ob derisam S. Birgittam amiserat, ejusdem ope recepit 533 a, 550 c
- † Benedictus patriarcha 419 f, 1021 a, 1068 b c, 1075 e
- Benedictus, regis Sueciæ consiliarius, scripta a monachis Vastenensibus S. Birgittæ miracula sigillo suo munivit 547 e
- Benedictus, S. Birgittæ filius 385 a b, 387 c e f, 490 a, 491 d
- Benedictus, Sinvils dictus, Folconis filius 380 c
- † Benevenutus, Auximanus episcopus, S. Palatiæ templum condidit 48 a
- Benjamin, cum xx esset annorum, puer vocatus 671 f, 672 a
- Bennelinus, monasterii Lauresheimensis advocatus 1051 d
- Benno, Pataviensis episcopus 1061 a f, 1063 f, 1065 a, 1073 b, 1084 a
- Beno, Arosiensis episcopus 478 a
- Benoist (Quintinus) abbas Gislenianus 1028 f, 1029 a
- Berghes (Guilielmus de) Cameracensis archiepiscopus, S. Odilonis reliquias Lutosæ visitavit 360 b c d
- Bergis (Henricus de) episcopus Cameracensis visitavit reliquias S. Gisleni 1028 f, 1029 a b
- Berlaymont (Ludovicus) archiepiscopus Cameracensis 1021 f; abbatiæ Cellensis reliquias visitavit 1029 c
- Bernabos, Mediolanensis dux 430 f
- † Bernardus Claravallensis abbas 1087 f; concilio Remensi anni MCXLVIII interfuit 1089 c
- Bernardus, archiepiscopus Neapolitanus, quædam S. Birgittæ miracula colligi jussit 374 b, 382 e, 451 b c, 457 b d
- Bernardus, archiepiscopus Neapolitanus, Bernardi Bosqueti successor 494 e, 501 a, 502 e, 504 d, 506 e
- Bernardus canonicus, subscriptus chartæ Roberti episcopi Atrebatensis anni MCXVIII 322 e
- Bernardus, subscriptus diplomati Caroli Calvi 314 b
- Bernardutius, Gervasii frater seculo XIV 37 a
- Bernerus. Vide Garnerus.
- Berngerius. Vide Benno.
- Bernharius, abbas Herfeldensis 1058 e
- † Bernwardus, Hildesiensis episcopus, S. Dionysii Parisiensis reliquiis dilatus 948 b c
- Bero patrochus testis Christianæ, a dæmone S. Birgittæ ope iterato liberatæ 554 a
- Bersa, rex Gomorrhæ, a Chodorlahomore victus 627 c
- Berta, abbatissa Dononiensis 323 d f, 333 e f
- Berta, Caroli Magni filia 941 a
- Berta, Gerardi a Rossilione dicti uxor 351 a
- Berta, Hucboldi comitis filia, S. Andreæ monasterii Florentiæ abbatissa 341 e
- Berta, Ludovici Pii soror, Pippini regis neptis 311 e
- Berta, Pippini regis uxor 311 c e
- Berta, Rodolphi Burgundiæ regis filia 1065 e
- † Bertharius, Casinensis abbas 1042 c, 1044 a
- Bertholdus Romanus, Paradisi, Birgittini prope Florentiam monasterii, confessor generalis 374 a; Vitam S. Birgittæ scripsit 373 d e, 495 d, 533 e
- Berthou presbyter, Liguriensis monasterii sacellanus 22 a
- Berthualdus dux, in S. Dionysium beneficus 939 c, 945 f, 946 a b c d
- † Bertilia S. Waldetrudis mater 1022 c f, 1034 e
- † Bertinus, Sithiensis abbas 291 b; ejus reliquiæ ad Hasnoniense cænobium delatæ 321 f
- Bertoldus puer, B. Guntheri meritis incessu donatus 1082 d
- Bertuldus canonicus, subscriptus chartæ Roberti episcopi Atrebatensis anni MCXVIII 322 e
- Berulle (de) S. R. E. Cardinalis, Breviarii Congregationis Oratorii Domini Jesu digerendi ordinandique a Paulo V facultatem accepit 692 f; scribi jussit Vitam Catharinæ a Jesu monialis ex Ordine S. Mariæ de Monte Carmelo 779 b
- Besedeel, tabernaculi fœderis fabricator 172 b, 173 b e
- Bethleëm, procurator Patavinus 366 c
- Bethsabæ adultere, in sacris Litteris manifestata 589 b
- Bicchius (Antonius) episcopus Auximensis 47 f
- Bergerus Gregorii, archiepiscopus Upsalensis 369 e, 377 b, et deinceps sæpe; scripsit Vitam S. Birgittæ 371 b c e f, 372 b c d, 495 c; miracula quædam S. Birgittæ a monachis Vastenensibus scripta sigillo suo munivit 547 e
- Birgerus Jerl, administrator regni Sueciæ 379 c d f
- Birgerus, Magni filius, Suecorum rex 377 c, 381 e
- Birgerus, Petri de Ulfasa S. Birgittæ pater 377 b; Uplandiæ legifer 377 c, 378 a e, 379 a b c d, 380 d, 381 a e, 482 a, 384 d, 469 b c, 487 d e, 499 f
- Birgerus, S. Birgittæ filius 380 c, 385 a b e f, 386 e, 387 a b c d, 388 c, 392 c, 397 e, 423 f, 434 e, 441 c d e, 444 c d, 449 d, 459 c, 460 f, 461 f, 462 d f, 470 f, 483 e 490 a 509 a; matrem secutus Hierosolimam 386 a; ejusdem reliquias Roma in Sueciam detulit 531 b
- Birgitta Caroli S. Birgittæ filii neptis 388 e f, 389 a b
- Birgitta, S. Birgittæ e filia Cæcilia neptis 389 f
- Blanca Joannis I Namurcensis comitis filia, Sueciæ regina 394 c d e f, 395 a b c d e, 396 a b, 397 f, 400 b c d e, 494 b, 592 f, 509 c, 510 b
- Blanca, S. Ludovici Franciæ regis filia, Ferdinando Castellano nupta 400 e
- Blanca, S. Ludovici Franciæ regis filia, infans defuncta 400 e
- Blanca, S. Ludovici Franciæ regis mater 400 c e, 944 d
- † Blasius, altare sibi sacrum habet in præcipua Hadrianensi ecclesia 35 a
- Blasius, pater puellæ sensuum usu B. Guntheri meritis donatæ 1081 e
- Blaton (Ludovica de) Aquiriensis abbatissa Aquiriense templum refectura, Sybillæ de Gages ossa relexit 568 b c
- Boamundus, Princeps Tarentinus 204 b c e f, 205 a
- Boele (Gerardus) cappellanus ecclesiæ S. Amoris Belisiæ 336 c
- Boëtius Joannis, scripta a monachis Vastenensibus S. Birgittæ miracula sigillo suo munivit 547 e
- Boëtius



- Boëtius, *Petri coloni filius, mortis periculo S. Birgittæ ope ereptus* 552 e  
 Bohuslaus, *maritus Getrudis B. Guntheri ope sanata* 1077 e  
 Bohuslaus, *pueri cæci et munti B. Guntheri ope sanati, testis* 1081 a  
 Bolemla *loquelam B. Guntheri ope recepit* 1080 d  
 Boleslaus II, *seu Bius Bohemiæ dux, 1068 c; monasterii Breunoviensis conditor* 1078 f  
 Bolo *episcopus, Ebroini assecla* 282 f  
 Bonicis (*Petrus de*) *Patavinus condendo Porciliensi monasterio fundum dedit* 365 c e  
 Bonifacius a *S. Andrea Carmelita antiquum Missale, Missam de S. Abraham, Isaac et Jacob complexum, nobis communicavit* 695 c  
 † Bonifacius, *Moguntinus antistes* 305 f, 306 a b, 326 b, 354 f,  
 Bonifacius I *Papa* 830 c  
 Bonifacius VIII *Papa* 400 c  
 Bonifacius IX *Papa* 368 f, 369 a c e f, 372 d, 376 d, 377 b, 389 e et *deinceps sæpe ob bullam canonizationis S. Birgittæ ab illo editam; ejus bulla de eadem 468 et seqq., 1068 d; Andecenses reliquias venerationi publicæ exponi concessit* 21 d  
 Boumarchiet (*Joanna Maria de*) *Dononiensis abbatissa* 334 e  
 Bonnolus, *episcopus Metensis inter Prætermisoss* 564 d  
 Bontems (*Nicolaus*) *medecinæ doctor, reliquias S. Libariæ recognovit* 230 d  
 Bonus, *episcopus Theanensis seculo IX* 30 d  
 Bordella (*Helias de*) *Liguriensi monasterio fundum dedit* 22 e  
 Borzute, *vir nobilis* 1080 e  
 † Bosa, a *Beda in Martyrologio memoratus* 739 b  
 Bosen (*Fikko de*) *Petri Nicolai a suspendio S. Birgittæ ope liberati, testis* 560 d  
 Bosius, *S. Hugonis Vitæ compendium scripsit* 362 c, 363 a  
 Boso, *abbas Floriacensis 933 d; ditatus S. Dionysii Parisiensis reliquiis* 946 f, 947 a  
 Bosquetus (*Bernardus de*) *archiepiscopus Neapolitanus* 494 e  
 Bosquetus (*Franciscus*) *Lutubensis episcopus Joannis Darensis Opus describi curavit* 814 d  
 Bossuet (*Jacobus Benignus*) *archidiaconus Briæ* 229 e, 231 c  
 Bossuet (*Jacobus Benignus*) *episcopus Meldensis authenticis litteris S. Libariæ reliquias approbavit* 229 et seq.  
 Bosulfus *clericus* 946 d e f, 960 c  
 Bovo, *prope silvam Carbonariam seculo IX comes* 342 a  
 Boussu (*Gaspar*) *abbas S. Gisleni* 1029 d  
 † Botuidus, *prope Stokholmiam cultus* 489 e, 490 d, 530 a, 531 a, 543 e; *S. Birgittæ apparuit* 489 e  
 Bozena, *Bretizlai Bohemorum ducis mater* 1058 a, 1073 e  
 Bozena, *chiragra B. Guntheri ope liberata* 1075 f  
 Brachas, *Breani pater* 276 c  
 Braganus. *Vide Breanus.*  
 Brantes (*Josephus Antonius de*) *S. Eusebiæ abbatissæ Officium nobis communicavit* 292 c, 293 c  
 Breanus, *Brechiniæ regulus* 275 a d f, 276 c f  
 Bretizlaus, *Bohemorum dux* 1058 a b, 1066 c d e f, 1067 a c d e f, 1068 a b, 1071 d e, 1072 c, 1073 d e f, 1074 a  
 Brian (*Jacobus Theodorus de*) *archiepiscopus Ca-*  
*Octobris Tomus IV.*  
*meracensis* 1023 f  
 Bricart (*Ægidius*) *notarius apostolicus* 1029 b  
 Brichanteau (*Benjaminus de*) *Laudunensis episcopus* 216 d  
 Bricita, *monialis Porciliensis* 367 c  
 † Brigida *scotica* 381 e f, 409 a, 562 b  
 † Britius, e *Syria in Umbriam advena* 944 b  
 Broderhrsem (*Joannes*) *loquelæ gressusque Olavo S. Birgittæ ope collati, testis* 556 d  
 Brunchileis *regina, monasterii S. Martini apud Æduos fundatrix* 352 b  
 Bruno, *Augustanus episcopus* 1061 b c  
 Bruno, *comes Brunswicensis* 1061 c  
 † Bruno, *Tullensis episcopus, dein Leo IX Papa* 320 d  
 Bruno, *Wurtzbergensis episcopus* 1066 a b  
 † Brynulfus, *episcopus Scarensis* 372 c, 420 d, 425 c  
 Buda, *testis liberatæ a dæmone Juttæ* 1079 d  
 Buisseret (*Franciscus de*) *Namurcensis episcopus inventionem corporis Sybillæ de Gages examinari jussit* 567 e, *ipseque dein præsens ejus ossa inspexit* 568 f  
 Burcardus, *comes in charta B. Adalberonis memoratus* 1052 d  
 Burchardus, *Cameracensis episcopus* 1029 f  
 Burchardus, *S. Emmerammi abbas* 962 c, 1062 ab  
 Burchardus, *Pragensis episcopus* 1078 f  
 Burchius (*Franciscus van der*) *archiepiscopus Cameracensis* 1029 d  
 Busbeckius (*Augerius*) 44 b  
 Butkens (*Christophorus*) *abbatiæ S. Salvatoris Antverpiæ moderator* 260 b ■  
 Buz, *Nachoris junioris et Melchæ filius* 672 e  
 C  
 Caath, *filius Levi* 613 a b  
 Cabani (*Robertus de*) *præfectus hospitii Joannæ reginæ Siciliæ* 443 ■  
 Cabasilas (*Nicolaus*) *Théssalonicensis archiepiscopus* 50 c, 57 b  
 † Cadocus *in Cambria, S. Gundlei filius* 275 c, 276 c f, 277 b c d  
 Cæcilia, *monialis Porciliensis* 367 c  
 Cæcilia, *S. Birgittæ filia, 385 a b; nupta Laurentio Joannis, et dein Benedicto Philippi* 388 b c  
 † Cæcilia *virgo martyr, a S. Birgitta jejuniis honorari solita* 512 a  
 Cælestina, *B. Adelberti, ut fertur, filia* 303 a  
 † Cælestinus I, *Papa* 242 a, 830 c  
 † Cæsaria, *S. Cæsarii Arelatensis episcopi soror* 294 a  
 † Cæsarius, *episcopus Arelatensis* 294 a, 896 e  
 † Cæsarius, *Gregorii Nazianzeni frater* 768 a b c  
 Cain, *Adami filius* 573 f, 574 a, 603 b  
 Cainanus *junior* 572 d, 581 c  
 Caïphas, *Judæorum pontifex* 13 b, 667 a  
 † Caitus, *inter Prætermisoss* 570 e  
 Cajus, *ad quem 4 episcopos S. Dionysius Areopagita scripsisse fertur* 802 c, 822 f  
 † Cajus *martyr, S. Dionysii patriarchæ Alexandrini socius* 563 ■  
 Calientis (*Nicolaus de*) *canonicus ecclesiæ S. Petri ad Vincula* 481 b  
 Calixtus II *Papa* 1029 f, 1088 c  
 Calixtus III *Papa* 474 c  
 Cambyses, *Persarum rex, sororem duxit in conjugem* 596 f  
 143 † Camilla,



# INDEX HISTORICUS

- † Camilla, *virgo Autissiodori* 269 c e, 270 b, 271 e  
 Campo ( *Guarnerius de* ) *subscriptus instrumento de inchoala Porciliensi ecclesia* 365 f  
 Campo ( *Heymericus de* ) *Revelationum S. Birgittæ patronus* 412 b  
 Camuel, *Nachoris Junioris et Melchæ filius* 672 e  
 Candida, *monialis Porciliensis* 367 c  
 Candidus, *ex Ordine Minorum Reformatorum* 39 d  
 † Candidus, *inter Prætermisos* 3 d e  
 † Candidus *martyr* 272 c  
 Candolus *mercator Neapolitanus, digiti pedis dolore S. Birgittæ ope liberatus* 537 c  
 † Canochus, *S. Keynæ frater* 276 f, 277 c  
 Cantacuzenus ( *Joannes* ) *Græcorum imperator* 74 c  
 † Canutus, *Daniæ rex et martyr* 380 c  
 Canutus, *Folchonis filius* 380 c  
 Canutus, *Philippi Ostrogothiæ ducis filius* 384 e  
 Cappellus ( *Ambrosius* ) *Antverpiensis episcopus* 260 f  
 Capociis ( *Franciscus de* ) *cujus filius apostemate patrocinio S. Birgittæ liberatus fuit* 527 f, 540 c  
 † Caprasius *martyr, illustrandus die xx Octobris, inter Prætermisos* 3 e  
 Carafinus ( *Lazarus* ) *Laudensis episcopus* 234 a  
 Carboneau ( *Willelmus* ) *visum S. Ragenfredis ope recepit* 328 e  
 Cardalliaco ( *Joannes de* ) *patriarcha Alexandrinus* 417 a b  
 Cardillac ( *Sicardus de* ) *Lætiens abbatis* 399 b  
 Carennia, *S. Keynæ, ut fertur, soror* 276  
 † Carilefus, *Anisolensis monasterii conditor* 278 c, 279 f  
 Carinus *imperator* 906 c  
 Carletus ( *Antonius* ) *Joannæ, reginæ Siciliæ, familiaris* 442 d e, 451 a b, 518 d e, 533 b  
 Carola, *B. Adelberti, ut fertur, filia* 303 a  
 Carolomanus, *Ludovici Balbi filius, Francorum rex* 354 c  
 Carolomannus, *Pippini filius, Francorum rex* 353 f, 354 b, 931 a  
 Carolus Algothi, *Meritæ S. Birgittæ filiæ maritus* 389 d  
 Carolus Bohemus, *imperator hujus nominis IV* 420 b, 426 d, 430 f, 444 b c, 445 c, 491 b c, 520 b  
 † Carolus Borromæus, *verarum Sanctorum reliquiarum a falsis discernendarum sollicitus* 983 a  
 Carolus Calvus *imperator* 53 e, 86 c, 87 e f, 213 f, 214 c, 215 a, 284 b, 299 e f, 300 d e f, 304 a c, 307 a b, 313 d e, 314 b c d, 333 b, 342 a, 351 a b c d, 352 a b, 709 c f, 716 c, 723 f, 735 d, 736 b c d f, 745 e, 913 b, 931 f, 932 a, 933 c, 934 f, 941 a b, 957 e, 960 c e, 969 c, 982 a b c, 991 e, 1041 f  
 Carolus, *Catharinæ Nicolai militis uxoris filius* 513 c  
 Carolus Crassus, *imperator* 356 d, 958 a, 982 c  
 Carolus Magnus 299 a b c, 309 e, 311 e, 325 e, 350 c, 510 a, 713 b, 723 e, 764 d e, 865 c, 866 a, 919 b, 921 f, 924 f, 931 a, 932 e, 933 a c d, 934 e, 937 c d e, 938 a, 940 c, 942 b, 946 b c, 976 b, 991 a b, 1004 b e, 1010 e, 1023 f, 1034 a c; *Aquisgranensem S. Mariæ ecclesiam ditavit reliquiis S. Simeonis* 18 b c; *item monasterium Liesbornense* 19 b d, *et Liguriense* 22 c d; *captam a Pipino S. Dionysii ecclesiam absolvit* 934 e; *certatur de ejus capite* 966 f; *desiit sub ipso vetus Liturgia Gallicana* 707 f  
 Carolus IV *imperator Pragensibus S. Dionysii reliquias dedit* 948 e f  
 Carolus V *imperator Melitam equitibus Rhodiis concessit* 364 e  
 Carolus VI *imperator S. Birgittæ cultum promovit* 482 d  
 Carolus V, *Francorum rex* 948 f, 950 c d  
 Carolus VI, *Francorum rex* 475 e, 950 d e  
 Carolus Simplex, *Franciæ rex* 299 b, 356 d, 947 d e f, 948 a, 954 f, 955 a, 957 a b, 958 a e, 959 c d e, 960 a b c e f, 964 d, 985 e f, 986 d, 1024 f, 1025 a  
 Carolus Martellus seu Tudites 213 f, 350 e, 357 f, 359 b, 913 a, 932 c, 933 d, 1004 b  
 Carolus, *Novariensis episcopus* 86 e  
 Carolus *Noviomensis episcopus* 944 f  
 Carolus parochus, *Christianam, Gingolphi uxorem, a fædo ulcere S. Birgittæ ope sanatam fuisse, testatus* 552 c  
 Carolus parochus, *Olavi agricolæ gravi languore dæmonumque vexatione S. Birgittæ ope liberati, testis* 554 b  
 Carolus parochus, *testis Gumildis paralyticæ S. Birgittæ patrocinio sanatæ* 557 b  
 Carolus, *regis Sueciæ consiliarius, scripta a monachis Vastenensibus quædam S. Birgittæ miracula sigillo suo munivit* 547 e  
 Carolus, *S. Birgittæ ex Carolo filio nepos* 388 e f, 540 e  
 Carolus S. Birgittæ filius 385 a b c e, 386 b c et seqq. sæpe; *secutus matrem in itinere Hierosolymitano* 386 a; *ejus mortem mater prædixit* 521 f, *et arcana detexit* 522 f  
 Carolus VII, *Suercheri II filius, Sueciæ rex* 379 c d  
 Carolus VIII, *Sueciæ rex* 369 e, 482 a  
 Carolus IX, *Sueciæ rex* 484 b  
 Carolus XI, *Sueciæ rex* 484 c  
 † Carpophorus *martyr*, 238 c, 274 d; *cui ecclesiam dedicavit S. Felix Comensis episcopus* 233 f, 238 b  
 † Carpophorus, *e Syria in Umbriam advena* 994 b  
 Carpus *episcopus, S. Dionysii Areopagitæ, ut aiunt, in Creta hospes* 786 e f, 787 a  
 Carus, *imperator Romanus* 42 c, 906 c  
 Cased, *Nachoris junioris et Melchæ filius* 672 e  
 Casimirus, *Poloniæ dux* 1066 c  
 † Cassianus, *cui ecclesia sacra Ratisponæ* 1053 d  
 † Cassius, *inter Prætermisos* 570 e  
 Castro, ( *Petrus de* ) *Hispalensis archiepiscopus* 274 e  
 Oastro, ( *Rodericus de* ) *archiepiscopus Hispalensis et S. R. E. Cardinalis* 274 f  
 Catharina, *domini Agapiti uxor, Oddi mater* 527 b  
 Catharina, *Algothi Magni filia* 388 e f  
 Catharina, *Alvastrens monialis, S. Birgittæ familiaris* 513 c  
 Catharina, *Benedicti Minniskjold filia* 380 a, 383 e  
 Catharina Birgeri, *S. Birgittæ soror, Magni Gudmari uxor* 378, c, 379 b, 487 f  
 † Catharina, *S. Birgittæ filia* 368 c, 372 f, 375 d, 385 a b d et seqq. sæpe; *matrem secuta Hierosolymam* 386 a f; *corpus ejusdem in Sueciam Roma detulit* 373 a, 531 b  
 Catharina,



- Catharina, *S. Birgittæ ex filia Cæcilia neptis, Ste-*  
*nonis uxor* 389 f
- Catharina, *S. Birgittæ ex Mæretta filia, et Canuto*  
*Algothi neptis* 389 d
- Catharina, *Catilli Glisingi filia, Caroli S. Birgittæ*  
*filii uxor* 385 d, 386 c, 388 e, 540 e
- Catharina de Flandria, *S. Birgittæ famula, ab*  
*eaque febribus liberata* 515 d e
- Catharina, *diæcesis Stregnesiensis, a dæmonibus*  
*misere excepta, S. Birgittæ ope repente conva-*  
*luit* 529 c d, 554 b c
- Catharina, *Gislonis filia, Caroli S. Birgittæ filii*  
*uxor* 385 d, 388 e
- Catharina a Jesu, *Parisiensis monialis ex Ordine*  
*S. Mariæ de monte Carmelo* 779 b c d
- Catharina, *Joannis Campanarii uxor, oculorum*  
*dolore S. Birgittæ ope liberata* 554 a
- Catharina, *mater puellæ cæcæ et ægræ, S. Birgit-*  
*tæ patrocínio sanata* 556 c
- Catharina *matrona alterius causa peregrinationem*  
*ad S. Birgittam felici successu vovit* 550 e
- Catharina, *mulieris Ryatilborg, S. Birgittæ in*  
*partu opem expertæ vicina, hocque testata* 550 e
- Catharina, *Nicolai filia, diæcesis Stregnesiensis,*  
*ad Vitam S. Birgittæ patrocínio revocata* 525 d
- Catharina, *Nicolai militis uxor, cui filii sui ægro-*  
*tantis incolumitatem S. Birgitta absens prædi-*  
*xit* 514 e
- Catharina, *Pauli de Morinis uxor, nepoti suo, al-*  
*terique cognato per S. Birgittam sanitatem im-*  
*petravit* 536 ab
- † Cetharina *Senensis* 416 d, 418 a
- Catharina, *vidua mater Tyrgilli et Helenæ sub-*  
*mersioni S. Birgittæ ope ereptorum* 554 c
- † Catharina, *virgo martyr, a S. Birgittæ jejunio*  
*honorari solita* 512 a
- Catharina, *uxor Godhsens, latronis manibus ope*  
*S. Birgittæ erepta* 554 e
- Catulla 711 a c, 714 b, 718 b, 746 e, 747 be, 796 ef;  
*S. Dionysium sepeliendum curasse fertur* 700  
 794 c; *inter Prætermisssos* 564 d e
- Caudericus, *Lugdunensis metropolita* 283 c,  
 288 b
- Cavellus, *judex Patavinus, memoratus in instru-*  
*mento de inchoata ecclesia Porciliensi* 365 e
- Caylus (Carolus) *Autissiodorensis episcopus* 271 b
- Ceccha Bocaplanula, *invocata S. Birgitta, sororis*  
*ægræ incolumitatem impetravit* 537 d
- Cecchi Lelli *filius pessimo ulcere S. Birgittæ pa-*  
*trocinio liberatus* 540 a b
- Cecchulus, *Joannis Cimini filius, semimortuus*  
*S. Birgittæ ope convalluit* 528 d, 540 b
- Cecrops, *rex in Attica* 740 b
- Celano (Francisca de) 505 c, 507 a
- Celina, *S. Evodii, ut fertur, mater* 242 b, 243 d,  
 244 f, 246 c, 248 a
- Celsa, *S. Grati episcopi Cabillonensis mater* 284  
 e f, 287 a c
- † Ceraunus, *Parisiensium episcopus* 865 f, 868 b,  
 928 b
- Cerinthus, *hæreticus* 827 b
- Cethura, *uxor Abrahami* 640 d, 661 b, 683 b c d e f,  
 684, 685, 686 a d, 687 b
- Chaganus, *Avarum dux seu rex* 55 a, 146 c f,  
 147 a d, 167 e f, 168 a, 170 c, 171 c f, 185 b e,  
 186 a d
- Cham, *filius Noë* 573 f, 631 e, 680 e
- Chanaan, *Noë nepos* 619 c
- Charias, *præfectus, Thessalonicensibus obsessis*  
*opitulatus* 170 a, 171 c f
- Charibertus, *Franciæ rex* 279 d
- Charinus, *S. Simeonis, ut fingitur, filius* 13 b
- Chateau-Porcien (Guido de) *Suessionensis episco-*  
*pus* 234 e
- Chatel (Maria Ernestina Anna du) *Dononiensis*  
*abbatissa* 308 c, 334 f
- Chatzon, *Sclavorum princeps, Thessaloniciæ la-*  
*pidibus obrutus* 165 e, 166 b e, 167 a, 169 f,  
 185 b e
- Chereas, *Patricii præfecti assessor* 45 f
- Chevalier (Hyacinthus) *vicarius Tullensis* 230 c
- Childebertana, *Hunonis-curiensis monasterii fun-*  
*datrix* 289 b, 290 e, 291 c e
- Childebertus, *Austrasiæ rex, Sigiberti filius,*  
 1005 f, 1009 b
- Childebertus, *Parisiorum rex* 241 e, 288 d
- † Chillenus, *gente scotus cum S. Gisleno male con-*  
*fusus* 1011 a
- Chilpericus, *Franciæ rex, Clotharii I filius* 243 a,  
 917 c d e f, 921 ■
- Chiltrudis, *Pippini Francorum regis soror* 302 f
- Chindolphus, *a contrito inguine S. Birgittæ ope*  
*sanatus, et Ubergis, a cæcitate ejusdem ope li-*  
*beratæ, pater* 558 c d
- † Chione, *martyr, templum Thessaloniciæ habuit*  
 139 e, 142 b e
- Chiretus, *in B. Goswinum, Aquicinctinum abba-*  
*tem, perduellis* 1089 c d
- Chlotharius, *Franciæ rex S. Bathildis filius*  
 570 b
- Chodorlahomor, *Elamitarum rex* 627 c, 629 d, 630  
 c e, 631 c
- Chora, *matrona* 1054 d
- Chorborg, *mulier submersioni S. Birgittæ patro-*  
*cinio erepta* 557 c
- Christiana, *Gingolphi uxor, a fædo ulcere S. Bir-*  
*gittæ ope sanata* 552 b
- Christianus, *Culmensis episcopus* 1098 ■
- Christianus, *Moguntinus episcopus* 1042 e
- Christina, *abbatissa Porciliensis* 367 c
- Christina, *filia rustici Copper dicti, a dæmone S.*  
*Birgittæ ope iterato liberata* 552 f et seqq.
- Christina, *Laurentii Campanarii uxor, S. Bir-*  
*gittæ patrocínio a dæmone liberata* 529 a,  
 551 f
- Christina, *mater puellæ loquelam B. Guntheri me-*  
*ritis adeptæ* 1080 e
- † Christina, *martyr, cujus Acta data sunt ad xxiv*  
*Julii* 49 e
- Christina, *Michaëlis uxor, S. Birgittæ ope visce-*  
*rum doloribus liberata* 558 e
- Christina, *Petri monacha Vastenensis* 376 f
- Christina, *Petri Ribbingi uxor* 389 c d
- Christina, *Sueciæ regina* 372 a
- Christina, *Sunonis legiferi Tiundahærade filia*  
 389 c
- Christina, *vidua S. Birgittæ patrocínio visum re-*  
*cepit* 559 f
- Christophorus, *Sueciæ rex* 369 e, 482 a
- Chromatius, *episcopus Aquileiensis* 239 c, 863 d
- Chromatius, *S. Sabino Levitano molestus* 1005 c
- Chrotechildis, *uxor Clodovei, Franciæ regis*  
 726 f
- Chrysaphius, *Eunuchus Theodosii Minoris* 783  
 b c
- Cibo (Elia de) *Luchino, fratri suo infirmo,*  
*ut S. Birgittæ opem imploraret, adhortata*  
 536 b ■
- Cibo (Luchinus de) *sanitatem, implorata S. Bir-*  
*gittæ ope, consecutus* 536 b c
- Cibo, *parochus, Helenam, Evæ et Joannis*  
*rustici filiam, S. Birgittæ ope loquelam recu-*  
*perasse*



# INDEX HISTORICUS

<i>perasse, testatus</i>	555 e	<i>præfuit anno MCXXI</i>	1088 b
Clara, monialis ad S. Crucem Neapoli sacras B.		Conradus, Burgundiæ rex	1065 c
Mariæ Virginis reliquias S. Birgittæ dedit	441 f, 509 e	Conradus III, imperator, Christianorum adversus Turcas exercitus ductor	205 e
† Clara, Pisana, S. Birgittæ studiosa	370 a d	Conradus Salicus 1027 e f, 1056 e, 1061 b d, 1065 c d f, 1066 b	
Claravalle, (Hieronymus de) R. R. E. Cardinalis	260 e	Conradus, pater puellæ loquela B. Guntheri meritis donatæ	1080 e
† Claudius, martyr	903 f, 904 b d	Conradus, Transjuranæ Burgundiæ et Provinciæ rex	353 d
Clemens, Breunoviensis abbas	1077 a 1079 a	Conranus, rex Scotiæ	381 d
Clemens, Catechista Alexandriæ	858 b	Constans imperator, Constantini Magni filius	211 a
† Clemens, episcopus Metensis confessor	211 f	Constans III imperator 166 a d, 171 b e, 185 c f	
† Clemens, martyr jejunio a S. Birgitta honoratus	512 a	Constantinus Copronymus imperator 82 a, 829 c. Varias ad Pipinum, Caroli Martelli filium, Franciæ regem, legationes misit	713 a
† Clemens I, Papa, 991 e. Qui S. Dionysium seu Areopagitam, seu Parisiensem in Gallias miserit 698 c, 699 e f, 701 b c, 703 a, 709 a et seqq. sæpe. Ordinatus a S. Petro 788 a : Libri Recognitionum illi afficti 587 f; uti et Constitutiones Apostolicæ	852 a 474 c	Constantinus VII, imperator, Irenes filius 82 a, 176 b e, 179 a d, 185 c f, 713 b	
Clemens IV, Papa	474 c	Constantinus Magnus 83 d, 211 a c, 212 c, 252 f, 253 a c e, 791 f, 816 c, 875 d, 906 e, 989 f, 990 f, 991 a. Macedoniam tenuit jam inde ab anno cccxiv. In loco sepulturæ S. Abrahæ templum condidit 688 a b; uti et SS. Marcellino et Petro	994 d
Clemens V, Papa, frustra, ut Robertum Lincolnensem episcopum Sanctorum albo adscriberet, rogatus	567 a	Constantinus Patricius, Michaëlis IV patruelis	199 b
Clemens VI, Papa, 423 f, 426 b c f, 427 a c d e f, 428 a c d e, 430 e, 433 e f, 473 a. Jubileum promulgavit	397 e	Constantinus, Pogonatus imperator 166 a d, 185 c f, 763 f, 830 b	
Clemens VII, Antipapa 416 e f, 430 e, 442 b, 466 a, 467 c, 475 d		Constantinus, Porphyrogenitus 81 c, 177 c f, 178 a d	
Clemens VIII, Papa	237 c	Constantinus, Porphyrogeniti nepos	81 c
Clemens X, Papa	260 f	Constantinus Chlorus imperator, Constantini Magni pater	212 b c, 906 d
Clemens XII, Papa 474 c. Officium proprium et Missam de S. Simeone Panormi recitandum concessit	23 a b	Constantius imperator, Constantini Magni filius	211 a, 237 f, 281 d, 841 f
Clement, Gerardus, Aquiriensis confessarius	567 e, 568 b, 569 a b	Contessa (Agnes) gutturis tumore S. Birgittæ meritis liberata	462 a, 471 c, 527 c, 539 d
Clodolphus. Vide Odulfus.		Copper rusticus, pater Christinæ, a dæmone S. Birgittæ ope liberatæ	552 f
Clodoveus I, Franciæ rex 571 d, 1008 b. A S. Remigio baptizatus 726 b c d e f, 727 b. Siagrii victor	869 b	† Corbinianus, Frisingensis episcopus	1052 e
Clodoveus II, Francorum rex 281 f, 282 a f, 283 a b c, 288 e, 919 c, 925 a b c		Coribius, de Hispania, Ordinis Minorum	501 f
Clotarius I, Francorum rex 241 b c, 242 b f, 243 d, 244 f, 246 b, 248 a b		† Cornelius, centurio	738 e
Clotarius II, Franciæ rex, Chilperici I filius	917 d e f, 1009 d	Coslicio (Nicolaus à) ex Ordine S. Francisci inter Prætermisos	566 d
Clotarius III, Francorum rex, Clodovei II filius	282 d	Cottin (Carolus Josephus) monasterii Longipontani Prior, de capite S. Dionysii Areopagitæ ibidem servati instrumentum confecit	800 b et seq.
Cocchus (Laurentius) edendæ S. Demetrii Passionis sumptus suppeditavit	51 e	Coudun (Radulphs de) Suessionensis episcopus	243 e
Coko Diathakii, Petrum senem visum S. Birgittæ patrocinio recepisce, testatus	557 b	Coyata, custos sepulchri B. Guntheri	1081 b
Colanidio (Jacobella de) mater Andreæ proximo mortis periculo S. Birgittæ ope erepti	528 a b	Crassus, Romanorum dux, bello captus	618 d
† Colmannus martyr, inter Prætermisos, dandus ad diem XIII Octobris	570 f	† Crescentius, inter Prætermisos	570 e
† Columba virgo martyr	903 f, 904 b c d	Criso, sensuum usus B. Guntheri meritis Duthawæ restituti, testis	1081 e
† Columbanus, Luxoviensis fundator	1020 e f, 1021 a	Crispina, vidua diœcesis Lincopiensis, S. Birgittæ patrocinio utriusque oculi usum recepit	525 f, 526 a
Comnenus, (Alexius I) Græcorum imperator	74 b	Crispina, vidua diœcesis Lundensis, mater Olavi, a nativitate muti et claudi S. Birgittæ ope loquelam et gressum adepti	526 b, 556 d
Comnenus, Alexius hujus nominis II, imperator	84 a	† Crispinianus martyr 897 c. De cujus reliquiis certatur	966 f
Comnenus (Andronicus) Orientis imperator	74 b	† Crispinus martyr 897 c. De cujus reliquiis certatur	966 f
Comnenus (Emanuel) imperator 83 f. S. Demetrii cultor	67 d e, 81 f, 201 b, 205 c d e	Crochus, Alemanorum rex	903 a
Conchellis (Antonius de) notarius	367 e	Croiis (Carolus) Tornacensis episcopus	1024 a
Conflans (Helena de) Auriniacensis monialis	214 b	Crucialma (Reynaldus) subseripsit miraculis S. Birgittæ Neapoli collectis	539 b
Cono, Hungaros seculo x in Gallias irrumpentes aliquando secutus	342 b	Crulay (Augustinus) abbas S. Gisleni	1029 e
Conon, S. R. E. Cardinalis, concilio Suessionensi		Cuberus,	



- Cubertus, *princeps Bulgarus* 180 a b c, 181 d e, 182 a c, 183 f, 184 a c f, 185 c f, 186 b e  
 Cubratus, *Bulgarus* 185 c f, 186 a d  
 † Cunegundis *imperatrix* 1073 a  
 Cunigunda, *testis Juttæ a sanguinis fluxu B. Guntheri meritis liberatæ* 1079 d  
 Cunradus, *comes in charta B. Adalberonis memoratus* 1051 f  
 Cunradus, *testis ruptæ B. Guntheri meritis catenæ* 1082 a  
 Curzulus (Petrus) *abbas subscripsit Miraculis S. Birgittæ Neapoli collectis* 539 b  
 † Cyprianus *martyr* 909 d  
 Cyprianus, *in Africa episcopus, a S. Demetrio in libertatem assertus, eidemque templum fabricatus* 86 f, 87 a, 187 a, 189 b c e f, 190 a d  
 † Cyricus, *martyr Tarsensis* 294 a d  
 † Cyrillus, *patriarcha Alexandrinus* 253 e, 819 f, 820 b c d e f, 821 a c d e f, 828 e f, 834 c. *Canonum xx Concilii Nicæni I exemplar ad patres quinti concilii Carthaginensis misit* 809 f f.  
*Incertum, an laudarit S. Dionysii Areopagitæ Opera* 822 b c d  
 Cyrillus, *Schytopolitanus monachus S. Sabæ* 781 f, 782 a b c d e f, 783 a  
 Cyrinus *præses* 25 f, 26 c, 27 a, 28 c  
 Cyrus *monothelita* 763 f
- D
- Dacianus *præfectus* 274 d  
 Dada, *mulier S. Gisleni meritis sanata* 1026 a, 1036 f, 1037 f  
 Dagobertus I, *Franciæ rex* 283 b, 719 e, 865 e, 867 c d e f, 868 a b, 916 d f, 917 b e f, 918 a b c, 919, 920, 921 a b c f, 924 f, 929 c, 931 a, 935 e, 936 b c d e f, 937 b c e f, 940 b, 954 b c, 964 c, 965 d e f, 968 b, 971 f, 985 d, 986 b c, 1009 e, 1019 f, 1020 c, 1021 d, 1031 a, 1032 a c d. *Struxeritne S. Dionysio ecclesiam?* 919 b  
 Dagobertus, *Chilperici I filius* 917 f  
 Dagobertus, *Clotarii nepos, in S. Audoënum beneficus* 242 f  
 † Dalmatius, *cultus Burgi S. Domnini* 990 c  
 Dalpho *piscator, submersioni S. Birgittæ ope eripuit* 551 a  
 Damaris, *mulier Athenis a S. Paulo conversa* 697 e, 698 a b c, 771 d. *Fueritne uxor S. Dionysii Areopagitæ* 771 et seqq.  
 † Damasus I *Papa* 235 e, 239 b c, 240 c, 758 f, 759 d f, 760 a b c  
 Daniël *abbas, S. Andronici magister* 999 c, 1000 a b c, 1001 a  
 Daniël, *Arsenii discipulus* 998 a d  
 † Daniel et Socii *martyres ex Ordine S. Francisci, de quibus agetur die XIII Octobris, inter Prætermisissos* 3 e  
 Daniël, *Paphnutii Bubali discipulus* 998 a  
 Danisius, *canonicus Patavinus, in instrumento ecclesiæ Porciliensis condi cæptæ memoratus* 365 e  
 Darius, *Persarum rex* 815 b  
 Daubuille, (Joannes) *notarius Apostolicus* 1029 b  
 David, *archipresbyter Hierosolymitanus* 19 e  
 David (Georgius) *Calendarium Ruthenicum Moscua ad nos olim misit* 66 c, 251 a  
 † David, *Mevenensis episcopus* 276 c, 277 a e  
 David *puer, cæcus et mutus B. Guntheri ope sanatus* 1081 a  
 † David *rex* 589 b, 626 e, 639 e, 642 b, 672 a.  
*Sacerdotes veteris Legis in duas classes divisit eorumque ministerii tempus constituit* 12 a b  
 Daulus *Doctus, novi pro monialibus Porciliensibus monasterii conditor* 367 f  
 Decius *imperator* 24 c d, 25 d, 26 b c d, 27 c d, 210 b, 720 a, 766 e, 795 d, 863 f, 876 d f, 886 e, 888 a, 891 d f, 892 b e, 895 c d e, 898 a, 899 d f, 902 e f, 903 c, 991 m  
 Decius *præses* 24 c, 25 c, 26 b c, 39 f  
 Defulane (Franciscus) *Ordinis Eremitarum S. Augustini* 501 a  
 Deleanus, *a Bulgaris in regem assumptus* 199 a b c  
 Delniste, *canonicus Luthosanus, reliquiarum S. Odilonis in decentiorem capsam translationi interfuit* 360 e  
 Delphina *nepotem suum ventris fluxu et febris S. Birgittæ ope liberatum vidit* 527 d  
 Demetrius, *Antigoni filius, Solonis legem, quæ cautum erat, ut Areopagitæ patria Athenienses essent, instauravit* 768 e  
 Demetrius *Chrysoloras* 50 c, 56 c e, 208 c  
 † Demetrius, *in Britannia Armorica cultus* 86 f  
 † Demetrius, *Novariæ cultus* 86 e  
 Demetrius, *Philadelphæ episcopus, a S. Petro ordinatus* 788 a b  
 Demetrius *presbyter, a S. Demetrio, ne suum thronum solveret, Eusebium Thessalonicensem monere jussus* 123 e f, 124 a  
 Demophilus *monachus* 786 e f, 787 a, *ad quem S. Dionysius Areopagita epistolam scripsisse fertur* 802 c  
 Demosthenes, *orator Græcus* 767 f, 768 e, 770 a  
 † Dentlinus, *in Clivia cultus* 325 d  
 Denys (Petrus) *decanus Lutosanus, visitationi reliquiarum S. Odilonis interfuit* 360 d  
 Desideratus *episcopus Ebroini assecla* 282 e f  
 † Desideratus *presbyter* 285 b d e, 286 a, 288 f  
 † Desiderius, *Autissiodorensis episcopus* 282 e, 285 b e f, 286 a  
 Desiderius, *Longobardorum rex, a Carolo Magno victus* 991 a  
 Dettricus, *testis ruptæ B. Guntheri meritis catenæ* 1082 a  
 Diana, *Athenis culta S. Pauli ætate* 704 c  
 † Didymus *martyr, inter Prætermisissos et binis seqq.* 562 e f  
 Diericx (Franciscus) *Antverpiensis S. Salvatoris abbatiæ moderator* 360 e  
 Dietmarus, *archiepiscopus Juvaviensis* 1066 a b  
 Dieu (Franciscus le) *presbyter Theologiæ doctor* 229 e. *Signavit authenticas litteras Caroli de l'Aigle* 230 b  
 † Digna *martyr Augustæ Vindelicorum* 1047 c f  
 Dina, *Jacobi filia* 645 f, 677 d  
 Dioclenatius *imperator* 41 f, 44 c, 46 c, 47 c, 48 e, 77 c, 218 a, 273 e, 795 e, 890 d, 891 d, 897 d e f, 898 a, 899 d, 900, b, 906 d e, 988 e  
 † Diodorus *inter Prætermisissos* 3 d  
 † Diodorus *martyr, inter Prætermisissos et binis seqq.* 562 e f et  
 Diodorus, *non Dioscorus, monachus de ecclesia Antiochena bene meritis* 996 d e  
 Diodorus *Tarsensis, a S. Cyrillo oppugnatus* 819 f, 820 b c d e f, 821 d e f, 822 b c, 834 c  
 Diogenianus, *Daciani legatus* 274 d  
 Dion, *Diocletiani præfectus* 47 c f, 48 e f, 49 d  
 Dionysius, *abbatiæ Vallis-bonæ religiosus* 260 b  
 † Dionysius, *Alexandrinus episcopus* 765 e, 808



# INDEX HISTORICUS

- 808 c, 809 a b, 812 d. *An scripsit scholia in Opera, S. Dionysio Areopagitæ adscripta?*  
803 b et seqq.
- † Dionysus Areopagita 53 e, 865 b, 866 a b, 887 f, 888 a, 895 e 930 f, 948 f, 951 f, 956 b, 960 c, 966 a, 967 b, 984 f, 1014 f, 1015 a
- † Dionysius, *Corinthei episcopus* 722 f, 740 b f, 752 d e, 763 c, 765 e, 776 f, 787 c e f, 789 e, 797 f, 798 b e f, 799 e f, 804 a b, 812 d, 820 f, 821 a b
- † Dionysius *episcopus martyr* 249 b d
- † Dionysius, *Epternacensi Martyrologio ad diem ix Octobris inscriptus, inter Prætermisssos* 570 e
- † Dionysius *martyr, Patriarcha Alexandrinus* 563 e, 844 a, 851 a
- † Dionysius, *Mediolanensis episcopus, sede sua pulsus Constantii imperatoris jussu* 237 f
- † Dionysius *monachus, S. Thaidis Vitam e Græca Latinam fecit* 224 e
- Dionysius, *orator quidam antiquus, qui scripserit Scholia in S. Dionysium Areopagitam* 804 a
- † Dionysius, *Parisiensis episcopus* 3 c d, 244 d, 326 b, 331 f, 332 f, 490 b, 696 b e f, 697 a b c d, 698 f, 699, 700, 701 a b c e, 702 b c e f, 703 a b d e f, 705 e, 706 f, 707 a b c d e, 708 a b c d f, 709 a, 712 d, 713 a b c, 714 a c d, 716 d f, 717 d, 718 a b c e f, 719, 720 c d e f, 721 b c d e, 722 a b c d e, 723, 724 b e, 725 a d e, 727 b c, 728 a f, 729 b e f, 731 e, 732 c, 734 b e f, 735 b, 736 c e, 737 a b c e, 738 c e f, 739, 740 a, 741 c d f, 742 e, 743 a b c d e, 744 b e f, 745 a b c d f, 746 b, 748 d f, 740 a b c f, 750 a b d e, 651 a b e f, 752 a, 753 b, 754 e, 756 c, 795 a, 796 a, 797 f, 799 e, 802 a. *Jejunio honoratus a S. Birgitta* 512 a; *eidem Atrebatu apparuit* 398 f, 413 b, 489 c. *Stephanus II in Gallia ægrotantem sanavit* 702 a. *Alius ab Areopagita 762 et seqq. Archidiaconus Remensis alicubi perperam dictus* 564 e f
- Dioscorus, *patriarcha Alexandrinus* 254 b d, 255 e, 263 f, 630 c
- Dioscorus, *Tarsensis episcopus* 994 d
- Dodo comes, *S. Lamberto Trajectensi episcopo infestus* 932 b c
- Dodo, *episcopus Tullensis* 1009 e
- Dodrada *S. Gisleni ope visum recepit* 1036 b, 1037 d
- Dolabella *mulierem, quæ virum ejusque filium, ex alia natum, ob proprium ab illis filium occisum, interemerat, neque liberare, neque punire voluit* 770 c
- Domasslau *puer, B. Guntheri meritis vitæ red-ditus* 1081 c
- Domitianus, *episcopus Andegavensis* 279 d
- Domitianus *imperator* 706 c d e, 711 f, 712 a b, 746 e, 788 f, 790 a, 794 f, 796 c, 797 b e, 834 f, 835 a b c d, 836 a f, 837 b c, 881 c f, 897 d f, 894 f, 994 e,
- † Donatianus, *Remensis archiepiscopus* 321 b d. *Ejus reliquiæ ad ecclesiæ Hasnoniensis dedica-tionem anno MLXX deportatæ* 321 f
- † Donatus, *inter Prætermisssos* 570 e
- Donnolus. *Vide Bonnolus.*
- † Dorothea *vidua Prutena* 1093 e, 1099 a
- Dorotheus, *ad quem epistolam S. Dionysius Areo-pagita scripsisse fertur* 802 c
- Dorotheus, *episcopus Arianus. Vide Theodo-rus*
- † Dorotheus, *Tyri episcopus, inter Prætermisssos, de quo actum est ad diem v Junii* 562 d
- Dorpowski, *Culmensis canonicus* 1100 a
- Dositheus, *Tarsensis episcopus* 753 d, 851 a, 887 f, 951 a b d
- Dragebodus comes, *in charta B. Adalberonis me-moratus* 1052 a
- Drahomila, *mater Hodaunæ, visum B. Guntheri meritis adeptæ* 1080 b
- Drogo, *Atrebatensis archidiaconus, subscriptus Roberti, Atrebatensis episcopi, chartæ anni MCXVIII* 322 e
- Drusiaco (Angelus) *S. Simeonis reliquias ex O-riente Venetias attulit* 20 c
- Ducas (Michael) *ex imperatoria Ducarum fami-lia oriundus* 73 c
- Duffel (Elizabetha de) *canonica Belisiensis* 336 c
- Duglossius. *Vide Longinus.*
- Durand (Petrus) *rector ecclesiæ S. Libariæ de Condeto, reliquiarum S. Libariæ in novam thecam translationi interfuit* 230 f. *et sub-scripsit ea de re Bossueti, episcopi Meldensis litteris* 231 c
- Durantus, *episcopus Feretranus, revelationum S. Birgittæ commentator* 369 f
- Duthawa, *sensuum usu B. Guntheri ope donata* 1081 d e
- Dyoretur, *mulier Norvega a S. Birgitta sanitati reddita* 514 f

## E

- Eadbalus, *Berthualdi ducis frater* 939 c
- Eadgarus, *Angliæ rex* 969 f, 970 a c d
- Ebion *hæreticus* 827 b
- Ebrahidis, *per S. Gislenum Sanata* 1036 c d
- Ebroinus, *L. Leodegario infestus* 282 e
- † Ebrulfus, *Uticensis abbas* 868 d
- Ebulo, *abbas Sandionysianus, sub quo S. Diony-sii Parisiensis corpus ablatum fertur*, 952 e f, 955 a b c d e, 956 a f, 958 b c, 959 a, 966 c d, 969 d, 985 a d, 986 a
- Eckardus I, *marchio Thuringiæ* 1057 c
- Eckardus II, *Eckardi marchionis Thuringiæ fi-lius* 1057 c
- † Eduardus III, *Angliæ rex* 939 a b, 970 e
- Eduardus IV, *Angliæ rex* 426 f, 430 e
- Egardus, *S. Catharinæ, S. Birgittæ filia conjux, cujus mors S. Birgittæ absenti revelata fuit* 522 a, 523 d
- Egebertus, *diaconus Leodiensis ecclesiæ seculo XI, forte auctor Vitæ S. Amoris hoc tomo excu-sæ* 337 e f, et seq. 343 a
- Egrardus, *cui S. Lambertus apparuit Cellensis*, 1025 b c, 1038 b
- Ehorinus, *Christianæ, uxoris Gingolphi, a fœdo ulcere S. Birgittæ ope sanata, testis* 552 c
- Ekkiardus, *dux* 1066 d f
- Elam, *filius Sem, unde Elamitæ* 627 d
- Elefans, *abbas Cellensis* 1023 f, 1024 a c e, 1026 f, 1034 a c, 1035 c, 1036 d
- Eleonora, *Cypri regina* 452 c d e, 523 d. *Sana con-silia a S. Birgitta accepit* 452 f, 454 a, 455 e f, 456 f, 458 d, 501 a, 502 e
- † Eleutherius, *martyr, S. Dionysii episcopi Pa-risiensis in martyrio socius* 244 d, 490 b, 696 a b, 703 f, 706 c, 720 e f, 721 e f, 737



- 737 b, 740 c, 744 c, 745 a e, 746 e, 747 b,  
793 a d f, 794 b f, 796 d, 797 a. *Inter Præ-*  
*termis* 3 c  
† Eleutherius *Papa martyr* 217 b  
Elias, *abbas Dunensis in Flandria, inter Præ-*  
*termis* 3 a  
† Elias *a corvo pastus* 669 f  
Elias *patriarcha Hierosolymitanus* 824 e  
Eliezer, *Abrami æconomus* 634 c d e, 683 d e,  
*in Haran missus, Isaaco uxorem quæsiturus*  
607 c, 681 e f et seq.  
† Eligius 923 a f, 924 a b c, 942 c; *mauso-*  
*leum S. Dionysio Parisiensi fabricatus* 919 d f,  
920 f, 921 f  
† Eliphius *martyr* 229 c, 231 d e, 232 b c  
Elizabeth *imperatrix Caroli IV uxor* 445 c  
Elizabeth *Priorissa Porciliensis* 367 c  
Elizabeth, *soror comitis Holsatiæ* 424 e  
† Elizabeth, *Zachariæ uxor* 6 d; *filia Aaron nun-*  
*cupata* 595 d  
Elizabetha *imperatrix, Caroli VI uxor, cultum*  
*S. Birgittæ promovit* 482 d  
Elizabetha *Lincopiensis diocesis, mater puellæ ad*  
*Vitam S. Birgittæ patrocini* 525 e  
Elizabetha, *Ludovici Hungariæ regis conjux, ar-*  
*cam Jaderæ servandis S. Simeonis reliquiis*  
*fabricari jussit* 21 c d  
† Elizabetha *Trebiensis diocesis* 456 e  
† Eloqui, *de quo agetur die III Decembris,*  
*translatio, inter Prætermis* 4 d  
Elsebysnara *mulier, cujus infans S. Birgittæ*  
*meritis revixit* 471 d  
Elymas *magus* 851 a; *a Petro punitus* 136 a  
Embergis, *Nicolai de Anes uxor, S. Birgittæ*  
*comitari Hierosolymam voluit* 522 d  
Embrico *episcopus Augustanus* 1047 a  
† Emidius, *Hadrianensium protector* 35 a  
Emiregus *piscator submersioni S. Birgittæ ope*  
*ereptus* 551 a  
Emma *monialis* 318 d f, 319 b f, 320 c d,  
321 b  
Emmanuel, *Antonii, qui Ludovici principis*  
*Lusitani nothus fuit, filius, S. Salvatoris*  
*Antverpiæ abbatiam variis SS. reliquiis dila-*  
*vit* 260 b e  
Emmelina, *Auriniacensis abbatissa* 215 b c d e,  
218 d  
† Emmeramus *episcopus martyr* 952 e, 961 e,  
970 f, 971 b, 976 b, 983 c d e, 1053 d  
Emmo, *episcopus Senonensis* 282 d  
Ensilia, *Dononiensis abbatissa* 325 e f, 326 a,  
333 f, 334 a  
Ennodius *Pictaviensium dux* 1005 f  
Enos, *filius Seth* 574 f; *veri Dei cultor* 582 a,  
592 b c, 641 e 686 f, 692 e  
† Eobanus *martyr* 966 f  
Eon. *Vide Eudo hæreticus.*  
† Ephrem *Syrus, ecclesiæ Edessenæ diaconus* 816  
c d e f, 817 a b c e f, 818 b c e f; *Hubueritne*  
*Joannem Darensem et Isaacum Syrum disci-*  
*pulos* 814 e f, 816 e f  
Ephrem *Syrus, ex comite Orientis, patriarcha*  
*Antiochenus* 818 f, 819 a  
Ephron 680 d; *agræ et speluncæ Abrahamo*  
*vendidit* 580 a b, 673 f et seqq.  
† Eraclius *martyr* 249 c; *inter Prætermis* 3 d  
† Eraclius *martyr, inter Prætermis* 570 e  
† Eradus, *inter Prætermis* 570 e  
† Erardus *episcopus Ratisponensis et confessor,*  
*datus die VIII Januarii, inter Prætermis* 2 a  
† Erasmus *episcopus martyr, cujus corpus For-*  
*miis Cajetam translatus fuit* 30 d  
Erchinbaldus *Eystatensis episcopus* 1052 d  
Eremia, *S. Triduanæ socia* 280 d, 281 a  
Erengislo, *comes Orchadensis, Christinæ, quæ*  
*Christinæ alterius, Petri Ribbingi uxoris ma-*  
*ter erat, frater, Sunamis (secundum Benze-*  
*lium) filius* 389 c  
† Erhardus *a Leone IX inter Sanctos relatus*  
954 a  
Ericus *Balbus, S. Eriici Sueciæ regis abnepos*  
379 c  
Ericus *Gudmundi, presbyter* 374 a  
Ericus *Joannis, monachus Vastenensis* 376 f  
Ericus, *Magni Ladulas, Sueciæ regis filius*  
380 b, 381 e, 396 f 487 f  
Ericus, *Magni Smeek Sueciæ regis filius* 394 f,  
395 a  
† Ericus, *monachus Autissiodorensis* 269 d e et seqq.  
† Ericus, *Sueciæ rex* 379 c  
Ericus *XIII Sueciæ rex* 369 e, 476 d f, 477 a;  
*scripsit in favorem Revelationum S. Birgittæ*  
*ad concilium Basileense* 410 b c  
Erlandus *parochus, Catharinæ diocesis Stregne-*  
*siensis a dæmone male exceptam repente con-*  
*valuisse S. Birgittæ patrocini testatus* 554 c  
Erluinus, *Cameracensis episcopus* 301 d, 1027 c  
Ermenricus *monachus* 1047 a  
Ermentrudis, *Dononiensis abbatissa* 296 b, 317 b c,  
318 a, 333 c  
Ermensindis *de Ligne, Dononiensis abbatissa*  
334 a  
Ernestus, *Liuppaldi marchionis filius* 1061 c  
Esau, *Jacobi frater* 689 a, 768 b  
Esau *puer a S. Birgitta Neapoli sanitati reddi-*  
*tus* 442 f, 514 f  
Escol, *frater Mambre: cum Abramo fœdus iniit*  
627 b f, 628 b, 631 a b  
Esdras, *qui academiam Hierosolymitanam for-*  
*mavit* 8 b; *cur Genealogiam suam explicatam*  
*habeat in Scriptura sacra* 575 d  
Esne (Antonin d) *Dononiensis abbatissa* 334 d  
Este (Polonia de) *monialis Porciliensis* 367 c  
Estrée (Michaël Franciscus del) *canonicus Luto-*  
*sanus, reliquiarem S. Odilonis in decentiorem*  
*capsam relationi interfuit* 360 e  
Ethelbaldus, *Merciorum rex* 854 f  
Eva, *mater Helenæ, ope S. Birgittæ amissæ vocis*  
*usum adeptæ* 555 d  
Euæphnus *Messenius, a Lacedæmoniis captus*  
770 b  
Euagrius *episcopus Antiochenus* 1001 a  
† Eubertus, *cujus reliquiæ anno MLXX Insulis ad*  
*Hasnoniensem ecclesiæ dedicationem deportatæ*  
*fuerunt* 321 f  
† Eucharius *martyr* 229 c, 231 e, 232 b c  
† Eucharius, *Trevirensis episcopus, confessor*  
211 b, 212 ■  
Eudmannus, *Arnoldum B. Guntheri meritis vi-*  
*sum recepisse testatur* 1082 c  
Eudo, *Aquitaniæ dux* 1001 d  
Eudo *hæreticus, ab Eugenio III damnatus* 1089 c  
Eudo, *Vezeliacensis abbas* 351 e, 352 d, 353 e f,  
354 b c d, 355 a, 359 a  
Eudocia *S. Petri Galatiæ mater* 1044 e  
Eudoxius, *episcopus Antiochenus* 754 b  
Everardus *comes palatii sub Othone I* 1026 c  
† Everardus, *cujus reliquiæ anno MLXX Cisionio,*  
*ut apparet, ad Hasnoniensem ecclesiæ dedicati-*  
*onem deportatæ fuerunt* 321 f  
† Evermarus *martyr in agro Tungrensi occisus*  
336 a, 341 b  
Eufrasia



# INDEX HISTORICUS

Eufrasia, *monialis Porciliensis* 367 c  
 Eugenius III *Papa* 243 c, 322 f, 324 a b; *concilium Remis celebravit* 1089 c, 1090 a  
 Eugenius, *Scotiæ rex* 281 d  
 † Eugenius, *Toletanus episcopus* 708 f, 709 a, 723 b, 729 c, 732 e, 795 f, 796 a; *siſne auctor Hymni de S. Dionysio* 729 f et seqq.  
 † Eugenius, *Toletanus episcopus junior* 730 e, 731 a b d e f, 732 a  
 Eugenius *tyrannus* 180 b, 181 c f  
 Eulalius, *Naziancenus episcopus* 761 b  
 † Eulogius, *patriarcha Alexandrinus* 821 f, 822 b c  
 † Euodius, *Rotomagensis episcopus* 1009 b  
 † Evodius, *successor Apostolorum, scriptor vetus* 812 f, 813 a  
 Euphrantus, *episcopus Thyanensis* 769 b  
 Euphrosyna, *B. Adelberti, ut fertur, filia* 303 a  
 Eurardus, *S. Vedasti canonicus* 215 b  
 Euridicus, *Macedoniæ episcopus* 760 a  
 Europus, *Sicyniorum rex* 586 f  
 † Eusebia *abbatissa, cujus reliquiæ anno MLXX Marchianis ad dedicationem ecclesiæ Hasnoniensis delatæ fuerunt* 321 f; *in Litaniis Cæmæracensibus invocata* 297 c  
 † Eusebius, *inter Prætermisos* 3 d  
 † Eusebius *martyr, inter Prætermisos* 570 e  
 Eusebius, *S. Chromatii frater* 239 c  
 † Eusebius *martyr* 272 c  
 † Eusebius, *Mediolanensis episcopus* 237 d  
 Eusebius, *Nicomediensis episcopus Constantino-polim translatus* 761 d e f, 762 a e  
 † Eusebius, *Novocomensis episcopus* 238 e  
 Eusebius Pamphili 740 c f, 752 d, 755 c, 756 a, 763 c, 776 e f, 787 b d e f, 789 f, 808 c d c, 810 d, 811 f; *Cæsariensis* 768 f  
 Eusebius, *Thessalonicensis archiepiscopus* 55 e, 70 b, 75 d, 121 e, 122 c f, 123 a d, 125 b e, 126 a, 127 a d, 156 c; *S. Demetrii martyris cultor* 70 c d f, *visio illi oblata* 148 a  
 † Eusebius *Vercellensis episcopus* 565 f  
 Eusilia. *Vide Ensilia.*  
 Eustachia, *Auriniacensis abbatissa* 215 b c  
 † Eustachius, *bis memoratus in eodem Menologio* 743 a  
 Eustathius, *Saracenorum episcopus* 267 f  
 Eustatitius, *episcopus Antiochenus* 754 4  
 Eustatius *episcopus in concilio Mediolanensi anni cccxc* 240 e  
 Eustochio (Joannes de S.) *marius Paulæ S. Birgittam sibi beneficam pluries expertæ* 539 e  
 Eustochius, *Vitæ S. Pelagiæ interpres* 251 d, 252 b c d, 261 d, 267 c d  
 † Euthymius, *abbas in Palæstina* 781 f, 782 b c d e f, 783 a c  
 Eutilius *comes Pictaviensis* 1003 b c d, 1004 a f, 1005 f, 1006 a  
 Eutyches *hæresiarcha* 7 b, 14 c d e f, 817 f, 823 a  
 † Eutychnus *e Syria in Umbriam advena* 994 b  
 † Eutychnus, *patriarcha Constantinopolitanus* 44 c  
 † Exsuperius, *Tolosanus episcopus* 877 c  
 Extridis, *Astæ viduæ filia undis submersa et ad Vitam S. Birgittæ ope revocata* 559 e  
 †† Ewaldi *martyres* 739 b; *in Belgio culti* 326 b  
 † Ewigius *confessor in Anglia, inter Prætermisos* 3 f, 4 a  
 Ezechias, *rex Juda* 615 f  
 Euzoius, *episcopus Arrianus* 762 b, 843 e

## F

† Fabianus *martyr Papa* 895 c d  
 Fabius ac Fabianus *confusi* 905 e  
 Fabius, *Antiochenus episcopus* 860 b, 861 a  
 Fadheresse, *vir nobilis ab hostium suorum manibus ope S. Birgittæ liberatus* 548 e  
 Fandike (Petrosomhanus) *equi, ad vitam, invocata S. Birgitta, revocati, testis* 558 f  
 Fara (Franciscus della) *medicus* 539 e  
 Fardulfus, *abbas Sandionysianus* 915 c, 931 f, 933 b c, 946 e 960 e  
 † Farinillus, *inter Prætermisos* 3 b  
 Farnesius (Alexander) *S. R. E. Cardinalis* 260 d  
 Faunus, *Athenis cultus S. Pauli ætate* 704 c  
 † Faustina, *virgo Novocomi* 988 b  
 † Faustinus *martyr* 249 c d  
 † Faustus *martyr, S. Dionysii patriarchæ Alexandrini socius* 563 e  
 Fecchius *de S. Gemino* 1039 c  
 Felix, *Afrorum in concilio Aquileiensi anno ccclxxxi legatus* 240 c  
 † Felix *Comensis episcopus, templum condidit S. Felici Mart.* 238 f  
 † Felix *episcopus martyr Nolæ cultus* 541 b, 542 c  
 Felix, *Jadertinus episcopus* 240 c e  
 † Felix *martyr, cui S. Felix Comensis episcopus fertur condidisse ecclesiam* 238 f  
 † Felix *Metensis episcopus confessor* 211 f  
 † Felix I *Papa* 819 f, 820 c f, 821 b  
 Fescenninus Sisinnius *præfectus* 490 c, 706 b, 720 e, 722 a, 730 d, 742 f, 743 c e, 898 c d, 900 d e f, 901 a, 902 d, 903 a c d, 906 b, 908 a, 909 d, 984 f  
 † Fiacrius *confessor* 1011 a  
 † Filibertus *varia monasteria condidit* 1021 a  
 Finodus, *Cellensis monasterii agrum invadens oculum amisit* 1036 d e  
 Firmiepatet, *Helenam, Laurentii Thorissem filiam, e silvis ad patrem S. Birgittæ ope incolumem rediisse, testatus* 559 d  
 † Firmina, *inter Prætermisos* 570 e  
 Firmina, *Lucillæ socia, matrona Christiana* 944 d  
 Flament, *canonicus Lutosanus* 350 d  
 Flavianus, *Antiochenus episcopus* 830 c, 1001 a  
 † Flavianus, *Constantinopolitanus episcopus* 748 b c, 830 c  
 † Flavianus *martyr, inter Prætermisos* 3 a  
 Flavianus *monachus de Antiochena ecclesia bene meritus* 996 c  
 † Flavius, *Cabilonensis episcopus* 282 e, 285 b e f, 286 a, 288 a  
 Flavius Pryladus, *procurator Atheniensis* 769 a  
 Flavius, *Rotomagensis episcopus* 241 b; *concilio Aurelianensi III subscriptus* 241 e, 245 e, 1009 b  
 Florentinus, *S. Evodii, ut fertur, pater* 242 b, 243 d, 244 f, 246 b  
 † Florentinus *martyr* 274 d  
 † Florentius, *inter Prætermisos* 570 e  
 † Florentius, *Tungrens episcopus* 211 a e  
 Florianus, *archipresbyter Palavinus in instrumento Porciliensis ecclesiæ condi cœptæ memoratus* 365 e  
 † Florianus *martyr* 1052 c  
 † Floridus, *Tifernatium episcopus* 1006 c, 1007 a b c d e  
 † Floris *confessor* 78 a



Flos (*Valerianus du*) *Cameracensis canonicus visitationi reliquiarum S. Odilonis interfuit* 360 d; *visitationi reliquiarum abbatiæ S. Gislæni interfuit* 1029 c  
 Folcho, *Sueonum nobilissimus* 380 c  
 Folquinius, *gravissimo dolore S. Birgittæ ope liberatus* 551 f  
 Folquinius, *Harvidi S. Birgittæ ope sanitati restituti, testis* 555 d  
 Forette (*Antonia*) *visum, invocata S. Ragenfrede, recuperavit* 328 f  
 Foriot (*Nicolaus*) *ecclesiæ S. Lupi abbas Trecis, S. Evodii reliquias visitavit* 245 d  
 Formosus *Papa* 721 f, 753 c e, 754 d, 1049 e, 1052 a b, 1053 c  
 Fortunatianus, *Aquileiensis episcopus* 239 a e  
 † Fortunatus, *Fanensis episcopus* 1040 e  
 † Fortunatus, *Pictaviensis episcopus* 866 b d e f, 867 a b c; *an hymni de S. Dionysio auctor?* 884 a b c d e f  
 Fosse (*Anna de la*) *dicta de Givenchi, Dononiensis abbatissa* 334 d  
 Francisca *matrona Romana Birgittinis benefica* 461 b c  
 Francisca, *Petri Pauli Vellivi uxor, manus tumore S. Birgittæ patrocinio liberata* 528 a, 539 f  
 † Franciscus *Assisias* 326 b, 419 f, 438 a b c d, 460 b, 479 c e, 480 a, 481 d, 502 b, 508 e, 510 b, 511 a; *a S. Birgitta jejunio honoratus* 512 a  
 Franciscus, *olim Fermepolitanus episcopus testatus se arcana sua nemini nota ex S. Birgitta audivisse* 522 e; *S. Birgittæ reliquias parturienti felici promptoque successu admovit* 529 e  
 Franco, *episcopus Leodiensis* 315 c  
 Fredegundis, *Galliæ regina* 917 c, 1009 a b  
 Fredelanus, *S. Gislæni ope visum recepit* 1036 b  
 Fredericus I *imperator* 510 a, 971 c, 1042 e  
 Fredericus IV *imperator* 1029 a  
 Fredericus *S. R. E. bibliothecarius* 976 f, 977 a  
 Fredesendis, *Dononiensis abbatissa* 295 f, 296 b c d, 302 b, 316 c, 317 c, 318 a c, 319 b, 320 b, 321 d, 322 a, 333 d e; *Messinensi prope Ipras abbatiæ præfecta* 318 b  
 Frenda (*Laurentia*) *Margaretæ, S. Birgittæ patrocinio a cæcitate liberatæ, pater* 557 d  
 Fridericus, *testis Bertholdi B. Guntheri meritis incessu donati* 1083 a  
 Frisildis *Vide Fredesendis.*  
 Frisone (*Carolus de*) *Bernardi archiepiscopi litteras de colligendis S. Birgittæ miraculis Orlando detulit* 535 d f; *Philippellam Lanzlenga gravi febre S. Birgittæ patrocinio liberatam fuisse testatus* 538 e f  
 Fronimius *abbas Tarbensis, S. Sabini valetudine laborantis curam habuit* 565 d, 1003 e, 1004 a, 1005 a b, 1006 d  
 Frontanie de Chiliaud (*Isabella*) *monialis Liguariensis, quædam miracula ad S. Simeonis reliquias suo in monasterio facta conscribi curavit* 21 f  
 † Fructuosus *primus Segoviensium episcopus* 778 b  
 Frumaldus, *subscriptus chartæ Godescalci Atrebatensium episcopi anni MCLVII* 323 f  
 Fulbertus, *Cameracensis episcopus* 290 b, 291 d  
 Fulbertus, *Carnotensis episcopus* 722 ■  
 Fulcardus, *Cellensis abbas* 1028 b  
 Fulcherius, *patriarcha Hierosolymitanus* 691 b  
 Fulco *abbas Hasnoniensis, subscriptus chartæ Octobris Tomus IV.*

*Godescalci episcopi Atrebatensis anni MCLVII*

Fulco, *Remensis archiepiscopus* 941 d e, 955 a  
 Fulradus, *abbas Sandionysianus* 931 f, 932 f, 946 b; *opera S. Dionysio Areopagitæ adscripta ab Adriano I Papa dono accepit* 719 c  
 † Fuscianus *martyr Ambiani* 888 e, 889 f, 890 a b c d, 891 b, 897 b  
 Fut (*Petrus*) *Holinstani, submersioni S. Birgittæ ope erepti, pater* 556 e  
 Fynnok (*Margarita*) *canonica Belisiensis* 336 c

## G

Gabelus *Tobiæ Juniori benedixit* 10 c  
 Gabius, *episcopus Hierosolymitanus* 857 a  
 Gabriel, *Bulgarie rex* 201 c, 202 a c d e f  
 Gages (*Sybilla de*) *sanctimonialis Aquiriensis, inter Prætermisos* 567 et binis seqq.  
 Gaham, *Nachoris Junioris et Romæ filius* 672 e  
 Gala (*Andreas*) *mortis periculo S. Birgittæ patrocinio ereptus* 557 e f et seq.  
 Galba, *Romanorum imperator, Christianos non persecutus* 796 c  
 Gallienus *imperator* 900 a, 902 f  
 Gallus *imperator* 902 f  
 Galzignan, *Prior Omnium Sanctorum* 366 e  
 Gamaliël, *qui Paulum docuit* 8 a d  
 Gamaliël, *Simeonis Junioris filius* 8 b  
 Garifredus, *Viromanduorum comes* 214 d  
 Garnerus, *episcopus Laudunensis* 243 e; *reliquias S. Benedictæ transtulit* 215 c e  
 Garsertinus, *episcopus Mantuanus* 237 c  
 Gaste (*Gotherinus*) *S. Birgittæ patrocinio carcerem evasit* 555 e f  
 † Gatianus, *Turonensis episcopus* 892 a c d e, 899 c d  
 Gatti (*Bassianus*) *monasterii S. Carpophori Prior, S. Felicis episcopi Comensis reliquias, in suo monasterio servatas, anno MDCXI inspexit* 241 a d  
 Gaudentius, *cujus filium S. Sabinus Levitanus sanitati reddidit* 1005 b  
 † Gaudentius, *Novariensis episcopus* 928 e f  
 Gaufridus, *abbas S. Medardi prope Suessiones, dein Catalaunensis episcopus* 1087 e f, 1088 c  
 Gaufridus, *Joannis de Molendino filius* 271 b  
 Gaufridus, *Santonensis episcopus* 22 c  
 † Gaugerius, *episcopus Cameracensis* 1022 d; *apparuit S. Waldetrudi* 1022 c e, 1032 f, 1034 d; *ejus reliquiæ ad castrum Cameracesii delatæ* 1027 d  
 Gauzlinus, *Floriacensis abbas* 948 d  
 Gebderinus. *Vide Gilderinus*  
 Gebhardus I, *Ratisponensis episcopus* 1061 b e  
 Gebhardus II, *Ratisponensis episcopus* 1061 e  
 Geberhardus *comes, memoratus in charta B. Adalberonis* 1051 b f  
 Gebhardus III, *Ratisponensis episcopus* 952 c  
 Geisa, *Hungarorum dux* 1057 e  
 Geisela, *Geisæ Hungarorum ducis filia* 1057 e  
 Geisserus (*Georgius*) *abbas S. Georgii Willingæ* 1056 b  
 Gelasius I *Papa* 5 b, 786 b, 828 c, 829 a; *apocrypha declaravit varia Scripta Apostolis adscripta* 13 ■; *scripsit ad antistites Galliæ de introducendo Romano Missarum ordine* 707 b f, 735 c e  
 Gelasius II *Papa* 322 f  
 Gelionius. *Vide Gilderinus.*  
 † Geminus *inter Prætermisos* 3 c  
 Genalus *puer, a fluxu ventris et febri a S. Birgitta* 144 gilla



# INDEX HISTORICUS

<i>gitta liberatus</i>	515 a	<i>Turonensi anni cccxi subscriptus</i>	242 a
Genesisius presbyter	913 e, 914 a	Gero marchio, a Polonis in prælio occisus	1057 c
† Genovefa virgo, Parisiensium patrona	215 f, 729 c, 869 a, 870 c, 882 e, 883 f, 909 d f, 911 d f, 913 e f, 914 a c d e f, 915 d e f, 916 b c e f, 917 a b c e f, 918 a c, 919 a f, 920 d, 921 b c d f, 929 c, 934 e, 942 b; S. Dionysio basilicam condidit	Gertrudis, corporis tumore S. Birgittæ ope liberata	532 f, 555 c
	867 e f et alibi	Gertrudis, mulier nobilis, B. Guntheri ope sanata	1077 c
† Gentianus martyr Ambiani	889 f	† Gertrudis, Nivellensis abbatissa	307 a b, 1033 d, 1034 c
Gentilis, abbas S. Clementis in Pescara, præcipuæ Hadrianensis ecclesiæ consecrationi interfuit	34 f	Gervasius, Bernardutii frater seculo xvi	37 a
† Georgius martyr	78 a, 82 e, 203 b c e f, 204 a b d, 205 a, 238 e; Turcis Hyderlez	† Gervasius martyr Mediolani	240 e
	87 c	Gervinus, Vastenensis confessor	409 e
† Georgius martyr Cordubensis	273 c	† Gerulphus, martyr Trunchinii prope Gandavum, illustratus ad diem xxi Septembris, inter Prætermissos	2 c, 564 a
† Georgius, Mitylenæ archiepiscopus	44 c	Ghelneur (Jacobus) abbas Crispiniensis	1029 d
Gerardus, a quo Ordo equestris S. Joannis Hierosolymitani initium cepit	364 e	Ghinius (Andreas) Atrebatensis episcopus	399 b
Gerardus, Biglauensis episcopus, scripsit ad concilium Basileense in favorem Revelationum S. Birgittæ	411 a	† Ghislerius confessor, idem qui S. Gislenus datus ad diem ix Octobris	565 b
Gerardus, Brennaci abbas, S. Evodii corpus in novam capsam transtulit	243 d e	Gianni (Joannes Baptista) ecclesiæ S. Reparatae Hadriæ architectus	34 d
† Gerardus, Broniensis abbas	316 f; Gisleniani cænobii moderator	Gilbaldus, Cameracensis archidiaconus, S. Gisleni reliquias transtulit	1024 f, 1035 f
	1011 d e, 1025 f, 1026 a b d, 1037 b f; S. Eugenii reliquias Bronium transtulit	Gilbertus, Gualdiensis Alferiæ episcopus, præcipuæ Hadrianensis ecclesiæ consecrationi interfuit	34 f
	730 b; S. Dionysii Parisiensis reliquiis ditatus	Gildardus, episcopus Rotomagensis, subscriptus concilio Aurelianensi I	241 e, 245 e, 1009 b
Gerardus I, Cameracensis episcopus	301 b c d e, 306 f, 307 d e, 316 f, 317 b d f, 322 b, 349 b, 1011 c, 1027 f; exstruxit S. Andreae oratorium in castro Cameracesio	Gildaredus. Vide Gildarbus.	
	1027 d e	† Gildas, cognomento Sapiens, abbas in Britannia Armorica	86 f
Gerardus II, Cameracensis episcopus	301 b c d e, 1087 a	Gilderinus, Cabilonensis forte episcopus	282 a c d e, 286 e
Gerardus, Casæ Dei in Viconia abbas, subscriptus chartæ Godescalci, Atrebatensis episcopi anni mclvii	323 f	† Gilibertus, idem, qui S. Gislenus	565 b
Gerardus comes, a Rossilione dictus, et Vezeliacensis in Burgundia cænobii fundator	350 e f, 351 a c, 355 a, 357 f, 358 a b c d, 359 a b	Gillaidis, S. Dionysium sibi propitium experta	934 a
Gerardus, Patavinus episcopus	237 c	† Gillenus, idem, qui S. Gislenus	565 b
Gerardus, Parisiensis comes	932 d	Gingolphus, maritus Christianæ, a fædo ulcere S. Birgittæ patrocinio sanata	552 b
Gerardus presbyter	296 b, 318 f	Girbertus, Parisiensis episcopus	901 c
Gerardus, Trajecti ad Mosam natus, inter Prætermissos	565 a	Gisela, S. Henrici imperatoris mater	1065 b
† Gerardus de Venetia, Chanadiensis episcopus	1065 b	Gisela, S. Henrici imperatoris soror	1057 e f, 1058 a, 1072 f
Gerberga abbatissa interfuit dedicationi ecclesiæ Hasnoniensis	322 a	Gisela, Pipini, Caroli Martelli filii et Franciæ regis filia	713 a
Gerberga, Rodolphi Burgundiæ regis filia	1065 b c	Giselbertus, qui corpus S. Dionysii Parisiensis abstulisse fertur	952 e, 953 d, 954 d, 955 a b c e, 957 c f, 958 a b c d f, 959 a, 962 f, 963 b c d e f, 966 b, 969 d, 970 b, 984 a b c d e, 985 a c d, 986 a b d ■
Gerberga, Thorensis abbatissa	1028 a	Giselbertus, Lotharingiæ præfectus	1024 f, 1025 a f, 1026 b c, 1035 c, 1037 a c
Gerboldus, Cabilonensis episcopus	284 c, 285 b c d f, 288 b	Gisla, Caroli Calvi soror	304 a c; 313 d f
Gerechinus, monachus Alvastrensis	415 c d e, 436 b, 513 a	Gisla, Caroli Magni soror	19 c
† Gereon et Socii martyres, dandi x Octobris, inter Prætermissos	3 d, 570 d e	Gisla, Conradi Salici conjux	1061 b d e, 1065 b
Gerhardus, Lauresheimensis abbas	1050 d	Gislebertus agrum Cellensi monasterio vindicavit	1036 d e
Gerhardus, majoris monasterii Turonensis abbas	418 e	Gislebertus, prope silvam Carbonarium comes	342 a; forte Mansuariorum
Gerlo, subscriptus diplomati Caroli Calvi	314 b	† Gislenus, abbas Cellensis	216 c, 1038 a b c e; ejus reliquiæ ad Hasnoniense monasterium delatæ
† Germanus, Autissiodorensis episcopus	269 a e f et seq., 868 e		321 f
Germanus, Constantinopolitanus episcopus	753 e, 754 d	Gislenus diaconus, subscriptus chartæ Godescalci episcopi Atrebatensis anni mclvii	323 f
† Germanus, Parisiensis episcopus	279 c, 867 b, 892 e	Gladusa, S. Gundlei regis uxor	276 c
Germanus, Rotomagensis episcopus, concilio		Gladus. Vide Gladusa.	
		Glaucinus, a ficto Visbio memoratus	706 c
		Gocla virgo, inter Prætermissos	3 b
		Godefridus, Cameracensis episcopus	259 f, 360 a
		Godefridus de Condato, Cameracensis episcopus	297 d
		Godefridus	



- Godefridus, *Normannorum rex* 315 c  
† Godehardus, *Hildesheimensis episcopus* 1056 c  
1057 a, 1858 d e f, 1059 a b c d f, 1060 f, 1061 b  
e, 1065 e, 1069 a d e f, 1070 e,  
1072 e  
Godescalcus, *Atrebatensis episcopus* 323 a c; *ejus*  
*charta* 323 d e f  
Godhsens, *maritus Catharinæ, manibus latronis*  
*S. Birgittæ ope ereptæ* 554 e  
Godobaldus, a *S. Dionysio Parisiensi gressu do-*  
*natus* 932 b c  
Goedha *Norvega, Caroli S. Birgittæ filii uxor*  
385 d, 388 e  
Gomecius *Hispanus* 442 c d, 415 a b, 459 c, 501  
e; *cujus arcana S. Birgitta delexit* 522 c f  
† Gondulfus, *episcopus Trajecti ad Mosam*  
336 a  
Gorczyka *de Lubawa B. Joannis Lobedari ossibus*  
*aliena admiscuit* 1099 c e  
Gorstanus *Thunasson, rei bellicæ in Suecia præ-*  
*fectus,* 424 b 431 f  
Goslenus *magister Parisiensis. Vide Joslenus.*  
Goslenus, *Suessionensis episcopus, canonicis se-*  
*cularibus Præmonstralenses Brennaci substituit*  
243 b  
Gostanus, *pater Katilburgis, S. Birgittæ patro-*  
*cinio sanæ menti reddittæ* 558 d  
Gotfridus, *testis Bertholdi B. Guntheri meritis*  
*incessu donati* 1083 a  
Gotstolcus, *Arnoldum B. Guntheri meritis visum*  
*recepisse testatus* 1082 c  
Grannius (*Serenus*) *Hadriani imperatoris legatus*  
791 d  
Gratianus *imperator* 240 b, 758 e; a *Maximo*  
*Cynico sedem Constantinopolitanam affectante*  
*interpellatus* 759 c; *Miletium Antiochenum*  
*sedi restituit* 996 d  
Gratianus *subdiaconus notarius* 324 f  
† Gratus *Augustæ in Sabaudia episcopus* 281 f  
† Gratus, *Cabilonensis episcopus* 1008 f  
Gratus *consul Romanus* 795 d, 876 d f, 877 a, 886  
c e, 891 d f, 895 c; 898 a, 899 d  
Gregorius *diaconus ac referendarius* 50 c, 56 f  
† Gregorius, *martyr Spoletanus* 994 e, 1040 f  
† Gregorius *Nazianzenus* 753 d, 756 e, 758 a b d  
e f, 769 b, 814 b, 823 b d e f, 828 d. *Cur non*  
*sit dictus Constantinopolitanus archiepisco-*  
*pus* 758 et seqq.; *an citarit S. Dionysium*  
*Areopagitam* 811 et seq.  
† Gregorius *Nyssenus* 810 b c, 828 d  
† Gregorius I *Papa, cognomento Magnus,* 122  
c f, 413 a, 737 f, 739 a, 740 c f, 826 b,  
828 b, 1008 c; *Minturnensem episcopatum*  
*Formiano adjecit* 30 c d; *Scriptis ad Galliæ*  
*antistites de introducendo Romano Missarum*  
*ordine* 707 b f, 735 c e; *Curavit e morbo B.*  
*Goswinum* 1091 c d  
Gregorius IX *Papa* 369 c d, 375 f, 474 c; *Acta*  
*S. Hugonis scribi jussit* 363 c  
Gregorius XI *Papa* 369 e, 470 e, 482 c, 426 d,  
429 b d e, 430 a b c d, 447 a, 448 b, 456 f,  
457 a, 458 c, 457 d, 459 d, 465 c d f, 466 b d, 471 f,  
a 480 a b, 481 b, 500 c, 502 e f, 523 a b d,  
542 c; *quid de revelationibus S. Birgittæ cen-*  
*suerit* 416 et seqq.; *ejus in urbem adventum*  
*S. Birgitta prædixit* 520 d  
Gregorius *parochus, Catharinam diæcesis Stren-*  
*gnesiensis, ad æmone pessime exæceptam, S. Bir-*  
*gittæ patrocinio repente convaluisse testatus* 554  
c; *item Ingridis a dæmone liberatæ testis* 556 c  
Gregorius *parochus, Ckristinæ, parochinæ suæ*  
*a dæmone S. Birgittæ patrocinio liberatæ,*  
*testis* 552 a  
† Gregorius *Thaumaturgus* 819 f, 820 a c  
Grevensmolla, (*Hennechini*) *loquelæ gressusque*  
*Olavo S. Birgittæ ope collati, testis* 556 d  
Grimoardi (*Anglicus*) *S. R. E. Cardinalis, Urbani*  
*V frater* 520 a, 523 b  
Guadagni *S. R. E. Cardinalis* 33 a  
Gualbertus *diaconus. subscriptus chartæ Roberti*  
*episcopi Atrebatensis anni MCXVIII* 322 e  
Gualterus, *Pennensis episcopus, præcipuæ Ha-*  
*drianensis ecclesiæ consecrationi interfuit* 34 f  
Guarmundus, *patriarcha Hierosolymitanus* 690 d  
Gudmarus *S. Birgittæ filius* 385 a b, 387 c,  
490 a  
Gudmarus, *S. Birgittæ ex filio Birgero nepos*  
386 e f, 389 b  
Gudmarus *Frederici, S. Birgittæ cappellanus* 432  
d; *Scriptis miracula quædam S. Birgittæ* 371  
c, 464 d, 465 a, 515 a, 548 b; *ejus corpus in*  
*Sueciam detulit* 464 f, 465 a  
Gudmarus, *Jonæ Canuti filius, Ulphonis S. Bir-*  
*gittæ mariti pater* 384 e  
Guenemarus *sacerdos subscriptus chartæ Roberti*  
*episcopi Atrebatensis anni MCXVIII* 322 e  
Guenin (*Jacobus*) *presbyter interfuit visitationi*  
*reliquiarum S. Libariæ* 245 d  
Guibertus *diaconus, subscriptus chartæ Roberti*  
*episcopi Atrebatensis anni MCXXIII* 322 e  
Guido, *abbas Cellensis* 1027 f  
Guido *junior, dux Spoletanus* 1041 f  
Guido *senior, dux Spoletanus* 1041 f  
Guilielmus *abbas Cambronensis visitationi reli-*  
*quiarum S. Gisleni interfuit* 1029 b  
Guilielmus, *Burgundiæ dux* 1057 e  
Guilielmus, *episcopus Parisiensis, ad reforman-*  
*dum Fontisebraldi monasterium a Pio II de-*  
*legatus* 692 f  
Guilielmus, *Pictaviensis comes* 1057 e  
Gulot (*Joannis*) *uxor puerum ante partum mor-*  
*tuum, invocata S. Regensfrede, vivum recepit*  
329 a b  
Gumildis *paralytica S. Birgittæ ope sanata* 557 b  
Gundelaudus, *S. Waldetrudis avunculus* 1022 c  
† Gundleus, *pater S. Cadoci* 276 c, 277 e  
Guntherius, *cancellarius S. Henrici imperato-*  
*ris* 1073 a  
Guntherus, *comes Pleissensis* 1057 c  
Guntherus, *Salisburgensis archiepiscopus* 1057  
e d  
† Guntramnus, *Aurelianensium et Burgundionum*  
*rex* 288 d f, 1009 b  
Gustavus I, *Sueciæ rex* 371 f  
Guthormam *legifer Chindolphi, ejus filiarque*  
*Ubergis S. Birgittæ ope sanctorum conscius*  
558 d  
Guthornius, *testis Gottherini Gaste S. Birgittæ*  
*patrocinio liberati* 556 a  
Gyfridus, *Arnoldum B. Guntheri meritis visum*  
*recepisse testatus* 1082 c  
Gymarus, *maritus Ryatilborg S. Birgittæ opem*  
*in partu expertæ* 550 e

## H

- Habarq (*Michaëla*) *Dononiensis abbatissa*  
834 e  
Hadrianus *imperator* 720 e, 742 f, 752 b, 835 d  
e f, 836 a b c d e, 837 a b c d e, 879 e, 880 f,  
893 a; *sub quo verosimilius passus est S.*  
*Dionysius Areopagita* 789 et seqq.  
Hadrianus



# INDEX HISTORICUS

- Hadrianus I Papa 712 c, 828 f, 830 b; *Fulrado abbati Sandionysiano opera S. Dionysio Areopagitæ adscripta dono dedit* 719 c; *Sanctorum reliquiis donavit S. Angilbertum* 20 b
- Hadrianus II Papa 754 e
- Hadrianus VI Papa 474 c
- Haimericus S. Gisteni ope visum recepit 1036 c
- Haliagarius, Cameracensis episcopus 312 d e, 1010 e, 1024 b c, 1026 f; *Cellensem ecclesiam dedicavit* 1024 a, 1034 c f
- Hamaide (Joanna de) Dononiensis abbatissa 334 f
- Hammon, Maximi Cynici sedem Constantinopolitanam affectantis adjutor 759 b
- Hanto, episcopus Augustanus 1048 c
- Hanus, vir nobilis, in S. Birgittam primum injurius, ac dein ejusdem ope sanæ menti redditus 548 f et seq.
- Haquinus (Joannes) archiepiscopus Upsalensis 481 f
- Haquinus, Norvegiæ rex 388 b, 395 e
- Haquinus, Sueciæ regis Erics vel Magni filius 522 f, 523 c
- Haquinus, vir nobilis, captus ab hostibus S. Birgittæ ope eorum manus evasit 531 e f; hoc idem forte testatus de viro nobili Fadheresse dicto 548 f
- Harlaeus, Parisiensis archiepiscopus 725 a
- Hartmannus, Kyburgensis comes 1049 a
- Harveng (Eleonora de) Aquiriensis abbatissa monumenta quædam de Sybilla de Gages suppeditavit 567 d e
- Harvidus graviter percussus S. Birgittæ ope sanitati redditus 555 c d
- † Hatebrandus abbas, cujus reliquiæ Antverpiæ in abbatiâ S. Salvatoris servantur 260 e
- Hatto, Moguntinus episcopus 1049 e d f, 1050 b e, 1051 b f
- Havide mulier contracta S. Ragenfredis ope sanata 327 d
- Haw (Albertus) Arnoldum B. Guntheri meritis visum recepisse testatus 1082 c
- Haye (Joannes de la) Lætiens abbatis 399 c
- Haynardus, Suessionensis episcopus, S. Evodii ecclesiam Brennaci consecravit 243 b
- Hazart (Joannes) 1029 c; abbas Gisleianus S. Gislei tumultum ornavit 1016 c d
- Heber, patriarcha postdiluvianus 574 e, 628 e f, 629 a; veri Dei cultor 581 c, 292 d
- Hector, abbas S. Mariæ de Pacciana, præcipuæ Hadrianensis ecclesiæ consecrationi interfuit 34 f
- Hedenulphus. Vide Arnulphus, Laudunensis episcopus
- † Hedwigis, Poloniæ dux, inter Prætermisos, danda ad diem xv Octobris 570 f, 571 a
- Hedwigis, Sigismundi Poloniæ regis filia 372 a
- Heeckmans (Joannes canonicus Belisiensis 336 c
- Helardus Sandionysianus abbas 932 c
- Heldinus clericus 319 a
- Helena, B. Adelberti, ut fertur, filia 303 a
- Helena, Catharinæ viduæ filia submersioni S. Birgittæ ope erepta 554 c
- Helena, Constantini Magni mater, monasterium in loco sepulturæ S. Abraham extrui jussit 688 c
- Helena, Crispinæ viduæ filia 526 b
- Helena, Evæ et Joannis rustici filia muta, S. Birgittæ patrocinio loquendi usum recuperavit 555 d
- Helena Israëlitis, fratris S. Birgittæ filia, uxor Caroli de Tofta 389 d
- Helena, Laurentii Thomasson filia c silvis S. Birgittæ ope ad patrem incolumis reversa 559 c
- Helena, mater puellæ sensuum usu B. Guntheri meritis donatæ 1081 e
- Helena obstetrix infantis, S. Birgittæ ope ad vitam revocati, testis 551 d
- † Helena, Scodervæ in Suecia culla 372 c
- Helena a Theseo rapta 657 e
- Helena virgo 522 d
- Helgaldus, Floriacensis monachus, S. Dionysii Parisiensis reliquiis ditatus 948 c d
- Heliana, Rogerio Samignano febricitanti, ut S. Birgittæ opem imploraret, auctor 536 e
- † Helias propheta 588 b, 1063 a. Vide etiam † Elias.
- Helladius Cæsareæ Cappadociæ episcopus 761 a b
- Heloïssa, Abaelardi discipulo 722 f
- Helvidis, Dononiensis abbatissa 333 f
- Helwidis, cognomento d'Estre, Dononiensis abbatissa 334 a
- Hemerius, S. Dionysii Prior, reliquias S. Dionysii ab Innocentio III accepit 798 a d
- Hemingus, episcopus Aboensis 382 a b, 487 f, 502 b
- Hemmingus, Vexionensis episcopus 478 a b
- Hemor, Hevæus, pater Sichem, urbis Sichem conditor 620 a
- Hemor, Sichem Chananæ filius 476 f, 477 d e, 478 a
- Hena vidua, Margaretam, Laurentii Frendæ filiam, a cæcitate S. Birgittæ ope liberatam fuisse, testata 557 e
- Henoch, veri Dei cultor 587 e, 590 f, 591 a, 592 b c, 631 e, 692 e, 1063 a; falso quædam illi scripta afficta fuerunt 85 b
- Henricus abbas S. Dionysii 798 a
- Henricus Andegavensis, Poloniæ rex 1097 b
- Henricus V, Angliæ rex Birgittinis monasterium fundavit, constitutiones a Martino V approbati petiit 477 b c d
- Henricus Auceps, S. Dionysii reliquiis ditatus 947 d e f, 948 a, 959 c d e, 960 b e f, 964 d, 985 f, 986 d, 1021 f, 1025 f, 1035 c, 1037 c, 1049 b, 1072 d
- Henricus, Brandenburgicus episcopus e reliquiis S. Birgittæ obtinuit 484 a
- Henricus, catenam, qua stringebatur, B. Guntheri meritis disrumpi vidit 1081 f
- Henricus clericus 318 f, 320 f
- Henricus Conradi Salici filius 1061 e
- Henricus, Culmensis episcopus 1097 d
- Henricus I, Franciæ rex 320 f, 321 a, 954 b, 964 d, 965 b c, 967 a b; An ad illum de Ratisponensium S. Dionysii reliquiis litteras dederit Leo IX 972 et seq.
- Henricus, Habuensis episcopus 428 d e
- † Henricus imperator 1021 e, 1024 a, 1056 e, 1057 c e f, 1058 a d, 1059 c, 1060 f, 1061 a b d, 1065 c e f, 1069 d, 1070 b, 1072, d f, 1073 a b, 1083 f
- † Henricus II imperator 1027 c
- Henricus III imperator 336 b, 337 f, 1065 e, 1066 b d e f, 1067 f, 1073 d e, 1084 a
- Henricus IV imperator 954 a, 971 f, 972 d, 973 d, 974 f, 976 a, 1028 c, 1086 f; S. Simeonis brachium aliasque reliquias Aquisgrano Hartesburgum detulit 18 e f
- Henricus V imperator 973 d
- Henricus, Patavinus canonicus in instrumento Porciliensis ecclesiæ condi cæptæ memoratus 365 e
- Henricus pictor, erga S. Birgittam pie affectus 534 e
- Henricus Rixosus, Bavariz dux 1057 e
- Henricus, testatus Margaretam vehementissimo dolore



- dolore capitis S. Birgittæ ope liberatam fuisse* 555 b  
 Henricus, *testis Bertholdi B. Guntheri meritis incessu donati* 1083 a  
 Henricus, *Upsalensis archiepiscopus* 448 b, 478 a b  
 † Heraclas, *Alexandrinus episcopus* 557 e, 559 e  
 † Heraclides *martyr Alexandriæ* 557 e  
 Heraclius *Constantini Pogonati frater* 763 f  
 Heraclius *imperator* 178 a d, 189 b e, 285 c f, 507 c  
 Herascus, *Arnoldum B. Guntheri meritis visum recepissee testatus* 1082 c  
 Herbertus *subdiaconus, subscriptus chartæ Godescalci episcopi Atrebatensis anni MCLVII* 323 f  
 † Herculanus, *episcopus Perusinus martyr* 1007 b c  
 † Herculanus, *e Syria in Umbriam advena* 994 b  
 Hercules *Athenis cultus S. Pauli ætate* 704 c d  
 Herderadus *abbas, sub quo inventum fuit corpus S. Aurelii* 983 b c  
 Herenfridus *prope silvam Carbonariam seculo IX comes* 342 a  
 Heribertus, *Eichstetensis episcopus* 1066 a b  
 Heribertus, *Veromanduorum comes* 1025 c, 1038 b; *Carolus Simplicem carceri inclusi* 947 e f  
 Heribrandus *abbas Cellensis Conradum imperatorem adiit cum reliquiis S. Gislei* 1027 e f, 1028 a  
 Herigerus, *B. Adalberonis advocatus* 1051 b  
 Herimannus, *dux Suevorum* 1061 e  
 Herimarus, *S. Remigii abbas Remis* 979 b  
 † Hermagoras, *Aquileiensis episcopus* 237 b c d  
 Hermannus, *Aquiriensis conversus inter Prætermis-* 565 b  
 Hermannus, *Arnoldum B. Guntheri meritis visum recepissee, testatus* 1082 c  
 Hermannus *canonicus, subscriptus chartæ Godescalci episcopi Atrebatensis anni MCLVII* 323 f  
 Hermannus, *Eckardi Thuringiæ marchionis filius* 1057 c  
 Hermannus, *Sueviæ dux* 1065 b  
 Hermannus, *Wibergensis episcopus, scripsit ad concilium Basiliense in favorem Revelationum S. Birgittæ* 411 a  
 † Hermas, *Pauli discipulus* 791 a  
 † Hermelandus *abbas* 866 f, 867 a  
 Herodes, *Judæorum rex* 9 d, 10 d, 12 f  
 † Heron, *martyr Alexandriæ* 857 e  
 Hersend *puella, omnino distorta, S. Ragenfredis ope malo hoc liberata* 327 e  
 Herve (*Gertrudis de*) *canonica Belisiensis* 336 c  
 Heyndank (*Sactaus*) *sævitiæ in alios reus* 560 a d  
 Hezelinus *dux sec. XI* 1073 a  
 † Hiacynthus *martyr Romæ, cujus reliquiæ Comi* 238 c  
 Hieronyma, *monialis Porciliensis* 367 c  
 † Hieronymus, *a Rufino lacessitus* 239 c d; *non videtur novisse Opera S. Dionysii Areopagitæ* 823 c et seqq.  
 Hieronymus, *rector ecclesiæ S. Cantiani Paduæ* 367 c  
 Hierophilus, *episcopus Plotinopolitanus* 753 d  
 † Hierotheus, *in Operibus S. Dionysii Areopagitæ adscriptis memoratus* 746 d, 748 e, 767 f, 780 b e, 781 c, 783 e f, 784 b d, 785 f, 786 a b c d, 888 c, 840 b, 851 a; *fueritne magister S. Dionysii Areopagitæ et an umquam exstiterit* 775 e et seqq. *Inter Prætermis-* 565 b c  
 † Hilarius *martyr Viterbii* 1042 d  
 Hilarius, *Pietaviensis episcopus* 828 d, 866 c f; *hymnos, ad laudem Dei et Sanctorum in Ecclesiam Occidentalem invecit* 828 d  
 Hilchyvastus, *pater Margaritæ a languore S. Birgittæ patrocini sanatæ* 557 a  
 Hilda, *Odulfi comitis uxor* 338 a e, 399 b, 340 c f, 341 b, 348 c e; *transferri curavit S. Amoris reliquias* 338 e, 340 b d e, 341 d, 346 e  
 Hildebrandus *comes* 961 a  
 Hildegarius, *Meldensis episcopus* 1011 a  
 Hildoardus, *Cameracensis episcopus* 297 b, 1024 c  
 Hildrudis. *Vide Chiltrudis.*  
 Hilduinus, *Sandionysianus abbas, Areopagiticorum scriptor* 696 b e, 697 a b c e f, 713 c, 714 a, 716 f, 717 a c d f, 719 a b d f, 720 c f, 723 b e f, 724 b, 725 d e f, 726 a, 727 b c d f, 728 a c d, 729 c, 730 f, 731 a b e f, 732 a b c d, 734 b, 734 d e f, 736 b, 741 a, 750 b c, 751 c d e f, 752 a c, 753 b, 755 b, 766 b, 772 c, 775 a c d, 784 c, 785 d, 788 d e f, 791 f, 795 f, 797 b, 870 d, 888 d f, 884 a c d e f, 931 f, 946 f, 947 a; *S. Dionysium Areopagitæ cum Parisiensi confudit* 697 d; *non tamen mala fide* 698 et seqq.; *quæ scripta illi præluxerint* 701 d et seqq.  
 † Hildulfus, *dux Laubacensis* 1022 e, 1033 b c, 1034 d e  
 Hildulfus, *Rotomagensis episcopus* 1009 b c  
 Hilfridus, *abbas Cellensis* 1027 f  
 Hillel *rabinus* 8 a b c d  
 Hiltinus, *Augustanus episcopus* 1048 e, 1054 d  
 Hinemarus, *Remensis archiepiscopus* 709 b c d f, 714 d f, 715 a c, 716 a b, 718 e, 721 b c d, 725 d e f, 726, 727 a b e f, 734 e, 735 a b c, 736 b d e f, 737 a, 784 a  
 Hirmentrudis, *Caroli Calvi uxor* 213 e f, 214 c d  
 Hirsuindis *Ansfridi, comitis Huiensis, uxor* 1027 a  
 Hitto, *Frisingensis episcopus* 1048 c  
 Hodauna, *visum B. Guntheri meritis adepta* 1080 b  
 Hoduse *cæca, visu B. Guntheri meritis donata* 1079 f  
 Holinger, *Petrus Sartorem amissos corporis sensus ope S. Birgittæ recuperasse, testatus* 550 d  
 Holinstanus *puer submersioni S. Birgittæ ope ereptus* 556 e  
 Holofernes, *Assyriorum princeps* 582 b, 614 f, 615 e, 794 c  
 Honason (*Petrus*) *testis sanatæ S. Birgittæ patrocini Sigridis, puellæ paralyticæ* 557 d  
 Honichinus, *parochus ecclesiæ Ekby, testatus, Benedictum Ordinis Prædicatorum S. Birgittæ patrocini paralysi* 550 c et Nicolaum *parochum brachii doloribus liberatos fuisse* 551 e  
 Honorius III *Papa* 474 b, 479 e, 481 d  
 Hosius *synodo Sardicensi interfuit* 756 c d e f, 757 a c d  
 Hostilianus *imperator* 902 f  
 Hotuma *puer oculorum usum, invocato S. Ragenfrede,*



# INDEX HISTORICUS

<i>genfrede, recepit</i>	328 e f	<i>paralysi percussus, ejusdem ope sanitati resti-</i>	532 e, 549 f
Houchin ( <i>Eleonora de</i> ) <i>Dononiensis abbatissa</i>	334 f	<i>tutus</i>	
Hubert, <i>canonicus Lutosanus</i> 350 d; <i>de S. Ba-</i>		Jacobus, <i>dominæ Delphinæ filius, ventris fluxu</i>	527 d
<i>dilone notitias ad nos misit</i> 349 e, 357 c,	360 c	et <i>febri S. Birgittæ ope liberatus</i>	
Hubertus, <i>Morinensis episcopus</i>	301 c	+ Jacobus Minor, <i>frater Domini</i> 780 c, 781	
Hucboldus <i>comes</i> 341 a b d e, 342 c, 344 c, 345 f,	347 f	c, 784 b, 851 a; <i>ubi fuerit sepultus</i> 17 d f;	
Hucpaldus <i>comes seculo</i> ix	341 e	<i>ejus reliquiæ Aquisgrani</i> 18 b; <i>quid scripse-</i>	
Hugo, <i>abbas S. Amandi, subscriptus chartæ</i>		<i>rit, quid non</i> 12 e f, 13 a. <i>Inter Prætermisos</i>	562 c
<i>Godescalci Atrebatensis episcopi anni</i> mxcvii	323 f	+ Jacobus <i>Nisibenus, S. Ephrem Syri magister</i>	816 c
Hugo <i>acolythus, subscriptus chartæ Roberti epi-</i>		Jacobus, <i>Patavinus episcopus</i>	366 d
<i>scopi Atrebatensis anni</i> mxcviii	322 e	Jacobus, <i>Petri Aragonii Minoritæ filius, S. R. E.</i>	252 c d
Hugo, <i>Autissiodorensis episcopus</i>	286 b	<i>Cardinalis</i>	252 e
Hugo, <i>Cabilonensis episcopus</i> 282 a, 286 a,	287 f	Jacobus, <i>Petri I regis Cypri frater</i> 452 c d, 453 c d	
Hugo <i>canonicus, subscriptus chartæ Godescalci</i>		Jacobus <i>pistor, Catharinam diocesis Strengne-</i>	
<i>episcopi Atrebatensis anni</i> mxcvii	323 f	<i>siensis, a dæmone pessime habitam S. Birgittæ</i>	
Hugo <i>Cardinalis de Britannia</i>	416 f, 417 a b	<i>ope moræ convaluisse, testatus</i>	554 c
Hugo <i>clericus</i>	318 f, 320 f	Jacobus, <i>Prior S. Mariæ de Monte S. Crucis</i>	366 e
Hugo II, <i>Elnonensis abbas, B. Goswinum in extre-</i>		Jacobus, <i>Rolandini filius, in Porcilienses bene-</i>	366 e
<i>mis unxit</i>	1092 f	<i>ficus</i>	
Hugo, <i>Italiæ rex et comes Provinciæ</i>	353 d	Jacobus, <i>S. Nonni Edesseni diaconus, S. Pelagiæ</i>	
Hugo, <i>Lamberti, comitis Cabilonensis, filius</i>	286 c	<i>Vitam scripsit</i> 251 d, 252 e f, 253 d, 254 f, 255	
+ Hugo, <i>monachus Eduensis</i>	351 e	a, 256 a d e f, 258 a, 261 d f, 264 a, 266 c, 267 a b d	et seq.
Hugo <i>Rogerii, Clementis VI Papæ frater</i>	431 c	Jacobus, <i>Sarugensis episcopus</i>	815 e, 818 a
+ Hugo, <i>Rotomagensis episcopus, cujus reliquiæ</i>		Jacobus III <i>Balearis</i>	386 d e
<i>Hasnoniam delatæ fuerunt</i>	321 f	Jacobus, <i>pedem agricolæ Trocto S. Birgittæ me-</i>	
Hugo, <i>Sandionysianus abbas</i> 964 e f, 965 b d		<i>ritis sanatum fuisse, testatus</i>	556 b
Hulda. <i>Vide Hilda.</i>		Jacobus, <i>Upsalensis archiepiscopus</i>	481 c
+ Humbertus, <i>fundator Maricolensis, cujus re-</i>		Jaddus, <i>qui academiam Hierosolymitanam auxit</i>	8b
<i>liquiæ ad castrum Cameracesii, fuere delatæ</i>	1027 d	Jair, <i>Manassis abnepos, nuncupatus Filius Ma-</i>	595 d
Hunoldus, <i>Cellensis ædituus</i>	1026 e	<i>nassis</i>	
Huodgi, <i>abbas Fuldensis</i>	966 f	Janlongo ( <i>Angelus</i> ) <i>ob violatam S. Reparatæ</i>	
Hupaldus, <i>Hartmanni comitis Kyburgensis filius</i>	1049 a b	<i>festivitatem pecunia mulctatus</i>	32 f
Huring ( <i>Simon</i> ) <i>Margaretam, Laurentii Frendæ</i>		+ <i>Januarius martyr</i>	249 b d
<i>filiam, a cæcitate S. Birgittæ ope liberatam</i>		Ibas, <i>Edessenus episcopus</i> 253 b c d, 255 e f,	263 f
<i>fuisse, testatus</i>	557 e	Jecsan, <i>Abrahami et Cethuræ filius</i>	685 d
Hus, <i>Nachoris junioris et Melchæ filius</i>	672 d	Jedlaph, <i>Nachoris junioris et Melchæ filius</i>	672 e
Hymenæus, <i>sacerdos Hierosolymitanus</i>	808 c	Jedoas. <i>Vide Jaddus.</i>	
Hypathius, <i>Ephesius archiepiscopus Catholicus,</i>		Jephte, <i>Israëliitarum defensor</i>	614 e
<i>collationi cum Severianis anno</i> dxxxii <i>habitæ</i>		Jeroaal, <i>Israëliitarum defensor</i>	614 e
<i>interfuit</i> 819 e, 820 c d e f, 821 a e f, 831 b		Jeroboam, <i>rex Israël</i>	631 d
Hypocras <i>Atheniensis</i>	704 b	+ Jeron, <i>martyr Nordvicensis</i>	326 b
Hyppolitus, <i>Portuensis episcopus</i>	253 a	Jesboc, <i>Abrahami et Cethuræ filius</i>	685 d
I		Jesscha, <i>Aranis filia</i> 594 d, 598 c, 693 c; <i>probabili-</i>	
+ Jacob <i>pairiarcha</i> 10 c, 611 c e, 612 e, 613		<i>ter eadem, quæ Sara</i>	599 b c d
b d, 614 d f, 615 a f, 616 b c b, 618 f,		Jesus Christus, <i>nuncupatus Filius Abraham et David</i>	595 d
619 b, 629 a, 642 b, 644 c, 645 f, 646		Jezabel, <i>Sidoniorum regis filia</i>	395 f
a e, 663 e, 677 a d e 680 ad, 691 e f, 692		+ Ignatius <i>martyr</i> 743 b, 790 f, 812 f, 834 e f, 837 e,	839 a
a e, 693 a c, 694 d e, 695 c d e f, 1093 e;		Ignefridis, <i>mulieris Ryatilborg S. Birgittæ opem</i>	
<i>dictus Israël</i> 688 et seqq.; <i>ejus reliquiæ in-</i>		<i>in partu expertæ vicina, idque testata</i>	550 e
<i>ventæ in ecclesia Hebronensi</i> ibid.; <i>priore loco</i>		Ignemarius, <i>Agbordi, S. Birgittæ ope sanæ menti</i>	
<i>nominatus, licet junior fratre suo Esau</i> 574 e;		<i>redditi, testis</i>	551 c
<i>justus</i>	591 b	Ignemundus ( <i>Thomas</i> ) <i>Catharinam vehementissi-</i>	
Jacoba, <i>Nicolai Acciaiolii soror, cui fratris mor-</i>		<i>mo dolore capitis S. Birgittæ ope liberatam</i>	
<i>tem S. Birgitta prædixit</i>	443 a b	<i>fuisse, testatus</i>	555 b
Jacobinus, <i>Patavinus judex, in instrumento de</i>		Igneraldus, <i>Joannem agricolam a gravi vulnere</i>	
<i>inchoata ecclesia Porciliensi memoratus</i>	365 e	<i>S. Birgittæ ope sanatum fuisse, testatus</i>	555 c
+ Jacobus <i>Apostolus, dictus Major</i> 635 c, 735		Ingeborgis, <i>S. Birgittæ mater</i> 377 f, 378 a b c, 379	
b; <i>Compostellana S. Birgittæ peregrinatione</i>		a b d, 380 a f, 381 a, 487 e	
<i>honoratus</i> 398 b d e f, 469 e, 486 a, 489 b,		Ingeburgis, <i>Catharinæ, S. Birgittæ sororis, et</i>	
508 e		<i>Magni Gudmari filia, Erengislonis uxor</i>	389 c
Jacobus <i>Aragonius, rex Majoricarum</i>	450 a b c	Ingeburgis, <i>Erici Balbi soror</i>	379 c
Jacobus <i>aurifaber, in S. Birgittam maledicus,</i>		Ingeburgis	



IN TOMUM IV OCTOBRIS

- Ingeburgis, *S. Birgittæ filia* 385 a b, 388 d, 392 e,  
490 a, 505 e f, 533 f
- Ingeburgis surda, *S. Birgittæ ope auditum adepta*  
551 f
- Ingegerdis, *Vastenensis abbatissa* 389 d e, 448  
b c
- Inghenaldus, *pater infantuli per S. Birgittam ad  
vitam revocati* 525 c, 552 d
- Ingo, *decanus Lutosanus ejusque litteræ* 360 a b
- Ingridis, *S. Canuti Daniæ regis filia, Folchono,  
Sueonum nobilissimo nupta* 380 c
- Ingridis, *Benedicti Minniskiold filia* 380 a,  
383 e
- Ingridis Birgeri, *S. Birgittæ soror* 378 e, 379 a,  
487 f, 488 a
- Ingridis *S. Birgittæ ancilla a dæmone liberata*  
556 c
- Ingridis monialis 420 d
- Ingridis obstetriciæ infantis, *S. Birgittæ ope ad vi-  
tam revocati, testis* 551 d
- † Ingridis Sueca 484 b
- Ingridis vidua, *monasterii Skeningensis fundatrix*  
388 b
- Ingridis, *Ylfwa dicta, Sunonis, Suercheri Sueciæ  
regis filii filia, Magni Minniskiold uxor* 379  
d e
- Innocentius, *Maroniæ episcopus catholicus colla-  
tioni cum Severianis anno DXXXII habitæ inter-  
fuit* 819 d e, 820 b, 821 c
- Innocentius I Papa 830 c; *rejecit varia scripta  
Apostolis afficta* 13 a; *ad Galliæ antistites scri-  
psit de introducendo Romano Missarum ordine*  
707 b c f, 735 c e
- Innocentius II Papa 1088 b
- Innocentius III Papa 85 e, 764 d; *S. Dionysii  
reliquias Sandionysianis misit* 722 f, 723 a,  
797 f, 798 a b c; *Corinthii, perperam creditas*  
799 f; *litem inter archiepiscopum Thessalonicen-  
sem et canonicos Hierosolymitanos S. Sepulchri  
sedavit* 72 b c d e f
- Innocentius IV Papa 474 c, 566 e f, 945 a, 1077 a,  
1098 e
- Innocentius VI Papa 428 e, 430 f, 984 e
- Innocentius VII Papa 478 f, 479 a
- Innocentius VIII Papa 425 c, 481 c, 1029 a
- Innocentius XIII Papa 482 c
- † Innocentius, *cujus reliquiæ Condato ad Hasno-  
niensis ecclesiæ dedicationem fuere deportatæ*  
321 f
- Innocentius, *Rotomagensis episcopus* 241 b e f,  
242 a, 244 e, 245 e, 248 b
- Inolisson (Regualdus) *S. Birgittæ patrocínio a pa-  
ralysi sanatus* 549 b c
- Joab regi suo Davidi, *minor majori, benedixit* 10  
b c
- Joachimus, *Jordani, Patavini episcopi capellanus*  
365 e
- Joanna, *Flandriæ et Hannoniæ comitissa* 1028 e
- Joanna, *Petrucii Jacovelli de Turinata uxor a lu-  
xato brachio ope S. Birgittæ sanata* 539 e
- Joanna, *regina Neapolitana* 29 b, 35 d, 386 a d,  
437 f, 438 e, 442 c d e f, 450 a b f, 451  
a, 457 b, 458 d, 492 c, 494 d e f, 502 e,  
504 c, 505 d, 516, 535 c, 538 a; *ejus  
ad S. S. Catharinam S. Birgittæ filiam litteræ*  
442 e
- Joanne testis in causa *S. Hugonis* 364 b
- Joannes Aboënsis episcopus, *testis Olai parochi  
per S. Birgittam a cæcitate liberati* 526 a
- † Joannes Agnus episcopus Trajectensis 1019 e
- Joannes agricola a gravi vulnere *S. Birgittæ ope  
sanatus* 558 b
- Joannes agricola, *pedis agricolæ Trocto S. Bir-  
gittæ ope sanati, testis* 556 b
- Joannes, *Apamiensis episcopus* 996 b d e
- Joannes, *S. Athanasii pater* 997 e, 1001 a
- † Joannes Baptista 588 b, 1060 f, 1061 a, 1065 f,  
1070 e, 1073 b; *Theodosio I in bello auxiliatus*  
130 b, 131 c f; *S. Birgittæ apparuit* 489 a; *jeju-  
nio ab ea honoratus* 512 a; *caput ejus plures sibi  
vindican* 966 f
- Joannes Baptista Anglus pro fide occisus inter  
*Prætermisos* 566 d
- Joannes, *Bladistlabus dictus* 202 c d e f
- Joannes Bonus, *Francorum rex* 430 e, 431 c
- † Joannes Cabillonensis episcopus 285 b e, 286 a,  
288 a
- Joannes, *Calo-Joannes dictus, Bulgariæ rex* 199 f,  
200 b c, 201 a b c d, 207 e
- Joannes campanarius, *maritus Catharinæ oculo-  
rum dolore ope S. Birgittæ liberatæ* 554 a
- † Joannes Cassianus, *monasterii S. Cyrici prope  
Massiliam conditor* 292 b, 293 d f, 294 a b
- Joannes, *caussidicus Thessalonicensis, pecuniam  
conficiendo S. Demetrii martyris ciborio obtulit*  
70 d, 124 c
- † Joannes Chrysostomus, episcopus Constantino-  
polititanus 254 a, 255 c, 743 b, 768 b c d e, 996 a b;  
*an laudarit S. Dionysii Areopagitæ Opera* 812  
f, 813, 814 a b
- Joannes colonus Boëtium, *Petri filium, mortis pe-  
riculo S. Birgittæ ope liberatum fuisse, testatus*  
552 e
- Joannes, *Constantinæ episcopus Severianus colla-  
tioni cum Catholicis anno DXXXII habitæ inter-  
fuit* 819 e
- † Joannes Damascenus 828 b; *scriptor nimium cre-  
dulus audit* 714 e, 810 f
- Joannes Darensis metropolita 814 c d, 815 b c d,  
817 a, 818 e f, 819 b c, 834 b; *scripsit Com-  
mentarios in Opera S. Dionysii Areopagitæ ad-  
scripta* 816 a; *non fuit discipulus S. Ephrem  
Syri* 816 a
- Joannes de Basilea, *Revelationum S. Birgittæ pa-  
tronus* 412 b
- Joannes de Hispania 465 e
- Joannes, *S. Dionysii in Broqueroya abbas, visita-  
tioni reliquiarum S. Gisleni interfuit* 1029 a
- Joannes, episcopus Hesychista 782 a b c
- Joannes episcopus, *Lamberti comitis Cabilonensis  
chartæ subscriptus* 286 c
- † Joannes Evangelista 512 a, 635 c, 733 d, 784 c,  
786 e f, 813 b, 839 e; *ad quem Dionysius Areopa-  
gita epistolam scripsisse fertur* 802 c
- Joannes IV Farfensis abbas 433 b
- Joannes S. Gisleni abbas 1028 f, 1029 a
- Joannes Giurderi, *monachus Vastenensis, quæ-  
dam S. Birgittæ miracula collegit* 371 c, 548 b
- Joannes B. Guntheri meritis liberatus a dæmone  
1083 a b
- Joannes Haguni, *archiepiscopus Upsalensis* 386 f
- Joannes Haguni, *monachus Vastenensis, ad con-  
cilium Constantiense missus* 409 c
- Joannes, *Hasloënsis episcopus, scripsit ad conci-  
lium Basileëse in favorem Revelationum S.  
Birgittæ* 411 a
- Joannes, *Hierosolymitanus patriarcha* 824 d e
- Joannes Hillebrandi, *monachus Vastenensis ad  
Constantiense concilium missus* 409 c
- Joannes Jacobi aurifabri, *S. Birgittæ ope a para-  
lysi sanati, testis* 549 f
- Joannes Jacobus, *Fuliensis monachus, inter Præ-  
termisos*



# INDEX HISTORICUS

<i>termis</i>	565 d	Joannes, <i>Ramburgis, carcere ope S. Birgittæ liberatæ, testis</i>	551 d
Joannes <i>jejunator, patriarcha Constantinopolitanus</i>	813 f	Joannes, <i>rector ecclesiæ S. Thomæ de Arena</i>	366 d
Joannes <i>Ingeburgi, Olmgeri conjugii, facultatis loquendi S. Birgittæ patrocini restitutæ, testis</i>	551 f	Joannes Roberti, <i>Revelationum S. Birgittæ patronus</i>	412 b
Joannes Joannis, <i>Vastenensis monachus</i>	376 f	Joannes, <i>Roskildensis episcopus, scripsit in favorem Revelationum S. Birgittæ ad concilium Basileense</i>	411 a
Joannes, <i>S. Joannis Valencenis abbas, visitationum reliquiarum S. Gisleni interfuit</i>	1029 b	Joannes, <i>rusticus, Helenam filiam suam S. Birgittæ ope amissam loquendi facultatem recuperasse, testatus</i>	555 e
Joannes, <i>Macedoniæ episcopus</i>	760 a	† Joannes <i>Schytopolitanus scholia edidit in S. Dionysium Areopagitam</i>	806 a e, 807 b c d e f, 808 a, 809 b, quæ Dionysii Alexandrini credi potuerunt 806 f; omnium antiquissimus, qui Operum S. Dionysii Areopagitæ meminerint 824 c f
Joannes Magni, <i>Upsalensis archiepiscopus</i>	369 e	Joannes Sebastianus, <i>Philosophiæ in Academia Trevirensi magister, S. Dionysii reliquias in ducatu Luxemburgensi inspexit</i>	801 f
Joannes Magnus Gothus, <i>archiepiscopus Upsalensis</i>	371 f	Joannes Spatharius, <i>S. Demetrii martyris Thessalonicensis cultui addictus</i>	67 a b c
Joannes, <i>Michaëlis IV imperatoris minister</i>	199 a	Joannes I <i>Sueciæ rex, cognomento Mitis</i>	379 c
Joannes I, <i>Namurcensis comes</i>	400 b e	Joannes III, <i>Sueciæ rex</i>	483 f
Joannes, <i>Neapolitanus sacerdos</i>	19 e	Joannis Suenonis, <i>Romam Vastena missus pro canonizatione S. Birgittæ</i>	467 f
Joannes Ordinis Minorum, <i>S. Birgittæ minus reverens sensus amissos ejusdem ope recepit</i>	533 a, 550 d	† Joannes <i>e Syria in Umbriam advena</i>	994 b
Joannes II <i>Papa</i>	819 e	Joannes Tronchiniensis <i>prope Gandavum abbas</i>	357 e
Joannes VIII <i>Papa</i>	300 d, 351 d, 359 b; S. Gratianum inter Sanctos referri jussit 281 c, 282 a, 285 a b d f, 288 a, 941 b	Joannes S. Uldalrci abbas <i>transtulit reliquias BB. Nidgarri et Adalberonis</i>	1017 d e
Joannes XXII <i>Papa</i>	535 c	Joannes, <i>Vesinus episcopus Catholicus collationi cum Severianis anno dxxxii habitæ interfuit</i>	519 e
Joannes XXIII <i>Papa</i>	370 b; S. Birgittæ canonizationem confirmavit 475 f	Joannes II <i>vicecomes, archiepiscopus Mediolanensis</i>	426 a b
Joannes parochus, <i>Catharinæ, Joannis Campanarii uxoris, ope S. Birgittæ oculorum dolore liberatæ, testis</i>	554 a	Joannes <i>vice-parochus, testis Sigridis, puellæ paralyticæ, S. Birgittæ patrocini sanatæ</i>	557 d
Joannes parochus, <i>Margaretæ monialis Rysabergensis, ope S. Birgittæ sanitati restitutæ, testis</i>	555 c	Joannes, <i>Zemiscæ imperator</i>	82 b c, 83 a b
Joannes parochus, <i>Olavi agricolæ gravi languore demonumque præstigiis S. Birgittæ patrocini liberati, testis</i>	554 b	Joannes Zenonis	369 a
Joannes parochus, <i>testis sanati a paralysi S. Birgittæ patrocini Regualdi Inolisson</i>	549 c	Joannitius. <i>Vide Joannes dictus Calo-Joannes.</i>	
Joannes, <i>patriarcha Alexandrinus orthodoxus</i>	822 b	Joannitza. <i>Vide Joannes dictus Calo-Joannes.</i>	
Joannes, <i>patriarcha Hierosolymitanus</i>	19 d	Joas I, <i>rex Juda</i>	651 b e, pecunia signata usus 676 b c
Joannes, <i>Petri Aragonii Minoritæ filius</i>	452 d	Jobus Ludolphus <i>a Christina Sueciæ regina Romanam missus</i>	372 a
Joannes Petri <i>cœpit ædificare monasterium Vastenense</i>	447 d e f	† Jocundus <i>inter Prætermis</i>	570 e
Joannes Petri, <i>naufragio S. Birgittæ ope ereptus</i>	519 e	Johannes S. R. E. <i>diaconus</i>	86 c, 87 e, 88 a
Joannes Petri I <i>Cypri regis frater</i>	452 c d, 453 d, 455 e f, 456 c, 523 b	Johannes <i>Thessalonicensis episcopus</i>	50 c, 51 b c, 52 d e f, 54 a, 55 a c e, 56 d f, et seqq.; <i>Miraculorum S. Demetrii scriptor</i> 50 e, 51 a, 54 d f, 95 b, 104 b e, et seqq.
Joannes Petri, <i>vir nobilis, Margaretæ, paralyticæ S. Birgittæ patrocini sanatæ, testis</i>	551 e	Joiada <i>Pontifex</i>	12 b c, 651 b, 676 c
Joannes Petri Vilonis. <i>canonicus ecclesiæ S. Petri ad Vincula</i>	481 b	Jolenda <i>Pœnitens, Sanctimonialis Aquiriensis inter Prætermis</i>	565 d
Joannes, <i>Petrum sartorem amissos corporis sensus S. Birgittæ patrocini recepisse, testatus</i>	550 d	Jolendis <i>puellæ misere contracta malo suo ope S. Ragenfredis liberata</i>	327 c
Joannes, <i>Petrum senem S. Birgittæ ope visum recepisse, testatus</i>	557 b	Jonas <i>Canuti, Philippi Ostrogothiæ ducis nepos</i>	384 a
Joannes, <i>presbyter Antiochenus, S. Publiæ filius</i>	995 c, 996 a	Jonas, <i>Hagtorni filius</i>	389 d
Joannes, <i>Philippi VI Francorum regis filius</i>	943 f, 944 a	Jonathan, <i>Hillelis Rabbini discipulus</i>	8 a
Joannes Philoponus	815 e	Jordanus, <i>Patavinus episcopus</i>	365 c e, 266 c d
Joannes, <i>Pipini Franciæ regis miles, S. Dionysii Parisiensis ope gressu amisso donatus</i>	932 f, 933 a	Jordanus, <i>prior S. Benedicti, in instrumento de inchoatr Porciliensi ecclesia memoratus</i>	365 e
Joannes III, <i>Pragensis episcopus</i>	1081 d f, 1083 f, 1084 d	Jorsom (Ingealdus) <i>naufragio S. Birgittæ ope ereptus</i>	559 a b
Joannes, <i>Proconesi episcopus</i>	753 d	† Josaphat, <i>Indiæ princeps, cujus reliquiæ in Lusitaniam delatæ sunt</i>	260 e
Joannes Provincialis <i>incolumitati, voto S. Birgittæ facto restitutus</i>	531 c d	Joseph <i>ab Arimathæa</i>	13 b
Joannes Protospatharius <i>tempore Irenes imperatricis</i>	67 c	Joseph <i>filius Jacob Egypti prorex</i>	589 d, 612 e f, 613 b, 616 c, 619 b, 624 f, 676 d
Joannes pueri <i>ab igne graviter læsi, at S. Birgittæ patrocini sanati, pater</i>	556 b	† Joseph, <i>B. Mariæ sponsus</i>	595 b; ubi sepultus fuerit 17 d
		Joseph,	



Joseph, <i>Thessalonicensis episcopus</i>	50 f, 51 c	Iterius <i>episcopus Arelatensis</i>	896 c
Josephus, <i>episcopus Heliopolitanus</i>	253 e, 254 e	† Jubentinus. <i>Vide Juventinus.</i>	
Josias, <i>rex Juda Amonis filius</i>	584 d, 676 c	† Jucundinus <i>martyr</i>	903 f, 904 b, 905 b
Josie, <i>Hadrianensium gubernator</i>	36 c	†† Judas et Simon	739 c
Jostenus, <i>magister Parisiensis</i>	1086 c	Judas, <i>filius Jacob, fornicationis a S. Scriptura redargutus</i>	571 c, 589 c
Josue, <i>urbis Hai expugnator</i>	620 d, 626 e, 650 e;	Judith, <i>cur genealogiam suam in Scriptura sacra explicatam habeat</i>	575 d; Manassis uxor
<i>constans Dei cultor</i>	583 b		607 e
Jovinianus <i>hæreticus</i>	233 f, 240 d	Judith, <i>Ludovici Pii uxor</i>	351 a b
Jovinus <i>episcopus, qui concilio Aquileiensi anni cccclxxxi interfuit</i>	239 c	Juditha, <i>Bretizlai Bohemorum ducis uxor</i>	1054 a
† Irenæus <i>Lugdunensis episcopus</i>	873 d e f, 874, 875 a, 876 b	Juditha, <i>Henrici, Bojorum et Saxonum principis, uxor</i>	21 e
Irene <i>Imperatrix</i>	178 b e, 179 a d, 829 e; <i>Caroli Magni filiam filio suo Constantino uxorem petiit</i>	† Julia <i>martyr</i>	903 f, 904 b d, 905 b f
† Irene <i>martyr templum Thessalonicae habuit</i>	139 e, 142 b e	† Julianus <i>Anazarbenus martyr</i>	990 d, 999 d, 1001 a
Irmintrudis. <i>Vide Hermintrudis.</i>		Julianus, <i>Antiochenus patriarcha</i>	824 e
† Isaac, <i>Abrahæ filius</i>	10 c, 578 a c f, 580 c f, 581 c, 582 c, 607 d, 611 b c d, 612 f, 613 c d, 614 d, 615 a, 616 c, 617 d e, 636 e f, 640 f, 641 a, 646 b, 648 d e, 649 b c, 651 d f, 652 a, 656 b, 657 a, 661 a c e f, 662 b c d e, 664 f, 671 f, 673 b, 678 b c d e f, 679 a d f, 680 a b d e f, 681 a b c d f, 683, 684 a b c d, 685 c e f, 686 a b c d, 687 b e, 691 e f, 692 a c e, 693 c, 694 b c d e, 695 c d e f; <i>ejus ortus prædictus</i> 648 b, 653 a; <i>natus anno centesimo patris sui</i> 610 d; <i>justus</i> 591 b; <i>sacrificari jussus</i> 665 et seq.; <i>in Ægyptum ire medilatus</i> 616 b, <i>Rebeccæ maritus</i> 607 b, 682 e; <i>quo sensu martyr sit dictus</i> 601 f, <i>ejus reliquie in Hebronensi ecclesia inventæ</i> 688 et seqq.	† Julianus <i>Brivatensis</i>	923 c
Isaaccomes, <i>e regni Lothariensis proceribus unus, ad Ludovicum Ultramarinum transit</i>	1026 c	Julianus <i>imperator apostata</i>	228 c, 229 a c, 231 d e f, 232 a e f, 233 a, 254 d, 562 a, 756 d, 766 c, 813 e, 857 d, 894 a, 994 e, 995 a c e f, 996 a b
Isaacus <i>Angelus, Græcorum imperator</i>	85 e f, 199 e	† Julianus <i>martyr</i>	249 b d
Isaacus, <i>presbyter Antiochenus sec. v</i>	816 e, 817 a b c d; <i>Zenobii discipulus</i>	Julianus <i>patriarcha Alexandrinus</i>	855 f, 856 a; <i>mortuus anno clxxxix</i> <i>ibid.</i> d, 857 f
Isaacus <i>Judæus</i>	816 e, 817 d	Julianus <i>Pisanus archiepiscopus instaurator ecclesie S. Domnini</i>	991 c
Isaacus <i>Ninivita</i>	817 b f, 818 a b d; <i>citavit verosimiliter Opera S. Dionysio Areopagitæ adscripta</i>	Julianus, <i>S. Sabini valetudinellaborantis minister inter Prætermisssos</i>	565 d, 1004 a, 1005 b
Isaacus <i>sec. vi, de quo Gregorius Magnus</i>	816 e, 818 b, 819 a b	Julius <i>cæsar</i>	894 a
Isaacus <i>Syrus</i>	814 c e f, 816 b c d e, 817 a c, 834 b; <i>citavit Opera S. Dionysio adscripta</i> 816 b; <i>non fuit S. Ephrem Syri discipulus</i> 814 e f, 816 d; <i>sed forte Ephremi, patriarchæ Antiocheni</i>	† Julius, <i>cujus ecclesia exstat Novariæ</i>	86 ■
Isabella <i>Clara Eugenia, Belgarum princeps, S. Simeonis reliquiis ab abbate Liesbornensi donata</i>	20 a	† Julius I <i>Papa</i>	819 f, 820 a c f, 821 b e
Isabella <i>d'Aci, Auriniacensis abbatissa</i>	214 b	† Julius, <i>inter Prætermisssos</i>	3 d
Isabella, <i>Dononiensis abbatissa</i>	328 b, 334 a	† Justa, <i>virgo martyr Hispali</i>	274 d
† Isacius <i>e Syria in Umbriam advena</i>	994 b	Justina, <i>monialis Porciliensis</i>	367 c
Isai, <i>Davidis pater</i>	622 a	Justina, <i>Valentiniani II mater</i>	237 f
Isardus <i>episcopus, Lamberti comitis Cabilonensis chartæ subscriptus</i>	286 c	Justinianus I <i>imperator</i>	55 a, 818 b, 828 d, 863 f, 987 c. <i>Petiit S. Demetrii reliquias</i> 75 c d, 83 c, 121 f et seq. <i>Collationem inter Catholicos et Severianos habendam curavit</i> 819 d ■
† Isidorus <i>episcopus Hispali</i>	777 f	Justinianus II <i>imperator, dictus Rhinometus</i>	166 a d, 178 a b d e, 185 e f, 851 a
† Isidorus <i>martyr in Insula Chio</i>	69 f, 130 a, 131 c f	Justinianus, <i>Rauriborum episcopus</i>	212 b
Isidorus <i>patriarchalis Bibliothecæ Alexandrinæ præfectus</i>	822 a	Justinus <i>junior, imperator Constantinopolitanus</i>	21 c, 818 b. <i>S. Jacobo, Fratri Domini, templum condidit</i>
Isis, <i>ab Ægyptiis pro Dea habita</i>	596 d	† Justus <i>martyr</i>	903 f, 904 b, 905 b
Ismaël, <i>Abrami ex Agar filius</i>	576 b, 610 a, 630 a, 640 c d f, 641 a, 642 d e f, 646 c, 648 c e, 649 a b c f, 650 b d e, 651 c e f, 661 f, 662, 663 d, 686 a d, 687 b	Jutta, <i>a sanguinis fluxu B. Guntheri meritis liberata</i>	1079 d
Israël <i>Birgeri, S. Birgittæ frater</i>	368 f, 378 c d e f, 506 e; <i>Uplandiæ legifer</i>	† Jutta, <i>vidua Pruthena</i>	1093 d e, 1097 a f, 1099 a
	378 f, 379 a e, 380 d, 487 f	Juvenalis, <i>Hierosolymitanus archiepiscopus</i>	779 f, 780 a d f, 781 a d, 782 b d, 783 a e f, 786 c, 822 e, 823 b; <i>incertum, an laudarit S. Dionysii Opera</i>
		† Juventinus <i>martyr, inter Prætermisssos, de quo actum est ad diem xxv Januarii</i>	562 a
		K	
		Kacireck (Joannes) <i>B. Guntheri meritis podagra liberatus</i>	1055 e
		Kanutus <i>Boëtii, Lincopensis episcopus</i>	478 a b
		Kar <i>piscator, submersioni S. Birgittæ ope ereptus</i>	551 c
		Karaldus, <i>Agbordi, S. Birgittæ ope sanæ menti redditi, testis</i>	551 c
		Katilburgis, <i>Gostani filia, S. Birgittæ ope sanæ menti reddita</i>	558 d
		Katilmundus, <i>monachus Vastenensis</i>	526 c
			145 Keianus



# INDEX HISTORICUS

Keianus Scotus 276 d  
 Kesselt (*Jutta de*) canonica Belisiensis 336 c  
 Ketelmundus (*Mathias*) regni Sueciæ gubernator 394 d, 395 a, 400 b  
 Ketten (*Joannes Michaël vander*) Calcariensis Prior 369 d, 370 e, 371 b d, 372 b; notitias de *S. Birgitta ad Majores nostros misit* 373 d, 436 f  
 Ketworicz (*Marika de*) testis Hodaunæ, visum *B. Guntheri* meritis adeptæ 1080 c  
 Kircherus (*S. J. Calendarium Copticum Latinum fecisse videtur* 66 c  
 Kisalperht diaconus, forte *idem qui* Giselbertus 984 e  
 Kostka (*Petrus vel Paulus*) Culmensis episcopus 1097 b, 1099 c, 1100 c  
 Kucborzki (*Joannes*) Culmensis episcopus 1100 e  
 Kuntz (*Aquinas*) piscatores aliquot submersioni *S. Birgittæ ope ereptos fuisse testatus* 551 b

## L

**L**aban, *Bathuëlis filius, Rebecca frater* 607 c, 663 e, 678 c, 680 b, 682 a d  
 Lacemniis (*Angelus de*) mercator Neapolitanus 536 f  
 Ladislaus, rex Neapolitanus, *Hadriam vendidit* 36 a  
 Lætitia, *Laurentii Columna, ab epilepsia S. Birgittæ ope sanati, avia* 527 b  
 Lafranco (*Henricus de*) canonicus Patavinus, in *instrumento inchoatæ Porciliensis ecclesiæ memoratus* 365 e  
 Lafrenzsmo (*Joannes*) Nicolaum Skuame, Petrum Ruth et Andream Gala mortis periculo *S. Birgittæ ope ereptos fuisse, testatus* 558 b  
 Lallouette (*Petrus*) Cisterciensis in *instrumento, a Carolo Josepho Cottin de capite S. Dionysii confecto, subscriptus* 800 c, 801 a  
 Lambertinis (*Prosper de*) Vide Benedictus XIV.  
 Lambertus, Cabilonensis comes, Paredensis monasterii conditor 282 a, 286 a b c d, 287 f  
 Lambertus, Cellensis abbas 1028 d e  
 Lambertus, dux Spoleti 1041 f  
 † Lambertus, *S. Gisleni socius* 1019 a b c, 1025 b, 1030 f  
 † Lambertus, *Trajectensis episcopus martyr* 291 e, 338 f, 339 b, 432 b c  
 Landas (*de*) virgo nobilis, *cujus famula S. Ragenfredis ope usum membrorum et visum recepit* 328 a  
 † Landelinus abbas, *cujus reliquiæ anno MLXX ad Hasnoniensis ecclesiæ dedicationem deportatæ fuerunt* 321 f  
 Landericus, episcopus Parisiensis 283 a  
 Lando (*Lellena de*) amissam loquelam *S. Birgittæ patrocínio recuperavit* 537 e f  
 † Landrada virgo, fundatrix Belisiensis monasterii 335 b, 338 f, 339 a b d e f, 340 a b e f, 341 b, 347 c  
 Landrianus (*Wido*) prætor Patavinus 366 c  
 Landricus, *S. Waldetrudis avunculus* 1022 c  
 Lantbertus comes 960 d  
 Lantbertus, *Italiæ rex* 990 f  
 Lantfridus contractus, *B. Guntheri meritis sanitati redditus* 1074 b  
 Lantis (*Marcellus*) *S. R. E. Cardinalis* 1039 d e  
 Lanto, episcopus Augustanus 1048 b c d  
 Lanzlenga Philippella, *gravi febre S. Birgittæ ope liberata* 538 e f

Lapa, *pueri Esau, a S. Birgitta sanati, mater* 442 f, 514 f  
 Larcia martyr, in *Hilduini Areopagiticis memorata, inter Prætermissos* 565 e; *ficti Visbii ficta mater* 706 b, 900 f  
 † Latronis scelera non dissimulat *S. Scriptura* 589 b  
 Laucieus, Ordinis *S. Birgittæ, Vitam S. Birgittæ Bertholdianam descripsit* 373 f, 533 f  
 Laura, monialis Porciliensis 367 c  
 Laurentius [campanarius, maritus Christianæ, a dæmone *S. Birgittæ patrocínio liberatæ* 529 a, 551 f  
 Laurentius contractus, *B. Guntheri meritis sanitati redditus* 1074 b  
 Laurentius de Florentia, *pro fratris sui infirmi incolumitate non sine felici successu S. Birgittæ supplex factus* 536 f, 537 a  
 Laurentius de oppido Thiorby, *testis sanati a paralysi S. Birgittæ patrocínio Regualdi Inolisson* 549 c  
 Laurentius, domini Columna de Urbe filius, epilepticus, *S. Birgittæ ope sanatus* 527 b  
 † Laurentius, *e Syria in Umbriam advena* 994 b  
 Laurentius Joannis, Cæcilie, *S. Birgittæ filie, maritus* 388 b, 395 e  
 Laurentius, Katilburgem, Gostani filiam, *S. Birgittæ ope sanæ menti restitutam fuisse, testatus* 558 d  
 Laurentius, Lincopensis canonicus, testis *Christinæ, filie Copper, iterato a dæmone S. Birgittæ ope liberatæ* 553 f. *Corameo Asta vidua filiam Extridem S. Birgittæ ope ad vitam revocatam fuisse, testata est* 559 f. *Christinam viduam visum recuperasse testatus* 559 f  
 † Laurentius martyr 85 c, 281 c, 282 a, 283 e f, 284, 286 f, 287 d, 288 d, 1042 b d. *Jejunio honoratus a S. Birgitta* 512 a  
 Laurentius, parochus ecclesiæ *S. Laurentii Sudhercopensis, Hanum S. Birgittæ ope sanæ menti redditum fuisse, testatus* 549 b  
 Laurentius, præbendatus diocesis Lincopensis, *testis liberati e carcere S. Birgittæ patrocínio Gotherini Gaste* 556 a  
 Laurentius vice-parochus, *Harvidi S. Birgittæ ope sanitati restituti testis* 555 d  
 Laurentius vice-parochus, *pueri ab igne graviter læsi, at S. Birgittæ patrocínio sanati, testis* 556 b  
 Lazarus mendicus 695 b  
 † Lazarus, SS. Mariæ et Marthæ frater 238 e  
 † Lebuinus presbyter confessor, in Belgio cultus 326 b  
 Leduwinus, abbas *S. Vedasti* 301 e, 306 f, 807 d e, 316 f, 317 a b d e, 322 b  
 Lenthius, *S. Simeonis, ut fingitur, filius* 13 b  
 Lentnyk, *pater puellæ cæcæ, B. Guntheri ope visu donatæ* 1080 d  
 Leo, imperator Constantinopolitanus 18 c  
 Leo Isaurus imperator 66 f, 82 a  
 Leo Magnus imperator 253 b c, 255 f, 256 b, 780 d, 851 a  
 Leo Sapiens imperator 50 c d f, 51 b, 56 b, 57 a b, 79 f, 192 c, 198 c  
 † Leo I Papa 795 a b, 830 c  
 Leo III Papa SS. reliquiis *S. Angilbertum donavit* 20 b  
 Leo IX Papa 939 f, 952 c d, 953 c d, 954 a, 960 e, 961 b c d, 962 f, 963 b c d, 964 a e, 965 a b, 967 c, 968 e, 985 e. *Quid præstitit in causa de reliquiis S. Dionysii Parisiensis*



IN TOMUM IV OCTOBRI

<i>Parisiensis</i> 972 et seqq., quid censendum de ejus litteris	978 et seqq.	<i>Gnesnensis archiepiscopus</i>	1097 b, 1099 a f, 1100 e f
Leo X Papa	386 a	Lisbius, <i>Larciæ maritus</i>	565 e, 566 a, 900 f
Leo Nolanus episcopus	753 e	Lisolus, <i>maritus Philippellæ, gravi febre S. Bir-</i> <i>gittæ patrocínio liberatæ</i>	538 e f
Leo Tripolita, apostata	198 c	Litigerius, <i>Novocomensis episcopus</i>	238 b
† Leoberia virgo	216 b, 219 f, 222 d e, 233 d	Liudulfus, <i>Brunonis comitis Brunwicensis filius</i>	1061 e
† Leobinus, episcopus Carnotensis	278 b f, 279 a e	Liutfridus comes, in charta B. Adalberonis me- moratus	1052 a
† Leochadia virgo martyr, cujus reliquias trans- tulit Rogerus episcopus Cameracensis	1028 d	Liutherus, abbas Laurisheimensis	1050 f, 1051 b
† Leodegarius martyr, Augustodunensis episco- pus	282 e, 326 b	Liutprandus, Longobardorum rex	238 a c
Leonidas philosophus Andreæ Apostolo scripta quædam affinxit	13 a	Loquenghien ( Jacoba ) Dononiensis abbatisa	334 e
† Leonides, martyr Alexandriæ	857 e	Longinus ( Joannes )	52 a b, 57 d et alibi deinceps
Leontius, Burdigalensis episcopus	922 b c d	Lopetius ( Antonius ) ex Ordine S. Francisci, inter Prætermisos	566 d
Leontius, Illyrici præfectus	61 a; ad tumulum S. Demetrii incolumitati redditus	Doth	604 a f, 605 a b, 608 d e et seqq., 691 e, 692 b c, 693 e, 694 a. Inter Prætermisos
68 c, 71 a d, 77 a, 83 d e, 84 a d e f, 89 a f, 94 b, 95 b, 102 c, 103 e f, 104 a		565 f, 566 a. Aranis, fratris Abrahami, fi- lius	527 b; vocatus Abrahami frater
Leopardus, judex Putavinus, memoratus in in- strumento de inchoata Porciliensi ecclesia	365 e	egressus ex Ur	602 f; ex Haran
Leopoldus archidux, Belgii gubernator	1029 e	603 a, 606 c, et ex Ægypto cum Abraha- mo	625 c, a quo dein secessit
Leopoldus, Bavarix dux	971 c	625 e f et seq.	
Leotaldus, chartæ Lamberti comitis Cabilonensis suscriptus	286 c	Captus ab Assyriis	628 a, sed ab Abrahamo liberatus
Lespagnol (Petrus) visitationi reliquiarum S. Evodii a S. Dupi abbate Trecis factæ interfuit	245 d	628 b c. Pentapoleos excidio ereptus	654 d e f et seq.
Leucius Apostolis Scripta quædam affinxit	13 a	Lotharius, Caroli Calvi nepos, Lotharingiæ rex	284 b
Leudovaldus, Bajocassinus episcopus	1009 a	Lotharius imperator, Ludovici Pii filius	325 e, 338 d, 342 a, 1020 d, 1025 a. Prumiense monasterium S. Simeonis reliquiis ditavit
Levi, filius Jacob	613 b; crudelitatis a S. Scriptu- ra redargutus	c d, in patrem rebellis fuit	696 c
Leuterius, præpositus S. Marcelli	284 b	Loubens Verdala ( Hugo de ) S. R. E. Cardinalis et militiæ S. Joannis Hierosolymitani magister	364 d
Lia, uxor Patriarchæ Jacob	584 b d, 639 f, 1093 d; ejus exuvix in ecclesia Hebronensis inventæ	Loyens (Servatius) beneficii S. Amoris altari Trajecti ad Mosam annexi possessor	336 f
668 et seqq.		Lubius. Vide Lisbius.	
† Libaria virgo martyr	298 a; inter Prætermis- sos, de qua actum est ad diem III Octobris	† Lucas Evangelista	739 c, 740 b, 827 a; Acta SS. Pauli et Theclæ illi afficta
564 b		Lucas, Magni Petri in Italiam euntis socius	374 a; monasterii Paradisi Ordinis S. Bir- gittæ prope Florentiam confessor <sup>1</sup> generalis
† Liberata virgo Novocomi	988 b	374 a b	
† Liberius confessor, cujus reliquias Anconitani in veneratione habent	48 d	Luchina, Adoardi de Mari uxor, gravi dolore den- tium S. Birgittæ ope liberata	536 d
Libeus. Vide Lyeus.		Lucia Bartholomæi, Petrucium Neciæ S. Birgittæ ope a lethali morbo repente convaluisse testata	528 c d
Licinius episcopus sub Gregorio I	1008 f	Lucia, instantis S. Birgittæ ope ad vitam revoca- ti, testis	551 d
Licinius imperator	844 a	Lucia, monialis Porciliensis	367 c
Lienard ( Nicolaus ) rector ecclesiæ de Insulis prope Villanoliolum, reliquiarum S. Libariæ in novam thecam translationi interfuit	230 f, et Bossueti episcopi ea de re litteris subscripsit	† Lucianus martyr Bellovacensis	219 e, 723 b, 792 f, 793 a, 897 c; sub Maximiano et Dio- cletiano passus
231 c		795 d e	
Lieres (Maria Carolina de) Dononiensis abba- tissa	334 d f	Lucilla SS. Marcellini et Betri corpora collegit	944 a
Lietart (Hieronymus) abbas S. Gisteni	1029 c d	Lucius, Cenchræarum episcopus a Paulo ordina- tus	788 a b
† Lietbertus, Cameracensis et Atrebatensis epi- scopus	77 c, 301 c d, 321 e, 1028 b	† Lucius rex inter Prætermisos, dandus ad diem III Decembris	571
† Lietphardus martyr, episcopus Cantuariensis	289 c f, 290 b d e f, 292 a b d	Luctius Nicolai, director festivitatis S. Reparatæ Hadriæ	32 e
† Limbaria. Vide Leoberia.		† Ludgerus, Lutosani monasterii administrator	350 a b
Limenius, episcopus Vercellensis	565 f	Ludovicus III, Arnulsi filius, rex Germaniæ	1049 c d f, 1050 a b c, 1052 b c d f
Lindanus (Henricus) Acta S. Palatiæ ad nos misit	49 a	Ludovicus Balbus Franciæ rex	285 b c, 288 b, 314 e, 982 c
† Linus Papa, Claudix filius, a Paulo ordina- tus	788 a	Ludovicus	
Liomson ( Nicolaus ) Petri, a cerebri vulnere S. Birgittæ patrocínio sanati, testis	559 e		
Lipomanus S. Demetrii Passionem e Græca La- tinam fecit	51 d, 96 a, 136 b e		
Lipski ( Joannes ) Culmensis episcopus, dein			



# INDEX HISTORICUS

† Ludovicus Bertrandus inter Prætermis- sus ad diem x Octobris	570 e	ratus	517 e
Ludovicus Bavarus imperator	426 f	Macarius, Hierosolymitanus episcopus	688 a
† Ludovicus, Franciæ rex 400 c d e, 509 c, 922 a, 934 f; SS. Dionysii et sociorum ope a morbo sanatus	944 d e f, 945 a	Macerdonus (Joannellus) miraculis S. Birgittæ Neapoli collectis subscriptus	539 b
Ludovicus II imperator, Lotharii filius	341 e	Macrobius. Vide Matroclus.	
Ludovicus, Ludovici Pii filius 1048 b; in pa- trem rebellis	696 c	Madan, Abrahami et Cethuræ filius	685 d
Ludovicus IV, dictus Transmarinus	1026 c	† Madelberta, S. Walde- trudis filia	1023 a, 1033 a
Ludovicus VII, Galliarum rex 943 b c; transla- tioni S. Dionysii interfuit	942 c d e f	† Madelgarius (alias Vincentius) S. Walde- trudis maritus	1022 b d, 1032 e, 1034 d
Ludovicus, Hungariæ rex	538 a, 539 c	Madian, Abrahami et Cethuræ filius	685 d
Ludovicus, rex Neapolitanus	29 b, 35 d	Mæritta, secunda Birgeri S. Birgittæ filii uxor	386 f
Ludovicus, Philippi II Franciæ regis filius, 943 d e, 649 e		Magdalena, monialis Porciliensis	367 c
Ludovicus Pius imperator 261 c, 306 c, 313 d, 325 c, 342 a, 351 a b, 353 f, 358 b, 697 b e, 699 c, 724 b, 728 a c d, 734 f, 735 f, 870 d e f, 933 d, 936 a, 1004 b c, 1010 e, 1024 b, 1034 c, 1048 c; a filiis exaucto- ratus 696 c; jussit colligi res gestas S. Dionysii Parisiensis episcopi 696 e, 697 b, 723 e, 735 d; ejus ea de re epistola 696 f, 697 a; Opera S. Dionysii Areopagitæ adscripta a Michaële Balbo dono accepit 702 c, 719 c, 734 f		Magdalenscius Ordinis Minorum	1100 a
† Lugdulus inter Prætermis- sus	3 d	Maginarius, abbas Sandionysianus 931 f, 933 b, 939 c	
Luitpaldus præfectus Boiciæ Orientalis sub Lu- dovico III Germaniæ rege	1050 b, 1052 c	Nagnano (Albertus de) procurator Putavinus	366 c
Lupoldus Cladrubiensis abbas	1079 c	† Magnantia. Vide Magnentia.	
† Lupus, de quo actum est ad diem i Septem- bris	562 e	† Magnentia virgo, culta xxvi Novembris 269 c e, 270 b	
† Lupus, Cabillonensis episcopus 282 d e, 285 b d e f, 286 a, 288 a, 1008 f		† Magnus, abbas Fuessæ in Suevia 1048 b, 1051 c e, 1053 c	
Lupus, S. Demetrii martyris famulus 65 c d c, 94 a, 95 d, 102 a, 103 b f; forte idem cum Lupo martyre ad diem xxiii Augusti in Fastis sacris memorato	65 d e	Magnus Abraham, dictus archiepiscopus Upsa- liensis	484 b
Lupus episcopus, Emmonis Senonensis episcopi chartæ subscriptus	282 d	Magnus comes largitionum tempore Valentis im- peratoris	254 b
† Lugardis Aquiriensis Sanctimonialis	567 f, 569 a f	Magnus, S. Birgittæ capellanus 441 c d, 449 d, 459 b, 462 e, 514 f; ab ea capitis laboribus liberatus	515 f
Luytens (Thomas) Lætiensis abbas, Historiam Gallo-Belgicam S. Ragenfredis nobis suppedita- vit	296 f	Magnus, Erici Sueciæ rex	369 e
Lutherus hæresiarcha	1100 b	Magnus Gudmari, maritus Catharinæ S. Bir- gittæ sororis, Westrogothiæ legifer	378 c
Luzignanus (Petrus I) Cypri rex 452 e, 455 f		Magnus Ladulas, Sueciæ rex 379 c; filius Bir- geri Jerl, et Waldemari regis frater 379 d, 380 b	
Lyæus gladiator 60 b et binis seqq. 88 d e, 89 d e, 91 d f, 92 b c, 73 e, 94 a, 99 f, 100 a b c, 101 d e f, 103 b c e f		Magnus (Minniskjöld dictus) 379 d e, Benedicti Sinivils dicti, vel Canuti hujus fratris filius	380 c
Lycurgus, Lacedæmoniorum legislator 769 f, 770 a; fratri sororique ex eodem patre, non matre, conjugia permisit	596 c	Magnus Minorita Hodaunum a cæcitate B. Gun- theri meritis liberatum testatus	1080 c
Lycus. Vide Lyæus.		Magnus, Petri, a cerebri vulnere S. Birgittæ patrocinio sanati, testis	559 e
Lyues (Joanna Welina de) canonica Belisiensis	886 c	Magnus, Petri, Israëlitis S. Birgittæ fratris, ne- pos 368 f, 369 a b c, 374 a, 423 d, 465 f, 467 e f, 481 a, 518 c, 519 d, 526 c d; ca- nonizationem S. Birgittæ promovit 369 a b c f; testis pueri S. Birgittæ meritis sanati 526 c d	
Lywerde (Agnes de) Dononiensis abbatissa	334 b	Magnus, presbyter, testatus Jacobum, Delphinæ filium, fluxu ventris S. Birgittæ ope liberatum fuisse	527 d
M		Magnus, cognomento Smeek, Sueciæ rex 378 e, 380 b c, 388 c, 394 c d e f, 395 a e, 396 b f, 397 a c e f, 398 e, 400 b d e, 440 b c, 491 c, 494 b, 500 e, 502 f, 504 f, 505 a, 506 e	
Maacha, Asa regis avia, ejusdem Mater nuncupata	595 e	Magobodus, Carnotensis episcopus	279 c
Maacha, Naboris junioris et Romæ filius	672 e	Mainhardus, abbas Breunoviensis	1068 c
† Macalleus episcopus inter prætermis- sus, de quo actum ad xxv Aprilis	562 b	Majo, Sicardi cognatus	1043 d
† Machtildis, Sigeri, Aquicinctini monasterii fun- datoris uxor	1087 a	Majolus, Cluniacensis abbas	286 b
† Macarius abbas, qui Regulas Monachis Orien- talibus scripsit	1021 a	Maisni (Joannes du) abbas Crispiniensis visita- tioni reliquiarum abbatiæ S. Gisleni interfuit	1029 e
Macarius, Ægyptius scriptor a Gennadio memo- ratus		Mallegundis, S. Caletrici soror	279 a
		Malso, Rothomagensis episcopus	242 a
		Mamaa, Alexandri imperatoris mater, inter Prætermis- sus	566 b
		Mambre, Amorrhæus valli Mambre nomen dedit 527 a, 631 a b; cum Abramo fœdus iniit 627 b c, 628 b, 629 c d	
		Manar (Petrus) Cameracensis canonicus, reli- quiarum	



- quiarum S. Odilonis visitationi interfuit* 360 d  
*Manasses, Judithæ maritus* 607 e  
*Manasses, rex Juda* 584 d, 591 b  
*Manastras, Joannis Bulgarorum regis dux* 200 e f  
*Manegoldus, abbas S. Afræ* 1054 a  
*Manes hæreticus* 813 e  
*Manethon Ægyptius* 644 f  
*Manets de Pedemone, pueri Esau sanitati a S. Birgitta redditus pater* 514 f  
† *Manna. Vide † Menna.*  
*Mansuetus, episcopus Tullensis, confessor* 211 f  
*Manuel Comnenus, imperator diem III Februarii, ob memoriam S. Simeonis, inter feriales recensuit* 5 e  
*Marbodus, Redonensis episcopus, S. Thaidis Vitam metricam scripsit* 224 e, 226 f, 228 d  
*Marbum, Holinstani, ope S. Birgittæ submersioni erepti, testis* 556 f  
*Marcella Brachæ uxor* 276 d  
† *Marcella, S. Potamienæ mater et martyr* 857 f  
*Marcellina, S. Ambrosii soror* 240 e  
† *Marcellinus martyr inter Prætermisos* 3 c  
† *Marcellinus martyr sub Diocletiano* 321 e, 977 e, 994 a d  
† *Marcellus martyr Cabiloni* 283 f, 284 a, 285 d  
† *Marcellus martyr, episcopus Tungrensis* 210 e, 211 e  
† *Marcellus missus in Hispaniam* 792 f, 795 e, 796 a, 897 c  
† *Marcellus Papa, cujus reliquiæ ad Hasnoniensis ecclesiæ dedicationem anno MLXX fuere deportatæ* 321 f  
*Marcha (Benedicta de la) monialis Porciliensis* 367 c  
† *Marci, dati die xxv Aprilis, ecclesiæ Dedicationis Venetiis inter Prætermisos* 2 b  
*Marcianus, imperator Constantinopolitanus* 779 f, 780 d f; 781 a, 782 b c d e, 783 a e, 786 c, 822 d e  
*Marcianus præses sub Diocletiano* 994 c  
*Marcion hæreticus* 7 b, 14 c d e, 813 e  
*Mareus Antonius, monialium S. Petri Paduæ capellanus* 367 c  
† *Marcus Evangelista* 855 b  
*Marcus, Lellenæ de Lando, quæ S. Birgittæ patrocínio loquelam recepit, maritus* 537 e f  
*Marcus Romanus sculpsit arcam S. Simeonis reliquias continentem, in huic Sancto dicata Venetiis ecclesia* 20 e  
*Mardocheus, cur genealogium suam in Scriptura explicatam habeat* 575 d  
*Margareta Birgeri, S. Birgittæ soror* 378 c, 379 b, 487 f  
*Margareta, Boëtii mater, mortis periculo S. Birgittæ ope erepti* 552 e  
*Margareta Claramontana S. Ludovici neptis* 400 e  
*Margareta, de oppido Eckne, mater infantis ad vitam S. Birgittæ ope revocati* 525 c, 551 c d  
*Margareta, Haquini Norvegiæ regis uxor* 388 b, 395 e  
*Margareta, Hilchvastii filia, languida S. Birgittæ ope sanata* 557 a  
† *Margareta, jejunio a S. Birgitta honorari solita* 512 a  
*Margareta, infantis S. Birgittæ ope ad vitam revocati, testis* 551 d  
*Margareta, Laurentii filia, diocesis Arosiensis, S. Birgittæ patrocínio visum recepit* 525 f  
*Margareta, Laurentii Frensdæ filia cæca, S. Birgittæ ope sanata* 557 d  
*Margareta, Laurentii Massa filia, diocesis Strengnesiensis S. Birgittæ patrocínio ad vitam revocata* 525 d  
*Margareta matrona alterius causa peregrinationem ad S. Birgittæ reliquias optato successu vovit* 550 e  
*Margareta, monialis Rysabergensis, ob irreverentiam in S. Birgittam loquela sensibusque privata, ejusdem ope sanitati reddita* 332 f, 355 b  
*Margareta, Pauli Barthæ conjux* 522 f  
*Margareta, Sueciæ regina, canonizationis S. Birgittæ studiosa* 369 a e, 467 f, 471 f, 476 b f, 481 f, 483 e  
*Margareta, Thrandensis seu Nidrosiensis diocesis, muta et paralytica utroque malo S. Birgittæ patrocínio liberata* 526 f, 551 e  
*Margareta, Vastenensis abbatissa* 375 f, 376 e f, 377 a d e f et deinceps sæpe ratione Chronici Vastenensis, quod scripsit.  
*Margareta, vehementissimo dolore capitis S. Birgittæ ope liberata* 555 b  
† *Margareta, virgo Hungarica* 85 c  
*Margareta, ab Arturo memorata et Pelagius dicta* 248 c f  
*Mari (Adoardus de) maritus Luchinæ, gravi dolore dentium S. Birgittæ ope liberata* 536 d  
† *Maria Ægyptiaca, cujus reliquiæ in Lusitaniam delatæ sunt* 260 c  
*Maria, Alphonsi Hispani uxor, comes aliquando S. Birgittæ* 451 e, 521 e  
† *Maria altare majus sibi consecratum habet in præcipua Hadrianensi ecclesia* 35 a  
*Maria Artesiæ, Joanni I comiti Namurcensi nupta* 400 e  
*Maria, Dononiensis abbatissa sec. XII* 332 c d, 333 e  
*Maria, Dononiensis abbatissa sec. XIII* 324 f, 334 a  
† *Maria, Lazari soror* 353 a, 359 c d, 1098 d  
† *Maria Magdalena* 349 c, 350 e, 352 e f, 353 a b c, 354 a e, 355 a b c e, 510 a, 1069 b, 1098 b; ejus reliquiæ Lutosam delatæ 354 e f, 358 a, 359 e f, 361 d e; S. Birgittæ peregrinatione honorata 398 b, 508 e; uti et jejunio 512 a  
*Maria, Porciliensis monialis* 367 c  
*Maria, S. Catharinæ, S. Birgittæ filix, ancilla, loquelam corporisque sensus admotis sibi S. Birgittæ reliquiis recepit* 531 b c  
*Maria, Stephani filia epileptica, S. Birgittæ ope sanata* 527 b  
*Maria, variorum S. Hugonis miraculorum testis* 364 b  
*Marianus, Illyrici præfectus, S. Demetrii ope sanatus* 59 a, 68 e f, 69 a, 76 b c, 104 c et seqq.  
*Marik cæcus, B. Guntheri meritis visum adeptus* 1080 c d  
† *Marina, ad diem xvii Julii data* 249 a  
*Marino (Jordanus de) S. Birgittæ familiaris* 459 b, 518 c  
*Marinus, episcopus Heliopolitanus* 253 e f, 254 b e, 268 a  
1053 e  
*Marinus I Papa* 1053 e, 1054 a d  
*Marinus II Papa* 921 d, 923 e f  
† *Marius, Bodanensis abbas* 788  
*Maroones, Tripoleos in Phœnicia episcopus* 788 a b c; verosimilius a Paulo ordinatus ibid.  
*Marosillus (Carolus) testatus, S. Birgittam prædixisse Cyprii vindictam divinam* 520 f  
*Marosillus (Petrus) quem a vulneribus convalliturum*



# INDEX HISTORICUS

<i>liturum S. Birgitta prædixit</i>	521 b	<i>simulat S. Scriptura</i>	589 b. <i>Fidem Æthiopibus</i>
Marquardus, <i>testis ruptæ B. Guntheri meritis</i>		<i>annunciavit</i>	929 f. <i>Inter Prætermisos</i>
<i>catenæ</i>	1082 a	Matthæus <i>Salophaciolus, patriarcha Alexandri-</i>	564 b
Marquet ( <i>Ægidius</i> ) <i>rector altaris S. Amoris Tra-</i>		<i>nus. Vide Timotheus Salophaciolus.</i>	
<i>jecti ad Mosam</i>	336 f	Matthæus, <i>Sandionysianus abbas</i>	949 e, 950 c
Mars, <i>Athenis cultus Pauli ætate</i>	704 c d, 768 b	Mattheus, <i>sensuum usus B. Guntheri meritis</i>	
† Martha, <i>Christi hospita</i>	510 a, 1093 d; a <i>S. Bir-</i>	<i>Duthawæ restituti testis</i>	1081 e
<i>gitta visitata</i>	398 b, 508 e	Matthæus, <i>Wormatiensis episcopus</i>	374 f
† Martialis, <i>Lemovicensis episcopus</i>	723 b, 865 c;	Mattheus Jacobi, <i>director festivitatis S. Reparatae</i>	
<i>afflictæ illi fuerunt quædam epistolæ</i>	852 c d, 923 c	<i>Hadriæ</i>	32 e
† Martialis <i>martyr</i>	249 c d	†† Mauri <i>martyres aliquæ complures inter Præ-</i>	
Martinez, <i>Alphonsi Giennensis episcopi mater</i>		<i>termisos, de quibus agetur ad diem xv Octo-</i>	
	375 f	<i>bris</i>	571 a
Martinianus <i>presbyter</i>	915 c	Mauritius. <i>imperator</i>	55 a e, 70 b e, 128 f, 132 b, 135 b e, 143 e, 146 c f, 198 a, 818 e.
Martinus, <i>Breunoviensis abbas</i>	1054 a b c f, 1079 b, 1081 d e, 1082 f, 1083 b, 1084 d	<i>Petiit S. Demetrii reliquias</i>	75 d, 83 c, 121 b e
Martinus <i>de Aragonia, Guardianus Bethleëmita-</i>		Mauritius II, <i>Lætiensis abbas</i>	399 b
<i>lanus</i>	502 a, 503 b	† Mauritius <i>martyr</i>	203 b, 204 b d, 205 a, 1069 f
† Martinus, <i>episcopus in Gallicia</i>	929 e	Mauritius, <i>Parisiensis episcopus</i>	943 d
Martinus, <i>Guardianus in Bethlehem</i>	457 a	Mauritius Tiberius, <i>Græcorum imperator</i>	1008 e
† Martinus I <i>Papa</i>	764 d f, 828 b, 830 a, 1019 e;	† Maurus <i>martyr, miles Romanus</i>	983 b c
<i>concilium adversus Monothelitas anno dclxix</i>		Maurus, <i>Thessalonicam dolo capere conatus</i>	181 a e f, 183 f, 184 a c f, 186 b e
<i>Romæ celebravit</i>	763 f	† Maxelendis, <i>in Litaniis Cameracensibus invo-</i>	
Martinus V <i>Papa</i>	388 b, 409 b, 420 d; <i>S. Birgittæ</i>	<i>cata</i>	297 c
<i>canonizationem confirmavit</i>	475 e et seq.;	† Maxima <i>virgo</i>	269 c f, 270 b d
<i>Birgittinas constitutiones approbavit</i>	477 c d e	Maximianus Galerius, <i>sub quo passus est S. De-</i>	
Martinus, <i>pater puellæ ægræ et cæcæ, S. Birgittæ</i>		<i>thetrius</i>	64 e, 92 a
<i>patrocinio sanata</i>	556 c	Maximianus Hercules	90 a, 273 e, 722 f, 795 c, 880 d, 886 f, 890 c d, 891 d, 897 f, 905 e, 916 a b c d e f, 987 b c, 989 a b c, 991 e f, 992 a d. <i>Sub illo passus est S. Dionysius Parisien-</i>
Martinus, <i>pater pueri, B. Guntheri meritis visum</i>		<i>adepti</i>	1075 a
Martinus, <i>Prior S. Joannis de Verdaria</i>	366 e	Martinus, <i>Prior S. Joannis de Verdaria</i>	366 e
† Martinus, <i>Tungrensis episcopus, confessor</i>	211 a e, 212 a f	† Martinus, <i>Tungrensis episcopus, confessor</i>	211 a e, 212 a f
† Martinus, <i>Turonensis episcopus</i>	876 e, 878 b, 879 d, 881 f, 923 c, 929 f, 1003 d e f, 1004 a, 1005 a	† Martinus, <i>Turonensis episcopus</i>	876 e, 878 b, 879 d, 881 f, 923 c, 929 f, 1003 d e f, 1004 a, 1005 a
† Martinus, <i>Vallis Paradisi in Hispania abbas, de</i>		† Martinus, <i>Vallis Paradisi in Hispania abbas, de</i>	
<i>quo actum est ad diem vii Octobris, inter Præ-</i>		<i>termisos</i>	2 c
† Martyrius <i>martyr, in agro Tridentino</i>	238 a	† Martyrius <i>martyr, in agro Tridentino</i>	238 a
Martyrum <i>turba, Dionysii et Sociorum martyrii</i>		Martyrum <i>turba, Dionysii et Sociorum martyrii</i>	
<i>signis ad fidem conversa, inter Prætermisos</i>	566 b c	<i>signis ad fidem conversa, inter Prætermisos</i>	566 b c
Mascelinus <i>decanus, subscriptus chartæ Roberti,</i>		Mascelinus <i>decanus, subscriptus chartæ Roberti,</i>	
<i>episcopi Atrebatensis anni mxcviii</i>	222 e	<i>episcopi Atrebatensis anni mxcviii</i>	222 e
Massa ( <i>Laurentius</i> ) <i>Margaretæ, per S. Birgittam</i>		Massa ( <i>Laurentius</i> ) <i>Margaretæ, per S. Birgittam</i>	
<i>ad vitam revocatæ, pater</i>	525 d	<i>ad vitam revocatæ, pater</i>	525 d
Massus, <i>Parisiensis episcopus</i>	885 f	Massus, <i>Parisiensis episcopus</i>	885 f
Massus <i>presbyter, a fictilio Visbio memoratus</i>		Massus <i>presbyter, a fictilio Visbio memoratus</i>	
	706 b		706 b
† Maternus, <i>Trevirensis episcopus confessor</i>	210 f, 211 b c d, 212 b	† Maternus, <i>Trevirensis episcopus confessor</i>	210 f, 211 b c d, 212 b
Mathias, <i>Arosiensis episcopus, Miracula S. Bir-</i>		Mathias, <i>Arosiensis episcopus, Miracula S. Bir-</i>	
<i>gittæ, a monachis Vastenensibus scripta, sigil-</i>		<i>lo suo munivit</i>	547 e
Mathias, <i>Lincopiensis canonicus</i>	374 d e f, 375 d, 376 b, 386 a, 390 d, 437 a, 489 f, 490 e, 493 f, 494 a, 497 b, 499 e, 516 c, 517 d, 521 f, 549 f	Mathias, <i>Lincopiensis canonicus</i>	374 d e f, 375 d, 376 b, 386 a, 390 d, 437 a, 489 f, 490 e, 493 f, 494 a, 497 b, 499 e, 516 c, 517 d, 521 f, 549 f
Mathildis <i>comitissa</i>	987 f, 988 c	Mathildis <i>comitissa</i>	987 f, 988 c
Mathildis, <i>Rodolphi Burgundiæ regis filia</i>		Mathildis, <i>Rodolphi Burgundiæ regis filia</i>	
	1065 b		1065 b
† Mathilla <i>episcopus. Vide</i> † Macalleus.		† Mathilla <i>episcopus. Vide</i> † Macalleus.	
Matrocius <i>judex</i>	213 d, 218 a c f, 220 b c d e, 221 a c e, 222 b f	Matrocius <i>judex</i>	213 d, 218 a c f, 220 b c d e, 221 a c e, 222 b f
† Matrona <i>virgo martyr</i>	76 a, 121 e, 122 c f, 139 d, 144 a	† Matrona <i>virgo martyr</i>	76 a, 121 e, 122 c f, 139 d, 144 a
† Matthæus, <i>Apostolus et Evangelista, S. Birgit-</i>		† Matthæus, <i>Apostolus et Evangelista, S. Birgit-</i>	
<i>gittæ apparuit</i>	441 a b. <i>Ejus peccata non dis-</i>	<i>gittæ apparuit</i>	441 a b. <i>Ejus peccata non dis-</i>



IN TOMUM IV OCTOBRIS

- Melcha, *filia Aranis, uxor Nachor junioris* 594 d, 598 c d, 599 e, 672 d, 681 f, 682 c, 693 e
- Melchisedech *rex et sacerdos* 630 a c e, 631 b c d e, 692 e; *veri Dei cultor* 581 f, 592 b, 629 b, 635 e; *spoliorum decimas ab Abramo accepit* 630 d; *factu ab eo oblatio sacerdotalis* 631 f et seq.
- † Meletius, *Antiochenus patriarcha* 753 d, 996 c d
- Melisson (*Fulquinus*) *epilepsi et naufragio S. Birgittæ ope liberatus* 559 a b
- † Mellitus, *a Gregorio I in Angliam missus* 1008 c f
- Melloto (*Guido de*) *Autissiodorensis episcopus* 356 e
- Menander, *rex in Attica* 704 b
- † Menas, *martyr Alexandrinus* 1001 a
- † Menna *virgo* 228 c, 231 d e, 232 a b c d
- Mennas, *conficiendo S. Demetrii ciborio argentum obtulit* 70 d, 124 b c
- Mennas, *Telonensis episcopus* 1008 f
- Merciariis (*Nicolaus de*) *episcopus Urbevitanus* 466 a
- † Mercurius, *idem qui* † Mauritius 203 c e
- Mercurius *Athenis cultus S. Pauli ætate* 704 c d
- Mereta. *Vide Merita.*
- Mergarth, *Bertoldi B. Guntheri meritis incessu donati mater* 1082 d
- Merita *S. Birgittæ filia* 385 a b d, 490 a, 507 a; *Sivido Ribbingo nupta* 378 a; *item Canuto Algothi* 388 b; *Petri Ribbingi ex Sivido mater* 389 c d
- Mesquim *Ordinis Prædicatorum S. R. E. Cardinalis* 501 a, 503 b
- Metaphrastes *scriptor Passionis S. Demetrii Lingua Græca* 51 d, 52 b, 54 c, 96 a, 161 b e
- † Methodius *patriarcha Constantinopolitanus* 13 b d e, 700 c, 714 c d e f, 716, 717 c, 721 a d, 726 b, 727 c, 729 b, 735 a d, 736 b, 749 d, 750 b d, 751 c, 752 d e f, 754 f, 767 a, 795 e; *scripsit aliquam S. Dionysii Passionem* 609 b c; *quo tempore id fuerit* 716 b d
- † Methodius, *Patarensis episcopus et martyr* 13 c d e
- Methodius, *Tyriensis episcopus* 754 b; *ex Patarensi* 761 d e, 762 c d
- Metrodorus 700 c, 713 c d e f, 716 a, 717 d, 727 c d, 728 f, 729 a b, 766 f, 788 f, 795 b e, 797 c d; *quam et quo fonte scripserit S. Dionysii Passionem* 710 et seq.: *quo circiter tempore* 713 c f
- Metropius *presbyter, in Actis concilii Agrippinensis anni cccxxxvi memoratus* 212 a
- † Michaël *archangelus* 35 a, 82 e, 276 a, 439 f, 508 e; *inter Prætermisos* 564 b
- Michaël *Balbus, Ludovico Pio adscripta S. Dionysio Areopagitæ Opera dono misit* 702 c, 719 c, 734 f, 735 b, 854 d
- Michaël *Christinæ, S. Birgittæ ope viscerum doloribus liberatæ, maritus* 558 e
- Michaël *Curopolata imperator Constantinopolitanus* 18 c
- Michaël III, *Græcorum imperator* 79 b, 759 f, 830 b, 1045 a
- Michaël IV *Paphlago, imperator Orientis* 74 b, 81 d e, 199 c e
- Michala *cæca visum B. Guntheri ope adepta* 1080 b
- Mieulx (*Guilielmus*) *decanus Gemblacensis, inventionem corporis Sybillæ de Gages examinavit* 567 e, 568 c
- Miletius *schismaticus* 861 b
- Militianus *S. Gemini, ut fertur, pater* 1039 e f, 1040 c, 1041 c d
- Minutianus *protector, Nestoris interfectore* 101 e
- Miræus (*Joannes*) *episcopus Antverpiensis* 260 e
- Miroccus, *Saracenorum dux* 34 d, 38 f
- Miseco, *Polonorum dux* 1066 c
- Misner (*Nicolaus*) *scriba miraculorum aliquot S. Birgittæ* 560 e
- Mocenicus (*Ludovicus*) *Venetorum dux* 269 d
- Molembaix (*Alia de*) *Dononiensis abbatissa* 334 b
- Molembaix (*Laurentius de*) *Dononiensis abbatissa* 334 b
- Molendino (*Joannes de*) 271 b
- Monich (*Joannes*) *mercator* 1099 d
- Montaltus *S. R. E. Cardinalis* 25 e
- Monte Scheggioso (*Franciscus de*) *annuit, ut pars reliquiarum S. Reparatæ Theano Florentium aveheretur* 29 c
- Monte Silicis (*Albertus de*) 366 d
- Montluc (*Maria Catharina de*) *S. Benedictæ lipsanothecam reparavit* 215 e, 216 c d
- † Monulphus, *Trujectensis episcopus* 336 a, 341 a, 335 e
- Morin (*Carolus*) *medicinæ doctor S. Libariæ reliquias recognovit* 230 d
- Mormili (*Andrillus de*) *admotis sibi S. Birgittæ reliquiis sanitati redditus* 538 a b c d, 539 c
- Mormili (*Lancilla de*) *Andrilli soror, restitutæ huic per S. Birgittam sanitatis, testis* 538 a, 539 c
- Moses *Nisibenus abbas Scetensis* 515 e f
- Mosterasched, *Abassidarum princeps seculo XII* 690 f
- Moullaerts (*Matthæus*) *Atrebatensis episcopus* 1021 b
- † Moyses *propheta* 586 c, 596 c, 619 b, 644 f, 645 c e, 675 e, 677 e, 1093 e; *constans veri Dei cultor* 583 b; *diffidentia a Scriptura sacra redargutus* 589 b; *Amrami filius* 613 a; *scripta quædam illi afficta fuerunt* 852 b
- Mukarz *pater pueri B. Guntheri precibus ab vitam revocati* 1081 c
- Muratus (*Stephanus*) *S. R. E. Cardinalis* 362 b
- Mutte (*Henricus Dionysius*) *Cameracensis ecclesiæ metropolitanæ decanus* 326 c; *varia documenta nobis suppeditavit* 295 e, 297 d, 333 b, 1046 b
- Mycha, *testis Sdysslavæ a dæmone, invocato B. Gunthero, liberatæ* 1080 f

N

- † Nabor *martyr, cui S. Felix Comensis ecclesiæ condidisse fertur* 238 f
- Nachor *junior, Tharæ filius, Abrami et Aranis frater* 572 d et seqq. 582 d, 583 c, 584 b c e, 598 b, 607 d, 608 a b, 672 c d f, 673 a, 678 f, 680 f, 681 e f, 682 c, 693 d e
- Nachor *senior* 572 b, 576 c, 582 b f, 595 c
- Nanthildis, *Franciæ regina* 919 c
- Narcissus, *Hierosolymitanus sacerdos* 808 d
- Nassuo, *Othoniensis episcopus, scriptis ad concilium Basileënse in favorem Revelationum S. Birgittæ* 411 a
- Nathan *legis Mosaicæ doctor* 8 e
- Natrannns, *Nivernensis episcopus* 286 c
- † Navitus, *episcopus Trevirensis, confessor* 210 e, 211 ■
- † Nazarius



# INDEX HISTORICUS

† Nazarius martyr 1051 b e f  
Nectanerus tyrannus 280 d  
Nedermoele (*Henricus de*) capellanus ecclesie S. Amoris Belisie 336 c  
Nedoncel (*Guistena, alias Guillelma, de*) Dononiensis abbatissa 334 e  
Nedonchel (*Antonia de*) Dononiensis abbatissa 334 f  
Nehemias, qui Academiam Hierosolymitanam excitavit 8 b  
Neptalina, B. Adelberti, ut fertur, filia 303 a  
Neptunus Athenis cultus S. Pauli ætate 704 c  
Nero imperator 710 e, 792 c d, 793 c, 795 c, 796 c, 813 e, 881 c d e  
† Nestor ad diem xxvii a Græcis cultus, alias forte a Nestore cum Lyæo congresso 62 f  
Nestor, ut quibusdam placet, martyr inter Prætermis-  
sus 3 c f; cum Lyæo gladiatore congres-  
sus 60 b et seqq. 88 e f, 91 f, 92 c, 93 e f, 99 f, 100  
b c, 101 d e, 103 b e f  
Nestorius hæresiarcha 7 b, 14 c d e f, 15 e, 813  
e f, 811 a, 817 f, 819 f, 820 c e, 821 b c e, 823 a,  
847 a  
Neuton (*Mathildis*) prima monastirii Sion Ordi-  
dinis S. Salvatoris in Anglia abbatissa 477 b  
Nexocharides philosophus, Andreæ Apostolo scri-  
pta quædam affinxit 13 a  
† Nicasius episcopus martyr Prætermis-  
sus ad diem xi Octobris 570 f  
Nicephorus Logotheta, imperator Constantinopo-  
litanus 18 c, 178 b e  
Nicephorus, patriarcha Constantinopolitanus 176 c  
† Nicetas, inter Prætermis-  
sus 570 e  
† Nicetas, Mediciensis in Bithynia abbas 44 c  
Nicetas, Thessalonicensis archiepiscopus 50 c; ge-  
minus, quorum alter seculo xii, alter serius flo-  
ruit 57 c  
Nicodemus, Christi discipulus, cui Pseudo-Evan-  
gelium affictum fuit 13 a  
† Nicodemus martyr inter Prætermis-  
sus 2 f, 52 c  
Nicolaus agricola, testatus Nicolaum pistorem  
loquelam S. Birgittæ patrocinio accepisse 550 d  
Nicolaus, Apollinis pater in filia Aristarchi epi-  
stola memoratus 704 d  
Nicolaus Arosiensis episcopus 478 b  
Nicolaus, Breunoviensis abbas 1069 b  
Nicolaus II, Cameracensis episcopus 1018 b  
Nicolaus, Chindolphi ejusque filie Ubergis S. Bir-  
gittæ ope sanatorum conscius 558 d  
Nicolaus, Constantinopolitanus patriarcha, My-  
sticus dictus 198 c e  
Nicolaus, Damascenus, Herodi Augustoque fami-  
liaris 618 e, 619 d  
Nicolaus decanus, subscriptus chartæ Godescalci  
Atrebatensium episcopi anni mclvii 323 f  
Nicolaus de Francisco seculo xiv 37 a  
Nicolaus Hermanni, Lincopiensis episcopus 369  
a, 370 a b, 371 c d e, 373 c, 375 a c, 387 a, 392  
d, 447 e, 448 b, 463 d, 464 d, 467 c f, 490 a;  
quædam S. Birgittæ miracula scribi jussit 374  
c, 548 b  
Nicolaus, infantem ingevaldi S. Birgittæ ope ad  
vitam revocatum fuisse, testatus 552 e  
Nicolaus Ingivaldi, Margaretæ, S. Birgittæ soro-  
roris, maritus 378 c  
Nicolaus, Melchioris Waiheri nepos 1100 a  
Nicolaus Minorita, testis cæcæ B. Guntheri me-  
ritis visu donatæ 1080 b  
Nicolaus, monachus Alvastrensis, precum S. Bir-  
gittæ efficaciam expertus 517 e  
† Nicolaus, Myrensis episcopus 35 a, 508 e, 1001 c

f, 1041 a; apparuit S. Birgittæ 440 d e; ab ea-  
dem jejuniis honoratus 512 a  
Nicolaus, Nolanus comes, 375 f, 517 b; quædam  
miracula S. Birgittæ, cui familiaris fuit, colle-  
git 374 c  
† Nicolaus I Papa 351 c d, 759 f, 760 a, 828 b, 830 b,  
931 d e  
Nicolaus II Papa 971 a  
Nicolaus parochus, Gertrudis, S. Birgittæ ope sa-  
nitati restitutæ, testis 555 c  
Nicolaus parochus illatæ in S. Birgittam injuriæ  
pænitens, ejusdem ope brachii doloribus libera-  
tus 532 f, 551 b c  
Nicolaus parochus, Margaretæ monialis Rysa-  
bergensis sanitati ope S. Birgittæ restitutæ, te-  
stis 555 b  
Nicolaus pistor mutus a nativitate ope S. Birgittæ  
loquendi usum accepit 526 b, 550 c  
Nicolaus, Pragensis episcopus 1077 a, 1078 f, 1079  
c, 1080 d, 1083 c  
Nicolaus, Scarensis episcopus, miracula S. Bir-  
gittæ a Vastenensibus monachis scripta sigillo  
suo munivit 547 e  
Nicolaus, Schwangalensis parochus paralyticus  
S. Birgittæ patrocinio sanatus 526 e, 550 c;  
testis, Sigridis ejusdem ope a paralysi sanatæ  
557 d  
† Nilus monachus, seculi iv scriptor 787 a  
Ninus, Assyriorum rex, Beli filius 586 f  
Ninyas Assyriorum rex 627 c  
Nithardus, Leodiensis episcopus 1066 a b  
Nivelo, Suessionensis episcopus, seculo xiii ad  
monasterium Longipontanum S. Dionysii Are-  
opagitæ caput detulit 800 a d e, 801 a b  
Noailles (*Ludovicus Antonius de*) Parisiensis ar-  
chiepiscopus, duos SS. Dionysios in Breviario  
Parisiensi distingui jussit 725 a  
Noë, pater Sem, Cham et Japhet 573 e, 574  
a b c, 603 c, 641 f, 651 a, 686 f, 692 e; vir ju-  
stus 581 c, 582 a d, 590 f, 591 a c, 592 b c d; re-  
dargutus ebrietatis in S. Scriptura 589 b; a di-  
ludio servatus 590 c; quomodo martyr vocatus  
sit 601 f  
Nonnus, Ceresinæ episcopus Severianus collationi  
cum Catholicis anno dxxxii habitæ interfuit  
819 e  
† Nonnus Edessenus episcopus 250 e, 251 d,  
252 a, 253 a f, 254 a b e f, 255 a b d, 256 a  
b e f, 261 f, 262 a c e, 263 a b c d e, 264 c f  
et seqq.  
Nonnus, Edessenus episcopus, Ibæ a Dioscoro  
substitutus 253 b d, 255 e; idem verosimillime  
cum S. Nonno 255 f, 256 a d  
Nonnus monachus, origenis sectator 824 e  
Nonnus, Portuensis episcopus. Vide Hyppolytus.  
Novatianus hæreticus 860 b, 861 a b  
Numerianus imperator 250 e f, 252 e f, 906 c  
† Nuvius inter Prætermis-  
sus 3 c

## O

Odilardus, S. Germani monachus, Usuardi in  
itinere Hispanico comes 273 c  
Odilo, Chuniacensis abbas 286 b  
Odo I, Bellovacensis episcopus 991 e  
Odo, Cameracensis episcopus, inter Prætermis-  
sus 566 c  
Odo I, Campaniæ comes 1065 b  
Odo II, Campaniæ comes 321 a, 1065 b c d  
Odo, canonicus Regularis, ex eorum numero, qui  
in ecclesia Hebronensi Abrahami, Saræ, Isaaci,  
Rebecæ, Jacob et Liæ reliquias invenerunt  
686 e, 689 b d  
Odo,







# INDEX HISTORICUS

- Papnuthius *abbas, cognomento Bubalus* 998 a  
Paphnutius *Heracleotes abbas qui S. Thaidem convertit* 223 c e f, 224 a b c, 225 b c d e, 226 a b d, 227 b, 228 a b  
† Papias *martyr* 983 b c  
Pappolus, *Carnotensis episcopus* 279 c  
Pappolus, *episcopus Metensis* 1008 c e, 1009 d  
Pardulus, *Laudunensis episcopus* 213 e f, 214 a c d  
† Parmenas *martyr* 738 e  
Parse (Petrus) *Fulquinum Melisson et Ingebal- dum Jorson, a naufragio S. Birgittæ ope servatos, nudis pedibus Vastenæ incessisse, testatus* 559 b  
Pascalis, *Pictaviensis episcopus* 886 c e  
Paschalis I *Papa* 716 c  
Paschalis II *Papa ecclesiam Cajetanam dedicavit* 28 b  
† Paternianus, *Fanensis episcopus* 1040 e, 1041 b  
Patre nostre (Joannis) *filia visum, invocata S. Ragenfrede, recepit* 329 a  
Patricius Junius 832 f  
Patricius *præfectus, sub quo passus dicitur S. Artemon* 43 c d, 44 c  
† Patroclus *martyr* 903 f, 904 a  
Paula, *Joannis de S. Eustachio quondam uxor, S. Birgittam sibi beneficam pluries experta* 539 e  
Paulina, *B. Adelberti, ut fertur filia* 303 a  
Paulinus, *Antiochenus episcopus* 1001 a  
† Paulinus, *episcopus Capuanus* 739 c  
† Paulinus *Nolanus confessor* 541 b, 542 c; *multuarie presbyter factus Barcinone* 860 d, 861 c  
† Paulinus *Trevirensis* 743 b  
Paulus, *Alvastrensis monachus* 497 a  
† Paulus *Apostolus* 238 d e, 349 c, 588 b, 698 a, 702 d e, 704 a d e f, 705 a, 706 a, 710 e, 713 b, 714 d, 718 a, 719 a, 720 e, 722 f, 723 a, 726 a, 727 c, 728 a, 729 a, 730 a, 738, d e, 734 f, 736 c, 737 c, 740 b, 746 d, 748 e, 764 b, 776 a f, 777 c d, 784 c, 792 d, 795 c, 798 c, 801 d f, 302 c d, 813 a, 851 a, 872 c, 929 f, 930 d, 1047 c, 1064; *fejus reliquiæ in Lusitania* 260 c; *S. Dionysium et Damarim convertit* 771. *An Dionysium Areopagitam ordinavit episcopum Atheniensem* 787 b et seqq. *Visitatus a S. Gisleno* 1014 e, 1030 f; *templum ab eodem illi erectum* 1019 f, 1021 b f, 1022 a, 1032 a  
† Paulus, *-Constantinopolitanus episcopus, sua sede detrusus eique restitutus* 762 a  
† Paulus *eremita* 848 c d  
Paulus *martyr, S. Dionysii patriarchæ Alexandrini socius* 563 e  
Paulus *monothelita seculo VII* 763 f  
† Paulus, *Narbonensium apostolus* 869 f, 871 e, 892 a c d, 926 c e  
Paulus I *Papa* 764 c f, 828 b, 830 b, 931 d e; *monasterium S. Dionysii a Stephano II inchoatum perfecit* 702 a, 735 d; *Pipino regi adscripta S. Dionysio Areopagitæ Opera dono misit* 702 b  
Paulus V *Papa Cardinali de Berulle Breviarii Congregationis Oratorii Domini Jesu digerendi ordinandique facultatem dedit* 692 f; *cujusdam S. Reparatae reliquias Hadrianensibus donavit* 39 a  
Paulus *parochus, testis cæcæ B. Guntheri meritis visu donatæ* 1080 b  
† Paulus, *S. Antonii Magni discipulus* 225 e; *cognomento Simplex* 226 d e, 228 a  
Paulus *Samosatenus hæreticus* 14 e, 844 a  
Paulus, *Thessalonicensis archiepiscopus, hæreticus* 55 e  
† Paulus, *Virdunensis episcopus* 1009 e  
Paulutius, *S. R. E. Cardinalis* 482 e  
† Pelagia, *in Fastis Hieronymianis ad diem VIII Octobris annuntiata* 219 a c d  
† Pelagia *martyr, ad diem XIX Octobris in multis Fastis sacris memorata* 248 c  
† Pelagia *martyr, Comi culta* 261 b c  
† Pelagia *virgo martyr Antiochena, data die IX Junii, inter Prætermisos* 2 b, 248 c, 257 c c, 563 b  
† Pelagia *virgo martyr Tarsensis, data die IV Maii, inter Prætermisos* 2 b, 248 c, 257 b c  
Pelagius *Papa* 480 f  
Pelbartus *ex Ordine Minorum* 52 a  
Pelim *Pourrée juvenis visum ope S. Ragenfredis recepit* 328 e  
Pennalverius (Joannes) *ex Ordine S. Francisci, inter Prætermisos* 566 d  
Pepe (Franciscus) *cultum S. Reparatae promovit* 33 f  
Perbundus, *Runchinorum rex* 173 f, 176 a b d e  
Perchta, *Juttam a sanguinis fluxu B. Guntheri ope sanatam, testata* 1079 d  
† Peregrinus, *Autissiodorensis episcopus* 937 f, 938 a  
Peregrinus, *B. Guntheri ope sanatus* 1076 c  
Perigenes, *episcopus Corinthiacus* 753 d  
† Perpetuus, *Turonensis episcopus* 922 e f, 945 b c  
Perrelli *ecclesiam S. Reparatae Hadriæ consecrav- it* 34 d  
Perrotus (Pontius) *episcopus Urbevetanus* 433 f, 434 a, 522 d  
Petarson (Joannes) *Fulquinum Melisson et Inge- baldum Jorson, a naufragio S. Birgittæ ope servatos, Vastenæ nudis pedibus incessisse te- status* 559 b  
Petra (Thomas de) 418 a  
Petrata, *Sdysstavæ a dæmone B. Guntheri meritis liberata, maritus* 1080 f  
† Petronia *virgo Romana, data die XXXI Maii, in- ter Prætermisos* 2 b  
Petronilla, *monialis Porciliensis* 367 c  
Petrucius *lethali morbo S. Birgittæ ope subito liberatus* 528 c d  
Petrus *a cerebri vulnere ope S. Birgittæ sanatus* 559 d  
Petrus *Æmilianus, Carmelitarum Generalis, in- ter Prætermisos* 3 a  
Petrus, *Alexandrinus episcopus* 758 a b e f, 759 b c, 760 b  
Petrus *Andreæ a Mohammed avus paternus S. Birgittæ, Suercherum II agnatione mascula attingens* 379 c d  
Petrus, *antiquis Bulgarix regibus ortus S. De- metrii templum condidit* 85 e, 86 a b c, 199 e f  
† Petrus *apostolus* 35 a, 214 d, 234 c, 238 d e, 276 a, 310 c, 343 f, 345 f, 347 f, 349 c, 635 c, 710 e, 715 e, 732 e, 733 b c, 740 c, 754 a b e, 755 f, 756 a b, 780 c, 781 c, 784 b, 792 c d f, 795 c, 851 a, 872 c, 929 f, 930 c; *visitatus a S. Gisleno* 1014 e, 1030 e; *templum ab eodem illi ere- ctum* 1019 f, 1021 b f, 1022 a, 1032 a, 1047 c, 1053 a  
Petrus, *Aragonix rex* 386 d  
Petrus



Petrus, a tyranno quodam suspensus, sed S. Birgittæ patrocínio mortis periculo ereptus	524 b	nepos	389 c d
Petrus Birgeri S. Birgittæ frater	378 c, 379 a, 487 f, 506 e	Petrus, Rotomagensis episcopus	1009 b
Petrus, Boëtii pater mortis periculo S. Birgittæ ope erepti	552 e	Petrus, S. Claræ Pisanæ pater	370 c
Petrus Capuanus S. R. E. Cardinalis	441 b, S. Dionysii reliquias e Græcia Romam detulit 798 d e f; perperam Corinthii creditas	Petrus sartor, amissos corporis sensus S. Birgittæ ope recepit	550 d
Petrus, Christinæ, ope S. Birgittæ a dæmone liberatæ, testis	552 a	Petrus sartor, monasterii Vastenensis frater	437 c
Petrus confessor, ex Ordine S. Francisci, inter Prætermisos	566 b	Petrus Sca episcopus	380 a
Petrus, Crispiniensis abbas	1029 a	Petrus, senex pauper et cæcus S. Birgittæ ope visum recepit	557 a b
Petrus I, Cypri rex. Vide Luzignanus		Petrus, Stregnesiensis episcopus	389 e
Petrus II, Cypri rex	452 d e, 453 a c, 454 b, 455 f, 456 c, 521 b	Petrus, Theodosiopoleos episcopus Severianus, collationi cum Catholicis anno DXXXII habitæ interfuit	819 e
Petrus de oppido Mos S. Birgittæ patrocínio visum recepit	525 f	Petrus, Transimundi filius	32 d
Petrus, Folquini, gravissimo dolore S. Birgittæ ope liberati, testis	551 f	Petrus, Vastenensis confessor generalis	375 b, 386 a, 391 a, 414 e, 423 c d, 424 c, 425 e, 432 a f, 433 a c d e, 434 b, 435 a c, 441 c d, 449 d, 459 a b, 461 f, 465 e, 499 b, 506 c, 507 a c, 509 f, 513 f, 518 c, 321 f, 523 b, 550 a, 553 e
Petrus Galala	1044 b c	Pharao, Ægypti rex	597 b, 625 b, Apophis dictus, Saram sibi sustulit 623 e f; ac ob id a Deo punitus 624 a; marito suo intactam restituit
† Petrus, Hamarensis episcopus, scripsit ad concilium Basileense in favorem Revelationum S. Birgittæ	411 a	Pharao, Ægypti rex, mari submersus	794 c
Petrus, Heliopolitanus episcopus	256 b	Pheldas, Nachor junioris et Melchæ filius	672 a
Petrus, Hungarorum rex	1057 e	Phelipeaux presbyter Sorbonæ doctor	229 e, 231 c
Petrus, Ingridis ancillæ S. Birgittæ a dæmone liberatæ, testis	556 c	Phicol, dux Abimelechi, regis Geraræ	663 a b, 664 b
Petrus, Israëlis, S. Birgittæ fratris, filius	368 f	Philagrius, S. Gregorii Nazianzeni intimus	761 a
Petrus, languore corporis B. Guntheri ope liberatus	1075 c	Philippa Erixi Sueciæ regis uxor	477 a, 481 f
Petrus, Lincopiensis diæcesis, S. Birgittæ patrocínio a dæmone liberatus	529 d e	Philippa, monialis Porciliensis	367 c
Petrus, Lundensis archiepiscopus	477 a; scripsit in favorem Revelationum S. Birgittæ ad concilium Basileense	Philippa, Sueciæ regina	389 f
† Petrus martyr Hispali, inter Prætermisos, de quo actum ad diem III Octobris	564 b	Philippi, imperatores Romani	895 d
† Petrus martyr, S. Dionysii patriarchæ Alexandrini socius	563 e	Philippus, archidux Austriæ, Maximiliani I filius	1029 a
† Petrus martyr una cum S. Marcellino	977 e, 994 a d	Philippus, cujus filia dono prophetiæ erant præditæ	755 c
Petrus, Meldensis episcopus	944 f	Philippus Elsatus, Flandriæ comes, Theodorici filius	1091 e f
Petrus, Neapolitanus archiepiscopus	494 e	Philippus I, Francorum rex	284 b, 853 a, 1028 c, 1086 f
Petrus Nicolai, suspendio S. Birgittæ ope liberatus	560 a b c e	Philippus II, Galliæ rex	800 d, 933 c, 943 d e, 944 c, 949 e, 950 e, 964 f, 965 a
Petrus, Nicomediensis episcopus	833 d	Philippus III, Galliæ rex	934 f, 950 c
Petrus Olavi, monachus Vastenensis	374 f, 409 e	Philippus VI, Galliæ rex	426 f, 943 f, 944 a
Petrus, Ordinis S. Francisci, Infans Aragoniæ	416 d, 418 a, 428 f, 430 e, 452 d, 456 f, 457 a	Philippus Galliæ S. R. E. Cardinalis, causæ S. Birgittæ examiner	369 a
Petrus, Ordinis S. Hieronymi	428 d	† Philippus, Gortynensis episcopus, datus die XI Aprilis, inter Prætermisos	2 a
Petrus, Paneadensis episcopus	356 e	Philippus, Hispaniæ episcopus	711 f, 712 b, 792 f, 795 d
Petrus parochus puellæ cæcæ et ægræ, S. Birgittæ ope sanatæ, testis	556 c	Philippus II, Hispaniæ rex	260 a, 441 c
Petrus, Petrocoriensis episcopus	22 b	Philippus III, Hispaniæ rex	441 c
Petrus, primum Supprior, dein Prior Alvastrensis	369 d, 374 d, 375 a b c d e, 376 b, 386 a, 391 a, 413 d e f, 414, 415 c d e f, 416 a, 419 e f, 420 a b e, 422 d e, 423 a c, 443 e f, 449 d, 465 e f, 499 a b, 513 b, 515 f, 521 f, 523 d, 549 f; Revelationes S. Birgittæ Latinas fecit 516 a b c; litteras ab abbate Jullitensi, quibus hic se Birgittæ ope naufragio ereptum testatur, accepit	Philippus, Macedoniæ episcopus	760 a
Petrus quidam Romanus, qui S. Dionysii Areopagitæ libros e Vaticana bibliotheca eruerit	826 b	Philippus, Ostrogothiæ dux	334 e, 489 f
Petrus Ribbingus S. Birgittæ ex filia Merita		Philippus, Parmensis episcopus I	990 a
		Philochronus, scriptor Atheniensis	769 d
		Philotheus, patriarcha Constantinopolitanus	50 c, 57 a b
		Philoxenus, Dulichii episcopus Severianus, collationi cum Catholicis anno DXXXII habitæ interfuit	819 e
		Philoxenus, Hierapolitanus episcopus	815 e
		Phinees Eleazari filius	1093 e
		† Phocas martyr, cui templum Basilii Macedon condidit	1044 f, 1045 d
		Phocas tyrannus	70 e, 135 b e
		Pholens, Sisinii Laodiceni episcopi diaconus	45 e
		Photinus hæreticus	878 f
		† Photinus, Lugdunensis episcopus	†† Photinus



# INDEX HISTORICUS

†† Photinus martyr et socii, de quibus actum est ad 2 Junii	562 d	Pozdaca mutus B. Guntheri meritis loquelam recepit	1079 e
Photius, patriarcha Constantinopolitanus	51 f, 52 c, 54 b	† Prætextatus, Rotomagensis episcopus	241 b, 1009 a; subscripsit concilio Parisiensi III
† Piatas martyr	722 e f, 888 c d f, 891 d, 897 c e, 907 a; ejus reliquæ ad Hasnoniense monasterium delatæ	† Primina inter Prætermissos	3 c
Pictiolella, a dæmone incubo ope S. Birgittæ liberata	451 d, 458 b, 471 a, 516 f et seq. 519 c, 541 c d e	† Priscus martyr Cociaci in Gallia	905 c d
Piglicarus (Nicolaus) S. Hugoni familiaris	363 f	† Privatus episcopus martyr in Occitania	923 c
Pingré, abbatix S. Genovevæ Parisiis canonicus Regularis, rei maritimæ astronomus et geographus regius, Mss. aliquot notitias ad nos misit	883 a c; S. Anastasii Ὀδῆγόν nostri causa consuluit	† Privatus martyr	249 c d
Pinianus, Albinæ filius tumultuarie factus episcopus	860 d, 861 c	Probus imperator Romanus	42 c
Pipinus II, dictus Heristallius, Ansegisi filius	296 a, 302 d	† Probus martyr Tarsensis	25 b; dandus die XI Octobris, inter Prætermissos
Pipinus III, dictus Brevis, Caroli Martelli filius Galliarum rex	296 a, 302 d e f, 309 e, 330 d, 702 b, 713 a, 728 c, 735 c, 764 c, 830 b, 887 b c, 898 b, 919 b, 921 f, 930 b, 931 a, 932 d e f, 933 a d, 934 e, 937 c	Proclus, Atheniensis philosophus	824 f, 826 b, 853 f; qui Dionysii Areopagitica occultavit
Pipinus, Ludovici Pii filius, in patrem rebellis	696 c	† Proclus Constantinopolitanus episcopus	753 d e, 757 e, 783 c, 820 f, 822 a
Pius II Papa	416 e; Guilielmum Parisiensem episcopum ad reformandum Fontisebraldi monasterium delegavit	Proclus Lycius Atheniensi Academix præfectus	1013 e
Pius V Papa	260 d	Procopius dux sub Bretizlao Bohemiæ duce	1066 d
Placidia, Valentiniani III mater, defuncti S. Germani corpus pretiosis vestibus ornavit	269 b	† Procopius martyr	82 e, 83 f, 84 c
Placita, monialis Porciliensis	367 c	† Proculus e Syria in Umbriam advena	994 b
Plate (Erngisto) Ramburgis, Benedicti Minniokiold filix maritus	379 f, 380 a	Proculus, Massiliensis episcopus	235 b
Plumling (Valentinus) canonicus Lutosanus, S. Odilonis reliquias in decentiorem capiam transtulit	360 e	Promotus presbyter	279 c
† Plutarchus martyr	857 e	Promotus, Tuscix proconsul	43 e f, 49 d
Podio (Raymundus de) equitum Hierosolymitanorum magister	362 e, 364 f	† Protasius martyr Mediolani	240 e
Polycarpus, episcopus Nicopolitanus in Tracia	753 d	† Proterius, patriarcha Alexandrinus martyr	820 a, 822 b
† Polycarpus martyr	740 b f, 774 b f, 775 b, 790 f, 791 a; discipulos in Gallias misit 733 a b; ad eum epistolam S. Dionysius Areopagita scripsisse fertur	† Protus, martyr Romæ	238 c
Polychares Lacedæmonius a Messeniis captus	770 b	Protywoy miles	1081 a
Pompo magister cruciferorum, fundator monasterii Franciscani Thuronii	1095 a b	† Prouinus, Laudensis episcopus	233 f, 234 a, 238 d, 240 e, 241 a
Pontius, Santonensis episcopus	22 b	Przibislava matertera Sdysslavæ a dæmone B. Guntheri meritis liberatæ	1080 f
Poppo, patriarcha Aquileiensis, dein Papa Damasus	1066 a	Przymislaus II, Bohemiæ rex	1081 e, 1084 d
† Porcarius martyr, abbas Lerinensis	294 c	Ptolomæus Philadelphus, Ægypti rex, testamentum vetus in linguam Græcam ex Hebraica transferendum curavit	7 e
Pornacio (Joannes de)	435 f, 436 a, 494 e, 516 d; S. Birgittam a terra elevatam sese vidisse testatus	Ptolomæus S. R. E. Cardinalis	482 d
Porphyrus, episcopus Antiochenus	1001 a	† Publius martyr episcopus Atheniensis	756 f, 787 c, 789 e f, 790 a b c, 791 a c d
Porrée (Oudinus) visitationi reliquiarum S. Evodii interfuit	245 d	† Pulcheria, imperatrix Constantinopolitana	780 f, 782 b c d e, 783 a c e, 786 c, 882 e; corporis S. Mariæ inveniendi studiosa
Porretanus (Gilbertus) Pictaviensis episcopus	1089 c	Putno pater puellæ ad vitam B. Guntheri meritis revocatæ	1080 a
Porse (Petrus) vir nobilis, Margaretx paralyticæ S. Birgittæ patrociniio sanata, testis	551 e; coram quo Asta vidua filiam Extridem ad vitam revocatam fuisse, testata est	Pyno vir nobilis, oculum, quo privatus ob derisam S. Birgittam fuerat, ejusdem ope recepit	532 e
Posthumus, imperator	902 f, 903 c	Pyracio (Ludovicus de) Revelationum S. Birgittæ patronus	412 b
† Potamiena, martyr Alexandriæ	857 e f	Pyrrhus monothelita seculo VII	763 f
Potentia S. Triduanæ socia	280 d, 281 a	Pyrrhus, Turcorum dux	204 b e f, 205 a
		Pythagoras philosophus	645 b
		Q	
		Quaeratus, episcopus Atheniensis, Christianæ religionis propugnator	755 c, 787 c, 789 e f, 790 a b c d, 791 a c d
		Quanone (Anselmus) Dominicanus in instrumento ecclesiæ Lutosanæ anni MDCCIV memoratus	360 e
		Quinquet (Nicolaus) Cisterciensi instrumento Carlo Josepho Cottin de capite S. Dionysii confecto subscriptus	800 c, 801 a
		† Quintinus martyr apud Veromanduos	219 e, 888 d e, 897 c
		† Quintisus inter Prætermissos	570 e
		† Quiriacus martyr Alexandriæ	857 e
		† Quirinus martyr inter Prætermissos, dandus ad diem XI Octobris	570 f
		† Quiritius, martyr Tarsensis. Vide Cyricus.	
		Rabanus	



## R

- R**abanus Maurus, abbas Fuldensis 977 e  
 Rachel, uxor patriarchæ Jacob 584 b d, 639 f, 1093 d  
 Radagasius, Hunnorum rex, Florentiam frustra obsedit 30 f, 38 f  
 † Radegundis, regina Franciæ 876 e, 879 d, 881 f  
 Radelgisus, Beneventanorum princeps 1041 e  
 Radomirus. Vide Gabriël, Bulgariæ rex.  
 Radulfus, Cabilonensis episcopus 286 b c d, 288 e  
 Ræchmundus Dominicanus, S. Birgittæ defensor 513 f, 514 a  
 † Ragenfredis, Dononiensis abbatissa 228 f; ejus reliquiæ ab castrum Cameracesii delatæ 1027 d  
 Raginerius I, Hannoniæ comes 315 c, 1026 f  
 Raginerius II, Hannoniæ comes, Giselberti frater 1025 c  
 Raginerius III (alias IV) Hannoniæ comes 1027 a b  
 Raginerius IV (alias V) Hannoniæ comes 1027 f  
 Ragnaldus, Ingenaldi infantem ad vitam S. Birgittæ ope fuisse revocatum, testatus 552 e  
 Ragnaldus, vir nobilis, paralyticus, S. Birgittæ ope sanatus 526 f  
 Ragnemodus, Parisiensis episcopus 892 e  
 Raguel Tobix juniore benedixit 10 d  
 Raimundus, Petrocoriensis episcopus 22 c  
 Rainaldus, Hebronensis episcopus 691 b  
 Rainerus, Burelianensis episcopus 1029 b  
 Rainoldus, episcopus Parisiensis 901 c  
 Rambertus B. Adalberonem sibi apparentem vidit 1054 a  
 Ramburgis, Benedicti Magni Minniskjöld filia 379 f, 380 a  
 Ramburgis, carcere S. Birgittæ patrocínio liberata 551 d  
 Rames (Balduinus de) 689 d  
 Ramfridis, uxor Israël, fratris S. Birgittæ 378 e  
 † Rasso, comes Andecensis, S. Simeonis reliquias in Bavariam detulit 21 d  
 Ratbodo, Trevirensis archiepiscopus 1051 f  
 Ratbodus, Novomagensis episcopus 321 e, 1028 b  
 † Ratbodus, Ultrajectensis episcopus 326 b  
 Rathbodus, Gisleianus abbas 1011 f  
 † Ratho. Vide Rasso.  
 Ratmundus, abbas Altahensis 1063 f, 1064 e, 1066 a, 1070 f  
 Ravachaulus (Bartholomæus) ecclesiæ S. Simeonis in urbe Veneta plebanus, ejusdem Sancti reliquias illic honorifice suis sumptibus recondi curavit 20 d e  
 Rawinzwart, nobilis Anglus, Birgittinis beneficus 477 b  
 Raymundus, comes Bigorritanus, monasterium S. Sabini Levitani instauravit 1004 b d  
 Raymundus presbyter 517 b, 541 d  
 Raynaldus, Comensis episcopus 238 e  
 Raynaldus, S. Joannis in Venere abbas, præcipuæ Hadrianensis ecclesiæ consecrationi interfuit 34 f  
 Raynerus, Aurelianensis episcopus 321 e  
 Raynerus, Canonicorum Regularium Hebronensium Prior 689 a b  
 Razo, monachus Rinchnacensis 1063 a c
- Rebecca, Bathuëlis filia, uxor Isaaci 584 b d, 672 e f, 678 c c, 679 f, 681 f, 682 a b d e, 686 a; ejus reliquiæ in ecclesia Hebronensi inventæ 688 et seqq.  
 Regenera ejusque charta seculi xi 336 b, 340 a, 341 b  
 † Regenfredis virgo. Vide Ragenfredis.  
 † Regina, Pipini regis consanguinea, S. Ragenfredis mater 295 b f, 296 a c, 297 a, 298 c et seqq., 302 a c e f, 303 a b d, 304 c d, 309 a f, 311 b c d, 312 c, 315 b, 318 b, 319 f, 321 b d f, 327 a, 328 a c, 329 d, 330 d, 332 c, 333 b d  
 Reginerius Longicollus, Hannoniæ comes. Vide Ragerius I.  
 Reginwardus, S. Emmerammi abbas, corpus S. Dionysii, ut ferebat inscriptio, invenit 952 a c d, 953 e f, 954 a b e f, 962 f, 963 a, 966 c, 967 e, 969 e, 970 b, 973 c d, 974 a b, 978 b c d e, 979 c e, 982 b f, 983 a b c e f, 984 f, 985 a b c e f, 986 a e, 987 a  
 Regnier faber, præciso pene digito, S. Ragenfredis ope repente sanatus 327 c  
 † Regulus, signatus xvii Octobris in Breviario Aberdonensi 280 c, 281 a d  
 † Regulus, Silvanectensis episcopus 896 a c, 897 c  
 Reinhardus comes, major domus ecclesiæ Fulden-sis 1066 d  
 Remigius, monachus Rinchnacensis 1063 a c  
 † Lemigius, Remensis episcopus, Clodovei Franciæ regis baptista 726  
 Respecta, monasterii S. Cassiani prope Massiliam abbatissa 294 a  
 Restitutus quidam (legendum forte Rusticus quidam) uxorem suam tantisper ad vitam revocari, invocata S. Birgitta, obtinuit 544 f et seq.  
 Retrudis, Ansoldi viri nobilis uxor 901 c  
 Reverentius, Tyri episcopus 753 d  
 † Reverianus, episcopus Augustodunensis martyr 904 c, 905 b f  
 Ribodimonte (Anselmus de) 1087 a b  
 Ribsinda, abbatissa S. Mariæ Theodotæ 1052 a b  
 Richardus, Burgundiæ dux 313 e  
 Richardus, Leodiensis episcopus 336 b  
 Richardus, S. Vedasti abbas 317 d  
 † Richardus, Virdunensis abbas 317 a  
 † Richarius, Centulensis abbas, inter Prætermissos, de quo actum est ad xxvi Aprilis 562 b c  
 Richarius, Pataviensis episcopus 1050 c, 1052 c  
 Richildis, secunda Caroli Calvi uxor 214 c, 307 b, 313 e, 352 b  
 Ricoara neophyta, Auriniacensi abbatissæ regulari substituta 214 c, 215 a b, 218 ■  
 Rictiovarus præses sub Diocletiano 218 a, 890 c  
 † Rictudis Marchianensis, cujus reliquiæ ad Hasnoniensem ecclesiæ dedicationem anno MLXX fuerunt deportatæ 321 f; in Litaniis Cameracensibus invocata 297 c  
 Riczardus Raynaldi, director festivitatis S. Reparatae Hadriæ 32 e  
 Rithardus, Leodiensis episcopus. Vide Richardus.  
 Roberti (Joannes) sacre Theologiæ doctor, S. Dionysii reliquias in ducatu Luxemburgensi in-spectavit 801 f  
 Robertus I, Atrebatensis episcopus 1088 e  
 Robertus II, Atrebatensis episcopus 317 f, 333 e; ejus charta 322 b c e f  
 Robertus



# INDEX HISTORICUS

- Robertus, *Austrevandensis archidiaconus, subscriptus Roberti Atrebatensis episcopi chartæ anni MCXVIII* 322 e
- Robertus I, *Balduini Insulani filius, Flandriæ comes* 1086 f
- Robertus *canonicus, subscriptus chartæ Roberti episcopi Atrebatensis anni MCXVIII* 322 e
- Robertus, *Drocarum comes, Ludovici VI Franciæ regis filius* 243 a c
- Robertus, *Galliæ rex* 901 c, 913 b
- Rebertus, *Hasbanix comes* 342 b
- Robertus II, *Laudunensis episcopus* 215 d
- Robertus, *Lincolniensis episcopus, inter Prætermissos* 566 e f, 567 a
- Robertus, *Neapolitanus canonicus, dein Ordinis Cisterciensis, sanæ menti a S. Birgitta redditus* 515 b
- Robertus, *Nicolai de Ursunis filius, cui Gregorii XI in Urbem reditum S. Birgitta prædixit* 458 c, 465 d, 520 d, 542 a
- Robertus, *rebellium in Carolum Simplicem dux* 947 e
- Robertus, *Siciliæ rex* 457 c, 494 f
- Rodbertus *vicecomes, chartæ Lamberti Cabilonensis comitis subscriptus* 286 c
- † Rodesindus, *episcopus Dumiensis, inter Prætermissos, de quo actum est 1 Martii* 562 a
- Rodingus, *episcopus Florentinus* 341 e
- Rodolphus, *Burgundiæ rex* 1865 b c
- Rodriguez (*Ferdinandus*) *Alphonsi Giennensis episcopi pater* 375 f
- Rodulfus *presbyter* 941 b
- Rodulphus, *Caroli Calvi nepos* 313 e, 314 b
- Rogerus, *Cameracensis episcopus, S. Gisleli reliquias transtulit* 1028 d e
- Roma, *Nachoris Junioris uxor secundaria* 672 e
- Romana *diaconissa, de qua agetur ad XIX Octobris* 265 d e f, 266 a, 267 d f, 268 b d f
- † Romana *virgo martyr* 216 b, 218 d f, 222 c
- † Romanus, *Rotomagensis episcopus* 1009 c
- Romanus. *Vide Gabriël, Bulgarix rex.*
- Rono (*Riquidus de*) *Joannem agricolam a gravi vulnere S. Birgittæ ope sanatum fuisse, testatus* 558 c
- Rosa, *B. Adelberti, ut fertur, filia* 303 a
- Rostwinda, *forte Caroli Magni soror* 19 c
- Rotbertus, *Sandionysianus abbas* 970 a
- Rothardus *clericus* 933 b
- Rothbodus, *abbas Blandiniensis* 1011 f
- Rotrudis, *Gerardi comitis Parisiensis uxor* 932 d
- Ruben, *filius Jacob, incestus a S. Scriptura redargutus* 589 c
- Rudesindus *Vide Rodesindus.*
- Rudhardus, *domus regiæ procurator, memoratus in charta B. Adalberonis* 1052 a
- Rudolfus, *Turonensis archiepiscopus* 866 d
- Rudolphus, *Saxonix et Luneburgi dux, e S. Birgittæ reliquiis obtinuit* 484 a
- † Ruffinus *martyr apud Suessiones* 897 c, 906 a
- † Ruffus, *episcopus Melensis* 1009 f
- † Rufina *virgo martyr Hispali* 274 d
- Rufinus, *monachus Aquileinsis* 239 c
- Rufius Festus, *Græciæ consul, Areopagitis adscriptus* 769 a
- Rugennius (*Hithuniastus*) *Margaretæ Hilchypasti filix S. Birgittæ patrocinio a languore sanata, testis* 557 a
- Runey. *Vide Mattheus Jacobi.*
- Rupertus *comes, in charta B. Adalberonis memoratus* 1052 a
- † Rusticus, *S. Dionysii, Parisiensis episcopi et martyris, socius* 3 c, 244 d, 490 b, 696 a b, 703 f, 706 c, 720 e f, 721 e f, 737 b, 740 c, 744 c, 745 a e, 746 c, 747 b, 793 a d f, 794 b f, 796 d, 797 a
- Ruth (*Petrus*) *mortis periculo S. Birgittæ patrocinio ereptus* 557 e et seq.
- Ryatilborg, *Gymari uxor, periculoso in partu S. Birgittæ auxilium experta* 550 e
- Rychardus, *testis ruptæ B. Guntheri meritis catenæ* 1082 a
- S
- † Saba *abbas seculo VI* 781 f, 783 a c
- Sabella (*Stephana*) *monialis S. Laurentii de Paniperna Romæ, S. Birgittæ sacellum struxit* 461 a, 462 a
- Sabellis (*Francisca de*) *ad S. Birgittæ feretrum sanitati reddita* 462 a, 471 c, 527 c, 539 f
- Sabellius *hæresiarcha* 7 b, 14 c d e, 842 a b, 847 a
- Sabezana (*Hugo di*) *testis in causa S. Hugonis* 364 b
- † Sabinus *confessor in territorio Pictaviensi* 1002 a b
- Sabinus, *episcopus Hispalensis* 274 d
- † Sabinus *martyr in territorio Pictaviensi* 1002 a b
- † Sabinus. *Vide Savinus.*
- Sadoc *sacerdos e familia Eleazari* 12 a
- Saget (*Joannes*) *visitationi reliquiarum a S. Lupi abbate Trecis factæ interfuit* 245 d
- Sale, *patriarcha postdiluvianus* 572 d, 574 c, 592 d; *veri Dei cultor* 581 c
- Salendus (*Franciscus*) *notarius* 1039 c
- Salis (*Giraldus de*) *Liguriensis monasterii fundator* 22 e
- Salomon III, *Constantiensis episcopus* 1053 c
- † Salomon *ē rege Hungariæ eremita* 78 a
- Salomon *rex* 10 b, 626 e, 639 f, 646 c, 647 b; *regni ejus extensio* 637 e f
- † Salsa, *inter Prætermissos* 570 e
- † Salvianus *presbyter, Timothei nomen mutuatus* 852 b
- † Salvius *episcopus martyr* 1026 e; *ejus reliquix ad Castrum Cameracesii delatæ* 1027 d; *uti et ad Hasnoniensis ecclesiæ dedicationem* 321 f
- Samignanus (*Rogerus*) *febri S. Birgittæ patrocinio liberatus* 536 e
- Sammai, *ex quo orti scribæ et Pharisei* 8 c
- Samson, *Remensis archiepiscopus* 943 a; *Litem Aquicinctinis monachis adjudicat* 1089 a b c, 1091 a
- Samuel, *Bulgarorum rex* 199 a 202 e
- Samuel, *Hungarorum rex* 1057 e
- Samuel *monachus, forte Sandionysianus* 931 f
- Samuël *propheta* 588 b, 614 e, 622 a
- Samundir, *visus Thorunæ, Ysæ viduæ filix, S. Birgittæ patrocinio restituti, testis* 555 ■
- Sanctia *Roberti Siciliæ regis uxor* 441 f, 506 f, 509 e
- † Sanctinus, *episcopus Meldensis* 736 b c d e f; *Antonium suis precibus ad vitam revocasse fertur* 715 b c d f
- Sapphira *a S. Petro Punita* 136 a
- Sarai, *uxor Abrahami* 572 b, 593 b, 604 a, 607 d, 608 d, 610 e, 618 c, 621 c d f, 622 b e, 623 a b c d, 625 b c, 638, 640 c d e, 641 e f, 642 a b, 648 a c e, 649, 650 a, 651 c, 652 c d e f, 655 e, 657 a b c d e, 658 a b d e f, 659 f, 660 b c d e f, 661, 662 a c d e,



# IN TOMUM IV OCTOBRIS

IN ROMAM IV OCTOBRIS

a c d e, 672 c, 678 b c d, 682 b f, 683 a b c d, 684 a b c d e, 685 a b, 686 d, 692 c, 693 e, 694 a; <i>decennio junior Abramo</i> 579 e, 593 b; <i>nonagenaria Isaacum peperit</i> 576 a b; <i>Abrami itinerantis socia</i> 576 e, 602 f, 606 e; <i>sublata a Pharaone</i> 623 f; <i>Tharæ, an Arani filia?</i> 593 et seqq.; <i>probabilius Arani filia</i> 598 et seq. <i>Dei jussu Sara dicta</i> 593 b, 648 b; <i>soror dicta Abrami</i> 624 c; <i>auctor marito fuit, ut Agarem duceret</i> 638 b; <i>Agarem domo expulit</i> 638 e, 661 f; <i>sublata ab Abimelecho, et intacta reddita</i> 658 d, 659 d; <i>sepulta in Hebron</i> 673 et seqq.; <i>reliquiæ ejus in Hebronensi ecclesia inventæ</i> 688 d et seqq.	Sergius, <i>Constantinopolitanus episcopus</i> 863 e Sergius, <i>Cyri episcopus Severianus, collationi cum Catholicis anno dxxxii habitæ interfuit</i> 819 e † Sergius <i>martyr</i> 206 b, 278 c, 279 d Sergius <i>Monothelita seculo vii</i> 763 f † Sergius I <i>Papa, litanias præscripsit in festo Præsentationis Domini</i> 5 b Sergius III, <i>prius factiose in Papam electus</i> 1053 d Sermattei (Adrianus) <i>Viterbiensis episcopus</i> 1042 d † Servatius, <i>episcopus Tungrensis, confessor</i> 210 f, 211 d e, 212 b d e, 335 f, 336 a, 339 c d f, 341 a, 344 a e, 345 e, 346 c, 347 f, 348 a; <i>ejus reliquiæ ad Ottonem I delatæ</i> 1027 f Sesostris, <i>Ægyptiorum rex</i> 644 e Sessionus (Petrus) <i>equi ad vitam, invocata S. Birgitta, revocati dominus</i> 558 f Seth, <i>Adæ filius</i> 573 f, 641 e, 686 f, 692 Severianus <i>præfectus Augustalis Patrum scripta corrupt</i> 821 f † Severinæ <i>Cardinalis, cujus collectio S. Reparata Acta metrica nobis suppeditavit</i> 25 e Severinus, <i>Farensis episcopus, scripsit ad concilium Basileëense in favorem Revelationum S. Birgittæ</i> 411 a † Severinus, <i>Tungrensis episcopus, forte idem qui Coloniensis</i> 211 f Severus, <i>Antiochenus patriarcha</i> 815 e, 824 d Severus <i>hæreticus</i> 820 a Severus <i>imperator, Christianos persecutus</i> 857 d e Severus, <i>Macedoniæ episcopus</i> 760 a Severus, <i>Pragensis episcopus</i> 1068 a b, 1072 c, 1073 e f, 1074 a Siagrius, <i>Romanorum dux</i> 869 b Sicardus, <i>princeps Beneventanus, infestus S. Deusdedit</i> 1042 b c, 1043 d, 1044 d Sichem, <i>filius Hemor Hevæi Dinæ raptor</i> 620 a, 645 f, 677 d e Sichem, <i>pater Hemor, gente Chananæus alius a Sichem Dinæ raptore</i> 677 d e Sicherus, <i>Aquicinctini monasterii fundator</i> 1087 ■ Sico, <i>princeps Beneventanus</i> 1043 b c Siconulfus, <i>Salernitanorum princeps</i> 1041 ■ Siconulfus, <i>Sicardi frater</i> 1043 c Siga (Simon) <i>Nicolai Skuame, Petri Ruth, et Andree Gala S. Birgittæ ope mortis periculo ereptorum, testis</i> 558 b Sigebertus I, <i>rex Metensis</i> 917 c, 924 c d e Sigebertus II, <i>rex Austrasiæ, Dagoberti I filius</i> 1020 c, 1021 d † Sigfridus <i>confessor, jejunio a S. Birgitta honoratus</i> 512 a Siggo, <i>Scarensis episcopus, scripsit ad concilium Basileëense in favorem Revelationum S. Birgittæ</i> 411 a Sigismundus III, <i>Poloniæ et Sueciæ rex</i> 482 f, 484 b f, 1093 f, 1099 ■ Sigismundus, <i>Stregnesiensis episcopus</i> 513 b Sigolfus, <i>cænobita Lauresheimiensis</i> 1050 c Sigridis. <i>Vide Sigris.</i> Sigridis, <i>puella paralytica, S. Birgittæ ope sanata</i> 557 d Sigris, <i>mater dicta S. Birgittæ, aliis avia materna</i> 377 f, 378 a b c, 379 d, 380 f, 469 b, 487 e Silena <i>cancellarii urbis de Monte nigro conjux, voto S. Birgittæ facto, ulcera liberata</i> 539 d Silena, <i>mater Paulæ, Joannis de S. Eustachio uxoris ad sanitatem fusis ad S. Birgittam precibus revocatæ</i> 539 e Silvanus, <i>Troadensis episcopus</i> 753 d † Silvester,
Sarolta, <i>Geissæ Hungarorum ducis filia</i> 1057 e Saruch, <i>patriarcha postdiluvianus</i> 582 b f † Saturnina <i>virgo martyr Romana</i> 218 b, 222 c † Saturninus, <i>Tolosanus episcopus et martyr</i> 723 b, 792 f, 793 a, 869 f, 871 e, 876 d f, 877, 878 a b c, 879 d, 881 f, 886 c d e, 892 a c d, 895 c, 923 c, 926 b d; <i>seculo iii in Gallias venit</i> 795 d Saturnus 644 b; <i>Athenis cultus S. Pauli ætate</i> 704 c d † Savinianus <i>martyr in territorio Tricassino</i> 903 f, 904 b d † Savinus, <i>Placentinus episcopus</i> 235 b c Saunier (Michaël) <i>Conditi S. Libariæ dominus</i> 229 e; <i>signavit litteras authenticas Caroli de l'Aigle de S. Libariæ reliquiis</i> 230 b c et Bossueti <i>episcopi Meldensis</i> 231 c Sauskalasse (Nicolaus) <i>equi, ad vitam, invocata S. Birgitta, revocati, testis</i> 558 f Schechk, (Jacobus) <i>Prior generalis Ordinis S. Birgittæ in Bavaria, hujus cultum promovit</i> 482 d Schembecus (Fredericus) <i>scripsit vitam B. Joannis Lobedarii</i> 1097 e Scuira (Hermannus) <i>testatus, cuidam de illata S. Birgittæ injuria pœnitenti alterum oculum ejusdem patrocínio restitutum fuisse</i> 549 f Scylo-Joannes. <i>Vide Joannes dictus Calo-Joannes.</i> Sdysslava, <i>a dæmone B. Guntheri ope liberata</i> 1080 e Sebastianus, <i>Lusitanæ rex, apud Afros cæsus</i> 260 a c d † Sebastianus <i>martyr, a S. Birgitta jejunio honoratus</i> 512 a † Secunda, <i>inter Prætermisos</i> 570 e Secundianus, <i>episcopus Arianus seculo iv</i> 240 b e † Secundus, <i>inter Prætermisos</i> 570 e Seguin (Joannes) <i>medicinæ doctor S. Libariæ reliquias recognovit</i> 230 d Sem <i>filius Noë</i> 572 b c, 573 f, 576 c, 592 d, 603 d, 628 e, 629 a, 631 f, 680 f, <i>veri Dei cultor</i> 581 c, 582 c; <i>annus ejus natalis loco non uno S. Scripturæ indicatus</i> 574 b c Semeber, <i>rex Seboim a Chodorlahomero victus</i> 627 c Sennaab, <i>rex Adamæ a Chodorlahomero victus</i> 627 c, 399 b Senzelles (Oto de) <i>Lætiens abbas</i> 570 e † Septima, <i>inter Prætermisos</i> 570 e † Septiminus, <i>inter Prætermisos</i> 3 d † Septimus, <i>inter Prætermisos</i> 367 c Seraphina, <i>monialis Porciliensis</i> 570 ■ † Serena, <i>inter Prætermisos</i> 857 e †† Sereni <i>Gemini MM.</i> 1008 f Serenus, <i>Massiliensis episcopus</i>	



# INDEX HISTORICUS

† Silvester, <i>altare sibi sacrum habet in præcipua Hadrianensi ecclesia</i>	35 a	Dionysius Areopagita	802 c
† Silvester, <i>Cabilonensis episcopus</i> 285 b d e f, 286 a, 288 a f		Sparwenfelt ( <i>Baro de</i> ) <i>Kalendarium Slavo-Russicum, Latine a se redditum, aliaque nobiscum communicavit</i>	66 c; 251 a, 379 e, 483 e
Silvester <i>cæcus S. Birgittæ patrocini visum adeptus</i>	558 e	Speciarius ( <i>Joannes</i> ) <i>subscriptus miraculis S. Birgittæ Neapoli collectis</i>	539 b
Silvester, <i>Rotomagensis episcopus</i> 211 b e f, 242 a, 245 e, 1009 b		Speciosus, <i>Florentinus episcopus, seculo VIII</i>	31 a
Simeon <i>filius Jacob, crudelitatis a S. Scriptura redargutus</i>	589 c	Stanislaus Polonus <i>Cartusianus inter Prætermisos</i>	3 b
Simeon <i>Gamalielis</i>	8 b	Stauracius ( <i>Joannes</i> ) <i>chartophylax Thessalonicensis</i> 50 c, 51 f, 56 c, 75 a c, 122 c f, 177 c f, 189 a d c f, 190 a d, 192 b e, 196 c f, 197 c f, 199 d e, 200 a c, 201 c d e, 202 c f, 205 a c d, 206 c d, 207 d, 208 c	
† Simeon, <i>Hierosolymitanus episcopus, cum S. Simeone propheta male confusus</i> 23 e; <i>annum cxx ætatis attigisse dicitur</i>	790 f	Stauracius <i>patritius ab Irene adversus Sclavos missus</i>	178 bje
† Simeon <i>propheta</i>	435 c, 943 d e	Steno <i>Benedicti inchoavit scrinium S. Birgittæ</i>	481 e
† Simeon <i>Stylita junior</i>	818 a	Steno, <i>Catharinæ S. Birgittæ e filia Cæcilia neptis maritus</i>	389 f
Simeonides, <i>S. Ephrem Syri discipulus</i>	817 a c	Steno, <i>filius Catharinæ, neptis S. Birgittæ</i>	389 f
Simon, <i>Alexandri et Rufi pater</i>	584 e	Stephana, <i>mater Mariæ epilepticæ ope S. Birgittæ sanata</i>	527 b
Simon, <i>Aquicinctinus abbas IX</i>	1084 c, 1085 b	Stephanus, <i>Africanus episcopus, cui S. Demetrius apparuisse dicitur</i>	58 f
Simon <i>Cardinalis S. Cæcilie, postea Martinus IV</i>	949 e	Stephanus, <i>Cameracensis episcopus</i> 1024 e, 1025 a d e, 1026 a, 1035 f, 1036 b, 1037 d	
Simon, <i>cognomento Justus, summus Judæorum sacerdos</i>	7 f, 8 d f	† Stephanus, <i>Hungarorum rex</i> 1055 f, 1056 a e, 1057 d e f, 1058 a, 1059 f, 1065 a b, 1070 c, 1072 f; <i>monasterium Beël condidit</i>	1064 f
†† Simon et Judas	739 c	Stephanus, <i>Laodicensis in Syria episcopus</i>	42 b
Simon, <i>Gerardimontanus abbas</i>	1012 a	Stephanus <i>nauclerus, Thessalonicensibus fame laborantibus jussu S. Demetrii frumento illuc advecto opitulatus</i>	128 a b
Simon, <i>Gislenianus abbas</i> 1011 f, 1012 a b d, 1021 c d, 1027 a b, 1037 f		Stephanus, <i>Odonis, cognomento Campaniensis, filius</i>	321 a
Simon <i>Hæresiarcha</i>	7 b, 14 c d e	Stephanus II ( <i>aliis III</i> ) <i>Papa</i> 5 a, 701 f, 764 b c f, 931 a b c d e, 935 f, 938 f, 945 c d e, 960 f, 967; <i>sanitati a S. Dionysio restitutus</i> 930 b c d, <i>ei Roma monasterium condere cœpit</i> 702 a, 735 d; <i>Pippinum, Caroli Martelli filium, coronavit</i>	735 c
Simon <i>magus</i> 882 c, 883 e; <i>a S. Petro punitus</i>	136 a	Stephanus V <i>Papa</i>	754 e
Simon <i>Ordinis Prædicatorum, Petro regis Cypri patruo a confessionibus</i>	518 b, 521 b	Stephanus IV <i>Papa</i>	1053 f
Simplicius, <i>Parisiensis episcopus</i>	1008 f	† Stephanus <i>Protomartyr</i> 730 c, 1068 c, 1075 e, 1078 f; <i>apparuit S. Birgittæ</i>	435 d, 449 c
† Siricius <i>Papa</i>	240 d	Stephanus, <i>Seleuciensis episcopus Catholicus collationi cum Severianis anno dxxxii habitæ interfuit</i>	819 e
Sisinius, <i>Laodicensis episcopus</i> 42 c d e, 43 a, 44 c, 46 c		Sterrlynth ( <i>Ignemundus præfectus in quodam Lincopiensis diœcesis tractu</i> 554 f; <i>Catharinam et Benedictam manibus latronis ereptas S. Birgittæ ope fuisse testatus</i>	555 b
† Sisinnius <i>martyr in agro Tridentino</i>	238 a	Stibernus <i>abbas Juletensis naufragio S. Birgittæ ope ereptus</i>	530 b, 549 c
Sisinnius <i>Thessalonicam a S. Demetrio cum militibus navigare jussus</i>	182 a, 186 b e	Stirbernus <i>visus Ingridi ancillæ ope S. Birgittæ restituti, testis</i>	556 c
Sividus <i>Ribbingus, Mærettæ seu Meritæ S. Birgittæ filie maritus</i>	388 a	† Stremonius, <i>Arvernensium episcopus</i>	892 a c d
† Sixtus II <i>Papa</i>	720 a, 888 a	Sturbornus, <i>Christinæ, ope S. Birgittæ a dæmone liberatæ, testis</i>	552 a
† Sixtus III <i>Papa</i>	242 a	Styrbertus, <i>abbas Viletæ, testis sanati a paralysi S. Birgittæ ope Regualdi Inolisson</i>	549 c
Sixtus IV <i>Papa</i>	474 c	Sue <i>Abrahami et Cethuræ filius</i>	685 d
Sixtus V <i>Papa</i> 274 f; <i>Anconitanis ut ex redivibus Montis Pietatis S. Claræ monialibus monasterium erigerent, concessit</i>	48 c	Sueno <i>Ordinis Cisterciensis, Catharinam et Benedictam S. Birgittæ ope latronis manibus ereptas fuisse, testatus</i>	555 b
Sixtus <i>philosophus cum Sixto Papa male confusus</i>	833 c	Suercherus II. <i>Sueciæ rex</i> 379 c d; <i>Alvastrensis monasterii fundator</i>	490 c
Skuame ( <i>Nicolaus</i> ) <i>mortis periculo S. Birgittæ patrocini ereptus</i>	557 e f, et seq.	Snercherus, <i>Suercheri II Sueciæ regis nepos Sueciæ rex</i>	379 c
Smak ( <i>Joannes Culmensis canonicus</i> )	1100 a		Suge-
Soal <i>monachus, naufragio S. Birgittæ ope ereptus</i>	549 e		
Sobrano ( <i>Elziarius de</i> ) <i>S. R. E. Cardinalis</i> 505 e, 506 f; <i>salutaria a S. Birgitta accepit monita</i>	442 b, 466 e f		
Socrates <i>scriptor Græcus antiquus</i> 669 f; <i>ejus mortis pudit Athenienses</i>	791 b		
Sohaurus <i>Esgeri præbendatus Lincopiensis, testis Christianæ filie Copper, S. Birgittæ ope iterato a dæmone liberatæ</i>	553 f		
Solon <i>auctor legum Atheniensibus</i> 767 d, 768 e; <i>fratrum sororumque, non uterinorum, conjugia permisit</i>	595 e, 596 b c		
Sophia, <i>Suercheri II Sueciæ regis, secunda uxor</i>	379 d		
† Sophronius, <i>patriarcha Hierosolymitanus</i> 828 b, 863 e			
Soritia, <i>Latini de Ursinis uxor, mater Genali pueri a S. Birgitta sanati</i>	515 a		
Sosipater, <i>ad quem epistolam scripsisse fertur S.</i>			



Sugerus, abbas Sandionysianus 942 c d  
 † Sulpitius, *cujus reliquias transtulit Rogerus episcopus Cameracensis* 1028 d  
 Suno, cognomento Syk, Suercheri II Sueciæ regis ex Sophia filius 397 d ■  
 Suno, legifer Thiundahærade Erengislonis secundum Benzeliū pater 389 c  
 Surllet (Maria de) canonica Belisiensis 336 c  
 Susanna a S. Michaële, Liguriensis monialis, miracula quædam ad S. Simeonis reliquias suo in monasterio facta, conscribi curavit 22 a  
 Susanna de S. Aulaire, Liguriensis abbatissa 22 b  
 † Susanna virgo martyr inter Prætermissos 2 d e f, 232 a b c d, 233 d  
 Suuono, testis auditus Ingeburgi, Olmgeri conjugis, S. Birgittæ ope restituti 551 f  
 Sylvanus, S. Sabini valetudine laborantis minister, inter Prætermissos 565 d, 1004 a, 1005 b  
 Symdonquisebarg piscator S. Birgittæ ope submersioni ereptus 551 a  
 Symmachus Pauli auditor in ficta Aristarchi epistola memoratus 704 a, 706 a  
 † Sympertus, episcopus Augustanus 1047 b  
 † Symphorianus martyr Augustoduni in Gallia 905 e  
 Synesius, episcopus Cyrenæus 1013 e  
 Sweningus Varnehiemiensis postea abbas, S. Birgittæ in itinere Compostellano comes 514 a  
 Szule, Lubaviensis vicarius, Vitam B. Joannis Lobedavii approbavit 1094 a b

## T

Tabee, Nachoris Junioris et Romæ filius 672 ■  
 Tacitus imperator 903 d e, 904 f, 905 a b, 906 b  
 Tahas, Nachoris Junioris et Romæ filius 672 e  
 Tammo sacerdos, ad frugem B. Guntheri cura revocatus 1062 a et seqq., 1065 e  
 † Taracus. Vide Tharacus.  
 Tarasius, Constantinopolitanus patriarcha, in S. Dionysii gesta sollicitè inquisivit 712 d e, 719 b, 750 a b c  
 Tedeschi (Nicolaus Maria) archiepiscopus Apamenus 23 b c, 482 e  
 Tehphaltus, regulus de Garthmatrin 276 d  
 Testa (Andreas) sec. xiv 37 a  
 Tetbaldus, Odonis cognomento Campaniensis filius 321 a  
 Tetricus tyrannus 904 b d  
 † Teudila e Syria in Umbriam advena 994 b  
 Teutfridus presbyter 1024 d, 1035 c  
 Thadal, rex gentium 627 d  
 Thadea, monialis Porciliensis 367 c  
 † Thaleleus, martyr in Cilicia 1001 c f  
 † Thalus martyr 42 b  
 Thamar, Davidis filia 595 a  
 † Tharacus, martyr Tarsensis, dandus die xi Octobris, inter Prætermissos 3 e, 25 b, 570 f  
 Thare, pater Abraham, Nachor et Aran 572 a et seqq. sæpe, 604 a, 605 a b c, 607 d, 673 a, 693 d e; liberis procreandis initium fecit anno ætatis suæ LXX 572 c, 574 d; mortuus anno ætatis cccv 576 e; fueritne aliquando idololatra 581 et binis seqq.; idololatriæ a S. Scriptura redargutus 589 b; egressus e Chaldæa una cum Abramo 602 f  
 Thassius presbyter, Maximi Cynici sedem Constantinopolitanam affectantis adjutor 759 c  
 † Thecla martyr, *cujus reliquie in Lusitaniam Octobris Tomus IV.*

## delatæ sunt

Thecla, Odi Favi de Pisis uxor, filio ægro S. Birgittæ intercessione sanitatem impetravit 536 b  
 Theobaldus, episcopus Tifernas 1007 a  
 Theoctistus, Cæsareæ Palæstinæ episcopus 858 d, 859 f, 861 d  
 Theoctistus, S. Euthymii familiaris 44 b  
 Theodebertus II, Austrasiæ rex 1009 ■  
 Theodefridus, abbas Corbeiensis, inter Prætermissos 569 f, 570 a b c  
 Theodomarus, Salisburgensis archiepiscopus, Ludovico III Germaniæ regi ab epistolis 1050 b  
 Theodora Augusta, Michaëlis Porphyrogeniti mater 79 b  
 Theodoricus Calensis, Francorum rex 887 a b c, 898 b  
 Theodoricus, Cameracensis episcopus 312 d e  
 Theodoricus comes, Lothariensis regni procerum unus, Ludovico Ultramarino se committit 1026 c  
 Theodoricus, filius Tehphalti reguli de Garthmatrin 276 d  
 Theodoricus, Flandriæ comes, ad bellum sacrum profectus 1091 f  
 Theodoricus, Lugdunensis metropolita 283 b, 288 b  
 Theodoricus, Melensis episcopus 977 ■  
 Theodoricus III, Neustriæ et Burgundiæ rex 291 c e  
 Theodoricus, Ostrevandensis archidiaconus subscriptus Godescalci Atrebatensium episcopi chartæ anni MCLVII 323 f  
 † Theodoricus presbyter, S. Remigii discipulus 934 a b c  
 Theodoricus, testis ruptæ B. Guntheri meritis catenæ 1082 a  
 † Theodorus abbas, socius S. Pachonii apud Tabennenses 263 f  
 Theodorus, Arianus episcopus Antiochiæ 762 b c  
 Theodorus, Corbeiensis abbas. Vide Theodefridus.  
 † Theodorus, dux et martyr 82 b c f, 83 a 203 f  
 † Theodorus martyr, Tyro dictus 82 f, 83 a  
 Theodorus Mopsuestenus, a S. Cyrillo oppugnatus 819 f, 820 b c d e f, 821 d e f, 822 b c, 834 c  
 Theodorus Perinthius 761 d e, 762 a b c e  
 † Theodorus Studita 66 f; S. Demetrii martyris Thessalonicensis cultum summopere probavit 67 b c d  
 Theodosius Magnus 130 b, 131 c f, 235 e, 254 d, 758 a d, 759 d e, 997 e f; fingitur Hierosolymis invenisse quoddam Euangelium 13 e; Maximum Cynicum Constantinopolitanam sedem affectantem repulit 759 c  
 Theodosius II, imperator Orientis 253 a, 830 c  
 Theodosius, Scytopolitanus episcopus 824 d  
 Theodosius, Tyanensis episcopus 761 a  
 Theodotus, Laodicensis in Syria episcopus 42 d  
 Theodrada, abbatissa Melbodiensis 1025 c  
 Theogona, S. Demetrii, si Duglossium audias, mater 57 d  
 Theophilus, Alexandrinus episcopus 830 c, 863 c d f  
 Theophilus imperator 178 b e, 1044 c e, 1045 b  
 Theophis, S. Petri Galatæ pater 1044 e  
 Theosebius, episcopus Eudoxiopolitanus 753 d  
 Theseus Helenæ raptor 657 f  
 147 Testa



# INDEX HISTORICUS

Testa ( <i>Zutius</i> ) <i>festivitatis S. Reparatae</i> director 32 e	Titus, <i>Cretæ episcopus, forte a S. Petro ordinatus</i> 788 a b; <i>ad quem S. Dionysius Areopagita epistolam scripsisse fertur</i> 802 c, 806 d
Thidericus ( <i>Nicolaus</i> ) <i>Catharinæ, Joannis campanarii uxoris, ope S. Birgittæ oculorum dolore liberatæ, testis</i> 554 a	Titus imperator, <i>Christianos non persecutus</i> 796 c
Thomas agricola, <i>Margaretæ Hilchyvasti filia S. Birgittæ patrocini a languore sanata, testis</i> 557 a	Tobias junior 10 c d, 621 f
† Thomas Apostolus 755 f, 780 b, 781 b, 822 a, 929 f; <i>a S. Birgitta visitatus</i> 437 f, 439 c d e, 471 b, 492 b, 508 e, 509 d, 517 d; <i>incredulitatem ejus non tacuit S. Scriptura</i> 589 b	Togredus, <i>Eadgari Angliæ regis domus præpositus</i> 969 f
† Thomas Aquinas 828 b	Toptom ( <i>Carolus de</i> ) <i>Petri Nicolai, a suspendio S. Birgittæ ope liberati, testis</i> 560 d
Thomas, <i>Breunoviensis abbas</i> 1069 b	Tordo, <i>Stregnesiensis episcopus</i> 448 b, 478 b
Thomas, <i>Germaniciæ episcopus, Severianus, colationi cum Catholicis anno DXXXII habitæ interfuit</i> 819 e	Torstanus, <i>episcopus Scarensis</i> 478 a b
† Thomas martyr altare sibi sacrum habet in præcipua <i>Hadrianensi ecclesia</i> 35 a	Torto ( <i>Joannes</i> ) <i>erga S. Birgittam pie affectus</i> 534 e
Thomas, <i>Stregnesiensis episcopus, scripsit ad concilium Basileënse in favorem Revelationum S. Birgittæ</i> 411 a	† Tosso, <i>Augustanus episcopus</i> 1047 e
Thomas, <i>Vexionensis episcopus</i> 439 b f, 440 b, 447 f, 509 d, 513 b; <i>cui S. Birgitta fractas costas sanavit</i> 515 d; <i>Miracula S. Birgittæ a monachis Vastenensibus scripta sigillo suo munivit</i> 547 e	Tostus, <i>vice-parochus Sudhercopensis, Hanum S. Birgittæ ope sanæ menti redditum fuisse, testatus</i> 549 b
Thomassinus, <i>incola Neapolitanus, cæcum ope S. Birgittæ visum recepisse, testatus</i> 537 c	Totila, <i>Gothorum rex, Anconam obsedit</i> 43 b; <i>Tifernum evertit</i> 1006 c; <i>Perusiam cepit</i> 1007 b
Thorberch mulier, <i>submersioni S. Birgittæ patrocini erepta</i> 530 f	Trajanus imperator 273 e f, 274 a, 413 a, 788 f, 789 f, 790 a f, 835 a, 836 a b e, 837 b c, 880 f, 904 a
Thorinus Joannis, <i>Margaretæ Rysabergensis S. Birgittæ ope sanitati restitutæ testis</i> 555 c	† Tranquillus, <i>Cabilonensis episcopus</i> 285 b e f, 286 a, 288 a
Thorirus Andreæ, <i>monachus Vastenensis</i> 369 d, 374 b; <i>missus ad concilium Constantiense</i> 409 c	Trenta ( <i>Laurentius</i> ) <i>nobilis Lucensis</i> 31 f
Thorirus Benedicti, <i>perficiendo S. Birgittæ scrinio præfuit</i> 481 e	Tresotte mulier, <i>fædo ulcere S. Ragenfredis ope subito liberata</i> 327 f
Thorissom ( <i>Laurentius</i> ) <i>pater Helenæ, e silvis S. Birgittæ ope ad suos incolumis reversæ</i> 559 c	Trocto agricola, <i>pede saucius, S. Birgittæ ope sanatus</i> 556 a
Thorlallior, <i>visus Thorunæ, Ysæ viduæ filia, restituti S. Birgittæ patrocini, testis</i> 555 e	† Trophimus, <i>Arelatensium apostolus</i> 868 e, 892 a b d e, 896 a
Thoron, <i>Gumildem paralyticam S. Birgittæ ope sanatam fuisse, testata</i> 557 b	† Trophimus martyr <i>Laodiceæ</i> 42 b
Thorotta ( <i>Isabella de</i> ) <i>Auriniacensis abbatissa</i> 215 c; <i>corpus S. Benedictæ in novam capsam intulit</i> 215 d e, 217 c d, 218 d	Truchses ( <i>Otho</i> ) <i>S. R. E. Cardinalis</i> 260 d
Thoruna, <i>Ysæ viduæ filia, cæcitate S. Birgittæ patrocini liberata</i> 555 ■	Truvé ( <i>Simon Michaël</i> ) <i>Theologiæ doctor, concionem de S. Libaria habuit, cum ejus reliquiæ in novam thecam translatae fuerunt</i> 231 b
Thronus, <i>liberati e carcere S. Birgittæ patrocini Gotherini Gaste, testis</i> 556 a	Turgotus episcopus, <i>inter Prætermisos</i> 571 a
Thuilerie ( <i>de la</i> ) <i>ad Christinam Sueciæ reginam legatus, ab hac acceptas S. Birgittæ reliquias in Galliam detulit</i> 484 e	Turre ( <i>Iterius de</i> ) <i>fundum Liguriensi monasterio dedit</i> 22 e
Thyard ( <i>Henricus de</i> ) <i>Tullensis episcopus</i> 230 a	Turrecremata ( <i>Joannes de</i> ) <i>S. R. E. Cardinalis</i> 375 d f, 409 e, 410 b, 412 b c
Tiberius Claudius imperator 988 c	Turrinata ( <i>Petrucius Jacovellus</i> ) <i>maritus Joannæ, a luxato brachio S. Birgittæ ope sanata</i> 539 ■
Tiberius, <i>Constantini Pogonati frater</i> 763 f	† Tuto, <i>episcopus Ratisponensis, S. Dionysii reliquiis, ut quidem contendunt, ditatus</i> 952 c e f, 953 a e, 956 c, 961 b c, 962 a c f, 963 f, 969 d, 970 b, 983 e, 1052 d
Tiethelaus, <i>Wormatiensis episcopus</i> 1051 f	Tyard ( <i>Cyrus</i> ) <i>Cabillonensis episcopus</i> 281 f
Tiko parochus, <i>Nicolaum parochus de Suuashal paralyti S. Birgittæ ope fuisse liberatum, testatus</i> 550 f	Tydemannus <i>vice-parochus Tyrgillum Helenamque submersioni S. Birgittæ ope ereptos fuisse testatus</i> 554 e
Tille ( <i>Juditha de</i> ) <i>canonica Belisiensis</i> 336 c	Tydhemannus, <i>abbas Alvastrensis</i> 375 a
† Timotheus, <i>episcopus Ephesinus</i> 750 b, 751 c e, 780 c, 781 c, 826 a d e, 827 c, 837 f, 839 a, 851 a; <i>a S. Paulo ordinatus</i> 788 a; <i>ad eum epistolam scripsisse fertur Dionysius Areopagita de obitu S. Pauli</i> 802 d; <i>ejus reliquiæ in monasterio Andecensi</i> 21 e	Tyduaël, <i>S. Keynæ, ut fertur, soror</i> 276 c
Timotheus, <i>Pudentis senatoris filius</i> 838 a	Tyrgillus, <i>Catharinæ viduæ filius, submersioni S. Birgittæ ope ereptus</i> 554 c
Timotheus Salophaciolus 820 a, 822 b	Tyrgillus, <i>Christianæ, Gingulphi uxoris, a fædo ulcere S. Birgittæ ope sanata, testis</i> 552 c
	Tyrgillus, <i>Christinam viduam S. Birgittæ ope oculorum usum recepisse, testatus</i> 559 f
	Tyrgillus, <i>Lincopiensis vice-consul, Tyrgillum Helenamque Catharinæ viduæ filios, S. Birgittæ ope submersioni ereptos fuisse, testatus</i> 554 e
	Tyrgillus, <i>Nicolai Skuame, Petri Ruth et Andreæ Gala mortis periculo S. Birgittæ ope ereptorum testis</i> 558 b
	Tyrgillus, <i>Nicolaum parochum de Suuashal paralyti S. Birgittæ ope fuisse liberatum, testatus</i> 550 f; <i>item Chorbürg mulierem submersioni ereptam</i> 557 c



## V

- Valens hæreticus 813 e  
 Valens imperator 254 b c d, 816 d, 996 e  
 Valentinianus junior imperator 237 f  
 Valentinus hæreticus 827 a  
 † Valentinus martyr Viterbii 1042 d  
 † Valentinus, Tungrensis episcopus confessor 211 a e, 212 d e  
 † Valeria, virgo Hunonis-curia 297 d  
 † Valerianus Aquileiensis episcopus 237 a, 239 a b c d e  
 Valerianus imperator 900 a, 902 f, 903 c  
 Valerius, Hypponensis episcopus, Augustinum sibi subrogavit 760 ■  
 Valerius et Valerianus, nomina sæpe confusa 905 e  
 † Valerius martyr apud Suessiones 897 c, 906 a  
 † Valerius, Trevirensis episcopus, confessor 211 b c  
 Valguarera, cantor ecclesie Catinensis, S. Simeonis reliquias monasterio S. Joannis Baptistæ Panormi dedit 22 f  
 Vassa (Thorinus) Nicolai Skuame, Petri Ruth, et Andreæ Gala mortis periculo S. Birgittæ ope ereptorum, testis 558 b  
 Vaudemont S. R. E. Cardinalis, et episcopus Tulensis reliquiarum S. Libariæ securitati prospexit 229 c  
 Vaux (Margarita de) Dononiensis abbatissa 334 b  
 Ubergis, Chindolphi filia cæca, S. Birgittæ ope sanata 558 d  
 † Udalricus, Augustanus episcopus 1046 a, 1047 a b c f, 1048 e, 1049 a b, 1053 e f, 1054 a d  
 Udalricus, Bohemorum dux 1058 b, 1073 e  
 Udalricus, S. Emmerammi abbas 962 c, 1062 a b  
 Udascalus, S. Udalrici abbas 1048 f  
 † Vedasti, Atrebatensis episcopi, reliquias ad ecclesie Hasnoniensis dedicationem anno MLXX fuere deportatæ 321 f  
 Velasco (Maria a) ex ordine S. Francisci inter Prætermisos 566 d  
 Velasco (Petrus Ferdinandus de) Fryassæ dux 260 c  
 Vellivus (Petrus Paulus) maritus dominæ Franciscæ, manus tumore patrocínio S. Birgittæ liberatæ 528 a, 539 f  
 Velpen (Henricus de) Alnensis abbas 569 a  
 Venantius Fortunatus, Pictaviensis episcopus 708 f, 729 c, 732 c  
 † Venerius, Mediolanensis episcopus 863 d  
 † Venustus, inter Prætermisos 570 e  
 † Veranus, Cabillonensis episcopus 285 b e f, 286 a, 288 a  
 Vermius, Galeatii Mediolanensis vicecomitis dux 475 d  
 Veroslukar, Helenam Laurentii Thorissom filiam e silvis ad patrem ope S. Birgittæ incolumem rediisse, testatus 559 d  
 Vespasianus imperator Christianos non persecutus 796 c  
 † Ugo, episcopus Volaterranus, datus die VIII Septembris, inter Prætermisos 2 c  
 † Victo, Virodunensis episcopus. Vide Vitonus.  
 † Victor, martyr Antiochenus 272 e  
 † Victor martyr 69 f, 131 c f, 188 b; Massiliæ cultus 189 c  
 † Victor I Papa 857 a, 873 d, 874 a  
 Victor III Papa 440 d  
 † Victor, Virodunensis episcopus. Vide Vitonus.  
 † Victoria martyr. Vide Victorina.  
 † Victoria, martyr Cordubensis 49 f  
 † Victoricus, martyr Ambiani 889 f, 890 a b c d, 891 b, 897 b  
 † Victorina martyr inter Prætermisos 570 d  
 Victorinus, Parisiensis episcopus, Synodo Sardicensi subscriptus 894 d  
 † Victricius, Rotomagensis episcopus 241 f, 1009 b. ejus reliquias Brennacum delatæ 242 e, 244 e  
 Vigilius Papa 823 d  
 Vigilius Tapsensis sub ementit nomine hæreticos impugnavit 852 b, 853 c  
 † Vigilius, Tridentinus episcopus 238 a  
 Villabargh, testatus cuidam de illata S. Birgittæ injuria pœnitenti alterum oculum ejusdem ope fuisse restitutum 549 f  
 Villers (Gerardus de) medicinæ doctor ac Lovaniensis professor, ossa Sybillæ de Gages odorem, qui supra naturæ vires esset, spirasse, testatus 567 e, 568 d e  
 † Villicus, episcopus Melensis 1008 b, 1009 f  
 † Vincentius seu Madelgarius, cujus reliquias ad dedicationem ecclesie Hasnoniensis fuerunt deportatæ 321 f  
 † Vincentius martyr, a S. Birgitta jejuniis honoratus 512 a  
 † Vincentius martyr et levita 273 c, 283 f, 284 e, 288 d  
 † Vindicianus, episcopus Cameracensis 289 c, 290 c, 291 e, 292 d, 1023 d  
 † Vinoci abbatis reliquias ad Hasnoniensis ecclesie dedicationem anno MLXX deportatæ 321 f  
 Vion, Erovalii dominus 706 d  
 Visbius, Larcie filius 698 f, 703 b c d f, 707 c d e, 708 c d, 717 b c, 728 b c d e, 731 a, 732 b, 735 f, 736 b, 766 f, 885 b c d f; auctor fictitius 705 et seqq.; inter Prætermisos 565 e  
 † Vitalis, inter Prætermisos 570 ■  
 Vitalis Sandionysianus præpositus 969 e f  
 Vitalius monachus 206 c, 207 a b c d  
 Vitalius, sacerdos Idolorum 46 a  
 Vitellius imperator, Christianos non persecutus 796 c  
 † Vitonus, Virodunensis episcopus inter Prætermisos, dandus ad diem IX Novembris 571 d e  
 † Vitus martyr, cujus in Saxoniam reliquias delatæ fuerunt 947 d, 966 f  
 Ulfo S. Birgittæ ex Birgero filio nepos 386 e f, 389 b  
 Ulfo S. Birgittæ ex Carolo filio nepos 388 e  
 Ulfo filius Catharinæ, S. Birgittæ ex filia Cæcilia neptis 389 f  
 Ulpho, Nericie Judex, S. Birgittæ maritus 384 c d e f, 385 b, 390 a d, 391 a, 393 d e, 394 a d, 397 f, 398 d, 399 d e, 400 a, 420 f, 425 d, 428 b, 446 a, 466 c, 469 d, 480 d, 489 d, 493 e, 494 a, 499 c e f, 506 e, 510 d; Atrebatensis decubuit 398 f, 399 a, mortuus in Alvastrensi monasterio 401 f et seq.  
 Ulricus, Bertoldi B. Guntheri meritis incessu donati, pater 1082 d  
 Ulricus miles, testis Houdanæ visum B. Guntheri meritis adeptæ 1080 c  
 Ulricus pater duorum filiorum B. Guntheri ope sanatorum 1078 a b c  
 Ulsaltus, testis ruptæ B. Guntheri meritis catenæ 1082 a  
 Volt



# INDEX HISTORICUS

Volt (*Hannus*) loquelæ gressusque Olavo S. Birgittæ ope collati, testis 556 d  
 Volusianus imperator 902 f  
 Uranius *Macedoniæ* episcopus 760 a  
 Urbanus, *Palæstinæ* præses 61 e  
 † Urbanus I Papa martyr 449 c, 494 e  
 Urbanus V Papa 369 e, 420 a c e f, 421 b c e f, 422 a c d e f, 426 c d, 429 d, 430 d, 435 d, 441 e, 442 b, 444 d e f, 445 a b d e f, 447 a c, 448 e, 466 c, 479 d f, 494 b c, 499 b, 500 c, 502 e f, 503 a, 519 e, 520 a b c, 523 a, 538 a, 539 c, 581 f; probavit erectionem monasterii Vastenensis 446 et seq.; ejus Romam reditum S. Birgittæ prædixit 520 a; regulam S. Salvatoris approbavit 445 e et seq.  
 Urbanus VI Papa 369 a b e, 370 e, 375 f, 376 a, 409 b, 412 a, 416 e, 417 c, 420 b c, 421 f, 422 e f, 428 b c, 430 c, 442 b, 447 a, 465 f, 466 a b, 467 e, 471 e, 481 c, 483 c, 499 b, 503 b, 523 c d e; regulam S. Salvatoris ab Urbano V approbatam confirmavit 466 b et seq.  
 Urbanus VIII Papa 368 d; de veneratione Sanctorum decretum edidit 565 e, 567 c d, 569 e f, 1038 f, 1097 b, 1100 e  
 Ursinis (*Latinus de*) 429 e, 449 e, 459 a, 461 f, 500 d, 515 e; Genali a S. Birgittæ sanati, pater 515 a  
 Ursinis (*Nicolaus de*) comes Nolanus 418 c, 429 b f, 435 f, 436 b, 497 c, 499 c, 500 d, 517 b; litteris mandavit quædam miracula S. Birgittæ 541 et seq.  
 Ursinis (*Raynaldus de*) testatus S. Birgittam multo ante prædixisse Urbani V et Caroli IV imperatoris in urbem adventum 520 b, 523 b  
 Ursinus (*Michaël*) Polensis episcopus 78 a  
 Usuardus, S. Germani monachus in Hispaniam ivit spe acquirendarum S. Vincentii martyris et Levitæ reliquiarum 273 c  
 Vyogeler. Vide Mismar (*Nicolaus*).

## W

Wadelinus episcopus incerti loci 282 e  
 Walaho comes in charta B. Adalberonis memoratus 1051 c  
 Waldebertus S. Waldehudis pater 1022 c, 1034 e  
 Waldemar, Birgeri Jerl filius, Sueciæ rex 379 c d  
 Waldemar, Daniæ rex 388 b, 394 e, 397 a  
 Waldemar, Magni Ladulas filius 380 b, 381 e  
 † Waldehudis, Montensem in Hannonia Parthenonem condidit 1010 b, 1020 a, 1022 b c d e f, 1023 a, 1029 e, 1032 e f, 1033 b c d, 1034 a d; S. Gisleno benefica 1023 b; reliquiæ ejus Melbodium delatæ 1028 c; item ad Hasnoniense monasterium 321 f  
 Waldo, Frisingensis episcopus 984 e, 1050 b c, 1052 e  
 Walterus clericus erga S. Birgittam pie affectus 534 e f  
 Walterus, Aquicinctini monasterii fundator 1087 a  
 Waltherus, Augustanus episcopus 1048 d  
 Waltherus Dominicanus 1077 c  
 Walto, abbas Sandionysianus 931 f  
 Wandelmarus abbas, quædam S. Sanctini Acta reperit 715 a, 726 b, 727 e, 736 d  
 † Wandregisilus, abbas in cænobio Fontanellæ, cujus reliquiæ anno MLXX ad Hasnoniensis ecclesiæ dedicationem deportatæ fuerunt 321 f

Wanilo, cujus tactum S. Dionysii Parisiensis reliquiæ abhoruerunt 960 d  
 Wans (*Elizabetha de*) Sanctimonialis Aquiriensis, inter Prætermisos 564 f, 567 b c, 569 f  
 Warinus, comes Cabillonensis 288 e  
 Warker (*Joannes*) canonicus Belisiensis 336 c  
 † Wasnulpus conf. Condati, cujus reliquiæ ad castrum Cameracesii delatæ fuere 1027 d  
 Weiherus, Culmensis Palatinus 1100 a  
 † Wenceslaus martyr, Bohemiæ patronus 1083 a, 1084 e  
 Wenceslaus, sensuum usus B. Guntheri meritis Duthawæ restituti, testis 1081 e  
 Wenricus, abbas Cellensis 320 b, 1027 f  
 Werinherus comes, Henrici III Germaniæ regis signifer 1066 d  
 Werquigneul, (*Joanna de*) Dononiensis abbatissa 334 d  
 Werquigneul (*Maria de*) Dononiensis abbatissa 334 c  
 Werquigneul (*Sancta forte Sanctia de*) Dononiensis abbatissa 334 d  
 Wibodus, Parmensis episcopus 991 a  
 † Wicterpus, episcopus Augustanus 1047 b d e  
 Wido Thuringus, sororis Henrici Aucupis maritus 1057 f  
 † Wigbertus, abbas Fritzlarisensis 1058 e, 1069 e, 1072 f  
 Wilhelmus comes, Pontiniacensi monasterio beneficus 271 b  
 Wilhelmus, marchio Thuringiæ 1057 c  
 Wilhelmus, Petragoricensis episcopus, consensit foundationi monasterii Liguriensis 22 e  
 † Willebrordus, episcopus Ultrajectinus 326 b  
 Willegisus, S. Henrici imperatoris capellanus 1073 a  
 † Willehadus presbyter, vocatus Bremensis episcopus 1018 e  
 Willelmus, subscriptus diplomati Caroli Calvi 314 b  
 Willibaldus, abbas S. Udalrici 1047 d e  
 Wilre (*Walterus de*) capellanus ecclesiæ S. Amoris Belisizæ 336 c  
 Wineradus, cui apparuit S. Gislenus 1024 e, 1035 e  
 Witgarius, episcopus Augustanus 1048 c  
 Wlastyena, mater pueri B. Guntheri meritis ad vitam revocati 1081 c  
 Wolckmarus de Trebatuch 1077 d  
 † Wolfgangus, Ratisponensis episcopus 954 a, 970 f, 971 b, 973 f  
 Woyzlaus Minorita, testis Hodaunæ B. Guntheri meritis visu donatæ 1080 c  
 Woyslaus, Prior Breunoviensis 1082 e f

## Y

Ymicia, Azochi de S. Zenone conjux, in Porci-lienses benefica 366 e  
 Ysa vidua, puellæ S. Birgittæ patrocinio a cæcitate liberatæ, mater 525 f, 555 e

## Z

Zacharias, S. Joannis Baptistæ pater 9 b, 10 d, 12 b f, 17 d e, 649 e; ejus reliquiæ Aquisgrani 18 b  
 † Zacharias Papa 350 e, 764 d  
 Zadzick (*Jacobus*) Culmensis episcopus 1099 f, 1100 e  
 Zamparione (*Balthasar*) notarius 22 f  
 Zamran, Abrahami et Cethuræ filius 685 d



Zatin, a dæmone B. Guntheri meritis liberatus		Duthawæ restituti, testis	1081 e
	1074 d	† Zozimus Papa	830 c d
Zelpha, uxor patriarchæ Jacob	639 f, 640 d	Zoth, pater Joannis a dæmone B. Guntheri meritis liberati	1083 b
Zeno imperator	788 a	Ztres, a dæmone B. Guntheri meritis liberatus	1076 a
Zenobius, S. Ephrem Syri discipulus	817 a c d e f		
Zondadari S. R. E. Cardinalis	23 b c		
Zorzykone, sensuum usus B. Guntheri meritis			

## INDEX

## TOPOGRAPHICUS

## A

Aboa, Sueciæ olim civitas	503 c	cia	439 c
† Abundii ecclesia, Comi in Italia	261 b c	Apulia, Italiæ regio	439 f
Abydus, urbs Traciæ	130 a, 131 c	Aqua-bona, Brzeznicz, Bohemiæ locus. Cultus B. Guntheri	1055 d e
Acrida, episcopatus in Bulgaria	9 d	Aquicinctum (Anchin) monasterium Benedictinum indiœcesi Atrebatensi	1084 b, 1086 e
Adria seu Hadria, regni Neapolitani civitas. Solemnis cultus S. Reparatae V. M.	32 c d e	Aquila, pagus ducatus Luxemburgensis	801 d
Æduense S. Martini cœnobium	351 e	Aquiria, monasterium VV. Cisterciensium in Belgio	567 a
† Afræ ecclesia, Augustæ Vindellicorum	1047 a	Aquisgranum, urbs imperialis. Ecclesia B. M. V.	18 b c
† Agapes templum olim prope Thessalonicam	139 e, 142 b e	Arboga, oppidum Sueciæ in Vestmannia	405 e
Alemans (d') prioratus in diœcesi Suessionensi	1024 a	Armaniacensis comitatus Galliæ	1005 e
Alexandria, Ægypti civitas	855 b	Artesia, Galliæ Belgicæ provincia	231 d
Alexandria Statelliorum, alias a Palea, civitas Longobardiæ Cispadanæ	475 d	Athenæ, civitas Græciæ. Ejus descriptio palæstra S. Dionysii Areopag. 791 b; forte patria S. Gisleni	704 b; 1013 c d
Alnastrum. Vide Alvastra.		Atrebatum, Belgii in Artesia civitas	489 c
Alpes, montes Hispaniam a Gallia dispescentes	1003 e	Attica, Græciæ regio	1030 d
Altahense monasterium Ord. S. Bened. in Bavaria	1069 d	Aturus (l'Adour) Aquitaniæ fluvius	1005 e
Altimontense monasterium in Hannonia ad Sabim fluvium	1022 b, 1032 e	Aversa, civitas Campaniæ in regno Neapolitano	518 d
† Altonis monasterium Birgittinorum in Bavaria	373 c, 412 a	Augusta, Sabaudia civitas. S. Gratus Ep.	281 f
Alvastra, monasterium olim Cisterciense in Gothia Orientali 369 d, 401 f: ejus rudera hodieque supersunt	402 a	Augusta Vindellicorum, urbs Germaniæ. Cultus BB. Nidgarii et Adalberonis	1046 et seqq.
Amalphia, Picentinorum in veteri Lucania civitas. S. Andreæ Apost. reliq.	441 b, 510 a	Augustodunum, civitas Galliæ	904 c
† Amati ecclesia Duaci in Belgio	1086 d	Avona, fluvius Angliæ	276 a b
Amorbacense monasterium Ord. S. Bened. in Francia. Cultus S. Amoris Ab.	337 b c	Auriniacum seu Oriniacum (Origni) vicus Galliæ. Parthenon Ord. S. Bened. 213 e; ecclesia S. Vedasti ibid f; corpus S. Benedictæ V. M.	214 d
† Anastasiæ ecclesia Sirmii in Illyrico 95 d. Vide Sirmium.		Auscii, populi Galliæ	1005 e
Anastasiopolis seu Dara, Persiæ civitas	815 b c	Autissiodorum, urbs Galliæ. Cultus SS. Palladiæ et Porcariz	271 b c, 272 d
Ancona, civitas episcopalis in ditione Ecclesiastica. Cultus S. Laurentiæ V. M. 47 f; S. Palatiatis V. M., monasterium Ord. S. Claræ	48 c	Ayettensis vicus Artesiæ. Vide † Libariæ.	
Andecense cœnobium Ord. S. Bened. in Bavaria. Reliq. S. Simeonis proph.	21 d		
Andeliacum (Andely) oppidum Galliæ. Locus emortualis S. Evodii Ep.	242 d, 244 e		
Anglia, Europæ regio	276 a b		
Anisolense monasterium apud Cenomanos	278 c		
Anisus (Enns) Austriæ Superioris civitas	1050 c		
Antiochia Magna, civitas Syriæ ad Orontem fluvium	998 c, 1000 c		
Antverpia, civitas Brabantiz. Reliq. et cultus S. Pelagiæ Pœnit.	260 a et seqq.		
Aprutium Citerius, regni Neapolitani provin-			

## B

Bafa, Occidentalis Cypri locus	452 a b
Bajona, urbs Galliæ in Aquitania	1005 e
Báßoupa, civitas Cariæ	42 e
Baldurium (Baudour) locus prope Gislenopolim in Hannonia	1037 c
Barcino, civitas Hispaniæ	1005 e
Barcino (Barselone) oppidulum Galliæ in Aquitania	1005 e
Barium, Apuliæ civitas. Corpus S. Nicolai Ep.	440 c
Bassanense territorium in Tuscia	1042 a
Bavaria, regio Germaniæ	373 c
Baudegnies,	



# INDEX TOPOGRAPHICUS

Baudegnies , vicus prope oppidum Quenoy	1037 e	tus SS. Valeriæ et Pollenæ VV. 289 e ; delatæ illuc reliquiæ S. Gislei 1027 e, 1028 b, 1031 e, 1045 b c		
Bavonianum monasterium Gandæ in Flandria	1026 d	Camerinum , civitas in Marchia Anconitana	1041 d	
Belisia, vernacule Bilsen, in territorio Leodiensi, collegium Canoniarum secularium. Cultus et corpus S. Amoris	335 b c et seqq.	Campitelli (di) Urbis regio	542 d	
Bellomontium , oppidum Belgii in Hannonia	1022 c	Cappadocia, Asiæ Minoris regio. Ecclesia S. De- metrii M.	87 a, 197 d	
Beneventum, urbs archiepiscopalis regni Neapoli- tani. Cultus S. Bartholomæi Ap.	439 a, 1041 f	Caria, Asiæ Minoris regio	42 e	
† Bertini monasterium in Artesia	1093 e	Carnotum seu Carnutum ( Chartres ) civitas Galliæ. Corpus et cultus S. Caletrici Ep.	278 a b c	
Bilsen. Vide Belisia,		† Carpophori M. ecclesia Comi in Italia	233 e f, 238 b c	
Binchium, oppidum Belgii in Hannonia	1022 d	† Carpophori monasterium Reliq. S. Felicis Ep.	241 a d	
Bobium, Italiæ civitas, monasterium S. Columbani	1021 a	† Cassiani ecclesia Ratisponæ	1053 d	
Bodanense monasterium in Gallia	921 d	Cassinus mons in Italia. Celebre S. Benedicti mo- nasterium	1044 a	
Bodecense Canoniorum Regularium cœnobium in diœcesi Paderbornensi	218 a	Castellum seu Castrum Cameracensii, Cœnobium Benedictinum	1027 d	
Bohemia, Europæ regio	1055 d ■	Castri-locus, nunc Montes Hannoniæ , comitatus Hannoniæ metropolis	1010 b, 1019 f, 1031 a	
Bonæ-Spei cœnobium in diœcesi Cameracensi	1012 f	Catholiacum, vicus prope Parisios. Palæstra SS. Dionysii et Sociorum MM.	909 f et seqq.	
Botuid-kiorkia, templum S. Botaidi M. prope Stokholmiam	401 a	Catolacum. Vide Catholiacum.		
Brabant (Brabantia) Belgii provincia	1031 a	Catolocum. Vide Catholiacum.		
Brana. Vide Brennacum.		Centulense monasterium ad Somonam. Reliq. S. Simeonis proph.	20 a	
Brechinia, comitatus Walliæ in Anglia. Cultus S. Keynæ V.	275 a e	Cephalonia, insula maris Jonici	452 a b	
Brennacum, recentioribus Brana, Gallis Braine, Suessionensis agri oppidum. Translatio corpo- rum SS. Victricii et Evodii	242 e f	Cervia , vulgo Chievre , Hannoniæ oppidum	1037 e	
Brevitica (Bruvaige) prioratus Ord. S. Bened. prope Valentianas. Reliq. S. Salvii	1026 e	Chius, insula Ægei maris	128 a, 129 a, 130 a	
Breunoviense in Bohemia Ord. S. Bened. monaste- rium. Cultus B. Guntheri	1054 c et seqq., ejus reliq.	Chora, Gallice la Cure, amnis Galliæ	270 e	
Bristolium, Angliæ civitas	276 a	Civitas Castelli, in Umbria 1006 c. Vide Tifer- num.		
Broda Bohemica, oppidum Bohemiæ	1084 d	Civitas regina, Constantinopolis	128 a, 129 a	
Broda Teutonica, oppidum Bohemiæ	1084 d	Civitella, locus Italiæ inter Tyberim et Tiniam	1042 a	
Bronium , abbatia in comitatu Namurcensi	1025 f	Cladrub, cœnobium Benedictinum in Bohemia	1083 c	
Brugæ Flandrorum. Reliq. S. Simeonis proph.	23 e	Clanis, fluvius Galliæ	1005 e	
Bruna Moravorum, civitas Moraviæ	1055 e	Claratumba, monasterium Cisterciense in Polonia	531 a	
Bruzellæ, civitas Brabantiae. Reliq. S. Simeonis proph.	20 a	Clivia, Germaniæ ducatus in circulo Westphaliæ	372 b. Cultus S. Dentlini	325 d
Bulgaria, Europæ regio. Cultus S. Demetrii M.	86 b c	Colonia Agrippina. Reliq. S. Simeonis prophetæ	23 e	
Burdigalæ, Galliæ civitas. Templum S. Dionysii	922 c	Compostella, in Gallæcia. Cultus S. Jacobi Apost.	487 e	
Burgum S. Domini in ducatu Parmensi	787 b	Comum, Italiæ civitas. S. Felix Ep. 233 b c, 234 a. Reliq. SS Proti et Hyacinthi 238 c. Ecclesia S. Abundi	261 b c	
et seqq. Palæstra S. Domnini. Cultus S. Dalma- tii	990 c	Constantia seu Salamis, urbs Cypri	14 a	
Buxutum, vicus Hannoniæ. Ecclesia S. Gaugerici	1022 e, 1032 f	Constantinopolis. Insignis olim cultus S. Demetrii M. 78 c d e f. Oratorium S. Petri 78 e. Ecclesia S. Demetrii M.	79 a b	
		Cos. Vide Lango.		
		Courson , vicus Burgundiæ. Reliq. S. Birgittæ	484 d, 556 f	
		Cracovia, Poloniæ metropolis	1066 c	
		Crispiniense cœnobium in Hannonia	1029 d	
		† Crispinus Major, monasterium Ord. S. Benedicti prope Augustam Suessionum	1037 e	
		Croton, urbs Calabriæ	733 c et seqq.	
		† Crucis conventus Ord. S. Francisci Florentiæ in Hetruria	988 e	
		Culmza, civitas Prussiæ. Cultus B. Joannis Lobe- davii	1094 b et seqq.	
		Curtis-Superior,		

## C

Cabillonum, Galliæ civitas. Cultus S. Grati Ep.	281 c
† Cæcilie monasterium Romæ trans Tiberim	25 d
Cæsarea Palæstinæ. Palæstra S. Reparata V. M.	26 a b, 41 e
Cajeta, urbs Italiæ	30 d
Calmaria, Smalandiæ in Suecia civitas	487 f
Camba, Baviaræ oppidum	1066 d
Cambronensis Ord. Cist. abbatia in Belgio	1029 a
Cameracum, Belgii civitas archiepiscopalis. Cul-	



Curtis-Superior, *Gallice* Consevreux, villa Remos  
inter et Lugdunum Clavatum, *quo olim delatæ*  
*S. Dionysii reliquiæ* 940 f, 941 a b  
Cyprus, insula maris Mediterranei 451 e

## D

**D**alecarlia, regni Sueciæ provincia, Sueoniæ  
pars 487 d  
Dalmatia, Europæ regio 21 a  
Danubius, Germaniæ fluvius 1016 c d  
Dara, Persiæ civitas 815 b c  
Datii, populi Galliæ in Aquitania 1005 e  
Decimum-Octavum, antiquum in Ægypto monaste-  
rium 997 d  
† Demetrii M. templum in Africa 86 f, 87 a; Thes-  
salonicæ in Macedonia 94 c; Sirmii in Illyrico  
95 d  
Dilinga, oppidum Germaniæ 1049 a  
† Dionysii cænobium prope Parisios. *Reliq. S. Si-  
meonis proph.* 18 d  
† Dionysii *de carcere* ecclesiæ 901 c  
† Dionysii ecclesia, *vulgo Passus*, Parisiis 78 a  
87 b  
† Domnini civitas in Gallia Cisalpina 987 b  
† Domnini templum Robiani prope Tifernum  
1006 c  
Donawerta, urbs Germaniæ in Suevia 1049 a  
Dracontiana, locus in Cappadocia. Templum S.  
Demetrii M. 197 d e  
Drontheim. *Vide* Nidrosia.  
Duacum, civitas Belgii 1085 d; SS. Petri et Amati  
ecclesiæ 1086 d  
Duisburgum, urbs parva in Ducatu Cliviæ. *Delatæ*  
*illuc reliquiæ S. Servatii* 1027 f  
Dunensis abbatia in Flandria 3 a

## E

**E**lno, oppidum Flandriæ 1021 d  
Elusates, populi Galliæ in Aquitania 1005 e  
† Emmerammi monasterium Ratisponæ in Bavaria  
951 e f, 952 b et seqq.  
† Eucharitii ecclesia Treviris 212 ■

## F

**F**amagusta, urbs Cypri 518 b  
Fanum Fortunæ, civitas Italiæ 1040 e  
Farfense monasterium Ord. S. Bened. in Ducatu  
Spoletino 432 e f  
Ferentia. *Vide* Ferentum.  
Ferentum seu Ferentia, vicus nunc in Tuscia  
1041 d  
Finstada, *Birgeri, patris S. Birgittæ, prædium* in  
Uplandia, *ubi hæc nata* 376 e, 487 e  
Florentia, Hetruriæ metropolis. Ecclesia S. Repara-  
tæ V. M. 30 f. *Cultus ejus* 31 a b  
Floriacum, abbatia Ord. S. Bened. in diocesi Au-  
relianensi 933 d e  
Formiæ, Campaniæ civitas 30 d  
Franconia, Germaniæ provincia 337 b c  
Fulda, fluvius Germaniæ 1072 e  
Fulgineum, urbs Italiæ in Umbria 1042 e  
Fundus, urbs episcopalis Latii 515 d

## G

**G**alata seu Galatia, suburbium Constantinopoli-  
tanum 1044 b

Gallinaria, insula maris Thyrreni 1006 a  
Ganda, Gandavum, urbs in Flandriæ 1026 d  
Garganus mons in Apulia. *Cultus S. Michaëlis ar-  
changelii* 439 f  
† Gemini oppidum in Italia. *Cultu S. Gemini Conf.*  
1039 a b  
Genua, urbs Liguriæ in Italia. *Cultus S. Hugo-  
nis C.* 362 b c  
Gerardi-montense cænobium Ord. S. Benedicti  
1012 b  
† Germani a Patris, monasterium in Franci  
731 c e  
Germanicia, olim urbs Syriæ episcopalis 996 d  
† Gisleni sacellum 1028 f, 1029 a  
Gislenopolis, *olim Ursidongus et Cella*, oppi-  
dum Hannoniæ. *Cultus S. Gisleni* 1010 a b,  
1031 c  
Glocestrensis ager in Anglia 276 b  
Gothia Orientalis 369 d  
Gotlandia, insula maris Balthici 463 b  
Grandis locus, in Hannonia 1027 a  
Grania vel Grandis, diocesis Tullensis vicus. *Cul-  
tus et reliq. S. Libariæ V. M.* 229 c  
† Grati Ep. templum in diocesi Autissiodorensi  
282 b

## H

**H**adria. *Vide* Adria.  
Haina, fluvius Hannoniæ 1031 a  
Hannonia, Belgii provincia 1022 b e  
Harteburgum, ducatus Brunsvicensis oppi-  
dum. *Reliq. S. Simeonis prophetæ aliorumque  
Sanctorum* 18 e  
Hasnoniense monasterium Ord. S. Benedicti in  
Hannonia. *Reliquiæ S. Gisleni eo delatæ* 1028  
b c  
Haspra, Præpositura abbatiae S. Vedasti in Ca-  
meracensi diocesi. *Reliq. S. Hugonis Conf.*  
231 f  
Hassia, provincia Germaniæ 1058 d  
Heliopolis, urbs Phœnices 254 c  
Herefordensis comitatus in Anglia 276 a  
Hersfeldense monasterium in Hassia 1058 d  
Hersveldia, Hassiæ oppidum, olim monasterium  
Ord. S. Bened. 1069 d, 1072 e  
Hettruria, Italiæ ducatus 30 f  
Hierosolyma, Palæstinæ civitas. *Cultus S. Pelagiæ  
Pœnit.* 258 b  
Hispalis, civitas Hispaniæ Beticæ. *Palæstra et cul-  
tus S. Petri M.* 273 a b, 274 e  
Hornutum, Hannoniæ vicus prope Gislenopolim  
1021 e, 1032 b, 1035 c  
Hortana, civitas Italiæ 1042 a  
Hungariæ totius patronus S. Demetrius M.  
85 a  
Hunonis-Curia (*Hunecourt*) abbatia Ord. S. Bened.  
in diocesi Cameracensi. *Cultus SS. Valeriæ et  
Pollenæ VV.* 289 b e f

## I

**I**aderna, Venetis Zara, Dalmatiæ metropolis. *Re-  
liq. S. Simeonis proph.* 21 a b  
Jaffa. *Vide* Joppe.  
Jagista, Franconiæ fluvius 1049 o  
Icauna *Gallice* l'Yonne, fluvius Galliæ 270 e  
Illyricum Orientale et Occidentale 95 e  
Interamna, civitas Umbriæ 1039 a  
† Joannis ecclesia Genuæ in Liguria 364 c  
† Joannis Baptistæ ecclesia Thessaloniciæ 73 b;  
monasterium



# INDEX TOPOGRAPHICUS

monasterium VV. Ordinis S. Bened. Panormi in Sicilia 22 f, 23 a  
 706 f  
 Jonia, Asiæ Minoris regio 454 d  
 Joppe *nunc* Jaffa, oppidum Palæstinæ  
 Jotrense monasteium VV. Ord. S. Bened. in Gallia. *Reliquiæ et cultus S. Pelagiæ Pœnit.* 258 b c  
 Isara, *alias* OEsia, *vulgo* l'Oise, Galliæ fluvius 213 e  
 Istria, Italiæ provincia sub dominio Reip. Venetæ 78 a  
 Julia et Julia Chrysopolis, Parma, Italiæ civitas 987 e f, 992 d  
 † Julii ecclesia Novariæ 86 e

## K

Keynsham, Angliæ vicus 276 b  
 Krakou, Cracovia, Poloniæ metropolis 1066 c  
 Kyburgum, Helvetiæ Comitatus 1049 a  
 Kynechurch, templum S. Keynæ in Anglia 276 a

## L

Lætiense cœnobium in Hannonia. *Reliq. S. Simeonis proph.* 23 e  
 Landresium, oppidum Hannoniæ 1029 e  
 Lango *seu* Cos, insula Minoris Asiæ 452 a b  
 Larissa, civitas Thessaliæ 194 b  
 Laudunum *seu* Lugdunum Clavatum (*Laon*) civitas Galliæ episcopalis 213 a b  
 † Laurentii ecclesia Viterbii 1042 b  
 Laurisheimense cœnobium in Franconia 1050 d  
 † Libariæ V. M. ecclesia in diœcesi Meldensi 229 c d; in vico Ayettensi in Artesia 231 d  
 Liesbornense monasterium Virginum in Saxonia Inferiori. *Reliq. S. Simeonis proph.* 19 b c  
 Liguria, Italiæ regio 362 b  
 Liguriense monasterium monialium Ord. S. Bened. in Petrocoriensi Galliæ provincia. *Reliq. S. Simeonis proph.* 21 f, 22 a b c  
 Lincopia, Sueciæ civitas. *Reliq. S. Birgittæ* 484 a  
 Locociacum, *Gallice* Liguge, S. Martini monasterium prope Pictavium, *ubi* S. Martinus mortuum suscitavit 1003 d e, 1005 a f  
 Lodosia, Portus in Vestro-Gothia, Sueciæ provincia 502 d  
 Longobardia Cispadana, Italiæ pars 475 d  
 Longus pons, monasterium Cisterciense in diœcesi Suessionensi 800 a. *Reliq. S. Dionysii Areop.* 801 b c  
 Lovanium, civitas Brabantiae in Belgio. *Cultus S. Gisleonis C.* 1029 f  
 Luca, Tusciae civitas. *Cultus S. Reparatae V. M.* 31 d; *ecclesia S. Domnini M.* 991 d  
 Lucania vetus, Italiæ regio 441 b  
 Lug, fluvius Angliæ 276 b  
 Lugdunum Clavatum. *Vide* Laudunum.  
 Lugdunum Segusianorum (*Lyon*) Galliæ civitas 213 c  
 † Lupi monasterium Trevis id Gallia 245 d  
 Lutosa, *Belgice* Leuze, oppidum Hannoniæ. *Ecclesia SS. Petri et Pauli* 349 c. *Cultus et reliq. S. Amandi ep.* 350 d. *Reliq. et cultus S. Badilonis* 359 e et seqq.  
 Luxovium, monasterium Ord. S. Bened. in Burgundia 1021 a  
 Lycia, Asiæ Minoris regio 440 c

## M

Macedonia, Europæ regio 94 c, 174 c, 177 c  
 Majus Monasterium (*Marmoutier*) 1006 d  
 Malbodium, Hannoniæ oppidum ad Sabim. *Reliq. SS. Gisleni et Waldetrudis eo delatae* 1028 c  
 Malpha, Melphis et Melphia, exigua Lucaniæ civitas 441 a  
 Manfredonia, urbs Apuliæ 439 f  
 † Mariæ ecclesia Aquisgrani 18 b. Constantinopoli in Chalcopratiis 5 f. In monasterio Porciliensi prope Paduam 365 c. Rotomagi 245 c. Thessalonice 73 b. Tungris 212 d  
 † Maria ad Arborem, *vulgo* Marien-Boom, monasterium Birgittinorum in Clivia 372 b  
 † Mariæ de Sapientia ecclesia Neapoli 484 f  
 † Mariæ monasterium PP. Minorum Thorunii 1095 a  
 † Mariæ Theodotæ monasterium VV. Ord. S. Bened. 1052 n  
 † Mariæ oratorium Constantinopoli 20 c  
 Marmora. *Vide* Proconissus.  
 † Martini monasterium prope Pictavium 1005 a f. *Vide* Locociacum.  
 † Martini monasterium Ord. S. Bened. prope Lugdunum in Gallia 284 d  
 † Martini in Bosco, *seu* Ruricurtense monasterium 216 a  
 Masacum, oppidum ditionis Leodiensis 1028 a  
 Massilia, Galliæ Narbonensis civitas. *Cultus SS. Eusebiæ et Sociarum VV. MM.* 292 c. *Cultus S. Marthæ* 401 b  
 † Medardi monasterium apud Suessiones 1087 e  
 Medoacus, Italiæ fluvius. 365 c  
 Melbodium. *Vide* Malbodium.  
 Meler, lacus Sueciæ 487 f  
 Melphis *seu* Melphia. *Vide* Malpha.  
 Messana, portus Siciliæ 452 a b  
 Metæ, civitas Galliæ. *Cultus S. Arnoaldi* 1008 a b  
 Metaurus, fluvius Italiæ 1006 b  
 Michaëlchurch, templum S. Michaëlis in Anglia 276 a  
 Midlesexianus ager in Anglia 277 b  
 Misnia, Germaniæ provincia in Saxonia Superiori 1057 c  
 Monmuthensis comitatus in Anglia 277 b  
 Mons albus in Bohemia 1073 e  
 Montgomericus Comitatus Walliæ in Anglia 275 b  
 Moravia 1054 e  
 Myra, civitas Lyciæ. *Translatæ inde Barium reliquiæ S. Nicolai* 440 c

## N

Naissus, Italis Nissa, Gallis Nice, urbs Mysiæ Superioris 168 a, 171 c  
 Narnia, Umbriæ civitas 994 b, 1039 a  
 Nericia, Sueciæ provincia 384 d, 487 d, 489 f  
 Nicia *seu* Nicæa, civitas Provinciæ. *Ecclesia et insignis cultus S. Reparatae V. M.* 32 b  
 Nicomedia, Bithyniæ civitas 899 d  
 Nicosia, Cypri civitas 520 f  
 Nidrosia (Drontheim) Norvegiæ urbs primaria. *Sepulcrum et olim cultus S. Olai M.* 398 c, 510 b  
 Nivella, Brabantiae oppidum 1021 d  
 Nola, civitas episcopalis in Campania Felici. *Sepulcrum*



• <i>Sepulcra SS. Felicis et Paulini</i>	541 b
Nordwald ( <i>Silva Aquilonaris</i> ) in Bohemiæ et Bavariæ limitibus	1073 a b
Norvegia, Europæ regnum	398 b c
Novaria, urbs Italiæ. <i>Ecclesia et cultus S. Julii</i>	86 e
Nucerinus ager, in Italia	1042 a

## O

Oetlandia, insula maris Balthici	463 b
† Olai M. Sepulcrum Nidrosiæ in Norvegia	398 c, et cultus
Orabo, <i>Suecis</i> Orebro, Nericiæ oppidum	532 e
Oriniacum. <i>Vide</i> Auriniacum.	
Orontes, fluvius Syriæ	998 c
Ortona, Aprutii Citerioris civitas	439 c. <i>Reliq. S. Thomæ apost.</i>
Ottoburanum Ord. S. Bened. cœnobium	1048 a

## P

Padua, civitas Italiæ. <i>Ecclesia S. Cantiani</i>	367 c
Palæstina, Asiæ regio	454 d
† Palatiatis V. M. monasterium Ord. S. Claræ, Anconæ 48 c. <i>Vide</i> Ancona	
† Palladiæ V. ( <i>S. Pallaie</i> ) vicus diœcesis Autissiodorensis. <i>Cultus S. Palladiæ</i>	270 e
Panisperna, monasterium Clarissarum Romæ. <i>Brachium S. Birgittæ</i>	524 b
Panormum, Siciliæ civitas. <i>Reliq. S. Simeonis proph.</i>	22 f, 23 a b
Papia, urbs Italiæ in Insubria	1052 a
Paradisus, monasterium Birgittinorum juxta Florentiam	273 d, 496 a
Paredense, seu Aureæ Vallis monasterium	282 c
Parione ( <i>di</i> ) Urbis regio XII	431 a
Parisii, ecclesia S. Dionysii, <i>vulgo Passus. Cultus S. Demetrii M.</i> 78 a, 87 b. <i>Cultus S. Pelagiæ Pœnit.</i>	258 c d f et seqq.
Parma, Italiæ civitas	987 e f
Parmensis Ducatus in Italia	987 d
† Pelagiæ Pœnit. ecclesia Parisiis	258 c d. <i>Reliq. et cultus celebr</i>
Peneus, Thessaliæ fluvius	194 b
Perusia, Umbriæ civitas	503 b, 542 b, 1006 b. <i>S. Petri ecclesia. Reliq. S. Herculani M.</i>
Peterchurch, templum S. Petri, in Anglia	276 a
† Petri ecclesia Duaci 1086 d et Perusiæ. <i>Vide</i> Perugia.	
† Petri in Valle monasterium apud Carnutes	731 c
† Petri Oratorium Constantinopoli	78 e
Petrocoriensis provincia in Gallia	21 f, 22 a. <i>Vide etiam</i> Liguriense monasterium.
Phœnice, Syriæ regio	254 c
Pictavium, Galliæ civitas ad Clanim fluvium	1005 e
Pola, urbs Istriæ. <i>Reliq. S. Demetrii</i> 78 a. <i>Inventio reliquiarum SS. Theodori, Demetrii, Georgii MM., Floris, Basilii et Salomonis Hungariæ regis</i>	ibid.
Polonia, amplum Europæ regnum	531 a
Ponte ( <i>di</i> ) Urbis regio	540 f
Porciliense Ordinis Camaldulensis monasterium prope Paduam. <i>Ecclesia S. Mariæ</i>	365 c e
Præmonstratense cœnobium Brennaci seu Branæ	243 d. <i>Vide</i> Brennacum.
Praga, urbs Bohemiæ primaria	1054 c. <i>Reliq. S. Dionysii</i>
Proconessus. <i>Vide</i> mox Proconissus.	948 e f, 949 a
Proconissus, modo Marmora, Asiæ Minoris	
Octobris Tomus IV.	

Insula	175 d, 178 c
Prumiense monasterium in Silva Arduenna. <i>Reliq. S. Simeonis proph.</i>	18 c
Prussia regia, provincia regni Poloniæ	1094 b
Przibilavia, Bohemiæ oppidum	1053 e
Puilermite, locus Parisiis. <i>Cultus et reliq. S. Pelagiæ Pœnit.</i>	258 d e
Pultariense cœnobium Ord. S. Benedicti	351 b

## Q

Quaregnon, vicus Hannoniæ in Belgio	123 b, 127 a
Quercetum ( <i>Quenoy</i> ) oppidum Hannoniæ	1037 c

## R

Racemus, Resinus et Rousinus, <i>vernacule Roisin</i> , vicus in territorio Valencenarum	1021 e, 1031 e
Ratispona, Germaniæ urbs in circulo Baviariæ. <i>Reliq. et cultus S. Dionysii</i> 939 e f, <i>ac alibi sæpissime.</i>	
Rayrhadense Ord. S. Bened. monasterium in Moravia	155 e
Remi, Campaniæ Galliæ metropolis	940 f, concilium generale sub Eugenio III
† Remigii monasterium Remis in Campania	1089 f
† Reparata. <i>Vide</i> Nicia.	1088 d
Resinus seu Rousinus. <i>Vide</i> Racemus.	
Rhenus, Germaniæ fluvius	1019 d
Rhodanus, Galliæ fluvius	1019 c d
Robiano, vicus prope Tifernum Tiberinum in Umbria. <i>Reliquiæ et cultus S. Domnini C.</i>	1006 e
Roma. <i>Cultus et reliquiæ S. Simeonis proph.</i> 23 e. <i>S. Laurentiæ V. M.</i> 48 d. <i>Brachium S. Birgittæ</i>	524 b
Rotomagus, Normanniæ civitas	241 b. <i>Ecclesia S. Mariæ</i>
Ruricurtense monasterium. <i>Vide</i> † Martini in Bosco	245 c
S	
Sabis, fluvius Belgii	1022 b
Sabrina, Angliæ fluvius	276 a
Salamis. <i>Vide</i> Constantia.	
Salernum, Picentinorum civitas. <i>Corpus S. Mathæi apost.</i>	441 a
Salisburgum, olim Juvavia, civitas Baviariæ	1079 a
Salopiensis ager in Anglia	275 b
Saltus Boëmicus. <i>Vide</i> Nordwald.	
† Salvatoris monasterium Ord. Cister. Antverpiæ. <i>Reliq. S. Pelagiæ Pœnit.</i>	260 b
Sardica, altera Daciæ, altera Thraciæ civitas	171 e
† Savini abbatia in Levitania	1002 c, 1004 a b
Savus, fluvius Pannoniæ	84 b
Saxiacense monasterium Ord. S. Bened.	351 e f
Saxonia inferior, Germaniæ regio	19 b
Scaldiis, Belgii fluvius	1032 d
Scara, oppidum Sueciæ, sedes olim episcopalis	425 a b c
424 f. <i>Reliq. B. Brynolfi</i>	1085 d
Scarpa, Belgii fluvius	
Scenia, Senia ( <i>Gallis</i> Senain vel Senin) fluvius Galliæ	271 a
Sciatus, insula maris Ægei	182 a, 186 e
Sepinum, oppidum Samnii	1041 f
† Sepulcri templum Cameraci; cœnobium Bened.	148 ned.



# INDEX TOPOGRAPHICUS.

ned.	1028 b
Sequana, fluvius Galliæ	241 b
Sermoneta, oppidum Campaniæ Romanæ	515 d
† Servatii ecclesia Trajecti ad Mosam	212 e
† Simeonis prophetæ sepulchrum in Terra Sancta	18 a; ecclesia Venetiis 20 c
Sion monasterium Birgittinorum Coloniae	373 f, 379 e. Eorundem sub eodem nomine monasterium olim in agro Midlesexiano in Anglia
	477 b
Sirmium, Illyrici civitas. Reliq. et cultus S. Demetrii M. 83 d e. Reliq. S. Anastasiæ M.	84 d e
Sisterio, fluvius Italiæ	989 c
Skoo, monasterium olim monialium Cisterciensium in Suecia	487 f
Smalandia, Sueciæ provincia	487 f
Somersetensis ducatus in Anglia	276 a
Somona (la Somme) fluvius Galliæ	20 a
Spoletum, urbs Italiæ in Umbria 503 b. Spoletanus ducatus	432 e f
Stokholmia, Sueciæ metropolis	401 b
Straubinga, Baviaræ civitas	1058 f
Strepy, Belgii pagus. Locus natalis S. Madelgarrii	1022 d
Strymon, fluvius Macedoniæ	174 c, 177 c
Sudermannia, Sueciæ pars	487 d
Suecia, amplum Europæ regnum	405 e, 503 c
Sueonia, pars Sueciæ	487 d
Syria, Asiæ regio	1000 c

## T

<b>T</b> abenensiotarum celebre olim monasterium in Thebaide Superiore	262 a
Tarascona, Galliæ Narbonensis civitas. Cultus S. M. Magdalenzæ	401 b
Tejacum. Vide Locociacum.	
Tempe, Thessaliæ locus amœnissimus	194 b
Teneramunda, Flandriæ oppidum	1037 d
Thebais Superior, Ægypti regio	262 a
Thessalia, Macedoniæ regio	194 b e
Thessalonica, urbs Macedoniæ. Patria S. Demetrii M.	58 c
Thorense olim monialium Ordinis S. Bened. monasterium, nunc nobilium canonicarum collegium, in diocesi Leodiensi. Cultus S. Gislei	1028 a
Thorunium, civitas Prussiæ regiæ. Patria B. Joannis Lobedavii	1094 b
Thracia, ampla Europæ regio	131 f, 171 c
Thuringia, provincia Germaniæ. B. Guntheri patria	1057 b c
Ticinum. Vide Papia.	
Tisernum Tiberinum, nunc Civitas Castelli, in Umbria. Reliq. S. Domnini C.	1006 b c f
Tinia, Italiæ fluvius	1042 a
Toletum, civitas Hispaniæ	730 c
Tolosa, civitas Galliæ	899 d
Trajectum ad Mosam 1019 c d. Reliq. SS. Martini et Valentini; ecclesia S. Servatii	212 e. Cultus S. Amoris 336 e f

Trecæ, civitas Galliæ. Reliq. S. Evodii	245 d e.
Palæstra S. Patrocli	903 f
Treviri, Galliæ Belgicæ civitas ad Mosellam. Cultus S. Eucharrii	212 d
Trunchinium, abbatia Ord. Præmonstr. prope Gandavum in Flandria. S. Gerulphus M. 2 c,	564 a
Tudertum, Italiæ civitas in Umbria	542 b, 1041 a
Tullum (Toul) urbs Galliæ. Cultus et reliq. S. Libariæ V. M.	229 a b c
Tungri, Galliæ Belgicæ civitas	212 d
Tuscia, Italiæ regio	31 d
Tyberis, Italiæ fluvius	1042 a

## V

<b>V</b> alentianæ, civitas Hannoniæ	1026 e
Vallis Gratiæ, monasterium olim Birgittinorum in Finlandia	484 a
Vallis Josaphat	17 d
Vastena, Ostrogothiæ oppidum, primum Birgittinorum monasterium. Cultus et reliq. S. Birgittæ	477 f et seqq., 483 d e f, 495 b
† Udalrici monasterium Augustæ Vindelicorum. Cultus BB. Nidgarrii et Adalberonis	1046 c et seqq.
† Vedasti ecclesia. Vide Auriniacum.	
Vestmannia, Sueciæ regio	405 e, 487 d
Vestro-Gothia, Sueciæ provincia	503 c
Vether, lacus inter utramque Gothiam	447 a b
Vexio, civitas Smalandiæ in Suecia	510 c
Vezeliacense cœnobium in Burgundia	351 b
Vidula, Galliæ fluvius	242 f
Vigorritum, Gallice Tarbe, civitas Aquitaniæ	1005 a
Visatium, oppidum in ditione Leodiensi	1028 a
Vistula, Poloniæ fluvius	1094 b
Viterbium, Italiæ civitas. Cultus S. Gemini C, 1039 b; illius reliquiæ 1042 b d. Reliq. SS. Valentini et Hilarii MM.	ibid.
Ulma, Sueciæ civitas	1049 a
Umbria, Italiæ regio	1039 a
Uplandia, Sueoniæ pars	376 e, 487 d
Uratislavia (Breslauw) Silesiæ caput	1094 e
Ursidongus, Cella, nunc Gislenopolis, oppidum Hannoniæ. Cultus S. Gislei C. 1010 b, 1019 f, 1020 a et seqq., 1031 c, 1035 c	

## W

<b>W</b> allia, comitatus Angliæ	275 a e
Westervicum, portus maris Balthici	463 b
Wigoniensis ager in Anglia	275 b
Wordlingborg, oppidum regni Daciæ	411 e f
Wormatia, civitas Germaniæ	1051 f

## Z

<b>Z</b> ara. Vide Jadera.	
----------------------------	--



# INDEX ONOMASTICUS

## A

<b>A</b> braham, pater excelsus multitudinis	643 b	Chamus, frænum	524 c
Abram, pater excelsus	643 b	Charitativus, benevolus	1065 a
Adextrare aliquem, alicui a dexteris assistere	445 c	Cibi Pentecostales quid sint	857 b
Aduana, ædes recipiendis mercibus etc. destinata	518 d	Ciborium, quid	125 b
Advocatus, defensor	1051 d	Civitas imperans, Græcis passim Constantinopolis	68 c
Affamen, colloquium	1072 a	Civitas regina, Constantinopolis	123 a, 129 a
Agape, eleëmosyna	496 c	Cloacarius, purgandis cloacis addictus	534 f
Agere in sceptris, regnare	246 b	Codicelli, exemplaria	703 ■
Aliquant, aliquot	992 a	Cænobialis, cænobita	1004 c
Ambitio, concursus	1032 e	Collaudatio, approbatio	1065 f
Ammonitio, admonitio	430 e	Colobium, subucula	930 d
Ancillari, de viro dictum, famulari, servire	1019 a	Comitiva, comitatus, comites	424 c, 440 a b, 445 c et sæpe alibi.
Annunciatio Domini, festum Virginis annunciatæ	530 f	Commenda, Ordinis militaris beneficium seu præfectura	363 b
Antistes, quandoque de sacerdote inferioris ordinis dictum	1031 a	Compatriota, popularis	427 d
Apocrisiarius, nuncius, legatus	167 ■	Complacitare, placito firmare	1051 f
Apparentia, signum, indicium	540 c	Complacitatio, placitum	1051 c d e
Appendicia, agelli, ædificia rustica etc.	1032 b	Complex, conjux	527 d et sæpius alibi in Vitis S. Birgittæ.
Appretiare, pretio conducere	534 f	Condonare, dare	1053 a
Armarius, custos bibliothecæ	1090 e	Confugium facere, confugere	992 d
Armogenes, membrorum progenitor seu restitutor, nomen S. Demetrio M. tributum, quod afflicta membra sanitati restitueret	196 b c	Consodalis, maritus	522 a
Assellatio, exoneratio ventris	537 f	Consternatus, mæstus	1033 a
		Contradere, dare	1053 a
		Cotidie, quotidie	992 b
		Cucullarius, monachus	1058 c
		Cupula, tholus in modum turris ædificatus	34 d
		Cursus, officium ecclesiasticum	291 b
		Curtile, domus rusticana prædiolo conjuncta	1051 c
		Curtis regia, palatium	1049 f
		Cuscinulus, pulvinar	491 a
		Custos major, præfectus templo	1090 c
		Cyrogaphum, chirographum	1036 c, 1037 a

## B

<b>B</b> anchum, scamnum	510 d
Bannitus, mulctæ pecuniariæ obnoxius	524 b
Bannitus, pulsus in exilium	524 d
Bassus, humilis	473 d
Birra, vestis modo pretiosa, modo vilis	268 d
Bladum, quodvis grani genus	524 d
Bodri, seu Baudri, cingulum ex asini corio	1021 b
Brando, cereus	472 e
Briga, lis, dissidium	539 a c

## C

<b>C</b> aballus, equus	544 a
Cædula, schedula	407 a
Cambuca, baculus	1077 b
Captivare, captivum tenere	534 a
Carabus, bellicum navigium minus	175 f
Caritosus, amabilis	1032 f
Carminare, magiam exercere	1031 b
Carpenta, ligna	544 a
Carrada, onus carri seu vehiculi	984 e
Carruca, currus	932 f
Casella, exigua casa	1005 c
Catechumenum, locus Catechumenis destinatus	265 e, 267 f
Cautio juratoria, juramentum	1081 d, 1082 e
Cenodoxia, superbia	1062 d
Certificare, certum facere	1077 a
Cervicositas, pertinacia	927 c

## D

<b>D</b> agha, sica	521
Demembrare, membrorum usu privare	1089 e
Dezlavus, latro, homo crudelis	524 b
Dignificare, honore afficere	547 d
Diptychum tabularum quid	265 a
Districtus, territorium	1084 a
Disturbium, turbæ, molestia	534 f
Dormitio, obitus, mors	536 f

## E

<b>E</b> menda, emendatio	521 a
Episcopare, episcopi munere fungi	215 a
Evespillatus, a vespillonibus exportatus seu mortuus	706 c e
Exceptor, Græce Εσχέτωρ, scribe	90 b, 92 a b
Excopiare, exscribere	273 e, 533 e
Exercitamentum, exercitatio	1064 a
Exoccupare se, a negotiis desistere	442 d

## F



F

<b>F</b> amen, <i>eloquium</i>	730 a
Festum Christi solemne, <i>natalis Christi dies</i>	726 b
Festum Triumphi, <i>festivitas S. Reparatae V. M.</i>	32 d f
Fidejussor, <i>patrinus in baptismo adhiberi solitus</i>	266 f
Fiendum, <i>faciendum</i>	1065 c
Figura, <i>pictura, imago</i>	528 f
Filare, <i>filum ducere</i>	445 d
Flatus, <i>spiritus</i>	992 b
Frustare, <i>in frustra concidere</i>	25 c, 40 c

G

<b>G</b> alea, <i>navis species</i>	506 c
Gamba, <i>crus</i>	537 a
Gastrimargia, <i>gula</i>	512 c
Gazamentum, <i>stipendium pugilibus olim datum</i>	1089 e
Genciana, <i>herba in Illyrico frequentissima</i>	404 a, 470 b, 491 c
Gleba, <i>reliquiae cujusdam Sancti</i>	346 f, 1025 d, 1034 d
Glossare, <i>interpretari</i>	405 b, 493 f
Grossus, <i>crassus</i>	512 b
Guerra, <i>bellum</i>	429 a
Gunnela, <i>tunica brevior interiori tunicae superjecta</i>	1005 d
Gutta, <i>chiragra</i>	1079 e

H

<b>H</b> am, <i>habitatio, villa vicusve</i>	276 b
Heremus, <i>eremus</i>	1083 f
Hetariarcha, <i>praefectus cohorti, imperatoris custodiae deputatus</i>	78 d
Hominium, <i>juramentum fidelitatis a cliente aut servo praestitum</i>	1089 c
Hungari aliquando Pagani dicti	1052 c

I

<b>I</b> conia, <i>icon</i>	355 c
Imbursare, <i>pecunias colligere</i>	453 b
Impassibilitas, <i>summa patientia</i>	504 f
Inbeneficiare, <i>aliquid in beneficium dare</i>	1051 f
Indilare, <i>illico</i>	1074 e
Innotescere, <i>notum facere</i>	1085 b
Inscindere, <i>findere</i>	544 a
Instrio, <i>histrio</i>	32 e
Intelligentiae secretum, <i>quid significes</i>	1015 f
Interlocutoria, <i>consultatio</i>	1082 e
Intimare, <i>significare</i>	701 e
Jocundus, <i>jucundus</i>	731 b
Isaac, <i>risus</i>	648 d
Isdem, <i>idem</i>	1034 c, 1066 b
Jugales, <i>conjuges</i>	469 e
Juratoria cautio, <i>juramentum</i>	1081 d, 1082 e

K

<b>K</b> αρχηλαῖος, <i>Cancellarius</i>	171 c
Kiorkia, <i>Suecis templum</i>	401 a
Kyri, <i>Domine</i>	1013 a

L

<b>L</b> aborator, <i>operarius</i>	556 a
Laborerius, <i>servilis</i>	32 e
Lectorium, <i>pulpitum, in quo legitur in ecclesia</i>	919 e
Lesca, <i>certum ferri pondus</i>	524 c, 560 a
Levitica dignitas, <i>Ordo Diaconatus</i>	1014 d
Lubec, <i>moneta olim Suecica valoris duorum denariorum</i>	448 d
Luminaria, <i>Luminariae, forte templi fabrica, ut vocant, aut lucerna</i>	291 b, 1051 f

M

<b>M</b> agistrari, <i>docere</i>	1086 a
Mansores, <i>qui in aliquo loco manent</i>	1028 e
Mansus, <i>certa agri portio</i>	1028 b
Manuale, <i>libellus precum</i>	262 c
Marscalkus, <i>rei militaris praefectus</i>	431 f
Martyrisare, <i>martyrio afficere</i>	1014 e
Memoria, <i>locus, in quo Sancti alicujus reliquiae servantur</i>	1036 c
Mendabilis, <i>perniciosus, viliosus</i>	547 d
Mereta et Maeretta, <i>Suecis Martha</i>	385 b et seq.
Metrificare, <i>ligato stylo scribere</i>	1013 a
Migratio, <i>obitus</i>	1072 c
Miles, <i>vir nobilis</i>	547 e
Minare boves, <i>pellere, ad pascua agere</i>	534 d
Missus, <i>legatus</i>	1053 d
Mititas, <i>mansuetudo</i>	504 a
Molestare, <i>affligere, cruciare</i>	538 e
Monomachia, <i>certamen singulare</i>	1089 d
Mortella, <i>myrtus</i>	32 d, 33 d
Mosquea, <i>fanum Turcicum</i>	73 d
Multotiens, <i>multoties</i>	1085 b
Mundialia, <i>mundana</i>	1065 e
Muscus, <i>aliis Moscus et Moschus, odoramenti genus</i>	262 c, 264 e
Myrobleta, <i>vox Graeca, oleum seu unguentum emittens</i>	74 c d
Myroblyta, <i>vox Graeca, oleum seu unguentum scaturiens sive stillans</i>	74 a c
Mysterium, <i>vestes sacerdotales</i>	1031 b

N

<b>N</b> epharius, <i>nefarius</i>	543 a
Noli me tangere, <i>ulceris species</i>	539 f
Nonna, <i>sanctimonialis, monacha</i>	214 e
Novalia facere, <i>forte agros de novo ad cultum redigere</i>	1066 a

O

<b>O</b> rchestria, <i>saltandi magistra</i>	264 b
Oroma, <i>visio</i>	355 f
Ortolanus, <i>hortulanus</i>	355 c

P

<b>P</b> acem dare, <i>osculari</i>	1005 d
Pagani. <i>Vide Hungari.</i>	
Papa. <i>Vide Παπίας.</i>	
Παπίας, <i>palatii custos</i>	78 d
Parentes, <i>consanguinei vel assines</i>	1005 e
Passagium, <i>transitus</i>	530 b
Passionis signum, <i>imago Christi crucifixi</i>	1093 a
Pater noster, <i>corona V. Deiparae sive rosarium</i>	514 f
Pater	



IN TOMUM IV OCTOBRES.

[illegible]

# INDEX MORALIS

## A

<b>A</b> bdicatio bonorum temporalium quam Deogra-	407 e f	patientem	487 a c, 491 c
ta		Amarorem, si forte verbo peccabat, sentit S. Bir-	
<b>A</b> bstinentia a potu quam utilis	403 a; S.	gitta per os diffusum	436 c, 492 a
	488 e	Amentia interventu S. Birgittæ curata	546 c, 550 c, 551 c, 558 d
Birgittæ		Amorem liberorum S. Birgitta amoris Christi	
Egrotus, morti proximus, patrociniis S. Birgit-		posthabet 424 a. Summus amor S. Birgittæ in	
tæ valetudini restitutus	527 d, 536 a b c d, 537 d	Christum 498 a b c, et Virginem Deiparam	499 d e
	327 c	Anachoretarum	
Aris campani sonitus sponte editus			
Affectus singularis S. Birgittæ erga Christum			



# INDEX MORALIS

Anachoretarum laus 468 f, 469 a  
 Angelorum gaudium ob conversionem insignis peccatricis 265 e  
 Annulo, sanguine S. Demetrii tincto, varia fiunt miracula 65 d  
 Apoplexia sexennio laborans mulier meritis S. Hugonis curata 364 a  
 Apparitiones variae S. Demetrii M. 53 a, 85 c, 86 f, 107 f, 110 a. Angelus apparet S. Demetrio 98 c. Idem Sanctus peste laborantibus apparet eosque sanat 116 c, 123 e f, 126 b, 128 a, 164 b, 174 b, 182 c, 187 e, 190 c, 191 f, 193 d, 197 e, 200 e, 203 b. S. Petrus apparet S. Amori C. 347 f. Apparet S. Birgittæ S. Joannes Baptista 489 a; S. Dionysius ibid. c; Christus in specie pueruli tempore Missæ cuidam Ordinis Cisterciensis 513 a. Apparitiones aliae S. Birgittæ factæ 402 f, 489 d e, 491 d, 493 b c, 497 a, 504 c, 507 d, 513 d, 515 f et deinde sæpissime. Apparitio S. Gisleni, ut ablata restituantur reliquiae 1025 b c; S. Gregorii M. B. Goswino ægrotanti eumque sanitati restituentis 1091 c d; B. Mariæ V. cum puero Jesu B. Joanni Lobedavio 1098 a  
 Aquas e saxo elicit S. Hugo 363 c, et in vinum convertit ibid. f  
 Arcana mentium divinitus novit S. Birgitta 522 d e f  
 Arida manus ope B. Guntheri curata 1079 e  
 Austeritas vitæ S. Evodii C. 246 d; S. Pelagiæ pœnitentis 266 d; S. Hugonis 363 c d; S. Birgittæ 403 e f, 404 a, 435 b; S. Domnini C. 1007 e; B. Goswini 1091 c  
 Auxilium divinum contra malevolorum machinationes S. Birgittæ promissum 462 f

## B

Benedicendi, certo sensu, munus proprium sacerdotibus 9 e. Benedictionum varia genera 10 b. Joab benedicit Davidi 10 b; Israëlita Salomoni ibid.; Gabelus Tobiae Juniori ibid. c et seqq.  
 Blasphemiae in S. Birgittam divinitus punitæ 543 f, 549 f, 555 b c. Blasphemus in S. Demetrium punitus 137 d e  
 † Botuidus apparet S. Birgittæ 401 b, 489 e. Vide Apparitio.  
 Brachium male affectum S. Birgitta sanat 552 c, 539 e, 551 c

## C

Caduco morbo laborans ope B. Guntheri curatus 1076 b c  
 Cæci ab altaris munere arcebantur 9 b; cæci illuminati patrocinio S. Demetrii M. 119 d, 192 a; S. Benedictæ 214 e; S. Evodii 242 d, 245 c, 248 a; S. Ragenfredis 313 a, 327 e, 328 a b d e f, 329 a; S. Amoris C. 345 a c; S. Birgittæ 475 c, 525 e f, 526 a, 537 c, 549 f, 555 n, 556 c, 557 b d, 558 d e, 559 f; S. Pauli Apost. 705 a; S. Gisleni 1026 e, 1028 a, 1035 e, 1036 b c; B. Guntheri 1075 a b c, 1079 b c, 1080 a b c d, 1081 b, 1082 b, 1090 c  
 Cæsus graviter, invocata S. Birgitta, sanatur 555 d  
 in Calvariæ monte S. Birgitta Christi ejusque matris dolores recolit 499 f  
 pro Calumniantibus orat S. Birgitta 505 a

Capitis dolores depulsi ope S. Birgittæ 515 f, 516 c, 539 e, 546 a, 555 b c  
 Captivi triginta in translatione corporis S. Evodii vinculis et carcere soluti 242 d, 245 c, 247 f  
 Captus ab hostibus episcopus, ope S. Demetrii M. in libertatem assertus 86 f, 187 e f. Capti ab hostibus, invocata S. Birgitta, libertati red-diti 531 f, 548 f, 558 a. Membris captus ope S. Demetrii M. sanitatem recuperat 196 a; alter ope S. Ragenfredis V. 327 e; alia 328 a; alter meritis S. Hugonis C. 364 a  
 Carcere liberati ope S. Birgittæ 551 d, 555 f  
 Carnis afflictatio voluntaria desiderium æternorum accendit 403 f; mira in S. Birgitta 470 a b, 491 b c, 511 e f  
 Castitas conjugalitatis S. Birgittæ ejusque mariti 510 d. Castitas S. Demetrii impugnata, divinitus vindicatur 856 e  
 Charitas S. Evodii in pauperes 246 e  
 Chiragra ope B. Guntheri curata 1079 e  
 Chorearum inhonestarum punitio singularis 529 c, 554 c  
 Christiani ad singulare certamen aliquando damnati 61 e; ab eo semper abhorruerunt 61 f  
 Christus in necessitatibus adjutor 489 a  
 Cilicio aspero S. Birgitta corpus affligit 403 d, 491 a. Cilicio imponebantur olim monachi moribundi 1092 e  
 Claudii octodecim ope S. Evodii sanati 242 d, 248 a. Claudus puer mutusque S. Birgittæ meritis pedum linguæque usum recipit 526 b, 556 d. Claudus interventu S. Dionysii curatus 982 c f  
 Commoda respuit B. Adalbero 1050 e  
 Confessarii ignavi deceptores sunt et vulpes 453 e  
 Confessio de peccatis os inferni obstruit et paradisum aperit 390 d. Confessio quotidiana 404 b. Confessionis frequentis fructus 403 a, 486 a, 488 c  
 Conscientiæ teneritudo maxima in S. Birgitta 390 d. Conscientia bona nec probra, nec convitia curat 405 b c d  
 Constantia S. Reparata 39 f  
 Continentia S. Birgittæ ejusque mariti primo initi matrimonii biennio 384 f. Continentia inter conjuges servata 469 e  
 Contractæ duæ ope S. Ragenfredis V. curatæ 327 d; item alia ope S. Gisleni 1026 a. Contracti S. Dionysii meritis sanati 923 a, 924 a b; item alii interventione B. Guntheri 1074 c d e f  
 Conversio prodigiosa S. Pelagiæ 263 b; S. Dionysii Areop. 771 d  
 Costas fractas sanat S. Birgitta 515 d  
 Crucis signo enecatus scorpius 91 f, 98 c; mutus curatus 242 c; energumeni liberati 274 d; incendium extinctum 247 e; fugatus dæmon 265 f, 266 a; cæcus curatus 345 c; aquæ e saxo elicitæ 363 b c; naufragium imminens depulsum ibid. e. Crucis signum formare jam seculo v consueverant Christiani 268 b  
 Crus fractum ope S. Birgittæ curatum 545 f  
 Cura S. Birgittæ de mariti et filiorum salute 489 a

## D

Dæmones, etiam absens, expellit S. Evodius 242 c. Dæmonum dolor ob conversionem insignis peccatricis 265 e f. Dæmonis insultus a S. Birgitta superatus 487 c. A dæmone



dæmone incubo mulierem, aliosque a dæmone  
vexatos liberat S. Birgitta 517 c d e, 529 a b  
c d e, 541 e, 543 a, 545 c, 552 a, 553 e f,  
554 b, 556 c.  
Dæmoniacy ope B. Guntheri liberati 1076 a,  
1077 b f, 1080 f, 1083 b  
Dedicatio Oratorii SS. Petri et Pauli in Han-  
nonia facta a SS. Auberto et Amando 1032 e  
Defunctis succurritur Missæ celebratione et  
eleemosynis 451 c; sacrorum item locorum vi-  
sitationibus 509 b. Pro Defunctis orandi mos  
antiquus apud Græcos et Latinos 1001 b  
Delitia mentis S. Birgitta sanat 515 b c  
Dentium dolor intolerabilis ad invocationem S.  
Birgittæ depulsus 536 c  
Desideria prava animæ pacem tollunt 104 c  
Detrahendi occasionem subtrahendam 488 c. De-  
trahentes S. Birgittæ divinitus puniti 532 c d  
e f, 533 a b c, 534 e f, 535 a  
Dicteria hominum non curat S. Birgitta 491 a  
Dissidentes componit S. Demetrius M. 133 e  
Distorta toto corpore puella ope S. Ragenfredis  
V. curatur 327 f  
Dolore gravi affectus patrocínio S. Birgittæ cu-  
ratur 551 f  
Dominicæ diei vespera servilibus vacare olim  
vetitum 934 b c  
Dotat virgines pauperes S. Birgitta 503 f, 504 a

E

Ecclesia Romana omnium ecclesiarum mater  
et magistra 72 f. Ecclesia S. patriarchæ  
Abrahamo a S. Helena, Constantini M. ma-  
tre, erecta 688 d; hæc non Christianis modo,  
sed et Turcis postea venerabilis ibid. e  
Ecstatis seu alienatio a sensibus S. Birgittæ 392 b  
Eleemosyna exstinguit peccata 247 a, 248 b,  
et a morte liberat 248 b. Eleemosynas S. Bir-  
gitta cum reliquis pauperibus publice recipit  
496 c. Eleemosynæ largissimæ S. Birgittæ  
488 c, 503 f  
† Emidius contra terræ motus patronus 35 a  
Energumeni ope S. Demetrii M. dæmonibus libe-  
rati 119 e f, 120 a b c. Energumena puella a  
S. Felice Ep. curata 233 f. Energumeni signo  
Crucis a S. Evodio Ep. liberati 247 d. Ener-  
gumena meritis S. Hugonis C. curata 364 a  
c; alius ope B. Guntheri 1074 f  
Epilepsia meritis S. Birgittæ sanata 514 e f  
Epileptici S. Birgittæ patrocínio curati 527 a b,  
544 c, 550 e  
Episcopi tum vivi, tum mortui honoris causa  
olim Sancti titulo gaudebant 172 c; diebus  
Dominicis consecrari soliti 235 b  
Equus fluxu sanguinis e naribus ope S. Birgittæ  
curatus 544 a; mortuus vitæ redditus 558 f  
Eucharistiam Sancti moribundi cum gaudio re-  
cipiunt 247 f; ad Eam singulis Dominicis  
et Festis S. Birgitta accedebat 391 b  
Exuviæ S. Domnini M. prodigiose detectæ 989 f

F

Fabulæ; S. Simeonem, qui Christum ulnis  
suscepit, fuisse unum ex LXX interpretibus  
7 e f; vixisse 350 annis ibid.; cæcum fuisse et  
prodigiose visum recepisse 9 a b; Magnum Sa-  
cerdotem fuisse 13 b; habuisse filios Charinum  
et Lenthium ibid. Caroli M. in terram san-  
ctam expeditio 19 d e f, 20 b. Nestoris, Chri-

stiani, cum gladiatore ethnico singulare cer-  
tamen 62 a. De aquila et ursæ S. Gisle-  
ni 1020 b  
Famæ suæ maxime sollicita S. Birgitta 390 b  
Fame laborantibus prodigiose succurrit S. De-  
trius M. 128 b c, 129 f, 130 a b. Fame jam  
enecandis opem fert S. Birgitta 534 c  
Famulatui Sanctorum se olim frequenter addice-  
bant Christiani 1018 b  
Febres paleis lecti S. Evodii depulsæ 242 c; pre-  
cibus S. Amoris C. 347 f; ope S. Birgittæ 536  
e, 538 e f; meritis S. Deusdedit 1043 e f  
Festivitates SS. ludis, tripudiis, mimorum spe-  
ctaculis profanantur 32 f; quæ merito sunt  
improbanda 33 a  
Festum Purificationis B. M. V. quandoque vo-  
catum Festum S. Simeonis 5 a, et Introitus  
Domini in templum 6 a. Festa SS. profanis  
etiam ludis olim in Italia celebrabantur 31 b,  
32 e. Festum S. Birgittæ sub Urbano VIII  
videtur a die XXIII Julii ad diem VIII Octo-  
bris translatum 482 b; ritu duplici per uni-  
versam Ecclesiam celebrandum decrevit Inno-  
centius XIII anno MDCCXXIV 482 c  
Filii probi honor parentum 385 c  
Fistula ope B. Guntheri curata 1076 d  
Flagellatio corporis voluntaria 486 a  
Flammis ustus puer ope S. Birgittæ curatus 556 b  
Fluxus sanguinis immedicabilis ope S. Demetrii  
M. curatus 112 b c. Fluxu ventris puerum  
laborantem S. Birgitta sanat 515 b, 527 e;  
mulier, octo annis incurabili fluxu sanguinis  
laborans, per B. Guntherum sanata 1079 d  
Fœtorem ore reddunt, Sanctis sensibilem, per-  
verse loquentes 436 c d, aut peccatis inhæren-  
tes 439 a b, 492 a, 518 b c  
Fontis prope Thessalonicam aquis loti sanitatem  
recuperant 73 f  
Fortitudo animi S. Demetrii M. 63 b; S. Bir-  
gittæ in obitu filii 450 d, 505 d e, et filiarum  
505 f; S. Publiæ abbatissæ 995 c d; S. An-  
dronici in obitu utriusque prolis 998 c  
Frigus intensissimum S. Birgitta patienter tolerat  
403 e f, 491 b; S. Amor C. 348 a  
Fulmine excæcatus juvenis meritis S. Ragenfre-  
dis visum recipit 328 b  
Furiis actus reliquias S. Birgittæ visitat et cura-  
tur 549 b

G

Gaudendum, dum morimur, non dolendum  
1000 b  
Gaudium matris ob filiorum, morte immatura  
sibi ereptorum, beatitudinem 999 d; Sancto-  
rum ob conversionem peccatricis 265 e  
Gesta Sanctorum legere quam utile 219 a, 488 e  
Glandula laborans patrocínio S. Birgittæ sanatus  
537 b, 538 d  
Globus igneus e cælo demissus, illæsa ecclesia Do-  
noniensi, pendulus in aere ante sacrum S.  
Ragenfredis corpus arsit 327 b  
Gratiæ divinæ vis et efficacia in hominum voca-  
tione 1054 b  
Gressus puellæ restitutus meritis B. Guntheri  
1082 e  
1018 e, item puero  
Gutturis tumor per merita S. Birgittæ ablatus  
428 d, 527 c, 539 d



## H

- H**abitus monachicus olim Angelicus dictus 999 f  
 Hectica febri puerum laborantem S. Birgittæ signo crucis sanat 315 a  
 Honores seculi B. Adalbero sollicitè vitat 1050 e  
 Hospitalitas S. Abrahami 652 b c  
 Humilitas radix bonorum omnium 496 c; scala ad cælum 497 a; custos virtutum 1062 d.  
 Humilitas S. Nonni Ep. 262 d e f; S. Grati Ep. morientis 287 e; S. Birgittæ 437 e f, 440 a, 441 e, 470 c, 496 c d, 497 a b c d, 515 d; S. Waldetrudis 1033 c; B. Goswini 1090 a  
 Hydropicus meritis S. Birgittæ sanatus 543 f; item puella Hydropica ope B. Guntheri 1078 b  
 Hymnus: AVE MARIS STELLA, cur in familia S. Birgittæ primum, deinde in Ordine S. Salvatoris indies cantari solitus 426 f. Hymnus: TE DEUM LAUDAMUS, patrato miraculo, decantatus 1082 c f

## I

- I**ejunii voluntarii laudes 488 e. Jejunium S. Evodii Ep. 216 d; S. Birgittæ 440 f, 470 a, 488 e; B. Guntheri 1060 c d. Jejunia quotannis servata ob receptam valetudinem meritis B. Guntheri 1077 c, 1078 d  
 Ignis e terra erumpit in inquirentes reliquias S. Demetrii M. 75 e. Igne graviter læsus puer subsidio S. Birgittæ curatus 556 b  
 Incendium, toti civitati perniciem minitans, S. Evodius precibus exstinguit 242 c, 247 e  
 Incontinentia laboranti mulieri succurrit S. Birgitta 545 c  
 Indulgentiarum Portiuncularum commendatio 438 b  
 Infirmi oleo lampadis S. Demetrii M. peruncti, illico sanati 87 a  
 in Inguine læsus meritis S. Birgittæ curatus 558 c  
 Inimicorum manibus Cardinalis quidam cum sociis præsidio S. Birgittæ prodigiose ereptus 475 c  
 Injurias æquo animo fert S. Birgitta 504 f, 505 a  
 Inventio SS. Gervasii et Protasii Mediolani 210 c  
 Invidia virtuti plerumque comes 1020 e  
 annus Jubilei annus salutis et dilectionis divinæ 427 a. Ad Jubilei gratiam consequendam præscripta olim peregrinis temporis mora, qua erat eis Romæ permanendum 433 f  
 Judicia Dei omnibus timenda 198 f. Judicium temerarium cælitus increpitum 377 d; aliud mirabiliter reprehensum 486 b  
 Juramentum exigere et præstare, quando sit licitum, quando illicitum 679 b  
 Jus dicere tempore Officii ecclesiastici nefas apud Græcos 67 d

## L

- L**acrymæ bonorum dæmoni odiosæ 491 d  
 Lampas sponte accensa ad sepulcrum B. Guntheri 1076 e  
 Languidi intercessione S. Birgittæ curati 531 f, 550 d, 557 a; alius meritis B. Guntheri 1075 d e  
 Lateris dolores suis precibus sanat S. Birgitta 515 e, 539 e, 542 f  
 Latrones cæcitate percussi, ne transferentibus S. Birgittæ reliquias nocerent 531 d, 542 e. Latronis manibus duæ mulieres ereptæ interven-

tione S. Birgittæ

554 f

- Laus Anachoretarum 468 f, 469 a, et obedientiæ 492 a  
 Lectio S. Scripturæ quam utilis 488 e  
 Leprosi duo meritis B. Guntheri mundati 1076 f  
 Liber de infantia Salvatoris anno CCCCLXXXIV a Gelasio Papa inter apocryphos relatus 5 b  
 Liberati e carcere viri duo, injuste detenti, ope S. Birgittæ 534 a b  
 Lineis vestibis per triginta annos non est usa S. Birgitta 491 a

## M

- M**anus arida ad sepulcrum B. Guntheri sanata 1079 e. Manuum usus redditus ejusdem Beati meritis 1081 e  
 B. Mariæ Virginis adversus malevolorum machinationes præsidium S. Birgittæ promissum 426 f, 435 e. B. Maria V. laboranti e partu S. Birgittæ succurrit 488 f. Honores ab Angelis B. Mariæ V. exhibiti ob doloris gladium a S. Simone prædictum 435 e  
 Matrimonio in timore Dei et procreandæ prolis intuitu utendum 402 e. Tempore Quadragesimæ illius usu abstinent S. Birgitta ejusque maritus 510 d  
 Membris capta mulier ope S. Ragenfredis sanatur 328 a. Membrorum usu penitus destituta mulier meritis S. Birgittæ curata 528 c; item vir interventu S. Dionysii 933 a; alius etiam ope B. Guntheri 1078 c d  
 Mentium arcana divinitus novit S. Birgitta 522 d e f  
 Meretricio quæstu comparata comburit publice S. Thais pœnitens 225 c  
 Meretricum conversioni tum Romæ, tum alibi S. Birgitta operam navat 501 e  
 Miraculis Christus remuneratur Sanctos 74 b  
 Modestia singularis S. Birgittæ per Urbem incidentis 435 b c  
 Morborum diuturnitas signum dilectionis divinæ 460 b. Morbi interventu S. Demetrii M. depulsi 110 c, 112 b c. Varia Morborum genera paleis lecti S. Evodii abacta 242 c. Morbo caduco laborantem S. Birgitta sanat 540 f, 559 a. Stephanus II Papa intercessione S. Dionysii gravi morbo liberatus 702 a, 930 b; item S. Marius, Bodanensis abbas, ejusdem Sancti interventu mirabiliter sanatus 921 e, 923 f. Berthualdus dux intercessione S. Dionysii a gravi morbo convaleuit 945 f, 946 b; mulier item nobilis ope B. Guntheri 1077 d  
 Morsus rabidorum canum interventu S. Domnini M. curati 991 c; item S. Domnini C. 1007 f  
 Mortis periculo, jam suspensus, intercessione S. Birgittæ ereptus 524 d, 544 a, 560 c. Morti proximus ejusdem Sanctæ meritis sanatus 528 d e, 540 b. Morti destinatus, voto S. Birgittæ nuncupato, periculum evadit 534 b c, 552 e. Mortis periculo plurimi erepti meritis S. Domnini M. 990 c  
 Mortua proles intercessione B. Mariæ V. et S. Ragenfredis vitæ restituta 323 d e, 329 b. Mortui interventione S. Birgittæ ad vitam revocati, puer 524 e; mulier ibid.; pueri duo 525 a; item alii ibid. b c d e, et 545 e f, 546 c d, 551 d, 552 e, 559 f. Mortuus vitæ redditus a S. Martino 1003 e; Mortua resuscitata interventu B. Guntheri 1080 a; item puer ejusdem Beati meritis 1081 c  
 Mutus ope S. Evodii loquelam adeptus 242 c, 247



247 c. *Muta mulier patrocini S. Ragenfredis*  
*V. vocis usum recipit* 327 e. *Muti meritis S. Bir-*  
*gittæ curati* 526 b c, 537 f, 550 d, 551 e, 555 e;  
*alii patrocini B. Guntheri* 1075 a, 1079 e f,  
 1080 e, 1081 b e  
*Mysterium redemptionis humanæ in Isaaci obla-*  
*tionem præfiguratum* 670 a b

## N

**N**ativitas *S. Birgittæ mirabiliter manifestata*  
 381 f, 486 c d  
*Naufragii periculo navis eripitur patrocini S.*  
*Hugonis* 363 e. *Naufragii periculo matrem S.*  
*Birgitta, illius adhuc utero latens, eripit* 469 c,  
 486 c. *Robertus episcopus meritis S. Birgittæ*  
*naufragio ereptus* 479 a; *item alii plures* 506 d,  
 530 a b c, 549 d e, 559 b  
*Navigantium patronus singularis B. Joannes Lo-*  
*bedavius Ord. S. Francisci* 1096 d e f  
*Nummus prodigiose multiplicatus* 1091 b

## O

**O**bedientia singularis *S. Birgittæ directori*  
*suo spiritali* 435 c, 436 e f, 437 a, 470 c,  
 492 a, *ubi et hujus virtutis laus* 494 c d, 507 b et  
 seqq. *Obedientia Abrahami præceptis Dei* 602 f  
 et seqq.  
*Obitus beatus S. Birgittæ revelatus* 493 d  
*Obsequentia nimia Aaronis in conficiendo vitulo*  
*aureo a Deo redarguta* 589 b  
*Obsidione cinctis succurrit S. Demetrius Mart.*  
 144 b, 164 b c  
*Oculorum usum, vi morbi amissum, civis Thes-*  
*salonicensis recuperat patrocini S. Demetrii*  
*M.* 190 b c. *Oculorum dolor subsidio S. Birgit-*  
*tæ curatus* 554 a  
*Odor suavissimus ex ossibus S. Gisleni redditus*  
 1024 f  
*Oleum seu unguentum, sanandis quibusvis mor-*  
*bis salutare, e corpore aut tumulo S. Demetrii*  
*M.* stillat 56 b d, 73 f et seqq., 88 b, 199 b, 209 e.  
*Oleo e lampade in templo S. Demetrii M. in*  
*Africa quivis infirmi sanantur* 87 a. *Oleo sacro*  
*ægrotus inunctus mirabiliter sanatur* 278 b,  
 279 a  
*in Oliveti monte cellulam sibi construit S. Pelagia*  
 266 c  
*Orationes Sanctorum quam utiles sint et efficaces*  
 655 b c, 660 b c  
*Otium maxime fugiebat S. Birgitta* 390 c

## P

**P**aralysi exstinguitur religiosus quidam, de  
 revelationibus *S. Birgittæ temere judicans*  
 408 e  
*Paralytica ad funus S. Germani Ep. curata* 269 c.  
*Paralytici patrocini S. Birgittæ sanati* 526 e f,  
 527 a, 549 c f, 550 f, 551 e, 557 b d  
*in Partu laboranti S. Birgittæ Deipara Virgo suc-*  
*currit* 392 a, 488 f. *Laborantibus in partu sub-*  
*venit S. Birgitta* 529 f, 542 e, 546 c, 556 e; *item*  
*S. Gislenus* 1021 b, 1025 a, 1032 a  
*Patientia insignis S. Birgittæ* 405 c d e f; *in per-*  
*ferendis morbi doloribus* 458 e f, 470 e, 493 a,  
 504 f, 506 a b; *in jactura rerum temporalium*  
 506 c  
*Patronus singularis navigantium B. Joannes Lo-*  
*bedavius Ord. S. Francisci* 1096 d e f  
 Octobris Tomus IV.

*Pauperes diligentissime curat S. Birgitta, illos*  
*eleemosynis sustentat, eorum pedes lavat et*  
*osculatur* 393 a. *Pauperibus inservit S. Bir-*  
*gitta, pedesque lavat* 488 e; *in eos bona distri-*  
*buit* 490 f; *duodecim Pauperes quotidie nutrit*  
 503 d  
*Paupertas perfecta S. Birgittæ* 437 b c d, 492 b.  
*Paupertas spiritus B. Goswini* 1090 d e  
*Pax inter dissidentes conciliata per S. Birgittam*  
 538 d

*Peccata hominum peste sævissima a Deo punita*  
 115 d e et seqq. *De peccatis levibus ita dolet*  
*S. Birgitta, ut alii de gravibus* 488 d  
*Peccator inveteratus patrocini S. Birgittæ ad*  
*pœnitentiam deductus* 332 b, 543 b  
*Pedis dolores per S. Birgittam depulsi* 537 c.  
*Pede saucius ejusdem ope sanatus* 556 b. *Pe-*  
*dum usus B. Guntheri meritis redditus* 1078 b  
*Perdita in silvis ope S. Birgittæ inventa* 559 c  
*Peregrinationes S. Birgittæ Assisium* 438 b c;  
*Compostellam* 401 a, 436 a; *Hierosolymam* 449  
 a b, 509 a; *Neapolim* 438 e et seqq.; *Romam*  
 403 c, 423 a b. *Peregrinatio Romana S. Gisleni*  
 1013 b et seqq.

*Perjuri hominis tactum reliquiæ S. Dionysii Pa-*  
*risiensis abhorrent* 960 d  
*Peste sævissima S. Demetrius M. Thessalonicen-*  
*ses liberat* 115 e f et seqq.  
*Pictoribus, Sanctos pingentibus, non continuo*  
*fidendum* 12 d  
*Pietas Israël, fratris S. Birgittæ, in Virginem*  
*Deiparam* 378 f; *item Caroli, S. Birgittæ filii,*  
*in eadem Virginem* 383 e; *item S. Birgittæ*  
*443 c d. Pietas S. Genovefæ in SS. Dionysium*  
*et Socios MM.* 921 b  
*Piratarum manibus viri quatuor patrocini S.*  
*Birgittæ feliciter erepti* 534 c d  
*Podagra meritis B. Guntheri curata* 1055 e  
*Pœnæ pecuniariæ in violatores dierum festorum*  
*latæ* 32 f  
*Pœnitentia insignis S. Thaidis* 225 c d. *Pœnitentia*  
*non differenda* 486 a  
*Prædicatio S. Pauli Apostoli in Areopago* 771  
 c d  
*Professio religiosa ob periculum mortis ante com-*  
*pletum tirocinii tempus emissa* 402 b  
*Prophetiæ spiritu donata S. Birgitta* 514 d, 519 d  
 et seqq.  
*Prudentia S. Birgittæ in deligendis familiaribus*  
*et ancillis* 390 b  
*Puella per decem dies in silvis perditâ, invocata*  
*S. Birgitta, parentibus redditur* 559 c  
*Puer morti proximus, invocata S. Birgitta, valed-*  
*tudini restitutus* 528 b  
*Punitio Petri Alvastrensis præcepto Christi non*  
*prompte obtemperantis* 406 e. *Doctpris Lipsien-*  
*sis in Birgittam contumeliose loquacis* 408 f;  
*duorum item religiosorum ibid. et* 550 c. *Pu-*  
*nitio cujusdam comitis, S. Birgittam cum san-*  
*cta filia Catharina vi rapere volentis* 435 d;  
*militis, S. Birgittæ injuriam inferentis* 505  
 b c d; *alterius, executionem voti, S. Birgittæ*  
*facti, differentis* 544 d. *Punitio Pharaonis et*  
*Abimelechi uxorem Abrami rapientium depræ-*  
*dantium* 924 d; *integræ domus festum S. Dio-*  
*nysii celebrare detrectantis* 932 d e. *Punitio*  
*singularis contumeliosi in S. Dionysium* 933 a;  
*mulieris vespera diei Dominicæ servilibus va-*  
*cantis* 934 a; *militis contumeliosi in monachos*  
*S. Afræ* 1054 d; *res monasterii Brennoviensis*  
 1076 a  
 149 Pustularum



Pustularum morbo puer ad extrema perductus,  
invocata a parentibus S. Birgitta, curatus  
545 b

R

Regula Ordinis S. Salvatoris a S. Birgitta  
conscripta 519 a et seqq.

Religiosus status non est commentum humanum,  
sed inventum Spiritus S. 1097 f

variae Reliquiae Christi, B. M. V., S. Simeonis  
prophetæ Aquisgrani singulis septenniis exhi-  
beri solitæ 18 c. Reliquiae Sanctorum perci-  
piendarum eleemosynarum ergo olim circum-  
ferebantur 22 b c. Reliquiarum pars quandoque  
integri corporis nomine venit 78 b. Summa  
Christianorum cura de servandis Sanctorum  
Reliquiis 121 e; hæc ad obtinendam pluviam  
publice expositæ et circumlatæ 336 a b; prin-  
cipibus sisti solitæ a clericis et monachis in-  
juriam aut calamitatem passis 1027 f; adver-  
sus belli calamitates publicæ venerationi ex-  
positæ 1029 e. Reliquiae Sanctorum inter flam-  
mas illæse 1026 d. Reliquiae S. Simeonis proph.  
per Caroli M. legatos ex Oriente ad Centu-  
lense monasterium delatæ 20 b. Ejusdem Sancti  
Reliquiae Venetiis 20 e f, et Panormi in mo-  
nasterio S. Joannis Baptistæ servatæ 23 a.  
Reliquiarum S. Demetrii M. partem Justinia-  
nus imp. postulat 75 c. Reliquiae S. Demetrii  
M. Polæ in Istria 78 b; S. Libariæ Granie in  
monasterio S. Leonis 229 c; S. Evodii Trecis  
in monasterio S. Lupi 245 c; S. Pelagiæ pœ-  
nit. Hierosolymis 257 d, in Jotrensi monaste-  
rio in Gallia 258 b, Parisiis in ecclesia ipsius  
nomini dedicata 258 e, Antverpiæ in cœnobio  
S. Salvatoris 260 a. Reliquiae S. Ragenfredis  
V. in parthenone Dononiensi 319 d e f; S.  
Amoris Trajecti ad Mosam in ecclesia S.  
Servatii 336 f; S. Badilonis in ecclesia Lu-  
tosana 358 d. Reliquiae S. Nicolai perenni sa-  
lubrique liquore Barii fluunt 440 d. Reliquia-  
rum S. Birgittæ pars Romæ in monasterio  
Panispermæ relicta, pars in Sueciam trans-  
portata 483 d. Reliquiae S. Birgittæ per varias  
orbis partes dispersæ 484 a; deploranda ea-  
rum sors in Suecia sub acatholicis 484 b.  
Ex Reliquiis S. Birgittæ tibia minor et os  
brachii integre servata 484 c. Reliquiae S. Bir-  
gittæ sacro cultu honorantur in Courson,  
Burgundiæ vico 484 d; in monasterio Quar-  
tano prope Genuam 484 e; Colonia Agrippi-  
næ ibid.; Brugis in Flandria in cathedrali  
S. Donatiani ibid. f; Rutiliæ ibid.; Neapoli in  
ecclesia S. Mariæ de Sapientia ibid. Reliquiae  
S. Thomæ Apost. Ortonæ in regno Neapolitano  
494 d. Reliquias B. V. Mariæ Aquisgrani,  
S. Mariæ Magdalenæ in S. Maximini op-  
pido Galliæ in Provincia, aliorumque San-  
ctorum alibi invisit S. Birgitta 508 e. Reli-  
quiae SS. Abrahamæ, Isaaci et Jacobi patriar-  
charum mirabiliter inventæ a canonicis regu-  
laribus 690 c d. Reliquiae S. Dionysii, vero-  
similiter Areopagitæ, Parisios ex Græcia  
transportatæ 799 b c. Reliquiae S. Dionysii Pa-  
risiensis tactum hominis pejeraturi abhorrent  
960 d

Revelationibus particularibus non cito creden-  
dum 406 b. Revelationes privatæ, ab Ecclesia  
approbatæ, neque illius auctoritati, neque  
divinis Litteris nocent 413 b. c. Revelationes  
S. Birgittæ à Pontifice laudatæ et prodigiis

firmatæ 408 e f; sæpius frustra oppugnatae  
409 b et seqq., ac strenue propugnatae 411 f,  
412 a; quomodo eas Ecclesia legi permittat  
412 e; non tamen illicitum ab iis sine contem-  
ptu recedere 413 b. Revelationes plurimæ S.  
Birgittæ factæ 491 e. Revelationum dono claruit  
S. Birgitta 518 c f

S

Sacerdotes Judæi vestibibus plebeis extra tem-  
plum utebantur 11 a; Sacerdotum Judæo-  
rum in templo ministerium durabat per octi-  
dum 12 b c

Sacrilega mulier ope S. Birgittæ ad pœnitentiam  
reducta 532 a, 543 b

Sacrilegia cur a Deo puniantur 924 f

Sancti de morte proxima lætantur 17 a

Sanctitas S. Birgittæ variis personis revelata 513  
a b c e, 514 a b c

Sanctorum gesta cur fidelibus proponantur 246 a;  
nihil audientibus prosunt, nisi ea imitentur  
246 b. Sanctorum corpora thesaurus Christi  
sunt 509 b

Sanguinis fluxus meritis B. Guntheri retentus  
1079 d

Sensibus destituta mulier ad contactum reliquia-  
rum S. Birgittæ subito convalescit 531 b

Sepelire extra civitatis muros cadavera solebant  
Judæi 18 b

Silentium confert cordis pacem eamque inter  
proximos nutrit atque custodit 434 b. Silentium  
S. Birgittæ 508 c d

† Simeonis laudes ex Euangelio 6 b, et SS. PP.  
6 c e, 7 a b

Sodalitium Charitatis in honorem S. Gisleni in  
Hannonia erectum 1029 f

Solitudinis maxime amans S. Martinus Turo-  
nensis 1006 a b d

in Sponsam a Deo adoptatur S. Birgitta 404 b  
et seqq.

Status religiosus est inventum Spiritus S. et non  
commentum humanum 1097 f

Stomachi morbus, membrorumque debilitas ad  
corpus S. Birgittæ, necdum sepultum, mirabi-  
liter depulsi 527 c d, 540 a

Submersa puella interventione S. Ragenfredis V.  
vitæ restituta 328 a

Submersionis periculo plures ope S. Birgittæ ere-  
pti 530 d e f, 545 d, 546 b, 551 b, 554 d, 556 e,  
557 c

Superbia omnis malitiæ caput 105 f, atque omnium  
malorum origo 496 c. Superbiæ tentatio preci-  
bus B. Guntheri superata 1062 a et seqq.

Surda mulier S. Birgittæ patrocínio auditum re-  
cipit 526 b, 551 f; Surdus ope S. Gisleni 1036 c

Suspendio necatus S. Amandi Ep. precibus ad  
vitam revocatus 349 d

T

Tactum hominis pejeraturi reliquiae S. Diony-  
sii Parisiensis abhorrent 960 d

Teneritudo conscientiae. Vide Conscientia.

Tentatio ad inanem gloriam a S. Birgitta supe-  
rata 496 f, in tentationibus orandum 511 d.

Tentationibus varios liberat S. Birgitta 517 f,  
518 a b; gulæ tentationem inedia vincit B. Gun-  
therus 1060 d

Terræ motus divinitus immissi 172 b

Terræ



Terræ motus. Vide † Emidius.

Tibia misere contracta patrocínio S. Birgittæ curata 544 b

Translatio S. Simeonis proph. Aquisgranum 19 b; Constantinopoli Venetias 20 c; item Ligurium in Gullia 22 c. Translatio corporis S. Reparatae e Palæstina in Campaniam Italiæ 26 f; S. Benedictæ V. M. Auriniacum 215 b, 217 b; S. Libariæ V. M. 230 d e, et seqq. Translatio S. Evodii Ep. C. 243 e f, 244 a b, et seqq.; S. Pelagiæ pœnitentis ex Oriente in Galliam 258 b c d e; in Portugalliam 260 d; S. Germani Ep. ex Italia in Gallias 269 b; SS. Georgii et Aurelii ex Hispania in Gallias 273 c. Translatio corporis S. Birgittæ ex Urbe in Sueciam 493 e. Translationes variæ reliquiarum S. Gisleni 1026 f, 1027 a d e, 1028; BB. Nidgarii et Adalberonis 1047 a. Vide etiam Reliquiæ.

Tribulationis temporariæ triplex finis 439 d

Tumor manus per S. Birgittæ reliquias depulsus 528 a, 539 f

V

Valvæ ecclesiæ ad reliquias S. Gisleni sponte patent 1028 a

Vastenense Birgittinorum monasterium in Suecia sub principe Carolo IX devastatum 484 b

Veneratio Græcorum Schismaticorum erga S. Demetrium 73 a b c

sacrum Viaticum sancti in extremis lætabundi suscipiunt 247 f

Victoria insignis ope S. Demetrii M. relata 81 e;

alia patrocínio S. Theodori M. 82 b c

Vigiliæ nocturnæ S. Birgittæ 488 d

Viscerum dolores ope S. Birgittæ curati 558 e

Visio Eusebio archiepiscopo Thessalonicensi oblata 148 a b c. Visio, præclaro viro facta tempore obsidionis Thessalonicensis, cives ad fortitudinem excitat 158 a b c. Visiones S. Birgittæ oblatae 486 f, 488 e f. Visio S. Aldegundis de felici obitu S. Amandi 1033 e

Ulcus fædum interventu SS. Ragenfredis et Reginæ curatum 328 a. Ulcera infirmorum curat S. Birgitta 393 c, 470 d, 503 e. Ulcus incurabile tactu reliquiarum S. Birgittæ curatum 527 e f, 539 d; voto eidem facto 552 c

Ultio divina de archiepiscopo Mediolanensi sumenda S. Birgittæ a S. Ambrosio prædicta 426 a, in impœnitentes 521 c d

Unguentum. Vide Oleum.

Vocem puero, ab infantia muto, unctione sacri Chrismatis S. Evodius reddit 247 c

Utilitas cognoscendi SS. Gesta 219 a b

graviter Vulneratus patrocínio S. Birgittæ curatur 543 d e, 545 e, 558 b, 559 e

Vulnus inveteratum ac periculosum ope S. Demetrii M. subito sanatum 80 f

Z

Zelus S. Demetrii in prædicando Christum 97 d; S. Birgittæ pro salute animarum 500 b; B. Goswini pro religiosæ paupertatis observatione 1090 e



AB150 AVONDALE  
V98 871

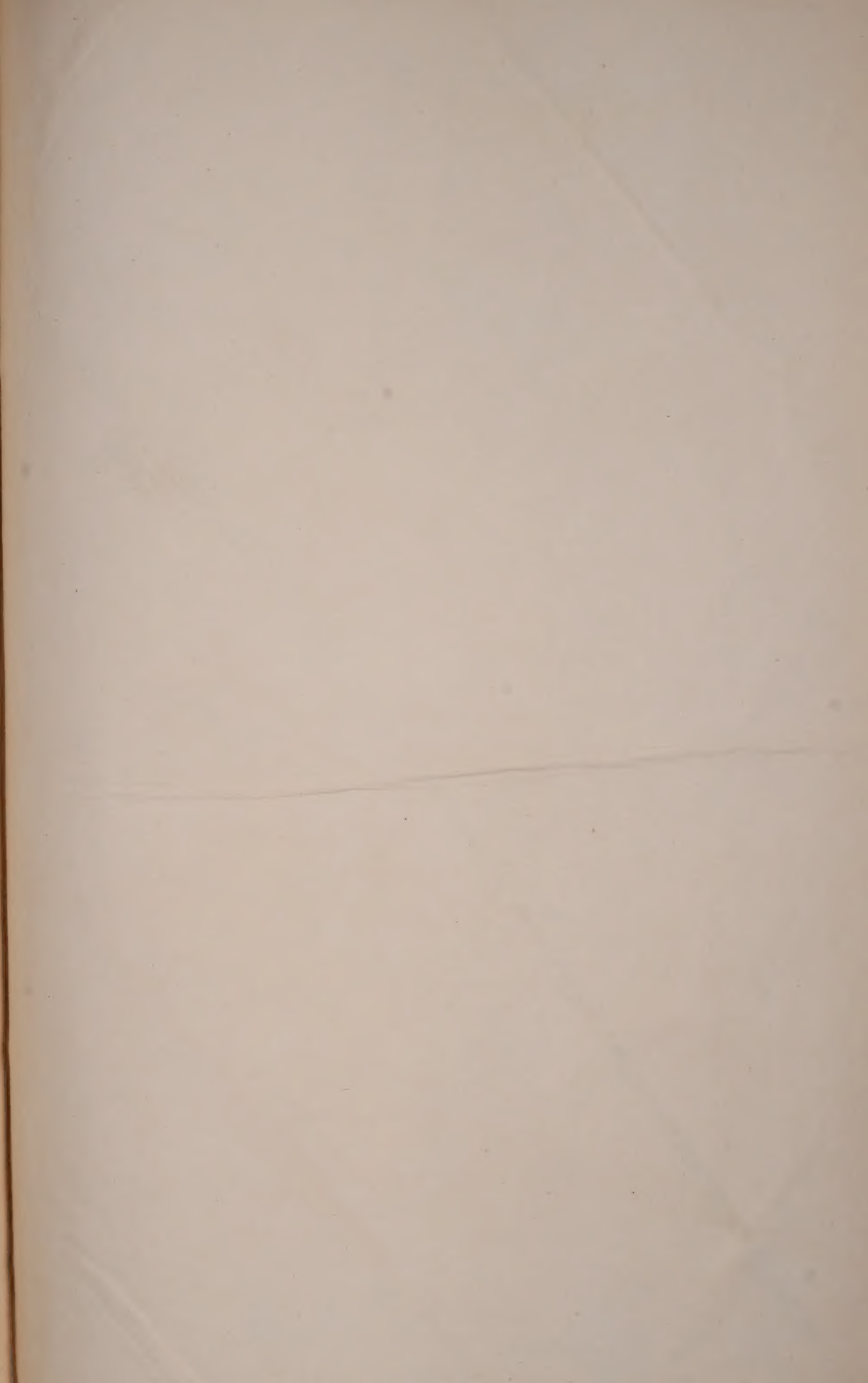














DATE DUE

DEMCO NO. 38-298



00655  
VILLANOVA UNIVERSITY \*v.052  
BX4655.A2  
3 9346 00067382 4

FOR REFERENCE

NOT TO BE TAKEN FROM THIS ROOM

CAT. NO. 1935

LIBRARY BUREAU



